

ربيع الاول ١٤٠٣ هـ - يناير (كانون ٢) ١٩٨٣

# العربي

- المصير الفلسطيني : ملف خاص
- أسطورتان عن الحاكم والمحكوم
- المستقبل العربي مهدد بالإغتيال



مع العدد هدية : خريطة القضية الفلسطينية  
والعربي الصغير « مجلة أبناء العرب »





## خلال ثلاثين عاماً شاهدنا الكثير من التطورات

يوم بدأنا أعمالنا، كانت الروبية هي العملة السارية، وفي عام ١٩٦١، أعيد تسع سنوات، ساهم بنك الكويت الوطني في استبدال الروبية بالدينار الكويتي.

تأسس بنك الكويت الوطني بمرسوم أميري في ١٩ مايو، ١٩٥٢، فكان أول بنك كويتي تأسسه مجموعة من الفعاليات الاقتصادية عندما

كانت الكويت بحاجة ماسة لتوسعة مالية باستطاعتها خدمة متطلباتها المحلية. ومنذ تأسيسه، ركز بنك الكويت الوطني جهده في نشر الوعي المصرفي وتوفير خدماته في كافة أنحاء البلاد، مما مكّن بذلك بتطور الكويت تجارياً وصناعياً واجتماعياً. يوجد لدينا اليوم أكثر من ٤٠ فرعاً منتشرة في كافة أنحاء

الكويت بالإضافة إلى أكثر من ٧٠٠ بنك مراسل في العالم، ومكثي تمثيل في لندن وسنغافورة. للفرع من المعلومات عن بنك الكويت الوطني وعن الخدمات التي يقدمها اتصل بنا اليوم.

بنك الكويت الوطني  
The National Bank of Kuwait S.A.K.



رأسد البنوك الكويتية.

## عزيزى القارئ

يصدر هذا العدد الممتاز من العربي في بداية عام هو بالنسبة لنا ذو دلالة لها أهميتها . فهو العام الذي تبلغ فيه المجلة - مع نهايته - عامها الخامس والعشرين أي ربع قرن بالتمام والكمال ، عايشته خلاله أهم وأخطر التحولات السياسية والثقافية التي مر بها الواقع العربي . والمجلة اذ تبلغ هذا العمر الذي أصبحت في ظله جزءا فاعلا في البنية الثقافية في وطننا الكبير ، فانها أيضا تستشعر مسئولية أكبر تجاه العقل العربي .

وفي هذا العدد قد يلحظ القارئ انعكاسا لهذا الجهد ، تمثل في محاولات للإضافة والتبديل والتعميق ، هي مجرد خطوات على الطريق الطويل .

قد يلحظ القارئ أن هناك اطلالة جديدة على واقعنا ، فيما أسميناه « الحياة العربية » ، وقد يلحظ أننا حاولنا أن نوسع القاعدة الثقافية التي تتحرك المجلة على أرضيتها في « موسوعة العربي » . وقد يلحظ أننا طرقنا باب القراءة الجديدة للتراث ، وبابا آخر للتعريف بالمنظمات العربية التي ترمز الى واحد من أحلامنا العزيزة في الوحدة . وغير هذا وذلك فقد يستوقفه الملف الخاص بالقضية الفلسطينية التي مرت في هذا العام الذي انقضى بأكثر من منعطف هام ، سواء من جراء غزوي بيروت والخروج الفلسطيني الرابع الذي أسفر عنه ، أو بعد قرارات مؤتمر فاس التي طرحت موقفا عربيا جديدا لحل القضية . ولا نريد أن نستمرسل في سرد الإضافات الأخرى على موضوعات المجلة - فضلا عن شكلها - تاركين الأمر للملاحظة القارئ ومتابعته ، واثقين أنه لن تفوته - مثلاً - تلك الإضافات التي أدخلت على نزعة العقل الذكي مثل المسابقة الجديدة وزاوية الشطرنج ، أو ذلك التغيير الشامل الذي جد على العربي الصغير ، في حجمه ومادته .

إن هذه الخطى ماكانت لتتم لولا تضافر جهود الفريق الذي ظل يعمل في صمت خلال الأشهر الأربعة الماضية ، وهو الفريق الذي يضم - فضلا عن هيئة تحرير المجلة - عددا من الجنود المجهولين في الإخراج والطباعة . وماكان لهذا الجهد أن يبلغ مايلعبه بغير دفعة الحماس والتشجيع والرعاية ، التي تلقاها المجلة من جانب الشيخ صباح الأحمد الجابر ، نائب رئيس الوزراء وزير الخارجية ووزير الاعلام ، والشيخ ناصر محمد الأحمد - وكيل الوزارة .

ومع ذلك كله نذكر ونكرر : أنها خطى على الطريق الطويل ، وأن آمالنا تظل أكبر وأبعد بكثير مما بلغناه - وكل عام وانتم بخير .

« المحرر »

# العرب

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير : الدكتور محمد المرحي

مدير التحرير : فهد هويدي

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم . الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء . والمجلة غير ملتزمة بإعادة أي مادة تنقلها للنشر .

ثمن العدد : بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ٤ ريالات ، العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش ، لبنان ٢٠٠ قرش ، مصر ١٥٠ ملياً ، السودان ١٥٠ ملياً ، المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ ملياً ، الجزائر ٣ دنانير ، البحرين ٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريالات ، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم ، اليمن الشمالي ٣ ريالات ، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلساً ، ليبيا ٢٥٠ درهماً .

الاعلانات : يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات : باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت : صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١

٤٦٨٢٤٢

تلفرافيا « العربي »

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقاً لما يلي :

- الوطن العربي ٢/٥٠٠ ( ديناران ونصف )

- وطن غير عربي ٣/٥٠٠ ( ثلاثة دنانير ونصف )

العربي - العدد ٢٩٠ - يناير ١٩٨٣

AL — ARABI, No. — 290 — JANUARY,  
1983 P. O.Box, 748 — KUWAIT

## محتويات

### العدد



## جاريسيا : الفائز بجائزة نوبل

قفز اسم جابريل جارسيا ماركيز على سطح الحياة الادبية منذ راج كتابه الشهير « مائة عام من العزلة » ، وقال عنه باولونيرودا « ان اهم الاعمال التي كتبت بالاسبانية دون كيشوت سرفانتس في القرن التاسع عشر » ، وظل نجم جابريل جارسيا يسطع كلما صدر له كتاب جديد ، حتى نال مؤخراً جائزة نوبل للادب . . اقرأ قصته الكاملة ( ص ٢٨ )





○ في يوم واحد شاهدت بعثة العرب كل فنون الأطلس في أكبر مهرجان شهدته منطقة جبال الأطلس المغربية ، حيث توسط الفرسان الساحة . وحوفا اصطفت فرق الفنون الشعبية وأخذت كل الفرق تقدم عروضها في وقت واحد . . انظر استطلاع الشهر في جبال الأطلس ( ص ١٠٠ ) .

### قضايا عامة

- حديث الشهر : التراث والتحديات العربية المعاصرة - د . محمد الريمي . ٨
- اسطورتان عن الحاكم والاعوان - د . فؤاد زكريا ..... ١٤
- الفلسطينيون : الحاضر والمستقبل ( جزء خاص ) ..... ٣٧
- وللأساطير ايضا ثمنها الباهظ جدا . - د . شاكرو مصطفى ..... ٣٨
- مسار القضية الفلسطينية في المجال الدولي - جميل مطر ..... ٤٣
- الاغصاع الاقتصادي في الضفة والقطاع - د . عاطف قبرصي ..... ٤٧

- الشتات الفلسطيني والوضع الديموغرافي :

اختصاص الديموغرافية والاجتماعية للشعب الفلسطيني - د . باسم سرحان . ٥٠

- العربي الفلسطيني في الفكر الصهيوني - د . عبد الوهاب محمد المسيري ..... ٥٨

- أبرز معالم المقاومة العربية الفلسطينية منذ قيام الدولة الصهيونية .

- د . اسعد عبد الرحمن ..... ٦٣

- صفحات من حياة الحاج أمين الحسيني

- عجاج نويض ..... ٦٨

■ - الاوابك منظمة الاقطار العربية المصدرة للنظ - د . مجيد مسعود ..... ١٤١



### الفلسطينيون : الحاضر والمستقبل

منذ مائة عام قدم إلى فلسطين أول فوج من المهاجرين الصهاينة على السفينة « اصلان » ، وفي العام الذي انقضى شهد مسار القضية الفلسطينية تحولات بالغة الاهمية ، أبرزها غزو لبنان وتوزيع المقاتلين الفلسطينيين على ٧ دول عربية . . ومع بداية العام الجديد تواجه القضية الفلسطينية والفلسطينيون مستقبلا حافلا بالتساؤلات . التي تسهم قراءة التحارطة الفلسطينية في الاجابة عليها . . وفي هذا العدد ملف خاص محوره هو هذا الموضوع الحيوى ، شارك في كتابته عدد من أبرز الباحثين في العالم العربي . . اقرأوا الملف من ( ص ٣٧ ) الى ( ص ٧٥ ) .

## عروبة واسلام

■ خمسة معوقات تهدد باغتيال المستقبل

العربي - د. أحمد كمال أبو المجد ..... ٢٣

■ ما بين الاسلاميين والعروبيين : القومية في القرآن « حقيقة مؤكدة »

د. محمد جابر الانصاري ..... ٣٢

■ للمناقشة : كشف بالاشعة على العقل

الاسلامي في زماننا - فهمي هويدي ..... ٨٢

■ من التراث : المحاسب وقانون الدفاع

الاجتماعي - د. محمد عيسى صالحية ..... ١٦٦

## طب وعلوم

■ البحث عن اذكىاء فيها وراء الارض -

د. عبد المحسن صالح ..... ٩٣

■ الاسماك الملائكية تزين حدائق البحار -

يوسف زعبلوى ..... ١٤٤

## آداب وفنون

■ بين السبت والاحد ( قصيدة )

د. حسان حنحو ..... ١٩

■ صوت من الماضي - عبد الله زكريا

الانصاري ..... ٢٠

■ جابريل جارسيا ماركيز الفائز بجائزة

نوبل للآداب - محمود قاسم ..... ٢٨

■ حامد آخر الخطاطين العظام

د. محمد حرب ..... ٧٦

■ هياك ( قصيدة ) - يعقوب السبيعي

جواب الى صديق - فهد الدويري .. ٨٨

الوصفة الناجمة

د. عبد السلام العجيل ..... ٩٠

■ تأملات في الموسيقى العربية اليوم : عن

التراث الموسيقي - د. سمحه الخولي ..... ١٣٢

■ المقهى البغدادي - جمال الغيطاني .. ١٣٦

□ باب المدينة ( قصة ) - يوسف القعيد ..... ١٥٣

■ المصور عبد العزيز فهمي ، العربي الذي

انحنى له « بازيل رايت » - مجيد طوبيا ..... ١٥٦

### حامد آخر الخطاطين العظام

دفعه الشوق الى الخط والتقليد لان يكتب آيات القرآن الكريم على هامش المصحف ، مما عرضه لتوبيخ استاذيه وعقابه بالضرب .. وقد قدر لهذا الشغوف بالخط أن يصبح آخر الخطاطين العظام . ودخل « حامد » تاريخ الخط العربي من اوسع الابواب ، اقرأ مقال الدكتور محمد حرب عن حامد ( ص ٧٦ ) .





## اذكياء فيما وراء الارض

« هناك بحوث جادة اجريت وتجري على قطاعات خاصة من نجوم المجرة . ولقد تنصت عليها العلماء بواسطة اجهزهم سنين طويلة ، فلم تفصلهم اية اشارة تبين عن وجود عقلاء في السماء ، وقد عيل صبر بعضهم ، لكن البعض الاخر من الصابرين المتفائلين كون فرقة بحث اطلق عليها « البحث عن اذكياء فيما وراء الارض » ... ماذا حقق هؤلاء ؟ ... يجيب الدكتور عبد المحسن صالح عن السؤال في دراسته لها من ( ص ٩٣ ) .

■ صفحة لغة : شجب القوم الخطة .

■ محمد خليفه التونسي ..... ١٧٠

■ كتاب الشهر : الفشل الامريكى في ايران

■ تاليف : مايكل ليدين وويليام لويس

■ عرض : الدكتور أمين العبوطى ... ١٧٢

## استطلاعات مصورة

■ جبال الاطلس : حصن المغرب

■ مصطفى نيل ..... ١٠٠

■ الحركة التعاونية في الكويت

■ يوسف الشهاب ..... ١٢٤

## ابواب ثابتة

■ عزيزى القارىء ..... ٣

■ اقوال معاصرة ..... ١٣

■ مقالات في كلمات ..... ٣٦

■ موسوعة العربى ..... ١٦٢

■ حوار القراء ..... ١٧٩

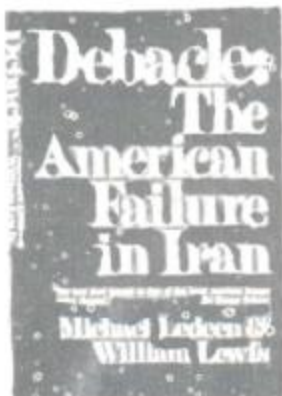
■ نزعة العقل الذكى ..... ١٨٢

■ مسابقة العربى الثقافية ..... ١٨٦

■ لعبة الملوك ..... ١٨٨

## الفشل الامريكى في ايران

تظل علاقات الولايات المتحدة الامريكية بنظام شاه ايران موضوعا خصبيا يشكل ميسلا لا ينضب للكتاب والباحثين . واما كانت وجهات النظر التي يمكن ان تطرح حول هذا الموضوع فالتباين ان هذا العلاقة انتهت الى فشل امريكى ذريع . . . وكتاب الشهر الذى اختار له مؤلف عنوان « الكارثة الكاملة » يدور حول هذا الموضوع ، اقرأ عرض الدكتور أمين العبوطى للكتاب ( ص ١٧٢ )





# حديث الشهر

بمته  
دكتور محمد الرميحي



## التراث



تتفاعل قضية التراث العربي والاسلامي منذ امد على الساحة الثقافية والسياسية العربية ، وتثار تساؤلات كثيرة حول اتخاذ قرار باستخدامه او تحييده والبحث في معوقاته واشكاليات منهجه وعلاقته بالسياسة العربية .

هذه القضية اخذت في السنوات الاخيرة حيزا ضخما من مساحة النقاش الفكري والايديولوجي العربي .

من أهم أسباب البحث في هذا الموضوع واقعنا اليوم ، وهو ان الانسان العربي المعاصر انسان متأزم ، كما ان الواقع العربي المعاصر محير ، فهو ضعيف ومشتت ، ومغلوب على امره ، لذلك يجري البحث في التراث على انه بحث عن الهوية العربية المعاصرة .

وانشغل قطاع عريض من المفكرين والاجتماعيين والسياسيين العرب والمسلمين في بحث قضية التراث ، ليس من حيث جمعه وتصنيفه ، ولكن من حيث استخدامه سلبا او ايجابا واصبحت هذه القضية - احياء التراث او تجديده او تجاوزه - من اكثر القضايا الفكرية

# والتحديات العربية المعاصرة

حيوية بين المثقفين العرب والمسلمين الى درجة ان تعقد لدراسة الموضوع ندوة خاصة في العاصمة المغربية ( الرباط ) في اواخر شهر نوفمبر ( تشرين الثاني ) من السنة الفارطة . \*

وبما ان الاشكالية التراثية ليست من الاشكاليات الفكرية التي يسهل فك رموزها والغازها ، فقد كان موقف المشاركين فيه هو موقف السجال والنقاش ، حتى يكاد يخيل للمرء ان هذا الشئان الذي يقع بين مختلف الاجتهادات المتعارضة هو نزيف فكري يؤدي الى الابتعاد عن الحزم بدل ان يقرب وجهات النظر في القضية المطروحة اساسا ، وهي تلمس طريق أفضل للنهضة العربية المبتغاه .

## البحث عن منهجية شاملة

كل ذلك انعكاس موضوعي لما تموج به الساحة العربية الفكرية من وجهات نظر متعددة بشأن هذه القضية ، واختلاف وجهات النظر ناتج

\* عقدت الندوة في الرباط بدعوة من منتدى الفكر والحوار في الفترة ما بين ٢٥ - ٢٧ نوفمبر

١٩٨٢ تحت عنوان « التراث والعمل السياسي »



من اختلاف الكيفية التي يراد بها توظيف التراث في المشروع العربي  
المستقبلي .

ويبدو ان هناك عقبات كبيرة في الوصول الى حسم اتجاه اعادة قراءة  
التراث وتوظيفه لخدمة المشروع العربي المستقبلي باتجاهاته المتعددة ،  
وتكمن هذه العقبات في المنهجية الجزئية والانتقائية التي اتبعت في قراءة  
التراث ودراسته حتى الآن ، وقد خلفت هذه المنهجية الجزئية حوارا  
ساخنا على مستوى الواقع ، وأثارت تساؤلات عميقة منها : ما الجزء  
التراثي الذي نحافظ عليه وما الجزء التراثي الذي نستغني عنه ؟

لقد انزل البعض قضية التراث الى سفع الممارسات الظرفية القائمة  
على المصالح والصراعات التي تعج بها الساحة العربية اليوم ، وبالتالي  
اصبحت التقويمات تتجه لتلوي ذراع الحقائق ، لتناسب ما هو متخيل  
في الماضي او متوقع في المستقبل .

اصول هذا المنهج هو الذي اوقعنا جزئيا في هذا الخلاف الشديد ،  
والمطلوب في دراسة التراث التوجه الى منهجية شاملة ، المراد منها  
توظيف هذا التراث كي يصبح عامل تأصيل وخصوصية حضارية في  
المشروع التاريخي الحضاري المستقبلي للامة العربية .

الاكثر اثاره من ذلك المنهج الانتقائي الجزئي هو ما فشل فيه علم  
الاجتماع العربي المعاصر ، من الالمام بمشكلات الوضع العربي ،  
وطرح المقولات والمفاهيم التي تشكل بداية تكوين اطار نظري  
ومنهجي متكامل يفسر الواقع ، وينبثنا بخطوط مساره المستقبلية .

### جزء من المعضلة

جزء من معضلة فهمنا للتراث وجزء من صعوبة تفسير ذاتنا العربية  
المتأزمة ، هو الارتباك الحضاري - ونحن واقعون فيه - والذي يظهر في  
قطاع منه ان نشاطنا المعرفي مازال عالقة على الآخرين ، نستعير منهم  
المنهج والوسائل ، لنصل الى اقتناع تلقائي بما يفسره هذا المنهج وتلك



الوسائل لمظاهر واقعنا العربي ، دوغما استيعاب من جانبنا لتاريخ الوطن وتطوره ، ونحن نقبل دون نقاش اطروحات العلم السياسي والاقتصادي الغربي وتبناها دون مراعاة لخصوصيتها .

فاذا لم ننجز أيا من أهدافنا القومية حسبنا ذلك نقصا في مقومات وحدتنا ، وطفقنا نبحث عن المبررات التي يقدمها العلم الاقتصادي الغربي من منظور تاريخي مخالف ، ونحسبها مبررات اكيدة لتعطيل مسار مسيرتنا القومية .

واذا لم نعرف بنجاح ذاتنا التراثية والحضارية بحثنا في مناهج غيرنا عن التبريرات التي تؤدي الى طمس تراثنا والحاقه بتراث آخر ، وادعى بعضنا ، فوق ذلك، بأنه ليس هناك حدود فاصلة بيننا وبينهم - الاخرين - ثم أهلنا على شخصيتنا الانسانية التراثية الكثير من التراب ، فالارتباك الحضاري هو الشطط ، اما في القبول بالمحو الكامل للشخصية التراثية العربية ، او التمسك الشديد والقاطع بكل ماهو ماضوي ، هذا الارتباك جعل من مشروعنا المستقبلي العربي مشروعا غير محدد المعالم ونحن في الخامس الاخير من القرن العشرين .

لقد استعصى علينا حتى الان كمرب الانخراط في الايقاع الحضاري والثقافي المعاصر ، فعلى الرغم من نيلنا الاستقلال من المستعمر ، كما حدث لكثير من البلدان والشعوب الاخرى ، مازالت تحديات العصر تضربنا بقوة من خلال التسلط الصهيوني الشرس على مقدراتنا ، وفرض ارادته علينا بكل الاشكال ، كما ان وحدتنا - حتى في خطوطها العريضة - مازالت مشروعا غير محتمل الحدوث في المدى المنظور ، وعلى العكس من ذلك فان الاطماع الاجنبية على اختلاف انواعها تأمل في ابقاء وطننا العربي على ماهو عليه من تشرذم ، طمعا في استغلال ثرواته وابقائه في حالة من التبعية لانفكاك منها ، كما ان اعمق التحديات جميعا تلك الاشكال الاجتماعية والسياسية التي افرزها واقع التجزئة ولقد تقولبت النظرة الى الحياة العربية اليوم ، نتيجة لذلك ، بقوالب خاصة نابعة من ذلك الواقع السلبي مما أفرزه من علاقات



وممارسات بين الانسان العربي ومحيطه الطبيعي والاجتماعي ، نظرة ملؤها التشاؤم والسلبية وملبئة بعناصر الزجر .

### قراءة التراث في ضوء العصر

لم يعد هناك بديل ثالث بين النهضة والتقدم للامة وبين الانحطاط والانقراض ، فاذا كانت شروط الاخيرة معروفة فما هي شروط الاولى ، خاصة من وجهة نظر الاستعانة بالتراث. والمعادلة لاشك صعبة ، فالمحافظة على الموروث بسلبياته والتفوق من التجديد ظاهرة عامة ومشتركة بين شعوب الارض ، لهذا كانت الدعوات الجديدة في كل مجتمع تجد اشد العناء والتصب في اقناع اتباعها بالتجديد والانتقاء من الموروث ، سواء اكان هذا الموروث سياسة ام علما ام ثقافة ، فالمعارضة والمقاومة التي طابعها التصدي والصد لتجديد التراث هي طابع المعارضة لهذا التجديد في وطننا العربي .

ان الدعوة لاعادة تفسير التراث طبقا لحاجات العصر هي الدعوة العلمية والصحيحة ، واذا جاز للأولين ان يعملوا العقل لمواجهة القضايا التي اعترضتهم ، فقد جاز لنا ان نقوم بذلك ، فما يعترض حياتنا في هذا الزمن من المتغيرات الاجتماعية والتكنولوجية من الكم والنوع يجعلنا نحتاج فيه الى اعمال العقل اكثر من اي وقت مضى .

ومن المهم ، ونحن نقف على ابواب سنة جديدة ، أن نتجه الى مفكرينا ، وان نطالبهم بالانتقال من تلك المعركة الدائرة في بقاع كثيرة من الوطن العربي ، لتدور بين الفكر والواقع ، بدلا من أن نستهلك طاقاتنا الفكرية في اذكاء روح العراك بين الفكر ونفسه . . لكي يكون انخراطنا في الايقاع الحضاري والثقافي المعاصر انخراطا وارتباطا حقيقيا ينطلق بنا نحو المستقبل ولا يخلعنا من الماضي .

د . محمد الرميحي .



■ نحن الضحية التي جربت فيها كل أنواع القتل منذ صراع قابيل وهابيل حتى أحدث الأسلحة الأمريكية . . لكننا الضحية الأعجوبة التي لا تموت ، ولا نستطيع ان نموت .

الشاعر محمود درويش

■ وجهات النظر بين بون وواشنطن متطابقة كلياً وفي مختلف المجالات .

هلموت كول

المشار الألماني الغربي الجديد

■ لم أوقع شيئاً ، ولم أعد السلطات البولندية بأى شيء .

الزعيم العمالي البولندي

ليش فاليسا

■ ياسر عرفات أصبح أكثر اعتدالاً من منظمة التحرير التي هي في الأصل أكثر اعتدالاً من الرأي العام الفلسطيني .

الصحفي البريطاني

ديفيد هيرسن

■ حياد لبنان نوع من الصلح يفتح كل الأبواب لاسرائيل .

الزعيم الماروني اللبناني

ريجون اده

■ الغرب يبذل الآن جهداً لم يسبق له مثيل لاختراق حجب العالم الاسلامي وفهم ما يجري داخله .

المعلق البريطاني

باتريك سيل

■ لو أرادت أمريكا وروسيا إنهاء الحرب العراقية الايرانية لفعلنا أكثر مما فعلنا حتى الآن .

الرئيس صدام حسين

■ الاحتياط العربي من السكر لا يكفي الا عشرة اسابيع .

موسى عوض بلال

الامين العام للاتحاد العربي للسكر

■ حطمت عبودية الناس للصوت البشري فتعلقوا بالموسيقى .

الموسيقيار محمد عبد الوهاب

■ ايام كنت في القصر كنت أحلم بمتصف ليل ٨٢ ، حيث أخرج من سجن القصر الى الحرية .

- الرئيس اللبناني السابق

الباشا سركيس





# اسطورتان .. عن الحاكم والأعوان

بقلم الدكتور : فؤاد زكريا

ثمة اساطير ذاعت بين الناس ، تعكس قدرا كبيرا من تصور  
الوعي السياسي ، وتكشف بوضوح عن نسيان الانسان العادي  
لأبسط مبادئ الديمقراطية . من هذه الاساطير اثنتان هما :

أسطورة الحاكم الذي لا يعرف :

ينتظر الى الحاكم على أنه طاغية ٢ - أما الحاكم فيرى نفسه  
بريئا لأنه لم يكن يعرف ، ويلقي اللوم على المحيطين به ٣ -  
وأخيرا فإن صوت الحكمة يقول ان الحاكم ، بمبادته  
وأسياليه في الحكم ، هو المسئول الحقيقي ، بغض النظر  
عن التفاصيل ، وعمن يكون المذنب عند ارتكاب هذا  
الخطأ الجرمي أو ذاك .

في بلاد العالم الثالث ، حيث الحكم الفردي هو القاعدة  
العامية التي لا توجد لها الا استثناءات قليلة ، تنتشر  
أسطورة « الحاكم الذي لا يعرف » ، وفي أغلب الأحيان  
يروجها النظام ذاته ، أو المتعاطفون معه ، كما أن الحاكم  
ذاته قد يلجأ إليها في نهاية المطاف ، حين لا يعود في الامكان  
كتحمان فضائح مالية ، أو جرائم لا انسانية ، أو تصرفات  
قمعية اهابية . عندئذ تملأ الأصوات قائلة : ان الحاكم  
نفسه رجل رحيم ، نجش نفسه بالانسانية والوطنية وحب  
العدل ، ولا يفكر الا في مصلحة شعبه ، ولكن العيب كله  
في المحيطين به . وعادة يصور هؤلاء المحيطون بأهم ، في  
غالبيتهم ، مجموعة من الأشرار الذين لا يكتفون بارتكاب  
جرائمهم ، بل ينفذونها عن الحاكم ، ويصورون له  
الأحوال دائما بصورة وردية . وماداموا هم وحدهم الذين  
يستطيعون الوصول الى الحاكم ، فإن هذا الأخير يظل على

في مشهد من فيلم « نيكولاس وألكسندرا » ، يتوجه  
العمال النعماء الى مقر قيصر روسيا ، في مسيرة سلمية  
أقنمهم بها . قسيس يكره العنف ، وهم يعملون عريضة  
يشكون بها الى الحاكم سوء أحوالهم . ويسير الموكب في  
هدوء ، وعلى رأسه القس الذي يصبح طوال الوقت : انا  
أنتناكم مسالمين . وفي الطرف الآخر يقف الجنود  
بينادقهم ، وعند نقطة معينة يطلقون النار فجأة على المسيرة  
السلمية ، وبذلك وقعت « مذبحه قصر الشتاء » الشهيرة  
في عام ١٩٠٤ . وفي نهاية المشهد وقف القس المشدوه  
يرقب القتل والدماء الغزيرة ويصيح : « نيكولاس ، أياها  
السفاح الشرير ! » و تنتقل بعد ذلك مباشرة الى مشهد آخر  
في القصر ، حيث تجدد القيصر واقفا يسأل رئيس وزرائه  
بكل غضب : « لماذا لم تقولوا لي ؟ من الذي أمر باطلاق  
النار ؟ لماذا تقتلتم الناس ؟ من المسئول عن هذه  
المذبحة ؟ » فيجيب رئيس الوزراء بحكمة : « هل كنت  
متنحيب لمطالب هؤلاء الناس لو وصلوا اليك ؟ »  
وعندما يأتيه الرد - كما هو متوقع - بالنفي ، يقول « وبعد  
ذلك تسأل من المسئول ؟ »

في هذه اللقطات تُعرض علينا مشكلة أساسية في الحكم  
الفردي الدكتاتوري من زواياها الثلاث : ١ - الشعب



نيقولا والكسندرا .

وهو لا يعلم عنها شيئا ، ولو كان يعلم لما سمع بها . وعلى هذا النحو يظل النصارى المتحمس محتفظا بمثله الأعلى نقيًا من كل شائبة ، يبتئ يمزو إلى غيره كل الأثام والتناقض والانحرافات . وتظل صورة الحاكم الفرد ، في نظر معيوده ، أنسب إليه لا يصدر عنه إلا الخير يبتئ الشر كله من صنع « الشيطان » .

وربما حُورّت الأسطورة قليلا ، فلا يعود الحاكم هو الذي « لا يعرف » بل يصبح هو الذي « لا يقدر » . وفي هذه الصيغة المعدلة ، تكون رغبة الحاكم أيضا متجهة دائما إلى الخير ، غير أن الذين يحيطون به يفرضون عليه إجراءات ظالمة لا يكون هو ذاته راضيا عنها ، ولكن لا مفر من ذلك من أجل مراعاة « توازن القوى » في الحكم ، وضمان ارضاء كافة الأطراف ذات الوزن بين الفئتين الحاكمة ، حتى تسير الدفة بأكبر قدر ممكن من الهدوء والانسحاب . وهكذا يضطر الحاكم ، برغم قوته وجبروته إلى توزيع بعض سلطاته على الأعوان الذين يملكون بدورهم قدرا من القوة ، ويترك لكل منهم الحرية في « قطاعه » الخاص ، فإذا أساء أحدهم التصرف فإن الحاكم لا يمكن أن يكون مسئولًا عما فعل ، بل هو مضطر

غير علم بممارساتهم التي تشوه صورته أمام الناس دون قصد منه . وهكذا يساء إلى الحاكم الإنسان نتيجة لشرور الأعوان .

وتنتشر أسطورة « الحاكم الذي لا يعرف » عندما يضطر أنصار الحاكم الفرد إلى الاعتراف بوجود تناقض صارخ في تصرفاته ، ويعجزون عن تفسير هذا التناقض . فهو من جهة يبدو حاكما وطنيا صامدا في وجه أعداء الوطن ، يتبع سياسة تستهدف مصالح « الشعب » ، وخاصة فئاته الكادحة ، ولكنه من جهة أخرى يسجن بلا حساب ، ويعتقل بلا دليل ، ويقمع كل معارض ، ولا يسمح لصوت بأن يرتفع إلا صوته وصوت أذنابه - أي أنه ، باعتصار ، يقضي على أي تأثير ممكن لانجازاته الإيجابية عن طريق فرض هذه الانجازات على الناس من أهل ، بدلا من أن يدعها تنبثق من رايهم الحر وتجد لنفسها الحماية والرعاية في ظل موافقتهم واقتناعهم .

فكيف يمكن تفسير هذا التناقض ؟ إن النصارى المتحمس للحاكم الفرد لا يبيد وسيلة للتفسير سوى أن يلجأ إلى « أسطورة الحاكم الذي لا يعرف » ، فيؤكد أن الإيجابيات من صنعه هو ، أما السلبيات فمن صنع المحيطين به ،

الى المضي في « لعبة التوازن » بلا توقف ، لأن سلامة الحكم وتماصكه تحتم ذلك .

## أسطورة الحاكم الذي لا يتنازل :

في مقابل هذه الأسطورة ، تظهر في بلاد العالم الثالث ، وضمنها بلادنا العربية بالطبع ، أسطورة أخرى تسير في الاتجاه المضاد ، ولكنها تنطوي في نهاية المطاف على نفس الألفاظ التي تكشف عنها الأسطورة السابقة . والمهدف هذه المرة ليس الدفاع عن الحاكم المطلق عن طريق نسبة كل أخطائه الى الأعوان ، وإنما هو الدفاع عن هؤلاء الأعوان عن طريق تأكيد أن الحاكم لم يترك له شيئا يتنازل عنه فالحاكم هنا هو الذي يمسك زمام كل شيء ، والتابع - حتى لو كان الرجل الثاني لا يملك إلا أن ينظر الى ما يحدث في صمت ، لأن رأيه غير مطلوب ، وإذا طلب فهو غير مسموع . فإذا سألت هذا التابع : ألا ترى كل هذه المظالم ؟ ألسنت أيضا مستولا عنها ؟ كان رده : انني مغلوب على أمرى . « فالرجل الكبير » هو الذي يفعل كل شيء ، وما على إلا أن أرقب الأمور صامتا .

هنا تنسب السليكات كلها الى الحاكم ، الذي تكون له قدرة كاملة ، ومعرفة شاملة ، أما الأعوان فاهم عاجزون كل العجز ، وحتى لو كانوا من الفضلاء فإن محاربة الفساد تنسوق طاقاتهم ، لأن القرارات كلها تصدر عن سلطة واحدة لا تترك لغيرها شيئا . وواضح ان هذه الأسطورة تقلب اتجاه الأسطورة السابقة : ففي الحالة الأولى كان الحاكم هو الطرف الصالح دائما ، على حين أن الفساد كله يأتي من الأعوان ، وكان الحاكم لا يعلم عن السليكات شيئا ، بينما الأعوان يعرفون عنها كل شيء لأنهم هم الذين يتركبونها ، وكان الحاكم لا يهتم إلا بالمعمومات والقرارات الحاسمة ، ويترك التفاصيل للأعوان الذين يسيئون استخدامها . أما في الحالة الثانية فإن الحاكم وحده هو صاحب القرار وصاحب القدرة ، وأقوى أعوانه لا يملك الى جانب شيئا ، ولا يستطيع أن يغير من الأمر كثيرا أو قليلا ، حتى في التفاصيل والجزئيات .

ولكن الأمر الذي يدعوا الى الدهشة هو أن الأسطورتين ، على الرغم من تناقضهما ، كثيرا ما تطلقان على حاكم واحد . فأنصارها يروجون الأسطورة الأولى ، وربما اعتنقوها عن إيمان . فيلتصون له العذر عن أخطائه المنسوبة دائما الى المحيطين به ، وعصومته ينشرون الأسطورة الثانية ، ويلتصون العذر لأنفسهم



شاه ايران

لأن الحاكم لم يكن يقبل « التنازل » عن شيء فهل يعقل ان يكون الحاكم نفسه عارفا بكل شيء ، وغير عارف بالكثير ؟ وهل يعقل أن يكون في ان واحد ، خيرا وشريرا ، رحيبا وطاغية ، مشاركا للغير ومستحوذا على كل شيء ؟

ولكن المشكلة الحقيقية في الأسطورتين لا تكمن في تناقضهما فحسب ، بل انهما يمثلان وهما كبيرا وقعت فيه شعوبنا وما زالت معرضة للوقوع فيه . والأدهى من ذلك أن الأسطورتين أصبحتا تقدما وكأنيما من طبائع الأشياء ومن ضرورات السياسة ، وتردّدان وكأنهما محاولة لتفسير ظواهر تبدو غير قابلة للتفسير على أي نحو آخر ، وأهني بها :

كيف يكون الحاكم وطنيا وطاغية في الوقت ذاته ؟ وكيف يكون التابع فاضلا وشاعدا على الظلم ؟

ولكن ، هل تستطيع الأسطورتان ، حقا ، تفسير أي شيء ؟

## تبديد الوهم :

لقد اطلقنا اسم « الأسطورة » على هذه التفسيرات التي تشيع في نظم الحكم القردية التسلطية لأنها لا تمتدو بالفعل أن تكون وهما كبيرا تسلط على العقول وشوه نظرتها الى عملية الحكم وعلاقة الحاكم بأعوانه وبالجمتمع الذي يحكمه . فحين نخدع أنفسنا ونكتشف عن قصور تفكيرنا في كل مرة نبرر فيها أخطاء الحاكم بأننا وقعت لأنه لم يكن بعصر ، ونحصر مسؤولية الأخطاء في التابعين ، أو نلتصم فيها العذر لتابع الحاكم على اساس أنه كان مغلول اليد ، ونحصر مسؤولية الأخطاء في الحاكم الفرد الذي لا يتنازل عن شيء .



هتلر :

ان نظم الحكم التسلطية تضع أساليب لتوصيل المعلومات الى الحاكم تؤدي حتما الى التشويه والانحراف . فمعرفة الحاكم بأوضاع البلاد لا تتم الا من خلال تقارير المعاونين والمحيطين ، والأجهزة السرية والأمنية . وهكذا يقضي النظام الفردي الدكتاتوري على الحاكم بأن يعيش حبيس جذران ارقابه ، وهي جذران صماء ، نوافلها الوحيدة التي توصلها الى العالم الرحب الفسيح هي التقارير السرية ، التي يضعها المعاونون . هذا هو النظام الذي وضعه هو ، ارتضاه ، وارتاح الى العمل به ، ومن ثم فهو مسئول عما يترتب عليه مسؤولية كاملة . ولقد كان في وسعه ، لو شاء ، أن يفتح الأبواب والتوافذ على مصراعها ، عن طريق السماح بحرية الكلام والنقد والمعارضة ، وعندئذ يستطيع أن « يعرف » كل ما يدور حوله بالطرق والقنوات الطبيعية ، من صحافة حرة واجتماعات حزبية ولقاءات مع المعرفة الشوهاء ، بمحض ارادته ، فكيف تدافع عنه بعد ذلك بحجة أنه لم يكن يعرف ؟

هل سمعتم يوما عن حاكم لدولة ديمقراطية اعترض عن أخطائه حدثت في حكمه على أساس أنه لم يكن يعرف ، وهل سمعتم عن شعب في دولة ديمقراطية اقتنع يوما بمثل هذا العذر ؟ ان النظام الديمقراطي يفترض في الحاكم أن يعرف ، وأن يضع من ضمانات الحرية ومن نظم توصيل المعلومات ما يضمن له معرفة طبيعية منظمة بما يدور حوله من إيجابيات وسلبيات ، فإذا تبين يوما ما أن تقصيره في معرفة ما يحدث قد ترتب عليه نتائج خطيرة ، وجب عليه أن ينتحي على الفور ، ويترك الحكم لمن هو أقدر منه .

لقد قيل عن شاه ايران انه لم يكن يصدق مكان يجري من مظاهرات عارمة في بلاده خلال الشهور الأخيرة من حكمه . وقبل انه عندما سمع بوجود معارضة قوية أرسل خادمه المعجوز ليستطلع ما يجري في الشوارع ، بعد ان تضرعت نفسه في التقارير التي كان يسرفها اليه « السافاك » . وحين قام بجولة بالطائرة اقلبيكويت ووجد في الشوارع مظاهرات عارمة ، سأل طياره بدهشة : « هل هؤلاء الناس يتظاهرون ضدي ؟ » ( انظر : محمد حسين هيكل : « مدافع آيات الله » المقال رقم ١١ - جريدة الوطن الكويتية في ١١/٢/١٩٨١ ) .

تأمل معي ، أيها القارئ ، كم من الدلالات والعبر توجد في هذه السطور القليلة : قنوات التوصيل الطبيعية ، في نظر الحاكم الفرد ، هي تقارير أجهزة المخابرات ( السافاك ) . وإذا فقد الحاكم الثقة في هذه التقارير فانه يرسل « خادمه المعجوز » لكي يعرف من خلاله نبض الشارع ، ومدى استياء الشعب . وإذا لم

ان أبسط تفكير يقتنعنا بأن الحاكم الانسان ، الوطني ، الرحيم ، الذي تحيط به مجموعة من الأشرار ، انما هو خرافة لا يمكن لها الا في عقول السذج . فالحاكم - الذي يكون في هذا النمط من الحكم فرديا متسلطا - هو الذي يختار معاونيه ، وهو الذي يملك قدرة تغييرهم . ولولا أنه يرتاح لعملهم ولأسلوبهم في التعاون معه ، لما بقوا في مناصبهم لحظة واحدة . ومعاونوه هؤلاء اما أن يكونوا على شاكلته ، واما أن يكونوا مكملين له في عملية توزيع للأدوار يهدف فيها اليهم بالأعمال التي لا تتناسب مع مكانته أو مشاغله . والصورة ، التي يتخيلها البعض ، في أنظمة الحكم التسلطية ، عن حاكم غير يحيط به معاونون أشرار هي ، ببساطة ، صورة تتنافر أجزاءها ويستحيل أن تتجمع عناصرها ، إذ أن السلطة المطلقة للحاكم تختم عليه الا يعمل الا من خلال أشباهه أو المتكاملين معه . ولوجاز للمره أن يجوز كلمات حكمة شائعة ، نقت في هذا الصدد : « قل لي من معاونك ، أقل لك من أنت ! » .

والنظرة الواقعية الى الأمور تثبت أن الحاكم المتسلط كثيرا « ما يعرف » كل شيء عن معاونيه المحيطين به ، وعن جرائمهم التي تسمى في لغتنا التي اعادت التهذيب المتأنق « انحرافات » أو حتى « تجاوزات » ، ولكنه يفض الطرف عنهم ماداموا يسايرونه ويتقدمون أهدافه . اما إذا خالفوا أوامره فإن اللغات المحفوظة تخرج من الأدرج ، وتبدأ القضبان . وهكذا فإن الحاكم هنا « يعرف » ولكنه لا يستخدم معرفته لمنع الضرر من الشعب ، بل يوظفها من أجل احكام سيطرته وضمان طاعة معاونيه ، أي من أجل تحقيق مصالحه الخاصة في نهاية الأمر .

ولكن ، لنفرض جدلا أنه لم يكن يعرف ، فهل يعنيه هذا من المسئولية ؟ هذا هو السؤال الأكبر ، الذي يبيب عنه التفكير السياسي الساذج بالاجاب . ولكن حقيقة الأمر هي ان الحاكم مسئول عن عدم معرفته ، ومن ثم فهو مسئول عن كل ما يترتب على ذلك من أضرار .



يقطع هذا ولاذاك فانه بطير بالهليكويت ، رمز الاستعلاء والنظر الى الأرض التي يعيش عليها الناس نظرة فوقية مترفعة ، تضمن عدم الاحتكاك بالجماعير أو الاقتراب من مشاعرهم اقترابا مباشرا . ومن ساء الهليكويت الأثرية يحاول الحاكم الفرد ان يتأمل ما يحدث على الأرض ، ولكنه يظل طوال الوقت « علقا » ، تفصله عن أحاسيس الناس طبقات وطبقات .

وأخيرا ، وبعد سنوات طويلة من المعرفة المشوهة التي تأتي عن غير قنوات المعلومات الطبيعية ، وبعد ان أفلت الزمام ووقع الحاكم الفرد في شرك أخطائه ، يأتي السؤال المأساوي : « هل كل هؤلاء يتظاهرون ضدي ؟ » انه نفس سؤال القيصر « نيقولا » الذي بدأنا به هذا المقال : « لماذا لم تقولوا لي ؟ » وهو نفس سؤال كل حاكم متسلط يضع هو ذاته النظام الذي يجبر عنه معرفة الواقع ويمارس من خلاله كل ضروب القمع والارهاب ، وفي النهاية يتضح أنه كان يمارس طفياته هذا على نفسه مثلما مارسه على الآخرين ، وتتكشف الحقيقة بوضوح عندما يردد هو ذاته في النهاية - دائما في النهاية - أسطورة الحاكم الذي لا يعرف .

## القضية سلطة الفرد المطلقة

وعلى هذا النحو تتكشف طبيعة الصيغة الأخرى لهذه الأسطورة ، التي يكون فيها الحاكم عارفا ولكنه « لا يقدر » . ذلك لأن الحاكم الفرد هو الذي ارتضى نظاما من شأنه أن يكون الحكم صراعا للقوى ، يتحقق في نهايته توازن يفرض على الحاكم أن يرضي هذه القوة بمرکز للتفوذ ، ويسكت تلك القوة بالتفاوض عن جرائمها ، ويبدى قوة ثالثة باعطائها حق التصرف في ميدانها بلا حساب . « النظام » الذي وضعه الحاكم هنا هو الذي جعل من الحكم غاية يتصارع فيها الوحوش ، ولا يعيشون معا في هدوء إلا لأن كلا منهم قد أكل وشبع . فهل يحق لمثل تلك الوحوش ، في مثل هذه الحالة ، أن يعتبر أسام ضحايا الغابة بأنه كان يعرف وحشية التنوير والقهود ، ولكنه كان مضطرا الى ترك الضحايا ها حتي تشبع وتهدأ وتدعه يحكم في سلام ؟

أما الأسطورة الأخرى ، أسطورة التابع المغلوب على أمره ، لأن الحاكم يسكت بيده زمام كل شيء ولا يريد أن يتنازل ، فهي بدورها ظاهرة لا تقوم إلا في ظل نظام تسلطي يجعل من التابعين أذنانا طامعين ، أو شهودا صامتين . وأبسط فهم لطبيعة المشاركة في عملية الحك

يقنعنا بأن التابع يظل مسئولاً ، حتي لو كان يقف متفرجا ولا يشارك في الجرائم أو الانتهاكات ، لمجرد أنه قبل البقاء في السلطة . ففي الأنظمة التي تعترف بسلطة الشعب ، يتعين على المرموس - وخاصة اذا كان في موقع المسؤولية - أن يتخلى عن مكانه فوراً اذا لم يقتنع بممارسات رئيسه .

لقد لجأ المحيطون بهتلر جميعا ، في محاسنات تورميرج ، التي أجريت بعد الحرب العالمية الثانية واندحار النازية ، الى أسطورة « الحاكم الذي لا يتنازل » ، ودافعوا عن أنفسهم بأن هتلر كان يتخذ كافة القرارات ، ولم يكن يترك لهم سوى التنفيذ . ولكن المحكمة - وهي محكمة ضمير عالية - أدانتهم ، وقضت على رموسهم بالاعدام ، لأن مجرد قبول المشاركة في حكم ما يعني الموافقة على جميع ممارساته .

ان الأسطورتين ، برغم تناقضهما الظاهري ، تفترضان أن الحاكم يمارس حكمه بسلطة فردية مطلقة ، اما عن طريق اختياره للأعوان ولأساليب توصيل المعلومات في الحالة الأولى ، واما عن طريق اساك كل الخيوط في يديه مباشرة في الحالة الثانية . وأقل وعي سياسي ، وأبسط فهم لطبيعة المشاركة في الحكم ، يحتم علينا أن نكف عن التماس العذر للحاكم الفرد بحجة أنه لم يكن يعرف الأخطاء ، وأن المحيطين به هم الذين ارتكبوا ، أو تبرير سلبية التابع بحجة أن الحاكم كان يرفض أن يتنازل عن شيء .

ان ذبوع هذه الأساطير ، بين جوع شعبية هائلة ، انما يعكس قصور الوعي السياسي ، الذي هو حصيلة عقود غير قليلة من الحكم الفردي التسلطي . وهو يكشف بوضوح عن نسيان الانسان العادي ، في أحيان كثيرة ، لأبسط مبادئ الديمقراطية ، ومعنى مسؤولية الحكم - وهو نسيان لا يمكن أن يعد هذا الانسان ذاته مسئولا عنه ، وانما هو نتيجة تربية سياسية تراكمت أخطاؤها على مدى عشرات السنين . وكل ما يهدف اليه هذا المقال هو إلقاء الضوء على بعض مفاهيم الفكر السياسي وإيضاح لبعض الجوانب المجهولة في معنى الديمقراطية . ومن هنا فاني لا أود أن اختتم مقالي هذا الا بعد أن أوجه الى القارئ العربي تيبها ممثلا لما نجده في مقدمة بعض القصص والأفلام التي هي عادة أقرب من غيرها الى التعبير عن حقائق الواقع المرير . هذا التنبيه هو أن أي تشابه قد يجده القارئ بين مضمون هذا المقال وبين حالة هذا البلد العربي أو ذلك ، لم يأت الا بمحض الصدفة !

د . فؤاد زكريا

# بين السبب والأحد\*

## للدكتور حسان حتوت

جمعت صدفه من الصدفات      بنقيضين في جميع الصفات  
ذاك كهل لا يستقيم وهذا      مستقيم القوام صلب القناة  
كوكب مشرق تلالاً نوراً      التقى غارباً الى الظلمات  
هس الشيخ يا بني أعني      فلقد فلت السنون شباتي  
خذ يدي أعبر الطريق فإني      معتم الطرف زائع الخطوات  
وزكاة الشباب عونك للشيخ      فلا تغف عن اداء الزكاة  
قبس منك يا بني بديل      عن افول المصباح في مشكاتي  
واتكائي عليك يرفع نير السنن      حتى تفك اسري وفاتي  
فتوقف وأعط سمحاً ولا تندم      على ما بذلت من لحظات  
ثم يم الى هنالك يلقو      بك بعطر الورود والبسمات  
وتحس جيها به خاتم الخطبة      اعدده لزين البنات  
لم يفتني ميعادك الحلو والاً      مال تهفو لامتع الحفلات  
فانا عالم بوجهتك الأ      ن وما بعدها من الخطوات  
عقدت دهشة لسان الفتى حتى      احوالت كلامه نظرات  
ايها الشيخ كيف تعلم عن فكري      وعن نيّتي ودرب حياتي  
قال فانظر الي يا بني ملياً      ثم حقق في صفحة المرأة  
ليس فيما رويت غيب وسحر      فأنا انت لي الزمان الاتي



# صوت من الماضي

بقلم : عبد الله زكريا الانصاري

يقول الشاعر العربي القديم :-

إذا هم ألقى بين عينيه عزمه  
ونكب عن ذكر العواقب جانباً  
ولم يستشر في رأيه غير نفسه  
ولم يرض إلا قائم السيف صاحباً



يمتدح إلا الذل والعار والدمار . الماضي يعطينا عبراً ومواعظ ، ويرسم لنا طريق الحياة اللاحب السليم ، والشاعر يصور هذه العبر بأسلوب مشرق ، وبحروف بارزة ، وكلمات ناطقة . وشعر قوي الحركة ، بالغ الحيوية ، شديد الحرارة ، إنه ماضٍ يمجج به التراث ، وتمتلئ به كتب الأدب ويسجله التاريخ بأحرف من نور مشعة مضيئة ساطعة .

إن نظرة عميقة إلى هذين البيتين ، نرى كيف كان العربي يعالج أموره بنفسه إذا لم يجد أمامه مسلماً يسلكه لرد الأذى عنه وعن عشيرته وقومه ، وإذا لم يجد مناصاً من إراقة الدماء على جوانب شرفه الرفيع ، وعلى كرامته وحرية ، وليس هناك مساومة أمام حرية الإنسان وكرامته وشرفه الرفيع ، ولا مجال أمامه في هذا الحال في التردد ، واستشارة الآخرين ، الذين قد لا يؤمنون بالحرية بقدر إيمانه بها ، واعتزازه بشرفه وكرامته .

أما الذين ينظرون إلى هذين البيتين نظرة سطحية ، فيقولون إنها وحي عاطفة جامحة ، فكيف يجوز للإنسان أن يقتحم الخطوب ولا يحسب للعواقب حساباً ؟ وكيف يجوز له أيضاً أن لا يستشير لأنفسه ، ولا يستشير أهل الفكر والعقل ؟

هذا هو الشاعر يصور حياة العربي على حقيقتها ، إنه شجاع مقدام ، لا يهاب الموت ، ولا يتشبه بالحياة إلا بقدر ما توفر له من حرية وكرامة ، بأى الضيم ، ويأنف الذل ، ويزدري النفاق ، ولا يتحمل الاهانة ، مهما كانت ، ومن أية جهة أتت ، ولو من ملك عظيم . يحارب الظلم ، ويلقي نفسه في أتون الحرب إن دعاه الداعي ، وداعي الحرب هو هذه الأمور مجتمعة أو فرادى .

يقول المتنبي العظيم :

لا يسلّم الشرف الرفيع من الأذى

حق يُراق على جوانبه الدّم

والشرف الرفيع هو هذا الذي جعل العربي يقتحم كل الأخطار ، ولا يبالي بالعواقب ، وما هي العواقب التي يسالي بها ؟ إنها لا تزيد عن حياة الذل والعبودية والاضطهاد ، فهل يرضى العربي الخرب بها ؟ بل إن الإنسان الحر العاقل هو الذي ينكب عن ذكر العواقب جانباً وهو في ممعان الذود عن الكرامة وعن الشرف ، ذلك أن الذين يخافون العواقب وهم في ممعان الذود عن الشرف والكرامة لا يحققون النصر ، وقد يستسلمون والاستسلام هو الهزيمة بعينها ، وهو الاندحار الذي لا

هؤلاء هم الذين لا يتخذون بأفكارهم إلى لب الموضوع ، ولا يصرون بصائرهم عواقب العواقب التي لا يحسبون حسابها ، والعواقب التي تأخذ لبابهم هي المصالح التي تتقلب على الكرامة ، وتستهن بالشرف ، ولا تؤمن بحرية الانسان ، ذلك الايمان الراسخ المتين .

كم في الحياة من مفارقات ، وكم فيها من أمور تدعو للحيرة والعجب ، والعربي في حرته التي يتشبث بها في حياته حسم هذه الحيرة ، ولم يترك للآخرين أي عجب ، وبث بالمفارقات ولم يدعها لنفسه حياته .

العربي هذا هو العربي الذي نقرأ اليوم تاريخه ، وتاريخ حياته ، وممارسة أموره اليومية ، ومعاملته مع أعدائه حتى ولو كان عدوه نفسه ، فهو في حرب مع نفسه إن وقت حائلا دون حرته وكرامته ، بل لعله يسم حمة قوية فيقضي عليها إن لم يزيدا من ذلك ، وإذا ما تعلل عليه إبقاؤها في حالة عز وكرامة ، وهو يرى أنه في هذا الحال انتصر على عدوه الذي هو نفسه ، وثار لحرته ، وانتقم لكرامته . أي أنه بالمعنى الواضح العربي يفضل الموت على الحياة ، إذا كانت حياة ذليلة ، مسلوبة الكرامة ، مهانة الشرف ، مستقصاة أمام الآخرين .

فهل أخذ العربي اليوم من الحياة ما أخذه عربي الأمازيغ ؟ وهل استفاد من تاريخه في تقويم نفسه ، وتقويم حياته اليومية وإشباعها بلبان المقومات الحالية من كل انحراف ، والبعيدة عن الشوائب ؟ وما هي الأسباب والمسببات التي جعلت الفرد العربي ينطوي على نفسه في حال يختلف عن حال آيائه وأجداده ؟ بل علينا أن نتساءل ، هل حقاً أن الفرد العربي اليوم اختلف عن الفرد العربي بالأمازيغ ؟ أم أن هناك أموراً اختلفت وفرضت عليه هذا النمط من العيش ، وهذا المستوى من التفكير ، وهذا النوع من الحياة التابعة للوادة الدليلية ؟

قد يقول قائل إن حياة العربي في الماضي أشبه بحياة البداوة . وحياة البداوة متطلقة من قيود كثيرة لا تحد من حركتها ، ولا تقيد حريتها ، بينما حياة الحضرة مقيدة ، محددة في حركتها وحريتها ، لكن هل تؤمن بمثل هذا القول . وهل تسلم بوجاهته ؟ اننا لا بد أن نرفض مثل هذا القول ، فالكرامة والحرية والشرف ، لا تختلف في حياة الحضرة عنها في حياة البداوة ، فالإنسان لا بد أن يحافظ على هذه المميزات في حياته ، وأن فقدتها فقد قيمة حياته الانسانية ، وهذا حال لا يرضاه إلا المغلوب على أمره ،

والمهزوم في نفسه ، والدليل أننا نشاهد في هذا العصر الذي نعيشه أفراداً وأما لا يبالون بالعواقب إذا ما رأوا حريتهم وكرامتهم وشرفهم تتعرض للأخطار ، ولا يحسبون حساباً للقيود التي يتحدث عنها القائل ، بل نراهم يضحون بمدنهم ومنازلهم ومصائبهم ، ويعرضونها للدمار والحرب في سبيل الحفاظ على الحرية والكرامة ويقولون مثل ما قاله الشاعر العربي القديم :

إذا هم ألقى بين عينيه عزومه  
ونكب عن ذكر العواقب جانباً  
ولم يستشر في رأيه غير نفسه  
ولم يرض الا قائم السيف صاحباً

وإذا كانت أداة العربي هي السيف في الماضي ، فإن الأداة اليوم هي المدفع والدبابة والطائرة ، بل والصواريخ التي تحمل رؤوساً نووية .

إن الحرية والكرامة هما أساس الحياة وقوامها ، وبدونها تصبح الحياة فراغاً في فراغ ، وهذا ما دعا الفرد والأمة أن تضحي بكل شيء في سبيلها وقد تسأل إذن علام العربي يصيح ويضح ويتشع عن تعرض ممتلكاته اليوم ومنازلهم للأخطار ، وفي نفس الوقت يضحي بحريته وبكرامته ويشرفه في سبيل المحافظة على منشأته وممتلكاته ؟

إن سألت هذا السؤال قلت لك إن في الأمر شيئاً ، وأن الفرد العربي مازال يتحسّن ويستشف ، ويتألم أيضاً للحال الذي وقع فيها ، أو الحال الذي أوقع فيها ، أي أنه أصبح مسيراً لا خيراً وهو يرى المصائب تنصب عليه انصباباً ، ويرى الاهانات توجه إليه من أعدائه ويحد نفسه غير قادر على عمل شيء ذي بال ، ويصير بذويه وأهل بيته المتشغنين عليه يقبلون بهزيمة النفس ، وذل الأعداء ، ولا تحركهم الاهانات الموجهة إليهم ، بل إنه يصبرهم يصبسون للأعداء ويسترضونهم ولا يجرون على الوقوف امامهم وقفة شرف وكرامة ، ومع ذلك يعملون على جره إليهم ، وإرغامه على السير في ركابهم في هذا الطريق المحفوف بكل المخاطر ، ويحاولون ضلّته لتقبل الهزيمة كما تقبلوها ، والتسليم للعدو كما سلموا ، كل ذلك في سبيل المحافظة على المميزات التي يتمتعون بها وحدهم ، وهو يدرك بإمكانه البعيد عن المميزات ، بأنهم إنما يسعون إلى حتفهم الذي يؤدي إلى حتفه ، أي حتف الأمة كلها وما علموا أنهم ضحايا لهذه المميزات التي سيأت

إن الذل والهوان كما يعرفها العربي المتمثل اليوم والمتطلع إلى حياة الحرية ، هما الحياة التي يجباها الحفنة من قاداته ، وهما الفتنة التي غرعتهم بزيتتها ، وهو اذ يقع مجرّدا من كل سلاح ، فلما يرقب ما تسفر عنه الأحداث الخبيث بالمعائب والمفاسجات . إنه منطوق على نفسه التي تغلي ويتفاعل في داخلها الغيظ . والألم حتى تحين ساعة الانتفجار فتتفجر وتدمر كل شيء باطل لتبني على أنقاضه البناء القوي المتين المحصن بالحرية والقائم على ركائز الشرف والكرامة ، وحيتل يتغنى بأغنية شاعره العربي القديم :

إذا همّ ألقى بين عينيه عزمه  
ونكّب عن ذكر العواقب جانباً  
ولم يستشر في رأيه غير نفسه  
ولم يرض إلا قائم السيف صاحباً



عبد الله زكريا الانصاري

اليوم الذي يؤدي بالأعداء إلى سحيها من تحت أقدامهم ، ومن ثم تمريرتهم ، ثم القضاء عليهم ، ثم الاستيلاء على كل المميزات التي يستمتعون بها وحدهم اليوم .

إن الفرد العربي وهو يعيش اليوم واقعه المؤلم الذي قاده إليه حفنة من قاداته وأهله وذويه ، لا زال يتطلع إلى رد ما استلبه منه قاداته وذووه وأهله ، وأي شيء يساوي الحرية في حياته ؟ وما هي قيمة الحياة بدون حرية ؟

إن العربي في قبره مازال صوته ينطلق من الماضي قويا معبرا مناديا بالحياة الحرة الشريفة ، والعربي اليوم مازال يردد صوت شاعره الذي كان يتغنى بالحرية ويبدل في سبيلها النفس والنفيس ، وما زال يتغنى بأغنية التي حفرها على صفحات الزمن . يتغنى بها ولا يبالي بما يفعل به قاداته ، وذووه وأهله ، الذين غرعتهم الحياة وفتنتهم بزيتتها ، والذين أخذوا كل شيء منها ولم يتركوا له إلا الذل والهوان ..

## ما الحياة ؟

● سئل مارك توين : ما الحياة ؟

فقال : الحياة صورة اذا عرفنا كيف نرى الوجه الجميل فيها فقد عشنا ، واذا لم نره ، فخير لنا أن نبحث لانفسنا عن حياة أخرى في كوكب آخر !

## نوبة ندم !

● قال برناردشو : أنا لست عدوا للمرأة كما يزعمون . . كل ما في الأمر أن « شكلي » لم يكن يعجب النساء كثيرا . . وعندما كنت أحس بما تقوله نظراتهن كنت أبتعد . . ومن موقعي الجديد في هذا البعد كنت أهاجم المرأة أحيانا ثم لا ألبث أن اعتذر لها . . وفي احدي نوبات « الندم » التي كانت تتناوبني بعد كل مرة أوجه فيها حراي إليها ، عرفت شارلوت واجبتها وتزوجتها وكتبت « قيصر وكليوباترا » . . أبعد هذا تسموني « عدو المرأة » !

# خمسة معوقات تهدد باغتيال المستقبل العربي

بقلم الدكتور أحمد كمال أبوالمجد

منذ شهد الفكر القومي هذه الكبير في عالمنا العربي مع انتصاف هذا القرن العشرين والحديث لا ينقطع عن الثقافة العربية المشتركة التي تخلق الشعور بالانتماء المتبادل بين أبناء الأمة العربية . . . وتجاوز الأمر مرحلة الحديث المرسل عن أهمية تلك الثقافة . . . لتبدأ مرحلة أخرى - لا تزال قائمة - من العمل المنظم للمحافظة على « الهوية الثقافية » للأمة العربية . . . ومن الجهود المتصلة للتعرف على التراث العربي والاسلامي ، وتوثيقه وتحقيقه ، ثم توظيفه لخدمة أهداف الأمة العربية في اصلاح حاضرها وتدارك مآفاتها ، وتحقيق انبعاث ثقافي تستأنف به عطاءها الموصول للحضارة الانسانية . .



على أهميته الكبيرة - موضعه المناسب في غير هذه الصفحات . .

وإنما الدعوى التي أديعها أن مسيرتنا على هذا الطريق بشقيه ، تحديد الهوية ، والانطلاق على طريق مرسوم ، تواجه أزمة حقيقية . . وأن ظواهر هذه الأزمة تتمثل في

ولا أريد هنا أن أخوض في تحديد المقصود بالثقافة ، أو تحديد المضامين الاساسية التي تنفرد بها الثقافة العربية . . والوسائل العملية للمحافظة على عناصر تميزها الذاتي ، والانطلاق بها في عملية نمو عضوي تجدد به نفسها ، دون أن تنسرد في مأزق الجمود والانغلاق ، أو تنزلق الى الضياع والفناء في « حضارة الآخرين » . . فلذلك كله -

تصورنا له ، اختلافات المكان .. وتنوع المكونات ، وامتداد الزمن وتعاقد عصوره .. ناسين على سبيل المثال أن الحضارة الغربية التي قدمت محاسن التقدم ، وظلمات العصور الوسطى ، ووحشية حروب الإبادة ، ومظالم استعمار الشعوب واستغلالها .. هي التي قدمت الموجات المتلاحقة من تيارات التنوير العقل ، وضمانات حرية الانسان ، وديمقراطية الحكم ، وفنون الإبادة الجمالي .. وفي ظلها تابع الانسان مسيرته الموقفة للسيطرة على الطبيعة بسلطان العقل والمعرفة والعمل المتواصل .. ومع ذلك كله تظل تلك الحضارة ، في عقل الكثيرين منا ووجدانهم « معطى » واحدا ثابتا لا يتغير ولا يختلف .. ويظل السؤال العقيم مطروحا على الفكر العربي « هل نأخذ بالحضارة الغربية أم نرفضها ؟ » ..

ويعتمد منهج « التعليب » الى المذاهب السياسية والاجتماعية ، والى الحلول البديلة التي يدافع عنها أنصارها .. فالذين يطالبون « على سبيل المثال - بالعودة الى الاسلام ، وتطبيق الشريعة الاسلامية ، بتصورها هي الأخرى كيانا ثابتا جاهزا معدا للتطبيق القوي الكامل ، ولا يمتد خيال كثير منهم لرؤية العمليات الاجتماعية العديدة التي لابد أن تصاحب تطبيق مبادئ الشريعة على واقع متغير متطور ، وعلى علاقات لم يكن لبعضها أشباه في عهد نشأة الفقه الاسلامي وتطوره ، والذين يتنادون بتطبيق مذهب او نظام سياسي أو اقتصادي عرفوه في الغرب أو الشرق .. ينظرون اليه بدورهم من خلال منظار التعليب الذي يرى في تلك النظم كيانات نهائية ثابتة .. ويتجاهل ما يقوم بين مؤسسيها وأتباعها من خلافات في التصور والتفسير والفهم .. كما يتجاهل ما تتعرض له النظم في تطبيقها .. وفي نقلها من بيئتها من تغيير وتبديل في كثير من مكوناتها ، ان من الأسباب الرئيسية لهذا الميل نحو « تعليب » الظواهر ، وتثبيتها ، « احساس داخلي بالعجز عن مواجهه تحديات الحاضر مواجهة جديده تقوم على استكناه التراث باعتباره ذاكرة « الذات الحضارية » وسجل رصيدها ..

ثم تحليل قيم هذه الحضارة ، وتحديد ما ينفع منها وما لا ينفع ، ثم معرفة الواقع القائم ، معرفة احاطة بالدقائق ..

وأخيرا صياغة منهج حركة الى المستقبل .. يوظف التراث كما يوظف معطيات الحاضر المحلي والعالمي لخدمة أهداف الحضارة ..

( ان الاحساس بتعقيد هذا المنهج ، وصعوبة

معوقات رئيسية تكاد تلازم منهجنا في التفكير .. ولن يبلغ من الطموح أن أتصدي - في مقال واحد - للبحث عن أسباب نشأة هذه المعوقات .. ووسائل الخلاص منها .. وإنما أحسى أن أشير اليها في صراحة ووضوح .. لعل في هذه الإشارة ما يحفز الى تسليط الأضواء عليها وإدارة الحوار حولها ، وإيجاد الحافز للتخلص منها والوصى بالمشاكل - على أي حال - هو أول الخطى على طريق الخلاص منها ..

## المعوق الأول : تبسيط التجارب

ان كثيرا من مثقفينا ، والمتصدين لمناقشة حياتنا الثقافية ، واتخاذ المواقف في أحضر جوانب حياتنا الحضارية يميلون ميلا جاعا الى « تبسيط » التجارب الثقافية والحضارية .. لنا ولغيرنا .. ويتجهون الى تصور الحياة كلها تصورا « مقوليا » جاهزا .. أو « معليا » كما نقول .. فالتراث - على سبيل المثال - ينظر اليه ، عبر مكوناته المختلفة ، وعبر امتداده الزمني العميق .. كما لو كان « شيئا » واحدا ، أو « معطى » جاهزا .. موجودا هناك .. في مكان ما .. وكل ما يحتاجه منا هو أن « تكشف عنه الغطاء .. ، ونفض عنه الغبار كما يقول الكثيرون .. ثم نمد أيدينا « فنأخذه » أخذا .. أو نرفضه ، فنكره ونشج بوجوهنا عنه ، ثم نبحث عن غيره .. ان من عجائب نظرتنا الى التراث أننا في عملية « التعليب » هذه نسقط جميع الأبعاد التي من شأنها أن تزود تراثنا بمعناه الحقيقي وقيمه التاريخية أو المعاصرة .. أننا على سبيل المثال نسل من حق عصر التابع الزمني الذي يؤكد فيه معنى التطور والنمو .. فحي وجداننا يعيش عمر ابن الخطاب وعمر بن عبد العزيز وطارق بن زياد وصلاح الدين جنبنا الى جنب كما لو كانوا أبناء جيل واحد وبلد واحد .. كما يعيش امرؤ القيس والنتبي وشوقي وطه حسين بدورهم جنبنا الى جنب ، لأن « التعليب » جردهم من زمانهم ومكانهم وظروفهم وحواسنهم الى شخص رمزية في منظومة تراثية واحدة صنعتها خيالنا التاريخي ..

وليس هذا الأسلوب مقصودا على التعامل مع « التراث » ( كما يتصور البعض .. ) ولا هو بالضرورة جزء من منهج « الرجوع » الى الماضي وحده .. بل أننا كثيرا ما نقف من حضارات الآخرين نفس الموقف .. فنحن نتحدث على سبيل المثال ، عن « الحضارة الغربية » كما لو كانت هي الأخرى كيانا واحدا معليا .. نتجاهل في



ولكنها - فيما أرى - قائمة في حياتنا الثقافية كلها حتى صارت المقابلة بين « السلفية » و « التجديد » مقابلة بين شقى الأمة في اتحيازهما الغريب لهذين البعدين من أبعاد الزمان .

ومن هذه المواقف الحدية المتصلة بمصادر الثقافة تتبع مواقف أخرى من بعض عناصر الحياة الثقافية . . .

فالفناء . . . والرسم . . . والنحت . . . والتصوير . . . والموسيقى لا تزال موضعاً لجدل طويل . . . وحروب باردة وساخنة بين أنصار يدافعون عنها . . . وخصوم يحاربونها انطلاقاً من رؤية دينية صارمة . . .

ان الخطر الحقيقي في هذا الصراع يكمن في أمرين . . . أولهما . . . أنه يحول دون تكون « اتفاق اجتماعي » حول العديد من القيم الأساسية التي تتناول الحياة اليومية للعجيل كله . . . وفي هذا ما فيه من تمزيق لوحدة النفس . . . ووحدة المجتمع على السواء . . . وهو تمزيق يصيب « الهوية الثقافية » بالقلق والتذبذب والغموض . . .

الثاني . . . أنه يستغرق العقول والنفوس ويصرفها التوجه للقضايا الكبرى التي يتوقف عليها مستقبل الحضارة العربية كلها . . . ان المعوقات التي نتحدث عنها تتحول الى كارثة حقيقية حين تحول الجبل كله الى جبل يحتر مشاكله ، ويدور حول نفسه ولا يحتر - حين يحتر - الا في البحر . . . ان تصفية هذه المعوقات - فيما نؤمن به - ينبغي أن تكون المهمة المقدسة لرواد الثقافة والفكر . . . وبغيرها . . . سيكون الأمل في اللحاق بالمصر وهما كبيراً . . . يتعد أفقه ولا يقترب . . .

### المعوق الثالث : غياب الابداع

ذلك أننا أمة مسبوقة في ثقافتنا المعاصرة ولحاقنا بحضارة العصر ضرورة « حياة » . . . وبغير الابداع في مجالات العلم والثقافة سيظل مكاننا - في أحسن الفروض - مكان التابع والمقلد . . . ومن القول المعاد أن تؤكد العلاقة بين الابداع والحرية . . . فالإبداع عطية خيال حر . . . وعقل تتفتح له الأفاق وإرادة تملك الاختيار . . . وواقعنا العربي لا يوفر شيئاً من ذلك . نعم ان حياتنا العملية والثقافية لم تحل أبداً من مبدعين . . . ولكنهم « فلتات » قدرية تنشق طريقها وسط ركام هائل من أنظمة القمع والفقر وتجريم

ممارسته ، هو الذي يفرى بالاتجاه الى « الحلول » الجاهزة ، كما يفرى أحياناً بالأصرار على أن تلك الحلول لا تقبل التطعيم بغيرها . . . وهو اصرار قد يصدر بدوره عن رغبة خفية في تجنب أعباء ومشقات عمليات التطعيم والتوفيق بين معطيات الثقافات المختلفة . . . )

### المعوق الثاني : أحادية التفكير

ان العلاقة بين بعض مكونات « الحضارة العربية المعاصرة » كما تقوم في فكر ووجدان العربي المعاصر ، علاقة صراع وخصومة لا علاقة تنوع واثراء متبادل . . . والجبل المعاصر مشغول بهذه الصراعات ، مشدود اليها ، مذلول بها عن قضايا الحقيقة ومشاكله الملحة . . . ان ما نسميه « الحضارة العربية المعاصرة » هو نتاج مركب ساهمت في صنعه شعوب عربية متعددة ، وأجيال عربية متعاقبة . . . كما اتصل في عصوره المختلفة بثقافات وحضارات شعوب أخرى أخذ منها كما أعطاه . . . وفي أفكارنا العربية القائمة آثار عديدة لذلك كله تتمثل في اختلاف اللهجات ، واختلاف بعض العادات ، وتنوع صور الابداع في شتى جوانب النتاج الحضاري . . .

وقد كان يمكن لهذا التنوع الطبيعي أن يكون مصدر ثراء يستلهمه الجيل العربي المعاصر وهو يتوجه للقاء مستقبله بكل ما يجعله من تحديات ومهمات وآمال . . . ولكن هذا الجيل انقسم على نفسه . . . فانتحاز فريق منه لبعض مكونات ثقافته وانتحاز غيره لبعضها الآخر . . . حتى ان ثقافتنا المعاصرة لا تزال حبيسة حروبها الأهلية الداخلية التي تمتد بعضها قروناً . . . ولا ترى لبعضها الآخر نهاية مشظونة . . . هناك المتحازون للماضي على اختلاف عصوره ، وعلى تنوع ما وصل اليها من محتواه الثقافي . . . وهناك المتحازون للحاضر وحده . . . الراضون - في اصرار مطلق - لكل ما تركه لنا الماضون عبر الزمان المتحرك . . . ومن غرائب سلوكنا الحضاري أن كثيراً من متفقينا يصرون على هذه « الواحدة » في علاقاتهم مع الزمان . . . ( فمنهم من تشبه الى الماضي كل وشائج المودة والرضا والالتزام . . . ثم هو يريد بعد ذلك أن يجعل هذا الماضي بأثقاله كلها على كتفيه وأن يفرضه - هكذا - قرضاً على الحاضر والمستقبل جميعاً . . . ومنا من ينتهج كيانه كله غضباً وكراهية اذا ذكر الماضي وأهله ونجاره . . . كما هو قادر على أن يخوض رحلته الى المستقبل « منقطعاً » عن جذوره وأصوله ورعيده كله ) . . . ان هذه « الواحدة » في علاقتنا بالزمان تحتاج - ولا شك - الى تفسير . . .



الابداع والمبدعين .. ولا أتحدث هنا عن الأنظمة السياسية وحدها .. وإنما أتحدث عن الأنظمة السياسية والاجتماعية والتربوية .. عن البيت والمدرسة والمصنع والنادي وديوان العمل .. عن «مجموعات» لانتقيل الاتفاقات الكاملة مع المجموع ، والانصياع المطلق للمسلّمات والمقررات والمألفات .. وتعتبر المخالفة - ولو الى الأفضل والأمثل والأجل - هرطقة وخروجاً وانشقاقاً .. نعم .. ان تراث الانسانية في العلم يصنعه الجهد المنظم الدؤوب ، وتتصل فيه حلقات ذلك الجهد منتقلة من جبل الى جبل .. ولكن المبدعين - هم مع ذلك مكانهم الرائد في نقل هذا العلم من مرحلة الى مرحلة .. ومن أفق الى أفق جديد .. ولو أنصف الساسة والمربون وعلماء النفس والاجتماع لقضوا يتقنون ويفتشون - بحثاً عن المواهب الكامنة وراء الحجب .. وطاقت الابداع المكبوتة تحت وطأة قيم لا تشجع الا «الموافقة» وه الانصياع - فهؤلاء «المبدعون المرتقبون» هم رسل جيلنا الى المستقبل .. وأمله المعقود في تعويض سنوات الجمود والخمول والعجز والضياع في حروب الكلمات ..

ان غياب هذا الابداع قد فتح الباب على مصراعيه أمام الرتابة والفجاجة والسطحية .. وجاءت موجات مختلفة الاشكال من الميزات الاجتماعية أوقعت الثقافة في أيدي حفات قليلة من المتأخرين بها ، الخارجين - من حيث الفكر والانتباه - من قاع المجتمع وأدنى ما فيه .. فسدوا الطرق كلها أمام الانتاج المتميز الرفيع ، وروجوا بكل ما أوتوا من قوة ومال - لفيض من الأعمال الأدبية والفنية بالغة الهبوط .. لانحرك فكراً ولا تستثير خيالاً .. ولا تخدم قيمة ناعمة .. تقتل وقت الجيل ولا تستخدمه .. وتسطع الواقع ولا تحسمه أو تسأله عنصراً .. انها باختصار نتاج تعس يقدمه محرومون من الثقافة .. يستخدمون في تقديمه - مع الأسف - أرفع أدوات الثقافة وأكثرها تأثيراً وقاعدية ..

## المعوق الرابع : الفجوة العلمية

والثقافة العلمية التي أتحدث عنها هنا هي ثقافة الرياضيات والعلوم الطبيعية .. هي المعرفة بالتقوانين الداخلية للعلوم الاساسية .. وبالأنظمة الخاصة لأدوات الحضارة الحديثة في مجالات علوم الطبيعة ..

والفضاء .. والكيمياء .. واختزان المعلومات .. وطى المسافات .. ان من الحديث المعاد أن ننبه الى الآثار الخطيرة للثورة العلمية والتكنولوجية ذات الحلقات المتصلة على صورة التوازن بين الأمم والشعوب .. ان القيادة في عصرنا والعصور القادمة معقودة - بغير نزاع - للذين يجوزون هذه المعرفة ، ويقدرّون على استخدام تلك الأدوات .. ولقد تأخر شعبنا العربي طويلاً في الالتفات الى هذه الحقيقة .. وتأخرت نظمنا التعليمية في أخذها بالحسبان ولا يزال كثير من مثقبينا يشكعون في أروقة الجدل العقيم حول قضايا لا تنفع .. ذاهلين عن الحقيقة الكبرى التي لا مفر من مواجهتها .. وهي أن استيراد « ثمرات هذه الثورة العلمية والتقنية » قد يكون علامة من علامات الثراء .. ولكنه لن يمنحنا الحق في عضوية هذا النادي .. نادى عصر تنقسم فيه الشعوب على أساس جديد .. ولا يقبل فيه الا الذين أتقنوا لغة هذه الأدوات الحضارية الجديدة ، وفهموا قوانينها الداخلية ، وصاروا قادرين على صنعها وتطويرها واستخدامها .. أما الذين اختاروا البقاء خارج اسوار هذا النادي الجديد .. فأغلب الظن أن يقضوا بقية عمرهم الحضاري مستقبلياً لحضارة الآخرين .. وتقوذهم .. ولن ينفعهم بعد ذلك أن يتقنوا بالتراتب .. أو يتحدثوا عن أمجاد .. أو يعرضوا بضاعة ثقافية يتكلم أهل العصر لغة غير لغتها .. ويعيشون قضايا غير قضاياها .. ان الثورة العلمية والتكنولوجية تتحرك وتتطوّر بسرعة هائلة تأخذ شكل التساوية الهندسية ..

ولذلك فان الفجوة بيننا - نحن العرب - وبين العالم المتقدم .. توشك أن تتسع هي الأخرى بنفس السرعة الهائلة .. وحينئذ يكون الحديث عن عبورها وتجاوزها خيال شعراء .. لا تخطيط علماء ..

## المعوق الخامس : غياب الأهداف

ان حركة الفكر الانساني في ميادين الثقافة والحضارة لا يمكن أن توصف بالنمو أو التقدم الا بمقدار اقتربها من أهداف معينة حددها الناس لأنفسهم أو حددت لهم .. بل ان جوهر « المسألة الثقافية » فيها نرى هو تأمين خدمة هذه الغايات من خلال الابداع الفكري والوجداني .. ودون تبويم لا آخر له وراء دراسات أخلاقية وفلسفية تتصل بغايات الوجود الانساني .. نشر - في غير مواربة -

قيم الحركة والنمو والتقدم المادى ، وقيم الرشد والحفاظة لنوعية العلاقات ونوعية الحياة كلها . .

والفكر الذى لا يخدم قيم العمل ، واحترام الوقت ، واتقان الأداء ، والاعتماد على المنهج العقل النقدي . . فكر متخلف . . لا يخدم الثقافة . . ولا يعين على تحقيق مهام اللحاق . .

وكذلك فإن الانتاج الثقافى الذى يسقط من حسابه قضايا الحرية ، والعدل ، واشاعة الأخوة بين الناس فكر يهدد الحضارة فى صميمها . . ويسقط من حركة الثقافة والتنمية عنصر الرشد الذى هو معيارها وركنها الرئيس . .

وبعد . . فليس هذا حديثا مرسلنا من أحاديث الثقافة التى تمثلها بها أروقة الفكر والمفكرين فى عالمنا العربى . ولكنه نداء وصرخة . . يدفع اليها احساس بأن هذه المعوقات الخمسة هى أسلحة جريمة « الاغتيل » التى يتعرض لها مستقبلنا كله . . الفكرى والسياسى والحضارى على السواء .

د . أحمد كمال أبو المجد

الى أزمة القيم التى يعيشها عالمنا العربى . . وكما تلتقى فى نسج مجتمعاتنا العربى موارث الثقافة لماض متصل الحلقات مع تناسلات حضارات أخرى والمدة من الغرب أو الشرق . . فإن القيم التى تحيا فى نسج هذا المجتمع هى بدورها خليط من قيم العصور المختلفة ، والحضارات المختلفة . . وإذا كان الاسلام - فى عقيدة كاتب هذه السطور - هو المألى الأكبر لتاريخنا وحاضرنا الثقافى فإن مهمة الانسان فى التصور الاسلامى مهمة مزدوجة . . شقها الأول السيطرة على الطبيعة وتعمير الكون بقوانين العلم . . وشقها الثانى ترشيد العلاقات الانسانية بإشاعة العدل ، والحرية ، والسلام ، والأخوة الجميمة بين الناس . .

وإذا كان التخلف - بدرجاته المختلفة - يهدد الشق الأول من مهمة « الانسان » فإن التقدم المادى - بدرجاته المختلفة - يمكن أن يهدد شقها الثانى . . وفى مجتمعاتنا العربية التى يلتقي فيها الفقر الفاحش بالثراء الفاحش . . . . . وحيث يستقر التخلف الشديد جنباً الى جنب مع ومضات قليلة من التقدم الشديد . . . . . تحتاج الثقافة التى نبنيها الى نوعين من القيم . .

## فولتير على فراش المرض !

● الفيلسوف والكاتب الفرنسى الكبير فولتير الذى مهدت كتاباته للثورة الفرنسية ولو أنه لم يعيش ليرى ثمار فكره ، لم يترك ناحية من نواحي الحياة ، الا وقال فيها رأياً . عندما اشتد عليه المرض يوماً ، عاده اصدقائه ، فسأله احدهم : هل نستطيع أن نقدم لك شيئاً . أن نقوم بعمل شيء يخفف آلامك ؟

قال : نعم . . أن نحاولوا إعادة الابتسامة الى قلبي !

## جابريل جارسيا ماركيز الفائز بجائزة نوبل للأدب



بقلم : محمود قاسم

لم يكن فوز جابريل جارسيا ماركيز بجائزة نوبل في الأدب مفاجئا قط . . فهو أحد الكتاب الذين أعادوا للكلمة المكتوبة هيبتها بعد انتهاء جيل عظماء الأدب في العالم . . وهو أحد كتاب عديدين وقفوا بشموخ ضد سياسات بلادهم الديكتاتورية . . وخاصة في أمريكا الجنوبية التي أفرزت كلا من بابلو نيرودا وجورج أمادو وجورج لويس بورجس وما ريو فارجاس للوزا .



جارسيا ماركيز الذى لا يعرف بلدا سوى اركاتا التى عمدها في رواياته »

### كان يفضل الهندسة

يتحدث جارسيا عن أبيه اليجو جارسيا : « كان عامل تلغراف في اركاتا . في ذلك الزمن الذى غزت فيه الأشجار ساحل المحيط الأطلسى لكولومبيا . يعلم الناس أن يصنعوا ثروة من الذهب الأخضر . هناك تسمع كل اللغات . في هذه البلاد يعمل الرجال صباحا ويرقصون مساء . هناك تعرف أبى على أمى لويزا سانتانجا ابنة الكولونيل ماركيز ايجوران الذى أصيب في معركة الألف يوم . . تلك الحرب الأهلية التى استمرت بين عامى ١٨٩٩، ١٩٠٢ . تزوجا رغم أنف أجدادى الذين كانوا يعيشون في ريوهاشا . ولدت في اركاتا . رحلا بعد الولادة . وافتتحا حائوتنا في بارانكو ميللا وأعطينا لأجدادى كى يقوموا بتربيتى . »

وفي أحاديثه يقول ماركيز ان الموت كان يطارد أفراد أسرته دائما . وأنه عاش مع أجداده ثماني سنوات شبه يتيم لا يعرف أين أبواه اللذان تكلم عنهما في أولى رواياته التى نشرها عام ١٩٥٥ بعنوان « غرباء الموت »والذى يتكلم فيها

لقد استطاع ماركيز في أقل من خمسة عشر عاما أن يتصدر قائمة كتاب الرواية في العالم . . بالرغم من أن رواياته محدودة العدد قياسا إلى مكتبته العديد من الروائيين في العالم . الآن هذه الأعمال كانت كفيلا أن تضع ماركيز في مصاف كبار الروائيين في القرن العشرين .

يقول جان فرانسو فوجيل في مجلة « لويوان » من النادر أن يصبح كتاب عملا كلاسيكيا حيا مثلما حدث منذ أن صدرت رواية « مائة عام من العزلة » عام ١٩٦٨ . قال عته بابلو نيرود الفائز بجائزة نوبل بحياء « انه أهم الأعمال الهامة التى كتبت بالأسبانية منذ دون كيشوت سرفانتس في بداية القرن السابع عشر . وقد توج النجاح التجارى هذا البعث الأدبى . لكن جارسيا ماركيز حطم الاسطورة التى مفادها أن الكاتب ليس كتابا واحدا . »

يعيش ماركيز في المكسيك منذ عدة أعوام . لكنه ولد في اركاتا بكولومبيا عام ١٩٢٨ . . ويتحدث عنها لكلود كوتون الذى ترجم كل رواياته الى اللغة الفرنسية قائلا : في اركاتا نكسو الشمس الكنائس بالضوء الأصفر والأزرق وتبدو رائعة وهى تطل على أشباب المينازل المبرقشة بسقوفها . وباعمدتها المزدانة . هناك دائما فرسان ذوو عيون ناعمة يعودون كى يراقبوا هذا « الغريب » القادم لرؤية بلاد

أرى فيها جثة . كان ذلك يوم أربعاء . انه يوم نحس .  
لماذا لا أذهب الى المدرسة . هناك أشعر بالضوء الأخضر  
يتساب الى نفسي . . في القرية هناك طبيب وصيدلية  
ومستشفى وطاحونة . وهناك شاب أشبه بماركيز يتحدث  
حول أمه وأبيه اللذين تركا ابنيها ورحلا الى مدينة أخرى  
بمارسان التجارة ويكسبان النقود .

## لاخطابات هناك

في عام ١٩٥٥ أرسلته صحيفة « اسبكتا دور » الى  
جنيف كي يحضر مؤتمر الأربعة الكبار . ثم سافر الى روما  
وباريس وبعض مدن أوروبا . لم يكن الشاب يعرف أية لغة  
غير اللغة الأسبانية . . وبعد أن عاد الى بلاده أغلقت  
الصحيفة أبوابها . فوجد نفسه في فراغ عمل دفعه الى كتابة  
روايته « لايمجد الكولونيل من يكتابه » الذي يتكلم عنها  
قائلا : « استلهمتها من قصة جدى الذى قضى شيخوخته  
متظفرا معاشه كجندى سابق . قالت جدتي عندما مات :  
المعاش الذى ستأخذه يخص أبناءك » ولم يصلى المعاش  
قط . ألهمني هذا الأمر موضوعا طبيا . فانا بعد أوقات  
الطعام أخرج رقيقة أو اثنتين فوق المائدة حيث أتناول  
طعامي في مطعم بأحد أركان الشارع . وأمارس الكتابة  
كان لدى الوقت كي أرسل التحذيرات الى أصدقائي .  
وأن أعيش بدورى مغامرة جدى . أصعد كل صباح الى  
شقتي على أحد بعض الرسائل . لكن لاخطابات هناك .  
أعود الى المطعم كي أضيف صفحة الى روايتي . وأروى  
ما يحدث أمامي . كنت أهي أن الرسائل لاتصل قط . وأن  
الأصدقاء لا يردون ، ومن هنا استقيت روايتي «

في نفس العام بلغ توزيع روايته « غرباء الموز » ثلاثين  
ألف نسخة مما دفع بالكاتب أن يقدم روايته الثالثة « ساعة  
نحس » التي يتكلم عن ظروف كتابتها بأنه استلهمها من  
الاعلانات المنتشرة في الشوارع . . وفي عام ١٩٥٧ سافر  
الى موسكو لحضور مهرجان الشباب . وفي نفس العام  
نالت روايته الثالثة جائز « أدب الكولومبي » وقيمتها ثلاثة  
الآلاف دولار .

يتعرض ماركيز في روايته « لايمجد الكولونيل من  
يكتابه » لنفس المدينة الصغيرة التي عاش بها والتي سوف  
نراها مجسدة في أكثر رواياته . . بل سوف نرى نفس  
الاجواء التي يبدو مشغوقا بها . . الارهاب السياسى  
والاعتقالات والدمار . . هناك كولونيل سابق اقترب من  
المائة من عمره يقرأ الصحف اليومية القادمة من دول أوروبا  
ويقارن أخبارها بالأخبار التي توردها الصحف المحلية . .

« عادت ذات يوم . سمعت صفير القطار الذى  
يقلها . رأيتها . كانت جميلة . ترتدى قبة من الفس  
ورداء فاخرا . أعجبتني بشدة لكنني لم أحبها كثيرا . مثلها  
أفعل لجدى . عاتقتني . . . لن أنسى عطرها » .

يشب الطفل فيصبح غلاما في الثالثة عشرة . يتقن  
الرسم لكنه كان ينال أقل الدرجات في حصص الاملاء .  
يسافر فوق سفينة خارج كولومبيا . تستغرق الرحلات من  
ثمانية أيام الى ستة عشر يوما . عندما ترسو السفينة يتجمع  
الطلبة يغنون ويرقصون . وبعد الظهيرة يجرون مثل  
الجياد ويقفون على المحطات يبيعون البطاطس  
والخضروات . . وقد تأثر ماركيز بهذه الأجواء ونقلها بدقة  
بالغة في روايته « خريف البطريق » .

في عام ١٩٤٦ أنهى ماركيز دراسته الثانوية والتحق  
بكلية الحقوق بمدينة بوجوتا . كنت أفضل دراسة الهندسة  
الميكانيكية . لاجم . لكنني اخترت المهنة الوحيدة التي  
تجعلني حرا بعد الظهر وتمكنني من كسب حيازي . في  
الجامعة تعرفت على كاميلو تورس أحد الثوار في البلاد «

وفي عام ١٩٤٧ كتب جارسيا ماركيز قصة قصيرة  
بمنوان « الاستقالة الثالثة » وذلك على سبيل التحدى  
للكاتب الروائى ادوارد زالاميا بوردا الذى صرح أن  
الجيل الجديد لايجمل أية موهبة . وقد اعترف بوردا  
بخطئه في كتاب نشره بعد ذلك بخمس سنوات .

وفي العام التالى عاد جارسيا الى أبويه بعد أن أغلقت  
الجامعة أبوابها فترة طويلة عقب مصرع الزعيم الليبرالى  
خورخه خيتان والذى نتجت عن مصرعه صفحة من العنف  
الدائمى في البلاد . وقد ظل ماركيز في صحبة والديه الى أن  
عاد مع أمه الى اركاتا عام ١٩٥٠ كي يبيتا منزل العائلة  
وبدا يمارس العمل الصحفى ثم بدأ يكتب أولى رواياته  
« غرباء الموز » التي تحدث عنها فيما بعد قائلا : « يعيش  
الكاتب دائما في ظروف مشابة . يعمل في الصباح . وفي  
المساء يتجه الى حيث أسكن النسيلة . . . وقد شغفت  
عاهرات المدينة بالحدث مع الكاتب الذى يناقشهن عندما  
يعود الى منزله قرابة الفجر وهو يحمل معه كتب كافكا  
وجويس وهمنجواى وفرجينيا وولف .

تدور أحداث هذه الرواية في قرية صغيرة ، يحضر  
ثلاثة من الأبناء جنازة أهم . هناك الكولونيل السابق  
الذى يعيش حياته الخاصة وابته ايزابيلا التي تبناها منذ  
عشر سنوات . . كل القرية تجله وتحترمه « انها أول مرة

ويقوم بتدريب ديكه على صراع الديكة . . . انتظارا للمباراة الضخمة التي ستقام يوما في المدينة وسيكسب منها مبلغا طيبا . . . لكن الكولونيل يعود بعد المباراة مهزوما مع ديكه ويعمل هذه الهزيمة بقول أشبه بما نقوله نحن العرب « رب ضارة نافعة » .

وقد بدأ ناثر ماركيز في روايته هذه بنفس الأجواء التي صنعها وليم فوكسر في رواياته . . بل إنه قدم ثلاثية أشبه بثلاثيته « الصخب والعنف » - سارتورس - الضوء في أغسطس - وذلك من خلال رواياته التي تناولها فيها بعد .

لم يلد صيت الكاتب ولم يدخل في عداد عظماء الرواية الا - بعد أن نشرت روايته الشهيرة « مائة عام من العزلة » عام ١٩٦٨ . والتي عنها يتحدث قائلا : « كتبت روايتي في المكسيك بين عامي ١٩٦٥، ١٩٦٧ إبان زمن عسير لم تكن غفلك فيه نقودا . . ولهذا كنت أكتب بسرعة القطار . وعندما كنت أرى روايتي تنساب دون توقف أقول لزوجتي مرسيدس : « سوف تهتمين وحدك بكل شئون المنزل » . كنت أشعر أنني أكثر الرجال حرارة في العالم . وبالرغم من هذا فقد ظللت محبوسا في غرقى لمدة ثمانية عشر شهرا . أوبالاً حري لم أخرج سوى مرة واحدة . أحبرتني زوجتي آنسا قد وصلنا الى حد الكفاف . ركبتي سيارتي وأتيت لها بتقود من الناشر نكتينا ثلاثة أشهر . وبدأت أستكمل كتابة الرواية . . كنت قد أكملت نصف الرواية حين طلب المالك من زوجتي : « يجب أن تدفعوا أجرة ثلاثة أشهر » مرسيدس طرقت بيدها على صدرها وقالت : « كم يلزمك من وقت لإنهاء هذا الكتاب ؟ » . فأجبته : « ستة أشهر » .

وانتهى من روايته كي يسدد ديونه . . وأرسل النسخة الى الناشر بالأرجنتين الذي قام بوزنها فوق الميزان كأها قطعة من اللحم . . طبع الرواية وبيع منها في الثلاثة أيام الأولى عشرة آلاف نسخة في بيونس آيرس . . ثم توالى نجاحها . . فبيع منها ثلاثة ملايين نسخة من الطبعة الأسبانية . . ثم ترجمت الى أكثر من عشرين لغة وأنت بالثروة لكاتبها الذي يتحدث دائما أن رواياته تأتى له بشيئين هاميين . . النجاح التجاري والمجد الأدبي .

### يوتوبيا جديدة

يبدو هذه الرواية في بدايتها أشبه بصورة فوتوغرافية واقعية حول أسرة بانديا في ماكاندو . . تلك المدينة الواقعة

في الأراضي الواطئة . . هناك دائما الرواد الأوائل الذين جاءوا لاستيطان المدينة الواقعة تحت سفوح الجبال . . هناك بانديا وزوجته أرسولا التي هي في نفس الوقت ابنة عمه والتي تشاركه كل ساعات السعد والشقاء . . وسرعان ما يجعلان من المدينة واحة رائعة وغاية أشبه بحديقة . . انها يوتوبيا جديدة حيث لا يوجد موت ولا جريمة ولا قضاء . . الزوار الوحيدون هم قبائل الغجر الذين يدهشون المواطنين بأعمالهم السحرية وأسنانهم الصناعية . . والثلوج المتساقطة والسجاد الطائر . .

فجأة تندلع الحرب الأهلية في نفس الوقت الذي تمتد فيه خطوط السكك الحديدية القادمة من الولايات المتحدة كي تحول البلاد الى مزرعة كبيرة وتقضى على عزلة المدينة وتفتح أمامها مجالات التوسع والرواج .

تمرسة أجيال من أبناء خوويه اركاديوبونديا . . يعيشون الحب الخيالي . . تولد الأجيال وتموت محاطة بأساليب العنف . . يتم القضاء على مزارع أثمرت بعد سيول استمرت خمس سنوات . لم يعد هناك نشاط سوى في المركز المضاء باللون الأحمر . ثم يحدث اعصار شديد لا يمكن تفسير أسبابه فيهمد العديد من بيوت المدينة ويموت العديد من أفراد الأسرة .

لكن هذا الاعصار يعلم الناس الحساس . . يدفعهم الى العمل مرة أخرى . . يزداد نشاط خوويه ويعود الى ممارسة الكيمياء البدائية التي تبحث في تحويل الرصاص الى ذهب . . ويحاول أن يستخدم الآلة كي يتمكن من إعادة الرافض المجهول في البياتولا . . يصبح أحد أبنائه قائدا ثوريا ينضم اليه اثنان وثلاثون شابا صغيرا يناضلون ضد الحكومة الديكتاتورية . . يفقد رجاله الواحد تلو الآخر ومع ذلك يكسب الحرب لكنه يفقد كل سلام بينه وبين الحكومة .

أما الابن الآخر أورلياندو فقد ساعد المهاجرين الجدد في الاستيطان . . ينهمك معهم في مناقشات لا تنتهي . . ويعمل الجميع على جعل مدينتهم يوتوبيا تحفهم وحدهم .

والمرأة عند ماركيز أشبه بنساء شتاينيك « أعصاب الغضب » فهن جامدات يتمسكن بسببهن ويفتخرن بأصلهن وجذورهن . ويناضلن كي يجعلن رجالهن أكثر تعقلا وثورية . . لعمل أرسولا هي أبرز هؤلاء النسوة . . لقد بلغت المائة من عمرها وأصبحت ضريبة ولكنها لا تكف عن النشاط والعمل وتدفع زوجها وأبنائها



فهى نموذج للبراعة التى تمش وسط مجتمع لا يعرف سوى لغة القهر والطمع والخيال والعظمة .. انها ضحية لهؤلاء الأوغاد والأشرار .. وبصور الكاتب كيف انتقلت الفتاة من مرحلة البراءة والنقاء الى أن غدت عاهرة .. ويكتب بعض الأبيات الشعرية حول العلاقة بين إيراندورا وجدتها :

« رتى كل الملابس قبل أن تذهبي الى الفراش .

كى تنامى بضمير مستريح

- سمعا وطاعة يا جدى .

- والفحصى الملابس بعناية .

لأن الحشرات يشتد نهجها في ليالى الريح الشديدة .

- سمعا وطاعة يا جدى .

- فإذا حان وقت رحيلك .

فلتأخذى الزهور معك كى يمكنها أن تتنفس هواء جديدا .

- سمعا وطاعة يا جدى .

- ثم قدمى الطعام الى النعامة . »

لكن الفتاة تصبح شيئا مختلفا .. فتتحول من سىء الى أسوأ بعد أن تغدو عاهرة .. تجوب الطرقات مع جدتها .. ذات يوم يقابلها أمير يتمتع بالكثير من الجاذبية .. يحاول أن يخلص الفتاة من الطريق الذى تسير فيه .. لكن ستدريلا دائما شريرة .. وإيراندورا لا يمكن أن تتخلص من أثمها بسهولة .. فيفشل الأمير في مهمته .. وتعود الفتاة الى مهنتها الأولية ..

وجابريل جارسيا ماركيز يعيش في المكسيك منذ عام ١٩٦٥ مع أسرته وذلك في منافي الذى اختاره بنفسه .. وعن عودته الى بلاده .. تحدث الى مجلة لويوان في ١٦ نوفمبر ( تشرين ثان ) عام ١٩٨١ قائلا : « كان يجب أن أعود الى بلادى في مارس الماضى .. لكننى شعرت أن سفرى سيكون مهددا .. وبالرغم أننى أعرف أنه يمكننى العودة الا أننى قررت ألا أفعل في آخر لحظة .. فإذا وقعت في الأسر فسوف تحدث فضيحة عالمية لحكومة بلادى .. وعلى كل قلن أقدم لهذه الحكومة العسكرية هدية بأن توقفى في أسرها .. حقا أننى أفقد كولومبيا .. وقد رحلت عنها منذ زمن طويل لكننى بلادى .. وهى أجل من كل منفى عشت به »



محمد قاسم

وأحفادها الى العمل من أجل غد أفضل .

## الرواية وفن اللصق

دفع نجاح هذه الرواية ماركيز الى العمل المتواصل فبدأ يكتب أكثر .. وعجز عالم الصحافة .. وبدأ يكتب المسلسلات التليفزيونية وبعض قصص الأفلام السينمائية .. قدم روايات مثل « حكاية بحار غريق » و « قصة موت معلن » .. وانتهى في الشهر الماضى من كتابة أحدث رواياته « آثار دمالك فوق الثلوج » ..

تعد رواية « خريف الطيريك » بمثابة تكريم للشاعر الكولومبى بن داربو الذى تأثر بالشعراء الفرنسيين مثل بول فيرلين وفكتور هيجو .. وهو رجل عاصر كبار الطغاة في أمريكا اللاتينية .. أما روايته « قصة موت معلن » .. فتتناول نفس القرية وهى جزء ثالث في الثلاثية .. وقد استمدتها الكاتب من قصة واقعية حدثت في مدينته : « استلهمت هذا الكتاب من جريمة ارتكبت منذ ثلاثين عاما في مدينة تقع على المحيط الأطلنطى .. لن أقول أكثر من هذا .. قلت ان هذه الرواية قد استلهمت من وقائع حقيقية .. لكننى لن أتكلم عن أسماء أبطالها .. أنت تعرف ماذا دار ايان اللغاة المشهور بين هيمتجواى وجورج بلمبسون مندوب مجلة « في باريس ريفيو » الذى ألح أن يعرف الأسماء الحقيقية في رواياته اتهمه هيمتجواى أنه يود أن يحول الرواية الى نافورة فاسدة .. ارتبطت روايتى بمحام قبل نشرها حتى يتولى الدفاع عن أية قضية ترفع ضدها .. أعتقد أن الكتابة هى الألام الأكثر عبثا بالنسبة للكاتب .. والكاتب الجاد لا يكشف عن كل كوامنه الشخصية .. فليست الرواية هى الشيء الوحيد الخاص .. انها نوع من فن اللصق .. وتخرج بين شخصيات متعددة يعرفها الكاتب » ..

ويقول الكاتب في معرض حديث له انه « ليست هذه الرواية وحدها التى استمدتها من أحداث حقيقية .. ولكنه فعل ذلك أيضا مع بقية رواياته وخاصة « مائة عام من العزلة » التى تحكى القصة الحقيقية لرجل يدعى ريميدوس لابللا .. أما « إيراندورا الرقيقة » فهى أيضا شخصية حقيقية لا تزال تعيش في كولومبيا ..

و « إيراندورا الرقيقة » هى عنوان إحدى القصص القصيرة التى كتبها في الخمسينات وجمعها أخيرا في كتاب يحمل نفس الاسم ، نشرت ترجمته الانجليزية عام ١٩٨٠ .. وإيراندورا هى نموذج مضاد من ستدريلا ..



# القومية في القرآن حقيقة مؤكدة

بقلم : الدكتور محمد جابر الأنصاري

ما يتبادر إلى الذهن لأول وهلة ، وما يشيع لدى عامة الناس وبعض خاصتهم ، أن القرآن الكريم من حيث هو كتاب دين ودعوة سماوية عالمية شاملة ، يقف تجاه « القومية » على طرفي نقيض ، وأنه يدحضها ويحذر منها ويمنع دعواها . ولكن ما أبعد هذا الظن عن الحقيقة القرآنية .



وما كان للقرآن وهو الذي شمل الظواهر الكونية والتاريخية والاجتماعية أن ينكر لظاهرة تاريخية اجتماعية إنسانية كالعرقية . لها جذور متأصلة في واقع البشر وتاريخهم وتكوينهم وطبيعتهم .

وأعتقد أن النصوص القرآنية الواضحة والقاطعة بهذا الصدد هي التي يمكن أن تحسم الجدل حول هذا الموضوع ، الذي دار حوله خلاف كبير وخطير في الحياة العربية والإسلامية وما زال يثير الخلافات والمشكلات ويعرقل سير هذه الأمة في طريق التطور السليم .

فلنلق إذن مع النصوص القرآنية حول هذا الموضوع ولنسر معها في مقارنتها هذه الحقيقة الإنسانية لتبين حقيقة الموقف الإسلامي من المسألة القومية .

## المنهج الواقعي في القرآن

ينطلق القرآن بمنهجه الواقعي في النظر إلى الشؤون الكونية والطبيعية والإنسانية ، من حقيقة تقرير التنوع والتعدد

والاختلاف في واقع البشر فيقول :  
- ( ومن آياته خلق السماوات والأرض واختلاف  
الستكم والوانكم . إن في ذلك لآيات للعالمين ) « سورة  
الروم / ٢٢ »

إذن فمن آيات الله البينات التي لا بد للمسلم أن يتقبلها ويؤمن بها آية اختلاف السمة البشر وألوانهم . واختلاف  
اللسنة يعني طبيعة الحال اختلاف اللغات ، وبالتالي  
اختلاف الثقافات والأداب والفنون والفلسفات ، باعتبار  
اللغة هي الوعاء الحاوي لذلك كله والمؤثر فيه تأثيراً نوعياً  
وعضوياً ، فاللغة ليست مجرد ألفاظ - كما أثبتت الدراسات  
اللغوية الحديثة - وإنما هي حقيقة نفسية وعقلية تسم كل ما  
يكتب بها بجسمها وتطبعه بطابعها . والقرآن الكريم ذاته  
يقرر مدى عمق البعد اللغوي عندما يكرر في آياته الكثيرة  
صفته « العربية » حيث يقول في إحدى هذه الآيات :  
« ولقد ضربنا للناس في هذا القرآن من كل مثل لعلمهم  
يتذكرون ، قرآناً عربياً غير ذي عوج ، لعلهم يتقون » -  
سورة الزمر / ٢٧ - ٢٨ .

لتأمل في صفتي القرآن هنا والترابط بينهما ، أي بين

## واختلاف الألوان

هاتين الصفتين : « عربيا غير ذي عوج » .

أردنا من هذا الاستطراد تبيان الصلة العضوية الوثقى بين الحقيقة واللغة التي تتجسد فيها تلك الحقيقة ، سواء كانت حقيقة كونية إلهية أو حقيقة إنسانية قومية ، من منطلق الإشارة القرآنية إلى اختلاف الألسنة ، وتطبيق ذلك على الآيات القرآنية المتكررة بشأن صفة القرآن العربية ومدى عمقها ومغزاها من حيث انصباب الوحي القرآني في اللسان العربي دون سائر الألسنة .

أما « اختلاف الألوان » فهو تقرير لحقيقة وجود العروق والأجناس التي يتكون منها الجنس البشري . ومن العروق والأجناس تنفرع القوميات المختلفة بالسنتها المتعددة ، فكل قومية في التحليل النهائي هي جنس معين بلغة معينة وهذا ما عتته الآية بعبارة : « واختلاف السنتكم وألوانكم » .

ويبدر بنا أن نلاحظ أن هذا « الاختلاف » في الآية المذكورة من سورة الروم ، يوازي في أهميته آية خلق السماوات والأرض التي هي من أعظم آيات الله ، وأكثرها استمرارا وديمومة وأعظمها في التدليل على براعة الخالق ، حيث يسير التقرير القرآني على النحو الآتي : « ومن آياته خلق السماوات والأرض واختلاف السنتكم وألوانكم ... » الآية .

فهذا ( الاختلاف اللساني القومي ) إذن ليس بالظاهرة البسيرة التي تمر بها مر الكرام وتغفلها أو ننكرها . وكيف نستطيع وهي تلي آية خلق السماوات والأرض - في صلب المنطوق القرآني الإلهي - وتستمد منها أهميتها ، بل وبقاها واستمرارها في واقع البشر ما دامت السماء وما دامت الأرض .

وهذه اللمحة القرآنية تتوافق إلى حد بعيد مع ما قاله مفكرو القومية المحدثون من أن القومية ليست مرحلة عابرة في التاريخ ، وإنما هي ظاهرة من ظواهره الباقية كيف لا وهي في مفهوم القرآن الكريم آية كآية خلق السماوات والأرض ، يدعو الله البشر جميعا إلى التأمل فيها حيث يتبع ذكرها بقوله : « إن في ذلك لآيات للعالمين » وهذا ما يدعو للتمعن في تقديرها كغيرها من حقائق الخلق .

فلقد اختار الله ، من بين كل اللغات والألسنة ، اللغة العربية لتكون الوعاء الأمين الذي يحمل الحقيقة الإلهية الكونية القرآنية إلى الانسانية كلها . ولا بد أن ذلك تم لحكمة تتصل بطبيعة الرباط الوثيق بين الحقيقة القرآنية والحقيقة اللغوية العربية . ومدى تقبل لغة العرب لحقائق القرآن وإعجازه وقدرتها على تجسيد هذا الإعجاز وحدها بين مختلف لغات البشر وألسنتهم بحيث جاء القرآن يحكم الاندماج العضوي بين حقيقته الإلهية وصفته العربية قرآنا « غير ذي عوج » بل « قرآنا عربيا غير ذي عوج » بحيث جاءت صفة العربية ، وكأنها طبيعة ثانية له ، بعد طبيعته الإلهية المطلقة وأصبح وصفه بالكمال ( غير ذي عوج ) مقترنا بوصفه العربي . بل إن هذا الوصف العربي يأتي ملتصقا بالقرآن قبل وصف الكمال - ولوضع كل كلمة في الإعجاز القرآني حكمة وغاية - وكان العربية كصفة من صفات القرآن الجوهرية ، جزء مكمل لكماله . وإذا كان الوحي ، أو الروح القدس . هو الوسيلة الإلهية التي أوصلت القرآن من الله إلى الرسول ، فإن العربية ، ستبقى بعد توقف الوحي وختام النبوة ، هي الوسيلة الإلهية التاريخية الدائمة والمستمرة لتوصيل الحقيقة إلى سائر البشر . فهي تواصل الآن ، في توصيلها القرآن وتعاليمه إلى كل عقل بشري ، مهمة الوحي الأولى التي تمت بتوقف الوحي وختام النبوة ووفاء النبي العربي وهذا مصداق قوله تعالى « إنا أنزلناه قرآنا عربيا لعلكم تعقلون » سورة يوسف / ٢ .

فالعربية إذن - هي واسطة القرآن إلى كل عقل ، واسطته الباقية ببقائه والخالدة بخلوده وهذه حقيقة ملزمة لكل مسلم صادق مؤمن مخلص ، عربيا كان أم غير عربي ، إذ لا يمكنه أن يتقبل القرآن من حيث هو كتاب إلهي ويصدق عنه من حيث هو قرآن عربي ، فهذه الصفة الثابتة نص قرآني ملزم لاعتقاد المسلم ، أيا كانت لغته ، وقوميته ، بحيث يصدق الحكم القائل إن مودة المسلمين للعرب من دلائل حسن إسلامهم ، وكرههم للعرب مدعاة للظن في صدق ما يعلنون من إسلام . وهذه حقيقة يؤكدنها التاريخ العربي - الإسلامي على ضوء التيارات الشموعية التي بدأت بالظهور في العرب وانتهت بالزندقة في الإسلام وتشويهه إذ كان ذلك هدفها البعيد في نهاية المطاف .

الجنس البشري إلى ذكور واء .  
التناسلية العائلية . وكما أن الله خلق . . .  
والأنثى لحفظ النوع البشري من خلال التزاوج  
والتناسل ، فإنه خلق « التعددية » بين الشعوب والقبائل  
لتيسير غاية الانتهاء الفردي للإنسان إلى جماعة طيبة تحميه  
وتتمى شخصيته ، ثم لتحقيق غاية « التعارف » بين  
مختلف الجماعات في إطار الرابطة الإنسانية والرابطة  
الالهية حيث يتقرر التمايز والتفاضل بين جماعة وأخرى  
يمدى اقترابها من المثل العليا . فيكون الخلق قد أوجد  
تعددية الشعوب والقبائل ، بحكمة منه - وفعل  
« جعلناكم » فعل إلهي لا راد له - لتحقيق التعاون الإنساني  
( تعارفوا ) ، ثم التنافس ، بذل الحروب والنزاعات - في  
المهدف السامي ، هذف السبق إلى المثل العليا . ( إن  
أكرمكم عند الله أتقاكم ) .

وهنا أيضا نجد الاتفاق تاما بين هذا التصور القرآني  
للعلاقات القومية وللتعامل بين القوميات ، وبين التصور  
القومي الإنساني الذي يدعو إلى أن تكون العلاقات بين  
القوميات إنسانية وتعاونية وتنافسية في مجال الخير والقيم ،  
وهذا ما تدعو إليه القومية العربية انسجاما مع جوهرها  
الروحي السماوي ، بعكس بعض الدعوات القومية  
الاستعمارية والعدوانية التي تدبها مختلف الأدبيات  
والفلسفات ، والتي يحق للمؤمنين بالدين أن يرفضوها  
وحدها ، بشرط ألا يعمموا هذا الرفض على النوع الآخر  
من القومية الذي تشير إليه الآية الكريمة التي استشهدنا بها  
من سورة الحجرات . ولعل مرجع الإشكال القائم بين  
الدينين والقوميين ، وعندنا بالذات بين الإسلاميين  
والعروبيين ، أن بعض مفكري القومية تحدثوا عنها  
باعتبارها « عقيدة » ، فقالوا « العقيدة القومية » . وهنا  
موطن الخطأ . فالقومية ليست عقيدة لا بالمعنى الديني ولا  
الفلسفي ، وإنما هي حقيقة اجتماعية تعبر عن ظاهرة  
جماعية لمجموعة من البشر تربطهم اللغة والثقافة والأرض  
والمصلحة والشعور والماضي المشترك والمستقبل الواحد .

والاقرار بوجود هذه الجماعة وحققها في العيش المشترك هو  
مبدأ التسليم بحقائق الأشياء في الحياة البشرية كحقيقة  
الجنس ، وحقيقة التملك والعائلة . . الخ ، ولا يمثل  
« عقيدة » ترقى إلى مستوى الدين والفلسفة .

ومن حق كل جماعة قومية ، بعد الاقرار بوجودها ، أن  
تعتنق من العقائد والفلسفات والنظم ما تراه حقا ومتلائما  
مع روحها وطبيعتها .

فكيف يستطيع منكمرو الحقيقة القومية من المؤمنين  
بالدين اغفال هذه الدعوة القرآنية الصريحة والاصرار على  
رفض القومية باعتبارها متافية للدين ؟ وأي دين هذا الذي  
ينكر الحقائق البشرية الأساسية ولا يعطى معها ؟

إنه ليس الاسلام قطعا . . . فالاسلام اعترف بأحقية  
الجنسية لدى الذكر والأنثى ووضع من التشريعات  
والأخلاق ما ينظمها لا ما ينكرها ويرفضها كما فعلت  
الرهنة المسيحية .

ولقد اعترف بنزوع النفس البشرية إلى التملك ،  
فنظم الملكية في حدود المنفعة العامة ولم ينكرها كما فعلت  
الشيوعية . .

ولقد شجع الاسلام ظاهرة الترابط والتكافل العائلي  
فرعى الأسرة كظاهرة اجتماعية وإنسانية إيجابية ، ولم يدع  
قط إلى التحلل منها كما فعلت الأفلاطونية واليهودية .

فأذن على ضوء تعاطي الاسلام الإيجابي مع كل هذه  
الظواهر الفردية والجماعية لماذا بصر البعض على القول  
بأن الاسلام يرفض الظاهرة القومية ؟  
أليست الظاهرة القومية حقيقة اجتماعية أكبر من  
حقيقة العائلة والعشيرة ؟ فكيف يرفض الاسلام الظاهرة  
الأكبر ويقبل الظاهرة الأصغر ؟ أليس انتهاء الإنسان إلى  
قوم يولاي أهمية انتمائه إلى أسرة ؟ ثم كيف يعترف  
الاسلام بملكية الإنسان مال وعقار ويراعي ميله النفسي  
هذه الملكية ، ولا يعترف بملكية الإنسان لوطن قومي ولا  
يراعي ميله النفسي لانتمائه إلى أهل لسانه ولونه في حدود  
هذا الانتهاء وأبعاده النفسية والاجتماعية والثقافية ؟

الاجابة على هذه الأسئلة لا يتركها القرآن معلقة ، بل  
تجد تواترها في آيات كريمة أخرى ، كلها تربط الحقيقة  
القومية بحقائق الحياة الكبرى والدائمة والثابتة .

قال تعالى : « يا أيها الناس ، إنا خلقناكم من ذكر  
وأنثى ، وجعلناكم شعوبا وقبائل لتعارفوا ، إن أكرمكم  
عند الله أتقاكم » - سورة الحجرات / ١٣ .

### موطن الخطأ

فحقيقة انقسام البشر إلى « شعوب وقبائل » أي حقيقة  
الرابطة الاجتماعية تتوازي في هذه الآية مع حقيقة انقسام

## بين القومية والعقيدة

« أمة » إسلامية واحدة تصهر القوميات وتلغها ،  
يستشهدون بالآية : « إن هذه أمتكم أمة واحدة ، وأنا  
ربكم فاعبدون » - سورة الانبياء / ٩٢ .

ولمناقشة هذا الأمر ، يتطلب البحث دراسة أخرى ،  
للتمييز بين ثلاثة مفهومات للأمة وردت في القرآن الكريم  
مختلفة ومتباينة ، لا يسع تفصيلها المجال المحدد لهذه  
المقالة .

ويكفي أن نلاحظ أن القرآن الكريم استخدم تعبير  
« أمة » حتى بالنسبة لجماعات الحيوان والطير حيث قال :  
« وما من دابة في الأرض ، ولا طائر يطير بجناحيه إلا أقم  
أمثالكم ، ما فرطنا في الكتاب من شيء » - سورة  
الأنعام / ٣٨ .

وهذا يدل على مدى خصوصية المفهوم القرآني لمصطلح  
« أمة » ولا يقصره على فهم واحد بعينه لدلولها كما يذهب  
دعاة الأممية الدينية .

ومن تأمل في هذه الآية يرى أن تعدد الأنواع حقيقة  
ثابتة يؤكد القرآن ليس على صعيد البشر فحسب ، وإنما  
في الطبيعة أيضا ، مما جعل التعدد القومي امتدادا لتعدد  
طبيعي وكوني أشمل . وإلى مزيد من الحوار .

محمد جابر الأنصاري

والدليل على الفارق بين « القومية » و « العقيدة » في  
التاريخ ، أن قوميات عديدة غيرت عقائدها من وثنية إلى  
سماوية ، ومن رأسمالية إلى اشتراكية ، ومن روحية إلى  
مادية دون أن تفقد صفتها القومية ، وإن تشيعت بروح  
العقيدة .

فالأمة اليونانية هي الأمة اليونانية في عهدها الوثني  
والفلسفي وفي عهدها المسيحي ، والأمة الألمانية هي الأمة  
الألمانية في قسمها الشيوعي وشطرها الرأسمالي ، لا يلغى  
التقسيم العقائدي القائم حاليا حقيقتها القومية الثابتة .  
والأمة الروسية هي .. هي في عهدها المسيحي القيصري  
وفي عهدها المادي الماركسي .. الخ .

ومن ناحية أخرى فإن انتشار عقيدة عالمية بين قوميات  
مختلفة لا يصهرها في بوتقة فالأمة الأمريكية مسيحية  
والأمة الحبشية مسيحية ، ومن الصينيين بوذيون ومن  
الهنود بوذيون . ولماذا نذهب بعيدا : هل استعربت تركيا  
وايران وباكستان واندونيسيا وألبانيا باعتمادها الاسلام ؟ أم  
هل قاربت العقيدة الماركسية بين القومية الروسية والقومية  
الصينية والحال بينهما على تراه من مجابهة ونزاع ؟

وأصحاب الرأي الذي ينكر كل هذه الحقائق ، ويرى  
أن الاسلام يتفرد بين الأديان والدعوات بالعمل على خلق

## شارلي .. بلا تهريج !

شارلي شابلقن الممثل الكوميدي العبقرى الفيلسوف يقول عن سر  
نجاحه : لا بد للمرء أن يكون واثقا من نفسه .. هذا هو السر .. حتى  
عندما كنت أعيش في ملجأ الايتام ، وحتى عندما كنت أهيم على وجهي في  
الشوارع والأزقة باحثا عن لقمة خبز أملا بها معدتي الجائعة حتى في هذه  
الظروف القاسية كنت أعتبر نفسي أعظم ممثل في العالم .. كنت أشعر  
بالحماس الشديد بملأ صدري لمجرد أنني كنت أثق في نفسي .. ولولا هذه  
الثقة لكنت قد ذهبت مع النفايات الى بالوعة الفضل !

# مقالات في كلمات

■ المرأة أحلى هدية خص بها الله الرجل .

( جويار )

■ المرأة كاهنة القضاء والقدر . . . .

( بيك نسفيلد )

■ المرأة . . هي مكونة المجتمع ، فلها عليه تمام السلطة . . لا يعمل فيه شيء إلا بها ولأجلها .

( أناتول فرانس )

■ المرأة . . . هي المنبع الفيض بما في هذه الحياة الانسانية من حب هو :  
أساس النظام والعدل والسعادة . .

( نجية حسين )

■ المرأة لا تستطيع أن تعيش في عزلة عن الدنيا . . إلا إذا كانت أمامها جميع  
احلامها ، أو خلقها جميع ذكرياتها .

( ابراهيم المصري )

■ المرأة مخلوق بسيط لا غموض في خلقه ، وبساطة واحدة الى وجهها يستطيع  
الرجل الذكي أو متوسط الذكاء أن يتبين ما يعمل في قلبها من أحاسيس .  
( أمينة السعيد )

■ متى أحبت المرأة حبا صادقا . . تهذبت وسمت . واستحال عليها أن  
تتصور نفسها ملكا لغير الرجل الذي تحب . . فلا المال ولا العواطف ولا  
أروع مفاتن الترف . يمكن أن تؤثر فيها وتدفعها الى خيانة حبيبها .

( ابراهيم المصري )

■ كل اهتمام قوي . . وشيك أن ينقلب في نفس المرأة الى حب . . حتى  
الاهتمام بالاحتقار .

( عباس محمود العقاد )

■ لدى النساء يختلط الحب بالمحافظة على الصبا . . فهن يسعين اليه  
كالصحة . والحب داء بلونه لانه يكون في صحة جيدة .

( مرجريت جريبيون )



# الفلسطينيون :

## الحاضر والمستقبل

### جزء خاص



عن  
الاهرام  
القاهرة

في ذكرى مرور مائة سنة على وصول أول دفعة من المهاجرين الصهاينة الى أرض فلسطين حدثت هذه المفارقة المدهشة : انتقل اليهود من الشتات المزعوم وتمكنوا من أرض فلسطين ، وزحفوا يلتهمون ما حولها ، ثم كتب على الفلسطينيين ان يتوزعوا في شتات جديد ، بعدما خرج رجالهم من لبنان الى سبع دول عربية .

وهكذا يظل عام ١٩٨٢ نقطة تحول في مسار القضية الفلسطينية والنضال الفلسطيني عامة ،

وهذه الملابس تطرح في طياتها العديد من علامات الاستفهام التي باتت تحيط بالمستقبل الفلسطيني ، وتلك تجر وراءها العديد من التحليلات والرؤى التي ينبغي استحضارها والقاء الضوء عليها في المرحلة الدقيقة التي نمر بها .

وهذا الجزء الخاص من العربي يحاول ان يفتح الملف الفلسطيني ، في قراءة جديدة تستوعب الواقع وتفتح الباب لرؤى المستقبل .

ويشارك في كتابة هذا الجزء مجموعة من المتخصصين من ذوي الخبرات العريضة ، واسماؤهم هي ، بترتيب تتابع الموضوعات :

الدكتور شاكور مصطفى - الاستاذ جميل مطر - الدكتور عاطف قبرصي - الدكتور باسم سرحان - الدكتور عبد الوهاب المسيري - الدكتور اسعد عبد الرحمن - الاستاذ عجاج نويض .





# .. وللأساطير أيضاً ثمناها الباهظ جداً

بقلم : الدكتور شاكر مصطفى

« في الخامس من أغسطس ( آب ) سنة ١٨٨٢  
رست في ميناء يافا السفينة أصلان ، تحمل أول  
المهاجرين من اليهود من حركة ( بيلو )  
الصهيونية إلى فلسطين . كانوا ثلاثة عشر رجلاً  
وامراً واحدة ... »



« اكذب ! اكذب دائماً ، فلا بد أن يبقى من كذبك شيء » هذه القاعدة « الذهبية » التي وصفها جويلز ، داعية النازية المعروف ، أشك في أن يكون أحد في الدنيا - إلا أن يكون الشيطان - قد طبقها أكمل التطبيق ، واستغلها حتى النهاية كالحركة الصهيونية . تاريخها من أوله إلى آخره برهان على أنه لا حاجة لأن يكون لك حق لتصل إلى ما تريد . يكفي أن يكون لك ، مع العمل والقوة ، بوق دعاية ! واكذب ما شئت فليس ثمة إلا عدد محدود من العارفين بالحقيقة يعارضك . فإن رفع بعضهم الصوت تكفل بالتغطية عليه سيل الدعاية الجارف . وإذا ذهب ملايين البشر ، في القديم ، ضحية الأساطير ، واغتصبت الارضون أو ذهبت في صليبيات الأوهام فما زالت الأسطورة - فيها يسدو - سيدة الموقف . . حتى في أواخر القرن العشرين يوم أضحي في إمكان الانسان النزول على القمر والتحقق من حجاراته !

وفلسطين ، ومعها الشرق العربي ، ومصائر أهله ، ليست ضحية اسطورة واحدة ولكنها ضحية سلسلة مركبة من الأساطير ، كقنابل الدخان « العنقودية » التي تعمي العيون ثم تعود لتعميها كرة أخرى ، ثم أخرى . . أطلقت ثم كررت ثم كرست حقائق ونحن بمشقة نتلمس الطريق لمعرفة أبعادها . ولم تأت كلها معا ، لأنها كانت أساطير مرحلية ، لكل مرحلة من الصليبية الصهيونية شعاراتها المناسبة ، واكذوبتها المبرجة . هكذا مثلاً أطلقت مقولة « أرض بلا شعب لشعب بلا أرض » ، وأطلقت قصة اللاسامية وإبادة ستة ملايين يهودي في أفران الغاز . ومن مثل ذلك أن اليهود شعب مسكين مسلم يريد العرب أن يذهبوه ، وأن اليهود هم الشعب الوحيد المضطهد في التاريخ الانساني ، وأهم شعب واحد مستمر الوجود منذ ثلاثة آلاف سنة إلى اليوم ، وأنهم « شعب الله المختار » ، وشعب المعجزات ، وأن فلسطين هي أرض

مهاجرين فأسسوا أول مستعمرة زراعية أجنبية عند عيون « قسرة » ، جنوب يافا هي التي عرفت فيما بعد باسم ريشون لوسيون ( الأول في صهيون ) . . .

قبل ذلك بباريع سنوات كان نفر من يهود القدس المتدينين قد خرجوا لحراثة الأرض فأسسوا أول جماعة يهودية زراعية في بلدة ملبس العربية التي صارت فيما بعد « بتاح تكفا » ( عتة الامل ) . الممول هذه الحركة كان الرأسمالي اليهودي - الاخطبوط البارون روتشيلد . الوسيط هو الرأسمالية الاستعمارية ، خلال خمسين سنة بعد ذلك ظل يدفع هذه الهجرة . وظف في هذه الحركة الاستثمارية ( حتى موته سنة ١٩٣٤ ) ، ما مقداره ١٥٠ مليون من الفرنكات الذهبية .

الصورة الاخيرة : في آب ( اغسطس ) ١٩٨٢ ، ما تزال طرية فاجعة على العيون ، ربع مليون جندي صهيوني يحتلون نصف لبنان بآلات الدمار الأمريكية . يطوقون بيروت ويدمرونها بالآلاف الأطنان من القنابل ، ثم يذبحون الألوف من طرودهم ، هم أنفسهم من ديارهم ، لا يريدون أن يسمعو أن على الأرض شيئا اسمه فلسطين أو فلسطينيون . ويدخرون للغد العربي القنابل الذرية . الرجال الثلاثة عشر الأول المسالون صاروا أربعة ملايين قاتل .

ومستعمرة ريشون لوسيون صارت تمتد من شرم الشيخ إلى جبل الشيخ ومن القنيطرة إلى القنيطرة ، وتفترس ، فيها تفترس ، الصخرة المباركة ، ( المسجد الذي باركنا حوله ) وقبر السيد المسيح ، ومعهده ، وبغور قطع الطرق في الغرب الأمريكي تتحدى وتشتت كل البشر . .

بين الصورتين الأولى والثانية تمتد ملحمة المائة سنة الماضية في انتظار الآتي ، تمتد قرن الآلام العربية الذي بدأ بثلاثة عشر رجلا وامرأة واحدة يعملون أسطورة ذات ثلاث شعب : الأولى أن فلسطين أرض بلا شعب ، الثانية أن الله وعدهم بها . . والثالثة أنها أرض يهودية في التاريخ ، وإذا كانت وقائع قرن كامل قد كذبت الأولى وكان الجنون التوراتي الصهيوني هو الأعمى الوحيد الذي لا يريد أن يرى الوجود الفلسطيني الثوري والبشري وهو يتضمن كل يوم ، فإن الشعبين الآخرين ، الوعد ويهودية الأرض ، ما تزالان من بضاعة السوق . .

المعاد ، والرب « يهوه » هو الذي وعدهم بها ، وأهم أيضا وأيضا هم أصحاب فلسطين الأولون . .

تكرار هذه الاساطير ، شعارات ومقولات مطلقة ، أدخلها بين الحقائق والبدهييات ، حتى لدى بعض العرب ، وحتى صار دفعها بالحق والحجة والوقائع ضربا من العبث إن لم يكن مدعاة للملل واليأس ، بعد أن تجاوزتها المراحل ، صار الحديث فيها لقوا من اللغولا ينتهي إلى نتيجة . وفرض الأمر الواقع والقوة والزمن والظروف وقائع جديدة طرحت لها بدورها أساطير أخرى جديدة ، كاسطورة إعمار فلسطين الموات ، وهي عامرة قبل وجودهم في الدهر ، وأسطورة الأمن التي تبرر الاستيلاء المتسلسل على الأرض والتوسع في حلقات متصلة يظل الامن دائما مهددا من بعدها دون نهاية . ولأمن للاخرين ، وأسطورة الجيش القوي الضارب ، ولولا الجبل السري الذي يربطه بالترسانة الأمريكية لما كان . . ولما كانت إسرائيل .

## بين صورتين

مائة سنة مرت على مسلسل الاساطير هذا ونحن ندفع الثمن ، وهو يمتد فصولا ودماء واقتراس أطفال .

إنهم يسمون هذا بعملية التنظير . يضعون النظرية أولا لكل مرحلة ، ثم ينحون عليها بالعمل والتنفيذ وصراخ الأبواق . الاستراتيجية هاهنا متكاملة : نظرية تخطيط استراتيجي ، أعمال مرحلية ، ونظريات فرعية متممة نتائج ، ثم نظرية أخرى تلتزم النتائج المكتسبات . وهكذا دواليك . وتدور الناهورة على النيام .

استعرض إن شئت تاريخ هذه الصليبية ما بين أول صورها وآخر الصور لترى كم دفعنا ونحن وحدنا - ثمن تلك النظريات - الأساطير .

الصورة الأولى كانت بالضبط منذ مائة سنة ( ١٨٨٢ ) سفينة تافهة اسمها اصلان ترسو في الخامس من آب ( اغسطس ) في ميناء حيفا بعد أن أبحرت لحسة ايام من رومانيا ، وعليها بضاعة من البشر لم يأبه لها أحد : ثلاثة عشر رجلا وامرأة واحدة من حركة لم يسمع بها أحد ، من الشرق العربي على الاقل احباء صهيون ( البيلو ) نزّلوا

## الوعد المزعوم \*

الألف الأول ق . م هو قسم من الشعب العموري ( السامي - العربي ) عرفه التاريخ باسم الكنعانيين . حتى التوراة تسمى فلسطين ( أرض كنعان ) هؤلاء الكنعانيون هم الذين زرعوا أرضها التي سنة ، يالمدن ، أريحا ، عجدو ، بيت شان ، عكو ( عكا ) ، يافو ( يافا ) ، اورشليم ( يوس ) غزة ، عقلون ( عسقلان ) ، اشدود ، بئر السبع ، بيت لحم ... كلها من بناتهم .

جماعتهم الساحلية التي امتدت على البحر هم من نعرفهم بالفينيقيين أصحاب صور وصيدا وجبيل وعرة واوغاريت . والكنعانيون هم الذين متحوا البلاد ثقافتها التاريخية الأولى من لغة وعلم ودين وكتابة ونظم اجتماعية وفن وبناء وقيم حضارة .

بعد الكنعانيين كان التغلغل البشري في الشام للجماعة ( السامية - العربية ) الثانية للآراميين ، هم الذين منذ اواسط الألف الثاني قبل الميلاد ، جددوا الدماء التليدة في المنطقة ، وأعطوها كرة أخرى مدنا جديدة ، وحسولا خضراء «تقيض لبنا وعسلا» حسب قول التوراة ذاتها ، وضربوا فيها للثقافة ( العربية السامية ) الجذور والأبعاد .

هؤلاء بدورهم كانت لهم البلاد ألفي سنة .

ويوم جاء عرب الاسلام بعد ذلك ، في القرن السابع للميلاد ، وجدوهم هناك ينتظرون الخلاص ( السياسي والديني والاقتصادي على السواء ) . واندمج الشعبان الأخوان بسرعة اندماج اللبن والماء ...

## لم يعمر فلسطين سوى العرب

ويقول صاحبي : يبقى سؤالان

الاول : أين نسيت الفراعنة وآشور ؟ وأين القرس واليونان والرومان والروم في هذه الجولة الصاروخية ؟

الثاني والاهم : أين العبرانية والعبرانيون ؟ وسليمان وداوود وقوم يهود من هذا كله ؟ وأقول لصاحبي : إنما

.. ويسألهم الناس « ويقولون متى هذا الوعد إن كتتم صادقين » فيشيرون إلى نص توراتي ماحكته أحبارهم بعد أيام موسى بست مائة سنة أو تزيد ، ونسبوه إليه زورا يقول النص « قطع الرب مع إبراهيم » « إبراهيم » ميثاقا : لنسلك أعطى هذه الأرض من نهر مصر إلى النهر الكبير ، نهر الفرات ، الفينين والفتنزيين والقدمونيين والحثيين والمرزيين والرفائيلين والأموريين والكنعانيين والجرجاشيين واليبوسيين »

وإذا كان واضحا أن اقتطاع جزء من النص دون ما يتصل به هو أشبه بقضية « ويل للمصلين » ، فمن الواضح أيضا أن الخبر الذي كتب النص كان يقصد حكم الشعوب المذكورة في النص بدليل تفصيلها الدقيق بعده . وإذا كان الوعد حقا فانه أعطى الأرض لنسل إبراهيم . ونسل إبراهيم هم العرب . أما هؤلاء الاشكنازيم فتعرف الدنيا أنهم من نسل الخزر ولا شأن لهم بإبراهيم ونسله كما تعرف الدنيا أن الدين ليس تناسلا ودما موروثا ولكنه فكر .. لادم له ولا أجناس .

.. ويسأل صاحبي وهو يماورني : هل كانت فلسطين لهم حقا في التاريخ ؟ وهل كانوا هم المالكين ؟ يا يؤسى للتاريخ كم يحملون عليه من الأكاذيب ؟ وكم يعمل من أوزار الأساطير . هل تعود مرة أخرى للتاريخ ؟ إنسان هذه الأرض الفلسطينية عاش عليها مئات القرون ، ومع ذلك يأتي العمى الصهيوني أن يرى منها أكثر من قرن واحد ، قرن واحد فقط ، دعنا إن شئت ، من « إنسان فلسطين » القديم الذي كان مرحلة متطورة من مراحل إنسان « النيندرتال » ، إن له ملفه الطويل وأثاره وحضارته في ملفات ما قبل التاريخ .

دعنا عما قبل التاريخ كله ، وادخل منطقة التاريخ قبل خمسين أو ستين قرنا . أقدم من تعرف على هذه الأرض بشكل عام هم الشعب « الذي قامت على قمة الارز وهو قوي كالبلوط » . هذا الشعب الذي يصود انتشاره إلى أوائل الألف الثالث قبل الميلاد والذي استمر حتى مطلع

• نص الوعد موجود في سفر التكوين الاصحاح ١٥ الايات ١٨ - ٢١ ومن الأكاذيب التي يشيعها الصهيونيون أنهم يحملون صورته كما يلي : « وهبتك يا اسرائيل ما بين دجلة والنيل » .

مع فلسطين لا بد من رد الأمور مهمهم إلى حجمها الطبيعي في الزمن ، وفي الأرض ، وإلى حقائقها في الأحداث ومداهما النافه في التاريخ ، وأسها الثقافية والمستعارة .

إنهم في الزمن التاريخي ( ولتعتبر هذا الزمن حسين قرونا ) لم يمتروا في تلك الأرض إلا حوالي ستة قرون ( بين القرن ١٢ والقرن ٦ ق . م ولم يظهروا إلا على بعض أجزائها ( الشمالية والوسطى فقط ) .

ولم يكن لهم من ملك ودولة موحدة في تلك الأجزاء إلا أقل من قرن واحد فقط ( بين القرنين الحادي عشر والعاشر ق . م ) حين ملك شاول ( حوالي سنة ١٠٣٠ ق . م ) ثم داود ( ١٠٠٦ - ٩٧٢ ق . م ) ثم سليمان ( ٩٧٢ - ٩٣٢ ق . م ) وتمزقت بعد ذلك دولة سليمان<sup>(١)</sup> إلى دولتين صغيرتين ، استمرت الأولى ( إسرائيل وعاصمتها السامرة ) في شمال فلسطين حتى هجرت على يد الآشوريين ( ٧٢٠ ق . م ) واستمرت الثانية ( يهودا وعاصمتها اورشليم ) في الوسط حتى استباحها وغربها وخرب الهيكل معا نبوخذ نصر ( سنة ٥٩٢ ق . م في السبي البابلي المعروف . وبدأ عصر الشقاق اليهودي ( الدياسبورا ) منذ ذلك الوقت . وبلغ أوجه بالطرده النهائي لكل ظل يهودي في فلسطين سنة ١٣٥ م . على يد الرومان .

## لا يوجد عرق يهودي

في فقرة الأسر البابلي كتبت في التوراة قصة الوعد لإبراهيمي وأرض الميعاد<sup>(٢)</sup> هذا في الزمن ، أما في التكوين العرقي فليس ثمة عرق يهودي أبدا ، ولا عبراني ولا إسرائيلي ولا ما يزيقون بأي معنى من معاني القوم العرقية .

الجماعة البشرية التي آمنت باليهودية كانت مجموعة خلاط عرقية . التاريخ القديم عرف الأولين منها باسم حاير ، أو عير . وكثير منها كان من قطاع الطرق ومن

ذكرت الأسس والجذور الراسخة ، وعناصر الدماء المسيطرة والثقافة الباقية . ذكرت سفر التكوين البشري - الثقافي هذه الأرض . أما الموجات العابرة التي لم تترك فيها سوى الألوان وجروح الجلد فقد كانت تعبر السطح ، ولا تتصل أبدا بالاعماق . التاريخ السياسي لهذه المنطقة تلون . اضطرب . تنوع . عرف أنواعا من عروض الحكام . أما التاريخ الحضاري المتجذر فبقي على الصمود . جاء الفراعنة فاتجهوا إلى فلسطين أكثر من مرة ( ما بين القرن ٢٤ والقرن ١٢ ق . م ) ولكنهم انحسروا دون أثر ، ووصل الآشوريون ( القرن ٨ - ٦ ق . م ) فدمروا ما دمروا ، ثم اختنقوا بالدماء التي سفحوها وجاء الفرس فلم يبقوا . وجاء الإسكندر وخلفاؤه ( من سلوقيين وبطلما ، ما بين أواخر القرن الرابع حتى أواسط القرن الأول ق . م ) وجازوا في استعمار استيطاني ، لكنهم بقوا غرباء ( كما بقي الصليبيون من بعدهم غرباء ) . حتى مسكنهم ولغتهم وأحيائهم والمدن واللغة والثقافة بقيت معزولة . ثم تسلطت الآلة العسكرية الرومانية على البلاد ، حرثتها بالسنايك وأقدام الجنود ، ولكنها بدورها بقيت مجرد طبقة حاكمة ، لا تفاعل بينها وبين الناس والأرض والثقافة الدهرية للمنطقة ، بل أخذت منها أكثر بكثير مما أعطتها . ورثتها بيزنطة فكانت أكثر غربة ، حتى نصرانيتها كانت غير نصرانية الناس في هذه الأرض . وتلك الآلاء من الآثار الجبارة والأعمال الفكرية ( من قانون وشعر وفلسفة وفن وبناء ) التي تنسبها للرومان والبيزنطيين ضلالا منا وخسرانا رأى إنما قام بها وصاغها وبنائها وأثلها أبناء هذه الأرض بأيديهم وجباههم وما يبدعون . هي منهم ولهم وإن حملت القوالب الاغريقية - الرومانية من شكل وأسلوب . ومن هذه المنطقة كان يذهب المعلمون في الفلسفة والقانون والرياضيات والبناء والفكر والشعر إلى روما وأثينة . بل منها أيضا خرج « المعلم السيد المسيح جوابا على كل ذلك الغزو العسكري » ، وكل تلك الهيمية السياسية الزائلة . إنما اتكلم عن الباقيات الصالحات . « والباقيات الصالحات خير عند ربك ثوابا وخير مردا » . إنها هي الانسان .

أما العبرانية وقوم يهود فلهم بدورهم مثل هذا الحديث

(١) ( العربي ) كانت دولة سليمان - مع اقتصادها على جزء من فلسطين تحت الحماية المصرية .

(٢) هذه القصة ليس لها سند تاريخي ، بل لفقها الكهنة العائدون من السبي البابلي في العراق ( العربي )



## عجل !

وأما في الجانب الثقافي فيكفي أن نعلم أنه لم يكن للجماعات العبرانية من لغة مشتركة ، ولا صلة بين اسرائيل القديمة واليهودية .

بعد موسى اصطنع العبرانيون الالهة الوثنية المحلية بجانب الرب يهوه . حتى سليمان ! حسب نصوص التوراة الموجودة بين الأيدي - عبد آلهة زوجته الوثنيات جميعا . أما اليهودية التي لليهود اليوم فقد تبلورت وتكونت ، على أيدي الحاخاميين بعد سقوط إسرائيل ، وبخاصة بعد السبي البابلي في القرن السادس ق . م . . .

ويقول صاحبي : إذا كانت هذه هي حقائق التاريخ فلماذا لم نقضح أو لا نقضح هذا كله ؟ أليس من واجب العلم أن يرجع الحق إلى نصابه ؟

واقول لصاحبي : كل هذا ليس أكثر من بعض اللغو ، من الحديث البالد ، من الصراخ الضائع في القضاء . إن للأساطير أيضا ثمنها الباهظ جدا ، ولقد فات الأوان على نقضها . وليس بالهام أن تزلزل الأسطورة ، ولكن أن تدمر الآلة والمصالح التي تحميها وراعاها . الهام أن نفهم أن الأسطورة مثلها كمثل الحقيقة سواء بسواء ، أشبه بالكيس الفارغ لا يقوم بذاته ، ولكن بما يمتليء به من قوة . والتاريخ إنما يصنعه ويكتبه الأقوياء . . . . . أم ان الآلة الكريمة و أعدوا لهم ما استطعتم من قوة ومن رباط الخيل ترهبون به عدو الله وعدوكم ؟ قد انزلت في غيرنا ، ولغيرنا ؟



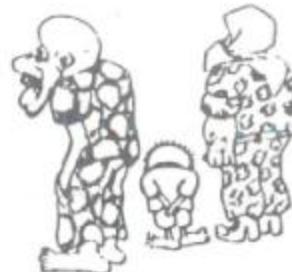
د . شاكرا مصطفى

التجمعات البدوية التي لا أرض لها . وقد انضموا جميعا ، بعد أن استقروا في جوارب من شمال ووسط فلسطين ، في إطار العبادة الدينية التي كانت تمارسها الجماعات المختلطة الذين خرجوا مع النبي موسى . من مصر . هذه الاختلاط العرقية والامشاج المتفرقة قضت أكثر من أربعة قرون وهي تجتمع في نطاق عقيدة الرب ( يهوه ) قبل أن تجبرها الظروف على الاتحاد مع غيرها من القبائل أيضا تحت حكم شاول ثم داود . يبقى أن نضيف إلى هذا أن هذه الجماعات لم تكن المجموعة السياسية الوحيدة في أيامها في فلسطين . كان هناك الكنعانيون ، والفلسطينيون ( من شعوب البحر )<sup>(٣)</sup> ، والادوميون ، وممالك آرام ( بيت عموري ) والمؤابيون ، والعمونيون ، والمدنيون واليوسيون . .

وتلك الأحداث التي صورت في التوراة ، على أنها أحداث كبرى واضفت عليها الحالة القدسية أبعادا غير طبيعية وادخلتها في الأدب الديني والفكري - ليست أكثر من أحداث متواضعة جدا لشعب صغير ، تضخم تاريخه الخاص في ذاكرته الشعبية بمقدار ما كان يشعر به من صغر وضضع أمام القوى الكبرى . فتح أريحا لم يكن أكثر من انتصار مسكين على قرية محصنة جرى أعظم منه وجرى مثله ألف مرة في التاريخ القديم ، وما كان ملك داود وسليمان أوسع من ولاية من الولايات التابعة لصر او للأشوريين أو الحثيين أو البابليين أو الفرس . . . وأعمال الجماعة العبرية في سفر الملوك أو القضاة قد تكرر مثله وأروع منه مئات المرات في تواريخ مختلف الشعوب وفي مختلف العصور .

العهد القديم ، لو حوى قصص الشعوب الأخرى تلك لما كان ثمة مكان فيه لكل تلك القصص الأسطورية بحوارياتها وتفصيلاتها وما تقضح أحيانا كثيرة من عمل

(٣) هؤلاء الذين سماوا « الفلسطينيين » وهم سميت الأرض بعد وفودهم إليها هم جماعة قدموا من بحر « إيجه » وأصلهم من البلاد العربية هاجروا إلى هناك ثم عادوا إلى الشام فسموا فلسطين ( العربي )





# مسار القضية الفلسطينية في المجال الدولي

بقلم : جميل مطر



يزخر أدب القضية الفلسطينية بالعديد من الاطروحات التي تناقش وتتبع مسار القضية الفلسطينية في المحافل والساحات الدولية . ومن خلال استعراض الكثير مما نشر يبدو ان قناعات محدده قد تكونت حول أبعاد رئيسية من أبعاد القضية ومسارها الدولي . وماتطرحة هذه الورقة الموجزة قد يتناقض مع بعض هذه القناعات ، وأنغى ان يشير من النقاش ماقد يفيد في تصحيح مسار القضية الفلسطينية في المجالين الدولي والعربي .

## التباس واضح

قضية الاستقلال الوطني الفلسطيني ، بتشجيعه لاشراك حكومات وأحزاب عربية في مؤتمرات ومباحثات حول مستقبل فلسطيني .

نتيجة لهذا الوضع الذي ساد المنطقة العربية قبل استقلال معظم دولها ، ونتيجة لاساليب الاستعمار الاوروي ، تحقق أمران على درجة كبيرة الأهمية . فمن ناحية حدث ارتباط قوى بين الحركة القومية العربية وقضية استقلال فلسطين ، ونشأت في نفس الوقت مصلحة خاصة للحكومات العربية المستقلة وغير المستقلة على حد سواء في مواصلة التدخل في هذه القضية . ومن ناحية أخرى تعرضت قضية استقلال فلسطين لتعقيدات ناشئة عن هذا الارتباط بسبب تناقض مصالح الحكومات العربية وبسبب استمرار خضوعها بشكل أو بآخر للدول الاستعمارية ، بذلك نشأت وتطورت قضية استقلال فلسطين كقضية « شاذة » بين قضاييا التحرر في العالم الثالث ، واتخذ هذا الشذوذ مظهرا متعددة ، وتسبب في وضع معالم بارزة أثرت أعمق التأثير على مسارها العربية والدولية حتى يومنا هذا .

يوجد التباس واضح في معظم الأدب المنشور عن مسارات القضية الفلسطينية حول موقع « فلسطين » من القضية الفلسطينية . هذا الالتباس مشتق من الالتباس القائم بالفعل داخل المحافل الدولية والذي ترتب عليه عمليا تجميد موضوع « فلسطين » وتنشيط متعارفت عليه دبلوماسية المحافل الدولية بالقضية الفلسطينية . وسواء كان الالتباس مقصودا أو أفرزته الأوضاع العربية أو الدولية فانه قد تسبب في وضع آخر مرجعية معينة ونتائج مأساوية نعيشها الآن .

قد يكون من الصعب العثور على نقطة البداية في هذا الوضع . اذا لاشك ان مزيجاً من الأحداث والتطورات ساهم في نشأته وتطوره فالمعروف والمتعارف عليه ان المنطقة العربية - خلافا لأي منطقة سكانية أو جغرافية أخرى في العالم - تشكل نظاما اقليميا قوميا ، أنشأته شبكة من التفاعلات سابقة على استقلال الدول أعضاء هذا النظام . فالمنطقة توحدت طويلاً في خضوعها للحكم العثماني ، ثم للحكم الاستعماري الاوروي . وتنشط فيها حركة قومية لاتعترف بالحدود السياسية الاستعمارية . وقد تعامل الاستعمار مع الحركات الوطنية العربية بأسلوبين مختلفين ، أحدهما كان يركز على خصوصية كل حركة وطنية وعزلها داخل الحدود السياسية لمشروع الدولة . واتباع هذا الأسلوب في مختلف المناطق العربية وخاصة في مصر وسوريا والعراق ومع حركات شمال أفريقيا ، أما الأسلوب الثاني فقد خصصه للحركة الوطنية الفلسطينية حين عمل منذ البداية على « تعريب »

قضية الاستقلال الوطني الفلسطيني هي القضية التي تتعدد فيها ارادات أطرافها أكثر من أي قضية أخرى ، بل هي القضية التي احتلت الارادة الاصلية مكانة أقل نسبيا من بقية الارادات المشتركة فيها . من جهة ثانية أدى تعدد الارادات في مرحلة أو أخرى الى جذب دوائر دولية أخرى الى محيط دائرة هذه القضية . ومن جهة ثالثة وفي ظل « تعريب » قضية الاستقلال الوطني الفلسطيني ظهر الطرف الصهيوني في هذه القضية أمام العالم ضعيفا ومغبونا

واقعا الراهن بين بوضوح ان « فلسطين » كانت الخاسر الوحيد في عملية الفصل بينها وبين ماسمي « بالقضية الفلسطينية » .

ان الاستهانة باختلاف المسميات في هذا الموضوع بالذات أمر خطير قضية فلسطين بمفهوم قضائها التحرر الوطني تختلف في كل شيء تقريبا عن « القضية الفلسطينية » بمفهوم عمل المسار الدولي العربي « لقضية فلسطين » . وكلاهما يختلف عن المقصود بالصراع العربي الاسرائيلي ( الامريكي ) . فالصراع العربي - الاسرائيلي « هو في حقيقته صراع أحد طرفيه النظام القومي العربي بكل ما في هذا النظام من مقومات ومكونات حتى وان بدت متناقضة والطرف الآخر هو تلك القوة العظمى التي لا تريد - كعرب - حتى الآن أن تعلق هويتها ومسئوليتها . انها القوة الأكثر استفادة من عدم حل قضية استقلال فلسطين ، أي انها القوة الأكثر استفادة من مسار القضية الفلسطينية ، ومن توسيع نطاق الصراع العربي - الاسرائيلي الى اقصى حد يمكن من خلاله ممارسة السيطرة على كل مجريات الاحداث في النظام القومي العربي بهدف نفيته ثم بعثته .

لذلك كان من الضروري أن يوجد وجه آخر للصراع العربي - الامريكي وهو « القضية الفلسطينية » . فالاعتراف بوجود صراع عربي - اسرائيلي ( امريكي ) ، يفرس على الطرف العربي في هذا الصراع أن يحدد هوية هذه القوة الهائلة التي تبين - أو تسعى للهيمنة - باسرائيل على المنطقة ، وأن يعترف بأنه طرف في هذا الصراع ، أي أنه مهدد بالخطر ، وبالتالي قاته يستعد لمواجهة هذا الخطر . اذ ان الاعتراف بالصراع الاكبر يتطلب رؤية مختلفة بل ومتناقضة للرؤية الحالية . أما التمسك بأن المشكلة الدولية الراهنة في الشرق الاوسط هي « القضية الفلسطينية » فهو يعني اجزاء الطرف العربي من مواجهة الواقع والخطر ، ويسمح لهذه الاجزاء بأن تلعب مطعمته دور التأييد « للقضية الفلسطينية دون أن تضطر لمواجهة حول « تحرير فلسطين » أو الصراع الاكبر العربي الاسرائيلي ( الامريكي ) ولذلك نلاحظ مثلا أنه في معظم الاحوال حين يتعرض عضو عربي في النظام القومي العربي لغزو أو تصلب اسرائيلي أو لاهانة امريكية يزداد تمسك هذا العضو بتأييده القضية الفلسطينية » ، أي بتأييد وسائل الحل السلمية والدولية وخاصة الامريكية . ومن أجل هذا أصبح جوهر « القضية الفلسطينية » هو قضية الحد الاذن والحق الاذن ، ومن أجل هذا أيضا بدأنا نفهم خطورة التركيز على « القضية الفلسطينية » ليس فقط على حساب « فلسطين » بل على حساب عروبة واستقلال هذه الامة العربية . خلاصة القول أن « القضية الفلسطينية »

في مواجهة اطراف متعددة ومن جهة رابعة وجدت الحركة القومية العربية في قضية الاستقلال الوطني الفلسطيني مجالاً للعمل وفرصة ليث وتعميق أفكارها لدى الجماهير العربية . ومن جهة خامسة وجدت الحكومات العربية في هذا الاتجاه من جانب الحركة القومية ما يشغل هذه الحركة عنها ، بل وفرصة لمسايرتها للتعبير عن عدم تعارض سياسات الانظمة العربية الحاكمة مع أهم متطلقات الحركة القومية وهو التأييد لفلسطين .

في هذا الاطار نشأ الأزواج في مسار القضية الفلسطينية ، وكان هذا الأزواج على حساب فلسطين . فالمشاركة العربية « الحكومية » قطرية أو جماعية نقلت القضية شكلا الى مصاف القضايا الدولية المتنوعة الأبعاد الصراعية ، فاضمت بذلك منطق القضية كقضية شعب يخضع للاستعمار ويسعى للتحرر والاستقلال ، وهو منطق جميع قضاي التحرر في العالم الثالث . كذلك فان قيام الدول العربية - عن طريق جامعتها - بتحمل مسؤولية فلسطين أدى بشكل مباشر وغير مباشر الى اتباع معايير وأساليب في معالجة القضية تختلف عن المعايير والأساليب التي تعارفت فيها سياسات التحرر الوطني ، وأدى أيضا الى تفرغ القضية في مراحل هامة من قيادتها الوطنية وإلى اضطراب وشل الانتماءات والتضامات الوطنية داخل الأرض الفلسطينية . وبالتالي فقدت القضية صفة التحرر الوطني وتعددت تعاريفها . ويلفت النظر انه من علامات اكتساب قضية فلسطين لطبيعة خاصة ، بل ولعلها من علامات خصوصية الوطن العربي وبصفة عامة أنه ليست فلسطين وحدها هي التي تم تقسيمها بين فلسطين ويهود ، بل أن « قضية » فلسطين نفسها جرى أيضا تقسيمها بين عرب وعرب نتيجة أوضاع دولية وعربية معروفة - اذ أنه حين صارت القضية جزءا من شرعية النظم الحاكمة في الوطن العربي ، أصبحت « القضية الفلسطينية » أهم من فلسطين . لأن الاهتمام بفلسطين كان يتطلب تعبئة لامكانات تتجاوز قدرة احتمال معظم الحكومات العربية في مواجهة نتائج هذه التعبئة . بينما كان - ولا يزال - الاهتمام بالقضية الفلسطينية « لا يتطلب سوى العمل الدبلوماسي والحركة الجاهة أو غير الجاهة في المحافل العربية والدولية وشبكة العلاقات العالمية . بالإضافة الى ذلك فان الاهتمام بالقضية يوفر قدر من الشرعية الداخلية ويسهم في حركة التوازنات والتحالقات السياسية والايدولوجية داخل النظام الإقليمي العربي لذلك جرى تقسيم القضية عربيا ، بمعنى انه جرى التناقص بين الاطراف العربية على أيها أقدر على سحب القضية في اتجاه دولي معين ، أو على التحكم في مساراتها الوطنية والدولية وعلى حركة القيادات الفلسطينية الايدولوجية السياسية

## فلسطين والصراع الدولي على القمة

سادت قناعات مفادها أن « القضية الفلسطينية » - كقضية معربة لا كقضية تحرير وطني قضية دولية وبؤرة من بؤر الصراع الحاد الناشب بين الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة - ولاشك أن هيمنة هذه القناعات قد رتبت آثارا وعواقب كثيرة في السياسات الخارجية العربية والنشاط الفلسطيني .

وأزعم أن هذه القناعات لا تتوافر أدلة كافية على صحتها . فلأسباب مختلفة وأخرى متطابقة اتفق القطبان الأعظم في مرحلة مبكرة من مراحل قضية تحرير فلسطين على قيام ودعم الكيان الصهيوني في فلسطين ومنذ ذلك الحين احتكرت الولايات المتحدة العمل في تحديد مسار هذه القضية محليا ، ولكنها تناقشت مع الاتحاد السوفيتي على بعض أساليب العمل في هذا المسار خارجيا ، أي في إطار مسار القضية الفلسطينية كقضية عربية . وحين أقول أن الولايات المتحدة احتكرت العمل الدولي محليا ، أعني بذلك أنها فرضت منذ البداية سياسة التفضيز ضد تحرير فلسطين أي الحل لصالح الفلسطينيين - وتحكمت في المصير الفلسطيني عبر عدة عوامل ، أهمها اختراق شبكة التفاعلات العربية والسياسات الخارجية العربية اما بمعادة بعض الحكومات العربية ومصادقة بعض آخر أو بأسلوب صدمات متلاحقة والدعم الكامل لاسرائيل وبغارة ظهور وتوحد كيان أو جهاز يمثل للفلسطينيين .وناطق باسمهم .

ولم يحدث في أي مرحلة ان انتقلت العلاقات الامريكية السوفيتية الى حد الصراع الدولي حول فلسطين ، وكانت إحدى أدوات المنافسة هي النفوذ في محيط قضية فلسطين وليس داخل القضية ذاتها . ولذلك يلاحظ أن القطبين الدوليين اشترطا بشكل أو بآخر على الدول العربية اعضاء هذا المحيط أن لا ينضم احداها تأييد أي من القطبين على أنه تأييد لتحرير فلسطين . وكان الشرط الدائم هو أن السلاح الذي تزود به الدول العربية لا يستخدم لتحرير فلسطين ، ولكن يمكن استخدامه في اطر « تحريك القضية الفلسطينية » أو لحروب أخرى - عربية أو عربية - دولية . إذن قضية فلسطين لم تكن مطروحة في أية لحظة كقضية صراعية بين الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة . ولكن ساكان مطروحا - ومازال - هو التنافس داخل مسار « القضية الفلسطينية » في المجال العربي والدولي .

وتبرز خطورة الاقتناع بأن فلسطين عانت مآعاته بسبب كونها بؤرة ساخنة من بؤر الصراع الدولي من الاضطراب الذي ساد ويسود الفكر السياسي العربي تجاه الدولتين الأعظم ، والتعثر الذي أصاب مسار قضية تحرير

كما عرفناها من خلال اتجاهات وسياسات الدول الاستعمارية التقليدية وغير التقليدية ، ومن خلال وصاية الدول العربية لم تنفع « قضية فلسطين » كقضية تحرر وطني بدليل الواقع المأساوي الذي تعيشه الآن بعد أكثر من اربعين عاما من ممارسة « القضية الفلسطينية » فضلا عن أنها عطلت الفهم والادراك العربي لمختلف أبعاد الصراع العربي الاسرائيلي ( الامريكي ) كصراع كلي متكامل وكصراع على الوجود . والنتيجة أن الاستمرار في التمسك بأسلوب « القضية الفلسطينية » نجح في قمع الفهم الحقيقية أهداف الصراع العربي الاسرائيلي ( الامريكي ) ، دون أن يخطو خطوة واحدة نحو تحقيق تحرير فلسطين .

إن الدرس المستخلص من مسار قضية « فلسطين » ( والصراع العربي الاسرائيلي في الساحة العربية والساحات الدولية هو ضرورة العمل في القضيتين بالتوازي ، أي اولا العودة الى احياء قضية تحرير فلسطين . والخطوة الاولى في هذا السبيل تكون بتحرير ممثلي الشعب الفلسطيني من الاحضان والقيود العربية ، وبتحرير « قضية التحرير » من الوصاية المعتدلة أو المتطرفة على حد سواء . وثانيا البدء في التعامل مع الصراع العربي الاسرائيلي تعامل واقعي أي بتعريف اطرافه تعريفا واضحا والاعلان عن اهدافه التي هي تفرغ الارض العربية من الوجود القومي وبمثرة هذا الوطن . لقد أثبت مسار « القضية الفلسطينية » في الساحات العربية والدولية أن المساحة التي تفصل بين الرغز العربي للاعتراف بالصراع العربي الاسرائيلي ( الامريكي ) كصراع مصير وجود ورفض مواجهته ، وبين الوصاية العربية الدائمة سياسيا والمنقطعة في نواحي أخرى على ماسمي بالقضية الفلسطينية ، وهي المساحة التي استكملت اسرائيل من خلالها احتلال بقية فلسطين وعبود معظمها ، وهي نفس المساحة التي نقلت من خلالها قوة دولية ضخمة لاحكام سيطرتها على المنطقة العربية بأسرها .

لقد تحقق خلال مسار « القضية الفلسطينية » تكبير قضية تحرير فلسطين وداخل ماسمي « بالقضية الفلسطينية » لمنع حلها وللإستفادة من هذا التكبير لتحقيق اهداف الصراع العربي الاسرائيلي ( الامريكي ) . والان وبعد أن تحقق تقليص قضية تحرير فلسطين الى حدود المقدمة الدنيا أو اللاحق ، قد تبدأ بعد فترة وجيزة ، عملية تفتيت « القضية الفلسطينية » أي فك التعريب والانتقال الى جنى ثمار أهداف الصراع العربي الاسرائيلي ( الامريكي ) .

وبهذا التهديد المتواصل امكن للولايات المتحدة ان تفصل بين القدرات العربية المتفرقة والكلية وبين قضية تحرير فلسطين ، وتحقق لها في نهاية الامر ان يصبح « الكل العربي » مجموع اجزاء متصلة ، وليس « الكل الذي هو أهم وأكبر من مجموع اجزائه . وصار من الممكن احتضان الاجزاء . ومع كل زيادة في درجة هذا الاحتضان يزداد احتضان هذه الاجزاء للقيادة الفلسطينية فتتخلص بدائل العمل الفلسطيني ، ولا يتبقى سوى خيار واحد وهو تأكيد التفويض الممنوح كاملا الى الولايات المتحدة .

ان العقدة الكبرى في مسار القضية الفلسطينية لم تزل الموقف العربي من الولايات المتحدة . اذ بينما يزداد عدد المؤيدين العرب بأن أكثر أو كل أوراق النفي في أيدي الولايات المتحدة ، لم يحدث أن اعترف العرب بدوافع هذا الايمان المتزايد والنتائج المترتبة عليه . والدافع الرئيسي الذي لم يعترف به العرب هو أن الولايات المتحدة مسؤولة مسؤولية كاملة ومباشرة عن ضياع فلسطين وعن بقية المشكلات المتفرعة عن وجود اسرائيل بهذه القوة والتفوق في المنطقة فالولايات المتحدة لا يمكن أن تعتبرها مالكة لكل الأوراق أو أكثرها الا اذا اعتبرناها في نفس الوقت الطرف الاساسي في الصراع وغير راغبة في تحرير فلسطين أو جزء منها . ولكن الاعتراف بوجود هذا الصراع بهذا الشكل وبأنه موجه أساسا ضد الامة العربية بأسرها يعني وجود طرف آخر فيه يتعين عليه اتخاذ موقع المواجهة . والمواجهة تعني تعبئة امكانات الامة العربية سياسيا ودبلوماسيا واقتصاديا وبشريا ، أي المشاركة كطرف في الصراع بهدف انتزاع بعض الأوراق لتكون أوراقا عربية ولصيانة الوجود العربي أما عدم الاعتراف بوجود طرفين رئيسيين في الصراع الناشئ في الشرق الأوسط والاقتصاد بل الاصرار على تحجيم الطرف الآخر وجعله اسرائيل فقط فانه يعني في حقيقة الامر نزع جميع القدرات العربية وتفويض الولايات المتحدة تفويضا كاملا لحل القضية ، أي يصبح الهدف العربي استئصال وقوع المصير الذي تريده امريكا للطرف العربي مع الأمل بأن تكون رحمة .

ان خلاصة مسار القضية الفلسطينية في تشابك العلاقات الدولية تكمن في حقيقة ان الدول العربية بددت أرصدة هائلة في علاقاتها الدولية سعيا وراء زج القضية في شبكة صراعات القمة الدولية وفشلت ولكنها فضلت اقتناع نفسها بأن القضية صارت داخل هذه الشبكة ، وفشلت في ادارة الصراع برفضها المستمر لتحديد هوية الطرف الآخر فيه أو حتى الاعتراف بوجوده .

جميل مطر

فلسطين . اذا انقسم العرب - والفلسطينيون - في مراحل كثيرة فريقين : فريق يلقي اللوم على الذين أطمانوا الى التأيد العسكري والسياسي السوفيتي ويعملهم مسؤولية ماحدث ، ويحدث في فلسطين ، وأنه لولا هذا الاطمئنان والاقتراب من الاتحاد السوفيتي لقامت الولايات المتحدة بحل القضية منذ وقت طويل .

وفريق يلوم الآخرين الذين عقدوا الأمل على الولايات المتحدة لتمارس ضغوطها على اسرائيل وفي كثير من الاحيان تبادل اللوم الى صراعات حقيقية وانقسامات خطيرة . ولكن الاخطر من هذه الانقسامات ان قضية فلسطين أخذت تحتل مركزا ثانويا في اهتمامات الدول العربية بسبب تنافس هذه الدول على القطبين وبسبب تركيز الجهد العربي حول جذب القيادة التي تمثل الشعب الفلسطيني الى هذا الجانب الدولي أو ذاك وهو الامر الذي أنهك القيادة الفلسطينية وأضاف الى متاعبها ومشاكلها عربيا ودوليا . اذا اختلعت الحقوق والمطالب الفلسطينية كقضية تحرر وطني مع مصالح وأهداف حكومات عربية والتزاماتها تجاه تحالفاتها السياسية والدولية والتسبب الطبيعية لهذا الاختلاط أن تكون على حساب حقوق فلسطين ومطالبها .

ان النظرة الموضوعية الى مسار القضية الفلسطينية دوليا تكشف عن حقيقة ان العنصر الدولي الرئيسي على طول هذا المسار كان وما يزال الولايات المتحدة الامريكية وليس الصراع الامريكي السوفيتي . فالصراع في حد ذاته لم يخلق دولة اسرائيل ولم يعطل أو يعجل بالنسوية السلمية أو العسكرية . أما الصراع الحقيقي فهو الصراع - وحيد الطرف - القائم بين الولايات المتحدة والعرب وأقول وحيد لان الطرف العربي يرفض باصرار التعمق في فهم الاهداف الامريكية في فلسطين وفي الوطن العربي . ان الولايات المتحدة لو كانت راغبة في نسوية هذه القضية لصالح الفلسطينيين لامكنتها ذلك في مناخ حرب باردة أو وفاق دولي . ولكنها لم تفعل . والسبب هو ان الولايات المتحدة لم تضع في خياراتها السياسية في أي وقت خيار تحرير فلسطين أو جزء منها . وإنما الهدف الثابت هو السيطرة على كل تفاعلات وقدرات الوطن العربي والقضية الفلسطينية هي اداة هذه السيطرة ونوع تكامل التفاعلات العربية وتفكيك أسس الحركة القومية عن طريق عزل أو اضعاف القوى الفاعلة في النظام القومي العربي وتشر البأس والفساد بين الجماهير العربية .

وربما لاتوجد للولايات المتحدة اطماع اقليمية في أراضي العرب ، ولكن المؤكد أنها أوجدت اطماعا اقليمية لاسرائيل وشجعتهما على التوسع وتهديد الدول العربية .



# الاخضاع الاقتصادي فجبة الضفة و القطاع

بقلم الدكتور : عاطف قبرصي

يتناول المقال المخطط الاسرائيلي للسيطرة  
على الضفة والقطاع في الجانب الاقتصادي . .



مستقبل إحياء اقتصاد إسرائيل مرتبط ارتباطا وثيقا بالمنطقة المحيطة بها وبقدرته على فرض نفسه عليها . فعناصر اللعبة الاقتصادية الاسرائيلية في الأراضي المحتلة وعلى رغم تعقيداتها ، شبكة الأوصال وواضحة الأهداف وجزء من مخطط كامل تجرى تجربته حاليا في المناطق المحتلة من فلسطين ولبنان ويهدف في النهاية إلى إخضاع المنطقة العربية بأسرها . أما أهم عناصر هذه اللعبة فتألف من الأهداف التالية :

أولا : السيطرة المطلقة على أسواق الضفة والقطاع والاستثمار بهما ودجمها في الاقتصاد الإسرائيلي دجما مبرما غير قابل للتغيير .

ثانيا : احتكار الموارد الطبيعية والبشرية وقمع المحاولات في استعمال هذه الموارد والاستفادة منها .

ثالثا : إفراغ المناطق المحتلة من الخبرات والقدرات المحلية ونزع الفلاحين عن أرضهم وتحويلهم إلى « بروليتارية » يومية تعمل في إسرائيل حسب حاجات وإرادة إسرائيل وبالشروط والأسعار التي يحددها العدو .

رابعا : استعمال الأتية الاقتصادية في الضفة والقطاع كمصارف لقائض الإنتاج الاسرائيلي في الأسواق العربية .

أما الوسائل الرئيسية لتحقيق هذه الأهداف فتتضمن السيطرة على المياه وفرض القيود على الواردات من البلاد الأخرى ومحق الادارة السياسية المحلية وأجهزتها المستقلة ، وتقنين استعمال الأراضي أومصادرها ، وتغيير هيكليّة الإنتاج وحل المؤسسات المالية والتعاونيات القادرة على تحويل مشاريع الإنتاج ، ومنع إنشاء دور البحث والتكنولوجيا وإغلاق الجامعات المحلية وفرض التداول

بواجه الاقتصاد الاسرائيلي اليوم أزمة اقتصادية حادة ووضعاً حرجياً . وليست هذه الأزمة بأمر جديد على اقتصاد إسرائيل الهزيل والاصطناعي ، فالعضلات الاقتصادية في إسرائيل مزمنة ومتأصلة في جوهر هذا النظام وتركيبه ونتيجة طبيعية لنزع فلسطين عن محيطها الطبيعي ولاعتماد إسرائيل بالتالي على أسواق تبعد عنها مسافات طويلة ، أصبحت أكثر بعدا بعد ارتفاع أسعار الطاقة والنقل ولأنها غير قادرة على المنافسة في هذه الأسواق من جراء تخفيضها بتصدير بضائع لاتتمتع بأفضلية ، حتى النسبية منه ، في إنتاجها ولكنثرة المنافسين الأكثر كفاءة والأقرب منها إلى الأسواق المستوردة . زد على ذلك أن إسرائيل باتت تروّح تحت أعباء ميزانية عسكرية لاتقوى على تحملها ، حتى بعد المساعدات الهائلة التي تحصل عليها من أميركا وغيرها من الدول الغربية . فقد بات واضحا أن هذه المساعدات أسفرت أخيرا عن ارتفاع معدلات التضخم في إسرائيل ( التي تزيد عن ١٣٧٪ سنويا ) وساهمت في رفع الطلب الاستهلاكي من دون زيادة مقابلة في جملة العرض .

أما الوضع الصناعي في إسرائيل فهو لا يختلف كثيرا عما هو عليه في معظم الدول النامية ، إذ أن روابط التشابك التكنولوجية بين القطاعات هي إما معدومة وإما محدودة . كما أن معظم الصناعات الاسرائيلية ذات أحجام صغيرة لاتمكنها من الاستفادة في اقتصاديات الحجم الكبيرة فضلا عن أن الصناعات الاسرائيلية قد شتتت جغرافيا بغية تحقيق أهداف عسكرية كانت على حساب الجدوى الاقتصادية لهذه الصناعات . لهذا يبدو واضحا وجليا أن



بالليرة الاسرائيلية وتعريض الاقتصاد المحلي للاقتصاد الاسرائيلي باكلافه العالية والمدمع حكوميا في جميع عملياته الانتاجية .

أما نتائج هذه اللعبة على المناطق المحتلة فكانت فادحة وآتية . فتفتين المياه في الضفة عطل الانتاج الزراعي وغير تركيبة العرض فتتج عنه زيادة مطردة في أعداد الفلاحين العاطلين عن العمل ، فمنهم من نزح عن المناطق المحتلة واضطر الآخرون للعمل في إسرائيل باجور زهيدة .

إن العلاقة بين انحصار النشاط الزراعي في الضفة والقطاع وزيادة المطردة في عدد الفلسطينيين العاملين في إسرائيل هي علاقة مباشرة سببية وليست مجرد صدفة اقتصادية عابرة .

أما تغيير تركيبة الانتاج فمن شأنه جعل المناطق المحتلة أكثر اعتمادا على إسرائيل لتزويدها بالأغذية . فالانتاج الحالي موجه إلى إشباع المتطلبات الاسرائيلية وهو تكملة لتركيبه الانتاج والطلب في إسرائيل .

فقد تضاعف إنتاج البطيخ والقمح والشعير والخضروات بعد الاحتلال في حين ازداد انتاج الحمضيات ، ( راجع دراسة المؤلف « الآثار الاقتصادية لاتفاق كامب ديفيد » . مؤسسة الدراسات الفلسطينية . بيروت ، ١٩٨٢ ، صفحة ٨٦ ) . حتى الحلقات التدريبية والاستشارات العلمية التي قدمتها إسرائيل في المناطق المحتلة فكانت على لسان الاسرائيلي آريه برغمان « جزء من سياسة الوزارة بأن تمتع وجود التنافس في فروع معينة خلال فصول معينة بين المزارعين من المناطق المحتلة وأولئك الذين في إسرائيل »

Arie Bergman, Economic Growth In The Administred Areas 1967—1973 ( Jerusalem, Bank of Israel, Research Department, December 1974, p. 49 )

وبالتأكيد فإن نزح الملكية من أصحاب الأراضي الزراعيين تحت ستار حاجات الأمن قوًى من قدرة سلطات الاحتلال من تحقيق أهدافهم الاقتصادية . فمن مجموع مساحة ٥٥٠ ألف هكتار في الضفة استعملت إسرائيل أكثر من ١٥٠ ألف هكتار . ومصادرة الأراضي عملية يومية في ازدياد مطرد .

نظريا ، بإمكان الفلسطينيين الذين لا يملكون الأراضي أن يجدوا عملا بديلا في قطاعات أخرى من اقتصادهم كالصناعة مثلا أو الخدمات الحكومية ، لكن حقيقة الأمر أن الاحتلال يحق الأراضي الصناعية وعطل جميع فرصها . فالأسواق التقليدية ضاقت بشكل حاد وازدادت أجور اليد العاملة بعد تعرض اقتصاديات المناطق المحتلة للاقتصاد الاسرائيلي المرتفع الكلفة واستنزفت الادخارات المحلية إما بالضرائب المرتفعة وإما بتحويلها إلى أموال أردنية سائلة نظرا إلى معدلات التضخم الهائلة لليرة الاسرائيلية . هذا وقد أفرقت إسرائيل أسواق المناطق المحتلة بالبضائع الاسرائيلية مما قضى على المنافسين المحليين . زد على ذلك غلاء المواد الأولية المحصورة العرض بإسرائيل . فبعد مضي أكثر من أحد عشر عاما على الاحتلال كانت هنالك سبع مؤسسات صناعية فقط في الضفة توظف أكثر من ١٠٠ عامل ( لا توجد أى مؤسسة في قطاع غزة ) ونحو سبع مؤسسات توظف ما بين ٥٠ - ٩٩ عاملا ( لاشيء في غزة ) . وجميع هذه المؤسسات ما عدا اثنين منها كانتا قد انشأتا قبل الاحتلال ، وكون الزوابع والأجور في الضفة والقطاع تمثل جزءا بسيطا في الأجور في إسرائيل ، فالتنظيرة الاقتصادية تنشر إلى حتمية انتقال الصناعة من إسرائيل إلى الضفة للاستفادة من هذا التفاوت . لكن هذا طبعاً لم يحدث . إذ أن إسرائيل فضلت أن تبقي الأراضي المحتلة أسواقا مفتوحة لتصريف متوجاتها ومغلقة لغيرها من المنافسين . فالمناطق المحتلة تستورد بصورة متزايدة متتوجات من البضائع الاسرائيلية المصنعة بحيث أن أكثر من ٩٠ ٪ من واردت الضفة والقطاع يأتي من إسرائيل .

### خطوات لأحكام السيطرة

ولكي تحكم إسرائيل سيطرتها على المناطق المحتلة اتخذت عدة إجراءات أخرى ماأها الامعان في السيطرة على اقتصاديات هذه المناطق ومنها حصر مراكز الأبحاث العلمية بإسرائيل فقد سمح العدو لقليل جدا من مراكز الأبحاث بأن يعمل في المناطق ولكن بشروط قاسية جدا . هذا وقد حاولت إسرائيل إقناع سكان المناطق المحتلة بوصل شبكة الكهرباء لديهم بشبكة الكهرباء الاسرائيلية كما تحركت إسرائيل بسرعة لازالة أى مركز حكومي محلي قادر على التمويل الاقتصادي بواسطة التخطيط والمواجهة عبطة بذلك أى عنصر سياسي إيجابي وضروري للتطور والتصنيع .

إن التحدي المصيري لحطة إخضاع اقتصاديات المناطق المحتلة ودمجها بالاقتصاد الاسرائيلي تتطلب وعيا كاملا لهذه الميكانيكيات والعمل السريع على نقضها وإفشالها . وهذا

الأمر إلى المحكمة الدولية وفي جميع المحافل ضرورة سياسية واقتصادية . وعد السكان العرب بالمعونات الفنية والمادة لاستغلال مواردهم المائية يجب أن يحل المركز الأساسي في مكونات المساعدات العربية .

رابعا : يجب توفير المعرفة ورأس المال لاهادة تركيبة الانتاج الزراعي في المناطق المحتلة إلى ما كان عليه قبل الاحتلال .

خامسا : على المؤسسات الاقتصادية العربية وصناديق التمويل لعب دورها في هذه المواجهة وتأمين التسهيلات العلمية لطلاب المناطق المحتلة لاستيعاب أفضل السبل التكنولوجية لمواجهة المنافسة الاسرائيلية ولانشال المخطط الاسرائيلي بتعطيل دور العلم والجامعات في المناطق المحتلة .

سادسا : إنشاء جمعيات تسويقية للبضائع العربية المنتجة في المناطق المحتلة تستعمل أرباحها لتوفير مزيد من الدعم المادى والمعنوى للضلال في مناطق الاحتلال .

تميز إسرائيل عن العرب بنظرتها المستقبلية وتحطيطها الصهيوني . والعرب في ذلك أمام تحد تاريخي فيما أن يقابلوا تحطيط إسرائيل لاستعبادهم بتخطيط مرادف مواجهه وذكي ، وإما أن يقدموا أنفسهم دولة دولة وشعبا شعبا رهائن للاستغلال الصهيوني . وقد أعلن من أنذر .

○

عاطف قبرصي

جامعة مكسستر - كندا .

يتطلب الوعي السياسي والمعرفة الاقتصادية والارادة على المواجهة والموارد والمصادر الاقتصادية الكافية لتأمين تحقيق الخطوة العربية في المواجهة . فاللجنة العربية الاقتصادية عليها ان تستهدف تحقيق الأهداف التالية :

أولا : تقوية الترابط الاقتصادي بين المناطق المحتلة والأسواق العربية . المهم أن تكون المصادر والمتوجهات الموجهة من القطاع والضفة إلى الأسواق العربية عربية المنشأ والمصدر والمنفع . نعم إن هدف إسرائيل هو القفز عبر المناطق المحتلة إلى الأسواق العربية ، غير أن يقظة العرب وحكمهم من شأنها أن يحبطا استغلال الموقف لإسرائيل وتشجيع الإبقاء على الروابط والعلاقات الاقتصادية بين المناطق المحتلة والاقتصادات العربية لكي يبقئ الاتصال في المناطق المحتلة حيا وواقعا . ولكي تبقى هذه المناطق مناطق عربية حيوية عاملة ومتجة ومحافظة على طاقاتها .

ثانيا : على العرب توفير رأس المال الصناعي والمعونات الفنية والصناعية لاشادة الصناعات العربية في المناطق المحتلة لتبقى عمال المناطق ضمن مناطقهم . إن خلق فرص العمل البديلة في المناطق المحتلة من شأنه أن يوقف السيل الهادر من الطاقات العربية العاملة إلى إسرائيل كما أنه يوقف النزوح إلى الخارج . تشجيع الصناعات البدوية والصغيرة ذات الكثافة العمالية العالية والمستعملة للموارد الطبيعية المحلية يجب أن يعطى الأولوية .

ثالثا : إن فضح السياسة المائية الاسرائيلية ورفع هذا



## الخصائص الديموغرافية والاجتماعية للشعب الفلسطيني

بقلم الدكتور باسم سرحان

□ عندما نتحدث عن الشعب الفلسطيني ينبغي أن نعرف محتوى ما نتحدث عنه ، وهذا استعراض موجز للخصائص الديموغرافية والاجتماعية لهذا الشعب

رابعا : البيانات المتوفرة بالنسبة للعديد من الخصائص تقريبية وليست صحيحة مئة بالمئة لانها مزيج من قياسات متفاوتة وفي سنوات متفاوتة . مثلا بالنسبة لمعدل المساهمة في قوة العمل نجد البيانات متوفرة في بعض الدول للعام ١٩٧٩ ، وفي دول اخرى للعام ١٩٧٦ او ١٩٨٠ . ولكننا مضطرين لكي نخرج بصورة اجمالية الى جمع هذه البيانات وكانها للسنة نفسها . وتظل هذه الطريقة في المعالجة الفضل من عدم تقديم اية صورة حول جوانب ديموغرافية معينة .

### ( ١ ) التوزيع السكاني جغرافيا :

بلغ العدد الاجمالي للعرب الفلسطينيين عام ١٩٨١ اربعة ملايين ونصف المليون تقريبا . ويظهر الجدول رقم (١) اذناه توزيع الفلسطينيين حسب مكان الاقامة . ويظهر من الجدول ان ٤٠٪ تقريبا من الشعب الفلسطيني مازال يقيم في فلسطين (١٨،٧٪ في الضفة الغربية ، ١٠٪ في قطاع غزة ، ١٢،٤٪ في فلسطين المحتلة قبل ١٩٦٧ ) . ويعيش ربع الفلسطينيين في الاردن . ويتوزع الباقيون على الدول العربية (٣٠٪) والدول الاجنبية (٥٪) . اما عدد الفلسطينيين المسجلين كلاجئين عند وكالة الامم المتحدة لاجثة وتشغيل الفلسطينيين في الشرق الادنى (الاوروا) فقد بلغ ١،٨٤٤،٣١٨ شخصا في عام ١٩٨٠ ، اي ٤١،٥٪ من مجموع الشعب الفلسطيني .

نود قبل الدخول في استعراض الخصائص الديموغرافية والاجتماعية للشعب الفلسطيني ان نضع امام القاريء بعض الملاحظات المتعلقة بالبيانات الاجمالية التي تعتمد عليها هذه الدراسة .

اولا : نجد انه بالنسبة لمعظم الخصائص الديموغرافية والاجتماعية لا تتوفر الصورة الكلية للشعب الفلسطيني . وهذا امر مفهوم لان الفلسطينيين يعيشون في اقطار عدة بعضها لديه احصاءات بالنسبة للفلسطينيين المقيمين فيه وبعضها لا يجمع احصاءات كهذه . كما ان لكل جهاز احصائي في كل قطر عربي اهتماماته التي تحدد نوع البيانات الاحصائية التي يجمعها عن سكانه او عن المقيمين فيه من غير المواطنين . سوريا ولبنان مثلا لا يجمعان بيانات تتعلق بمعدل الولادات والوفيات بالنسبة للفلسطينيين ، بينما لا ينشر الاردن في مجموعته الاحصائية السنوية بيانات حول الحالة التعليمية للسكان .

ثانيا : سنطعي الصورة الاجمالية او شبه الاجمالية لكل خاصية من الخصائص الديموغرافية المتوفرة ، ولكننا سنشير في حالات معينة الى التفاوت في هذه الخصائص بين التجمعات الفلسطينية في الاقطار المختلفة مع محاولة تقديم تفسير لهذا التفاوت .

ثالثا : سيلاحظ القاريء غياب اي بيانات بالنسبة لبعض الخصائص الديموغرافية والاجتماعية مثل معدل الخصوبة او معدل وفيات الاطفال الرضع . وهذا يعود الى عدم قيام اي قطر بتوفير البيانات الخاصة بهذه الجوانب .

جدول رقم (١)

تقدير عدد العرب الفلسطينيين حسب مكان الإقامة : ١٩٨١

مكان الإقامة	عدد السكان	النسبة المئوية
الضفة الغربية	٨٣٣,٠٠٠	١٨,٧
قطاع غزة	٤٥١,٤٠٠	١٠,١
فلسطين المحتلة قبل ١٩٦٧	٥٥٠,٨٠٠	١٢,٤
الأردن ( الضفة الشرقية )	١,١٤٨,٣٣٤	٢٥,٩
سوريا	٢٢٢,٥٢٥	٥,٠
لبنان	٣٥٨,٢٠٧	٨,٠
الكويت	٢٩٩,٧١٠	٦,٧
العراق	٢٠,٦٠٤	٠,٥
ليبيا	٢٣,٧٦٩	٠,٦
مصر	٤٥,٦٠٥	١,٢
السعودية	١٣٦,٧٧٩	٣,٠
الإمارات العربية المتحدة	٣٦,٥٠٤	٠,٨
قطر	٢٤,٢٣٣	٠,٥
البحرين وعمان وباقي الدول العربية	٥٠,٧٠٦	١,١
الولايات المتحدة الأمريكية	١٠٤,٨٥٦	٢,٣
باقي دول العالم	١٤٠,١١٦	٣,١
المجموع	٤,٤٤٧,١٣٨	٩٩,٩

المصدر : المجموعة الإحصائية الفلسطينية ١٩٨١ م . ت . ف المكتب المركزي للإحصاء - دمشق ( ص ٣٠ ) .

(٢) التركيب العمري :

كان التركيب العمري للفلسطينيين في النصف الثاني من السبعينات كالتالي :

الفئة العمرية	العدد ( بالآلاف )	النسبة المئوية
١٤ - ٠ سنة	١,٢٨٦	٤٧,٧
١٥ - ٦٤ سنة	١,٣١٦	٤٨,٩
٦٥ فأكثر	٨٩	٣,٣
المجموع	٢,٦٩١	٩٩,٩

وتظهر هذه البيانات ان الشعب الفلسطيني شعب في عموما . وهذه الصفة تنطبق على شعوب العالم الثالث . فتجد ان نسبة الاولاد مرتفعة جدا مما يعني ان نسبة الاعالة مرتفعة . كما ان نسبة المسنين ضئيلة وربما يرجع هذا الى انخفاض العمر المتوقع للمولود . ولا يختلف الشعب الفلسطيني في تركيبه العمري عن بقية السكان في الاقطار العربية الاخرى ، او عن سكان العالم الثالث .

### (٣) نسبة النوع :

توفرت لدينا بيانات حول نسبة النوع ( عدد الذكور لكل مئة من الاناث ) . للفترة ١٩٧٥ - ١٩٨٠ . وكانت هذه النسبة ١٠٦ ، ماي بمعدل ١٠٦ رجال لكل ١٠٠ امرأة . فقد بلغ مجموع الفلسطينيين الذين توفرت عنهم بيانات ٣,٥٨١,٠٠٠ كان مجموع الذكور منهم ١,٨٤٢,٠٠٠ ومجموع الاناث ١,٧٣٩,٠٠٠ . ومن المفيد الاشارة الى ان نسبة النوع تتفاوت كثيرا في التجمعات الفلسطينية . طبقا لظروف الهجرة والاقامة . فعدد الذكور والاناث كان متساويا تقريبا في الضفة الغربية عام ١٩٧٩ ( نسبة النوع ١٠٠,٣ ) بينما نجده يخلل اختلالا كبيرا في الامارات العربية المتحدة وليبيا (١٦٥)

### (٤) الحالة الزوجية

ذكر لكل ١٠٠ انثى فلسطينية في الامارات عام ١٩٧٥ . و١٦٦ ذكر لكل انثى في ليبيا عام ١٩٧٣ . وهذا الاختلال يرجع الى كون الرجال الفلسطينيين يسافرون بمفردهم ( خاصة المزاب ) الى الاقطار المستوردة للعمالة ويشربون اسرهم في فلسطين او في الاردن وسوريا . ( انظر جدول رقم ٢ ادناه ) .

لقد توفرت بيانات حول الحالة الزوجية للفلسطينيين في اقطار محدودة وهي سوريا ، لبنان ( المخيمات فقط ) ، الكويت ، السعودية ومصر . ولقد توفرت هذه البيانات لعام ١٩٨٠ للذول المذكورة ، بينما توفرت لعام ١٩٧٠ لكل من سوريا ، لبنان ( المخيمات ) ، والكويت فقط . ورغم ان هذه البيانات لا تعطي الصورة العامة للحالة الزوجية للفلسطينيين سن ١٥ سنة فاكثرت رأينا معالجتها في البحث بشكل عينة تمثل ما لا يقل عن ٣٠٪ من الفلسطينيين . ويظهر الجدولان رقم ٣ ورقم ٤ الحالة الزوجية للفلسطينيين في الاقطار المذكورة .

جدول رقم (٢) (\*)

العرب الفلسطينيون حسب النوع ونسبة النوع

المكان	ذكور آلاف	اناث آلاف	المجموع آلاف	نسبة النوع	السنة
الضفة الغربية	٤٠٤	٤٠٢	٨٠٦	١٠٠,٣	١٩٧٩
غزة	٢١٥	٢١٨	٤٣٣	٩٨,٥	١٩٧٩
فلسطين المحتلة	٢٥٩	٢٥٣	٥١١	١٠٢,٨	١٩٧٩
الاردن	٥٦٢	٥١٤	١٠٧٦	١١٠	١٩٧٩
سوريا	١٢٢	١١٦	٢٣٨	١٠٥	١٩٨٠
مخيمات لبنان	٣٤	٣٤	٦٨	١٠٠	١٩٨٠
المراق	١١	٩	٢٠	١٢١	١٩٨٢
مصر	١٧	١٢	٢٩	١٤١	١٩٧٦
السعودية	٤٤	٣٧	٨١	١١٩	١٩٧٤
الامارات	١٧	١٠	٢٧	١٦٥	١٩٧٥
الكويت	١٤٧	١٢٩	٢٧٦	١١٤	١٩٨٠
ليبيا	١٠	٦	١٦	١٦٦	١٩٧٣
المجموع العام	١٨٤٢	١٧٣٩	٣٥٨١	١٠٦	—

( \* ) المصدر : المجموعة الاحصائية الفلسطينية ١٩٨١



ويمكن التوصل الى بعض الاستنتاجات حول المناطق الزواج عند الفلسطينيين للحقبة ١٩٧٠ - ١٩٨٠ :

أ - ارتفع معدل العزّاب الاجمالي للفترة العمرية ١٥ سنة فأكثر ٢٪ خلال الفترة المذكورة بالنسبة لكل من الذكور والاناث الفلسطينيين . وهذا يعني ان هناك اتجاها واضحا لتأخير سن الزواج عند الفلسطينيين .

ب - ان ثلثي العزّاب تقريبا من الذكور . وهذا يعني ان نسبة عالية من الذكور في سن الزواج تمتنع عن الزواج او تؤجله . ويمكن تفهم هذه الظاهرة من خلال نظام الزواج العربي الذي يلقي مسؤوليات كبيرة على الرجل في تأمين كافة متطلبات الحياة الزوجية بينما لا يتطلب في المقابل من الاناث تحمل مسؤوليات جسيمة في هذا الصدد . كما يمكن تفهم هذه الظاهرة من حقيقة ان المرأة الفلسطينية لم تدخل سوق العمل على نطاق واسع وبالتالي لا تؤخر سن

زواجها لاعداد نفسها عمليا لمستقبل عملي .

ج - الامر الملفت للنظر انخفاض نسبة المطلقين عند الفلسطينيين انخفاضاً شديداً ( نصف بالمئة من مجموع الفلسطينيين سن ١٥ فأكثر) وكون هذه النسبة لم ترتفع ما بين عامي ١٩٧٠ - ١٩٨٠ . ويمكن تفسير انخفاض نسبة الطلاق عند الفلسطينيين عن العرب الآخرين بسبب النكحة والأوضاع غير المستقرة للفلسطينيين وكذلك ربما بسبب تماسك اجتماعي شديد على مستوى الاسر والقرى فرضته النكحة كذلك . ومن الجدير الاشارة ان ٧٠٪ من المطلقين هم من الاناث . وربما يرجع هذا الى قوانين الطلاق الاسلامية حيث يملك الرجل حق الطلاق والفرصة الاجتماعية للمطلق بيتا المرأة محرومة منها .

د - ان الارامل من الاناث يبلغن ثمانية اضعاف الارامل من الرجال . وهذا الامر يرجع الى ارتفاع معدل

جدول رقم (٣) (\*)

العرب الفلسطينيون حسب الجنس والحالة الزوجية ١٩٨٠  
( بالآلاف )

الحالة الزوجية	اناث عدد	%	ذكور عدد	%	مجموع عدد	%
عزّاب	٣٥	٢٥,٣	٦٣	٣٩,٤	٩٨	٣٢,٨
متزوجون	٩٣	٦٦,٣	٩٥	٥٩,٣	١٨٨	٦٢,٦
مطلقون	٠,٥	٠,٧	١	٠,٣	١,٥	٠,٥
ارامل	١١	٧,٦	١	٠,٩	١٢	٤,٠
المجموع	١٤٠	٩٩,٩	١٦٠	٩٩,٩	٣٠٠	٩٩,٩

جدول رقم (٤) (\*)

العرب الفلسطينيون حسب الجنس والحالة الزوجية ١٩٧٠  
( بالآلاف )

الحالة الزوجية	اناث عدد	%	ذكور عدد	%	مجموع عدد	%
عزّاب	٢١	٣٧,٤	٣٩	٢٣,٠	٦٠	٣٠,٦
متزوجون	٦٣	٦١,٢	٦٥	٦٨,١	١٢٨	٦٤,٤
مطلقون	٠,٧	٠,٣	٠,٣	٠,٧	١	٠,٥
ارامل	٨	١,٠	١	٨,١	٩	٤,٤
المجموع	٩٢,٧	٩٩,٩	١٠٥,٣	٩٩,٩	١٩٨	٩٩,٩

( \* ) تم تدوير الارقام من قبل الباحث .

الحقيقي لوفيات الفلسطينيين اذ بلغ ٣,٤ ٪ عام ١٩٨٠ ( او ٣٤ حالة وفاة لكل ألف فلسطيني مقيم في سوريا ) .

## (٦) الحالة التعليمية

توفرت بيانات عن الحالة التعليمية للفلسطينيين المقيمين في الامارات العربية المتحدة والكويت والسعودية وسوريا ومصر والعراق وجمعات لبنان والفلسطينيين المقيمين في الريف الاردني ( عددهم ٢٢٩ ألف تقريبا ) . ولم تتوفر للاسف الحالة التعليمية للفلسطينيين المقيمين في الضفة الغربية وقطاع غزة والجليل - رغم اهمية هذه المناطق من الناحية السكانية .

المسألة الثانية في البيانات ان بعضها لعام ١٩٧٥ والبعض الاخر لعام ١٩٨٠ وبالتالي يمكن القول ان البيانات التي سنعرضها تعطينا صورة عن الخلفية التعليمية للفلسطينيين خارج فلسطين للفترة ١٩٧٥ - ١٩٨٠ . ونفضل عدم تعميم هذه الصورة الى الشعب الفلسطيني كله ، خاصة بالنسبة لفئات التعليم الثانوي والجامعي .

ويظهر الجدول رقم ٥ ان الفلسطينيين يتقسمون بشكل متقارب على الفئات التعليمية الاربع . فقد بلغت نسبة الاميين ٢٣ ٪ ، والذين يقرأون ويكتبون ( اي لم يكملوا الدراسة الابتدائية ) ٢٤,٨ ٪ ، والذين اكملوا المرحلة الابتدائية ٢٥,٧ ٪ ، والذين اكملوا المرحلة الاعدادية او الثانوية ٢٣,٠ ٪ ، اما نسبة الفلسطينيين الذين اكملوا التعليم الجامعي فقد بلغت ٣,٤ ٪ ، وتعتبر هذه الصورة العامة للخلفية التعليمية للفلسطينيين جيدة ومشرفة مقارنة بالعالم العربي والدول النامية عموما من حيث انخفاض نسبة الاميين وارتفاع نسبة الجامعيين والذين تلقوا تعليما

الوفاء بين الرجال اكثر منه بين النساء بسبب مشاركتهن في العمل القتالي والقتال ضد اسرائيل . وينطبق هذا بشكل خاص على سكان مخيمات لبنان .

## (٥) معدل الولادات الحية ومعدل

### الوفيات الختام

توفرت بيانات حول معدلات الولادات الحية والوفيات الختام بالنسبة للفلسطينيين المسجلين مع هيئة الامم المتحدة ( الاونسرو ) وللفلسطينيين المقيمين في الضفة الغربية وقطاع غزة وفلسطين المحتلة قبل عام ١٩٤٨ وسوريا .

وتظهر هذه البيانات ان المعدل العام للولادات الحية عند الفلسطينيين عام ١٩٧٩ كان ٤,٠ ٪ . وهذا المعدل يعتبر من المعدلات المرتفعة في الدول النامية وثلاثة اضعاف معدل الولادات في الدول المتقدمة او الصناعية وتمتاز منطقة قطاع غزة بانها تمتلك اعل معدلات ولادة في فلسطين اذ بلغ معدل الولادات الحية فيها ٥,٣ ٪ عام ١٩٧٩ .

اما معدلات الوفيات في العام كنسبة من مجموع السكان ، فكان منخفضا بشكل ملفت للنظر اذ بلغ ١,٦ ٪ عام ١٩٧٩ . ويبدو شبه مؤكد ان هذا المعدل المنخفض لا يعكس واقع الوفيات لانه كما يبدو لا يقوم الكثير من الفلسطينيين وخاصة في الارياف والمسجلين مع الاونسرو بتسجيل وفياتهم لدى الجهات الرسمية . ولكن يمكن القول ان معدل الوفيات لدى الفلسطينيين منخفض عموما نظرا لتطور الخدمات الصحية وتحسن مستويات التغذية كما هو الحال في العالم العربي . وربما يكون معدل الوفيات الختام عند الفلسطينيين في سوريا قريب من المعدل

### جدول رقم (٥)

الحالة التعليمية للفلسطينيين للفترة ١٩٧٥ - ١٩٨٠

الحالة التعليمية	المجموع عدد (آلاف)	%	اناث عدد (آلاف)	%	ذكور عدد (آلاف)	%
أسمي	١٤٦	٢٣,٠	٩٦	٣٣,٦	٥٠	١٤,٣
يقرأ ويكتب	١٥٧	٢٤,٨	٦٩	٢٤,٢	٨٨	٢٥,٤
ابتدائي	١٦٢	٢٥,٧	٦٧	٢٣,٤	٩٥	٢٧,٤
اعدادي وثانوي	١٤٥	٢٣,٠	٥١	١٧,٧	٩٤	٢٧,٣
جامعي	٢٢	٣,٤	٣	١,٠	١٩	٥,٥
المجموع العام	٦٣١	٩٩,٩	٢٨٦	٩٩,٩	٣٤٥	٩٩,٩

( \* ) قام الباحث بتدوير الأرقام .

الحال مع المرأة العربية والمرأة في العالم الثالث عن النزول الى سوق العمل نظرا للعراقيل المادية ( فرص العمل وتوفره ) والعراقيل المعنوية ( التقاليد والعادات والنظرة لعمل المرأة ) . وهذا معدل وسط حتى بالنسبة للدول العربية . وهو معدل منخفض جدا مقارنة بمساهمة المرأة في الدول الصناعية وتحسن صورة مساهمة الفلسطينيين في قوة العمل عندما ننظر لمساهمة الذكور منهم .

فقد بلغ معدل مساهمة الذكور الفلسطينيين في قوة العمل ٦٣,٥٪ للفترة ١٩٧٥ - ١٩٨٠ .

وهذا يعني ان معظم الذكور الفلسطينيين سن ١٥ - ٦٤ يعملون فعلا اخذين بالاعتبار ان النسبة التي لا تعمل منهم ( ٣٦,٥ ٪ ) تتكون معظمها من الطلاب ويعني ان نسبة البطالة بين الفلسطينيين منخفضة جدا .

## (٨) قوة العمل حسب التوزيع المهني

يظهر التوزيع المهني لقوة العمل نوع الاعمال التي يعمل فيها شعب ما ونسبة العاملين في كل نوع من الاعمال .

ولقد توفرت بيانات حول التوزيع المهني لقوة العمل الفلسطينية المقيمة خارج فلسطين ولم تتوفر هذه البيانات للفلسطينيين العاملين داخل فلسطين وفي الاردن . وهذا يجعل الصورة ناقصة كثيرا . ولكننا على اي حال ستقوم بعرض التوزيع المهني للفلسطينيين في سوريا والعراق وعجمان لبنان والسعودية والكويت والامارات العربية ومصر .

ويظهر الجدول رقم (٦) ادناه ان اكبر فئتين من الفلسطينيين في هذه الدول هما من العمال ثم اصحاب المهن العلمية والفنية على التوالي . فقد بلغت نسبة العمال ( عمال الانتاج والعمال العاديون المهرة وغير المهرة ) في قوة العمل الفلسطينية ٤٠,٣٪ ونسبة المهنين والفنيين ٢٣,٨٪ في الفترة ١٩٧٥ - ١٩٨٠ . وتعتبر نسبة الفلسطينيين اصحاب المهن العلمية والفنية ( الكفاءات ) مرتفعة وتتجاوز مثيلتها في الدول العربية والتنمية وتقارب مثيلتها في الدول الصناعية ويعود هذا الى اهتمام الفلسطينيين الشديد بالتحصيل العلمي الى اعلى مستوياته بعد تكملة فلسطين .

وتوزع من تبقى من قوة العمل الفلسطينية كالتالي : ١٢,٠٪ يعملون في الاعمال الكتابية ، ٨,٦٪ يعملون في اعمال البيع والشراء ، ٦,٦٪ يعملون في الخدمات وفي الزراعة ، ٢٪ يعملون كمندرين تنفيذيين ومدراء عامين . ومن المتوقع ان تكون نسبة العاملين في الزراعة اعلى مما

اعداديا وثانويا ، ولكن هذه الصورة تظل متخلفة عن الدول المتقدمة خاصة في مجال الاميين .

ويمكن الملاحظة لذلك ان الوضع التعليمي للمرأة الفلسطينية متخلف عن وضع الرجل نتيجة للاث التاريخي الذي ورثه الفلسطينيون وشعوب العالم الثالث من حيث النظرة لتعليم المرأة ودخولها متاخرة ميدان التعليم . فنجد مثلا ان ثلثي الاميين الفلسطينيين تقريبا هم من الاناث ، وان الاناث اللواتي حصلن على تعليم جامعي يبلغن ١٢,٦٪ فقط من مجموع الجامعيين الفلسطينيين .

ونلاحظ كذلك انه كلما ارتفعت الخلفية التعليمية انخفض نصيب الاناث منها مما يدل على استمرار النظرة التقليدية نحو تعليم المرأة وان يكن بشكل اقل حدة من السابق . فنجد مثلا ان نسبة الاناث اللواتي يقرأن ويكتبن من مجموع الفلسطينيين تبلغ ٤٤٪ ونسبتهن من الذين اكملوا الابتدائية ٤١٪ ونسبتهن من الذين اكملوا الدراسة الاعدادية او الثانوية ٣٥٪ .

## (٧) معدل المساهمة في قوة العمل

يشير هذا المعدل الى عدد السكان الذين يعملون فعلا ( سواء كان لديهم عمل مدفوع الاجر في لحظة معينة او كانوا متعطلين لعدم وجود عمل ) من مجموع السكان في سن العمل والمتعارف عليها دوليا بأنها تشمل الذين تقع اعمارهم بين ١٥ - ٦٤ . ومن البديهي القول ان بعض السكان في بعض البلاد يعملون قبل سن ١٥ وبعد سن ٦٤ . وتدل معدلات المساهمة في قوة العمل على مدى حيوية شعب ما وعلى مدى انتاجية مجتمع ما ودخوله عصر الانتاج الحديث الذي يتطلب مشاركة جماهيرية واسعة في كافة قطاعات الانتاج .

ولقد توفرت بيانات معدل مساهمة الفلسطينيين في قوة العمل في معظم امكان اقامتهم في فلسطين وخارجها . وتظهر هذه البيانات ان معدل مساهمة الفلسطينيين عموما في قوة العمل قد بلغ ٣٧,٢٪ للفترة ١٩٧٥ - ١٩٨٠ . وهذا يعني ان اكثر من ثلث الفلسطينيين القادرين على العمل يعملون فعلا .

ويعتبر هذا المعدل مماثل لمعدلات المساهمة في الدول العربية غير النفطية واعلى منه في الدول العربية النفطية ويظل معدل مساهمة الفلسطينيين في عداد العالم النامي ومتخلفا بقارى ملحوظ عن الدول المتقدمة او الصناعية والتي تبلغ فيها معدلات المساهمة في قوة العمل ٦٥٪ . ويرجع انخفاض معدل مساهمة الفلسطينيين في قوة العمل عنه في الدول المتقدمة الى تخلف المرأة الفلسطينية - كما هو

تظهر في هذه البيانات اذا اخذنا فلسطيني الضفة وغزة بالاعتبار .

ومن الملاحظات التي يمكن استخلاصها من البيانات المتعلقة بتوزيع قوة العمل الفلسطينية ارتفاع نسبة الفلسطينيين من اصحاب المهن العلمية والفنية من مجموع العاملين الفلسطينية حيث تبلغ نسبتهم ٣٣٪ وهي تعادل نسبة الفلسطينيين من فئة العمال .

ويمكن الاستنتاج اخيرا ان قوة العمل الفلسطينية قوة عمل عصرية ، أي انها تماشى متطلبات الاقتصاد الحديث وقادرة على ادارة قاعدة انتاجية حديثة ( غير زراعية ) .

### صافي الهجرة

رأينا استعراض هذا المعدل او المؤشر جغرافية نظرا لخطورة موضوع الهجرة من فلسطين على عروبتها وعلى صمود اهلها في وجه التوسع الاستيطاني الصهيوني . وتظهر البيانات المتوفرة حول الهجرة من فلسطين ( وبالذات من الضفة الغربية وقطاع غزة ) ان معدل الهجرة يدعو للقلق وخاصة في الضفة الغربية . فقد هاجر من الضفة الغربية ١٥٧٠٠ فلسطيني عام ١٩٦٨ ( ١,٤ ٪

من سكان الضفة ) وانخفض عدد المهاجرين الى ٥٠٠٠ عام ١٩٧٠ ولكنه عاد للارتفاع الى ١٥١٠٠ عام ١٩٧٥ ثم ١١٧٠٠ عام ١٩٧٩ . ويبلغ المعدل السنوي للهجرة من الضفة الغربية ١٪ سنويا للفترة ١٩٦٨ - ١٩٧٩ . وهذا المعدل مرتفع لانه يشكل نزيفا بشريا لا يمكن تعويضه لسكان الضفة الغربية العرب ، ولأن معظم المهاجرين من الشباب . ويمكن ارجاع معدل الهجرة المرتفع الى اجراءات اسرائيل الامنية وقوانينها الاقتصادية والمدنية التسعيفيه واتخاذها الى دفع سكان الضفة الغربية للرحيل .

اما صافي الهجرة من قطاع غزة فاقبل اثارة للقلق منه في الضفة الغربية ( باستثناء ) عام ١٩٦٨ حيث هاجر ٣٢٤٠٠ شخص من مجموع سكان القطاع البالغ عددهم ٣٥٦ ألف شخص ) فقد هاجر من غزة ٢٣٠٠ شخص عام ١٩٧٠ و ٣٨٠٠ شخص عام ١٩٧٥ و ٣٧٠٠ شخص عام ١٩٧٩ .

ولو نظرنا الى فلسطين ككل لوجدنا ان ما يقارب ١١ ألف شخص كانوا يهاجرون سنويا اي بمعدل ١٪ تقريبا من سكان الضفة الغربية وقطاع غزة . ونظرا لخصوصية الصراع الصهيوني الفلسطيني يصبح معدل الهجرة هذا مدعاة للقلق الشديد .

جدول رقم ٦  
قوة العمل الفلسطينية حسب التوزيع المهني  
١٩٧٥ - ١٩٨٠

الفترة المهنية		المجموع		انث		ذكور	
		عدد (آلاف)		عدد (آلاف)		عدد (آلاف)	
		٪		٪		٪	
١ - المهن العلمية والفنية	٣٦	٢٤,٠	٩	٣٣,٣	٢٧	٢١,٩	
٢ - المديرون	٣	٢,٠	-	-	٣	٢,٤	
٣ - المهن الكتابية	١٨	١٢,٠	٢	٧,٤	١٦	١٣,٠	
٤ - مهن البيع والشراء	١٣	٨,٦	٢	٧,٤	١١	٨,٩	
٥ - العاملون في الخدمات	١٠	٦,٦	٣	١١,١	٧	٥,٦	
٦ - العاملون في الزراعة	١٠	٦,٦	٢	٧,٤	٨	٦,٥	
٧ - عمال الانتاج والعمال الماديون	٦٠	٤٠,٠	٩	٣٣,٣	٥١	٤١,٥	
المجموع ( آلاف )	١٥٠	٩٩,٨	٢٧	٩٩,٩	١٢٣	٩٩,٨	

\* قام الباحث بتدوير الأرقام .  
المصدر : المجموعة الاحصائية الفلسطينية ١٩٨٠ .

## خاتمة :

مساهمة المرأة الفلسطينية في قوة العمل ما تزال متخفضة .  
وتعتبر قوة العمل الفلسطينية قوة عمل عصرية تمتلك نسبة  
عالية من اصحاب المهن العلمية والفنية .

ويظهر الفلسطينيون معدلات هجرة سلبية من فلسطين  
حيث يضطر ١٪ من السكان معظمهم من الشباب للهجرة  
ومن الضروري والملح ان تعمل منظمة التحرير  
الفلسطينية والدول العربية كافة على وقف هذا النزيف  
البشري من فلسطين من خلال تطبيق اجراءات فعالة  
لدهم صمود اهلنا في وجه الاحتلال والتوسع الصهيوني .

○

د . باسم سرحان

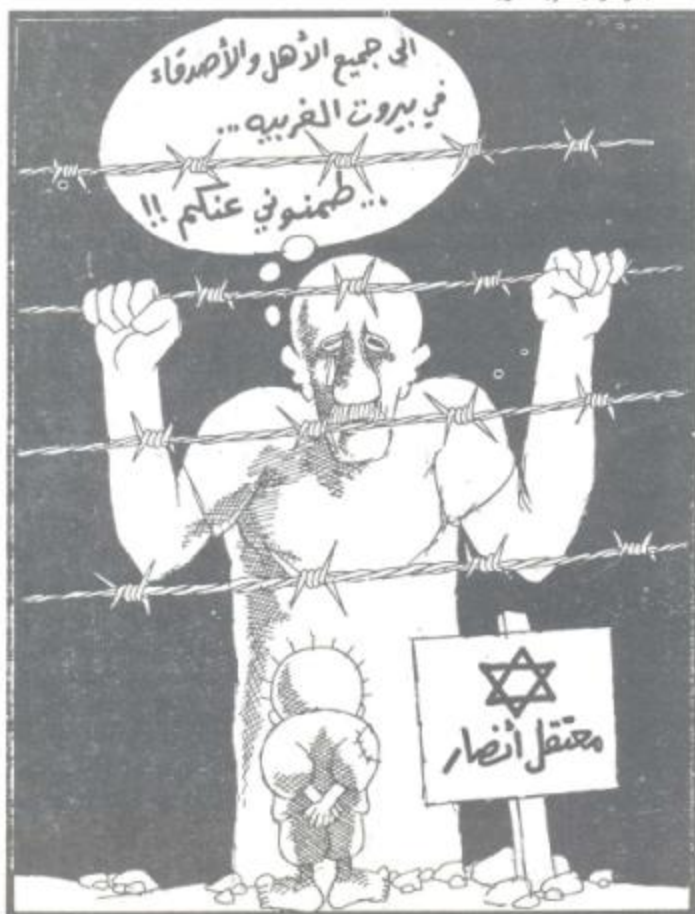
رغم عيوب البيانات الديمغرافية المتوفرة حول  
الفلسطينيين ، يمكننا القول بشكل عام ان الشعب  
الفلسطيني شعب فني ، وان نسبة النوع عنده طبيعية وان  
كانت تتفاوت في الاقطار الجاذبة للمعالة كالتحليل العربي  
وليبا ونيعا لسبب الإقامة في هذه الاقطار .

ويتمتع الفلسطينيون بمعدل ولادات مرتفع ومعدل  
وفيات منخفض مثل بقية شعوب الدول النامية . كما ان  
حالتهم التعليمية جيدة ومتقدمة عن الكثير من شعوب  
الدول النامية . ومعدل مساهمتهم في قوة العمل جيد قياسا  
بالدول النامية ، خاصة مساهمة الذكور منهم ، ولكن

## المصادر :

(١) المجموعة الاحصائية الفلسطينية ١٩٨١ . الصادرة عن المكتب المركزي للاحصاء التابع لمنظمة التحرير  
الفلسطينية - دمشق .

(٢) دراسات ديمغرافية غير منشورة





# العربي الفلسطيني في الفكر الصهيوني

بقلم الدكتور عبد الوهاب محمد المسيري \*

لا بد وأن ننظر الى الصهيونية باعتبارها مشروعاً  
استعماريًا صهيونيًا استيطانيًا ينتمى الى التشكيل  
الحضاري الغربي في أواخر القرن التاسع عشر ، وعلى  
الرغم من كل اعتذارياتها اليهودية ، وعلى الرغم من  
تحكمها بقيم الدين اليهودي وقيم الديمقراطية الغربية  
وقيم الاشتراكية فإنها في نهاية المطاف مشروع استعماري  
استيطاني .



المتفوقة . ونفس النغمة عزفها ريتشارد كروسمان ،  
الزعيم العمالي البريطاني ، حينما أكد أن الاستعمار  
الاستيطاني الأوروبي يصدر من منطلق حق الرجل  
الابيض في جلب الحضارة ( الغربية المتفوقة ) الى  
« السكان الأقل تحضرًا في آسيا وأفريقيا » . وقد وجد أن  
هذه الحضارة يمكن ادخالها اما عن طريق الاحتلال الفعلي  
للقارتين واستغلال السكان الأصليين ، أو عن طريق  
احتلالها وابادة هؤلاء السكان . ونفس هذه الثنائية ،  
ثنائية التفوق والتدن ، تظهر بشكل واضح في فكر ماكس  
نوردو ، المفكر الصهيوني ، حتى قبل تبنيه للخطة  
الصهيونية . فقد طالب بتوطين العمال الأوروبيين  
المساكين ، « المتفوقين » حضاريًا ، محل « الأجناس  
الادنى » . وقد استندت هذه الاعتداريات الى الرؤية  
الداروينية للواقع ، وهي رؤية لا أخلاقية في صميمها  
ترى أن البقاء من نصيب الأقوياء وحدهم ، وأن الضعفاء  
لا بد وأن يختفوا من على وجه الأرض - تمامًا مثل الحيوانات  
التي لم تصمد في معركة التطور . وشعوب آسيا وأفريقيا

، وعملية الاستيطان الاستعماري تتضمن حركتي نقل  
سكاني :

نقل السكان الأوروبيين من بلادهم الى الشرق .

ونقل سكان البلاد الأصليين من بلادهم الى مكان آخر أو  
أبادتهم إبادة كاملة إن لزم الأمر .

ولتبرير هذه العملية كان لا بد وأن يؤكد الاستعماريون  
الغربيون موضوعين أساسيين هما في واقع الأمر وجهان  
لنفس العمل : التفوق الغربي الذي يبرر الاستعمار ،  
والتخلف الشرقي الذي يبرر الطرد والابادة . وقد وصف  
لورد بالفور - صاحب الوعد المشهور - عملية الاستعمار  
الاستيطاني بأنها تستند الى حقيقة تاريخية واضحة وهي عدم  
المساواة بين الأجناس ، فهناك اجناس متفوقة مثل  
الاجناس الأوروبية ، وأجناس متخلفة مثل الشعوب  
الآسيوية والأفريقية ؛ وما الاستعمار الاستيطاني سوى  
تعبير عن « حقوق وامتيازات » الأجناس الأوروبية

\* الدكتور عبد الوهاب محمد المسيري استاذ الادب الانجليزي والمقارن بكلية البنات جامعة عين شمس ، مؤلف  
موسوعة المفاهيم والمصطلحات الصهيونية ، والايديولوجية الصهيونية ( تحت الطبع في سلسلة عالم المعرفة ) .

والفلسطينيون . وقد كتب وايزمان الى ترومان خطابا يدافع فيه عن مشروعه الصهيوني مستندا الى نفس الثنائية العرقية ، فلتخبره عن المجتمع الصهيوني المتقدم والذي يضم اساسا فلاحين ومتعلمين وطبقة صناعية ماهرة تعيش على مستوى عال ، ثم قارن بين هذه الصورة المشرقة والصورة الكثيفة القائمة للمجتمعات الامة الفقيرة في فلسطين . وبطبيعة الحال لم يحاول وايزمان ان يشرح للرئيس الامريكي السبب الكامن وراء هذا الوضع ، ولا السبب الحقى وراء عدم بزوغ فجر الحضارة بعد تحسين عاما من الاستعمار البريطاني للصهيوني .

وهذه الرؤية للانسان العربي الفلسطيني باعتباره شيئا متخلفا لا يستحق سوى الطرد او الابداء لا تزال لها امتداداتها داخل المجتمع الاسرائيلي ، فكتب احد كبار الضباط في اسرائيل مجموعة من قصص الاطفال بطلها كلب بوليسي على درجة كبيرة من الذكاء تفوق ذكاء اى فلسطيني . وجاء في احد استطلاعات الرأي ( التى نشرت نتائجه عام ١٩٧٦ ) ان ٧٦٪ من الاسرائيليين يؤمنون ان العرب لن يصلوا الى مستوى التقدم الذي وصل اليه اليهود . وقد جاء في كتاب الاستاذ سيد يسين « الشخصية العربية بين المفهوم العربي والمفهوم الاسرائيلي » ، توثيق لهذا الجانب من التصور الصهيوني / الاسرائيلي للشخصية الفلسطينية وقد خصه في الكلمات التالية : « العرب لا يفهمون سوى لغة القوة ، ولذلك فاتباع سياسة الردع والعنف معهم هو الاسلوب الامثل . وهم قوم فرديون مفككون ، يميلون الى الكذب والمبالغة وخداع الذات ، وهم ، بالمقارنة بالاسرائيليين كسالى وجبناء وخونة ، ومستوى ذكاوتهم منخفض او على الجملة ، هم اذن من الاسرائيليين » .

ومثل هذه الاوصاف عبارة عن قوالب لفظية وانماط تصويرية جاهزة تطبقها اى جماعة عنصرية متصصرة على جماعات المهجورين . والدارس للاعتذاريات العنصرية يعرف ان مثل هذه الاوصاف تستخدم للاشارة للسود سواء كانوا في جنوب افريقيا ام الولايات المتحدة . وتسم الصورة العنصرية بانها مجرد الضحية وتجعل منها وحدة مفتقدة المعالم تنتمي الى كل اكبر ( هو السود او الفلسطينيون او العرب ) وعملية التجريد هذه تحول الضحية الى شيء ثابت لا يتغير ، موجود خارج الزمان ، لا قيمة لوجوده ، بل ان لوجوده اثرا سلبيا .

ويظهر اسقاط الزمان في رؤية الصهيانة للعربي في المستقبل ، اذ لم افترضنا جدلا ان العرب متخلفون هذه الدرجة في المرحلة الراهنة ، هل هذا يعنى ان تخلفهم

بأسرها ، بما في ذلك الصينيون بتاريخهم العريق ، والهنود بحضارتهم ودياناتهم المركبة ، والعرب بامتدادهم الزمنى واسهاماتهم العديدة للحضارة الانسانية ، والافريقيون السود بثرائهم وتنوعهم الحضارى المذهل - كلهم اندرجوا تحت مقولة التخلف الذي يبرر الاحتلال والابادة .

والصهيونية في بنائها الاساسى لا تختلف عن ذلك كثيرا ، ولا بد وان نذكر انفسنا ان الصهيونية مثل النازية ليست انحرافا عن جوهر الحضارة الغربية الحديثة ، بل هى على العكس تعبير عن شيء جوهري وصميمي فيها . قد ينظر طرف الصهاينة والنازيون بعض الشيء ، وقد يشتطوا احيانا ، مما يسبب الخرج لمثل الحضارة الغربية والمتحدثين باسمها ، ولكن يظل الالتئام الاساسى للصهيونية انتاء غربيا لا شبهة فيه . ولكن الصهيونية مع هذا لها ظروفها الخاصة التى تحيط بنشأتها وممارستها ، وبالتالي فهى لها رؤيتها واعتدالياتها الخاصة . وسنحاول في بقية هذا المقال أن نعرض لبعض السمات العامة والخاصة للتصور الصهيوني للعرب ولل فلسطينيين ( فيها نفس الشيء في العقل الصهيوني ) .

تتطلق الصهيونية - كما بينا من قبل - من نفس منطلقات الاستعمار الغربى ، ولذلك فهى ايضا تتبع الرؤية الثنائية القبحة التى تقسم العالم الى غربيين متحضرين وشرقيين متخلفين - والغربيون بطبيعة الحال في النسق الفكرى الصهيوني هم اليهود ، والشرقيون هم العرب عامة والفلسطينيون على وجه التحديد . وقد نظر بعض الصهاينة لأنفسهم باعتبارهم اعضاء في الجنس الابيض ، لا ينتمون الى الجنس السامى ، وانهم بالتالى من حقوقهم التمتع بمزايا اعضاء الجنس الابيض من احتلال لأفريقيا وآسيا الى اباداة لسكانها . وكان هررتزل يرى مشروعه الصهيوني على انه في جوهره مشروع لنقل الحضارة الغربية البيضاء المتفوقة الى الشرق . كما قارن كثير من الزعماء الصهاينة - وايزمان وزانجويل وبن جوريون واما ايبان على سبيل المثال لا الحصر - بين المستوطنين الصهاينة من جهة والمستوطنين البيض في امريكا والجزائر وافريقيا من جهة أخرى .

### العرب ووصمة التخلف

في مقابل هذا التفوق العرقى الحضارى طرح الصهاينة فكرة التخلف العربى - العرقى والحضارى ايضا . فهرتزل حينما تحدث عن تفوق الحضارة الغربية متمثلة في المستعمر الصهيوني فانه تحدث ايضا عن فلسطين باعتبارها « هذا الركن الموبوء والبالي من الشرق » . وقد عبر عن رغبته في أن تكون الدولة الصهيونية بمثابة الحائط المنيع يقف ضد الهجمة الشرقية - التى يمثلها بطبيعة الحال العرب

السلح والاسلسل وتلجأ للارهاب . وعلى سبيل المثال رفض الصهاينة عبر تاريخ الاحتلال الصهيوني لفلسطين قبل وبعد ١٩٤٨ انشاء نظام تعليمي مشترك (عربي - عبري) ، كما رفضوا انشاء جامعة عربية - عبرية مشتركة . فمثل هذه الجامعة كانت ستساهم في عملية تحديث العرب . ولعل هذا يفسر لم لم يتجاوز عدد الطلبة العرب في جامعات اسرائيل حتى عام ١٩٧٠ مائتي طالب ، ولم تعبر الصحف الاسرائيلية دائما عن هلعها من خطر تزايد عدد خريجي الجامعات بين الفلسطينيين داخل الارض المحتلة وعاجرها . وقد اعرب اوري لوبرالي ، المستشار السابق لرئيس الوزراء للشئون العربية ، في بيان في جريدة هآرتس ، في عدد ابريل ١٩٦١ ، عن ان الدولة الصهيونية كانت تفضل للعرب ان يظلوا حطابين يقطعون الخشب ، وان يتعدوا عن الجامعات الاسرائيلية ، حتى يتسنى لها احكام الرقابة عليهم .

وبالقول تقوم المؤسسة الصهيونية الحاكمة في اسرائيل بطرد اعداد كبيرة من الشعراء والكتاب والمحامين والصحفيين العرب او منعه من ممارسة حرية الحركة والتعبير . والغرض من هذا هو اجهاض عملية ظهور نخبة مثقفة تقوم بقيادة الجماهير الفلسطينية لتنتفض عن نفسها التخلف وتحمل السلاح لتستعيد حقوقها . وتفضل الصهيونية دائما التعامل مع القيادات التقليدية للمجتمع الفلسطيني (شيخ القبائل وبعض «الوجهاء» ) على ان تتعامل مع القيادة الحديثة للشعب الفلسطيني ، أي مثل منظمة التحرير الفلسطينية ، لأن التعامل مع الفريق الاول يدعم التصور الصهيوني للانسان العربي المتخلف ، اما التعامل مع الفريق الثاني فقيه هدم للرؤية الصهيونية من اساسها ، فالفريق الثاني يمثل الانسان العربي الفلسطيني الجديد - الذي سيعود للارض وسيملا المستقبل .

### العرب : هؤلاء الأغيار

ولكن الرؤية الصهيونية للعرب المتخلف لا تمثل سوى جانب واحد من الرؤية الصهيونية للعرب ، وهذا الجانب - كما اشرنا من قبل - مشترك بين الصهيونية والايديولوجيات المتعصبة العرقية الغربية الأخرى . ولكن ثمة جوانب أخرى لم تستكشفها بعد الدراسات العربية في الفكر الصهيوني . وقد بينا من قبل أن التفكير الصهيوني المتعصبي ، مثل أي تفكير عنصري ، يجرّد الضحية من كل تبعها الانسان ليحوّلها إلى شيء لاسمات له ولا أبعاد . هذا الاتجاه يأخذ شكلا أكثر تطرفا في الفكر الصهيوني نتيجة للرؤية الصهيونية التي تقسم كل البشر إلى يهود و «أغيار» أي - غير اليهود من البشر . فالفكر

صهيوني ملازما لهم عبر التاريخ ؟ أليس من المحتمل ان يتطوروا ويتعلموا اسرار علوم الغرب وفنونه ويسحقوا الجيب الصهيوني ؟ أليس من الممكن ان يتم «تحديث» الشخصية العربية ؟ مثل هذه الاسئلة تفترض ان العرب لهم وجود زمني تاريخي متعين ، أي أهم بشر ، وبالتالي فهي تقع خارج نطاق حدود الرؤية الصهيونية . ومع هذا توجد لحظات نادرة يضطر فيها العقل الصهيوني اضطرارا لمواجهة الانسان العربي ككيان تاريخي متميز ، مثلما يحدث عندما يواجه الصهاينة مشكله اللاجئين الفلسطينيين او الشعب الفلسطيني . فيرى هوراس مايرسكالن ، الفيلسوف الصهيوني الأمريكي ، ان الصورة المثلى للفلسطيني في المستقبل هي صورة اللاجئ الذي يعمل جوارا للسفر وغيره من الوثائق التي تمكنه من التحرك بحرية في العالم ، والذي يبحث عن أي مكان في العالم ليستقر فيه (وهذه هي صورة اليهودي الثالث في واقع الامر) . والمفهوم الكامن هنا غريب كل الغرابة ، إذ يفترض انه اذا تم تحديث الشخصية العربية فانها ستقبل المشروع الصهيوني وترحل عن فلسطين في سلام وسكينة . وقد سمعت الى محاضرة القاها عالم السياسة الاسرائيلي حاييم أرونسون ذهب فيها الى ان المشكلة الاساسية التي تواجهها اسرائيل هي انها يجتمع حديث في وسط سياق حضاري اجتماعي تقليدي . وفي تصوره ان عدم التماثل بين اسرائيل وجيرانها هو أحد اسباب العداءة بينهم ، ويشكل أحد أسس الصراع العربي الاسرائيلي . ويرى أرونسون أن عملية تحديث العالم العربي تستغرق مدة طويلة (حوالي مائة عام ، على حد تقديره) ولذا يقترح احاطة اسرائيل بحزام من الاسلحة النووية ، الى أن تتم عملية التحديث ، وبالتالي يحدث التكامل بينها وبين جيرانها . ولكن ما الذي يضمن مثل هذا التكامل ؟ أليس من الممكن أن يقوم العرب بتوجيه الضربة القاضية حينئذ ؟ لعل تفسير هذا التناؤل الصهيوني بخصوص الشخصية العربية بعد تحديثها يعود الى التصور الصهيوني أن الشخصية العربية ستلتاحي بعد عملية التحديث ، وستظهر قوميات أثنى ودينية وعرقية مختلفة في المنطقة (قومية درزية وأخرى سنية وثالثة شيعية ورابعة مصرية وهكذا) . وهذه هي في نهاية الامر الرؤية الاستراتيجية الصهيونية : تقسيم المنطقة الى دويلات ودول تكون هي منها بمثابة القائد والراشد والحكم ، وبذا يتم القضاء على حلم الأمة العربية والدولة العربية الواحدة .

ولكن هذا التناؤل الصهيوني يمثل عمه التناؤم الصهيوني ، بل والمستبعدة الصهيونية ، في حالة المواجهة العملية لهذا الانسان العربي الجديد الذي بدأ ينفض عن نفسه التخلف . هنا تترك الصهيونية الاعتذاريات وتحمل

الصهيون للعربي هو الجانب الآخر للتصور الصهيوني لفكرة الحقوق اليهودية المقدسة في فلسطين . اذ يرى كثير من الصهاينة المتدينين والعلمانيين ، أن الصلة بين اليهودي وفلسطين ( التي تسمى بماترس إسرائيل في الأدبيات الصهيونية ) صلة صوفية مقدسة تشبه الاسرار الدينية ، وبالتالي فإن اي وجود انساني غير يهودي في فلسطين هو وجود عرضي لا يستحق الذكر . وانطلاقاً من هذه الرؤية الصوفية أمكن للصهاينة أن يرددوا بكل يقينية « أرض بلا شعب لشعب بلا أرض » - أي أن فلسطين كان ينظر اليها باعتبارها أرضاً خالية تماماً من السكان . وقد روج الصهاينة لهذه المقولة ونجحوا في ذلك حتى أن بعض الزعماء الصهاينة أنفسهم ، الذين لم تقا اقدمهم أرض فلسطين ، صدقوا ما كان يقال لهم ، الى أن ذهبوا الى فلسطين ووجدوا ان عملية الذبح والارهاب كانت دائرة على قدم وساق . ويمكننا القول ان مقولة العربي الغائب هي من قبيل الحلم الصهيوني ، وان هذا الحلم يترجم نفسه سياسياً الى مقولة « العربي الذي لا بد وأن يغيب » حتى لا تفقد الصهيونية كل مقومات وجودها . وفي هذا الاطار يمكن ان نفهم عملية طرد العرب على نطاق واسع من الارض الفلسطينية ، ويمكن فهم المذابح الصهيونية المتكررة ضد العرب - سواء في دير ياسين او كفر قاسم او بيسروت ، وعملية الارهاب التي لا تتوقف ضد الفلسطينيين الموجودين في الارض المحتلة او على حدودها . ان مجرد وجود الفلسطينيين العرب ينهض دليلاً على ان الصهيونية تستند الى اكلوبة ، الامر الذي يفقدها كل شرعية .

وفي اختتام يجب ان نبين ان الرؤية الصهيونية للعرب ، بمقولاتها الثلاث - العربي المتخلف ، والعربي كممثل للأغيار ، والعربي الغائب - تترجم نفسها الى واقع سياسي تسانده مؤسسات وقوانين صهيونية راسخة مثل قانون العودة الذي يمكن اليهود وحدهم من الاستيطان في فلسطين ، ويوجب هذا الحق عن العرب ، والصندوق القومي اليهودي الذي يسهل عملية الاستيلاء الصهيوني على الاراضي الزراعية الفلسطينية ويجعل من المستحيل على الفلسطينيين حتى مجرد العمل عليها . والقضاء على هذه التصورات والادوام الصهيونية لن يتم عن طريق الحوار والاقناع - رغم اهميتها - وانما عن طريق الحركة المسلحة والسياسية - ليعرف العدو أن الانسان العربي ليس غائباً ولا متخلفاً ولا مستوعباً في مقولات عامة ، وانما هو كيان تاريخي حي له امتداده في الماضي والمستقبل ، وله وجود المحدد في الحاضر .

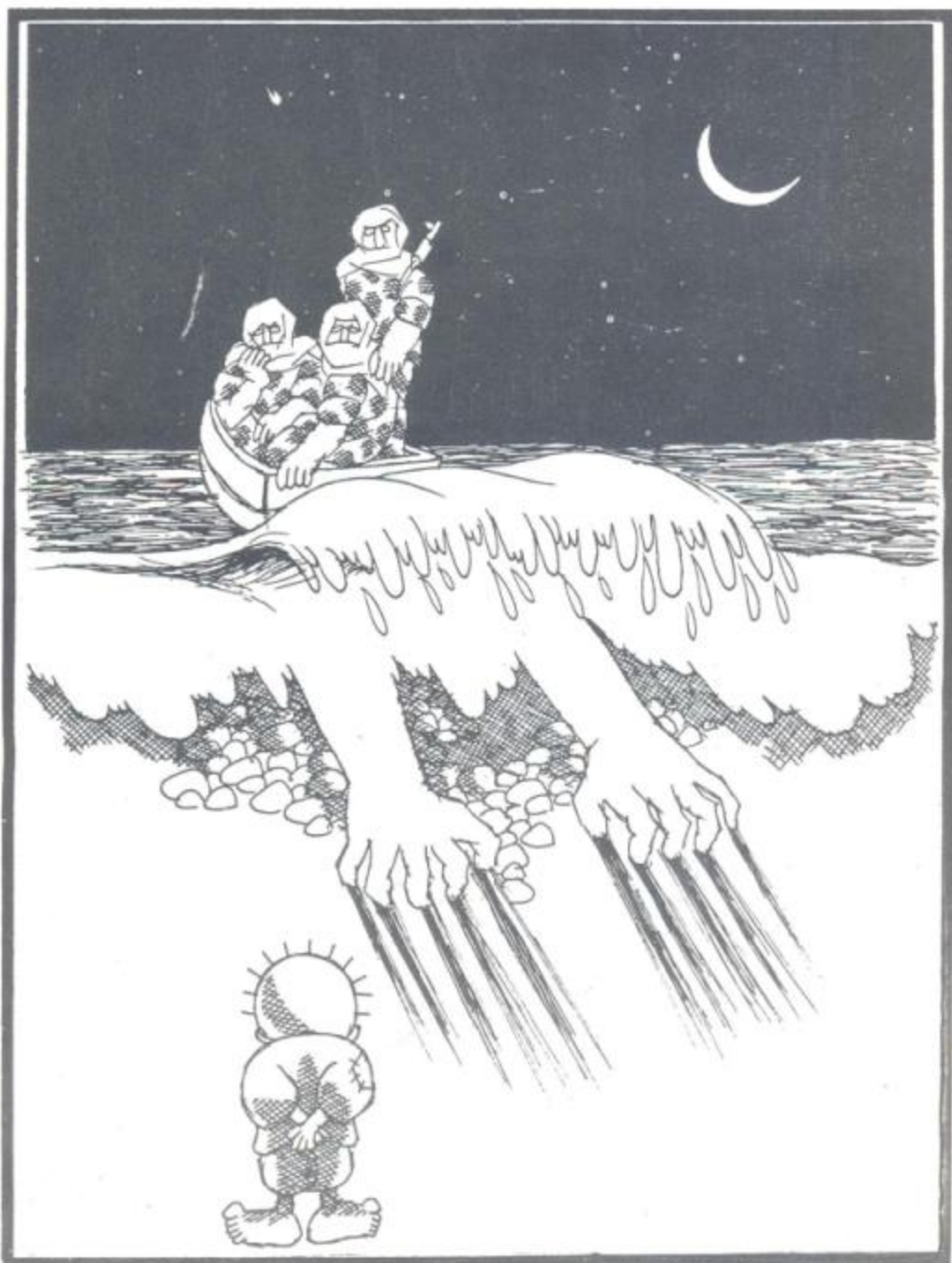
الصهيون يرى ان اليهود هم جنس متميز أو جماعة بشرية متميزة لها تاريخها الخاص الذي يفصلهم عن بقية البشر . وعلاقة اليهود بالأغيار لا تنسم بالمودة او التعاون اذ أن الأغيار ذئاب وقلة يترهبون دائماً باليهود ، ويحاولون القتل بهم . والعرب ( الفلسطينيون والصربيون والسعوديون ) هم كلهم من الأغيار ، فهم ليسوا من المتخلفين او من المتحضرين وانما هم من « الآخرين » وحسب ، أعداء اليهود الازليين . وبهذا يمكن القول ان مقولة الأغيار ( التي تضم العرب ) هي مقولة اكثر تجريداً ، وبالتالي اكثر عنصرية ، من مقولة اليهودي في أدبيات النازية ، او مقولة الزنجي في ادبيات المفكرين العنصريين في جنوب افريقيا او الولايات المتحدة ، او مقولة العربي في ادبيات الصهيونية ذاتها . ونظراً للتجريدية الحادة التي تنسم بها هذه المقولة يصبح من اليسر على الصهاينة ألا يتوجهوا بتاتا للمسألة العربية وألا يتحاوروا مع الانسان العربي أو أن يدركوا وجوده .

وهذا التصور قديم قدم وعد بالفور ولا تزال له امتداداته الواضحة في المجتمع الاسرائيلي . فوعد بالفور يشير الى العرب ، الذين كانوا يشكلون اكثر من حوالى ٩٣٪ من مجموع السكان ، على أنهم « الجماعات غير اليهودية » ، دون أي تحديد لهذه الجماعات أو ذكر لأسمها ، حتى تظل على مستوى عال من التجريد ، وبالتالي يسهل اتخاذ قرار حرمانها من حقوقها وطردها أو ربما ابادتها .

والتحريض على ابادته العرب باعتبارهم أغياراً يظهر في كلمات الحاخام ابراهيم أفيدان ( زامل ) ، حاخام القيادة المركزية الاسرائيلية ، الذي اخبر الجنود الاسرائيليين بأنه « مصرح لكم ، بل من واجبكم طبقاً للشرعة ، ان تقتلوا المدنيين ( من الأغيار ) حتى لو كانوا من الخيرين ، أو بمعنى أصح ، المدنيين الذين قد يبدو أنهم خيرون » . ثم اقتبس من التلمود هذه الكلمات : « ينبغي عليك ان تقتل أفضل الأغيار » . ان التحريض على ابادته العرب لم يذكرهم بالاسم وانما اكتفى بالإشارة الى هذا الشيء العام اللازمى ، الاغتيار ، مما يخفى أبعاد الجريمة .

واذا كانت صورة العربي المتخلف هي محاولة للتشهير بالعربي لحرمانه من حقوقه ، فهي تتميز على الأقل بأنها اعتراف ضمني بوجوده ، وإذا كانت صورة العربي كممثل للأغيار تجرده وتترك أي وجود متعين له ، فانها على الأقل لا تزال تعترف بوجود ما له ، ولكن هذا الاتجاه التجريدي المتزايد يصل الى منتهاه في مقولة العربي الغائب ، فبدلاً من الاخفاء الجزئي خلف مقولة الاغيار نصل الى محاولة الاخفاء أو الاغفال الكامل . ولعل هذا الجانب في الادراك







# أبرز معالم المقاومة الفلسطينية منذ عام ٤٨

بقلم الدكتور أسعد عبد الرحمن

الغربية واشتداد العمل الفدائي والحرب الباردة العربية وبخاصة في أعقاب تصريعات يورقية في العام ١٩٦٥ ، عدوان السموع وانتفاضة الضفة الغربية ١٩٦٦ ، الصدامات السورية - الاردنية والصدامات السورية - الاسرائيلية ١٩٦٦ / ١٩٦٧ ) .

ومع هذا التراكم الكبير في التناقضات المعقدة ، وجذت منطقة الشرق الاوسط نفسها تجلس على كومة من والدينات السياسي ، الجاهز للتفجير . وقد جاءت شرارة التفجير سريعا عندما قامت اسرائيل ، بتشجيع ودعم أمريكيين ، باشغال نازح حرب الخامس من حزيران / يونيو ١٩٦٧ . غير أن هذه الحرب ( التي انتصرت فيها اسرائيل والولايات المتحدة انتصارا كبيرا سيطرت فيه الأولى ، في خلال ستة أيام ، على أراض فلسطينية وسورية ومصرية واسعة تعادل خمسة أضعاف رقعة « اسرائيل » منذ ١٩٤٨ ) لم تؤد الى حسم التناقض المركزي مع الفلسطينيين الذين فقدوا نتيجة الحرب كامل وطنهم وازداد عدد نازحيهم ( ٤٠٠ ) الف نازح جديد . بل ان هذا التطور - المتواكب مع احتلال الدولة الصهيونية أراضي عربية غير فلسطينية - أدى الى تعزيز موقف وقوة الطرف الفلسطيني في التناقض . وقد كان ذلك عبر - ١ - ازدياد الترابط العضوي ما بين عروبة وفلسطينية القضية

و - ٢ - توسع الدعم السوري للعمل الفدائي الفلسطيني بحيث غدا دعما تشارك فيه جميع الدول العربية و - ٣ - تنامي التضاف الجماهير العربية من حول العمل الفدائي ودعمها له و - ٤ - مسارعة العمل الفدائي ، المتفاعل مع الجماهير العربية ، الى ملء الفراغ العسكري والسياسي العربي الذي أعقب هزيمة ١٩٦٧ من خلال المباشرة في وضع و الانطلاقة الثانية ، للعمل الفدائي موضع التنفيذ بدءا من آب / اغسطس ١٩٦٧ . ولقد كرست المقاومة الفلسطينية بهذه الثقلة النوعية مسارها الجديد الذي تجاوز عندئذ دائرة « انبعاث » التناقض المركزي الفلسطيني

شهد الواقع السياسي الفلسطيني ( المرتبط عضويا بالواقعين السياسيين العربي والدولي ) جملة من التحولات البارزة طوال السنوات الممتدة ما بين قيام الكيان الصهيوني وحتى الآن . وقد نجحت التحولات في انهاء حالة « الركود » التي مر بها التفضال الفلسطيني طوال الفترة الممتدة ما بين قيام « اسرائيل » وحتى العام ١٩٦٤ على الأقل . كما نجحت التحولات ذاتها في بدء مرحلة نضالية جديدة أولى انبث فيها التناقض المركزي الفلسطيني وتبلور في مواجهة الكيان الصهيوني وبالذات في الحقبة ١٩٦٧ - ١٩٧٧ . وأخيرا . قادت التحولات المتراكمة اللاحقة الى بدء مرحلة ثانية جديدة تواصلت معها المواجهة ما بين المقاومة الفلسطينية والوجود والامتداد الصهيونيين طوال الفترة الفاصلة بين العامين ١٩٧٧ و ١٩٨٢ . فما هي أبرز وقائع وتحولات المقاومة الفلسطينية في هاتين المرحلتين الاساسيتين الممتدتين من بداية الثورة الفلسطينية المعاصرة في العام ١٩٦٥ وحتى الحرب الفلسطينية - الاسرائيلية الكبرى في العام ١٩٨٢ ؟

مرحلة انبعاث وتبلور المقاومة الفلسطينية :

١٩٦٥ - ١٩٧٧

توسط العام ١٩٦٥ المسافة الزمنية التي شهد خلالها التناقض المركزي الفلسطيني انبعاثه الحاسم المعاصر . وإذا كانت الوقائع الراهسية في الفترة ( ١٩٦٣ - ١٩٦٥ ) قد شكلت بداية ذلك الانبعاث ، فإن وقائع الفترة ( ١٩٦٥ - ١٩٦٧ ) شكلت بداية تبلوره الصلب العتيد . وفي كلا الفترتين تشابكت الاحداث المحلية والعربية والدولية وتداخلت على نحو معروف يضيق المجال عن الخوض فيه هنا ( محاولات اسرائيل تحويل مجرى نهر الاردن ١٩٦٣ ، تفاسم حرب اليمن ، مؤتمر القمة الاول والثاني وقيام منظمة التحرير الفلسطينية ١٩٦٤ ، الأزمة مع ألمانيا

المعاصر الى دائرة « التبلور » . فكيف كان ذلك ؟

جهدت اسرائيل - عبر اجهزتها القمعية العسكرية والاقتصادية والسياسية والاعلامية والنفسية ، وعبر امتداداتها الصهيونية وتحالفاتها الواسعة في الخارج - من أجل حسم التناقض المركزي مع المقاومة الفلسطينية ومع الدل العربية وبإلذات دول المواجهة . وحين استعصى عليها الحسم النهائي ، سعت اسرائيل - ومعها امتداداتها وتحالفاتها - دون نجاح على طريق التوصل الى تسوية نهائية وفق الشروط الاسرائيلية التي وضعها « حزب العمل » الحاكم طوال سنوات هذه المرحلة . وفي هذه الأثناء ، كانت اسرائيل توظف محصلة كل جهودها من أجل احتواء التناقض المركزي الفلسطيني وغيره من التناقضات العربية . غير أن جميع مساعي اسرائيل في هذا المجال كانت تضعها ، المرة تلو المرة ، أمام « حلقة مفرغة » . فهي حين نجحت مؤقتا في بداية احتلالها في عهدة جماهير المناطق المحتلة ( مستفيدة من صدمة انتصارها عام ١٩٦٧ ، ومن جيروت ألتها القمعية ، ومن الافتقار الى القيادات الثورية الفلسطينية المحلية عندئذ ، ومن ضعف وهزال الوضع العربي الرسمي ، ومن ذكاء غشطاتها العسكرية والاقتصادية والسياسية والبرالية » نسبيا . . . الخ ) عادت لتحصد الفشل بانتفاضات شعبية متلاحقة على امتداد المناطق الفلسطينية المحتلة بما في ذلك المناطق المحتلة عام ١٩٤٨ . ومن الأمثلة البارزة على ذلك : انتفاضة حريق المسجد الأقصى في آب / أغسطس ١٩٦٩ ، ومظاهرات تأييد العمل الفدائي أثناء صدامات ١٩٧٠ / ١٩٧٣ في الاردن ولبنان ، والمظاهرات التي اعقبت « عملية فردان » التي نفذتها اسرائيل في لبنان في نيسان / ابريل ١٩٧٣ ، وانتفاضات « يوم الأرض » المتكررة سنويا منذ عام ١٩٧٥ ، علاوة على نجاح أنصار منظمة التحرير في الانتخابات البلدية في العام ١٩٧٦ . وفي السياق ذاته ، ما كادت اسرائيل تفترض النجاح في اقتلاع المقاومة وضرب القواعد الفدائية داخل الحدود وخارجها ، حتى فوجئت بتواجد ونشوء المزيد من الخلايا واستمرار العمليات الفدائية الكبيرة والمادية سواء في الداخل ( وبإلذات في غزة وحتى ضمن صفوف فلسطيني ١٩٤٨ ) أو من الحدود الأردنية ( حتى أيلول / سبتمبر ١٩٧٠ ) والحدود اللبنانية ( وبإلذات في الأعوام ١٩٧٢ ، ١٩٧٤ ، ١٩٧٥ ) أو من داخل وخارج منطقة الشرق الأوسط . كذلك ، حين حاولت اسرائيل تصفية القواعد الفدائية في عمق الأراضي الأردنية والسورية واللبنانية ، فوجئت بكونها جنت فشلا عسكريا رئيسيا عندما تحولت تلك القواعد الى « وجود عسكري » / أو « وجود سياسي » التفت الجماهير وطلاتها الوطنية من

حواله سواء في الأردن حتى العام ١٩٧٠ / ١٩٧١ ، أو في سورية ، أو في لبنان بإلذات ، طوال سنوات الحفبة ١٩٦٧ - ١٩٧٧ . وأخيرا ، ورغم كل الجهود العسكرية والاقتصادية والسياسية والاعلامية والنفسية الاسرائيلية ( المعززة صهيونيا وأمريكيا ) والتي بذلتها حكومات تحالف حزب العمل الحاكم ( سواء في عهد ليفي اشكول أو غولدا مائير أو اسحاق رابين أو شمعون بيريز ) طوال سنوات هذه المرحلة ، ازداد وزن المقاومة الفلسطينية العسكري بشكل عام والسياسي بشكل خاص سواء في الأوساط الفلسطينية ( والاسرائيلية ولو على نطاق محدود جدا ) داخل المناطق المحتلة ، أو في الأوساط الفلسطينية والعربية الشعبية والرسمية في الوطن العربي ، أو في الأوساط الشعبية والرسمية والدولية ، وعلى نحو تبلور معه الطرف الفلسطيني في التناقض المركزي تبلورا واضحا . وما كان هذا التبلور ليحدث لولا تنامي تأييد والتفاف الجماهير الفلسطينية والعربية وغيرها من القوى الشعبية الوطنية والديمقراطية والتقدمية الدولية ، وبسرعة تلقائية مذهلة ، من حول العمل الفدائي . ولقد شكل الضغط الانبجاعي لهذا التنامي أداة توحيد ومصدر إلهام دفع الفصائل الفدائية لحد من تبعثرها التنظيمي وانشقاقاتها . وما كاد يتقضي إيمان على مرحلة التمهضات المتلاحقة ( في أعقاب حرب ١٩٦٧ ) حتى تشكلت الصورة النهائية لتركيب العمل الفدائي المحددة فصائله والمتلقي جوهرها ( رغم التعدد وما ينجم عنه من خلافات واصطدامات ) على ضرورة الاتفاق النهائي « عبر الحوار الديمقراطي والتنازلات المتبادلة ، على برنامج « حد أدنى » سياسي وتنظيمي . ورغم أن هذه التركيبة أدت - بحكم طبيعتها وطبيعة قواها - الى تجميع بعض القضايا والعلاقات وما نجم عن ذلك كله من مواقف وسلوكيات غير ثورية ويروقراطية أضعفت نسبيا من مصداقية المقاومة وانجازاتها ، فإن التركيبة ذاتها هي التي مكنت المقاومة من تحقيق ما حققت من انجازات فلسطينية داخلية ، وعربية شعبية ورسمية ، ودولية سواء على صعيد المنظمات العالمية أو الحكومات أو القوى السياسية أو الشعوب . فمع العام ١٩٧٧ ، - رغم الثغرات والنواقص والاعطاش وربما الخطايا أحيانا - نجحت المقاومة ، وبدرجات متفاوتة في المراحل المختلفة ، في أن تكون القوة السياسية الأكثر شعبية على الصعيد الجماهيري الفلسطيني والعربي . كما نجحت المقاومة - وبإلذات طوال فترة ١٩٧٤ - ١٩٧٧ التي كادت أن تشهد انشقاق منظمة التحرير تحت وطأة الخلافات الحادة بين أطراف « جبهة الرفض الفلسطينية » وبين قيادة المنظمة - في قطع خطوات ضرورية على طريق الوحدة الوطنية الفلسطينية من خلال أجهزة منظمة

والعسكري ضد اسرائيل والصهيونية وحلفائها ( ٥ )  
تثيت الهوية الفلسطينية الوطنية في مختلف الدول  
والمنظمات والمجافل العربية والعالية .

### مرحلة المواجهة بين طرفي التناقض المركزي الفلسطيني - الصهيوني : ١٩٧٧ - ١٩٨٢

كان العام ١٩٧٧ عام « الانتقالات » الكبيرة في  
الخريطة السياسية شرق أوسطية . ففي آذار / مارس  
منه ، قرر « المجلس الوطني الفلسطيني » في دورته الثالثة  
عشرة المنعقدة بالقاهرة - وبعد أن استشعر تجلح منظمة  
التحرير في الساحات الفلسطينية والعربية والدولية - قرر  
تبني اعلان سياسي تاريخي يقول بوضوح بأن هدف  
النضال الفلسطيني هو « استعادة الحقوق » الوطنية  
( للشعب الفلسطيني ) وفي مقدمتها حق في العودة وتقرير  
المصير واقامة دولته المستقلة فوق ترابه الوطني . وكان  
ذلك الاعلان مقدمة لتحولات التي تقررت في المجالس  
الوطنية اللاحقة وأكدت على « البرنامج السياسي المرحلي »  
المطالب باقامة « الدولة المستقلة » على أي جزء يتم  
تحريره دون التفرط بالبرنامج الاستراتيجي الداعي الى  
اقامة دولة ديمقراطية على كامل التراب الفلسطيني . وكان  
ذلك التحول بمثابة « الانقلاب الفلسطيني » . الذي عزز  
الآمال الفلسطينية والعربية بقرب موعد النصر ، مثلاً  
قرب « قضية فلسطين » و « حركة المقاومة الفلسطينية »  
من عقول قطاعات شعبية ورسمية واسعة على الصعيد  
الدولي محدثاً بذلك تغييراً واسعاً في كثير من الأوساط  
المحلية والاقليمية والعالية . بل ان ذلك التغيير سرعان ما  
تعزز بوقوع « الانقلاب الاسرائيلي » ، في حزيران /  
يونيو من العام ذاته ، عندما وصل التيار الصهيوني الأكثر  
تطرفاً ( مثلاً في منحيم بيغن وتكتل الليكود ) الى السلطة  
لأول مرة في تاريخ اسرائيل السياسي . وبما لاشك فيه أن  
وصول ذلك التيار الى السلطة - وما تبناه من سياسات وما  
أقدم عليه من ممارسات فاشية عنصرية توسعية - ساهم  
كثيراً وسريعاً في تعبئة جوهر الفكرة والحركة  
الصهيونيتين . ثم تلا ذلك قيام الرئيس السادات ، في  
تشرين الثاني / نوفمبر من العام نفسه ، بعملية « الهروب  
الى الأمام » محتضناً اسرائيل ومديراً ظهره للعالم العربي من  
خلال زيارته « التاريخية » للقدس المحتلة يوم ١٩ تشرين  
الثاني / نوفمبر ١٩٧٧ .

غير أن الاعيار الرسمي العربي الذي بدأه السادات  
توقف مؤقتاً عند حدود مصر الساداتية يوم أجمعت الدول  
العربية ( في قمة بغداد في تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٨ )  
على رفض اتفاقات كامب ديفيد المصرية - الاسرائيلية -

التحرير التشريعية ( المجلس الوطني الفلسطيني )  
والتنفيذية « اللجنة التنفيذية » و « الصندوق القومي » في  
تموز / يوليو ١٩٦٨ ، عبر « اللجنة المركزية » في أيار /  
مايو ١٩٦٩ ، و « اللجنة السياسية العليا » في لبنان في نهاية  
١٩٦٩ ، و « القيادة العسكرية الموحدة » و « الاعلام  
الموحد » في تموز / يوليو ١٩٧١ ، و « المجلس المركزي »  
و « المجلس العسكري الأعلى » و « الجبهة الوطنية في  
المناطق المحتلة » و « لجنة التوجيه والارشاد » و « لجنة  
الامناء العامين » والدورات المختلفة للمجالس الوطنية  
الفلسطينية ( من المؤتمر الرابع ١٩٦٨ وحتى المؤتمر الثالث  
عشر ١٩٧٧ ) . في الوقت ذاته ، نجحت المقاومة - رغم  
الثغرات والنواقص - في اقامة صيغ جبهوية قومية مع  
الحركات الوطنية العربية سواء كان ذلك مع الحركة  
الوطنية الاردنية ( حتى تموز / يوليو ١٩٧١ على الأقل ) أو  
مع القوى الوطنية اللبنانية منذ عام ١٩٦٩ على الأقل ، أو  
مع مختلف القوى الوطنية والقومية والديمقراطية والتقدمية  
على امتداد الوطن العربي . كما أن المقاومة ، بتحالفاتها  
الداخلية والعربية هذه ، نجحت - رغم الثغرات  
والنواقص ايضاً - في اقامة علاقات ايجابية في معظم  
الافاق مع معظم الدول العربية المتنافسة والمتصارعة فيما  
بينها ، وصولاً الى الاعتراف الجماعي العربي بمنظمة  
التحرير « مثلاً شرعياً ووحيداً للشعب الفلسطيني » منذ  
مؤتمر قمة الرباط عام ١٩٧٤ . وأخيراً ، نجحت  
المقاومة - بدرجات متفاوتة نوعياً وزمنياً - في النفاذ  
التدريجي المتصاعد الى شعوب وقوى ومؤسسات  
وحكومات العالم وبالدات في بلدان المنظومة الاشتراكية  
ودول « منظمة المؤتمر الاسلامي » ومجموعة « دول عدم  
الانحياز » و « منظمة الوحدة الافريقية » والقوى الليبرالية  
والديمقراطية والتقدمية والاشتراكية في أوروبا الغربية  
وخارجها ، علاوة على الوصول الى ( التواجد ) في هيئة  
الامم المتحدة وبالدات منذ الحضور التاريخي لياسر  
عرفات في الامم المتحدة في نهاية العام ١٩٧٤ ، وصدور  
قرارات حاسمة عن الجمعية العامة كرسست الحقوق  
الفلسطينية المختلفة ( حق تقرير المصير ، والعودة ،  
والتعويض ... الخ ) وعزلت اسرائيل دولياً وبالدات  
بعد المساواة ما بين الصهيونية والنازية في العام ١٩٧٥ .  
ولقد مكن هذا كله المقاومة الفلسطينية من ( ١ ) المحافظة  
على وجودها رغم محاولات التصفية المتعددة الألوان عربياً  
واسرائيلياً ودولياً و ( ٢ ) الاستمرار والتموُّر رغم الظروف  
القاسية عربياً ودولياً و ( ٣ ) تعبئة قطاعات واسعة من  
الفلسطينيين ومنع تقييدهم بل وبلورة وجودهم ككتيب في  
وجه كل عوامل التثيت السياسية والجغرافية و ( ٤ )  
تشيل وقيادة الشعب الفلسطيني في دروب النضال السياسي

البلديات في رام الله والبيرة ونابلس (عبد الكريم خلف وإبراهيم الطويل ويسام الشكعة على التوالي) في حزيران / يونيو ١٩٨٠ ، ويوم حاول شارون وميلسون فرض «الادارة المدنية» و «القيادة البلدية» ممثلة في عملاء «روابط القرى» على الجماهير الفلسطينية في المناطق المحتلة في تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨١ . ولقد أدت هذه المحاولات الأخيرة الى بدء الانتفاضة الشعبية الفلسطينية ، الاشمل والاطول منذ الاحتلال الاسرائيلي في العام ١٩٦٧ ، والتي اشتهرت محليا واقلبيا ودوليا باسم «ثورة الحجارة» . هذه «الثورة» التي دامت منذ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨١ وحتى نهاية نيسان / ابريل ١٩٨٢ حققة التلاحم بين جماهير المناطق المحتلة ، بدءا من فلسطين الضفة الغربية ثم قطاع غزة ، مروراً بفلسطين ١٩٤٨ من «عرب اسرائيل» ، وانتهاء بعرب الضفة السورية الذين شاركوا في الانتفاضة بدءاً من شباط / فبراير ١٩٨٢ . وقد أدت محاولات القمع الاسرائيلية (المفرطة في قاستيتها هذه المرة عبر ممارسات اطلاق النار على المتظاهرين العزل ، وامداتهم ، واعتقالهم واعتقال زعمائهم ، ونسف بيوتهم ، واغلاق جامعاتهم ، وحل مجالس بلدياتهم المنتخبة ، وتحريك القوى المسعورة المعادية لهم سواء بين غلاة المستوطنين الصهيونيين أو بين عملاء «روابط القرى» ، والاعتداء على مقدساتهم وقتل المصلين كما حدث في «مجزرة المسجد الأقصى» في ١١ نيسان / ابريل ١٩٨٢ . . . الخ) أدت كسل هذه الاجراءات الى تواصل الانتفاضة الجماهيرية وتوسعها ونحوها . في كثير من الاحيان - الى مجابهة مسلحة

وخارج المناطق المحتلة ، استمرت فصائل منظمة التحرير في تصعيد نضالها العسكري سواء داخل فلسطين أو عبر الحدود اللبنانية . وكما هو متوقع ، اسهمت تلك العمليات (علاوة على «مبادرات» اسرائيل الذاتية) في قيام هذه الأخيرة بنشاطات عسكرية اسرائيلية تراوحت بين (١) القصف المدفعي والجوي والبحري المحدد لقواعد ومراكز الفدائيين على امتداد الاراضي اللبنانية و (٢) القصف العشوائي للمدنيين في مختلف المناطق اللبنانية و (٣) شن «حرب استنزاف» ، بالتحالف مع قوات التحالف الكاثوليكي ، ضد «القوات اللبنانية» الفلسطينية المشتركة «وجماهيرها ووضد» قوات الردع العربية «ايضا منذ تشرين أول / اكتوبر ١٩٨٠ و (٤) شن حروب غزو واسعة على غرار ما حدث في «عملية الليطاني» في آذار / مارس ١٩٧٨ ، وفي «حرب رمضان الثانية» في تموز / يوليو ١٩٨١ ، وفي «الحرب الخامسة» في حزيران / يونيو - آب / اغسطس ١٩٨٢ . وقد أدت

الامريكية الموقعة في أيلول / سبتمبر من العام ذاته ، وعلى شجب معاهدة الصلح الاسرائيلي - المصري المفرد الموقعة في آذار / مارس ١٩٧٩ . ثم ان تصاعد الغضب الجماهيرية العربية (والمصرية بالذات) ضد السياسة السادتية ، وتبلور واستمرار الخلافات المصرية - الاسرائيلية حول «البعد الفلسطيني» في اتفاقات كامب ديفيد طوال الفترة اللاحقة ، عاذا فاسها بقوة «الزخم السلمي» في تثبيت «قضية فلسطين» في دائرة الضوء بعد أن كانت عوامل «الزخم الايجابي» ، ممثلة في النضال السياسي والعسكري الفلسطيني الطويل ورواياه العربية والدولية ، قد نقلت تلك «القضية» من زوايا الظل الى دائرة الضوء بفضل وقوع مجموعة من المتغيرات الحاسمة على مختلف المستويات (المحلية الاسرائيلية والعربية ، والدولية التي لا مجال هنا للخوض التفصيلي فيها) .

تصاعدت المواقف الاسرائيلية ، المفرطة في تعصبها وعدوانيتها على مختلف الاصعدة ، وبالذات في ظل قيادة القوى الصهيونية الليكودية الأكثر تطرفا . كما أن بروز وتبلور وتعاظم قوة الطرف الفلسطيني في التناقض المركزي الفلسطيني أسهم ، الى درجة معينة ، في توتير القوى الاسرائيلية المتفرقة التي اندفعت - بحكم منطق ميزان القوى الاستراتيجي الراهن المائل لصالحها - باتجاه اختيار الحلول العسكرية الكبرى لمواجهة الطرف الفلسطيني الصامد والسائر بثبات وسرعة على طريق التحول الى قوة سياسية / عسكرية لها وزنها وتأثيراتها المحلية والاقليمية والدولية ذلك أن هذا الطرف ، ممثلا في منظمة التحرير الفلسطينية ، تبنى أسلوب تنمية قواه الذاتية والموضوعية عبر الصدام العسكري / السياسي مع اسرائيل وامتداداتها وحلفائها . وقد نجحت منظمة التحرير ، فعلا ، في خوض المارك وتحقيق المكاسب المفرطة - ولو بتفاوت متوقع - في مختلف ساحات الصدام مع اسرائيل :

ففي المناطق الفلسطينية المحتلة ، نجحت المنظمة - سواء بمبادرة منها أو بمبادرة واعية أو عفوية من الجماهير الفلسطينية هناك - في تعبئة تلك الجماهير وتأييدها وتحشيدتها من حول المنظمة التي بقيت «الممثل الشرعي الوحيد» بالنسبة لتلك الجماهير ولمختلف أبناء الشعب الفلسطيني . وقد تجلّى ذلك ، على امتداد السنوات ٧٧ - ١٩٨٢ ، في الانتفاضات الشعبية المتصلة (وبالذات بمناسبة «يوم الأرض» في آذار / مارس من كل عام) علاوة على الانتفاضات الكبرى يوم اعتقلت اسرائيل بسلام الشكعة (رئيس بلدية نابلس المنتخب) وحاولت ترحيله في مطلع العام ١٩٨٠ ، ويوم قامت اسرائيل - عبر غلاة المستوطنين الصهيونيين - بمحاولة اغتيال ثلاثة من رؤساء



تمثيلها التنفيذي والبرلماني (عدا أحزابها الحاكمة والمعارضة وقواها الشعبية الديمقراطية والتقدمية) في تنمية العلاقات الثنائية أو الجماعية مع دول المنظومة الاشتراكية ومنظمة المؤتمر الاسلامي وكتلة عدم الانحياز ومنظمة الوحدة الافريقية وغيرها من الدول الافريقية والاسيوية واللاتينية الامريكية، وفي النفاذ الفردي المطرد الى اوساط عدد من رجال الكونغرس الامريكي. ولعل في جولات رئيس منظمة التحرير الفلسطينية ووفودها الى كل من الصين الشعبية وكورية الديمقراطية واليابان وفيتنام في مطلع تشرين الأول / اكتوبر ١٩٨١، ثم الى الاتحاد السوفيتي - الذي اعترف أثناءها مع عدد من دول المنظومة الاشتراكية اعترافا دبلوماسيا كاملا بالمنظمة - في النصف الثاني من الشهر ذاته، ثم الى كل من ألمانيا الديمقراطية واليونان والهند (حيث منحت جميعها المنظمة اعترافا دبلوماسيا كاملا) في الاشهر الاولى من العام ١٩٨٢، علاوة على الدعوة التي تلقاها ياسر عرفات لزيارة فرنسا أثناء الغزو الاسرائيلي للبنان في حزيران / يونيو ١٩٨٢ وغير ذلك من دعوات وزيارات فعلية لعدد من الدول الأوروبية والفاثكان بعد الرحيل عن بيروت في أيلول / سبتمبر ١٩٨٢، لعل في ذلك كله مؤشرات واضحة على الدفعة الجديدة في المكانة الدولية التي تلقتها منظمة التحرير الفلسطينية مع نهاية هذه المرحلة. وهكذا نجح الصمود السياسي والعسكري لمنظمة التحرير في دفن «النحي» الذي اطلقه بخصوصها زيبغنيو بريجنسكي، مستشار الرئيس الأمريكي للامن القومي في آذار / مارس ١٩٧٨، ثم عاد الصمود ذاته وأجبر بريجنسكي مرة في نهاية العام ١٩٨١ ومرة ثانية في مطلع العام ١٩٨٢ على الدعوة لاعتراف الولايات المتحدة بالمنظمة. كذلك فإن المواجهات (أو بالأحرى الحروب) الثلاثة الأخيرة التي خاضتها المنظمة مع اسرائيل في السنوات الأربع الأخيرة عادت لتؤكد - وسط صمت وجهد جيوش الدول العربية - أن التناقض المركزي الفلسطيني الاسرائيلي الاصيل قد عاد مع منتصف العام ١٩٨٢ ليهيمن هيمنة كاملة على سماء الحياة السياسية في الشرق الاوسط. ومع ذلك فإن هذا التطور الاستراتيجي البارز الاخير وتبلوره وتضاعفه مرهون بما يحدث في الاشهر القليلة القادمة. ذلك أن الحرب الفلسطينية / الاسرائيلية الاطول التي اعقبت منتصف العام ١٩٨٢ شكلت، موضوعيا، نهاية مرحلة اساسية تماما مثلما شكلت بداية مرحلة حاسمة جديدة لا يزال الحكم عليها من اختصاص المستقبل وحده.

جميع هذه العمليات والحروب، وما تخللتها من اعتداءات، الى انتصارات معنوية وسياسية ودبلوماسية فلسطينية كبيرة أسهمت في تطوير الوحدة الوطنية الفلسطينية، وتعبئة الشارع الفلسطيني والعربي وقواه الطلائعية، وتحريك أو احياء أو تعبئة الدول العربية، وتنشيط وتوسيع قاعدة القوى والدول والهيئات العالمية المؤيدة أو المتعاطفة مع منظمة التحرير - فمن جهة أولى، مكنت هذه المواجهات العسكرية الفصائل الفدائية من تعزيز وحدتها الوطنية بعد أن نجحت في تجاوز خلافاتها السياسية في الأزمات المختلفة المتلاحقة التي نجمت عن مسألة الحوار مع الاردن في العام ١٩٧٨، والعلاقة مع سورية والعراق الموشكتين على الاتحاد في العام ١٩٧٩، وحضور أو مقاطعة مؤتمر قمة عمان في تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٠، وقبول أو رفض مبادرة الامير فهد في آب / اغسطس ١٩٨١، والمشاركة في أو التقيب عن مؤتمر قمة فاس في تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨١.

ومن جهة ثانية، أدت المواجهات العسكرية مع اسرائيل (وما أفرزته من وحدة وطنية فلسطينية نامية) الى تعزيز موقف المنظمة في الشارعين الفلسطيني والعربي سواء عبر الاحزاب والقوى الوطنية والديمقراطية والتقدمية العربية أو عبر دورات «مؤتمر الشعب العربي» المختلفة. ومن جهة ثالثة، تراقف ذلك كله مع بلورة مركزية الدور الرسمي الفلسطيني في الدوائر الحكومية العربية سواء في لبنان حيث الحضور السياسي / العسكري الفلسطيني - اللبناني المشترك، أو في الاردن عبر «الجنة الأردنية - الفلسطينية المشتركة»، أو في العلاقات الثنائية المتزايدة بين المنظمة ومختلف الدول العربية، أو في جهود المصالحة العربية التي انفردت بها أو شاركت فيها المنظمة (بين اليمنين أو بين سورية والعراق أو بين المغرب والجزائر أو بين العراق وايران... الخ) أو في مؤتمرات القمة المصغرة وبالذات مؤتمرات «الجهة القومية للصمود والتصدي»، أو في مؤتمرات القمة العربية المختلفة. ومن جهة رابعة وأخيرة، أسهم النضال العسكري الفلسطيني (وما رافقه من وحدة وطنية فلسطينية ودور عربي فاعل) في ترسيخ المكانة الدولية لمنظمة التحرير. وقد تجلّى ذلك في فرض التعامل غير المباشر مع الولايات المتحدة وبالذات أثناء الغزو الاسرائيلي للبنان في تموز / يوليو ١٩٨١، وفي تطوير التعامل المباشر مع الأمم المتحدة وبشكل خاص مع أمينها العام وقائد قوات الطوارئ الدولية بليان، وفي الاختراقات المتلاحقة - والمثابرة في زخمها - للدول الأوروبية الغربية واللقاءات الثنائية والجماعية المستمرة مع





## صفحات من حياة

قائد الحاج امين الحسيني الشعب الفلسطيني في مرحلة تاريخية دقيقة ، وتقدم سيرته فصلا هاما من النضال الفلسطيني ، وجاء تاريخه غنيا بالدروس والعبر . . يكتب جانباً من هذا التاريخ عجاج نويض الذي عمل سكرتيراً له مدة ١٢ عاماً . . وقد كان الحاج امين مفتي فلسطين الاكبر ، ورئيس المجلس الاسلامي الاعلى ، ورئيس الهيئة العربية العليا ، وقد توفي الى رحمة الله عام ١٩٧٤ . .



اسماعيل الحافظ مفتش المحاكم الشرعية بفلسطين وكاتب هذه السطور ، واستمرت صلة الهند بفلسطين على يد الحاج امين حتى النهاية . وكان العمل لفلسطين آخر مداه المظاهرات القومية يشترك فيها جميع من وجد في دمشق وقتئذ لا من ابناء سوريا وكفني بل كانوا على اختلاف اقطارهم من عراقيين ولبنانيين واردنيين وفلسطينيين ، وفيهم المراد حجازيون ومصريون كلهم على عقيدة

عندما وضع الحاج امين الحسيني مشروع تجديد قبة المسجد الاقصى ، وهو اول مشروع من طرازه في عمارات المساجد ، اتصل بالهند اولاً وارسل وفدا لتوضيح المشروع وجمع التبرعات ، فبدأت الصلة بين الهند وفلسطين سنة ١٩٢٣ ثم في سنة ١٩٢٦ التقى - في المؤتمر الاسلامي العالمي في مكة المكرمة - هؤلاء الزعماء بوفد فلسطين المؤلف من الحاج امين نفسه والعلامة الشيخ

• آخر مقال كتبه المرحوم عجاج نويض الذي توفي خلال حصار بيروت ١٩٨٢



# الحاج أمين الحسيني

بقلم : عجاج نوهض

فلسطين بسوريا الجنوبية ، وسوريا حدودها تشمل بما عرف بعدئذ بشرق الاردن ممتدة الى العتبة .

وحصل من قبيل المصادفة ان نشرت مقالا مترجما عن الانكليزية في مجلة « التربية والتعليم » التي يشرف عليها - من ينبغي ان يعد اماما في هذا الباب - ساطع الحصري المشهور الذكر والصيت ، وقد استقدمه الملك فيصل من الأستاذة ليتولى ادارة التعليم واطلق يده ليحقق مخططة ، وكان ساطع عند الانكسار زعيم حركة التربية والتعليم على الاسلوب الالمانى ، والامة العربية من ثروتها كتب ساطع ولا ريب . ولكن ساطعا لنشأته منذ الصغر في البيشة التركية جاء دمشق ولساته العربي تغشاها اللهجة التركية وكتبه كلها كان يعرضها للتقحيح قبل دفعها للطبع .

فاطلع الحاج امين على مقالتي المذكور ويظهر ان هذا

واحدة . ومصر في غليان بزعماء سعد زعول . وتركيا تناوتها اليونان على تحقيق اطماعها في غربي الاناضول ، بنشجيع من لويد جورج رئيس وزراء بريطانيا ، فكانت دمشق بركانا بنفسها ، وفي الوقت نفسه ترى مصر وتركيا من على جانبيها ثائرتين . والمطلب الاهم ، وقتئذ الوصول الى الدولة العربية مؤلفة من العراق ( حزب العهد العسكري ) الذي يرجع الفضل الاول في تأسيسه لعزير على المصري ، ومن سوريا حزب الفتاة العربية المؤلفة سنة ١٩٠٩ في الأستاذة وباريس ( جمعية الشبيبة العربية في الأستاذة ) ، او « المنتدى الادبي » بزعماء الشهيد عبد الكريم الخليل . فكان الحاج امين ( طبعاً بلباسه المدني العادي وقبل ان يتزيا زي العلماء المسلمين بعد هذا الوقت بنحو ستين ) من قادة القومية ، واتفق وقتئذ على تسمية

المقال قد لفت نظره فكان اذا رأى يظهر في الحديث عواطف حسنة بسبب هذا المقال .

وانفضت خيام الشام ودخل غورو دمشق وتفرق العشاق ، فمبهم من رافق فيصلا الى اوربا ، ومنهم من لاذ بمصر ، ومنهم من عاد الى وطنه ، اما الحاج امين فقد عاد الى القدس فلم يعترضه الانكليز . والفرق بين ايامه في فلسطين او سوريا الجنوبية بعد دخول الفرنسيين دمشق ، وبين ايامه في دمشق فشيء عظيم ، وهذا من الحقائق الكبرى عند كل كاتب يتصدى للكتابة في حوادث تلك الايام العصيبة المصرية . فأيام دمشق من خريف سنة ١٩١٨ الى اواخر تموز ( يوليو ) ١٩٢٠ وهي نحو ٢١ شهرا ، كانت ايام تبي سوريا فلسطين ولهذا اطلقت عليها سوريا الجنوبية ، وصدرت صحف في القدس بهذا الاسم . لكن بعد ان احتلت فرنسا سوريا ، اختفى اسم سوريا الجنوبية رسميا فتيمت فلسطين ، والانتدابان الفرنسي والبريطاني متفقان على هذا بموجب معاهدة او بموجب ما يسمى اتفاق « سايكس - بيكو » فرى الآن الحاج امين في فلسطين يتزعم الحركة الوطنية داخل فلسطين ، واليهود يتنادون « بوعد بلفور » وصارت السلطة البريطانية شديدة الرقابة لهذا المسيطر على روح الحركة الوطنية وتنتظر الفرصة لتقليم اظفاره ، وهو حكيمة تارة يعمل علنا ما لا يجوز للسلطة اعتقاله ، وطورا يعمل من وراء ستار ويستتر حتى لا يشاهد « بالجرم » الوطني المكشوف !

### من هو الحاج امين ؟

له ترجمة موجزة في ( الاعلام ) لخبر الدين الزركلي والدكتور غيث الزركلي بن خير الدين الزركلي متزوج احدى كريمات الحاج امين ومقيم في مصر على ما ارجح . الحاج امين صار يقال له هكذا « الحاج امين » منذ سنة ١٩١٤ اذ عايناه قام بتأدية فريضة الحج ومعه والدته وفي تلك السنة وقعت الحرب العالمية الاولى . اما تحصيله العلم فقد درس في مدارس فلسطين ثم انتقل قبل الحرب الى مصر وصار يدرس في الازهر ويتلمذ في الوقت نفسه على استاذ السيد محمد رشيد رضا صاحب « المنار » الاسلامي ، في مدرسة « دار الدعوة والارشاد » التي كان السيد رشيد قد انشأها سنة ١٩١٢ واهم غاياته من انشاء

هذا المعهد هو تخريج الدعاة المختارين للانتشار في العالم الاسلامي وبث الدعوة فيه بين المسلمين . وهذه الفكرة هي بأصلها فكرة السيد جمال الدين الافغاني وتلميذه الاستاذ الامام الشيخ محمد عبده ، فشرب الحاج في مصر آراءه الاسلامية من نبعة الازهر ومن مدرسة دار « الدعوة والارشاد » حتى ارتوى .

النبعة الثانية التي استقى منها الحاج امين وهو في مصر ما يتعلق بالعروبة هي ان الحركة العربية التي مراكزها سوريا والعراق ولبنان وفلسطين وبعض الحجاز ، كانت تتمثل في مصر بحزب « اللامركزية » المطالب بحقوق العرب في ادارة الاقطار العربية التي كان يعبر عنها وقتئذ « بالولايات العربية » ، ومن رجالات هذا الحزب ثلة من كبراء السوريين الذين في مصر منهم السيد محمد رشيد رضا واسكندر عموت .

وكانت « ليبيا » ( طرابلس الغرب وبرقة ) هي الولاية الوحيدة الباقية للدولة العثمانية في افريقيا قبيل المؤتمر العربي في باريس ، كانت ايطاليا قد غزت طرابلس وبرقة غزوا استعماري شتيما ، وجاء اسطولها الحربي عندما غزت مدرعتان عثمانيتان ميناء بيروت فمطلها ، ولاحد شوقي قصيدة عامرة مشته في ديوانه في وصف هذا الغزو الايطالي ولا سيما ضرب المدرعتين .

كل هذا من الحوادث الكبار في القضية العربية عاصرها وشربها ومعضها الحاج امين وهو في مصر . واظن انه لما حج كان حجه في هذه السنة ومن الآن فصاعدا صارت كلمة « الحاج » تسبق اسمه . فينادى « بالحاج امين » وكفى . فنعلم من هذه التفاصيل والاستطرادات ان الحاج لما بلغت القضية قبل الحرب العالمية الاولى اوج نشاطها داخل المملكة العثمانية وفي اوربا ، كان هو ذلك الشاب العربي المسلم ، ريق الشباب الناضر ، وله العقل الرزين وصفاء الخاطر ، والمستعد لركوب المخاطر ، متفتح الذهن ، ويشعر كما لم المستقبل ومستور الغيوب بعدئذ على هذا ، بانه عربي مسلم ذو رسالة في حياته .

في صغره ونشأته الاولى وترعرعه ، في الحي الحسيني في القدس او في الساحات التي يلعب فيها الاولاد عادة ، كان يسيطر على اترابه وانداده ، ويأخذ في ملاعبتهم على طريق الفروسية وممارسة جميع ما كان معروفا في تلك الايام من ضروب الرياضة البدنية المقرونة بالششم والاباء وعزة



الحاج أمين الحسيني وظهر معه في الصورة الملك السابق ادريس السنوسي وعبدالرحمن عزام وحسن البنا وأحمد حسين ومكرم عبيد والشيخ يوسف يس وحافظ ابراهيم وابراهيم عبدالحادي .

النظر وكفى بل يخشى ان تتولد منها شرارات غضب جماهيري يؤدي الى ما هو اصعب .

النفس . وقصده بكل هذا استنهاض همم الشبان وحملهم على التخلّص باخلاص العرب الموروثة .

\*\*\*

ولكن « اذا اراد امرا هيا اسبابه » وانف صموئيل واليهود راغم . فحدثت ثورة عملية في يافا بين العرب واليهود ، اول ثورة بعد حوادث موسم النبي موسى في ربيع ١٩٢٠ في القدس قبل مجيء صموئيل بعدة اشهر . وفي هذه الثورة المحلية المحدودة النطاق ، اعطى العرب اليهود درسا يا ليت اعطت الجيوش العربية السبعة سنة ١٩٤٨ ، يا ليت والفت يا ليت ، اعطت مثله وقتها ، لا سلاح ناري بيد العرب ، بل الوثبات الاسدية بالمصي والحجارة وشما ريخ الشجر اليابس ونفوس بركانية وهم يعرية . فقام صموئيل وقعد ، وخالف وارتعب ، وهذه ١٩٢١ . فبذل جهده لتسكين الحال والحداد نار العرب ، واستشار فاشير عليه ان خير ما تفعل الحكومة انقاذا للموقف هو الاستجابة للرأي العام العربي الثائر . ويكون

ان وفاة الشيخ كامل مفتي القدس وشقيق الحاج امين سببت مشكلة لمهربت صموئيل المندوب السامي البريطاني ، فكيف عليه ان يجمع بين عاطفة الصهيونية الكارهة للعرب ، وبين الامر المتعلق بالائتاء ، واخذ هذا الصهيوني القبح - كما وصفه بهذا صديقه الحميم ونستون تشرشل - يجمل بنظرة في صفوف العرب ، فلاحظ ان ذلك الشاب الحسيني الذي يبلغ ٢٤ - ٢٥ سنة في العمر ، هو وجه شباب العرب والمسلح بقيادتهم الوطنية ، ولاحظ ايضا ان الرأي العام العربي يميل اليه خلافا اخيه المتوطني ، وهذا الميل يقوى يوما عن اخر . وهذا الشاب ليس لباسه لباس علماء المسلمين بعمامة وجبة ولحية . فصار صموئيل يقع في حيرة ، ولعلها اشد قضية رأها مستعصية على دماغه واتساع حيلته . وصار يتنادى في المساجد ، وفي المسجد الأقصى خاصة ، بان الحاج امين فقبتها ، مناداة لا تلفت



ولكنه رأها رغم نزعتة الصهيونية مطالب محقة ، إذ كيف يطبق المسلمون أن يتحملوا أن تكون أوقافهم وعماكهم الشرعية تحت إدارة حكومية تدعي انها متبذرة لترقية البلاد ، ويتولى إدارة المحاكم الشرعية يهودي صهيوني متعصب هو « تورمان بنتوش » ؟ فافضت الحال قبل أن تنقلب الى ما هو أسوأ الى الاتفاق على انشاء هيئة اسلامية تنتخب انتخاباتها قانونيا شعبيا ، بحسب نظام الانتخابات لمجلس النواب العثماني . وتتألف هذه الهيئة من اربعة اعضاء ورئيس جميعا يمثلون فلسطين . ولكن انتخاب هذه الهيئة ينبغي ان يتم تحت مراقبة الحكومة ضمانا كما ادعت ، لتطبيق القانون وسلامة الانتخابات . فكانت النتيجة من كون رئيس هذه الهيئة وهو المفتي رئيسا دائما لا يتغير ولا يتبدل بالدورات الانتخابية المقبلة . ونذكر هنا للتاريخ اسما أعضاء الهيئة التي انتخبت سنة ١٩٢٢ وهم :

الحاج محمد أمين الحسيني الرئيس الدائم للمجلس الاسلامي الاعلى يمثل مقاطعة القدس ، الشيخ محمد مراد مفتي حيفا يمثل شمال فلسطين .

القانوني عبد اللطيف صلاح يمثل مقاطعة نابلس .  
القانوني سعيد الدجاني ، يمثل مقاطعة يافا ، وكان زمن الترك رئيسا لمحكمة ..  
الحاج سعيد الشوا يمثل الجنوب من غزة وبئر السبع .



وحاول هربرت صموئيل جهده بحيله الصهيونية ان يجعل اكثرية اعضاء المجلس الاسلامي الاعلى معارضة للحاج امين في المجلس فلم يوفق . وانما سعيد الدجاني وحده كان نجاحه في الانتخابات شعبيا ، فلما دخل المجلس عضوا ، وكانت تنسب اليه روح المعارضة للحاج امين ، انضم الى الحاج امين قلبا وقالبا ، لما اكتشفه فيه من المميزات . وبهذا كان المجلس في دورته الاولى ، الاربعة سنوات كتلة واحدة لا سبيل لهربرت صموئيل ان يتوكل على معارضة للحاج امين داخل المجلس ، فكانت هذه الدورة الاولى ازهر ايام المجلس الاسلامي الاعلى . لما انتهت الدورة الاولى سنة ١٩٢٦ وحل موعد الانتخابات للدورة التالية ، حاول صموئيل ان يتلاعب فلم يتمكن ، وانما عبد اللطيف صلاح يمثل نابلس حل محله امين

انتخاب المفتي حسب قانون اسمه « قانون توجيه الجهات » تقوم به لجنة من علماء المسلمين . ورشح للافتاء نحو اربعة شخصيات فيهم الحاج امين ففاز بالنجاح واصبح ( المفتي الاكبر ) حسب النظام المثل في السودان .

وقد صموئيل ان انتخاب هذا الشاب الحسيني للافتاء فيه مرضاة للعرب ، ونسي ان هناك قضية قومية عربية ما جاء هذا الشاب الى الافتاء بعد اخيه الا ليجعلها اكثر اتقادا . فاعتزل هذا الشاب « الحاج امين » ، في بيته واطلق ذقنه الى حية شقراء ، ولبس الممامة البيضاء والمعالم تيجان العرب ، وبعد اسابيع صار يخرج من البيت بهذا الزي الجميل فيراه اهل القدس ويقولون هو المفتي الحاج امين ، ليس هو : بلباسه المدني باحسن منه في زي العلماء . كان هذا بين ١٩٢١ - ١٩٢٢ .

## عن الافتاء الى رئاسة المجلس

### الاسلامي الاعلى . .

الان يمكننا القول ان الحاج امين صار في مستوى يؤهله زعامة الحركة الوطنية لا في القدس وبعض ارجاء فلسطين ، بل في فلسطين جمعاء وما كاد هربرت صموئيل يلتقط انفاسه<sup>(٢)</sup> حتى راح عرب فلسطين يطالبون برفع يد الحكومة عن الاوقاف الاسلامية وعن ادارة المحاكم الشرعية . والاقواف الاسلامية في فلسطين عظمة المقدار سواء كان ذلك في المباني الضخمة حول الناحية الغربية والناحية الشمالية من الحرم الشريف الذي في فثاته يقع المسجد الاقصى وبعد جداره القبلي من سور القدس ، السور الذي بناه السلطان سليمان القانوني العثماني . او كانت كثرة الاوقاف في الاراضي الزراعية ، ومعظم اوقاف فلسطين من عهد امراء المماليك قبل العثمانيين ، إذ كان هؤلاء ليزدادوا زلفى الى الله - جل وعلا يكثر من انشاء هذه الاوقاف الخيرية .

واما المحاكم الشرعية فهي ١٦ محكمة على رأسها محكمة استئناف مركزها القدس ، فقام الرأي العام الاسلامي يطالب بان تكون هناك هيئة اسلامية رسمية عليا تشرف على ادارة الاوقاف والمحاكم الشرعية . امام هذه المطالب ازداد موقف هربرت صموئيل المتدوب السامي حرجا ،



المسكينة الفرنسية فاصبح الجبل منقطعاً عن العالم اجمع ،  
الا الطريق البرية الموصلة بين جبل العرب والاردن .  
فالحكمة التي قامت بها هذه اللجنة للثورة خدمة جليلة يجب  
على المؤرخ الواعي ، الساعي الى مواطن الحقيقة ان يتنبه  
لها .

♦ ♦ ♦ ♦

ولأن هذه اللجنة هي الصلة الوحيدة بين الجبل  
والخارج ، ولاسيما المهاجر المختلفة في الامريكيتين  
واوروبا والمريشيا ، وخاصة مصر ، ورئيسها يوقع  
الرسائل والكتب والمنشورات هكذا : « محمد أمين  
الحسيني ، رئيس اللجنة المركزية لاهانة منكوبي سوريا »  
فقد نقلته هذه الصفة الى الافق العربي الواسع في العالم  
العربي ، وصار من الشخصيات العالمية . وكما ان ثورة  
جبل العرب نقلته الى هذا الافق ، فان مشروع عمارة  
المسجد الاقصى المبارك نقله الى افق العالم الاسلامي  
بواسطة الهند وبنية الخلافة ، والقائمون عليها مولانا  
شوكت علي ومولانا محمد علي وشعب قرشي وغيرهم من  
الرعايا .

♦ ♦ ♦

نحن الآن في حوالي منتصف العشرينات من هذا  
القرن ، وينبغي علينا ان نعطي صورة مصغرة عن وضع  
الحركة الوطنية العربية داخل فلسطين حيثئذ ، فنقول انه  
كانت هناك شخصيتان من آل الحسيني في القدس لهنا  
القيادة : شخصية موسى كاظم ( باشا ) المصدود شيخ  
القضية وهو دائماً رئيس المؤتمرات الوطنية ورئيس الوفود  
العربية السياسية الى لندن ، وهو امسى بعد خدمته في  
الدولة العثمانية خدمة طويلة محالاً الى « التقاعد » وفي سن  
عالية . يجله اهل فلسطين ويرعون مقامه . وهو والد  
الشهيد عبد القادر الحسيني .

والشخصية الثانية شخصية صاحب هذه الترجمة الحاج  
امين ، المفتي ورئيس المجلس الاسلامي الاحل ، في نحو  
السادسة والعشرين من عمره ، وموسى كاظم رئيس  
اللجنة التنفيذية للمؤتمرات العربية ، في سن عالية  
جاوزت السبعين . والزام الوطني بيد اللجنة التنفيذية  
للمؤتمرات ، ويبد الحاج أمين ونمو شعبيته يزداد مع

التميمي بصفة عضو معارض ، فلما اصبح في المجلس فعل  
مثلاً فعل سعيد الدجاني من قبل ، فانتضم الى المفتي ونحل  
عن المعارضة . والى الآن لم يزل المفتي راكبا السرج وتزداد  
سمعة الوطنية نقاوة لما يقوم به من مشروعات مهمة ،  
كتأسيس دار الايتام الاسلامية في القدس ووضع مشروع  
اصلاح قبة المسجد الاقصى .

♦ ♦ ♦ ♦

الصورة الحقيقية لنضال الحاج أمين وهو المفتي الاكبر  
ورئيس المجلس الشرعي الاسلامي الاحل ، تتجلى  
بوضوح في العشر سنوات الاولى من حياة المجلس ، ففي  
خلال هذه المدة سنة ١٩٢٥ وقعت الثورة السورية في جبل  
العرب بقيادة سلطان الاطرش ، الثائر العربي المشهور ،  
فكان للحاج امين يد كريمة جدا في مناصرة الثورة  
بالاشتراك مع صديقه وصديق سلطان في الوقت نفسه ،  
رشيد طليح الذي كان في مصر وقت شهبوب الثورة فجاء  
القدس ومكث فيها مدة ما ، وهدفه مساعدة الثورة  
بالمال ، وبما يمكن من ذخيرة ، ثم ذهب الى الجبل بنفسه  
متكررا بزي مهندس زراعي ايطالي وتوفي في اخر ربيع سنة  
١٩٢٦ رحمه الله .

وبعد ضرب الفرنسيين دمشق بمقذوفات المدافع على  
العمياء ، والثورة في جبل العرب متأججة ، الف المفتي ،  
او زعيم فلسطين الفعلي ( صار يلقب بصاحب الساحة  
بعد توليه رئاسة المجلس ) لجنة في القدس بمعرفة رشيد  
طليح ، ويعرفه الحاج امين من ايام دمشق ، وكان طليح  
رئيس حزب الاستقلال العربي منذ ١٩١٩ ، وكان لم يزل  
رئيس هذا الحزب الذي يتولى قيادة نهضة الامة العربية -  
الف الحاج امين هذه اللجنة من نخبة من الرجال فيهم  
احمد حلمي ( باشا ) الذي صار فيما بعد سنة ١٩٤٨  
رئيس حكومة عموم فلسطين ، وسماها « اللجنة  
المركزية لاهانة منكوبي سوريا » ، فكانت هذه اللجنة ،  
ورئيسها الحاج امين نفسه ، وكاتب هذه السطور  
سكرتيرها ، صلة الوصل بين سلطان الاطرش والعالم  
الخارجي ، لأن بعد الثورة انقطعت طرق المواصلات بين  
الجبل ودمشق اذ شغلت هذه الطرق من قبل القوات

الدينية الاجنبية تلتقط أولاد المسلمين قتر بهم فيشأوا على دين قتر دينهم . فجمع الحاج امين من استطاع جمعه من امثال هؤلاء الايتام في دار فسيحة ( كانت سراي الحكومة العثمانية سابقا ) وانشأ « دار الايتام الاسلامية الصناعية » ( للتجارة والحياطة وطباعة الصحف والكتابة في مطبعة كبيرة وغت هذا الدار لموا فريدا ) .

\*\*\*

المشروع الاكبر من مشاريع الحاج امين ، عمارة المسجد الاقصى ، وبدأت سنة ١٩٢٣ وانتهت سنة ١٩٢٩ بمهرجان استمر اسبوعا ، ودعيت الوفود الى هذا المهرجان من العراق ومصر وسوريا ولبنان . وتفصيل هذا المشروع لا يتسع له المقام هنا فترجته الى نوبة اخرى ان شاء الله وبه التوفيق .

### الهيئة العربية العليا

بعد ١٩٣٢ و وفاة احد اعضاء المجلس في دورته الثانية ، بدأت الحكومة تعين هي من تختار لسد الفراغ من اعضاء وطبعا تختار من يجاريا ، والحاج امين صابر محتمل لا تمهزه ريح ، صموده كالصخرة ، حتى ادر كنا سنة الاضراب الكبير وهي سنة ١٩٣٦ ووقعت ثورة عنيفة فاعتقلت السلطة في عدة معتقلات امها معتقل صرند ، لا اقل من ١٥ الف عربي لمدة ستة اشهر . وفي هذه السنة حصل اتفاق بين الاحزاب السياسية ، ومنها المعارضة على تأليف الهيئة العربية العليا ، ورئيسها الحاج امين وفي سنة ١٩٣٧ قتل حاكم الناصرة البريطاني واسمه « اندروز » ، فاستلمت الحكومة المفتي الحاج امين رئيس المجلس الاسلامي الاعلى بان له يدا في هذا ، ولكن الحقيقة أن قتلة هذا البريطاني المتصهين كما علمنا هم من رجال الناصر الشهيد الشيخ عز الدين القسام ، فأقدمت الحكومة على عزل المفتي من منصب رئيس المجلس الاسلامي ، فربط في بيته الضخم قرب المسجد الاقصى ، وصارت الحكومة تعمل للقبض عليه ولكنها رأت انها اذا اقتحمت بيته المشرف على الحرم القدسي الشريف تقع ثورة وطنية فلم تقدم على هذا لهذا السبب . وبقي الحاج امين ملازما بيته هذا بجوار المسجد الاقصى حتى وافته ظروف مناسبة

الايام . وهناك معارضة ، ووجودها امر طبيعي اجتماعيا واعرافا سياسية مثبته . وراس هذه المعارضة راغب النشاشيبي رئيس بلدية القدس منذ ١٩٢٠ ولكن هذه المعارضة قليلة الجدوى وهي مؤلفة بمعظمها من رؤساء البلديات في فلسطين ، والمجالس البلدية هذه تابعة في موازاتها المالية للحاكم البريطاني . ففي الوقت الذي كان يعتبر فيه اهل فلسطين المجلس الاسلامي بمثابة الملاذ الوطني ، وهذا الملاذ نابع من شخصية الحاج امين نفسه ، كان اهل فلسطين يعتبرون المعارضة التي يقودها راغب النشاشيبي معارضة كأنها عائلية بين آل الحسيبي وآل النشاشيبي ، والحقيقة ان الفروق بين منصب المفتي ورئاسة المجلس الاسلامي الاعلى وبين رئاسة بلدية القدس ، فروق واضحة مدنيا واجتماعيا ودينا .

فثمان بين شؤون المسجد الاقصى المبارك وشؤون البلدية . نين هذه الحقيقة ، وحياتنا في فلسطين من خريف ١٩٢٠ الى سنة الانهيار ١٩٤٨ اذ كان يطلق على فريق الحاج امين لقب « المجلسين » وعلى فريق راغب « المعارضة » ، وما عرفت فلسطين الاحزاب العربية المنظمة قبل ١٩٣٢ واول حزب سياسي منظم هو « حزب الاستقلال الفلسطيني » . فالمعارضة ليس لها كيان يدخل التاريخ لانها كناية عن جماعة وان ربطتهم مع بعضهم بعضا الرياضات البلدية في معظم مدن فلسطين ، فان هيمنة الحاكم البريطاني على الموازنات المالية ، كانت تجعل الاهالي ينظرون الى المعارضة على انها معارضة شخصية لمعاكسة الحاج امين ، مجرد معاكسة لا اكثر ، اما شخصية راغب النشاشيبي وقد عرفته مليا منذ ١٩٣٢ فصاعدا معرفة تامة ، فسلمة محترمة وكان بيته في القدس بيتا له تقاليده من الكرم والجدود .

\*\*\*

اما حياة المجلس الاسلامي الاعلى قادوار ، فالعشر سنوات الاولى كانت سني ازدهاره ونشاطه . فبعد انشاء المجلس ١٩٢١ باشر المجلس ، وزنبركه الحاج امين ، انشاء دار الايتام الاسلامية في القدس ، فالحرب العامة ، خربت بيوتا ، وبيمت اطفالا ، وفرت احيانا بين الام واولادها واشتد الفقر في البلاد ، واحيانا كانت الجمعيات

المتيرة ، سيرة بطل عربي مسلم ، سواء في ثوبه العسكري وقت الحرب الاولى ، ام في لباسه المدني العادي ، ام في زي العلماء بالجلبة السوداء والعمامة البيضاء التي هو متوج بها نصف قرن كله جلال وعراك .

واجعل ختام هذه السيرة الكلام عن آدابه ، فقد عملت تحت يده ١٢ سنة ، ورافقته في الاسفار الى المؤتمرات ، وخاصة المؤتمر الاسلامي العالي المتعقد في مكة المكرمة سنة ١٩٢٦ ، وشاهدت مجالسه الخاصة والعمامة ، الرسمية وغير الرسمية ، فما هناك حال ، في ليل او نهار ، لم اشاهده فيها الا وهو يعمل في جانب من جوانب القضية الوطنية ، او يحل مشكلا بينه وبين الناس ، او قاضيا للاصلاح بين فريقين من الناس ، ففي كل هذه الاحوال ١٢ سنة متوالية لم اسمع منه كلمة نابية . وعرضت له في اثناء هذه المدة قضايا عديدة لتسوقد في الانسان غضبه ، مهما يكن حليها ناعم الطبع ، اما هو فلا يستسلم الى غضب ، فاذا عرض له شيء من هذا فينقلب ذلك المسلم الذي جعلته آداب الاسلام تحميلا يظهر اثره فيه بالاعتصام بآية قرآنية كريمة ، فاذا كان الجدل بينه وبين احد من حلة السوء في النية والاضمار ، ردد الآية الكريمة . . . ادفع بالتي هي احسن فاذا الذي بينك وبينه عداوة كانه ولي حميم .

وهو مع الاصدقاء والخلان والاصحاب نسيم المروج . مرحب بالضيف حتى يشعر الضيف كانه في بيته . شعبيته زادت في اخلاقه انضاعا . ولكن اعتصامه بالحق شيء عجيب ، سواء اكان حقه ام حق غيره .

كنت اترجم له الاحاديث التي تدور بينه وبين الانكليز ، من رسمين او زوار ، فكنت لاحظ شدة اجلالهم لآدابه ، دون نظر الى القضية المتعلقة بها البحث . وزاره في اثناء الانتداب من الساسة الانكليز عدد كبير من وقت الى آخر ويباحثونه في قضية فلسطين ، فكانت حججه وبراهينه على غلط السياسة البريطانية مفحمة ولم يكن يوسعهم غير التسليم بصحتها .

رضي الله عنه واسكنه فراديس الجنان ، والهم الدول العربية العمل معا عصبية مسلحة واحدة لانقاذ فلسطين .

عجاج نوربض

استطاع تدبيرها فانتقل الى بيروت فاستقبله الفرنسيون بما يليق بمقامه ، وبقي في بيروت الى ان وقعت الحرب العامة .

وسنة ١٩٣٨ وهو في لبنان كان تفوذه يمين على الثورة التي شبت في تلك السنة وبلغ الانكليز غاية الوحشية والفظاعة مما لا ينساه اهل فلسطين ولو تفرقوا ايدي سبا في انحاء الارض .

\*\*\*

بعد وقوع الحرب الثانية طلبت حكومة فلسطين من حكومة الانتداب الفرنسي ان تسلمها المفتي الحاج امين ، ولعله شعر هو بهذا فانتقل الى العراق ووقعت ثورة رشيد عالي الكيلاني فجدد الانكليز في طلبه فانتقل الى ايران ومنها الى تركيا فايطاليا فيرلين فتلغاف هتلر بمزيد الترحيب ، وحاول الحاج امين وهو في برلين الاستزادة لفلسطين والخلاص من وعد بلفور فوقعت اسباب لم تمكن من هذا مع الاسف ، اما يهود فلسطين فاتهم لما رأوا « رومل » بجيشه اقترب من مصر ، فذعروا اي ذعر واخذ اغتيالهم مبارحة فلسطين فرارا بارواحهم الى ايران وجنوب افريقيا . ومعلوم ان الحاج امين بقي في اوروبا الى نهاية الحرب ثم وجد طريقة الى باريس ومن باريس جاء مصر وهو يتنهاى لصراع اليهود في فلسطين بالقوة المسلحة وصارت سنة ١٩٤٨ تقترب والعرب على غير تعاون بين بعضهم بعضا .

اما الحاج امين وهو موضوعنا وبيت قصيدتنا في هذه الترجمة ، فنتميم كالتيمم الذي شعر به بعد معركة ميسلون سنة ١٩٢٠ ، ومنذ تلك السنة لم ينقطع عن الحل والترحال في العالم الاسلامي ، يشترك في المؤتمرات الاسلامية العالمية والاقليمية من اجل نصرة عرب فلسطين ، وبالتالي يمكنه الامراض حتى فتكت بجسمه واهوت قواه وتوفي رضي الله عنه في بيروت سنة ١٩٧٤ وكان له ماتم عظيم ودفن في مقبرة الشهداء في بيروت .

\*\*\*

الى هنا تنتهي صفحتنا عن مجمل سيرته الوضاعة

# حامد

## آخر الخطاطين العظام

بقلم الدكتور : محمد حرب



يتربع الخطاط التركي حامد على رأس قائمة الخطاطين العظام في العصر الحديث .

○

لفت الأنظار اليه بشغفه بالرسم وحبه لدروس الخط الذي أخذ يتعلمه على يدمعلم يدهي مصطفى عاكف .

يحكي حامد قصة طريقة عن معلمه هذا ، فقد دفع الشوق حامدا الى الخط وتقليده فلم يجد الا هامش المصحف ليخط عليه مقلدا خط المصحف نفسه وكان نسخا ، فقال له معلمه ! « ألم تجد مكانا آخر لتكتب فيه ؟ » ثم أمر المعلم بضرب حامد « بالقلقة » .

### راسب في العسكرية

انتقل حامد بعد انتهائه من الكتاب ، الى المدرسة الرشيدية العسكرية في ديار بكر ، وفيها تعلم خط الرقعة عن معلمه واحد أفندي . وتعلم خط الثلث عن أحمد حلمي بك معلم الرسم وضابط الجاندراما . وتعلم حامد من هذين المعلمين خطوط اللغة اللاتينية ، والخطوط الرومانية ، والقوطية . كما تعلم الخط أيضا في هذه المرحلة من قريب له يدهي عبد السلام أفندي ، ومن معلم يدهي سعيد أفندي ، وهذا الأخير إمام مسجد ، كان له أسلوب خاص في تعليم الخط ، وهذا الأسلوب عبارة عن أمره لتلاميذه بكتابة آيات قرآنية على السورة بالطباشير ، وبهذه الوسيلة تمكن حامد من كتابة القرآن الكريم بالطباشير عدة مرات .

يقول الدكتور على أرسلان - وهو خطاط واستاذ بجامعة استانبول - : « يعتبر فن الخط ، أصعب الفنون الإسلامية . ذلك لأن الفنان فيه لا يملك في يده غير القلم البسيط ، وهذا القلم مسطرة الخطاط ويرجله ، وهو قسطاسه الذي يمين به أحجام الحروف . هذا القلم يقوم بأداء كل وظائف الآلات الأخرى التي يمتلكها الفنان في سائر الفنون الأخرى . لذا تلزم الخطاط حصنات رئيسيتان هما : القابلية وبذل الجهد . هناك من جلسوا سنوات عديدة يتلقون فن الخط على أيدي أساتذة خطاطين ، ومع ذلك لم يتمكنوا من تحصيل هذا الفن ، وهناك أيضا أصحاب الاستعداد الفريد في تاريخ الخط ، تلقوا القليل من هذا الفن على يد أساتذة قليلين وفترات زمنية قصيرة ، واتخذوا - بجانب هذا - عدة أسطر قليلة مما خطه سابقوهم ، لمؤدجا يحتذونه لتدريب أنفسهم وبهذا احتلوا المكانة العظيمة في تاريخ فن الخط ، وخلدت أسمائهم أساتذة عظاما في الخطوط . وحامد ( ١٨٩١ - ١٩٨٢ م ) واحد من هؤلاء الفنانين العابرة ، وهم قليل في التاريخ الفني الإسلامي . »

وحامد ( اسمه الحقيقي موسى عزمي ) ولد في آمد وهي ديار بكر في تركيا عام ١٨٩١ من أب كان يعمل قصايا ، وكان جده لوالده خطاطا يدهي آدم الأمني . بدأ حامد دراسته عندما التحق بكتاب الصبيان الملاصق للمجامع الكبير في ديار بكر ، وفيه تعلم القراءة والكتابة ، وإن





العرش ، في هذه الأثناء أخذ حامد يحاول كتابة طغراء السلطان مما دفع المسئولين في ديار بكر الى منح حامد ليرة ذهبية مكافأة له فطار بها فرحا الى والده ليخبره بالأمر الذي شرح صدر والده ، فسأله وأذن له في مزاولته فنه .

وعندما كان حامد في هذه المدرسة الرشيدية ، قلد خريطة في أطلس مدرسي يدقة متناهية دفعت أستاذة في الجغرافيا الى ايداع خريطة حامد بمتحف المدرسة .

أبى حامد دراسته في الرشيدية ليدخل بعدها المدرسة الإعدادية بديار بكر - وهي مرحلة في التعليم العثماني تعادل المرحلة الثانوية في المدارس العربية اليوم - واثناء دراسته فيها داوم على تعلم خط الثلث الجلي ، من قريبه عبد السلام أفندي ، وفي هذه المرحلة ، ترك حامد الرسم ، لكن مخطه اتسم في المرحلة بتقليد خطوط مدرستي الخطاطين التركيين : حافظ عثمان ( ١٦٤٢ - ١٦٩٨ ) ومصطفى راقم ( ١٧٨٧ - ١٨٢٥ ) .

وفي عام ١٩٠٦م أبى حامد هذه المرحلة التي تؤهله لدخول الجامعة فآخذ طريقة الى استانبول ، وكان هدفه الأول الاستفادة بقدر الامكان من الخطاطين في عاصمة الدولة العثمانية ، انتقل حامد الى استانبول ، والتحق بمدرسة الحقوق ، الا أنه بعد ستة واحة من الدراسة ترك حامد مدرسة الحقوق ليتحق بمدرسة الصنائع النفيسة ( . أكاديمية الفنون الجميلة باستانبول الآن ) . وكان والده يرسل اليه ثلاث ليرات ذهبية كل شهر . لكن حامدا

ونتيجة لاهتمام حامد بالخط ، رسب في عامة الأول من المدرسة الرشيدية العسكرية وهي تقابل المرحلة الإعدادية في مدارسنا اليوم - فتمنعه والده من مزاولته الخط . إلا أن حادثة جمعت والده يتراجع عن قراره هذا ، وهي أن حامدا كان يماون أحد معلميه الخطاطين في كتابة لوحة عظيمة على قطعة من القماش تحمل عبارة : بحيا السلطان ، وذلك بمناسبة عيد جلوس السلطان عبد الحميد الثالث على





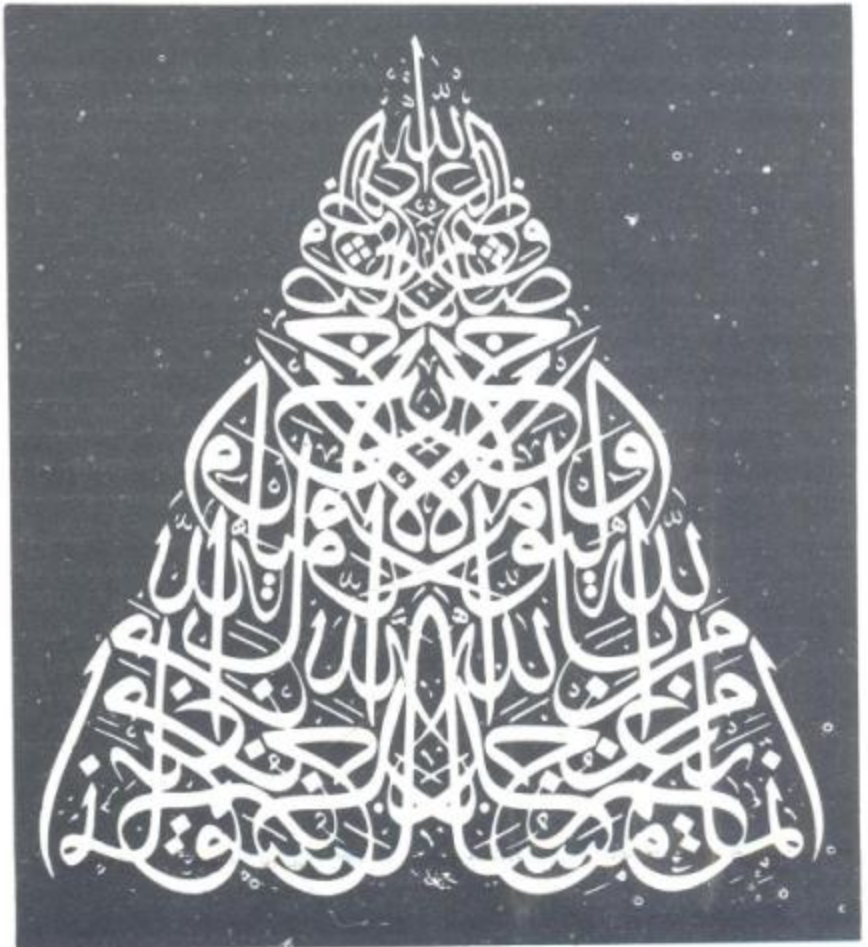
الأخري يحضرون دروس حامد ، ومن ضمن هؤلاء خطاط تركي تتلمذ في هذه الفترة على حامد ، هو الخطاط المشهور حليم أوزياري ( ١٨٩٨ - ١٩٦٤ ) .

وبعد عام دراسي واحد بهذه المدرسة ، انتقل حامد الى العمل في مديرية مطبعة الرسومات حيث عمل فيها عاما أيضا ، ثم تم تعيينه في مطبعة المدرسة العسكرية ومنها انتقل ليعمل خطاطا بمطبعة اركان الحرب العثمانية ، في المكان الذي شغل بوفاته الخطاط محمد نظيف ( ١٨٤٦ - ١٩١٣ ) وعمل فيها سبع سنوات .

وبينا كان حامد يزاوّل عمله في هذه المطبعة ، قامت

لم يستطع الاستمرار في دراسته نتيجة لوفاته والده بعد عام واحد من دخوله هذه المدرسة أي عام ١٩٠٨ م .

ترك حامد دراسته الجامعية تماما لانه كان مضطرا للكسب ، وظل يعمل بأشياء بسيطة الى أن أعلنت وزارة المعارف العثمانية عن حاجتها الى مدرس للخط بالمدارس ، دخل حامد الامتحان وتفوق فيه لكنه لم يعين نظرا لصغر سنه ( ١٨ سنة في ذلك الوقت ) عن سن التعيين القانوني بوزارة المعارف ، وكانت عشرين سنة . لكن اعجاب مدير مدرسة تسمى « كلشن معارف » ، بحامد أدى الى تعيين حامد معلما للخط في تلك المدرسة ، ونجح حامد فيها نجاحا عظيما ، وكان طلاب النصول



# قَالَ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ الْبَكْرَةِ أَنْهَذَا الْفَرْسُ بِهَذَا الْكَلِمَةِ أَقْوَمُ

## حامد : اسم مستعار

أثناء عمل حامد في مطبعة أركان الحرب العثمانية ، رأى أن يفيد من وقت فراغه بعد انتهاء عمله الرسمي فاستأجر دكانا صغيرا للخط والزكوة في حي جاغال أوغلو في استانبول ، ولما كان القانون اذ ذاك - كما هو اليوم أيضا - يحرم على الموظف العام الاشتغال بعمل آخر غير وظيفته الرسمية ، فقد اتخذ خطاطنا اسما مستعارا بدلا من اسمه الحقيقي موسى عزمي . وكان هذا الاسم المستعار هو ( حامد ) الذي اشتهر به خطاطنا فيما بعد . ومن هذا الدكان اكتسب حامد شهرة كبيرة ، أدت الى محاكمته واستقالته من عمله ، بعد أن اكتشف أمره بأنه يعمل بعمل آخر غير وظيفته الحكومية . ولأن اسم حامد قد جلب الشهرة له فقد توجه الى الجهات الرسمية ليغير اسمه رسميا من موسى عزمي الى حامد . ثم انتقل من دكانه هذا حتى استأجر دكانا للخط في شارع الباب العالي باستانبول حيث ظل يعمل به الى أن مات .

في حديث لحامد - قبل وفاته - مع مجلة « كوبري » روى حامد حكاية عن أعظم خطوطه الجوامعية فيقول : « انها تلك التي كتبها في جامع شيشلي باستانبول ، قام بتصميم هذا الجامع وبناؤه زميلي في الدراسة وصفي بك .

وقام الخطاط التركي العظيم نجم الدين أوق باشي باختيار بعض آيات من القرآن الكريم وأل بها الى فاخترت من بينها مائيسر من الآية الثامنة عشرة من سورة التوبة لكي أقوم بعملية حجرية بكتابتها بالقلم الرصاص . ولكن عند

الحرب العالمية الاولى فسافر ضمن مجموعة جيوش الصاعقة الى برلين ، حيث تلقى دراسة اختصاصية لمدة عام في دائرة الخرائط التابعة للهيئة العامة لأركان الحرب الألمانية ، عاد بعده الى استانبول .



لوحة بالخط الكوفي في القاهرة ، من اعمال حامد ، تحمل اسم « شركة عكاشة لترقية التمثيل العربي . يمثل فيها الهلال كلمة « شركة » والقوس كلمة « عكاشة » ، والكمان عبارة « ترقية التمثيل العربي » .

بسم الله الرحمن الرحيم  
والغصن ان لا نسنا الفخيم  
وعلم الصلوات واصوا بالحق صلوا بصله

وطغراء الاميراطور رضا شاه بهلوي شاه ايران .

كما كتب حامد خطوط عناوين كتب كثيرة وشواهد  
قيور وأشعاراً مختلفة وبطاقات أفراد ( كارت يحمل اسم  
شخص ووظيفته ) .

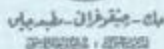
على أن أهم ماكان يوجب به حامد شخصياً من

الكتابة الأصلية لم أستطع أن أجعل لحرفي الألف واللام  
وضعا مستقرا . وأخذت أفكر في مخرج لهذا حتى تمت  
فأطقت الأضواء وأغلقت عيني واستغرقت فترة قصيرة في  
النوم ، وبينما أنا كذلك اذا بي أجد وأنا بين الحلم واليقظة  
حرفي الألف واللام يأتيان أسامي ثم يأخذان الشكل  
المناسب لها ، فقامت من نومي فوراً متحمسا مضطربا ،  
وأشعلت المصباح وأكملت ما أشكل على .

ولحامد أعمال فنية خطية كثيرة يصعب احصاؤها .  
أهمها كتابة خطوط القرآن الكريم مرتين : واحدة منها  
طبعت في كل من تركيا وألمانيا . وكان حامد يعتبر نفسه  
محظوظا إذ كتب خطوط القرآن الكريم كله . ومن بين  
الجوامع التي كتب حامد خطوطها جامع قوجه تيه بأنقرة ،  
وجامع موزه في استانبول حيث كتب فيه سورة الفتح ،  
وجامع قارتال باستانبول حيث كتب خطوط سورة البنا .

وأشهر الطغراءات التي كتبها حامد ، ثلاث : طغراء  
السلطان عبد الحميد الثاني سلطان الدولة العثمانية  
وطغراء الملك فيصل ملك المملكة العربية السعودية ،





حضرة صاحب الغزة قسطنطين المملوك المصري بالاسماء

[illegible]

فاثو الامتياز . ٩٩٨ / ٨ / ١١

سید القاسم  
حامد

حسن جلمي - خسرو صويثي - أحمد فلاح . وفي البلاد  
المرية : الخطاط هاشم البغدادي - يوسف ذو النون -  
علي الراوي - مروان الحري - سماع الحلبي - السيدة  
جنات الموصلي . وفي اليابان : السيدة ميتاكو .

أعماله : لوحة خطوط سورة الفاتحة التي قلدها خطوط سورة الفاتحة للخطاط راقم ، واستغرق حامد في خطها ستة أشهر كاملة .

ولحامد تلامذة متشرون في أنحاء العالم تلقوا منه فن الخط ، نسوق منهم الأمثلة الآتية . في تركيا : حليم -

توفي حامد بعد أن عولج فترة طويلة في مستشفى حيدر باشا التمؤذجي في استانبول . خرجت جنازته من جامع شيشلي الذي كان حامد يقضي دائما بكتابته لخطوطه ، وودى جسد التراب في يوم ٢٠ مايو ١٩٨٢ . وشارك في تشييع جنازته تلميذه الخطاط المشهور حسن جلبي وتلميذته الخطاطة اينجي بش أوغلو ، وتلميذه رجل الأعمال والخطاط ضيا أيدين ، والخطاط الصيدي أوغور درمان ، والمؤرخ ابراهيم القوتوي ومفتي استانبول صلاح الدين قايا ، وعمر أولكر المدير العام للمكتبة السليمانية استانبول .

وكانت وفاة حامد بن واحدة وتسعين سنة .



د. محمد حبيب





# كشف بالأشعة على العقل الإسلامي في زماننا

بقلم : فهمي هويدي

تنتاب المرء حيرة عندما يحاول أن يجتني بكتاب جديد من كتب العلم والفكر له أهميته البالغة . ويظل غاية مسعاه ، أن يقدمه في « كتاب » آخر ، طال أو قصر . لو أنه كان أقصودة أو أغنية لتعددت أساليب الاحتفاء به والاحتفال ، ولتنقل نحنالا بين السيئ والأذعنين المربة والمسموعة ، فضلا عن أشرطة التسجيل المصورة والمنطوقة التي تطوف به كل بيت ، وتسيح به في أرجاء الأمة من المحيط الى الخليج ، حاملة « الأمانة » ومبلغه عنه الرسالة !

الأقدمون كانوا يكتبون الحواشي على هوامش كتب الفكر والفقه . وكان المتن يذبل بأكثر من حاشية تخصب الحوار وتعمق المعرفة . والمحدثون كانت كتبهم يتلقفها النقاد ، ويتقلون حوارهم معها ومعاركهم الفكرية الى مختلف المتأثر الثقافية التي تتلمذت عليها أجيال الثلاثينات والأربعينات والخمسينات . لكننا عشنا حيناً من الدهر توفرت له أفضل إمكانيات الاتصال ، وأردأ ملايسات الحوار . فقد اختفى كتاب الحواشي ، كما اختفى النقاد الذين يخاطبون جماهير المتعطشين للمعرفة ، واستبدل هؤلاء هؤلاء كتاب العرائض والتقارير الذين لا يخاطبون سوى السلاطين . وبات الرواج من نصيب باعة الاغاني والأفلام وفنون أخرى أكثرها هابط ، لا يخاطب عقل الانسان ووجدانه ، ولا يرى فيه سوى غرائزه وأهوائه !

حتى بات العالم الجليل أقل شهرة من مطرب لا يجيد القراءة والكتابة !

وبات الكتاب الجاد غريبا ، حتى كاد يتحول الى منشور سري ، ليس فقط في قلة توزيعه ، ولكن أيضا في احتمالات ملاحقة كاتبه !

وما بين أيدنا هذه المرة ليس كتابا واحدا مقتربا ، إنما ثلاثة كتب دفعة واحدة ، يتنظمها عقد واحد هو : أزمة الواقع الاسلامي الراهن . وهي من أهم ماكتب في هذا الموضوع خلال العام الذي انقضى ، فضلا عن انها من تأليف اثنين من أبرز فقهاءنا وعلمائنا المعاصرين ، هما فضيلة الشيخ محمد الغزالي والدكتور يوسف القرضاوي . والاثنان ليسا غربيين عن أسماع المهتمين بالشئون الاسلامية . فلكل منهما رصيده الكبير في العلم والدعوة الى الله ، وان انتميا الى جيلين متعاقبين . الشيخ الغزالي ( من مواليد ١٩١٧ ) في عداد الأجداد بالنسبة للجيل الحالي . والدكتور القرضاوي ( من مواليد ١٩٢٦ ) من جيل الآباء . وقد انعكس هذا الانتهاء على منهج كل منهما في معالجة الموضوع . الشيخ الغزالي لم يتردد في أن يخوض معركته ضد الدين الفاسد على جبهة عريضة تشمل الشيوخ والشباب . ومن موقعه كواحد من الأجداد عايش تجربة الدعوة الاسلامية لأكثر من أربعين عاما ، اختار أن يتصدى للاعوجاج الفكري عند الآباء والابناء معا في كتابيه اللذين تتوقف أمامهما هنا ، وهما : دستور الوحدة الثقافية بين المسلمين ، ومشكلات في طريق الحياة الاسلامية . ولذا جاءت كلمته أكثر اتساعا وشمولا . أما الدكتور القرضاوي ، فقد دفعه انتمائه الى جيل الآباء لان يتصدى لأزمة الابناء دون غيرهم . وركز كتابه الذي نحن بصده



( الصحوة الاسلامية بين الجحود والتطرف ) على الشباب فقط ، متجها في دراسته الى تحقيق فساد المعتقدات وفساد الأزمنة في آن واحد . ولأن الجبهة التي اختارها كانت محدودة ومقصورة على قطاع الشباب ، فقد ساعد ذلك على ان يجيئ كتابه أكثر دسما وعمقا .

ويكاد يشعر قارئ الكتب الثلاثة أنها تكمل بعضها البعض . فالمساحة الواسعة التي يغطيها كتاب الشيخ الغزالي في انتشار أفقي ملحوظ ، يكتمل استيعابها بعملية رصد الجذور والأعماق التي يمارسها الدكتور القرضاوي في معالجته الرأسية لقضية تطرف الشباب .

وثمة اختلاف آخر في المنهج ، هو أن الشيخ الغزالي وهو يقف على المسرح العربي الذي اختاره لتحركه ، غلب عليه أسلوب الداعية المخضرم ، الذي مكنته تجربته من رصد مختلف أمراض الجسم الاسلامي ، فيما يمكن تشبيهه بعملية اجراء التحاليل والتقاط صور الاشعة ، لكشف دقائق العلل وخفاياها .

أما الدكتور القرضاوي ، وقد اختار شريحة واحدة من هذا الجسم الاسلامي ، وهي قطاع الشباب ، فقد غلب عليه أسلوب الباحث الملتزم ، الذي تجاوز في فحصه للحالة حدود تشخيص المرض العضوي ، الى تحقيق الظروف الاجتماعية والسياسية المؤثرة في بنية المريض وتكوينه ، ولذا ، فاذا كانت السمة البارزة في كتاب الشيخ الغزالي هي دوره كإخصائي بارع في التحاليل والاشعة ، فإن أبرز ما في كتاب الدكتور القرضاوي هو دوره كطبيب معالج .

الملاحظة الأخيرة في هذا التقديم السريع تنصب على الأسلوب الذي استخدمه كل منهما في صياغة أفكاره ، فقد استطاع الداعية المخضرم أن يجذبنا بأسلوبه المباشر واللاذع ، وباقتداره الكبير في تطويع الكلمات والعبارات . في حين جذبنا الباحث المدقق برصانة أفكاره ودقة موازينه وحساباته .

ولا أريد أن أطيل في الطواف حول الكتب الثلاثة ، فالهدف هنا هو تقديم هذه الكتب ومحاولة استعراض مضمونها ، وهو هدف سيظل متوقفا اذا لم يحفز القارئ الى أن يقرأها في أصولها ، لا أن يقرأ عنها فقط !



تبدو عملية النقد الذاتي واضحة المعالم في كتاب الشيخ الغزالي . « اننا نحن قبل غيرنا العقبة الاولى أمام دين عظيم - ان انتشار الكفر في العالم يقع نصف أوزاره على متدينين يفضوا الله الى خلقه بسوء كلامهم أو بسوء صنيعهم . ان المدافعين عن الاسلام لا ينقصهم الحماس والاخلاص غالبا ، وانما ينقصهم عمق التجربة وحسن الفقه - ان النجاح الذي يلقاه أعداء الاسلام في تطويق حركاته لا يعود لذكائهم قدر ما يعود لغباتنا !

ثم يقول : اننا متممون للإسلام ومنكرون له في آن واحد . متممون له بالميراث وخارجون عليه ماديا وأديبا . هناك تحديات تواجه الدعوة الاسلامية ، والرسالة الاسلامية ذاتها ، أقلها من الخارج وأكثرها من الداخل . أنا لا اعتبر التنازع هم مسقطي الخلافة في بغداد . ان الخلافة أسقطتها من قبل قصور مترعة بالاثم ، متخممة باللذات الحرام . أنا لا أعد الصليبيين هم مسقطي دولتنا في الأندلس . ان المترفين الناعمين هم الذين أنزلوا راية الاسلام من هذه الربوع الخضر .

وفي استمرار تحليل الواقع يقول :

انه لفشل دفعنا ثمنه باهظا عندما خبت في ميادين الحياة ، وحسبنا أن مشيئة الله في كلمات تقال ومظاهر تقام . ان دين الله لا يقدر على حمله ولا حمايته الفاشلون في مجالات الحضارة الانسانية الذكبة ، الترتارون في عالم الغيب ، الحرس في عالم الشهادة . ان العزلة عن الكون وعلومه جريمة في حق الاسلام وأهله ، وان تأييد الحق الذي شرفهم الله به لا يتم بالقصور العلمي وحسبان الدين مراسم جوفاء . من المستحيل اقامة مجتمع ناجح الرسالة اذا كان أصحابه جهالا بالدنيا عجزة في الحياة . لو قيل لكل شيء في البلاد الاسلامية عد من حيث جئت ، لحشيت أن يمشي الناس حفاة عراة ، لا يمدون من صنع أيديهم مايكتسون ولا مايتقلون ولا مايركبون ... بل لحشيت أن يجوعوا . ان الله لا يقبل تدية يشيته هذا الشلل المستغرب .

ويقول : التدين المغشوش يفسد البداية ويمسخ الفطرة . وكأن القدر - ازمراء لهذا التدين - أهي إلا أن تكون النهضة العقلية العارمة بعيدة عنه ، ولا نقول منكورة له

ويضيف : إذا كان المرء يبيت في عواصم الخلافة الاسلامية الثلاث الكبرى غير آمن على ماله ودمه ، ويبيت في لندن أو باريس وواشنطن مستريح الطرف والقلب ، فمن يعطيه ربك قيادة الانسانية ، ويقر الامور بيده ؟

ويضيف : ان الصورة التي تقدم لدار الاسلام الآن هي : انه الدار التي يتنهب فيها المال العام ، ويسودها حكم الفرد ، وعمان فيها كرامة المرأة ، بل وتضيع حقوقها . . وان المصلحين لاجوار لهم الا بحرب التصوير والفناء والسفور والتلفاز ، وان العودة الى الاسلام كما يطلبها الشباب لانتمي الا العودة الى الهمجية الأولى !

وفي تصويره لقضية تحلف المسلمين ، يقول الشيخ الغزالي : ان أصابع الاتهام تشير الى صفين من الحكماء والعلماء . فالاستبداد السياسي هو أول أسباب التشلل الفكري عند المسلمين . فضلاً عن أن المتحدثين في الدين شغلوا أنفسهم بالبحوث الكلامية الغيبية ، والفروع الفقهية الوهمية ، والكراسات التي حفلت بحشو لا آخر له ، ثم عدت ذلك كله هو العلم الذي لاعلم معه . ثم يقول في موضع آخر محددا حجم مسئولية كل طرف في تحلف الواقع الاسلامي : انه قد يكون لفساد الجو السياسي دخل كبير ، ولكن فساد الجو الثقافي له دخل أكبر .



وعند فساد الجو الثقافي - الذي يسميه حيناً بالتدين المغشوش وحيناً آخر بالتدين الكاذب أو الفاسد - يقف الشيخ الغزالي في مواضع عديدة من كتابه . ويخصص أكثر من فصل في كتاب « دستور الوحدة الثقافية » . . لتسيع وكشف مظاهر ذلك الفساد . ففي فصل بعنوان « الحقائق لا الأوهام أساس الاسلام » ينقل حواراً جري بينه وبين مؤذن زعم أن الرسول جاءه في المنام وأقره على أن يضيف في الاذان كلمة « سيدنا » الى عبارة اشهد أن محمداً رسول الله ، ثم يسجل الشيخ الغزالي رده على هذا المؤذن الذي قال فيه : إن دين الله اكتمل في البقعة جهاراً بهاراً ، وليس بانتظار رجل ينقل في الطعام ثم يهرق في المنام ! ثم أضاف : ان المسلم رجل جيد العقل ، يلتبس الحق من مصادره وحدها ، فإذا عرفه التزمه واحترمه واستقام على طريقته حتى يتوفاه الله ، وليست للتخامين والأوهام مكانة في فؤاده ، لأنه - كما أمره الله - لا يقفو مائيس له به علم .

وهنا يثير قضية الغيب ، ويقول فيها بوضوح : ان الايمان بالغيب ليس ثغرة ينفذ منها الخرافيون وعشاق الأوهام ، كي يفتشوا سمومهم . فدائرة هذا الايمان محددة ، وإذا كان في الدين محكم ومتشابه . ، فان المحكم أم الكتاب وأساس الاعتقاد والتشريع .

ويضيف : ان توسيع دائرة الغيبات ومحاولة جعل الدين طلاسماً فوق العقل ، أو معميات ينكرها المنطق ، ان ذلك كله ضرب من الكهانة يقتنه بعض الناس القاصرين ذوي النزعات الأسطورية . وما أكثرهم في ميدان التدين .

ثم يضيف مؤكداً : ان دائرة الغيبات لا بد أن يبرز محيطها بجلاء ، حتى لاستغل عاطفة التدين في اشاعة الباطل وترويع الخرافات .

وفي فصل آخر بعنوان « نحو سلفية واعية » ، يتصدى الشيخ الغزالي بنص القوة للمعوج الفكري الذي يتخفي في ثياب السلفية . ويرسم بعضاً من ملامح المتسيين الى هذا التيار ، فمنهم : « ناس تغلب عليهم البداوة او البدائية ، يكرهون المكتشفات العلمية الحديثة ، ولا يمتحنون الانتفاع بها في دعم الرسالة الاسلامية . . يرفضون الحديث في التلفزيون مثلاً ، لان ظهور الصورة على الشاشة حرام ، ويتناولون المقررات الفلكية والجغرافية وغيرها بالهزء والانكار ، ثم يصفهم بأنهم : - في الحقيقة - لاسلف ولاخلف ، وادعيتهم تحتاج الى تشكيل جديد !

ومن غماذجهم « ناس يتبعون الاعتات الاعنت ، والأغلظ الأغلظ ، من كل رأي . . فما يقتون الناس الا بما يشق

عليهم ، وينقص معاشهم ، ويؤخر مسيرة المؤمنين في الدنيا ، ويأوي بهم الى كهوفها المظلمة . . . وهؤلاء أيضا لاسلف ولاخلف . اثم اناس - في انتسابهم الى علوم الدين - على نظر ، وأغلبهم معتل الضمير والتفكير .

ومن ثم انهم « ناس يقولون ان آية ( وقاتلوا في سبيل الله الذين يقتلونكم ولا تملأوا ) مرحلية ، فان أمكننا اليد لم نبق على أحد من الكافرين . قلت ( والكلام للشيخ الغزالي ) ما هذه سلفية ، هذا فكر قطاع طرق لا أصحاب دعوة شريفة حصيفة ، وهؤلاء لا يؤمنون على تدريس الاسلام جماعة من التلاميذ ، بل أن يقدموا في المحافل الدولية .

وهو يروي أن أحدهم ألف كتابا زعم أن فيه أربعين دليلا من الدين على أن الأرض لا تدور . ويقول انه « لو كانت في كتاب اريعون شبهة لساغ الرد عليها ، ولكن ما قبل ليس شبهات عاقل ، بل خيال حشاش ! »

ويعد أن يعرف السلفية بأنها نزعة عقلية وعاطفية ترتبط بغير القرون وتعمق ولاءها للكتاب والسنة ، وتحشد جهود المسلمين المادية والأدبية لاحياء كلمة الله ، وأنها « عودة الى الايمان السهل السائق ، البعيد عن التعقيد ، البريء من المماحكات ، » يذهب في النهاية الى ضرورة ازاحة البلبه وذوي العقل النضية من قيادة الفكر الديني ، فاقام خشاوات على البصائر وحجب على الضمائر .

وفيا بين الفصلين ، انتقد رجال الحديث الذين « اهتموا بالأسانيد أكثر من المتن ، وشغلته المتعة عن الفقه الربح ، فلم يحسنوا تقرير الأحكام والمصالح ، وشن حملة على التعصب المذهبي ، قاتلا ان هؤلاء المتخصصين يعانقون من آفتين فتاكيتين : القصور والعجز العلمي ، ثم سوء النية والتشويه النفسي البغيض . ثم توقف مستنكرا عند قضية الأولياء قاتلا : يمزني أن الفكر الديني عند العامة وأشياهم من أنصاف المتعلمين كاد يجن بالكرامات المادية ، وأولع باحصاء المئات منها ، لمعارف وتكرات حتى سقط قانون السببية أو كاد . وكان لذلك أوجع الآثار على الحضارة الاسلامية .

وفي تعليقه على الموضوع قال : ان زوجة ترعى بيتها وترعى أولادها ، وتسعد زوجها ناشدة بذلك كله وجه ربها هي من الأولياء ، وان رجلا في ديوانه الرسمي يحرص مصالح الناس ويعجل قضاءها ، ويش لأصحابها مع وفائه يحق الله في صلاة وزكاة هو من الأولياء . وليس من الضروري بنة أن يقع له خارق من عوارق العادات . . ان اشتراط الكرامة لاكتتمال الولاية ضرب من الهزل ، وليس لهذا التفكير أي أصل ديني .

ويستخدم الشيخ الغزالي تعبير « التخلف العقلي » في وصف الواقع الاسلامي في القرون الأخيرة ويرصد أهم مظاهر هذا التخلف في الخلل الفاحش في ترتيب الأولويات التي تشغل العقل السليم . وهو خلل لا يمل المؤلف من الإشارة اليه تذكيرا بأهمية تصحيح هذا الهرم المقلوب .

« ان المسلمين المعاصرين نسوا ضياع التركستان والقرم ، ولم ينسوا الخلاف - منذ ألف عام - على الجهر بالبسملة أول الفاتحة ! -

« لقد دخل الصليبيون الأندلس ، فلم يبقوا فيها الا مذهبها واحدا هو « الكثلكة » . وسيطر الاسلام على مايسمى الآن الشرق الأوسط ، وبقي فيه أربعة عشر قرنا ، ومع ذلك فان الطوائف الكثيرة لا تزال تكون فيه « عصابة أمم » الفكر العام عند جمهور المسلمين أن علوم الكون والحياة نافلة ، ونحن نستعيت في تفهيم الشباب الآن أن كلمة التوحيد مهده مالم نبرع في هذه العلوم ، عندما يكلف مسلم - بعد ما أورد من أذكار اليوم والليلة - أن يقول : بالطيف عشرة آلاف مرة ، فماذا يبق له من فكر يكتشف به المجهول أو يخترع به شيئا ؟ - ان ألوقا مؤلفة من الكتب العلمية تساند الحضارة الحديثة ، وتضمن لها هيمنة على شئون الدنيا في كل ناحية من نواحي الحياة ، والقوم يدرسون بعشق هذه المواد كلها ، في الوقت الذي أجدهم فيه طالبا جامعييا في إحدى الكليات العلمية مشغولا بالرد على الجهمية ! - رأيت أحد طلاب الطب يقتني أسفارا ضخمة في الفقه والحديث ، فاشحت عنها قائلا : أولى بك أن تقتني هذه الأسفار الضخام في المعرفة التي تخصصت بها - ان الاشتغال بالاجتهاد في العبادات عمل المتخصصين ، وغيرهم ينبغي أن يذاد عنه ، وأن يساق الى ميادين الكدح وسباق الحياة المدنية العارم - الذي رأته وأنا أعلم في ميدان الدعوة الاسلامية أربعين سنة أن أكثر هذه المعارف ( الدينية ) فضول ، وأن الناس يقبلون عليها تزجية للفرار ، ومدافعة للبطالة . . وأن عشر مايعلمون يكفيهم في فقه الاسلام كله ، ويبقي عليهم بعد ذلك أن يتصرفوا الى العمل

المشعر - عندما ننظر الى العبادات السماوية نجد أداءها في اليوم والليلة لا يستغرق نصف ساعة ، ونجد تعاليمها تستغرق صفحة أو صفحتين ، ويبقى الزمان بعد ذلك واسعاً ( أمام المسلم ) والمجال رحباً لفهم الحياة واكتشاف طاقاتها وتسخيرها لخدمة الدين .

وفي رصد مر للاتجاهات الفكرية الجديدة بين بعض المسلمين ، التي تعكس هذا الخلل الفادح في الأولويات يقول : لقد تخصص هؤلاء في الشئون الخيالية والنواحي الجانبية ، أما قضايا الأمة الكبرى فلا اكثرات بها . ان تزوير انتخابات واغتصاب ارادة الجماهير شيء لا يستحق التفكير الطويل . ان سرقة ثروة بلد ، وتبديدها في ملذات فرد ، شيء لا يستحق التفكير الطويل . . اذن ما الذي يستحق التفكير ، وتحمل راية الجهاد من أجله ؟ . . . القول بنجاسة ريق الكلب وعرقه ، القول بأن الكلب الأسود شيطان يقطع الصلاة . ولو كان هؤلاء الناس موجودين مع الفئاة أهل الكهف لاشتبكوا معهم في معركة حامية ، لماذا يصحبون كلباً !

« لقد ازداد قنام المأساة الهائلة بوجود منسويين الى الفقه يذرفون الدمع لان التصوير الشمسي انتشر ، أو لان التلفزيون دخل كل بيت ، وتقاسموا بالله لا يظهر من أبداً في هذا الجهاز . فاذا حدثت هؤلاء أو حدثت من هو أنظف فكراً عن الدساتير التي تقيد الحاكمين والقوانين التي تظمّن العاملين ، نظر اليك بغباء هائلة ، وأشعر أنك تتحدث في غير الاسلام !

« الغريب أن التطرف لا يقع في مزيد من الخدمات الاجتماعية ، ولا في مزيد من الايثار والفضل ، انه يقع في الحرص البالغ على الأمور الخلافية ، كالتنطع في مكان وضع الدين ، أو في طريقة وضع الرجلين خلال الصلاة » .

« لقد رأيت ناساً يتحدثون عن اقامة الدولة الاسلامية ، لا يعرفون الا أن الشورى لا تلزم حاكماً ، وأن الزكاة لا تجب الا في أربعة أنواع من الزروع والثمار ، وأن وجود هيئات معارضة حرام ، وأن الكلام في حقوق الانسان بدعة . الخ . فهل يصلح هؤلاء شيء !

« رأيت في عين أحدهم نية القتل ، وأنا أذكر له بهدوء أن المفتي عندنا من خمسين سنة ألف رسالة عنوانها « القول الوافي في اباحة التصوير الفوتوغرافي » ، وأنا لو فرضناه مخطئاً ، فإخلاف الفقهي في قضية ما يخرجها من دائرة الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر ، فلا معنى لهذه السخائم الكامنة ضد التصوير والمصورين ! لكن الشاب كانت تبرز عيناه بنظرات الفتك ، فعلمت أنني مع ولد عديم التربية ، التحق به جماعة دينية لأنه لم يجد عصابة لقطع الطرق يلتحق بها . فهو فائق في ثياب واعظ ! . . ومع ذلك فهو ضحية متحدثين في الدين فقدوا الانصاف والاعتزان .

ان الشيخ الغزالي في كتابه يدق بقوة أجراً تدعو الى أن يتردد المسلمون وعيهم ( أنت وحدك صانع مستقبلك ومصير ملامحك ) . أن يتحركوا للحاق بركب العلم والحضارة الذي سبقهم بعدما كانوا على رأسه وفي مقدمته . أن ينبدوا الخلافات الصغيرة والسقيمة ويشعروا عن سواعدهم ليخوضوا معاركهم الكبرى من أجل اقامة مجتمع الحق والعدل والتقدم . أن يحتل العقل في مجتمعات المسلمين مكانته التي أكدها خطاب الله الى البشر . أن يتصدى المسلمون للدفاع عن الحرية ( فالاستبداد كان القول الذي أكل ديننا ودينانا ) . . أن يسهم المسلمون مع الأمم الكبرى ، على اختلاف دينها ومذاهبها ، في كل ما يرقى مادياً ومعنوياً بالجنس البشري .

اخيراً يقول الشيخ الغزالي : اننا نشكو الى الله حكماً يخذلون الاسلام ويمثلون أعداءه ، وقبل ذلك نشكو الى الله متدينين كذبة قست قلوبهم على عباد الله . . فالمسلم الحق طيب بأسو الجراح ويرحم الضعفاء ، ويرشد الحيارى ، وينطلق مع الضالين حتى يثوب بهم الى طريق الله .

هذه بعض نتائج التحليل وكشف الأشعة الذي قام به الشيخ الغزالي للعقل الاسلامي المعاصر . . . وموعنا في العدد القادم باذن الله ، مع بطاقة التشخيص والعلاج التي طرحها الدكتور القرضاوي في كتابه « الصحوة الاسلامية بين الجمود والتطرف » .



## هاك

شعر : يعقوب السبيعي

هاك صدري لا تخافي من شحوبي وأرتجافي  
أنضجتني لك نيران التماذي في التجافي  
واعتصاري لك ماء القلب كي أخفي جفافي  
وذهولي وارتياعي ثم خوفي أن تخافي  
هاك صدري فهو أظمي لك من رمل الفيافي

\*\*\*

هاك صدراً جُنّ فيه القلب شوقاً للتصافي  
واطلبي ، أمشي علي الجمر الى ماشئت ... حافي  
كل درب لك يفضي بي على رغم انعطافي  
واذا جئتك أنسى بين عينيك انصرافي  
سأهما أشهد حلما في ضحي عينيك غافي

\*\*\*

هاك صدري ليس هذا الصدر للأشواق كافي  
ضاق حتى ليس يدري من يعادي أو يوصافي  
ولعينيك اختلافي وجُحودي واعتراضي  
كلما طفت عليها أذهلتني عن طوافي  
فاقظني ماشئت مني فلقد حان قطافي



# جواب إلى صديق

بقلم : فهد الدويري



شك ، ولكن ؟ اية جمعة تلك التي نستطيع أن نستر ذلك الحق المنتصب ، وهل من فائدة ترجمي في مناخ اناعت عليه ظلمة حالكة منذ دهر داهر ولا تزال تكتم انفس الكلمة المقروءة أو المسموعة .

ثم من أين تأتي بجمعة تحرر الفكر يتمتع اعضاؤها بما كان يتمتع به افلاطون في جمهوريته أو الفارابي في مدينته الفاضلة في هذا الزمن الطالع .

ولعل فيما يقوله الاستاذ البصير خبر اجابة عليه اسمعه يقول :-

« إن أذاننا وعقولنا شبت من ضجيج أعلام الشعراء والكتاب بأصواتهم الكثيرة من انتهاك الحرمات وهدر الحقوق » .

الا ينطبق عليه القول : من فك أدينك ؟

فإذا كان شعرنا وكتابنا وحالتهم على ما يقول فمن أين تأتي بأعضاء للجمعية المقترحة كي تعيد لنا قدسية الفكرة الحرة والكلمة المحترمة ؟

أليس كما تكونون يولى عليكم ؟ . . وماذا يريد منا هذا البصير إذا كانت حرية الرأي موجوة لدينا وملكها ولو بنسبة ما ، حين كان الاستعمار يسيطر على بلادنا ، وانا

كلمة الصديق الاستاذ عبد الرزاق البصير في العدد السابق من العربي غريبة ، وعجلي وتستحق الاهتمام .

أما الغرابة فتأتي من أن الكاتب أراد أو ظن أن قارئها سوف يضحك منها أو عليها في حين أن الكلمة جاء موضوعها يمتح على العبوس الفكري وتدعو الى التأمل والتدبر . وأما أنها عجلي فاني أحسب أن موضوعها لم يتلور في ذهنه بعد ، وأن حق هذا الموضوع أن يدرس بعمق ويشيء من التركيز قبل أن يدفع به الى النشر ، وأما أنها تستحق الاهتمام فإن ما عرضه الكاتب في كلمته تلك إنما هو موضوع يشغل بال المفكرين منذ زمن بعيد ، ولعله يشغلهم الآن أكثر من أي وقت قبله ، فهو يعالج مشكلة « حق المواطن وواجباته » وهو يدعو الفاري الى التقطيب واعمال الفكر ولا يدعو الى الضحك بأي حال .

وانا كفاريء لمقال الصديق أود أن أعلق عليه ، أو قل أن أجيبه مفترضا أنني أنا الصديق الذي وجه له تلك الكلمة . .

الاستاذ البصير يطالب بإنشاء جمعية يطلق عليها اسم جمعية « استرداد الحقوق » ، ومعنى ذلك أن هناك حقوقا أخذت أو اختصت فيجب أن تعود الى أصحابها ، وهذا قول بالغ الروعة ، إذا افترضنا أنه يعني بين تلك الحقوق « حرية الفكر » . . وهي والحق سلوبة مصادرة في عالمنا العربي . وطلب الكاتب هذا حق مشروع ما في ذلك

هل يصل كل هذا الى شعوبنا التي كادت ان تصبح  
خرساء .

أما إن كنت ترى أن تؤلف تلك الجمعية المقترحة  
ويجتمع اعضاؤها ويبحثون ويتداولون ويقررون ثم يبقى  
ذلك كله وثيقة تعلن للأجيال القادمة ، أن مفكرينا وكتابنا  
ومن يستطيعون فينا أن يحددوا واقعنا ويرسموا مستقبلنا ثم  
يجمعوا ذلك ويكتبوه ثم يفضض سامرهم ويتشتت شملهم  
ان شهد الله عليهم ولم يذهبوا الى حيث أعلم وتعلم .

وعندي أن شرقنا سيظل يرسف في اغلاله التي تكفه  
الآن ولن يتخلص منها حتى في المستقبل القريب ، وستبقى  
الحرية الفكرية فيه مقيدة ، والكلمة الصريحة مرفوضة ولا  
تحسب اني أحمل السياسة والوضع السياسي كل ما نحن  
فيه من تخلف فكري وتأخر ثقافي وانحطاط اجتماعي ،  
ولكنني اعرف السبب الاكبر من تأخرنا وتدهورنا الفكري  
الى تلك التلال المترامية من التقاليد البالية ، والمعتقدات  
الرثة والتسليم المذعن الذي ادى الى شلل العقل وتوقف  
التفكير عند المطلقات ، والاسراف في التمسب للرأي  
والواحد سلباً وإيجاباً .

وسيبقى وضعت ذلك على حاله حتى يبلغ شرقنا العربي  
مستوى أرقى من الثقافة العامة ، ويقض الله له رجالا  
مخلصين يتيح لهم ذلك المستوى الثقافي وتسمح لهم ظروف  
زمانهم القدرة على أن يطلقوا ما في عقولهم ويجرروا  
أقلامهم ، ويمجدوا الكلمة المتحررة ويطبعموا الحرف غير  
المقيد وعندئذ سوف نلغي من دواويننا هذا البيت :

في قلمي ماء وهل ينطق من في فيه ماء

على أن الفرق بيني وبينك على ما أظن هو اعتقادك بأن  
يوم الحرية في شرقنا العربي قريب في حين أومن انا بأنه  
بعيد . . . بعيد اللهم الا اذا وهبنا الله عمر نوح .

ولن أختم رسالتي قبل أن أتمنى لك أحلاماً بهيجة مع  
جميعة الطريقة .

فقدناها ، وصفرت ايدينا منها حين تمتعنا بنعمة الاستقلال  
والحرية ؟ انك يا صاحبي تطلب المحال بعينه ، ومع ذلك  
ناتنا لا أريدك أن تتوقف عن النفخ في القربة المخرومة  
لهذا شأنك وشأن المثائلين امثالك لكن البرق خلّب .

واذا انتهيت معك الى هنا فلنبدأ باستطاردك في الحديث  
عن حقوق المواطن وواجباته ، اذ تؤكد ! وانا هنا اختصر  
ما قلته انت - أن عالم الفكر اليوم منقسم الى فئتين متأخرتين  
فئة تؤمن بأن نشاط الفرد يجب أن يكون جزءاً من نشاط  
الجميع ، وأخرى تقول : أن ما على الفرد من حقوق وماله  
من واجبات هي الاساس الذي ينبغي أن يسير عليه  
الانسان ، وهاتان الفكرتان اللتان اصبحتا ايدولوجيتين  
الآن ليستا من بنات اليوم طبعاً لكن تبلورهما عبر حقبة  
طويلة من الزمان افرزتا اليوم قوتين سياسيتين تسيطران  
على العالم وأصبح للفكر الانساني اتجاهان شرق وغرب ،  
فهل تريد من جميعتك أن تقرر لنا اليوم ، نحن المهانون  
حتى الذقون ، واحداً من الاتجاهين .

أما أنا فبحكم معرفتي وقراءاتي لك أخال أنك لا تريد  
أياً من الطريقتين أو الاتجاهين - سمهما ما شئت - فاذا صح  
ما اعتقد فانك تطالب جميعتك المقترحة ان تدلنا على سبيل  
ثالث يجمع بين الفكرتين : الفرد بحريته والفرد بحرية  
جماعة - ان صح التعبير - وعندئذ الست معي في انك  
طوبايوي تحلم ، وانك لن تصل إلا الى القبض على  
الريح ؟

ثم قل لي يا صاحبي اي خصب يتنفع من العقل  
البشري اعظم الانتفاع ؟ كما تقول لو عقدت الجلسة  
الاولى والالف من جلسات جميعتنا المقترحة وتداول  
اعضاؤها آراهم وفحصوا معتقداتهم الفكرية بكل حرية  
وانطلاق ، ومارسوا حقهم في القول الصراح فيما  
يتداولون من امورنا الثقافية والاجتماعية وكل ما يمتنا في  
دينانا . هل ينشرون ما يقولون على الملأ ، وهل يصل ما  
تناقشوا فيها من آراء وما تداولوه من افكار وما اتفقوا عليه  
من ركائز أساسية تشخص أمراضنا وتقدم ما تؤمن انه  
العلاج الشافي .

# الوصفة الناجحة

بقلم الدكتور عبد السلام العجيلي



بغوستاف الخامس .

قال ع . : اذكرك بمن ؟

ضحك م . واجابه : بغوستاف الخامس ، ملك السويد . ليس ملكها الحالي ، ولا الذي قبله ، بل الذي قبلها . مات في الثانية والتسعين من عمره بعد ان تولى العرش اكثر من اربعين سنة . في ذات يوم جاءه كبير الاساقفة في البلاد يطلب اليه قبول استقالته من رئاسة الكنيسة لتقدمه في السن وعجزه عن الاضطلاع بمسؤولياته . قال الملك : ولكنت في صحة جيدة لما الذي تنوى فعله اذا وافقت على استقالتك ؟ قال رئيس الاساقفة : انوى ، في ما تبقى لي من حياتي ، ان احقق لنفسي حلما قديما . . ففي شمال بحر البلطيق ، قرب ساحل مدينة شلفتاو ، جزيرة صغيرة تسكنها بضعة اسر من الصيادين ، وفي الجزيرة كنيسة متواضعة طالما تحيت ان اكون قسيسها . . لا اظنك تعرف تلك الجزيرة يا صاحب الجلالة . فارسل عندئذ غوستاف الخامس نظره الى بعيد قبل ان يجيب رئيس الاساقفة بقوله : بل اني اعرف تلك الجزيرة . اعرفها جيدا يا صاحب النياقة . . وطالما حلمت ان ابا ان اكون موزع البريد فيها !

سكت ع . ، صاحب المركز المرموق ، كأنه يتمتع في مغزى ما رواه له صاحبه ثم قال :

- تريد الحقيقة لا بد من الاعتراف بأن حتي اني الى ايامنا القديمة ، الخالية من المهوم والمسؤوليات . . ايامنا الهزيلة تلك . . حين كاذب .

قال م . : كيف ؟ لم افهم ما تعني .

اجاب ع . : لغوستاف ملك السويد ذاك ، ولرئيس اساقفته المجل ، ان يحل بالخلاص من منصبيهما الرفيعين ويتفرغا ، أحدهما لرعاية كنيسة جزيرة صغيرة ، والثاني لتوزيع البريد في تلك الجزيرة . واحد منهما جاءه عرشه

واخيرا استطاع م . ان يصل الى صديقه ع . ، صاحب المركز المرموق ، ويدخل عليه مكتبه الفخم . تجاوز حراس البوابة الخارجية وحراس الدرج ، والمراقبين على مدخل غرفة الانتظار ، ومدير المكتب ، ثم السكرتير الخاص ، قبل ان تفتح امامه الغرفة الواسعة وراء مصراع باب مبطن ومظهر بجلد فاخر بنى اللون محشو بطبقة سمينة من القطن العازل . وحين اجتاز م . فرجة ذلك الباب ووقعت عليه عين صديقه القى هذا ورقة كانت في يده وقام من مجلسه وهو يهتف :

- اين انت يا رجل ؟ لم ترك منذ زمن . اهكذا تنسانا نحن اصحابك ؟

فابتسم م . وهو يبرز اليد التي مدت اليه من فوق الطاولة ، وقال :

- من يستطيع ان ينساكم ؟ وانت بالذات من بينهم ؟ صوركم في كل مكان . واذا لم تطل علينا وجوهكم في كل امسية فان كلماتكم ، باصواتكم أو بأصوات الآخرين ، لا تفارق سمعنا ليل نهار . . .

فألقى ع . بجسده على المقعد الوثير تحته وقال :

- سخرتكم التي لا تركها . هل تظنني ، شخصيا ، مسرورا بكل هذا ؟ اتخى ان ترجع لنا ايامنا القديمة . ايام لم يكن حولى هؤلاء الناس ، ولا يحيط بي كسل هؤلاء الحراس ، ولا احمل على عاتقي كل هذه المسؤولية ، ولا . . .

وقطع حديثه ليضغط زهراتهاف اضاء امامه ، ثم ليرفع السماعرة ويقول فيها كلمة او كلمتين ويعود ليطبّقها ويعاود الكلام قائلا :

- . . . ولا امانى كل آلات التلفون هذه . آه . . اني احلم بمكان بعيد . . مكان هادىء مثل تلك القرية التي كنا ، انا وانت ، فيها معلمين في ذلك الزمن ! هل تذكر ؟

هزم م . رأسه ، وهو يبتسم ، وقال : انك تذكرني

بالورثة ، فهو لم يتكلف حتى رفع خنصره لاعتلاء ذلك العرش . والآخر اوصله الى المنصب زهده فيه . احسب قساوسته حملوه الى الرئاسة حملا . اما نحن ، انا وامثالنا ، فقد خضنا النار ودسنا على الشوك في سبيل ان تبلغ المراكز التي نحتلها الآن . نكذب اذا قلنا بأننا زاهدون في هذه المراكز واننا ننحى الفرص الى التخليص منها والعودة الى بيتاننا المتواضعة . لا يا صاحبي ، اننا نعاض بالتواجد على ما حصلنا عليه ولن نتخل عنه وفتنا رمق ...

قال م . بلهجة الساخر : ولذا تضرب حولكم الاسوار وتحيط بكم الحراس ، لا تخطون خطوة الا ويحل الطريق امامكم ووراءكم ولا تأكلون لقمة قبل ان تمر على المحلل او يذوق جزءا منها المجرى ...

قال ع . : وماذا تريدنا ان نفعل ؟ الطامعون بازاحتنا عن مواقعنا كثيرين والناقمون لوصولنا الى حيث وصلنا ليسوا اقل عددا . لم تقرأ وتسمع كيف يحفظ وكيف يقتل ، لا السياسيون وحدهم ، بل السفراء ورجال الاعمال وكبار المغنين ، وحتى الاساقفة رؤسائهم . لا يد من الحراس والاسوار ، مثل الذين مررت بهم والتي مررت بها قبل وصولك الى هذا المكان ، حتى تضمن لنفسنا السلامة من اشرار هذا العالم ومجانينه ...

ابتسم م . لهذا الذي ذكره صاحبه وقال : عظرت لي ، وانا اخترق كل هذه السدود من البشر ومن الحديد والحجر التي تحيط بمكتبك ، حكاية تاريخية قرأتها في الطبري أحبت ان اوروبا لك حال دخولي ثم نسيتها . ولكنها الآن عادت الى ذهني .

قال ع . : ما اكثر حكاياتك التي تحفظها ، او لعلك تخترعها اختراعا ! ما هي هذه الحكاية ؟

قال م :

سأرويها لك . ليس عليك الا الرجوع الى تاريخ الطبري اذا لم تكن تصدقني . الحكاية يا سيدي ان سعد بن ابي وقاص كان عامل عمر بن الخطاب على العراق بعد ان كان قائد حربها التي انتهت بأن فتحها المسلمون وطردوا الفرس منها . وتناهى الى الخليفة ان سعدا اتخذ من منزله في الكوفة ، التي أصبحت عاصمة العراق ، قصرا اغلق عليه ابوابه فلا يفتحه الا في مواعيد معينة ، وانه فوق ذلك تضايق من اصوات الناس التي تبلغه من السوق في جواره فقال لرجاله : اسكتوا هذه الاصوات عني ! يا لتلك ، في نظر عمر بن الخطاب ، من جريمة يرتكبها وال هو راع مسؤول عن رعيته ! لذلك اسرع الخليفة فبعث برسول خاص من المدينة المنورة الى الكوفة ، وكلفه مهمة محددة .

قال للرسول : اذا جئت الكوفة فأول شيء تفعله ان تذهب الى القصر فتحرق بابيه ، ثم اعط سعدا كتابي هذا . وذهب محمد بن سلمة ، وهو رسول عمر ، وحيدا الى الكوفة . فلما دخلها اشترى خطبا كومه امام باب دار سعد واوقد النار فيه حتى احترق الباب . واخبر سعد بن ابي وقاص بما يجري فقال : اتركوا الرجل يفعل ما يريد ، هذا رسول ارسل لهذا الشأن . وبعث يستدعيه اليه ، فابي محمد بن سلمة المجيء مما اضطر سعدا ان يخرج اليه ليقابله ويأخذ منه كتاب الخليفة . وكان في الكتاب كلام بهذا المعنى . « بلغني انك بنيت قصرا اتخذته حصنا يسميه الناس قصر سعد ، وانك جعلت بينك وبين الناس بابا ... انه ليس قصر بل قصر الخبال ... انزل منه في حجرة او حجرتين واغلق بقية اقسامه ، ولا تجعل على منزلتك بابا يمنع الناس من دخوله عليك ومطالبتك بحقوقهم ... » . وكان في الكتاب غير هذا تعنيف لسعد بن ابي وقاص على ما نقل عنه من انه تضايق من ارتفاع اصوات الناس قرب مسكنه وانه طلب اسكانهم ...

قال ع . : حكاية عجيبة . وماذا كان جواب سعد على ذلك الكتاب ؟

قال م . : كان جوابه ان حلف للرسول انه ما تفوه بكلمة مما نسب اليه . وصدقه عمر ، فلما كان سعد بن ابي وقاص ليكذب . انه ، اذا كنت تذكر معلوماتك المدرسية ، خال رسول الله والمنافع عنه بالسهم في يوم احد ، واحد العشرة المبشرين بالجنة . الا ان هذه الصفات لم تحمل بين عمر وبين ان يحرق باب داره او يقرعه ذلك التفرع ...

سكت ع . دقيقة او دقيقتين قبل ان يقول :

« اذا لم تحفي ذاكرتي ، فان عمر بن الخطاب قد اغتيل قتله احد الناقمين على طريقته في الحكم . احسب ان الذي جرى عليه ذلك القاتل هو انه لم يكن يتم بحراسة نفسه . لو انه احاط نفسه بالحراسة المناسبة ما وصل اليه ذلك المجرم .

قال م . ، في سخرية : ولما مات ابدا . ولظل عائشا الى يومنا هذا ! الموت يا سيدي العزيز نهاية كل حي . من لم يميت بطعنة مغتال ، مات حتف انفه ...

قال ع . : هذا صحيح .

وتابع م . كلامه قائلا : وكما اغتال ابو لؤلؤة المجوسي



عمر بن الخطاب اغتال مجرم آخر ، في عصرنا الحاضر ، المهاتما غاندي لأن هذا نذر نفسه للنضال ضد الظلم الاجتماعي والتمييز الطبقي بعد نضاله ضد الاستعمار الاجنبي . عمر بن الخطاب وغاندي ، كلاهما لم يكن لهما حرس يحميهما . ولكني قادر على ان اعدد لك طفاة كثيرين لم تحمهم الحراسات الفالقة عن القتل . . .

فسال ع . : اذن ما الفرق ؟

اجاب م . : الفرق في راحة الضمير اثناء الحياة وتعيد الاجيال بعد الموت ، وبين هذا وتلك نصرة الفضيلة وتحقيق النبل العليا .

وهنا زفر ع . ، صاحب المركز المرسوق ، قبل ان يقول : ومن لا يطمح الى بلوغ الامور التي تذكرها ؟ ! المصيبة ان الناس في هذا العالم المجنون لا يسمحون للكفاءة ببلوغها . خذ اليك مثلاً : لقد قتلوا شلاير ، الصناعي الالماني الكبير ، وخطفوا البارون امبان ، وهما ليسا سياسيين وانما هما رجلا اعمال ناجحان يعيش من جهدهما وثرواتها عشرات الآلاف من الاسر . وترونا ، انا وامثالي ، مضطرين الى التمسك وراء الحراس والاسوار كي نستطيع ان نعمل مثلنا العليا . هل لديك وصفة ناجعة تضمن لنا السلامة كي نحقق ما حققه عمر وغاندي ؟

ضحك م . قبل ان يجيب : عن السلامة من القتل والاغتيال ، ليس لدى أو لدى غيري وصفة ناجعة لها . استطع ان اصف لك الطريقة التي بها تحقق الشق الثاني من القضية ، اعني راحة الضمير وتوابعها . الصحيح انها ليست وصفة ، وانما حكاية اخرى من حكايات الطبري التاريخية ، بطلها ليس عمر ولا سعد بن ابى وقاص ، بل قائد متواضع اسمه ابو عبيد بن مسعود الثقفي . . .

قال ع . وهو يتسم : وما هي حكاية قائدك المتواضع هذا ؟

قال م . : قبل ان ارويها لك اعلمك بأن هذا الرجل لم ينج من الموت ، ومن الموت قتلا ، كسيرة الخيرين قبله وبعده . قتل في وقعة الجسر التي دارت في فتح العراق بين المسلمين والفرس . هاجم الفرس جيش المسلمين بالفيلة التي لم يكن للعرب عادة في قتالها ، وكان بينها فيل عظيم فتك بالمسلمين فتكا ذريعاً ، فسال ابو عبيد ، وكان امير الجيش : اما هذه الدابة من مقتل ؟ قالوا : بلى ، اذا قطع مشرقها ماتت ، ولكن من يفعل ذلك لا يسلم . فشد ابو عبيد على الفيل وضرب مشرقه فقطعه فمات الفيل ، الا انه قبل ان يموت برك على ابى عبيد فقتله . . .

قال ع . متسائلاً : ما دام هو الامير ، لماذا لم يأمر غيره ، واحداً من عسكره ، بأن يفعل ذلك مكانه ؟

قال م . : هنا بيت القصيدة ، وهنا مكان حكاية ابى عبيد بن مسعود الثقفي التي توضح لكل ذي مركز مرموق ، من امثالك يا عزيزي ، كيف يصل الى راحة الضمير في حياته ويفوز بخلود الذكرى بعد مماته ، والاهم من ذلك كيف يحقق ما يصبو اليه من مثل عليا . ما كان ابو عبيد يميز نفسه عن رعيته لاني مكروه ولا في نعمة . حكايته قصيرة وبسيطة : حين دخل احدى مدن العراق الفارسية صلحاً ، رحب به اهلها وكرموا بأن اقاموا له وليمة اشتملت على انواع من اطعمة فارس الكثيرة واللذيذة . ومد يده ليتناول لقمته الاولى ، الا انه قبل ان يفعل سأل رئيس المدينة القائم على خدمته قائلاً : اتراكم اكرمت جندنا واطعمتموهم مثل هذا ؟ قال الفارسي : لم يتيسر لنا ذلك ، وستطعمهم مثله . فرجع ابو عبيد يده عن المائدة وقال : لا حاجة لي بهذا اذن ، فما انا بالذي آكل طعاماً لا يأكله سائر المسلمين . . .

مرة اخرى سكت ع . ، كالمفكر بمغزى ماساقه اليه صاحبه ، ثم قال :

- تغير الناس وتغيرت الازمان يا صديقي . انك تكلف رعاة هذه الايام شططا اذا اردتهم ان يطبقوا ما طبقه الرعاة الاولون على انفسهم .

قال م . : ومع ذلك فهذه هي الوسيلة الوحيدة التي تربحهم من الحواجز والاسوار والحجاب المدججين بالسلاح ، والتي تتيح لهم النوم قريري العيون . . . انها الوصفة الناجعة التي طلبتها مني . . .

ثم انه تناهض للقيام : و اضاف : اعلم اني اتفخ في قرية مقطوعة ، ولكن لا بد للمصدر ان يغشا . . . اعذرني اذا كنت اطلت عليك ، فلقد اردتها زيارة عمالة بعد طول غياب ، واجدني صدعت رأسك بمواعظ لا محل لها من الاعراب . اسمح لي بمن يخرجني من معقلك المحصن هذا بسلام ، فما تزال في قلبي رهبة مما واجهته عند الدخول من سؤال واستفسار وتفتيش . . .

قال م . هذا وهو يضحك فجاءه ع . ، صاحبه ذو المركز المرموق ، في ضحكه ، ورافقه مودعا حتى اغلق وراءه باب مكتبه المظن والمظهر بجلد بني فاخر عشو بالقطن السميك العازل .

الدكتور عبد السلام العجيلي

الدقة - سوريا



# البحث عن أذكىاء

## فيما وراء الأرض

بقلم : دكتور عبد المحسن صالح

لم يكف الانسان عن البحث في الكون عن مخلوقات عاقلة - ربما مثله - خارج كوكبه الارضي .



وراح يعدّ العدة للبحث عن كائنات ذكية عاقلة مدركة في أرجاء السماء ، عله يدرك ان كان له في ذكائه أنداد ، أو أنه جاء بعقله وحيدا يتنبا في هذا الكون الشاسع !؟

ولست هذه - في الواقع - من بنات أفكار انسان القرن العشرين ، ذلك أن الانسان من قديم الزمن راح يتطلع ببصره الى الكون وما حوى ، والفضاء وما طوى ، ثم أخذ يتساءل عن السموات كيف قامت ، والكواكب كيف سارت ، والنجوم كيف تراصت ، وعندما لم يجد لذلك تفسيراً مريحاً ، أطلق لخياله العنان ، وراح ينسج الحكايات والأساطير ، واتخذها وسيلة من وسائل التنجيم ، وتصور وجود تشكيلات عديدة أسماها البروج ، ولكل برج منها أسطورة ، وأحياناً جعلها مراكز لسلطة الآلهة في السماء ، الى آخر هذه التصورات التي ما زالت تعيش بيتنا حتى اليوم ، وترتبط بين حظ الانسان وبين البرج الذي ولد فيه ، رغم ان هذه البروج او التشكيلات قد ظهرت قبل الانسان بألاف الملايين من السنين !

لكن انسان هذا العصر قد ذهب الى أبعد من ذلك بكثير ، فتسلطت على فكره تساؤلات جادة تختلف عما كان يساور عقول الأقدمين ، فهو يريد ان يعرف ان كانت

وفي الأمثال : كل ممنوع مرغوب ، ونضيف : وكل مجهول مرغوب ، وأيضاً مطلوب .. ربما ليس لذاته ، بل لمعرفة أسرارهِ ، والبحث في أصولهِ ، وهذه نتيجة طبيعية نبتت من تطور مدارك الانسان ، فهو المخلوق الوحيد على هذا الكوكب الذي يريد أن يعرف ذاته ، ويدرك أصله ونسبه وموقعه ومكانه وانتهاء لأرضه خاصة ، وللكون العظيم عامة ، فطموح الانسان للمعرفة ، لا ولن يتوقف عند حدود معينة .. فكل معرفة جديدة ، وكل معلومة مفيدة ، توسع مداركه ، وتطور أفكاره ، وتصلق علومه .. وبالاختصار نشير الى قول كريم « قل هل يستوى الذين يعلمون والذين لا يعلمون » .

ولقد انعكس هذا الطموح على مجالات لانكاد نحصيها عدداً ، وهي التي نرى ثمارها الآن في هذه النهضة العلمية والتكنولوجية التي تقفز قفزات سريعة ، لتحقيق أهدافها مذهلة ، لم تكن لتطرا على عقل بشر ، لكن الانسان لم يتوقف عند حدود ارتياده للفيافي والقفار ، وغزو الفضاء وأعماق البحار ، والبحث عن الثروات المدفونة في كل مكان ، وبش طبقات الصخور بحثاً عن أسلافه الذين سبقوه على هذا الكوكب ، ثم تعمقه في الأصول التي قامت عليها كل الكائنات .. الخ .. الخ ، ويبدو أن كل هذا لم يشبع طموحه الى المعرفة ، فذهب الى أبعد من ذلك ،

والامر - بعد ذلك يبدو من الأمور البالغة الاستحالة ، فنحن نثب معلوماتنا عن طريق موجات تنتشر في طول الأرض وعرضها ، ثم تستقبلها بعد ذلك في أقل من جزء من الثانية ، لكن أن نتظر ردا يأتيها بعد آلاف السنوات ، فإن ذلك يقع تحت بند الخيالات السقيمة ، أو التصورات الرديئة . ورغم ذلك ، فلم يجسر العلماء هذا الأمل العزيز ، فعمل الصدفة السعيدة تلعب دورا هاما لبلوغ هذا الهدف الذي يبدو في حكم المستحيل ، وإلى هنا ينقسم العلماء الى فريقين : فريق المتشائمين ، وفريق المتفائلين . فالأول يرى ان الثاني لن يحقق في بحثه شيئا مذكورا ، لأنه أشبه بمن يبحث عن ابرة في كومة هائلة من القش ، والفريق الثاني - رغم علمه بالصعاب الجمة - يأمل في التوصل الى شيء ما قد يوضح له وجود حضارة او حضارات لمخلوقات عاقلة في السماء !

## احتمالات قد تأتي من مستحيلات

لكن مما لاشك فيه ان المتشائمين لا يتفنون تماما امكان وجود انواع اخرى من الحياة أيا كان شكلها وحجمها ونوعها وتكوينها ، بل يرجع تشاؤمهم الى الاحتمال الضئيل للغاية الذي يمكن أن يكتشف به غيرهم وجود عقلاء في أرجاء السماء ، سواء بإرسال رسائل موجبة اليهم ، أو باستقبال رسائل موجبة منهم - على الأقل في جيلنا الحاضر ، اذ لو فرض وأرسلنا تحية مؤداها « السلام عليكم بأهل مجرتنا » ( بفرض أنهم يتكلمون العربية

السموات مسكونة بمخلوقات عاقلة . . وإذا كانت ، فما هي صفاتها ؟ . . وهل هي في مرتبة عقلية أسنى منا أم أدنى ؟ . . ثم ماهي الوسائل التي تؤدي الى هذا التعارف ؟ . . وهل يتمخض هذا التعارف عن نقمة أو نعمة ؟ . . او بمعنى آخر : هل يؤدي ذلك الى عداوة وبغضاء ، أو الى تألف وإخاء ؟ . . الخ

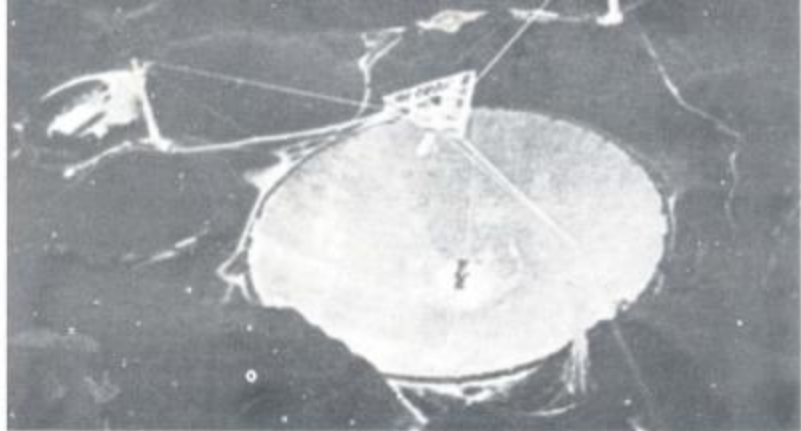
## تحديات كبرى

والواقع ان مثل هذه التساؤلات لمن أعظم التحديات التي تواجه العلماء الآن ، وربما أيضا لأجيال طويلة قادمة ، لأن البحث عن وجود مخلوقات عاقلة في الكون ، ليس بالامر الهين ، ويرجع ذلك لأسباب كثيرة أهمها على الإطلاق تلك المسافات الكونية الهائلة التي تفصل كل نجم عن أي نجم آخر في مجرتنا التي نعيش فيها ، ودعك اذن من المسافات الأعظم التي تباعد بين كل مجرة وأخرى ، فهذه المجرات ليست في الحقيقة الا بمثابة جزر هائلة تنتشر في محيط الفضاء الذي لانعرف له بداية من نهاية ، وفي كل مجرة أو « جزيرة » كونية توجد النجوم بمجموعات أكبر من عدد سكان الأرض بعشرات المرات ، ان لم تكن أكبر بمئات المرات في بعض المجرات ، والبحث فيها عن حياة عاقلة هو التحدي الحقيقي لقدرات الانسان ، ومن أجل هذا اكتفى بالبحث فيها هو قريب ومتاح ، فبدأ أولا بكواكب مجموعته الشمسية ، لأن المسافة بينها وبيننا تقع في حدود عدة دقائق او ساعات ضوئية ، وهي مسافات جد متواضعة اذا ما قورنت بالمسافات التي تفصلنا عن بقية نجوم او شمس مجرتنا ، لأن مسافاتها تقدر بالسنوات الضوئية لأقرب النجوم اليها ، ثم تزيد بزيادة المسافات ، بحيث تصبح بعد ذلك في حدود مئات وآلاف وعشرات الآلاف من السنوات الضوئية ، وهذا السنة الضوئية تقدر بحوالى ٦,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠ ميل ، وهي المسافة التي يقطعها الضوء ( او الموجات الأخرى ) في سنة واحدة ، وهو ينطلق بمعدل ١٨٦ ألف ميل في الثانية الواحدة !

وطبيعي ان الاتصال لن يكون بالرؤية أو الأسفار ، بل بتلقي الأخبار . والوسيلة المثل لذلك هي الموجة ، لأنها أسرع شيء معروف في الكون ، لكن بث الاشارات الموجبة بين الأرض ونجوم المجرة ، ثم تقبلها على اجهزة استقبال خاصة ، قد يستغرق عشرات السنوات مع النجوم القريبة ، وعشرات الآلاف من السنوات مع النجوم البعيدة . . وباللصبر الجميل - ليس لجيلنا ، ولكن مع مئات أو آلاف الأجيال القادمة !

مرصد فلكي موجي ( راديو تليسكوب ) يبلغ قطره مائة متر وهو من مئات المراصد التي تلتقط الأنباء من السماء . .





صورة من الجو للراديو تليسكوب ( المرصد الموجي ) المقام على جبل اريسيبو في بيرتوريكو ، وهو أكبر مرصد في العالم ، اذ يبلغ قطر قطره ١٠٠٠ قدم ( ٣٠٥ متر ) أما مساحته فحوالي فدانين ، وارتفاع هوائي الاستقبال عن الطبق حوالي ربع كيلو متر ويستخدم حاليا في البحث عن حياة عاقلة في الفضاء .

للكشف عن وجود حياة عاقلة في الكون - ووضع فيها سبعة اعتبارات ليحدد بهلعدد الحضارات التي يمكن ان تكون قد نشأت في مجرتنا ، ودعك اذن من ملايين المجرات الأخرى التي تنتشر في الفضاء الهائل .

الاعتبار الأول ان مجرتنا وحدها يسكنها مائة الف مليون شمس او نجم على اقل تقدير ( في تقدير آخر ٢٠٠ ألف مليون ) . وان عمر المجرة يقع في حدود عشرة آلاف مليون سنة ، ويعملية قسمة بسيطة يتضح ان معدل « مواليد » النجوم يقع في حدود عشرة نجوم جديدة كل عام ، وربما يموت مثلها ايضا كل عام ، هذا وما يذكر ان الشمس وكواكبها قد ظهرت الى الوجود منذ حوالي خمسة آلاف مليون سنة ، وسوف تستمر في حياتها لأكثر من خمسة آلاف مليون سنة قادمة .

وأول مايطوف بالبال ، هو ذلك السؤال : هل ارضنا هي الوحيدة في المجرة التي جاءت خصيصة وملائمة للحياة ، والباقيات عقيمت ؟

الغريب ان هذا التساؤل نفسه قد طرأ على بال الفيلسوف اليوناني القديم مترودورس ( وهو من تلاميذ الفيلسوف ديموقريطس ) ، وأجاب بقوله « ان اعتبار الارض هي العالم الوحيد المأهول بالحياتة في الفضاء اللامتناهي ، هو اعتبار مجحف ومناف للعقل ، فمثلته كمثل من يقول ان هناك حقلا قد زرع بحبوب القمح ، فمثلته فلم تثبت فيه الاحبة واحدة ! »

وعلى الوتيرة ذاتها يفكر علماء القرن العشرين ، ولكن بطريقة أكثر حذرا وتطورا . ترى ، كم أرضا او كوكبا

ويدينون بدين الاسلام ) عندئذ قد يردون السلام بعد أن يكون الذي أقرهم السلام قد انتقل الى رحمة مولاة بسنين طويلة ، وقد يستقبلها أحفاده حسب وصية من جدهم بضرورة التنصت ليل يمار على جهاز الاستقبال ، فقد تأتي « وعليكم السلام » في لحظة خاطفة ، أو قد لا يرد أحد على الاطلاق ، وهذا من شأنه أن يصيب القائمين بهذه البحوث بالسأم والضجر وتشتيتهم ، لان المسافات الكونية أكبر مما نتصور !

لكن المثاليين يعتقدون في امكان حدوث الاتصال ، وأن هناك مخلوقات ذكية ، ذات حضارات متقدمة ، ربما تكون دائمة الاتصال بأرضنا ، او بفيرنا ، لكن ذلك ليس عن طريق الأطباق الطائرة ، التي يتحدث عنها الناس في كل آن وحين ، ثم تذر الرياح افكارهم الخاطئة ، إذ لا يوجد عالم أرضي ، ذو وقار علمي ، يعتقد فيها يعتقد فيه الناس ، لأن ما يراه الناس ليس الا ظواهر طبيعية أو من صنع الانسان ( نتيجة للتقدم التكنولوجي في غزو الفضاء ، او عرض الروايات والأفلام الخيالية ) ، وعندما لا يستطيعون لها تفسيرا صحيحا ، فما أسرع ان يقفروا الى الاستنتاجات قفرا ، فيعيدوها الى مايسمونهم بالأطباق الطائرة - وهي - بلاشك - ظنون خاطئة ، خدعة بعد ان حققها العلماء ، واظهروا زيفها ، لكن ذلك موضوع آخر قد يتشعب فيه الحديث ويطول ، وليس له هنا مجال .

والذين يبحثون عن حياة عاقلة في السماء يدركون بدورهم ان كشفها ليس بالأمر الهين ، وهم في ذلك حسابات ، وتخص لبدأ الاحتمالات ، وتحكمها ايضا بعض المعادلات ، فهناك مثلا معادلة رياضية قدمها لنا العالم الفلكي فرانك دريك - وهو من العلماء المتحمسين

في مجرتنا مأهولا بمخلوقات ذكية مثل أرضنا ؟

## اعتبارات أخرى !

—

ان ذلك يأتي من طرح عدة اعتبارات او احتمالات ، ليكون الحكم اقرب الى الصواب ، آخذين في الاعتبار أيضا مجموعتنا الشمسية ، ونشأة الحياة على بعض كواكبها ، لأنها اقرب الكواكب إلينا ( عدة دقائق او ساعات ضوئية ) وعددها معروف ، وطبيعة جوها وتكوينها معروفان كذلك ، وليس بين الكواكب التسعة الا كوكب الأرض المأهول بمخلوقات عاقلة ، اذ لو كانت على الكواكب الأخرى مخلوقات في ذكائنا وحضارتنا ، لكان من اليسور الاتصال بينها وبيننا عن طريق الشفرات الموجية ، لكن ليس معنى ذلك انها عقيمة تماما ، بل من المحتمل ان تكون في بعضها حياة اولية بدائية ، لتحمل الظروف القاسية التي تحيط بها .

ولماذا الأرض وحدها بين الكواكب التسعة ؟

لأنها جاءت لتدور حول شمس مناسبة . شمس متوسطة المقدار بين شمسو المجرة ، من أواسط النجوم حجما وحرارة واشعاعا وما شابه ذلك . . كما أن الأرض قد جاءت بالحجم المناسب ، وفي الموقع المناسب ، لتمتع بمناخ مناسب يساعد على نشأة الحياة واستمرارها ، اضافة الى ذلك ان كتلتها مناسبة لتؤدي الى جاذبية معقولة ، اذ لو خفت الجاذبية لضاعت الغازات ، وتبخرت المحيطات ، وهرب كل شيء الى الفضاء ، ولما اصبح للأرض غلاف هوائي وسحابي كالذي نراه اليوم ، وهذا مائلحظه في القمر مثلا ، لأن كتلته اصغر من الأرض ، ولهذا لم يكتب غلافها هوائيا ، بل ضاع منه كل شيء غازي أو بخاري الى الأبد .

ان مثل هذه الاعتبارات الهامة يجب اخذها في الحسبان عندما نشتد دراستنا الى الأكوان ، ذلك ان غناصرها واحدة ، وتتبع قوانين او شرائع موحدة ، ومن اجل هذا نراها نظما مقدرة لاخلل فيها ولاامتناءات ولا قوضى . . أي انها قامت بالنظام وعلى النظام «ولكن اكثر الناس لا يعلمون» .

لكن ليس معنى ذلك أن المائة الف مليون نجم او شمس الموجودة في المجرة التي نسمي اليها ، صورة طبق الأصل من مجموعتنا الشمسية ، بل يعني ان « ذريتها » قد

تختلف ، او هي اشبه مثلا بمجتمعات البشر ، فمنهم من جاء عقليا ، ومنهم من تخلفه ذرية صغيرة او متوسطة او كبيرة العدد ، وكذلك الحال مع الشمسو او النجوم ، فشمسنا تكون عائلة كوكبية من تسعة ، لتدور حولها في مدارات مختلفة ، ويكتل وسرعات وأجواء متباينة ، وقد تأتي نسبة من الشمسو بدون كواكب على الاطلاق ، وهذه لاستحق منا اهتماما ، لأن الحياة تنشأ على الكواكب ، أما الشمسو فهي « أفران » نووية بالغة العنف والضراوة ، وهي التي « ترضع » كواكبها - ان وجدت - رضعتها الضوئية ، تمدها بالطاقة المناسبة التي تيسر لكائناتها حياتها ( ان كانت موجودة ) .

واحتمالا للأمر ، وتجنبا للمبالغة ، دعنا نفترض انه من بين كل عشر شمسو أو نجوم توجد شمس واحدة بعائلة كوكبية ، والتسعة الأخريات عقيمات ، ثم لنفترض مرة ثانية ان الشمسو التي لها كواكب ، ليست كواكب كل منها صالحة للحياة ، بل ان من بين كل عشرة منها توجد شمس واحدة امتلكت كوكبا صالحا لنشأة الحياة ، ولنفترض للمرة الثالثة أن واحدا من عشرة كواكب صالحة لنشأة الحياة . قد نشأت عليها بالفعل حياة ، لكنها ليست حياة عاقلة . وللمرة الرابعة دعنا نفترض أن واحدا فقط من الكواكب العشرة التي نشأت عليها حياة ، قد تطورت عليها الحياة لتؤدي الى وجود مخلوقات ذكية وعاقلة ، لكنها لا تهتم ببث اشارات موجية لتعلن عن وجودها لمن حولها كما يفعل علماء الأرض في هذه الأيام ، ومن اجل هذا نفترض للمرة الخامسة ان كوكبا واحدا من بين عشرة عليها حياة عاقلة ، يريد الاتصال بمن حوله ، ويرسل بالفعل اشاراته ، أو يستقبل اشارات غيره ، وإلى هذا الحد نكون قد وصلنا الى وجود شمس واحدة من بين مائة الف شمس تمتلك كوكبا واحدا عليه حضارة متقدمة ، وهي - كما ترى - نسبة مجحفة وضئيلة للغاية ، لكنها في الوقت ذاته مشجعة على الاتصال بين الحضارات التي يمكن ان توجد في مجرتنا ، اذ ان هذه الحسابات تشير الى وجود حوالي مليون حضارة متقدمة في مجرتنا وحدها ، وسر ذلك لا يخفى على لبيب ، فمجرتنا تحتوي - كما سبق أن ذكرنا - على مائة الف مليون نجم ، واحتمال وجود نسبة واحد الى مائة ألف فقط من هذه العدد الهائل ، يترك لنا مليون نجم يدور حول كل منها كوكب عليه حضارات ذكية ، ودعك اذن من ملايين المجرات الأخرى ، فهي بدورها يسرى عليها مايسرى على مجرتنا . . . ويعني كل هذا - في مجمله - أن الكون معمور بملايين الملايين من الشمسو التي تدور حولها كواكب ، مهيأت لنشأة حياة ، تطورت لمخلوقات ذكية ، وقد تكون ذات حضارات تليدة ، وتكنولوجيا





العالم الفلكي بول هورويتز واحد من المهتمين بالبحث عن حياة عاقلة في الكون . وهو هنا جالس في معمله بجامعة ستانفورد الأمريكية ليصمم جهازا لتحليل الموجات على آلاف القنوات ، عليه يلتقط به اشارات من عقلاء في السماء !

الارسل والاستقبال لم تتطور وتعتقد الا في بداية النصف او الثلث الأخير من القرن العشرين ، ولاشك ان عشرات السنين القليلة الأخيرة التي نعيش فيها ليست في عمر الهجرة الا بمثابة لحظة عابرة !

ويذهب بعض العلماء الى ابعد من ذلك ، فيفترضون ان اية حضارة متقدمة في الكون قد تبدي نفسها بنفسها ، لأنها تمتلك وسائل مذهلة لهذه الابادة ، ثم لماذا تذهب نحن بعيدا ، والشيء نفسه قد يحل بنا ، خاصة وان لدينا مخزونا هائلا من اسلحة نووية تكفي لآبادة الحياة على هذا الكوكب مرات عديدة ، ثم ما يدرينا ان الامور قد تتأزم بين من يحملون السلاح النووي ، قنطريش العقول ، ويشغل السلاح ، لينهي حضارة كانت قائمة ، ورغم ان ذلك تفكير على المستوى الأرضي ، فقد يكون الشيء نفسه قائما على المستوى الكوني ، وعندئذ قد ينطبق علينا وعليهم ما اشارت اليه الآية القرآنية ﴿ حتى اذا اخذت الأرض زخرفها وازينت ، وظن اهلها اهم قادرون عليها ، اتاهم امرنا ليلا او نهارا ، فجعلناها حصيدا كأن لم تغن بالأمس ، كذلك نفصل الآيات لقوم يتفكرون ﴾ . وعندئذ لن يكون هناك من ينادي ، ولا هناك من يسمع !

أو قد تكون الشفرات الموجية التي يرسلها عقلاء الكون منتشرة على كوكبنا ، لكن اجهزتنا لم تبلغ الحساسية الفائقة التي تمكننا من التقاط هذه الرسائل والتعرف

متقدمة عن التكنولوجيات التي نراها الآن على أرضنا ، ثم نريد ان نستخدمها في استقبال أخبارهم ، أو اعلامهم بأخبارنا .

## ليس الأمر ميسورا

ورغم هذا العدد الهائل من المحاضرات المحتملة ، ورغم ان الأمور تبدو ميسرة الا انها ليست في الواقع كذلك ، ويرجع ذلك الى عوامل أخرى ، فما يدرينا مثلا ان البث الموجي موجه نحو كوكبنا ؟ . او لماذا تختار أية حضارة كونية مجموعتنا الشمسية بالذات ، وهي لا تمثل في المجرة الا حالة واحدة ضمن بلايين الحالات ؟

أو قد يكون الاتصال الموجي قد تم منذ آلاف او ملايين أو مئات الملايين من السنين ، لأن المحاضرات الكونية ربما تكون قد سبقت حضارتنا منذ زمن في عمر الكون سحيق ، وطبعي أن أحدا هنا لم يستقبل شيئا ، إذ لم يكن الانسان قد ظهر على هذا الكوكب بعد ، وحتى لو ظهر ، فليس لديه الوسائل التكنولوجية المتقدمة لكي يستقبل بها الاشارات الواصلة من مجرتنا ، أو المجرات القريبة منها ، أضف الى ذلك ان عمر حضارتنا العلمية الحديثة والمتقدمة نسبيا ، لم تظهر الا في اوائل هذا القرن ، ثم ان اجهزة



عليها ، وبهذا يفقد المراسلون الكونيون اهتمامهم بنا ، مادامت تكنولوجياتنا الحالية مازالت في مرحلة بدائية !

وبمثل هذه الاحتمالات والمفاهيم ، تظهر المراقيل ، وهي في الواقع كثيرة ، فهل ادى ذلك الى نوع من الابطاط في هم العلماء ؟

## البحث مستمر . . وسيستمر !

رغم كل هذه العقبات والافتراضات والاحتمالات الضئيلة ، فسان طموح بعض العلماء ، ورغبتهم في الاتصال بمخلوقات السماوات ، ومعرفة اخبارهم ، قد زادهم اصراراً على مواصلة البحث ، لكن ذلك يستلزم مرصداً موجية ( الراديو تليستكوب ) على درجة هائلة من الدقة والاتقان والحساسية ، اذ كلما زادت المسافات الكونية ، ضعفت القوة الموجية ، وتطلب ذلك اجهزة بالغة الدقة والتعقيد ، اذ عليها يقع العبء في « غرلة » كل ما يصلها من موجات متداخلة ، وهي كثيرة جداً . بعضها ناتج من المحطات الأرضية التي تبث باستمرار موجاتها الطويلة والمتوسطة والقصار . . اضاف اليها موجات الأقمار الصناعية المعلقة في الفضاء ، كما ان كل شيء في السماء يبعث بموجات لا أول لها ولا آخر ، فللذرات والجزيئات والسدم والشموس موجاتها كذلك ، وكل هذا تستقبله اجهزة الاستقبال ليل نهار ، ولا بد من تحليل كل ذلك بدقة بالغة ، لفصل الصالح من الطالح ، والصالح هنا يعني ما يهنا في موضوعنا ، أي تلك الموجات التي لها ايقاعية مميزة خاصة تنبئ عن بثها من مخلوقات عاقلة ، لتفهمها مخلوقات أخرى يهنا الأمر ، ونحن ضمن من يهنا الأمر ، ولهذا بدأ العلماء في الأرض في وضع برامج طموحة ومكثفة ، عليها تستطيع ان توصل الانسان الى مراده ، وتوضح له انه ليس يتيماً أو وحيداً في هذا الكون الهائل !

عن أذكياها فيها وراء الأرض . . فذهبوا وكأننا هؤلاء الأذكياها من اهل الأرض لم يعجبهم ذكاء من حولهم ، فذهبوا للبحث عن هو اذكى منهم في الكون ، عليهم يستفيدون من تكنولوجياتهم المتقدمة والمذهلة ، وهم يستندون في ذلك على أن أكثر من حياة فائقة الذكاء والتقدم قد ظهرت قبلاً في الكون منذ عشرات او مئات الملايين من السنين ، ولهذا فإن التعرف عليهم ، وتبادل المعلومات معهم ، قد يعني غيراً كثيراً ، او ربما يكون شراً مستطيراً - على حد ما يعتقد بعض العلماء ، اذ قد تسول لهم انفسهم اعلان حرب كونية علينا - على حسب سائرنا في الخيال العلمي ، لكن من يسدري ان الخيال قد يتحول الى حقيقة ؟ . . لكنه على أية حال احتمال نعمن في الخيال .

وأيا كانت الأمور ، فلقد تنصت العلماء على أكثر من ألف نجم قريب منا في مجرتنا ، وتم ذلك في حوالي ٢٥ محاولة استغرقت حوالي ١٥ عاماً ، لكن لم يتمخض البحث عن شيء يذكر ، وهذا امر متوقع ، لأن الألف نجم لا تمثل الا جزءاً واحداً من مائة مليون جزء من نجوم المجرة ، وكما يكون الكشف عن حياة ذكية أكثر احتمالاً ، فلا بد من التنصت على مليون نجم ، وعندئذ قد يظهر بينها كواكب معمورة تعد على اصابع اليد الواحدة ، او ربما البيدين ، لكن ذلك يتطلب وقتاً طويلاً ، وصبراً جليلاً ، وجهداً كبيراً ، وتطوراً في العلم هائلاً ، وفوق كل هذا ميزانيات واعتمادات مالية مرهقة . . فهل يستحق سكان السماء كل هذا ، والأرض أحوج ماتكون لجهود ابنائها ؟

لسنا في الواقع ندرى ، فكل انسان ينظر الى الأمور من وجهة نظر خاصة ، لكن يبدو أن المعرفة بالأسرار الكونية تساوي كل هذا ، وكأننا شعار العلماء « غذاء العقول قبل البطون » . . فهل هناك اجمل من معرفة لا يشبع العقل منها أبداً . وكأننا لسان حاله يقول « هل من جديد ؟ . . هل من مزيد ؟ » ، او هو على حسب تعبير الشاعر العراقي عبد الحميد الساموي :

أيا الكون زندي في أحاجيك بيانا  
انما أنت لسان الله مذ كنت وكأننا

مارك العقل الا ورأى الله عيانا

الاسكندرية - د . عبد المحسن صالح

وعلى أية حال ، فهناك بعض بحوث جادة أجريت وتجري وستجري على قطاعات خاصة من نجوم المجرة ، ولقد تنصت عليها العلماء بواسطة اجهزتهم سنين طويلة ، فلم تصلهم أية اشارة تنبئ عن وجود عقلاء في السماء ، ولقد عيل صبر بعضهم ، لكن البعض الآخر من الصابرين المثابرين كون فرقة بحث اطلق عليها « البحث

# حل مسابقة العدد

حل مسابقة العدد ٢٨٧

اثنتان في واحدة :

( ٨ ) أفقيا : أبو زيد الأنصاري : عالم نحوي ولغوي عربي ، عاش في القرن التاسع الميلادي . كان أعلم من الأصمعي وأبي عبيدة في النحو . له كتاب النوادر في اللغة ، وكتاب المطر .  
( ٨ ) رأسيا : ابن العميد : من أئمة الكتاب ، وشاعر وأديب ، برع في العلوم الفلسفية ، واشتهر بالكتابة . ولي الوزارة لركن الدولة . له « رسائل » ، وأشعار متفرقة .

## الفائزون بالجوائز

■ الجائزة الاولى وقيمتها ٣٠ ديناراً فاز بها :

عبد الله احمد محمد العلي / الاحساء - السعودية

■ الجائزة الثانية وقيمتها ٢٠ ديناراً فازت بها :

احلام عبد الحسين الحسيني / النجف - العراق

■ الجائزة الثالثة وقيمتها ١٠ دنائير فازت بها :

المهام زاهد عبد الهادي / رأس الخيمة - الامارات العربية المتحدة

٨ جوائز مالية قيمتها ٤٠ ديناراً كل منها خمسة دنائير فاز بها :

١ - ابو الحسن مصطفى محمود / قنا - مصر

٢ - هاشم محمد العبد / المرادية - الجزائر

٣ - عثمان محمد فارس / تاجوراء - طرابلس - ليبيا

٤ - السباعي محمد بن علي / وجدة - المغرب

٥ - محمد فتحي الجمل / معهد التكنولوجيا - الكويت

٦ - مبارك سلمان محمد احمد / وادعني - السودان

٧ - عودة سلامة الكساسبة / الكرك - الاردن

٨ - كمال علي عبد الله علوان / عدن - اليمن الديمقراطي



# جبال الأطلس وحصن المغرب

استطلاع : مصطفى نبيل

تصوير : أوسكار ميري .

هذه جولة في جبال الأطلس منبع الحياة فيها ،  
وحصن المغرب ضد الغزاة ، بدأت الجولة في فاس  
وانتهت في مراكش . .



وإذا كان معظم كتاب الرحلات يركزون حديثهم  
حول تجاربهم الذاتية ومتاعبهم الشخصية هادفين من  
وراء ذلك الى لقاء الضوء على بعض مظاهر الحياة ، الا  
أن كنت أتطلع الى المناظر من حولي أشاهد الجمال  
والطبيعة الخلابة ، ولا أكتفي بالاستمتاع بعد أن  
تحولت الى جهاز رصد أحمل العديد من التساؤلات ،  
والتقى بالجماعات المختلفة ، وأنقب عن الطابع المميز  
لكل منطقة واقترب من طموحات أهلها . .

لأقدم رحلة تبرز فيها التجارب الشخصية مع رصد  
بالكلمة والصورة لكل ما حولنا . .

حفل ختان في آية هود بالجبل .





## جبل ومدينتان .

انتقلنا في رحلتنا بين قطبي الأطلس ، بين فاس ومراكش ، بين منطقة الشمال الممتد حتى البحر الأبيض المتوسط الى منطقة الجنوب الذي تتوزع فيه الواحات ، وبين القطبين قطعنا جزءا هاما من جبال الأطلس .

وتقع كل من فاس ومراكش تحت أقدام الأطلس ، ويجدهما عند الطرفين قمتا جبلي طويقال وبوييلان ، ويصل ارتفاع قمة طويقال الى ١٦٥٠ مترا ، وهي أعلى نقطة في جبال الأطلس وهي تشابه بالنسبة للمغاربة قمة كيلمنجارو في تنزانيا ، وقال صاحبي هامسا : « ان الصعود الى قمة طويقال مغامرة مثيرة وغير مأمونة العواقب ، فهناك ذلك الممر الصغير الخطر الذي يمتد كالشرقة فوق واد سحق مخيف ومنظر رائع .. »

قطعنا فيها بين فاس ومراكش ما يزيد عن ٥٠٠ كيلومتر . مررنا خلالها على تلال يزيد ارتفاعها عن ثلاثة آلاف متر ، والتقتنا بالسكان الذين عاشوا في عزلة في الجبال ، ومعهم عاداتهم وتقاليدهم القديمة ، فيما زال الزائر يرى مدن الأطلس وكأنها المتحف المسكون ، وكانت محطتنا فاس ومكناس وإفران وأوزرو واخنيفره وبني ملال وأزيلال حتى مراكش والقرى الجبلية القريبة من الطريق ..

واكتشفت خلال الجولة أنه كان من الأفضل استخدام سيارة لاندروفر تتمكن بها من الخروج عن الطريق المرصوف ، فما كنا نبحت عنه يوجد في تلك القرى الموزعة على السفوح وفوق قمم الجبال ، فخلال المرات التي خرجنا فيها عن الطريق ، أصبحت وجهنا لوجه أمام العالم الصحري الذي نسمى اليه ..

كما اعترف أن هذه الجولة كانت تستحق وقتا أطول ، شهورا بدلا من أيام نعيش خلالها بين المناظر المتتابعة من الغابات والشلالات والأنهار والتلال الخضراء ، هكذا شعرت بعد أن أصبحت أسرى جدول الرحلة وسرعة السيارة يصاحبنا صوت محركها الرتيب .

## نقطة البداية

منذ اللحظات الأولى لرحلتنا . في الطريق الذي

عند ذكر المغرب تداعى في الذهن صور محددة ، المدن العربية القديمة بعمارتها الأندلسية وأسوارها وصوامعها وأسواقها التقليدية ، والشواطئ الجميلة التي يعرفها الساحل جيدا في طنجة والدار البيضاء وأغادير ، أما جبال الأطلس ، بقممها وغاباتها ، بمدنها وسكانها وحياتهم البرية ، فلا يكاد يعرفها أحد !

ولعل الكثيرين لا يدركون أهمية جبال الأطلس في حياة وتاريخ المغرب ، والتي لا تقل أهمية عن نهر النيل لمصر ، وقديما قال الأفرقيق « ان مصر هبة النيل » وأطلقوا على المغرب بلاد الأطلس .

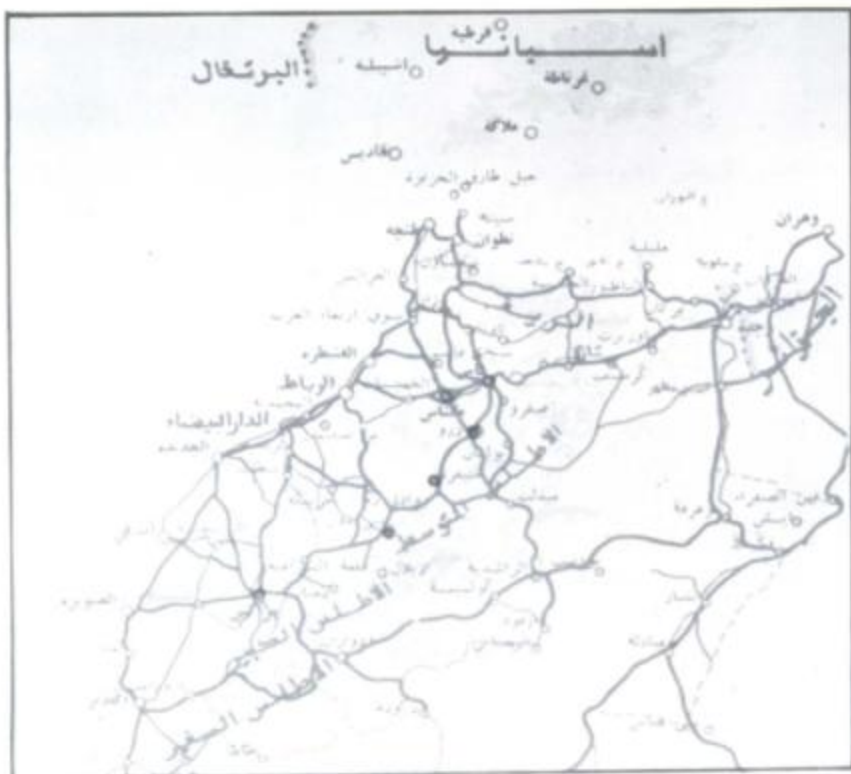
واحتضنت جبال الأطلس فوق قممها وبين وديانها طابع المغرب المميز ، وحافظت على التقاليد القديمة القائمة على عشق الحرية والفروسية ، واستمرت هذه الجبال بوتقة المغرب التي حافظت على وحدة سكانها .

تتضم الجبل والسهل ، الواحة والصحراء ، وقديما أطلق العرب على المغرب الأقصى جزيرة الأطلس ، وفي قول آخر جزيرة المغرب ، فبحر الماء من الشمال وبحر الرمال من الجنوب ..

ولو أتيت لنا رؤية صور لجبال الأطلس بالأقمار الصناعية التي لا تكف عن الدوران حول الأرض ، لظهرت كحائض يقطع المغرب من فاس الى مراكش ، وعلى جانب غربي الأطلس تتسع السهول الساحلية ، وتقوم المدن عندما يتراجع ذلك الحائط الجبلي الى الداخل ..

وتتبع من تلك الجبال أنهار المغرب المتعددة من الشرق الى الغرب ، وتزيته غابات السنديان والصنوبر والأرز عند القدم ، وأشجار اللوز والبرتقال في المناطق المنخفضة ، وتنتشر في حضن تلاله القرى والقصبات والقصور ، فتوزيع السكان في الأطلس هو توزيع المطر ..

وقد تأكدت أولوية مدن الساحل خلال فترة الاستعمار الفرنسي ، الذي أعاد توجيه المغرب ليتطلع الى أوروبا ، وتدهورت نسيبا مدن الأطلس لمصلحة مدن الساحل ، وانتقلت نواة العمران من الداخل الفسيح الى الساحل ، لذلك لم يكن غريبا تلك المقاومة الضارية التي واجهها الاستعمار الفرنسي في جبال الأطلس ..



مصدر الاشعاع الروحي لسكان الجبل ، فتمه يستمدون المعرفة ، ويشترون احتياجاتهم ، ويسوقون منتجاتهم ، فقد جعلتها جامعة الفرويين مركز الاشعاع التاريخي في شمال أفريقيا كله . وقد بدأت مدينة تجارية وتحولت الى قبلة دينية وبؤرة علمية ، فهي تقع عند طريقين رئيسيين أحدهما يبدأ عند شواطئ البحر المتوسط ويمتد حتى الصحراء وما خلفها حتى قلب أفريقيا والطريق الآخر طريق الداخل بين المحيط الاطلسي والمغرب الأوسط .

وهي أحد رموز المدن القديمة بمبانيها التاريخية الأندلسية وأسوارها ومياها وأسواقها وحرفها ، وما زالت على جذورها مجاميع الزمن ، وتضم بين أزقتها العازة . .

واسم فاس يوحى بتاريخ حافل بالأعاج ، مصحوب بالصراع ، وكل قطعة فيها قطعة فنية فريدة . .

اصبحت فاس اليوم تكتظ بالسكان ، تتكاثف مبانيها العتيقة وتتساند في حرص على ما تبقى من التاريخ وتحضن أسوارها ما تبقى من حرف قديمة ما زالت مطلوبة مرغوبة في جبال الاطلس .

قطعتاه من الرباط العاصمة الى فاس ، بدأت تظهر يشائر معالم الجبل ، قطعنا وادي نهر أم القراق الذي تأت مياهه الرقراق من الجبل ، وعبرنا غابة المعمورة ، أكبر غابات المغرب ، وتظهر عند أطرافها أشجار القلن .

الطريق يتصاعد بانتظام ، يتخلله بعض الوديان ، وادي « بهت » بعد مدينة « الخميسات » ونرى الجبل في وجوه وملابس وأحمال من تلقي بهم من الاهالي ، وبالتالي في معالم العمارة في المدن التي ثمر عليها . .

وجبال الاطلس جبال خادعة . فهضبة الاطلس تتصاعد تدريجيا ، الطريق من حولنا مطرر باخضرة ، الشجيرات صفوف خلف صفوف ، متلافة ومتوازية ، المرتفعات على شكل الموج ، قمم واستدارات ، الجزء الأكبر من الهضاب يتلاشى بتدرج وتبدد في السهول الساحلية

ومن مدينة فاس تبدأ رحلتنا ، وهي أولى محطاتنا ، فاس هي أحد رموز المدن العربية القديمة ( العربي : العدد ٢٧ و ٢٧٢ ) ، بمبانيها التاريخية وأسواقها وحرفها ، وهي



الفروسية أرفع قيمة في الأطلس .

الراقصات يسترحن بعد مهرجان انفران .







إحدى بوابات مكناس ، والحياة من حولها .



تتغير معالم الجبل مع تغير أزياء النساء .





رأب فاس من فوق ربوة عالية ، وقد احتضنتها التلال التي تشبه أسنان المنشار في واد أخضر ، تقوم على مسافة قصيرة منها مدينة فاس الحديثة بجانيها الضخمة وقصورها الملكية وشوارعها الجديدة ..

كل ركن منها داخل قصبتها لوحة يمكنك أن تميزها ، فهي مدينة ذات مذاق خاص وشخصية نقادة . ولعله لا يوجد سواها يتمتع بهذا القدر من التناغم الذي تلحظه بين الكبرياء وما يحيط بها من مجد تاريخي ..

وقد نقل الينا عبد الرحمن المراكشي ما يكشف مكانة فاس بقوله « مدينة فاس هي حاضرة المغرب وموضع العلم منه ، اجتمع فيها علم القيروان وعلم قرطبة ، عندما كانت قرطبة حاضرة الاندلس ، والقيروان حاضرة المغرب ، فلما اضطرب أمر القيروان وأمر قرطبة ، رحل من هذه وهذه من كان فيها من العلماء والفضلاء من أهل الفقه ونزل أكثرهم مدينة فاس .

وليس بالمغرب شيء الا وهو منسوب اليها ، وموجود فيها ، ومأخوذ منها ، لا يدفع هذا القول أحد من أهل المغرب ... »

### فرساي مراكش

أمرعنا من مدينة فاس الى قريبتها مكناس ، مدينة تاريخية تنقسم الدور مع فاس ، ذات تاريخ طويل قبل الاسلام ، واسمها على اسم قبيلة مكناسة البربرية ( العربي : العدد ١١٥ )

وما زالت تزخر بالفنون المغربية التقليدية خاصة السجاد ( الزرابي ) وأعمال التطريز والأخشاب المصبوغة تمد سكان الجبل باحتياجاتهم المختلفة ، وكما لعب الجبل دورا انتاجيا بارزا لعبت مدن العلم والثقافة الدور ذاته في تاريخ المغرب الحافل ..

تتميز مكناس بكثرة مساجدها ، وأبوابها الرائعة وما زالت بقايا قصور مولاي اسماعيل الذي ترك بصماته على أول عاصمة علوية ، بعد أن جدد بناءها ، وقد حكم المغرب في القرن السابع عشر مدة خمسة وخمسين عاما بين سنتي ١٦٧٢ و ١٧٢٧ م ، وهي نفس الفترة التي حكم فيها فرنسا لويس الرابع عشر ، وبصر الكتاب الغربيون أن مولاي اسماعيل أقام مكناس كمدينة تتحدى مدينة

فرساي الفرنسية ، وكان مولاي اسماعيل جنديا مقتدرا واداريا حازما وحد معظم أجزاء المغرب تحت سلطة مركزية واحدة ، وتبادل السفارات مع لويس الرابع عشر ، ونقلت الكتابات الفرنسية أجزاء من أحوال فاس منقولة عن سفرها ، تمثل النظرة الغربية إلى قيم هذا الزمان ، وحكت هذه الروايات أن اسطيلات الخيل وحدها يصل طولها الى ثلاثة أميال ، وتضم ١٢ ألف حصان ، أقام جيشا يشبه جيش الانكشارية العثماني ، وما زالت مكناس تتميز بقصورها وحدائقها . وكان لمولاي اسماعيل ٥٤٩ زوجة ، فكان لا يقرب امرأة مرتين الا فيها ندر ، ومن بين أطفاله عاش ٨٦٧ ولدا . وفي المقابل حقق أخيرا كتاب السفير المغربي في بلاط لويس الرابع عشر والذي يتقل رؤية العرب لأوروبا في هذا الزمان .

وما زال زائر مكناس يتجول مبهورا في قصور مولاي اسماعيل ، ولا يفوته زيارة السجن الرهيب الذي كان يضم خصومه وآلات التعذيب التي ما زالت قائمة . !

### ايفران وأزرو

لم تتوقف طويلا في مكناس ، فأمامنا رحلة طويلة تقطعها ، وما زلنا عند أطراف الاطلس ، البلدة القادمة هي ايفران في قلب الاطلس ، ( العربي : العدد ٨٠ ) ومكناس وايفران عمالة واحدة تضم ١٨ قرية ويتراوح ارتفاعها فوق سطح البحرين ٩٠٠ و ١٩٣٠ مترا ..

وايفران ذات شهرة واسعة بين مدن الجبل . تحولت الى مركز رئيسي للاستياف والسياحة ، ومكان معروف لرياضة التزلج على الجليد وصيد الخنزير البري ، ويملك فيها عدد من الأثرياء القصور ، وبعد أن أصبحت المكان المفضل لقضاء الاجازة ، فتكاد تفوق سويسرا ذاتها بطابعها الخاص ..

تبعد ايفران مسافة تقل عن ٧٠ كيلومترا ، وتعني ايفران في لغة البربر « الكهف » ، وأول ما تشاهده فيها البيوت على الطراز الفرنسي وسط الحدائق ، وخلفها جدار من أشجار السنديان الشاهقة وأمامها أشجار الأرز وقمم الجبال العالية التي يكسوها الجليد في الشتاء ..

وايفران ليست غموضا لمدن الجبل وقراء ، فننادقها الفخمة وببوسها الاوربية ، وشوارعها التي تقطع الغابات ، ومطازرها الحديث التي يأتي اليه السياح مباشرة

التي يعزف عليها رجال يلبسون البرانس ، وكانت أصوات « البوير » ، « الطبل » ، « الاغنيات تصاعد من كل مكان ، والمزمارة يقود الراقصين والراقصات ، الذين يتحركون على ايقاع الطبل ، ومن الراقصات من ترتدي الرداء الطويل ذا اللونين الأبيض المخطط بالأسود .

سألت صاحبي عن احدى الرقصات التي حازت الاعجاب ، وعرفت أن اسمها « الاجيدوس » وتؤديها خلالها النساء فرادى أو جماعات ، وفي استرخاء يشبه استرخاء الأميرات المراهقات ، ثم يندفعن بما يشبه اندفاع الفجريات اللواتي يقذفن بوجودهن كله في الرقص ، دون أن تغفلن لحظة واحدة عن كبريائهن ، وتتميز الموسيقى التي تصاحب رقصهن بالهدوء ثم بالصخب ، ولكل حركة من الرأس أو تشابك من الأيدي مغزى ومعنى قديم وما زال قائما حتى اليوم ، أما الموسيقيون فيعاجلون آلانهم في انفة وخيلاء .

وهذه رقصة أخرى يشرحها صاحبي . بأنها تسمى « الاعواش » وهي رقصة شعبية تقوم خلالها الراقصات المرتديات الثياب الملونة والخلي الفضية ، بتشكيل حلقات دائرية ، يدرن خلالها حول أنفسهن وتصدح أصوات المغنيات وهن يتشدن بشكل جماعي ، ويصحبهن في الغناء رجال يجلسون على الأرض ويقرعون الطبول في مشهد فريد .

وبينا تقدم الفرق الشعبية فنونها المختلفة ، لم يكف الفرسان بجيادهم الرشيق التي يطلق عليهم باللهجة المحلية ( العود ) عن الاندفاع في مجموعات بملابسهم المغربية المميزة ، وسروج الجياد المصنوعة في فاس ، يحملون بنادقهم القديمة المحلاة بالفضة . والتي تسمى باللهجة المحلية ( بوحيه ) والتي انتقلت من ساحات الوعى لتصبح تحفا فنية أو مكملات لزينة المهرجانات . يتسابق الفرسان وفي لحظة واحدة يطلقون بنادقهم عندما تصل خيولهم الى أقصى سرعتها وخلال المهرجان دعبتا الى طعام الغداء في الخيام المغربية المحيطة بالحلقة وكان غداء على الطريقة المغربية التقليدية ، وقد جذب أسلوب تقديم الطعام وسراسمه اهتمام الاجانب ، وقد جلست كل مجموعة على حواشي حول مائدة مستديرة ، ولكل منهم فوطاة بيضاء ، ولا مكان على المائدة للسكاكين أو الشوك ، وتغطي المائدة بغطاء يرفع بعد كل طبق بما عليه من مخلفات ، وتبدأ مراسم الوليمة بغسل اليدين من ابريق يعمل اليك ويصب الماء منه في اناء آخر ، وتعاد هذه العملية في نهاية المائدة .

من العواصم الأوربية المختلفة كل ذلك أخذها بعيدا عن الطابع المحلي ، وفيها تكشف طبقة مغربية واسعة الثراء .

الفندق الذي وصلنا اليه مزيج من الطابع المغربي والأوربي في تناغم جميل . السقف نسيج مشغول ، والباب خشب مشغول ، والطبيعة من حولك مشغولة ومرصعة بالجمال ، عدد كبير من السياح يأتون الى ايفران يقضون عطلتهم ويفادرونها ، ولا يرون بقية المغرب وقليل من هؤلاء السياح من يفضلها على أية دولة آسيوية ، وقد أصبحت السياحة صناعة هامة ومصدرا أساسيا للدخل القومي في المغرب ، ومتوسط السياح يصل الى مليون ونصف سنويا ، مما يوفر مليارا ونصف مليار درهم في السنة ، أي ما يعادل ٢٢ ٪ من مجموع الصادرات المغربية . ويلاحظ أن عدد السياح العرب يأتي في آخر قائمة الجنسيات التي تزور المغرب !

## أصخم مهرجان

أنبحث لي فرصة لانتكر في ايفران عندما حضرت أكبر مهرجان شهدته درة الأطلس على امتداد تاريخها ، وتكتف في يوم واحد كل فنون جبال الأطلس ، وقد قدمت في ساحة كبيرة أمام المطار ، وتجمع الضيوف حول الساحة في خيم كبيرة ، وتوسط الساحة فرسان الأطلس الذين قدموا مهرجانا للفروسية ، وحول الساحة اصطفت فرق الفنون الشعبية المختلفة ، وأخذت كل الفرق تقدم عروضها في وقت واحد ، ملابس من كل الانواع والالوان وعمايلهم على كل شكل ، ونعال الراقصات المديبة الأرجوانية والصفراء ، والعملات الذهبية المدلاة من عقود ملتفة حول أعناقهن ، ووجوه الراقصات الجحيلة التي يزينها الوشم الذي تتميز به نساء الأطلس ، والراقصات يتحركن مثل الطواويس راقعات رؤوسهن في زهو ..

أكاد أصاب « ياخيلة » عند حرصي على رؤية كل شيء في وقت واحد ، تختلط أصوات النساء مع الزغاريد مع الآلات الموسيقية . وتخرج أصوات رقيقة شبيهة بصيحات الهنود الحمر ..

تضم كل فرقة بين عشرين وخمسين امرأة ، يرتدين حللا رائحة من الحرير الثمين وأغطية للرأس مقببة بالذهب ، يؤدبن رقصات تقليدية على أصوات الطبول



بدل المودج عفش  
العروس فوق سيارة  
نصف نقل ( الى  
اعلا ) .

نساء الأطلسي يشاركن  
الرجال في كل الاعمال  
( الى اليمن ) .

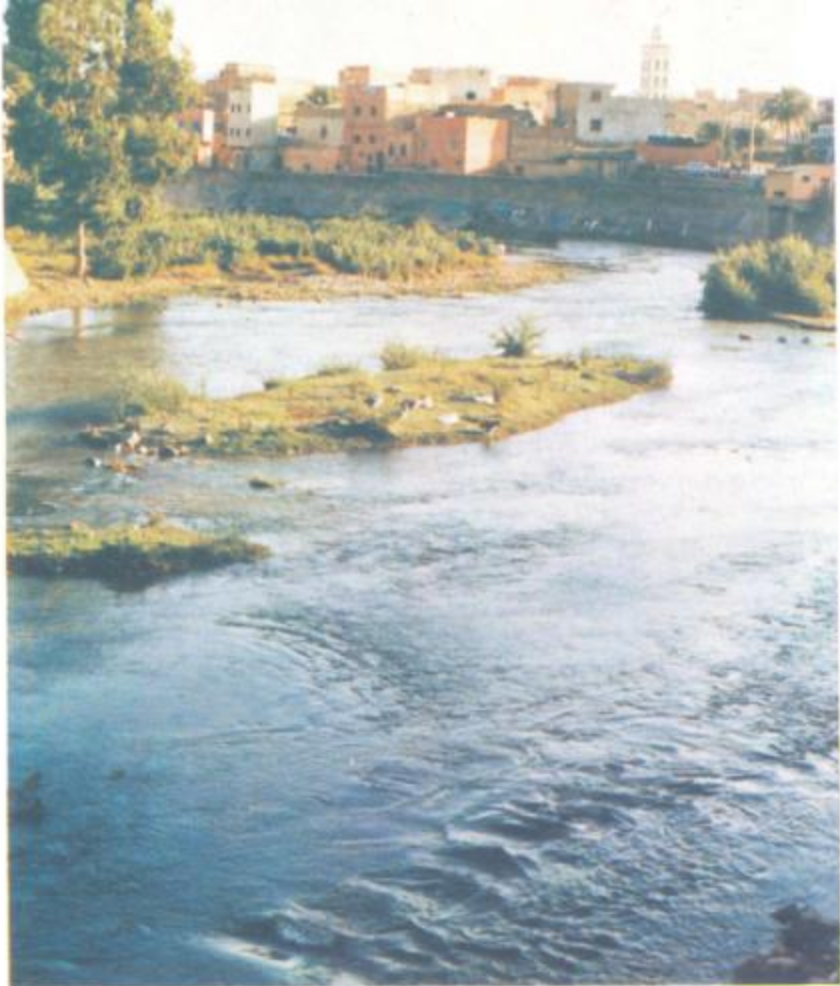
النهر يجتري اعينسرة  
فيضفي عليها سحرا  
وجالا ( الى اليسار ) .

القرى عند سفوح  
التلال ، وسلم موسيقى  
جيلي ( الى اليسار ) .

اسفل ) .  
فندق بلون المدينة والحيل  
في ( اعينسرة ) ( الى  
اسفل ) .









شأن الشعوب الأخرى باعتبارها شعوباً غير متحضرة ، كما أطلقوها على كل من لا يتحدث لغتهم والعرب لديهم بهذا المعنى « من البرابرة » .

وهي تشبه إلى حد ما لفظ « الأعجمي » عند العرب الذي يطلقونه على الآخرين ، أو لفظ الهنود الحمر الذي التصق بسكان أمريكا ، عندما تصور مكتشفها أنه وصل إلى الهند ، ولعل مما يقلل من هذا الحرج أنها أصبحت مصطلحاً ولم تعد نعتاً .

والمؤكد أن هناك تاريخاً مجيداً للبربر أو الأمازيغ في المغرب كله قبل الإسلام وهو جزء من تاريخ المغرب الذي يعتر به ، والمغزى واضح عندما يذلل بربر شمال أفريقيا جهوداً كبيرة للحفاظ على كيانهم ضد محاولات الابتلاع الروماني والاستعمار الوندالي والبيزنطي ، رغم الاستعمار الاستيطاني الذي اتخذ الاستعمار الروماني سبيلاً ، وقد كان استمرار المقاومة طيلة العهد الروماني وتواصلها في العهد الوندالي والبيزنطي ، وقيام إمارات مستقلة ، يؤكد استمرار دور المغرب وانتهاءه إلى الشرق ومقاومته للغرب في صورته المختلفة .

وبعد الفتح الإسلامي تحول البربر إلى جنود للدين الجديد ، وقاد طارق بن زياد البربري فتح الأندلس ، وأمد المغرب الإسلام بقوة تدافع عنه وتحمل أعلامه طوال التاريخ الإسلامي .

وسعت فرنسا منذ اللحظات الأولى لوجودها لإعادة تركيب التاريخ لاهدافها الاستعمارية ، على أمل أن تخلق مشكلة بين أبناء المغرب مثل محاولات بعث الفرعونية في مصر والفينيقيّة في لبنان ، وتركزت دراساتهم حول أصل البربر في محاولة إثبات أصلهم الأوروبي ، وحول هذه القضية يقول الكاتب المغربي عبد الله المروعي : « يلاحظ فيها يتعلق بأصل البربر أن الحقبة الاستعمارية شهدت مدرستين : مدرسة تريد ربط البربر بسكان أوروبا ، ومدرسة أخرى تجمعهم متحدرين من الشرق الأوسط ، والابحاث في لغة وثقافة قداماء البربر أخذت في ترجيح الكفة باتجاه الشرق ، وسيستمر الهواة وحدهم في بناء الفرضيات . ويلاحظ أن القائلين بأصل غربي للبربر ولثقافتهم ، أغلبية بين الهواة ، والقائلين بأصلهم الشرقي ، أغلبية بين العلماء . »

وبعيداً عن النظريات المطروحة ، ومن حصيلة جولتنا ظهر أن أهل المغرب هم وجدان واحد وانتهاء واحد ،

على كل مائدة وضع خروف مشوي ، يعقبه طبق « الكسكس » بالدجاج والزيتون الأخضر والذي يقدم فوق صوان كبير يحفظ حرارته غطاء ، والطبق الثالث الفاكهة والحلوى .

ومثل الأطفال ، سعد الأجانب باستخدام أصابعهم في تناول الطعام . وبعد الغذاء قدم « الاتاني » الشاي الأخضر المخلوط بالنعناع ، والذي تقضى المراسم أن يقدم منه ثلاثة أكواب صغيرة ، وهو كقبيل يهضم الوجبة الدسمة التي تناولناها .

## عرب وبربر

انتقلنا إلى بلدة أزرو التي تبعد عدة كيلومترات عن إيفران . وهي مدينة جبلية ما زالت تحافظ على ملامح طابعها القديم وشخصيتها الخاصة رغم تحويل جزء منها إلى مدينة اصطناعية سياحية مثل إيفران وقد شهدت أزرو أولى محاولات فرنسا ضرب وحدة البلاد عن طريق خلق فكرة سياسية بربرية ، رغم أن ما يلاحظه زائر المغرب أنها من أكثر البلدان العربية انسجاماً ووحدة في سكانها ، فليس في المغرب أية انقسامات دينية أو طائفية ، ولكن استمرار السلطة الاستعمارية مرهون بمدى قدرتها على النيل من وحدة البلاد ، وقد أقامت فرنسا الكلية البربرية في أزرو عام ١٩٢٩ لتكون شبيهة بمدرسة الإدارة العليا بباريس ، لكي تعد في هذه الكلية أبناء زعماء البربر لحكم البلاد وتولي الإدارة ، وانتهت هذه التجربة إلى الفشل الكامل فقد كانت تأمل أن تكون مهداً للمتفكرين المبتكرين للعروبة فإذا بالعديد من تلامذتها وخريجيهما يشكلون الرعيل الأول في الحركة الوطنية المناهضة للاستعمار الفرنسي ، وأرست الحركة الوطنية منذ خطواتها الأولى قيمة عالية وعزيزة على أبنائها ألا وهي الدفاع عن وحدة سكان المغرب .

ويتحرج الكاتب كثيراً من استخدام اصطلاح « البربر » سكان جبل الأطلس ، لاحتمال الخلط بين الاسم والمعنى ، فهذه الكلمة ذات أصل لاتيني انتقلت إلى اللغة العربية ، ويلاحظ أن البربر لا يطلقونها على أنفسهم ، فالبربر في البداية يطلقون على أنفسهم « الأمازيغ » أي الرجال الأحرار ، بينما يطلق بربر الأطلس الأعلى على أنفسهم « الشلوح » ، وقد كان البربري عند الرومان هو الأجنبي الذي يفهم في اللغة والعقيدة ، وقد أراد الرومان من هذا اللفظ التقليل من

أنفسهم . إذ اعتبروه تدخلا فرنسيا في أساس الاسلام ، وخطة فرنسية لتقسيم المسلمين الى مغاربة بربر ومغاربة عرب ، وتوحد في مقاومته رجال الشريعة الاسلامية مع القوى الحديثة الشابة . .

وقد كان لهذه المعركة صدى واسع تجاوز المغرب ، ونشر الامر شكيب ارسلان من مقره في سويسرا نداء الى المسلمين : « بأن يكفوا عن التلهي بالاحتجاج الى صحفهم وحكوماتهم وان يواجهوا الاحتجاج الى عصبة الامم والدول الكبرى ، وأن يمتنعوا عن التعامل مع فرنسا بيما وشراء ، فالمقاطعة هي السلاح الذي يخشاه الأوروبيون . فهم قوم يضعون النقود والمصالح فوق الله ! وتأييدا لشعب المغرب أقيمت لجان في القاهرة وبرلين وحتى في جاوه . .

وتروى صفحات التاريخ ، كيف أقبل الأهالي في ذروة مقاومتهم للظهير البربري الى حرم مولاي ادريس بجوار فاس - وهو رمز وحدة المغرب ، وأخذوا يرددون دعاءهم القتال « بالظيف . . أنقذنا من المقادير . . ووجدنا كما كنا دائما . . »

وليس أصدق من صفحات مقاومة الاستعمار الفرنسي والاسباني اثباتا للحقائق في حياة المغرب ، ففي هذه الصفحات سجل سكان الجبل سواء في الريف أو الاطلس ثورات لا تعدأ قادها الامير عبد الكريم الخطابي ثم جيش التحرير المغربي . .

## في الطريق الى اخيفره

نعود الى مواصلة رحلتنا ، نتجه الى اخيفره في قلب الاطلس المتوسط . الطريق غني بالمناظر والتروع فتنتل من اللون الاصفر الى اللون الاخضر ، ونغم الالوان يصاحبنا ، ومن الشجيرات الجافة الى الغابات الكثيفة .

الصبيان يبيعون الثين والفواكه المختلفة على جانب الطريق في سلاسل ملونة من القصب . تنوغل في الجبل في رحلة خارج الزمن ، تسيطر علينا المناظر الساحرة ، وتنتشر أشجار السرو على جانبي الطريق ، تمتد خلفها حدائق الكرز والتفاح ، نتنفس بعمق هواء هذه السهول الفسيحة التي تحميها الجبال العالية ، مما يجعلك متمشا ولديك شعور عام بالنشاط ، وليس أمامك سوى التأمل . .

فالكل مغاربة مسلمون ، يعيشون ارثا تاريخيا واحدا ، ذلك الانسجام مع التنوع ، فهناك فروق طبيعية بين البدو والحضر ، بين سكان الجبل وسكان الساحل ، بين مجموعتين تقدمان نموذجين من أنماط الحياة ، الرعاة البدو ، والمزارعون والجبلون والحضريون ، هذا اذا أردنا أن نضع ما شاهدناه من فنون وتقاليد في حجمه الصحيح .

أما الاصل التاريخي للسكان فيعود الى كل من البربر والعرب الذي وحدهم الاسلام في بوتقته ، وخاضوا تحت لوائه معاركهم المشتركة . وامتزج مع الزمن العرب والبربر امتزاجا وثيقا ، وظهر ما يطلق عليه تسمية البربر المستعربين أو العرب البربريين ، من سكن الجبل تيرير ومن سكن الساحل تمرب ، وقد تعرب على مر القرون الكثير من الزعماء والسلالات من أصل بربري ، فكانت العروبة لديهم مثالا ثقافيا اسلاميا ، ومركز إشعاع وظل الاسلام هو القوة الوحيدة المهيمنة ، ولعل بعض الخلط ناتج عن التداخل في المفاهيم ، فالعروبة تعني الاسلام ، هكذا كانت على مر التاريخ في المغرب ، واستمر التزاوج مصاحبا لهذه المفاهيم ، أما لغة البربر فهي ليست لغة مكتوبة بل ولا يفهم بربري من الاطلس الاوسط شلوحيا من السوس ، وليس لديهم مؤلفات مدونة ، لذلك كانت اللغة العربية هي لغة الاسلام والعلم والادارة واللغة البربرية هي اللهجة المحلية . . !

كما أن أي محاولة للتعرف على البربري على أساس من الصفات الخلقية التي تتناول الشكل أو الملامح هي بالضرورة محاولة فاشلة .

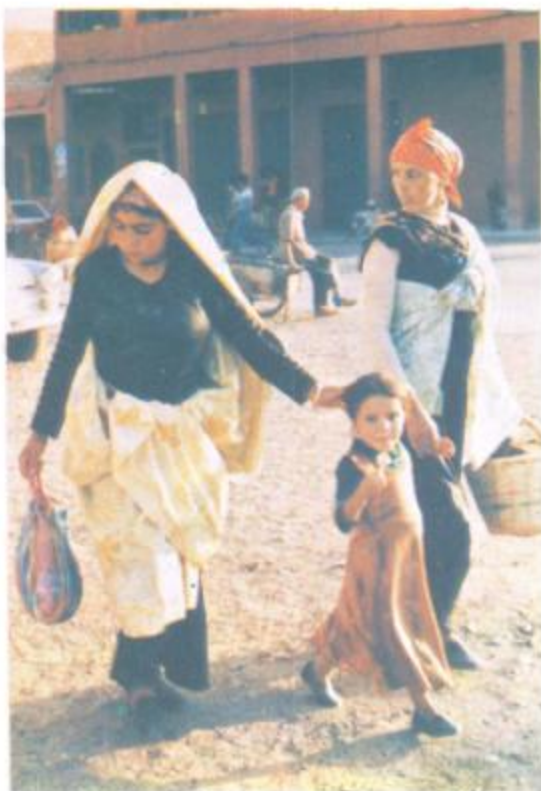
## الظهير البربري

وليس فشل مدرسة أزرو هو الفصل الوحيد للمحاولات الاستعمارية ، بل ان تاريخ المغرب الحديث يقدم الدليل على ما نقوله ، ولقد كان القانون الذي أصدرته السلطات الفرنسية والذي اطلق عليه الظهير البربري في ١٦ مايو ١٩٣٠ والقائم على تطبيق الاعراف والتقاليد القبلية بين البربر ، واقامة محاكم من رؤساء العشائر ، مما يخلق نظامين قضائيين في المغرب ، ويضع للمسات الأخيرة في السياسة الفرنسية التي تدعم الأوضاع القبلية القائمة على العرف .

ومرة أخرى يواجه هذا القانون مقاومة عنيفة من البربر



وجه خرج لتوه من الاندلس .



يندر رؤية امرأة بلا طفلها .

الحطب من غابة قبل تيمزي .







الوشم على الوجه والطفل على الظهر .



الوشم والعملات الفضية والكبرياء الجميل .



## تيفزي

نتنقل من السهول الى الغابات ، ونقطع السهول التي تمتد على طول البصر ونرى الموزايك الملون الذي يبدأ بالقطن وينتهي بأشجار الزيتون ..

تتوالى الصور على الطريق ..

احدى الفتيات تعبر الطريق بسرعة بلايسها الملونة الجميلة ، لقد خلقت الطبيعة حسا عميقا بالالوان فالسكان مولعون بالالوان الزاهية . على جانب الطريق بعض النساء يسرن خلف البغال المحملة بالحطب . امين في جمال الزهرات البرية . المرأة تحمل طفلها خلف ظهرها ، بعد أن تلفة بقطعة من قماش طويلة حول صدرها وجذعها ويمر فوق أحد كتفيها . والطفل في وضعه هذا ينطق وجهه بالسعادة ، ولا يبكي ولا يتأوه ، وواضح أن نساء الاطلس كثيران الانجاب فمن النادر أن نمر بك احداهن ولا تحمل طفلها على ظهرها ، امين يتمتعن بجمال فطري ، وغالباً ما يزين الوشم وجوههن ، ويتغير شكل الوشم مع تغير الاماكن والقبائل فهو عند بعضهن على الذقن وعند الاخريات على الخدين في أشكال فنية جميلة ، ويزين بالحنة التي توضع في أكفهن وأقدامهم في رسوم خاصة ..

وتصادفنا بين وقت وآخر خيمة سوداء الى جوارها الماشية ترعى الكلأ . فالرعاة يتركون قرأهم ويقيمون خيامهم ويراقبون ماشيتهم التي ترعى حقلهم ، بين السماء والارض يتمتعون بالمناظر الخلابة ، وأشجار السنديان البرية الشاخصة ..

وفي وقفة عند احدى هذه الخيام بدا لي المكان ، وكأنه ينتمي الى عالم آخر جميل ، من حولك الرعاة الذين يعيشون على الهضبة ستة أشهر يقضون وقتهم في حراسة الماشية التي تحول لوناً قاصح في لون المراعي من حولها ، والتي ترعى أمام حالكات الصوف ، حارسات الماضي والحاضر والمستقبل ، امهم يحشون الجبل ، أي الحرية والبساطة والتلقائية .

نتنقل من أشجار السرو الى غابات البلوط والصنوبر ثم الى أشجار الأرز في المرتفعات ، طبيعة غنية عذراء تنتظر من يستمرها ..

وبين وقت وآخر تشاهد حصانا عربيا شامخا يمرعى وحيدا ، فهذه المنطقة تصدر الجياد العربية الاصيلية الى البلاد الأوربية جميعها .

خرجنا عن الطريق ، وتوقفنا عند قرية تيفزي ، قرية أقيمت في واد أخضر ، حول مناجم الرصاص والزنك تبعد ٩٢ كيلومترا عن مكناس ، حولها سلم موسيقى جميل ، يتخلل الجبل الاخضر بيوت بيضاء في البساتين ، وبها مصنع لتصفية الزنك والرصاص ، ويعمل في مناجمها حوالي ألف عامل ، فالجبل غني بالمعادن ، يستغل بعضه ، ويبقى الكثير الذي يحتاج الى رؤوس الاموال لاستخراجه ..

تقوم تيفزي على منطقة عالية في أحضان غابة خضراء بها حمام سباحة شاهداً النساء يستجمن فيه بملابسهن مع أطفالهن ، بيوت العمال مثل بيوتهم في كل مكان بالمغرب اسقفها من الزنك !

وفي تيفزي ، أتبع لنا أن نحضر حفل زفاف ، اختلطت فيه العادات القديمة بما هو مستحدث ، تحمل سيارة نصف نقل أثاث المروس وامتنعتها وتقلها الى البيت الجديد ويلتف حولها نساء القرية يزغردن ..

تركنا تيفزي في اتجاه اخبينغره ، المناظر الجميلة لاتنتقطع ، أجمل الغابات شاهدتها في هذه المنطقة ، الجبال مغطاة بغابات الارز والسنديان ، تشبه هذه المنطقة طريق دمشق بيروت ، الطريق يصعد ويهبط وينتقل من جمال الى جمال ، فقد دخلنا في منطقة من الوديان المنخفضة المتصاعدة نحو قطاعات تنتشر فيها الصخور بألوانها المختلفة ، وقد قطعت محيطاتها بأشجار الارز والسنديان البري ، وتنتشر القرى المعلقة بمنحدرات الجبال ، أو تعلو الجبال وتضيئ على السهال الزرقاء جمالا خاصا ، وكانت صفوف التلال من حولنا في مسرح يعلو بعضها بعضا ، يقطع استقامتها الاشجار المتناثرة ..

وجيلة بدايات الضباب ، فالبرودة هنا تسلس ولا تؤذي ، وإذا ازداد الضباب كثافة هنا تصبح الطرق خطرة ، وإذا دامها الجليد تغلق ..

وكلما اقتربنا من اخبينغره يظهر الجبل قرمزي اللون ، وتبرز القرى بين الصخور قطعة فنية من نحت فنان عظيم ، وهذه الجبال الحمراء توشى بقناها بالمعادن ،

وتأخذ جميع البيوت في اخبينغرة لون الورد الحمراء

وما أسعد سكان الجبل الذين يشهدون مهرجانات من كل نوع ، احتفالا بالمحصاد ، وآخر للعرس ، وثالثا للختان في أرضهم التي تفيض لنا وعسلا ..

أهم وسيلة نقل داخل المدينة هي الحمير أما في الجبال فلا يتفق شيء على البغال الراسخة الأقدام فوق المرتفعات ، في طريق اخنيفة الرئيسي ترى على اصلاح السيارات الى جانبه حلاق للنساء ، الى جانب عمل للصناعات اليدوية وآخر للمحصولات الزراعية ..

أحد الانهار يقطع المدينة ، وترى من فوق أحد الجسور البط والوز في الجزر التي يصنعها النهر ، ونساء المدينة يغسلن ملابسهن وامتنعن عند الغروب ..

ويصل سكان المدينة الى ٨١ ألف نسمة . والقبيلة الرئيسية في اخنيفة هي قبيلة زيان ، قضيتا ليلتنا في فندق « عو هو الزيان » سمي باسم أحد رموز مقاومة الفرنسيين والفندق يلوو القرمزي على أحدث طراز ، ولكنه يعاني من ندرة التزلاء بسبب منافسة إيفران من ناحية وبني ملال من ناحية أخرى ، ويشهد الفندق بعض الزواج في الشهور الثلاثة فبراير ومارس وأبريل عندما تجذب المدينة هواة صيد الخنزير البري ..

## حصن المغرب

واخنيفة تحكي فصلا من فصول مقاومة الجبل للاستعمار الفرنسي ، ولم يكن غريبا أن يسمى أحدث فنادقها باسم أحد أبطال المقاومة . فقد كان من السهل على فرنسا تهدة المدن ، أما الجبال فكان من الضروري مطاردة رجال القبائل العنيدون في كل شبر منها ، وكان لابد للفرنسيين من القيام بعمليات عسكرية على نطاق واسع حتى سنة ١٩٣٤ ، أي خلال أكثر من عشرين عاما من عمر الاستعمار الفرنسي ( من ١٩١٢ حتى ١٩٥٦ ) .

وقد دفع الجبل ثمنا فادحا ، فقد عمل الاستعمار الفرنسي على استمرار البدوة ، وباعت بعض القبائل أمام المراحة الفرنسية أراضيها ، مثل بني مطير في سهول مكناس ، وتمكن بعض المستعمرين الفرنسيين من الاستيلاء على الأرض في صورة « كراء أبدي » مقابل أثمان رمزية ، ورحلت بعض القبائل من الأطلس الأوسط حيث أراضي المراعي التي وروثوا الرعي فيها ، وتركت السياسة الفرنسية القبائل الجنوبية تحت رحمة

عكاكة للجبل ، وكأنهم يغمسون الفرشاة فيها حولهم فيتورد عد الجبل بالخمرة ، طيعة ملونة في كل أوان ، ولها في كل مكان ثوب ، وهي مشهورة بجمال نسائها ، ويكفي أن منها الملكة .

للبلدة طابع خاص ، فليس لها أسوار أو صوامع قديمة ، ولا أسواق تقليدية وطرار العمارة فيها ليس أندلسيا ، فلا وجود للاقواس ، ولا للباحات التي تتميز بها بيوت المغرب ، وانما بنايات مكعبة ، ذات عدة طوابق ..

وجوه الرجال كأنها وجوه من التاريخ ، لمقاتلين من أيام الاندلس خرجت من المعركة لنوها ، النساء داخل المدينة يحملن الى التحجب . وابن الأطلس محارب كثير الانتداع في عواطفه وكرمه ، ينشد الصداقة ويمتنعها ، وهو غالبا ما يكون رشيقا مليحا ، تشعر معه بشيء من التهليل والدماثة وسهولة الانطلاق ، والميل الى التكمم والبعد عن الشرثرة . وهو يعتز بحياته الخشنة وسط الجبال ..

وقد فتحت لنا البيوت في كرم واضح ومثلها الحيام المتواضعة ، وسعدنا بانسانيتهم الدافئة وانفتهم الطيبة .

وتتزوج فتاة الأطلس بين سن ١٥ سنو ١٦ سنة ، ويختار لها الوالدان الزوج ، أما اذا فشل الزواج فمن حق المطلقة أن تختار شريك حياتها ، وعن أكثر جرأة وأكثر حرية ، قائمات سعيدات بحياتهن ، لايسرغن في تغييرها ، يشاركن الرجل أعماله ويعملن اما في الرعي أو جمع الحطب أو طحن الفمخ بالرحى الحجرية ، أو صنع الزيت والجبن في قرية من الجبل ، ويشعر الرجال بالحجل اذا حمل أحدهم الحطب عن امرأته ، ولكنه لا يشعر بنفس الشعور اذا غسل لها ملابسها الزاهية ، وتقبل نساء الأطلس أبدي بعضهم عند اللقاء ترحيبا أو تكريما . !

وقد أصبت بخيبة أمل كبيرة عندما علمت أن موسم الخطبة الذي يقام في « ايمشيل » قد انتهى وانقضى ، وفي هذا الموسم يقوم في تلك القرية الجبلية احتفال يتجه اليه الراغبون في الزواج من الرجال والنساء ، بعد أن يرتدي كل منهم أجمل مالدبه ، ويتجمعون في مولد أحد أولياء الله الصالحين ، ويختار كل من الرجل والمرأة شريك حياته اختيارا حرا ينتهي بعقد كثير من الزيجات كل عام ويقوم هذا الاحتفال في سبتمبر من كل عام ..



سد الودان .

خيمة الرعاة تتشر على طول الطريق .







البحيرة الزرقاء .



فروسية وسفلى خشان والحليمة .

عيون أم الربيع مصدر المياه والحياة .





المغرب موزعون بصورة غير متوازنة ، فالمناطق الجبلية التي يسكنها مزارعون ورعاة كثيفة السكان ، واستمرت حياة سكان الأطلس متكفلة على هياكلها التقليدية تزاوّل حياتها في ظل اقتصاد بسيط ، يزرعون الأشجار والبساتين في تربة مستعصية ، وحياة رعيّة تتراوح بين التنقل والاستقرار .

هذا ما يظهره المنظر من قمة الجبل ، والذي يمتد تحت أقدامه وادي أم الربيع الذي لا يمكن نسيانه ، والذي ينحدر من هذا الجبل ويصب في المحيط الأطلسي قريبا من مدينة الصويرة .

ولعل المناطق التي تقطعها الثلوج في الشتاء وتزدها عن بقية البلاد ، هي التي جعلت لدى سكانها اكتفاء ذاتيا ، فيعتمدون كليا على كل ما هو محل .

## البحيرة الزرقاء

انتقلنا من عيون أم الربيع إلى أجلمام أزجاء والتي تعني باللغة البربرية البحيرة الزرقاء ، وهي بالفعل بقعة زرقاء من المياه العذبة تصنعها العيون ، شواطئها من الرمال البيضاء الناعمة يحدها من أحد جوانبها الغابة ومن الجانب الآخر التلال .

الغابة تزدهم بالحمام التي أقامها الشباب القادم من كل أنحاء المغرب ، والذي علمته جبال بلاده وتنوعها الترحال والتنقل . إلى جانب التل بعض الرعاة الذين تركوا ماشيتهم وأخذوا يسبحون في البحيرة في فترة القيلولة . التقينا بأسرتين المائيتين أقامتا معسكرهما من الخيام والسيارات في أجمل موقع عند البحيرة . قال أحدهم إنهم يقضون عطلاتهم الصيفية في هذا المكان منذ عام ١٩٧٧ ، ويرونه أجمل مكان في العالم ، وفيه يتحرون من كل شيء ، ويستمتعون بأجوده وهدوئه والغابة وجمال البحيرة . لا يكفون عن ممارسة هواياتهم ، فيسقطوا البط من البحيرة ، والحيوانات من الغابة ، ويكفي أنهم يعيشون بعيدا عن المدن الحديثة وعند عودتهم إلى بلادهم وأعمالهم يشعرون وكأنهم ولدوا من جديد . وأكثر ما يحشونه أن تظن الدوائر السياحية إلى جمال المكان فتقيم حوله مؤسسات سياحية تقضي على عذريته . ! !

كانت البحيرة الزرقاء هي آخر مازرناة في اختيرها ومنها جنوبا إلى بني ملال .

رؤساء العشائر ، وتمكنوا من وضع يدهم على مصادر الثروة : الأرض والماء ، مما كان له نتائج وخيمة على أهل الجبل ، وتمكنوا من انتزاع أملاك القبائل المغلوبة ، وتركواهم أمام خيارين ، إما الفاقة أو الزواج . وبالفعل شهدت المغرب في هذه المرحلة حركة زواج من الجبال إلى المدن التي أحاطها حزام الفقر وبيوت الصفيح وسياج البؤس .

وحق عام ١٩٣٥ ، ارتفعت خسائر الفرنسيين في المغرب إلى ١٧ ألف قتيل و١٥ ألف جريح ، ولم تحس تسع سنوات على نظام الحماية حتى قامت انتفاضة في الجبل هزت أسسه وبقي الجبل شامخا كحصن للمغرب ضد كل الغزاة .

## عيون أم الربيع

انجمننا من اختيرنا إلى المجهول الكامن في القمم العالية . قطعنا طريقا يمر وسط الغابات التي مازالت غنية بالحيوانات البرية ، والمتكئة بالقرود ، أحدهما يسرع أمام السيارة عابرا الطريق ، وتلعب بجري مذعورا ويظهر بين وقت وآخر على الطريق تلال حراء رمادية ، وصلنا إلى قرية « أسول » التي يختصها وادي أم الربيع ، وهي القرية التي يصنع فيها أجمل الزرابي ( البسط المغربية ) ورأينا النساء يغسلن الزرابي ، بعد صنعها ، في مياه النهر . . .

وصلنا أخيرا إلى عيون أم الربيع ، في منطقة برية موحشة قاسية وسط الجبال الخرداء التي تفجرت فيها المياه من ٤٠ عينا فرطت المنظر وأضفت عليه جمالا خاصا . ولأنت قوة الجبال أمام الشلالات ويجري المياه الذي يشق طريقه وسط الصخور وكان كل شيء كتب عليه أن يكون رقيقا ناعما في المغرب . . .

المياه شديدة البرودة ، يغسل فيها التين الجبل فيصبح باردا كالثلج .

وحول تبع أم الربيع أقيمت فوق بعض الصخور قرى صغيرة ينسبط السهل تحتها ، وتظهر خلاله مئات من أشجار اللوز الخضراء لجبال الأطلس ليست أكثر من كوخ في العمران ، فهو يمنح مياهه للسهول والمنخفضات ويكاد يحرم نفسه من الحياة والسكان ، إلا من تجمعات سكنية للرعاة ، مخلخلة ومتناثرة ، ومدلة في معظمها صغيرة متفرقة كمحطات جبلية للمواصلات ، ونلاحظ أن سكان

## زاوية الشيخ

في اليوم التالي لوجودنا في بني ملال ، خرجنا لزيارة القرى المحيطة ، بدأنا بزاوية الشيخ على الطريق ، وهي بلدة جميلة بيضاء ، ومنها توغلنا في الجبل بعيدا عن الطريق الرئيسي في سيارة لاند روفر ، وتوغلنا ما يزيد عن ١٢ كيلومترا ومررنا على دشر الوادي - ودشر تجمع سكاني صغير باللغة البربرية - ووصلنا الى هود وتعني وادي هود ..

ذهبنا اليها بضيافة الشيخ الزروالي شيخ قبيلة آية هود ، والتي يبلغ تعدادها ألف نسمة ، وله زوجتان وثمانية أبناء بعضهم يتعلم في الكتاب ، وتنقسم القبيلة الى ثلاث أفخاذ ، أولاد قطيف وأولاد عبد النور وأولاد عا ، وتتمتعنا بكرم ضيافة الشيخ الزروالي

وحيشا ذهب في الأطلس لا يمكنك أن تجنب كرم الضيافة ، فاستضافة الزائر جزء من سرات الحياة ، ولم نلصد السياحة بعد هذه العادات التي حافظ عليها الجبل ..

ويصل كرم الضيافة الى عدم معارضة الضيف أو مجادلته ، وألا يسروى الضيف لضيفه ما يتنصه أو يزعجه ..

قضيتم في آية هود أجمل لحظات العمر ، فكل ما حولك له طعم ينطق بالاصالة وتشم منه عبق التاريخ ، فعمل هضبة واسعة نصبت خيام مصنوعة من وبر الحمل مساحتها حوالي ستة أمتار مربعة ، وفرشت بالزراي الجميلة ، والمناسبة حفل ختان ، واللباقة تقضي أن تلحف لتعلبك عند مدخل الحيمة ، فتستخدم الحيمة كغرفة استقبال وصالة طعام في آن واحد ، وفيها تناول الرجال الغداء المكون من اللحم والزيتون ثم الكسكسي بصل النحل وأخيرا « الأناي » ..

تري من فتحة الحيمة التلال المتدرجة نحو السه ، يعبر أمام الحيمة ثلاثة فرسان كأنهم قادمون من التاريخ ، وخلال وجودنا بينهم أحاطتنا انسانياتهم الدافئة وانتمهم الطبيعية وكرمهم الجزل .

في حيمة ثالثة أقيمت غصصا للنساء اللواتي يحتظن بالأم وابنها ، ارتدت الأم الملابس وكأما عروس الحفل ،

## بني ملال

قبل وصولنا إلى بني ملال ، المرحلة التالية في رحلتنا ، كنا نقطع غابات الأرز الكثيفة ونشاهد القرى المعلقة على التلال ، لم أقدر الا على البقاء مدة أطول لكي أتمتع في تلك القرى من حولنا وأتأمل أكثر ، فالعين ترى ، والأذن تسمع ..

مدينة بني ملال لا هي قديمة ولا حديثة ، فقد قامت على أنقاض مدينة تادلة القديمة التي اندثر سورها وصومعتها وأسواقها ، وقامت أيضا الى جوار مدينة « داي » القديمة والتي تحولت الى مكان تلقى فيه التفاهات .. !! أما مبانيها فقد أقيمت خلال مرحلة الوجود الفرنسي وهي ليست مثل اختيفره التي يغلب عليها المحلية وليست مثل فاس أو مراكش الغنية بمعمارها الأندلسية ..

ويتردد هنا أن اسمها جاء تحريفا لاسم قبائل بني هلال التي سكنت هذه الناحية . وهي ترتفع فوق سطح البحر ٥٤٠ مترا ، ومنافها قاري يصل الى ٤٣ درجة في الصيف وإلى ثلاث درجات تحت الصفر في الشتاء ، وتقع عند نهاية الأطلس المتوسط الغربي . يمتد أمامها سهل قسيح دائم الخضرة حتى في أشهر الصيف وتقوم خلفها جبال الأطلس الاوسط ولكن عمارة بني ملال تفتقد الطراز ، ولا ترى الانسجام في بيوتها ، وقد أدى تزايد السكان الذي بلغ مائة ألف نسمة الى قيام حزام من مدن القصدير عند الجهة الغربية ، أما سكانها الأصليون فيتممون إلى ثلاث أفخاذ أولاد سعيد وأولاد حمدان وأولاد حديد ، وهي بلدة أوربية بدون خدمات المدينة الأوربية ، وأحيائها الفقيرة بها أزقة تشع عندما تقطعها انك وسط أسوار ، رغم أن الذي يحيطك دور لها القليل من النوافذ والأبواب ، ولا يفوتك أن تلحظ التفاوت بين النشاط الفقيرة المكتظة والسكان المعاصرة في الأحياء الأخرى . والتي ترى فيها بنايات منقولة عن الطراز القائم في الرباط دون مراعاة طبيعة ومناح بني ملال ، كما ترى أحياء بنيت كيفها اتفق بلا رقابة ولاخطة ..

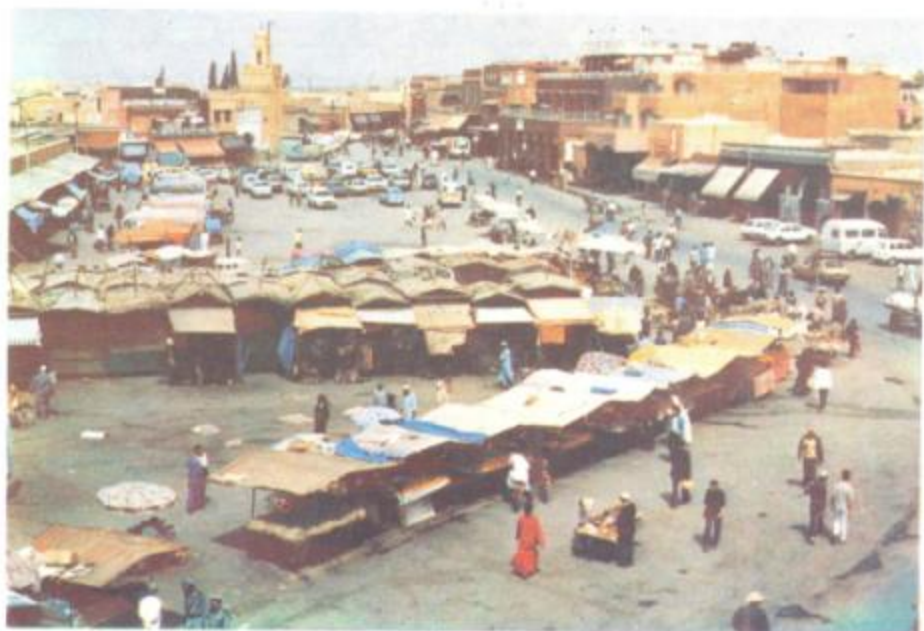
بدأت جولتي بزيارة عين السردون - أي عين البغل - باللهجة المحلية أهم المعالم السياحية في المدينة ، وفيها تنفجر المياه من سفح الجبل وتندفع في شلالات جميلة مثلجة تزود السكان بالمياه الصالحة للشرب ، وأحيط النبع والشلالات بعدائق ، ولكن أشعر أن جمال الطبيعة العذرى أفضل من محاولة تجميله !!



صومعة الكتبية .



السقي بملايسهم المميزة .



ساحة الفناء والأسواق .





أسواق مراكش القديمة



الصناعة يرغبون في الاستحواذ على الطاقة في مشروعاتهم الصناعية وأرباب الزراعة يرغبون في الحصول على مزيد من المياه لري المزيد من الارض . وتزيد المشكلة تعقيدا اذا علمنا أن عددا من هذه الانهار تجف أو تكاد خلال فصل الصيف ، ولا يبقى سوى خيط دقيق رقيق يصل بمشقة الى المصب .

وأمام السد دارت مناقشة واسعة مع مرافقي حول متطلبات التغيير التي تشهدها المغرب وواقفي على أن ما يشهده الجبل معيار دقيق على ما يشهده المغرب .

وهناك اتفاق على أن التحديث يعني التنمية ، والتنمية تقوم على التخطيط المركزي الذي يضع بدقة جدول الاولويات ، على رأس قائمته مشروعات التجهيزات الأساسية ثم تغيير الهياكل الاقتصادية القديمة ، ويعمل على استثمار كل موارد المجتمع . وقد كانت حكومة عبد الله بن ابراهيم في أول السنين أول من وضع خطة خمسية في المغرب ، وقد بدأت بالاهتمام بالمدين ، وشملت مشاريع صناعية كانت مطروحة ، ثم انتقلت الخطة من خمسية الى ثلاثية في السنوات ( ٦٥ - ١٩٦٧ ) وشملت برنامجا للتجهيز العام يركز على الزراعة وتكوين الأطارات التي كانت تفتقر اليها المغرب بعد الاستقلال ثم السياحة .

وأطلعني الاستاذ عبد المالك الشراوى الكاتب العام للتخطيط على آخر خطة خمسية ( ٨٠ - ١٩٨٥ ) ، ويتم اهتماما كبيرا باستكمال التجهيزات الأساسية ، ويحصل الأطلس على نصيب كبير منها ، ففيه مصادر المياه والطاقة والغابات والثروة الحيوانية والزراعية علاوة على العناية بالمعادن المختلفة .

ويعد من طموح الخطة نقص رؤوس الأموال التي تحتاجها هذه المشاريع والتي يمكن أن تحول المغرب إلى مصدر ثروة للبلدان العربية جميعا ، وهنا تأتي فرصة رؤوس الأموال العربية التي يمكن استثمارها في المناجم والمشروعات الزراعية والصناعية ، بدلا من السياحة وحدها ، وبهذا تتعدد وجوه الاستثمار العربي ذي العائد المضمون ، والأكثر أمنا من إيداعه في البنوك الأوروبية والأمريكية .

وبأمل عدد من الاقتصاديين المغاربة مزج التخطيط الواقعي من خلال الوسائل القائمة مع المتوفر من فوائض رؤوس الأموال العربية ، ويؤكد أنه بهذه الوسيلة يقطع الوطن العربي خطوات هامة نحو التكامل الاقتصادي ،

وأخذت النساء تشددن أغالي الختان ويعملن الشموع ، وتحمل احداهن « قمع السكر » والام تضع قدميها في اناء به مياه باردة ، وهو ما يمكن أن تشاهده في أحد أحياء دمشق القديمة أو في جبال لبنان ، ولكن الجديد هو عرض الفروسية الذي قدمه ثلاثة فرسان أجدا يرقصون بخيولهم ويطلقون ينادقهم ، قما زالت الفروسية جزءا هاما من حياة الجبل الذي حافظ على تقاليدها .

بعض الأطفال حول جيدهم عقد من العنبر ، وعرفت أن العنبر يبعد الافاعي كما يشفي من لسعها ، وعدد كبير من هؤلاء الأطفال يذهبون الى الكتاتيب ويتعلمون القرآن الكريم وما زال في بني ملال ١٠٠ كتاب يتعلم بها ٤٠٩٦ متعلم ، كما افتتحت ١٧ مدرسة ابتدائية يبلغ عدد تلاميذها ٦٣٤ ، ١٤ تلميذ من بينهم ٦٨٠٤ من الاناث . والاندفاع نحو التعليم يعكس الرغبة العامة في التغيير واللمحاق بالعصر .

وأهم ما يلفت الانتباه في المغرب ذلك المزج بين الماضي والحاضر ، فالكاتيب الى جوار المدارس المعاصرة ، ويمكن ملاحظة ذلك في العمارة والعادات وحتى في الأسماء الرسمية ، فالملك هو أمير المؤمنين ، ورئيس البلدية هو السوالي ، ورئيس زاوية الشيخ يطلق عليه الخليفة ، ورفيق الاسواق والحرف الذي يشرف على استمرار الفضائل الإسلامية هو المحتب ، وقائد الناحية هو الباشا . رموز تصل الماضي بالحاضر .

## سد الودان

ومن آية هود ، الى سد الودان ، أكبر سدود المغرب ، الطريق اليه ضيق وخطر يتلوي بين الجبال ، وأقصى سرعة للسيارة لا تتجاوز ٤٠ كيلومترا ، مناظر الطريق مثلها في كل الأطلس جنتا وحيون ، الاخضر يغطي السهل والجبل ، سد الودان يعني سدا بين الوديان ويعد عن بني ملال خمسين كيلومترا ، ويقوم وسط طبيعة جميلة خلابة ، خلفه بحيرة قائمة وسط الجبال ، يصب فيها نهران كبيران ، وتغطي بحيرة السد أميالا ، تنخللها رؤوس الجبال في شكل جزر صغيرة ، يصل عمق البحيرة في بعض أجزائها الى ٤٠٠ قدم .

أقيم هذا السد عام ١٩٥٣ ويصل ارتفاعه الى مائة متر ، ويروي مائه وعشرين ألف هكتار أي حوالي ٣٠٠ ألف فدان ، وهو من أهم مصادر الطاقة وتوليد الكهرباء والتي يستمد أغلبها من سدود الأطلس ، وقد أصبحت السدود في المغرب تزيد عن عشرين سدا ، وما زال أرباب

نسمة ، يبيعون فيها منتجاتهم ويشترون منها احتياجاتهم ، ومراكش في لغة البربر من مقطعين « مر » و « كش » ومعناها سر سريما ، ومن يصل إليها يقصد ساحة الفناء أغرب ساحة في العالم ، تشاهد فيها أكل النار ، واللاعين بالثعابين ، ومروضي القردة ، وويلوانات السوس ، وراقصي الشلوح ، وتحيط الساحة الأسواق التقليدية القديمة يبيعون منها ويشترون . .

وطراز عمارة مدينة مراكش مزيج من الفن الأندلسي وفن البربر والذي يطلق عليه موزيكيين ، وتستمد مراكش جزءا كبيرا من دخلها من السياحة ، فهي من أهم المدن السياحية في المغرب والجزء الآخر من العدد الكبير من أشجار النخيل وأشجار الزيتون والبرتقال والشمس مضافا اليه عدد من الصناعات التقليدية والرفيقة ، أما دخلها الأول فمن الفوسفات . .

ومازال أرباب الحرف يعملون فيها من ساعات الصباح الأولى حتى المساء ينتجون المصنوعات الخشبية والجلدية والمعدنية والحرفية ، والتجار يحملون في حوانيتهم الصغيرة المكسدة بالزجاج تحيطهم الاسوار التي يعود تاريخها الى أكثر من ألف عام ، وتضم صومعة الكتبية أروع الصوامع وأقدمها والتي تحول لونها مع انعكاسات شمس المغرب .

وتكاد المدينة الجديدة أن تكون حديقة كبيرة تزخر بالفنادق الفخمة ، والقصور من حوها واكتشفت خلال اقامتي فيها ، أسباب تلك الصعوبة في فهم بعض اللهجات المغربية ، فليس انتشار اللغة الفرنسية وحده ، إنما دخول العديد من الكلمات البربرية في اللهجات العربية للمغاربة ضاعف المشكلة !

ويأتى إليها رجال الأطلس بالصوف والجلود ويخرجون منها بالسكر والتوابل والثياب المصبوغة الزاهية . وتسمع فيها زنين أجراس السقاين الذين يحملون شراهم مع أكواب وقذور ومغارف ملبأبهم المميز . .

وأخيرا . .

إن من يرى جبال الأطلس ، مهما طال به الزمن عائد إليها لا عالة ، كانت هذه الكلمات التي ودعنا بها صاحبي وأنا أغادر أرض اللبن والعسل والجمال .

مصطفى نبيل

فالكثير من موارد الأطلس لم تستغل بعد ، ويتطلعون إلى اليوم الذي تحول فيه مثل نظيرتها جبال البرانس في أسبانيا والتي تستغل كل مواردها .

أما الصعوبة الثانية التي تواجه الخطوة ، فهو غياب الأرقام الدقيقة عن السكان ففي سبتمبر من العام ١٩٨٢ شهدت المغرب أول تعداد عام ، وفي العديد من قرى الأطلس ما زالت تجد بعض الأهالي بدون شهادات ميلاد !

وقد حددت الخطوة الخمسية الراحة الأولويات تحديدا دقيقا ، وأعطت للجماعات المحلية دورا في عمليات التنمية المحلية ، ويكمل عبد المالك الشراوي حديثه قائلا : إن الخطوة ليست جامدة بل مرنة يمكن أن تستجيب للاحتياجات المتجددة ، فالاقتصاد المغربي مفتوح على العالم ويقوم في جزء منه على مبادرات القطاع الخاص ، وهذه المرونة تمثل الشروط الأساسية لفاعليته ، كما تقوم الخطوة على اعطاء الأولوية للمشاريع التي تستلزم أقل ما يمكن من العملة الصعبة وأكثر ما يمكن من العملة المحلية ، وهي تهدف إلى تحقيق الاكتفاء الذاتي في الفلاحة والصيد والطاقة . ودعم سياسة اللامركزية بناء على خصوصية كل منطقة ، وتشجيع المشاريع في الجهات الأقل ازدهارا ، وقد رصد لصندوق تنمية الجماعات المحلية ثلاثة مليارات درهم . . .

## آخر محطاتنا

ومن بنى ملال الى آخر محطاتنا مراكش . .

فكلما اتجهنا جنوبا يظهر النخيل والجمال بدلا من أشجار السديان والخبول والبسال ، وتقترب من الصحراء ، ونلتقي على طول الطريق بالمدن القديمة التي تسمى « القصب » ومعناها الحصن أو القصر المتبع ، القصبة جزء من التل التي تقوم فوقه ، وتتحكم في السهل الممتد أسفلها ، أسوارها تطوق المدينة وتفصلها عن ضواحيها ، وتم المحافظة عليها مع بناء الاحياء الجديدة خارج الاسوار ، وتنكفئ أنماط الحياة التقليدية خلف أسوار المدينة .

ويذهب أهل القصب وسكان كهوف الأطلس وغيام الصحراء إلى مراكش عاصمة الجنوب . ثلث مدن المغرب من حيث السكان فيصل تعدادها إلى مليون وربع مليون





# الحركة التعاونية في الكويت

استطلاع : يوسف الشهاب  
تصوير : فهد الكوحي

عرفت الكويت منذ الستينات  
حركة تعاونية . قطعت الآن شوطا  
تجاوز مداه في الكثير من بلدان  
العالم العربي .

● توفر الجمعيات التعاونية بأسواقها  
المركزية كافة السلع الأولية والكمالية ،  
وتعرضها بأسعار مناسبة تتناسب مع دخل  
كل مواطن .. انها الحياة اليومية التي  
تؤكد حاجة الانسان لقوته وتؤكد اهتمام  
الجمعيات بتوفير هذا القوت بكل  
الاصناف .





ان التعاون - بشكل عام - هو أحد ألوان وصفوف التنظيم الذي يشترك فيه مجموعة من الناس على أساس المساواة في سبيل دعم مصالحهم الاقتصادية .

ولقد عرف العالم مبدأ الاتجاه التعاوني كاتجاه شعبي حينما دفعت الظروف الاقتصادية والاجتماعية التي كانت سائدة في القرن التاسع عشر في اعقاب الثورة الصناعية - طائفة من الطبقة العاملة الى الاتحاد والتعاون فيما بينهما في سبيل حماية مصالحها ، دون أن يستند هذا الاتجاه الى قانون يحدد أسلوب هذا النوع من الاعمال ، ولذا فقد كانت المحاولات الأولى لتكوين التعاونيات الناجحة لا تلقى على أرضية معينة لحرمان هذه الحركة من قانون يخدم طبيعة عملها ، فلم تجد من سبيل غير الاستناد الى ما تحلقه من نجاح متواضع اكتسبته من جراء تجاربها التي مرت بها ، هذا الى جانب ما قام به رواد القادة التعاونيين من الدعوة والارشاد لايحاء اتجاه تعاوني كالكتور « ولیم كنج » في إنجلترا وشارل فوريه في فرنسا .

## صعوبات قانونية

من الاتجاه التعاون العالمي في تطوره وتقدمه عبر طرق شاقة وطويلة نحو الوصول الى تشريع ينظم حركته ويحميه ، ولقد عانت الحركة التعاونية منذ ان كانت في المهد صعوبات وعراقيل قانونية بطبيعة الاوضاع التعاونية وزادت هذه العراقيل وتفاقت مع زيادة التعاونيات فكان الشعور بضرورة وجود تشريع تعاوني خاص هاجس أولئك الذين وضعوا هذا النوع من العمل وساروا به ، بدلا من الاعتماد على التشريعات العامة مثل القانون التجاري والمدني ، فكان ان بدأت المحاولة الأولى لوضع تشريع تعاوني بإنجلترا ولحقها فرنسا ثم بقية دول العالم التي انتهجت منهج التعاون في حياتها .

## التشريع التعاوني

وتختلف دول العالم فيما بينها بوجود التشريع التعاوني ، ففي بعض الدول يتم التعامل مع التعاونيات من خلال القانون التجاري أو القانون المدني وطبقا للنظم والمبادئ التعاونية وللوائح الداخلية ، وفي البعض الآخر منها حيث تتوفر لديها نصوص تشريعية ، فانها ضمنت تشريعاتها المختلفة نصوصا خاصة بالاتجاه التعاوني في وقت متقدم من ظهور هذا الاتجاه كما أنه توجد مجموعة اخرى تعتمد على وضع تشريعات مستقلة لكل نوع من أنواع التعاونيات ،

بحيث تأخذ صورة قانون مستقل لكل نوع منها بالرغم من وجود صلة وثيقة بين مختلف التعاونيات . وهناك أيضا بعض الدول التي وضعت تشريعات مستقلة في بداية الأمر ، ثم بدأت في وضع تشريع واحد عام - وفي الجانب الآخر هناك دول وضعت تشريعا تعاونيا واحدا عاما منذ بداية العمل التعاوني يحدد الوضع القانوني لكل نوع من التعاونيات ، ثم فصلت تشريعات مستقلة لكل نوع منها.

## انطلاقة التعاون بالكويت

عرف المجتمع الكويتي التعاون منذ أن كان رجال الكويت يجوبون البحار بين الغوص والأسفار فلقد علمتهم تلك الحياة على سطح السفينة المعاني الحقيقية لمفهوم التعاون فيما بينهم ، وهو تعاون امتدت فروعه وتناقلها الخلف عن السلف - وقد برزت منذ عام ١٩٤١ - ١٩٤٢ م في الكويت المفاهيم الحقيقية عن حركة التعاون ، لاسيا الاستهلاكى منه .

وهو نشاط تعاوني تعامل به طلبة المدارس في تلك الحقبة تحت توجيه وارشاد الاساتذة وعلى أسس وقواعد ديمقراطية ، ثم تطور هذا النشاط بتأسيس أول جمعية تعاونية لموظفي « دائرة التربة والتعليم » عام ١٩٥٥ ، من أجل تحسين احوال اعضاءها الاقتصادية والاجتماعية من خلال تبني المبادئ التعاونية .

ونتيجة لعدم وجود أي قانون تعاوني آنذاك - فقد كانت دائرة الشؤون الاجتماعية والعمل تقوم بتصريف الوضع القانوني للجمعيتين ضمن نطاق المؤسسات الاجتماعية التي يحكمها قانون الاندية والمؤسسات الاجتماعية .

وانطلاقا من اهتمام الدولة بالحركة التعاونية ودورها في خدمة المستهلك ، فقد أصدرت الحكومة قانونا خاصا بالجمعيات التعاونية عام ١٩٦٢ ، وبصدور هذا القانون اخذت هذه الحركة طابعا رسميا بدأت بعده وزارة الشؤون الاجتماعية بالقيام بدورها ضمن ما جاءه بالقانون التعاوني الذي اعطى الوزارة حق تسجيل واشهار الجمعيات والاشراف عليها والتفتيش على حساباتها وعملياتها للتأكد بأنها تسير وفقا لاحكام القانون والمبادئ التعاونية .

## أول جمعيتين

أما أول جمعيتين تعاونيتين تأسستا بعد صدور هذا القانون عام ١٩٦٢ فهما جمعيتا كيفان والشامية التعاونيتان

## الدور الاجتماعي والثقافي

حدثت اللائحة التنفيذية للمقانون رقم ٢٤ لعام ١٩٧٩ ، الخاص بالجمعيات التعاونية نسبة ٢٠٪ من صافي الارباح تكون مخصصة لانفاقها على الخدمات الاجتماعية والثقافية والترفيهية ضمن نطاق عمل الجمعية .

وتنطلق الجمعيات التعاونية بالكويت من هذا المفهوم - من خلال توفير الدعم المالي لهذه الانشطة ، الى جانب الدعم والمشاركة بتحسين البيئة المعيشية للأعضاء - وبرز ادوار الانشطة الثقافية والاجتماعية هي التي تأت عن طريق تقديم المعونة المالية للأسر المتضررة بالمنطقة ، ثم توزيع المساعدات المالية لكل أسرة محتاجة من أسر المنطقة وكذلك المساهمة في دروس التقوية لطلاب مدارس المنطقة خاصة ذوى الدور الثانى من الطلبة الى جانب تقديم الجوائز للمتقوين منهم والمساهمة في تقديم الخدمات المادية والمعنوية لمراقى الدولة المختلفة التى تقع ضمن حدود عمل كل جمعية .

وتتبع الجمعيات التعاونية بالكويت طرقا شتى ، للحصول على ما تحتاجه من سلع لأسواقها المركزية ، وبرز هذه الطرق تلك التى يكون الشراء منها من التاجر مباشرة دون وسيط ، ويكون ذلك من خلال مندوبى المبيعات للشركات المحلية الذين يعرضون سلعهم على اقسام المشتريات بالجمعيات فيأخذون مايتحاجه السوق منها وبأسعار معتدلة حتى يمكن للجمعية أن تبيعه بسعر معتدل أى بزيادة لا تزيد عن سعر التكلفة . أما الطريقة الاخرى فهي التى تقوم بها الجمعيات مباشرة وهذه تكون عملية الاستيراد فيها من الخارج ، فالجمعية تستورد مايتحاجه على حسابها الخاص وهذه العملية تشمل بعض السلع ومعظمها غير غذائى . أما آخر هذه الطرق فهي التى تكون من خلال مايتورده اتحاد الجمعيات وبوفره لأسواقها ، وهذه السلع تكون اسمارها فى كثير من الاحيان أرخص من الاسعار المحلية وكذا الحال بالنسبة لأسعار السلع المدعومة من الدول .

وتخضع السلع الغذائية الموجودة بالأسواق المركزية بالجمعيات لرقابة متواصلة ومستمرة من جانب البلدية ووزارة التجارة ، وهى رقابة تهدف اول ما تهدف الى حماية المستهلك من كل تلف قد يتعرض له أى سلعة من السلع ، خاصة تلك التى لا تحتمل البقاء اوقاتا طويلة ، وفترة الصلاحية للسلعة موجودة عليها وحين تنتهى هذه الفترة فان صلاحيتها تكون منتهية ، ولذا فان هذه الرقابة تكفل هذا الجانب من الرقابة حيث تطلب من الجمعية إزالة السلع الفاسدة التى لا تصلح لاستعمال المستهلك كما



السيد عبد الرحمن المضاحكة  
رئيس اتحاد الجمعيات التعاونية .

ثم اتسعت الرقعة بتأسيس العديد من الجمعيات التعاونية فى كل منطقة سكنية توفرت فيها شروط التأسيس ، ولقد بلغ عدد هذه الجمعيات حتى آخر ديسمبر ١٩٨١ سبعا وعشرين جمعية موزعة على المناطق المختلفة ويساهم فيها ( ١١٢١٣١ ) مساهما كويتي ، أما رأسمال هذه الجمعيات فقد بلغ فى الفترة ذاتها ١,٦٩٦,١٩٠ ديناراً كما بلغت المبيعات لديها ( ٨٦,٩١١,٥٧٣ ) ديناراً كويتي ، وتقوم الجمعيات بتوزيع ارباحها السنوية على المساهمين حسب مقدار مبالغ المبيعات بنسبة لا تزيد عن ١٥٪ أما نسبة عائد مبالغ المساهمة فتبلغ ٧٪ حسب ماحدده قوانين وزارة الشؤون الخاصة فى هذا الشأن . ومنذ أن عرفت المناطق السكنية تأسيس الجمعيات التعاونية فيها والتعاون قائم فيها بين الطرفين ، ذلك أن هذه الجمعيات لاترى النور الا من خلال مجموعة افراد يتعاونون فيها بينهم لتأسيس جمعية لهم تستخدم كافة أهالى المنطقة ، وعلى كل حال فان دور الجمعيات كبير وواسع وهو دور اقتصادى واخر اجتماعى ، أما الدور الاقتصادى فيعتمد على اسلوبين فى التعامل مع الاعضاء والجمهور ، فالأول هو الاسلوب التعاونى والثانى كفاية الاداء ، وهما عاملان ساعدا على نجاح الحركة التعاونية وانتشارها فى مناطق متعددة من البلاد .

والداخل الى أى جمعية تعاونية ، يرى أن كل مايتحاجه من مواد أولية وكفالية متوفر بين يديه بأسعار مناسبة لكافة مستويات الدخل وفق تقسيم منظم للأسواق المركزية وتصنيف كل مادة ونسبة الاقبال عليها من المواطنين ، فالاسواق المركزية تجذب يوميا العديد من الزبائن الذين يجدون مايتحاجونه فى هذه الاسواق ، كما ان هذه الاسواق مديرين داخليين يشرفون على حركة السوق اليومية وحركة العمال ، وتقع عليهم أيضا مسؤولية كتابة حاجيات السوق من السلع كل مساء لتقديمها الى المخازن حتى تأت بها فى صبيحة اليوم التالى .



● يرتاد الأسواق المركزية زبائن من مختلف الجنسيات يأخذ حاجته حسب ذوقه والصور التي بين يديك تمثل جوانب السوق المركزي .







بالأسواق المركزية وحتى القروى التابعة لكل جمعية تعاونية، وتقوم الدولة بتأجير هذه المباني بأسعار رمزية تشجيعاً منها للجمعيات ودورها في خدمة المواطنين. هذا إلى جانب توفير بعض السلع الغذائية التي تدفعها الدولة وتقديمها للجمعيات بأسعار معتدلة ..

« العلاقة يحكمها قانون التعاون .. » هذا مابدأ به حديثه وكيل وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل الأستاذ عيسى ياسين، حينما سأله عن طبيعة العلاقة بين وزارته والجمعيات التعاونية ويضيف قائلاً: « ان هذه العلاقة تركز على الاشراف المالى والاادارى والقصد الأساسى هو التوجيه حتى يمكن للجمعيات التعاونية وهي مؤسسات اجتماعية - ان تحقق رسالتها من أجل خدمة المواطنين، ويستطرد الوكيل في حديثه عن هذه العلاقة فيقول ان دور الوزارة يكمن في حضور الجمعيات التعاونية والاشراف على الانتخابات وكذلك التحقق من استكمال الجوانب القانونية والمساهمة في عمليات الجرد والتفتيش على حسابات الجمعيات وفحص السجلات والدفاتر - بالإضافة الى دراسة القرارات التي يصدرها مجلس ادارة كل جمعية، ومساعدة كل منها لدى الجهات الحكومية الاخرى في توفير احتياجاتها من تراخيص وغيرها ..

أما دور وزارة الشؤون في تنظيم الدورات التعاونية، فقد قال عنه الوكيل: « ان وزارته تساهم في تنظيم الدورات التدريبية بقصد تنمية الكوادر البشرية وتكوين الوظائف فيها ..

وهذه الدورات تتم من خلال التعاون والتنسيق مع الاتحاد وازداد وكيل الشؤون أن الوزارة تنظر أيضاً في الشكاوى التي تأتي من المواطنين ضد الجمعيات، وكذلك النظر في طلبات تأسيس جمعيات جديدة ..

وقال الوكيل: «مواجهه من مشاكل مع الجمعيات يكون معظمها اداريا ولا تستغرب من وجود هذه المشاكل ثم ان للجمعيات عندنا جهازاً اداريا كبيرا وسعلا متنوعة وعديدة، ودورنا تلمس مثل هذه المشاكل وابداه التوجيه والصبح للجمعيات في سبيل إيجاد الحلول المناسبة ودورنا في هذه الاحوال يكمن في مساعدة مجالس الادارات للتغلب على هذه المشاكل ..

وردا على سؤال عن دور وزارة الشؤون التعاون على النطاق العربي قال الوكيل، لقد باشرت الكويت من خلال الوزارة باتشاء الاتحاد العربي للتعاون، واستضفنا اجتماعاته في الكويت حتى يقف على اقدامه ويمارس نشاطاته التي جاء من أجلها، كما أن دورنا العربي يهدف الى تطوير هذه الحركة في وطننا العربي على اختلاف بلدانه

وتحرص الجمعيات من جانبها على خلق اسواقها من هذه السلع عن طريق ازالتها بالوقت المناسب واعادتها الى التاجر وفق شروط سابقة ..

يتوقف نجاح الجمعية التعاونية على وجود مجلس ادارة لكل جمعية يدير شئونها ويرسم سياستها الداخلية والخارجية التي تتعامل فيها مع وزارة الشؤون والاتحاد الجمعيات والتجار، ويتألف كل مجلس ادارة من تسعة افراد يقطنون منطقة عمل الجمعية، ويكون انتخابهم سنوياً من قبل الجمعية العمومية، ففى كل عام يتم انتخاب ثلاثة أعضاء من الذين تنتهى مدة عضويتهم البالغة ثلاث سنوات وتجوز تجديد مدة العضوية لهذا العضو، وتشكل من بين اعضاء المجلس عدد من اللجان منها لجنة للمشتريات وهي التي تنظر في مشتريات السوق، وأخرى للخدمات العامة ويكون دورها دراسة احتياجات المنطقة من الخدمات ودراسة حالات الاسر المحتاجة لتقديم المساعدات السنوية لها ..

كما تنفرع من مجلس كل ادارة لجنة مالية لدراسة الوضع المالى بالجمعية من كافة جوانبه مع ذوى الشؤون المالية في الجمعية ..

## الدولة تشيد المباني

لقد أخذت الدولة - منذ بداية الحركة التعاونية بالكويت - على عاتقها مسؤولية تشيد المباني الخاصة

الدجاج المثلج: تحفظه الجمعيات في ثلاجات خاصة لتزود به السوق .. الصورة لعملية نقل الدجاج الى السوق - فوق السلم المتحرك ..





الاستاذ عيسى ياسين . . وكيل وزارة الشئون .

فيا يتعلق بتحقيق اهداف السياسة العامة لاتحاد الجمعيات ، فقد اوجزها رئيس مجلس ادارته قائلاً : ان الاتحاد يقوم بدراسات وبحوث في المجالات المرتبطة بنشاطه وتنشاط أعضائه كما يقوم بتمثيل الحركة التعاونية الكويتية على المستوى الرسمي وغير الرسمي محلياً وخارجياً ، وابرز مثل على ذلك هو انضمام الاتحاد الكويتي للحلف التعاون الدولي .

ويقول السيد المضاحكة أن الاتحاد يقوم أيضا بحل كافة الخلافات التي تنشأ فيما بين الجمعيات الاعضاء وبين الغير ومنها الخلافات في وجهات النظر بين الجمعيات وشركة التموين باعتبارها الموردة للسلع المدعومة من قبل الحكومة ولسواد البطاقة التموينية ، بالإضافة الى تمثيل هذه الجمعيات في تنظيم العلاقة القائمة بينها وبين اتحاد تجار المواد الغذائية ومصنعيها وبعض الشركات الانتاجية الوطنية .

وتحقيقا لغرض أسمى من أغراض التعاون ، يسعى الاتحاد لتخفيف العبء عن كاهل المستهلك بالعمل على تحصيل اكبر عدد من السلع بأسعار تعاونية وبأقل تكلفة ممكنة ، ومن أجل هذا قام الاتحاد بإنشاء لجنة الاسعار من بين أعضائه وهي لجنة تهدف الى توحيد الاسعار بالجمعيات التعاونية والحد من الارتفاع المصطنع للأسعار بالدرجة الاولى . ولتنس الغرض يقوم الاتحاد بالشراء الجماعي المحلي والخارجي من خلال لجنة الاستيراد بقصد الحصول على اسعار اقل مما تشتري بها كل جمعية على حدة ، والاتحاد يقوم بتوزيع السلع المشتراة على الجمعيات مباشرة سواء من مخازن المورد المحلي أو من مخازن الاتحاد التي وفرت الدولة أرضاً لها تشجيعاً للحركة التعاونية ولتوفير كل حاجيات المستهلك .

ان اتحاد الجمعيات التعاونية الاستهلاكية ، يقوم بالتنسيق مع وزارة الشئون الاجتماعية يبحث الموضوعات التي تهم الجمعيات ويهدف اساساً الى خدمة المستهلك وحمايته ويقول رئيس الاتحاد : ان الاتحاد يتعاون مع الشئون في مراقبة تنفيذ الجمعيات للقرارات التي يصدرها كل من اتحاد الجمعيات والوزارة ذاتها ، كما تقوم الوزارة بناء على طلب الاتحاد بمخاطبة الجهات الحكومية المختصة مثل بلدية الكويت وإدارة املاك الدولة ووزارة التجارة لتلبية مطالب الجمعيات والاتحاد سواء للترخيص لانشاء فروع جديدة تابعة للجمعيات او عمل توسعات او غير ذلك من أمور تؤدي في النهاية الى اداء خدمات أكثر لجمهور المستهلكين .

يوسف الشهاب

وكذلك بحث القضايا المشتركة وتبادل المعلومات والخبرات وتنظيم دورات تدريبية على النطاق العربي .

وفي الكويت اتحاد للجمعيات التعاونية ، يديره دفة الاشراف عليها بشكل عام ، ولقد اشتهر هذا الاتحاد في نوفمبر ١٩٧١ م . اما طريقة الانضمام اليه فقد قال لنا رئيس الاتحاد عبد الرحمن المضاحكة عنها : : انه قبل صدور القانون رقم ٢٤ لعام ١٩٧٩ ، كان انضمام أي جمعية للاتحاد يتم بناء على طلب تقدم به الجمعية ، ويعرض هذا الطلب على مجلس ادارة الاتحاد للنظر في قبول الجمعية لعضوية الاتحاد لكنه بعد صدور القانون ، صار ملزماً لكافة الجمعيات التعاونية الانضمام الى الاتحاد بمجرد اشهارها .

## حماية الحركة التعاونية

وسألنا رئيس الاتحاد عن السياسة المتبعة في عمل الاتحاد ودوره في حماية المستهلك فقال لنا ان سياسة الاتحاد تنطلق من روافد عديدة حددها النظام الاساسي . وهي سياسة تبدو في تمثيل جميع أعضائه ازاء الهيئات الرسمية المحلية والعربية والدولية ، وكذلك قيادة الحركة التعاونية الاستهلاكية في الكويت والعمل على حمايتها والدفاع عن مصالح أعضائه المادية والمعنوية . ويضيف السيد المضاحكة قائلاً : ان الاتحاد يقوم أيضا بالخدمات المشتركة من شراء محلي وخارجي وانشاء وحدات انتاجية وما يتبع ذلك من أنشطة معاونة ، مما يترتب عليه تخفيض التكاليف ورفع مستوى الخدمات والجمعيات المشتركة في الاتحاد هذا بالإضافة الى الاجتهاد في الحد من الارتفاع المصطنع لاسعار السلع الاستهلاكية حماية للمستهلك والعمل على توحيد اسعارها في الجمعيات وفي فروع الاتحاد . الى جانب مهام أخرى تقع مسؤولية تحقيقها على الاتحاد ، أما

# عن التراث الموسيقي

## بقلم الدكتورة سمحة الخولي

نحن نعيش عصرا فريدا ، يكفي فيه أن يدير المستمع مفتاحا في جهاز راديو او مسجل كاسيت لكي تفتح أمامه عوالم موسيقية غريبة من الأنغام التي قد لا تمت لبشئته او حضارته بأي صلة .



مصادر الكترونية لصنع ذبذبات الموسيقى ، وأصبح المؤلف الموسيقي ومهندس الصوت شريكين في عملية إبداع « الموسيقى الالكترونية » التي تصل للسامع مباشرة ، ودون وساطة من فنان الأداء ، وناهيك بموسيقى الكمبيوتر وبالموسيقى المصنوعة (كونكريت) <sup>(١)</sup> التي تؤخذ مادتها الخام من صوت من أصوات الحياة اليومية يعاد تكوينه وتشكيله بأجهزة صوتية ليصبح أساسا لهذه الموسيقى الغريبة ...

### الشعوب تتقارب

في هذا العصر العجيب اللاهث في تقدمه ، زالت

لقد أصبح اليوم في ميسور الإنسان العادي ان يجلس في داره مسترخيا ، في أي ركن من أركان العالم ، ويستمتع بموسيقى يؤديها أعظم الفنانين في العالم ، وذلك بفضل التقدم المذهل في وسائل التسجيل الموسيقي التي يتلاحق تقدمها وتطورها من عام الى عام ، فممنذ ان اخترعت الاسطوانة ثم شريط التسجيل المغناطيسي ، وتكنولوجيا التسجيل تتقدم في طفرات سريعة ، ونخرج لنا المصانع وسائل شديدة التعقيد والانتقان لتسجيل الموسيقي ونقلها ، مسموعة ومرئية .

بل ان الموسيقى في عصرنا هذا لم تعد تصدر عن أنامل العازفين على الآلات ، او انفاس النافخين في أنابيب هوائية ، او من حناجر المغنين فحسب ، بل استتب العلم

(١) Musique Concrete اسم يطلق على نوع جديد ظهر في موسيقى القرن العشرين في فرنسا في منتصف القرن ، على يدي بير شيفر باستوديو الاذاعة الفرنسية . وهو قائم على تجميع عناصر « صوتية » وتشكيلها بتغيير سرعتها وطبقتها ثم ابداع « عمل موسيقي » منها .

انتقلت مجالات الاداء الموسيقي في هذا العصر ، في بلادنا العربية ، من القصور ودور الأثرياء الى قاعات الموسيقى العامة ، واستديوهات الاذاعة والتلفزيون - والموسيقيون العرب المحترفون تعلموا النوتة او التدوين الموسيقي ، وترتب على هذا ان قدرات الابتكار الفني للمؤدي الموسيقي ( عازفاً كان او مغنياً ) بدأت تضائل ، وقد انعكس هذا بوضوح على فنون الارجال الموسيقي ، او « التباسيم » التي توشك ان تندثر . . . والذين لم يقتنوا « النوتة » الموسيقية اصبح من الميسور لهم ان يسجلوا افكارهم الموسيقية الأولية وان يمهّدوا بها بعد ذلك الى من يتولى تنميقها وتحسينها او يتولى « توزيعها » . والمطربون اعتمدوا على المكروفون اعتمادا كبيرا ، كما ان بعضهم قد تأثر بأساليب تربية الصوت الغربية ( او بشلزات سطحية منها ، دون ان يدرس كيفية ملائمتها للغة العربية ) . واسلوب تلقي « الخبرة » الموسيقية تلقينا بالسمع واعتمادا على الذاكرة - وهو الاسلوب التقليدي الموروث - قد اندثر وترك مكانه لمعاهد موسيقية تدرس فيها الموسيقى ، كثيرها من الفنون ، طبقا لطرق خاصة لم تتبلور بوضوح بعد ، ولم تحقق ملاممة علمية مع التراث الموسيقي وجمالياته . والعازفون تطورت مثلهم المثنية واخذوا ببعض اسباب الموسيقى الغربية طموحا الى تحسين عزفهم ، فمتهم من اتجاه طموحه الى تعلم فنون العزف الغربي على آتته ، في محاولة لتطبيقها اجتهاديا على آتته في اطار العزف العربي الشرقي ، كما هو الحال بالنسبة لعزف آلة الكمان وحتى آلة القانون احيانا

### تغير أحوال المستمع

« والمستمع » ، وهو ركن هام من اركان التجربة الموسيقية ، قد تغير مسلكه في تلقي الموسيقى والاستماع اليها ، نتيجة لضغوط الحياة اليومية ولانتشار وسائل « سماع » الموسيقى في مجالات يومية عديدة لا تتطلب من المستمع تركيزا واندماجا نفسيا كما كان حاله فيها مضى . « والأسيات » الموسيقية الغنائية التي كان المستمع يفرغ للاستمتاع بها في هدوء واسترخاء ، وتمتد به طوال ساعات قد تستغرق الليل بأكمله ، هذه الأسيات الموسيقية او « الوصلات » اختفت تدريجيا من مسرح الاحداث الموسيقية ، وقدمت محطات الاذاعة والتلفزيون بدائل اخرى لها من الوان الاغاني القصيرة السريعة النبض ، التي كثيرا ما يستعير لها ملمحونها ايقاعات وانغاماً وآلات غربية على تراثنا ، وبعضها آلات الكترونية شديدة الضجيج ، متنافية بطبيعتها لروح موسيقى التراث العربي وجوهه .



حواجز المسافات ، ليس بين الشعوب او القارات فحسب ، بل بين الكواكب أيضا . . . والتفت حضارات العالم الموسيقية وتداخلت في لقاء بل صراع عنيف غير محدد ، تاركة آثارا عميقة على الفنون الموسيقية القومية ، حتى لم يعد في وسع أي شعب ، في عالمنا المعاصر ، ان يحتمي موسيقاه ، او ان يوصد الأبواب في وجه تيارات وفنون موسيقية جديدة وافدة ، أصبحت تهدد « التقاليد الموروثة » التي يمتاز بها كل شعب ويعتبرها جزءا من هويته الثقافية يربط الماضي بالحاضر والمستقبل .

ازاء هذه التغيرات العميقة في بنية الحياة الموسيقية وازاء الانتشار المكثف لوسائل الاعلام والنشر « الميكانيكي » للفنون السموعة ، اصبح من واجب المتقنين العرب ، والموسيقيين منهم بصفة خاصة ، ان يعيدوا النظر في كثير من المعاني والمفاهيم الموسيقية في ضوء هذه المتغيرات ، فالحياة الموسيقية في أي بلد عربي في عالمنا المعاصر ، قد تعرضت لتغيرات بعيدة الاثر ، تجبرنا على الاعتراف بها ومحاولة تقييمها ، كما اتخذت اتجاهات جديدة وطارت عليها ظواهر لم تعرفها من قبل . فلنتعرض معا لبعض هذه الظواهر :



## وقفة تأمل

قدرته على انتخاب ما يريد الاستماع اليه ونفذ ما لا يرغب فيه ، الا ان القائمين على شئون التعليم الموسيقي يواجهون حتمية البحث عن اجابات شافية ومقنعة او حلول لهذه المشكلات والتساؤلات وهذا ما ستحاول هذه المقالات ان تطرحه امام قاريء « العربي » في وقفة تأمل تتيح لنا فرصة لمراجعة المفاهيم وتحديد الاهداف .

### ما هو التراث الموسيقي ؟

كلمة التراث كلمة عامة ارتبطت في الأذهان بمعان عاطفية وقوية متشعبة ، ومعناها الحرفي هو « ما توارثه » الاجيال بعضها عن بعض من فنون استقرت قيمتها ومكانتها على مر الزمان ، واصبحت تشكل جزءا من وجدان أجيال متتابعة في شعب من الشعوب .

والتراث الموسيقي له طبيعته الخاصة ، التي تختلف عن التراث الادبي مثلا ، لأن التراث الموسيقي في الحضارة العربية ظل يعيش في ذاكرة الحفظة ، وتناقلته اجيال الموسيقيين خلال السنوات بالتواتر الشفوي ، وقد اضافت اليه الاجيال شيئا من التعديل او التنقيح في تفاصيله الدقيقة ، بما يتفق مع ذوق كل عصر ، ولكن بما لا يخرج عن الاطار العام للتقاليد الموسيقية . ولم يدون التراث الموسيقي بالنوتة الا بعد انتشار التعليم الموسيقي في هذا القرن . وكان لا بد من الاتفاق على علامات خاصة للدلالة على الابعاد المميزة للمقامات العربية ، وهي الابعاد التي لا نظير لها في الموسيقى الغربية التي نقل الشرق عنها طرائق التدوين ، واستقر العرف على ابتكار علامة للدلالة على بعد الثالثة « المتوسطة » كما في مقام الراسم مثلا ، وهو البعد الذي يطلق عليه تجاوزا ثلاثة ارباع الصوت .

ولما كان الفنان في مجالات الموسيقى العربية دائما مؤديا ومبتكرا في آن واحد ، فقد كان العرف الموسيقي يسمح له ، بل يفرض عليه ، ان « يتصرف » في الاداء الموسيقي في بعض التفاصيل ، كما أشرنا . وقد كانت هذه الاضافات الشخصية في التفاصيل الزخرفية من اهم عناصر التجدد والازدهار ، ( قالعازف او الغني قد لا تسعه ذاكرته في كل التفاصيل ولذلك كان يعدل ويضيف ويجود ) ومن هنا كان من المتعذر قديما الا يستمع الى اي قطعة موسيقية من التراث بصورة موحدة في كل مرة تكرر فيها . وعندما لجأ الموسيقيون العرب ، للاستعاضة عن التواتر الشفوي بالتدوين وكتابة النص الموسيقي واجهتهم مشكلة حقيقية

في غمار هذه التحولات العميقة ، لا بد لنا من وقفة تأمل ، لتراجع بعض المفاهيم التي استقرت في الأذهان ، رغم ما احاط بها من ظواهر جديدة . واول ما يتبادر للذهن هو التساؤل حول التراث الموسيقي العربي . أين يقع هذا التراث الموسيقي اليوم في خضم التغيرات التي طرأت على الحياة الموسيقية ، وخاصة في الحقب الأخيرة من القرن العشرين ؟ وما هو المفهوم الحقيقي لكلمة « التراث » ، تلك الكلمة التي ترددها الألسنة والاقلام كثيرا ؟ وما هو الحد الفاصل بين التراث وغيره ، اي ما الذي يمكن ان نعد تراثا موسيقيا ؟ وهل يكون المعيار معيارا زمنيا تاريخيا ؟ وما هي مصادر التراث الموسيقي اليوم ؟ وخاصة بعد كل هذه المتغيرات التكنولوجية المتلاحقة في مجال تسجيل الموسيقى ؟ وكيف أثرت تلك المتغيرات التكنولوجية على تراثنا بالسلب أو الايجاب ؟ وماذا ينبغي ان يكون موقفنا من « التراث الموسيقي » في هذه البيئة المعنوية الجديدة التي تندخل التكنولوجيا في تشكيلها وتوجيهها ؟ وما اثر انتشار التعليم الموسيقي على التراث ؟ وما اثر طرق التعليم الموسيقي الحديثة واتجاهات التلحين السائدة على مقامات الموسيقى العربية المتوارثة ؟ وهل توارث بعض هذه المقامات او اختفت ولم يعد لها وجود في تراث الموسيقى العربية . كما يتناولها المحنون المحدثون ؟ ولماذا تنشر مقامات دون غيرها ويقبل عليها المستمعون لفرق التراث الموسيقي المنتشرة في انحاء العالم العربي ؟ والضروب الايقاعية الموروثة التي تشكل عصبها جوهرها ميمز لتراثنا الموسيقي اين هي الآن في ابداع الملحنين المحدثين ؟ ولماذا توارى بعضها واختفى وسقط في بحر النسيان ؟ وتقاليده الغناء العربي ، الوثيقة الارتباط باللغة وبأسلوب ترتيل القرآن ، الى اي حد حافظ عليها المغنون في عصرنا الحاضر ؟ وما هو اثر قاعات الموسيقى الكبيرة واستديوهات الاذاعة والتلفزيون ، بمكبراتها الصوتية ، وجوها المصطنع ، على جوهر الموسيقى العربية ؟ وكيف اثر التعليم الموسيقي الحديث على قدرات الابداع والارجال والتي كانت دائما من مميزات الفنان الشرقي الذي جمع دائما بين صفتي المؤدي والمبتكر ؟

هذا بعض من التساؤلات العديدة التي تتور في مجال التفكير والتخطيط والتعليم للتراث الموسيقي العربي ، وقد يكون المستمع الدواعة بعيدا عن مواجهتها بحكم

غير ان جوهر التراث الموسيقى العربي وراثته ظل ذاتها في هذا التجدد الناشيء عن الابداع اللحظي في التفاصيل التي كان الفنان يؤديها في كل مرة متأثرا بمزاجه وحالته النفسية ، ولذلك اصبح من الخطورة الاعتماد على « تسجيل » واحد لعازف ، واعتباره مرجعا للتراث ، لان فن اي موسيقى هو خلاصة مرات عديدة يؤدي فيها العمل الموسيقي بأساليب تتفاوت في بعض تفاصيلها ، هذا بالإضافة الى انتفاء الجو الحميم للحفلات الموسيقية ، وروح الاتصال الداخلي بين الفنان ومستمعيه ، وتأثير استجابة المستمعين على ادائه ، بحيث كان الفنانون القدامى يحققون افضل تجلياتهم في ظل هذا الجو النفسي الموالي - هذا الجو النفسي كان يختلف تماما عن الجو البارد المصطنع للاستديو الذي يتم فيه التسجيل ( ولذلك كانت شركات الاسطوانات في اوائل القرن تحرص على ان تحيط الفنانين اثناء التسجيل بما يقترب من الجو النفسي الذي ألفوه ، ولذلك أيضا كنا نسمع في التسجيلات المبكرة صيحات الاستحسان والتشجيع من « السيدة » والمستمعين ) .

وهكذا تحولت الاسطوانة ، الى بديل هام للصلة الحية المستجدة التي كانت تربط بين الدارس واستاذ بهرباط في وروحي عميق ، وتزيده ملازمة التلميذ لاستاذ عمقا وتوثقا خلال السنوات التي يأخذ عنه فيها روح الفن ونصوصه .

والآن - وبعد ان تقدمت تكنولوجيا التسجيلات الموسيقية ، وانتشر التدوين الموسيقي - اصبح لزاما على كل شعب عربي ان يكون لنفسه مكتبة مقروءة ومسموعة للتراث الموسيقي ، يتكامل التدوين والاسطوانة او الشريط المسجل فيها وتعامل هذه المصادر المقروءة والمسموعة معاملة نصوص التراث ، فتحقق بالوسائل العلمية الحديثة (٢) ، وتحدد ابعادها ويتفق على اسلوب تدوينها الامثل ، وبذلك يستفيد التراث الموسيقي من المتجزئات العلمية لعصرنا ، وتصبح وثائقنا الموسيقية اساسا لتعليم الاجيال القادمة وتزويدها بصورة محصنة ونقية ، بقدر المستطاع ، من تراث الموسيقى العربية .

د . سمحة الخولي  
رئيس أكاديمية الفنون - القاهرة



وهي : كيف يمكن انتخاب « الزخارف » التي تدون في النص المكتوب ؟ وما الذي ينبغي اثباته من التفاصيل التي يتكرها المؤدي ( الذي كان يعتمد على الذاكرة ) وأيا يعتبر جزءا رئيسيا في النص الموروث ، وأيا يعتبر اضافة لحظية من حق المؤدي ان يغير وينوع فيها ؟

وكان طبعيا ان يلجأ الدارسون للتراث الموسيقي في المعاهد الموسيقية الى الاسطوانات المسجلة لكبار العازفين والمغنين من الحقب الاولى للقرن الحاضر ، حين كانت موسيقى التراث مزدهرة في بيئة « صحية » نقية بعيدة عن المؤثرات الخارجية ، واصبحت هذه الاسطوانات المبكرة لكبار العازفين ( امثال سهلون ومصطفى رضا ، وامين المهدي وامين يزري وغيرهم ) اصبحت من مراجع التراث الموسيقي العربي .

(٢) هناك أجهزة شديدة الدقة لتحديد الذهبات بل رسم صور بيانية لها ، يمكن ان تغني تماما عن التخمين والتقريب الذي شاع في تقدير ابعاد المقامات العربية فيما مضى .





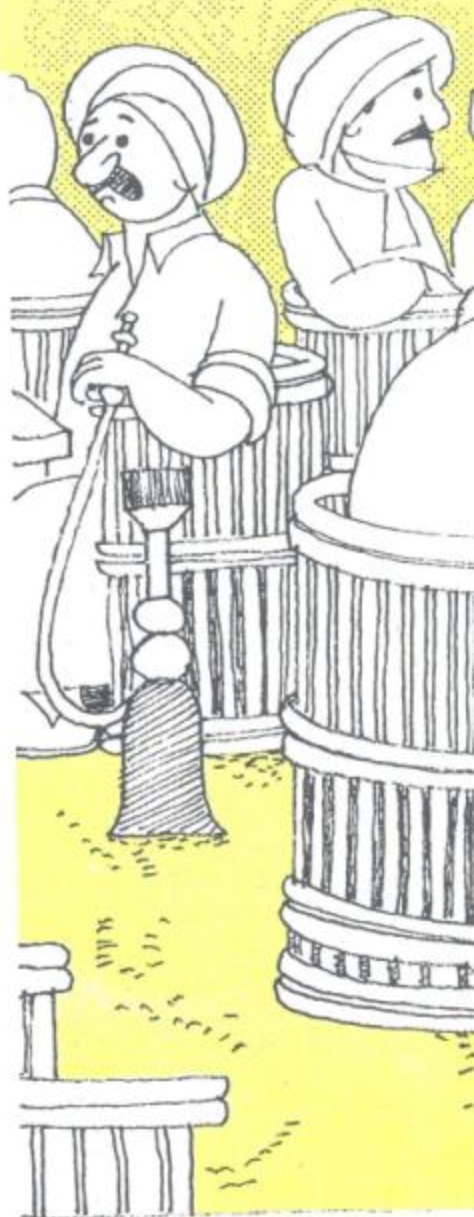
# المقهى البغدادى

بقلم : جمال الغيطاني



المقهى البغدادى عالم حافل ينبض الماضى  
العريض

« ... في أحد أيام أغسطس البغدادية الحارة ، كنت أعبر الطريق من الفندق الكبير الذى أنزل فيه الى شاطئ دجلة ، شارع أبو نواس الشهير عندما وجدت نفسي أمام لافتة تعلن عن « المقهى البغدادى » . رأيت سورا خشيا أبيض يحيط بمقهى تناثرت فيه الأرائك والمقاعد المصنوعة من خوص النخيل ، يقوم عند مدخله باب خشبي ضخم قديم مزخرف ، وعندما لمحت الرواد يدخون النرجيلة شعرت بالراحة ، فها هو مقهى جميل ، شمعي المظهر والمضمون ، يمكنني أن أوى إليه في ساعات الفراغ من عملي ، أدخن النرجيلة وأتأمل ، بينما يمر دجلة على مقربة ، وحدائق الشارع الظليلة تطلق الجو الحار ، وهذا يمكنني أيضا من الابتعاد عن مقاهي الفندق الأفرنجية ذات الهواء الصناعي ، والتي لا أطبق جوها ولا طريقة الجلوس فيها ، مما جعلني أشبهها بالمقاهير المكيفة الهواء ، ولأنني زبون متعصب للمقهى العربي ، غير أن المقهى البغدادى جذبي يلمسات فنية عديدة فيه ، هذه الأدوات القديمة وسماورات الشاي النحاسية ، وصور الفنانين القديمة ، والليل العراقي الذى يتدل قفصه من سقف البناء ، وبمجموعة الحمام في القفص المجاور للمبنى ، وأزياء الجرسونات ولم يمش يوم أو يومان على تردي حتى تعرفت بمديره ، والرجل الذى يقف خلف إيشانه ، الفنان والممثل العراقي محمد القيسي ، وطالت سهراتنا البغدادية ، ومنها ذللت لي عالم المقاهي العراقية ... »





## المقاهي القديمة



عن فكرتي هذه في أحد البرامج التليفزيونية واستجاب رئيس الجمهورية ، أمر أمانة العاصمة ببناء هذا المقهى على الطراز القديم .

### عالم خاص

وللمقهى البغدادي عالم خاص ، يختلف عن المقهى الفاهري ، أو الدمشقي ، يجلس الرواد على أرائك خشبية مستطيلة ، يسمونها في بغداد التخت ، ويوجد عدد من الفهوجية اختص كل منهم بشيء ، فواحد يوزع « البارد » أى المشروبات المثلجة وينادون عليه قائلين « ابو البارد » . وآخر اختص بتوزيع الشاي الذى يشربونه في العراق في أكواب زجاجية صغيرة ضيقة الخصر يطلق على الواحدة منها « استكان » ، ويدور آخر حاملا إبريق نحاس وطاسة ، يصيح « مي . مي . مي » . مين عاوزمي ، وينادون عليه « يا ابو المي » ، ويشرب الماء من هذه الطاسة المستديرة . ويقوم آخر بتجميع الفوارغ من أكواب وزجاجات ، ويقوم بتقديم الترجيلة شخصان ، الأول يوزع الترجيلة نفسها ، أما الثاني فيقوم باعداد الرأس الذى يحتوى على التبنك والجمر ، وقديما كان صاحب المقهى يتخذ له مجلسا أمام المقهى ويده كيس تقوده . وبينه الصناع من موقعه الى واجباتهم ، وأسامه متضدة يتم الدفع عندها بعد انتهاء الجلوس ، يتقدم الزبون ويقول إنه شرب كذا وكذا ، ولكن الآن يحصل ثمن المشروب فور تقديمه ، وتضم متضدة صاحب المقهى عددا من « المجرات » أى الأدرج . يضع فيها الامانات والرسائل التي تصل إلى الزبائن عن طريق المقهى . ويضم المقهى البغدادي مطعما صغيرا ملحقا به يقدم التكة العراقية ، أى اللحم المشوى ، ود الم علاج ، أى الكبدة

في سنة ١٩٩٩ هـ ( ١٥٩٠ م ) بنى أول مقهى في بغداد ، مقهى جفالة زاده ، أى خان جفان ، ويسمى الآن خان الجمر ، وفي سنة ( ١٦٠١ م ) بنى مقهى ثان ، هو مقهى حسن باشا بالقرب من جامع الوزير ، ثم انتشرت المقاهي حتى أحصى أحد الرحالة الأجانب في القرن التاسع عشر تسعمائة مقهى ببغداد . ومن المقاهي القديمة المشهورة حتى الآن ، مقهى الشط ، في منطقة المصبغة ، ومقهى « القلعة » أو قهوة السيد بكر ، وكان يقع إلى جانب وزارة الدفاع القديمة ، وشيدت على أطلاله مصلحة مياه بغداد سنة ١٩٥٤ م ، وكان يضم هواة الطيور وهواة مناطق الأكلش ومصارعة الديكة ، وكان يضم طائفة من الحرس والبيك ، وكان هناك مقهى البيروت على نهر دجلة في منطقة الكرخ وقد هدم عام ١٩٦٥ ، أما مقهى البلابل في محلة البارودية فكان يرتاده هواة البلابل ، وكان مقهى « المميز » يقع بالقرب من جسر الشهداء اليوم مجاورا للمدرسة المستنصرية . وكان مقرا للموسيقين والمطربين ، ومن أشهر المقاهي القديمة مقهى « كل وزير » الذى كان يقع في الميدان مقابل التكية الطليانية ومحلها اليوم مخزن التيسير ، وبقي هذا المقهى عامرا حتى سنة ١٩١٥ ، أما مقهى ( الأورفلية ) فقد زال في عام ١٩٣٠ وبني على أطلاله سينما السندباد ، وبالقرب منها كان مقهى سعيد العبد ونجيز بمقاعده المصنوعة من ليف النخيل وقد اندثر تماما ، واشتهر مقهى حسن العجمي بمجموعة سماعات مختلفة الاحجام ، وفي مقهى عزاوى كان يغني نجم الشيعلي واحمد زيدان وقهوة « علوان العيشة » بالقرب من سوق الشورجة وكان يغني فيه « خليل رباز » و« علوان العيشة » نفسه .

قال لي الفنان محمد القيسي : « كانت بغداد تفتقر الى المتنبات ، لهذا جلت مكاتبها المقاهي التي انقسمت الى عامة وخاصة ، المقاهي الخاصة وتسمى مقاهي الطرف وجميع روادها من اهل المنطقة ، اما المقاهي العامة فتقع بالقرب من الدوائر الحكومية مثل مقهى الشط ومعظم رواده من التجار ، وكان مقهى الشهيد قريبا من المحاكم ، كل هذه المقاهي زالت أو في طريقها الى الزوال ، لهذا فكرت في إنشاء مقهى على غرار المقاهي القديمة التي قتل واقع ببغداد قبل مائة عام ، الاثالث القديم ، والسماعات ، وأدوات الشاي ، وشرب الماء بالحطب ( الطاسة ) ، وفي الاسيات أقيم حفلات لفناء المقام العراقي . تماما كما كان الحال قبل مائة سنة ، لقد تحدثت

المشوية ، وقديما كان الصانع يفتنمون حلول الأعياد ، فيحضر الساقى ( جلبدان ) وهو عبارة عن وعاء مخروطي الشكل طويل العنق . يوضع فيه ماء الورد ، يرش منه عند الحاجة من ثقب في مقدمته ، ويدور به على الرود ، يرش عليهم ماء الورد قائلا : أباكم سعيدة ، فيعطي كل منهم ما شاء من القطع النقدية ويرميها في الصبينة ، وفي النهاية يتفاسم الصانع العديدة فيما بينهم . . . بالطبع اختفي ذلك الآن ، وللمقهى نفسه ساق خاص ، يدور بين حين وآخر ويبيده جورة القهوة العربية المرة يسقي الزبائن منها ، ومن لحظة إلى أخرى يحس الفناجيل بقطعة يحملها معه لهذا الغرض كانت تسمى « ميش » . ثم تطور الأمر فاصبح الساقى متبوعا بصبي يحمل إبريقا نحاسيا فيه ماء . ليعسل الفناجيل قبل تقديمها إلى الزبائن ، أما الموقد الذي يعد فيه الشاي والقهوة فينبى داخل المقهى ، وهو أريكة مستطيلة ارتفاعها من الأرض حتى قرب السقف ويبقى فوقها مدخنة ، وكان يوضع بالقرب منها برميل الفحم الذى يأخذ منه الصانع ليعضف إلى الجمر فيحافظ على اتقاده ، وقد صمم محمد القيسى موقدا قديما بناه في داخل المقهى ، وصف فوقه عشرات السماورات القديمة ، وهذه المجموعة اشترتها أمانة العاصمة من بعض البيوت القديمة . يقول محمد القيسى « كنت أرشد الأمانة إلى الأماكن والبيوت التي توجد فيها هذه السماورات ، خاصة في سوق المرح حيث اعتادت العائلات القديمة بيع ممتلكاتها التي بطل استعمالها كالسماورات وأصبحت جزءا من الماضي المتصرم .

المشوية ، وقديما كان الصانع يفتنمون حلول الأعياد ، فيحضر الساقى ( جلبدان ) وهو عبارة عن وعاء مخروطي الشكل طويل العنق . يوضع فيه ماء الورد ، يرش منه عند الحاجة من ثقب في مقدمته ، ويدور به على الرود ، يرش عليهم ماء الورد قائلا : أباكم سعيدة ، فيعطي كل منهم ما شاء من القطع النقدية ويرميها في الصبينة ، وفي النهاية يتفاسم الصانع العديدة فيما بينهم . . . بالطبع اختفي ذلك الآن ، وللمقهى نفسه ساق خاص ، يدور بين حين وآخر ويبيده جورة القهوة العربية المرة يسقي الزبائن منها ، ومن لحظة إلى أخرى يحس الفناجيل بقطعة يحملها معه لهذا الغرض كانت تسمى « ميش » . ثم تطور الأمر فاصبح الساقى متبوعا بصبي يحمل إبريقا نحاسيا فيه ماء . ليعسل الفناجيل قبل تقديمها إلى الزبائن ، أما الموقد الذي يعد فيه الشاي والقهوة فينبى داخل المقهى ، وهو أريكة مستطيلة ارتفاعها من الأرض حتى قرب السقف ويبقى فوقها مدخنة ، وكان يوضع بالقرب منها برميل الفحم الذى يأخذ منه الصانع ليعضف إلى الجمر فيحافظ على اتقاده ، وقد صمم محمد القيسى موقدا قديما بناه في داخل المقهى ، وصف فوقه عشرات السماورات القديمة ، وهذه المجموعة اشترتها أمانة العاصمة من بعض البيوت القديمة . يقول محمد القيسى « كنت أرشد الأمانة إلى الأماكن والبيوت التي توجد فيها هذه السماورات ، خاصة في سوق المرح حيث اعتادت العائلات القديمة بيع ممتلكاتها التي بطل استعمالها كالسماورات وأصبحت جزءا من الماضي المتصرم .

## الترجيلة : نظام صارم !

و زمان ، كان كل مدخن يحمل معه كيس التنباك الخاص به ، ولكن ذلك انقرض الآن . غير أنني لاحظت الزبائن يجيئون يحملون تحت أبطهم ( القمجي ) خرطوم الترجيلة الخاص بهم ، وكنت ألاحظ أحدهم يحس يوما في تمام الساعة السادسة حاملا قمحجة ، ويمكن أن تضبط الساعة على موعد دخوله ، قصير ممتلئ ، يرتدى جلبابا أبيض ، يحيط خصصره بحزام جلدى ، وهذا هو الزى البغدادي . وقد عرفت مقاهي بغداد نوعين من التنباك : الهندى وكان يسمى ( تن غراش ) ، والشيرازى ، وأحيانا كان يجرى خلطهما ، وتسمى الخلطة بـ ( ترس الصدر ) أى ملء الصدر دلالة على جودته ، وحاليا يزور في منطقة الهندية بالعراق .

## الشاي لم يعرف

يستمتع عزيز جاسم في كتابه ( بغداديات ) ومن خلال ذكريات بعض المعمرين أن الشاي لم يكن معروفا في بغداد منذ ثمانين سنة ، وبالرغم من حدثاته إلا أنه أصبح مشروبا رئيسيا في حياة العراقيين ، وفي المقاهي كانوا يقولون ( شاي نازة ) إذا كان مغليا على نار هادئة ، أو ( شاي مخدران ) إذا كان يحتاج إلى غلي أطول أو ( جايكم فاير ) إذا ظل على النار مدة طويلة ووصل إلى درجة الغليان أو ( شاي طوخ في اوسبخين ) إذا كان مركزا ويخفف عندئذ بإضافة قليل من الماء المغلي (و عبالك دبس) ، إذا كان السكر فيه كثيرا ، (و شاي فاهي ) إذا كان السكر فيه قليلا ، وقد يسأل أحدهم ( فشره براسه ) أى هل ترغب شايًا فقط بدون إضافة ماء عليه فيقول ( نص ونص ) أى نصف الكوب شاي والنصف الآخر

في المقهى البغدادي نظام صارم لتوزيع الترجيلة على الزبائن ، فلا يمكن تحطيط الدور أبدا ، ويبدو الصانع العجوز جادا طوال النهار وساعات الليل ، وهو يحمل الرؤوس المحملة بالتنباك والجمر ، والتنباك هنا اسمه التتن ، وقد عرفه العراق نقلا عن تركيا ، وتسجل الوثائق أن أول مرة تم تحصيل الرسوم على زراعته في سنة ١٠٥٦ هـ - ١٦٤٦ م ، وكان البغداديون يستخدمون التنباك في بعض أنواع العلاج ، وحفظ الملابس الشتوية يرش كميات منه بين طبقات الملابس ، ولكنهم عشقوا تدخينه ، وفي أمشاهم الشعبية يقولون « دخن لها تنجلي » ، أو « مادام قهوة وتن كل الامور تهون » والشيشة كما نسميها نحن في مصر تعرف في بغداد باسم الترجيلة ( في الحجاز تعرف بالتعميرة ، وفي الكويت الكدو ، وفي اليمن المداعة ) وتتألف الترجيلة البغدادية من عدة أجزاء ، أولها

ثم حلق فيه قليلا وقال : والله يبدو انك منهم ..

دهش الشاب ، قال : كيف عرفت ؟ . قال القيسي : من ملاحظك .. « محمد القيسي بغدادى قح » ، وهو ليس ممثلا قديرا فقط ، انما فيه روح المؤرخ وعشق القديم ، يحفظ جميع أنساب العائلات البغدادية ، واسماء الشوارع والحارات التي اندثرت والباقي ، تخرج من معهد الفنون الجميلة بعد أن درس التمثيل في الأربعينات ، وهو عاشق قديم للمقام العراقي والغناء القديم ، يقول : . . كنت أرتاد مقهى الطرف لسماع المقام العراقي . ومقهى الطرف كان من المقاهي الخاصة ، عشقت الفنان القدير محمد القنجي ، كانت لدينا اسطواناته كلها ، كذلك رشيد القندرجي ، كان استاذا كبيرا في فن المقامات ، وفي سنة ١٩٤٨ تعرفت بالاستاذ يوسف عمر ، صاحبه أكثر من ثلاثين عاما ، لم تفرق يوما واحدا ، كذلك المرحوم ناظم الغزالي الذي كان زميلي في قسم التمثيل ، إن ثقافتى الموسيقية سماعية ، وأعتبر أم كلثوم أعظم مطربة عربية . . .

في داخل المقهى البغدادى ، علق محمد القيسي إلى الجدران مجموعة من الصور النادرة للفنانين العرب ، معظمها صور فنانين مصريين ، نرى صور أم كلثوم مع محمد القنجي عام ١٩٣٢ في القاهرة ، صورة سيد درويش ، يوسف عمر ، محمد القيسي وناظم الغزالي ، الشيخ عثمان الموصلي ، الشيخ سيد الصفطي ، الشيخ ابو العلا محمد ، سلامة حجازي ، احمد ادريس ، زكي مراد ، عبد الحمي حلمي عازف الكمان سامي الشوا ، كانت هذه الصور معروضة في مقهى قديم قرب ساحة الرصافي ، وعندما بدأ هدمه ، سارع محمد القيسي بشرائها قبل ان تفرق وتوزع .

غادرت بغداد وفي نفسى ذكريات تلك العصارى التي كنت أجلس فيها بجوار الفنان محمد القيسي ، وهو يرتدى الجلباب البغدادى ، وغطاء الرأس « الشراوية » ، تتجاذب اطراف الحديث حول الموسيقى والتراث ، وأنش في ذكرياته التي لا تنتهى ، بينما تنفث دخان الزجيلة على مهل إن محمد القيسي لم ينشئ مجرد مقهى ، إنما أقام جزيرة صغيرة من ماض بعيد يتقرض في قلب حاضر يتغير بسرعة .

ماء ، ويقال ( شاي ثوة ) للشاي الخفيف . ويشرب الشاي في العراق الآن في الاستكان « كوب زجاجي » صغير نحيل الخصر ، ويوجد مقهى واحد في القاهرة يقدم الشاي في مثل هذه الاكواب وهو مقهى الفيشاوى ، ويضع العراقيون كمية من السكر في الشاي بحيث يكون قاتق الحلاوة دائما ، والاستكان كلمة فارسية ، ويوضع الاناء في الماعون ( الطبق ) وهو اناء صغير أحيانا من الزجاج ، وأحيانا من الخزف ، اما « الحاشوجة » فهي الملعقة ، وتكون صغيرة دقيقة وطاسة الاستكان هي ( الصينية ) توضع فيها الاستكانات والأكواب ، أما السكر نفسه فيوضع في إناء اسمه ( الشكردان ) او قواطى ( علب ) معدنية ، عادة يشرب الشاي مع السكر .

لكن هناك طرق أخرى لشرب الشاي مع السكر يطلق عليها ( دشلمة ) أى يوضع فض السكر تحت اللسان ويشرب الشاي سرا ، وطريقة أخرى ( جوزلة ) أى يوضع السكر امام الزبون ويكفى بالنظر اليه أثناء شرب الشاي مرأ ، وهناك ( يادله ) وهو التفكير بالسكر فقط وشرب الشاي مرأ . وهناك مشروبات أخرى عديدة كانت تقدم في المقاهي البغدادية بعضها يقدم حتى الآن ، مثل الحامض ( نومي بصره ) ، وهو ليمون جاف يغلى في الماء ، ويشرب بالسكر وقديما كان يقدم ( شاي كجرات ) وهي اعشاب برية تزرع في عافطة الديوانية ، وطعمها حامض ، ولونه احمر ، اما ( شاي دارسين ) فمادة توجد عند العطارين ويشربونها في الشتاء خاصة في الحمامات الشعبية لتدفئة الصدور .

## فنان قديم

يتصدر المقهى البغدادى باب ضخم ، صنع من خشب المراكب ، محلى بتقوش يدوية جميلة ، كان في الأصل بابا لدار عبد الرزاق السبيعي بمدينة البصرة ، ثم تبرعت بها الأسرة الى العاصمة بغداد ، ومن أماتة العاصمة جاء الباب الى المقهى البغدادى . وفي أحد الايام جاء شاب الى محمد القيسي ، وسأله . . .

من أين هذا الباب ؟

قال له : من بيت السبيعي . .

# الأوابك

## منظمة الأقطار العربية المصدرة للنفط

تقديم الدكتور مجيد سعود



وهذا الموضوع الحيوي يشكل ركنا أساسيا في العلاقات الاقتصادية السياسية على الصعيد الدولي ، بين الدول المنتجة والدول المستهلكة للنفط ، وضرورة تنظيمها على أسس متكافئة تكفل مصالح الاطراف المتعانة .

ومن هنا كانت البداية عندما تأسست بمبادرة عربية في بغداد خلال شهر أيلول ( سبتمبر ) عام ١٩٦٠ منظمة البلدان المصدرة للنفط الأوبك ( opec ) من قبل العراق ، العربية السعودية ، الكويت ، إيران وفنزويلا ثم انضمت إليها بعد كل من قطر ، أبوظبي ( الامارات العربية ) الجزائر ، ليبيا ، أندونيسيا ، نيجيريا ، الاكوادور والغابون وهكذا صارت الأوبك أكبر اتحاد لمصدري أهم المواد الخام في الدول النامية ، يمارس دورا متزايدا الأهمية في الدفاع عن حقوق أعضائه ضد سيطرة الاحتكارات الرأسمالية النفطية العالمية ، لاسيا في مجال الاسعار وتنظيم العرض ليقابل الطلب الفعلي علي النفط في السوق العالمية . وقد أثبتت الأوبك بعملها خلال السنوات الاثنتين والعشرين المتصرمة ، جدوى التعاون المشترك بين الدول النامية .

يعيش الوطن العربي في الوقت الراهن الحقبة النفطية بآثارها الإيجابية والسلبية على تقدمه الاقتصادي والاجتماعي . فهو يشترك في هذا المسار الجارى للتطور العلمي - التكنولوجي المتسارع الوتائر على الصعيد العالمي ، وما يرتبط به من تطور لمختلف مجالات الحياة التي تعتمد بدورها والى حد كبير على تطور انتاج واستهلاك الطاقة ، وفي مقدمتها النفط .

وسيقبل النفط يلعب دورا أساسيا خلال هذا العقد والذي يليه في تمويل الخطط الانمائية ، وفي التطور الصناعي بشكل خاص والتطور الاجتماعي الاقتصادي بوجه عام في أقطار الوطن العربي المنتجة للنفط .

وبعد ان تكشفت امكانيات الاستعمالات الهامة المتعددة للنفط ، لاسيا في الصناعات البتر وكيميائية ، فان حصر استعماله كما هو حاصل لحد الآن بصورة اساسية في توليد الطاقة ، يعني استمرار الهدر في هذا المصدر الطبيعي الناضب في مستقبل منظور . وقد لعبت الاسعار المحددة للنفط قبل عام ١٩٧٣ وحتى الاسعار السائدة حاليا دورا سلبيا جدا لا يتناسب مع أهمية النفط ومدى الحاجة اليه ، ولم تساعد على ترشيد استعماله . كما ان هذه الاسعار قد حادت من المحاولات الجادة للبحث عن البدائل الأخرى لمصادر الطاقة .

وقد حفز هذا المثال الناجح المجموعة العربية من الأقطار المصدرة للنفط ، لما بينها من الانسجام النسبي



- مساعدة الاعضاء على تبادل المعلومات والخبرات  
واناحة فرص التدريب والعمل لمواطني الاعضاء في الاقطار  
الاعضاء التي تتوفر فيها إمكانيات ذلك .

تعاون الاعضاء في حل ما يعترضهم من مشكلات في  
صناعة النفط .

- الاستفادة من موارد الاعضاء وامكانياتهم المشتركة في  
انشاء مشروعات مشتركة في مختلف أوجه النشاط في  
صناعة النفط يقوم بها جميع الاعضاء أو من يرغب منهم في  
ذلك .

ولتحقيق ما تقدم أو جزء منه تقوم المنظمة بعقد  
اتفاقيات مع بعض الاقطار العربية المعنية أو مع مؤسسات  
عربية ودولية لانشاء المشاريع المشتركة في مختلف أوجه  
الانشطة الاقتصادية في المجال النفطي .

للمنظمة مجلس وزراء يعتبر هو السلطة العليا فيها ،  
وهو الذي يرسم سياستها العامة ويوجه نشاطها ويضع  
القواعد التي تدير عليها . ويتكون هذا المجلس من ممثل  
واحد من كل قطر عضو ( وزير النفط أو نظيره ) ، ويمكن  
ان يرافقه في الاجتماعات عدد من مساعديه .

وللمنظمة مكتب تنفيذي ينظر في الشؤون التي ترتبط  
بممارستها لنشاطها واختصاصها ، ويرفع بتوصياته  
واقترحاته الى المجلس . وعضويته تتكون من ممثل لكل  
قطر عضو ، ورئاسته دورية ، حسب الترتيب الابددي  
للاقطار الاعضاء في المنظمة .

أما الأمانة العامة للمنظمة فهي تتكون من الادارات  
واللجان التي تحددها اللوائح ، وهي تضطلع بالجوانب  
التخطيطية والادارية والتنفيذية لنشاط المنظمة ، ومقرها  
هو مقر المنظمة في الكويت . ويتولى الامين العام ادارة  
الامانة وهو الناطق الرسمي باسم المنظمة ، يعاونه عدد  
من الأمناء المساعدين ، وكلهم من الخبراء في الشؤون  
النفطية ، يعيهم المجلس من مواطني الاقطار الاعضاء في  
المنظمة .

ومن اجل تسوية النزاعات التي قد تظهر من ممارسة  
المنظمة لأنشطتها المختلفة في إطار المهام والصلاحيات  
المخولة لها ، فقد تقرر انشاء الهيئة القضائية . وهي تتكون  
عن تسوفر فيهم الشروط اللازمة لشغل أعلى المراكز  
القضائية في بلادهم ، أو أن يكونوا من الفقهاء ذوي

والمصالح والطموحات المستقبلية المشتركة ، أكثر مما هو  
سوجود مع باقي الدول المصدرة للنفط ، الى تأسيس  
منظمتها العربية في مطلع عام ١٩٦٨ . لتحقيق التعاون في  
مختلف أوجه النشاط الاقتصادي في مجال الصناعة  
النفطية ، وتأمين أوتق العلاقات فيما بينها في هذا المجال .  
على ألا تؤثر العضوية في هذه المنظمة الثانية ( الأوابك )  
على حقوق والتزامات هذه الاقطار في المنظمة الأولى  
( الأوابك ) . بل وأكثر من هذا فقد التزمت اتفاقية المنظمة  
الجديدة العربية ( أوابك ) أعضاءها بقرارات المنظمة  
الأولى ( الأوابك ) وأكدت عليهم العمل بموجبها حتى ولو  
لم يكونوا أعضاء فيها ، كبادرة ودية لتدعيمها والتكامل  
مهما .

وقد صار في عضوية منظمة الاقطار العربية المصدرة  
للنفط ( الأوابك ) كل من الامارات العربية ، البحرين ،  
والجزائر ، العربية السعودية ، سورية ، العراق ، قطر ،  
الكويت ، ليبيا ومصر . ومن الممكن أن تنضم إليها أي  
دولة عربية مصدرة للنفط ، طبقاً للشروط التي حددتها في  
اتفاقية انشائها .

ان هذه المجموعة من الاقطار العربية المصدرة للنفط قد  
ادركت دور النفط باعتباره المصدر الرئيسي والاساسي  
لدخلها مما يتوجب عليها أن تنميه وتحمي حقوق الاجيال  
القادمة فيه . وذلك بتعمييض الناخب من هذه الثروة  
الوطنية باستثمار الجزء الأكبر من موارده في مشاريع  
انتاجية مولده لدخل جديد . وتنظيم التعاون فيما بينها  
وبين المنتجين والمستهلكين للنفط على أسس تتجاوب مع  
مصالح الجميع .

## اتفاقية إنشاء المنظمة

- وتحقيقاً لذلك فقد حددت اتفاقية إنشاء المنظمة ( النافذة  
المفعول لأجل غير محدد ) ما تهدف اليه في نشاطها على وجه  
الخصوص :

- اتخاذ الاجراءات الكفيلة بتنسيق السياسات الاقتصادية  
النفطية لأعضائها .

- اتخاذ الاجراءات الكفيلة بالتوفيق بين الانظمة القانونية  
المعمول بها في الاقطار الاعضاء الى الحد الذي يمكن المنظمة  
من ممارسة نشاطها .

وصيانة الأبار في العمل خلال الربع الأخير من عام ١٩٧٨ ، ثم أنشأت المنظمة معهد النفط العربي للتدريب ( مقره بغداد ) ، وأخيراً تمت الموافقة على إنشاء شركة عربية للاستشارات الهندسية والتصاميم ( مقرها الإمارات العربية ) . ومن مشاريعها الجديدة الجارى التحضير لها ، مشروع إقامة حوض جاف على البحر الأبيض المتوسط ، ومتابعة دراسة الجدوى لمشروع المطاط الصناعى واسود الكاربون ، ومشروع إنتاج إضافات زيوت للتزيت ، ومشروع لإقامة وحدة تصف صناعية لإنتاج البروتين النقطى .

لقد استت المنظمة مكتبة نفطية متخصصة تحتوى على كل ما هو مهم في مجالات الطاقة والنفط والموضوعات ذات العلاقة ، سواء صدرت على شكل كتب أو دوريات أو بشكل مايكرو فيلم أو مايكرو فيش .

وللتنظمة مجلة فصلية « النفط والتعاون العربى » ونشرة شهرية بالعربية والانجليزية ، وأصدرت حوالى العشرين كتاباً مختلفاً كلها تعالج شؤون النفط ، وللعاملين في المنظمة مساهمات جادة في المؤتمرات والندوات العربية والدولية بما يقدمونه من أبحاث وبالمشاركة في الحوار لتوضيح مواقف الأقطار المصدرة للنفط في المسائل المطروحة على الساحة الدولية بشأن الطاقة وفي مقدمتها النفط .



السمة الدولية ، للنظر والبث في النزاعات التي تعرض عليها .

وقد التزم الاعضاء في منظمة الأقطار العربية المصدرة للنفط بضرورة التشاور فيما بينهم وفي نطاق المنظمة لتنسيق موقفتهم وما يتخذونه من اجراءات في الميدان النقطى . وتمهدوا بالمساهمة في ميزانية المنظمة بحصص متساوية ، وبتنفيذ التزاماتهم الأخرى وبتسهيل السبل أمام المنظمة لتحقيق أهدافها ومهامها المتفق عليها أو ما يبتنى من جديد عن اجتماعات مجلسها الوزاري .

لقد صعدت منظمة الأقطار العربية المصدرة للنفط أمام الضغوط التي مارستها الاحتكارات الرأسمالية النقطية العالمية ، وحافظت على وحدتها رغم الصراعات الجارية على الساحة العربية . وفي هذا المناخ غير الملائم ، استطاعت أن تقدم بعض المنجزات الهامة على درب التعاون العربى المشترك . ففي عام ١٩٧٣ أسست الشركة العربية البحرية لنقل النفط ( مقرها الكويت ) ، وفي عام ١٩٧٤ أسست الشركة العربية لبناء واصلاح السفن ( مقرها البحرين ) ، وفي عام ١٩٧٥ أسست الشركة العربية للاستثمارات النقطية مقرها ( العربية السعودية ) وفي عام ١٩٧٧ أسست الشركة العربية للخدمات النقطية ( مقرها ليبيا ) ، وهي كشركة قابضة تقوم بتأسيس الشركات الفرعية في مجالات الخدمات النقطية . وقد بدأت أولى هذه الشركات ، وهي الشركة العربية للحفر

## المصور والجراح !

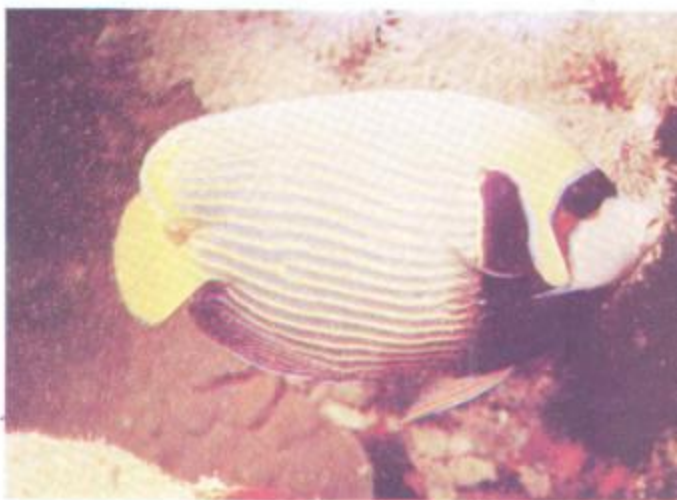
● روي آلان ونندرسون ريتشارد في كتابه « اينشتاين كما عرفته » حديثاً دار بين العالم الكبير وأحد المصورين الفوتوغرافيين ، قال اينشتاين مخاطباً المصور : انك تمارس مهنة عظيمة ، هل توقفت يوماً وفكرت في الشبه الكبير بين التصوير وبين المسؤولية التي تقع على كاهل الجراح فهو في كل مرة يحمل مشرطه تكون هناك حياة انسان بين يديه . أنت أيضاً تصيح مشغولاً عن حياة انسان في كل مرة تستخدم فيها الكاميرا .



الشعاب المرجانية عالم سحري ، فيه الألوان والأشكال مالا ينظر ببال .. وهو عالم كله أو أكثره كائنات تعمل في بناء ، أو في نقل الطعام .. أو نموت فتصبح كالصخر بلا حراك ..

# الأسماك الملائكية

شعاب مرجانية يعرف شكلها باسم



هذه هي السمكة الامير اطورة من السمك الملائكي ، مرتبطا المحيط الهادى والمحيط الهندي ..

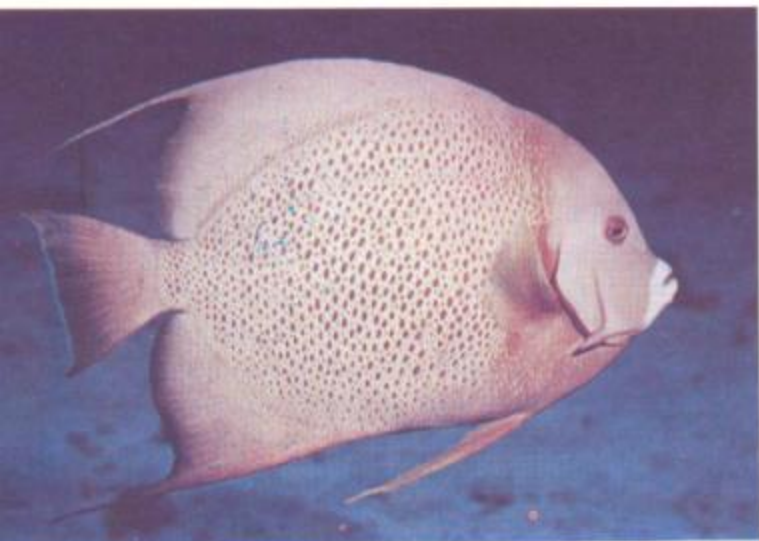




سمكتان مكتملتا النمو من السمك الملائكي الرمادى . وألغريب ان هذا السمك لا يتخشى الاسماك والحيوانات المفترسة كسمك القرش . . . والأغرب ان هذه الاسماك المفترسة لا تخس السمك الملائكي يسو . .

# تزئین حدائق البحار

المحيط الهادى بالقرب من هواى .



سمكة من فئة السمك الرمادى من السمك الملائكي . . لاحظ الوانها الفتانه :  
اصفر فاقع وازرق وخضاه . . .





ليست الحقائق وقفا على اليابسة فقط ، وإنما . . . في البحار أيضا  
 حقائق وبساتين تسر الناظرين . ولو نحن قارنا بين حقائق البر  
 وحقائق البحر لذكرنا أول ما ذكرنا أن الأولى من صنع الانسان .  
 أما حقائق البحر ، وهي الشعاب المرجانية التي تجدها مغمورة في  
 مياه البحار والمحيطات هنا وهناك ، فعلى التقىض من ذلك . . فهي  
 آية من آيات الخالق المبدع التي لم تمسها يد انسان ولعلها تفقد الكثير  
 من رونقها وبهائها ولو كان الانسان يتدخل في شؤونها . . هذا اذا  
 لم يته أمرها الى دمار !

لها بسوء ، وكأن جمال هذه الاسماك بلغ حدا لم تستطع معه  
 تلك الوحوش الضارية الا النظر اليه وتقديره حتى قدره .  
 هل من عجب بعد هذا أن أقبل عشاق السمك  
 وأحواض الزينة في شتى بلاد العالم على اقتناء الاسماك  
 الملائكية وشقيقتها وبساتين عمها . . . من صغبرات  
 الحجم التي تعيش في الماء العذب . فما الاسماك التي  
 يسميها أولئك العشاق باسم ( Scalare ) الا صنف مما  
 يطلق عليه الاسم العام . . الاسماك الملائكية .

فلاسمك الملائكية البحرية ، وهي التي تعيننا هنا ،  
 عديدة تزيد على ١٥٠ نوعا . . تنظم في ثلاثة أجناس  
 ( Genera ) هي هولوكانتوس *Holocanthus*  
 وبوماكانتوس *Pomacanthus* وستروبايج *Cen-*  
*tropyge* وتضم هذه الأجناس أنواعا عديدة مختلفة  
*Sreaes* نذكر منها على سبيل المثال هولوكانتوس  
*Holocanthus imperator* الامبراطورة  
 وهولوكانتوس الملكة *Holocanthus Ciliaris*  
 ونذكر أيضا بوماكانتوس الرماة *Pomacanthus*  
*arcuatus* وبوماكانتوس بارو *Pomocanthus*  
*paru* وتتميز هذه الأنواع بعضها عن بعض بنقوشها  
 والوانها . . . وهي تجمع بين المخطط والمقط والمنقط من  
 النقوش ، والاصفر والاسود والابيض وغير ذلك من  
 الالوان المعروفة ، وغير المعروفة . . .

الا أن ثمة خصائص مشتركة تجمع بين هذه  
 الاسماك . . منها جسمها الرقيق النحيل الذي يشبه  
 باليكويت ( Wafer ) . . ولو أنت نظرت اليها من أمام  
 مواجهة لحسبتها بلا بطن . . واجسامها على العموم  
 صغيرة . . ولا يزيد طولها في الغالب على ٢٠ - ٢٥  
 سنتيمترا ولكنه يبلغ أحيانا ٥٠ سم أو يزيد .

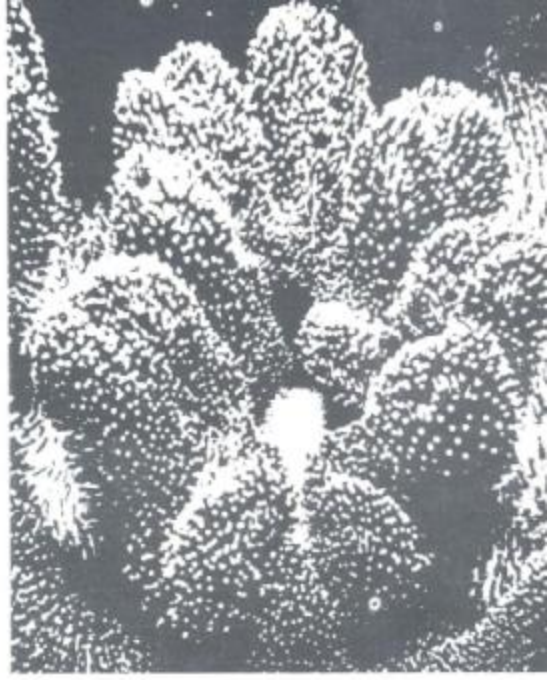
ذلك أن حقائق البحر بيئة حية متكاملة ومتوازنة . .  
 تجمع بالكائنات الحيوانية التي تبدو لك كالشجر والزهر  
 حينا ، وكالصخور حينا ، وهي حيوانات صغيرة على كل  
 حال . . فلهذه الكائنات هي التي واصلت العمل على كل  
 مدى آلاف السنين حتى كوئت لنا المرجان البديع شعابا  
 وسدودا وجزرا جميلة ، وتجمع بيئة حقائق البحر بصنوف  
 أخرى من الكائنات النباتية التي تعيش عليها تلك  
 الاحياء . . . ولكن تلك البيئة تجمع كذلك بصنوف عديدة  
 من الاسماك الجميلة الرائعة . . وقد بلغ من جمالها أن  
 نسبوها للملائكة وسموا احداها بالملكة واخري  
 بالامبراطورة . . وبلغ من جمالها أيضا أنها تحتل مكان  
 الصدارة في أي حديث علمي عن المرجان وشعابه . . .

### الاسماك الملائكية

قال احدهم : « حبال الأشياء العظيمة عليك بالتزام  
 الصمت . . ما لم يكن لديك كلام عظيم يليق بتلك الأشياء  
 العظيمة . . ولما لم يكن لدينا أي كلام عظيم يصف جمال  
 الاسماك الملائكية بأمانة وانصاف . . كانت نصيحتنا  
 لك ، أيها القارئ العزيز ، بالعودة الى الصور الحية  
 الملونة ، التي التقطها العلماء والفنانون لتلك الاسماك  
 وهي في عقر دارها . . والتي صدرنا بها هذا المقال . .  
 فهي كفيلة بالكشف عن جمال تلك الاسماك . . في أشكالها  
 والوانها . . وبمملك على الاستمتاع بهذا الجمال سواء  
 كنت من ذوي الذوق الفني أو لم تكن .

وحسبنا الإشارة هنا الى أن المهمة الأولى التي خلقت من  
 أجلها الاسماك انما هي مجرد أن تكون جميلة ومتعة  
 للناظرين . . . وذلك باجماع العلماء .

والاهم من ذلك أن وحوش البحر المقررة ، كسمك  
 القرش والبراكودا وما إليها ، تتجم عن التهام الاسماك  
 الملائكية ، وتدهعها ثم أمامها من الكرام ، دون أن تتعرض



أجزاء من شعاب مرجانية مبنية .

صنف من المرجان الطرى .. وقد ظهرت على سطحه  
لاقطات البوليب منتفخة تمتد فبذت كرق وس الدبابيس .

على ذلك حتى تبلغ ٣ - ٤ شهور من العمر فتصبح سمكة  
ملائكية مائة بالمائة .

ومن طريف ما يذكر عن هذه الأسماك الصغيرة السن  
هو أن لها مهمة تؤديها ، غير التبختر وعرض حسنها  
وجامها .. فهي تقوم بأعمال تنظيف أسماك أخرى ،  
ولكنها تفعل ذلك لأجبا ينلك الأسماك وإنما طلبا  
للرزق .. إذ أنها تتغذى بالطفيليات التي تلتقطها من على  
أجسام تلك الأسماك أثناء عمليات التنظيف . . . . .

أما الأسماك الملائكية النامية فتتغذى على اللافقاريات  
البحرية الصغيرة .. وما أكثرها في البحار .. وكذلك  
على الطحالب والعوالق الخ . . . . .

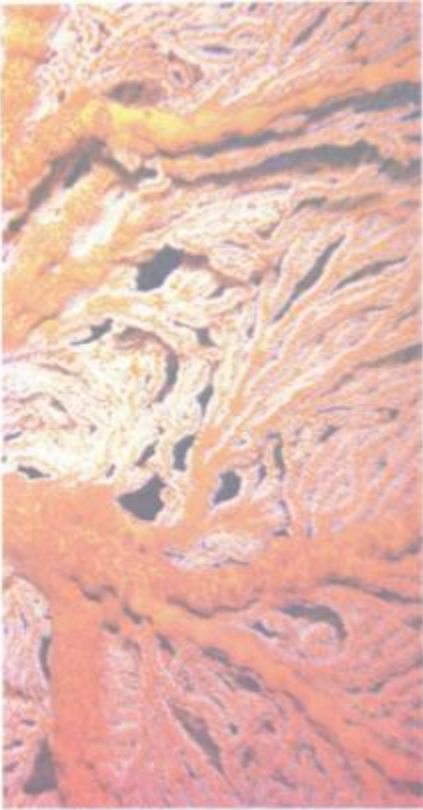
ولعل أطرف ما يذكر عن الأسماك الملائكية تناسلها  
وتكاثرها . وتبدأ القصة بتعاون الذكر والانثى على تنظيف  
جانب من صخرة مرجانية أو غير مرجانية مستوية  
السطح . وبعد أن تضع الانثى بيضها على تلك الصخرة  
المغمورة بالمياه ، طبعاً يسبح الذكر فوق ذلك البيض وعلى  
مسافة قريبة منه . ثم يلقى بإسائه المنوي بقصد تلقيح  
البيض وتمضي ٤ - ٨ أيام يكون البيض الملحق موضع رعاية  
الابوين . حتى إذا انتهت تلك المدة فقس البيض ..  
وخرجت صغار الأسماك من بيوضها لتغوص الى قاع

ثم أسنانها التي تشبه أسنان المشط . . . . من هنا كانت  
الرتبة Order التي يرد العلماء اليها اجناس هذا السمك ،  
وهي رتبة ( Chaetodontides ) .

أضف الى ذلك الشوكة القوية البارزة الى الامام عند  
عيشومها .. فهي توجد في الأسماك الملائكية  
جميعا . . . . وان لم توجد كانت السمكة غير ملائكية ، مها  
أصابت من الجمال . وبلغت من الشبه بالأسماك  
الملائكية .. ويصدق هذا على الأسماك الفراشات - But  
terfly Fish بالذات . فهذه نظيرة الأسماك الملائكية  
وتضاهيها جمالا وتشبهها في كل صغيرة وكبيرة . . .  
ويعتبرها العلماء ابنة عمها . . . ومع ذلك تراهم  
يخرجونها من زمرة الملائكة وذلك بسبب تلك الشوكة التي  
توجد في السمكة الملائكية ولا توجد في السمكة الفراشة .

ونحذر الإشارة بعيد هذا الى الاحداث  
( juvenile ) صغيرات السن من الأسماك الملائكية مثل  
( Centropyge agri ) ( Cherubfish ) .

فهذه تختلف في أشكالها ونقوشها والوانها عن شقيقاتها  
المكتملة النمو ، حتى ليحبسها الكثيرون نوعا أو جنسا  
آخر . ثم أنها تنزع الى الانفراد بخلاف شقيقاتها  
النميات التي يغلب عليها الطبع الاجتماعي . . وتبقى



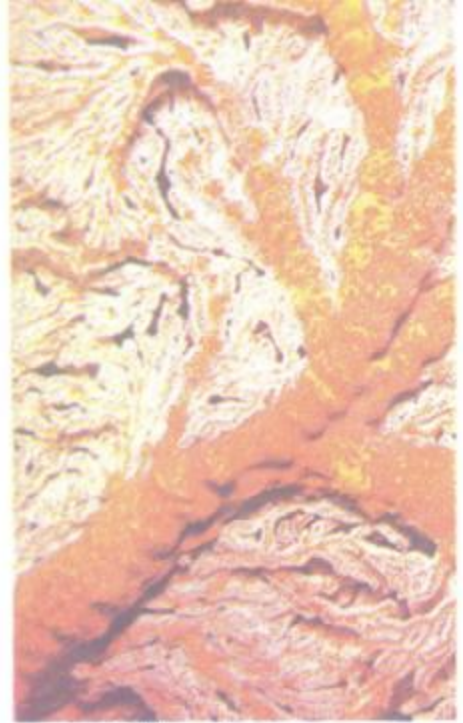
سمكة ملائكية صغيرة السن من فئة السمك الفرنسي .  
وتختلف الاشكال والالوان في صفار الاسماك الملائكية عمامي  
عليه في الكبار اختلافا كبيرا كما ترى في الصورة التالية .

سمكة ملائكية من فئة السمك الفرنسي ولكنها  
مكتملة وابن ذهبت !



هذه السمكة الملكة من السمك الملائكي موطنها مياه باجاكاليافورنيا وارغيل  
جلاباجوس .





البوليبيد وهو من الاحياء الصغيرة البالغة الصغر ومن طريف ما يذكر ان البوليبيد يمتد اذا اكل ويتقلص اذا جاع . والشعاب التي تراها في الصورة هي من فئة الشعاب المروحية . ( الى اعلي )  
ان ماتراه في الصورة ليس من البطاطس ولا من الفقع ، انها مجموعة من البوليبيد ، اذنت فانفتحت .



الشعاب المرجانية التي تراها في الصورة العليا والصورة اليسرى هما من فئة الشعاب المروحية والاسلاك الشائكة على التوالي .



البحر ... وتظل هذه الاسماك الصغيرة في القاع في حماية الابوين حتى تصبح قادرة على السباحة وتستطيع الاختباء في الشقوق وبين الاعشاب حين الضرورة عندئذ يتخل عنها الايوان وتبدأ الاسماك الصغيرة حياتها الخاصة .. في استقلال عن الآخرين ..

بقي أن نذكر أن الاسماك الملائكية مسألة على العموم ... وباستثناء نوع واحد فقط ، ونادر الوجود ، فانها لا تتعرض لغيرها من الاسماك ولا للغواصين من بني الانسان بأي مكروه .. وكأنها تترك ما هي عليه من جمال وتراعي ما يستوحه هذا الجمال من حسن السلوك .. وقد أدركت جانها بالمقابل وعاملتها بالمثل كافة المخلوقات باستثناء مخلوق واحد هو الانسان .. فهو الوحيد الذي يؤذيها .. يصطادها ويقتلها ويأكلها ، بالرغم من أن لحمها غير مستطاب .. وهو الوحيد الذي يضيء فيؤذى ويلوث بيئة الشعاب المرجانية ، موطن الاسماك الملائكية ..

## المرجان وأنواعه

اعتقد الكثيرون في الماضي أن الشعاب المرجانية أشجار وأغصان بحرية ، وظن آخرون أنها اقرب الى الحجارة منها الى النبات .. ثم جاء العلماء فجزموا بأن المرجان ليس حجارة ولا نباتا وانما هو حيوان .. بل الهيكل الكلسي الذي يبنيه ذلك الحيوان المرجاني .. فالشعاب والجرز والسدود المرجانية قوامها كلها هذا الهيكل الكلسي الصغير .. تبنيه الملايين الحاشدة من الحيوان المرجاني فتراكم الهياكل الصغيرة وتكون تلك الصروح المرجانية الهائلة ..

وما أشبه الهياكل المرجانية بهياكل العظمية .. كلناهما كلسية وتنضج بالحياة رغم قساوتها وصلابتها ، وقد ضاهت الشعاب المرجانية الحجارة الصماء في صلابتها .. وكما كانت الهياكل العظمية العماد الذي لا تقوم قائمة من دونه لانسان أو حيوان .. كذلك كانت الهياكل المرجانية ، عماد الحيوان المرجاني الذي لا تقوم له قائمة من دونه .. ولعل الفارق الاهم بين الهيكلين هو في أن الهيكل العظمي داخلي بينما الهيكل المرجاني خارجي ..

وثمة فارق آخر .. هو أن الحيوان المرجاني يصنع هيكله بنفسه .. يبنيه جدارا متيعا يحيط به ويفلغه ...

فيضمن لنفسه ما هو بحاجة اليه من وقاية ..

فالمرجان اذن ذو مدلول علمي واسع ... أوسع بكثير من مفهومه اللغوي .. فهو غالبا ما يعني في اللغة المرجان الثمين الذي اقترن ذكره بالؤلؤ في القرآن الكريم .. ولكنه يدل في الاستعمال العلمي على الحيوان المرجاني ( Coral Hnimal ) او ( Coral ) بصفة عامة .. وهو أحد الكائنات اللاقارية البحرية من مرتبة ( Anthozoa ) وسلالة ( Cindera ) .. ويدل لفظ المرجان بمعناه العلمي أيضا على ما يصنعه هذا الحيوان من هياكل صغيرة لاتلبث أن تتجمع وتتراكم حتى تكون المرجان .. بشئ صوته وأنواعه ..

والمرجان صئوف .. منها ما يتصل بالشاطئ .. بل يتفرع عن الصخور التي قد توجد هنا وهناك من الرف القاري ( أو كما يسمى عادة الجرف القاري ) .. وقد تمتد الشعاب المرجانية مسافة بعيدة عن الشاطئ فتكون سدودا كبيرة كسد استراليا العظيم ( Great Barrier Reef ) الذي يبعد عن شواطئ القارة مسافة تتراوح بين ١٢ - ١٠٠ ميل ويمتد من الجنوب الشرقي باتجاه الشمال الغربي مسافة ٢٠٠٠ كيلو متر أو تزيد ..

وقد يتكون المرجان في أعالي البحار .. على شواطئ الجزر التي كانت قائمة في الماضي البعيد ثم غاصت في المحيط واختفت وبقي منها مرجانها .. وذلك حسبما ذهب اليه شارلز دارون في تفسير هذه الظاهرة الغريبة .. ظاهرة الجزر المرجانية ( Cral Atolls ) البعيدة عن الشواطئ .. وذلك سنة ١٨٣٦ اثناء رحلته التي طاف بها العالم على ظهر السفينة المعروفة باسم بياجل ..

والمرجان أشكال وأشكال .. منها ما يشبه شجر الزيتون ومنها ما يشبه دوالى العنب .. وبعضها كالقطريات وبعضها كمنخ الانسان وبعضها الثالث كالكواكب والنجوم .. ولو أمنت النظر في صور الشعاب المرجانية الملحقة بهذا المقال لادركت مدى التنافس بين هذه الشعاب وبين الاسماك الملائكية من حيث الجمال ..

الا أن المرجان في جوهر بنينه ومن حيث هو هيكل أو غلاف صئوف أربعة .. أولا :

المرجان الحجري ( Medrepraria order ) أو ( Scleractinia ) وهو بلا ريب أكثرها وجودا وأوسعها انتشارا في العالم ويشمل حوالي ١٠٠٠ نوع ..



البحار الاستوائية غير العميقة . فعمق المياه يتنفي الا يزيد على ( ١٥٠ - ٢٠٠ ) قدم . وذلك للحصول على شيء من ضوء الشمس ، وملوحة البحر يجب أن تتراوح بين ٢٠ ٧ - ٣٨ ٪ . أما حرارة الماء ، وهذا هو الأهم ، فينفي الا يهبط دون ( ٢٥ - ٣٠ ) درجة مئوية . لا عجب إذن ان كانت الشعاب المرجانية لا توجد لها في بحار الشمال والجنوب الباردة ولا وجود لها كذلك عند مصاب الأنهار .

### الحيوان المرجاني

الحيوان المرجاني (Coral Animal) أو البوليب (Polyp) هو البناء الأول الذي يصنع المرجان ويبني شعباه ويتشعبه مستعمراته . . .

ويعجب المرء لأمر هذا البناء . . فهو صغير جدا ولا يزيد طوله على جزء صغير من السنتيمتر .

وهو من الكائنات المقيمة (Sedentary) التي لا تغادر مكانها ولا تنتقل من مكان إلى مكان . . قوامه اسطوانة جوفاء مثبتة على قاعدة صلبة ، هي في الغالب صخرة من صخور البحر أو ما إلى ذلك . . وللأسطوانة الجوفاء هذه فوهة هي فم الحيوان . . ويحيط بهذا الفم لاقطات تشبه الأصابع ، تمتد لتلتقط للبوليب طعامه من ماء البحر . . وهذا الطعام في الغالب كانتات حيوانية أو نباتية كالبلانكتون الحيواني والنباتي والطحالب . . وتتحرك اللاقطات لتحرك ماء البحر فيسهل عليها بالتالي

وثانيها المرجان الأسود ومعه المرجان الشوكي (Anti-ptaria) وهو قليل ولا يشمل الا ١٠٠ نوع تقريبا أما الصنف الثالث ، المرجان القرني (Gorgonacea) فيفوق المرجان الحجري من حيث عدد أنواعه . . . وهي تقارب ١٢٠٠ نوع . . دون أن يبلغ ما يبلغه المرجان الحجري من كثرة وسعة انتشار . . وآخر تلك الأصناف المرجان الأزرق (Coenothecalia) وهو نادر الوجود ولا يعرف منه حتى الآن الا نوع واحد (One species) . . .

وليس هنا مجال الحديث بتفصيل عن شتى الخصائص التي تتميز بها وتختلف صنوف المرجان وأنواعه . . . وحسبنا الإشارة إلى أن من هذه الأنواع ما هولين وطري . . ويعزي ذلك إلى أن الهيكل في هذه الأنواع داخلي لا خارجي . . ومنها ما يبدو ذلك كأصابع الإنسان (Alcyonim) .

بقي أن نذكر أن هذه الآلاف من أنواع المرجان وصنوفه ليست ثمينة ولا تعتبر من الأحجار الكريمة من قريب ولا من بعيد . . فأنواع المرجان الثمين (الاحمر أو الزهري كما يسمونه في الغرب) ، قليلة ، ان لم نقل نادرة ، وهي تنتمي إلى صنف المرجان القرني . . نذكر منها المسمى (Corallium rubrum) وهو شائع نسبيا في البحر المتوسط والبحر الاحمر ، وله شبيه يوجد على مقربة من اليابان .

وعلى كثرة أصناف المرجان وأنواعه فانه لا يوجد هو وشعباه وسدوده وجزره ، أكثرها ان لم تقل كلها ، الا في

يصبح في الامكان بناء تلك الصروح الهائلة على مر  
الازمان ..

ومع الحياة والبناء يسير الموت والدمار .. فالسواد  
الاعظم من الشعب المرجانية هياكل ميتة .. ماتت بموت  
الاحياء التي بنتها وتعرضت الى شتى عوامل الطبيعة  
فتخربتها وأضعفتها .. وأدت في بعض الاحيان الى  
دمارها ..

أما الحيوانات المرجانية الحية العاملة في الشعب ...  
وهي قليلة كما ذكرنا ، فنلتزم الطبقات العليا من الشعب  
وأطرافها الأبعد عن الشاطئ .. وذلك حرصا على تلقي  
الامواج والتيارات في أعالي البحار والتقاط ما تحمله من  
هوائهم وطحالب تعيش عليها تلك الحيوانات ...

ومن طريف ما يذكر عن هذه الحيوانات وهي جماعة  
اجتماعية كما ذكرنا .. أنها تصنع ممرات واتفاقا داخل ما  
تبنيه من الشعب المرجانية ... ذلك أن بعضها يبقى  
داخل الشعب بعيدا عن الامواج .. ومعرضا للصوت  
جوعا .. لذا كانت الممرات والاتفاق ... فهي تضمن  
لن تلك الحيوانات المعزولة وصول أمواج البحر إليها حاملة  
ما تعيش عليه من طحالب وهائمات وخلافها .

يحي أن نذكر أن من البوليب ما هو أتى ومنه ما هو  
ذكر ... تفرز الأولى بويضاتها ويفرز الذكر منويته ،  
كل على حدة ، وتنمو هذه وتلك قليلا داخل تجويف  
الجسم ... ثم يلفظها البوليب الى خارج الاسطوانات  
الجوفاء ... حيث يجري التلقيح .. في ماء البحر ...

ولا يلبث البيض أن يفقس وتظهر اليرقات وهي ذات  
أهداب وتعرف باسم بلانولا *Planula* وتطلق هذه  
اليرقات وتسير في البحر أياما عديدة ثمند أحيانا حتى تبلغ  
أسابيع .. الى أن تستقر على سطح صلب وتبدأ عملية  
البناء ... بناء القاعدة والاسطوانة المجوفة على نحو ما  
اسلفنا ... لتصبح بذلك حيوانات مرجانية .. بوليب -  
كاملة النمو .. هذا بالطبع اذا سلمت تلك اليرقات  
وتنجت من كانتات البحر التي تستطيط أكلها .. والتي تأتى  
على السواد الأعظم من تلك اليرقات ولا تترك الا القلة  
القليلة منها .. حقا قلة قليلة ، ولكنها كافية لبناء هذه  
الصرور من شعب المرجان وجزره في كل مكان .

يوسف زعلابوي

المنور على الطعام .. ثم تحذر ما تعثر عليه بمادة تفرزها  
فلا تسمح له بالافلات ، ولا يلبث أن يسقط في تجويف  
الاسطوانة ، فريسة سهلة وطعاما سائغا للبوليب .

والبوليب كائن نشيط فعال .. هو الذي يبني لنفسه ما  
ذكرنا من اسطوانة جوفاء وقاعدة ثابتة يقيمها عليها .

أما مادة البناء التي يبني بها البوليب هيكله وقاعدته فهي  
كربونات الكالسيوم .. ويحصل عليها من البحر ...

ولو ذكرنا أن كربونات الكالسيوم أكثر قابلية للذوبان في  
المياه الباردة منها في المياه الدافئة ، لادركنا السر في عدم  
وجود البوليب والشعب المرجانية الا في المياه الدافئة ...

التي لا يهبط حرارتها دون درجة ٢٠ مئوية والتي توجد كما  
هو معروف في المناطق الاستوائية . إذ يسهل عليه  
الحصول على كربونات الكالسيوم من المياه الدافئة ويتعمر  
عليه ذلك في المياه الباردة ...

ولكن كيف يتبنى حيوان صغير كالبوليب أن يبني  
الشعب المرجانية الكثيرة كالاشجار ويشمر السدود  
والجزر المرجانية وما الى ذلك من صروح هائلة تمتد أحيانا  
مئات الكيلومترات ...

وأول ما يذكر هنا هو أن البوليب أكثره حيوان اجتماعي  
يعيش في مستعمرات كالتحلل والنمل ويتعاون هو  
والملايين من أقرانه على بناء هذه المستعمرات .. حقا هناك  
أنواع من البوليب اقتصادية .. لا تعيش في مستعمرات  
وإنما فرادى ... وقد توجد هذه الأنواع في المياه الباردة  
نظرا لانها لا تبني شعابا ومستعمرات ولا تحتاج الى مادة  
كربونات الكالسيوم التي يصعب الحصول عليها من المياه  
الباردة نظرا لانها ذائبة فيها ...

ويذكر أيضا عامل الزمن .. فقد تمضي قرون بل  
آلاف من السنين عديدة قبل ان تتمكن حشود التباتين من  
البوليب استكمال بناء سد واحد من السدود المرجانية ..  
وحسبك أن نسبة نمو الشعب المرجانية لا تزيد على ٥ . ٨  
في السنة !

هذا بالرغم من أن نمو الشعب لا يترتب على عملية  
البناء فحسب .. فهناك النمو المباشر .. إذ تطلق  
الشعب المرجانية قروعا تنمو كما تنمو الاشجار ..  
وهناك التناسل والاجيال الجديدة من الحيوانات المرجانية  
التي تبارش عملية بناء جديدة على نحو ما فعلته الاجيال  
السابقة ... وهكذا يستمر البناء على شتى الاصعدة حتى



# باب المدينة

بقلم : يوسف القعيد

بريشة: بهجت عثمان

سوى الجبل لكي تنام في حضنه ؟ قالت : ان الهم النائم فوق حبة القلب . لو تحرك فمن يوقه ، الموم مثل موج البحار البعيدة ، الجباب أكثر من الرايات ، سألها عن المكان الذي تقصد الذهاب اليه . فقالت : لقمة العيش ، والدار التي تزورها ، والقلب الخنون الذي تشرب من نبعه ، والجدار الذي تستند اليه ، قالت : ان عجزوز قريتها والرجل الذي كان في حلقة الذكر مع عرابي ، قال لها : عليك بالمدن ، فهي امكن السعادة في هذا العالم . بهجة المحزون . وأمان الخائف وواحة المكروب ولقمة العيش الساخنة للجائع . وأمل كل من هدمه التعب .

عجب العسكري لقولها ، وهما لها قلبه ، ولانه أصلا من القرى البعيدة . ولا يجب في وقته هذه أن يتذكر حكاية الهجرة ، جبال الموم فوق الصدر ، معلقة من رموش العين ، وهو نفسه لا يعرف ، كيف يحمل كل هذه الجبال وكيف يتحرك بها ؟ وكيف ينام ويقوم دون أن تهد جبال الموم التي فوقه والتي بداخله ؟

قال لها : انه سيدخلها المدينة ، بشرط ان يفتشها ، قوانين المدينة تنص على أنه في حالة التفتيش الذاتي لامرأة لابد وأن تقوم به امرأة . وقوانين حكام المدينة تقول بالخط العريض ، أنه لايد من تفتيش كل انسان يدخل المدينة ذاتيا ، اختفى الأمان ولايد من التفتيش . في عصرنا ، خلق الانسان لكي يفتشه الآخرون . او الذين يفتشهم الآخرون . المهم انه لا مفر من التفتيش . عليها الانتظار ، لحين

وقفت الأم ، تحمل على يديها الطفل الصغير ، تطرق باب المدينة ، فلاحه قادمة من القرية البعيدة . لم تكن تعرف ان المدينة لها سور ، وأن في السور أبواب ، وعلى الأبواب حراس . وأن الحراس في ايديهم السلاح ، وفي جياخاناتهم الذخيرة الحية ، وفوق رؤوسهم الخوذات . وعلى صدورهم وفوق أذرعهم الدروع . وأن باب المدينة ، يبدأ من الارض ، ولا ينتهي إلا في السماء ويسد عين الشمس ، ونور النهار وظلام الليل ، وحر و برودة ، وبرد أمشير وغبار الحماسين . وان باب المدينة يفتحته الحارس ، عندما يعطيها الاذن بالدخول ، ويفلغه بعد عبورها مباشرة .

لم يكن باب المدينة ، مثل باب البيت ، الذي اخذوه منها ، في القرية البعيدة ، ليس بابا من الخشب ، له ضبة وله مفتاح ، ولكنه قطعة من الحديد ، على شكل عيدان مثل قضبان السجون ، التي يعيش وراءها زوجها . السجون التي ملأت المدن والبادوا والقرى والمراكز حتى العزب والكفور والتجوع .

وقفت الأم ، والطفل الصغير على يديها ، تطلب من الحارس الاذن لها بالدخول الى المدينة . سألها عن اوراقها . فقالت انها لا تحمل حتى الورقة التي توضع فيها الصيرة والاسم وبصمة الاصبع ، ويأخذونها من المركز ، سألها عن المكان الذي قدمت منه . اشارت الى أبعد نقطة عند حافة الأفق . وقالت : هناك في البعيد . في حضن السماء ، تنام قريتها ، سألها : لماذا تركت القرية التي تنام في حضن السماء . وحضرت الى المدينة التي لم تجد





تذكر العسكري ، أنه دهن بقدميه آلاف الزهور البيضاء والخضراء والزرقاء ، ومن كافة الألوان . كلما أتى الى هنا للتبول ، أو لتفتيش أحد بصورة ذاتية ، بدا له الموقف سخيفاً . كان الطفل يحلم والمرأة تبحث عن مياه تسري بها الزهرة البيضاء . كانت المرة الأولى في حياة العسكري التي يواجه فيها موقف مثل هذا .

وقبل ان يفكر طويلاً في الأمر . وبدلاً من أن تأخذه بحور الفكر الى آخر العالم ، وتذهب به الى حضن السبا الذي تنام فيه القرية البعيدة ، وتعود به الى حضن الجبل ، الذي تنام فيه المدينة القريبة . وقبل أن يربط بين المرأة القروية الفلاحة ، التي يمتلئ صدرها باللبن الأبيض البكر ، غير المغشوش . وبين كل الأشياء الجميلة من حياته . انتصب العسكري من وقفته ، وأمسك بسلاحه وأصدر أوامره للمرأة . ان تحمل طفلها ، الذي يحلم بالمستقبل . وان تقف خارج باب المدينة . حتى يحضر امرأة لكي تفتشها ذاتياً .

وحق يحضر الضابط الكبير . المختص بتفتيش الأدمغة ، بحثاً عن الأفكار الغريبة حتى يكون «وقفه سليماً ولا يقدم للمحاكمة» .

حزنت المرأة . أصبحت عينها أكثر اتساعاً . ورموشها أكثر سواداً . وخاف العسكري على نفسه من بحار عينيها . المجهولة الشواطئ . صحا الطفل من حلمه بالأب والدفء والبيت . على صوت ضرب البندقية في الأرض . وقفت الأم . وعلى يديها الطفل الذي لم يعد قادراً على النوم ، ولا على الحلم . وقفا بالقرب من باب المدينة في انتظار المرأة المفتشة . والضابط الكبير .

هبت رياح الاحزان عليها . ولكن ما أفزع الأم ، كان جفاف دموع العين ، عذبا البحث عن دعة واحدة . تقلل من طعم الملح في العينين . قالت في نفسها : أسعفيني يادموع العين . ولكن العينين لم تسعفاها . تسلس اليها خاطر أفزعها . هل يحف اللبن في الصدر أيضاً من كثرة خوفها على طفلها ، وعلى الزهرة البيضاء ، وعلى العسل المسكوب في صدرها . خافت من التكبر في هذا الأمر .

○ ووقفت الام تحمل الطفل ، كانا يتظران !

القاهرة - يوسف القعيد

حضور امرأة تفتش النساء اللاتي يرغبن في دخول المدينة .

سألته . وهل تغيب المرأة طويلاً . قال : انه لا يعلم ، سر عام على آخر مرة حضرت فيها ، ومن يدري متى تحضر ؟

سكت العسكري ، وان كان يبدو وكأن على شفتيه كلمات لم يقلها . فهمت هي الأمر ، قالت : انها تقبل ان يفتشها هو ذاتياً . وان كانت لم تفهم معنى الكلمة - حتى لا تنتظر مدة قد تطول .

خلف المبني ، الذي يستعمل كمركز لتفتيش الداخلين الى المدينة ، وضمت ابنتها الذي قد نام على الأرض ، وبدأت تستعد للتفتيش . كان الهواء راكداً . وكان معلقاً فيه رائحة عفونة وثناثة وتخمر بول . وكانت النباتات الشيطانية ، والتي لم يزرعها أحد . غللاً المكان . داست على الأغصان اليابسة ، فتكسرت تحت قدميها . وعندما سمعت صوت تكسر هذه الأغصان . تذكرت الأغصان الطرية في قربتها ، قالت في نفسها ، لم يكن هناك مفر من الرحيل .

وقف العسكري ينتظر ، حاول أن يبعد الطنين المتولد في أذنيه . وعندما فشل في إبعاد الطنين . حاول ان يقبض عليه بيديه وبدأ له ذلك مستحيلاً . كان الطفل قد نام . كان فمه مفتوحاً . وكان مستغرقاً في النوم . رغم ان نصف بياض عينيها كان يبدو من تحت الرموش الطويلة . وكان قد بدأ يحلم . تحركت شفتاه وقال كلمات مهتمة عن البيت والعمل والأب . قال : الدفء والأمان والأيام القادمة .

تنبه العسكري ، على صوت الطفل ، واكتشف انه لن يستطيع تفتيش دماغ الطفل ولا دماغ أمه . وتلك هي المهمة الصعبة ، من يدري قد تسلسل الى المدينة أمور خطيرة . نظر الى المرأة ، التي لاتعرف كيف تستعد للتفتيش الذاتي . كانت قد اكتشفت وجود زهرة بيضاء . تبنت من الأرض وراء مركز التفتيش كانت تجلس على الأرض تنظر اليها . وتبحث بعينيها عن ماء تسري به الزهرة . كانت تتحسس صدرها . الذي يبدو مثقلاً بلبن نظيف بكر . قال العسكري في نفسه : ان المرأة القروية تفكر في رى الزهرة البيضاء . بلبن صدرها الأبيض . كل الأمور الخطيرة ، مثل سحب الشاة تأتي مع بعضها .

المصور عبد العزيز فهمي

# العربي الذي انضاله بازيل رايت

اعداد : مجيد طويبا

احتوت اللقطة جمع الاسرة لتغطي الاحساس بنسيق المكان وفقره ، وايضا بتكاثف العائلة  
من فيلم « ساكن اسمك على الرمال » اخراج عبد الله المصباح - انتاج مغربي تصوير عبد العزيز فهمي .



مشاهدة شئ الافلام العالمية ومن كل صوب !! .

وانتهى العرض ، وأثيرت الاضواء . . . مرت لحظات صمت رهيبه ، ثم ضجت القاعة بتصفيق حاسي متواصل ، هز كياني المخرج والمصور . . وهام مدير التصوير بعيدا يسترجع ذكريات عمره مع فن الصورة ، فن اللون والضوء والظلال ، بجثرا رحلته المعجبة معها ، عاشقا مغرما في محرابها . .

## ليلة في السجن

في حي العباسية بالقاهرة ، نفس الحي الذي أمضى فيه

كان الوقت في شهر مارس من عام ١٩٧٢ في دار عرض « باريس بولمان » بلندن وكانت المناسبة هي بداية عرض الفيلم المصري : « المومياء » . . . ولعلها كانت المرة الاولى التي يعرض فيها فيلم عربي عرضا عاما على جمهور المتفرجين الانجليز وليس عرضا خاصا للنقاد .

وكان بين الحاضرين مخرج الفيلم « شادي عبد السلام » ومدير تصويره « عيد العزيز فهمي » وجلس الاثنان اثناء العرض في رهبة وترقب ، غنى كل منهما ان يتسكك دار العرض هاربا من لحظة نهاية الفيلم وتوقع الفشل . إحساس جديد تماما من عربيين جاءا من ارض الاهرامات بقصد غزو المتفرج الانجليزي الذي تعود على

مع المخرج العظيم يندع العزيز فهمي بشكل أروع - سناء جميل في فيلم « فجر يوم جديد » اخراج يوسف شاهين - النقطة في مصنع الحديد والصلب .





والذي اخذه مساعدا له في هذه الجريدة السينمائية حيث اقتصر كل عمله على حل الكاميرا وتعبئتها بالفيلم السالب ، ثم الذهاب به بعد التصوير الى معامل التحميض ... اكثر من هذا لم يفعل شيئا سوى مراقبة حسن مراد اثناء عمله .

الى ان جاءت الفرصة - او على الاصح اعطى نفسه الفرصة - فذات صباح وجد نفسه وحيدا بقسم التصوير ، فما كان منه الا ان اخذ آلة التصوير وخرج بها الى اقسام الاستديو حيث صور كل شيء فيه ، كانت فكرته ان يصور « الحياة داخل استديو مصر » الشامع ومن كافة جوانبه ...

بعد ذلك ارسل الفيلم للتحميض ثم الى قسم المونتاج وبعد ان اصبح جاهزا عرضه على استاذة حسن مراد الذي اعجب به وكافاه بان قفز به من مجرد مساعد حامل للكاميرا الى زميل مصور معه ، يسند اليه الموضوعات الاقل اهمية ... بأجر يومي ١٥ قرشا ، وكان هذا اجرا لا بأس به في ذلك الوقت .

### بداية صعبة !!

ابان الحرب العالمية الثانية كانت بمصر جالية فرنسية كبيرة تعارض بالطبع احتلال النازي لوطهم فرنسا ... وكان من بين هؤلاء المدير الفني لاستديو مصر ، الذي كان يخرج فيلما فرنسيا بممثلين من مواطنيه ممن كانوا يسمون انفسهم « الفرنسيون الاحرار » وكان ان عمل عبد العزيز فهمي مساعدا للتصوير في هذا الفيلم الروائي وهذا ما جعله يبدأ الاهتمام بالتصوير كفن درامي فراح يراقب الضوء واتجاهاته وظلاله وتأثيراته المتعددة .

وكان قد اخذ فرصته الاولى بالفلام الروائية المصرية - وكان معظم المصورين بها من الاجانب عندما عمل مساعدا للمصور الفرنسي « جورج بنواه » في فيلم « يوم سعيد » بطولة محمد عبد الوهاب ، والطفلة الموهوبة « فائق حمامة » التي كانت تظهر على الشاشة لأول مرة ... ثم الفيلم الهام « النائب العام » من اخراج احمد كامل مرسى ومن تصوير المجري « فرانسوا فركاش » ... الذي تبنى الشاب عبد العزيز فهمي فصار ملازما له كمساعد تصوير في معظم افلامه مثل : ناكسي حنطور من اخراج الراحل « احمد بدر خان » و « قتلت ولدي » من اخراج جمال مذكور و « كازينو اللطافة » ... الى ان جاء عام ١٩٤٥ وكانت الحرب العالمية قد توقفت ليبدأ المصريون في المطالبة بحقوقهم في الاستقلال الكامل عن الاحتلال الانجليزي تلك المطالبة التي بدأت على ايدي مصطفى كامل ومحمد فريد ثم الزعيم سعد زغلول ...

نجيب محفوظ طفولته وصباه نشأ عبد العزيز فهمي ، حيث نال تعليمه الثانوي في مدرسة ايطالية ، لها سيارتها الخاصة تأخذه من بيته وتعيده اليه ، قريبا من سينا « مصر » ، حيث تردد عليها لمشاهدة افلام محمد عبد الوهاب الاولى ، وافلام « بدر لاما » عن البدو والصحراء مع كوكا وكذلك الافلام الاجنبية ومسلسلاتها المثيرة ... وكانت تجذبه هذه الصور المتحركة التي تعيد الحياة على الشاشة في شكل يجعل المتفرج ينسى الواقع ويكاد يصدق ما يراه !! ... فكان يجلس مبهورا مأخوذا بفرغ من مشاهدة فيلم ليعود الى مشاهدة التالي له ... ومن كثرة تروده تعرف علي « الميكانيكي » الذي يدير آلات العرض وكان ايطاليا ... واعجب الرجل بهذا الفن الفمحي الذي يتكلم الايطالية ويبيدها ، كان يجلس الى جواره في غرفة الآلات ويحدثه عنها وعن كيفية عملها ، وكيف ان الصور المتتالية عندما تمر امام الضوء بسرعة تجعل العين لا تلاحظ تتابع « الكادرات » واحدا تلو الآخر ، بل ترى حركة طبيعية لشخص الممثلين والحيوانات والطيور ... وشيئا فشيئا سمح له الرجل بأن يساعده - من باب الهواية - في اعادة لف الافلام ... !!

واصبحت صداقة العامل الايطالي جواز مرور ، يعطيه الحق في التردد على دار العرض في اي يوم يشاء وبالمجان ...

ولاحظ ابوه ذلك ، فشرع بالقلق والخوف علي مستقبل ابنه ، فحتى ذلك الوقت - عام ١٩٣٦ - كان الناس ينظرون الى العاملين في هذا الفن الجديد نوعا نظرة تشكك ... ولهذا حاول الاب بشئ الطرق ان يمنع ولده من التردد على هذه السينما وغيرها دون جدوى ، فاضطر ان يلجأ الى صديقه ضابط قسم شرطة العباسية ، الذي ارسل شرطيا الى دار العرض حيث اخذ معه الفني الشغوف الى القسم ، في حركة تخويف استمع فيها الى كل انواع التهديد والوعيد ان هو عاد مرة اخرى الى دار العرض !!

لكن كل هذا لم يثن الفني العاشق عن الافلات والاتجاه الى السينما !! ازاء هذا الاصرار العجيب ، احتار الاب ، ثم فجأ ابنه ذات يوم من عام ١٩٣٧ بأن اخذه الى « حسني » المدير الاداري لاستديو مصر آنذاك وطلب منه ان يسمح لولده بالعمل معه في مهنة السينما ... وسأله مدير الاستديو العبد عن الفرع الذي يجب ان يعمل فيه : الاخراج ام المونتاج ام الانتاج ام التصوير ؟؟ دون تفكير اجاب : التصوير !!

وعندئذ حاله الي « حسن مراد » رئيس قسم التصوير وأول مصري يقوم بمهمة تصوير « جريدة مصر الناطقة »

● المصور عبد العزيز فهمي

منذ هذا العام بدأ عبد العزيز فهمي في التحول من مجرد ناقل لصور الممثلين والاحداث الى فنان سينمائي يستخدم الازياء والصوره . كما يستخدم الشاعر كافة الحيل اللغوية والصور الابداعية في تشكيل قصيدته . لكن المهمة كانت صعبة جدا خاصة مع منتجين يريدون الربيع السريع بالانتهاء من تصوير افلامهم في اقصر وقت ممكن . . كان يحرق في ارض بكر خالية تماما من اي جهد سابق يستفيد به !! .

## التصفيق والانحناء تقديرا

في مقعده بدار عرض باريس بوكان يلمنذ ، تنبه عبد العزيز فهمي الى صوت « شادي عبد السلام » ينادي عليه . . . اكتشف انه كان شاردا الى وطنه والى القاهرة طقوله وشبابه . والذي حدث ان احد المخرجين الانجليز كان قد توجه بسؤال الى المخرج عن التصوير فأجابته شادي . . ثم تلقى سؤالا ثانيا عن التصوير ايضا وسؤالا ثالثا واجاب شادي وعند السؤال الرابع عن التصوير اعلن المخرج ان مدير التصوير موجود بالقاعة ، ومن الافضل ان يجيب بنفسه .

ووسط تصفيق الجميع ، توجه عبد العزيز فهمي الى خشية المسرح ، ثم بدأ يشرح ويشرح على الاسئلة المتعلقة بابداعه المدهش في فيلم « المومياء » . .

ثم كانت المفاجأة السارة الثانية متمثلة في دعوة رقيقة الى العشاء في بيت المخرج الكبير « بازيل رايت » . . وهو واحد من اهم رواد السينما التسجيلية في العالم ، ولا يتخلو كتاب عن تاريخ السينما من الاشارة اليه في اهتمام وتقدير واسهاب بعد ان وهب عمره للفيلم التسجيلي وخلق منه فنا آسرا له ايقاعه وتدقيقه الخاص مثلما فعل في « انشودة سيلان » وفي فيلم « قطار بيريد الليل » الذي اعطاه ايقاع قصيدة شعرية كانت تتل مع تدفق المشاهد . .

بدافع الاعجاب بفيلم « المومياء » دعا « بازيل رايت » المخرج القدير شادي عبد السلام ومدير التصوير عبد العزيز فهمي الى مائدة العشاء في بيته الهادي . . . وبرصانة الفنان المعجوز وحسنه ، راح يسأل عبد العزيز فهمي اسئلة كثيرة عن ادق تفاصيل التصوير كفن مرلي درامي سألته عن لقطات معينة كيف صورها ؟؟ كيف وزع اضائها ؟؟ كيف استخدم عدساته ؟؟ كيف كانت توجيهاته الى معمل التحميص لمعاملة الفيلم السالب ثم الموجب بحساسيات خاصة ؟؟ . . واجاب المصور المصري ببساطة وتلقائية سعيدا باهتمام الفنان الكبير به . وفي النهاية فوجيء عبد العزيز بصاحب هذا الوجـ



المصور عبد العزيز فهمي

في ذلك العام - ١٩٤٥ - كان عبد العزيز فهمي يعمل مساعدا لفركاكش في فيلم « حرم الباشا » من اخراج حسن حلمي ومن انتاج احمد جلال - زوج السيدة ماري كويني ووالد المخرج الشاب نادر جلال - وكانت الشوارع ملتهبة بالمظاهرات الصاخبة المطالبة بالاستقلال وكان الشعور الوطني وقتئذ مستعرا بالعداء للجانبين المستولين علي غيرات البلد والمحتملين للمواقع العامة بها . . . فخاف الاجنبي فركاكش من الخروج من بيته والذهاب الى الاستديو لاكمال تصوير الفيلم ، مما هدد العمل بالتوقف ، وعما دفع المخرج الى الطلب من عبد العزيز فهمي بان يحل محل فركاكش . . . لكنه - بشهامة ابن العباسية - رفض ان يسطو على موقع أستاذه الذي شمله بعطفه وحتره ، ولم يقبل إلا بعد أن اعطاه فركاكش الاذن هاتفا ، وكانت نتيجة التصوير لا تختلف في شيء عن النتيجة التي كان يتوصل اليها المصور المجري . . .

من هذا الفيلم صار عبد العزيز فهمي مديرا للتصوير . وكان أول فيلم يفرده فيه هذه المهمة هو فيلم « الخير والشر » من انتاج السوري « محمد راتب » وبطولة اللبنانيين « محمد سلمان » و« نورهان » والمصري « سيد بدير » .

وبعد انجازه عدة أفلام أخرى اتجه الى دراسة فن التصوير السينمائي ، واكتشف في عام ١٩٤٨ ان بالقاهرة مكتبة تضم كتبا عن السينما في المركز الكاثوليكي للسينما . . . . فأتاه اليها ورغم صعوبة اللغة الأجنبية عليه ومصطلحاتها الفنية انكب على دراسة هذه الكتب ، بل وترجم بعضها بمساعدة بعض اصدقائه .



أحمد السباطى ونجلاء فتحي وفرقة رضا في فيلم «البنات لازم تنجوز» . . وقد حلت الاضواء على الديكور مصفية جوامن حيوية الشباب .

الشهير . . . سارا معا صامتين كل منهما يتحدث نفسه ، لا يصدق كل هذا النجاح والخفاوة . . . صعد شادي الى غرفته واستمر عيد العزيم هائلا مع الحكاره . . وفي وحدته دمعت عيشه ويكي تأثرا كطفل صغير وقد هاجته الذكريات مرة اخرى . . ذكريات كفاحه الطويل تبثلا في معبد الضوء والظل واللون . . . . . فته الحبيب . .

### الفنان أستاذنا

عام ١٩٤٩ وكان عبد العزيز عضوا بمجلس نقابة السينمائيين لاحظ يوما ما ان هناك سبعة افلام مصرية تحت الانتاج يعمل فيها سبعة من مديري التصوير بينهم ستة من الاوروبيين !

وانزعج الشاب المتلي حماسا . . . وتساءل : هل نحن في مصر ؟ . . . واذا كنا في مصر فكيف يكون نصيب المصورين من سبعة الافلام فيلما واحدا فقط ؟ . .

وهنا غلبته النزعة القومية . . . وتساءل سؤالا بسيطا تقيا : هل يقلبون في بلد اوروبي ان يكون عدد المصورين الاجانب اكبر من عدد المصورين المحليين ؟؟ . .

غير المعبر ينهض فجأة في رعشة الشيخ المتعلم حماسا ويتقدم خطوة منه ويتحني له في صدق. اخذته المفاجأة في البداية وكادت الدموع ان تنظر من عينيه ثم قام يخفقه ظل ابن البلد القاهري وبادل مضيقه انحناء بانحناء . .

لقد وجد بازيل رايت في الأجوبة التي استمع اليها ما جعله يتحني تبيجلا لمحدثه اذ معظم ما فعله المصور العربي كان ابتكارا جديا في عالم التصوير . . . توليفة مبتكرة تماما غير تقليدية بين عناصر الصورة السينمائية المشكلة لها من اضاءة وعدسات وتحسيس وطبع ، اخذ من كل عنصر نسيا جديدة تماما ليضفي على فيلمه مسحة رهبانية قدسية اعطت لوحاته الفرعونية طعم التاريخ العتيق وعظمتته وشموخه . .

كثانت معظم اللقطات تدور امام جدران المعابد الفرعونية ذات النقوش البارزة ، فاستخدم عبد العزيز فهمي نوعا خاصا من العدسات والاضواء جعلت بطل الفيلم - هو ايضا - يبرز على هذه النقوش او معها . . . وكان هذا هو مصدر دهشة بازيل رايت .

في ساعة متأخرة خرج المصريان شادي وعبد العزيز من منزل ه بازيل رايت - الى طرقات لندن حيث ضبابها

« اضفاء المعنى على الشيء المرئي » . . . وهذا هو الفن الاسمي ، فالليل مثلاً له احساسه المتباينة فهناك ليل سعيد وليل حزين وآخر بطيء على راسه الى آخره . . . وكل حالة من هذه الحالات لها اضاءتها الخاصة وهذا هو ما يميز فنانا عن آخر . . . وسيلته في هذا احساسه وخبرته ودرايته في استخدام انواع الفيلم الخام .

ولأن التصوير ليس الا عنصراً هاماً من عناصر الفيلم السينمائي الى جانب الساريو والحوار والتمثيل وإيقاع المونتاج والموسيقى والمؤثرات الاخرى . . فان المصور البارع لا ينبغي كما ينمى الا مع خرج فنان قريب من تفكيره وتحيله ، ورأغب مثله في تقديم الجيد الخلاق . .

على هذا جاءت بداية افلام عبد العزيز فهمي من حيث « التعبير الدرامي بالصورة » مع خرج مبدع كان قد درس الاخراج السينمائي في معهد « الايديل » بباريس وجاء ليقدم اول اعماله في مصر ، وهو توفيق صالح . . . الذي التقى بعبد العزيز في فيلم « درب المهليل » عام ١٩٥٤ ، عن قصة ونتاج الاديب الراحل عبد الحميد جودة السحار « وسيتاريو وحوار الأستاذ « نجيب محفوظ » . .

في هذا الفيلم تكاملت العناصر جميعها بشكل مدعش ، فوجد مدير التصوير نفسه يبدع ويجرب ويضيف ، بعد ان وجد معه نصاً جميلاً ومخرجاً متفتحاً متجاوباً معه ، ومتبكراً ايضاً . . .

ومن هذا الفيلم بدأت الرحلة الابداعية الخلاقة - او تبلورت - والتي توجت بأفلامه التالية مثل « المومياء » من اخراج شادي عبد السلام ، و « أبناء الصمت » من اخراج محمد راضي و « الابن الضال » من اخراج يوسف شاهين . .

وقد تحقق له كل هذا بقدر كبير في فيلم « المومياء » سالف الذكر ، ولم تكن مفاجأة ان يفوز عبد العزيز فهمي بجوائز وزارة الثقافة المصرية عن التصوير في سبعة افلام هي : جيلة بوحريد ١٩٥٩ - اعياد الثورة ١٩٦٣ - النصف الآخر ١٩٦٨ - المومياء ١٩٧١ - اغنية الموت ١٩٧٤ - غرباء ١٩٧٤ - المارب ١٩٧٥ . . . وبجوائز جمعية الفيلم عن ثلاثة افلام هي : أبناء الصمت ١٩٧٥ - المومياء ١٩٧٦ - الابن الضال ١٩٧٧ . . وبجائزة المركز الكاثوليكي للسبينا عن تصوير فيلم نصف السنة ١٩٦٣ . . ثم نال جائزة الدولة التشجيعية عام ١٩٧٤ ووسام العلوم والفنون من الطبقة الاولى ١٩٧٥ وجائزة الرواد الاوائل لعام ١٩٧٧ . كما أن له نصيباً من ناحية التصوير في الافلام التي مثلت مصر في مهرجانات السبينا العالمية . .

محمد طويبا

وكان طلعت حرب وتنتد قدوة رائعة لكل المصريين في كافة المجالات فمن قبل كان هذا الاقتصادي العظيم قد تنبه الى ان جميع البنوك في مصر اجنبية . . فقاد حملة شعبية رائعة من اجل المساهمة في تأسيس اول بنك وطني هو « بنك مصر » الذي ساهم فيها بعد في تقصير الصناعة بان انشأ عدداً من المصانع منها مصانع ، النسيج ، وبان انشأ بحس حضاري راق « استديو مصر » اعظم استديو سينمائي في الشرق في ذلك العهد ، وبان انشأ مسرح الازبكية لتقدم عليه المسرحيات العربية فقط . . . وتتمودج عظيم استلهم عبد العزيز فهمي خط طلعت حرب ، فقاد حملة كبيرة من اجل تقصير التصوير السينمائي ونجحت هذه الحملة بعد ان تبتها نقابة السينمائيين .

بعد ذلك صارت السينما المصرية تعتمد على أبنائها المبدعين فلحق من الرعيل الثاني من جيل المصورين كل من وحيد فريد ومحمود نصر ووحيد سري ثم احمد خورشيد وبالطبع عبد العزيز فهمي . . والذين يذكرون بالاجلال فضل الرعيل الاول الرائد من امثال محمد عبد العظيم ومصطفى حسن وعبد نصر . .

وتكتظرة بعيدة الى المستقبل تساهل عبد العزي فهمي : « هكذا اخذنا فرصتنا وقد تعلمنا بالخبرة والممارسة والتجربة والخطأ ، وهذا اضاع علينا وقتاً طويلاً في اكتشاف اشياء كان من الممكن معرفتها من الكتب فكيف يكون الحال مع الاجيال التالية ؟؟ . . خاصة وان الخبرة وحدها دون دراسة اكايمية لا تكفي !! » .

ومن هنا بدأت دعوته في ضرورة انشاء معهد خاص لافرع السبنا المختلفة . . حتى كان ذلك هو الحلم الذي تحقق فيها بعد على عهد ثورة ٢٣ يوليو ، فكان اول معهد للسبنا في الشرق الاوسط وافريقيا والذي يشغل فيه الآن عبد العزيز فهمي منصب رئيس قسم التصوير ، حيث يقوم بتدريب الاجيال الجديدة . .

واول ما يلقته لتلاميذه هو تعريف فن التصوير السينمائي : فالخطوة الاولى ان يتعرف الطالب على المفردات الحرفية ، من فيلم خام واضاءة ومعامل تحميض . . ثم يتعلم كيفية استخدامها في نقل الصور من الحياة الواقعية الى الفيلم الخام كالناظر المختلفة والناس والطيور وكل شيء بحيث يتجمع في اظهارها واضحة جلية على الشاشة ، وبحيث يقدر على اعطاء الانجاء بأن الوقت كان ليلاً او نهاراً او فجراً الى آخره . .

تلك هي البداية الحرفية فقط وهي لا تكفي أبداً ، وهنا تأتي الخطوة الارقى وهي : « التعبير الدرامي بالضوء » او



أهل المنطقة - / ٣٠٠ دولار ثمتا للأرض التي اقيمت  
عليها متروفا فيما بعد . كان ذلك في أحد أيام شهر  
ديسمبر سنة ١٨٢١ .

## قصة ليبيريا

( لماذا سموا ليبيريا بهذا الاسم ؟ )

ليبيريا دولة افريقية صغيرة ، لا يزيد عدد سكانها  
على ٨٧٠ ، ٠٠٠ نسمة ، وتقدر مساحتها بمائة  
الف كيلومتر أو تزيد قليلا . وهي دولة مستقلة ولم  
تعرف الاستعمار في تاريخها ....

ولكن هذه الدولة قصة طريفة في التاريخ ، هي  
التي تبين لنا كيف نشأت ، ولم سموها ليبيريا ؟ .

بدأت هذه القصة في الولايات المتحدة الأمريكية ،  
وفي مطلع القرن التاسع عشر ، أيام بلغت تجارة العبيد  
في العالم أوجها ، وأيام كانت الولايات المتحدة هي  
السوق الراجحة لتلك التجارة .

لا عجب إذن أن اتخذ الكونجرس سنة ١٨١٦  
قراره التاريخي بإنشاء جمعية استيطان تستهدف إعادة  
توطين عبيد أمريكا المحررين في بلدهم الأصلي ،  
افريقيا ....

وانتهجت أنظار تلك الجمعية الى سواحل افريقيا  
الغربية ، حيث تقع ليبيريا حاليا وحيث استقرت  
طلائع الاستعمار البريطاني والفرنسي فيما عرف بعد  
ذلك بساحل العاج وسيراليون .

وأوفدت الجمعية التي بلغت تخصصاتها في بادئ  
الأمس ... ١٠٠ دولار .. أوفدت نفرا من  
أعضائها الى تلك السواحل وذلك بصحبة أحد ضباط  
البحرية الأمريكية . . . . . وقع اختيار الوفد على البقعة  
التي تقوم عليها حاليا متروفا العاصمة ...

وما أسرع ما ظهر سكان المنطقة الاصليون - فكان  
لابد من مساومتهم بقصد شراء تلك البقعة . . .  
وتمت الصفقة على نحو لم يخل من اكراء .. وقبض

وواصلت الجمعية نشاطها واستمرت في امداد  
المستوطنة الجديدة بأفواج متلاحقة من العبيد الذين  
كانوا في الغالب من عبيد أمريكا المحررين ، لامن  
الذين تم انقاذهم من برائن التجار وقبل وصولهم الى  
سوق الرقيق . . . . . ويقدر عدد الذين تم توطينهم في  
المستوطنة الجديدة ، في القرن التاسع عشر نحو  
١٤٠٠٠ نسمة . وتزايدوا بعد ذلك حتى بلغ عددهم  
في وقت من الأوقات ( ٤٦٠٠٠ ) نسمة

وجاءت سنة ١٨٤٧ ، وإذا بالجمعية تعلن عجزها  
عن المضي في أعمالها ، وذلك لأسباب مالية في  
الغالب . فما كان من المستوطنين الجدد الا أن اعتمدوا  
على أنفسهم واعلنوا دولتهم أو جمهوريتهم الجديدة  
باسم ليبيريا . . . . . ولا يخفى اشتقاق هذا الاسم من أصله  
الأجنبي ومعنى الحرية الذي يؤديه . . . . .

من هنا بدأت قصة ليبيريا الثانية ولعلها أبعت على  
العجب من الأولى . . . . . انها قصة العلاقة التي قامت بين  
سكان ليبيريا الاصليين ، الذين كانوا وما زالوا  
يشكلون الاكثرية الساحقة فيها والذين بلغ تعدادهم  
١٠٠ ٥ مليون نسمة حسب احصاء ١٩٦٢ وبين سكانها  
الجدد من المستوطنين الامريكيين . . . . . وهم القلة  
الضئيلة التي لم يتجاوز عددها وفق الاحصاء المذكور  
٦٤٥٢ نسمة .

الا أن هذه الأقلية هي التي استأثرت بالحقم في  
ليبيريا وبسطت سلطتها على الاكثرية الساحقة . .  
سكان بلاد الاصليين . .

(سموا عاصمتهم متروفا نسبة الى الرئيس الأمريكي  
الاسبق جيمس مترو . . . . . واتخذوا من الدولار  
الامريكي القديم - وكان ملغى آنذاك - عملة لهم . .  
ثم جعلوا علم ليبيريا خطوطا أفقية كالعلم  
الأمريكي ، وسموا رئيس أركان جيش ليبيريا الجنرال  
جورج واشنطن . . . . . وجعلوا البسة شرطة نيويورك

القديمة البسة رسمية لشرطتهم ..

التي قامت بينها رغم المسافة الهائلة التي تفصل بينها ،  
أو بين موطن كل منها ، السويد والمكسيك ، فتمثل  
في الجهود التي بذلها كل منهما من أجل نزع السلاح ..  
فقد كانت مسيرتهما واحدة في نفس الاتجاه ،

بدأ دور السيدة ميردال السويدية في الحملة العالمية  
لنزع السلاح النووي في عام ١٩٦١ على وجه  
التحديد ، وهي الآن في عامها الثمانين . شغلت  
مصب سفير السويد في الهند ، ثم الوزير المختص  
بنزع السلاح في الوزارة السويدية ، ويحكم منصبها  
الأخير كانت تقف في اجتماعات لجنة نزع السلاح في  
جنيف داعية بقوة الى وقف التسلح النووي ووضع حد  
لهذا الخطر الذي يهدد العالم كله بالهلاك . ومضت  
ترأس وفد بلادها في كل مؤتمر يعقد لنزع السلاح في  
« قصر الامم » بجنيف طوال الاعوام الاخيرة .

انها تؤمن بجذوى مسيرات الاحتجاج والمظاهرات  
السلمية في وضع حد للسباق على التسلح النووي بين  
القوتين العظميين ، ثم تقول : « لولا هذه المظاهرات  
التي جسدت ضغط الرأي العام ، لما انتهت حرب  
فيتنام » .

وقد كان أعظم انجاز حققته السيدة ميردال في  
حياتها هو الاصلاحات التي أدخلتها على سياسة بلادها  
تجاه الاسرة في السويد فقد نجحت في تعميم مجانية  
العلاج والدواء والتعليم ، وكانت ثورة توصلت اليها  
بعد عشرين أو ثلاثين عاما من الجهد المتصل .

انها ترى أن هناك ثلاث وسائل يمكن أن تؤثر  
مجتمعة في نجاح الحملة لنزع السلاح النووي . .  
الوسيلة الأولى تتمثل في الحركات الشعبية والثانية في  
دور المنظمات والخبراء في التأثير على الحكومات ،  
والثالثة في الضغط على الدول العظمى للتخلي عن  
فكرة استخدام الاسلحة النووية وتسليح أوروبا  
نوويا .

ولكنه تقول بعد ذلك في أسى : الشيء الوحيد  
الذي كنت أفتأه هو أن أعيش عشرين أو ثلاثين سنة  
أخرى لأشهد بداية نزع السلاح .. ولكنني لا أظن  
أننى سأكون هنا لأشهد هذا اليوم . من يدري ؟

هذا من جهة . . . ومن جهة أخرى عاملت هذه  
الاقلية الامريكية سكان البلاد الاصليين بقدر كبير من  
الظلم والاستعلاء والتفرقة العنصرية . . . حرموهم  
الحقوق والمزايا التي احتكروها لأنفسهم .. فحالوا  
بينهم وبين المناصب الحكومية وأنكروا عليهم القيام  
بأي نشاط يذكر في الميادين الزراعية والتجارية . . .  
وهكذا أصبح سكان البلاد الاصليون كالفرياء في  
بلادهم .. مواطنين من الدرجة الثانية في عصر  
دارهم .

من هنا يستطيع القارئ تقدير الانقلاب  
( الدموي ) الذي وقع في ليبيريا قبل نحو خمس  
سنوات ، حق قدره .. فقد قام بهذا الانقلاب أحد  
صفار الضباط العسكريين واسمه صمويل دو وقام به  
وهو لا يقصد سوى انتصاف السكان الاصليين

ونجح الانقلاب أخيرا فقلب أوضاع السكان في  
ليبيريا رأسا على عقب وحقق من الاصلاحات ما  
مست الحاجة اليه منذ زمن . . ونجح الضابط « دو »  
في إعادة بناء الجسور مع الولايات المتحدة . . وتجدر  
الاشارة بعد هذا الى أن ليبيريا شهيرة بزراعة  
المطاط . . وتوجد فيها أكبر مزرعة للمطاط في العالم  
وتملك هذه المزرعة شركة فايرستون  
الامريكية ( ي . ز )



جائزة نوبل للسلام

من أجل غد آمن !

من هي « الفأ ميردال » السيدة السويدية التي  
ظفرت بجائزة نوبل للسلام . ؟

السيدة التي فازت بجائزة نوبل للسلام وهي « الفأ  
ميردال » لم نغزها وحدها وإنما شاركها فيها زميل من  
المكسيك اسمه القونسو جارميا روبراز . وأما الزمالة

## ابن الهيثم

أكبر رياضي في عصره ، أراد بناء خزان أسوان قبل ألف سنة

● من هو ابن الهيثم . ؟ . ومتى عاش . ؟ .  
وبماذا اشتهر . ؟ .



« الفاميردال »

ولا شك أنه كان من العلماء الاعلام في عصره ، وقد استفاضت شهرته بعلوم الحكمة حتى بلغت حاكم مصر يومئذ ، وكانت تحت حكم الفاطميين الذين لم تبلغ دولة اسلامية ما بلغت دولتهم من الاهتمام بعلوم الحكمة ، وكان لحكامهم مشاركة واسعة في هذه العلوم وتشجيع عظيم لترويج مؤلفاتها ، والمؤلفات في غيرها مع تعظيم أهلها وتقريبهم إليهم ، وكان القائم بالملك يومئذ في مصر هو الحاكم بأمر الله وكان - كأهل بيته - مغرما بالحكمة ، فاشتاق أن يرى ابن الهيثم ثم زاده حرصا على استفادته الى مصر ما يلغ عنه من أنه قال : « لو كنت بمصر لعملت في نيلها عملا يحصل به النفع في كل حال من حالاته من زيادة ونقص ، فقد بلغني أنه يتحدر على موضع عال من طرف الاقليم المصري » فازداد شوقا الى رؤيته وارسل اليه في السر أموالا كثيرة مع وعده له باكرامه إن قدم عليه عندئذ انشط ابن الهيثم للسفر الى مصر ، وقبيل بلوغه القاهرة خرج الى الحاكم نفسه للقاءه عند قرية قرب بابها تسمى الخندق ( موضعها الآن حمامات القبة ) احلى ضواحي القاهرة فرحب به وأمر بانزاله منزلا يليق به ، مع اكرامه واحترامه ، وبعد أن استراح فترة طلب اليه تنفيذ ما وعد به من أمر النيل .

وتوجه ابن الهيثم جنوبا الى أسوان حيث المكان الذي كان يعرف أن النيل يتحدر فيه عند مرتفع عال ، وكان معه جماعة من المهندسين والصناع الذين يتولون البناء بأيديهم ليساعدوه فيما أراد بناءه كما ارتسم هندسيا في خياله . وبدأ

عاش ابن الهيثم في النصف الثاني من القرن الرابع الهجري ، وبداية القرن الخامس ، وكانت الثقافة الاسلامية يومئذ في قمة تفتحها وازدهارها ، اذ كان المسلمون في ذلك العصر قد استطاعوا أن يتوسعوا في ثقافتهم الدينية والعربية ، ويضيفوا اليها ثقافات شتى من الأمم الأخرى التي فتحوها أو جاوروها كالفرس والهنود واليونان

وابن الهيثم هو ابو علي محمد بن الحسن بن الهيثم ولد نحو سنة ٣٥٤ هـ في مدينة البصرة ، وهي ميناء العراق جنوبا ، تقع على شط العرب في الخليج العربي ، وكانت يومئذ من مراكز الثقافة الاسلامية الكبرى ، وفيها اقبل ابن الهيثم على تعلم كل ما وجدته أمامه من العلوم ، وساعدته على ذلك عبقريته الفائقة وحبه للمعرفة ، وصدق عزيمته في تحصيلها وأشد ما اجتذبه من العلوم - علوم الحكمة ولا سيما الرياضيات والطبيعات حتى قبل أنه كان أوجد زمانه فيها .

وقد تولى عدة مناصب وارتقي حتى صار وزيرا لحاكم البصرة ، لكنه عدل عن المناصب جميعا ، اذ كان ميالا الى الفضائل والحكمة ، وكان شديد الزهد ومحبا للخير ، فجرد نفسه من كل الشواغل الدنيوية التي تنمعه النظر في المعرفة والتعمق فيها ، وتفرغ للمطالعة ، والتأليف ، فلخص كثيرا من كتب ارسطو - أكبر فلاسفة اليونان - في الفلسفة والمنطق ثم شرحها كما لخص كثيرا من كتب جالينوس - أشهر أطباء اليونان ، وشرحها ايضا ، مع أنه كان عارفا باصول الطب وقوانينه وأموره العامة - لم يزاول أي عمل فيه ، ولم يكن متدربا على العلاج .



## العالم مجنون .. مجنون

ضاعت الدولتان العظيمان ما تنفقاته  
صل التسليح .. السنوي وغير  
النوي ... حتى أصبح من التسلح علينا  
تصور المبالغ التي تنفقها في هذا السيل ،  
وقد بلغت عددا من آلاف آلاف الملايين في  
السنة الماضية ، ... وأرادت صحيفة  
الميرالد تريبون أن تقرب تلك المبالغ الى  
أذهان القراء وتكثفهم من تصور  
ضخامتها ... فكان هذا الرسم الإيضاحي  
اللطيف ... وكان ما جاد به الكمبيوتر  
من تقدير يجعل اتفاق الدولتين الكبيرين على  
التسلح في كل دقيقة من دقائق السنة الماضية  
كلها .. وقد بلغ هذا بالتوسط مليون دولار  
( ١٠٠٠٠٠٠٠٠ دولار ) !

بجولات واسعة في الاقليم كله حيث رأى آثار الأقدمين  
هناك ، وهي في الذروة من اتقان الصنعة ، وبراعة  
الهندسة وهي أشبه بالمعجزات ، فبدا له أن تنفيذ مشروعه  
غير ممكن ، وأنه لو كان ممكنا لقام به الأقدمون ، وهم من  
هم في فن البناء والهندسة فتضعضعت عزيمته ، ووصل الى  
موضع الجنادل ( الشلال الأول ) وهي الموضع المرتفع  
الذي ينحدر منه ماء النيل الى الشمال فعاينه واختبره  
شمالا وجنوبا فتحقق له أنه أخطأ التقدير ، فعاد الى  
القاهرة مثقلا بالحجل والاسف والحذلان ، واعتذر الى  
الحاكم عن عجزه فرفض الحاكم بعذره ، وولاه بعض  
الدواوين لقبها وهو كاره . وكان يعلم أن الحاكم سريع  
التقلب في تصرفاته ، يأمر بالشيء وسرعان ما ينهي عنه ،  
ويحرم الشيء ثم يحمله على وفق أهوائه ووساوسه ، وأنه لا  
يبال في بطشه بمن يكرمه أن يسفك الدماء بأوهم الاسباب  
أو بدون سبب ، فلم يجد ابن الهيثم وسيلة للخلاص من  
هذه البلية الا أن يتظاهر بالجنون وشاع ذلك حتى بلغ  
الحاكم ، فأمر نوابه بحفظ أملاكه وتقيدته وإبقائه في منزله  
وتعيين من يتقدمه ويقوم بفضاء حاجاته ، وبقي على ذلك  
حتى تحقق من موت الحاكم فأظهر العقل ، ورجع الى ما  
كان عليه ، وخرج من منزله وسكن قبة على باب الجامع  
الأزهر وأقام بها منتسكا متفرغا فأنما بحاله ، وأعيدت اليه  
أمواله التي كان الحاكم قد حفظها ، وظل بقية حياته على  
هذه الحال مشتغلا بنسخ الكتب وتأليفها

وكان جيد المعرفة بالعربية ، حسن الخط ، وقد كتب  
به الكثير من الكتب وكان يرتزق بنسخ ثلاثة كتب في السنة  
ليبيعها ويعيش من ثمنها الذي كان مائة وخمسين دينارا  
مصريا ، وكان محبو هذه الكتب يعطونه هذا الثمن دون  
مساهمة فتكون منه نفقة طول السنة ، ولم يزل على ذلك  
الى أن مات ودفن في القاهرة نحو سنة ثلاثين وأربعمئة أو  
بعدها بقليل

وقد كتب ابن الهيثم ترجمة حياته الفكرية وما صنفه من  
كتب الى ما قبل وفاته بنحو أربع عشرة سنة ، فذكر أن له  
في العلوم الرياضية خمسة وعشرين كتابا ، وفي العلوم  
الطبيعية والألوية أربعة وأربعين كتابا ، وذكر في كل قسم  
أسماء هذه الكتب وموضوع كل منها ، ولكن المؤرخين  
يبلغون بكتبه نحو مائتي كتاب ، ويظهر من ترجمته لنفسه

أنه رأى تفرق الناس فيها يعتقدون ، وأن كل فرقة منهم  
تتمسك بما تعتقده ، فتشكك فيها يرون وأيقن أن الحق  
واحد ، وأن الاختلاف فيه إنما هو من جهة السلوك اليه ،  
فإنه بكل قواه الى ادراك الامور العقلية ، وانقطع الى  
طلب معدن الحق ، وبعث عزمه الى تحصيل الرأي المرقب  
الى الله المؤدي الى رضا ، الهادي لطاعته وتقواه ، فازدري  
العوام واستخف بهم وبهمومهم وآرائهم ، وأعلن أنه اهتم  
بالانواع الثلاثة لعلوم الفلسفة وهي الرياضيات والعلوم  
الطبيعية والألوية وأنه صنف الكتب فيها لغائتين : اعادة  
غيره وترويض نفسه ، فتكون ذخيرة له وقت الشيخوخة  
وأن المطلع عليها سيعرف منها عنايته بطلب الحق ،  
وحرصه على ادراكه ، وعزوف نفسه عن محاملة العوام  
الرعاع الاغنياء وارتفاعها الى مشابهة اولياء الله  
الاعيار والافتقار . ( م . خ . ت . )



# المحتسب

## وقانون الدفاع الاجتماعي

بقلم الدكتور محمد عيسى صاحبة

كل دارس لطبيعة حركة المجتمع الاسلامي في عصوره الاولى ، وخاصة في القرنين الثالث والرابع الهجريين يلمس وبكل بساطة ان مجموعة من الامراض الاجتماعية بدأت تظهر وتأخذ طريقها الى حياة الناس ، كارتفاع الاسعار الفاجيء ، وانتشار الغش في الاطعمة والاشربة والتجارة والصناعة وتدخل الامن الداخلي وتدهور الاداب الاجتماعية وانتشار الاوبئة والطواغين ، فكان لا بد من التصدي لهذه الامراض بروح من العدل والمساواة ، ومن هنا كانت القاعدة الشرعية ، الامر بالمعروف والنهي عن المنكر ، هي ركيزة القانون الاساسي للدفاع الاجتماعي في المدينة الاسلامية ، والذي اصطلح عليه باسم خطة الحسبة . وكان تأسيس هذه الخطة على نصوص من الكتاب والسنة قد اعطاها هبة وجلالا لدى الحكام والرعية حتى عدها الماوردي واسطة بين احكام القضاء واحكام المظالم ، بل وبها تمام القضاء واصل المعرفة والزام الحقوق والعمون على استيفائها . ولذا فانه لا يتولاها الا عالم محرم ، ثقة ، صدوق قد شهر فضله وعدله بين الناس ، لان عملها دقيق ، فقد يقع في عمل المحتسب من الاحكام التي تؤخذ بها الناس مالا يتبع في عمل الحكام . وفي بعض الاحيان تفرض عليه امانة المهنة ان يقف في وجه الحكام ، ذكروا ان طغتكين بن عبد الله ، مملوك السلطان قنش السلجوقي بدمشق ، طلب له محتسبا ، فذكر له رجل من اهل العلم ، فأمر باحضاره . فلما بصريه ، قال : اي وليتك امر الحسبة على الناس ، الامر بالمعروف والنهي عن المنكر ، فاجابه الرجل : ان كان الامر كذلك فقم عن هذه الطراحة ، وارقع هذا المسند ، فانها من حرير ، واخلع هذا الخاتم ، فانه ذهب ، وروي له احاديث رسول الله صلى الله عليه وسلم . ذلك ان المحتسب مطلوب منه ان يتردد على مجالس الامراء والولاة ويأمرهم بالمعروف وينهاهم عن المنكر ويذكرهم ويعظهم ويأمرهم بالشفقة على الرعية والاحسان اليها ، ويعرفهم بيوطن الخطل في افعالهم . قبل ان سودون الداودار وقد استقر الامر له في الداودارية في المعسر المملوكي احتاط على اموال أيتمش ، ومن جملة ما وجد ستة الاف اردب من القول ، فطلب من المحتسب بدر الدين العيني ان يبيع الاراب بستين درهما ، ولما رفض العيني يدعوي أن سعره المتداول خمسة وثلاثون درهما وفي الغلاء تضيق على الناس ، وحين عاوده سودون عزل العيني نفسه ( استقال ) من تولي الحسبة وواصل اشتغاله بالتاريخ .

ولو قدر لك ان ترقب حركة في إحدى المدن الاسلامية كبغداد او القاهرة او القسطنطينية او القبر وان في القرن الخامس الهجري مثلا لشدك منظر ذلك الرجل النظيف الهيئة ، النقي ، الوديع ، النقي العمامة باحكام

الشريعة ، وهو يطوف المدينة ليلاً أو نهاراً راكباً وماشيًا وحوله الاعوان والنواب والعرقاء والعلماء . ينتقل من دكان الى دكان ومن حائوت لآخر ، يمر على الكنائس وينظر المساجد ويتفقد الطرق ويدخل دكاكين الاطباء والعشابين ( الصيادلة ) . وتري الرجل يصدر احكامه بحق المخالفين ، فما وسع الاعوان الانتفاذ ما امر ، ولو سألت عن الرجل ، لقل لك ، انه محسوب المدينة يرعى اقرار الشرع المطهر ، ذلك ان كل مانهت عنه الشريعة وجب عليه ازالته والمنع منه ، وما اباحته اقره على ما هو عليه .

### حتى الحيوانات والدواب

تري ماهي حدود اختصاصات المحسوب في المدينة الاسلامية ؟ يبدو لنا ان ادب الحسبة في التراث العربي خير ما يوضح ذلك ، ومن هنا نستطيع ان نقول انها تشمل :

- في البيع والشراء : مراقبة القناطر والارطال والمناقل اي الموازين والمكاييل ومن ثم ضبط نشاط الدلالين والسعاسرة .

في الاداب العامة : الحسبة على الطرقات والاسواق ومراعاة آداب الطريق وعدم التعرض للنساء او التحرش بالفتيات .

في الطعام : الحسبة على الحبوبيين والدقاقين والعلافيين والطحانيين والحيازين وصناع الزلاية والجزارين والقصابين والشواتين والرواسين وقلاة السمك والخلوانيين والسمايين وغيرهم .

في الكساء : الحسبة على البرازيين ( باعة القماش ) والحاككة والحياطين والقطانين والكتانين والحريريين والصياغين والرفاقين والقصارين ( من يعتبرون الاثوان ) والاساكفة .

في الصحة العامة : الحسبة على الصيادلة والعطارين والشماعين ( من يبيع الشموع ) والشرابين والحمامات وقومتها والقصابين والحجاجيين والاطباء والكحالين والمجبرين .

في الصناعة : الحسبة على النحاسين والخدادين والسرugin وغيرهم .

واخيرا ، الحسبة على اعمال الصيرفة والصياغة وسك العملة والحسبة على مؤدي الصبيان ، وحتى أهل الدمة .

ولاستغراب ان شملت صلاحياته الحيوانات والدواب . وكأن اختصاصات المحسوب اليوم موزعة بين وزارات التجارة والصناعة والصحة والداخلية والزراعة والبلدية والقضاء والتأمين .

وقد اهل الفيلسوف ت ٨٢١ هـ / ١٤١٨ م مهام المحسوب بسجل وحده من انشاء القاضي الفاضل نجزيء منها الفقرة التالية . . . . . وامن ان يخلو رجل بالمرأة ليست بذات عرم . واستوضح احوال المطاعم والمشارب ، وقوم كل من يخرج في شيء منها عن السن . وعبر المكاييل والموازين فهي الات معاملات الناس ، واجتهد في سلامتك من الاتام بسلامتها من الالباس والادناس وحذر ان تحمل دابة مالا يطبق . وادب من يجرى الى ذلك يتوخى قعله . واوزر بتنظيف الجوامع والمساجد لتبر بالنظافة مسالكها كما تبر بالاضافة حوالها . ففي ذلك اظهار ليجتها وجمالها . واثار لصيانتها عن اخلاف نظرتها وابتدأها . . . . . الى آخر الرسالة .

كل هذه الامور تطلبت بقله وحذرا ، عين ترقب وتحذر ويد تمنع الاضرار تصالح الناس ، وحيث ان المحسوب لا يعمل ان يقوم بكل هذا بنفسه فقد استعان بالاعوان والعلماء فترى تظاهر عليه المفسدون فلا يستطيع ردعهم بنفسه ، وكان العرفاء من اهم اعوان المحسوب ، فلكل مهنة او صناعة عريف هو بمثابة رئيس لهم ، على ان يكون تقيا ورعا ، ويناط بالعريف ان يصنع آداب المهنة بمعونة اهل الرأي من ارباب الصناعة ،

# من التراث

وتشمل الآداب ، التعريف بالصناعة وشروط مزاولةها ومن ثم طرق عشاها ، ويتوجب نشر هذه الآداب بين الناس ليعلموها ، فإن وجد أحدهم مخالفة لآداب المهنة أبلغ بها المحتسب فأوقع العقاب بالعاش أو المدلس ، ودعي أنقل لك صورة من الحسبة على الخبازين والطباخين من ناحية ، والحسبة على الأطباء والصيدلة من ناحية ثانية ، والحسبة على كافل اللقيط وحتى الحيوانات من ناحية ثالثة .

فالخبازون : « ينبغي أن ترفع سقائف حوانيتهم وتفتح أبوابها ، ويجعل في سقف الأفران منافس واسعة يخرج منها الدخان لئلا يتضرر بذلك الناس ، وإذا فرغ الخباز من أعماله مسح داخل التنور بخرقه نظيفة ثم شرع في الخبز » وتلاحظ مدى الدقة في ضبط الأمور ، ويضيف الشيزري في كتابه الرتبة في طلب الحسبة حول الخبازين « ويكتب المحتسب في دفتره أسماء الخبازين ومواضع حوانيتهم ، فإن الحاجة تدعوه إلى معرفتهم ، ويأمرهم بتظافة أوعية الماء وتغطيتها وغسل المعائن ونظافتها وما يغطي به الخبز ، وما يحمل عليه » ، ثم أورد أداليا لمن يشتغل بمهنة الخبازة تدرج تحت مطلب الحفاظ على الصحة العامة وحفظ حقوق رواد المخازن .

وأما الطباخون ، فيحدد المحتسب شروط مزاولة المهنة وكيفية صنع الطعام وكيف تنفش المضيرة أو البهقة وغيرها ، وفي هذه المسألة وحيث أن وسائل غش الطعام قد لا تكون معروفة لدى جميع الطباخين فيقف عن ذكر وسائل غش الطعام : « ولولا أني أخاف أن ألبه من لادين له على غش الأطعمة لذكرت من ذلك جملا كثيرة في اختلاف أشياء من عناصرها ، ولكي أهرضت عن ذكرها مخافة من يتعلمها فيعلمها الناس » . وقد أجمع المحتسبون على التحذير من رسالة يعقوب الكندي ، المسماة « كيمياء الطبايح » ، فهي تعلم كيف تطيخ الوان من اللحم بدون لحم وفلي كيود من غير كيود ، ومع من غير مع ، وعجة من غير بيض ، وجوزاب من غير أرز وحرلاوة من غير عسل وسكر ، ويعتبر المحتسب عليهم ذلك . وكانت الحسبة على الأطباء تقوم على تعريف الطب والدعوة إلى تعلمه ومن ثم يعرف الطبيب بأنه العارف بتركيب البدن ومزاج الأعضاء والأمراض الحادثة فيها وأسبابها وأعراضها وعلامتها ، والأدوية النافعة فيها ، والاعتراض عما لم يوجد منها ، والوجه في استخراجها وهكذا .

## المريض عند الطبيب

ولعل مبدأ معاملة المريض والاحتراف في معالجته تبدو متضوقة عند الطبيب المسلم ، يرقبها المحتسب بدقة . ولنفراً ما يطلبه المحتسب من الطبيب إذا ما دخل عليه المريض أو العكس « وينبغي إذا دخل الطبيب على المريض ، وسأله عن سبب مرضه ، وعن ما يجده من الألم ، ثم يرتب له قاتونا من الأشربة وغيرها من العقاقير ، ثم يكتب نسخة لأولياء المريض بشهادة من حضر معه عند المريض ، وإذا كان من الغد حضر ونظر إلى دأله ونظر إلى قارورته ، وسأل المريض هل تناقص به المرض أم لا ، ثم يرتب له ما ينبغي على حسب مقتضى الحال ، ويكتب له نسخة ويسلمها لأهله . وفي اليوم الثالث كذلك ، وفي اليوم الرابع كذلك إلى أن يبرأ المريض أو يموت ، فإن برى من مرضه أخذ الطبيب أجرته وكرامته ، وإن مات حضر أوليائه عند الحكيم المشهور ، وعرضوا عليه النسخ التي كتبها لهم الطبيب ، فإن رآها على مقتضى الحكمة ، وصناعة الطب من غير تفریط ولا تقصير من الطبيب ، قال هذا قضاء بفرغ أجله ، فإن رأى الأمر بخلاف ذلك ، قال لهم : خذوا دية صاحبكم من الطبيب ، فإنه هو الذي قتله بسوء صناعته وتفریطه » .

ولذا كان الطبيب يمتاط في معالجته لآتيهون في شيء ولا يفرط ولا يراول المهنة إلا من أهل لها . أما الحسبة على اللقيط فتقوم على إثبات حالته ويسلمه المحتسب إلى ثقة ويخرج تنفته من بيت المال ويدفعها إلى من يجعله في حجره ، ويأمره بالنفقة عليه ، فإن رأى من المتكفل تقصيرا نقله من عنده وإن كان بيت المال

خاليا وجبت نفقة اللقيط على جميع المسلمين ، وشدد المحاسب على ان اللقيط حر ولا يسرق او يستعبد .  
لقد عوملت كافة مصالح الامة بجدية واحدة ، فاعتقد المهن ضيبتها اذائها واهون المهن احكمت الرقابة عليها ، حتى الخيط الذي يثاكد به الثوب عند الحياط ، فقد طلب من الحياط ان يكون خيط ابرته قصيرا على خرم الابرة لانه اذا طال انسلخ وضعت قوته والابرة تكون رفيعة والخياطة تكون درزا لاشلا ، حفاظ على مصالح الناس وأى حفاظ ! ومراعاة لاسس الامن الاجتماعي بين فئات المجتمع .  
حتى الحيوانات والدواب ، طلب المحاسب الى اصحابها الايتروها سائة دون طعام او شراب ، حتى ان استغنى عنها صاحبها ، بل الزم صاحب كل دابة بتقديم الطعام والماء لها في اوقاته وسير احدا من اعوانه ليستفد الدابة في مواعيد اطعامها واروائها ، فان لم يعرف صاحبها ، جمعت الدواب الضالة ، عدا الكلاب والقطط ، وافرد لها متعشا من الارض المسورة ، وعين من يقوم بخدمتها حتى يقضى اجلها .

### عن عقوبات المخالفين

ولكن ماهي العقوبات التي يفرضاها المحاسب بحق المخالفين ، هل هي الضرب دائما والشهير احيانا ؟ يبدو لي ان العقوبة اقتضت اولا التعريف بالخطأ الاجتماعي اولا والدعوة لعدم ممارسته مرة اخرى ثم النهي بالوعظ والنصح والتخويف ثم السب والتعنيف بالقول الغليظ الحشن والتغيب باليد كإراقة الخمرور وخلع الحرير عن الرأس ، ثم الضرب والشهير وقد ينفي من البلد الى مكان آخر اذا ما تمادى في ضرره الاجتماعي .

تصوروا تاجرا ما ارعوى وقد نصح ووعظ وهدد وضرب ، ومازال يبدلس ويغش ، فيركب جملا بعد ان يلبس التاجر طرطورا علفت فيه اذئاب الساتير والخرق البالية والودع ، ويظاف به في المدينة ، وامامه مناد يفرع بجرس وينبه الى انه التاجر الغاش الذي يتعدع المسلمين في امواهم واتسهم ومن ثم يضرب بالدرة او السوط وقد ينفي من البلد ، قل هل سيكفي غيره على الغش ؟

ودعني انقل البك صورة عن اثر الحبة في دولة الظاهر بيبرس ٦٧٤ هـ / ١٢٧٥ م اوردها ابن دنايال ، لما قدم القاهرة في دولة الظاهر بيبرس ووجد سوق الفجور كاسدة ، قال « قدمت من الموصل الى الديار المصرية ، في الدولة الظاهرية ، سقى الله من سحب الانعام عهدنا ، واعذب مشارب وردنا ، فوجدت مواطن الانس دارة ، وارباب اللهو والخلاعة غير آتة ، ومن لذة العيش آتة ، وهزم امر السلطان جيش الشيطان وتولى ( الخوان ) والى القاهرة : اهراق الخمرور ، واحراق الحشيش ، وتبديد المزر ( الجمعة او البيرة ) ، واستناب المحتين واللواطي ، وحجر البغاة والخواطي ، وشاعت بذلك الاخبار ، ووقع الانتكار واخفى المسطول في الدار ، وقد اذى الخلاعة غابة الآذية ، وصلب الكازروني وفي رقبته نياذيه ، وابن الكازروني هذا كان كثير السكر فضله المحاسب وعلق الجرة والقدح في عنقه . فهذه الاجراءات اشاعت الامن والطمأنينة ، وحدث من انتشار المنكرات والنظاهر بها .

والآن ، قل يريك الى كم الف محاسب تحتاج في بيوتنا ، في شوارعنا ، في اسواقنا ، في مساجدنا ، في جامعاتنا ، في محاكمنا ، في مراكز امتنا وشرطتنا ، ولكنه يكون تقيارعا ، الناس عنده كاستان المشط . انه قانون الدفاع الاجتماعي الحق الذي نطلبه في التطبيق لا في النظر والادب . . . فهلا . . ؟ !

د . محمد عيسى صالحية  
قسم التاريخ - جامعة الكويت



## شَجَبَ القوم الخطه

بقلم : محمد خليفة التونسي

وقد شاع لعهدنا استعمال « الشجب » بمعنى الانكار ، يقال ، فلان يشجب رأي خصمه بمعنى يخالفه أو يعيه ، أو ينكره ويرفضه : وهي معان متقاربة ولم يكن لنا باستعمالها عهد في شابتنا بل كانت الكلمة التي تزدى هذا المعنى قبل هي : يعارض ، يرفض ، يستنكر ونحوها ، ولكن استعمال « الشجب » واسع بيننا اليوم في الحديث وفي الكتابة لاسيما الصحافة ، يردد مرات يومية ، حتى ليجعل مطارديها لوقف ترددها متعسرة أو متعذرة ، فأصرار بعض اللغويين على مطارديها مضبغة للمجهد والوقت عثا . أفليس لها بهذا المعنى سند في العربية ؟

يأتي الفعل « شجب » لازماً ومتعدياً ، فيكون لازماً من باب جلس ، ومن باب لعب ، في تصريفه يقال : « شجب » الرجل يشجب « شجوباً » وشجباً ، يشجب شجباً ، فهو شاجب وشجب بمعنى حزن أو غطب ، أو هلك ، ويأتي متعدياً من باب جلس أو

هل تحلّد النفس بعد موت الجسم ؟ أم تهلك بهلاكه ؟ الناس في الامر مختلفون وفي هذا يقول شاعرنا المتنبي :

تفرّق الناس ، حتى لا اتفاق هم

الا على شجب والخُلْفُ في الشجب

ف قيل : « تخلّص نفس المرء سالمة »

وقيل : « تهلك مثل الجسم بالعطب »

ومن تفكّر في الدنيا ومهجته

أقامه الفكر بين العجز والتعب

فالشجب هنا يعني الهلاك .

نصر ، في تصريفه . فيقال : شجبه الله يشجبه شجوبا وشجبا ، أي حزنه ، وأعطيه ، أو أهلكه ، أو شغلته .

وقد يقال أشجبه الأمر ، بالمعاني نفسها ، وهي متقاربة ، بل متداخلة .

وشجب الشيء : ذهب أو هلك ، وأصل « هلك » بمعنى « ذهب » لأن ما يهلك يذهب ويبعد . .

والمشجب والتشجب ( اسمان للالة ) وهو جملة قروع تربط معا ، لتعلق عليها الملابس أو غيرها ، وهي ما يسميه بعضنا الآن « الشماعة » .

ولكن ورد في مسادة ( شجب ) في كل من « لسان العرب » لابن منظور ، و « تاج العروس » للزبيدي - هذا الحديث : الناس ثلاثة : شاجب وغائب ، وسالم ، فالشاجب الذي يتكلم بالردىء وقيل : الناطق بالحق ، والمعين على الظلم ، والغائب الذي يتكلم بالخبر ، وينهي عن المنكر فيقتنم ، والسالم : الساكنت »

ويعني هنا هذه المعاني لكلمة « الشاجب » أنه الذي

يتكلم الكلام الرديء ، أفليس من يشجب رأيا أو عملا - يذكره بالسوء أو يعبه ؟

وكذلك ورد في المسادة : - شجب الغراب يشجب شجيبا : نعى بالبين ، وغراب شاجب : هو الشديد النعيق الذي يتفجع من غربان البين .

فمن يشجب رأيا أو عملا ، فهو يعلن فجيته به ، كما ينعب الغراب من الغربان التي يراها منذرة بالفراق .

وليس من الضروري أن يكون ما يعاب بالكلام الرديء معيبا فعلا ، أو ما يتفجع منه فاجعا حقا ، بل يكفي أن يراه المرء كذلك ، ويعلن رأيه فيه ، وكل امرئ في ذلك وما يقدره ، سواء كان تقديره صوابا أو خطأ .

ومن هنا يظهر لنا أن استعمال الشجب بمعنى الإنكار أو المعارضة ، وتحويلها على جانب من الصواب ، فمن ينكر شيئا ، يسعى إلى إزالته أو هلاكه ، أو يعبه

## هبة لاتنقل

تريدين قلبي؟ خذيه خذيه!...  
دعيه اذا غبت عني أرى  
وسرُّ ابوح به خلسة  
أخاف على البعد أن تلعي  
فكم لعبة وقعت من يد  
اذا ما لعبت به ها هنا  
تريدين قلبي؟ خذيه خذيه

رويدك. لا. بل دعيه دعيه!  
محياك فيه ، وحيي فيه  
وإن كنت من قبل لم تسمعيه  
به يا بنية أو تهمليه  
يك وقوعاً أرى القلب لا يشتهي  
فإني لأمن أن تكسريه  
ولكن بربك لا تنقله

عباس عمود العقاد



# Debate: The American Failure in Iran

The best short account to date of how being American brings policy disaster  
—The Chicago Tribune

Michael Ledeen &  
William Lewis

## الكارثة الكاملة الفشل الأمريكي في ايران

تأليف : مايكل ليدين وويليام لويس

عرض : الدكتور أمين العبوطي

في هذا الكتاب يستعرض الكاتبان القوى الاجتماعية والسياسية التي أسهمت في الثورة الإيرانية ويقومان بتحليل العلاقات بينها وبين الشأن من ناحية ، وموقف أمريكا من هذا كله من ناحية أخرى . وهما إذ يؤكدان موقف أمريكا المتخاذل في الأزمة إنما يحاولان أن يضعوا أسسا لما يجب أن تكون عليه السياسة الأمريكية لافي ايران فحسب ، وإنما في العالم الثالث بأسره . وهما يطرحان آراءهما من وجهة نظر أمريكية صرفة بطبيعة الحال . والكتاب يبدأ بتحليل علاقات القوى المختلفة التي مهدت للثورة ، فيقول :

## ● ملك الملوك :

تميزت فترة حكم أسرة بهلوي لايران ( ١٩٢٥ - ١٩٧٩ ) بالصراعات السياسية والدينية . بدأها رضا خان نفسه باختياره اسم بهلوي ، إشارة الى اللغة البهلوية التي كان حكام فارس ينطقون بها بعد الاسكندر الأكبر . أي أنه كان يربط نفسه بالتقاليد السائدة قبل دخول الاسلام كعقيدة وأسلوب حياة . وحين اتجه الى تحديث ايران بفتح المدارس والجامعات للنساء ، والغاء ارتدائهن للشادور ، ووضع الأراضي تحت تصرف القصر لانصرف الرعاه الدينيين ، وتأسيس سلطة مدنية لادينية ، واقامة حكومة مركزية ، فانه كان يضع بذلك حدا لسلطة رجال الدين . وقد خلق هذا بينه وبينهم صراعا ورثه عنه محمد رضا بهلوي حين جاء الى الحكم في ١٩٤١ .

وقد بدأ الشاه الجديد حكمه وسط صراعات سياسية نتيجة لتسلط رؤساء الوزارات وأعضاء البرلمان ذوي النفوذ ، والعناصر الوطنية النشطة التي كانت تحاول اخضاع سلطة الشاه لتشريع قومي ، وتعمي المشاعر الوطنية ضد الوجود الانجليزي - السوفيتي - الأمريكي ، بل ضد الشاه نفسه . تبلورت هذه الصراعات في ثورة مصدق التي هرب بعدها الشاه الى روما ( ١٩٥٣ ) ، حتى أعادته المخابرات الأمريكية الى عرشه بعد اعتقال مصدق ومحاكمته . أدى هذا في النهاية الى أن يحكم الشاه قبضته على الحياة السياسية في ايران وعلى الأجهزة الحكومية ، لكنه ظل يفقد دعم الجبهة الوطنية ، وحزب توده ، ومفتي اليسار ، والطلبة والعمال . وجاءه التحدي الأساسي من رجال الدين ، هذا التحدي أدى الى نفي آية الله الخميني الى العراق ( ١٩٦٣ ) . لم يتخذ هذا مشاعر العداء نحوه . فقد أثار بذخه الشديد مشاعر شعب فقير . كما أدى فشله في ادماج القوى الجديدة التي أوجدتها تدفق البترول من عمال ومتقنين في البنية السياسية وأشرافهم في السلطة الى تجميع كل خيوط الدولة في يده ، لكنه أدى أيضا الى عزله نتيجة ضعف شخصية مستشاريه وتقلقهم لمشاعره وغروره .

كذلك أدت الظروف الاقتصادية الجديدة الى ظروف اجتماعية أدت فيها بعد الى انهيار حكمه . كان أولها هجرة الفلاحين الشبان الى المدن بحثا عن الرزق ، وعجز

الخدمات الاجتماعية عن توفير متطلبات الجماهير الحضرية المتزايدة رغم بلاغة الشاه ووعوده بالرخاء ، مما وفر أرضية طيبة لهجوم الرعاه الدينيين على النظام . ورغم أن برامج الشاه في التحديث كانت تقوم على خلق طبقة وسطى على نمط غربي من خلال الجامعات الايرانية والغربية ، الا أن نظامه عجز عن توفير فرص العمل لهم . وفوق ذلك كان الشاه عاجزا عن تحدي رجال الدين الذين راحوا يحفزون الجماهير ضد برامج التحديث ، وتحريم المرأة ، والتشريعات المدنية . الى هذه الفئات انضم التجار الذين كانت مصالحهم مهددة بادخال نظام البنوك والجمعيات التعاونية . كما كان وجود الجاليات الاجنبية يذخها وتحررها يستفز حساسيات الايرانيين الاقتصادية والدينية .

في مواجهة هذه التحديات كان الشاه يقدم تنازلات متتالية : اقراض التجار ورجال الصناعة بفوائد منخفضة ، دعم السلع التجارية ثم التراجع عنه ثم العودة اليه ، وزيادة الأجور نتيجة للمظاهرات الشعبية ، مما قوى الشعور بأنه لم يكن يعرف كيف يواجه المشكلات ، وأنه فقد السيطرة على البلاد ، ووقع في أسر القوى الأجنبية . وهكذا يرجع اخفاق الشاه الى عاملين : عدم قدرته على مواجهة التغيرات الاجتماعية بشكل يستوعب القوى المتضجرة التي تولدت عنها ، وعدم مواجهتها بحزم .

## محور واشنطن - طهران :

في الحرب العالمية الثانية كان لأمريكا وجود محدود في ايران ، ودور في ادارة الاقتصاد الايراني ، وفي تزويدها بخدماتها في مجال الأمن الداخلي اذ كانت ترى في ايران جبهة أمامية ضد روسيا خاصة . بعد محاولة أذر بيجان الانفصال بتأييد روسيا . وبعد الحرب ارتبطت طهران مع واشنطن بمعاهدة دفاع مشترك ، وبدأت تحصل على عون عسكري أمريكي . وبعد إعادة الشاه الى عرشه ارتبطت المصالح الأمريكية بمصير الملكية . كانت أمريكا قبل هذا تعتبر ايران منطقة نفوذ بريطاني . لكن تأميم مصدق للبترول ، وتزايد الحركة الوطنية أثار انخافوا أمريكا من استغلال روسيا للوضع ، مما أدى الى تدعيمها لنفوذ الشاه



السياسي، وتزايد الوجود الأمريكي، وتضاعف المساعدات الأمريكية المالية والعسكرية. وبهذا حلت أمريكا محل بريطانيا خصوصا بعد انسحابها من شرق السويس.

اهتمت أمريكا بتعزيز علاقاتها بالقصر، وتدريب جهاز السافاك، والتركيز على بناء قدرة إيران العسكرية لحماية نظام الشاه، ومواجهة أي تهديد للمصالح الأمريكية في المنطقة. لكن الجيش الإيراني ظل عاجزا عن استيعاب نظام عسكري متكامل نتيجة لأن كل سلاح كان يعمل بمفرده ويتصل اتصالا مباشرا بالشاه. وعندما انتهت المساعدات العسكرية الأمريكية في ١٩٦٩، تركز اهتمام الشاه على تزويد الجيش بأحدث الأسلحة الأمريكية لمواجهة المد الثوري الذي بدأه جمال عبد الناصر في المنطقة.

وعقب حرب ١٩٧٣ تضاعفت أهمية طهران في واشنطن لتصبح عنصر توازن مؤثر في سياسة الدول المجاورة النفطية، بحيث أصبحت حليفا له مصالح مشتركة مع أمريكا، فتضاعفت بذلك مبيعات الأسلحة المتطورة لإيران. كان على أمريكا أن تعتمد على مصادر أجنبية للحصول على النفط، كما كانت مشتريات إيران الهائلة من السلاح تمكنها من تحقيق أرباح طائلة وموازنة ميزان مدفوعات نفطها. ومن الناحية الاستراتيجية شجعت أمريكا طهران على لعب دور شرطي المنطقة، كما حولتها إلى مركز للتحسس على برامج الصواريخ السوفيتية. وعسكريا أصبحت إيران قاعدة عسكرية هامة. أما سياسيا فقد أدت نظرية نيكسون في ١٩٦٩ في إمكانية تحقيق السلام من خلال علاقة ثلاثية بين واشنطن وموسكو وبينكين إلى تقليص الوجود العسكري الأمريكي في الخارج وإتاحة الفرصة أمام حلفاء أمريكا لتحديث أسلحتهم وتحمل مسؤوليات قيادية في المنطقة ضد الأنظمة الراديكالية. وقد لعبت إيران بالفعل دورا هاما في حرب باكستان ضد الهند ١٩٧١، وساييون ضد هاتوي ١٩٧٣، وفي محاولة فاشلة لانتلاع السوفيت من القرن الأفريقي، وفي غزو زائير ١٩٧٧ لقمع الحركة الوطنية، كانت كلها أعمالا تباركها واشنطن.

غير أن الوضع كان مقلقا. فقد كانت إيران تحاول إنشاء مؤسسة عسكرية حديثة دون أن يكون لها سند من قاعدة تقنية، تعليمية، صناعية تمكنها من التزود بالأطقم المدربة على إدارة هذه المؤسسة. كذلك أصبحت إيران غزنا لمعدات عسكرية لاستوعبها ولاستعملها، وكان هذا يهدد بأن يثير مشكلات لا يمكن احتواؤها من جراء خطط الشاه الطموحة. كما أن وجود أعداد كبيرة من

الأمريكيين في إيران أثار عداوة الشعب الإيراني لأمريكا. ولم تتوقف واشنطن لحظة لتفكر فيها يمكن أن تؤدي إليه علاقاتها مع طهران. فلم تنتبه الإدارة الأمريكية إلى أن دخل النفط الإيراني كان يتناقص، وأن نفقات إيران تزايدت. ولم تفلح إيران في تنفيذ خطة الشاه الحفمية في التحديث والتصنيع، بحيث أصبحت تشورد المواد الغذائية نتيجة لزيادة المواليد والهجرة إلى المدن، وهبوط الانتاج الزراعي. كما برزت مشكلات الاسكان، والبطالة وضالة فرص العمل أمام الخريجين، وانتشار الفساد في الإدارة. كانت إيران تتجه صوب أزمة، والشاه عاجز عن مواجهتها.

## ● كارتر وإيران :

عندما تولت إدارة كارتر أكدت عزمها على عدم استخدام القوة العسكرية والمخابرات كأسلحة في السياسة الخارجية، وعلى عدم الدخول في علاقات مع الديكتاتوريات، وإعادة تقييم علاقاتها مع الحكومات التقدمية حتى لو كانت معادية. كذلك أكدت على حقوق الإنسان لمحاولة تغيير صورة أمريكا بصفتها قلعة للحرية، للاحامية حتى الطفانيان. وقد انعكست هذه السياسة بشكل أساسي على الأنظمة الاستبدادية الرجعية التي لها علاقات مع أمريكا. كانت هذه السياسة تعني قطع المساعدات العسكرية والدعم السياسي عنها. وبالفعل حاولت إدارة كارتر تخفيض المساعدات العسكرية، وزيادة المساعدات الاقتصادية والإنسانية.

ورغم معارضة الكثيرين داخل الإدارة الأمريكية لنظام الشاه ومعارضات السافاك، والمساعدات العسكرية لحاكم ينتهك حقوق الإنسان، إلا أن قسما كبيرا داخل البيتاجون ظل حريصا على أهمية إيران كمركز لاستعراض القوة الأمريكية في منطقة الخليج، أو لجمع المعلومات عن أنشطة السوفيت. وكانت كل تقارير السفير الأمريكي تفيد بتحكم الشاه في الموقف الداخلي، وقدرته العسكرية على الوقوف في وجه البلدان العربية الراديكالية. ولم تكن هناك أية إشارة إلى أن تطبيق حقوق الإنسان، واتباع سياسة ليبرالية قد تؤدي إلى سقوط الشاه. وهكذا استمرت العلاقات على ما كانت عليه.

لكن اتجاه أمريكا إلى الحد من تصدير السلاح كان يهدد خطط الشاه لتحديث قواته المسلحة. كان قد وضع برنامجا يتضمن إدخال نظام الإنذار المبكر، وشراء ١٤٠ طائرة

أن موسكو واشتطن قد اتفقتا على تقسيم إيران . وهكذا فقد الثقة في إمكانية الاعتماد على واشتطن .

## الأزمة (١) :

في خريف ١٩٧٧ بدأت الاضطرابات تأخذ طابعا دينيا ، حين قام طلبة الجامعات بتوزيع منشورات تطالب بفصل الطلبة عن الطالبات ، وبالإفراج عن أحد اتباع الخميني المحكوم عليهم بالاعدام . في نفس الفترة بدأت تحديات البرلمان بأسئلة حول فشل الحكومة في مجال الخدمات الاجتماعية ، والتنمية ، وحول مركزية الحكم . ورغم أن الشاه كان يمكنه فرض إجراءات القمع التقليدية ، إلا أنهلقى خطبة وعد فيها بمزيد من الليبرالية والديمقراطية ، وبإخذ من ممارسات السفاك ، ثم انتقد الزعماء الدينيين بشدة محاولا عزلهم عن العناصر الإصلاحية . لكن المحاولة لم تنجح في شق صفوف المعارضين ، فقد تناست كل الفئات علاقاتها في سبيل إسقاط أسرة بهلوي .

وحاول الشاه إخضاع العناصر الدينية بتقليص الاعانات المالية عنهم . لكن هذا ضاعف من معارضتهم له . كما أن الضرائب الجديدة جعلتهم ينضمون الى المعارضة . وأضاف الشاه خطأ سياسيا فاحشا في يناير ١٩٧٨ ، حين أوعز الى جريدة «إطلاعات» ، بنشر مقال يتهم فيه الخميني بالشذوذ الجنسي والرجعية والانتهازية والمجمل بمبادئ الاسلام وبالعلاقات غامضة مع الاميرالية البريطانية . أثار المقال ثائرة الفئات الدينية التي اعتبرته هجوما على الاسلام . وأدى هذا الى أعمال تخلف في مدينة قم ، لم تلبث أن اندلعت بشكل متواصل . انصبت هذه الأعمال على دور المسرح والسبنا ومتاجر الحمور وصالات بيع التلفزيون ، ومحال بيع السلع الترفية والسيارات الفاخرة ، والبنوك ، والجمعيات النسائية ، ومراكز البوليس . كانت هذه الأعمال تضم عناصر من رجال الدين والتجار وطلبة الجامعة . وما إن حل شهر يونيو حتى اتضح أن وراءها عقلا مذبزا .

في وجه هذا العنف تراجع الشاه عن تحذبه لرجال الدين . فأصدر أوامره الى قواته بضغط النفس ، وعزل رئيس جهاز السفاك . بل انه عاد يطلب من الملك حسين إعادة الاتصال بالخميني في باريس . كان الخميني قد اشترط في ١٩٧٧ للوصول الى حل وسط عودته الى إيران ، أما الآن فانه اشترط إسقاط الشاه لأنه عدو الاسلام ، يحاول أن يدخل نط الحياة الغربية الى إيران ، ويتعاون مع أمريكا وإسرائيل ، ولا يحكم بحدود الله .

ف- ١٦ ، وبعض أحدث الفرقاطات ، وأحدث أنواع الدبابات ، والحصول على تسهيلات لانتاج أسلحة متطورة انتاجا مشتركا . عارض الكونجرس أول الأمر بيع أجهزة الإنذار على أساس عدم قدرة إيران على تأمين الأجهزة المطلوبة . لكنه خفض طلبات إيران من الطائرات ف- ١٦ ، ولم يحصل الشاه على طائرات ف- ١٤ المزودة بأجهزة الإلكترونية ضد الصواريخ أرض - جو رغم حصول إسرائيل عليها بعد حرب ١٩٧٣ ، وتأخر تسليم الدبابات وقنابل الغاز والنابالم . ورغم أن إيران ظلت الدولة الأولى التي تحظى بأكثر قدر من مبيعات الأسلحة من خلال تجار السلاح والمصانع الأوروبية ، إلا أن ذلك أثار شكوك الشاه في نوايا أمريكا .

وأثارت الأزمة بين الصومال وأثيوبيا ( ١٩٧٧ ) شكوكه بشكل أكبر . كانت السعودية وإيران قد أبلغتا واشتطن بقلقهما من تزايد النفوذ السوفيتي في القرن الأفريقي واليمن الجنوبي ، ولعب الشاه دورا أساسيا في كسب تأييد واشتطن لغزو الصومال لاقليم أوجادين . وبناء على طلب من واشتطن وضع الشاه خطة لإقامة جسر جوي الى الصومال ، على أن تقوم مصر بتزويد الصومال بحاجتها من قطع غيار الأسلحة السوفيتية التي كانت لديها . وفي يوليو ١٩٧٧ قامت الصومال بغزو اقليم أوجادين . وجهت موسكو إنذارا الى الصومال بالانسحاب ، وأقامت جسرا جويا لمساعدة أثيوبيا ، بينما هرعت الى أثيوبيا قوات كوية ، وأدانت منظمة الوحدة الإفريقية هذا الغزو . وانسحبت الصومال بعد ذلك وارتفعت صحبات الاحتجاج ضد اتفاق والحداد الأمريكي في المنطقة .

والحقيقة أن قرار تأييدها خطة الشاه جاء من أعضاء في الإدارة الأمريكية لهم خبرة محدودة بالمنطقة . كانوا والمدين جدا لاعتلاقة لهم بالقرن الأفريقي أو مشكلات منطقة الخليج . وعلى الرغم من أن كارتر نفسه كان يدرك أهمية دعم جهود إيران وأهمية تقليص الوجود السوفيتي في المنطقة ، إلا أنه لم يكن يتوقع غزو الصومال لأوجادين ، ولا ردود الفعل التي نتجت عنها مما وضع واشتطن في موقف حرج يهدد استراتيجية أفريقيا الجنوبية التي صاغها اندرو يونج .

غير أن محصلة هذا كله كانت أن إدارة كارتر بذلت وعودا و ضمانات عجزت عن الوفاء بها . وأدى هذا الى زيادة مخاوف الشاه من أن يكون وراء هذا تحول في السياسة الأمريكية ، وتزايدت شكوكه في العام التالي حين طلبت منه إدارة كارتر تأييد النظام الجديد في أفغانستان الذي بدعمه السوفيت . ووصل به الأمر الى حد الشك في

كان الحميني في الواقع يحاول إعادة السلطة الدينية الى إيران ، وتوطيد مكانة علماء الدين بصفتهم المفسرين الوحيين للقانون .

وسط هذا المد الثوري لم يكن الأمريكيون يعتقدون أن الشاه في خطر . فلم تقدر المخابرات المركزية ولا السافاك قوة أعداء الشاه ، ولا أحست بوهن عزيمة الشاه في وجه السرطان الذي كان يتخرب فيه والمسكنات التي كان يتناولها ، ولا قناعته بأن تحديثه لايران قد جعل الزعماء الدينيين شيئا باليا بالنسبة للأبنية الطبيعية والمؤسسات الاجتماعية والسياسية التي انشأها .

كان الشاه يعتقد أن أمريكا ستقف وراءه دائما . والواقع أن الكثير من المحللين السياسيين وصانعي السياسة الأمريكية لم يكونوا يعتبرون سقوط الشاه كارثة بالنسبة لأمريكا . وكانت تقارير المخابرات المركزية تقلل من أهمية المعارضة ، وتتنبأ بأن الشاه سيحكم لمدة عشر سنوات ، وأنه إذا حدثت أزمة فإن الجيش سيغضى عليها . وكان تقييمها للمعارضة أنها تضم عناصر الطبقة الوسطى ، وأن أهدافها هي نفس أهداف الطبقة الوسطى الديمقراطية . ولم يتطرق الشك قط الى أن المعارضة دينية في أساسها . كان السبب في هذا أن المخابرات كانت تتصل بالايرانيين الذين تعلموا في الغرب ، والذين كانوا يعتقدون في اعتدال الحميني وآرائه الحديثة التي عيبد الى إقامة جمهورية ديمقراطية . ولم يدرك أحد الفاشية الدينية التي كانت تتضمنها كتاباته وأراءه العنيفة . وحينما جاءت الثورة في نوفمبر ١٩٧٨ ، كانت الادارة الأمريكية غارقة في كامب ديفيد ، وتطبيع العلاقات مع الصين ، ومعدائات الحد من الأسلحة ، بحيث لم تكن في وضع يسمح لها بعمل شيء .

## الأزمة (٢) :

في أغسطس ١٩٧٨ كان المتظاهرون في أصفهان يدعون الى عزل الشاه وإقامة دولة إسلامية . وفي عيدان اشعلت النار في إحدى دور السينما وحدثت مصادمات مع البوليس ، وأعلنت الاحكام العرفية . كانت الاضطرابات نتيجة لسوء الموقف الاقتصادي ، حتى أن التجار استجابوا لدعوة الزعماء الدينيين الى الاضراب . استجاب الشاه للاضرابات بأن أعلن التزامه بمبادئ الاسلام ، ورفع الرقابة عن الصحف ، واذاعة مناقشات البرلمان ، مما أعطى المعارضة فرصة فريدة ، واغلاق كازينوهات القمار ودور السينما . كما قام برفع الأجور وخفض إيجارات البيوت ، ومنع أفراد أسرته من استغلال نفوذهم وممارسة الأعمال التجارية ، وأصدر إنذارا ضد

الفساد . لكن هذه الاجراءات أثمنت الثوار بأن الشاه قد القى أسلحته ، فازدادت حدة المظاهرات في سبتمبر ، حتى وصل الأمر الى مقتل مائة شخص وجرح المئات وفرض الاحكام العرفية . لقد بدأ الشاه دفع ثمن تفرده بالحكم . فلو أنه قام باصلاحات سياسية تمكن أبناء الطبقة الوسطى من المشاركة في الحكم لعزز الاستقرار ، ووجه سخط العامة بعيدا عن شخصه .

كان الشاه يعتقد أن الادارة الأمريكية ستقرر مصير صراعه مع الحميني . وهكذا كان رأي رؤساء بعض الدول العربية الذين راحوا ينتظرون ما ستفعله أمريكا لهم في ظروف مماثلة كذلك كان السوفيت يراقبون سلوك إدارة كارتر في أول اختبار أساسي لها . بل كان الموقف موضع اهتمام حلفاء أمريكا الغربيين لقياس مدى جدتها في مواجهة أي هجوم سوفيتي عليهم . غير أن الادارة الأمريكية لم تفهم طبيعة القوى المعارضة ومدى قوتها ، وبالفت في تقدير إمكانيات الشاه في تصفية الموقف . ولم يكن كارتر ومستشاروه يعرفون ما يريدون ، ولا ما يمكنهم أن يفعلوه ، بالإضافة الى عدم رغبة كارتر في التدخل في الشؤون الداخلية . كان من الصعب عليهم أن يؤيدوا الشاه بعد انتهاكه لحقوق الانسان ، ومن العسير أن يقبلوا بسقوط حليف يعتمد عليه . وهكذا اكتفوا بأن يؤكدوا للشاه أن الحكومة الأمريكية تقف خلفه ، دون أن يحدد منهم أية تكنولوجيا حديثة للقضاء على الاضطرابات . لقد اختلفت أقوال الادارة عن أفعالها .

من ناحية أخرى أفتع هذا الثوار بتغيرات في سياسة واشنطن ، فزادت حدة الثورة بحيث شلت آبار البترول في أكتوبر . وفي نوفمبر أشعلت النار في البنوك ودور السينما والسفارة البريطانية ، وحدثت مصادمات دموية ، بحيث طلب العسكريون من الشاه إقامة حكومة عسكرية . وحين استشار الشاه حلفاءه تلقى الرد بالموافقة على ما يراه لازما . وعينت حكومة عسكرية . لكن سياسة الشاه السلبية جعلتها عاجزة عن مواجهة التحدي . كما كان العسكريون عاجزين عن ادارة اقتصاد البلاد ، ولم تعد في إيران لاية قوة قادرة على إقامة حكومة لا يرضى عنها الحميني .

لذا أوصى السفير الأمريكي بلاده بالتوسط بين مؤيدي الشاه ومعارضيه الدينيين ، وإقامة حكومة ائتلافية تضم زعماء الجبهة الوطنية وبعض الزعماء الدينيين المعتدلين . لكن إدارة كارتر لم تتحرك حتى لا تتدخل في شؤون إيران الداخلية . كما أن كارتر كان دائما متفيا عن المناقشات ، بحيث لم يعرف أحد من صانعي السياسة الخارجية



بالتدخل العسكري كما كان ذلك مقدرا لها في الأصل الى الرأي القائل بحكومة وطنية يساندها الجيش .

وعلى الرغم من أن تقارير السفير الأمريكي كانت تنفي بأن رجال الدين يتزايدون قوة وأن العسكريين كانوا ينضمون الى الثوار ، وأن بختيار فشل في الحصول على دعم شعبي ، وأن الجماهير كانت في صف الحميني الذي عاد للبلاد ، إلا أن المبعوث الأمريكي أبلغ واشتطن أن قبضة بختيار على الموقف كانت قوية ، وأن القوات المسلحة متماسكة ، وعلى استعداد للبش بآي شعب يس الحكومة أو الجيش ، وأن هناك خطة انقلاب عسكري جاهزة لتلقي الأمر من واشتطن . ومالت واشتطن الى تصديق رأي المبعوث .

في فبراير تمكن الحميني من السلطة تماما بعد استقالة بختيار ، وإعلان القوات المسلحة حيادها في الصراع السياسي . وراح الثوار يلهمون بيسانات معادية للأمريكيين ، وحاصروا السفارة الأمريكية . عند ذلك تحركت واشتطن لتصدر أوامرها بانقلاب عسكري ، ولكن بعد فوات الأوان .

### انتقام آية الله :

كان الكثير يشكون بمقدرة الحميني السياسية والادارية ، ويعتقدون أن الحميني سينشأ بنفسه عن النشاط السياسي بعد عزل الشاه ، غير أنه أذهلهم حين استطاع أن يحول الثورة الى أسلوب حياة ، وأن يميء الحماس الديني لصالح نظامه . كان الحميني يعمل بتؤدة . فقد استغل حكومة بازرجان مرحليا كواجهة مسئولة عن فترة تتميز بعدم الاستقرار الى أن تسب الأمور فيستطيع أن يقيم دولته الاسلامية بدلا من المجتمع الاشتراكي الديمقراطي الذي كان بازرجان يريده . كما أنشأ المجلس الثوري الذي كان بمثابة برلمان ، حتى استطاع أن يطهر البرلمان الفعلي من الأعضاء غير المرغوب فيهم قبل أن ينزل السلطة اليه . ولم تكن المؤسسات الادارية والثورية تخضع للحكومة ، كما كانت المحاكم الثورية مستقلة في أداء عملها . كانت هذه خطة الحميني لاضعاف المعتدلين وتعبئة الجماهير في صف التطرف الاسلامي .

بعد ذلك قام باعلان الحرب على كل ما هو غربي : الموسيقى ، الملابس ، الكتب وكل ما لا يلائم الاخلاقيات الاسلامية . كما قضى على نظام البنوك ، ومنع الاستيراد من الغرب فأرأس التجار الذين استغادوا من هذه الاجراءات . كذلك اهتم بحاجات الجماهير ، فرفع

اتجاهه ، فراحوا يتخطون بين اجتهاداتهم الشخصية . ووصلت المؤسسة الى قناعة بأن الشاه هو المشكلة ، فاتجه الرأي الى ابعاده ، وإقامة حكومة من عناصر أقرب الى الديمقراطية الغربية من المثقفين والتجار ، وضمان تأييد الجيش لها . لكن فلت على الادارة أن الجبهة الوطنية لم تكن في وضع يسمح لها بتعدي حركة الحميني الجماهيرية ، وأن الجيش كان سيواجه حروبا مقدسة في سبيل المراد غير شرعيين .

ثم اتجه التفكير الى ارسال قوة عسكرية الى منطقة الخليج لوضع التزامات أمريكا تجاه الشاه موضع التنفيذ ، ولقت الأنظار الى أن هناك حدودا لا يجوز تخطيها ، وأن عزل الشاه لن يكون مقبولا في واشتطن . وافق كارتر على إرسال الحاملة كونسيليشن الى المحيط الهندي . لكن تسرب الخبر أرغم كارتر على الرجوع عن قراره . كان هذا مؤشرا على عدم قدرة إدارته على اتخاذ قرار بالتدخل في إيران . وساد الانطباع لدى المراقبين الأجانب أن الحكومة الأمريكية قد تركت الشاه يواجه مصيره وحده .

### الثورة :

كان الحميني يزداد قوة بين صفوف الشعب والجيش معا . ففي عاشر ابريل انطلقت مظاهرة تضم الملايين ولم يتدخل الجيش . بل إن بعض الجنود قتلوا اثني عشر ضابطا من الحرس الاميراطوري ، وانضم غيرهم الى صفوف المتظاهرين في تبريز . كما أن الاتصالات التي تمت مع الحميني في باريس اقنعت العسكريين بأن أمريكا راحلة في التعامل معه ، فبدأ تقارب بين الزعماء الدينيين والقيادة العسكرية . وأخيرا تمكنت قوات الحميني من السيطرة على بعض المدن دون صدام ، وأقامت محاكم ثورية تطالب باعدام أعضاء السافاك ، وأنشئت منظمة حرس الثورة لفرض نظام الحميني .

انقسمت الحكومة الأمريكية بين من يؤيد العمل العسكري لنجدة الشاه ، ومن يطالب بعزله وبمساندة الجيش لحكومة وطنية . ورأت الادارة الأمريكية أن ترسل مبعوثا خاصا الى الشاه ليؤكد وقوف أمريكا خلفه ولشجعه على استخدام القوة ، في حين يقف الأسطول الأمريكي متاهبا للتدخل حال وقوع صراع مسلح . اختار كارتر مبعوثا عسكريا بهدف دعم معنويات الجيش . لكن الشاه أعلن في تلك الأثناء عزمه على مغادرة البلاد وتعيين بختيار رئيسا للوزراء . وهكذا أصبحت مهمة المبعوث أن يشجع الجنرالات على الوقوف خلف بختيار . أي أن المهمة تحولت وجهتها عن الرأي القائل



في السفارة ، كما لم تفعل شيئا لزيادة إمكانية الدفاع عن النفس داخلها .

قبل وصول الشاه بأسبوع الى أمريكا للعلاج ، كانت هناك دعوة من المقاتلين الاسلاميين الى القيام بإجراء ضد الولايات المتحدة . كانت خطة الهجوم على السفارة تهدف الى مصادرة الوثائق للتدليل على نشاط الأمريكيين الشائين . لكن وصول الشاه الى أمريكا أوحى إلى الإيرانيين بفكرة أخذ الأمريكيين رهائن لاستعادة الشاه ، ولتلقين أمريكا درساً ، واتخاذ حقول النفط من مخططات الكفار . عند ذاك أدرك الأمريكيون أنهم قد أساءوا الحكم على الموقف في إيران .

### خلاصة :

في ضوء هذا التحليل بشخص الكاتبان أوجه القشل في سياسة إدارة كارتر في إيران . كان القشل يرجع الى غيبة أهداف واضحة لدى الإدارة لما تريده أن يحدث في إيران . فلم يصير كارتر على تحديث الأبنية السياسية في عهد الشاه ، مما كان يمكنه من أن ينزع فتيل الانفجار الثوري . كما أنه فشل في حماية المصالح الأمريكية عندما حدث الانفجار . وظل سلبياً ازاء كل الحلول السياسية والعسكرية المطروحة أملاً في أن يتمخض الموقف عن شيء أفضل . كذلك يرجع فشله الى سوء تشخيص إدارته للحركة الخمينية على أنها مجرد احتجاج ديني أو مطالبة بحقوق مدنية ، في حين كانت الحركة تحمل كل سمات الثورة الفاشية ، وهذا لأن ملفات وزارة الخارجية لم تكن تحتوي على كتب الخميني أو على معلومات كافية عن الزعماء الدينين ، ولا عن الشاه نفسه .

ويخلص الكاتبان من هذا الى أن الإدارة الأمريكية عليها أن تحدد أهدافها بوضوح وأن تدرك أن الهدف الأول هو الأمن القومي . وفي هذا الاطار كان عليها أن تفضل التعامل مع ديكتاتور لا أن تضغط على الحلفاء لتحقيق الديمقراطية . كما أن على أمريكا أن تعتمد على القوة العسكرية في وجه أعدائها ، وأن تقيم تحالفها مع أنظمة مستقرة لضمان أمنها القومي . فما تحتاجه أمريكا لحماية مصالحها الآن هو مزيد من القوة أكثر من أي وقت مضى .

تلك هي خلاصة الكتاب الذي بين يدي وهو وجهة نظر كما قلت لأحد التيارات السياسية الضاغطة في الولايات المتحدة . وأهميته هي أنه يفسر لنا السياسات الأمريكية اللاحقة في العالم الثالث وفي عالمنا العربي .

د . أمين العيوطي

أجور العاملين في حقول النفط ، وصادر بيوت الفئات العليا ومنحها للفقراء ، وأصبح الفقراء لا يدفعون ضرائب ولا أجور المواصلات والمنافع العامة .

كانت خطة الخميني تقوم على التحرك بحذر ، وعزل السياسيين المدنيين من أبناء الطبقة الوسطى بالتدرج ، في حين كان يحكم قبضته على الجماهير . حتى اذا ما استب له الأمر خرج بالدستور الجديد في منتصف يونيو . لم ينص الدستور الجديد على أن يكون رئيس الجمهورية من رجال الدين ، لكنه نص على مجلس رقابي يضمن أن تتصرف الحكومة بوحى من المبادئ الإسلامية . بعد ذلك تحرك لتنصيف الشيوعيين ، والصحفيين المعتدلين ، والقيام بعمليات عسكرية محدودة ضد الأقليات الكردية والتركمانية والعربية . فقام حراس الثورة بمهاجمة مقر حزب تودة ، وصحيفة ماردوم الشيوعية . وقام الجيش بقمع حركة كردستان . وهكذا تمت إقامة جمهورية إسلامية يحكمها رجال الدين .

لم يعد أمام أمريكا إلا محاولة التعايش مع الثورة حتى ولو كانت ديكتاتورية ، بل أن تبارك انتشار الثورة الإسلامية حاجزاً في وجه التوسع السوفيتي . فسرعت تدرس مبادئ الشيعة الأساسية ، وأحوال المسلمين في الاتحاد السوفيتي ، ودور الاسلام ضد الشيوعية . كذلك أجريت دراسات أدت الى ضرورة أن تفك أمريكا ارتباطها مع التحالفات التقليدية ، وألا تعطي انطباعاً بأنها وراء نظام ما وإلا عرضته للانهيار ، وألا تضاعف شكوك الإيرانيين بأنها تحاول انفاذ سلاطة بهلوي . كانت الخلاصة أن تقيم أمريكا علاقة جديدة مع النظام . ولم تدرك الإدارة أن عداء الثورة كان يتصب على الغرب ، بل دعت رجال الأعممال الى استثمار أموالهم في إيران ، ودعت الكونجرس الى عدم اصدار تصريحات ضد النظام الجديد ، كما واصلت تصدير السلاح لإيران لقمع ثورة الأكراد .

أما فيما يتعلق بالشاه ، فقد اتفق على عدم منحه حق اللجوء السياسي حتى لا تنقد الإدارة ثقة النظام الجديد . هكذا تخلت أمريكا عن الشاه ، وزعزعت ثقة الحكام الموالين لها في إمكانية الاعتماد عليها . كان سلوكها ينم عن خوف ، ولا يصدر عن قوة كبرى . والواقع أن الإدارة الأمريكية كانت خائفة على مصير الدبلوماسيين ورجال الأعمال الأمريكيين ، مما جعل الإيرانيين يعتقدون أن القبض عليهم سوف يكون سلاحاً ضد أمريكا . ورغم هجوم الخميني اللاذع على أمريكا لم تتحرك إدارة كارتر لتأمين سلامة مواطنيها في إيران ، ولا لتدمير الوثائق الهامة



اعداد :  
يوسف الشهاب

## مصطفى الرافي

○ منذ بداية اهتمامي بالعربي ، وأنا اقرأ مقالات ومناقشات وتعليقات حول عدد من الأدباء والمفكرين العرب وغير العرب ، على مختلف مستوياتهم . ولم ألاحظ خلال الأعداد الكثيرة التي امتلكتها من المجلة أي كلمة واحدة عن أدبيات الكبير مصطفى صادق الرافعي .

ان أدبيات الفيلسوف يجب أن يكون في أوائل من يشار إليهم وهو أفضل المستحقين في دراسة ماضيهم وراثتهم ، لأنه يمثل حقبة هامة في تاريخ الأدب العربي الحديث .

محمد خير الخطيب - سوريا

## طوفان ما قبل الطوفان

● قرأت في عدد يناير ١٩٨٢ ، مقالة لـاستاذ كمال الكتاني ، عنوانها « جلجامش » طوفان ما قبل الطوفان جاء فيها قوله « ان جلجامش هو الذي بنى السفينة ، وحمل فيها من البشر ولذلك حصل على الخلافة .

## بعث التراث

● نحن اليوم في أمس الحاجة الى دراسة « مشكلة التخلف في الوطن العربي وطريق مواجهة هذا التخلف » وقد قدم الينا الدكتور عبد الملك التميمي بإشارات ضرورية الى هذا الموضوع في عدده أيلول ١٩٨٢ ، وقد التقى في هذا البحث العمراني والاجتماعي مع ت . س . البوت ، في اتجاهه الادبي حين كان يردد « قدم في القدم واخرى في الحديث » .

وانتقد في هذا القول من يبعث التراث . بخيره وشراء ونشره اجباريا لا بل لتلطيف بعض سذجاياته أو المرور عليها مر الكرام ، او حتى اغفالها دون اعطائها حقها من التأمل والدراسة والتفكير حتى نستفيد منها في حاضرنا ومستقبلنا . كما أن بعضا من المهتمين بالتراث يكتبون وينشرون دون هدف واضح .

بيد أني اظن أن دراسة التراث وغربلته لا تتم دفعة واحدة بل لابد من خطوات متتالية قد يقوم بها باحث واحد ، وقد يتعذر ذلك عمليا فيختص كل باحث بخطوة واحدة ، تماما كما يحدث لو أردت عرض نظرية علمية تعرضها بخيرها وشراها ، وتلغها ثم تعرض لما فيها من مزايا وما فيها من مثالب .

وعندما رجع العاملون في التاريخ - وما يزالون - الى تاريخ الطبري وغيره ، وخرجوا علينا بنظرياتهم العلمية دون تحقيق لما ورد في النص ، وتناقضت النظريات وتباينت ، لا اعتمادا على وجهة نظر خاصة ، ولكن استنادا الى نصوص متناقضة ، لم تبدل جهدا في تحقيق صحة نسبتها الى اصحابها ، وما أخطأ الطبري . . لكن الأخذ به منه اخطئوا - لقد قام بخطوة علمية أولى وهي جمع النصوص المتفرقة .

ولا مانع ان نستفيد في دراستنا العمرانية ومنها التاريخية ، مما تفعله موسوعة الفقه الاسلامي ، فهي تقوم بجمع النصوص وتحليلها وفهرستها واستعراضها في ثبوت واحد لتجديد للقيام باجتهاد وترجيح لرأي على رأي .

فيصل الملوحي - الكويت

## محنة العلم

● قرأت في العدد (٢٨٥) من مجلتنا العربي مقال « محنة العلم ومسيرته المتعثرة في الوطن العربي » للدكتور أسامة أمين الحولي ، وقد أعجبني الموضوع سواء بطريقة عرضه أو بأسلوبه ، لكنني أود أن ألفت انتباه الكاتب إلى أنه صحيح أن العلم قد يشترى في باقي الشعوب ، لكننا - كمعرب - أصحاب حضارة وعلم - لا يمكن أن نشترى العلم بالمال ، بل يمكن

الصغار فتأخذ بيدهم إلى المستقبل الذي يتطلعون إليه .

شبل عبد المقصود - القاهرة -  
مصر العربية

## العربي

ما ينشر بالعربي من مقالات وبحوث ودراسات ، ينحصر نشرها للمستوى الذي هي عليه وقيمتها ، ولا تخضع لغوية الكاتب أو جنسيته أو عمره - فالصالح من المقالات هو الذي يأخذ طريفة إلى النشر للقائدة لكل قارئ

لكن ملحمة جلجامش ذكرت أن السدي بنى السفينة هو « اوتاتيشتم » الذي منحه الآلهة سر الخلود تقديراً لفعله ، كما ذكرت أن جلجامش ذهب إليه ليعرف منه هذا السر فأجابته « لا بقاء ولا خلود لبني البشر »

ومن هنا يظهر الخلاف بين ما جاء في المقالة وما جاء في الملحمة .

عامر خالد - درعا - سوريا

## الأدباء الصغار

● إن الحقيقة التي يجب أن نقال : هي أن « العربي » من أهم المجلات التي ترسل اشعارها داخل كل انسان ، فتعبر مكانا الابداع فيه ، لأن « العربي » بطبعه ثروة في حد ذاته ، ولكنه تنقصه البصيرة ، وأن كانت « العربي » تلعب دورا رائدا في هذا المجال ، ولي رأيي ولحسن الحظ انه رأى الاغلبية وخاصة اصحاب المواهب التي هي في طور التكوين ، فلكم بكى ذو موهبة ضياع أعماله التي تكتب ولا تجد المكان الذي يستطيع أن ينشرها فيه فتموت لتوها - واقترح أن يكون هناك موضوع أو باب من الابواب في هذه المجلة لينشر على اجنتحتها اعمال الادباء الصغار ، وعندني ان مجلة العربي هي الوحيدة التي تستطيع أن تقوم بدور غرفة الانعاش « للأدباء

## التطرف الديني

● كتب الاستاذ عبد الكريم الفضالي الجزائري ، مقالا « حول التطرف الديني » في العدد (٢٨٦ - ١٩٨٢) وأنا اشكره شكرا جزيلا على لفته انظاركم الى ما يكون التوجه نحوه اكثر فائدة كالاتفات الى ظاهرة الانسلاخ بين اوساط الشباب ، كما اشكركم على تشركم مثل هذه الآراء وما أنا ألفت انظاركم مرة أخرى الى انكم التزمت هذا الذي يسمى - بالتطرف الديني - وربما ارفعتم افلامكم كثيرا بكتاباتكم عنه مع أنه في مجتمعنا الاسلامي قضايا اجتماعية واخلاقية ادت بالمجتمع الاسلامي الى الانحطاط الخلقي وزرعت المفاسد والامراض الاجتماعية ، هذه القضايا يجب ان توجهوا افلامكم نحوها وتسلطوا الاضواء عليها وتعطوا الحلول الناجحة المفيدة لها .

عليكم أن تصالحوا ظاهرة - السرقه - المتسرخة في كياننا الاجتماعي ، ومشكلة أخرى علينا ايجاد الدواء المفيد لها وهي قضية « الزنا » التي لم يسلم منها مجتمع من المجتمعات ، أليس هذا أشد وأخطر مما يسمى بالتطرف ؟ أليس في مثل هذا خروج عن المبادئ والقيم والأخلاق ؟ ألا يعد هذا هروبا عن الاسلام ، بل انه ليس من الاسلام في شيء ؟ انه السقوط بعينه - وانه الموت المعنوي .

محمد صالح البحراني - المنامة - البحرين

## شخصيات عربية

● أود أن أعبر عن عميق شكري وتقديري للدور الذي تقوم به مجلة العربي عن مسيرتها الطويلة لنشر ونقل المعرفة والكلمة الصادقة الهادفة في الثقافة والأدب والعلوم السياسية والاجتماعية المتعددة الى الانسان العربي أينما وجد . . .

وانطلاقاً من هذا الدور الثقافي الكبير للعربي ، فاني أقدم اليكم باقتراح يتضمن تخصيص باب ثابت باسم « شخصية العدد » تسلط فيه المجلة الضوء على الشخصيات العربية البارزة في العلم والأدب والسياسة والاقتصاد وغيرها من القروع ، حتى يطلع القاريء العربي عن كتب ويتلمس عن قرب أعمال ومهوم تلك الشخصيات . . .

سعد صالح حسين - عدن / اليمن الديمقراطية

العربي :

ما اقترحه القاريء ، هو من الأبواب الجديدة التي تبدأ العربي بنشرها مع بداية هذا العدد تحقيقاً للمعرفة عن هذه الفئة ذات الدور الكبير في وطننا . . .

## قديم العربي

... وجديدها

● لا يخفى عليكم ما

للعربي ، في قلوبنا من مكانة ، وما لها في بيوتنا من اشعاع وقد كبرين لانها المجلة التي عودتنا على الجديد والمتعة والمفيد منذ صدور العدد الاول منها ، لذا فاني اطلب منكم ان تصلوا قديم المجلة بجديدها ، وتبذلوا ما في استطاعتكم لاخراجها في مجلدات نحفظها في بيوتنا ، وسوف نحققون حلم الالاف من

القراء في تزيين مكاتبهم بأجل مجلة وتشبعون رغبنا الجاهة في التعرف . والاطلاع على الاعداد السابقة من المجلة التي حرموا منها . .

السيماني عبد الغني محمد - الناظور - المملكة المغربية

العربي

شكرا على هذا الاطراء ، واقتراحك فيه بعض الصعوبة لظروف الطباعة وغيرها . .

بذل الجهود في سبيل تطوير مجتمعنا العربي ورفعته الى مستوى أهل ، كما واننا اصحاب حضارة متفتحة على باقي حضارات العالم ، وهذا شيء رائع لاننا بهذه الطريقة نحتك مع العالم بأسره وهذا أفضل مما فعله اليابانيون في هذا القرن عندما أرادوا ان يتقدموا الى مستوى أفضل فانغلخوا على أنفسهم .

محمد عقيل السامرائي - بغداد - العراق

وحشي . .

قاتل حمزة

● لفت نظري في عدد أغسطس لعام ١٩٨٢ ، مقالا تحت عنوان « عندما تجي المبالغة على الشعراء » للأستاذ عبد الوهاب شكري انه في الحاشية رقم (٤) صفحة (١٦٥) قد ورد أن قاتل حمزة عم النبي عليه الصلاة والسلام ، هو « وحشي » والاصح هو « وحشي » وقد ورد الاسم خاطئا في الحاشية . .

ليل سكر - دمشق - سوريا العربي

نعم . . وحشي ، هو قاتل حمزة عم النبي صلى الله عليه وسلم . وهو أيضا قاتل مسيلة الكذاب - ولقد قال له النبي حين جاء اليه بعد اسلامه . . اذهب فاني لا أريد أن أراك . .



# مسابقة العدد

## مسابقة العدد

□ مسابقة هذا العدد هي ( الكلمات المتقاطعة ) . . والمطلوب إيجاد الاجابات الصحيحة لها وارسلها إلينا . . ويمكنك اعادة رسم مربعات الكلمات المتقاطعة على ورقة مستقلة ، حتى لا تشوه صفحة العدد بقطعها منه اما المنشور في أسفل الصفحة المقابلة ، فمن الضروري ان يرفق بالاجابة حتى تفوز بواحدة من الجوائز التي مجموعها ١٠٠ دينار تمتع على الوجه الآتي .

الجائزة الاولى قيمتها ٣٠ دينار - الجائزة الثانية ٢٠ دينار - الجائزة الثالثة ١٠ دينار و ٨ جوائز مالية قيمتها ٤٠ دينار كل منها ٥ دنانير .

ترسل الاجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨ الكويت « مسابقة العدد ٢٩٠ » وآخر موعد لوصول الاجابات أول مارس ( ١٩٨٣ ) .

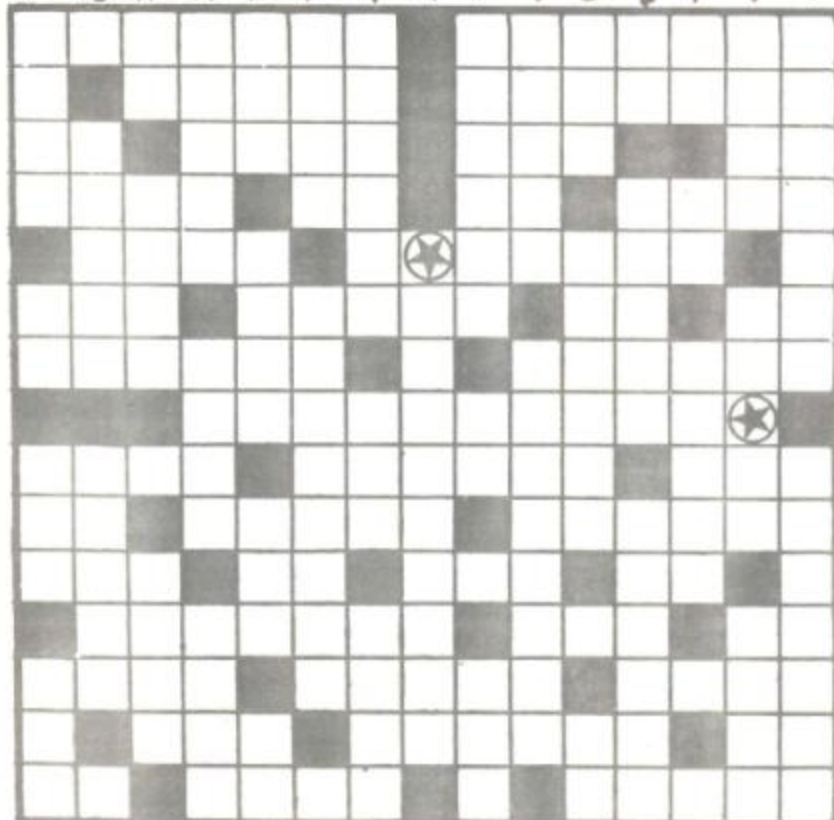
### اثنتان في واحدة

اذا استطعت حل مسابقة الكلمات المتقاطعة ، ستجد في ( ٨ ) أفقيا اسم واحد من أشهر من عادوا الدعوة من المشاركين . كما ستجد في ( ٨ ) رأسيا اسم عالم عربي اسلامي ومتصوف .

### كلمات أفقية :

- ( ١ ) من العلوم الاجتماعية - من أشهر فلاسفة العصر العباسي .
- ( ٢ ) من أعظم علماء الرياضة في القرن الثامن عشر - ملكة سبأ .
- ( ٣ ) لفظة ضيق - من الأخشاب - كثير - كتب .
- ( ٤ ) طرق - نصف كلمة ( يكثر ) - خيال - يبل .
- ( ٥ ) من الأشجار - أمهم كم .
- ( ٦ ) رغب - عسى - أعلام - من الحروف الابدعية .
- ( ٧ ) من ثياب الرجال - دولة القرينية .
- ( ٨ ) أشهر من عادوا الدعوة الاسلامية من المشاركين .
- ( ٩ ) قل - آلة موسيقية - اله الشمس عند القراءة .
- ( ١٠ ) مكان للدراسة - قطر عربي - للتفسير .

١٥ ١٤ ١٣ ١٢ ١١ ١٠ ٩ ٨ ٧ ٦ ٥ ٤ ٣ ٢ ١



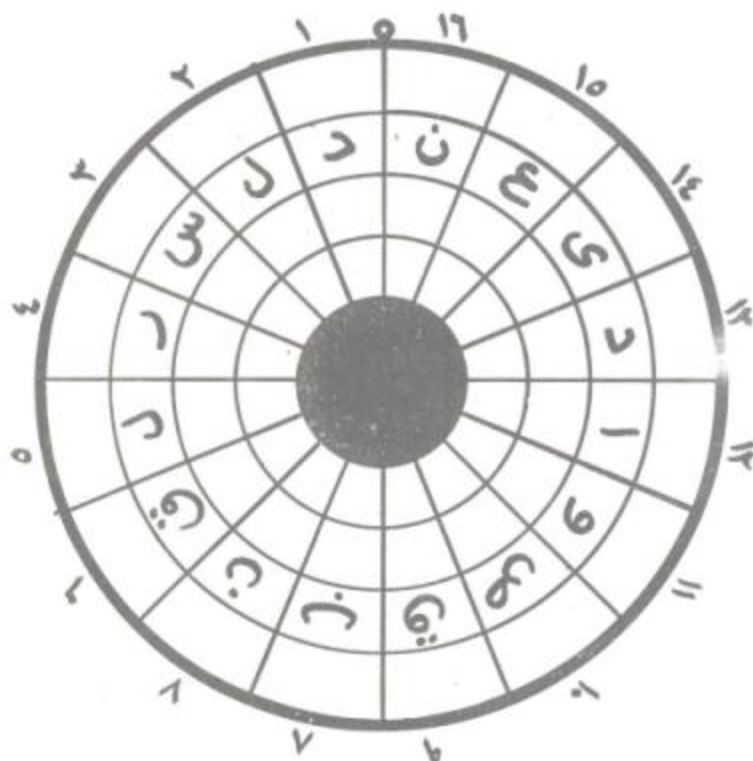
- (١١) نصف كلمة (مرهق) - من العمليات الحسابية -  
 حرف نصب - للكتابة .  
 (١٢) حرف نفي - حرف عطف - دولة أوربية -  
 (١٣) يانيب - متصولة اسلامية شهيرة - فسيح -  
 (١٤) لفظ تعجب - ظاهرة جغرافية - استمر -  
 (١٥) لا يأكل اللحم - تسعد - جميع -  
 (٦) شهر ميلادي - سياسي انجليزي شهير -  
 (٧) من أشهر معارك حرب المائة عام - نشر - حرف  
 أبجدي .  
 (٨) عالم عربي اسلامي ومتصوف -  
 (٩) من امارات الخليج - فر - تمهدت -  
 (١٠) مؤذن الرسول - ملحمة شعرية شهيرة  
 للفردوسي .

### كلمات رأسية :

- (١) من الزهور - قائد عسكري معروف في التاريخ -  
 (٢) من سور القرآن الكريم - جواهر - نفص - أول -  
 (٣) هن - حرف تدبة - أحب -  
 (٤) نصف كلمة ( جدار ) - في الجهاز الهضمي -  
 يستحقها المذنب -  
 (٥) كسب - من أطوار الحشرة - يخصني -  
 (١١) لنهض - قدما - ضمير - جواهر -  
 (١٢) اله الخصاد عند الرومان - طيور - بكاء -  
 (١٣) من سور القرآن الكريم - تفرغ - نبوض -  
 (١٤) معارف مكتبة - صاحب نظرية للنظور كنظرية  
 دارون -  
 (١٥) أجزم - نصف كلمة ( مورد ) - حرف أبجدي -  
 شهد -

كوبون مسابقة  
العدد ٢٩٠





### حول الدائرة السوداء

ضع الكلمات ذات الحروف الاربعة ، والتي تعطيك معانيها ، في أماكنها وفقا للارقام . يساعدك وجود الحرف الثاني من كل كلمة . متجد حول الدائرة السوداء اسم :

عالم فيزياء انجليزي اشترك في الأميتر والفولتاميت

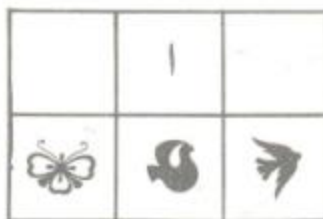
- ( ١ ) ينترب ( ٢ ) من أوجه القمر ( ٣ ) من الدهون ( ٤ ) أجبر ( ٥ ) ألوذ ( ٦ ) كرسى ( ٧ ) تسلم  
( ٨ ) نثرع ( ٩ ) طيور جارحة ( ١٠ ) يقتص ( ١١ ) عاصمة أوروبية ( ١٢ ) مرتفع ( ١٣ ) فلك  
( ١٤ ) مساكن ( ١٥ ) تجري ( ١٦ ) توجع .

## المواصم

أمامك ستة مربعات ذات اطارات خارجية سمكية . في كل مربع منها خمس كلمات ذات خمسة حروف ، ينقصها جميعا نفس الحرف . اجمع الحروف الناقصة في المربعات الستة ، وربها لتحصل على اسم عاصمة عالمية .



أمامك مثل عربي ، يرمز لكل حرف من حروفه أحد الرسوم ، بحيث يمثل الحرف الواحد نفس الرسم دائما . على سبيل المساعدة تعطيك بعض الحروف من كلمات المثل في مواضعها . هل يمكنك الوصول الى المثل المطلوب اذا عرفت أنه يفيد :



الذي لا يحفظ الأمانة ، يفقد قيمته بين الناس

مثل عربي :

من كان هان

المواصم :

هانا

حول الدائرة السوداء :

وليم ادوارد ايرتون

الحلول



# مسابقة العربي الثقافية

تستهدف هذه الأسئلة امتحان معلوماتك العامة وسرعة خاطرك ...  
وتستهدف بخاصة تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة وذلك  
بالرجوع الى المصادر الموثوقة :  
وهي اثنا عشر سؤالاً ، عليك أن تحبب على عشرة منها اجابة صحيحة  
لتنظر بجائزة ..

الجائزة الأولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ دنائير

ترسل الاجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨ الكويت  
مسابقة العربي الثقافية - العدد ٢٩٠ - وآخر موعد لوصول الاجابات اليها هو أول مارس  
١٩٨٣ .

١ - اشتهر عمر الخيام بشعره في الرباعيات ، ولكنه كان أيضاً عالماً ورياضياً من الطراز  
الأول . وقد ألف خمسة كتب في العلوم ..

ترى هل كتب الخيام ما كتب باللغة العربية أم باللغة الفارسية ؟؟ علماً بأنه كان من أبناء  
فارس ؟؟

أ - كتب الخيام كل ما كتب باللغة العربية ..

ب - كتب الخيام كل ما كتب باللغة الفارسية ..

ج - كتب الخيام كل كتبه العلمية بالعربية . وكتب شعره ورباعياته بالفارسية .

٢ - من المعروف أن القنبلة الهيدروجينية تبلغ أضعاف القنبلة الذرية من حيث قوتها  
التفجيرية ... فيكم ضعف تفوقها ؟؟

أ - تبلغ قوة القنبلة الهيدروجينية ١٠ أضعاف قوة القنبلة الذرية ..

ب - ١٠٠ ضعف ..

ج - ١٠٠٠ ضعف ..

٣ - دجلة والفرات نهرا عظيمان في العراق ... ترى أيهما أطول ... ؟؟

أ - متساويان تقريباً ..

ب - الفرات هو الأطول ..

ج - دجلة هو الأطول ..





٤ - شارلز دارون وفاسكودي جاما : أيهما كان علما وأيهما دار حول الكرة الأرضية بحرا ؟

٥ - أيهما الصحيح : قولنا قيس هوى ليل ..

أم قولنا قيس هوى ليل ؟

٦ - الأفق ، هو ما ترى من التقاء السماء بالأرض أو البحر ... ترى ما المسافة التي تفصل بينك وبين تلك النقطة - على افتراض أنك تنظر إليها وأنت على مستوى سطح

البحر ؟

أ - كيلو متران

ب - ٢٠ كيلو مترا

ج - ٢٠٠ كيلو متر

٧ - أي المدجنتين تجود بمزيد من البيض .. المدجنة التي لا ديكة فيها ، أم المدجنة التي فيها من الديكة بقدر ما فيها من الدجاج ... ؟؟

أ - طبعا حيث توجد الديكة يوجد البيض ... فالمدجنة التي لا ديكة فيها لا يوجد فيها بيض إطلاقا ..

ب - لا علاقة للديكة بما يبيض الدجاج من بيض ... وقد تكون المدجنة التي لا ديكة فيها أكثر بيضا من المدجنة الأخرى . إذ تبيض الدجاجة بيضا سواء وجد الديك أو لم يوجد ... إلا أن بيضاها قد يكون ملقحا في حالة وجود الديك ... ولا يمكن أن يكون كذلك في حالة غيابه ...

٨ - اجتمع تيمور لك قائد المغول المعروف بأحد مؤرخي العرب المشهورين عند أبواب دمشق سنة ١٤٠١ م ، فمن هو ذلك المؤرخ ؟

أ - الطبري ... ؟

ب - ابن الأثير ... ؟

ج - ابن خلدون ... ؟

٩ - الثورة الفرنسية وحرب الاستقلال الأمريكية ... كلتاهما وقعت في أواخر القرن الثامن عشر ... فأيهما سبقت الأخرى وكانت بمثابة القدوة لها ... ؟

١٠ - ثمة جزيرتان في المحيط الهندي ، سماهما السلف الصالح : ( سرنديب ) و ( ذبية المهل ) ، فما هما هاتان الجزيرتان ... ؟؟

١١ - أفريقيا ... لم يسميها أهل الغرب القارة السوداء ... ؟

أ - لأن سكانها أكثرهم من الزنوج السود .

ب - الدافع الحقيقي على التسمية هو شعور أهل الغرب بالنمرة والتفرقة العنصرية .

ج - لأن أفريقيا بقيت في عالم المجهول زمنا طويلا ... وقد تأخر اكتشافها حتى القرن التاسع عشر ... أي بعد اكتشاف سائر القارات بضعمة قرون ...

١٢ - أيهما الصحيح ، قولك :

استلمت خطابك المؤرخ ... ؟

تسلمت خطابك المؤرخ ... ؟



# لعبة الملوك

## الشطرنج مدرسة أخلاق في قالب لعب

الشطرنج من أقدم الألعاب العقلية التي عرفها الإنسان ، ويرجع العديد من المؤرخين تاريخ ظهوره الى الألف الثالث قبل الميلاد ولا غرابة إذن أن تضع أصوله في زوايا التاريخ ، وأقوال المؤرخين والباحثين في منشأ الشطرنج وأصله متضاربة ، فبعض من ينسبونه الى الصينيين ومنهم من ينسبونه الى الهنود ، وآخرون ينسبونه الى المعجم أو الرومان أو اليونان . وهناك من المؤرخين من يرى أن العرب هم المخترعون للشطرنج اعتماداً منهم على أن كلمة Echecs الفرنسية هي تعريف لكلمة « شيخ » العربية والتي ترمز الى الشاه في الشطرنج ، غير أن العرب لم يطالبوا مطلقاً بنسبة الاختراع اليهم ، فالبيروني والمسعودي (١) وهما من أقدم من أرخ للشطرنج من العرب ينسبانه الى الهند . . . . . ومن الأقوال المشهورة في أصل الشطرنج قول بعضهم : « فضائل الهند ثلاث ! كيلة ودمنة والشطرنج والتسعة أحرف التي تجمع الحساب » ومهما يكن من أمر فإن أكثر الروايات تتواتر في روايات المؤرخين وأقربها الى التصديق هي أن الشطرنج هتدي الأصل (٢)



ترتيب القطع على الرقعة

(١) انظر « كتاب الهند » للبيروني و « مروج الذهب » للمسعودي

(٢) استعرض لهذه الروايات مجزيد من التفصيل في أعداد قادمة إن شاء الله

## مسائل شطرنجية

في المسائل الشطرنجية متعة للعقل وتدريب للذهن وترويح للنفس وقد اخترنا لك المسائلين التاليين فإن وفقت في التوصل الى الحل فلك عبادتنا والا فترجو الرجوع الى الصفحة ١٨٩ من هذا العدد



مسألة رقم ( ٢ ) :

الأبيض يلعب ويكسب  
الدور في أربع نقلات

مسألة رقم (١) :

الأبيض يلعب ويكسب الدور في سبع نقلات  
على الأكثر ويتعادل إن لم يحسن النقل

( هذه المسألة رغم بساطتها الظاهرة بحاجة الى دقة متناهية في النقل والا انتهت بالتعادل )



- ملك - م الى - -  
وزير - و كش ملك - +  
رخ - ر كش مات - #  
فيل - ف كش مزدوج ++  
حصان - ح تبليت قصير - ت  
بيدق - ب تبليت طويل - ت  
بأخذ - x

حل المسائل اقلب الصفحة

302-27+

302x4+ 2-2

(2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9) (10) (11) (12) (13) (14) (15) (16) (17) (18) (19) (20) (21) (22) (23) (24) (25) (26) (27) (28) (29) (30) (31) (32) (33) (34) (35) (36) (37) (38) (39) (40) (41) (42) (43) (44) (45) (46) (47) (48) (49) (50) (51) (52) (53) (54) (55) (56) (57) (58) (59) (60) (61) (62) (63) (64) (65) (66) (67) (68) (69) (70) (71) (72) (73) (74) (75) (76) (77) (78) (79) (80) (81) (82) (83) (84) (85) (86) (87) (88) (89) (90) (91) (92) (93) (94) (95) (96) (97) (98) (99) (100)

302-27+ 302x4+ 2-2

302x4+ 2-2

(1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9) (10) (11) (12) (13) (14) (15) (16) (17) (18) (19) (20) (21) (22) (23) (24) (25) (26) (27) (28) (29) (30) (31) (32) (33) (34) (35) (36) (37) (38) (39) (40) (41) (42) (43) (44) (45) (46) (47) (48) (49) (50) (51) (52) (53) (54) (55) (56) (57) (58) (59) (60) (61) (62) (63) (64) (65) (66) (67) (68) (69) (70) (71) (72) (73) (74) (75) (76) (77) (78) (79) (80) (81) (82) (83) (84) (85) (86) (87) (88) (89) (90) (91) (92) (93) (94) (95) (96) (97) (98) (99) (100)

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

302-27+ 302x4+ 2-2

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

الابيض

أمثلة على استخدام الرموز :

ح - ف م 3 : تعني : الحصان يتنقل الى مربع فيل الملك 3

و x ف تعني : الوزير يأخذ الفيل

ر - م 8 + تعني : الرخ يتنقل الى مربع الملك 8 ويكش الملك

يتبين من الدليل أن المربعات ترقم من جانبي الرقعة وهكذا فإن المربع الابيض ر م ا هو نفس مربع الأسود ر م 8 ، ويسمى كل مربع باسم القطعة التي تحتل العمود

ملاحظة : لاجابة لذكر اسم المربع كاملا ان لم يكن هناك سوى احتمال واحد للنقل فلا حاجة لأن نقول ح م ان لم يكن هناك سوى حصان واحد على الرقعة ونكتفي بالقول ح - ر أي أن الحصان يتنقل الى مربع الرخ 8 ولا حاجة هناك أيضا للقول ر م 8 لأنه المربع الوحيد المتاح لنقلة الحصان لذا نكتفي بالإشارة الى هذا المربع ب ر 8 فقط



يناير "كانون الثاني"

١٩٨٣ م

# الأيديولوجية الصهيونية "القسم الثاني"

تأليف :  
د. عبد الوهاب محمد المسيركي

الكتاب الواحد والستون

٥٠٠  
فلس

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
حسب ب. ٢٣٩٩٦ الكويت

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن  
سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على :

- أبحاث عربية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات لكتب حديثة تبحث للموضوعات التي تالجها المجلة.
- مقالات.
- أبواب ثابتة، مثل علمية، دليل الجامعات والمؤسسات التعليمية العليا.
- ندوة العدد.

## الاشتراكات :

للمؤسسات والدوائر الحكومية، وفي الكويت ١٢ ديناراً، وفي الخارج ٤٥ دولاراً أو ما يعادلها.  
لأفراد : وفي الكويت ديناران كويتييان ، دينار للطلاب .  
وفي الوطن العربي : ديناران ونصف كويتييان أو ما يعادلها ، ديناران للطلاب ،  
في الدول الأخرى : ١٥ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها .

ترجى جميع المراسلات والأبحاث بأسرها إلى التحرير على العنوان التالي :  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص.ب. ٥١٨٨ - الكويت  
هاتف : ٥١٠٨٨٨ / ٣٧٣ / ٢٥٠



مِنَ الْمَسْرُحِ الْعَالَمِيِّ

سِلْسَلَةُ ثَقَافِيَّةٍ

تَقْصُرُهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِعْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أَوَّلُ يَنَايِرِ ١٩٨٣

١٦٠

مِنَ مَسْرُحِ الْخَيَالِ الْعِلْمِيِّ - ١

انسان رسوم الآلي

أ. ز. أ.

تأليف : كاريل تشابريك

ترجمة وتقديم : د. طه محمود طه

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

**تصدر عن جامعة الكويت**

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

**رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي**

**مدير التحرير عبدالعزيز السيد**

تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاري والمثقف والمتخصص .

تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول الفنون ( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - التمثيل ... الخ ) - الدراسات الاثارية ( الاركيولوجية ) .

تقدم المجلة معالجتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .

تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية والانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

تتمثل العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

في الخارج	داخل الكويت	
٤٠ دولاراً أمريكياً	١٠ د.ك.	- للمؤسسات
١٥ دولاراً أمريكياً	٢ د.ك.	- للأفراد
١٠ دولارات أمريكية	١ د.ك.	- للامانة والطلاب

تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -

ص.ب. : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الفنيني

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥,٠٠٠ قارئاً

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأفلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون .
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في المساعي المختلفة للمنطقة .
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - بيبليوجرافيا .
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية .

لنن العدد : ٥٥ - فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج .

الاشتراكات : للافراد سنوياً : دينار كويتي في الكويت - ١٥ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والذوات الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت - ٤٠ دولاراً أمريكياً

في الخارج ( بالبريد الجوي )

منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام عواجكية ) ١٩٧٩ .
- ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) ١٩٧٩ .
- ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بلدية العروصي ) ١٩٧٩ .
- ٤- كتاب الإحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) ١٩٨٠ .
- ٥- دور جريدة قناة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصعاه ( سلطان ناجي ) ١٩٨٠ .

سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :

الكتاب الأول : وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ - ١٩٧٩ .

المصان : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشويخ - دولة الكويت .

ص . ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية

الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# توشيبا تقوم بالعجائب في منازلكم.

وأجهزة توشيبا المطبخية سرعان ما تصبح أفضل صديق لجميع أفراد العائلة بتشكيلتها الواسعة ابتداءً بالثلاجات وأجهزة تحضير الطعام، وانتهاءً بالعصارات وأجهزة التحميص والأفران. فلماذا لا تشترون الأجهزة توشيبا المنزلية اليوم، فهي ستجعل من حياتكم أكثر سهولة ومتعة ضداً.

السرعة، الراحة، جودة التوعية، والإعدادية الفائقة، هي بعض الأسباب التي تجعل من أجهزة توشيبا المطبخية رمزاً للسعادة في منازلكم. كل جهاز من الأجهزة توشيبا مصمم بأسلوب يتيح تشغيله بسهولة شائعة، كما أنت، مزودة بحرك وضاعطة ذوات قدرة فعالة واعتمادية فائقة.

ثلاجة GR-471E1A

ثلاجة GR-1002EW(G)



MT-800A

مطحنة كهربائية  
لحوم اللحم

جهاز  
تحضير القهوة

HCD-800M

ER-798ET

فرن بهقل  
بالميكروويف

TFP-1200

جهاز  
تحضير الطعام

MX-460G

خلاط

JC-580A

عصارة وخلاط



**TOSHIBA**

توشيبا

TOKYO, JAPAN

# تلفزيون خماسي النظام للقارات الخمس

## لندن، نيويورك، مانيتا، استانبول، أو أينما تكون

حيثما ذهب في كافة أنحاء العالم يمشي تلفزيون سانيو الملقب بصيحتك حيث يُعدّل آلياً للنظام التلفزيوني المناسب للمنطقة التي تتواجد فيها... إن النظام الخماسي للإستقبال من سانيو يغطي "بال-تي" لألمانيا الغربية وسويسرا والشرق الأوسط و"بال-اي" للمملكة المتحدة ودول الكومنولث و"سي-بي" للشرق الأوسط، ألمانيا الشرقية واليونان و"إن-تي" أس سي 3508 مجاهيرتز، للولايات المتحدة، الفلبين، وكوريا بالإضافة إلى "إن-تي أس سي 3513 مجاهيرتز" لمشاهدة الفيديو بنظام "إن-تي أس سي" وهذه التلفزيونات مجهزة كذلك بأكثر تعديل القنوات أوتوماتيكياً بين 90 قنوات و 900 قنوات كما توفر سانيو آنية التحكم الأوتوماتيكي المريح لضبط نقاء وصدا وتباين الصورة بكل وضوح. ويوفس الوقت يمشي العالم بأسره بعيداً عنك بمقدار تشغيل مفتاح الفيديو عندما تستخدمه لمشاهدة تسجيلاتك المفضلة على مختلف الأنظمة. شكل هذه المميزات قد تتم تجميعها في حين وقت مستم بشكل جذاب ليستناسب مع كافة أشكال الديكور.



CTP 64671

التلفزيون ملون خماسي النظام لياستيب 3508 مجهزة مع ضبط تلقائي للصوت، مضيق الصوت، التردد 1000 من 1000، بالمشاهدة المفضلة (إستقار) اوتوماتيك، ميكروفون، التناظر، الحث، 90 قنوات و 900 قنوات



CTP 64681

تلفزيون ملون خماسي النظام لياستيب 3508 مجهزة مع ضبط تلقائي للصوت، مضيق الصوت، التردد 1000 من 1000، بالمشاهدة المفضلة (إستقار) اوتوماتيك، ميكروفون، التناظر، الحث، 90 قنوات و 900 قنوات



CTP 3467

تلفزيون ملون خماسي النظام لياستيب 3508 مجهزة مع ضبط تلقائي للصوت، مضيق الصوت، التردد 1000 من 1000، بالمشاهدة المفضلة (إستقار) اوتوماتيك، ميكروفون، التناظر، الحث، 90 قنوات و 900 قنوات

# العرب

ربيع ثان ١٤٠٣ هـ - فبراير / شباط ١٩٨٣

○ حقيقة المأزق الوجودي ○ القرآن وهموم المجتمع العربي  
○ الكمبيوتر .. أخطر الأجهزة ○ ٢٠ صناعة في "السعودية" الكويتية







# فِشِر FISHER

The first name in high fidelity



System R550

## أزفج اجهزة السمعيات المخرقة من مُنتجة أول ستريو .

ان ستريوهات فيشر بمختلف المعامها تعف الفخامة . غنية بانناقتها مع المحدث  
مقاييس التحكم وصوت طبيعي يشعرك وكأنك تعيش في عالم ما تسمعه .  
ستريوهات فيشر ذات متزايا لا تضاهي فهي مقدمة من شركة تملك رهيبا  
من الخبرة في عالم الستريو والهاي فاي أكثر من أي شركة أخرى في العالم ،  
فلقد اخترعت فيشر الستريو ومازالت تتطورة منذ أكثر من ٤٥ سنة .

System R550 نظام ستريو مع تراكهات بعد بكافة الوصلات ، هذه صوت ذرة ٨٠ واطلاقا ،  
الوايزر ٢٤ موجة ، منو غرافيس ودراسات مياشرا بلت للبرمجة ، موهل ستيمايزر ، ديكالاسيت  
و دراسات مياشرا ، نظام ٣ مكبرات للصوت ببلقة انماها مع حامدات المبررات وصاملقة لأجهزة .



## عزيزى القارئ

من حق الكويت وهي تحتفل بعيدها الوطني أن تزدهو بما أنجزته خلال العام الذى انقضى على طريق الديمقراطية . ذلك ان المتابعين للتجربة الكويتية ربما لاحظوا انه في عام ٨١ خطت الكويت خطوة بالغة الاهمية في اطار توسيع وتأكيد الممارسة الديمقراطية ، حيث أجريت في ذلك العام الانتخابات النيابية التي في ضوء نتائجها تشكل مجلس الأمة الكويتي ، وعاد الى ممارسة مسؤولياته بعد غيبة استمرت اربع سنوات .

وخلال عام ٨٢ مضى مجلس الأمة في أدائه لرسالته الكبيرة ، وغطت مناقشاته أوسع دائرة ممكنة ، وشهد المجلس العديد من صور الاخذ والرد ، والاختلاف والاتفاق، وترأوت لغة الحوار بين الهدوء والحدة والتأزم - وحتى قرب مشارف هذا العام الجديد - ١٩٨٣ - كانت المناقشات قد بلغت ذروتها - بالأخص في موضوعي الموقف الاقتصادي وتنقيح الدستور . ولا نريد ان ندخل في تفاصيل ما جرى ولا في تحديد الطرف الذى كسب هذه الجولة او تلك . فالأهم من التفاصيل والفرعيات ان الممارسة تنكسر يوما بعد يوم ، وان كل مناقشة تمت انما كانت اثراء للتجربة ، وان الانتصار الحقيقي هو لصالح الدستور والبرلمان وللديمقراطية في النهاية .

ولقد كانت هناك مخاوف من اعادة الحياة النيابية في ظل الظروف الدقيقة والحرجة التي تمر بها المنطقة ، والوطن العربي عامة ، وكانت هناك مقارنات وشواهد للمقياس هنا وهناك ، ولكن القرار الكويتي انحاز في النهاية لصالح العودة للحياة النيابية ، وفي صف الديمقراطية على طول الخط .

وكان هذا القرار لايعكس فقط قدرا كبيرا من الوعي وبعد النظر ، ولكنه كان يعبر ايضا عن ادراك عميق لحقيقة ان الديمقراطية هي المفتاح الحقيقي للمأزق العربي ، وإيمان بان اهم ما يميز المجتمع الذى يدعو اليه الاسلام هو ان « أمرهم شورى بينهم » . . .

« المحرر »

# العربي

مجلة عربية مفسورة شهرية جامعة

رئيس التحرير: الدكتور محمد الرميحي  
مدير التحرير: فهد هويدي

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم. الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء. والمجلة غير ملتزمة باعادة أي مادة تنقلها للنشر.

ثمن العدد: بالكويت ٢٠٠ فلس، السعودية ٤ ريالات، العراق ٢٠٠ فلس، الأردن ٢٠٠ فلس، سوريا ٢٠٠ قرش، لبنان ٢٠٠ قرش، مصر ١٥٠ مليا، السودان ١٥٠ مليا، المغرب ٣ دراهم، تونس ٣٥٠ مليا، الجزائر ٣ دنانير، البحرين ٣٠٠ فلس، قطر ٤ ريالات، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم، اليمن الشمالي ٣ ريالات، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلس، ليبيا ٢٥٠ درهما.

الاعلانات: يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات: باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت: صندوق بريدي ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١  
٤٦٨٢٤٢

تلفونيا « العربي »

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى:

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب (١٩٣) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام، طبقا لما يلي:

- الوطن العربي ٢/٥٠٠ (ديناران ونصف)

- وطن غير عربي ٣/٥٠٠ (ثلاثة دنانير ونصف)

العربي - العدد ٢٩١ - فبراير ١٩٨٣

AL-Arabi, No. 291 — FEBRUARY,  
1983 P.O. Box, 748 — KUWAIT

## محتويات

### العدد



## مع أحد الرواد العرب الأوائل

الأستاذ عبد العزيز حسين من الرواد في تاريخ الكويت الحديث، عاصر التجربة العربية في الكويت وساهم في أهم أحداثها، وما زال يعيش أبرز تطوراتها، وترك بصماته على الكثير مما حققته بلاده من متجزات. كان أول من مثل الكويت في الأمم المتحدة وجامعة الدول العربية.. وكانت رحلته قبل الاستقلال مع العلم والتعليم ونشر المعرفة والثقافة.. اقرأ حوار العربي معه ص (٢٩).



● بين الكويت القديمة والكويت الحديثة . كويت ماقبل الاستقلال وبعده ، مرمى حجر . . فقد استطاعت هذه الدولة الصغيرة الغنية أن تحقق قفزة هائلة بعد أن انتزعت استقلالها في أقل من ربع قرن من الزمان ، وهي لحظات قصيرة في عمر الشعوب . . صورة تعبر عن جانب من جوانب هذه الطفرة . . الصندوق العربي التقليدي القديم . . ترتفع فوقه أبراج المياه وأبراج أخرى عالية تناطح السحاب وترمز الى الكويت الحديثة الناهضة .

### قضايا عامة

- حديث الشهر : القانون والمجتمع - د .
- محمد الرمحي ..... ٨
- المأزق الوجودي : تحديد عام - د .
- نديم البيطار ..... ١٤
- المواطن والسياسة في العالم الثالث - جميل مطر ..... ٢٥
- أرقام : أكبر المدن - محمود المراغي ..... ٥٠

### عروبة واسلام

- القرآن وموم المجتمع العربي - د . محمد
- احمد خلف الله ..... ١٨
- يهود على ظهور الخيل . الفلسطينيون في
- الفكر الصهيوني - هاني الراهب ..... ٣٦

- للمناقشة : صحة الشباب المسلم دعوة
- للترشيد لا التبديد . - فمي هويدي ..... ٤٠

### طب وعلوم

- رحلة مع الكمبيوتر - د . سعود عياش ..... ٥٢
- ويسألونك عن البيضة . . الرحلة الازلية
- من بطن الدجاجة الى مائدة الانسان
- - د . محمد مروان السبع ..... ٩٠
- حكايات طيبة : هل من طبيب في الصلاة ؟
- - د . عبد السلام العجيل ..... ١١١
- الجسد في الطب والعلوم - اعداد :
- يوسف زعلوي ..... ١٣٤
- طبيب الاسرة ..... ١٥٤



### اليمن قبل الطوفان

قبل الطوفان ، أو الزلزال الأخير الذي دمر مساحات شاسعة في اليمن الشقيق ، كتب الدكتور عبد العزيز الخالص : « أرى الدعشة تعلو وجوه السياح والزائرين لمدينة صنعاء القديمة ، وألحظ العيون وهي تحاول أن تنفتح الى أقصى مدى لها لكي تلتهم مناظر الأحياء العتيقة . . ترى كيف يبدو اليمن اليوم بعد أن حل به الدمار والخراب . . في عدد شهر مارس محاولة جادة لنقل صورة من قسرب عن الكارثة التي حلت باليمن ( اقرأ ص ٥٩ ) .



## آداب وفنون

- عجائب البحر أكثر من عجائب البر
- ١٥١ ..... صفوت كمال
- الأم .. ( قصة ) جي دي موياسان
- ١٥٧ ..... عمر عدس
- صفحة لغتة .. الانسانية والأثرة
- ١٦٢ ..... محمد خليفة التونسي
- كرة القدم كظاهرة اجتماعية .. لماذا غزت
- كرة القدم العالم ؟ - عبد النبي الحجمي ١٦٤
- كتاب الشهر : المأزق العربي - الفكر
- السياسي العربي وتطبيقه منذ ١٩٦٧ -
- تأليف د . فؤاد عجمي - عرض :
- د . أمين العيوطي ١٧٣
- من مكتبة العربي - صادق يلي ١٨٠

## تاريخ وشخصيات

- لقاء الشهر مع عبد العزيز حسين .. من
- جيل الرواد في تاريخ الكويت الحديث
- مصطفى نبيل ٢٩
- جاك دريدا فيلسوف فرنسا المشاهير -
- د . احمد ابو زيد ٤٦

- محاولات الازمنة ( شعر ) - خليفة الوقيان ٤٤
- عن مدن الشعراء .. مدينة سان جون
- بيرس - احمد عبد المعطي حجازي ... ٥٦
- عندما يأتي الريح ( قصة ) -
- فوزي عبد القادر الميلادي ٦٠
- علي الدوعاجي أديب تونس المجهول في
- بلده ووطنه - فاضل خلف ٨٦
- قسرة في المقامات الموسيقية -
- د . سمحة الخولي ١٠٢
- خطوطات البحر الميت
- عبد الرزاق البصير ١١٤
- رسالة من بكين : الادب العربي في الصين
- تشوكاي ١٣٧
- السبيل في ساحة التاريخ
- فاروق عبد العزيز ١٤١
- تعقيبات : - على هامش الترجمة في عالم
- اليوم - صفاء خلوصي ١٤٧
- حول معجم الجمهرة
- الشيخ ابراهيم القطان ١٤٩

## على طريق تنوع مصادر الدخل القومي بالكويت

في الشعبية ، المنطقة الصناعية التي  
واكبت نهضة الكويت الحديثة بعد  
الاستقلال ، عاشت العربي أياما تسجل  
بالكلمة والصورة مسيرة على طريق تنوع  
مصادر الدخل القومي . هناك كان لقاءها  
بالصحوة التي ثلثت في قيام أكثر من  
عشرين صناعة ناجحة بعد الاستقلال ،  
اقرأ الاستطلاع ص ( ٦٨ ) .





## جامعات سبع في السعودية

○ في المملكة العربية السعودية ، اتجه جامعي قوي تنطلق منه الدولة في بناء مستقبلها ، سبع جامعات تغدق عليها الدولة الاموال دون حدود ... وبين هذه الجامعات تحركت بعثة العربي وعاشت اميوعين تجل بالكلمة والصورة مجريات الحياة فيها ... وكان هذا الاستطلاع ( طالع ص ١١٦ ) .

- من التترات : السلطان والاعوان -
- د . محمد عيسى صالحية ..... ٦٤
- صنعاء القديمة رحلة من بحار الذاكرة
- د . عبد العزيز المقالح ..... ٩٥

## استطلاعات مصورة

- على طريق تنوع مصادر الدخل القومي :
- عشرون صناعة في الشعبية - مترنصف ٦٨
- جامعات سبع في السعودية
- يوسف الشهاب ..... ١١٦

## أبواب ثابتة :

- عزيزي القاري ..... ٣
- اقوال معاصرة ..... ٢٤
- حل مسابقة العدد ١٨٨ ..... ١٠٥
- موسوعة العربي ..... ١٠٦
- حوار قراء ..... ١٠٧
- مسابقة العربي الثقافية ..... ١٨٢
- لعبة الملوك الشطرنج ..... ١٨٤
- نزهة العقل الذكي ..... ١٨٦

## بين أهل الصين والعرب

بين أهل الصين والعرب علاقة قديمة بدأت منذ ظهور الاسلام ، وكان بينها اتصال خلال عهد الخليفة عثمان بن عفان . وقامت روابط ودية بين الدولة الاسلامية والصين ، ومعها كانت الدعوة الى الاسلام . . وتطورت هذه الروابط القديمة حتى أصبحت في القرن الاخير علاقات سياسية وثقافة شاملة . . ( اقرأ رسالة بكين ص ١٣٧ ) .



# حديث الشهر

بقتله  
الدكتور محمد الرميحي



## القانون



القانون لا تدب فيه الحياة الا عندما تختل الامور ، هكذا قال الكاتب الفيلسوف الفرنسي فولتير في القرن الثامن عشر . والمعنى الذي قصده ، هو ان القانون لا تظهر قيمته الحقيقية الا اذا حدث خلاف بين افراد او جماعات ، وان المكان الذي تظهر فيه قيمة القانون هو قاعة محكمة من المحاكم .

لقد شغلت فكرة القانون وعلاقته بالمجتمع ، ومدى حاجة الناس اليه ، الكتاب والفلاسفة والمشرعين على مر العصور . فمنهم من قال ان الانسان خير بطبعه وان فطرة الانسان هي فطرة خيرة تميل الى الطيبة والتسامح ، بدليل التجربة المباشرة لأي انسان في مجتمع سوي ، فهناك ميل طبيعي للعيش بسلام بين الانسان وزملائه ومعاشريه من بني جنسه . ومن المفكرين من قال بعكس ذلك ، وبأن فطرة الانسان فطرة شريرة ، ولذلك احتاج الانسان لتنظيم عيشه في مجتمعه الى قوانين واعراف ، تضبط العلاقات ، وتنظم المصالح وتحل محل القوة في فض الخصومات .

والدراسات الاجتماعية القانونية الحديثة لا تأخذ بهذا الرأي او ذلك

# والمجتمع

بشكل كامل ، فمع التسليم بأن الخلافات والتنافر والأمراض الاجتماعية التي يعاني منها الإنسان في أي مجتمع هي نتاج مباشر للصراعات التي يتميز بها وجود الإنسان الحضاري المعقد على الأرض اليوم ، نجد النمو الحضاري بحد ذاته قد ارتبط على الدوام بالتطور التدريجي لنظام من القواعد الشرعية صيغت في قوانين معروفة يحترمها الناس، وبدونها تدب الفوضى ويختفي السلام الاجتماعي .

فهناك إذن علاقة أطرد بين تعقد الحياة الحضارية التي تعيشها البشرية والاحتياج لوجود قوانين تنظم شؤون الحياة ، حتى وصل بعض المبالغين إلى القول بأن تطور القوانين في مجتمع ما دليل على المستوى الحضاري الذي بلغه ، فكلما كانت هذه القوانين شاملة ومنظمة ودقيقة كان المستوى الحضاري لذلك الشعب متقدما ، وإن نظاما ما من القواعد والقوانين يبدو ضرورة صحية حتى في أبسط أشكال المجتمعات الإنسانية .

## القانون الطبيعي والقانون الوضعي

ويلخص مؤرخو الشرائع مراحل تطورها في الجماعات بقولهم :





ان الانسان اعتمد في بداية تاريخه على القانون الطبيعي ، ثم تحول الى القانون الوضعي ، ولو أنه في بعض المجتمعات مازال الاثنان يتعايشان . ويفرق علماء القانون بين النظامين : نظام القانون الطبيعي ونظام القانون الوضعي بقولهم ان الاول - القانون الطبيعي - يدور حول فكرة العدل والخير العام ، وانه يضم مجموعة من قواعد السلوك المستقرة في الضمير العام وهي تستمد من بداهات العقل وأساسياته فكرة العدل ، التي يسبق وجودها كل تدخل منظم للسلطة الحاكمة في الجماعة . وقد اعتقدت به البشرية لعصور طويلة بأشكاله البسيطة اولاً ، والمعقدة بعد ذلك . وكانت قاعدة هذا الاعتقاد ان هناك انسجاماً بين العالم البشري والعالم الطبيعي ، وان ذاك الانسجام لا يمكن صيانتها الا باتباع طقوس وشعائر وعادات في اوقات مناسبة . أما القانون الوضعي فهو الذي تفرضه سلطة ما ، والذي يطبق عملياً في مكان وزمان معينين . وقد يكون القانون الوضعي مدوناً - او غير مدون ، وأشهر مثال على القواعد القانونية غير المدونة هو الدستور البريطاني الذي لاتزال الكثرة الغالبة من أحكامه غير مكتوبة ، ولا يزال اساس الالتزام بها هو استقرارها كعرف ملزم ظهر وتطور مع نمو الحياة السياسية وتطورها .

وما زالت المناقشة حتى يومنا هذا تتمتع بحيوية - تزداد او تنقص حسب الظروف - في المفاضلة بين القانون الطبيعي والقانون الوضعي ، ولم يتم حتى الآن احلال القانون الوضعي محل القانون الطبيعي بشكل نهائي في كل المجتمعات البشرية ، الا ان البعض يرجع انتشار القانون الوضعي الى التقدم العلمي والتكنولوجي الذي شهده العالم الغربي في القرنين التاسع عشر والعشرين .

وللتدليل على ارتباط القانون ( اي قانون ) بالمجتمع ، يسوق بعض الباحثين مثال التحولات التي طرأت على محتوى القواعد القانونية ، حتى في نطاق القانون الطبيعي ، فبعد أن كانت فكرته الرئيسية تعتمد على الطاعة العمياء لأشكال مادية او بشرية تؤمن بها الجماعة كمصدر للخير والشر وفرض النظام والقانون ، واشاعة العدل ، تحولت الفكرة تدريجياً - خلال مسيرة التاريخ - الى ان الحقوق والواجبات متساوية لكل البشر .

وعلاقة المجتمع بالقانون الوضعي ، الذي هو موضع اهتمامنا هنا ، أكثر وضوحا ، فالقوانين التي تصدرها سلطة ما نتيجة لأسباب معينة تتغير بالضرورة بسبب تغير تلك الاسباب .

لقد أخذت مسيرة تطور القوانين الوضعية في البلدان المتقدمة ردحا طويلا من الزمن ، وكانت خطوات هذا التطور ومراحلها في مجموعها مرتبطة باحتياجات الجماعة وظروفها ، الا ان بلدان العالم الثالث بمجملها قد استعارت الكثير من هذه القوانين وجربت تطبيقها في بلدانها ، دون التفات كاف الى الصلة العضوية التي تربط النصوص القانونية بالبيئة التي نشأت فيها ، ودون احتراز من الآثار السلبية التي يولدها الالتزام بنصوص قانونية منفصلة عضويا عن البيئة التي نقلت اليها .

فاذا كانت تلك القوانين - لأسباب موضوعية - تعاني من مشكلات التطبيق في بيئتها التي انبثقت عنها ، فإن مشاكل تطبيقها تتعاضد في بلدان العالم الثالث ، التي استوردت هذه القوانين دون علاقة بالظروف الاجتماعية السائدة في بلدانها .

ان القضايا الاجتماعية التي تثيرها فكرة القانون متعددة ومتشابكة . . ونختار منها هنا قضيتين تستحقان ان تكونا موضع اهتمام الناس جميعا ، وألا تقتصر العناية بهما على المتخصصين من رجال القانون وهما : ، من يضع القوانين ؟ وكيف يطبق القانون اذا وضع ؟

### كيف تطبق القوانين ؟

قبل ان تطبق القانون هو مباراة بين طرفين لا يستطيع ان يفوز فيها الا طرف واحد ، فإثبات الدعاوى امام المحاكم ، على سبيل المثال ، مشكلة شغلت البشر منذ ألف السنين ، وفي الزمان الغابر كان التعذيب وسيلة لاجبار المتهم على الاعتراف بجرمه ، وتطورت تلك الوسائل حتى اصبحت وسائل تكنولوجية حديثة تصل الى حد الاستشعار عن بعد . الا ان مشكلة اثبات الدعاوى مازالت ملازمة للتطبيق القانوني المكتوب في كل مجتمع ، لذلك يحتاج المتهم والمدعي في



النظام القانوني الحديث الى محام يدافع عنه ، ويفسر النصوص القانونية لمصلحته، فالمشكلة اذن تفسير النصوص القانونية التي لا تطبق تلقائيا ولكن يجري تطبيقها من خلال تفسيرها ، حين تطرح قضية التفسير وعلاقتها بالمجتمع . والخلاف في التفسيرات القانونية لا يقتصر على القواعد المدونة والمكتوبة ، وانما يشمل أيضا ، القواعد القانونية الاخرى المستمدة من العرف السائد او مبادئ العدالة . وعند الاختلاف في تفسيرها يستعين كل جانب بالاعراف السائدة في المجتمع او بالتطبيقات السابقة لاثبات وجهة نظر الطرف الذي يمثله او دحض وجهة نظر الخصم ، وهنا تلعب المعرفة والتلاعب بالالفاظ ، واقتناص القصور في النص القانوني ، كلها او بعضها ، دورا هاما في كسب او خسارة القضية . وقد تأخذ بعض القضايا طابع الصراع الاجتماعي ، بصرف النظر عن القواعد القانونية التي تحكمها ، ومثال ذلك ما حدث في الاسابيع الاخيرة في بريطانيا عندما قامت مجموعة كبيرة من السيدات بتطويق قاعدة عسكرية تستخدم لتخزين الرؤوس النووية ، وقد تجاوز بعضهن القوانين المسموح بها في مثل هذه الامور ، فقامت الشرطة باعتقالهن وتقدميهن للمحاكمة - الا ان رفيقاتهن اعتصمن بالمحاكمة لمدة يومين حتى تم اطلاق سراح من اعتقلن دون اية عقوبة .

فعلى الرغم من وجود القانون ووجود نص للعقوبات فيه على مثل هذه الاعمال ، الا انه لم يطبق .

وفي عالمنا الثالث تتفاقم مشكلات التطبيق ، فبجانب غموض النص نتيجة لاستعارته من مجتمع آخر ، وتعقيد صياغته وبالتالي استحالة فهمه من الجمهور ، لأنه - أساسا - غير نابع منه محققا لحاجاته ، فان تطبيق النصوص القانونية كثيرا ما يتم بشكل انتقائي ، نتيجة للظروف الاجتماعية السائدة في هذا المجتمع او ذاك . وهنا تتضح العلاقة العضوية بين المجتمع وبين القانون الذي يفرزه .

ان التطبيق الأمثل للقانون هو الذي يحقق أمورا ثلاثة رئيسية تتصل مباشرة بفكرة العدل :

الأمر الأول : عمومية التطبيق التي يغيرها تهمر المساواة ، ويشيع

التحيز ، ويضيق المعنى الاساسي لقاعدة القانون . . ان ضياع هذه العمومية بآثارها الاجتماعية المدمرة هي ما تحدث عنه النبي (ص) حين قال : « انما اهلك من كان قبلكم انهم كانوا اذا سرق فيهم الشريف تركوه ، واذا سرق فيهم الضعيف اقاموا عليه الحد » .

الأمر الثاني : الفاعلية الاجتماعية . . بمعنى ان يكون تطبيق النصوص القانونية محققا - فعلا - لاهداف التشريع المعلنة . . اما اذا اثبت الاستقراء والاستقصاء ان التطبيق لا يؤدي الى ذلك او يؤدي الى نقضه فان ركن الفاعلية الاجتماعية ينهار . . والقانون - كما قيل بحق - وسيلة لغاية . . ومادام قانونا وضعيا فان تطبيقه لا يمكن ان يكون عبادة مقصودة لذاتها .

الأمر الثالث : مراعاة التطبيق للفوارق الثابتة بين الجزئيات التي يطبق عليها وهو ما يسميه رجال القانون تفريد العدالة : **Individuality Of Justice** وهذا التفريد حين يبني على اسباب واسس موضوعية لا يعد اخلا لا بمبدأ المساواة وانما يمثل حرصا متزايدا على العدالة التي تمنع التسوية بين الحالات المختلفة اختلافا موضوعيا حقيقيا .

### من يضع القانون ؟

في حالة القانون الوضعي وفي العالم المتقدم بشكل عام ، توضع القوانين من قبل هيئات ممثلة للمجتمع ، وقد تختلف درجة تمثيلها ، الا انها تضع القوانين ثم تكون بعبدة بعد ذلك عن تطبيق تلك القوانين ، وفي العالم الثالث كثيرا ما تكون السلطة التي تصدر التشريع هي التي تقوم بتطبيقه ، وايضا بتفسيره ، وغالبا ما تكون تلك السلطة ممثلة لمصالح اقلية في المجتمع . . من هنا فان احترام هذه القواعد القانونية من بقية افراد المجتمع يكون مروضع شك كبير ، إما لأن القواعد القانونية تتعارض مع مصالحهم مباشرة ، او لأن تلك القوانين تخدع مصالح فئة قليلة من المجتمع .



لقد رأى كثير من علماء الاجتماع القانوني ، انه بما ان القانون قد وضع لتنظيم المجتمع وان المجتمع نفسه يتألف من كتلة من ( المصالح ) المتنافسة ، والكثير منها اقتصادي ، فان الصدام غير المقيد بين هذه المصالح ، يؤدي الى الفوضى والاضطراب ، لذلك فان القانون يجب ان يكون وسيطا غير متحيز بين المطالب والحاجات والمصالح المتنافسة في المجتمع ، ولكي يكون كذلك لابد ان يوضع القانون من قبل ممثلين لهذه الفئات والمصالح المختلفة .

وقد ذهب بعض علماء الاجتماع الى القول ، انه في المجتمعات التي لا تمثل في قانونها مصالح الفئات المختلفة في المجتمع ، يتراجع المجتمع الى وضع قانون غير معلن ( القانون الحي ) Living Law يختلف كثيرا او قليلا عن القانون الوضعي المعلن . والعجز عن ربط القانون الوضعي بالقانون الحي ينجم عنه تجاهل وازدراء للقانون الوضعي ، لذلك فان معرفة القانون الوضعي في مجتمع ما دون معرفة حقيقية للقانون الحي ، لا تعطينا الا صورة زائفة عن مدى تطوره ، وتضللنا كليا عن فهم النظام الاجتماعي القائم .

ان معنى ما تقدم ان عدم المشاركة الشعبية في وضع القوانين الوضعية التي تمثل المصالح المختلفة للمجتمع لابد ان تنتج قانونا متحيزا .

ان هذه الخطوة رغم اهميتها لا تخلو من سلبيات ، منها ان الهيئة التشريعية المنتخبة تضع مشروعات القوانين بصياغة عامة وغامضة من اجل سهولة تمريرها ، ولكن بعد ان تصبح قانونا تظهر عيوبه في التنفيذ ، ويخضع للتفسيرات المتعددة ، ورغم هذه السلبية نجد ان الفكر القانوني الاجتماعي الحديث يقبل هذه المخاطرة الجانبية في سبيل ان تكون القوانين ممثلة لكل فئات المجتمع ونابعة منه .

ومعضلة كثير من دول العالم الثالث - واقطار الوطن العربي ليست استثناء - ان قوانينها لا تعبر بشكل شامل عن مصالح ومطالب ورغبات الفئات المجتمعية المختلفة - لذلك اصبح البناء القانوني في هذه الاقطار ، او في بعض اجزائه على الأقل ، اقرب الى الشكلية ، منه الى خدمة المجتمع وتطوره .



د . محمد الرميحي . .

# المأزق الحدودي : تحديد عام

بقلم الدكتور - نديم البيطار

في دراسات الحدودية التي ظهرت حتى الآن ، كنت انبه باستمرار بان دولة الوحدة ليست عملا ذاتيا واراديا ، بل عملا يرتبط نجاحه بوجود « وضعية وحدوية » تجعل من الممكن الانتقال من التجزئة الى الوحدة .



بتوفر الاولى ويعتمد عليها هذا لاي معنى ان هذه الدراسات تجاهلت دور الارادة الحدودية الثورية او الوعي الحدودي في اى شكل . على العكس ، لقد اكدت كثيرا فيها ، على دور الوعي والارادة ، ولكن نهيت باستمرار أن هذا الدور يحتاج ، كي يكون مشمرا وفعالا ويتجنب التبشيرية التي كان يدور فيها ، الى وعي علمي لهذه القوانين الموضوعية التي يجب ان يحدد في ضوئها طريقه الى الوحدة .

التبشيرية مفيدة بل ضرورية ايضا في تحضير المشاعر وتعبئتها ، ولكنها عندما لا تكون مرتبطة بوعي علمي يكشف لها عن الديالكتيك الموضوعي او القوانين العامة التي تسود الظاهرة التي تدعو الى معالجتها ، فانها تنتج وتنتشر ، تصبح فريسة البلبلة والنفس القصير ، وتستنزف الطاقات التي تتوفر لها في آنية خانقة ، وفي طرق ومجالات وجهود غير مفيدة

وقد حددت هذه الوضعية بانها تتمثل في توفر مجموعة من العلاقات الانتظامية ( Regularities ) او القوانين التي كانت تعيد ذاتها في تجارب التاريخ الحدودية وبمعنى عليها .

في كتاب : النظرة الاقتصادية والطريق الى الوحدة العربية \* - القسم الاول منه - وخصوصا في كتاب « من التجزئة . . الى الوحدة » \* \* رجعت الى هذه التجارب ، اى التجارب التي كانت تنتقل فيها مجتمعات مجزأة وكيانات سياسية مستقلة من حالة تجزئة الى حالة وحدة . فدللت على هذه القوانين الموضوعية وحددت في مجموعتين : مجموعة القوانين الاساسية ، ومجموعة القوانين الاعدادية ، الفرق بين الاثنين - الفرق الذي تكشف عنه حركة تجارب التاريخ الحدودية نفسها وديالكتيكها ( جدها الموضوعي ) ، هو ان الدفع الحدودي الذي يمكن ان يتفرع عن الثانية ، رغم اهمية بعضها الكبيرة ، يرتبط

\* معهد الانماء العربي ، بيروت ، ١٩٧٨

\*\* مركز دراسات الوحدة العربية ، ١٩٧٨

## الخلل في فكرنا الوجدوى

### مفتاح العمل الصحيح

الفكر الصحيح كما يجب أن يردد الشيوعيون الصينيون هو مفتاح العمل الصحيح . ولكن الفشل الى الفكر الصحيح - هو العودة الى الظاهرة التى يعالجها فيكشف ديكالكتيكها الموضوعى المستقل طريقه الى معالجتها .

في ضوء هذه الملاحظات التنهيدية العامة يمكن اذن تحديد ما يمكن تسميته بالمأزق الوجدوى :

- (أولا) بانه يشير الى وضع لا يقتصر فيه الفكر والعمل الوجدوى بوعى علمى ينطلق منه في تحديد طريق الانتقال من التجزئة الى دولة الوحدة ، وتحوله بالتالى من صعيد « التبشيرية » التى يتخطى فيها وتبترقوا الى صعيد العلمية التى توفر له الفعالية والقدرة على التحكم بالتحولات والاحداث التى يتفاعل معها .

العلم او المنهج العلمى يعينان :

الوعى بان الظواهر الاجتماعية أيضا - وليس فقط الظواهر الطبيعية - تخضع لموضوعية مستقلة خاصة بها .

ان هذه الموضوعية تكشف عن ذاتها في علاقات انتظامية تسودها .

ان حرية الانسان وقدرته في سيادة وضعه نسبيا على الاقل ترتبطان الى حد كبير بادراك هذه الموضوعية وقوانينها .

العلم يعنى استخراج النظام الذى ينطوى عليه مجرى التحول الاجتماعى . التركيب العام الذى يقف وراء الظواهر الاجتماعية . انه يحاول ان يتزرع من العالم الموضوعى الانتظامية المتكررة التى ينطوى عليها والعمل بها . المعرفة العلمية تهمل فردية الاحداث والظواهر الاجتماعية وتحاول بدلا من ذلك ترتيبها في نظام عام ، او بالاحرى . الكشف عن هذا النظام الذى ينظمها .

هذا العقل العلمى الذى يشكل اهم خاصية في العقل الحضارى الحديث كان اساس أهم منجزات هذا العقل ، المنجزات التى حولت مجرى التاريخ ووجه العالم ،

هنا نجد الخلل الأساسى في الفكر الوجدوى العربى الذى كان - في جميع اشكاله ومنذ ولادته - يحدد الطريق الى الوحدة دون اى رجوع ابدأ الى الظاهرة الوجدوية في قوانينها الموضوعية المستقلة الأساس الذى ينطلق منه في العمل على تجاوز التجزئة العربية انه كان في الواقع ، فكرا لايشير من قريب او بعيد بانه يعنى حتى ضرورة هذا الرجوع ، او حتى وجود ظاهره كهذه .

المجتمع العربى ليس أول مجتمع مجزأ حاول توحيد أجزائه في دولة واحدة ، والكيانات السياسية المستقلة التى تتركه وتحمده امكاناته وطاقاته ليست أول كيانات من نوعها تحاول تجاوز ذاتها في دولة واحدة . إنه من الممكن في الواقع ، تحديد التاريخ كله من هذه الزاوية ، أى بانه كان حركة أو سلسلة من التجارب التى كانت تحاول فيها مجتمعات مجزأة وكيانات سياسية مستقلة ان تنتقل من وضع مجزأ واقامة وحدات سياسية جديدة اكبر . لهذا كان على هذا الفكر الوجدوى ، وخصوصا عندما يقدم نفسه كفكر علمى . ان يرجع الى هذه التجارب الوجدوية فيدرس ما تتيح وما فشل منها ، ويقارن فيما بينها كي يكشف عن الاتجاهات الموضوعية المشتركة او القوانين العامة الواحدة التى كانت تسودها . هذا الفكر تجاهل تماما هذا الأساس العلمى البديى تقريبا فكان يعمل وكأن هذا الأساس غير موجود .

الاجوبة التى يقدمها اى فكر تتحدد اساسيا بطبيعة الاسئلة التى يطرحها . هذه الناحية كانت مهمة جدا في تاريخ الفكر الانسانى ، الى درجة دعت كثيرين من مؤرخى هذا الفكر الى القول بان تتقدم هذا الفكر كان يعود اولا الى الاسئلة المهمة التى يطرحها وليس الى الاجوبة التى كان يقدمها . الاجابات التى كان يقدمها الفكر الوجدوى العربى حول الطريق الى الوحدة لم تنتج غير تاريخه الطويل عن طرح السؤال العلمى الأساسى الذى كان يمكنه ان يقود الى تحديد صحيح لهذا الطريق ، وهو : كيف كانت تنتقل عبر التاريخ مجتمعات مجزأة وكيانات سياسية مستقلة الى وحدة سياسية جديدة أكبر ؟ ...

كيف كانت الاتحادات السياسية التاريخية تتحقق ؟ .. واذا كانت الظواهر الاجتماعية تتميز بموضوعية مستقلة تعبر عن ذاتها في اتجاهات عامة تسودها ، فما هى اذن الاتجاهات الواحدة المتكررة التى كانت تعيد ذاتها في هذه

( ثالثا ) المأزق الحدودي يشير ايضا الى نقص في الوعي لأهمية دولة الوحدة وإلى ضعف في الالتزام بها كشرط اساسي لجميع مقاصدنا في بناء مجتمع عرب جديد متين يتحرر فيه الشعب العربي من جميع العوائق الداخلية والخارجية التي تقف امامه في نضاله وطموحه نحو هذا المجتمع . هذا يعني ان المقياس الحدودي يجب ان يكون المقياس النهائي الذي تقيس به كل ما يواجهنا من مشاكل ونمارسه من اعمال ، فهمل كل ما لا يتسجم مع مصلحة دولة الوحدة ولنلتزم بكل ما يقدمها ● هذا الالتزام الحدودي لا يزال من ناحية عامة بعيدا عن العمل الحدودي . انه يتوفر في وحدويين ( كافرار ) ولكنه لا يميز هذا العمل . لهذا يمكن الكلام عن وجود وحدويين ولكن ليس عن حركة وحدوية .

امام هذا المأزق ، هل يمكننا كوحديين التوقف إلى خرج ؟ .. ماذا يمكننا صنعه كوحديين ؟ .. هذا ما سنحاول معالجته في مقالات قادمة .

برمنجهام - د - نديم البيطار

( ثانيا ) - المأزق الحدودي يعني أيضا أساسيا غياب الوضعية الحدودية التي يجب توفرها كي يستطيع العمل الحدودي أن يحقق خطوات ناجحة نحو دولة الوحدة . هذه القوانين - من اساسية واعدادية - تتوفر لنا في اكثريتها ، كما شرحت في كتاب « من التجزئة .. الى الوحدة » ولكن مع الاسف دون توفر اهمها ، او ما أسميته بقانون الاقليم - القاعدة ، وهو القانون الذي يقوم بدور الحافز الذي يحرك القوانين الاخرى ويكشف عن امكاناتها الحدودية . ويستقطب فعاليتها . ●

دون هذه الوضعية الحدودية لا يستطيع العمل الحدودي التقدم نحو قصده ويبقى - كما هو حالها - متروا في مكانه ، يدور على ذاته في حلقة مفرغة . ولكن هذا لا يعني أن توفر هذه القوانين أو هذه الوضعية يعني ان سير العمل الحدودي سيصبح ذاته ، ويستقيم سيره نحو دولة الوحدة . كلا . فهناك اسباب وعوامل عديدة يمكنها اجهاض هذه الوضعية اذ لم تتوفر لها ما تحتاجه من وعي والتزام وحدويين . ولكنه يعني ان اي نجاح وحدوي فعال يقلنا نحو دولة الوحدة غير ممكن دون هذه الوضعية .

● هذا القانون توفر لنا في المرحلة « الناصرية » عندما كانت مصر تمارس دور هذا الاقليم القاعدة ، ولكننا لم نعرف كيف نفيد من تلك الفرصة التاريخية الفريدة فأضعناها ، وقد نكون في إذاعتها قد أضعنا المستقبل العربي المتبع الذي يرتبط بدولة الوحدة . النظام الحالي خرج بمصر عن هذا الدور . ولكن مصر سترجع عاجلا أو آجلا إليه . عندما يتم هذا الرجوع أرجو أن تكون وحدويين أكثر نضجا والتزاما . فلا تترك الفرصة الجديدة تضيع كسبقتها لاننا سنضيع مستقبلنا نفسه .

● يمكن القارئ الرجوع إلى الكتاب « حدود الاقليمية الجديدة » وكتاب « جذور الاقليمية الجديدة » معهد الانماء العربي ببيروت . ١٩٨٢ حيث حللت هذه الاسباب والعوامل وكيفية الخروج منها .

● لقد حاولت تقديم تحديد علمي لهذا المقياس في كتاب « حدود اليسار الثوري » ، دار الوحدة - بيروت ، ١٩٨٢ م .

قيل لأعرابي : مالك لا تجاهد ؟

قال : والله اني لأبغض الموت على فراشي ، فكيف أسعى إليه راكضا !





# القرآن

## وهموم المجتمع العربي

بقلم الدكتور محمد احمد خلف الله

قارئ القرآن الكريم في ريث ومهلة ، وفي تدبير  
وامعان ، يستطيع ان يدرك في وضوح وجلاء الحقائق  
الثلاث التالية :



عيد الله عليه الصلاة والسلام كان يقود حركة التغيير  
الجذري في الميادين التالية من ميادين الحياة في المجتمع  
العربي :

الآراء والمعتقدات الدينية - التقاليد والعادات التي  
اتخذت مستقرا لها ومقاما في هذا المجتمع دون سواء -  
القيم الاخلاقية والمعايير السلوكية التي كان هذا المجتمع  
يمارس حياته على اساس منها .

والنبي العربي عليه الصلاة والسلام هو الذي أرسى  
قواعد البدائل التي جاء بها من عند الله ، وهي الأخرى  
تليق بالمجتمع العربي قبل ان تليق بغيره من بقية  
المجتمعات ، من حيث أنه المستهدف من هذه الدعوة ،  
ولذا اصطفى الله النبي من أبناء هذا المجتمع ، واختار  
الله لغة هذا المجتمع لتكون لغة هذه الدعوة الجديدة .

الثالثة :- وهي الحقيقة المؤسسة على الحقيقتين  
السابقتين ، أن القرآن الكريم كان يعالج هموم هذا  
المجتمع وكان يقدم الحلول لمشكلات الحياة فيه .

- الاولى : - ان القرآن الكريم كان يسجل في دقة  
متناهية ، وفي توثيق متقطع النظير ، وقائع الحياة التي  
تحدث في المجتمع العربي منذ بدء نزوله من السماء يوم بعث  
الله محمد بن عبد الله هذا المجتمع نبيا رسولا ، وإلى ان  
توقف عن النزول حين وفاة النبي العربي محمد بن عبد الله  
عليه الصلاة والسلام ، وبعد نزول الآية القرآنية  
الكريمة : « اليوم اكملت لكم دينكم وأتممت عليكم  
نعمتي ، ورضيت لكم الاسلام ديناً » - تلك الآية التي كان  
الخطاب فيها موجها الى المجتمع العربي اولا وبالذات .

ويستوى في تسجيل هذه الوقائع ان تكون الاحداث قد  
وقعت للأفراد ، او للفئات والطوائف والجماعات - كما  
سوف نرى فيها بعد .

- الثانية : - أن القرآن الكريم قد جعل من النبي العربي  
عليه الصلاة والسلام الداعي الذي يدعو الناس الى  
احداث تغيرات جذرية في بناء هذا المجتمع العربي ،  
ويجعل منه أيضا القائد لحركة التغيرات الجذرية هذه .  
ومن المسلم به عند جميع الناس ان النبي العربي محمد بن

انه من هذه الحقيقة كان اختيارنا لعنوان هذا المقال .

## وقفات للمفسرين

والقدامى من رجال الفكر الديني الاسلامي قد تنبهوا لهذه الحقائق جميعها ، وقدموا لنا من الوثائق ما يؤكد لدى القارئ صحة كل الادلة التي سوف نقدمها .

١) تنبه المفسرون للقرآن الكريم ، وأصحاب كتب أسباب النزول ، ووضعوا بين أيدينا الوثائق التي تثبت أن هذه الآية أو تلك قد نزلت بسبب هذه الواقعة من حياة الأمة العربية أو تلك .

والمثل الحي الذي نقدمه في هذا المقال هو حديثهم عن الحروب والغزوات التي خاضها أبناء المجتمع العربي من المسلمين والمشركون ضد بعضهم ، والتي وردت الآيات الخاصة بها في الكثير من السور القرآنية من مثل سور : آل عمران ، الأنفال ، الأحزاب ، الحشر . ووقفه المفسرين للقرآن الكريم عند الآيات الخاصة بكل من غزوة بدر وغزوة أحد من سوري : الأنفال وآل عمران

ولقد وقف المفسرون طويلا عند هاتين الغزوتين ، وقدموا لنا من الوثائق ما يدل على وعيهم التام بالكيفية التي كان القرآن الكريم يعالج بها العقل العربي ليخرج به من الظلمات الى النور .

لقد وردت الآيات القرآنية الخاصة بكل من بدر وأحد لتفيد بأن الملائكة تحارب الى جانب المقاتلين من المسلمين واختلف المفسرون لهذه الآيات فيها بينهم ، هل هذه الآيات وردت لتصوير ما يقع فعلا أو أنها جاءت لتقوية الروح المعنوية فقط من حيث أن أبناء المجتمع العربي كانوا يعتقدون بمعاونة الملائكة والشياطين للناس في ميادين الخير أو في ميادين الشر . ومضى العقلانيون من المفسرين الى أن هذا لم يكن الا لتقوية الروح المعنوية ولتثبيت قلوب المسلمين .

والدلة التي يقدمونها في هذا المقام هي :-

أولا : ان المسلمين قد هزموا في أحد ، وأنه لو كان هناك ملائكة يقاتلون الى جانب المسلمين لم تكن هناك هزيمة .

ثانيا : أن الملائكة من القوة بحيث يكفي الملك الواحد في جعل عالي الأرض سافلها ، فلو كان هناك قتال حقا من الملائكة لأكفى الله سبحانه وتعالى بملك واحد يجعل عالي أراضي المشركون سافلها - ولم تكن هناك حاجة لثلاثة آلاف ، أو خمسة .

ثالثا : أن عدد قتلى المشركون في غزوة بدر معروف ، وأن قاتل كل واحد منهم من المسلمين معروف ، وأن السيرة النبوية والتاريخ الاسلامي يذكران لنا ذلك في غير لف أو دوران - يذكرونه صراحة .

رابعا : أنه لو كانت هناك ملائكة قد قاتلت فعلا ، وقتلت فعلا ، لوجد من بين القتلى من قتل من غير أن يقتله أحد من الصحابة رضوان الله عليهم - ولكن ذلك لم يكن .

خامسا : أن الآية القرآنية الكريمة الواردة في ختام الآيات الخاصة بغزوة بدر تصرح بأن اعداد المسلمين بالثلاثة آلاف ، أو بالخمسة آلاف لم يكن الا تقوية للروح المعنوية ، وهذا هو نص الآية : يقول الله تعالى : « وما جعله الله الا بشرى لكم ولتطمئن قلوبكم به وما النصر الا من عند الله » .

وتأسيسا على ما تقدم من موقف المفسرين العقلانيين ، وغيرهم ، نستطيع القول بأن هؤلاء الناس قد تنبهوا الى أن القرآن الكريم يهتم اهتماما بالغا بكل ما يقع من أحداث في المجتمع العربي - الأمر الذي ينتهي الى القول بأن القرآن الكريم كان يعالج بعض هموم الناس في المجتمع العربي . هموم بعض الافراد ، وهموم بعض الجماعات .

## التدرج في التشريع

٢) وتنبيه الفقهاء وأصحاب كتب الشريعة الى هذه الحقيقة أيضا عند حديثهم عن القواعد الاصولية : التدرج في التشريع ، والنسخ ، وقدموا لنا الوثائق التي تؤكد أن هموم الناس في المجتمع العربي هي التي كانت مقصودة أولا وبالدات ، من هذا الكتاب الكريم عندما كان ينزل من السماء .

والمثل الذي يضربه الفقهاء في التدرج في التشريع هو تحريم الخمر حيث لم يكن التحريم دفعة واحدة ولم يكن بلفظ التحريم .

وقوف العرب المشركين في وجوههم ، وتصديهم للدعوة الجديدة بقاوموها ، ويتخذون شعارهم المعروف الذي سجله القرآن الكريم وهو : « حسبتا ما وجدنا عليه آباءنا » « انا وجدنا آباءنا على أمة وانا على آثارهم مقتدون » .

وكان الملا من أبناء مكة هم الذين يقودون هذه الحركة ، ومن هنا كانت هموم النبي عليه الصلاة والسلام ، وهموم الذين آمنوا به وصدقوه ، كبيرة جدا .

وعمل القرآن الكريم على علاج هذه الهموم . وكان من العلاجات التي طرحها دفع الناس الى الفجرة ، ورسم أفراد الملا في صور الكيد لهم ، والسخرية بهم من مثل قوله تعالى « ويل لكل همزة لمزة ، الذي جمع مالا وعسده .. » أو : « ن والقلم وما يسطرون ، ما أنت بنعمة ربك بمجنون . وان لك لأجرا غير ممنون . واثق لمعل خلق عظيم . فتبصر ويصرون . بأيكم الفتون . ان ربك هو اعلم بمن ضل عن سبيله وهو اعلم بالمهتدين . فلا تطع المكذبين . ودوا لو تدهن قيدهون . ولا تطع كل حلاف مهين . همار شاء بنعيم . منع للخير معتد أثيم . عتل بعد ذلك زئيم . أن كان ذا مال وبنين ، اذا تلى عليه آياتنا قال اساطير الأولين . منسمة على الخطوم » .

فهذه الشخصيات التي رسمها القرآن لأعضاء الملا من قريش ، وهي عديدة ومتنوعة ، تدل دلالة قاطعة على مدى دلالة هذه التماذج البشرية من الحياة العربية ، على أن القرآن الكريم كان يهتم اهتماما بالغاً بشئون هذا المجتمع دون شئون غيره من المجتمعات .

### وهوم المسلمين في المدينة

أما هموم العرب المسلمين في المدينة فقد وقف القرآن الكريم عندها وأطال - حتى ليصح القول بأن التشريعات الاسلامية لم تكن الا لعلاج الهموم العربية - الا امر الذي ينتهي بنا الى القول بأن الاسلام ليس الا البدائل التي جاءت من السماء لتحل محل التغيرات العربية التي أصبحت غير صالحة في المجتمع العربي أولا وبالذات .

واذا كنا سوف نضرب الامثال التي تدل على هذه الحقيقة وتؤكد فيها فيما يلي من فقرات هذا المقال ، فإنا

والمتشدقون من عملية التدريج في التشريع من غير شك أفراد المجتمع العربي - أولئك الذين قدر الحول سبحانه وتعالى الا يأخذهم الى التحريم دفعة واحدة ، وقدر أن الحكمة هي تيسر سبل التحريم بحيث يكون التحريم أو النزع على مراحل .

والمثل الذي يضربه المشرعون في النسخ هو تحويل القبلة من المسجد الأقصى الى المسجد الحرام ، وكان الباعث على ذلك هو تطلع النبي عليه الصلاة والسلام الى أن تكون الكعبة هي قبلتهم - قبله النبي عليه الصلاة والسلام وقبله المسلمين . وقد كان كل هؤلاء المتطلعين الى الكعبة من أبناء الامة العربية ليس غير .

ان النسخ هنا انما يستهدف علاج هذا الهم العربي الذي يجعل من المسجد الأقصى - وليس من الكعبة - قبله له .

يقول الله تعالى في شأن هذه الواقعة : « قد نرى تقلب وجهك من الساء لثقليناك قبله ترضاها ، قول وجهك شطر المسجد الحرام ، وحيث ما كنتم لتولوا وجوهكم شطره .. »

وتلحق بهذه الآية آية أخرى هي قوله تعالى : « سيقول السفهاء من الناس ما ولاهم عن قبلتهم التي كانوا عليها ؟ قل : الله المشرق والمغرب يهدي من يشاء الى صراط مستقيم »

الفقهاء والمشرعون يقدمون لنا أيضا الوثائق التي تدل على معرفتهم لمدى العناية التي يعنى بها القرآن الكريم بمشكلات وهموم أبناء المجتمع العربي أولا وقبل كل شيء .

٣ ) والقرآن الكريم نفسه يقدم لنا من الآيات القرآنية ما يؤكد لدينا المدى الواسع الذي يذهب اليه القرآن الكريم في كل بعد من أبعاد الحياة في المجتمع العربي - مستهدفاً من ذلك كله علاج هموم الحياة في هذا المجتمع ، وتقديهم الحلول لمشكلاته .

فعل القرآن الكريم ذلك في المهدين ، المكي والمديني ، وعالج هموم العرب المسلمين في كل من مكة والمدينة .

### هموم المسلمين في مكة

لقد كانت هموم العرب المسلمين في مكة ناجمة عن

ان الله وحده هو الذي يملك حق التعديل ، ويقبل ذلك لصالح المجتمع العربي من حيث أن السؤال والجواب قد كانا ولم يكن الاسلام قد عم الجزيرة العربية - فضلا عن أن يكون قد جاوزها . وخرج الى غيرها من المجتمعات البشرية .

وهنا نشير الى ظاهرتين :-

الأولى :- أن سورة التوبة تكاد تكون مقصورة على الوقائع التي كانت تحدث في المجتمع العربي يوم نزول القرآن الكريم ، وهذا دليل قوي على مدى عناية القرآن الكريم بهموم المجتمع العربي . الثانية :- أن صيغة يسألونك قد وردت كثيرا في القرآن الكريم ، وكان لا بد من أن ينزل القرآن الكريم مجيبا عن هذه الاسئلة الكثيرة ، وأن تكون الاجابة هي الاحكام الشرعية التي يجب أن يمارس الذين دخلوا في الاسلام الحية على أساس منها .

وكثرة الاسئلة هذه ، وكثرة الاجابات عنها دليل قوي جدا على أن الكثير مما ورد في القرآن الكريم من أحكام شرعية كان علاجاً خاصاً لهموم المجتمع العربي .

## قضايا تركت للعقل

ويرتبط بهذه الكثرة من الاسئلة آية قرآنية كريمة تؤكد أن المولى سبحانه وتعالى قدر حكمته البالغة ، أن يترك من مسائل الحياة وقضاياها ما يستطيع العقل البشري أن يعالجه بنفسه على أساس من أن الاصل في الاشياء أن تكون مباحة حتى يكون النص وأنه في حالة عدم وجود النص يمتنع العقل البشري ، وتكون هذه الاجابة تشريعا وضعا ، وليس تشريعا دينيا .

ان الدين لا يكون الا من عند الله ، يكون بنص قرآني حمله الى الناس وبينه لهم رسول الله .

أما ما يكون عن اجتهاد فيها لانص فيه فهو وضع بشري وليس وضعاً دينياً - انه ليس من عند الله .

والآية القرآنية الكريمة هي قوله : « يا ايها الذين آمنوا لا تسالوا عن اشياء ان تبد لكم تؤكم ، وان تسالوا عنها حين ينزل القرآن تبد لكم - عفا الله عنها والله غفور حلیم . قد سألها قوم من قبلكم ثم اصبحو بها كافرين » .

سوف نقف هنا لنبين كيف أن القرآن نفسه يصرح في آياته الكريمة ، على أنه انما نزل من السماء ليعالج هموم الحياة في المجتمع العربي أولا وقبل كل شيء .

والآيات القرآنية القطعية الدلالة في ذلك كله هي :

يقول الله تعالى من سورة البقرة : « يسألونك عن الشهر الحرام قتال فيه ؟ قل : قتال فيه كبير . وصعد عن سبيل الله وكفر به والمسجد الحرام واخراج اهله منه أكبر عند الله . والفتنة أكبر من القتل ولا يزالون يقاتلونكم حتى يردوكم عن دينكم ان استطاعوا . ومن يرتدد منكم عن دينه فيمت وهو كافر ... »

فالسائلون هنا هم أبناء المجتمع العربي الذين أسلموا . وهم يسألون عن مسألة تتصل بحياتهم العربية الجاهلية هي :- تحريم القتال في الأشهر الحرم ، والمسئول هنا هو النبي عليه الصلاة والسلام ، والاجابة هنا قرآنية من عند الله . وتتضمن الاجابة الموقف الاسلامي من الأشهر الحرم ، والموقف الاسلامي من يرتد عن الاسلام نتيجة للقتال الذي يقوم به المشركون ضد الدعوة الى دين الله الجديده - وهو الاسلام .

والموقف القرآني من الأشهر الحرم مرتبط بموقف آخر وقفه القرآن الكريم في سورة التوبة حين ورد فيه ما يلي :-

يقول الله تعالى : « ان عدة الشهور عند الله اثنا عشر شهرا في كتاب الله يوم خلق السموات والارض : منها أربعة حرم . ذلك الدين القيم ، فلا تظلموا فيه انفسكم . وقاتلوا المشركين كافة كما يقاتلونكم كافة ، واعلموا أن الله مع المتقين . انما النسيء زيادة في الكفر يضل به الذين كفروا يحلونه عاما ويحرمونه عاما ، ليواطئوا عدة ما حرم الله فيحلوا ما حرم الله ... »

الهموم هنا عربية ، والعلاج هنا عربي ، من حيث أن تحريم القتال في الأشهر الحرم وعمليات النسيء في الأشهر الحرم ، هي من العادات العربية الجاهلية التي وضع الاسلام لها نظاما جديدا يتناول بعض أبعاد القضية - وليس كل أبعادها .

لقد خلق الله الأشهر العربية يوم خلق السموات والارض ، وجعل منها يوم خلقها أربعة حرما وليس من حق الناس أن يدخلوا على ذلك أي تعديل أو ينسوا .



## القرآن يعالج هموم أفراد

إن الآية تحضّر على عدم طرح الاسئلة على رسول الله من حيث أن السؤال يقتضى الاجابة وسوف تكون الاجابة من عند الله ما دام القرآن لا يزال ينزل من السماء .

والقرآن الكريم حيث يحض على عدم السؤال يؤكد حقيقتين :

الاولى : ان الاجابة قد تكون على غير هوي الناس ، وعند ذلك قد تسوهم .

الثانية : ان الله حين سكت عن بعض الامور إنما فعل ذلك لحكمة ارادها ، ولم يفعل ذلك عن سهو ونسيان ، او عن احمال - فسبحانه منزّه عن ذلك .

لقد عفا الله عن ذلك ليتحمل العقل البشري مسئولية ذلك ، ويبحث في التشريعات التي تناسب الزمان الذي يعيش فيه .

وهذه الحقيقة هي التي تشير إليها الآية : « قد سأله قوم من قبلكم ثم أصبحوا بها كافرين » .

ان الاحكام الشرعية قد تتغير بتغير الزمان والذي يقبل هذا التغير ليس يصح ان يرد فيه قرآن .

ان ورود القرآن فيها يقلل التغير إنما ينتهي الى الكفر بالقرآن من حيث ان الناس إنما يخشون ما يحقق المصلحة ، ومن هنا كان قوله تعالى : قد سأله قوم من قبلكم ، ثم أصبحوا بها كافرين .

ما عفا الله عنه هو ما ترك للعقل البشري ، والاصل فيه الاباحة حتى يكون المنع .

والمنع في مثل هذه الحالة يكون للمصلحة العامة ، ويكون بتشريع وضعي أي أن الالتزام به يكون التزاما أدبيا ، وليس التزاما دينيا لأنه من عند غير الله . والدين لا يكون الا من عند الله .

ونقف عند هذا الحد من الأدلة التي يقدمها القرآن الكريم على أنه معنى بعموم المجتمع العربي أولا وقبل كل شيء . نقف عند هذا الحد لنضع أمام بصر القارىء وبصيرته بعض الوقائع التي عالج فيها القرآن الكريم هموم أناس بأعيانهم من أبناء المجتمع العربي وليس من أبناء غيره من المجتمعات .

وتبدأ من ذلك بالحالات الفردية التي يعالج القرآن الكريم فيها هموم أفراد بأعيانهم جادتهم من وقائع خاصة بهم ، وبحياتهم الشخصية - وأن تكن المعالجة قد انتهت الى حكم شرعي ، أو الى قيم أخلاقية ومعايير سلوكية . ومعالجة القرآن الكريم هموم الافراد كثيرة ومتنوعة ، ولا يمكن الوقوف عند كل هذه الحالات العلاجية ، ومن هنا سوف نكتفي بالأمثلة التي تضرب وتقدم في الوقت ذاته الدليل على صحة ما نذهب اليه من قول .

١ . - والمثل الاول الذي نضربه لتؤكد به صحة القول في أن القرآن الكريم كان يعالج هموم الانسان العربي أولا وبالذات ، هو قصة هذه المرأة العربية التي كانت تحادل النبي عليه الصلاة والسلام في شأن هموم حياتها الزوجية ، الناجمة عن عادة عربية جاهلية قبيحة هي عادة الظهار .

وقصة هذه المرأة وردت في القرآن الكريم في سورة سميت باسم هذه الواقعة وهي : المجادلة .

يقول الله تعالى في هذه السورة : - « قد سمع الله قول التي تجادلك في زوجها وتشتكي الى الله ، والله يسمع تحاوركما ان الله سميع بصير .

الذين يظاهرون منكم من نسائهم ما هن أمهاتهم ، ان امهاتهم إلا اللاتي ولدنهم ، وانهم يقولون منكرًا من القول وزورا ، وان الله لعفو غفور .

والذين يظاهرون من نسائهم ثم يعودون لما قالوا : فتحرير رقية من قبل أن يتماسا ذلكم توعظون به ، والله بما تعملون خبير .

فمن لم يجد فصيام شهرين متتابعين من قبل أن يتماسا ، فمن لم يستطع فإطعام ستين مسكينا - ذلك لتؤمنوا بالله ورسوله وتلك حدود الله . . . . . »

وواضح تماما من هذه الآيات أن القرآن الكريم يسجل لنا في صورة صادقة هموم امرأة عربية لم يشأ الله أن يذكر اسمها .

وواضح أيضا أن القرآن الكريم يسجل لنا ظاهرة

حكيم .

إن الذين يحبون أن تشيع الفاحشة في الذين آمنوا هم عذاب اليم في الدنيا والآخرة ، والله يعلم وأنتم لا تعلمون . . . . .

وصدق الله العظيم - صدق في رسم هذه الصورة الناجمة عن حديث الأفك ، وكيف أنها الصورة الزائفة التي لا تثبت أمام الحق الذي يعلمه الله ، وصدق في علاجه هموم عائشة رضي الله عنها ، وهموم النبي عليه الصلاة والسلام - تلك الهموم التي نبت في المناخ العربي الخالص .

وليس يخفى أن علاج القرآن الكريم لهموم عائشة رضي الله عنها قد جاء بقاعدة عامة يمارس الناس حياتهم الأخلاقية على أساس منها .

٣ ( والمثل الثالث الذي تضربه قد يطول به المقام الى حد بعيد ، وهو علاج القرآن الكريم لهموم محمد عليه الصلاة والسلام تلك الهموم الناجمة عن موقف قومه العرب منه ، والتي كان يسجلها القرآن الكريم حين يقول له : « انه ليحزنك الذي يقولون » أو « فلعنك تارك بعض ما يوحى اليك وضائق به صدرك » ، أو غير ذلك من الآيات التي تسجل هموم النبي عليه الصلاة والسلام ، وهي كثيرة وميثونة في كتاب الله .

وقد يكفي في تصوير هذه الهموم قوله تعالى : - « لقد جاءكم رسول من أنفسكم عزيز عليه ما عتم ، حريص عليكم بالمؤمنين رؤوف رحيم » .

لقد كان عليه الصلاة والسلام يعاني من هذه الهموم الشيء الكثير ، وكانت كلها هموم عربية من حيث أنها تحيى من قومه العرب ، وكان القرآن الكريم يعالجها ليسذهب الهم والحزن عن نفس النبي عليه الصلاة والسلام - حتى يستطيع تحمل الرسالة ، وتأدية الامانة .

ونكتفي بهذا القدر في هذا المقال ، عاقدين العزم على أن نعود مرة أخرى للحديث عن هموم المجتمع العربي في الصورة الجماعية ان شاء الله



د . محمد أحمد خلف الله

عربية خالصة كانت العامل الرئيسي في إيجاد الهم لهذه المرأة العربية - وهي ظاهرة الظهار .

وواضح ثالثاً ، أن هذا العلاج للحالة الفردية العربية قد أصبح تشريعاً اسلامياً . أي أن العلاج قد أصبح القاعدة التي تمارس الحياة على أساس منها في المجتمع العربي أولاً وبالذات ، ثم انتقلت القاعدة فيما بعد الى المجتمعات الاخرى التي نقل العرب اليها شريعتهم الاسلامية .

وهنا نشير الى أن هذه الظاهرة قد اختفت من الحياة اليوم ، وأنا لاسمع عن الظهار كمرض في الحياة الزوجية ، وهذا لما يعني أن هذا الحكم الشرعي لا يجد مجاله في تطبيق ، وأن هذه الآيات التي وردت في حكم الظهار إنما تقرأ فقط - حيث لا مجال للعمل بها .

٢ ( والمثل الثاني الذي تضربه دليلاً على أن القرآن الكريم يعالج هموم الافراد من أبناء الأمة العربية وقت نزوله من السماء ، هو قصة الأفك التي تسجت خبوطها حول عائشة رضي الله عنها .

والآيات القرآنية التي تعالج هموم عائشة رضي الله عنها هي التالية : -

يقول الله تعالى : - « ان الذين جاءوا بالإفك عصبة منكم ، لا تحسبوه شراً لكم بل هو خير لكم . لكل امرئ منهم ما اكتسب من الإثم ، والذي تولى كبره منهم له عذاب عظيم .

لسوا إذ سمعتموه ظن المؤمنون والمؤمنات بأنفسهم خيراً ، وقالوا : هذا افك مبين . لولا جاءوا عليه بأربعة شهداء ، فإذ لم يأتوا بالشهداء فأولئك عند الله هم الكاذبون .

ولولا فضل الله عليكم ورحمته في الدنيا والآخرة لمسكم فيما أنقضتم فيه عذاب عظيم ، إذ تلقونه بألسنتكم ، وتقولون بأفواهكم ما ليس لكم به علم ، وتحسبونه هيناً وهو عند الله عظيم .

ولولا إذ سمعتموه قلتم : ما يكون لنا أن نتكلم بهذا ، صبحتك هذا بهتان عظيم . يعظكم الله أن تعودوا لمثله أبداً إن كنتم مؤمنين ، ويبين الله لكم الآيات والله عليم



■ ان امريكا تكون صادقة مع نفسها فقط عندما تكون صادقة مع اسرائيل  
الكسندر هيج  
وزير خارجية الولايات المتحدة السابق .



أريد مصر كلها ، وأعتقد أن لي الحق في ان أطلب ذلك ، أريد مصر أن تقف بكل ثقلها وقواها وحضارتها وتاريخها وفعاليتها الى جوار القضية الفلسطينية .  
ياسر عرفات .

■ في العام الجديد أتمنى أن يجد كل عاطل عملا دائما مستقرا في بلاده . .  
انها ليست مجرد أمنية ، انها صلاة .  
رونالد ريغان .



■ قررت أن أكون حقل تجارب وأن أقدم شيئا للملايين الذين يعانون من امراض القلب مثلي  
بارك كلارك

■ أنا مرشح الحزب الديمقراطي لانتخابات الرئاسة الامريكية في العام القادم ، وأمل أن أفوز لأنني رجل فقير !  
والتر مونديل «بعد انسحاب كنيدي»



■ لاأمان لمصر أو العالم العربي بغير أن يكونوا جميعا في خندق واحد .  
اسماعيل فهمي .

■ صراعنا مع العدو ، صراع وجود لا صراع حدود .  
هند الحسيني .

■ هناك الكثير من المرشحين الذين كان يمكن ان يمثلوا عام ١٩٨٢ ولكن ليس بينهم من استطاع ان يرمز للعام الذي انقضى او ينظر اليه التاريخ على انه اكثر اهمية من الكومبيوتر .

مجلة تايم ورجل العام .

# المواطن والسياسة في العالم الثالث

بقلم : جميل مطر



تتردد أسئلة متعددة عن السياسة الخارجية التي يتتهجها كثير من دول العالم الثالث ، وأسئلة أخرى عن الحالة التي تردت اليها العلاقات الدولية . وكلها اسئلة لا تجد اجابات شافية . ويلفت النظر بشكل خاص نوع الاسئلة التي تتعلق بالسلوك السياسي لهذه الدول ، وهو لا يستجيب لقواعد او معايير متعارف عليها .

هذا المواطن انه غير مطلوب منه المشاركة في السياسة ، وفي عديد من الدول تحرم عليه هذه المشاركة . وفي معظم الاحوال يبدو انه هو نفسه قد قرر ألا يكون شريكا في صنع الكارثة التي هي لا عمالة واقعة ، هذا المواطن يعرف مصدر ودرجة الخطر الاساسي الذي يهدد امته ودولته ، ويرى في نفس الوقت حكومته وقد اختارت خطرا آخر تركز عليه جهودها متجاهلة وعي الشعب حينها ، ومحاولة في حين آخر اقناعه بمدى الخاسر هذا الخطر .

والنتيجة الوحيدة لهذا التضارب في الرؤية هي اتساع المسافة التي تفصل بين وعي المواطن واردة السلطة وفقدان الثقة بينهما . وتتضرر الحكومات إلى دخول معركة سياسية أو عسكرية ضد خطر لا يؤمن المواطن بالخاسر ، حينذاك يعود المواطن انسانا يبحث عن هوية أوسع من الدولة التي ينتمي اليها ولكنه لا يتحمس لأهدافها ، او هوية ا-

ان الضعف العام الذي اصاب السياسة الخارجية لدول العالم الثالث ضعف صارخ لا يتناسب مع أبى واقع اقتصادى او سياسى . فقد تدنت الحدود الدنيا لما تقبل به هذه الدول ، وتواصل التدهور في امساك استخلاص الحقوق او المحافظة على الاستقلال والحرية النسبية في الحركة الدولية .

ولم يقتصر الضعف العام على هذا ، بل امتد ليصيب نظما اقليمية وقومية فتبعثرت اطرافها بعد ان سمحت للآخرين باختراقها وتفتيت تحالفاتها واخضاع تفاصلاتها لتغيرات خارجية .

لقد تجاوز هذا الضعف حدود فهم المواطن في العالم الثالث . وأصبح يشعر بالفخر في فهم حكمة القرارات المتخذة أو الاوضاع التي انحدرت اليها بلاده . ويدرك



يتوقع داخلها ويحتوي بها .

## التراث السياسي للمواطن

دخل المواطن في العالم الثالث تجربة المشاركة في صنع السياسة الخارجية حين ساهم بأشكال متعددة في مرحلة الاتصال من أجل الاستقلال ، وقد تراوحت تلك الأشكال بين القتال والتظاهر والتعاطف وتنظيم الأحزاب الوطنية وكتابة المنشورات السياسية وتعبئة الجماهير ، ثم جاءت مرحلة شارك فيها هذا المواطن في بناء الدولة وفي تحديد معالم سياستها الخارجية حين كانت هذه السياسة توضع وتطرح كبرهان على استعادة الشعب لكرامته ، ولقدرته على المساهمة في بناء نظام دولي جديد يضمن للدول حديثة الاستقلال نصيبا في صنع السياسة الدولية . وبالرغم من أن حجم المعلومات عن التطورات الدولية لم يكن بالقدر الذي هو عليه الآن ، إلا أنه مع قلة المتاح منها للمواطن كان يتفاعل بحماسة لا يتوفر لتفاعله الراهن مع التطورات الحالية . ولا شك أن التفاعل النشط في المرحلة الأولى كان من أهم العوامل التي كثفت عملية البناء الداخلي للدول الناشئة .

لذلك يمكن القول أن السياسة الخارجية للدول حديثة النشأة ، لم تكن وليدة أفكار وطموحات زعماء تلك الدول بقدر ما كانت استجابة لكثافة مشاركة المواطن وحماسة للاستقلال والبناء الداخلي . صحيح أن كثيرا من سلوك الدول حديثة الاستقلال في المجال الدولي تجاوز إمكاناتها وقدراتها ، ولكن من الصحيح أيضا أن هذا التجاوز كان ضروريا إذ لم يترك الاستعمار هذه الدول طاقة تستطيع استخدامها داخلها أو خارجا لتدعم بها استقلالها ، وتواجه التحديات التي خلفتها الدول الاستعمارية .

بالإضافة إلى ذلك ، كان لدى إنسان تلك المرحلة وقت للسياحة ليناقش إنجازات زعمائه وزعماء الدول الشقيقة أو المجاورة ، ويبدى رأيه في سياسات الدول العظمى مقنعا بالثقة فيما حققه وفيما يستطيع أن يحققه .

لم يكن جهاز التلفزيون قد دخل بعد إلى كل بيت أو كل قرية ، وحين دخل ، لم يكن ادخاله يهدف إلى تسلية الناس بقدر ما كان يهدف إلى تعميق مشاركتهم السياسية واضعاف ولاءاتهم الثانوية ونزعائهم الانفصالية ، وتوسيع مداركهم ومعلوماتهم عن العالم المحيط بهم ، لذلك شهدت هذه المرحلة ارتفاعا في الكتابة السياسية وفي المسرح السياسي وفي السبئية السياسية ، وبالتالي أصبح

على الدولة واجب الارتفاع إلى مستوى تطلعات المواطن وآماله في تدعيم حريته واستقلاله . وكان زهو المواطن بالتحدي والامل في تشييد البناء المستقل يمثل جزءا كبيرا من سماته يروض بها افتقاره لحاجات مادية كثيرة ، ويمنع حكومت الفرصة لكي تخطط بهدوء من أجل تعبئة إمكانات الدولة الناشئة لتمكين بعد فترة من تلبية تلك الحاجات ، كذلك تقدم هذا الانسان خلال تلك المرحلة خطوات واسعة نحو الاقتناع والايان بأسبقية الولاء للدولة على ولاءاته القبلية او الطائفية . ووصل في سنوات قليلة إلى الاعتقاد بأن الدولة ومؤسساتها أفضل حارس لحقوقه وضمان لمستقبله ، وإنه من خلال الحزب او النقابة او الصحيفة يستطيع أن يحقق ما لم يتمكن من تحقيقه في السابق من خلال أسرته وعشيرته وطائفته وقرينته .

## الانسان « الجديد » في العالم الثالث

الانسان الجديد في العالم الثالث انسان غير مشارك . انه انسان لا يتفاعل بالأحداث الدولية وبينها تلك الأحداث التي تمس حياته ومصيره . وإذا حدث فالتفاعل بسبب بشاعة الحدث فانه لا يكتشف عن هذا الانفعال . إنسان أراد أو أريد له أن يتحجر قلبه السياسي ، وأن يتشغل فقط بقضية تضخيم ثروته الشخصية أو البحث عن لقمة العيش .

لم يعد يغضب وكان يغضب حين كان الاستعمار الفرنسي يتكلم في الخروج من الجزائر . وكان يغضب حين تردد برطانيا العظمى في الخروج من عدن ، أو في محاولة العودة إلى قناة السويس . ولكنه لم يغضب حين وقعت مجزرة ذبح فيها أبناءه واشقاؤه . عاش في مرحلة من مراحل تطوره متفاعلا ، غاضبا أو راضيا ، واليوم لا يتفاعل .

إن ظاهرة الانسان الجديد في العالم الثالث ، لا تقتصر على منطقة دون أخرى ، وهناك طبيعة الحال استثناءات هذه الظاهرة ومنها تفاعل المواطن الأرجنتيني مع عملية تحرير جزء من أراضيه ولكنه الاستثناء الذي يؤكد الظاهرة . إذ كان انفعال انسان بقية القارة اللاتينية باردا ، قبرت معه تصرفات حكوماته . وكان انفعال الانسان الافريقي للغزو الاثيوبي للصومال باردا ، ولغزو جنوب افريقيا لموزمبيق باردا أيضا ، وكان انفعال الانسان العربي لعدد من الكوارث باردا أو أكثر برودة . إن أهم سمات الظاهرة الجديدة أن الانسان بدأ يخرج من دائرة السياسة الدولية ، وربما تلازم هذا الخروج مع خروج آخر من دائرة السياسة الداخلية أو جاء بعده بقليل .

## أسباب أزمة المواطن

تعددت أسباب خروج المواطن في العالم الثالث من دائرة السياسة . بعض هذه الأسباب يتعلق بالظهور الداخلي الراهن في معظم مجتمعات الدول النامية وبعضها الآخر يتعلق بالبيئة الدولية .

أول ما يلفت النظر في القطاع الأول من هذه الأسباب حقيقة أن « الدولة » في العالم الثالث صارت أقل « دولة » .

بمعنى آخر أن الدولة في العالم الثالث صارت أقل ممارسة أو مشاركة في « السياسة » . إذ اعتادت دول متعددة على ظاهرة استقرار نظم الحكم غير الديمقراطية حيث يحرم على المواطنين العمل بالسياسة وبالتالي يقل عمل الدولة في السياسة .

هذا الاستقرار الطويل نسبياً فصل بين الدولة والمجتمع، إذ أصبح المجتمع في أفضل الحالات في وضع التسلم أو التلقى لطبقات تأتيه من الدولة ، وهي طبقات لا يمد له في تحديد نوعها أو كميتها أو أسلوب ونظام توزيعها . صاحب هذا الاستقرار الطويل إنشاء قوة أمن وقمع لا عهد لهذا المجتمع بها ، وصارت مع التطوير المستمر والاختراعات الحديثة وتدخلات الدول العظمى سدا متيناً يفصل الدولة عن مجتمعها . وتحولت هذه القوة إلى جهاز وسيط ينقل للدولة ما يتصوره مطالب المجتمع وسلوكياته ، وينقل إلى المجتمع قرارات الدولة التي تشدب مطالب المجتمع وتصحح سلوكياته . هذه الدورة لا علاقة لها بالسياسة فهي دورة شبيهة بأى دورة عمل يومي داخل مصنع كبير أو مزرعة خاصة واسعة ، وبمرور الوقت تنقطع العلاقة - أو تضعف - بين المجتمع والدولة ويتصرف الناس إلى الاهتمام بأمور أخرى غير سياسية .

وحين تنقطع العلاقة أو تضعف بين الإنسان والدولة ، يبدأ الإنسان في البحث عن انتباهات أخرى . إذ أنه حين اختار الدولة هوية رئيسية واثبات أساسياً فقلبه على انتباهاته الأخرى ، إنما فعل ذلك لأنه كان يشعر أن الدولة تشبع أكثر متطلباته المادية والنفسية ، ولذلك يلاحظ الآن أنه مع استمرار اعتماد الدولة عن المواطن يزداد انجذاب الإنسان في العالم الثالث نحو هويات جديدة يشارك فيها فيكتسب من مشاركته ما فقدته من اعتبار الذات وإيجابية الجهد والنشاط ، وفي أحيان يتطلع إلى هوية تتقاه عبر الحدود

لقد كانت ومازالت - انفعالات الإنسان ركناً أساسياً من أركان صنع القرار في العالم الثالث . إذ أنه في هذا الجزء من العالم يفتح الإنسان على الزعيم أو صانع القرار مباشرة ، ولا توجد بينهما مؤسسات وسيطة تخفف من هذه الانفعالات وأثارها على عملية صنع القرار . لذلك كان الزعماء في العالم الثالث حريصين دائماً على عدم اتخاذ القرار الذي يسبب غضب المواطن ، وكانوا أشد حرصاً على الاستماع إلى نيطسه واتخاذ القرار الذي يتناسب مع درجة انفعال هذا المواطن وبين الأمس واليوم تطورت العلاقة بين الحاكم والمحكوم ، وتطورت الأجهزة والوسائل الوسيطة التي تعمل باستمرار ليس فقط على « تبريد » الإنسان المواطن ، بل وسد قناة الاتصال المباشر بينه وبين عملية صنع القرار السياسي .

في بعض الأحيان كان الاهتمام بالسياسة الخارجية يغني أو يحوط عن عدم القدرة على المشاركة في السياسة الداخلية ، وكان عائد الرضا مساوياً لتكلفة الاهتمام بالسياسة الخارجية أو يزيد . ولكن في عصر تدنت فيه المطالب الوطنية والقومية ، وتعاظم دور الفساد والفساد ، وانفضت الجماعة إلى طوائف أو أفراد ، صار عائد المشاركة لا يستوعب حجم الضرر المادي أو النفسي الذي تتكلفه هذه المشاركة .

إن أخطر ما في هذه الظاهرة واقع على كيان الدولة في العالم الثالث وعلى مستقبلها ، وهي الظاهرة التي بذل من أجل تكوينها جهد خاسر ، إنها تحرم الدولة من أهم أرصدها واستلحتها . فالإنسان المشارك هو في حقيقة الأمر نواة لرأى عام له بصيرة تاريخية لا تتوفر عادة لدى كثير من الحكام . إن الأحكام تقيد حركته ضغوط وواقع وحسابات تجعل بصيرته محدودة وضيقة الآفاق . أو أنه يحتاج لتجاوز سريع أو بطول في نظر رأى عام آخر غير شعبه وأمثه ، وبالتالي لبصيرته متحرفة . أما الرأى العام - ونواته المواطن - فإنه تلك الجمعية التي تحمل تراث الأمة وتاريخها وهو الضمير العام الذي يحدد أبعاد الحقوق والظومات ، وهو الوصاية التي تضعف عليها صدمات الهزيمة والعمق الوحيد الذي يجمع الدولة وحكامها من ضعف البصيرة وانحرافاتها . لذلك شهدت المرحلة الأخيرة جهوداً فائقة لتفريغ هذه الجمعية والتشكيك في محتوياتها ، ولتفكيك مقومات هذا الضمير ، والوصول باليأس مركزاً إلى النواة وهي الإنسان المواطن .

الى جانب كونها عنصرًا فعالًا في المفاوضات تجذب اهتمام ومشاركة المواطن وتؤكد ثقته في حكومته . اما في ايماننا هذه فالمواطن المعاصر مستبعد من عملية التفاوض ، بل ومستبعد كلية عن دائرة السياسة الخارجية وحقائقها ، واصبح امرًا معروفًا أن الحكومات صارت تقدم للشعوب الاخبار الدولية بحجم وتوعية لا تثير الغضب أو الانفعال ولا الحزن الى الرغبة في التفاعل والمشاركة ، وفي أكثر دول العالم النامي بدا من المؤلف ان من يقع على حقيقة يتردد في كتابتها ، وإذا كتبها قد لا يجد من ينشرها ، وإذا نشرت تسرب الشك الى المواطن في دوافع نشرها .

من ناحية رابعة تواتر صدمات ضخمة أصابت الانسان في العالم النامي عموماً - وفي علمنا العربي بوجه خاص - اذ كانت فجائية الثروة صدمة ، وكان انكشاف هول الفقر صدمة . وكان عصف التحولات الاجتماعية السياسية صدمة ، وشعوب كثيرة في العالم النامي تلقت خلال السنوات العشر الماضية أكثر من صدمة ، ومازالت الصدمات تتوالى . ومن غير المستبعد ان تكون هناك مصالح دولية معينة لا تريد لانسان العالم الثالث ان يبقى قبل ان يتم رسم خرائط جديدة للعالم النامي ، هذه الخرائط لن تقتصر على الحدود السياسية للدول بل قد تتجاوزها الى وضع حدود جديدة للثروات والامكانيات واتشاء دويلات طائفية وامبراطوريات عنصرية ، وما يهدف له الآن عبر الكثير من السياسات والحروب والصدمات والمجازر والاذلال المتعمد هو خلق انسان جديد لا يغضب من هذه الخريطة التي يجري رسمها .

وايا كان السبب في أزمة المواطن او الانسان المعاصر في العالم النامي ، فالنتيجة مروعة لكلا الطرفين : الدولة والانسان . اذ ان الدولة النامية بسبب محدودية قوتها المادية المتفرقة تفقد أهم رصيد عندها وأبعد عمق يجمعها اذا هي فقدت مشاركة المواطن . والمواطن الذي لا يشارك الآن قد يصحو فجأة فيجد نفسه لاجئًا في معسكر خيام ، أو فردًا في دويلة طائفية تابعة ، أو ساكنًا بلا حقوق في امبراطورية عنصرية .

○  
جميل مطر

بعيدا عن الدولة التي ينتمي اليها جسدا وليس روحا ، وفي أحيان يتوقع داخل هوية اولية يحظى من خلالها بالألفة والأمن .

من ناحية أخرى شعر المواطن في العالم الثالث بالتناقض الفاضح بين تعاطف القدرات الأمنية لدولته وبين سلوكها الدولي البادي الضعف . ان الاتجاه العام في العالم النامي يؤكد أن هذه الحالة لا تقتصر على عدد قليل من الدول ، حتى أنه يجوز القول ان العالم النامي بأسره لم يحقق خلال السنوات العشر الأخيرة انجازًا دوليًا على صعيد استعادة حقوقه الضائعة او تدعيم القائم منها ، أو على صعيد تأكيد مكانته بين بقية التكتلات الدولية .

ان ما سبق وحده العالم النامي من خلال كفاحه الشاق ومشواره الطويل عبر الاستقلال وعدم الانحياز وتجمعاته الاقليمية والقومية والتنوعية ، من حدود دنيا حقوقه اصبح تاريخًا منسيا . فالحدود الدنيا أصبحت حدودًا قصوى واستمر يتدنس بها الى حدود دنيا جديدة . وبلغ العجز والضعف حداً استحال معه على دول هذه العالم ان تجتمع في مؤتمر يضمها او يضم بعضها ويناقش مشكلاتها المشتركة .

وأصبح من الأمور العسيرة التوصل الى تعريف واضح للاخطار التي تهدد هذه الدول ، حتى صارت هذه الصعوبة هي نفسها خطراً جديداً وسبباً أسباب الضعف ، ففي حالات معروفة أوكلت مهمة الحماية من خطر غير واقع أو غير حال الى مصدر الخطر الرئيسي ، وفي حالات أخرى عودى الاصدقاء وضدق الاعداء ، وفي كل الحالات اخطط الامر على المواطن في العالم الثالث ففقد الثقة والمصادقية .

وقد ساهم في فقدان الثقة اتجاه دول في العالم الثالث الى انتهاز اسلوب الدبلوماسية السرية في علاقاتها الدولية . لقد كان الامل الوحيد لدى حكام الدول النامية لانتزاع حق من برائن دولة عظمى يكمن في قدرة هؤلاء الحكام على استخدام الدبلوماسية العلنية وتعبئة الرأي العام المحلي كرصيد أساسي في عملية التفاوض . وكانت هذه الوسيلة

قال كسرى : لا ملك الا بالخذ ، ولا جنود الا بالمال ، ولا مال الا بالبلاد ، ولا بلاد الا بالرعية ، ولا رعية الا بالعدل .



# لقاء الشهر مع عبد العزيز حسين من جيل الرواد في تاريخ الكويت الحديث

□ لقاء هذا الشهر مع الاستاذ عبد العزيز حسين احد الرواد في تاريخ الكويت الحديث . تعكس رحلة حياته ( ٦٢ سنة ) معالم تطور التجربة العربية في الكويت بعدما عاصر وساهم في اهم احداثها واصبح جزءا هاما من تاريخها ، ووضع بصماته على ابرز ما تحقّق من منجزات ، تعلم من معاهد الكويت وجامعات القاهرة ولندن ، فجمع الثقافة العربية والثقافة العصرية .

كان اول من مثل الكويت في المنظمة الدولية ، وساهم في معركة انضمام الكويت الى الامم المتحدة ، وكان اول ممثل للكويت في جامعة الدول العربية ، واول سفير لها في القاهرة .

وساهم قبل الاستقلال في تطور حركة التعليم عندما عمل مديرا عاما للتربية في الفترة ما بين ١٩٥٢ ، ١٩٦١ ، وهي الفترة التي وضع خلالها اساس حركة التربية والتعليم والتي قطع خلالها التعليم خطوات هامة . .



ومع التعليم عمل على نشر المعرفة والثقافة بمعناها الواسع ، وأشرف على اصدار وتحرير العديد من المجلات وكان اول اصداره لمجلة « البعثة » من عام ١٩٤٥ حتى عام ١٩٥٠ . . وعرفت ديوانية عبد العزيز حسين في الكويت كمستندى ثقافي وأدبي وسياسي . وحتى عندما كان سفيراً في القاهرة كان منزله يضم عدداً من الشخصيات العربية ضمن تيار عربي واسع يطالب بالاستقلال والوحدة . . وقد سجل أعلامه في كتاب « المجتمع العربي » وأنشأ المجلس الوطني للثقافة والفنون ، وترك بصماته على الأعمال الثقافية والفنية التي شهدتها الكويت ، وأصبح اليوم رئيساً للجنة الخطة الشاملة للثقافة العربية بجامعة الدول العربية . . .

وبعد الرحلة الحفصة التي قطعها كأحد أبرز المشتغلين بالسياسة والثقافة العربية أجرت العربي معه هذا اللقاء . . . .

## حال التعليم الجامعي ليس الذي تمنيناه

ومن هذه الأسباب ان ديمقراطية التعليم وإتاحته للجميع اقتضيا الاستعانة بأعداد كبيرة من المعلمين وكثير من هؤلاء لا يستطيعون أن يمارسوا الدور الريادي الذي كان يمارسه المعلم في الماضي ، أما لضعف في أعدادهم وأما لأنهم ماعادوا ينظرون إلى أن التعليم رسالة وليس مجرد وظيفة .

وحال التعليم الجامعي الآن ليس هو الحال الذي نشده وتمناه ، لقد كانت الجامعات العربية القليلة قبل ثلاثين عاماً أدوات فعالة في خلق وعي نقالي وفكري في الوطن العربي ، وأصبح الآن عدد هذه الجامعات يتجاوز الخمسين جامعة وطلاها يتبدرون بمئات الألاف ، واستطاعت أن تخرج آلاف الأطباء والمهندسين والمحامين

س - قلت في الأعداد الأولى من مجلة البعثة :  
« إن المهمة الملغاة على عاتق رجال التعليم لا تقتصر على التعليم المدرسي بمعناه الشائع ، بل تتعداه إلى التثقيف الشعبي العام بصورة تحقق للشعب مستوى عقلياً يساير تيارات الحركة الفكرية في العالم » هل أي حد تحقق هذا في زمننا الراهن ؟

ج - يجب أن أشير أولاً إلى أنه قد مضى نحو ثلث قرن على قرلي هذا ، وأن المهمة التي طالبت رجال التعليم القيام بها حينذاك لم تعد قاصرة عليهم الآن لأسباب كثيرة منها :

منافسة وسائل الاعلام للمعلم في خلق الوعي الفكري ، فقد ظل المعلم والكتاب رائدين في خلق الوعي الفكري إلى أن بدأ عصر المذياع ثم التلفزيون والأشرطة الصوتية والسينمائية وانتشار الصحف والمجلات ، كل هذه الوسائل نافست المعلم والكتاب في دورهما بل وطغت عليها في أحيان كثيرة ، ولست أعني أن نوعية الثقافة التي أشاعتها هذه الوسائل هي في مستوى تلك التوعية التي كان يشيعها المعلم في الماضي فهذه الوسائل بحكم طبيعتها جماهيرية ومن ثم تلجأ في معظم الأحيان إلى المبسوط بمستوى ما تقدمه وإلى المعالجة السطحية وإلى التسلية بدلاً من التثقيف .

عبد العزيز حسين في مطلع الشباب .





يوم افتتاح بيت الكويت في القاهرة ، في الوسط الاستاذ احمد صبري مدير المعارف في الكويت عام ١٩٤٥ ، عبد العزيز حسين الثالث من اليمين ويوسف عمر وأحمد العدواني وخالد الحرافي وعلي زكريا وعبد العزيز الصرعاوي وعبد الرزاق العدواني وخالد القاتم وعمر الفهد وعمرزوق الغنيم .

والاداريين وغيرهم ولكن هل استطاعت أن تخرج قادة في الميادين العلمية والفكرية ؟

انني لا أريد أن أكون متشائما ولا أريد أن أبخس هذه الجامعات حقها ، ولكنني لا أستطيع الآن أقرار بين الدور الذي لعبته بضع جامعات عربية في الماضي والدور الذي تلعبه الآن الجامعات الحالية التي يبلغ عددها عشرة أضعاف الجامعات التي كانت قائمة قبل ثلاثين سنة فأسأل هل تأثير جامعاتنا الحالية يوازي عشرة أضعاف تأثير تلك الجامعات في الميادين العلمية والادبية ؟

س - طرحت في مجلة البعثة سؤالا حول أهم الوسائل الثقافية التي لا بد من توفرها لخلق جيل مثقف وما الذي يتقصدنا منها في الكويت . وبعد رحلتك الطويلة وتولييك رئاسة المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، اذا طرح عليك نفس السؤال فما اجابتك ؟

ج - مرة أخرى أشير الى المسافة الزمنية بين اجابتي على سؤال مجلة البعثة وبين اجابتي الآن ، لقد تحققت خلال هذه الحقبة أشياء كثيرة في الميدان الثقافي ، وما كان أملائي نهاية الأربعينات أصبح الآن من مفردات الواقع . لقد تحققت في الكويت خلال هذه المدة الزمنية مشروعات ثقافية عديدة... انشاء المسارح ودور السينما وصلات

العروض الفنية والرسم الحر والمتحف والجامعة والمعهد العالي للفنون المسرحية والمعهد العالي للموسيقى والمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، وظهرت المجلات الشهرية والفصلية بالإضافة الى الصحف والمجلات الاسبوعية ، ونشطت حركة نشر الكتب ، وغطى نشاط المكتبات العامة جميع أرجاء البلاد . وكل هذه الوسائل المادية كقضية يخلق مناخ فكري يساعد في قيام جيل مثقف ، يضاف اليها عنصران أساسيان في خلق هذا المناخ وهما الحرية والديمقراطية ، وأعتقد أن توفر هذين العنصرين في الكويت سبب رئيسي في النهضة الثقافية التي نشهدها .

## العمل في الثقافة

### يهيئ الصفاء النفسي

س - كيف يمكن التوفيق بين أعباء العمل العام وبين الاهتمامات الثقافية المتعددة وبعد أن عملت رائدا في مجال التعليم وسفيرا في الخارجية ووزيرا في الحكومة ومشرفا على قطاع الثقافة-أي من هذه الأعمال حققت من خلالها ذلك ؟

ج - أعتقد أن أي عمل يمارسه المرء مختارا يحقق من خلاله ذاته ، مهما كان هذا العمل . والمرء يحقق ذاته من

## الموسوعة العربية

وموعد فبراير ٨٣

س - منذ مطلع الخمسينات وهناك مشروعات حول البدء في اصدار موسوعة عربية وها نحن الآن في الثمانينات ومازالت الموسوعة العربية مجرد أفكار ومقترحات ومشروعات وأكاداس من أعمال اللجان المختلفة . فمى تقوم هيئة مستقلة ذات ميزانية خاصة مع برنامج زمنى محدد لانجاز هذا المشروع ؟ ألا يستحق أن يبناه الكويت ؟

ج - باديء ذي بدء أود أن أؤكد ان اصدار موسوعة عربية عمل قومي ، يجب أن يعطى الأولوية في المشروعات الثقافية القومية . ولقد شغل بال المهتمين بالثقافة العربية طيلة السنين الثلاثين الماضية .

لقد بدأ التفكير باصدار هذه الموسوعة - كمعمل جماعي عربي - في نوفمبر عام ١٩٥٢ حين أوصى المكتب الدائم للجنة الثقافية بجامعة الدول العربية بتأليف لجنة فرعية لدراسة المشروع . وأكدت عدة مؤتمرات عقدتها جامعة الدول العربية على أهمية هذا المشروع وضرورة البدء فيه .

خلال المعطاء لا الأخذ ، وإذا نظرنا الى الخدمة العامة بأنها رسالة وعطاء فإنها بالتالي تحقيق للذات .

تلك كانت نظرتي عندما كنت مديرا للمعارف فقد كنت أؤمن بأن التربية رسالة تستهدف خلق أجيال تستطيع إنشاء بلدها وتسهم في نبضة أمتها ، وأن التعليم هو الاستثمار الأبعد مدى والأكثر مردودا ، وهو أن لم يصطنع الأساليب الحديثة في التربية ولم يفرس المنهج العلمي لدى الناشئة ، فشل في تحقيق الغايات المرجوة منه والأمال المتعددة عليه .

وحين انتقلت من العمل من ادارة المعارف ( كما كانت تعرف وزارة التربية في ذلك الحين ) الى وزارة الخارجية لأعمل سفيرا للدولة الكويت في جمهورية مصر العربية ثم وزيرا للدولة وجدت أنني يمكنني أيضا أن أحقق ذاتي في العمل السياسي فهو عمل في تصوري له بعدان - البعد الاول خدمة وطني والبعد الثاني هو خدمة الأمة العربية والبعدان هما أشبه بدائرتين لها مركز واحد .

أما الثقافة والعمل فيها فانه يتجاوز تحقيق الذات - انه عندئذ المتور على الذات وأستطيع أن أقول ان الثقافة تعطينا القدرة على التعامل العقلاني والذكي مع الواقع ، وهي التي تمدنا برؤية تتجاوز الواقع الآن لتلظ على المستقبل ، ولذا فأنني اعتبر الاهتمام بالثقافة بالنسبة لي أمرا في غاية الأهمية لأنها تعني مالا يستطيع أي شيء آخر أن يعطينيه وهو الصفاء النفسي .

بيت الكويت في القاهرة في الخمسينات . الثالث من اليمن معجب الدوسري والشيخ صباح الاحمد وعبد العزيز حسين والأمير جابر الاحمد وعزت جعفر وأحمد البلاد .





أول اجتماع لمجلس جامعة الدول العربية بعد قبول الكويت عضوا فيها عام ١٩٦٦ ويرأس الاجتماع عبد الخالق الطريس ويظهر في الصورة عبد الخالق حسونة أمين عام الجامعة في هذا الوقت والدريدي اسماعيل ، وسيد نوفل (اليمينان المساعدان وعمود رياض .

يطلع على ما توصل اليه الفكر الانسان في شتى حقول المعرفة ، ووضع الاجتماع تصوره لهذه الموسوعة .

وقد قدم تقرير لجنة الخبراء هذه الى الدورة الثانية لمؤتمر الوزراء المسؤولين عن الشؤون الثقافية في الوطن العربي التي عقدت في طرابلس في الجماهيرية الليبية في فبراير من عام ١٩٧٩، ولم يتخذ المؤتمر قرارا حاسما في هذا الموضوع وإنما طالب المنظمة العربية بإثراء الدراسات المتوافرة لديها ، وأعداد تقرير مفصل شامل يخصصها على أن يعرض هذا في الدورة الثالثة لمؤتمر الوزراء المسؤولين عن الشؤون الثقافية في الوطن العربي .

وفي هذه الأثناء تلقت المنظمة العربية من وزير التربية في الجمهورية العربية السورية رسالة تقول ان الحكومة السورية قد وضعت الدراسات الخاصة بإصدار موسوعة عربية كبرى تتولاها شركة عربية مساهمة تتخذ من دمشق مقرا وبرأس مال قدره خمسة وعشرون مليون دولار موزعة على خمسة وعشرين ألف سهم يشارك فيها الدول العربية . وسجلت الجمهورية العربية السورية نفسها عضوا في الشركة يمتلك ألفين وخمسمائة سهم .

وفي عام ١٩٧٤ اقترح المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب بالكويت على المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ترجمة موسوعة أجنبية مع ادخال تعديلات على هذه الترجمة في المواد التي تتصل بديننا وتاريخنا وحضارتنا وجغرافيا بلادنا بحيث يكتب هذه المواد متخصصون عرب . ودرست المنظمة العربية هذا الاقتراح وانتهت الى اصدار توصية تطالب بأن تتعاون المنظمة العربية ومنظمة اليونسكو في دراسة مشروع اصدار «موسوعة شاملة باللغة العربية سواء كان ذلك بالتأليف أم بالترجمة والاقتباس من الموسوعات الأجنبية أم بالطريقتين معا »

وكلفت المنظمين عددا من الخبراء لتقديم دراسات حول المشروع، وبناء على دعوة من المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب عقد اجتماع في الكويت في ديسمبر من عام ١٩٧٨ ، نوقشت فيه دراسات مقدمة من الدكتور عبد الرحمن بدوي والدكتور محمد يوسف نجم والدكتور محمد أحمد خلف الله والدكتور علي غنjar والدكتور شاكرا مصطفى . وانتهى الاجتماع الى دعوة المنظمة العربية الى المبادرة لوضع موسوعة عربية عامة تتيح للمثقف العربي أن





عبد الناصر مع عبد العزيز حسين في الخمسينات .

قامت المنظمة العربية ببناء على توصية مؤتمر طرابلس بتكليف الدكتور شاكِر مصطفى بوضع تقرير مفصل عن مشروع الموسوعة العربية يستند الى جميع الدراسات المتوفرة لدى المنظمة وقد جاء في تقريره أن الحجم المقترح للموسوعة يتراوح ما بين ٢٥ - ٣٠ مجلداً يتم الاعداد لها ويتم نشرها خلال اثني عشر عاماً وتبلغ تكلفتها ٣٢ مليون دولار ، وتتولى المنظمة العربية اصدارها ويتولى وزراء الثقافة البت في طرق تمويلها .

وقد قدم هذا التقرير الذي اعتمدته المنظمة العربية الى الدورة الثالثة لمؤتمر الوزراء المسؤولين عن الشؤون الثقافية في الوطن العربي والتي عقدت في بغداد في نوفمبر من عام ١٩٨١ . وقد وافق المؤتمر على المشروع ، وأوصى المنظمة العربية بأن تبادر الى اقامة مؤسسة خاصة بهذا المشروع تتولى الاشراف عليها ومتابعة أعمالها وأن تقوم الدول العربية هذه المؤسسة بنسبة مشاركتها في ميزانية جامعة الدول العربية ، وأوصى المنظمة العربية بأن تبادر الى عقد اجتماع لجنة تأسيسية استشارية تقترح الخطوات العملية للبدء في تنفيذ المشروع .



مؤتمر القمة العربي الاول الذي عقد في الاسكندرية  
المغفور له عبد الله السالم ومعه عبد العزيز حسين .



الشيخ سعد العبد الله مع عبد العزيز حسين عام ١٩٥٥



أبو هاني مع هاني في مكتبه .

واضح للواقع القمعي للمجتمعات العربية وتطور أوضاعها وأنظمتها . مع أهمية الاعتماد عن التمسك بالفروض والتصورات بمقدار أهمية تفهم الوسائل وإدراك الطرق الموصلة الى الغايات . كنت ولا أزال من المتفائلين بمستقبل وطننا العرب لأنني أرى في التشاؤم رديفا لليأس واليأس سبيل محقق للضيق . ولذا فإن كل تجربة وحدوية وإن فشلت درس لنا وللجيال القادمة ، وكل عنة غر بها يجب أن تكون عاملا يصقل معارفنا وقدراتنا المستقبلية على مواجهة الاحداث . والاتجاه المساوي الذي نشهده اليوم من وسائل الاعلام المختلفة لتثييط المهمل بأبراز العجز العرب وتضخيم القدرة المناوئة لتطلعاتنا ، يفوق في رأيي تصوير الواقع الى تحطيم العزائم والأمم التي تمر عبر أزمان كذلك التي غر بها تتجاوزها بالآمان والعمل والثقة بالذات والتفكير العلمي والاخذ بمستحدثات العصر ولا أنصوّر أن من أسباب تفرقنا جلاء المستعمر ، وإنما من أسبابه الوجود الاستعماري في بلادنا وما خلقه من آثار . وإن نظرة الى الوراثة تكشف لنا ما حققته الأمة العربية خلال السنين الثلاثين الماضية من استقلال وتقدم نسبي في مختلف اليادين والمرحلة الحالية هي مرحلة التخلص من الشوائب وتحقيق الذات وارتباط المصالح وإدراك الاخطار المحتملة . ان ما حققناه أقل من تطلعاتنا .

ولكنه كثير اذا تفهمنا الصعوبات التي تواجه أمة مزقتها الاستعمار وخالفها التخلف وبدأ وعيها الجديد في عصر قطع فيه العالم المتحضر شوطا يحتاج فيه شعبنا الى جهود كبيرة للحاق بركبه بله التفوق عليه .

مصطفى نبيل

وكانت دولة الكويت قد تقدمت للمؤتمر بطلب استضافة هذا المشروع كما تقدمت بالطلب نفسه كل من الجمهورية العراقية والجمهورية الليبية . وقد تنازلت كل من دولة الكويت والجمهورية الليبية عن طلبيهما فقرر المؤتمر أن تكون الجمهورية العراقية مقرا للمشروع .

ومن المنتظر أن يجتمع الهيئة الاستشارية للمشروع في بغداد في فبراير من عام ١٩٨٣ . وأتينا نرجو أن تنلوا ذلك خطوات عملية حثيثة لتنفيذه ، وأن تأتى الموسوعة العربية محققة لكل آمال من فكروا فيها ، وأن تسهم فيها جميع الأقلام العربية الجادة من مختلف أرجاء الوطن العرب ، وأن تكون موضعا لاعتزازنا الفكري وكبرياتنا القومية .

## نحن في مرحلة التخلص من الشوائب

س - عاصرت التجربة العربية ، وشاهدت البلدان العربية عندما كانت ترزح تحت نير الاستعمار ، ثم بعد أن تحررت وانتزعت استقلالها . . أيام عمتها كانت متلاحمة متضامنة يجمعها الفكر والكلمة ولكنها ماليت أن تمزقت وتفرقت بعد جلاء المستعمر أو اجلائه . . ما هو تفسير هذا التطور غير المتوقع . ؟ وماهى أسبابه في رأيكم . ؟

ج - يجدر بنا أن ننظر في قضايانا القومية من زاوية واقعها تأخذ بعين الاعتبار كل الخلفيات التاريخية للأمة العربية من جهة وكل التحولات الدولية والاقليمية والمحلية من جهة أخرى . ولا يتم ذلك الا بمصاحبة ادراك

# يهود على ظهور الخيل الفلسطينيون في الفكر الصهيوني

بقلم : هاني الراهب

○ وصف بنجامين دزرائيلي ( ١٨٠٤ - ١٨٨١ ) العرب بأنهم « يهود على ظهور الخيل » . وقد أراد بهذه الصورة تمييزهم عن « أبناء عمهم » الذين لا يختلفون عنهم في أي شيء أساسي آخر . كان ذلك في الاربعينات من القرن الماضي ، في رواية ( تانكريد ) ، وفي متفرقات أخرى .

الروايات ، أو المراسلات الدبلوماسية . وربما كان السبب الجوهري لهذه الظاهرة ، ليس موضوعية الفكر الصهيوني أو حسن نواياه ، وإنما كون العرب في ذلك الزمان كتلة بشرية واحدة ، تتوزع عبر تقسيمات إدارية ، وليس عبر تقسيمات سياسية إقليمية بشكل كل منها دولة ، كما هو الأمر الآن .

## الدم المهدور

ثمة إذن ملحوظة لا بد منها ، هي أننا عندما نتبع الفلسطيني في الفكر الصهيوني فقد نجدناه متلفعا بعباءة القومية العربية ، وليس فقط بالاسم الذي أطلقه الرومان على بلاده . وفي كلتا الحالتين لا يبدو أن للفلسطيني حظا موفورا من الانسانية أو الحضارة أو امكانية التقدم . ان ما بين المنزلة الرفيعة التي أحله فيها دزرائيلي ودمه المهدور في صبرا وشاتيلا رحلة فكرية تدرجت هبوطا عبر مراحل هامة قبل أن تصل الى هذا الحضيض من تبرير القتل الجماعي .

في البداية لم يخطر لأحد من مهندسي القومية اليهودية الاوائل أن يفكر بالعرب . ان تصور دزرائيلي قد سقط ليحل محله فراغ تام من هذه الناحية . وان لدينا من الجانب الصهيوني تفسيراً لهذا الفراغ . فكتاب امريشيل السياسيون الحاليون يجمعون اجماعاً مثيراً للاستغراب على أن خلوا بواكير الفكر الصهيوني من أي تصور للعرب إنما

ينبغي أن لا تتوقع صورة طريقة وساذجة على هذا النحو في الكتابات الصهيونية التي تلت مؤلفات دزرائيلي خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر ، وازدهرت في القرن العشرين حتى بلغت من التنظيم والمرجعية ما يمكن أن ندعوه « الفكر الصهيوني » لقد كانت صهيونية دزرائيلي مرحلة عابرة من حياته . ولعل هذا ما يفسر كون العرب في مجمل ما كتب بشرا ايجابيين جذيرين بالتعاطف والاعجاب . بل انه في رواية ( كوننغزبي ) ، التي سبقت رواية ( تانكريد ) بعامين ، ينتحهم المرتبة الثانية في المنظومة العرقية القوقازية ، التي تصدرها اليهود بالطبع .

والحقيقة أن سمة العرب راحت تسوء في الكتابات اللاحقة ، وصورتهم تشوه ، حتى وصل الأمر بهم أن صار المدافع منهم عن حق في وطنه يدهى ارهايا . وكلنا يعلم ما لهذه الصفة - الازهاق - من اقترانات بشعة ومروعة في الضمير الانساني المعاصر .

ثمة موقف حسن واحد ، غير مقصود ، في الفكر الصهيوني ازاء هذه المسألة ، هو أنه حتى عام ١٩٤٨ لم يكن الفلسطينيون يميزون كفلسطينيين ، وإنما كمسلمين . ولعل هناك من يجد غرابة في هذه الظاهرة الفكرية السياسية . لكن الحقيقة أن السكان الاصليين لفلسطين كانوا يسمون عربا ، سواء في المؤلفات ذات الطابع النظري الصرف ، أو في اليوميات الاستيطانية ، أو

الصهيوني في ثمانينات القرن الماضي ، تحول الفلسطيني من بدوي مترحل الى فلاح .

## الفلاح الفلسطيني

أي فلاح ؟ لا شك أن العتجة الاستعمارية كانت راسخة في نفوس المستعمرين الصهاينة باعتبارها تراثا وافق كل تحرك بشري أوروبي خارج أوروبا . مبدئيا ، إذن ، كان الصهيوني يجد نفسه بالبداية في موقع أخلاقي وحضاري أهل بما لا يقاس من عربي فلسطين . وفي العديد من أدبيات تلك الفترة - بل وحتى ثلاثينات القرن الحالي - نجد أن الفلاح الفلسطيني أقرب الى المنسول منه الى أي شيء آخر . ولقد كان مستوطنو مستعمرة ريشون لوزيون يجدون متعة خاصة في تعاطي الترجيلة بينما يقوم الفلاحون العرب المملقون على خدمتهم . وهنا نلتقي مرة أخرى بالهدف الأيديولوجي المستتر وراء صورة المنسول هذه : التخلف والانحطاط ، وبالتالي عدم الجدارة في ملكية الأرض .

ثمة صورة أخرى للفلاح الفلسطيني : العطالة . وكان أول من افتتح هذا الخط الطويل من التبعات متاجم أوسيشكين ، أحد رواد الفكر الصهيوني ، عندما وصف العرب بأنهم « كم مهمل » . لكن جوزف بارانز يعمقنا تفاصيل هامة في هذا المضمار . ففي كتابه ( قرية جانب الاردن ) ، الذي يصف إنشاء أول كيبوتز صهيوني على أسس شيوعية ، يصف الفلاحين العرب الذين جاءوا يتفرجون يسكون تام على المعجزة الحضارية التي يقيمها اليهود . وفيما تحفّف المستنعمات وتحقّب الصحاري على أيدي بارانز ورفاقه ، يظلّ الفلاحون الفلسطينيون يتفرجون ، وتظلّ أرضهم اما مستنقعة أو رملية جرداء . ان الحركة الوحيدة التي تبدر من هؤلاء الفلاحين هي تسللهم على غفلة لسرقة شيء من المحصول الوفير أو الثمار النضيرة التي أنتجها الصهيونيون . وبالطبع كان بارانز ورفاقه يفضون النظر عن السرقة ، مدركين بانسانية عالية الوضع الاقتصادي السريع هؤلاء الفلاحين .

غير أن هؤلاء الفلاحين ، المثبرين للشفقة والازمراء والترفع ، هم أنفسهم الذين همضوا عام ١٩٣٦ في طول فلسطين وعرضها ، وظلّوا حتى أواسط ١٩٣٨ يتصدون بلا انقطاع للاستعمارين الانكليزي والصهيوني . هؤلاء مستجد وصفنا لم يعد قليل عند آرثر كوستلر .

كان فيلسوف هذه الفترة هو أ . د . غوردون . وتصف المصادر الصهيونية هذا الكيبوتزي بأنه انساني

يعود الى أن و أنبياء ، الصهيونية تصوروا فلسطين أرضا بلا شعب . ويمكن أن نذكر هذا الصدد مقولة اسرائيل زانفويل الشهيرة : « أرض بلا شعب لشعب بلا أرض » .

في تقديرنا أنه حتى الذين ليسوا عربا - ولا صهيونيين بالطبع - سيتعذر عليهم القبول بفكرة الفراغ هذه . والحقيقة كما نراها هي أن التراث الاستعماري الأوروبي قد أوجد القاعدة الفكرية لهذا التصور ، اذ استباح الاوطان دون أن يقيم لسكانها وزنا أخلاقيا أو انسانيا ، أو حتى عضويا . ولأن الصهيونية آخر وليد استعماري للحركة القومية في أوروبا ، فقد ورثت هذه الاستيلاء دون أن ترى فيها غضاة أخلاقية أو انسانية . الشعوب لم تكن هامة لأنها لم تكن عقيمة . وحتى عندما كانت عقيمة ، فعل نحو مضحك في ضآلة وبدائيت . كان نشر الحضارة هو الرسالة التي صاغ مضامينها الفكر الأوروبي لبيبر الحركة الاستعمارية ، وقد تضمنت خلع حق أخلاقي على أصحابها ، وخلع الحق الطبيعي من أصحاب الأرض المغزوة . وهذا هو بالضبط ما عناه هرتزل عندما كتب في يومياته ان الصهيونية مستشر الحضارة في ذلك الجزء البريري من آسيا .

## البدو الرحّل

فما بعد ، عندما أدرك المفكرون الصهيونيون أنهم لا يمكن أن يتجاهلوا العرب الفلسطينيين الى الابد ، لجأوا الى صورة/ مقولة جديدة . صار العرب الآن بدوا رحلا . وفي سنة ١٨٩١ ، كتب أحاد هاعام ( أحد العوام ، اسم تنكري لواحد من رواد الفكر الصهيوني في روسيا ) هذه العبارات الصاعقة : « العرب رجال صحراء هيج ، أناس جهلة لا يرون ولا يفهمون ما يجري حولهم » . وفي وقت ما ، عندما يكون شعبنا قد ما الى حد أنهم سيبدأون بدفع السكان الاصليين جانبا ، سوف لن يتراح هؤلاء بسهولة . »

بالطبع ، لم يكن ممكنا أن يبقى عربي فلسطين بدويا الى الابد في الفكر الصهيوني . وستلاحظ ان التغيرات التي طرأت على صورته كانت تنجم دائما من اصطدام صهيوني قاس بالواقع الحي . فمع كل خطوة للاستعمار الصهيوني في فلسطين ، كانت صورة الفلسطيني تزداد وضوحا عبر حقيقة وجوده العضوي . ومع كل خطوة ، كان الفكر الصهيوني مدعوا لأن يعيد صياغة هذه الصورة على النحو الذي يبرر المشروع الصهيوني أخلاقيا وتاريخيا وحضاريا . وهكذا فمع بدايات الاستيطان



منشورات كثيرة أخرى - تعرف أن موقف هؤلاء من الفلسطيني والعربي لم يختلف أساساً عن الموقف الاستعماري التقليدي : المنهجية ، والاستعلاء ، الاحتجاز . بتحديد أكثر ، فإن العربي لا يستطيع أن يكون أكثر من يد عاملة . انه لا يقرأ ، ولا يتعلم ، ولا يحارب ، ولا يفكر ، ولا يعلم ، ولا يتخيل . حبه أن يمتلك بعض المال ليصرفه على رغباته الخفية .

هذه التصورات ، ومزيد منها ، تضمنتها رسالة كتبها تيودور هرتزل عام ١٨٩٩ ويبحث بها إلى يوسف الخالدي ، محافظ القدس وعضو البرلمان العثماني . وكان الخالدي قد طلب إلى حاكم باريس أن يوعز هرتزل بصرف النظر عن فلسطين كوطن قومي صهيوني ، بسبب تعرب البلاد نهائياً ، واستحالة تهويدها . كتب هرتزل :

من الذي يرغب في نزاحتهم ( العرب ) من هناك ؟ ان أحوالهم وثروتهم الخاصة متضاعف بفعل مجيئنا . نعتقد أن عربياً يمتلك أرضاً في فلسطين ، أو منزلاً ثمة ثلاثة أو أربعة آلاف فرنك ، سيكون أسفاً إذ يرى قيمته تزداد خمسة أو عشرة أضعاف ؟ لكن هذا سيحدث حتماً مع مجيء اليهود . وان يخص الإنسان الأمر من هذه الوجهة ، وهي الوجهة الصحيحة ، فلا مناص من أن يصير صديقاً للصهيونية .

واضح من نبرة الرسالة أنها تتضمن قدراً كبيراً من الضحك على المحي . « وهو الموقف الذي تبناه بن غوريون فيما بعد من القادة المحليين أمثال يوسف الخالدي . واضح أيضاً الترغيب بالمال والمنافع الجمة التي سيجلبها الاستيطان الصهيوني . وواضح كذلك أن هرتزل يرفض الاقرار بفكرة الخالدي عن عروبة فلسطين وقومية شعبها . فالوجهة الصحيحة للنظر في الأمر هي الفوائد الاقتصادية ، وهي أقصى ما يفكر فيه العربي ، كما يرى هرتزل .

مع بداية العقد الثالث لهذا القرن ، وقد دخل وعد بلفور مجال التنفيذ بدخول الإنكليز فلسطين ، بدأت صورة الفلسطيني تكتسب أبعاداً جديدة في الفكر الصهيوني ، أطلقتها المواجهة الساخنة بين العرب من جانب والإنكليز والمستوطنين الصهاينة من جانب آخر . وبطبيعة الحال ، فقد برز في هذه الآونة - من ١٩٢٠ إلى ١٩٤٨ - الفلسطيني المقاتل ، الذي غلده الشاعر إبراهيم طوقان في شعره .

هذا الفلسطيني المقاتل كان شيئاً آخر تماماً في الأدبيات والفكرات الصهيونية . ويتجلى في هذا الصدد التذكير

بمسلم وحالم عنيد . وكان مع الزبير شوخات قد صاغ للمستعمرين الصهيونيين ما يمكن تسميته بدين العمل . فقد أراد لهم أن يكتسبوا حقهم الأخلاقي في فلسطين عبر تحويلها إلى جنة أرضية . والمعادلة هنا واضحة : فلسطين العرب شيئا لا ثالث لها ، مستنقعات وصحاري ، وبساتين لاحق لهم في أرض همدوها ، أما فلسطين الصهيونيين فهي بساتين وحقول ، وغلال وليرة ، وسواعد تعمل منذ الفجر . اننا نجد هنا مبادئ حاسمة بين الفلاح الفلسطيني ، المتخلف ، اللص ، المنحط ، القذر ، المتعطل ، والفلاح الصهيوني المتوحد بالأرض ، المكتسب هويته من عمله عليها .

## الفكر الصهيوني

يرى بوروخوف ، نبي الفكر الاشتراكي القومي الصهيوني ، أنه من المستحيل قطعاً أن تظهر بين العرب حركة قومية خاصة بهم . ولم يكن ليدخل في باب المنطق أنهم سيعترضون على استعمار اليهود لفلسطين . فلأنهم « يفترضون إلى شخصية حضارية واقتصادية خاصة بهم ، لا يمكن أن يكونوا أمة . ولأنهم ليسوا أمة ، لن يكونوا مؤهلين للقيام بمعارضة منظمة فعالة إزاء نفوذ خارجي . أما بالنسبة للمستقبل ، فلا بد وأنهم سيندفعون في اليهود ويصيرون جزءاً منهم ، بعد أن تمسح المناافع السحرية للاشتراكية الصهيونية .

وفي عام ١٩٢١ أنذر جورج لانداور المؤرخ الصهيوني الثاني عشر بأن هؤلاء البرابرة العرب سيثنون حرباً لا محالة ضد الصهيونيين ، ونصح بالتهيز لذلك . وكان رد فلاذير جابوتسكي العنيف والمبرر بياناً عن تصور أقصى اليمين الفاشي الصهيوني لعرب فلسطين كعشر . قال جابوتسكي ( وهو أستاذ مناحيم بفغن وقائد الميليشيات الارهابية الصهيونية ) متأسلاً عما إذا كان أحد قد التمس الاذن من السكان الاصليين أثناء استعمار أمريكا وأستراليا .

قد لا يمكن أن نشابه بدقة بين موقف جابوتسكي - ومن بعده بفغن - وبين موقف بن غوريون . بصورة عامة يصبر الكتاب الصهيونيون ، والاسرائيليون بشكل خاص ، على أن حزب العمل الصهيوني ، الذي صنع اسرائيل استيطاناً وجيشاً ، يختلف كثيراً في تصوره للعرب عموماً والفلسطيني خاصة عن ما يسمى باليمين الصهيوني : جابوتسكي ثم بفغن . لكننا نعرف من مذكرات بن غوريون وموشى دابان ، ومن المقالة التي كتبها اسحاق رابين لـ مجلة الازمنة الحديثة ، عدد حزيران ١٩٦٧ ، ومن

ثم أحل العرب محل اليهود في كل ما نسب هؤلاء من نقائص وعيوب وانحطاط وقرينة انسانية ، ليس فقط ليؤكد حقا مزعوما في فلسطين ، وإنما ليؤكد أن ثمة من هم أكثر انحطاطا منه بكثير .

أما الاتجاه النقيضي فظاهرة جدية بأعمق الاهتمام والدراسة . وقد ظهرت بواكيره منذ حرب ١٩٤٨ ، واستمرت حتى الآن في الفكر والأدب الاسرائيليين . ان المتتبع للكتابات الاسرائيلية لا يمكن أن يتجاهل أو ينسى ( أيام زيكلوخ ) بقلم س . يزار ( حوالي ١٩٥٠ ) أو ( في مواجهة الغابات ) لأفراهام يوشوا ( ١٩٦٣ ) أو ( ميشيل الذي لي ) لأموس أوز ( ١٩٦٨ ) . ونحن لسنا هنا بصدد الموضوعات الرئيسية لهذه المراتب الصهيونية . ان ما يهتما هو شخصية العربي الفلسطيني في هذه الاعمال . لقد وصفا هذا الاتجاه بأنه نقضي : اذا كان الاتجاه الفكري الرسمي الصهيوني يرى في الفلسطيني الذبيحة الضرورية لكي يرضى اله البراكين عن شعبه اليهودي ، فالالاتجاه النقيضي يرى الفلسطيني ضحية ضحية متتمة ، لا تموت ، لا تنسى ، ولا تريح قائلها . ان الجثث العربية المملوطة بدماها في حرب ١٩٤٨ فهم زيكلوخ بأنه صار هنتر صغيرا . وان العرب الذين فقدوا ماوهم لأن يهودا ، بطل ( خربة عيسى ) ، وجماعته قد حلوا فيه ، صاروا الآن أسرى من قبل الصهيونية ، وأسرى أخلاقيين لها . والحقيقة ان فكرة العربي الأسير الأسر موضوعة شائعة في الكتابات الاسرائيلية . كذلك فان الشاب الاسرائيلي ، بطل ( في مواجهة الغابات ) ، يجد متعة مازوشية خاصة في مشاهدة غابة اسرائيلية تحترق حتى تتدثر ، لتظهر من تحت رمادها أنقاض البيوت العربية لقرية دمرها الاسرائيليون بسكانها . أما حنة فونين ، بطلة ( ميشيل الذي لي ) فلا تستطيع أن تشعر بأنها حقيقة أو أن أي شيء حولها حقيقي ، إلا عندما تحلم في يقظتها بأن صديقي طفولتها ، التوأمين خليل وعزيز ، جاءا بقتلها ليدعرا المنشآت الاسرائيلية ومن ثم لينتصباها .

هذا التيار النقيضي قد لا يجد كثيرا من العرب المبالين لتصديقه . والأسباب كثيرة ، وليس هنا مجال بحثها . لكن الشيء المؤكد أن هذا التيار حقيقة قائمة . وإذا كان هناك ما يؤسف له في هذا المضممار ، فهو خلو المكتبة العربية من ترجمات له مشفوعة بدراسات فكرية رصينة ، تطلع المواطن العربي على ما يجب أن يعرفه من الحقائق عن عدو يستهدف تدعيمنا . ونحن ، الى حد بعيد ، ما زلنا نجهل هذا العدو .



هاني الراهب

بأن عبارة « الفكر الصهيوني » فضفاضة حقا اذا ما قورنت بعبارات مثل « الفكر الألماني » أو « الفكر الاغريقي » أو « الفكر الاسلامي » . اتنا هنا ازاء فرضيات وحسب ، رغم تنظيمها الدقيق ، ونظرة ضيقة الى الانسان والحياة يخترعها العنصر الاسطوري والموقف العربي حتى ليندو القبول بها مسألة مزاجية لا علاقة لها بالمحاكمات العقلية التي يتصف بها « فكر » ما .

اذن ، الفلسطيني المقاتل يتحول في الفكر الصهيوني الى « اراهابي جبان » . انه يهاجم في الليل عندما يكون الرجال نياما . أما في النهار فيتلبس المسكنة والضمرة . لقد قامت عشرات المستوطنات في طول البلاد وعرضها أمام سمعه وبصره ، فلم يجرؤ على أن يحرك ساكنا الا تحت جنح الظلام . وفي الليل كان يقوم بهجومه كأي بدائي تحكم به غريزته ، لا عقله ولا علمه . لذلك كان سهلا دائما على نفر قليل من المقاتلين اليهود الاشداء أن يردوا « زوبعة » عربية على أعقابها ، بفضل بروفة عقلمهم وحرارة قلبهم ، وانقاذهم للقتال واستعمال السلاح .

صوما ، العربي محترق ومزدري بحيث لا يمكن لأحد أن يأخذه مأخذ الجد . ان لديه تراثا هريفا من شهادة الزور ، وتراثا أعرق من القتل والاجرام صار طبيعة ثانية فيه ، وأسلوبا شيطانيا في التملق والغدر ، وتحلفا مشوشا قائما . ان الذكور العرب هم بلا استثناء عاجزون جنسيا أو مثليون ، والنساء المربيات يشتكين كالبضاعة . وواضح هنا أن الكثير مما كان ينتم به اليهود في أوروبا قد صار الآن أوصافا للعرب . لقد خلغ الفكر الصهيوني أرويته الأوروبية القذرة والبسها للعرب ، بوعي أو بغير وعي .

## بصمات الفكر النازي

هذه الصورة الفكرية السياسية تطورت بعد خلق الكيان الصهيوني في المجاهدين ، تعميقا ونقيضا . ونحن نلمسها الآن في الأدب والفكر الاسرائيليين . الاتجاه التعميقي هو الاتجاه التقليدي الذي رأيناه حتى الآن وقد ازداد تطرفا ووحشية وحنكة ومرجعية ، وكان أبرز تعبير عنه مجمل المقالات التي كتبها المفكرون الصهيونيون في عدد ( الزمعة الحديثة ) المشار اليه آنفا . والحقيقة أن الاستهانة بالعربي على هذا النحو ، تحقيره والسخرية منه ، تفسر الى حد كبير السهولة المذهلة التي تم بها ذبحه وبقائه واعدامه بالرصاص والقنابل . لقد كان ذلك سهلا بالنسبة لهتلر لأنه كان يرى اليهود حشالة الكائنات . والاحتمال كبير جدا في أن يكون العقل الصهيوني قد تقمص الفكر النازي واستخدم أدواته العقلية والنظرية ،



# صحوة الشباب المسلم

## دعوة للترشيد لا للتبديد

بقلم : فهمي هويدي

عور هذا الكتاب أن صحوة الشباب الاسلامي ثروة تستحق الترشيح ، لا المقاومة والتبديد . والكتاب عنوانه « الصحوة الاسلامية بين الجحود والتطرف » . والكتاب هو الدكتور يوسف القرضاوي ، عميد كلية الشريعة بجامعة قطر . والرحلة بدأتها في عدد شهر يناير الماضي ، بين صفحات كتب ثلاثة تعالج ازمة الواقع الاسلامي المعاصر ، اثنان منها للشيخ محمد الغزالي ، برز فيها اتجاه التحليل والتشخيص في نظرة شاملة على هذا الواقع يختلف اركانه وعناصره . وثالثهما هو هذا الكتاب الذي بين ايدينا ، والذي يfokus بعمق في تحقيق قضية الشباب ، مستهدفا علاج المشكلة من الجذور . مشكلة المجتمع الذي افرز هؤلاء الشبان ، واسهم في دفعهم الى ما ذهبوا اليه .

يطالعنا الدكتور القرضاوي في مدخل كتابه بمجموعة من الاسئلة الهامة ، التي تحاول ان تضع القضية في اطارها الصحيح ، وتثير وعي القارئ بما هو أبعد من الظاهرة المبدانة . وهو في ذلك بلا حقا سؤال كبير هو : هل هذه الحملة ضد الغلو والتطرف الديني قصد بها رد الغلاة الى منهج الاعتدال الذي يقره الاسلام . ام ان لها هدفا آخر هو ضرب التحرك الاسلامي قبل ان يبلغ رشده ؟

في الاجابة ، يبدو الكاتب مرجعا لاحتمال الثاني ، وان ذكره في معرض النقل عن آخرين ، وبؤيد هذا الترجيح امران : الاول ان هؤلاء الشبان لم يستلثوا انظار السلطات الا بعد ان وقفوا ضمن القوى المعارضة ، والثاني ان بعض الاتجاهات المتطرفة حقرا رحيت بها السلطات واجهزة الامن في بعض البلاد ، كالما رأيت ان تضرب بها حركات اسلامية اخرى . ثم تضربها هي بعد ذلك ، حين ينتهي دورها !

بعد هذه الاشارة ، وقبل الخوض في صلب القضية يثبث الدكتور القرضاوي دعوى ضد الظروف الراهنة يختلف رموزها ، واضعا الجميع في القفص ، ومقررا : « ان كثيرين يحملون معهم - بل قبلهم المسئولية ، وان حاولوا ان يتبرأوا منها . يحملها معهم الابرار والمربون ، والعلماء والموجهون ، والقادة والحاكمون ، الذين ينتمون الى الاسلام بالاسم والعنوان ولم يعطوه حقه من الانتقاد والاذعان ، فعاش الاسلام بهم غربيا في دياره ، وعاش دعاة الاسلام في اوطانهم غرباء .

ثم يضيف في دعواه : « العجيب اننا ننكر على الشباب التطرف ، ولا ننكر على انفسنا السبب ، ننكر على الشباب الافراط ، ولا ننكر على انفسنا التريط . . . »

لكنه يعذر - ويتهم - المؤسسات الدينية الرسمية ، التي يعول عليها الكثير في هذا المجال ، فيقول انها « لم تعد قادرة على القيام بهذه المهمة المشقوقة منها ، ما لم ترفع السلطات السبابة ايدبا عنها ، وعن اتخاذها اداة لتأييد خطاها ، ولسانا للشناء على مواقفها »

وهو اذ يدعو الى فهم موقف الشباب : يتصدى لموضوع التطرف او الغلو في الدين ، من عدة زوايا ، يقر اذانة التعاليم الاسلامية للغلو ، ثم يحاول رصد مظاهره وعلاماته ، من تعصب للرأى وتشدد في الالتزام ، وغلظة في الدعوة ، الى اإساءة الظن بالآخرين وتكفيرهم في بعض الاحيان .

وتحت عنوان « فلنبحث عن الاسباب » ، يعود الى تأكيد « ان الظاهرة التي بين ايدينا ظاهرة مركبة معقدة ، واسبابها كثيرة ومتنوعة ومتداخلة . » لكنه يشير الى ان من الاسباب الاساسية للغلو « ضعف البصيرة بحقيقة الدين » ، وهو ما ينشأ عن نصف العلم ، الذي يظن صاحبه به انه دخل في زمرة العاملين وهو يجهل الكثير الكثير . تؤدي هذه الثغرة - نصف العلم بالدين - الى مجموعة من النتائج السلبية في مقدمتها :

- التمسك بحرفية النصوص وظواهرها دون تغلغل الى فهم فحواها ومعركة مقاصدها والمصالح التي تستهدف تحقيقها ، الامر الذي يحدث خللا فادحا في معالجة امور المعاملات ، ويوقع في الضرر والعت .

- الاشتغال بالمسائل الجزئية والامور الفرعية ، عن القضايا التي تهدد كيان الامة .

وهو هنا يسترجع نموذجا لهذا التنطع في الدين ، بقصة الاعراب الذي وفد على عبد الله بن عمر وسأله عن دم البعوض ، فقال له من اين انت ؟ قال : من اهل العراق ، فرد ابن عمر : تسألون عن دم البعوض وقد قتلتم ابن رسول الله ؟ ( يعني الحسين رضى الله عنه ) .

- الاسراف في التحريم ، والميل الى التضييق والتشديد على المسلمين ، مع تحذير القرآن والسنة والسلف من ذلك .

- التباس المفاهيم واضطرابها في اذهان الشباب ، الامر الذي يدعوهم الى اتخاذ مواقف متعجلة وخاطئة في قضايا بالغة الاهمية مثل الكفر والايمان . ويتوقف الدكتور القرضاوى امام الآية : « من لم يحكم بما انزل الله فاولئك هم الكافرون » المائدة - ٤٤ ، وهي من ابرز ما اسس فهمه لدى الشباب . فينقل قول ابن عباس انه « ليس يكفر ينقل عن الملة » ، وقول آخرين - يرجحه هو - ان الكفر هنا مرهون بترك الحكم بما انزل الله جحودا وانكارا . وقول فريق ثالث بان المقصود هو ترك الحكم بجميع ما انزل الله . بما في ذلك الحكم بالوحد والاسلام . وقول آخرين بانه كفر ينقل عن الملة .

- اتباع المشابهات من النصوص والتي تحتمل اكثر من معنى ، وغير منضبطة المدلول ، وترك النصوص المحكمة واضحة الدلالة ومعددة المفهوم .

- الانغلاق على الافكار التي يتلقاها نقلا من الكتب دون تعلم او مناقشة او مراجعة « وهذا ما جعل علماء السلف يحذرون من هؤلاء ويقولون : لا نأخذ القرآن من مصحفي ، ولا العلم من صحفى ( يضم الصاد والحاء ) ، يعنون بالمصحفى الذي حفظ القرآن من المصحف فحسب ، دون ان يتلقاه بالرواية والمشافهة من شيوخه وقرائه المظفين . ويعنون بالمصحفى الذي اخذ العلم من المصحف وحدها من غير ان يتعلم على اهل العلم ويخرج على ايديهم ! - العجز عن فهم طبيعة الواقع وسنن الكون « فتجد احدهم يريد مالا يكون ، ويطلب مالا يوجد ، ويتخيل مالا يقع .. يريد ان يغير المجتمع كله بوسائل وهمية واساليب خيالية ، مع شجاعة وفداية لا تهتم بالنتائج ، ولا تأبه بالموت . وهم في ذلك يغفلون امرين هاميين : سنة التدرج ، وهو هنا يورد قصة الخليفة عمر بن العزيز مع ابنه الذي انكر على ابيه عدم ازالة بقايا الانحراف والمظالم التي تمت في ظل من سبقه من خلفاء بنى امية ، فقال عمر قوله الشهيرة : لا تعجل يا بنى ، فان الله ذم الخمر في القرآن مرتين ، وحرمها في الثالثة . واني اخاف ان اهل الناس على الحق جملة ، فيدعوه جملة ، فيكون من ذافنته .

اما ثاني السنن التي يغفلها هؤلاء في غمرة عدم الوعي بالواقع ، فهي ان لكل شىء اجلا مسمى يبلغ فيه نضجه وكماله ، ولا ينبغي ان يستعجل الشىء قبل ان يبلغ اجله المقدر لمثله ، ان سيكون قصوره هنا في مثل مرارة الثمرة التي تؤكل قبل نضجها .

واذا كان نصف العلم بالدين منزلقا يؤدي الى التطرف من جانب الافراد ، فان ثمة عناصر اخرى تتعلق بالظروف « تسهم في دفعهم الى هذا المنحى ، منها انتشار الفساد في المجتمعات ، وفداحة الظلم الاجتماعي ،



وزحف تيارات وانماط التغريب ، مما يوقع الشباب في هاوية الاحساس بالغربة ، ومنها شعور الشباب المسلم باستمرار التآمر الخفي والعلمي ضد الاسلام من جانب اطراف عديدة ، داخلية وخارجية ، ومنها شيوع ظاهرة مصادرة الدعوة الى الاسلام الشامل « فالدعوة الى الاسلام الايجابي المتكامل - عقيدة ونظام حياة - اصبحت بضاعة محظورة .. والاسلام المسموح به هو الاسلام « المستأنس » . اسلام الدراويش ومحترفي التجارة بالدين . اسلام عصور التخلف والانحطاط .. اسلام الموالد والمناسبات الذي يسير في ركاب الطفلة ، ويدعو لهم بطول البقاء ! .. وغير هذا وذاك فان اسباب التطرف في الجانب المتعلق بالظروف تبلغ متنهاها - يضيف الدكتور القرضاوي - حين تلجأ السلطات الى استخدام العنف والتعذيب البدني والنفسي ، وهذا العنف لا يقاوم التطرف كما يتصورون ، ولكنه يثبت ويدعمه .

ما العلاج ؟ وما طرائقه ؟ ومن يقوم به ؟  
يطرح الدكتور القرضاوي هذه الاسئلة ثم يجيب بانه كما تعددت الاسباب وتنوعت ، فان طرائق العلاج يجب ان تتعدد وتنوع . فاذا كان من الاسباب ما هو فكري ونفسي واجتماعي وسياسي ، فان العلاج يجب ان يتم على هذه الجبهات ايضا . وهو علاج لن يتم بلمسة سحرية على اى حال ، ولا بد ان يخضع في ثماره ايضا لسنة الاجل المسمى . وفي اجابته ايضا يرفض منطق « الجبريين » الذين يرجعون اسباب الظاهرة الى المجتمع وحده ، كما يرفض تحميل الشباب المسؤولية كلها واعفاء المجتمع من تلك المسؤولية « فالمسئولة مشتركة ، وكل له دوره » .  
في مسؤولية المجتمع - به يبدأ العلاج - يقرر الدكتور القرضاوي ان نقطة الانطلاق هي ان يعترف المجتمع بانتماؤه الى الاسلام وما يقتضيه هذا الانتماء من التزام وسلوك ، « يجب ان يؤمن حكامنا بانهم يعيشون في اوطان الاسلام ويحكمون اتاما مسلمين ، ومن حق كل قوم ان يحكموا وفقا لعقيدتهم ، وان تأتي دساتيرهم وقوانينهم معبرة عن معتقداتهم وقيمهم وتقاليدهم » .

الخطوة الثانية هي الا تحدث هؤلاء الشباب من فوق ابراج عاجية ، مستعلين عنهم او متبرئين منهم ، مما يحقر بيتنا وبينهم فجوة واسعة او هوة عميقة . ينبغي الا يكون موقفنا منهم موقف مثالي الاتهام ، كل هنا ان نبرز مساوئهم ونضخم سلباتهم ونظعن في اعمالهم وتلتصم لهم اقصى العقوبات - يجب ان نعاملهم بروح الابوة الحانية والاخوة الراضية . يجب ان نقف موقف المحامي عنهم « فاذا لم نحسن الدفاع لسبب او آخر ، فلنقف موقف القضاء العادل ، الذي لا يدين الا ببينة ، ولا يتحيز لمدعى او مدعى عليه » .

وهنا يدعو المؤلف كل من يتصدى لقضية التطرف ، الا يلجأ الى التهويل والمبالغة وان « يتصف بالانزان والحكمة ، والا يتطرف هو بدوره في حديثه عن التطرف وطريقة علاجه » . « فكثيرا ما يكون التطرف في التدين رد فعل لتطرف مناقض : تطرف في التحلل من الدين .. وهنا يكون هذا اللون من التطرف امرا طبيعيا ، لانه مسائر لقوانين الفعل ورد الفعل .. وهو جدير بان يثبه اولئك الشاردين للرجوع الى الوسط المعتدل ، وبالتالي يعود هؤلاء ليلتقوا مع اولئك في منتصف الطريق » .

وهو يحذر ايضا من مقابلة التكفير بتكفير مثله ، استنادا الى الحديث القائل « من كفر مسلما فقد كفر » - فالحق اننا لو فعلنا ذلك لوقعنا في نفس الهاوية التي وقعوا فيها .. والحديث لا يشمل من كفر مسلما بنوع من تأويل وشبهة قامت لديه ، كما دلت على ذلك احاديث صحيحة .. وجهرة المحققين من علماء المسلمين تورعوا عن تكفير الخوارج يرغم اصرارهم على تكفير كل من عداهم من الأمة واستباحة دمائهم واموالهم .. وما صح فيهم من الاحاديث التي وصفتهم بالمرق في الدين » .

وفي مسؤولية المجتمع ايضا يواجه الدكتور القرضاوي الدعوة الى حكام المسلمين قائلا : « افتحوا النوافذ لنسيم الحرية » . ويضيف « علينا ان نضرب صفحا عن تلك الاساليب القديمة البالية ، التي يفكر فيها دائما رجال المباحث وأجهزة الأمن ، وهي اساليب العنف والتعذيب والتصفية الجسدية - وان تشجع جو الحرية ، وترحب بالنقد ، وتحمي روح النصيحة في الدين - وفي جو الحرية تظهر الأفكار في النور ، فيمكن لاهل العلم مناقشتها وتبليط

اضواء النقد عليها . . بدل ان تظل في السرايب التحتية ، تلقن بلا مناقشة وتطرح بلا معارضة وتتفاحم وتستفحل يوماً بعد يوم - ان علينا ان نستحضر ان هذا التطرف مصدره الفكر ، ولهذا ينبغي ان يكون علاجه بالفكر ايضا . الوجه الآخر في بطاقة العلاج التي يطرحها الدكتور القرضاوى يخاطب الشباب ، بدعوة ملحة الى فهم الاسلام على وجهه الصحيح ، وهو ما يمكن تحقيقه اذا كان منهجهم سليماً وخالياً من الاعوجاج والابتسار . وليس هذا مطلباً صعب المثل ، فقد شغلت به اجبال من علماء الأمة ، الذين عنوانوا بوضع القواعد والضوابط اللازمة لحسن الفهم والاستنباط ، فيما عرف بعلم اصول الفقه ، ومعناه التفكير الاسلامي في استنباط الاحكام العملية من ادلتها التفصيلية .

وفي ظل هذه الدعوة يرسم المؤلف مجموعة من العلامات التي تسهم في تحقيق هذا الفهم الصحيح لتعاليم الاسلام ، في مقدمتها :

- ان معرفة الشريعة لا تتم بمجرد معرفة نصوصها الجزئية . بل لا بد من رد فروعها الى اصولها ، وجزئياتها الى كلياتها . اما ان يثر على نص من آية كريمة او من حديث نبوي يفيد ظاهراً حكماً ، فيتثبت به دون ان يقارنه بالاحاديث الاخرى وبالمبادئ النبوية العام ، ويهدى الصحابة . بل دون ان يرد الى الاصول القرآنية نفسها ، ويفهمه في ضوء المقاصد العامة للشريعة . فلن يسلم من الخلل في فهمه والاضطراب في استنباطه ، وبذلك يضرب الشريعة ببعضها ببعض .

- ان للاحكام الشرعية مراتب ، وانما ليست في درجة واحدة من حيث ثبوتها ، وبالتالي من حيث جواز الاختلاف عليها . فهناك الاحكام الظنية التي هي مجال الاجتهاد ، وتقبل تعدد الافهام والتفسيرات ، وهذا شأن معظم الاحكام المتعلقة بالمعاملات ، وهناك الاحكام المتعلقة بالعقيدة التي لا يغي فيها الا القطع واليقين . وهناك الاحكام الثابتة بالكتاب والسنة والاجماع ، ووصلت الى درجة القطع وان لم تصح من ضروريات الدين . وهناك الاحكام المعلومة من الدين بالضرورة ، التي تتصل بالتوحيد والنبوة . « فلا يجوز اذن ان توضع الاحكام كلها في اطار واحد ودرجة واحدة . حتى يسارع بعض الناس الى الصاق الكفر او الفسوق او البدعة بكل من عارض حكماً ما ، لمجرد اشتهاؤه دون تمييز بين الاصول والفروع ، ولا تفريق بين الثابت بالنص او الثابت بالاجتهاد ، وبين القطعي والظني في التصوص ، وبين الضروري وغير الضروري في الدين . فلكل منزلته ، وله حكمه .

- وكما ان للاحكام درجات ومراتب ، فللاعمال ايضا درجات ومراتب . فهناك الفرض الذي ثبت وجوبه بطريق قطعي ، ويلزم به المسلم . والفرض نوعان ، فرض كفاية ، يقوم به البعض مما يسقط الاثم عن الآخرين ، مثل القتال . وفرض عين على كل مسلم ، مثل اركان الاسلام الخمسة . وهناك الواجب الذي امر به الشارع وان لم يصل الامر الى درجة القطع . وهناك السنة المؤكدة ، وهو ما واطب عليه النبي ولم يتركه الا نادراً ، لكنه ليس ملزماً للمسلمين . وهناك المستحب الذي رغب الشارع في فعله ولا حرج في تركه .

- وفي الاسلام الصحيح يقدم الفرض على الواجب ، والواجب على السنة ، والسنة المؤكدة على المستحب . لكن هذه الدرجات اختلطت واختلت في حياة المسلمين ، الامر الذي ينبغي معه ان يصحح هذا الخلل من جديد .

- ايضا فان الامور الملهي عنها درجات : هناك الحرام الصحيح ( وفيه صفات وكبار ) . وهناك الامور التي تشبه على اكثر الناس ، فمن وقع فيها وقع في الحرام - وهناك المكروه تحريماً ، وهو ما كان الى الحرام اقرب . والمكروه تنزيهاً وهو ما كان الى الحلال اقرب . هذا الترتيب يجب ان يكون واضحاً ، حتى لا يشتغل البعض بمقاومة المكروهات او المختلف عليها ، وترك المحرمات ، وانصراف الكثيرين الى مقاومة الصغائر مع ترك الكبائر . وهكذا .

- واختلاف درجات الاعمال ، المأمورات والمنبهات - يؤدي بالضرورة الى اختلاف مراتب الناس ، ولهذا يخطئ بعض المتدينين اشد الخطأ حين يعامل الناس جميعاً على انهم في مرتبة واحدة ، دون تمييز بين العموم والخصوص ، بين المبتدئ والمتنهي ، ولا بين الضعيف والقوي ، مع ان في الدين منسجاً للجميع ، حسب مراتبهم واستعداداتهم . . ولذا « فمن الفقه المطلوب تقدير مستويات الناس وظروفهم واعذارهم » .

هل تظل كلمات الدكتور القرضاوى صيحة في واد ؟ . . وهل تصل الى اسماع من يمه الامر ؟ . . لعل وعسى !

# تجولات الزمنة

(٢)

في الزمان الرصاصي  
يلبس (قورش) جبهه  
يرتدى العنقه  
الحسوة الازلية  
يسهدي جحافلنا  
نحو بوابة القدس  
يقتاد اسرى اليهود  
الى بابل العربية  
يبقى (نبوخذ) يرقب  
كيف يدور الزمان  
تغير اشكالها الكائنات  
ويكتسب الماء لونا جديدا

(٣)

في الزمان النحاسي  
تصدق كل النبوءات  
والحلم بمحصد نبت البحار  
يقلب (سيف بن ذي يزن) سيفه  
حائرا  
باحثا عن معين  
يعيد الى القدس احلامها العسجدية  
يبدل (كسرى) يد «مسروق»  
إن جحافل (وهرز) تقتطف النصر  
والجزية السرمدية :

« من مثل «كسرى» شهنشاہ الملوك له  
او مثل « بهرز » « يوم الجيش اذ صالا »  
فاشرب هنشا عليك التاج متكئا  
في رأس « غمدان دارامنك محلا »



شعر الدكتور

خليفة الوقيان

(١)

في الزمان الترابي  
تبسلع الأرض أحزانها  
فتنقىء بصحف الصباح  
وجوه البغايا  
ذبول الطلواويس  
ثرثرة العار  
كل الطقوس القبيحة  
تبدل كل الأفاعى  
جلود الشتاء  
وتخرج تحتال  
في ثوبها اللولبي المفضض  
تحضن جلادها في المساء الذهبية

( ٤ )

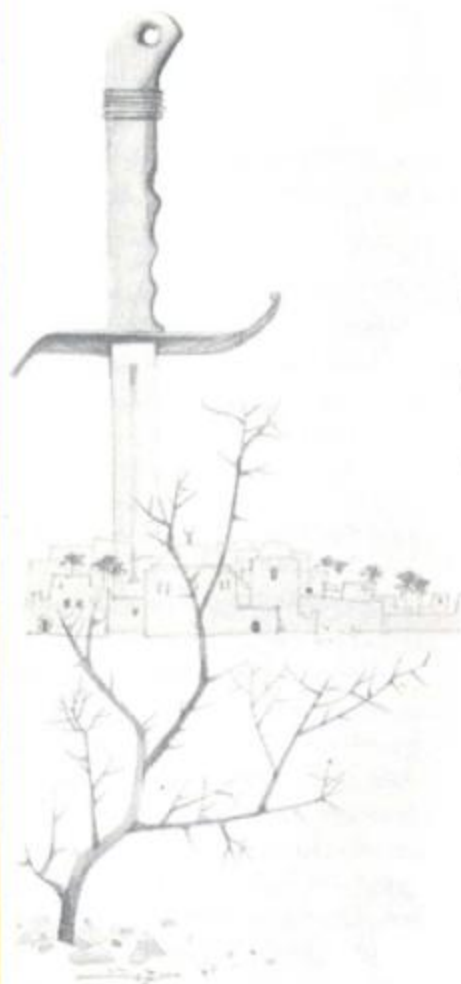
فى الزمان الخلاسى  
تغتال أساءها الأحرف البعربية  
تستبدل الضاد  
تجث أعراقها الأبجدية  
يشكو « الأيادى » عدل الامام (ابن شروان)  
يا لاياد الشقية :

« إني أراكم وأرضاً تعجبون بها  
مثل السيفينة تغشى الوعث والطبعا »  
« فى كل يوم يستون الحراب لكم  
لا يجمعون اذا ما غافل هجعا »  
وقد أظلكم من شيطر ثغركم  
هول له ظلم تغشاكم قطعاً »

( ٥ )

هنيئاً لثوارنا  
فى ثغور العواصم  
يقيمون صرحاً  
من الخنزف الفارسى المنق  
يبوسون كل اللحى والعمائم  
يسلون سيف الكرامات  
والمعجزات  
يعيدون مجد الرقى والتمائم  
يصلون فى معبد النار  
يمشون فى ركب (مان)  
ليوم الخلاص

يديرون فى حفل (قورش)  
نخب الهوى البابل المعتق





# جاك دريدا

## فيلسوف فرنسا المشاغب

بقلم : الدكتور أحمد أبو زيد

يقف جاك دريدا كحالة فريدة متميزة بين المفكرين البنايين الفرنسيين المعاصرين . فقد حقق شهرته الواسعة في سنوات قليلة نسبيا وبأعمال هي في معظمها مقالات أو « مقابلات » تدور في الأغلب حول كتابات وآراء غيره من المفكرين والفلاسفة والأدباء ، وإن كانت هذه المقالات تكشف بدون شك عن درجة عالية من العمق والأصالة ، وذلك الى جانب ثلاثة أو أربعة كتب ظهرت له في السنوات الأخيرة ويعالج فيها بعض الموضوعات الفريدة الشيقة كما هو الشأن في كتابه الأخير حول « البطاقات المصورة » .



الستينات دخل كبير في ظهور اسم دريدا واكتسابه لتلك الشهرة . فعين قامت ثورة الطلاب عام ١٩٦٨ وانضم كثير من الكتاب والمفكرين والمثقفين الفرنسيين اليها ، رفض لوى التوسير وكلود ليفي ستروس - وهما من كبار قادة الفكر البناي - الانضمام الى الحركة ( والتزول الى الشارع ) . وأثار ذلك سخط الكثيرين من المثقفين الذين رأوا في ذلك الموقف علامة على تراجع البناية وانحسار دور المفكرين البنايين في الحياة العامة ، والتف الشباب المثقف حول دريدا وآرائه التي تمثل موقفا نقديا ومعارضا للبناية ( التقليدية ) - ان صحت هذه التسمية - واعتبره ممثلا لاتجاه فكري جديد يتجاوز تلك البناية ويتخطاها . وكان لذلك الموقف الناثري الذي وقفه دريدا أثناء حركة الطلاب أثر سلبي على حياته فيها بعد . فعين تقدم في العام الماضي لشغل وظيفة أستاذ الفلسفة في جامعة نانتر التي شهدت مولد الحركة الطلابية . رفضت الجامعة ترشيحه للمنصب وبذلك استمر في مكانه وعمله الأصليين : مدرسا لتاريخ الفلسفة بمدرسة المعلمين العليا بباريس . وقد تظاهر دريدا بعدم الاهتمام بالأمر ورد فشله في الحصول على الأستاذية الى المناورات السياسية

على أي حال فإن المقال يعتبر أحد معالم الحياة الفكرية في فرنسا . وجانب كبير من أعمال البنايين الفرنسيين أنفسهم ظهرت في أول الأمر في شكل مقالات متفرقة في المجلات العلمية المتخصصة ، ثم عكف أصحابها على مراجعتها واعادة صياغتها لتظهر في شكل كتب متكاملة . يضاف الى ذلك أن جاك دريدا هو الوحيد من بين المفكرين البنايين الذي تعرض بالنقد والتحليل وأحيانا التجريح لكتابات زملائه . فلم يسلم من نقده الأربعة الكبار الآخرون : جاك لاكان وميشيل فوكو ورولان بارت ، بل وزعيمهم وكبيرهم جميعا كلود ليفي ستروس ، فهو يمثل بذلك اتجاها جديدا وهاما داخل المدرسة البناية أصبح يطلق عليه اسم ( ما بعد البناية ) ، كما أصبح هو نفسه يمثل ( الولد الشقي l'enfant terrible ) في الفكر الفرنسي المعاصر .

### في ثورة الطلاب

ولقد كان للظروف التي مرت بها فرنسا في أواخر

والكتاب الفرنسيين الذين نشأوا أصلا في الجزائر . فقد ولد عام ١٩٣٠ في الأيبار بالغرب من الجزائر العاصمة ، وحاش هناك حتى انتقل الى باريس لأداء الخدمة العسكرية ، ثم التحق بمدرسة المعلمين العليا حيث تتلمذ على جان ايبوليت Jean Hyppolite أحد كبار الأساتذة المتخصصين في فلسفة هيجل . ومع أنه أمضى سنة في جامعة هارفارد وقام بالتدريس في السوربون بين عامي ١٩٦٠ ، ١٩٦٤ فإنه ارتبط منذ عام ١٩٦٥ وحتى الآن بمدرسة المعلمين العليا .



جاك دريدا

وقد لفت دريدا اليه الأنظار عام ١٩٦٢ حين نشر ترجمة لدراسة الفيلسوف الألماني هوسرل Husserl عن أصل الهندسة ، وقدم لهذه الدراسة القصيرة مقدمة طويلة تتعدى المائة والخمسين صفحة ، وحاز الكتاب على جائزة كافاييه Cavailles . وقد حددت هذه المقدمة المعالم الرئيسية لخط التفكير الذي اتبعه دريدا بعد ذلك في كل كتاباته . وكان هوسرل قد تعرض في دراسته لمشكلة العلاقة بين الموضوعية المثالية للهندسة ( من حيث أن قوانين الهندسة لا تعتمد على أية أحداث أو وقائع تاريخية أو تجريبية ) ووجودها التاريخي التجريبي ( من حيث أن أفرادا معينين بالذات هم الذين يضعون القواعد والبراهين الهندسية ، وذهب هوسرل الى أن اللغة وبخاصة الكتابة بكل ما تتميز به من ( لا شخصية ) هي التي تحقق تحول الهندسة من فكرة في ذهن عالم الهندسة الى موضوع مثالي .

والمهم هو أن تحليل دريدا لفنومولوجية هوسرل كان نقطة البدء لنقده للفلسفة الغربية . وهو نقد عمل على ابرازه وتطويره في ثلاثة من كتبه المهمة التي ظهرت كلها في عام واحد هو عام ١٩٦٧ وساعدت في توسيد قواعد شهرته .

الكتاب الأول هو كتاب « الكلام والظاهرة » وهو عبارة عن دراسة نقدية لفطرية هوسرل عن « العلامات » وبالذات دور فكري و الصوت » و « الحضور » في فلسفته الفينومولوجية وهو من الكتب القليلة التي يعالج فيها دريدا موضوعا محوريا واحدا . أما الكتابان الآخران فهما عبارة عن مجموعتين من المقالات ظهرت احدهما تحت عنوان ( الكتابة والاختلاف ) ويعرض فيها لأعمال عدد كبير من المفكرين المعاصرين واتجاهاتهم الفكرية . وتتردد في صفحات الكتاب أسماء جان روسيه في مجال النقد الأدبي البنيائي ، وميشيل فوكو ودادمون جاييه وليفي ستروس وجورج باتاي وفرويد وهوسرل نفسه في مجال البنيائية في العلوم الانسانية وغير هؤلاء كثيرون . والمجموعة

الأكاديمية . ولكن موقف الجامعة منه أثار موجة استياء شديدة في الأوساط الثقافية في باريس ، كما تعاطف معه الكثيرون حتى من بين الذين يختلفون معه في الرأي لأنهم يعتبرونه - رغم كل شيء - أحد معالم الفكر الفرنسي الأساسية . وكتبت كاترين كليمان Catherine Clement الناقدة الثقافية لمجلة لوماتان Le Matin مهاجم الجامعة لموقفها المخزي من « مفكر » يمثل علامة بارزة في تاريخ الأفكار خلال العشر سنوات الماضية .

ومهما يكن من شيء فلا يزال جاك دريدا في الثانية والخمسين من عمره ، ولا تزال أمامه الفرصة سانحة لشغل منصب الأستاذية في إحدى الجامعات الفرنسية الكبرى . وقد أفصح حتى الآن في أن يفرض اسمه على الحياة الفكرية والثقافية في فرنسا وأن يمد تأثيره الى أمريكا حيث يقوم بالتدريس شهرا كل سنة في جامعة ييل .

## رحلة الصعود

ينتمي جاك دريدا الى ذلك الرعيل من المفكرين

الأخرى من المقالات ظهرت تحت عنوان ( الجراماتولوجيا De La Grammatologie ) ويقصد بها ( علم الكتابة ) . ويعتبر هذا الكتاب أشهر كتبه على الإطلاق ، وفيه يعارض النظرة العامة السائدة من علاقة الكلام بالكتابة التي تعطي الكلام أفضلية مطلقة على الكتابة .

وكما يقول الأستاذ جوناثان كلر Jonathan Cul-ler أن هذه الكتب الثلاثة التي ظهرت في عام واحد جعلت من دريدا شخصية أساسية في المناقشات النظرية التي سادت الحياة الفكرية الفرنسية في الستينات . ومع أن اسم دريدا يرتبط بالبنائية والبنائين فإنه يحرص على إظهار ما تضمنته آراء البنائين الآخرين من تناقضات ومفارقات من ناحية ، كما أن هذه الكتب الثلاثة تعبر بوضوح عن تشككه وعدم ثقته في كل أشكال التفكير الميتافيزيقي .

### دور النص

ولقد ظهرت الحركة البنائية في الفكر الفرنسي في الخمسينيات من هذا القرن على أيدي عالم الأنثروبولوجيا الشهير كلود ليفي ستروس ، وأفلحت إلى حد كبير في ملء الفراغ الذي نشأ عن انحسار الفلسفة الوجودية والانصراف الكثيرين من المثقفين عنها . وتقوم نظرية ليفي ستروس في أساسها على فكرة بسيطة في ظاهرها ، ومؤداها أن هناك أبنية عقلية لا شعورية عامة تشترك فيها كل الثقافات الإنسانية رغم ما بينها من اختلاف وتباين ، وأن الوسيلة الوحيدة للكشف عن هذه الأبنية اللاشعورية ولفهمها هي اللغة . وقد تلفت الفكرة عدد من المفكرين الفرنسيين وبخاصة من أساتذة الجامعات وأعدوا يطبقونها في مجالات تخصصهم . فاستعان بها رولان بارت في بحال النقد الأدبي ، وطبقها جاك لاكان في ميدان التحليل النفسي ، واستخدمها لوي التوسير في تحليله النقدي للماركسية ، كما طبقها ميشيل فوكو على الانساق الاجتماعية وتاريخ الأفكار ، وكانت أداتهم جميعاً في ذلك هي دراسة « النص » واختصاصه للتحليل اللغوي في ضوء نظرية فردناند دوسوسير . أما دريدا فإنه لم ينقيد في كتاباته ومقالاته بميدان واحد وإنما ينتقل بين مختلف ميادين المعرفة مع توجيه اهتمام خاص إلى « النص » الأدبي والفلسفي . وتكفي نظرة واحدة إلى مقالاته التي جمعها في كتابه ( عن الجراماتولوجيا ) مثلاً لتبين مدى اتساع آفقه وإحاطته . فهو ينتقل من أفلاطون إلى روسو إلى فرويد إلى سوسير إلى الأديب الفرنسي جان جينيه إلى هيجل إلى سالارميه إلى هوسرل وكانت وهكذا . وهو في هذا كله يدرس النسق الفكري الذي يكمن وراء النص عن طريق تحليل النص ذاته أو ( تفكيكه ) .

وعلى العموم فإن العنصر الأساسي الذي يكمن وراء دراساته البنائية هؤلاء الكتاب والمفكرين هو نظرية « العلامات » اللغوية التي تهتم بمعرفة وتبيين الطريقة التي تعمل بها ( العلامات ) أو الرموز اللغوية . وفي هذا يتفق دريدا مع بقية البنائين الفرنسيين . فإذا كان الاتجاه التقليدي يعتبر الوظيفة الأساسية للغة هي نقل المعلومات وتوصيلها ، ويدرس العمل الأدبي أو الفلسفي من هذه الزاوية ، فإن المدرسة البنائية الفرنسية وبوجه أخص حركة ما بعد البنائية تذهب إلى أن المهم في ( النص ) هو العلاقة بين الكلمة أو الدال Significant والمفهوم أو الفكرة المتعلقة بهذه الكلمة ( أو المدلول Signifie ) وأن مهمة المفكر البنائي الرئيسية هي الكشف عن هذه العلاقة وتحديدتها . وهذه مسألة سبق أن عالناها في مقال لنا عن لوي التوسير في العدد ٢٧٨ من هذه المجلة فالتحليل ( التقليدي ) لعمل أدبي مثل رواية تولستوي الشهيرة ( الحرب والسلام ) قد يهدف إلى إعطاء فكرة عن نظرة تولستوي إلى التاريخ ، أو إلى وصف نظام الطبقات الاجتماعية في روسيا ، أو إلى الكشف عن الدوافع الكامنة وراء سلوك أشخاص الرواية وتبرير تصرفاتهم ، وهكذا . أما التحليل الدلالي فإنه يهدف إلى تبين الطريقة التي ترتبط بها كلمات جملة معينة في النص بعضها ببعض ، وكيف أن ذلك يعطي ذلك النص معنى معيناً بالذات .

وفي ضوء هذا الموقف توصل دريدا إلى أسلوبه الخاص في تحليل النص ونقده ، وهو أسلوب يطلق عليه اسم ( استراتيجية التفكيك ) أي تفكيك النص لإظهار أنه عبارة عن « مركب » يتألف من عدد من النصوص الأخرى . ولكن هذا التفكيك Deconstruction خلاق بأن يكشف في الوقت ذاته عن الطريقة التي أمكن بها تركيب النص في أول الأمر . فتفكيك رواية توماس مان Thomas Mann « حالة وفاة في فينسيا » مثلاً قد يكشف عن أن هذه الرواية هي مزيج من فهم المؤلف لفلسفة شوبنهاور ونيشه . . . . . ومثله اللاواعي لأراء أفلاطون ، وهكذا . وكما سبق أن ذكرنا فإن دريدا طبق هذه الاستراتيجية على كتابات عدد كبير جداً من الفلاسفة والأدباء والمفكرين لكي يتعرف على طبيعة الاتصال اللفظي عن طريق الكتابة والكلام ، وكان في ذلك كله يقوم بدور القارئ المفسر للنصوص . ولكن استراتيجية التفكيك التي يتبعها تجعل هذه التفسيرات والتحليلات تبدو أقرب إلى المغامرات الذهنية لأنها تقدم نماذج لشعوب جديد من ممارسة التفسير والتأويل . فدريدا ينظر إلى النص عموماً لو كان يتألف من « الحيوط » المختلفة التي تتداخل بعضها مع بعض . ليس مثلما تتداخل خيوط قطعة من القماش أثناء عملية النسيج ولكن مثلما تلتف الحيوط

مؤلفه « الكتابة والاختلاف » إن كل تاريخ الميتافيزيقا يقوم على تأكيد فكرة « الكينونة » على أنها « حضور » بكل ما في هذه الكلمة من معنى ، ويدور حول مبادئ عامة ومفاهيم وتصورات تفيد هذا الحضور مثل الماهية والوجود والجوهر والهوية والذات والحق ، بل وأيضاً الوعي والضمير والانسان وما إليها . بيد أن تفكيك النص خليف بأن يكشف عن كثير من المفارقات التي تتمثل في حضور وعدم حضور الشيء . من أجل ذلك كان بنادي دريدا بضرورة ( مقاومة ) الميتافيزيقا عن طريق تطوير أساليب قراءة النص الفلسفي أو تفكيكه . وهذا - على أي حال - موضوع معقد متشابك ويحتاج الى أن نفرده له مقالاً خاصاً لأهميته القصوى .

والآن فإن الكثير من الكتاب يرون أن موقف دريدا من دراسة النص وما يؤدي اليه من الكشف عن المفارقات وهدم الميتافيزيقا هي أمور جديرة بكل اهتمام في حد ذاتها . ولكن كثيرين آخرين يرون أن تفكيك النص بهذه الطريقة مع اغفال المضمون على ما يفعل دريدا في كتاباته هو نوع من العبث لأنه يجعل من « علم العلامات » في دراسة النص أشبه شيء بلعبة الشطرنج وغيرها من الألعاب التي تعتمد على تحريك الأحجار ( أو الكلمات ) ، مع وجود فارق ضخم ومهم وهو أن هذه الألعاب كلها تعترف بدور المخيلة والمجهود الشخصي بينما يغفل البنايون الجدد هذين العنصرين ، ويردف أن كل هذه الألعاب لها نفس البناء . وهذا هو ما يجعل أستاذنا مثل سيلفير لوترانجيه Sylvère Lotringer يقول إن دريدا والبنايين الجدد أو أنصار ما بعد البنائية هجروا كل فكرة طموحة عن إمكان فهم أي شيء ، فاستراتيجية التفكيك ليست في آخر الأمر مبرراً للانتهاء الذي ينكر وجود علاقة بين الأدب والواقع ، ومن هنا كان البنايون ( التقليديون ) يرون أن ما بعد البنائية موجة عابرة وانتهاء عقيم وغير مثمر ومجموعة من الدعاوى اللانسانية الخاوية من المعنى . . . . إنها نوع من العدمية ، وفكر يجعل بين ثنائها عوامل هدامة .

ولكن هل هذا يعني أنه قد قضى تماماً على هذه الحركة الوليدة أو أن القضاء عليها أصبح وشيكاً ؟ وهل يعني القضاء عليها الحكم بالافلاس على الفكر الفرنسي المعاصر الذي وقع في شرك التحليلات اللغوية العقيمة ؟ الاجابة عن هذا السؤال تتطلب الرجوع الى أسس البنائية كما وضعها ليفي ستروس ومن قبله دوسوسير لمعرفة مدى ما طرأ عليها من تغيرات ، وهي موضوعات نرجو أن نعالجها في دراسات تالية .

بعضها ببعض أثناء عملية الجدل لصنع جبل أو جديلة . ففي عملية الجدل تتبادل الخيوط مواضعها باستمرار لكي تتخذ في آخر الأمر شكل الجبل .

## في جدل الكلمات

وكتابات دريدا بوجه عام وتفكيكه لأعمال غيره من المفكرين بوجه خاص أمثلة طيبة لعملية « جدل » الكلمات فهي تمثل بالألفاظ ويدانل الألفاظ التي يصعب نقلها الى العربية . وربما كان خير مثال لذلك هو كتابه « رنة حزن Glas » الذي نشر عام ١٩٧٤ ، وهو كتاب غريب ومثير وفيه كثير من الجهد ولكنه يدفع في بعض الأحيان الى الضيق والحق والملل . ولكننا نشير اليه هنا من أجل الطريقة التي اتبعها دريدا في تأليفه ولكي تبين ( استراتيجيته ) في تفكيك النصوص للكشف عما بها من مفارقات لا يمكن الوصول اليها إلا بالقراءة المتأنية ومقارنة الكلمات واستبدال بعضها ببعض . ففي العمود الأسر من كل صفحة من صفحات الكتاب يقدم دريدا تحليلاً لرأي هيجل عن العائلة ويعرض بذلك لموضوعات هامة مثل السلطة الأبوية والعائلة المقدسة وما إليها . أما العمود الأيمن من الصفحة ذاتها فيشتمل على نصوص مختلفة من أعمال الروائي الفرنسي جان جييه ، ثم يردف ذلك كله بتفسيرات وتعليقات على النصوص السابقة ويحاول أثناء ذلك أن يربط بين أفكار الكاتبين وأن يبدل بعض كلمات النصين ببعض وأن يصل الى معان جديدة من كلمات عادية واضحة .

## ماذا يريد ؟؟

ولكن ما الذي يهدف اليه دريدا من كل ذلك؟ هل المسألة هي مجرد اظهار القدرة على تحريك المعاني عن طريق التلاعب بالألفاظ أو إعادة ترتيبها ، أم أن هناك ( مشروعاً ) آخر يهدف اليه ويحاول تحقيقه عن طريق هذه الاستراتيجية ؟ .

الواقع أن قراءات دريدا في نصوص الآخرين وكذلك تركيبات ( نصوصه ) هو نفسه تصدر عن موقف نقدي للانتهاء الغالب على الفكر الفلسفي الغربي منذ أيام أفلاطون ، والذي يطلق عليه عموماً اسم « ميتافيزيقا الحضور » . وهذا الانتهاء يفترض استمرار الوجود كما هو ويستخدم في التعبير عن ذلك صيغاً ومصطلحات تفيد استمرار الشيء على ما هو عليه . وكما يقول دريدا في



## أكبر الأمم

## محمود المراغي

هي ما تحمله الأرقام من معضلات ... أولها معضلة النمو السكاني الذي يندلج بالخطر ... وثانيها ، معضلة التقدم والنمو وتوفير الحاجات الأساسية لهذه الأعداد المتزايدة .

ونجربة الصين - وفقا لبيانات صندوق الأمم المتحدة للنشاطات السكانية - تشير إلى درجة كبيرة من التحكم .. فخلال عشرين عاما تنحصر بين عامي ( ١٩٦٠ ) و ( ١٩٨٠ ) ، نقص معدل المواليد إلى النصف على وجه التقريب . كان المعدل ( ٤٠ ) في الألف فأصبح ( ٢١ ) في الألف .

صحيح أن معدل تزايد السكان لم ينقص بنفس القدر .. لأن المستوى الصحي والاقتصادي يتحسن ومعدل الوفيات يقل أيضا إلى النصف ( من ١٤ في الألف إلى ٨ في الألف خلال نفس الفترة ) .

ووفقا لتوقعات نفس المنظمة ( الأنشطة السكانية ) فاته من المتوقع أن يهبط تزايد السكان في الصين بمقدار الثلث خلال الحقبين الأخيرتين من هذا القرن .. فبينما سجل التزايد ( ١,٨ ٪ ) سنويا في الحقبة الثامنة من القرن ، فإن التوقع أن يهبط ذلك إلى ١,٢ ٪ سنويا ما بين عامي ( ١٩٨٠ ) و ( ٢٠٠٠ ) . وإن كانت الأهداف الصينية أكثر طموحا .

وفي دائرة التوقع أيضا أن تصل الصين إلى ( ١٢٤٥ ) مليون نسمة عام ( ٢٠٠٠ ) وأن تصل إلى ( ١٥٧٠ ) مليون نسمة عام ( ٢٠٧٠ ) وتتوقف

إنها أكبر عملية إحصاء في التاريخ !

هذا ما يمكن أن نصف به الحدث الهام الذي شهدته الصين في الشهور الأخيرة من عام ١٩٨٢ . ففي هذه الشهور تم تجنيد ( ١٩ ) عقلا إلكترونيا وخمسة ملايين وربع مليون شخص للقيام بتعداد أكبر شعوب الأرض شعب الصين !

إنها بلد الأرقام الضخمة .

عدد السكان طبقا لما أعلنته السلطات في نهاية أكتوبر الماضي مليار و ٨ ملايين و ١٧٥ ألف نسمة . يشكلون وحدهم أكثر من خمس العالم ، ويزيدون عما كان عليه الأمر في آخر تعداد منذ ( ١٨ ) عاما بمقدار ٣١٢ مليون نسمة . . . ووفقا للمعدل الحالي لهم يزيدون - مع التحكم الشديد - بحسن ألف نسمة كل صباح و ١٨ مليون نسمة كل عام !

وحق عام ١٩٦٤ لم تعرف الصين التكنولوجيا الحديثة في التعداد واستخدمت حينذاك أول آلة للإحصاء صنعها الإنسان . . آلة ذات أسلاك ثابتة وتنظم عليها الأعداد وفقا لأعداد حبات الحبرز التي يجرى الحساب بها . وقد قفز تعداد ١٩٨٢ من آلة و الأياكوسن ، وهذا اسمها - إلى العقول الإلكترونية التي عمل عليها ما يقرب من ربع مليون فني للحصول على نتائج سريعة في آخر إحصاء .

وربما تكون الأرقام الضخمة - التي تتجمع في دولة واحدة وسلطة واحدة مثار دهشة ، لكن الأكثر أهمية

حينذاك عن النمو حيث تساوى أعداد المواليد بأعداد الوفيات نتيجة تحفيظ عدد المواليد بقدر كبير .

خلال ذلك تبدو المشكلة الاقتصادية معضلة لا تحلها غير الطريقة الصينية . وهو ما يشير له آخر تقرير للبنك الدولي عن التنمية في العالم حيث يقول إنها تجربة فريدة ، وقد لا تكون سهلة التكرار .

نتائج التجربة بما فيها من توجهات سياسية واجتماعية واقتصادية .. وبما فيها من طريقة للإدارة اللامركزية وتقوية للمركز والأطراف في نفس الوقت وبما يضمن تخطيطا قادرا وتنفيذا عالي الكفاءة ... هذه التجربة التي تعتمد في معظمها على العمل الجماعي - تشير إلى إنجاز هائل ...

وطبقا لأرقام البنك الدولي فإن متوسط دخل الفرد في الصين عام ١٩٨٠ لا يتجاوز ( ٢٩٠ ) دولارا في السنة وذلك مقابل متوسط قدره ( ١٤٠٠ ) دولار في الدول متوسطة الدخل و ( ٤٦٤٠ ) دولارا في الدول الاشتراكية وعشرة آلاف و ٣٢٠ دولارا في الدول الصناعية .

المتوسط منخفض ويقترب أو يتساوى مع مثيله في تانزانيا أو غينيا .. ولكن يبدو أن للارقام في الصين وللنقد في الصين معنى آخر لا يمكن حسابه بنفس مقياس الدول الأخرى .

في الصين وبهذا المستوى المنخفض من الدخل تحسنت الرعاية الصحية عدة مرات خلال حقبتين ، فأصبح لكل ( ٣٠٠ ) من السكان طبيب واحد عام ١٩٧٧ .. مقابل ( ١١٠٠ ) من السكان لكل طبيب عام ( ١٩٦٠ ) . نفس الشيء حدث في هينات التمريض وحصة الفرد من الدواء ... ونتيجة ذلك قلت نسبة الوفيات إلى النصف على وجه التقريب .. وسجلت الأعمار متوسطا يفوق الدول الفقيرة ومتوسطة الدخل ويقترب من الدول المتقدمة ، في الصين أصبحت السن المتوقعة عند الميلاد ٦٤ سنة .

وإذا أخذنا التعليم مؤشرا ثانيا فالتنا نجد كل الأطفال - وبلا استثناء - يدخلون المدارس الابتدائية .. و ٧٩ % ممن هم في سن التعليم يدخلون المدارس الثانوية و ٦٦ % من الكبار يجيدون القراءة والكتابة .

الخدمات - ورغم العدد الهائل من السكان - تتحسن .. واستهلاك الفرد يتزايد . و وراء الاثنين نسبة نمو بلغت طبقا لتقديرات البنك الدولي ( ٥,٨ % ) سنويا خلال السبعينات وهو أعلى معدل للنمو في المجموعات الدولية عدا المجموعة الاشتراكية .

النمو في الصين يتم بشكل مطرد : يعتمد على الذات وباكتفاء في الغذاء ، وتنوع في الاقتصاد والتجارة الخارجية حتى أصبح نصيب الدول الصناعية الغربية عام ١٩٨٠ - ٤٧ % من مجموع الصادرات الصينية .. وهو ما يعني القدرة التنافسية التي استطاعت السلعة الصينية أن تجعلها .

وربما وقف وراء ذلك : الجهد التنظيمي القوي للتجربة الصينية .. وربما وقف وراءه انخفاض تكلفة كل شيء .. حتى أن تكلفة الفرد من التعليم طبقا لارقام البنك الدولي - لا تزيد عن سبعة دولارات في السنة .. وتكلفته في الدفاع ( عام ٧٩ ) - والصين دولة عظمى - لا تزيد عن ١٢ دولارا .. مقابل ( ٢٨٣ ) دولارا لما يتحمله الفرد كنفقات دفاع في الدول الصناعية .

الفرق هائل .. لكنهم في الصين يتعلمون ، ويتمتعون بقدرة عسكرية ومستوى معيشي يفي بكل الأساسيات .

أما معجزة التعامل مع الأعداد الكبيرة حتى تكون ميزة . وليست عبئا ... وهذا هو الفرق بين التجربة الصينية وتجارب دول أخرى مكشلة بالسكان .. وبالشكليات أيضا !

# رحلة مع الكمبيوتر

بقلم الدكتور سعود عياش

تعود فكرة استخدام الآلات والأدوات لاجراء الحسابات الى المراحل الاولى من تاريخ المجتمعات البشرية المستقرة ، اذ تذكر بعض المصادر ان الحضارة الصينية قد عرفت واستخدمت بعض الآلات الحاسبة البسيطة منذ الالف السنوات . وربما يكون المعداد Abacus اخر ما تبقى من مجموعة من الآلات التي جرى تطويرها في العصور السالفة ، وقد بقيت هذه الآلة قيد الاستعمال الى ما قبل عقود قليلة حين طغى عليها فيض الآلات الحاسبة الميكانيكية ثم الالكترونية .

## الآلات اليدوية والميكانيكية

شهد القرن السابع عشر أولى المحاولات لتطوير وبناء الآلات الحاسبة . ففي بداية القرن المذكور كانت جهود الرياضيين قد أسفرت عن تطوير علم اللوغاريتمات ، حيث يمكن التعبير عن أي عدد بالأس العشري له . ففي النظام العددي اللوغاريتمي يتحول العدد ١٠ الى ١ والعديد ١٠٠ الى ٢ والعديد ١٠٠٠ الى ٣ ، وهكذا . ومن خصائص هذا النظام العددي أن عملية ضرب الأرقام في النظام العشري الذي نستعمله تتحول الى عملية جمع ، وكذلك فإن عملية القسمة تتحول الى عملية طرح . وبالأعتماد على هذه الخصائص فقد جرى تطوير الاداة الحاسبة المعروفة باسم المسطرة المنزلقة slide rule ، وذلك في أواسط القرن السابع عشر . وقد كانت هذه الاداة واسعة الانتشار في صفوف طلبة المعاهد والجامعات الى سنوات قليلة مضت ، غير أنها تتحول الآن الى تحف

خلال هذا التاريخ الطويل كان تطور الآلات الحاسبة ينعكس تطورا مناظرا في الأوضاع الحضارية للمجتمعات التي قامت بتطوير أو اختراع هذه الآلات أو تبني استخدامها . فالآلة الحاسبة البسيطة المعروفة باسم المعداد ظلت الآلة الأكثر انتشارا طوال العصر الزراعي من التاريخ الانساني ، ولم تحصل أية تغييرات نوعية في طبيعة تركيب وعمل الآلات الحاسبة الا مع دخول العالم المراحل الأولى من العصر الصناعي . وخلال العصر الصناعي جرى اختراع وتطوير العديد من الآلات الحاسبة الميكانيكية التي تخدم أغراض القيام بالمعاملات الحاسبة الاساسية ، دون أن تتوفر امكانية استخدامها للقيام بعمليات حاسبة أكثر تعقيدا . ولم تنح امكانية بناء الآلات الحاسبة التي تصلح للقيام بعمليات حاسبة بسيطة ومعقدة الا بعد دخول الانسان عصر الكهرباء والالكترونيات ، حيث اصبح بالإمكان تطوير آلات تتميز بالسرعة في اجراء العمليات الحاسبة ويمكن برمجتها بسهولة وتخزين المعلومات فيها .

المعادلات متعددة الحدود أطلق عليها اسم « آلة الفروقات » كانت تحتوي على مشات من الدواليب والمستنات والقضبان وغيرها . وعلى امتداد السنوات العشر التالية لم يفلح بايخ في بناء الآلة المنشودة بسبب ان دقة التصنيع السائدة لم تنح امكانية انتاج القطع المطلوبة بالدقة المطلوبة عما كان يتجم عنه حصول اخطاء في العمليات الحسابية . ونظرا لتعدد العمليات الحسابية المطلوبة لحل أية معادلة متعددة الجوانب فإن الخطأ الذي كان يحصل في العمليات الأولى كان ينتقل الى العمليات اللاحقة بحيث كانت الاخطاء تتراكم وتكبر قيمتها النهائية .

كان بايخ يدرك أن نقطة الضعف في آلة الفروقات ليست في عدم توفر القطع الدقيقة التي تتبع بناء آلة حاسبة خالية من الأخطاء ، بل في ان الآلة المذكورة لاتصلح الا للقيام بفرض محدد ، وهو حل المعادلات متعددة الجوانب . وكان بايخ يطمح في بناء آلات حاسبة اكثر تطورا وتعقيدا بحيث تصلح للقيام باغراض عديدة وبحيث تشكل اعضاؤها الداخلية بحسب العملية المطلوب إجراؤها . وقد قاده مسلسل الافكار هذا الى البدء بوضع تصاميم لما أطلق عليه اسم الآلة التحليلية .

الخطوة العريضة للآلة التحليلية تشكل قفزة نوعية جديدة في تاريخ الحاسبات الآلية ذلك أن تصورات بايخ عنها ، والنموذج الذي بنى بعد وفاته ، يشير الى أنها تشكل من أجزاء رئيسية لها وظائف مماثلة لتلك الأجزاء والتي تتكون منها الكمبيوترات الحديثة . ففي الآلة التحليلية كان هناك قسم لادخال المعلومات بواسطة البطاقات المثقبة ، وقسم آخر لمعالجة البيانات الرياضية المدخلة ( أطلق عليه بايخ اسم المطحنة ) وقسم آخر لحزن المعلومات والنتائج ريثما تنتهي العمليات الحسابية ، وقسم آخر للتحكم في تتابع العمليات الحسابية بشكل صحيح ، وأخيرا جزء مستقل لايخراج النتائج .

في عام ١٨٧١ توفي تشارلز بايخ دون ان يتحقق حلمه في بناء الكمبيوتر الميكانيكي ، غير ان ابنه قام ببناء نموذج مصغر احياء وتحليدا للذكرى والده .

خلال عقد واحد من وفاة بايخ كان مركز ثقل تطوير الحاسبات الآلية الميكانيكية ينتقل عبر الاطلسي غربا الى الولايات المتحدة . كانت متطلبات حسابات احصاء السكان في أمريكا عاملا اساسيا في تطوير الحاسبات الآلية . فقد كان احصاء السكان يجري مرة كل عشرة أعوام ، ومع كل احصاء جديد كان عبء اخراج النتائج في وقت مبكر يزداد صعوبة وتعقيدا . وفي عام ١٨٨٠

حصل تطوير نوعي في استخدام الآلات الميكانيكية لاجراء العمليات الحسابية على يد العالم الفرنسي باسكال الذي اخترع حاسبة ميكانيكية . وكانت هذه الآلة الجديدة تقوم بالعمليات الحسابية الاساسية وقد اخترعها ، كما تذكر بعض المصادر ، لمساعدة والده الذي كان يعمل في مصلحة الضرائب حيث كان عليه ان يقضي ساعات طويلة كل يوم للقيام بعمليات حسابية روتينية . وكانت الحاسبة الجديدة تتكون من مجموعة من الدواليب والمستنات ولها قرص للارقام اشبه باقراص التليقونات لادخال الارقام المطلوب معالجتها حسابيا .

لم تنتشر آلة باسكال الحاسبة على نطاق واسع لان أوروبا القرن السابع عشر لم تكن بحاجة بعد لمشل هذه الآلات ، ولذلك لم يصنع منها سوى عدد قليل .

الخطوة الثانية في مجال تطوير وتحسين عمل الآلات الحاسبة أتت على يد العالم الألماني متعدد المواهب غوتفريد لايبز ، الذي قام باضافة مستنات الى آلة باسكال سهلت من عمليات الضرب والقسمة ، وقد أصبحت اضافات لايبز من الخصائص الهامة في الحاسبات الميكانيكية اللاحقة حتى دخول الحاسبات الالكترونية .

## الكمبيوتر الميكانيكي

طوال القرن الثامن عشر لم تحصل أية تطورات تذكر على مستوى الحاسبات الآلية غير انه مع نهاية ذلك القرن ولد شخص كان له أثر كبير على مستقبل الحاسبات الآلية ، بما فيه وضعه للتصورات الأولى عما نعرفه اليوم بالكمبيوتر ، وهو شارلز بايخ Babbage .

في أوائل العقد الثالث من القرن الماضي قام بايخ بالاعلان عن اختراعه آلة حاسبة تستخدم لحل المعادلات الرياضية ، وذلك امام اجتماع للجمعية الفلكية الملكية . وفي السنة اللاحقة قام بعرض الآلة الحاسبة أمام المجتمعين وقدم بحثا بعنوان « ملاحظات حول استخدام الآلات لحساب الجداول الرياضية » . وقد وجد بايخ صدى طيبا لبحوثه ، وفاز بالميدالية الذهبية للجمعية ، مما شجعه على طرح خطط لبناء آلة كبيرة الحجم بدل النموذج الصغير الذي عرضه .

بدعم مادي حكومي شرع بايخ ببناء آلة حاسبة لحل



جرى احصاء السكان غير أن نتائج الاحصاء لم تظهر الا في عام ١٨٨٧ مما جعلها معلومات قديمة .

طرحت الحكومة الامريكية مسابقة لتصميم وصناعة آلة حاسبة لجداول المعلومات الاحصائية وتحليلها واخراجها بشكل سريع . وفاز في المسابقة هيرمان هوليريث الذي صمم ويب آلة تستخدم البطاقات المثقبة . وقد أثبتت الآلة الحاسبة الجديدة امكاناتها الواسعة في اجراء العمليات الحسابة . ذلك ان نتائج احصاء السكان الامريكي لعام ١٨٩٠ ظهرت خلال ستة أسابيع فقط . قام هوليريث عقب ذلك بانشاء شركة لصناعة الآلات الحاسبة ، وهي الشركة التي تحولت فيما بعد الى شركة آلات الأعمال العالمية أو المعروفة بحروفها الثلاثة الأولى IBm

### الكمبيوتر الكهربائي

لم يكن بإمكان الكمبيوتر الميكانيكي ان يبقى سدا دون منازع وذلك بسبب سرعته البطيئة في القيام بالعمليات الحسابة وبسبب محدودية العمليات ومحدودية حجم المعلومات التي يمكن التعامل بها . ولهذه الأسباب مجتمعة كان لابد من البحث عن آلات اسرع وذات قدرة على معالجة كميات كبيرة من المعلومات . ومواكبة التطورات في مجالات العلوم الرياضية والفيزيائية .

شهدت ثلاثينات القرن العشرين محاولات عديدة لاستخدام المفاتيح الكهربائية والصمامات الكهربائية بدل المفاتيح الميكانيكية لزيادة سرعة الآلات الحاسبة بالقيام بالعمليات الحسابة ومعالجة كميات اكبر من المعلومات . وقد تركزت الجهود العلمية في ثلاث دول هي ألمانيا وبريطانيا والولايات المتحدة . ومع ان هذه الجهود قد جرت في نفس الفترة الزمنية الا أنها كانت مستقلة بعضها عن البعض الآخر ، كما أنها نشأت لاسباب خاصة ومستقلة في كل بلد على حده .

في ألمانيا قام المهندس كونراد زوسي بشكل فردي ببناء آلة حاسبة أطلق عليها اسم ز-١ اعتمدت على اسس الحساب الثنائي بدل الحساب العشري ، وكانت نتائج الحسابات تظهر بشكل اشارات على مجموعة من المصابيح الكهربائية . وفي خطوة تطويرية أخرى استخدم زوسي المفاتيح الكهربائية لزيادة سرعة العمليات الحسابة كما استخدم طريقة الأشرطة المثقبة لادخال المعلومات الى الحاسب .

في مرحلة لاحقة التقى زوسي مع مهندس اخر يدعى شراير أبدي اهتماما بنشاطاته وابحاثه واقترح الاخير استخدام الصمامات الكهربائية لزيادة سرعة اجراء العمليات الحسابة . ومع ان شراير قام باعداد اطروحة حول استخدام الصمامات الكهربائية في الآلات الحاسبة الا ان نشوب الحرب العالمية الثانية قد حال دون ترجمة افكاره بشكل عملي .

من جانب آخر قامت شركة اي . بي . ام الامريكية بتمويل جهود هوراد ايكن من جامعة هارفرد لتصميم وبناء كمبيوتر يعمل بالمفاتيح الكهربائية . ولم يتمكن ايكن من الانتهاء من بناء الكمبيوتر الا في عام ١٩٤٣ حيث جرى تشغيله لفترة بسيطة قبل ادخال تعديلات أخرى عليه . ومع أن أي . بي . ام أبدت استعدادها لتمويل بناء كمبيوتر آخر اكثر تطورا الا ان التطورات في عالم الالكترونيات كانت تسير بشكل سريع ، الامر الذي جعل من الكمبيوتر الكهربائي حصانا خاسرا .

في بريطانيا كانت الامور تسير بشكل مختلف تماما ذلك أن جهود الحكومة البريطانية تركزت حول دعم جهود تطوير كمبيوتر قادر على فك رموز الشفرة العسكرية الألمانية . ونظرا للأهمية القصوى لهذا الانجاز فقد جرى تجميع فرق من خيرة الباحثين في بيت ريفي بعيدا عن الانظار . وكان من ضمن مجموعة الباحثين هؤلاء الان تورننج الذي قدم مساهمات كبيرة في علوم الكمبيوتر في المراحل اللاحقة .

تمكن فريق الباحثين البريطانيين من بناء كمبيوتر يعمل بالصمامات الكهربائية أطلق عليه اسم كولوسوس . وكان يجري ادخال المعلومات الى الكمبيوتر باشرطة ورقية مثقبة . ومع ان كولوسوس كان الكمبيوتر الأكثر تطورا في أيامه الا أن نقطة ضعفه تكمن في انه لا يصلح للقيام بوظيفة واحدة فقط ، وهي فك رموز الشفرة الألمانية . لكن دون شك فإن استخدام الصمامات الكهربائية زاد من سرعة اجراء العمليات الحسابة عشرات المرات مقارنة مع الآلات الحاسبة الكهربائية .

في اعقاب الحرب العالمية الثانية كان مركز تطوير الحاسبات الآلية ينتقل مرة أخرى الى الولايات المتحدة حيث حصلت معظم التطويرات اللاحقة في مجال صناعة الحاسبات الآلية وحيث اخذت أعداد متزايدة من العلماء والباحثين تعمل على انتاج حاسبات افضل من حيث السرعة في اجراء العمليات الحسابة والقدرة على تخزين

الالكترونية من تطوير الدوائر المتكاملة من حيث تقليل حجوم وكلفة الآلات الحاسبة ، واستفادات الصناعات الالكترونية الاخرى من ذات المميزات

## التطورات المستقبلية

يدور نقاش واسع في أوساط دوائر البحث العلمي في علوم الالكترونيات حول مستقبل الثورة الراهنة في صناعة الالكترونيات . ويتمحور النقاش على عدة محاور منها مايتعلق بإمكانات تقليل حجوم القطع الالكترونية الى أصغر مما هي عليه ، بينما يتمحور نقاش آخر حول مقدرة صناعة الالكترونيات على الاستمرار في التوسع بنفس المعدل الحالي ، ويدور نقاش ثالث حول ضرورة اجراء المزيد من الأبحاث العلمية في مجال الالكترونيات وتطوير الحاسبات الآلية أو أجهزة التحكم الالكتروني . وكما هي العادة حين تظهر المكتشفات العلمية والتكنولوجية الحديثة يظهر هناك المؤيدون والمعارضون ويظهر المتشائلون والمتشائمون ، أو الواقعيون والحالمون ، كل ي طرح وجهة نظره ويدحض رأى معارضه .

لكن وسط كل الضجيج والنقاش الذي يدور حول الالكترونيات ومستقبلها ووسط كل الآراء المتضاربة والمتعارضة تبقى حقيقة يتفق عليها الجميع وهي أن تطور الالكترونيات ابتداء من النصف الثاني للقرن الحالي قد وضع العلم على عتبة نقلة نوعية في تاريخه اشبه ماتكون بتلك النقولات الأساسية التي نقلت الانسان من المرحلة البدائية الى مرحلة المجتمع الزراعي وتلك التي نقلته لاحقا الى العصر الصناعي . والآن ، تأتي الالكترونيات لتنتقل الانسان الى آفاق ارحب وتطرح عليه مجموعة من التحديات التي لا يمكنه تجاهلها . ويكفي القول ان القرون الثلاث الماضية التي هي عمر الثورة الصناعية قد شهدت من الاحداث التاريخية سواء في مجال الابداع الذهني والانتاجي او حتى الابداع في آلات الدمار والحروب اكثر مما شهده كل ما سبق من تاريخ المجتمعات الانسانية . ويرى بعض أصحاب الرأي ان افرازات وتحديات الثورة الالكترونية ستكون اكبر واشد مما الفرزته الثورة الصناعية . لكن ، اذا كان العديد من المجتمعات لم تستجب بعد لافرازات الثورة الصناعية فهل تتمكن من الاستجابة للثورة الالكترونية ؟

د . سعود عياش

معهد الكويت للأبحاث العلمية

كميات اكبر من المعلومات ، اضافة الى تحسين مرونة الحاسبات واستجابتها للقيام بعمليات مختلفة .

## الكمبيوتر الالكتروني

في الوقت الذي كان يجري العمل فيه على تطوير الحاسبات باستخدام الصمامات الكهربائية كانت هناك جهود أخرى مستقلة لتطوير مفاتيح الكترونية لتحل محل المفاتيح الكهربائية في مقسمات الهواتف . وبالرغم من انه لا يوجد ترابط ظاهري بين العمل لتطوير الحاسبات وتطوير المفاتيح الالكترونية الا ان التطورات اللاحقة قد اثبتت ان هذا المفتح الالكتروني المعروف باسم الترانزستور قد احدث ثورة في عالم الالكترونيات عموما وعالم الحاسبات الآلية بشكل خاص .

يمتاز الترانزستور ، مقارنة بالصمامات الكهربائية او المفاتيح الميكانيكية والكهربائية ، بصغر حجمه وكفاءته العالية وحاجته القليلة جدا للطاقة . وقد جعلت هذه الخصائص من الترانزستور الأداة الأكثر ملاءمة للاستخدام في الحاسبات الآلية ، خاصة حين تجرى برمجتها على أساس استخدام الحساب الثنائي بدل الحساب العشري . فكما لاحظنا سابقا فان الحساب الثنائي يسمح بكتابة الأرقام واجراء العمليات الحسابية باستخدام رقمين فقط هما الصفر والواحد . وقد أدى استخدام الترانزستور في الحاسبات الآلية وفي غيرها من الادوات الالكترونية الى تصغير حجومها بشكل كبير والى تخفيض أثمانها وسرعة انتشارها ، ذلك أن صناعة الترانزستور تعتمد على السيلكون كمادة خام ، والمعروف أن السيلكون هو المادة الرئيسية التي يتكون منها الرمل .

تم تطوير الترانزستور في مختبرات شركة بيل للتلفونات في امريكا على يد وليام شوكل ومجموعة من الباحثين ، وقد جرى انتاج وفحص أول ترانزستور في أواخر عام ١٩٤٧ وأعلن عن مولده رسميا في أواسط عام ١٩٤٨ . ومنذ ذلك الحين ظهر العديد من الأساه في عالم الالكترونيات وأنشئت شركات كثيرة لصناعة الادوات الالكترونية ، خاصة في الولايات المتحدة .

ومع توسع اطر ومجالات البحث العلمي في علم الالكترونيات فقد تم بعد عقد من اختراع الترانزستور انتاج الدوائر المتكاملة حيث اصبح بالإمكان بناء دائرة الكترونية متكاملة تحوى على العديد من الترانزستورات والمكثفات والمقاومات الكهربائية على سطح رقيقة من السيلكون او الجرمانيوم . وقد استفادت صناعة الحاسبات

# عن مدن الشعراء

## مدينة سان جون بيرس

تقديم وترجمة : احمد عبد المعطي حجازي\*



ربما لم تكن هذه القصيدة من أجل ما كتبه هذا الشاعر الفرنسي الكبير - سان جون بيرس - وربما لم تكن من أدل قصائده على فنه ، فهي في الحقيقة من شعر صباه ، وهي فوق ذلك ليست قصيدة مستقلة ، بل هي مقطع من قصيدة أطول متعددة المقاطع والعناوين التي يجمعها عنوان شامل هو « صور الى كروزو » وقد كتبها الشاعر عام ١٩٠٤ عندما كان في السابعة عشرة من عمره ، ونشرت عام ١٩٠٧ ضمن مجموعته الأولى « أماديغ » .

لكن شعر الشاعر لم يكن منطقي حين فكرت في ترجمة هذه القصيدة ، وانما كان منطقي - بصراحة - هو شعري انا بالذات ، فقد دعيت للحديث في ندوة تناولت ضمن ما تناولته موضوع المدينة في قصائدي ، فرأيت ان استعد لهذا الحديث بمراجعة ما كتبه بعض الشعراء الأوروبيين في المدينة ، حتى اوضح لنفسي بعض الجوانب فيما كتبت عن طريق مقارنته بما كتبه الشعراء الآخرون الذين لم تربطني بشعرهم صلة من قبل ، كنت اريد أن أعرف حدود تصوري لعالم المدينة ، هل هو تصور خاص مشروط بتجربتي الشخصية وبشروط البيئة واللغة ومحدود بهذا كله أم أن في هذا التصور شيئا مشتركا يتردد في شعر الآخرين كما يتردد في شعري على غير معرفة أو اتصال مباشرين ؟ وإذا كان هناك شيء مشترك ، فما هي الخصوصية هنا أو هناك وما هو الاختلاف ؟

ثم انني لم استبعد مظنة الفائدة في نقل بعض ما كتبه الشعراء الأوروبيون عن المدينة الى القارئ العربي ، الذي قد يجب أن يعتقد بنفسه هذه المقارنات أو المقابلات التي لن يكون هذا المقال مجالا لها ، وهكذا ترجمت عدة قصائد لشعراء مختلفين ، كانت منها هذه القصيدة لسان جون بيرس .

مدينة الشاعر العربي

المدينة موضوع شعري حديث لأن المدينة نفسها ظاهرة حديثة . وعلى الرغم من أن المدينة ذكرت كثيرا

ووضعت في الآداب القديمة والكتب المقدسة ، فهذه لم تكن في الحقيقة مدينة بالمعنى الذي نفهمه الآن ، بل كانت حاضرة أو قصبة ، أي أنها كانت امتدادا للريف أو للبادية ، سوى أنها امتداد يتميز بالاستقرار وبالرفاهية التي تتناسب مع كون الحاضرة مركزا للحكم والإدارة .

أما المدينة الحديثة فهي آخر تماما ، لأنها مجتمع جديد يختلف عن مجتمع الريف في كل شيء ، ويقوم على مجموعة من النظم الاقتصادية والاجتماعية والإدارية والتقنية التي استحدثت لتلبي حاجات هذا المجتمع الجديد الذي نشأ بعد الثورة الصناعية . المدينة باختصار هي الحضارة الحديثة التي لا بد أن تكون محورا أساسيا لوعي الشاعر الحديث بالعالم والتاريخ .

ولا شك أن المدينة عند الشاعر العربي تختلف عنها عند الشاعر الأوروبي الذي كانت المدينة ثمرة طبيعية للتطورات الداخلية لمجتمعه ، سواء كانت هذه التطورات مادية أو ثقافية ، على عكس المدينة العربية التي نمت في العصر الحديث استسلاما للعوامل الخارجية أو انفعالا سلبيا بها . وهذا ما وضع في أساسها بذور التمزق والهجنة والظلم والاضطراب بل والحرب ، نتيجة الصراع الحاد بين العناصر الأصلية المقهورة والعناصر الغربية القاهرة . ولن ينتهي هذا الصراع بتطور موحد ، بل هو في الغالب الاعم ينتهي بالدمار في حالة الاستسلام كما في حالة التمرد . في الحالة الأولى تموت المدينة العربية بالاستلاب ، وفي الحالة الأخرى تموت بالتفوق وفي كلتا الحالتين فالمدينة العربية ليست مدينة الشاعر العربي .

## والشاعر الأوروبي

وعندما يتحدث الشاعر الأوروبي عن المدينة . يرفضها عاطفيا أو يكرهاها - لا يكرهها في الحقيقة إلا مستحدثاتها - ويتغنى بالطبيعة ويمن إلى الحياة العذبة البسيطة كما يفعل الرومانتيكيون . أو يرفضها فكريا فيتحدث عن العقم وموت الروح وتوحش الآلة كما يفعل الميترانيقيون والرمزيون والسورياليون . أو قد يتغنى بالآلة ويقهر الإنسان للطبيعة كما يفعل الثوريون والمستقبلون واصحاب المدن الفاضلة . لكن هذا الشاعر الأوروبي في هذه المواقف كلها يتحدث عن مدينته ، يتكلم عنها كواحد من أبنائها ، ويشير إليها حين يذكر نفسه .

ان ت . س . اليوت لندنني حتى وهو يصف لندن بأنها شبح ووهم ، وهو يبدو واحدا من ذلك الجرم الفقير الذي كان يعبر قطرة لندن ثم ينحدر إلى شارع الملك ولیم في فجر ذلك اليوم الثاني الذي يصفه في نهاية الجزء الأول من قصيدة « الأرض والحرب » . وقد يشتمز جيوم ابوللنير من ضوء باريس ومصباحها الغازية ، لكنه باريس أصيل حين يقول مثلا في قصيدته « زمن الخطوبة التي أهداها ليكاسو !

في منعطف شارع رأيت بعض البحارة

كانت أعناقهم العارية تتمايل على صوت اكورديون

وأنا أعطيت كل شيء للشمس

كل شيء ماعدا ظلي !

لكن الشاعر العربي في الغالب ليس قاهريا ، وليس دمشقا ، وليس بغداديا ، اللهم إلا إذا كنا نتكلم عن هذه المدن قبل هذا القرن . والانتفاء والمنفى ليس مجرد الانتفاء العاطفي أو الروحي ، وإنما هو الانتفاء المادي والاجتماعي الملموس ، فقد كفت هذه المدن عن أن تنجب شعراء . أصبحت تنجب الروائيين والرسامين والصحفيين ، والسينمائيين . أما الشعراء الذين لهم - وحدهم - في التراث القديم اصول ، فهم يأتون من خارج . وهم يظلون خارجها حتى وهم فيها ، يخاطبونها كأنهم يلقون وراء أسوارها أو يرون شبحها من بعيد وهم يهجونها ، ويرونها رمزا للفساد والخطيئة والموت .

لكن قليلا من الشعراء العرب من يتفرس في صور المدينة وينقلب حقاً في حياتها . قليل منهم من نحس في شعرهم عن المدينة خيرة حقيقية بها ، فالمدينة عند أكثرهم موضوع شعري أكثر منها علما شعريا ، والفرق



كبير بين الاثنين ، فالمدينة كموضوع معنى ذهني مجرد ، وهي كعالم بخبرة حية تتجسد في خصوصية الرؤية ، ومزاجية الصور وتضافر التفاصيل .

### موقف من المدينة الحديثة

هذه القصيدة لسان جون بيرس هي . كما قلت مقطوع من قصيدة أطول بعنوان « صور الى كروزو » . وكروزو هنا هو روبنسون كروزو - بطل رواية دانييل دوفو - الذي وجد نفسه وحيدا فوق جزيرة مجهولة ألقت عليها الأمواج التي حطمت سفينة . والرواية القديمة التي كتبت في أوائل القرن الثامن عشر تصور كيف احتفظ كروزو بشجاعته وإرادته ، وكيف نجح في الحصول على الطعام والمأوى وفي مقاومة سكان الجزيرة المتوحشين وتمدين بعضهم ، وكيف استطاع في النهاية أن يعود الى بلاده انجلترا .

وإذا كان كروزو هو الدمية التي صنمها دانييل دوفو لمقايس الرجل الأبيض لتمجيد قيمه الاقتصادية والأخلاقية والدينية وتبرير استعمارهم للعالم في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ، فهو في هذه القصيدة رمز للضياع والحية والوحشة . ومديته هنا رمز للمقم والفساد في حين تظل الجزيرة بريئة حتى تطأها أقدام كروزو فنصاب بالهجنة والزيغ والتناق التي ترمز لها شخصية « جمعة » أحد سكان الجزيرة الذي نجح كروزو في تلقينه مبادئ الحضارة الأوروبية .

القصيدة إذن ليست كلاما عن مدينة بالذات . لكنها موقف من المدينة الحديثة كلها كما يراها سان جون بيرس .

ولد سان جون بيرس في عام ١٨٨٧ وتوفي عام ١٩٧٥ . كان مثقفا علمانيا محبا للسفر مفرما باليونان القدماء وحضارات الشرق الأقصى ، وبالطب ، والجغولوجيا ، والقانون الروماني ، اشتغل بالسلك الدبلوماسي وكان سفيرا لبلاده في الولايات المتحدة ، ورفض تمثيل حكومة فيش فعاش منفيا خارج بلاده أثناء الحرب العالمية الثانية . حصل على جائزة نوبل عام ١٩٦١ وكان لمجلة « شعر » فضل تقديمه للقراء العرب لأول مرة .

### المدينة

الاردواز يغطي سقوفها ، أو القرميد  
حيث ينمو الطحلب .

ولها نكهة تسرب عبر أنابيب المداخن  
دهون !

ورائحة رجال عجولين ، ماسخة كرائحة مجزر !

حوضه أجساد النساء تحت التورات !

يا لك من مدينة تحت السماء !

دهون ! نكهات مسترجعة ، وبخر جمهور

مثير للريبة - كل مدينة تحرس قماماتها .

فوق منور الحائوت - فوق قمامات

الملاحي - فوق شذا النيذ الأزرق في حي

البحارة - فوق النافورة المنتحية في فناء

مركزا الشرطة - فوق التماثيل الحجرية الشاحبة

وفوق الكلاب الضالة - فوق الصبي اللاعب

بصفيرة ، والمتسول بخديه المرتجفين

على فكيه المجوفين ،

فوق القطة المريضة بجيبتها ذات الغضون الثلاثة .

ينزل المساء في مزيلة البشر . . .

- المدينة عبر النهر تسيل في اتجاه البحر

مثل الدمل . . . . .

كروزو ! - وأنت في هذا المساء قريب من جزيرتك ،

السهاء التي تقترب ستلقي مدائحها للبحر ، والصمت

سيظل يضاعف من تعجبات النجوم المتوحدة .

أنزل الستار ، ولا تشعل الضوء .

انه المساء فوق جزيرتك ومن حولها ، هنا وهناك

في كل مكان حيث يتكور اثناء البحر دون ان تشويه شائبة ،

انه المساء لون الأجفان ، فوق الدروب

المنسوجة من سماء وبحر .

الكل مالح ، الكل لزج وثقيل

كدم حي .

الطائر في ريشه يتهدد ، تحت حلم زيتي ،

الفاكهة المنخورة ، تسقط في ماء الخلجان

نابهة ضجعتها بين طين الحشرات .

الجزيرة غافية في مياه الخليج الواسعة ، مفولة

بالتيارات الحارة وبالفرد الدسمه لذكور

السماك ، متألفة مع الأوحال المزهوة .

تحت شجيرات الشورى يتكاثر في الحسماء السائلة

سماك بطيء ينثف الفقاع برأسه المسطح ، وسماك بطيء آخر ، مبع كالزواحف ، يسهر

الليل - الأوحال

ملقحة - أسمع اصطكاك الحيوان الجوفية في قواقعها - هناك فوق طرف من السهائ الخضراء دخان مبكر ،

إنه رف مرتبك من البعوض -

الجراد تحت أوراق الشجر يتنادى بخفوت - ودويبات أخرى عذبة ، يقطي في المساء ، تغني غناء أصفى

من تبشير المطر ! تلك هي اللالي في أضدادها تزدرد صافرة بحنجرتها الذهبية .

صرخة الميلاد تنبعث من دوامات المياه الساطعة !

ثوارات ، أفواه توتياء . لون الحداد الذي

يبدأ نقطاً ثم يتشتر ! انها أزاهير

تتحرك مسافرة ، أزاهير تحيا الى الابد ، ولن تتوقف عن النمو عبر العالم . . .

يا للون النسائم الدوارة فوق المياه الساجبة ،

سعات التخيل التي تحفك !

وليس من نباح بعيد يدل على الكوخ ، والدخان المسائي والصخور الثلاث السوداء القابعة تحت شذا

الفلفل .

لكن الوطاويط تمزق المساء القهوائي بالصرخات الصغيرة .

الفرح ! ايها الفرع الناحل في ارتفاعات السهائ ! . . . كروزو ! انت هنا ووجهك قربان لاشارات

الليل ، ككف مقلوبة .

باريس - احمد عبد المعطي حجازي

# عندما يأتي الربيع

بقلم : فوزي عبد القادر الميلادي



لا ادري تجلس على مكتب صغير وتقلب بين يديها بعض الاوراق وتؤشر على بعضها .. وامامها بعض علب الادوية المستوردة .

تقدمت منها على استحياء وقلت لها : انا آسف يا آنسة .. اقصد يا هاتم .. يا مدام يا دكتورة لا تؤاخذيني ، والذي في حالة خطرة .. أنا مدرس في كلية الآداب .. وفشلت في العثور على هذا الدواء طوال اليوم ولما وجدتها تبسم تشجعت وقلت لها : انا فقط اريد ان اعرف هل هذا الدواء موجود لديكم ام ابرق الليلة الى الخارج اطلبه على عجل ..

وازدادت ابتسامتها اتساعا وقالت : تستطيع ان تصدق بشمن البرقية اذا شئت .. لحسن حظك فانه يوجد لدينا علبتان فقط من هذا الدواء سأعطيك منهما الليلة واحدة فقط لاحتمال ان يطلبها شخص في مثل حالة والدك .. اما بعد اسبوع فسيكون هذا الدواء متوافرا لدينا ويمكنك ان تأخذ منه ما تشاء وقبل ان اتي من دهشتي نادت على احد المساعدين وطلبت منه ان يعد الدواء ويعد اذن الدفع ، وطلبت مني ان اسلمه النقود ، وفي اقل من دقيقة كانت علبة الدواء بين يدي .. لم اصدق نفسي من الفرحه .

اوقفت سيارتي امام الصيدلية المتألثة الانوار وقلت لنفسي هذه اكبر صيدلية حكومية في القاهرة اذا لم اعثر لديها على الدواء فلا بد ان ارسل برقية الى اخي في الخارج هذا المساء ان الدواء ضروري لصحة والدي بل لحياته ولا بديل له .

في وسط الصيدلية كان يقف طاووران من الناس طاوور امام شخص يرتدي حلة انيقة من فوقها معطف ابيض يبدو انه صيدلي يقرأ التذكرة الطبية ثم يدفع بها الى مساعد على مقربة منه والطاوور الثاني كان يقف امام الخزينة يحمل كل فرد بيده اليمنى اذن الدفع وباليه اليسرى النقود ...

وتأملت المنتظر برهة فاذا بعض الواقفين شيوخ ونساء كما ان بعضهم ما زال في مقبل العمر وقد يكون امرا محرجا للغاية ان استأذن منهم لاقف في اول الصف .. اهتم جميعا جاءوا يطلبون دواء وقد تكون حاجاتهم اليه اشد من حاجتي .. لكن من المسير على ان اقف هكذا في انتظار دوري نصف ساعة ثم اناجأ بكلمة متأسف التي ظلت تلاحقني طوال اليوم ..

واجلت بصري في الصيدلية التمس وسيلة للخروج من هذا المأزق .. في اقصى اليسار وجدت آنسة او سيدة



لكن تقاطيع وجهها الا تذكرني بشيء .. نعم انها تذكرني  
باحدى قريباتي كنت اعجب بها في صمت وانا طالب في  
المدرسة ولكنها تزوجت قبل ان اخرج انا من الجامعة ..  
ولم استطع ان احرك ساكنا بالطبع .. هل يولد الحب  
هكذا في لحظات .. علماء النفس يقولون لا .. اذن لابد  
من التريث ومعاودة الزيارة ومعاودة الحديث ..

ودون ان اشعر وجدت قدمي تسوقاني كل صباح الى  
هذه الصيدلية حيث اقريء الدكتوراة منى بحبة الصباح  
وكان هذا هو اسمها وادفع اليها بنذكرة طبية تحوي دواء  
ولو تافها .. قطرة للعين .. اسبرين دواء للصداع ..

قلت لها شكرا .. شكرا جزيليا يا دكتوراة .. هذه  
بطاقتي .. ساكون في خدمتكم على الدوام .. وعندما  
مدت يدها لتأخذ البطاقة اخذت انا أمل اصابع يدها  
اليمنى .. كانت مثل اليسرى تماما خالية من خاتم الخطوبة  
او الزواج فقلت لنفسى معنى هذا انها غير مرتبطة بخاطب  
او زوج من يدري قد تكون مرتبطة عاطفيا بشخص  
آخر .. زميل قريب .. او اي شخص آخر ..

وظللت طوال الطريق أسأل نفسي .. ما الذي شدني  
الى هذه الانسانة .. هل هو رقتها هل الخدمة التي ادتها  
لي .. انها لم تفعل اكثر من الواجب ومهنتها مهنة انسانية ..



لتسلم على وأنا اقدم لها كتيبي هدية .. لماذا لم تحاول دعوتي الى فنان من القهوة .. حقيقة كنت سأعتذر لان وقتي ضيق .. لكنني كنت اريد منها ان تلتقط طرف الخيط .. على اية حال .. سأنتظر لاري ماذا ستقول في التليفون ..

ومر اسبوع بدا وكأنه دهر كامل تعمدت ألا ازور الدكتور متى .. وكان ذلك برغم ارادتي وعواطفني كانت صورتها ملء خاطري ليلا ونهارا .. انه اذن الحب الحقيقي لا ينفك فيه .. وأنا شخص شريف المقصد ابحت جاهدا عن انسانيته مثقفة استريح اليها لتكون رفيقة دربي في هذه الحياة .. ما من مرة رن جرس التليفون في مكتبي في الكلية او في المنزل حتى خيل الي اني انا مني تطليبي لتبدي اعجابها ببعض القصص ليس المهم الاعجاب ليتها تنقد القصص نقدا مريرا وتهمدتها همدما .. سأقبل ذلك كله ، المهم ان اسمع صوتها .. ان اشعر انها قد تجاوزت معي فعلا ..

ما بالها عملي كل هذا الامل انها معجبة بشعري وادبي من زمن ، وأنا مدرس جامعي في عديد من الطلبة والطالبات وأنا لم اطلب منها موعدا وانما كمؤلف طلبت منها ان تبدي لي رأيا فيما اهديته اليها من مؤلفات ... لعلها مريضة .. او مشغولة .. او مرتبطة بانسان آخر ملك عليها قلبها كما ملكت هي علي قلبي ..

وذات صباح كنت اقترب بسيارتي من باب الصيدلية .. وعندما اوقفتها وجدت سيارة تقف امامي ونزلت منها مني .. نعم الدكتورة متى .. كانت تتوكل على احدي العاملات بالصيدلية .. ماذا حدث .. هل اصابها مكروه ووقفت أتأمل المنظر برهة .. وجدت في رجلها اليسرى جهازا يستعمله المرضى بشلل الاطفال وبسرعة ادركت محرك السيارة ثنائية بعد ان تأكدت ان احدا لم يلحظني ..

وتوجهت الى الكلية .. كان الصداق يكاد يحطم رأسي .. اعتذرت عن محاضرة الادب العربي في القرن العشرين وطلبت من زميل لي ان يدخل قاعة المحاضرات بدلا عني ..

وخادرت الكلية وتوجهت الى المنزل وأنا شارد الفكر .. لقد ظلمتها .. اذن من اجل هذا كانت تسلم علي وهي جالسة .. ولم تدعني الى فنان من القهوة ، ولم تتصل بي تليفونيا ، ومن أجل هذا كانت مسحة الحزن التي

المهم استمر الحال على هذا المنوال اكثر من اسبوع وعندما انبثت ان قلبي قد خفق لما فعلا احضرت ديوانا لي من الشعر كان قد صدر حديثا بعنوان « عندما يأتي الربيع » ووقفت امامها وقلت لها هل تأذنين لي ان اقدم لك النسخة هدية رمزية .. ولما تهمل وجهها لم انتظر الرد امسكت بقلمني الحبر وكتبت الى الدكتورة متى زهدان مع تقديري العميق .. ووقعت بأعضائي على النسخة وقدمتها لها ..

وانبث صوتها هادئا رقيقا .. لم اكن اعلم انك صاحب هذا الديوان .. كنت أظنه مجرد تشابه في الاسماء .. لقد قرأت القصيدة الاولى التي تحمل عنوان الديوان في احدي المجلات الادبية من شهر اني تتحدث عن الامل وكيف يشرق فجأة في حياة الناس بعد ياس قاتل اشبه ما يكون بزهرير الشتاء القارس .. كنت أهوى الادب عندما كنت طالبة في المدرسة الثانوية .. لكن دراسة الصيدلة شغلني .. وأنا حاليا اعد لامتحان الدكتوراه .. اذكر لك لقد كنت اعززم شراء الديوان وهذا فضل منك كبير ..

وعندما مددت يدي اليها لاصافحها .. كانت الدنيا لا تكاد تنسع لي من الفرحة انها اذا تعرفني ومعجبة بي من زمن .. وأنا معجب بها اشد الاعجاب .. لقد وصلنا اذن الى اكثر من منتصف الطريق .. وعندما وصلت الى مكتبي في كلية الآداب اخذت القلب بين مجموعات كتيبي التي صدرت خلال العشر سنوات الماضية .. استعدت الدراسات اللغوية والنقدية .. واخذت مجموعة قصصية صدرت منذ ثلاث سنوات بعنوان في « دروب الحياة » .. كانت تحوي بعض القصص التي تتحدث ايضا عن الامل .. مادامنا قد سرنا في هذا الطريق لا ضير علينا اولا ضير على الاخرى ان انقطع الشوط الى نهايته ..

وفي صباح اليوم التالي كنت اتقف امام الدكتورة متى اقدم لها المجموعة القصصية موهبة بالتوقيع مع عبارة اهداء رقيقة لم اكن في هذه المرة في حاجة الى استذائها .. وقلت لها سأترك لك فترة من الوقت .. لتعيشي مع ابطال قصصي .. وارجو بعد ذلك ان اعرف رأيك .. ها هو رقم تليفون الكلية ورقم تلفون المنزل ويسموني ان اسمع صوتك ..

وشكرتني في عبارات مهذبة ومددت يدي اصافحها فصافحتني وهي جالسة مثل المرة السابقة وخرجت من الصيدلية وأنا أسأل نفسي لماذا مسحة الحزن التي ترتسم على عيهاها تنحصر قليلا ثم ما تلبث ان تعود ولماذا لا تقف

اسرعها تعرف عنك كل شيء وهي متعلقة بك .. لكن القرار قرارها وهي مصممة عليه .. هناك مواقف يقف امامها البشر عاجزين .. انها سلة الحياة ..

وبعد قليل اقبل احد المساعدين يمس في اذن الدكتور فتحي يضع كلمات وقف على اثرها وانتهى الى باب جاتي وبعد قليل عاد ومعه منى .. نعم الدكتورة منى ذاتها .. كانت تمسك بذراعه وتتوكل عليه ..

وقال لي الدكتور سعد لقد نسيت أن اخبرك ان الدكتور فتحي اسمه الدكتور فتحي زيدان شقيق الدكتورة منى زيدان .. ووقفت لاسلم عليها .. وجلست وقد اطرقت برأسها الى الارض .. وبعد قليل رفعت رأسها وقالت لا تؤاخذني يا دكتور .. لقد قست الحياة علي .. فرددت عليها على الفور وقد قست علي ايضا انها عيني اليمنى لا اكاد ابصر بها الآن ..

وردت على الفور .. لكنك امام المجتمع ليس بك عاعة .. انك تعيش بين الناس بعينين اثنتين .. نحن بشر .. وقلوب البشر ضعيفة .. ماذا سيقول الناس لك او عنك عندما يجدونك تمشي مع انسانته تتعلق بذراعك وتتوكل عليك .. ماذا سيكون شعورك انت بعد سنة او سنوات وانت تشاهد اصدقاءك واقاربك كل منهم يدخل دور السيتا والمسارح وزوجه تمشي بجانبه في رشاقة واناقة ..

انا اعلم من مؤلفاتك انك انسان رقيق المشاعر لكنني لا اريد ان اظلمك معي .. ولا اريد ان اظلم نفسي .. اني اتصور منذ الان الساعة التي ستزهدني فيها ، وسيكون ذلك من حقك ، ألم أقل لك اننا بشر وقلوب البشر ضعيفة ..

وقبل ان ارد عليها نهضت وافقة وقالت عن اذنك .. وأنا أسفة .. لهذا الموقف .. أسفة جدا ومددت يدي لاسلم عليها وقلت لها ارجو ان تعيدي النظر في هذا القرار .. سأنتظرك شهرا بل شهورا كاملة ارجو ان تعيدي بذلك ..

وابتمت وقالت : حقيقة لا استطيع الآن ان اهد بشيء .. ثم نظرت الى شمس الشتاء الذابلة وقالت .. ربما ... عندما يأتي الربيع ،

فوزي عبد القادر الميلادي

تكسو وجهها الغض .. وطوال الليل ظلت أسأل نفسي هذا السؤال .. هل يقلل ذلك كله من تعلقي بها وجمادي الرد من الاعماق ... ابدا لقد أصبت وأنا في صباي بمرض كاد يفقدني القدرة على الابصار وشفيت منه لكن العين اليمنى ظلت ضعيفة وتزداد ضعفا مع الأيام ومع ذلك كافحت حتى حصلت على الدكتوراه في الادب .. وهي رغم مرضها المضال كافحت وعلى وشك ان تحصل على دكتوراه الصيدلة ..

وعندما اشرق الفجر كنت قد اقتنعت بان اعجابي بالدكتورة منى قد ازداد ، ولفني على لقائها أصبحت اشد .. وعندما دقت الساعة مؤذنة بالسابعة صباحا طلبت صديقا لي يعمل استاذاً مساعدا بكلية الصيدلة ، وعلى مدار نصف ساعة من الحديث رويت له كل شيء لم اخف عنه حتى مشاعري ..

وروت ضحكات صديقي في التليفون .. وقال انها فعلا مريضة بشلل الاطفال .. ومن اجل ذلك قررت الا تتزوج ابد الدهر .. ان بعض الذين تقدموا للزواج منها كانوا يطمعون في ثراء اسرتها .. وبعضهم كان يعطف عليها .. وهي ترفض كلا الفريقين وقررت ان تنذر حياتها للعلم ..

ولم يدعني صديقي اقاطعه ، لاشرح له انني لا انتمي لاحد الفريقين .. واستطرد قائلا .. انا اعرف مشارك جيدا واعرف مشاعرها تحوكم ايضا انها تقدر اكثر مما يحظر علي بالك .... وهي انسانة أكثر من ممتازة .. لكن القرار قرارها .. ساكون في انتظارك اليوم الساعة الواحدة ظهرا في مكتبي لستم الحديث ..

ووضعت الساعة وأنا اشعر بدوار حديث صديقي استاذ الصيدلة ، مزيج من البأس والرجاء ، انها معجبة بي .. كيف عرف ذلك انها تلميذته لا شك .. لكننا ايضا قررنا عدم الزواج ..

وقبل ان تدق الساعة مؤذنة بالواحدة ظهرا كنت في مكتب صديقي الدكتور سعد في كلية الصيدلة .. كان يجلس بجواره زميل له ، قدم كلا منا الى الآخر .. وقال ضاحكا الدكتور فتحي زميلي يعرف القصة كاملة بل يكاد يعرفها اكثر مني .. دعنا نشترك معا في الحديث ..

واعاد الدكتور فتحي على مسامعي ما قاله الدكتور سعد في التليفون .. وقال لي وهو واجم : هذه مأساة حقا ان

# من التراث

## السلطان والأعوان

بقلم الدكتور محمد عيسى صالحية

○ حادثتان تقفزان الى ذهني كلما حاولت الحديث عن السلطان والأعوان . أراهما وقد سمرتا الفكر وطلبتا اليه ان يرددهما ، ولا يمل ذلك . اولاهما موعظة عمرو بن عبيد بن باب للخليفة العباسي ابي جعفر المنصور ، وقد جاء فيها ، اهوذا بالله السميع العليم من الشيطان الرجيم ، بسم الله الرحمن الرحيم « والفجر ، وليال عشر ، والشفع والوتر ... الى ان قرأ ، فصب عليهم ربك سوط عذاب ، ان ربك لبالمرصاد ، فبكى المنصور بكاء شديدا ، كأنه لم يسمع الآيات الا تلك الساعة . واكمل عمرو بن عبيد موعظته « ان الله قد اعطاك الدنيا ياسرها ، فاشتر نفسك منه ببعضها ، واعلم ان هذا الامر الذي صار اليك ، انما كان في يد من قبلك ، ثم افضى اليك وكذلك يخرج منك الى من هو بعدك ، واني احذرك ليلة تنمخص صبيحتها عن يوم القيامة ، فبكى المنصور اشد من بكائه الاول حتى رجع جنباه ، فقال له سليمان ابن بجالد : وفقا بامير المؤمنين ، فقد اتعبته منذ اليوم الاول .

فقال له عمرو بن عبيد : ويمثلك ضاع الامر وانتثر ، لا ابا لك ، وماذا خفت على امير المؤمنين ان يبكي من خشية الله .

فالمصورة ، سلطان يطلب الموعظة والنصح والارشاد ، وبطانة لا تخشى في الحق لومة لائم يمثلها عمرو ابن عبيد ، وبطانة اخرى مدلسة مهما ان تزين اعمال السلطان مهما اسودت واظلمت .

وأما الحادثة الثانية ، فقد أوردها الغزالي في كتابه التبر المسبوك ، وتدور حول رجل فقد قافلة الحج ، واذ عضه الجوع التجأ الى كوخ رآه عن بعد ، فوجد به عجوزا وكلبها ، ولما طلب منها طعاما ، ارشدته الى واد تكثر فيه الحيات ، ليصطاد بعضها وتشويها له ، وحيث احضرت الحيات واياء من الوادى ولما اكلها ، طلب الرجل ماء ، فأرته هذه المرة العين ، وحين وردها وجد ماءها مالحة ، ولما عاد اليها جرى بينها الحوار التالي ،

الرجل : اني لأعجب من مقامك في هذا الموضع .

العجوز : لم ذلك !

الرجل : تأكلون الحيات وتشربون الماء المالح

العجوز : فكيف ببلادكم .

الرجل : في بلادنا الدور والقصور الواسعة والفواكه والخبز واللحم والمياه العذبة والأطعمة الشهية ، والنعيم المقيم .

قالت : سمعنا ذلك ، ولكن هل أنتم تحت يد حاكم وسلفان . . . يجوز عليكم ، اذا كان لكم ذنب أخذ أموالكم وغرب بيوتكم ؟

قال الرجل : قد يكون ذلك .  
فقلت المعجوز : فإذا تعود الأطعمة الهينة ، والنعم الكثيرة ، واللحوم السمين - مع الجور والظلم - ساءنا ، وتعود أطعمتنا درياقا نالفا .

## مهام السلطان

إن عبور ما تدور حوله الحداثتان هو طبيعة السلطان ونوعية الأعوان وقضية العدل ، وهي قضايا مرتبطة بعضها مع بعض ارتباطا لا انفصام فيه ، وكلها علامات استقرار السلطان وتثبيت دعائمه .

لقد كانت مسألة السلطان موضع عناية مصنفى الأدب السياسي في التراث العربي ، كالماوردي ، والشيرازي ، وابن الأوزي ، وابن خلدون ، وابن الرعي ، وابن الداية ، وغيرهم ، وحين ثمن النظر في مؤلفاتهم تراهم جميعا قد جعلوا السلاطين ثلاثة .

سلطان عدل وأمانة : له فضل الأجر والثناء والنصر والبقاء .

سلطان جور وسياسة ، ويحتاج الى فنون من التدبير يستعطف بها القلوب ، ويزين بها العيون .

سلطان تخليط واضاعة ، وماعته لذة ساعة ، ودمار الدهر ، وفساد الدين والعرض ، وغسارة الدنيا والآخرة واستعجال الفقر والذلّة .

وأما مهام السلطان فقد أجمعوا على أنها رعاية مصالح الاسلام والمسلمين ، وعمارة الثغور ، والنظر في أمر الرعية وحراستها ، وانتظام قوانين البرية ، وتدبير الجند والأموال ورفع المظالم وغيرها من الأمور التي تحقق الأمن والاستقرار والعزة للمجتمع ، وقد استعان المؤلفون بالألوان تارة وبظواهر الطبيعة تارة أخرى لتوضيح مهام السلاطين ، وتقريبها من أذهان عامة الناس ، فالسلطان الزمام ، مَنْ أبيضت آثار آيابه ، وامسودت أيام أهاده ، واخضرت مواقع سبيه ، واحمرت مواضع سيقه ، واصفرت وجوه سواده ، وراقت أعين انداده ، وكلها صفات تقود للأعزاز ، ودفع غائلة المذلّة والهزيمة عن الأمة .

أما تصنيف السلطان لأصول السياسة وتدبيره لأمر الأمة ، فكان الفقيه عبدالرحمن بن نصر الشيرازي مبدعا في معالجتها ، فقد طلب الى السلطان أن يكون كالغيث والقمر والرياح والنار والماء ، فالغيث ينزل متواترا أربعة أشهر من السنة فيساوي بين كل محلة مشرفة وموضع متخفض ، ويغمر كلا من مائه بقدر موضعه في ارتفاعه وهبوطه ، فتأخذ منه تلك البقاع ما تغذي نباتها في الأشهر الباقية ، والقمر ينشر أنسه على الغريب والبعيد ، ولا يختص بنوره شريفا دون وضع ، وأما الرياح فأنها يلطفها بحيلة بالعالم السفلي ، وكذا السلطان يحيط بحذقه ومهارة أعوانه بأحوال رعيته وقواده وولاية ثغوره وأعماله وحاشيته وجنده ، وأما النار فيكون مثلها في الحدة على أهل الزعارة والفساد وأصحاب الشر ، وأخيرا كالماء في لينة ولكنه يقتلع الأشجار العظيمة .

## شروط الأعوان

وكذا الأعوان ، فهم بطانة السلطان لا ينتظم حاله الا بحسن اختيارهم ، لأنهم آلات الملك ، فإن اختلت كان تأثيرها مختلفا وفعلها معتلا . وقد تنبه مصنفو الادب السياسي لهذه الناحية وعالجوها بإفاضة وضربوا الأمثال ورووا القصص على ذلك وحلروا من الاستعانة بأصاغر الرجال ، على اكابر الاعمال فإن وقع فمصير الأمور الى الخراب ، وتضييع للعمل ، وتلزم للخلل ، ولم يتركوا احدا من الأعوان دون تعيين الشروط الواجب توفرها فيه . فالوزير مثلا اشترطوا فيه درية بالأمور ، وبصيرة بالسياسة ، وفكرة في



# من التراث

المعاقب ، لأن الوزير الفاسد مثل الماء فيه التماسيح لا يستطيع الانسان وروده ، وقل مثل ذلك عن الحاجب والوالي والقاضي وامير الجيش وغيرهم مما لا تتسع المقالة للطائفة في صفاتهم وأدبهم ، غير أن ما نشير اليه بهذا الصدد هو اهتمام علماء الأمة باستقصاء آثار الاعوان ان خيرا أو شرا ، وتداول تلك الآثار في المجالس والمسامرات ، والأمثلة على ذلك كثيرة في التراث العربي . فقد حاولت بطانة السوء تزيين أفعال الوليد بن عبد الملك بدعوى ان الله اذا استرعى عبدا ، كتب له الحسنات ولم يكتب السيئات ، ولما استغنى الوليد ، مؤدبه الزهري حوّلها ، اجابة بطلان ذلك ، فانه سبحانه وتعالى يخاطب نبيه الخليفة داود بقوله « يا داود انا جعلناك خليفة في الارض ، فاحكم بين الناس بالحق ولا تتبع الهوى فيضلك عن سبيل الله ان الذين يضلون عن سبيل الله لهم عذاب شديد بما نسوا يوم الحساب » سورة ص ، آية ٢٦ .

ولقد دأب بعض السلاطين على رؤية العلماء وحرصوا على الاستماع لأقوالهم فكان هؤلاء بطانة صالحة لمن صالح من الخلفاء ، فهم ورثة الانبياء ، رفعوا بالعلم ، وبهم يعرف الحق من الباطل والحلال من الحرام ، والعلماء لم يروثوا دينارا ولا درهما ولكنهم ورثوا العلم ، وصاروا سراجا للعباد ومنارا للبلاد ولكن ذلك لم يمنع من ظلم العلماء في بعض الأحيان ، والخطر عليهم من الاتصال بالناس . وكثيرا ما تتندر المؤرخون بخبر أبي حنيفة حين منع من الاتصال بالناس ، وحظرت عليه الفتوى ، فقد سألت ابنته ، اني صائمة وقد خرج من بين أسناني الدم وبصقته حتى عاد الريق أبيض لا يظهر عليه أثر الدم ، فهل افطر اذا ابتلعت الريق الآن ، فقال لها : سلي أحاك حمادا ، فان الوالي منعي من الفتيا !

ان هذا الموقف يفرض علينا تقلاب الوجه الآخر للاعوان او من نسميهم بطانة السوء ، اصاغر الرجال ، وهم الذين يدفعون بالدول الى الفساد ، لا يستقيم لهم حال ، ولا ينجح السلطان في تقويم اعوجاجهم ذاك انهم اطرحوا ذوى الفضائل ، واصطنعوا اهل الرذائل ، وأهانتوا الواعظ والناصح ، واغشروا بتزكية المادح ، قالت الدولة الى الانراض . ولعل بطانة الخليفة العباسي المكتفي والخليفة المستعصم هي النموذج الأقرب لفساد الامور وانفراط العقد ، فوزير المكتفي لام نوابه عندما قدموا كتابا في التاريخ للخليفة يضيئ وقته في مطالعته ، وطلب اليهم ان يعودوا الخليفة قراءة كتب الحكايات المفرحة والاشعار المطربة ، ذاك ان المقندر طلب كتابا يلهو بها وينقطع بمطالعتها زمانه ، فتقدم الوزير بطلبها الى النواب وعرضها عليه قبل حملها الى الخليفة ، وحينما عرضوا كتابا في التاريخ زجرهم بقوله : والله انكم أشد الناس عداوة لي ، أنا قلت لكم حصلوا له كتابا يلهو بها ، ويشغل بها عني وعن غيري ، وتكاد أن تكون بطانة المستعصم النموذج الاعلى في الفساد وخلط الامور وسوء نظرها ، فالوزير خائر المزينة ، والحاجب الخاص جاهل ، انفصلا بالتنازع وزينا لهم اخذ بغداد ، وكان لاتصالات ابن الملقمي الوزير فعلها في تجرى التنازع على ذبح بغداد ٦٥٦ هـ/ وبقي ابن الملقمي سبة في التاريخ العربي ، وكم نبهت الأقلام ولا زالت فقال شاعرهم :

سادت وأهلوها معا فبيوتهم ببقاء مولانا الوزير خراب

أما حاجبه الخاص فله أمر عجيب ، ذاك أن عبد الغنى بن الدرنوس ، الذي كان يعمل حالاً في بغداد توصل في أيام الخليفة المستنصر ليكون برأجا في بعض أبراج دار الخليفة . وما يزال يحسن العمل حتى خدم المستعصم آخر الخلفاء وهو في سجنه ، فلما ارتقى المستعصم الخلافة عين الدرنوس رئيسا للبراجين ثم اختصه واستنجمعه وغير اسمه وصار بناديه « بنجم الدين الخاص » ، وعلت مكانته حتى كان يتدخل في تعيين الوزير ، فكثيرا ما عزل وعين الى ان اقترن كوكبه بكوكب ابن الملقمي ، فأحرقا الدولة بشاظايا نصائحهما المحرقة ، وشهدا معا نهاية الخلافة العباسية بسوء فعلهما وتبديرهما . وهذا حال أعوان السوء في كل زمان ومكان . وثبقى مسألة العدل قضية بارزة في التراث العربي ، تستند أولا وأخيرا على السلطان ، فدرة عمر رضى الله عنه كانت أهيب من سيف الحجاج ، ولعل أكثر ما كان يخيف أولى الأمر أن يظلم أحد

أفراد الرعية ، فعدل السلطان انتفع للرعية من خصب الزمان وهل لنا أن نتجاوز مقالة عمر و بن العاص ، لا السلطان الا بالرجال ، ولا رجال الا بالمال ، ولا مال الا بالعمارة ، ولا عمارة الا بالرعية . ولا رعية الا بالعدل .

لقد حرص الخلفاء العادلون الذين يخشون الله على استقصاء صفات السلطان العادل فقد كتب عمر بن عبد العزيز الى الحسن بن أبي الحسن البصري يسأله عن صفات الامام العادل ، فاجابه : اعلم امير المؤمنين ، ان الله جعل الامام العادل قوام كل مائل ، وقصد كل جائر ، وصلاح كل فاسد ، وقوة كل ضعيف ، ونصفة كل مظلوم ، ومفرغ كل ملهوف . ويمضي الحسن البصري في ذكر صفات الامام العادل فيذكر انه : كالراعي الماهر الذي يرتاد برعيته اطيب المراعي ، ويدودها عن مراعي التهلكة وهو وصي اليتامي وخازن المساكين ، وهو القائم بين الله وعباده يتقاد الى الله ويقودهم اليه .

كان يبدن صلحاء الخلفاء ان يفتشوا عن السبل التي بها يعدلون ، فهينة ديوان المظالم التي كان يرأسها الخليفة ، كان من ابرز اعوانها الشهود وهم الذين يشهدون على أن ما أصدره الحاكم أو القاضي إنما هو متفق والحق والعدل ، وصاحب البريد في الدولة الاسلامية ، طلب اليه بحزم ان يستقصى غير الحكام في ولايته ويكتب بخبرهم الى الخليفة . مخافة ان يظلم أحد أفراد الرعية ، وكان منظرًا مألوفًا في المدينة الاسلامية ان ترى رجلا عليه هبة الوفاق ، يركب حماره وحوله الاعوان ، يعمل بيده قمطرًا ( كبا ) ويتجول في المدينة باحثًا عن المظلوم ، فمن كان صاحب شكوى او مظلمة التقى برقاعه في كيس الرجل ، ولو سألت عن هذا الذي يفتش عن الظلم ، لقالوا لك انه القاضي يبحث عن المظلوم لينصفه من الظالم ، مهما كانت منزلته وصفته وقرباته ، ولولا ان العدل هو اساس الملك فعلا لما تصدرت العبارة قاعة المحاكم ، وكانت الظفراء المتوجة حتى عصرنا .

قبل ان كسرى انوشروان قال لوزير الصالح بزرجمهر : « ابن لي قبة واكتب على طرازها ما انتفع به في بقاء الدولة ودوام المملكة ، فبنى له قبة ، وكتب على الطراز : العالم بستان وسياحه الدولة ، والدولة ولاية استها الملك ، والملك راع يعضده الجيش ، والجيش اعوان يكفلهم المال والمال رزق تجمعه الرعية والرعية عبيد يستعينهم العدل . »

## المنصور يصرخ في طلب الاعوان

ان ابا جعفر المنصور قال يوما : ما كان احوجني ان يكون على بابي اربعة نفر ، لا يكون على بابي اعف منهم ، هم اركان الملك لا يصلح الا بهم ، اما احدهم فقاض لا تأخذه في الله لومة لائم ، والاخر صاحب شرطة يتصف الضعيف من القوى ، والثالث صاحب خراج يستقصى لي ولا يظلم الرعية ، فاني غنى عن ظلمها .

وأخيرا عرض على اصبعة السبابة ثلاثا ، وهو يصرخ آه ، آه ، فسأله من حوله ، ومن الرابع يا امير المؤمنين .

قال : صاحب برید يكتب بخبر هؤلاء على الصحة .

ان في العدل حياة متجددة للامة ، وانهاض لمعنويات ابناءها ، به تسمو نفوسهم ويعز شأنهم ، ويدونه يذلون ، ويصير أسرهم الى هوان ، ولن نعر دولة جعلت من رعيته هدفا لممارسة جبروتها ، ومن ابناءها حقلا لبعاء رعايتها . فهل لهذا التراث أن يوقف أم أنه فراش وثير تحبسه الرأس تحته من برد ليل قارس ، ويغبط في نوم جميل ، والاحلام تداعب غيلتنا : « قد كان لنا ماض . قد كان لنا ماض » فخذوا العبرة منه ؟ **○**



على طريق تنويع  
مصادر الدخل القومي

# عشرون صناعة فجيا الشعبية

استطلاع : منير نصيف

تصوير : طالب الحسيني



عبد العالي ناصر العبد العالي المدير العام بالنيابة  
للادارة العامة لمنطقة الشعبية عاصر المشروع الصناعي  
الكبير منذ بدايته . ( الى اليسار )

الاستاذ الدكتور صلاح العتيقي والاستاذ الدكتور  
عبد المؤمن سليمان مع احد عمال شركة  
البتروكيماويات أثناء فحص الوظائف التنفسية في  
أحدث جهاز استوردته الدائرة الطبية لهذا الغرض .  
( على الصفحة المقابلة )



رصيف الحاويات في ميناء الشعيبة : والرافعات الحديثة حمولة سبعين طناً .. اكبر رافعات من نوعها في العالم العربي .





أعضينا اسبوعين او اكثر مع انجاز كويتي صناعي كبير ، لم يكن ليتحقق الا بعد ان انتزعت الكويت استقلالها واصبحت دولة حرة ذات سيادة في اوائل الستينات . . حقيقة لم تكن الكويت بلدا زراعيا قبل ان تتحول الى الصناعة . . ولكنها كانت وماتزال حقلا كبيرا لثروة رئيسية لاستطيع دولة ان تعيش بدونها . . الثروة النفطية التي كانت مدفونة تحت تراب ارضها الى ان تمكن العلم اخيرا من ان يفتح تلك النافذة الصغيرة في ارضها . . ومن خلالها كانت الاطلالة على البحيرة الهائلة من البترول التي تسبح فوقها الكويت الآن بعد سنوات طويلة من الكفاح في البر والبحر من أجل العيش والرزق واستمرار الحياة .



عندما تحدث المؤرخ الانجليزي توينبي عن الاستعمار القديم والحديث في التاريخ وسيرته معه ، كتب يقول : « ان الانتقال الى الصناعة في دول العالم الثالث تأخر طويلا ربما لاكثر من قرنين من الزمان . . ففي الوقت الذي كانت دول اوربا وفي مقدمتها بريطانيا العظمى تنتقل من الثورة الزراعية الى الثورة الصناعية في اوائل القرن الثامن عشر ، كانت الدول المتخلفة » ، او الدول النامية الآن مازالت تعاني من الاستعمار وتنفذ في النوم تحت ظلال الاشجار التي كان السادة المستعمرون يأتون لجمع ثمارها وارسلها الى مصانعهم التي لا تلبث ان تقوم بتصنيعها ثم تعيدها اليهم مرة أخرى في عمليات انيقة تحمل اسم المصانع الانجليزية والفرنسية والبرتغالية وكل مصنع في كل مدينة في كل دولة ظلت تهب غير الارض عند الشعوب التي لم تكن قد صحت من رقدتها الطويلة بعد . »

بالعمل الكبير الذي يجري في هذ البقعة من الارض التي تبلغ مساحتها اربعة وعشرين مليوناً من الامتار المربعة يحدها شمالا مرفاق شركة نفط الكويت وشرقا حدود المياه الاقليمية في الخليج ، وجنوباً مرفاق شركة البترول الوطنية الكويتية ، ومن الغرب طريق الأدمي .

## بداية القصة

وقبل أن نبدأ رحلتنا مع الشعبية التقينا بالرجل المستول الذي عاصر المشروع منذ بدايته ، السيد عبد العالي ناصر العبد العالي المدير العام بالنيابة للادارة العامة لمنطقة الشعبية الصناعية .

قلنا : « لكل شيء بداية . . ترى ماهي قصة هذا المشروع وكيف بدأ ؟ »

## الفكر والحرية

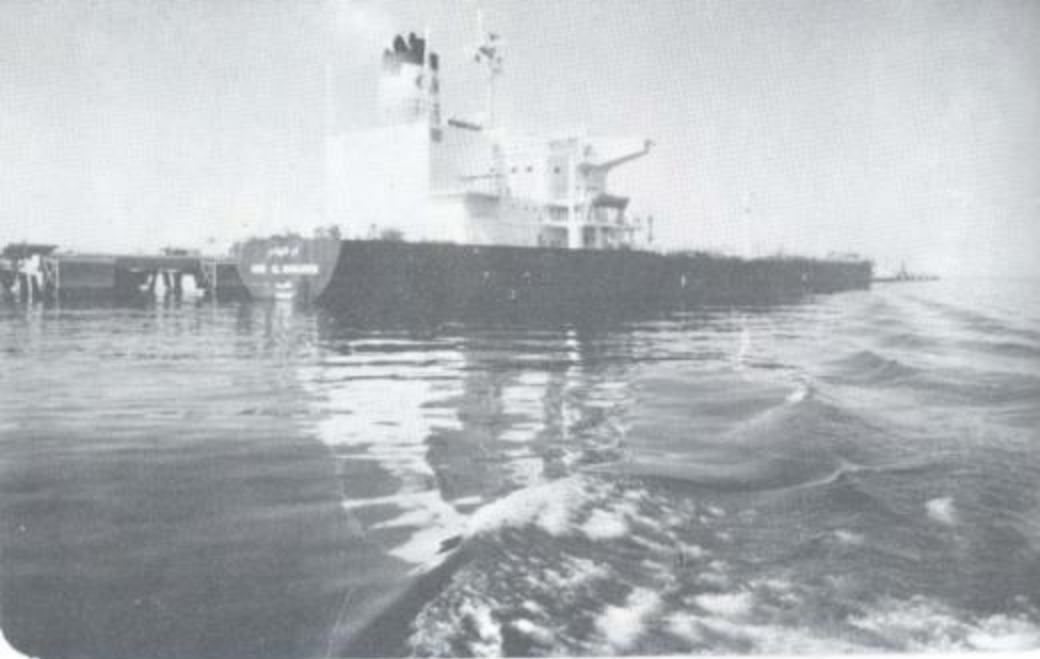
ومع الاستقلال ، كما قال جورج واشنطن محرر امريكا منذ مائتي عام او اكثر تخرج دائما الافكار الجديدة ، فليس هناك فكر يمكن ان يولد في القهر والظلام . انه ينمو مع الحرية ، ولا يمكن ان يعيش ويتطور الا معها !

وقد ولدت فكرة التحول الى الصناعة وعاشت الفكرة ونمت مع المناخ الحر الجديد في الكويت .

ونتقل الى موضوعنا او الى الانجاز الصناعي الذي تحقق فوق ارض الكويت . . الى منطقة الشعبية الصناعية والميناء البحري الثاني بعد ميناء الشويخ أو « الميناء الام » الذي عاش حياة الكويت القديمة ثم اصبح الآن واحداً من اكبر واحداث الموانئ البحرية على الخليج . انها تقع على بعد خمسين كيلومترا جنوبي الكويت . . هناك كان لقائنا

## « رواد »

في الكويت القصة كان كل الرجال روادا في الغطس وبناء السفن الشراعية والايحار بها . . كانوا كلهم « نوحه » وكلهم رجال بحر وفي الكويت الحديثة كان أول رواد للبحر هما فيصل ثنيان الغانم والقبطان عبد الرحمن النيارى ، وبمجموعة من الشباب الذي غزا البحر الحديث بالعلم والتقنية .



ناقلة الزيت الكويتية « ام المرام » وهي  
تابعة لشركة ناقلات نفط الكويت .

وتشرف على شاطئ بحري يخلو من الشواطئ البحرية  
ويتناسب مع إنشاء ميناء فيه . .

وعلى اثر ذلك صدر المرسوم الاميري بإنشاء الهيئة العامة لمنطقة الشعبية الصناعية في يوم ١٤ مايو ١٩٦٤ ، وبدأ العمل في هذه البقعة من الارض التي تشرف على شاطئ الخليج لتوافر كل المقومات المطلوبة فيها ، وسميت بمنطقة الشعبية لقربتها من قرية الشعبية التي أصبحت الآن جزءا من المنطقة الصناعية بعد ان اخلت من سكانها بطبيعة الحال . ثم تغير اسمها فيما بعد فأصبح « الادارة العامة لمنطقة الشعبية الصناعية » وهي الآن مؤسسة حكومية ذات ميزانية مستقلة تتبع وزارة التجارة والصناعة .

قال : « كان ذلك بعد ان نالت الكويت حريتها واستقلالها ، فقد وجهت الدعوة الى البنك الدولي للانشاء والتعمير لايضاد يمتد بدراسة التنمية الاقتصادية في الكويت . . واولف البنك بعثتين لايعة واحدة . . جاءت الاولى في عام ١٩٦١ . . والثانية بعدها بعامين ، في عام ١٩٦٣ . . وكانت نتيجة الدراسات التي قامت بها التوصية بإنشاء منطقة صناعية بعيدة عن العمران للصناعات الثقيلة والصناعات البترولية والبتر وكيمياوية .

« ولم تكن فكرة المشروع جديدة « فقد كانت موجودة بالفعل في اذهان المسؤولين في الدولة ، ولكن التوصيات التي تقدمت بها البعثتان ، ساهمت في دعم المشروع وخروجه الى حيز التنفيذ . »

### قاعدة صناعية

قلنا : « لقد شرح السيد جاسم المرزوق وزير التجارة والصناعة في ايجاز اهداف الادارة العامة لمنطقة الشعبية الصناعية فقال : ان الدولة خططت لخطوات حيثة لتصنيع البلاد والاستفادة من ثرواتها الوطنية وفي مقدمتها النفط والغاز الطبيعي ، لحقق قاعدة صناعية وطيدة تكون اساسا راسخا لهذه الكويت ، واخذت حكومة الكويت على عاتقها تشجيع القطاع الصناعي وتنميته ، في اطار

ثم قال « وبدأ العمل على الفور ، وكان لا بد اولا من اختيار الموقع بناء على تقارير الخبراء الذين اكدوا على ضرورة قيام المشروع في منطقة تتوافر فيها المقومات المطلوبة لانشاء مثل هذا المجمع الصناعي ، ومن بينها ان تكون بعيدة عن المناطق السكنية وقرية من حقول الغاز



عبد الرحمن النياربي قبطان أعالي البحار ونائب المدير العام  
لشئون الميناء من الرواد الأوائل الذين عملوا في الشعبة ، مع أحد  
الضباط الخريجين من الشباب الكويتي .. توجيه وإشراف أثناء  
سحب إحدى سفن الشحن إلى رصيف الميناء .

جانب من معامل شركة صناعة الكيماويات البترولية ، ساعة  
انتهاء العمل قبل الغروب .. الموظفون والعمال في طريقهم إلى  
السيارات الخاصة بالشركة التي تقلهم إلى منازلهم. ( إلى  
اليسار )

سعود الحميلان رئيس قسم المختبرات العامة أمام الأجهزة الدقيقة  
بمركز حماية البيئة حصل سعود على الماجستير من جامعة نيوهيتم  
بأمريكا . ( إلى اليسار أعلى )

شاهه سبيتي الكنتري تخرجت في كلية العلوم بجامعة الكويت ،  
في مختبر قياس تلوث الهواء بمركز حماية البيئة . وإلى جوارها كيميائية  
مع جهاز التحليل بالطيف الذري وبواسطة هذا الجهاز يتم تحليل  
الآثار النادرة من المعادن الثقيلة الموجودة في الماء أو الهواء . ( على  
الصفحة المقابلة أعلى )







المناطق ، منطقة الشعبية الصناعية التي تمثل في حد ذاتها مجمعا صناعيا مثاليا .

## عملية التوطين

هذا ما قاله الوزير ، فهل لكم أن توضحوا لنا بعض النقاط التي تنصل بعملية جذب وتوطين الصناعات ؟

قال السيد عبد العالي : « أحب أن أؤكد نقطة هامة قبل أن نعود للحديث عن أهداف هذه المنطقة الصناعية التي مضى على انشائها اليوم مايقرب من التسعة عشر عاما . وهي ان ادارة الشعبية ليست وصية على هذه الصناعات التي تم توطينها داخل حدود اراضيها ، فدورها الاساسي يتحصر في تهيئة واعداد وتطوير هذه المنطقة الصناعية النموذجية من اجل توطين الصناعات المختلفة بها ، وفي مقدمتها صناعات تكرير النفط والكيماويات البترولية والصناعات المرتبطة بها ، وكذلك توفير الخدمات الصناعية اللازمة من اجل تنمية القاعدة الصناعية بالكويت وممارسة اثرها الفعال في الاقتصاد الوطني ومساهمتها في التطوير الاجتماعي والحضاري في البلاد .

« وقد تمحدد كل هذا بمرسوم اميري صدر في شهر مارس من عام ١٩٧٠ وتضمن اهدافا وصلاحيات الادارة العامة وتتلخص في وضع التخطيط العام للمنطقة والمشروعات التي تقام فيها ومايلزمها من خدمات ومرافق عامة وغير ذلك من الشئون المتصلة بنموها وتطويرها ، ثم تقرير الشروط التي تلتزم بها المشروعات والمنشآت بالمنطقة والموافقة على اقامة المشروعات والمنشآت الصناعية وتوزيع القسائم اللازمة لها وكذلك الموافقة على التوسع في هذه المشروعات والانشاءات او زيادة طاقتها وكفايتها الاننتاجية او تغيير الغرض منها . وايضا الموافقة على تغيير موقع المشروعات والمنشآت والاشراف على تنفيذ الاعمال والمشاريع المتصلة بالخدمات داخل المنطقة وادارة هذه الاعمال والمشاريع بما في ذلك الميناء البحري وعمليات الاستيراد والتصدير . ثم تحديد مقابل الخدمات المختلفة التي تقدمها الادارة مباشرة او بواسطة الوزارات والمؤسسات العامة الأخرى واخيرا مباشرة التعاقد وسائر التصرفات والاجراءات والاعمال التي من شأنها تحقيق الاغراض الكفيلة بالنمو المطرد للمنطقة وتطورها اجتماعيا واقتصاديا . »

خطة التنمية الشاملة بعد ان اصبحت الحاجة ملحة الى تنوع مصادر الدخل القومي حتى لا يكون هذا الدخل معتمدا على ثروات البلاد النفطية فحسب ، ومن ثم قامت الدولة بعدة مبادرات هامة في هذا السبيل ، من بينها انشاء مناطق صناعية واعدادها وتزويدها بالمرافق الحيوية اللازمة لجذب وتوطين الصناعات ، وفي مقدمة هذه



« الفناء الجديد أو برج الاتصالات في ميناء الشعبية البحري ، وسوف ينتهي العمل في انشائه خلال شهر ابريل المقبل .



الانابيب التي تمثد من مصفاة شركة البترول الوطنية الكويتية وتنقل مشتقات البترول الى سفن الشحن الراسية في الميناء .

## تطور المشروع

السوية في أشهر الصيف بناء على ترشيح الجامعة لهم في مختلف مجالات الأنشطة ، كما قام المعهد العربي للتخطيط بالتعاون مع الادارة العامة للشعبية بإجراء بعض الدراسات عن الفوائد الاجتماعية والاقتصادية لإنشاء الادارة العامة لمنطقة الشعبية الصناعية ودورها في التنمية . وساهم معهد الكويت للأبحاث العلمية في نفس الوقت في الدراسات الخاصة بحماية البيئة من التلوث . وهي مشكلة العصر التي توليها الدول كل اهتمامها ، وكذلك الدراسات المتصلة بصناعة صيد الاسماك وتنميتها وتطويرها .

## الرصيف التجاري

ويقول السيد عبد العالي : « ان الامة الاقتصادية والاجتماعية هذه المشاريع تكمن في كونها نواة للسياحة الالمانية بالشعبية بصفة خاصة ودولة الكويت بصفة عامة ويمكن تحديد آثار هذه المشاريع على صناعات المنطقة داخل اطار يشمل عدة نقاط رئيسية اهمها الاسهام في تخفيض تكاليف نقل السلع المتجهة من المنطقة الصناعية الى الأسواق العالمية وايضا تخفيض نفقات نقل المواد الخام والسلع الرأسمالية المستوردة للصناعات القائمة داخل حدودها من خارج الكويت . وقد نجحت الادارة العامة لمنطقة الشعبية في تخفيض هذه التكاليف الى اقل قدر ممكن بسبب إقامتها للرصيف التجاري .

ويكمل المدير العام بالنيابة رحلته مع منطقة الشعبية الصناعية ، فيقول : « لايفوتني أن اذكر في هذا المجال نقطة هامة ، وهي ان الفكرة في إنشاء الميناء البحري في الشعبية قامت اساسا لخدمة الصناعات المتوطنة بالمنطقة ، اي كل مايتصل بعمليات الاستيراد والتصدير هذه الصناعات ، ولكن المشروع مالبث ان تطور ليشمل الأنشطة التجارية للدولة وخاصة بعد التوسع الكبير في حركة التجارة واعني بها تجارة الترانزيت والتجارة الداخلية ، وبذلك خف الضغط على الميناء التجاري الرئيسي ، او الميناء « الام » بالشويخ . .

« ثم نقطة اخرى يحوي ايضا ان اشير اليها ، وهي تتصل بالتعاون الذي حرصت ادارة الشعبية على اقامته مع المؤسسات الأكاديمية في الكويت مثل الجامعة ومعهد التخطيط العربي ومعهد الكويت للأبحاث العلمية ، فمثلا ، شاركت جامعة الكويت في البحوث الخاصة بالتخطيط والتطوير الإداري . وقامت ادارة الشعبية من جانبها بتدريب العديد من طلبة الجامعة خلال العطلة



مدير عام عمليات الصيد يفحص عينات من الروبيان قبل نقلها الى  
المصنع وتمرزها وتعبئها . ( الى أعلى )

أحد العمال أمام الماكينة الخاصة بتعبئة سماد البوري . . كل  
شيء يتم بصورة أوتوماتيكية . . . ويتسع الكيس الواحد لخمسين كيلو  
جراما . ( الى اليسار )

أحدى الفاطرات التابعة لإدارة الميناء وهي تتولى سحب السفن من  
خارج الميناء الى الرصيف الذي ترسو عليه ، يقودها الشاب الكويتي .  
( إلى أسفل )

بعض وحدات اسطول صيد الأسماك والروبيان راسية في المحوض  
للخفافس بها . كل وحدة مزودة بمصنع صغير لتعبئة الروبيان وحفظه  
مثلجا . . فقد تمتد رحلة الصيد لأسابيع طويلة . ( على الصفحة المقابلة  
أسفل )









والادارية سواء كان ذلك عن طريق تعيين الخريجين او تشجيعهم على حضور البرامج التدريبية التي تعدها الادارة العامة او الشركات القائمة في المنطقة وأبضا ايقادهم للخارج لحضور برامج تدريبية متخصصة او الحصول على درجات علمية عالية .

## عشرون صناعة

وتركتنا السيد عبد العالي . . وخرجنا لنبدا جولتنا مع أحد المسؤولين في العلاقات العامة بالادارة . السيد احمد نجم ، فالعرب في هذه المنطقة الحيوية التي تنبض بالحياة فليس ببعيد ان يسير وحده ، واذا استطاع قلن يكون حرا في تحركاته . . لاسباب خاصة بالأمن من ناحية ولانه في حاجة لان يعرف كل شيء ، عن اي شيء يشوقه طالما انه يتصل مباشرة بالموضوع الذي جاء من اجله . . نقل صورة دقيقة بقدر الامكان لهذا المجتمع الصناعي الذي يحتفل في العام المقبل بمرور عشرين عاما على انشائه .

وعلى الطبيعة وداخل هذا المجمع الصناعي الكبير لمنا حجم العمل الذي يجري خلال الاربع والعشرين ساعة بلا توقف من أجل توفير المتطلبات الاساسية للصناعات التي قامت ضمن هذا الاطار لضمان استمرارها وتطويرها وفموها . . وهي تبلغ اليوم اكثر من عشرين صناعة مختلفة .

والى جانب ذلك ساهمت الادارة في تخفيض نفقات نقل بعض الخدمات الاساسية اللازمة للصناعات المنطقة نتيجة لتنفيذ مشروع مياه التبريد والغاز الطبيعي باحجام اقتصادية وقد أدى هذا الى تخفيض اسعار الوحدات المنتجة من هذين المشروعين بالإضافة الى تخفيض تكلفة وحدة الطاقة الكهربائية والمياه المقطرة والمعدة نتيجة وجود محطات القوى وتقطير المياه داخل منطقة الشعبية التي اهتمت بانشاء الطرق ورصفها مما أدى الى تسهيل عمليات النقل والتنقل بين المرافق والمصانع في قلب المنطقة وخاصة بعد اتساع رقعتها .

وقد اهتمت الادارة أيضا بأرساء القواعد الاساسية لمهمة التنسيق بين الصناعات والادارة العامة على اساس من الترابط الرأسي والافقي في كافة المستويات وكذلك جذب الصناعات الجديدة للمنطقة الصناعية على ضوء تعهد الادارة باقامة المرافق الضرورية لهذه الصناعات .

ثم ناحية اخرى هامة تنحصر في هيئة كوادر من الفنين من ابناء الكويت والخليج للعمل في مشاريع الادارة العامة ، وذلك بأرسال عدد من الكويتيين للخارج لرفع مستوياتهم المهنية ، وتزويدهم بأخر التطورات المهنية في حقول اختصاصاتهم .

وقد حرصت الادارة العامة منذ نشأتها على خلق كوادر عاملة من الكويتيين للعمل لديها في جميع المجالات الفنية



المقصف او الكافتريا، وهو تابع لشركة صناعة البتروكيماويات البترولية ، ويدفع الموظف والعامل مبلغ ربع دينار ثمتا لوجبة الغداء التي تكلف الشركة حوالي دينارين .

## ● عشرون صناعة في الشعبية

تظهر بعض الملوثات الهوائية التي اثبتت بحوث الخبراء العرب والاجانب ارتفاع نسبتها ، وعمل الفور بدأ العمل في انشاء المركز الذي زود بمختلف الاجهزة العلمية الحديثة لتحديد نسب هذه الملوثات في الجو والبحر وإخطار المصانع المتوتنة بآية زيادة في الملوثات الهوائية او المائية .

والقراءات التي تقدمها الاجهزة في المركز يمكن الحصول عليها كل دقيقة خلال الاربع والعشرين ساعة ، وبذلك يمكن درء الخطر قبل وقوعه .

## مشاكل تلوث البيئة

ومع الاستاذ الدكتور صلاح العتيقي مدير الدائرة الطبية والاستاذ الدكتور عبد المؤمن سليمان اخصائي الطب الصناعي قطينا بضع ساعات بين الاجهزة والمعدات الحديثة التي تستخدم في فحص العاملين بشركة البتر وكيموايت ، وقياس كثافة الجهاز التنفسي عندهم بصفة دورية ، للتأكد من أن أحدا منهم لم يصب بأي آثار جانبية نتيجة للتعرض للمواد الصناعية الناتجة عن مشتقات النفط . قال الطبيبان اللذان يسهران على سلامة وصحة العاملين في هذه المنطقة الصناعية الحيوية : « لم تكن الآثار الجانبية لآية صناعة من الصناعات تمثل عقبة في مسيرة التصنيع والنمو الحضاري ، فأي مشكلة طيبة ناتجة عن أي صناعة تقابلها الحلول الوقائية والعلاجية للعاملين والمواطنين ، فكلما نمت الصناعة في بلد ما ، ازدادت مشاكل تلوث البيئة ، وبالتالي تعرض العاملين داخل هذه المصانع وغيرهم من المواطنين القريبين منها لهذه المشاكل . . . ولو أن موقع منطقة الشعبية بعيدا عن العمران والمناطق السكنية قد ضمن عدم تعرض المواطنين العاديين لمخاطر التلوث . . فلا شك أن هذه المنطقة تعتبر نموذجا حيا لنمو الصناعات التي يتركز معظمها داخل حدودها وخاصة صناعات النفط ومشتقاته التي تعتبر من العلامات البارزة المميزة لدولة الكويت . »

وقد قامت ادارة الشعبية بالتعاون مع وزارات ومؤسسات الدولة والشركات المعنية والهيئات الاستشارية العالمية باتخاذ الخطوات العلمية التي كان من نتائجها تحديد معايير التلوث بالمنطقة في الهواء والماء ، الى جانب تنفيذ عدد من المشاريع العلاجية للصناعات القائمة بهدف التقليل من الملوثات التي تنتج عن تلك الصناعات ، كما تم انشاء شبكات مراقبة تعمل بصورة اوتوماتيكية لتسجيل

## شركات أخرى عاملة في منطقة الشعبية الموسعة

● شركة أسمنت الكويت

● الشركة الكويتية لصناعة وصيانة وهندسة المصافي .

● الشركة الكويتية للكبريت الزراعي والصناعي

● شركة التعبئة والصناعات البلاستيكية

● مؤسسة الغازات الصناعية الكويتية .

● شركة التبريد والاكسجين المحدودة .

● شركة الشعبية للصناعات الورقية .

● شركة صناعات الميلامين الكويتية .

● شركة الصناعات الوطنية التي تضم مصنع المنتجات الجبرية وصناعات الاسبت الكويتية .

● شركة كيربي الكويت للمباني الجاهزة .

● شركة الكويت لصناعة المواد العازلة .

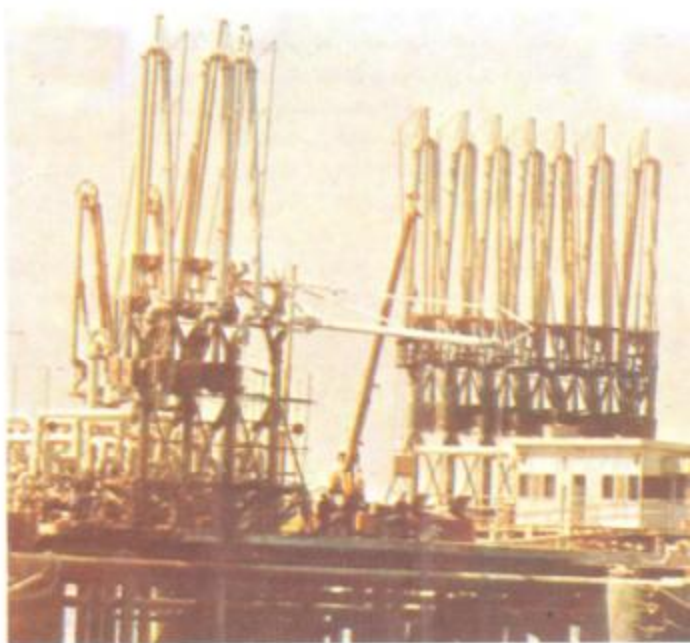
وبدأنا من حيث كان يجب أن ننتهي . . في مركز حماية البيئة ، كان لقاءنا بالسيد سعود الحملان رئيس قسم المختبرات العامة . . لقد تخرج سعود من كلية العلوم بجامعة الكويت وحصل على الماجستير في حماية البيئة من جامعة نيوهيفس بولاية كونكتيكت الأمريكية . قال يشرح لنا المهام التي يضطلع بها المركز : « لقد تأخر انشاء مركز حماية البيئة بعض الشيء ، فهو لم يبدأ أعماله قبل عام ١٩٦٩ بعد انمام توطين بعض الصناعات البتر وكيموايتة والبترولية وكانت قد بدأت تنتج بالفعل ومع الانتاج بدأ



فريق من الشباب السعودي  
الحفافة بتقل سماء الیور



مجموعة من العمال في إحدى الورش التابعة لشركة الكيماويات البترولية .



أفرع شحن المشتقات البترولية إلى السفن الناقلة الراسية في ميناء الشعبة .

المهندس بدر العويش أمام وحدة تكسير المازوت بغاز الألدروجين حيث  
يتم إنتاج الفثالين والكبروسين وزيت وقود الطائرات والديزل . ( إلى  
اليسار )





مهندستان كيمائياتان من البحرين جاءتا للمشاركة في  
احدى البرامج التدريبية في معاصر شركة النفط البترولية



الاشتراك في برنامج تدريبي لشركة الكيمائيات البترولية امام الالة  
سائق التعبئة يستمعون الى شرح مديريهم .







السير الناقل يمتد لمسافة أربعة كيلو مترات من  
معامل شركة البتروكيماويات الى سفن الشحن

خمس مراس اخرى ، وهكذا اصبح الميناء الآن بعد  
توسعته يضم عشرين مرسي ، الى جانب حوضين للقطع  
البحرية الصغيرة ، وقد خصص مرسيان منها لرسو

الملوثات الهوائية والمائية وتم توزيع هذه الشبكات داخل  
حدود منطقة الشعبية الصناعية وميناء عبد الله والمياه  
البحرية المتاحة ويبلغ عددها ثمانى محطات للهواء وستا  
لمخارج ومداخل مياه التبريد وأربعاً للمنطقة البحرية .

## بالارقام

● بلغت جملت الاستثمارات الرأسمالية في  
الادارة العامة لمنطقة الشعبية الصناعية منذ  
انشائها في عام ١٩٦٤ حتى ١٩٨٢/٦/٣٠ ،  
حوالى ١٣٥ مليون دينار كويتي .

● بلغ مجموع المرتبات والاجور للعاملين فيها  
خلال العام ١٩٨١/١٩٨٢ ثلاثة ملايين  
و ٧٨٠ الف دينار كويتي .

● وبلغت المصروفات العامة خلال الفترة  
نفسها ثلاثة ملايين و ٦٢٠ الف دينار كويتي .

## الميناء البحري

وعلى رصيف الميناء وقفنا نرقب عملية تفريغ وتحميل  
السفن الراسية يقول القبطان عبد الرحمن النيارى نائب  
المدير العام : « لقد مر انشاء الميناء التجاري بثلاث  
مراحل .. المرحلة الاولى تمت في عام ١٩٦٧ ببناء خمسة  
مراس ، طولها الاجمالي ٨٥٠ مترا لرسو البواخر بغاطس  
لا يزيد على أحد عشر مترا ، ويتصل به حوض للجناثب  
اي القطع البحرية الصغيرة ، أما المرحلة الثانية فقد تمت  
في شهر فبراير من عام ١٩٧٩ لمواجهة متطلبات التوسع في  
المستقبل وقد اشتملت على بناء عشرة مراس ، طولها  
٢١٠٠ متر وتتصل اعماق مياهها الى ١٤ مترا ، ثم اكتملت  
المرحلة الثالثة من عملية توسعة الميناء في عام ١٩٨١ بإنشاء



أحدى مصافي شركة البترول الوطنية .

الشرق الأوسط تعتمد الغاز الطبيعي كمادة أولية لإنتاج الأمونيا واليوريا وكبريتات الأمونيوم وحامض الكبريتيك . فهناك ثلاثة مصانع للأمونيا يصل إنتاجها السنوي الى ٦٦٠ ألف طن متري . وثلاثة مصانع لليوريا تنتج ٧٩٢ طن متري ومصنع واحد لكبريتات الأمونيوم يبلغ إنتاجه ١٦٥ ألف طن متري وأخيرا مصنع لحامض الكبريتيك ينتج ١٣٢ ألف طن متري .

وقد مرت شركة صناعة الكيماويات البترولية بعدة مراحل من التوسع والدمج حتى أصبحت من أكبر الشركات إنتاجا للأسمدة الكيماوية في العالم وكذلك في مقدمة الشركات المنتجة للملح والكلورين ومشتقات هذه الصناعة في الوطن العربي ، وهي تقوم بتصدير منتجاتها الى أكثر من خمسين دولة في مختلف أنحاء العالم . وكان أحدث انجاز حققته لتسهيل عملية شحن الإنتاج هو السبر الناقل الذي يمتد من مصانع الشركة لمسافة أربعة كيلو مترات وينقل أكياس الأسمدة بطريقة آلية الى مستودعات الشحن في السفن الراسية في الميناء . ومن المصانع أيضا تنطلق الشاحنات حاملة الأسمدة لتغطية احتياجات

الحاويات Containers وبواخر الدحرجة Roll on Roll off ، وتم تركيب والعشرين تزيد حولتها على السبعين طنا ، وهما من أقوى الروافع في الموانئ العربية ، وبذلك أصبح الميناء موكبا للاتجاهات المعاصرة في مجالات النقل البحري .

## الكيماويات البترولية

هنا داخل حدود منطقة الشعبية الصناعية ، قامت أكثر من عشرين صناعة مختلفة كما ذكرنا وفرت عملا لأكثر من أحد عشر ألفا من المهندسين والموظفين والعمال وبعضها يعتمد على النفط وبعضها مكمل للبعض الآخر . ولعل أهمها وأقدمها صناعة الكيماويات البترولية ، بل لقد سبقت هذه الصناعة قيام الإدارة العامة لمنطقة الشعبية الصناعية . فقد تأسست الشركة في شهر يوليو من عام ١٩٦٣ ، وكان الهدف المباشر من قيامها هو الاستفادة من موارد البلاد الطبيعية وتعني بها النفط ، هذا من ناحية ، ولتنويع مصادر الدخل القومي في البلاد من ناحية ثانية .

وتملك الدولة هذه الشركة بالكامل ، وهي في الوقت نفسه تتبع مؤسسة البترول الكويتية وكانت أول شركة في



جانب من حصيلة الصيد في طريقه الى  
مصنع الفرز والتعليب والتجميد .

الاصلي ٩٥ الف برميل يوميا ، مالبث أن ارتفعت الى مائتي الف برميل يوميا نتيجة لتنفيذ مشروع ازالة العقبات والتعديلات الاخرى التي اجريت عليها . والى جانب ذلك تنفيذ مشروع التكبير الايدروجيني الذي يهدف الى زيادة طاقة المصفاة لتنمى قدرتها مع الطاقة التكريرية الجديدة ، كما أنشئت حديثا وحدة لمزج وتعبئة زيوت التزيت لسد حاجة السوق المحلية .

وتقوم المصفاة بتصدير منتجاتها الى جميع انحاء العالم عن طريق ميناء الشعبة البحري .

### صناعة قديمة تطورت

ونأتي الى نهاية الرحلة مع الشركات الثلاث التي تقدمها كنموذج للصناعات القائمة في هذه المنطقة الحيوية . والشركة الثالثة استمرار لصناعة قديمة بدأت منذ كانت هناك حياة في هذه البقعة من الأرض . . صيد السمك من مياه الخليج الدافئة . . وقد كانت الاسماك غذاء رئيسيا لأبناء الكويت ، الذي تغير هو الوسيلة فقط . . فقد كان الصيد يتم بصورة بدائية في الماضي الى ان تأسست شركة الاسماك الكويتية المتحدة التي تضم الآن الشركات الثلاث التي كانت تعمل في صيد الاسماك وتسويقها وتصديرها . وقد بدأت الشركة المتحدة نشاطها في عام ١٩٧٢ برأسمال قدره عشرة ملايين دينار ، وتحتل مباني ادارة عمليات الصيد منطقة تشرف على حوض صغير

الزراعة في الكويت . . لقد حققت المشاريع الزراعية التي واكبت التصنيع نتائج تثير بالخير بعد انشاء صناعة الاسمدة وارتفع عدد العاملين بالشركة الآن الى اكثر من الف مهندس وموظف وعامل يتمتعون بمزايا كثيرة قد لا يتحياها لهم أية شركة اخرى .

### وشركة البترول الوطنية

وفي منطقة الشعبة الصناعية قامت ايضا معامل شركة البترول الوطنية الكويتية وتناز المصفاة التي تمتلكها الدولة بأنها الاولى في العالم التي تعتمد على غاز الايدروجين في معظم عمليات التصنيع فيها . وقد تم تشغيلها في عام ١٩٦٨ وبلغت تكلفتها حوالي ٦٠ مليون دينار كويتي . وتضم المصفاة إحدى عشرة وحدة انتاجية ، اصبحت اليها وحدة اخرى في عام ١٩٧٧ ، ويتم انتاج غاز الايدروجين في المصفاة بواسطة وحدتين تعتبران من الوحدات الكبيرة بالمقارنة بمثيلاتها في العالم ، لتصنيع هذا الغاز وقد تم اضافة وحدة غاز ثالثة خلال عام ١٩٧٧ . وتعتبر وحدة معالجة المخلفات الثقيلة من الوحدات الهامة في المصفاة حيث يتم فصل الكبريت وبعض الشوائب الاخرى من الزيت الثقيل ومعالجته الى ان يتحول الى منتجات اخف تعالج فيما بعد في وحدات تحسين أخرى لرفع جودتها ، وتبلغ طاقة وحدة استخلاص الكبريت اكثر من مائتي الف طن سنويا .

ولقد كانت الطاقة الانتاجية للمصفاة طبقا للتصميم



داخل مصنع التعليب .. الخطوة التي تسبق مباشرة عملية التجميد  
توطئه لارسال الروبيان المعبأ الى الاسواق المحلية أو تصديره للخارج .

الروبيان ، كما اقيم مصنع لطحن الروبيان والاسماك غير الصالحة للاستهلاك الأدمي ، وتحويلها الى علف للدواجن بطاقة قدرها خمسون طناً يوميا .

ويقول السيد محمود عويضة مدير عام عمليات الصيد : « اتنا نعمل بالتنسيق مع معهد الكويت للإبحاث العلمية الذي يتولى استزراع انواع معينة من الروبيان تتلاءم مع بيئة الكويت ، وتتم هذه العملية خلال الفترة الواقعة بين اول فبراير حتى شهر يونيو من كل عام ، وهنا تتوقف عمليات الصيد خلال هذه الشهور الخمسة .. »

وقد لايعرف البعض ان الشركة تصدر الروبيان عن طريق ميناء الشعيبة التجاري الى امريكا واليابان ، وبعض الدول الأوروبية الى جانب توفير احتياجات الاسواق المحلية بطبيعة الحال .

○○○

سألنا احد كبار رجال الاقتصاد : « هل تصبح الكويت بلدا صناعيا يمكن ان يحقق الاكتفاء الذاتي في مجال السلع الاستهلاكية على الأقل ؟ »

قال : « لا ارى سببا واحدا يحول دون انطلاق الكويت في هذا الاتجاه . صحيح ان البلاد تفتقر الى المواد الخام . ولكن ليست هذه حال اليابان ، اكثر دول العالم تقدما في الصناعة اليوم .. اذا استطاعت الكويت ان تحقق قفزات كبيرة في مجال الصناعة اليوم ، فسوف يأتي اليوم الذي يقل فيه اعتمادها على الدول المتقدمة . ولاظن ان هذا اليوم سيكون بعيدا . »

○

مثير نصيف .

خصص لرسو اسطول الصيد الذي يتألف من ٢٣ قاربا بخاريا لصيد الاسماك والروبيان .

ويعمل في الشركة ١٢٠٠ موظف وعامل وتضم اربعة اقسام هي ادارة عمليات الصيد ، وادارة التسويق ، ثم الشؤون المالية والشئون الادارية ، ويصل الانتاج اليومي من الروبيان الى ستين طناً ، وقد انشأت الشركة مصنعا للثلج ، وغرفا للتبريد تسع لتخزين خمسة طن من

## مشتقات البترول

مشتقات البترول كثيرة ومتنوعة ، بينها النافثا التي تدخل في صناعة خيوط النايلون والاكريلك والخيوط الاخرى الاصطناعية واللدائن . وكذلك الكيروسين الذي يستخدم في ادارة محركات الطائرات النفاثة ، والكيروسين للاستخدامات الصناعية الاخرى والديزل للمحركات والآليات الثقيلة ، وزيت الاحتراق الذي يستخدم كوقود للبوخر ، أو مصادر الطاقة لبعض المصانع . وتصدر المشتقات الى معظم دول العالم في أوروبا وآسيا وأفريقيا .



حل مشعل الأدب في تونس بعد أبي القاسم الشابي . إنه  
أديب مجهول . . أديب غريب . عاش من أجل الإنسان  
الفقير المطحون .



## علي الدوعاجي

### أديب تونس المجهول في بلده ووطنه

بقلم فاضل خلف



فصول قصيرة وما اذيع عن حياته في الراديو والتلفزيون ،  
في السنوات الأخيرة ، ولولا جولته الهائلة الحاملة ، بين  
حانات البحر المتوسط ، التي اصدرها الدار التونسية  
للنشر ، لبقي مجهولا حتى في وطنه . .

فليس من الغريب إذن ، ان يكون علي الدوعاجي ،  
مجهولا في المشرق العربي . . ولو أن هذا الأديب الفنان ،  
عاش في مصر مثلا ، لكان له شأن آخر في دنيا الأدب . إن  
الدوعاجي كثير الشبه في خفة روحه ، ولمحاته الضاحكة ،  
بفنان الشعب بيرم التونسي ، الذي ولد في مصر ، ونشأ  
فيها ومات فيها أيضا ، باستثناء أعوام المنفى العشرين التي  
قضى معظمها في فرنسا ، وقضى ألقها في تونس . . وهذا  
التشابه ، يظهر واضحا في مذكرات بيرم ، التي نشرت في  
تونس منذ سنوات .

ان الصحافة المصرية ، وضعت بيرم التونسي في مكانه  
اللائق ، في دنيا الادب ، والاذاعة المصرية ، طيرت صيته  
في الافاق العربية ، مشرقا ومغربا . . ولو كان  
للدوعاجي ، بعض الدعاية التي نالها بيرم التونسي ، لكان  
له في الادب العربي عش معمر ، بدل هذا العش المغمور  
الذي تعشش فيه اصداء باهته ، من ذكريات هذا الأديب  
الفنان . .

#### « جولة » الدوعاجي

وكتابه « جولة بين حانات البحر المتوسط » هو مجموعة  
من المقالات القصيرة ، نشرها الدوعاجي ، في مجلة العالم

عاش علي الدوعاجي ، اربعين عاما على هذه  
الارض . . هائلا على وجهه في دروب الحياة ، بحلوه  
ومرها ، بسعادتها وشقائها ، بالامها وآمالها . .

ولقد احببت علي الدوعاجي ، بما شاهدته عنه ، على  
صفحة تلفزيون تونس ، في عدة حلقات تمثيلية ، واحببته  
بما قرأت عن سيرته ، برغم قلة المعلومات ، واحببته اكثر  
واكثر ، في كتابه المرح الضاحك ، الذي تتنوع فيه الحياة  
في كل صفحة من صفحاته ، بل في كل سطر من سطور  
. . انه كتابه الصغير الحبي « جولة » بين حانات البحر  
المتوسط .

ان الأديب الفنان ، هو ذلك الذي نحس عندما نقرأ  
له ، بانك في ضيافة انسان مسامر معطاء . يجعلك لاتمل  
ضيافته لحظة واحدة من زمان . . بل يأخذ بيدك في رفق  
وحنان ويسير بك في دروب جميلة ، تغمرك بفيض زاخر  
من السعادة والطمأنينة . . ولا يتركك الا وانت راض عن  
تلك الضيافة كل الرضا ، متمنيا من كل قلبك ان تعود الى  
هذا المضيف المعطاء مرة ومرة .

هكذا الأديب الفنان . . وهكذا الأديب التونسي ،  
علي الدوعاجي . .

إن علي الدوعاجي ، ليس معروفا في المشرق العربي ،  
بل انه غير معروف في تونس - كما يجب ان يعرف - حيث  
ولد ، وحيث نشأ ، وحيث مات . . ولولا ما كتب عنه من



الادب التونسي، ابتداء من شهر ايلول ١٩٣٥، الى شهر شباط ١٩٣٦. ثم اعدت مجلة المباحث التونسية، نشرها بين شهري تموز، وايلول من عام ١٩٤٤.

وتقول الدار التونسية للنشر، في مقدمتها لهذه الجولة الممتعة: « ظلت هذه الجولة مجهولة لدى عموم القراء في العالم العربي، وفي تونس ايضا.. ومثل هذه الجولة لا تستحق هذا المصير المزدوج من الجهل والامال.. فلها من روحها المرحية، وسخريتها اللاذعة، واسلوبها الخفيف الرشيق ما يجعلها مكانا من الذبوع والتقدير، هي به حرية وجديرة »

وعلى الدوعاجي من مواليد العاصمة التونسية، في سنة ١٩٠٩، وكانت وفاته في عام ١٩٤٩.

عاش اربعين عاما - كما ذكرت - على سطح هذا الكوكب الدري هائلا على وجهه في دروب الحياة، حتى تعليمه لم يكن نظاميا، حيث انه لم يتجاوز المرحلة الابتدائية، الى غيرها من المراحل العالية. وقد تعلم مبادئ اللغة الفرنسية، مع اللغة العربية، في مرحلته الدراسية الاولى، ثم اخذ يتعمد نفسه بالثقافة، عن طريق القراءة المستمرة. وكان على اتصال وثيق بأدباء عصره، كأبي القاسم الشابي، والظاهر الحداد، وزين العابدين السنوسي، وعبد الرزاق كركباكة، ومصطفى خريف، ومحمد الميربي، وعبد العزيز المروي، وبيرم التونسي، والهادي العبيدي.

وكانت تدوة هؤلاء الادباء، تتعقد غالبا في مقهى « تحت السور »، وكان مستدى ادبيا يؤمه الشعراء

والادباء، وعشاق الادب، وقد اتخذ هذا المنتدى لنفسه مكانا مرموقا في تاريخ تونس الادبي.

## خريج مقهى تحت السور

وهكذا، كانت خطوات علي الدوعاجي الاولى، في محاريب الادب. تنسم بالفوضى وهو خريج مقهى تحت السور. ولا يمكن ان يكون خريج المقاهي الادبية، الا ادبيا فوضويا في عالم الادب والحياة.. فهل الاديب الفنان، فوضوي بالضرورة؟

ان الانسان.. اي انسان نزاع الى الحرية، وهناك عوامل مختلفة في هذه الحياة إما ان تحد من هذه الحرية فتهدبها، وتجعل صاحبها يعيش عيشة راضية تنأى به عن الفوضى، وإما ان تدفع صاحبها دفعا لممارسة حقه في الحرية، حتى يتجاوز القدر المتعارف عليه للانسان، وحتى يتجاوز الحرية الى الانطلاق، ثم يتجاوز الانطلاق الى الفوضى.. والفوضى أقصى درجات الحرية، فهل كان على الدوعاجي فوضويا؟

الجواب عن هذا السؤال، عند علي الدوعاجي نفسه، وذلك في مستهل رحلته التي اسماها « جولة بين حانات البحر المتوسط » فقد قال:

« لا اعرف من اين يجب ان ابدأ الحديث بالضبط، وكل ما اعرفه، هو اني عرمت على كتابة هذه الرحلة، التي قمت بها في صيف عام ١٩٣٣. وبعد العزم، اخذت اليوم في التنفيذ. ولا يكون تنفيذ الافكار، بنفس السهولة التي يعقد بها العزم. وكل العسر متأت من اني لم اتعود تنظيم اعمالني. ولست منتظا في افكاري نفسها. فانا فوضوي منذ خلقت، فقد كان يلذ لي أيام الطفولة، ان ابدأ طعامي بالفواكه، اذا كانت هناك فواكه على المائدة. وما زلت الى اليوم، أطالع القصيدة، مبتدئا من خاتمها، بل من امضاء صاحبها. وهذا بلا شك نقص في اعتراف به. ولكنني لا أود تغييره بحال... »

وهكذا جاء الجواب وايضا.. فهذا الاديب الفنان، فوضوي بالاصالة.. ولكنه فوضوي عذب، وفوضاء هي الفوضى المحبة، التي يفيض منها الخبر.. وهو لا يعترف بهذه الفوضى فحسب.. بل انه يعترف كذلك بانه لا يود استبدال هذه الفوضى بأي نظام.. ولا يود تطبيق هذه الحرية.. وهذا الانطلاق.. اذ ان في مثل هذه القيود، تدميرا للفن، الذي ينبع من اعماق الاديب، حاملا معه اعذب الالخان الشاذية، واجمل الاغاريذ الزاهية، واصدق اللمحات، المضيق، التي تنير دروب عشاق الادب على مر الايام.

والسرور ، ككتاب «جولة بين حانات البحر المتوسط»  
الذي ألفه هذا الأديب القوضي الذي عاش في دنيا  
نحيا متوهجا في سماء الأدب والحياة .. اربعين سنة كان  
فيها دائما على وجهه ، في دروب هذه الحياة .. يحلوها  
ومرها ، بسعادتها وشقاها بالأمها وآمالها ..

### قصص مبشرة

ولكي اضع الحقيقة واضحة بخصوص منزلة  
الدواعجي في وطنه تونس ، ولدى عامة الشعب هناك ،  
قبل صدور كتابه «جولة بين حانات البحر المتوسط»  
وسهرت منه الليالي ، اللذين كانا في الاصل مقالات  
وقصصا مبشرة في الجرائد والمجلات .. لا بأس من  
اقتباس هذه الكلمات ، من مقدمة الأديب التونسي ، عز  
الدين المدني لمجموعة علي الدواعجي القصصية «سهرت  
منه الليالي» التي اصدرتها الدار التونسية للنشر ، في سنة  
١٩٦٩ ثم اعادت طبعها ثانية في سنة ١٩٧١ .. يقول عز  
الدين المدني :

«يجد الدارس لما خلقه علي الدواعجي ، من ادب  
وقصة ومسرح وشعر ، عقبات كثيرة وكبيرة ، تصده عن  
سييله . ذلك ان ادبه مشتت ، ومبعثر في المجلات  
والصحف ، وحتى الثريات التي صدرت خلال الثلاث  
الثاني من هذا القرن بتونس ، ولان انتاجه المخطوط ،  
كالمسرحيات وبعض القصص ، وعدد من الرسائل ،  
مازال كذلك في ملك عدد من اصداقائه ، الذين ما يزالون  
على قيد الحياة .. فكأنك تبحث عن انتاج أدبي مجهول ،  
لأديب غريب ، عاش في القرون الوسطى وفي بلاد غير  
بلادنا ..»

كانت هذه هي منزلة علي الدواعجي في تونس ، قبل  
صدور كتابه ، «جولة بين حانات البحر المتوسط» وسهرت  
منه الليالي ، منزلة اديب غريب ، صاحب انتاج مجهول ،  
أديب غريب كأنه يعيش في القرون الوسطى ، وفي بلاد  
غير تونس . أما بعد صدور هذين الكتاتين ، فقد اختلف  
الامر ، وأصبح الدواعجي معروفا لدى الطبقة المثقفة ،  
بلي اصبح معروفا حتى لدى رجل الشارع ، بعد ان  
عرضت حياته وآثاره الأدبية ، على صفحة التلفزيون ، في  
بعد الصحافة والاذاعة .. وليس كالتلفزيون ، في  
الاشهار والتعريف والأثارة .

### أديب مجهول غريب

هذا في تونس . أما في بقية أرجاء العالم العربي ، فالامر  
يختلف .. فعلي الدواعجي بالنسبة الى المشرق العربي  
أديب مجهول ، وأديب غريب .. وهو الكاتب القصصي

وهذه القوضى ، جعلت علي الدواعجي ، يأتي بكل  
جديد ، في عالم الفن الأدبي ، وميدان الادب الفني ..  
فالن لدية هو التجديد ، والادب عنده هو التطور .  
والادب ان لم يكن متطورا ، فهو ادب راكد ، والفن ان لم  
يأت بجديد ، فهو ابعدهما يكون عن مسرح الحياة .

### للتسلية فقط !

فالفوضى هذه ، التي كان ينعم الدواعجي في  
رياضها ، هي التي املت عليه ، الصدق في الاداء الفني ،  
والدقة في التعبير الصادق ، فهو يقول في جولته : «وعلى  
ذكر صدق الرواية ، اعترف اني سوف لا احذركم ، هنا  
بما اعتدتموه في كتب الرحلات ، من ذكر غرائب  
المتاحف ، ونتائج المعامل ، واعماق البحار ، وعجائب  
الطبيعة ، وشاهق الجبال ، واعماق الكهوف . وكذلك  
سوف لا اصف الشوارع ، والميادين ، والحدائق ،  
والعمارات .. لان رحلتي الما كانت للتسلية ، ولا اطعم  
من وراء تدوينها الا تسلية القراء . اما من رام غير ذلك من  
الفوائد الجمة ، والحوادث المهمة ، فانا انصح جنابه ،  
بمطالعة الجرائد اليومية فان فيها من تقارير جمعية الأمم ،  
ما يجعله فيلسوفا مثل «نيتشه» في اقل من أربع وعشرين  
ساعة .»

يمثل هذا الصدق ، حاول علي الدواعجي ، بما أوتي  
من مقدرة فنية ، ان يكون اديبه بالفن الساخر ، الذي  
يفيض الحب من اطرافه ، وتشيع السعادة في كلماته ،  
وينبش كل حرف من حروفه ، بالابتسامة والسرور ..  
لأنه ان يترسوم خطأ الأديب المقلدين ، واران تكون له  
شخصيته المستقلة في عالم الادب .

ولا يخفى على أهل الادب أن أدب التسلية ، نادر  
الوجود بين ادبائنا المعاصرين .. وان كان الادب العربي  
القديم ، يزخر بمثل هذا الفن البديع ، بشطريه الضاحك  
والساخر . ونذكر في هذا المقام كتابات سيد الفكاهة  
«الجاحظ»

وقد ادرك الدواعجي ، بفسطته النيرة ، ودكائه  
اللمحاح ، هذه الحقيقة ، فجعل اديبه هو الادب  
الضاحك ، الذي يحتاج اليه الادب العربي الحديث .. كما  
اشرق به منذ قرون ، الأدب العربي القديم . وادرك هذا  
الأديب القوضي الساخر ، أن الانتاج القليل الحي ،  
خير من عشرات الكتب الميتة ، التي لاتنبش بالحياة ، وان  
المجلدات أحيانا لا تصل الى ذروة كتاب صغير ، تعطره  
نفحات الحب . وتضيء صفحاته لمحات السعادة

« عمل الدوعاجي في صغره صانعا عند احد تجار الاقمشة بالعاصمة التونسية . ثم ترك العمل بعد فترة قصيرة ، لأنه كان مهتماً للأدب والفن ، وما أبعد التجارة عن الادب . . . وقد كان تركه لها عن قناعة لينفرغ بعد ذلك للقراءة والكتابة . . القراءة الكثيرة المتواصلة ، والكتابة القليلة الجيدة . . وكان يعيش عيشة الكفاف والتشقق ، ان لم تكن حياة الضيق والحرج ، اذ كان مورد رزقه الوحيد ، هو ما كان يتقاضاه من مال من الاوقاف ، على حساب ميراث خلفه له الاجداد . .

كان الدوعاجي دائم الباشا ، ذكيا فطنا ، وصاحب نكتة لاذعة لا يسيط يده ، ولا يمسكها مولعا باللهو ، ومفرما كذلك بالجد . وعاش عزبا طوال حياته ، وكان يحب في اول عهد الشباب فتاة يهودية من حي اليهود ، ولم يقرن بها لاختلاف الدين ، ولا سباب اجتماعية ونفسانية تناول مع عدد من رفاقه المخدرات وأدمنها حتى تأثرت رئته ، فنقل الى مستشفى الرابطة ومات فيه بمرض السل يوم ٢٧ أيار سنة ١٩٤٩ .

لم يعرف علي الدوعاجي اياه ، فلقد توفي ابوه وهو في الخامسة من عمره ، وكان على عناية من قبل والدته ، التي توفيت بعد ابيه بضع سنوات ، فنشأ يتيم .

كان علي الدوعاجي يغترف من الواقع التونسي الشعبي ، الغرف الواسع ، الكبير . كان يبنى به فنه القصصي . فلقد اولى اهتمامه بالطبقات الشعبية ، المعذبة في طلب الحيز . واعتنى بها بالغ العناية . واغلب الظن انه كان يعطف عليها ، ويرق لحالها كثيرا .

وعالم علي الدوعاجي زاخر بالمشاعر والقيم . دنياه مكتظة باحاسيس الانسان المدمر المقهور ، الذي يرجو بصيصا من النور . »

هذه بعض مقاطع ، اقتبسناها من تقديم عز الدين المدني لقصص الدوعاجي ( سهرت منه الليالي ) .

وهي بعد معلومات تضيف الى معلوماتنا عن الدوعاجي زيادة واضافات . هذا الاديب الفنان الذي عاش اربعين عاما ، كان فيها هائلا على وجهه في دروب الحياة يحلوها وسرها ، بسعادتها وشقاها ، بآلامها وامانها . . انها اربعون عاما فقط . ولكنها في اعمار الادباء دهر ، فعمر الاديب الفنان هو عمر الزمان ، انه متواصل الحركات متصل الحلقات ، نابض بالحياة . .

فاضل خلف

الوحيد ، الذي يمثل - فنا ومعنى - المجتمع الشعبي التونسي ، في الثلث الثاني من القرن العشرين . . وهو حامل مشعل الادب في تونس ، بعد أبي القاسم الشابي ، وهو ابو القصة التونسية الحديثة بلا منازع . . كما جاء في مقدمة عز الدين المدني ، لمجموعة الدوعاجي القصصية « سهرت منه الليالي » .

ان المعلومات الخاصة ، مفيدة جدا لدراسة أي اديب ، فهي تساعد الباحث على حل كثير من الرموز ، في انتاج الكتاب والشعراء ، وإن زعم بعض النقاد ان المعلومات الشخصية قد لا تكون ذات قيمة للباحث الناقد على أساس أن توفر مثل هذه المعلومات ، وعدم توفرها سيان . وقد يكون هذا الرأي الاخير ، مصيبا في بعض الوجوه . . الا انني اميل الى الرأي القائل بان التعريف بسيرة الاديب الشخصية ، قد تكون ضرورية في بعض الاحيان لاكتشاف جوانب هامة في أدب الكاتب والشاعر ، فكم من حادثة بسيطة ، مرت في حياة الاديب ، كان لها صدى واضح الثبات في انتاجه ، من نثر وشعر . . وقد يظل هذا الصدى ، او هذا التأثير ، خافيا على اقلام الباحثين ، حتى يكشف ، فيظهر واضحا له جرس ورثين . . وذلك بفضل خبر بسيط ، او حادثة معينة ، في حياة ذلك الاديب . .

ان المعلومات الخاصة ، قليلة جدا عن هذا الاديب ، ويمكن القول بأن أوفى ترجمة عنه جاءت في تقديم الاديب ، عز الدين المدني ، لكتاب « سهرت منه الليالي » ، وهي مجموعة الدوعاجي القصصية التي اصدرتها الدار التونسية للنشر .

## التاجر الاديب

وقبل وضع ما لدينا من اخباره الشخصية ، وسيرته الذاتية ، بين ايدي القراء ، لأبأس من القول ، بأن هذه المجموعة القصصية ، والمجموعة الاخرى السياحية ، التي تحدثنا عنها بأسهاب ، وهي جولة بين حانات البحر المتوسط . . . ليست كل ما أنتجه على الدوعاجي من أدب وفن ، كما قال الاديب التونسي محمد العروسي المطوي في تصديره ، للمجموعة القصصية « فلما يزال امام الدارسين وذوي الحمية ، من آثار الدوعاجي الثرية والشعرية ما يحفز الهمة ويدعو الى العمل في سبيل اخراج الآثار الكاملة ، لهذا الاديب الممتاز » .

فلنا ان الدوعاجي تعلم اللغة العربية واللغة الفرنسية في المدرسة الابتدائية ، وتستمر اليوم في ذكر بعض المعلومات ، التي وردت في تقديم ، عز الدين المدني ، بتصرف يقتضيه المقام .



# ويسألونك عن البيضة

## الرحلة الأزليّة من بطن الدجاجة إلى مائدة الإنسان

بقلم الدكتور / محمد مروان السبع

هل خطر لك أن تسأل مرة : ما هو سر بيضة  
الدجاجة ، وكيف تقطع الرحلة من رحم الدجاجة إلى  
مائدة الطعام ؟

ذات الطبيعة الحيوانية . ويدون جدال فان خطر هذه المركبات عظيم وفضائل هذه الاغذية لانهى ، بل وتفوق الاغذية النباتية بمزايا كثيرة . منها احتواؤها على الكثير من الاحماض الامينية التي تفتقر اليها الاغذية النباتية والتي تشكل العمود الفقري للبروتين الحيواني الذي يحصل عليه الانسان عند تناوله الاغذية الحيوانية كالحلحمة والحليب والبيض والسمن والفروج وما سواها . ومن الجدير بالذكر أن معيار تقدم الدول والشعوب يقاس بنسبة استهلاك المواطن من البروتين الحيواني في اليوم الواحد وستنصر حديثنا في هذه المقالة على مشاركة البيض في البروتين الحيواني ضمن الاغذية الحيوانية الاخرى التي ذكرناها .

الثابت ان جميع الكائنات الحية ومنها الانسان تصنف بسمات مشتركة متوكة على الدوام . ومن هذه الحصول التغذي على مختلف المواد الغذائية والعنصرية للقيام بأود معيشتها واستمرار العمليات الحيوية المختلفة الجارية في الجسم الحي . كذلك من الثابت أن غذاء الانسان يتألف من شقين أساسيين يمدانه بأغلب المركبات الغذائية وأهم العناصر الضرورية لبناء الجسم وحركته وحيويته وهما :

المصدر النباتي : ومنه يستمد الانسان كافة الاغذية والمركبات ذات الطبيعة النباتية بما فيها السكريات والدهون والبروتينات والفيتامينات والأملاح المعدنية .

المصدر الحيواني : ويؤد الانسان بالاغذية والمركبات



## التركيب الغذائي للبيضة :

الغذائية الموجودة في البيضة وتمثلها مرتفعة جدا . اذ تبلغ حوالي ٩٦ - ٩٧ ٪ ، ومن المعلوم أن هذه النسب الغذائية للبيضة تختلف تبعا لموامل عديدة . فمثلا اذا زاد وزن البيضة عن حدها الممهد ترتفع كمية الاح ( البياض ) أكثر من الملح ( الصفار ) . غير أن العكس هو الصحيح عندما تتقدم الدجاجات في العمر حيث ترتفع كمية الصفار على حساب البياض . وكذلك تختلف النسبة بين هذين المركبين تبعا لموسم السنة فان نسبة البياض تتأرجح بحيث تصل الى اقصاها في الشتاء وتنخفض في الصيف والحريف . وكذلك نجد أن نسبة الصفار في الدجاج البلدي عالية بعكس الدجاج الاجنبي حيث تكون نسبة البياض في البيضة أعلى .

## أشكال البيوض وأنواعها

البيوض التي تنتجها الدجاجات ذات أشكال مختلفة واللوان متباينة ، كما هو الحال تماما في كل الانسال الناتجة عن الكائنات الحيوانية . والشكل الطبيعي للبيضة هو الشكل البيضاوي ذو الرأس العريض من جانب والرأس الحاد من الجانب المقابل . والدجاج الصغير المبكر في وضع البيض يعطي بيضا صغيرا بسبب قلة الصفار . وقد تلاحظ أحيانا شاذة للبيض مثل البيض ذي الصفارين . ويحصل هذا بسبب إفراز بويضتين مفصتين بصفارين من البيض في آن واحد . أو قد تنشأ هذه الحادثة عن تأخر البوق أو ( القمع ) وهو أول القناة البيضية المقابل للبيض - في التباطؤ البويضة فتصكث يوما كاملا حيث تفرز بويضة ثانية بصفارها وتجمعان معا في بيضة واحدة . غير أن نسبة هذه البيوض قليلة لاتتجاوز ٢ بالألف من البيوض الطبيعية ذات الصفار الواحد ، وكذلك قد تخرج البيضة بدون قشرة ولكن لها غلاف رقيق فقط . وتحصل هذه الحادثة بسبب سرعة مرور البيضة في رحم الدجاجة وعدم توقفها

قد يكون من الحقيقة في شيء أن كثيرا من الناس المستهلكين للبيض لديهم الملم نسي بالقيم الغذائية العالية التي تمتلكها البيضة ، شأنهم في ذلك شأن معرفتهم الخاصة والمحدودة بالفوائد الغذائية العالية لبقية المنتجات الحيوانية الاخرى كالحليب واللحم وغيرها . ومع هذا فالتا نجد من الضروري التعرف الى العناصر الاساسية التي تضمها البيضة في تكوينها وهي كما يلي :-

الاح أو الزلال ( البياض ) ٩ ، ٥٥ ٪ - الملح ( الصفار ) ٣٢ ٪ القشرة العكسية ١ ، ١٢ ٪ ولعل من المعلوم أن جميع اناث الكائنات الحية تفرز بيوضا كاعراس تناسلية اثنتي كمي تجتمع مع الاعراس التناسلية الذكرية وتعطي الاجنة بعد ذلك . ولهذا فان هذه البيوض تحتوي على المواد الغذائية بنسب متفاوتة تبعا لتنوع الحيوانات ، وطبقا لطريقة التوالد وحسب حجم البيضة . وعلى الرغم من أن جميع البيوض تحتوي على المواد الغذائية اللازمة لتغذية الجنين وامدادها بأسباب البقاء خلال فترة الجنينية ضمن البيضة ، الا أن بيض الدجاج - بشكل خاص - مغاير لبقية بيوض الطيور . فهو أغنى نكهة وأطيب مذاقا وأكثر فائدة وأوفر تطابقا لحاجات الانسان الغذائية .

ومن الجدير بالتنويه أن البيض يعتبر الغذاء المفضل للحمية ولنظام التغذية ضد السمات لقله احتوائه على الدهون . وهنا نجد لزاما علينا أن نتعرف الى المكونات الغذائية المختلفة التي تحتويها البيضة .

ماء ٦٥ ، ٦ بروتين ١ ، ١٢ ٪ دهون ١٠ ، ٥ ٪ كريبو هيدرات ( سكريات ) ١ ٪ أملاح معدنية ٩ ، ١٠ ٪ وكذلك تحتوي البيضة على فيتامين A ومجموعة فيتامينات B ، E ، D ومن الأملاح المعدنية الهامة الموجودة في حشاها البيضة الكالسيوم والفوسفور والحديد واليود وغيرها . ولعل مقدرة الجسم الانساني على هضم المواد

والدجاجة تبيض في كل السنة خلال شهرين . ومن الدجاج ما هو عظيم الجثة يبيض بيضا كبيرا وما أقل ما يبيض . ومن الدجاج ما يبيض ستين بيضة (١) وأكثر الدجاج العظيم الجثة يبيض بيضا كثيرا . وإذا هرمت الدجاجة فليس لأواخر ما تبيض صفرة . ويبيض أبكار الطير أصفر . وهناك فرايج تضع بيضا دون أن ترى ديكاً قط (٢)

ولا يكون نسل إلا أن يسفد (أي يلحق) الدجاج ذلك . ويبيض الصيف المحضون أسرع خروجاً منه في الشتاء . ولذلك تحضن الدجاجة البيض في الصيف خمس عشرة ليلة . وفساد البيض في الصيف أكثر والموت فيها أهم وأكثر . ومن الدجاج ما يبيض بيضاً له صفرتان . وقد هابتوا للبيضة محتنين . وإذا لم يكن للبيضة مع لم يخلق من البيضة فروج ولا فرخ لأنه ليس له طعام يفلّوه . ويربّه إذا كان فيه عثان وكان البياض والفرا ، ولا يكون ذلك للمسنات . فإذا خلق الله تعالى من البياض فروجتين وهناك عثان ترى الفروجان وتم الخلق »

أرأيت - عزيزي القاريء - إلى هذا التحليل العلمي المسهب والشرح الواضح لانتاج البيض في الدجاج والذي يتم عن خبرة عملية واسعة وإطلاع علمي غزير لا يباهى ولا يمارى ؟ ! غير أن لنا ملاحظة بسيطة وهي أن كل ما أورده الجاحظ عن انتاج البيض وخصائصه ومزايه صحيح تماماً إلا الجملة الأخيرة فقط ، حيث أنه قد ينشأ فرغان في بيضة واحدة - نعم إلا أنها ليسا سوين بل يموتان لضعفهما ولظيق المكان داخل البيضة ولعدم كفاية الغذاء المحدود لكليهما فيها .



فترة كافية لصب الكلس عليها ، أو بسبب قلة الكالسيوم في هليقة الدجاج - أو في حالة فشل الرحم في أداء وظيفته . ومن الأشكال الشاذة لبيض الدجاج أيضاً وجود بيض خال من الصفار تماماً ، أو صغير الحجم جداً أو يوجد صفار قليل جداً ، ويعتقد بأن السبب في هذه الحالة عائد إلى وجود منبهات خاصة تنبه منطقة المبيض من القناة البهيمية ( وهو مكان افراز البياض ) فتفرز كتلة متوسطة من البياض ثم يتشكل عليها قشرة . ويزداد احتمال حدوث مثل هذا البيض في بداية موسم وضع البيض ، وهناك أيضاً البيض الضخم الكبير غير الاعتيادي . وكذلك قد يلاحظ بيض بقشرة كلبية مزدوجة بحيث تتواجد بيضة داخل أخرى وتعرف هذه الحادثة لشذوذ في الانقباضات الدورية لقناة المبيض بحيث تبقى البيضة في منطقة الرحم أطول من الفترة المحددة لها . وقد ترى بيوضاً مشطورة أو مضغوطة في الوسط أو من أحد الجوانب . وكذلك قد تلاحظ بيوضاً على صفارها بقع دموية ناشئة عن نزيف في الشعيرات الدموية للمبيض . وأخيراً قد نجد بيضاً رقيق البشرة مجعداً وما إلى ذلك .

## البيض في التراث

عندما نتصفح مواضيع الحيوان في تراثنا العلمي العربي الإسلامي نجد تفصيلاً واسعاً عن الدجاج ، وتربيته ، وتفرخه ، ومواصفات البيض ، وخصائص الفراخ والفروج . ومن جملة هذا التراث ما كتبه الجاحظ في موسوعته الخالدة « الحيوان » حيث نلاحظ اهتماماً بالغاً بأوصاف الدجاج وفرائجه ومعايشه وتغذيته وتناسله وغير ذلك . وأما فيما يتعلق بانتاج البيض فيعرض الجاحظ بأسهاب إلى عدد البيض وحجمه ، وأوصافه وحالات الاجته فيه . ولا بأس علينا أن نقتطف الفقرات الموجزة التالية :

« ولما كانت الدجاجة تحضن ولا تزق زاد الله في عدد بيضها وفراريجها . وإذا كثرت الدجاج في دار أو اصطبل أو قرية لم يكن عدد بيضها وفراريجها على حسب ما كان يبيض القليل منها ويفرخه . وهي بمصر ترى كما يرى الغنم ولها راع وقيم والموت إلى الدجاج سريع جداً .

(١) حالياً يبلغ متوسط انتاج البيض في السنة حوالي ٢٨٠ بيضة في سلالات الدجاج المشهورة .

(٢) وهذا ما يحصل في الوقت الحاضر في كل مداخن الدجاج البياض .



وكذلك قال الطبري ( عل بن سهل بن رين ) في كتابه « فردوس الحكمة » وقد شبه بقرط الجنين يكون الفرخة في البيضة ، فتشأ لها عروق ممدة في الصفار والبياض ، وإذا فني غذاء الفروج في البيضة تحرك حيث طلب الغذاء وتحس الدجاجة حيث تدرك الفرخة للغذاء فتخرجها بمنقارها .

## الرحلة داخل الجهاز التناسلي

لعمل مسيرة البيضة خلال تشكّلها داخل الجهاز التناسلي للدجاجة يعطينا تصورا رائعا عن مختلف العمليات الحيوية المتتالية وراء بعضه والتي تنتهي بإعطاء البيضة شكلها المعروف وعناصرها الغذائية المشهورة .

ومن المعلوم أن للدجاجة مبيضاً أسيراً واحداً . بينما يضم المبيض الأيمن ويصح أن يراعى له ولا فائدة منه إلا في بعض الحالات الاستثنائية النادرة حيث ينتبه بفعل جرثومي أو غزخ خارجي ويفرز نطافاً خلافاً كما هو معروف عن المبيض ، ويعمل الدجاجة إلى ديك . وهذا من المواضيع المشهورة عن تحول الدجاجة إلى ديك بفعل الهرمونات الذكرية .

وكما في المرأة فإن مبيض الدجاجة لا ينشط ولا يبدأ بالإفراز إلا بعد وصول الدجاجة إلى النضج الجنسي في عمر يتراوح بين ٥ - ٦ أشهر . وأول ما تبيضه الدجاجة بيض صغير الحجم قليل العدد ثم يبدأ بالتزايد حتى تصل الدجاجة إلى ذروة إنتاجها بحيث تعطي بيضة كل ٢٥ - ٢٦ ساعة في السلالات البيضاء المشهورة .

وغنى عن التعريف أن البويضة التي تخرج من المبيض هي التي تدعى بالرشيم . وهي قطعة بيضاء تشكل الجنين كياناً إذا التحدت مع نطفة الديك في التلقيح الطبيعي أو عند التلقيح الاصطناعي . تخرج هذه البويضة محاطة بالصفار ( الملح ) من كل جانب ، وتغلف غاريج المبيض فيلتفها القمع أو البوق خلال نصف ساعة فتطلق البيضة منه إلى منطقة أخرى من مناطق القناة البيضية التناسلية للدجاجة وتدعى « المعظم » حيث تفرز عليها طبقات متتالية من البياض أو الزلال ( أح البيض ) وتبقى فيه حوالي ٣٠ ساعة وبعد ذلك تنتقل البيضة إلى منطقة البرزخ حيث يتشكل لها غشاء . وهو الذي نلاحظه بوضوح عند سلق

البيضة . ثم يفرز عليها الماء خلال نصف ساعة . ويستطيع هذا الماء أن ينفذ من خلال الغشاء المتشكل بخاصية الخلول والانتشار ( الضغط الأسموزي ) . وتأتي بعد ذلك عملية تشكيل الرباط ( الكلزا Chlaza ) الذي يساعد في تثبيت الصفار إلى وسط البيضة معها تعرضت إلى حركات وانقلابات في الوضع والدحرجة . وتستغرق عملية تشكيل الرباط حوالي ساعة تنتقل بعدها البيضة إلى الرحم حيث تحك في أطول فترات مسيرها ( حوالي ١٧ - ١٩ ساعة ) ، حيث تصب عليها فيه كربونات الكالسيوم لتشكل القشرة الكلسية للبيضة . ولعل من المهم أن نذكر بأن هذه القشرة مسامية تسمح مسامتها بتبادل الغازات بين البيضة والوسط المحيط . وبدون شك فإن سمك القشرة الكلسية يختلف تبعاً لاختلاف نسبة الكالسيوم في دم الدجاجة . وبعد انتهاء تشكل القشرة تفرز فوقها طبقة مخاطية تحف بعد الوضع مباشرة مكونة طبقة رقيقة تحمي البيضة من دخول الجراثيم إلى داخلها وبعد ساعة من انتهاء تشكل الكلس تخرج البيضة من مجمع الدجاجة Cesspool وبذلك يبلغ مجموع ساعات المسيرة التي تستغرقها رحلة البيضة داخل القناة البيضية للدجاجة حوالي ٢٥ - ٢٦ ساعة .

أما الغرفة الهوائية التي تشاهدها في الطرف العريض للبيضة فإنها تتشكل بعد نزول البيضة ، وبدء تعرضها للجو المحيط ، حيث تنكمش محتوياتها بسبب التبخّر ، واختلاف درجة حرارة البيضة عن حرارة الوسط المحيط . فيؤدي ذلك إلى انفصال بين غشاء البيضة والقشرة الكلسية وتتكون بذلك الغرفة الهوائية .

## فساد البيضة والقاحها :

من الأمور الواجب التنويه عنها أن البيضة تلتفح بنشاط الديوك سواء بالتلقيح الطبيعي أو بالتلقيح الاصطناعي الذي يقوم به الطبيب البيطري باستخدام الوسائل المنوية للديوك . ويحصل لقاء النطفة مع البويضة في منطقة المعظم . وعلى هذا فإن غالبية الدجاج السارح مع الديوك في الحقل أو الحظيرة ستلتفح بيوضها حتماً . أما إذا ربيت الدجاجات البياضة لوحدها دون ديوك كما في مزارع الدجاج البياض فإن البيوض الناتجة لن تغدو ملقحة إطلاقاً ولن تعطي تسلاً . وفساد البيض الملحق بالتلف أسرع من ذاك العديم التلقيح لأن الانقسامات الخلوية تتوالى وتستمر بعد تشكل البرعم الجنيني بدرجات متفاوتة حتى في أماكن تخزين البيض .



## عندما يحين الفقس

وكما في تطور أي جنين في بطن أمه فإن مسيرة الجنين - الفرخ داخل البيضة تنطلق بسرعة مرسومة عند وضع البيض داخل المقرحة وتتميز الاعضاء والانسجة والاجهزة يوما اثر آخر حتى تستكمل هذه المسيرة أيامها الاحدى والعشرين . ومع اقتراب هذا اليوم الحاسم يتخذ الغذاء المحدود في البيضة ويضيق المكان على الجنين الملتصق والمنكمش داخل البيضة . فيتحرك الجنين - الفرخ عندئذ لتقر البيضة من وسطها وبشكل دائري . وبسبب الجهد الكبير الذي يبذله الفرخ في عملية نقر القشرة التي صنعها الفرخ ثم يضغط بجسمه على طرفي الشق فتتكسر البيضة الى نصفين ويخرج الفرخ مبللا منها ، ثم لا يلبث أن يملأ المكان بزرقته المعهودة . وحركته الدائبة بعد أن يحف ريشه ويمس بالجوع . وكما قال الجاحظ يخرج الفرخ كاسيا مكتفيا بنفسه يبحث عن غذائه سواء وجدت أمه أو لم توجد . ولا بأس علينا أن نذكر هنا بأن من الضروري عدم مساعدة الفرخ على كسر البيضة وإخراجه منها - لأن الفرخ الضعيف غير القادر على اخراج نفسه من البيضة لا أمل له في الحياة ولن يكون صحيح الجسم معا في غالب الاحيان ، هذا وتفقس كافة البيوض بين اليومين الحادي والعشرين والثاني والعشرين - وبعض الفراخ الفاقسة تنصف بضعف الحيوية أو مصابة بالامراض والظفرات الوراثية والعماهات والنشوهات مثل وجود الرأسين والكساح وانعدام الفك والعري الكامل من الريش وغيرها . وتلجأ بعض المادجن الى تقديم الفشور الكلسية بعد تكسيراها كمكلف للدجاج ، وكذلك ترمي البيوض الحالية من الاجنة أو التي تحتوي على اجنة ميتة الى الدجاج لاستهلاكها أيضا وبعد ذلك يجري التخلص من الفراخ المعيبة والنشوة والمريضة بعد فرزها عن الفراخ الاناث اما بحرقها في أفران خاصة أو تباع في الاسواق للاطفال لعدم وجود أية فائدة منها في انتاج البيض في المستقبل ، وكذا لا يمكن تسميتها كفروج لضعف كفاءتها الوراثية في السنة وتحويل الغذاء وزيادة الوزن .

وأخيرا فإن كثيرا من المعامل تقوم بتصنيع البيض والصفار على صورة مسحوق كالحليب المجفف بعد تجفيفه وسحقه وتمبته . ولهذا البيض المجفف استعمالات كثيرة في صنع الحلويات والمأكول المختلفة .

د . محمد مروان السبع

استاذ في جامعة حلب

ولعل كثيرا من التساؤلات تطرح من قبل المستهلكين عن النكهة اللذيذة لبيض القرى بالمقارنة مع طعم البيض الناتج عن مزارع الدجاج البياض . وللإجابة على هذه التساؤلات لا بد من التذكير بأن الدجاج في الريف والقرى يسرح طيلة النهار بحثا عن غذائه فتتنوع مصادره كما يتناول أيضا كميات من الاعشاب الخضراء الغنية بصيغة الكاروتين فتضفي على الصفار لونا فاقعا مرغوبا ونكهة لذيذة . وأما الدجاج المربي في المداجن فانه محروم من الاعشاب الخضراء ولذا فان الصفار ذو لون باهت . وبسبب اضافة زيت السمك الى العلف لتأمين الفيتامينات المطلوبة للدجاج فان البيضة تكتسب طعما رزخا نسبيا .

وهناك اختلافات كبيرة في الكفاءة الوراثية بين أفراد الدجاج البياض في وضع البيض . فهناك دجاجات غزيرة وأخرى متوسطة وثالثة مقلّة . ومن المعلوم أن الدجاجة الغزيرة الانتاج تضع ست بيضات في الاسبوع وتسرّيع يوما بحيث يتراوح الفرق الزمني بين بيضة وأخرى حوالي ٢٥ - ٢٦ ساعة كما ذكرنا ، بينما دجاجات أخرى تضع ثلاث بيضات وتسريع يوما . وعلى هذا فان الدجاجات بقدرتها الوراثية على وضع البيض بغزارة أو برداءة ، وقلة أيام الاستراحة أو كثرتها ، واطافة الى ذلك فان موسم وضع البيض واستمراره يختلف أيضا من دجاجة لأخرى حسب كفاءتها الوراثية . فقد لاتغطي دجاجة الامة ٣ - ٤ أشهر فقط وأخرى ٧ أشهر فقط ، بينما تستمر الدجاجات الغزيرة في الانتاج الى ١١ شهرا ولا تسريع سوى شهرا واحدا وغالبا ما يكون مواسم التوقف عن وضع البيض في أواخر الخريف وأوائل الشتاء . ويجدر بالذكر أن الدجاجات تموت بسبب شدة التزيف الذي يحصل عند وضع هذه البيوض الكبيرة الحجم .

وتتجلب حكمة الصانع الخالق في خلقه بما نجهده من تنابع متناغم لايام المرحلة الجنينية للفرخ ( الصوص ) داخل البيضة . وكما ذكرنا فان الانقسامات الخلوية المتتالية تتعاقب فور تلقيح البويضة في المعظم بالنطفة السابحة ضمن السائل المتوي الذي قذفه الديك داخل القناة التناسلية للدجاجة ، ولا تتوقف الانقسامات الخلوية سواء داخل الجهاز التناسلي للدجاجة أو خارجها . وانما يشتد أوار هذه الانقسامات في البيضة وينسارع عند وجود الحرارة المناسبة والرطوبة الملائمة . ولقد تبين أن عدد الخلايا المتقسمة في البيضة الملقحة عند خروجها من مجمع الدجاجة Cesspool بميزور ١٠٠ ألف علية . غير أن هذه الانقسامات الخلوية قد تتوقف اذا وضعت البيوض في السلاجة ، أو تبساطا اذا وضعت في ظروف الجو الاعتيادية .



# صنعاء القديمة

## رحلة في بحار الذاكرة

بقلم الدكتور عبد العزيز المقالح

لم يسقط الازمالات ولا النسيان في العصر الحديث على مدينة عربية كما سقط على مدينة صنعاء ، هذه المدينة التاريخية البديعة . المدينة التي عاشت كثيرا وكتب عنها المؤرخون الكثير ، وكان من حقها ولا يزال ان تفاخر بنفسها كواحدة من اقدم المدن الباقية على الارض .



للدخول في سياقه الاجتماعي والحضاري ، فان المنطق السليم للمسار الجديد لا بد ان يدفع بهم تلقائيا الى العناية باشياء كثيرة مهمة ومثيرة ، وفي مقدمة هذه الاشياء المدن التاريخية القديمة سواء تلك البائدة او هذه القائمة . ولا بد أن تكون صنعاء هذه الذكرى العطرة من ازمة حقيقة في مقدمة هذه المدن تعرضا للبحث والاضاءة التاريخية . ولعل تاريخ اي مدينة في العالم لا يقتصر على تاريخ قصورها ومعابدها ودورها واسوارها وقلاعها ، وانما هو تاريخ اهلها وتاريخ سكانها المتعاقبين ، تاريخ شامل لتطور الحضارة الانسانية على ارض هذه المدينة موضوع التاريخ ، ومن هنا فان علماء الاجتماع ينظرون الى نشأة المدن باعتبارها نقطة البداية في تكوين الحياة الاجتماعية ،

ليس الذنب - في تقديرى - ذنب المؤرخين والباحثين العرب أو الاجانب الذين طافوا ارجاء الوطن العربي والعالم بحثا عن المدن البائدة والمطمورة تحت الرمال بغية اكتشافها وتحديد زمن ظهورها ، ولكن الذنب - كل الذنب - واقع على ابناء اليمن انفسهم ، هؤلاء الذين قبلوا تحت عواهل القهر المختلفة ان تمر بهم افضل سنوات العصر الحديث دون ان يفيدوا من منجزاتها ، وقبلوا بالتالي ان تبقى مدينتهم التاريخية الجميلة بعيدا عن انظار الآخرين وبعبدا عن اهتمام العصر والعالم .

والآن ، وبعد ان بدأ اليمنيون الخروج من دائرة العزلة الشاملة ، وبعد ان بدأوا الاقتراب من العصر في محاولة

صنعا القديمة ، وحين الحظ العيون وهي تحاول ان تفتتح الى اقصى مدى لها لكي تلتهم بشغف مناظر الاحياء العتيقة في هذه المدينة العريقة ، اذكر على الفور قصيدة « ايثاكا » للشاعر العالمي « قسطنطين كفافيس » وسرعان ما يمثل لي هذه الجزء القديم من المدينة - بطابعه السوربالي ، وبسوره الطيني وبقيابه البيضاء ومأذنه السامقة ومنازله الراقصة - اقول سرعان ما يمثل لي هذا الجزء وكأنه - على نحو من الانحاء - ايثاكا المدينة اليونانية الاسطورية ، تلك التي كان لا بد ان يختم الانسان برؤيتها رحلة حياته على الارض . . وكما لا يفهم الناس ولا الشاعر قصيدة « ايثاكا » يقوم لها في ذهني وانا اتأمل صنعا تفسير خاص يجعل من « ايثاكا » اجل مدينة في العالم ، ولذلك تحرص العين على أن لا تراها الا آخر الرحلة حتى لا تنسد عليها الرؤية المبكرة تمتع النظر الى المدن الأخرى الأقل جمالا والأقل حضورا في التاريخ . ولهذا تمثنت وانا اغالب الدهشة التبقية في نفسي ، ثم وأنا اقرأها في عيون الآخرين عن من يعاشروا صنعا في طفولتهم وصباهم وفي شبابهم وكهولتهم فيفقددهم طول المعاصرة الاحساس بحضورها الخاص وبإيقاعها الجمالي المثير - تمثنت لو ان القدر كان رحيما بى فلا ادخل الى صنعا الا بعد أن اكون قد طوفت بعشرات بل بمئات من المدن حتى تكون هي المدينة الاخيرة . ويكون مستوى التذوق عندى قد ارتفع الى درجة يكون قادرا معها على استيعاب جماليات صنعا القديمة وجماليات الزمن على وجه صنعا القديمة .

كنت قادما الى صنعا من الجهة الجنوبية ، وكان على القادم من هذه الجهة قبل ان يصل الى « باب اليمن » وهو أهم واجل ابواب المدينة السبعة ، ان يمر بمقبرة بيضاء تبدو قبورها المظلة بالجص الأبيض وكأنها بيوت صغيرة . دخلت المدينة من « باب اليمن » وسرت الى جوار السور ، ومررت بجبى « قصر غمدان » الذي اصبح سجنًا وثكنة عسكرية وتخزن للأغذية . ووقفت قليلا امام مسجد البكيرية العثماني بقبابه العديدة ثم واصلت السير الى ان توقف الركب امام منزل من اربعة طوابق قبل انه سيصبح بيتنا . كان كل شيء في المدينة فطريا وجيلا لكن الناس في المدينة لم يكونوا على ما يرام . كانوا يعانون من الاصفرار والشحوب وهم يتحركون ببطء ، ولا يتدفقون في السير كما يفعل اخوانهم في القرى ، لكنهم يتزعجون اقدمهم من الارض انتزاعا . وقد عرفت السبب بعد سنوات وبعد ان صرت اشاركهم الطريق ، انه الخوف ، ليس الخوف من المجهول وحده ولكنه الخوف من المجهول والمعروف معا .

ومن ثم تكوين الدولة ، وما يربط بها من تطور ، وهم يؤكدون أن انتصارات الانسان على الطبيعة والبداءة لم تبدأ الا بعد ان قام الانسان بتأسيس المدن التي ادت الى اختراع القوانين والنظم السياسية والاقتصادية لحماية الجماعات الكبيرة التي لم تعد اعرف العشيرة والقبيلة في القرية كافية لحمايتها ورعايتها من صخب المدينة واضطرابها ، ولذا فقد ارتبط اسم المدينة - أي مدينة - بالتمدن والتمدن .

وتطبل لي - هنا - الاشارة الى بحث جامعي لم ينشر بعد ، كنت قد حاولت فيه تفسير اختفاء الحياة الادبية في اليمن على النحو الذي شاع في بغداد والبصرة ودمشق والقاهرة وقرطبة وغيرها من المدن العربية في المشرق والمغرب ، وقد أرجعت ذلك الى غياب المدينة والى اتجاه الحكام اليمنيين في العصر الاسلامي المتأخر الى تحطيم « فكرة المدينة » واللجوء الى القرى النائية او انشاء المدن الصغيرة لتكون عواصم مؤقتة لملكهم الذي لم يكن ليعمر طويلا في وجود المدن الكبيرة المليئة بالمؤامرات والثأرين وفقا لحساباتهم الضيقة واقتراضهم القاصرة . وقد نفذت من ذلك الى تفسير غياب المدينة بمفهومها المعاصر في اليمن ، والى ان ذلك الغياب قد شكل اهم الاسباب التي حالت بين اليمتين وبين التطور وفهم طبيعة التغيير . وصنعا التي صارت حاضرة اليمن في عهد الامام يحيى بعد خروج الاتراك قد اصبحت شبه مهجورة بعد اغتياله وحين ادرك خلفته ان « تمز » قد بدأت تأخذ طابع المدينة هجرها الى « الحديدية » ومنها الى « السخنة » وكأنه بذلك يهرب بنفسه من سطوة المدينة الكبيرة وما يستتبعها بالضرورة من مؤسسات اجتماعية وثقافية وعسكرية لكن ذلك التحوط المبالغ فيه لم يمنع من ان يلقى ذلك الخليفة القصير النظر مصرعه على ايدي بعض شباب العاصمة الاولى التي نفر عنها خوفا من نفس المصير .

والخواطر التالية ليست من التاريخ والبحث العلمي في شيء وهي لا تعدو كونها نوعا من التأمل الخالص الموقظ لذكرى الثقافة حين اقتحمت هذه المدينة طفلا ، ودخلت اليها شابا ، وهي كذلك نوع من الاسترجاع الحالم للحظات العلوية التي منحتني اياها صنعا في عراب الجمال العفوى .

## اللقاء الاول :

حين ارى الدهشة تملو وجوه السواح والزائرين لمدينة

بعد رحيل امامها وتحلقنا في مطارها الترابي من حول اول طائرة تكسر جود المكان والزمان ، لكن الحصار لم يلبث ان احاط بالمدينة من كل الجهات .

ها هوذا الماضي الذي حاولت الخلاص منه يعود كأعنف ما يكون استبدادا وغطرسة ، لقد سكنت المدافع ، وهؤلاء هم رجال القبائل يفتحون ابواب العاصمة ويستلقون اسوارها الطينية ، ثم يمشون الى قلبها حيث الاسواق فينبهون ويدمرون ، ثم يمشون الى المنازل الأهلة بالأطفال والنساء فينبهون ويسلبون ويقتلون ويدمرون ، ان هذا الذي حدث في مارس ١٩٤٨ للمدينة التاريخية كان كارثة من اقصى الكوارث التي مرت بها عبر العصور . وقد كان السبب الظاهر لوقوع تلك الكارثة يفسر بالانتقام لمقتل و الامام يحيى ، لكن السبب الحقيقي لم يكن سوى الانتقام من المدينة ذاتها ، فقد تكدمت الاموال في مخازن حكامها واغنيائها ، اسوال الشعب الجائع . وفي تلك الايام السوداء . وحينما كانت القبائل الغاضبة تصوك وتحول كنت اشعر بأن صنعاء ترتعد وان التاريخ يقف باكيا عند كل منعطف وعلى كل مدخل من مداخل المدينة المنكوبة .

## الوداع الاول :

ودعت صنعاء لأول مرة بعد سبع سنوات من الصحبة العفوية . ولم اكن قد تجاوزت سن الصبا ، وحين ودعتها كنت قد حملت لها في داخلي بالرغم من سنوات البؤس المرير حبا عميقا وذكريات صغيرة بريئة لا حصر لها . كانت خارقة أزقتها الطينية قد صارت محفورة في روحي ، وعلى البعد ظل الحب الذي حملته هذه المدينة بكبير ويتسع ، وحين بدأت الاقتراب من عالم الادب ، كان اسم صنعاء هو اول ما يشدني في الكتب ، واول ما يبرزني في الشعر ، لا سيما الشعر الشعبي الذي النطقه الفنانين وحولوا بعض رواثله الى اغاريد وانشيد انبثقت الحانها من اغوار الشعب واحاسيسه . وهذا يجزني الى ذكر بعض الابيات السقيمة التي كانت شائعة على الافواه وتردد كلما ذكر الناس صنعاء اوتفنوا بجمالها وهي من الشعر الذي يسيء الى صنعاء والى الشعر كذلك وهي :

لازال من عبق له يهديك  
فياح نثر هب من واديك  
صنعاء يا مهد الخضارة والعللا  
ومقام كل سميدع ومليك  
باريس دونك في الجمال ولشدن  
وعواصم الرومان والامريكى



## حكم بالدمار

كانت صنعاء الاربعينات لا تأكل كثيرا وبذلك حافظت على صحتها وعلى نقائها ، ولم تكن بحاجة الى من يخرج احشائها كل عام بقصد التنظيف ، وقد ساعد الطقس المعتدل من برد غير مؤذ ، الى دفء لطيف ، على حمايتها من تقلب الفصول واثارها ، كانت تعيش في بساطة وراحة ، ولم يكن ينقصها سوى حكم عادل او حاكم امين ينهض بها من قاع التخلف ويرفض ان تبقى معلقة بين اوهام الانطواء والقاتل واحلام الانتفاخ المفسد . ويبحث عن هذين الغائبين فقد رأت المدينة ان تقتل امامها الحاكم بأمره انتقاما لبقائها بعيدا عن الحياة الجديدة ، ونجحت المدينة في القتل لكنها لم تنجح في الدفاع عن الوليد الجديد ، وكانت النتيجة ان حكم عليها بالدمار شبه التام . . . لقد عشنا الاسابيع الثلاثة التي تنفتت صنعاء خلالها الصعداء



للتكوينات الفنية الآتية البنا من بعيد . والمحسنة في اشكالها وقوايلها القديمة باجل اصداء الماضي وبأزخم موجات الانفعال والدعشة .

## اللقاء الثاني

كان الوقت صيفا عندما رجعت الى صنعاء في أواخر الخمسينات ، وكان النهر الجلف المسمى « السائلة » يتدفق بالمياه بعد أسابيع من المطر الغزير على صنعاء وضواحيها وعلى المناطق القريبة منها . كان للتراب رائحة العطر وللبناني في الليل لون الظلال وكانت السيارة التي جاهدت يوما كاملا لتقطع خسين كيلومترا - قد وصلت بعد هات عتيف إلى باب المدينة ، لكن الليل كان قد سبقها وطوى المدينة في ثوبه الرمادي ، وكان الحراس قد سارعوا الى اخلاق الابواب ، ولا بد من الانتظار الى ما بعد طلوع الفجر الباب الخشبي المظلم ببعض الصفائح الحديدية لا يمنع الدخول الى المدينة بعد هبوط الليل وحسب ، ولكنه يوحى للنظر اليه بالرعب ويجعله يسقط في بحر من المخاوف والتأملات .

لقد اعتادت المدينة التاريخية أن تنام بعد مغرب كل يوم ولهمة الليلية للحراس أن يغلّقوا الابواب وأن يتناموا خلفها من الداخل في انتظار الفجر ، وعلى المسافرين القادمين من أي الجهات بعد اخلاق الابواب ، وبعد نوم المدينة أن يتناموا - ان شاءوا أو قدروا - خلف الباب المغلق من الخارج . لم أتم كانت ذاكرتي ، تخترق الباب الخشبي المغلق وتجتاز الاسوار الترابية العالية ثم تخفي لكي تمسح الشوارع والدروب الخالية والمقفرة من أي لمعة ضوء ، كنت أسمع في صمت الليل ما يشبه الصراخ المكبوت ، هل هو صراخ المدينة السجينة خلف الاسوار والابواب المغلقة يوشك أن يتفجر ؟ أم أنه صوت النار القادمة ، النار التي توشك أن تلتهم هذه الاسوار وهذه الابواب لعل المواطن الذي يترتمش خلفها ويمتد اخوف حتى نخاع عظامه يشعر بالامان ، ولعله يعرف طريقه الى العصر من خلال الابواب المفتوحة والنوافذ المشرعة على كل الجهات . ارتفع صوت المؤذن عليها جيلا بعد موجات هادئة من التراتيل الدينية والتسابيح القادمة من رؤوس المآذن القريبة ، لم تكن مكبرات الصوت قد ظهرت بعد ، الصوت وحده ، الصوت المجرد كان يمزق أستار الظلام ويفتح الطريق أمام الفجر ،

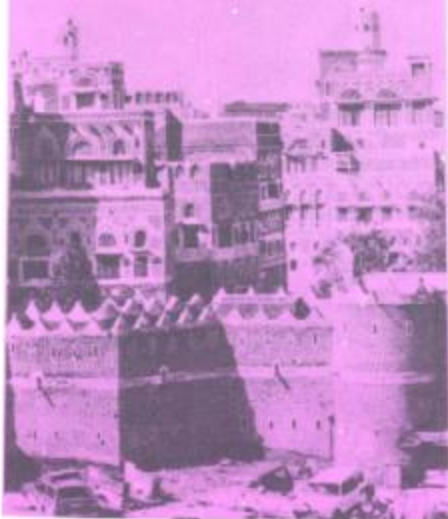
لم يكن قد تطور شيء في صنعاء كانت الحركة فيها لا تزال بطيئة وهادئة ، وكانت لا تزال قادرة على النوم في عز الظهيرة ، وعندما دخلت اليها هذه المرة كنت مسلحا بقدر

أى شيء في هذه الايات السمجة الضحلة المعاني والمتكلفة الاداء يجعلك تحب المدينة او عموى الشعر ؟ لقد كان نثر امين الريحاني ذلك الذي كتبه وهو يدخل صنعاء مبهورا بزمحة التاريخ وجلال الزمن ، كان ذلك النثر اكثر شاعرية واكثر تعبيراً عن التواصل النفسي مع المدينة مكانا وزمانا ، وهذا جانب من ذلك النثر الشعري : ( وما هي الا ساعة بعد ارتحالنا من حزيز حتى تراءت لنا رؤوس المآذن من تلك المدينة . ثم قباب مساجدها وهي بيضاء تنوهج في نور الشمس الذي يترجرج كالزئبق في الجلف الشفاف من الهواء . بينما نحن نندنو من « نغم » الذي اصبح على يميننا ، اذ بدت المدينة نفسها وهي محاطة بالجبال تمتد شرقا وغربا ، كأنها وهي كلها بيضاء ، سلسلة من التلال الكلسية في سهل ذهبي منقطع الاخضرار . اثنا عشر يوما في المشقات . وهذه صنعاء تنسك اضعاها . أى صنعاء مثلنا لنا التاريخ فكنت ملكة الزمان ، ومثلنا لنا العلم فكنت يوما ربة العرفان ، ومثلنا لنا الاساطير فكنت سيدة الانس او الجان . اجل فكم من ليلة ، وفي اليد الكتاب ، وإلى جانب الكتاب نور شمعة ضئيل ، تغلغلنا في سراديك . ووقفنا عند كنوزك ، وطفنا حول قصورك ، وسمعتا الشعراء يشدون الشعر في درك .

## سحر الصورة

اجل ان صنعاء لا تحجب للزائر املا - وكلما دنوت منها ، وهو عكس الحقيقة في اكثر المدن - ازداد رونقها وازداد احجابك بها . هي في مقامها الطبيعي فريدة هجبية . فيها الهواء اذهب من الماء والماء اصفى من السماء والسماء اجمل من حلم الشعراء . وفيها البرد ، وقد علت تسعة آلاف قدم عن البحر يستحيل لقربا من غط الاستواء دفئا . وهي قائمة في قاع سحان ، تزيناها من جهة الروضة وفيها البساتين والكروم ، ومن جهة اخرى الحوطة ( حدة ) وفيها السواني والطواحين . ثم تحيط بها الجبال دون ان تقصر ارجاءها . اقربا اليها عصر وهو يظل المروج في الاصل .

لقد فتش هذا الانطباع الشاعري الجميل وسحرتني هذه الصورة القلمية البديعة المرسومة لصنعاء القديمة ، وكانت هذه السطور من اولي محفوظاتي ، وهي صورة متوقعة من عربي فنان عائد من نيويورك وقادم عن طريق باريس ، بعد ان امتلك ثقافة عميقة بما هو اصيل وبديع ، وأشارته العميقة الى ان الزائر كلما اقترب من صنعاء ازداد رونقها وازداد الاحجاب بها ، وهو عكس الحقيقة في اكثر المدن - على حد تعبيره - القول ان تلك الاشارة تكشف عن ابعاد الثقافة القادرة على تقييم ما هو اصيل من خلال الادراك السواحي للمزاياب الجوهرية والخطوط الدقيقة



بضعة أشهر عاشقا لفن التصوير . ولست أنسى ما حيت أيضا ، يوما ذهبت فيه مع عالم لغوي من القطر العربي السوري الى مكتبة الجامع الكبير ، كان ذلك العالم الجليل الذي لا أعلم ان كان لا يزال باقيا على قيد الحياة - يعرف بمحتون و ليس - وقد جاب الاقطار العربية قطرا قطرا ، وزار بعض الاقطار الاسلامية وذهب الى الاندلس بحثا عن الاحكام المتعلقة بهذا اللفظ واشتقاقه ، أمبينا نقلاب الكتب ، وغادرنا مقر المكتبة في الطابق الثاني من المسجد الجامع واتجهنا لأداء فريضة صلاة المغرب ، كان الجامع يومئذ يضاء بالزيت شأن بقية المساجد وشأن كل المنازل في المدينة التي كانت الى أوائل الستينات تضاهيها جاز أو الزيت كان المصل في هذا الركن يطيل الصلاة كما يشاء تستغرق الركعة الواحدة أكثر من صلاة كاملة لا يشغله شيء من المراتب سوى عيوب الدخان المتصاعد الذي سرعان ما تتلاشى ويتلاشى معها كل الصور المحسوسة ، ولا يبقى في العين والقلب معا سوى رؤيا النور والهداية . كل شيء صار مضيئا بالحياة ومشعا بالأمل ، وصاظرا بالمحبة . ومنذ تلك الليلة واطببت كل مساء على الحضور وعلى أداء الصلاة في ذلك الركن المضاهي بنور الايمان وحده حتى جاءت الكهرياء ودخلت المدينة وغزت ذلك الركن من المسجد الجامع ، واختفى عنه الهدوء وصار كل شيء واضحا وشاغلا للعين والقلب . واصبح المصل يشمر وهو واقف تحت الاضواء المبهرة أنه في حفل استقبال وأن الناس يرقبونه وهو يؤدي صلاته ، وأدرك المصلون في ذلك الركن كذلك انهم لم يعودوا يصلون نوافلهم كما كانوا لله وحده ، ليس ذلك وحسب بل لقد رافق الكهرياء شيء آخر هو مكبرات الصوت . وقد نال الجامع الكبير منها الكثير فتحولت أوقات الصلاة الى ساعات من ساعات الحشر المنتظر ، وما يكاد صوت مكبر الصوت يدوي الا ويظن من في الجامع أنه قد نفخ في الصور .

### الثورة

قامت ثورة سبتمبر ، ومع قيامها بدأ انقطاع الحياة في المدينة العتيقة الجميلة يتغير ، وكما أتاحت الثورة للمدينة العتيقة شرعية التغيير ، فقد أتاحت لي ولغيري من أبناء هذه البلاد فرص الاسفار المتعددة الى مدن عربية وأوروبية كثيرة . وخلال أربعة الأعوام الاولى من قيام الثورة زرت عددا كبيرا من المدن العربية والاوربية ، فقد زرت القاهرة وبيروت ، ودمشق وبغداد ، والجزائر والكويت ، وتونس ، والرباط ، والخرطوم . كما زرت أثينا ، روما ، وباريس ، وبرلين ، وبون ، وجنيف ، وبراخ ، وفينا ، وبودابست ، وبوخارست ، وصوفيا ،

لأبأس به من الثقافة الرومانية . وقد استوعبت ذاكرتي عددا من القصائد المخصصة في مدح الجداول والأزهار ، وكانت كتابات الرافعي وجبران وقصائد شعراء المهجر وبعض روايات عبد الحليم عبد الله قد أوجدت ببني وبين الطبيعة الخالدة نوعا من الصلة العميقة حافظت على مشاعر الدهشة في نفس إزاء المدينة . وجعلتني وأنا أدخل إليها للمرة الثانية أحفظ الى حد كبير بمشاعر الطفل الحالم .

كانت صنعاء القديمة الى الخمسينات تحمل شكلا بالغ الخصوصية ليس في معمارها النادرولا في دروبها وحاراتها حسب وإنما في نمط الحياة وفي أساليب التعامل أيضا ، وقد كان العدد القليل من الاجانب الذين سكنوا صنعاء قبل الثورة يمتدرون أنفسهم من المحظوظين وأي حظ أكبر من أن تعود عشرات القرون لتحيي مع التاريخ وجها لوجه فتحدث اليه ويتحدث اليك تتعامل معه في الشارع وفي السوق في ثياب الناس وفي معارفهم .

### في محراب الغروب

وكل ذلك يتم في اطار تاريخي يحسده شكل المدينة القائم على نمط يعبر عن درجة عالية من الفن والامتناع . ولئن أنسى ما حيت حديث ذلك الملحق التجاري الشيكى الذي لا أنذكر اسمه وربما لم أهد أنذكر ملاحه وهو يقف على سطح منزله يحكي عن جمال صنعاء ويمسك بالريشة ليضع اللمسات الاخيرة في لوحة بدعية لركن منها قبل الغروب . كنت وصديقي قد ذهبتا الى منزله أو بالأصح الى سطح منزله لنشاركه متعة الاستراق الفني في محراب الغروب عند الطرف الغربي من « بير المزب » قال لنا انه ليس فنانا محترفا ولا هاويا ولكن صنعاء قد جعلت منه في

وبلغراد ، وغيرها وغيرها .

ولم تقدر عاصمة من هذه العواصم الكثيرة عربية كانت أو أوروبية ، لم تقدر على انتزاع أصبح من المساحة التي تحتلها صنعاء المدينة القديمة في القلب والعين ، ولا أنكر أن أصغر وأضعف مدينة في قائمة هذه المدن أرقى من صنعاء وأحفل منها بالجديد والمثير ، وإن عددا من هذه المدن قد بهرت وربما سحرني ، ومن منا لم يأسره جمال القاهرة ، وأناقته دمشق ، وشمس الجيزة ، وقرقة تونس ، ومن منا لم يشده عطر باريس ، ولا بحيرات جنيف . ولم تلعب بقلبي آثار روما وأثينا ، ولم تلعب بقلبي شوارع براغ وحدائق فينا . لكن رائحة التاريخ في شارع الأهر من صنعاء ، وعبق الزمن الذي يفوح من شوارع الطولس والفليحي ومن أزقة صلاح الدين . والمنظر السوربالي الذي رسمته منازل بروم والسائلة ، كل ذلك يجعل المرآة المختلفة هنا وهنا تأخذ شكل التناظر أو التقابل في القلب والعقل بين جماليات الماضي والحاضر وتكون الغلبة في النهاية للقلب الذي يختار جماليات الماضي ممثلة في صنعاء . في هذه البقية الباقية من صفحات تاريخية حية تقوم في المكان الراهن وفي الزمن الراهن ، لا في الكتب ولا في أخيلة الكتاب والشعراء .

### الجمال الخالد

وأعترف أن مدينة عربية واحدة ، ليست عاصمة ، وإن كان لها شهرة العواصم الكبرى ، لكن هذه المدينة كادت تأخذ في القلب والعين مساحة مساوية للمساحة التي تأخذها صنعاء ، تلك المدينة هي الاسكندرية ذلك الشريط البحري الأبيض المتعرج الرافض . دخلت الاسكندرية شتاء فسحري صمتها وتقاؤها ، وزرعها صيفا فسحري كذلك صخبها ومرحها . جبتها قادما من البر فاستقبلني أريج التاريخ مع نسائم حقول كفر الدوار ، وجبتها قادما من البحر فاستقبلني بريق ألوان منازلها البيضاء . شيء ما يجمع بين المدينتين ، ما هو ؟ لا أدري على وجه التحديد ، لكنه قد يكون الأفعال في التاريخ ، التآكل الهادي على الأحجار في شاطئ الاسكندرية الطويل كنت أتوقف طويلا لكي أتذكر صنعاء ليس في صنعاء بحر وبالتالي ليس لها شاطئ ، لكنها مدينة أبهرت كثيرا في التاريخ فصارت شوارعها شطآنا للتاريخ ، وعندما أعلنت هذه المدينة وشوارعها الثورة على الجمود وعلى الخوف من العصر لم تكن تعلن الثورة على نفسها وعلى تراثها الفني العظيم ، والفن لا يقدم فيه ولا جديد ، وليس في الفن العظيم ما يكون قديما وحديثا وسلفيا ومعاصرا ، الفن هو الجمال الخالد ، هو المعاصرة المتجاوزة لكل الأزمان والعصور . وصنعاء القديمة نموذج

فريد وعظيم من الفن الخالد ، الفن المتجاوز ، الفن الذي لا يتقيد بزمان هابر ومكان هابر وكانت قد ثارت في عام ١٩٦٢ لأنها شتمت الجمود وشتمت النوم في عز الظهيرة ، وثارت لأنها كانت قد افتقدت الحركة وافتقدت معها العافية والأشواق . وكان انسابها قد أشرف على الانقراض وبدأ جامها في الذبول فالانطفاء . لذلك ثارت وعقدت العزم على ألا تظل خاملة نائمة وإن تخوض غمار الحياة الجديدة على ألا تفقد طابعها وجذورهما الموصولة النسب بأحدى أقدم حضارات التاريخ ، وعلى أن تظل هي نفسها ولا تكون سواها معها كانت حدة المؤثرات وعنف الرغبة للتجديد . إن التجديد والتجديد هما أمل الإنسان وملاذه في متاحع محاصر بالتخلف والجمود ، وماذا يبقى من معالم ابداعات قديمة قرعت من المحتوى الانساني سوى اشكال باهتة ، لكن التجديد والتجديد كلاهما لن يتولد عنها رؤيا جديدة ، رؤيا تكون ملء السمع والبصر ما لم تكن مستتيرة ومستبصرة بقبس من ابداعات الماضي ، وما لم تقم على جذور عريضة عميقة تتحدى عناصر الاستلاب والاغتراب وتتوهم بالتلاقح تتجمع في أشعة ابداعه ملامح الماضي والحاضر والمستقبل ، وتتماثل على صعيد الواحد جماليات كل العصور في تناسق وتناغم وانسجام .

### فراق طويل .. ثم لقاء ..

عشر سنوات مرت وأنا بعيد عنها ، بعيد عن صنعاء ، فمتذ عام ١٩٦٧ الى عام ١٩٧٧ لم أزرها سوى في الشعر ، ولم التق بها سوى في الأحلام ، وعندما كان الحنين يشتد ويتحول الشوق الى حريق يومي ، كان الشعر هو الملاذ ، وكانت صنعاء رغبة الحيز وفتجان القهوة ، والصورة المرئية عبر كل المناظر والألوان ، وكانت الروح معلقة على الشطر الأخير من هذا البيت :

يسوما تغنى في مشافينا القدر  
لا يد من صنما وان طال السفر  
وقد طال السفر ، وامتدت سنوات النفي الاختياري ، وطالت اشجار الحنين وتحول الشوق الى انفجارات تاكل القلب وتمزق اللحم والعظم ، وتولد عن ذلك الشعور عشرات القصائد منها الكلاسيكي الذي يأخذ طابع المعمار الصنعالي العريق ، ومنها الجديد الذي يأخذ ملامح الثورة وصدى ايقاعها السريع ، ولأن الحديث عن صنعاء وعن مبانيتها وأحيائها العتيقة التي تتناغم مع موسيقى القصيدة الكلاسيكية فسوف أكتفي من رسائل وبرقيات الشوق الى صنعاء بأبيات قليلة من قصيدة « البكاء بين يدي صنعاء » والقصيدة كاملة منشورة في ديوان ( هوامش مائة على تغريبة ابن زريق البغدادي ) ويرجع تاريخ



كتابتها الى عام ١٩٧٢ م :

اتي إلى صنعاء بحملي  
وجه النهار وترحل الأصل  
لمنى تظللني مآذها  
ويضيء من أحضانها الجبل  
لم يبق في الايام من سعة  
حان الرحيل ونور الأجل  
أموت يا صنعاء مفتربا  
لا الذمع يدنيسي ولا القبل ؟  
أوراق أياشي أبعرها  
وأعيش لا يأس ولا أمل  
وعدت الى صنعاء ، ومسحت على ترابها الندى أو جاع  
الغربة الطويلة ، كانت قد امتدت واتسعت وصار لها

مرافقها الجديدة ومؤسساتها المختلفة ، توسعت أوجه  
النشاط التجاري فيها على نحو لم يسبق له نظير ، المتاجر  
البنوك . وكان نزعه التحضر والتجديد بالبقعة من  
النوم الطويل لاتريد الخروج من كهف العزلة وحسب ،  
ولما تريد ايضا أن تتغفر على الزمن نفسه لكن شيئا ما  
لا يعجبني في هذا القفز وفي هذا التجديد ، انه هذه البيوت  
المدهونة بالالوان غير الطبيعية ثم هذا الانحراف عن تراثنا  
المعماري الاصيل وطمس معالمه ثم نبذه على أنه قديم  
متدثر أو على أنه متخلف وقد ظهر هذا الانحراف كاسوأ ما  
يكون في هذه المباني الخرسانية الملونة التي تشوه وجه المدينة  
وتعكس صورة التشوه النفسي والفكري للانسان العربي  
المعاصر .

## خاتمة تاريخية

ما الذي يصنع الدهشة في عيون زائري مدينة صنعاء  
القديمة ، هل هو عطر التاريخ أم شيخوخة الاحجار ؟ هل  
هو نظام البناء ، أم مادة البناء ؟ وهل هو توهج الايام  
الغابرة أم طريقة التخطيط والترتيب . كانت صنعاء

القديمة تضم اربعة أنماط من المساكن ومن الاحياء ، أولا  
المساكن العربية التي ترجع هي ذاتها أو أشكائها الى النمط  
العربي الذي كان شائعا قبل الاسلام ، فالنمط الاسلامي  
الذي انتشر وشاع بعد ظهور الاسلام ومن أبرز معالمه  
المساجد والمآذن ، ثم النمط العثماني . وأخيرا النمط  
اليهودي ، وكان الزائر العادي الى ما قبل الثورة يستطيع  
أن يبين الفوارق بين هذه الانماط أو الاشكال ، وكما كانت  
صنعاء القديمة تحفظ بكل هذا القدر من التنوع الذي لا  
يحمل أي نوع من المغايرة والاختلاف بل يؤدي الى  
الانسجام فاما من حيث التكوين الجغرافي قد كانت تنقسم  
الى ثلاثة أقسام يفصل بينها حاجز أو سور ولكل قسم منها  
طابعه الخاص ونمطه المتغير

أما عن الاسلوب أو النمط الذي بنيت به منازل الاحياء  
اليهودية فهو نمط مغاير لكل الاساليب العربية والاسلامية  
والعثمانية الشائعة في المدينة ، فهي من حيث الارتفاع  
لا تزيد عن طابقين الا نادرا ، وتبدو والسطوح متلاصقة  
وكأنها سطح بيت واحد ، ويتوسط سطح كل بيت فتحة  
واسعة وصفت أرضيتها بالاحجار كما يتوسط سطح أهم  
غرف البيت فتحة صغيرة خاصة بالطوقوس الدينية وهي  
مغطاة ولا تفتح إلا في الاعياد أو مناسبات معينة . وظهر  
بيوت اليهود بطلع البطين ويترك الى أن يتقشر بعضه ليوجي  
للمشاهد باليؤس وسوء الحال حتى لا يقطع الآخرون بما  
في داخلها من متاع وأموال ، وعادة ما تكون من الداخل  
نظيفة وأنيقة وملينة بألوان المفروشات والمفاتيح .

وقبل أن يرحل اليهود من اليمن باعوا منازلهم  
وحوانيتهم لبعض أهالي المدينة وبعض الفلاحين فلم  
يحافظوا على طابعها القديم ، وقد قام بعضهم بهدم البناء  
السابق ومعظمه من اللبن النقي واستبداله ببناء من الحجر  
أو الطوب المحروق ، ولم يمر سوى وقت قصير بعد رحيل  
اليهود عن البلاد حتى كان طابع البناء اليهودي قد اختفى  
أو كاد . وأصبحت صنعاء مدينة اسلامية بطابعها العربي  
وفي الخمسينات تنقل الناس في صنعاء على نطاق واسع  
أخبار السيدة الامريكية التي طلبت من الامام أحمد - آخر  
من حكم اليمن من الأئمة - أن يبيع لها مدينة صنعاء  
بأربعين مليون دولار بعد أن يقوم باغلاتها من سكانها على  
أن يبني لهم مدينة في مكان آخر من الوادي الذي تنهض  
صنعاء القديمة على جانب صغير من جوانبه الواسعة . وقد  
تضمنت تلك الحكاية الطريقة أول اشارة الى ضرورة  
العناية بالمدينة العربية ذات الطابع المميز والخصوصية  
الفريدة .



صنعاء - د . عبد العزيز المقالح





# قراءة فحاً

## المقامات الموسيقية

بقلم الدكتور سمحة الخولى

ماذا تعنى عبارة المقامات الموسيقية ؟  
وما مكانها في الموسيقى العربية ؟



والباقي تنفرد به هذه المنطقة ( انتهى ملخص ما جاء بكتاب المؤتمر ) .

وانت لو سألت اى مستمع عربي عما يميز الموسيقى العربية التقليدية عن غيرها من الموسيقىات ، فقد يجيبك بان عذوبة الحانها او شجى الطرب فيها تميزها عن غيرها ، ولكنه لن يحتاج لتضكير طويل قبل ان يجيبك بان مقامات الموسيقى العربية وايقاعاتها هي التي تميزها عن غيرها ، لكثرة ما تردد هذا المعنى في الكتابات والاحاديث عن هذا الموضوع .

والمقام الموسيقى « قد يبدو اصطلاحا عويصا بعيدا عن عالم المستمع العادى ولكنه في الحقيقة اقرب لتداول اليومي من غيره من الاصطلاحات فنحن كثيرا مانسمع من يقدم لنا سماهى « راسى » او بشرف « حجاز » او تحميلة « بياتى » وهذه السميات ( الراسى والبياتى والحجاز . . الخ ) مألوفة تماما للمستمع العادى ، ولعله يشعر شعورا مبهيا بان هذه المقامات الموسيقية هي التي تميز الموسيقى العربية عن غيرها من الموسيقىات ولكنه غالبا لا يعرف عنها اكثر من ذلك ومن حق القارئ ان يعرف ماهي المقامات الموسيقية على وجه التحديد ؟ وما اهميتها وميزاتها في الموسيقى العربية ؟ وهل مازال الحصر الذي قامت به لجنة مؤتمر سنة ٣٢ باقيا حتى الآن ام ان الامور طرأ عليها بعض التغيير او التطور اليوم ؟ هذا هو موضوع مقالنا اليوم .

عندما انعقد اول مؤتمر دولي للموسيقى العربية في القاهرة سنة ١٩٣٢ كانت من اهم لجانه لجنة « المقامات والايقات والتأليف » وضمت هذه اللجنة نخبة من المع المشتغلين بالموسيقى في الشرق تذكر منهم كامل الخلعى وداود حسنى ومصطفى ( بك ) رضا ومعمود جميل بك ( تركيا ) وجميل عويس والشيخ حسن المملوك وسامي الشوا ومعمور عوض والشيخ على الدرويش ومحمد القبانجى ورأسها رموف يكتابك العلامة والموسيقى التركي المعروف وكان فنانا الكبير صقر على سكرتيرا لها .

وقد قامت هذه اللجنة بانجاز تاريخى حقا ، لانها وضعت اول حصر لمقامات الموسيقى العربية المستعملة في اتحاء العالم العربي ، ورتبتها وحللتها . وخلاصة هذا الحصر ان عدد المقامات الشائعة الاستعمال في مصر حيث بلغ اثنين وخمسين مقاما ، جميعها مستعملة ايضا في « سوريا وحلب » ( هذا هو نص مجلد اعمال المؤتمر ) مع اختلاف في تسمية احدها ، وان اغلب هذه المقامات يستعمل في مراكش وعلى الاخص تونس ولكن باختلاف ملحوظ في التسميات بل وفي المسار اللحني للمقام ، كما ان بلاد المغرب العربي تنفرد ببعض المقامات غير المعروفة في المشرق . اما « العراق وجزيرة العرب » فتعترف سبعة وثلاثين مقاما بينها خمسة عشر ( ١٥ ) مقاما معروفة في مصر



ولكن لماذا نياهي بان الموسيقى العربية واسعة الثراء في مقاماتها ، ألتستخدم الموسيقى الغربية المقامات ؟ سؤال وجيه ستفيدنا الاجابة عليه في القاء المزيد من الضوء على « المقامات » . نعم تستخدم الموسيقى الغربية مقامات ولكنها اختزلتها منذ القرن السابع عشر لاسباب عملية بحتة الى مقامين فقط ونخلت عن المقامات الكنسية التي ظلت محور الموسيقى الاوروبية حتى ختام عصر النهضة . وهذان المقامان هما المقام الكبير ماجور Magor ، والمقام الصغير « مينور » ، Minor ، ولكل منها ترتيب ابعاد خاص وبالتالي فلكل منها طابعه او تأثيره النفسى الخاص .

غير ان الموسيقى الغربية تستخدم نسخا متعددة من كل منها ، تأخذ كل نسخة تسميتها من النغمة التي تبدأ بها ولذلك فان المؤلفات الاوروبية الفنية لاتنعت بمقامها - كما هو حال الموسيقى العربية - بل باسم السلم . اذ يقال مثلا صوناتة في « رى الكبير » اى انها ملحنة في السلم الموسيقى البادى من نغمة رى والذي تسير آثاره وفقا لترتيب ابعاد المقام الكبير . وبديهي ان اى سلم كبير ( ماجور ) له نفس الشعور والجو النفسى المميز للمقام الكبير ( وان كان بعض المؤلفين الاوروبيين يدعون غير ذلك وبعض السلام ترتبط عندهم باجواء خاصة يصعب تفسيرها بشكل علمى ) ولذلك فان تعدد نسخ السلم الكبير او الصغير لا يضيف للموسيقى ثراء مثل ثراء المقامات العربية المتعددة التي يتميز كل منها بجو وتأثير نفسى خاص يستمد من الترتيب الخاص لابعاده .

يبقى بعد ذلك ان الموسيقى العربية موسيقى مفردة اللحن ، ومائلها اللحن والايقاع فقط ، وهذا الثراء اللحنى الكبير المتمثل في تعدد مقاماتها وتعدد تأثيراتها واجوائها النفسية لاشك يعوض الموسيقى العربية ( ان كانت بحاجة لتعويض ) عن اقتصرها على التعبير بمتصرى اللحن والايقاع وحدهم ، في الوقت الذى تعوض فيه الموسيقى الغربية قصور مقاماتها باستخدام عنصر ثالث هو عنصر تكتيف الالحان ( رأسيا بالهارمونية وافقيا بالكترونات ) .

هذا وجدير بالذكر قبل ان نترك مجال المقارنة ان نذكر ان الموسيقى الغربية الفنية قد عادت - تحت تأثير الشرق - الى الاهتمام بالمقامات القديمة والشرقية ومقامات الموسيقى الشعبية في القرن العشرين وجاءت هذه العودة جزءا من البحث الدائب عن عوالم صوتية جديدة .

### ابعاد المقامات

نعود ، بعد هذا الاستطراء ، الى الحديث عن نوعية

### ما هو المقام ؟

و « المقام » في الموسيقى يطلق على مجموعة سلمية من سبع نغمات تتسابع بشكل تدريجي ( وفقا لترتيبها الهجائي ) وهي النغمات التي تنحصر بين نوتة وجوابها اى تشكل ديوانا ( اوكتاف ) . الا ان هذه النغمات السبع يمكن ان ترتب بعشرات « الطرق » المختلفة تبعا لنوع و الابعاد « الواقعة بين كل نغمة والتي تليها وتسمى هذه « الطرق » المختلفة في ترتيب الانغام السبعة داخل الديوان « مقامات » اى ان لكل مقام موسيقى ترتيبا خاصا ينغماته يتفرد به تماما عن اى مقام آخر ( حتى ولو كان الاختلاف في جزئيات صغيرة فهو دائما قائم بين اى مقام وآخر فابعاد نغمات مقام « الصبا » تختلف عن ابعاد نغمات مقام « البياسة » او مقام القارجفار ( الشورى ) رغم ان ثلاثتها ترتكز على نغمة بداية واحدة فإنا بالاختلاف بين ابعاد نغمات مقام الراست ومقام المحير ومقام الهزام ( ولكل منها درجة ركوز مختلفة يبدأ بها عامة ) ؟

ومن هذا يتضح لنا ما تمتع به الموسيقى العربية من الثراء في مقاماتها التي يمثل كل منها طابعاً وجواً ومزاجاً خاصاً ، والمُلحّن أو المؤلف يجد في تناول يده مائة نغمة اولية ( اى مائة خام هي المقامات ) يمكنه ان ينتخب منها ببراعة وكياسة مائلاهم مزاجه ، وطابع الكلمات التي يلحنها ، شأنه في ذلك شأن المصور الذى يعمل بلوحة الوان ( باليت ) شديدة التنوع وما عليه الا ان يحسن اختيار الالوان ومزجها لتعبر عن الاجواء والظلال التي يريد بها .

وجوه ولذلك يحرص الموسيقيون على ادائها في مستهل عزفهم او ختائمهم لكي يستقر الشغور والوعي بالمقام عند مستمعهم .

## التحول من مقام الى آخر

ويقودنا الحديث عن التمهيد الموسيقي لتأصيل جو المقام الى موضوع آخر هو موضوع التحول من مقام الى آخر والطريقة الفنية المثل للانتقال بين المقامات باعتبار هذا الانتقال من اهم وسائل التعبير في الموسيقى العربية فهو وسيلتها لتحقيق التنوع ودفع الملل عن المستمع وقد خضع « السلوك » الموسيقي الامثل في التحول من مقام الى آخر من المقامات العربية لعرف قوى توارثته الاجيال من افواه وأ نامل الموسيقيين ومثلي القرآن الكريم ، فهناك مسار سليم يحكم التحول من مقام لآخر يشترك معه في بدايته ( او ما يسمى جنس الجلد بعنبر المقام مكونا من جنسين أحدهما جنس الجلد والثاني جنس الفرع ) او يشترك معه في نصفه الاخير ( او جنس الفرع ) . وليس هذا مجال الدخول في تفاصيل السلوك الموسيقي الملهذ في الانتقال ولكننا نشير اليه لارتباطه الوثيق بالوجود الطابع المميز للمقامات .

وجدير بالذكران الفكرة او النظرية الصحيحة نظرية « التأثير » التي عرفها الاغريق وتناقلها العرب وهي التي تربط بين الموسيقى والفلك والطابع والتأثيرات الخلقية قد ترامت اليانمها بعض البقايا التي تدل على الوعي باختلاف الاثر النفسي لكل مقام اذ كان احد مشاهير المقيمين والمؤلفين يرثي اذنان الفجر في مقام خاص في كل يوم من ايام الأسبوع بنظام ثابت في احد مساجد القاهرة الكبرى ! ولت موسيقينا اليوم يحسنون استغلال هذا لخير الموسيقى العظيم المتاح في مقامات الموسيقى العربية ولت علماءنا يحثون التأثيرات النفسية المختلفة للمقامات ( وهي التي كان الاغريق يعرفونها جيدا ) ويستخدمونها سلاحا لاضعاف اعدائهم فيعتنون لهم من يغني لهم انغاماً من الجنس « الرخو » لتضعف عزائمهم قبل ان يقاتلهم . .

ولنا عود لجوانب اخرى من المقامات في الموسيقى العربية في مقال قادم ان شاء الله نستعرض فيه ما طرأ عليها خلال هذه السنوات الخمسين .



د . سمحة الخولي .

الابعاد الموسيقية التي تتألف منها مقامات الموسيقى العربية المتعددة كل هذا التعدد ، وهذه الابعاد اما ان تكون صوتا كاملا ( تون ) او نصف صوت ( نصف تون ) ( وهذا البعدان هما اللذان يسير عليهما ترتيب المقامات في الموسيقى الغربية ) - او ان تكون الابعاد من نوع متوسط لاهو صوت كامل ولا هو نصف صوت وهو « البعد المتوسط » الذي اطلق عليه خطأ اسم ثلاثة ارباع الصوت ( او  $\frac{3}{4}$  التون ) وهذا البعد من اهم مميزات مقامات الموسيقى العربية ويضفي عليها روحها الخاصة ، ولكن هناك بعدا آخر هو ما نسميه « الثانية الزائدة » وهو الذي يفصل فيه بين النغمة والتي تليها ، صوت ونصف صوت معا ( كما هو الحال بين صوت مي يمول وفاديز ) وهذا البعد ايضا من العناصر المميزة لمقاماتنا ، فهناك حصيلة كبيرة من المقامات مثل الحجاز والحجاز كار والتو اثر والسوزناك ، تستخدم هذا البعد ( والذي نسمعه بكثرة في الموسيقى المصرية الشعبية ) .

ومن هذه الابعاد - الصوت او النصف او البعد المتوسط (  $\frac{3}{4}$  ) او الثانية الزائدة ، تم تركيب كل هذه المقامات المتعددة في الموسيقى العربية وامكن ان يفرّد كل مقام فيها بابعاد خاصة ( قد تخرج بين نوعين او ثلاثة من هذه الابعاد ) تعطيه جوه الخاص .

وليس امر التأثير النفسي للمقامات بهذه البساطة ، بحيث يمكن للمازف او الغني المتمكن ان يمسك بعوده ويعزف مباشرة في اي مقام بل لا بد من جولة نغمية صغيرة تبدو وكأنه يتحسس بها مواضع اصابعه على رقبة العود ولكن الحقيقة انه مضطربا ونفسيا لهذا التمهيد لكي يتأقلم مع جو المقام النفسي وهو ما يسميه العامة « تسلطن » وهذا التعبير يدل ابغ دالة على ما للمقامات الموسيقية من تأثيرات نفسية مرهقة ودقيقة تتطلب اعدادا نفسيا وموسيقيا ، ويتم هذا الاعداد الموسيقي بلفتات لحنية خاصة تؤكد شخصية المقام وتؤدي الى استقراره بوضوح في اسماع واذعان المستمعين ، وهذه اللفتات اللحنية لاتضمها كتب ولا ميتودات للتعليم ولكنها تنتقل عبر الاجيال ، بل واعتد ان الموسيقي الماهر الحس كفيّل بان يتوصل اليها من تلقاء نفسه وبدافع من حاسة الموسيقى الطبيعية ، ولذلك يتصور بعض الاوربيين ان المقام في الموسيقى العربية هو مجموعة نغمات أو الحان متوارثة ينشأ هو في الواقع اساس سلمي له ابعاده ذات الترتيب الخاص ولكن هناك نغمات تعين على تأكيد طابعه

● الجنس مجموعة من اربع نوتات متتالية وهي الوحدة الصغيرة داخل المقام ويتألف المقام عادة من جنسين او بعدين من فئ الأربع على خلاف الموسيقى الغربية التي يعتبر بعد الخامسة محورا اساسيا فيها .

## حل مسابقة العدد

● YΛΛ ●

أفقيًا : يعقوب بن السكيت

رأسيا : محمد بن ماجد

اثنتان في واحدة :

(٨) أفتيا : يعقوب بن السكيت . امام في اللغة والأدب . ولد في بغداد عام ٨٠٣م . عينه الخليفة المتوكل مؤديا لابنه المعتز . من أعماله « اصلاح المنطق » و « الالفاظ » و « القلب والابدال » .

(٨) رأسياً : محمد بن ماجه . عُدَّتْ من الأئمة ، وحافظ ومفسر ومؤرخ . ارتحل مطولاً في بلاد العرب وغيرها طالباً العلم . أشهر أعماله « السنن » ، وهو من الكتب الهامة في الحديث .

[illegible]

## الفائزون بالجوائز

- الجائزة الاولى وقيمتها ٣٠ ديناراً فاز بها : محمود احمد ادریس / الخرطوم / السودان  
■ الجائزة الثانية وقيمتها ٢٠ ديناراً فاز بها : حسين محمد شفيق / القاهرة / مصر  
■ الجائزة الثالثة وقيمتها ١٠ ديناراً فاز بها : محمد يوسف ابراهيم / اب / اليمن الشمالية

٨ جوائز مالية قيمتها ٤٠ ديناراً كل منها خمسة دنانير فاز بها :

- ١- هان جورج حجازين / عمان/الأردن
- ٢- سحنون عبد السلام / أغادير / المغرب
- ٣- لمعط مسعود بن ربيع / قسنطينة / الجزائر
- ٤- وفيقة سعيد اسماعيل قاسم / المدينة المنورة / السعودية
- ٥- مراد كوركيس مراد / دمشق / سوريا
- ٦- فيصل عبد الغني عبد الوهاب / بغداد / العراق
- ٧- صالح سعد الله سعيد / المكلا / اليمن الديمقراطي
- ٨- حمود الراشد / الاحدى / الكويت



# مَوْسُوعَةُ الْعَرَبِيِّ



دى كويلار

القائم بين الاعضاء في مجلس الامن ( ١٥ عضوا ) الآن بينهم خمسة دائمون ويتمتعون بحق الفيتو والاعتراض .

وقال دى كويلار في اول تقرير له منذ انتخابه لشغل هذا المنصب ان الموقف الدقيق الذي يمر به العالم يتطلب عقد اجتماع على مستوى عال لمجلس الامن ، أى لوزراء خارجية الدول الاعضاء ، للبحث في وضع حد للفوضى التي أحدثت اضطرابا في العلاقات الدولية في هذه الايام .

وقد كان المتوقع بعد أن تغير الهيكل البنائي للامم المتحدة ، نتيجة لتضاعف عدد الدول الاعضاء في المنظمة الدولية من ٥١ دولة عام ١٩٤٥ الى ١٥٧ دولة عام ١٩٨٢ ، وبالتالي فقدان امريكا لنفوذها وتأثيرها على حلفائها ، وخاصة بعد ظهور المجموعة الافريقية الآسيوية ، كان المتوقع أن تتغير الصورة وتصبح الامم المتحدة قوة مؤثرة فعلا في الاحداث العالمية . . ولكنها مضت تسير من فشل الى فشل . . او كما قال دبلوماسي كبير عاصر هذه المسيرة : « لقد كانت قراراتها كلها قائمة على الحلول الوسط ! »

حتى انتخاب دى كويلار نفسه ، كان حلا وسطا . . فقد اعترضت الصين الشعبية على بقاء فالدهايم الأمين

دى كويلار . .

يكون أو لا يكون !

قال هنري كابوت لودج مندوب امريكا الاسبق في الامم المتحدة : « يا له من خطأ جسيم وقعت فيه عندما قلت اهم اختاروا رجلا مثل دى كويلار لهذا المنصب الخطير ! فالواقع انه حدث تحول في رأى سفراء الدول الاعضاء لدى الامم المتحدة في الأمين العام الجديد . وقد جاء هذا التحول في اعقاب التقرير السنوي الذي قدمه دى كويلار الى الجمعية العامة في مستهل دورتها الأخيرة في شهر سبتمبر من العام الماضي ، فقد كان التقرير صريحا قويا في كل ما يتعلق بالشلل الذي أصاب المنظمة الدولية نتيجة فشلهما في حل المشاكل الخطيرة التي تواجهها .

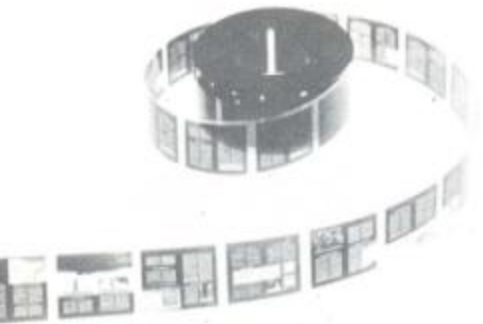
- الحروب الكبيرة والصغيرة التي تهدد السلام في مناطق كثيرة من العالم .

- الاحتلال السوفيتي لأفغانستان

- الحرب الدامية المؤسفة بين ايران والعراق

- واخيرا المذبحة التي ارتكبتها اسرائيل ضد الشعب الفلسطيني واللبناني .

وقد اعترف الأمين العام في تقريره بمعجز الامم المتحدة في مواجهة الازمات والحروب وتحدث عن الخلاف الخطير



## الميكرو فلم

الميكرو فيلم الى مالا تزيد مساحته على طابع بريد صغير ! .. وموظف البنك الذي يحتاج الى التدقيق في تواريخ عملائه بين حين وآخر .. يستطيع أن يشاهد على شاشة الميكرو فلم الخاصة - ولدى الضغط على زر معين - عددا كبيرا من التواريخ .. ( ١٦٠,٠٠٠ ) توقيع معا .. وفي آن واحد !

أما كيف اهتموا الى الميكرو فلم ومتى بدأوا استعماله فلذلك قصة طريفة في التاريخ .. تعود بنا الى حرب السبعين الشهيرة .. الحرب الطاحنة التي قامت بين فرنسا والمانيا ، بل إحدى مقاطعاتها بروسيا بالذات ، سنة ١٨٧٠ .. والتي انتهت بهزيمة فرنسا شر هزيمة ، واذلها الى حد مهيئ ...

ذلك أن الألمان حاصروا العاصمة الفرنسية باريس أثناء تلك الحرب ... وحظروا دخول الأطعمة وسائر السلع اليها .. ومنعوا خروجها منها . وانتشرت الأوبئة وعمت المجاعة وكثرت جثث الموق الملقاة في الشوارع وأصبح أكل الفئران نعمة كبيرة لا ينعم بها إلا أغنياء .. ! وعمد الفرنسيون الى اعمال المقاومة داخل باريس وخارجها .. وكان لايد للباريسيين من موافاة قواد المقاومة المراهطين خارج العاصمة ، يشتق المعلومات عما يجري في الداخل .. وكان حمام الزاجل رسولهم الأمين الذي حل رسالتهم بالقدر الذي يطيق ..

ولما كانت طاقة هذا الحمام محدودة .. اضطروا معها لارساله في طلعات عديدة متلاحقة .. وتعرضه لمزيد من نيران القناصة الألمان .. فكر أحد العلماء الفرنسيين واسمه پرودت داجرون ، فيما عساه أن يصنع خدمة بتي قومه ومساعدتهم على تخطي تلك المصاعب .. وتذكر ما فعله أحد العلماء الانجليز قبل نحو عشرين عاما آنذاك .. حين نجح في تصغيرا إحدى صفحات جريدة التايمز

العام السابق لفترة ثلاثة ، واهترضت امريكا بدورها على ترشيح سليم أحمد سالم مندوب تانزانيا للمنتصب ، وبعد فترة ركود طويلة امتدت ستة اسابيع ، ظهر دي كويلار رئيس وفد جمهورية بيرو كحل وسط يرضى امريكا والصين في آن واحد .. وكانت مفاجأة حتى للذين عرفوه !

وهو ابن أحد كبار رجال الاعمال الناجحين في ليما عاصمة بيرو . التحق بوزارة الخارجية في عام ١٩٤٠ ومضى يكمل تعليمه الجامعي بكلية الحقوق ثم عين سفيرا لبيرو في سويسرا عام ١٩٦٤ ، وكان أول سفير بعد ذلك لبلاده في الاتحاد السوفيتي . واخيرا رئيسا لوفد بيرو في الامم المتحدة .

وهو لا يؤمن كثيرا « بالحل الوسط » ، لانه رجل قانون ، فاما أن يكون .. او لا يكون ! م . ن

## طابع بريد

### اتسع لصفحة كاملة من صحيفة التايمز اللندنية

● ما هو الميكرو فلم ، وكيف اهتموا اليه ومتى بدأوا الاعتماد عليه ؟ ..

- الميكرو فلم هو الوسيلة الكفيلة بتصغير الكتابة والكتب بنسبة ١ : ١٤٠,٠٠٠ !! فالكتاب الذي لا يقل عدد صفحاته عن ٣٠٠ صفحة يمكن تصغيره بواسطة

## أقمار صناعية برسم البيع

أما ثمن القمر الصناعي الواحد ، ذي الغرض الواحد غير المعقد ، فلا يزيد على ١٠ مليون دولار .. وأما رسم الايجار المطلوب لحمل هذا القمر الصناعي الى الفضاء الخارجي فيتراوح بين ٣ - ٥ ملايين دولار ..

تلك هي التسعيرة التي اعلنتها مؤخرا شركة خدمات الفضاء - (Space Services Inc) وهي شركة أهلية ١٠٠٪ أسسها في تكساس قبل حين .. محمولون طموحون من أصحاب الملايين وغيره ومهندسون كانوا يعملون في وكالة الفضاء (ناسا) ...

## جمهورية سان مارينو

### دولة مستقلة

## في قلب الجمهورية الإيطالية

بالإضافة لدولة الفاتيكان الواقعة في قلب العاصمة الإيطالية والتي تعتبر أصغر دولة في العالم ( ٤٩٠,٠٠٠ متر مربع ) ، توجد ضمن حدود الجمهورية الإيطالية دولة أخرى مستقلة وهي جمهورية سان مارينو الواقعة في الجهة الشمالية الشرقية من العاصمة الإيطالية روما وعلى مسافة لا تتجاوز ميتين وخمسين كيلومترا .

تقع هذه الجمهورية الصغيرة على قمة جبل تينانو ، من سلسلة جبال الابين ، الموازي لبحر الأدرياتيک وتبلغ مساحتها ٦٠ ونصف كيلو متر مربع ، أما عدد سكانها فبلغ

اللتدنية الى بقعة أو نقطة لا يزيد قطرها على ١/٢ من البوصة ... وبحث و داجرون و بين اوراقه حتى عثر على تفاصيل طريقة التصغير التي ابتكرها العالم البريطاني .. وكان قد احتفظ بترك التفاصيل في حينها .. جريا على عادته بالنسبة الى كل ما يثير اهتماماته العلمية ..

وأجرى العالم الفرنسي تجاربه .. واعتمد فيها على مادة الكولوديون ( Collodion ) ، وهي نفس المادة التي كان قد اخترعها العالم البريطاني .. وما لبث ان نجح ، واصبح في استطاعته جمع ٣٠٠ رسالة في فيلم صغير ( او ميكرو فلم ) واحد .. وذلك بطبع الرسائل أولا .. وتصويرها ثانيا .. ثم تصغير صورها في المرتبة الثالثة ..

ولا تسل عن فرح الباريسيين بهذه النتائج .. وقد أصبح في امكانهم تحميل الحماة الواحدة في سفرة واحدة ما لا يقل عن ١٨ فيلما صغيرا .. أي ما يعادل ٥٤٠٠ رسالة .. واستقبل قواد المقاومة حمام الزاجل في بيوته وكأنه بطل من الابطال .. وما اسرع ما فكوا الأفلام الصغيرة التي كانت مثبتة عند ذنبه .. وراحوا يقرءونها بسهولة بواسطة الفانوس السحري ..

ومضت ست سنوات قبل ان تبدأ شركة كوداك الأمريكية في تطوير طريقة التصغير الفرنسية/ البريطانية . ثم كانت الثلاثينات في القرن العشرين ، فانتشرت تلك الطريقة المطورة وعمدت بعض البنوك الى حفظ وثائقها بواسطتها ، كما أقدم المتحف البريطاني على اعتمادها في طبع عدد من كتبه القيمة ...

ثم جاءت الخمسينات واذا بطريقة التصغير الميكرو فلم تنتشر في شتى دول العالم المتقدمة على اوسع نطاق ممكن . ذلك أنهم نجحوا في تطوير المسود الكيميائية ( الفوتوكروماتيك Photochromatic ) ففكرت عملية الميكرو فلم قفزها الكبيرة على نحو ما بيننا في مستهل هذه الكلمة .. علما بان طريقة التصغير التي تعتمد على مواد الفوتوكروماتيك ليست الطريقة الوحيدة المعمول بها هذه الايام .

ي. ز .



منظر عام لمدينة سان مارينو

لقد حاولت الفاتيكان مرتين الاستيلاء على سان مارينو وذلك في عامي ١٧٣٩ و ١٧٨٦ م ولكن دون جدوى . وفي عام ١٧٩٧ م عرض نابليون بونابارت على سكان جمهورية سان مارينو ، بعد احتلاله لاطاليا ، بعض الأراضي لتوسيع رقعة جمهوريتهم فرفضوا ذلك العرض حبا منهم في الحفاظ على استقلالهم . وفي عام ١٨١٥ على أثر هزيمة نابليون نهائيا في معركة ووترلو ( ١٨١٥ / ٦ / ١٨ ) أقر مؤتمر فيينا الاعتراف بحدود جمهورية سان مارينو مؤكدا حقها في السيادة والاستقلال . وبهذا فإن جمهورية سان مارينو برغم وقوعها في قلب الدولة الايطالية وبرغم ما حدث للدويلات الايطالية ما بين ١٨٤٨ و ١٨٧٠ م وانهارا واحدة تلو الأخرى لتوحد سرعته ضمن مملكة ايطاليا فقد بقيت جمهورية سان مارينو محافظة على استقلالها وسيادتها كما قامت بتقديم بعض المساعدات لرجال بطل الوحدة الايطالية جوزي غاريبا لدى أثناء قيامهم بمهامهم في سبيل توحيد ايطاليا . ومع كل ما حدث للدويلات الايطالية فإن جمهورية سان مارينو لم تفقد قط استقلالها وسيادتها وحتى في زمن الحكم الفاشي في ايطاليا برغم ارتباطها مع ايطاليا بمساعدات صداقة ودفاع مشترك منذ عام ١٨٩٧ ( جددت هذه المعاهدات في عام ١٩٥٣ ) وبرغم اتحادها مع ايطاليا من الناحية الجمركية منذ ١٨٦٢ وارتباطها مع الدولة القوية المحتضنة لها من الناحية البرقية والهاتفية والعسكرية وصك النقود والطوابع .

قراءة واحد وعشرين ألف نسمة ، ولغة البلاد الرسمية هي اللغة الايطالية ، وعاصمتها مدينة « سان مارينو » المأخوذ عنها اسم هذه الدولة الصغيرة التي تعتبر من أقدم البلدان الأوروبية استقلالاً ، حيث يعود استقلالها الى عام ٨٨٥ م .

في عام ٣٠٠ م قام بعض العبيد المتحدرين عن أصل دالماسي ( يوغسلافيا ) بالحرب من مدينة ريمي الايطالية بقيادة حجار يدعى مارينو فلجأوا الى جبل تيتانو للاختفاء فيه لمحاكاة مطاردتهم والتكامل بهم من قبل الامبراطور الروماني الوثني ديوكليتيانو .

لقد استطاعت هذه المجموعة الصغيرة تنظيم نفسها دينيا واجتماعيا ، وعلى اثر انتصار المسيحية على الوثنية ، حصلت على حق اللجوء السياسي في أراضيها ، وعندما أصبحت منطقة رافينا ( في الجهة الشمالية الشرقية من ايطاليا ) تابعة لحكم البابا ، منح هذا الأخير مدينة سان مارينو استقلالاً ذاتياً ، بموجب قرار بابوي صدر في عام ٨٨٥ م .

وعلى اثر الغزوات المتعاقبة على مدينة سان مارينو والمنطقة المجاورة لها من قبل الهنغارين والمسلمين والنورمان اضطرت سكان سان مارينو إلى بناء القلاع الدفاعية لحماية مدينتهم .



- مجلس الشورى الأكبر أو العام والمعروف بمجلس الستين نظرا لعدد أعضائه . ينتخب أعضاء هذا المجلس مرة كل ثلاث سنوات ويقوم بانتخابهم كافة أبناء الشعب ( الجمعية العمومية ) وفي عام ١٩٥٩ فقط أصبح للمرأة حق الانتخاب .

يشكل هذا المجلس السلطة التشريعية للبلاد ومته ينتخب الرئيس للذان تدور مهمتها لمدة ستة شهور فقط ويجرى انتخابها في منتصفى شهرى مارس ( آذار ) وسبتمبر ( أيلول ) ويتولان مهامها في اليوم الاول من شهر ابريل ( نيسان ) وفي اليوم الاول من شهر أكتوبر ( تشرين الاول ) ، ويعتبران يمثلان الدولة الاعلىين ويرأسان مجلس الشورى الأكبر ، ومؤتمر الدولة ومجلس الاثنى عشر وكافة اللجان الحكومية ولا يجوز اعادة انتخابها قبل ثلاثة أعوام من تاريخ انتهاء مهمتها .

- مؤتمر الدولة ، يشكل من عشرة أعضاء ينتخبون من بين أعضاء مجلس الشورى الأكبر ، وتنحصر في مهامه السلطات الادارية والتنفيذية الموزعة بين عشر وزارات ، والسلطة القضائية بما فيها المدنية والجنائية وعكمة الاستئناف .

- مؤتمر الاثنى عشر ، وتنحصر مهامه في القضايا ذات المرحلة الثالثة من الناحية القضائية ويشكل جهاز محكمة العدل العليا للجمهورية .

يتوقف دخل هذه الدولة الصغيرة على الزراعة وتربية الماشية والحياكة ، وصناعة الورق وتصنيع الجلود وصناعة الاسمنت والصابون والكلس والفخار والتحف التي يبتاعها السياح . توجد في الجمهورية قرابة أربعين مدرسة ابتدائية ومتوسطة ومدرسة ثانوية ، معترف بشهادتها من طرف الحكومة الايطالية ومدرسة مهنية . لا توجد بها أى جامعة ولذا فان معظم الطلبة الذين يسودون متابعة دراستهم الجامعية ينتسبون الى الجامعات الايطالية .

د. فتحي مقبول

في عام ١٩٧١ ، بناء على اتفاق مع الجمهورية الايطالية ، أصبح لجمهورية سان مارينو الحق بصك النقود باسمها واصدار الطابع الخاصة بها ، كما تتصل ايطاليا من معاهدات الدفاع عن سان مارينو المبرمة في عامي ١٨٩٧ و ١٩٥٣ . وبهذا فان جمهورية سان مارينو أصبحت مسؤولة عن حاية نفسها بواسطة حرسها الوطني ورجال الدرك والشرطة ، ولها علاقات دبلوماسية مع عديد من بلدان العالم ومع معظم الدول الاوروبية بما فيها ايطاليا .

وفي عام ١٩٧٦ أصبحت عضوا في المنظمة العالمية للتربية والثقافة والعلوم .

من قوانين هذه الجمهورية الصغيرة : فقدان المواطنة للسان مارينية لجنسيتها في حالة زواجها من مواطن أجنبي وحتى اذا كان ايطاليا ، مما حدا بالمواطنات اللسان مارينيات القيام بمظاهرات صاخبة للمطالبة بتعديل هذا القانون مما أسفر عن اجراء استفتاء شعبي في شهر يوليو ( تموز ) ١٩٨٢ ، الا أن هذا الاستفتاء لم يوفر للنساء اللسان مارينيات مطالبهن بسبب اقراره من جديد حرمان المواطنة من جنسيتها في حالة زواجها من مواطن أجنبي ، وهكذا لم يبق أمام المواطنات المتزوجات أو الحاصلات من اجانب سوى الصبر والأمل في نتائج استفتاء آخر .

يعتمد دستور جمهورية سان مارينو الحالي بشكل عام على بنود دستور عام ١٦٠٠ مع أنه أجريت عليه بعض التعديلات في عام ١٩٠٦ ، حيث ألغيت - نتيجة هذه التعديلات - الفروق التي كانت تميز بين طبقات الشعب ( طبقة النبلاء ، طبقة البرجوازيين ، وطبقة سالكي الأرض أو الفلاحين ) الذين كان يختار من بينهم مجلس الشورى حسب كل طبقة ليحل محله نظام الانتخاب الشعبي بشكل اجمالي دون تمييز .

أما التنظيم الاداري السياسي للدولة فانه يشكل من :

- الجمعية العمومية المكونة حاليا من كافة أبناء الشعب المتجاوزة اعمارهم الحادية والعشرين شريطة أن يكونوا متمتعين بكافة الحقوق السياسية والمدنية .

# مقالات في كلمات

- الثورة بذرة المدينة .  
( فكتور هوجو )
- تبدأ الثورات في اجود الادمغة ثم تهبط الى الجماهير .  
( متيرنيخ )
- الثورات لا تخلق بل هي تأتي
- الحياة طفل ينبغي ملاطفه حتى ينام  
( وندل فيليس )
- حرب لا هدنة فيها حياة الانسان .  
( فولتير )
- الحياة مثل عصير قصب السكر ، عندما لا يبقى منه الا قطرات يتحول  
خلا .  
( انتيفان )
- يحتاج الحى الى الاحسان اكثر من الميت  
( جورج ارنولد )
- ان زواجا بلا أطفال كعالم بلا شمس  
( الوثر )
- اننا نبدأ في الاقتراب من الموت ساعة نولد . .  
( ماثيليوس )
- الكاتب الردىء هو ذلك يحاول التعبير عن آرائه التافهة بأسلوب الكتاب  
المجيدين !  
( لينغتهرج )
- الكاذب لا يصدق ، حتى ولو قال صدقا !  
( شيشرون )
- ان الذى يمدحك بما ليس فيك وهو راض عنك يذمك بما ليس فيك وهو  
ساخط عليك !  
( افلاطون )
- اذا أردت أن تعرف قيمة المال فلتذهب وتحاول اقتراض بعض النقود  
( فرانكلين )
- مداد قلم الكاتب مقدس مثل دم الشهيد !  
( شكسبير )

# هل من طبيب فج الصالة ؟

بقلم الدكتور  
عبد السلام العجيلي

تلاقيه ويلاقبها أينما وجد . ولا يعدم منها متعة او فائدة ، من ناحيتي اجبني مدينا لبعضها بتجارب لا تخلو من قيمة وبملاقات تعارف وصداقات ثمينة الا ان ظروف بعضها تتراكم باحراج او بمزعجات علينا ان نطلقها او نتصرف فيها بحكمة ورحابة صدر . وكمثل على الوقائع المخرجة اورد حكاية جرت لي مع زوجة مضيف كريم في ضواحي مدينة ساو باولو ، في البرازيل .

عندما زرت ساو باولو دعاني اخوان كريمان ، سوريا الاصل الى زيارة مطابخها الكبيرة المشهورة بانها تورد لسكان الولاية اغلب حاجتهم من الدقيق ، في مبانيها خارج المدينة . ترتفع مباني تلك المطاحن الى علو ثمان طبقات بى المالكات فوقها ، في الطابق التاسع ، كنيسة جميلة رائعة يهندستها وزخارفها . وبعد جولة لنا انا وزوجتي والمضيفين وزوجتيهما ، في انحاء تلك المؤسسة بقى المضيفان في مكاتب الادارة وتوجهت مع السيدات الثلاث الى المصعد الجانبي المخصص للطابق التاسع . كان مصعدا عتيقا ، بطيء الحركة ، كثير القفظة . فما كاد باب ذلك المصعد يفتح ويبدأ قفزه بالارتفاع حتى انطلقت من احدى السيدتين المضيفتين صيحة هلع حادة . . . صيحة مريمة رافقها جحوش في عينيها وتشنج في عضلات رقبتهما كالما اصيبت باختناق . كانت مفاجأة مزعجة لم اتبين في اللحظات الاولى سببها . تطلعت الى زوجتي وإلى السيدة الاخرى فرأيت أعينهما مسمرة على رفيقتهما والذهر مرتسا على وجهيهما . . كان الممرض أن امد يدي الى زر المصعد لأوقفه واعيده الى الأرض الا أن صرخات تلك السيدة وامسارات ضيق النفس الذي تملكها دعمني الى ان التحذ اجراء آخر أسرع وأكثر فعالية : لقد رفعت كفي وهويت بها على وجه مضيفتي بلطمة اخرست ولولتها واعادت الى تنفسها سته وانتظامه . . .

وبما بدأ تصرفي هذا ولطمي وجه زوجة مضيفي عملا مشينا بالغ الخروج عن اللياقة والادب . ولكن اذا عرف

هذا العنوان جملة مألوفة تذاع احيانا في الصالات التي يزدهم فيها الناس ، او تقطع عرضا سينمائيا لتظهر مكتوبة على الشاشة امام المتفرجين ، وهي تعني ان حادثا مفاجئا وقع في الصالة او في دار السينما اولى قاعة اجتماع كبيرة ، واحتاج فيه واحد من الحاضرين الى معونة طبيب يقوم باسمائه بصورة مستعجلة .

ولاشك في أن غير واحد من زملائي قد استجاب في يوم ما لدعوة من هذا النوع . وأنا ازيد في هذا على سواي من الزملاء لكثرة اسفاري فهي ظلما فرضت علي ان ادخل مسجعا لاناس احتاجوا الى معونتي الطبية على الطرق العامة ، او في الفنادق التي احلها في رحلاتي ، او في المطارات ، وحيانا في الطيارات نفسها .

آخر ما حدث لي في هذا المجال كان في الصيف الفسائت ، وفي مطار دمشق كنت في ساعة الانتظار الداخلية ، على باب الانتقال الى الطائرة ، انبأ الى السفر الى موسكو ، عندما هرع الي موظفان يفرقاني فأخبراني ان سيدة في القاعة الخارجية قد اغمى عليها وسألاني مرافقتها لأرى حالتها ومايمكن عمله لاسعافها . ولم يكن سهلا مغادرة القاعة الداخلية بعد ان اتمت كل معاملات السفر واصبحت بحكم الخارج من البلد . الا ان مرافقي اللذين احاطا بي سهلا الامر عند زملائي وكانت المفاجأة حين رأيت السيدة المغمى عليها فاكشفت فيها زميلة قديمة لي ، جاءت من مدينتها البعيدة مودعة لاقارب مسافرين . ومن حسن الحظ اني لم اجد في حالها ما يستدعي القلق . كانت مرهقة وتعبة ، وتأني ان تحترف بذلك واقتنعتا بعد لأي بان تضطجع على ديوان في احد المكاتب لتستريح . وعندما اطمأنت عليها عدت الى داخل المطار مسرعا لالحق بطياري قبل اقلاعها بدقائق قليلة .

حوادث مثل هذه هي امور من طبيعة حياة الطبيب ،

في الطائرة ... ستمنحه الشركة بطاقة سفر مجانية مدى الحياة على خطوطها . بهذا تقضي تقاليد شركات الطيران العالمية . ثم عليك ان لا تخشي شيئا من هذه الناحية طيبا ، اقول لك هذا عن خبرة ، فالذي يكلمك طيب يعرف ما يقول ...

ما ان نظقت بجمليتي الاخيرة هذه حتى وثب جاري الايطالي من مقعده ، كأنما وجد في ما قلته خشية النجاة ، وقال : انت طبيب ياسيدي ؟ ... تفضل اذن وعذ مكاني الى جانب السيدة ! قال هذا وانتقل الى مقعدي دون ان ينتظر مني قبولاً او رفضاً . لم يكن في الان اجلس مكانه وان التحمل تثبت السيدة الحبل بذراعي ، وقد اخذت تصرفاتها المستترة تجذب اليها انظار الركاب حولنا رأيتني في موقف يخلط فيه الاتزاع بالضحك بين هذه المذعورة وشكواها التي قاربت الصراخ والايطالي الذي كان يرمقي بطرفه وهو يصنع تقليب عجلة بين يديه كالفرح الشامت بما لقي . وفي هذه الاثناء اقبل علينا من مقدم الطائرة قائدها الذي كانت تلتصع على كميته اشرطة رقبته ، ووقف يتحدث مع مسافري المقاعد الاولى . قلت لجارتي في محاولة اخيرة مني لتهدئتها : تأمل ... ما من شيء يخيف في رحلتنا ... هذا هو القبطان ، ترك القيادة في ايدي مساعديه وجاء يتجول بين الركاب بكل اطمئنان ! قالت المرأة بلهفة : هل انت متأكد من ان هذا هو قائد الطائرة ؟ فاجبتها بالاجاب . فما كان منها الا ان وثبت من مكانها الى حيث القائد فتعلقت بذراعه صارخة بعصية : ماهذا ايها السيد ؟ كيف تترك مكان قيادتك وتأتي الى هنا ! ...

تفتست ارتياحا حين رأيت السيدة تترك جوارتي وتصب بلاهما على قائد الطائرة . ورأيت يدها على صرختها بهدوء ، ويأخذ بيدها فيقودها الى مقدم الطائرة ثم يعود بها هتافا للممر حتى اجلسها بلطف في مقعدها . ومن حسن الحظ ان الرحلة كانت قد شارفت على نهايتها وان الطائرة بدأت تنهيا للنزول في مطار جدة . وما ان اصطدمت هجلاها بأرض المدرج حتى انبسطت اسارير جارتني وارسمت الابتسامة على شفيتها . فارتقا قلبها فجأة ونسيت ذعرها . بل انها نسيتنا نحن رفاتها ، حين لوح لها بيده شاب ، هو زوجها بلاشك عند المدخل . قد هرعت اليه بسرعة دون ان تبدر منها التفاتة او تلقي تحية وداع على واحد من يحملوا عناء رفقتهما في هذه الرحلة : قائد الطائرة ، والايطالي المستغرب ، والطبيب الذي طالما جر عليه المناهبة رده بالاجاب كلما طرق سمعه السؤال التقليدي : « هل من طبيب في الصالة ؟ »

السبب بطل العجب . فالذي اصاب تلك السيدة في تلك اللحظة كان ما نسميه نحن الاطباء كلوستروفوبيا ، او خوف الاماكن المغلقة ، فملكها حينها الخلق باب المصعد عليها فانطلقت بالصراخ . وانبجع طريقة لاعادتها الى حالتها الطبيعية هي المزاحها بتصرف عنيف ينسبها ذعرها المرضي . وهذا ما فعلته انا . لما صغمتها مدفوعا بنزق او فورة غضب ، وانما كعلاج لا بد منه في هذه الحالة . ولقد اعتذرت اليها حين اصبحنا على السطح احر اعتذار ، وانا في خوف من ان لا تكون تفهمت دواعي فعلتي الا انها قابلت اعتذاري بابتسامة واسعة ، وكانت من كرم الخلق بحيث اجزلت في الشكر قائلة انها تعرف داءها ، واني لو لم اتخذ معها هذه الوسيلة لاهمني عليها اعتناقا قبل ان يبلغ بنا المصعد البطيء الحركة السطح او قبل ان يعود الى الارض ...

وربما كان للكلوستروفوبيا صلة بعادشة اخرى من حوادث الاسفار اوقفني في ذات يوم موقفا مزيجيا من الازعاج والاضحاك . كان ذلك منذ بضع سنين ، وفي الطائرة التي اقلنتني في رحلة قصيرة من بيروت الى جدة . في الصف المؤلف من ثلاثة مقاعد جلست انا في المقعد المجاور للنافذة ، واحتل المقعد المتوسط راكب ايطالي اجنسية ، وفي المقعد المجاور للممر جلست سيدة لبنانية شابة . كان كل شيء هادئا في صفنا في الدقائق الاولى من مغادرتنا مطار بيروت . اما بعد ذلك فقد لاحظت ان حوارا غير عادي اخذ يدور بين الايطالي - وكان يتكلم العربية بصعوبة - وبين جارتيه . اخذت السيدة ترفع صوفا بعصية في كلمات منقطعة ، بينها بدأ جاري يتململ في مجلسه محتكا بي ، كأنه يريد جذب انتباهي او يلتمس مساعدة مني . رفعت رأسي عن الكتاب الذي كنت اطالعها ورحت استمع الى ما كانت تقول السيدة ، فعرفت انها كانت تشكو الى جارها خوفاً أصابها من ركوب الطائرة . كانت تثبت بذراعه ، على غير معرفة منا به ، والذعر ياد على قسامها . تدخلت انا عند هذا محاولا تطمينها ، قائلًا لها بتعابير اكثر اقناعا من تعابير الايطالي بأن الرحلة هادئة ، وان الركاب والثقون كلهم من سلامة الرحلة ، فلا مجال للخوف . ردت علي بقولها انها ليست خائفة على نفسها ، بل على ماني بطنها ... فهي حامل في الشهر الثامن ، قد اخفت ذلك على شركة الطيران حين قطعت تذكرتها وهي تخشى الآن من حادث في الطائرة يضر بسلامة الجنين الذي تحمله او من ان يتحرك عليها الطلق وهي في الطائرة . ضحككت عند ذلك وقلت لها : ولو ياسيدي ... من حظك ، او من حظ مولودك لو أنه يولد





# مخطوطات البحر الميت

بقلم : عبد الرزاق البصير

صيف ١٩٤٧ ، وبينما كان الراعي يبحث عن العنزة في جوارب الاودية الوعرة ، شاهد متفرجا في الصخر فدفعه حب الاستطلاع في هذا المنسرج العمودي في وجه الصخر على مستوى النظر ، ان يطيل النظر وقاده ذلك الى رؤية مغارة في الداخل وهكذا التقط حجرا ورماه ، ولشد ما كانت دهشته وخوفه عندما سمع ارتطام الحجر بشيء ما في الداخل ، وتكسر ذلك الشيء وسرعان ما غادر المكان ، لكي يعود بعد يوم او يومين مع رفيق له الى جانب المغارة يغالبها خوف من المجهول ، وولجا الى الداخل من خلال شق ضيق في الصخر ، وجدا على جانبيه بعض الجرار المستطيلة أريعا في جانب ولحسا على الجانب الاخر ، كما شاهد أقداحا من الفخار مثبتة فوق رقاب الجرار لتفطيتها ، وقد تحطمت احداها بفعل الحجر الذي رماه محمد الديب ، وعندما تفحصا الجرار لاحظا انها فارغة ما عدا واحدة منها كانت تحتوى ثلاث لفائف من الجلد العتيق عليها كتابة ما .

والواقع انها شعرا بخرية امل ، لان الجرار لم تكن مليئة بالذهب ، لكنها مع ذلك حشرا لللفائف الجلدية بين ملابسها وغادرا المغارة . وقد وصف احدها كيف امتدت اللقيفة الكبرى عندما بسطها من طرف خيمتهم الى طرفها الاخر .

ونستدل من الوصف ان اللقيفة هي مخطوطة « سفر اشعيا » المشهور وقد بلغ طولها حوالي سبعة امتار .

## رحلة اللقائف في العالم

ويأخذ المؤلف في رواية قصة انتقال هذه اللقائف وغيرها من اللقائف التي عثروا عليها فيما بعد ، وكيف ان

لم اكد أبدا بقراءة هذا الكتاب ، حتى وجدت نفسي مشدودة اليه ، لا تكاد تلتفت الى غيره من الكتب ، ذلك ان مؤلفه الأستاذ حسين حمادة استطاع ان يجعل هذا البحث الجاف بحثا طريفا ينقلك الى ما قبل ميلاد المسيح ، وانت في هذا العصر ، اعني ان المؤلف لم يغمرك بوقائع التاريخ القديم بصورة مطلقة ، وانما يرتفع بك الى تلك القرون وذلك حين يمدلك عما تحتويه تلك المخطوطات من زيادات لا توجد في اسفار التوراة المعروفة في هذا العصر ، فهو ينبئنا ان احد الكهوف وجد فيه جزء من سفر اللاويين وسفر المزامير والترجوم اى الترجمة الارامية لسفر ايوب ، وكتاب فيه رؤيا اورشليم الجديدة ، والوصايا العشر تعد اقدم واكمل ما عرف اذ تعود للقرن الاول قبل الميلاد . وكتاب المزامير وجد كاملا في حالة جيدة وهو يزيد مزمورا واحدا عن المائة والخمسين مزمورا المعروفة ، ونص المزمور الزائد « أنا أصغر اخوتك ومن بينهم الرب يختارني لانقذ شعبي » .

## كيف عرف الكهف ولفائفه ؟

وجميع هذه الكتب مخطوطة بالحرف العبري المربع على جلود الماعز .

ولكنك لاتصل الى هذا التوضيح المهم الا بعد ان يترك المؤلف على نشاط بدو التعامرة وكيف اهتم كانوا يبحثون عن كنوز الذهب والفضة ، واذ هم يقعون على كنوز تاريخية لها قيمتها العظيمة في نفوس المهتمين بهذه الامور . ولقد كانت كيفية وقوعهم على هذه الكنوز محفوفة بالطرائف الجذابة ، وهي ان « محمد الديب » احد افراد قبيلة التعامرة العربية فقد احدث رؤوس الماعز التي كان يرعاها عند نلال الشاطئ الشمالي الغربي للبحر الميت في

## اليهود أعداء البشر

ويستين لك حين نقرأ ما كتبه الباحثون أن انحرال اليهود وانفصالهم عن الشعوب التي يعيشون بينها صفة متأصلة فيهم من اقدم العصور ، وفيما اورده المؤلف من كلام المؤرخين تعزيز لما قاله سائر الباحثين من ان اليهود قساة القلوب غلاظ الاكباد ، قد يتظاهرون بمسايرة المجتمع الذي يعيشون فيه ولكنهم يصرون على المحافظة على تقاليدهم واذا ما اردنا ان نتعرف على لغتهم العبرية وجدنا الحديث عنها مضطربا اعظم الاضطراب ، وكلها يفيد ان اليهود نسجوها من عدة لغات وهنا يورد لنا المؤلف آراء الباحثين المختلفة في هذه القضية كراى الدكتور فؤاد على والدكتور حسن ظاظا واحد سوسة وغيرهم حول هذه القضية ، وعلى كل حال فاننا نجد التاريخ يحدسنا بان اسفار التوراة كتبت بعدة لغات منها المصرية والعبرية « واللاذينو » الاسبانية كذلك يفصل لنا المؤلف ما قاله المؤرخون عن هذه الاسفار من حيث عددها واختلافها ومن أهم ما اورده المؤلف بهذا الصدد قضية التوراة السامرية التي نشرها الدكتور احمد حجازى السقا باللغة العربية وفي هذه التوراة اعتراف بيعة المصطفى محمد « ع » كما جاء فيها بان « الله الواحد ليس للعالمين ، بل لاتباع العقيدة اليهودية فحسب ، وان التوراة خصصت لليهود لا لغيرهم » وبذلك يتفون عالمية الديانة اليهودية ، على ان هناك خلافا حادا بين العبرانيين والسامريين الذين يسكنون مدينة نابلس ، وقد فصل المؤلف في ذلك ، كما اوضح الاختلاف بين بعض الفرق اليهودية في عقائدهم دينهم . ومن افطع اسفار التوراة المزعومة اسفار يشوع تلك الاسفار التي توصي بقتل كل شيخ وطفل وامرأة حتى البقر والغنم وحاشا لله ان يوصي انبياءه باتباع هذا النجس الذي لا يقبله اى منطق او عقل ولكن اليهود امتلاوا حقدنا على البشرية فنقولوا على الله وحرقوا كتبه ، ولم يصل المؤلف الى ما تضمنته هذه الاسفار الاعداء جهد جهيد ، وقد قام بذلك لاعتقاده ان وقوف امة العرب على مثل هذه الامور قد يفتح ابصارهم على ما بينه لهم اعداء الانسانية .

وتحن تؤمل ما اماله المؤلف من ان تنتبه الى هذا الخطر الذى اخذت تاره تحرق كل ما استطاعت ان تجده امامها وهي آخذة في الانتشار ان بقينا على مثل هذه الغفلة والاهمال ولايستطيع كل من يقف على هذا الكتاب الا ان يشكر المؤلف على ما بذله من جهد لاخراج هذا الكتاب

هذا الاكتشاف غير المقصود اثار اهتمام كثير من العلماء الاثريين الاجانب ، فدفعهم للمبادرة باخذ تلك اللغات وبذل كل ما لديهم من جهود علمية لمعرفة ما تضمنته تلك المخطوطات من امور تاريخية تنصل باسفار التوراة ، فقد نشرها عنها تقارير في مجلة نايم الامريكية ، وجريدة التايمز الانجليزية ، ويخبرنا المؤلف بتاريخ اعداد الصحف التي نشرت تلك البحوث ، مما يبرهن على ان المؤلف متابع لمسيرة هذه المخطوطات متابعة دقيقة .

ولم تكن العزلة وحدها هي الدليل لاكتشاف ما اكتشف من المخطوطات وانما ساهم في ذلك احد طيور الحجل في اكتشاف مخطوطات اخرى في احد الكهوف . اذ كان احد شيوخ بدو النعمارة يقوم بمطاردته ، واذا بذلك الطير يختبئ في ثقب من الصخر لايبعد كثيرا عن قمران ، وحركت شهية النعمارة لمزيد من الارباح التي درها عليهم تجارهم الجديدة في بيع موجودات الكهوف . وبقدر ما حصلت عليه قبيلة النعمارة من ارباح فان الاوساط التاريخية العربية قد خسرت خسارة كبرى لان تلك اللغات اصبحت في متناول الامريكان واليهود اما علماءنا فانهم لا يكادون يعرفون عنها الا اقل القليل . ولقد بلغ من اهتمام العلماء بهذه المخطوطات انهم كتبوا عنها ثلاثة الاف دراسة مفصلة .

## موضع اللغات ومحتوياتها

ولاينسى المؤلف ان يصف لنا بقعة قمران وصفا دقيقا مفصلا معتمدا بذلك على ماكتبه « لانكستر هاردينج » في كتابه « آثار الاردن » ، حيث قال يمكن ان ترى من الصور الجوية ثلاثة مداخل رئيسية للآثار القائمة حاليا ، الاول الى الشمال من البرج ، والثاني في الجدار الشرقي الطويل والثالث في الزاوية الجنوبية الغربية ، وكان هنالك ايضا باب في الجدار الجنوبي للفرقة الطويلة في الجهة الجنوبية .

ثم تتكفل المخطوطات الموجودة في كهوف قمران بوصف عقائد اليهود وتقاليدهم وعاداتهم بالاضافة الى ما فيها من نصوص لاسفار التوراة ، غير ان المؤلف لا يكتفي بهذا وانما يفصل الحديث عن فرق اليهود تفصيلا ممتازا مرتكزا في دراسته على فيلون ويوسيفوس والاول كاهن ومؤرخ يهودي اما الثاني فانه اسقف اريوسى مسيحي عاش في القرن الرابع الميلادى وكذلك ينظر عن الدكتور علي عبد الواحد وافي وغيرهم من الباحثين .

# جامعات سبع فج السعودية

استطلاع : يوسف الشهاب تصوير : فهد الكوحي







ثلاث صور .. الأولى الى اليسار  
حيث جامعة البترول والمعادن بالظهران ،  
وفي الثانية الى اليمين تبين مكتبة جامعة  
الملك سعود بالرياض وقد غصت بروادها  
من الطلبة ، والثالثة أحد الطلبة وقد راح  
يتصفح أحد المراجع في مكتبة جامعة أم  
القرى ..





في المملكة العربية السعودية الآن ، ما يمكن ان نطلق عليه « عصر المقعد الجامعي » هذا ما خرجنا به بعد آخر مطاف لنا بين سبع جامعات متناثرة فوق المساحة الشاسعة التي تضمها المملكة السعودية البالغة (٢,٤٠٠) مليون كم مربع . . ذلك ان الجامعات هناك تواجه « احراجا » في كل عام وهو احراج يأتي حين يتقدم طالب الثانوية باوراقه الى احدى هذه الجامعات ليواجه الكثير من المنافسة مع الآخرين من الطلاب كلهم يريد مقعدا له في أي جامعة وكلهم جاء يحمل بيديه النسبة الجامعية المطلوبة واكثر وأمام هذا وذاك تبقى الجامعات تعاني احراجا في كيفية القبول . . وتلك قضية بدأت تأخذ طريق الحل بانشاء مبان جديدة لاكثر من جامعة سعيا وراء توفير المقاعد لكل طالب . . . هذا هو هدف كل جامعة . . .

حافظ وهبة - لقد أمرني جلالة الملك بالاجتماع إليكم لأشرح لكم حقيقة المسائل التي رأيتكم الغاءها من برامج التعليم ، وانكم تعلمون مدى حبي لكم ، لأنكم من أنصار السنة الأخذين بالاجتهاد والراغبين كل قول يخالف القرآن أو السنة الصريحة ، لقد مضى الزمن الذي كان يعتبر فيه كل ما يقوله رجل الدين حجة ، ولا اعتقد انكم تريدون منا أن نقبل كل ما تقررونه دون نقاش ، لأن ذلك لا يتفق مع روح العصر ، كما أن معناه اتباع الناس لعلمائهم من غير حجة أو دليل ، وهذا ما تعيب الداعين اليه ، ولا نظنكم تريدون احياء دعوة كهذه

ويرد أحد المشايخ ، ان ما قلته حق وصحيح ، ولكننا بينا للامام عبد العزيز الادلة والمقاسد التي تترتب على تقرير هذه العلوم فالرسم هو التصوير ، والتصوير محرم قطعاً - وأما اللغات فابا ذريعة للوقوف على عقائد الكفار وعلومهم الفاسدة ، وفي ذلك ما فيه من خطر على عقائدنا وعلى اخلاق ابنائنا ، وأما الجغرافية ففهي كروية الأرض ودورائها ، والكلام عن النجوم والكواكب مما أخذ به علماء اليونان وانكره علماء السلف .

وختم الشيخ حافظ وهبة رواية هذه الحادثة بقوله : لما وقف جلالة الملك عبد العزيز على المناقشة ، واقنع بتأنيب فكره أن ليس لدي العلماء دليل ديني يصح الاعتماد عليه لم يوافقهم على رأيهم ، واستمر تعليم اللغات والرسم والجغرافية كما كان .

## ظواهر بارزة

هذا مارواه الشيخ في كتابه ، جزيرة العرب في القرن

والتوزيع الجغرافي للجامعات السبع جاء وفق معايير محدده ومتنوعة يخضع بعضها الى الباحث الديني وطبيعة الموقع كما في مكة المكرمة حيث جامعة أم القرى والجامعة الاسلامية في المدينة المنورة التي قال عنها سيد الخلق عليه الصلاة والسلام ، المدينة مهاجري فيها مضجعي ومها ميثي ، ثم الباحث السكاني الذي مثلته جامعة الملك عبد العزيز في جدة ، وجامعة الملك سعود بالرياض أول جامعة عرفتها المملكة وكذلك جامعة الامام محمد بن سعود ثم جامعة البترول والمعادن بالظهران حيث مواقع البترول وكذلك جامعة الملك فيصل بالدمام والاحساء . . ولكل جامعة مجلسها الخاص وادارها في حركتها اليومية

## ضجة بين العلماء

يروى الشيخ حافظ وهبة ، سفير المملكة السعودية السابق في المملكة المتحدة في كتابه « جزيرة العرب في القرن العشرين » انه في أوائل حزيران ١٩٢٧ م - ١٣٤٧ هـ قامت ضجة بين علماء الدين حين اجتمعوا في مكة ، وبعد التشاور فيما بينهم وضعوا قرارا يجتهدون فيه على ادارة المعارف في مكة وكان الشيخ حافظ حينها من اركان الادارة .

وجاء قرار العلماء احتجاجا على برامج تعليم مادة الرسم ، والجغرافيا التي منها دوران الأرض وكرويتها ، ويقول الشيخ وهبة ، انه تدارس مع المغفور له الملك عبد العزيز في هذا الموضوع ، قرأى من الحكمة أن يجتمع الشيخ وهبة بكبار المشايخ ويتدارس معهم الامر فلما عقد الاجتماع كان هذا الحوار .



أحد الطبة يفحص إحدى العينات في جهاز الميكروسكوب بجامعة الملك عبد العزيز .

فالقادات في السبع جامعات يقف على قمة هرمها ابتداء المملكة من الذين عادوا إلى بلادهم يحملون مشاعل العلم والمعرفة في شتى صنوف العلم وفروعه .

وفلسفة التعليم العالي هناك ، انطلقت من مفهومين لا ثالث لهما ، أما الأول فأنك تشعر به وتتلمسه حين تتجول في ردهات أي جامعة سعودية ، أنه الدين الإسلامي الطاهر الذي حل رسالته محمد عليه الصلاة والسلام . . الذي جاء برسالته حالاً على العلم من المهد إلى اللحد ومؤكداً عليه القرآن في آيات كريمة شتى - يقول العزيز الحكيم . اقرأ باسم ربك الذي خلق . . وهي أول ما سمعه نبي هذه الأمة من جبريل ثم قوله تعالى « هل يستوي الذين يعلمون والذين لا يعلمون » وقوله سبحانه « إنما ينشئ الله من عباده العلماء » كل هذه الآيات الكريمة توجب طلب العلم - وهو غاية الجامعات السعودية ومحور طموحها ، وهو طموح يراء الطالب يومياً من خلال ما يحده من عناية ورعاية وتوفير لكل متطلبات الحياة الجامعية التي يتطلع إليها . .

وأما الثاني فهو التطور الحديث الذي تواكب مسيرته الجامعات السبع المنتشرة في خمس مدن سعودية ، وهو

العشرين ، لكن الرأي المعارض للتعليم آنذاك تغيرت مفاهيمه الآن حين ارتفعت شواهد التعليم الجامعي متوجاً بذلك مرحلة التعليم بالمملكة العربية السعودية ، وهي مرحلة وجد فيها طالب العلم السعودي ضالته ليأخذ نصيبه كما شاء ثائراً على قيود التخلف التي كان أسيراً لها .

على مدار أسبوعين عاشت بيئة العربي معايشة يومية تسجل بالكلمة والصورة حركة التعليم الجامعي التي أهدت للمملكة الشقيقة وجها مشرقاً في مسيرة العلم والحضارة .

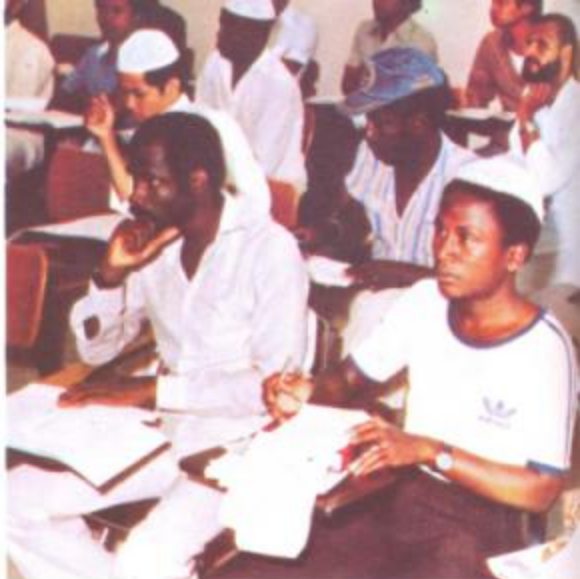
وأول ظواهر هذا التعليم هو دعم الدولة للجامعات السبع التي تنتثر من غرب المملكة حتى شرقها ، ابتداء من جدة إلى الظهران عبر مكة والمدينة والرياض - وهو دعم قال عنه مدير الجامعة الإسلامية الدكتور عبد الله العبيد ، أنه غير محدود ، ويضيف أن الجهات المسؤولة لا تنفخ أمام أي مطلب لأي جامعة حرصاً منها على بلوغ هذه الجامعات لأهدافها النبيلة ، أما الظاهرة الأخرى فهو جيل العلم الذي ميل من ينابيع ثم جاء ليأخذ دوره في موكب التعليم الجامعي بين قيادة الجامعات والتدريس فيها وكلها ظواهر بارزة في حياة التعليم الجامعي بالمملكة السعودية . .



مدخل الجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة وتبلغ نسبة غير السعوديين فيها نحو ٨٠٪ من الطلبة .







.. الشيخ حسن آل الشيخ

• وزير التعليم العالي .

أحد فصول الجامعة الإسلامية جمعهم الإسلام ، برغم تباعد أقطارهم واختلافها .



( إلى اليمين ) الشبكة التلفزيونية المغلقة حيث تنقل المحاضرات  
إلى الطالبات . عبر البث التلفزيوني المباشر في جامعة الامام  
بالرياض وفي الصورة العليا أحد فصول كلية الهندسة بجامعة الملك  
فيصل مع عميد الكلية .



تطور أكادته تلك الجامعات بحرصها على توفير كل أجهزة علمية وحديثة لازمة بين أيدي طلابها ليأخذ كل من نصيبه في مناخ أكاديمي فيه كل مستلزمات البحث العلمي ومتطلبات الطالب فيه ..

## الجامعة الأم

وحين العودة الى بداية أول صرح جامعي في المملكة . تبدو لنا جامعة الملك سعود بالرياض أول قلادة علمية تظهر على مسرح التعليم العالي لتأخذ دور « الجامعة الأم » التي فتحت الباب لرحلة خير علمية بدأت ثم تقاطعت بعدها قلادة وأخرى حتى اكتملت لتبلغ سبع قلادات تتناثر في مدن المملكة السعودية ..

قلنا لمديرها الدكتور منصور التركي متى انشئت هذه الجامعة ؟ فقال ، كانت البداية عام ١٣٧٧ هـ . الموافق ١٩٥٧ م حين خرجت هذه الجامعة الى الوجود لتعلن عن بداية مسيرة التعليم العالي ، ويقف الدكتور التركي عن الحديث ليقول لقد مضى علينا الآن خمس وعشرون سنة من عمرها الذي ندعوها أن بطول يضيف لقد بدأت هذه الجامعة في انشاء كلياتها على مرحلتين الأولى مرحلة الكليات الأربع التي بدأت مع تأسيس الجامعة وهي الاداب والعلوم والتجارة والصيدلة . ثم بدأنا بعد مرحلة من الاستقرار استغرقت ست سنوات بالحاق كليتي التربية والهندسة وانشئت أيضا كليتا الزراعة والطب وهي الكلية التي تدير الآن مستشفى الملك خالد بالدرعية ويستطرد الدكتور التركي مدير جامعة الملك سعود حديثه عن الجامعة فيقول ولم تتوقف الجامعة عن انشاء الكليات بل واصلت هذه المهمة فافتحت معهدا لتدريس اللغة العربية لغير الناطقين فيها ، وهو المعهد الذي يسهم في تدريس لغة القرآن للذين لا يجيدون هذه اللغة ، هذا بالإضافة الى كليات طب الاسنان والعلوم الطبية في - أبها - وكلية الدراسات العليا .

لأما الجامعة الأم ، فقد كان الاقبال عليها كبيرا منذ البداية عام ٧٧ - ١٣٧٨ هـ الموافق ١٩٥٧ - ١٩٥٨ م حيث كان عددهم آنذاك ١٢٠٠ طالب ، ولأن جامعة الملك سعود وحدها بالميدان فلم يجد الطالب أي مأوى دراسي له بعد الثانوية ، هذا أدى الى زيادة الطلبة عاما بعد عام حتى بلغ في العام الدراسي ٨١/٨٢ م الى ١٦٦٧٩ طالبا وطالبة كل في جامعتة ، أما عدد الخريجين فيها فقد بلغ عام ١٤٠٠ - ١٤٠١ هـ الموافق ١٩٨١ - ١٩٨٢ م نحو (١٥١٠) خريج .



الدكتور منصور التركي  
مدير جامعة الملك سعود .

ثم سألتنا الدكتور التركي ، مدير جامعة الملك سعود عن ميزانية الجامعة ، فأجاب أن ميزانيتها متغيرة دائما لأن التعليم عندنا يتوسع ، لقد كانت عام ١٩٦١ م خمسة ملايين ريال تلك كانت اول ميزانية مستقلة لنا ، لكن آخرها كانت ٤ الاف مليون ريال ، ويضيف ان الطالب عندنا يمنح مكافأة شهرية وسكنات كما توفر له الطعام الذي تدفع به ٨٠٪ من قيمته والباقي يدفعه الطالب ، كما وتساهم الجامعة في ٧٥٪ من قيمة الكتب للطلبة بالإضافة الى تذاكر الطائرات التي تصرف للطلاب حين ذهابه الى أهله في أوقات الاجازات ثم عودته .

## جامعة الامام

وفي الرياض ، جامعة أخرى الى جانب جامعة الملك سعود ، انها جامعة الامام محمد بن سعود الاسلامية ، التي أخذت على عاتقها مسؤولية تقديم جيل متعلم من أبناء المملكة الى جانب الجيل الذي تقدمه الجامعات الست الاخرى زرنا جامعة الامام ونحاورنا مع مديرها الدكتور عبد الله عبد المحسن التركي الذي حدثنا عن نشأة الجامعة فقال ان الجامعة انشئت بعد صدور المرسوم الملكي في شعبان من عام ١٣٩٤ هـ ( الموافق ١٩٧٤ م ) وهو المرسوم الخاص بالموافقة على نظام جامعة الامام محمد بن سعود الاسلامية ، ويضيف الدكتور عبد الله التركي ، ان الجامعة كانت تسمى « الرئاسة العامة للكليات والمعاهد العلمية » اذ يتبعها كل من كلية الشريعة بالرياض التي افتتحت عام ١٣٧٣ هـ ( الموافق ١٩٥٤ م ) وكلية اللغة



الدكتور عبد الله نصيف  
مدير جامعة الملك عبد العزيز



الدكتور عبدالله عبد المحسن التركي  
مدير جامعة الامام محمد بن سعود

الجامعة ، فكان المواطن السعودي المرحوم ( محمد ابوبكر باخشب ) أول من وضع يده للتبرع بمليون ريال للمشروع واقترح ان تسمى الجامعة الاهلية الجديدة « جامعة الملك عبد العزيز » ثم تكونت لجنة تحضيرية اجتمع رايها على عرض منصب رئاسة الجامعة على المغفور له الملك فيصل بن عبد العزيز عام ١٣٨٤ هـ ( الموافق ١٩٦٤ م ) فلما كان من جلالاته رحمه الله الا النزول عند رغبة اللجنة حيث قامت اللجنة ذاتها بتشكيل لجان متفرعة تأخذ على عاتقها دراسة احتياجات الجامعة من النواحي المختلفة .

وسارت خطوات تأسيس جامعة الملك عبد العزيز سيرا حثيثا ، وعقد اجتماع شعبي في جمادي الثانية ١٣٨٤ هـ ، ١٩٦٤ م برئاسة المغفور له الملك فيصل بن عبد العزيز ، حيث فتح باب التبرعات لهذه الجامعة بمليون ريال من الاسرة المالكة وبعدها تدفقت تبرعات المواطنين حتى بلغت ( ٤٥٩٥٢٤٠ ) كما تبرع وزير المالية والاقتصاد آنذاك بقطعة أرض مساحتها ٧٥٠ ، ٠٠٠ متر مربع لاقامة اربعة مباني وقبلا ومجموعة من الملاحق العامة لتكون مقرا للجامعة .

وبذلك قامت على الشاطئ الغربي للمملكة قلعة علمية جديدة وطلبة من الطلائع الثقافية بعد ان رأت النور في الرابع من رجب عام ١٣٨٧ هـ . الموافق ١٩٦٧ م لقد قامت لتكون موقعا أماميا من مواقع الثقافة العربية تمشي حقائق العصر ومتغيراته العلمية وفي مقدمتها أن الفكر لا يصدده الا الفكر ، وأن الثقافة لا تميزها الا الثقافة .

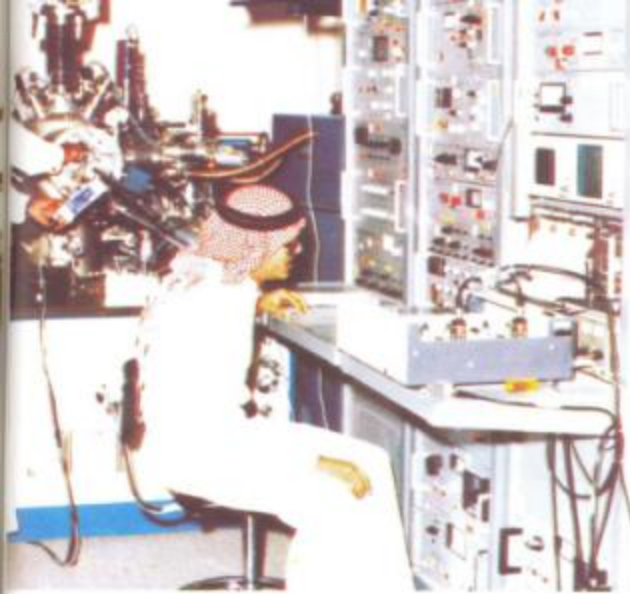
العربية بالرياض عام ١٣٧٤ هـ ( الموافق ١٩٥٣ م ) هذا بالاضافة الى العلوم الاجتماعية ، وللجامعة عدة كليات منتشرة بين الرياض والقصيم والاحساء ، كما ان لدى الجامعة فروعاً بالخارج مثل اندونيسيا ، اليابان ، جيبوتي .

أما عن الطلبة بالجامعة ، والحديث لمديرها الدكتور عبد الله التركي ، فان عددهم قد بلغ هذا العام ٨ آلاف طالب ، وقد استطاعت الجامعة حتى الان تخريج ١٠ آلاف طالب في مختلف تخصصات الجامعة ، أما ميزانية جامعة الامام فقد بلغت كما يقول الدكتور التركي ١٤٠٠ مليون ريال وهذا المبلغ يشمل كافة انشطة الكليات العلمية .

## تبرعات من الاهالي

على الجانب الغربي من المملكة العربية السعودية ، تبدو مدينة جدة وهي تعانق امواج البحر . وفي المدينة تبدو جامعة الملك عبد العزيز كعلامة بارزة من علامات مدينة جدة .

لقد تأسست هذه الجامعة لتقوم بدورها في خدمة البحث العلمي الاكاديمي وتأخذ على عاتقها مسؤولية الاسهام الفعال في البناء الحضاري كانت الجامعة فكرة تراود بعض اهالي جدة ، ثم تبلورت ونمت حتى لتضج في أذهانهم وازداد هذا الحماس لها وهو حماس دفنهم الى الاعلان عن استعدادهم للتبرع في مشروع انشاء



دخلت التكنولوجيا العلمية كل  
الجامعات السعودية ، والصورة من  
أحد المختبرات العلمية بجامعة الملك  
سعود حيث يمارس الطلبة تجاربهم  
العلمية .



طلبة الطب بجامعة الملك سعود في إحدى العمليات ( الى اسفل ) . . والى اليسار يبدو الطلبة في  
فيصل ، ثم أحد المختبرات العلمية في جامعة الظهران ، وأحد الطلبة أمام جهاز القياس بالمساحة

وكيل وزارة التعليم العالي الأستاذ هديف  
البحوي .







اللغة الانجليزية في جامعة الملك  
جامعة البترول .





كانت أول نواة لهذه الجامعة ثمانية أساتذة مع أربعة غير متفرغين ، اما المدرسات فكان خمس سيدات وكان عدد الطلبة ثمانية وستين طالباً وثلاثين طالبة .

وبدأ العام الاول لجامعة الملك عبد العزيز ببرنامجه توجيهي جامعي « الاعدادي » الذي كان يركز على تقوية الطالب ، ثم توالى الكليات في الظهور ، فجامعات كلية الاقتصاد والادارة ثم كلية الآداب التي بدأت بقسم اللغة الانجليزية ، وصارت كلية الآداب والعلوم الانسانية ثم معهد الجيولوجيا التطبيقية ، وفي عام ١٣٩١ هـ الموافق ( ١٩٧١ م ) ظهرت تابعة لها هي كلية الشريعة والدراسات الاسلامية بمكة المكرمة ، وانضمت للجامعة أيضا كلية التربية بمكة المكرمة ، ثم جاءت كلية الطب والعلوم الطبية عام ١٣٩٦ هـ . ( ١٩٧٦ م ) لتقوم بتوفير الكوادر الطبية المتخصصة وكذلك كلية العلوم التي انشئت عام ١٣٩٣ هـ ، ( ١٩٧٣ م ) وتحتل المرتبة الثالثة من بين كليات هذه الجامعة وهي اول كلية تطبق نظام الساعات المعتمدة في جامعة الملك عبد العزيز .

« كان الأمل في البداية ان تضم هذه الجامعة اربع كليات ، لكن عجلة التنمية بالبلاد كانت كبيرة ، فكان علينا أن نخرج عن القاعدة التي كانت عليها بداية التعليم بالجامعة هذا ما قاله لنا مديرها الدكتور عبد الله عمر نصيف ، الذي أضاف قائلا : « وحين رسخت اقدام الجامعة في الارض شعرت انها في حاجة الى دعم من الحكومة ، فأمر جلالة المغفور له الملك فيصل بضم الجامعة الى الدولة بصندوق المرسوم الملكي في صفر ١٣٩١ هـ ( ١٩٧١ م ) فكان ذلك تحقيفاً لأمل وعونا لمسيرة علمية تنطلق لها ، وفي محرم ١٣٩٢ هـ ( ١٩٧٢ م ) أصبحت الجامعة مؤسسة تعليمية ذات شخصية اعتبارية بموجب النظام الاساسي .

### قديمة حديثة

مكة .. هي أم القرى الارض الطاهرة التي يولى كل مسلم وجهه شطرها حين يقف للصلاة .

وأم القرى هي أيضا تلك الجامعة التي تحيط بها الجبال وتحضنها من كل جانب .

زورنا جامعة أم القرى ، نجولنا بين كلياتها المختلفة ، شاهدنا الطلبة المسلمين من غير الناطقين بالعربية ومحاولاتهم تعلم لغتنا الجميلة التي انزل الله تعالى بها كتابه

الكريم ، ثم سألنا أحدهم وكان من الفلبيين عن اسباب تعلم اللغة العربية فقال - ان الاسلام هو السبب الاول في ضرورة تعلم هذه اللغة ، و اضاف ان القرآن الكريم ورسالة المصطفى محمد ( عليه الصلاة والسلام ) التي يعتنقها ديننا ويؤمن بمنزلة ربا كل هذه هي التي دفعت لتعلم العربية حتى يستطيع قراءة القرآن بسهولة ويسر ثم نحاورنا كذلك مع مدير الجامعة الدكتور راشد بن راجح الذي حدثنا عن نشأة الجامعة فقال - « انها قديمة حديثه اما لماذا هي قديمة ؟ - فلأنها تشكل اقدم كلياتي بالمملكة وهما الشريعة التي انشئت في عهد المغفور له جلالة الملك عبد العزيز عام ١٣٦٩ هـ ( ١٩٤٨ م ) ثم كلية التربية بمكة . والكليتان كانتا تتبعان جامعة الملك عبد العزيز - وهي حديثة لانها آخر « فدادنة تعليمية في المملكة فقد تأسست عام ١٤٠١ هـ - ١٩٨٠ م بالامر الملكي بإنشاء جامعة أم القرى فوق هذه البقعة الطاهرة من الارض ، لتكون جامعة مستقلة تأخذ مكانها ودورها بين الجامعات الست الاخرى بالمملكة ، كما صدر في ذات العام نظام جامعة أم القرى الذي يحدد طبيعة العمل الدراسي بالجامعة .

وبعد مضي ستة ونصف من انشائها أصبحت الجامعة تشمل على ست كليات ومعهد لتعليم اللغة العربية لغير الناطقين بها .



الدكتور راشد بن راجح  
مدير جامعة أم القرى .



أحدث أجهزة تصوير الخرائط في جامعات الوطن العربي موجودة في جامعة الملك عبد العزيز .

المغلقة . . وهذه تكون عن طريق القاء المحاضرة في الجامعة وتنقلها شبكة التلفزيون على الهواء الى فصول الطالبات ، وحين تريد احدهن سؤال استاذها عن أي نقطة غامضة تقوم بالضغط على « زر » بجانبها وتسأله عبر الهاتف ثم يجيبها عبر الشاشة التلفزيونية . اما عن الدراسات العليا فقد قال لنا مدير الجامعة ان أول دراسات عليا بالملكة بدأت في جامعة أم القرى ، وهي فتح الماجستير والدكتوراه في معظم التخصصات الاسلامية والعربية والتاريخية والتربوية ، وقد منحنا أول دكتوراه بالملكة من كلية الشريعة .

### في الجامعة الاسلامية

أما هذه الجامعة فتختلف عن الجامعات الست الاخرى ، لما وضعها التعليمي الخاص ، سواء في جنسيات الطلاب او في الدراسة فيها . . انها الجامعة الاسلامية بالمدينة المنورة التي انشئت في عام ١٣٨١ - ١٣٨٢ هـ الموافق ١٩٦١ - ١٩٦٢ لتكون الجامعة الثانية في ترتيب الجامعات بالملكة السعودية لقد كان تأسيس الجامعة تحقيقا لأمل كبير براود المسلمين في أن تكون لهم جامعة متخصصة ، تسهم في انشاء جيل يكون اساسا ومتطلقا للدعوة الاسلامية على

واستطرد مدير جامعة أم القرى وهو حاصل على درجة الدكتوراه من جامعة « كامبردج » بالجلترا فقال ان لدى الجامعة أكثر من تسعة مراكز علمية مختلفة . . واما الكليات فهي : الشريعة والدراسات الاسلامية ، التربية ، الدعوة واصول الدين ، اللغة العربية ، العلوم التطبيقية والهندسية . وهذه الاخيرة في مدينة الطائف . بالإضافة الى معهد اللغة العربية ، اما المراكز فهي مراكز البحث العلمي واهياء التراث الاسلامي ، ومركز البحوث النفسية والتربوية ، ومركز الدراسات العليا الاسلامية المسائية ، ومركز تعليم اللغة العربية ومركز الدراسات التعليمية ، ومركز الحاسب الآلي ، ومركز الدراسات التدريسية ومركز تأمين الكتاب الجامعي ، واخيرا مركز التلفزيون التعليمي للطالبات ويعرف بالشبكة التلفزيونية المغلقة . . وقد وافق مجلس الجامعة على انشاء كلية للعلوم الزراعية واخرى للعلوم الاجتماعية كما ان هناك دراسة لانشاء عدد آخر من الكليات في مجال الطب والاقتصاد والادارة والهندسة .

وسألنا مدير جامعة أم القرى الدكتور راشد بن راجح عن عدد الطلبة في الجامعة ، فقال ان عددهم بلغ هذا العام ١٤٠٣ هـ - ( ١٩٨٢ م ) تسعة آلاف طالب وطالبة ، والتعليم بالنسبة للطالبات يتم في قسم خاص بين وتدرس فيه المواد التي تدرس للطلاب خلال الشبكة التلفزيونية



توفر الجامعات السعودية المأكل والملبس والسكن للطلاب بالمجان

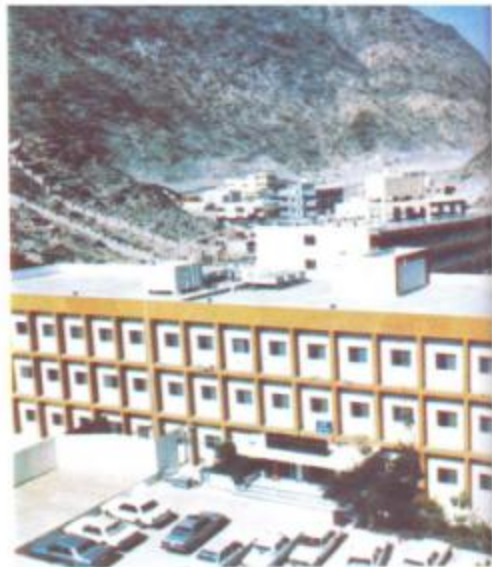


أحد طلبة الطب في المختبر بجامعة الملك فيصل بالاحساء .  
الصالة الرياضية التي شيدت على طريقة الحكمة في جامعة الملك  
عبد العزيز . انها وحيمة الطراز بالوطن العربي . ( الى اليسار ) .





طالب أمام الميكرو فيلم بجامعة أم القرى .



جامعة أم القرى في مكة المكرمة وتبدو الجبال محيطة بها من كل جانب .







بعض طلبة الطب يمارسون دروسهم العملية بجامعة الملك فيصل .

وايضا وتذكرة سفر عند تخرجه الى جانب مبلغ ألف ريال ، بالإضافة الى تأمين المواصلات اليومية من الجامعة الى المدينة والخدمات الصحية والمكافآت الشهرية وكذلك فان الطلبة المتزوجين يصرف لهم بدل سكن سنوي مقداره ١٢ الف ريال .

ولان تغط الدراسة في الجامعة مختلف عن الجامعات الاخرى - فان كلياتها ومعاهدها جاءت لتسائر اهداف الجامعة فهي تضم : كلية الشريعة وأصول الدين وكلية اللغة العربية والآداب - كما ان هناك قسما آخر لتعليم اللغة العربية للطلاب الذين ينتمون الى دول أخرى غير عربية كما ويتبع الجامعة معهدان الاول هو المعهد الثانوي الذي يؤهل المتخرجين فيه للالتحاق باحدى كليات الجامعة والدراسة فيه ثلاث سنوات والثاني هو المعهد المتوسط الذي يؤهل المتخرجين منه للالتحاق بالمعهد الثانوي ومدة الدراسة فيه ثلاث سنوات أيضا ويتبع الجامعة « دار الحديث » بالمدينة المنورة وكذلك « دار الحديث » في مكة المكرمة . .

### طابع مميز . . ونهج أكاديمي

مدينة الظهران . . أو المنطقة الشرقية من المملكة

التطابق الأشمل والوجه الأكمل - حتى صارت هذه الجامعة تضم جماعات من مختلف جنسيات العالم .

قال لنا مدير الجامعة الدكتور عبدالله العبيد حينما سأله عن عدد الجنسيات الاسلامية في الجامعة « ان عدد هذه الجنسيات يشمل الآن ١٠٨ جنسية اسلامية جاءت من مشارق الارض ومغاربها ، ويدفعها كلها الحرص على التزود بالعلوم الاسلامية من أجل ان تعود الى بلادهم وتأخذ دور كل مسلم تجاه وطنه وشعبه .

وأضاف أن نسبة غير السعوديين من الطلبة بالجامعة تبلغ نحو ٨٠٪ وهذا ليس بغريب لأن انشاء الجامعة كان خدمة من المملكة لنشر الدعوة الاسلامية بين غير الناطقين بالعربية .

والطلبة بالجامعة الاسلامية ، حين يأتون من بلادهم او من مدينتهم ( بالنسبة للسعوديين ) يجدون الرعاية من الجامعة حيث تؤمن لهم السكن المؤثث دون مقابل كالجوامع الاخرى وكذلك الغذاء للطلاب الساكنين داخل الجامعة من غير السعوديين او من السعوديين الذين لا أهل لهم بالمدينة المنورة - كما تقوم الجامعة بتأمين استقدام الطالب على نفقتها ثم توفر له فرص السفر سنويا لقضاء اجازته الصيفية في موطنه حيث يعطى تذاكر للسفر ذهابا



الدكتور محمد سعيد الفحطاني  
مدير جامعة الملك فيصل



الدكتور عبد الله العيد  
مدير الجامعة الإسلامية

وأضاف الدكتور الفحطاني ، ان لكل جامعة حين انشائها فلسفة علمية معينة ونحن لدينا الى جانب ذلك فلسفة علمية اجتماعية ايضا ، علمية في وجود كلية الزراعة والبيطرة لخدمة أهالي المنطقة الشرقية ، واجتماعية في وجود كليات تخدم القطاع الاجتماعي بشئ متطلباته واحتياجاته .

## الاقبال كبير .. والمكان ضيق

في الطريق من الدمام الى الاحساء ، قلت لمرافقتنا مدير العلاقات العامة بجامعة الملك فيصل « هل تعتقد ان وجود جامعتين بالمنطقة الشرقية له ما يبرره ؟ » وانسم الرجل ثم قال ، نعم له ما يبرره ، وخذ مثالا على ذلك ، في احدى سنوات قبول الطلاب ، كان العدد المتقدم لدينا ٢٠٠ طالب وطالبة وعدد المقاعد ٦٠ مقعدا فوجدت الجامعة نفسها في حيرة من الامر ، فالتقدمون جميعهم حاصلون على النسبة المطلوبة البالغة ٧٥٪ واكثر لكن المقاعد لا تسمح بقبول الجميع ، والجامعة حريصة على توفير العلم وتسخيره لكل طالب وطالبة ، وامام هذا الامر كان البحث عن سبيل للخروج من الموقف ، فلم تجد الجامعة سوى قبول دفعة أخرى من المتقدمين وفتحت الباب للدراسة المسائية لهم ، وكانت المرة الاولى التي تتبع فيها

العربية السعودية توجد فيها جامعتان وعلى المستطلع لها أن يقطع المسافات فيها بين كلية واخرى كما هو الحال في جامعة الملك فيصل التي تتباعد كلياتها بين الدمام والاحساء مسافة مائة وخمسين كيلو مترا فبعض كلياتها تحتل جزءا من الدمام والبعض الآخر منها بالاحساء ، والتغطية واجبة لشطرى الجامعة التي بدأت عام ٧٤ - ٧٥ م بين الجامعات السعودية السبع والهدف منها سد احتياجات المنطقة الشرقية ، سواء الحاجة الفردية للطلاب بعد الثانوية او لحاجة الدولة بتخريج الكوادر الوطنية المؤهلة علميا للعمل والانتاج في مستوى اكاديمي متطور يخدم وطنه وشعبه .

زرنا جامعة الملك فيصل بالدمام ونجولنا في كليتي الهندسة والطب ونحاورنا مع طلابها واساتذتها فخرجنا مقتنعين بأن جيل الجامعات هناك يتطلع بشغف الى مستقبله الاكاديمي وهوأت لا ريب ما دامت الدولة عندهم لا تبخل بالعطاء على الجامعات وما دام الشباب حريصا على تيل نصيبه من التعليم ، بعد ذلك زرنا شطر الجامعة بالاحساء ووصلنا اليها بعد ساعة ونصف ، وفيها التقينا بمدير الجامعة الدكتور محمد سعيد الفحطاني الذي حدثنا عن هذه الجامعة قائلا - « انها ذات لون اكاديمي يختلف عن بقية الجامعات الاخرى في المملكة ، فهي الى جانب ما تضمه من كليات لها مثيلاتها في أي جامعة سعودية إلا انها ذات طابع متميز وبارز وذات نهج اكاديمي لا يكاد يلمس الا فيها » .

الجامعة التي تحتل مساحة تبلغ ٦,٥ كيلومتر مربع ، تشمل المنشآت الأكاديمية ، ومرافق سكن الطلاب ، وكذلك هيئة التدريس ، ومكتبة بها ١٨٠ ألف كتاب ، ومركزاً آلياً يضم ستة آلاف خط ، وشبكة مياه جوفية في مواقع متعددة من المدينة ، وشبكة للكهرباء والمجاري تكفي احتياجات المدينة الجامعية كما شيد جامعا تبو عليه ملاعب الهندسة الحديثة معداً للصلاة ، وهو مركز للدراسات الإسلامية وتقام فيه الندوات والحلقات الدينية وهي باختصار أكبر جامعة عرفها الوطن العربي .

خرجت هذه الجامعة الى الوجود ، بصور المرسوم الملكي عام ٨٣ هـ الموافق (١٩٦٣ م) وحينئذ كانت تعرف بكلية البترول والمعادن . لكن هذا الاسم تغير أو لنقل صار أشمل حين عدل الى جامعة البترول والمعادن بالمرسوم الملكي الصادر في ١٣٩٥ هـ الموافق (١٩٧٦ م) لتأخذ الجامعة دورها الجديد الواسع في العلوم الأكاديمية ، وفي كل ما يتصل بالدراسات المختلفة المتعلقة بالبترول والمعادن ، وتشجيع البحوث العلمية ، والعمل على نشر الثقافة البترولية والمعدنية في المملكة .

### نشاط متفاوت

كل هذه دراسات ذات غمط تخصصي دون شك ، والوطن العربي لا تنقصه المؤسسات العلمية ، وهذه تهم

الجامعة مثل هذا النوع من الدراسة سعياً وراء توفير الدراسة لأكبر قدر من الطلبة .

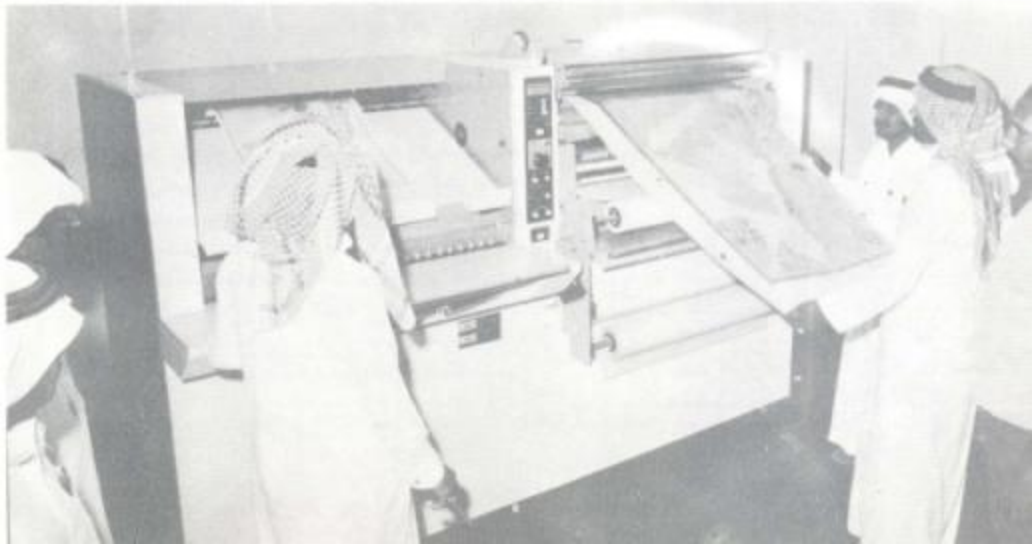
في الشطر الثاني من جامعة الملك فيصل بمدينة الأحساء ، كانت لنا جولة على أقسامها وكلياتها ، اختتمها مديرها الدكتور محمد القحطاني بمأدبة غداء عامرة جمعت بين رجال يمثلون جزءاً من تاريخ الأحساء ، وفئة أخرى من الجيل الحاضر أو فيما يمكن أن نسميه بالجيل القيادي للجامعات هناك ، قلنا للدكتور القحطاني كم بلغ عدد الطلبة عندكم ؟ فقال لدينا الآن ٢٣٠٠ طالب وطالبة يتلقون دراستهم في جميع كليات الجامعة لقد تطور العدد منذ بداية افتتاحها كان عدد الطلبة عندئذ ١١٧ طالباً ، لكن العدد تزايد وتوسعت قاعدة التعليم الجامعي عندنا ثم ان جامعة الملك فيصل هي اول جامعة بالمنطقة الشرقية تفتتح الباب لدراسة الفتاة كما في كلية الطب والاقتصاد والتربية كل في كليتته منفصل عن الآخر والتصميم الداخلي لمباني الطالبات يختلف عن تصميم مباني الطلبة .

### أكبر جامعة عربية

في المنطقة الشرقية جامعة ثانية الى جانب جامعة الملك فيصل .

انها جامعة البترول والمعادن ذات الطراز الحديث المظلة من فوق موقعها الجبلي على الظهران . نجولنا في هذه

طلبة كلية الهندسة في جامعة البترول والمعادن .





الدكتور بكر عبد الله بن بكر مدير جامعة البترول والمعادن .

بالمملكة ، وعدنا إلى وكيل وزارة التعليم العالي الأستاذ طامي هذيف اليمعي الذي سألناه عن مستقبل التعليم الجامعي في المملكة السعودية ، فقال عنه انه يتناسب تناسباً طردياً مع حركة التنمية في بلادنا ، ويضيف ، ان مسؤوليات التعليم الجامعي مع الزيادة الهائلة والرغبة بسرعة تحقيق التحديث والوصول الى الاهداف المرحلية لتجاوزها الى الاهداف الاستراتيجية وصولاً الى الغايات التنموية . ويقف الأستاذ طامي هذيف عن حديثه ليسأل مرة اخرى ، اليس الانسان بطبعه كائن متطوراً ؟ اذن فالعلم أيضاً متطور عندنا بما يجعل التعليم الجامعي خاصاً لعدد كبير من المتغيرات الاجتماعية التي تسير مطالب المجتمع ، وعلى أي حال فان التوسع في التعليم الجامعي من الجانبين الكمي والكيفي بالمملكة سمة واضحة ولعل اقرب دليل لذلك ، ان جامعة الملك سعود التي كانت الوحيدة عندنا عام ١٣٧٧ . (١٩٥٧) وكان عدد طلابها ٢١ طالباً ، كانوا جميعاً بكلية الآداب ، أما الطلاب عام ١٣٩٩ - ١٤٠٠ هـ . عددهم يقارب ثلاثة عشر ألف طالب هذا الى جانب ست جامعات اخرى تحوي كافة التخصصات . وتساءل ، اليس هذا تطوراً بالتعليم ؟ ..

## بروز التعليم العالي

لقد نما ويرز التعليم العالي مع بداية خطة التنمية هذا ما استهل به وكيل وزارة التعليم العالي بالمملكة حديثه حينما سألناه عن اهتمامات الوزارة لهذا التعليم وقال هذا النمو في اعداد الجامعات وتوفير العنصر البشري اللازم لمواجهة احتياجات الحاضر والمستقبل في ضوء الواقع والتوقع القائم على الدراسة - يتماشى مع الخطط المرحلية والطموحات والاهداف - اضافة الى ايجاد وتنمية مراكز الدراسات والبحوث المتخصصة ودعم رسالتها في خدمة قضايا المجتمع والاستفادة بمعطيات العلم والتكنولوجيا المتقدمة على امتداد العالم بما يدفع عجلة التطور ، كل ذلك في اطار محكم من التربية والقيم والمبادئ الاسلامية والالتزام الواعي بتقاليدنا وعاداتنا المستمدة من احكام ومبادئ ديننا الحنيف ، دورنا اذن يبرز في عملية البناء البشري للشباب الذي انبثى من مراحل تعليمه الثانوي او ما يعادله ليستفيد بكل الامكانيات المتاحة لتنفيذ الخطط التنموية وسعياً لسد احتياجاتها الحالية والمستقبلية ..



يوسف الشهاب

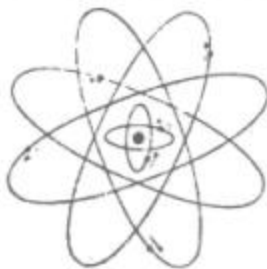
عادة بالبحث العلمي الاكاديمي فتعود الى ابقاء الأستاذ رهبن حقله التخصصي ، وعلى صلة بالمجتمع العلمي الذي يعيش فيه يقول الدكتور بكر عبد الله بن بكر مدير جامعة البترول والمعادن ، اننا لو نظرنا الى النشاط العلمي في الجامعات لوجدنا أن هناك تفاوتاً ، والسؤال ماذا بعد هذا الاكتشاف النظري ؟ ! ويجب على تساؤلنا قائلنا : انه قليل الفائدة ، لكن ، الحال في جامعتنا مختلفة ، إذ كيف نسد هذه الفجوة بين العلماء وبتكر اشياء ملموسة للاقتصاد الوطني ، لقد قمنا من أجل ذلك بإقامة معهد البحوث الذي اقيم في هذه الجامعة والذي يهدف الى الانتقال من الجانب النظري الى العملي . وهذا هو دور الجامعة في أي مجتمع من المجتمعات .

ما الغرض الذي من أجله وجدت هذه الجامعة ؟ . يجب على هذا التساؤل مدير الجامعة وهو حاصل على درجة الماجستير بالهندسة البترولية والدكتوراه في الاقتصاد ، فيقول كان انشاء الجامعة لغرض محدود وهو نقل وتطوير العلوم التقنية ، ولهذا حرصنا على ان تكون برامجها موجهة لهذه الناحية ، فالمشكلة التي يعاني منها الوطن العربي هي نقل التكنولوجيا الملموسة ، والجامعة وجدت لتسد هذه الثغرة وللدكتور بكر ، ضموح في نمو جامعتهم وصفه بأنه نمو رأسي في مجال البحوث والعلوم التطبيقية احيى الدراسات العليا هذه هي اهدافنا الحالية ونموها الرأسي في مجال الدراسات العليا وهو نمو رأسي تدفعه طموحاتنا .

## تحقيق التحديث

وكان علينا ان نستكمل حلقة هذا الجانب من التعليم





الجديد  
العلم  
الطبيب



fluid .. وعندها تحدث  
الوفاة ..

لا عجب اذن ان قرر مجلس  
الابحاث العلمية في بريطانيا  
القيام بدراسة واسعة تشمل  
٣٠٠٠ امرأة من اللواتي انجبن  
طفلا واحدا على الاقل بعام من  
الآفة التي ذكرنا ، أو أجهضن  
بسبب تلك الآفة .

وستعطى النساء مجموعات  
مختلفة من الفتامات والأملاح ،  
قبل ان يحملن ثانية ، وطيلة  
الشهرين الاولين من فترة الحمل  
هذه .. وذلك بقصد معرفة اى  
من تلك الفتامات والأملاح  
تضمن لمن تتعاطاها الحماية من  
الآفة .. ان كان ثمة حماية .

وقد كلف الدكتور نيكولاس  
والد بالإشراف على هذه  
الدراسة .. التي رصد لها  
المجلس مبدئيا ٣٠٠,٠٠٠ جنيه  
استرليني ، والتي ينتظر ان تستمر  
ثلاث سنوات ...

تتحكم ( هي والتخاع الشوكي  
الى متصل به ) بعضلات ذلك

الجزء من الجسم ، وبجسه .  
وهي تتحكم كذلك في عضلات  
وحش المثانة والأمعاء والساقين .  
وتخرج تلك الاعصاب الناشئة  
من فتحة ما في العظام لتكون  
نشوءا ظاهرا على ظهر  
الطفل ...

ويكون هذا التوء عبارة عن  
كيس مملوء بالسائل .. يسمى  
Myelomeningocele ولما  
كانت الاعصاب في هذا التوء  
مكتسوفة ، ولا يغطيها سوى  
غضروف رقيق ، ويغطيها جزئيا  
في الغالب .. كانت عرضة  
للتلف .. وغالبا ما تصاب  
بالتهاب شديد .. وكثيرا ما  
تصاب بالشلل ..

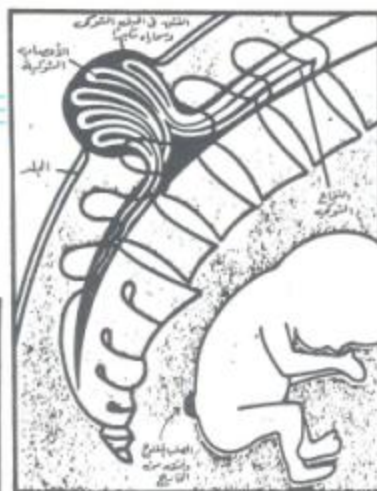
والالتهاب هو الذي يؤدي الى  
الموت في حوالي ٦٠٪ من الاطفال  
المصابين .. اذ لا يلبث ذلك  
الالتهاب ان يسرى حتى يصل الى  
المنخ .. وذلك بواسطة  
السائل Cerebrospinal

## الصلب الاشرم وعملياته الجراحية

● يجدر بنا اعطاء فكرة  
موجزة عن هذه الآفة اللعينة  
( Spina Bifida ) قبل  
التعرض للخبرين الهامين اللذين  
وردانا عنها .

واول ما يذكر عنها أنها من  
آفات الولادة Birth defect  
التي تكتشف في المواليد الجدد .  
وهي تصيب واحدا في الالف  
منهم .. ولكنها خطيرة بحيث  
يحكم على الطفل المصاب بالموت  
أو بالشلل والتخلف العقلي  
والجسدي مدى الحياة ...

اما العلة في هذه الآفة فهي في  
العمود الفقري ، بل في بعض  
فقراته السفلى او احدىها . فقد لا  
تكون هذه الفقرة « مقفلة » في  
مكانها بالحكام .. فيترتب على  
ذلك تشوؤ في اعصاب تلك  
المنطقة .. وهي الاعصاب التي



الغذاء والدواء وهي الدائرة الحكومية المكلفة بترخيص أو حظر شئ العقاقير والأطعمة في الولايات المتحدة الأمريكية . . وقد اشتهرت بصرامتها لصالح المستهلك .

فالمؤستان المذكورتان تمثلان الجهة العلمية ، المخترعة أو المخلفة . . التي منحت شركة ليل الحقول لصنع الهومولين ويبيعه في الاسواق . . وفق اتفاق ترخيص License Agreement ويعتبر الهومولين الثمرة الرائدة الأولى التي تمخضت عنها الثورة العلمية الجديدة ، ثورة الهندسة البيولوجية . لا في أمريكا فحسب ولكن في العالم ككل . . .

وتجدر الإشارة الى ان جهات الاختصاص في بريطانيا قد اقرت تعاطي الانسولين البشري ( الهومولين ) ، قبل حين وبدون تأخير . . بخلاف وكالة الغذاء والدواء الأمريكية التي احتاجت الى خمسة شهور لإصدار موافقتها . . غير ان هذه المدة تعتبر قصيرة جدا ان لم نقل رقيا قياسا بالنسبة الى ما عرف عن الوكالة الأمريكية من التأني والبريق الذي كثيرا ما يستغرق ٢ - ٤ سنوات في مثل هذه الحالات . . .

الاسواق باسم هومولين ( Humulin ) والمرجح ان يصبح الهومولين هذا في متناول مرضى السكري في غضون شهور قليلة . ( راجع انباء الطب والعلم في عدد يوليو سنة ١٩٨١ ) .

ولا نريد ان نكرر ما سبق ان ذكرناه . . وحسبنا الإشارة الى ان الانسولين البشري الما تصنعه بكتريا جديدة ، هندسوها عصبها لانتاج هذا الانسولين . . المطابق كيميائيا للانسولين الذي تفرزه غدة البنكرياس في جسم الانسان . . ولكن من الذي هندس هذه البكتريا الجديدة ؟ . .

انهم العلماء . . علماء الهندسة البيولوجية في مؤسستين اثنتين احدهما ( Genetech ) والاخرى ( City of hope research centre ) فقد بدأ التعاون بين أولئك وهؤلاء قبل ٤ سنوات . . بقصد تطوير بكتريا مصممة لانتاج الانسولين وفق مواصفات معينة . . واستمر التعاون بين المؤسستين حتى ظهرت ثمرته الطبية في الثلاثين من شهر اكتوبر الماضي ، حين اعلن ذلك ناطق بلسان وكالة

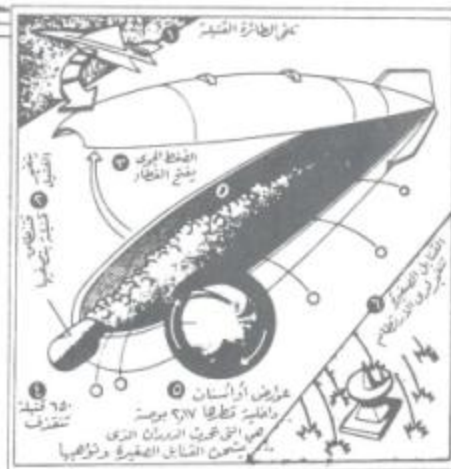
اما الخبر الثاني فمصدره أمريكا ويتناول الاتفاق الجديدة في معالجة الافة بالجرعة . . وتجري العمليات الجراحية المناسبة حاليا في عدد من مستشفيات الولايات المتحدة . . . وذلك بنسبة من النجاح عالية وقد بلغ عدد العمليات الناجحة التي اجريت في مستشفى واحد فقط ٣٠٠ عملية ، وذلك منذ عام ١٩٧٥ . . .

والفضل ان تجري العملية في غضون ٢٤ ساعة من حين الولادة وهي تستغرق نحو ساعتين يعمل فيها جراح الاعصاب على اعادة ما تضر من الاعصاب والتخاخع الشوكي الى مكانه المناسب من العمود الفقري . . .

## الانسولين البشري في الاسواق

● اقرت وكالة الغذاء والدواء في واشنطن ( FDA ) تعاطي الانسولين البشري وأذنت لشركة ( Eli Lilly & Co ) ببيعه في

وفقى عن البيان ان الانسولين



القديم ذو أصل حيواني ويتسبب  
بإثارة حساسية المريض أحيانا وقد  
يؤدى الى ردود فعل لا تخلو من  
خطورة . . بخلاف الانسولين  
البشرى الذي لا يترتب على  
استعماله مثل هذه الالار  
الخاصة .

والجدير بالذكر ان نوعا آخر من الانسولين البشرى قد تم تطويره من قبل شركة نوفو في الدانمارك . . انه انسولين حيواني اصلا ولكنهم عدلوا في بنيته الكيميائية حتى اصبح ميثيل الانسولين البشرى . . . .

القنابل الفسفورية  
والعنقودية

● تردد ذكر القنابل  
الفسفورية والقنابل المتفوية  
اثاء الغزو الاسرائيلي للبنان ..  
وتكاثر الادلة على ان اسرائيل  
استعملت هذه القنابل وتلك ..  
واستعملتها ضد المدنيين  
الأميين .. فما هي هذه القنابل  
اختصار ..

اما القنابل الفسفورية فهي  
قنابل حارقة .. اما قذائف

الحرق العادي .

ولا مفر من استئصال البقعة  
المصابة في أكثر الأحيان .. والا  
ظلت تحترق وتسبب الاحتراق لما  
حولها ...

وأما القنابل العنقودية ، وهي التي يوضحها الرسم المرفق . . .  
لقد حصلت إسرائيل عليها  
بنوعيتها من الولايات المتحدة . . .

ويعرف النوع الأول باسم Mark - 20 rocket الذي ينشر عددا كبيرا من السهام الفولاذية الصغيرة (darts) . ويعرف النوع الثاني ، وهو الذي استعملته إسرائيل ، بالقنبلة العنقودية 58 Cluster Bomb Unit (58) وتحتوي القنبلة الواحدة من هذا النوع الثاني على نحو 600 قنبلة صغيرة ، لا تلبث ان تنفجر كلها في مساحة يبلغ قطرها بضع مئات من الاقدام . ويتم ذلك على نحو ما يتضح من الرسم .

مدفعية مطلية باكسيد اصفر  
يرتقالي .. اذا اصابت جسم  
الانسان التصق قفورها  
لحترق بالجلد واستمر في  
احتراقه .. هو والجلد الذي  
التصق به ، ساعات  
وساعات .. ولو انت اقربت  
من ضحايا هذه القنابل لرأيت  
الدخان يتصاعد ، دخان اللحم  
المشوي .. هذا اذا كانت  
الاصابة في الجلد .. ولكن  
القنابل الفسورية او شظاياها  
كثيرا ما تخترق الجلد لتستقر  
داخل الجسم .. عندئذ يكون  
الاحتراق في الداخل .. في  
القلب او المعدة او ما الى ذلك ..  
ولا سبيل الى الشك في ذلك لانك  
تري دخان هذا الاحتراق  
يتصاعد من الجرح الذي أحدثته  
الشظية في الجلد .. او من الانف  
والفم مع كل زفرة من زفرات  
التنفس ..

وتختلف حروق الفسفور هذه عن الحروق العادية بأن الماء لا يطفئها بل يزيد لها احتراقاً تبعاً للتفاعل الكيماوى . . . ثم إن معالجتها أصعب بكثير من معالجة



## الأدب العربي في الصين

بقلم تشو كاي

الأستاذ في معهد اللغات الأجنبية ببكين

مجلة « العالم العربي »

○ تربط الأمتين العظيمتين الصينية والعربية علاقة قديمة جدا . فقد ذكرت المصادر التاريخية الصينية أن علاقاتها ترجع الى ما قبل الميلاد وأول اتصال حسب السجلات التاريخية الصينية هو رحلة تشانغ تشيان مبعوث الإمبراطور وودي في سنة ١٣٩ قبل الميلاد ، في ٣٦ مملكة صغيرة في آسيا الوسطى والغربية تشمل بلاد العرب . وأول اتصال رسمي بين المسلمين العرب والصينيين كان في فترة الخليفة عثمان بن عفان ، إذ بعث رسوله الى الصين في عام ٦٥١ الميلادي الموافق لعام ٣١ الهجري لاقامة روابط ودية بين البلدين والدعوة الى الاسلام .

الصين لم تبدأ إلا في العصر الحديث ، ولذلك أسباب عديدة ، منها أن كلتا اللغتين العربية والصينية صعبة جدا ومعقدة للغاية وتراثها متوفر ، فتعتبر الترجمة بين هاتين اللغتين خاصة الترجمة الأدبية بينهما من أصعب الأعمال ، ومع ذلك فقد عقد اليوم كثير من المستعربين الصينيين وهواة الأدب العربي العزم على أن يشقوا طريقهم في هذا المجال الشاق . وسجلوا حقا انجازا كبيرا بضيف الى سجلات العلاقة الودية العربية بين البلدين صفحة جديدة مشرقة يجدر بنا أن نعرضها أمام القراء العرب .

### نبذة من التاريخ

أول ترجمة جديّة للأدب العربي باللغة الصينية هي كتاب « ألف ليلة وليلة » فقد نشرت دار الطبع للشئون

وقد ورد في بعض المصادر التاريخية الصينية أن أسرة تانغ الملكية (٦١٨ - ٩٠٧ م) وضعت نظاما مهيما للتعامل مع البلدان الصديقة ، هو اعداد سمكتين برونزيين ذكرًا وأنثى ، نقش عليهما اسم البلد الصديق . وحفظت احدهما في البلد الصديق والأخرى في بلاط أسرة تانغ . فمن وصل الى الصين كمبعوث رسمي عرض السمكة البرونزية دليلا على شخصيته . وعندما وصل مبعوث الخليفة عثمان بن عفان الى الصين لم يكن معه سمكة برونزية ، وذلك جعل المؤرخين الصينيين يرون أن عام ٦٥١ هو العام الذي وصل فيه أول مبعوث إسلامي رسمي الى الصين . وبعد ذلك أي في عهد الأسويين والعباسيين ، ازداد تزاور البعثات والقوافل التجارية بين البلدين . وبالرغم من هذه الاتصالات الوثيقة بين الشعبين في مختلف العصور فإن رحلة الأدب العربي في





الف ليلة وليلة

التجارية بمدينة شانغهاي جزمين من ألف ليلة وليلة ، في عام ١٩٢٤ ، ثم نشرت أربعة أجزاء عام ١٩٣٠ ، غير أن كل هذه الأجزاء نقلت عن اللغة الانجليزية . وفي الاربعينات ترجم المستعرب المعروف ناشيون ستة أجزاء من ألف ليلة وليلة ، عن اللغة العربية مباشرة ، ونشرت خمسة منها . وفي عام ١٩٣٣ ترجمت الأدبية المشهورة بين شين و النبي ، لجبران خليل جبران عن اللغة الانجليزية . وكانت هذه كل لأعمال الأدبية العربية التي نقلت الى اللغة الصينية قبل تأسيس جمهورية الصين الشعبية عام ١٩٤٩ ، ومعظمها منقول من اللغة الانجليزية وهي قليلة جدا ، غير انها كخطوة أولى قد تركت أثرا عميقا في نفوس الشعب الصيني ، حتى وجد هذا الشعب في طيات الكتب كنزا نفيسا للأدب والفكر .

منذ نهاية الاربعينات وأوائل الخمسينات ، شهدت العلاقة الصينية العربية تطورا كبيرا . وازداد اهتمام الشعب الصيني بالشئون العربية في مختلف المجالات ، بما فيها الأدب العربي . منذ ذلك الحين ، قامت في الصين حملة كبيرة لترجمة الأدب العربي ، ظهر خلالها مدان عالمان ، أولهما استمر من أواسط الخمسينات الى أوائل السبعينات . ففي عام ١٩٥٦ حدث العدوان الثلاثي على مصر بعد تأميم مصر قناة السويس ، فهب الشعب الصيني للوقوف مع الشعوب العربية في تضالها العادل ضد العدوان الغاشم ، وقام ملايين وملايين من سكان المدن والأرياف بالمظاهرات تأييدا لها ، فمن هذا النضال المشترك ، انبثقت حملة كبيرة لترجمة الأدب العربي للكاتب والتعريف به للقراء الصينيين ، فقد نشرت دار الترجمات ( دار مجلة ) الآداب العالية ( حاليا ) عام ١٩٥٨ مجموعة شعرية تحوي ٣٦ قصيدة للشعراء المشهورين في مصر والعراق وسوريا والأردن ولبنان وفلسطين . كما نشرت دور نشر أخرى مجموعات شعرية للشعراء من فلسطين والسودان والجزائر والمغرب وتونس ومصر وغيرها ، أفردت لكل قطر ديوانا ، هذا من ناحية الشعر ، أما من ناحية القصص والروايات فقد نشرت دار النشر للكتاب ودار النشر للأدب الشعبي مجموعتين للقصص العربية الحديثة تحويان معظم القصص المشهورين في البلدان العربية ، ومجموعة للقصص السورية تتضمن ١٨ قصة

قصيرة ومجموعة للقصص اللبنانية تشتمل على ١٥ قصة قصيرة لثمانية كتاب مشهورين ومجموعة للقصص المصرية الحديثة وأخرى للقديم كما نشرت الأيام ، ( الجزء من الأول والثاني ) لطف حسين ، وفي نفس الفترة ترجم المستعرب ناشيون من جديد ٣ أجزاء من ألف ليلة وليلة ، منقاة من الأجزاء الخمسة لطبعة مكتبة كاسولي ببيروت عام ١٩٢٧ ، و ترجم المستعرب المعروف لين شين خوا و كليله ودمنة <sup>(١)</sup> الى اللغة الصينية ونشرها دار النشر للأدب الشعبي عام ١٩٥٩ . وهكذا أثبت الأدب العربي تواجده في نفوس الشعب الصيني .

أما المد الثاني لهذه الحملة فقد ظهر في أواخر السبعينات واستمر الى يومنا هذا . يد الثورة الثقافية ، وبدأت تركز جهودها في البناء الاقتصادي وتنهتج سياسة الانفتاح للخارج كي تستفيد من خبرات البلدان الأخرى وبفضل كل هذا انبثقت حملة واسعة في الصين منذ ذلك الوقت للتعريف بالتقافات الأجنبية ودراساتها بما فيها الأدب العربي ، وفي هذه الفترة نشرت مجموعة للقصص العربية

(١) - كان أصل كتاب « كليله ودمنة » هنديا ، وضع باللغة السنسكريتية وترجمه ابن المقفع من الفارسية الفهلوية الى العربية ، ومن الأرجح أنه تصرفت فيه تصرفا غير قليل ، وأضاف اليه أبوابا . بما أن الترجمة الفهلوية قد ضاعت والأصل السنسكريتي تبعثر ولم يبق بين أيدي الناس إلا الترجمة العربية فلست بعيدا عن الصحة اذا اعتبرته كتابا عربيا .

## ● الأدب العربي في الصين

الحديثة بعنوان « وادي الدماء » تشمل ٢٠ قصة قصيرة من يوسف السباعي واحسان عبد القدوس ويوسف ادريس ورشاد ابو شاور وتوفيق يوسف العواد وحنان مينة وزكريا تامر وغيرهم من الكتاب العرب المشهورين وبمجموعة لقصص محمود تيمور وآخرى لمخاضات نعيمة . وفي الرواية الطويلة صدر « يوميات نائب في الأرياف » لتوفيق الحكيم و « الأرض » لعبد الرحمن الشرقاوي و « العمر لحظة » ليوسف السباعي و « عترة » بطل العرب وفارس الصحراء » لعمر ابو النصر ، وفي الرواية التاريخية صدر « ١٧ رمضان » و « غادة كبريلاء » لبرجي زيدان . وسينشر قريباً كتاب « ألف ليلة وليلة » بكامل أجزائه . الى جانب ذلك صدر بعض الكتب في دراسة الأدب العربي بما فيه كتاب شوقي ضيف « الأدب العربي المعاصر في مصر » ، كما نشرت دور النشر في بعض المقاطعات كتاباً عديدة في الأدب العربي ، مما يدل على أن الحملة لم تقتصر على ترجمة الأعمال الأدبية العربية بل اتسعت وتممّت حتى أدت الى دراسة الأدب العربي قديمه وحديثه دراسة علمية .

يمتاز المذ الثاني في حملة الترجمة للأدب العربي في الصين بالمزايا التالية :

- اتسع نطاق الاختيار والترجمة الى حد كبير بالمقارنة مع المذ الأول حتى شمل مختلف العصور في تاريخ الأدب العربي وختلف الأشكال الأدبية من الشعر والقصة والرواية والمسرحية ... والخ .

- ازدادت دور النشر والمجلات التي تهتمّ بالتعريف بالأدب العربي بصورة ملحوظة ، بما فيها مجلة « الآداب العالمية » التي تصدرها دار البحوث للأدب الأجنبية التابعة لأكاديمية العلوم الاجتماعية في الصين ، ومجلة « الآداب الأجنبية » التي يصدرها معهد اللغات الأجنبية ببيكين ومجلة « الآداب خارج البلاد » التي تصدرها جامعة بكين .

- بدأت دراسة الأدب العربي تزداد عمقا واتساعا ، ونتجت عن ذلك أبحاث علمية قيمة .

## ١٠٠ مترجم وباحث

وبلغ عدد المترجمين والباحثين المحترفين والمهواة أكثر من مائة شخص منهم متخصصون يعملون في دار البحوث



تاريخ الأدب العربي المعاصر لشوقي ضيف



العرب في التاريخ

## للآداب الأجنبية والجامعات .

- معظم الأعمال الأدبية العربية المترجمة إلى اللغة الصينية تنقل من اللغة العربية مباشرة وذلك يختلف عما كان عليه في الخمسينات وقام باختيارها وترجمتها مستعربون متخصصون ، فارتفع مستوى الترجمة ارتفاعاً ملحوظاً .

- مع تطوّر حملة الترجمة للأدب العربي ، ازداد عدد القراء الصينيين للأدب العربي ازدياداً كبيراً ، فطبع بعض الكتب عدة طبعات وأصبح من الكتب القيمة المخزونة في مكتبات كثير من الأسر المثقفة في الصين وإلى جانب ذلك صدرت قصة « علي بابا » من قصص ألف ليلة وليلة إلى حشبة سرح البالية في مدينة شانغهاي .

إنّ حملة التعريف بالأدب العربي في الصين مستمرة إلى الآن ، والسنوات القادمة ستكون قياسية ، فحسب التقدير التقريبي ، سوف ينشر ما لا يقل عن أربعين كتاباً للأدب العربي ، منها الشعر العربي في العصر الجاهلي ، ود ثلاثية نجيب محفوظ ، و المجموعة الكاملة لمؤلفات جبران خليل جبران ، ... الخ . وتتطور هذه الحملة في ثلاثة اتجاهات :

- التعريف بالأدب العربي بانتظام وفي مزيد من التخصص ، شاملاً ذلك كل المصنوع ومختلف المذاهب والأشكال الأدبية وجميع الأنماط العربية ، بما فيها دولة الكويت .

- المزيد من التعمق والانتساع في دراسة الأدب العربي وذلك سوف يؤدي إلى بروز عدد من الباحثين المتخصصين ذوي المواهب والقدرات ، وظهور دراسات علمية قيمة خاصة بالأدب العربي .

- دفع التبادلات الثقافية بين البلدين في مختلف المجالات دفعاً قوياً . إنّ حملة التعريف بالأدب العربي كآحد التيارات المتدفقة في التبادل الثقافي بين البلدين ، تجارياً تيارات أخرى ، مثل دراسة الدين الإسلامي وترجمة كتب

التراث ودراسة التاريخ العربي وترجمة مصادره ، ودراسة الفلسفة العربية وتاريخ الفكر العربي والاقتصاد العربي والعلوم العربية . . . الخ ، ففي مجال أصول الإسلام ، نقل المستعرب المشهور الأستاذ محمد مكيان في جامعة بكين القرآن الكريم إلى اللغة الصينية وهي أول ترجمة كاملة في الصين ، وفي مجال التاريخ ، يقوم جماعة من المتخصصين بترجمة تاريخ الحضارة العربية الإسلامية لأحمد أمين تحت إرشاد المؤرخ المشهور الأستاذ عبد الرحمن ناجيوتغ في معهد اللغات الأجنبية ببكين ، وقد نشرت الطبعة الثالثة للجزء الأول - فجر الإسلام - في هذه السنة وفي مجال الفلسفة العربية وتاريخ الفكر العربي ، انطلقت ندوة لدراسة الفلسفة العربية في مدينة سيان في شهر يونيو الماضي ، تدعو إلى تعزيز دراسة الفلسفة العربية وتدريبها في الجامعات نظراً لمكانتها الراقية بين الفلسفات العالمية ، أما تدريس اللغة العربية في الصين فقد سبق كل هذه التيارات ، إذ بدأ تدريسها على المستوى الجامعي منذ أوائل الخمسينات في جامعة بكين وأصبحت تدرس في سبع جامعات ومعاهد عالية . في عام ١٩٨٢ فتح معهد اللغات الأجنبية ببكين أول فصل للباحثين في اللغة العربية والأدب العربي ، والتاريخ العربي ، كما أتم المعهد تأليف « الكامل في النحو العربي » الذي سوف ينشر موجزاً قريباً .

الآن هذا تعريف مختصر جداً للموضوع . هناك أمر مهم يجدر بنا ذكره ، هو أنّ القوميات الصينية العشر التي تمتثل للإسلام والملايين الأربعة عشر من المسلمين الصينيين (٢) وعدداً كبيراً من هواة الآداب الأجنبية بصفتهم قراء متحمسين للأدب العربي ، لهم دور مهم في دفع هذه الحملة ، كما أنّ للمستعربين الصينيين دوراً عظيماً في تطويرها لكونهم رسلاً للتبادل الثقافي بين البلدين .

إنّ ما حدث في هذا المجال يشهد باهتمام متزايد وعمل أوسع في التعريف بالأدب العربي والعلوم العربية الأخرى في الصين ، الأمر الذي سوف يؤدي إلى تعزيز الروابط الودية وزيادة التضامن المتبادل لما فيه خير الشعبين ومصالحتهما .



(٢) هناك عدد تقديري لمسلمي الصين . قد جرى في الصين في يونيو الماضي الإحصاء الرسمي وسوف تصدر نتائجه قريباً .



الجهت افلام الحرب الامريكية الى تقديم وجهة نظر عربية حاصلة في التاريخ الحرب للحرب العالمية الثانية من فيلم  
( حافظوا على القلعة )

# السينما فجيا ساحة التاريخ

بقلم فاروق عبد العزيز

لسنا بحاجة الى كثير من الخيال لكي نتصور شكل ساحة التاريخ  
فهى ساحة متراصة الاطراف لاثين لها نهاية عند الافق . جزء منها  
مترب وآخر معشوشب-ثالث مرصوف ببلاط اسود مربع . غاصة  
بالبشر الاثين من كل العصور . الوامم والستهم مختلفه وأرديتهم  
تبدأ من جلود الحيوانات البدائية وتمر بما لا يحصى من طرز الملابس  
والخوذات والتعال . صهيل الخيل يملأ الافق وصلصلة السلاح تقعقع  
فوق الرؤوس . . . . .





وفي مقابل وجهة النظر الاميركية الغربية تجاه الحرب قدم السوفيت وجهة نظرهم الخاصة في تاريخ ما بعد الثورة بما يتلاءم مع النظرة الرسمية له من ( فيلم « الفرار » )

ورغم ذلك فإن الافلام التاريخية بهذا المعنى ظلت عالقة بصورها وساحتها في غيئتنا طيلة ثمانين عاما من عمر السينما . بل ان صورة الملكة اليزابيث الاولى مثلا وهي ملكة انتجلترا في القرن السادس عشر لا ترد في غيئتنا الامقرونه بشخصية الممثلين يبق ويغز السنكرتانيسكي اللتين قدمتهما في فلمين عامي ١٩٣٩ و ١٩٧١ . كما اننا لا نذكر الكساندر نيسكي ( بطل المقاومة الروسية ضد الغزاة النوتون في القرون الوسطى ) إلا من خلال أداء وصورة نيكولاى شيركاسوف بطل فلم ايزنشتين الشهير ( ١٩٣٨ ) . . . .

هذه مجرد أمثله تكشف عن مدى تأثير الصور السينمائية في غيئتنا التاريخية ولكنها لا توضح ما يكتنف الظن الشائع بأن التاريخ هو الماضى من شوك . هل التاريخ حقا هو الماضى ؟

« التاريخ » كما يراه الفيلسوف الاسباني المعاصر ميجيل اوتامونو في خطبة وداعية القاها بجامعة سالامانكا هو ما حدث لك في جولتك . ثورة الامس ، حصاد اليوم ، احتفال الغد . بالزمان الحالى والمكان الحالى ، يمكن فهم الاحداث الماضية والحاضر وحده مفتاح الماضى ومن خلال ما يوشك ان يحدث ، يمكن ان نعرف ما حدث منذ عهد بعيد ، وذلك الذى لا يشارك في الحاضر بصورة أو بأخرى لم يكن اكثر من ظل سريع الزوال . .

وكان كل شيء في الساحة يتطلع نحونا . . . العيون والنظرات . . . ومرت لحظات من الصمت . فقد سكن كل شيء فجأة استعدادا للتحدث في عين جامدة لا اجفان لها . عين من زماننا . . هي عين الكاميرا السينمائية .

فما نراه ليس سوى بعث للتاريخ فوق أى جزء من ساحته أمام اعيتنا . وهكذا تسلفت السينما عبر ذاكرتنا التاريخية لتعيد تقديم التاريخ لنا من زوايا مختلفة .

هذا جزء حيوى من العلاقة المعقدة بين السينما وبين الحياة . وهي امتداد خالد للعلاقة الحيوية بين الآداب والفنون جميعها وبين حياة الانسان .

## أى تاريخ ؟

الظن الشائع حول التاريخ هو الماضى . . وبعبارة أخرى فإن « الصورة » التي نقفز الى غيئتنا لدى سماعنا كلمة « التاريخ » هي صورة مستوحاة من إحدى ساحات التاريخ القديمة . فكل فيلم تاريخى لابد أن يعالج أحداثا ويقدم شخصيات من « الماضى » البعيد أو الوسيط . . وعلى هذا فإن الفيلم التاريخى يتيح فرصة للهروب الى الماضى ليخلق عوالم كان لها وجود من قبل أوروبا لم يكن لها وجود بالمره .



افلح « عمر المختار » لمصطفى العقاد في النجاة من مصير الأفلام التاريخية العربية لأنه أولاً ليس عربياً ( الفيلم انتاج اميركي ) وثانياً لأن رؤية مخرجه للتاريخ قد تسلحت بأكبر ما أمكن حشده من الوثائق التاريخية والإمكانات الفنية .

وأحداثها اليومية الجارية ، الأقرب الى عصرنا ، لأن ما نعالجه هو قدرة السبيل على عرض نقاط التحول الكبرى في التاريخ ، لا فيما يتعلق بالصراعات التي تقلق شخصياته الهامة وحسب ، كما يحدث في المسرح . بل فيما يتعلق بالأعمال اليومية التي يقوم بها الناس العاديون .

## نظرة أخرى للتاريخ

تلك كانت نظرة منطقية عامة للتاريخ ، وللمعالجة السينمائية له . بيد أن هناك نظرة أخرى ترمي إلى استخدام التاريخ الماضي لخدمة أغراض خاصة آنية . ومثل هذا الاستخدام للتاريخ شائع في السينما الأميركية والغربية بوجه عام .

ولنأخذ مثالا من حياة الملكة إليزابيث الأولى ( ١٥٥٨ - ١٦٠٣ ) على الشاشة . فبعد تقديم شخصيتها في عدة أفلام منذ العشرينات قامت الممثلة فلورا روبسون بدورها في فيلم المخرج الكسندر كوردا « النيران » ( ١٩٣٧ ) الذي انتجته استوديوهات إنجلترا في تلك الفترة المضطربة من تاريخ أوروبا إبان صعود النازية في ألمانيا . وكان المنتج الفعلي للفيلم أريك سومر فارار من أهوال النازية القادمة فانتكس ذلك على معالجة شخصية إليزابيث التي بدت ممثلة للحق الإلهي في الحلم على نحو ما

وما يحدث في السينما أن الواقع الراهن الذي تصوره مايلت أن يتحول الى ماض وتاريخ . بل إن تأمل المستقبل في أفلام الخيال العلمي ( وليس الفانتازيا الخيالية ) هو جزء من تأمل تاريخ حاضر له علاقة جدلية بتاريخ الماضي للتخدير من اضطرابات تاريخ قادم . ومثل هذه الرؤية الدينامية للتاريخ تجعل من مشاهدة الأفلام عملاً متماحقاً وتجعل من إنتاجها عملية أكثر إمتاعاً . وكما شهدنا بوسعنا أن نربط بين أفلام العنف والجريمة في مجتمعنا المعاصر وبين الخوف الإنساني الفردي البسيط والخوف الاجتماعي على كافة المستويات من ضياع الحضارة والإنسانية . وهلمنا الربط هو قراءة صحيحة لمعنى « التاريخ » الذي لا يلبث أن يتكرر بذاته ، فكثير من أسباب تدهور المجتمعات واضح أمامنا كل يوم في الحياة وبين الشاشة وفي صندوق التلفزيون . ومثلما نستطيع أن نستخرج من ( هاملت ) لويليام شيكسبير دلالات معاصرة أمكن لمشاهدي الثلاثينات الروس أن يقرأوا أحداث ثورة ١٩٠٥ في فيلم ايزنشتين « المدرعة بونمكين » لكي يفيدوا منها في حاضرهم آنذاك .

إن التاريخ حياة مستمرة بذاتها . والسينما هي عين الإنسان التي تراه بكل ما فيه من حيوية واتصال . وفي رأى العالم المجري « اينيت بيرو » أن الفيلم التاريخي الجيد يمكنه أن يقدم تاريخ الحياة في الماضي من خلال حقائقها

اعداد بلادنا للحرب التي لم تسع اليها . . ولم تسع اليها ملكتكم على وجه الخصوص لقد حاولنا بكل ما اوتينا من قوة ان نتجنب الحرب لاننا لسنا على شفاق مع شعب اسبانيا ولا مع اي شعب آخر . ولكن اطماع ملك اسبانيا تهدد العالم بأسره ، ولذا فمن واجب الأحرار في كل أرجاء الدنيا أن يبهوليثوا أن هذه الأرض ليست ملكا لرجل واحد ، بل للبشرية جمعاء . ان الحرية هي وثيقة الأرض التي نقف عليها جميعا . .

اي استخدام مفروض للتاريخ أفضل من هذا ! هذا مجرد مثل . وهو يظهر أيضا كيف كان من الطبيعي ان يبارك جوزيف ستالين انتاج فيلم الكساندر نيفسكي في عام ١٩٤٨ لشحنهم الامة الروسية ضد اطماع العدو وفي هذا عودة الى ساحة التاريخ « الذي يكرر نفسه دائما » لاستلهم العون في مواجهة احداث التاريخ الحاضر .

وفي هذا الضوء أيضا يمكن فهم مباركة هتلر لافلام المخرجة الالمانية ليني راينشال بفيلم مثل « انتصار الارادة » يستلهم من أطراف عديدة الفلسفة والتاريخ الالمانيين بغرض الدعاية للفكر وللغة النازية .



ازمة الفيلم التاريخي العربي تتمثل في احاديث النظرة تجاه التاريخ ونظية الأداء الفني في مجمله : فيلم « القادسية »

كانت تروج افكار القرون الوسطى . بدت ملكة جبارة عاتية وامرأة قوية تخاطب سفير اعدائها ( اسبانيا ) بقولها « إن إنجلترا هي أنا » هذا في الوقت الذي ظهر فيه ملك اسبانيا ، فيليب الثاني بمظهر المتجبر الطاغية على نحو يذكر المشاهدين على الفور بهتلر .

وفي هوليوود في عام ١٩٣٦ أخرج جون فورد « ماري ملكة اسكتلندا » . ولم تكن أميركا آنذاك مستعمرة كأوروبا الخطر النازي القادم . فانعكس ذلك على الفيلم الذي قدم اليزابيث كشخصية قاسية متجسرة أمام ماري ( كاترين هيبورن ) الحمل الوديع المسالم . وفي عام ١٩٣٩ كان واضحا ان أميركا تطبق سياسة العزلة فجاء فيلم مايكل كيرز « الحياة الخاصة لاليزابيث واسكس » ( بيتي ديفز وايرول فليق ) كأوضح مثال على ذلك . فالفيلم تقرير عن حياة اليزابيث العاطفية مع اللورد إسكس . ولم يكن السبب الوحيد لاعداء حبيب الملكة في النهاية قيامه بمؤامرة فاشلة للاستيلاء على الحكم ، بل لأنه كان يريد الزج بانجلترا في حرب طويلة مع اسبانيا ، ويتذكر المشاهدون كيف أن اليزابيث قد صرخت فيه « كلما حاولت أن أتصور ما كان يمكن أن يحدث لبلادي لو جئت ملكا عليها لكان من الأفضل أن أراك ميتا على أن أدعك تنتهز الفرصة للوصول الى الملك . فأنت في سبيل مجدهك الشخصي على استعداد لان تخر إنجلترا الى الحضيض وتغرقها في بحر من الدم والديون » .

ولا يوجد أصدق من العبارات في وصف الموقف الامريكي من الحرب في أوروبا آنذاك وهو أن على أميركا أن تحرص على الانحياز الى حطيطس الحرب الأوروبية البعيدة عنها .

ولكن الموقف تغير تماما بعد عام واحد فقط . وادركت الولايات المتحدة اخطار الحرب العالمية الثانية المباشرة ذات التأثير على مصالحها . فعدادت هوليوود الى استوديوهاتها لتستخدم نفس المناظر والملابس التي سبق استخدامها في الأفلام السابقة ولتقوم فلورا روبسون أيضا بدور اليزابيث في فيلم « صقر البحر » ( ١٩٤٠ ) . وهو فيلم مغامرات ومبارزات وتروى فيه اليزابيث امرأة بسيطة تستحق الاحترام والموت في سبيلها .

وهكذا في خلال عام واحد فقط رأينا اليزابيث تعدم حبيبا لها لأنه يخر إنجلترا الى الحرب ثم رأيناها تخاطب شعبها في « صقر البحر » قائلة : « والآن يساشعني المخلص ، ان الواجب يواجهنا جميعا . . الآن . علينا



مطلوب التسجيل الوثائقي اليومي لاهداث التاريخ المعاصر : من الفيلم الوثائقي الفلسطيني : « فلسطين في العين » .

## بحار التفسير

حول موقعة ما لما اعتبرنا عرضه محايدا بالمره . لأنه يصور واقعة ضمن اطار اوسع هو اطار حرب شاملة ومن ثم فان الجرائد الاخبارية التي كانت تعرض صباح مساء على مشاهدي التلفزيون الامريكي لانكفي بذاتها دون تعليق إلا الى اظهار بسالة جنود الطرفين وسير المعارك وانسحاق الجنود المساكين الافراد في اتون الاستراتيجيات الكبرى . ولكن اضافة تعليق وتنظيم للسباق العام يتيح مجالا للحكم وتعيد وجهة نظر امريكية خاصة . لذا لم يبدأ بحول الرأي العام الامريكي ضد الحرب إلا حين بدأ ليف من كتابه ومتفقته في عرض وجهة النظر الأخرى على شرائط مصورة أسهمت في تعرية المؤسسة العسكرية والسياسية وفي احتقار الحرب شاهيك بتصاعد الخسائر الاميركية . . . ومثل هذا المخطط حتى في الاللام الوثائقية التي قيل يوما انها لا تقدم سوى الحقيقة يضع تساؤلات كثيرة حول شرعية وكفاءة تناوُلها للتاريخ المعاصر بالحد الأدنى من التجرد .

وعلى هذا الاساس لا يمكن ان نطالب بأي تجرد في فيلم روائي يعتمد على الخيال . فعندما ظهر فيلم « صائد الغزalan » ( ١٩٧٨ ) كان من الواضح ان التاريخ المعاصر هنا في حرب فيتنام يستخدم لغرض واضح ضد العدو . كما طرح فيلم الرويا الآن ١٩٧٩ رؤية مختلفة لنفس الواقعة التاريخية . ويبقى للمشاهد ان يقرر بنفسه « اي تاريخ يراه الصحيح » وسيفعل ذلك منطلقا من بيئة الفكرية والاجتماعية الخاصة . ولأن الفيلم التاريخي يقدم دراما متشعبة تحركها الجماهير حينا والابطال حينا آخر فهو فيلم مكلف يخضع انتاجا لشروط خاصة تجعل من العسير

وقد يقودنا هذا العرض الى مشكلة التفسير ، فالواقعات التاريخية - خاصة تلك التي تشارك فيها أطراف عديدة قديمة أو معاصرة - وقائع مدونة ومعروفة ، ولكن الذي يحتمل التفسير دائما هو دوافع الفعل . فلهجوم مثلا قد يفسر من طرف على انه كان خير وسيلة للدفاع . ومن هنا يتحول التاريخ الى قميص فضفاض يتسع لكثيرين . والكل يستند الى نفس الواقعة . ومثل هذه المشكلة واردة في كتب التاريخ ذاتها كما في كتب الأدب ولسوحات الفنانين ، فما بالك بالوسيط السينمائي - أكثر الوسائط تأثيرا وانتشارا .

ونحن نذكر ان ثمة farkا واضحا بين الفيلم التاريخي وبين الدراسة التاريخية فالأول هو نتاج رؤية وتفسير خاص لزاوية من الزوايا في ساحة التاريخ يشأ تعتمد الثانية أساسا على المعلومات ( التي اتفق على تسميتها حقائق ) دون التوغل في التفسير . الأول هو عمل الكاتب والمخرج أما الثانية فهي نتاج عقل المؤرخ .

ومع ذلك فان مشكلة التفسير لم تحل كلية في مجال الدراسات التاريخية فكيف نتوقع حلها على الاطلاق في الاللام ؟

خذ مثلا قريبا من حرب فيتنام . ثمة طرفان متنازعان . كل طرف يروي التاريخ من وجهة نظره . ولو تخيلنا ان مصورا محايدا قام بتصوير مادة اخبارية



في احضان الاعداد التاريخية القديمة . وهذه كارثة .

ولا يستثنى هذا القصور العام فيها انتج من افلام ومسلسلات تليفزيونية ( سواء عن ابطال الاسلام او الحكايات العربية القديمة كمعتر وعيلة وغيرها ) سوى فيلم شادى عيد السلام « الموميا » ( ١٩٧٩ ) الذى قدم رؤية جديدة كلية وتصورا جديدا تماما للتاريخ المصرى القديم وأفلامه القصيرة الأخرى وفيلم مصطفى العقاد « الرسالة » ( ١٩٧٤ ) الذى لا يعتبر على أمة حال فيها عربيا إلا في رؤيته التاريخية لرسالة الاسلام .

### الى ماذا نحتاج ؟

اننا بحاجة الى مفهوم عربي جديد لتنظيم العلاقة بين الفرد العربي وبين التاريخ وبين الحرية .

أما معضلة التفسير التاريخي فتستظل قائمة سابقي اختلاف بين البشر . ولكن يوسنا أن ندعو الى أن يتم العالم بالوثيقة : المادة الأساسية للفيلم التاريخي . ولعل افضل ما توصل اليه فنانو السينما ومفكرها هو صنيعة الفيلم الوثائقي الذى يحتفظ بأكبر قدر ممكن حتى الآن من الموضوعية بالواقعة التاريخية ذاتها . وهذا هو على الأقل ما مائمكن أن نطالب به من اجل فيلم تاريخي معاصر جيد .

وقد نشر ل . ماتوزسكي وهو واحد من أوائل فناني السينما في نهاية القرن الماضي ( ١٨٩٨ ) مقالا في صحيفة الفيجارو الفرنسية يدعو فيه - هكذا ميكرا - الى خلق مستودع للسينما التاريخية تجمع فيه « أولا، المظاهر الخارجية للتاريخ من الاحداث المتغيرة الحاضرة لكي نستطيع في مرحلة تالية أن نسطها من جديد أمام أعين الذين لم يشهدوها . . . وعلى هذا فهذه الطباعة السينمائية التي يتكون المنظر فيها من الف صورة والتي تمتد بين مصدر مركز للضوء ورقعة او شاشة بيضاء تجعل الموق والغائبين يقفون على اقدامهم ويمشون . هذا الشرط البسيط من الورق المطبوع لا يشكل فحسب دليلا على التاريخ ، وانما يكون جزءا من التاريخ نفسه ، من تاريخ لا يغيبلونه ولا يحتاج الى عبقري ليعيد تكوينه . انه هناك شبه تام ، شأنه شأن الكائنات البدائية التي تدب فيها الحياة بعد سنوات من الركود بقليل من الدفء والري ، ان كل ما نحتاج اليه لنوقف ونحى ساعات الماضي هو شيء من الضوء الذي نعرضه من خلال عدسة في جوف الظلام .

○

فاروق عبد العزيز

المعاصرة بانتاجة خارج رضاء السلطة الحاكمة . . وفي بلاد كالولايات المتحدة يتجلى بذلك بوضوح . وقد نعى الرئيس الاسبق ريتشارد نيكسون المخرج الراحل جون فورد باعتباره واحدا من اخلص المعبرين عن السلوك الامريكى في الحياة ( من الواضح ان الاشارة هنا الى افلام فورد عن تاريخ الغرب الامريكى التي نجحت الى حين في تشوية التاريخ الهندى الاحمر على حساب تفوق الرجل الابيض ) كما تقدم السلطات السوفيتية العون الرسمى لآى فيلم تاريخي شريطة ان يكون الطبع متفقا مع التفسير الرسمى للواقعة التاريخية .

وهذا افتتات على التاريخ والسينما معا لانه يضعهما في قبضة السلطة التي تتغير وجهات نظرها بتغيرها ذاتها . ومعروف أن رؤية التاريخ الماضي تتغير في أزمنة الثورات لكي يتحول الحاضر اليومي ومتجزاته الى تاريخ جديد للأمة .

### تاريخ العرب

هذه عجالة ولا يمكن في معرض الحديث عن الفيلم التاريخي ان نغربسرة على نظرتنا الى التاريخ ومعالجتنا السينمائية له عبر نصف قرن . ومع ذلك فان اغراء التناول السريع في سياق هذا المقال لافلامنا « التاريخية » العربية لا يمكن مقاومتها لسبب واحد هو « انها تنطلق من مفهوم نظمي متكرر . واعني به أن التاريخ هو الماضي فقط وهو شخصيات الابطال وحدها وهو الاحداث الكبرى وحسب . ولست تدري من اين جاء هذا التصور ولكنه ربما كان مسخا للتصور الموليودى الشائع عن السينما الضخمة والديكورات التاريخية والملابس الملونة الباهظة التكاليف .

ولعله من المؤسف أن يتعامل هذا التصور شديد القصور مع موضوع بالغ الأهمية والثراء وهو موضوع الدعوة الاسلامية . فكل ما انتج من افلام تاريخية عربية تقريبا يدور حول الفترة الأولى من تاريخ الاسلام . وقد انعكست النمطية على كل شيء ابتداء من الكتابة الى الحوار والاداء والديكورات والتصوير العام للعمل . وقد كرس هذا التناول انفصالا خطيرا بين الفرد العربي وبين ماضيه . فالشخصيات التي يراها لاعلاقة لها بواقعه ولا بمشكلاته المعاصرة . وهي تلك كلاما معادا مستهلكا .

وقد امى هذا التناول لديه شعورا هروبيا بالاسترخاء

# على هامش الترجمة في عالم اليوم

بقلم : الدكتور صفاء خلوصي



نيكلسون ، ومن أعمال أخرى ، فإنه قد وضع في الترجمة كتاباً يعد خطوة رائدة في موضوع يحتاج الى الكتابة فيه ، ولقد صدر كتابه هذا سنة ١٩٥٦ عن مطبعة دار المعرفة ببغداد ، فلما اصدرت كتابي ( فن الترجمة في الادب العربي ) سنة ١٩٦٦ عن الدار المصرية للتأليف والترجمة ، لم اكن اعرف يومئذ عن كتاب الدكتور صفاء خلوصي ولا عن صدوره شيئاً ، وجاء بحثي للموضوع غير بحثه ، الا ان كلا منها يكمل صاحبه ، ولا غنى للفكر العربي المعاصر عنها .

## ليس من الانصاف

والى ذلك فقد ظهر كتاب آخر بعنوان « فن الترجمة » للدكتور عوض محمد عوض وكان محاضرة ألقى على طلبة معهد الدراسات العليا التابع للجامعة العربية ، فليس من الانصاف بعد هذا كله ان يغض الدكتور فوده النظر عن هذه المؤلفات ويفرد بالذكر ترجمة غامضة لكتاب الخواجه نيدا الأمريكي ويبدو ان زامر الحلي لا يطرب ، وان المعرفة مهما كان نوعها يجب ان تأتي من الخواجات لكي تكون مقبولة . ذلك لان الكثير منا لا يستطيعون - مع الاسف - التخلص من ( عقدة الخواجه وتفوقه في كل شيء ) وانا اؤكد للاخ الدكتور مصطفى كامل فوده ان كتاب علم الترجمة لنيدا دوران على غير هدى على هامش ما يسميه بعلم الترجمة ، وقد قرأته في الاصل الانكليزي كما قرأت الترجمة العربية وهي لاحد تلامذتي القدامى . وليس

قرأت بكل عناية واهتمام ، على نحو ما افعل بكل ما يكتب عن « الترجمة » ، موضوع الدكتور مصطفى كامل فوده : « الترجمة في عالم اليوم » الصادر في « العربي » الاخر بتاريخ نوفمبر ( تشرين الثاني ) ١٩٨٢ ( ص ٨٣ - ٨٤ ) فاستغربت من قوله : « لم يظهر في الوطن العربي بأسره عن علم الترجمة سوى كتاب واحد مترجم هو كتاب العلامة الأمريكي نيدا ، وقد ظهرت الترجمة في العراق ولكنها لم تأت وافية بالمرام » .

ومن باب الدفاع عن الحقيقة - لا التبجح الذاتي - اود ان اقول للاستاذ الفاضل انني نشرت عام ١٩٥٦ كتاباً بعنوان « فن الترجمة في ضوء الدراسات المقارنة » . وقد طبع عدة طبعات كانت الاخيرة سنة ١٩٨٢ على نفقة وزارة الثقافة والاعلام العراقية وقامت بنشره دار الرشيد للنشر وعدة صفحاته ٢١٣ صفحة . كما انني قمت بنشر كتاب آخر سنة ١٩٥٧ بعنوان « الترجمة التحليلية » ( مطبعة الاسواق التجارية ببغداد ) وعدة صفحاته ٣١٤ صفحة . كما قام الاستاذ الشاعر محمد عبد الغني حسن بنشر كتاب بعنوان « فن الترجمة في الادب العربي » وعدته ٢٣٨ صفحة بعناية الدار المصرية للتأليف والترجمة ( بلا تأريخ ) ، ولكنه ظهر بعد كتابتي في الترجمة من دون ان يصل الى علم الاستاذ الشاعر صدرهما الا بعد صدور كتابه ، فلما بلغه صدور كتابي « فن الترجمة » كتب يقول :

« واذا كان الدكتور صفاء خلوصي قد مارس الترجمة وانتقل عن الانجليزية فعلاً بما شارك فيه من ترجمة لكتاب ( تاريخ الادب العربي ) للبروفسور المستشرق

## THE AMBASSADOR'S DAUGHTER DIDN'T GO TO THE BANQUET.

« لم تذهب ابنة السفير الى المأدبة »

غير ان الماكنة تقع في غلطة مضحكة عندما تترجم  
الجملة التالية :

## THE DAINTY GIRL IS PROUD OF HER BEAUTIFUL BLOND HAIR

فتقول : البنت ( اللذيذة ) فخورة بشعرها الجميل  
الاشقر .

ولو كانت الماكنة تعقل لقالَت « البنت الانيقة » او على  
الاقل « الوسيمة » ولكن اللوم لا يقع عليها بقدر ما يقع  
على من زودها بالمعطيات DATA اذ لم تكن في هذه الاحال  
من الكفاية بحيث تأتي بنتيجة مقبولة .

### مستقبل كبير

على كل حال ، هذه الاخطاء وما يمثّلها ، يمكن تلافيها  
بشيء من الدقة والعناية في تزويد المعطيات .

ومع ان ضمير التملك في الانكليزية يسبق اللفظة التي  
يعود عليها ، بعكس العربية ، فان هذه الصعوبة امكن  
التغلب عليها ، كما نجد في ترجمة الجملة التالية :

## اذا جسامت : « تسكن اسرتي في القاهرة » MY FAMILY LIVES IN CAIRO

ومع ان الجمل الانكليزية اسمية والعربية - على  
الاكثر - فعلية فان الماكنة قد لاحظت هذه الحقيقة كما نجد  
في ترجمة الجملة الاخيرة ، ولما كانت ادارة التعريف  
( ال ) لفظة مستقلة في الانكليزية ومتصلة باللفظة المعروفة  
في العربية فقد راعى مقدمو المعطيات وضع خطيطة بين  
اللفظتين وروعت نفس القاعدة في الضمائر المتصلة كما في  
الجملة التالية :

## THE — GIRL WHO TRANSLATED THE-BOOK IS MY-SISTER.

فطلعت علينا الماكنة بهذه الترجمة : البنت التي ترجمت  
الكتاب اختي .

العيب في الترجمة بقدر ماهو في الاصل ، فقد اراد ان يطبق  
المؤلف علم اللسانيات على فن الترجمة فما افلح ولا خرج  
من ذلك بظائل ، بل على العكس كره هذا الفن الرفيع لمن  
يشده بان جعله سفسطة « لسانية » على نحو ما فعل اخ له  
من قبل هو جوي . سي . كاتفورد J.C.CATFORD ،  
في كتابه السفسطائي : « نظرية لسانية في الترجمة »  
A LINGUISTIC THEORY OF  
TRANSLATION ، وقد ضاع جوهر الكتاب بين  
البيدييات التافهة والتعقيد الذي لا مبرر له ، وقد قمت  
بتدريسه لطلبة الماجستير لا للافادة منه بل لنقده نقدا  
موضوعيا لوجه العلم وحده !

اما قوله ان الترجمة الفورية « كانت شيئا عجولاً لدى  
العرب » فامر لا يقره عليه تاريخ التراث العربي فقد كان  
هناك بين علمائنا من يجلس وسط طلاب من العرب على  
مئته ومن الفرس على يساره فيفسر القرآن الكريم بالعربية  
للعرب وبالفارسية للفرس بنفس السهولة والبسر . ولا  
اريد ان اخوض في تاريخ « الترجمة عند العرب » وآرائهم  
ونظرياتهم فيها - والتي انكرها الدكتور فوده عليهم - ان  
ذلك موضوع يطول وقد كتبت فيه كما كتب غيري اكثر من  
بحث .

أما رأيي في ( ماكينات الترجمة ) فوارد تؤيده فيه الى حد  
ما ، غير اننا غير متشاكين من مستقبلها ، فهي في الوقت  
الحاضر لا تصلح لغير الترجمات العلمية التي تستخدم  
« الرواسم » او-التعابير الاصطلاحية Idioms ، ولكن  
سيأتي اليوم الذي سيحقق فيه هذا الحلم ، ونحن جادون  
في تحقيقه . صحيح ان بعض النتائج التي توصلنا اليها  
مضكة تحتاج الى تعديل وتقويم للعبارة ، ولكن الكثير منها  
يبحث على التفاضل بل والاعجاب !

اليس غريباً ان تميز الماكنة بين ( Wind ) « الريح »  
و ( Wind ) « يلف » فتقول في ترجمة العبارة  
الانكليزية : When the Wind Blows, The  
Banners wind around the Trees

عندما تهب الريح تلف الاعلام حول الاشجار The  
Trees ويضارع ذلك في الغرابة ترجمتها لعبارتين مختلفتي  
التركيب متفتتي المعنى بعبارة واحدة في العربية فتقول في  
ترجمة : THE DAUGHTER OF THE  
AMBASSADOR DIDN'T GO TO  
THE BANQUET.

# حول معجم الجمهرة

بقلم : الشيخ ابراهيم القطان

قرأت مقال الأستاذ قسطنطين تيودوري القيم عن (الجمهرة) للامام محمد بن الحسن بن دريد في العدد ٢٨٧ من مجلة العربي الغراء في ذي الحجة ١٤٠٣ . تشرين اول ١٩٨٢ م .

وقد جاء في المقال ما يلي : « وكان رجال اللغة يحتجون بأقواله ، ويستندون إليها ، منهم أكبر الموسوعيين شهرة ابن منظور الذي ضم «معجم الجمهرة» من جملة ما ضم من معاجم في معجمه «لسان العرب» .

ويؤسفني أن أقول للأستاذ الكريم : ان هذا الكلام غير دقيق ، وان معجم الجمهرة لابن دريد ليس من مصادر لسان العرب ، ولم يضمه ابن منظور في معجمه ، ولم يذكر في مقدمة اللسان ان كتاب الجمهرة من الكتب التي جمعها في كتابه - وهذا لا يضير ابن دريد ، ولا ينقص من قدره ، وهو الامام الرائد في عمل المعجمات - .

والذي يظهر لي ان الأستاذ تيودوري لم يقرأ مقدمة لسان العرب حتى يعلم ماهي مصادره وما هي الكتب التي جمعها ابن منظور في كتابه العظيم .

وان الذي أوقع الأستاذ الكريم في هذا الخطأ هو الامام جلال الدين السيوطي ، فقد ترجم في كتابه «بغية الوعاة» لجمال الدين ابن منظور وقال ما نصه : «محمد بن مكرم بن علي . . . ابن منظور الانصاري الافريقي المصري جمال الدين ابو الفضل صاحب لسان العرب في اللغة ، الذي جمع فيه بين التهذيب والمحكم والصحيح وحواشيه ، والجمهرة والنهاية» الصفحة ١٠٦ من طبعة مطبعة السعادة .

ومن اصعب الفقرات التي قامت الماكنة بترجمتها بموقفية نسبية هي الفقرة التالية التي تبشر بمستقبل عظيم للترجمة الآلية :

THE SCREWDRIVER IS USED TO PRODUCE A TWISTING MOTION TO TIGHTEN OR LOOSEN SCREWS. ALWAYS USE A SCREWDRIVER OF A PROPER SIZE FOR THE SCREW, IN ORDER TO AVOID DAMAGING BOTH THE SCREWDRIVER AND THE SCREW. FIGURE 1 SHOWS THE STANDARD TYPE OF THE SCREWDRIVERS.

« يستعمل المسامير لاجداث حركة التوائية لتثبيت او فك (المسامير) . استعمل دائما (مفك) من حجم مناسب (للمسامير) لكي تتجنب الاضرار من المفك و (المسامير) . شكل (١) بين نوع المفكات القياسي » .

والاخطاء التي وقعت فيها الماكنة الاعجمية لاختلاف كثيرا عن تلك التي يقع فيها بعض طلابي في درس الترجمة ، وقد حصرتها بين هلالين ، فكان من الافضل ان تستعمل الماكنة تعبير (المسامير اللولبية) بدل (المسامير) و (مفكا) في حالة النصب على المقعولة بدل (مفك) و (يكل) بدلا من (يكللا) .

وعلى كل حال فان ترجمة الماكينات ستبقى بحاجة الى مراجعة مترجم كفء قدير ، شأنها في ذلك شأن الكثيرين من المترجمين في ايماننا هذه مع اختلاف واحد وهو السرعة الفائلة لدى الماكنة وعدم حاجتها لمراجعة القواميس والمعاجم .

هذا ما اردت ان اقله باختصار عن بعض ما توصلت اليه الآلة المترجمة من نتائج في مضمون الترجمة من الانكليزية الى العربية . وقد اثار الحديث الأستاذ الدكتور مصطفى كامل فوده فله الفضل ، ونرجو ان تتمكن من العودة الى الموضوع عندما تحرر الترجمة الآلية مزيدا من التقدم ، فالإنسان الذي استطاع ان يهبط على القمر - بعد ان كان ذلك في عداد المستحيلات - لن يزع عليه يوما ما تحقيق فكرة المترجم الآلي الذي قد يفوق المترجم البشري في الدقة والسرعة معا .



فالإمام السيوطي على جلالة قدره لم يتحقق من مصادر لسان العرب وهو أول من وقع في هذا الخطأ لأنه لم يقرأ مقدمة اللسان بامعان وتدقيق .

ثم جاء بعده العلامة الزبيدي شارح القاموس فتابعه على ذلك وقال في مقدمة كتابه القيم تاج العروس ما يلي : « ولسان العرب للإمام جمال الدين محمد بن جلال الدين ... الانتصاري الخزرجي الإفريقي نزيل مصر ... التزم فيه جمع الصحاح والتهذيب والنهاية والمحكم والجمهرة وإمامي ابن بري ... » . صفحة ١٢ من المقدمة .

وجاء بعدهما الأستاذ الكبير المدقق المحقق أحمد فارس الشدياق فتابعهما على الخطأ نفسه حيث قال في تقديمه لطبعة لسان العرب الأولى سنة ١٣٠٠ . ما يلي :

« كتاب لسان العرب للإمام المتقن جمال الدين محمد بن جلال الدين الانتصاري الخزرجي الإفريقي نزيل مصر ويعرف بان مكرم وابن منظور ... وقد جمع في كتابه هذا الصحاح للجوهري وحاشية ابن بري ، والتهذيب للزهري ، والمحكم لابن سيده ، والجمهرة لابن دريد ، والنهاية لابن الأثير ... » ٧

وجاء الأستاذ تيودوري وقلد هؤلاء الأعلام دون أن يرجع إلى ما كتبه ابن منظور نفسه في مقدمة كتابه « لسان العرب » على ما يبدو في .

والى القاري الكريم ما يقول ابن منظور في مقدمة « لسان العرب » : « ولم أجد في كتب اللغة أجل من تهذيب اللغة لابي منصور محمد بن أحمد الأزهرى ، ولا أكمل من المحكم لابي الحسن على بن اسماعيل بن سيده الأندلسي رحمهما الله ، وهما من أمهات كتب اللغة على التحقيق ، وما عداهما بالنسبة اليهما من بَيِّنَات الطريق ... ورأيت ابا نصر اسماعيل بن حام الجوهري قد أحسن ترتيب مختصره ... وهو مع ذلك قد صحف وحرف ، فأتيت له الشيخ محمد بن بري فتتبع ما فيه ، وأمل عليه أماليه ، فاستخرت الله سبحانه وتعالى في جمع هذا الكتاب المبارك ... ولم أخرج فيه عما في هذه الأصول ، ورتبته ترتيب الصحاح في الأبواب والفصول ، وقصدت توشيحہ بجليل الأخبار ، وجبيل

الأثار ، مضافا اليه الى ما فيه من آيات القرآن الكريم ، والكلام على معجزات الذكر الحكيم ، ليتحلى بترصيع دررها عقد ، ويكون على مدار الآيات والاخبار والأثار والأمثال والاشعار حله وعقد ، قرأت ابا السعادات المبارك بن محمد بن الأثير الجزري قد جاء في ذلك بالنهاية ، وجاوز في الجودة حد الغاية ، غير انه لم يضع الكلمات في محلها ، ولا راعى زوائد حروفها وأصلها ، فوضعت كلا منها في مكانه ، وأظهرته مع برهاته ، فجاء هذا الكتاب بحمد الله واضح المنهج لأسهل السلوك ... وأنا مع ذلك لا أدعي فيه دعوى فاقول : شافهت ، أو سمعت ، أو نقلت ، أو وضعت ، أو شددت ، أو رحلت ، أو نقلت عن العرب العرباء أو حملت ، فكل هذه الدعاوي لم يترك فيها الأزهرى وابن سيده لقاتل مقالا ، ولم يخلها فيه لأحد مجالا ، فانها عينا في كتابيهما عن روياء مع ذلك لا أدعي فيه دعوى فاقول : شافهت ، أو سمعت ، أو نقلت ، أو وضعت ، أو شددت ، أو رحلت ، أو نقلت عن العرب العرباء أو حملت ، فكل هذه الدعاوي لم يترك فيها الأزهرى وابن سيده لقاتل مقالا ، ولم يخلها فيه لأحد مجالا ، فانها عينا في كتابيهما عن روياء ... ولعمري لقد جمعا فلو عا ، وأتيا بالمقاصد ووفيا .

وليس لي في هذا الكتاب فضيلة أمت بها ، ولا وسيلة أتسك بسببها ، سوى اني جمعت فيه ما تفرق في تلك الكتب من العلوم ، وبسطت القول فيه ولم أشبع باليسير ، وطالب العلم منهم ، فمن وقف فيه على صواب أو زلل ، أو صحة أو خلل ، فمعهده على المصنف الأول ، وحده وذمه لأصله الذي عليه المعول ، لأنني نقلت من كل أصل مضمونه ، ولم أبدل منه شيئا ، فيقال : « فانما ائمه على الذي يدلونه » بل أدبت الأمانة ، في نقل الأصول بالنص ، وما تصرفت فيه بكلام غير ما فيها ، فليعتد من ينقل عن كتابي هذا انه ينقل عن هذه الأصول الخمسة الخ ..... »

هذا كلام ابن منظور بالنص كما جاء في مقدمته ، فالكتب التي اشار اليها بالأصول الخمسة مصادر كتابه لسان العرب هي :

- تهذيب اللغة للأزهري - المحكم لابن سيده - الصحاح للجوهري - حواشي ابن بري على الصحاح - النهاية في غريب الحديث لابن الأثير .

ولم يأت ذكر « الجمهرة » في مقدمة اللسان لا بالنص ولا بالإشارة ، ومن لم يقطع بما أقول فليرجع الى لسان العرب ويقرأ مقدمته حتى يطمئن قلبه ، ويثبت مما قلت .

وهذا يعلمنا درساً مفيداً وهو أن كبار العلماء والباحثين قد يخطئون ، والآنسان مهما بلغ من العلم فانه معرض للخطأ والنسيان .

فعلينا أن نخلص الأقوال ، ونصدق فيما نقرأ ونكتب ، وليس المهم من قال ، ولكن ماذا قال . . . . . وما أجل قول نصر الله بن محمد بن الأثير في كتابه الفائق « المثل السائر » : « ليس الفاضل من لا يغلط ، بل الفاضل من يعد غلطه » .  
رحم الله الجميع و « كفى المرء نبلاً أن تعد معاييه » والسلام على الأستاذ .

## عجائب البحر أكثر من عجائب البر

بقلم : صفوت كمال

القصة من مفاهيم اخلاقية واجتماعية او مقولات فلسفية وعقائدية . وخاصة أن « الامانة » التي وردت في هذه القصة ترتبط أساساً بفكرة الموت ، وان الروح التي وهبها الله سبحانه وتعالى للانسان هي امانة عند الانسان . فلماذا اذا استردها الله من حاملها أصابه الجزع . إذ يقول عبد الله البحري لعبد الله البري في اثناء جولته معه في عالم البحر حينما علم من عبد الله البري أن أهل الأرض يحزنون على الموت . « كيف لا يهون عليكم أن الله يأخذ أمانته فتبكون وتحزنون إذا استردها . وكيف اعطيك امانة النبي صلى الله عليه وسلم . وانتم اذا اتاكم المولود تفرحون به . والله تعالى يضع فيه الروح امانة . فاذا اخذها يصعب عليكم الامر وتحزنون وتبكون كأنكم تحتاجون عليه سبحانه وتعالى ؟

في مقال « عجائب البحر في الف ليلة وليلة » ، الذي نشره الاستاذ الاديب الناقد عباس خضر ، في العدد ٢٨٩ من العربي ، لوحة مختصرة من حكاية عبد الله البري وعبد الله البحري احدى حكايات الف ليلة وليلة . . . والتي تختص بها الليالي ٩٤١ - ٩٤٦ وقد قدم الاستاذ عباس خضر « شريحة » من هذه الحكاية وعرض جزئية منها باعتبار ان هذه « الشريحة » حسب تعبيره من حكايات الف ليلة وليلة : تمثل قصة قصيرة موضوعها « الامانة وانهاخير من بعض ما يكتب وينشر في هذه الايام بدون امانة ؟ ! » .

وكم وددت أن لا ينتصر حديث الاستاذ عباس خضر على هذه الجملة الموجزة ، بل ان يناقش ما تضمنته تلك

نموذجاً فريداً متميزاً بين فنون القصة البحرية ، والقصة البحرية كما يحدد تعريفها الأستاذ الدكتور حسين فوزي هي « قصة أولا . أي عمل أدبي من أعمال الخيال لا يهم أن تؤلف على أساس من « المصارف البحرية » أو من « المغامرات أو من « الفشار » البحري . مادام تأليفها نتيجة تخيل واضعها لحوادث تجري لبطل لا وجود له إلا في خيال المؤلف . وإن للبطل وجوداً تاريخياً . ولكن الحوادث التي تنسب إليه لم تحدث أصلاً . أو حدث بعضها ، فتظلمت واضيف عليها وبولغ فيها إلى حد يخرج بالشخصية التاريخية إلى ما يجعلها في عداد الأشخاص الخياليين .

## في اليوم الواحد والأربعين

وهي قصة بحرية إذا اتخذ البحر أهمية كبرى في حياة أبطالها وفي أحداث القصة » وتتلخص قصة عبد الله البري كما وردت في ألف ليلة وليلة في أنه كان يوجد صياد سمك فقير كثير الأبناء ، جاءت زوجته بالمولود العاشر ، وطلبت إليه أن يصطاد رزقه من البحر . ولكنه ظل يوماً كاملاً يطرح شبكته فتخرج خالية . وفي هودته خائباً بائساً شعر بأزمته عبد الله الحياز فمحمه خيلاً وتقوداً وامهله حتى يأتي بالخير من البحر ويدفع له ثمن الحيز سمكاً ويعيد إليه ما اقترضه من مال من ثمن السمك .

ونقل عبد الله البري وعبد الله الحياز على هذا الحال أربعين يوماً - فلا هو يصطاد شيئاً ، ولا الحياز يكف عن مد يد المساعدة له .

وفي اليوم الواحد والأربعين أخرجت الشبكة بعد محاولات شتى وجهود مضنية ، رجلاً يدعى عبد الله البحري . عرفه بنفسه بأنه من أبناء البحر . وعقد معه اتفاقاً بأن يحضر عبد الله البري له قبل طلوع الشمس حلاً من فاكهة البحر ، ويبادل به يحمل محائل من الجواهر والسلاخ من البحر .

وظلت العلاقة مستمرة بينهما حتى صار عبد الله وزيراً للملك ، عبد الله ، أيضاً - وتزوج ابنة الملك .

فأهل البحر حينئذ يموت أحدهم يفرحون لأنهم يدركون أن الموت يلقاه ربه فرحون . ويقطع عبد الله البحري صلته أو صداقته بعبد الله البري قائلاً :

« ما أنتم أبناء البر بأهل للامانة ، وقد قطعت صلتى بك ، فبعد اليوم تراثي ولا أراك . » ويمضي عبد الله البحري إلى عائلته في البحر ولا يعطى عبد الله البري كيس الجواهر الذي كان قد طلب منه أن يجعله إلى قبر الرسول عليه الصلاة والسلام حينئذ يقوم عبد الله البري بالخروج إلى بيت الله .

وله الشريحة من حكاية عبد الله البري وعبد الله البحري يمكن أن تصنف تحت نمط الحكايات الوعظية . . . . .  
وكم كنت أود ، وما زلت أرجو ، أن يتناول الأستاذ عباس خضر هذه الحكاية البحرية بالنقد والتحليل ولا يكتفي بتقديم جزئية منها .

## حكاية متميزة

فحكاية عبد الله البحري تعتبر نموذجاً فريداً في أدب البحر ونمطاً متميزاً من أنماط القصة البحرية ، وكما يقول الأستاذ الدكتور حسين فوزي في كتابه حديث السندباد القديم منذ أربعين عاماً أن « القصتين البحريتين » في كتاب ألف ليلة وليلة وهما عبد الله البري والسندباد البحري ، لا نعدهما من أبدع القصص البحرية في الأدب العربي فحسب ، بل هما من أبدع القصص البحرية في آداب العالم .

ولقد لاقت قصة السندباد البحري حظها من الشهرة والمجد ، وبقيت قصة « عبد الله البري » منزوية تستظر شرقاً . . . أو مستشرقاً يخرجها إلى النور . . . . .

وكم وددت أن يكون هذا الشرقي الأستاذ عباس خضر بالإضافة إلى الجهد الطيب الذي بذله الأستاذ أحمد محمد عطية في كتابه أدب البحر في عرض وتقديم هذه القصة .

فعلى الرغم مما يذكر به الأدب العربي من وصف لعالم البحر وتصوير لبعض حوادث البحارة والغواصين على اللؤلؤ إلا أن قصة السندباد وعبد الله البحري تعتبران

## مقولات اجتماعية وفكرية :

والقصة بمضامينها تشتمل على مقولات اجتماعية وفكرية وعقائدية - مثل حق الصداقة التي يلتزم بها الخباز نحو عبد الله البري ووفاء الصديق للصديق فحينما يصبح عبد الله وزيرا وغنيا لا ينسى صديقه .. ومقولة بالوعد .. حينما وفي عبد الله البحري بوعد له عبد الله البري - والاشاعة والكذب وكيف تضر بالانسان وكم في السجن من مظالم ومقولة « الموت » و « الامانة » والايمان بالقضاء والقدر بجانب ما تحمل تلك القصة من وصف لعالم البحر في تصوير ادبي جميل .. وخيال رائع .. اتخى ان يصوغها من جديد صوغا فنيا بالصورة او الكلمة او بالاثنتين معا بعض فئاتنا العرب او ان تقدم في عمل سينمائي عربي او غير عربي مثلما حدث لحكايات السندباد البحري في اسفاره السبعة .. مقامرات عبد الله البري كانت في اعماق اليم دون صراع مع الامواج والرياح .. وهي رحلة في عالم البحر دون احوال ومخاطر .. عالم يسوده النظام ويزخر باللولؤ والمرجان ولا مائع لاصحابه من مبادلة ما فيه من جوهر ودر .. بفكاهة من عالم الارض الذي يسكنه الانسان .. فبأى آلاء ربكنا تكذبان .. وعجائب البحر اكثر من عجائب البر ، كما ان علم البسر اكبر من علم البسر كما يقول معلم البحر شهاب الدين احمد بن ماجد الملاح العربي الشهير .

وتستمر الحكاية تروى ما واجهه عبدالله البري من احداث ومغامرات وصفتها الحكاية ببراعة فنية ، وكيف دعا عبد الله البحري عبد الله البري لزيارة عالم البحر .. وكيف احضر له دهانا من دهن سمك في البحر يبعثه يمشي ويتحرك تحت الماء مثل السمك ومثل ابناء البحر .

وفي البحر تاخذ القصة في تنامح احداثها فيتصرف عبدالله البري بواسطة صديقه على عالم البحر وممالكه وكنوزه . وتنظم العمل فيه واشكال البيوت وطرق حفرها ، والعلاقات القائمة بين اهل البحر ، فيرى في البحر عجائب عديدة وغرائب تفوق الحصر والعد . ففي البحر كما تروى الحكاية عجائب متنوعة اكثر من عجائب البر .. فيقول عبد الله البحري لعبد الله البري اراء اندهائشه لما رأى : وائى شيء رايت من مدائن البحر وعجائبه ، وحق النبي الكريم الرموف الرحيم لو فرجتك الف عام في كل يوم على الف مدينة ، واريتك في كل مدينة الف اعجوبة ما اريتك قيراطا من اربعة وعشرين قيراطا من مدائن البحر وعجائبه . وانما فرجتك على ديارنا واراضنا لا غير .

وتنتهي الحكاية بان يفترق عبد الله البحري عن عبد الله البري بعد ان علم منه أن اهل الارض يجزعون من الموت ويحزنون على الموت .

## الفرج بعد الشدة

قيل لبعض البخلاء : ما الفرج بعد الشدة ؟ قال : أن يعتذر الضيف بأنه هائم .

## الزحام على المائدة

قعد أبو الفضل الشاعر المعروف بابن القطا ، يأكل مع زوجته ، فقال لها : « اكشفي رأسك ، ففعلت ، ثم قرأ سورة الاخلاص ، فقالت له : ما الخبر ؟ فقال : اذا كشفت المرأة رأسها لم تحضر الملائكة ، واذا قرئت سورة الاخلاص هربت الشياطين وانا أكره الزحام على المائدة .



# طبيب الأسرة



ارتفاعاً عن معدل الطبيعي والذي يبلغ ٨٠ - ١٢٠ جم/ ١٠٠ سم دم عادة والذي تحاول الكليتان الحفاظ دائماً عليه في هذا المستوى . لكن ارتفاعه الشديد بالطبع يجبرها على إفرازه في البول ومعه كمية أكبر من الماء تظهر في الزيادة الكبيرة لادرار البول وربما التبول اللاإرادي عند الأطفال . وبالتالي الحاجة الشديدة لتعويض الماء المفقود ويعبر عنها بالعطش الدائم . ولما كان الجسم غير مستفيد من كميات السكر السارية مع الدم والمتنوعة من النفاذ للخلايا . فانه بالطبع يشعر بحاسة الجوع فيأكل مريض السكر كثيراً . لكنه لايفيد من الأكل ليزداد هزاله .

تبدو هذه التطورات أكثر وضوحاً في حالات الإصابة المبكرة بالسكر في مثل سن ابنك . . لان هناك بعض حالات السكر الخفيفة والتي ترى في سن متأخرة في أكثر الحالات ناشئة عن سمنة مفرطة وتبدأ في التحسن مع نظام غذائي يحدد كمية السكر المطلوبة للجسم فقط . . ومع نقص

اكتشافه وتشخيصه مبكراً كلما أمكن التحكم في كيفية التمايش معه . . لان حالات السكر التي تكتشف عند الأطفال تستلزم علاجاً ملد الحمية يحقن الانسولين التي سرعان يتألف معها المريض حتى يبدو طبيب نفسه فلا يحتاج لأحد يعطيه له .

والحديث عن مرض السكر عامة وبإيجاز يبدأ بتصنيفه كأحد الامراض التي تلعب الوراثة فيه دوراً أساسياً ليس من الضرورة ان يكون الاب أو الأم . . هناك ايضاً الجذود . . واصابة توأم بمرض السكر تعني اصابة اخيه بنسبة ٢٠ - ٥٠٪ . وهو أحد الامراض التي تسفر عن خلل في عمليات الايض الغذائي الخاص بمادة الجلوكوز - السكر - والذي يعد مصدر الطاقة الأول في الجسم . . قدخول جزئياً السكر لخلايا الجسم يسهله هرمون الانسولين الذي تفرزه خلايا خاصة في البنكرياس . . حيثما يقل أو ينعدم الفراز الانسولين من البنكرياس وأن السكر بالطبع لايمكنه النفاذ للخلايا فيبقى في الدم مسبباً

## الاطفال والبول السكري

● منذ شهور قليلة بدأت لاحظ هزال ابني البالغ من العمر خمس سنوات رغم اقباله على الطعام وشكواه المتزايدة من الام ساقيه . . أوراسه . . وهبوطه في نشاطه المعتاد . . بل وتأخره عن رفاقه في الدروس . . الى جانب تبوله اللاإرادي في الفراش فعرضته على طبيب باطني . . وبعد مجموعة فحوصات أخبرني أنه مصاب بالبول السكري . .

فهل يصاب الأطفال أيضاً بمرض السكر علماً بأنني ووالده سلیمان تماماً . .

ما هي أعراضه . . وما السبل الى علاجه في تلك السن ؟ . . .

\*\*\*

- نعم . . يصاب الأطفال بمرض السكر وقد تبدأ أعراضه في سن مبكرة عن الخامسة ربما في الثانية من عمر الطفل . . وكلما كان

الوزن يتلاشى السكر وأحيانا يعقب حالات الانفعال والمعاملة النفسية الشديدة .. وقد يظهره الحمل عند السيدات .. وفي مثل تلك الاحوال قد لا يستخدم الانسولين .. لكن تستخدم الادوية التي تحفز إفرازه من البنكرياس .. أو تحسن طريقة الافادة من السكر في الخلايا .

وإذا عدنا للسكر عند الاطفال .. فانه في الواقع المشكلة الحقيقية لان الطفل أكثر حساسية لنقص او زيادة كمية الانسولين المعطاة فالزيادة أو النقصان في كمية الانسولين تؤدي الى حدوث الغيبوبة .. كما انه أكثر عرضة للإصابة بالمضاعفات التي قد لاتخلل مسئولية أي جهاز في الجسم .. العين والكلى والجهاز العصبي والرئة .. بل ايضا الجلد وأجهزة المناعة لذا فالطفل عرضة دائما لتأهب النظر وكثيرا ما تبادره آلام الاطراف الناشئة من التهابات الاعصاب الطرفية وتقلصات عضلات الساق كما أنه أكثر عرضة للأمراض الصدرية وبالذات الدرن الرئوي الى جانب متأهب الكلى .. أما الجلد فيصاب ببعض الاصابات والتقرحات التي تستلزم علاجاً حاسماً كما ان توافر كميات السكر اللازمة لنمو البكتريا يشراه ترجيه شفاء الجروح وقد تصل الى حد ( الفرغرينا ) بمعدل اسرع مع كل هذا فان هناك كثيراً من الأمل - ليس في الشفاء الكامل مع الأسف - لكن في إمكانية التعايش مع ذلك المرض لاندي انه قاتل بقدر ما هو الأكثر ارباكاً

## لاجهاز الجسم .

بالفعل يمكن التعايش مع مرض السكر ويمكن المريض أن يتم بمعدلات عادية بل ويتزوج وينجب أيضا اذا ما بدأ اليقظة مبكراً ووضع وعائلته في ذهنه بعض النقاط الهامة ..

• اكتشاف السكر عند الاطفال يأتي نتيجة ملاحظة ذكية للآم فيجب بمجرد الشك عرضه على طبيب باطني .

• جرعة الأنسولين هي أهم ما يحدد علاقة المريض بمرضه .. لذا يجب الاهتمام بتحليل البول لاربع مرات يوميا قبل وبعد الفطور ثم الغذاء بساعتين وقبل النوم الى جانب تحليل الدم في فترات منتظمة ومقاربة .

• المبادرة فوراً بإجراء كل الفحوصات اللازمة اذا ما بدأ أي خلل في وظيفة أحد أجهزة الجسم الحيوية بالذات العين والكلى ومعالجة أي الاصابات الميكروبية بحزم ومضاد حيوي قوي لفترة ملائمة ومحاولة تجنب احداث الجروح ما أمكن .

• بعض التمرينات الرياضية الخفيفة والسباحة أو المشي ورياضة التنس مثلا تبدو مفيدة الى حد بعيد تحت الاشراف في توزيع طاقة الجسم وتصريفها وتنشيط الدورة الدموية ..

• لايجزم طفل السكر من أي طعام - هذا الاقلال من السكريات - فغذاء متوازن مليء

بالبروتين والخضروات الطازجة وكوب حليب دافئ يساعده كثيراً الى جانب الاهتمام بإضافة الفيتامينات والمعادن المختلفة لغذاءه ويفضل الفيتامينات غير المركبة ومن الأفضل إعطاؤه فيتامين أ ثم فيتامين ج ب ١٢ ، ب ٦ ، ب ١ ، ب ٢ ، كل في مستحضر مستقل نظراً لان خلط هذه الفيتامينات ثبت حديثاً أنها قد تبطل مفعول بعضها البعض .

• مراعاة قواعد الصحة العامة من أكثر العوامل مساعدة على اتقاء مضاعفات السكر .. فجلد نظيف دائماً جاف .. مكان غير مرغوب من البكتريا .. الى جانب أهمية الحفاظ على نظافة العينين والأذن والثة واستخدام فرشاة أسنان لينة لا تدعي الثة مع معجون أسنان به مادة الفلور ويحسن تغييره من أن لآخر حتى لا تتعوده البكتريا دائمة التواجد في الفم فتنتهز الفرصة لتتحول لبكتريا مرضية فتأكله .

• يجب ان تذكر الام جيداً أن حياة ابنتها في حقن الانسولين .. لذا يحسن استخدام الحقن التي تستعمل لمرة واحدة وبراغي أنها تؤخذ تحت الجلد بعد تطهير المكان جيداً جداً .. ويجب ألا تؤخذ في مكان واحد دائماً فتغيير المكان يقي من الاصابة ( بخسرجات الجلد ) يمكن إعطاؤها في أي مكان به العضلات مثلثة سواء في خلفية الفخذ .. أو عضلات الذراع .. حتى الآن .. لاخفي عنها رغم أنه تحت التجربة العديد من الاجهزة التي تعمل

بالعمل الالكتروني... منها ما يمكن تركه تحت الجلد - عند الصدر - ويعمل بالطارية .. ويعمل كمستودع للانسولين يجري بذاته تحليل دم المريض ويقدر نسبة الانسولين اللازمة ويصحبها مباشرة في دم المريض .. تأمل ان تنجح تجاربه وأن يكون قريباً في الاسواق وفي خدمة مرضى السكر . وأخيراً .. فإن الكلمة الأخيرة عن السكر .. هي ان نجاح علاجه يعتمد على نجاح الام في تهيئة ابنتها لتعايش السلمي مع حقن الانسولين اليومية .. وتحاليل الدم والبول .. ومحاولة ربطه الدائم بمجتمعه دون ان يعوقه مرضه عن اللحاق بأقرانه في فرص الدراسة .. وللعب معا ..

## آخر الأبحاث حول فيتامين C

● نصحتني الطبيب بتناول فيتامين C بسبب نقص كمية الهيموجلوبين في دمي فما هي فوائد هذا الفيتامين للجسم ؟

فيتامين «ج» او C من أوائل الفيتامينات التي اكتشفت . عندما عرف انه يشفي النزيف الدموي الذي يصيب لثة أسنان البحارة وهو المرض الذي يسمى « الاسقروط » ولقد اكتشف ان هذا المرض يصيب البحارة اذا

استمروا فترة طويلة بدون تناول اية خضراوات طازجة . ثم اكتشف الفيتامين C وعرف انه يوجد في كل شيء الخضار ويزداد وجوده في الموالح كالليمون والبرتقال . وانحصرت استخداماته في منع حدوث النزيف من اللثة ، ولكن وظائف اخرى اكتشفت - فهو عنصر مهم من عناصر تكوين الهيموجلوبين ونقصه يسبب الانيميا او فقر الدم وهو ضروري لتكون جدران الشرايين والشعيرات في حالة صحية طيبة وفي هذا العام فقط نشر اكثر من عشرين بحثا عن فيتامين C في منشورات علمية متخصصة لعل في الاشارة الي بعضها ما يجعل سؤال السائل عن فوائد فيتامين C الدكتور جرتسر من قسم التغذية في « براتسلافيا » بتشيكوسلوفاكية يقول ان تجاربه اثبتت ان النقص في تناول فيتامين C يسبب زيادة في ترسب الكلوسترول بمقدار اربعة اضعاف في الكبد والدم والشرايين لان فيتامين C ضروري لأكسدة الكلوسترول وتحويله الي احماض المرارة ليم افرازه والمعروف ان زيادة نسبة الكلوسترول في الانسجة تسبب تصلب الشرايين وتزيد احتمال الاصابة بالنوبات القلبية .

والدكتور « ديكسون » من جامعة « سيري » باتنجلترا يؤكد القول ان فيتامين C يساعد في علاج الامراض السرطانية لأنه يساعد مناعة الخلايا ويقويها ويقول انه لاحظ ان تركيز

فيتامين C في الدم يقل كثيرا عند المصابين باورام سرطانية مما يشير الي ان نقص فيتامين C ربما كان له اثر في اصابتهم بهذه الاورام . ويضيف انه استطاع ان يحمي الحيوانات المخبرية من الاصابة بهذه الاورام الحثية عند ما حافظ على تركيز مرتفع لفيتامين C في دماغها رغم انه عرض هذه الحيوانات لمعامل سببت حدوث هذه الاورام عند مجموعة من الحيوانات ، كان مستوى الفيتامين في دماغها عاديا او دون ذلك . اما الدكتور « أوشيا » من معهد الابحاث الفرنسي في « ليون » فقد اثبت ان فيتامين C يحمي من الاصابة بسرطان المريء والمعدة عند الانسان لانه يبطل عمل مادة ال « نيتروسامين » التي يسبب وجعها سرطانات المريء والمعدة علي الخصوص .

والدكتور « پاسو » من جامعة « سيري » يشير الي ان النقص في فيتامين C قد يكون سبب تناول الاسبرين ومشتقاته لانها تساعد علي عدم الانتعاش من الامعاء .

يبقي ان نقول ان تناول القدر العادي من الخضراوات الطازجة او برتقالة يوميا كاف لان يحصل الفرد علي حاجته من فيتامين C التي توفر له كل الفوائد السابقة دون تناول اية حبوب او حقن فيتامين C ، هذا ما قاله الدكتور « هيو » من معهد العلوم والتكنولوجيا في « ويلز » .



# الأما

قصة : جي دي موباسان

ترجمة : عمر عدس



( الجهلول ) في العشب الفارع الذي ينمو على ضفاف تلك الغدران الصغيرة .

تقدمت في حقة ساعز ، وأنا أرقب كلبي يتقدماني باحثين عن الصيد . وكان ( سيرفال ) على بعد مائة ياردة الى يميني ، يخوض في حقل قصة بحثا عن الطرائد . درت حول الشجيرات التي تحدد حافة غابات ( ساودر ) ، فلمحت أطلال كوخ .

في حظة واحدة ذكرته كما كان في آخر مرة شاهدته فيها . في ١٨٦٩ ، والدجاج يسرح في باحته . أي شيء يثير الحزن أكثر من بيت ميت ، لم يبق منه قائلما سوى هيكله ، خرائب مشؤومة ؟

ذكرت كذلك أن امرأة قدمت لي كأسا من النبيذ داخل ذلك البيت ، ذات يوم عندما كنت متيكا ، وأن ( سيرفال ) حكى لي فيها بعد قصة ساكنيه . الأب ، وهو كهل احترف الاعتناء على الأملاك ، كان قد قتل رجلا الدرك . والابن ، الذي رأيته من قبل ، كان شخصا طويلا نحिला وقويا ، كما كان يعد قاتلا ضاريا يقتل من أجل التسلية . وكان الناس يطلقون على العائلة اسم « سافيج » أو « الهمجين » .

غبت عن قرية ( فايرلون ) خمسة عشر عاما ، وعدت اليها لممارسة الصيد في الحريف ، مقبيا عند صديقي ( سيرفال ) الذي أعاد بناء قصره ، بعدما دمره ( البروسيون ) .

كنت مشغولا الى حد بعيد ، بذلك الجزء من الريف . وثمة بعض الأماكن المبهجة في هذا العالم تبهر العين بفتنة حية ، فيحبها المرء حبا حسيا . ونحن الذين يستهويهم الريف ، نكن ذكريانهم حنوننا لريبعات معينة . غابات . . برك . . تلال معينة ، أصبحت مشاهد حميمة تملك أن تمس قلوبنا مثل أحداث سعيدة . فنعود الذاكرة أحيانا ، لتسترجع ذكرى فرجة في غابة ، أو بقعة على ضفة نهر ، أو بستان مزهر ، لم نلمحها سوى مرة واحدة في يوم سعيد ، ولكنها استقرت في قلوبنا .

في ( فايرلون ) أحببت المنطقة كلها ، بالغابات الصغيرة تنتثر فيها ، والجداول تقطعها مناسبة في الأرض مثل عروق تغذيها بالدم . . ومنها كنا نصطاد الأربيان والسلمون المرقط والأنقليس . يا لذلك الفرح السماوي الذي عرفناه هناك . كانت هنالك بعض الأماكن التي نستطيع الاستحمام فيها . . وكثيرا ما كنا نعتز على طائر



هل كان اسما أم وصفا ؟

ناديت على ( سرفال ) ، فجاء الى بخطاه الواسعة الواهنة . سألته : « ماذا جرى من أمر الناس الذين كانوا يسكنون هنا ؟ » .

فروى لي هذه القصة .

« عندما أعلنت الحرب ، قام ( سافيج ) الابن ، الذي كان في الثالثة والثلاثين يومئذ ، بالتطوع للقتال ، خلفا أمه بمفردها في البيت . ولم بأسف الناس كثيرا على وضع المعجوز مع ذلك ، لعلهم بأنها تملك مالا .

« وهكذا أقامت وحيدة في هذا البيت المتزل ، الثاني عن القرية عند أطراف الغابات . ولكنها لم تكن خائفة ، لأنها فطرت من نفس الجيلة التي فطر منها رجالها ، فقد كانت عجوزا طويلة نحيلة خشنة ، نادرا ما تبسم ، ولم يكن أحد يمزح معها . . والنساء في الريف على الأجمال لا يضحكن كثيرا ، فهذه وظيفة الرجال ! . يمتلكن نفوسا كاسفة حزينة ، لأنهن يعشن حياة رتيبة كثية . والفلاح يتعلم بعض المرح الصاخب في الحانة ، ولكن زوجته تظل صارمة لايبة قناعا أبديا من العون والتجه ، دون أن تتعلم عضلات وجهها كيف تنبسط وتنقلص بالضحك .

« تابعت الأم ( سافيج ) حياتها العادية في كوخها ، الذي سرعان ما كساه الثلج . وكانت تنزل الى القرية مرة في الأسبوع لتزود بالخبز وبعض اللحم ، ثم تعود الى كوخها . وحيث كان الناس يحكون عن وجود الذئب في المنطقة ، فقد كانت تخرج ببندقية معلقة على كتفها ، ببندقية ابنتها ، التي كانت صدقة ، يعقب مهترىء من كثرة ما مرت عليه البدان . . وكانت مشهدا غريبا ، المرأة الهمجية ، طويلة منحنية قليلا ، تنقل خطواتها الواسعة ببطء خلال الثلج ، وماسورة ببندقيتها تظل من خلف غطاء رأسها الأسود المحكم ، الذي يجنبس الشيب الذي لم تقع عليه عين أحد .

« ذات يوم وصل ( البروسيون ) . وتم توزيعهم بين السكان المحليين تبعا لموارد كل أسرة . وكان نصيب المعجوز ، التي كانت معروفة بيسر أحوالها ، ابواء أربعة من الجند .

« كانوا أربعة فتيان ، ببشرة ناعمة ، ولحي ناعمة وعيون زرقاء ، ظلوا بكامل صحتهم وامتلاء أجسامهم ، على الرغم مما عانوه من شذائد الحرب ، كما كانوا يتمتعون بطباع حسنة رغم كونهم متصرين في بلد مهزوم . وقد أقاموا وحدهم مع تلك المعجوز ، يبدون لها كل احترام ، ويستدون ضعفها ، ويخففون من تعبها ومن مصاريفها جهد استطاعتهم . فكان أربعتهم يشاهدون في كل صباح على البئر ، يغسلون وجوههم دون أن يرتدوا فوق ملايسهم شيئا يقيهم لسة البرد وسنا الثلج القارس ، وهم يرشقون الماء على جلودهم الوردية والبيضاء ، جلود أهل الشمال ، بينا الأم ( سافيج ) رالعة غادية تعد لهم الحساء . ثم يشاهدون بعد ذلك ينظفون المطبخ . . يحسحون الأرضية . . يقطعون الحطب . . يمشرون البطاطا . . يغسلون الأغذية ، ويؤدون كل الأعمال المنزلية ، مثل أربعة أبناء طيبين يساعدون والدتهم .

« ولكن المعجوز كانت لا تكف عن التفكير بابنتها ، ولدها الطويل النحيل ، بأنفه المعقوف وعينه البتيتين ، وشاربه الكثيف الذي يغطي شفته العليا بحزمة من الشعر الأسود . فكانت في كل يوم تسأل كلا من الجنود الجالسين حول موقدها : ( هل تعرفون أين ذهب الفوج الفرنسي - فرقة المشاة الثالثة والعشرون ؟ ان ولدي فيها ) .

« وكانوا يجيبون : ( كلا . . لا نعرف . لا علم لنا بها ) .

« ويتفهم حزنها وقلقها ، كانوا ، وهم الذين لهم أمهات مخصص في وطنهم ، يروحون يؤدون لها ما لا يخصى من الخدمات الصغيرة . وكانت هي بدورها ، بالغة الحنان على أعدائها الأربعة ، لأن الفلاحين نادرا ما يعملون حقدا وطنيا : ذاك هو الامتياز المقصور على الطبقات العليا . أما البسطاء ، أولئك الذين يدفعون الجزء الأعظم لأنهم فقراء ، ولأن كل عبء جديد يتخ على كواهلهم . . أولئك الذين يجرى قتلهم بالجملة ، والذين يشكلون لقمة المدفع الحقيقية لأنهم الأكثر عددا . . الذين ، باختصار ، يعانون الأمرين من أهوال الحرب الشنيعة ، لأنهم الأضعف والأكثر عرضة للهجوم . . يجسدون من الصعب أن يتفهموا ذلك التحريض المحموم على القتال وتلك النقاط الحساسة من الشرف ، وما يسمى بالمتاورات السياسية التي تمهد حيل أمسين في غضون ستة أشهر ، سواء في ذلك المنتصرة والمهزومة .



لقد أخذت ساعة يده من جيبه ، لأعيدها اليك عند  
انتهاء الحرب .

مع أطيب التمنيات

مسير ريقو

جندى في الفرقة ٢٣

« اعتاد الناس هنا ، حين يتحدثون عن الجنود الالمان  
عند الام ( سافيج ) أن يقولوا : ( لقد وجد هؤلاء الاربعة  
مأوى عائليا في كنف هذه الأسرة . ) »

« وفي ذات صباح ، عندما كانت العجوز بمفردها في  
البيت ، أبصرت في السهل على البعد رجلا يتقدم بانحاء  
بيتها . وسرعان ما تميزته : انه الرجل الذي يقوم بتسليم  
الرسائل . تناولها ورقة مطوية ، فأخرجت عويناتها التي  
تستخدمها أثناء الخياطة من حافطتها وقرأت : السيدة  
( سافيج ) ، أكتب لك لأنى اليك نبأ حزينا . لقد قتل  
ابنك ( فكتور ) أمس ، بقذيفة مدفع شطرت جسمه  
نصفين . وكنت الى جواره ، حيث كنا جتبا الى جنب في  
السرية ، وكان قد طلب منى أن أقوم بإبلاغك اذا حدث له  
شيء . »

« كان تاريخ الرسالة يعود الى ثلاثة أسابيع من ذلك  
اليوم . »

لم تبك ولم تتحجب . وقفت ببلاهة وقد أذهلتها الصدمة  
حتى عن الحزن . قالت في سرها : ( الآن . . . فكتور )  
هو الذي راح وقتل . وترقرقت الدموع في عينيها شيئا  
فشيئا ، ثم تفجر الأسى في فؤادها . تراءت لها الأفكار

أساءهم . ولكن ذلك لم يكن كافياً : جعلتهم يدونونها لها على ورقة صغيرة ، مع عناوين عائلاتهم ، ثم وضعت عويناتها على أنفها الكبير وتفحصت المخطوطة الغريبة ، ثم طوت الورقة ودستها في جيبها ، مع الرسالة التي نعت إليها خبر وفاة ابنها .

« عندما انتهت الوجبة قالت للرجال : ( سوف أقوم ببعض العمل من أجلكم ) .

« ثم شرعت في نقل القش الى العلية التي يأوون إليها

« أدهشهم ما تفعله ، فشرحت لهم الأمر قائلة ان القش سيتمتعهم المزيد من الدفء ، فراحوا يساعدها . حيث قاموا بتكديس حزم القش حتى السقف ، وهكذا جهزوا لأنفسهم ما يشبه غرفة كبيرة دافئة عذبة الرائحة ، ذات جذران أربعة من القش ، حيث سيتمون بنوم لذيذ .

« على العشاء انزعج أحدهم حين رأى الأم ( سافيج ) تعزف عن الطعام مرة أخرى . قالت انها تعاني من المغص . ثم أوقدت ناراً لتدفأ ، وتسلق الألمان الأربعة السلم الى غرفتهم ، والفرن إليها من الفتحة في أرضيتها ، والتي تشكل بابها ، كما اعتادوا أن يفعلوا كل مساء .

« عندما أغلق باب الفتحة سارعت العجوز بإبعاد السلم . ثم فتحت الباب الخارجي . وانسلت لتحلب المزيد من حزم القش التي ملأت بها المطبخ . مشت على الثلج حافية القدمين ، وهي تتحرك بهدوء ، بحيث لم يسمع الرجال شيئاً . وكانت تنصت بين الحين والآخر الى صوت الفطيط العالي وغير المنتظم يصدر من الجنود الأربعة المستقرين في النوم .

« وعندما اقتنعت بأن تجهيزاتها قد اكتملت ، ألقت بواحدة من حزم القش في الموقد ، ولما انقطعت الحزمة النار وبدأت في الاشتعال ، نثرها فوق الحزم الأخرى . ثم خرجت من البيت ووقفت ترأب .

« وفي ثوان معدودات ، أضاعجوف الكوخ كله ببريق يخطف الأبصار ، ثم استحال الى جمرة خفيفة . . قرن هائل ، يلمع وهجه من خلال النافذة الضيقة ، ويسقط على الثلج بنور مبهـر .

« عندئذ صعدت صرخة رهبة من قمة البيت ، متبوعة بصخب صرخات آدمية . . صرخات عذاب ورعب تظفر

واحدة فواحدة ، أفكار رهبة مبرحة . لن ننعـم بتقبيله بعد الآن ، ولدها البكر ! رجال الدرك قتلوا الأب ، ( البروس ) قتلوا الابن . لقد شطرته قذيفة مدفع الى نصفين . وخيل اليها أنها تشهد الحدث القطيع : الرأس متدل ، والعينان جاحظتان ، بينما راح يقضم طرف شاربه الكثيف بأسنانه ، كما كان يفعل دائماً حين يغضب .

« ماذا فعلوا بجثته ؟ ليتهم فقط أعادوا لها ولدها ، كما أعادوا زوجها بالرصاصة في منتصف جبينه ! .

« ولكنها سمعت عندئذ جلبة أصوات تقترب ، وكانت جلبة ( البروسين ) عائدين من القرية . أخفت الرسالة في جيبها على عجل ، وبما أتبع لها من وقت مسحت دموعها ، ثم ردت تحيتهم بهدوء وهي تبدو على طبيعتها كالمتعاد .

« كان أربعتهم يضحكون مبتهجين ، حيث أحضروا معهم أرنباً سليماً ، ربما كان مسروقاً ، وأفهموا العجوز بالإشارة أنهم مقلون على وجبة شهية .

« شرعت من فورها في اعداد الغداء ، ولكنها حين همت بذبذب الأرنب ، لم يطاوعها قلبها . . ولم يكن بأى حال أول من يجرى قتله ! . فاضطر أحد الجنود الأربعة أن يقتله بدلاً منها .

« عندما لفظ الأرنب أنفاسه ، قامت بسلخ الجلد عن الجسد الأحمر ، ولكن مشهد الدم الذي كانت تلمسه ، والذي غطى يديها . . الدم الدافئ الذي كانت تحس به يبرد ويتخثر ، جعلها ترتجف من قمة رأسها حتى الخخص قدميها ، وغطى على عينيها مشهد ولدها البكر يتمزق ويصطخج بالدم ، مثل الحيوان الصغير الذي ما يزال يرتعش بين يديها .

« جلست الى المائدة مع جنودها ( البروسين ) ، ولكنها لم تقو على الأكل ، ولو لقمة واحدة . والتهمو الأرنب دون أن يزعجهم أمرها . بينما راحت ترتقيم خلسة ، دون أن تتكلم وهي تدبر في ذهنها فكرة ، بوجه خال من التعبير ، بحيث لم يلاحظوا عليها شيئاً .

« قالت فجأة : ( لقد أمضينا الى الآن شهراً كاملاً معاً ، دون أن أعرف حتى أسماءكم ) .

« أدركوا دون صعوبة ما ترمي اليه ، فأعطوها

حين وصول الرسالة .. الى الصرخات الأخيرة للجنود الذين احترقوا مع بيتها . لم تدع شاردة ولا واردة مما شعرت به أو مما فعلته .

« وعندما فرغت ، أخرجت قطعتين من الورق من جيبيها ، ولكي نفرق بينهما ليست عويناتها من جديد . ثم قالت وهي تعرض احداهما : ( هذه موت « فكتور » ) .

« ثم أضافت ، وهي تعرض الأخرى ، وتوسم برأسها نحو الخطام الأحمر : ( وهذه .. أسماؤهم ، كي تتمكنوا من تبليغ عائلاتهم ) .

« ويبدو ناولت الورقة البيضاء للضابط ، الذي كان قابضا عليها من كتفها ، وهي تقول متابعة : ( عليك أن تكتب لترى ما حدث ، وتحبر والديهم أنني أنا التي فعلت ذلك .. أنا « فكتوريا سيمون » .. الحمجية .. ! لا تنس ) .

« صرخ الضابط بلقى بعض الأوامر بالالمانية . فقبض عليها ودفعها الى جدران المنزل ، التي كانت ما تزال دافئة . ثم اصطف اثنا عشر رجلا على عجل في مواجهتها ، على بعد عشرين ياردة . ولم تتزعزع . لقد أدركت الأمر ، فانتصبت هنالك تنتظر .

« وصدر أمر .. تبعه على الفور وإبل من الرصاص . ثم انطلقت الطلقة الأخيرة من الضابط تتبع الأخريات .

« لم تسقط المعجوز ، بل خارت وكان ساقها قطعنا بفأس حادة .

« تقدم الضابط ( البروسي ) منها . لقد انشطرت بالفعل الى جزأين . وفي يدها كانت تشبث برسالتها غارقة في الدم . »

أضاف صديقي ( سيرفال ) : « وكان من قبيل الانتقام والأخذ بالثأر ، أن الألمان دمروا القصر المحل الذي يعود في ملكيته الي » .

ومن ناحيتي كنت أفكر بأهات الأولاد الأربعة المهذين الذين احترقوا هناك ، وبالبطولة الرهيبة للام الأخرى ، التي أعدمت عند ذلك الجدار .

ثم التقطت حجرا صغيرا ، ما زال مسحها بفعل الحريق .

الفؤاد . بعدئذ .. واذا انهار الباب الذي يسد فتحة غرفة الجنود وهوى داخل الكوخ ، اندفعت زوبعة من النار الى العلية ، فاجتاحت السقف المصنوع من القش ، ورفقت في السماء مثل غلب مشعل ضخمة ، ثم غرق الكوخ كله باللهب .

« لم يعد يسمع شيء في الداخل سوى فرقة ألثة اللهب ، وتعظم الجدران وانهار الدعائم . ثم هوى السقف على حين يفته . فاندفع هيكل البيت المشتعل في الهواء ضمن سحابة من الدخان مثل نافورة هائلة من الشرر .

« اشتعل الريف المبيض في الثلج ، متلألئا مثل قماش من الفضة مضرج بحمرة خفيفة

« على البعد انطلق صوت ناقوس يدق .

« ظلت الأم ( سافيج ) المعجوز واقفة أمام بيتها المحترق ، مسلحة بينديتها ، بتدق ابها ، خشية أن يقلع أحد الرجال الأريمة في الحرب .

« وعندما أيقنت بأن الأمر قد انتهى ، ألقت بالسلاح في النار ، فدوى انفجار .

« هرع الناس في المنطقة ، فلاحين وبروسيين .

« وجدوا المرأة جالسة على جذع شجرة ، هادئة قريرة الفؤاد .

« سألتها ضابط ألماني يجيد الفرنسية مثل أهلها قائلا : ( أين جنودك ؟ ) .

مدت فراعها التحيلة باتجاه الكومة الحمرء من النار المحتضرة ، وأجاب بصوت جهير ( هناك ) احتشدوا من حولها . وسأل ( البروسي ) : ( كيف اندلعت النار ؟ ) .

« قالت : ( أنا أشعلتها ) .

« لم يصدقوها . وقد ظنوا أن الكارثة أودت بعقلها على حين غرة . وهكذا انطلقت ، حين التفت الجميع حولها ليستمعوا إليها ، تروي القصة من أولها الى آخرها ، من



## الأنانية والأثرة

الأم على «لو» ولو كنت عالماً  
بأعقاب «لو» لم تفتني أوائله

ومن ذلك ما وصف به شيخ عربي نفسه متوجعاً لحاله ،  
ونحن نعرف أن من عادة الشيوخ في شيوخهم أنه إذا  
تحدث أحدهم بذكرياته يقول «كنت» فقال الشيخ  
العربي :

فأصبحت كنتياً وأصبحت عاجناً  
وشر خصال المرء «كنت» وعاجن  
فقد نسب إلى كلمة «كنت» التي يرددها وهو يستعيد  
ذكريات قوته متمزياً بالماضي البهيج عن الحاضر الكئيب

وبلاحظ أن أسلافنا قد شعروا بالحاجة إلى مثل هذا  
التصرف وخيره في اللغة في إيام الترجمة عن اللغات  
الأخرى منذ أواخر العصر الأموي ، وزاد ذلك إيمان  
العباسيين ، فتصرفوا في سعة ، وكثرت أمثلة ذلك في لغتنا  
بما لم يعرفه الأسلاف ، فنسبوا إلى الحرف وإلى الفعل وإلى  
الضمير وإلى الظرف قليل «إنية» نسبة إلى «أن»  
التوكيدية «وإدرية» نسبة إلى الفعل «أدرى» ،  
و«هوية» للضمير «هو» ، و«معية» للظرف «مع»  
وحاجتنا اليوم إلى مثل هذه التصرفات أشد اضغاثاً ، فإن  
العرب يرمينا على التوالى بطوفان من المصطلحات  
الجديدة .

ثم إن العرب نسبوا إلى الثلاثي المقصور الذي يشبه  
«أنا» في وزنه عروضياً ، مثل «طحا» فقالوا طحاوى  
ومثاله الإمام الطحاوى (ت ٣٢١) شيخ الاحتاف  
بمصر ، ومثل «سحا» فقالوا «سحاوى» ومثاله الإمام  
السحاوى (ت ٩٠٢) مؤرخ ومحدث وقيه مصري ،  
ومثل «قنا» فقالوا «قناوى» ومثاله الشيخ عبد الرحيم  
القناوى الصوفي المصري ، ومثله يقولوا طحاوى ، ولا  
سحاوى ولاقناوى ، وإن كانوا قد نسبوه إلى «نوى» في  
الشام فقالوا «نوى» ومثاله الإمام النوى محدث الشام  
(ت ٧٧٦)

من الكلمات الطوافة اليوم في مجتمعاتنا المتعلمة  
والجاهلة كلمة «أنا» و «أناية» فيقال «هو أناي» ،  
وهي أنانية بمعنى حبه لنفسه ، أو كثرة فخره بها  
وحديثه عنها . «أنا قلت» و «أنا فعلت» و «أنا  
رأيت» .

والكلمتان «أناي» للمذكر و «أناية» للمؤنث  
صفتان منسوبتان إلى الضمير «أنا» الذي يكثر المرء ترديده  
مفتخراً في الغالب ، وحين يقال أنانية فلان أو فلانة  
واضحة فإن «أناية» هنا مصدر صناعي . ومن هنا يبدو  
أن قاعدة النسب وقاعدة المصدر الصناعي تسيران في  
طريق واحدة .

فهل هذه الكلمات فصيحة ؟ وما المعنى الذي يمكن أن  
تؤديه ، ولاتؤديه كلمة عربية سواها فيجعلها لازمة ؟

هذه الكلمات جديدة على لغتنا في هذا العصر ،  
ولذلك يتأملها اللغويون ليعرفوا حفظها من الفصاحة ،  
ويبادر بعضهم فيخطئونها البتة ، ولا يحاولون أن يجدوا لها  
فائدة جديدة للغة ، وحجهم أن أنا ضمير ، وأن العرب  
لا تنسب إلى الضمير قياساً ولا شذوذاً وأنها إذا نسبت إلى  
اسم بهذا الوزن قلبت اللفظ المقصورة وأوا عند النسب ،  
فيقولون مثلاً «طحا وطحاوى» ، كما يرى المنكرون أن  
الكلمة التي تحمل عمل «أنا» هي اثر ( يفتح فكسر )  
للمذكر وأثرة للمؤنث والمصدر «أثرة» ( يفتحين ) بمعنى  
حبه لنفسه وعدم المبالاة بالآخرين . والمصدر «الأثرة»  
ضده «الإيثار» ومنه قوله تعالى في وصف الانتصار حين  
قاسموا المهاجرين أموالهم «ويؤثرون على أنفسهم ولو  
كان بهم خصاصة» ( أي ولو كان الانتصار فقراً ) .

ونسى هؤلاء المنكرون أن العرب في النسب وغيره  
يعتبرون أي كلمة أو صوت اسماً إذا استندوا إليه صفة أو  
نحوها ، فمثلاً إذا قلت «هل استهامية» عربت «هل»  
مبتدأ كأي اسم في هذا الموضع مع أنها حرف أصلاً ، ومن  
ذلك قول شاعرهم في «لو» الشرطية وهي حرف فعاملها  
معاملة الاسم الظاهر .

اللهو ، أو الخقد ، لفساد طبيعته وضميره ، وهذه هي الأثرة .

ولكن هذا الحب أيضا قد يحمل صاحبه على إيثار سواء ، ولو ضحى بنفسه على قدر احساسه بالواجب الاخلاقي أو الطبيعي ، ومن هنا ترى معظم الحيوانات تتعرض للتضحية بنفسها في سبيل اولادها والحيوانات الاجتماعية تتعرض للتضحية بنفسها في سبيل قطيعها .

وأما الانسان فيعرض نفسه للتضحية في مثل ذلك وفي سبيل المبادئ التي يدين بها كالدين والوطنية ، أو في سبيل شرفه اتقاء للعار ، وقد احسن اسلافنا حين قالوا : دخول النار أهون من ركوب العار ، ويقول شاعرنا المتنبي

«العار مضاض ، وليس بخائف

من حشفه من خاف مما قيل»  
ولو تأمل هؤلاء اللغويون نفس الانسان وتبدل أحوالها وحوافرها الى السعي والعمل لما فاتهم ذلك ، وقد اهتدى المتنبي بحكم شاعريته وتأمله احوال النفوس البشرية ، اهتدى الى حقيقة حب كل انسان لنفسه وأنه باعث أعماله ، وقد يتضارب تصرف إنسان وتصرف آخر فقال :

أرى كلنا يبغى الحياة لنفسه

حريصا عليها مستهاما بها صبأ  
فحب الجبان النفس اورد البقا  
وحب الشجاع النفس اورد الحسبا  
ويختلف الرزقان والفعل واحد  
الى ان ترى إحسان هذا لذا ذنبا  
فالأناثية طبيعة فطرية بمعنى حب الانسان لنفسه سواء كان أثرا أو إيثاريا وكلمة «انكار الذات» فارغة ، فان الذات لا تنكر حتى عند المتحرر .

وفي بعض اللغات الغربية كلمة Ego بمعنى «انا» ولكنهم قد ميزوا بين نسبتين اليها فقالوا Egoism بمعنى الانانية كما شرحناه هنا ، وقالوا ايضا Egotism بمعنى «الأثرة» ، وصاحبها «أثر» وهناك مذهب اخلاقي يرى ان حب الانسان نفسه هو اساس الاخلاق ، ولهذا يسمى المذهب الاخلاقي الأناني Egoist . ومن هنا نعرف ان كلمة «انانية» تؤدي معنى لاتؤديه كلمة الأثرة ، فالرجل الأناني من يقول بهذا المذهب وإن كان قمة في الإيثار ، وأما الرجل الأثر فهو سعيه الخلق لضعب ضميره وبارك الله فيمن ادخلوا هذه الكلمة لغتنا لتؤدي هذا المعنى .

ويلاحظ ايضا ان العرب لم يأتوا في النسب بحرف مزيد أو بديل كما اتوا بالواو ، والنون اوسع استعمالا ، ولو في غير حاجة ظاهرة .

ومن أمثلة الواو : امية واموى ، سنة وسنوى ، وشاة وشاوى وأما أمثلة النون في النسب وحدها (كما في انانية) فهي تزيد على مئات مثل : صنعاء وصنعاني ، بهراء وبهراني ، هند وهندواني ، منبج ومنبجاني ، أنبج وأنبجاني ، قنبرة وقنبراني . باقلاء وياقلاق ، صيدلة وصيدلاني ، فوق وفوقاني ، لحية ولحياني ، رقية ورقباني ، شعر وشعراني ، منظر ومنظراني ، وهكذا تحتاني وجواني وبراني ، وطران (طاري) ، فاكهان .

وشبه به مايجرى اليوم بيتنا ، مثل : عقل وعقلاني ، علم وعلماني ، وفكر وفكراني

وزاد العرب النون في بعض الصفات كأنها نسب ، فقبل : غضبان وفرحان وجوعان وشيعان ، وفي مثل : عثمان ، شعيان ، نعمان ، سلطان وفي مثل : سعدون ، خلدون ، حسون ، شقرون ، شيوخون . وفي بعض المصادر ، مثل : غفران ، شكران ، قرآن ، فرقان . وفي آخر بعض جوع التكسير ، مثل ذؤبان ، غربان ، غيلان ، جردان ، عدلان

بل زادوها في آخر بعض الافعال ، مثل : سلطن ، برهن ، حلقن ، شيطن

وقالوا : امرأة سُمُعت ، نُظِرته ، اي كثيرة الاستماع والنظر متطفلة

وقالوا في العرض : البعرضة ، وصف حال الخيل حين تسير بجانبها عرضا .

فاذا نسب الى «أنا» فقبل أناني وانانية لم يكن في ذلك بأس ولا غرابة ، ولو من باب التوسع ، ثم نسأل : هل نغنى كلمة «الأثرة» عن كلمة «الانانية» ؟

وقبل الجواب نسأل : هل في الدنيا انسان أو حيوان لا يحب نفسه ؟ كل حي يحب نفسه لاشك ؟ ومن اجل ذلك يسمى في مصلحة نفسه ويحافظ عليها ويدفع عنها الاذى بما تسر له من الوسائل .

غير ان هذا الحب في الانسان قد يعطل احساسه بواجب الاخلاقي أو الطبيعي ، فلا يبالي ان يهدم مصالح الآخرين لتحقيق مصالحه صغيرة أو كبيرة ، او لمجرد



# لماذا غزت كرة القدم العالم ؟

بقلم : عبد النبي الجحامي



في مختلف العصور ، مارس الانسان اللعب بكرة ما . لكن التاريخ الرسمي لولادة كرة القدم يبقى شهر ديسمبر سنة ١٨٦٣ م ، ببريطانيا ، ولعبة أوروبية كرة القدم ليست قصرا على أحد . انها ممكنة للجميع ، للاذكى والاغبياء ، للمتقنين والجهلة ، للعلماء والامين ، كل ما يلزم هو الحذاء المناسب ... بل وحتى دون الحذاء ، فبامكان الجميع ... ممارستها .

• لا تخلو مباراة من لحظات عنف مشابة .



٧٠٠٠  
٦٩٠٠  
٦٨٠٠  
٦٧٠٠  
٦٦٠٠  
٦٥٠٠  
٦٤٠٠  
٦٣٠٠  
٦٢٠٠  
٦١٠٠  
٦٠٠٠  
٥٩٠٠  
٥٨٠٠  
٥٧٠٠  
٥٦٠٠  
٥٥٠٠  
٥٤٠٠  
٥٣٠٠  
٥٢٠٠  
٥١٠٠  
٥٠٠٠  
٤٩٠٠  
٤٨٠٠



٦٠ ٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥ ٦٦ ٦٧ ٦٨ ٦٩ ٧٠ ٧١ ٧٢ ٧٣ ٧٤ ٧٥ ٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ السنوات

● الباحث الانجليزي ديموند موريس الذي يدرس الكرة كظاهرة اجتماعية في كافة اوجهها لاحظ ان تسجيل الاهداف في بطولة المباريات عند المحترفين في بلاده ينقص كل عام .

(٧٠٠٠) هدف في سنة ١٩٦٠ م و ٥٣٠٠ في سنة ١٩٦٩ م و (٥٠٠٠) في سنة ١٩٧٩ هذا التنازل في نظره دليل على تحسن مستوى لاعبي خط الدفاع . واعتماد الفرق تكتيك الدفاع اكثر من الهجوم .

ادعت احدى صحف هونج كونج الصادرة سنة ١٩٧٦ . أن أصل اللعبة يعود الى الصينيين في عهد ( ين - Yin ) أي حوالي (٣٥٠٠) سنة قبل الميلاد . أما هوميروس في الأوديسة فيصف ( كرة جميلة مشعة ) في حين أننا نجد على إحدى المسلات الجنازية التي يعود تاريخها الى القرن الخامس قبل الميلاد وفي متحف اثينا الوطني رسماً لشاب ، يرفع رجله اليسرى حيث يستقر على قدمه اليمنى بتوازن واضح .

وكانت اللعبة تتمثل في ذلك الوقت في مجرد عملية قذف الكرة لابتعد مسافة ممكنة . توارثها الرومان بعدها لتشكل من خلالها لعبة أخرى تسمى في اللغة اللاتينية HAR-PASTUM وفيها يمكن ايقاف الكرة وحملها واحتضانها . وفي القرون الوسطى انتقلت اللعبة الى قرى شمال غرب اوريا - مقاطعة بريطانيا الفرنسية الآن - تحت اسم السول ( SOULE ) وأخذت شكلاً وحشياً وعنيفاً حيث كان يتوجب على القرويين جلب جراء مليء بالهواء يرمز للشمس المخصصة الى قريتهم من القرى المجاورة بكافة الوسائل الممكنة . أما سكان البندقية في القرن السادس عشر فقد كانوا يقضون أوقاتاً ممتعة في ممارسة لعبة ( الكالشو ) ( CALCIO ) والى الآن تسمى لعبة كرة القدم في تلك المناطق بنفس الاسم . ولا ننسى ان نلمح أن خريطة إيطاليا نفسها تشبه قدماً تضرب كرة ، هي جزيرة صقبة (!!)

في شهر يوليو من العام الماضي ، جلس أكثر من مليار ونصف من البشر أمام شاشاتهم الصغيرة ، موقفين كافة نشاطاتهم الحياتية . لمشاهدة الدورة الثانية عشرة لبطولة كأس العالم . أما في مدريد العاصمة الاسبانية ، وفي ستاد سانتياجو بيرتاو فان ٩٠٠٨٩ آخرين من المشاهدين المحظوظين شاهدوا شخصياً افتتاح البطولة بفضل حيزهم مقدماً ولعدة اشهر أو سنوات تذكراً للدخول .

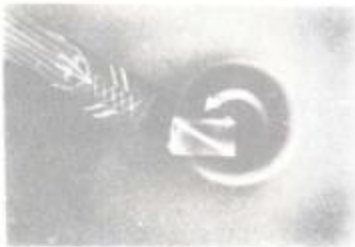
لكن ما هي مبررات نجاح هذه الرياضة ؟ وحسب كل الشعوب وعماستها لها ؟ ! والاجابات ليست بالبساطة التي نظنها . بالإضافة الى أن كل اجابة ليست كافية في حد ذاتها لتبرير هذه الشعبية الفائقة . وإذا تجاهلنا تحليلات الهواة المتغالبين والصحافيين المتخصصين . فإن تحليل علماء الاجتماع بسيط جداً ويتلخص في أنه إذا كانت كرة القدم عاملاً للشغف عند الجميع ، فذلك لكونها عامل ( إثارة ) وان قوتها تتعدى بكثير حدودها كرياضة .

ولفهم هذه الظاهرة المعقدة ، فلا يكفي ان نحلل اللعبة في شكلها الحالي بل ان نغلق تاريخها بحثاً عن أصلها .

أول آثار لعب الكرة يعود بنا خلفاً لآلاف السنين .



اطلاق الكرة بضربة معينة . يجعلها تحتاز الحائط  
البشري لتستقر في الهدف .



## قانون « الكالشو »

ضرب الكرة بهذه الطريقة يجعلها تدور حول مركزها  
مغيرة اتجاهها .

ديسمبر ١٨٦٣ م على أساس القوانين الأولى التي تم  
تعديدها في كمبردج في شهر أكتوبر من سنة ١٨٤٨ م ولم  
تعدل أو تتغير القوانين الأربعة عشر منذ ذلك العهد تغيراً  
كبيراً . بل أضيفت إليها ثلاثة قوانين أخرى . بحيث  
أصبح عدد القوانين التي تنظم اللعبة سبعة عشر تنوّل  
عملية متابعتها بدقة منظمة دولية متخصصة .

## كرة القدم اليوم

تحدد هذه القوانين قياسات الملاعب ( سواء ما بين ٤٥  
و ٩٠ متراً للعرض و ٩٠ و ١٢٠ متراً للطول ) وقياسات  
الهدف أو المرمى ( ٢,٣٣×٧,٣٣ متراً ) وطول محيط  
الكرة ذاتها ( يتراوح ما بين ٦٨ و ٧١ سنتيمتراً ) ووزنها  
( ما بين ٣٩٦ و ٤٥٣ جراماً ) ثم عدد اللاعبين ( عشرة  
لاعبين وحارس للمرمى ، وهو الوحيد الذي يحق له ان  
يستعمل يديه في اللعبة ) ثم مدة اللعب ( على فترتين طول  
كل واحدة منها ٤٥ دقيقة ) ثم تحديد ظروف صلاحية  
الأهداف من عدمه ثم تعريف الفريق المنتصر ( وهو  
الفريق الذي يسجل أكبر عدد من الاهداف ) ثم الأخطاء  
وعقوباتها .

يبقى التغيير المهم الوحيد الذي طرأ في مئة سنة وهو  
المتعلق بتعريف التسلل . حيث يعود تاريخه الى سنة  
١٩٢٥ !

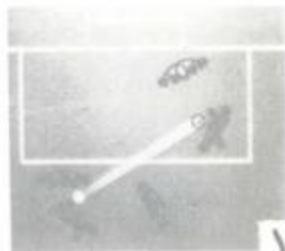
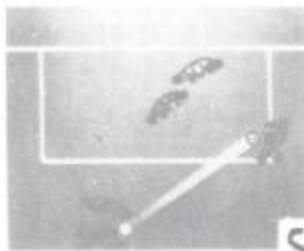
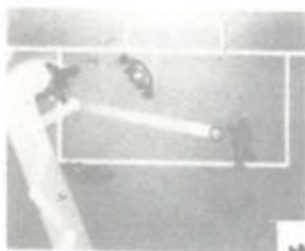
لربما كان الاعتقاد بان تحريم استعمال اليد في اللعبة قد

تشابه لعبة ( الكالشو ) كثيراً مع الألعاب الجماعية  
الحديثة . فالملمب مستطيل الشكل بالإضافة الى وجود  
فريقين متساويين العدد ( كان عدد لاعبي كل فريق في ذلك  
الوقت ٢٧ لاعباً ) . وكان الظهور على أرضية الملعب  
حسب ترتيب متعارف عليه ( المهاجمون ثم لاعبو الوسط  
ثم لاعبو الخط الثالث والمدافعون ) بالإضافة الى أن قانون  
لعبة ( الكالشو ) يقبل تماماً قانون لعبة ( السول ) . ففي  
( الكالشو ) يتوجب دفع الكرة في أرضية الخصم وليس  
العكس . وبكثير عدد ممكن . وهذا القانون أو هذه  
القاعدة للعب لم تزل حتى اليوم هي القاعدة المسيطرة سواء  
في ألعاب كرة القدم أو الرجبي أو البيسبول أو كرة اليد أو  
السلة ... الخ ، ومع ذلك فإن أيًا من هذه الألعاب لا  
يتميز بخاصية كرة القدم الرئيسية وهي عدم استعمال  
الأيدي في اللعبة .

كانت البداية في القرن التاسع عشر في المدارس  
الانجليزية الأرستقراطية جداً ، وفيها فقدت ألعاب الكرة  
كثيراً من عبقها في صالح فن اللعبة نفسه وأعطت ، الفين  
عاماً بعد اليونانيين ، للرياضة قيمة تعليمية . حيث  
أصبحت روح الفريق مهمة جداً ، لكن اللعبة كانت لم  
تزل تمارس دون فرق بضرر الكرة سواء بالأيدي أو  
الأقدام . ثم حدث ذات يوم من أيام سنة ١٨٢٣ م في  
مدينة رجبى RUGBY أن لاعباً اسمه ( ويليم اب  
اليس ) انفرد بالكرة واختار عدم تركها وجرى بها حتى  
وضعها في هدف الخصم .

ومن هنا حدث انقسام ذو فرعين رئيسين في اللعبة ،  
من ناحية الرجبي RUGBY والسوكر من ناحية أخرى  
وهو الاسم الذي تعرف به في بريطانيا حتى اليوم -SOC-  
CER ثم FOOTBALL ASSOCIATION ثم  
أخيراً كرة القدم . ووضعت القوانين النهائية للعبة في

يعتبر اللاعب متسللاً في حالة وجوده في خط المرمى قبل الكرة . الا اذا كان موجوداً في منطقة فريقه حيث يوجد خصماً على الأقل أكثر قرباً منه من خط مرماهما ( ودون هذا القانون لا أصبحت الطريقة الأكثر فاعلية هي تزامم اللاعبين المهاجمين امام مرمى الخصم . بحيث تفقد اللعبة كل تكتيكها .



تسلل واضح

لا تسلل . لوجود خصمين متقاربين في خط المرمى

لا تسلل . فالكرة اسبق من اللاعب .

## بريطانيا تصدر الكرة

في نفس الوقت الذي صدرت فيه بريطانيا تناسج صناعتها المزدهرة ، صدرت ايضا هذه الرياضة الى العالم بأسره . وكان من الطبيعي أن تمارس هذه اللعبة بعدها في البلدان المجاورة كبلجيكا وهولندا وفرنسا ثم ، واثناء فترة الاحتلال ، في الهند والعالم العربي وبلدان أمريكا اللاتينية ثم استراليا والنرويج مروراً بنغارايا وأفريقيا . حتى تم تنظيم بطولة كأس العالم للمرة الأولى سنة ١٩٣٠ م .

يضم اليوم الاتحاد الدولي لكرة القدم ١٧٠ بلداً عضواً صغيراً وكبيراً . ابتداءً من البلدان الصناعية وانتهاءً بالمقاطعات الصغيرة كآلشتشتاين الواقعة على حدود النمسا مروراً بكافة البلدان العربية وبعض البلدان الصغيرة الأخرى مثل سريلانكا وغينيا الجديدة وبرتوريكو . ويستثنى من البلدان الصناعية الولايات المتحدة الأمريكية التي لم تنجح فيها اللعبة نجاحاً كافياً رغم تكون أقوى فريق كرة قدم في العالم حديثاً . وهو فريق ( كوزموس ) الذي يضم في صف لاعبيه خيرة ما أنتجت ملاعب العالم بأسره .

ويمكننا أن نحسب اليوم ٢٥ مليون لاعب مسجل رسمياً بالاتحاد الدولي لكرة القدم ، عدا الملايين الأخرى من اللاعبين الذين يمارسون هذه الرياضة في الشوارع أو الساحات أو الحدائق العامة أو في ملاعب المدارس والجامعات .

حده أو قلل من عدد ممارسيها ومشاهديها . وذلك لم يحدث لحسن الحظ . بل على العكس . ففي وسط القرن التاسع عشر ولد المجتمع الصناعي الذي أرغم عدداً كبيراً من الناس على الاستعمال الآلي لقدراتهم على العمل - أي ان العامل كان يستعمل يديه في المصنع بطريقة آلية - حارماً إياهم من كل النشاطات الخلاقة الأخرى . وعليه فقد وجد الآلاف في لعبة كرة القدم الجديدة التنظيم الجماعي الذي يعكس صورة من صور حياتهم وفي نفس الوقت يعطي قيمة إضافية بل وثقافية لاستخدامات الاطراف التي لا تستعمل في العمل خلف آلة المصنع . . أي الارجلي .

وليس غريباً أن تكسر الذمة الفروقية الطبقيّة في المجتمع الصناعي الإنجليزي الجديد . وان تتخلل عن تقاليد المدارس الأرستقراطية لتصبح اللعبة الشعبية الأولى . وليس صدفة أن يكون خروج معظم اللاعبين الكبار - حتى في أيامنا هذه - من الطبقات الأقل يسراً في التركيبة الاجتماعية وأقرب الأمثلة على ذلك هو ( الملك بيليه ) و ( كوبا ) واهولندي ( كرويف ) والارجنتيني ( مارادونا ) وكثيرون غيرهم .

قال كليمت أثلي زعيم حزب العمال الأسبق قبل بدء الانتخابات البريطانية بعد نهاية الحرب العالمية الثانية : « إنني ذاهب لاشتراك في أعنف مباراة جرت في بريطانيا لكسرة القدم ! » وفاز أثلي وهزم تشرشل الذي كسب الحرب لبلاده !

لعمليتي الهجوم والدفاع ؟ ! وأثناء المباراة ترى المتاورات  
جلس نبض الخصم ومعرفة نقاط ضعفه كما تدرس طرق  
لعب الفريق المضاد دراسة دقيقة مسبقا وقبل اللعب معه .

فهي إذن حرب .. ولكن الخاسر فيها يخرج منها دائماً  
قائماً راضياً ، فلا مجال هنا للانتقام ، الا في مباراة أخرى  
يستعيد من خلالها كرامته .

ولكن يحدث أحياناً ان تتحول اللعبة من مجرد رمز  
حرب صغيرة الى حرب حقيقية . ففي سنة ١٩٦٩ م .  
وبعد أن خسرت السلفادور مباراتها مع الهندوراس  
بهدين مقابل ثلاثة اهداف . كانت الخسارة مبرراً كافياً  
لاعلان حرب لا ثمة من ورائها بين البلدين وقد كلفت  
الحياة لآكثر من ثلاثة الاف من البشر .

وهي أيضاً - بالإضافة الى كونها رياضة واستعراضاً -  
تأخذ ابعاد ديانة جديدة بكل قسيتها وطقوسها وقد سبها  
ومعابدها . فاستاد ( وبيلي ) بلندن الذي يحوي مئة الف  
مقعد معروف عالمياً عند كل اللاعبين كمعبد لكرة  
القدم - واستعمال الطقوس السحرية !! ليس مجهولاً  
لكل المطلعين على كواليس اللعبة . وكل اللاعبين  
البرازيليين يرسمون علامة الصليب عند دخولهم أرض  
الملعب وحتى لمجرد تمرين عادي لأهمية له . ولاعب  
الوسط . اهداف الأرجنتيني ( كارلوس بيانكي ) يقبل  
الكرة كل مرة قبل قذفها . أما دخول اللاعبين الملعب ،  
فيتم حسب طقوس معينة .. بل ان بعض اللاعبين لا  
يقومون بحلاقة وجوههم في اليوم السابق للمباراة لأن  
ذلك جالب للطلع السيء ! وفي الكميرون ، نجد افراد  
بعض الفرق يفضلون تساق حائط الملعب بكل مخاطره على

وقوانين الكرة لم تكن ابداً حائلاً لتنوع اسلوب  
ممارستها . فلكل شعب من الشعوب طريقته الخاصة في  
لعبها ، لأنه من المستحيل ان تتشابه اساليب اللعب تحت  
شمس شبه الجزيرة العربية الحارقة وفي بعض البلدان التي  
يستمر فيها فصل الشتاء ستة أشهر كاملة . أو في البرازيل  
حيث لا يحدث ، إلا نادراً ، ان تهب درجة الحرارة الى أقل  
من عشرين درجة . لذلك نجد ان اسلوب اللعب في  
البرازيل مثلاً يعتمد على انه ( يتوجب على « الكرة » أن  
تجري بعيداً عن اللاعب ) في حين ان اسلوب اللعب في  
دول شمال اوربا هو الالتصاق الكامل بالكرة . اما في  
بريطانيا فتمارس اللعبة بانفتاح وعنف ، ربما حفاظاً على  
تقاليدها البدائية ، لكنها تشتهر في ألمانيا بقوتها وفي دول  
أمريكا اللاتينية بقنيتها ، كذلك يبطئها واتانتها .

واذا كانت الكرة قد استطاعت غزو العالم بأسره ،  
فذلك لأنها في امكانية الجمع ، في مكان وفي أي وقت .  
وايضاً لأنها رمز . ربما كانت في البداية ( البدائية ) رمزاً  
بامتدادها لراس العود المقطوع . او رمزاً  
للشمس/ الاله .. من الصعب أن نحدد . لكنها كانت  
وما زالت بالنسبة للاعبين . مادة أساسية يتوجب امتلاكها  
والسيطرة عليها لأنها تمثل قوة الوحدة عند الفريق يتمكن  
من التحكم فيها في نفس الوقت الذي تمثل فيه ضعف  
الخصم . بل وانهمزامه بوضعها في مرامه .

## حرب صغيرة

وصف اللاعب الدولي السابق ( ريموند دومنيك )  
المشهور جداً بعنقه البالغ على أرض الملعب لعبة كرة القدم  
يقوله : ( كرة القدم هي مجرد حرب صغيرة ) . وإذا  
تفحصنا الجملة قليلاً نستجد انه لم يخطئ كثيراً .  
فمباراة كرة القدم حرب صغيرة فعلاً ، يخرج فيها  
المتصارعون . والخاسر مطأطأ الرأس .

المدربون يرسمون الخطوط قبل بداية المباراة لتطبق فيها  
بعد على أرض الملعب لذلك هم يعدون طرق التكتيك  
والاستراتيجيات قبل غرض المباراة والمدربون يأمرسون  
لاعبهم بالتصرف على أرض الملعب كالجند .

ثم على أرض الملعب ذاته تطبق تعليمات معينة ويطلب  
من كل لاعب ان يعطي كل ما بإمكانه إعطائه كي يتصرف  
الفريق ثم بعد هذا البت للعبة في حد ذاتها تطبيقاً

## ● نشوة تسجيل الهدف



لم يسبق لها مثيل . حيث لم تتم خلال تلك الليلة مدينة واحدة من كل مدن إيطاليا .

لكن . ورغم كون الكرة - غالباً - مكاناً جيداً للحماس البالغ والاثارة الشديدة . ورغم تشييدها بالحرب الصغيرة . إلا ان ذلك لم يمنع الانسان الحديث من ان يعبر من خلالها عن موهبته بل وقته .

لا ننسى ان نقول كلمة عن المعلقين المتخصصين بشؤون الكرة وعن صحافتها التي تتبارى في اصطلاح المصطلحات التي تصف اللاعبين وطرق لعبهم : بالقدرة ، وبالرشاقة والتفتية . والقوة واتساع الرؤية ، وبعد الرؤية ، وضبط الاعصاب ، وروح الفريق ، والذكاء ، والمغبرة . . . ودون هذه الاصطلاحات ، فان اللعبة تفقد نجاحها وكونها وسيلة جيدة للتفيس عن العنف الرياضي في العقل الباطن لكل واحد منا . لاننا في الواقع في حاجة الى اظهاره . وبصورة لا تضر أحدا .

ولان العالم يجلس - بفضل الشاشة الصغيرة - مرة كل اربع سنوات دون حراك . متخلياً عن همومه ، وواضعا مشاغله على الرف . حين يتابع مباريات كأس العالم في نفس الوقت الذي تجري فيه ، متناسياً مشاكل الجوع في العالم وتهديدات الحرب النووية وازمة الطاقة والازمة الاقتصادية العالمية ومعظم مشاكله السياسية . فان قليلين جدا من البشر ينظرون الى الامر كله بطريقة أخرى . . . مربحه . . .

لان كأس العالم في نفس الوقت عملية مجلبة للملايين الملايين من الدولارات . فالملصقات التي تزين جوانب الملاعب ليست مجانية . ونقل المباريات بواسطة الاذاعات المرئية ليست ( بيلاش ) والدخول لحضور المباريات ليس دون مقابل . الخ .

وحق اللاعبين ، لا يعطون كل عطاءاتهم حياً للعبة فقط . وبالدات اللاعبين الدوليين - لانهم يتقاضون - في حالتي الفوز والخسارة - مبالغ خيالية تحصى بالملايين . وهي أخيراً فرصة للاعبين المبتدئين ليظهروا من خلالها كل إمكانياتهم ، لتلاحظهم الفرق الكبيرة . . . وتشتريم . . . الم يدفع الـ ( كوزموس ) أكثر من مليون دولار ثمناً لـ ( بيله ) !!! .

باريس : عبد النبي الجحمي



● بإمكان الجميع ممارسة كرة القدم لقطعة لاحدى المباريات النسائية في ريودي جنيرو

المرور من الباب المسحور . . وبما رسم كل ذلك ابتسامة ساحرة ، لكن كل ماذكر حقائق واقعة .

## دور جمهور المشاهدين

ولا يقتصر دور الجمهور في مباريات الكرة على مجرد المشاهدة . إنه مكمل وضروري للمباراة نفسها . ولعله لا يقل أهمية عن دور أعضاء الفريق اللاعب . إن الجمهور يلعب في هذه « المسرحية » دوراً رئيسياً لا يقل أهمية عن دور البطل . وكثيراً ما يذكر جو الملاعب وحماس الجماهير للمباراة بصودة البالغين أطفالاً في مسرح للعراس . وقد أدرك مدرب فريق سانت ايتين الفرنسي الشهير هذه النقطة إدراكاً جيداً ولذلك لم يتوان على أن يصرخ من خلال مكبرات الصوت ، مخاطباً الجمهور بقوله قبل إحدى المباريات الهامة : « اليوم . انضم العضو الثاني عشر للفريق » . فما حول أرضية الملعب الى جحيم لا يطاق للفريق المضاد .

لكن أشهر جماهير كرة القدم يظل - دون شك - جمهور الفرق الانجليزية ، ليس لانه - فقط - أكثر الجماهير حماساً ، بل لانه جمهور مخلص ومنظم يتبع فريقه في كل مبارياته في الداخل والخارج مفرقاً كل حماسه قبل وبعد المباراة في كؤوس امة حتى الثمالة ، رافعا الاعلام المزينة بالوان الفريق ، غير مكتف بالصراخ على أرضية الملعب ، بل في كل شوارع المدينة . . . ولا يجوز ان ننسى جمهور إيطاليا الذي احتفل بفوز فريقه ببطولة كأس العالم بصورة



## منع الحمل

● قرأت في العدد ( ٢٨٥ ) من العربي الصادر في أغسطس مقالا فيه رد للدكتور حسان حتوت ، فيما يختص بأمور منع

الحمل ، اذ أن المنع لدى المرأة بطريقة أو أخرى حرام وهنا أدلة تثبت صحة ذلك وهي :  
أولا - ان منع الحمل يعني انقطاع نسل الانسان فلا أحد يعلم بأن المولود سيكون غيرا لهم في دنياهم أم شرا عليهم .

## الانسان والجمل والجبل

● كتب الدكتور عبد المحسن صالح ، مقالا علميا بعنوان « النجوم أيضا تنتحر وثقوت » وذلك في العدد ( ٢٨٦ ) حيث جاء بالعبارة الآتية ، والانسان والجمل والجبل أو أية مادة أرضية أخرى ليست في الواقع الا ذرات .

وهذه العبارة ليست صحيحة كليا ، صحيح أن الجمل في تركيبه الدقيق يتكون من مجموعة لا تحصى من الذرات ، أما بالنسبة للانسان والجمل فإن التركيب الدقيق لأي منهما عبارة عن مجموعة كبيرة من الخلايا الحية المختلفة والتي يكون بعضها مع بعض مجموعة من الأنسجة مثل الأنسجة الضامة والطلائية ، والأنسجة تكون مجموعة من الأجهزة مثل الجهاز التنفسي أو الجهاز الهضمي وبها جميعا يتكامل الجسم .

أي أن أي كائن حي يستحيل تماما أن يتكون جسمه من ذرات ، بل حتى العظام التي يظنها البعض أجساما ميتة تتكون في تركيبها الدقيق من مجموعة خلايا حية وصلبة تسمى بالخلايا العظمية ، أما الذرات فهي أساس تكوين أي مادة غير حية سواء أكانت الأرض وما عليها أو النجوم أو الكواكب .

محمد البلتاجي  
بنغازي - ليبيا

ثانيا - قوله تعالى « ان الله يرزق من يشاء بغير حساب » فلا أحد يعلم بالأرزاق غير الله سبحانه وتعالى ، أما سكان العالم وازديادهم في الأرض فليس المشكلة الحقيقية ولكن الحقيقة التي نجهلها انه لا يوجد توازن وعدالة في عالمنا الكبير ، اذ أن هناك الملايين من البشر في الدول الشامية لا يحصلون على الغذاء الكافي ، وهناك فائض كبير في الانتاج الزراعي في بعض الدول الرأسمالية ، وهذا يعني عدم التوازن فيما بين الدول .

مصطفى أنور الفاضل  
عدن - اليمن الديمقراطي

## الجنوب اللبناني

● منطقة جبل عامل ، في الجنوب اللبناني لم تجد منكم أي اهتمام يذكر في أي عدد من مجلتي العربي ، ولا أعرف ما سبب ذلك ، هل نستيم انها منطقة عربية ، أم أنكم تخلتيم عنها ، وهل أصبح الجنوب اسراياليا في نظركم ؟ ثم ان مجلة العربي لا تصل للبناتيا ، ولم نر لها صورة في أي مكتبة . . ولا نعرف اجابة لكل هذه التساؤلات . .

عضر رمال  
بيروت - لبنان

## العربي

الجنوب اللبناني عربي وسوف يبقى كذلك ، وإذا كنا لم نتناوله في أي استطلاع فلا يعني ذلك إهمالا منا أو تقاعسا نحوه ، فهناك مناطق عديدة في الوطن العربي لم نستطلعها حتى الآن . وأما بخصوص وجود مجلة العربي بالمكتبات اللبنانية فإن الأوضاع الراهنة وقفت عائقا في توزيعها عندهم . . .

## القضية الفلسطينية

● تناولت المسلسلات التليفزيونية مواضيع كثيرة كالحب والثار والسياسة وغيرها ، ولكننا لم نشاهد وللاسف أي مسلسل يتخدم القضية العربية الفلسطينية حتى يعرف المستمع والمشاهد العربي على الأقل قضيته العربية من وعد بلفور الى الوقت الحاضر .

وهناك الكثير من العرب خاصة الاميين لا يعرفون بالضبط كيف تم سلب الارض الفلسطينية من العرب وكيف تم التلاعب والحيانة وكيف كان دور الاستعمار الانجليزي في فلسطين . . .

فيصل عبد السلام  
جامعة الاسكندرية - مصر العربية

## صور عن الكويت

● . . . حيث أن العربي مشعل يضيء الطريق ومثار يستضاء به لما يحمل من أقلام وأفكار ، فإن المسؤولية الملقاة على عاتقكم ليست بالأمر الهين ، إذ ما فيه من انتقاء يدل على فكر جيد ، ويعطي صورة صادقة لمن هم وراءها .  
انني ممن يحرصون على متابعتها فهي سفير الكويت في الخارج ، لهذا أود أن يتضمن « العربي » بين صفحاته صورة عن الكويت تبرز نشاطها ودورها ، ليطلع القراء على مدى نهضة بلدنا وتقدمها ، وأمل أن تولوا هذه الناحية اهتماما خاصا منكم ، لكي ننقل للعالم صورة حية عن بلدنا ونهضته ، وتكون تاريخا نرجع اليه ويرجع اليه أبناؤنا حين يتصفحونها ، ليروا الآثار الطيبة التي تركتها لهم الأجيال السالفة . . .

عبد الرزاق عبد العزيز العسكر  
الكويت - بنك التسليف والادخار

## العربي

حوصت العربي منذ صدورها على نشر استطلاع عملي يسلط الضوء على جانب من أنشطة الكويت ومراقبتها المختلفة وهذا هو دورها الكويتي في الخارج وسوف تبقى العربي سائرة في هذا الطريق بمعون الله .

## العربي

ما قاله القاري لا يختلف عليه

أثنان ، ونحن نتمنى كما يتمنى هو أن نرى مسلسلا يروي أحداث قضيتنا منذ بدايتها . .

## البحث العلمي والتقني

● تلقى مؤسسات البحث العلمي والتقني في سوق التداول اللغوي كل يوم مجموعة من المصطلحات والمقررات المستحدثة التي تتمحور عنها البحوث والاكتشافات . وما أساء المختبرات الحديثة « كالفديو - التلكس » الا غيض من فيضها ، سواء أردنا أم لم نرد فان هذه المصطلحات الأجنبية تغزو هجائنا العامة أولا ، ثم تتسلل الى لغتنا الفصحى لأننا نقف مكتوفي الأيدي أمام التعبير عنها بمعانيها المعربة .

ولقد تصدرت المجالس اللغوية العربية منذ قيام المجمع اللغوي الأول في القاهرة عام ( ١٨٩٧ ) مرورا بمجمع دمشق عام ( ١٩١٩ ) ثم مجمع بغداد لمهمة تعريب هذه المصطلحات العلمية والمقررات المستحدثة ، وأسهم في هذه الجهود كثير من الجامعات العربية وبعض الشخصيات العلمية بمبادرات فردية . وفي محاولة لترشيد هذه العملية وتنظيمها فقد أنشئ مكتب تنسيق التعريب بالرباط لتظهر عن طريقه جهود العاملين في هذا الميدان في اطار موحد .

وعند التقديم النهائي لمردودات جهود التعريب السابقة على لغتنا الفصحى المتداولة لا بد وأن نشعر بالتقصير الشديد بالقياس الى الأهداف الكبرى المرجحة ، ولا بد من أن نلمس ان لغتنا العربية ما زالت ملعبا تسرح فيه المقررات الدخيلة والأجنبية ونمرح .

والسؤال - ما هي العوامل الكامنة وراء هذا التقصير ؟ ان المشكلة تكمن في أننا لا نستعمل منتجات تلك المؤسسات في ميدان التعريب ، ان الملاحظة الثانية تؤكد أننا أفرادا ووسائل اعلام وجامعات ومدارس ، لا نستفيد من انتاج مؤسسات التعريب ومن كامل جهودها ، ولا بد من الافتراض بأن غياب القرار السياسي الملزم باستعمال المقررات المعربة هو السبب في عدم شيوعها ودخولها نطاق اللغة العربية الفصحى المتداولة والقرار السياسي الملزم يعني بالتأكيد على وسائل الاعلام والجامعات وادارات المناهج والتأليف بالالتزام بمنتجات مؤسسات التعريب واستعمالها في مقالاتها اليومية .

ان أي تقصير في ميدان تعميم التعريب والالتزام به إنما هو اسهام - مقصود أو غير مقصود - في تشويه لغتنا وربما يعطي الفرصة لأن تنطلق من جديد الأصوات لتقف على ملء كثير من المقررات الأجنبية الدخيلة في لغتنا وتعلن أن هذا هو دليلها المحسوس ان اللغة العربية لا تصلح لمواكبة العصر وعلومه .

محمد محمد خسارة

نجران - المملكة السعودية

## لا رحم الله .. أباك

● في عدد أكتوبر ١٩٨٢ ، ورد الحوار الذي دار بين رجل ازدي وسين الخليفة الأموي سليمان بن عبد الملك ، بشأن مظلمة الأزدي الذي وقع في أخطاء نحوية عديدة فاستغرب الخليفة هذه الظاهرة فقال له : « لا رحم الله أباك ، ولا يارك الله فيسا ورثت .. » لقد وردت عبارات الأزدي في « العربي » بشكل سليم ومطابق لقواعد النحو ، بينما كان قد وقع في الأخطاء النحوية التي أشارت الخليفة سليمان بعد أن سمع الأزدي يقول .

« ان أبونا قد هلك » وترك  
« مال كثير ، فوئب » أخانا ، على  
« مال » أبونا ، واملكه .

هذا ما قاله أهل اللغة والأدب ومنهم الجاحظ في البيان والبيان .

عبد الحميد الجميلي  
بغداد - العراق

العربي

كتبته المجلة سلام الأزدي بأخطائه كما جاء في رسالة الفاريه هنا ، ولكن المصحح - سامع الله - صححها ، فلم يظهر سبب سخط سليمان على الرجل الأزدي .



# THE ARAB PREDICAMENT

Arab Political Thought  
and Practice Since 1967

FOUAD AJAMI

تأليف : الدكتور فؤاد عجمي

عرض : الدكتور أمين العيوطي

يقدم كتاب ، المأزق العربي دراسة  
للمشكلات السياسية والحضارية التي برزت في  
الفترة ما بين هزيمة ١٩٦٧ وحرب ١٩٧٣ ،  
ولاسلوب تفكير القادة السياسيين واستجابتهم  
للمأزق وكذلك للتناقضات الاجتماعية  
والسياسية التي خلقها هذان الحدثان .



لهذا أدان الكثيرون بلاغة الزعماء الجوفاء وحروبهم اللفظية ، وأدانوا المجتمع العربي الذي لا يستخدم اللغة كوسيلة للتعبير وتوصيل الأفكار بل كغاية في حد ذاتها . وهكذا فإن تحرير الفرد العربي من أسلوب التفكير العقيم يبدأ من تحريره من سحر اللغة . وفي دراسة على بعض أعمال أساتذة الجامعات والسياسيين في سوريا وجد بسام طيبس أيها ينقصها العمق والدقة العلمية والثورية حيث تمنح إلى التأمل الخالم وطرح شعارات لا جد لها . وانتهى إلى ضرورة إيجاد لغة حية منفصلة عن الماضي تعبر عن أفكار الجيل الشاب .

يضيف المؤلف أنه تمت هذا النقد كان يكمن الشعور بالحاجة إلى مواجهة تراثنا ، والانفصال عن الماضي لتحرير المستقبل . لهذا نادى أدونيس بأن القادة « التقدميين » لم تكن لديهم الجرأة على معالجة التراث بل خضعوا للمعتقدات الشعبية ، وفشلوا في توصيل معتقدات ومواقف جديدة ، وتكلموا عن الثورة دون أن يكونوا ثوريين ، فظل الناس أسرى معتقداتهم ومواقفهم السابقة ، بل أن الانظمة سلبت الناس القدرة على المبادرة ، وأخضعتهم ، فلم تعد هناك علاقة ديناميكية بين المواطن والدولة .

ويؤكد كتاب صادق العظم « النقد الذاتي بعد الهزيمة » ميل الانظمة إلى القاء تبعة الهزيمة على الغرب أو الشرق أو ارجاعها إلى انها قدر مكتوب . وهي تفسيرات تكشف عن سلبيتها وعدم قدرتها على مواجهة نفسها بمسئوليتها . ويوضح الكتاب عجز الدول العربية عن خلق المواطن الحديث ، وبث روح القتال فيه ، وكسب ولائه للدفاع عن الدول ، لأنها دول معزولة عن شعوبها . وأدان العظم الانظمة التقدمية التي لم تكن ثورية أو اشتراكية الا في الظاهر فقط . ففى تجاربها مع « الاصلاح » الزراعي ، وفي تبنيها لرأسمالية الدولة ، وفي برامج تعليمها البالية لم تكن تلك الانظمة واضحة أو ملتزمة ، بل أنظمة تقليدية . وقد جاء التطبيق العربي للاشتراكية خواء ثقافيا . فلم تحدث تلك الانظمة تغييرات حضارية أو اجتماعية أو ثقافية جذرية . ولم تكن الصيحة العلمية التي أطلقها النظام الناصري بعد الهزيمة لتلقى النجاح ، طالما ظل الانسان العربي أسير العقيدة الزراعية الغيبية ، وطالما ظل العلم غطاء لحضارة غير علمية في أساسها . حتى الجامعات العربية كانت مؤسسات مهمت بنظم الامتحانات لا يحفظ وتجديد وتغيير المعرفة الانسانية . وهكذا عبر العظم عن ازدهاره للوجه السلبي من التراث الذي يجب أن

ويتناول الكتاب هذه الدراسة في ثلاثة اجزاء : الجزء الاول يتناول الجانب الفكرى لازمة ١٩٦٧ في أوساط التقدميين ، وحالة القوض السياسية التي سادت الدول العربية ، وتزايد نفوذ الدول المحافظة في السياسة العربية ، ويتناول الجزء الثاني مشكلات مصر واختياراتها بحكم أن مصر تعكس امكانيات التاريخ العربي لطول تجربتها في نظام الدول ، وفي التصنيع ، والتعامل مع الغرب ، والأفكار البرجوازية ، والحروب بحيث اعطت للعالم الثالث كله مكانة في النظام الدولي وبلغت الجزء الثالث الضوء على المتناقضات التي نشأت من التواء الفجائي الذي أعطى دفعة للأصولية الاسلامية التي تمثل محاولة لاستغلال التراث كوسيلة لمقاومة السلطة والغرب معا .

## المثقفون والهزيمة

لم تكد حرب ١٩٦٧ تنتهي حتى نشب صراع حول أسباب الهزيمة وتبلور رأيان : رأى يرى الهزيمة نتيجة لانحرافنا عن الاسلام ، ويضرب مثلا على صحة رأيه بتمسك العدو بدينه ، وينادى بالعودة إلى التراث ، ورأى يدعو للانفصال عن الماضي . ويرى الهزيمة نتيجة لاحتكار الدولة للسلطة وحاجتنا إلى التكنولوجيا الحديثة ، ويرر انتصار العدو بديمقراطيته ومدارسه التقنية المختلفة . ورأت قلة من المفكرين أن تفوق العدو لما يرجع إلى تنظيمه الاجتماعي . وتقديره حرية الفرد ، وبعده عن أشكال استبداد الدولة .

يرى الدكتور فؤاد عجمي أن ذلك يشير إلى نهاية مرحلة من مراحل السياسة العربية ، وبداية الصراع حول شكل النظام العربي . كانت الهزيمة ادانة لأسلوب كامل من الحياة ، وإشارة إلى ضرورة تغيير المحتوى السياسى والفكرى في المجتمع العربي ، لهذا أخضع المثقفون التقدميون كل جوانب الحياة العربية للهجوم : الفكر الغيبى ، اللغة العربية ، قدرة الفرد العربي ، ومنجل الدول العربية التقدمية . وانتهوا إلى أن القادة السياسيين تهاونوا في اقتلاع التقاليد البالية ، وأهم في الواقع لم يبتنوا سياسة ثورية حقيقية .

والواقع أن السياسة العربية في الخمسينات والستينات كانت سياسة لفظية تستخدم لغة حافلة بالكلمات المجردة ، والاستعارات البراقة ، والتعبيرات الجاهزة ، والجميل الأدبية التي توحى بالقوة وتحقيق انجازات رائعة .

وأخطاء جيله . وفي احساس الفرد بالمسئولية وهو ما يراه في انتحار عبد الحكيم عامر .

## الاستجابة الاسلامية

يقول المؤلف انه في الجانب الآخر كانت الدعوة الدينية كرد فعل للهزيمة . حتى أجهزة الاعلام والصحافة راحت تروج لهذا الاتجاه ، وتشرح معنى الجهاد ، وتوزع على الجنود كتيبات تستعيد قصص حملات الرسول . كانت المؤسسة السياسية تراجع أمام المعتقدات الجماهيرية لتحمي المشاعر الدينية حتى تكون عامل استقرار . لكن هذا لم يكن اسلام المسلمين المجاهدين الذين يرون في الاسلام عقيدة مقاتلة ، تعارض الفساد ، وعدم المساواة .

كان التيار الاسلامي المجاهد يقف في وجه الغزو الفكري الغربي للمفكر الاسلامي . وهو الغزو الذي أدى الى الهزيمة . ويمثل هذا التيار في كتاب محمد جلال كشك « النكسة والغزو الفكري » . وفي رأيه أنه ليس هناك ما يمكن أن نسميه بالخضارة العالمية ، بل هناك صراع حضارات من أجل التميز . وما يميز الحضارة العربية هو الاسلام .

أدان كشك الدعوة لأنها تعزل العرب عن قوميات المجتمع الاسلامي ، حتى كانت الفرقة سبباً في هزيمة يونيو ، لأن الحرب لم توجه وجهة دينية كذلك كانت الهزيمة نتيجة لانعدام الايمان بالمساواة والعدل الاجتماعي ، بل قامت المجتمعات العربية على التقسيم الطبقي الذي يحول دون انشاء مجتمع مقاتل . واستغلت طبقة العسكريين الثروة العامة لمصلحتها ، واهتمت بالحصول على مناصب في مصانع لا يعرفون عن انتاجها الصناعي شيئاً . كما أن العسكريين لا يعرفون من الاشتراكية شيئاً ، ولا من الثورة الا السيطرة على مبنى الاذاعة وليس لهذا أية علاقة بالاستعداد للحرب .

كذلك يدين كشك المثقفين التقدميين الذين يروجون للنظريات الزائفة . ويشترشون القوض الاخلاقية . فقد شغلهم السلام العالمي ، وأخوة الامم ، الاشتراكية العادلة في عالم مقسم الى معتنى وضعية . في مثل هذا العالم ليس هناك الا صيحة « الجهاد » ولهذا فان الحركات الاسلامية التي تنبع من ظروف العالم الاسلامي الاجتماعية هي الحركات الحقيقية . وإذا كان التقدميون يشيرون الى أن القهم المتخلف للدين ينتهي بالمجتمع الى الايمان

يتخلص منه الناس ليتخلصوا من قلقهم وقصورهم ، وليلعبوا دوراً في صياغة التاريخ بدلا من أن تظل صياغة التاريخ منوطاً بالدولة ، ويظل القمع يولد الجبن .

## الهزيمة والاحزاب السياسية

وكان من آثار الهزيمة أن راح الكثيرون يعيدون تقسيم ما آمنوا به ، فكتب سامي الجندی أربعة كتب عن تجربته مع حزب البعث والقومية العربية . كان حزب البعث في رأيه ، حين أسس في ١٩٤٠ يطمح الى اقامة عالم جديد ، ويدين الساسة القدامى بالقبيلة التي يجب تدميرها لتمهيد الطريق لدولة المستقبل . لكنه ما أن وصل الى الحكم حتى اختلف الامر . كان هناك تناقض بين الامال التي علقها الناس على الكفاح ضد الاستعمار وبين السياسات التي حلت محلها والسبب أن البعث بدأ بمثالية شابة ، ولكن ما لبث الحال أن تغير بعد ذلك .

كان بعض الزعماء غير قادرين على ادارة البلاد . فقد شغلهم امور السلطة ، ولم يتمكنوا من مواجهة مشكلات بلادهم الاقتصادية والسياسية . وكانوا يريدون أن يتفوقوا على عبد الناصر ، لكنهم أساءوا تقييم الاصلاح الزراعي وتأميم الصناعات ، وغاب عنهم البعد الاقتصادي لهذه السياسة ، كما غاب عنهم أن السلام والحرب بحاجة الى قاعدة اقتصادية . وانعكس هذا الوضع السلبي على ادارة الصراع الاسرائيلي . وكانت مأساة حرب يونيو .

ويرى الدكتور عجمي أن الجندی بات يرى أن هزيمة ١٩٦٧ بددت كل الادعاءات التقدمية ، حين راح المتطرفون يفسرون الهزيمة على أنها بسبب الانحراف عن تعاليم الدين وظهور الاحاد ، ويرجون قصصاً عن المنفذ الذي سوف يظهر ليعيد آمجاد الاسلام . ومن هذا يصل الى اعادة تقييم التاريخ العربي على أنه كان دائماً محاولة لتجنب تحمل نظام كان يوماً ما ناجحاً ، ومحاولة للهرب من الحقائق القاسية الى عالم الغيب . وهكذا اختلط التاريخ بانحرافات الفكر ، وظهرت ابيولوجية غير صحيحة ، كما كان خلط النظرية القومية بالدينية لمقاومة هجمات العالم الخارجي سمة الفكر العربي بعد احتلال نابليون لمصر ، وبعد الاحتلال العثماني .

وفي سبيل بارقة أمل يرى الجندی أصلاً في المقاومة الفلسطينية التي عزلت نفسها عن عالم الهزيمة ، وفي ظهور ناصر مختلف عمقت المأساة حسه حتى يصلح أخطائه



عبد الناصر

بالخراقات والركود والمزمنة فإن كشك يرى في انتصار الثورة الاسلامية دليلا على انتصار الاصلاح الاسلامي ، لا انتصار الايديولوجية التقدمية .

ولا يهدف كشك من وراء هذا الى مجرد بحث الماضي ، بل الى ابراز التعارض بين التحديث وبين التراث فالفكر الاصولي يمكن اسقاطه على المشاكل الاجتماعية والاقتصادية ، كما يمكن من خلاله اقامة مجتمع حديث على أساس العدالة الانسانية ، كبديل للانتهازية الاجتماعية والفساد : والعودة الى مجتمع أخلاقي يقوم على رؤيا متكاملة .

الاتجاه الآخر يمثلته صلاح المنجد في كتابه « أعمدة النكبة » ، الذي يهاجم فيه لا القومية التقدمية فحسب ، بل أولئك الذين يضعون قيودا على التجارة والصناعة ، ويؤمّنون ثروات الناس وملكياتهم التي يقرها الاسلام . وبفضل الثوريين الاشتراكيين عاد العرب الى عصر الجاهلية . فقد خسروا دينهم حين انجهموا الى مذاهب ملحدة شريرة . ولم تكن القومية والاشتراكية الا وسيلة للوصول الى السلطة وتدمير الاسلام . ويدّين المنجد الانظمة الثورية لأنها أسست الفرة بين الطبقات ويشن هجوما على الاتحاد السوفيتي ، كما شنّ آخرون نفس الهجوم بدعوى انه تجسيد للشر مثل الصهيونية فلم يكن ماركس الا يهودي يهدف الى حل أزمة اليهود من خلال الماركسية وتدمير العالم الاسلامي . وربما تأمرت امريكا في هذا المخطط ، لا لأنها شريرة ، ولكن لانها ساذجة .

وقد اعطى سقوط القدس لهذا الاتجاه دفعا جديدا في الهجوم على التقدميين . كما تلامت هذه الدعوة مع اتجاه الانظمة المحافظة في التركيز على الدعوة الاسلامية وان كان ذلك بهدف المحافظة على مصالحها في وجه خطر ثورة تقدمية كانت بعض عناصر الثورة الفلسطينية تنادي بها .

## مصر الدولة ، والمرأة العربية

● العرب ومصر بعد الهزيمة : تكسرت الموجة الثورية في مصر بعد هزيمة ١٩٦٧ . وأثار موقع مصر تساؤلات عن امكانياتها وتاريخها ، وبالتالي إمكانيات العرب وتاريخهم . كان الذين يدينون عجز مصر عن الثورة يدينون في الواقع عدم قدرة النظم العربية على التخلص من إرث مفسد . وبعد عقد من الهزيمة كان يأس مصر موضع جدل حول فشل العرب في أن يكسبوا معركتهم مع

اسرائيل . وهكذا أثار صراع مصر مع نفسها وبحثها عن حل لانهاياها الاقتصادي ، وتعاملها مع الغرب ، نفس القضايا السياسية والحضارية بالنسبة للعالم العربي .

ورغم رغبة بعض الدول العربية في تحديد دور مصر السياسي بعد هزيمتها الاقتصادية والسياسية والعسكرية ، الا أن أزمة مصر كانت أزمة العرب . فلورضحت مصر للغرب لكان هذا إدانة للوضع العربي . ولو أنها عزلت نفسها عن الصراع العربي الاسرائيلي لما كان هناك سبيل الى حل مشرف غير أن هذه المسؤولية القيادية كانت تفرض على مصر اعباء تنهكها اقتصاديا دفاعا عن أحلام الآخرين ، وفي وقت تنعم فيه دول عربية أخرى بثراء طائل بعد حرب ١٩٧٣ . وهكذا كانت الصراعات العربية حول دعم مصر اقتصاديا ، وحول الحد من حجمها .

ويقول الدكتور فؤاد عجمي أن التقدميين كانوا يريدون مصر ثورية حقيقية تكرر مواردها لانشاء دولة فلسطينية وكان القذا في معرض عليها تخليصها من خلال العودة الى الاسلام الاصولي التقدمي ، وأبذت بعض الانظمة المحافظة استعدادها لمساعدتها مقابل طرد السوفيت الملحدن ، وتصفية القطاع العام . وإهاء الدعوة القومية ، والروخ للارادة العربية في الأمور السياسية .

وفي مصر كانت هناك شخصيتان ، البطل المساوي عبد الناصر ، وعليفته انور السادات كان على الاثنين أن يتعاملوا مع الهزيمة ، والمشكلة الاقتصادية ، والارث الثوري الذي انتهى الى مصالحة مع العالم . ورت السادات ثورة عبد الناصر ، وكان عليه أن يتجاوزها .



السادات

صبيحة الحرب هي المخرج . لم تكن حرب ١٩٧٣ الا حرباً محدودة لتبديد جود الموقف العسكري . ومع ذلك كانت عمل السادات العظيم ، كانت المعبر بين مصر عبد الناصر ومصر السادات ، مصر في حدود مصريتها لا في حدود عروبتها . وساعد ثراء الدول العربية بعد ١٩٧٣ ، وتدهور اقتصاد مصر ، على استقلالها عن السياسات العربية فجاء قض الاشتباك الأول ، ثم اتفاق سيناء ، ثم مبادرة القدس ، ثم كامب ديفيد واستعادت القيادة السياسية المصرية قدرتها على المبادرة في السياسة العربية . وتأكيد امكانيات مصر للعرب . وقد أدرك السادات أن الدول العربية لن تدفع له شيئاً اذا لم تقم مصر بدورها بصفتها قوة العرب المحاربة . وكانت أية مساومة ستؤدي الى حرب أخرى ، في حين كان السادات يريد حرب ٧٣ حرباً أخيرة ، وأن يحقق وعده للشعب المصري بالسلام والرخاء .

كان الوضع يتطلب تنازلات اقليمية من اسرائيل ، ومساعدة امريكا ، وقبول دول النفط وسوريا . وكانت مشاكل السادات اكبر من طاقته ، او كان السبب فيها اسلوبه . فقد ادت « دبلوماسية الصلدة » الى مأزق للدول العربية . كان السادات يتحرك ، ويستطيع ان يقوم بمغامرات سياسية ، في حين كان الآخرون يواجهون اوضاعاً مثقلة وصعبة .

ومما شجع السادات على مسلكه ، ما روجته بعض اجهزة الاعلام من ان ثراء العرب يتحدى احساس مصر بذاتها ، عبر السادات فوق هذه الاشارة الى القدس . لم تكن الجماهير تنفصل عن القومية العربية ، أو تنجس الى امريكا التي كانت عتف ضدها . كانت لا تريد ان تهك اقتصادياتها من أجل الآخرين . وقد أدت سياسة السادات الى جبر العرب الى مواجهة مشكلة اسرائيل ، وتقيل وجودها ، ولو عقلياً . كانت مهمة مصر أن تعلم الآخرين رؤية الواقع بأسلوب مختلف .

## دفع الصحراء

### وجاذبية البحر الابيض

يضيف المؤلف أن مصر كانت تشعر دائماً بوحدة مصيرها مع الشعوب العربية المسلمة ، حدد هذا مسار القومية العربية في ظل عبد الناصر . لكنها كانت منجذبة الى الأنظمة الحديثة منذ منتصف الثرن التاسع عشر . الى هذا ترجع الازدواجية الحضارية التي تجمع بين الثقافة

● اعادة تقييم الارث : كان على عبد الناصر أن يرتفع بمعنويات الجماهير ، وأن يعالج الاحتلال الاسرائيلي والامور العربية واحباطات السياسة الدولية وكانت أول المتطلبات المساعدة الاقتصادية من دول النفط والوصول الى حل وسط مع الانظمة المحافظة ، وكبح التيارات الثورية التي تفجرت في الهلال الحبيب . لم يمد تأييد القوى الثورية يشغله ، بل مواجهة محدوديات دولته . ووسط هذا كان يتحرك بين تيارين : الدعوة الى تحرير الاقتصاد ، والدعوة الى المحافظة على مكاسب الجماهير .

ثم جاءت مظاهرات ١٩٦٨ تذكر النظام بتغير أساليبه وبعدم فعاليته . كانت المظاهرات حول السلطة المطلقة وحرية التعبير . فقد طالب الطلبة النظام بأن يكف عن الشك في المواطنين ويحترمهم من سلطة الدولة ، وبالصرحة بالحقيقة وعلان القراوت التي تؤثر في حياة الجماهير . كانوا يطالبون بالاشترك في السلطة . وبدافع عن قلقهم على مستقبلهم الوظيفي طالبوا أيضاً باطلاق القطاع الخاص بعيداً عن سيطرة العسكريين في القطاع العام .

ونظراً للوضع الاقتصادي ، كان عبد الناصر مستعداً أن يستبدل الأسلوب الذي استبعد البرجوازية ، وأن يبدل لغة العدل والمساواة بلغة العلم والكفاءة والانتاج وكان تشجيع استيراد السيارات والسلع الاستهلاكية المعمرة . وهكذا توفي وترك خلفه ارثاً مختلطاً .

● البحث المصري : كان على السادات أن يواصل الحرب ليلظ النظام قائماً . وكان عليه أن يتخلص من ضغوط المرحلة التي سبقت . لكن ثورة التصحيح لم تكن كافية للتخلص من اجهزة عبد الناصر ففي الداخل كانت غيبة الأمل والشك تتجدد في مظاهرات الطلبة . وكانت



العربي ، وكانت مصر تؤكد تفكيكهم . فلم يعبأ السادات بانفصاله دون اعتبار للشكليات أو المظاهر ، وعبر بهذا عن شكوكه في القومية العربية والوحدة . ولم يكن سلوكه أول هجوم انفصالي على الوحدة العربية .

كان الفلسطينيون أنفسهم أول من تكلم عن الوطنية الفلسطينية بعد ١٩٦٨ ، حين كان صراعهم مع عبد الناصر حول الحقوق الوطنية المستقلة ، لأن العرب كانوا عاجزين عن فعل شيء لهم ، وأكد تبنى الفلسطينين في ١٩٧٤ لفكرة السلطة الوطنية على الأرض المحررة التحول الذي طرأ على الفكر العربي منذ ١٩٦٧ ، وانتصرت فكرة الدولة كواقع ، فقد اكدت حرب الأردن في ١٩٧٠ ، والحرب اللبنانية منذ ١٩٧٥ ، والمواجهة مع سوريا ١٩٧٦ الحاجة الى دولة أولا .

يضيف المؤلف أن البعث السوري كان يحمل بالوحدة ، لكن الرئيس الأسد منذ أن وصل الى الحكم كان يرى محدوديات سوريا الجغرافية والاقتصادية ، وفشلت مشروعات الوحدة مع مصر وليبيا ، وفي ليبيا ظل العقيد القذافي يكرر المحاولة مرة مع تونس ، ومرة مع مصر . لكن حرب أكتوبر اضاعت حلم القذافي في الوحدة ، وربما أدرك هو ورفاقه ان الدولة لا تزال هي الحقيقة الاقتصادية والسياسية في البلاد العربية ولم تعد فكرة الوحدة تسيطر على الوعي السياسي ، بل أصبح الفكر السياسي أكثر استعدادا للاعتراف بأن الدول العربية قد مضت كل في سبيل .

ورغم هذا تظل هناك محاذير . لقد حاول السادات تبديل فكرة الوحدة بفكرة مجتمع الحب ، والوطن كمائلة هو كبيرها . كانت محاولة لخلق احساس بانسجام مصالح الجميع . وفكرة العائلة الواحدة تجمد المجتمع . ولا تحل مشاكله . لكن هذه الافكار لم تحل ازيمات الجماهير . ومن جملة النتائج التي تترتب على ذلك ان تزايدت هجرة الشباب التي تهدد باختفاء افضل العناصر على الاسهام في العمل من أجل الصالح العام .

وقد حاول ايضا جعل مصر قطعة من أوروبا ، كما فعل من قبله اسماعيل . عبر بهذا عن ميل في الدولة المصرية ان تتجاوز حدود مجتمعها وامكانياته لكن القاعدة الجماهيرية سرعان ما تؤكد مطالها ، وتقرض حدودها ، فليست مصر الاوروبية حلا . فبدون الطاقة الانسانية لا تتجاوز الاعمال تصبح الحضارة قشرة مستعارة ، وإذا انزلت عن جلورها واغتربت عن موقعها ، فانها تصبح مجرد ادعاء ، وتنتهي الى الاندثار .

غليدية والغربية فقد سمى حكامها ، مثل اسماعيل ، ومفكروها من امثال طه حسين وتوفيق الحكيم وحسين فوزي الى تحديثها على اساس النظام الغربي . لكن فقرها كان يحول دون ذلك . كان هذا مأزق السادات شخصيا : القنى الريفي الذي وصل الى السلطة ، وبهرته المدنية الغربية وكان الغرب يملك الحضارة ، والعرب المال فقط . وكانت مناشدة السادات لسرؤوس الاموال الاجنبية ، واعتماده على امريكا ، وثقله بكارتر ، تكشف عن ميله الى ربط مصر بالغرب غير أن البلد الفقير لا يمكنه أن يرقى الى الشراكة الكاملة مع الغرب ، بل ان يتحول الى عالة عليه . كان هذا الدرس من نصيب اسماعيل الذي ادت محاولته الى احتلال مصر .

وواجه السادات في محاولته هذه تيارين . كان أحدهما الجماعات الاسلامية التي راحت تنادى بالايمان في وجه القتل في ميدان القتال ، والفشل في حل مشكلة الهوية المصرية والمشكلات الاقتصادية ، والفساد ، وكامب ديفيد ، غير ان تربة مصر الرجوازية لا تصلح لهذا النوع من الفكر ، فقد تجاوز المجتمع المصري تزمّت المتطرفين وأصبح يدرك أن فلسفتهم مزيج من الغموض والمواقف ، وأن مواقفهم تتعارض مع الرغبة في التقدم . وقد اصغى المصريون الى كل الفلسفات التقدمية ، والقاشية والماركسية وظلوا دائما يفضلون الاعتدال .

اما التيار الثاني فكان بقايا الناصرية التي ترى في جاذبية البحر الأبيض خيانة للقومية . وقد ظل عبد الناصر في واقع ارضه ، لم يغترب عن دينه او حضارته ويعتقد الناصريون ان اغراء البحر الابيض سيئلاشي ، وان مصر ستعود اسلامية ، عربية افريقية . فلطالما انتهت مغازلة الغرب بالثورة والعودة الى الاصل ، وتاريخ مصر مرتبط جغرافيا وتاريخيا بتاريخ فلسطين وسوريا سواء في الحروب الصليبية او في غزو نابليون لمصر ، او احتلال اسرائيل لفلسطين كانت المهجمات تبدأ في سوريا ، وتنتهي في مصر ، او العكس ، على امتداد التاريخ الطويل .

## مصر الدولة والمرأة

وكما يقول الدكتور عجمي فربما كان العرب لا يحبون في مصر انها ليست ثورية بما يكفي أو ليست متدنية ، أو ليست صارمة . وليس هذا حكما على مصر بقدر ما هو حكم على الحضارة العربية . فقد تجاهل العرب تجزؤ العالم

والبها يمضي الباحثون عن الحرية الثقافية . بل ان تهريب الثروات الى الغرب ليس الا تعبيراً عن موجة الهروب الثقافي ، خاصة وان الاتجاهات المتطرفة في بعض الدول الاسلامية لم تضع اى اساس حقيقي للثقافة الوطنية ، مثلما فعلت اليابان والصين وفي هذا الصدد يلاحظ لويس عوض ان النظام في مصر كان يتأرجح منذ ١٨٠٠ بين التقدمية في مراحل الانجازات الكبرى ، وبين التطرف في فترات الازمات . والعالم العربي يعاني الآن من ازدواجية العيش في عالمين في آن واحد .

وفي رأى الدكتور عجمي أن هذه الازمات واجبة ادت الى مصادمة بين الاتجاهات المتطرفة وبين السلطة غير ان الاساس الحقيقي لبعث التطرف كان مقاومة احتكار الدولة للسلطة ومصادر الثروة . لم يكن الصراع حول المقدسات بقدر ما كان حول السلطة ، ومن يتحكم في الموارد . وكان تداعى الدين والسياسة محاولة لاصلاح الاقتصاد الوطني والنظام السياسي .

وتبقى مشكلة التآرجح بين التمسك بالثراث وبين نيذه . والواقع ان اللبراليين في العالم العربي انتهى بهم الامر الى استيراد اشكال وادعاءات غريبة على مجتمعهم . كما ان المتطرفين الاصوليين يتكلمون عن الاسلاف دون ان يروا السبيل الى اتفاق مع اساليب الحياة التي خربتها الجماهير ، فالحديث عن التعليم في الاسلام ، وتوزيع الثروة ، والحكم لا يكفي ، عليهم ان يواجهوا التغيير الذي حدث في العالم . كلا الطرفين يريد فرض عالم متصور سلفاً ، وان يحرم الناس من الاختيار . كلاهما يتخلى عن الواقع لصالح الغرب او الاسلاف ، دون ان يتعلم من الاثنين .

ولم يحل التطرف مشكلة العلاقة بينها وبين الافكار ، والتكنولوجيا ، وانماط التنمية ، والبيوت الجاهزة ، والطاقة النووية ، ومشروعات الانشاء ، وهكذا . فلا زالت المشكلة قائمة بين التطرف وبين الحضارة الغربية . لقد تراوح موقف العرب بين الرغبة في تحقيق نجاح الغرب وقوته ، وبين الرغبة في الانعزال داخل عالمهم القديم . لكن دخوهم العالم قد اثبت انه صعب مثل الخروج منه . فليس العالم العربي عالماً متكاملًا في حد ذاته وليس هناك في العالم اى عالم متكامل في حد ذاته ، وليس في امكان العرب اليوم ان يصلوا الى استعادة اجداد الاسلاف . ولعل هذا هو الذي يسبب لهم الكثير من التعاسة لانهم غير قادرين حتى على الاقتراب من هذه الابداد .



د . امين العمويطي

## المؤلف

الدكتور فؤاد عجمي مؤلف الكتاب يشغل حالياً منصب استاذ ومدير مركز دراسات الشرق الاوسط بكلية الدراسات الدولية العليا بجامعة جون هوبكنز بمدينة بالتيمور بولاية ماريلاند الامريكية . وهو يكتب بصفة مستديّة في عدد من المجلات الامريكية ومن بينها مجلة الشؤون الخارجية ومجلة السياسة الخارجية ومجلة « نيشن » او الامة ، وملحق صحيفة نيو يورك تايمز لمراجعة الكتب وصحيفة « لوفينجور » الفرنسية . وقد ولد الدكتور فؤاد عجمي في قرية حرون ، وهي قرية صغيرة تقع في جنوب لبنان .

## التراث الممزق

ويرى المؤلف ان الصراع العربي الاسرائيلي الذي كان التقدميون يأملون ان يكون عاملاً مساعداً في الثورة ، كان عاملاً محافظاً ، لانه كان مبارزة بين دول ، وكانت الحروب عاملاً يمتص كل الاحباطات . وفي الثورة الفلسطينية نفسها لم تعد الكلمة النهائية لجهة التحرير الشعبية بل لحركة فتح التي تؤمن بالوطنية الفلسطينية ، وتطالب بالدولة ، وهو مطلب تباركه الانظمة العربية . ولهذا كانت الدعوة الى تحويل الحركة من مؤسسة الى حكومة فلسطينية .

والدليل على سيادة الاتجاه المحافظ هو الاتجاه الى سياسة الانفتاح في اكثر من بلد عربي . واتجاه الناس للمطالبة بتحسين المعيشة والاسكان ، وهجرتهم بحثاً عن الثروة . حتى صارت المجتمعات العربية مجتمعات استهلاكية يسودها السماسرة والوسطاء .

إن الذين يعلنون عن تمسكهم بالتراث لا يدركون ان عالمهم قد تغلغلت فيه الحضارة الأوروبية . فقد ساعد التراث الخرافي على خروج الناس من مجتمعاتهم . ففي لندن وباريس اليوم اكثر اشكال الصحافة العربية تحمراً ،

## نحو نقد أدبي معاصر

تأليف : الدكتور عيسى الناعوري

الناشر : الدار العربية للكتاب - طرابلس

ص.ب ٣١٨٥ / ليبيا و ٣٩ شارع الحبيب بورقيبة / تونس -

الجمهورية التونسية

هذا الكتاب مجموعة مقالات كان قد نشرها المؤلف في عدة صحف ومجلات عربية سيارة تتناول جوانب نقدية

اما النقد الادبي عند المؤلف فهو عملية كشف واثارة لجوانب العمل الفني ، تبين مزايا الفن والابداع والخلق فيه بوعي وبصيرة ويفكر نير ، وهو كذلك عملية تعاون صادق ، وغير متحيز ولا متحامل بين الناقد والمؤلف لابرار الجمال والقوة ومواطن الابداع في العمل المنقود لا تؤثر فيه الميول الشخصية ولا المذاهب والقصاصد والأهواء .

ويضيف المؤلف قائلا : والواقع المؤسف ان النقد عندنا يصدر في الاغلب الاعم عن ضحولة ثقافية وعن عجز في تميز الاشياء وفي صواب الحكم ، كما يصدر عن تلقى للانواق العامة احيانا لا يسوغه منطق ولا ذوق ولا وعي ثقافي وفني .

ويتساءل المؤلف ولكن من هم النقاد عندنا ؟ ويجب على هذا السؤال قائلا ان هناك فئة تنصدى للنقد عن لم يتجوا بعد شيئا ، وما يزالون في اول الطريق وهؤلاء حاققون في الغالب ، وهم لهذا يتخلون من النقد وسيلة لتحطيم الاسماء البارزة من الادباء والشعراء ، والقصد من ذلك هو التسلق على اكتاف البارزين لبناء مجد شخصي على حسابهم ، كما ان هناك فئة تنصدى للنقد لكي تفرض عقائديتها السياسية على الادباء والشعراء المستجيبين .

وينادي المؤلف اسائلة الادب في الجامعات بان يقودوا حركة النقد بوعي وبصيرة وان يوسعهم ان تقوم وتقيم

## نحو نقد أدبي معاصر

د. عيسى الناعوري

الدار العربية للكتاب

بصدق وامانة ، ولكن اصحاب هذه الفئة يؤثرون السلامة بالصمت ويكتفون قانعين بالتفرج من بعيد .

فللناقد الحقيقي يكشف حتى للكاتب المبدع جوانب من نفسه قد يجهلها الكاتب نفسه وهو كذلك الذي يكشف للشعراء حقيقة العمل الأدبي ، والقراء هم دائما بحاجة الى من ينير لهم الطريق الى الكتاب الجيد والعمل الابداعي الجيد ، وكل الادباء الذين برزوا في العالم ونالوا الشهرة والمجد لم يكن الفضل في ذلك لصلتهم المباشرة مع القراء وحدها بل كان النقد الواعي المسؤول سيلهم الى قلوب الجماهير القارة ، ثم كانت اعمالهم بعد ذلك تأخذ طريقها يسر وسهولة الى القراء بعد ان يكشف هؤلاء مفاتيحها واسرارها عن طريق اقلام الناقدين .

## العروبة والاسلام

تأليف : الدكتور محمد احمد خلف الله

الناشر : رابطة الادباء في الكويت

\* والكتيب نص محاضرة التي في مقر رابطة الادباء في الكويت في ابريل ١٩٨٢ تتناول العلاقة بين العروبة والاسلام منذ النشأة الاولى لهذه العلاقة وحتى ايماننا هذه .

العروبة  
والاسلام

نفسها ، ولا يتعلق الا بظرفها الداخلية . وقانونها يمكن اعتبار هذا الطرح لوحدة الامة العربية صحيحا ، لان حق تقرير المصير هو الاساس الذي تقوم عليه العلاقات الدولية نظريا في الوقت الحاضر . ولكنه طرح غير صحيح واقعا ، لان توحيد العرب من الخليج الى المحيط بقلب كافة الأوضاع العالمية التي تقوم عليها التوازنات حاليا ، فمشروع توحيد العرب مشروع عالمي كبير وخطير استراتيجيا واقتصاديا وحضاريا من وجهة النظر الدولية والامبريالية بوجه خاص .

وقد قسم الكاتب كلامه الى ثلاثة أقسام : تناول في القسم الاول الاسس التاريخية لفكرة الوحدة العربية ، أما القسم الثاني فينصب على مشروع الوحدة العربية ، أما القسم الأخير من الكتب فحديث عن جدلية التجزئة والوحدة في الواقع العربي الراهن .

## السلطة التأديبية بين الفاعلية والضمآن

تأليف : الدكتور مصطفى عفيفي - الدكتور بديرة جاسر صالح / مطبعة حسان ٢٤١ / شارع الجيش - القاهرة - مصر

هذه دراسة مقارنة في القوانين الوظيفية للمعاملين في مصر والكويت والدول الأجنبية ، يعرض فيها المؤلفان أحدث ما توصل اليه كل من التشريع والفقه والقضاء التأديبي من حلول نظرية وعملية لمشكلة التوازن القائمة بين مقتضيات الفاعلية والضمآن في المجال التأديبي للوظيفة العامة في كل من المجتمعين المصري والكويتي ، ويتحدد أفضل الحلول الواجبة الاتباع ، وأكثرها ملاءمة لظروف كل بيئة وظيفية وأقندرها على المعالجة الجزرية

لقد شغلت السلطة التأديبية اهتمامات المشرع بوضع قوانين التوظيف سواء كان ذلك متعلقا بالانشاء المبتدئ لها أو خاصا بالمادة للنظر فيها وتعديلها ، وقد انعكس هذا الاهتمام في كل من ميداني الفقه والقضاء التأديبي للوظيفة العامة ، على اعتبار ان السلطة التأديبية هي الجهة المؤثرة قاتوتا بتحديد وتوقيع مختلف درجات العقوبات التأديبية : أيا ما كانت فلسفة العمل الوظيفي العام السائد . في الـ ول الأخذ بنظام الوظيفة العامة .

يقول المؤلف ان مسار هذه العلاقة يمتد عبر فترة زمنية طويلة مدتها اربعة عشر قرنا ، ويمكن أن تقسم الى مراحل تاريخية ثلاث ، ولكل مرحلة طابعها الخاص بها والمميز لها عبر غيرها ، فالمرحلة الاولى لهذه العلاقة كانت داخل الاطار العربي ليس غيره ، وشملت زمن النبي عليه السلام وزمن ابي بكر رضي الله عنه ، أما المرحلة الثانية فبدأت بخلافة عمر بن الخطاب رضي الله عنه ، وفيها خرج الاسلام من الاطار العربي الى الاطار العالمي الفسح ، واستقطب فيها الاسلام اناسا من خارج الجزيرة العربية وقد بلغت هذه المرحلة ثلاثة عشر قرنا .

أما المرحلة الثالثة فبدأت منذ قرن من الزمان تقريبا ، وفيها أخذت كلمة العروبة معنى سياسيا ومفهوما قوميا جديدا بعد أن نشأ مبدأ القوميات وأخذت فيها كل امة تتعرف على ذاتها وتحدد مقومات وجودها ، وتسمى في سبيل تحقيق دولتها القومية التي تنطبق فيها حدودها السياسية على حدودها القومية .

عند ذلك اعتقد بعض الناس بالقومية العربية السوء وأخذوا يعارضونها باسم الاسلام ، ويذهبون الى القول بأن القومية العربية ماهي إلا ديسة استعمارية ضد الاسلام . كما زعموا ان الاستعمار يعمل على أن تكون الوحدة العربية هي البديل عن الوحدة الاسلامية ، الامر الذي سوف يجد القاري بأنه غريب وخارج على حدود الاسلام والدين عند قراءته للكتاب .

## الوحدة العربية والتحديات

تأليف : عبدالله بن ابراهيم الناصر : رابطة الادباء بالكويت

\* وهو ايضا محاضرة القاها الاستاذ عبدالله بن ابراهيم في مقر رابطة الادباء في الكويت ، وقامت الرابطة بطبعها في سلسلة ( قضايا عربية ) والتي سوف تصدر تباعا .

يقول الكاتب في البداية ان مشروع وحدة الامة العربية من المحيط الى الخليج مشروع لا يهم إلا الامة العربية



مركز الدراسات والبحوث العربية





# مسابقة العربي الثقافية

تستهدف هذه الأسئلة امتحان معلوماتك العامة وسرعة خاطرك ...  
وتستهدف بخاصة تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة وذلك  
بالرجوع الى المصادر الموثوقة :  
وهي اثنا عشر سؤالاً ، عليك ان تجيب على عشرة منها اجابة صحيحة  
لتظفر بجائزة ..

الجائزة الاولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ ديناراً

ترسل الاجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨  
الكويت « مسابقة العربي الثقافية » - العدد ٢٩٠ - وآخر موعد لوصول  
الاجابات لنا هو أول مارس ١٩٨٣ .

١ - استخرج البنول في منطقة الشرق الاوسط اول ما استخرج ، سنة ١٩٠٨ ، وذلك  
في :

أ - المملكة العربية السعودية

ب - العراق

ج - ايران

٢ - محمد بن موسي الخوارزمي عالم رياضي عربي ، عاش فيها بين منتصف القرن الثامن  
ومتصف القرن التاسع الميلادي وكان مقرباً للخليفة العباسي المأمون . . هو صاحب  
الفضل في نشر ارقام الحساب الهندية . . ترى اي العلوم التالية كان من ابتكار هذا العالم  
الرياضي ؟

أ - علم الجبر او كما سماه هو « حساب الجبر والمقابلة » ب - اللوغارتمات وقد سميت  
بهذا الاسم نسبة الى الخوارزمي او ( الغورزم ) كما لفظ اسمه اهل الغرب .

ج - الرياضيات الحديثة . .

٣ - يقال ان اشهر لاعب كرة قدم في العالم هو :

( أدسون أراتنس دونا سيمتو ) وهو برازيلي من مواليد عام ١٩٤٠ . .

فهل هذا صحيح وإن كان خطأ فمن هو اشهر لاعبي كرة القدم في العالم . . ؟

٤ - درجة غليان الماء هي ١٠٠ درجة مئوية ، اي ما يعادل ٢١٢ درجة فهرنهايت . . فلو  
بلغت حرارة الجو درجة ٥٠ مئوية فما الدرجة التي تعادلها على ميزان فهرنهايت . . ؟

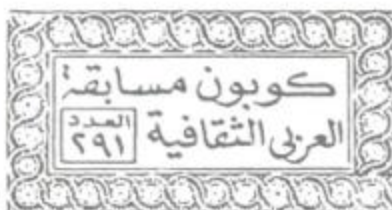
٥ - هل يتغير وزنك عند القطيعن عما هو عليه عند خط الاستواء ؟

أ - لا يتغير . . فوزني هو هو اينما كنت .

ب - يزداد عند القطيعن . . اذ اكون اقرب من مركز الكرة الارضية المطلحة وبالتالي  
اخضع لمزيد من شد جاذبيتها تبعاً للقرب من مركزها .

ج - ينقص وزني عند القطبين نظرا للبرد الشديد فيها والتقلص الذي يحدثه هذا البرد في جسم الانسان . .  
 ٦ - الالفق هو ما ترى من التقاء السماء بالارض او البحر . . ترى ما هي المسافة التي تفصل ما بينك وبين تلك النقطة . . على افتراض انك تنظر اليها وانت على مستوي سطح البحر . . ؟

- أ - ٢ كيلو متر  
 ب - ٢٠ كيلو متر  
 ج - ٢٠٠ كيلو متر  
 ٧ - أيهما يعمر أطول من الآخر . . الانسان ام الفيل . . ؟  
 ٨ - اي القردة التالية لا يمشي على اربع ابداء وانما يمشي على قدمين كالانسان :  
 أ - الشمبانزي  
 ب - الغورلا  
 ج - الجبون  
 ٩ - ما هو مفرد « الأجرام » السماوية :  
 أ - جُرم  
 ب - جرم  
 ج - جَرم  
 ١٠ - يفرز الانسان العرق ويفرز النعاب . . ترى ايها اكبر . . كمية العرق ام كمية اللعاب التي يفرزها الانسان في ٢٤ ساعة . . ؟  
 ١١ - أشعة رونتجن اكتشفها العالم الألماني رونتجن ونال جائزة نوبل سنة ١٩٠٢ لاكتشافها فمن هو مكتشف اشعة اكس ، او الاشعة السينية . . ؟  
 ١٢ - لىبيريا والولايات المتحدة وبريطانيا . . ترى اي الدول الثلاث متفوقة من حيث حجم الاسطول التجاري التابع لها :  
 أ - بريطانيا هي المتفوقة . . فهي سيدة البحار تملك اكبر اسطول تجاري . .  
 ب - الولايات المتحدة هي المتفوقة . . وقد حلت محل بريطانيا وأصبحت تملك أكبر اسطول حربي واكبر اسطول تجاري .  
 ج - لىبيريا هي الدولة الاولى من حيث حجم الاسطول التجاري التابع لها . . ويعزى ذلك الى ان لىبيريا تتقاضى من السفن التي تعمل رايتها رسوما اقل بكثير من تلك التي تتقاضاها سائر الدول .



# لعبة الملوك

« يخطئ من يظن ان الشطرنج هو تسلية فقط . . كلا . .  
فالشطرنج ينمي فينا من ثمين الصفات ما يصاحنا طيلة حياتنا »  
« فرانكلين »

ذكرنا في عدد سابق ان اصل الشطرنج قد ضاع في غياهب التاريخ وان المؤرخين  
ينتقلون الكثير من الروايات المتضاربة حول منشأه وأصله ، غير ان هناك رواية  
وحيدة متواترة أقرب من غيرها الى التصديق وهي ان الشطرنج هندي الاصل .  
والبراهين على صحة هذه الرواية من النوع الاستنتاجي ولا ترقى الى مراتب  
البين . ولا نعتدنا هذه البراهين الى اسم مخترع الشطرنج او مدينة الاختراع وكل  
ما نقيم الحججة عليه هو انه هندي الجنسية فحسب .

وأهم هذه البراهين ما دل عليه فحص الآثار التاريخية والكتب القديمة والذي  
اثبت عدم وجود دليل على ظهور الشطرنج في مكان آخر قبل الهند ، وأن مقارنة  
الشطرنج الهندي ، كما هو عليه اليوم ، بالشطرنج الاوربي كما كان عليه في القرون  
الوسطى يشير بوضوح الى وحدة أصلها والى ان الاخير هو حفيد الاول . أضف  
الى ذلك ان ترتيب القطع واليادق قريب الشبه بترتيب الجنود الهندية في الحروب  
القديمة . وتكاد تجمع الروايات التاريخية لأغلبية الكتاب من شرق وغرب على ان  
الشطرنج هندي الاصل وأنه وقد وضع لتعليم فن الحروب . \*

\* يقول الزعشمري بهذا الخصوص : « ان ملوك الهند كانوا حكماء لا يرون القتال  
واراقة الدماء فوضعوا الشطرنج وكانوا اذا تنازعوا في امر اصطف الجيشان وتقدم  
الملكان فلعبا في موضع المعركة بالشطرنج فمن غلب استولى على ما وقع فيه النزاع ومن  
غير قتال وسفك دماء »



ترتيب القطع على الرقعة

## مسائل شطرنجية

في المسائل الشطرنجية متعة للعقل وتدريب للذهن وترويح للنفس وقد  
اخترنا لك المسألتين التاليتين فان وقتك في التوصل الى الحل فلك ثمنائنا والا  
فترجو الرجوع الى الصفحة ١٨٥ من هذا العدد

مسألة رقم ( ٢ ) :

الابيض يضرب مات بأربع نقلات



مسألة رقم ( ١ ) :

الابيض يلعب ويكسب الدور  
في أربع نقلات أو يفوز بالوزير



دليل حل المسائل

حل المسائل  
أقلب الصفحة



$$3 \cdot 2 - 12 \neq$$

4-5-76 4-30

4-10 4-10

1. 1-25 1-26

(א) לַיִל עָרָא וַיֵּלֶךְ

$$B \cap C \neq \emptyset$$

$$d = r - 2d + d = r$$

$$A \cdot 2 - r_1 + r_2 \times 2$$

የጥቅም ስራ ስራ

١ - ٢ - ٣ - ٤ - ٥ - ٦ - ٧ - ٨ - ٩ - ١٠

$$f \cdots f_{x^2}$$

$$1.7x^2 - x^2$$

(1) לפרק זה

[illegible]

الأنبياء

أمثلة على استخدام الرموز :

ح - ف م ٣ تعني : الحصان يتنقل الى مربع فيل الملك ٣

و  $\times$  ف تعني : الوزير يأخذ القبيل

ر - م ٨ + تعني : الرخ ينتقل الى مربع الملك ٨ ويكسب الملك

يتبين من الدليل أن المربعات ترقم من جانبي الرقعة وهكذا فإن المربع الأبيض رقم ١ هو نفس مربع الأسود رقم ٨ ، ويسمى كل مربع باسم القطعة التي تحتل العمود.

ملاحظة : لاجابة لذكر اسم المربع كاملا ان لم يكن هناك سوى احتمال واحد للنقل فلا حاجة لأن نقول ح م ان لم يكن هناك سوى حصان واحد على الرقعة ونكتفي بالقول ح - ر ٨ أي أن الحصان ينتقل الى مربع الرخ ٨ ولا حاجة هناك أيضا للقول ر م ٨ لأنه المربع الوحيد المتاح لنقلة الحصان لذا نكتفي بالإشارة الى هذا المربع ر ر ٨ فقط



# نزهة القلم الذي بها يفرح القلم

## مسابقة العدد

■ مسابقة هذا العدد هي ( الكلمات المتقاطعة ) . . والمطلوب إيجاد الاجابات الصحيحة لها وارسلها لنا . . ويمكنك اعادة رسم مربعات الكلمات المتقاطعة على ورقة مستقلة ، حتى لا تشوه صفحة العدد بقطعها منه اما المنشور في اسفل الصفحة المقابلة ، فمن الضروري ان يرفق بالاجابة حتى تفوز بواحدة من الجوائز التي مجموعها ١٠٠ دينار تمنح على الوجه الآتي .  
الجائزة الاولى قيمتها ٣٠ ديناراً - الجائزة الثانية ٢٠ ديناراً - الجائزة الثالثة ١٠ دنانير و ٨ جوائز مالية قيمتها ٤٠ ديناراً كل منها ٥ دنانير .

ترسل الاجابات على العنوان التالي : العربي - صندوق بريد ٧٤٨ الكويت « مسابقة العدد ٢٩١ » وآخر موعد لوصول الاجابات بنا هو أول ابريل ( ١٩٨٣ ) .

### اثنتان في واحدة

إذا استطعت حل مسابقة الكلمات المتقاطعة ، ستجد في ( ٨ ) ألفيا اسم أديب ومؤرخ لبناني . كما في ( ٨ ) رأسيا اسم مؤرخ وسياسي وعالم من المغرب .

### كلمات أفقية :

( ٦ ) نصف كلمة ( نياط ) - وحدة عمر - من رجال القلم .

( ٧ ) ينتسب الى شعب آسيوي - خيلاء - واقى .

( ٨ ) أديب ومؤرخ لبناني .

( ٩ ) وحدة قياس زمن - ابتغى - دانية .

( ١٠ ) حروف أبجدي - من الطيور - ضرورية

للمدارس - نصف كلمة ( رائد ) .

( ١١ ) صوت الناقوس - مخيفة - ضعيف .

( ١٢ ) غير ناضج - أناحا - تطمئن - للتفسير .

( ١٣ ) من الفاكهة - من الزهور - من الفاكهة .

( ١ ) عاصمة آسيوية - من دعاة الوحدة الايطالية .

( ٢ ) أول عاصمة للعباسيين - من الزهور - صوت

الأمواج .

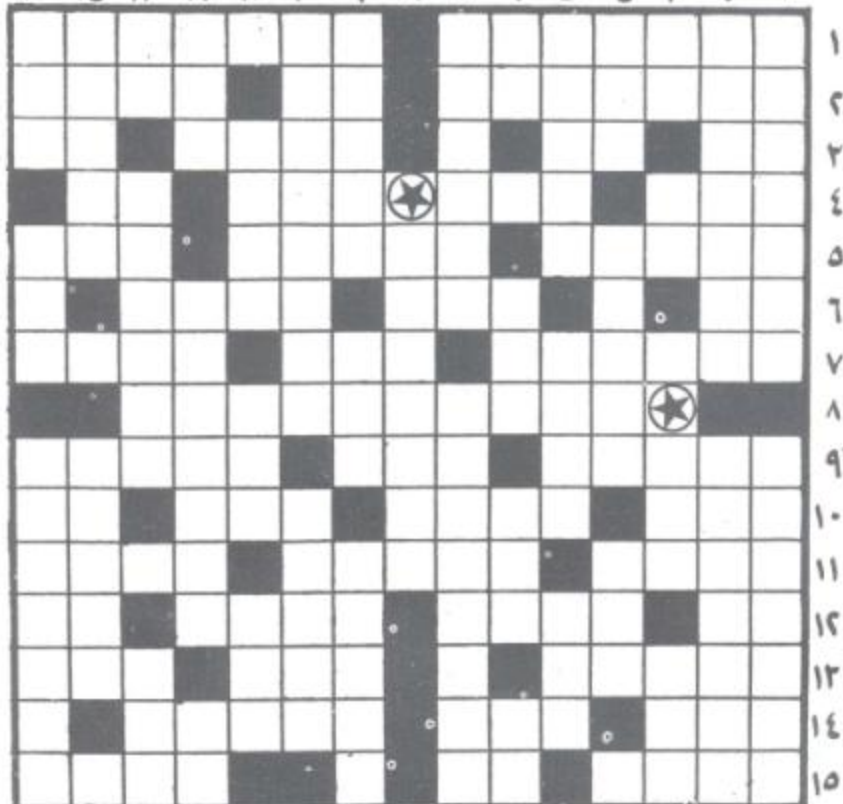
( ٣ ) ثار - نصف كلمة ( سبيل ) - ترى - نظير .

( ٤ ) وحدة قياس كهرباء - من الأشجار - أجيب -

حرف عطف .

( ٥ ) حشرات - تالية - من الحروف الابهجية .

١٥ ١٤ ١٣ ١٢ ١١ ١٠ ٩ ٨ ٧ ٦ ٥ ٤ ٣ ٢ ١



(٧) معركة انتصر فيها نابليون على ايطاليا - اخترع التليفون .

(١٤) بين بين - هو - قطر عربي .

(١٥) حجبت - أرشد - ألباب .

(٨) مؤرخ وسياسي وعالم من المغرب .

(٩) للباب - قهر - من الاشجار .

(١٠) لقب أديب وشاعر عربي معاصر - في الذرة .

(١١) من الطيور - رنت - تجمعات سكانية .

(١٢) ترك المملذات - يقاثلون - نصف كلمة (فراع) .

(١٣) من أجزاء الدراع - ينتسب الى شعب أوروبي - من أجزاء الجسم .

(١٤) عاصمة الامبراطورية الآشورية القديمة - دليل .

(١٥) يجيب - طل - أعظم قواد قرطاجنة .

## كلمات رأسية :

(١) من الأشجار - شاعر الأساطير الاغريقية .

(٢) دولة أوروبية - من الأحياء المائية .

(٣) نصف كلمة ( نائب ) - نصف كلمة ( نال ) - وسائل الانتضاج - في الصفحة .

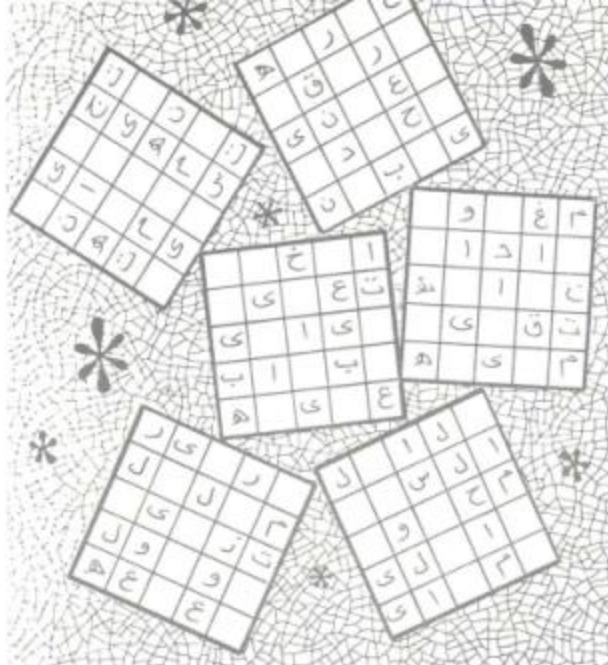
(٤) يكل - من وسائل الانتقال - فجر .

(٥) نبات متسلق - من الطيور - وحدة قياس مسافات .

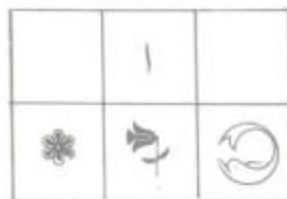
(٦) مقام موسيقى - من مواد البناء - هو - أحصى .

كوبون مسابقة  
العدد ٢٩٢





أمامك ستة مربعات ذات اطارات سمكية . في كل مربع منها خمس كلمات ذات خمسة حروف ، ينقصها جميعا نفس الحرف . اجمع الحروف الناقصة في المربعات الستة ، ورتبها لتحصل على اسم عاصمة عالمية .



### مثل عربي

أمامك مثل عربي ، يرمز لكل حرف من حروفه أحد الرسوم ، بحيث يمثل الحرف الواحد نفس الرسم دائما . على سبيل المساعدة نعطيك بعض الحروف من كلمات المثل في مواضعها . هل يمكنك الوصول الى المثل المطلوب اذا عرفت أنه :

يشير الى فوائد التنقل

مثل عربي :

من جبال نال .

المواصم :

يلجراد .



مِنَ الْمُبْرَحِ الْعَالِيِّ

سِلْسَلَةُ ثَقَافِيَّةٍ

تُضَدِّدُهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِعْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أول فبراير ١٩٨٣

١٦١

١ - أول من صنع الخمر

٢ - سلطان الظلام

تأليف : تولستوي

ترجمة وتقديم : د. فوزي عطية محمد

مراجعة : د. سميرة عفيفي



شباط "سبأ"

٢١٩٨٣

# حِكْمَةُ الْغَرْبِ

« الجزء الأول »

تأليف : برتراند رسل  
ترجمة : د. فؤاد زكريا

الكتاب الثاني والستون

٥٠٠  
فلس

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
ص ب ٢٣٩٩٦ الكويت

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على:

- أبحاث بالعربية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات كتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة: تقارير علمية، دليل الجامعات والمؤسسات التعليمية العليا.
- سيرة العدد.

## الاشتراكات:

للمؤسسات والدوائر الحكومية: في الكويت ١٢ ديناراً، في الخارج ٤٥ دولاراً أو ما يعادلها.  
لأفراد: في الكويت ديناران كويتيان، ديناراً للطلاب.  
في الوطن العربي: ديناران ونصف كويتي أو ما يعادلها. ديناران للطلاب.  
في الدول الأخرى: ١٥ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها.

توجه جميع المراسلات والأبحاث باسم رئيس التحرير إلى: هذا التالي:  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص.ب. ٥٤٨٦ الكويت  
هاتف: ٥١٠١٨٨ / ٢٧٣ / ٢٥٠

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

## تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاريء والمثقف والمتخصص .

تعالج موضوعات المجلة المبادئ التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات  
التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول الفنون  
( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - النحت ... الخ ) - الدراسات الاثرية  
( الاركيولوجية ) .

تقدم المجلة معالجتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين اول .

تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية والانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

ثمن العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

داخل الكويت	في الخارج
للمؤسسات ١٠ د.ك.	٤٠ دولاراً أمريكياً
للأفراد ٢ د.ك.	١٥ دولاراً أمريكياً
للاستاذة والطلاب ١ د.ك.	١٠ دولارات أمريكية

تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

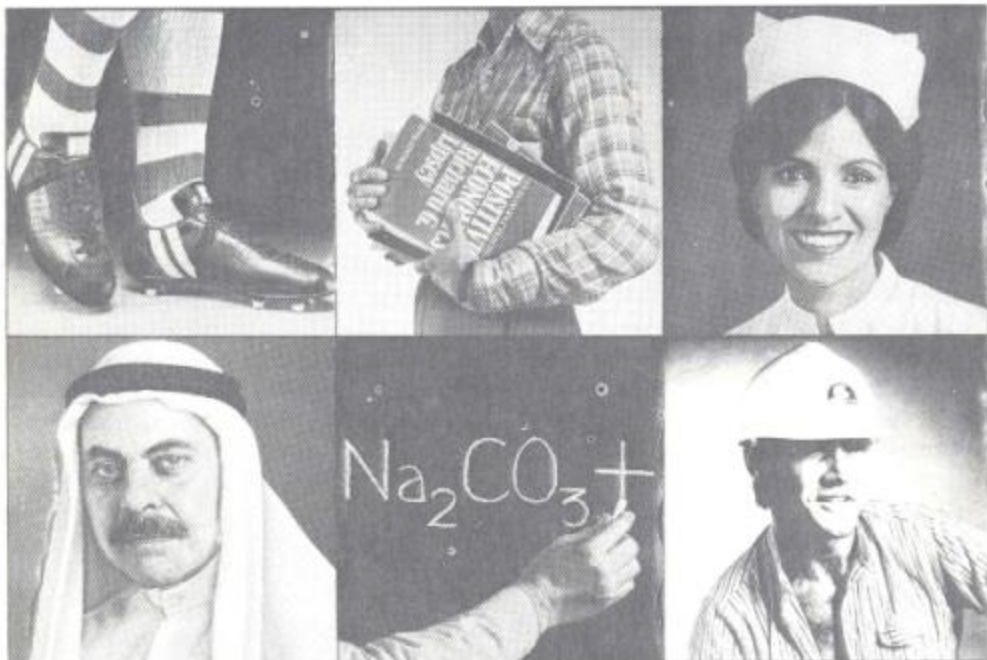
قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -

ص.ب. : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٢٨٩ - ٨١٥٤٥٣

مَا هُوَ الشَّيْءُ الْمَشْتَرِكُ بَيْنَ  
هُؤُلَاءِ الْإِنْشَاقِ؟



بَنَكُ الْكَوَيْتِ الْوَطَنِي طبعاً.

لنكل منهم إحتياجات مالية ومصروفية مختلفة، لهذا فهم  
يعاملون مع بنك الكويت الوطني .  
الجميع ، من الأطباء ومندري شركات ورهات أعمال وحتى  
الأطفال، كلهم يجدون لدى بنك الكويت الوطني خدمات  
شاملة تناسب كافة المطلبات والأعمار .  
خدمات إخراج ، خدمات تجارية ، خدمات أمانيات ، وقروض  
شخصية ، خدمات إيداع ، شيكات سياحية وشهادات إخراج  
جميع فروع بنك الكويت الوطني تقدم شيئاً مشتركاً ،  
الخدمة التي تحتاجها .

لكافة احتياجاتكم المالية، انقبضوا بأي فرع من فروعنا الأربعين المنتشرة في كافة أنحاء الكويت.

بَنَكُ الْكَوَيْتِ الْوَطَنِي ش.م.ك.

شارع عبداللہ السالم - من: ب ۹۵ شعبان، کویت - تلفون: (۹۶۶۱۱) (۰۰۶۶) - الرقيہ والشويبال - تلکفون: (۲۲۵۱)





# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الفنيني

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أبدي نحو ١٢٥٠٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :-

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في الماضي المختلفة للمنطقة
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - بومات - بيلوجرافيا
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية

من العدد : ٥٥ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج

الاشتراكات : ثلاثة دولارات سنوياً : كويتياً في الكويت - ١٥ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي )

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت - ١٠ دولاراً أمريكياً

في الخارج ( بالبريد الجوي )

منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صغر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د. محمد هشام خواجكية ) ١٩٧٩
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د. عبد الله أبو عياش ) ١٩٧٩
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د. بدرية العوضي ) ١٩٧٩
  - ٤- كتاب الإحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) ١٩٨٠
  - ٥- دور حرية قناة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصعاء ( سلطان ناجي ) ١٩٨٠
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول : وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩
- المصنوع : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشويخ - دولة الكويت
- ص : ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير

- جهاز أيق (أو شاشة)
- بياض ٢٦ انشا.
- نظام تكبير الصوت
- يعمل باتجاهين وبواسطة
- مكبرات الصوت.
- مشغلات آلي للخلطية.
- وآلة للتحكم عن بُعد.

C-2627QB



V-9680

- واجبة أمامية شهية الشغل.
- ثلاثون أنشئة للمجاهدة والشغل
- في أي مكان من العالم (ز/ك/سكيا، إن. في. إس. ساي 2014).
- يوزع شغل ساعة يوميًا يتوج شغل 8 برامج في مدف السويجون اوتوماتيكية.
- أمانة التحصيل عن بعد.
- ضمانات متفائلة للشغل عن الشغل ومنافسة الشغل.
- ضمانات مختلفة لإبقاء المتوردة وتجميع الشغل.
- متفائلة في الشغل.

Beta  
**β**



**TOSHIBA** | توشیبا

TOKYO, JAPAN



# العرب

جاءى الأولى ١٤٠٣ هـ - مارس ( آذار ) ١٩٨٣

□ القلب الصناعي ينبض بالحياة

□ الرواحف لفزت كرسي الزيدية







## خلال ثلاثين عاماً شاهدنا الكثير من التطورات

الكويت بالإضافة إلى أكثر من ٧٠ بنك مراسل في العالم، وممثلي في لندن وستغافورة. للعزيز من المعلومات عن بنك الكويت الوطني وعن الخدمات التي يقدمها لتتصل بنا اليوم.

كانت الكويت بحاجة ماسة لمؤسسة مالية باستطاعتها خدمة متطلباتها المحلية. ومنذ تأسيسه، ركز بنك الكويت الوطني جهده في نشر الوعي المصرفي وتوفير خدماته في كافة أنحاء البلاد، عاكساً بذلك تطور الكويت تجارياً وصناعياً واجتماعياً. يوجد لدينا اليوم أكثر من ٤٠ فرعاً منتشرة في كافة أنحاء

اليوم بدأنا أعمالنا، كانت الروبية هي العملة السارية، وفي عام ١٩٦١، أعيد بعد تسع سنوات، ساهم بنك الكويت الوطني في استبدال الروبية بالدينار الكويتي. تأسس بنك الكويت الوطني بمرسوم أميري في ١٩ مايو ١٩٥٢، فكان أول بنك كويتي تأسسه مجموعة من الفعاليات الاقتصادية عندما

بنك الكويت الوطني  
The National Bank of Kuwait S.A.K.



رائد البنوك الكويتية.

## عزيزك القارئ

عندما تسعى اسرائيل إلى نفس مبنى مركز الابحاث الفلسطينية ، بعد جريمة السطو على كل محتوياته ، فانها - بهذا وذاك - تضيف حلقة جديدة في سعيها للاجهاز على العقل الفلسطيني . وهو المسلسل الذي تابعا من حلقاته السابقة محاولات اغتيال العديد من رموز الثقافة بين الفلسطينيين ... غسان كنفاني وكمال ناصر وهاني الهندي ..

وهذه الحلقات المتتالية ، التي تتصدى فيها العبوات النافسة والقنابل العنقودية والانشطارية للكلمة والقلم الفلسطينيين ، تلقى المزيد من الاضواء على حقيقة الدوافع والاهداف الاسرائيلية ، وتضيف الى عناصر الصراع وابعاده آفاقا من الضروري ان نتنبه الى مداها . ذلك ان الوجود الفلسطيني بحد ذاته هو المستهدف ، واجتثاث هذا الوجود ومحو آثاره هو ما يسعى اليه الجهد الاسرائيلي في النهاية .

والذين يتصورون ان اسرائيل يمكن ان تقبل وجودا فلسطينيا من اى نوع ، في اى مكان بعيد او قريب ، يقرأون السجل الاسرائيلي بسذاجة منقطعة النظير . حتى الشتات الفلسطيني ليس هو نهاية المطاف ، انما هو خطوة في سبيل الاجتثاث والالغاء . والا ، فلماذا تنقض الدبابات الاسرائيلية وجنودها المدججون بالسلاح ، على مركز للابحاث ؟ لماذا يقتل شاعر او كاتب قصة ؟ لماذا تفجر سيارة فلسطيني لم يحمل السلاح في تاريخه ؟ وانما كانت جريسته أنه - فقط - حمل قلما ، غمسه في قلبه ومضى يكتب به ؟ هؤلاء لم يسلموا من الاغتيال . حتى الأوراق التي كتبوها تعرضت ايضا للاغتيال ، حتى المكاتب والمقاعد التي كانوا يجلسون عليها باتت هدفا للاغتيال . حتى الحجرات التي استظلوا بسقفها ، صارت هدفا عسكريا حكم عليه بالنسف والابادة والاغتيال .

ان سعى اسرائيل الى نفس مركز الابحاث الفلسطينية هو فضح صريح لأهداف المؤسسة العسكرية الحاكمة في تل أبيب ، وهو اعلان عن حقيقة الموقف الاصيل للحركة الصهيونية تجاه الشعب الفلسطيني . وهو - في النهاية - ما ينبغي ألا نغفله بأى حال .

المحرر

# العرب

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير : الدكتور محمد الميحي  
مدير التحرير : فهد هويدي

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل  
قارىء للمعربة في العالم . الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من  
آراء . والمجلة غير ملتزمة باعادة أي مادة تنلقاها للنشر .

ثمن العدد : بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ٤ ريالات ،  
العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش  
لبنان ٢٠٠ قرش ، مصر ١٥٠ مليا ، السودان ١٥٠  
مليا ، المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ مليا ، الجزائر ٣  
دنانير ، البحرين ٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريالات ، الامارات العربية  
المتحدة ٤ دراهم ، اليمن الشمالي ٣ ريالات ، اليمن الجنوبي  
٢٥٠ فلسا ، ليبيا ٢٥٠ درهما .

الاعلانات : يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات : باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت : صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١  
٤٦٨٢٤٢

تلفرايا « العربي »

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب. ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية  
أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقا لما يلي :

البلاد العربية ٣٠٠ ( ثلاثة دنانير ونصف )

بلاد غير عربية ٥٠٠ ( خمسة دنانير )

العربي العدد ٢٩٢ - مارس ١٩٨٣

AL — ARABI , No292 March 1983

P . O . Box , 748 , KUWAIT

## محتويات

### العدد

## قضايا عامة :

■ حديث الشهر : الصدمة المضادة

- د. محمد الرميحي ..... ٦

■ سياسات انتاج البترول في الخليج

- علي جيله ..... ٣٢

■ لماذا أصاب الضعف السياسة الخارجية

للعالم النامي - جميل مطر ..... ٥٠

## عروبة واسلام :

■ المسلمون : دعوة لانتحام المستقبل - د.

احمد كمال ابوالمجد ..... ١٤

■ للمناقشة : بلاغ الى ضمير الأمة !

- فهد هويدي ..... ٤٥

■ التراث في خدمة المستقبل : ابن خلدون

وسيطا بين المرويين والاسلاميين في معنى

قوله العصبية ضرورية للملة ! - د. محمد

جابر الأنصاري ..... ٥٨

## صورة

## الغلاف



● في الاحصاء الأخير الذي اعلته رئيس الوزراء  
اليميني عن خسائر زلازل ديسمبر الماضي ، تبين  
ان حجم الخسائر في المساكن فقط تبلغ حوالي  
سبعة مليارات وثمانية ملايين ريال يميني . وبلغ  
عدد الأسر التي فقدت ممتلكاتها ٦٠ ألف أسرة ،  
والمساكن التي لم تعد صالحة للسكنى بلغت ٤٢ ألفا  
و ٤١٣ مسكنا ، والمرافق الحكومية التي تخدمت  
وصلت الى ٩٥٠ مرفقا [ انظر الاستطلاع ص  
١٠٠ ]

### ■ المنظمة العربية للتنمية الزراعية

٩٠ - محمد مسعود .....

١٥٥ - طيب الأسرة : .....

## آداب وفنون :

■ قراءة في نص عربي : انسانية خاصة تنفي

انسانية الآخر - محمد الأسعد ..... ٥٥

■ المظاهرة ( قصة ) - فؤاد قنديل ... ٦٤

■ الى الله ( قصيدة ) - عمر بهاء الدين

الأميري ..... ٧٢

■ التراث الشعبي العربي سجل لمواقف ، أم

حوار بين مواقف ؟ - د. عباس احمد ..... ٧٣

### ■ المذهب المالكي ودوره في المغرب

٦٨ - د. محمد فاروق النبهان .....

■ اسكندر بك الألباني الرجل الذي أوقف مد

الاسلام الى اوروبا - د. محمد موقاكو ..... ١٤٠

## طب وعلوم :

■ القلب الصناعي .. هل يعيد عزف لحن

النفس الأزلي ؟ - وجدي رياض ... ٢٥

■ الجديدي في الطب والعلوم - اعداد :

يوسف زعلابوي ..... ٨١

■ هل أصبح التنبؤ بالزلازل حقيقة علمية ؟

- عدنان عزيمة ..... ٨٤

## هل يتحقق حلم القلب الصناعي



● يعتبر استبدال القلب بالكامل او استئصاله من جذوره ،  
ليفسح المكان للقلب الصناعي هو الحلم الذي يداعب أطباء القلب  
وجراحه منذ امد طويل . وهي الجراحة التي يحتاجها عشرات  
الآلاف من المرضى في أعمار تتراوح بين ٧ و ٧٧ عاما . ما هي  
رحلة القلب الصناعي ؟ وماذا حققت حتى الآن ؟ وماذا ينتظر من  
المحاولة مستقبلا ؟ [ انظر ص ٢٥ ]



## تربية وعلم نفس :

- أيها التربويون العرب : لا أسكت الله لكم صوتاً ! - د. محمود خير عثمان ..... ٢٠
- دراما الطفل - د. نبيل سليم علي .. ١٦٥

## استطلاعات مصورة :

- هذا ما حدث في قمار : الرواجف هزت كرسي الزيدية - فهمي هويدي ..... ١٠٠

## تاريخ وشخصيات :

- لقاء الشهر : مجي حقي وينابيعه - مجيد طويبا ..... ٣٧
- حنين بن اسحق شيخ المترجمين العرب - محمد علي الزركان ..... ١٣١

- من التراث : النقط حلابة جبل في قمر بئر ا - د. محمد عيسى صالحية ..... ٧٧
- المدينة في شعر أبنائه الريف - نبيلة الرزاز ..... ٩٣
- لوحات باسل القاضي والتزاوج بين الفن والتصوف - اياد الموسوي ..... ١٢٤
- المرأة والأسرة : حكاية « أم » ! - منير نصيف ..... ١٣٦
- نحن والتلفزيون : حروب الشبكات والأجهزة هي أول الحروب المقدسة في قارة التكنولوجيا - فاروق عبد العزيز ..... ١٥٠
- ماري عجمي عبقرية شامية منسية - عبد الغني العطري ..... ١٦٠
- القاتل الذي وشى بنفسه - تأليف : ادجار الآن بو ..... ١٦٨
- صفحة لغة : ها أناذا عمر ، اوها أنا عمر - محمد خليفة التونسي ..... ١٧٣
- كتاب الشهر : كتاب من موسكو : رسائل من لبنان - تأليف : اغاثانفل كرسكي - تقديم : هاشم حمادي ..... ١٧٦

## باسل القاضي

## فنان كويتي تعرفه أوروبا



● بعد أن انتهى باسل من مدرسة الفنون ، قرر الانقطاع عن العالم لسبع سنوات متواصلة باحثاً في علله الشفاف عن شيء صادق وحقيقي من نفسه وروحه ، بعيداً عن بصمات الحياة وحركتها المتشابهة ، ويعيد توازنه الداخلي .. واختار الصوفية لتكون صلة بينه وبين العالم الخارجي .. فهو يعيش في العالم ويشاهد حركته ، ولكنه لا يتجاوب الا في نطاق مستويات الوجود الروحية .. [ انظر ص ١٢٤ ]

## المسلمون : دعوة الى ثورة ثقافية

● في مقالة بعنوان « المسلمون : دعوة الى اقتحام المستقبل » يدعو الدكتور احمد كمال ابو المجد الى ثورة ثقافية اسلامية ، ليكون للمسلمين وجود في العالم الجديد ، يحقن فيه الملحلة ومتغيراته المتسارعة . وهو في مقاله يتوجه الى المثقفين العرب والمسلمين بثلاثة نداءات ملحة وصريحة [ التفاصيل ص ١٤ ] .



## اسكندر بك الالباني : الرجل اللغز

● بعدما افتتح البلقان امام المد الاسلامي في بداية القرن الرابع عشر ، دخل بعض الامراء الاقطاعيين - الذين كانوا يحكمون - مناطق البلقان في الاسلام . وقدر لاحدهم ، جون كاستريوتي ان يصبح اسمه حمزة ، ثم قام هذا الامير بايقاد اثنائه الاربعة الى البلاط العثماني في ادرنه لتلقي العلم . وكان من هؤلاء ابن عرف باسم اسكندر بك فيما بعد ، تلقى العلوم العسكرية وتقرس يفتون الحرب كجندي مسلم . ثم شاعت الاقدار ان يتحول هذا الابن ذاته الى عقبة رئيسية في طريق تقدم الاسلام في اوروبا . [ انظر ص ١٤٠ ] .

## ابواب ثابتة

- عزيزي القاري ..... ٣
- حل مسابقة العدد ( ٢٨٩ ) ..... ٩٩
- موسوعة العربي ..... ١٤٦
- حوار القراء ..... ١٥٨
- مقالات في كلمات ..... ١٧٢
- معركة بلا سلاح ..... ١٨٤
- المسابقة الثقافية ..... ١٨٦



## يحيى حقي في لقاء الشهر

● في شهر يناير الماضي اكمل الاديب والفنان يحيى حقي ٧٧ سنة من عمره ، ومنحته احدى الجامعات المصرية شهادة الدكتوراه الفخرية ، وفاء له ، وتقديرا لاسهامه الكبير في عالم الادب ، والذي كان محوره هو قلب الحياة المصرية الصميمة .

في لقاء الشهر يتحدث يحيى حقي للعرب عن رحلته ، وعن ينابيعه الادبية ، ويمطرح بعضا من آرائه التي لا ييوح بها الا بقدر [ انظر ص ٣٧ ] .

# حديث الشهر

بِقِطْعَةٍ  
الدكتور محمد الرميحي



## الصدمة

□ عندما ارتفعت اسعار النفط في عام ١٩٧٣ - ضجت صحافة العالم وسياسيوه وخاصة في نصف الكرة الغربي - وسميت تلك الفترة « بصدمة النفط » . ثم جاء الارتفاع للاسعار في نهاية العقد الماضي لتسميه الصحافة من جديد « الصدمة الثانية » . وفي كلتا الحالتين كان الملام من وجهة النظر تلك هي الدول المصدرة للنفط .

ثم أصبح لدينا سيل من الكتابات والتعليقات اختلطت فيها المفاهيم الى حد كبير ، فاصبح العربي والمسلم يعني - في نظر كثير من وسائل الاعلام الغربية - صاحب براميل النفط والذي كان يصور على أنه متختم شرس يريد ابتلاع الحضارة الغربية !

وبدءا من مطلع هذا العام انقلبت الصورة - وفي نفس وسائل الاعلام - كي تبشر برخاء نفطي لصالح المستهلكين الغربيين ، يستمر عشر سنوات أو أكثر - والمراهنة هنا على الاختلاف ( العميق ) بين أعضاء منظمة الاقطار المصدرة للنفط ( الأوبك ) حول سقف الانتاج والهيكل السعري .

لقد انساق في الماضي معظم وسائل الاعلام العربية خلف تلك التحليلات فاصبح هناك معارك بين شعارات ترفع منها : هل يمكن استخدام النفط العربي كسلاح لتحقيق مصالح أو درء مخاطر عن الأمة العربية ؟ ، وهل هناك بدائل للنفط قريب اكتشافها تجعله بقيمة الماء أو أقل ، وهل نحن كعرب متعجين للنفط - مسئولون عن استمرار الحضارة العالمية أم تدميرها ؟ !!

وتدخل علينا سنة ١٩٨٣ ونحن نرى المنظمة النفطية التي كانت قوية في السابق وهي (الأوبك) - تراها وقد دب بين اعضائها الخلاف الى درجة فقدان فاعليتها ليس

# المضادة

في تحديد سقف للإنتاج فقط ، وإنما أيضا في تحديد سعر مناسب ، يتواءم مع التضخم العالمي واحتياجات التنمية في تلك الأقطار الفقيرة في مصادر الثروة الا من النفط .

والنخوف أن نساق من جديد خلف وسائل الاعلام الغربي وأن نبتلع دون تمحيص ما يريد أن يمرره علينا .

في العشر سنوات الأخيرة ٧٣ - ٨٣ اختلعت الحقائق بأنصاف الحقائق وكذلك بالخيالات فيما يخص النفط وقوته وتأثير متبجيه على الاقتصاد العالمي - ففي فترة رفع شعار مفاده ان النفط والسياسة لا انفصال بينهما ، وفي وقت آخر رفع شعار مضاد هو أن لا علاقة بين النفط كاققتصاد وبين السياسة . ومرة ثالثة رفع شعار : أن إنشاء النفط في باطن الأرض هو أفضل الطرق للاستفادة منه كاحتياطي للأجيال القادمة . وفي وقت لاحق تحدث الجميع عن احتمال التحول عن النفط الى مصادر اخرى بديلة ، ان نحن رفعتا سعره أكثر من اللازم أو فللنا من كمية ما يفسخ منه من أراضينا . وكان هذه البدائل جاهزة غدا .

ويبقى النفط - في النهاية - مادة للحديث السياسي والاقتصادي والتنموي في البلاد التي تعتمد عليه تصديرا واستهلاكا ، وتبقى نظريات قوته وضعفه تتأرجح حتى في التأثير على الأوضاع الداخلية لبلدان الإنتاج - فتارة هو عامل استقرار داخلي وخارجي، وتارة أخرى هو عامل تغير جذري ، داخليا وخارجيا .

والامسألة المطروحة هنا هي : هل في السنوات العشر الماضية استفاد العرب من الندرة النسبية للنفط في السوق العالمي ليس ماليا فقط وإنما في الدفاع عن قضاياهم المصرية والقومية ، أي هل استفدنا منه في علاقاتنا الدولية ؟





أما السؤال الثاني والمهم فهو : هل الوضع النفطي اليوم يثير هذه الدرجة من المخاوف ، أم أن بعض تلك المخاوف مصطنع من أجهزة الاعلام الغربي ؟ وحتى نستوفي الاجابة على السؤال الأول لابد أن نفهم ميكانيكية العلاقات الدولية الحالية .

## العلاقات الدولية

### بين التكامل والاعتماد

دراسة العلاقات الدولية هي دراسة ( العلاقات ) بين الوحدات السياسية ( الدول ) في جوانب متعددة منها : السياسية والاقتصادية والثقافية . الخ . والمنطلق النظري لهذه الدراسات هو أن العالم اليوم أصبح معقدا ومعتمدا بعضه على البعض الآخر ، ليس فقط في مظاهر الاعتماد الظاهري غير المباشر ولكن أيضا في مظاهر الاعتماد المباشر . فالسياسات الضريبية مثلا في الولايات المتحدة تدخل في تحديدنا سياسات تتخذ في موسكو وفي بون وفي طوكيو . وعندما تخفض اليابان مثلا من ميزانية دفاعها وتصدد موسكو اتفاقها العسكري تستجيب الولايات المتحدة باتفاق عسكري مضاعف يتحمل دافع الضرائب جزءا من عبئه ، والعكس صحيح ، فعندما تقوم واشنطن برفع اتفاقها على التسليح ، يعان المواطن السوفيتي من النقص في متطلبات حياته اليومية نتيجة تخصيص أموال أكثر لبرامج التسليح السوفيتية ، ومثال آخر فقد تتأثر جزئيا توجهات الناخبين في بريطانيا بسوق المال والبورصة في نيويورك . وبيت القصيد هنا أن العالم أصبح صغيرا الى درجة أن أية سياسات حتى لو كانت داخلية تطبق في بلد ما لابد وأن تؤثر في بلد آخر . من جهة أخرى فإن العالم يتكافل في موضوعات وقضايا مثل العلم والتكنولوجيا والطب بعدما أصبحت كلها أمورا دولية .

ومعنى ذلك أنه لا يمكن لأي شعب في العالم اليوم أن يبقى على مستوى معيشته الحالية وأن يستخدم التكنولوجيا في الصحة والتعليم والمواصلات ، دون مساعدة من الكشوفات العلمية والتطبيقات التكنولوجية التي ظهرت في أماكن أخرى من العالم .

هذا العالم المتشابك الذي تقوم بينه علاقات لتبادل المنافع يفصل عن بعضه أياضاً من خلال اتباع كل دولة فيه أو مجموعة دول سياسات لتحقيق الحد الأقصى من منافعها .

وهنا تبين لنا العلاقة الجدلية الايجابية والسلبية في نفس الوقت التي يمكن أن تتواجد في العلاقات الدولية .

العلاقات الدولية في عالم اليوم من الأهمية بحيث لا يمكن تجاهلها ولكنها من التعقيد بمكان بحيث لا يمكن فهمها بصورة شاملة ودقيقة الا بدراسة مكوناتها .

## السياسة الداخلية والعلاقات الدولية

يميل البعض الى المقارنة بين العلاقات السياسية في دولة ما وبين العلاقات الدولية بين دول ما متعددة ، وأن هناك أوجه شبه بين هذه العلاقات . فكلتاها تقوم على ( احتكار القوة ) . فالمجتمع السياسي لدولة ما هو واقع تاريخي يتمثل في مجموعة العلاقات الاجتماعية التي تتحقق وحدثها بعمل من أعمال ( القوة المادية ) قوامه الاحتكار الفعلي لادوات القمع والاكراه داخل الجماعة المعنية ، فهي - أي العلاقات السياسية الداخلية - احتكار شرعي لادوات القوة موافق عليه بشكل مباشر أو غير مباشر من الغالبية ، لأكراه المجردين من تلك القوة على الامتثال لارادة محتكرها . ويتمثل ذلك مع العلاقات الدولية في انها علاقات بين السلطات السياسية أي أنها علاقات قوى - والفرق هنا في الدرجة فحيث ان ( احتكار القوة ) في المجتمع السياسي داخل الدولة يمكن أن يكون شاملا وشرعيا في فئة مستأنسة ، في حين أن ( احتكار القوة ) على الصعيد الدولي هو احتكار نسبي ، لذلك يلجأ البعض الى تعريف علم السياسة الدولية على أنه علم تعدد السلطات ، الا أن ذلك أيضا يحمل بذور فرض الارادة من سلطة وسلطات دولية لديها القدرة والقوة على سلطة أو سلطات دولية أخرى تفتقد هذه القدرة والقوة . ويكون فرض القدرة في العلاقات الدولية اما بالطرق الدبلوماسية والسياسة المتعددة أو بالحروب .

إذا تبادل المنافع بين الدول ليس عملة اخلاقية ولكنه تبادل مصلحي يلعب فيه الصراع والتوافق أدوارا مختلفة للوصول الى نفس النتيجة ، وهي تحقيق أقصى مصلحة ممكنة .

ويكاد المشتغلون بدراسة علم العلاقات الدولية أن يتفقوا على تحديد عناصر القوة - مع اختلاف التسميات والعدد - ولكن من هذه العناصر التي تدخل في تحديد ( القوة ) والتي تتنافس الدول على احتكارها أو على الاقل الحصول على أكبر قدر منها - عناصر مثل الغذاء والطاقة والتكنولوجيا ، وتمتد القائمة لتعدد مصادر القوة الأخرى فمنها الموارد الطبيعية - عدد سكان - مستوى التعليم - النفقات العسكرية . . الخ . تلك هي ( موارد القوة ) . وإذا كانت القوة في أبسط تعريف لها هي القدرة على الانتصار ، فانه كلما حازت الدولة أكبر وأكثر من موارد القوة ، استطاعت أن تحصل على ( احتكار للقوة أكبر ) ، تستخدمه لتحقيق اهدافها القومية على الصعيد الدولي .

فالنقط اذا جزء أساسي من الطاقة التي تحتاجها كل دولة في العالم وهو بذلك عامل رئيسي من عوامل القوة يمكن أن يستخدم اقتصاديا وسياسيا .

## النفط العربي والعلاقات الدولية

في الاطار النظري السابق يمكن فهم موقع النفط في العلاقات الدولية الحالية . فهو مورد اقتصادي هام وأساسي لتسيير الحياة الصناعية الحديثة - بل هو أهم مصادر الطاقة منذ منتصف هذا القرن ، فهو اذا مورد من موارد القوة - وقد تحول الى ( قاعدة قوة ) لفترة وجيزة في السبعينات عندما توفر لمعظم منتجيه في العالم الثالث حرية الحركة النسبية في الأسعار وكمية الانتاج ، كما أن ازدياد الطلب عليه من معظم مستهلكيه في اطار توازن دولي لم يسمح بتحويل العلاقات الدولية من قناة الدبلوماسية الى قناة الحرب المباشرة وذلك وفر للاقطار المنتجة قاعدة قوة نسبية في السبعينات . وأصبح النفط من حيث الاستثمار فيه وتسويقه ونقله وتكريره وإعادة تسويقه وتحديد اسعاره وكمية المنتج منه عاملا مهما في المتغيرات الدولية ، وأدخل في علم العلاقات الدولية مصطلحات جديدة منها « حرب التسويق » و « حرب الانتاج » و « حرب الأسعار » و « دول اليسر » و « دول العسر » . الخ من المصطلحات الكثيرة .

وأعادت هذه المادة الهامة إلى الازدهان صيحات التجاريين في القرن الثامن عشر والقائلة ان من يحكم المحيط يحكم تجارة العالم ، ومن يحكم تجارة العالم تدين له ثرواته ، فعادت الاصوات تقول : من يتحكم في النفط يتحكم في العالم ، الا أن ما نقص الاستخدام الامثل لقاعدة القوة هذه هو أن النفط قد ظهر في معظمه في بلدان وأوقات ولدى مجتمعات لم تكن قادرة لأسباب كثيرة على أن تحوله من ( مورد قوة ) الى ( قاعدة قوة ) - ومع ذلك فقد غير النفط حكومات وحدودا ودولا ومجتمعات كما لم تغيرها أي موارد اقتصادية أخرى - كما أن عمليات التغير مازالت مستمرة .

قلنا ان النفط من العناصر الرئيسية التي تدخل في تحديد ( القوة ) والتي تتنافس الدول على احتكارها ، وان مورد القوة هذه الذي يمكن أن يؤثر في العلاقات الدولية لا بد من فعالية في استخدامه ليتحول الى ( قاعدة قوة ) لها وزن في العلاقات الدولية ، حتى يمكن أن يؤثر به لتحقيق نتائج دولية مرغوبة أو التقليل من نتائج غير مرغوبة .

الى أي مدى يمكن تطبيق ذلك على النفط العربي ؟

بادئ ذي بدء فغياث سياسة عربية موحدة ودائمة في مجال النفط هو الذي أثر سلبيا على ( وزن القوة ) العربية ، وفي الأوقات التي تتوحد فيها السياسات العربية النفطية مع انسجام في السياسات مع الدول المنتجة الأخرى في العالم الثالث نجد أن ( مورد القوة ) هذا يحقق أعظم نتائجه على المجال الدولي والدليل على ذلك صراع العرب مع عدوهم في حروب ١٩٦٧ ، ١٩٧٣ حتى لو كان ذلك بشكل مؤقت .

## الصدمة المضادة وحبالل الحرب النفسية

أما الاجابة على السؤال الثاني ، فمن الضروري التنبيه بقوة قبل الدخول في تفاصيل الاجابة ، الى خطورة الوقوع في مصائد الاعلام الغربي من جديد ، حيث تردد هذه الأيام وسائل الاعلام تلك : مقولة فقدان القيمة الاستراتيجية للنفط - خاصة النفط العربي - والمراد من تلك الحملة وقوعنا في حالة نفسية نفقد فيها الرؤية الواضحة ، أو ما يمكن تسميته الصدمة المضادة - في بداية الثمانينات - ردا على الصدمة المزعومة الأولى في بداية السبعينات .

الا أن ما ينبغي أن يعرف هو الآتي ، صحيح أن واقع السوق النفطي الدولي قد تشيع الى درجة معينة حتى قل فيها الطلب النسبي على النفط دوليا - الا أن هذا التشيع هو حقيقي في المدى القصير فقط - والذي سوف تعاني أثناءه الدول المنتجة للنفط من حالة نقص في الموارد المالية السائلة لفترة - الا أنه في المدى المتوسط والطويل لاشك في أن التناقضات الفرعية الموجودة بين بعض المنتجين سوف تتلاشى في سبيل المصلحة الأوسع .

والمراد الآن ألا يقع متتجو النفط في حبالل الحرب النفسية والتي يمكن تسميتها ( بالصدمة المضادة ) هذه المرة صدمة المنتجين الذين توقعوا أن يظل الطلب على النفط مرتفعا وتظل اسعاره في الصعود . وتعود وسائل الاعلام الغربية اليوم لتحاول اثبات مقولة أن النفط فقد قيمته الاستراتيجية من أجل دفع كل المنتجين الى حالة من اليأس كي تندهور الاسعار أكثر وتعلن حروب التسابق في الانتاج ، وان حدث ذلك فانه لمصلحة الانتاج الصناعي في الدول الغربية .

لقد استطاعت الأوبك في عقد السبعينات أن تتجاوز مشكلات وعقبات حقيقية وقفت أمامها - وبهذا التجاوز حققت انجازا للاقطار المنتجة والمستهلكة ودول العالم الثالث على حد سواء ، وعندما قررت الدول الصناعية أن تخفض من استهلاكها للطاقة خاصة النفط ، استطاعت أن تفعل ذلك من خلال سياسات متوسطة المدى وعسوبة ومتكاملة .

وبالتأكيد تستطيع اقطار الأوبك والاقطار المنتجة للنفط خارجها أن تحافظ في النهاية على مصالح شعوبها وتخرج من الأزمة أيضا بسياسات متكاملة ، الا أن بقاء النفط مادة استراتيجية هامة تلعب دورا رئيسيا في السياسة الدولية ، كما تلعبه في الاقتصاد الدولي على الأقل في العقود الثلاثة القادمة - تبقى حقيقة لا يمكن تجاوزها .

ان المطلوب من الدول المنتجة في هذه المرحلة هو أكثر ما يمكن من الحكمة والصبر الجميل ، وأقل ما يمكن من المبالاة بدعايات الحرب النفسية ، التي تروج لها مختلف منابر الاعلام الغربي ○

د . محمد الرميحي



# المسلمون.. دعوة لاقتحام المستقبل

بقلم الدكتور أحمد كمال أبو المجد



إلى متى يظل حديثنا عن الاسلام والمسلمين حديثا موصولا عن المهموم والمشاكل والعقبات والمعوقات ؟ . ولماذا تدور أبحاثنا كلها حول المفسدين والمتحرفين والمفرطين .. ولا يكاد شيء منها يذكر الكثرة الغالبة من الاسوياء والمعتدلين ؟ .

ولماذا نبدع هذا الابداع كله في الوصف والتحليل « والتشخيص »  
ولا نكاد نقدم جديدا نافعا من أجل العلاج ؟ .

لماذا حديث علمائنا كله عن الأزمة .. ولا شيء عن طريق الخروج من  
الأزمة ؟

وشرائعه ..

ولا أريد أن أسترسل في طرح تلك التساؤلات حتى لا يكون حديثي - هو الآخر - نفسا آخر في معزوفة لوم النفس ، واعهام الآخرين ، ولعن الظلام .. وما كان تساؤلي هذا - بوجوهه تلك - الا مقدمة لحديث عن المسلمين وهم يدخلون - على كف الزمن - ساحة المستقبل الزاخر بكل ما هو جديد .. في أعقاب سلسلة من « الانفجارات العلمية » المتعاقبة الحلقات . وليس في عقولهم ومشاعرهم وكيانهم كله الا الاشتغال بالماضي .. وسيرة أصحابه . وعلموهم . ومشاكلهم . وما تركوه لنا وما لم يتركوه . وليس في ساحتنا الا كلام كثير .. لا آخر له .. أكثره عن « تراث الماضي » وأقله « عن آمال الأحياء والمعاصرين » ..

لماذا هذا الاهتمام الحماسي بالحلقات والانقسامات والفرق والمذاهب والجمعيات ؟ ، والمؤامرات تستغرقنا حين نراها ، وننقب في تاريخنا القريب والبعيد بحثا عنها واجترارا لحديثها حين لا نراها .. ولماذا لا يقابل ذلك كله بعض الاهتمام بمواضع الاتفاق .. والنظر في حاجات مئات الملايين من عامة المسلمين .. الذين لا يختلفون على قضية سياسية أو فقهية .. وقد لا يعرفون أسماء الفرق والمذاهب والجمعيات والأحزاب .. ولا يحملون على صدورهم الا بطاقة الاسلام ، ولا هوية هم إلا هوية الانسانية الطامنة الى العدل والأمن والحرية والجمال .

ويريدون ان يكون حاضريهم ومستقبلهم جميعا مستقيمين على أمر الله ، محكومين بقيمه ومبادئه وشعائره

على الماضي الذي يسيطر على عالمنا العربي والإسلامي من قمة رأسه إلى أخمص قدميه أن يكون « الآخرون » هم وحدهم الذين يتساهلون عن مصيرنا نحن شعوب العالم الثالث ، في مواجهة هذه الثورة العلمية الجديدة متعاقبة الحلقات .. يقول بعضهم إن عصر الآلات الإلكترونية وأشعة ليزر سوف يوسع الهوة بين الذين يملكون تلك الأدوات الحضارية الجديدة والذين لا يملكونها .. وأن فرصتنا - نحن شعوب العالم الثالث - في اللحاق بعتاوي تلك الآلات سوف تتضاءل إلى حد بعيد .. ويقول آخرون : بل إن الانتشار السريع لهذه الأدوات الحضارية وتسويقها بأسعار في متناول الجميع ومنفعتاتها الهائلة لمستخدميها ، من شأنها أن تمنح العالم الثالث فرصة فريدة لمشاركة العالم المتقدم مرحلته الحضارية والصناعية الجديدة دون حاجة للمرور بمرحلة الثورة الصناعية التي تخلف العالم الثالث عن اللحاق بها واكتفى بالاقادة من ثمراتها واستيراد منتجاتها دون استيعاب القوانين الداخلية التي تحكم صنع تلك الثمرات واتجاهها .

## الثورة الثقافية مطلوبة

ما هو - إذن - مكان المسلمين في هذا العالم الجديد ؟؟

الجواب .. إن الاختيار المطروح لم يعد اختياراً بين اللحاق .. والتخلف .. وإنما صار اختياراً بين الوجود المستقل المشارك في حركة الحياة .. والوجود التابع للدليل الذي تضيق معه الذاتية ، ويتحول أصحابه إلى « موالى » .. يخضعون الآخرين .. وقد تنمو الحضارة على أكتافهم وجوهدهم .. ولكنهم لا يكونون أبداً من صنعها ولا يعرف لهم التاريخ كياناتاً مستقلة عن سادتها الذين يبتكرون معرفة قوانينها ، ويقودون وحدهم مسيرتها . إن مشاركة المسلمين في المراحل المقبلة من حياة الحضارة الإنسانية تقتضي - فيما نرى - نوعاً من الثورة الثقافية التي لا تختمل الإبطاء .. جوهرها الانتقال من الماضي إلى المستقبل .. ومن العزلة والانكفاء على الذات إلى الانفتاح على العالم ومن الجمود على الموجود إلى البحث في الأفق . إن هذه الثورة الثقافية - فيما نرى - معالم رئيسية يغيرها لن يهتز النسيج الحضاري لأمتنا التي تعيش مرحلة « بيت ثقافي واجتماعي وسياسي » طال مداه .. لن يخرجه من بيت الأجيال من الشباب .. قدماء في الأرض ورأسه في السماء .. جلوره في الماضي .. وأغصانه تساقب الدنيا إلى المستقبل القريب والبعيد ..

إن هذه الثورة الثقافية الإسلامية سمات رئيسية هي

لقد استوقف نظر الباحثين والمعلقين مع مطلع هذا العام أن إحدى المجالات الأسبوعية العالمية أرادت جرياً على عادتها أن تضع على غلافها صورة أهم الشخصيات التي شغلت العام وأثرت في حياته خلال العام المنقضي ، فاختارت في النهاية بعد تردد طويل أن تضع صورة آلة حاسبة الإلكترونية سميتها « آلة العام » .. بدلاً من شخصية العام .. وبين يدي وأنا أكتب هذه السطور دراستان نشرتهما تلك المجلة في عديدين متتاليين تستعرضان أحدث ما ولدته الثورة العلمية المعاصرة في ميدانين من الميادين الجديدة على الكبار من أبناء هذا الجيل .. أولها : ميدان « الأدمغة الإلكترونية » والأجهزة ذات الوظائف المتعددة المبني عليها .. والآخر ميدان الأشعة الضوئية المعروفة بأشعة ليزر .. وتخفي الدراستان شوطاً بعيداً في استعراض الاستخدامات المتعددة .. القائم منها والقريب المتوقع .. هذين الاكتشافين ، كما تخفى شوطاً بعيداً في رسم وتحليل صورة التحولات المعيشية والثقافية والاجتماعية والسياسية التي توشك أن تطرأ على صور الحياة الإنسانية نتيجة الاستخدام الواسع للأدوات والمنتجات القائمة على الكشف العلمي في هذين الميدانين .. ولا يملك القارئ العربي والمسلم المعاصر وهما يتابعان ذلك كله إلا أن يتساءل عن « مصيرنا » نحن العرب .. ونحن المسلمين .. والمستقبل يندى أبوابنا وسط شعوب تقفر هذه الففزات الهائلة في السيطرة على ما حولها .. ونحوز من هذه الأدوات ما يختصر الزمان ويطوى المكان ويفتح - بسلطان العلم - آفاقاً من الأبواب التي كانت إلى عهد قريب مغلقة أمام الإنسان ..

إن السؤال الذي لا بد من طرحه ، على قسوته ومرارته .. هو : هل لنا مكان في هذا العالم الجديد ؟؟ .. وهل تكون هذه الثورة العلمية الجديدة سلاحاً في يد « الآخرين » وحدهم .. تزداد بسببه المسافة بين الشعوب المتقدمة ، والشعوب التي تحاول اللحاق .. أم تكون .. كذلك - سلاحاً جديداً يتيح لشعوب العالم الثالث أن تختصر الطريق وأن تحل بعض مشاكلها المزمنة التي تحبسها عن الانطلاق ، وتؤخر لحظة « إقلاعها » الحضارية .. في ميادين السياسة والاقتصاد والقدرة العسكرية على السواء ؟

وليس بغريب - وسط جو الرثابة والجمود والانكفاء

كذلك - من أحكام الله الثابتة « لقد كان لكم في رسول الله أسوة أحسنة »

ثانيا : أننا نرى فيه « سجل الحضارة » بكونها كلها ، وتجاربها الممتدة عبر القرون . . ونرى في هذا السجل زادا لا يستغنى عنه العقلاء - مسلمين كانوا أو غير مسلمين - كما نرى في التوجه للتاريخ طلبا للمعرفة وافدا من روافد المنهج الذي دلنا عليه القرآن الكريم وهو ينادي أتباعه : « قل سيروا في الأرض فأنظروا كيف كان عاقبة المجرمين - ٦٩ النمل - » ثم يعلمهم أن مسار التاريخ ضوابط وقوانين ينبغي الاسترشاد بها فيقول : « قد خلت من قبلكم سنن فسيروا في الأرض فأنظروا - آل عمران - » .

على أن هذا الماضي بكل ما فيه ينبغي أن « يحضر » الينا ، ولا يجوز أن « نرجع » نحن إليه . . و فرق بين الأمرين عظيم ، لأن التجارب الانسانية تزخر بكل ما هو جديد . . وأهل الحاضر يطلون - من نافذة الزمن - على الماضي بكل ما فيه . . وليس للسابقين الى معرفة الحاضر والمستقبل من سبيل . . فضلا عن أن يكون لهم فيها رأى نافذ وقول غير مردود . .

أما التمثل بظاهر ما روى عن النبي ( ص ) من قوله : « ما من عام الا والذي بعده شر منه حتى تلقوا ربكم » ، وقوله ( ص ) : خير الناس قرني ثم الذين يلونهم ثم الذين يلونهم ، فتعمل لاغناء فيه ، إذ هذه الاحاديث تحتاج الى تأويل وفهم صحيح ( ١ ) ، والا كانت مخالفة لما علم من الدين بالضرورة مصادقة لاحاديث أخرى ترجح معناها لانفاقه الكامل مع أصول الاسلام العامة كقوله ( ص ) أمي كالغيث لا يدرى أوله خير أم آخره « وقوله ( ص ) : لا تزال طائفة من أمي ظاهرين على الحق ، لا يضرهم من عاداهم حتى يأتي أمران » .

ثالثا : يتوج ذلك كله أصل كبير لا تجوز الغفلة عنه . .

التي ندعو الى ممارستها في هذه السطور ، متادين كل متقف عربي ومسلم ، وكل شاب مسلم وفتاة مسلمة بتداعات ثلاثة واضحة صريحة :

النداء الاول : توقفوا - بلا ابطاء - عن الانحياز العقلي والشعوري الى الماضي وتعالوا الى الحاضر والمستقبل . .

نعم . . ان الماضي قد حمل للدينيا كلها رسالات السماء . . وعلى جناحه - حين كان حاضرا - عاش الانبياء والمرسلون . . وصحابتهم وتابعوهم والذين هدى الله من بعدهم . . وفي أيامه قامت للمسلمين حضارة ، ودولة ، وشريعة وثقافة . . والذين يخاصمون الماضي ويدعون للاثقطاع عنه إنما يقتلون أصل المستقبل في الرشيد ، ويماربون سنة الله في اتصال الأزمنة وتقدم الحياة . . ولكن هذا كله شيء . . والانحياز العقلي والشعوري للماضي على حساب المستقبل شيء آخر . .

ولنحذر أشد الحذر من أن يكون ارتباطنا الوجداني بالماضي تعبيرا عن علة نفسية يخلقها العجز عن مواجهة الحاضر وتبعاته ، أو اليأس من المستقبل واحتمالاته . . ولندكر أن صلتنا بالماضي ينبغي أن تقتصر على أمور ثلاثة لا تزيد عليها ولا تنقص منها :

أولا : أننا نأخذ منه أصول ديننا والقيم الأساسية لحضارتنا . . فالكتاب والسنة قد وصلا الينا عبر الأجيال ، وأحكام الله الثابتة فيها لم تنزل من السماء ليحكم بها « الماضون » ، وإنما هي قائمة بين الناس الى قيام الساعة . . بل ان جانباً كبيراً من حكمته يتبدى على وجهه الأكمل جيلا بعد جيل وحيناً بعد حين . . « سترهم آياتنا في الآفاق وفي أنفسهم » . . وسيرة النبي ( ص ) بدورها ليست فصلا من فصول التاريخ مضى وانقضى . . وإنما هي هدى تنأى به وبتبعه المؤمنون من بعده - وهذا -

( ١ ) حديث « خير القرون قرني ثم الذين يلونهم . . » أخرجه البخاري ومسلم عن عبد الله بن مسعود ، كما أخرجه البخاري عن عمران بن حصين . . وهو فيها نرى - إشارة الى ديب الفساد مع بعد الناس عن عهد النبوة . . فالتفاصيل الذي يشير اليه بين قرن النبي ( ص ) والقرابة التي تليه ليس تقريراً عاما لبدأ تراجع الزمان ، إذ ليس ذلك من سنن الله تعالى بل هو مناضض لكمال عدله بين خلقه ورحمته بهم جميعا . . فهو إذن مجرد وصف لتناقض المآثر القوية التي ولدها وجود النبي ( ص ) بين قومه وأقرانه ونزول الوحي عليه ، وهو بين ظهوراتهم

ويشهد هذا المعنى تماما ما جاء في رواية عمران بن حصين التي أخرجه البخاري من قوله ( ص ) « ان بعدكم قوما يخوفون ولا يؤمنون ويشهدون ولا يشهدون ويندرون ولا ينون او يظهر منهم السمن » - فهذه الألفاظ تدب في الاجيال شيئا فشيئا بعد عصر « النبوة » الذي تأتلق فيه الفضائل . . والحديث ليس أكثر من تقرير لذلك مع الانكار على تاركى تلك الفضائل .

والشعوب قد اسقطت الثورة الصناعية جانبها منها . ثم جاءت الثورة في وسائل الاتصال فاسقطت البقية الباقية منها . والزمن يتسارع ، والتقدم العلمى يتم قسرا وانطلاقا . ومن تباعد عن ركب الحياة ضاع ، وقتلته الحيرة . فلما يأكل الذئب من الغنم القاصية . والحكمة - بعد ذلك - ضالة المؤمن . وأكثر ما يقدمه العلم أدوات وأسلة . يستطيع المسلمون أن يوجهوها وجهة الخير ، وأن يوظفوها لاشاعة الرشد والقسط . .

ان أعظم ما يقدم الى هذا الجيل ، هذا الحديث عن ضرورة العزلة ، وهذه الدعوة إلى « الاعتكاف الحضارى » بدعى الاعداد لمولد الحضارة المتميزة التي لا تخالطها أوشاب الحضارات التي ثبت افلاسها . ان هذه الدعوة - في حقيقتها - دعوة للانتحار الحضارى . لأنها تعزل أصحابها . وتضعهم خارج دائرة الحركة والصراع ، وهى وحدها الدائرة التي تحتاج الى جهد المسلمين وإلى معالم حضارتهم . .

نعم . ان ما يريده أصحاب هذه الدعوة هو المحافظة على « روح الحضارة الإسلامية » وهى محافظة مشروعة وواجبة . ولكن روح الحضارة لا تحتاج الى أن تولد - من جديد - مع مطلع كل جيل . فقد تحدثت معالمها واكتملت ، بتمام الوحي ، وكمال الدين ، وختام النبوات . وبقي « الانسان المسلم » وحده ، مسلحا بعقيدته ومعرفته ومعالم دينه . مزودا برؤية المتميزة التي تقوم على عدد من القيم المحافظة لتسيج العلاقات الانسانية . هى - بشهادة التاريخ قديمه وحديثه ودلالة التجربة الانسانية المشتركة - معيار الرشد ، وجوهر « القسط » الذي ارسل الله به رسله وأنزل معهم الكتاب والميزان . أو هى بالتعبير الحديث الشائع ضمان « النحس » في نوعية الحياة Quality of life

ان التجارب الانسانية - منذ الآن - سوف تقع كلها في ساحات مكشوفة . والتبادل الحضارى والثقافى بين الناس والشعوب ، سوف يجرى هو الآخر في ميادين مفتوحة لا حجب فيها ولا حواجز . وعلى المسلمين ، حكاما وعلماء وجماهير ، أن يخوضوا تجربتهم ويؤدوا دورهم في اطار هذه الشروط التي فرضتها مرحلة النمو العلمى والتقنى التي وصلت اليها المسيرة الانسانية . ان عددا هائلا من أنماط السلوك واساليب العمل القسرى والجماعى تحتاج الى اعادة نظر عاجلة . .

هو أن هذا الكون - بمادته وناسه - محكوم بسنن وقوانين ، يجرى ناموسها على الأقدمين والمحدثين ، ويخضع لسلطانها السلف والخلف جميعا . « وعد الله الذين آمنوا متكم وعملوا الصالحات ليستخلفنهم في الأرض كما استخلف الذين من قبلهم وليمكنن لهم دينهم الذي ارتضى لهم » وليبدلنهم من بعد خوفهم أمنا . « النور - » . لترتفع - اذن - هذه الرموس المنكفة على الماضي ولتتجه بأبصارها الى الحاضر والمستقبل ، وليعرف أصحابها أنهم مسئولون عن حاضرمهم وحده . وأن الماضين - برهم وفاجرهم - قد أفوضوا الى أعمالهم « تلك أمة قد خلت ، لها ما كسبت ولكم ما كسبتم » .

ولتعمل - في اصرار - على مقاومة ذلك التوجه الخاطىء الذي يغشى كثيرا من شبابنا فيصور لهم أن الحياة توشك أن تغلق أبوابها ، وأن اشراط الساعة قد بدأت تتوالى في الأفق ، وأن عليهم لذلك أن ينفضوا أيديهم من الدنيا ، وأن ينتهياوا للمشاركة في أحداث المشهد الأخير من مشاهد الوجود الانساني على ظهر هذا الكوكب .

ولتقتل هؤلاء جميعا . ما لكم وللساعة وأشراتها ؟؟ . ألم تسمعوا قول نبيكم ( ص ) : الجهاد ماض الى يوم القيامة . وقوله : « اذا قامت الساعة على أحدكم وفي يده فسيلة ، فاستطاع ألا تقوم عليه حتى يفرسها فليقتل » . وتضيف نحن متسائلين : أفي هذا الزمان الذي يتلفت فيه الناس بحثا عن القيم المطلقة ، وطلباً للأمن والسكينة في كنفها ، وحين تبدأ أزهار الاسلام ومبادئه وشرائعه في التفتح لينعم الناس بشذاها . . يريد هؤلاء النضر ابدال الشار وتفريق الموكب وعلان النهاية ؟ . فلتلق أحاديث الساعة واشراطها في مواضعها وليقل العلماء في تحقيق تلك الاحاديث ما يقولون . . ولتسلم جميعا بما يطمعن اليه القلب والعقل منها . . ولتجئ الساعة بعد ذلك حين يأذن الله بمجيئها . . أما أن يتوقف العمل ، وتعرض النفوس عن الحياة ، ويظل الجيل كله محملا في أفق الزمن ينتظر تلك الاشرط أو يتجمل له أنه يراها . . فتلك حماقة لا تليق بالعقلاء ، ولا يمكن أن يكون لها موضع في حياة جيل - هو بقية الأمل ومعتقد الرجاء .

## العزلة : مستحيلة مدمرة

النداء الثاني

لا مجال بعد الآن لعزلة المسلمين عن العالم . . فهي مستحيلة أولا . . ومدمرة ثانيا . . فالحوازر بين الناس



المغلوطلة التي استولت - بغير حق - على رقعة هائلة من حياتنا الفكرية والوجدانية .. بين العقل من جانب .. والنصوص من جانب آخر .. وربما هان الأمر في هذه المقابلة المغلوطلة لو اقتصر أثرها على كتابات الفلاسفة وعلماء الكلام وفقهاء الشريعة في محاولاتهم الموصولة لتحديد العلاقة بين العقل والنقل كما يقول الفقهاء أو بين الحكمة والشريعة كما يقول الفلاسفة .. وإنما حلت الطامة الكبيرة حين استقر في أذهان أجيال من المتعاقبة منهج يعتمد بالنصوص ، ولا يريد أن يتجاوز ظاهرها ، ويترأسه النور من محاولات النظر في عللها ومقاصدها والمصالح التي تسعى لحمايتها .. وحين استقر في أذهانهم كذلك أن « التجديد » في الفقه والاجتهاد عن طريق النظر في تجدد الحاجات ، واختلاف الأزمنة والأمكنة .. افتتات على صاحب الشريعة ، وانتقص من الحاكمية التي يتفرد بها ..

ان المدخل لوضع عاقمة هذا التقابل المغلوط أمران :

أن تعلم الأجيال الناشئة من شباب الاسلام أن صاحب العلم « هو صاحب الشريعة .. وأن واهب العقل هو الموحى بالنقل وأن الرواية لا تغني بحال عن الفقه والدراية .. وأن مثل الذين يحفظون النصوص دون أن يحيطوا بمقاصدها « كمثل قوم جاءهم كتاب من ملكهم ليلا ، فتدخلتهم روعة ، ولا يدرون ما في الكتاب » .. فلتعلم أبناءنا أن يقرءوا - في خشوع - كتاب الله المنزل على رسوله وأن يقرءوا - في خشوع بمائل ، واستشراف مرهف ، كتاب الله المبثوث في الكون .. آيات بيتان .. تدل على القدرة والرحمة والعلم واللفظ والوحدانية ..

أن تعلم الجيل كله - من جديد - أن تكاليف الشريعة ليست عقوبات يفرضها الله على المكلفين ، فهو سبحانه غني عن العالمين .. وإنما ترجع تلك التكاليف كلها الى تحقيق مقاصدها في الناس .. وهي مقاصد تدور على حفظ النفس والعقل والدين والعرض والمال .. والنصوص ليست الا شواهد وعلامات على تحقيق هذه المقاصد ورعاية تلك المصالح .. وهي - وحدها - لا يمكن أن تغني عن « اجتهاد العقول » لرعاية تلك المصالح في صورها المتجددة بأدوات تشريعية تكمل النصوص ، ولا تعارضها ..

فأسوار الحماية والوصاية على السلوك الفردي لم تعد أسلوبا تربويا فعالا .. وإنما صارت قضية تنمية الاحساس بالمسئولية .. وتشجيع الاقدام على ممارسة الحرية .. هي البدائل الشرعية الوحيدة .. فلا وقت هناك « لستر الحديدية » التي تنمو وراء جدرانها العالية بذرة الخضرة كما يقولون .. ( ٢ ) وعلى الجيل الجديد أن يواجه بواقته العالية لفتح الرياح الهوجاء التي هب من كل مكان .. وعلى نظم التربية والتعليم والاعلام والعمل مع الشباب أن تستجيب لهذا الواقع الجديد ، وأن تتوجه الى بناء الشخصية وتثبيت منهج المعرفة الصحيحة وتدريب الارادة وتحريك البواعث الذاتية .. بدلا من التوجه الى التلقين ، وتحفيظ « كم متراكم من جزئيات المعرفة .. والاعتماد في التربية السلوكية على تأثير الجماعة » وحدها.

اننا نقدر المخاوف والهواجس التي تشغل الداعين الى الاعتكاف الحضاري .. اهم يحسون - في ارفاف - بما يجري حولهم ويعرفون أن الارض تميد بما عليها ومن عليها تحت مطارق التطور الذي تسارع خطاه .. وهم لذلك يحشون أن تمتد رياح التغيير فتصب « جوهر » التصور الاسلامي « والمعرفة الاسلامية » و « والسلوك الاسلامي » .. وأن تختلط بسبب ذلك الرؤية على المسلم المعاصر ، فتسلل اليه معالم تصورات مناقضة للاسلام يذهب معها « تميز » وتضيع في غمارها « ذاتيا » حضارته .. ان الترجمة العملية الواجبة لهذه المخاوف المشروعة ينبغي أن تتمثل - فيما نرى - في اعادة ترتيب الأولويات في مناهج الدعوة والتربية والتعليم وبحث « تميز » الاصول من الفروع .. وتوجه العناية الى « كليات » العقيدة الاسلامية والرؤية الاسلامية للانسان وطبيعته وغاياته وجوده « ونوع » علاقاته بالآخرين ، وإلى المقاصد والمصالح التي يبدور عليها التشريع الاسلامي .. بدلا من التوجه الى الفروع والجزئيات والامور الخلافية التي شغلت - لالاف الشديدا حياة أجيال باكملها من العلماء العامة والشباب ..

### تقابل مغلوط

النداء الثالث :

لنضع معا - في حزم لا تردد معه - عاقمة حاسمة للمقابلة

( ٢ ) انظر خلاف ذلك كله بحث الدكتور عبد الحليم عويس في العدد ٣٢ من مجلة المسلم المعاصر ( شوال - ذو القعدة - ذو الحجة ) - كلمة التحرير يقول في خاتمتها ص ٨ : ولا حل الا « بالاعتكاف » أو « الاعتزال والرقابة » أو بناء « جدار خاص » يحمي الجرثومة الغضة من الانسحاق العاجل أو نقل امراض البيئة أو نقل بعض خصائصها ، أو فقدان النمو الذاتي المستقبل ..

« المؤمنون » ينظرون اليه في ريبة وشك وسوء ظن .. وإذا كانت ثقافة الغرب قد عبثت العقل في بعض عصورها .. وأفضى ذلك الى ما أفضى اليه من أزمات فليست تلك قضيتنا وليس ذلك همنا .. وإنما همنا الحقيقي

ان فترات التحول الحضاري - بطبيعتها - فترات قلق وتوتر وغضب عسير .. وليس غريبا أن يكون المسلمون في دهشة وقلق وحيرة وهم يواجهون طوفان التحولات الحضارية التي تعم العالم كله متخطية حدود الزمان والمكان .. ومن الطبيعي أن يقابل البعض هذا الطوفان بالانطواء على النفس ، والالتفاف حول الذات ، والتشبث العنيد بكل ما هو قديم ، رجاء أن يكون كل قديم أصيلا وأن يكون الاعتصام به سبيل النجاة .. ومن الطبيعي أيضا أن يلقي بعض الناس أنفسهم وسط أمواج الطوفان القادم .. فيغرق أكثرهم وتطويه أمواج النسيان ..

وإنما تظل مسئولية الصفوة من المثقفين وحملة الأمانة في هذه الأمة أن يحاصروا هذين النموذجين ليظل هاشمين على جانبي التيار الواسع الأصيل .. وليبقى هذا التيار الأصيل قادرا على حياة الحسنين جميعا .. ثمرات التجربة الإنسانية الطويلة في استخدام العقل لعمارة الكون وتسخير الطبيعة .. ورشد الحق المنزل من السماء .. قيبا هادية تحفظ على الموكب المتدفع توازنه ، وتحفظ على « العلاقات الإنسانية » جوهر الخير المطلق الذي تمثله قيم .. العدل والرحمة وصلاح ذات البين ، والتسابق الى الفضل والعفو والايثار وإشاعة السلام ..

د . أحمد كمال أبو المجد

ان كازمة قفل باب الاجتهاد ينبغي أن تزول عن كاهل هذه الأمة حتى تستطيع عمل شيء - أي شيء - لانها « بينما » الحضاري الطويل .

وهنا أيضا لا نستطيع أن نسرف في مجاملة مخاوف الحائضين .. اذ من الكلام المعاد أن « الاجتهاد » في أمور التشريع .. ليس خطيا بغير دليل ، ولا شطحا بالخواطر الساتحة والأهواء العابرة .. ولا ندري لماذا يخوفوننا من ترك النقيض بالوقوع في النقيض .. الاجتهاد في أمور التشريع هو بذل الجهد من العارفين والمتخصصين والمؤهلين باستخدام العقل في استخراج الأحكام التشريعية التي تنفع الناس والتي لا تخالف معلوما من الدين بالضرورة ، ولا تصادم نصا قطعيا في ثبوته ، قطعيا في دلالته .. ولا يقول أحد ان باب الاجتهاد مفتوح وأن أحدا لم يغلقه .. نعم .. قد يكون ذلك الباب مفتوحا .. ولكن الذين يتجاسرون اليوم على الدخول منه تتناوشهم سهام من كل مكان .. وقد يؤثر أكثرهم - لذلك - السلامة ، فيتعمد عن محاولة الاجتهاد .. ويخرج بالصمت عن لا ونعم كما يقول شاعرنا العربي القديم ..

ومن القول المعاد .. الذي يستحق - مع ذلك - أن يعاد .. ان ممارسة الاجتهاد في عصرنا هذا تحتاج الى معرفة واسعة وشاملة بالواقع الجديد .. بكل عناصره .. فهذا الواقع هو « الموضوع » الذي يراد اجراء حكم الاسلام عليه .. وقيل تصوره على وجهه الصحيح لا يمكن اصدار الحكم .. ولا يتصور تحقيق مقاصد الشريعة ..

ان للنصوص الاسلامية حفظتها والمدافعون عنها في كل زمان .. ولكن الأزمة الحقيقية في ثقافتنا الاسلامية المعاصرة أن العقل قد أنزل عن سلطانه .. وصار

## حمار ابن ابي ليل

قيل : ان ابن ابي ليل القاضي في الكوفة في القرن الثاني الهجري ، طلب من أحد النخاسين أن يشتري له حمارا ، فقال للنخاس : اريد أن يكون الحمار الذي تشتريه لي ليس بالصغير المحتقر ، ولا بالكبير المشتهر ، ان اشبعته شكر ، وان أبعثته صبر ، وان خلا الطريق تدفق ، وان كثر الزحام ترفق ، وان ركبته هام ، وان ركبه غيري نام ، فقال له النخاس « اصطبر حتى يمسح الله القاضي ابن ابي ليل حمارا ، فأشترىه لك » .

# أيتها التربويُّون العربُ لاأسكت الله لكم صوتاً!

بقلم : الدكتور محمد خير عثمان

❶ في وقت تلح فيه الهموم من كل جانب على الأمة العربية يكون من أكثر أنواع الصمت اثاره للدهشة ، هذا الذي تمارسه التربية العربية هذه الأيام ..

فكبرية واجتماعية ذات مغزى ، ومؤشر لطبيعة هذا « الرأي العام » واتجاهه وعمقه وانتشاره في وطننا العربي .

وعندما قررت تسطير هذا المقال عن واقع الفكر التربوي العربي هذه الايام لم أشأ أن أفترض وجود ظاهرة سلبية في هذا الفكر من متطلق ذاتي - على الرغم من قناعتي واحساسي الشخصي بحقيقة هذا الافتراض . وقادنتي المصادفة الى احصاء مجلة « العربي » لأجد فيه دليلاً موضوعياً يشير الى هذه الحقيقة .

ففي الاحصاء الذي نشرته المجلة لمقالاتها التي ظهرت على صفحاتها خلال عام ١٩٨١ ، وبشيء من التأمل وقليل من التحليل لطبيعة تلك المقالات ، وإذا أخذنا في اعتبارنا أن « العربي » ليست في الواقع مجلة متخصصة في ميدان واحد من العلوم ، وإنما هي مرآة تعكس وجه المجتمع العربي بجميع ابعاده ، لوجدنا ان أزمة هذا المجتمع - حسبما يشير هذا الاحصاء - هي أي شيء .. ماعدا التربية !

فمن بين الثلاثمائة مقالة وعشر التي وجدت طريقها الى النشر في المجلة خلال ذلك العام ، كان نصيب التربية - بالمعنى المحدد لهذا المفهوم - مقالتين اثنين لا غير .. أي أقل من ثلاثة أرباع بالمائة بلغة الاحصاء اوعربا يعتبر هذا دليلاً وحيداً ، ولكنه قطعاً دليل له دلالة وإشارة ، وإذا أضفنا اليه تواتر الظاهرة وانعكاساتها في قلة عدد الصحف

فما أحسب أن صوتاً واحداً ارتفع يتنادي بأن يكون للتربية العربية حضور في الساحة العربية يتكافأ وأهميتها في أمة تحتاز أعظم المحن والأزمات في تاريخها الحديث .

والأدلة على هذا الصمت التربوي العربي كثيرة ، ولكني أسوق دليلاً واحداً صغيراً لعل فيه شاهداً على ما أقول .. فقد ظللت - ولفترة ليست بالقصيرة - أتابع باهتمام احصاء سنويا تنشره مجلة « العربي » في عددها السنوي الختامي ، وتسجل فيه عناوين المقالات التي ظهرت في المجلة في بحر ذلك العام ، مصنفة حسب موضوعاتها وكتابتها .

## ظاهرة ملفتة

وقد يبدو للوهلة الاولى أن أهمية مثل هذا السجل السنوي لاتتجاوز كونه وسيلة سهلة يستعين بها القارئ على مراجعة الموضوعات التي تمهه خلال ذلك العام .. ولكني أجد فيه شيئاً أكثر من ذلك .. أجد فيه دليلاً على ظاهرة تستحق التأمل والمتابعة ، وربما الدراسة الجادة أيضاً . فمجلة « العربي » تعتبر منبرا يخاطب جمهوراً من القراء العرب له أهمية وثقله الاجتماعي باعتباره مثلاً للرصيد المثقف و « الرأي العام » الواعي في الوطن العربي ، ومن هنا فإن ما يظهر على صفحاتها إنما هو دلالة

والدوريات المتخصصة وشبه المتخصصة في التربية ، وفي شح النقاش الأصلي والجاد في الصحافة والمناظر العامة . وفي ندرة النظر الى جوانب الأزمة العربية والعالية الراهنة من منظور تربوي ، على الرغم من تعدد المنظورات التي يحاول بها الكتاب الوصول الى سبرغور الأزمة وطبيعتها وتقديم الحلول لها - فإن دليلاً يصعب له أكثر من دلالة وأكثر من اشارة ، وأن ملاحظتنا يمكن أن تشكل ظاهرة فكرية واجتماعية تستحق الوقوف عندها وتأملها .

## ماذا تعني هذه الظاهرة ؟

هل تعني أن المجتمع العربي - ولأسباب معينة - قد انصرف عن التربية وفقد ثقته بها وبدورها في حل أزمتها ، فلم تعد قضاياها - تبعاً لذلك - تشكل لها من هموم الجادة والملحة كما هو الحال مثلاً بقضايا السياسة والاقتصاد والأدب والشعر والابداع الفني ؟ (راجع احصاء « العربي » المشار اليه ) .

أم تعني أن هناك افلاساً في الفكر التربوي على النطاق العالمي بعمامة ، فلم يعد للتربويين ما يقولونه للناس وللمسؤولين في مجتمعاتهم عن نشئة الأجيال الجديدة ؟ أم لعل التربويين العرب قد صحت فيهم مقولة السياسي الأوروبي المعروفة عن الحرب بأنها « أخطر من أن تترك للجنرالات » فتشوا عن الساحة تاركين التربية وتعقيدات لغيرهم من الذين هم في مواقع أكثر تأثراً في المجتمع ؟ .. قد يكون هذا أو غيره من أسباب هذا الصمت ، وسنحاول في هذه المقالة التأمل في الظاهرة من عدة جوانب .

## الأزمة والتربية

هذا الصمت من التربويين العرب يثير الدهشة ، لا لأنه يأتي والمجتمع العربي في أكثر فتراته التاريخية حاجة وتربياً لسماح كلمة التربية فحسب ، بل لأن الظاهرة تشذ عن منطق التاريخ نفسه ، ذلك لأن مسار الفكر التربوي عبر التاريخ يقف شاهداً على العلاقة القوية بين الأزمة والتربية .. سواء أكانت الأزمة ذات طبيعة اجتماعية أم ثقافية أم اقتصادية أم عسكرية أم سياسية ، وسواء أكانت التربية بمعناها الحضاري العام أو بما يتعلق بتأثيرها المحسوس والمباشر داخل صفوف الدراسة .

وإذا تتبعنا مجالات الإصلاح التربوي الكبيرة والتي تركت آثارها الجذرية في نظم التعليم في العالم لوجدنا أنها كانت تبدأ بنشاط في الفكر التربوي أعقب أو صاحب أزمتها اهتزت لها أركان المجتمع المعين ، وانعكس في قوانين وتشريعات أدت الى تغيير في حال التعليم .. تغيير يهدف الى إنقاذ المجتمع من أزمتها أو يحاول تجنبه كوارث المستقبل . وإذا تناولنا أوروبا الغربية كمثال لوجدنا أن هذا قد حدث منذ العهد اليوناني ( الأثيني والاسبرطي ) عبوراً بعهد النهضة وحركات الإصلاح الديني ، فالثورة الفرنسية وإصلاحات نابليون وخلال وما بعد تكوين القوميات لدول أوروبا الوسطى وماسحوب وأعقب التغييرات الكبرى في البنى الاقتصادية والاجتماعية كنتيجة للانقلاب الصناعي .

وفي عصرنا الحديث جاءت أهم الوثائق لإصلاح حال التعليم في فرنسا وبريطانيا في أحلك الأيام وأدق المراحل التي يمر بها كل من هذين المجتمعين ، فجاءت إصلاحات ما بعد الحرب في التعليم الفرنسي مثلاً نتيجة للحوار الذي شغل به المستثيرون من ضباط الجيش الفرنسي خلال عهد الاحتلال النازي لفرنسا ، وفي إنجلترا تمت صياغة وثيقة بتر المشهورة ، تحت ظل القتال الطائرة ، وتمخضت عن قانون عام ١٩٤٤ الذي مازال يحكم النظام التعليمي البريطاني .

وعندما نصل الى مناخ الحرب الباردة وتصاعد التنافس على غزو الفضاء بين الدولتين العملاقين نجد واحداً من أهم الدلائل على مكانة التربية في العالم المعاصر ، اذ يعتبر عام ١٩٥٨ - عام اسبونتيك الروسي - هو عام التحدي الفضائي بين الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة حيث فوجئت الأخيرة بتخلفها في الميادين العلمية والتكنولوجية التي مكنت روسيا من تجاوزها فضائياً وذلك بكسر حاجز الجاذبية لأول مرة في التاريخ العلمي ، على أن عهد أبولو الفضائي في أمريكا لم يبدأ فقط بتنشيط صناعة الفضاء والبحوث العلمية والتكنولوجية المتعلقة بها ، وإنما بدأ أيضاً بثورة في مناهج الرياضيات والفيزياء وطرق تدريسها في صفوف الدراسة منذ مراحل رياض الأطفال .. وظهرت عشرات الكتب والدراسات ... من أشهرها سلسلة بعنوان « ما الذي يعرفه ايفان ولا يعرفه جوني » لتحلل الفرق بين التعليم في المجتمعين الروسي والأمريكي .

هذه مجرد أمثلة اخترناها فقط للدلالة على الظاهرة المتواترة تاريخياً للعلاقة المتداخلة بين الأزمة والفكر التربوي وجهود الإصلاح التعليمي ، أو بمعنى آخر لوعي



أول ميثاق ثقافي عربي وحتى صدور « استراتيجية التربية العربية » قبل نحو أربعة أعوام ، والمحاولة الأخيرة تمثل جهدا علميا ونموذجيا علميا لرؤية مشتركة للعمل التربوي في الوطن العربي شارك في إعدادها التربويون بأرائهم كما شارك فيها أصحاب القرار السياسي . . ولكن من المدهش ، وعلى الرغم من تقديم الاستراتيجية لنفسها بأنها ليست خطة للتنفيذ بقدر ما هي منبر للفكر وللحوار والتأمل ، وعلى الرغم من الدعوات المتكررة من جانب المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم وأجهزتها التربوية بأن تشكل الاستراتيجية محورا لبناء رأي عام تربوي بآزال مكانه شاغرا في مجتمعاتنا العربية ، فإن هذه الوثيقة الهامة لم تحظ إلا بالنذر اليسير من الاهتمام من قبل التربويين العرب . . وظل صوت التربية أزاعها صامتا . . ويكفي هذا وحده شاهدا على ضعف الموازنة بين الفكر والممارسة التربوية في الوطن العربي وبين أزمانه المتلاحقة .

ورب قائل يقول ولكن ماذا بقي للتربية العربية أن تفعل ؟ وماذا بقي للتربويين أن يقولوا والتعليم في الوطن العربي والحمد لله بخير ؟ . فقد زادت معدلاته بظفرات واسعة كما زادت نسبة الانفاق عليه أضعافا خلال العقد الأخير . . وضائق الفجوات بين الفئات الاجتماعية في فرص التعليم بنسب محسوسة ، وتحسنت هيئة المرافق التعليمية ، وزاد الاهتمام باستخدام الوسائل المعصرية المستحدثة . . وتتمتع المنطقة العربية وحدها حاليا بخدمات ثلاث منظمات كبرى تربوية : دولية وإقليمية وشبه إقليمية - مما أدى ويؤدي إلى تكثيف الحوار بين أقطارها خصوصا على مستوى الكوادر التنفيذية بفضل تعدد المؤتمرات والاجتماعات واللقاءات التي تنظمها هذه المنظمات . . وفي جزء واحد من العالم العربي حاليا تتوالى الجهود لإنشاء ثلاث جامعات في وقت واحد مما سيضعف في المستقبل القريب زيادة نسبة التعليم الجامعي بشكل لم يسبق له مثيل في هذه المنطقة . . ويضيق المجال عن احصاء الشواهد والأمثلة التي تشير إلى النمو التعليمي المطرد في أقطار الوطن العربي . . على الأقل بحساب المتوسط . . أليس لنا أن نبني أنفسنا بما حققناه ؟ . .

ولكن قبل أن يحق لنا أن نبني أنفسنا بما حققناه فإن صوت التربية الحقيقي يجب أن يرتفع ليفحص القيمة الحقيقية لهذه المنجزات وجدواها وعمق تأثيرها وهل هو تأثير في الجذور أم في القشور . . ومدى تجاوب كل ذلك مع مشكلات الواقع والمصير الحقيقية للفرد العربي وللمجتمعات العربية ؟

إن الحقبة التاريخية التي تجتازها المجتمعات العربية

تلك المجتمعات بالحقيقة المروعة ، وهي أن مصير الإنسان « معلق في السباق بين التربية . . . والكارثة » كما عبر عنها أحد فلاسفة التربية المعاصرين .

هذا هو واقع الحال في العالم من حولنا . . كل أزمة تهدت أو تهدد المجتمعات تجد لها صدى وانعكاسا في التربية . . فما هو واقع الحال عندنا ؟ إن تاريخ الأمة العربية خلال مايرسو عن الثلاثة عقود التي أعقبت الحرب العالمية الثانية ، إنما هو سلسلة متصلة للأزمات يرتبط بعضها بالأوضاع العالمية العامة المتشابكة بالعلاقات السياسية والعسكرية بين المعسكرين الشرقي والغربي ، وبعضها يدخل في نطاق حركة تصفية الاحتلال بين الدول الاستعمارية الغربية والدول حديثة الاستقلال وما ترتب على ذلك من صراع بين الحضارات السائدة والصاعدة وتناقض بين المصالح السياسية والاقتصادية ، تجسده المحاولات الدولية الراهنة للمصالحة فيما يسمى « بالحوار بين الشمال والجنوب » أو البحث عن « نظام اقتصادي دولي جديد » .

ولكن أشد جوانب هذه الأزمات حدة وأعنفها أثرا على الأمة العربية هي بالطبع التي جاءت وليدة ظروفها وأوضاعها السياسية والاقتصادية والحضارية عامة وتفاعل هذه الظروف والأوضاع مع الأحوال الدولية المذكورة . .

وما أحال القارئ العربي بحاجة إلى من يقف معه عند معالم المشكلة العربية - بل المسألة العربية - في حلقاتها المتتابعة منذ انتهاء الحرب العالمية الثانية وحتى الغزو الاسرائيلي للبنان ومذابح صبرا وشاتيلا . . ولكن السؤال هو . . هل كان تجاوب التربية العربية مع المشكلة العربية متكافئا مع حجمها وطبيعتها وتأثيرها على الواقع والمصير العربي ؟ هل كان مستجيبا مع الأزمة في حدتها وتأثيرها العميق القوي على الأمة العربية وعلى أجيالها الجديدة ؟ وهل أفصحت الساحة العربية مكانا فيها للتربية العربية لتدلي بكلمتها - إن لم نقل لتقوم بدورها الطبيعي - في ريادة المجتمعات العربية وفي تعبئة مواردها البشرية والمادية والحضارية لمواجهة مشكلاتها محليا وقوميا ، حاضرا ومستقبلا ، وبمعنى آخر هل كانت « خصوصية » التربية العربية منسجمة مع « خصوصية » المشكلة العربية في هذه الفترة من حياة هذه الأمة ؟

### « استراتيجية التربية العربية »

ولاشك أن الدعوة خلال هذه الفترة للتكيف التربوي مع الأوضاع المتجددة في العالم العربي لم تنقطع تناما منذ

ومثل هذا التصور ليس بالضرورة وقفا على أولئك النفر من المفكرين الذين امتنعتوا التربية أو عملوا في حقل التعليم ، ويمكن لنا التاريخ القريب والبعيد في كافة أرجاء العالم أن كثيرا من قادة الفكر الذين بشروا بالتغيرات الاجتماعية والحضارية من منظور تربوي لم يكونوا تربويين بمعنى التخصص العلمي في العلوم التربوية المعروفة كاصول ، وفلسفة ، وسيكولوجية ، وتعليم مقارن ، وتخطيط تعليمي وغير ذلك من فروع « البيداغوجيا » التي تدرس في كليات التربية بالجامعات في الشرق والغرب . . ومع ذلك فإن هؤلاء قد تركوا بصماتهم على الفكر التربوي وبالتالي في الممارسة التربوية العملية وبعمق أكثر مما تركه كثير من المتخصصين . على أننا - تحديدا للمفهوم - نغني بالتربويين في هذه المقالة أولئك المثقفين من العرب المتخصصين في مجالات التربية وعلومها ، ومعظم هؤلاء من أساتذة الجامعات الذين يقومون بتدريس فروع التربية المختلفة لطلبة كليات المعلمين على مستوى الشهادات الجامعية الأولى أو على مستوى البحوث والدراسات العليا . ومثل هذه الفئة هي المرشحة بحكم ثقافتها وموقعها العلمي القيادي في المجتمعات العربية لأن يكون لها اسهام في التغيير الاجتماعي من خلال التثوير أو التجديد التربوي وأن يتجاوز هذا الاسهام مسئوليتها التعليمية المحصورة داخل المؤسسات التربوية التي تعمل فيها متجاوزة حدود هذه المؤسسات الى المجتمعات العريضة وإلى ساحة التطبيق العملي .

ومثل هذا الصنف من المثقفين العرب المهتمين بقضايا التربية من منطلق تخصصاتهم الفنية وجسهم الوطني متوفرون بيننا والحمد لله ، وهي فئة نشيطة ومتحركة في مجال عملها الأكاديمي الفني لا سيما إعداد الكوادر التربوية وتأهيلها لمواصلة المهنة على أحدث الأساط والنماذج ، وكل ما يتعلق بذلك من اعداد أو الاشراف على اعداد البحوث التربوية وبخاصة ذات الطابع الفني التطبيقي ، وتآليف الكتب أو ترجمتها في أحدث النظريات والممارسات التربوية التي ابتكرت في العالم الغربي مع محاولات لتكييفها مع ظروف الواقع البيئية العربية ، ولاشك أنه من خلال جهود هذه الفئة ، لاسيما حصيلة حملة الشهادات العليا من الجامعات الأوروبية والأمريكية منذ الستينات ومن تخرج على أيديهم خلال هذه الفترة ، والذين انتشروا في كليات التربية ومعاهد اعداد المعلمين على امتداد الوطن العربي ، تطورت مهنة التربية عندنا تطورا ملموسا واكتسبت لنفسها مميزات محدودة خاصة بها وخطت بالجهد الفني في مجال التعليم خطوات واسعة الى

حاليا تفرض على التربية العربية أن تكتسب لها صفة مميزة نابعة من مقوماتها الذاتية وفق مقتضيات مواجهة الأزمة الراهنة .

وعلى الرغم من الاحاديث المطولة لجبراء التنمية واخصائى التغيير الاجتماعي ، وعلى الرغم من حاجة المجتمعات العربية النامية للتنمية والتغيير بكل ابعاده ( الى الافضل ! ) فإن الأزمة الحقيقية لهذه المجتمعات تبقى في جوهرها « اشكالا حضاريا معقدا » بكل ما في هذه العبارة من معنى . . وهو اشكال يتجاوز حدود التنمية الاقتصادية والاجتماعية بمعناها المحدود المتعارف عليه ليمتد عبر مساحة الزمن ويتناول الانسان العربي تاريخا وحاضرا ومضيرا . . ولعل من اول ما يحقق الخصوصية التربوية للمجتمعات العربية هو ان تخرج من اسار المفهوم الغربي السائد والسائد للتنمية والذي يركز على حل القضايا المعيشية الآنية وإن تستحدث لها مفهوما جديدا يعطي التربية مسئوليتها كاملة ازاء « الاشكال الحضاري » الذي تواجهه والذي يعتبر التخلف بالمفهوم التنموي السائد وجها واحدا من وجوهه المتعددة .

## من هم التربويون المعنيون ؟

وعندما نتحدث عن دور التربويين العرب في توجيه المجتمعات العربية في هذه المرحلة الحرجة من تاريخها ، فلعنا ان نميز بين هذا الدور للتربويين من جانب وبين الاوضاع التعليمية القائمة في البلدان العربية ( ومعدلات نموها واتجاهات هذا النمو ) دون ان نحاول تجزئته العلاقة بين هذا وذاك ، من جانب اخر . . ولكن من هو التربوي الذي نعنيه ؟ التربوي هو بالاختصار مفكر يحاول ان يبني في ذهنه « منظومة » للتغيير الاجتماعي تمتد علاقاتها بين واقع المجتمع الذي يعيش فيه ( او يهتم به ) وبين ما يراه هذا المجتمع لنفسه من مصير وما يطمح اليه من مستقبل ، وبين نظام تربوي يعين المجتمع على تجاوز واقعه الى المستقبل المنشود . وهو يستمد تصوره هذا من خلقته الثقافية والعلمية والفلسفية ومن قناعاته بتمتية التغيير الاجتماعي وبدور التربية القيادي في عملية التغيير هذه .

.. التربوي شخص قد يمارس التربية مهنة أو لا يمارسها ، ولكنه بالمكان الأول مفكر يتميز برؤية تربوية « منهجية » للتغيير الاجتماعي . . ولأنه على قناعة تامة بالآثار الايجابية للتربية في المجتمع ، على المدى القريب أو البعيد ، فإنه مبشر وداعية على الدوام لهذا الفكر في مجتمعه .

أولا - طرح قضية التأصيل التربوي العربي بصورة جادة مع تجنب المطلقات الحاطة التي وقع فيها كثير من تناول هذه القضية من قبل .

ثانيا - قضية التكافل والتعاون العربي في الجهد التعليمي وتناولها من المنطلق الواقعي للمصلحة المتبادلة بين الأقطار العربية وفق استراتيجية أكثر شمولاً من مستوى الاتفاقات الثنائية ، ولكن ليس من المنطلق الكلاسيكي الذي عولجت به هذه القضية كجانب واحد في محاولات الوحدة العربية ، مثلا .

ثالثا - مراجعة لمفهوم التنمية الغربي السائد حاليا . وقد سبقت الإشارة الى أن من أول واجبات الفكر التربوي المعاصر هو التحرر من هذا المفهوم والوصول الى مفهوم جديد للتنمية ، يوسع من دروها حتى تشوعب أبعاد المشكلة العربية باعتبارها « اشكالا حضاريا » معقدا بالمكان الأول ، وليس مجرد تخلف اقتصادي يمكن علاجه بالمفهوم الاقتصادي المحدود لمفهوم « استثمارية التعليم » .

ان للتنمية - أو ينبغي أن يكون لها - موقفا من جميع قضايانا الكبرى : الهوية القومية - التخلف الحضاري - التكيف نحو المستقبل .

وأخيرا وليس آخرا مشكلة الوجود الاسرائيلي ( أو سُمها إن شئت مشكلة الوجود العربي ! ) حتى في حالة نجاح محاولات السلام ، وهو موقف يبدأ بطرح الأسئلة الصحيحة عن التربية نفسها ومن ثم الوصول الى الاجابات الصحيحة فالحلول الصحيحة . . .

والمنير بين يدي التربويين العرب . .

د . محمد خير عثمان

كبير مستشاري مشروع اليونسكو التربوي  
بسلطنة عمان

الامام ولكنها خطوات في طريق لم تسهم هذه الفئة أو لم يتبها لها أن تسهم الاسهام الكافي في رسمه أو التخطيط له ، أو في تحديد أهدافه وغاياته البعيدة .

ومن هنا فعله لا يكون بعيدا عن الانصاف أن نقول انها قد رُضيت « بالأمر التربوي الواقع » . . لم تحتفظ ازاءه ولم تتمرّد عليه ، وانما قبلته كما هو . . صحيح أنها - وكما أسلفنا - قد طورت ممارساته وفنائه وتقنياته - ولكنها لم تتجاوز ذلك كثيرا الى النظر في غاياته وأهدافه وبالتالي في وضع هذه الفنيات والتقنيات في مكانها الصحيح من الاطار الشامل للتربية - غاية ووسيلة .

## طرح الأسئلة الصحيحة :

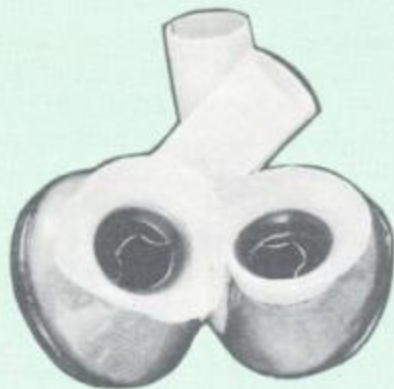
لقد كان غرض هذا المقال هو - كما أسلفنا - دعوة للتربويين العرب بأن يفتحوا بينهم وبين أنفسهم ، وبينهم وبين الجماهير العربية ومراكز اصدار القرار في الوطن العربي حوارا ذكيا يتناول رسالة التربية العربية الأصيلة كأداة رئيسية للتغيير والتنمية والحفاظ على الميراث الحضاري للأمة في فترة يتعرض فيها لجميع صروف الحصار المادي والمعنوي . والقضايا التي ما زالت تنتظر الجهد الفكري الجاد كثيرة ومتعددة بتعدد جوانب المشكلة التي تجتازها مجتمعاتنا العربية حاليا . .

وفي رأينا أنه لا بد من وقفة نستعيد فيها أنفاسنا من رتابة العمل التربوي المكرر للنظر في الجدوى النهائية لهذا العمل ، وفي مدى ارتباطه بالقضايا الكبرى لهذه المجتمعات .

ان على التربويين العرب أن يواجهوا أنفسهم في هذه اللحظات بالأسئلة الصحيحة عن مسائل جوهرية لا بد أن يتم حلها حد أدنى من وحدة الرؤية بينهم قبل أن يكون لهم تأثير واقعي وملمس على واقع التربية والتعليم كما تجسده الأنظمة التعليمية القائمة في الوطن العربي .

وفي ظننا أن الحوار المطلوب يجب أن يتناول ثلاث مسائل رئيسية هي :

افتخر بعض الأغنياء عند بعض الحكماء ، بالآباء والأجداد ، وبزخارف المال المستعار ، فقال له الحكميم : ان كان في هذه الأشياء فخر فينبغي ان يكون لها، لا لك ، وان كان أبأؤك - كما ذكرت - أشراها ، فالفخر لهم، لا لك .



# القلب الصناعي هل يعيد عزف لحن النبض الأزلي؟

إعداد وجدي رياض

○

قامت الدنيا على هذا الصباح . . . وصفت ارادة الحياة لمحاولة غرز قلب صناعي جديد تماما في جسم مريض أشرف على الموت لكي يستمتع بالحياة بضعة ايام أخرى . . . وقد يودع الحياة أثناء قراءة هذه السطور ، ولكن مهما كانت النتيجة فهي تعتبر فتحا جديدا في علم جراحة القلب والصدر ومهما كانت متاعب صاحب القلب عند الحركة حيث يواكب رفقه آلة ضخمة تلازمه كظله . . . فان كل نبضة « صناعية يعيشها صاحب القلب الصناعي المريض هي نبضات نجاح عمرها ٣٠ عاما »

تستقر النظرية وتظهر حلول للمشاكل التي تواجه المرضى بعد هذه الانواع من الجراحة . ويجهذ الجراحون مع مفكري الهندسة الحيوية لتفادي كل ثغرات التجربة ، حيثئذ سوف نرى الجهاز وقد تم تصغيره . أما المضخة التي

ان نجاح عمل مضخة صناعية بدلا من القلب الطبيعي الذي اصابه الوهن وتلفت عفايته التي تدفع الدم الى جميع اجزاء الجسم هو نهاية قصة كفاح ، وبداية سلسلة من المتاعب قد يتغلب عليها الجراحون بالضرورة بعد أن



تدفع وتشفط الهواء من الخارج فسوف تتحول الى جهاز صغير في حجم الراديو الترانزيستور ، يضعه المريض في سترته ويؤدي المهمة بنجاح .

وللحق . . لم يكن لأي جراح أن يقترب من القلب بدون جهاز القلب الصناعي . . . الذي يجاور سرير العمليات . لكي يسحب الدورة الدموية كلها أثناء العمليات الجراحية الى خارج الجسم ، ويمدها مرة أخرى الى الجسم ذاته متفاديا القلب المفتوح الذي تتم فيه الجراحة وقد تحول الدم الفاسد الى دم نقي أثناء عملية تغيير للصمامات ، أو عملية رتق أحد الثقوب ما بين حجرات القلب الأربعة أو أثناء استبدال الشرايين التالفة وزراعة شرايين جديدة مكانها أو حتى أثناء توسيع أحد صمامات القلب التالفة . . . فإن الدم يتدفق بصورة تعوق عمل الجراح ويتحول تجويف الصدر للمريض الى بركة من الدماء . ولا بد في هذه الحالات من وجود مضخة صناعية بجوار المريض يتم تحويل الدورة الدموية بالكامل اليها ( خارج جسم المريض ) حتى يتم اجراء العملية الجراحية في القلب بدون وجود دماء تقريبا في منطقة القلب والصدر طوال فترة العملية الجراحية .

## حلم قديم

ويعتبر استبدال القلب بالكامل أو استئصاله من جذوره ليفسح المكان للقلب الصناعي هو الحلم الذي يذاعب أطباء القلب وجراحيه منذ أمد طويل وهي الجراحة التي يحتاجها عشرات الآلاف من المرضى ابتداء من سن السابعة وحتى ٧٧ عاما . وعادة تأتي الحاجة الى القلب الصناعي بسبب خلل أصاب عضلة القلب ذاتها نتيجة انسدادات متعددة في الشرايين التاجية أو جلطات القلب . فكل جلطة تحدث . . تؤدي الى موت جزء من العضلة ، لأن حدوث الجلطة يعني حرمان هذا الجزء من القلب من الدم . . . ويؤدي هذا الى تلف ذلك الجزء بحيث يصبح عبئا على العضلة كلها .

ولكن ما قبل جراحة زرع القلب الصناعي ، لجأ الجراحون الى استبدال القلب التالف الغير قادر علي عزف لحن النبض الأزلي . . . بقلب آخر سليم تماما منزوع من انسان صحيح البدن ، اصيب صاحبه في حادث ، وهي عمليات زرع أو غرس القلب والتي سبق بها كريستيان بيرنارد جراح القلب في جنوب افريقيا كل جراح العالم . وقد نجحت عملياته الجراحية الاولى من نوعها في العالم . ولعل سر نجاحه هو أنه انتزع القلب من شاب أسمر اصيب في حادث وكان القلب لشاب يتبش

بالحيوية .

وقد تحقق نجاح هذه الجراحة من خلال جهاز من المعلومات الفائقة الدقة والذي يغذي كل المشتفيات بحوادث الاصابات بمعلومات عن فصيلة الدم وفصائل الانسجة وهي معلومات اساسية تنقلها كل المشتفيات المشتركة في بنك المعلومات وتقوم بتجارب زراعة القلب .

## قلب الانسان والبقرة

أما عملية استبدال القلب التالف بالمضخة الصناعية مثل حالة القلب الذي دمته الحمى الروماتيزمية الشديدة والتي تتلف صمامات القلب كلها وتصيبها بالنشوء مما يؤدي الى اضطراب حركة مرور الدم داخل الغرف الأربع للقلب فهي ليست جديدة على الجراحين فقد تمت تجربتها على حيوانات التجارب ، ولعل أهمها الأبقار التي يتناسب قلبها مع حجم قلب الانسان وصماماته .

والقصة تعود الى الجراح الأمريكي « دانتون كولي » وهو احد اشهر ثلاثة جراحين للقلب في امريكا كلها وتلميذ العالم الأمريكي اللبثاني الاصل « مايكل ديكي » وقد انفصل عنه بعد فترة وبدأ بنفسه في جراحات القلب . وطبيعة كولي انه مغامر . . . طويل . . . وسيم . . . تخصصه في فتح القلوب . . . وانغام الموسيقى تصدح في مسرح العمليات ولا يختلف اثنان على انه من أمهر جراحي القلب في امريكا . . . وقد بنى قسم جراحة القلب والصدر في تكساس - بمعهد هيوستن - من اتصالاته الشخصية ومجهوداته الخاصة . وكل همه تحريك جمود العلم الى أفق المهارات الطبية الجديدة وقد جلبت له هذه الشهرة الكثير من المتابعين .

ففي ٢٣ يوليو الماضي اجريت الجراحة لرجل يناهز من العمر ٣٦ عاما واسمه « ديلوردس » وقد سبق ان اجريت له ثلاث عمليات جراحية في القلب ، ولكن بعد فترة بدأ يعاني من المرض والمتاعب مرة أخرى ويشكو من الام شديدة في القلب . وقد حملته زوجته الى المستشفى ومعهد هيوستن ، ولدي الجراح دانتون كولي - طرحت زوجها المريضة الميتوس من شفاته .

وبعد اجراء الكشف الطبي في حجرة العناية المركزة ايقن د . كولي ان مريضه يوشك على الموت ولا علاج له سوى اجراء عملية زرع قلب فورا .

واتصل كولي بجهاز الذاكرة الالكترونية القيدالية يسأل هل تنوك الاعضاء في الولاية يسمح بحيدها بصرف قلب مواصفاته تنطبق مع مواصفات وفصيلة الدم وفصائل الانسجة الخاصة بالمريض .

أوامر هذه الأجهزة بسيطة (المواءمة التلقائية) يتمتعون بتوسط إلى التي يعمل بها وبين المريض. سنة شايب بطول ٩ أقدام . فمن شأن القفص أن تصبح وتطعم الهواء الذي يأتيها من معدّات كبيرة لضغط الهواء ، تكون قريبة وثابتة . وفي حالات الطوارئ التي تلحق بها تلك المعدات ، يسهل الحصول على الهواء المطلوب من أسطوانات احتياطية للهواء المضغوط .



## ● القلب الصناعي

الجديد العمل في صدر المريض بدلا عن القلب التالف أو من وأهب للقلب ، فأحياتا يوصي الإنسان في أمريكا بأنه يجب قلبه إلى كليات الطب أو لاي مريض محتاج إلى قلبه بعد وفاته وهو نظام للتبرع بالأعضاء الهامة مثل الكليتين والعيون والقلب وغيرها بعد الوفاة . . .

المهم انه في تمام الساعة الثامنة من صباح ٢ أغسطس مات المريض وكانت سبب الوفاة ( تزايد اعداد البكتريا في جسم المريض ) .

## ماذا يقول استاذ جراحة القلب ؟

ويعلق الدكتور اسماعيل سلام استاذ جراحة القلب بطب عين شمس قائلا : بأن اليوم يمثل دخول جراحات القلب في المرحلة الحديثة فلم يعد يكفي . أن يستغني الجراح عن عمل القلب الطبيعي لمدة ثلاثين دقيقة أثناء إجراء العمليات الجراحية في القلب ولكن التحدي الحقيقي أن تستغني عن عمل القلب لمدة عشر سنوات أو عشرين سنة ومن هنا جاءت مضخات عدة قدمها بعض العلماء ومن ضمنهم مايكل ديبيكي ود . كولف وكون جات ، وايتوود وآخرون . وحدث التجسيد الحقيقي للقلب الصناعي عندما أعلن كولف سنة ١٩٦٩ عن ابتعاثه في القلب الصناعي وكيف استطاع أن يحل بعض مشاكل القلب الصناعي في التجليط والمواد . والفكرة ذاتها كانت بسيطة سرعان ما أثبتت كفاءتها . . . والقلب الصناعي عبارة عن كيس يمتلئ بالدم ويحيط به كيس أكبر يتدفع فيه الهواء على هيئة نبضات تملؤه تدفع الدم ويفرغ الكيس ثم يسحب الهواء فيسمح للدم بالعودة ليمتلي مرة أخرى وهكذا .

« واستطاع كولف أن يثبت بواسطة مساعديه « ان هذا القلب هو بداية الثمانينات ، ولكن عند نهاية الاربعينات بدأت قصة قطع غيار القلب لتصبح حقيقة وليست خيالا فقد تمكن أحد الجراحين من استبدال بعض الاجزاء من الاوعية الدموية بأوعية دموية جديدة تزرع في مكانها وفي نهاية الخمسينات امكن تغيير الصمامات للقلب واستبدالها بواسطة صمامات صناعية تقوم بعملها بعد زراعتها في قلب المريض . وفي نهاية الستينات امكن زرع توصيلات لشرابين القلب التالفة ولكن التحدي الكبير هو إيجاد قطع غسبار تحل محل أهم جزء وهو عضلة القلب التي تدفع الدم . . . المضخة الحيوية القادرة للقيام بعمل ملء سفينة صغيرة كل اسبوع . . المضخة التي تعمل طوال حياة المريض دون انقطاع وتلدق حوالي سبعين مرة في الدقيقة طول عمر الانسان وشغل ذلك التحدي الكثير من العلماء

وانتظر كوني برهة امام شاشة التلفزيون وجاءه الرد فوراً . . . ان ادارة البنوك القيدالية تقدم اعتبارها لعدم وجود قلب مناسب للمريض . . .

وفي الحال رد كوني قائلا . . . هذه مواصفات مريضى وهذه فصيلة دمه وانسجنه ونحن في الانتظار . . . وأغلق الاتصال مع الذاكرة الالكترونية . وعاد الى حجرة العمليات ليحول الحجرة الى مسرح كبير حيث كان القرار ؟ !

ما هو باترى كان قرار كوني !

## دقات الحياة والموت !

لقد استعان بكل معاونيه وذهب الى خزائنه معتمة تشبه الثلجة الكبيرة وسحب منها قلبا صناعيا . . وعلى متفردة العمليات كان المريض قد شق صدره . . . وبرز قلبه واضحا ليضع الجراح بجوار القلب المريض قلبا صناعيا آخر يندق دقات الحياة والموت .

وقعلا مضت الساعات ، والمريض لا يزال يواجه حتمية الموت ، والامل يتضاءل امام هذه المحاولة المجنونة التي مارسها كوني بدون اذن من هيئة الاغذية والادوية الامريكية حيث ان هذه الهيئة المذكورة لم تسمح بأي جراحة لاستخدام القلب الصناعي حتى الان لانه ما يزال في طور التجارب ، فهو من مادة البلاستيك ويعمل بالمولد الكهربائي كمضخة ، وكان هدف كوني من استخدام القلب الصناعي وهو لا يزال تحت التجربة ولم تجزه هيئة الاغذية والدواء ان يحاول انقاذ المريض من الموت الحتمي الى ان يعثر على قلب طبيعي يؤخذ من انسان اصيب في حادثة لنوه ، حتى يزرع القلب الجديد ويزرعه في صدر المريض ، وتكون أوصافه ملائمة حتى يستأنف القلب



أحد النماذج السابقة للقلب الصناعي الذي استخدم في التجارب على العجول .

## الحلم الذي لم يتحقق

ويتذكر الدكتور سلام : في عام ١٩٧١ واثنا عملي مع الدكتور كولف وهو يتحدث في كل صباح مع العاملين في القسم لمدة عشرين دقيقة وكان حلمه أن يستطيع تصنيع جهاز لدفع الهواء المضغوط بحيث يكون حجمه صغيرا مثل منظم القلب ويعمل بالطاقة النووية حتى يمكن زراعته في بطن المريض أسفل الحجاب الحاجز لكي يقوم بعمل القلب الطبيعي إذا أصابه التلف ولم يتحقق الحلم لأنه يتعين على المريض أن يحمل جهازا كبيرا نسبيا لدفع الهواء المضغوط وسيحمل معه أنبوبتين لضغط الهواء وتخرج هاتين الأنبوبتين من القفص الصدري للمريض وكان يضحك إذ يقول حتى لا يقتله أحد بالضغط على أنبوبة منها - إذ أن السر في القلب الصناعي يكمن في التنبضات المتدفقة من المضخة الصناعية - وما زال حلم كولف لم يتحقق حتى الآن فأنا أمام جهاز ضخم ... انتصار عظيم ولكننا لسنا أمام علاج نهائي لمرض القلب - ما زال أمامنا طريق طويل حتى يتحقق حلم القلب الصناعي .

قلت : كيف تتم عملية زرع القلب الصناعي ؟

ويقول جراح القلب المعروف :

« العملية تشمل تغيير القلب كله فيوضع المريض على جهاز القلب الصناعي المؤقت والمستخدم في عمليات

والأطباء الذين قاموا بإجراء الاختبارات على الورق أولا وعلى الحيوانات ثم على الإنسان . . . ولقد تم فعلا عمليات زرع القلب وتحطمت آمال الكثيرين عندما تبين أن الجسم يرفض القلب الجليد بعد زراعته وبالتالي تنتهي حياة الإنسان .

## كيف ولدت الفكرة ؟

ثم يقول الدكتور سلام :

ولقد تمكن العلماء من تغيير الوعاء الدموي بقطعة من البلاستيك وكذلك تغيير الصمام بواسطة صمام صناعي فلماذا لا يستطيع العلماء أن يصنعوا عضلة من البلاستيك ؟ إن تلك الماكينة الصناعية التي تستطيع ضخ الدم يمكن أن تحل مكان القلب الطبيعي إذا أصابه التلف . . . وانجذب أحد العلماء الكبار لهذه الفكرة وهو الدكتور كولف . . . الرجل الذي ادخل الكلية الصناعية وهو الذي عمل رئيسا لقسم الأعضاء الصناعية للجسم وحتى لا يختلط الأمر لم يفكر كولف في الاطراف الصناعية ولكنه يفكر في زرع قلب أو رئة صناعية أو مثانة صناعية وهكذا .

« إن أبحاث القلب الصناعي لم تبدأ من الفراغ فقد نشأت الفكرة منذ زمن طويل وصارت حقيقة في ٦ مايو ١٩٥٣ عندما أعلن الدكتور جون جيبون عن استخدام القلب الصناعي في القيام بعمل القلب أثناء عملية إغلاق ثقب في قلب فتاة عمرها ١٨ سنة . . . في ذلك اليوم علق أحد كبار الأطباء على أن هذا القلب الصناعي لا يحتاج للجهاز العصبي للإنسان للتحكم في عمله وأنه يمكن أن يزيد إنتاجه بزيادة الدم الواصل إليه فإذا قام الشخص بمجهود ما فإن الدم الذي يصل إلى القلب الصناعي يزيد تلقائيا .

وفي الأعوام التالية استخدمت مادة البوليورثان في صناعة القلب الصناعي وهي مادة لا تؤثر على عناصر الدم ومكوناته وقامت التجارب من عام ١٩٦٩ حتى عام ١٩٨٢ . سلسلة طويلة من التجارب بدأت على الحيوانات مثل العجول . وخلال خمس سنوات نجح العلماء في أن يبقى أحد هذه العجول حيا بعد العملية لمدة أيام ثم امتدت حياة العجول بعد العملية إلى عدة شهور وأصبحت عملية زرع القلب الصناعي ممكنة واثبتت نجاحها في حالة الحيوانات التي يشابه تركيبها جسم الإنسان .



قيم كولف في مسورة مهودة للدكتور  
اسماعيل سلام بمناسبة العمل المشترك  
بينهما في مولتليك سيتي في عام ١٩٧٣ .

القلب المفتوح وتتحول الدورة الدموية كلها خارج جسم المريض ويرفع قلب المريض ثم يزرع القلب الصناعي من خلال التوصيلات للشرايين والأوردة الرئيسية السابقة في الجسم وهناك في الحقيقة جزأين من الأوعية الدموية جزء للدورة الدموية الكبرى وهي الناحية اليسرى للقلب وهذه تضخ الدم للجسم كله والجزء الآخر للناحية اليمنى من القلب وتضخ الدم الى الرئتين وكل من الجزأين يحتاج الى توصيلتين منفصلتين للقلب الصناعي ، توصيلة لجمع الدم وتوصيلة أخرى لضخه في الشريان الرئيسي للرئة أو للجسم .

.. وما توقعاتك بالنسبة لهذا المريض ؟

« نحن الآن بصدد تجربة كلنا نتمنى لها النجاح الا انها محفوفة بأنواع مختلفة من المخاطر ... فان أي خلل ميكانيكي للقلب الصناعي بالرغم من أن احتمال وقوعه ضعيف الا انه قد يؤدي الى خطورة كبيرة ... كذلك فان حياة المريض بأنتوبوتين تخرجان من القفص الصدري وتصل الى جهاز المضخة الاوتوماتيكية ليست بهذه السهولة وخاصة وأنه متصل بجهاز لدفع الدم أو المضخة الصناعية » .

### نقطة تحول تاريخية

ويعود الدكتور اسماعيل سلام الى ذكرياته مع بداية عمليات القلب ... إنه في أحد أيام فبراير عام ١٩٣١

### ● القلب الصناعي

جلس أحد الأطباء المقيمين بمستشفيات امريكا بجانب مريضة تعاني من جلطة كبيرة بالشريان الرئوي وهو يقوم بقياس الضغط والنبض كما أمره الاستاذ ولكن حالتها أخذت تتأخر ونظر الطبيب الى استاذة وقال لو أمكننا أن نحول الدم الى الخارج حتى يتم اكسدته لانقلبنا هذه المريضة من الموت المحقق وابسم الاستاذ في سخرية دون أن يعلق على هذا الحلم الذي يفوق أي تصور في ذلك الوقت ... وكان الطبيب هو جون جيبون ولم يفارق هذا الامر خياله ... بل كانت هذه الحادثة اكبر الأثر في تغيير مسار جراحة القلب كلها ولم يبدأ جيبون وهو يعمل في المستشفى وأخذ يحاول ابتكار أو اختراع جهاز يمكنه من أكسدة الدم خارج الجسم وضخ الدم مرة أخرى الى القلب . وتمضي الأيام والسنوات ويتحقق حلم جون جيبون ويتمكن من تحويل الدورة الدموية خارج قلب فتاة حتى يتمكن من قفل ثقب في القلب ، حدث هذا بعد ٢٢ سنة وبالضبط كما يتذكره كل من عمل في جراحة القلب في ٦ مايو ١٩٥٣ ... وسنا دخلت جراحة القلب والرئة مرحلة الاستعاضة عن عمل القلب والرئتين طوال فترة الجراحة ولكن التوقيت كان هاما فاذا زادت المدة عن ساعة أو أكثر قليلا دخل المريض في مضاعفات عديدة . واستمرت التجارب والمحاولات سنين طويلة ولكن عامل الوقت ظل قاسما مشتركا لنجاح أي تجربة أو محاولة وكان انتصار جيبون عاملا مشجعاً لكثيرين في إمكانهم استخدام القلب الصناعي بصورة دائمة ...

« وانجذب فليم كولف الهولندي الى تجارب القلب الصناعي ولم يكن كولف يؤمن بالقلب الصناعي ولكنه الشاب الذي آمن بإمكانية صنع الكلية الصناعية والرئة الصناعية واعتقد أن هناك الأمل بأن يكون في المتناول عمل قطع غيار صناعية للجسم ولم يكن يبدو في نظر الكثير أنه يمكن تحقيق هذا الحلم إلا انه كسر الصخرة الاولى عندما قدم الكلية الصناعية في الحرب العالمية الثانية وفشلت الكلية الصناعية في أوائل استخدامها ولكنه ما لبث أن أضيفت لها مئات من التطورات لتجعلها أحد الماكينات القادرة على انقاذ حياة الكثيرين من المرضى المصابين بفشل الكليتين . وفي عام ١٩٥٠ هاجر كولف الى امريكا واستطاع ان ينفذ من الاستعمار النازي هولندا بأعجوبة بعد ان تم تزويده بالأوراق المضرورة ليعمل في كليفلند ... ولبدأ في البحث عن حلمه في أن يقدم القلب الصناعي ... وعلى الطريق قدم كولف كثيرا من اعماله لخدمة العلم وأمراض القلب ... واستطاع ان يقدم فكرة القلب المساعد ... الذي يستطيع أن يساعد القلب المصاب حتى ينقذ المريض خلال الفترات الحرجة التي



يصاب فيها المريض بحالة فشل حاد لعضلة القلب واستخدم هذا الجهاز بعد تصويره في العديد من المراكز المتخصصة في جراحة القلب في أنحاء العالم . . .

## استمرت التجارب

« وفي عام ١٩٥٨ استطاع كولف ان يجري تجربة زراعة القلب الصناعي على العجول وأمكن للقلب الصناعي ان يعمل لمدة ٩٠ دقيقة . . . وانتقل كولف الى يوتا في أمريكا ليعمل رئيساً لقسم الأعضاء الصناعية بالجامعة في ١٩٦٧ . . . وفي جامعة يوتا جمع حوله كثيراً من الخاملين ليشكلوا وحدات عمل للكلية الصناعية والعين الصناعية والقلب الصناعي وخلافه ولكن أهم ما تميز في وحدته هو اهتمامه بالقلب الصناعي . . . ويعطي كولف مكاناً متواضعاً داخل الجامعة الكبرى ولكنه يملؤه بالنشاط والبحث ويدعو العاملين من كافة أنحاء العالم وهو يأمل في الحصول على فكرة أو ادخال نوع جديد من البحث الذي يحقق هدفه في عمل أول قلب صناعي . . .

« ومن أوائل التجارب التي أجريت على القلب الصناعي تلك التي ادخلها كون جيت . واذ به يكتشف ان هذا القلب يعمل مثل القلب الطبيعي تماماً إلا ان بعض المشاكل تواجه التطبيق العلمي لزراعة هذا القلب الصناعي مثل تكسير كرات الدم وتجلط الدم في بعض الحالات الأخرى مما أدى الى التفكير في مواد جديدة . . . وتتطور النماذج حتى يأتي الى كولف شاب آمن بنفس الفكرة . . . وهو جفريك ولم يكن جفريك غريباً على كولف فقد عمل معه من قبل واستطاع ان يحصل على منحة لدراسة الطب في إيطاليا ولكنه بعد فشله في كلية الطب عاد مرة أخرى الى يوتا ليعمل في تكنولوجيا القلب الصناعي وتنجح جافريك في عمل نماذج القلب الصناعي « جافريك ٧ » الذي زرع لمريضنا الأخير وحصل بعد ذلك على بكالوريوس الطب من جامعة يوتا .

## فكرة القلب الصناعي

« ويقول الدكتور سلام : إن فكرة القلب الصناعي المستخدم بسيطة جداً فهو مصنوع من هيكمل من الألومنيوم يثبت عليه الكيس الذي يجمع الدم وهو مصنوع من مادة البولي يورثان ( وهي مادة تشبه البلاستيك ) وفي اسفل هذا الكيس يوجد غشاء يفصل الدم عن الهواء الذي يقوم بعملية الدفع وعند انخام الغشاء يتدفق الدم الى القلب الصناعي وبعد ذلك يتم ضغط الهواء حول الكيس فيندفع الدم الى الشريان الرئيسي بالجسم .

« وفي الحقيقة يتكون القلب الصناعي من نصفين متشابهين تماماً مثل القلب الطبيعي الذي يتكون من نصف لدفع الدم الى الرئة لأكسنته ويعود مرة أخرى الى الناحية اليسرى من القلب حيث يدفع الى كافة أعضاء الجسم وقد أثبت مساعدو كولف إمكانية عمل القلب الصناعي دون الحاجة الى سيطرة الجهاز العصبي أو المنع على القلب الجديد فهو يستجيب لكمية الدم المتدفقة اليه فإذا زادت كمية الدم التي تصل الى القلب الصناعي زاد تدفق الدم الذي يدفعه القلب الصناعي الى الجسم ومعنى هذا أن كمية الدم التي تصل الى جميع أجزاء الجسم تزيد مع المجهود وهو ما يحتاجه أي شخص قلبه أما الجزء الآخر من القلب فهو الجزء الذي يبقى خارج الجسم وهو عبارة عن جهاز ضغط وشفاط هواء والذي يعتمد عليه ضخ الدم من الجسم واليه . . . ويتصل الجهاز بالقلب داخل صدر المريض بواسطة أنبوبين طول كل منهما حوالي مترين . . .

## حتى لو مات كلارك !

« حقيقة ان غرس أول قلب صناعي كان للمريض كلارك ، والتوقعات له بالنجاح أو الفشل متساوية ، فإذا نجحت عملية كلارك فإنه يستطيع أن يعيش مقعداً في كرسي وبجواره التروالي الذي يعمل جهاز الضغط وقد ناقش ومحاور في قيمة هذه الحياة أو الموت . وقد تخرج في استعراض فشل هذه المحاولة . ولكن التجربة أثبتت أنها تمثل الدخول الى مجال جديد . . . التجربة التي حملت الأمل للمرضى من خلال مجهودات الكثير من الباحثين الذين سيحبهم ذلك الانتصار الى تحقيق تعديلات جديدة على القلب الصناعي إن الأمل الذي أراده كولف طول حياته هو ان يتمكن من صنع قلب يتم غرس منظمه في داخل بطن المريض ذاته وقملاً فإن هذا هو المجال الذي سيتدفق اليه العلماء بتركيز شديد ولكن التجربة لم تعط الأمل ولكنها أعطت الإشارة بالنجاح في إمكانية استخدام القلب فقط لعدة أيام في حالة مرض القلب عندما يهدد

المريض كلارك .



يمكن تشغيل القلب الصناعي ليعمل لفترة اسبوع أو اسبوعين حتى يسترد القلب الطبيعي عافيته ويعود لحالته العادية .. لكن ان يعمل القلب الصناعي بشكل دائم وطبيعي فهذا غير مطروح في الوقت الحاضر على الأقل فان العملية مازالت يشوبها بعض المخاطر مثل مصدر الطاقة المغذية للقلب الصناعي وهي طاقة موجودة خارج جسم الانسان وتتصل بالقلب الصناعي بواسطة أنابيب يخترق الجلد وجدران الصدر ، ومن الممكن ان تكون مصدرا للتلوث أو الانتهاكات الميكروبية .. كما ان هذا الجهاز المغذي للقلب الصناعي بالطاقة هو ايضا معرض للتعطل .. ومن هنا يمكن القول أن العملية بشكلها الحالي مازالت في دور النمو والتطور وليست هي الحل المثالي لمرضى القلب والأمل في المستقبل ان يتغير مصدر الطاقة الى جهاز صغير يمكن زرعه داخل الجسم ... وما يعطي هذا الأمل أن هناك أبحاثا علمية وطبية مستمرة في مراكز طبية عديدة للوصول الى هذا الحل .

وبالتالي فان العلماء المتفائلين بالتائج الاولى لزراعة القلب الصناعي داخل جسم الانسان يتوقعون في المستقبل القريب أن يتم التغلب على كافة المشاكل التكنولوجية التي تواجه مثل هذه الانواع من العمليات الجراحية بحيث يصبح القلب الصناعي هو الأمل الذي يمدو المرضى بالقلب في المستقبل ويفتح لهم الباب لاستمرار نبضة الحياة .

الخطر المباشر حياة المريض حتى يزول الخطر ويعود القلب الطبيعي الى حالته الاولى . وكذلك فتحت التجربة مجالاً لا حدود له من ظروف استخدام مثل هذه المواد في الجسم ومدى نجاحها وقد يموت كلارك .. ويبدو للجميع أن القشل قد لحق بالتجربة ولكن هذا غير حقيقي فان اول سبعة عشر مريضاً كانوا يعالجون بالكلية الصناعية قد ماتوا ... وكذلك فان الجراحات الاولى للقلب كانت نتائجها سيئة وردية لدرجة ان الاطباء لم يتموا بجراحة القلب في ذلك الوقت ...

« وقد يشاء الكثيرون : « ليس من الاجدى زرع قلب إنسان بدلاً من القلب الصناعي ؟ » نعم الانسب زراعة قلب طبيعي بدلاً عن القلب التالف ولكن الحصول على قلب إنسان ليناسب المريض يعتبر أصعب مما يتخيله تفكيرنا فيجب الحصول على هذا القلب وفي ظروف الوفاة الفورية وهذا صعب جداً أضف الى هذا أنه يجب ان يتناسب هذا القلب الجديد مع فصيلة المريض وتأني عملية الرفط أو اللقط للقلب الجديد عند زراعته في جسد المريض وهكذا فان هذه الصعوبات قد أعاقت الكثيرين عن انتشار عمليات زراعة القلب .

الفائدة الثانية لجراحة القلب الصناعي انه يمكن اعتباره مضخة مساعدة لراحة القلب الطبيعي للميك ( المنع ) ففي بعض الحالات هنالك المرضى الذين قد اجهدت قلوبهم وتحتاج الى الراحة لفترة من الزمن وفي هذه الحالة

## نبض التطور لجراحة القلب :

سنة ١٩٥٣ : ادخل جون جيون ماكينة القلب الصناعي وهذا ساعد على التحول التاريخي في مجال جراحة القلب المفتوح .

سنة ١٩٥٨ : استطاع دكتور ماسون سونز ادخال قسطرة الى الشرايين . الناجية وعمل أشعة ملونة للدورة الناجية وهذه علامة هامة لبداية توصيف العلاج الجراحي لشرايين القلب .

سنة ١٩٦٠ : استخدم تشاردك أول منظم قلب صناعي يمكن زرعه كلية داخل الجسم ...

سنة ١٩٦٧ : قام دكتور كريستيان بيرنارد بعملية زرع قلب في جنوب أفريقيا .

سنة ١٩٢٥ : أجرى دكتور هنري سوتار أول عملية توسيع للصلع الجراحي في مستشفى لندن .

سنة ١٩٤٦ : أجرى فينيرج أول عملية زرع للشرايين في القلب والتي تطورت في عام ١٩٦٧ بواسطة « افرو » الى عملية توصيل الشرايين للقلب .

سنة ١٩٥٢ : اخترع أول صمام وقام بفرسه دكتور تشارلز هوفنا جل وادخلت على الصمامات تعديلات عديدة حتى عام ١٩٦١ ، حين قدم البرت ستار أول صمام ناجح . وفي نفس العام تمكن زول من عمل أول منظم صناعي للقلب .

# سياسات إنتاج البتروول في الخليج\*



بقلم : علي جيدة

□ ان المنجزات التي حققتها الدول النفطية ، على اهميتها ، قد وقفت بنا عند مستهل الطريق . . طريق التقدم الاقتصادي ، فهي لم تبلغ بعد المرحلة التي تستطيع فيها الابقاء على نموها الاقتصادي دون الاعتماد على عائدات البترول .

ولا يصدق هذا على العراق وايران ، اقطار الخليج الاخرى . فهذان القطران لا يعانيان من مثل الحرمان الذي ذكرنا ، وبالقدر الذي ذكرنا ، فهما يحظيان بعدد من السكان اكثر بكثير من جارهما ، اقطار شبه الجزيرة ، ويتمتعان بقطاع زراعي ذي شأن ، يتيح فرصا طيبة لتنمية طويلة الاجل ، بالرغم من المشاكل والمصاعب المعروفة ، التي تعترض السبل .

ولعل من الطبيعي ان يؤدي البنيان الاقتصادي غير المتوازن باقطار شبه الجزيرة المصدرة للبترول الى الشعور بالقلق حول مستقبلها البعيد . فالزيت يعود على البلاد بالثراء . وذلك على شكل ايرادات بالقطع الاجنبي في المدى القصير . ولكن الزيت مورد طبيعي محدود وماله الى نضوب ، تذهب ايراداته وتخفي اذا نفذ مخزونه . ولا يخفي ان مستقبل اقطار شبه الجزيرة الاقتصادي انما يعتمد على نجاحها في تحويل بعض الايرادات العرضية الزائلة الى ممتلكات وارصدة مشرة وقابلة للتكاثر . ولا مستقبل لهذه الاقطار ما لم تنجح في ترجمة ثرونها المالية الى تنمية اقتصادية . ويتبغي الا تسحرنا المداخيل الضخمة الحالية

ساحصر تحليلي في هذا الحديث باقطار شبه الجزيرة العربية المنتجة للبترول ، اي العربية السعودية والامارات والكويت وقطر والبحرين وعمان . ذلك ان لفظ الخليج ، وهو شائع الاستعمال هذه الايام ، يمتنع الى التضليل اذا استعمل للدلالة على الاقطار الواقعة جغرافيا ضمن شبه الجزيرة العربية . فهذه الاقطار ، اقطار شبه الجزيرة المصدرة للبترول ، تجمع بينها خصائص اجتماعية - اقتصادية مشتركة ، بخلاف اقطار الخليج التي تنسم بمزيد من التنوع في معالمها الديمغرافية والاقتصادية .

والنقطة الاساسية الجديرة بالذكر هنا تتصل باقطار شبه الجزيرة وبانعدام التوازن في بنيتها الاقتصادي . فقاعدة الثروات فيها غير متزنة . فهي تنعم بمخزون هائل من البترول ولكنها لاتنعم بموارد طبيعية اخرى. كما ان شحة مواردها المالية تمنعها من بناء قاعدة زراعية . اصف الى ذلك انعدام الموارد المعدنية - غير الهيدروكربونات - وقلة عدد السكان ، فمن شأن هذين العاملين ان يحدا من التنمية الصناعية في تلك الاقطار .

\* محاضرة القايت في ندوة « الريع النفطى واثره على التنمية في دول الخليج » جامعة اكستر ، بريطانيا ، ٢٥ - ٢٧ أكتوبر ، ١٩٨٢ .

ولكن من الخطأ أيضاً أن نحد من انتاجنا بقدر يتحتم معه ارتفاع اسعار بترولنا ارتفاعاً كبيراً . فقد يؤدي ذلك الى تحول ملموس عن البترول الى بدائله فتفاجأ في غضون عشرين سنة او نحو ذلك باننا مثقلون بمخزون كبير وبعدد قليل من العملاء الراغبين في شرائه فيحل الكساد بهيدروكربوناتنا الثمينة .

## فلسفة التوازن

غير ان فلسفة الحفاظ على الطاقة الصحيحة تتحاشى كلا الطرفين ، فلا إفراط ولا تفريط . فهي تستهدف الوصول بالانتاج الى اوجه المفضل Optimum وذلك بغية الحصول على القيمة القصوى لكل قطرة من زيتنا وكل قدم مكعب من غازنا . علينا الا نفرط في استثمار مواردنا ، فنحرم اجيالنا المقبلة من ثروة تخصهم بقدر ما تحفظنا . علينا ايضا وبالمقابل الا نحد من استثمارها فترك لم نخزونها كثيراً منها ، نخزونها لايأبث ان يفقد الكثير من قيمته من حيث هو ممتلكات او ثروة بالمفهوم الاقتصادي .

من هنا كانت فلسفة الحفاظ الصحيحة ، فلسفة توازن بين طرفين ، وتحديد دقيق للاوج المفضل وهو غير الاقصى كما اشرنا . ولكن اقطار شبه الجزيرة المنتجة للبترول ادركت وجود احد الطرفين ، وغفلت عن الطرف الثاني . . وقد اقتضت اثرها في ادراكها هذا ، الذي طال الزمن عليه ، سائر الاقطار المنتجة من بلدان العالم الثالث . فمنذ مطلع الستينيات او قبل ذلك وهي تشعر انها مضطرة للانتاج بنسبة كبيرة ، ولزيادة هذا الانتاج باطراد ، وبنسبة كبيرة ايضا . وقد لاحظت هذه الاقطار مع الزمن نقصاناً كبيراً في احتياطيها منسوباً الى الانتاج وفجأة مثل لها خطر نفاد زيتها في مرحلة مبكرة جداً من مراحل تنميتها الاقتصادية - ابكر بكثير مما تحتاجه اقتصادياتها المشبعة غير المتوازنة لتحقيق قدر كاف من النمو بالاعتماد على مواردها غير البترولية . وهذا ما حدا بالحكومات الى اعلان بيانات قوية حول سياسة الحفاظ على الطاقة . ويذكر هنا النقاش الحيوي الشهير الذي شهدته الكويت في الستينيات وقد دار حول الحاجة الحيوية لتخفيض مستويات الانتاج . وجاء بعد ذلك فرض سقف اوحده للانتاج لا يجوز تعديده . من هنا كان اصطلاح المستوى الجائز والمسموح به (Allowable) للانتاج ، وقد اصبح يحكم القاعدة المعمول بها في منطقة الاوبك . واخذت اكثر الاقطار المصدرة للبترول في شبه الجزيرة

او النسب العالية التي شهدتها السبعينيات في نمو الدخل في منطقتنا . فلا هذه ولا تلك - مع الاسف - تدل على مستويات عالية في التنمية او نسب مرتفعة في التقدم الاقتصادي .

## التقدم الاقتصادي

دعوني اوضح هذه النقطة بعبارة أخرى . فنحن ابناء شبه الجزيرة العربية نشعر ان التنمية الاقتصادية تتطلب وقتاً اطول بكثير مما تبقى من عمر مواردها الهيدروكربونية . ولا يعني هذا انتقاصاً من منجزاتنا الاقتصادية التي حققناها حتى الآن . فقد فعلنا الكثير من اجل اعطاء بسلامتنا هيكلاً عمرانياً Physical Infrastructure ( مباني وشوارع ومرافق عامة الخ ) مستوفياً وفعالاً ، وضمننا التعليم لمواطنينا ، واقمنا دول الرفاه الاجتماعي Welfare States التي نالت اعجاب الغلاة من الاشتراكيين ، وانشأتا الخدمات المالية والتجارية واستثمرنا رؤوس اموالنا في صناعات ثقيلة تقوم على اساس هيدروكربوني . كذلك حاولنا استثمار مالدنا من فائض من القطع الاجنبي على اكمل وجه نستطيع ، وذلك رغم القيود والموانع الكبيرة التي تحد من نطاق نشاطنا ونحركنا بين اسواق المال والبورصات العالمية ورغم النسب غير المجزية للمردود الفعلي الذي جنيته على ارضتنا وممتلكاتنا .

ولكن هذه المنجزات - على اهميتها - قد وقفت بنا عند مستهل الطريق - طريق التقدم الاقتصادي . فنحن لم نبلغ بعد المرحلة التي تستطيع بلداننا فيها الابقاء على نموها الاقتصادي دون الاعتماد على عائدات البترول . وقد نحتاج الى عقود عديدة من الاعوام في الاستثمار في الموارد البشرية والانتاجية حتى نصل الى تلك المرحلة - مرحلة للضي في الاداء ، أداء قائماً بذاته ، وفي معزل عن عائدات الزيت . ونحن لا نتحمل نضوب بترولنا قبل بلوغ تلك المرحلة . هذا هو موجز فلسفة الحفاظ على الطاقة ( Conservation ) التي تنتهجها 'قطار العالم الثالث' المنتجة للبترول .

فنحن مدعوون - وفق هذه الفلسفة - للعمل من اجل اطالة عمر مواردها الهيدروكربونية ، وهي محدودة ، كما ذكرنا ، ومأمراً الى نضوب ، وذلك بقدر ما تتطلبه التنمية ، وهي عملية بطيئة كما لا يخفى . ومن الخطأ ان نستزف مخزونا الهيدروكربوني على عجل بحيث لا نلبث ان نجد انفسنا بلا موارد تذكر وذلك قبل ان نتمكن من استكمال بناء اقتصادنا اللا تقني على اساس ثابت سليم .



## تأثير الثورة الايرانية

هذا وقد اظهرت اقطار شبه الجزيرة المصدرة للبترول في تصرفاتها - من حيث هي اقطار منتجة - قدرا من المرونة والروح العملية اكثر بكثير مما يمكن استنتاجه من بياناتها الخاصة بفلسفة الحفاظ على الطاقة . حقا لقد راعت تلك الاقطار الحدود القصوى المقررة للمسموح به من الانتاج ، ولكن هذه الحدود او « السقف » كانت ترتفع او تهمل بكل طيبة خاطر كلما تعرض استقرار سوق البترول العالمية للتهديد ، سواء جاء هذا التهديد نتيجة لتوقف الامدادات او عرقلتها أو تبعا لقفزة مفاجئة في الطلب على البترول . ويذكر هنا ما حدث سنة ١٩٧٩ حين واجه العالم نقصا حادا في امدادات الزيت بسبب الثورة الايرانية ، فبادرت الاقطار المنتجة للبترول ، أي اقطار شبه الجزيرة فضلا عن العراق وليبيا وفنزويلا وغيرها ، الى زيادة انتاجها الى اقصى ما يمكنها فقضت بذلك على حالة الخطر .

وكما هو معروف ، فقد ارتفعت اسعار الزيت في تلك الفترة رغم قيام الاقطار المنتجة للبترول بزيادة انتاجها . ولو كانت هذه الاقطار تعمل بسياسة الحفاظ وتحد من الامدادات وذلك بالتقيّد بالحدود المسموح بها ، لكان الانفجار الذي شهدته اسعار الزيت آنذاك اشد دويًا ، وكانت آثاره الاقتصادية اكثر تدميرا .

## حالة طارئة

وعادت اقطار شبه الجزيرة المنتجة للبترول ، تنصرفت على هذا النحو نفسه حين قامت الحرب بين العراق وايران في الربع الاخير من سنة ١٩٨٠ . فقد تكاثرت الشكوك حول سير القتال وحول أثار تلك الحرب على انتاج البترول وتصديره من القطرين المتحاررين . وتكاثرت بالتالي المخاوف من رد فعل شديد الوطأة قد يلحق بميزان العرض والطلب البترولي . وسارعت الاقطار الثلاثة - السعودية والكويت وقطر - الى مجابهة تلك الحالة الطارئة ، وأعلنت انها ستجاهل الحدود المسموح بها ، فتضاعف انتاجها بقصد مواجهة الأزمة وتعمدت بامداد الدول التي افتتدت الامدادات العراقية .

وكان لهذه التصرفات أثرها الطيب على السوق - فلا انتهت هذه ولا انفجرت الاسعار - حقا لقد اعتمدت شركات البترول والدول المستهلكة على مخزونها الكبير ، ولكن الاقطار المصدرة تمكنت من وضع حد للشكوك

وسواها بهذه القاعدة ، واتبعت نفس السياسة ونفس المنهج . وخفضت الكويت المستوى الجائز لانتاجها في اوقات متلاحقة في السبعينيات . وفي سنة ١٩٧٩ اعرب الشيخ علي خليفة الصباح في خطاب له معروف عن الرأي بان الاوج المفضل لنسبة المخزون - الانتاج هو في حدود المائة عام في الغالب . اما السعودية فمستواها التقليدي المسموح به هو ٨٥ مليون برميل يوميا ، كما هو معروف . وقل مثل ذلك في بلادي ( قطر ) وقد اصبح لديها رؤية واضحة عن الاوج المفضل للانتاج .

## عمر الموارد وأسواقها

لقد سبق لي ان ابدت الرأي قبل الآن بأن اطالة عمر مورد ما لا تقل اهميته عن المحافظة على سوق طويلة الأجل لهذا المورد . ولا يخفى ان سياسة التضبب في الستينيات والسبعينيات اكدت الحاجة الى رفع نسبة المخزون - الانتاج من حيث القيمة . اصف الى ذلك الوعي الأخذ في الانتشار هذه الأيام بين كبار المسؤولين في بلدان شبه الجزيرة العربية المصدرة للبترول فيما يتصل بالحاجة لضمان مستقبل اقتصادي للزيت عبر القرن الواحد والعشرين . من هنا جاءت بيانات وزراء البترول الاخيرة في ندوات اكسفورد ولندن ، معبرة عن الاهتمام الجديد الذي اخذوا يولونه لهذا الجانب بالذات من مشكلة التضبب . وغالبا ما يجري عرض وجهة النظر هذه على النحو التالي : « يجب تجميد اسعار الزيت لفترة ما ، وذلك بقصد السعي الى تنشيط الطلب العالمي على الزيت . ولا يخفى ان هذا التنشيط اساسي لمصلحة الاقطار المصدرة ، لاسيما تلك التي تحتوي مخزوننا كبيرا من الهيدروكربونات » . فتجميد الاسعار في عالم يسوده التضخم يتضمن تخفيض اسعار الزيت بالقياس الى السلع الاخرى وبخاصة بالنسبة الى اسعار صنوف الوقود الاخرى المنافسة . والمهدف من ذلك انما هو حماية البترول والحفاظ على نصيبه من سد احتياجات الطاقة في المستقبل وذلك بتسعيه على نحو يحد من رواج صنوف الوقود الاخرى .

ومن المؤكد ان تعريف فلسفة للتضبب ، وهي الفلسفة التي تؤكد الحاجة الى الحفاظ على المورد الطبيعي حينا ، وتؤكد حينا آخر الحاجة للمحافظة على قيمته الاقتصادية للمنتجين في المدى البعيد . من المؤكد ان هذا التعريف أسهل بكثير من العمل على تنفيذ سياسة للانتاج ثابتة ومجدية .

الاقطار المنتجة تبادر الى زيادة نفقاتها العامة كلما حصلت على زيادة في العائدات . ولا تلبث هذه الاقطار ان تألف او تلتزم بهذا النمط ، وهذا المستوى من الاتفاق . . . ولا سبيل الى الاحتفاظ بها عندما تنقص العائدات نقصانا كبيرا . ولو قدر للعائدات ان ترتفع على مهل وبالتدريج على مر الزمن لكان ذلك في صالح الجميع . ولا بد للمرء بطبيعة الحال ان يكون عمليا فيتوقع قدرا ما من تقلبات في الانتاج والعائدات . ولقد عانت الاقطار المصدرة مؤخرا ، ، لأسباب مختلفة ، من تقلبات العائدات مافوق كثيرا ما عانتها اقطار اخرى منتجة من تلك التقلبات .

ولطالما اكدت في الماضي اهمية سياسات الانتاج الثابتة بالنسبة الى الاقطار المصدرة للزيت ، وحاجة هذه الاقطار الى تلك السياسات . وقد اتجهنا عبر تاريخنا كله الى الاهتمام بعائداتنا على اساس ما نصدر من براميل الزيت . ولكن التركيز على عائدات الوحدة هذه يحجب اهمية متغير آخر هو الناتج او المردود . ولما كان الزيت موردا طبيعيا قابلا للتضوؤ ، وكانت بلداننا اقطارا نامية تعتمد ، من اجل تقدمها ورفاها ، على ثروة أخلة في الضياع ، كان من الضروري تحديد سياسة الانتاج البترولي على اسس التنمية الاقتصادية .

### إطالة عمر النفط

وقد ألتفتنا فيما سبق إلى مبدأين ينبغي التقيد بهما في تحديد سياسة انتاجية تهدف الى التنمية الاقتصادية . اولهما الحفاظ على المورد الذي يجري انتاجه وذلك بطرق تضمن إطالة عمر احتياطي ذلك المورد الى اقصى حد يمكن دون المساس بقيمته الاقتصادية ( التجارية ) في المدى البعيد .

والمبدأ الثاني هو توطيد الانتاج والمردود والعمل على استقرارهما ووضعهما على طريق محدد . وقد يتخذ ذلك شكل سياسة تضمن لتقلبات الانتاج عدم تجاوزها نسب التغيرات في الطلب العالمي وتسمح لاسعار بالارتفاع تدريجيا وببطء في المدى البعيد والقيم الفعلية ، على ان واقع التعامل في الماضي كان في تعارض مع هذه المبادئ . اذ بلغ الثقل في انتاج الاوبك نسبة اعل بكثر من تلك التي تمثلت في مجمل الطلب على الزيت . وتعرضت الاسعار لانفجار كبير في مناسبات مختلفة ثم عادت فركدت فيما بين تلك المناسبات واستمر ركودها طيلة فترات طويلة من الزمن .

ولعلي اذهب الى ابعد من ذلك فاقول ان العلاقة بين اهداف التنمية الاقتصادية من جهة وسياسة الزيت من

وبالتالي لذعر المشتريين الذي كثيرا ما تؤدي اليه تلك الشكوك وذلك بالتزامها الحكيم بمضاعفة الانتاج .

ولعمل نظرة فاحصة الى مسلك الاقطار المصدرة في الماضي تبين انها نادرا ما حاولت تنظيم انتاجها على نحو جماعي او تكتلي . قالى جانب مبادرتها القصيرة الفاشلة في اواسط الستينيات ، جاءت محاولتها الثانية في شهر مارس ١٩٨٢ حين أقرت منظمة الاوبك سقفا واحدا للانتاج وبرنامج حصص او مخصصات لتوزيع ذلك الانتاج . وكما ذكرنا سابقا ، قامت سياسات الانتاج في شتى الاقطار على اساس الحدود المسموح بها . ولكن هذه الحدود لم تكن في نظر احد قبودا صارمة على الانتاج بدليل ما ابدته تلك الاقطار جميعا من استعداد للتصرف بمرونة في حالات الطوارئ التي قد يتعرض لها العرض والطلب .

### تخفيض الطلب وتقلباته

ان سياسة الانتاج التي تضع حدا أعلى لمستوى الانتاج وتشرط عدم الالتزام به إلا في الحالات العادية والتي تلزم الصمت حيال مستويات الحد الأدنى، هذه السياسة لا تحتمل في طبائعها الكثير من الجدية . ولعلي اشعر بميل للقول بانها ليست سياسة بالمعنى الدقيق اطلاقا . فهي لم تحل أبدا بين الاوبك وبين تلبية حاجة السوق وبلوغ اقصى الانتاج في سبيل ذلك . ثم انها لم توفر للاوبك أية حماية من الآثار السلبية المترتبة على تخفيضات الطلب او على تقلباته . لقد ظلت الاوبك تقوم بدور المصدر الاحتياطي ( Residual supplier ) أو ان شئت ، مصدر الفضة لسوق البترول العالمي . وظلت اقطار شبه الجزيرة المصدرة للبترول ضمن الاوبك تمرد السوق بفضلة الفضلة .

وهكذا ترى ان قفزات الطلب العالمي كثيرا ما اقترنت بزيادة متكافئة في انتاج زيت الاوبك وزيادة كبيرة نسبيا في انتاج اقطار شبه الجزيرة . وهذا الامر قد عاد بالضرر على سياسة الحفاظ واهدافها . اصف الى ذلك ان تقلبات الطلب العالمي او انخفاضاته غالبا ما بلغت رسائلها بالكامل الى الاوبك واقطار شبه الجزيرة ، بخلاف الاقطار المنتجة خارج الاوبك التي تمكنت من المحافظة على حجم مبيعاتها . هذا الى جانب الضرر الذي لحق بالمستهجين نتيجة الانخفاضات المفاجئة والتقلبات الحادة في الانتاج .

وتجدر الإشارة الى افكار مماثلة اعرب عنها الشيخ علي الخليفة الصباح في محاضرة القاها مؤخرا . فقد ذهب الى ان

يشكرنا احد على تساهلنا الى هذا الحد . بل ان الناس جميعا يادروا فوراً الى توجيه اللوم لنا عندما تزايد الطلب وتعاضم حتى ادى الى انفجارات الاسعار التي لم يكن في الامكان تفاديها . واني لأشك في ان تحظى تنميتنا الاقتصادية بأي قدر من الاهتمام من اي كان في اليوم الذي ينضب فيه زيتنا او يفقد دوره المخرج في امداد العالم الصناعي باحتياجاته من الطاقة .

## المستويات العليا والدنيا

ولعل اول ما يجب فعله هو اقتناع المنتجين خارج الاوبك بضرورة مشاركتنا عبء تقلبات الطلب العالمي على الزيت ، في صمودها وهبوطها على حد سواء . فالحقيقة هي ان اولئك المنتجين يستفيدون كثيراً من التزام الاوبك باسعار ثابتة . فهم لا يرون غضاضة في مزاحمة اسعار الاوبك بفارق بسيط ومضاعفة حجم صادراتهم الى الحد الأقصى تبعاً لذلك ، ماداموا يفترضون في الاوبك التقيد بسميرتها . ولعل هؤلاء اكثر تفاؤلاً مما يجب . فهم يتصورون ان صبر الاوبك طويل لا يتعد ، وانها على استعداد دوماً لحماية اولئك الذين يدأبون على حفر الحفر لها . ولعل في استطاعة الاوبك - ان لم نقل من واجبها - ان تقنع المنتجين الآخرين بضرورة الوقوف عند حدودهم وعدم تجاوزها .

اما واجبا الثاني فيتمثل في وضع برنامج يحدد المستويات العليا والدنيا لانتاج الاوبك . علينا ان نعرف بمزيد من الوضوح كمية الزيت التي يجوز لنا استخراجها من الآبار دون الاضرار بالمصالح الاقتصادية لاجالنا المقبلة ، وعلينا الالتزام بهذه الاهداف والثبت بها . ويجب علينا ايضا ان نحافظ على سياسة الحفاظ واهدافها والا تعرض سمعتها لتشويه نتيجة الاستثناءات الكثيرة التي تنغاضى عنها باسم المرونة .

ويجب علينا كذلك تحديد مستوى ادن للانتاج والعمل على حمايته بواسطة عقود تتضمن انزال العقوبات حين اللزوم .

على ان علينا واجبا ثالثا يتلخص في وضع الخطط الكفيلة بالربط بين التقنية ومهاراتها واحتمالات حصولنا عليها منهم وبين امدادات الزيت واحتمالات حصولهم عليها منا ، على ان تمنح الامتيازات لمن يسهم اسهاماً فعالاً في تنميتنا وتقديمنا .

علي جيدة .

جهة أخرى - ينبغي ان نتفد الى مزيد من العمق ، بحيث تشمل متغيرات اخرى بالاضافة الى الانتاج . فقد استبدلنا الكثير من زيتنا بالتقذ ، وثبت ان قيمة هذا التقذ الفعلية اقل بكثير من قيمته الظاهرية . وانفقنا التقذ على مشاريع باغلة التكاليف ، وخدمات مضخمة القيمة ، وسلع وبضائع مسعرة باكثر من قيمتها . ثم اودعنا الفائض لدى المؤسسات المالية من اجل مردود قلما زاد على نسبة التضخم .

ولعل من الصعب اجراء مبادلة الزيت بالتنمية مبادلة عينية ، بحيث نحصل على قدر من التقدم الاقتصادي لثمننا لزيتنا . فثمة مشاكل عملية لا مفر من ادراكها . فالبيع نقدا ذو اغراء كبير . والاساليب الاخرى في التعامل التجاري عرضة لان تكون مرتبكة وغير فعالة وغير اقتصادية . ولكن الاقطار المصدرة للزيت تعاني من مشاكل فريدة وغريبة في تنميتها الاقتصادية . فبعض هذه الاقطار تشكو التخممة في التقذ وقد علمتها التجارب ان هذا التقذ لا يفي بطموحاتها الحيوية للتنمية ، بل لعله كثيراً ما يقف عبة في طريقها .

## الزيت من اجل التنمية

اني لا ادعو هنا الى صفقات مقايضة وانما الى ترتيبات تكون من الدقة والتعقيد بحيث تستطيع ان تربط بين سهولة الحصول على امدادات الزيت وسلامة هذه الامدادات من جهة ، وبين الاسهامات التكنولوجية التي يقدمها المشترون ( شركات وأقطاراً ) من جهة ثانية ، وبين التنمية الاقتصادية للأقطار المصدرة للزيت من الجهة الثالثة .

فلعل في قولنا « الزيت من اجل التنمية » اكثر من مجرد شعار ، هذا فيما لو عمدنا الى تحديد السبل الكفيلة بترجمة العلاقة السالفة الذكر الى صفقات تجارية محسوبة وهكذا يمكن ان يصبح الشعار ( شعار الزيت من اجل التنمية ) غرضاً تستهدفه سياسات الانتاج في المستقبل .

لقد حان الوقت للأقطار المصدرة للبترول - في شبه الجزيرة العربية وغيرها - ان تحرص على مصالحها الاقتصادية حرص التاجر المتمرس على مصالحه . وأن الأوان لوضع حد لدور المصدرين الاحتياطين وهو الدور الذي رضينا به منذ زمن طويل . وهكذا وافقنا بسهولة متناهية على امداد عالم جشع بزيتنا وبالقدر الذي شاء ، ووافقنا - بسهولة متناهية - - ايضا - على تحمل أو امتصاص التخفيضات الكبيرة في السطلب على الزيت ، ولن



# لقاء الشهر : يحي حقي وينا بيجه

حوار : مجيد طويبا

○

■ أعطى الله لأسرق حب الكلمة والحرص عليها ، فحفظت آياتنا لشوقي وأنا في الثالثة من عمري !

■ المدرسة الابتدائية أماتت يدي وحولتني الى دودة كتب !

■ نشأت في أسرة ديمقراطية لا تفرق بين الناس بسبب جنس أو دين أو لغة ثم فوجئت بإنشاء دولة إسرائيل ممثلة للعنصرية في أبشع مظاهرها ، فصرت متعصبا لقوميتي .

■ أريد من علماء الذاكرة تفسيراً : كيف أتذكر أحداثاً وقعت في عمر الثالثة وأنسى تماماً أحداث عامي السادس والسابع ؟

■ انتهت منذ الصغر الى مشاكل الفلاحين وإلى ضرورة انصاف العمال .

« يحي حقي »



## ماشاء الله

شرد لحظات ثم قال :

- أحيانا نحسّر لأنّ في بعض الآراء كنت أتمنى أن تدرس من الوجهة العلمية .. مثلا : الجهاز الذي يقولون انه يقيس ذكاء الحيوان ، كنت أود أن أقول للعلماء احتسروا عند قياسكم لذكاء الحيوان وتأكدوا من أنه لا يكون في حالة حضانة ، فقياس ذكاء الحيوان وهو في هذه الحالة سيعطى نتائج مختلفة جدا عنه وهو في غير حالة الحضانة ، عرفت هذا من ملاحظتي للحيوان ، أربنة كانت أو جاموسة أو دجاجة ، راقب عيون هذه الحيوانات وهي في غير حالة الحضانة وسيخيل لك أنها لا ترى شيئا بعينها ، بينما في الحالة الأخرى تستيقظ فيهم قوى غريزية جدا ، قوى غريزية : حب الدفاع ، الأرنب يهجم عليك كأنه متوحش ، الكلبة تتحفز لأي شخص يمر بجوار أولادها مع أنها عادة أليفة متمسكة .. فهذه القوى التي تتفجر في حالة الحضانة لا بد وأن لها انعكاسات على حالة الذكاء .. هذه فكرة من الأفكار التي تمنيت أن تدرس علميا .. وهناك فكرة ثانية تتعلق بالذاكرة .. أريد أن أقول : متى نستطيع أن نطمئن لإنسان يروي عن الذاكرة ؟ ومن أي سن ؟ .. هل نصدقه وهو في عمر سنة أو اثنتين أو أربعة أو كم ؟؟ .. هذا سؤال غريب جدا .. « سلفادور دالي » مثلا كتب مذكراته فبداها وهو جنين في بطن أمه !!

## ذكريات الطفولة

فمن أين ستبدأ معنا ، من الرحم أم خارجه ؟؟ أنا الآن أمتحن ذاكرتي معك ربما لأنني في هذه العمر ، الشيخوخة ، أحتاج إلى الرجوع للماضي كثيرا .. أستطيع أن أقدم لعلامة الذاكرة رأيا يقول ان ذاكرة الطفل أقوى من ذاكرة الصبي ، يعني من عمر سنة إلى خمسة ذاكرة قوية جدا ، من بعد خمسة إلى سبعة أضعف ، لا أعرف لماذا ؟؟ .. أي أنني أتذكر من أحداث الفترة الأولى أكثر مما أتذكره من عامي السادس والسابع !! .. أنني أرى الآن مثلا وأنا جالس معك صباح اليوم ٢٠ يونيو ١٩٨١ ، أرى رؤية العين مشاهد رأيته وأنا في الثالثة أو الرابعة أو الخامسة ، كنت أسكن في السيدة زينب وراء المسجد تماما ، ونحت منا بائعة طعمية اسمها « ماشاء الله » أراها الآن أمامي وأمانا الأسطى حسن الخلاق ، أراه الآن أمامي وأراه وهو جالس فوق الأرض منحني على مريض يخلع له ضرسه أو يخلع له شعره .. هذه أمور لا أنساها

في ٧ يناير ١٩٠٥ ولد يحيى حتى بحارة « الميضة » في بيت يواجه ميضأة مسجد السيدة زينب ، في الحي الشعبي العريق المعروف باسمها ، عاش سنواته الأولى مع أسرته في رحاب السيدة وحماها ، أعيادها أعيادهم ، مواسمها مواسمهم ، ومؤذن الجامع ساعتهم .. عاش يشاهد باعة اللب والفول وحب العزير وثوبت الغفير والمهرسة ، ويسمع نداءات الباعة : « حراى يا قول .. حل و ع النبي صلى » وشب وهو يرى المرأة مزججة الحواجب عادة مكحلة العينين ، تشد ملاءتها حول جسدها لتبصر عجيزتها وطرف ثوبها ، وتتحجب ببرقع يكشف عن وجهها ، وهي تنهادى من بيت إلى بيت أو فوق الرصيف ..

حارة الميضة هذه لم تعد موجودة الآن ، أضاعتها التوسعات الجديدة إلى الميدان منذ أعوام .. كنت أعلم هذا مسبقا وأنا أنأهب لأجراء هذه المقابلة ، لكنني كنت على ثقة من أنها مازالت موجودة في ذاكرته ووجدانه ، الجامع والشارع والحارة والمآذن والبخور ، وبائع « الدقة » الذي لا يبيعك إلا إذا بدأنه بالسلام وأقرأك وراء الصيغة الشرعية للبيع والشراء .. وكان قصدي أن أبدأ اللقاء انطلاقا من هذه الحارة ، أيضا من طفولته .. وعلى طريقتي في الحديث فأنني أفتح قوسين وأقول ان هذا اللقاء جاء بعد شهور من لقاء سابق تم في مايو ١٩٨١ حيث شكالي من مرض السكر ومن آلام في الحوض ناتجة عن التهاب في مجرى البول .. ولا حظت أنه تمتنع عن التدخين مع أنه يسرف فيه عادة ، سألته :

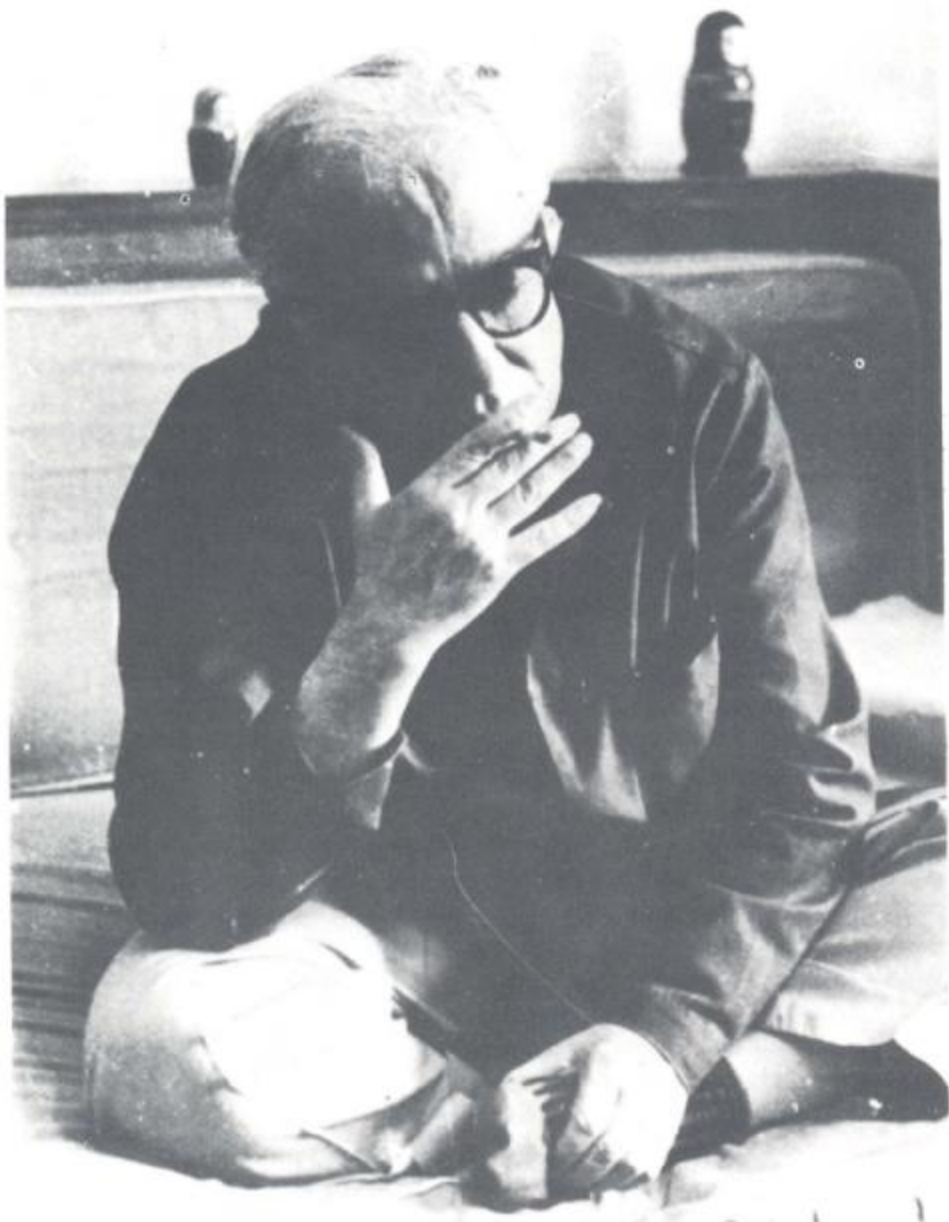
- أوامر الطبيب ؟؟

- لا .. طوعا

وقد توقعت بيني وبين نفسي أن أجده قد رجع في قراره غير أنه أسعدني بأن خيب توقعي .. ووجدت معنوياته عالية كشأنه دائما - باستثناء المرة السابقة - وعرفت منه أن نتيجة التحاليل جاءت مطمئة ، اختصت تماما أعراض مرض السكر ، وانحسرت شكواه في آلام المسالك البولية ..

قلت له :

- الآن لن أوجه سؤالا ، وإنما أطلب محاولة للرجوع إلى الماضي ، إلى بدايات هذا القرن ، الذي توافقت طفولته مع طفولتك ، بقصد التذكر ، ويهدف اكتشاف العوامل التي تضافرت لتشكيل يحيى حتى الفنان من بيئة وثقافية واجتماعية وسياسية ..



وعلى هذا كنت أتمنى أن يدرس علميا ، فهذه هي  
التجربة التي أشهرها ، لأنه بعد ذلك عندما دخلت  
المدرسة الابتدائية أتذكر أحداثها بدأت الذاكرة  
تعود . ترجع لنشأت ولا اختبار الذاكرة .

أبدا وبعد ذلك ذهبت الى الكتاب ثم الى المدرسة الابتدائية  
لو سألتني ماذا أتذكر عن الكتاب أقول لك لا شيء !!  
أي فترة نسيان كاملة لأحداث العامين الحواس  
والسادس !! هذا لغز !!

## ما أعطاه الله لأسرق

أعطى الله لكل أسرة ميزة أو خاصية ما ، يروى محمود طاهر لاشين أن أسرته كانت معروفة بالنكته وأن أمه كانت تقول النكته ، فشب هو محبا لروح الدعابة ، رضعها من ثدي أمه ! . عندما أتأمل أسرق أجد غراما وهياما بالكلمة ، وشاهدت كثيرا من المواقف ينشأ فيها خصام فعلا ثم ينتهي إلى الصلح لأن البدى كان وهو يكتب خطابا جاءته في الأسلوب كلمة متشبهة مع تركيبة لغوية لكنها قد تغضب قارئ الرسالة ، فيفضل أن يغضبه على أن يكسر الأسلوب أو يشوهه ! . في الحقيقة نشأت وفي الأسرة انتباه للكلمة له شأن : الشق الأول من ناحية أبي ، اللغة ذاتها ، أساء وأفعال وتصريفات ، والثاني من ناحية أمي ، الذوق واختيار الكلمة المناسبة وتجنب الكلمة الجارحة ، وأن هذه الكلمة قد تعوض بكلمة لا يكون فيها جرح وتؤدى نفس المعنى ، وكانت أمي عندما تلتفت الينا لانتلفت كيف نأكل أو نشرب وإنما كيف نتكلم ونحرص أشد الحرص على ألا يخرج من أفواهنا لفظ ناب أو جارح . . . والسعادة كلها حينئذ نستطيع أن نصل بشيء من التورية أو المجاز إلى غرضنا بأقصى ما نريده وبشكل موجز . . . نشأت إذن في وسط متنبه أشد الانتباه لقيمة الكلمة والحرص عليها وأنها أساس كل شيء في التبادل بين البشر ، وهذا كله دخل في دمي وطبعها هناك عنصر ديني ، قراءة القرآن وترتيله . . . وفيها بعد دفعي الحرص على الكلمة إلى الاحساس بالضيق والتأفف من الاستطرادات والتكرار واستخدام كلمات عديدة بمعنى واحد ، كنت أشعر حقيقة أنني غريب في مواعظ المساجد والخطباء التي من هذا النوع ، نفس النغمة السائدة المعادة والكلام عادي متكرر ليس فيه شيء من التحديد ، فكنت أصيب به لأن هذا ماورثه الأسرة أو لأن هذا نتيجة لذلك .

## الست الشبيخة

عن هذه الفترة أيضا يذكر يحيى حتى احتفال المرحومة أمه مع صديقاتها بمولد النبي في حفلة نسائية لا يحضرها الرجال ، تبدأ قبل الظهر بكثير وتمتد حتى المغرب وتحببها مرتلة ضريرة هي « الست الشبيخة » . . وفي هذا اليوم وعلى خلاف العادة كانت النساء يأكلن طعام الغداء قبل الرجال . . ثم تبدأ « الست الشبيخة » تنغني بنص مشور مسجوع يروى عن حياة الرسول فتبدأ قائلة : « عطر اللهم قبره الكريم بعرف شذا من صلاة وتسليم » . . ثم

تتبعه بهذا السجع : « صلوا يا أهل الكمال على النبي ياهي الجمال ، من حوى كل المال ، قدره مازال عال ، قدره عال مفخم دائما ساسى مكرم ، جناه جاء معظم ، وجهه فاق الهلال . . »

بعد ذلك تشدد في وصف الرسول فهو : « قسرى الجبين حواجه نونية ، كحيل الطرفين أهدب العينين ظريف القوام أبيض الحدين مشرب بالحمرة ، وجتته ضوئية وجهه كأنه البدر ليلة تمام ، ياقوت الشفتين مقلج الاسنان ، اذا تكلم خرج النور من بين ثنياه اللؤلؤية ، واسع الفم سليل الريق جميل الابتسام » . . كل هذا والطفل يحيى حتى يستمع وقلبه يدق ، ملتهب الدم مشدود الأعصاب مفروق العينين ، وقد ترنحت روحه من سرعة التنقل بين الأرض والسماء ومن الانهيار للخوارق والمعجزات . . . ورغم أن الست الشبيخة كانت ضريرة إلا أن عينيها كانت تحفبه وتحفده في وقت واحد ، فكان يلوذ بفخذ أمه ويلتصق بها ، روائح الأنوثة والصدور المرضعة متشيرة في الحجرة ، ومع ذلك كان يفرز من بينها عطر أمه ، وكان يقيظه أنها تشارك في صفات الجنس بقية الحاضرات وفيهن الدميعة والجاموسة الغليظة ، إذ كانت أمه في نظره « قديسة بكر طاهرة ليس كمثلهما أحد » !!

## أبيات من عمر الثالثة !

دخلت زوجته الفرنسية بالشاي ، رحبت بي ببعض الكلمات الفرنسية ثم تركتنا ليقول مكملا ذكر ياته : قرأت في البيت أيضا وأنا صغير كتابا قيمة جدا ، مثل مقامات الحريري وديع الزمان الهمداني ، وأنا في الخامسة أو السادسة . .

أي حوالى ١٩١٠ ولم تكن القصة قد اقتحمت بعد مكانها في الأدب العربي ؟

في ذلك الوقت كان الشعر يعبر عن الحركة الوطنية ، وقد لعب دورا كبيرا . .

وقبل ذلك لأزال أذكر أن أنشدوا في بيتنا قصيدة شوقي في رثاء مصطفى كامل عام ١٩٠٨ . . كنت في الثالثة لكني لأزال أذكر ، وبقيت في ذهني حتى الآن بعض أبياتها ، منها وصف شوقي لدخوله على مصطفى كامل :

« وهشتت لي وكأنك عائل . . وأنا الذي هز السخام كيان . . إلى أن قال : « يافخر مصر وباشهد غرامها . . وأيضاً قصائد حافظ إبراهيم ، لكن شوقي أكثر لأنه كان على صلة بعمرى ولهذا ظله بنجيم علينا . . اشرب الشاي قبل أن يبرد . .

على أيماننا على شكل كراسات صغيرة الواحدة بقرش صاغ ، ثم قرأت روايات « روكامبول » وهي معجزة من معجزات الروايات البوليسية ، ثم عندما كبرت قرأنا « أجاثا كريستي » و « كونان دويل » وهو الذي له الفضل في تحويل الروايات البوليسية من مغامرات الى ذكاء وبحث واستنتاج ، وفي وقت من الأوقات تبعت سيرته لانه كان شخصية عجيبة جدا ، وقد روى في كتاب كيف جاءت شخصية « شرلوك هولمز » وأظنه أيضا بالكتاب الأمريكي المشهور « إدجار آلان بو » فهو أول من كتب رواية بوليسية أساسها العقل وتحليل الذكاء ولا تنس أن ابنه قتل في الحرب العالمية الأولى مما دفعه الى الإيمان بالأرواح والأشباح والتناسخ الى آخره !! .. لكن لا أظن أن الروايات البوليسية كان لها تأثير كبير على ما كنت قد قرأته من قبل في البيت والمدرسة .

## هذا الكائن الحي

انتهت أيضا يا عبيد أشد الانتباه الى قواعد النحو والصرف ، وهي تعتبر مشكلة كبيرة عند الكتاب البادئين .. عندما تحس بالغة تجد أن قواعد الصرف ليست مسائل شكلية ، انها الأساس في بنية اللغة لتوضيح المعنى .. عندما يكون هناك خطأ نحوي فهو يعطى بالضرورة خطأ في المعنى .. وحينما يكون كل لفظ في مكانه ، وحينما تندس القواعد النحوية تحت السطور ويكون عملها هو تلحين الألفاظ تجد أن أسلوبك سلسا .. قالت لي فتاة ذات يوم : « اني حين أقرأك أحس أنني لاقرأ » وهذا أجل مدح سمعته ، فعندما تكون هناك أخطاء تصعب وكنتك سائر في طريق به مطبات وحجارة فتشعر أنك سائر أما إن كان معبدا تماما فأتت تنسى حركة المشي ...

لانه عندما تكون أدوات الحرفة قد ذابت أو استعبدت تماما لصالح المعنى ولصالح التدفق النفسى والجيشان الوجداني ...

لقد أدركت منذ سنوات الأولى أن اللغة كائن حي وأن لها قدرة على الإيعاء وعلى التفاعل وأنت تتناولها ، لدرجة أنني أحس وأنا أجلس لأكتب كأن النفر قد انطلق ليقول لجميع الفاظ اللغة : انتهوا وتعالوا اصطفوا امامه لانه سيكتب ! .. حقيقة ، هذا شعور عندي ، وأحيانا أشعر أنهم يريدون أن يعايشون وأن ألفاظا تتقدم الى وهي غير ملائمة أو في غير موعدها ومكانها .

## دودة الكتب :

اسكت بالكوب وقال :

نتقل الآن الى المرحلة الابتدائية ، وأنا شاذ عن الكتب في هذا أغلبهم عندما يتحدثون على هذه الفترة يتباهم الشجن والتهمة ويتكلمون على الأيام الحلوة الجميلة والاساتذة السابقين ، ولكنني من دونهم أحمل على المدرسة الابتدائية حملة شديدة وأسبها سبا شديدا ، لأن هذه المدرسة أذنت أدبية لا حذ لها .. أولا : لقد أسأت يدي لم تطلب مني أن أفصل شيئا يسدى ، وإلى الآن لأحسن تناول أى شيء ، أو ان كان يدي يقع على هذا الشيء ، ولا أستطيع أن أفك مسامرا من الحائط ، ألقت يدي للغاء تاما !! ..

ثانيا : علمتني أن الاتصال بالحياة هو عن طريق الكتب وليس عن طريق الاتصال بالحياة فعلا ، وضعتني في هذا القلب ، ودراسة الفيضان مثلا كانت في الكتاب مع ان النيل قريب منا !! .. كانوا يقولون لنا أن السويد تصدر خشبا اسمه « لك » أى لك هذا ؟؟ .. ومن تأثير المدرسة والأسرة معا أصبحت بمن يسمونه « دودة كتب » يعنى من هؤلاء الناس الذين يستمدون حياتهم من الكتب أكثر مما يستمدونها من الخبرة الذاتية !! .. لكنني في المدرسة قرأت كتبا عظيمة مثل « كليله ودمنة » وكتاب للماوردي ، وكانت المحفوظات المقررة علينا متقاة بعناية شارك في اختيارها أئمة العلماء على رأسهم حفي ناصف .. غير أن القراءة سلاح مزدوج ذو حدين ، لأن أساس التعليم يجب أن يكون : الكتاب في يد والخبرة في يد أخرى .

إذا سألك بعض الشباب : ماذا تقرأ فماذا تكون نصيحتك ؟؟ عادة نقول : .. اقرأ في البداية كل كتاب يقع في يديك ، ثم قد تضيف : وبعد ذلك تخصص فيها يستهويك ورأيي ان المسألة تحتاج الى إرشاد .. أنا لم أجد من يرشدني ففضيت أغلب حياتي وأنا قارئ متنوع في التاريخ والأدب والشعر وأى شيء ، وكان هذا يحتاج الى تقود كثيرة ، ولهذا اعتمدت على قراءة الكتب المستعملة . ألم تمر قبلها بالروايات البوليسية ؟؟ .. في هذه السن المبكرة تعتبر الروايات البوليسية تمرينا للخيال وتدريباً على الاستفادة من الحبكة والاثارة والتشويق وبعض حرفيات صنعة التأليف التي لا بد وأن يعرفها الكاتب حتى لو شاء أن يتمرد عليها .

## « روكامبول »

طبعاً .. قرأت روايات توافق عمري كانت موجودة





لو كنت تركت نفسي له لكنت قد تخصصت فيه وقد جمعت كتباً في هذا المقام بالانجليزية والعربية ومراجع كثيرة عن هذه الفترة ، لكن حجر الزاوية هو كتاب « الجبروت » الذي أثر على كثيرنا جداً ، لأحد لحى له .. كم الساعة الآن ؟؟

ايسمت وقد تذكرت السبب في عدم حله الساعة ، فهو يهوي ركوب المواصلات العامة رغم شدة اكتظاظها ، وفي عام ١٩٦٥ نشلت منه ثلث ساعة جيب في خلال ستة أشهر فقرر يومها أن يكون هذا وداعاً ما بينة وبين الساعات جيباً أو معصياً .. ونفذ قراره وظل حتى اليوم عازفاً عن حملها .

## التعصب وبتر الاصبع

بعد أن عرف الوقت قال :  
- نشأت في أسرة ديمقراطية لا تفرق بين إنسان وآخر بسبب جنس أو لغة أو دين أو أى شيء ، وكنا نعتبر أن البشرية جميعاً أخوة ، لا تعرف معنى التعصب بأى حال من الأحوال .. هكذا نشأت أقرأ لجميع الناس ، ولا نسأل إن كان هو مسلماً أو يهودياً أو نصرانياً .. إلى أن فوجئت بدولة إسرائيل تنشأ على حدودنا ، وهى تمثل العنصرية في أقصى وأشنع مظاهرها وعدوانها ، مما رددت إلى التعصب لقوميتي وديني ، وشعرت بأنني في نكبة روحية ، لأنني كنت على بر الأمان لا أعرف التعصب ثم فرض على هذا التعصب فرضاً .. هل توجد صراحة أكثر من هذا ؟؟

لا بد لكل إنسان من مواجهة الشر والأشرار ، قرأت لك هذا من قبل . تحدثنا إذن عن عوامل هامة جداً أثرت في : الأول : أهمية الكلمة التي ورثتها من العائلة ، وهذا من ناحية الأداء اللغوي . الثاني : المدرسة الابتدائية والخطر الذي عرضني له بجعلني أقرب إلى دودة كذب ، وهذا من ناحية إتصال بالحياة . الثالث : أنني هاو أكثر مني متخصصاً .. أما العنصر الرابع الهام جداً فهو : صلتى بالعمال والفلاحين ففي بداية عملي بمنفوط شعرت بمدى الظلم الواقع على الفلاح المصري ، كنت أعامله معاملة كريهة وأتحدث معه بشكل لطيف جداً ، لكنه لم يكن يصدقني أبداً كيف يصدقني وهو لم يتعود أن يعامله موظف من قبل الدولة معاملة حسنة أو لصالحه ؟ ! .. كذلك انتهت إلى ضرورة انصاف العمال وأنا في الخامسة عشرة تقريباً ، وعندما كنا نسكن عن مقربة من « فابريكة » للمياه الغازية اسمها « باسكال » .. كان الزجاج وقها ردى الصنع وكثيراً ما كان يتفجر عند الضغط عليه لأغلاق الزجاجات ، ذات يوم انفجرت زجاجة وقطعت نصف أصبع السبابة لأحد العمال ، وبدلاً من أن يعوضه

- طبعاً اللغة أكثر من مجرد قواعد نحو وصرف ، إنها أيضاً ذوق وتذوق وموسيقى وثائق وبلاغة ورموز ، كيف اكتسب كل هذا وغيره ؟؟

## خطوات في النقد

قال يحيى حقي وقع في حياض حدث هام جداً بعد عودتي من أوروبا أواخر عام ١٩٣٩ ، يعني كان عمري ٣٤ سنة تقريباً ، حدث أن تعرفت بالاستاذ محمود شاكر وهو إمام اللغة العربية في عصرنا الحاضر ، وكان من حسن حظي أن استقبلني وعاملني معاملة الأخ والتلميذ ، وسمح لي أن أستمع إليه وهو يقرأ لي الشعر الجاهلي والإسلامي ، وأن أقرأ عليه بعض ما كتب وأن ينظر فيه ويتصحني .. له فضل على وحيناً أقرأ ما كتبت قبل معرفتي بمحمود شاكر وأقارنه بما كتبت بعد معرفتي به أجد أن السمة الغالبة هي واحدة ، وهو الحرص الشديد على الكلمة ، ماذا جدد ؟؟ .. يمكنك أن تقول « الصنعة » أو اللغة الأخيرة ، التشطيط النهائي أى التأتق وهو ما اكتسبته بعد محمود شاكر ، لكن الأساس والصميم والمنهج ظلت كما كنت أتبعها ويمكنك التأكد من هذا من كتابي « خطوات في النقد » - ضمنت فيه المقالات حسب تاريخ كتابتها كما يعرف القارئ - تطورت النقد والأسلوب .. دراسي عن محمود طاهر لاشين مثلاً كتبها وأنا عمري ٢٠ أو ٢٢ سنة تقريباً ، يعني في سن مبكرة جداً ومن الغريب في هذا الكتاب أنك ستجد مقالاً كتبه وأنا في جدة يعني وعمري ٢٧ أو ٢٨ سنة عن أحمد رامى ، أنا من أوائل من تناولوا رامى بالنقد ، وكنت في ذلك الوقت أقرأ كتاب « الأغاني » واستطعت أن أرى امتداد الغناء في الشعر العربي .. لكن الذي أشكو منه أنني لم أخصص .. أفرض أنني كنت أهوى الأدب ، فقد كان يجب أن أقرأ في تاريخ الأدب وفي السير الذاتية للأدباء وفي أدب أوروبا أى أن يكون لي تخصص لكن أنا بقيت في القراءة كما في الكتابة هاويًا توافاً لكل شيء وطوفاً بكل شيء »

## أحببت تاريخ مصر الحديث

- قد يعطى هذا انطباعاً بالافتقار إلى التعمق ؟ !  
- التعمق يأتي حين نحب شيئاً من الأشياء .. لكني أحببت تاريخ مصر حباً عميقاً ، ليس الفرعون وإنما ابتداء من الحملة الفرنسية إلى تاريخ مصر الحديثة ، وأعتقد أنني

باريس عام ١٩٤٩ وحتى عام ١٩٥١ حيث مرتبجربة عاطفية مازال يعيشها حتى الآن ، تصرف هناك بفنائة فرنسية من أصل ريفي اسمها « جان » وتوطدت علاقتها بها ولم تفتّر رغم انتقاله مستشارا لسفارة مصر بأنقرة لمدة عامين ثم وزيرا مفوضا في ليبيا عام ١٩٥٣ .. فكان عليه أن يترك وزارة الخارجية ليتزوج منها وليمارس عدة وظائف حتى عام ١٩٥٩ .. منها مديرا لمصلحة الفنون التي تحولت الى وزارة الثقافة فيما بعد ، وكون أول فرقة للرقص الشعبي ، كما أمر بتغطية أجساد راقصات هنز البطن فضربه بالصاجات !! .. كما دفع بمطربين شعبيين مجهولين للفناء أمام جمال عبد الناصر وضيئه تيتو في ذاك الوقت .. ثم شغل مناصب أخرى الى أن استقال عام ١٩٥٩ ليصبح رئيسا لتحرير مجلة « المجلة » التي جعل شعارها « سجل الثقافة الرفيعة » ..

يضاف الى كل هذا تاريخ مولده مع بداية هذا القرن ، حيث كانت خريطة العالم يعاد رسمها على زعواء الدول الكبرى ، وحيث كانت مصر في أوج عصر نهضتها الحديثة والتي بدأت منذ أيام رفاعة الطهطاوى ، وربما إبان حملة نابليون وجميع هذا - طبعاً - أثريه .. لقد ولد مع فجر القصة المصرية العربية ومع تبشير ثورة ١٩١٩ .

هذا كله يضاف الى البنايع الأساسية التي نهل منها وتحدث عنها !

عجيد طوبيا

ويعالجه صاحب القابريكة طهره ، ورأيت مجلس فوق الرصيف وهو يبكي ودمه ينزف !!

- قطع عيشه كما قطع أصبعه !! -

تصور !! .. هذه هي البنايع الأساسية التي تستطيع أن تستشفها من أى شيء كتبه .

## فجر القصة :

لكن نظرة سريعة لحياته الخافلة نجعلنا لانكتفى بهذه العناصر التي اشار اليها رغم أهميتها القصوى .. فان كانت حياته العملية قد بدأت بمنغلو ط عامى ١٩٢٧ ، ١٩٢٨ فهو سرعان ما نائل أمينا للمحفوظات بقتصيلة مصر في جلة سنة ١٩٢٩ ثم في استامبول من ١٩٣٠ الى ١٩٣٤ حيث تابع هناك ثورة مصطفى كمال أتاتورك ثم عمل مأمورا بقتصيلة مصر بروما حتى عام ١٩٣٩ ابان فاشستية موسوليني ونازية هتلر وبوادر الحرب العالمية الثانية ، وهناك تعلم الايطالية واغترف من آدابها وفنونها ..

وعندما نقل الى ديوان وزارة الخارجية بالقاهرة عمل مديرا لمكتب الوزير مع من ٢٢ .. مع مصطفى النحاس والنقراشي وابراهيم عبد الهادى ، ثم تزوج عام ١٩٤٣ لأول مرة وسرعان ما توفيت زوجته بعد ثلاثة أشهر من مولد وحيدته « نبي » .. وظل حزبا حزينا حتى نقل الى

## ليس بالسن

قدم على عمر بن عبد العزيز وفد من العراق فنظر الى شاب منهم ير الكلام قبل غيره ، وقال فليتكلم أكبركم ..  
قال الفتى : يا أمير المؤمنين ، ان الأمر ليس بالسن . ولو كان كذلك لكان في المسلمين من هو أسن منك ..  
قال عمر : صدقت فتكلم ..

# بلاغ إلى ضمير الأمة !

بقلم : فهمي هويدي



أليس مثيرا للدهشة ان يتحاور المسلمون مع طوب الارض وخشاشه ، ولا يتحاورون مع انفسهم ؟ اليس غريبا ان نتبارى في الدعوة الى رحابة الصدر وسعته عندما نتحدث الى الآخرين ، بينما تضيق صدورنا ونصم أذاننا اذا جاءت سيرة الحديث مع بعضنا البعض ؟ اليس محيرا ذلك السباق في ترتيب الندوات واللقاءات في مختلف شئون الماضي والحاضر والمستقبل ، الذي لا يمر ولو مصادفة بطريق التقريب بين مذاهب المسلمين وفرقهم ؟ اليس مرييا ومثيرا للشك ان نلتقى مختلف الفصائل من أعدائنا وأصدقائنا في تجمعات يتزايد عددها وتنوع مجالها يوما بعد يوم ، بينما تزرع الالغام ، وتوضع الحواجز والاسلاك الشائكة ، وتحفر الخنادق وتنصب المتاريس ، فيما بين مختلف فصائل المسلمين ؟ اليس عجزنا ان يبحث الجميع عن نقاط للاتقاء بينون فوقها وينسجون حولها الكثير من طموحات الانطلاق نحو المستقبل ، بينما لا تثار بيتنا سوى خلافات القرون التي خلت ، ويبقى بيتنا من لايزال يناقش ويتعارك حول احقية على ابن ابي طالب بخلافة رسول الله وبطلان بيعة ابي بكر الصديق ، وبمحاول ان يصفى الحساب مع معاوية بن ابي سفيان وابنه يزيد ؟

ان هذا الواقع المرفقيل وحده بأن يدعى قلب أى مسلم بملك ذرة من الغيرة على دينه ، أوذرة من الصدق مع ضميره ، فبا بالكم بمن يجهى لضييف الى هذا كله مزيدا من المرات ، بل وليسد الى الجسد الاسلامى الواهن مزيدا من الطعنات الموجعة والحينة ؟ وما أعنيه تحديدا هو تلك المحاولات التي تجرى الآن للوقعة واشعال نار الفتنة بين السنة والشيعة .

وهي ليست مصادفة ، ان يستثمر مناخ المد الاسلامى الراهن ، وان تستغل الحرب الدائرة بين العراق وايران ، التي لم يقل أحد انها حرب بين السنة والشيعة ، وان تتصل حلقات الفتنة في العالم العربى بعد الذي قادت اليه الحرب الطائفية في لبنان . . . ليست مصادفة ان ينشط رسل البغضاء والوقعة في هذه المرحلة ، لتسع رقعة الحريق ، وليمتد ليه الى مختلف ارجاء وطننا الكبير ، ناثرا الشرار والدمار وآتيا على الاخضر واليابس .

ليست مصادفة ان تلقى هذه السموم ، في وقت تتأهب فيه القوى الكبرى لكى تبسط سلطانها العسكرى على العالم العربى ، وتربع فيه اسرائيل على عرش القوة والبطش في المنطقة ، وتقمع فيه الارادة العربية بالسيف من ناحية ، وبالقنابل العنقودية والانشطارية من ناحية ثانية ، وتخضع الحارطة العربية كلها لمعادلات ومخططات جديدة ، تنفيخ في ظلها الجغرافيا جنبا الى جنب مع التاريخ .

في هذا السياق تكون الفتنة بين السنة والشيعة مطلبا ، وحلقة جديدة في المسلسل الجهنمى الذى نحن ابطلاله وضحايها .

لقد قدر في ان استمع الى تسجيل صوت لحديث الفاه واحد من الدعاة في احد المساجد ، وتثير مقولاته العديد من ردود الفعل المؤيدة والخلدة والساخطة .

ولم يجد الراعظ المتحدث في كتاب الله موضوعا يفيد سامعيه ولم تستلفت نظاره قضية ذات شأن في واقع العرب



والمسلمين وما يحيق بهم في الحاضر والمستقبل ، من المشرق الى المغرب . وانما غاية ما فتح الله عليه به كان نزالا وتجريحا لمعتقدات الشيعة طوال ساعة من الزمان .

كان مدخله هو الحديث عن « سبيل المؤمنين » ومنه انتقل الى مربع غير المؤمنين ( ! ) ، ومن باب التغطية والتعمية شن هجوما شديدا على المتصوفة ، جمع فيه الذين تعلقوا بخلصين بحب الله مع الذين تاجروا باسمه جل جلاله ، ووضعهم في سلة واحدة ، ثم أخرجهم من الاسلام ، وقذف بهم في مربع المشركين ، في جولة استعراضية سريعة لم تستغرق ثلاث دقائق ، وان الحق بهم الفلاسفة والمتكلمة في الثواني الاخيرة ، وبعد ان هذأت نفسه وتحقق من أن كلماته القت بهؤلاء وهؤلاء في الدرك الاسفل من النار ، واطمان ضميره الى أنه أغلق أبواب جهنم على الجميع ، استدار واشهر سيفه في وجه الشيعة الاثني عشرية او الجعفرية .

وكان أخطر ما قاله ، - غفر الله له - ، انه صنفهم جملة مع الرافضة والباطنية ، وانهم يكفرون أهل السنة جميعا ، من الخليفة الاول ابن بكر الصديق الى شيخنا الهمام الذي لم أعرف له اسما . وبعد ان ادى مهمته في الاساءة والتجريح على خير وجه ، تساءل امام الحاضرين ما العمل ؟ ثم رد بصوت المبشر الذي يريد أن ينجي سامعيه من الدنس والأرجاس : يجب ان نعاديم ، لاننا بذلك نعادى الشرك يجب ان نمتنع عن مواليتهم وودعهم لان ذلك يخالف اركان الايمان ، التي تمتع المؤمن من موالاة المشركين يجب ان نتعلم البغض في الله ، كما نحرص على الحب في الله . بهذه الوصفة الناجعة بصر الرجل سامعيه بما يجب ان يفعلوا ، ونثر في العقول والاعماق جرعة لا بأس بها من السم باسم البغض في الله .

وفي هذا المسار مضى الحوار الذي جرى بعد الحديث . وكان إطاره يدور في فلك المقولات التي يضرب بها المثل في التعصب المذهبي ابان عصور الانحطاط ، عندما سئل بعض المتعصبين من الشافعية عن حكم طعام وقمت فيه قطرة نبيذ ، فقال : يرمى لكلب أو حنفي ! وسئل متعصب آخر بنفس الحالة العقلية : هل يجوز للحنفي ان يتزوج شافعية ؟ فرد : لا يجوز لانها يشك في ايمانها . فيها اجتهد آخر فقال : يجوز الزواج بها قياسا على الكتائية ! ان اقل ما يمكن ان يقال في حق هذا الواعظ انه اما متطوع للتأمر او ضالع فيه ! وأيا كانت نيته وقصده فكلماته تشكل جريمة مكتملة الاركان ، المجنى عليه فيها ليس الشيعة فقط كما قد يتوهم البعض ، وانما الشيعة والسنة في آن واحد !

ذلك ان الرجل لم يقدم موعظة في الحقيقة ، وانما غرس في صحن المسجد بذرة خبيثة لشجرة لا تنمر الا المر . واطلق من حيث لا يدري - أو يدري - قبلة جرنومية من تلك التي ينبغي ان تحرم فكريا ، بل زرع في كل بيت بلغه صوته أو عاد اليه رجل من مستمعيه لغما موقوتا وقائلا ، يعلم الله متى يتفجر وكما عدد ضحاياه .

وكان ظني في البداية انها سقطة واعظ اساء اختيار الاسلوب والهدف والتوقيت ، لكن الحلقات التي توالى بعد ذلك اعطت المسألة بعدا آخر يرجع ان القضية اكبر وأخطر ، وان هذه السقطة ليست الاحلقة في مسلسل يريد بنا شرا . لقد اكتشفت ان البذور الخبيثة والالغام الموقوتة تزرع في مواضع عديدة من الجسد العربي ، حتى لانسفر العملية فقط عن اصابة أوعامة ، ولكن لكي يكون التفجير شاملا ومحكما ! فقد وقع في يدي كتاب عنوانه « وجاء دور المجوس » ، مؤلف بجمل لبقا علميا رقيقا ( دكتور ) وهو يقع في ٥٠٠ صفحة ، ويوزع بالمجان !!

استهل « المؤلف » كتابه بقوله انه مؤرق منذ ٢٠ عاما بسبب نشاط « الرافضة » وانه كان ومازال يحترق ألما من تخاذل أهل السنة وغفلتهم عن هذه النشاط ( وهذه كلماته ) وانه بعد أن سكت طوال هذه الاعوام العشرين قرر أن يقول كلمته في هذا الكتاب . ثم رد مقدما على نقاده : فإن قالوا ليس من المصلحة اثارة مثل هذه القضية . قلت المصلحة ما وافق الشرع ، وليس ماوافق الاهواء والامزجة . بل ليس من الخلق والمروءة أن تصادق من يشكك بكتاب الله ( لا حظ أنه يردد دعوة صاحبنا الاول الى بغض في الله ! ) ويتكرر سنة المصطفى ( ص ) ويشتم الصحابة .

وبعد ان يزرع غابة من أشجار المربى السنة والشيعية ، ويقيم بكلماته العديد من الحواجز والسدود يصدر حكمه الخامس بقوله : ان امكانية الالتقاء بهم غير ممكنة ! وهي ذات النتيجة التي استخلصها واعظنا الهمام . والتي تعنى في حقيقة الامر حذف اكثر من مائة مليون مسلم بعبارة من ست كلمات !

ولا اريد ان اخوض في محتوى الكتاب ، فهو لم يخرج عن مضمون مقاله صاحبنا الاول في الهدف يقينا ، وفي الأسلوب أحيانا . اى انه افرق شريطا مسجلا مدته ساعة في صفحات عددها خمسمائة ، وهو امر غير مستغرب عندما يرخص الكلام ويستغل الناس ويتصور بعض حملة الاقلام انهم يخاطبون جماعة من البهلاء والمتخلفين عقليا ! ورغم منهجه الاستغزاي ، فان الكتاب لم يكن مفاجأة في مجمله ، لكن المفاجأة الحقيقية كانت تنتظر في اليمن ! ذلك اني ذهبت في مهمة الى صنعاء ، واذا بي اجد هناك كتابا آخر يطرح الموضوع ذاته بعنوان « الصراع بين الاسلام والوثنية » لمؤلف معروف هاجر من بلده منذ ثلاثين عاما تقريبا ، وتعددت كتبه التي تحوّل في الغيب ولا تحلو من نقد وتفض ، من بينها كتاب طبع في بيروت بعنوان « الكون بحاكم الاله » !

والكتاب يقع في ٧٠٠ صفحة ، ويوزع أيضا بالمجان ! ومشرو الكتب يعرفون كم يكون باهظا سعر كتاب بهذا الحجم ولا بد ان يستربوا قبل غيرهم في ملاسات نشره ودوافعها . لكن ذلك ليس مصدر الرية الوحيد ، وانما الأكثر مدعاة للدهشة والرية أن الكتاب صدرت منه طبعتان ، الاولى في عام ١٩٣٧ ، والثانية في عام ١٩٨٢ ! أى انه كما سكت مؤلف الكتاب السابق عشرين عاما ثم نهض فجأة وقرر ان يعلن كلمته فان مؤلف الكتاب الثاني - أو ناشره بالأحرى غاب ٤٥ عاما ، ثم تنبه فجأة الى ان الامانة والمسئولية تفرض عليه ان يعيد طباعة الكتاب مرة ثانية في عام ١٩٨٢ . كلاهما سكت دهرًا ، ولما نطق ، فانه زرع شرًا ! ولن اخوض أيضا في تفصيلات الكتاب الذي ينقد معتقدات الشيعة ويصب في ذات الاتجاه الذي استهدفه الكتاب السابق ويخلص الى ذات النتيجة .

هل هي مصادفة ان تهب تلك الريح الخبيثة من مختلف الاتجاهات في وقت واحد ، ولهدف واحد ؟ وهل يمكن ان نحسن الظن بمصدر تلك الريح او مصادره ؟ ثم الا يعني ذلك الذي يجري ، وغيره مما لا نعرفه ، ان ثمة شيئا يدبر هذه الامة وأن شرًا مستطيرا يتهددها اذا لم تحاصر النار وتحمدها متابعتها بأسرع ما يمكن ؟ امانع المستفيد من ذلك كله . فحدث فيه ولا حرج !

ان هذا الكلام ليس جديدا . والكثيرون يعلمون ان تاريخ الخلاف المذهبي بين فرق المسلمين حافل بمثله وبما هو اسوأ منه واتعس . ايضا فان مثل تلك الاقاويل لا تتردد فقط في الجانبات المتعلقة بالسنة ، انما يروج لها ايضا في جانب

الشيعية ، ولا يريد ان انكأ جراحا ، لان ما يقال في ذلك الجانب الآخر عن معتقدات السنة يستكره عقلاء الشيعة انفسهم ، اذ ان بعضه يمس كتاب الله ذاته ، وبعضه يمس الخلفاء الراشدين والصحابة . فالحماسة والجهالة ليست من نصيب فريق دون الآخر، ورسل الدس والوقعة نشطون على الجانبين .

ان أحدا لا ينكر ان ثمة خلافات حقيقية بين المذاهب الاسلامية وان كان الخلاف له خصوصيته فيما بين السنة والشيعة الجعفرية بالذات من حيث ان هؤلاء يمثلون اكبر جماعة اسلامية بعد السنة . وليس في الخلاف ما يشين او يجرم فضلا عن انه قائم منذ القرن الهجرى الأول ، وقد بدأ سياسيا وليس فكريا بالمناسبة اذ لم يكن بين الامام علي ومعاوية خلاف لا في الاصول ولا في الفروع ، ولكن السؤال هو من يتصدى لهذا الخلاف ومتى ، واين ؟ ان الجريمة الحقيقية تقع عندما يساء التقدير والاختيار في ادارة هذا الخلاف سواء فيما يتعلق بالاشخاص او الملامسات . فهي جريمة بكل تأكيد أن يترك الامر في قضية دقيقة كهذه لتراشق اعمى بين خليط الحمقى والجهلاء والداسسين . وهي جريمة تفتح ابواب الخلاف وملقاته بينا الأمة تمر بأخطر مرحلة في تاريخها المعاصر ، ويسعى الساعون بكل جهدهم لتفتيت شملنا وتغزيقه . وهي جريمة أيضا أن يروج لهذا الخلاف من فوق المنابر العامة ، وان تتحول قضايا الشرك والايمان ومختلف أمور العقائد الدقيقة الى مضغة في الافواه بلوكها الثرثارون والفضوليون ، والادعاء .

ان الملاممة عنصر أساسي في ادارة اى حوار ، وأعني بها ملاممة الزمان والمكان . وان افترض ذلك ابتداء ان الاطراف المتحاوره مؤهلة وجديرة بتحمل مسئولية ما تصدت له . ان من يلقي بهام الطعن والتجريح في عقائد فرق المسلمين ، رافضا فكرة مراعاة مصلحة مجموعهم محتجا بمقولة ضرورة موافقة المصلحة للشرع ، ويدعوى الوحدة من خلال الاصول الاسلامية ، يتجاهل - أو يجهل - ما قاله علماء الاصول بان الانكار له شروط ، وانه يفرض ان هناك منكرا ، فانه اذا كان التصدى له سيؤدى الى ما هو أنكر واسوأ ، فانه لا يسوغ انكاره ، وإن كان الله يمتعه ويغض أهله ، وهذه العبارة الأخيرة ليست من عندى ولكنها نص كلمات فقيه له قدره وجلاله هو ابن القيم الجوزية . لقد غاب عن الحائضين في امور عقائد المسلمين ان كلامهم ، ولو كان بحسن نية يفتح الباب لخطر عظيم ، ويزرع بذور الفتنة ، والفتنة اشد عند الله من القتل !

في الاربعينات شهدت القاهرة محاولة انجائية لتصالح السنة والشيعة ، فيها سمي وقتئذ باسم « لجنة التقريب بين المذاهب الاسلامية » ورأس هذه اللجنة احد فقهاء الشيعة واسمه محمد تقي الدين القمي ، وتعبيرا عن حماس علماء السنة وحفاوتهم بهذه الدعوة ، فقد قبل شيخ الأزهر وقتئذ - الشيخ عبد المجيد سليم - أن يكون وكيلًا للشيخ القمي ، وان يجيء بعده في ترتيب رئاسة اللجنة ، وهو على رأس الأزهر الشريف ، واللجنة مقرها القاهرة ، واحد المعامل الكبرى لفقه وثقافة المسلمين السنة . وضمت اللجنة عددا من علماء وفقهاء الجانبين ، الذين عملوا بروح الاخوة والمودة وبحرص مخلص على لم الشمل والعمل من اجل توسيع مجالات التفاهم ونقط اللقاء . فاصدرت اللجنة مجلة باسم « رسالة الاسلام » التي كان يشترك في تحريرها نخبة من فقهاء السنة والشيعة ، وكان الشيخ محمود شلتوت شيخ الأزهر فيما بعد - واحدا من كتابها ، وعلى صفحاتها نشر اجزاء من تفسيره للقرآن الكريم .

وفي الوقت ذاته حققت اللجنة انجازا هاما ، تمثل في اتفاق فقهاء الجانبين على اخراج تفسير للقرآن يجمع بين وجهتي نظر السنة والشيعة . وكان تفسير « مجمع البيان » للطبرسي هو الذي رشح لبلتقي عليه الطرفان ، وحتى

السبعينات كان قد صدر عشرة اجزاء من هذا التفسير ، ثم توقف جهد اللجنة للأسف الشديد ، لأسباب لم تعرف بعد .

كانت هذه التجربة الهامة - وما زالت - نموذجاً للأسلوب الواجب اتباعه ، لتحقيق الفهم والتفاهم بين فرق المسلمين وفصائلهم . هذا اذا حسنت النوايا وابغى الذين يتصدون للمهمة وجه الله وحده . على عكس ما يروج الآن من أن طريق اللقاء مسدود ومقطوع ، ولا سبيل الى تحقيقه .

ولقد ظل هاجس التقريب بين السنة والشيعة شاغلاً لبعض من علمائنا المعاصرين والمخلصين ، الذين ادركوا بضميرهم الحي حقيقة الخطر الذي يمكن ان يؤدي اليه توسيع الشقوق وتعميق القطيعة بين الطرفين وكان الداعية الكبير الشيخ محمد الغزالي واحداً من هؤلاء فكتب في مؤلفه الأخير ( هو كتاب دستور الوحدة الثقافية بين المسلمين ) ينص ما بين الشيعة والسنة من خلافات موروثية وفجوات « ملأها الدماء في بعض الاعصار ، وزادها البهت والافتراء بين الحين والحين » . ثم عرض مبادئ اربعة « لدفع الامور الى طريق التصالح والاخاء هي :

- يتفق الفريقان في مؤتمر جامع على أن القرآن الكريم هو كتاب الله المصون الخالد وانه ليس هناك في الاسلام كله غير هذا المصحف الشريف .

- السنة هي المصدر الثاني بعد القرآن والرسول أسوة حسنة لاتباعه الى قيام الساعة ، والاختلاف في ثبوت سنة ما او عدم ثبوتها مسألة فرعية .

- ماوقع خلاف بين القرن الاول يدرس في اطار البحث العلمي والعبرة التاريخية ، ولا يسمح بانه يتعداه الى حاضر المسلمين ومستقبلهم ، بل يجمد من الناحية العلمية تجميداً تاماً ، ويترك حسابه الى الله .

يواجه المسلمون جميعاً مستقبلهم على اساس من دعم الاصول المشتركة وهي كثيرة جداً وعلى مرونة وتسامح في شتى الفروع الفقهية ووجهات النظر المذهبية الاخرى . ثم يعقب على مقترحاته قائلاً : « اني » الفت النظر الى ان اوهاما واهواء عملاً الجويين الشيعة وجماعة المسلمين لا يسبغ العقلاء بقاءها . ولو وضع كل شيء في حججه الطبيعي ، واغلقت الافواه التي تستمرى الوقعة والافك ، لتلاشت انواع من الفرق لا مساغ لوجودها » .



وفي الظروف المعقدة والمحزنة التي نمر بها ، ربما تبدو فكرة التقريب بين السنة والشيعة طموحاً بعيد المنال ، رغم ان خطى هذا التقريب بدأت فعلاً منذ اربعين عاماً ، وتقدمت على طريق الألف ميل بصورة مشجعة ومفعمة بالامل . وبعد مضي تلك الاعوام الاربعين ، فان الطريق يبدو الآن أطول وأكثر اشواكاً ، بل أكثر إظلاماً وتعتيلاً . لقد تقلص طموحتنا وانحسر ، وبتنا في زماننا هذا لانجرؤ على ان نطالب من يتصدى للقضية بان يضيء شمعة على الطريق ، وانما صرنا نسعى الى اسكات هؤلاء وهؤلاء ، حتى لا يتشر الشرار ويشب بيتنا الحريق ! ولو ان في صوتنا يبلغ كل الاسماع والافئدة ، لما كفت هذه الايام عن ترديد كلمات الحديث الشريف : من كان يؤمن بالله واليوم الآخر ، فليقل خيراً ، أو ليصمت ! ○

■ هناك فضائل لا نستطيع ممارستها . الا اذا كنا أغنياء .

( ريتارول )



# لماذا أصاب الضعف السياسة الخارجية للعالم النامي

بقلم جميل مطر

في مقدمة الأسباب التي تدفع المواطن في العالم الثالث الى الابتعاد عن المشاركة السياسية اقتناعه بالضعف العام الذي أصاب السياسة الخارجية للدول النامية . هذا الضعف الذي صار يتجسد في الفشل المتلاحق الذي منيت به هذه الدول في محاولاتها استعادة حقوقها المسلوبة أو المحافظة على حقوقها القائمة ، وتقاعسها عن تحقيق مكانة دولية تتناسب مع إمكاناتها البشرية وثرواتها الطبيعية . ويرى الضعف بشكل خاص في فشل هذه الدول في تعبئة مواردها الذاتية والاقليمية لخدمة اهدافها وتنمية مصالح شعوبها وحماية مصالحها .

النظر عن العوامل الداخلية أو الخارجية التي دفعت الى تلبته والتسك به أسلوبا في العمل السياسي الدولي . والتبعية في حد ذاتها ليست أسلوبا جديدا في العمل الخارجي ، اذ سبق لمعظم الدول النامية ان خضعت للاستعمار في مرحلة أو أخرى من مراحل حياتها . ولكن الاستعمار التقليدي كان يفرض التبعية ضد ارادة الدول الخاضعة له ، ولذلك كان هذا الاستعمار في آخر مراحله سياسة مكلفة للدول الاستعمارية . وحين وصلت هذه التكلفة الى حد تجاوز أي عائد مادي أو سياسي ، تخلت الدول الاستعمارية عن أسلوب الاستعمار المباشر وبحثت عن أساليب أخرى . وخلال هذه المحاولة تعرضت الدول الاستعمارية لتكلفة أكبر لأنها واجهت نضالا قويا من جانب شعوب وحكام الدول حديثة الاستقلال . اذ كان التسك بالاستقلال الوطني أكبر قيمة واهم بكثير من كل مغريات التبعية ، وكان حافزا لبناء إنسان جديد ، ووطن جديد ، وفرصة لبعث المقومات

وهذا الضعف في السياسة الخارجية اسباب متعددة ، بعضها تتحمل مسؤوليته أنظمة الحكم في الدول النامية ومشكلات التطور الاجتماعي والاقتصادي ، وانتهاج اسلوب الواقعية المفرطة ، وازدياد نفوذ فئات اجتماعية تنقصها سمات الجسارة والجهد والتضحية . وهناك مجموعة أخرى من الاسباب تتعلق بالتطورات الدولية على مستوى القمة ، وهي التطورات التي تعكس نفسها موضوعيا على اتجاهات السياسة الخارجية لدول العالم النامي ، أو تؤثر على هذه الاتجاهات تبعا لحسن أو سوء إدراك صانعي السياسة لها .

## الضعف والتبعية

بأن خيار التبعية السياسية سببا رئيسيا من أسباب ضعف السياسة الخارجية في دول العالم الثالث ، بصرف

أحياناً تتخاصم وتتصارع لتحظى إحداها بمواقع الدولة  
اللاحق بالتبعية . وفي عدد من الحالات ابدت - كالدول  
العظمى وبمعنى أدق الدولتان العظميان - تمنا وترددا في  
القبول بتبعية دولة أخرى لها . ولم يكن هذا التردد أو  
التمنع ناتجا عن خوف من تكلفة التبعية المادية أو العسكرية  
أو السياسية بل كان أسلوبا لرفع ثمن القبول بهذه  
التبعية .

نتذكر مثلا أنه في كل مرة اشتد التنافس بين عدد من  
الدول على عرض تبعتها على دولة عظمى ، حدث أن  
تضخمت وتفاقت في كل هذه الدول أو في المنطقة التي  
تضم هذه الدول أسباب ومشكلات أمنية أو اقتصادية ،  
تؤكد عجزها بدون حد أعلى من التبعية عن مواجهتها ،  
والأمر المطلق في التبعية المعاصرة أنها لا تحل - وبالتأكيد لم  
تحل حتى الآن - المشكلات التي اختبرت سياسة التبعية من  
أجل حلها . فالدولة العظمى المتبوعة يهملها بشكل رئيسي  
أن تبقى مشكلات الأمن والاقتصاد في الدولة التابعة قائمة  
عند حد الانفجار ، فلا تصل إليه فتتغير الأوضاع  
جذريا ، ولا تتعد عنه فتطمئن الحكومات التابعة .  
وبذلك يصبح استمرار التبعية هو الضمان الوحيد لمنع  
الانفجار ، ولكنه ليس ضمانا كافيا ضد استمرار  
مشكلات الأمن والاقتصاد . وهنا يظهر الفارق واضحا  
بين الاستعمار التقليدي حين كانت التبعية مفروضة من  
الدولة الاستعمارية وبين الاستعمار الجديد حيث التبعية  
مطلوبة من الدولة النامية . فالدولة الاستعمارية كانت  
مضطرة للدفاع عن مستعمراتها بحكم مسؤوليتها المباشرة  
في حماية أمنها واستقرارها ، وفي هذا الإطار كان السلوك  
الدولي مستقرا ومتعارفا على قواعده وأصوله .

أما في هذه الأيام التي نعيشها فعلاقة التبعية تفرض  
التزاما على الدولة التابعة لا يقابله التزام بنفس القدر من  
الدولة المتبوعة . فالدولة العظمى لا تدخل الحرب من  
أجل الدفاع عن تابعيها . بل ولا تمثل الاقاليم التابعة  
اولويات رئيسية إذا قورنت بتوازنات القوة الدولية في  
مسائل تتعلق بنزع السلاح مثلا أو حتى في مسائل أقل أهمية  
كتنقل التكنولوجيا والعلاقات التجارية . لذلك أصبحت  
التبعية المعاصرة عنصرا من أهم عناصر الفوضى الدولية في  
العالم الثالث .

اذ بيننا يتصور الطرف التابع أن له أولوية في حسابات  
الدولة العظمى المتبوعة ، ويبدأ في انتهاك سلوك سياسي  
يستند الى هذا التصور ، يفاجأ بعد فترة بأن للدولة  
العظمى اسبقيات أخرى ، أو تبعيات أكثر أهمية ، أو



الاجابية في تراث الشعوب وتقديرها لنفسها واطمئنانها  
لنفسها .

### عندما انعكس الحال

اليوم تشهد انعكاس الحال . لقد أصبحت التبعية  
هدف معظم دول العالم النامي ، تتبارى فيها بينها ، وفي

يصدم حين يكتشف انه كطرف تابع قد استفاد أغراضه .  
ويصبح عليه إما أن يرفع درجة تبعيته أملاً في استعادة مركز  
الدولة الأولى بالتبعية أو يتخبط في سياسته الخارجية .

وهكذا ونتيجة للتبعية تطرد العلاقة غير المتوازنة بين  
الدول النامية والدول العظمى ، وبين الدول النامية  
وبعضها البعض بما يبدد الاستقرار الاقليمي ، وبما يزيد  
الشقة اتساعاً بين أهداف الحكم في العالم النامي وبين  
المصالح الحقيقية للشعوب .

ويزداد الاضطراب في العمل السياسي الخارجي ويتنامى  
التردد والتريث في اتخاذ القرارات السياسية اما انتظارا  
للتعرف على موقف الدولة العظمى المتبوعة أو انتظارا  
لتدخلها بالشكل الذي يعني الدولة التابعة من مسؤولية  
القرار ، أو أملاً في أن تحظى بفضل يعود إليها يسرر  
تبعيتها ، ولا تخفى عواقب هذا الوضع على العلاقات  
الدولية عموماً وفي العالم النامي بصفة خاصة حيث  
المشكلات متقاربة ومتفجرة .

## الشعور بالعجز

يرافق التبعية بطبيعة الحال الشعور بالضعف والعجز  
تجاه الدول العظمى ، وترافقها في نفس الوقت الرغبة في  
استخدام رصيد التبعية لفرض الزعامة على دول أخرى  
نامية ، وهي الرغبة التي اضافت الى الضعف العام في  
وضع الدول النامية والى تضام حالة الفوضى الدولية  
الناشئة . فالتنافس على تأكيد الضعف تجاه الدول العظمى  
لاكتساب صفة الدولة الاحق بالتبعية يتناقض - في الظاهر  
على الأقل - مع التنافس على تأكيد الزعامة او النفوذ في  
دائرة من دوائر العالم الثالث . لذلك نشأت نتيجة هذا  
التناقض تفاعلات دولية تدل على استخفاف الدول النامية  
ببعضها البعض . واتعمدت - أو انخفضت - مصداقية  
الدولة التابعة الساعية الى زعامة والى نفوذ حتى وان  
استخدمت نفوذ الدولة المتبوعة ، وأصبح من العسير في  
احيان كثيرة تحقيق الاجماع أو الاغلبية بين عدد من الدول  
النامية على سياسة موحدة تستند الى أسس من الثقة  
والاطمئنان .

وقد ادى الشعور بالضعف العام في دول العالم النامي  
الى بروز ظاهرتين مترابطتين . اذ صارت تكرر ظاهرة  
قيام حكام في العالم النامي بتنصيب انفسهم زعماء ليس فقط  
على دوفهم بل وغيرها من الدول ، وهم لا يملكون من

مقومات الزعامة الا الفراغ المحيط بهم أو الضعف السائد  
في متطقتهم . وفي حالات معروفة - وحين تأكد زعيم أو  
آخر من أن الزعامة على فراغ هي فراغ في الزعامة - لجأوا  
الى الماضي يتصبون انفسهم زعماء فيه . أي أنهم حين  
فشلوا في تقلد زعامة الحاضر - بسبب انفضاح التبعية  
وحجم الفراغ ولا مبالاة المواطن - قرروا ممارسة الزعامة  
بأثر رجعي على زمان عرف قدر الزعامة . ان خطورة هذا  
الاتجاه على طرائقه تتضح بشدة حين نرى ترجمته على صعيد  
العمل السياسي الدولي . اذ ان هذه الزعامات ، التي  
هي إفراز من إفرازات الضعف تريد ان تؤكد صلاحية  
واستمرارية نظرية الفرص الضائعة ، والتي هي بمعنى آخر  
الوجه الثاني لمحاولات فرض تدني الحدود الدنيا لمطالب  
الشعوب وحقوقها .

الظاهرة الثانية المرتبطة بظاهرة زعماء الفراغ أو الزعماء  
بأثر رجعي ، هي تلك المتعلقة بالمواطن الذي فقد العزم  
على المشاركة وقرر الانسحاب من دائرة الضعف . إذ بدأ  
هذا الانسان يتعاطف سراعاً أي عمل أو إجراء يسخر من  
الضعف ويتحدى التبعية . وبدأ أيضاً يميل الى تأييد أي  
قوة - ولو تدميرية - تحطم الضعف ولو كانت هذه القوة  
مجنونة بالتمعصب او حاملة بالتغيير الضعيف أي أنه بينما  
يتشغل بعض القادة بالبحث عن مواطنين يتزعمون  
عليهم ، يبحث بعض المواطنين عن فكرة خارج دولتهم أو  
خارج منطقتهم يملأون بها الفراغ .

## تغير أولويات الحكم والمعارضة

يبدو أن عهد تنفر الحكام لمهمة الحكم قد ولى ، وبدأ  
عهد جديد في العالم الثالث أصبح فيه الحاكم رجل أعمال  
يمتلك المزارع والمصانع والأسهم والسندات ، ويمجد  
الوقت ليدرس ويراقب حركة الاسعار والفائدة الدولية .  
ولا شك أن هذه المهام تأخذ من وقت بعض الحكام نصيباً  
كبيراً ، ولا شك أيضاً أن هذا التنصيب قد تم اقتطاعه من  
الوقت المخصص لصنع السياسة وخاصة السياسة  
الخارجية . فضلاً عن ذلك ، فإن ارتباط المصالح  
الشخصية للحاكم بمصالح خارجية يؤدي بالضرورة الى  
نقص في استقلالية إرادته السياسية . فمثلاً حين يصرح  
ويعترف حاكم زائير أنه يستثمر أمواله الخاصة في دول  
أجنبية ، فانه بهذا التصريح يعترف فعلاً أنه لا يستطيع  
اتخاذ سياسة خارجية مستقلة ، أو على الأقل سياسة  
خارجية نشيطة تحقق لزاثير - وليس له شخصياً - المنافع  
والمصالح . وهو أيضاً يعترف بهذا التصريح بأنه لا يجد

## ضعف العمل الجماعي

يتردد العمل الجماعي لدول العالم الثالث تحت أشكال مختلفة . فهناك المنظمات الدولية حيث هذه الدول أغلبية مطلقة . وهناك عدم الانحياز والذي كان الانحياز الأعظم للعديد من هذه الدول في إحدى مراحل تطورها . وهناك أيضا التجمعات الإقليمية - الجغرافية أو الدينية - والنظم الدولية والإقليمية أو القومية والنظم النوعية المتخصصة كتجمعات الدول المصدرة للمادة الخام . والثابت أن العمل الجماعي لدول العالم الثالث تحت أي شكل من هذه الأشكال يعاني من أعراض الضعف العام الذي يشل السياسات الخارجية لهذه الدول .

لقد أصبح العالم الثالث يجد صعوبة بالغة في الوصول إلى سياسة موحدة تجاه القضايا الدولية على وجه التحديد . بل أنه أيضا يجد صعوبة في عقد اجتماع يضم كافة أعضاء التنظيم أو المنظمة أو المؤتمر . ولعل التجربة المريرة التي تمر بها مجموعة عدم الانحياز تكفي لتبين أبعاد هذا الضعف . إذ أننا حين نقول أن عدم الانحياز يمثل أعظم إنجاز حققته دول العالم الثالث ، فذلك لأن العمل السياسي كان تعبيرا عن تناسق فكر زعماء العالم الثالث في ذلك الوقت . وكذلك لأن عدم الانحياز كان يجسد حقيقة مصالح الدول الناشئة . واستطاع هؤلاء الزعماء أن يستخلصوا من ضعف أقطارهم قوة من عدم الانحياز ضمانا لاستقلالهم ومن رفض التبعية نفوذا دوليا كبيرا .

أما المجموعة التي تسمى نفسها اليوم بمجموعة عدم الانحياز ، فهي لا تتعدى أن تكون مجموعة من دول أغلبها تابع لطرف أو لآخر تبعية مطلقة أو شبه مطلقة ، ووصل ضعفها إلى درجة أصبح من الصعب عليها إصدار قرار قوي يدين دولة عظمى أو أخرى لتدخلها في شؤون دول عدم الانحياز . وبدلا من أن تصبح المجموعة قطاعا مميزا في العمل السياسي الدولي ، أصبحت نموذجا آخر لمنظمة دولية . وبعد أن كانت مصدرا للقرار السياسي الدولي هبطت إلى مستوى كسب التأمين اللفظي لهذه القضية أو تلك . ولم تعد مؤتمرات المجموعة تختلف عن أكثرية المؤتمرات الدولية ، لأن الدول تساهل في اجتماعاتها لتدلي بنفس الكلمات التي أدلت بها في الدورة الأخيرة للجمعية العامة للأمم المتحدة ، أو في آخر مؤتمر إسلامي ، أو في مجموعة السبعة والسبعين . وبذلك تحول عدم الانحياز من موقع الإرادة الفاعلة في تحقيق الاستقرار الدولي ، إلى أداة في حالة الفوضى الدولية .

الوقت الكافي لإدارة شؤون بلاده .

وفي غير القضايا الشخصية ، يركز حكام العالم الثالث على قضيتين أساسيتين هما الأمن الداخلي والاقتصاد . ففي معظم بلاد العالم النامي حدث خلال السنوات الأخيرة أن تفجرت الثروة وتفجر الفقر بشكل أثر تأثيرا جديدا على التطورات السياسية الاجتماعية . وقد تلاحق الحدثان ، وأكثر الحالات إما جغرافيا أي في دول متجاورة أو اجتماعيا أي داخل الدولة الواحدة ، وانتشلت معظم حكومات العالم النامي في جهود متواصلة لمنع تفاقم عواقب اجتماع الحدثين ، ولإقناع شعوبها بضرورة التأقلم التدريجي مع تضخم الثروة أو سوء توزيعها ومع تفاقم الفقر وتعمق الشعور به . وقد عجل الحدثان بخطوات التبعية ، ولم تتردد الدول المتبوعة في المساهمة في تدعيم الأمن الداخلي للدول - لدول الثروة ودول الفقر .

أما المعارضة السياسية في العالم الثالث ، فمنها ما قضت عليه إجراءات الأمن الداخلي وقسوة أساليب القمع ، ومنها ما أفسدته الثروة أو حطمت الفقر ، ومنها ما اعترف بقوة التيار ، فانزوى يراقب ويرتقب . ولكن منها من اضطر إلى السر في قافلة التبعية بدون وعي .

إذ أنه حين تعرض للقمع ، وتعرضت حقوقه الإنسانية للانتهاك ، توجه إلى حكومات الغرب اللبرالية لتضغط على حكوماته من أجل تقديم الضمانات لحرية الإنسان وحقوقه الأخرى . وبطبيعة الحال رحبت تلك الدول بهذا اللجوء من جانب المعارضة السياسية في دول العالم الثالث والتي ناصبتها العداء لسنين طويلة . ففتحت لها أبواب الزيارة واللقاء والمحاضرات والاجتماع ببرجال الصحافة والمسؤولية وهي تعلم أنها بذلك الترحيب تثير تناقضا جذريا داخل فكر وممارسات هذه المعارضة . ثم أتت مرحلة ثانية كشفت هذه الحكومات عن حقيقة نواياها تجاه المعارضة السياسية في العالم النامي . وكان هذا حين أعلنت أنها فيما يتعلق بمسألة الحريات الإنسانية وحقوق الإنسان ، فهي تفرق بين النظم الشمولية والنظم السلطوية . بمعنى آخر قالت للمعارضة في العالم الثالث ، أنها تعارض الانتقاص من حريات الإنسان المتقدم في الدول الصناعية ، ولكنها لا تنتقد هذا الانتقاص من الإنسان « المتخلف » في العالم النامي ، وبمعداها وجدت المعارضة السياسية نفسها في موقف الحرج لأنها ساهمت وتورطت في تدعيم خطوات التبعية السياسية ، ليس فقط حين هادنت حكوماتها والحكومات المتبوعة ، ولكن أيضا حين فقدت أمام جماهيرها أهم أرسدها الوطنية ، وحين سهلت لحكوماتها إجراءات قمعها وضربها .



لنظم تدوين بالمذهب الماركسي ، ويمنح بعض التأيد لنظم صديقة تختار مذاهب أخرى . ورغم هذا التغير في السياسة السوفيتية ما زالت بعض دول العالم الثالث تضع سياستها على أساس استمرار السياسة السوفيتية في منح التأيد المطلق للدول الصديقة أيا كان مذهبها الاجتماعي والاقتصادي .

إن البطة السوفيتية علامة تقليدية من علامات السياسة الخارجية السوفيتية ، وإذا كان يبدو أحيانا أن الاتحاد السوفيتي قد تقلت خطواته الدولية مع تناقل خطوات قياداته المتقدمة في العمر ، فليس معنى ذلك أنه أصبح أقل قوة مطلقة أو نسبية تجاه الطرف الدولي الآخر . ولكنه قد يعني أن التيار الأيديولوجي في القيادة السوفيتية قد أصبحت له الغلبة - ولو مؤقتا - على التيار الواقعي . فالأيديولوجيون السوفيت يؤمنون أن الثورة العالمية تمر في مرحلة ردة عنيفة ، ولكنهم يؤمنون أيضا بأن قوانين التاريخ سوف تنتصر في النهاية ، وأن سياسة التبعية التي تنتهجها كثير من دول العالم النامي هي في النهاية إحدى العناصر المنشطة لحركة هذه القوانين .

إلا أن هذا الهدوء السوفيتي يثير مشكلة لأن الطرف الآخر غير هادئ . فالذين يسيطرون على الفكر السياسي للولايات المتحدة من المستظرين المعروفين بمناصرتهم لأسلوب الحرب الباردة في العلاقة مع الاتحاد السوفيتي . ولذلك - وواقعا - توجد حرب باردة ، ولكنها حرب باردة ناقصة ، لأن أحد طرفيها غير مشارك فيها بنفس درجة مشاركة الطرف الآخر .

أما دول العالم الثالث فهي تتصرف دوليا باعتبار أن هناك حربا باردة كاملة ، وأن الدول النامية هي الساحات الرئيسية لهذه الحرب . وهو التناقض أو سوء الفهم الذي تسبب في أن تقوم إحدى الدولتين العظميين بلعب ثلاثة أدوار في وقت واحد ، وفي عدد من الحالات المعروفة ، تجاه الدولة ، في العالم الثالث . فهي تقدم نفسها كخصم قادر على صنع الخطر وتحجسده ، وكوسيط لا غنى عنه للتخفيف من أضرار الخطر ، وكصديق مستعد لتقديم الحماية ضد هذا الخطر الذي صنته بنفسها .

هذه كانت بعض أسباب الضعف في العمل السياسي الخارجي للدول النامية ، وهي أسباب لو تركت تتفاقم ، فإنها متصل بهذه الدول إلى حالة من القوضى الشاملة

كذلك شملت القوضى الدولية النابعة عن ضعف السياسات الخارجية النظم الاقليمية والقومية . إذ أنه حين ضاعت أو ضعفت أهداف النظام الدولي الاقليمي اذ العربي تتبعوا أعضاؤه وتناثر جهده وتعددت نقاط اختراقه من الخارج . ففي افريقيا مثلا أصبح من العسير إيجاد رابطة بين أهداف أثيوبيا أو زائير في السياسة الدولية مع أهداف النظام الأفريقي ، ويتضح مدى « اغتراب » الدول الاعضاء في النظام الاقليمي الواحد . من قبول المنظمة الافريقية وأفكار تدويل أو « تغريب » قضية ناميبيا ، وهي المنظمة التي تتكون من دول حصلت على استقلالها بفضل افرقية نضالها وليس بفضل تدويل قضاياها . ولدنيا في نظم دولية أخرى سلوك مشابه يدل على أن السياسة العامة للنظم الدولية الاقليمية والقومية على حد سواء قد أصابها الشلل أو الضعف ، وأن هذا الضعف العام مسؤول عن ضعف الاجزاء .

## علاقات القمة الدولية

في عالم تسيطر على أكثر تفاعلاته دولتان على القمة ، يصعب إخلاء مسئوليتها عن حالة القوضى الدولية في العالم الثالث ، وقد صارت العلاقة بين القطبين وعلاقات كل منهما بدول العالم الثالث محل أسئلة لا تجد هي الأخرى إجابات شافية . إن التفاعلات الدولية التي يكون فيها القطبان شريكين تكشف تناقضا يؤثر تأثيرا مباشرا على صانعي السياسة في العالم الثالث . إذ يبدو - قياسا على هذه التفاعلات - أن النظام وكأنه يتجه تدريجيا من نظام التطبيق إلى نظام القطب الواحد . إن المتبوع لحركة العلاقات الخارجية لكننا الدولتين العظميين ، يشعر أن إحداها تتحرك بسرعة وتكسب أرضا وتفرض أوضاعا جديدة ، بينما الأخرى تتركز إلى الجمود ، تكفي بالمراقبة والتحليل وإصدار البيانات والتحذيرات . ويبدو في نفس الوقت وكأن مساحة اللامواجهة قد اتسعت لتشمل أجزاء كبيرة من العالم الثالث ، الأمر الذي يعني أن إحدى الدولتين تكسب ميزة خاصة تتصرف من خلالها بحرية في منطقة من المناطق آمنة ، ومطمئنة إلى توفر حالة قصوى من اللامواجهة بين الدولتين العظميين في هذه المنطقة .

بالإضافة إلى هذا فلا شك أن الاتحاد السوفيتي قد أدخل تعديلات جوهرية على إستراتيجيته العالمية وخاصة في العالم الثالث . فالتأيد المطلق للنظم الوطنية أو الصديقة لم يعد ركنا من الأركان الرئيسية في سياسة الاتحاد السوفيتي . وأصبح الاتحاد السوفيتي يفضل أن يحتفظ بالتأيد المطلق



أندريه مالرو

قراءة في نص غربي :

# الإنسانية خاصّة تنفي الإنسانية الآخر

بقلم محمد الأسعد



كتب أندريه مالرو في « مذكراته المضادة » هذه السطور . . « كانت شهرة الجزيرة العربية ترجع الى المدن المقدسة ، والى الامارات المستقلة التي عملت انجلترا على ضمان عزلتها . ان باخرتنا متجهة الى عدن التي ذهب منها رامبو الى الحبشة ، وقادمة من جدة التي قصد منها ت . أ . لورنس الى صحراء العرب . . »

كانت تجربة شائعة تشبه الاسطورة ، تجربة غياب الغرب عن أجزاء كبيرة من المعمورة ، وتجربة المقاومة التي يذلها الغرب لكل ما امتلك من اسلحة ايدولوجية وعسكرية ليثبت زمنه الخاص .

وثبت السطور التي اقتطفناها نوعية هذا السلاح الايدولوجي . وتشير الى بنية تفكير تميز بالفتاحة الانساني كما يقال عادة عن كاتب من طراز مالرو ، دون تحديد لمعنى هذه الكلمة : الانسانية .

كان ذلك في العام ١٩٣٤ ، أي في ذروة نشاط هذا الكاتب الفرنسي الذي تحول كثيرا بحثا عن وجه عصره . بدءا من أدغال كامبوديا ومرورا بصين العشرينات ، وجزيرة العرب ، ليصل الى أسبانيا ثم أمريكا اللاتينية .

وقبل هذا التاريخ كان قد أصدر جملة من رواياته الشهيرة مثل « الطريق الملكية » و « الوضع البشري » و « الغزاة » تلك التي لفتت اليه الأنظار في وطنه فرنسا ، وجعلت الصحافة تصفق من أقصى اليمين الى أقصى اليسار لسطوحات موهبة لعدة « كما لاحظ » غاييتان بيكون .

فمهما كان من شأن تبسيطات بعض الآراء الثقافية التي

« رابو » ذلك الشاعر الفرنسي الذي هجر فرنسا في ثمانينيات القرن التاسع عشر ومرت بعدن ذاهبا الى الحبشة حيث استقر به المقام تاجرا للعاج وللأسلح.

وحين ترد كلمة « جدة » لا نجد ضوءا يهبها الدلالة الواضحة غير لورنس البريطاني الذي مر بها يوما .  
ان وجود « الجزيرة العربية » و « عدن » و « جدة » ما كان ليظهر كوجود تاريخي ، لولا هذه الملحقات : المدن المقدسة في التوراة . مرور رابو . عبور لورنس . ومعنى ذلك ان حقل الدلالات الوحيد الذي يخاطبه مالرو هو حقل موجود في ذاكرة القاري الغربي . انه لا يطمح الى فتح آفاق معرفية ، بقدر ما يطمح الى تأكيد نظرية . واسطورة قائمة ، هي اسطورة الغياب التاريخي لكل ما هو غير غربي .

وليس في هذا ما يثير الدهشة ، لأن الموضوع الذي يتحدث عنه لا يكتب معناه ولا دلالاته الا في سياق أحداث صنعها الغرب او رجال من الغرب ، ولا فرق في ذلك بين فرنسي وبريطاني .

هنا يتجلى هذا النوع من النزعة الانسانية الخاصة ، انسانية خاصة بمالرو وحضارته ، تصادر وجود الآخر وانسانيته ، وتطمس تاريخه الخاص .

ان الاسماء العربية لا تكتسب اي دلالة خاصة بها ، او بالأحرى لا يمكن ان توجد الا حيث يوجد فعل او تصور قادم من الغرب .

هل نقول ان هذه هي النزعة الاستشراقية نفسها التي تتعامل مع الواقع كنزعة عقلية مجردة ؟؟ ولهذا لا تكتفي بطمسه وتغييبه ، بل تطمح الى ان تستبدل به واقعا آخر مستمدا من الاسطورة ، كما تفعل الصهيونية في فلسطين فتغني الى الابد .

### عاصمة اليهود

في احد الكتب المعروفة باسم « ارض الانبياء » يبدو هذا النبي معبرا عنه بشكل اكثر وضوحا . وصاحب الكتاب هو ( سانت جون فيليبي ) الذي عاش في الجزيرة العربية زمنا طويلا . يصف كتاب فيليبي رحلة استكشاف قام بها لشمال الجزيرة العربية في العام ١٩٥٠ . ويظهر من سطور كتابه ان همه الوحيد كان اكتشاف اي اثر يدل على وجود اليهود . ولا يخفى فيليبي هذا الهم وهو يتجول في الصحاري والوديان وقمم الجبال . فذاكرته مشبعة بشيء واحد - وهو ان هذه الأرض لا تعرف ولا تعرف الا

تحدث عن فكر انساني عام ، وعن انسانية شاملة ، تظل قضية الأنا والآخر ، أو « نحن » و « هم » مفتاحا لتفسير فروق نراها ضرورية ، وحدود نرى أن لا بد من اقامتها لبعض المفاهيم الشائعة ، حتى نفهم لماذا كانت « انسانية » الغرب وحرياته لا تنم عن اهانة انسانية شعوب غير غربية ، أو تهديد حريات هذه الشعوب .

ان ما نقرؤه في أدب أي كاتب لا يعمل بالضرورة رؤية متفقا عليها ، نسجها أحيانا الرؤية الانسانية ، أو الرؤية الكونية ، لأن الكاتب خلاصة ذاكرة ثقافية ، ولا يستطيع أن يرى العالم مجردا من ذاكرته ، أي وجوده في موقع ما .

### نزعة الاستشراق

تبدو ذاكرة مالرو وذاكرة عادية ، اي ذاكرة مثقف غربي لا يستطيع الخلاص من حدوده . ولا نتحدث هنا عن الزخم التأمل الضخم الذي تكتنزه هذه الذاكرة ، وانما عند حدودها حين تظهر في لحظة التماس مع ذاكرة شعوب أخرى . فهو ينظر الى تجربة القدم الى عدن في الثلاثينيات من منظار انشغاله بفكرة العثورة على عاصمة مملكة سبأ . وفي هذه النقطة تظهر حدود ذاكرته ، أي حين نكتشف سطور آية الترابط الدلالي بين الفاظه . فهو يطرح الاسماء . . اسماها الخاصة بنا ، ثم يضيئها ، فيعطيه بذلك دلالة في سياق النص .

اسم « الجزيرة العربية » لا يتضح في ذهن مالرو أو في أذهان قرائه الا اذا أضاعته عبارة « المدن المقدسة » . والمدن المقدسة المقصودة هي المدن التي يعرفها القاري الغربي في التوراة : سبأ . أو أورشليم . أو مدين . الخ . وحتى لا تنطل الذاكرة معلقة فوق فراغ القرون . . ونسأل وماذا بعد . .

يقفز مالرو الى الواقع الراهن ، واقع الوجود الانجليزي . وهكذا توضع الجزيرة العربية بين حدين : « التوراة - الانجيل » . وما بينها الفراغ .

اذا تابعنا السطور ، نزداد يقينا بلوعة الايضاح هذه ، أو لوعة منح الوجود للأشياء وللناس الغربيين ، ذلك الوجود الغامض والمشوش ، باستعمال أدوات الذاكرة الخاصة جدا .

فحين يقول « ان ياخرتنا متجهة الى عدن . . » يقفز الى ذهنه ما يضيء هذه الكلمة الغامضة : عدن . فاذا هو

ديورانت ، يقول في « قصة الحضارة » عن عودة اليهود الى فلسطين بعد السبي البابلي « انها عودة لم تجد ترحيبا في وطنهم القديم كما لا يجد العائدون اليه في هذه الايام .. »

## من نحن ؟

لو سأل العرب انفسهم في هذه الايام من نحن ؟ لجاءهم جواب من الغرب بعدة لغات ، ولكنه يعبر عن جوهر واحد وهو « انكم .. الغياب .. اللاشيء » . وهذا هو متطوق الحركة الصهيونية ، كما هو متطوق رواد الاستعمار الغربي منذ قرنين ... ولماذا ؟ لان التاريخ هنا متقطع ، كان هنا قبل الفتي سنة ثم انسحب ، وبعت مجددا بركات الاساطيل والعلماء وسكان المستعمرات القادمين من وراء المحيط .

ان هذا السؤال لم يعد من الصائب توجيهه الى الجهة المقابلة ، بل الصائب توجيهه وجهته السليمة : الى « نحن » اي الى الذات ، ولكن هل يمكن ذلك قبل نقد هذا الاخر بالنسبة لنا ؟ قبل وعي آليات بنية تفكيره ؟ قبل ايضاح حدود تجربته وذاكرته ؟

ان الاجابة تتضمن هذا الجدل ضد الآخر وضد الذات التي صممتها الاخر لنا ، ووضعها امانا كالمراة لنعي انفسنا بها .

في المتحف المصري وقف مالرو في العام ١٩٣٤ وكتب هذا الوصف لمصر « .. كانت تماثيل اختاتون تبزغ من حرة الجدران بقوة غريبة على هامش شعب يسير نائما وباشواته الغارقين في اللهو ومدنية موته .. »

وعاد في العام ١٩٦٥ ليثبت هذا الوصف بلذة صوفية عميقة ، وكان مصر الحاضر خارج الزمان ، وكأن الزمان الحقيقي ليس هو زمن هؤلاء الذين ظل يراهم سائرين في نومهم . ماذا يعني هذا ؟

ان هذا يعني ان المفكر الغربي معلق ومتعلق بأسطوريته الدائمة . وليس أحد غير هذا الآخر الذي غيبه تماما قادرا على اخراجه منها . وهذا هو ما حدث ويحدث حين اتبه الفيلسوف الوجودي الفرنسي « جان بول سارتر » الى ما بدأ يكتبه « فرانتز فانون » احد اهالي مستعمرة المارتنيك الفرنسية ، فحذر الفرنسيين بقوله « ان هؤلاء الذين يتمنون الى العالم الثالث بدأوا يتخلصون من لبة توجيه الخطاب الينا . وبدأوا بتوجيه الخطاب الى انفسهم والى رفاقهم .. انهم يحدثون بني جنسهم .. انهم لم يعودوا بحاجة الينا .. وفي هذا خطر .. واي خطر .. » .

محمد الاسعد

بالوجود اليهودي ، فيثرب حسب تعبيره هي « العاصمة الاصلية لليهود » .

اما جبل « احد » فهو جبل تاريخي يقوم على احدى قممه احد الاضرحة الكثيرة لهارون ، ولا ندري من هارون هذا ؟

وحين يصل الى « خير » يشعر انه في مكان مقدس بسبب ذاكرته هذه .

لقد عبر قبلي عن غيظه وعن هدف رحلته الاساسي حين لم يجد بين مئات النقوش التي جمعها اي نقش عبري يحمل اسم اي يهودي .. فقد كان كل ما تجمع لديه « مجرد نقوش عربية لا قيمة اثرية لها » على حد تعبيره ..

اما ما كان يسمى اليه كما يقول فهو الحجارة التي تعود الى عهد ثمود وتحمل نصوصا عبرية ..

ولا شك ان اي مؤرخ او عالم حضارات قديمة سيسخر من هذا الذي يود ان يحقق مجرد افتراضات في ذاكرته ، ويتجاهل ان ثمود وعادا قبائل عربية ، الا ان الامر لا يدعو الى السخرية بل يدعو الى التأمل الجاد . فهذا الوعي الغربي الذي يتجاهل وجود الآخر ولا يسمح له بالظهور الا اذا كان مرتبطا بالتوراة ، او بمرور جيوش وافراد غربيين هو نفسه الوعي الانساني الذي يميز عددا كبيرا من باحثي وعلماء الغرب المشهورين .

انهم نتاج حضارة قائمة على نفي الآخر ، وعدم الاعتراف بانسانيته وهو ما يفسر كيف ان عددا كبيرا من الحضارات قام الغرب بتدميرها تماما حسب اعتراف « روجيه غارودي » .

ولعل اعجب ما يثير في هذا الموضوع ، تلك الشائعة التي يتداولها عدد من الكتاب العرب عن النظرة الانسانية التي تميز الادب الغربي دون تمحيص ، فأجهدوا انفسهم ليصلوا الى مستواها .

ان مالرو وقبلي ليسا نقضين الا في مجال ضئيل وقتي يفرضه صراع المصالح المتنافسة ، اما في الاطار العام فهما يحتفظان بعناصر موقف واحد ، ينبع من بنية فكرية واحدة .

ونحن بالنسبة للمستكشف وللرحالة وللمستشرق ولساكن المستعمرة الصهيونية في فلسطين لسنا الا وجودا معلقا بين قوسين ، ولسنا الا وجودا طارئا ، وهامشيا . فالنطقة العربية لم توجد الا بوجود اليهود فهم الذين اعطوها وجودها في الماضي ، وهم الذين سيمطونها وجودها في الحاضر . هذه هي الاسطورة التي تغفل في تسجيح الوعي الغربي والتي تجعل فيلسوفا مثل « ول



# ابن خلدون وسبباً

بين العروبيين والإسلاميين

في معنى قوله «العصبية ضرورة للملة»

بقلم : الدكتور محمد جابر الأنصاري

○ يرى ابن خلدون أن العصبية ضرورية للملة ، فما معنى العصبية عنده ومعناها العصري . إنه أيضا يرى ان لا اسلام دون عروبة ولا عروبة دون اسلام .

## لا نجاح لدعوة دينية من غير ولاء

تحت عنوان « في أن الدعوة الدينية من غير عصبية لا تتم » يقول ابن خلدون : « إن كل أمر نحمل عليه الكافة فلا بد له من العصبية <sup>(١)</sup> . وفي الحديث الصحيح ما بعث الله نبيا إلا في منعة من قومه ، وإذا كان هذا في الأنبياء وهم أولى الناس بخرق العوائد فما ظنك بغيرهم » ان لا تحرق له العادة في الغالب بغير عصبية .

ويقول عن الدينبيين الذين لا يدركون أهمية رابطة العصبية في نجاح الحركات السياسية : « ومن هذا الباب أحوال الثوار القائمين بتغيير المنكر من العامة والفقهاء فإن كثيرا من المنتحلين للعبادة وسلوك طرق الدين يذهبون الى القيام على أهل الجور من الأمراء ويعرضون أنفسهم في ذلك للمهالك . . . وأحوال الملوك والدول راسخة قوية لا يزحزحها ويهدم بناءها إلا المطالبة القوية التي من ورانها عصبية القبائل والعشائر ، كما قدمنا ، وهكذا كان حال الأنبياء عليهم الصلاة والسلام في دعوتهم الى الله بالعشائر والمصائب ، وهم المؤيدون من الله بالكون كله لو شاء ، لكنه أجرى الأمور على مستقر العادة والله حكيم عليم » .

أثنى علي العروبيين والإسلاميين ، على القوميين والدينبيين ، ان يوقفوا جدلهم الشهير الذي لا ينتهي ويعطوا أنفسهم ، على الجانبين ، لحظة تأمل ، ويقرأوا معنا بقلب مفتوح وفكر هادئ الأسطر التالية من « مقدمة ابن خلدون » ليكتشفوا أن القضية التي يعتركون حوها بلا نتيجة ، قد « حلها » الرجل قبلهم ، وقبلهم بستم قرون ، وأنه قد حلها لصالحهم جميعا أي لصالح المعسكرين المتناحرين معا ، وأعطى كل ذي حق حقه ، وحدد لكل وظيفة دورها بتألف ودون تنازع . . والقوم المتنازعون لا يدرون ولا يحاولون ان يصلوا الى لب المسألة . . . رغم اهم جازوا بعد صاحب الحل بستم قرون ، ورغم اهم متفقون على ضرورة إحياء تراثه والسير على نهجه !

ولكن أي إحياء لتراث ابن خلدون ؟ وأي سير على نهجه ؟ . . اذا لم يدرك العروبيون والإسلاميون من أبناء هذه الأمة لب تحليله ، وجوهر معالجته للقضية التي حوها وعليها يتقاتلون ؟ !

إذن لنقرأ معا ، بهدوء ، الأسطر التالية من مقدمة ابن خلدون : -

( ١ ) سنعرض بعد قليل لمفهومه في « العصبية » بالتفصيل



موضحاً كيف تسمو القيم الروحية بالرابطة الاجتماعية الطبيعية الموجودة والقائمة أصلاً وكيف توجهها الى الطريق الانساني السليم : « ذلك أن الصفة الدينية تذهب بالتنافس والتعاضد الذي في أهل العصبة ، وتفرد الوجهة الى الحق فإذا حصل لهم الاستبصار في أمرهم لم يقف لهم شيء لأن الوجهة واحدة والمطلوب متساو عندهم .. وهذا وقع للعرب في صدر الاسلام في الفتوحات ... »

ويؤكد تضايف العاملين معا ، العامل الطبيعي الاجتماعي والعامل الروحي - اللذين يراد اصطلاح حرب أهلية غير مبررة بينهما اليوم - فيقول : « والتغلب إنما يكون بالعصبة واتفاق الأهواء على المطالبة . وجمع القلوب وتآليفها إنما يكون بمعونة من الله في إقامة دينه . قال تعالى : « لو اتفقت ما في الأرض جميعاً ما ألفت بين قلوبهم » . وسره أن القلوب إذا تداعت الى أهواء الباطل واليل الى الدنيا حصل التنافس ونشأ الخلاف ، وإذا انصرفت الى الحق .. اتحدت وجهتها .. واتسع نطاق الكلمة لذلك ، فعمّمت الدولة » .

ذلك أن الرابطة الطبيعية الاجتماعية التي يطلق عليها ابن خلدون مصطلح « العصبة » تكون في الحقيقة بمثابة « الوعاء » الذي يفتقر الى « محتوى » بملاء . وطبيعة هذا الوعاء تتحدد بطبيعة ذلك المحتوى الجوهرى الذي ينطوي عليه ، كاتطواء الجسد على الروح ، وسريان الروح في الجسد . والجسد بلا روح مادة ساكنة ، والروح بلا جسد لا تحقق لها في عالم الطبيعة البشرية .

ومما ذلك المحتوى الجوهرى الذي يعطي الرابطة الطبيعية حيويتها المهيبة المتسامية في نظر ابن خلدون ، سوى القيم الروحية التي تكون وازعاً لعصبة الأمة ومرشداً لحافزها القومى ، لأن هذا الوازع يكون على حد قوله مزيلاً : « للغلظة والأنفة .. ومذمومات الاخلاق » ودافعاً الأمة الى الأخذ بمحمودها ، فتألف كلمة القوم لظهور الحق .. ويتم اجتماعهم ، ويحصل لهم التغلب .

### معنى العصبة عند ابن خلدون :

ويجدر بنا هنا ان نتوقف للتأمل بعناية في مصطلح « العصبة » الذي يستخدمه ابن خلدون والذي يعتبر قضية محورية وركنا أساسيا في مذهبه الفكرى وفلسفته التاريخية :

ما أشبه الليلة بالبارحة .. كأن الرجل يشخص الأوضاع العربية الاسلامية اليوم .. ويأسى لهذه القطيعة بين المثل الدينية والقانون الطبيعي الذي قرره الله .

ولكن لنبق حيث نحن مع نصوص المقدمة ، فما يزال فيها الكثير من الحكمة لسائر الأطراف المعنية !

بعد أن يقدم ابن خلدون أمثلة على إخفاق حركات الفقهاء والصوفية التي لم تعتمد على عصبية طبيعية اجتماعية يخلص الى التذكير والتحذير من سلوك طريق التهلكة دون بصيرة واقعية : « وأمثال ذلك كثير ، والغلط فيه : من الغفلة اعتبار العصبة في مثلها - أي إغفال دور الرابطة الطبيعية الاجتماعية في مثل هذه الحركات .

ثم ينتقل ابن خلدون الى تقرير « الوجه الآخر » من هذه الحقيقة ، بعد أن قرر وجهها الأول ، بمنهج المتكامل في النظر دائماً الى وجهي المسألة . ( وهو المنهج الذي يفتقر اليه العقل العربى العام في الأغلب حتى يومنا هذا رغم أنه أنجب مفكراً في مستوى ابن خلدون ) .

### الدعوة الدينية

#### تزايد الدولة قوة

يقول تحت عنوان : « ان الدعوة الدينية تزايدت الدولة في أصلها قوة على قوة العصبة التي كانت لها في عدها »

يلتزم معانيه ومقاصده .

غير ان هذا لا يقلل إطلاقاً من خطورة واهية السبق الفكري الذي حققه ابن خلدون باكتشافه لدور الرابطة القومية في التاريخ بعمامة ، ودورها الحيوي في نشر الرسالات الدينية بخاصة ، من خلال طرحه لمفهوم العصية كمحرك تاريخي . والعصية ، اذا تجاوزنا مفهومها الجاهلي ، هي تعبير لغوي صريح يتناسب وصراحة عالم التاريخ والاجتماع في وصفه للطبائع البشرية الواقعية ، حيث يكون التعصب ، أي الحملة القوية والولاء الشديد ، للرابطة الجامعة بين الوحدات الاجتماعية من قبائل وشعوب وأمم ، وقد كان ابن خلدون دائماً ذلك العالم الاجتماعي الواقعي الذي يسمي الأشياء باسمائها دون غشاضة .

### العصية هي الرابطة القومية

ونحن لو تتبعنا إشارات ابن خلدون الى مفهوم « العصية » في مختلف المواضع بمقدمته لما خامرنا الشك في أنه يتحدث .

عن الرابطة القومية بمعناها الحديث الذي ينسبونه الى علماء أوروبا وحدهم ، ويتحدث عنه بعض مفكرينا على أنه من الأفكار المستوردة المرفوضة !

إن ابن خلدون لم يكن يتحدث عن عصية عشائرية أو قبلية فحسب وإنما - أيضاً - عن تطور هذا المفهوم وارتقاؤه الى أن تحرر من رابطة النسب والقرابة بالدم ، وأضحى ولاء شعوبها لمجموعة أكبر ، تضم مجمل تلك القبائل والعشائر التي تشكل أمة واحدة .

وهو كعالم اجتماع واقعي يرى أن هذه الصلة بدأت في الأصل كصلة رحم وصلة نسب دموي طبيعي ، وهو يقرر منذ بداية شرحه لمفهومه في العصية إن « صلة الرحم طبيعي في البشر » وأن هذا هو منشأ تلك العاطفة الجماعية التعاونية التي تلمسها بين أفراد الأسرة ثم العشيرة والقبيلة ، وأن نزعة التعاطف الجماعية هذه : « نزعة طبيعية في البشر منذ كانوا » . . . . . ( أي انها - في نظر ابن خلدون على الأقل - ليست اختراعاً أوربياً . . . وليست بدعة من بدع الحضارة الحديثة ! ) .

ويقرر ابن خلدون أن هذا النسب السلافي أو الدموي لا يبقى على حاله من النقاء وعدم الاختلاط ، وذلك بسبب التزاوج والتصاهر والتفاضل بين العناصر البشرية

لا يستخدم ابن خلدون هذا المصطلح بمعناه الشائع ، أي معنى التعصب للأنساب والتفاخر بالأنساب الذي كان شائعاً بين قبائل الجاهلية والذي نرى عنه النبي العربي بقوله : ليس منا من دعا الى عصبية . . .

فابن خلدون يشير في سياق مقدمته الى أنه لا يقصد هذا المعنى الظاهري للكلمة ، وإنما يعالج مفهومها أعمق لها نستطيع أيضاً بلفظنا المعاصرة : على أنه الرابطة الاجتماعية الطبيعية التي تجمع بين مجموعة متجانسة من البشر بصلة الولاء وتدفعهم جميعاً الى الحركة والفعل والبناء والدفاع عن النفس ضد عدوان الغير .

وهذه الصلة أو الرابطة - في نظره - ليست مصطنعة ولا عابرة ولا مذمومة وإنما هي خليفة ركبها الله سبحانه في طبائع البشر وجعلها قاعدة المجتمع ، ومحرك التطور التاريخي ، ووعاء الدعوات الدينية التي يبعث بها الله لهداية البشر ، ومعنى ذلك أن هذه الصلة الطبيعية ليست تقيضاً للدعوة الدينية وليست بديلاً عنها ، وإنما هي « المادة » الطبيعية الحاملة لقيمها ورسالتها ، والقوة التاريخية الاجتماعية المجسدة لمثلها وروحها في السياق التاريخي العملي ، بما يتفق مع المقولة الشهيرة : العرب « مادة » الاسلام ، أي أن الرابطة الطبيعية الاجتماعية العربية هي « مادة » الدعوة الاسلامية الروحية وقوتها المادية المحركة لقيمها ومثلها في مجرى التاريخ الواقعي ، أو كما يستشهد ابن خلدون من الحديث النبوي الصحيح : « ما بعث الله نبياً إلا في منعة من قومه » .

فالرابطة البشرية الطبيعية التي لا تستغي عن التسليح بها حتى دعوات الأنبياء المؤيدين من الله تعالى بالكون كله هي - إذن - هذه « المنعة القومية » التي نراها أصدق تعريف وأدق للمصطلح الخلدوني في « العصية » .

والواقع أن أسلوب ابن خلدون ، على علميته ودقته ، لم يسلم من بعض المزالق في انتقاء المصطلحات ، حيث استخدم مصطلح « عرب » - كما أوضحنا في مقالة سابقة - وهي بقصد « الأعراب » واستخدم هنا مصطلح « عصبية » وهو يعني مفهوماً أقرب ما يكون الى « القومية » وعذره ان هذا التعبير لم يقرر بعد في زمنه للدلالة على الرابطة الاجتماعية الطبيعية بين المجموعات البشرية المتجانسة ، كما أنه كان ظاهرة فردية غير مسبقة في نطاق الفكر الاجتماعي العربي والعالمي عندئذ ، ولم يكن ثمة مناخ فكري عام تحددت من خلاله المصطلحات والمفاهيم العلمية الاجتماعية لينتقي منها ابن خلدون ما

الأقاليم العربية الأخرى وتداخلت أصولها بحيث أصبحت الرابطة العربية هي هذا الشعور المشترك بالانتماء أو هذه : « اللحمة الحاصلة من الولاء » بما يتجاوز الأنساب العشائرية القديمة .

فهذه الأنساب قد صبت في الرافد الكبير وانصهرت في بوتقة مشتركة ، بعد أن كانت حسب تعبيره « بيوتات متفرقة وعصبيات متعددة ، فلا بد من عصية تكون أقوى من جميعها تغلبها وتستبعمها وتلتحم جميع العصبيات فيها وتصير كأنها عصية واحدة كبرى » . . .

وأي منتصف يصل الى هذا الموضوع من فكر ابن خلدون فلا يرى فيه إرهادا بالظاهرة القومية وسبقا لتلمس بداياتها وجذورها . وأي شيء في الحياة البشرية أقرب الى هذه « العصية الواحدة الكبرى » من الرابطة القومية التي تغلب العصبيات المتفرقة المتعددة وتستبعمها وتلتحمها في لحمة واحدة أكبر منها ؟

وكما رأى مؤرخو القومية أن هذه « العصية الواحدة الكبرى » تستلزم قيام سلطة سياسية مركزية كتعبير عن وحدة عناصر الأمة وانصهار قواها المتعددة المستقلة سابقا في كيان متحد برياسة واحدة ، فإن ابن خلدون يصف هذه الظاهرة أيضا ويربط بين نشوء العصية الكبرى والتوحد السياسي المركزي بما يوحى أنه مدرك لحتمية الوحدة السياسية كنتيجة لنشوء الكيان القومي المشترك . . .

## العصية تمزج عناصر الأمة

يقول : « ان العصية العامة للقبيل هي مثل المزاج للمتكون . والمزاج انما يكون من العناصر . وقد تبين في موضعه ان العناصر اذا اجتمعت متكافة فلا يقع منها مزاج أصلا ، بل لا بد أن تكون واحدة منها هي الغالبة على الكل حتى تجمعها وتؤلفها وتصيرها عصية واحدة شاملة لجميع العصائب ، وهي موجودة في ضمنها وتلك العصية الكبرى إنما تكون لقوم أهل بيت ورياسة فيهم ولا بد أن يكون واحد منهم رئيسا لهم غالبا عليهم . . . فينفرد بذلك المجد بملكيتهم . . . وقد يتم ذلك للأول من ملوك الدولة ، وقد لا يتم إلا للثاني والثالث على قدر ثمانية العصبيات وقوتها ، إلا أنه لا بد منه في الدول ، سنة الله التي قد غلت في عبادته . . »

ويجدر بنا أن نلاحظ هذه اللغة العلمية التي يستخدمها ابن خلدون في وصف تكون المزاج القومي ( العناصر -

المتخالطة ، فيتحول تدريجيا بفعل هذا الانصهار من رابطة نسب سلالتي الى رابطة نسب شعوري نفسي يقوم كما يقول بالنص على صلة : « الولاء » . . . وأي ولاء هذا غير الولاء القومي الذي يربط اليوم بين المجموعات البشرية المتجانسة ؟

على أي حال لا يدعنا ابن خلدون نخمن ونستنجح الأمور استنتاجا ، ولا يترك كلمة - الولاء - مجردة ، بل سرعان ما يصف هذه الرابطة الجديدة المتولدة من رابطة النسب القديمة بأنها تحديدًا « اللحمة الحاصلة من الولاء » - بما يعطي مفهومه معنى الالتحام والتلاحم بين مجموع الأمة ، وذلك جوهر الرابطة القومية في حقيقة الأمر .

## الوصلة والالتحام

ويضيف الى ذلك أن هذه « اللحمة الحاصلة من الولاء » تبلغ من القوة وعمق الأثر في حياة الجماعة بحيث تصبح « مثل لحمة النسب أو قريبا منها » - أي أنها تؤدي وظيفتها الأصلية في صهر عناصر الأمة ودفعها الى التناصر والتكاتف مجتمعة .

ويبلغ فكر ابن خلدون ذروته في معالجته هذه القضية عندما يتخطى نهائيا إطار المفهوم العشائري القبلي الى المفهوم القومي ، فيقرر بوضوح وجلاء : « أن النسب ( العشائري ) أمر وهمي لا حقيقة له ، ونفعه انما هو في هذه الوصلة والالتحام » .

وهذا يتفق تماما مع ما يذهب اليه علماء القومية المحدثون من أن شعور الأمة الواحدة يتحددها من نسب قديم واحد مشترك هو مسألة نفسية أكثر مما هي بيولوجية عرقية ، وإن « وظيفة » هذا الشعور بالتحد من نسب مشترك هو تقوية الصلة النفسية التعاطفية بين مجموع الأمة لتضافر على تحقيق أهدافها المشتركة ، وهي مترابطة متلاحمة ، بغض النظر عما اذا كان ذلك الشعور بالانتساب المشترك حقيقيا أم اعتباريا . فوظيفة ذلك الشعور أو « نفعه » حسب تعبير ابن خلدون : « إنما هو في هذه الوصلة والالتحام » بين أفراد المجموع . وطالما أنه يحقق هذه الوظيفة الحية في حياة الأمة ، فليس مهما بقاء النسب القديم على حاله أو تحوله بحكم التخالط الى وشيجة جديدة .

وهذا ينطبق تماما على تطور الأمة العربية التي تطورت نسبها القديم بحكم اختلاط القبائل العربية بسكان



الاسلامية « باعتبار ذلك - حسب قنونه - السلطة المركزية للامة الواحدة : « أمرا لا بد منه في الدول » .

ثم يعقب على ذلك : « فلم يزل الملك في اعقابهم الى أن انقرضت دولة العرب بأسرها . . . »

## التحول عن الدولة العربية

وابن خلدون يتحدث في زمنه عن انقراض « دولة العرب بأسرها » بينما هنالك دول عديدة قائمة في العالم العربي والاسلامي تقودها قوميات أخرى كالبربر والترك وغيرهم ، دون أن يرى في هذه استمرارية لتلك . وهذا يعني انه لم ينظر للتاريخ الاسلامي نظرة مثالية تعتبر دولة المتتالية استمرارا لدولة إسلامية واحدة يحكمها الدين ، وانما نظر الى ارتباط تلك الدول بالقوميات التي أقامتها ، فاعتبر « دولة العرب » منقرضة ، رغم استمرار الدول الاسلامية في حكم العالم العربي ، ونظر الى خصائص كل دولة من خلال خصائص الامة القومية التي أقامتها ، ثم نظر الى الدول في مجموعها من زاوية الاستمرارية الاسلامية والمثل الدينية العامة التي تفاعلت معها كل أمة قومية ، وكل دولة قومية بطريقتها الخاصة وأسلوبها المتميز ، ويطابعها الحضاري الخاص المتأثر بروحها القومية حيث : « تنتقل الحضارة - كما ينص - من الدول السالفة الى الدول الخالفة فانقلبت حضارة الفرس للعرب بني أمية وبني العباس ، وانتقلت حضارة بني أمية بالاندلس الى ملوك المغرب من الموحدين وزيانة . . . وانتقلت حضارة بني العباس الى الديلم ثم الى الترك ، ثم الى السلجوقية ثم الى الترك المماليك بمصر ، والشر بالعراقين . . . » وهكذا تتحدد عصور الحضارات والدول بدخول أقوام جدد ، وعصبيات جديدة الى ساحة التاريخ ، مع أن هؤلاء الأقوام يدينون جميعا بديانة واحدة ، ولكن العبرة في طبيعة الامة القومية التي تحمل رسالة هذه الديانة - وكيف تتفاعل مع مثلها وتمعطيها بالمقابل من روحها .

مرة أخرى مع ابن خلدون في موضع آخر حول هذه المسألة الدقيقة في فكره : « ثم جاء الاسلام بدولة مضر فانقلبت تلك الأحوال أجمع ( أي الأحوال السابقة للدولة ) انقلابا أخرى . . . ثم درست دولة العرب . . . وصار الأمر في أيدي سواهم من العجم مثل الترك بالشرق ، والبربر بالمغرب والفرنجية بالشمال ، قذبت بذهابهم أمة ، وانقلبت أحوال وعوائد نسي شأنها وأغفل أمرها . . . »

التكون - المزاج ) وكأنه عالم كيميائي . ولا غرابة ، فهو مؤسس علم الاجتماع ، وهو الذي أنزل الفكر الاجتماعي من سماء البيوتوبيا ( جمهورية أفلاطون - مدينة الفارابي الفاضلة ) الى أرض الواقع التاريخي وصيره علما منهجيا يستتري الواقع لا الرغائب المثالية .

ثم ان هذا الادراك اللفظي في الربط بين حتمية السلطة المركزية الواحدة ونتيجة التوحيد القومي ، يسبق ظهور الملوك القوميين الموحدين في فرنسا وبريطانيا والأمم الأوربية الأخرى الذين قهروا عصبيات الانقطاعيات وصهروها في كيان واحد وكانوا « رموز » هذه الرابطة الجديدة .

وقد استطاع ابن خلدون استنباط هذا القانون من فهمه لجذور الظاهرة القومية التي انعكست في تاريخ الاسلام بقيام « دولة العرب الاسلامية » و « دولة الفرس الاسلامية » و « دولة الترك الاسلامية » وهي المصطلحات التي استخدمها في التعبير عن دور كل قومية من القوميات الاسلامية في إنشاء دولتها ، ثم انحلال هذه الدولة لتحل محلها دولة أخرى تقوم آخرين ضمن السياق العام لتاريخ الاسلام .

## عمر الدولة بقوة عصبيتها

وهو يربط هنا ، بوضوح أيضا ، بين عمر كل دولة قومية وبين قوة « العصبية » التي تقوم عليها : « لأن عمر الحادث - كما يقول - من قوة مزاجه . ومزاج الدول انما هو بالعصبية . فإذا كانت العصبية قوية كان المزاج تابعا لها وكان أمد العمر طويلا . . . وانظر ذلك في دولة العرب الاسلامية كيف كان أمدها أطول الدول » وهو يقارب هنا مفهوم « الحيوية القومية » التي تمثل قوة الدفع في اعمار الأمم والدول .

وينظرة شاملة تتخطى الأسر والعشائر والأنساب ، يرى أن بني أمية ، وبني العباس ، وبني أمية في الأندلس ، يمثلون جميعا ما أسماه : دولة العرب الاسلامية ، التي يحدد لانحلالها تاريخيا واحدا يشمل مختلف أسرها الحاكمة ، فيقول : « ولم ينقص أمر جميعهم إلا بعد الأربعمائة من الهجرة » .

وهو يرى في ظهور الخلفاء الموحدين للدولة من بني أمية وبني العباس مظهر « العصبية الكبرى » التي استدعت ظهور الرياسة الواحدة « لقيادة » دولة العرب

## لا اسلام دون عروبة ولا عروبة دون اسلام

فلا اسلام دون عروبة ، ولا عروبة دون اسلام .  
القومية عامل قررته السنة الكونية الالهية في واقع البشر . ولكنها ليست ديناً وليست عقيدة . ولا يمكن أن تعبد ذاتها ، أو تؤله ذاتها ، بل عليها أن تبحث عن عقيدة تلائمها وقيم روحية تتسق مع جوهرها في الصميم ، ومع « رسالتها » في التاريخ . . .

والقومية العربية ، بعد ان تؤكد ذاتها كواقع طبيعي واجتماعي فليس لها غير الجوهر الاسلامي تستقي منه ايمانها ونظمها ومحتواها الصلب المتين ، علماً بأن الجوهر الاسلامي من العمق والسعة والخصوبة بحيث يتقبل مختلف الاجتهادات المخلصة ، والصيغ المتعددة المتجددة .

والدعوة الدينية الأصلية ، لا بد لها من البحث عن منعة قومية تتلاءم معها والا ظلت أحلاماً ومثلاً بعيدة عن الواقع . وانكارها للحقيقة القومية على الأرض العربية لن يقرب من ساعة انتصارها ، بل سيجعلها غريبة وعلى تناقض مع القانون الطبيعي الذي وضعه الله في واقع الجماعات الانسانية ، كما علمنا المعلم الكبير ابن خلدون .

ومرة أخرى وأخيرة : « ان الشرائع والديانات وكل أمر يعمل عليه الجمهور فلا بد فيه من العصبية اذ المطالبة لا تتم إلا بها . . . فالعصبية ضرورية للملة وبوجودها يتم أمر الله منها » . . . هذا من ناحية .

من الناحية الأخرى : « ان العرب لا يحصل لهم الملك الا بصيغة دينية في نبوة ، أو ولاية ، أو أثر عظيم من الدين على الجملة » .

فهل وصلتنا « الرسالة » الخلدونية بوجهها . . أم ما تزال في ريب من أمرنا ؟ « العصبية ضرورية للملة » . . يعني بلغة عصرتنا : القومية ضرورية للدين ! « وبوجودها يتم أمر الله منها » أي أن هذه القومية أمر إلهي - في حدود دورها - كالدين في حدود دوره . فهل ندرك مغزى الأمر الإلهي في الجانبين وعلى الوجهين ؟

د. جابر الأنصاري

فانقلاب « الأحوال والعوائد » راجع إذن الى تحول الأمر من العرب الى الترك والبربر . . أي لعامل الاختلافات القومية . . . ثم لاحظ أن ابن خلدون يضع الفرنجة ، وهم غير مسلمين ، في مستوى العجم والترك من المسلمين ، ويضع العرب مقابل هؤلاء جميعاً في الكفة الأخرى في مجال تدليله على أن تغير الأحوال وانقلاب العوائد مرجعه في التحليل النهائي الى حلول أقوام محل أقوام وعصبية محل أخرى ، وليس لمجرد تغير الديانة أو استمرارها .

نعتقد ان في ذلك ما يكفي للتدليل على أن ابن خلدون قد أعطى العامل القومي ، كعامل طبيعي اجتماعي تاريخي ، أهميته ودوره المشروع .

ولا بد من التذكير أن ابن خلدون كان قبيهاً أيضاً وكان قاضياً من قضاة المالكية ، التي تعتبر من المذاهب السنة المحافظة - وانه قد تولى أرفع منصب قضائي في الاسلام حيث أصبح قاضي القضاة بمصر وهذا المنصب لا يتولاه الا من كان تبحره في الفقه لا يعمل عليه وكانت عقيدته الدينية وسلوكه الديني - أيضاً - فوق مستوى الشبهات ثم ان ابن خلدون ، لرسوخ ايمانه الديني الأصولي ، قد هاجم الفلاسفة المتأففين في الاسلام كالفارابي وابن سينا ، واتفق مع الامام الحافظ حجة الاسلام الغزالي في تحققة الفلسفة التي تتعاطى بما وراء الوجود وبالميتافيزيقيا وبالفكرات باعتبار أن هذه الأمور من اختصاص الدين لا من اختصاص العقل . أما العقل فمجاله الطبيعي دراسة التاريخ وعلم الاجتماع وعلوم المنطق والرياضيات والفيزياء ، أي باختصار العلوم العملية الداخلة في نطاق التجربة الانسانية وقدرات العقل الانساني .

كل ذلك يعني أن ابن خلدون قد استطاع ان يجمع ويوفق بين ايمانه الديني الراسخ ، وعلمه الديني الواسع ، وبين افكاره العلمية الاجتماعية التقدمية في العامل القومي والعامل الاقتصادي ونحوهما دون أن يجد - لأصانته في الجانبين - أن أحدهما ينقص الآخر ، أو يتخالف الآخر . . . فلماذا يتوهم السلفيون اليوم اهم نقيض التقدميين ، ولماذا يضع التقدميون أنفسهم في مناقضة السلفيين وهذا ابن خلدون الفقيه الديني ، والفكر العلمي يقف جسراً متيناً واصلاً بين الضفتين . . ومن عمق التراث العربي الاسلامي وعلى ذروة من ذراء الشاهقة . . ؟

وليرسخ في قناعتنا جميعاً ، من الجانبين ، ان أي انقاذ لن يتم ما دام الجسر مقطوعاً بين الاتجاهين ، الضروريين معاً ، والمتكاملين معاً : هذا زمن المصالحة التاريخية أو الفناء المشترك !

# المظاهرة

بقلم : فؤاد قنديل



دق عبد العاطي الارض بحذائه مرة أخرى وجيا الضابط في الحال يا افندم  
دار على عقبه ومضى في حماس .

تقدم الضابط من الخريطة المعلقة على الجدار في مواجهة مكتبه . سقطت نظراته مباشرة فوق الجسر بدءاً من اوله .  
سعد زغلول يقف شاهراً يده كالسيف

أشار بعصاته الى المواقع التي ستمر بها المظاهرة . . أين تراه أضيق يمر يتعين عليه أن يحتله ليسد عليها الطريق .

فتح الباب واتدفع الضابط

- ماذا حدث ؟

- مظاهرة

في صوت واحد رددوا وراءه

- مظاهرة ! كنا قد ارتعنا من هذه الامور

- ربما لا يكونوا طلبة

كان الصمت يستولي على الحجرة تماماً ، والضابط يتصفح باهتمام مجلة مملوءة بالصور ، وقدماء على المكتب . . فجأة صرخ التليفون . . رفع الضابط السماعه . قال يهدوء العظاء : نعم

انتفض حتى كاد يتقلب ووقف معتدلاً : أهلاً يا افندم

عملت يده بنشاط في ترتيب هندامه وشد حزامه ، وكل حواسه تنتبه لما يسمعه ، وبين الحين والحين ينطق بكلمة او كلمات : مستحيل . . هنا في قصر النيل . . لكن يا افندم القرار صريح بمنع الـ . . أوامر سعادتك . . القوة الموجودة عندي بالقسم لا تكفي . . آه لو سمحت . . نعم . . حاضراً . . لا نتم سيادتكم . . سألتق بها فوراً . . مع السلامة .

انتظر الى ان أغلق عذته السماعه ، فوضع السماعه وشرد . . ضرب جرساً ، ولم ينتظر الاجابة . زعق - يارقيب عبد العاطي

جاء على الفور الرقيب عبد العاطي ودك الارض بحذائه وانتصب محياً مأمور القسم : تمام يا افندم

- اجمع لي كل القوة واستدع حضرات الضباط ، وثبه على المركبات تستعد ، أبلغ الكل بالحضور حتى من قام بإجازة .





- طلبة أو غير طلبة ، المهم أن هناك مظاهرة ، أي عمل ضد القانون

- وأين هي الآن ؟

- فوق جسر قصر النيل ومتجهة الى ميدان التحرير

- وبعد الميدان

- لا نعرف

- وما هويتها .. ما هدفها ؟

- لا أحد يعرف .. البلاغ لم يفدنا بغير ذلك

- إما أن تتجه يمينا الى قصر العيني فمجلس الشعب

- أو تتجه الى الامام حيث باب اللوق فقصر عابدين

- أو تتجه يسارا الى شارع رمسيس حتى قصر القبة

- على أي حال علينا الآن أن نذهب فورا الى ميدان التحرير ونتصرف حسب الظروف .

- أحذركم من العنف

- هم الذين يبدعون

- لا داعي للرد عليهم حتى لا تتورط أكثر .. تكفي الدروع والعصي

- وماذا تفيد ؟

- انتظروا الأوامر

- رأيي أنه لا بد من المسيلة للدموع

- موافق على سبيل الاحتياط

- اتصل بسيادتك بالمطافيء لتلحق بنا

- من المؤكد أن سيادة اللواء اتصل بهم .. فضلا عن أنه ليس من سلطتنا إصدار الأوامر اليهم في مثل هذه الشئون

- اذن لا بد من مساندة قوات الامن المركزي . فنحن وحدثنا سنسحق

- وعد سيادة اللواء بإرسالهم فورا .. لكنها منطقتكم ومسئولة منكم .. فهم الآن يمرون بأرضكم

- تمام يا اخندم

- بعد دقيقتين على الاكثر نأخذ تمام أمام القسم

انطلقوا جميعا ، جنود ومباحث وضباط وسيارات لوري وجيب .

في ميدان التحرير هبطوا ..

في آلية تامة انتظموا صفوفها ، تحمل الدروع والعصي ، وفوق رؤوسهم تصطك الخوذات النحاسية وترن .. على الاسفلت ندق الاحذية الثقيلة ، وفي الفضاء تدوي الحناجر معلنة قوتها ، ومبعدة شرستها ، وقدرتها على الردع : ها .. ها .. ها

اندفع أحد الضباط ومعه جهاز الاتصال وصعد فوق جسر المشاة الذي يلتف حول الميدان كدائرة النار .. راقب الجسر في اهتمام وتحفز ، راعته اعداد ضخمة من الجماهير ، تهر بأصوات لا يبينها تعبر الجسر وتتقدم كالغول .. كحيوان اسطوري ظهر مرة أخرى في نهاية الزمان .

تحدث في الجهاز الى رئيس القوة

- تمام يا اخندم .. المظاهرة ضخمة جدا ، لا أرى لها نهاية .. عدد كبير محمول على الاكتاف .. أرى جنود الامن المركزي وهم يصطفون هنا أمامي في أول الميدان .. يبدو أن الأوامر لم تصدر بعد لاييقاف المظاهرة والقبض على زعمائها .. المسافة بين المتظاهرين وجنود الامن لا تزيد على خمسين مترا وصمت الضابط ليستقبل رد الخندم رئيس القوة :

- ابق في مكانك .. سنتنظم الى قوة الامن المركزي .. سنوقف المظاهرة بأذن الله .

- أعتقد ان الشيوعيين وراء هذه المظاهرة

- كيف عرفت ؟

هؤلاء .. انه لجلل حقيقي وطيش أكيد .. صحيح ان هناك ما يستوجب الثورة بل والثورات ، من العيوب والمآخذ والمخازي ، لكن العقاب أشد والروح أحق أن تصان والعمر أثنى من أن يهدر في موقف كهذا . الدم الغالي سيراى بكل بساطة وبديشك البندقية مستحطم الرؤوس بكل استهانة

زق المأمور في الجميع

- استعدوا .. تشابكوا جيدا ، سأقف على جانب الشارع ، سأشير اليكم بمجاهبتهم ، انظروا الى يدي لأنكم لن تسمعونى .. لا تدعوهم يمروا .. هذا افضل موقع لاحتجازهم ..

أسرع الضباط الى الطوار .. ووصلت الجموع الحاشدة .. استمع الضابط الى هتافها المجنون :

- الأهلى حديد .. الأهلى حديد

كادت الدهشة تصعقه ، حاول أن يسمع هتاف آخر

- وبطلكم مين ؟ الأهلى ، وفريقكم مين ؟ الأهلى

كان الذعول يقضي عليه .. أفاق من غيبوبة المفاجأة ، انتشى فرحا لأن كل هذه الجموع تشجع فريق الأهلى لأنه هو الآخر يشجع الأهلى .. رفع يده وهتف معهم : الأهلى حديد ... الأهلى حديد رآوه الجنود وهو يشير بيده ، انقضوا على الجموع الزاحفة يردونها في عنف .. لاح له ضابط المباحث ورجاله وسط الصفوف يهتفون للأهلى الحديد .

تذكر الضابط المهمة التى جاء من أجلها .. تذكر الجنود .. ألقاهم في معركة .. ناداهم فلم يسمعوا، أخذ يصفر دون جدوى ، وخشى ان اطلق رصاصات في القضاء لينهم فبطلقوا .. أسرع اليهم بيدهم وقد تسمرؤا في الارض كأنهم كباش تنطح .

لم تلبث الجماهير الزاحفة أن دفعت الجميع في تيارها الفيضاني الهادر ، ومضى المركب مهللا ، يحمل الاعلام الحمراء ويهتف ، ويطل سكان العمارات يشربون من الشرفات في المظاهرة الصاخبة ، التى تشيد بفريق كرة القدم الفائز !

القاهرة - فؤاد قنديل

- يحملون اعلاما حمراء

- لايد أنهم كذلك .. ومع ذلك لن تبدأ العمل الا بعد معرفة هويتهم

أشار المقدم الى ضابط وثلاثة جنود يرتدون الملابس المدنية :

- توجهوا فورا الى المظاهرة واندسوا وسط الجماهير .. حددوا نوع المتنافات وأكثرها ترددا ، وانضموا اليها بسرعة عند أول الميدان

واستدار الى الضباط رؤساء القوة :

- كل القوة بالخطوة السريعة تتجه الى أول الميدان

انتظر الجنود حتى تصدر هم أوامر رؤسائهم المباشرين .. الضباط الصغار .. ثم بدءوا القفز في أماكنهم .. أقدامهم تعلو وتنخفض ، الى ان صدر هم الامر الثاني بالاتجاه الى الميدان .. فتقاذوا اليه ، يطلقون صيحات الرعب والتهديد : ها .. ها .. ها

بلغوا المكان ووقفوا صفًا واحدا متشابكي الايدي ، ليكونوا سورا حصينا من الاجساد والدروع والحوادث والنظرات الشرارة والعداء والتحفز .

بدت الاعلام الحمراء ، ودنت المتنافات الصاخبة المنتجة .. تضاعفت المسافة التى تفرق بينهم .. لم تعد تتجاوز عشرين مترا .. لايد من بدء العمل .. لم يرجع ضابط المباحث ورجاله

تقترب الجموع الضخمة .. الصيحات تدوي في الميدان كله .. بدت المظاهرة خرافية في حجمها .. زحف طويل عريض كثيف .. عنيف .. متحمس .. الزعماء المحمولون ملتهبون ، بعضهم مفتوح الصدر تماما والعرق يسيل .. حشد هائل من البشر ، لم تعرف بعد مطالبهم .

وقف أحد الضباط يقول لزميله :

كيف يمرر هؤلاء الشباب على ركوب هذه المظاهرة والحروج فيها ، القانون الذى صدر بمنع المظاهرات بشئ صورها - مازال يعمل بكفاءة عالية ومازال قادرا على السحق والمحق .

- شيء غريب حقا وحساس أسطوري سيودي بأصحابه الى التهلكة ، ونحن نعرف ماذا يجري في الحفشاء مثل

# المذهب المالكي ودوره في المغرب

بقلم : الدكتور محمد فاروق النبهان

○ يحظى المذهب المالكي في بلاد المغرب بمكانة متميزة ، ويعود الفضل الى العلماء المغاربة في خدمة الفقه المالكي ، والتعريف به وانتشاره في افريقيا ، ولا يجد الزائر للمغرب اية صعوبة في ملاحظة عمق تمسك المغاربة بأراء الامام مالك ، والدفاع عنها .

بسرعة ، وترك آثارها الفكرية والعقائدية وتختلف وراءها جروحا من التفكك والانقسام والتمزق . وفي نفس الوقت كانت آثار ذلك تنعكس على بلاد المغرب التي تم فتحها على يد عقبة بن نافع أولا ، ثم على يد موسى بن نصير ثانيا ، وابتدأت الهواج الممارين من تعسف الحكم الاموي والحكم العباسي تصل الى المغرب ، وتحمل معها افكارها ، سواء كانت من الخوارج أو الشيعة ، وتقبل المغاربة - في بداية الامر - افكار الخوارج وتعاطفوا معها . لاقناعها بها . ولكن لمواجهة تعسف الامويين ، الذين كانوا يفرضون نوعا من انواع التمييز بين العرب والبربر ، مما اثار حفيظة البربر الذين دخلوا في الاسلام ، وحملوا رايته ، ولكنهم رفضوا في ظل الاسلام ، أن تعاملهم دولة الخلافة بما يفيد معنى تفضيل العنصر العربي عليهم .

وهكذا تبنى المغاربة في بداية الامر افكار الخوارج ، وتكونت لأول مرة امارة خارجية في « سجلماسة » في جنوب المغرب ، الا ان المغاربة تعاطفوا بصورة كبيرة مع آل البيت ، وبخاصة بعد ان عاثوا من ظلم الامويين . وتكره العباسيين .

ومن المؤسف أننا في الشرق الاسلامي لا نعرف الا القليل عن تاريخ المغرب الاسلامي ، في جهاده وفكره ، وشخصياته ، وتكوّنه الفكرية الموجودة اليوم في خزائن الكتب في المدن المغربية .

والعالم العربي اليوم مدعو إلى أن يتعرف مغربه على مشرقه ، ويتعرف مشرقه على مغربه ، لكي تتكاتف جهود هذه الامة ، وتتعاقد آمالها ، في تطلعات واحدة ، يشد بعضها أزرها بعض ، في عمليات تلاحم وتكامل ، لمواجهة ما تتعرض له هذه الامة من تحديات ، وهي تحديات تختلف في اشكالها ، ولكنها ذات اهداف واحدة ، واذا كان المشرق العربي يعتبر ثغرا من ثغور الاسلام ، فان المغرب العربي يعتبر ثغرا آخر حمل مسؤولية الدفاع عن الاسلام في حملات صليبية امتدت مئات السنين .

## الموجات المشرقية الاولى

كانت الأحداث السياسية في الشرق الاسلامي تتفاعل

الفرات وغيرهم يذهب مالك ، فاخذ به كثير من الناس ، ولم يزل يفتو الى ان جاء سحنون فغلب في ايامه وفض حلق المخالفين ، واستقر المذهب بعده في أصحابه ، فشاع عن تلك الأقطار الى وقتنا هذا .

## تأثير العوامل السياسية

لا نستطيع انكار العوامل السياسية التي اسهمت الى درجة كبيرة في انتشار المذهب المالكي في المغرب ، فبالإضافة الى موقف الامام مالك من العباسيين ، الذي يعتبر المنطلق لقبول الفقه المالكي في الاوساط التي كانت تتعاطف مع آل البيت ، فإن الدولة المغربية منذ عهد الادارة كانت تشجع المذهب المالكي ، وتسمى لكي يكون المذهب الرسمي والشعبي للامة المغربية . وبذلك فقد استطاع المغرب منذ عهد الادارة ان يسيطر على دعوة الخوارج التي وجدت في بداية الامر متطلقا في تلك البلاد ، وكذلك فقد رفض المغرب دعوة الشيعة التي حاول بعض دعايتها ان يستغلوا حب المغاربة لآل البيت واحتضامهم للمولى ادريس ومبايعتهم له ، لكي ينشروا الدعوة الشيعة .

ونستطيع القول بان الدول الاسلامية التي تعاقبت على المغرب ، قد اسهمت بشكل فعلي وكبير في تدعيم مركز المذهب المالكي في المغرب ، الذي كان يعتبر المذهب المفضل للمغاربة ، الذي استطاع ان يقهر المذاهب الفقهية الاخرى كالفقه الكوفي الذي كان قد انتشر في المغرب الاسلامي وافريقيا .

ولم يتخلف عن هذه القاعدة من تدعيم السلطة للمذهب المالكي ، سوى الدولة الموحدية التي قامت على انقاض دولة المرابطين ، وحلت هذه الدولة راية الاصلاح الديني الذي دعا اليه « المهدي بن تومرت » الذي تأثر خلال اقامته بالشرق بالتيارات الفكرية والثقافية التي كانت منتشرة هناك ، والتي اخذت بمنهج علم الكلام ، واستطاع « المهدي بن تومرت » بما توفر له من قدرات علمية وجدلية ومن طموح سياسي ، ان يوجد تيارا فكريا مؤيدا له في المغرب ، وابتأت المواجهة بين منهج السلف في الاعتقاد الذي تبنته دولة المرابطين واهرقت بسببه كتاب الاحياء ، للامام الغزالي ، لاشتماله على كثير من مسائل الفلسفة الكلامية ، وبين دعوة « المهدي بن تومرت » التي ترفض منهج السلف في الاعتقاد وتنهمج بالجمود . ولما كان

ولما وصل المولى ادريس بن عبد الله الكامل الى المغرب هاربا من العباسيين ، رجب المغاربة به ، وتنازل له اسحق بن محمد بن عبد الحميد عن امارته في « وليل » ودعا القبائل لمبايعته ، ( ١ ) وبذلك ابتدأت الدولة الاسلامية الاولى في المغرب ، على يد المولى ادريس ، وبالرغم من ان المولى ادريس كان من آل البيت ، الا انه لم يكن يدعو للمذهب الشيعي ، وكان يتعاطف مع الامام مالك الذي افضى عند قيام ثورة الامام محمد المعروف بالنفس الزكية ، بان بيعته الاكراه ليست ملزمة ، مشيرا بذلك الى بيعه ابي جعفر المنصور . . .

ومن المؤكد أن موقف الامام مالك من العباسيين لم يكن العامل الاساسي في انتشار المذهب المالكي في المغرب ، فقد اسهمت عوامل اخرى ذات اهمية كبيرة في انتشار هذا المذهب . ومن العوامل التي اسهمت في اختيار المغاربة المذهب المالكي ، اهم قد اختاروا المذهب السني ، وتعاطفوا في نفس الوقت مع آل البيت ، وتمسكوا بالسنة النبوية ، ولما كان الامام مالك يمثل الشخصية الفقهية التي كانت رمزا للسنة ، وكان فقهه مرتبطا كل الارتباط بإسناد حديث فقد اختاروا المذهب المالكي واخذوا بأحكامه . . .

ومما ساعدتهم على ذلك ان قواغل الحجاج المغاربة كانت تقصد المدينة وتأخذ العلم عن امام المدينة - الامام مالك ابن انس وعن تلاميذه . وعندما يعودون الى المغرب كانوا يروون ما سمعوه من الامام مالك او تلاميذه من بعده .

ويعتبر سحنون بن عبد السلام بن حبيب التنوخي المتوفى سنة ٢٤٠ هـ ، من اهم الشخصيات العلمية التي خدمت الفقه المالكي ، لانه وضع كتابه المدونة الذي يعتبر من اهم كتب الفقه المالكي ، وهذا الكتاب يضم نحواً من ستة وثلاثين الف مسألة . وكان سحنون قد اخذ العلم عن اسد بن الفرات الذي استطاع ان يجمع بين فقه مالك وفقه ابي حنيفة ، ووضع كتابه « الاسدية » الذي تلقاه سحنون عنه واضاف اليه ، وعُدل فيه ونظم ابوابه ، وسماه « المدونة »

ويشير المؤرخون الى ان مذهب الكوفيين كان سائدا في افريقيا وما وراءها من المغرب ، الى ان دخل على بن زياد وابن اشرس ، والبهلول بن راشد ، وبعدهم اسد بن



الامام مالك يرفض مبدأ التأويل ، فان فقهاء المذهب المالكي كانوا يرفضون كل دعوة تتناقى مع مبدأ السلف .

ومن هنا ابتدأت مواجهة قوية بين المرامطين الذين كانوا يمثلون مبدأ السلف ويشجعون المذهب المالكي وبين الموحدين الذين انطلقوا من فكرة الإصلاح والتجديد الديني ، ولذلك فقد حاربوا المذهب المالكي ، واضطهدوا علماءه واحرقوا كتبه ، الا ان هذه الدعوة الموحدية وان اتبع لها أن تنتصر ، وان تقيم دولة قوية هي دولة الموحدين ، الا ان المذهب المالكي استطاع بسرعة كبيرة ان يستعيد مكانته في المغرب ، حتى أصبح المذهب الذي يجتمع المغاربة عليه ، منهجا في العقيدة ، وفقها في التعامل .

ويرى بعض المؤرخين المعاصرين ان الفقه المالكي بعد هذه الحركة الضارية التي شنها الموحدون عليه وعزل كتبه وعلمائه ، قد استفاد فائدة كبيرة ، وهي التلقيح بمادة الحياة الاصلية بالنسبة الى كل المذاهب الاسلامية ، وهي الرجوع الى الكتاب والسنة ، ولم يعد ذلك الفقه الذي يكتفى بمجرد مقارنة اقوال ائمة المذهب ، ويرجعها في النهاية الى رواية ابن القاسم عن الامام مالك بل اصبح يعتمد على الأدلة وينظر في الخلاف العالمي .

## والعوامل الموضوعية

ومن خلال متابعة تاريخ الاسلام في المغرب ، ومراحل انتشار المذهب المالكي فيه ، والظروف التي راقت ذلك ، ثم اصرار المغاربة بعد ذلك على التمسك بالفقه المالكي منذ ذلك الحين حتى اليوم ، يمكننا أن نلمس كثيرا من العوامل التي ساهمت في انتشار المذهب المالكي في المغرب ، واهمها ما يلي :

١ - ارتباط المذهب المالكي بالسنة النبوية ، ويعتبر كتاب « الموطأ » وهو المرجع الأول في الفقه المالكي ، من اهم المعالم البارزة التي تؤكد منهجية هذا المذهب ، واصوله الاستنباطية ، وقواعده الاجتهادية ، واحكامه الجزئية ، وقد حظي هذا الكتاب بعناية واهتمام العلماء المغاربة ، دراسة لاحكامه وشرحا لتصوصه وظفريما على أصوله ..

٢ - خلو هذا المذهب من التعقيدات الكلامية ، ووضوح معالاه الاعتقادية ، وانسجامه مع عقيدة اهل

السنة والجماعة ، التي تمثلها العقيدة الاشعرية . ولعل هذا الوضوح هو الذي جعل المغاربة يرفضون فكر الخوارج ، والعقيدة الشيعية ، بالرغم من المحاولات الملحة التي بذلها انصارها تين العقيدتين لكي تنمو دعوتها في اوساط الامة المغربية .

٣ - رحلات الحج ، وكانت هذه الرحلات من اهم العوامل التي اسهمت في نشر المذهب المالكي في المغرب ، فقد كان علماء المغرب الذين يقصدون الديار المقدسة ، لاداء فريضة الحج أو العمرة ، يلتقون في المدينة المنورة ، بالامام مالك ، او بسلاميه ، وينقلون الى بلدهم ما سمعوه من علماء المدينة من احكام ، وبخاصة فيما يتعلق بالمصدر المعتمد في المذهب المالكي وهو ما جرى عليه العمل في المدينة ، والذي كان الامام مالك يعتمد ويدافع عنه ويقدمه على الخبر والأثر ..

٤ - يرى ابن خلدون ان طبيعة الشعب المغربي قريبة الشبه بطبيعة الشعب الحجازي ، من حيث سيطرة روح البداوة على كل من الشعبين، ولا اعتقد ان ذلك يمكن اعتباره صحيحا ، وبخاصة من حيث التعليل بصفة الحضارة والبداوة ، وربما يكون اقرب للصواب لو انه جعل سبب ذلك ، هو تقارب طبيعة السكان في الحجاز والمغرب ، وذلك بفضل وصول عدد من سكان الجزيرة العربية ، وبخاصة من اليمن ، الى جنوب المغرب، وربما قطن عدد كبير من سكان جنوب الجزيرة العربية قبل الاسلام ، في المغرب ، وكان لهم اثارهم على العادات المغربية ..

٥ - تعرض المذهب المالكي لكثير من المحاولات التي كانت تستهدف اضعاف مركزه في المغرب ، واهم تلك المحاولات ما بذله الفاطميون من جهود مضنية لنشر المذهب الشيعي في المغرب ، ثم المحاولة الثانية التي قام بها المهدي بن تومرت في ايام الدولة الموحدية للقضاء على المذهب المالكي ، واضطهاد علماءه ، وحرق كتبه .. الا ان جميع تلك المحاولات كانت تعمق الروابط بين الشخصية المغربية وبين المذهب المالكي حتى اصبح المذهب المالكي ، جزءا من الشخصية المغربية ..

## خدمة للفقه المالكي

لا اعتقد اننا بحاجة للتأكيد على الدور الذي قام به المغرب واقصد - بالمغرب - العرب الاسلامي ، الممتد من

وشديد الفخار يتمسكه بخدمته لهذا المذهب ، حتى نستطيع القول بأن المواطن المغربي يشعر بأنه مؤتمن على الفقه المالكي، وهذه الظاهرة كان لها أفضل الأثر في مسيرة المغرب التاريخية ، لأنها أسهمت في تكوين شخصية مغربية متسجمة ، ذات عقيدة واحدة ، وذات مذهب واحد ، ولذا فإن التحديات التي واجهت المغرب خلال تاريخه الطويل وبخاصة بعد سقوط الأندلس والاحتلال البرتغالي والأسباني لأجزاء من المغرب ، لم تؤثر في وحدة الشخصية المغربية ، واستطاع المغرب بفضل وحدة عقيدته ووحدة مذهب أن يستجمع قواه ، ويؤلف قوة متماسكة متلاحمة ، في وجه كل من يستهدف المساس بالشخصية المغربية ، وكان المغرب بفضل تلك الوحدة الداخلية يشعر دائماً بأنه يكون كياناً مستقلاً له جميع مقوماته الفكرية والثقافية والحضارية ، ولذا فإن المغربي - انطلاقاً من هذا الشعور - رفض أن يكون جزءاً من الدولة العثمانية -وقاوم العثمانيين الذين وقفوا عند حدوده الشرقية-

أن من يتتبع تاريخ المغرب وهو تاريخ حافل بالأحداث الجسام ، سواء على صعيد مواجهته للغزو الأوربي المتجدد ، أو على صعيد الأحداث والفن الداخلية ، التي أدت إلى ظهور دول إسلامية متعددة من الإدارة والمرايطين والموحدين والمرينيين والسعديين والعلويين ، يلاحظ أن الوحدة المذهبية العقائدية والفقهية ، قد أسهمت بشكل فعال في الحفاظ على الشخصية المغربية ، وبخاصة في مواجهة الاخطار الخارجية التي كانت تترصد المغرب ، وتنتعلق للسيطرة عليه .

وبالرغم من أن المغرب يتكون من عنصرين أساسيين هما العرب والبربر ، وأن البربر يتكونون من قبائل متعددة في الشمال والجنوب والاطلس ، فإن جميع تلك التناقضات كانت تزول في أيام المحن والأخطار ، وكان المغرب يواجه خصومه من خلال الشخصية المغربية ، وقد باءت جميع المحاولات التي بذلها أعداء المغرب لتمزيق الشخصية المغربية بالشلل ، وأخيراً ما سعت إليه فرنسا من خلال الظهير البربري ، الذي أرادت به تقسيم المغرب إلى عرب وبربر ، إلا أن الشعب المغربي بكل فئاته رفض ذلك ، ويعود الفضل الأكبر في هذه الظاهرة إلى الوحدة المذهبية ، في المغرب ، التي يعود سببها إلى تعلق المغاربة بالمذهب المالكي والاحتكام إليه والاعتزاز بكل ما يتعلق بالفقه المالكي ، من رجال ، ومؤلفات ، وآراء واجتهادات ...

○

الرباط - د . محمد فاروق النبهان

الاندلس حتى السنغال ، وتشمل الشمال الأفريقي الذي اعتنق المذهب المالكي ، وأخذ بأحكامه ...

فالمغرب الذي اختار المذهب المالكي عقيدة وفقها ، عدم هذا الفقه خدمة عظيمة ، وتصدى علماء المغرب للبحث والتأليف في كل ما يتعلق بأصول هذا المذهب وأحكامه ، واشتهرت فيه شخصيات علمية ذات مكانة كبيرة ، في تاريخ الإسلام ، وكان مؤلفاتها دور كبير في خدمة الفكر الإسلامي ، من أمثال القاضي أبي بكر بن العربي المتوفى سنة ٥٤٣ هـ في كتابه « أحكام القرآن » وابن عبد البر القرطبي المتوفى سنة ٤٦٣ هـ في كتابه « التمهيد » والقاضي عياض السبكي المتوفى سنة ٥٤٤ هـ في كتابه « ترتيب المدارك » ، وأبي الوليد الباجي المتوفى سنة ٤٩٤ هـ في كتابه « المنتقى » ، وابن القطان القاسي المتوفى سنة ٦٢٨ هـ في كتابه « الأحكام الكبرى » ، وقاضي الجماعة أبي عبد الله المقرئ المتوفى سنة ٧٥٩ هـ في كتابه « قواعد الفقه » ، وأبي العباس النورسي المتوفى سنة ٩١٤ هـ في كتابه « إيضاح المسالك إلى قواعد الإمام مالك » ، وكتاب « المعيار » .

ومن المؤسف أن هذه المؤلفات الهامة في المكتبة الإسلامية وتلك الشخصيات لم تدرس الدراسة الكافية التي نتمكنا من الاستفادة مما أسهمت به من فكر وما أضافته إلى فكرنا الفقهي من آراء وأفانق جديدة بالاهتمام والعناية .

وانني على يقين أن هذه الثروة العظيمة من المؤلفات المخطوطة الموجودة اليوم في الخزائن المغربية المتعددة ، في الخزائن الملكية في الرباط ، أو في خزائن القرويين في فاس أو في خزائن مراكنش ، أو في الخزائن الشخصية ، لو اتبع للباحثين المعاصرين اليوم فرصة الاطلاع عليها ، لاستطاعوا أن يثروا فكرنا الإسلامي بشكل عام ، والفقه المالكي بشكل خاص ، بثروة فكرية ، سوف تكون موطن تقدير كافة الأوساط العلمية .

## الشخصية المغربية

ومن السهل على الباحث المتبع لآثار المذهب المالكي في الشخصية المغربية أن يدرك عمق التلاحم بين الفقه المالكي والشخصية المغربية ، وإلى ما تركه هذا الفقه من أثر في الحياة المغربية ، سواء في مجال التشريع القانوني ، أو في مجال العادات اليومية ، والمعاملات التجارية ، فالمغرب شديد الاعتزاز بالمذهب المالكي ،

# إلى الله



يَمُرُّ عَلَيْنَا الْعِيدُ مَرًّا ، مَضْرَجًا  
بَأَكْبَادِنَا ، وَالْقُدْسُ فِي الْأَسْرِ تَصْرُخُ  
وَلِبْنَانُ ، مَا لِبْنَانِ إِلَّا نَذَائِرُ  
فَأَشْدَاقُ هَذَا الْمَوْتِ فِي الصُّورِ تَنْفَخُ  
وَأَمْتِنَا : قَلْبُ يَدْمِي ، وَسَاعِدُ  
يُسْلُ ، وَرَأْسُ فِي الْمَذَلَاتِ يُرْضَخُ  
نَضِيجُ ، وَقَدْ نَحْتَجُّ . . . وَالْبَغْيَ وَالْجِدَا  
تَعِشْ فِي أَوْطَانِنَا وَتَفْرُخْ  
وَفِينَا ، وَمِنَا ، دَاوْنَا وَدَوَاؤُنَا  
وَلَكِنَّا فِي الْغِي غَمْضِي ، وَنَشْمَخُ  
وَيُوقِعُ بِاسْمِ الشَّعْبِ بِالشَّعْبِ بَعْضُنَا  
يَقْتُلُنَا عَمُّ . . . وَيَغْرِي بِنَا أَخ . . .

\*\*\*\*\*

إِلَى اللَّهِ ، لَا مَنْجَاةَ إِلَّا بِرَجْعَةٍ  
إِلَى اللَّهِ ، فِي الْأَعْمَاقِ تَسْرِي وَتَرْسَخُ  
عَسَى أَنْ يَبْعُدَ الْعِيدُ - بِاللَّهِ - عِزَّةُ  
وَنَصْرًا ، وَيَمْحَى الْعَارُ عَنَا ، وَيَنْسَخُ

عمر بهاء الدين الأميري

دار الحديث الحسنية

الرباط - المغرب

## النفط : حلاية جبل فج قعر بشر !

بقلم الدكتور محمد عيسى صالحية

○

هل عرف العرب النفط واستعمالاته قبل اقترانه ببلاد العرب اثر الكشف الاوربي له ؟ كيف كان يحضر ، وما الفرق بينه وبين القار والزفت اللذين تذكرهما العديد من المصنفات العربية ، وما تقيم الخبر الذي ذكره الجبري في كتابه عجائب الآثار « ارسل محمد علي ، باشا يبحث في الصعيد عن معادن الذهب والرصاص والفحم الحجري ، وظهور نبع للاستصباح ، قال عنه : انه دهن اسود ، بزرقة ، رائحته زنخة كبريتية » وذلك عند اشارة الجبري الى حوادث سنة ١٢٣٥ هـ .

وللاجابة على التساؤلات المطروحة ، فقد رجعت الى المصادر اللغوية والأدبية علنا نطلع في تقصي أمر النفط ، وكان لسان العرب مفتاحا في ذلك ، فالنفط عند ابن منظور هو « حلاية جبل في ثمر بشر توقد به النار ، وكأنه أراد القول ، انها مادة تصفى من الجبال الى الأبار حيث يوقد بها . وأضاف ابن منظور ، ان التفاعلة هي موضع استخراج النفط ، والتفاعلات ضرب من السرج يرمى بها النفط ، ونقل عن صاحب التهذيب تعريفا آخر للتفاعلات ، انها ضرب من السرج يستصحب بها . وقد اطلق الاسم على الأدوات النحاسية التي يرمى بها النفط . فالتعريف ينصب على استخدام النفط كمادة اشتعال في الاضاءة ، ومادة حارقة في الحروب .

ولنا بعد ذلك ان تنسقط الاشارات حول النفط من المصادر والمراجع ، والتلفظنا العديد منها ، فالتعصم العباسي أول من اسرج وانفط في ليالي الحج سنة ٢١٩ هـ ، حيث أمر بوضع المصابيح للحجاج تخافة السراق ( ١ ) . والصائي عدد شروط ضمان أحمد بن محمد الطائي بأن يؤدي ثمن النفط والمشاقة للتفاعلات والمشاقل ( ٢ ) . وفي رواية لأبي عبدالله بن الحسين بن محمد الخلاوي ، إنه وبينما كان في منزل في بعض الليالي ، اذ طرق بابُه فغيب ومعه نفاط فجزع ( ٣ ) . ولقد شاهدنا في متحف الفن الاسلامي بالقاهرة مجموعة من جمل النفط تشبه القتاليل اليدوية ، ومثلها استعمل في حريق القسطنطين سنة ٥٦٧ هـ / ١١٧١ م .

ومن ناحية ثانية ، فقد بين ابن البيطار ماهية النفط ، بأنه دهن معدني سريع الاحتراق توقد به النار ويتناوى به ، ويضيف أن سراج النفط يستضاء به واسمه ببغداد نقطية .

( ١ ) السيوطي : حاضرة الاوائل ، ٤٤

( ٢ ) الصائي : الوزاء ، ٢٤

( ٣ ) ابن مسكويه : تجارب الامم ، ٣ / ٦٠



# من التراث

## كان معروفًا في الجاهلية

إن دراسة النصوص السابقة يجعلنا نقسم استعمال النفط عند العرب في عدة أغراض منها غرض الاضامة والاستباح ، وغرض الحرق بالقائه على أهداف بعيدة بواسطة الآلات أو بالأيدي كسلاح حربي محرق .

أما كيف كانت نفاطة الاضامة وكيف تسرج ؟ فهذه مسألة لا يستطيع الاجابة عليها بدقة ، لان مصادرنا وقفت صامته . عن ذكرها فيما نعلم ، وخلت المناحف - حسب علمنا - من نماذج لها ، هل كانت مثل المشعل ؟ أم أنها تسرج كالسرج بالمشاقة وهي قماش من قطن ، تعمل من المشاقة قليلة ويستصبح بها ، تلك مسألة مازلتنا نكد علنا نتجعب في تفسيرها !

غير ان ماذكره داود الانطاكي ت ١٠٠٨ هـ ، حول النفط يبدو مهما للغاية فهو « معدن بأقصى العراق كالزفت والقار يتحلب غليظا ثم يستقطر أو يصعد ، وأول دفعة منه الأبيض ثم الأسود ، فان صعد ثانياً الحق بالأول » وأضاف انه بـجبال الطور من أعمال مصر ، وبجانب البحر نوع منه يسمى زيت الجبل ، وأجوده الأبيض الحاد الصافي . فالنفط اذن كان يصفى ويقطر ويستخرج منه النفط الأبيض والنفط الأسود .

ونحن نعتقد ان النفط كان معروفًا عند عرب الجاهلية واستخدم للحرق وإشعال النار ، وكان يتفجر من باطن الأرض بفعل العوامل الطبيعية كما تتفجر الينا الينابيع . وقد رآه ابن جبير في القرن السادس الهجري في رحلته من بغداد الى الموصل « يسيل في وهدة من الأرض سوداء أنبط الله فيها عيوناً كباراً وصغاراً تتبع بالقار ، وربما بعضها بحباب منه كأنه الغليان وتصلح له أحواض تجتمع فيه ، فترأى شبه الصلصال ، منبسطة على الأرض ، أسود أملس ، صقيلا رطباً ، عطر الرائحة ، شديد التعلق ، وفي مكان آخر شاهد دخاناً يتصاعد من باطن الأرض وتشتعل فيه النيران . واعتاد أهل بغداد أن يطلوا به سطوح حماماتهم لحفظ حرارتها ، ولولا انه كان معروفًا لما لقب من كان دميها وأدمته تشبه النفط بنفطويه .

لقد كان القلقشندي ( ٩ هـ ) أكثر إيضاحاً في اشاراته الى نفط مصر ، فالنفط موجود فيها على ساحل بحر القلزم ( البحر الاحمر حالياً ) يسيل دهنه من أعلى جبل قليلاً قليلاً ، وينزل الى أسفل الجبل ، فيتحصل في ديار قد وضعهاله الأولون ، وتأتى العرب فتحمله الى خزائن السلاح ، فالقلقشندي يحدد أماكن وجوده على ساحل بحر القلزم ويضيف أنه كان موجوداً بين البصرة والكوفة والموصل والشام الى عكا ، وبجبال الطور المصرية وفي بلدة ياكوه من أعمال شبروان .

## .. ذخيرة لصالح الدين

إن الاستعمالات الحربية للنفط تظهر واضحة في المصادر والمراجع ، فالناصر لدين الله يدعم قوات صلاح الدين الأيوبي بحمل يعبر من النفط لاستعماله في الحرب بيد جماعة من المقاتلين الذين يزرقونه على العدو . وقد أفرد الطرسوسي ( ت ٥٨٩ هـ ) فصلاً من كتابه « تبصرة أرباب الألباب في كيفية النجاة في الحروب من الأسواء ونشر اعلام الاعلام في العدد والآلات المعينة على لقاء العدو » لصنع أنواع من النفوط منها ، صفة نفط مستخرج له قوة في الاحراق ويدخل في كل ما يتصرف فيه النفوط ، وصفة نفط عجيب وهو من الأسرار يؤخذ من الأثرج الأشياء ويقتشر ويترك الى أن يذبل ويعصر زيتة كما يستخرج الزيت ثم يطبخ على النار الى أن يغلي غلياً عديدة وتأخذ من

النار حده تضاف اليه أو فيه دهن البلسان ويستعمل فانه من العجائب ، وتنفوط أخرى ترمى بالشباب وعمل نطف جيد يرمى به عن المتجنق ، وعمل نطف يمشى على الماء يصلح لحرق المراكب واخيرا صنعة نطف لا تنطفئ ناره ولو أقامت شهرا .

## في صنع النفط

ومن ناحية ثانية ، فإن صاحب المخترع في فنون من الصنع قد جعل الفصل العاشر من كتابه في معرفة تطيب النفط أى إنضاجه وتجهيزه للاستعمال .

وكانت طريقة صنعه ورميه أقرب الى تشكيل قنابل المولوتوف التى تستعملها المقاومة الشعبية ضد الاحتلال ، وتقوم على خلط مواد لاصقة مع مواد حارقة ومن ثم اشعالها غداة رميها على الهدف المنوى تدميره ، وكانت عند صاحب المخترع تحضر بخرقه مسقة بالكبريت وتملأ قارورة بالمواد النفطية المخلوطة مع بذور النباتات اللاصقة ، وتلقى على العدو ، أو تحضر بشكل كرات تزددق بألة نحاسية أو غيرها لمسافة فتحرق الهدف ، وهذه الآلة هي ما نسميها بالنفاطة ، وقد كان يعين لها وال يتم بأمر تحضيرها وتجهيز النفط لها ، ولما تولاهما أحد أصدقاء الشاعر عبد الصمد بن المعدل ، فأظهر الوالى المعين تبها ، فكتب اليه عبد الصمد .

لعمري قد أظهرت تبها كأنما  
ماكنت أخشى لو وليت مكانه  
يحفظ عيون النفط أحدث نخوة  
فكيف به لو كان مسكا وعثبرا  
دع الكبير واستبق الشواضع إنه  
قبيح يوالى النفط أن يشكبرا  
هذا ، وقد اعتاد الباهرون في الحبل على استخدام النفط في دكهم وحيلهم ، ليظهروا براعة أمام النظارة ، وكأنهم يخرجون النفط من أفواههم أو من طاسة أو طبق وغيرها .

ويبدو أن الإضاءة بالنفط اقتضرت على سقى حب القطن بالنفط واشعاله ، أو باستخدام المشاعل ، وقد ظهر ذلك بصورة واضحة في احتفالات الحرم المكى في القرن السادس الهجرى التى حضرها ابن جبير ، وورد مثلها في خبر طريف أورده التنوخى في نشوار المحاضرة مرفوعا الى الفضل بن مروان ، الذى كان يعمل في ضياع الرشيد ، فقد اثبت في الحساب بضعة عشر قيراطا ذهبيا لثمن نفط وحب قطن ، حرق بها جثة جعفر بن يحيى اليرمكى ، وسمعت التندر في الخبر هو حرق الجثة ، فالمسلمون لا يحرقون جثث الموتى ، فهل فعلها الرشيد لاعتقاده بمجوسية جعفر .

وأما المشاعل فهي أدوات تشتمل على لفة من الخيش تسمى كبيرة عند أهل بغداد ، وتوضع على رأس عمود ثم يصب عليها النفط وتشعل ، وتختلف قوة إضاءة المشعل باختلاف عدد رؤوسه ( ٥ ) .

ونستدل من النصوص ان المشاعل كانت تستخدم بكثرة من قبل عساكر السلطان ، فظهر رجال الشرطة - وهم يحملونها - دليل وقوع كبة أو مطاردة لأحدهم ، وعندها يوجس أهل الحى خيفة ، كما وقع لابن مقله حين كان مسترا في دار أبي الفضل بن مارى النضران ، ومن ثم أبصرت امرأة أبي الفضل الشارع وقد امتلأ بالمشاعل والشمع

( ٤ ) الرسولي : المخترع في فنون من الصنع - ما زال مخطوطا .

( ٥ ) التنوخى : الفرج بعد الشدة ، ١ / ١٠٤ .

# من التراث

والفرسان ، فأخبرت زوجها وابن مقلة بوقوع كبة في شارعهم ، وحين انحل الأمن في بغداد سنة ٣٢٢ هـ ، استعمل اللصوص المشاعل والشموع وكبوا الناس ونهبوا أموالهم ، مثل ذلك فعل العيارون ببغداد سنة ٤١٦ هـ ، فأخذوا الناس جهارا ، وكان يمشون بالشمع والمشاعل ليلا ، ويكبسون الناس ويأخذونهم من بيوتهم ويعذبونهم ليعترفوا بذلعتهم .

كما استخدمت المشاعل عند أسراء قوافل الحجاج ، حيث يسكبها الرجال بأيديهم بعد إيقادها ، فلا يبصر قشاة أو هودج إلا وأمامه مشعل ، وعدت هذه عادة عند تجهيز المحامل ، فينتظم المشاعلية أو الضوية بفوطهم الزركشية أمام المحمل في قافلة الحج .

## .. وحلة مشاعل السلاطين

وكيفما كان الحال ، فإن استمرار ركوب السلاطين والحلفاء والأمراء والقضاة وغيرهم لحضور الأعياد والمناسبات تطلب الكثير من المشاعل لتكون أمام الموكب ، يحملها المشاعلية بروتق وظرف .

ويبدو أن اقتصاد عمل المشاعلية على الليل سمح باستخدامهم في النهار في أعمال لا تتصل بعملهم الرسمي بصفة ، فاشتغلوا كمتادين ، يحذرون الناس مغبة عدوان على المدينة وعملوا حمالين أو عمال تنظيفات للمدينة ، فقد روى الألبشيهي في مستقره في باب نوادر القضاة : أن بغلة نفقت لقاض في شوارع المدينة ، وأفسدت الطريق وحين اشتكى الغلام لسيدة عن قدرته على حملها ، أمره سيده باحضار المشاعلية .. ورميها خارج المدينة ، ففعلوا بعد أن دفع لهم القاضي عشرة دراهم أجرة ذلك !

أن استخدام النفط بشكل كثير في الحروب بصفة أساسية وتعيين وال لعيون النفط واستعمال المشاعل بهذه الكثرة ، وادخال النفط في الادوية كلها أمور نجهلنا نقول ، أن العرب عرفوا النفط واستخرجوه وصنعوه ولكن الغربيين نجحوا في استخدام تراثنا واستقراته خيرا منا ، وهل لنا أن ننسى الدراسات التاريخية التي قام بها المستشرقون ومدى استفادة شركات النفط منها كدراسات لسترانج وماسينيون وروسكا وبنيامين ووستنيلد وريتر وغيرهم . ان لنا ان نعي الدرس التراثي ، وان لنا أن نوظف التراث لدفع حركة النهضة العربية لا أن نلف حوله تنقي ونعيش الماضي فقطع صلتنا بالحاضر !

د . محمد عيسى صالحية

● أن جوهر الحياة السعيدة إنما هو أن تكف عن التمرد على ظروف الحياة القاسية وأن تقابل الاساءة بالصفتح ، وأن تقنع بنصف رغيف من الخبز حين لا نستطيع أن نحصل على رغيف كامل .



# سجل لمواقف أم حوار بين مواقف ؟

بقلم الدكتور : عباس احمد



في اطار الاهتمام المتزايد بتدوين وتحليل وحياء التراث الشعبي العربي ، أخذت تترى على المكتبة العربية جملة من الكتب والدراسات والبحوث التي تتناول اوجه او عناصر التراث المختلفة <sup>(١)</sup> . وليس الغرض من هذا المقال هو حصر او تقييم هذا التراث ولكن تناول قضية عامة وهامة كثيرا ما اهملت من قبل الباحثين والمهتمين بالتراث الشعبي وهي قضية ما أسميه بظاهرة التمايز الداخلي في التراث الشعبي الخاص بثقافة معينة ، كالثقافة العربية او الثقافة المحلية لمجتمع عربي معين على اي مستوى كان .

١ - انظر - على سبيل المثال :

شوقي عبدالحكيم : الحكاية الشعبية العربية ( دار ابن خلدون ، بيروت ١٩٨٠ ) ومحمد رجب النجار : حكايات الشطار والعيارين في التراث العربي ( عالم المعرفة - الكويت - سبتمبر ١٩٨١ ) .

- وعمر عبدالرحمن الساريسي : الحكاية الشعبية في المجتمع الفلسطيني ( المؤسسة العربية للدراسات والنشر - بيروت ١٩٨٠ ) . - واحمد رشدي صالح : الادب الشعبي ( مكتبة النهضة ) القاهرة - ١٩٥٥ ) وعزالدين اسماعيل : القصص الشعبي في السودان ( الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر ) القاهرة ١٩٧١ . - ومحمد الجوهري : الدراسة العلمية للمعتقدات الشعبية ١٩٧٨ ) : ومصادر دراسة الفولكلور العربي ( القاهرة ١٩٧٨ ) .



الممكن . وهو ما يمكن تسميته - اذا استخدمنا مفاهيم العالم المعاصر - بديمقراطية التراث لا استبدادية التراث .

## زواج الأقارب

ولنبداً أولاً باعطاء مثالين لبعض المواقف التي تعبر عنها الامثال الشعبية بالنسبة لبعض الامور الاجتماعية الهامة .  
فإذا أخذنا مثلاً موقف الامثال الشعبية في الامارات من المقابلة والمفاضلة بين الزواج القرابي والزواج الاغترابي بصفة خاصة ، والمقابلة بين اهمية العلاقات القرابية والعلاقات غير القرابية بصفة عامة ، نجد ان هنالك مجموعة من الامثال تعبر عن موقف ايجابي مساعد يشجع ويركز على أهمية الزواج القرابي والعلاقات القرابية ، منها على سبيل المثال :

حلاة الثوب رفعتة منه وفيه - كل ثوب وله لباس وكل ناس ولهم ناس - الزيت في الطحين ما يضيع - الناس أجناس - القعود ما تضره وطية أمه - اللي ما يعرفك ما يشمك - اللي ما يعرف الصقر يشويه - اللي ماله دار كل يوم له جار .

إن أهم هذه الامثال والذي يخدم غرض هذا البحث بطريقة مباشرة وواضحة هو المثل السائد « حلاة الثوب رفعتة منه وفيه » ، والمثل يعني ان القطعة التي تستعمل لرقعة الثوب من الأفضل ان تكون من نفس نوع ولون القماش الاصلي حتى تتناسق وتتناسب معه .

والمثل يضرب أكثر ما يضرب في حالة الزواج وبالأخص عندما يريد الفتى ان يتزوج امرأة من خارج مجموعته القرابية فيذكر بالايديولوجية القرابية الموجزة والمعبرة « حلاة الثوب رفعتة منه وفيه » .

واهمية هذا المثل انه يشكل القاعدة القيمة التي تسند وتبرر الزواج القرابي الداخلي . كما انه يعكس تصوراً لوظيفة الزواج تتمثل في حفظ وصيانة ما يشار اليه بتجانس المجتمع Social Homogeneity وهو تنظير شعبي يسند بنحو ما منظور اميلي ديركايم عما أسماه بالتضامن

في هذا المقال أركز على جانب واحد من جوانب التراث الشعبي ، وهو جانب الامثال الشعبية ، فحين تصفحت احد الاعمال العربية في هذا الصدد ، والتي ظهرت مؤخرًا وهي تضم مجموعة كبيرة من الامثال الشعبية لبلد عربي خليجي هو الامارات العربية المتحدة في كتاب عنوانه : الامثال الشعبية في دولة الامارات العربية المتحدة وما يقابلها من الامثال الدارجة في الوطن العربي ، وقد صدر عام ١٩٧٨<sup>(١)</sup> تشكلت اسمي ومن واقع هذه الامثال الشعبية معالم السمة التمايزية او التباينية في التراث الواحد بحيث نجد أن بعض اوجه التراث الشعبي تحمل احياناً موقفين او حكمين متقابلين متعارضين من قضية واحدة أو أمر واحد . ومن بين المواقف العديدة التي قمت برصدها أقدم هنا - وعلى سبيل المثال - موقفين للتراث .  
الموقف الاول يتصل بالمقابلة والمفاضلة بين الزواج القرابي الداخلي والزواج الاغترابي الخارجي من جهة ، والمقابلة بين العلاقات القرابية والعلاقات غير القرابية . أما الموقف الثاني فيتصل بالمقابلة بين اهمية الموروث والمكتسب في تحديد السمات الطبيعية والثقافية والاجتماعية للأفراد ، فالانثروبولوجيون - بصفة عامة - قد اعتادوا على تصنيف المجتمعات الى مجتمعات زواج داخلي endogamous ومجتمعات زواج خارجي exogamous - على اساس اتباعها للزواج الداخلي او الخارجي - والى مجتمعات تقليدية تقوم على المكانة والادوار والسمات الموروثة المحددة سلفاً ascribed ومجتمعات حديثة تقوم على المكانة والادوار المكتسبة achieved ولكننا هنا وفي حالة الامثال الشعبية العربية التي نحن بصدد وضعها تحت المجهر ، نجد ان هذه الازواضع المتباينة والمتمايزة تشكل ايديولوجيا - على الاقل - في المجتمع الواحد . فما هو التفسير الممكن لهذه الظاهرة ؟ هل تعبر عن ازدواجية قيمة توجه بالشئ ويتقيضه في الوقت ذاته ، مما قد يؤدي الى انقسام قيمي ؟ أم هي مؤشر لتفكك القيم وتضاربها في المجتمع الواحد ؟ ام هي دليل واضح - كما سأحاول ان أوضح في هذا المقال - على سمة التمايز الداخلي النسبي والمعبرة عن ديناميكية التراث ومرونته بحيث لا يصبح مجرد سجل لمواقف بقدر ما هو سجل لحوار بين مواقف وتفاعل مستمر بين الرأي والرأي الآخر ، وبين الموقف والموقف المعارض ، وبين التفسير المطروح والتفسير الآخر

٢ - انظر : ابراهيم راشد الصياغ : الامثال الشعبية في دولة الامارات العربية المتحدة وما يقابلها من الامثال الدارجة في الوطن العربي ( دار الفكر - ابوظبي - ١٩٧٨ ) وقد اعتمدت على هذا المرجع في اختيار الامثال المضمنة في هذا البحث .

وهذا المثل يتخذ بوضوح موقفا مغايرا لبعض الأمثال التي ذكرناها سلفا والأمثال أخرى عديدة مثل « اللي مو على دينك ما يعينك » .

٥ - البعد بعد القلوب مو بعد الدروب  
والمثل يعني ان السكن الواحد أو الإقامة المشتركة في الدار أو « الفريج » لا تحقق بالضرورة المحبة والوثام والتضامن . كما ان التباعد والحواجز المكانية والمسافة لا تحول بالضرورة دون التعاون والتكاتف وبنو العلاقات المثينة .

## الموروث والمكتسب

أما اذا أخذنا موقف الأمثال الشعبية من قضية أخرى هي قضية المقابلة بين أهمية الموروث والمكتسب في تحديد السمات الطبيعية والاجتماعية للأفراد ، نجد أن هنالك مجموعة من الأمثال تسند وتبرر أهمية الموروث وتعطيه الأسبقية الخامسة وهو موقف من المفترض أن يكون سائدا في المجتمعات البسيطة التقليدية التي تتحدد فيها مكانة الفرد ودوره قبل ولادته وبالتالي تكون فرص الحراك الاجتماعي الرأسي معدومة تماما .

من الامثلة المساندة لأهمية الموروث :

- ١ - الحب يطلع على بذرهِ . ( والمعنى ان الولد مثل والده ) .
  - ٢ - الحر في البيضة يصير . ( والمعنى ان الرجل الاصيل يكون كذلك حتى وهو جنين في بطن أمه )
  - ٣ - اللي ماله اول ماله تالي .
  - ٤ - اللي ما عنده عتيق « عتيق » ما عنده يديد ( جديد )
  - ٦ - الطرار حطوه في القصر . ماصير وراح بطر .
  - ٧ - قديم الصوف ولا جديد اليريسم .
- أما الأمثال التي تتخذ موقفا مغايرا وتؤكد على أهمية المكتسب ومبدأ الحراك الاجتماعي الرأسي عبر التدرج الاجتماعي بصفته السمة الغالبة في المجتمع .
- ١ - الام حابل والبنت بكر .
  - ٢ - دانه طالع من حزبه (٣) .

الآلي أو الميكانيكي Mechanical solidarity وهو كما يعرفه ديركايم التضامن الذي تنسم به المجتمعات الصغيرة أو البسيطة ، ويستمد قوته من التشابه أو التجانس بين أفراد المجتمع .

## زواج الأبعاد

ولكن - في المقابل - نجد أن هنالك مجموعة من الأمثال الشعبية التي تحتفظ على القرابة أحيانا وتتخذ منها موقفا سلبيا وعدائيا أحيانا أخرى . كما انها تشجع على الزواج الاغتراضي الخارجي وليس الزواج القرابي الداخلي ، منها على سبيل المثال :

١ - روح بعيد وارجع سالم .

ويعني المثل الشعبي انه من الافضل عند الزواج - مثلا - أن يأتي الفرد بزوجه من أناس بعيدين لا يقرّبون له ، لانه في هذه الحالة سينعم بالاستقرار والهدوء العائلي على عكس الزواج من الأقرباء والذي سيجلب المشاكل وعدم السلامة .

٢ - الاقارب عقارب

والمثل يعني أن عداوة الأقارب شيء متوقع وأنها أشد أنواع العداوات لأنهم يعرفون كل شيء عن الشخص ، ويستطيعون أن يلحقوا به ضربة موجعة أو قاضية ، والمثل يعني بالطبع أن الأفضل تجنب الأقرباء في الزواج والحصول على شريكة الحياة من الغرباء أو غير الأقرباء .

٣ - كن نسيب ولا تكن ابن عم

والمثل يعني أن المهم في الزوج أن يكون عوناً وسنداً لأهل زوجته ، وهو أمر قد يحققه الغريب ويكون حينئذ هو الأفضل كزوج ، ولا يحققه ابن العم ولا يشفع له حينذاك كونه ابن عم .

٤ - ما غريب إلا الشيطان

وهو مثل يشجع على الترحيب بالضيف والغريب وفتح المجال له للاندماج في المجتمع . فالإنسان جواز مروره هو إنسانيته ، وهو ما لا يملكه الشيطان . وبالتالي نجد أن هذا المثل يعبر عن نظرة سامية وكونية للناس باعتبارهم وحدة لا فرق بين عربي أو عجمي أو بين أبيض وأسود . فابننا يحمل الإنسان فالدار داره والأهل أهله .

٣ - انظر ، ابراهيم الصياغ ، المرجع اعلاه ، ص ١١٦ . وقد أورد هذا الشرح « الدانة هي اللؤلؤة الكبيرة التي تمتاز بججمال اللون واكتمال الاستدارة وقاوة السطح وخلوه من الشوائب . والحزبة هي المكان الحزب ويقصد به هنا السهيرا ( المغاص ) الذي هجر منذ فترة ولم يعد يذهب اليه البحارة لعدم صلاحيته ولعدم تواجد أية اصداف فيه . ومع هذا قد تستخرج من بين اصدافه المهشمة المتحطمة لؤلؤة جميلة تسمى دانه » .

الشعبي العربي والتي تعبر عن نفسها بتحديد أكثر من موقف ، وإصدار أكثر من حكم نحو الأمر الواحد أو القضية الواحدة . وليس صحيحا كما هو سائد بين الكثير من الباحثين والمهتمين بالتراث ، ان التراث الشعبي يعبر عن وجهة نظر واحدة أو عن ثابت جامد لا يتغير .

ان الموقفين المتقابلين ( أو المواقف المتقابلة والتي يعبر عنها التراث الشعبي ) ربما يكونان قد برزنا وثنا على مر الزمن من واقع الحوار والتفاعل بين العناصر والاتجاهات المحافظة والعناصر والاتجاهات المناوئة والمنفتحة نسبيا . وهو الحوار الذي يمنع المجتمع ديناميكية وقوة ، وقوة دفع ، ويكون مسئولا مسئولة كبيرة في أحداث التغير الاجتماعي والثقافي .

فإذا كان هنالك رأي سائد بان الزواج القرابي الداخلي هو الأفضل ( وربما يمثل هذا رأي الأغلبية - مثلا - في فترة من الوقت قد تطول أو تقصر ) نجد أن هنالك أيضا رأيا آخر بان الزواج الاغترابي الخارجي هو الأفضل ( وقد يكون هذا - مثلا - رأي الاقلية في فترة معينة قد تطول أو تقصر ) . وإذا كان هنالك رأي بأن الأهم بالنسبة للمفرد هو مايرثه من أبائه وأجداده وان مكانته في المجتمع تتحدد طبقا لذلك . فهناك رأي آخر بأن الأهم للمفرد ما يكتبه شخصيا وبجهده وأصراره من وضع مميز ومتفرد وان مكانته في المجتمع يحددها بنفسه ولا يحددها له أبائوه وأجداده . وهذا كله ليس بدليل على ازدواجية في التوجيه التراثي أو المضمون التربوي والقيمي بقدر ما هو دليل على ما يمكن تسميته بديمقراطية التراث وبحيويته ومرونته : فهو لا يعبر عن مواقف بقدر ما يعبر عن حوار بين مواقف . وهو لا يعبر عن توجه سلطوي مستبد ولا عن ارادة « كلية » تسير على وتيرة واحدة بقدر ما يعبر عن ارادة « عامة » تشهد تجرية المد والجزر بين المواقف المتقابلة

عباس احمد

والمعنى بهذين المثليين أن الأبناء - ليس بالضرورة أن يكونوا مثل الآباء والأجداد بل على العكس تماما قد يكون الأبناء على النقيض من آبائهم وأجدادهم في خصائصهم أو في مكانتهم ودورهم الاجتماعي . فالأبن قد يكون زعيما بارزا أو رجلا ناجحا موقفا بينما يكون أبوه رجلا عاديا أو وضعيا مهملا .

والمثالث يعبران عن أهمية قصوى للمكتسب ، ولغلبة عمليات الحراك والتدرج الاجتماعي في المجتمع . والحراك الاجتماعي يعكس الموقف التعبيري مثل آخر يقول « زمان أول تحول . والغزل انقلب صوف » والمعنى أن الدنيا لا تبقى على حال واحدة ، ومن يكون في أسفل السلم الاجتماعي حين ، قد يقفز الى أعلى السلم في حين آخر .

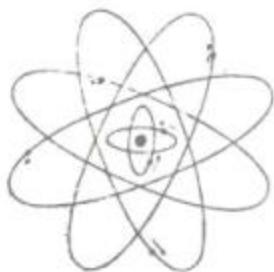
٣ - أصابعك موشو . والمعنى بهذا المثل أن الاختلافات موجودة بين الناس حتى بين افراد الأسرة الواحدة وليس هنالك بالضرورة تشابه الي بين الناس في سلوكهم وسماتهم وأدوارهم حتى لو كانوا سلالة واحدة من أب واحد أو جد واحد . فكل انسان يتميز عن الآخر ولا يكون صورة مطابقة له : فالأبن لا يكون مثل ابيه أو الاخ مثل اخيه . والمثل يؤمن على أهمية التميز والتفرد للأفراد عبر نجاحاتهم ومكتسباتهم . لا على أهمية الموروث المشترك من آبائهم وأجدادهم .

## الخلاصة

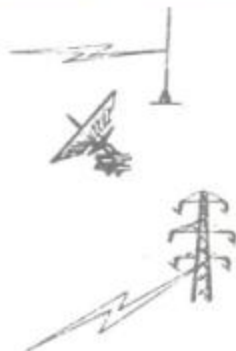
ان الامثلة والنماذج التي سقتها للعديد من الأمثال الشعبية العربية كلها يعكسها مجتمع الامارات العربية المتحدة تؤكد ما أسميته بسمة التمايز الداخلي للتراث

## القلب والمعدة !

قيل لرجل من الأعراب : « ما بال الحب اليوم على غير ما كان عليه قبل اليوم ؟ » فأجابه بقوله : « نعم كان الحب بالأمس في القلب ، فانتقل اليوم الى المعدة » .



الجيت  
العلم  
الطوب



( mouse ) وهي أصغر كثيرا من الجرعة كما هو معروف وعمد هذان العلمان الى ربط هرمون نمو الجرعة بهرمون نمو الفئران أو تطعيمه به وذلك ضمنا لتقبل الفئران هرمون الجرعة وهو جسم غريب بالنسبة الى اجسام تلك الفئران .

وبعد ذلك حقنت بيوض ملقحة في ( ١٧٠ ) فأرة بالهرمون

غير البعيد أن هذا الفتح الأخير هو أخطر الفتوح الثلاثة التي ذكرنا وأبعدها أثرا في حياة الانسان وكيانه ..

أما التجارب العلمية التي تنفث عن هذا الفتح والتي نشرها مجلة ناشر العلمية البريطانية ( nature ) ونشرها بعدها شتى المجلات العلمية وغير العلمية فتتلخص في الخطوات التالية :

• نجح علماء معهد سالك Salk institute في سان دياجو في كليفورنيا من عزل هرمون النمو في الجرذان ( rats )

وقد تم ذلك العزل على يد العالم رونالد ايفانز .

• وجاء بعد ذلك دور العالم رالف برنستر brinster من مدرسة اليسطرة في جامعة بنسلفانيا والعالم ريتشارد بالمتر palmiter من جامعة واشنطن ... فقد أخذوا على عاتقها زرع هرمون الجرعة الذي ذكرنا في الفئران

## كيف نجعل البقر حلوبا مدرارا

• المكتشفات العلمية ليست كلها بنفس الاهمية .. فمنا العادي ومنها الهام ومنها البالغ الخطورة .. وقد تشمل هذه المكتشفات البالغة الخطورة ما يمكن اعتباره نقطة تحول أو فتحة علميا كبيرا .. الا ان هذه الفتوح قليلة نيبا وقد مضى زمن غير قصير دون أن تسجل مسيرة العلم شيئا منها ..

من هنا كانت سنة ١٩٨٢ ذات أهمية بارزة .. فقد شهدت هذه السنة عددا من الفتوح العلمية الخطيرة ثلاثة على أقل تقدير ... القلب الصناعي البلاستيكي .. واكتشاف سر الاورام الخبيثة وهرمون النمو الذي نجحوا في عزله وتجربته على الفئران ، فتضاعف حجم الفأر وتعلق على نحو ما ترى في الصورة .. وقد يثبت المستقبل



المطعم ، أو إن شئت بالجينات المتدججة .

وولدت الفئران لدى اكتمال فترة حملها البالغة ثلاثة اسابيع .. ولدت ٢١ فأرا .. وفحصت تلك الولائد فحوصا كيميائية حيوية فدلّت على مايلي :  
١ - ظهرت نفس الجينات و التي حقنت بها البيوض في سبعة فئران وتبين انها فعالة في ستة من تلك الفئران وخامدة في واحد فقط .

٢ - كانت الولائد أكبر حجما من حجم ولائد الفئران العادية واما أحدها وكبر بحيث زادت نسبة ٨٠ ٪ على حجم أمه .. ولم تقل هذه النسبة بأي حال على ٢٠ ٪ بحيث اعتبر العلماء نسبة زيادة الحجم ٥٠ ٪ بالمتوسط .

٣ - تمت الولائد المذكورة بسرعة فائقة تبلغ ضعفى او ثلاثة اضعاف سرعة النمو في ولائد الفئران العادية .

أما النتائج التي يمكن أن ترتب على نجاح هذه التجارب فكثيرة ولا سبيل الى حصرها .. فبالامكان مثلا حقن البقرة الحلوب بهرمون

البرولاكتين prolactine وهو الذي يتولى انتاج الحليب في البقر ويشبه كثيرا هرمون النمو .. وبذلك يتضاعف مايجود به البقرة الحلوب .. وفي الامكان ايضا حقن جينات انسانية في بعض

الحيوانات الكبيرة .. بحيث تنتج هذه الحيوانات بعض المواد النادرة بكميات كبيرة وقد مست حاجة الملايين الى مثل تلك المواد التي نذكر ، منها على سبيل المثال عامل التخثر clotting factor الذي يفتقر اليه المصابون بالانزاف ( hemophiliacs ) ونذكر ايضا الانسولين الذي يحتاجه مريض السكر .. ولا يخفى أن الانسولين الذي قد يكون في الامكان صنعه بهذه الطريقة سيكون اشد فعالية من غيره في القضاء على فائض السكر في البشر .

٤ - ويذكر أن أحد هذه الولائد العملاقة ورثت الجينات المتدججة فيها ولدت من فئران فيها بعد .

## إعدام على الطريقة الامريكية !

● قد يفهم المرء حرص الامريكيين على التجديد في كل ما يعود بنفع على حياة الانسان .. أما حرصهم على التجديد في وسائل الاعدام .. فهذا مايصعب فهمه على الكثيرين .. فقد درج الناس في شتى البلدان على تنفيذ أحكام الاعدام بالشنق .. وهو ما أخذ به الامريكيون منذ فجر تاريخهم ولكن الامريكيين مالبشوا أن ابتكروا طريقة الاعدام بالتيار الكهربائي .. وذلك بدافع زرع الابتكار التي ذكرنا .. وهامهم يساجثون العالم بصرعة أخرى جديدة .... الاعدام بالمواد الكيميائية ..

● وقوام هذه الطريقة المادة الكيميائية التي تسمى بالانجليزية **sodium harbiturate thionpal** .. فهم يحقنون منها ثلاث جرعات كبيرة الواحدة منها بعد الاخرى ... في ذراع المحكوم عليه الايسر وفي الوريد منه بالذات .. وتبلغ الجرعة الاولى غرامان ( ٢ غرام ) أى حبة اضعاف جرعة التخدير التي تتطلبها العمليات الجراحية . وهذه الجرعة المضاعفة كفيلا يموت الانسان ، ولا شك في ذلك .

أما الجرعتان الثانية والثالثة فلا يقصد منها سوى التوطيد والتأكد من أن الموت قد وقع بالفعل . وقوام الجرعة الثانية ١٠٠ ملغرام من مادة **pancur-onium bromide** التي من شأنها ان تحدث الشلل الكامل في جسم المحكوم عليه فتضمن إيقاف التنفس تماما اذا لم يكن قد توقف إثر الجرعة الأولى .

ثم تأتي الجرعة الثالثة والاعيرة وقوامها مادة كلورايد البوتاسيوم

**potassium chloride** الكفيلة بإيقاف نبضات القلب نهائيا اذا لم تكن قد توقفت بعد . وقد اثبتت الفحوص والتحليل التي اجريت على المدعو شارلي بروس .. وهو أول من اعدم بهذه الطريقة .. فتبين ان الموت قد تحقق عقب الجرعة الاولى ، وأن ثلثي هذه الجرعة كان فائضا عن الحاجة ولكن بروس لم تعلن وفاته الا عقب الجرعة الثالثة والتأكد من موته ١٠٠ ٪ ( أو يزيد ) وقد تم ذلك في غضون ست دقائق من حقنة بالجرعة الاولى .

أدنبروك في كمبروج (addenbrooke) والتي تحدث عنها المجلات الطبية في شهر أكتوبر الماضي (١٩٨٢) .. وحبك آخر عمليات الزرع هذه الجديدة .. وقد أجروها لرجل في الخمسينات .. وقد مضى أضعاف الزمن الذي طالما احتاجه الجسم لرفض الغدة المزروعة ومع ذلك فالرجل سعيد بصفته السليمة .. يأكل ما يريد بقدر ما يريد دون أن تزيد نسبة السكر في دمه على النسب المقبولة .. ٨٠٪ ١٢٠٪

ويصزي فشل المحاولات السابقة الى ان العقاقير التي استعملوها في الماضي لاسترضاء الجسم لم تكن مناسبة وقد أدت الى تفاقم نسبة السكرى في دم المصاب .. فاضطر البنكرياس المزروع مضاعفة جهوده في الفترة الاولى التي كان فيها بأس الحاجة الى مساعدة .. أضف الى ذلك مآدرج عليه الجراحون في تلك المحاولات الفاشلة من العمل على ابقاء عصارات البنكرياس داخله .. خشية ان تضر بأنسجة الجسم القريبة اذا هم سمحوا لها بالخروج من البنكرياس ... واذا بهذه العصارات تعود بالضرر على البنكرياس نفسه .. أما في العمليات الناجحة التي اجريت في مستشفى كمبروج .. فقد سمحوا لهذه العصارات بالخروج .. واعتمدوا عقارا آخر لاسترضاء الجسم هو عقار سيكلوسبورين (A) cyclosporin وقد ثبت فاعلية هذا العقار في الخيولة دون رفض الجسم للبنكرياس المزروع ..

١

يولد المحكوم ويدخل تسطلي في ورده



٢

يتطلب تحليل ملحي من الوعاء عبر الأنابيب الى ورده المحكوم



٣

ثم تحقن المواد الثلاث الواحدة بعد الأخرى : بدءا في ثوبيتال الصبورا تليها يسروميد البانكوروم وأخيرا عسادة كلوريد البروتاسيوم .

## زرع غدة البنكرياس

● وهذا خبر ثان يهم مرضى السكر ولا ريب .. ولعله اخطر من الاول في المدى البعيد ( راجع اتباع الطب في العدد السابق ) .. فهو يشتر بالشفاء من مرض السكر شفاء نهائيا .. وذلك باستئصال غدة البنكرياس النالفة وزرع غدة أخرى سليمة مكانها ذلك ان الجراحين نجحوا مؤخرا في استرضاء الجسم وجعله يتقبل غدة البنكرياس المزروعة بالرغم من رفضه اياها طيلة المدة الماضية باعتبارها جسما غريبا .. أى أن الجراحين الذين نجحوا في عمليات الزرع نفسها التي أجروها طوال سنوات فشلوا في محاولاتهم العديدة للخيولة دون رفض الجسم للغدة المزروعة .. حتى كانت المحاولات الجديدة التي قام بها الجراحون في مستشفى

وتجدر الإشارة الى أن جرعات أخرى مماثلة كانت حاضرة للمحقن في ذراع بروكس الايمن وذلك على سبيل الاحتياط .. أى في حالة فشل الجرعات الثلاثة التي حقن بها ذراعه الايسر ..

والغريب ان ذراع بروكس الايسر كان موشوما بالعبارة التالية « ولدت لأموت » ومعنى هذا انه ميت لا محالة .. سواء أعدم أم لم يعدم .. وسواء أعدموه بالمستقة أو التيار الكهربائي أو المواد الكيميائية . لعل طريقة الأعدام الجديدة تضمن الموت القوي أو على الأقل تنفيذ في مدة أقصر مما يتسنى بالتيار الكهربائي أو حبل المستقة .. وفي تلك الحال يكون الأعدام الكيميائي أشبه بالقاء المراد إعدامه من الدور الماته من إحدى ناطحات السحاب بدلا من القائه من الدور العاشر بعد المائة ..

# هل أصبح النبوء بالزلازل حقيقة علمية؟

بقلم : عدنان عزيمة

« أدت الدراسات الحديثة التي قام بها الجيولوجيون المتخصصون في علوم الزلازل الى اكتشاف ظواهر وتغيرات هامة تطرأ على القشرة الأرضية قبل حدوث الزلازل ، من شأنها أن تشكل تحذيرا يسمح بانقاذ حياة آلاف الضحايا » .

القرى المجاورة لها وخلف عشرة آلاف من الضحايا وضعف هذا العدد من الجرحى . ولم تمض الا أشهر معدودات حتى تكررت المأساة في جنوب ايطاليا وأخيرا في اليمن الشمالي .

واذا كانت الأبحاث الجدية التي قام بها المتخصصون في مختلف أنحاء العالم حول أسباب الزلازل والتنبؤ بحدوثها ليست جديدة في عهدها الا أنه لم يسجل تقدم مشجع في هذا المجال إلا في غضون السنوات القليلة الماضية . ولعل ذلك يعود الى التطور الكبير الذي شهدته صناعة أجهزة القياس الخاصة بالزلازل .

## أسباب الزلازل

لم تزل أكثر النظريات قبولا لدى الجيولوجيين وفيزيائي الأرض لتفسير سبب حدوث الزلازل هي نظرية ( إنزياح الصفائح التكتونية ) « tectonic plates shift »

« هل آن لنا نحن الذين نبني بيوتنا بكل ثقة فوق أرضنا المقلقة - أن نبحث عن طريقة تسمح لنا بالتنبؤ بالزلازل قبل وقوعها ؟

هذا هو السؤال الهام الذي طرح نفسه لدى أوساط الجيولوجيين المهتمين بعلوم الزلازل اثر الكوارث الزلزالية المتلاحقة التي شهدتها البشرية في النصف الثاني من عقد السبعينات وبداية الثمانينات . وحيث ميز الكثير من مناطق كرتنا الأرضية نشاط اهتزازي غير مألوف . وأهم الزلازل التي سجلت في هذه الفترة هي :

زلازل غواتيمالا الذي حدث في شهر شباط « فبراير » ١٩٧٦ وأدى الى وفاة ( ٢٣٠٠٠ ) شخص وجرح ( ٧٧٠٠٠ ) وشرذ مايزيد على المليون شخص . وبلغت قوته ( ٧,٥ ) درجة على سلم « ريختر » وزلازل « الأصنام » في الجزائر سنة ١٩٨٠ والذي بلغت قوته ( ٧,٣ ) درجة وأدى الى تدمير مدينة بأكملها وبعض

حيث تكسرت طبقات القشرة الأرضية بفعل القوى الضاغطة الى حوالي اثنتى عشرة قطعة رئيسية تدعى « الصفائح » . وهذه الصفائح تشبه الطوافات التى تنزلق فوق الصخور الباطنية المنصهرة « الماغما » ويؤدى انزلاقها بسرعات متفاوتة الى ارتطامها ! مما يؤدى الى انتشار الموجات « السيزمية » والتي قد يصل تأثيرها المدمر الى عشرات الكيلومترات بعيدا عن حواف التصادم وقد تغطس إحدى الصفيحتين تحت الأخرى مما يؤدى الى زيادة كبيرة في القوى الضاغطة الواقعة على الماغما فتتشق الأرض وتحدث البراكين .

والهزات الأرضية ليست الا تأثير الموجات السيزمية على سطح القشرة الأرضية اذ تلعب الطبقات الأرضية الصلبة دور وسط الانتقال لهذه الامواج وعنف الهزة الأرضية يتعلق بسرعة حركة الصفائح المتصادمة فكلما كان الفرق بين سرعتى صفيحتين متصادمتين كبيرا كانت القدرة الاهتزازية المتحررة أكبر .

واذا كان من السهل التنبؤ بحدوث المواقف قبل وقوعها نظرا لما يسبق ذلك من ظواهر محسوسة كتغير الضغط الجوى ودرجة الحرارة وتكاثف الغيوم فان الزلازل تنفجر من مكانها في ثوان دون أن تسبقها أية ظواهر محسوسة تسمح باتخاذ الترتيبات الوقائية التي قد تضمن انقاذ حياة آلاف الضحايا . وهذا ماجعل علماء الزلازل يركزون أبحاثهم على محاولة العثور على بعض الظواهر الشاذة التي تسبق حدوث الزلازل .

ولكن كانت الزلازل في المهود السالفة لاتنسب في حدوث أضرار بشرية ومادية كبيرة نظرا لنقص الكثافة السكانية ، وبداءة أساليب البناء والعمران فإن عكس هذه الصورة هو الذى نراه اليوم اذ تزايدت الكثافة السكانية تزايدا كبيرا خاصة في الاماكن التي تكثر فيها الزلازل وانتشرت الأبنية الشاهقة التي تناطح السحاب وصاحب هذا التقدم العمراني المزيد من تخوف العلماء ، وخاصة في أمريكا وقد عبر عن خوفهم هذا ماورد على لسان ( فرانك بريس ) من معهد ماساشوسى التكنولوجي حين قال :

« تصوروا ما يحدث لو تكرر زلزال سان فرانسيسكو الذى حدث عام ١٩٠٦ وبلغت قوته ( ٨٫٣ ) درجة ؟ . لاشك أنه سيقتضى على مئات الآلاف من الأرواح ويقوض

المدينة بأكملها . وستيب في خسائر مادية بيليين الدولارات . . . ما من ريب في انها ستكون أكبر كارثة طبيعية على الاطلاق .

وقد يزيد من تخوفنا ما يقوله خبراء الزلازل الذين يؤكدون بأن زلزال سان فرانسيسكو قد يحدث مرة أخرى إن عاجلا أم آجلا .

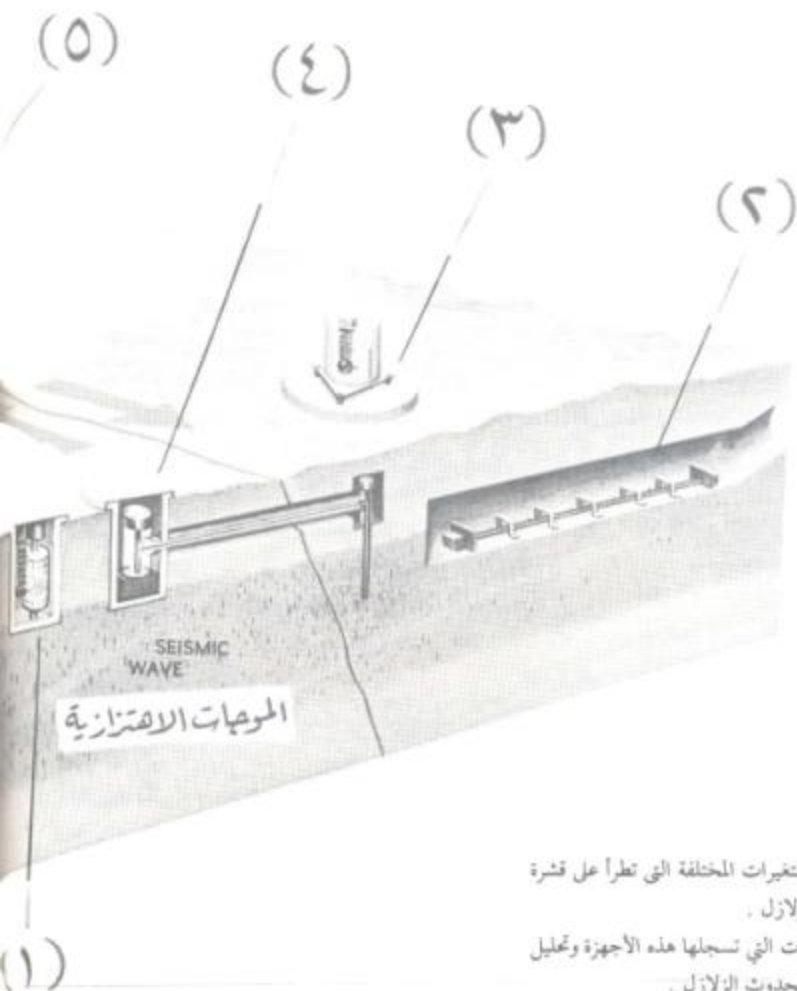
ولقد دفعت هذه المخاوف الدول المتقدمة الى تخصيص ميزانيات ضخمة للأبحاث الخاصة بالزلازل والتنبؤ بحدوثها وخاصة في الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتى والصين واليابان .

## تقدم مفاجيء

وتعود بداية الأبحاث الحديثة في علم التنبؤ بالزلازل الى الفترة التي أعقبت زلزال « تازيكستان » الذى حدث في الاتحاد السوفيتى عام ١٩٤٩ . وعلى اثر هذا الزلزال سجل العلماء الروس أول الاكتشافات الهامة في هذا الصدد اذ لاحظوا أنه في خلال زمن قصير يسبق حدوث الزلزال يطرأ تغير كبير على مقدار ( المقاومة الكهربائية ) للطبقات الصخرية العميقة . كما أن مياه الآبار تمتص قدرا كبيرا من غاز الرادون Radon ، المشع ويصاحب ذلك تغيرات هامة تطرأ على طبقات الصخور السطحية فوق مركز الزلزال إذ يتغير ميلها أو تنقب أو تغطس أو تنفصل وشجعت هذه الاكتشافات علماء الزلازل على القيام بالمزيد من الدراسات والأبحاث واعتبروها أول برين أمل في طريق التعرف على الظواهر المنذرة بحدوث الزلازل ، وتركزت أبحاثهم على محاولة تحليل هذه الظواهر بحيث يستشعرون منها المعلومات التي تسمح بتحديد وقت ومكان حدوث الزلزال وشدته .

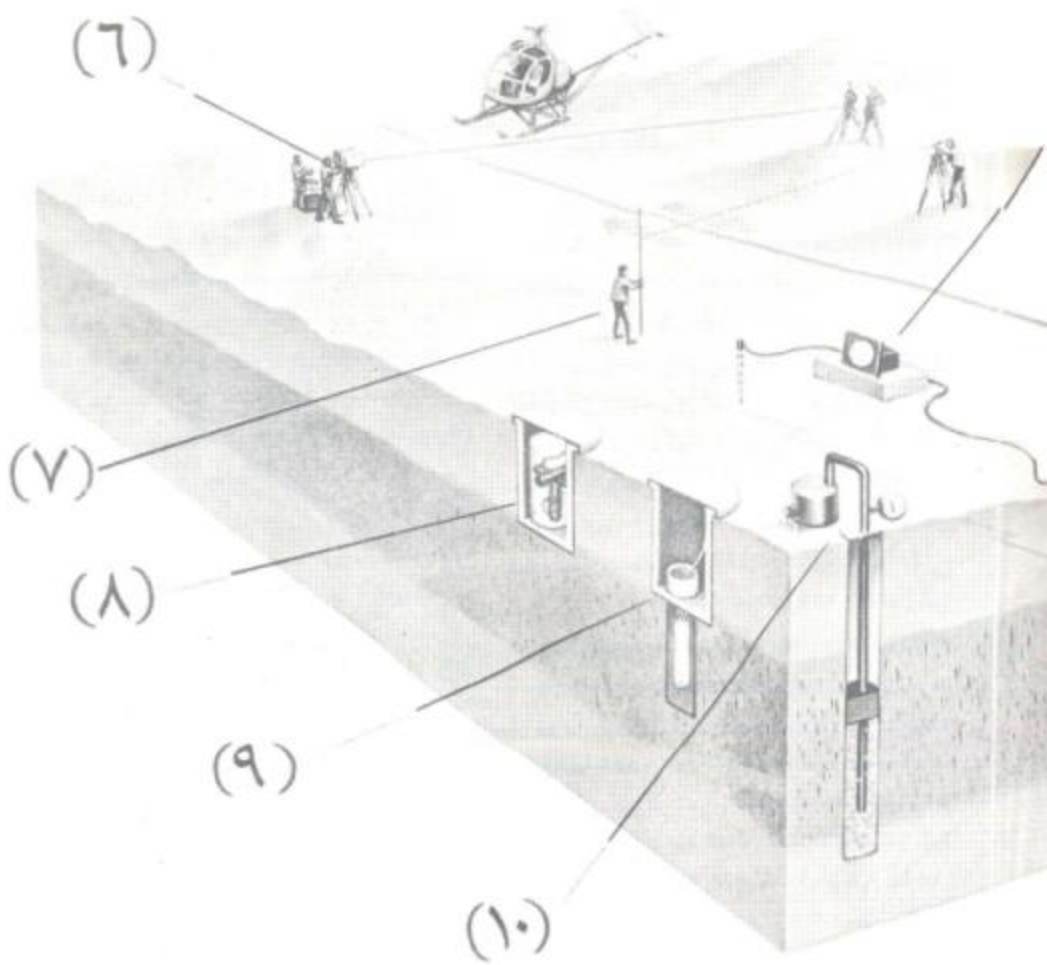
ولعل الاكتشاف الأكثر اهمية هو ملاحظه خبراء تسجيل الهزات الأرضية من تغير في سرعة انتشار الموجات السيزمية قبل وقوع الزلزال بوقت قصير . وتدعى سلسلة الامواج السيزمية ذات السرعة المتغيرة ( بالمعاصرة الزلزالية ) seismic strom ويعتقد الخبراء أن أى زلزال لابد أن يكون مسبقا بمثل هذه المعاصرة . ويمكن





عشر طرق لقياس التغيرات المختلفة التي تطرأ على قشرة الأرض قبل وقوع الزلازل .  
عن طريق القراءات التي تسجلها هذه الأجهزة وتحليل معلوماتها يتم التنبؤ بحدوث الزلازل .

- ١ - سيز مومتر seismometer : أو مقياس الاهتزاز  
يكشف أضعف الموجات الاهتزازية ويسجل التغيرات في سرعة انتشارها ويعد من أهم أجهزة التنبؤ بالزلازل .
- ٢ - مقياس تمدد وتقلص الصخور .
- ٣ - مقياس الجاذبية الأرضية : يكشف التغيرات التي تطرأ على كثافة الطبقات الأرضية العميقة عن طريق تغير قوة الجاذبية .
- ٤ - مقياس انزياح الطبقات يسمح بقياس وتسجيل الانزياحات الأفقية .
- ٥ - مقياس المقاومة : يكشف التغيرات الطارئة في ( الناقلية الكهربائية ) للصخور والتي تنتج عن تغير المحتوى المائي الجوي .
- ٦ - مقياس يعمل بأشعة الليزر وقياس بدقة زمن انتقال الترددات الضوئية من نقطة على أحد جانبي الصدع إلى نقطة تقع على الجانب الآخر .



ويكشف أى انزياح أفقى للطبقات بينما تعمل ( الهيلوكوتر ) على تصحيح الحسابات بمراقبة حالة الجو التي من شأنها أن تغير سرعة الضوء .

٧ - مقياس المناسب : يقيس الحركات الأرضية الشاقولية .

٨ - مقياس المغناطيسية : يسجل التغيرات الطارئة على الحقل المغناطيسي المحل للأرض والتي تنتج عن تشوه الصخور الواقعة تحت الضغط .

٩ - مقياس الميل : يعمل مبدأ عمل « الزئبقية » اذ يحتوى على فقاعة غازية مغمورة في السائل و يقيس أى تغير في ميل الطبقات السطحية .

١٠ - جهاز لقياس المحتوى المائى من غاز « الرادون المشع » والذي تزداد نسبة قبل حدوث الزلازل .

وامكانية النجاح في هذا المجال تبينها احصائية بسيطة اذ تم توقع حدوث ( ٣٥ ) زلزالا حدث منها ( ٢٥ ) ولم تحدث العشرة المتبقية ولئن كانت هذه النتائج لا تمثل نجاحا مطلقا الا انها تعد خطوة كبيرة في سبيل الوصول اليه .

ان التنبؤ بحدوث الزلازل العنيفة تواجهه مشاكل تتعلق بنسبة الحسابات والقياسات اذ ان هذه الزلازل تعد من أكثر الأحداث تأثيرا على الأرض فهي تهز أعماقها وتشق طبقاتها وتدمر ما عليها اذن فالنجاح بتوقع حدوثها يقتضي تجاوز البحث في الظواهر السطحية والانتقال الى دراسة الظواهر الباطنية . ولقد أدت الأبحاث في هذا المجال الى صياغة نظريات وأفكار جديدة وقيمة اذ تمكن « أموس نور » من جامعة ( ستانفورد ) من العثور على سبب تغير سرعة انتشار الامواج السيزمية قبل وقوع الزلازل وأرجع ذلك الى تغيرات أساسية تطرأ على التركيب الصخرية العميقة . أهمها « ظاهرة التمدد » dilatency ، اذ تتمدد الطبقات الصخرية وتتسع بعد أن تنكسر بفعل الهزات الخفيفة . ويؤدي هذا الى انتشار المياه ضمن الشقوق الناتجة عن تباعد الطبقات ووجود المياه يؤدي بدوره الى تغير سرعة انتشار الموجات السيزمية كما تفسر هذه الظاهرة جمع عوامل التغير الاخرى التي تسبق حدوث الزلازل كتغير المقاومة الكهربائية للطبقات وحدوث التشوهات وتزايد نسبة غاز الرادون في مياه الآبار . واستنتج خبراء الزلازل من هذه الملاحظات الجديدة أن التنبؤ بحدوث الهزات العنيفة يتطلب بالدرجة الأولى النجاح في رصد حركة الصفائح بالنسبة لبعضها وقياس مقدار وسرعة انزياحها بشكل مستمر كما يجب مراقبة التغيرات في سرعة انتشار الامواج السيزمية والمقاومة الكهربائية ونسبة غاز الرادون في مياه الآبار . وأي تغير في أحد هذه العوامل يعد نذيرا بحدوث زلزال .

وتمكن علماء الزلازل في أمريكا مؤخرا من ابتكار طريقة متقدمة تسمح بقياس سرعة حركة الصفائح بالنسبة لبعضها بدقة كبيرة كما تسمح برصد التشوهات التي تحدث للطبقات الصخرية السطحية وذلك بالتعاون مع وكالة الفضاء الأمريكية اذ يستعين الخبراء في « غبر باسادينا » في كاليفورنيا بالاشعارات والترددات الضوئية الواردة من الكون والتي تستقبلها تليسكوبات خاصة مثبتة في أماكن

لهذه الاشارة المحذرة أن تصاغ بصورة مخططات اهتزازية مستمرة يؤدي تحليلها المتواصل الى تحديد لحظة وقوع الزلزال ومكان حدوثه وشده .

وبدا للعلماء إثر هذه الاكتشافات أن مسألة التنبؤ بحدوث الزلازل هي هدف يمكن بلوغه بنجاح . ورهنا ذلك بتطوير أجهزة الرصد المستخدمة حاليا وخاصة تلك التي تقيس سرعة الامواج السيزمية وحركة الصفائح التكتونية . هذا بالرغم من أن الأجهزة المستخدمة حاليا في الكثير من بلدان العالم تبلغ من الحساسية بحيث يمكن بواسطتها تسجيل الموجات الاهتزازية التي يسببها قفز الأرانب والفران على سطح الأرض . وفي أمريكا زرعت مئات من هذه الأجهزة في أقصى غرب الولايات المتحدة حيث تتجاور الصفائح الغربية لأمريكا الشمالية مع صفائح المحيط الهادي وأدى تصادم هذه الصفائح مع بعضها خلال التاريخ الجيولوجي الى تشكل نطاق من الكسور طوله ١٢٠٠ كيلو متر يدهى « صدع سان أندرياس san andreas fault » والذي يعد اليوم واحدا من أهم المخاطر الطبيعية للدراسات الخاصة بالتنبؤ بحدوث الزلازل .

## تنبؤات ناجحة في نيويورك

تتميز زلازل منطقة جبال « أديرونداك » adirondack في ولاية نيويورك بتكررها ونقص قوتها . وسمح هذا بإجراء دراسات مستفيضة حول التنبؤ بالزلازل . ففي عام ١٩٧٣ كشفت أجهزة القياس تغيرا مفاجئا في سرعة انتشار الموجات السيزمية على شواطئ « بحيرة « الجبل الأزرق » فتوقع العلماء حدوث زلزال قدر قوته بدرجتين ونصف الى ثلاث درجات . وحدث الزلزال في الوقت والمكان المحددين وبلغت قوته ٢,٦ درجة وسجل تنبؤ ناجح آخر في عام ١٩٧٤ حيث نجح العلماء في تحديد عامل الوقت والمكان وأخفقوا في التنبؤ بقوته . ثم تبأوا بزلزال قوته ( ٥,٢ ) درجة ونجحوا بتحديد عامل الوقت والشدة ولكنه حدث في مكان أبعد كما تم التنبؤ بحدوث ثلاثة زلازل متوسطة قوتها ( ٤ ) درجات حدث منها اثنان ولم يحدث الثالث .

وفي عام ١٩٧٥ أصدر خبراء الزلازل تحذيرا الى سكان مدينة ( هايتشينغ ) بضرورة مغادرة مساكنهم بعد أن توقعوا حدوث زلزال عنيف بسبب ملاحظة بعض الظواهر الشاذة ولم تقض أربع ساعات على تحذيرهم هذا حتى هز المدينة زلزال عنيف بلغت قوته ٧,٣ درجة

## توقعات النجاح

طرح الأبحاث والاكتشافات التي قام بها علماء الزلازل عدة تساؤلات أهمها : كيف سيتجيب الناس للتنبؤ بالزلازل ؟ وهل سيكون الضرر الناجم عن التنبؤ أكبر من أضرار الزلازل بحد ذاتها ؟؟ وماذا عن الأضرار التي تسببها التنبؤات غير الناجحة ؟

أغلب الجيولوجيين المتخصصين يميلون الى الاعتقاد بأن هذه الأضرار التي لا تتكرر كثيرا تبقى أفضل من احتمال مواجهة كارثة حقيقية ويقولون بأنه ليس من الضروري أن يعقب التنبؤ بحدوث الزلازل إجلاء كل سكان المدن والقرى بل يكفي أن يضمن الناس عدم اشتعال النيران وأن يبتعدوا عن الأبنية سهلة الانهيار . كما يجب تخفيض منسوب مياه السدود . وإذا ما طبقت هذا الاجراءات الوقائية بكل دقة فإن أكثر الزلازل قوة لن تحلف الا خسائر بشرية محدودة .

وحول امكانية النجاح التام في التنبؤ بالزلازل ، يعتقد أغلب الجيولوجيين أنهم سيتمكنون من بلوغ هذا الهدف . فالعلماء الروس يعتقدون أن النجاح لن يتطلب أكثر من عشر سنوات أخرى من الأبحاث . والأمريكيون يرون ذلك بزيادة الاعتمادات المالية المخصصة للأبحاث بهدف اختراع أجهزة أكثر تطورا .

ولعل أفضل الآراء في هذا المجال هو ماورد على لسان ( جيرى ايتون ) من علماء معهد الدراسات الجيولوجية الأمريكي حين قال :

« ربما لن نتمكن من اختراع جهاز يضيء بلون أخضر عندما تكون في أمان ، ويلون أحمر عندما يهددنا الخطر ، الا أننا بالتأكيد ستمكن من اكتشاف الطرق المناسبة التي من شأنها أن توفر آلاف الضحايا » .

متابعة في تبين حركة الصفائح بالنسبة لبعضها اذ يسجل باستمرار زمن وصول هذه الترددات في المناطق المختلفة وأي تغير في هذا الزمن يكون سببه الانزياح العمودي للصفائح . ويستعين الخبراء بالمعول الالكترونية المتطورة في تحليل المعلومات الواردة من الكون ، والتي تستقبلها التليسكوبات . ولقد أثارت نتائج الدراسات قلق علماء الزلازل الأمريكيين عندما لاحظوا « التقيب » uplift الذي يطرأ باستمرار على الطبقات الأرضية الممتدة من شواطئ المحيط الهادي جنوب ولاية كاليفورنيا وحتى صحراء « ماجيف » Majeve مما أدى الى ارتفاع طبقات الأرض بمقدار ( ٢٥ سم ) في خلال الخمس عشرة سنة الماضية وصاحب ذلك تشكل سلسلة من الصدوع الجديدة بعيدا عن صدع ( سان أندرياس ) بلغ عمقها ( ٣٥٠ ) مترا في بعض الأحوال مع أن هذه المنطقة بقيت هادئة نسبيا منذ زلزال عام ( ١٨٥٧ ) وتساءل العلماء :

هل يعنى هذا أن المنطقة تخفي زلزالا عنيفا ؟؟

وبالرغم من أن التقيب يمكن أن يحدث دون أن يرافقه حدوث الزلازل الا أن الجيولوجيين الأمريكيين أوصوا بزيادة أجهزة الرصد لمراقبة كل تغير في سرعة انتشار الموجات السيزمية بدقة كاملة .

ولربما تكون أكبر كارثة طبيعية على الإطلاق هي تلك التي حدثت في إقليم ( شنشى ) في الصين عام ( ١٥٥٦ ) اثر زلزال خلف ( ٨٢٠٠٠٠ ) قتيل .

ولعل هذا الزلزال وما تبعه من زلازل متكررة هو مدافع الصينيين الى الاهتمام بتطوير الدراسات المتعلقة بالزلازل والتنبؤ بحدوثها . ويتجلى هذا الاهتمام بتجنيد أكثر من عشرة آلاف عالم زلازل يساعدتهم أضعاف هذا العدد من المتدربين وتمكن الصينيون من تسجيل ثلاثة تنبؤات ناجحة بسبب السلوك الشاذ للحيوانات قبل وقوع الزلازل فالفران تمرب من الأبنية والحرائب والأفاعي تغادر أوكارها بأعداد كبيرة والطيور الداجنة تمرب من أقفاصها .

وفي بداية عام ١٩٧٤ تم التنبؤ بنجاح بزلزال بلغت قوته ( ٤,٨ ) درجة بعد أن ظهر سلوك غريب على المواشي والكلاب ، وارتفعت نسبة غاز الرادون في مياه الآبار وامتلات بالعين ، وتنجست منها الفقاعات الغازية .



# المنظمة العربية للتنمية الزراعية

بقلم : مجيد مسعود

○

ولكن الزراعة في وطننا العربي التي مازالت تحتضن أكثر من نصف السكان وأكثر من نصف القوى العاملة ، ورغم الموارد الطبيعية المتاحة الملائمة لها نسبيا ، قد صارت تعجز عن الوفاء بحاجات المجتمع العربي من المنتجات الزراعية ، ولا سيما المواد الغذائية . وكمثال واحد فقد اضطرت البلدان العربية في عام ١٩٨٠ فقط الى دفع أكثر من خمسة عشر بليون دولار ( ١٥٠٠٠ مليون دولار ) ثمنا لمستوردها من المواد الغذائية . وهذا الرقم بزيادة مستمر مجسدا ازدياد التبعية من خلال هذا الجانب ، للدول الرأسمالية المتحكمة في انتاج وتجارة المواد الغذائية الرئيسية .

ان الحل الجذري لهذه المشكلة يكمن في تحقيق التنمية الشاملة ، التي لا يمكن ان تتحقق بدون تحقيق التنمية المتكاملة للريف وسكانه في ارجاء الوطن العربي ، وبالتالي فان مثل هذا الحل سيشكل قوة جذب لقوى العاملة ويعد ثم يوقف من هجرتها نحو المدن ، التي تعاني حاليا من الاكتظاظ وعدم التوازن فيها بين مراكزها المستحوذة على الخدمات ، واحزمة الفقر الملتفة حولها والمحرومة من أبسط الخدمات الضرورية .

لقد ساهم اسلافنا منذ ستة الاف عام وأكثر ، في وادي الرافدين ووادي النيل وغوطة الشام وعلى مدرجات سفوح الجبال اليمنية ووديانها وغيرها من ارجاء هذا الوطن العربي ، في تحقيق أول تقسيم للعمل بين الرعي المتنقل والزراعة المستقرة . وبذلك حققوا الانتقال من المجتمع الرعوي البدوي الى المجتمع الزراعي المتحضر . وبفضل الفائض الاقتصادي المتجدد من الزراعة ، وتلبية لحاجات تطورها ، تطورت شبكات الري والسدود والعدد الزراعية ، ( المحارث المعدنية وغيرها ) ، والعجلة والمقاييس وتقسيم الفصول والدورة الزراعية ، كما انعكس ذلك على تطور المدن والطرق والتنظيم المركزي للمجتمع ، والفنون ، وابتكار الكتابة وتدوين المعاملات والشرائع ، والافكار عموما .

وظلت الزراعة لعشرات القرون هي المصدر الاساسي للتقدم المستمر ، مما دفع مجموعة من المفكرين ( الطبيعيين ) في القرن الماضي للمبالغة واعتبارها هي القطاع المنتج الوحيد ، في حين وصفوا القطاعات الاخرى بما فيها الصناعة بانها عقيمة وتستمد رزقها من المعطاء الذي لا يتضب والذي تفيض به الزراعة .

## الهيكل التنظيمي للمنظمة :

لها مجلس هو سلطتها العليا المختص بوضع السياسات العامة التي تسير عليها وتخطيط ومتابعة برامجها وانشطتها . وهو يتألف من وزراء الزراعة ( او من يشارفهم ) في الاقطار العربية الاعضاء ، ورئاسته سنوية فيما بينهم بالتناوب . ولهذا المجلس لجان متخصصة ، هي : لجنة البرامج ، واللجنة الفنية ، واللجنة المالية وهي تقدم دراساتها واقتراحاتها وتوصياتها للمجلس .

والادارة العامة التي يرأسها المدير العام للمنظمة وهو الناطق الرسمي باسمها ، تقوم بتسيير أنشطة المنظمة من خلال اداراتها المتخصصة : ادارة الانتاج النباتي ، ادارة الانتاج الحيواني ، ادارة الاقتصاد ، ادارة الشؤون المالية والادارية والقانونية .

وللمنظمة خارج بلد المقر ، مكاتب فرعية في كل من : الاردن ، والعراق ، اليمن الشمالي ، ليبيا ، سورية ، وضباط اتصال في كل من : السعودية ، تونس ، المغرب ، الامارات والكويت ، كما أن المنظمة تشرف على المعهد العربي للغابات والمراعي في الدلافة .

ويتمثل اسلوب العمل في المنظمة وفروعها باجراء البحوث والدراسات الفنية وتقديم العون والمشورة للبلدان الاعضاء وتنظيم الدورات التدريبية والتدوات والمؤتمرات ، وعمل مسح بالبيانات والبحوث الزراعية المنشودة والقائمة فعليا ، وتبادلها بين الدول الاعضاء والعمل على تطويرها .

وتقوم المنظمة حاليا باعداد برامج للأمن الغذائي العربي لسد مايسمى بالفجوة الغذائية تشمل القمح والحبوب والسكر والزيتون النباتية والانتاج الحيواني والاعلاف ، والانتاج السمكي ، وبرامج صيانة وتطوير الموارد الطبيعية ومكافحة التصحر ، وتحاول تنويع هذه المحاولات البرامجية بوضع استراتيجية زراعية شاملة حتى عام القين . وما يتطلبه ذلك من اعداد دراسات عن الموارد الطبيعية في الاقطار العربية وعن متوسطات الانتاج والاستهلاك خلال السنوات العشر الماضية والتنبؤات المقابلة لفترة الاستراتيجية ، ومعركة حجم الفجوة بينها ووضع اسس السياسات الزراعية لسد هذه الفجوة .

ان تجارب المحاولات الانمائية القطرية خلال العقود الثلاثة المنصرمة قد اثبتت الحاجة الضرورية الملحة للتعاون والبرامج المشتركة على الصعيد العربي القومي . وذلك نظرا لتكامل الموارد والفرص التي يتيحها مثل هذا العمل العربي المشترك لترشيد استخدام هذه الموارد والتعجيل بتنميتها لصالح مجمل الوطن العربي الوفير الخيرات ولخير كل من فيه .

وتحقيقا لذلك ظهرت للوجود المنظمة العربية للتنمية الزراعية في ابول ( سبتمبر ) ١٩٧٢ ، كممنظمة متخصصة تابعة لجامعة الدول العربية ، واتخذت من الخرطوم/ السودان مقرا لها .

وقد صار في عضويتها عشرون بلدا عربيا ، وباتضمام لبنان وجيبوتي اليها تكون قد احتوت كل الاقطار العربية .

## اهداف المنظمة :

انها تعمل للمساهمة في ايجاد وتنمية الروابط فيما بين الاقطار العربية وتنسيق التعاون فيما بينها في شتى المجالات والنشاطات الزراعية ، وعلى الاخص :

• تنمية الموارد الطبيعية والبشرية المتوفرة في القطاع الزراعي وتحسين وسائل وطرق استثمارها على اسس علمية .

• تسهيل تبادل وانسياب المنتجات الزراعية بين الاقطار العربية .

• العمل على زيادة الانتاج الزراعي وبلوغ درجات عالية من التكامل العربي في المجال الزراعي .

• دعم اقامة المشاريع والصناعات الزراعية .

• النهوض بالمستويات المعيشية للعاملين في القطاع الزراعي .

والمنظمة تتخذ الوسائل الكفيلة لتحقيق هذه الاهداف ، وتقدم وتنسق الجهود المحلية والقومية التي تنصب في هذا المجال الزراعي .

ومثلها ايضا الدراسات المقارنة لانماط الانتاج الزراعي المختلفة ، من المزارع الفردية الصغيرة المفتة الى المزارع الخاصة الكبيرة والمزارع التعاونية بمستوياتها المتنوعة ، ومزارع الدولة ، والتوسع في العمل المجاور في الريف ، ومشاكل المحاصيل . . الخ ، لم تجد المنظمة من يقوم بدراساتها واستخلاص النتائج الايجابية والسلبية المؤثرة على التنمية الريفية المتكاملة ، وليس فقط التنمية الزراعية .

ومن الممكن القول بان دراسات مثل مكافحة التصحر ومكافحة النمل الابيض وما شابهها مفيدة وضرورية ، ولكن يجب ان تستكمل بدراسات عن ضرورة مكافحة الامة الاجبدي والحضارية في الريف واثار ذلك على تحقيق التنمية الزراعية والريفية المتكاملة .

واخيرا قد يكون من المفيد ان نذكر بما قاله احد المفكرين قبل اكثر من مائة عام ( هنري جورج ١٨٣٩ - ١٨٩٧ ) في موضوع نأمل ان يجد الاهتمام في الدراسات والبحوث القائمة والمقبلة في المنظمة حول الفجوة الغذائية ، « ان البشر على خلاف الكائنات الحية الاخرى من حيث ان زيادة عددهم تتضمن زيادة غذائهم ، ولكن هذا الوضع لا يتحقق الا اذا تساوت فرص الناس في الوصول الى موارد الارض ، وبدا يحال دون قلة منهم وبين احتكار هذه الموارد » .



مجيد مسعود

ان المتبع للدراسات والبحوث التي انتجتها المنظمة العربية للتنمية الزراعية ، او عاوت في اعدادها ، المشتركة منها او القطرية ، والتي تجاوز عددها المائتين دراسة وبحثا ، يجد انها قد انصبت على المسوح الفنية والاقتصادية للموارد الطبيعية والافات والامراض ومشاكل استصلاح الاراضي واقتصاديات الانتاج والجدوى الفنية والاقتصادية لبعض المشاريع من اجل تسهيل السبل لايحاء التمويل لها . وهذا كله انما يعني التركيز على الموارد الطبيعية والنتائج المادي وهو مهم ومفيد ، الا ان تنمية الموارد البشرية في الريف الى جانب الموارد الطبيعية ، كما نص الهدف الاول ، والتهوض بالمستويات المعيشية للعاملين في القطاع الزراعي ، كما نص الهدف الخامس في اتفاقية انشاء المنظمة ، لم تجد المعالجة المطلوبة في هذا العدد الكبير نسبيا من البحوث والدراسات ، بل يكاد الانسان صانع التنمية والذي يفترض ان يكون النهوض به هدفها ومحورها الاساسي ، شبه غائب في هذه الابحاث والدراسات التي انتجتها المنظمة خلال السنوات العشر من عمرها .

وقد يكون السبب ، كما يبدو لنا ، هو ان نشاط المنظمة مركز على الجانب المادي لقوى الانتاج ولم يتم بنفس الدرجة بالجانب البشري الذي هو العنصر الحاسم والاهم في القوى المنتجة . كما ان علاقات الناس مع بعضها من خلال الاشياء ، اي العلاقات الانتاجية واشكال ومضمون ووظيفة الملكية الزراعية لم تجد العناية الكافية في عمل المنظمة .

## كرمويل المنتصر :

عندما دخل كرمويل مدينة لندن وهو في قمة مجده ، احتشد الناس على جانبي الطريق ليتفرجوا على موكبه ، والتفت اليه أحد قواده قائلا :

- أتري يا سيدي ، هذه الجماهير التي احتشدت لثراك وتعبر لك عن حبها ؟

فابتسم كرمويل وقال :

لو كنت مقودا الى المشنقة لاحتشد لمشاهدي مثل هذا العدد أو أكثر . .

# المدينة

## في شعر أبناء الريف

بقلم : نبيلة الرزاز

للشعراء القادمين من الريف كتابات  
فريدة جديرة بالقراءة والرصد .



حديث من يفجؤه جديد ، بل رأوا فيها صورا من الحياة ومشكلات وتعقيدات لم تخطر لهم ببال ، اذ كانوا في القرية يحملون بالمدينة وأصواتها وبهجتها فعاتوا فيها ألوانا من الوحدة والغربة والجوع ، واللهاج وراء العمل والحق والحب ، وصدمتهم الحقيقة المرة حقيقة المجتمع المدني الذي يكنسي الثوب الزاهي المبرج ، ويضم تحته جسدا فيه أنواع العقد والنشوهات ، قسوة وعنف ، واستلاب للحقوق والانسانية ، حقد وكراهية ، قوة غالبة وضعف مقهور ، وسباق لا يقف عند حد يزحم فيه الأخ أخاه ، ويدفعه عن طريقه ليتقدمه ولا يلتفت اليه ليرى ما حل به . لم يروا في المدينة في أول الامر الا القلوب التي غلقتها المادة ، والآخرى التي كساها الحجاب الاسود ، وأدهشهم الجيوب المتضخمة التي تكاد تنفجر لما اكتنز فيها من مال ، والعيون التي تحملق في هذه الجيوب تطمح بجزء مما فيها ، ولو بالسرقة أو بالخدعة والاحتيال ، فغاية العيش تبرر أيا من هذه الوسائل .

### في بلاد تأكل الغرباء

اتسعت أعين الشعراء أمام هذه المشاهد وتنامت رهافة الحس لديهم ، وأخذ الالم يشق لنفسه أنحاديدي في أعماقهم ، وهم يتذكرون حياة القرية البسيطة الساذجة ،

يذكر الشاعر عبد المعطي حجازي في مقالته « تجربتي الشعرية » <sup>(١)</sup> أنه عندما صدر ديوانه الاول « مدينة بلا قلب » في أواخر عام ١٩٥٨ عده النقاد مسؤولا عن باب المدينة والقرية في الشعر العربي المعاصر .

ولم يكن عبد المعطي حجازي الشاعر الوحيد في الخمسينات الذي غادر القرية الى المدينة ، فكثيرون من شعراء جيله في العراق وفي سورية ومصر ، كانوا من بيت قروي شبوا في الريف ، واضطروا بعد ذلك للهجرة باحثين عن العلم ثم العمل ، فنزحوا الى المدن أو العواصم ، فحمل الشاعر من هؤلاء معه الى المدينة ، كل ما غرسته قريته في نفسه من محاب بين الناس وتعاطف ، من ميل الى البساطة في الحياة والصراحة ، من شعور بالتساوي أو التقارب في المستوى المادي بين فئة الفلاحين ، كما حمل عادات الريف وشيئا مما كسبه في القرية من الحياة الهادئة البطيئة التي لا يجنب فيها الزمن بالدقائق ولا بالثواني كما في المدينة ، وكان حله هذا ثقيلا في المدينة ، ولم يستطع التخفف منه بسرعة ليتلاءم مع الحياة الجديدة ، فأحس بالغربة فيها ، ورأى المدينة أخطبوطا يلتف حوله حتى يكاد يكتم فيه النفس ، وتألّم ، وطفى طابع الحزن على شعره ، ولكنه لم يكن حزن المستلم بل الشاعر .

وكثر الحديث عن المدينة في شعر هؤلاء الشعراء ،



به مثل هذا في القرية ، لكان حدثاً يشغلها بكبارها  
وصغارها وشبابها ونسائها وأطفالها :

وسرت ياليل المدينة

أزرق أهان الحزينة

أجر ساقى المجاهدة

للسيدة<sup>(٣)</sup>

بلا نقود ، جائع حتى العباء

بلا رفيق

كأنني طفل رمته خاطنة

فلم يمرر العابرون في الطريق

حتى الرئساء

بأقاهرة

أيا قبايا متخيمات قاعدة

\*\*\*

أنا هنا لاشيء كالملوك كروياً عابرة

أجر ساقى المجاهدة

للسيدة ، للسيدة<sup>(٤)</sup>

## الإنسان مجرد رقم !

وقد بلغ الشعور بالقرية والوحدة حدا جعل بعض  
الشعراء يتخيلون أنفسهم يموتون في المدينة الكبيرة المزدهرة  
التي لا يعطف فيها إنسان على آخر ، فلا يعني يموتهم أحد ،  
وان كان له فيها أصحاب ، فان وقع نهايته المحزنة في  
نفوسهم لن يستدرج من أفواههم أكثر من كلمة « كان  
مجلسه هنا .. برحمه الله » كلمات عابرة ينتهي بعدها كل  
شعور بالأسى في نفوسهم .

في زحمة المدينة المبهمة

أموت لا يعرفني أحد

أموت لا يبكي أحد

وقد يقال بين صحي في جماع المسائرة

مجلسه كان هنا ، وقد عبره

فبمن عبره<sup>(٥)</sup>

فاضطرم الألم والثورة في نفوسهم أحيانا ، وبعثوا بحثا  
هادئا عن تلك الحياة الغنية التي خلقوها في القرية أحيانا  
أخرى ، ولكنه بحث مخفق ، لم يجدوا فيه إلا وجوها  
منجهمه أرقها الكد المتواصل والنهات الذي لا ينقطع .  
فتشوا عن الفتاة التي تصفيهم الود ليطمئنوا الى لسة  
حنون ، وحب عميق فيها وجدوا إلا المتعة السريعة  
الزائلة .

المدينة تكاد تطحنهم ، أسوارها العالية تحيط بهم ،  
وهم فيها يبنوا ثل يدب على الأرض ويداس فلا يحس به  
أحد ، فيصورون المدينة كأنها ذلك الغول العملاق الذي  
ظلما سمعوا الحكايات عنه في القرية ، فهو تخيف مرعب  
هائل :

وأَمْضَى .. في فراغ بارد مهجور

غريب في بلاد تأكل الغرباء

وذات مساء

وعمر وداعنا عامان

طرقت نوادي الأصحاب ، لم أعثر على صاحب

وعدت .. تدفني الأبواب والبواب والحاجب

يدحرجني امتداد طريق

طريق مقفر شاحب

تقوم على يديه قصور

وكان الحائط العملاق يسحقني

ويخنقني - ويخنقني

وفي عيني .. سؤال طاف يستجدي

خيال صديق

تراب صديق

ويصرخ .. انني وحدي

ويامصباح ! مثلك ساهر وحدي

وبعت صديقتي بوداع<sup>(٦)</sup>

وقد زاد من شعورهم بالقرية جيوب حاوية ، وجوع  
ينش منهم المدة ، ولا من صديق معين ، ولا من أقارب  
يتضافرون في الشدائد ، فالشاعر الذي أن القاهرة حديثا  
يسير في شوارعها كأنه الميت ولا يدري به أحد ، ولو حل

( ١ ) في مجلة « الفكر » التونسية العدد / ٩ / حزيران

١٩٨١

( ٢ ) ديوان « مدينة بلا قلب » قصيدة « كان لي قلب » للشاعر عبد المعطي حجازي

( ٣ ) يعني بها قبر السيدة زينب في القاهرة

( ٤ ) ديوان مدينة بلا قلب قصيدة « الطريق الى السيدة » لعبد المعطي حجازي

( ٥ ) ديوان « أحلام الفارس القديم » قصيدة اغنية للشاعر صلاح عبد الصبور

بعضهم بعضاً يلتقوا في اليوم التالي مرة أخرى حول رقصة  
البياض والسواد .

« الى اللقاء » واخرتنا - « نلتقي مساء غد »  
لتكمل النزاع فوق رقصة السوداء والبياض  
وبعد غد ، وبعد غد .  
سنلتقي الى الابد (٦)

## الفرع الى المقهى

صور المقهى في شعر أبناء الريف الذين انتقلوا الى  
المدينة ، يفرعون اليه باحثين فيه عن حرارة الحياة ، الناس  
حول المناضد يتهايمسون أو يتصايحون ، يجدون  
ويتناقشون ، أو يقتلون أوقاتهم قتلًا ، ولكنهم على كل  
حال ، يتبادلون الحديث والفكر والعواطف أحيانًا ، ومن  
نافذة المقهى يرى الجالس من خلف الزجاج الناس في  
الشارع ، يتساقون ويحتك منهم المتناكب والاجساد ،  
يسرع من يسرع ويبطيء من يبطيء ، هذا يتسم وذاك  
يعبس ، كل هذا قد ينسى الغريب غربته ، وقد يجد  
الاديب الوحيد في المقهى مكانًا يهرب اليه من وحدته  
الباردة ، فالقهي فيه حرارة الحياة ومكان التأمل والتفكير  
والابديع ، وقد يكون في الوقت ذاته مجلبة للسام  
والضجر ، وربما كان في قصيدة الشاعر سليمان العيسى :  
« الجسر والمقهى والحرم » صورة الشباب الذين وجدوا في  
المقهى ملجأهم كما وجدوا فيه المكان الذي يجمعهم بالناس  
، هؤلاء الشباب الذين كانوا يجترقون ليكونوا قسًا ينير  
للشعب دربه ، وقد أهدي سليمان العيسى القصيدة هذه  
لصديقه الاديب صديقي اسماعيل ( رحمه الله ) الذي كان  
معروفًا بجلسه في مقهى الجسر في دمشق ، حيث يكتب  
ويفكر ويتمتع بمنظر المارة في الشارع .

لاتبرح مقهانا انحرما  
أهوى فيه . . حتى السأم  
أهواء . . ألم يك مزدها  
بالمرق مثل والضرر  
وبين حرموا . . الا الألما

والانسان في المدينة كما يراه الشاعر (٦) ليس الا عددا  
ورقيا ، فمولده يزيد عدد المواليذ ، وولائه تزيد عدد  
الوفيات ، أما من هو ، ولماذا يعيش ، وهل نال حقه من  
الحياة ؟ فهذه أمور لا قيمة لها ، قد يموت طفل في زحمة  
المدينة ، تحت عجلات الترام فينظرون اليه برهة  
مشدوهين محمقين ، لا يعرفون من هو ، ثم ينصرفون  
سرعين كل الى يغنيه ، وليس للميت من يبكى أو يحضنه  
بحزن وألم ، وتأتي السيارة البيضاء لتحمله ، ثم تجري  
الحياة في الشوارع مرة أخرى ، وكأن شيئا هاما لم يحدث ،  
ويندفع الناس من جديد ، ويعود الترام ليسير على  
سكته . .

الشعور بالغربة في المدينة يضحك كل صورة من صور  
التفردية في المجتمع المدنى وحياة الالفه التي يمر منها القروي  
لانتفارق عقله بسهولة ، فكل بيت في القرية كان يمكن أن  
يؤويه اذا أحس بشدة ، وكل دار في الريف داره ، أما في  
المدينة فهو ضائع في زحمة البشر ، قد يطرد من غرفته حين  
يبد يده الى جيبه فلا يجد فيه أجرها ، ولا يجد مكانا يأوي  
اليه ، ولا يسأل عنه سائل ، حتى الحارس المكلف بحفظ  
أمن الناس ، لا يفهم مشكلته :

الحارس الغبي لا يمي حكايتي  
لقد طردت اليوم  
من غرفتي  
وصرت ضائعا بدون اسم  
هذا أنا  
وهذه مدينتي (٧)

يأتي الشاعر الريفي الى المدينة قويا معتدا ولكنه لا يكاد  
يدخلها وسط المعامع فيها حتى يرى نفسه وكأنه حبة رمل  
صغيرة في الصحراء الممتدة الواسعة ، يضطرب فيها الرمل  
وتزاحم حياته ، وكلها في النتيجة عطشى تعيش حياة الملل  
والرثابة ، حرارة محرقة ورياح مجنونة ، تتمنى حبة الرمل  
هذه أن تكون خصبة ولكنها لا تحمل في داخلها الا الجفاف  
والالم ، فيهرب الشاعر كل مساء من وحدته وغربته الى  
المقهى حيث يجد أمثاله ، تجمعهم أحيانا رقعة الشطرنج ،  
يحملقون في مربعاتها البيضاء والسوداء فتزوغ أبصارهم  
بين اللوتين المتناقضين ويرهقهم السهر والتعب ، فيودع

( ٦ ) عبد المعطي حجازي في قصيدة « مقتل صبي » من ديوان « مدينة بلا قلب »

( ٧ ) ديوان مدينة « بلا قلب » قصيدة : « أنا والمدينة » ، للشاعر عبد المعطي حجازي

( ٨ ) ديوان « الناس في بلادي » من قصيدة « رحلة في الليل » للشاعر صلاح عبد الصبور

بجها ، ولكن مايكاد يطلع الصباح ، وتنقر أصابع المدينة على زجاج غرفته حتى يخرج مع فتاته الى الحياة واصطخاها وزحمتها بين موابك البشر المرعى الخطو نحو الحيز والمؤونة ، فيفرقها الناس المستعجلون وتتركه فتاته أخيرا ، وهي تغعم كأنها تسأله . . « من أنت ؟ » وهو يفكر في نفسه « مالون عينيها ؟ » فالشاعر يبحث في المدينة عن الحب الصادق الذي يدوم ، فلا يجد الا متعة عابرة تمضي بسرعة دون أن تترك في النفس أثرا ليعود بعدها الانسان الى وحدته وانعزاله ، وحاجته الى الحب الصادق العميق الدافئ الذي يحظى فيه بالهدوء والطمأنينة ، فكل شيء في المدينة يمضي سريعا حتى الحب :

الحب في هذا الزمان يارفيقي  
كالخزن لا يعيش الا لحظة البكاء  
أو لحظة الشيق  
الحب بالقطانة اختنق .

### عودة الى ابنة الريف

فابن الريف ، الانسان البسيط الذي أرهقته عقد الحياة في المدينة ، خيل اليه أنه لن يجد حبه أخيرا الا عند ابنة الريف التي تهب بحق قلبها ونفسها وجسدها دون أن تصرفها بمهاج الحياة ومشاغفها الاخرى عمن تحب :

حبيبي من الريف جاء  
كما جئت يوما ، حبيبي جاء  
وألقت بنا الريح في الشط جوعى عرايا  
فأطمعته قطعة من فؤادي<sup>(٩)</sup>

ولكن هذا لا يعني أن الشاعر ابن الريف لم يبحث عن الحب عند بنات المدينة ، لقد فتش عنه بكل قواه ، عله يجد فيه الشاطئ الذي يستريح اليه ويفارق فيه غربته ، الا أن واقعه المر كان يصفعه في كثير من الأحيان فيرده خائبا ، فما هو بالقوي ، ولا هو بالمعروف بفناء حتى يصل الى ما يريد ، يعصره الالم حين يرى ابن المدينة الشرقي يسليه محبوبته ، فحسناوات المدينة يبحث عمن يزيد جاهلن جمالا بماله ، أما الشاعر الريفي فليس لديه ما يهديه الى محبوبته الا العواطف المتدفقة ، والكلمات التي تفيض

لي في جنبيه أشباه  
من شعب أحيا بلواه  
وأحس بصدري شكواه  
ونزعت بيد القدر  
لابدع . . لهذا أهواه

\*\*\*

جدد فيه نار النفس  
وبقلب المأساة انغمس  
ان لم تكن نحن سنا القبس  
في هذا الليل المعنكر  
والهفا . . للركب النعس<sup>(١٠)</sup>  
نظرة واحدة كانت لكل هؤلاء الشعراء في المقهى ، يجدون فيه الحياة الرتيبة ويلجأون اليه وقلوبهم يعتصرها الالم ، ويجعلون من النقاش والجدل فيه بابا للتفريغ عن النفس ، وتخفيف الكرب ، يستمنون ويجذفون ويصخبون ، ثم يصمتون حين يفرسهم الالم :

يثرثر الرجال في المقاهي  
ويعضفون لعة الآله  
يدخنون يضمحكون في نهم  
ويصمتون فجأة من الالم  
ضحكاتهم جوف ، وصمتهم صخب<sup>(١١)</sup>  
وقد يصلون الى درجة الاحساس بالموت في المقهى :  
والبحر ألوان تموت . . كلما ضاق المساء  
ونحن في المقهى غموت<sup>(١٢)</sup>

ومع كل هذه الرؤية الواضحة لحياة المقهى ، بما فيها من دخان وجوخاتق وسأم وملل وخمول كأنه الموت ، فإن الشعراء معظمهم خصوا المقهى بساعات يومية من حياتهم ، ربما ذكرتهم هذه الساعات بإجتماعات القرية ، والتفاف الفلاحين بعضهم على بعض يتبادلون الحكايات والاحاديث ، ويستمعون الى الشيوخ يروون ذكرياتهم ، ويتبادل الشباب الحديث الدافئ عن فتيات القرية . أما هنا في مقهى المدينة ، فيجلسون خلف زجاج النوافذ يرقبون مرور الفتيات اللواتي ينظرون على الرصيف ، فيحظى الشاب منهن بنظرة ، وقد يحظى بعد ذلك بأكثر من ذلك ، ويقضى مع احدهن ليلته ظانا أنه

(٩) ديوان « رمال عطشى » لسليمان العيسى من قصيدة : « الجسر والمقهى الهرم » .

(١٠) ديوان أبيات ريفية للشاعر عبد الباسط الصوفي من قصيدة « مدينة المغرب » .

(١١) ديوان لم يبق الا الاعتراف لعبد المعطي حجازي من قصيدة « يوميات الاسكندرية » .

(١٢) ديوان : « مدينة بلا قلب » من قصيدة « حب في الظلام » .

## ● المدينة في شعر أبناء الريف

وليضع ثقافته في خدمة أبناء الريف ، فينبئ طريقهم .  
وثقافته ستكون جسرا له يعبره الى هدفه ، ولكن ألف سد  
وسد وقف في وجهه في المدينة ، لذا كان عليه أن يكون  
قويا ، يتعاون مع الضعفاء في المدينة ، ليهدموا جميعا كل  
الأسوار والسدود التي يرفعها أقوىها المدينة .

ينظر الشاعر الى نفسه في المدينة الكبيرة المزدهجة فيرى  
نفسه ضعيفا أمام الذين يديرون المدينة بقبضاتهم  
يسكونها ، ويعجنونها ويعطونها الشكل الذي يريدون ،  
ولا يستطيع الشاعر العيش في هذه البيئة الا من كان قويا  
مخلب وناب ، وهو الذي ليس له الكلمات ، يرسلها من  
قلب يأكله الألم ويعيش فيه الشوق الى العدالة ، فالعين  
تنتطح والقلب يقطر حسرة ، والكلمات تذوب أسى على  
اللسان والاحساس بالغربة ينمو :

أمدبني هذي التي  
غرقت بهفات الحرير ؟

أمدبني هذي التي  
تغفي على وهج العبير

لا .. لا .. أنا ابن الحائط المهروم والكوخ الحجير

ابن الطريق أجر منه طينه .. حتى حصيرتي

ابن الظلام .. يرد قربتنا مساء .. كالقبور

لا .. لا .. أنا ابن الشعب يجعل منكبي عبء العصور<sup>(١)</sup>

المدن الكبيرة دوما تحمل في أحشائها التناقضات ،  
وعيون الشعراء تلتقط مشاهد التناقض التي تطعمهم في  
الاعماق منهم ، ما عرفوا قلبها في قريتهم ، بهجة  
وضحكات وفتيات وقيقات يظنون يشابهن اخفهاة ،  
مدور مرفوعة ، ورهوس مصعرة ، وأجساد تفختها  
التخمة ، شوارع ضخمة فيحة تسيل فيها أنهار من  
النور ، وأزقة ضيقة معتمة ، ويائسون ينامون على  
الأرصعة وفي الزوايا ، تمر الى جانبها الأقدام المسرعة  
المسابقة لآثابه بهم وبأجسادهم التي كادت تحفر عروقها ،  
والشعراء أنفسهم جزء من هذه التناقضات :

وقارس شد قواما فارعا كالمتصر  
ذراعه تروح في ذراع أثني كالقمير

منها نغمة الحزن في أكثر الأحيان ، ونغمة الفرحه . ولعل  
قصيدة « قصة الأميرة والفتي الذي يكلم المساء » للشاعر  
عبد المعطي حجازي تستطيع أن تنقل لنا صورة مأساة  
هؤلاء الشعراء مع الفتيات المرفهات . فالشاعر يحن الى  
حياة داخلة مستقرة يظله فيها الحب ، وتبعث فيه الحياة  
ضحكات طفل يرى .

أعرفها وأعرفه  
تلك التي مضت ولم تنقل له الوداع لم نشأ  
وذلك الذي على إياه على انكنا

يحاهد الحنين بوقفه  
كان الحنين يحرقه

فهو أنا وأنت والذين يحضرون تحت حائط سميك

لتصبح الحياة عش حب

به رغيب واحد ، وطفلة ضحوك .

ويروي لنا في هذه القصيدة قصة الشاب الشاعر الذي  
يرتدي نصف ثوب ، لا يطلب من الحياة الا الرغيب  
وضحكة الطفلة ، وينظم الشعر فيبحث بكلماته الطمأنينة  
في نفوس الخائفين ، ويوسع لهم دائرة النور ، ويمد لهم  
خيوط الأمل ، ويقابل هذا الشاعر يوما أميرة من سيدات  
القصور ، يظم قلبها الف حب كما تضم خزائنها الف  
ثوب وتدعوه لتقضي معه ليلة ثمينة حتى تأخذ بليه ، وما ان  
طلع الصباح حتى رمته كما تخلع ثوبا قد سئته .

وابتمت قائلة .. لا أنت شاعر كبير  
ياسيدي أنا بحاجة الى أمير

الى أمير !

وأند في السكون باب !!

ومثل هذه الطعنة بالذات أصابت قلب الشاعر بدر  
شاكر السياب الذي أحب فتاة زميلة أعجبت بكلماته  
وشعره ولكنها منحت حبها لغيره .

## محاولة تعويض الحلم

لقد هجر ابن الريف قريته الى المدينة ليثقف نفسه ،



وفي ذراعي سلة فيها ثياب<sup>(١٤١)</sup>

أود لو غرقت في دمي الى القرار

لأجل العيب مع البشر

وأبعت الحياة أن موت انتصار<sup>(١٤٢)</sup>

وظل ابن الريف يحب الضعفاء ويتعاطف معهم  
ويتخيل الطبيعة تشاركه تعاطفه هذا ونحن على البؤساء  
الذين يؤمنون بالمستقبل الخبر :

لكننا القمر

يحب في أحيائها الفقيرة السوداء

صية عمياء

تؤمن بالفجر وبالأناصير

وترفض الأحسان

من عاشق فقير<sup>(١٤٣)</sup>

وأيقظني صاحبي ( بافلان )

أفق غمر النور وجه الوجود

ودوى القطار ومناج الطريق

زحاما من الأرض والسما

يساقون والموت في مرصد

لمرعة البله والأغبياء

لأجل الرغبة وظل وريف

وكوخ نظيف وثوب جديد<sup>(١٤٤)</sup>

ولمّاذا يسميهم عبد الصبور بالأغبياء ، وما فعل ذلك  
لأنهم تقبلوا الحياة الشقية هذه برضا ، وهو يلتقي بهذا مع  
السياب إذ يقول :

لا عتاب .. فلو لم تكن أغبياء

ما رضىنا بهذا ونحن الشعوب<sup>(١٤٥)</sup>

## مع الضعفاء أبدا

هذا حمل شعراء الريف تيمة يفاظ هؤلاء الصامتين  
الكادحين ، وأخذوا على أنفسهم أن يكون لساهم  
اللاهب صورا يتفخون فيه ليعتوا الحياة في الأموات الذين  
يتصب عرقهم كذا وشقاء ، وهم راضون بالقمة الجافة  
والرغيف اليابس والثوب المهلهل ، حتى نحي بعض هؤلاء  
الشعراء أن يموت ، ان كان في موته حياة للآخرين :

وهكذا عاش الشعراء أبناء الريف في المدينة يعانون  
المآسي ، ويجيئون حياة القلق والاضطراب والضجر  
والسأم ، والكد والعمل ، والحية والأمل ، ولم تكن  
صورة المدينة في شعرهم تقليدا لصورتها في الغرب بلأنها  
وصحتها وضجيجها فقط ، وإنما كان شعرهم كما قال عبد  
المعطي حجازي في مقالته « تحريبي الشعرية » : كان شعر  
خروج وتحول ، شعر معاناة وتغزق بين عاملين متناقضين  
من السلوك والتقاليد والقيم ، ولم يكن رفضا للمدينة ولا  
تشبها بالقرية ، وإنما كان شعورا بالانقطاع ، ومحاولة لد  
الجدور في أرض المستقبل المجهتة ، كان محاولة للتغلغل في  
تفاصيل عالم معاد غير مفهوم ورغبة في الكشف عن مأساة  
انتقلنا الى عصر آخر غير العصر الذي قدمنا منه مثقبي  
الروح بالأسطورة الشعبية التي تتحدث عن علامات انتهاء  
العالم وقيام الساعة .

دمشق - نبيلة الرزاز

( ١٤ ) ديوان « مدينة بلا قلب » من قصيدة « الطريق الى السيدة »

( ١٥ ) ديوان « الناس في بلاد » للشاعر صلاح عبد الصبور من قصيدة « سوناتا »

( ١٦ ) ديوان « أنشودة المطر » ليدراك السياب من قصيدة « عرس في القرية »

( ١٧ ) ديوان « أنشودة المطر » ليدراك السياب من قصيدة ( النهر والموت )

( ١٨ ) المجد للأطفال والزيتون للشاعر عبد الوهاب البيات من قصيدة « مدينتي والفجر »

# حل مسابقة العدد

• ٢٨٩ •

اثنتان في واحدة :

أفقياً : محمد أبو الذهب

رأسياً : ابن حوقل

١	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤	١٥
١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٢	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٣	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٤	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٥	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٦	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٧	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٨	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
٩	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
١٠	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
١١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
١٢	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
١٣	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
١٤	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١
١٥	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١	١

(٨) أفقياً : محمد أبو الذهب . مملوك على بك الكبير وابنه بالثبتي وصهره . فتح الحجاز واحتل دمشق ، وتولى حكم يافا وصيدا ، ثم انقلب على سيده وحكم مصر .  
(٨) رأسياً : ابن حوقل . رحالة عربي وجغرافي ، جاب العالم الاسلامي من المشرق الى المغرب . أشهر أعماله كتاب المسالك والمعالم . توفي عام ١٩٧٧ م .

## الفائزون بالجوائز

- الجائزة الاولى قيمتها ٣٠ ديناراً وفاز بها : عبد الباقي ابراهيم الانصاري / طرابلس ليبيا .
- الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً فاز بها : جمال عدلي الزعيم المنجد / طرابلس / لبنان
- الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ دنائير فاز بها : كسطوى بوعزة / الدار البيضاء / المغرب

جوائز قيمتها ٤٠ ديناراً كل منها ٥ دنائير فاز بها كل من :

- ١ - محمد عبدالرحمن حزة / اليمن الشمالي/ صنعاء
- ٢ - زاهد طاهر سعيد / بابل / العراق
- ٣ - عادل السمعلي / المرسى / تونس
- ٤ - صفوان عبد الغني محمود / عمان / الاردن
- ٥ - بخيتة علي الشيخ / أم درمان / السودان
- ٦ - عبود خميس الميرف / السالمية / الكويت
- ٧ - كمال ابو البزيد شبارة / كفر الزيات / مصر
- ٨ - لمياء أحمد عبد الرحيم / صلالة / سلطنة عمان





الصورتان من رصاصة ، أم القرى اليمنية ، التي كانت في المقدمة مع المناطق التي أصابها الزلزال في البداية .  
لاحظ أن مفاتيح أبواب البيت المهار ونخزائاته ، عازالت معلقة في رفة المرأة التي ينطلق وجهها بحجم وعمق ماجرى .

هَذَا مَا حَدَّثَتْ فِي ذِمَار

# الرواجف هزت كرسي الزيدية

تصوير : اوسكار ميري

استطلاع : فهمي هويدي



□ بعدما أدار الزمن ظهره لها ، وفقدت ذمار مكانتها باعتبارها « كرسى الزيدية » والحصن المتقدم لفقه المذهب الذى كان يحكم اليمن ، قدر للمنطقة ان تدخل عالم الشهرة مجددا ، وان يقفز اسمها الى الصفحات الاولى من الصحف ، والى صدارة كافة نشرات الاخبار في عواصم العالم . لكن ذمار دخلت التاريخ هذه المرة من الباب الخطأ ، اذ لم يفتح لها في زماننا سوى باب الزلازل الارضية أو الرواجف كما تقول كتب التراث !

حتى كانت الساعة الثالثة بعد منتصف ليلة اليوم الثلاثين من ديسمبر ، عندما كان محافظ ذمار ، احمد عبد الله الحجرى ، يغطى في نومه . واذا به يتعلم على صوت ازيز يطن تحت رأسه ، اعقبه صوت اشبه بارتطام الصخور لم يع بالضبط مابعد ، لانه في لحظة زمن كان قد طرح ارضا . بعض فزعا واضاء النور . وقعت عيناه على شرخ في مدخل بيته الكبير . لم يكن بيته وحده الذى تشقق ، اذ تبين ان ٦٥ ٪ من بيوت مدينة ذمار تشققت ايضا ، واصبح سكانها غفوقا بالخطر ، بالاخص عندما يحل موعد سقوط الامطار مع بداية شهر مارس الحالي .

فما بين التاريخين ١٣ و ٣٠ ديسمبر ، كان قد بلغ عدد الهزات الارضية في اليمن ١٧٧ هزة ، فيما بلغ عدد القتلى ١٦٠٠ شخص ، ومثلهم من الجرحى الذين نقلوا الى المستشفيات . ووصل عدد الذين شردوا ٣٠٠ الف شخص بينما اصيرت ٥٠٥ قرى ، منها ٩٦ قرية تهدمت وهجرت تماما !

ذلك أنه عندما اهتز جوف الارض تهدمت بيوت وهلك خلق كثير وانكسرت اقلدة ودفنت اموال بغير حصر . وفيما سكن ذلك كله ، تزلزلت افكار ومعتقدات كثيرة في الوعي والضمير البمنى ، وافتحت على مصارعها ملفات الماضى والحاضر والمستقبل ، وتفجر عديد من القضايا ، جيولوجية وجغرافية وتاريخية ، واقتصادية واجتماعية .

## زلازل صعدة

فوجئ الناس - مثلا - بان الزلازل لها تاريخ في اليمن ، ولم يصدق كثيرون حينما نشر الدكتور عبد العزيز المقالح الاديب المعروف ومدير جامعة صنعاء ، مقالا عن

كانت البداية في الساعة الثانية عشرة من ظهر يوم الاثنين ، الثالث عشر من ديسمبر الماضى ( ٨٢ ) ، بينما كان الشيخ محمد المؤذن يقيم صلاة الظهر في مسجد مدينة صوران المتربعة فوق قمة جبل يحمل اسمها بلواء ذمار . وما ان قال الرجل « حي على الفلاح » حتى انهار فوقه السقف ولم ينطق . ثم تداعت جدران المسجد فوق جموع المصلين ، الذين بلغ عددهم ١٨٠ شخصا ، وتحققت بالصدفة مقولة أهل صوران ، الذين تعلقوا بشيخهم طوال ستين عاما ، وشاع بينهم اعتقاد بان مدينتهم التي تبدو من بعيد كتجمة معلقة في الأفق ، سوف تنتهي بموت اسمهم وشيخهم . وخلال ثوان معدودة تحسّلت صوران ، التي كانت منذ ثلاثة قرون عاصمة للدولة القاسمية الى مقبرة عظيمة ، ومدينة للخرائب والاشباح .

ومنذ ذلك الحين ، توالى الهزات الارضية في لواء ذمار بدرجات متفاوتة . ولم يجد الناس ما يفعلونه سوى ان يلجأوا الى الله - تراحوا في مساجد مدينة ذمار - العاصمة - وظلوا ثلاث ليال يبتهلون ، من بعد صلاة العشاء وحتى الفجر . لم يجدوا في التراث اودية ولا ماثورات مما يمكن ان يقال عندما تحل كارثة الزلازل . فلم يقع شيء من هذا القبيل على عهد رسول الله على عكس حالات انقطاع المطر وخسوف الشمس ، التي وردت بشأنها بعض الأدعية المتنامية . تصرف احد فقهاء المدينة بسرعة او اقترح ان يردد اهلها اى صيغة تسأل الله ان يلطف بعباده . وظلت حناجرهم تجار بالتوسل طوال الليالي الثلاث ، مستغنية وفرقة الى الله ومردة في صوت واحد :

بالطيفا لم تزل  
الطف بنا فيما نزل  
انك لطيف لم تزل  
الطف بنا والمسلمين



## ● الرواجف هزت كرسي الزيدية

ولقد حكى ان احد الأحداث كان راعيا او مارحا تحت وادهوكان عن كتب الله له السلامة فلم يتسلل من الوادي حتى ابيض عارضه شيئا ، وغاض نهر النضير الشهير وفاض نهر الحضاير بملاط وكثر ماء الأبار بصعدة ونواحيها ، وخرج من مراعيع الوحوش بوادي غمر مالايمد من الوحوش : الأسود والنمور والفهود والضباع والذئاب والثعالب وتفرقت في المقار.

ويبدو ان الهزات الأرضية استمرت لبعض الوقت ، لان مجلة الحكمة اليمنية نشرت بعد ذلك باربعة اسابيع رسالة لمراسلها في منطقة الشام تقول ان ذلك « الزلزال الاول المقجع والنازل الملقطع .. تلاء آلاف من الزلازل ليلا ونهارا ، صباحا ومساء » . أهمها زلزال وقع في ٨ محرم في منتصف النهار ، في مناطق أخرى غير صعدة « تدهورت منه شخايب الاطواد بعد ان رققت ، وشوامخ الدوايس عقيب ان تحايلت » . ثم اضاف المراسل « ويحق لي ان اقول ماوصفه مكاتيبكم بصعدة ، فهو قطرة من مطرة ، او بحجة من حجة » ذلك ان الجبال قصرت بعد ان كانت طويلة ، وانحط جبل على جبل فوق وادي آل عباد في جماسة ، وهلك جميع سكان ذلك الوادي ، وغطى جميع قراء (ومناطق أخرى مجاورة) حتى شوهد ان اتاسا هناك اصيبت عقولهم ، واختل شعورهم ، وصاروا يهذون لا قوة الا بالله »

اصيب كثيرون بالذهشة ، عندما قرأوا هذه الصورة التي كانت قد سقطت من ذاكرة الجميع ، ربما في دوامة الاحزان البينة الكثيرة . وعلت دهشة الجميع عندما علموا بان ضحايا زلزال صعدة بلغوا ١٠ آلاف نسمة ، وان لم ينشر احصاء رسمي بذلك ، ولكن ذلك رقم يردده معاصرو تلك الفترة . وهم الذين نقل عنهم ان اهل صعدة الذين شردتهم الزلازل ظلوا عاما كاملا يسكنون الخيام في العراء ، وان الامام يحى تكتم الخبر واستمره لصلابه ، فقد اشاع ان ماحل بصعدة كان نتيجة لغضبته على قبائل تلك المنطقة ، وصدق كثيرون المقولة فاندفعت القبائل المحيطة بصنعاء تجدد له البيعة والولاء ، حتى لا يصيبها شيء من غضبه !

وبما يردده معاصرو تلك الفترة ايضا انه بسبب التعيم الرهيب الذي كان مفروضا على اليمن « فان » حمية « عدن المجاورة لم تعرف بخبر الزلازل الا بعد شهرين من وقوعها ، وقد سمعت ذلك من بعضهم في سياق الحديث عن انتشار اخبار زلزال دمار في الحاء العام بعد ساعات من حدوثه .

زلزال وقع في منطقة صعدة بالشمال في يناير عام ١٩٤١ ، وهو زمن قريب نسبيا ، وكثيرون من شهوده لايزالون احياء . وضمن مقاله تصالما نشرته مجلة « الحكمة اليمنية » في ذلك الوقت تحت عنوان « زلازل عظيمة » وكان الخبر المنشور في المجلة اشبه بالبيان الرسمي ، اذ المعروف ان ما كان ينشر بالصحف في تلك المرحلة كان يخضع لمراجعة مباشرة من الامام ، او من يمثله .

يقول الخبر « البيان » بعد مقدمة ابرز بعدها الآية القرآنية : « ومانرسل بالآيات الانحويقا » : « وانه لما كان يوم السبت ثالث عشر شهر ذي الحجة الحرام ، لعلة في الساعة الخامسة منه وهو آخر ايام التشريق ، وقع ارتجاج عظيم وزلزال هائل مهيل بصعدة ونواحيها حتى بلغت الى مسيرة ثلاثة ايام شمالا ونحو مرحلتين غربا ويوم من اليمن ، دهشت له العقول وذهلت منه الافكار وتصعدت منه الالفة فطارت شعاعا وصار الناس حيارى ، وتراهم سكارى وماهم يسكارى . وقد كانوا مشغولين باضاحيهم فمن مضح ومن مشرق ومن مقدد ومن طايخ ومن ذاهب وآيب . فما كان الا كلمح البصر او هو القرب حتى تطايرت الجبال واضطربت وفارت كفوران القدر ، وغلت غليان المراحل ، وانفلق عنها اكثرها وانتشت الارض واعتزت اهتزازا شديدا ، اهتزاز ترح ، لا اهتزاز فرح ، ودوران غضب ، لا دوران طرب . ومادت في ارتفاع وانخفاض واستقامة واعتراض .



في العراق وقفوا يحثون عن مصر - كانت الحياة  
شحيحة في البداية « وعندما وصلت اكتشفوا أن بعض  
يستر ولا يخفي عن برد الليل القارس »







صورة لذمار من الجو حيث بدت بيوتها قائمة ولا أثر فيها للخسائر ، لكن الحقيقة كانت عكس ذلك تماما ، فأكثر من ٦٥ ٪ من هذه البنايات أصابها الشقوق والشرخ ولم يعد صالحا للسكنى ، فضلا عن انه معرض للانهيار تحت وطأة أول موجة من الامطار .



## من سجلات الماضي

وفي سنة ٨٣٥ انفجر بركان في جبل بالبحر ، بين كمران وجزيرة وملك ، وظهرت فيه نارودخان ، وربما كانت

قواصفه مربعة لمن سمعها . . . وبعد ذلك بثلاث سنوات (٨٣٨) ظهرت نار في احد جبال المنطقة السابقة ، فكان يسمع دويها كالرعد القاصف من امكنة بعيدة .

وذكر عبد الله الحبشى بيانات تشير الانشاء عن عدد الزلازل التي شهدتها اليمن في القرن الحادى عشر الهجرى على النحو التالي :

في سنة ١٠٢٩ حدثت زلزلة كادت تذهب بالاركان « الجبال » وتبعها ليلة الخميس ثانية ، وتبعها ليلة الجمعة ثم ليلة السبت ، وكانت هذه الزلازل في جميع اليمن ، وانتش منها دار المظهر التي بصعدة وخرب جانب منه وكذلك في المدينة وسائر القرى حصل في بعضها .

في سنة ١٠٣٩ وقعت زلزلة بصنعاء وشهدت سنة ١٠٥٦ زلزلة أخرى اصابته صنعاء وما حوها .

في سنة ١٠٧١ ساخ جبل في جهات بى عشب فخرب قرية تحت الايتين في طرفها ، ودفن كثيرا من اموالها . ذكر ذلك صاحب هجة الزمن المؤرخ يحيى بن الحسين .

- في سنة ١٠٧٧ في الساعة الرابعة من ليلة الاحد ١٨ رمضان « رجفت الارض وانتش لها بعض البيوت وانتهى النيام وصاح من في قلبه ضعف وقد عمت أكثر البلاد اليمنية . »

- في سنة ١٠٨٥ ، شهدت مدينة صوران ، التي كانت في مقدمة مائه من الهزة الاولى في الزلازل الاخير ، حوالي ٣٠ زلزلة ، كما تقول المراجع التاريخية . ثم مرت المدينة بكارثة مماثلة في العام التالي . حيث شهدت زلازل كبيرة ، في بعضها انتش أكثر البيوت حتى تناثرت الحجارة من جبل صوران ، وامتدت الى صنعاء ، وكان دوامها بضوران قدر قراءة سورة « يس » حتى اختلط على بعض ذوي القلوب الرقيقة الى آخر تعبير المؤرخ يحيى بن الحسين .

هل اليمن منطقة زلازل حقا ؟

وضعت السؤال امام فريق من اساتذة الجيولوجيا بجامعة صنعاء ، الذين شغلوا بالحدث الكبير منذ وقوعه ، وظهروا في الصحف وعلى شاشة التلفزيون أكثر من مرة ، يشرحون للناس أبعاد الزلازل واحتمالاتها .

واستخف الناس في البداية ما روجه البعض ، من ان الزلازل ليست الا تعبيراً عن غضب الله على منطقة ذمار .

وفيا نشر الدكتور عبد العزيز المقالح مقالة - الذي قرأه البعض باعتباره اخباراً تذاع لأول مرة - تشطت عملية البحث في الذاكرة اليمنية البعيدة عن مثل تلك الكوارث الطبيعية التي تسمى في بعض الكتب « الرواجف » - من ارتفاع الأرض - وهزت الوعي اليمني تلك الدراسة التي نشرها في جريدة « الثورة » الصناعية ، الباحث عبد الله الحبشى بعنوان « زلازل اليمن في التاريخ » وما قاله في عرضه التاريخي :

عن اليمن افراد العلامة علي بن ابي بكر العرشاني ( المتوفى سنة ٥٥٧ هـ ) كتاباً خاصاً في موضوع الزلازل ، وجعلها من الشروط المنارة عافانا الله منها .

أول زلزلة في اليمن تحدثت عنها المراجع الاسلامية وقعت في زمن الخليفة العباسي المأمون ( سنة ٢١٢ هـ ) وقد امتدت من صنعاء الى عدن وتهدمت فيها المنازل والقرى وملك خلق لا يحصى .

في سنة ٢٤٥ هـ حصلت زلازل عظيمة في المغرب والشام واليمن : هلك فيها امم وخرت مدن وغارت عيون كثيرة .

في سنة ٥٤٩ وصف المؤرخ علي بن حسن الخزرجي في كتابه العجند المسبوك فيمن ولي اليمن من الملوك « زلزلا عظيما في منطقة « اب » قال انه في تلك السنة سقطت من السماء حجارة فوقت في الصلاحفة وهو موضع قريب من مدينة جبلة ، فوقت رجفة شديدة وتزلزلت منها الأرض باهلها .

وفي ذلك اليوم ( الجمعة ٢٦ ربيع الآخر ) انتشت السماء وسط النهار وظهر النجم وبعده جاوز في المخلاف الاخضر ( اب ) وحصلت بعد ذلك زلزلة شديدة في اليمن من صنعاء الى عدن ملك فيها عدد كثير من الناس ، واهدم كثير من الحصون والقرى والمساكن .

وأورد الخزرجي حصراً مدهشاً بالارقام - للخسائر التي نجمت عن الزلازل في الدور والحصون والخلق .

وفي سنة ٦٠١ هـ في مستهل شهر رمضان انقض كوكب عظيم الى ناحية المغرب اضاء له الآفاق وتعبته رجعات تزلزلت منها الأرض .

استاذ الجغرافيا ، ومن اساتذة كلية العلوم الدكتور عماد عبدالمقصود والدكتور عماد ابراهيم .

وكان مما قاله هؤلاء :

- ان الجيولوجيين يعتبرون الكرة الأرضية مثل تفاحة هائلة محيطها ٤٨ ألف كيلومتر . وان القشرة الأرضية مقسمة الى اجزاء ضخمة تسمى « أطباق » Plates ، عددها يتراوح بين ٨ و ١٢ طبقا ، إفريقيا - مثلا - تشكل جيولوجيا طبقا واحدا ، وكذلك أمريكا الجنوبية ، وآسيا . انه يوجد داخل هذه الأطباق الكبرى والاساسية اطباق اخرى ثانوية Sub Plates وان الطبقة العربية مركزه ويؤثره في السعودية ، ولبنان في طرفة ، واليمن في الطرف الآخر .

- ان القشرة الأرضية صلبة حقا ، لكنها ليست على درجة واحدة من التجانس ، وتختلف فيها مناطق الضعف والقوة . وقد تحدث اضطرابات في باطن الأرض ، ربما نتيجة لحركة الاطباق الاساسية او الثانوية ، وتداخلها ، مما يسبب عدم توازن قوى الشد والضغط على النقط الضعيفة في القشرة الأرضية ، ويؤدي الى صدع في الصخور يظهر على سطح الأرض في شكل موجات زلزالية . وقد تنشأ الاضطرابات نتيجة لانفجارات بركانية في جوف الأرض او أعماق البحار والمحيطات ، تحدث - أيضا - تصدعا في الصخور ، يمتد أثره الى سطح الأرض على شكل زلازل .

- ان موقع اليمن المشرف على البحر الاحمر وخليج عدن ، جعلها - طبيعيا - في ركن لصيق بالأخودود الافريقي العظيم ، الذي أدى الى انفصال افريقيا عن آسيا ، وإحداث شق عميق بين القارتين يمثل أساسا في البحر الاحمر . الذي يبلغ عمره في تقدير الجيولوجيين حوالي ٥٥ مليون سنة ، في حين يقدر عمر الأرض بخمسة آلاف مليون سنة ! . ولا تزال آثار عملية الانشقاق ظاهرة الى الآن في الصور التي التقطتها الأقمار الصناعية للمنطقة .

- أظهرت صور الأقمار الصناعية أيضا وجها شديدا للهامة فضبة اليمن ، التي بدت بارتفاعاتها التي تتجاوز ثلاثة آلاف متر أحيانا ، داكنة اللون ، ولا تخل أيضا من تلك الخطوط والشقوق الغائرة . كأنها وجه لواحد من المحرمين العانة ، مليء بأنار الكسور والمطاوي وخياطات الجروح العميقة . وعندما ابديت الملاحظة قالوا ان تلك

وقد ذهب هؤلاء - وهم قلة - الى ان اولئك الذين أنزل بهم الله غضبه ، لا يستحقون عوننا ولا يجوز نقل الدم الى مصابيهم في المستشفيات ، وعليهم ان يتوبوا عما اذنبوا ، وعلى غيرهم أن يعتبروا والا حل بهم ماحق بأهل ذمار من دمار وخراب . وغذى هذا التيار تصريح لاحد الفقهاء نشر في بعض الصحف العربية وقال ماخلصته ان الزلازل عقاب من الله يصيب الاشرار من البشر . وانهز آخرون الفرصة ، ووزعوا بيانًا بظاليون فيه بالمسارعة الى وقف بعض المسلسلات التلفزيونية واحدا من تجارة الفيديو ، وتغطية رؤوس وجوه السافرات وتشديد الرقابة على الفنادق ، والا حل القضاء ووقعت الواقعة .

حوصرت هذه الموجة بسرعة ، وظهر من أهل الفقه من قال بان الزلازل نازل آية من آيات الله ، وانها ظاهرة كونية لها اسبابها العلمية ، وان القول بانها عقاب للبشر فيه اساءة الى عدل الله ، خاصة وان اول الضحايا في ضوران ، كانوا ١٨٠ من الذين وقفوا بين يدي الله عند صلاة الظهر ، ومثلهم من اطفال الصنف الاول للمرحلة الابتدائية .

وعندما ناقشت الأمر مع مفتي اليمن القاضي احمد زياره ( ٧٨ سنة ) اهتم الذين قالوا بان الزلازل عقاب الهي للذماريين بانهم « جهلاء وان كانوا خطيئة » . وأضاف انه اذا كان من هؤلاء من يصير الى الآن على ان الأرض ليست كروية ، فلا محل للاستماع لرأيهم في شئون العلم والدنيا . وضحك قائلاً انه اذا كان في الامر عقاب حقا ، فلا بد أن تعم الزلازل والبراكين ثلاثة ارباع الكرة الأرضية قبل ان تصل الى ذمار !

ذلك ان المعارضة التي استلقت أنظار اليمنيين ان الذماريين بالذات يعدون من أكثر أهل البلاد تدينا وقبالا على المساجد . وانه بسبب خلفيتها التاريخية كأحد معاقل الفقه الزيدي فان ذمار تعد من أغنى ألوية اليمن بالفقهاء ، فضلا عن أنها من المناطق القليلة التي تطبق فيها الحدود بشدة ، وتصادر عند مدخلها اية محرقات يحملها القادمون ، مثل المشروبات الروحية . لكن اليللة لم تستغرق سوى أيام قليلة ، ووضعت القضية في اطوارها الصحيح ، وعادت الكرة الى مرمى أهل العلم والدراية ، حيث احييت علامات الاستفهام كلها الى اساتذة الجغرافيا والجيولوجيا وغيره الزلازل والبراكين .

كان اللقاء باساتذة جامعة صنعاء اشبه بندوة عقدت في مكتب مدير الجامعة ، حضرها الدكتور صلاح الشامي







بقايا مسجد الحسن بن القاسم في صوران الذي يزيد  
عمره على ثلاثة قرون ، وقد جلس في صحته الشيخ علي  
اسماعيل قاضي - الى اليمين - يتلو القرآن الكريم . . بعد  
ان نجا من الموت ، وتهدمت صوران كلها ، ولم يعد فيها  
بيت قائم على اركانها الاربعة .





الدكتور - عبد الكريم الارياني :  
سلوك الناس لا يتغير بقرار .

اساسات وبخامات تعرض المنزل للسقوط عند حدوث اية  
هزة بسيطة . وفي كل الحالات فان جملة الخسائر الناشئة  
عن مجموع الزلازل التي حدثت في تاريخ اليمن ، لا  
تقارن بعدد ضحايا كارثة ارضية واحدة في مناطق اخرى ،  
مثل زلزال نابولي في ايطاليا (١٨٥٧م) وسان فرانسيسكو  
(١٩٠٦) وطوكيو (١٩٢٣) والاسكا (١٩٦٠)  
ونيكاراغوا (١٩٧٢) . . ويتراوح ضحايا هذه الزلازل  
- من البشر - ما بين ١٠٠ الف ونصف مليون نسمة !

- ان ماجرى في دمار ، وماحولها يمكن أن يكون نتيجة  
لأحد السببين اللذين سبق ذكرهما ، وهما الحركة داخل  
الاطباق الثانوية في الطبقة العربي ، او حدوث انفجار  
بركاني في قاع البحر الاحمر ، ظهر صداه في دمار ، التي  
تبعد عن ساحل البحر بحوالي ١٠٠ كيلومتر ، علما بان  
الموجات الزلزالية يمكن أن يصل أثرها الى مسافة تزيد على  
١٥٠٠ كيلومتر . وهناك وجهة نظر ثالثة تقول بانه ربما  
كانت الزلازل نتيجة لانتفاخات انابيب الصخور الرسوبية  
التي تتركز عليها الهياكل في المنطقة . وهذه الانتفاخات  
تحدث بمجرد ملاصقة تلك الصخور للمياه ، وهو امر وارد  
اذا ما علمنا ان المياه الجوفية لها وجود منتشر يمكن ان يؤدي  
الى نتيجة كهذه . غير ان ترجيح أي من هذه الاحتمالات  
، وتحديد السبب الحقيقي للهزة الارضية يحتاج الى دراسة  
علمية موسعة .

سألت اساتذة الجيولوجيا والزلازل والبراكين في  
النهاية : هل نذهب اذن الى دمار مطمئتين ؟ قالوا  
ضاحكين : المرافون والنجحون وحدهم هم الذين  
يملكون وسائل الرد بالانجاب او النفي ، أما أهل العلم  
فليس بوسعهم التنبؤ بما سيحدث في هذه القضية بالذات !

## لماذا يركبون الجبل ؟

اقترح الدكتور عبد الكريم الارياني رئيس الوزراء ان  
نبدأ رحلتنا على مسرح الزلازل بزيارة منطقتين اثنتين  
فقط ، هما ضوران ورسابة . فيها تقضي يوما الاول ،  
وبعد ذلك نواصل الجولة في دمار المدينة ، والتي ارتبط  
اللواء باسمها ، ثم بقية المناطق ، لم افهم في البداية لماذا  
اختار الدكتور الارياني ضوران ورسابة دون غيرها من  
الـ ٥٠٥ قرى التي ضربتها الزلازل . وعندما استفسرت  
منه عما وراء هذا الترشيح قال : اذهب هناك وستري .

خرجنا بالسيارة ذات صباح ، بينما كانت العاصمة  
تسبح ندى الفجر عن وجهها المكشود ، فيما ظهرت في

الهضبة من « أصحاب السوابق » حقا ! . وان منطقة  
الجزيرة العربية - اليمن خاصة - شهدت منذ ٣٠ مليون  
سنة نشاطا بركانيا غير عادي ، مما أسفر عن تكوين  
سلاسل من الجبال البركانية ، تغطي ثلث مساحة اليمن  
الحالية . ولأهم في الجيولوجيا يحسبون الاعداد بملايين  
والوف السنين ، فقد قالوا ان البركانيات « الحديثة » في  
اليمن عمرها ٢٥ مليون سنة ، وان من الباحثين من  
يعتقد ان المنطقة شهدت انشطة بركانية منذ الف سنة .

- ان آثار هذه الخلفية البركانية القديمة ليست ممثلة فقط  
في طبقات الصخور البركانية ، ولا في تلك الشقوق  
الغائرة التي ظهرت في صور الأقمار الصناعية ، ولكنها  
وثيقة الصلة ايضا بما يسمونه « النشاطات البركانية او  
النارية » التي تتعدد في انحاء مختلفة من هضبة اليمن وهي  
تظهر على شكل غازات وأبخرة تتصاعد من بعض الجبال  
المخروطية الشكل ، او مياه ساخنة تنساب من بعض  
العيون ، يستخدمها السكان المحليون في الاستحمام ،  
وفي العلاج اذا كانت مشعة بالكبريت . واشهر هذه  
المواقع جبل الليسي شرق دمار ( بالمسابة هناك اربع  
مناطق حول دمار تظهر فيها بقايا تلك الانشطة  
البركانية ) . وتصل درجة حرارة مياه جبل الليسي الى ٥٠  
درجة مئوية . واحيانا ترتفع حرارتها بدرجة عالية .

ان اليمن والجزيرة العربية بشكل عام ، تعد خارج  
مناطق الزلازل النشطة نوعا ما معدلات الزلازل التي حدثت في  
تاريخها ليست بأى معيار معدلات غير عادية ، واذا كان  
بعض هذه الزلازل قد أحدث اضرارا بصورة او اخرى ،  
فليس ذلك ناشئا بالضرورة عن شدتها وعنفها ، وانما ربما  
كان ذلك نتيجة لاضعاف عملية خاضعة ، مثل حرص  
اليمنيين على البناء بارتفاعات فوق قمم الجبال ، بغبر

تجمعاتهم السكنية ، وعلى ألا تكون هذه التجمعات تابعة جغرافيا وإداريا لمشايخ آخرين . وهو ما دلل عليه الباحث الجامعي أحمد القصير في دراسة منشورة له حول العوامل الاجتماعية والاقتصادية للنشأة السكانية في اليمن . مشيرا الى انه لهذا السبب فان مشايخ القبائل يرضون أحيانا تقسيمات إدارية لبعض المناطق ، الأمر الذي يكرس التشييت بصورة أعمق .

وكان من جراء هذا كله ان أصبحت اليمن بملايينها السبعة - على أحسن الفروض - تضم ٥٢ ألف تجمع سكني ، ما بين « محلة » وقرية ومدينة ، كما يشير بحث التشييت السكاني ، وهو رقم ضخم للغاية ، اذا ما قورن ببلد كمصر على سبيل المثال ، التي لا يزيد عدد قراها على ٤٠٠٠ قرية ، بينما سكانها ٤٥ مليون نسمة !

- والمثير للانتباه في معلومات البحث ان متوسط عدد السكان في كل تجمع سكني باليمن بات يتراوح بين ٩٠ و ١٠٠ نسمة . وأنه طبقا لبيانات الجهاز المركزي للتخطيط ، فان حوالي ٥٣٪ من سكان اليمن يعيشون في مخلات لا يزيد عدد قاطنيها على ٢٧ نسمة في المتوسط . وان حوالي ٨٧٪ من السكان يعيشون في تجمعات لا يزيد عدد سكان كل منها في المتوسط على ٨٧ نسمة !

لكني منذ وقعت الواقعة ، أصبحت أرى القرى اليمنية المعلقة فوق الجبال بعين أخرى ، اختلط فيها الإعجاب والانبهار بالخوف والوجل . ذلك ان الذين أقاموا هذه التكوينات المعمارية الرشقة ، وحملوا واجهاتها ، لم يحظر على ياهم بكل تأكيد ان يطن الأرض قد يحمل بمخاطر الزلازل والهزات الأرضية . فقد استقر في أذهان اليمنيين ان رحم أرضهم عقيم . وان ثمة حكمة خافية عليهم في ان يفرّز هذا الرحم نطفة عند بعض الجيران ، بينما يصاب بالمقم في أرضهم . ولكن مفاجأة الزلازل قلبت الميزان ، واقتنعتهم بان ثمة قضاء خير من قضاء ، وان المقم خير من الحمل الحيث !

بعين مختلفة أيضا ، أصبحت أرى الجبال المنتصبة في صحارى اليمن . لم أكن أجد - فيما قبل - تفسيراً لتعدد ألوانها ، وتراوح هذه الألوان بين الرملي الفاتح وبين البني الداكن الذي قد يقترب من السواد أحيانا . وللدقة فاني - أيضا - لم أبحث عن تفسير لذلك ، قائما قيا يبدو بالبعد الجمالي الذي يضيفه هذا التعدد في الألوان .

لكن الزلازل نبهت كثيرين ، وانا منهم ، الى ان تلك الألوان الداكنة التي غطت قمم الجبال لم تكن سوى

الافق صنعاء القديمة بمآذنها العتيقة وواجهاتها المطرزة وكبرياتها الرصين ، الذي ملأ الأفق جلالات وربة . كان علينا ان نتجه الى الجنوب الشرقي ، وان تقطع مائة كيلومتر ، فوق طريق أكثره مهجد وناعم ، ضمن شبكة الطرق التي باتت تغطي أرجاء اليمن ، وتصل أجزاءها المترامية بشرايين من نوع جديد وغير مألوف في تاريخها .

اخترقت بنا السيارة سهولا وهضابا وجبالا . وهبطنا وصعدنا ، ودورنا حول العديد من القمم ، مارين بمختلف أشكال وتناقضات الطبيعة والجغرافيا . وهي التضاريس التي كان على اليمني ان يخوض ضدها معركة بقائه واستمراره . وكانت قمم الجبال العالية ، وسفوحها ، تشهد بانتصار اليمني في تلك المعركة . كانت القرى اليمنية تطل من فوق القمم معلنة هذا الانتصار .

بالأمس ، كنت اطلع الى تلك القرى المزروعة فوق القمم باعجاب شديد ، معتبرا انها جهد بشري خارق لتزيين صفحة الأفق بمجموعات من اللوحات الفنية البديعة ، مثورة في أرجاء الصحراء اليمنية ، ولم يحظر على يالي ان أسأل : لماذا يسكن اليمنيون فوق القمم . لكني وجدت السؤال مطروحا هذه المرة في صنعاء ، ضمن جملة التساؤلات والقضايا التي فرضتها الأحداث الأخيرة ، على مجالس اليمنيين اليومية ، وشهدت أكثر من مناقشة حول الموضوع ، لعدد من المثقفين والفنيين والمختصين ، وقد برروا هذا الاختيار اليمني بعدة أسباب :

- فهناك سبب أمني يفرض نفسه في البداية ، ذلك ان صراعات القبائل وقتالها المسلح هو الذي دفع الكثيرين الى ركوب قمم الجبال والسكن فيها .

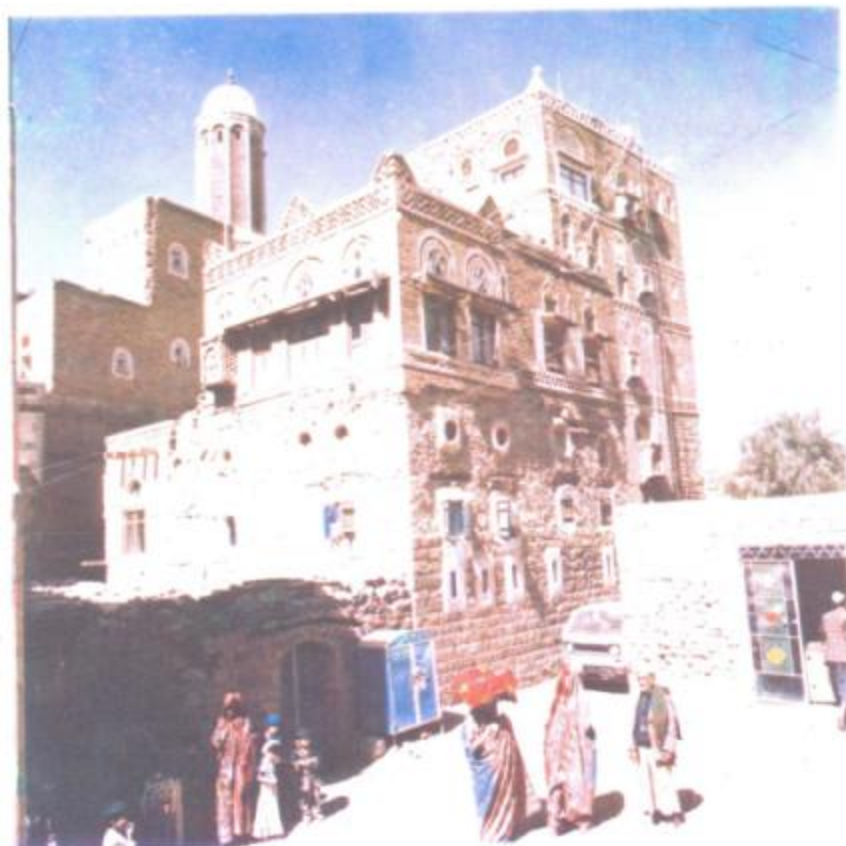
- وهناك سبب اقتصادي تابع من الحرص على عدم التفریط في الرقعة الزراعية الضيقة وطبيعتها ، الأمر الذي دفع اليمنيين الى ترك السهول والوديان للزراعة ، والصعود الى قمم الجبال للسكنى .

- وهناك سبب عمراي يتمثل في عدم وجود شبكة للطرق او مراكز للخدمات طوال العهد التي سبقت الثورة اليمنية ( حتى قبل الستينات ) الأمر الذي دفع اليمنيين على السكنى حيثما اتفق ، في أقرب نقطة قريبة من الأرض الزراعية او مصادر المياه .

- وهناك أسباب اجتماعية وتاريخية ، ناشئة عن التركيبة القبلية ، حيث كان مشايخ القبائل يحرصون على استقلالية







تحويل عشرات الألوف الى لاجئين .  
وهذه أم - إلى اليمين - أصبحت هذه  
الحيمة هي كل عالمها ، بعدما فقدت  
من أسرته ، والصورة فوقية لبيت في  
صنعاء عمره يزيد على ٦٠٠ سنة ، لا يزال  
قائما كما هو ، أما الصورة الثالثة - إلى  
اليسار - فهي لفريتين يجتازن فوق هضبة  
عالية ، وهما نموذج للقرى اليمنية المزروعة  
فوق الضم ، وقد اكتشفوا بعد الزلازل  
أنها - جميعا - في خطر .





القاضي محمد بن عيد الله السوسوه  
مفتي ذمار : كرسى الزيدية تداعى منذ زمن

بصمات تلك النشاطات البركاتية التي عرفتها الصحراء  
اليمنية على مدار التاريخ .

ومنذ لم أعد أجد في تلك الألوان الدائنة جاذبية  
تذكر . بل أصبحت أرى فيها دليلاً أكيدا على كارثة  
حدثت حول هذا الجبل أو ذاك . الأمر الذي القى بظلال  
كثيفة من الفتور المشوب بالخوف والحذر ، على نسج  
العلاقة الحميمة التي كانت تربطي بتلك الجبال .

لقد أدركت أنني خدعت في هذا الحب . وأنني اقمعت  
علاقتهم مشوشة مع قيمة جمالية ، تين لي فجأة انها كارثة  
أرضية !

## في عاصمة القاسمين

خرجت السيارة من الطريق الرئيسي وانحرفت في  
طريق آخر يخترق أرضاً سهلية غير ممهدة ، تمر ببعض  
القرى الصغيرة . كان واضحاً أن القرى تضررت بشكل  
أو بآخر من الزلازل ، وأن هذا أن أضرارها محدودة ، إذ  
أنها كانت لاتزال عامرة بالحياة ، وأن تآثرت حول القرى  
خييام محدودة ، لا يواء البعض ممن تهدمت أو تشققت  
ببومهم .

قطعنا حوالي ١٢ كيلومتراً حتى اقتربنا من مجموعة كبيرة  
من الخيام أشبه بمعسكر أحيط بسياح من الاسلاك  
الرفيعة .

قال مرافقنا : ان هؤلاء هم من بقي من أهل ضوران .  
لوح لنا البعض ، ولاحقنا آخرون ، ظنا منهم أننا من

العاملين في لجنة الاغاثة . بعد دقائق كانت سيارتنا تتسلق  
الجبل الى المدينة التي تحمل اسم أحد الملوك الحميريين :  
ضوران بن أنس بن الهان .

توقفنا عند مدخل المدينة ، فلم نر سوى خرائب وتلال  
من الطوب والأحجار والأتربة ، ولم نسمع سوى مواء  
قطط جائعة ، وأصداه أغبان حزينة تتردد في جنبات  
القضاء ، وأصوات حفر أو نقر ترشد اليه سحابات  
صغيرة من الأتربة تتسكع فوق الحرائب .

كان هذا هو كل ما تبقى من المدينة ذات الثلاثة آلاف  
وخمسمائة نسمة ، عاصمة الدولة القاسمية ومقر الامام  
المتوكل على الله اسماعيل بن محمد القاسم طوال حكمه  
الذي استمر ثلاثين عاماً ، لعب خلالها دوراً بارزاً في  
تحقيق وحدة « اليمن الكبرى » .

لم يكن في المدينة بيت واحد قائمة أركانه . ما لم يهدم  
كله ، انهار جزء منه . وما لم يهر تشققت جدرانه ، ومالت  
حوائطه ، وبات سقوطه وشيكاً . كانت ضوران في طليعة  
شهداء الزلازل ، حيث سقطت في أول هزة يوم ١٣  
ديسمبر ، وكانت وحدها تجدد كل ما جرى ، من حيث  
طبيعة وحجم الخسائر المادية والبشرية ، وعمق هذه  
الخسائر ، التي لحقت - مثلاً - بمسجد أثري عمره حوالي  
٣٥٠ سنة ، يرتبط باسم بانيه الحسن بن القاسم ، شقيق  
المتوكل على الله اسماعيل ، الذي حكم لفترة وجيزة  
بعده ، وكان آخر أئمة الدولة القاسمية .

غير أن ضوران لم تكن تجسد فقط طبيعة وحجم ما  
أحدثته الكارثة ، وإنما تصادف ان كان ما جرى بالمدينة  
تجسيدا أيضاً لمفارقات القدر التي اسفرت عنها الزلازل ،  
اذ ارتبطت بضوران معظم القصور التي ينتقلها اليمنيون  
عن تلك المفارقات المثيرة للانتباه والذهشة . قصة الرجل  
الذي عاد ابنه من السعودية بعد غيبة خمس سنوات ،  
فاحتفل به وقرر أن يزوجه ، ودعا أقاربه في مختلف  
محافظات اليمن وألويته . ثم انهار المنزل فوق الجميع .  
ومحيت أهم رموز تلك الأسرة التي قتل منها ٣٦ فرداً مرة  
واحدة . قصة الأم التي انهار فوقها سقف البيت فماتت  
على الفور ، وعند اخراج جثتها بعد ثلاثة أيام فوجئوا  
برضيعها ابن الاثني عشر يوماً لا يزال على قيد الحياة ،  
ويتغذى من صدرها . قصة المرأة ذات الاربعين عاماً التي  
سقط عليها البيت بينما كانت تملأ جرة ماء ، وظلت خمسة  
أيام تحت الأنقاض تعيش على ماء الجرة حتى تم انتشالها .

كانت قصة الجميع واحدة . مع اختلاف طفيف في التفاصيل والملايسات في أقل من دقيقة واحدة ، خسر كل واحد أسرته كلها أو بعضها ، وفقد بيته وماله وسلاحه ، وكل ما بناه هو وأبائوه وأجداده منذ عشرات السنين . ثم خرج بعد ذلك لايملك من الدنيا وحطامها ، غير الثياب التي يرتديها .

حدثت بعضهم ، نساء ورجالا ، فكان منهم من فقد أمه وأباه وأربعة من أطفاله وأطفال أخيه ، ومع ذلك فقد كان يروى التفاصيل والاسماء ، يهدوه وثياب عجبين . ولقيت امرأة فقدت زوجها وأربعة من أولادها ، وبينما من خمسة طوائف ، ثم وقفت تحجب على أسننتها ، دون أن تذرف دموعا واحدة . ورأيت رجلا دفن جثث زوجته وأمه واثنتين من أولاده ، وصلى على الجميع وحده ، ثم عاد بعد الدفن مباشرة ، ليسانع جاره على رفع الانقاض واستخراج ماغنيتها . وهكذا .

أدهشتني هذا القدر من التماسك غير الطبيعي في مواجهة المحول الذي رأيته وسمعت به . خصوصا واني في اطار التهيب لاستقبال المشهد ، كنت أتمنى هم مواجهة انفجارات الاحزان من اعين الناس وحتاجهم ، واثيب لحظة العجز الانساني في مواجهة فيضان التحيب والصراخ والعيول . ثم فوجئت بان شيئا من هذا كله لا اثر له . وعندئذ ايقنت ان دموع الناس تحولت الى براكين غامدة وأن بحارالحزن البقي تصب في الاعماق ، وعقود عليها ان تفيض !

## .. وفي البوادي رصابة

بعد ضوران استدارت بنا السيارة الى رصابة ، التي اكتشفت فيها بعد لماذا ايضا كان علينا ان نزورها في اول جولة . ذلك انه اذا كانت ضوران هي شهيدة المدن البعيدة التي ضربها الزلزال ، فرصابة هي شهيدة القرى ، باعتبارها اكبر قرى البلاد على الاطلاق . فسكانها خمسة الاف نسمة ، وذلك رقم ضخيم نسبيا اذا قورنت بمشيلها . بل انها من هذه الناحية تعد اكبر من مدينة ضوران ذاتها ، ولأنها تحظى بمكانة خاصة لدى اليعنيين منذ القدم ، فالجميع يرددون فيها بيتا شهيرا من الشعر الشعبي نظمته حكيم الزراعة علي بن زايد منذ اربعة قرون ، وقال فيه :

ما في المدن غير صنعا  
وفي البوادي رصابة

ربما لهذه الاسباب في مجموعها رشحتها الدكتور الارياني لتكون ضوران نقطة الابتداء في جولتنا ، حتى ترى فيها ومن خلالها شريطا مصغرا لكل ما جرى .

كان مسجد الحسن بن القاسم ابرز ما واجهتنا في مدخل المدينة . ولولا مضاءته التي لا تزال كما هي ، ولولا عرابه الذي نجا من الدمار ، ولولا بعض النقوش والزخارف المتبقية على بعض الجدران ، لما عرف القادم من الخارج ، ان هذا البناء كان مسجدا يوما ما ، فقد انهارت قبته ومئذنته واغلب جدرانه ، التي اشارت بعض الكتابات المحصورة عليها الى أن المسجد اسس في سنة ١٠٦٣ هجرية .

عندما اقتربنا من المكان أكثر ، تبين أن ثمة ضريبا الى جوار المسجد ، للحسن بن القاسم ذاته ، وان ثمة مدرسة ملاصقة للثنتين ، مازالت السيرة معلقة على جدار لاحد صفوفها ، وقد كتب عليها ٢٧ من صفر ١٤٠٣ - ١٣ من ديسمبر ١٩٨٢ . ونحت التاريخ كتب المدرس عبارة : « اكمل الناقص فيها يلي » ثم أورد مجموعة من العمليات الحسابية التي بقيت دون حل .

ولقد كانت مفاجأة لنا بعدما تسلفنا الاحجار وقفزنا الى صحن المسجد ، ان وجدنا وسط الركام والانقاض رجلا جالسا أمام المحراب يتلو القرآن الكريم من مصحف كبير أمامه ، « كان الرجل ، واسمه علي اسماعيل قاضي ( ٦٠ سنة ) - على عتبة المسجد عندما حدث الزلزال وانهار البناء على من فيه ، بمئذنته وجدرانه . زوجته كانت في البيت فتهدم فوقها ، ولم يجد لها أثرا . وأولاده الثلاثة كانوا في صنعاء . وهم كل ما بقي له في الدنيا .

مضينا نشهد ما جرى في عاصمة الدولة القاسمية ، التي أصبحت في لحظة زمن مدينة الاشياح والخرائب والفسطاط الجائعة . لم يكن هناك شارع يمكن اختراقه بسهولة ، وانما كان علينا أن نتسلق تلال الانقاض ، وان نغطي وجوهنا تحجباً للالتربة ، وان نسد انوفنا عن الرائحة الكريهة المنبعثة من تحت الركام في بعض الاماكن . لم تكن وحدنا على مسرح المأساة ، وانما كان هناك آخرون يبحثون عن أنفسهم وأهليهم وأموالهم ، باظافرهم وفتوسهم ، في محاولات يائسة للعثور على خيط من ذاكرة البيت أو الاسرة . بينما جلس البعض فوق الاطلال ذاهلا عما يجري ، وغير مصدق لما جرى .



حملنا هذه الطائرة الهليكوبتر الى  
المناطق المنكوبة في عمق الصحراء ، التي  
بتعذر الوصول عبر الطريق العادية ، ومنها  
النقط مصور العربي اوسكار مئري صورة  
هذه المجموعة من القرى المتجاورة ، التي  
تحولت الى قبور بعد الزلازل .







أنفاس ولاجنون ، الناية في الصورة  
 الفوقية كانت من لحسة طوائف ، لم يبق  
 منها شئ ، حتى الانقاض باتت متعذرا  
 اخراج ما تحتها ، بعد ما انشلوا جثث  
 القتل والمصابين بصعوبة بالغة ، وفي  
 الصورة التحتية اكثر من تسأل حول  
 المستقبل المجهول .





## لمن ملك ذمار ؟

في اليوم التالي كنا في ذمار العاصمة والمدينة العريقة ، التي ظلمها البعض ، وادعوا أن اسمها الأصلي هو ذمار ، « بالذال وليس بالذال » من الاطلال والحروب وليس من الحمى ، وهو نوع من قراءة الاسماء في ضوء الاخبار ، او نوع من القراءة يعكس احدى درجات الأمية المتفشية . واغلب الظن ان القائلين بذلك وقعت اعينهم على اسم المدينة لأول مرة عندما حدثت الزلازل في شهر ديسمبر الماضي ، في حين ان ذمار لها عمر يمتد في عمق التاريخ بمسافة تزيد على ٢٠ قرناً .

والانفاق بين الباحثين ان المدينة حملت اسمها ذاك ، منذ سنوات ما قبل الميلاد ، وهو في الاصل اسم لأحد ملوك مملكة سبأ القديمة . لكن الاجتهادات تعتمد في التعرف على أي من هؤلاء الملوك ، إذ كان منهم أكثر من واحد بهذا الاسم . من ذلك ان الباحث اليمني الدكتور عبد الله حسن الشية المدرس بقسم التاريخ في جامعة صنعاء ، يرجع في دراسة له ان اسم ذمار ربما يكون نسبة الى أحد حكام سبأ الذين حكموا البلاد في القرن السابع قبل الميلاد ( ذمار علي ) ، او في القرن الخامس ( ذمار علي يتوق ) .

وينقل ياقوت الحموي في معجم البلدان عن آخرين قوهم ان ذمار على بعد ستة عشر فرسخاً من صنعاء . وانه لما هدمت قریش الكعبة في الجاهلية ، وجد في اساسها حجر مكتوب عليه بالمسند : لمن ملك ذمار ، لحمير الاخبار . لمن ملك ذمار ، للحبشة الاشهر . لمن ملك ذمار ، لفارس الاحرار . لمن ملك ذمار ، لقريش النجار !

كما يذكر الحموي اسماً عدد من اهل العلم الذين ينسبون الى ذمار ، منذ عصور الاسلام الاولى ، ومنهم مروان ابو عبد الملك الدماري ، الذي كان يعد « زاهد دمشق » وولي قضاءها .

رغم هذا كله ، نجد من « يفتي » بانها كانت دمار وليست ذمار !

لقد دخلت المدينة سجل التاريخ الحديث من باب العلم والفقه ، إذ عرفت طوال عهود مجد الامامة بانها « كرسى الزيدية » ، إذ كانت تعتبر تقليدياً معقل فقهاء المذهب ، واحد المراكز الاساسية للتنظيم والاجتهاد فيه . وبرزت فيها مدارس العلم والفقه بشكل اخص منذ القرن العاشر الهجري ، في عهد الامام شرف الدين . وكانت آراء فقهاها هي القانون الذي يطبقه الأئمة في صنعاء .

اول من لقيناه في رصابة رجل شاحب الوجه في الثلاثينات من عمره اسمه حسين احمد كان يمشي ساهماً ، وقد حمل على كتفه فأساً تساقط منها ذرات التراب . قال انه كان خارج الدار عندما انهار المنزل على زوجته وبنته وولده . فاندفع مع غيره ليري ما حل بأسرته . بعدما رفعوا الانقاض اكتشف ان زوجته قد توفاهها الله ، وان ابنته اصبحت بكسور شديدة ، لكنها على قيد الحياة ، فتنقلت للعلاج في صنعاء . اما ابنه عبد الله ذو الاني عشر عاماً فلم يجد له الرأ . رفع كل حجر ، ونقب كل كومة تراب فلم يعثر عليه . قال له البعض انه كان يلهو في الشارع . ولم يتفقوا على شارع بذاته ، إذ تعددت الروايات . ومنذئذ والرجل يفتش في كل الشوارع التي تحدوها عنها . يحمل فأساً على كتفه ويقضي يومه كله يبحث تحت الانقاض على ابنه عبد الله . وعندما كنا هناك ، كان حسين احمد قد امضى خمسة عشر يوماً يفتش في الانقاض التي تملأ شوارع رصابة على ابنه ، دون جدوى !

لم تختلف رصابة عن ضوران الا في حجم الضرر الذي حل بها . كل منهما تحولت الى خراب وانقاض ، وكل منهما لم يعد صالحاً للسكنى ، وبات مهجوراً تماماً . لكن الارتفاع في ضوران كان له اثره في زيادة تضييقها من الدمار ، وزيادة عدد بيوتها التي محيت وتحولت الى قبور .

كان البعض - ايضاً - لا يزال يحاول ان يستخرج من تحت الانقاض أي شيء من مناعه او ماله ، بعدما امكن انتشال الغالبية العظمى من جثث القتل والمصابين .

لم يكن الاهالي وحدهم ببطيعة الحال ، لكن رجال الجيش لعبوا الدور الاساسي ، ورجال القوات الجوية

ادوا مهمة جليلة في عملية النقل السريع للقوات من ناحية ، والمصابين من ناحية اخرى . اما الجهد الذي بذلته القوات الفلسطينية المتمركزة في معسكر صبرا ، واستيصالها في الانتفاذ ورفع الانقاض ، فان الجميع لن ينسوه . وهو ما شهدت به ضوران قبل رصابة ، وبقية المناطق المتكوية مع الاثنين .

كانت رصابة ، عروس قرى اليمن ، قد تحولت الى معسكر للخيام ، على مرمى بصر من القرية الاصلية . وكان اهلهما يصبحون وسون واعينهم معلقة بالحرائب والاطلال ، غير مصدقين لما حدث في تلك الشوارع النعسة . جميعاً كانت لهم قصص دامية ، وكل قصة تمرق القلب ويشيب لها شعر الرأس . لكنهم - ايضاً - كانوا يروون ما جرى بنفس القدر من التماسك والسكينة .



القاضي أحمد زبارة

مفتي اليمن : الزلازل ليست عقاباً الهيا

للجنة الانتفاذ في المدينة . ومنه عرفت ان الدمارين باتوا يسمون « لمان اليمن » ، لحبوتهم وشدة طموحهم ، وتحركهم الدالب في مختلف مجالات التجارة والزراعة ، وان كانت خلفية المدينة الفقهية مازالت بصماتها قائمة الى الان ، وهو ما يتمثل في تمسك اغلب اهل البلاد بالتعاليم وتدينهم الشديد .

منه ايضا عرفت ان اهل ذمار هم بعض السمات الشخصية المتميزة ، التي تجتمع فيها سلاطة اللسان وخفة الظل مع المصارحة والحشونة ، التي قد يجد فيها البعض ما يتعارض مع اصول الدبلوماسية واللباقة . وهو ما دعا الشاعر اليمني اسماعيل بن احمد الصحيف ( توفي سنة ١١٢١ هـ ) ان يعبر عن هذا الموقف في بيت شهير يقول فيه :

لست ادعى في السوضى حامي الدمار

ان تصبرت على سكتى ذمار

لم يستغرق حديثنا عن اهل المدينة سوى دقائق معدودة ، لأن رحلتنا كانت ابعدها ما تكون عن السياحة في ذمار . فشاغلنا نحن الاثنين كان ما جرى لها . بل انه عند هذه النقطة قدر لنا ان نلتقي بعد فراق دام ربع قرن تقريبا ، كما يلتقي الاقران المشتتون بعد غياب طويل في سراقق للعزاء . يختصرون مسافات الزمن في البداية بكلمات شاردة معشرة ، ثم لا يلبثون ان يقططنوا الرؤوس ، وقد استغرقهم المصاب الجلل .

## أفزع مما نتصور

قال لي رئيس لجنة الانتفاذ في ذمار ان المدينة لم تتعرض لانهيارات ودمار مماثل لذلك الذي شهدته المناطق المحيطة بها ، ولكن الحصر الذي تم اثبت انه من بين ٦٠٠٠ بيت في ذمار ، هناك ٤٠٨٠ بيتا اصابها الهزات الارضية بشقوق تعرضها للسقوط في اية لحظة ، وبالاخص عندما يحين موعد سقوط الامطار ( هذه البيوت تركها شاغلوها عندما رأوا ما حل بغيرهم ، اذ لم يعد احد مستعدا لكي يبقى حتى يسقط عليه البيت . بعضهم نزح الى المدن الاخرى عند الاقارب ، وبعضهم لجأ الى الخيام وحجرات الزنك . واذا استطاع هؤلاء ان يتعدوا عن احتمالات الخطر مؤقتا ، فان مدبرهم ومصري يسوهم في علم الفيب ! . وهي مشكلة المناطق المنكوبة كلها في محافظة ذمار .

وقال ان الصورة في الايام الاولى للزلازل افزع مما يتصورها كثيرون . ذعر الناس من هول ما جرى يفوق

وكان موقعها الجغرافي في نقطة التماس بين نهاية منطقة الجبل التي ينتشر فيها المذهب الزيدي ، وبداية منطقة السهل الذي يسودها المذهب الشافعي ، قد رشحها لتكون ميدانا لحوار دائم بين فقهاء المذهبين ، وهو ما كان يرحب به الائمة ، بأمل ان يؤدي هذا الحوار الى اختراق المذهب الزيدي لمنطقة الشوافع الجنوبية . وبما كانت الدوافع ، فقد ادى ذلك الى اثره الحياة الفكرية في ذمار ، حتى ان مؤلف كتاب « مطلع الاقمار وجمع الامهار في تراجم علماء مدينة ذمار » ، يخص من هؤلاء العلماء حوالي ١٢٥ فقيها في القرنين الثاني عشر والثالث عشر ( الكتاب مخطوط لم يطبع ، وهو من تأليف حسن بن حسين بن حيدرة ) .

لكن الامور اختلفت مع ذمار بمضي الوقت . واهتز كرسي الزيدية منذ انطفأ وهج فكرة الامامة ، بتحويلها الى اداة قمع واستغلال وانغلاق ، ثم بذهابها كلية بعد الثورة في بداية الستينات . هكذا يقول مفتي المدينة محمد بن عبد الله السوسو ( ٨٥ سنة ) ، معتبرا ان تداعي كرسي الزيدية في ذمار ، كان بمثابة زلزال ميكروا فقددها الكثير من مكانتها الادبية ، كما ان زلزال الثمانينات افقدتها الكثير من قيمتها الاقتصادية .

ويبدو ان ذمار منذ خلعت عباءة الفقه الزيدي لم تكن فقط مضطربة ومغلوبة على امرها ، لكنها كانت ايضا تحاول ان تتعامل بلبغة العصر . فقد انتقلت من الفقه الى التجارة والزراعة ، ابي من صدارة الدين الى صدارة الدنيا . وباتت ذمار واحدة من اهم مدن الرواج الاقتصادي ، ومنها خرجت اول واكبر موجات المغتربين اليمنيين في الحدا .

كان رفيقي في الرحلة احد ابناء ذمار ، وزميل الدراسة في الخمسينات ، ووزير الاقتصاد اليمني الاسبق ، محمد عبد الوهاب جباري ، الذي اكتشفت انه اختير رئيسا







خرائب وخرائب ، هذا كل مابقى من  
 مئات القرى التي كانت عامرة بالحياة .  
 الصورتان - يمين وتحت - ليست بحاجة الى  
 تعليق، والصورة الثالثة ( فوق ) لمحافظة  
 ذمار احمد عبد الله الحجزى يستمع الى  
 شكاوى وملاحظات بعض المكورين ،  
 وقد وقف الى جواره محمد عبد الوهاب  
 جبارى رئيس لجنة الانقاذ في مدينة ذمار .  
 وقد رافقنا الانسان في جولتنا بالطائرة  
 الهليكوبتر .





مشكلة حصر الاضرار ، ثم يتضاعف حجم المشكلة عندما يطرح السؤال الكبير حول المستقبل والمصير ! ورغم ان الدولة كلها تدعّمه ، وان كارثة الزلازل فرضت نفسها على رأس شواغل هرم السلطة ، الا ان الامر في النهاية يسبب عنده . وعليه ان يكون اداة المواجهة والتنشيط .

قال لي المحافظ الحجري ان اكثر اجزاء المحافظة تضرروا هي تلك التي تقع في غربها . وبالذات في جهران وأنس ( ذكر في الاتباء ن بعة اليونسكو اعلنت ان بؤرة الزلازل في تلك المنطقة ) وهي المناطق التي شهدت التهدم الكلي بصفة اساسية ، الذي ادى الى تفريغ ٩٦ قرية من سكانها ، وما جرى في ضوران تكرّر في مختلف تلك القرى . فقرية قعوان كان بها ٦٠٠ بيت ، لم يبق منها شيء قائما سوى ثلاثة فقط قرية خشرات مسحت تماما ، وكذلك التشليل والمصنعة . وهكذا .

واضاف الحجري انه فضلا عن البيوت التي تهدمت ، والقول والمصابين ، فهناك الثلاثمائة الف شخص في المحافظة الذين هجروا بيوتهم وتشرّدوا ، ومطلوب حل مشكلتهم ، وغير ذلك كله ، فهناك ٦٠ مدرسة اختفت ، و١٦٤ مدرسة تشققت ، و٣٢٣ مسجدا اهار وتشقق ، وذلك غير مرافق المياه والكهرباء التي تضررت .

### احشاء القرى من الجلو !

بعد دقائق قليلة كنا فوق المناطق المتكوبة . وبدأت صورة القرى البنيّة من الجلو اسوأ بكثير مما ترصده العين على الارض . والفرق بين الصورتين قريب الشبه بمن يرى قتيلا ملقى على تلة ، ومن يصعد الى مرتفع فتقع عيناه على احشائه وقد مزقت شر ممزق .

ظلت احشاء القرى المنهارة تحت اعيننا حيثما ذهبنا ، خصوصا تلك التي شاء لها الحظ التمس ان تتربع فوق قمم الجبال . وكان تعدد تلك القرى في رقعة صغيرة من الارض او الجبل يوحي بان امثال تلك المناطق لم تتعرض للتدمير فقط ، وانما تعرضت للتشيتل ايضا .

كانها فلول منهزمة لجيش عرمرم ، سحقته قوى لا تقهر ، ودكت قواعده دكا ، مصرة على ألا يبقى فيه رمق او تقوم له قائمة .

اما منظر الجبال التي تشققت ، والفجوات السوداء المرتعشة التي تخفلتها من القاعدة الى القمة ، فكأنه كان نوعا من الانفلاق الاسطوري الذي يروى ان التين يخرج منه متبوعا بجيش المردة الذين يهددون بسحق العالم ! نزلت في بعض القرى . العليب وهجرم ومنقذ ، التي كانت صورة طبق الاصل لما رأيناه في ضوران ورسابة ،

الوصف . والقتل بغير عد ، وكل من استطاع ان يستخرج جثث اقاربه حلهم واحدا تلو الآخر في اي قطعة قماش ، ليدفنه في العراء . لا احد يمزى احدا ، فالكلمة مفجوع ومصاب . ومنظر الاحياء وهم يحملون موتاهم وقد لفت جثثهم على عجل وبما تيسر من امكانيات ، كان اشبه بالعائدين من السوق . كل واحد يحمل سلة في يده ، يفرغ ما فيها ، ثم يعود ليمسأها من جديد . وفيات الاطفال الرضع بلغت لحسن طفلا في المتوسط يوميا ، واكثرهم ماتوا من شدة البرد سواء قبل تسلم الحيام او بعدها ، خصوصا وان بعض الحيام التي ارسلت - الامريكية تحديدا - لم تكن مخصصة للايواء فيها يبدو ، وانما كانت من ذلك النوع الذي يزرع على الشواطئ في الصيف . لأنها كما قال الناس تحولت الى ثلاثيات في ليالي الشتاء القارسة . لقد رفض الاهالي ان يودعوا اطفالهم في مستشفى المدينة في الليل وبسلموهم في النهار ، واصروا على ان يبيتوا معهم ، فكان في ذلك هلاكهم . الاغلبية الساحقة من الاطفال الذين ولدوا بعد الزلازل ماتوا ايضا في الحيام . وبلغت النظر هنا ان من المواليد من تسمي باسم زلازل للولد ، وزلزلة للبت ! . اما مشكلة الاطفال الذين مات ذؤوهم ، ولا يعرف لهم أهل ، ولا يعرفون لانفسهم اسماء ، هؤلاء لا احد يعرف لهم مصيرا ، وان اعتبر الحكومة مسئولة عنهم .

ذلك كله في المناطق التي امكن الوصول اليها في وقت مبكر واستكشاف ما جرى فيها . الا ان هناك قرى تقع على قمم او سفوح الجبال العالية . بحث تعذر حتى على الطائرات ان تجد مكانا قريبا منها تستطيع الهبوط فيه . رثمة ٣٢ قرية في تلك المناطق ينطبق عليها هذا الوضع ، اغلبها في نواحي آنس ، وجبل براع ، وجبل صعب . في دمار كانت تنتظرنا طائرة مروحية لنقوم بجولة في مناطق الزلازل الاخرى ، وقد صحبنا في هذه الجولة محافظ المنطقة الشاب ، احمد عبد الله الحجري ( ٢٩ سنة ) اضافة الى رئيس لجنة الانتقاذ بعاصمة المحافظة محمد جباري ، كان عمر المحافظ مفاجأة لي ، لأنه بدا اكبر من سنه بعشر سنوات على الاقل . وعندما ابدت الملاحظة قال لي احد رفاقه انه « كان شابا قبل الزلازل » !

لقد اخلى المحافظ سكنه المشروخ ، وبعث بأسرته الى صنعاء وتفرغ هو - اعمل هموم ٨٥٠ الف نسمة يسكنون المحافظة ، ولكل واحد منهم مشكلة قائمة بذاتها . في البدء كان عليه ان يواجه محنة الاغاثة ، التي تشلت في رفع الانقاض والبحث عن القتلى والمصابين ، بكل ما اعترضها من صعوبات واهوال . ثم كان عليه في الوقت ذاته ان يواجه محنة الايواء . وتدير ٤٠ الف خيمة لضحايا الزلازل ، بمعدل خيمة لكل اسرة وتأتي بعد ذلك

ولكننا لا نستطيع ان نقول للناس : انزلوا من فوق الجبال فيزلون . اذ ان دون ذلك عقبات لاحدود لها . من بينها ارتباط هؤلاء الناس باراضهم الزراعية ومصادر مياههم ونطاق قبائلهم ، والدعوة الى اعادة النظر في ظاهرة التشتت السكاني وتجميع الناس في محلات سكنية واحدة او متقاربة ليسهل تقديم الخدمات للجميع ، حتى وعدل ايضا ، لكن اسباب التشتت لها جذورها في التركيبة الاجتماعية والقبلية . وليس من الحكمة ، بل ليس من الممكن ايضا ، ان تصدر الحكومة قرارات بتغيير السلوك الاجتماعي للناس .

ثم اضاف الدكتور الارياي ، لقد تبعتها الزلازل ايضا الى انه يجب ان تولي مزيدا من الاهتمام للدراسات الجيولوجية في بلادنا ، وان نعيد النظر في اسلوب البناء وخاماته ، فاستخدام الطين في البناء ، مع الاحجار دون اية خامات اخرى قوية تسهم في تماسك تلك الاحجار أدى الى سرعة انهيار كثير من المنازل .

وقال ان هذه الامور تتعلق باليمن ككل في حاضره ومستقبله . وهي على اهميتها البالغة تأتي في مرحلة تالية في الترتيب لمشكلة القرى المهدامة كليا وجزئيا ، والبحث عن طريقة مناسبة لاعادة تسكين هؤلاء الناس في المستقبل . وذلك هم عظيم يتجاوز قدرة اليمن ومواردها العادية لعدة سنوات قادمة .

واضاف : تسألني عن الحل ؟ .. وردني ان هذه مشكلة ... الداء . فيها معروف والدواء ايضا معروف . لكن من يدفع ثمن بطاقة العلاج ، اذا كان هذا الثمن يتجاوز ما في الجيب اليمنى اليوم وغدا وبعد غد . سوف نعيد النظر في اشياء كثيرة بالنسبة لاولويات الخطة ، وسوف نفتتح الابواب لعون المنظمات الدولية وبمختلف الدول العربية التي لم يقصر اكثرها في حقنا ، في مرحلة الاغاثة والايواء . وسنمد ايدينا لكل فكرة جديدة كالتي طرحها الامير طلال بن عبد العزيز لانشاء منظمة خاصة للاغاثة العربية . لكن هل هذا سيقربنا من المهدف الذي نشده ؟ المستقبل هو الذي سيجيب على السؤال .

في الطريق الى المطار ، كان راديو صنعاء في جولة بالمناطق المتكوية ، وعندما استوقف المذيع واحدا من الاهالي وسأله عن قصته ، فكان رده انه فقد امه وزوجته واولاده الثلاثة ، كما قتل شقيقه وزوجة احدهما ، وفي نهاية الحوار طرح عليه المذيع السؤال التقليدي : لمن تريد ان تهدي سلامك ؟ واذا بالرجل ينفجر فيه قائلا باللهجة اليمنية : اكدهس ( اي افهم يا بني ادم ) .. قلت لك ان كلهم ماتوا !

في آخر ايامه ، لم يجد الرجل في دنياه احدا يبعث اليه سلاما عبر الاثير !

فيا حل بها من خراب ، وفيما نزل على اهلها من سكين وورباطة جاش لا نظير لها . وقف احدهم حاملا طفلا صغيرا ، وتحت اقدامه عدة اكوام متناثرة من التراب ، وأشار امامنا الى تلك الاكوام قائلا : المتجاوران لاثنتين من ايشائي ، وهذا الذي على اليمين اي ، وعلى اليسار زوجتي . . كان يتحدث دون ان يهتز جفن او يحنق له صوت ، كما لو كان يشير الى بعض المعالم الاثرية والسياحية !

## سؤالان كبيران

عدت الى صنعاء وفي ذهني سؤالان كبيران ، اولهما يدخل في باب الفضول ، والثاني يدخل في باب الحكمة . السؤال الاول هو : اين ذهب حزن الناس في ذمار ؟ . والثاني هو : ماذا بعد الزلازل ؟

في اجابة السؤال الاول ناقشت عددا من اهل الذكر ، فتعددت الاقوال ، فمن قائل انه الايمان العميق والتسليم المطلق بقضاء الله وقدره . اذ ان الهول الذي جرى لا يتنص آثاره العميقة سوى مستودع الايمان العظيم . ومن قائل انه - فضلا عن الايمان بقضاء الله - فقد راجت بين الناس تلك الاحاديث النبوية التي تعد من مات له اطفال صغار بالجنة ، مما كان زادا اساسيا للصور واحتمال الكارثة . ومن قائل انه فوق هذا وذاك - الطريقة اليمنية في التعامل مع القدر . اذ ان القيم الدينية والاجتماعية السائدة تعتبر البكاء والعويل نوعا من الاحتجاج على القدر لا يقبله الضمير المسلم . فضلا عن ان الكوارث الطبيعية « مشكلة ليس لها غريم » كما يقول اليمنيون . قلوا ان فردا في قبيلة قتل اخرين ، لما تنازلت القبيلة حتى ابد الدهر عن حقها في القصاص وقتل القاتل ، ودون ذلك قد يذهب آحاد وعشرات . ولكن قتل الزلازل لا شار ولا غريم لهم .

ومن قائل ان حجم الصدمة اصاب الجميع بذهول ولم تكن بحار الحزن قادرة على ان توفيها حقها من الدموع . ومن قائل انها قسوة المعيشة في تلك المناطق ، التي جعلت من حياة الناس حلقات متصلة من الشقاء والعذاب ، لا مكان فيها لترف الراحة او هدوء اليال . الامر الذي هيا خلفية لاستقبال الكوارث الطبيعية باعتبارها حلقة اضافية في ذلك المسلسل ، مع جرعة مضاعفة وزائدة من الشقاء والعذاب .

وضعت السؤال الثاني امام الدكتور عبد الكريم الارياي رئيس الوزراء فكان رده ان موضوع ما بعد الزلازل خاص بالبحث والدراسة ويحتاج الى تقييم دقيق لمختلف ابعاد ذلك الاقتصادية والاجتماعية فالقول بخطورة استم التمتع اليمني في البناء فوق الجبال حتى لا جدال فيه .



● مع الحب من وإلى شمس الدين ١٩٧٨

# الفنان باسل القاضي

## والتزاوج بين الفن والنصّوف

بقلم : اياد الموسوي



الفنان الكويتي باسل القاضي تعرفه أوروبا أكثر مما يعرفه العالم العربي ، وهو الذي اختار أن يعتزل ويعيش عالمه الخاص .





للتيارات الفكرية رؤى متباينة من أجل الوصول إلى تفسير الوجود والأشياء التي تولد فيه وتعود إليه ثانية ، في دورتها الحياتية المغلقة ... والمفتوحة ... !

والفكر الصوفي يبحث في دورة الوجود المفتوحة وسمو الوجود المطلق . فهو يدعو إلى صفاء النية ، وتجرد الروح البشرية من مغريات الدنيا . بحثا عن نقاء المشاعر وصدق توجيهها ، ثم صدق التوحيات والأعمال . والفنان الكويقي بأسل حد القاضي توجه في فضاء صوفي بعيد ... بعيدا عن انظار الناس ونفوسهم ( الاماره بالسوء ) معتزلا العالم . متفردا بعلمه الروحي الذي يرغل بالتقاء السؤال والتأمل ... باحثا عن حقيقة وجوده ، وفقره انسانيته ودوره في هذا العالم وذلك من خلال تلك الطاقة الروحية التي يثيها القاضي في لوحاته .

### نشأة باسل

باسل حمد علي القاضي من أبوين عرييين ... اصل الأب يعود إلى عزه ، وأمه من عائلة النصار . وعرف حمد القاضي ( والد باسل ) بأسفاره البعيدة وراء تجاربه . وأحدى محطات حمد كانت الهند ، حيث استقرت أسرته هناك لمدة من الزمن . . . . . وولد باسل في الهند عام ١٩٣٨ .

وكان لباسل عمان الأكبر اسمه محمد والاصغر اسمه عبد الرحمن ، الأول كان شاعرا والاصغر كاتباً ، وقد ذاع صيتهما في منطقة الجزيرة العربية .

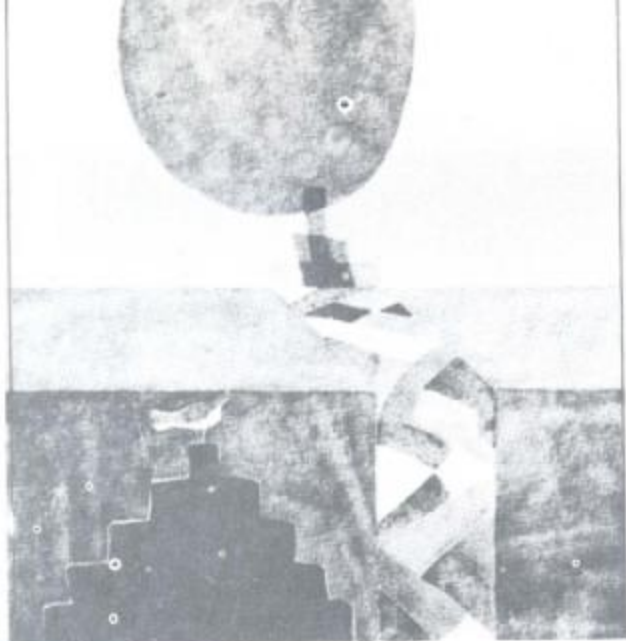
أكمل باسل مراحل دراسته الأولى في لبنان وتنقل وهو في سن الصبا والشباب المبكر في عدن وأقاليم شبه الجزيرة الهندية ، وبلدان آسيا وبعد أن ذهب إلى لندن لإكمال دراسته الثانوية ، تجول في عواصم أوروبا . . . . . وكان للمتاحف والمعارض الفنية نصب وافر من وقته واهتمامه بالمسند التي زارها . . . وهو بعد لم يذهب إلى أكاديمية الفنون . . وكانت عينه وعقله وذاكرته نشيطة في التقاط مفردات الفن ، وتمثلها واختزانها في ذاكرته وخبرته الفنية . . وانتسب باسل وشقيقته منيرة القاضي ( وهي فنانة مبدعة تعيش خارج الكويت ) إلى المدرسة المركزية للفنون والحرف في لندن ، ودرسا فيها الفن والمسرح لمدة ثلاث سنوات مواصلا باسل بذلك رحلة التحصيل الفني . . . ومواصلا كذلك رحلة تجميع المشاهدات والأطلاع على الخبرات والتجارب الفنية . . . وذلك من

خلال عشقه للسفر والتجوال في البلدان ، فقد واصل باسل رحلاته في العواصم الأوروبية . . . خلال سفر دراسته ، وذلك مع بداية تحديد مفاهيمه الفنية الخاصة به . . . . . كان ذلك عام ١٩٦٠ عندما كشفت أولى أعماله عن معالم عالمه الفني ، وشفافية الوجود الذي يعيش فيه واتجه في نهج حياته الخاصة ، وبعثه التأمل في الوجود بعيدا عن كل المؤثرات . . . بعد أن انتهى باسل من مدرسة الفنون ، قرر الانقطاع عن العالم سبع سنين متواصلة . . . باحثا في عالمه الشفاف عن شيء صادق وحقيقي من نفسه وروحه ، بعيدا عن بصمات الحياة . . وحركاتها المشابكة ، ولبعيد توازنه الداخلي . . . ويحدد علاقاته الجديدة مع فنه من جهة ، والعالم الخارجي من جهة أخرى فاختار لفنه عالما داخليا خاصا . . بمفرداته وطقوسه . . . واختار الصوفية لتكون صلة بينه وبين العالم الخارجي . . . فهو يعيش في العالم ويشاهد حركته لكنه لا يتجاوب إلا في نطاق مستويات الوجود الروحية وذخيرة العالم من القيم الانسانية والأخلاقية السامية . . .

### أقمار . . . صحارى وصمت

بعد سبع سنين من البحث والتأمل . . . ظهرت أعمال باسل القاضي في معارضه الشخصية . . . فعند عام ١٩٦٨ وحتى معرضه الأخير الذي أقامه هذا العام في لندن ، انتقل باسل عبر عالمه الخاص نقلات وشيجة الصلة ببعضها تزيد تكوينه الوجودي ( بإبعاده وانتهائه البيئية والتاريخية والثقافية والدينية والعرقية ) ارتباطا وعمقا في تجربته الفنية . . ففي معرضه الأخير الذي أقامه في ( دربان غاليري ) في لندن ، وكان معرضا شاملا . . . في هذا المعرض وزع باسل كتابا يعمل مذكراته اليومية ويلقى مزيدا من الضوء على تجربته الفنية التي اختار لها أن تكون في الظل لأكثر من عشرين سنة متواصلة ، وكان كتابه الموسوم بعنوان ( قلبي مفتوح لكل شكل : فن باسل القاضي ) . . . وقدم للكتاب الكاتب المعروف ماكس دايكس جويس .

بدأ باسل بالألوان المائية سنة ١٩٦٨ ، ورسم الأفق يرتفع عاليا فوق قلعة أو بوابة . . . ( يتكوين منصة مسرح ) . . . وفوقها قمر وليد . . . أو في طريقه إلى الاكتمال أو مكتمل . . . وأخذ الصمت يتسع ويتسع معه فسحة الصحراء . . . وليس سوى رعشات الضوء المنبثقة من القمر الوحيد . . . تضئ الصحارى والمساحات الشاسعة والمظلمة . . . والمقلمة برومانسية وشوق



● مدرج وطير

وتطورها .. لكن مرحلة تأثره بالشاعر الصوفي جلال الدين الرومي والتي ظهرت في أعماله منذ ١٩٧٥ ، وحتى معرضه الأخير أكدت انسجام حياته الخاصة ومعتقداته الدينية والفكرية مع التجربة الفنية التي يخوضها .. فقد أضافت الاجواء الصوفية لأشعار جلال الدين الرومي شخصاً جديداً الى الافق العالمي .. والضوء القمري ، والمساء العميق والمنصه المسرحية « ذات الحصالات العديدة » .. اضافت حركة جديدة في لوحاته .. وحركة جلال الدين في لوحة ( مع الحب من والى شمس الدين ) فقد ظهرت حركة جلال الدين الرومي في مجموعة من لوحاته التي لفها جو قدسي وهدوء ، وانكشف الظلام عن عالم الصحارى والوديان البكر وتحولت المنصه واستحوالت حجارها الى تكوين الكهف ... او المعبد الزاهد .. او القلعة التي يحيطها الخشوع ، وتقف على أطرافها طيور تنطلق الى الاعلى بصورة دائمة ... وتحول الفتحاحات الى عمرات متداخلة ذات شكل قبي ( مقوس ) ... او الى محراب عميق ... يقول باسل في مذكراته « كيف لا يتسنى اذن للروح ان تلثم وتعاثق مثلاً بفعل البحر مع الضفاف الكثيرة جدا والمختلفة ؟ الا تستطيع المياه التي تعاينق مولد المرء ان تعاينقه الان لتحمله الى شواطئه ، يخسارها ، شواطئه عشقه التي هي شواطئه عشقي ؟ » .

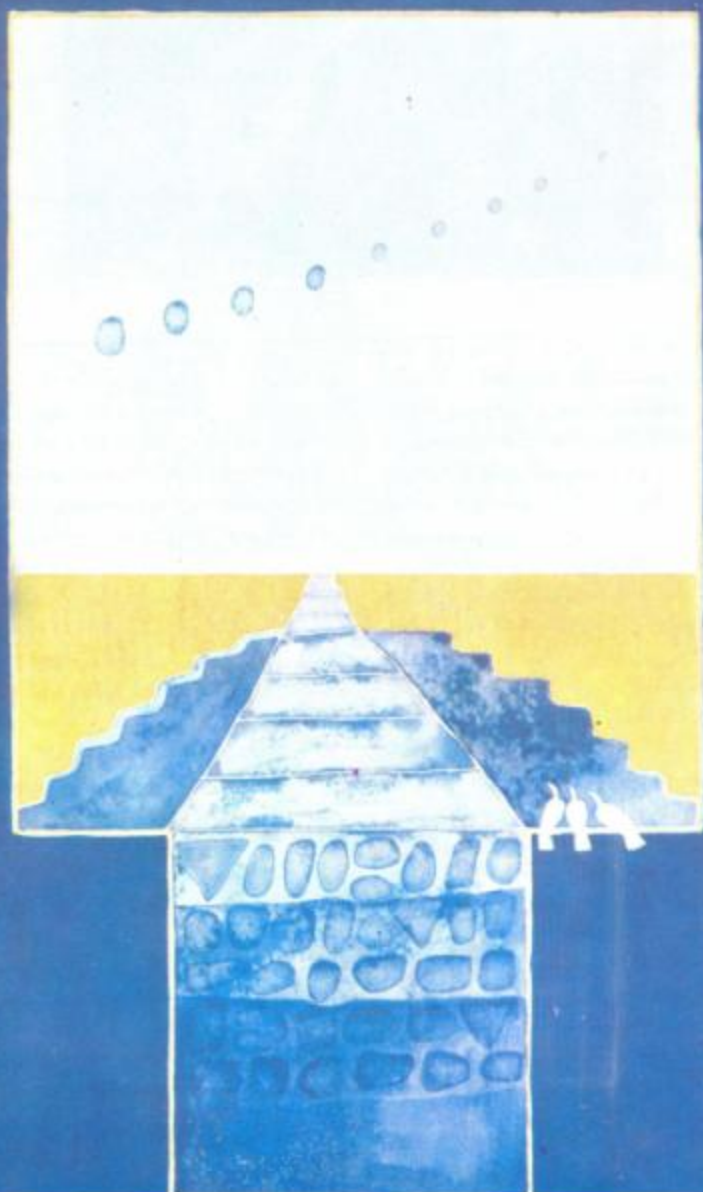
وفتحت امام باسل الافاق لاستلهاام الصورة القرآنية والتفريق بينها الروحي وسموها فرسم مريم العذراء وجذع النخلة ، مستوحيا من الآية الكريمة « فأجاءها

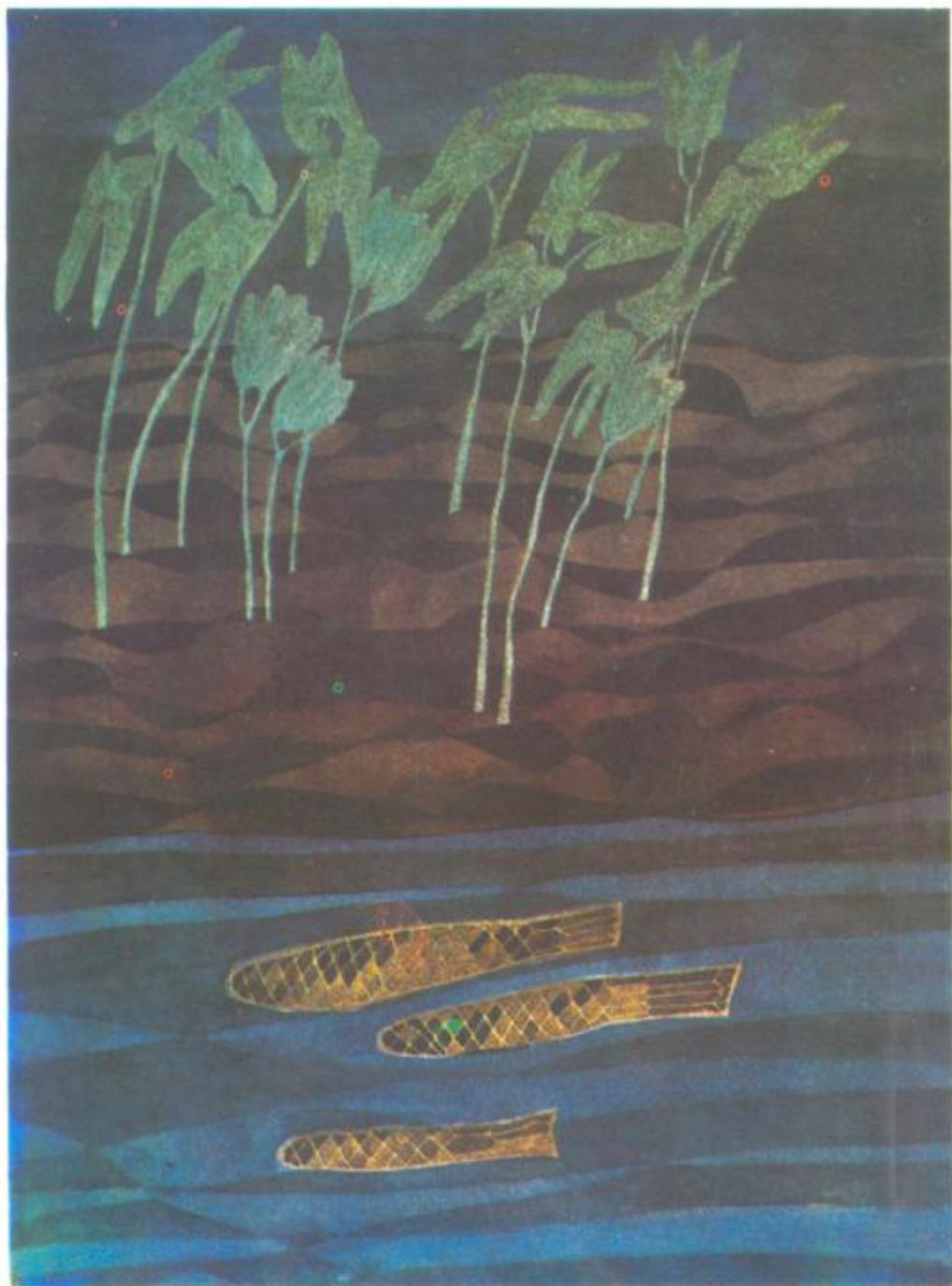
شديد ( في لوحة تحولات العشاق ) ... وكتب عن ذلك القمر الذي يرتفع في مجموعة من لوحاته مشتقا من ورقة السهائم المسائية الداكنة يقول ( بأخذ القمر اشعته من الشمس ... ليرسلها في الليل فوق جميع المخلوقات ، فوق أولئك الذين يذبحون ويقتلون ، مثلما يرسلها فوق أولئك الذين يفعلون الحب . كما انه يفترض كيف يمكن لافكار المرء حول الحياة ان تصمم الاذان في الصمت العظيم للصحرى ) .

في عام ١٩٧٠ ، اتجه باسل الى استخدام الالوان الزيتية ... وصاحب ذلك كبير حجم لوحاته .. وامتداد اكثر لصحاريه ، وتحول منصته المسرحية الى اشكال جديدة تعبر عن حالات جديدة ، بنفس الاستغراق والتواصل للهدوء والمساء الأزرق ، والتغذي على رعشات الضوء القمري الذي يتوارى احيانا ، ويبقى نوره الخافت ... ويبقى الافق أزرق داكنا .. يزداد لونه عمقا كلما تعالى ... وتحت المنصه التي تتحول الى بوابة او قبة ... او حجاره مرصوفة بنظام شديد ودقة متناهية مشكلة سدا عاليا ... تتخلله نوافذ صغيرة تفتح على الافق ... وتستأنس بنوره وتفتح بزهده ... « توميء » : باب مفتوح لضوء غرباء والنافذة لنواح الطيور ، وممس الريح وضحك اطفال ينتهي من الشوارع والحدائق .

### تأثره بالصوفية

بالرغم من الغموض الذي يكتنف حياة باسل الفنية







لجتمهم .

والفنان التشكيلي الكويتي ياسل حد القاضي واحد من الفنانين العرب الذين افلتوا من تأثيرات الفن الغربي . . . بل أنه تجاوز كل الخبرة الفنية الحديثة وكل طروحاتها التشكيلية ، ولم تأخذ تجربته الفنية من اطلاعاته للفن المعاصر واساليه برغم منابته القديمة والعميقة لهذا الفن . . .

بل ان للفيض اللاشعوري وامتلاك القيم الروحية والانسانية مكانتها الراسخة في كيانه . . . كانت المحرك الوحيد لتجربته الفنية . ويرسم ياسل القاضي عالمه الخاص باستقلاليته تامة وبيني مقاييسه في الطرح ( الشكلي ) . . . بعيدا عن التصنيفات الفنية المتعارف عليها ، وخارج التسميات الاسلوبية الشائعة . . . وكتب الناقد الانجليزي جورج وت مقالاً عن ياسل القاضي بعد زيارته لمعرضه الاخير في لندن ونشرته مجلة تون عربية الفصلية المتخصصة . . . يقول جورج وت في مطلع مقاله ( يندر ان تصادف فنانا معاصرا تتطابق هويته اعماله الفنية مع ثقافته ومعتقداته الشخصية ، ويكون قادرا على التعبير عن ذاتية الفردية من دون الالتفات الى آخر الصرعات الفنية التي يهلل لها النقاد في لندن او نيويورك . . . ياسل القاضي يمثل هذه الظاهرة الفريدة . فهو واحد من القلة من الفنانين الاصلاء بحق ، الذين التفتت بهم خلال ثلاثين عاما من تجريبي كناقذ . انه يأسر المشاهد ويغلب له الى ما وراء سطح اللوحة نحو الاعماق السرية للسحر والرمز »

وعلى الرغم من اهمية اعمال الفنان ياسل القاضي . . . واصالة التجربة التي يخوضها فانه بعيد عن انظار الناس والاوساط الفنية والثقافية العربية كذلك . . . ذلك لاسباب منها رغبته في العزلة الدائمة ، وغرابة أسلوبه ( على الكتاب الذين تعودوا على ارجاع الاساليب الفنية الى التصنيفات الاسلوبية المعروفة ) الذي لا يندرج تحت تسمية اسلوبية متعارف عليها من قبل . . . لان أسلوبه الفني خاص به ويندرج تحت تسميته الخاصة به والتي اختارها بنفسه .

ومن المفارقة ان ياسل القاضي عرفته اوساط الفن في العديد من العواصم الاوربية ، حيث اقام معارضه الشخصية فيها ولم يقم معارض جماعية ولا شخصية لابي الكويت ولا في اي قطر عربي .



اياد الموسوي

المخاض الى جذع النخلة قالت باليتي مت قبل هذا وكنت نسيا منسيا . . . وصور تلك اللحظة في ليلة مظلمة ، وجعل مساحة اللوحة باطارين ، اطار دنوي يخرج منه جذع النخلة التي تمتد اوراقها عاليا . . . واطار سماوي يتحرك فيه نسيج وليد في طريقه الى الانظام من الزاوية اليسرى . . . ويتحقق الجو القراني في المناظره بين النطاقين فمن الترقب والقلق والحذر الذي اعترى مريم ( في الاطار الدنوي ) . . . الى الطمأنينة واليقين والايمان والرسالة ( في الاطار السماوي ) . .

وكذلك استوحى من سورة ليلة القدر « انا انزلناه في ليلة القدر وما ادراك ما ليلة القدر ليلة القدر خير من الف شهر ، تنزل الملائكة والروح فيها بإذن ربهم من كل امر سلام هي حتى مطلع الفجر » كذلك يركز بناء اللوحة على تداخل تكوينات اطارين ، اطار ارضي واطار سماوي مغمم بالروعة والنور والرهبة ، والبناء الارضي يستضيء بنور ليلة القدر . . . في جو المساء المقعم بعطاء الايمان . . .

واستوحى من قصة الاسراء والمعراج للرسول الاعظم « سبحانه الذي اسرى بعبيده ليلا من المسجد الحرام الى المسجد الأقصى الذي باركنا حوله » وكان تصوره لحركة الاسراء تصورا غاية في الروعة والشفافية . . . فقد شكل الحركة ( حركة الاسراء ) على شكل دوائر شفافه متقاربة ذات اتجاه عال متجه من السماء نحو الارض . . . ويستخدم في اغلب الاعمال المستوحاه من الايات القرآنية فكرة الاطارين يفصل بها حياة البشر في الارض حيث الاشلاء والخطايا والقلق والترقب والسؤال والتوجه . . . والنطاق السماوي حيث المدد الروحي والمعين الرباني ، والغاية المطلقة والدواء الشافي لخطايا الانسان .

## تميز باسل

ان الغالبية العظمى من الفنانين التشكيليين العرب في مختلف البلدان العربية تأثروا بتيارات الفن الغربي . ولايسعنا الا ان نعترف بحالة الاستلاب الفني والثقافي التي ابتلينا بها نتيجة لظروف وعوامل موضوعية . . . لم يتمكن من تحطيمها الا مجموعة قليلة جدا من الفنانين العرب ، الذين تمكنوا باصالتهم وبوضوح رؤيتهم الابداعية ان يفلتوا من سحر تلك التيارات التي جرفت الغالبية العظمى من الفنانين ، وهؤلاء القلة سرعان ماتفردوا بتجربتهم واعمالهم التي اثرت بعمق في الحياة الاجتماعية والثقافية

# حنين بن اسحق

## شيخ المترجمين العرب

بقلم : محمد علي الزركان

□ كانت حركة الترجمة من أنشط الحركات الفكرية في التاريخ العربي واشملها وأطولها نفسا ، فقد ساهمت فيها الدولة والأفراد على السواء ، وأعدت لها العدة التي تمثلت في إنشاء بيوت للحكمة ، يلتقي فيها المترجمون وتحفظ فيها مترجماتهم . وقد أرسلت البعث شرقا وغربا للبحث عن الأصول والمراجع فقصدت الاسكندرية وبيزنطة بوجه خاص ، وهما وريثتا الحضارة الرومانية اليونانية .

ولا نزاع في أن حنين بن اسحق من شيوخ هؤلاء المترجمين أن لم يكن شيخهم على الإطلاق ، فقد ترجم عن اليونانية والسريانية ، ويقال أنه أُلِّم بالفارسية ، ولكن لم ينسب إليه شيء ترجم عنها ، وراجع كثيرا عما ترجم غيره ، وأصلح أو أعاد فأعاد ترجمته ، وأنشأ مدرسة لتكوين المترجمين فمن هو حنين هذا ؟

### رحلته من البداية

هو حنين بن اسحق العبادي المكفي بابي زيد اسمه يكتب باللاتينية JOHNNIT ، والعباد ( بكسر العين وفتح الباء ) من بطون القبائل العربية التي تنصرت في

استقدم المترجمون الذين يعرفون لغتين أو أكثر ، وكلهم من السريان النساطرة واليعاقبة ويعمدون من أوائل المعلمين في العصر العباسي . ولم يلبث المسلمون أنفسهم أن انضموا اليهم وحلوا العبد معهم .

وكان للمترجمين منزلة خاصة لدى الخلفاء والأمراء ، وكثيرا ما أخذوا عليهم العطاء وقد عصرت هذه الحركة ثلاثة قرون أو يزيد فقد أسهم فيها الأمويون ودفنوها الخلفاء العباسيون دفعة قوية ، وبخاصة المنصور والرشد والمأمون ، واستوعبت مواد مختلفة وأصبحت بغداد ( وريشة أثينا وروما والقسطنطينية ) كعبة يحج إليها الباحثون والدارسون من أطراف العالم الإسلامي .

فانصرف الى الترجمة وهو في مئة السبا ، وافر له بالفضل  
استاذ الاول الذي كان قد عبره فكانت له هذه الواقعة  
بمثابة الدافع الى تحصيل العلم ، وأضحى حين حجة  
بالطب بعامة وطب العيون بخاصة ، ووضع فيه عدة  
كتب .

ولما عاد حنين الى بغداد احتضنه جبرائيل بن بختيشوع  
كبير الاطباء في بلاط المأمون ، ولم يستطع حنين خلال هذه  
الفترة ان يحقق منزلة مرموقة ، الا انها كانت بمثابة مرحلة  
الاعداد للمستقبل ، لقد اعجب جبرائيل بترجمة حنين ،  
فكان ان عرفه بـ ( محمد واحد وحسن ) اولاد موسى بن  
شاكور ، وكان الثلاثة يراعون النشاط العلمي ، فقام هؤلاء  
بتقديم حنين الى المأمون الذي كان قد اسس بيت الحكمة  
دارا للترجمة - فبعد الى حنين بادارعا ، والتي كان لها الاثر  
الكبير في التطور الحضاري ، اذ ترجمت العديد من الكتب  
العلمية والفلسفية الى العربية ، وكان يعمل مع حنين فيها  
عدد من المترجمين .

ويبدو ان احسن الترجمات واكملها واتقنها تمت في عهد  
الحوكل لأن خبرة المترجمين مع حنين قد ازادت وصقلت .

### مدرسة للترجمة

وتقديرًا لمهمة الترجمة وتيسيرا لاسبابها رأى حنين من  
الضروري ان ينشئ حوله مدرسة خاصة به يمد فيها  
مترجمين ومساعدين ، وكان من تلامذتها ابنه اسحق وابن  
اخيه حيش بن الحسن الاعسم ، فقام لثلاثتهم بعمل  
جماعي نافع ، اذ يترجم حنين من اليونانية الى السريانية ثم  
يقوم حيش بالنقل الى العربية ، او يترجم اسحق من  
اليونانية الى العربية رأسا ويراجع عليه ابوه .

واشترك في هذه المدرسة موسى بن خالد ويحيى بن  
هارون واصطفان بن بابل . . . هذا الذي كثيرا ما اقرن  
اسمه باسم حنين او اسحق في بعض الكتب المترجمة .  
وقد حفي الاستاذ بان يرسم لتلاميذه بعض الخطط ،  
وان يضع للترجمة بعض القواعد وان يرمم عليها عمليا ،  
ولعله وضع من اجلهم كتابه ( احكام الاعراب على  
مذهب اليونانيين ) وهو دون نزاع المسؤول الاول عن  
النصوص التي ترجمت ، فقد اسهم في جمع مخطوطاتها وتحرير  
اصلها ، وتصنع باعادة ما لم تستقم ترجمته من قبل .

وقد كان القرن الثالث الهجري ( التاسع الميلادي )  
عامرا بكبار المترجمين ، فقد ظهر فيه الى جانب حنين  
واسحق وحيش مترجمون كبار آخرون مثل : ثابت بن

القرون الاولى للمسيحية واستوطن قسم منها الحيرة ،  
والحيرة معناها بالأرامية ( جيرتا ) الحصن او المكر ،  
مدينة قديمة شهيرة ، وهي قرب الكوفة ، وكانت عاصمة  
اللخمييين في جنوب العراق ، وكانت تنتمي الى كنيسة  
المشرق المسماة بالنسطورية .

ولد حنين في الحيرة سنة ١٩٤ هـ الموافق ٨١٠ م ، وكان  
والده اسحق صيدلانيا ولا يذكر التاريخ اسم امه ، ولا  
يعلم ان كان له اخوة او اخوات ما عدا اخته ام حيش  
تلميذه ، وعلى الرغم من وضوح الانتباه الطبي لحنين  
فان ( دي لا سي اوليري ) يشير الى انه لم يكن من الطبقة  
الحاكمة التي كانت تتكلم العربية ، وان ذلك يفهم من  
اسمه العبادي .

نشأ مولعا بصناعة الطب كأيه ، كما انه تلقى مبادئ  
العلم الاولى في الحيرة مسقط رأسه ، فتمكن من السريانية  
لغة كنيسة التي كان فيها شماسا ولبس الزنار . وتخلص  
حنين من ركافة لغة العربية المشوبة بالفاظ سريانية بان  
درس لغة الضاد في البصرة معتمدا في ذلك على كتاب  
( العين ) للخليل بن احمد الفراهيدي ويقال انه ادخل  
كتاب العين هذا الى بغداد .

سمح في شبابه دروس يوحنا بن ماسويه في  
( جنديسابور ) ، وترى بعض المصادر انه تتلمذ على يد  
يوحنا بن ماسويه في بغداد ، في حين ان ابن ماسويه ترك  
جنديسابور الى بغداد في اول القرن الثالث الهجري ، كما  
يروى ابن جلجل في طبقات الاطباء والحكام وتوفي سنة  
٢٤٣ هـ . وقد نال رضا معلمه ، الا انه اخطبه بكثرة  
استثله ولجأته في المعارضة فبهز قاتلا له : وماذا يصنع  
اهل الحيرة بالطب ؟ عليك بيع الفلوس في الطريق ،  
فلذلك خير لك . فانصرف حنين تاركا مجلس معلمه وهو  
يبكي لهذه الاهانة ، ويبدو ان هذه الحادثة قد اثرت كثيرا  
في نفس حنين ، مما جعله يقادر بلاده قاصدا بلاد الاغريق  
حيث تعلم لغتهم ، ومكث هناك مدة لا يمكن تحديدها .

ان اقامته في بلاد فيها مدارس ذات ثقافة عالية  
وانصرافه الى العلم واللغة ، قبضه ان يصيب من الفكر  
الهيلنستي قسطا وافرا كما ترمس على الترجمة والطب ،  
واكتسب ثروة من المنهجية والعلم الى جانب اللغة التي  
كانت يومذاك مفتاح الثقافة ، وقليل هم الذين كانوا  
يتمكنون زمانها من العرب .

وعاد حنين الى العراق بعد ان تعلم الاغريقية وصار  
ماهرًا في اللغات العربية والسريانية فضلا عن الاغريقية ،

والامر الآخر الذي يجب الانتباه اليه هو ان المؤرخين يختلفون حول تسمية الكتاب الواحد لحنين ، فيصار الى التوهم بتعدد الكتب حسب تعدد العناوين ، وواقع الحال ان الكتاب واحد . . . . . اختلف المؤرخون في عنوانه .

ومهما يكن من امر الكتب التي ترجمها حنين وعددها واختلاف المؤرخين حول اسمائها فان حنينا احدث آثارا مهمة تلخص فيها يلي .

- عظم الفائدة التي قدمها بنقله نتائج العقل اليوناني الى العربية سواء بترجمتها عن السريانية او عن اليونانية الامر الذي اغنى الفكر العربي فقد ترجم ما يزيد على ٢٠٠ كتاب من اليونانية الى العربية منها ٩٥ تخص جالينوس .

- ان حنينا في عملية الترجمة التي قام بها جويه بالعديد من الكلمات اليونانية التي لم يعرف لها نظير في السريانية او العربية ، من مصطلحات طبية وفلسفية واسماء نباتات وحيوان وعلم هيثة ، وكان عليه ان يسجد لتلك المصطلحات الفاظا عربية تقابلها ان استطاع ذلك ، او يصفل الكلمات الاجنبية صقلا عربيا ان لم يستطع وقد نجح حنين في ذلك .

- كانت ترجمة حنين وافية دقيقة في حين كانت ترجمات من سبقوه ركيكة حافلة بالأخطاء والاعطال ، وبما يروي ان ابن ماسويه ، قرأ قطعة من ترجمة حنين فكثرت تعجبه وقال : « ترى اوحى الله في دهرنا الى احد ؟ فليل له كيف فقال : ليس هذا الا اخراج مؤيد بروح القدس » .

ويرى (مايزهوف) ان ترجمات حنين تكشف عن حرية تصرف الترجمة ، ومقدرة عجيبة في اللغة العربية ، واسلوب سهل خال من التعقيد ، اذا ما قورن بأصله اليوناني مع دقة في التعبير وخلو من الحشو والركة .

- كون حنين مدرسة للترجمة لها طريقتها الخاصة التي لم تكن معروفة من قبل واستطاعت هذه المدرسة ان تقوم بترجمة الكثير من المخطوطات الارمنية الى العربية والسريانية ، فحلت محل الترجمات الرديئة التي كانت موجودة وقد اعتمدت هذه المدرسة على وضوح المعنى ، وجودة الاسلوب ، وان اضطرت الى استعمال المصطلحات العلمية بالفاظها ، فانها تتبعها بشرح معناها ، الى ان تؤلف الكلمة في العربية ويتحدد مدلولها .

وكان حنين يضع المتن بين قوسين ويتبع ذلك ما عنده من شرح ، وقد جرى على هذا النمط علماء المسلمين بعده في كتبهم .

قرة الحارثي الذي كان رئيسا لطائفة الصابئة الوثنية عبدة النجوم والكواكب السيارة ، فقد ولد سنة ٢٢٢هـ وتوفي ٢٨٨هـ - قسطا بن لوقا البعلبكي الذي اشتهر بالفلسفة والحكمة والمهندسة والحساب والموسيقا ولد سنة ٢٠٤هـ وتوفي سنة ٢٩٩هـ - يوحنا البطريق - يحيى بن علي التكريتي وهو تلميذ حنين ولد في تكريت سنة ٢٨٠هـ وتوفي في بغداد سنة ٣٦٤هـ - ويوحنا بن ماسويه النصراني المتوفي سنة ٢٤٣هـ ، وهو تلميذ جبرائيل بن بختيشوع واستاذ حنين ، وكان هناك غيرهم ، مما لا مجال للذكره هنا . . وكانوا علماء ملهمين بموضوع المؤلفات التي تصدر لترجمتها . وقد استنوا لونا من التأليف يحاول ان يعطي فكرة عامة عن علم او فن معين ، وهو اشبه ما يكون بشهيد او مدخل لذلك العلم ، ودرجوا على ان يسموه (مدخلا) اسوة بـ (ابساغوجي) فهو مدخل للمنطق الصوري لغورغوريوس .

وقاموا ايضا بدراسات (بيبلوغرافية) لخصر مؤلفات كبار الباحثين ، ومن ذلك رسالة حنين الى علي بن يحيى في ذكر ما ترجم من كتب جالينوس .

## حنين المترجم

بدأ حنين في الترجمة حين كان في السابعة عشرة من عمره ، وليس من شك في ان ما ترجمه آنذاك لم يكن على درجة من الجودة ولذا كان من البديهي ان يعيد النظر فيما ترجم بعد ذلك .

اما انواع المعرفة التي ترجم فيها حنين فهي العلوم الطبية بشكل عام ، ولما كان الرأي انذاك هو ان يكون الطبيب فيلسوفا ، فاننا نجد حنينا يترجم في المنطق والفلسفة . وتختلف ارقام الكتب التي يقال انه ترجمها . ولست في مجال الخوض في تحقيق ذلك ، الا ان الامر الذي يجب الالتفات اليه ، هو اختلاف الروايات في نسبة بعض المؤلفات الى حنين . فيما يذكره ابن النديم : ان من سعادة حنين ان ما نقله حبش بن الحسن وعيسى بن يحيى وغيرهما الى العربية ينحل الى حنين كما يشير القفطي . الى ان من جملة سعادة حنين صحة حبش له ، فان اكثر ما نقله حبش الى حنين ، وكثيرا ما يرى الجهال شيئا من الكتب القديمة مترجما بنقل حبش ، فيظن الغر منهم ان الناسخ خطأ في الاسم ، ويغلب على ظنه انه حنين وقد صحف فيكشطه ويجعله « حنين » .

وقد اثبت البحث العلمي ان بعض الكتب التي نسبت اليه انما هي من عمل تلاميذه ومدرسته لا من عمله .



## طريقته في الترجمة :

صحيحة ، وقارنتها بالنص السرياني ثم صححتها وتلك  
حادثي التي اتبعتها في كل ما ترجمته .

ولم يكن حنين يؤمن بالعمل الانفرادي وانما  
بالجماعي ، لذا تراه يختار له معاونين يعهد اليهم ما ينقله  
من اليونانية الى السريانية فينقلونه الى العربية ، او ينقلون  
الى السريانية ما يضعه حنين بالعربية ، ولا يتوان عن  
مراجعة ترجماتهم وتدقيقها .

وقد ذكر السيدان عامر رشيد السامرائي وعبد الحميد  
العلوي في كتابهما ( آثار حنين بن اسحق ) الذي طبعه  
مجمع اللغة السريانية في بغداد ، ١٩٦٩ اثرا وشرحا كل ما  
يتعلق بهذا الاثر بشكل موجز ، والمصادر التي ورد فيها  
هذا الاثر ثم انهما ادرجا بالتفصيل الاثار التي ترجمها حنين  
الى العربية وعددها ٩٧ اثرا والاثار التي ترجمها الى  
السريانية وعددها ٢١ اثرا . واثار حنين الضائعة او التي  
يحتمل ضياعها وعددها ١٠٨ اثار . ثم الآثار التي راجع  
حنين ترجمتها وعددها ١٥ اثرا . كما ذكر ٥٣ اثرا من  
مؤلفات حنين باللغة العربية . وثلاثة مؤلفات  
بالسريانية . كما ادرجا اثاره المطبوعة وعددها ٢٥ اثرا ،  
والمخطوطة وعددها ٦٥ اثرا .

## حساده ومحتته

لقد بلغ حنين ذروة المجد حين عينه الخليفة المتوكل  
رئيسا للاطباء ، وامتحنته قبل تعيينه ، وفي ذلك حادثة  
طريفة ذكرتها كتب التاريخ والتراجم وملخصها : طلب  
الخليفة منه ان يضع له دواء يقتل به عدوا ، فامتنع حنين ،  
وعذرته انه لم يتعلم سوى الادوية النافعة للناس ، ولعل  
حنينا ادرك شكوك الخليفة به فاعتذر . وقد ضغط الخليفة  
عليه فسجنه ، ولكنه ما لبث ان عفا عنه واعاده الى عمله .  
وهذه الرواية معقولة تاريخيا ، فالمعروف عن المتوكل  
تشده تجاه اهل الذمة وشكه في ميل فئة منهم الى اعدائه  
البيزنطيين ، ولما كان حنين نصرانيا ، قد تجول في بلاد  
الروم ومكث هناك مدة ، مما اثار شكوك الخليفة فيه ، وانه  
على اتصال بهم ، وربما نجحوا في استخدامه عينا لهم على  
تحركات العباسيين وسياستهم ، او قد استخدموه لقتل  
الخليفة نفسه ، خاصة وان البيزنطيين نجحوا في ايجاد  
روابط بينهم وبين نصارى الجزيرة الفراتية ولبنان  
وارمنية ، وان بلاد الروم كانت ملجأ لبعض الثوار

اذن تختلف طريقة حنين في الترجمة عن طريقة ابن  
البطريق الذي كان متقيدا بحرفية النص ، اذ كان حنين  
يتوخى اداء المعنى بتعبير سلس ودقة علمية ، متحاشيا  
الغموض ومتجنبيا التحوير ، وامتلاكه زمام اللغات  
يساعده على ذلك ، كما انه اتصف بالقصاحة وسلاسة  
الاسلوب وهو من الاوائل الذين استبطنوا الطريقة  
العلمية والنقدية في الترجمة ومارسها بنجاح ، فهو لم يكن  
يكتفي بمخطوطة واحدة يترجم عنها ، بل كان يعمد الى  
جمع اكبر عدد من المخطوطات للكتاب الواحد قبل اقدامه  
على ترجمته ، كما كان يرجع الى ترجمات سابقة ويستشير  
بآراء العلماء القدامى ، حتى الوصول الى درجة كبيرة من  
اقتان الترجمة وجودتها ، فحنين دار البلاد في جمع الكتب  
القديمة ، وسافر الى مناطق كثيرة ووصل الى أقصى بلاد  
الروم لطلب الكتب التي قصد نقلها ، والحق على ملك  
الروم ان يفتح له الهيكل المختوم وما فيه من الكتب  
القديمة . ويقول حنين في طريقة ترجمته لكتاب البرهان :  
« لم يقع الى هذه الغاية الى احد من اهل دهرنا لكتاب  
البرهان نسخة تامة باليونانية ، على ان جبرائيل قد كان  
عني بطلبه عناية شديدة وطلبت انا بغاية الطلب ، وجلت  
في طلبه بلاد الجزيرة والشام كلها وفلسطين ، ومصر الى ان  
بلغت الاسكندرية فلم أجده شيئا الا يدمشق نحووا من  
نصفه ، الا انها مقالات غير متوالية ولا تامة . وقد كان  
جبرائيل ايضا وجد منها مقالات ليست كلها المقالات التي  
وجدت باعياها وترجم له ايوب ما وجد منها . واما انا فلم  
تطب نفسي بترجمة شيء منها الا باستكمال قراءتها لما هي  
عليه من نقصان والاختلال . وللطعم وتشوق النفس الى  
وجدان تمام الكتاب . ثم اني ترجمت ما وجدت منه الى  
السريانية وهو جزء يسير من المقالة الثانية ، واكثر المقالة  
الثالثة ، ونحوها من نصف المقالة الرابعة من اولها ، والمقالة  
التاسعة ما خلا شيئا من اولها فاته سقط . واما سائر  
المقالات الاخر فوجدت الى اخر الكتاب ما خلا المقالة  
الخامسة عشرة فان في آخرها نقصانا » .

وكان حنين يتوخى الكمال في اعماله الادبية لذا نراه لا  
يرتاح الى الترجمات التي قام بها وهو في سن الحداثة المبكر ،  
فيراجعها او يترجمها من جديد ، فيقول في كتاب الفرق :  
« ترجمته وانا شاب من نسخة خطية يونانية مشوهة ، ثم لما  
بلغت الاربعين من عمري طلب الى تلميذي حبشي ان  
اصليها بعد ان كنت قد جمعت قدرا من المخطوطات  
اليونانية وعند ذلك رتبته هذه بحيث نسقت منها نسخة

الجاحدين لحقي ، الظالمين في المعتدين علي ، من المحن والمصائب والشروخ ما متعني من النوم واسهر عيني وشغلني عن مهماتي ، وكل ذلك من الحسد لي على علمي ، وما وهبه الله عز وجل من علو المرتبة على اهل زمان ، واكثر اولئك اهلي واقربائي ، فانهم اول شروعي ، وابتداء عمتي ، ثم من بعدهم الذين علمتهم واقربائهم واحسنت اليهم وارقدتهم ، وفضلتهم على جماعة اهل البلد من اهل الصناعة ، وقرئت اليهم علوم الفاضل جالينوس ، فكافئوني عوض المحاسن مساويء ، ويعدم ابن ابي اصيبعة ستة وخمسين شخصا .

ويروي ابن جليل ان حنينا مات بعد غضب الخليفة عليه في المرة الثانية ، غير ان الاستاذ فؤاد سيد محقق كتابه يقول : ان هذه الرواية قد انفرد بها ابن جليل ونقلها عنه الآخرون ، وان الادلة التاريخية تثبت ان حنينا عاش بعد المتوكل ، وقد آثر العزلة والانصراف الى بحوثه وترجماته الخاصة وبخاصة وان وضع البلاط العباسي ، وسيطرة الاثراك الذين لم يكونوا لفهموا حنينا ، ادت الى الابتعاد عن الاضواء .

وهكذا توفي حنين يوم الثلاثاء لست خلون من صفر سنة ٢٦٠هـ الموافق للاول من كانون الاول سنة ٨٧٣م وكان اقوى شخصية علمية عرفها القرن الثالث الهجري .

○ حلب - محمد علي الزركان

والمتحدين من النصارى وغيرهم في هذه الفترة<sup>(١)</sup> .

ثم ان الحساد اثاروا عليه قضية الايقونة ، اذ يؤكد ابن جليل وابن الداية والقفطي وابن ابي اصيبعة رواية الايقونة مع اختلاف في الاسماء والتفصيلات وهي ان صديقه الطيفوري كان يحسده ، فلحق له همه البصق على الايقونة ، كما يروي ابن العبري ، ثم عاقبة الجاثليق والاساقفة فأوجبوا حرمانه وقطع زناره .

كما اثاروا عليه قضية الزندقة والكفر ، فقد اشار ابن اصيبعة الى ان بختيشوع بن جبرائيل ذكر للمتوكل بأن حنينا لا يحترم السيدة مريم والسيد المسيح وهو زنديق ملحد لا يقر بالوحدانية ولا يعرف آخرة ، ويستتر بالنصرانية مع انه معطل مكذب بالرسول . . يقول الدكتور المعمر معلقا : وربما كانت هذه التهمة الاخيرة هي التي كانت سببا مباشرا في محنة حنين في عهد المتوكل لأنه اعتبر الفسفة والمتطوع عطرًا على العقيدة والمجتمع مما توضحه رسالة حنين الجدلية التي ناقش فيها بطريقة ذكية بعض المسائل الاسلامية ، ولعل محنة حنين هذه تذكرنا بمحنة عبد الله بن المفضض واحمد بن حنبل والحلاج والسهروزي وابن العربي وغيرهم من رجال الفكر والمعرفة في كل زمان ومكان .

واخيرا لنستمع الى حنين نفسه حين يسرد بألم ومرارة تنفا من محنته ، في رسالة موجودة لدى ابن ابي اصيبعة اذ يقول :

و انه لحقي من اعدائي ومضطهدي ، الكافرين بنعمتي ،

(١) حنين بن اسحاق والسلطة العباسية د . فاروق العمر .

## ملعونان

سمع رسول الله صلى الله عليه وسلم رجلا يقول :

- الشحيح أعذر من الظالم .

فقال :

- لمن الله الشحيح ، ولعن الظالم .

في عيدها . . .

# حكاية «أم» !

بقلم : منير نصيف

ابطال هذه القصة يعيشون بيتنا . الأم وحدها رحلت  
بعد أن أعادت الابتسامة للذين أحبتهم وعاشت  
لهم . . رحلت وهي تحمل سرها في صدرها .



وتساقطت أوراقها . . أحرقتها قذائف الاعداء في  
الحرب . . وعشت . أنا مع الذكريات والاحزان . .  
كان شتاء طويل . . ثلاثة أشهر بنهارها وليلها .  
قضيتها وحدي في بيوت الأسر التي كنت أتردد عليها .  
وأغسل لها ملابسها ، حتى إذا ما غابت الشمس ، وبدأت  
أستعد للرحيل بعد يوم طويل ملء بالعمل ، سألت سيدة  
البيت في توسل : « لست في حاجة الى النقود بقدر حاجتي  
الى مأوى . . هل أبيت الليلة عندكم ؟ فقد كان منظر  
الشارع المظلم من وراء النافذة يثير في نفسي الخوف  
والرعب ! »

كسأت تقف في ركن من المصنع تحكي وكأنها تحدث  
نفسها ، ومن حوله زملاؤها يستمعون . . ونحسى في  
رحلة ذكرياتها :

« في بعض الأحيان كنت أجد هذا المأوى . . ولكنهم في  
أحيان كثيرة كانوا يبخلون به علي ، لم يكن صعبا أن أعرف  
لماذا ؟ لقد كانوا يخافون مني . . كانت نظراتهم إلى تحمل  
مجموعة من التساؤلات ربما كان أكثرها وضوحا . . ترى  
من تكون هذه الفتاة التي تعيش في الشارع ؟ ! وكنت  
أضطر في كل مرة أن أروي لهم مأسا ، وكان البعض  
يصدقني ولكن أكثر من هؤلاء هم الذين كانوا يستمعون  
الى قصتي بقدر كبير من الشك والارتباك .

جلست بجوار الفراش الذي وضعت فيه صغيرتي ،  
وكانت تبكي كما لم تبك من قبل في حياتي . . حتى عندما  
رحل عنها زوجها الشاب قبل أن يحتفلا بعيد زواجها  
الثالث . حقيقة ألمها الفراق ولكنها وجدت السلوى  
والعزاء في هذا الوجه البريء الذي ملأ دنياها ، فعاشت  
لطفلتها ووهبت نفسها وحياتها كلها من أجل اسعادها ،  
كان المال يموّزها ، ولكن رحلتها مع البحث عن عمل  
ترتق من لم تطل . . فقد عثرت على وظيفة في مصنع  
للغزل قريبا من الخرفة الصغيرة التي استأجرتها ، لتعيش  
فيها مع الطفلة التي أحبت الدنيا كلها من أجلها . .

ولكن حتى هذه الحياة البسيطة السعيدة ، شاء القدر أن  
يحرّمها منها . . . فقد أصيبت بداء الصدر ، وكان لابد من  
أن تفرق عن طفلتها خوفا على الصغيرة من العدوى . . .  
غدا ستذهب الى المستشفى الذي ستعيش فيه وحدها ،  
فقد رقى قلب مدير المصنع وهو يستمع إلى مأساتها تروها له  
إحدى زميلات في المصنع ، وقرران يتفق على علاج الام  
من جيبه الخاص . ولكن عندما نقلوا اليها الخبر فوجئوا بها  
تصرخ في فرح ، ثم تركع على ركبتيها وتتوسل : لا . .  
لا تحرموني منها . . ماذا ستصنع الصغيرة المسكينة التي لم  
تكمل بعد عامها الثامن وليس لها في هذه الدنيا سوى . . .  
لقد كنت غصنا في شجرة جف جذعها ، وماتت المصانبا



السيد لن يخرج قبل مضي ساعة على الأقل ،  
سأوصلك بالسيارة ، هيا عجل .. « ولم يترك لي فرصة  
للتفكير ، وجدت نفسى أصدع الى السيارة ، ثم مالبت  
أن انطلقت بنا حتى وصلنا أخيرا الى البيت الذى  
أقصده .. وودعته شاكرا .. واتجهت بسرعة الى البيت  
اطرق بابه ، وفتحته الى السيدة ودعته الى الدخول ..  
كنت أشعر يارتياح كلما وجدت نفسى في هذا البيت وسط  
هذه الأسرة الكريمة الطيبة .. وربما كان هذا الشعور  
الذى لم أحس به في أى مكان آخر ، هو الذى دفعنى الى  
التفكير في أن أعرض خدماتى على سيدة البيت مقابل إيوائى  
عندها .. ولكننى لا أدري لماذا أرجأت الحديث في هذا  
الموضوع ، رغم أننى كنت واثقة من أنها سوف ترحب  
بى .. وذهبت الى الغرفة التى اعتدت على النوم فيها  
ونمت ، فقد كنت متعبة مكدودة !

« وأشرق الشمس ، وكنت أحب الشروق بنفس  
القوة التى أكره بها الظلام .. فقد كان الليل عندى ضياها  
ووحدة ولما .. ودق جرس الباب الخارجى .. واسرعت  
افتحه ووجدته فى أفق وجهها لوجه أمام سائق السيارة ،  
الشاب الطيب الذى أوصلى أس ، ووفر على مشقة  
المشوار الطويل في الظلام .. قال : لقد جئت من أجلك  
.. جئت لأقول لك اننى شاب بنيم مثلك ، لقد عرفت  
كل شيء عنك وأريد أن أتزوجك ! وأحست بقلبي يقفز  
من ضلوعى ، خشيت أن تسيقظ صاحبة البيت على هذا  
الحوار وتظن بى سوءا ، فهى لن تصدق ، معها أقسمت  
لها .. أننى أمام رجل غريب لا أعرفه ، وأننى لم أره الا مرة  
واحدة في حياتى بالأمس .. نعم بالأمس فقط !

« ورأيتهما قادمة .. وازدادت دقات قلبي وأسقط في  
يدي وأقتربت منى ، وسألت عن القادم الذى يقف على  
عتبة الباب ، وحررت بماذا أجيب ؟ وكيف أفسر مجيئه الى  
بيتها .. ولكن حيرت لم تطل .. فقد ازدادت اقترابا حتى  
رأته وهو يقف في أدب شديد ثم ينحني تحية لها ويقول :  
أنت لا تعرفينى ياسيدتى .. ولكننى جئت اليك برجاء ..  
أريد أن أتزوج هذه الفتاة التى تقف أمامك وتعمل عندك  
أرجوك أن تساعدنى !

سأفعل ... فقط أرجوك أنت أن تدخل وتغلق  
الباب .

« ودخل ، واتجهت بعينى الى وجه هذا الشاب الذى  
خيلى الى هذه اللحظة أنه ليس غريبا على وأننى اعرفه منذ  
سنوات .. ورحلت أنقل عيني من وجهه الى وجه السيدة  
التي احببتها واحسست بشعور غريب لم أشعر به من قبل  
طوال الشهور التى قضيتها وحدى بعد رحيل أسرى ..

« ومضت الليالى الباردة تزحف زحفا ، وكأنها قرون  
لا تريد أن تنتهى .. الى أن ساقى الى القدر أخيرا الرجل  
الذى انتشلتنى من حياتى مع الوحدة والالم .. كان يعمل  
سائقا لسيارة أحد أصحاب البيوت التى كنت أتردد عليها  
بحثا عن العمل .. ورأى في نهاية اليوم والشمس توشك  
على الغوص في الأفق البعيد .. وكنت أبكى .. ولكننى  
كنت اعرف طريقى .. والى أين انا ذاهبة .. سأعود الى  
السيدة الطيبة التى كانت تسمح لى بقضاء الليلة في غرفة  
إيبتها التى خلعت بعد أن كبرت وتزوجت .. واستوقفتنى  
السائق ..

مايك ؟ هل أساء اليك أحد .. ؟

لا .. ابدا .. ابدا .. فقط أريد أن اذهب بسرعة ،  
قبل أن يحل الظلام ، فاليوم بعيد ..

وقبل أن أقول شيئا آخر ، وجدته يفتح باب السيارة  
الخلفى ويدعونى الى الركوب ..



وأحسّت في هذه اللحظة أن نهاية العالم قد اقتربت من عرشها السعيد الذي كان يجتمعها بأحب وأعز مخلوقة الى قلبها !

وخرجت من المصنع عائدا الى بيتها .. الى عرشها الصغير في الغرفة التي تستصبح خالية مع طلوع شمس يوم جديد .. لم تشعر بالسيدة المعجوز - صاحبة البيت - التي كانت تترك صغيرتها في رعايتها عندما تغيب هي عنها في عملها .. وانجبت بعينها الى هذا الوجه الجميل البريء النائم على القرائش الصغير .. وتمتد لوانها استطاعت أن تحملها بين ذراعيها وتضمها الى صدرها ، ولكنها تذكرت الداء الذي يأكل صدرها ..

في تلك الليلة لم تنم .. ولأول مرة تمتد لوان الدنيا بقيت غارقة في الظلام الذي طالما كرهته وخافت منه ، تمتد لسو لم تطلع الشمس التي أحببتها .. فقدا سيكون الفراق .. سوف تحمل بيديها طفلتها التي ملأت حياتها بالأمل الى بيت السيدة الطيبة التي عرفتها أيام شقاتها ووحدتها ووجدت عندها الدفء والحنان والحب ... تلك العواطف التي حرمت منها ..

وطلعت الشمس أخيرا ، وحملت بين ذراعيها وهي تحاول أن تبعد انقاسها عنها ، وراحت تمشي في الشارع الى المكان الذي سيحتضن حبيبها الصغيرة .. كانت تشعر أن ساقليها لم تعودا قادرين على حملها ، وان قدميها قد توقفتا عن السير ، تمتد في هذه اللحظة لو أنها مضت تمشي ... وتمشي الى آخر الدنيا ..

وأخيرا وصلت ، وحملت السيدة الطفلة وانحتت الام المسكينة تقبل يدها .. « اتوسل اليك أن تعني بها ... ما زلت أمل في العودة اليها في يوم قريب بعد أن يفارقني المرض .. ولم تنظرواها !

ومضى الزمن .. وما أسرع ما مضى .. واشتدت وطأة المرض على الأم واصابها الضعف والوهن .. وكبرت الطفلة الصغيرة ، كانت السيدة الطيبة ترعاها وتحنو عليها وتحملها بين الحين والحين الى المستشفى حيث ترقد الأم .. وكانت المسكينة تقنع نفسها بالنظر الى وجهها الصغير البريء ثم لا تلبث الدموع تملأ عينيها فتسرع الى اخفاء وجهها بيديها ، وهي تتوسل اليهم أن يعيدوها الى البيت خوفا عليها من العدوى ..

وكانت تحس بقلبيها يكاد يقفز من صدرها وينطلق ورامها وهي تشرب اليها بيدها الصغيرة مودة !

الى ان جاءت اليها يوما .. وسعت الصغيرة الى الفراش الذي كانت ترقد عليه أمها .. وقالت :

لأول مرة أحس بانسانتي وأتوتني .. هل يمكن أن تكون هذه الدقائق القصيرة التي مرت علينا خلال الرحلة بالسيارة كافية لأن تدفعه الى اتخاذ هذا القرار .. أن يتقدم ويطلب الزواج مني ؟

انني لم أشعر للحظة واحدة أنه كان يتطلع الى .. وكيف له ذلك وأنا جالسة في المقعد الخلفي للسيارة ...

هل هو الشعور بالمعطف على إنسانة ضعيفة مسكينة ؟

لقد قال انه يعرف قصتي ويعرف كل شيء عني !

وأسلمت أمري الى الله .. وعدت الى غرفتي أجمع ملابسي وأستعد الى الذهاب في رحلة جديدة .. رحلة البحث عن العمل التي أقوم بها في صباح كل يوم ..

ولكن سيدة البيت استوقفتني .. أما هو « الشاب » سائق السيارة فكان قد ذهب ..

أنت منذ هذه اللحظة لن تخرجي للبحث عن عمل مرة أخرى ... هل تفهمين ؟ بعد لحظات قصيرة سوف تصبحين زوجة لهذا شاب الذي وقف يترك الباب منذ قليل ..

لقد ذهب ليأتى بالمأفون ..

« وتزوجنا .. وانتقلت لأعيش معه في بيته الصغير المتواضع في إحدى العمارات القديمة .. وفي هذا « العش » أمضيت معه أجمل أيام عمري ثم جاءت ثمرة زواجنا بعد عام واحد .. وكانت طفلة حلوة .. ومضت الأيام .. وأنا أعيش في هذا الحلم ، وأرفض أن أصدق أنه لن ينتهي !

وانفجرت المسكينة تبكي ..

كانوا يعرفون بنية مأساسها .. حتى هذه الحياة البسيطة السعيدة ، شاء القدر ان يجرها منها ، فقد رحل عنها زوجها وتركها مع صغيرتها تواجهان الوحدة والام .. وعادت الأم تصرخ :

« لا .. أتوسل اليكم ألا تحرموني منها ماذا ستمصل طفلي ... ؟ وليس لها في الدنيا سوى .. أين تذهب ؟ وكيف تعيش !

وعادت الدنيا تبسم لها من جديد مع الطفلة الصغيرة التي عادت تملأ دنياها مرة أخرى .

ومضت السنون .. وكبرت الطفلة وأصبحت فتاة جميلة حلوة .. أصبحت عروسا وتزوجت .. وعندما وفتت الأم ترتب ابتها وهي تذهب في هذه الرحلة الجديدة مع الشاب الذي اختارها لتشاركه حياته ، أحست بقلبيها يخرج من صدرها ويتعلق بردائها الأبيض الذي راحت تحط به في دلال .

في هذه الساعة تحت لوانها ذهب معها .. ولكنها ما لبثت أن سخرت من نفسها ومن الفكرة السخيفة التي قفزت إلى رأسها .. عروسان في شهر العسل .. أين مكانها معها ؟

اذن عندما يعودان ؟

وعادا ، وسألت العروس عن « الدادة » التي رافقتها في طفولتها وصباها وشبابها .. واسرعت الأم تلى النداء .. « اريدك أن تعيش معنا هنا في بيتنا الجديد ! » وعاشت .. كانت لها صديقة ورفيقة ثم « دادة » للضيف الجديد الذي جاء بعد عامين من الزواج .. وكان طفلة جميلة عادت بالأم إلى ذكرياتها هي مع طفلتها عندما كانت في مثل سنها !

ونامت الأم في إحدى الليالي مع ذكرياتها .. كانت سعيدة في هذا البيت الصغير الجميل بجوار ابتها وحفيدتها .. ولكنها كانت آخر ليلة تمضيها مع أحلامها إفي الصباح كانت قد وصلت إلى نهاية رحلة الحياة ! لقد رحلت في هدوء ومعها سرها الذي رفضت أن تبوح للأنسان التي أحببتها وأعطتها عمرها وعاشت لها ومن أجلها ..

ولكن السر لم يبق دينا معها ، فقد رأت السيدة الطيبة التي احتضنت الابنة في طفولتها أن واجيها أن تنقل لها الحقيقة : نعم .. لقد كانت هذه السيدة التي كنت تنادينا « دادة » هي أمك يا حبيبي .. وهي جنة ابتك الصغيرة ثم أعطتها مصحفا وفتحة وبين صفحاته الكريمة وجدت نفسها .. صورتها هي عندما كانت طفلة في عامها الأول وقد حملتها أمها في حنان ، ووقف الأب الذي لم تراه وقد رفع أناملها الصغيرة إلى شفتيه وراح يلثمها بكل الحب القصر الذي عاشه معها .

منير نصيف

انني أذهب إلى المدرسة الآن .. تأخذ « أمي » إليها في الصباح ، وأجدها دائما في انتظارى عندما تنتهي مواعيد الدراسة لتعود إلى البيت !

وصدمتها كلمة « أمي » .. أحست بجرح يصيب قلبها المرهف .. لقد نسيتها الصغيرة .. نسيت أن أمها هي تلك السيدة المسكينة التي ترقد في المستشفى مريضة حزينة لفرافها تنتظر المعجزة .. تعد الأيام والشهور والسنين التي أمضتها بعيدا عنها .. وتنتظر .. بعد ذلك - اليوم الذي يأتي إليها فيه بالخبر الذي سييدها إلى الحياة مرة أخرى ! لقد شفيت وتستطيعين العودة إلى ابتك ! ويبتك !

وجاء اليوم الذي انتظرته طويلا بعد ست سنوات كاملة ، كانت تقرب خلاها من الموت ، ثم لاتبث أن تعود إلى الحياة من جديد .. الحياة التي أحببتها من أجل طفلتها .. وراحت تلمن نفسها وحاجياتها الصغيرة .. ولم يعد باقيا أمامها إلا هذا المسر الطويل الذي سوف تجتازه .. ثم تنتهي رحلتها مع العذاب .

ولكنها ما لبثت أن توقفت .. وسألت نفسها إلى أين ؟ ومن وراء نافذة حجرها رأت الشارع وارتدت مذهورة ! لا إنا لن تعود إليه مرة أخرى .. لن تعود إلى الضياع ! سوف تذهب إلى البيت الذي احتضن صغيرتها . لعلها تجد في قريبا منها السلوى التي تبحث عنها .

وطرقت الباب ، واستقبلتها صديقتها في ذهول .

هل شفيت تماما ؟

نعم ، وقد جئت إليك .. إلى السيدة التي رعت طفلي وأحببتها وحتت عليها .. ليس لي من أمل في هذه الدنيا أكثر من أن أكون قريبة منها .. أرقبها وهي نائمة ، ثم وهي تلعب وتجرى أمامي .. هل تقييني خادمة في بيتك .. أرجوك أن تحققي لي هذه الأمنية !

وكان لها ماأرادت .. وعاشت الأم المسكينة بجوار ابتها ولكن لا كام ، فلم تشأ أن تدمر الحياة السعيدة الحلوة الجديدة التي اعتادت عليها ابتها ! وقتعت بأن تدعوها طفلتها « دادة » كانت تصطحبها إلى المدرسة ، وتعود بها إلى البيت بعد انتهاء الدراسة .. كانت تلعب معها وترافقها في زياراتها ، وتجلس بجوار فراشها تحكي لها القصص التي حفظتها في طفولتها السعيدة قبل أن يتدخل القدر بكل قسوته ليتزع منها الذين أحببهم .

# الرجل الذكي أوقف مد الإسلام إلى أوروبا

بقلم الدكتور / محمد موفاكو



في تاريخ الإسلام في البلقان وفي أوروبا لدينا شخصية مثيرة ، كتب وألف عنها مئات الكتب والدراسات الطويلة ، بالإضافة إلى مئات الأعمال الشعرية والأدبية والفنية التي استلهمت هذه الشخصية ، بينما لا نكاد نجد عنها شيئا في اللغة العربية أو لدى العرب .

التفتوا أخيرا إلى الساحل الشرقي للأدرياتيكي ، في اتجاه البلقان . ومع أنهم تمكنوا من عدة مدن كبودفا Budva وكوستور Kostur ، إلا أن محاولتهم الحاسمة للسيطرة على الشاطئ البلقاني تأخرت حتى سنة ٨٦٦ ، حين حاصروا مدينة راغوصة ( دوبروفني الحالية ) ، التي كانت عاصمة لجمهورية معروفة في ذلك الوقت . وقد استمر هذا الحصار لمدة خمسة عشر شهرا ، نظرا للأهمية الاستراتيجية لهذه المدينة ، الذي كان يعني سقوطها انفتاح البلقان أمام العرب المسلمين . وقد اضطر هؤلاء إلى فك الحصار بعد أن وردتهم معلومات عن تحرك أسطول بيزنطي كبير لحصارهم في البحر الأدرياتيكي الضيق . ومع أن العرب المسلمين اضطروا أخيرا إلى التخلي عن مدينة باري (٨٧١) . إلا أنهم عادوا ثانية إلى الساحل البلقاني في السنة التالية (٨٧٢) واستمروا في محاولاتهم هذه إلى سنة ١٠٢٣ ، حين قاموا من صقلية بأخر هجوم لهم على هذا الشاطئ .

## التقدم نحو البلقان

إلا أن البلقان انفتح أخيرا أمام الإسلام في بداية القرن

اشتهرت هذه الشخصية باسمين ، الأول مسيحي هو جبرج كاستريوتي Gjergj Kastrioti ، والثاني مسلم هو اسكندر بك Skenderbeg مع أن الاسم الثاني هو الشائع .

ومن المعروف أن العرب اهتموا كثيرا بنشر الإسلام في أوروبا ، ونجحوا في هذا في اسبانيا إلى أن وصلوا إلى جنوب فرنسا . وفي النصف الأول للقرن التاسع الميلادي ، مع فتح جزيرتي كريت وصقلية ، اقترب العرب المسلمون من مدخل البحر الأدرياتيكي ، الذي كان يتيح لهم الوصول إلى عمق أوروبا . وقد ركز العرب المسلمون اهتمامهم في البداية على الشاطئ الغربي للأدرياتيكي ، ففتحوا سنة ٨٤٠ بارتو Brannito ، وانتصروا في السنة اللاحقة ( ٨٤١ ) على الأسطول البيزنطي ، مما فتح لهم أبواب البحر الأدرياتيكي . وبعد هذا الانتصار دفع العرب المسلمون بأسطول كبير في هذا البحر ، وتمكنوا من السيطرة على مدينة باري ، التي تحولت إلى مركز أساسي لهم خلال ثلاثين سنة (٨٤١ - ٨٧١) . وخلال هذه الفترة ، وبعد أن نجح العرب المسلمون في السيطرة على جزء كبير من إيطاليا الجنوبية ،

سكندر بك كى پادشاه  
الى الامم انما هو





الرجل مؤهلاً للقيام بدور كبير فيها يتعلق بالاسلام في هذه المناطق وما يحيط بها ، حيث كان ينتظر أن يرث حكم أبيه في المنطقة التي كانت له . وقد قام فعلاً بهذا الدور فيها بعد ، ولكن في اتجاه معاكس ضد الاسلام ! وهذا الانعطاف يحتاج في الواقع الى مزيد من البحث ، مع أن هناك بعض العوامل التي قد تساعدنا على فهم دوافع هذا الانعطاف .

## دور الفاتيكان

ومن أهم هذه العوامل على ما يبدو كان دور الفاتيكان ، الذي كان يتابع باهتمام الصعود السريع لاسكندر بك ، والدور الذي يقوم به لاجل الاسلام .

وفي ذلك الحين كان على رأس الكنيسة الكاثوليكية البابا أوجين الرابع (١٤٣١ - ١٤٤٧) الذي لجأ الى الاتصال بـاسكندر بك بواسطة الرسل والرسائل لاقناعه بالارتداد عن الاسلام . وحول هذا تضيف المصادر أن اسكندر بك ، بعد نجاح البابا في كسبه ، قام باعمال عظيمة لصالح المسيحية ، التي توازي الاعمال السابقة التي قام بها ضد هذا الدين ، أي لصالح الاسلام .

وفي الواقع لقد نجح البابا في مبادرته هذه نظراً للظروف التي كانت تحيط في ذلك الحين بـاسكندر بك وعائلته . فقد كان والد اسكندر بك ، جون كاستريوتي ، حريصاً على الاستمرار في حكم منطقته الاستراتيجية ، مما دفعه هذا الى تغيير دينه ومذهبه حسب الظروف السائدة وحسب القوى التي كان يتعامل معها . فقد كان في البداية كاثوليكيًا في فترة تحالفه مع جمهورية البندقية خلال سنوات ١٤٠٧ - ١٤١٩ ، ثم أصبح أرثوذكسياً بعد تقاربه مع ملك صربيا خلال سنوات ١٤١٩ - ١٤٢٦ ، ومع اندلاع الحرب بين العثمانيين والبندقية سنة ١٤٣٠ ، تحل جون عن العثمانيين وانضم الى البندقية . إلا أن النصر كان لصالح العثمانيين الذين سيطروا على مدينة سالونيك في الجنوب وهزموا قوات جون في الشمال . وقد لجأ جون الى اعتناق الاسلام في هذه اللحظة لانقاذ ما يمكن انقاذه قبل أن تصل الجيوش العثمانية الى عاصمته . وقد اضطر جون ، الذي اصبح يدعى الآن حمزة Hamza نتيجة لما حدث أن يتخلل للعثمانيين عن قسم كبير من امارته ، وأن يتحول الى تابع Vassal للعثمانيين على ما تبقى من امارته .

الرابع عشر ، مع نجاح العثمانيين في عبور البوسفور والتغلغل في اتجاه الشمال . وقد أدى هذا النجاح ، بعد سلسلة من الانتصارات الكبيرة ، الى استنفاذ المالبيك والامارات المسيحية في البلقان التي تجمعت في حلف مقدس . وهذا الحلف ، في الواقع ، كان يغلب عليه الطابع الصليبي أكثر من الطابع القومي ، لأنه كان يهدف الى وقف تقدم الخطر الاسلامي في البلقان . وقد تجمعت جيوش هذا الحلف في سهل كوسوفا Kosova ، حيث تمكن العثمانيون من الانتصار في أحد أهم المعارك الحاسمة سنة ١٣٨٩ . وكان من نتيجة هذه المعركة توسع الانتشار العثماني الاسلامي في البلقان ، بما في هذا المناطق الالبانية التي دخل معظمها في اطار الادارة العثمانية الجديدة . وفي البداية كانت سياسة العثمانيين تقوم على الاعتراف بالأمراء الاقطاعيين المحليين مقابل اعترافهم بالسيادة العثمانية ، مما كان يشمل تقديم مساعدتهم العسكرية في وقت الحاجة الى الامبراطورية العثمانية بالإضافة الى دفع خراج سنوي . وإلى جانب هذا ، كان على الأمراء أن يرسلوا أبناءهم كرهينة الى البلاط العثماني في أدرنة ، حيث كانوا يتكسبون ثقافة عسكرية رفيعة ويعينون بعد ذلك في أهم المراكز الادارية والعسكرية في الامبراطورية العثمانية .

ومن هؤلاء الأمراء الاقطاعيين في المناطق الالبانية كان جون كاستريوتي Gjón Kastrioti الذي كان يحكم منطقة واسعة في شمال البانيا في ذلك الوقت . وقد اعتنق هذا الأمير الاسلام فيها بعد وبديل اسمه المسيحي باسم عربي هو حمزة Hamza . وحسب التقليد المتعارف عليه في ذلك الوقت ، فقد أرسل هذا الأمير أبناءه الأربعة الى البلاط العثماني في أدرنة ، بما فيهم ابنه الأصغر جريج . وتذكر المصادر أن هذا الفتى قد لفت الانتباه اليه لذكائه وشجاعته ، مما دفع السلطان مراد الثاني (١٤٢١ - ١٤٥١) الى إحاطته برعايته بعد أن اختار له اسماً جديداً هو اسكندر ، تيمناً بالقائد المعروف الاسكندر ذو القرنين ، نظراً لانها من جنس واحد . وفي هذا البلاط نشأ اسكندر الالباني مع الأمير محمد ، السلطان محمد الفاتح لاحقاً ، حيث اكتسب ثقافة عسكرية رفيعة وأصبح من الشخصيات العسكرية المعروفة في ذلك العصر . وقد نبتت شهرته من المعارك الكثيرة التي خاضها سواء في آسيا أو في أوروبا ، حيث كان يقود المعارك لنشيت الوجود العثماني الاسلامي في هذه المناطق . وقد كان السلطان في ذلك الحين قد أتمم عليه برتبة سنجق بك ، حيث اشتهر بعد هذا باسمه المركب اسكندر بك .

ويبدو أن هذا الوضع لم يعجبه ، مما دفعه سنة ١٤٣٨

ونظراً لمكانة عائلته في المناطق الالبانية ، فقد كان هذا

ذاعت بالاسم الذي كان السلطان مراد الثاني قد منحه له .

كان انقلاب اسكندر بك يشكل ضربة قاصمة للعثمانيين ، نظرا لأن استقرار وضعهم في المناطق الالبانية الحدودية ، التي كانت تفصل بينهم وبين الغرب المسيحي ، كان قد ساعدهم بمساندة الالبانيين للتوسع في البلقان ، في الشمال والشرق ، حيث كان الهدف الرئيسي لهم هو القسطنطينية . ولهذا أدى انقلاب اسكندر بك الى تبدل كبير في أولوية الأهداف ، بحيث أصبح الهدف الرئيسي للسلطان العثماني هو القضاء على اسكندر بك لكي يتفرغ لبقية الفتوحات . وقد أرسل السلطان العثماني لهذا الهدف جيشا كبيرا الى المناطق الالبانية سنة ١٤٤٤ ، إلا أنه أصيب بهزيمة فادحة . ومن هذه السنة أصبحت الحملات العثمانية التي توجه ضد اسكندر بك شبه دورية ، في كل سنة تقريبا ، إلا أنها كانت تفشل في إحراز أي انتصار ، مما أدى الى اهتزاز هيبة الامبراطورية العثمانية . وقد دفع هذا أخيرا السلطان مراد الثاني ليشأر لهية الامبراطورية ، فجمع ما لديه من جيوش من آسيا وأوروبا وتوجه سنة ١٤٥٠ الى المناطق الالبانية ليقضي على قوة اسكندر بك .

وفي شهر أيار حاصر السلطان مراد الثاني بجيوشه الجمرية مدينة كرويا ، عاصمة اسكندر بك حيث بقي يشدد الحصار لمدة خمسة أشهر الى أن أدركه اليأس من اقتحام المدينة مما دفعه للعودة من حيث أتى .

وقد عاد السلطان مراد الثاني الى عاصمته أدنة وهو يحمل غيبة مريرة لآخفاقه في الانتصار على اسكندر بك ، الذي شغله عن تنفيذ ما كان يحلم به حول فتح القسطنطينية . وقد صعب على السلطان مراد الثاني أن يرحل عن الدنيا دون أن يتمكن من فتح القسطنطينية وترك هذا لابنه محمد ، السلطان محمد الفاتح لاحقا ، الذي ودعه بقوله : « كان بإمكانك أن أتق القسطنطينية لولا اسكندر بك » . وفي هذه الحالة توفي السلطان مراد الثاني سنة ١٤٥١ ، بعد أن ترك هذه الوصية لابنه ، الذي عرف كيف يستفيد منها .

ومع أن هزيمة السلطان مراد الثاني أمام أسوار مدينة كرويا هزت أوروبا وجعلت من اسكندر بك أعظم شخصية في ذلك الوقت ، إلا أنه كان واثقا من عودة السلطان الجديد للأخذ بالثأر ، مما دفعه الى الاتصال بالدول المجاورة طلبا للمساعدة . إلا أن البندقية ، التي كانت وراء اسكندر بك في البداية ، تخلت عنه بسرعة ، مع أن اسكندر بك عرض عليها مرتين أن يضع نفسه ومنطقته تحت حمايتها ، مقابل بعض المساعدات المادية

الى الارتداد عن الاسلام والى الاستعداد للقيام بعمل ما . ونظرا للمكانة التي كان يتمتع بها اسكندر بك في ذلك الحين في البلاط العثماني ، فقد كان من المتوقع أن يرث سلطة أبيه على المنطقة التي كان يحكمها حسب التقاليد السائدة آنذاك . إلا أن هذا لم يحدث . ويبدو أن هذا قد أحدث ردة فعل لدى اسكندر بك ، مما دفعه للتفكير في طريق آخر لاسترداد حقه في حكم المنطقة ، ومن ناحية أخرى كانت جمهورية البندقية ، ومن ورائها الفاتيكان ، يراهنان على الماضي المسيحي لاسكندر بك لقبال الوضع في اللحظة المناسبة . وفي هذا الاتجاه كان البابا أوجين الرابع ، كما مر معنا يلاحق اسكندر بك بالبرسل والرسائل لاقناعه بالارتداد عن الاسلام . وقد جاءت هذه اللحظة مع الحية التي أدركت اسكندر بك نتيجة لتقلب الوضع في إمارة أبيه . ويبدو أن هذه الصلات بين الطرفين قد توطدت بسرعة ، إذ أن جمهورية البندقية أعلنت اسكندر بك مواطنا فخريا لها سنة ١٤٣٩ ، مما كان يشير الى أن اسكندر بك كان يستعد للقيام بانعطاف جديد بالتعاون مع والده .

ومع هذا ، يبدو أن هذه الصلات والاستعدادات كانت تتم من وراء ظهر العثمانيين ، نظرا لأن ثقة السلطان باسكندر بك استمرت على ما هي عليه الى سنة ١٤٤٣ ، حين توفي والد اسكندر بك ، وقد حانت الفرصة في هذه السنة لاسكندر بك ، حين أرسله السلطان لقتال المغتاريين في البلقان ، بالقرب من مدينة نيش NISH ، إلا أن اسكندر بك استغل فرصة وجوده في هذه المنطقة وذهب مع نخبة من جنوده الالبانيين الى مدينة كرويا Kruja المنيعية التي استولى عليها وأعلن منها الحرب على العثمانيين في ٢٨ تشرين الثاني ١٤٤٣ . وقد صاحب هذا فورا إعلان اسكندر بك عن عودته الى دينه القديم ودعوة الآخرين الى الارتداد عن الاسلام ، إلا أن هذا للأسف تم وسط مجزرة واسعة لا مبرر لها .

## لولا اسكندر بك !

فقد تم استدعاء كل الالبانيين الذين كانوا قد اعتنقوا الاسلام الى مدينة كرويا ، والى المدن الاخرى التي اعترفت بسلطة اسكندر بك ، حيث وضعوا أمام خيارين : الارتداد عن الاسلام أو الموت . وتذكر المصادر أن غالبية هؤلاء قد رفضوا الارتداد عن الاسلام ، مما أدى الى تصفيتهم في مجزرة واسعة لم تبق على أحد منهم ، لقطع كل صلة بالماضي وفي الواقع لم يبق من هذا الماضي إلا اسم اسكندر بك نفسه ، الذي لم يرغب صاحبه في تغيير واسترداد اسمه القديم جبرج نظرا لأن شهرته كانت قد

فتحها أخيراً سنة ١٤٥٣م . ومع سقوط القسطنطينية في أيدي العثمانيين أصيب الغرب المسيحي بهلع كبير ، لما كانت تمثله القسطنطينية في ذلك الوقت بالنسبة للعالم المسيحي . وفي الواقع ، كان السلطان محمد الثاني بحركة طموح كبير لفتح عاصمة الشرق ( القسطنطينية ) والغرب ( روما ) معا . وكان من الطبيعي في هذه الحالة بعد انتصاره الكبير الأول ، أن يلتفت صوب الغرب ليستأج فئوته . إلا أن هذا التقدم كان يفترض بالضرورة القضاء على قوة اسكندر بك ، فقد كانت مدينة كرويا ، عاصمة اسكندر بك ، في منتصف الطريق بين القسطنطينية وروما ، ولذلك كان لابد له من إزاحة اسكندر بك عن طريقه لكي يصل الى روما .

وفي سنة ١٤٥٧ قام السلطان محمد الثاني بأول محاولة لفتح هذا الطريق ، فأرسل جيشاً كبيراً لقتال اسكندر بك إلا أن هذا الجيش مني بهزيمة فادحة ، مما دفع السلطان الى تأجيل مواصلة القتال معه الى فرصة أخرى . وقد حانت هذه الفرصة سنة ١٤٦٢ ، حين توترت العلاقات بين اسكندر بك ، وجمهورية البندقية الى أن وصلت الى الحرب غير المعلنة بين الطرفين . وقد رأى السلطان محمد الثاني في هذا الموقف الجديد الفرصة التي ينتظرها ، فقام في السنة اللاحقة ١٤٦٣ بتوجيه حملة عسكرية للقضاء على اسكندر بك ، وحين هزمت هذه الحملة أرسل وراءها حملة أخرى انتهت الى الاخفاق أيضاً ، مما دفعه الى إرسال حملة ثالثة كبيرة في نفس السنة إلا أنها تعرضت أيضاً الى هزيمة فادحة .

وبعد هذه المحاولات الثلاثة انتهت الأمور في أواسط سنة ١٤٦٣ الى اتفاقية سلام بين الطرفين . وقد وقع كل طرف على هذه الاتفاقية رغبة في تجميع قواه للاستعداد لجولة قادمة وحاسمة . وفي الواقع لقد شجع هذا الموقف الغرب المسيحي على التفكير في انتهاز هذه الفرصة والانتقال من الدفاع الى الهجوم . وقد بدأت الأمور تجري في هذا الاتجاه منذ شهر آب ١٤٦٣ ، حين عقدت معاهدة جديدة بين اسكندر بك وجمهورية البندقية لشن الحرب ضد العثمانيين . وبعد عدة شهور ، وفي تشرين الثاني ١٤٦٣ ، أعلن البابا بيوس الثاني (١٤٥٨ - ١٤٦٤) عن حرب صليبية جديدة ضد العثمانيين ، ووجه نداء الى كل الشعوب المسيحية للمشاركة في هذه الحملة ، وفي ٢٧ تشرين الثاني ١٤٦٣ أعلن اسكندر بك الحرب على العثمانيين ، وشن عدة حملات على المناطق العثمانية المحيطة به . وقد تطور الموقف في بداية ١٤٦٤ ، حين ذهب البابا بيوس الثاني الى أنكونا لينطلق من هناك بالحملة الصليبية الى مدينة راغوصة ( دوبروفنيك الحالية في يوغوسلافيا ) حيث كان سيلتقي باسكندر بك وملك

والعسكرية . وقد رفضت البندقية هذا العرض حينذاك لخشيها من تحول اسكندر بك الى قوة منافسة لها في المنطقة . وبعد هذا التراجع من جانب البندقية توجه اسكندر بك الى ملك نابولي ، الفونس الرابع الذي كان يعلم بقيادة حملة صليبية جديدة تقضي على العثمانيين في البلقان وتؤدي الى خلق إمبراطورية متوسطية تحت زعامته . وقد انتهز الفونس الرابع حاجة اسكندر بك الى المساعدة الماسية ، ففرض عليه التوقيع على اتفاقية قاسية في شروطها ، في ٢٦ آذار ١٤٥١ ، التي تضمن له السيطرة على المناطق الألبانية في اتجاه طموحه الكبير :

- ١ - تسليم اسكندر بك وبقية زعماء قومه إماراتهم ، بما في ذلك مدينة كرويا ، الى نائب للملك الفونس .
- ٢ - على هؤلاء أن يدفعوا للملك الفونس الخراج ، الذي كان يطلبه السلطان منهم ، بعد تحرير أراضيهم من الأتراك بمساعدة الفونس .
- ٣ - كل المناطق المحررة من الأتراك ستكون ملكاً للفونس ، الذي سيمتدح اسكندر بك وبقية زعماء قومه ما يريد من هذه الأراضي .
- ٤ - على اسكندر بك أن يأتي شخصياً الى نابولي ، بعد استرداد أراضيه من الأتراك ، لكي يعلن شخصياً خضوعه لسيادة الفونس .
- ٥ - لا يحق لاسكندر وبقية زعماء قومه شراء الملح إلا من نابولي .
- ٦ - يبقى الأمر للملك الفونس في تثبيت امتيازات مدينة كرويا وامتيازات رؤساء العشائر الألبانية .

### رأس جسر معاكس

وفي الواقع كانت هذه الاتفاقية تعني الكثير بالنسبة للإمبراطورية العثمانية ، نظراً لأنها جعلت من غرب البلقان رأس جسر للغرب المسيحي ، يمكن أن ينطلق منه لتصفية الوجود العثماني الاسلامي في البلقان . إلا أن الموقف تغير في ذات السنة مع صعود محمد الثاني المعروف بالفاتح الى عرش السلطنة ، الذي استفاد من تجربة أبيه الفاشلة . وكان السلطان محمد الثاني قد اشترك مع أبيه في حصار عاصمة اسكندر بك ، الذي انتهى الى القتل سنة ١٤٥٠ . وإلى جانب هذا كانت قد بقيت في ذاكرته كلمات أبيه الأخيرة : « كان بإمكانك أن تفتح القسطنطينية لولا اسكندر بك » ، ولذلك تحجب تبديد طاقته العسكرية في قتال اسكندر بك ، وتفرغ عوضاً عن ذلك للاهتمام بفتح القسطنطينية . ولأجل هذا ، ساد نوع من الهدوء بين العثمانيين واسكندر بك ، قام خلاله السلطان محمد الثاني بتوجيه أفضل جيوشه الى القسطنطينية ، التي تمكن من

ويمكن من فتح مدينة ليجا ، التي كان قد دفن بها اسكندر بك . ونظرا الى أن اسكندر بك كان قد تحول الى اسطورة في نظر العثمانيين فقد قام الجنود بنش قبره ليأخذوا ما بقي من عظامه ليستخدموها كتمائم واقية من الموت .

وفي النهاية لم يبق أمام السلطان محمد الثاني : إلا مدينة شكودرا Sgkodra ، فقاد بنفسه الحصار الى أن استسلمت له سنة ١٤٧٩ .

كانت هذه الحرب الطويلة التي قادها اسكندر بك ، والتي أنهكت الامبراطورية العثمانية لاربعين سنة تقريبا ١٤٤٣ - ١٤٧٩ ، نتائج خطيرة وبعيدة المدى فيما يتعلق بالاسلام ، سواء على المستوى البلقاني أو الاوربي ، وحتى العالمي ، كما ترى الباحثة السوفيتية ايرينا سنكفيتش Iri-na Senkevich . فلهذه الباحثة المعروفة والمختصة في التاريخ الالباني تشدد هنا على أهمية دور اسكندر بك في إعاقاة التوسع العثماني الاسلامي في اوربا ، سواء في الشمال ( هتغاريا ) أو في الغرب ( ايطاليا ) ، الشيء الذي لو حدث لكانت له نتائج لا يمكن التنبؤ بها الآن .

وحول هذا يتفق المؤرخون على أن اسكندر بك ، الذي تمكن من شد جيوش الامبراطورية العثمانية لفترة طويلة من الزمن ، قد شغل هذه الجيوش عن متابعة فتوحاتها في اتجاه اوربا الغربية ، وقد كان هذا واضحا في ذهن السلطان محمد الثاني الذي كان يعلم بفتح روما بعد القسطنطينية ، ليحول البحر الأبيض الى بحيرة اسلامية . إلا أن عاصمة اسكندر بك ، مدينة كرويا التي كانت في منتصف الطريق كانت هي العقبة في وجه مشروعه . ولهذا قاد السلطان محمد الثاني بنفسه أفضل جيوشه للقضاء على اسكندر بك . وحين سقطت مدينة كرويا أخيرا سنة ١٤٧٨ ، انفتح الطريق فورا الى روما . وقد أعقب هذا مباشرة الانزوال العثماني على الشاطئ الايطالي في تراتو Tarento سنة ١٤٨٠ . إلا أن وفاة السلطان محمد الثاني في السنة اللاحقة ١٤٨١ أدت الى انقراض روما ، لأن خليفته السلطان بايزيد الثاني لم يكن مهتما بتابعة الفتح في هذا الاتجاه .

وحول هذا الدور الخطير الذي قام به اسكندر بك ، من مقاتل في سبيل الاسلام الى منقذ للمسيحية في اوربا ، لدينا اعترافات البابا كاليكستوس الثالث ( ١٤٥٥ - ١٤٥٨ ) ، التي لا تحتاج الى أي تعليق . ففي إحدى رسائله الى الملك الفرنسي ، التي تحمل تاريخ ٨ شباط ١٤٥٧ ، يستعمل البابا أفضل العبارات لتعجيد اسكندر بك ، الذي أقام سدا منيعا أوقف وراءه الفيضان التركي ومنعه من أن يمتدح اوربا المسيحية . ○ د . محمد فاكو

برشتنا - يوغوسلافيا

هتغاريا . إلا أن البابا توفي فجأة في آب ١٤٦٤ ودفن معه حمله في هذه الحملة الصليبية .

## هبة العثمانيين

وكان من الطبيعي أن تحدث هذه المبادرة ، التي كانت ترمز الى انتقال الغرب المسيحي من الدفاع الى الهجوم ، ردة فعل عند السلطان محمد الثاني الذي كان يطمح في الوصول الى روما . وقد اكتفى السلطان في البداية بتوجيه عدة حملات عسكرية خلال تلك السنة ١٤٦٤ الى مدينة كرويا ، إلا أنها تعرضت جميعا للهزيمة ، مما أثر على الامبراطورية العثمانية . وللحفاظ على هبة الامبراطورية ، اضطر السلطان محمد الثاني في سنة ١٤٦٦ الى الذهاب بنفسه على رأس جيش هائل مؤلف من مئة وخمسين ألف مقاتل ومجهز بأحدث الأسلحة والمدافع الثقيلة للقضاء على اسكندر بك . وفي منتصف حزيران ١٤٦٦ وصل السلطان مع هذا الجيش الكبير الى مدينة كرويا واحكم الحصار عليها ، وعلى الرغم من الحصار العنيف والقصف المتواصل لاسوار المدينة ، فقد استمرت كرويا في المقاومة الى أن شن السلطان من فتحها واضطر للعودة بعد أن ترك نصف جيشه الكبير حول المدينة الى أن تسلم من الجوع .

وفي صيف ١٤٦٧ فقد السلطان محمد الثاني أعصابه ، حين عرف ان اسكندر بك لم ينجح في فك الحصار وحسب ، وانما توجه أيضا لحصار قلعة الباسان المنيع ، التي كانت مركزا عسكريا مهما للعثمانيين في هذه المنطقة . ونظرا لأن هبة الامبراطورية العثمانية أصبحت لا تحمل المزيد من الهزائم ، قام السلطان محمد الثاني بحشد مالهديه من الجيوش من اسبا وأوربا وتوجه بنفسه على رأس هذه الجيوش في شهر تموز ١٤٦٧ ليجاهر ثانية مدينة كرويا . وعلى الرغم من تشديد الحصار والقصف العنيف لاسوار المدينة ، بقيت كرويا صامدة في وجه الحصار ، بينما كان اسكندر بك خارج المدينة يشن هجماته القصيرة والحاطفة على الجيش العثماني لتخفيف الضغط على المدينة . وحين شن السلطان محمد الثاني من فتح المدينة قرر العودة بعد أن ترك جيشه هناك ليتابع الحصار الى أن يقضي الجوع على المواطنين في المدينة .

وفي غضون هذا كان المرض قد تمكن من اسكندر بك الى أن توفي في بداية ١٤٦٨ ، ودفن في مدينة ليجا Lex-ha القرية . وعلى الرغم من وفاته ، بقيت عاصمته كرويا تقاوم الحصار العثماني الشديد لمدة عشر سنوات كاملة ، الى سنة ١٤٧٨ . بعد أن نفذ كل مايمكن أن يؤكل فيها . وبعد سقوط كرويا تابع الجيش العثماني تقدمه



# مَوْسُوعَةُ الْعَرَبِيِّ

ج



الجنرال جورج براون

أصابته قنابله « قلب »  
اسرائيل !

● هل صحيح أن في أمريكا أصواتا بدأت تعلق مدافعة عن حق العرب في القضية الفلسطينية محذرة من الخطر الاسرائيلي الذي بات يهدد مصالح أمريكا نفسها ويشوه صورتها أمام العالم الخارجي ؟

وكانت هذه هي المرة الاولى التي تسمع فيها اسرائيل مثل هذه الكلمات من مسؤول أمريكي كبير ورجل عسكري كره الحروب بنفس القدر الذي كان يدعو فيه الى السلام وهو يرى بلاده تخرج من حرب لتدخل حربا جديدة . . حرب كوريا ، ثم حرب فيتنام ، ثم حروب صغيرة أخرى في أنحاء متفرقة من العالم .

كانت اسرائيل اذن تعلق جراحها عندما دوت هذه الكلمات وتناقلتها الصحف في شهر يونيو من عام ١٩٧٤ . ومن هنا ازداد الجرح عمقا . . ومر عامان . وفي عام ١٩٧٦ التي براون قتيلة ثانية عندما عاد يردد قناعته بأن اسرائيل ما زالت تشكل عبئا عسكريا ثقيلا على بلاده . وقد كان وقع القنبلة الثانية لا يقل عنفا عن آثار التدمير التي كانت تحدثها القنابل التي كان يلقيها على قوات المحور في الحرب الثانية ، عندما كان يعمل قائدا ل سلاح قاذفات القنابل الأمريكية .

ورحل الجنرال براون بعد مرض عضال في عام ١٩٧٨ ، فقد كان مصابا بالسرطان ولكن كلماته بقيت من بعده شاهدا على العلاقة التي قامت بين الولايات المتحدة

نعم صحيح . ففي أمريكا خلاف على مدى التأيد الذي يتحتم على الولايات المتحدة أن تقدمه لاسرائيل ، وهو خلاف قديم بدأ عندما كان بن جوريون رئيسا لحكومة العدو في السنين ، ثم كان أن وجه نداء الى يهود أمريكا يدعهم فيه الى اعلان ولائهم لاسرائيل أولا . وثار اليهود وقالوا : « بل نحن مواطنون أمريكيون ! » وحتى قبل ذلك في عهد الرئيس الاسبق أيزنهاور . أما الدفاع عن قضية الفلسطينيين . وان كان غير مباشر الا أنه كان ملموسا في التغطية « غير المتحيزة » للمذابح التي ارتكبتها الاسرائيليون اخيرا في لبنان الشقيق .

تذكر كلمات جاءت على لسان واحد من كبار العسكريين الأمريكيين ، وهو الجنرال جورج براون رئيس هيئة أركان حرب القوات المشتركة في أوروبا ، قال براون : « اسرائيل تطلق مدلل . اسرائيل أصبحت عبئا عسكريا على أمريكا . اليهود يملكون الولايات المتحدة . يملكون بنوكها ، و يملكون صحفها . »

وقامت قيادة اسرائيل . فقد كان الجرح الذي أصابها في حرب أكتوبر عام ١٩٧٣ ما زال ينزف .

الامريكية واسرائيل .

ولعلنا نجد في كلمات الرئيس الأمريكي الأسبق الجنرال ايزنهاور عن جورج براون شاهدا آخر على المكانة التي كان يتمتع بها هذا المواطن الأمريكي الذي قال كلمته وقعب ، فقد قال عنه وهو يمنحه وسام البطولة في الحرب العالمية الثانية : « انه طيار جريء ومقاتل شجاع ، ثم هو يحمل قلبا من ذهب .. اتنا نشترك في أشياء كثيرة ، لعل أهمها كراهتنا الشديدة للحروب وما تجره من ويلات على البشرية » .

( م . ن )

وأكثر تفصيلا ، يرجع ذلك في نظرنا الى أن ابن الطقيل كان أقوى شغفا بالادب وأوسع اطلاعا عليه ، وأشد تمكنا منه ، كما كان صاحب مزاج فني أو شاعري وبصيرة بطرائف الكلام .

أما الرسالتان الأخريان فقد كتبنا بأسلوب رمزي مركز مستغلق ، وقصة السهروردي أقصر وأشد تعقيدا وغموضا .

والمجال هنا لايسمح بتعريف كل فيلسوف منهم وقصته وفلسفته ولو بالأجمال ، ولهذا نكتفي بأشهر الفصص الثلاث وصاحبها وفلسفته .

ولد ابن الطقيل في جيرة مدينة غرناطة في الاندلس ، ولا تعلم شيئا عن أسرته وتربيته ، ولكن يظهر من أحواله عند كبره أنه كان متبحرا في معظم علوم عصره ، اذ كان فيلسوفا وأديبا وشاعرا وطيبيا وعلما رياضيا وفلكيا ، فهو ممن يمثلون عصرهم في العلوم الحكيمة أعظم تمثيل ، الى جانب تبحره في الادب ، وكل هذا يدل على أنه كان على حظ وافر من العبقرية والجد في التحصيل ، وأن أحوال بيته قد يسرت له أن يكشف عن جوانب عبقريته ، ويرضي طموحه الى تحصيل المعارف المتنوعة نظرية وعملية وكان الى جانب ذلك بصيرا بامور السياسة والادارة وقد تولى عدة مناصب سياسة وادارية فكان فيها موفقا ، بل نال فيها التقدير والمودة .

درس الطب في مدينة غرناطة ثم زاول الطب فيها ، وصار الى جانب ذلك كاتب السر لوالي اقليم غرناطة بالاندلس ، ثم استدعاه حاكم سبتة وطنجة في المغرب ليكون كاتب السر في ولايته وكان هذا الحاكم من أولاد عبد المؤمن مؤسس دولة الموحدين في المغرب ثم الاندلس ، فلما ارتفعت شهرته استدعاه السلطان الموحدي ابو يعقوب ليكون طبيبه ووزيره أيضا فبقي كذلك نحو اثنين وعشرين سنة ، ولكن صلته بالسلطان واعماله في خدمته لم تحل دون اشتغاله بالفلسفة وتعليمها لطلابها الشبان ، فكان له تلاميذ يتهم بتعليمهم الفلسفة وتنمية مواهبهم العقلية ، وكان يضع أمامهم مشاكلها



## روبينسون كروزو العرب !

● من مؤلف «حي بن يقظان» وما «فلسفته» ؟

«حي بن يقظان» عنوان ثلاث رسائل ، أو ثلاث قصص لثلاثة من فلاسفتنا الاعلام ، أقدمهم وأشهرهم الشيخ الرئيس ابن سينا ( ٣٧٠ - ٤٢٨ هـ ) والشافعي ابن طفيل الاندلسي الذي عاش في القرن السادس الهجري ( ت ٥٨١ هـ ) ، وآخرهم شهاب الدين السهروردي الذي عاش في القرن الثامن الهجري وقد قتل سنة ٧٥٨ هـ وهو في السادسة والثلاثين ، وقد طبعت القصص الثلاث أخيرا في كتاب واحد في مصر بعنوان «حي بن يقظان» ، بتحقيق الاستاذ أحمد أمين «رحمه الله» .

أما قصة «ابن سينا» فتقع في نحو تسع صفحات ، وتقع قصة «ابن طفيل» في خمس وستين صفحة ، وقصة «السهروردي» فيها دون أربع صفحات .

وقصة ابن طفيل أشهرها ، فاذا ذكرت «قصة حي بن يقظان» انصرف الذهن اليها دون القصصتين الآخرين ، وفوقهما أطول وأشهر ، هي أيضا أبلى بياناً ، وأيسر فهما

وهكذا بقي يبحث وينقب حتى انتهى الى هذه النتيجة حين بلغ الخمسين ، وقد توصل اليها بالتدرج بعد عناء وعذاب طويل .

وكان على مقربة من جزيرة حي جزيرة أخرى ، يتدين أهلها على وفق ملة من الملل الصحيحة مأخوذة عن أحد الانبياء السابقين ، وكان بها فتان من أهل الفضل والرغبة في الخير اسم أحدهما ( إيسال ) والآخر ( سلامان ) تقبلا هذه الملة خير قبول ، والتزما جميع شرائعها ، واصطحبا على ذلك ، ثم تعلق إيسال بالعزلة لأنه كان نزوعا الى الفوص على المعاني ، وتعلق سلامان بملازمة الجماعة ، ولهذا تفرق الصديقان ، فارتحل إيسال يطلب جزيرة منفردة بعدد فيها الله ويقصد فوق مصادقة في جزيرة حي ابن يقظان ، ولقيه فيها وبعد أحداث جمة خلال مدة طويلة تعلم حي لغة إيسال ، وتباحثا حتى وصل كل الى ما عند الآخر من معارف وعقائد ، وعلم إيسال حيا جميع ما ورد في ملته من تعاليم ، ومنها وصف العالم الالهي ، وأحوال الأخيرة ، ومنها العبادات كالصلاة والصوم فتلقى عنه حي ذلك بالقبول .

والقصة حافلة بكثير من التفاصيل بعضها مرتب على بعض منطقيا ، ويكتفي منها ما تقدم . أما فلسفة ابن الطفيل فهي واضحة من قصته ، وهو لم يكتبها الا لتوضيح هذه الفلسفة ، وخلاصتها ان في وسع الانسان أن يتدرج في المعرفة معتمدا على فراسة عقله ليصل من المحسوس الى المعقول ثم يرتقي حتى يتصل بواجب الوجود الذي هو الله ، ولكن هناك درجة أعلى وأكمل من هذه المعرفة وهي الوصول الى درجة مشاهدة الاسرار الالهية ، عن طريق اللوق ، وهذه المرحلة تقترب بالغبطة واللذة . فالعقل يصل عن طريق العلم الى الله فيبلغ سعادته ، ولا بد له أن يبلغ بالارادة والرياسة النفسية الى أن يرى الحق في كل شيء فيحس غاية الالتذذ ، والوصول الى هذا لا يتم إلا عن طريق الذوق والبصيرة ، لآعن طريق العقل ولا الادراك القطري الذي يلتزم القياس ، ويقم المقدمات ليبي عليها النتائج .

( م . خ . ت . )

ويوزع اليهم أن يحلوا ، ويصرهم بطرق البحث فيها . وكان يقرب الى السلطان كثيرا من العلماء والنوابغ في دولته ، وبوصي برعايتهم وأشهر هؤلاء ابن رشد الذي كان فيلسوفا وطيبا وقيها أيضا وهذا يدل على ساحة اخلاقه وعظم نفسه . لأن العادة في المحيطين بالسلطين والملوك أن يشارروا على مناصبهم ، ويجولوا دون أن يناسفهم أحد ممن يصلحون لمثل مناصبهم من النوابغ ، وحين تقدمت السن بابن الطفيل أوصى السلطان أن يحل ابن رشد محله في تطيب السلطان فاتخذ السلطان طبيا وبقي فترة بعد ذلك في الوزارة ثم تركها ولكن بقيت محبة السلطان له واعتماده عليه في المشورة بعد تركه الوزارة حتى توفي السلطان وهو يحارب الافرننج في الاندلس سنة ٥٨٠ هـ ، وحين ولي السلطنة بعده ابنه يعقوب الملقب بالمنصور أبى كايه على محبة ابن الطفيل والاعتماد عليه في المشورة ، ولما توفي ابن الطفيل في السنة التالية سنة ٥٨١ بمدينة مراكش ، حضر هذا الخليفة جنازته ، ومشى فيها تكريما لهذا الرجل النبيل الذي أخلص له ولأبيه .

ومن آيات لباقة وحضور بديته أنه مدح والي اقليم غرناطة حين كان في خدمته ، فاقسم الوالي أن لا يعود ابن الطفيل الى بيته الا ماشيا على الذهب . ولما كان كل ما في خزينته الاقليم من الذهب لا يكفي لبقاير متصلا من قصر الوالي الى بيت ابن الطفيل ، اقترح ابن الطفيل فورا ان تركب بعض الدنانير الذهبية في أسفل ثعلبه ، ولما تم ذلك لبسها ورجع الى بيته ماشيا ، وبذلك برت بين الوالي ، وخرج من ورطته التي لم يكن ليخرج منها بغير هذه الحيلة .

ويكتفي هذا للتعريف بابن الطفيل ، أما فلسفته فتظهر من قصته حي بن يقظان ، وخلاصتها أن حيا نشأ بعد ولادته في جزيرة صغيرة فاحتضنته طليبة وارضعته ، ثم عنيت به حتى استطاع تحصيل قوته ، ونما عقله ، فبدأ يفكر فيها حوله وفي نفسه حتى الساء بكواكبها ونجومها ، ومن ملاحظاته ونهاره معتمدا على حواسه وعقله أدرك أنه محاط بعالم كبير يجري على نظام متقن ، وحاول أن يكشف هذا النظام ويعمل على وفقه ، وأخيرا وصل الى أنه لا بد أن يكون وراء العالم إله يديره .



## كتب المستقبل



●الاسطوانة أو اللقافة التي ترمى في الصورة ليست شريطا خاصا بجهاز تسجيل من الطراز القديم .. انها كتاب كبير ، بل موسوعة تقع في نحو ١٠ مجلدات ، وفي حوالي ٦٠٠٠ صفحة ، لو كانت لتطبع على ورق على نحو ما تطبع كتب هذه الايام .. انها - باختصار - كتاب المستقبل .

ولعل أول ما يلاحظ المرء في كتب المستقبل هذه التوفير في الحجم ، وبالتالي في الحيز الذي تشغله الكتب .. اضافة الى ذلك الوضوح وسهولة القراءة .. قراءة محتويات الكتاب ، بل الشريط ، بواسطة المنظار الخاص به ، ولو نحن ذكرنا أن كتب المستقبل هذه ليست أغل من الكتب الورقية .. بل انها أرخص منها بنسبة كبيرة لما شك أحد في أن كتب المستقبل .. ستكتسح الاسواق دون منازع .. فالثمن الذي تدفعه لشراء موسوعة كالتي في الصورة ( ١٠ مجلدات × ٦٠٠٠ صفحة ) لايزيد على ٧ دولارات يضاف الى ذلك ٣ دولارات ثمن المنظار .. تلك هي أسعار الوقت الحاضر .. وأغلب الظن أنها ستخفض كثيرا لذي شيوعها في المستقبل .

على أن أسلوب التسجيل في الكتب الجديدة ليس أسلوب الفيديو .. ولعله أقرب إلى أسلوب الميكرو فيلم ، فالاسطوانة الأم تصور عليها محتويات الكتاب بواسطة الاشعة الالكترونية ... مصغرة بمقدار ١ : ٨٨ - بالنسبة الى حجمها الاصل ، ويسهل بعد ذلك صنع نسخ بلاستيكية ( Thermoplastic ) ( عن تلك الاسطوانة بكميات كبيرة وتكاليف زهيدة .

وتجدر الاشارة الى أن هذه الكتب مجهزة بكمبيوتر يمكنك من العثور على الموضوع الذي تريد ، وفتح الكتاب عند الصفحة الذي تريد .

ويقال ان ربات البيوت سيتخلصن من النعرة التي يحملنها ضد الكتب الورقية .. وذلك على الاقل بالنظر لما تنتجه الكتب الجديدة من توفير في المكان .

( ي . ز )

الرئيس .. والقائد !

أيهما أنت ؟

الرئيس يدفع رجاله الى العمل .

والقائد يعلم رجاله ويدبرهم .

الرئيس يعتمد على سلطته

والقائد يعتمد على النوايا الطيبة

الرئيس يثير الخوف في نفوس مرؤوسيه

والقائد يثير الحماس في قلوبهم .

الرئيس يقول « أنا قلت ، وأنا فعلت ! »

والقائد يقول نحن .. دائما نحن .

الرئيس يقول : « يجب أن تحضروا في الوقت المحدد لبدء العمل ! » والقائد يحضر الى عمله قبل موعد بدء العمل .

الرئيس يحدد الشخص الذي يلومه على الخطأ الذي حدث .

والقائد يتقدم في هدوء ويصلح الخطأ .

الرئيس يعرف كيف يتم انجاز العمل المطلوب .

والقائد يشرح لهم ما غفي عليهم .

الرئيس يحول العمل الى مهمة شاقة عسيرة .

والقائد يجعل من العمل مباراة يتسابق الجميع على الفوز فيها !

( م . ن )



# نحن والتلفزيون

- حرب الشبكات والأجهزة هي أول الحروب المقدسة في قارة التكنولوجيا
- من يخاف التلفزيون : نحن .. أم الأطفال ؟

بقلم : فاروق عبد العزيز

□ هذا الذي بات يسكن في كل بيت .. التلفزيون .. ماذا يمكن ان يفعل في واقع الاسرة ومستقبلها ؟

فحضارة اليوم تلخص في استقبال سلمي للصور والأحداث على ستر ناقل . وهذا السار المخاتل نفسه هو الذي يكشف ونستون ويقدمه الى غرفة التعذيب « التي ليس فيها ظلام » . إنه التلفزيون !

## لحظات معتادة !

بماكاننا اليوم ان نسلم بان ما سيحدث في العالم خلال عام ١٩٨٤ سيكون هو تطبيقاً دقيقاً لما تخيله الروائي البريطاني جورج أورويل قبل نحو ثلاثين عاماً في روايته « ١٩٨٤ » . العالم مقسم سياسياً ، واقتصادياً بين قارتين عظيمتين .. الأمم القديمة ثلاثت والايديولوجيات اختفت .. حروب « مقدسة » مستمرة وقارة غنية وأخرى فقيرة .. واحدة بوليسية والأخرى لا نعرف ماذا ..

إنها العاشرة ليلاً ... تدخل أي بيت لتجد أقصى تجسيد « لحضارة الاستقبال السلمي للصور » . العائلة جالسة في حضرة الصندوق - التلفزيون . على هذه القناة عمل درامي فقير يؤدي تلقائياً بالتكرار اي إلحاق أضرار جسيمة بذوق المشاهد العادي وغير العادي . على تلك القناة تلتقي مع « ستراسكي وهتش » ( ثنائي بوليسي

القاسم الوحيد المشترك بينهما هو اقتسامها لقارة التكنولوجيا . وفي إحدى القارتين تدور الأحداث ويكون الصندوق الكبير المثبت فوق كل الجدران هو وسيلة الحكومة للاتصال بالمواطنين . إنه السار الناقل الذي يستريحه ونستون يطل القصة ليتذكر الكتابة والتفكير اللذين محتها الحكومة من ذاكرة الناس ومن التاريخ .

جذاب يقوم بمغامرات بوليسية تتضمن عنفا وإجاعات جنسية ) ، أو مع « ثيس » ثنائي بوليس من راكبي الدراجات النارية ... جاذبية ... عنف ... إجاعات جنسية ، أو كوجاك ( بوليس . عنف . جنس ) أو مسلسل دالاس ، ( صراع عائلي . عنف مكثوم وعلمي . إجاعات جنسية قوية ) ...

حرك مفتاحا هوائيا يستقبل لك ارسالا تلفزيونيا شقيقا ... « بيلامي » ( بوليس . عنف . جنس ) « شومسترنج » ... كولومبو ... « الجرمنة الغامضة » ... وتحيل هوائيا يستقبل من محطات بعيدة غير شقيقة في تمام الساعة العاشرة مساء ( بالتوقيت المحلي ) وتستجد ملاتكة تشارلي ( بوليس . عنف . جنس ) أو « الفارس الأزرق » أو « دخان البنادق » ( وسترن . عنف ) أو « سيريكو » وعشرات العشرات من المسلسلات والمواد التلفزيونية التي يجري إنتاجها في مصنع التلية الاميركي .

العائلة في حضرة التلفزيون . تستقبل الزوار والموجات التلفزيونية بنفس الخماس . صوت التلفزيون يمكن أن يجبو قليلا لكنه يجب ان يظل هناك ...

وفي قلب هذا كله تجد الاطفال متكومين على أرضية الغرفة فارغى الأفواه ويتابعون بعيون زجاجية - كسار مستقبل نشط آخر - أحداثا وشخصيات يعرفون مبتداها ومتنهاها ، ومع ذلك مادة التلفزيون التي احكمت قبضتها على العائلة لا تترك لأحد خياراً .

من أمثال هذه العائلة في العالم العربي هناك أكثر من ٣٤ مليون عائلة تملك أجهزة تلفزيون . ( في اميركا يرتفع الرقم الى ٤٣ مليون بيت ) . وقد غدا التلفزيون جزءا « تقليديا » من متاع أية أسرة عربية . ولم يحدث أن طالعنا دراسة تفصيلية حول انتشار هذا الصندوق يكل ما يحمله عبر البيوت العربية . ولكن ثمة احصائية تقول بأن متوسط التشغيل اليومي لجهاز التلفزيون في العالم العربي تصل الى ست ساعات . وبالطبع فان هذه الساعات يتعكس تأثيرها على افراد العائلة حتى ولو لم يجلسوا طوال الوقت أمام الصندوق .

في الولايات المتحدة تبلغ المشاهدة اليومية ست ساعات أيضا . ولكنها هنا مشاهدة خالصة بحكم تنوع المحطات بين شبكات تجارية وأخرى للتلفزيون العام غير التجاري .



- الشرطيان في مسلسل « ثيس » : جاذبية وعنف وإجاعات جنسية تؤدي الى خلق نموذج للتقليد .



- من قتل جي . آر : مسلسل دالاس حصل على أعلى معدلات المشاهدة في العالم عنف وجنس وتحمل عائلي .

تلك اللحظات المعتادة . ماذا تقدم ؟



مسلسلات تعرض بالآلاف في أميركا تصدر تلقائياً إلى المستهلك العربي تتميز جميعها بالتمطية وأحادية النظرة تجاه الضحايا والقتلة : الدوافع والالامات والتبصيرات وما يبدو أنه طاقة نشطة للموسيقى والمونتاج . وما تحتويه من مضمون معروف سلفاً . تخلو من الامتاع ومسطحة بصرياً .

متتجوها يملثون ساعات المحطات في جو تنافسي عموم . نحن المستهلكين نعي ساعات الارسلان منها تعبئة بنسبة بلغت في كل عطائنا ٤٠٪ من ساعات الارسلان الكلية .

## حروب الشركات والشبكات والأجهزة

في مرحلة ما بعد الصناعة التي تعيشها الشركات العملاقة في أميركا واليابان يعتبر الجهاز التلفزيوني والمحطة التلفزيونية مادة قابلة للتغيير اليومي . فكل يوم تقريباً تعلن هذه الشركات عن ابتكار جديد وعن تطوير ملموس في أجهزة الارسلان والاستقبال . ومنذ أعوام قليلة أصبح « تلفزيون الكابل » شيئاً مشاعاً في أميركا وبلغ عدد قنواته هذا العام مائة قناة . وتلفزيون الكابل هو قناة تلفزيونية خاصة يتم توصيلها إلى المشتركين لكي يستقبلوا في منازلهم المواد والأفلام والبرامج التلفزيونية التي يرغبون في مشاهدتها بعيداً عن سطوة الاعلان التجاري الذي يحتل مكاناً في كافة المواد التلفزيونية التي تقدمها المحطات التجارية ( المحطات التجارية هي محطات الارسلان للشبكات الثلاث الكبرى NBC, ABC, CBS ويبلغ عددها نحو ٣٥٠ محطة ) التي تعتمد أساساً على نظرية العرض والطلب والربح أو الربح !

ورغم أن التلفزيون الأميركي العام PBC ( الذي ينسق عرض إنتاج نحو ٣٥٠ محطة غير تجارية أخرى ) يحتوي على مواد جادة ومعظمها يخلو من العنف غير المبرر أو المجاني ، إلا أن المنافسة الكبرى قد حتمت ظهور تلفزيون الكابل الذي يمكن أن يوصل لك إلى منزلتك أفلاماً لم تخضع لأية رقابة وبدون إعلانات ولا يكون قد مضى على إنتاجها أكثر من شهرين أو ثلاثة . وبإمكانك أن تتخيل ماذا يتخلقه هذا الجو التنافسي المحموم بين شركات الكابل . فمن طريق مزيد من العنف والجس يتم

.. إيماءات جنسية وعنف متوقع في مسلسل « هازارد »

إغراء المشاهدين بالاشتراك في هذه القنات أو تلك . وقد سموها بالفعل « حرب القنوات » و « حروب الهواء » و « حروب الموجات » .

ولكي يظل هناك مكان للشبكات التجارية فإن جرعة العنف والإيماءات الجنسية لا بد أن تزيد

وفي خلال العامين الأخيرين تم تطوير « الإلكترونيات وقت الفراغ » وهذه قنوات تلفزيونية أخرى تقدم لمشتركيها مواد أو برامج « خاصة » وبناء على رغبة المشترك . وبالطبع فإنها لا تخضع لأي نوع من أنواع الرقابة . هذا بالإضافة إلى مجموعة قنوات تتكاثر هذا العام مخصصة لتزويد المشاهد المشترك بخدمات خاصة بناء على طلبه .

هنا في قارة التكنولوجيا تستمر حروب الشركات والشبكات . وبالطبع فإن التطور في أجهزة البث والارسلان قد حقق معدلات عالية إلى الحد الذي يكاد فيه جهاز هذا العام أن يلغي جهازاً اشترته منذ عامين والفجوة الزمنية تضيق بمرور الوقت .

هذه المسلسلات . ثم جاء العنصر البراجماتي : فقد طالب واحد من كل عشرة بمقاطعة البضائع والشركات التي تعلن عن منتجاتها في هذه المسلسلات . وذهب ثمانية بالمائة الى القول بانهم قاطعوا فعليا أية بضائع أعلن عنها خلال هذه المسلسلات . وهذا موقف جماهيري مشير . فمجرد الامتناع عن شراء عليّة « تونا » واعتبار أخرى لمجرد أن هذا البرنامج يحتوي على عنف يمكن أن يكون له - في مجتمع مثل المجتمع الاميركي - تأثير كرة الثلج التي تكبر بمضي الوقت كلما تدرجت . هذه قوى سلبية في مواجهة ما اعتقد الجميع أنه قوة جبارة خرافية وهي قوة الوسائط الاعلامية في المجتمع المعاصر .

### ... والفيديو

هذه قضية ساخنة نحو الطرف الاول فيها لاننا الطرف المستهلك لموضوعات لاعلاقة لها بنا ومن ثم فإن الحكم عليها تقل شدته بوضوح عن مستهلكيها هناك بالإضافة الى ذلك فإن الوسائط الاعلامية عندنا لا تدور الحروب بينها - ولا شركات ولا شبكات - لانها مملوكة للدولة . ومن ثم فإن هذا السلاح المزدوج الحدين ( إمكانية فرض رقابة اجتماعية مستترة وفي نفس الوقت ضعف قوة الرأي العام أمام الوسيط الاعلامي الرسمي ) يمكن استخدامه عندنا بالإيجاب . على هذا السؤال ... من يخاف التلفزيون ؟

ولكن من يخاف الفيديو أولا ؟ .

فهذا خطر جديد واهم ( وهو ككل اختراع نعمة وتقمة في نفس الوقت ) يبدو كسلاح رهيب ، اللعب به يؤدي فعليا الى اضمحلال القدرة على التفكير تماما وتوديع أيام القراءة الى غير رجعة .

تقول احصائيات إحدى شركات بيع أجهزة « الفيديو » في الشرق الاوسط انها تبيع سنويا ما يعادل ثلاثة ملايين جهاز فيديو . الاحصائية صدرت منذ عامين . الامر الذي يدعونا الى مضاعفتها الآن .

ان الطاقة العملية لجهاز الفيديو التي تسبق وتلدح ساعات البث العادية والتي تمكن المشاهد من استرجاع واعادة الفيلم أو البرنامج مرات ومرات ، تولد طاقة استلاية لدى مشاهدين لم يصلوا بعد الى مرحلة التمييز

في جو هذه الحروب تلجأ الشركات التكنولوجية الكبرى - في سبيل تسويق منتجاتها - الى المساهمة في التمويل والدعاية لمسلسلات العنف والجنس . والنتيجة هي انتشار مرض واحد ثابت الأعراض من أمراض التلفزيون : ساعات إرسال بلا معنى ولا هدف . والنتيجة : قصور متزايد في التفكير واعتماد تدريجي لنظرية التلقي السلبي وانقضاء الاثارة وابتزاز للوقت وهدر للامكانية .

### محاولات مستميتة للدفاع

منذ أعوام قليلة ماضية بدأت في أميركا حملات ضد العنف التلفزيوني المجاني . ماذا يمكن أن نفعل به ؟ وهل يدفع الصغار الى ارتكاب جرائم عنف تشبهها « بإبطال » هذه المسلسلات ؟ هل توحى هذه الأمراض التلفزيونية بإحساس رهيب بالعنف في المجتمع ومن ثم يلجأ الفرد - كبيرا كان أو صغيرا - الى تحصين نفسه واتخاذ موقف الدفاع ؟ وصدرت بضعة آلاف من الدراسات عن هذا الموضوع .

منظرو ومحللو الشركات والشبكات يدفعون بالقول بأن التلفزيون ليس استثناء في الوسائط الاعلامية . فقبله كانت أفلام الدرجة الثانية في هوليوود ( أفلام حرف ب ) وروايات الجيب والقصص البولسية . وقد قال الكاتب نورمان ميلر في هذا الصدد « نصف أميركا يعيش في القرن التاسع عشر والنصف الآخر في القرن العشرين وأن الهجوم على عنف التلفزيون يعمل في طياته ضئيلة قرن مضى تجاه قرن جديد » بالإضافة الى ذلك كان يوسع أنصار العنف أن يلجثوا الى موقف رجال الأعمال زاعمين « أن قضايا القصة والفن يصعب تحديدها في الوسائط الاعلامية ، لكن العامل الأكثر تأثيرا هو - كما صرح به ويليام جيمس في مقالاته عن البراجماتية ( فلسفة الدرائع ) - القيمة النقدية ( المالية ) للأعمال » .

ومنذ أعوام قليلة قامت وكالة ج . و . ت . للاعلان بدراسة تلفزيونية مصورة بعنوان « تجريد أميركا من الاحساس » عن العنف والايحاءات الجنسية في المسلسلات . وقد كانت ردود الفعل كالتالي : أربعون بالمائة من المشاهدين قالوا انهم يتجنبون مشاهدة المواد التي يعتبرونها مفعمة بالعنف . عشرون بالمائة من الرجال والثلاث من النساء قالوا انهم يمنعون أطفالهم من مشاهدة



( الاطفال ) وآخرين لم يصلوا بعد الى مرحلة الرفاهية التي يفترض أن يخترعها الفيديو المنزلي قد أرادوها .

فالفيديو نتاج تكنولوجي لحضارة تكنولوجية في قارة للتكنولوجيا دخلت مرحلة ما بعد الصناعة ( أو الائمة الكاملة على حد تعبير الكاتب الفرنسي جان جاك سيرفان شراير في كتابه التحدي الاميركي ) . أية تحديات تواجهنا حتى يشجع استخدام الفيديو في عرض مواد وشرائط بعيدا عن أية رقابة ذاتية . ان الفيديو يحطم قدرة المشاهد الانتقائية باحتكامه الى ما هو متوفر في السوق ليعرض منه . وما هو متوفر هو سيل من الأفلام والمسلسلات التي انتجتها حضارة التسلية والتسويق والقيمة الترفيهية البراجماتية . وتستمر الدائرة الجهنمية المفرغة لتؤدي بأخر ما تبقى من امكانية تربية المشاهد الكبير . . . والصغير . .

### هل يخاف الاطفال التلفزيون ؟

أشار الدكتور روبرت كولز اخصائي في العالم النفسي للاطفال بجامعة هارفارد ( ومؤلف كتاب « أطفال الأزمة » ) الى حوار بينه وبين الشاعر والكاتب الاميركي ويليام كارلوس ويليامز دار في مطلع الستينات . قال كولز أنه مفاجئ بالهوية بين الاجيال . جيل الراديو وجيل التلفزيون . « قلت له انني اعتقد أن الجيل القادم سيكون مختلفا عنه بكل وضوح بسبب التأثير القوي والمتواصل للخبرات البصرية التي يتلقاها الطفل في منزله ، ووافقي كارلوس على أن التلفزيون سيتحول بسرعة رهيبه الى أن يكون - فعليا - ميراث كل طفل اميركي . وأوضح كارلوس أن أبائنا يسمعون أو يراء الاطفال سيجد له مكانا في حياتهم « وروى كولز حالة مدرسة في الاربعين عملت لمدة

خمس عشر عاما في مدرسة في المرحلة المتوسطة قالت : « انني لم أعد أعرف أطفالا مرة أخرى . لقد راحت الأيام القديمة الطيبة . لقد أصبحوا أطفالا دنيويين . انهم يعرفون موسيقى الروك أند رول أكثر من أي شيء . انهم لا يستطيعون للأنغام بل يحفظون الكلمات بكل ما فيها من اتجاهات . اذا كانوا صبيانا يقلدون ما يرونه على الشاشة ويظهرون قوة غير طفولية ، واذا كن فتيات أظهرن من الانوثة ما يفوق أعمارهن بكثير . انهم يذوقون الخمر والمخدرات من الشاشة وأصبحوا أكثر وعيا بملابسهم وتصفحوا « البلاي بوي » . انهم لم يعودوا أطفالا ، لا أجد نفسي مضطرة كل يوم الى أن أفرض نفسي متسائلة : كيف حدث هذا كله ؟ !

لو تأملت وجوه أطفال يطالعون ما يرونه في كل بيت . . . التلفزيون . . الفيديو . . المسلسلات . . . الأفلام ، ستجدهم في حالة خدر يعملون بعيون زجاجية ويتابعون كل صورة . وعندما تتحدث اليهم تجد كثيرا من البرامج والأفلام والاعلانات تجري على ملامحهم وألسنتهم .

اذا كانت هذه ثورة العصر واستهلاك العصر في أكبر اسواق التلفزيون . . . فكيف نرى أطفالنا وكيف نخاف التلفزيون ؟

ان الاجابة على هذا السؤال تحتاج الى دراسة مستقلة بالتأكيد . . . ولا ينبغي الانتظار الى أن تظهر الكاميرا الحجولة الحنون . . .

فالصندوق في بيوتنا .

فاروق عبد العزيز

### الجنة والنار

أسماء الجنة : جنة الفردوس ، جنة النعيم ، جنة الخلد ، جنة المأوى ، جنة عدن ، دار السلام ، دار المتقين ، دار القرار . . .  
أسماء النار : جهنم ، الجحيم ، اللظى ، السعير ، الحطمة ، الهاوية ، سقر .

# طبيب الأتسرة



## المضادات الحيوية

منذ أشهر أصبحت بنزلة صدرية شديدة عاجلي منها الطبيب بأعطائي جرعات قوية من مضاد حيوي فانتنت خلال عشرة أيام .. حاليًا عاودتني فبادرت باستخدام ذات المضاد الحيوي لكني للأسف لم أحصل على نفس النتيجة بل زادت حالتي سوءاً .. ؟

منذ اكتشاف المضادات الحيوية عام ١٩٢٨ بداية بالبنتلين على يد الكسندر فيلنج .. وهي دائها السلاح الأقوى ضد المرض لكنها أيضاً السلاح ذو الحدين .. فاستخدام المضادات الحيوية يجب أن يتبع نظاماً خاصاً يتبع الفاعلية الحقيقية في مجابهة الميكروب لذا كان يجب على الأطباء وحدهم اجادة فنون وقواعد اللعبة .

وكان من الممكن أن تستجيب للعلاج لو أنك أصبت هذه المرة بنفس الميكروب السابق ولو أنه في الوقت ذاته كان يمكن أن تصاب بذات الميكروب الذي غير شكله هذه المرة وعثر على مثله

آخر فخدع المضاد الحيوي ولم يعد يجدي غير مضاد حيوي آخر .

ان المضادات الحيوية تقتل كل البكتيريا النافعة والضارة معا ، لذا ينصح الأطباء البعض من المرضى بتناول اللبن والخمائر خلال فترة العلاج حتى يتم تعويض البكتيريا النافعة في الأمعاء والتي تفرز بعض الفيتامينات والانزيمات الهامة . وينصح دائماً في الحالات الهامة بإجراء مزرعة بكتيرية من المريض لقياس درجة حساسية هذه الميكروبات للمضاد الحيوي ليتمكن معها الطبيب من اختيار المضاد الحيوي الأكثر فثكا . وذلك اختصاراً للوقت الذي هو دائماً في مصلحة الميكروب .

ان تعاطي المضادات الحيوية كيفما اتفق ودون استشارة طبيب قد يؤدي إلى عواقب وخيمة . اولها تعرض المريض لخطر الحساسية بالذات للبنتلين فمن الممكن أن يتعرض المريض لموت مفاجيء بعد حقنة من البنتلين لأسبابه بما يسمى بصدمة البنتلين . لذا يجرى دائماً للمريض الذي يتعاطى البنتلين

لأول مرة اختبار حساسية بجرعات صغيرة منه تحت الجلد ، وتقاس بعد ذلك درجة التفاعل على الجلد لتحديد ما إذا كان ممكناً تعاطيه أم تبدله بمشتق آخر . أما الخطر الأقل فهو تعرض المريض لأعراض الحساسية مثل احمرار الجلد أو الحكة المستمرة وربما تورم الأغشية المخاطية في كل مكان في جسمه ، لكن هذه التفاعلات لا تقف عند هذا الحد فقد تتفاقم فيتبع عنها تنوع من الالتهام الشديدة في كرات الدم البيضاء مما يتيح الفرصة لأي ميكروب آخر يعيش في لعاب الفم أو ثنايا الأمعاء ليس له أي دور يذكر ، ان يتقش وتبرز له أسنان فتاة فيتحول لميكروب ضار .

وهناك بالطبع ما هو أخطر من ذلك فالبكتيريا وهي كائنات حية دقيقة لها القدرة على التكيف مع المضاد الحيوي بتطوير جهاز دفاعها لتتمكن من الرد على خطر المضاد الحيوي بالابلاالة والانتشار بصورة أكثر كثافة متى تيسرت من شكلها الأمر الذي يجعل المضاد الحيوي أقل قدرة على قتلها .

ومن ناحية أخرى فإن المضادات الحيوية يمكنها التسلل إلى الجسم عن طريق الأغذية المحتوية سلفاً على المضادات الحيوية : كالحليب ولحم الأبقار التي أعطيت لسب أو آخر مضاداً حيوياً .

ويجب استشارة الطبيب قبل تعاطي أي مضاد حيوي حتى يمكن اختيار مضاد حيوي ذي فاعلية في قتل الميكروب وليس اثره .

## طفل الانابيب

• سمعت عن طفل الانبوب .. دون ان اعرف الطريقة التي تم بها هذه العملية ..  
- ان قصة طفل الانابيب هي قصة نجاح الاطباء في استخدام متجزات التكنولوجيا الحديثة وتطويرها حتى تمكنهم من حل عدد كبير من المشكلات التي تواجههم .

والاخصاب يتم عندما تستطيع الحلية الذكرية القادمة من الزوج ان تثير مهبل الزوجة وجوف الرحم ومعظم قناة هذا الرحم حتى تلقى بالحلية الانثوية او البويضة القادمة من مبيض الزوجة عبر الجزء المهدب من قناة الرحم .

بعد هذا اللقاء تتمتع الحليتان لتكونا الحلية الاولى الملقحة التي تبدأ في الانقسام والتزايد في عدد الخلايا وحجمها أثناء مرورها عبر قناة الرحم إلى جوف حيث تستقر وتتمولحين مولد الجنين .

فإذا قامت عوائق لا يمكن التغلب عليها في طريق لقاء الحليتين فإن الحمل يصبح مستحيلاً ، ومن هذه العوائق غياب الانبويتين الرحيتين خلفاً او استئصالهما جراحياً بعد حدوث حمل فيها او ان تصابا بالتهابات تسبب انسدادهما بحيث لا يكون مرور الحليتين عبرهما ممكناً . وربما كان سبب منع هذا اللقاء تكون اجسام مضادة لخلايا الزوج داخل الاعضاء التناسلية للزوجة او في دمائها وهذه الاجسام المضادة تقتل خلايا الزوج الذكرية عند وصولها إلى جسد الزوجة .

عند وجود مثل هذه العوائق التي تحول بين لقاء الخلايا والتلقيح فإن الحمل بالطريقة الفسيولوجية المعروفة يكون مستحيلاً ولا بد من المساعدة على حدوث هذا اللقاء خارج جسم الزوجة ثم اعادة زرع الحلية الملقحة في جوف رحمها . وهنا تبدأ قصة التكنولوجيا فعندما تم اكتشاف الاليف الضوئية التي تحمل النور إلى أي مكان رغم الانحناءات والزوايا ، وعندما تم تطوير العدسات التي تمكن من الرؤية الواضحة رغم صغر حجمها ، امكن بعد ذلك صنع منظار البطن الذي يمكن غرزه في جدار البطن لينظر الطبيب إلى المبيض في توقيت معين ، ويستطيع من خلال المنظار ان يمتص الحلية الانثوية الملقحة للتلقيح إلى خارج جسم الزوجة ثم يضعها في المحلول الغذائي المناسب لحيايتها ويخصنها ليتأكد من سلامتها ، وفي هذه الاثناء

يكون قد تمكن من جمع خلايا الزوج الذكرية ثم يمرض الحليتين لبعضهما في الجوارح والعدائي المناسب حتى يتم التلقيح ويبدأ انقسام الحلية الاولى إلى العدد المناسب وبعدها يكون على الطبيب ان ينقل هذا البنين إلى جوف الرحم بواسطة انابيب دقيقة مجهزة لهذا الغرض .

وبعد زرع الجنين في رحم الزوجة تبقى في سريها فترة لا تزيد عن يومين ثم تعود إلى بيتها لتعامل معاملة الحامل العادية حتى الولادة . وكما نرى فليس في الامر خلق او صفة جديدة ولكنه استخدام ذكي لمنجزات التكنولوجيا . غير ان الامر مكلف حقاً ومرهق كثيراً للام وللطبيب بحيث يصعب جداً مقارنة هذا الجهد الكبير والتكلفة المرتفعة بالنتائج . ذلك ان حوالي ( ١٦٨ ) امرأة في العالم قد عرضت حتى الآن لهذه العملية ولقد امكن تثبيت الحمل في ستة فقط ممن لم يستمر الحمل بشكل طبيعي الا في مرتين فقط كان نتائج الاولى بنتاً وكان نتائج الثانية ولداً .

هكذا يبدو ان الفكرة ما زالت في مرحلة البداية لكن الدأب كليل بتحسين النتائج اذا توفر الحماس عند الاطباء لهذه الفكرة وهو امر غير ملحوظ لأن مشكلة الانفجار السكاني تطغى على تفكير العاملين في حق الانجاب وتدفع أغلبيتهم مشغولين بالأبحاث في الميدان المعاكس وهو ميدان الحد من الانجاب .

## ضغط الدم

• أعاني من صداع مستمر .. وعندما ذهبت إلى الطبيب قاس ضغط دمي فوجده مرتفعاً ، واعتبره سبباً لهذا الصداع .. فما هو ضغط الدم وكيف تتم هذه العملية ؟

- لكي يجري أي سائل داخل أنبوية لا بد من قوة تدفقه للامام وتولد ضغطاً يكفل استمرار جريان السائل داخل هذه الأنبوية . والقلب هو المضخة التي تولد ضغطاً تدفع به داخل الشرايين ثم الأوردة ، وهي أنابيب من أنسجة حية . الأولى وهي الشرايين تبدأ عند القلب وتعمل عنه سائل الدم ، والثانية هي الأوردة التي تنتهي إلى القلب وتعمل إليه سائل الدم ليدفعه من جديد إلى الشرايين . وتتصل الشرايين والأوردة عبر شبكة هائلة جداً من الشعيرات الدموية ، وهي أنابيب أيضاً ، لكنها دقيقة جداً ، ووظيفتها أن تحيط جميع خلايا الجسد بسائل الدم فتأخذ منه ما تشاء مما يضرها أو وتدفعها إليه بما تشاء مما يضرها أو يضر غيرهما . وهكذا تكون الدورة كاملة . ويقع القلب في وسطها يدفع الدم عند كل انقباضه ويرغمه ليتدفق إليه الدم من الجهة الأخرى .

وطبيعاً ان يولد انقباض

القلب ضغطاً داخل الأوعية الدموية كلها ، أعني الشرايين والشعيرات والأوردة . ولقد أمكن قياسها جميعاً ولكن الذي يحسن ، والذي يعتبر مؤشراً حساساً على الدورة الدموية هو الضغط داخل الشرايين والذي كان قياسه لحسن الحظ أمراً سهلاً وميسراً ، ذلك أنه بلف كيس حول الساعد فائتاً تحيط بشريان الساعد ، ويتصل هذا الكيس بمصود من الزيت يجرى أمام مقياس فإذا أوجدنا ضغطاً داخل الكيس بواسطة نفخه بالهواء فانه سيضغط على شريان الساعد حتى يساوى الضغط داخل الشريان وسيظهر عمود الزيت مقدار هذا الضغط على المقياس بالضغط .

ولا بد ان نتوقع ان يكون الضغط في أعلى مستوى عندما يتقبض القلب لأنها لحظة الدفع القوية كما يكون الضغط في أقل مستوى عندما يرتخى القلب لأن قوة الدفع تنعدم تماماً في هذا الوقت . ولذلك فإن الأطباء يقرأون للضغط قراءتين : العليا والسفلى ويكتبونها غالباً على شكل الكسر الاعتيادي له بسط في الأعلى يمثل الضغط عند انقباض القلب وله مقام في الأسفل يمثل الضغط عند ارتخاء القلب والعلاقة بين القراءتين تعني الكثير عند الأطباء ولقد كان من المتوقع ان تكون القراءة عند ارتخاء القلب صفراً او دون الصفر ذلك لأن القلب عند الارتخاء لا يولد ضغطاً بالرة ولو حدث ان انخفض الضغط الى هذا القدر لتسبب في اضرار كثيرة ولكن التنظيم الأمي خلق ما

يسميه الأطباء القلب الثاني وهو جدران الشرايين العظيمة كالأوردة ، وهي جدران عضلية ترتخي أمام الضغط العالي عند انقباض القلب وبذلك يتسع جوف الشريان فيستوعب كمية كبيرة من الدم القادم من القلب ، وعند ارتخاء القلب فإن جدران هذه الشرايين تعود إلى وضعها الأول فتدفع ما في جوفها إلى باقي الشرايين ولا يعود منها شيء إلى القلب لأن بينها وبينه صمام لا يسمح بذلك . وهكذا ضمن اتخالف سبباته لنا جريان الدم المستمر في أوعية الدورة الدموية رغم ارتخاء القلب وتوقفه عن الدفع ولو للحظات .

إذا فلا بد من وجود ضغط داخل الشرايين ولا يجب ان نسمي ذلك مرضاً لأن انعدامه يعني الوفاة . لكن الذي يسمى مرضاً هو ارتفاع ضغط الدم عن المستوى الطبيعي ولهذا اسباب يجب مراجعة الطبيب بشأنها . لكن المعدل الطبيعي للضغط داخل الشرايين هو بين ١٠٠ الى ١٤٥ ستيمر مكعب الزيت عند انقباض القلب وبين ٦٥ الى ٨٥ ستيمر مكعب الزيت عند ارتخاء القلب .

ولعل ارتفاع الضغط هو الذي يعني السائل ، وأهم أعراضه الصداع الشديد ويجب ملاحظة أنه ليس كل صداع يكون بسبب الضغط ولكن عند حدوث الصداع المستمر فيجب التأكد أنه ليس بسبب ارتفاع الضغط خصوصاً عند كبار السن .



# حواء افراء

## انتحار ... خليل حاوي

● قرأت في العدد (٢٨٦)

من مجلتيكم الفراء مقالا حول انتحار الشاعر الدكتور - خليل حاوي - ولقد اهاب الكاتب بموقف الشاعر وصوره لنا كأنه بطل حتى انه قال عنه « ولكن كم كان موته كبيرا ... فكأنما أب الشاعر الا ان يكون لموته معنى ومغزى كبيران ... وقد مثل موته حالة احتجاج سلبية شديدة الاسف .

وقد نبى الاسلام عن الانتحار في قول الرسول الكريم عليه الصلاة والسلام « ومن وجأ بطنه بحديدة ، فحديده في يده يما بها بطنه في نار جهنم خالدا مخلدا فيها ابدا ... » او كما قال عليه الصلاة والسلام ...

حمود احمد الحمدو  
سدير / المملكة العربية السعودية

## الجنوب اللبناني

● قامت العربي ، ولانزال تقوم باستطلاعات عربية تلقي فيها الضوء على الكثير من المرافق المختلفة في اقطار الوطن العربي . لكن الملاحظ انكم

تجاهلتم منطقة الجنوب المحتل من لبنان في استطلاعاتكم ، فهل نسيتم هذه المنطقة التاريخية أم ان هناك اسبابا اخرى ادت الى عدم استطلاع الجنوب اللبناني .

خضر رمال  
بيروت - لبنان

العربي :

حرصنا منذ بداية صدور العربي على استطلاع الكثير من المناطق العربية ، واستطلاعاتنا كثيرة متنوعة ، ولكننا مانزال ايضا نستطلع المناطق التي لم تقف عليها عدسة العربي ، والجنوب احد هذه المناطق التي سوف نلقي الضوء عليها في استطلاعاتنا القادمة بعون الله .

## بطاقة تهنئة

● يسرني وانتم تحفظون بالذكرى الرابعة والعشرين من عمر مجلتنا « العربي » أن أقدم لكم باسم قراء المملكة المغربية كل تهنئة وتبريك ، واني على يقين من ان الطريق الذي وضعه الدكتور احمد زكي - رحمه الله - لهذه المجلة حين صدور العدد الاول في ديسمبر ١٩٥٩ مازال

ساريا ، وان ... « العربي » .. برئيس تحريرها الجليل الدكتور محمد الرميحي سوف تستأنف الدور الطلائعي الذي قامت به لصلحة القارئ في كل قطر عربي ..

مراد بلعباس  
سطات - المغرب

## ألفية ابن مالك ولغتنا

● قرأت بعض أبيات من « الفية ابن مالك » في النحو ، فكم أود ان تنشروا منها جزءا كبيرا على صفحات مجلتيكم ، حتى نستطيع أن نتعلم لغتنا العربية على أصولها ، فاننا لا نطقها النطق السليم ، وأرجو أن تلوا طلبي هذا مع الشكر .

محمد هشام أمين - أسبوط / مصر

العربي

لا حاجة الى أن ننشر شيئا من الفية ابن مالك ، لانها في متناول طلابها في كل بلادنا العربية ، وبملاحظ ان حفظها هي وأمثالها من كتب القواعد العربية منظومة أو منشورة لا يكفي لتعلم لغتنا واتقان نطقها . لان اللغة - أي لغة انما تكتسب بالممارسة ، لا

## المعلومات الطبية

تحية الى الدكتور محمد الريمحي الرئيس الجديد للعربي ، ومحنة له بهذا المنصب . . ولدى بعض الملاحظات ارجو ان تفضلتم بالالتفات اليها - اوها - ان ارتباطي بمجلتنا العربي قديم جدا اي منذ صدور العدد الاول منها في ديسمبر ١٩٥٩م وهي المجلة الوحيدة في عالمنا العربي التي حظيت برضاء القراء لعرض ثقافتها ولكونها جامعة مفتوحة الصفحات لقرائها لما تحويه من علوم ومعارف وما نتمناه ان تلقى البحوث الطبية فيها اهتماما اكبر من خلال زيادة صفحات مثل هذه البحوث لكونها ذات مساس مباشر بصحة الانسان .

ثانيا . .

ان المجلة يربط اوراقها دهبوس واحد بدل دهبوسين كما هو في السابق مما يؤدي الى تساقط صفحاتها نتيجة تداولها بين الايدي ، وارجو ربطها برياطين ، ولكم الشكر . .

حسين كاظم يوسف  
البصرة - العراق

بدراسة علومها من نحو وصرف وعروض وتجويد ، فلا بد لتعلمها من الاستماع الى نصوصها الادبية البليغة صحيحة ، وصحة تلقنها ، وحفظ الكثير منها نثرا وشعرا ، حتى تستقر في الذاكرة صورة قوالها وأنظمتها الصوتية والصرفية والنحوية والعروضية ، مع ممارسة الكلام بها طويلا ، ونصح قارئنا العزيز بمراجعة صفحات اللغة في أعداد العربي ( ٢٧٩ ، ٢٨٠ ، ٢٨١ ، ٢٨٢ ) وشكرا . . . .

## الصفحة الثانية

### ● كانت الصفحة الثانية

في مجلتنا « العربي » تزيينها لوحة فنية تحمل تعليقا طريفا يتناول جوانب حياتنا اليومية ، لكن وضع مكان هذه اللوحة اعلان تجاري كان يمكن ان يوضع في صفحة اخرى من صفحات المجلة ، ولذا فاني اقترح اعادة اللوحة الى ما كانت عليه ويزحزح الاعلان الى مكان آخر بالمجلة للمحافظة على تراثها لتظل هي الرائدة . . .

يوسف سيد محمد - مصر  
العربية/ الوادي الجديد

## العالم عام ٢٠٠٠

● تكثر المقالات في الصحف والمجلات هذه الايام ، حول عام ٢٠٠٠م وكأنه عام الغموض والمفاجآت ، او كأن هناك قبلة موقوتة ستفجر في تلك السنة بالذات لتحطم هذا العالم وتدمر . وأرى أنه في تلك السنة لن يكون العالم اسوأ مما هو عليه الآن بكثير ، وفي اعتقادي ان هذه الكلمة تستغل اعلاميا لتضخيم الواقع والتأثير على القارئ الذي يتجذب نحو العناوين الغامضة .

ياسين نصري . .

دمشق - سورية

العربي :

— يبدو ان القارئ العزيز متشائم من المستقبل لهذا العالم . . وما نتمناه ان يأخذ قارئنا بما جاء في الاثر . . « تفاعلوا بالخير تجدوه » . . ويتذكر الآية الكريمة . . « ان مع العسر يسرا » . .



ماري عجمي نسباها كما  
نسبنا سائر عظماء الجهاد  
الوطني والفكري

# ماريا عجمي

## عبقرية شامية منسية

بقلم : عبد الغني العطري



مشرق الشمس في دمشق كل يوم وتغفو . وسيل  
القمر كل شهر ويدوب . وستورق الأشجار وتتساقط  
أوراقها مع كل ربيع وخريف . . ولكن هذه الانسانة  
العجيبة ، ستبقى خالدة في الأذهان ، وستبقى صورتها  
مثالا يحتذى للرجال والنساء على السواء .

وفي كل كلمة من وجودها نضال . . .  
وفي كل ومضة من حياتها ثورة . . .  
أما أدبية كبيرة ، وشاعرة مجيدة . . . وصحفية  
مبدعة ، واستاذة لأجيال ، وأما كذلك رائدة نضال ،  
ومثال يحتذى في الوطنية والتضحية والشجاعة . . .

إنها امرأة لاكالنساء ، وإنسانة لاكالآخرين .  
إنها شعلة من الذكاء ، وكتاب من النبوغ ،  
وسفر من العبقرية والحياة والابداع .  
في كل سطر من حياتها كفاح . . .

أستاذة للأدب العربي عام ١٩٤٠ . . . وعادت الى دمشق وبيروت لنسهم في المجالات العلمية والأدبية ، وفي نشاط الجمعيات والأذاعات . . . وتابعت نشر قصائدها وبحوثها في عدد من الصحف والمجلات .

وكانت ماري عجمي - عدا ذلك كله - تتقن العزف على بعض الآلات الموسيقية ، وتتمتع بصوت رخيم جذاب . وانتقلت الى جوار ربا في الخامس والعشرين من كانون الأول / ديسمبر ، من العام ١٩٦٥ ، وأقام لها اتحاد الجمعيات النسائية حفل تأبين على مدرج جامعة دمشق ، تكلم فيه عدد من كبار الأدباء والأديبات .

كافحت ماري عجمي الجهل في عصر الجهل ، وحملت مشعل النور في عهد الظلام ، وثارت على الظلم الذي كانت الدولة تحميه وتقرضه على الشعب باصرار .

عشقت ماري عجمي الصحافة منذ نعومة أظفارها ، وتعلقت بها تعلقا شديدا ، ووجدتها النبر المفضل للتعبير عن أفكارها ، والدعوة الى تحرير المجتمع ، ومكافحة الأمية والجهل ، ومناهضة الاستعمار ، واليقظة القومية الشاملة . فاخذت ترأسل عددا من الصحف في دمشق وبيروت وحماة وزحلة . ولكنها ما لبثت أن أدركت أنه من الخير لرسالتها الفكرية والاجتماعية ، أن تعبر عنها من خلال مجلة خاصة بها فأنشأت مجلة « العروس » ، وظلت تصدرها الى ان دقت طبول الحرب ، فاضطرت لايقلها . وعندما وضعت الحرب العالمية الأولى أوزارها ، استأنفت ماري إصدار مجلتها . وبقيت تصدر باستمرار حتى العام ١٩٢٥ ، حين أوقفت في ظروف الثورة السورية العارمة على الفرنسيين .

ومرة أخرى عادت ماري الى مراسلة بعض المجلات في مصر والارجنتين ودمشق ، ونشر نتاجها الفكري والشعري هنا وهناك .

نشأت ماري عجمي ، وفي دمها الثورة على المستعمر العثماني ، والحدق على تخلف المرأة ، والحرص على العمل والحركة في كل مكان ومجال ، من أجل تحقيق السيادة للوطن ، والحربة للمرأة ، ونشر العلم والمعرفة في كل مكان . من أجل هذه الأهداف سمعت ، وعملت ، وكبرت حياتها ونشاطها . أنشأت الجمعيات ، وألقت المحاضرات ، وحاربت المستعمر العثماني ، ثم الفرنسي في عصر داره ، وغضبت وثارت من أجل المناضلين الأحرار ، الذين أعدهم جمال السفاح ، في ساحة الشهداء بدمشق وبيروت .

أبصرت النور في عصر ساءه الظلم والظلام ، وسيطر عليه الجهل ومحاربة العلم والمعرفة . . . ولكنها أبت الا أن تكون الأدبية والشاعرة والصحفية ، والثائرة على الجهل والتخلف والانحطاط .

أبت الا أن تكون المشعل الذي يبدد الظلام ، ويثور على الظلم ، والرائدة التي تفرع طيول الثورة ، وتدعو الآخرين الى اللحاق بها ، وحمل الراية معها ، لذلك صروح الجهل ، وإيقاظ الغافلين ، والمطالبة بالحقوق المهضومة ، من قبل الاجنبي الغاصب .

ولدت ماري عجمي في العام ١٨٨٨ ، أبان الحكم العثماني ، الذي فرض الجهل على البلاد ، وحارب العلم ورفع راية التخلف . لم يكن هناك مدارس وطنية ، فالتفت الى المدرستين الروسية والأرمنية ، ونالت شهادتها من المدرسة الأرمنية في العام ١٩٠٣ . . . مارست التعليم عاما ، ثم التحقت بمدرسة التمريض في الكلية الأميركية . وعينت بعدها معلمة أولى في المدرسة الروسية . وعشقت الصحافة ، فاخذت ترأسل عددا من كبريات الصحف ، كالمقتبس في دمشق ، والمهذب في زحلة ، وعددا آخر من الصحف والمجلات .

أنشأت مجلة العروس في العام ١٩١٠ ، واستمرت في إصدارها أربع سنوات . وحين اشتعلت نار الحرب ، اضطربا أزمة الورق لايقلها ، وأسست بدلا منها مدرسة خاصة . وفي العام ١٩١٨ أعادت إصدار « العروس » وأنشأت النادي الأدبي النسائي ، في العام ١٩٢٠ ، كما أسست جمعية نور الفتيحاء ، ومدرسة لبنات الشهداء ، في العام نفسه .

وتوقفت « العروس » في العام ١٩٢٥ أبان الثورة السورية على الانتداب الفرنسي ، وأقيم لها في بيروت حفل يوبيل فضي بمناسبة مرور ربع قرن على كفاحها .

وأقيمت لها حفلات تكريم في حيفا ويسافا وفي دمشق . . . كما أسهمت بتحرير مجلة الإصلاح في بونس آيرس ، ومجالي العروسة والأحرار المصورة المصريتين .

### ( أستاذة وصحفية وثائرة )

وعينت أستاذة لتدريس العربية في مدرسة الفرنسيين مدة أربع سنوات . . . وفي بغداد عينت



وقد أعدت قصيدتها « الحنين الذي بقي » الى الأديبة المعروفة السيدة وداد سكاكيني . ومن الانصاف للشاعرة الراحلة ، ولكي نعطي صورة صادقة لتفوقها في الشعر أن نورد هذه القصيدة القصيرة بكاملها . وقد ذكرت الشاعرة في مقدمتها أنها نظمتها في مصيف برمانا اللبناني ، بعد انقطاع طويل عن الشعر :

عروسة شعري أين أنت فلتستقي  
لقد زاد بعد الشوق حر الشوق  
تبعثك لا أدري مكاتك إنما  
لمحتك ليلا بين ظل وروث  
فهمت بوادي الشعر أنشدك الهوى  
وقلت : أيا كأس الفرام تدقني  
وسرعان ما غاب الحبال مودعا  
فأصبح شغلي بالحنين الذي بقي  
سألت نجوم الليل عنك فخلتها  
هبونا نحدث في ضباك وتلقي  
وسألت أزهار الربا : هل عشقتها  
فقالتي بلى ، لكنها لم توفق  
وسألت غصن البان ، قال سرقتها  
إلا أنها إن تأمر القلب يخفق  
وتهقعت الأنهار هائفة بنا :  
لقد كانت الحناء تأتي فتستقي

ولكنها غابت عن العين بعد ما  
أساء إلى عشاقها كل أحرق  
وشعر ماري الذي يقلب عليه الوصف ، وتبدو  
فيه الصور الحية ، الى جانب طابع من الكتابة .

### [ مع الربيع والصباح ]

لستمع إليها ، وهي تصف الربيع :

نضا الروض عنه رداء المنام  
وألقي عليه وشاح الزفر  
إلا انحنوا للربيع المقام  
لقد أقبل الكوكب المنظر  
على السهل منه بساط نظير  
توشى بأزهي فنون الخيال  
ترقرق فيه لجين الفدير  
وشدت إليه الطيور الرحال

XXXX

ولنصغ إليها ، وهي تتحدث عن الصباح ، وتتغنى  
بجمالها :

ناضلت ماري من أجل هذه المبادئ ، وبثت الشعور القومي ، واذكت روح الثورة في كل مكان ، استطاعت كلماتها الوصول إليه ، حتى كادت النار أن تحرقها . كيف لا وقد أمكتها ذات يوم أن تقابل السفاح التركي جمال ، وتناقشه في عدد من الأمور ، وأن تسرده عن بعض طفيلاته ؟ وغرقت من المواجهة لنشء مقالا في وصفه ووصف أعماله . وكادت التناط في هذا المقال أن تسقط فوق الحروف وان تدل على الطاغية الحاكم بنفسه . وكادت الكتابة الجريئة أن تدفع حياتها لمن هذه الجرة ...

والواقع أن ماري كانت كما وصفها إيليا أبو ماضي .

بنت سورية التي أبكى لها  
همة الليث وروح الحمل

### مشائق الأحرار

وحين أطل صياح السادس من آيار ١٩١٦ ، ورأت  
مشائق الأحرار معلقة في دمشق وبيروت ، انفجرت تبكي  
وتخاطب الشهداء

أما تيرحون غارقين في سباتكم أيها النائمون ؟

أما تعبت أجنابكم من اللصوق بالرمال ؟  
قوموا فقد نمت توما طويلا .

إن نفحات الربيع مائلة الفضاء .

والأطيار تتسابق على الأفنان

والجدول تنادىكم : أن هيا عودوا إلينا

لقد كفى القلوب وجدا وأتينا

لم تعط ماري عجمي الشعر الاجانب محدودا من  
اهتمامها ، ولو تفرغت له ، كما تفرغ فحول الشعر  
لكانت شاعرة تقف الى جانب كبار الشعراء دون ريب .  
ولكن الشعر لديها كان جانبيا يسيرا من اهتماماتها  
المختلفة . وبالرغم من كل ذلك فقد كان شعرها آية في  
الرقّة والمدونة ، ومثانة الثقافية ، وبلاغة المعنى ، واختيار  
الكلمة . الا أن نفسها في الشعر لم يكن طويلا . ومعظم ما  
وصلنا من شعرها قصائد قصيرة ، ومقطوعات لا تكاد  
أبوابها تزيد على بضعة عشر .



# الإعْرُوسُ

مجلة نسائية علمية أدبية صحفية فكلية

لصاحبتها ماري عبده عجمي

تأسست عام ١٩١٠

جانب من غلاف مجلة العروس « التي كانت تصدرها .. »

هَلْ نَزَا فِي كَبَدٍ مَوْجِعٍ  
عَلَى جَنَاحِ اللَّيْلِ فِي وَحْشَةٍ  
مَعْقُودَةِ الْأَطْرَافِ لَيْسَتْ نَعْمِي  
بِاصْلِي بِالْكَوْنِ فِي وَحْدَتِي  
إِذَا دَجَا لَيْلُ النُّوَى الْأَرْوَعِ  
مَكِّي بِهَذَا الصَّوْتِ يَا طَالِمَا  
حَلَّتْ إِلَى الْمَلَأِ الْأَرْفَعِ  
أَكَلُ مَا يَبْقِيهِ دَهْرٌ لَنَا  
سَلَكَ مِنَ الْفُلُودِ فِي الْمَخْدَعِ ؟

[ لَعْلُهُ نَائِمٌ ! ]

وَحِينَ أَدْنَعَ نَبَأَ وَفَاةِ أَمِيرِ الشُّعْرَاءِ أَحَدِ شَوْقِي ، وَاهْتَزَّ  
الْعَالَمُ الْعَرَبِي حَزْناً وَأَسَى لِهَذَا النَّبَأِ الْأَلِيمِ ، أَتَيْلَ شَيْطَانُ  
الشُّعْرِ بِحَمَلٍ إِلَى الشَّاعِرَةِ الرَّقِيقَةِ مَطْلَعِ قَصِيدَةٍ فِي  
رِثَائِهِ ... وَكَانَ هَذَا الْمَطْلَعُ :

« هَزُوا الْغُصُونُ لَعْلَهُ نَائِمٌ ... » وَأَشْدَّتْ الشَّاعِرَةُ  
قَصِيدَتَهَا أَمَامَ الشَّاعِرِ الْكَبِيرِ أَمِينَ نَخْلَةَ ، فَاهْتَزَّ طَرِباً  
وَنَشْوَةً ، وَخَاطَبَهَا بِلَهْجَتِهِ اللَّبَنِيَّةِ الْخُلُوةِ :

هَلْ الرُّوضُ لِلصَّبَاحِ وَكَبِيرُ  
يَا لَهُ شَاعِرَا تَغْنَى فَاكْرُ  
هَبْ وَالزَّهْرُ فِي الْغِلَالَةِ يَشْدُو  
مَا أَحْيَيْلُ الصَّبَاحِ ، اللَّهُ أَكْبَرُ  
شَهِدَ الْفَجْرُ أَرْوَعَ الْآيَاتِ  
أَنْ حُبَّ الْهَيُوضِ مَرَّ الْحَيَاةِ  
فَاتَرَ الْعِزْمَ ، قَمَّ مِنَ النَّوْمِ وَانْظُرْ  
أَمَّا الْفَجْرُ مَعْرِضُ الْمَعْجَزَاتِ

XXXXXX

وَحِينَ كَبُرَتْ مَارِي وَشَاحَتْ ، وَدَبَّ الْيَأْسُ فِي  
أَعْطَافِهَا ، وَبَاتَتْ أَسِيرَةَ الْوَحْدَةِ الْقَاسِيَةِ ، أَصْبَحَ جِهَازُ  
الرَّادِيوِ أُنَيْسَهَا الْوَحِيدَ ، وَسَمِيرَهَا الْمُفْضِلَ ، فَقَالَتْ  
تَنَاجِيهِ :

أَنَامَ وَالْأَنْسَامُ فِي مَمْعَمِي  
تَدْوِي وَحُرُّ الشُّوقِ فِي أَضْلَعِي  
تُرَدِّدُ الْأَصْدَاءُ غَضُوبِي

« لا أحب من غواية المرأة الاغوايتها في الأدب . وأكثر ما يعجبني من أدب المرأة هو سحر الحياء ، وهذان المعنيان ماثلان في الأنسة ماري عجمي وفي أدبها . »

وقالت الأدبية الكبيرة وداد سكاكيني :

« كان الفرزدق إذا سمع شعرا للخنساء قال : تلك أنثى غلبت الفحول . . . وفي زماننا هذا لو يسأل فحول الأدب عن ماري عجمي ، لأعادوا قول الفرزدق في الخنساء . »

## [ هل نسيناها ؟ ]

ويطول بنا الحديث كثيرا ، إذا ما رحنا نسرّد كل الآراء السيدة التي قبلت فيها ، ونشير الى كل الذين مجدوها وكرموها بأرائهم وشهاداتهم ، وقدرّوها بجهدنا وجهادها ، وأشادوا بعقريتها ودكائها الخارقين . . إلا أننا ما نزال جد مقصرين في تقدير هذه الانسانة النابغة .

فنحن لم نقم لها تمثالا في حبيها ، وهي جديرة بذلك .

ولم نطلق اسمها على شارع ، وهي اهل لذلك أيضا .

ولم نحمل مدرسة اسمها ، وهي التي حملت راية نهضة نسائية وعلمية شاملة ، وكانت استاذة لأجيال عديدة .

ولم نجتمع آثارها المشتة في مجلّتها ، وفي عشرات الصحف والمجلّات .

ولم نحدث الجيل الصاعد في الكتب المدرسية ، بشيء من أخبارها ، ولم نرّو له صفحة من كفاحها .

لقد نسيناها كما نسينا سائر عظيماتنا في الجهاد الوطني والفكري والعلمي .

واكتفت بعض الجمعيات النسائية بإقامة حفل تأبين كبير لها . . . وطويت صفحة ماري عجمي ، كما طويت صفحات عظماء السياسة والأدب والفكر في بلادنا ، الذين رحلوا ، فسيناهم ونسينا بعد رحيلهم حتى الذكريات .

« دعيك أعطيني إياها ، وخلي من شعري ما شئت ، ويردد من جديد ، وهو في تشوة : « هزوا الفصون لعله نائم . »

ويوم وقف أمين نخلة يرثي ماري عجمي في حفل تأبينها ، خاطب جمهور المستمعين بقوله :

« ما لهم لا يهزون الفصون لعلها نائمة ؟ ما لهم لا يهزون في يومها ما رأته في يوم شوقي ؟ « وجدير بالذكر أن الشاعرة خاضت غمار مسابقة شعرية أقامتها إذاعة لندن في العام ١٩٤٦ ، فكانت قصيدتها في وصف الفلاح ، وتصوير نضاله وكده ، الفائزة بالجائزة الأولى بهذه المسابقة ، التي شارك فيها عدد كبير من شعراء الوطن العربي . وكرّرت الاذاعة نفسها المسابقة في العام التالي ، وكانت ماري عجمي الفائزة الأولى للمرة الثانية .

xxxxxxxxxxxxxxxx

إلى جانب كل ما تقدم من ألوان النشاط ، الذي أسهمت فيه ماري عجمي ، أدلت دلّوها في ميدان الترجمة فنقلت إلى العربية عددا من المؤلفات الروائية والفكرية لبعض كبار الأدباء والمفكرين في العالم ، منها كتاب « أمجد الغايات » لبائبل ماثيور ، ورواية « المجادلة الحسنة » . وكانت ادبيتنا المفكرة مجلّة ومعلّقة فيما ترجمت ، كما كانت مبدعة ورقيقة فيما كتبت ونظمت .

أخيرا ، ماهو رأي كبار المفكرين والأدباء والعظماء في هذه الانسانة ، التي جمعت المجد من اطرافه ؟

مثل ذات يوم الزعيم والعالم والسياسي فارس الخوري عن رأيه فيها ، فلجّاب بهذين البيتين ، وقد قارن فيها بين ماري عجمي ومي زيادة :

يا	أميل	العبقريّة
سجلوا	هذي	الشهادة :
إن	ماري	المجتمية

هي هي  
وقال عنها الأمير مصطفى الشهابي ، رئيس مجمع اللغة العربية ما نصه : « إن ماري عجمي من أكتب كتاب العربية وكتابتها ، وإن مجلة « العروس » كانت فريدة بين المجلّات العربية . »

دمشق : عبد الغني العطري

أما شاعر الشام خليل مردم بك فقال فيها :



# دراما الطفل

بقلم : دكتور نبيل سليم



السلوك الانساني وصوره المتعددة والمتباينة في المستقبل .  
لهذا قيل ايضا ان من يريد ان يتقهم تطور علم النفس الحديث فعليه ان يلم اولا بما تجمع لدينا من اكتشافات ومعلومات عن الاطفال والطفولة على مدى الاعوام المائة الاخيرة .

وتكاد تجمع كافة الدراسات التي تناولت حياة الطفل منذ ولادته حتى الرابعة عشرة أو الخامسة عشرة من عمره رغم ما بينها من تباين وتمييز، تكاد تجمع على ان النشاط الاساسي للطفل انما يتخذ شكلين اساسيين يستندان الى النشاط الحيوي للطفل وهما : -

١ - الاستعدادات العضوية التي تتوفر له بواسطة أجهزة الجسمية باعتبارها مكونات هذا الكائن الحي

٢ - أهداف المحافظة على الذات ودعمها عن طريق التعرف على البيئة التي تحيط به ، وما تزخر به من عناصر وأدوات تعينه على تحقيق هذا الغرض .

ليس من قبيل المبالغة في القول ان التقدم الانساني والحضارى الذي تشهده دولة من الدول أو مجتمع من المجتمعات انما يعتمد الى حد كبير على التوسع المقصود في معرفة القوى والعوامل التي تحكم في حياة افرادها في مرحلة الطفولة . ففى هذه المرحلة تشرع قوى الحياة عند الانسان في الاثبات والنمو ، والتعامل بصدق وواقعية مع الظروف والمؤثرات التي تحيط بها ومن هنا تتحدد المعالم الاساسية التي تتشكل هذه القوى في المستقبل .

ومن مجموع هذه القوى وعلى نحو ما ستصير اليه يكون ذلك النمط الانساني والحضارى لهذه الدولة أو تلك ، ولهذا المجتمع أو ذاك . ولهذا السبب ، ولغيره من الاسباب العلمية أيضا ، اخذ علم النفس يفسح مجالا واسعا لعلم نفس الطفل ، واخذ هذا المجال يتسع ويتسع حتى اصبح الآن محورا اساسيا تدور حوله كل الموضوعات الاخرى لهذا العلم وتستند اليه ، وتستمد اصولها منه واصبحت تلك التجربة الفريدة والعريضة في حياة الانسان وهي مرحلة الطفولة ، مصدرا لاغنى عنه لتفسير اشكال



تمرس به خلال اللعب والتمثيل اذا ما توافرت له الفرص لممارستها في طفولته ، ومن ثم يتكون كل ما تتمتع الشخصية به من قدرات اهمها القدرة على الابداع في العمل والصدق فيه ، وهما معا قاعدتا القدرة على التركيز ، ثم يأتي الابداع والابتكار .

### دراما الطفل

هناك دراسات تحليلية كثيرة عن « دراما الطفل » كشأن ابداعي ، وهو العمل الذي يجد فيه الاطفال ، عالم يتقوا تحت سيطرة الكبار وسطوهم ، تلك الوسيلة الفعالة للتعبير عن ذواتهم ، ومن ثم يتفصح امامهم الطريق الى تمام نموهم واكتمال شخصياتهم .

ان العلاقة بين الدراما عند الطفل وفن الاطفال مثيرة للاهتمام . . . لقد اسعدنا الحظ ان اتابع وأشاهد بعض الرقصات التلقائية الممتازة في احدى المدارس الابتدائية . شاهدت طفلا صغيرا لا يتجاوز العاشرة من العمر يرقص مع جماعة من رفاقه ولكنه كان يرقص بأسلوبه الخاص . أسلوب يتسم بالفخامة والروعة بقدر ما به من البهجة والانطلاق بما لا يسعى أن أنسا مدى الحياة .

كما تأثرت كثيرا بما لمسته في احدى المدارس الثانوية من جهد غير محدود قام به التلاميذ انفسهم للسيطرة والتحكم في ذواتهم دون أية مساعدة أو عون من مدرسيهم .

لقد كانوا يؤدون تمثيلية كبيرة واسعة النطاق تعبر عن جماعة من المهرين يتبعهم رجال الشرطة في قوارب بخارية تنتشر على طول القاعة وعرضها فوق المسرح ، ومع ذلك لم ألحظ حادثة واحدة بين الاطفال ، وفجأة انتهى كل شيء وذاب في هدوء وصمت عيقين ، دون ما حاجة الى مدرس يتفح في صفارته ، أو يصرخ فيهم لكي يتوقفوا .

ولاشك اننا اذا تفهمنا معنى الدراما وطبقناها بطريقة علمية صحيحة فانا سوف نجد ان بعض اشكال الدراما الاجتماعية بهذا المعنى هي أفضل الطرق للبدء بها مع الاطفال الذين اصبحوا فعلا حساسين لذواتهم .

ان لدى هؤلاء الاطفال شعورا نحو احتقار هذا الفن الانا اذ لم نبالغ في استخدام كلمتي الدراما والمسرح فانهم قد يصيحون على استعداد تام لمناقشة موضوعات الحياة المختلفة والاستعداد لها لا سيما تلك الشؤون الحيوية التي تنتظرهم بعد الدراسة . ان هذا بما يكسبهم الشعور بأنهم كبوا ، واذا ما ارتاحوا الى ذلك فيصبح من اليسر علينا بعد ذلك ان نتقدم بهم الى جوانب أخرى من الدراما في جلستها . ان التمثيليات التي تعتمد على

ولهذا فقد جاءت مناهج البحث في علم النفس ، والنتائج التي انتهت اليها تؤكد على مفهوم هام هو مفهوم « النمو » والعوامل التي تؤثر فيه ، ولست اصدد حصر هذه العوامل المتعددة وما تخضع له من مؤثرات ، فهي كثيرة ومتشعبة .

ولكننا الآن امام قضية تربوية ونفسية من اهم واخطر القضايا التي تتصل بنمو أطفالنا وتطور شخصياتهم من خلال ما ينبغي ان يكتسبوه من قدرات ومهارات ومعرفة صادقة بالحياة من حولهم .

فاللعب شكل واقعي من اشكال النشاط عند الطفل لا يمكن اغفاله أو اهماله ، فهو الطريقة الفطرية التي يتعرف بها الطفل على نفسه ، وعلى غيره ، وعلى البيئة التي يعيش فيها ، ومن ثم فان كل جهد يبذل من أجل استكشاف حقيقة هذا النشاط الفطري الاصيل هو اضافة لها قيمتها العلمية والعملية في مجال علم نفس الطفل بصفة عامة وعلم نفس النمو بصفة خاصة .

### بناء حياة الطفل

وهناك تجربة حول الدور التربوي والتعليمي لدراما الطفل لاكمالها يراها الكبار ولكن كعملية بناء حياة الطفل الراهنة والمستقبلية في آن واحد .

وقد بنيت هذه التجربة على اسس ثلاثة هي :

- دور اللعب كشأن حيوي أولي عند الطفل يبدأ به حياته ككائن حي ، مع بيان أهمية دور الاشكال التلقائية التي يتخذها هذا النشاط في تحديد السمات الشخصية التي سوف يكتسبها الطفل في حياته فيما بعد ، وكان من الطبيعي ان يعني بالشروط التي ينبغي ان يتبعها المربون للوصول بهذا النشاط الحيوي الهام الى المستوى الذي يتيح لاطفالنا فرصا حقيقية للنمو واكتساب الشخصية التي تكفل لهم النجاح في الحياة .

- دور التمثيل كمظهر متطور لنشاط اللعب عند الاطفال ، ويجب ان نعي عناية مركزة بأبرز المفهوم العلمي للفظ « دراما » والخصائص المشتركة بين اللعب والتمثيل ، وكذلك الشروط التي ينبغي ان توفرها لهذا النشاط حتى يجد فيه الاطفال فرصا حقيقية للنمو القائم على تنشيط الاستعدادات الحيوية عندهم ، وايضا على التعرف على اساليب النشاط القائمة حولهم في المجتمع ، وهي في تقديرى لون من ألوان الدراما أو التمثيل يعتمد على الفعل والحركة من متعلق المواقف المتغيرة والمتفاعلة بين الافراد والواقع الحي لهذا المجتمع او ذاك .

- ان شخصية الفرد في نهاية الامر ليست الاحصيلة لما

وفي لعب الطفل توجد لحظات يقوم فيها بتمثيل الشخصيات ، كما توجد أيضا مواقف عاطفية ، وهذا ما جعلنا نطلق عليه اسم اللعب الدرامي . وهذا الاصطلاح يبدو دائما مقيدا لأننا عندما نفكر في الأطفال وعلى الأخص الصغار منهم يجب أن نميز بعناية بين الدراما بمعناها الواسع والمسرح كما نفهم نحن الكبار ، فالمرح معناه فرصة أعدت للترفيه والخبرة الانفعالية المشتركة فيوجد به مثلون ومتفرجون يمكن التمييز بين كليهما ، بينما لا يشعر الطفل مالم يكن قد أقصد سلوكه - بهذا الاختلاف بين الممثل والمتفرج ، خاصة في سنوات عمره المبكر فكل فرد عنده ممثل ومتفرج في آن واحد وهذه هي أهمية كلمة الدراما ، فهي مستمدة من الكلمة اليونانية ( DRAO ) ومعناها « أنا أفعل ، أنا أناضل » وفي الدراما ، أي في الفعل وفي التفاعل يكتشف الطفل الحياة والنفس عن طريق المحاولات النفسية والانفعالية ثم عن طريق التدريب المتكرر ، وهذا هو اللعب الدرامي . ويمكن أن تتطور التجارب الفردية المثيرة إلى تجارب جماعية ولكن في التجارب الفردية أو الجماعية لا يوجد أي اعتبار للمسرح بالمعنى المفهوم عند الكبار . ويجب أن نعلم ونعني دائما الحقيقة العلمية التي تقول أن الطفل لا ينمو إلا وقت اللعب والنمو هنا هو النمو النفسي والذهني والجسمي .

إن هذا العمل نداء وطني من أجل الالتفات إلى طرق التدريس المستخدمة في المدارس الابتدائية والاعدادية حيث لا يلقى أطفالنا سوى العنت والعناء من أجل تحصيل شهادات من المعلومات والخسائر لا رابط بينها ولا مدلولات واقعية أو حياتية لها ، ولعلنا نجد من خلال تطبيق هذه التجربة أن تكون دعوة صادقة إلى ما يمكن أن نسميه أو نطلق عليه « درمة طرق التدريس » مما يجعل حياة أبنائنا وبناتنا في مراحل حياتهم المبكرة مملوءة بالبهجة والسعادة فضلا عن اكتساب القدرة على تحمل مسئولياتهم والقيام بأدوارهم الحقيقية في مستقبل حياتهم ولقد تكونت في جميع دول العالم المتقدم جمعيات تعنى بهذا الموضوع الهام .

انني أدعو كل الهيئات العلمية في الوطن العربي إلى تكوين ( جماعة دراما الطفل العربي ) تكون مهمتها الدعوة إلى « درمة » حياة الطفل في البيت والمدرسة ، على أن تضع في اعتبارنا الأطار الثقافي للطفل العربي وما يتطلبه من التطورات اللازمة .

الاسكندرية - دكتور نبيل سليم

التصوص المكتوبة كوسيلة لخلق القدرة على الإبداع لدى التلاميذ لاقت فشلا ذريعا في استخدامها ، لأن المدرس يشجع التمثيل الخلاق البدع « في الفصل » ولكنه يطبق أسلوبا مختلفا تماما في البروفات التمثيلية التي يجربها « لحفلات المدرسة التمثيلية » في الوقت الذي يجب أن تكون فيه الطريقة واحدة لأجندال فيها أوترددا في كلا الموقفين .

ومن الوهلة الأولى يتحتم على الممثل سواء أكان طفلا أم مراهقا أم بالغا أن يرى في الدراما عملا قائما على الوجود والفعل ، وفي الشخصيات الحية التي يجري تمثيلها ، ما يجده فعلا في الحياة الحقيقية .

انني أصر على أن المداخل إلى التصوص المكتوبة يجب أن يتم من خلال التمثيلية « الاجتماعية المرحلة » وذلك يؤكد بوضوح أهمية العلاقة بين الارتجال والدراما التقليدية مما يبدو أن بعض المربين يجد صعوبة في الأخذ به - نعم يجب الاتكون هناك هوة تضطر غالبا إلى عبورها - أن العملية كلها فيها يختص بالتطور الابداعي في الدراما كشكل من اشكال الفن يجب أن تكون عملية مستمرة ، ذلك لأن الطفل والفنان كليهما من عائلة واحدة ، والفنان البالغ إنما يؤكد في كل ما يقوم به من عمل وحدة العقل عند الطفل أثناء انهماكه في العمل .

## اللعبة عند الطفل

فالدراما عند الطفل هي شكل من اشكال الفن في ذاته ، فهي ليست من قبيل النشاط الذي يختلقه شخص ما ، ولكنها السلوك الواقعي لكائنات بشرية . ويتعين علينا نحن البالغين حين نصعد لدراسة الشكل الدرامي عند الطفل أن نميز بين ما يقوم به الطفل فعلا من سلوك ، وبين ما نعرفه ونفهمه نحن عن المسرح ، ربما أن جذور دراما الطفل هي اللعب فانه يتحتم علينا أن نعني أولا ونركز بدرجة كبيرة على اللعب ذاته . فاللعب سلوك فطري وحيوي في حياة الطفل الصغير ، انه ليس النشاط الذي ينم عن الكسل أو التعطل ولكنه في الحقيقة النشاط الذي يعبر عن طريقة الطفل في التفكير والتدليل ، والاسترخاء والعمل والتذكر ، والاقدام ، والشجاعة والاختيار ، والابداع ، وتمثل العالم الخارجي ونفهمه ، انه في الواقع الحياة ذاتها ، وفضل لعب للطفل يكون عند ما يعطيه الكبير الفرصة والتشجيع عن قصد ووعي ، أي أن واجب الكبير أن يغذى لعب الطفل دون أن يتدخل فيه ومن الضروري اكتساب ثقة الطفل بالصدقة ، وخلق الجو المشجع بالمعطف والرعاية .

# القائل الذي وشى بنفسه

تأليف : ادجار ألان بو



ما كنت أرغب فيه هو عينه ... أجل ، هذا هو الامر . كانت عينه عين نسر ، عينا زرقاء شاحبة تعلوها سحابة ، وكلها سقطت على ، شعرت بدمي يجري باردا . وبالتدريج وعلى درجات ، قررت أن اسلب الرجل حياته . هكذا اخلص نفسي من هذه العين الى الابد . والان هذه هي المسألة . اتهم تصورون اني مجنون . ولكن المجانين لا يعرفون شيئا . ليتكم كنتم معي لتروا كيف اتصرف ، بعقل وروية . وبأي قدرة هائلة على الحذر والتبصر ، ودونما أي تصنع أو مواربة ، أقدمت على العمل .

ولم اكن قط طيبا في حياتي بقدر ما كنت طيبا مع الرجل المعجوز طوال الاسبوع الذي سبق قتلي له . كنت كل ليلة - في منتصفها - أقوم وازيح مزلاج بابي وافتحه . وبالي من السرقعة التي كنت أحرك بها الباب ا وحينما فتحت - بالقدر الذي استطعت ان ادخل رأسي منه - دفعت الى الداخل بمصباح داكن ، أحكمت تغطيته حتى لا يشرب منه الضوء ، ومن ثم دفعت برأسي الى الداخل - ببطء وببطء شديد جدا ، حتى لا ازعج الرجل المعجوز في نومه . وقد استغرقني - ساعة من الزمن - أن أضع رأسي كلها خلال فرجة الباب ، بحيث استطعت ان أراه ممددا على سريريه . وبالي من رجل ! هل كان لرجل مجنون ان يكون عاقلا الى هذا الحد ؟ ومن ثم حينما اصبحت رأسي بكاملها داخل الغرفة ، رفعت ذبالة المصباح بحذر شديد ( وكنت سمعت صرير الباب ) بحيث اثبت شعاع ضئيل واحد ، وسقط على العين النسرية . لقد كررت ذلك على مدى سبع ليال طوال ، وفي منتصف الليل تماما . وكنت

ولده بو ، في بوسطن سنة ١٨٠٩ وتوفي في بالتيور سنة ١٨٤٩ . بدأ حياته الادبية بكتابة الشعر ، ولكنه برز في تاريخ الادب كرائد لكتابة القصة البوليسية . يتميز اسلوبه بالخيال والاعراب ، وفي نفس الوقت بالواقعية الدقيقة . يبنى عالمه في الضباب ، والظلمة والاماكن المعزولة والاقية ، ويمرر فيها مشاعرنا بالرعب والتوجس ، حول جريمة مستقطبة في غرايتها وفي واقعتها معا ، ونلث وراء حوادثها ، حتى لتقطع منا الانفاس . وهذا التوتر في عالم بو ، واسلوبه ، ينعكس ايضا على لغته ... فتقطع الانفاس فيها أيضا .. وهذه الترجمة نحاول بقدر المستطاع ... المحافظة على هذه الخاصية . )

حقا ، لقد كنت عصيا جدا الى درجة الفتاكة . هكذا كنت وما أزال . ولكن لماذا سيتهمني الامر بكم الى القول بانني لا ابد أن أكون مجنونا . ان المرض الذي اصابني ، أرهق حواسي ولم يحطمها أو يصيبها بالتبدل والخلل : وكانت حاسة سمعي - بحدتها الفائقة - تفوقها جميعا . فلقد سمعت كل شيء في السماء وفي الارض ، وسمعت اشياء كثيرة مما يجري في الجحيم . كيف اذن ؟ ، هل انا مجنون ؟ ولكن فلنصفوا وتروا كيف أنني مبتهئ العقل والرواة استطعت ان احكي لكم القصة كلها ؟ من المستحيل أن اقول كيف جاءني هذه الفكرة أول مرة ، ولكنني بمجرد ان تبصرتها لم ثلث ان سيطرت على ليليا ونهارا . كانت الفكرة بلا موضوع ولا اتفعالات . ولقد احببت الرجل المعجوز . فانه لم يسس الى قط . ولم يوجه الى اهانة مطلقا . ولم يكن لي رغبة في ثروته واظن ان







اجد العين دائما مغلقة . وبذلك كان من المستحيل اتجازي العمل ، ذلك ان ساكان يقيظني وبشري ليس الرجل المعجوز ، انما عينه الشريرة . وفي كل صباح حينما يتألق نور النهار ، كنت اذهب بجرة الى الغرفة ، واتحدث اليه بشجاعة ، متادبا عليه باسمه في نغمة قلبية ، وسائلا اياه كيف امضي الليل .

وهكذا ترون ، كيف كان هذا الرجل المعجوز من عمق الثقة بي بحيث لا يشك مطلقا في انني اذهب اليه كل ليلة في الثانية عشرة تماما ، والتي عليه نظرة وهو نائم . وفي الليلة الثامنة كنت اكثر حذرا من المعتاد في اثناء فتحي للباب . ان يدي لتتحرك ببطء شديد لعله يشبه حركة عقرب الساعة . ولم يحدث قط من قبل ان شعرت كما اشعر الآن بمدى مالدني من قدرات خاصة ، ومن حدة في الفكر كان من الصعب ان اتمالك مشاعري بالفخر والانتصار ، حينما اتصور انني هناك ، اتفتح الباب قليلا قليلا ، بينا هو لا يمكنه ان يتخيل ، او حتى يحلم بما ادبره سرا او افكر فيه ولقد غلبتني ضحكة بمجرد ان فكرت في الموضوع ، ولعله ان يكون قد سمعها . ذلك انه تحرك في فراشه فجأة كأن شيئا ما قد ارعجه ولعلكم تظنون انني قد كررت راجعا ، ولكن لا ، فقد كانت حجرته غارقة في عتمة كثيفة داكنة ( وكان الرجل قد احكم اغلاق صلف الشبايك خوفا من اللصوص ) . ومن ثم فقد كنت واقفا من انه لا يستطيع ان يرى الباب وهو يفتح ، وظللت ادقعه رويدا رويدا وبثقة .

وكانت رأسي داخل الحجرة ، وكنت على وشك ان اضيء المصباح حينما انزلت اصبعي على علبته المحكمة ، ولم يلبث الرجل ان انتفض في فراشه وهو يصيح : من هناك ؟

وظللت واقفا في سكون ولم اقل شيئا ، ومكثت ساعة لا تتحرك في عضلة واحدة ، وفي هذه الاثناء لم اسمعه يتمدد في فراشه . فقد ظل جالسا في السرير ينتصت كما كنت افعل انا كل ليلة - لدقات الساعة المعلقة على الحائط كأنها دقات الموت .

والآن ، سمعت اثينا خفيقا ، انه اتين الرعب القاتل . انه ليس اتين الالم او الحزن ، كلا ، لقد كان صوتا خفيا مخنفا كهذا الذي ينبعث من اعماق روح مظلة بالرعب ، لقد عرفت هذا الصوت جيدا ، كان يتردد في صدري ليلة بعد ليلة وتاما في منتصف الليل حينما تكون الدنيا كلها قد نامت وانه لينبعث في نفسي باصدائه الهية فيبعث فيها هذه المخاوف التي تشتتي . انني اعرف هذا الصوت جيدا ، وادرك كيف يعاني منه الرجل المعجوز . ولقد اشقت عليه وعلى الرغم من انني ضحكت بيبي وبين نفسي ، كنت اعلم انه كان يتمدد في فراشه مستيقظا منذ

ان سمع اول مرة هذا الصوت الضعيف الذي قام على اثره . لقد اخذت مخاوفه منذ ذلك الوقت تغطي عليه ولعله كان يحاول ان يتصورها مجرد اوهام ولكنه لم يستطع ، وقد يكون قال لنفسه : ان ليس هناك شيء الا ان يكون صوت الريح في المدخنة ، او قار يعبر الغرفة او صفيح صرصار ، اجل : لقد كان يحاول ان يريح نفسه بهذه التخمينات ولكنه وجدها جميعا بلا جدوى . كلها بلا جدوى . ذلك لان الموت في اقترابه منه كان ينمو بشيعة الاسود امامه ثم يثقف حول الضحية ويظلمها .

ولقد كان هذا التأثير المقيع لذلك الشبح غير المدرك هو الذي جعله يشعر بوجود رأسي داخل الحجرة دون ان يراني او يسمعي . وحينما بقيت وقتا طويلا وانا في غاية الصبر انتظر ان يتمدد في فراشه عقدت العزم على ان افتح في الصباح كوة صغيرة جدا جدا . لقد فتحتها بحرص شديد جدا لا يمكن ان تتصوروه حتى تسرب منه اخيرا شعاع ضئيل كأنه خيط من خيوط العنكبوت لم يلبث ان سقط مباشرة وكاملا على هذه العين التي تشبه عين النسر . وكانت مفتوحة افتتاحت كاملا واشتعل الغضب في دمي وحملت فيها لقد رايتها بمتهى الوضوح والتمييز . . . انها عين زرقاء كابية تجلجلها سحابة كريمة اقشعر لها بدني حتى النخاع ولكنني لم استطع ان ارى شيئا اخر من وجه الرجل المعجوز او شخصه ، ذلك انني كنت قد وجهت الشعاع الساقط من المصباح مباشرة وكأنا ذلك بالفريزة على هذه البقعة الملعونة .

والآن ألم أكن قد قلت لكم ان ما تظنونونه جنونا انما هو حدة في الحواس ؟ لقد طرقت سمعي صوت خفيض سريع مكتوم كأنما هو صوت دقات ساعة غلفت بالظن . واني لاعرف هذا الصوت جيدا . انه صوت خفقات قلب الرجل المعجوز . ولقد زاد ذلك الصوت من غضبي حتى لكأنه صوت الطبول تتر شجاعة الجندي للحرب . ولكنني كنت الى ذلك الوقت اتمالك نفسي واقف ساكنا وأمسك أنفاسي . ولقد وقفت حاملا المصباح بلا حراك وكنت أحاول دائما ان اثبت الشعاع على العين بيا تزداد دقات القلب الجهنمية انها لتزداد سرعة وارتفاعا في كل لحظة ، ولا بد ان يكون دعر الرجل قد بلغ أقصاه . انني اقول لقد ازدادت ارتفاعا وظلت تزداد ارتفاعا في كل لحظة . هل تلاحظون ما اقول جيدا ؟

لقد قلت لكم انني شخص عصبي . واني لكل ذلك . وهأنذا في هذه الساعة الخامسة من الليل ، وسط السكون المخيف في ذلك البيت القديم يشرني هذا الصوت الغريب لدرجة الرعب ، ومع ذلك ظللت لبضع دقائق متمالكا نفسي ، وواقفا في سكون ييشأ خفقات القلب تملو وتملو ، حتى لقد ظننت ان القلب لا يد أن ينفجر .

انتصاري الوحشي الفظ تحيرت لمقدي نفس المكان الذي تقع تحته جثة الضحية .

وكان ضباط البوليس الثلاثة راضين تماما حيث اقتنعوا بتصرفاتي ، وكنت انا شخصا مشريحا تماما . لقد جلسوا ، وبينما انا اجيب على اسئلتهم بمرح ، كانوا يتحدثون فيما بينهم عن اشياهم المعتادة . ولكن قبل ان يمضي وقت طويل ، شعرت بشحوب يخشع جسدي ، وتمت لي لو انهم ذهبوا . انتابني صداد شديد ، ومثل في اذني رنين متصل ، بينما ظلوا جالسين يتبادلون حديثهم . واصبح الرنين أكثر تميزا ، واستمر يشتد ويتضح أكثر وأكثر . ولقد انطلقت في الكلام التحدث بسرعة حتى اتخلص من هذا الشعور ، ولكن ظل الصوت مستمرا ، وزاد وضوحا ، حتى ادركت في آخر الامر ان هذا الصخب لم يكن في نطاق اذني ، وانما كان في الخارج .

وما من شك ان شحوبي وصل الآن الى اقصاه . لكنني كنت اتحدث بطلاقة أكبر ، وبصوت مرتفع . وظل الصخب في داخلي مكتوما ، كأنما هو صوت دقات ساعة غلفت بالقطن . وقد شعرت باختناق . ومع ذلك لم يسمع رجال البوليس شيئا مما سمعته ، واسرعت في الكلام بعنف ولكن ظل الصوت يزداد على التوالي .

لقد قمت من مقعدي ، وأخذت اجادل في موضوعات نافهة ، ببرات عالية ، وبحركات وإشارات عنيفة . ولكن الصوت ظل يزداد . لماذا لم ينصرفوا حتى الآن ، وذرت الغرفة جيفة وذهابا بخطوات واسعة . ولعل نظراتهم الي قد اشعلت في الغضب ولكن ظل الصوت يزداد . يا الهي ، ماذا أستطيع أن أفعل ؟ لقد أرغيت وأزبدت ، وغضبت وشتمت . لقد قلقت بالمقعد الذي كنت اجلس عليه وجعلت أحك به ألواح الخشب . ولكن الصوت يطفئ على كل شيء . ويزداد باستمرار ، وظل يرتفع ، ويرتفع وظل الرجال يتكلمون بمرح ، ويشتمون : هل من الممكن أنهم لم يسمعوا شيئا ؟ يا اله السموات . لا لا ! لقد سمعوا ! لقد بدأ الشك يساورهم ! لقد اكتشفوا الأمر ! . انهم يسخرون من فزعي . هكذا ظننت وهكذا أظن . ولكن ، أي شيء آخر أرحم من هذا العذاب ؟

ان أي شيء آخر يمكن احتماله أكثر من هذا الهزء والسخرية . انني لم أعد أستطيع أن أحتمل هذه الابتسامات المرائية . وشعرت انني لا بد أن أصبح أو أموت ! والآن مرة أخرى استمعوا . ان الصوت يعلو أو يعلو ! وصحت : أيها الأوغاد ، فكافكم تصنعوا وتظاهروا ، انني اعترف بما فعلته . ارفعوا هذه الألواح من الخشب . هنا ! هنا ! ان الصوت انما هو دقات قلبه الكريه .



وهنا تمكيني قلق جديد . فلعل الصوت أن يصل الى الجيران ! لقد حانت ساعة الرجل ! وبصيحة عالية أضأت المصباح ، وفقرت داخل الحجرة . ولقد صرخ مرة واحدة والى الأبد . وفي لحظة ، جذبه الى الأرض ، وقلبت السرير الثقيل فوقه . ومن ثم ابستمت بفرح . فقد انجز العمل الذي أزمعته . ولكن لبضع دقائق ظل القلب يدق بصوت خفيض . ولم يغضبي ذلك هذه المرة . فانه لا يمكن أن يسمع من خلال الجدران . وفي النهاية توقف الصوت . لقد مات الرجل المعجوز . رفعت السرير عنه وفحصت الجثة . أجل لقد كان جثة هامدة تماما . وضعت يدي على قلبه وابتقيتها هناك لبضع دقائق . لم يكن هناك ثمة نبض . كان ميتا كحجر . ولم تعد عينه تضايقي بعد ذلك .

وإذا كنتم لاتزالون تظنونني مجنونا ، فانكم ستقلعون عن ذلك ، حينما اصف لكم الاحتياطات الحكيمة التي اتخذتها لاختفاء الجثة . فلقد أوشك الليل على الانتهاء ، بينما كنت أعمل بسرعة ولكن في هدوء . بدأت أولا بفصل أعضاء الجثة بعضها عن بعض ، فقطعت الرأس ثم الذراعين ثم الساقين . وبعد ذلك انزعت ثلاثة ألواح من أرض الغرفة ، ووضعت الأشلاء في تجاويفها . ثم أعدت ألواح الخشب بحذق وخبت بحيث لا تستطيع أي عين بشرية حتى « عينه » ان تكشف الأمر . ولقد ضحكت حينما نظرت الى المكان وبعد ان نظفته جيدا ولم يعد ثمة أثر لأي شيء ، ولا لأي بقعة دم . وكنت حريصا على ذلك كل الحرص .

وحينما انتهيت من كل هذه الاعمال ، كانت الساعة قد بلغت الرابعة ، والظلام لا يزال ، كأننا في منتصف الليل . ولما دقت الساعة في ذلك الوقت ، سمعت طرقا على الباب الخارجي ، ولم البت ان نزلت لأفترحه ، وأنا مشروح الصدر ، فلم يكن هناك ما أخشاه . ودخل ثلاثة من الرجال ، قدموا انفسهم بكل لطف ، على انهم من ضباط البوليس . لقد سمع احد الجيران صرخة في الليل فأثارت الشك في أن شيئا مريباً قد حدث . وتم تبليغ مركز البوليس ، وكلف هؤلاء الرجال لكي يبحثوا الأمر . ابستمت . فهل هناك ما يجفني ؟ رجت بالسادة القادمين ، واخبرتهم ان الضحية انما كانت صبيحتي تحت وطأة كابوس . وذكرت في أثناء الحديث أن الرجل المعجوز لم يعد بعد من المدينة ، ورافقت زواري في كل أرجاء البيت ، وحتتهم على أن يبحثوا كل شيء بعناية . وقدتهم في آخر الامر الى غرفته ، حيث أرهتهم مروته مصونة لم تمس . ومن فرط ثقفي بنفسي اجتاحتني موجة من الحماس ، وأحضرت بعض المقاعد في الغرفة ، ورجوهم أن يستريحوا هنا لما اصابهم من تعب ، وبينما اشعر بلذة

# مقالات في كلمات

■ أقوى مخدر تستعمله البشرية .. هو الكلام !

( كبلنج )

■ اننا لا ندرك قيمة الماء .. الا عندما تجف البئر !

( توماس فولر )

■ ان المال الذى في يدك ، هو وسيلة الحرية .. وأما المال الذى تسعى اليه فهو طريق الى العبودية !

( روسو )

■ أى جمال في الطبيعة يستطيع أن ينافس جمال المرأة التي تحب .

( لا مارتين )

■ ان صورة أجهل امرأة رأتها عينك .. لن تكون في تخيلتك سارة مرضية كصورة المرأة التي لم ترها قط .

( جورج مور )

■ أول مطامح المرأة وآخرها .. أن تظل جميلة

( لورد لنتون )

■ ان الزواج هو أعجب مغامرة يمكن للمرأة أن تعيشها « ولكنها لا تعرف ذلك

( روث ستافورد بيل )

■ زواجك من امرأة غبية هادئة .. أفضل من زواجك من امرأة ذكية مشاكسة

( مثل قديم )

■ قد يتزوج الشاب فيعيش مع امرأة بنفس المبلغ .. ولكنه لن يعيش بنفس الهدوء

( آرثر ميللر )

■ الحب رسالة القلب في الحياة

( بايلي )

■ قلب المحب مصدر الحكمة

( دكنز )

■ الحكمة الشريرة اعظم اداة في يد الشيطان -

( تشارنوك )

■ ان تكون خير من ألا تكون ، ولو ان حياة الانسان تبدو مأساة

( سبنر )

# هَإِنَاذَا عُمَرُ، أَوْهَا أَنَا عُمَرُ

بقلم : محمد خليفة التونسي



النصوص ، فالقواعد خطأ أوقاصرة .

ونحن هنا - كعادتنا في هذه الصفحات - لا تقتصر على ما يقوله علماء القواعد ، بل نحتكم الى النصوص ، والنصوص هنا نخذلم ، إذ وردت أخبار المبتدآت في مثل هذا التركيب بأنواعها المختلفة ولم تقتصر على الإشارة .

وأقدم ما وقع لنا اتفاقا من التراث الفصيح :

١ - قول الشاعر أبي كبير الهذلي في إحدى مناجياته (وهو شاعر مخضرم) .

ألا يا حمام الأيك ، إلفك حاضر  
وغصنك مباد ، فقيم تنوح ؟  
أفق ، لا تنح من غير شيء ، فإني  
بكيت زمنا ، والفؤاد صحيح  
ولوعا ، فشطت غربة دار زينب  
فها أنا أبكي ، والفؤاد قريب ( ١ )  
والشاهد هنا في الشطر الأخير ، « فها أنا أبكي » إذ  
الخبر جملة فعلية .

٢ - وقول الشاعر سحيم عبد بني الحسحاس ، وهو  
مخضرم أيضا :

ماذا يريد السقام من قمر  
كل جمال لوجهه تبع  
لو كان ينبغي الفداء قلت له :  
ها أنا دون الحبيب ، يا وجع ( ٢ )

في غزوة « أحد » كانت قيادة المسلمين للنبي ( ص ) ،  
وقيادة جيش قريش لأبي سفيان بن حرب ، وفي بداية  
المعركة كان النصر للمسلمين حتى اضطروا القرشيين الى  
الفرار منهزمين ، وأخيرا تحاذلت صفوف المسلمين لمخالفة  
فرقة منهم تعليمات النبي ( ص ) ، حتى اضطروا المسلمون  
الى التقهقر الى جبل أحد خلفهم ليحموا ظهورهم به ،  
وانتهت المعركة بالمشاركة بين الجيشين دون نصر أو هزيمة ،  
وشاع حينئذ أن النبي وبعض كبار صحابته قتلوا ، فتقدم  
أبو سفيان بين الجيشين يسأل عما إذا كان محمد وأبو بكر  
وعمر أحياء ، فلم يستطع عمر الصمت ، فأجابه بأن  
النبي حي ، وأبا بكر ، وختم جوابه قائلا « وها أنا عمر »

ويعتينا هنا من جواب عمر جلسته الأخيرة « ها أنا عمر »  
فإن « ها » التنبيهية هنا دخلت على ضمير رفع منفصل ،  
هو المبتدأ وغيره « عمر » ، وهذا مخالف لما يكاد يجمع عليه  
النحاة واللغويون ، من أن الخبر في مثل هذا التركيب لا بد  
أن يكون إشارة ، لا أي نوع آخر من أنواع الخبر  
المعروفة ، فتكون الجملة هكذا عندهم « ها أنا ذا  
عمر » ، وسرى أن اشتراطهم الإشارة في الخبر هنا تعنت  
لا مبرر له ، بل هو خطأ ، وأن تمحلوا لرأيهم تعللات أو  
تخريجات للمغالطة قد تدل على براعة ذهنية ولكنها أشبه  
بالحيل البهلوانية ، وبعض هؤلاء قد وقعوا فيها أنكروا ،  
ولو سهوا .

الأصل في قواعد أي لغة هو نصوصها الفصيحة ، فمن  
النصوص يستنبط الباحثون القواعد فإذا خالفت قواعدهم



وكننت أعيب عدلا في سماح  
فها أنا في السماح له عدول (٧)  
فالخبر هنا مفرد .

٩ - قوله في آخر قصيدة قامها بمدح عضد الدولة ،  
ويودعه معلنا أسفه لفراقه :

وكيف الصبر عنك ، وقد كفاني  
نذاك المستفيض وقد كفاكا  
وهذا الشوق قبل البين سيف  
وها أنا قد ضريت ، وما أحاكما (٨)  
والشاهد في الشطر الأخير «ها أنا قد ضريت» والخبر جملة  
فعلية ، فعلها ماض .

١٠ - قول شاعرنا الكبير أبي العلاء المعري من قصيدة  
يفخر فيها بفنائه التي رفعت قدره فوق الدنيا

كأنني حيث يمشى الدجن نحني  
فها أنا لا اطل ولا اجاد (٩)  
١١ - في مادة «ها» من «لسان العرب» لابن  
منظور ، يذكر أن العرب تقول : «ها أنت تفعل  
وهأنت تفعل» يعني بذكر ألف «ها» أو حذفها ،  
والخبر هنا جملة فعلية .

١٢ - في مادة «عين» من «القاموس المحيط»  
للفيروز ابادي ينقل عن العرب «ها هو عرض عين ، أي  
قريب» والخبر مفرد .

وكل هذه الشواهد تنفي شرط الإشارة في خبر الضمير  
إذا دخلت عليه «ها» التنبيهية ، فقد رأينا أن الخبر فيها  
يكون مفردا أو جملة أو شبه جملة «وأن الجملة تكون مثبتة  
أو منفية وفعلها ماض أو مضارع .

ويلاحظ في الاخبار الاشارية التطابق بين المبتدأ

والشاهد في الشطر الأخير (ها أنا دون الحبيب) إذ  
الخبر شبه الجملة .

٣ - عبارة عمر المتقدمة «ها أنا عمر» والخبر مفرد (٣)

٤ - قول خالد بن الوليد - وهو يجتصر - في التمني على  
الجبناء «لقد لقيت كذا وكذا رجفا وما في جسدي موضع  
شبر الا وفيه ضربة او طعنة او رمية ، وها أنا أموت حتف  
أنفى ، فلا نامت أعين الجبناء» والشاهد «ها أنا أموت»  
والخبر جملة فعلية (٤)

٥ - من خطبة للمستورد بن علفة من بني سعد بن زيد  
مناة ، وكان من الخوارج على الامام علي «كرم الله وجهه»  
قضى فيها بعض السير الكريمة للثني وأبي بكر وعمر ، ثم  
قال : «وها أنتم تعلمون ما حدث» (٥)

والشاهد هنا «ها أنتم تعلمون» فالخبر جملة فعلية

٦ - قول شاعرنا المفكر التابع صالح بن عبد  
القدوس ، (ت ١٦٧هـ) وكان يميل الى العزلة متقبضا عن  
السلطان وأهله وعن العامة :

رضيت بوحدي ولزمت بيتي  
فها أنا لا أزار ولا أزور  
ولست بقائل - ما عشت - يوما :  
«أسار الجند ، أم ركب الأمير ؟»  
٧ - قول المتنبي في بداية شبابه من قصيدة له وهو في  
السجن أرسلها إلى الوالي الذي اعتقله - يعتذر له وينير أعما  
أعظم به ، ويصف حاله بين السجناء

وكننت من الناس في محفل  
فها أنا في محفل من قروء (٦)  
والخبر هنا شبه جملة «جار ويجرور»

٨ - وقوله من قصيدة بمدح سيف الدولة عند رحيله من  
انطاكية والمطر شديد ، فرجاء البقاء قليلا حتى يبدأ  
السحاب ويكف عن سماحه بالمطر ، لأن هذا السماح  
يكرر الطريق .

(٣) تفسير ابن كثير ١ / ٤١٢

(٤) عبون الاخبار ١ / ١٦٥ (أشير في الهامش الى ان العبارة في العقد الفريد جاءت هكذا «ثم ها أنا ذا أموت» فلا  
يكون فيها شاهد .

(٥) الكامل للمبرد ٢ / ١٣٥ (٨٠٧٠٦) ديوانه ، شرح الحارثي : ٢٩٩ ، ٣١٠

(٩) شروح سقط الزند ١ / ٢٨٤

(الضمير) والخبر (الإشارة) في العدد والجنس، فإذا عرفنا أن الضمير يكون للمتكلم أو المخاطب أو الغائب، مذكراً أو مؤنثاً، مفرداً أو مثنى أو جمعا، فلدينا إذن ثماني عشرة صورة لهذا التركيب، فنقول مثلاً: «ها أنا ذا أسمعتك» و«ها نحن أولاء منتظرون» و«ها أنتها ذا في الظل» و«ها أنتها تان تستريحان» و«ها هو ذا قد نام» و«ها هم أولاء يتكلمون»

ويجوز تكرار «ها» التنبيهية داخلية على الإشارة، كما في قوله تعالى محذراً المسلمين من الاطمئنان إلى من يخالفونهم «ها أنتم هؤلاء جادلتم عنهم في الحياة الدنيا» (النساء: ١٠٩)

ويجوز عدم تكريرها، وهو الأشيع استعمالاً، كما في الأمثلة السابقة، وكما في قوله تعالى «ها أنتم أولاء تحبونهم ولا يحبونكم» (آل عمران: ١١٩)

كل هذا، إذا قصدنا الإشارة إلى القريب فنستعمل إشارته، مثل ذا، ذي، وذان... وهذا وهذي... ولكن إذا قصدنا الإشارة إلى البعيد استعملنا إشارة البعيد، مثل: ذلك، وتلك، وذانك فنقول: «ها هو ذلك» و«ها هما تانك».. و«ها هم أولئك»، وكذلك نستعمل للقريب «هنا»، وللبعد «هناك»، أو «هناك» أو «ثم» فنقول: «ها أنت هنا»، و«ها هم هنا».. أو «هناك» أو «ثم» بالمعنى نفسه.

وعن يرون أن «ها» التنبيهية إنما تدخل على الضمير المخبر عنه بإشارة - الفيروز أبادي اللغوي وابن هشام النحوي

أما الفيروز أبادي فقد ذكر رأيه حين ذكر «ها» في باب الألف اللينة في ختام معجمه «القاموس» مع أنه نقل قبل ذلك في مادة «عين» قول العرب «ها هو عرض عين»، أي قريب «كما ذكرنا قبل، ثم أنه استعمل في مقدمة كتابه ما يخالف رأيه فقال: «وها أنا أقول» ٧/١. وقد أخذ عليه هذا التضارب بغض شراح المقدمة.

وأما ابن هشام فذكر رأيه عند كلامه على «ها» في كتابه «مغي اللبيب» ٣٤٩/٢. ومع ذلك استعمل في مقدمته ما منعه، فقال: «وها أنا بانئج بما أسرته ١/»

وأما حجج اللامعين فشواهدها كثيرة، ومنها ما جاء في القرآن الكريم، وهو الآيتان السابقتان ذكرهما: «ها أنتم

أولاء» و«ها أنتم هؤلاء» والآيتان ونظائرها من شواهدهم - تفيد أن «ها» تدخل على الضمير المتفصل المخبر عنه بإشارة، ولكنها لا تمنع أن يكون الخبر غير إشارة، فالاحتجاج على المنع يمثل هذه الشواهد مغالطة مكشوفة، وطالما تبيننا في هذه الصفحات أن شواهد الآيات تفيد الآيات، ولكنها لا تفيد المنع أي أن ورود الكلام على وجه لا يفني أن يرد على وجه آخر، فيكون صحيحاً أيضاً. ودخول «ها» التنبيهية على الإشارة «ذا، ذي...» في الكلام الفصيح قد يكون أشيع من دخولها في مواضع أخرى ولكن لا يفوت أحداً أنها كلمتان لا كلمة واحدة، ولكن يظهر أنها كالمكتسبتين في أذهان بعضهم، فابن هشام مثلاً يذكر الآية: «ها أنتم أولاء».. «ثم يروي عن بعضهم تحريماً منها لهذا التركيب، هو أن «ها» فيه داخلية على الإشارة «أولاء» ولكن توسط بينهما الضمير «انتم»، ثم روى اعتراضاً على هذا التخريج بالآية الأخرى «ها أنتم هؤلاء»، كما روى الجواب على هذا الاعتراض هو أن «ها» أعيدت في الآية الأخرى للتوكيد، وهذا تحريج متهافت أيضاً (المغنى ٣٨٢/٢)

وبمثل هذه المحامكات المتهافتة ينكر كثير من اللغويين والنحاة كثيراً مما أجازته القضاة، ولهذا ضرب المثل في الضعف بحجج النحاة قليل «أضعف من حجة نحوي»

ولنتأمل قول المتنبي من قصيدة قالها بعد هروبه من كافور في مصر وقد قارب الكوفة مخاطباً إليه التي كانت سبب نجاته.

وقلنا لها: «أين أرض العراق»  
فقلت ونحن بشر يسان - «ها» (١٠)  
فإن «ها» تشير إلى قرب ما يسأل عنه، وكذلك يمكن شخصاً - إذا سئل «أين أنت» أن يجيب «ها» كجواب المتنبي، أو «ها أنا» أو سئل: «أين صحبتك» أن يجيب «ها هم» ومثل ذلك «ها نحن» و«ها هي» إذا كان السؤال عنه قريباً وهكذا، دون حاجة إلى ذكر خبر، من إشارة أو غير إشارة لأن الجواب مفيد، والحرف «ها» وحده جواب كاف مثل سائر حروف الجواب، وحذف ما يعلم جازئ في كل اللغات

محمد خليفة التونسي



كتاب من موسكو

# رسائل من لبنان

تأليف : اغا فانغل كريمسكي

تقديم الدكتور هاشم حمادي

УДК 62-50  
ББК 82.01  
УДК 62-50  
ББК 82.01

А. Е. Кризский

ПИСЬМА  
ИЗ ЛИВАНА  
(1896—1898)

9

МОСКОВСКИЙ ЦЕНТР  
ПОСРЕДСТВАМИ НАУЧНОГО ИЗДАТЕЛЬСТВА  
ИЗДАНО В 1998 ГОДУ

يعتبر الاستشراق الروسي فالسوفيتي حديث العهد بالمقارنة مع الاستشراق الغربي ، فإذا كان الغربيون قد بدأوا الاهتمام بالعلوم والابحاث الشرقية وكرسوا لذلك العديد من الدراسات ، التي جاء الكثير منها حصيلة عمل البعثات العلمية والاثريّة ، التي بدأت بالتوافد على الوطن العربي منذ صدر الاسلام ، وازدادت بشكل خاص مع بداية عصر النهضة ، فان روسيا لم تدل بدلوها في هذا المجال الا في وقت متأخر نسبيا ، خاصة فيما يتعلق بالاستعمار ، وعلى الرغم من أن اسم كراتشكوفسكي معروف لدى القاصي والداني ، بوصفه من كبار المستعربين السوفيت ، فان قلة من القراء تعرف المستشرق الأوكراني الكبير اغافانغل يقيموفيتش كريمسكي ، الذي وصفه كراتشكوفسكي نفسه بأنه « معلمه الروحي » ، وإلى أعمال كريمسكي يعود الفضل في إثارة اهتمام كراتشكوفسكي بالعالم العربي .

## بحث عن مصادر الثقافة العربية

ومع بداية القرن العشرين يكرس كريمسكي الكثير من وقته وجهده لدراسة الدعوة الإسلامية ، ويؤرخ للجزيرة العربية قبل الاسلام ، ويضع دراسة مفصلة بما فيه الكفاية للشعر الجاهلي ، بحثا عن مصادر الثقافة القومية العربية ، ومحاولة للكشف عن سماتها المميزة .

ومنذ خطواته الاولى في ميدان العلوم اتجه كريمسكي لدراسة التيارات الدينية - الفلسفية لدى الصوفية ، وركز على الحيام وحافظ وسعادة ، وفي عام ١٩٠٠ يكتب كريمسكي رسالة ، ظلت مخطوطة ، عن الاسماعيليين ، وفي عام ١٩١٠ يتناول تاريخ الوهابيين والبهايين وغيرهم .

ومنذ عام ١٨٩٣ بدأ كريمسكي المساهمة في « القاموس الموسوعي » بروكفازوف ويقرن ، فكتب فيه كل المقالات المتعلقة بتاريخ الشرق الاسلامي وثقافته - « القرآن » ، « محمد » ، « الموالي » ، « الاسماعيليون » ، « القرامطة » ، « جلال الدين الرومي » ، « المهدي » ، « الصوفية » ، « عمر بن الخطاب » ، « عثمان » ، « الأمويون » ، « الاخشيديون » ، « نور الدين » .

وبعد التخرج من الجامعة بدرجة شرف ، شد كريمسكي الرحال الى الشرق العربي ، وكانت مصر هي قبلته ، ولكن تفشى وباء الكوليرا فيها جعله يلقى عصا الترحال في بيروت ، شتاء ، وجبل لبنان صيفا ، ومن هنا كان يزور سورية الداخلية وفلسطين .

### ١٢٣ رسالة

أمضى كريمسكي في لبنان ما يقرب من عشرين شهرا ... من تشرين الأول ١٨٩٦ وحتى أيار ١٨٩٨ ، كرسها كلها للامام بمختلف جوانب الحياة الفكرية والاجتماعية ، وقد انعكست ملاحظاته واستنتاجاته في رسائله الموجهة الى ذويه ، والصادرة عن دار « العلوم » في



أغا فاتغل يقيموفتش كريمسكي

و.أ. أغا فاتغل يقيموفتش كريمسكي في الخامس عشر من كانون الثاني ١٨٧١ في مدينة فلاديمير فالينسكي ، في اسرة بولونية - بيلوروسية ، من أب بيلوروسي وأم ليتوانية . درس كريمسكي العربية في معهد لازاريف للغات الشرقية في موسكو ، وعلى الرغم من أن مدير المعهد حاول توجيهه نحو الاستعراب فقط ، فقد انكب الطالب الشاب على دراسة الفارسية والتركية الى جانب العربية ، وبدأ يترجم من اللغات الثلاث ، وقبل بلوغه الثلاثين من عمره كان يتقن ١٧ لغة من اللغات الحية .



## الامثال والحكم

وفي رسالته الى أبيه ، التي تحمل تاريخ ٣٠ حزيران / يونيو / ١٨٩٧ ، كتب كريمسكي يصف سمات التفكير التقليدي لدى العرب ذوي التعليم الأوروبي بقوله : «لا يجب العربي السوري ، ذو التحصيل الغربي ، المتطرق الصارم والممل ، ولا البراهين الموضوعية ، بل يقدر بالدرجة الاولى الاقوال الماثورة والكلمات الصائبة ، فهي تعتبر بالنسبة له ، برهانا أكبر من أية بديهة » . وهذا ما دفع كريمسكي الى الاهتمام بجمع الامثال والحكم ، التي يستخدمها فيما بعد في مؤلفاته اللغوية للكشف عن نفسية العربي في العصر الوسيط ونمط تفكيره .

ثم ان رسائل كريمسكي غنية بالمعلومات المستقاة من واقع الحياة الاقتصادية والاجتماعية في بيروت في تلك المرحلة ، التي يعتبرها المستعرب مرحلة انعطاف في تطور لبنان ، حيث كانت النهضة الاقتصادية العاصفة في ذروتها في ميدان التجارة بشكل خاص ، فقد كانت أغلبية سكان المدينة ، وعددهم يربو على ١٠٠ ألف ، تشتغل بالتجارة ، وهكذا تمت وترعرعت البورجوازية الماربية ، التي راحت ، دون خوف أو وجل ، على خلاف البورجوازية في دمشق مثلا ، توظف الرساميل في بناء الفيلات والقصور العصرية ، التي غيرت معالم المدينة .

ونخرج من قراءة الرسائل ، التي يسلط فيها كريمسكي الضوء على الندوات ، ذات الطابع التنويري ، بتصور واضح الى حد ما عن تطور الفكر الاجتماعي القومي ، حيث يشير كريمسكي الى أن أحد الأسباب الأساسية الكامنة وراء تدني هبة روسيا في الاوساط العربية يعود الى وقوف الدبلوماسية الروسية ضد اجراء الاصلاحات في الامبراطورية العثمانية ، ويقول في إحدى رسائله : « بدأت عملية صوغ مشاريع الاصلاحات لتركيا ، وكانت الاقتراحات البريطانية أكثرها ليبرالية ، أما روسيا فقد وقفت الى جانب السلطان ، وأكدت أنها لن تسمح باجبار السلطان بالاصلاحات : ومازلت أذكر أنني في اليوم الذي تناقلت فيه الصحف هذا الخبر ، عرجت على صيدلية حلو ، ولم يكذب صاحبها يعرفني روسيا حتى قال لي بلهجة أقرب الى الصياح ، وهو يهدد بقبضة يده : « ان اتفاقكم مع فرنسا غاية في الذماعة والحسة ، وهو معاد لكل تقدم » .

فالعرب كانوا يقاسون الأمرين في ظل الاستعمار التركي ، وقد ازداد الطين بلة في العقد الاخير من القرن

موسكو في كتاب يحمل عنوان « رسائل من لبنان » . ويعتبر هذا الكتاب - الواقع في ٣٤٠ صفحة من الحجم العادي - نافذة جديدة ، واطلالة مشوقة على مختلف جوانب الحياة في لبنان عشية حلول القرن العشرين ، وتسجيلا صادقا للشرايع الحية ، المستقاة من الواقع العربي ، وتحليلا علميا للظواهر المختلفة لواقع الحياة العربية في نهاية النصف الثاني من القرن التاسع عشر .

وكان كريمسكي قد اختار بنفسه الرسائل المخصصة للنشر ، وهي تلك الموجهة الى أبيه وأخيه وزوجة أخيه وأخته الكبرى ، ويبلغ عددها ١٤٣ رسالة ، ويتضمن الكتاب ١٢٣ رسالة منها ، بعد حذف المواد ، التي لا تمت بصلة مباشرة الى مواضيع الاستشراف أو الى نشاط كريمسكي في الميدان الاجتماعي والعلمي .

والواقع أن كريمسكي كان يريد إصدار هذه الرسائل تحت عنوان « رسائل من سورية » لأن بيروت والساحل اللبناني كانت آنذاك جزءا من سورية ، وكانت المنطقة الجبلية هي وحدها المسماة باسم جبل لبنان .

وقد كان منذ كتابتها ينوي نشرها ، وعلى ذلك تدل رسالته الى أخيه وفيها يطلب منه « لاتعزق رسائلي البيروتية ، بل احتفظ بها ، فأنا لاسجل أي يوميات ، وفي هذه الرسائل أسجل كل ما يثير اهتمامي » .

ومن خلال الاطلاع على هذه الرسائل يبدو واضحا أن المعلومات في الرسائل الاولى سطحية وناقصة ، ومع مرور الأسابيع تزداد اتساعا وعمقا ، وخاصة تلك المرحلة من جبل لبنان . وفيما بعد كتب كريمسكي يقول : « كنت خلال العامين ، اللذين أمضيتها في سورية ، في وضع يمكنني من التعرف على الشرق من مختلف جوانبه . ولكن يجب أن أعترف أن اهتمامي ، قبل الحياة في الشرق ، وأثناء وجودي هناك ، كان يتركز على كل تبار ينشئ بالحياة ، على كل ماله علاقة من قريب أو بعيد بالاهتمامات الاجتماعية من أدب وفلسفة ودين وحياة اجتماعية وأنتوغرافيا ... »

كنت منكباً على دراسة فقه اللغة العربية بكل حماسة ، ولكن كل اهتمامي هنا كان منصبا على العلاقة بين صوتيات اللغة العربية القديمة واللغة العربية المعاصرة وفي رسائله يشير الى أنه في أحاديثه مع استاذة نجيب طراد كان يحاول التطرق لمسائل الاخلاق والاتجاهات الفكرية العربية والتاريخ العربي .

### بعض العادات والتقاليد

بمخصص كرميكي صفحات العديد من رسائله لوصف الحياة الاجتماعية في لبنان ، ويركز بشكل خاص على العادات والتقاليد سواء في المدينة أو الجبل ، ويتنقد بشكل لاذع بعض العادات البالية ، بما فيها التالية ، التي وصفها في رسالته الى أخيه في ٢٩ نيسان ١٨٩٧ بقوله : حين يلتقي اثنان يسأل كل منهما الآخر عن صحته أكثر من خمس مرات :

« كيف صحتك ؟ » ، « كيف حالك ؟ » ، « كيف الأحوال » ، « كيف وكيف ؟ » ، ثم يتقلان للسؤال عن صحة العائلة والاولاد والاقرباء .

وفي رسالة أخرى في ١٦ حزيران ١٨٩٧ يصف كرمسكي الحياة المسرحية في بيروت ، فقد زار مسرح الجزويت ، حيث تقدم العروض التعليمية ، في النهار فقط ، أما في المساء فيعتبر عرض المسرحيات غير لائق ، ثم ان من شروط عرض الدراما عدم اشتراك النساء في أداء أي دور ، كما ان المشاهدين كلهم من الرجال .

ويتحدث كرمسكي عن احياء الامسيات الادبية ، التي كان يحضرها الكثيرون ، بمن فيهم النساء ، ولكن احداً من الحاضرين لم يكن يتم بكلام الخطباء ، أو يفهم شيئاً من أحاديثهم المنمقة ، بل كان معظمهم يتفرج على أزياء جيرانه .

ويتوقف كريسكي طويلا عند وصف عادة البكاء على الميت وتشيع جنازته ودفنه ، فيصف ذلك في أكثر من رسالة ، تارة يتحدث عن هذه العادة في المدينة ، وفي الجبل تارة أخرى .

ففي رسالته الى أخيه في ٢ أيار ١٨٩٨ يصف كيف مات ابن صاحب البيت ، الذي يقطعه ، في الوحدة ليلا ، وكيف أن الأم منعت ابنتها ماريا من البكاء ، « وإلا أيقظت إخوتك » وكيف ظل الصمت حجباً عن البيت طوال الليل .

ولم يكذب بلج الفجر ، ويتوافد الاقرباء والمعارف لتقديم التعازي ، حتى بدأ العويل والبكاء ، وكانت موجة البكاء تعلو كلما وصلت دفعة جديدة من المعزين ، وكانت

الماضي بشكل خاص ، فلا غرابة أن يطلق على تلك الفترة اسم عهد « الظلم » ، الذي تميز بالثبوت الجوليقي القاسي ، وقمع الحركات الوطنية ، ونسخ الجهاز البيروقراطي .

تبعه كان العرب محرومين من الحقوق السياسية ، ومن تبوء المناصب والمراكز الادارية والعسكرية ، وكانت الرقابة صارمة على الصحف والكتب العربية ، حتى الكلام بالعربية كان محظورا .

وقد وصف كريسكي هذه الرقابة بقوله : « أن المواطن في سورية وفلسطين يعاني في وطنه من ظروف غاية في الفظاعة : فلا يمكن تصور رقابة أكثر صرامة وتعسفا من رقابة الامبراطورية العثمانية ، حتى أن أكثر فترات الرقابة الروسية صرامة تعتبر غاية في اللبرالية بالمقارنة مع الرقابة العثمانية » .

أين يكمن الداء؟

ولكن ما الذي يمنع هذه الشعوب الرازحة تحت نير الاحتلال العثماني من اللحاق بركب الحضارة الغربية ؟ يذحض كرميكي الادعاءات والمزاعم حول الدور الرجعي «للاسلام» في تاريخ العرب . وعلى سؤال «هل يوسع العالم الاسلامي التقدم نحو الامام ، واللحاق بالعالم الغربي ، مع المحافظة على اسلامه ؟ » يجيب كرميكي : « يجب أن يكون الجواب بالانيجاب » .

ويخلص المستعرب الى القول ان الاستعمار التركي هو  
السبب الاساسي للكامن وراء تخلف العالم العربي الرازح  
تحت نير هذا الاستعمار .

ولابد من الإشارة هنا الى أن رسائل كريمسكي خالية من الحديث عن النشاط السياسي السري لرواد القومية العربية والحركات القومية وعن الصحف المصرية والاوربية التي كانت تنقل سورية سرا ، والتي كان لها الفضل الكبير في منع الحكومة التركية من عزل سورية عن طار الحياة السياسية .

وترى سميليا نسكيا في تقديم « رسائل من ليان » أن السبب في هذا الصمت يعود إلى الرقابة لآلئ اختصار كرمسكي إلى المعلومات ، فقد أشار في إحدى رسائله إلى أخيه « اتني بين العرب باستمرار . وبالبطع فإن لدى تصورا كاملا عن تفكيرهم . . . ولدى تصور تام عن شتى جوانب الحياة العربية السباسة والروحية والعقلية . . .

الكثير من وقته وجهده لتطوير الادب الاوكراني الام . إلى أن وافته المنية في عام ١٩٤٢ .

## « مستقبل الاسلام »

قبل انهاء هذه المجالة أود التوقف قليلا عند أحد كتب كريمسكي بعنوان « الاسلام ومستقبله » ، الذي اتجزء في حماية اقامته في سورية . وفيه يتطرق المستعرب إلى مشكلة الانبعاث الثقافي للشعوب الاسلامية ، ويعتبر هذا الانبعاث عملية تأثر وتأثير بين الثقافة الغربية المعاصرة والثقافة الشرقية الوسيطة . ومن هنا يجدد كريمسكي اتجاهين أساسيين في الحركة الثقافية العربية : الاتجاه الغربي ، الذي يهوى إلى مناهل الحضارة الغربية على قاعدة التراث القومي ، والاتجاه الاسلامي ، المعادي للتأثير الغربي ومن هذا المبدأ يصنف كريمسكي الصحافة المصرية ، ويعتبر تقسيم الصحف والمجلات إلى عاقلة وليبرالية أو معتدلة غير مناسب .

أخيرا فإن هذا الكتاب يمكن ، فيها لو ترجم إلى العربية ، أن يسد ثغرة في تأريخ الحياة الاجتماعية والسياسية والفكرية في نهاية القرن التاسع عشر ، ولينة هامة في توسيع وتعميق تصوراتنا ومعارفنا عن عادات المجتمع العربي وتقاليد ، من خلال أمثلة حية ، مستقاة من الواقع اليومي ، في واحدة من الفترات العصبية ، التي خيمت بكلكلها على هذا المجتمع ، وألقت بكل أرزائها واعباتها على كاهل الجماهير العربية المغلوبة على أمرها .

دمشق - الدكتور هاشم حمادي

الأم ، التي منعت ابتها من البكاء ليلا ، خوفا من أن يستيقظ الصغار ، أكثر الياكين صراخا وعويلا . . . والا اعلمها الجيران والمعارف بأنها لا تحب ابنتها .

ولما كانت التقاليد تمنع النساء من الذهاب إلى المقبرة مع الفقيد ، وتلزمهن بالبقاء في المنزل ، فانهن يلجأن إلى سلوك مضحك وميك في آن واحد : فالرجال يريدون وضع الفقيد في النعش ، ولكن النساء لا يسمحن لهم ، ويبدأن الصراخ والعويل ، ويحدث الصراع بين الطرفين من أجل الجثمان ، وينتهي هذا الصراع بانتصار فريق الرجال ووضع الجثمان في النعش . وحين يعم الرجال بإخراج النعش من المنزل تعود النساء إلى البكاء والصراخ : « إلى أين تأخذونه » الخ .

كانت تلك آخر رسالة يكتبها كريمسكي من لبنان ، وقد ظل بعد عودته إلى بلاده منكبا على دراسة اللغة العربية والتراث العربي ، وخرج من ذلك كله بكتابه المكرس لتاريخ الادب العربي الحديث . وكان كريمسكي قد جمع خلال اقامته في سورية عددا من المخطوطات العربية ، العائدة إلى القرون الثلاثة الأخيرة : السابع والثامن والتاسع عشر ، فجاءت هذه المخطوطات رافدا بالغ الاهمية لمجموعة المخطوطات العربية ، التي بدأها المستشرقان الروسيان بازيلى وبارفيري أوسينسكي .

وفي بداية القرن الحالي مر كريمسكي بمرحلة تتوقع وانعزال عن العالم وعن النشاط الاجتماعي والفكري ، ولكنه لم يلبث أن عاد إلى نشاطه في بداية العقد الثاني ، واستمر في لقاء المحاضرات على طلاب معهد لازاريف للغات الشرقية ، وبعد ثورة ١٩١٧ بدأ كريمسكي يكرس

## المرأة والضحك :

■ الضحكة الساخرة تؤلم المرأة أكثر من سبيل جارف من الشتائم .

( لا مارتين )

■ اذا أضحكت المرأة أحببتك .. ولم تحب مجلسك .

( برنارد شو )

■ حاول أن تطري امرأتك وتندحها .. حتى لو راعها ذلك وأخافها .

( جورج صائد )

## الحب والطبيعة في شعر « أبو سلمى »

أبو سلمى هو الشاعر الفلسطيني عبد الكريم الكرمي الذي توفي سنة ١٩٨٠ بعد أن عاش قضايا وطنه قبل نكسة سنة ١٩٤٨ وبعدها . . واستمر يحمل المشعل حتى توفاه الله .

وإذا كان الشاعر قد عاش مرحلتين ، فإن شعره يجمع بين مائة النماذج المبرزة من الشعر القديم وبين روح المعاصرة والحداثة . .

وقد قسم المؤلف الكتاب الى ثلاثة فصول : حياة الشاعر وشعره ، شعره قبل النكبة ، شعره بعد النكبة .

وقد اشتهر أبو سلمى بأنه شاعر الوطن والوطنية ، إلا ان المؤلف التفت الى جوانب أخرى في شعر الشاعر وخرج بنتيجة مؤداها :

« لكن جانباً آخر من حياة أبي سلمى ظل بعيداً عن الضوء . وأعني به شعر الطبيعة ، فقد استوحى أبو سلمى تشبيهاته واستعاراته وكتابات من الطبيعة بكل ما فيها حتى أن اشعاره الوطنية كانت مزيجاً من الطبيعة وتسمد معانيها من جمال بلاده وصور بقصائده كل بقعة فيها » .

تأليف : محمود بركات  
الناشر : شركة كاظمة - الكويت



## التراث والتجديد

● المفكر الدكتور حسن حنفي صدرت له عدة كتب خلال العام الماضي صب معظمها في معالجة قضايا فكرية أهمها : التراث وتجديده ، ومنها كتابه « التراث والتجديد - موقفنا من التراث القديم » .

احتوى الكتاب على خمسة أبواب هي : -

مأذا يعني التراث والتجديد ، وأزمة التفسير الاجتماعي ، وأزمة المتأخر في الدراسات الإسلامية ، وطرق التجديد ، ثم موضوعات التجديد .

وقد جاء تحت العنوان الأول - حول التراث والتجديد ما يلي :

( التراث هو نقطة البداية كمسؤولية ثقافية وقومية ، والتجديد هو إعادة تفسير التراث طبقاً لحاجات العصر ، فالقديم يسبق الجديد ، والأصالة أساس المعاصرة ، : والوسيلة تؤدي الى الغاية ، التراث هو الوسيلة ، والتجديد هو الغاية ، للمساهمة في تطوير الواقع ، وحل مشكلاته ، والقضاء على اسباب معوقاته . والتراث ليس قيمة في ذاته الا بقدر ما يعطي من نظرية علمية في تفسير الواقع والعمل على تطويره ) .

تأليف : د . حسن حنفي

الناشر : دار التنوير - بيروت



يهود العلم . وهي علاقة عنصرية في جوهرها . أما في الفصل العاشر فانه تناول الاستجابة اليهودية للصهيونية وأشكالها الواضحة النادرة وأشكالها المستترة الكثيرة . وفي الفصل الحادي عشر يتناول علاقة الصهيونية بالعرب وخاصة بالفلسطينيين منهم ، وهي علاقة عنصرية تقضي بتفريغ « ارض الميعاد » من سكانها الاصليين .

• أما الفصل الاخير الثاني عشر فيتناول المجتمع الاسرائيلي ذاته الذي هو في نهاية الامر - نتاج الايديولوجية الصهيونية .

تأليف : د . عبد الوهاب المسيري

الناشر : المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب - الكويت



## الايديولوجية الصهيونية

### الجزء الاول والثاني

## الرمز الاسطوري

### في شعر بدر شاكر السياب

• كل الدراسات او معظمها تعترف للسياب بريادته للشعر الحديث . وتعترف له ايضا بانه كان من أفضل شعراء مرحلته . ومازالت تجربته الشعرية تحبب نفسها على الكثير من التجارب الشعرية الحديثة والكتاب الذي تعرض له درس الرمز الاسطوري في شعر الشاعر

ويمكن اعتبار الفصل الاول مدخلا لدراسة الاسطورة عند السياب . وقد مهد لذلك بدراسة الاسطورة حسب ورودها في الشعر العربي حتى مطلع هذا القرن ، ثم دخول الاسطورة في الشعر العربي المعاصر منذ ترجمة البستاني للاباندا عام ١٩٠٤ وتجربة جماعة « ابولو » في هذا المجال . وينتهي الفصل الى بيان وصول الاساطير الى شعر السياب وكيف تعرف على المنهج الغربي الحديث في استخدام الاساطير .

ثم درس المؤلف المصادر الميثولوجية التي استقى منها السياب مادة أساطيره .

• تعتبر دراسة الدكتور المسيري من أهم الدراسات في موضوعها . وقد صورت الدراسة في جزئين أي في كتابين تناول فيها المؤلف دراسة الايديولوجية الصهيونية كحالة في علم اجتماع المعرفة واستخدمها كحالة للدراسة من خلال علاقة الافكار بالمجتمع ، وكيفية تشكل الافكار ، وكيفية تبني بعض الأفراد مجموعة من الافكار المحددة المشتركة ليكونوا جماعة انسانية لها فهم خاص ورؤية خاصة تحدد سلوكهم السياسي .

• وقد تناولت الفصول الثلاثة الاولى من الكتاب وضع يهود شرق أوروبا وكيف أفرز هذا الوضع المسألة اليهودية والافكار الصهيونية بملامحها وسماتها الخاصة ، أما الفصل الرابع فتناول علاقة الصهيونية بالاستعمار ، وكيف استفادت الصهيونية من حاجة الاستعمار الغربي الى قاعدة في الشرق الاوسط ، وكيف استفادت من المناخ الفكري والحضاري الذي خلقته الامبريالية . وأما الفصل الخامس فقد عرض للسمات الخاصة والفريدة للاستعمار الصهيوني . وفي الفصل السادس والسابع والثامن فان المؤلف تناول فيها نشأة الايديولوجية الصهيونية وجذورها بوصفها نسفا فكريا متكاملا ينسجم بالاتساق البالغ مع نفسه . وتناول المؤلف في الفصل التاسع علاقة الصهيونية





## محمود شوقي الأيوبي

### حياته وتراثه الشعري - عرض ونقد

«محمود شوقي الأيوبي هو أحد الشعراء الأوائل القليلين في الكويت ومنطقة الجزيرة والخليج العربي . ولد في بداية هذا القرن وتنقل بين العراق والكويت وسوريا ولبنان وفلسطين ومصر والبحرين والسعودية واندونيسيا وغيرها .

أما البلدان التي قضى فيها معظم أيام عمره فهي الكويت والعراق واندونيسيا جاعلا من تعليم العربية رسالة له .

وتتبع أهمية الأيوبي حسب اجتهاد الدكتور الرومي الى : « أن محمود شوقي الأيوبي قال الشعر منذ وقت مبكر يعود الى السنوات الاولى من حياته التعليمية في الكويت والعراق ، وقد خلف تراثا ضخما من الشعر ، طبع منه خمسة دواوين كبيرة » .

وقد صب جل شعره لمناسبة الأحداث في المنطقة وفي الوطن العربي عامة ، وسجل ذلك في قصائد شعرية طويلة شخص فيها مأساة الوطن العربي مع الاستعمار الغربي الذي تسلط عليه ، وأضاف الى التخلف الاجتماعي والحضاري عقبات أخرى اسما تحمره ووحدته .

« أما شعر الأيوبي من الناحية الفنية ، فإن الدكتور نورية الرومي سجلت عنه ما يلي :

« وشعر الأيوبي يحمل نماذج الفنية المختلفة بدايات التطور اللغوي والعاطفي ، الذي نقل الحركة الشعرية في الكويت خاصة الى المرحلة الرومانسية » .

تأليف : د . نورية الرومي

ثم حلل المؤلف الرموز الاسطورية في شعر الشاعر وكشف عن دلالاتها .

ودرس كذلك تجربة الشاعر واستفادته من الأساطير دراسة فنية ، فأكد على أهمية ما تتيحه الأسطورة للتجربة الفنية الحديثة من أوجه الثراء ، وقابلية الدراما ، وتوكيد الطابع الموضوعي وحياء النزعة الملحمية .

تأليف : د . علي عبد المعطي البطل  
الناشر : شركة الربيعان - الكويت

## المسيح يصلب من جديد

هذه هي الطبعة الثانية من رواية الكاتب اليوناني نيقوس كازانتزاكس ، والذي كتب في المسرح والقصة والرواية والمقالة والشعر .

روايته « زوربا » التي تحولت الى فيلم سينمائي لفتت الانظار الى اعماله الأخرى فترجمت بعض اعماله المسرحية والرواية الى العربية منذ مئتين هذا القرن .

ورواية « المسيح يصلب من جديد » حسب رأى المترجم :

« من نوع القصص السيكولوجية الاجتماعية ، وهي صورة ملحمية عن صراع الانسان على طول التاريخ من أجل حياة أسمى ، وبالرغم من مسحة التشاؤم في جوانب الرواية الا ان الكاتب : « لا يترك الانسان يتروى في وهدة اليأس المطبق ، بل ثمة أمل على البعد قد يكون عسيرا بعيد المثال ولكنه قائم على أي حال وعلى الانسان أن يسعى ، وعلى قوى الخير أن تضافر ابتغاء هزيمة قوى الشر » .

المؤلف : نيقوس كازانتزاكس

المترجم : شوقي جلال

الناشر : دار الوحدة - بيروت

نيقوس كازانتزاكس

المسيح  
يصلب  
من جديد

ترجمة شوقي جلال  
دار الوحدة - بيروت

# معركة بلاسلاح



و يجب أن يكون الدور وحدة قائمة بذاتها بفكرة قائمة توجه جميع الثقلات من الابتداء الى الانتهاء .

اليخين (١)

سبق أن أشرنا الى التضارب الكبير في أقوال المؤرخين حول منشأ الشطرنج وأصله . ولكن الرواية الأكثر تواترا في كتابات هؤلاء المؤرخين تزعم أن الشطرنج هندي الاصل وان الفضل في اختراعه - او على الأقل تعديله - يعود الى وزير هندي يقال ان اسمه « صسه بن داهر » . فقد اراد هذا الوزير ان يبعد السأم والملل عن نفس مليكه ويدخل البهجة الى قلبه فاخترع لعبة الشطرنج او عدلها عن لعبة هندية قديمة ، واهداها للملك الذي بلغ اعجابه بها حدا جعله يطلب من وزيره ان يتفق عليه ما شاءه فها كان من الوزير الماكر الا ان طلب مقدارا من الحبوب ينتج من وضع حبة من القمح على المربع الاول من رقعة الشطرنج ، ثم حبتين على المربع الثاني ، واربع على الثالث ، وثمان على الرابع ، وهكذا بمضاعفة العدد مرة بعد مرة حتى المربع الرابع والستين . فتعجب الملك من تواضع وزيره واعرب عن استعداده لمنحه ما هو افضل من هذا الطلب بكثير ، ولكن الوزير شكروا واصر على طلبه . فاصدر الملك امره لمن يلزم بتلبية الطلب ، وكما كانت دهشة بالغة عندما أبلغ بان حبوب الهند جميعا لا تكفي لتلبية هذا الطلب الغريب ، ويمن له اهل العلم بالحساب ان هذه الحبوب لو تثررت على اليابسة من سطح الكرة الأرضية لغطتها ملايين المرات ، فزاد اعجاب الملك بوزيره وقال :

« لعمري لانادي بما أعجب أكثر ... أمن الشطرنج أم من الامنية ؟ » . (٢)

١ - بطل العالم في الشطرنج (١٩٢٧ - ١٩٣٥) و (١٩٣٧ - ١٩٤٦ سنة وفاته)

٢ - الرقم الصحيح الذي اظهره الحساب الحديث هو ١٨٤٤٦٧٤٤٠٧٣٧٠٩٥٥١٦١٥

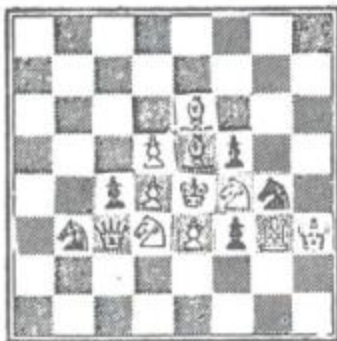
وهذه الكمية من الحبوب تكفي لفرش اليابسة بارتفاع ١١ مليمتر فقط وليس ملايين المرات كما ورد في الرواية الفارسية .

● انظر « كنانة الشطرنج العصري » من تأليف جبرائيل نصرة المهندس

## مسائل شطرنجية

### مسألة رقم (١)

الايض يلعب ويكسب قطعة كبيرة او يكسب مات بثلاث ثقلات اذا ابتلع الاسود الطعم .



مسألة رقم (٢)

الايض يلعب ويكسب مات  
بثقلتين







# مسابقة العربي الثقافية

تستهدف هذه الأسئلة امتحان معلوماتك العامة وسرعة خاطرك . . .  
وتستهدف بخاصة تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة وذلك  
بالرجوع الى المصادر الموثوقة :

وهي اثنا عشر سؤالاً ، عليك ان تجيب على عشرة منها اجابة صحيحة  
لتنظر بجائزة ..

الجائزة الأولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ دنائير

ترسل الاجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨ الكويت  
« مسابقة العربي الثقافية » العدد ٢٩٢ - وآخر موعد لوصول الاجابات البنا هو اول مايو  
١٩٨٣

## اسئلة جغرافية

١ - ماهي اكبر شبه جزيرة في العالم ؟

ا - شبه الجزيرة العربية

ب - شبه جزيرة ايبيريا ( اى اسبانيا+البرتغال )

ج - شبه الجزيرة الاسكندنافية ( اى السويد + النرويج + فنلند )

٢ - الاسم اسبانيا ( أو هسپانيا كما هو أصلاً ) .. معناه « جلد الأرنب » وقد أطلقوه على  
البلد الذي أطلقوه عليه نظراً لكثرة ما فيه من ارناب .. ترى من الذي أطلق هذا  
الاسم ؟ ..

ا - الرومان . وقد احتلوا اسبانيا زمناً طويلاً ..

ب - العرب وقد أطلقوا اسم الأندلس على جنوبي تلك البلاد واسم اسبانيا على شمالها .

ج - الفينيقيون .. وهم الذين اكتشفوا اسبانيا وسموها بهذا الاسم .

٣ - نهر النيل هو بلاريب أطول أنهار العالم جميعاً .. ترى ما هو أعرض الأنهار وأغزرها  
ماء ؟ ..

ا - الدانوب

ب - المييسي

ج - الامزون

٤ - أي الدولتين ، أو المنطقتين ، من كل مجموعة من المجموعات الثلاث التالية ، هي  
الأكبر مساحةً والأكثر سكاناً ؟ وقد تفنيت الخرائط الثلاث المرفقة عن الرجوع الى  
الاطالس .. . . . لتقدير المساحة ولكنها لا تفيدك بالنسبة الى عدد السكان ..



- ١ - القارة الأفريقية
- أم الاتحاد السوفيتي بكلا جناحيه الأوروبي والآسيوي
- ب - الهند
- أم شبه الجزيرة الاسكندنافية
- ج - الصين
- أم جزيرة جرينلاند



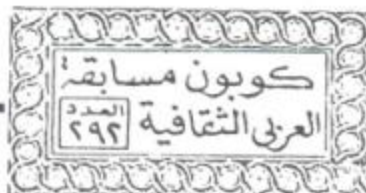
- ٥ - ما الفارق - ان كان ثمة فارق - بين المنطقتين القطبيتين .. منطقة القطب الشمالي ومنطقة القطب الجنوبي ..
- ١ - لا فارق بينهما .. فكلتاها أرض يابسة تغطيها الثلوج وتحفي معالمها ..
- ب - لا فارق بينهما .. فكلتاها بحر تغطيه الثلوج فتخفي معالمه ..
- ج - المنطقتان مختلفتان اختلافًا كبيرًا ، ان لم تكونا على طرفي نقيض .. فالثلوج المتركمة انما تغطي ارضا يابسة في منطقة القطب الجنوبي ولا تغطي الا ماء البحر في المنطقة القطبية الشمالية ..
- ٦ - في أي الدول العربية وغير العربية تقع المواقع الأثرية التالية :



- ١ - هليوبوليس
- ب - برسيبوليس
- ج - أكروبوليس
- ٧ - ألبا هي الجزيرة الصغيرة الواقعة في البحر المتوسط بالقرب من الساحل الإيطالي . وهي المكان الذي نفي اليه نابليون سنة ١٨١٤ - ١٨١٥ ... فما هي ألبا ؟

الولايات المتحدة الأمريكية دولة اتحادية كبرى تضم ٥٠ ولاية .. ترى أي البلدان أو الأماكن التالية تدخل في عداد تلك الولايات الخمسين :

- ١ - بورتوريكو
- ب - هواي



## مسابقة العربي الثقافية

جـ - نيومكسيكو

د - كولومبيا ( وهي المنطقة التي تقع فيها العاصمة واشتطن ويرمزون اليها بالحرفين : دي . سي . . D.C )

٩ - « الجزيرة » اسم يطلق على منطقتين زراعتين عربيتين .. تقع الاولى في اقصى شمال العالم العربي وتقع الثانية في اقصى الجنوب .. وقد اشتهرتا بزراعة القطن - فما هما الدولتان المريتان اللتان تقع فيهما هاتان المنطقتان .. او « الجزيرتان » ؟ ..

١٠ - جزيرة سقطرى .. تقع في المحيط الهندي عند مدخل خليج عدن « راجع الاطلس » ترى هل تتبع هذه الجزيرة اليمن الجنوبي ام الصومال .. ؟

١١ - الكثيرون ممن يحتفلون بعيد الميلاد وعيد رأس السنة الميلادية يحتفلون بها في فصل الصيف بدلا من فصل الشتاء .. فمن هم هؤلاء ؟

١ - أتباع مذهب المورمون في امريكا .. فهم يمتنعون عن التدخين وشرب الخمر ويخالفون سائر الفرق المسيحية في كثير من الشعائر والعادات .

ب - سكان جزيرة جرينلند والاسكا وسائر الاصفاح الشمالية .. فبرد شتائهم قارس جدا ولا يسمح لهم بالاستمتاع بأعيادهم اذا هم احتفلوا بها ايام الشتاء .. لذلك كان لامفرطهم من الاحتفال بتلك الاعياد في فصل الصيف ، حين تنحط حدة البرد .

جـ - سكان نصف الكرة الجنوبي .. كاستراليا ونامبيا وجنوب افريقيا .. فهؤلاء يحتفلون باعياد الميلاد ورأس السنة في ٢٤ ديسمبر و١ يناير على التوالي ، تماما كغيرهم . ولكن هذه الأوقات التي تقع في فصل الشتاء في نصف الكرة الشمالي اما تقع في فصل الصيف في نصف الكرة الجنوبي

١٢ - لم سمو جزر الكناري بهذا الاسم ؟

١ - لكثرة ما فيها من عصافير الكناري .. فهي موطن هذا العصفور الاصلي .. وقد اطلق عليها هذا الاسم الرحالة العربي ابن بطوطة .

ب - لكثرة ما فيها من مصانع تعليب سمك السردين .. فلفظ ( can )

معناه العلبة او تعليب في اللغة الانجليزية ولما كان الانكليز هم الذين انتشروا تلك المصانع ... كانوا هم الذين سموا تلك الجزر بجزر الكناري .

جـ - لكثرة ما فيها من كلاب .. فاسمها لاتيني الأصل ( كناريا canaria ) ويعني الكلاب . فالرومان هم الذين سموها بهذا الاسم لدى فتحهم اياها .

# الحصول على شهادة الدراسات العليا في إدارة الأعمال (M.B.A.)

شهادة المحاسبة (A.C.C.A.)

شهادة الأعمال المصرفية (A.I.B.)

دراسات التسويق (M. Inst. M.)

شهادة إدارة الأعمال (M.A.B.E.)

إن برامج الدراسات التجارية التي نقدمها تؤهل للحصول على شهادات معترف بها عالميا في فروع المحاسبة ، الأعمال المصرفية ، التسويق ، إدارة الأعمال ، وشهادة الدراسات العليا في إدارة الأعمال (M.B.A.)

في عام واحد فقط (٣ حلقات دراسية) سيتم اعدادك للحصول على شهادة (M.A.B.E.) المؤهلات (عضو نقابة التجاريين) . وشهادة (M.A.B.E.) مقبولة ومعترف بها عالميا كشهادة معادلة لـ دبلوم الدراسات العليا (H.N.D.) . وهي تؤهل لاحتراف الأعمال التجارية حيث أن برنامج الدراسة يغطي مواد الاقتصاد الصناعي والتجاري ، المحاسبة والمالية ، قانون الأعمال التجارية ، إدارة الأعمال ، الإدارة ، التسويق ، استخدام الكمبيوتر ومجموعة أخرى من المواد الأساسية التي يحتاج اليها الدارس في المستويات العليا . ومع هذه الخلفية العلمية والتدريب المهني التجاري على اعلی المستويات ، تستطيع ان ترتقي الى اعلی المناصب في مجال عملك ، وتحصل على الوظائف التي تتمتع برواتب مرتفعة .

إذا كنت ترغب التخصص في المحاسبة ، الأعمال المصرفية ، التسويق ، الإدارة ، دراسات الكمبيوتر ، أو أعمال التصدير والشحن .. فأنت تستطيع ، بعد النجاح في الحصول على دبلوم (A.B.E.) ، ان تتابع الدراسة لمدة عام للحصول على دبلوم عالي في التخصص الذي تختاره . وبالإضافة الى ذلك ، فإن شهادة (M.A.B.E.) تؤهلك للحصول على استثناءات في بعض مواد التحضير لشهادات (A.C.C.A.) ، (A.I.B.) ، (M. Inst. M.) ... الخ . كما ان شهادة (M.A.B.E.) تستطيع ان تؤهلك ايضا للتحضير لشهادة (M.B.A.) الأعلى .

مكاتب الكلية : ان كلية « سان ألداتس » ST. Aldates College « هي عضو في منظمة « C.I.F.E » المعتمدة من جانب المجلس البريطاني ، وهي مركز للامتحانات الداخلية لنقابة التجاريين العليا (A.B.E.) . وتوجه الكلية عناية شخصية خاصة للطلبة الأجانب ، وتوفر لهم أماكن ممتازة للاقامة .

إذا كان لديك الطموح للوصول الى اعلی المناصب في عملك ، فعليك ان نعتبر لنا عن رغبتك ، لموافاتك بكتيب المعلومات الذي تعده الكلية .

## St. Aldates College

Business Training Division

(Dept 42K) Rose Place, Oxford, England.

كلية « سان ألداتس »  
للتدريب وإدارة الأعمال

قسم (٤٢ كي) ، روز بليس ، أكسفورد ، إنجلترا .



مايس "آذار"

١٩٨٣ م

# الإسلام والاقتصاد

تأليف

الدكتور عبد الهادي علي النجار

٥٠٠  
فلس

الكتاب الثالث والستون

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
ص ب ٢٣٩٩٦ الكويت

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على:

- أبحاث بالعربية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات كتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة: تقارير علمية، دليل الجامعات والمؤسسات التعليمية العليا.
- سيرة العدد.

## الاشتراكات:

للمؤسسات والدوائر الحكومية: في الكويت ١٢ ديناراً، وفي الخارج ٤٥ دولار أو ما يعادلها.  
لأفراد: في الكويت ديناران كويتيان، دينار للطلاب.  
في الوطن العربي: ديناران ونصف كويتي أو ما يعادلها، ديناران للطلاب.  
في الدول الأخرى: ١٥ دولار أمريكياً أو ما يعادلها.

توجه جميع المراسلات والأبحاث باسم رئيس التحرير علماً. إن التالي:  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت، ص.ب. ٥١٨٦، الكويت  
مؤلف: ٥١٨٨ / ٢٧٢ / ٢٥٠



مِنَ الْمَسْرُحِ الْعَالَمِيِّ  
سِلْسَلَةُ ثَقَافِيَّةٍ

تَصَدَّرَهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِعْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أَوَّلُ مَارِس ١٩٨٣

١٦٢

# ليلة تبكي الملائكة

تأليف : بيتر ترسون

ترجمة : الشريف خاطر

مراجعة وتقديم : محمد الحديدي

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

• تناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يقدمه القاري والمتقن والمتخصص .

• تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النقدية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات  
التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول الفنون  
( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - النحت ... الخ ) - الدراسات الاتارية  
( الاركيولوجية ) .

• تقدم المجلة معالجتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

• مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .

• تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية بالانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

ثمان العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

### في الخارج

٤٠ دولاراً أمريكياً

١٥ دولاراً أمريكياً

١٠ دولارات أمريكية

### داخل الكويت

١٠ د.ك.

٢ د.ك.

١ د.ك.

- للمؤسسات

- للأفراد

- للاستاذة والطلاب

• تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

• قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

• جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -

ص.ب : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥٠٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون .
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في المناحي المختلفة للمنطقة .
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - سيليوجرافيا .
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية .

لنفس العدد : ٠٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج .

الاشتراكات : للافراد سنويا ديناراً كويتياً في الكويت - ١٥ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت - ٤٠ دولاراً أمريكياً

في الخارج ( بالبريد الجوي ) :

منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها :

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام خواجكية ) . ١٩٧٩ .
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) . ١٩٧٩ .
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بدرية العوضي ) . ١٩٧٩ .
  - ٤- كتاب الاحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) . ١٩٨٠ .
  - ٥- دور جريدة قناة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصنعاء ( سلطان ناجي ) . ١٩٨٠ .
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول - وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .
- العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والعلوم - الشويخ - دولة الكويت .
- ص . ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# افكار مسلية من توشيبا



AUTO REVERSE  
Reel-to-Reel  
**DR-01**

إل ، سيكام وإن . في . أس . سي . كما أن معادلة  
٢- في ١- التي تتعيا هي الأولى التي تقدم لكم  
جهاز تسجيل يعمل دون توقف وذاتي الإنعكاس  
(أوتورفيرس) . جربوا أيضا أفكار التسلية الأخرى  
التي نتيحها لكم .

تتلخص أفكار توشيبا الكثيرة في استخدام  
الخبرات المتعة المبدعة لجعل أجهزة التسلية  
المتزايدة أكثر تشويقا وإثارة .  
فجهاز الفيديو مثلا إضافة إلى أن فيه منظم  
آلي للسطحية فهو قابل للتعديل حسب أنظمة



**C-2057QB**

- جهاز ٢٠ إنشا « ثلاث سترايب »
- إل / سيكام / إن . في . أس . سي
- ٤٠٤٢ / ٢٠٥٨
- منظم آلي للسطحية



**V-9680**



Beta  
**B**

- إل / سيكام / إن . في . أس . سي
- ٤٠٤٢
- آلية للتحكم عن بعد
- منظم آلي للسطحية ٩٠ - ٢٥٠ فولت



AUTO REVERSE  
Reel-to-Reel  
**HR-01**

- فتحة المخرج ٣٢ وامل ( الخلد الأخرى )
- أربع موجات ( أ . م . متوسطة /
- قصيرة / قصيرة )
- نظام ستريو
- نظام مكبرات صوت قابلة للفصل



**TOSHIBA**

توشيبا

TOKYO, JAPAN

# لكافة المناسبات والأهواء



FASHIONABLE



M 7880K

## صغير ونحيل

• راديو ستيريو MW/SW1/SW2/FM  
• آلتين AMSS لترجمة 3 لغات • إمكانية استعمال الشريط المعدني • إمكانية تشغيل الصوت بالميكروفون • الطاقة 7 بطاريات حجم "C"، منظم التيار للتردد أو منظم اختياري لمطابقة الساعة • متوفر في اللون النقي اللامع

إن مسجل الستيريو كاسيت / راديو 4 موجات MINI & SLIM من سانيو مثالي في تصميمه الأسبق لكافة المناسبات الرسمية والعرضية. مجهز بآلية الانتقال الموسيقي الأوتوماتيكية لترجمة 15 أغنية، ونظام 4 سماعات باتجاهين مع سماعات 10 بوصة من الشيراميك لموسيقى السوبرانو والباص. متوفرة للإختيار باللونين الأسود أو الأبيض إضافة إلى العديد من مميزات تحسين الأداء لأجهزة MINI & SLIM من سانيو لتكون مثالية لكافة المناسبات والأهواء!

M 7770K

## صغير ونحيل • راديو ستيريو MW/SW1/SW2/FM

• آلتين AMSS لترجمة 15 أغنية مع شاشة عرض LED • إمكانية استعمال الشريط المعدني • إمكانية تشغيل الصوت بالميكروفون • الطاقة 6 بطاريات حجم "C"، منظم التيار المتردد أو منظم اختياري لمطابقة الساعة • متوفر في لونين الأسود أو الأبيض

**سانيو SANYO**



الجمهورية الإسلامية الموريتانية

RÉPUBLIQUE  
DE MAUR

# العرب

جمادي الآخرة ١٤٠٣ هـ

الربيع ١٩٨٢ م



□ في انتظار القمر الصناعي العربي  
□ موريتانيا.. صراع اللسان واللون





# فِشِر FISHER

The first name in high fidelity



System R550

## أزفج أجهزة السمعيّات المخرّفة مّن مُنتجة أولّ سترِيو.

ان سترِيوهات فيشر مخرّفة المجرها تعبئ الفخامة . غنية بانافتها مع المحدث  
مفاتيح التحكم وصوت طيّبي يشعرك وكأنك تعيش في عالم ماتسمعه .  
سترِيوهات فيشر ذات مزايا لا تضاهي فهي مُقدمة من شركة تملك تصميما  
من الخبرة في عالم الستريو والهاي فاي الكثر مّن أي شركة أخرى في العالم .  
فلقد اخترعت فيشر الستريو ومازالّت تَطوّرهُ مُنذ أكثر مّن ٤٥ سنة .

System R550 نظام سترِيو معي تحكم عن بعد بكافة الوظائف ، مضخم صوت قوة ٨٠ واط للقطعة ،  
المواليزر ٢٤ موجة ، موزع غزوات ودرجات مباشر قابل للبرمجة ، مولف متباين ، ديك كاسيت  
و دروات مباشر و نظام ٣ مكبرات للصوت بطريقة الجمال مع حاملات المكبرات ومما يقدّمه للوسيلة .



## عزيزك القارئ

من أعقد مشكلات العقل العربي المعاصر أن « الأحادية » في عالم السياسة تركت بصمات قوية على عالم الثقافة والفكر ، الذي أصبح يعاني بدوره من أحادية مماثلة . حتى أننا نعيش مناخا يستريح لظاهرة الرأي الواحد ، ويتمنى في ظله الكثيرون أن يستمعوا الى ما يوافق قناعاتهم ومسلماتهم ، وربما اهواءهم أيضا . الأمر الذي يبدو معه الرأي الآخر شذوذا مستغربا ، وصوتا ناشزا في معزوفة مقررة .

ونحن على ثقة من أنه اذا كان لنا أمل في التقدم وارساء القيم الايجابية التي تسهم في النهوض بأممتنا ، فان أحد أبواب هذا الأمل يتمثل في ضرورة اتاحة الفرصة للاستماع الى الرأي الآخر ، بغير حساسية ولا استنكار ولا غضب .

واذ ندرك ان تلك مشكلة مستعصية في عالم السياسة ، الا أننا ينبغي ألا نغلق الباب أمام الرأي الآخر في عالم الفكر والثقافة ، رغم تسليمتنا بصعوبة الفصل بين المجالين .

وقد كان هذا هو موقفنا - في مجلة العربي - في معالجة كافة القضايا الخلافية . فالاتفاق في الرأي ليس شرطا من جانبنا لنشر أي مقال ، وإنما التزام الكاتب بالحقيقة وبالقيمة العلمية هو الفيصل فيما ينشر وما لا ينشر . والذين يطالبوننا بنشر رأي دون آخر ، لا يفسدون على المجلة رسالتها الثقافية فقط ، وإنما يهدرون أيضا قيمة أساسية في الحوار الايجابي ، الذي نعلق عليه تلك الآمال الكبار في الخروج بأممتنا من مأزقها التاريخي الذي تعيش فيه .

ان الشجاعة الحقيقية اذا تمثلت في أن يبادر المرء بأن يعلن رأيه بغير مدهانة والتواء ، فإنها أيضا تتمثل في ترحيبنا باستقبال آراء الآخرين ، وقبولنا بما يخالفنا من آراء . . . لأننا عندئذ - فقط - نستطيع أن نقف بثقة على عتبات جادة الصواب .

المحرر

# العرب

العدد ٢٩٣ - إبريل ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير: الدكتور محمد الربيعي

مدير التحرير: فؤاد هويدي

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم. الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء. والمجلة غير ملتزمة باعادة أي مادة تتلقاها للنشر.

ثمن العدد: بالكويت ٢٠٠ فلس، السعودية ٤ ريالات، العراق ٢٠٠ فلس، الأردن ٢٠٠ فلس، سوريا ٢٠٠ قرش، لبنان ٢٠٠ قرش، مصر ١٥٠ مليماً، السودان ١٥٠ مليماً، المغرب ٣ دراهم، تونس ٣٥٠ مليماً، الجزائر ٣ دنانير، البحرين ٣٠٠ فلس، قطر ٤ ريالات، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم، اليمن الشمالي ٣ ريالات، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلساً، ليبيا ٢٥٠ درهماً.

الاعلانات: يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات: باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت: صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١  
٤٦٨٢٤٢

تلفرافيا: العربي

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى:

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب. (١٩٣) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام، طبقاً لما يلي:

البلاد العربية ٣٥٠٠ (ثلاثة دنانير ونصف)

بلاد غير عربية ٥٠٠٠ (خمسة دنانير)

AL — ARABI, No 293 April 1983

P. O. Box, 748, KUWAIT

## محتويات

### العدد

## قضايا عامة:

■ حديث الشهر: صوت عدم

الانحياز يرتفع من جديد

د. محمد الربيعي ..... ٨

■ مستقبل العلاقات العربية الأفريقية

جمال محمد أحمد ..... ٢٠

■ العرب في الأمم المتحدة

عبد الحميد الكاتب ..... ٢٤

■ صدمة النفط الثالثة

د. حازم البلاوي ..... ٣٥

## عروبة واسلام:

■ التهويد والتهجير، وضرورات المواجهة

السريعة - بلال الحسن ..... ٣٨

■ حوار حول ترجمات معاني القرآن

د. عبد العزيز كامل ..... ٤٣

## صورة الغلاف



استطلاع هذا الشهر حول موريتانيا أرض السحر وهمة الوصل التاريخية بين العرب وأفريقيا . نستعرض معا معركة التنمية والتطور التي تعيشها والعقبات التي تواجهها ، ننتقل في مناطقها التاريخية وصحرائها ، ومدنها الصناعية الكبرى ..

ونشاهد صراعاها الحاد من أجل تأكيد هويتها ، واستردادها لدورها التاريخي كجسر بين العرب في شمال الصحراء وبين إفريقيا جنوب الصحراء ..

وهي رحلة بين الماضي والحاضر والمستقبل .

### ■ بهجة الهند العلمية

ج. يوسف زغبلاوي ..... ٨٤

### ■ لماذا تقصر قامة الطفل

د. غسان حتاحت ..... ٩٢

### ■ ٥٠ مليون جرثومة تحملها الذبابة

عبد النبي الحجي ..... ١٤٤

■ طبيب الأسرة ..... ١٦٣

## آداب وفنون :

■ ثقافة بلا أمن - د. فؤاد زكريا ..... ١٥

### ■ للمناقشة : لبيرون وسلفيون ومسميات

أخرى - فهدى هويدي ..... ٤٨

### ■ بطاقة عربية : المعهد العربي للتخطيط

ب. الكويت - د. محمد سمود ..... ٦٢

## طب وعلوم :

### ■ القمر الصناعي العربي ، على موعد في

الفضاء خلال مارس / ١٩٨٤

مهندس / سعد شعبان ..... ٣٠

### ■ الجديدي في الطب والعلوم

قدرتك على ضبط النفس ..... ٦٥

د. خليل فاضل ..... ٨٢

## رحلة !



هناك مثل شائع في عمان يقول : « العلم باض في مكة وفرخ بالمدينة وطار الى البصرة ثم نهض الى عمان » .

ماذا جرى له بعد ذلك ؟ حاول فهدى هويدي في رحلة البحث وراء إجابة على السؤال الذي طرحه أن يرى الصورة عن كثب وينقلها لقراء العربي على صفحة ( ١٢٤ ) .





## القمر الصناعي العربي

انتقل مشروع القمر الصناعي العربي من دائرة الحلم إلى دنيا الحقيقة ، ففي شهر نوفمبر من العام الماضي انتهت الجولة الأخيرة من حلقات التخطيط لمشروع عربي مشترك سيكون له أثره على الأمة العربية . إن موعدنا معه وموعد القمر العربي مع الفضاء خلال شهر مارس من العام القادم .. ١٩٨٤

( اقرأ مقال المهندس سعد شعبان ص ٣٠ ) .

- مدن الشعراء/ ٢ مدينة للتغير - احمد عبد المعطي حجازي ..... ١٨
- حدث ذات ليلة ممطرة ( قصة ) ..... ١٨
- فهد الدويري ..... ٥٢
- محمود حسن اسماعيل ، شاعر يغني ..... ٦٨
- عبد الله زكريا الأنصاري ..... ٦٨
- من دفتر الذكريات ، المساة ..... ٧٣
- د. عبد السلام العجيلي ..... ٧٣
- ترجمتان لـ « قصيدة البردة » للبوصيري ..... ٩٠
- د. محمد موفكو ..... ٩٠
- الأسرة والمرأة : بالحب وحده ..... ١٣٦
- منير نصيف ..... ١٣٦
- الفنان جعفر دشني « بين الروح والأمر » ..... ١٤٩
- أحمد غانم ..... ١٤٩
- العجوز والحرب ( قصة مترجمة ) ..... ١٥٨
- د. محمد حرب ..... ١٥٨
- كتاب الشهر : المقامرة غير المشروعة ..... ١٦٩
- سليمان موسى ..... ١٦٩
- صفحة لغة : يسير الصبي أثناء النوم ..... ١٧٦
- محمد خليفة التونسي ..... ١٧٦
- من مكتبة العربي ..... ١٧٨

## تاريخ وشخصيات

- لقاء الشهر مع الدكتور خير الدين حبيب ..... ٥٧
- مصطفى نبيل ..... ٥٧
- كلود ليفي ستروس ، عميد الإنثيين في فرنسا - د. أحمد أبو زيد ..... ٧٦
- خطبة طارق بن زياد ، هل قالها حقاً ؟ ..... ٩٦
- أحمد بسام الساعي ..... ٩٦

## استطلاعات مصورة :

- موريتانيا وصراع اللون واللسان ..... ١٠٠
- مصطفى نبيل ..... ١٠٠
- ذكر ما جرى للعلم الذي ياض بمكة وبهض ..... ١٢٤
- إلى عمان - فهمي هويدي ..... ١٢٤

## العرب في الأمم المتحدة



خطا الشعب الفلسطيني خطوة في الطريق إلى الأمم المتحدة حين اعترفت المنظمة الدولية بأغلبية كبرى بمنظمة التحرير الفلسطينية واشترائها في الأمم المتحدة بصفة مراقب دائم ، ثم حين وقف ياسر عرفات فوق منصة الجمعية العامة يخاطبها ويخاطب العالم من خلالها ويقول : باسم الشعب الفلسطيني لا تسقطوا غصن الزيتون من يدي ، ولكنهم أسقطوه ( اقرأ « العرب في الأمم المتحدة » للدبلوماسي الصحفي عبد الحميد الكاتب ص ٢٦ ) .



## صدمة النفط الثالثة

هل نحن على استعداد للتعليم من دروس تجربتنا مع النفط ؟ مع بداية السبعينات بدأ اسم الأوبك يفرض نفسه في اسواق النفط العالمية ، وجاءت حرب اكتوبر عام ١٩٧٣ ، ومعها أصبح « الأوبك » على كل لسان بعد صدمة النفط أو سلاح النفط الذي استخدمه العرب في حريمهم ضد العدو . . ما الذي حدث للأوبك بعد ذلك . الدكتور حازم بيلالوي يجيب على هذا التساؤل في مقاله ( ص ٣٥ ) .

## أبواب ثابتة :

■ عزيزي القارئ ٣	■ موسوعة العرب ١٤٠
■ طرائف عربية ٨٩	■ حوار القراء ١٦٦
■ حل المسابقة الثقافية ٩٤	■ المسابقة الثقافية ١٨١
■ حل مسابقة العدد ٢٩٠ ٩٩	■ معركة بلا سلاح ١٨٤

## بين الروح والأمر



جعفر دشتي فنان كويتي أصيل مرهف الحس ، نقلنا أحمد غانم الى معرضه « بين الروح .. والأمر » . . فلنستمع اليه وهو يتحدث عن فنه في شاعرية .. ترى ماذا يقول : « إلهي ، خذ بيدي الى صفاء الأعماق حيث الجنة .. إلهي إني انسان شفاف فزد شفافتي حتى أصل اليك شفافا نقياً » ( المقال واللوحات ص ١٤٩ ) .

مجلة  
آباء  
العرب

## العرب الصغير

توزع مجلة العرب الصغير مجاناً مع العدد وتقع في ١٦ صفحة باللون - وفي هذا العدد يقرأ صغارنا قصته « الحصان والظبي » وأصل حكاية « الورق » - وبحر المعرفة - وفيلسوف العرب « الكندي » وينادون المعلومات في باب « بنك المعلومات » - كما يتسابقون لحل مسابقة الكلمات المتقاطعة واسئلة « ان كنتم أذكاء » .



# حديث الشهر

بمقهى  
الدكتور محمد الرميحي



## صوت عدم الإنحياز

هل آن الأوان لكي تسترد حركة عدم الانحياز دورها الذي افتقده المجتمع الدولي طويلا ... ؟ ! لقد أدى غياب هذا الدور الى أخطار الاستقطاب الدولي ، وتقسيم دول العالم الثالث الى مناطق نفوذ للدول الكبرى ، كما أدى الى تعاظم الأزمة الاقتصادية العالمية التي تمثلت في انخفاض أسعار المواد الخام كإحدى نتائج الركود العالمي التي مازالت تنذر باخطار عميقة ..

ان انطلاق هذا الصوت من نيودلهي بالهند في الشهر الماضي ، خلال اللقاء السابع لحركة عدم الانحياز ، هو بعث لهذه الحركة من جديد ، بل ان مجرد عقد هذا الاجتماع وحضور ممثلين عن مائة دولة ودولة من قارات العالم المختلفة يعني أن دول العالم الثالث مازالت تعمل جاهدة على تخطي أزمتها الدولية الخائفة .

ونتيجة لهذه الصعوبات واجهت التجمعات الاقليمية - خارج حركة عدم الانحياز - مشكلات جعلت حتى من مجرد التنام شملها عملية مستحيلة ، كما حدث لمؤتمر الوحدة الافريقية ، التي فشلت حتى في عقد مؤتمر قمة لأعضائها . لذلك فان مجرد نجاح عقد مؤتمر القمة للدول غير المنحازة يعتبر في الظروف الدولية الراهنة خطوة ايجابية.

كثيرا مايؤرخ لحركة عدم الانحياز بدءا من مؤتمر باندونج في اندونيسيا الذي عقد في سنة ١٩٥٥ أو مؤتمر بريوني في يوغسلافيا سنة



## يرتفع من جديد

١٩٥٦ والذي كان لقاء بين ثلاثة من قادة العالم الثالث الكبار في ذلك الوقت وهم جمال عبد الناصر وجواهر لال نهرو وجوزيف بروز تيتو ، إلا أن هذين اللقائين رغم أهميتهما لحركة عدم الانحياز ، لم يكونا نقطة الانطلاق الحقيقية .

مؤتمر باندونج في سنة ١٩٥٥ كان مؤتمرا للدول الافريقية الآسيوية ، ولم تشترك فيه أية دولة من أوروبا - في الوقت الذي اشتركت يوغسلافيا في مؤتمر بريوني والذي لم يوسع فقط المجال الجغرافي لاهتمامات دول العالم الثالث الافريقية والآسيوية ، بل أيضا تخطى الحاجز الايديولوجي الضيق ليتسع للطموحات الحقيقية لشعوب الدول الصغيرة والمتوسطة التي تطمح في أن تبقى بعيدة عن التأثير والاستقطاب العالمي للمعسكرين الكبيرين بصرف النظر عن الاجتهادات السياسية والاجتماعية التي تطبقها هذه الدولة أو تلك .

وأصبح الانتقاد لهذه النواة والطموحات الجديدة يأتي من المعسكرين على السواء . ففي الوقت الذي رأي فيه جون فوستر دالاس وزير خارجية الولايات المتحدة العتيد في الخمسينات أن هذه الطموحات مضادة لأهداف الولايات المتحدة في الحرب الباردة - وقال كلمته المشهورة في السياسة الدولية : « أن لاحياد بين الحق والباطل » . ويعني بالطبع أن الحق بجانبه والباطل في الجانب الآخر - نظرت وسائل الاعلام السوفيتية من جهة أخرى لموقف يوغسلافيا في هذا التوجه





الجديد بعين الشك واستنكرت سياسة اللانحياز هذه على أنها تبعية جديدة .

لقد ساعدت ظروف ما بعد الحرب العالمية الثانية وتطور حركات التحرر من الاستعمار واشتداد الحرب الباردة بين المعسكرين الى نضوج الأفكار التي طرحت في مؤتمر باندونج سنة ١٩٥٥ والمؤتمر الثلاثي الذي عقد بعده بسنة في بربوني في يوغسلافيا ، فدعت مجموعة من الدول المستقلة حديثا من اسيا وافريقيا وامريكا اللاتينية وأوروبا لعقد مؤتمر غرضه الأساسي اعلان وتحديد سياسة عدم الانحياز ومحاولة فرضها على الساحة السياسية الدولية .

### اللانحياز في السنوات العشر الأول

أصبح من المتعذر أن يعقد مؤتمر آخر في اطار التجمع الأفروآسيوي بعد مؤتمر باندونج في سنة ١٩٥٥ نتيجة الخلاف في الرأي حول أفكار الاستقلال عن الدول العظمى وامكانية الواقعية ، فقد حضرت دول في ذاك الاجتماع التاريخي ودافع مندوبوها بشدة عن « محاسن » الانحياز وإيجابياته - وكان هناك رأي آخر لبعض الدول الأخرى بالسير بعيدا عن الاستقطاب -

وكانت بعض البلدان الآسيوية والأفريقية ترى في اللانحياز الطريق الأسلم للانعقاد من الاستعمار القديم والجديد - ومن الحجج القوية ناقدهم مندوب سوريا آنذاك حيث قال مخاطبا زملاءه « اننا نمثل اكبر قارتين في الارض - افريقيا وآسيا - وفي أقاليمنا اهم القواعد والمناطق الاستراتيجية، فاذا قررنا بارادتنا مجتمعين ألا تقع الحرب . . فان مثل هذه الحرب لا يمكن أن تقع

ويسبب الخلاف في وجهات النظر لم يكن ممكنا الرجوع الى صيغة باندونج ، وفي اجتماع بربوني وضعت الأسس لحركة عدم الانحياز - وبالفعل دعى الى مؤتمر عقد في بلغراد عاصمة يوغسلافيا في أوائل سبتمبر ١٩٦١ واعتبر المؤتمر التأسيسي الأول لحركة عدم الانحياز وقد حضره وقتها ثمانية وعشرون بلدا منها خمسة وعشرون كاملة العضوية - وأصبحت هي المؤسسة لهذه الحركة التاريخية .

ولقد أصبح اعلان بلغراد في سنة ١٩٦١ المكون من خمسة مبادئ رئيسية هو حجر الزاوية لحركة عدم الانحياز في السنوات المقبلة وكانت

هذه المبادئ الخمسة هي :

- ١ - ان تنتهج الدولة ( المنظمة لحركة عدم الانحياز ) سياسة مستقلة قائمة على تعايش الدول ذات النظم السياسية والاجتماعية المختلفة وعلى عدم الانحياز أو ان تظهر اتجاها يؤيد هذه السياسة .
- ٢ - ان تؤيد الدولة غير المنحازة حركات الاستقلال الوطني .
- ٣ - ألا تكون الدولة غير المنحازة عضوا في حلف عسكري ، تم في نطاق الصراع بين الدول الكبرى .
- ٤ - ألا تكون الدولة غير المنحازة طرفا في اتفاقية ثنائية مع دولة كبرى .
- ٥ - يجب ألا تكون الدولة قد سمحت لدولة اجنبية باقامة قواعد عسكرية في اقليمها بمحض ارادتها .

اعلان بلغراد السابق الذي هو اساس انطلاق حركة دول عدم الانحياز اختلفت المصادر التاريخية في تفسيره . حتى صياغة كلماته تختلف من مصدر الى آخر ، ولكنه اجمالا يمثل هواجس الدول الصغيرة التي استقلت بعد الحرب العالمية الثانية ، وتريد ان تشق طريقها دون ضغوط خارجية مهما اختلفت اجتهاداتها السياسية والاجتماعية في الامور الداخلية وفي المجال الدولي المتأزم بالاستقطاب والحرب الباردة ، وفي الوقت الذي تهتم أساسا بالموضوع السياسي وهو الاستقلال الوطني ومساعدة الشعوب الأخرى للتحرر من الاستعمار ومعاربة الانضمام الى أحلاف تخدم مصالح تلك الدول الكبرى . هذه الهواجس اغفلت متطلبات التحولات الاقتصادية المرجوة في هذه الاقطار ، لذلك نجد ان اندفاع حركة عدم الانحياز في الستينات كانت كبيرة وإيجابية رغم انها لم تعقد في ذلك العقد الا مؤتمرين للقيمة أحدهما المؤتمر التأسيسي في بلغراد والثاني مؤتمر القاهرة في أكتوبر

١٩٧٤ .

### حركة عدم الانحياز في السبعينات

خلال السبعينات وحتى مارس الماضي ( ١٩٨٣ ) عقدت حركة عدم الانحياز - عدا مؤتمريها في الستينات - خمسة مؤتمرات قمة أخرى ، كان أولها في ذلك العقد في لوساكا عاصمة زامبيا في سبتمبر ١٩٧٠ ، ثم في الجزائر في سبتمبر ١٩٧٣ ثم في كولمبو عاصمة سير النكا ( سيلان ) في اغسطس ١٩٧٦ - ثم في سنة ١٩٧٩ في هافانا عاصمة كوبا ، واخيرا هذا المؤتمر الأخير في بداية الشهر الماضي في نيودلهي .

لقد قفز عدد الدول المشتركة في هذه المؤتمرات من خمسة وعشرين دولة في بداية الانطلاقة الى مائة دولة ودولة في نيودلهي .

ولقد واجهت الحركة مجموعة من الصعوبات الداخلية والخارجية في هذه الفترة التي انطبعت بطابع التغيرات الدولية السريعة ، فقد غاب مؤسسوها وأركانها واحدا بعد الآخر - وتحولت الحركة من الاعتماد على قيادات شخصية وعلمية لها تأثيرها ، الى البحث في قضايا أساسية واجهت المجتمع الدولي ودول العالم الثالث .

واصبح بعض من المبادئ الخمسة التي أعلنت في بلغراد غير ذات موضوع ، اذ تجاوزتها الممارسات الفعلية في العلاقات الدولية ، اما نتيجة للضغوط والاعغراءات من جهة ، أو نتيجة لخيارات وطنية رأت هذه الدولة أو تلك من الدول المنضمة الى الحركة ان من مصلحتها الوطنية القيام بها . فقد وقعت اكثر من دولة من دول عدم الانحياز اتفاقات مع دولة عظمى في هذا المعسكر أو ذاك وسمحت دول أخرى في الحركة أن تستخدم دولة عظمى جزءا من أراضيها لأغراض عسكرية خاصة بتلك الدولة العظمى .

هذا الاختلاف في الاجتهادات بجانب كثرة عدد المنضمين من الدول وفي غياب تفسير قاطع مانع لاعلانات المبادئ المتعددة التي تبنتها مؤتمرات القمة المتعاقبة ، مع عدم خلق مؤسسات للحركة لتابعة قرارات الحركة وتوجهاتها عندما ارتضت أن تعمل فقط في اطار الأمم المتحدة . كل هذه العوامل جعل فاعلية دول عدم الانحياز تتدن في الستينات من هذا القرن .

يلاحظ **توم ستيسي Tom stacey** مراسل الصنداي تايمز اللندنية - وهو يغطي مؤتمر عدم الانحياز التأسيسي ( الأول ) في بلغراد - ان الدبلوماسيين الغربيين في العاصمة اليوغسلافية قد اختفوا عن الانظار اثناء انعقاد المؤتمر حتى لا يظهر وا وكأنهم يتصلون بأعضاء المؤتمر للتأثير عليهم . فقد كان النشاط الاجتماعي الوحيد للسفير الأمريكي وقتها جورج كENNAN في العاصمة اليوغسلافية هو اظهار الكرم لشقيقي رئيس الجمهورية الأمريكية السيد كENNDY عند تواجدهما في بلغراد في طريقهما الى بولندا .

واذا قارنا هذا الوضع بالتصريح الذي نشر على لسان السيدة انديرا غاندي رئيسة وزراء الهند عشية انعقاد المؤتمر السابع والذي علقت فيه على العدد الكبير من الدول الذي سيحضر اجتماع نيودلهي بقولها : « ان هناك اكثر من حصان طروادة في داخل حركة عدم الانحياز » . اذا قارنا الوضعين نخرج باستنتاج واضح وهو انه في الستينات كانت

حركة عدم الانحياز عقيدة ، أما اليوم فأصبحت على أقل تقدير مجموعة من المصالح .

### عدم الانحياز والقضية العربية

من أهم القضايا الأساسية التي يحاول العرب شرحها وكسب أنصار لها في الساحة الدولية ، القضية الفلسطينية . ولقد كان أحد المبادئ الأساسية لحركة عدم الانحياز - كما اسلفنا - أن تؤيد الدول غير المنحازة حركات الاستقلال الوطني . لذلك حظيت القضية الفلسطينية في حوض دول عدم الانحياز بالرعاية ، على الرغم من ان القضية الفلسطينية لم تطرح بوضوح خلال مؤتمر القمة الأول والثاني لحركة عدم الانحياز ، الا أنها في المؤتمر الثالث بدأت تظهر بقوة في وثائق الاعداد لمؤتمرات القمة . وقد اشار البيان الصادر عن المؤتمر التحضيري لدول عدم الانحياز المنعقد في دار السلام - تنزانيا - ابريل ١٩٧٠ - تمهيدا لمؤتمر القمة الرابع - الى : « ان المجتمعين اعتبروا ان استمرار احتلال ( اسرائيل ) للاراضي العربية وتصفيد أعمالها العسكرية ضد السكان المدنيين يعتبر عقبة في سبيل التوصل الى السلام والحل العادل ، واكدوا عدم جواز اكتساب الاراضي المحتلة بعد ٥ يونيو ١٩٦٧ واحترام حقوق الشعب العربي في فلسطين كشرط مسبق لاحلال السلام في المنطقة » .

وتصاعدت صلابة حق الشعب الفلسطيني خلال السبعينات في جميع مؤتمرات حركة عدم الانحياز منذ ذلك الوقت وكان ذلك دحرا للاعلام الصهيوني لدى اعداد كبيرة من شعوب العالم الثالث التي ثبتت الحق العربي في فلسطين ، وسارت في تأييده الى أبعد الحدود .

هذا الكسب العربي المركزي يجب عدم التفريط فيه بادخاله مع الاختلافات الجديدة والثانوية بين بعض أعضاء الحركة ، ولكن يجب اعتباره قضية مركزية لا يمكن التنازل عن تأييدها .

عدم الانحياز الى أين ؟

وعلى الرغم من أن بعض مبادئ حركة عدم الانحياز المكتوبة قد تجاوزها الزمن ، وعلى الرغم من تحرك الساحة السياسية الدولية واختلافها من فترة الى أخرى ، نجد ان روح فكرة عدم الانحياز مازالت تلقى كثيرا من التأييد لدى جميع شعوب العالم الثالث ، ومنها الشعب العربي ، فعلى الصعيد السياسي مازالت فكرة عدم التدخل في



الشؤون الداخلية لدولة من جانب دولة أخرى تلقى قبولاً واسعاً من قطاع كبير في دول العالم الثالث ، وهذا يعني ترك تلك الدول تقوم باجتهاداتها الاجتماعية والسياسية بحرية كاملة تمليها عليها فقط مصلحة شعوبها . كما ان فكرة ديمقراطية العلاقات الدولية هي الأخرى محط ترحيب واسع ، وهذا يعني ألا يجوز لأي دولة ان تضغط على دولة أخرى كي تكيف سياستها الخارجية وفق ما تمليه مصالح تلك الدولة الأجنبية بدلاً من مصالحها القومية . فما زالت النزعة الوطنية وعشق الانعتاق من السيطرة الأجنبية هما الدافع الأساسي لسير حركة عدم الانحياز ، وبوجود هذه الدوافع يمكن تفسير الخطوات التي تتخذها هذه الدولة أو تلك ، ان كانت تلك الخطوات نابعة عن قناعة مجتمعية داخلية . أما على الصعيد الاقتصادي فان المواجهة تكون اكبر وأكثر اتساعاً ، فقد تحول الصراع في جزء منه بين الشرق والغرب والذي كان سائداً في الستينات من هذا القرن الى صراع بين دول الشمال ودول الجنوب . . بين الغنى والفقر ، وبين امكانية النمو والتنمية وانعدامهما ، واصبحت القضية الاقتصادية احدى المعضلات الكبرى التي يواجهها العالم في الثمانينات . واذا كان الاستعمار والامبريالية هما صيحات الستينات ، فان حركة عدم الانحياز يمكن ان تكتشف صوتها الحقيقي واهدافها الأساسية في الثمانينات عن طريق المساهمة في إيجاد حلول لثلاث قضايا رئيسية هي الوصول الى نظام اقتصادي دولي عادل ، وتخفيف سباق التسلح العالمي والاقليمي ، وحل المشكلات القائمة بين اعضائها بالطرق السلمية . في هذه القضايا الثلاث ترتفع الأصوات من جديد .

الا ان القضية المركزية والتي ثبتت نتيجة غياب معظم دول العالم الثالث في ربع القرن الاخير منذ التفكير بفلسفة عدم الانحياز ، هذه القضية هي علاقة الوضع الداخلي السياسي لأية دولة ومدى نجاحها بتحقيق الابتعاد التكاملي - فقد ثبت ان علاقات التبعية تزداد كلما قلت فرص المشاركة الشعبية والوطنية - وينتج الابتعاد التكاملي ، ويزدهر كلما كان هناك مشاركة شعبية واسعة لدى هذا البلد من العالم الثالث او ذلك . من هنا ، فان عدم الانحياز اصبح له معنى آخر في الثمانينات ، هذا المعنى هو تحقيق المشاركة الوطنية من اجل التقدم والتنمية ، وهذا هو التحدي الكبير لحركة عدم الانحياز .

د . محمد المريحى

# ثقافة بلا أمن !

وقع المحظور وأصبح تعبير « الأمن الثقافي » متداولاً على الألسن ، ونشرت مجلة « العربي » مقالا يحمل هذا العنوان لصديق أصبح يحمل على أكتافه في الآونة الأخيرة ، مسئولية ضخمة عن شئون التخطيط الثقافي في العالم العربي ( \* ) ،

بقلم الدكتور : فؤاد زكريا

## في البدء كانت الشرطة

ليس أمامنا إذن إلا أن نحلل معنى لفظ « الأمن » لنرى إن كان من الممكن ، على أى نحو الجمع بينه وبين « الثقافة » ، أم أن الاثنين مفهومان متنافران بحيث يكون من يجمع بينهما أشبه بمن يتحدث عن « الرذيلة الملائكية » أو عن « الطين الشفاف » !

لقد عرف الناس مفهوم الأمن أولاً في مجال عمل الشرطة فالشرطة توفر للمواطنين الأمن إذ تصد عنهم عدوان المتحرفين ولكن سرعان ما اكتسب هذا اللفظ ذاته مفهوماً مشوباً بالرعب بعد أن أصبحت « قوات الأمن » مثلاً مرادفة لتلك الصفوف المتراصة من الجند الذين يفضون المظاهرات السلمية بقوة وقسوة وأصبحت « أجهزة الأمن » مرادفة للتجسس على المواطنين وقمع حريتهم ، وهلم جرا . . . في هذا الميدان إذن فقد لفظ « الأمن » برامته ووداعته الأصلية ، وتحول في أحيان كثيرة إلى نقيضه .

وعرف الناس مفهوم « الأمن » في الدبلوماسية الدولية حين تحدثت عن « مجلس الأمن » وهو المجلس المكلف بمنع المنازعات بين الدول ولكن سرعان ما كشفت الممارسات الفعلية عن وجه آخر لهذا « الامن » الذي يتولاها المجلس ، فإذا به خدمة مصالح الدول الكبرى ، والتفاضي عن كثير من الحروب والصراعات مادامت تحدم أغراض تلك الدول .

وغدا التعبير شائعاً بين المعنيين بالسياسة الثقافية في بلادنا واكتمل احساسنا بالاستياء ، وبأنى أحارب معركة خاسرة ، عندما وجدت تعبير « الأمن الثقافي » ، الذي لا أنوار عن محاربه كليا وانتفى الفرصة ، يصبح هو ذاته ولا شيء غيره ، عنواناً المؤتمر سيمعده وزراء الثقافة العرب في اطار المنظمة العربية للثقافة والتربية والعلوم . وكانت المقارقة الساخرة هي أن المشرفين على تنظيم المؤتمر قد كلفوني أنا ، دون غيري ، بكتابة بحث عن « مفهوم الأمن الثقافي » . وهأنذا أستجيب لدعوتهم الكريمة ولكن على طريقتي الخاصة .

لقد كانت الظروف التي نشأ فيها هذا التعبير ظروفاً مريبة . وأذكر أن أول مرة صادفته فيها ، كانت في مقال صحفي ظهر منذ عدة سنوات لكاتب لم يصبح له اسم الا حين حوريت الثقافة الشريفة في مصر وبني سمعته على أساس تعلق مبتذل لمن كانت بيده عندئذ مقالات الأمور . وكان واضحاً في ذلك الحين أن تعبير « الأمن الثقافي » لم يظهر الا تشبهاً مع اتجاه كان سائداً عندئذ لاقحام « الأمن » في كل شيء ، وتصورت أن استخدام التعبير ما هو الا موجة وقتية سرعان ما تنتحسر غير أن الأحداث التالية أثبتت أنني كنت في هذا التفاؤل على خطأ .

( \* ) انظر مقال « الأمن الثقافي من بحمه » للدكتور شاكر مصطفى . مجلة العربي يناير ١٩٨٢

٣ - وأخيرا ، فقد خرج اللفظ عن معانيه الأصلية ، وأصبحت له في أحيان كثيرة ارتباطات عدوانية ، كالقمع والتجسس والحرب ، وهي ارتباطات تبعد كل البعد عن « الأمان » بمعناه التقليدي ، وعن كل ماله صلة بالفكر والثقافة وبهذيب الروح .

## عن الخطر الداخلي والخارجي

فأين الثقافة من هذا كله ؟

إن الثقافة بطبيعتها جهد إيجابي خلاق ، لا يكتفى بتأمين الناس من شيء ، أو إبعاد غائلة خطر عنهم وإنما يقدم اليهم محتوى متجددا يثرى حياتهم ويزيدها امتلاء . ومن جهة أخرى فإن طريق الثقافة لا نهاية له ولا معنى للحديث عن « حد أدنى » يتم توفيره للناس في حالة الثقافة ذلك لأن من طبيعة الثقافة أن تفتح أبوابا لا تنتهى وكل من ذاق طعم الثقافة يعرف أن المثقف الحقيقي لا يعرف الشيع ولا يتوقف عند لحظة معينة لكي يقول : لقد أخذت كفايتي ! وأذن فالثقافة بطبيعتها إيجابية ، لاتصد عن العقول شيئا أو تبعد خطرا كما أنها عملية مستمرة لا تتوقف عند حد أدنى تكتفى بتوفيره للناس أى أنها بعيدة كل البعد عن تحقيق الشرطين الضروريين لمفهوم « الأمان » . . . . . فكيف إذن يستطيع البعض لأنفسهم الكلام عن « أمن ثقافي » في هذه الأيام ؟

إن الحجة التي يركز عليها هذا البعض هي أننا حين نطالب بأمن ثقافي نقصد تأمين الثقافة من خطر داخلي وخطر خارجي .

أما الخطر الداخلي فهو العدوان على حرية مبدع الثقافة وحرمانه من أبسط شروط الخلق والابتكار ، وذلك من خلال الممارسات القمعية التي تكبت الحريات وتحول دون انطلاق المثقف في التعبير عن نفسه وعن مجتمعه ولن ينكر أحد أن إزالة القيود التي تقف في وجه المثقف هدف نبيل وشرط أساسي للإبداع الفنى والفكرى ولكن الكفاح في هذا الميدان لا يشكل « ثقافة » بالمعنى الحقيقي لهذه الكلمة . فالمطالبة بحرية المثقف هي في أساسها كفاح سياسي ، وأساليب القمع التي تمارس ضد المثقف تنتمى إلى ميدان التشريعات والاجراءات الادارية والقانونية وهذه كلها أمور على أعظم جانب من الاهمية ولكنها ليست « ثقافة » وإنما الثقافة هي ما يأت بعد ذلك أى بعد تأمين المثقف من القمع والفقر ، وهذا التأمين لا يتحقق الا على مستوى الكفاح السياسى . ومن المحال أن يتحقق للثقافة

وعرف الناس معنى عسكريا للأمن ، حين تحدثت الولايات المتحدة مثلا عن ضرورة تدخلها اذا هدد الأمن والسلام في منطقة الخليج وهو معنى سرعان ماتين الناس أنه في حقيقته معنى عدواني ، وأن « الأمن » المزعوم لا يعدو أن يكون ضمان استغلال نقط هذه المنطقة والانتفاع بموقعها الاستراتيجي . ومثل هذا يقال عن معاهدات « الأمن » التي تحمل جوانب عدوانية أكثر مما تحمل من معاني السلام والاطمئنان .

ثم بدأت الموجة تتسع في السنوات الأخيرة ، فإذا بنا نسمع عن « الأمن الغذائي » ، الذى يعنى ضمان حد أدنى من القوت للناس ، وعن « الأمن الكسائي » الذى يعنى ستر أجسادهم بما هو ضرورى من الملابس ، و « الأمن الاعلامى » الذى يعنى توفير حد أدنى من المعرفة الاعلامية ، وغير ذلك من أنواع « الأمن » التي يتبارى الكتاب في صياغتها .

ولكن ما المعاني التي يستطيع المرء أن يستخلصها من وراء هذه الصياغات المتعددة التي يرد فيها لفظ « الأمن » ؟

١ - أول هذه المعاني هو أن الأمن بطبيعته سلبى . فتوفير الأمن على يد الشرطة هو بيئة الظروف التي تتيح للناس أن يعيشوا مطمئنين عن طريق « منع » الجريمة والانحراف ويمارة أخرى فإن ما تفعله الشرطة لا يعدو أن يكون الحيلولة دون حدوث ما يعكر صفو حياة الناس ، ولكنه لا يمكن أن يكون « سلبا » هذه الحياة بمحتوى إيجابي . وهذه حقيقة ينبغي أن نعيها جيدا : لأن من يوفر لك الأمن لا يقدمون اليك شيئا وإنما يصدون عنك خطرا ويتركوك بعد ذلك لكي تسير في حياتك كما تشاء . وقبل مثل هذا عن كسل ضروب « الأمن » الأخرى : فكلمها سلبية المعنى أما المحتوى الإيجابي فيأتي من جهد الانسان الذى يبذله بعد أن يكون قد توافر له « الأمن » .

٢ - أما المعنى الآخر فهو معنى الوقوف عند « الحد الأدنى » سواء أكان الأمن غذائيا أو كسائيا ، فإنه يتوقف عند حدود أقل قدر لازم لاستمرار الحياة . ولا أظن أن تقديم وليمة شهية يدخل في باب « الأمن الغذائي » أو أن ارتداء أحدث خطوط « الموضة » في الأزياء يندرج ضمن « الأمن الكسائي » . فالأمن هنا لا يعدو أن يكون توفير حد أدنى يضمن تهدئة مطالب الناس ، ومن هنا كان الكثيرون ممن يتحدثون عن الأمن بمعناه الغذائي أو الكسائي ، لا يقصدون أمن المواطن العادى في هذه الميادين فحسب بل يقصدون أيضا أمن نظام الحكم الذى ينتمى اليه هؤلاء المواطنون لأن من مصلحة هذا النظام أن يضمن لشعبه حدا أدنى من الغذاء يقيه الجوع ، وحدا أدنى من الكساء يقيه العرى ، حتى لا يثور عليه .

تشريعات المنع والحظر والرقابة ، هي أكثر المجتمعات تعرضاً لهذه الأخطار . أما المجتمعات التي تصنع ثقافتها الخاصة المستتيرة المتفتحة ، وتواجه بها تلك الثقافة الانحلالية فهي وحدها التي تستطيع أن تصمد وتتصبر . وهكذا فإن « الأمن الثقافي » ، مفهومنا بمعنى الاحتماء السليم من الثقافة الأجنبية لن تكون له أذن فعالية على حين أن الحوار والعراك والصراع بين وجهات النظر ومقارعة الثقافة الدخيلة بثقافة أخرى ، هو وحده الذي يقضي على أخطار هذه المؤثرات .

واذن فسواء أكان الأمر متعلقاً بحماية الثقافة من خطر داخلي أو من خطر خارجي ، فإن مفهوم « الأمن » لا يصلح علاجاً للمشكلة وهو مفهوم لا يؤدي إلا الى موقف سلبي قد يصلح في أي ميدان ما عدا الثقافة .

وأخيراً فإن من حقنا أن نسأل : على أي أساس يؤكد دعاة « الأمن الثقافي » أن الثقافة ، أو المثقف في حاجة الى الأمن أصلاً ؟ صحيح أن الأمان على العيش وعلى العمل وعلى المستقبل مطلب مرغوب فيه على جميع المستويات ولكن الثقافة مثلاً تزدهر في ظل الأمان تزدهر أيضاً في ظل انعدام الأمان . وكلنا سمعنا عن تلك الثقافة الرائعة التي تظهر « تحت الأرض » في أوقات القهر السياسي أو الاحتلال الأجنبي أو في ظل أنظمة الحكم الغاشمة - وكلنا استمعنا بتلك القصائد والقصص والأوراق الباهتة التي كانت تحوي روائع منسوخة باليد أو مطبوعة ومندولة سرا - ثقافة المقاومة ، أو الثقافة غير الرسمية التي لا تراها حكومة والتي يبدعها أصحابها رغم أنف قوى « الأمن » . وأخيراً ، فلندكر دائماً أن الثقافة الحقيقية ليست أماناً واطمئناناً ، وليست دعة وهندواً ، وإنما هي - كما أكد الكثيرون - العيش في خطر ، وهي قلق وتوئب وترقب دائم . ان الكتاب العظيم ، والقصيدة العظيمة ، والفيلم العظيم يعكس صفو حياتك ، ويقضي على استقرارك ، ويجب لك القلق والانشغال ويثير فيك من الأفكار ما لم يغفر ببالك من قبل . ان العمل الثقافي العظيم ينتقل من حالة الرتبة والسكينة ، ويبحث فيك قلقاً وتمرداً ، ويقلب مسار القيم التي اعتدت عليها وسكنت إليها وربت حياتك على أساسها .

ان الثقافة الحقة ، في كلمة واحدة ، تقضي على كل ما كنت تحس به من « أمن » . ولو كان الأمر يبدى لحذفت من قاموسنا على نحو نهائي قاطع ذلك التعبير المستحدث التسلل ، « الأمن الثقافي » ولدعوت بدلا منه الى « الفلق الثقافي » و « الخطر الثقافي » . . . لهذا وحده يحقق ذلك الجهد العقلي والروحي الرائع الذي هو أخص ما يميز الإنسان ، رسالته ومعناه .



« أمن » بهذا المعنى ما لم يتحقق مثله للصحافة ولوسائل الاعلام ، وللأحزاب ، وللتقنيات الخ . . . وبعبارة أخرى فإن أي تجمع للمثقفين من حيث هم مثقفون لا يستطيع أن يفعل شيئا لتحقيق مثل هذا « الأمن الثقافي » وأقصى ما يمكنه أن يفعله هو أن « يطالب » أو « يناشد » أو غير ذلك من التعبيرات التي لا تنقد ولا تؤخر أما السعي الحقيقي الى تحقيق هذا النوع من « الأمن » فلا يستطيع المثقف أن يتجزأ منه شيئا الا بقدر ما يكون ممارسا للنشاط والكفاح السياسي في الوقت ذاته - لا سيما اذا ادركنا ان هذا « الأمن » ليس على الأرجح ، من النوع الذي « يطلب » بل من النوع الذي « يتزعج » .

أما الخطر الخارجي الذي يبرر المطالبة بالأمن الثقافي ، فيوصف بأنه تلك المؤثرات الثقافية الدخيلة التي يمكن أن تهدد عقولنا وتشيع فيها الاغتراب والتبعية والمحاكاة المسوخة لعادات الغير وأساليب تفكيرهم وليس المقصود في هذه الحالة هو عناصر الثقافة العالية الرفيعة ، اذ لا يوجد أحد سوى المتعصبين المتغلغلين ينظر الى هذه الثقافة على أنها خطر نحتاج الى « تأمين » ضده وإنما المقصود هنا هو تلك الثقافة المشوهة اللانسانية ثقافة الجريمة والجنس أو ثقافة التسلط الاستعماري التي تحاول أن تفسرنا بامكانيات تكنولوجية ضخمة لا قبل لنا بمواجهتها أو مقاومتها من تليقزيون وسينما ومؤسسات اعلام عالمية وأقمار صناعية الخ . . .

هذا الخطر الخارجي يعد اذن أحد المبررات الأساسية التي تساق للدعوة الى تحقيق « الأمن الثقافي » . ولكن دعونا نسأل : ما أفضل الوسائل لحماية أنفسنا من هذه الأخطار الثقافية الخارجية ؟ هل يكمن الحل في البحث عن « الأمن والأمان » ؟ هل الغزو الفكري ، اذا كان هذا تعبيرا صحيحا معادل للغزو العسكري وهل نستطيع أن نحمل ثقافتنا اذا جعلناها تقف في خط الدفاع الآخر وتكتفي بصدد الهجمات أو حفر الخنادق والاختباء داخلها ؟

## الثقافة معركة

لا بد لنا أن ندرك بوضوح أن الثقافة هي قبل كل شيء « معركة » ومن المحال أن نؤمن أنفسنا ضد خطر ثقافي خارجي ما لم نحم أنفسنا بهجومنا المضاد الذي نسعى فيه الى التخلص من الثقافة الفاسدة أو المنحلة عن طريق احلال ثقافة أخرى ايجابية وانسانية محلها . فالصمد والدفاع وحده قد يكون مجديا في ساحة المعركة الحربية ولكنه في ساحة المعركة الثقافية لا يفيده وإنما هو أقصر الدرق الى الهزيمة والتسليم وبالفعل فإن المجتمعات التي تحاول صد الأخطار الثقافية الخارجية عن طريق سن



# مدينة للنبيير

بقلم : أحمد عبد المعطى حجازى

جيوم أبو للنبيير شاعر مفتون ببباريس ، رغم أنه لم يكن بباريسيا ، ولم يولد حتى فرنسا ، ولد في روما عام ١٨٨٠ لأم بولونية معروفة وأب مجهول يظن أنه إيطالى . وفي إيطاليا عاش طفولته وصباه ، ثم انتقل مع أمه الى جنوب فرنسا . ولم يعرف الإقامة في باريس الا وهو شاب في التاسعة عشرة من عمره . لكن هذا لم يمنعه من أن يكون واحدا من أشهر شعراء هذا القرن في فرنسا ومن أكثر الشعراء الفرنسيين تعلقا ببباريس التي ألهمته عدة قصائد جميلة ، لكن بعضها وصارت أغال مشهورة مثل قصيدته « قطرة ميرابو » التي سمعنا سبرج ريجيان يغنيها بألحان لويس بيسبير . وإذا كانت باريس هي المدينة التي قدر لها أكثر من غيرها أن تشهد ميلاد أهم التيارات والمدارس الأدبية والفنية التي ظهرت في الربع الأول من هذا القرن كالدادائية والسوريالية والوحشية والتكسية وغيرها من مدارس الشعر والتصوير التي فصلت ثقافة القرن العشرين عن ثقافة القرون السابقة . إذا كانت باريس هي المدينة التي شهدت ميلاد هذه التيارات الثورية واحتضنتها في تلك الفترة ، فقد قرر لابلونتيير أن يكون شاعر المكان والزمان ، فقد ارتبطت شاعريته ببباريس وتضجعت في العقد بين الأولين من هذا القرن ، وكان شعراء حلقة الوصل ونقطة الفصل بين الموروث والمعاصر .

لقد بدأ النظم مع اكتمال الرمزية ومات عام ١٩١٨ عشية وصول الدادائية الى باريس ، ومن ثم ميلاد السوريالية فيها . وإذا كان قد شب في بداية القرن العشرين بما شهد من انقلابات فكرية واجتماعية ، وتضج في أنون الحرب العالمية الاولى التي خاض غمارها متطوعا ، مما أرفق حساسيته لقضايا عصره الجدي و لكل أشكال الحدائث فيه ، فان هذا لم يؤد به الى رفض الشعر الموروث . لقد تأثر أولا بشعراء القرن التاسع عشر وخاصة ببودلير وفرلين ، بل ان قصائده الأولى تنبىء عن اقتنائه بعالم العصور الوسطى وأساطيره ورموزه المسيحية ، لكنه كان في الوقت نفسه شديد الحساسية نحو مشاهد الحياة العصرية . قادرا على نقل تفاصيلها الظاهرة والخفية الى مرتبة الرمز والروح المشع المقعم بجاذبية وصحو وغنائية . ولقد حافظ في جانب من شعره على الاشكال التقليدية كالسونيت والمقاطع الرباعية السكندرية ، لكنه كتب أيضا قصائد حرة ، وهو بهذا قطرة بين الرمزيين والسورياليين ، أو أنه - كما تقول احدي الموسوعات - يمد يدا نحو فرلين ويمد الاخرى نحو اندريه برتون .

هذا الشاعر الذي كان يحمل جراثيمة التحولات الكبرى في الشعر الفرنسي الحديث والمعاصر ، كان مفتونا بمدينة كانت هي الأخرى تبدل ثيابها العتيقة الموروثة وتظهر في شوارعها التراموايات والسيارات ومصابيح الكهرباء والمحلات الكبرى بينما تنسحب بقايا القرن التاسع عشر وما قبله مثيرة لدى هذا الشاعر المتعدد الانساب مشاعر يختلط فيها الفرح والالتئاع والحزن .

مشهد عظيم ، هو مشهد الميلاد والموت والفتح والاستسلام يتجلى في باريس وفي شعر أبو للنير ، وفي هذه القصيدة التي لا تصف مجرد أسببة من أسببات باريس أوائل القرن ، ولكنها بالأحرى تصف اختلاط عالمين وصراعهما : عالم الحلم برموزه الدينية وعالم الواقع برموزه الباريسية ، ان فيها مزجا متعمدا بين المقدس واليومي وبين الطبيعي والصناعي والسمائي والأرضي . تقاطع بين عالم الظاهر وعالم الباطن . واذا كانت الصور والرموز الكاثوليكية واضحة من أول بيت في القصيدة ، ففيها كثير من الصور والرموز التي تيناها السورباليون من بعد في الشعر والتصوير كرمز البهلوان ، والمعدن ، والفاكهة . بل ان بعض صورها مشتركة بين التراث المسيحي القديم والتراث السوربالي المعاصر . كما أن الشاعر يخرج بعض الصور المسيحية القديمة اخراجا سورباليا جديدا ، كما تجد في صورة القديس المعلق ولعابه يسيل .

مدينة أبو للنير في هذه القصيدة هي اذن مدينة التبدل والتحول واصطراع الاحلام القديمة مع واقع جديد يبحث له عن معنى جديد .

## مساء

### شعر : جيوم أبو للنير

نسر تحدر من هذه السهائ البيضاء ذات الملائكة  
فأغشيتي أنت

اتركني كل هذه المصابيح تضطرب طويلا  
وصلى . صلى من أجل

المدينة معدنية ، وهذا هو النجم الوحيد  
غارق في زرقة عينيك

حين كانت التراموايات تندفع ، كانت الشرارات الشاحبة  
تنبجس فوق طيور جرياء

وكل هذا الذي كان يرتعش في عينيك من أحلامي  
لم يكن الا شراب رجل واحد

تحت مصابيح الغاز الشفراء كالبرقنقالات الصناعية  
أيتها المكتسية بذراعها الملفف

ها هو البهلوان يخرج لسانه للنساء المتبهات  
شبح النحر

القديس معلق بشجرة التين ولعابه يسيل ببطء  
فلتلعب الرد اذن على حين

كانت أجراس جلية الصوت تبشر بمولدك  
انظري

الطرقات تزهو والسمفات تتقدم  
نحوك

# مستقبل العلاقات العربية الإفريقية

١

الحذر المرتاب والحرص المذل

بقلم جمال محمد أحمد

الكتابة عن العلاقات العربية الإفريقية تجارة نافقة ،  
كذلك الحديث عنها . توحى كثرتها أن هناك علائق وأن  
هذه الأحاديث والكتابات ظل لها ، وما كذلك الأمر .

هذه هي حال الكتابة والأحاديث والادارة ويعيد أن  
يصدر عنها شيء يحمل الواحد على الظن بأن هناك علائق  
عربية إفريقية تبرر هذا اللهاث . ينقلب ظن الواحد يقينا  
أن هو أطف النظر في الذي يكتب الكاتبون في إفريقيا ،  
والذي يقول الساسة والذي يعمل القائمون على شئون  
الثقافة هناك . لا يلومك عادل أن قلت أن الأفريقي  
لا تهميه العلاقات العربية معه بالقدر الذي يسرر كتابات  
وأحاديث ومنشآت العرب على النقيض . الأفريقي أن  
كتب عن العرب حاذر وهو قليلا ما يكتب . أن تحدث  
السياسيون ، ما عدا حديثهم عبارات تعقل بعضها  
بعضا ، تلجم ثم لا تقول كثيرا آخر الأمر . حرص من  
العربي مذل وحذر الأفريقي مرتاب . يبرول العربي حتى  
ليتعر ، ويتمهل الأفريقي باردا ، مرات ترى خيلاء في

بين الذي يشتهي المؤمنون بجذوى هذه العلائق ، وبين  
القدر الفائم منها فجوة ، لا يمكن للكلام أن يملأها ، وأن  
كان دقيقا حيا . وأكثر الكلام في الحقيقة ينقله الكاتبون مما  
يقرؤون ويعجلون به للنشر . والساسة يبدئون ويعيدون  
في الذي قيل من قبل ، والدقيق الحي منه قليل . الكاتبون  
ينقلون عما يقرءون ، ولا تصل أيادهم سريعا كتابات  
العارفين ، إلا بعد حين تكون قد تغيرت معه الأفكار  
والنظرات ، لأن العارفين ليسوا هنا ، أهم في أوروبا .  
الساسة يدورهم يبدئون ويعيدون في أمان نقية ساذجة  
العبارات قالها الأولون بلغة تجاربهم وأزماتهم ومضوا .  
بعضهم قالها أوقع أثرا وأفعل في النفوس . والمشرّفون على  
ادارة الثقافة تصرفهم هياكل الادارة عن فحوى الثقافة  
نصيح مع الوقت هي الشغل والمشغلة .

## نظرة على الواقع

لنقف عند حال العلاقات الآن اذن ، أولى المراحل في مسارنا للقبائل :

كثيرة المظاهر التي توهم . بينها رحلات رؤساء أفريقيا لعواصم المال في المنطقة العربية ، وما يصحب هذه الرحلات من أحاديث نفية عن العلاقات الخاصة الحميمة بين العرب والأفارقة . يروح هؤلاء القادة عواصم المال في الشرق وفي الغرب ، ولا تسمع شيئاً عن حرارة العلاقات بين تلك العواصم وعواصم القارة الأفريقية . وسوق العرب المالية رغم الكلام النقي ، ربما لسببه ، سوق أخرى كغيرها من الأسواق . كانت أولى بجهد أكثر صدقاً ، فلا يتكرر عادل يدها الأندى من أية يد ، على اقتصاد العالم . لا أحب عاقلاً يريد صراخاً من على المآذن يذكر هذه اليد ، ولكن العقل لا يحول دون رعايتك الصمت الأفريقي الكامل عن هذه اليد الأندى ، حين يكون هناك مبرر لكلمة طيبة ، وكثيرة هذه الأحيان التي يحتاج العرب كلمة طيبة .

مثلاً حين يكتب بعضهم ، ينسبون لفظ العرب كل نائمة ضيق في الاقتصاد العالمي ، وحين تنهياً لواحدهم الفرصة ، تتاح له . كان في وسع الرئيس كاوندنا مثلاً ان يقول هذه الكلمة الطيبة وهو يقدم لكتاب سفير في ألمانيا الاتحادية عن دولارات العرب . الاحصاءات والبيانات التي ارفقها السفير الكاتب ، كان من شأنها ان تحمل الرئيس كاوندنا ، على كلمة طيبة عن إعانات عرب النفط للبلاد المفردة وللمنشآت العالية ، تجزئ العطاء وهي التي رغم كل الذي يقول عن ثرائها الناس ، ما بلغت لليوم ما بلغته اقطار غرب أوروبا واليابان من اقتدار مالي . دخل الفرد هنا أعلى من دخل الفرد في بلاد النفط والغرب يتفق حين يتفق عن اقتصاد ذي سعة وكل حين وآخر يتسع والعرب يسعون لهذا وما بلغوا غير أول الطريق . أحجم صاحبنا عن كلمة الحق الأمين وهو امرؤ صدق . على أيام عمله للاستقلال من سوق بسكليت كانت فلسفته « الإنسانية » كما عبر هو . اثار حفيظة المستوطنين بلاده ( روديسيا الشمالية ) انذاك حين كتب يقابل بين المسيحية والاسلام في رؤيتهما المؤمنين . اطيب المقاعد في الكنيسة لا يقربها السود ، وقف على البيض وما في المسجد مقعد لذا وآخر لذلك ، المؤمنون بالاسلام سواء سودهم والبيض ، المؤمنون بالمسيحية طبقات بعضها بعد بعض . سنذكر تفاصيل الذي اروييه عن كاوندنا الأول ان عدت ثانية لكتابه « زامبيا ستحرر » .

الاستاذ جمال محمد أحمد ليس بحاجة الى تقديم للقارئ العربي ، الذي عرفه واحداً من اعلام الفكر والسياسة البارزين في جمهورية السودان ، وله اسهاماته القيمة في مختلف الشئون العربية والأفريقية ، ليس فقط منذ أن كان وزيراً للخارجية بلاده ، ولكن أيضاً بعد أن ترك موقعه الدبلوماسي ، وكرس نفسه لموقعه الجديد كأمين للمجلس القومي للفنون والآداب بالسودان ، وقد خص الاستاذ جمال مجلة « العربي » بهذه الدراسة الهامة حول مستقبل العلاقات العربية الأفريقية ، التي ننشرها في ثلاث حلقات ، ابتداء من العدد الحالي .

المشية .

لا أرى حاضراً في العلاقات العربية الأفريقية أطمئن له وأرضاء ، ولك على أن أسوق الشواهد لهذا الذي أقول ، فقد بجي في خاطرك أنها دعوى عريضة ، ولك الحق ان فعلت حق تقضي معي في الحديث . على أن أسوق الشواهد ، وسأسمى أفعال .

اقترح أن نقضي بعض وقت مع حاضري العلاقات الذي لا أراه . تربطه من بعد بالذي كان من ماضي العلاقات القريب ، هو الذي هباً لهذا الحاضر ، أعد لسماته المخلوطة وملائحه . اقترح أن نقضي من بعد للقبائل ، قاعدته هذا الحاضر المتأرجح النافر . تماماً كالذي كان من أمر الماضي القريب معه أعد له وهياً . الزمان لا ينقص . تتداخل ذقات ثوانيه ، تصنع الدهر . رؤيتنا العلاقات على هذا النحو في اطارها الزمني ، أجدر أن يعيننا على خلق قابل أنفع من هذا الحاضر ، لا يرى الواحد فيه نفعاً على أية حال . قابل جذير بالماضي البعيد . كان ذلك أثمر . سائين عن الذي أعنيه بالماضي القريب والماضي البعيد بعد قليل ، للعرب في القارة الأفريقية ماضيان - ان أذن لنا النجاة بتعبير كهذا - بالطبع لن نستطيع أن نعالج هذا جميعه في الساعة المتاحة لنا ، دعنا نتفق بالذي نستطيع في ساعة زمان . ان أوحى القليل الذي نستطيعه الآن لمزيد من الفكر فالعمل ، كان عناؤنا هذا الذي ننطقه في الكتابة والحوار ، عوناً على العلاقات الكفاء ، لاحرص مفرط ولا يرود مراتب .



لاغير . والرجل جدير بأكثر . جاءني بعد ظهر يومي ذاك شاب ربعة عشب الذقن ، قال لي انه سفير لزاثير في دولة من دول الخليج . أخذ علي أني أعطيت تبوتب مكانا ما ينبغي له في تاريخ القارة . ما كان غير تاجر رقيق افسد الحريم وافني الحيوان وأذل الانسان الافريقي . سميت جاهدا - وصادقا - ان يفهم عني ان الذي يقول بعض الحق ، لا يكتمل ان لم تذكر أيضا مواهبه في الحكم والادارة سخرها لتنظيف أرض الحشائش والغايات ، احالها أرض زرع ، وسخرها لبناء المراكب والطرق . أمور يسرت عيش الافريقي ، أصبح بعده هو واخوته من العرب الخلل والعرب المزيح أقل غلظة من عيشه الأول .

شق علي السفير أن يرى هذا الوجه في حياة حامد المرجبي ، وهو واحد من الصفوة في الذي عرفته . ثقف في لبيح ، ولوفان ، ولم تعه واحدة من الجامعتين العظيمة على ثقافة محيط . ما كان في وسعها . اتاهما وقد صنعت في نفس مدارس التبشير ما أرادته له من الهدى والضلال . واشباه السفير كثير . يحاذر كاونا وغيره من قادة فكر وسياسة القارة أن يشهرهم بالحدث عن الخطي في رؤاهم على ضوء تجاربهم هم مع مبادئ الاسلام . « الرقيق اخوانكم خولكم جعلهم الله تحت أيديكم ، فمن كان أخوه تحت يده فليطعمه مما يطعم وما يلبس مما يلبس ولا تكلفوهم ما يقبلهم ، فان كلفتموهم فأعينوهم » بمسدة تجارب ومعارف محمد من معارف وخبرات بولس ، وكان ابن خطاب النصاري - عمرهم . صدر عن معارفه تلك في رسالته الى أهل افسس حين قال فيها « أيها العبيد أطيعوا سادتكم في هذه الدنيا يخوف وتوقر وقلب صاف كما تطيعون المسيح ، لاطاعة عبيد العين بل طاعة عبيد للمسيح ، تطيب نفوسهم أن يعملوا بمشيئة الله ، ولتكن خدمتكم لهم صادقة كأنكم تخدعون الرب لا الناس » « عبيد العين » في الذي تقول تفاسير الرسالة هم « الذين يخدمون ما دامت عليهم عيون سادتهم » أربعة قرون بعدها في حيث عاش تبوتب كتب ديبورت برباروسا ١٥١٨ عن « حال الرقيق في مومباسا قال أيها » تدل علي ما لأسيادهم من انسانية . يعجز الواحد أحيانا أن يميزهم من أسيادهم . قلب السفير موغر ان سمع بهذا انكره .

## كلمة رؤساء العرب والأفارقة

لحظات قليلة أخرى مع شواهد الحذر الأفريقي

بعد ثلاثين سنة من كتابه هذا الذي عدت اليه منذ أيام ، وبعد سنة من استقلال زامبيا وعمله الأمين من أجلها ، أصبح يخطو على وجل . ما عاد يجسر على الذي كان يجسر عليه في قابل العمر . بعض الحق معه . خالطت صدقه القديم حلق الضرورات . كان وطنيا لايزعه غير وازع الصعاب في طريق التحرر . أمسى رجلا دولة ، لا يستطيع القيادة بالصدق خالصا والحقيقة أمينة .

ما الذي يلجم الصدق ويؤدد الحقيقة ، هذا الحد الذي يزيد على الضرورات ؟ أرى عاملين في الذي يتصل بالأخبار أشباه كاونا . أحدهما خشية من أن يظن به الذين يحورون الكلمة عن مواضعها . انه مع العرب . يجد زامبيا اذن في وجه أخصام العرب ، وما هناك ما يفيد في صراعه للبقاء في قيادتها ، ولا يفيد ما بلدا قرب اللهب على أطراف جنوب افريقيا . وأخصام العرب اشداهم كلهم « داجي السلاح مدجج » كالذي قال حافظ ياسي لسعد يقاوض « في كفه منديل » ثاني العاملين ان عينه الذكية لا تخطيء عاطفة الافريقي نحو العربي ، لا ودودة هي ولا حادة . تلح على نفورها رغم سنين اللقاء بين القادة من هنا وهناك منذ أخل السبيل النفوذ الأجنبي في المنطقين ، وكان ذاك النفوذ يكره أن يلتقي ويشيع في النفوس الظنون والريب . بدأ اللقاء حديثا حلما مع نكروما ١٩٥٨ ، ولمحمد الحلم واقعا ١٩٦٣ . الرئيس كاونا يعرف أن الحاح النفور بعد هذه السنين من التعارف واللقاء أوها ، ويعرف أن الأوهام عصبه : تجارب المنطق بمنطق أقوى ، ويسود من بعد وحي العقل . ما هناك سبيل لحرب الاشباح . انك لا ترى الأوهام وهي في الحق هناك ، اشباح . يسكت صاحبنا الطيب ، وبعض تجاربي تشفع له سكوته ، ولا أحسب كاونا يحتاج مني لشفاة . أسوق تجاربي عليها تشفع لي أنا رؤيتي الحرس المذل عندنا والنفور المرتاب عندهم .

## عن حامد المرجبي

تحدثت ضحي يوم بأكمله عن الاطار التاريخي للعلاقات الافريقية العربية في ندوة بالشارقة ١٩٧٧ ، ووقفت دقيقتين أو ثلاثا عند حامد بن محمد بن جمعة المرجبي ، تبوتب ، وهو من تعرف من الأفارقة العرب الذين لا يكتمل تاريخ لاافريقيا دون وقفات طوال عنده . ذكرت ذكرا فقط أيامه في ستانلي قبل وأثره في الحكم هناك والتجارة في النصف الآخر من قرننا القالت . اشارة

والحرص العربي . ادعوك أن ترى المنشآت التي قال رؤساء العرب والافارقة انها موانع التعاون العربي الافريقي الذي تجمعوا من أجله في القاهرة ربيع ١٩٧٧ ، رؤية لا يضلها الرجاء والأمل . ستري انها ابتعدت على نحو يرصد رسدا كل نامة في كل واحدة منها ، هذه رقية على تلك ، تلك رقية عليها . الكل للكل راصد . مرور السدود والقيود حول المنشآت هو أن يستوثق الذين تعمل من أجلهم هذه المنشآت أوثق الوثوق قبل أن يتخذ قرارا وبعد أن يتخذ ، انه أوفق القرارات لأنه يرضى الفريقين أكمل الرضا وكان هذا مستطاع ميسور . أعنى أن ترضى الكل أكمل الرضا . لنفترض أن هذا الرضا الاكمل مستطاع ميسور ساعة اتخاذ القرار ، اني لأحد أن يقدر على تنفيذه ، والعيون أجمع عليه ، تحصى الخطوات بعين لا تتقنع الكمال الكامل لتنفيذ القرار ؟ انظر :

أجهد لأوجز ايجازا بخل ، أجيب ، اني هذا الشطر من حديثي عن الحذر المرتاب والحرص المذل : كانت الطريق وعرة من أدبس لمقديشو للقاهرة للسغال قله خيرة من الجانبين تحتته جوف صخور الحرس العربي والرية الافريقية . امسكت هذه القلة بتلابيب اللهفة العربية حذر أن تزيد تلك الرية رية فرط الحرس . انا كتبت على أيامنا تلك على عجل مذعور اقتضته خيبات اجتماع القمة في موريشس ، أصف الذي كان من أمر الذين أعدوا لاجتماع القاهرة ربيع سنة ١٩٧٧ ، في كتابي « عرب وأفارقة » قلت في الذي قلت أحت على الاجتماع في القاهرة ، رغم العوائق :

« يوما سيعرف الناس عذابات وزرائهم وسفرائهم حين يباح الكلام وتتاح مسودات الفكر التي كانت الأصل في وثيقة التعاون العربي الافريقي التي سيدرسها الملوك والرؤساء حين يلتقون . شيء واحد لأخرج ان نقوله الآن قبل أن يباح الكلام للذين كانوا هناك وتتاح للمؤرخين تلكم البحوث المضنية ، انها قاعدة الوثيقة : لولا قلة صابرة في الجانب العربي على سذاجة حرص الحريصين ، وأخرى صابرة في الجانب الافريقي على دهاء ومكر الحذرين ، لما تيسر حتى الذي يتيسر الآن من جهد لاهت يسعى ليؤلف القلوب لحد يستطيع فيه العرب والافارقة الكلام ، مجرد الكلام في شؤونهم معا وشؤونهم لقاء العالم حولهم . كانت الفتان الصابرتان كمعهدك باشباههما من القلة العازمة ، ذات بصيرة وبصر ، وان لم تكن دربة على أزقة السياسة ودعاليها العرجة ، عزما غناها والدعاليين والأزقة قائمة عنمت بعضها فوق بعض ، صممتها سنون النفرة بين الأفارقة والعرب » .

○ الخرطوم - جمال محمد أحمد

١ / تجتمع قمة للرؤساء العرب والافارقة مرة كل ثلاث سنوات .  
٢ / يجتمع مجلس وزراء مشترك مرة كل ١٨ شهرا .  
٣ / يكون الرؤساء مجلسا من ٢٤ وزيرا ، مناصفة بين العرب والافارقة يجتمع مرة في أدبس مقر المنظمة ، ومرة في القاهرة مقر الجامعة .  
٤ / تشرف على التعاون ٨ لجان متخصصة في التجارة والتعدين والصناعة والزراعة والغابات والاسماك والطاقة ومصادر المياه والنقل والمواصلات السلكية واللاسلكية والشئون المالية والتعاونية والتعليم والاجتماع والثقافة والعلوم والتعاون الفني . لكل لجنة من اللجان الثمان رئيسا أحدهما عربى والآخر افريقي .  
٥ / يكون المجلس الدائم لجنة تنسيق من الجامعة والمنظمة وتقوم على سكرتارياتها الامانة العامة في المنظمة والامانة العامة في الجامعة .  
٦ / يتكون مال خاص لعمل المنشآت وموظفيها ، مناصفة بين العرب والافارقة .  
٧ / تكون محكمة عربية افريقية لتفسير اللوائح والفوانين التي تصدر عن المنشآت .

## ليس حذرا ولكنه رية

وما هذا حذر انها رية غطاها يشف . كان كلاما « قض مجلس » كما يقول الحذقة العرب عندما لا تقول السنهم كل السذي في القلوب خشية الشقاق العلن . « بلاقار » كما يقول العابت الافريقي . « كلام

# العرب فج الأمم المتحدة

بقلم : عبد الحميد الكاتب

○

الدول بعضهم بعضا جدالا هادئا أو عتفا ، فقد شهدت الأمم المتحدة عددا من العرب من طراز الخطباء البرلمانيين البارعين في عرض قضيتهم والذين يزدادون براعة عندما يردون على خصومهم ويهاجمونهم ويفتقدون اقوالهم وحججهم ، ولا أستطيع أن أذكرهم جميعا ، فأذكر منهم على سبيل المثال لا الحصر : شارل مالك ممثل لبنان ، وعدنان الباجهجي ممثل العراق، واحمد بنبيمه ممثل المغرب ، ومحمد القرا ممثل الأردن .

إذا كانت الحماسة في التعبير وارتفاع الصوت في الالتقاء والاسهاب والاطناب من سمات فن الخطابة العربية التقليدية ، فقد عرفت الأمم المتحدة عددا من العرب الخطباء المتحمسين في التعبير والالتقاء بصوت جهوري يريد التأثير . وفي مقدمة هؤلاء الخطباء العرب الخطيب المصنوع ، والمحامي القدير ، الذي دوى صوته في قاعات الأمم المتحدة سنين طويلة ، الأستاذ أحمد الشقيري ، عليه رحمة الله .

وإذا كان هدوء الصوت ووضوح الالتقاء ، واختيار الكلمات والعبارات الموزونة أسلوبا جديدا في الخطابة ، لعل الذي ابتكره هو طه حسين مثلما ابتكر أسلوبا جديدا في الكتابة . فقد عرفت الأمم المتحدة عددا من المتحدثين العرب الذين كانوا يتحدثون في المشاكل السياسية وغير السياسية ، مثلما يتحدث الأستاذ المحاضر في قاعة الدرس الجامعي . وقد تمثل هذا في الفكر الكاتب المصري محمود عزمي كما تمثل أيضا في أبرز من مثل مصر في الأمم المتحدة سنين طويلة ، وهو محمود فوزي ، رحم الله الرجلين . وإذا كان فن الخطابة البرلمانية ، هو الفن المطلوب في الأمم المتحدة لأنها في واقع الأمر برلمان عالمي يجادل فيه ممثلو

وإذا كان قليل من ممثل الدول في الأمم المتحدة قد عرف واشتهر بتعبيراته الساخرة وكلماته اللاذعة ، دون أن يفقد بهذا « الوقار » الذي يجب أن يتسم به ممثل الدولة في هذا المحفل الدولي الكبير . ومن أشهر هؤلاء قبشسكي ممثل روسيا ، وموناهان ممثل امريكا . فلاشك في أن أشهر هؤلاء وأبرزهم جميعا هو جيل بارودي الذي مثل المملكة السعودية ثلث قرن متصل السنين .

## اللغة في الأمم المتحدة

وإذا كان اختلاط الثقافة العربية الأوربية فاهرة من ظواهر



الاستاذ عبد الحميد عبد الفتى ، السفير  
المصرى السابق كاتب المقال ، عمل في الأمم  
المتحدة على مدى ثلث قرن أو أكثر ، وأتاحت  
له الظروف المشاركة في مجالات عديدة  
بالمُنظمة الدولية . . سياسية واقتصادية  
وحقوق الانسان ، والعلاقات الدولية في  
المجالات العلمية ، وهو من الرواد الأوائل  
الذين التحقوا بالسلك الدبلوماسى في مصر ،  
ولكن صلته بالصحافة والكتابة لم تنقطع فقد  
مضى يكتب ولكن باسم آخر . . « اسم  
القلم » وهو الذى وقع به هذا المقال .

ابلق وابدع من يتكلم بالعربية في عبارات مختارة وفي تدفق  
بليغ ، فهو ملك المغرب الحسن الثانى .

### عشرون دولة عربية

على ان اللغة وغيرها من الأمور التى تتعلق بالأشخاص  
الذين يمثلون دولهم في الأمم المتحدة ليس شيئاً بالغ  
الاهمية . . وإنما المهم في أى ممثل - سواء كان سفيراً يرأس  
وفد بلاده أو شاباً في أولى مراحل العمل الدبلوماسى - هو  
« جنسيته » هو الدولة التى يمثلها ، وهو أخيراً الخط العام  
الذى تتبعه هذه الدولة في سياستها الخارجية ، وفي  
اوضاعها الداخلية التى تؤثر في هذه السياسة الخارجية  
وتتأثر بها .

وقد كان التمثيل العربى - وما زال وسوف يظل - معبراً  
الى اقصى حد عن الاوضاع القائمة في العالم العربى .  
إنه صورة مطابقة للأصل كما يقول التعبير الجارى لما  
يجرى في العالم العربى ، تضامناً وتعاوناً إن كان هناك شيء  
من هذا . . وخلافاً ونزاعات ومصادمات طالما كان هذا  
هو الوضع السائد والمسيطر في علاقات الدولة العربية

الجبل الذى نشأ وتعلم في البلاد العربية عندما كان التعليم  
فيها بلغة أجنبية هي الانجليزية ، كما كان من تقاليد  
الطبقات والطوائف المميزة تعليم اولادهم في المدارس  
الأجنبية أو الفرنسية ، تبع منهم افراد اختارهم حكوماتهم  
لتمثيلها على المسرح الدولى لأن من مؤهلاتهم إتقان إحدى  
اللغتين . . فقد شهدت الأمم المتحدة عدداً من المندوبين  
العرب يتكلمون الانجليزية مثلاً يتكلمها أبناءها  
المثقفون ، « وكان من هؤلاء الفلسطينى ، واللبنانى  
والعراقى والمصرى والسودانى والكويى » . .

وغريب أن من الجيل القديم الذى تعلم في المدارس  
بالفرنسية أو الانجليزية من كان يتقن اللغة العربية اتفانا  
تماماً . . بل كان له أسلوب حصين وبليغ في كتابة العربية  
والخطابة بها . . وأذكر من هؤلاء على سبيل المثال فقط ،  
عبد الحميد بدوى رئيس وفد مصر الى مؤتمر سان  
فرنسيكو الذى وضع فيه ميثاق الأمم المتحدة ، وعمود  
فوزى الذى وصف بأنه أديب اختلطت الدبلوماسية . . ثم  
أذكر الرئيس التونسي حبيب بورقيبة وأذكر الرئيس  
الجزائرى هوارى بومدين الذى خطب في الجمعية العامة  
للأمم المتحدة باللغة العربية في سهولة ووضوح . . أما



الذي عرض القضية بنفسه في الأمم المتحدة . فلما صدر هذا القرار الجائر سمعته يقول عن موقف إيران « المسلمة » لاحول ولا قوة الا بالله . . حتى قبائل الديلم صارت تتحكم في مصائر العرب !

وجرت المساومات الدولية فأسقرت عما عرف باسم اتفاق « بينغ - سفورزا » نسبة الى ارست بينغ وزير خارجية بريطانيا ، والكونت سفورزا وزير خارجية ايطاليا . . وقررت الامم المتحدة هذا الاتفاق الذي قضى بالابقاء على وحدة ليبيا ووضعها تحت ادارة الامم المتحدة ثلاث سنوات ، وبعدها تصير دولة مستقلة . . وتصير عضوا في الامم المتحدة .

وفي السنة التالية ١٩٥٦ ، دخلت ثلاث دول عربية نالت استقلالها . هي المغرب وتونس والسودان . . جلا الاستعمار الفرنسي عن الدولتين العربيتين في شمال افريقيا وركز جهده في البقاء والاستيطان في الجزائر . أما السودان ، فقد تجمدت مصر بريطانيا وطلبت استفتاء الشعب السودان في مصيره بعد أن تجلر عنه القوات البريطانية التي تحتله وتحكمه وكان موضوع الاستفتاء : هل تريد وحدة السودان مع مصر أم هل تريد استقلال السودان ؟ واختار السودانيون الاستقلال . وبعد هذا ، صار السودان عضوا في الأمم المتحدة .

ومحاورها المختلفة . وفي الأمم المتحدة عشرون دولة عربية ، تنافوا اعمارها في المنظمة الدولية بين ما يزيد على سبع وثلاثين سنة ، وما يقل عن اثني عشرة سنة .

فهناك ست دول اشتركت في مؤتمر سان فرانسيسكو ووقعت ميثاق الأمم المتحدة وصارت من الدول المؤسسة لها وذلك في سنة ١٩٤٥ . . وهي مصر وسورية ولبنان والعراق والمملكة السعودية واليمن .

وبعد عشر سنوات دخلت الى الامم المتحدة دولتان عربيتان ، هما الأردن وليبيا . . أما الاردن فقد دخل ضمن مجموعة من الدول كانت عضويتها موضع مساومة بين واشنطن وموسكو . . وطالت المساومات عدة سنين ثم اتفقت العاصمتان الكبيرتان على « صفقة كبيرة » ودخلت بمقتضاها عدة دول الأمم المتحدة في يوم من أيام شهر ديسمبر سنة ١٩٥٥ .

أما ليبيا فكانت لها قصة اخرى . . لقد عرضت قضيتها على الأمم المتحدة منذ البداية تقريبا لانها كانت مستعمرة ايطالية سابقة . . وكانت الدول الكبرى التي انتصرت في الحرب العالمية الثانية قد اتفقت على ان اعداءها الثلاثة في تلك الحرب « المانيا وايطاليا واليابان » لا تقبل في المنظمة الدولية التي اتفقوا على اقامتها بعد ان يتم لها الانتصار ، اما مستعمرات هذه الدول فينظر في أمرها بعد ذلك .

## ليبيا والسودان

ونظروا في امر ليبيا . . وقرروا تقسيمها ثلاث مناطق تعطى كل منطقة الى احدي الدول . . فتذهب برقة الى بريطانيا ، وتذهب طرابلس الى ايطاليا التي كانت قد كفرت عن ميثاقها أيام موسوليني وأخذت تتودد الى امريكا وروسيا معا . . وتبقى قزان على حدود تونس ، وهذه تذهب الى فرنسا .

وهكذا قسموا ليبيا في سنة ١٩٤٩ الى ثلاثة اشلاء ، وتقاسموها بينهم وصوتت اللجنة السياسية في الأمم المتحدة فوافقت على هذا التقسيم والتوزيع . . ولم تصوت ضد هذا القرار سوى الدول العربية الست ومعظم الدول الاسلامية والاتحاد السوفيتي واربع دول اشتراكية في منطقة نفوذه . . أما إيران . . « المسلمة » . . وأما تركيا « المسلمة » أيضا فقد صوتتا مع تقسيم ليبيا وتوزيعها . .

وكانت مصر تحتضن قضية « وحدة ليبيا واستقلالها » الى اقصى حد . . وتساندها في هذا دول عربية واسلامية وأسيوية . . فلما صدر هذا القرار تألم المصريون كثيرا ، وتألم وزير خارجيتها حينذاك احمد محمد ختية باشا ،



## الجزائر ودول الخليج

وبعد سنوات ، شهدت الأمم المتحدة مشهداً رائعاً في شهر أكتوبر سنة ١٩٦٢ . شهدت أحمد بن بيل زعيم الثورة الجزائرية يتجه الى منصة الجمعية العامة للأمم المتحدة بينما وقفت وفود جميع الدول ووقف الزائرون الذين ازدحموا في القاعة الكبرى ، يصطفون تصفيفاً حاداً تحية للدولة الجديدة التي جاء زعيمها بلقى كلمة تحية للمنظمة التي تناولت قضية الجزائر سبع سنوات متتالية . سنوات من الخطب الرنانة تؤكد فيها فرنسا أن الجزائر جزء من أرضها ولهذا لا يجوز للأمم المتحدة أن تتدخل في شؤون فرنسا الداخلية . بينما تنادي أغلب دول العالم بأن الشعب الجزائري شعب له جميع مقومات الشعوب ، فله حق تقرير مصيره وله حق الاستقلال . . . وكانت الثورة الجزائرية ، في ساحة القتال ويدم المقاتلين البواسل قد حسمت الأمر قبل أن تحسمه الأمم المتحدة وقررت وفرضت حق الشعب الجزائري في حريته وحقه في إقامة دولته المستقلة التي تأخذ مكانها في الأمم المتحدة الى جانب الدول المستقلة الأخرى .

ثم جاء دور الكويت ، وكان قد نال استقلاله وأراد أن

يأخذ مكانه في الأمم المتحدة ، وقبول دولة جديدة في المنظمة الدولية يمر مرحلتين أولاً موافقة مجلس الأمن بأغلبية أعضائه على شرط ألا تعترض إحدى الدول الخمس الدائمة ، وثانياً موافقة الجمعية العامة بأغلبية أعضائها . . . وكان الاتحاد السوفيتي غير مستعد أول الأمر للموافقة على عضوية الكويت ثم عدل عن موقفه . فوافق مجلس الأمن ووافقت الجمعية العامة ، وصار الكويت عضواً في الأمم المتحدة يوم ١٤ مايو ١٩٦٣

وبعد هذا بثمان سنوات أي في سنة ١٩٧١ ، انضمت سائر دول الخليج : البحرين وقطر ، ثم عمان ثم الامارات . . وهكذا أخذت جميع الدول العربية مكانها في الأمم المتحدة .

ثم صارت اليمن دولتين : اليمن التي تعرفها الأمم المتحدة ودولة اليمن الشعبية التي صارت عضواً في سنة ١٩٦٧ .

## هل يرتفع علم فلسطين

### فوق الأمم المتحدة

فلنتذكر أنه عندما قامت الأمم المتحدة ، كان في العالم أقل من خمسين دولة مستقلة استقلالاً يؤهلها لعضوية المنظمة الدولية . . وكان في العالم أكثر من مائة أمة تسعى الى حريتها واستقلالها وكان بعضها يجاهد في سبيل الاستقلال وكان بعضها ينتظر ان يأتيه الاستقلال من أيسر الطرق . . . وقد استقلت هذه البلاد جميعاً وارتفعت اعلامها فوق الأمم المتحدة . فكيف لا يتحقق مثل هذا للشعب الفلسطيني الذي يجاهد ويضحي وبثور ويحارب في سبيل حريته من سنة ١٩٣٦ ؟ . . ولقد اصابت التكتلات والمزاثم والكوارث مراراً ولكنه نهض من كل هذا مرة بعد مرة فازداد على مر الأيام تصميماً وازدادت قيادته تجربة ومقدرة على اجتياز الصعاب وممارسة القيادة وازداد العالم ادراكاً واقتناعاً بأن هذا شعب له كيانه وله مقوماته . وأن له حقوقاً طبيعية مثل سائر الشعوب . . .

ولقد عطا الشعب الفلسطيني خطوة في الطريق الى الأمم المتحدة حين اعترفت المنظمة الدولية بأسيمة كبرى بمنظمة التحرير الفلسطينية واشتراكها في الأمم المتحدة بصفة مراقب دائم ثم حين وقف ياسر عرفات لأول مرة في الجمعية العامة مخاطباً ومخاطب العام من خلال الميكروفون باسم الشعب الفلسطيني : لا تسلموا شعبنا من يدي



## الحرب الباردة العربية

من المفارقات ان تكوين المجموعة العربية في الأمم المتحدة كان من نتائج الحرب الاهلية في لبنان سنة ١٩٥٨ ، هذه الحرب التي خلقت محاور عربية وألفت بالعالم العربي في حومة صراع واسعة النطاق وولدت ما يمكن ان يسمى بالحرب الباردة العربية . . . والتي عاش فيها العالم العربي منذ ربع قرن ومازال يعيش فيها حتى الآن .

لقد احتدمت تلك الحرب الباردة بين الجبهة الناصرية في مصر وسورية ونصف الشعب اللبناني وبين الجبهة المعارضة في الأردن والعراق والنصف الآخر من الشعب اللبناني . . . بينا كانت بعض الدول العربية الأخرى أطرافا جانبية في تلك الحرب الباردة . .

وكان لابد في نهاية الأمر من طريق يلتقي فيه اطراف النزاع . . . وكان هذا هو الطريق الى الأمم المتحدة ، حيث عقدت الجمعية العامة دورة خاصة في سنة ١٩٥٨ اسمها « دورة مشكلة لبنان » . وجاء العرب يمثلهم وزراء الخارجية والسفراء وخطباء ، ودوت في القاعة الكبرى في الأمم المتحدة اصواتهم بخطب ملتهبة بهاجم ويتهم فيها العرب بعضهم بعضا ، بينا جلست وفود الدول الأخرى تستمع . . ولعل أكثرها كان مستريحا الى ما يستمع - فقد بدا العرب وكأن قلوبهم وعقولهم قد دخلت من كل شيء الاتهامات وشتائم يتبادلونها !

ولكن من وراء ستار كانت تجري مفاوضات ومباحثات ، وفجأة وبدون مقدمات توقفت الحرب الباردة . . . وأصدرت الجمعية العامة قرارا إجماعيا صاغته الوفود العربية بنفسها . . . يدعون فيه أنفسهم الى التضامن فيما بينهم ، ويدعون جامعة الدول العربية الى أن تقوم بدورها في جمع كلمة العرب ، ومنع الجامعة مقعد المراقب الدائم في الجمعية العامة للأمم المتحدة .

ورغم ان مجموعة الدول العربية في الأمم المتحدة قد تكونت منذ ربع قرن ، فانها لم تستطع ان تقوم بالدور الذي انتشت من اجله اساسا ، وهو تنسيق العمل بين اعضائها في مواقفهم المختلفة بحيث يكمل بعضها بعضا ، وبحيث يسودها طابع واحد من التضامن والتساند . . وليس هذا ذنب مندوبي الدول العربية في الأمم المتحدة ، ولكنها تلك الحرب العربية الباردة التي تنغمس فيها دول المنطقة من وقت الى آخر . . وهي حرب « عملية » من جانب ، ولكنها من جانب آخر امتداد للحرب الناشئة في المجال الدولي الفصح بين الدولتين الكبيرتين ، وبين المعسكر الشرقي والغربي . . وقد وجدت الدول

العربية ، - معظمها أو كلها - نفسها وسط الدوامة الهائلة التي تثيرها الحرب الباردة الكبرى ، أو الفت بتفاتها فيها . ولو اتنا وضعنا خريطة بيانية ترسم الفترات التي احتدمت فيها الحرب الباردة بين المعسكرين الكبيرين والفترات التي هدأت فيها رياح تلك الحرب الباردة وانحسرت تياراتها لوجدنا أنها قد انعكست في الخاتين على علاقات الدول العربية بعضها ببعض في صورة واضحة جدا . . ولنتذكر مثلا ايام اشتداد الحرب الباردة بين الشرق والغرب منذ الحرب الكورية سنة ١٩٥٠ وحتى انتهاء أزمة الصواريخ في كوبا سنة ١٩٦٠ . ف نجد ان الخلافات بين الدول العربية احتدمت خلال ذلك العقد احتداما شديدا وصار مجلس الامن في الأمم المتحدة مركزا لشكاوى عدد من الدول العربية بعضها من بعض . وكانت مصر في فترة ما هي محور هذه الشكاوى . . وذلك حين قطعت العلاقات بين مصر على وجه أواخر مثل سحب السفراء أو اخلاق السفارات ، وبين معظم الدول العربية . . وعلى وجه التحديد وقعت الوقعة بين مصر وبين كل من الأردن ، العراق ، لبنان ، سوريا ، السعودية ، ليبيا ، تونس ، المغرب ، السودان ، اليمن . .

كان هذا الموقف في العالم العربي ينعكس بصورة واضحة على الموقف في الأمم المتحدة . . ومضت فترة فيها بين ١٩٥٨ وأوائل الستينات لا يكاد ينقد مجلس الأمن - وكان ينقد كثيرا - إلا لينظر شكوى موجهة من دولة عربية ضد دولة عربية أخرى . . وصارت محاضر مجلس الأمن ومحاضر الجمعية العامة مليئة بالخطب التي بهاجم فيها ممثلو الدول العربية بعضهم بعضا . . كل بطريقته الخاصة .

### موقف العقلاء

ولكن من الانصاف ان نقول ان بعضا من ممثلي الدول العربية كان يظن الى ان هذه حالات عابرة وسوف تنتهي ، وأنه مهما يكن من أمر الخلاف والصراع في داخل بلادنا ، فلا يجوز ان نعري انفسنا ونفرضها أمام العالم على المسرح الدولي ، وكان هذا الفريق من العقلاء يرى أنه مهما كانت اسباب هذا الخلاف ودوافعه واغراضه ، فان هناك نقطة التقاء بين الدول العربية لا خلاف عليها وهي أن وطننا عربيا قد سلب واحتلت قوة دخیلة وإن هذه القوة الدخیلة تسندنا وتمدها بكل وسائل العون والتدعيم والبناء قوى أجنبية عديدة وكلها تستهدف العالم العربي جميعا . . وكان موقف هؤلاء العقلاء من المندوبين العرب يساعد على تخفيف حدة الخلاف والصراع بين الحكومات المتخاصمة . . وأذكر على سبيل المثال أنه عندما تقدم

الفلسطينيين» .

وكان جدول أعمال مجلس الأمن يضم بندا عنوانه «قضية فلسطين» . . وكان المجلس يعني بهذا جانباً واحداً من جوانب القضية . . هو في أحسن الظروف الكلام . . مجرد الكلام . عن اختراق خطوط الهدنة التي عقدت بين ثلاث دول عربية وبين إسرائيل أو مثل قضية الملاحاة الإسرائيلية في قناة السويس . . ولكن بعض ممثلي الدول العربية ومنهم فارس الخوري وعمود فوزي وأحمد الشقيري لم يفتؤوا هذه المساسبات دون أن يتكلموا عن القضية الفلسطينية في جوهرها .

ثم كانت الصيحة الفلسطينية الجديدة ، منذ رفع الشعب الفلسطيني عن نفسه وصاية بعض الدول العربية ، وكون لنفسه قيادة فلسطينية من أبناء الوطن الفلسطيني ، فانتقلت القضية الفلسطينية في الأمم المتحدة وعلى المسرح الدولي إلى مرحلة جديدة . . فصارت القضية الفلسطينية هي أهم القضايا جميعاً أمام الجمعية العامة وأمام مجلس الأمن وأمام عدد من اللجان الرئيسية واللجان الخاصة . . وصارت القضية تعالج من جميع الجوانب . . ابتداءً من قضية اللاجئين إلى قضية الأراضي المحتلة بعد سنة ١٩٦٧ ، إلى قضية انتهاكات حقوق الإنسان في الأرض المحتلة إلى قضية القدس ، إلى قضية حق تقرير المصير للشعب الفلسطيني . . حتى أن الجمعية العامة في دورتها الأخيرة أصدرت ستة عشر قراراً في شأن القضية الفلسطينية فضلاً عن قرارات لم تصدر إما لأنها لم تمل الأغلبية الكافية من الأصوات وإما لأن مقدمها عدلوا عنها بعد أن خطبوا وتحدثوا في الموضوع كما أرادوا .

المهم . . أن القضية الفلسطينية التي وضعتها بريطانيا في «حجر» الأمم المتحدة سنة ١٩٤٧ قامت ورفعت رأسها وسط هذا الزلزال وصارت هي القضية الأولى في الأمم المتحدة . . وأن كانت الأمم المتحدة ليست إلا ميداناً واحداً من الميادين التي تشغلها القضية التي صارت قضية دولية بكل ما في القضايا الدولية من إبعاد ومن أخطار .

أما في الأمم المتحدة فهي القضية الأولى . . وهي هذا جعلت من مجموعة الدول العربية التي تشارك جميعاً في الدفاع عنها كل بطريقته الخاصة ، ومجموعة بارزة على مسرح الأمم المتحدة . . وجعلت من عدد من ممثلي الدول العربية بل ومن ممثلي دول أخرى ، شخصيات بارزة على مسرح الأمم المتحدة . . ولعل الحديث عن بعض هذه الشخصيات «العربية» و«غير العربية» ودورها في القضية الفلسطينية وفي القضايا العربية بوجه عام ، يلقي ضوءاً أوضح على العرب في الأمم المتحدة . . وعلى الأمم المتحدة ذاتها .

السودان إلى مجلس الأمن يشكوى ضد مصر لخلاف ثبب بينها في أواخر الخمسينات حول منطقة على الحدود بينها ، بدأت الجلسة بأن وقف سفير مصر عمر لطفى وسفير السودان يعقوب عثمان جنباً إلى جنب ، يتصافحان بينما مصورو الصحف الأمريكية يلتقطون صورهما . . ثم أخذ كل منهما مقعده حول مائدة مجلس الأمن . . وانتهى الأمر بقرار من مجلس الأمن يدعو الطرفين إلى التفاوض حول ما بينهما من خلاف . . ولم يلبث الخلاف أن انقض ، لأن مياه النيل التي تجري وتروي جنوب الوادي وشماله أقوى كثيراً وكثيراً من خلاف الحكومات ومن قرارات الأمم المتحدة .

## القضية الأولى

### في الأمم المتحدة

ومهما يكن من عوامل الخلاف التي تسود العالم العربي وتسرّب منه إلى وفوده ومندوبيه في الأمم المتحدة ، فإن الدول العربية ، فرادى ومجموعات ، لم تكن في أية مرحلة دولاً متزوية في ركن من أركان المنظمة الدولية . . ولم تكن أصوات مندوبيها خافتة لا تمنى الدول الأخرى كبيرها وصغيرها بالانصاف إليها والاهتمام بها . . بل على النقيض من هذا كان التمثيل العربي ملحوظاً وملسوماً سواء عندما كان مقصوراً على ست دول أو عندما اتسع نطاقه ليلضم عشرين دولة ترفع أصواتها في الأمم المتحدة ويرتفع معها دائماً صوت منظمة التحرير الفلسطينية . والسبب الأساسي في أن التمثيل العربي لم يكن في يوم من الأيام متزويماً ومتوارياً في الأمم المتحدة ، هو أن المحور الذي يدور حوله أساساً ذلك التمثيل العربي ، هو القضية التي بدأت منذ بدأت الأمم المتحدة تقريرياً ، ثم لازمت الأمم المتحدة في كل أطوارها ومازالت تلازمها حتى الآن ، بل هي القضية التي أخذت من الأمم المتحدة وما تزال تأخذ أكثر جهدها وأكثر وقتها حتى لو عدنا هذا الجهد وهذا الوقت ، بعدد الخطب وعدد الجلسات التي استغرقتها ، وعدد الصفحات التي سجلت فيها هذه الخطب . . فما من قضية في تاريخ الأمم المتحدة أخذت من جلسات مجلس الأمن ، ومن جلسات الجمعية العامة في دوراتها السنوية ودوراتها الاستثنائية ، ومن جلسات عديدة من اللجان . . مثلاً أخذت القضية الفلسطينية التي عُرضت في الأمم المتحدة تحت أسماء مختلفة . .

في مرحلة طويلة على مدى سنتين عديدة كانت الجمعية العامة لا تعرف شيئاً «اسمه القضية الفلسطينية» . . ورغم هذا فقد كانت الخطب تدوي . . وهي تدور حول موضوع عنوانه «تقرير وكالة إغاثة اللاجئين



# القمر الصناعي العربي

فن الفضاء خلال مارس ١٩٨٤

بقلم المهندس سعد شعبان

يبدو أن مشروع القمر الصناعي العربي  
سوف يتنقل من دائرة الحلم الى دنيا الحقيقة .

٥

بتونس عام ١٩٦٧ . ثم تبلورت التوصية بقرار اتخذ في  
ابريل عام ١٩٧٦ في المؤتمر الثالث لوزراء المواصلات  
العرب الذي انعقد بمقر جامعة الدول العربية بالقاهرة .  
حتى أخذ المشروع صورته المكنمة بتوقيع العقود مع  
الشركات والمنظمات المتخصصة عام ١٩٨٢ وأصبح القمر  
العربي للاتصالات الذي يحمل للبعض أن يطلقوا عليه اسم  
« أرابسات » ( Arabsat ) حقيقة ستأخذ طريقها الى  
الفضاء بعد شهور قليلة ، ليصبح المولد الفضائي الاول  
لاحدى منظمات الجامعة العربية . لقد اسفرت هذه

في نوفمبر من عام ١٩٨٢ انتهت الجولة الأخيرة من  
حلقات التخطيط لمشروع عربي عام ، ستكون له آثاره  
على الأمة العربية ، هو مشروع « شبكة القمر الصناعي  
العربي » . فقد وقعت العقود الخاصة باطلاق قمرين  
صناعيين عربيين للاتصالات سيأخذان مكانهما في الفضاء  
خلال عام ١٩٨٤ .

وحقيقة الأمر أن هذا المشروع ظل قيد البحث  
والدراسة مدة تقرب من خمسة عشر عاما ، وبدأ بتوصية  
اتخذت في اجتماع لوزراء الاعلام العرب في مدينة بنزرت



منطقة تغطية القمر الصناعي العربي

العالية في الفضاء أن تطل على مساحات شاسعة فتغمرها بما تعجز عنه مئات من محطات الإذاعة الأرضية ، والمحطات التلفزيونية ومئات الساترات الهاتفية وآلاف الكيلومترات من كوابل التلفزيون التي يلزم دفنها تحت الأرض .

الجهود المتصلة عن جعل مشروع القمر الصناعي حقيقة قريبة التحقيق .

### تكنولوجيا الاتصالات الفضائية

إن اقتحام الأمة العربية للفضاء . بهذه الشبكة من الأقمار الصناعية أمر يحمل مدلولات كثيرة ، من أهمها الانفتاح على أهم تكنولوجيا في عصرنا الذي نتعنه بأنه عصر الفضاء . وبه سواكب العرب النجاحات الفضائية التي أخذت بها الأمم المتحضرة ، تبسيرا على شعوبها في حياتهم اليومية . فقد أصبحت الأقمار الصناعية ذات أثر فعال في كثير من الأمور ، فيها يتم التنبؤ بالطقس ، وعن طريقها تتم الاتصالات الهاتفية وتنتشر الاذاعات المسوعة والمرئية وبها تمسح الأرض وتصور المعالم وترسم الخرائط وتستطلع المعادن في بطن التربة ، وتنظم حركة الطائرات في الهواء ، واليوأخر في الماء ، وتستشعر المعالم الأرضية المتباينة بالأشعاع . ولكن على رأس هذه التطبيقات كافة تنفد الأقمار الصناعية للاتصالات بمعناها الشامل الذي يعنى الاذاعات الصوتية والمرئية أى التلفزيونية وتوفير الاتصال التلفزيوني والتلكس .

ويرجع الانجاز الفضائي الأول لأقمار الاتصالات الى عام ١٩٦٤ عندما تحقق نقل مباريات دورة طوكيو للألعاب الأولمبية من اليابان الى كثير من مدن أوروبا وأمريكا عبر القمر الصناعي الأول من سلسلة أقمار « سينكوم » الأمريكية . ولقد استمتع ملايين البشر في هاتين القارتين بمشاهدة هذه المباريات على شاشات التلفزيون وقت اقامتها في اليابان رغم انها تقع في قارة ثالثة . وبذلك بدأت البشرية عهدا جديدا تخلصت فيه من قصور انتشار الموجات الكهرومغناطيسية التي تنقل الاذاعات المسوعة والمرئية عبر الهواء والفضاء وأمكن وصولها لمسافات بعيدة باستخدام الأقمار الصناعية للاتصالات . فالعروف أن المحطات الأرضية للاتصالات التلفزيونية لا يمكنها نقل البرامج الا لمدى يقل عن ١٠٠ كيلومتر ، وتحتاج بعد ذلك الى اعادة اذاعة ، بينما الاذاعات التلفزيونية من قمر صناعي واحد يمكن أن تغمر قارة بأكملها ، بل يمكن أن تغطي ثلث مساحة الكرة الأرضية تقريبا في آن واحد . ولذلك لو أريد تغطية قارات الكرة الأرضية كلها بأذاعة تلفزيونية واحدة فانه يكفي

وتتصدر الأقمار الصناعية للاتصالات قائمة التطبيقات الفضائية حيث تدخل في حياة ملايين البشر ، لأنها تغمر قارات كاملة بأشعاعاتها واذاعاتها . إذ تنبج لها ارتفاعاتها

الدول المتاحلة للرقعة العربية كإيران وتركيا وحوض البحر الأبيض المتوسط ستعمر هذه الأذاعات . وقد اختبر للقمر العربي الأول موقع تقاطع خط طول ١٩ شرقاً مع خط الاستواء ، وللقمر الثاني موقع تقاطع خط طول ٢٦ شرقاً مع خط الاستواء . ولذلك فسيتكون القمران العربيان معلقين فوق منطقة الكونغو .

وقد تم تحديد لاطلاق القمر الأول شهر مارس من عام ١٩٨٤ ليطلق بصاروخ دفع من طراز « أريان - ٣ » الذي تنتجه المنظمة الأوروبية لأبحاث الفضاء المعروفة باسم « اسرو » ( ESRO ) والتي مقرها في باريس ، وسيكون مكان الاطلاق من قاعدة في أمريكا الجنوبية وقد عهد الى شركة ايروسييال الفرنسية ( Aerospa ) ( tiale ) ببناء جسم القمر بالتعاون مع شركة « فورد إيروسبيس آند كومينيكاشن » ( Ford Aerospace & Communication ) وهي إحدى فروع شركة فورد الأمريكية . بينما تم تحديد لاطلاق القمر الثاني شهر أكتوبر من نفس العام ١٩٨٤ وتطلقه وكالة أبحاث الفضاء الأمريكية المعروفة باسم « الناسا » ( NASA ) بواسطة حمله على « مكوك الفضاء » الى مدار عال وبذلك سيكون المكوك بمثابة منصة انطلاق عالية بدلاً من استخدام صاروخ دفع ضخم . وبعد انطلاقه من فوق سنز المكوك سيكمل ارتفاعه في الفضاء حتى مداره على ارتفاع ٣٦,٠٠٠ كيلو متر بواسطة صاروخ دفع أمريكي تصنعه شركة « ماكندونالد دوجلاس » الأمريكية . وفي الحقيقة سيكون لشبكة الأقمار الصناعية العربية قمر ثالث ، سيقى كاحتياطي في التخزين على الأرض .

استخدام ثلاثة أقمار صناعية لهذا الغرض . وتطلق أقمار الاتصالات لتتخذ مداراتها في الفضاء على ارتفاع موحد هو ٣٦,٠٠٠ كيلومتر ، وبحيث يكون هذا المدار فوق خط الاستواء تماماً . والسبب في ذلك هو جعلها تدور بنفس سرعة دوران الأرض . ولذلك تنظّل أقمار الاتصالات معلقة فوق خط الاستواء لأن سرعة دورانها تتوافق أو تتزامن مع سرعة دوران الأرض ، وعادة يختار مكان تعليقها فوق المحيطات حتى تغمر بأذاعتها اليابسة في قارتين .

وهناك على المستوى الدولي نظامان للاتصالات أولهما أمريكي ويعرف باسم نظام « إنتلسات » ( Intelsat ) ومعناها الأقمار الصناعية للاتصالات الدولية وقد بدأ منذ عام ١٩٦٤ يقدم خدمات الاتصالات الدولية للدول المساهمة فيه تجارياً . ولذلك توالى إطلاق سلسلة من الأقمار الصناعية تحمل نفس اسم المنظمة ( Intelsat ) بلغت حتى اليوم ستة أقمار ، لأن لكل منها عمراً لا يزيد عن ٧ سنوات . وتوفر هذه الأقمار خدمة الاتصالات الهاتفية والتلكس والتلفزيون ( والفيدوفون ) أو التخاطب المرئي ونقل المعلومات وتصوير الوثائق وخدمة الصحافة .

وتشارك حالياً ١٠٦ دول في نظام « إنتلسات » الذي يمثل أكثر من ثلثي حجم الاتصالات الدولية ، وتخدمها ٣٠٠ محطة أرضية تستقبل أذاعات الأقمار ، وثالث نظم الاتصالات الدولية هو نظام « إنترسبوتنيك » ( Interspotnik ) بتقديم نفس الخدمات لدول المعسكر الشرقي .

## أين سيعلق القمر العربي

ويطلق على قمر الاتصالات عادة أنه معلق في الفضاء وعادة يعلق فوق المحيط الأطلسي أو الهندي أو الهادي ، لأنه يبقى ثابتاً فوق النقطة التي يبلغها على ارتفاع ٣٦,٠٠٠ كيلومتر .

ولكن كلا من القمر الصناعي العربي الأول والثاني سيعملان فوق خط الاستواء بحيث يمتدنان التغطية الإذاعية لرقعة الدول العربية التي يسكنها ١٢٠ مليون نسمة موزعين في ٢٢ دولة والتي تمتد من الخليج العربي شرقاً حيث إمارات الخليج والكويت والعراق حتى المحيط الأطلسي غرباً حيث المغرب وموريتانيا ، ومن سوريا شمالاً حتى السودان والصومال جنوباً . ولا شك أن

ولا شك أن شبكة القمر الصناعي العربي إذا تحققت ستكون إنجازاً حضارياً هاماً بالنسبة للأمة العربية . ولكن الأسم من ذلك أن هذا المشروع قد طفا إلى الوجود عام ١٩٨٢ ورسخت بوجوده أقدام منظمة عربية جديدة هي إحدى تنظيمات الجامعة العربية . وقد أسميت « المنظمة العربية للاتصالات الفضائية » ( Arab Satellite Communication Organisation ) ( A . S . C . O . ) ولئن كان المولود الأول لهذه المنظمة سيظهر إلى الوجود في مارس ١٩٨٤ فإن الأمل معقود عليها في أن تواصل الجهد لتحقيق مزيد من الانجازات الفضائية على المستوى العالمي المشرف ، لتلحق الأمة العربية بركب التقدم وتبتمد عن ركب التخلف . ولئن كانت هذه المنظمة قد انشئت عام ١٩٧٦ فإن ماضى من وقت قبل هذه الانطلاقة سيجعلها على المستوى الدولي الذي يسمح لها بانطلاقات أخرى .



شكل تصويري للقمر الصناعي العربي

## خواص القمر

يبلغ وزن القمر الصناعي العربي ٦٨٠ كيلوجراما ، وأبعاده هي ( ٢,٢ مترا × ١,٥ مترا × ١,٦ مترا ) . وله جناحان تثبت عليها الخلايا الكهروضوئية ، التي تقوم بتوليد طاقة كهربائية تبلغ ١,٣ كيلووات وتبلغ المسافة بين طرفي الجناحين ٢١ مترا .

ويمكن أن يستمر أداء القمر في الفضاء مدة تبلغ ( ٧ ) سنوات . والعنصر الحاكم في هذا الأمر هو وجود مستودع لغاز الهيدروجين على متن القمر ، ينفث من فتحات ضيقة لتصحيح مدار القمر وجعله ثابتا فوق خط الاستواء بتحكم من محطة المتابعة الأرضية .

وقد صمم القمر الصناعي العربي لكي يحقق ( ٢٦ ) قناة اتصال منها ( ٢٥ ) قناة عامة وقناة واحدة جماعية ، وبالإضافة إلى ذلك ( ٨٠٠ ) دائرة تليفونية و ( ٧ )

وستتكلف عملية إطلاق القمر الصناعي العربي الأول مبلغ ( ٢٣ ) مليون دولار أمريكي ، بينما يتكلف القمر الثاني ( ١١٥ ) مليون دولار لإطلاقه من المكوك ، ويتكلف صاروخ الدفع الأمريكي ( ٨٥ ) مليون دولار .

وقد قام بتمويل المشروع كل من المملكة العربية السعودية بنسبة ٢٦,٦٪ ، والجمهورية العربية الليبية بنسبة ١٨٪ . وأسهمت باقي الدول الأعضاء في المنظمة العربية للاتصالات الفضائية بنسب أخرى متفاوتة ومنها منظمة التحرير الفلسطينية بمبلغ رمزي .

وقد اختير للمنظمة مجلس دائم يتكون من مندوبي خمس دول هي المملكة العربية السعودية ، والجمهورية العربية الليبية ، والكويت ، والعراق ، وقطر ، وبالإضافة إلى هذا المجلس أربعة أعضاء يتم اختيارهم بالانتخاب كل سنتين .



قنوات اذاعة مرئية ( تليفزيون ) .

وقد اختيرت مدينة الرياض لتقام فيها المحطة الرئيسية لتابعة القمر الصناعي العربي ، كما اختيرت مدينة تونس لتقام فيها محطة متابعة احتياطية تعمل عند توقف المحطة الرئيسية .

وقد اختير لقنوات الاتصال في القمر - عدا القناة الجماعية - النظام الذي يطلق عليه « الارسل غير المباشر » ، وهو يعتمد على تعامل القمر مع محطة ارسال واستقبال تليفزيون رئيسية بينما توجد في الدول المشتركة في المشروع محطات استقبال تليفزيون تستقبل اذاعات القمر المرئية بواسطة هوائيات ( طبقية ) قطرها ١١ مترا وترسلها الى محطة اعادة اذاعة تليفزيونية عملية لتبثها في المجال المحلي للدولة ضمن برامجهما . وفي هذه الحالة تستقبل في المنازل برامج القمر المختارة بواسطة السلطات المحلية .

لكن قناة الاتصال الجماعية الواحدة التي تتوفر في القمر فستعمل بنظام ارسال آخر يعرف باسم « الارسل المباشر » . ويعتمد على اشعاع ارسال تليفزيوني غزير من القمر الصناعي ليغمر البلدان العربية كلها ، ويمكن على هذه القناة بث برامج جماعية تفيد كل الدول الأعضاء في الشبكة بطريقة جماعية . ولذلك فستخصص لخدمة البرامج الاعلامية أو التربوية أو التعليمية أو نحو الامية . ويطلق على هذه القناة اسم « القناة الجماعية » لأنها تعتمد على الانقطاع المباشر للبرامج المرسلة من القمر الصناعي بواسطة هوائيات طبقية ذات أقطار تبلغ ثلاثة أمتار تقريباً . وقد تفيد هذه القناة في إتاحة الفرصة للقوى الثابتة والمناطق غير المأهولة التي لا تغطيها الاشعاعات التليفزيونية المحلية . ولتتمتع بمشاهدة برامج القناة الجماعية للقمر العربي . وفي هذه الحالة يكتبى بإقامة محطة استقبال صغيرة ، لتغذي المشتركين حولها في نطاق ضيق في هذه الأماكن . وقد تفيد في تعامل الجامعات ودور التعليم معها مباشرة .

### ماذا سيحقق القمر للأمة العربية

إن التحدي الحضاري يفرض على الأمة العربية أن تتخطى حجاب التقدم إزاء هذا الانجاز الجديد ، حتى لا يزداد حلق دولها ، ولذلك فيكون على كافة الدول العربية كثير من الواجبات . ولاشك أن من معالم

عصرنا ، تدفق المعلومات الى العقول بغزارة ليعينها على التصدي لهذا التحدي . وكما تسهل الحياة على الأرض بغزارة الطرق وسهولة الانتقال من مكان لآخر ، كذلك تصحو العقول بغزارة الاتصالات وسهولتها ، فهي بمثابة الشرايين في الجسد ، تمد الحياة باكسير الحضارة . ولذلك فالأمل معقود على أن يكون القمر الصناعي العربي وسيلة ربط بين شعوب الأمة العربية لتبادل المعلومات والبرامج ، فهو بمثابة وسيلة فعالة لنشر الثقافة والفكر وتعميم نور التعليم والوصول ببرامج نحو الأمية الى الكفور والواحات والنحج والأماكن المنقرية التي لا يؤمها الكثيرون . وما أكثر هذه الأماكن وسط الرقعة العربية سواء في صحارى السعودية أو فيالي مصر أو تيه الصحراء الكبرى في الجزائر أو فوق قمم جبال العراق واليمن .

ويصير المناخ الملائم لنشر معطيات واذاعات القمر الصناعي العربي على مدى واسع للعناصر المشتركة في الأمة العربية القائمة على وحدة اللغة ، والتقارب الفكري والعقائدي وتوحد المشاكل السياسية والأمان القومية . ولذلك فإن الربط بالاتصالات الذي ستحققه شبكة الأقمار الصناعية العربية ستفعل في التفرير بين شعوب المنطقة العربية فيما لم تفعل فيه تجارب الوحدات السياسية .

ولاشك أن هذه لبنة فعالة في بناء صرح القومية العربية ، ورأب الصدع وتضييق هذا التمزق بين هذه الشعوب . كما سيكون القمر العربي عامل بناء فعال في التبادل الاعلامي والثقافي ، ووسيلة علاج انجالي لمحاربة الأمية حتى في الأماكن النائية وغير المأهولة . ويمكن به ملء الفراغ الذهني المسيطر على عقول كثير من شعوب هذه المنطقة الذين لاتصلهم الصحف . والارسل التليفزيوني .

والذي لا شك فيه أن شعوب الأمة العربية سيكون أمامها نوع من التحدي لتحصيل قنوات الاتصالات الاذاعية والمرئية في القمر ببرامج ذات قيمة تعلو عن سقاسف الترفيه السطحي ، والمعلومات النافذة ، الى أفاق يمكن أن تعمق مفاهيم الانسان العربي . ولذلك أحسب أن من أهم واجبات الأمة العربية حالياً الشروع في تعليم كوادر من المتخصصين تستطيع التعامل مع هذه الشبكة فنيا واعلاميا بالمستوى اللائق للاستفادة منها .

القاهرة - سعد شعبان

عضو لجنة القضاء بالتحاد الطير ان الدولي بباريس

# صدمة النفط الثالثة

بقلم الدكتور حازم الببلاوي

٥

هل نحن على استعداد للتعليم من دروس تجربتنا مع النفط ؟ لقد كان ثمن برميل النفط في أوائل هذا القرن ١,٢ من الدولار في الولايات المتحدة الأمريكية ، وبعد أكثر من نصف قرن كان برميل النفط يباع بما لا يتجاوز ١,٥ دولار ، بل ان شركة ستاندر نيو جيرسي ( اكسون الآن ) وجدت ان هذه الاسعار مرتفعة مما يتطلب التخفيض وهو ماتم في ١٩٥٩ / ١٩٦٠ .

وقد كان هذا التخفيض لأسعار النفط هو السبب المباشر لتكوين منظمة الأقطار المصدرة للبترول ( أوبك ) . فبعد اجتماع البترول العربي في القاهرة ١٩٥٩ وجد الشيخ عبدالله الطريقي الخبير السعودي المعروف والفونسو بيرز الفينزويلي الفرصة مواتية للدعوة لعقد اجتماع في بغداد في سبتمبر ١٩٦٠ . وكانت بداية الأوبك .

الأوبك من جديد وقررت رفع الأسعار الى ١١,٦٥ من الدولار للبرميل . ثم توالى الاجتماعات الدورية لمجلس وزراء الأوبك مع تقرير زيادات هنا وهناك . ولكنها محدودة حتى قامت الثورة الإيرانية فارتفعت الاسعار من جديد خلال ١٩٧٩ من ١٣,٣٤ من الدولار للبرميل في اول يناير ١٩٧٩ الى ٢٦ دولارا للبرميل في اول يناير ١٩٨٠ . وكانت الصدمة الثانية للنفط . وبعدها ايضا استمرت الاجتماعات مع ارتفاعات هنا وهناك حتى بلغ السعر المعلن ٣٤ دولارا .

وفي ٢٤ يناير ١٩٨٣ اجتمعت الأوبك من جديد في ظل ظروف مختلفة تماما . حيث تحول السوق من سوق بالعين الى سوق مشتريين . والمنافسة بين اعضاء الاوبك

وقد ظل اسم الاوبك خلال السنين غير معروف كما ظل تأثيرها على سوق النفط محدودا ان لم يكن متعددا . ولكنها كانت سنوات الاعداد وبناء الأجهزة والتعرف الى هذه السوق الهامة . ومع بداية السبعينات بدأ اسم الاوبك يظهر وخاصة مع التفاتت طهران في ١٩٧٠ بالثأير على اسعار النفط . وجاءت حرب اكتوبر ١٩٧٣ ومعها اصبح اسم الأوبك على كل لسان . ففي اجتماع عقد بالكويت في ١٦ اكتوبر ١٩٧٣ بين الدول العربية الاعضاء في الاوبك، تقرر رفع الاسعار من ٣,٠١ من الدولار للبرميل الى ٥,١٢ من الدولار مع تخفيض الانتاج شهريا . وكانت صدمة النفط وسلاح النفط للذات طالما كثر الحديث عنها . وفي ٢٣ - ٢٤ ديسمبر ١٩٧٣ اجتمعت



مع احتمال زيادة أهمية الطلب على النفط من دول العالم الثالث بشكل أكبر .

والآن نلقى بعض الأصواء على تجربة الماضي .  
ان مايسعى بصدمة أو صدمات النفط المرتبطة برفع الأسعار في ٧٣/ ١٩٧٤ ثم في ١٩٧٩ كان لها تأثيران :  
احدهما على الأثمان والأخر على توزيع الدخل في العالم .  
وفي كلا المجالين هناك من الدروس المستفادة الكثير .

فمن حيث الأسعار أظهرت تجربة النفط خلال العقد الثالث ان جهاز الثمن جهاز فعال يؤدي وظائفه بنجاح .  
فبأي ارتفاع في الأسعار لابد وان يؤدي الى التعبير في ظروف الطلب والعرض بما يساعد على الوصول الى نوع من التوازن الجديد . وليس من الممكن ان يسيطر أحد على الأسعار دون ان يغير في سلوك الآخرين . فارتفاع أسعار النفط في الفترة السابقة أدى الى تغيير ملموس في سلوك المستهلكين . فظهرت موجة المحافظة على الطاقة وبدلاً من ارتفاع الاستهلاك السنوي في عدد من الدول الصناعية اذ بها تحقق وفراً يبلغ حوالي ١٥٪ في كثير من الأحوال .  
كذلك ساعدت الأسعار المرتفعة على الاستثمار في البدائل للنفط . ومن ناحية العرض أدى ارتفاع الأسعار الى زيادة المعروض من النفط من دول خارج اعضاء اوبك كـما ازداد الانتاج في عديد من الدول الاخرى ( الولايات المتحدة الأمريكية ) . وبطبيعة الاحوال فان الاثر الكلي للأسعار يحتاج الى فترة زمنية . ففي الفترة القصيرة لابد من تحمل الأسعار الجديدة ولكن مع مرور الزمن يمكن التخفيف من ذلك عن طريق التغيير في ظروف الطلب والعرض . وقضية المدة القصيرة والمدة الطويلة هامة جداً . ويبدو أن العقل العربي غير قادر تماماً على ادراك آثارها .

ففي تجربة سابقة عندما اغلقت قناة السويس في ١٩٥٦ لم يستطع العالم تحمل آثار هذا الاغلاق لأكثر من ثلاثة شهور . وعادت القناة من جديد للعمل في ديسمبر من نفس العام . واعتقد العالم العربي ان قناة السويس لا يبدل لها . فجاءت حرب ١٩٦٧ واغلقت القناة من جديد . ولكن العالم كان قد استعد لهذا الطارئ ومما يكن محتملاً من العالم لأكثر من شهور في ١٩٥٦ اصبح على الامم المتحدة والعالم بعد عشر سنوات . فلم تفتح القناة عند اغلاقها الثاني الا بعد ثمان سنوات وبجهود مصرية كبيرة هذا الغرض . وبين الحداثين ظهر او أظهر النفط غرب قناة السويس ( ليبيا - الجزائر - نيجيريا - جابون ) كما ظهرت الناقلات العملاقة . فلم تصبح القناة بذلك الحيوية التي كانت لها في ١٩٥٦ . وعلى نفس المثال كان رفع الأسعار في ١٩٧٣ ، ١٩٧٤ صدمة لم يستطع العالم التخلص منها . ولكن بعد عشر سنوات ظهرت البدائل وجهود خفض

على أشدها . كل منهم بعض خصومات لا يعلن عنها ويبيع بما يجاوز الحصة المتفق عليها . وخرج وزير البترول والثروة المعدنية في السعودية الشيخ زكي البيمان ليعلن فشل الاجتماع .

وتساءل العديد هل هي الصدمة الثالثة للنفط ؟ ولكنها صدمة عكسية تحولت منها الرياح على غير مائتهي دول اوبك بعد عشرة أعوام من الظروف المواتية . فانتاج اوبك انخفض من ٣١ مليون برميل يومياً في ١٩٧٩ الى حوالي ١٧ مليون برميل ١٩٨٢ وانخفضت حصصها في تجارة النفط من حوالي ٦٧٪ في منتصف السبعينات الى أقل من ٤٦٪ الآن . وبدلاً من نمو الطلب السنوي على النفط بمعدل ٦-٨٪ في الخمسينات والستينات ، أصبح الحديث الآن عن تخفيض الطلب والمحافظة على الطاقة .  
فماذا حدث ؟

## دروس التجربة

ليس الغرض من هذا المقال التعرض لمستقبل سوق النفط . وهل الأزمة الحالية عارضة أم أزمة هيكلية . وإنما الغرض هو الوقوف على بعض الدروس المستفادة . ومع ذلك فلا بأس من الإشارة الى اننا نعتقد ان ظروف سوق النفط الحالية لاتعكس أوضاعاً دائمة . وانه من المتوقع أن تعاود السوق نشاطها خلال النصف الثاني من الثمانينات

صاحبة المصلحة الأولى في تحسين أوضاع المدينين الاقتصادية ، إذ أن هذا هو الضمان الوحيد لاستعادة حقوقها . وهكذا يتضح أن الثروة ليست أشياء في ذاتها ، وإنما هي علاقة وأن مصلحة أصحاب الثروة هي أكبر مما يمكن في حياة قدرات المدينين وتحسين أوضاعهم . فالنظام الاقتصادي العالمي الجديد ليس فقط مقلداً للفقراء وإنما أيضاً ويتنفس الدرجة مطلب للدائنين . وليس أكثر من دول الفاضل النفطي مصلحة في تحسين أحوال الفقراء . فمساعدة العالم الثالث ليست فقط عملاً من أعمال الشفقة والتعاون الإنساني ، ولكنها مصلحة اقتصادية أكيدة للدول الدائنة .

### الوضع المالي مهدد

لقد كانت النظرة الأساسية القائمة لدى دول الفاضل النفطي هو أن مجال الاستثمار هو الدول الصناعية ، وأن الدول النامية تستحق فقط المساعدات والدعم . حقا لقد اتفقت دول الفاضل النفطي على المساعدات والدعم لدول العالم الثالث نسباً مرتفعة ليس لها مثيل في التجارب السابقة ، ولكن النظرة كانت بشكل عام هو أن هذه الدول غير قادرة على استيعاب الاستثمارات الكافية . وقد أظهرت التجربة أن استثمار أموال الدول النفطية في الدول الصناعية لم يساعد على مزيد من الانعاش الاقتصادي في هذه الدول ، وتحول معظم هذه الاستثمارات إلى أنواع من التوظيف المالي الذي ساعد على زيادة الأدوات المالية دون أن يؤدي إلى زيادة حقيقية في الاستثمارات المنتجة . وكانت النتيجة هي ارتفاع الأسعار والتضخم والذي لم يلبث أن انتقل إلى دول العالم الثالث

وأصبحت هذه الدول في حاجة إلى الاقتراض ليس لمزيد من التنمية والاستثمارات وإنما لمواجهة ارتفاع الأسعار . وهكذا اكتملت الدورة وانفطت أموال الدول النفطية عبر البنوك والمؤسسات المالية إلى دول العالم الثالث دون أن تساعد على مزيد من تنميتها . فازدادت المديونية دون تنمية . وأصبح الوضع المالي العالمي مهدداً بشكل لم يسبق له مثيل .

والآن وسوق النفط تواجه نوعاً من التراخي فإنها مناسبة جيدة للتأمل والتدبير لجولة قادمة تكون فيها أكثر استعداداً وافادة من تجارب الماضي . والعامل من انعطافه هو أن لم يكن بنفسه ، يقولون أن القبل لا ينسى شيئاً . وأخيراً يقولوا أيضاً ... أننا لا نتعلم شيئاً ... والله أعلم .

د . حازم البيلالي

الطاقة واكتشافات النفط خارج الاوبك . وعلى ذلك فالدرس الأول هو أن جهاز الألمان جهاز فعال . وأن فاعليته في المدة الطويلة كبيرة جداً حتى وإن كانت قدرته في المدة القصيرة محدودة .

### إعادة توزيع الدخل

أما من حيث توزيع الدخل ، فإن ارتفاع أسعار النفط لم تكن مجرد رفع أسعار سلعة وإنما هو في الواقع إجراء لإعادة توزيع دخل العالم لمصلحة الدول المصدرة للنفط . والجديد هنا هو أنه مالم تعمل الدول المستفيدة من هذه الدخول الجديدة على استمرار رفاهية العالم ، فإن هذه الدخول نفسها تكون مهددة بالزوال . فالدخول والثروة ليست أشياء في ذاتها وإنما هي علاقة مع الآخرين . ويجب أن يكون الآخرون قادرين على الإنتاج أكثر حتى تكون لهذه الدخول والثروة معنى . فدول الاوبك وكانت تعرف فائضاً قدره ٥ مليارات دولار في ١٩٧٣ ارتفع إلى ٦٨ ملياراً في ١٩٧٤ مع الصدمة النفطية الأولى وانخفض من جديد إلى ٥ مليارات في ١٩٧٨ ليرتفع من جديد مع الصدمة النفطية الثانية لأكثر من ١٠٠ مليار في ١٩٨٠ لكي يزول أو يتحول إلى عجز أكبر من ١٨ ملياراً في ١٩٨٢ .

وفي نفس الوقت فإن الارصدة المتراكمة لعقد من دول الاوبك والتي تبلغ حوالي ٣٥٠ مليار دولار بقابلها ديون لدى الدول النامية وحدها تجاوز ٥٥٠ مليار دولار ويعلم الله حتى يتم سددها . والوسيط بين أصحاب القوافض وبين المدينين في الدول النامية هي نفس البنوك التجارية والاستثمارية الدولية ، وأى انبهار في الدفع من جانب هذه الدول الأخيرة لا بد وأن ينعكس على حقوق الدول الدائنة .

ومن هنا فإن الجميع في زورق واحد . ومصير البعض مرتبط بمصير الآخرين . وفي وقت من الاوقات كانت الدعوة لإنشاء نظام اقتصادي عالمي جديد تدعو إلى إعادة توزيع الثروة والدخل العالمي لمصلحة الدول الفقيرة . وجاءت ثورة النفط وحقت جزءاً من ذلك لمصلحة الدول المصدرة للنفط وحدها . والآن يتضح أكثر من أي وقت مضى . أن مصلحة هذه الدول الأخيرة هي في قدرة العالم على السداد وهو أمر لا يتحقق إلا بانتعاش أوضاع الدول النامية الاقتصادية .

لا أحد له مصلحة في استقرار وتحسين أوضاع المدين أكثر من الدائن . لأن هذا هو السبيل الوحيد لاستيفاء حقوقه . والدول المصدرة للنفط وخاصة دول الفاضل هي





# التهمويد والتهجير

وضرورات المواجهة السريعة

بقلم : بلال الحسن

○

إذا كان الكثير قد كتب حول الاستيطان الصهيوني وما يرافقه من تهجير للفلسطينيين ، فإن الحاجة ملحة في هذه الظروف ، لتركيز الانظار على هذه المسألة ، بسبب التسارع في عمليتي الاستيطان والتهجير اللتين يمارسهما تكتل ليكود الحاكم بزعامة مناحم بيغن ، وما يؤدي اليه ذلك من خطر تهويد المناطق التي احتلت في العام ١٩٦٧ وخطر ضياعها نهائيا .

وحيث تطرح إسرائيل هذه المقاهيم ، فهي لا تنتظر أن ينتهي النقاش والجدل والصراع حولها لكي تبدأ التنفيذ ، بل هي تسرع في التغير فورا ، قبل أن يبدأ النقاش وقبل أن ينتهي ، عملا بالقاعدة التي تقول بـ «خلق الوقائع على الأرض» ، وهي القاعدة التي سنها موشي دايان وزير الدفاع الاسرائيلي السابق بصفته أول حاكم عسكري للضفة الغربية وقطاع غزة .

ويمكن القول بشكل عام ، ان الاستيطان الاسرائيلي تحكمه ثلاثة اتجاهات :

اتجاه الاستيطان من خلال الهجرة اليهودية الى فلسطين ، وهو اتجاه بدأ منذ القرن الماضي ولا يزال

إذا لم يبذل العرب جهودا عربية حثيثة لتأمين السحاب الإسرائيلي سريع تحت شعار استعادة الأرض والحفاظ على عروبته ، خاصة وأن تكتل ليكود الحاكم لا يخفي مواقفه الأيديولوجية التي تعتبر الضفة الغربية وقطاع غزة جزءا من دولة إسرائيل الكبرى التوراتية ، وهو لا يخفي أيضا مواقفه السياسية الداعية الى ضم هذه الأراضي رسميا الى إسرائيل ، وهي مواقف تكاثرت الحديث عنها والتركيز عليها بعد حرب لبنان الأخيرة ، وبرزت بشكل حاد أثناء مفاوضات الحكم الذاتي بين مصر وإسرائيل ، حيث اعتبرت إسرائيل ان الحكم الذاتي يشمل السكان دون الأرض ، وأن الأرض وما تحتويه من ثروات معدنية أو مائية يجب أن تنضم الى دولة إسرائيل بعد انتهاء فترة السنوات الخمس الانتقالية .

واحدة ، والفصل الذي نقيمه هنا فيما بينها ، إنما هو للتوضيح من جهة ، ولشرح أساليب الاستيطان من جهة أخرى .

وبما أن الاستيطان لا يمكن أن يتم في فراغ ، وهو يقوم بالضرورة على حساب سكان الأرض الأصليين ، فإن التهجير بالقوة ، أو من خلال الأمر الواقع هو النتيجة الطبيعية والمنطقية لسياسة الاستيطان ، وهنا أيضا يمكن أن نرصد ثلاثة اتجاهات في التهجير الاسرائيلي للفلسطينيين .

الاتجاه الأول : هو التهجير الجماعي الذي يتم في فترات الحروب ، حيث يكون العنف والتدمير والربح هو القانون السائد ، وقد مارست اسرائيل هذا النوع من التهجير خلال حرب عام ١٩٤٨ على نطاق واسع ، كما مارسته مرة أخرى في حرب عام ١٩٦٧ .

الاتجاه الثاني : هو تهجير الفلاحين من أراضيهم ، إما مباشرة أو من خلال أحداث تغيير واعد ، ومتصل بالبيئة الاقتصادية للمنطقة المحتلة . تحلق من خلاله ظروف عيش صعبة للفلاحين في أراضيهم ، مع فتح مجالات عمل مغرية لهم خارج نطاق الأرض ، ويؤدي ذلك تدريجيا الى هجران الأرض والابتعاد عنها ، الى حين يتم الاستيلاء الاسرائيلي عليها .

الاتجاه الثالث : هو تهجير القيادات السياسية والكفاءات العلمية ، بحجة النشاط المعادي للاحتلال ، أو تحريض الشعب على المقاومة ، أو الارتباط بمنظمة التحرير الفلسطينية ، وقد مورست هذه السياسة على نطاق واسع منذ عام ١٩٦٧ حتى الآن . وتم وضع عشرات القيادات عند نقاط الحدود العربية دون السماح لهم بالعودة .

وإذا نحن توقفنا عند التهجير الذي تم منذ حرب حزيران ١٩٦٧ فإتانا نستطيع أن نسجل الوقائع التالية :

### التهجير الجماعي : ( ٤٠٠ الف نازح )

وقد بلغ عدد الذين أجبروا على الهجرة بسبب ظروف الحرب حتى نهاية شهر أيار ١٩٦٨ حوالي ٤٠٠ الف نازح ، معظمهم من الضفة الغربية لهر الاردن ( حوالي ٣٥٠ الف ) ، والباقيون من قطاع غزة ( حوالي ٥٠ الف ) ، وذلك حسب تقرير سكرتارية اللجنة الاردنية الوزارية العليا للاغاثة ، وبناء على قرار مجلس الأمن الدولي الصادر في ١٤/٦/٦٧ . والقائل بضرورة عودة



أصحاب الأرض « الفلسطينيون » في الخيام ومستعمرات العدو تحت الأرض التي اغتصبها

مستمرا حتى الآن ، مع أن وتيرته قد خفت كثيرا في السنوات المتأخرة ، وبرزت بالمقابل هجرة مغادرة من داخل اسرائيل الى خارجها سببها الرئيسي حروب اسرائيل المتكررة ، وعدم رغبة الكثيرين في العيش داخل مجتمع لا يضمن السلام لأبنائه .

وهناك ثانيا اتجاه الاستيطان الزراعي الذي يركز على أن الهجرة اليهودية إلى فلسطين ، ليست هجرة من أجل الإقامة في المدن ، بل هي أساسا هجرة من أجل استهلاك الأرض وزراعتها . وفي المؤتمر الصهيوني العالمي الذي عقد في العام ١٩٧٢ ، وضع تعريف للاستيطان الاسرائيلي يربطه بالأرض والزراعة ، ثم جعل ذلك سياسة رسمية للحركة الصهيونية العالمية .

وهناك ثالثا اتجاه الاستيطان الذي يمكن أن نصفه بالاستيطان العنصري ، وهو الاستيطان الذي يتم من خلال التركيز على « وحدانية القومية » ورفض واقع ثنائية القومية . وقد برز النقاش بشكل حاد حول هذه المسألة داخل اسرائيل ، بعد حرب حزيران ١٩٦٧ وما تم فيها من احتلال للضفة الغربية وقطاع غزة ، فالتوجه الرسمي لضم هذه الأراضي الى اسرائيل طرح مسألة ثنائية القومية بين العرب واليهود داخل دولة اسرائيل ، الامر الذي يعتبرونه خطرا على البنية اليهودية للدولة ، ويفرض بالتالي اتباع سياسة تفرغ المناطق المحتلة من سكانها .

### اتجاهات ثلاثة

وبدئي أن هذه الاتجاهات الاستيطانية متداخلة فيما بينها ، ويمرر تطبيقها على الأرض كسياسة استيطانية



مستعمرة «أريئيل» في الضفة الغربية - وقسم سكانها في الضفة

ما حصل فعلا هو أن الاسرائيليين سمحوا في البداية لسكان بعض القرى بزراعة أراضيهم ولكنهم منعوا من حني محاصيلها تحت وطأة التهديد بالقوة العسكرية ، وبعد ذلك بقليل تم الاستيلاء عليها ( سامي هداوي - الحصار المر - ص ١٣٥ ) . ومن أبرز القرى التي شهدت هذه المأساة قرية «عمواس» ، فقد شطرت خطوط الهدنة هذه القرية عام ١٩٤٩ بحيث أصبحت منازلها في الجانب العربي بينما أراضيها في الجانب الاسرائيلي ، وفي حرب حزيران ١٩٦٧ تسف الجيش الاسرائيلي هذه القرية عن بكرة أبيها ، وطرد سكانها ، ولم يبق سوى دير عمواس شاهدا على وجود سكان في هذه المنطقة ( تقرير عن التنمية الاقتصادية للاردن - بلتيمو - ص ٤٥ ) .

ومن بين الاساليب التي اتبعتها اسرائيل للسيطرة على أراضي الضفة الغربية الحصة أسلوب المبادلة العشرية ، اذ كانت تضع المزارعين العرب أمام خيار صعب ، فاما القبول بمبادلة أراضيهم بقطعة أرض أخرى في مناطق بعيدة وغير خصبة ولا تتوفر فيها مصادر المياه واما أن تصادر الأرض من دون أي تعويض ، وقد اتبع هذا الأسلوب بصورة أساسية في أراضي قرية طوباس الحصة ، وفي منطقة بردلة ، وفي مقابل أرض غير خصبة في «حربة ابريق» في منطقة جنين ( دونم ونصف الدونم مقابل دونم واحد ) . وقد ساهم هذا الأسلوب في تفتيت أراضي طوباس وضمها الى المستوطنات الاسرائيلية ( المستعمرات الاستيطانية - وليد الجعفري ) .

وبين عامي ١٩٧٧ - ١٩٨٠ ، أقامت الحكومة الاسرائيلية ( البليكود ) عددا من المستوطنات استنادا الى حجج مختلفة . فقد أقامت مستعمرة «شيلو» داخل منطقة ادعت أنها خاضعة للتنقيب عن الآثار . وأقامت العدد الأكبر من مستعمرات منظمة «غوش إيمونيم» ،

الذين نزحوا بسبب حرب حزيران ، أخذ كثير من الفلسطينيين يسعون للعودة الى بلدتهم ، ولكن اسرائيل لم تسمح لأكثر من ٥٠ عائلة بالعودة تحت اشراف الصليب الأحمر ، ثم أوقفت هذه العملية بحجة ازدياد أعمال المقاومة الفلسطينية ، وتحت وطأة الضغوط الدولية ، وعدت اسرائيل باستئناف السماح بعملية العودة إنما بموجب استمارات تصدر عنها ، ومع الاصرار على اعتبار يوم ٣١ أيار ١٩٦٧ موعدا نهائيا لهذه العودة ، وخلال ثلاثة أيام فقط قام ١٧٠ ألف فلسطيني بتسجيل اسمائهم ولكن اسرائيل لم تسمح لغير ١٥ ألفا منهم بالعودة ومارست خلال ذلك وسائل تعجيزية واضحة القصد ، فحين كانت تسلم استمارات الاشخاص الذين توافق على عودتهم كانت تحدد مهلة للتنفيذ لا تتجاوز ١٢ ساعة ، ومن أجل عدم الاستفادة من هذا الوقت كانت اسرائيل تنقص أن تشمل قائمة الموافقة الواحدة ، مجموعة من العائلات التي تقيم في أماكن متفرقة بحيث يصعب جمعها في الوقت المحدد . وضمن هذه العملية ، منعت اسرائيل عودة أي مواطن فلسطيني من مكان القدس أو أريحا أو بيت لحم ، وكذلك منعت أي فلسطيني من لاجئي ١٩٤٨ من العودة . وحين اكتشفت اسرائيل أن هناك من يتأطر بحياته من الفلسطينيين من أجل العودة عن طريق المخاضات النهرية أو التسلل عبر الطرق الجبلية وضعت كمانا عسكرية على هذه المعابر ، ثم سنت قانونا يقضي بالسجن لمدة ١٥ عاما لكل من يحاول العودة من هذا الطريق . وإزاء تصاعد الضغط الدولي أعلنت اسرائيل في تشرين الأول من عام ١٩٦٧ مشروعا أطلقت عليه اسم «برنامج جمع شمل العائلات» ، ولكن هذا القانون لم يشمل خلال سنة أشهر من إعلانه سوى ١٣٣٦ شخصا ، ونتيجة لذلك كله بقي الجزء الأكبر من الذين فُرضت عليهم الهجرة بسبب ظروف الحرب ، مهجرين بالاكراه حتى الآن .

### تهجير الفلاحين

جاء في الفقرة ١٦ من اتفاقية الهدنة الموقعة عام ١٩٤٨ ما يلي :

« حيث تتأثر قرى يخطوط الهدنة التي حددت بموجب الفقرة الثانية من هذه المادة ، فإن سكان هذه القرى يجب بمنحوا حقوقهم الكاملة في السكن والملكية والحرية وأن تحمي هذه الحقوق » . واستنادا الى ذلك ، كان يجب أن يسمح للمزارعين باستئناف خطوط الهدنة لزراعة أراضيهم ، وجنى محاصيلها والعودة بها الى قراهم ، ولكن

الطريقة حوالي ٢ مليون و ٧٠٠ ألف دوتم ، ٩٤ ٪ منها ملكية خاصة . ومن ١٦ / ٩ / ١٩٧٩ صدر القرار الاسرائيلي الذي يسمح للأفراد والشركات بحرية شراء الأراضي في الضفة والقطاع . وبهذا أصبحت عملية الاستيلاء على الأرض وتهجير أصحابها عملية بموجبها القانون ، بعد أن كانت عمليات سرية تفرض بقوة السلاح .

## تهويد القدس

ويمكن اعتبار مدينة القدس نموذجاً لسياسة الاستيطان والتهجير . نظراً إلى أن كافة الوسائل والأساليب التي أشرنا إليها أعلاه استخدمت ولا تزال تستخدم على طريق السيطرة عليها وتهويدها . فمن الناحية السياسية كان قرار ضم القدس للدولة الصهيونية أول قرار اتخذ أثناء حرب حزيران ، وذلك في ٢٧ / ٦ / ١٩٦٧ . إلى أن تم في العام الماضي تثبيت هذا القرار بقرار صادر عن الكنيست الاسرائيلي . أعلن القدس عاصمة رسمية لدولة اسرائيل . أما من الناحية العملية ، فقد شهدت المدينة أسلوب التهجير عن طريق هدم الأحياء ، كما حدث مع حي المغاربة الذي هدم بكامله وأدى هدمه إلى تدمير ٣٥ منزلاً وتشريد ٦٥٠ شخصاً . كما شهدت المدينة تطبيق المصادرة استناداً للقوانين التعسفية ، فبموجب قانون أملاك الغائبين صودر في المدينة ما مساحته ٤٥١ دونماً ، ( روعي الخطيب - أمين القدس ) . وقدر بيان صادر عن أهل القدس ، أعلنه المرحوم سليمان النابلسي رئيس وزراء الأردن الأسبق ، في مؤتمر صحافي عقد بتاريخ ١ / ٧ / ٦٨ أن مجموع ما صادرت سلطات الاحتلال من أراضي مدينة القدس بلغ ٤١٢٦ دونماً ، منها ١١٦ دونماً مجاورة للمسجد الأقصى وفي اجراء من نوع آخر ، طُلبت اسرائيل من المواطنين اثبات ملكيتهم للمنازل التي يعيشون فيها ، تحت طائلة المصادرة ، ولما كان متعذراً على الكثيرين منهم ابراز الملكية بسبب قدم العقارات ، أو بسبب ظروف الحرب ، تمت مصادرة ممتلكاتهم . وكذلك استعملت اسرائيل حجة المناطق الأثرية لبدء في عملية حفر وتقيب تحت المسجد الأقصى أدت إلى هدم العديد من الآثار الاسلامية من مدارس ومساجد وأحياء عربية ملاصقة له وفي ٢٠ / ١ / ٧٦ كتبت جريدة دافار الاسرائيلية تقول : أن عدد سكان المدينة قد أصبح ٣٩٠ ألفاً ، منهم ١٠٠ ألف عربي فقط مقابل ٢٩٠ ألف يهودي ، وذكرت أنه يفضل المصادرة أصبحت الملكية العقارية في المدينة تنوزع كما يلي : ١٤ ٪ للعرب ، ٨٤ ٪ لليهود ، ٢ ٪ للاجانب .

وهي منظمة لا يخضع نشاطها للاستيطان الرسمي ، داخل معسكرات الجيش ، ثم كان الجيش يقوم بالتخلي عن هذه المعسكرات ، وتبقى المستوطنات قائمة في مكانها ، ومن الجميع أيضاً القيام بالإعلان عن توسيع المستوطنات القائمة بدل الإعلان عن إنشاء مستوطنة جديدة ، وفي أواخر آب ١٩٧٩ اتخذت اللجنة الوزارية لشئون الأمن في اسرائيل قراراً بتوسيع أربع مستعمرات قائمة .

## التهجير بالقوانين

سنت سلطات الاحتلال كثيرير قانوناً تعسفياً للاستيلاء على الأراضي وانتزاع أملاك العرب ما أسسته بقانون أملاك الغائبين ، ومن أجل توسيع هذا القانون بما يخدم الهدف من مصادرة الأملاك ألحقت السلطات الاسرائيلية به قانون « الحاضر الغائب » ، حيث تعتبر المالك غائباً عن المدينة التي يملك فيها بيتاً ، وإن كان أثناء ذلك حاضراً في مدينة أخرى داخل المنطقة نفسها .

وفي قتل حكومة منحيم بيغن صدرت عدة أوامر وقرارات تشكل تغطية قانونية لعمليات المصادرة والتهجير ، أبرزها إعلان حق دولة اسرائيل في مصادرة الأراضي العامة والأراضي الصحيرية في الضفة الغربية . وهي تقدر بمليون و ٢٠٠ دوتم .

ثم أصدر الحاكم العسكري للضفة الغربية الأمر رقم ٥٩ الذي يستطيع بموجبه أن يعلن أي قطعة أرض على أنها ملكية عامة ، ويعطي أصحاب هذه الأرض مهلة ثلاثة أسابيع للاعتراض أمام لجنة تابعة للحاكم العسكري ، وقد تمكنت اسرائيل بهذه الوسيلة من مصادرة ما يزيد على ٣٠ ٪ من مساحة الضفة الغربية ، وبلغ مجموع ما صودر بهذه

المستوطنات الاسرائيلية في الضفة الغربية





## السياسات الرسمية :

الاستيطان الاسرائيلي في خطين متوازيين تربط بينهما شبكة واسعة من الطرق الطولية والعرضية هذان الخطان هما الشريط الساحلي حيث يعيش ٧٥ ٪ من الاسرائيليين ، والشريط الشرقي المقابل له والممتد من الجولان شمالا حتى شرم الشيخ جنوبا على طول ٧٠٠ كلم ( المستعمرات الاستيطانية - ولید الجعفري ) ويربط بين هذين الشريطين مجموعته من الطرق تقام عليها معسكرات للجيش ومستوطنات ومشاريع صناعية وقد أوضح شارون أن مشروعه هذا يستند الى ضرورة الانتشار الاستيطاني الواسع الذي يأخذ في الاعتبار احتمالات الزيادة السكانية اليهودية في المستقبل ، وقد أشرف بنفسه على تنفيذ ، ورصد له ميزانيات ضخمة ، ولا تزال عملية التنفيذ مستمرة حتى الآن .

ويكفي هذا العرض الموجز الذي قدمناه ، لتسلف الفكرة التي تروج لها اسرائيل في تجهيزها الاعلامية . وهي الفكرة التي تقول بأن مايعين اعادة الاراضي المحتلة عام ١٩٦٧ هو رفضهم للاتفاق السياسي مع اسرائيل . وبدأ الاعلام الاسرائيلي يركز مؤخرا على الاتفاق السياسي مع مصر . وكيف أن هذا الاتفاق قد أعاد اليها سينا ، ولكن هذا الاعلام الاسرائيلي موجه لسلطاته الخارجه . أما على أرض الواقع فإن الضم المرحلي للاراض . والتهجير اليومي للسكان هو القاعدة المشددة وهي قاعدة تجدها أساسية في القرارات السياسية وفي القوانين التي توضع لتنظيم عملية الاستيلاء على الأرض ونشر يد سكانها ، وكذلك في المؤتمرات التي تنعقد ليهود العالم . أما ما جرى تطبيقه بصدده سيناء فهو مرفوض من قبل اسرائيل بصدده المناطق الأخرى ، إذ يعتبرون جميعاً أن الضفة الغربية وقطاع غزة جزء من اسرائيل الكبرى . التي يسعون لإنشائها وههدفهم في أي مفاوضات سياسية أن يصلوا الى اقرار عربي بحرية الاستيطان الاسرائيلي فيها ، مرة بحجة الأمن من قبل المعتدلين . ومرة أخرى بحجة الحقوق التاريخية من قبل المتطرفين . بحيث يصبح الفارق الوحيد بين المعتدلين والمتطرفين هو نوع الحجج المعتمدة . لا من أجل تطبيق السياسات الاستيطانية نفسها .

ويفرض هذا على القيادات الفلسطينية والعربية انطلاقة من واقع غخط الحصر . والسرعة التي يعمل بها من أجل الوصول الى هدف التهويد الكامل للمناطق المحتلة سرعة مماثلة في حركة العمل العربي يكون هدفها الحواري والمركزي استعادة الأرض وثبيت السكان العرب فوقها قبل ان يفوت الأوان .

بلال حسن

يستند كل هذا الذي ذكرناه ، الى غخطط رسمية اسرائيلية وضع بعضها ونفذها حزب العمل الاسرائيلي الذي كان يحكم باسم تجمع المعراخ ، ووضع بعضها الآخر ونفذها حزب متاحم يفيغ الذي لا يزال يحكم باسم تجمع اليكود . ومع أن وسائل الاعلام تحدث أحيانا عن فروقات نوعية في نظرة كل تجمع من هذين التجمعين الى قضية الاستيطان والتهجير سريرة اعدال تجمع المعراخ . ونظرف - تجمع اليكود . إلا أن نظرة متأنية تبيّن للافى التجمعين الاسر الييليين في اهدف الاستراتيجي . واختلافها فحسب في وسائل التنفيذ التكتيكية

فكتل المعراخ يعمل حسب قاعدة أقل عدد ممكن من السكان العرب ، وأكبر مساحة ممكنة من أراضيهم . بينما يعمل كتل اليكود حسب قاعدة السيطرة على الأرض أولا ، ثم تتبع ذلك عمليات تهجير السكان العرب بأساليب الضغط السياسية والاقتصادية والارهابية .

فبالنسبة لتكتل المعراخ كان المشروع المعروف باسم « مشروع بدال ألون » هو الأساس في عملية الاستيطان . وهو مشروع يركز على ما يسميه بالمناطق الأمنية وضرورة السيطرة عليها ، وخاصة في منطقة الغور ، بحيث يبلغ مجموع ما يراد السيطرة عليه حسب هذا المشروع ٤٠ ٪ من أراضي الضفة الغربية ، وأثناء عملية الاستيلاء يتم بهدوء تنظيم ضغط تدريجي على السكان لكي يهاجروا باتجاه الأردن أو باتجاه البلاد العربية الأخرى ، وتطبيقا لهذا المشروع صادرت اسرائيل في منطقة الغور ٨٩ ألف دوتم ، وأقامت حكومة المعراخ خلال فترة السنوات العشر الممتدة من ٦٧ - ١٩٧٧ ، ٧٦ مستوطنة تمتد من الجولان الى مشارف رفح . ويستند مشروع ألون هذا الى جملة توجهات سياسية ترفض قيام دولة فلسطينية ، وترفع شعار عدم العودة الى حدود العام ١٩٦٧ مع التأكيد على ضرورة الفصل بين الاستيطان ، والتسويات السياسية . وهو ما يعني أن هذه المستوطنات ستبقى كقاعدة سكانية وعسكرية حتى لو عادت الأرض الى أصحابها .

## سياسة الاستيطان

أما بالنسبة لتكتل اليكود ، فإن أساس سياسة الاستيطان لديه هو مشروع أرييل شارون الذي وضعه عندما كان وزيرا للزراعة ويسمى هذا المشروع انى نشر

# حوار حول ترجمات معاني القرآن

بقلم الدكتور عبد العزيز كامل

◻ هذا الحديث ليس حصراً ولا عرضاً لترجمات معاني القرآن المتداولة . دعاني الى كتابته ثلاث ترجمات ، لكل منها طابع خاص ، ومن عرض بعض جوانبها ، أود أن انتهى الى أن الامر أصبح الآن يحتاج الى رصد على مستوى اسلامي عالمي ، هو بطبيعته ، فوق طاقة فرد واحد ، وهو من صميم عمل المجامع والمنظمات الاسلامية ذات الطابع العالمي ، حيث تتوفر امكانيات المتابعة لكل ما يصدر باللغات غير العربية ، وبخاصة اللغات الاوربية الحديثة . وتستطيع هذه المجامع أن تتسق العمل فيها بينها : بتولى أحدها - كمثال ما يصدر باللغة الانجليزية - ، والثاني ما يصدر بالفرنسية وهكذا . . . وتحاول - متعاونة - أن تضع مقاييس المراجعة ، وأن يستمر بينها التعاون والحوار ، وأن تنفق على أساليب اذاعة ونشر نتائج اعمالها .

له تغايد ونتاجه الاسلامي المرموق .

ولا عرض بعض ما قرأت :

وفي دار العلوم بديوبند تلقى علومه ، وسارس التدريس ، وظهرت مواهبه كحافظ لكتاب الله وعامد وعابده وخطيب ، وشرح في دار العلوم صحيح الامام مسلم ، واضطرته ظروف السياسة الى الهجرة الى داهل على ساحل الهند الغربي جنوب بومباي ، وفيها التقى محاضرات وشروحاً لصحيح الامام البخاري .

واعظم اعماله تفسير القرآن باللغة الاوردية اعتمد فيه على ما كتب كبار المفسرين السابقين واعانه على هذا فكان علمي وتقوي ، وهما اهم ما يبين ثورته في المفسر ، وكتب الله القبول لتفسيره وهو واسع الانتشار في الهند وباكستان . . .

## التفسير العثماني :

صدر هذا التفسير أولاً باللغة الاوردية ، التي يتكلم بها مسلمو شبه القارة الهندية الباكستانية ، ثم صدرت بعد هذا الاجزاء العشرة الاولى منه مترجمة الى الانجليزية ، على أن تتبعها الاجزاء العشرة الباقية . وحول ما صدر بالانجليزية أدير الحديث .

التفسير بقلم استاذ جليل هو مولانا شبير احمد عثمانى كانت ولادته في الهند عام ١٨٨٥ م . من أسرة علمية في ديوبند ( شمال شرق دلي ) ، حيث مركز اشعاع علمي

واحد - رغم ما كان للمودودي من مواقف فكرية وسياسية في مقاومة القاديانية .

٢ - وعاد مرة أخرى في ص ٢١٩ عند شرح الآية ٧٩ من سورة آل عمران وهي قوله تعالى « ما كان ليشر أن يؤتيه الله الكتاب والحكم والنبوة » ثم يقول للناس كونوا عباداً لي من دون الله ولكن كونوا ربانيين بما كنتم تعلمون الكتاب وبما كنتم تدرسون » .

فقال في الفقرة ٢ من التعليق رقم ٩٦ وهو ما أضافه إلى الترجمة ، ذكر المودودي في تفهيم القرآن : أن سيدنا إبراهيم قال عن التجم والقمصر والشمس : هذا رب . وهذه كذبة لأحياء فيها ضد سيدنا إبراهيم . وهو اعظم من رفع لواء التوحيد . . . هذه كذبة صارخة من المودودي الذي كتب واحداً من أكثر التفسيرات خطأ عن القرآن . انتهى .

٣ - وعاد مرة أخرى إلى ص ومهاجمة المودودي في ص ٥٩٤ وذلك في تعليقه على شرح مولانا شبير أحمد عثمان للآيات ٧٥ - ٨٣ من سورة الانعام . والتي تبدأ بقوله تعالى « وكذلك نرى إبراهيم ملكوت السماوات والأرض وليكون من الموقنين . فلما جن عليه الليل رأى كوكباً . قال : هذا رب . فلما أفل قال : لا أحب الأفلين . . . إلى قوله تعالى : ونلتك حجتنا آتيناها إبراهيم على قومه . نرفع درجات من نشاء إن ربك حكيم عليم » .

ومع أن القصة تبدأ في القرآن الكريم بقوله تعالى « وإذا قال إبراهيم لأبيه أزر اتخذ أصناماً أفعى إلى آراك وقومك في ضلال مبين » ثم بعدها مباشرة . وكذلك نرى إبراهيم ملكوت السماوات والأرض » .

مع كل الوضوح . اقرأ للمترجم هذا الضجور العنيف على الأستاذ المودودي رحمه الله .

## ٢ - مع تفهيم القرآن:

وقد رجعت إلى الترجمة الانجليزية لتفهم القرآن لمولانا المودودي وجاءت هذه الدراسة في الجزء الثالث ( ص ١٢١ - ١٣١ ) . وقد درس فيها قضية الإيمان عن طريق العقل بكثير من التفصيل . بالإضافة إلى ما كشفته البحوث الأثرية في منطقة أور ( حيث كان يعيش سيدنا إبراهيم في العراق ) ودرس العلاقة هناك بين العقيدة وبين النظام الاجتماعي والاقتصادي . ولم أجد فيها ذكر المودودي أي

وبشارك مولانا شبير في الجهود التمهيدية التي قامت بها الرابطة الإسلامية لانتشاء دولة باكستان الإسلامية . وتعاون مع القائد الأعظم محمد علي جناح فكرياً في إرساء دعائمها الإسلامية .

وقد توفي إلى رحمة الله عام ١٩٤٩ ودفن في مدينة كراتشي .

## المنهج :

اعتمد مولانا شبير على التفسير المأثور . والنزوم بقواعد اللغة العربية . مع تحليل مبسط للآيات يربطها بسياقها في نفس الموضوع . ويظهر أنها في مواضع أخرى من الكتاب . ويقسم أهداف الآية إلى نقاط مبسطة عديدة تعين القارئ . وإذا تعددت الآراء في الآية يرجح واحداً منها . مع الإشارة إلى الآراء الأخرى . ويربط بين الوحدات الفكرية الكبرى في السورة . حتى يحافظ القارئ على مسار الفكرى . وهو يتقل من فكرة إلى أخرى .

## مشكلة المترجم :

ولو اقتصر المترجم على النص الذي خطه يد مولانا شبير أحمد عثمان . وقاض به فكره وقلبه . لكان في هذا خدمة جليلة لهذا التفسير . ولقرائه باللغة الانجليزية . ولو كانت إضافاته شروحاتاً في نفس النهج لتفسيها طبيعة اللغة الانجليزية . أو الفكر الغربي لكان على طريق الاحسان في عمله .

ولكن الذى يصد الم القارئ ماأضافه المترجم من التعليقات والشروح . وحده نسبته إليه . وهاجم فيها غيره ولتأخذ نماذج من ذلك :

١ - نفس ص ٢١ من المقدمة - التي اضافها - قال ان من أهداف ترجمة هذا التفسير : « إزالة الافتكار الخبيثة والعقائد الخاطئة التي انتشرت بين المسلمين والمعاصرين في الشرق والغرب باسم الاسلام النقي والقرآن عن طريق جماعات المودودي والقاديان » .

ومن الغريب أن يضع المودودي والقاديان في نسق

عدد اللغات التي شرحت بها أعماله الثمان وعشرون . اتاحه العلمى والمجلد في الكتاب مائة وثمانية وثلاثون كتابا ما بين صغير وكبير . الدراسات التي كتبت عنه اثنان وستون بلغات متعددة . ومن الفصل الثامن في الكتاب تبدأ دراسات العلماء الذين قدموا لتأليف العلمى في هذه المناسبة تحية لهذا العالم الجليل .

أما عن تفهيم القرآن فقد قال عنه المودودي وهو مقدمه : « كنت أشعر منذ زمن أن عطش المتقنين المسلمين لفهم روح القرآن ومقصود آياته يزداد يوما بعد يوم رغم مساعي المفسرين قبل في هذا الشأن . وكنت أشعر بقدر على أن أقدم اليهم ما قد يروى عطشهم . فسرعت في محاولتي هذه ولم أضع آمالي وأنا أكتبها . اشباع حاجات العلماء والباحثين . ولا عن دروس العلوم العربية والدينية . ويريدون دراسة القرآن دراسة عميقة . إنما اردت أن أقدمها للمتقنين غير المتخصصين . الذين لا يستطيعون الاقادة من كنوز العلوم القرآنية الضخمة كذلك وضعت نصب عيني أن يفهم القارئ العادي . وهو يقرأ كتابي هذا - معنى آيات القرآن فيها جيدا

وكنت بدأت هذه المحاولة في المحرم عام ١٣٦١ هـ ( فبراير ١٩٤٢ ) ووصلت في مدى سنوات خمس الى نهاية سورة يوسف . ثم وقع ما تمنع من مواصلة الكتابة ، أو حتى مراجعة ما كتبت . الى أن أودعت السجن عام ١٩٤٨ . فكان سجنى قرصة استطعت فيها اعداد هذا الكتاب للنشر . وما توفيق الا بالله العلم العظيم . وقد صدر تفهيم القرآن ، أولا باللغة الأوردية . وبدأت ترجمته الى اللغة الانجليزية ١٩٦٧ . ونشر سيرا حثيثا . وصدر منها الجزء السابع عام ١٩٧٧ حتى نهاية سورة الحج ثم صدر من الترجمة العربية الجزء الاول ( ١٩٧٨ ) ويتجوى مقدمة التفسير ( ولها أكثر من طبعة مستقلة وهي أوسع المقدمات انتشارا ) وتفسير سور الفاتحة والبقرة وآل عمران ويمنار . التفهيم . يساغة العرض والدراسات المقارنة بين الأديان والربط بين التفسير والبحوث التاريخية والأثرية وإضافة الملاحظات الى الشرح . كخلف الخزيمة العربية وقبائلها . والمغازي ومناسك الحج . مع بيان المراجع التي استند اليها .

أثارة مما قاله مترجم التفسير العثمانى ولا مايدعو الى الهجوم على فكره وتفسيره .

## كلمة عن المودودى وتفسيره :

كانت ولادة مولانا أن الاعلى المودودى « في عام ١٩٠٣ ووفاته في سبتمبر ( أيلول ) ١٩٧٩ .

وفي نفس عام الوفاة صدر عن المؤسسة الاسلامية بالملكة المتحدة وبالتعاون مع دار النشر السعودية بجدة . كتاب بالانجليزية عنوانه « نظرات اسلامية » دراسات لتكريم السيد أن الاعلى المودودى .

وقد بدأ اعداد الكتاب من مطالع السبعينات عندما بدأت تندهور صحة المودودى وأراد عازفو لفضله أن يقدموا هذا العمل العلمى الاسلامى تحية له .

كتب المقدمة ( ١٩٧٨ ) الاستاذان خورشيد احمد ( وزير سابق ) وظفر اسحاق أنصارى . وهما استاذان جامعيان باكستانيان من تلاميذ المودودى ويحوى الكتاب ثلاثا وعشرين دراسة قام بها اعلام مختصون على الصعيد العلمى . كل في مجاله . ويحتلون جغرافيا مواطن الثقافة الاسلامية المعاصرة من الشرق الأقصى الى العالم الجديد .

وفي المقدمة عرض موجز لحياة المودودى وتكوينه العلمى والروحى . وكيف أنه بدأ النشر العلمى منذ عام ١٩١٨ . عندما كان في الخامسة عشرة من عمره . وأن هذا العطاء استمر حتى السبعينات وكيف ان حياة المودودى كانت جمعا بين القول والعمل : تكوينا للأفراد . وتكوينا للجماعة الاسلامية التى انشأها عام ١٩٤١ . ودحواله باسم الاسلام المعترك السياسى والدور الذى قامت به محله « ترجمان القرآن » وكفاحه فيها منذ انشأها عام ١٩٣٤ . وكان يتولى كل أمر فيها من التحرير الى المراجعة الى حملها الى مكتب البريد . وكيف وهب حياته وجهده في دأب وصبر جميل عرفت به قاعات المحاضرات . ومقاعد المؤتمرات ومنابرها العالمية والسجون الصائنه وأقفاص الاتهام في قاعات القضاء . وقد ظل يعمل مسئولية الجماعة الاسلامية حتى عام ١٩٧٢ . وحتى عندما قعدت به ظروف صحته . ظل يوالى توجيهه وإرشاده حتى لقي ربه .

وفي الفصل الاول من كتاب « نظرات اسلامية » بيان لتأثير المودودى العلمى . وما كتب غيره عنه :

## حوار :

ومن مقدمة التفسير نقبس هذه الفقرة المحورية وعليها مدار بحثه كما يراها المودودى :



وكانت طبعها الأولى عام ١٩٦٧ وتنايحت طبعاتها عن الجمعية الاحمدية لاشاعة الاسلام - لاهور باكستان - وبعضها مطبوع في عواصم الغرب .

ترجمة ظفر الله خان لا تعتمد على الشروح . وللشروح فالدنيا في انها تعطى المعاني المتعددة للنص القرآني الواحد بينما الاكتفاء بالنص الواحد في الترجمة يقصرها على اختيار واحد . وقد صرح المترجم بهذا في مقدمته .

المبج الذي اتبعه المترجم أن كتب مقدمة طويلة في نحو خمسين صحيفة درس فيها القضايا الرئيسية التي يعرض لها القرآن : الوحي . معنى القرآن . حفظه . القرآن والكتب الدينية السابقة . موضوع الخطبة الأولى ( قصة آدم ) . المغفرة والتوبة . معنى الجن . معنى الفاتحة . بعض مميزات القرآن . نزول الوحي متجها . تفسير القرآن . تتابع القرآن هدف القرآن . أسلوبه في الاقتناع .

ثاني بعد هذا ترجمة المعاني . ويذكر المترجم انها ترجمة القرآن . وان كان الناشر قد اكتفى على الغلاف الخارجي بكلمات القرآن ( بالانجليزية ) ونجها قرآن مجيد ( بالعربية ) ظفر الله خان بالانجليزية . وفي الصحيفة الداخلية : القرآن وتحت هذا البيان : الوحي الخالد الموحى به الى محمد خاتم الانبياء . النص العربي مع ترجمة جديدة لظفر الله خان ثم : قرآن مجيد .

وأخى المترجم بالكتاب فهرسا موضوعيا لموضوعات القرآن مع ارقام الآيات التي عرضت له .

### نماذج من اختياراته :

١ - من المقطعات : وهي الحروف الواردة في أوائل السور مثل : ألم - في أول سورة البقرة . لم يضعها . كما هي كما التزم بهذا أكثر المترجمين مثل عبد الله يوسف علي ومولانا عبد المجيد الدار بايادي . ولكنه ذكر ما يعتقد انها معانيها . وأنها رموز لاسماء الله الحسنى : فالألف واللام والميم عنده في أول سورة البقرة : أنا الله العليم . وهكذا في بقية أوائل السور .

٢ - في قوله تعالى : أو كالأذى مر على قرية وهي حاوية على عروشها قال أي يحيى هذه الله بعد موتها ؟ فأناته الله مائة عام ثم بعثه . قال : كم لبثت ؟ قال : لبثت يوما أو بعض يوم . قال : بلى لبثت مائة عام . . . الى قوله

« موضوع القرآن هو الانسان . حيث يناقش أنماط وأنواع حياته التي تنوده الى النجاح المحقق أو الى دار البوار . وبمحنة الرئيس هو توضيح هذه الحقيقة وعودة البشرية الى الطريق الذي يتخذ الحقيقة له أساسا فالقرآن يبين أن الحقيقة هي بعينها التي أوحاها الله بذاته الى آدم عند تنصيبه خليفة ( في الأرض ) وإلى كافة الرسل من بعده . وأن المسلك الصحيح هو الطريق الذي علمه الانبياء جميعا . وأن كل النظريات التي تخالف هذه الحقيقة والتي ابتداعها الناس ووضعوها عن الله . والعدا . والانسان وعلاقاته بالله . وبقية خلقه . انما هي نظريات فاسدة . وأن كل نظم الحياة التي تتخذ أيا من هذه النظريات ركيزة لها وعمادا . انما هي نظم عقيمة وفاسدة تورث الانسان دمارا وبيارا انتهى . »

ولقد اختلف مع المودودي نفر من كبار علماء باكستان واخذ ومصر عن يحملون له أكبر الاحترام والتقدير . اختلفوا معه في بعض ما ذهب اليه .

ومن نماذج هذا الحوار ذي المستوى الاخلاقي الطيب ما جاء في كتاب الأستاذ حسن الغضبي . دعا لاقصاة ( ١٩٧٧ ) وما جاء في كتاب مولانا ابن الحسن الندوي « التفسير السياسي للإسلام : في مراة كتابات الاسناد أو الاعلى المودودي والشهيد سيد قطب ( ١٩٨٠ ) وما اكتبه هنا . ليس انتصارا لرأي على رأي وانما هو انتصار لأدب الحوار والمجادلة بالتي هي أحسن وبخاصة اذا كان الأمر يتعلق بالقرآن الكريم وتفسيره .

### ٣ - ترجمة ظفر الله خان :

صدرت الطبعة الأولى هذه الترجمة عام ١٩٧١ وتنايحت طبعاته . وبين يدي الآن الطبعة الثالثة المراجعة ( ١٩٨١ ) الصادرة عن دار كروزون - لندن . وديبلن . والسيد محمد ظفر الله خان كان وزيرا خارجية باكستان ١٩٤٧ ورأس الجمعية العامة للأمم المتحدة في دورتها السابعة عشرة . ثم أصبح قاضيا في محكمة العدل الدولية . ورئيسا لها .

ومن الناحية الدينية عاش ظفر الله خان قاديانيا . ومع كفاءته العلمية ومكانته العالمية . كان هذا مما أثار الرأي العام الباكستاني ضده .

ومن القاديانيين . قبل ظفر الله خان . أصدر مولانا محمد علي ترجمة لمعاني القرآن لجميع بين النص العربي والترجمة الانجليزية والتعليقات .

قال المترجم : « حتى إذا أتوا على وادي النمل قالت امرأة من قبيلة النمل : يا أيها النمل ادخلوا مساكنكم » ( ص ٣٦٩ من الكتاب )

وتعليق مولاي محمد علي يفيد هذا المعنى وان كانت ترجمة النص كما هو ( قالت ثمة ) وينقل عن تاج العروس أن وادي النمل بين جبرين وعسقلان وأن ثمة اسم قبيلة مثل مازن ومعناها بيض النمل ( ص ٧٣١ من الترجمة ) وفي تفسير ابن كثير لهذه الآية يقول : « ومن قال من المفسرين أن هذا الوادي كان بأرض الشام أو غيره فلا حاصل لها . انتهى »

فما كان عند مولاي محمد علي في التعليقات والشرح أصبح عند طاهر الله خان في المتن والترجمة المختارة .

## والخلاصة :

وبعد : فهذه بعض الترجمات المتداولة . في الجاهات الفكرية ما بين اثبات المعجزات . ومحاولات تأويلها . وما بين اثبات الجاهات ومذاهب والانتصار لها . وما بين اتخاذ بعضها وسيلة لطعن علماء اعلام بتعليقات مضادة الى الترجمة بعد وفاة المفسر ودون اذن منه .

وتزداد الترجمات والكتب على أرفق . مكتبة الاسلامية والفصل بينها يحتاج الى تخصص ومتابعة وتوجيه .

فهل لمجتمعاتنا الاسلامية أن تقوم بدور ايجابي في هذا المجال ؟ خصوصا وان هناك اقبالا لاريد فيه على القرآن ودراسه . في الغرب وفي الشرق الأقصى . وفي أقطار تقدمت في الحضارة والعلم .

وما ذكرته من نماذج الترجمات لا يصورها جميعا . وما ذكره في هذا المقال ليس اغفالا له والمنا رغبة في استعداد أكثر للكتابة عنه .

وارجو أن يوفقني الله الى عرض ثلاثة منها هي ترجمات : عبد الله يوسف علي وعبد القادر الدار يابادي ومحمد أسد وهو أحدثها ولا تزال ترجمة وشروح عبد الله يوسف علي هي الاوسع انتشارا وقبولاً على الصعيد العالمي . وفقهم الله جميعا الى الخير . وهذا ما وايامهم بتور القرآن الكريم .



الكويت د . عبد العزيز كامل

تعالى : قال أعلم أن الله على كل شيء قدير ( البقرة : ٢٥٩ )

قال في ترجمتها : فأنقذ الله عليه النوم ورأى في منامه أنه مات ثم بعث . بعد مائة عام ولكي تنسق الترجمة من وجهة نظره يسمعه بعد أن أعاب بقوله : لست يوما أو بعض يوم . مائرجته عن الانجليزية . الامر كذلك ولكنك شهدت أحداث مائة عام . ( انظر ص ٤٢ من الكتاب )

ورجعت الى ترجمة مولانا محمد علي فإذا به يذكر الموت كما تنص على ذلك الآية ويذكر البعث . ولكنه في الشرح يرجع أن القصة رمزية ويستند في هذا الى ما جاء في العهد القديم في سفر حزقيال ( انظر التفسير : ص ١١٣ . ١١٤ )

وما ذكره مفسرنا في هذا هو الموت والبعث ( كمنال انظر تفسير ابن كثير في هذه الآية ) .

٣ - في قوله تعالى عن آيات نبوة عيسى عليه السلام :

« أن اخلق لكم من الطين كهيئة الطير فأنفخ فيه فيكون طيرا بإذن الله » ( آل عمران : ٤٩ )

قال المترجم : ان اخلق لكم ( أو أصور ) من بين الأفراد القادرين على تقليب هذا التأثير صورا وأنفخ فيهم روحا جديدة وعندئذ سيحلطون كالطير بإذن الله . ( ص ٥٤ من الكتاب )

وبالرجوع الى ترجمة مولانا محمد علي ص ١٤٤ نراه . يذكر الترجمة حرفية ولكنه يضيف في تعليق طويل : ان هذا تشبيه . وان المقصود هو احياء البشر بتور الوحي حتى يستطيعوا التحليق في الأفاق الروحية العالية . بل إنه ليعقب على الصورة الحسية للآية بقوله : وإن كرامة النبي أعلى من هذه الأفعال كصناعة لعب الطير .

يقول ابن كثير في تفسيره هذه الآية وتأكيده صورتها الحسية . وكذلك كان يفعل يصور من الطين شكل طير ثم ينفخ فيه فيطير عيانا بإذن الله عز وجل . انتهى

٤ - وفي ترجمته لقول الله تعالى في قصة سليمان : « حتى إذا أتوا على واد النمل قالت ثمة : يا أيها النمل ادخلوا مساكنكم . . . لا يحطكم سليمان وجنوده وهم لا يشعرون » ( النمل : ١٨ )

# ليبراليون وسلفيون

## ومسميات أخرى

### بقلم : فهمي هويدي

نحن بحاجة لأن نعيد النظر في مصطلحات قاموس حوارنا ، إذا أردنا له أن يتصل ويثمر ، ولا ينحول الى حوار طرشان ! وإذا كنا نعاني من غيبة الحوار - كقاعدة - عن حيائنا العقلية ، فانه في الحدود الضيقة قد يتاح لنا أن نمارس فيها مثل هذا الحوار ، يجب أن ندقق في لغة خطابنا ، حتى لا نستخدم كلمات ومصطلحات فقدت قدرتها على التعبير فضلا عن التوصيل .

فنحن نتداول كلمات مثل ليبرالية وعلمانية وسلفية وتقدمية وعصرية ، وبين ويسار ، وفي ذهن كل منا معنى مختلف لكل كلمة ، الأمر الذي يهدر قيمة المصطلح ، ويهدد عليه وظيفته ورسالته .

وقد مررت مؤخرا بتجربة من هذا النوع ، اذ نشر لي « العربي » استطلاعاً عن منطقة « الهونزا » في أقصى شمال باكستان ( عدد ديسمبر ٨٢ ) ، أعربت في مقدمته عن الأسف لآل وجدت أغلب أهل المنطقة من أتباع الطائفة الاسماعيلية ، الذين لم أجد في قراهم مسجداً واحداً يذكر فيه اسم الله ، وقال لي بعض كبارهم انهم يتجهون بقلوبهم - عبر قلوبهم - الى حيث يقبع امامهم في إحدى ضواحي باريس ، وذلك أفضل عندهم من التوجه بالخرافات - مثلاً - الى قبلة مبنية من الحجر في مكة ! . أدعشتي وصدمتني ما سمعته ، فلم يزد ما كتبت في التعبير عن مشاعري على استخدام كلمة « الأسف » ، في حين أن الأمر يحتمل وقد يستوجب ما هو أكثر .

لكن ما رأيته وسمعته لم يكن المفاجأة الوحيدة ، اذ ما أن تم النشر حتى فوجئت بما هو أغرب وأدهى . فقد قار لي استاذ جامعي كبير المقام ، قرأ ما كتبت ، ان هذا الأسف الذي عبرت عنه ، قد يرضي المسلمين « المتشددين » ، في حين أنه يزعج - كثيراً - المسلمين « الليبراليين » ! لم أصدق اذلي ، فسألته مستفها عما يقصده ، فكررهما على مسامعي قائلاً ان المسلمين الليبراليين لا يكثر ثوبون بمثل تلك الأمور التي عبرت عن أسفي لافتقادها ، ثم أضاف ناصحاً : كفانا

تزمنا يا أخي !!

عقدت الدهشة لساني ، فقلت : يبدو أن الليبرالية عند البعض يمكن أن تقودنا الى درجة يصحح معها الشرك إحدى شعب الإيمان !

ثم توالى ردود الفعل . وتلقت خطابات من بعض القراء الذين توحى خطاباتهم بأنهم اسماعيليون - من القطر السوري في الأغلب - تعاتبني على تلك الكلمة الوحيدة واليشمة التي ذكرتها بقلب كسر . ولم يكن في ذلك غشاضة ، أن يعترض أي قارئ على ما يكتبه الكاتب ، إنما الذي أزعجني حقاً ، هو تلك الحجج التي استخدمها المعارضون في رد ما كتبت . فقد قال أحدهم أنني كشفت أوراقي ، فقبضتني كتاباتي عن خط « عصري » و« تقدمي » ، «أدب أسقط » القناع ، واسجل بيدي اعترافاً بأنني رجعي التفكير ، متشبث بالشكليات والمظاهر . وسأل آخر : كيف تدعو إلى العقلانية والتركيز على مضمون الاسلام ومقاصد الشريعة ، وتروج لفكرة التجاوز عن القشور والتفاصيل ، ثم تخرج علينا بشباب أخرى . رأينا فيها التعصب ( ! ) والتعلق بتلك القشور والتفاصيل !

وفي إحدى الندوات التي شهدتها بيروت ، قدم أحد الاساتذة المغاربة بحثاً بعنوان « قراءة في الخطاب السلفي » تدعو في مجملها إلى ضرورة التحلل من كافة « قيود » ذلك الخطاب السلفي ، لأنها قتل في رأيه العائق الأساسي للتقدم . وسألته : هل يعد القرآن الكريم داخلًا ضمن الخطاب السلفي ، فامتنع عن الرد ، وقال أنه أوضح مقصده في الورقة المقدمة - وكان مضمون الورقة يوحى للأسف - أيضاً ! - بأن كتاب الله في عرف صاحبنا ، مصنف ضمن ذلك الخطاب المطلوب الغاؤه

وكان ذلك اكتشافاً جديداً بالنسبة لي ، أعقبه اكتشاف آخر لفريق أكثر « اعتدالا » - ! - يخرج القرآن من دائرة التراث ويكتسب بالأحداث النبوية - في حين أن ثمة فريقاً ثالثاً - تصورات الأوحاد - يقصد بالتراث اجتهادات الفقهاء وحدهم .

وهذا الفهم المتعدد للكلمة الواحدة ينسحب أيضاً على وصف « السلفية » . وهي القضية التي حصص لها الداعية الشيخ محمد الغزالي فصلاً بعنوان : « نحو سلفية داعية » . في كتابه دستور الوحدة الثقافية بين المسلمين . وفيه يذكر أن السلفية عند البعض هي فرقة من الناس تسكن بقاعاً من جزيرة العرب ، ونحياً على نحو اجتماعي معين . وهي عند آخرين فقه الامام أحمد بن حنبل دون غيره . وعند غيرهم هي مدرسة النص ، دون مدرسة الرأي . ومن مدرسة النص من تسموا بأهل الحديث ، وسيطرت عليهم أفكار قاصرة في فهم الأخبار المروية ، واحذثوا في الحرم فتنه منكورة . . وهكذا .

والشيخ الغزالي ينقض هذه الرؤى المتعددة لمفهوم السلفية ، ويقدم تعريفاً مختلفاً لما يقوله أنها : نزعة عقلية وعاطفية ترتبط بخير القرون ، وتعمق ولادها لكتاب الله وستة رسوله . . . وفهمها للاسلام وعملها له يرتفع إلى مستوى عمومته وخلوده وتجأبه مع الفطرة وقيامه على العقل .

بالمناسبة فإن السلفية عند مسلمي الصين تعني التمسك بالتقاليد والبدع الموروثة مثل زيارة الاضرحة والتلحين في القرآن ، وإياحة التدخين . أما الدين يجاربون مثل هذه البدع ، فانهم يشكلون فريقاً آخر مناهضاً للأول يطلق على أصحابه وصف « المحدثون »

وستطبع أن ترصد في هذا السياق عدداً من الكلمات والمصطلحات الأخرى ، التي تلعب دوراً هاماً في مخاطبة العقل العربي . وتعدد في شأنها المفاهيم وتختلف الاتجاهات التي تحملها ، من فريق إلى آخر ، من ذلك - على سبيل المثال - كلمة « علمانية » أو « علمنة » التي تتردد على السنة الكتاب والمناظرين ، إذ قد تلقى وتستقبل ، على أنها نداء للانترام بمنهج العلم وأساليبه . في حين يرى فيها آخرون أنها صيغة تنظم علاقة الدين والدولة . فمن قائل أنها دعوة للفصل الكامل بينهما ، بحيث تلقى الدولة محايدة تماماً ، لا تنحاز إلى هذا الجانب أو ذاك . ولا تشجع الإيمان الديني



بأي صورة من صوره . وقائل بأنه حياد إجمالي تدعم فيه الدولة القيم الدينية في عمومها . لكنها تقيم في شرعائها سورا حاجزا **Wall of Separation** بين الدولة وبين التورط في تأييد أو تشجيع مذهب ديني معين . وهو ما ذهب اليه المحكمة العليا الامريكية في العديد من أحكامها . وقائل بأن العلمانية تعني وقوف الدولة ضد الدين . فيما يسمى في الاتحاد السوفييتي بضمان حرية الدعوة الى الاخلاق . بل أن ثمة تيارا اسلاميا حديثا من رموزه الامام محمد عبده ( يقبل بفكرة العلمنة . وإن حملها بفهوم مختلف تماما . يقوم على رفض فكرة حكم رجال الدين . أو ما يسمى بالثيوقراطية . ويدعو الى ضرورة « التمييز » بين الدين والدولة ( والتمييز درجة بين الفصل والوصل ) بحيث . يكون الحكم في الدولة مدنيا . بمعنى أن القائمين به يستمدون سلطانهم من رضا الناس واختيارهم . وإن حكموا باسم الاسلام والتزموا في حكمهم بشرائعه .

وهذا ليس قائم أيضا في تلقي مصطلحي العصرية ( العصرية عند البعض ) والتقدمية . بين فريق يفهم العصرية على أنه التحاق كامل بالموقف الغربي في مختلف القيم الدينية والاجتماعية والسياسية السائدة . وفريق ثان يرى فيها تحديثا للأحكام الفقهية بحيث تصبح أكثر ملاءمة لروح العصر . مع التزام بالأصول والكتابات في الرسالة الالهية . وطرف ثالث يفهمها باعتبارها « تجديدا » في الدين ذاته . يتضمن الانخراط من الاصول - بعضها أو كلها - ولا يمنع من أن يستقي من الخطاب الالهي ما يوافق تصوره للمصلحة . متبينا بعض النصوص أو المواقف . ومعارضاً أو متحفظاً تجاه نصوص ومواقف أخرى . وهو المنهج الذي عبرت عنه بعض الرسائل التي عكبت على موضوع المحوza . نفس الشيء ينطبق على « التقدمية » التي يتعامل معها البعض بالتفسير الأول لكلمة العصرية . ويقبلها البعض بالتفسير الثاني . في حين أن بين التيارات الاسلامية من يشك كثيرا في المصطلح . ويعتبره غطاء أو تهيدا للشيعوية . وقد تكيفنا هذه الأمثلة . فليس تتبع المصطلحات هو هدف هذه المناقشة . وإنما قضية « الانقراط الفكري » في ساحة الحوار العربي الاسلامي . هي موضوعنا الأساسي . وقد نرصد في تحديد أسباب هذا الانقراط ودوافعه عوامل عديدة من بينها :

طبيعة العصر الذي نعيشه . الذي يوصف - بحق - بأنه عصر التفاصيل . الامر الذي يعطي للظاهرة أبعادا تتجاوز حدود الواقع العربي . ذلك أن الاتساع الهائل في المدارك والمعارف . فتح الباب لمزيد من التدقيق في المصطلحات الفكرية السائدة ومزيد من الفرز في المواقف التي تعبر عنها . والخلاف حول مدلول كلمتي اليسار واليمين وتعدد درجات كل من الاتجاهين . نموذج لذلك .

اختلاف طبيعة الممارسات التي تمت في ظل تلك المصطلحات . ذلك أن المصطلح يظل متوهجا وجذبا . طالما ظل أملا وحلمنا لحملته . لكن انتقاله الى حيز الممارسة والتطبيق . وتداخل القيم التي حمل بها في البداية مع عناصر الواقع . من تركيبة بشرية الى مصالح سياسية وقومية . الى خلفيات تاريخية . هذا الاختيار قد يشكل صياغة جديدة للمصطلح . سلبا أو إيجابا وفي ساحة الفكر الاسلامي فإن كلمة السلفية نموذج آخر . بل أن كلمة الاجتهاد التي تتعلق بها في المشرق العربي باعتبارها أحد أبواب الفقه التي تعود الى مواكبة التقدم وملاحقة ما يستجد في مسيرة الانسان . هذه الكلمة محل شبهة في المغرب العربي « تونس » خاصة . إذ تعتبر هناك غطاء مزيقا لمخططات التحلل من الاسلام واسقاط بعض تعاليمه . ولم يكن هذا المفهوم أن يسود لولا الدور الذي لعبته بعض الممارسات في الاساءة الى المصطلح . والغاء الشبهات من حوله .

اختلاف الانتماءات والمدارس الفكرية . فغير المسلمين الذين كانوا الأكثر تحمسا لمصطلح العلمانية . لا يتوقع منهم سوى تفسير واحد للمصطلح . هو عزل الدين ( الاسلامي في هذه الحالة ) عن الدولة . وقد تبرر مخاوفهم الحقيقية أو الوهمية هذا الموقف . ومن الماركسيين من لا يفهمون العلمانية الا بأنها شل لحركة الدين . والعمل على تقليص دائرة نفوذه . والعرب من أبناء الثقافة الغربية . الذين عادوا الى وطنهم بالتحقق حضاري وتمثل لمختلف

صياغات وإفرازات الحضارة الغربية ، مؤهلون بطبيعة اختيارهم لتبني التفسير الغربي للعلمانية . وإبناء الثقافة الإسلامية المعاصرة يعذرون أيضا في قبولهم للمصطلح بتفسير مختلف عن هؤلاء . وهؤلاء .

ثمة عنصر آخر في دائرة الأسباب ناشئ عن نقشي ظاهرة انفصال القول عن الفعل في العالم العربي ، على المستوى الثقافي فضلا عن السياسي مما فتح الباب لمختلف الانتهاكات والتجاوزات التي فرغت المصطلحات من مضامينها ، وأصبح من الممكن أن يتضوي أي شيء تحت أي شعار . وما يحدث باسم التصوف أو السلفية نموذج لذلك ، أما في السباسة فما يجري باسم الاشتراكية والديمقراطية والثورية ، فحدث ولا حرج !

أخيرا فإن الأمر لا يخلو أيضا من تمويه وتزييف . فإذا كان مقبولا في الغرب أن يعلن الإنسان عن موقفه الفكري والعقدي ، أيا كان شدوده ، دون أن يتعرض لأية ردود فعل سلبية ، فالمنأخ العام لا يقبل هذا الأمر بسهولة ، في أكثر الأقطار العربية . الأمر الذي يضطر معه البعض لأن يتخفى وراء صياغات ثقيل اجتماع وسياسيا ، ولا تضر بأصحابها . فحظر المنظمات الشيعية في أكثر البلدان العربية . اضطر منظمو تلك المنظمات إلى استخدام لافنة « التقدمية » . وإذا كانت الضرورة هي التي أمست سلوكا كهذا للتنمية والتمويه . إلا أن هناك آخرين زيقوا على الناس شعارات تخفى مواقفهم الحقيقية ، مثل أولئك الذين يلتحفون باللبيرالية للتوصل من الدين والانتقاء من تعاليمه .

إن الأمر أكبر وأعقد من أن يجسمه فرد أو سلطة . وإذا كانت حكومة ماليزيا قد أعلنت منع استخدام كلمة الإسلام بين المرشحين في الانتخابات ، منعا للمزايدة واستئارة المشاعر الدينية لدى المسلمين ، فإن ذلك يعد من قبيل التكرين المؤقت ، الذي لا يجل ولا يربط .

وحق تفرز الممارسات والاجتهادات الفكرية مصطلحات ومسميات أخرى ، تعبر بأمانة عن مضمونها الحقيقي ، فقد لانجد مقرا من الحاق الأوصاف بالأسماء ، إذا لم نستطع أن نقدم الأفكار بعيدا عن المصطلحات والشعارات ، وإذا كان الغرب لجأ في السنوات الأخيرة إلى استخدام عبارة « يوروكو ميونيزم » ، أو الشيوعية الأوروبية ، ليميزها في الضمير الغربي عن شيوعية العالم الاشتراكي ، وربما لينتق الماركسية من شوائبها التي يرفضها المنطق الغربي ، خاصة في مجال الحريات والديمقراطية ، وإذا كان الاقتصاد الغربي قد أطلق وصف « بترودولار » على أموال القواض التطفية ، ليميزها عن رأس المال الغربي الخالص . وإذا كان الفقه الدستوري قد لجأ إلى نفس الأسلوب في تحديد هوية أنظمة الحكم ، ففرق بين ديمقراطية رئاسية ، يتمتع فيها الرئيس بسلطة أوسع ، مثل الولايات المتحدة ، وديمقراطية برلمانية يتمتع فيها البرلمان بسلطة أوسع مثل إنجلترا وفرنسا . . إذا كان مبدأ إضافة الوصف إلى التسمية معمولا به ولا شدوذه فيه ، فلماذا لا نحاول أن نستخدم المنهج في علاج التشويش والاضطراب في حياتنا الفكرية . فنقول علمانية كذا أو سلفية كذا أو ليبرالية كذا ، بدلا من أن تلقى الكلمة ونظلم تضرب أحاسا في أسداس لنعرف ماذا يعني بها المتكلم . خصوصا وإن كافة المصطلحات المتداولة بدأت أوصافا ومواقف ، قبل أن تصك وتضاع في مسميات وشعارات .

وفي المربع الإسلامي ، فإن الداعين إلى رؤية واعية لرسالة السماء ، ترتكز على إقامة علاقة صحيحة وحيمة بين الدين والدنيا ، تنقذ الأجيال من دوامة الصراع المتفعل بين الوحي والواقع ، وبين الضمير والفعل . . هؤلاء ، كتب عليهم أن يخوضوا معركتهم الضارية والشرسة على جبهتين عريضتين ، جبهة الذين يتخاصمون الدنيا ، وجبهة الذين يتخاصمون الدين . وستظل مشكلة حملة تلك الرؤية الواعية هي أن يصعدوا سهام هؤلاء وهؤلاء ثم يواصلوا تقدمهم في الوقت ذاته على طريق رحلة الألف ميل .

وهي معركة لا يد من كسبها يوما ما ، لأنها في حقيقة الأمر معركة أغلبية المسلمين بملاييمهم الساحقة والصامتة . . أما الانزمام فيها فبعده الطوفان !

# حدث ذات ليلة ممطرة

بقلم : فهد الدويرى



أحدنا قط . فكنا نرد إهمال أبيه الى كثرة تجارته وأسفاره أما  
معاملة امرأة أبيه فهي أمر شائع لا غرابة فيه .

وكننت القاء يوميا بحكم الصداقة وبحكم الجوار يوم  
كننا طلابا نلتقى عصرا في مكتبة المدينة حيث نقرأ ما جد من  
صحف ومجلات وكتب وبعد أن نتداول ما نقرأ نغضى  
للسير في الأسواق المختلفة دون قصد كما يفعل من ليس له  
من عمل ثم نعود كل الى بيته . وحين افترقه يوما أذهب  
سائلا عنه في بيته فكنت أبحث عن ابنة عمه أولا فإذا  
وجدتها تقدمتني نحو المنزل بقامتها الطويلة ، عاضة طرف  
« بختها » بأسنانها راكضة أمامي فإن كان صاحبي مريضا  
استأذنت لي الصبية وعدته راجعا له الشفاء ، وإن لم أجده  
عدت أدراجي .

\*\*\*

والتحقت أنا بأحدى الوظائف في حين ظل صاحبي  
يعيش في فراغ بعد أن اكمل دراسته ، وكننت أعرف أنه  
حاول الحصول على وظيفة ولكن أباه كان يمنعه من العمل  
بل ويحذر أصحاب الأعمال من توظيف ابنه . لماذا ؟  
ذلك ما لم أكتشف سببا له .

والحياة في مدينتنا في تلك الحقبة مملّة ، رتيبة ، والعيش  
في محلتنا لا يتحول ولا يدخله التغيير مثل جربان ماء في

اثنان وأربعون سنة مرت ولم يبرح ذاكرتي ذلك اليوم  
الممطر من شتاء قارس البرد ، برد بلدنا الصحراوي الذي  
ينخر العظام ، لا تدفئة سلايس ، ولا تخفف من غلوائه  
نار . ولكن . . لنبدأ القصة من أولها .

صاحبي الذي أقص قصته شاب عرفته منذ الطفولة  
طويل القامة نحيفها . . بل لقد بلغ منه التحول حدا  
جعلنا نطلق عليه اسم « المسلول » ، ومع ذلك فقد كان  
يتمتع بصحة جيدة ، لا يشكو مرضا ولا نتابه وعكات  
ولعل تحول جسمه كان وراثته في عائلته فقد كان شياها  
كلهم جلدا على عظم ، حتى ابنة عمه كانت مثل عمود  
الخيزران . وكان مرحا طلق المحيا تضحك من قفصاته  
ونكاته ونستزيده ، على أنه كان يتعرض أحيانا لحالات من  
الشروود والكآبة فيبدو قليل الكلام منطويا لا يرد على  
حديث ولا يجيب على سؤال إلا باقتضاب شديد يدعو الى  
الاستغراب .

وكان يتيم الأم يعيش في محلتنا وسط البلدة هو وأبوه  
وزوجة أبيه في بيت عادي كبقية بيوت المحلة ، تجاوره  
منازل يعيش فيها أقاربه من أعمام وأخوال . ومع أننا كنا  
نسمع أحيانا عما مايلقاء من امرأة أبيه من معاملة قاسية ومع  
أننا كنا نسمع أيضا عن إهمال أبيه له الا انه لم يكن يشكو





سوق من الأسواق ليعترف لي في بساطة ومرح أن في هذا السوق صاحب دكان يدينه روية أو روبيتين لم يسددها له بعد وكنا نعود الى هذا السوق فيها بعد فادرك أنه قد سدّد دينه .

و ذات عصر استوقفتني وصاحبي حادثة في السوق . كان رجل سنيي العمر يمسك بيده غلاما في نحو الثالثة عشرة ، كان الرجل في قمة غضبه وكان يضرب الصبي في عنف بالغ وكان يصيح فيه بين أوتة وأخرى ضعيت الفلوس . . . هه . . . خذ ويعود إلى ضربه من جديد .

وتدخلنا مع بعض من في السوق وخلصنا الصبي من بين يدي الرجل بعد أن شيع ضربا . . . واستأنفنا مسيرنا قليلا ثم استوقفتني صاحبي ليقول: ذكرتني هذه الحادثة بشيل لها جرى لي حين كنت في سن هذا الغلام . . . واستطرد يحكي لي قصته

كانت أمي رحمها الله بعكس أبي تحبني حبا أشعر الآن انه كان أكبر حب عرفته في حياتي وكنت مدبلا معمرزا عندها لا يرد لي طلب ولا أشتهي شيئا الا وقدمته لي أما أبي فقد كان يحاسبني عن الهفوة الطفولية ويعاقبني أقسى العقاب على الخطأ النافه . وأذكر بين ما أذكر في أيام طفولتي أنه أعطاني ذات يوم أربع آتات لكي أشعري « حبا » لعلف الغنم في البيت وقبل أن أنطلق لأداء المهمة امسكني بيد ولطمني بالأخرى لطمت أحر لها خدائي ، فلما رأي أنألم ورأى دهشة صديق كان يقف معنا قال أبي لصاحبه .

هذه حكمة يابو محمد . . . أضربه الآن كي لا يضع الدراهم غذا !  
ثم التفت الى معنا :  
هيا أذهب

وعدوت الى سوق ( الجث ) شادا على قطعة الأربع آتات بكل قوتي وكأنها تحاول أن تملص من يدي كانت نفسي مليئة بالخوف وجسمي يرتعد كله فكنت وأنا أسير لا أسمع ولا أرى شيئا مما يجري حولي .  
كان طعم قمي الجاف مثل من القم طينا حامضا . . . كنت ذاهلا تماما حين وقفت أمام البائع ولم أعرف كيف عرضت له طيني ، فلما وزن لي « مدار الجث الصغير » راح يتطلع إلي في استغراب وشعرت أخيرا أنه يطلب مني الثمن وهنا أسقط في يدي . . . لم أجد الأربع آتات ! . . .  
ياالله ، هلكت .

هنا صور لي الخوف حجم الطامة ، وجسم الفرع كارتني المقلبة ولا أدري كيف انطلقت أركض عائدا الى البيت . . . غريزة النجاة أركضتني حتى أصل الى البيت قبل أن يفرغ أبي من صلاة المغرب في المسجد لكي الجأ الى

جدول لذلك لم يطرأ طاريء على مسيرة حياتنا أنا وصاحبي غير أني أذكر عصر يوم أخبرني فيه بطريقة سريعة أنني لو احتجبت الى من يدلني عليه يوما فلن أجد عائشة فقد ( خفروها ) ولم أر في مثل هذا الثبا شيئا غير عادي فكل النبات يخفرون حين يبلغن الثانية أو الثالثة عشرة ولكن وجه صاحبي القاتم الخزين دفعني الى سؤاله :

وماذا في ذلك كل النبات مصيرهن « الحفر » وسوف أجد من يدلني عليك غير عائشة ؟

وتطلع في برهة ثم صمت صمتا أدركت معه أنه لم يكن يتوقع هذه الاجابة مني ولم يلبث أن غير موضوع الحديث وانطلق يتحدث عما قرأنا حول المشادة الأدبية الشهيرة التي كانت قائمة بين الدكتور زكي مبارك واحمد أمين على صفحات مجلة الرسالة التي كنا نتخاطفها كل أسبوع شراء من يقدر منا على الشراء واستمارة لمن لا يملك قيمة المجلة التي كان لها قراء كثيرون وكنا أنا وصاحبي بجانب الدكتور يجذبنا أسلوبه الشيق المثوب فمن ذا الذي لا يجذبه عناوين مقالات الدكتور العظيم مثل « جناية أحمد أمين على الأدب العربي » وكانت تشدنا إلى زعيمنا الدكتور هذه الثروة من الحجاج والبراهين يقذفها الزعيم في وجه خصمه سريعة . . . أسرع من رصاص مدس إلى ، وأذكر أنه لم يكن يعنينا بومها أن نحص تلك الحجاج والبراهين فنحن معه على مذهب شاعرنا .

لا يسألون أخاهم حين ينتدبهم

لنائبات على ما قال برهانا

بل كنا لا نأبه بأراه الرجال الكبار الذين كانوا يرموننا بالنقص والافتقار والتسرق فان آراءهم تلك مثلهم سنا . . . تجاوزها الزمن

\*\*\*

وانتقلت الى حي جديد بعيد بعض البعد عن حينا القديم ولكن صحبني لصاحبي ظلت موصولة كما كانت وبقينا نواصل الحياة المتماثلة سنوات حاول فيها صاحبي أن يلتحق بعمل فكان له أبوه بالمرصاد ، وحاول الزواج من ابنة عمه إلا أنها رفضته هي وأبوها وأمها كذلك . . . وعجبت لهذا الرفض فهي ابنة عمه لحما ، ولم تكن جبلة باهرة الجمال ولم يكن هو قبيحا ولم يكن أهلها أثريا ولم يكن أهلهم فقراء واصابني حيرة الصديق إذ لم أكن أجرو على سؤاله مقتضا حياتنا الخاصة ولم يكن هو يبتني نجواه . . . كنت أعرف هذا الصديق المثقف الواعي الفارء لكل ما تقع عليه عيناه ، الشاب صاحب تلك الانتماسة الحنون ، والقلب الطيب ، حقا كنا حين نمر في بعض الأسواق يستوقفي فجأة ليطلب مني النكوص عن

وانتهت حكاية صاحبي فضحكنا ، وأستأنفنا مسيرنا .  
هذه هي الحكاية الوحيدة التي أعرفها عن طفولة  
صاحبي

\*\*\*

أدخلنا جديدا على غط حياتنا اليومية أنا وصاحبي صرنا  
بعد أن نخرج من المكتبة وننتجول في الاسواق نجلس في  
مقهى شعبي في طريقنا قبل أن نعود إلى البيت . كنا نجلس  
على أريكة خشبية طويلة تسع ثلاثة أو أربعة من الرواد  
وكانت الأريكة عارية تماما ، ومتكا البدن فيها متسخان ،  
وقد مد فوقها حصير ممزق .

وكانت أريكتنا تلك قريبة من الراديو الذي انطلقت منه  
أغانٍ صاخبة ولم تكن من هواة هذه الأغاني المزعجة ولكننا  
كنا نصبر عليها انتظارا لشرات الأخبار التي نسمعها من  
إذاعات أنقرة ولندن تحمل لنا الجديده من أحداث الحرب  
العالمية الثانية . وكنا في الحرب كما كنا في الأدب لا توسط  
بيننا ولا حياء فنحن مع هتلر وموسوليني والميكادو ، نقف  
معهم وننصب لهم . لاحبا ولكن كرها للانجليز .  
ذلك الكره الذي كان يملا قلوبنا بلا حدود .

وكان صاحبي الهادي ذو الانسامة الرقيقة يتسربل  
حزن حزن العالم كله إن سمع خيرا في غير صالح المحور ،  
في حين يتطلق ضاحكا شامتا بكل فتونه العارمة حين يذاع  
خبر فيه هزيمة الحلفاء .

وفي إحدى الأمسيات وبعد أن انتهينا من شرب الشاي  
قفز صاحبي كمن نسي شيئا وقال لي :  
- أتأني معي ؟

- خير إن شاء الله

فأجابني :

لن نذهب بعيدا . أول السوق . دقائق ثم نعود  
قبل نشرة الأخبار . وسرت معه .

كانت بوادر المساء تغشى السوق وأصحاب المتاجر  
يغلقون محلاتهم والحرس يجسرون أفعال الدكاكين في قفصة  
مسموعة لتأكد إقفالها . ووقفت أنا وصاحبي أمام دكان  
نعرف صاحبه كثيرا ما وقفنا عنده ، وأخذ صاحبي يقلب  
كومة من الخبال معروضة في الدكان يقبس هذا ويشد ذاك  
ويجس الآخر حتى انتهى إلى حبل متين اختاره وتند البائع  
تمته ، وشيعنا البائع وهو يقول لصاحبي : -

- لن نقتل معزاك من هذا الخبل . إن قطعته  
سأعطيك آخر مجانا .  
وعدنا إلى المقهى .

كان هناك حشد كبير اناس جلوس ، واناس لم يبق لهم  
ما يجلسون عليه فوقفوا يتصنون للمذبح . كان الصمت



أني لتشتلي من هذه المحنة . ورحى الله فلم أجد أبى في  
البيت . وحين هممت بالانسدفاع نحو أمي وقفت  
مصعوقا . أحسنت كأن شيئا ما يشد شعر رأسي كان  
العرق يتصبب من جسمي كله . ونظرت الفرعة مركزة  
على يدي .

كنت أمسك بالأربع أنات التي كادت تقطر من  
عريقي . كانت هناك في يدي طول الوقت .

وبنت أمي ، ووقفت شاخصة تنظر إلى كانت هلع  
متوترة حائرة لأنها كانت تعرف أبى .

ومرت دقيقة قبل أن يهتف بى :

ارجع إلى السوق واشتر ( الجت )

وحين درت مأخوذ اللب صاحبت بى ثانية :

- إذا وجدت السوق مغلقة فقل لأبيك عند العودة أنك  
لم تجد « حيا » صالحا . وأنت تأخرت في البحث .

سائدا تماما الا من صوت المذيع وفجأة انفلت الضمير  
وتهللت الوجوه وساد المقيح فرح غريب .

لقد أغرق الألمان غواصة انجليزية .

هتف واحد كان يقف بجوار الراديو

يعيش ابو راكان

كان يتصدق هتف فكب على الرقباء ماء التوربة .

وصاح آخر يبدو عليه آثار النعمة

- عباس ... شاي للجميع على حساب .

وزعن صاحب المقهى في القضية العاملين لبوزعوا  
الشاي فيها وقف هو يعد الفناجين .

ويبدأ الحشد ينفض ولم يبق الا رواد قلائل فاستطعنا انا

وصاحبي أن نحصل على مقعدين على إحدى الأرائك .

لم يكن في منازلنا راديوات ، وحتى لو حصلنا على الراديو

فأين الكهرباء ... رحنا نعلق مع الرواد على ماسمعتنا من

أخبار ...

حتى الهتود لن يستجيبوا لتداء الانجليز ، ولن يقاتلوا

هتف ... اهم آرين مثله

ورد آخر .

- لا ... شيء آخر أيضا ، سمعت من صديق وصل

من بومباي أسس أن الجنود المسلمين في الهند امتنعوا عن

استلام بنادقهم واستعمالها فقد انتبهوا الى أن الانجليز

يزنوبها بشحم الخنزير !

وطارت قهقهة مجلجلة

وعلى صاحبي على هذه الاحاديث في ثيرة مترته تذكرك

بمعلمي المدارس .

- لن يقف في وجه المحور شيء ... عزيز المصري

انضم الى صفوف الألمان في الصحراء الغربية .

من داخل المقهى سمعنا صوتا لرجل بالغ الأناقة ،

يعنى رأسه عقاب مكسور دلالة واضحة على أنه توخذا سفر

قال وهو يلثم بشته خارجا :

- غدا ... اذا غرقت للانجليز سفينة « الشاي » على

حساب .

وراح الجميع يملعون بنصر المنحدر الأكيد ، والنفت

إلى صاحبي اذكره بتأخرنا عن موعد العودة الى البيت

ولكنه كان راغيا في البقاء مدة اطول ، قال :

هل شئت هذه الجلسة الطيبة ، لا يحب الله لنا وغم

أملا ... فلو أذن الله أن يتصر جون بول لكات كارتة

انسانية .

فقاطعته .

أفرض ... يعنى ... انكسر المحور

فرعق

- أخرجه من فمك

- أخرجتها .

وانتهت السهرة وكانت الليلة حائلة الظلمة والغيوم

ملبدة في السماء منذ ثلاثة أيام والبرد قارس تصطط منه

الاستان .

وبقاياء مياه المطر صنتت بركا صغيرة موحلة على طول

طريقنا ، وكان بيته هو الأقرب فسرتا نحوه ندوس الطين

اللزج متحاشين المياه القذرة حذرين من الانزلاق على

أطراف الطرق وكانت جدران البيوت التي نسير تحتها مبنية

من الطين التي كأغلب بيوت المدينة ، وكانت المزاريب

القائمة تحت الأبواب تشكل حفرا كثيرا ما ننكفئ بها وبين

حين وآخر يمر شيخ إنسان ... امرأة ملتفة بعباءتها يسير

أمامها صبي بيده سراج ينير لها الطريق . أوشيع عائد من

صلاة العشاء وضع عباءته فوق رأسه يتشخص بسبعته .

أو شاب بيده مسحة يشق للنساء طريقا يخرج من بيته الى

الشارع .

- تصعب على غير ... في أمان الله .

وأجبت صاحبي :

- في أمان الله

\*\*\*

عند دخولي في صباح اليوم التالي كنت في أحسن

حالاتي ، فقد خرجت من البيت بعد دهاء الوالدة لي

بالتوفيق وجلتها المقطعة ، الله يكفك شر الحساد ...

كأنني قارون الزمان .

وعند دخول المكتب صفعي أحد زملائي بقوله :

- الظاهر انك تأخرت في المقبرة

- مقبرة ... أي مقبرة ؟

- وتسمرت أمام محضني فاغر القم ، وعلى وجهي سؤال

هائل

من مات ؟

- ألا تعرف ... صاحبك ... انتحر البارحة ... وجدوه

معلقا بجبل في سقف غرفته .

وجلس أمام مكتبي إذن مات صاحبي المسكين أبي

حياته بيده . وأحسنت بجسمي وقد تصلب تماما .

انتهى ... ألقيناه في سفينة الأحياء الماخرة عياب الدهر

ونحن ننصوره الآن يتقاذفه موج العدم ، ونحن في السفينة

نتنظر ...

انتحر صاحبي بالجبل الذي اشتريته معا .

ولكن لماذا ؟

مالذي دفعه الى هذا المصير ؟

قسوة امرأة الأب ؟

إهمال الأب ؟

حيه الفاشل ؟

إنه لم يذهب وحده .

لقد أخذ سره معه .

# لقاء الشهر

مع : الدكتور خير الدين حبيب

الدكتور خير الدين حبيب القائم بأعمال  
مدير مركز دراسات الوحدة العربية . شخصية  
عربية معروفة بنشاطها ودورها القومي . تولى  
الوزارة في العراق . قبل تولى منصب مدير  
البنك المركزي العراقي .



مركز دراسات  
الوحدة العربية  
الدور والمستقبل

حوار : مصطفى نبيل

ذهبت اليه لمناقشة قضايا الوحدة التي رغم حقوت أصوات المتأدين  
بها . إلا أنها أكثر الأصوات صدقا . وأكثر الأهداف حيوية . فوجدته  
يقود معه بعقليته التنظيمية الى مركز دراسات الوحدة العربية  
وخططه ونظمه وإنجازاته .

فهى بالنسبة اليه الوليد الذي أشرف على ولادته . ويراها الآن  
شابا . ويكفيه أن المركز في أكثر الأوقات صعوبة وفي ظل الاجتياح  
الاسرائيلي للبنان أصدر خمس دراسات . واختار الرد على الهزيمة  
بتكثيف عمله الوجدوى .

لقد قام هذا المركز في إحدى مراحل الجزر التي تمر بها الأمة العربية  
بدوره في حمل الرسالة وانعاش الفكر الوجدوى العربي . بعد أن  
غابت أعمال العديد من الجهات مثل معهد الدراسات العربية الذي  
تولى من قبل هذه المهمة .



## وبدأت حوارى معه

قلت : قام مركز الوحدة العربية للحفاظ على فكرة الوحدة حية . واقتحام مفكريا للمشاكل وتقديم حلول علمية مدروسة حول كل قضايا الوحدة العربية . في أي ظروف قام المركز . وما هو الأساس الذي قام عليه ؟ وهل العلية التي تواجهها مسيرة الوحدة العربية هي عدم الوعي بأهميتها ؟

قال : - بدأ التفكير في إنشاء المركز بعد هزيمة يونيو حزيران عام ١٩٦٧ . وبعد فشل التجارب الوجودية السابقة . وتكوينات قضاة لدى عدد من المفكرين الوجوديين بأن الفشل يعود في بعض جوانبه الى تخلف الفكر العربي الوجودي عن الواقع والحركة السياسية التي تواجهه . مما يستوجب قيام مؤسسة فكرية تعمل في المجال الفكري والثقافي . معنى مختلف نواحي شؤون الوحدة بصورة عقلانية وموضوعية . وقامت اتصالات بين عدد من هؤلاء المفكرين وتبلورت في أوائل عام ١٩٧٥ في بيان تأسيس صدر عن ٣٢ شخصية منهم . وأعلن البيان قيام المركز . وحدد أهدافه . ووسائله لبلوغ تلك الأهداف . وقد تلى البيان التأسيس في يناير كانون الثاني عام ١٩٧٦ في أول اجتماع للمركز . وأقر النظام الأساسي والمداخل . وتم تشكيل مجلس أمناء المركز من المؤسسين . وتم انتخاب اللجنة التنفيذية التي حددت لها مدة ثلاث سنوات . وقرر أن يكون مقر المركز في بيروت . وحرت محاولة لم تنجح لاقامة فرع للمركز في الكويت للعمل مؤقتا . وعاد المركز وياشر نشاطه الفعلي في بيروت في أوائل عام ١٩٧٨ . أي أنه الآن في السنة السادسة من عمله الفعلي .

## انحسار الفكر القومي

قلت : مقارنة بالظروف التي نشأ فيها المركز والظروف الراهنة هل ترى انه حدث تغير في المناخ الفكري أو في الأوضاع السياسية . مما يقرب إنجاز الوحدة العربية ؟

قال : - يبدو لأول وهلة أن هناك انحسارا في المد والفكر القومي . وأن هناك انحسارا أيضا أصاب فكرة

بعض الكتب التي صدرت عن  
مركز دراسات الوحدة  
العربية .

الوحدة العربية ويكشف الواقع العربي الراهن أكثر من دليل على هذا . ولكننا في المقابل نرى أن الأحداث التي مرت على الوطن العربي خلال السنوات الخمس الأخيرة أثبتت بما لا يدع مجالاً للشك أن قضية الوحدة العربية ليست مسألة عاطفية ووجدانية فقط . بل هي ضرورة لمجابهة الأخطار وحلها . فمستقبل كل قطر عربي على حدة بات مهددا . والأمة العربية كلها تعيش هذه الأخطار . وتظهر الحاجة الآن أكثر مما كانت عند تأسيس المركز الى تكثيف النشاط الفكري والثقافي والوحدوي لتبصير الأمة العربية بحكومات وتسعويها بما ينظر لها . إذا استمر الحال على ما هو عليه . وبما يمكن أن يكون عليه حالها إذا التحمت الى قدر متزايد من التعاون والتضامن والتوحد . والفشل الذي حصل في السنوات الأخيرة يثبت صحة فكرة الوحدة العربية أكثر مما ينفيها . وتصبح الحاجة للنشاط الفكري الوجودي أكثر إلحاحا . فمثلا أصبح من ضمن المعرفة العامة أنه من الصعب تحقيق تنمية قطرية حقيقية في أي بلد عربي . وأنه من المستحيل تحقيق الأمن القومي لأي بلد عربي على حدة وبدون تحقيق تلك الوحدة .

وتساءل الدكتور خير الدين حبيب : كيف يمكن مواجهة الصلف الاسرائيلي الذي طال المصاعل الذري العراقي وأعلن ضم اجولان . وبعد أن أصبح الجميع معرضين للخطر الاسرائيلي ؟ ولا سبل لمجابهة هذا الخطر الا بتكاتفنا ووقوفنا صفا واحدا فلا يوحد بلد عربي يستطيع وحده مجابهة الخطر الاسرائيلي أو يتجوس من هذا الخطر .



وتجاوبه مع ما نظرحه من بحوث وأفكار ، وبقي هناك . بعد هذا - الحاجة الى توسيع نشاط المركز حتى تصل مطبوعاتها الى شرائح أخرى من المجتمع العربي من غير المثقفين ، وهو ما تحاول أن تنصدي له خلال هذا العام . وتقرر إصدار سلسلة جديدة من الكتب تحت عنوان « الثقافة القومية » تكون في حجم كتاب الجيب وتعالج الأمور بأسلوب سهل ومبسط دون أن يكون على حساب الموضوعية بحيث تصل هذه الكتب الى قطاعات أوسع من الشعب العربي . ولا نستطيع أن نستوعب كتب المركز الحالية . . »

## لقاء المفكرين

قلت : لعل حيوية الموضوعات التي تناوفا ندوات المركز ، واجتماع عدد من المفكرين العرب من البلدان العربية المختلفة ، يؤدي الى التعرف على التيارات السائدة في كل جزء من أجزاء الوطن العربي . وتبين نقاط الالتقاء ونقاط الاختلاف . خاصة مع حيوية الموضوعات المطروحة . مثل القومية العربية والاسلام . والأمن العرب ، والعمالة الأجنبية في الخليج ، وتوجيه النقد العربي . . ؟

قال : « بالنسبة للندوات أعد المركز حتى الآن عشر ندوات ، يدعى لكل ندوة ما بين حسين وستين مفكراً عربياً في المجالات المختلفة . ويحرص المركز على أن تعرض وتناقش وجهات النظر المختلفة ، وغالباً ما تكون هذه الندوات مغلقة لتنتم ياخربة الكاملة ، ثم تنشر جميع البحوث والمناقشات في كتاب يصدر عن المركز .

وهل هناك طريق غير الوحدة للوقوف أمام عريضة اسرائيل ؟ ! »

قلت : ألا ترى أن تجربة المركز تحتاج الى الانتقال من مجرد تنمية الوعي بفكرة الوحدة العربية الى مجال جديد للعمل الوجدوى . . ؟

مثل . . ولم أكمل حديثي . .

فقد قاطعتي قائلاً : لقد كنا واضحين منذ البداية في هذا الموضوع ، مؤكدين على طبيعة العمل الفكري والثقافي للمركز أملاً في أن تترجم الجماهير العربية والمؤسسات العربية المختلفة هذا التيار الفكري الى حقيقة ملموسة . وقد أكدنا على أن المركز لا يهدف الى قيام حزب أو تجمع أو جبهة سياسية ، وكانت تجربتنا في السنوات الخمس الماضية أكثر من مشجعة . فقد أصدر المركز مجلة المستقبل العربي ، في مايو أيار عام ١٩٧٨ ، وكانت تصدر مرة كل شهرين ، وأصبحت تصدر شهرياً منذ أوائل عام ١٩٨٠ . وقد صدر منها حتى الآن ٤٨ عدداً ، والاقبال المتزايد على هذه المجلة التي توزع ما يزيد عن عشرة آلاف نسخة حالياً ووصوها الى جميع الأقطار العربية فيما عدا بعض الأعداد القليلة التي تمتع هنا وهناك ، هو نجاح كبير للدور الذي تستهدفه .

كما أن صدور ٣٦ دراسة عن المركز تناول القضايا الوجدوية المختلفة ، وتزايد الاقبال على هذه المطبوعات حتى بلغ عدد النسخ التي وزعت من كتب المركز خلال عام ١٩٨٢ وحده ورغم الظروف التي مرت ببيروت ما يزيد عن ٣٠ ألف نسخة ، وإعادة طبع بعض كتب المركز ٣ طبعات . كل ذلك يشير الى حاجة ورغبة المواطن العربي

ونلقى المركز مساعدات من كبل من دولة الاسارات العربية والكويت والعراق وليبيا وقطر والبحرين . و قد تكن أى من تلك المساعدات مصحوبة بأية قيود أو شروط تؤثر على استقلال المركز أو على حطة التثاق والفكرى كإن الموارد الداخلية الذاتية للمركز من مبيعات مطبوعاته قد تزايدت . واستطاع المركز خلال عام ١٩٨٢ أن يغطي أكثر من ٩٠٪ من مصروفاته . ولكنه ما زال يعاني من عجز مالى كبير عام ١٩٨٣ . فبرغم تزايد نشاطه فقد قلت المساعدات الحكومية وكادت تنوقف . ولا يمكن لمركز جاد ومستقل للمبحاث والدراسات أن يغطي تكاليفه من موارد الذاتية . وإذا لم يحصل على موارد مالية اضافية فسواجه أزمة مالية قد تؤثر على مستقبل نشاطه . . .

### مجلس التعاون الخليجي

سألت : ألا يدخل في برنامج المركز دراسات حول التجمعات ذات الطابع المحلى مثل مجلس التعاون

وبعد ندوة العمالة الاحية ستعقد في بيروت ندوة حول العرب وأفريقيا . كما ستعقد في سبتمبر أيلول القادم ندوة عن أزمة الديمقراطية في الوطن العربي . وانتهى اجتماع مجلس الأمناء الذي عقد في البحرين من اقرار برنامج ثقافي لمدة أربع سنوات . ويدور هذا البرنامج حول قضايا ذات علاقة بقضية الوحدة والتنمية بالمفهوم الواسع لكل منها . أى انه يتناول الجوانب السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية . كما أن في برنامج الدراسات التي يصددها المركز . دراسة حول الأقليات والوحدة العربية يصددها الدكتور سعد الدين ابراهيم تقوم على أساس عدد من الدراسات الميدانية . ودراسة أخرى يقوم بها فريق من الباحثين حول استشراق مستقبل الوطن العربي حتى آخر القرن الحالى . ودراسات خمس أخرى تدور حول موقف الدول الكبرى من الوحدة العربية منذ نهاية الحرب العالمية الأولى حتى الوقت الراهن . وتتناول مواقف كل من بريطانيا وفرنسا وإيطاليا والمانيا والولايات المتحدة الأمريكية . كما نأمل أن تصدر دراسة مشابهة عن موقف الاتحاد السوفيتي . . .

### التعاون بين المؤسسات الوجدوية

قلت : هل يدخل ضمن خطط المركز القيام بدور « الغدة » النشطة للمؤسسات الوجدوية القائمة بالفعل . ودور المسق بينها ؟ ومعنى يقيم أرضية للتعاون المشترك بين كل هذه المؤسسات سواء كانت اقتصادية أو تربية أو سياسية . ؟

« لعلك تعلم أن المركز قام بتنظيم ندوة في ابريل نيسان عام ١٩٨٢ في تونس تناولت جامعة الدول العربية الواقع والطموح . وعاجت الندوة المنظمات الاقليمية العديدة . كما أن عددا من هذه المنظمات يقوم بتصويل نشاطات المركز والمساعدة في اعداد بعض الدراسات . وقد مول وساهم صندوق النقد العربي والصندوق العربي للتنمية ومعهد الأمناء الاقتصادي والاجتماعي والمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم عددا من ندواتنا وفيها يتعلق بالتصويل فالمركز ما زال يعاني من نقصه . وقد قام بتصويل ندوة العمالة الأجنبية في الكويت أحد أعضاء مجلس الأمناء وهو السيد عبد المحسن القطان . . .

- قام المركز بعد هزيمة يونيو ، وبعد فشل التجارب الوجدوية العربية
- أزمة التيار الوجدوى تعود الى تخلف الفكر عن الواقع السياسي
- الفشل العربي في السبعينات يؤكد صحة الوحدة العربية ولا يتفقها .
- على الجماهير والمؤسسات العربية ترجمة التيار الوجدوى الى واقع ملموس
- سيقدم المركز الأعمال الفنية المختلفة ، ويخاطب الوجدان العربي . .

## البيان التأسيسي لمركز دراسات الوحدة العربية

ان وسيلة المركز في تنمية الوعي الوجدوى هي اعداد دراسات وبحوث ، او القيام بترجمة بحوث ، تحليل الواقع العربي في شتى مظاهره وجوانبه والعراقل التي تعترض سبيل الوحدة العربية واستجلاء وسائل توحيد اجزاء الوطن العربي وصفيها في مختلف الحقول .

ان توحيد الوطن العربي ليس عملية متعددة الجوانب فحسب ، بل متعددة المراحل ايضا ، وليس التوحيد السياسي سوى الشكل الأكثر اكتمالا للوحدة .

ان التجارب الوجدوية المعاصرة خارج الوطن العربي ذات فائدة وذلالة في الدراسات المقارنة وتستوجب الدرس والتمعن من اجل تعميق فكرة الوحدة .

ان غايات المركز واهدافه تتطلب ان يعمد الى غمابة جميع طبقات وفئات المجتمع العربي ومختلف شرائح الاعمار والاختصاصات بالشكل والاسلوب المناسبين .

يحاول المركز ان تمتد المشاركة بنشاطه الى جميع الاقطار العربية منه خلال قيام أكبر عدد ممكن من المثقفين العرب الاخصائيين في مختلف الحقول بمجهودات فكرية ضمن نطاق مهمته .

التأكيد الجازم ان هذا العمل لا يهدف اطلاقا الى تكوين تجمع سياسي او حزب او جهة سياسية ، وانما هو يهدف فحسب الى اعادة الزخم الى التيار الفكرى الوجدوى .

ان المساهمة في عمل المركز لا تشترط شروطا سابقة من حيث هوية المثقف ، ولا تتطلب الا أن يكون مؤتمنا بالوحدة العربية ، بغض النظر عن المعتقدات والنظريات التي يؤمن بها .

ان دراسات المركز وبحوثه وتدواته وكافة اشكال نشاطه الأخرى لا تتناول الأوضاع السياسية القائمة في الوطن العربي ، كما أن المركز لا يتخذ اية مواقف سياسية مباشرة ، ولا يسهم في النشاط السياسي ولا يدخل في الصراعات او الخلافات السياسية ، ولا يرتبط باية حكومة ولا ينشئ اى نظام ولا يدخل في محاور او تحالفات او جهات .

الخليجى . . ؟ والتكامل بين مصر والسودان ؟

أجاب : « لقد أشاد البيان التأسيسي للمركز بأى محاولة لتحقيق الوحدة ولا يتبقى أسلوبا بعينه . وانما يرى أن يفسح المجال وتوسع الفرص العملية لسلوك جميع السبل . وهذا يشمل امكانية قيام تعاون أو وحدة أو اتحاد أو تكامل بين بلدين عربيين أو أكثر في أى اتحاد اقليمى . إلا أنه من الضروري أن يكون في اتجاه تحقيق تعاون عربي أوسع وليس على حساب اضعاف العمل القومى الوجدوى . »

سألت : لماذا لم يقدم المركز دراسات عن التجارب الوجدوية التي شهدتها الوطن العربي والتجارب الوجدوية التي شهدتها كل من ألمانيا وإيطاليا . ؟

قال : « البرامج الثقافية السابقة والقادمة تضمنت التجارب الوجدوية المعاصرة والتجارب الوجدوية التي شهدتها العالم . ولكن بسبب امكانيات المركز فقد كان أمامنا أولويات في أن نتناول الأمور الأقل حساسية وننتقل منها الى تلك الأكثر حساسية . وقد حان الوقت الآن لدراسة التجارب الوجدوية المعاصرة . وانتهى المركز قبل ما يزيد عن عام من دراسة تجربة دولة الامارات العربية ونشر كتاب حولها . وسنقوم باعداد دراسات التجارب الأخرى العربية والعالية . »

قلت : ألا ترى أن مركز الوحدة لا يهتم بالقدر الكاف بالجانب الفنى أين الشعر وأين المسرح ، وأين الرواية . وأين الفنان التشكيل ؟ ان هذه الاعمال تؤثر في الوجدان العربي . .

واذا القينا نظرة على مطبوعات المركز ومجلته . لوجدنا غياب البعد الفنى . حتى أنه يمكن القول إن هذه المطبوعات تغفل علينا متجهمه ؟

قال : « هذا النقد صحيح وموضوعى . وقد سمى البرنامج الثقافي الجديد أن الى يعالج هذا النقص بوضوح . كما نسمى المجلة في حطتها الجديدة أن تتلافى ذلك . ولكن تبقى المشكلة . وعلى قلة الكفاءات المتوفرة للكتابة في هذه المواضيع والقادرة على معالجتها . أو لنقل اشغالاتها بأمور أخرى ولكن ذلك ليس عذرا كافيا ومبررا لهذا النقص . . »

مصطفى نبيل



# المعهد العربي للتخطيط بالكويت

الدكتور . مجيد مسعود

٥

ينبغي أن نضع في عداد أهم العناصر لمدخلات العملية الانمائية مخرجات مؤسسات التعليم والتدريب المهني . فقد قال في هذا الصدد أحد المفكرين ( جان فوراستيه ) ان البلد المتخلف اقتصاديا هو البلد المتخلف تربويا .

المستمر بمتطلبات الارتقاء بالانسان ( المجتمع ) والوفاء باحتياجاته الأساسية في كل طور من أطوار تقدمه . ان اعداد المختصين والفنيين الى جانب العمال الماهرين يساعد على تنفيذ الخطط الانمائية ، كما أن النتائج الايجابية للمحاولات الانمائية تحلّق الامكانيات للتوسع في التعليم والاعداد المهني بمختلف مستوياته وانواعه وتأمين نفقاته . تشير تجارب البلدان التي سبقنا على طريق التنمية الى أنه بعد أن كان حتى بداية هذا القرن ، حوالى أربعة أخماس الناتج القومي ، تعود الى مايسمى بالعناصر الانشائية ، مثل التوسع في استصلاح الاراضى الزراعية والتوسع في حجم الاستثمارات الاخرى والتوسع في حجم العمالة في المشاريع الجديدة الموسعة ، قد انعكست هذه انسية في الوقت الراهن حيث صارت هذه الاربعة أخماس تقريبا من حجم الدخل الاجمالي تعود الى ما

ان تحقيق التنمية الشاملة الملزمة لظروف الوطن العربي يتطلب عمل الصعيد العلمي - التكنولوجي ، العمل على تطوير الممكن من منجزاتها ، وعدم الاكتفاء بتقلها . وهذا الموضوع يعنى بالضرورة السير على التدريب الذي يوصلنا الى مرحلة الابداع ، والابتكار ، التي يمكن ان تتحقق بالمزيد من التعليم والتدريب لتأهيل العمل المنتج وللمسيرين والمخططين له . وذلك ابتداء من اجشاث جذور الأمية وغلط المنابع التي تشذق منها بالممارسة الفعلية لالزامية التعليم الأساسى لكل المستعدين له . والميل به في مراحل المتوسطة نحو التوجه المهني التطبيقي ( البولوتكنيكي ) وكذلك التخصص والعالي منه ، باتجاه تعزيز التوجه التكنولوجي والبحوث التطبيقية ، بمضمون يكفل مصالح الجميع في إطار الاختيار الاجتماعي . من أجل ربط التعليم والتدريب

يسمى بالعناصر المكثفة ، لاسيما ما يتعلق منها بالترشيد العلمي للعمل . باستخدام التخطيط الشامل حتى مستوى الوحدة الانتاجية وبإدخال منجزات التقدم العلمي - التكنولوجي ، بالقدر المستطاع وتطويرها ، لارتفاع مستوى أداء العاملين الى ما يماثلها في البلدان المتطورة . وبتحديث الادارة وما يلازمها من ديمقراطية المشاركة الفعلية للعاملين ، والالتزام بالانضباط ومنظومة من المبادئ القيمة الأخلاقية التي تحتل على خلق روح المبادرة وتعزيز المراقبة الذاتية والجماعية ، وتعميم الفوائد للجميع بتغليب المصلحة العامة على حساب المصلحة الذاتية الطبقية . . . الخ .

وتجاوبا مع متطلبات التنمية في الوطن العربي برزت الحاجة الى إنشاء المعهد العربي للتخطيط الاقتصادي والاجتماعي ليهتم اساسا بتدريب الكوادر المؤهلة لاعداد ومتابعة تنفيذ الخطط التنمائية . ولتعميق التجارب بين الأقطار العربية في مجال التخطيط للتنمية ، من خلال البحوث والندوات والاستشارات .

يعود تاريخ المعهد الى عام ١٩٦٦ عندما تأسس بمبادرة الحكومة الكويتية بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة للامانة ، وفي عام ١٩٧٣ تم تحويله الى مؤسسة عربية إقليمية ساهمت الدول المؤسسة له في تغطية جميع تكاليف الخبراء المحليين إضافة الى نفقات الادارة والتدريب والمكتبة .

في مطلع عام ١٩٨٠ تم الاتفاق بين الدول العربية المؤسسة على اقرار المعهد العربي للتخطيط كمؤسسة عربية مستقلة لمدة عشرين عاما ( قابلة للتجديد ) . وقد وقع هذه الاتفاقية كل من الدول الآتية : الأردن ، البحرين ، الامارات العربية ، تونس ، السودان ، سورية ، الصومال ، العراق ، عمان ، فلسطين ، قطر ، ليبيا ، موريتانيا ، اليمن الشمالي ، اليمن الجنوبي . ومازال باب العضوية مفتوحا أمام بقية الدول العربية .

ينهج المعهد الوطني للدول الأعضاء فرسا متكافئة في الدراسة والتدريب ، مع مراعاة احتياجات هذه الدول وامكانياتها الذاتية ، كما يوجه رعاية خاصة للدول العربية الأقل نموا ، بغض النظر عن مدى مساهمتها المالية في المعهد وهو يقدم خدماته لجميع الأقطار العربية المشاركة منها

وغيرها .

يعتبر مجلس الأمناء المكون من أعضاء مختارهم حكومات الدول التي يمثلونها ، الهيئة العليا المقررة لشؤون المعهد والمسؤولة عن رسم سياسته العامة ومتابعة تحقيق اهدافه . وللمعهد مدير متفرغ يختاره مجلس الأمناء من مواطني الدولة المضيفة ، ووكيله يعينه مجلس الأمناء من غير مواطني الدولة المضيفة . وهيئة استشارية في عضويتها بالإضافة الى مدير المعهد ووكيله ورؤساء الاقسام العلمية في المعهد ، ثلاثة خبراء ، تقدم الى مجلس الأمناء توصياتها بشأن توثيق برامج المعهد وتطويرها .

يضم المعهد في هيئته العلمية كادرا متخصصا يقوم بأعمال التدريب والبحوث والاستشارات في مجالات التخطيط للتنمية بصفة شاملة وعلى الصعيد المتخصص ، الزراعي والصناعي ، المالي والتجارة الخارجية ، الديمقراطية الاجتماعي والتعليم الاقليمي ، الاحصاء والحسابات القومية وأساليب التخطيط المتقدمة .

إن هيكله ويحتوي البرامج والأنشطة التي يقوم بتنفيذها المعهد تنطلق من اعتباره للتنمية بأنها عملية مجتمعية شاملة تتطلب إعادة بناء الهياكل الاقتصادية والاجتماعية الموروثة في سبيل دفع إنتاجية العمل الاجتماعية وتأمين العدالة الاجتماعية . وإن التنسيق في المجال التخطيطي التنموي يعتبر أحد المدخل للتكامل بين الأقطار العربية ، ويعضد من اعتمادها الجماعي على الذات ، وتدخل الدولة باستخدام التخطيط الشامل للمجالات الاقتصادية والاجتماعية ضروري في هذه المرحلة وهذا كله يتطلب زيادة قدرات الأجهزة التخطيطية بالكوادر المؤهلة .

## اهداف المعهد

وقد حددت اتفاقية المعهد أهدافه على النحو التالي :

- أ - تأسيس مركز رئيسي في المنطقة العربية للاضطلاع بشؤون تخطيط التنمية وتنفيذها ومتابعتها .
- ب - تطوير نشاطات ذات نفع متبادل في البحوث والتدريب والخدمات الاستشارية في مجالات تخطيط التنمية من منظور إقليمي ، بالتعاون مع المعاهد والمؤسسات الوطنية والاقليمية والدولية .

الاوراق مع موجز للمناقشات في مطبوعة تكون جاهرة للمهتمين والراغبين باقتنائها ، والحلقات النقاشية تقليد من أجل تعميق الحوار الجاد ، اعناد المعهد ان يكرره كل عام حول موضوع محدد ، يغطي في عشر جلسات بواقع جلستين كل شهر ، كل جلسة يتفق مع متخصص يعد ورقة بموضوعها المحدد ويدعى من يهمهم الموضوع لمناقشته .

### اجتماعات الخبراء

بالاضافة الى ما تقدم يقوم المعهد بدعوة حوالي العشرين خبيراً بالمشاركة في دراسة موضوع راهن له اهمية في عملية التنمية في الوطن العربي . وقد عقد بعض الاجتماعات التي شارك فيها مجموعة من الخبراء من الأقطار العربية ، وتوجد لدى المعهد مطبوعات بمحتويات مدار فيها

### الابحاث

يقوم المعهد بالاعداد لتسعين من النشاط البحثي ، أحدها يغذي برامج التي سبقت الإشارة اليها ، بالاضافة الى ما يقوم بتكليفه لمختصين من أجل استكمال هذا الجانب ، والثاني باعداد بحث مؤسسي على مدى عامين أو أكثر يشارك به مجموعة من العاملين في المعهد . وقد سبق للمعهد أن أعد تقييماً لتجربة التنمية في الوطن العربي صدر بحرين للفترة فيما بين ١٩٧٥ / ٦٠ وبواصل حالياً لاستكمال هذا الموضوع مع التركيز على الجانب التخطيطي فيه .

### المكتبة

يوجد في مكتبة المعهد حوالي ثلاثين ألف كتاب من إنتاج فكري عربي وأجنبي ، وقد خصصت قاعة للباحثين . وبالاضافة للمكتب تحتوي مكتبة المعهد على الدوريات والمطبوعات الحكومية العربية ومطبوعات الأمم المتحدة وبحوث ودراسات أعضاء الهيئة والمتدربين كما تضم مكتبة المعهد دوائر المعارض والقواميس والاطالس والأدلة وغيرها .

د . مجيد مسعود

ج - توفير منتدى لتبادل الأفكار والخبرات والتجارب ذات العلاقة بتخطيط التنمية وتنفيذها وتقييمها على النطاق الاقليمي والدولي . كذلك تقديم الخدمات للمؤسسات العلمية ذات العلاقة وللباحثين المهتمين للاستطلاع ببحوث تعتمد أسلوب حل المشكلات ، ووفق منهج يسمح بمعالجة الموضوعات المطروحة بكفاءة أبعادها المختلفة .

د - العمل على تقوية أجهزة التخطيط ومؤسساته في الوطن العربي عن طريق برامج التدريب وبشكل دورات إقليمية أو شبه إقليمية ودورات عمل ميدانية وتدوات فكرية هـ - تقديم الاستشارات للحكومات العربية ، والتدريب على الموقع استجابة لطلبها .

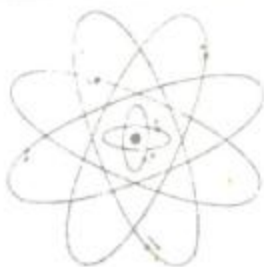
### البرامج التدريبية

أ - الدورة السنوية لتخطيط التنمية وهي تهدف لزيادة وكفاءة العاملين في مجالات التخطيط للتنمية الاقتصادية والاجتماعية ممن ترشحهم حكوماتهم من الخاضعين على درجات علمية جامعية حيث يمنح الفهارس الذي يتم متطلبات الدراسة بنجاح ، دبلوم الدراسات العليا في تخطيط التنمية . ، وقد عقد المعهد فيما بين عام ٦٦ / ٦٧ وعام ٨١ / ١٩٨٢ خمس عشرة دورة سنوية تخرج منها ٤٢٥ متدرباً من مختلف الأقطار العربية .

ب - الدورات القصيرة المتخصصة ( ٤ - ٦ أسابيع ) وتُعقد في الكويت أو في أحد الأقطار العربية ، وتكون مركزة على موضوع محدد مثل التخطيط المالي ، الزراعي ، الصناعي ، تقيم المشروعات ، متابعة تنفيذ الخطط الانمائية ، التخطيط الاقليمي ، التنمية الريفية المتكاملة حيث يجري فيها الاطلاع والتداول حول ماهو جديد للمختصين في مثل هذه المجالات . وقد عقد المعهد العديد من هذه الدورات القصيرة المتخصصة وشارك فيها فيما بين عام ٦٦ / ٦٧ وعام ٨١ / ١٩٨٢ من مختلف الأقطار العربية ١٢١٩ متدرباً .

### الندوات والحلقة النقاشية

اعناد المعهد أن يعقد ندوات يعرض فيها مجموعة أوراق وخلاصة أبحاث حول موضوعات محددة ، ويوثق هذه



# الجفت العلم الطب



## عمليات حصي الكلى أصبحت قريبة المنال وسهلة للغاية

اسبوع بعد ذلك تقو انشاء  
أنسجة الحمة التي تحيط  
بالقبة . بحيث يصبح التخدير  
او البنج الموضعي كافيا  
لاستكمال المعالجة بهذه  
الطريقة . ويعود المريض الى  
غرفة العمليات فبدخل الطبيب  
منظار الكلى - النفروسكوب - في  
الثقب على القسط . ولا يلبث  
الطبيب ان يرى بوضوح حصاة  
الكولة وما حوفا . وعندئذ  
يدخل عبر النفروسكوب نفسه  
الأداة اللابطة التي تشبه السلة  
الصغيرة . وما اسرع ما يلتقط  
بها الحصاة ويخرجها من الحمة  
عبر جهاز النفروسكوب ايضا

وقد تكون الحصاة كبيرة ،  
أكبر من ان تلتقطها الأداة والمخرج  
بها عبر الجهاز . وفي تلك الحال  
يدخل الجراح قسطيا معدنيا  
يستطيع نقل موجات صوتية ذات

نحج على أنابيب عريضة  
والمنظور في نفوس منظار شكل  
( Nephroscope ) يمكن  
الأطباء من استخراج الحصى من  
كلى المريض عبر ثقب ضيق  
يفتحونه في ظهره . او تفتت  
تلك الحصى اذا  
تعذر استخراجها . ولجوبها الى  
فتات صغيرة لا تضر ولا تنزع .  
وذلك بواسطة الموجات الصوتية  
التي ينفذونها بها على نحو من  
التركيز .

أما الثقب الضيق فلا يزيد  
قطره على  $\frac{1}{4}$  بوصة بخلاف  
الخروج أو الشق الذي تتطلبه  
العمليات الجراحية التقليدية .  
والذي يبلغ طوله ما بين ٨-١٠  
بوصات . ثم يدخل الطبيب في  
ذلك الثقب قسطلا  
( Catheter ) يوصل به الى  
حيث توجد الحصاة . ويضفي

فديتات عالية الى الحصى .  
فتفتت هذه بتأثير تلك  
الموجات عندئذ يعود الى  
التقاط أجزاء الحصى او شفطها

وتستغرق هذه العملية  
ما يتراوح بين نصف ساعة  
وساعتين . ويهض المريض من  
قراشه صبيحة اجراء العملية وقد  
شفي من الام علم بان العمليات  
التقليدية تتطلب بقاء المريض في



## الجديد في الطب

فراشه طيلة ٣ - ٤ أيام لا يسمح له فيها بالمشي إطلاقاً . فالوقت الذي ينبغي للمريض تقضاه في المستشفى في حالة العمليات التقليدية يتراوح ما بين ١٠ أيام و ٨ أسابيع ، أما في حالة عمليات النضر وسكوب .  
فباستطاعة المريض الرجوع الى عتله في غضون أسبوع واحد او أقل .

وتجدر الإشارة الى أسلوب آخر يعمل به أطباء جامعة ميونخ وذلك في مستوصف الجحاري البولية التابع لتلك الجامعة ، فمع ان هذا الأسلوب يعتمد على الموجات الصوتية ايضا . الا انه يستغني عن الجراحة تماما ، ولا يفتح ثقباً في ظهر المريض ولا في بطنه ، فهو يستعاض عن ذلك بأجهزة أخرى خاصة . . . اذ يوضع المريض في حوض ماء ثم تسلط الموجات الصوتية الى كليتيه والى حيث توجد الحصاة بالذات وذلك تبعاً لما يراه الطبيب في صورة الأشعة ، التي تظهر أمامه ويرقبها في الوقت نفسه . . . وهكذا يتم تفتيت الحصاة دون جراحة ، وتترك الأجزاء المتفتتة لتخرج من جسم المريض بصورة

طبيعية . وقلما اخفقت هذه الطريقة واستوجبت اجراء العملية الجراحية التي ذكرنا عبر الثقب الضيق . والغريب ان أجهزة هذه العملية غير الجراحية لا توجد الا في جامعة ميونخ بالذات .

ولعل الاقبال الحائل الذي لقيته هذه الطرق المتكسرة ومازالت تلقاه أكبر دليل لا على نجاحها فحسب ، ولكن على كثرة الذين يعانون من آفة حصي الكلى ايضا . والآفة المذكورة تسبب ألماً مبرحاً يفوق الكثير من الآلام الأخرى تبريحاً كما هو معروف وهي تصيب ما يقارب ٢٠٠٠٠٠٠ نسمة سنوياً في الولايات المتحدة وحدها .

## كوكب الزهرة كان كوكباً مائياً كالارض في الماضي البعيد

● نشرت مجلة سيانتي المروفة في عديديا المصادر في السابع من شهر مايو الماضي تقريراً علمياً خطيراً عن كوكب الزهرة ( فينوس ) . وتعمزى خطورة التقرير الى أن المعلومات الجديدة التي تضمنها إنما جاءت حصيلة للجهود المتواصلة التي بذلها العلماء في تحليل الرموز والاشارات التي كانت سفينة الفضاء الامريكية ( بيونير فينوس ) Pioneer Venus ) قد واقت بها المحطات الأرضية في شهر ديسمبر سنة ١٩٧٨ . فقد عبرت تلك السفينة جو فينوس - دون ان يهبط على سطحه - وأرسلت إلى الأرض سيلاً من تلك الرموز والاشارات التي لم

يكن في إمكان العلماء استكمال تحليلها واستخلاص المعلومات منها إلا بعد مضي أربع سنوات أو تقل قليلاً . وقد قام بذلك الدراسات فريق من علماء الفضاء المتخصصين بإشراف العالم توماس دونا هو ( Th. M. Donahue ) أحد كبار الاساتذة في جامعة ميشيغان . وليس هنا مجال التفصيل ، وحسبنا التعرض بإيجاز لأهم اكتشاف توصل إليه أولئك العلماء عن الكوكب اللعاع البراق . . . كوكب الزهرة . . . وقد عرف الفلكيون منذ زمن أن السحب الكثيفة البيضاء التي تلف الكوكب هي التي تعكس اشعة الشمس فتسبب بسريق كوكب

الزهرة ولعائه . أما الاكتشاف الجديد فهو وجود غاز ديوتيريوم ( Deuterium ) في جو الزهرة بكميات كبيرة تفوق كمية الهيدروجين فيه . واكتشف العلماء أيضاً أن النسبة القائمة بين هذه الكميات في جو الزهرة تبلغ اضعاف النسبة القائمة حالياً في بحارنا الأرضية ، ( ١٠٠ ) ضعف على وجه التحديد . ويستدل العلماء من ذلك على أن كوكب الزهرة كان كوكباً مائياً أو بحرياً في الماضي السحيق كالكرة الأرضية حالياً وان كمية البخار او المياه السائلة التي غطت سطحه آنذاك بلغت ١٠٠ ضعف كمية البخار او المياه الغازية الموجودة

في جوه في الوقت الحاضر ومعنى هذا أن مياه البحر لم تنفد نحو ٧٠٪ فقط من سطح الزهرة كما هي الحال على سطح كوكب الأرض وإنما غطت سطح الكوكب بكامله تغطية كاملة وبعمق بلغ بالمتوسط ٩ أمتار . ولكن أين ذهبت كل تلك المياه . . وكيف أصبح كوكب الزهرة كوكبا جافا وحارا وبلا ماء على الإطلاق . . ؟ وتزداد حيرة المرء لو علم أن كوكب الزهرة وكوكب الأرض شقيقان توأمين في نظر العلماء . . لا بسبب المياه التي غمرت أحدهما ومازالت تغمر الثاني ولكن لأن حجميهما واحد تقريبا وكذلك كتلتيهما وبعدهما عن الشمس . .

يبد أنها تطورا في اتجاهين متضارين حتى أصبحا عالمين مختلفين تماما . . وأصبح كوكب الزهرة قاعا صافصفا ومرتفع الحرارة (٤٣٦ درجة مئوية) وأصبح جوه مشحونا بغاز ثاني أكسيد الكربون . . وضغطه الجوي يبلغ اضعاف ضغط الجو على الأرض . . (٩٠ ضعفا بالتحديد) . . ويعتقد العلماء أن كوكب الزهرة فقد بحاره ومياهه قبل حوالي ٤٠١ - ٣٠٦ ألف مليون سنة . . وذلك بسبب الشمس التي تضاعفت حرارتها في تلك الفترة . . فحولت ماء كوكب الزهرة إلى بخار وأدت أيضا إلى تصاعد غاز ثاني أكسيد الكربون

من تربة الكوكب الكلبة . . واجتمع هذا الغاز بخار الماء وتراكم في جو الكوكب . . . حتى كانت الظاهرة الخطيرة . . ظاهرة تصيد حرارة الشمس . . أو كما اشتهرت . . ظاهرة بيت النيات الزجاجي . . . . . ويشرح المستر دوناهيو السؤال الذي طالما رده العلماء في المدة الأخيرة . . . هل تنجح الكرة الأرضية إلى المصير نفسه ، الذي انتهى إليه كوكب الزهرة . . . وقد بدأ غاز ثاني أكسيد الكربون يزداد تراكما في جو الأرض وبدأت الكرة الأرضية تعاني من آثار الظاهرة الخطيرة . . . ظاهرة تصيد حرارة الشمس . . . ؟

## رجل آلي مهمته التدريس

انشر الرجل الآلي ( robot ) في الدول المتقدمة وفي مصانعها بالذات حتى أصبحت هذه المصانع تشترط في الفتيان الذين تريد توظيفهم أن يكونوا مؤهلين للتعامل مع الرجل الآلي ! ولكن المعاهد والكليات التكنولوجية في تلك الدول لم تستطع حتى الآن تخريج الطلاب الذين يحتاجهم تلك المصانع بأعداد كافية ولا بالمؤهلات اللائقة المطلوبة . . لذلك كان لا بد من حل لهذه المشكلة الملحة . . وقد وجدت إحدى الشركات الأمريكية ذلك الحل : ووجدته في جيل جديد من الرجل الآلي ، جيل مبرمج لتدريب الفتيان والتقنيين من بني الإنسان وتأهيلهم للتعامل مع الرجال الآليين .

والغريب أن الشركة أمريكية لا يابانية . . وقد نجحت في صنع الرجل الآلي المدرس ( انظر الصورة ) . . وسماه البطل رقم ١ ( Hero I ) . . أما الاعمال التي يستطيع هذا البطل القيام بها فكبيرة . . تشمل التقاط الاجسام الصغيرة بيده الملقط . . . . . ويستطيع ايضا ان ينطق بكلمات وعبارات وأن ينتقل من مكان الى مكان ويؤدي وظائف تحد له بواسطة جهازه الالكترونى الخاص . . دون الاصطدام بأى من العقبات التي تعترض سبيله . . كالجدران وقطع الأثاث الخ . . والأهم من ذلك كله ان البطل ( رقم ١ ) مبرمج لاداء أكثر العمليات التي يقوم بها أقرانه الرجال الآليون في المصانع .

وتفخر الشركة التي صنعت البطل رقم ١ بأنه مجهز بمحسبات الكترونية للضوء والصوت . . ومحسات فوق صوتية . . أما الصوت الذي يتكلم به فصوت مخلق بالكمبيوتر . . . . . يضاف الى ذلك الذراع الآلية التي تجدها في كل الرجال الآليين الصناعيين بلا استثناء . . بيد أنها متقنة في البطل رقم ١ ، بحيث تستطيع الانثناء في أكثر من مكان عند المعصم وعند الكتف . . ولما كان البطل رقم ١ مدرسا قبل كل شيء ، كان لا بد ان يكون في حوزته كتاب مفصل يشمل التعليمات والنظريات التي يريد من طلابه دراستها في يومهم قبل التوجه الى « اسنادهم » لتلقى التدريب العملي اللائق وفق محتويات الكتاب !

# محمود حسن إسماعيل

## شاعر يغني

بقلم : عبدالله زكريا الأنصاري

منذ بضع سنوات انتقل الى جوار ربه الشاعر المبدع محمود حسن اسماعيل ، وقد قضى سنواته الأخيرة في الكويت ، وكان كثير الغناء ، يعبر عما تعانيه نفسه شعرا غنائيا مؤثرا ، والشعر المؤثر هو الذي ينبع من عميق النفس ، ويترجم وجدان الشاعر ، وينطق بمعاناته ، والمعاناة الناطقة هي عصارة الروح .

والشعر الغنائي هو الذي يتغنى به شاعره ويغنيه للناس ، ويجعلهم يتغنون به

محمود حسن اسماعيل يغني معاناته شعرا .



يتغنا بالشعر .

الغناء تعبير عن معاناة النفس ، ولا غناء بدون شعر ، ذلك أن الشعر هو روح الغناء والانسان تفيض نفسه بمعاناة ليفني ، ويحيي غناؤه تعبيرا عن شجاء ، من هم أو حزن . ويحيي أيضا تعبيرا عن فرح وسرور . اذ تمثل النفس بمعاناة الفرح كما تمثل بمعاناة الحزن ولا بد لهذه المعاناة أن تخرج ، فتخرج كما هي من داخل الانسان ،

ذلك أن من الصعب أن يتغنى الانسان بالشعر أو حتى يقرأه قراءة سليمة ان كان هذا الانسان لا يتذوقه ولا يزنه بميزانه الصحيح وميزان الشعر ميزان دقيق ينطق كلماته واخراج حروفه ، وضبط مقاطعه ، والتوقف أو الاستمرار في ابراز موسيقاه الى غير ذلك من اشباع لحنه ، ورنين الشعر انما هو في الموسيقى والمقاطع ، وفي الحروف والكلمات ، ولهذا نقول ، لا يستطيع قراءة الشعر الا المتذوقون للشعر هؤلاء الذين يستطيعون أن

معلق ، وفي شعره ضرب من الابداع ، والشعر المبدع هو الذي يكون نسيجه نسيجاً مبتدعاً ، يختلف عن نسيج غيره ، كيف ؟ نقول ان هناك شعراء ، ولديهم ابداع شعري ، والابداع الشعري لا يقتصر على نسيج واحد ، ومع ذلك نجد ابداعهم الشعري هذا ناطقاً في شعرهم الذي لا يختلف عن نسيج غيرهم من الشعراء ، أعمى أن النمط الشعري الذي يسيرون عليه سار ويسير عليه كثير من الشعراء ، لكنهم مع ذلك يبدعون ويأتون بالجمل من المعاني والجديد من الصور .



فأحد شوقي مثلاً ، الذي أطلق عليه كثير من شعرائنا لقب - أمير الشعراء - لم يكن نسيجاً وحده في الشعر ، ولم يخرج في شعره عن ميج الشعراء الآخرين ، في القديم وفي الحديث ، وقد حاكى كثيراً من قصائد الشعراء من البحري الى ابن زيدون ، ونسج على منوالهم ، وعارض بعض قصائدهم ، لكنه في نفس الوقت أبدع وأجاد ولعل القاريء يعرف ذلك جيداً اذا ما تمعن في قصيدته « البردة » التي يحاكي فيها بردة البوصيري ، أو سينية التي يحاكي فيها سينية البحري ، أو نوثية التي يحاكي فيها نوثية ابن زيدون ، أو دالية التي يحاكي فيها الحصري ، أو غيرها وغيرها ، قد يحاكي ويبرز ، ويقلد ويبدع ، ويسير على نفس المنوال فيفوز بالسبق ، اذن فشوقي شاعر ليس نسيجاً وحده لكنه شاعر أبدع لوحات شعرية جميلة وجاء برؤى شعرية رائعة ، وأبدع وبز كثيراً غيره من الشعراء الذين سبقوه أو الذين عاصروه أو الذين جاءوا بعده

## كان يخاف الموت

أما شاعرنا محمود حسن اسماعيل فلم يقف غيره من الشعراء ، ولهذا نقول إنه شاعر نسيج وحده ، في أسلوبه وفي ابداعه ، وفي اللوحات التي يرسمها ، وفي خياله الطلق الرحب وفي تخليقه وفي موسيقاه ، ولعله من الشعراء الذين يغلب على شعرهم طابع الحزن ، والقلق مثلاً كان هذا الطابع متغلماً على كثير من الشعراء ، الا أنك تشعر أن لدى هذا الشاعر شيئاً يبحث عنه ، وأن معاناته تختلف عن معاناة غيره ، ومن يدري لعل شبح الموت كان يخيفه ، والموت حق ، لكن من الصعب أن يزول هذا الحق من بعض النفوس التي تخاف الموت . . لقد زاملت الشاعر في مصر وزاملته في الكويت ، وكثيراً ما تحدثنا في مختلف الأمور لاسيما الشعر ، وكتبنا لاحظ عليه شبح الخوف من الموت من جراء العلب المتناثرة حوله من الأدوية المختلفة ، ومن جراء معرفته بالوان من الأدوية ، وكان يقول لي هذه الحبوب تفعل كذا وكذا ، وتلك الحبوب

وللشعر أنغام تختلف في قوتها وضعفها ، وتختلف في تأثيرها أيضاً ، فكلما كان الشعر متمكناً من الشاعر كان تأثيره أقوى ، اذ أن هناك من الشعراء من يتكلف الشعر تكلفاً ظاهراً وهذا هو الذي لا يكون الشعر متمكناً منه ، ويصعب عليه التعبير عن معاناته الا بعد جهد جهيد ، ولهذا ترى شعره متكلفاً يضعف ويرك .

## نسيج مبتدع

بقدر ضعف روح الشعر فيه وبقدر صدق المعاناة ، أو بقدر قوتها وضعفها ، يميح الشعر فكلما كانت قوية جاء شعره أقوى وكلما كانت ضعيفة جاء شعره أضعف وهكذا .

وشاعرنا الذي نتحدث عنه اليوم يعرفه الوطن العربي كله ، فقد جاب أنحاه طويلاً وعرضاً ، وغنى مأسه مداً وجزراً ، وشارك في منابر شعره ، وغنى عليها وتغني بها ، وكان غناؤه أشبه بالسبحات التي تنطلق من الروح الى العالم الشعري ، وعالم محمود حسن اسماعيل الشعري عالم



مقنع بمشاهات وأودية  
وأغصن، زهرها ماتت بلائله  
وتسحر الناس تأوى في مخادعهم  
وفي خطاهم بكهف لا تزياله  
نعم انه الموت الجبار الذي لم يلق طعم ما يسقيه للناس  
الذين أبدا يأوى في مخادعهم !! هكذا يخاطبه، وهكذا  
يتحدث عنه، وهل الموت لا يعرف الموت؟ ثم يقول :-

عشي بلا شبح، تسقي بلا قدح  
وكل باب ومهيا، أنت داخله  
أعشى، عصاك بلا درب ولا بصير  
ولا صدى يرشد الأذان قائله  
ولا يقودك الا الغيب، تعلمه  
وكل حي بوجه الارض جاهله  
تزور لأدب التزوار تعرفه  
ولا لديك الى إذن وسائله  
ولا تبالي اذا دامت منتهيا  
يدعوك، أم فارسا تأتي تصاوله  
وهكذا يمشي الموت، ليس له شبح، ويسقي وليس له  
قدح، ويدخل كل باب، فهل هو أعمى؟ ولماذا يداهم  
الناس ويدخل عليهم غير علم بهم، وليس يخائف من  
الذي يقبع وراء الباب معها كان؟ انه الموت لا يعرف حرمة  
البيوت، ولا يحترم آداب الزيارة، ولا يأخذ الاذن من  
أحد، انه واثق من نفسه يبطش بالفارس الشجاع،  
ويطعن القائد العظيم، وينهي حتى التهالك المنتهي  
المشرف على الموت، يكتنم أنفاسه لأنه هو الموت ..  
ويقول مندجاً في الموت ومهاية الموت وكنهه :-  
سكنت في شرك الأنفاس ترصدها  
كصائد لم تحب يوما حباله  
الى أن يقول :-

كل البرية طير أنت نغمته  
اذا جفت لحنه يوما لحائله  
تميل بالذرة البلهاء تلقفها  
من الخلية في نبض تغالقه  
ويقول :-

سبحان حادبك لا يدري له نغم  
ولا لأي مدى تسري قوافله



وراقد في عین الشمس طففت به  
ورحت والومض خطاف تنازله  
أثيته وسواقي النور قيدها  
بحر الغروب كظلمات سواحله

تقضي على كذا وكيت فقد كان يحرص على تتبع كل ما يأتي  
به العلم الحديث من أنواع متنوعة من الأدوية، وفي نفس  
الوقت نجد في بعض تصرفاته وفي أقواله، انه مدعور من  
الموت، ويريد محاربته بكل السبل والوسائل !!

في حديثه في اثر وفاة جمال عبد الناصر الرئيس العظيم  
الذي فقدته الأمة في أحلك أيامها والتي انطلقت من  
أقصاها الى أقصاها نيكبه، وتشعر بالرعب والخوف من  
المصير بعده، يقول شاعرنا محمود حسن اسماعيل : انني  
تأثرت بوفاته ورحلت أرتيه بقصيدة امتد نفسي بها وامتد  
ورحت أكتب وأكتب متحدثاً عن الموت وعن فلسفة الموت  
وعن حقيقة الموت، فإذا بي أمام ملحمة شعرية طويلة عن  
الموت عبرت فيها عن كل معانائي ومشاعري وأحاسيسي .  
ووعدني بأن يبعث لي بنسخة منها . دار هذا الحديث بيننا  
في الكويت والقصيدة في القاهرة على أمل ارسال نسخة  
منها واحضارها لي معه عند سفره الى القاهرة وعودته  
منها، ومضت الأيام وانتقل الى رحمة الله تعالى فقد هاجمه  
الموت الذي يخافه وطواه . وترك أدويته وعلمه المليئة  
بالحبوب، وأوراقه من جرائد ومجلات تتحدث عن  
أحدث ما توصل اليه العلم من أدوية لمكافحة الأمراض  
التي تحمل بالإنسان وتقضي عليه .

## موسيقى الجنائز

بعد وفاته علمت أن ملحمة عن الموت التي يرثي فيها  
الراحل العظيم تطبع في بيروت تحت عنوان ( موسيقى  
الجنائز ) ولم تصدر بعد، وأنا حريص كل الحرص على  
هذه الملحمة الشعرية عن الموت، ولا زلت أتييها  
والاحق المطبعة التي تطبعها مع بعض من دواوينه،  
والغريب أننا لم نجد بعد من كتب عن هذا الشاعر الرقيق  
المبدع الذي تركت شخصيته وأعماله في نفسي أثراً  
لا ينسى .

لقد وجدت بين أوراقتي بضع قصائد كنت أخذتها من  
الشاعر لعلها لم تنشر، ومن هذه القصائد قصيدة تتحدث  
عن الموت ضمن القصائد التي كنت أخذها منه وهذه  
القصيدة بعنوان ( موسيقا من الموت ) تاريخها ٣٠ / ٩ /  
١٩٧٠، لعلها جزء من ملحمة ( موسيقى الجنائز ) يقول  
فيها :-

لأرفض الموت لكني أسأله  
هل ذقت ما أنت بالإنسان فاعله  
شيء هو الموت يا جبار تكتمه  
خطاك أنت وراء العين حامله

المحلقة ، وموسيقاه الشجية ، وخياله الرحب ، على أن لنا وقفة أخرى معه أمام قصيدة من قصائده الحديثة التي قالها في ١٩٧٠ / ١ / ١ بعنوان ( التزام ) لما فيها من لمحات شعرية خاطفة ، أيضا لانتحلو من لمحة عن الموت .

والالتزام الذي يعنيه الشاعر انما هو التزام بالحقيقة ، كما يقول ، فما هي الحقيقة التي يعنيها ويلتزم بها ؟ علينا أن نؤمن النظر جيدا ونغنى معه بهذه القصيدة ( التزام ) ... التي يبدؤها بالقول :

متلازمان ... متعانقان ... في كل آونة وآن

كالظل في كبد الغدير يهومان

وكالشعاع في تلفت نجمة وحشا هجير ، يهيطان

كالوهم .. حين تروغ حيته بأغصان الشعور .. يداهمان

كالحلم .. يخلق من خريف النفس أجنحة تطير ..

يرفرقان

كالشك .. يلمح في السريرة طيف هاجسة

تزور .. يتحانان

كالصمت .. في الموت المصعد في القبور .. يشارفان

كالعطر في العبق المقيد في الزهور ... يمتحان

كربابة سكت ، وعازفها يدور على المدى متداخلان

كصدى صدى ، لصدى تنكب في العبور .. مع الصدى

متكاملان

بصدى الصدى متساقيان

والكأس خلف الصوت ، ساقها زوال في عيان

مترايان ، متخفيان ... متلازمان ، متعانقان

أنا والحقيقة كل آن

هو والحقيقة

هكذا يقول شاعرنا محمود حسن اسماعيل ، انه والحقيقة متلازمان كالظل في الغدير ، وكالوهم والحلم والشك والصمت والعطر والربابة وصدى الصدى ، وعليك أن تتعمق في هذه الأوصاف التي يرسمها لك الشاعر ويرسم حركتها ، ويصف التزامه والحقيقة بها ، وتتمتع في الحلم الذي يخلق أجنحة تطير من خريف النفس ، والشك الذي يلمح طيف هاجسة تزور في السريرة ، والصمت في الموت المصعد في القبور ، والعطر في العبق المقيد في الزهور .

كيف ذلك ، وكيف نسج الشاعر هذه الأوصاف وحللها

والنيل يرزم كالجنون أذهله  
على الضفاف سكون أنت خاتله  
والريح مأخوذة الأبعاد ، لأفق  
ولا انجاء ولا عطف تنقله  
والنخل شابت من التحديق نظرت

ومن ذهول الرؤى ذابت فئاته  
والكوخ مغرورق الاغصان مندهش  
يبكي وتسال عينيه منادله  
والناس منصلب فيها تحيرها  
والأفق مصطخب فيه تنازله  
وفجأة كنت في صدر الشعاع وما  
الا الخلود أن شوقا يزيه  
ويترك الدرب للرايين موقده  
على خطاهم وضيئات مشاعله  
ثم يمضي الشاعر مغنيا الموت ، ومغنيا فعلته الكبيرة هذه ويقول :-

يهدي ويكشف من دسوا غياهبهم  
في حومة النور حتى ناه كاهله  
ولم يبالوا جراح الأرض خضبها  
عاد بكل مدى فينا نقاتله  
ان لم تكن وحدة شيا رافضة  
ذل الشراب وقد دبست منازلها  
نغن يا موت واشرب كلنا قدح  
وأنت ساق غبي الحان جاهله  
هذا هو محمود حسن اسماعيل ، وهذا هو غناؤه بالموت ، وهذه هي صورته ورؤاه الشعرية فيه ، وسوف نجد المزيد من الرؤى والصور عن الموت في ملحمة الكاملة ( موسيقى الجنائز ) .

( هكذا كان يغني )

ان للشاعر محمود حسن اسماعيل دواوين كثيرة ، وفيها يرسم نهجه الشعري وطريقته الخاصة التي يسير عليها ، وفيها يمد خياله الشعري الواسع الى ابعاد كثيرة ، وهي متوفرة في المكتبات ، ويعرفها الأدباء ومحبو الشعر ، ولعل ديوانه الأول ( هكذا أغنى ) مفتاح لمعرفة الشاعر ، ومدخل الى عالمه الشعري المتميز الرحب .

وقفنا أمام قصيدته عن ( موسيقا من الموت ) فقد كان الشاعر يباهه ويغشاه كما قلنا من خلال معرفتنا به ، أما شعره الهادر الكثير فالوقوف أمامه يطول ، ولترك ذلك للذين يبيعون المزيد من معرفة الشاعر ومعرفة شعره ، ومعرفة الأسلوب الذي انفرد به أو كاد ، والمتع بتفحاته

والمزيد من المقام ، والمزيد من الوقت ، الا تكفي هذه  
الصور مجهرًا لرؤية الشاعر ، ورؤية صفاته الفكرية  
والروحية ، ورؤية ابداعه ؟  
في الحب ضمهما زمان

وهما على نعث الهوى يتطارحان

..... متلازمان متعانقان

ذاتنا موحدة الكيان

في الله لا يتفارقان

.....

متعانقان ..... متلازمان

خلف الجماجم يكيان ويضحكان

.....

أنا والصدى .. بيد الحقيقة نغمتان

من عازف .. مالي يريشته الحقة أي شان

هو في دمي .. وعلى فمي

وعلى اسكاب الروح مسحور الدنان

يسقي ويشرب لا يمد يدا ولا يجري لشوته لسان

وله الكروم كما تشاء غصونها .. لاما تشاء لها بنان

تعطي فيقطف .. لا يمس ، ولا يحس

ومنه تهدر موجتان

نغم وساقية تدور وجدولان

متلازمان متعانقان

ظل الوجود وذاته لها كيان

ريح تهب .. ولا يقبدها زمان أو مكان

وعلى أناملها يفرط طائران

عبد ملاك مستبد عبقري الصولجان

يجتاحه ، وصباحه ، وصداحه ، متعلقان

متعانقان ، متلازمان

أنا والحقيقة ، كل آن

انه كلام قليل عن شاعر له شعر كثير ، وهو كلام  
اقتصر على نموذجين من قصيدتين له ، عن الموت الذي كان

يهايه ويخشاه ، والحقيقة التي يلتزم بها ويتغنى .

انه حديث عن قصيدتين للشاعر محمود حسن  
اسماعيل ، وهو يحتاج الى حديث طويل طويل ولكنها  
بمجرد اشارة الى هذا الشاعر الذي لما نجد من خاض بحور  
أشعاره المتلاطمة ودخل عالمه الشعري المتميز .



عبد الله زكريا الأنصاري

وركبها وصافها بقصيدته هذه ؟ نقول هذا هو النهج الذي  
انتهجته ، وهذا هو الأسلوب الذي سار عليه ، حيث  
أبدع وتميز في هذا الخط الشعري عن غيره ، ولهذا قلنا انه  
شاعر نسج وحده ، لم يقلد ولم يقف أحدا غيره ، وليس  
معنى ذلك أن الشعراء الذين يتجهون نهجاً واحداً  
مقلدون ، لا تنقل ذلك أبداً ، وانما نقول قد يوجد بينهم  
مقلدون ، وقد يوجد بينهم مدعون أيضاً ، وهذا يعود الى  
مدى عمق الشاعر وأصالته الشعرية ، أو ضحالة الشاعر  
وعدم أصالته الشعرية ، ويعود أيضاً الى بعد خياله وسعة  
أفقه ، أو قصر خياله وضيق أفقه .

الشاعر محمود حسن اسماعيل يختلف . وفي هذه  
القصيدة ( التزام ) نماذج لما نقول ، فبعد الأوصاف التي  
أطلقها مددلاً على التزامه والحقيقة ، يقول :

فاذا بكيت قدمتان

وإذا ضحكت فيسمتان

وإذا انتشيت فطائران محلقتان

بالدمع قد يتيسمان !

بالصفو قد يتناوحان

وعلى المدي المسكوب من قدح الزمان يهاجران ..

الى آخره الى آخره :-

في الجوع يشبعان من البيار ، ومن السراب يشربان ،

وعلى السلاسل في رقاب الذل عشيها أمان ..

كما يقول :-

يتأملان ... ويصفيان

ويضطفان ... ويبدلان

ويعمن الشاعر في صوره ، ويعمن في تخيلاته ، ويروح

يفني ويفني ويقول :-

ومن اندلاع القهر في غرس العروق يلاغيان

وبنظرة المظلوم في غلس العدالة يسكتان

وبأمة المحروم في نفس العواصف يجريان

متكلمان وصامتان

وشاديان وأخرسان

لغة السقاء عوت .. وما نبضت يدان

ويداهما بيد السياط

يداهما مشلولتان

فهل غمضي مع القصيدة ، وغمضي مع صورها الرمزية  
الشعرية المحلقة ؟ اذن سنحتاج الى المزيد من المقال ،

# المأساة



بقلم الدكتور : عبد السلام العجيلي

○

الاخيرة عدد رحلاته، والاهم من تناقص عددها هو تقلص أبعادها وصغر مسافاتها . لم يعد يتكلم عما شاهده في اسبلا في السويد ، او في لشبونة بالبرتغال او ريودو جانيرو في البرازيل ، او يروي ذكرياته عن غرينغ فيينا وحمره غرناطة ونارا في اليابان . تنقلاته التي ماهجها هجرا دائما امست محصورة بين مدن قطره، واذا تجاوزت تلك المدن لم تتعد البلدان القريبة ، وليست القصية ، من وطنه العربي . لماذا ؟ حين يفتن بعض اصحابه الى هذا التبدل ويسألونه عن السبب يجيب اجابات متضاربة متعللا بالعمل المتراكم او بواجبات الاسرة بعد ان اصبح ذا عيال ، و احيانا يضيف ذات اليد الان الذين يعرفونه حق المعرفة، وانما من بينهم ولا يجيدون في هذه العلل جوابا شافيا وفي ذات يوم الحمت فيه عليه مستفسرا عما حدا به الى العزوف عن رحلاته التي كان يكسبنا بها احاديث متمه وقصصا جميلة ، باح في بما لم يبح به لغيري. قال :

- صحيح ما نظته من ان امورا اخرى هي التي قصرت

عرفناه نحن اصحابه ، كما عرفه من سمعوا به او قرأوا له ، امراء كثير التنقل بين المدن القريبة والرحلة الى البلاد القصية ، متطبعا عليه قول علي بن زريق البغدادي :

كأنما هو في حل ومرمحل  
موكل بفضاه الله يذرعه

على ان اسفاره ليست كاسفار ابن زريق هروبا من الفاقة او طلبا لتع من الرزق . انما هو رجل طلعة ، نهم الى المعرفة، يحرص على ان يكون ترويجه لنفسه من العمل الشاق برؤية بلاد الله الواسعة ومخالطة الناس من كل لسان وامة. لذلك دأب معارفه ، كلما التقوا به في بلدة غير بلدته ، على ان يسألوه : آنت قادم من سفر ام متهيء لرحلة ؟ اي بلد زرت في الصيف الفائت واي بلد تزمع زيارته في صيفك القادم ؟

ظل هذا سؤال معارفه الدائم له على الرغم من التبدل الذي طرأ عليه في مجال الاسفار . فلقد تناقص في السنين



خلقوا اوابد حضارية او آثارا فنية . قلت لها آنذاك ان الاوابد الضخمة مثل الاهرام والكوليزيوم والبارثينون ليست كثيرة في تراث العرب الخالص لان الحضارة عندهم عمل يفيد منه الحي ويخلد به الانسان الصالح ، وليست حجارة مكرمة يشقى ببنائها الفرد البشري المستضعف لتخلد بها اساء الجبايرة والطفلة . اوضحت لها ما اقله بكلمة لعمر بن عبد العزيز بعث بها الى عامله على حصص حين استأذنه هذا في ان يبني على مدنته حصنا يقيها بها من هجمات الاعداء ، كان جواب الخليفة قوله : حصن مدينتك بالعدل ! أثرت هذه الكلمة في جليستي آنذاك واقتنعت بها وشكرتني على ما صححت لها من نظرتها الى تاريخ العرب وروحهم في الحضارة والفن .

حقا لم يكن كل من حادثته سيمون دو بوفوار . ولكني لا ازال اذكر بطاقة تلقيتها من فتاة بلجيكية جمعتني بها سيطرة الرحلة بين مدريد وطليطة ذهابا وايابا . لقد افترقتنا بعد عودتنا الى مدريد فتابعت هي رحلتها جنوبا الى الاندلس بينما عدت انا الى الوطن عن طريق باريس . في تلك البطاقة تقول لي : « اكتب اليك من الكازار - القصر في اشبيلية . . . بكيت تأثرا امام روعة الزخارف العربية وجمال ما خلفه ابناء امك الذين عرّفوني بتاريخهم في هذه البلاد » اما الدكتور ن . ا . ، الاختصاصي بأمراض الغدد الصم ، فهو يهودى مرقى في تلموديته ، لا يعرف عن اسرائيل الا انها دولة شرعية قامت على حق لامراء فيه ، ولا عن العرب الا انهم شرارهم اقليتهم عمدشوا نعمة واغلبيتهم لاتزال تعيش في عقليتها وفي ظروف حياتها في عصور ماقبل التاريخ . هذا الاساذ الكبير الذى يدفعه وجدانه العلمى الى ان يضع الحقيفة فوق كل اعتباره والذى فتحت احاديثنا المشتركة عينه على حقائق لم يعرفها من قبله فاجاب مرة ونحن في طريقنا بين نيوجرسى ونيويورك بقوله في بلهجة المستحي من نقص معلوماته : اريد ان تسدى اليّ جيلا تشكر عليه . . . دلي على كتاب بالانكليزية يعطيني معرفة حقيقية بالعرب !

عن العرب وقضيتهم الكبرى ، فلسطين وعن اسرائيل لم اكن بحاجة الى بلاغة كبيرة لابين للناس في تلك البلاد وجه الحق . كل ما كنت احتاجه كان الاذن الصافية . وهذه كنت اجدعا عند كثير من لاقيتهم من مثقفين ورجال فن ووحى من الفتيات التي كان يقرب بيني وبينهن اعجاب بلوحة في متحف او وقفة امام اثر قديم او تجاور مقعدين في صالة مسرح . ومع ذلك فقد كنت ادرك اني مجرد فرد هوان صوتي لا يستطيع ان يصل الى اكثر من عشرات ممن تتاح لي ملاقاتهم ومخاطبتهم في تلك البلاد . في تلك الايام وانا ارى اثر كلماتي البسيطة في انفس الجاهلين بنا والمخدوعين بدعايات اعدائنا فكتبت اثنتين : الاولى ان

خطوات سفري في السنين الاخيرة وباعدتني من العودة الى بلاد الغرب التي كنت تعرفون كثرة تردى اليها . انها امور لا اميل الى الحديث فيها ، قد يستبعد صحتها كثير من الناس ، وقد يرون فيها تيجحا وادعاء مني او فرط اعجاب بالنفس . والحديث عنها على كل حال لا ينعدي ان يكون شكوى لافائدة من بها . وما دمت انت تريد معرفتها فلا بأس في ان اذكرها لك ، فما احسبك من اولئك الناس الذين اعينهم .

كنت اكثر من الاسفار الى بلاد الغرب في زمن لم يكن فيه كل عربي يملك سعة من الرزق يسافر اليها . كان الغرب آنذاك قليل المعرفة بالعرب المعاصرين ، وما يعرفه عنهم لا يصورهم له بصورة حسنة ، فهو معلومات منقولة من اشخاص سيئي النية او قليلي الاحاطة بما يتقلون . طالما اصطدمت هناك بالاجفال الذى يصيب مخاطبي حين اقول له اني عربي . فالعربي عنده ، اذا كان مغربيا من شمالي افريقيا ، رجل شرعيف يتربص للمارة في الازقة المظلمة ليعتدى عليهم ويسلبهم ما يحملونه من مال . اما اذا كان عربيا مشرقيا فهو بدوي يركب الجميل ويحيط نفسه بحريم من الزوجات - واخطايا هذا اذا لم يكن يحمل بقية ذنب في عجزه ! هذه صورة العرب ، كفرد ، عند كثير من مخاطبي في تلك الايام . اما العرب كمجموع فهم زمر من الجهلة المتخلفين ، منهم من يعيش في بلاد تستعمرها فرنسا وانكلترا وهم يطمحون الى استقلال لا يستحقونه ، ومنهم اشرار يعارضون بالقوة تجمع اليهود المساكين في بقعة من الصحراء لا يتنفع بها العرب انفسهم بينما يملك اولئك المساكين صكوك ملكيتها منذ الف سنة !



لست ابالغ فيما اذكره لك . طالما التقيت في تنقلاتي بين بلدان اوروبا وامريكا باناس يملكون معرفة ثقافية لايأس بها وهم يحملون مع ذلك عن العرب هذه الصور باقتناع . كان ذلك يدفعني الى ان ابرهن لهم سلوكي وباحاديثي وبالمعلومات التي أبسطها لهم على خطأ تصوراتهم . ولست ازعم لك اني كنت ملاكاً معصوما في سلوكي او عقربا في ذكائي ، ولكني في كل مرة خضت فيها حديثا مع مخاطبي في هذا الموضوع كنت اطلع في ان ادمم على الحقيقة واصصح لهم ما تشوّه من الكارهم هل تعرف سيمون دو بوفوار ، الكاتبة الفرنسية المشهورة ورفيقة جان بول سارتر في حياته ؟ لقد جمعتني بها الصدفة في باريس - اذ جلسنا على مائدتين متجاورتين في احد مقاهي تلك المدينة - كان ذلك منذ ثلاثين عاما ، فقادنا هذا التجاور الى تبادل الحديث دون ان يكون بيننا تعارف . دار حديثنا حول حضارة الامم وعما اذا كان العرب

جلده . القضية بالنسبة لي مأساة . لا تقتصر المأساة على الخجل من مواجهة اغراب اعطيتهم ذات يوم صورة معينة عن امك ثم بيتت الوقائع بعد ذلك كذب تلك الصورة . بل انها اعني المأساة هي في انتسابك الى مجموعة بشرية لا ترضيك تصرفاتها وتحمل شتت ام ابنت هويتها وتصيبك من مسؤولياتها ، ثم لا تستطيع ان تغير قليلا من تلك التصرفات ولا ان تبسرا من ذلك الانتساب ثم قال : سأضحكك بحكاية : منذ سنوات مضت كنت اقرأ في إحدى الجرائد وقائع محاكمة سياسية كانت تجري آنذاك لانتقاليين تولوا أعة الأمور في ذات يوم ثم انتهوا الى السجن والمتابعة القضائية . رأيي زوجتي ابنتي فالتفتي عما اقرأ في تلك الجريدة فقلت لها ان أحد المتهمين اورد اسمي في استجوابه امام القضاة . لقد حاول ان يدفع عته عمة النفعية والعمل للصالح الشخصي فادعى انه رشع لتولي الحكم اناسا معروفين بعروبتهم مثل فلان وفلان ، وعدني شخصيا بين اولئك المرشحين . حينئذ انتفض النائب العام وكما تقول الجريدة وصاح : فلان ؟ ! ومتى كان فلان عربيا ؟ لهذه الصيحة تذكرت حكاية ارجو ان لا تجدى فيها مائسك يا عزيزتي : على الحدود وقف زوجان امام ضابط الامن وهو يتفحص جواز سفرهما المشترك قبل ان يسمح لهما بمغادرة البلاد . قال الضابط للرجل : هذه صورتك انت على الجواز ، ولكن الصورة الاخرى ليست هذه المرأة التي ترافقك . انها ليست زوجتك . كانت المرأة هي صاحبة الصورة ، وهو ما اكده الرجل للضابط بكل حرارة ، الا ان هذا لم يقتنع . وعيئا حاول الزوج ان يبين له انه اذا كان ثمة خلاف بين الصورة وسحنة الزوجة فمرجعة الى تصرف المصور بالرتوش أو الى تفنن المرأة بالمكياج . قال له الضابط : هذه المرأة ليست امرأتك الشرعية . . . اثبت لي انها زوجتك كي اسمح لها بمراقتك فقال له الرجل : سيدي الضابط ، ارجوك . . . اثبت لي انت انها ليست زوجتي ولك مني فوق الشكر الجزيل ما تريده من مكافأة . . .

ضحكت انا لحكاية صاحبي هذه بينما عاد هو الى جدبته وقال لي وهو يتبها لمفارقتي :

قلت لزوجتي يومئذ جبدا لو استطاع ذلك النائب العام غفر الله له ان يبرهن على صحة استنكاره . . . اذن لك انت له مني فوق جزيل الشكر والامتنان ، المكافأة التي يريد . ولو استطعت انت يا صديقي ان تجعل مني مواطنا عاليا لاهوية له ، كما دعوتني الى ان احسب نفسي ، لكان لك مني مثل ذلك لو . . . ولكن ألت معي اذن في انها مأساة ؟



د . عبد السلام المعجيل

يكثر تردد ابناة قومي على بلاد الغرب ليرفع عن عيون اهل تلك البلاد قناع الجهل بنا ، والثانية ان يسمح الزمن بجولات صراع جديدة ليفصح العرب عن قوتهم ، وعن وحدتهم ، فيحققوا ما كنت احدث به اولئك الجاهلين والمخدوعين عن مجيء زمن انتصارتنا لخدلاتنا واستعادتنا ما غصب من حقنا . .

وانت تعرف مثلي ان الامنيتين تحققتا . وتعرف كذلك ان تحقيقها كان ابعد ما يكون عما بشرت نفسي ومعاري بوقوعه حين تتحققان . لقد انكشفت كثرة المترددين من ابناة قومنا على الغرب عن ان جل ما صنعوه هو انهم راحوا يشتررون المتعة الرخيصة بالثمن الغالي . لست اعني بالثمن المال ، فالمال اهون مبدول في استحقاقه ، ولكنني اعني السلوك الحسن والكرامة الشخصية والقومية . حدثني صديقي ع . وهو رئيس وزراء سابق في إحدى دولنا ، عندما لقيته في بلده منذ عامين ، قال : كلما زرت لندن نزلت فيها في فندق د . الفخم . وقد خجلت خجلا شديدا عند نزولي به هذا العام . . . فقد قوجئت بأن جدران الممرات التي كنت اخترقها متجها نحو الغرفة المحجوزة لي قد علقت عليها لافتات كتب عليها بالعربية ، وبالعربية وحدها : لا تبصق على الارض !

هذا عن الامنية الاولى . اما عن الثانية فانت ادري بالرايا التي تتالت على العرب في الستين الماضية البائسة . رزايا لم ينزها بهم عدوهم بقدر ما انزلوها هم بانفسهم . انزلها بعضهم ببعضهم الآخر الفرقة والتخاذل ، والتآمر والخيانات ، والكذب الذي تكذبه على انفسنا ويضحك منه علينا اعداؤنا بينما يخجل له اصدقاؤنا . بعد كل الذي سمعته مني اصدقائي ومعاري في بلاد الغرب ، وبعضهم لا يزال يكتبني ، ومنهم من ينتظر مني في كل رحلة لبلده زيارتي ويترقب محاورتي كيف تريدني ان اعود الى اسفاري الى تلك البلاد ؟ بأي وجه اقبل ذلك وبأي جنان ؟



نطق صاحبي كلماته الاخيرة بجهد وحساس ، وبثأثر بالغ لم اجد ان الموضوع يستحقه فابتسمت وانا اقول له : هوّن عليك يا صديقي . انت تتكلم كأن همّ الامة ملقى على كتفيك وحده . لماذا تحرم نفسك اسفارك التي اعرف كم انت متعلق بها ، في حين لا يدري بك احد ولا يشقى بافكارك غيرك ؟ احسب نفسك مواطنا عاليا ، لاهوية له ، متع نفسك بما تحب . لست انت على كل حال من جلب الشرور على العرب . . .

سكت صاحبي لحظة ثم ماليت ان هز رأسه بعد ان انبسطت اساريه ، كأنما اقتنع بصواب رأيي ، وقال : انت محق فيما تقول لو كان للسان ان يسلمخ من

# كلود ليثي - ستروس

## عميد البنائين

### في فرنسا

بقلم : الدكتور أحمد ابو زيد

❶ في استفتاء أجرته مجلة LiRe الفرنسية بين قرائها بمناسبة مرور عام على وفاة الفيلسوف الشهير جان بول سارتر عن : أي المفكرين الفرنسيين أشد تأثيرا في الفكر الفرنسي المعاصر ؟ حصل عالم الأنثروبولوجيا البنائي كلود ليثي - ستروس على أكثر الاصوات ، وجاء بعده - علي الترتيب - المفكر الاجتماعي السياسي الليبرالي ريمون أرون ، والفيلسوف ميشيل فوكو ثم عالم النفس التحليلي جاك لاكان .

عمره . ولم تضم القائمة غيره من المفكرين الشباب مع أن بعضهم أفلح في تحقيق شهرة واسعة عريضة ويحظى بكثير من الاحترام كما هو الحال بالنسبة لجاك دريدا مثلا .

الامر الثاني الجدير بالملاحظة هو أن ثلاثة من هؤلاء الاربعة الكبار ينتمون بشكل أو بآخر الى المدرسة البنائية التي تقف موقف المعارضة الصريحة من الماركسية ، ولو أن بعضهم كان قد اعتنق تعاليم كارل ماركس في فترة سابقة من حياتهم . أما المفكر الرابع ( ريمون أرون ) فإنه يوصف في العادة في الدعاية السوفيتية بأنه ( أكثر المفكرين الايديولوجيين تعصبا في الدفاع عن البورجوازية الفرنسية )

وتكشف نتيجة هذا الاستفتاء عن بضعة أمور هامة قد تصلح أن تكون علامة ومؤشرا على الاتجاه العام الذي تسير فيه الحركة الثقافية في فرنسا في الوقت الحاضر ، ولو الى حد .

وأول ما يستحق الملاحظة هنا هو أن الاثنين اللذين تصدرتا القائمة وحصلا على أكثر الاصوات ينتميان الى الجيل الأكبر سنا . فكلاهما تجاوز السبعين من عمره ، كما أن جاك لاكان كان في الثمانين حين توفي قبل عام كامل من اجراء الاستفتاء . والوحيد الذي ينتمي الى الجيل الأكثر شبابا هو ميشيل فوكو الذي لا يزال في الخمسينات من



كلود ليڤي بريشه تول رابوت

ليڤي - ستروس أسسها ، وعلى الرغم أيضا من ظهور بعض الحركات المتمردة داخل المدرسة البنائية ذاتها وقيام ما يعرف عموما باسم ( البنائية الجديدة ) أو ( ما بعد البنائية ) التي يرفع لواءها جاك دريدا ( انظر مقالنا في مجلة العربي ، العدد ٢٩١ ، فبراير ١٩٨٣ )

### منهجه في الكتابة

وقد يكون من الصعب لأول وهلة تفسير شيوع وانتشار كتابات ليڤي - ستروس ومؤلفاته واحتلاله هذه المكانة الرفيعة بين المفكرين الفرنسيين . فهو لا يتناول في كتاباته الموضوعات العامة التي هم الرجل العادي أو عامة المثقفين ، وإنما يعالج على العكس من ذلك تماما موضوعات صعبة ومعقدة وبعيدة كل البعد عن الاثارة والتشويق مثل القرابة وقواعد الزواج المفضل في بورما ، أو الاساطير التي تدور حول صيادي الطيور عند قبائل الامازون ، وما الى ذلك من الموضوعات المتخصصة . ويلتزم ليڤي - ستروس في كتاباته التزاما شديدا وصارما بالمنهج العلمي والاسلوب الاكاديمي بكل ما يتطلبه ذلك من دقة وعمق . فهو يراعى ( اصول المهنة ) وتقاليدها حسب تعبير الاستاذ آدم كوبر . ثم انه يملأ كتاباته

وأخيرا ، فإنه على الرغم من كل ما حققه رجل مثل جاك لاكان من شهرة وذيع وصيت ، وعلى الرغم من تأثيره القوي الفعال واسهاماته في مجال التحليل النفسي بوجه خاص وما أثارته كتاباته من جدل ونقاش وعواطف فكرية ( انظر مقالنا في مجلة العربي ، العدد ٢٨١ - أبريل ١٩٨٢ ) فإنه لم يحصل الا على نصف عدد الأصوات التي حصل عليها ليڤي - ستروس . وهذا يكشف بغير شك عن المكانة التي يحتلها ليڤي - ستروس في الحياة الثقافية وعن مدى سيطرة كتاباته على الفكر الفرنسي . أو على الأقل على قطاع هام وكبير من المثقفين الفرنسيين ، وذلك على الرغم من كل ما يشاع عن انحسار البنائية التي وضع

بالتفاصيل الدقيقة التي يجمعها في صبر وأناة ويرتبها ترتيبا متقنيا ويربطها بعضها ببعض في دقة واحكام شديدين ، لدرجة أن كتاباته كثيرا ما توصف بأنها أشبه بتقارير المحقق الشرعي الذي يبحث عن أسباب جريمة القتل ويحاول أن يجمع الأدلة والقرائن التي تؤدي الى الكشف عن أسرار تلك الجريمة . ومع ما قد يكون في هذا الرأي من صحة وصواب ، فإن ( تقارير ) ليڤي - ستروس لا تخلو من الحياة بحال ، بل انها على العكس من ذلك تفيض بالحياة . يضاف الى ذلك أنه يعتمد في دراسة هذه الموضوعات كلها على التحليل اللغوي ، شأنه في ذلك شأن غيره من البنائيين الفرنسيين .



ومنهج التحليل اللغوي منهج بالغ الصعوبة والتعقيد ، يتطلب من المؤلف كثيرا من الجدية والاحاطة ، كما يتطلب من القارئ كثيرا من القدرة على التركيز والمتابعة . الا أن هذا كله لم يمنع من انتشار كتابات ليثي - ستروس ومن ذبوع اسمه ، لدرجة أن قراءة مؤلفاته كانت تعتبر - وبخاصة في الستينات - إحدى العلامات على متابعة آخر تطورات الفكر الفرنسي .

ومن الانصاف على أية حال أن نعترف بأن ليثي - ستروس يتميز على بقية المفكرين البنايين الفرنسيين بوضوح تفكيره بدرجة غير مألوفة لديهم جميعا . فصعوبة الموضوعات التي يعالجها وكثرة المعلومات التي يزحم بها كتاباته ، والتحليل اللغوي الذي يعتمد عليه في محاولته فهم الاشياء وتفسيرها لم تمنعه من أن يظل أمينا على التقليد الفرنسي الذي يؤمن بالوضوح . وهو من هذه الناحية يختلف تماما عن جاك لاكان الذي كان يعتمد الغموض لدرجة تهرق القارئ ، بحجة أن هذا الغموض ضروري لظهور مدى تعقد التجربة الإنسانية .

وليس من شك في أن ليثي - ستروس هو أكثر مفكري فرنسا البنايين تمسكا بالبناية كمنهج وأسلوب للتفكير والبحث . فهو لم يحاول كغيره أن يتجاوز هذا المنهج في دراساته وبحوثه فضلا عن أن ينتكر له أو ينفي عن نفسه الانتماء للمدرسة البناية كما فعل دريدا وجاك لاكان . ولعله الوحيد من بين البنايين الفرنسيين الذي يستخدم كلمة ( بناء ) أو ( بنائية ) صراحة في عناوين كتبه ومقالاته ، ابتداء من مقاله عن « التحليل البنائي في اللغويات وفي الانثربولوجيا » الذي كتبه عام ١٩٤٥ والذي يعتبر بحث « ميثاق » النزعة البناية ، إلى كتاب « الأبنية الأولية للقرابة » الذي كان سببا في ذبوع اسمه وشهرته ، والذي يعتبره الكثيرون أهم وأفضل إنتاج في الانثربولوجيا الفرنسية على الإطلاق ، إلى كتابه « الانثربولوجيا البناية » بحزبه الذين يجمع فيها عددا كبيرا من مقالاته ودراساته الهامة .

## تحليل للفكر الانساني

وعلى الرغم من كل الانتقادات التي وجهت اليه فلا

يزال يؤمن بأن البناية هي أكثر المناهج قدرة على فهم وتحليل المعلومات الانثروبوجرافية وتقريبها إلى الأذهان ، وأنها في الوقت ذاته أفضل وسيلة يمكن بها تجاوز تلك المعلومات والوقائع العيانية المشخصة والوصول إلى الخصائص العامة للعقل الانساني . فالبناية تهدف في آخر الأمر إلى الكشف عن الصيغ الكلية التي تكمن وراء الفكر الانساني بصرف النظر عن اختلافات الزمان والمكان وتباين المجتمعات والثقافات . ومن هنا كان ليثي - ستروس يهتم في كتاباته بتحليل عمليات الفكر الانساني في عمومها أكثر مما يهتم بأعمال ومنجزات ( عقول ) معينة بالذات في ( أزمان ) معينة بالذات . وهو من هذه الناحية يشبه سيرجيس فريزر صاحب كتاب ( الفصن الذهبي ) الشهير مع الفارق الكبير بغير شك في المقدرة على التحليل . وليثي - ستروس نفسه يزعم في هذا الصدد أنه تمكن بالفعل من أن يكشف وجود ( أبنية ) عقلية وفكرية عامة وكلية وراء تنوع الحقائق والوقائع الامبيريقية . وحول هذه القضية تدور غالبية أبحاثه وكتاباته ، ولكنها أوضح في كتابه الضخم المؤلف من أربعة أجزاء يخصصها لتحليل حوالي ألف أسطورة من أساطير الهنود الحمر . ويسطلق ليثي - ستروس على كتابه اسم *Mythologiques* وهي كلمة تترجم في العادة إلى ( أسطوريات ) كتمسية متفرقة ومتميزة عن « أساطير *Mythes* » ولكن الكلمة تهدف في الحقيقة إلى أبعد من ذلك إذا نحن اعتبرناها مكونة من مقطعين *Mytho — Logiques* ، إذ سوف تشير في هذه الحالة إلى الأبنية الفكرية الكامنة وراء الاساطير ، أو بقول آخر منطق الاساطير . وحتى كتابه الشيق *pensée sauvage* لا يقصد به « تفكير البدائيين » كما يظن البعض ، وإنما المقصود به ( الفكر الوحشي ) أو الفكر الخام الذي يشارك فيه كل البشر قبل أن تطرأ عليه عوامل الصقل والتهديب والتعقيد . والمهم في هذا كله هو أن تختلف صور وأشكال الحياة الاجتماعية تمثل في رأيه ( اسقاطات ) لقوانين عامة كلية تنظم الانشطة اللاشعورية للعقل . ومن هذه الناحية تختلف بنائية ليثي - ستروس عما يفهمه علماء الانثربولوجيا البريطانيون من الكلمة . فمفهوم البناء عندهم يعني شبكة العلاقات المتبادلة بين الأجزاء المكونة للنسق الاجتماعي ووظيفة هذه

العلاقات في استمرار ذلك النسق .

## ماركسية لا تاريخية

—

والغريب في الأمر أن كلود ليفي - ستروس الذي يعتبر أشهر الأنثروبولوجيين والمفكرين البنائيين على الإطلاق لم يبدأ حياته بالتخصص في الأنثروبولوجيا ، ولم يقم كغيره من الأنثروبولوجيين بدراسات حقلية بين الشعوب المتخلفة التي يطلق عليها اصطلاحاً اسم ( الشعوب البدائية ) الا في مرحلة متأخرة نسبياً من حياته . وحين قام بهذه الدراسات ( في البرازيل وشرق باكستان ) فإنه لم يعيش طويلاً بين الجماعات التي درسها . بل كان يمضى هناك فترات قصيرة - ومتباعدة في معظم الاحيان ، وهو الامر الذي يتعارض تماماً مع التقليد الأنثروبولوجي الذي يحتم على الباحث أن يعيش عاماً كاملاً على الاقل في الجماعة التي يدرسها معها صغر حجم هذه الجماعة . ومع ذلك فإنه أفصح في أن يحقق للبنائية ما لم يحققه غيره . فقد خرج بها من مجال الأنثروبولوجيا الى مختلف ميادين الفكر الواسعة الرحية وجعل منها بذلك اتجاهها فكرياً ومنهجياً يهدف الى الكشف عن العمليات العقلية العامة ، وله تطبيقاته في الأدب والفلسفة واللغة والميثولوجيا والدين والفن . وبلغ من قوة البنائية أن أصبحت في البداية قتل عهديداً مباشراً للوجودية التي تركز على الفرد والسلوك الفردي ، فلما انحسرت الوجودية وقفت البنائية موقف المعارضة والتحدى من الماركسية .

ولقد كان ليفي - ستروس نفسه ماركسياً في وقت من الاوقات ، وله في ذلك عبارة شهيرة نقول : « ان لي ثلاث معشوقات هن : الماركسية والجيوولوجيا والتحليل النفسي » . . . ويقصد بذلك أن هذه هي العلوم الثلاثة الأثيرة لديه والتي كان لها دخل كبير في تشكيل فكره وتوجهه . وقد تعود هذه المسألة في مقال آخر . ولكننا نكتفي هنا بأن نذكر أن ماركسية ليفي - ستروس ماركسية لاتاريخية . فليس هناك في رأيه قوانين للتاريخ . وما التاريخ الا عملية احتمالية أو ترجيحية . انها أشبه شيء يلعب القمار على موائد الروليت . فحيث تكون اللعبة ناجحة وموفقة فإنها تؤدي الى التراكم التدريجي للنقود

( وللتقافة في حالة التاريخ ) ، بينما اللعبة الفاشلة أو غير الموفقة تؤدي الى الخسارة على مائدة القمار ( والى تحمد الثقافة أو تخلفها أو حتى تراجعها ) . ولكن ذلك لا يعني أن يغفل الباحث الأنثروبولوجي أحداث التاريخ التي تعتبر بالنسبة له مصدراً هاماً للتجارب التي يمكنه الاستفادة منها في محاولته الكشف عن البناء التحتي اللاشعوري للظواهر . ونظراً لعدم امكان التنبؤ في التاريخ فانه يصبح من الضروري الاحتفاظ بسجل دقيق ومضبوط الى أبعد حد للأحداث . ويشير صراحة في كتاب ( الأنثروبولوجيا البنائية ) الى عبارة ماركس الشهيرة « البشر هم الذين يصنعون تاريخهم ولكنهم لا يدركون هذه الحقيقة » ، ويرى أنه اذا كانت هذه العبارة تبرز التاريخ فإنها تبرز الأنثروبولوجيا أيضاً .

## دور النشأة

—

وربما كان لنشأة ليفي - ستروس وتربيته واعداده العلمي دخل كبير في اتساع أفقه . فتشوع اهتماماته العلمية تنوعاً شديداً كما يتمثل في مجله الشهيرة عن الماركسية والجيوولوجيا والتحليل النفسي الى جانب دراسته للقانون والفلسفة وعلم الاجتماع ثم اهتمامه بالفن والموسيقى ، كل ذلك ساعده بغير شك على الخروج من نطاق الأنثروبولوجيا المحدد التخصص ومحاولة تطبيق منهجه واتجاهه الفكري في بعض المجالات الأخرى .

وقد ولد كلود ليفي - ستروس — Claude Levi Strauss عام ١٩٠٨ في بروكسل حيث كان والداه يقيمان لبعض الوقت . فقد كان أبوه فناناً يقوم برسم لوحات لعدد من الشخصيات هناك ، وبمجرد أن انتهى الأب من مهمته عادت العائلة الى باريس حيث نشأ ليفي - ستروس وتعلم وحصل من جامعة باريس على شهادتين في الفلسفة والقانون في وقت واحد . وكان لاتصاله أثناء التلمذة بزملاء أصبحوا فيما بعد من كبار الكتاب والفلاسفة والمفكرين والعلماء والفنانين ، وبخاصة زمالته وصداقته جان بول سارتر وسيمون دوبوفوار قبل اختلافه معها ، وكذلك اتصاله بعدد من الاساتذة الكبار ، دور كبير بغير شك في اتساع أفقه وتنوع اهتماماته .

الانثروبولوجيا الذي أنشئ له خصيصا بالكوليج دوفرانس . وواضح من هذا العرض السريع أن لبثي - ستروس ينتمي الى ذلك الفريق من المفكرين البنائيين الفرنسيين الذين أفلحوا في أن يمدوا نشاطهم ونفوذهم الفكري الى أمريكا وأصبحوا يمثلون بالتالي علامة واضحة في الحياة الثقافية الأمريكية .

## الانسان واللغة

ورغم كل ما يقال عن انتهاء لبثي - ستروس الى المدرسة الاجتماعية الفرنسية ومحاولات إيجاد صلة مباشرة بين اميل دوركايم مؤسس هذه المدرسة وبينه ، عبر مارسيل موس ( أحد أقطاب هذه المدرسة وابن اخت دوركايم ) فالظاهر أن معظم التأثيرات التي خضع لها في تشكيل موقفه الفكري جاءت من خارج فرنسا . فقد تأثر كثيره من البنائيين الفرنسيين باللغويات البنائية عند فردينان دوسوسير .

ويعطى لبثي - ستروس أهمية بالغة للغة ويعتبرها أحد الأركان الأساسية في علم الانسان ، إن لم تكن هي حجر الزاوية في ذلك العلم ، وذلك على اساس أن اللغة هي الخاصة الرئيسية التي تميز الانسان عن بقية الكائنات ، ولذا فانه يعتبرها الظاهرة الثقافية الأساسية التي يمكن عن طريقها فهم كل صور الحياة الاجتماعية . ويقول في ذلك في كتابه « المناطق المدارية الحزينة - *Tristes Tropes* » الذي يعرف في العالم العربي باسم « الأفاق الحزينة » ، وهو نوع من السيرة الذاتية في قالب انثروبولوجي : « حين نقول الانسان ... فإتينا نعني اللغة ، وحين نقول اللغة ... فلإتينا نقصد المجتمع » . وهذا هو الذي دفعه الى استخدام مناهج وأساليب اللغويات الحديثة في تحليله للمعلومات الثقافية وكل المادة غير اللغوية ، كما أنه هو الذي جعله يعطى الكلمة أو ( الدال ) من الأهمية أكثر مما يعطى للمعنى أو ( المدلول ) خاصة وأن الدال الواحد ( أو الكلمة الواحدة ) قد يكون لها مدلولان مختلفان بالنسبة لشخصين مختلفين تبعاً لاختلاف تجاربها ، بل إن الدال الواحد قد تكون له مدلولات مختلفة بالنسبة للشخص نفسه في أوقات أو

ويمكن القول ان لبثي - ستروس ( عثر على ) الانثروبولوجيا بطريق الصدفة البحتة . فقد رشحه الاستاذ سلسنان بوجليه ( مدير الايكول نورمال سوبيريور في ذلك الحين وأحد اعلام المدرسة الفرنسية في علم الاجتماع ) لشغل وظيفة مدرس علم الاجتماع بجامعة ساوابولو بالبرازيل عام ١٩٣٤ . وعاش في جنوب أمريكا حتى عام ١٩٣٩ ، وأتيحت له الفرصة لأن يتعرف على أعمال كبار الانثروبولوجيين الأمريكيين من أمثال روبرت لوي وفرانزابواس والفريد كروبر ، كما أمكنه القيام ببعض الزيارات الميدانية لعدد من قبائل الهنود الحمر في وسط البرازيل . ورغم قصر الفترات التي أمضاها بينهم فانها كانت كافية لأن تجعله يشكك في كثير من آراء اميل دوركايم مؤسس المدرسة الفرنسية في علم الاجتماع وأن يتمرد على منهجه الوظيفي ، وأن يتجه تدريجياً ولكن بقوة وثبات نحو الانثروبولوجيا الاجتماعية . وساعده على السير في هذا الطريق النجاح الذي لقيه المعرض الذي أقامه في « متحف الانسان » بباريس وعرض فيه بعض صناعات الهنود الحمر . فقد بدأ ( مساندة العصر ) من أمثال مارسيل موس وبول ريفيه ولبثي بريل يتحدثون عمله وجهده كأثر بولوجي ناجح .

في عام ١٩٣٩ عاد لبثي - ستروس الى فرنسا من أمريكا الجنوبية ولكنه لم يلبث أن غادرها الى نيويورك عام ١٩٤٠ بعد احتلال النازي لباريس ، وهناك قام بالتدريس في « المدرسة الجديدة للبحث الاجتماعي » كما اشترك مع عدد من المثقفين الفرنسيين الذين كانوا قد نزحوا من فرنسا في تأسيس ما يعرف باسم « المدرسة الحرة للدراسات العليا بنيويورك *Ecole Libre des Hautes Etudes de New York* » واتصل اتصالاً وثيقاً ببعض الفنانين والادباء والكتاب السرياليين الفرنسيين مثل أندريه برتون وماكس ارنتس الذين كانوا يعيشون في أمريكا . وفي الفترة من ١٩٤٥ حتى ١٩٤٨ شغل منصب المستشار الثقافي بالسفارة الفرنسية في واشنطن ، ثم عين محاماً للمدراسات بالمدرسة العملية للدراسات العليا في الفترة من عام ١٩٥٠ حتى عام ١٩٧٤ . وفي الوقت ذاته ، أو على الاصح ابتداء من عام ١٩٥٩ ، شغل كرسى

شنانير : ان ليثي - ستروس يعتبر واحدا من اكبر « مهندسي الفكر » في عصرنا الحديث ، وبضعه جنبا الى جنب مع فرويد وكارل ماركس . فاذا كان فرويد اهتم بالبحوث الدقيقة الميكروسكوبية التي تغوص في تاريخ الفرد ، واذا كان ماركس اهتم بالبحوث العامة الشاملة للتاريخ الاجتماعي ، فقد جاء ليثي ستروس لكي يذكرنا بأن التاريخ - وشأنه في ذلك شأن الانثربولوجيا ذاتها وكل العلوم الاجتماعية - هو عملية ذات طبيعة أسطورية تحاول ان تعطي معنى للانسانية والجنس البشري .

وسواء اتفقنا مع شنانير أو لم نتفق فالذي لا شك فيه هو ان ليثي - ستروس أطلع بكتاباتاته في أن يجعل من نفسه مركزا لاهتمام الكثيرين جدا من الباحثين والمفكرين . وخير دليل على ذلك هو الاعداد الهائلة من الكتب والمقالات التي تتناول حياته وتفكيره وتناقش أعماله واسهاماته . ومن الطبيعي أن تتفاوت آراء الباحثين بشأنه كما هو الحال بالنسبة لكل المفكرين والباحثين الذين يتبنون موقفا محددًا يتمسكون به ويدافعون عنه ، ولقد أحصى فرانسوا لابوانت ما يزيد على الف عمل ما بين كتاب ومقالة وتعليق ، تدور كلها حول ليثي - ستروس ونظرياته . بل ان هذا الاهتمام تعدى نطاق الانثربولوجيين والمؤرخين والفلاسفة بحيث نجد الشاعر البريطاني روبرت لويل Robert Lowell يكتب فيه قصيدة بعنوان « ليثي - ستروس في لندن » ، والموسيقى الايطالي لوتشيا بر يو Luciano Berio يضمن احدي سمفونياته بعض المقطوعات الغنائية التي يستمدّها من كتابه « النثر والمطبوع » وهو الجزء الاول من كتابه الضخم ( أسطوريات ) ، بل ان الرواية البريطانية الشهيرة آجانا كريستي تشير اليه في احدي رواياتها البوليسية وهي رواية « مسافر الى فرنكفورت » وهكذا . ولكن ما هي طبيعة هذه الأعمال التي أثارت كل هذا الاهتمام وأصبحت أحد معالم الفكر الغربي الحديث والتي جعلت من صاحبها « بطلا ثقافيا » حسب تعبير بيير ماراندا ؟ الاجابة على ذلك تحتاج أكثر من مقال ، ولذا نرجو أن نعود للموضوع مرة أخرى .

ظروف مختلفة . ومن هنا كان ليثي - ستروس يحرص على تقديم وعرض تفسيراته وتأويلاته الخاصة لأساطير الهنود الحمر مثلا على انها مجرد تفسيرات أو تأويلات ( ممكنة ) أو ( محتملة ) ويشترك الطريق مفتوحا أمام الاجتهادات الأخرى التي قد تفلح في تقديم تفسيرات بديلة .

وانشاء اقامته في نيويورك أيضا تعرف على عالم اللغويات الشهير رومان ياكوبسون الذي فتح امامه ابواب الفونولوجيا البنائية وآراء مدرسة براغ اللغوية على مصاريعها . وقد نشأت بين الاثنين علاقات صداقة وزمالة علمية وطيدة وطويلة تمثلت في تبادل الآراء والتأثيرات وتعميق الروابط بين اللغويين والانثربولوجيا . ويبدو ذلك واضحا في اشتراكهما معا في دراسة قصيدة الشاعر الفرنسي الشهير شارل بودلير : « القطط Les chats » . كذلك أتاحت له الفرصة في نيويورك لمعرفة آراء فايزر عن السيرناتيقا ، وذلك فضلا عن اهتماماته الواسعة بالانثربولوجيا الثقافية كما تتمثل في مدرسة فرانز بواس وأتباعه ، والانثربولوجيا الاجتماعية كما تتمثل في مدرسة رادكليف براون الذي كانت آراؤه « تأسر ليثي - ستروس وتثير حنقه وتفكيره » في آن واحد ، على ما يقول بيير ماراندا . وليثي - ستروس نفسه يعترف بأنه يدين لعلماء الانثربولوجيا الاجتماعية بالذات أكثر مما يدين لعلم الاجتماع الفرنسي ، خاصة وأن دوركايم كثيرا ما كان يحاول تسخير علم الاجتماع لأغراض وأهداف ميتافيزيقية . كذلك تكشف كتاباته الأكثر حداثة عن متابعة للتطورات الحديثة في بعض مجالات العلوم الطبيعية وبخاصة في ميدان الفسيولوجيا العصبية . وهذه كلها علوم تبدو بعيدة عن مجال « العلم الاجتماعي » بالمعنى التقليدي للكلمة ، ولكن الواقع أنها تصب كلها في آخر الامر في تفكيره وأعماله ، كما أن البنائين المحدثين يولونها كثيرا من العناية ويسترشدون بمنهجها وبكثير من قضاياها في دراستهم للثقافة والمجتمع بل والأدب ، حتى وان لم يذكروا ذلك صراحة .

## من أشهر مهندسي الفكر

في كتاب صدر منذ عشر سنوات ( ١٩٧٢ ) عن « كلود ليثي - ستروس » يقول الكاتب الأمريكي جورج



## قدرتك على ضبط النفس

اعداد الدكتور خليل فاضل



هل تؤمن بأن قدرة الانسان على التحكم في انفعالاته وعلى ضبط نفسه مقياس حقيقي لشخصيته ؟  
إذا دقت النظر في حياة اي شخص ناجح ، فسوف تجد قادرا على ضبط نفسه . بشكل آخر يجد البعض في تحكمه لنفسه مدعاة للفخر والثقة ، المهم أن يكون هذا باعتدال لأن المغالاة فيه خطر .. والآن أجب على هذه الأسئلة بصدق .. ثم راجع الاجابة .. واعرف نفسك .

(١) إذا آذى مشاعرك شخص تعرفه معرفة سطحية :  
ما هو رد فعلك ؟

أ - تكظم غيظك .

ب - تنفجر في الحال .

ج - همز كفيفك غير مبال .

د - تتكلم وتنتظر .

(٢) تنتظر شيئا هاما - المفروض لمدة نصف ساعة .  
الظروف اضطرتك للانتظار ساعتين : ما هو رد فعلك ؟

أ - متحاول أن تنسى .

ب - للعمل واضح .

ج - تنفجر بحدّة .

د - صبر طويل مؤلم .

(٣) عندما تلتقي وشخصية جذابة من الجنس الآخر هل :

أ - تكون حذرا ولا تورط نفسك .

ب - لا تهتم بشكل مباشر .

ج - تندلع وتظهر اهتمامك بوضوح .

د - تغامر .

(٤) أي من هذه الأمور يزعجك بسرعة ؟ :

أ - غياب تصرف بعض الناس .

ب - تلكؤ البعض أو تأجيلهم للأمور .

ج - عدم الواقعية والشهامة .

د - الآخرون بشكل عام .

(٥) تخيل أنك ستعيش نظاما لتخفيف وزنك . في النهاية ماذا سيحدث ؟

أ - فشل ذريع من البداية الى النهاية .

(٨) هل ترغب في سماع وجهة نظر تصفك بأنك :

أ - غير نزيه وغير أمين .

ب - إنسان جامد بدون مشاعر

ج - إنسان غير متوازن .

د - انطوائي وسهل الانقياد .

### النتيجة

د	ج	ب	أ	
٢	١٠	٣	٦	١
١٠	١	٧	٥	٢
صفر	٤	١٠	٩	٣
١٠	٥	٧	٩	٤
١٠	٩	٦	١	٥
٦	١٠	٤	٨	٦
١٠	١	٣	٨	٧
١٠	٨	٤	٥	٨



ب - بداية جيدة ثم فشل تدريجي .

ج - بداية سيئة ثم نجاح .

د - بالفعل بخف وزنك ولكن لا تعرف كيف ؟

(٦) أنت بمفردك في البيت ، ترتكب شيئا سخيفا وليس هناك من تلومه ، هل :

أ - تلعن بصوت عال ثم ترتاح .

ب - تظل مؤنبا نفسك .

ج - تختزن ضيقك ثم تنساه .

د - ترى كل شيء بوضوح ولكنك تحاول ان تلوم بشكل مباشر أي انسان آخر .

أكثر من ٦٠ : تملك تحكما حديديا في نفسك ، يفيدك في بعض الاحيان ولكنك قد تكون عنيفا مع نفسك ومع الآخرين كذلك .

من ٤٠ - ٦٠ :

قدرتك على ضبط نفسك فوق المتوسط ، ولكن هذا يجعلك في حدود المشاعر الانسانية .. هذا أفضل مستوى .

من ٢٠ - ٤٠ :

تحتاج الى ضبط مشاعرك أكثر من ذلك - بقليل من المجهود تستطيع الوصول الى المستوى المطلوب .

أقل من ٢٠

(٧) لسبب أو لآخر ، وبشكل مخفف ، استخدم انسان آخر القوة تجاهك ، رد فعلك الطبيعي سيكون :

أ - اعتراض شقوي فقط .

ب - ترد بالمثل .

ج - ترد بأكثر مما حدث لك .

د - تهمل الأمر قدر إمكانك .

للأسف ... ان تحكمك في نفسك ضائع . وانت تحتاج لمجهود حقيقي ... الى عزم واصرار لتحسين أمورك ولكنك ستجد نفسك قادرا بالفعل .. حاول ونستنتج .

# نهضة الهند

تشهد الهند في الوقت الحاضر نهضة علمية طيبة .  
ويعجب المرء كيف امكن للهند ان تنعم بهذه النهضة وهي  
على ما هي عليه من فقر وتخلف !



تبين الصورة العلوية الى اليسار انتاج وقود زركون  
الاخريان فتمثلان اقساماً مختلفة من مصانع

## خلفيات

تستطيع الهند ان تفخر بتراث علمي ضخم . ذلك  
التراث الذي تائق في عهد الاباطرة (جوبتا) ، في القرون  
الاولي من التقويم الميلادي ايام سقطت الدولة الرومانية  
وانهارت معها الحضارة الكلاسيكية ، وراحت اوربا تغرق  
في سباتها العميق سيات العصور الوسطى . اى ان الهند  
شهدت نهضتها العلمية الاولى قبل النهضة الاوربية  
الحديثة بنحو الف عام .

وليس هنا مجال الحديث عن تراث الهند العلمي بتفصيل  
وحسبنا الاشارة الى ارقام الحساب الهندية . . . حقا كان  
للخوارزمي فضل نشر هذه الارقام وتعميمها ، سواء في  
الشرق او الغرب وسماها الاوروبيون «الارقام العربية»  
اما الفضل في ابتكار تلك الارقام فلما يعود إلى العلماء

الهند تؤولى أكبر وأقصر مجموعة من الفقراء في  
العالم . . وفيها ينام الكثيرون في العراء وعلى أرضه  
الشوارع ، لا فتقارهم الى منازل يأوون اليها . والهند  
يعانون من المجاعات سنة بعد سنة . . ثم ان الهند تتعرض  
لضروب شتى من كوارث الطبيعة . . تنكبتها السيول  
والفيضانات حيناً ويضربها القحط والجفاف حيناً آخر . .  
أضف الى ذلك اتساعها . . فهي شبه قارة ولا تقل  
مساحتها عن ( ٥٠٠ ، ١٣٦ ، ٣ كم ) . . ويزيد عدد  
سكانها على ( ٢ ، ٦٨٦ ) مليون نسمة وهم يتكاثرون  
بنسبة عالية كفيفة بمضاعفة عددهم ضعفين ليصبح  
٣٧٢ ، ١ مليار نسمة في غضون ٣٧ سنة . . ما لم تنجح  
الجهود المبذولة لتحديد النسل . . .

وفوق ذلك كله تأتي معتقدات الهند الدينية وتقاليدهم  
الاجتماعية . . فهذه راسخة في النفوس رسوخ الجبال  
وتقف حجر عثرة في طريق النهضة . . اى نهضة . . على  
ان الهند لم يستسلموا لآوضاعهم . . واخذوا على عاتقهم  
وضع حد للفقر والجوع وتحقيق التنمية وحرسوا على  
تجنب الارتمال وعلى العمل وفق مخططات دقيقة . . .  
أدركوا ان العلم والتكنولوجيا هما اساس التنمية  
والتقدم . . فأقبلوا عليها بنهم في مطلع الخمسينات . .  
وثابروا على ذلك وأمنوا حتى كانت النهضة العلمية التي  
نحن بصدها . . .

فما هي نهضة الهند هذه وما هي ابعادها وخلفياتها . . ؟  
وما هي الثمار التي جنتها الهند من نهضتها ، ان كان ثمة  
ثمار . . والى اى حد ياشرت الهند مسيرتها على درب  
التنمية بفضل نهضتها العلمية هذه . . . واصبحت في  
عداد الدول الاخذة في النمو . . . !

بقلم : يوسف زعبلوى



الذرى في مركز بنهايا للابحاث الذرية . . اما الصورتان هندستان للادوات الميكانيكية في بنجالور .

الهندود دون غيرهم وتلك حقيقة يسلم بها الحواري والفزاري وسائر العلماء العرب وغير العرب . . وقد لا يستثنى من ذلك سوى الصفر ، اهم ارقام الحساب جميعا . . فهو ابتكار عربي كما يؤكد ذلك بعض المستشرقين ، ولكنه ابتكار هندي خالص كما يجمع المؤرخون والعلماء الهندود . . والكثرة الغالبة من المختصين من اهل الغرب .

ولو ذكرنا خطورة ارقام الحساب ، لا في حياة الانسان اليومية فحسب ولكن في كل ما احرزته البشرية من تقدم في العلوم والعمران ايضا ، لامكنا تقدير تراث الهند العلمي حق قدره .

ولكن للعلماء الهندود الاوائل افضالا اخرى غير ما ذكرنا . فقد اكتشفوا فيها اكتشافا دوران الكرة الارضية حول نفسها وشقوا طريقهم الى الرياضيات العليا . الى

المعادلات الثنائية والجذور التكعبية ، وكانوا اول من حدد النسبة التقريبية ( ط  $\pi$  ) بـ ١٤١٦ ، ٣ ، وادركوا كذلك مفهوم اللانهاية الى اخر ما هنالك .

وجاء يوم فقد فيه تراث الهند العلمي حيويته وعراقته ، ورزح تحت طغيان الخرافات ومذاهب النسك وعبادة الماضي . . فانطقاً نوره ايام تائق نور الثورة العلمية الصناعية في اوربا . . . . . وكان التاريخ يسير مترواحا . وهكذا تحولت الحياة الفكرية العلمية في الهند من بحر غزير المياه متدفق الى جدول ضحل متعثر . . . كما وصفها جواهر لال نهرو وسرت القرون تلو القرون دون ان يتعرض الجدول لاي تغيير يذكر .

ثم كان الاستعمار البريطاني وبدأ الهندود يتعرفون الى معالم الحضارة الغربية الحديثة . . وما اسرع ما اتخذوا موقفا ايجابيا من تلك الحضارة فأقبلوا عليها بحماسة دون تردد . . ودون ان يسمحوا لتراثهم العلمي الضخم ولا لمعتقداتهم وتقاليدهم بالحد من قبائحهم عليها . . فاقاموا المدارس الحديثة واوقدوا ابناءهم للدراسة والتخصص في شتى الجامعات البريطانية والامريكية وغيرها . . ثم مالشوا ان احتضنوا اللغة الانجليزية لغة رسمية ثانية لهم . . حتى اذا انتصف القرن التاسع عشر بدأت تظهر في الهند بوادر حركة علمية ، حركة عفوية فردية لا شأن للحكومة فيها . . وحسبنا الوقوف قليلا عند اهم العلماء الهندود الذين ظهوروا فيها بين النصف الثاني من القرن الماضي والنصف الاول من القرن الحالي . . ليس فقط لان أولئك العلماء مهدوا السبيل لقيام النهضة العلمية الحالية ولكن لان ما قاموا به من ابحاث وما توصلوا اليه من مكتشفات كان ذا مستوى رفيع عالميا ووفق شتى المقاييس . نذكر من هؤلاء العالم سو بـ ٦٠٠ خفت . لا . "حق ( ١٨٥٨ - ١٩٣٦ ) وقد نجح في سبر الامواج الكهرومغناطيسية ، ٢٥٠٥ ميليمتر ونجح ايضا في انتاج هذه الامواج ، الى جانب الاجهزة الدقيقة التي صنعها هذا العالم لرصد نغمو النبات ورصد سلوكه . على ان العالم الذي أدت ابحاثه الى ما يعرف باحصاءات بوز آينشتين Bose Einstein ليس العالم بوز الذي ذكرنا وانما عالم آخر هو : S N Bose .

ولسمل العالم راسان sir C V 3/4 Raman ( ١٨٨٨ - ١٩٧٠ ) هو اشهر تلك الفئة من العلماء الهندود . . فهو مكتشف مايسمى بالآثر الراماني Raman Effect وقد نال على اكتشافه جائزة نوبل سنة ١٩٢٨ . . . . . وما يذكر عن هذا العالم انه كان فنانا موسيقيا . . وان احد معاهد بنجلور الشهيرة في الابحاث العلمية انما سمي - the Raman Research Institute نسبة اليه .



ولكن البانديت نهرو كان له فضل اخر هو الذى يبعث على العجب حقاً . . . فهو الذى انشأ النهضة العلمية التكنولوجية التي تعيشها الهند في الوقت الحاضر . . . وانشأ معها نهضة تعليمية تكنولوجية واسعة تكفل اعداد الطاقات البشرية اللائقة .

ثم ان نهرو هو الذى اسهم شخصياً وعلى نحو فعال في السير بهذه النهضة العلمية قدماً، فكيف استطاع نهرو - وهو رجل سياسة وقانون - التفكير بهذه المتجزات اصلاً . . . ناهيك بالعمل على تحقيقها . . . وكيف اتسع وقته ، وهو رئيس وزراء للاشراف على اعمال المؤسسات التي انشأها . . . ؟

يعزى ذلك الى أن نهرو كان عالماً أو رجل علم قبل ان يكون سياسياً ورجل دولة، فقد انصرف الى دراسة العلم في جامعة كمبردج طيلة ثلاث سنوات . . . وذلك عقب الستين اللتين قضاهما في كلية هارو . . . وقبل دراسة القانون في جامعة لندن . . . ونجل عمق الاثر الذي تركته

ونذكر من تلك الفترة ايضا العالم ( معج ناد صاها Meg Nad Saha ١٨٩٣-١٩٥٦ ) ، صاحب المعادلة المعروفة باسمه « معادلة صاها saha equation » . . . ومؤسس معهد الفيزياء النووية في كلكتا ( ١٩٥٥ ) . وقد قام هذا العالم بابحاث قيمة فيما يتصل بشتر موجات الراديو في طبقات الجو العليا . .

اما العالم الدكتور هومي بهاسا DR . Homi Bhabha ( ١٩٠٩-١٩٦٦ ) فلم له في طبيعة اولئك العلماء جميعاً . . فهو ابو البرامج النووية في الهند . . وقد حظي برعاية خاصة من جانب نهرو رئيس الوزراء . ومات بهاسا في حادث طائرة قبل سنتين فقط من افتتاح محطة الطاقة الذرية الاولى التي كان له فضل كبير في انشائها .

بقي ان نذكر العالم خوارنا . . المتخصص في الكيمياء العضوية . . والحائز على جوائز عديدة وعلى جائزة نوبل أيضاً . . ويعتبر من الرواد في انتاج الجيشت الاصطناعية . وهو يعمل حالياً منذ سنة ١٩٧٠ في جامعة M . I . T في الولايات المتحدة . . حيث يشغل منصباً هاماً في مجال المواضيع الكيماوية والبيولوجية .

## رائد النهضة ومؤسسها : نهرو

على ان البانديت جواهر لال نهرو ، وهو صاحب الفضل في بناء الهند الحديثة ، هو ايضا صاحب الفضل في بناء نهضتها العلمية الراحنة . . فهو الذى ارصى دعائم الحكم الديمقراطي في شبه القارة ووطد حكم القانون ونزاهة القضاء ومكن للهنود من التمتع بمختلف الحريات الفردية التي يحسد عليها الكثيرون من مواطني الدول النامية الاخرى .

ولعلنا لا نستغرب هذه المتجزات اذا عرفنا ان نهرو ولد لعائلة كشميرية عريقة في تسبها وعريقة في خبرتها بشؤون الحكم والادارة . . وقد اقتضى اثر ابيه فدرس القانون في لندن والاهم من ذلك ما فطر عليه نهرو من صفات الزعيم القائد . وما توفر عليه من ثقافة سياسية واسعة وعميقة . فلم يكذب يتسب الى حزب « المؤتمر » أو « الكونجرس » - حزب المهاتما غاندى - حتى اصبح رئيسه في غضون عشر سنوات . ثم تولى منصب رئيس اول وزارة في الهند في عهد الاستقلال الذي بدأ سنة ١٩٤٧ ، وبقي في هذا المنصب ١٧ سنة حتى وفاته سنة ١٩٦٤ .



عمود من الحديد في دلفي ( ٢٣ قديماً ) مضى عليه ١٥٠٠ سنة دون ان يصدأ ولا يعرف كيف عاجله الاقدمون ليجنبوه الصدأ .

اقتصادية تقوم اساسا على الاعتماد على الغير .. فهذا ضرب من ضروب الاستعمار ولا سبيل الى تنمية سوية الا بالاعتماد على الذات .. فالأصل في النهضة اذن هو الاعتماد على الذات فليس الاكتفاء الذاتي .. ولا التنمية بمعناها الدقيق ممكنين بدون الاعتماد على الذات

وهكذا انطلق نهرو فأسس المجلس المسمى في الهند « مجلس الأبحاث العلمية والصناعية » ( csir ) وقد تولى رئاسته شخصيا .. وأسس الكثير من المختبرات التابعة له .. ثم أنشأ مركزا للطاقة الذرية .. وشجع العمل على تطوير هذه الطاقة .. وخص برعايته الدكتور هومي بهابها bhabha رائد الطاقة الذرية في الهند ، وقد سبقت الإشارة اليه .. وأقام نهرو خمسة معاهد تكنولوجية : في بومبي ودلهي ومدراس وغيرها .. ثم مضى يؤسس الجامعات والمعاهد والكليات الزراعية والطبية بالجملة .

على ان حرص نهرو على اقامة هذه الجامعات والمعاهد في الهند لم يحد من حرصه على ايفاد البعثات للدراسة في جامعات الغرب ، ولم يغير من تقديره لمستوى الدراسة في تلك الجامعات بل أنه أقام وزنا كبيرا للدراسة في الخارج بحيث اشترط في شتى المعاهدات والاتفاقيات التي عقدها مع بريطانيا والولايات المتحدة وغيرها ، اشترط ان ترحب جامعات تلك الدول بالطلبة الهنود الراغبين او الموفدين للدراسة فيها .

### النهضة في سطور

وقد لا تختلف المسز أنديرا غاندي عن نهرو - وهو أبوها كما هو معروف الا في ذهابها الى أبعد مما ذهب اليه في الاهتمام بالعلم والاسهام بنهضته. فقد رأت في اتساع مساحة الهند واكتظاظها بالسكان ما يضاعف حاجتها الى النهضة التكنولوجية .. وتحسنت رئيسة وزراء الهند ( أم الهند كما يلقبونها ) حاجة الدولة الحيوية ، أية دولة ، لاستكمال قوتها وكفاءتها العسكرية وذلك من أجل الدفاع عن أراضيها واستقلالها .. وأى سبيل غير العلم والتكنولوجيا يضمن لتلك الدولة امتلاك ما تحتاجه من أسلحة للدود عن الوطن .. لاسيما في هذه الايام التي برزت فيها خطورة الأسلحة المتطورة صغيرة كانت أم كبيرة ويدت أبعد أثرا في تقرير مصير الحروب من الاساطيل والجيش البراة ..

ولنا في حرب فوكلاند الاخيرة مثل .. فقد كادت الأرجنتين الدولة المتخلفة الضعيفة أن تبحر النصر على بريطانيا في تلك الحرب بفضل صاروخ فرنسي صغير ، اسمه أكرزوست Exocet . فهذا الصاروخ الذي لم يزد ثمنه على ١٠٠,٠٠٠ جنيه ، هو الذي أغرق السفينة

دراسة العلم في نفس نهرو في آرائه في قيمة العلم وخطورته .

فالعلم في نظره هو النشاط الانساني الأبعد أثرا في حياة الانسان ... وهو يسوق في ذلك مسائر المشاطط الاخرى ... من فلسفة وأدب ودين الخ .. والعلم هو الاداة الفعالة لتحقيق اى تغيير جذري في حياة الافراد والمجتمعات .. وهو السبيل الوحيد للتنمية الاقتصادية فان بدت هذه بعيدة المثال كالسراب في بعض الاحيان ، فما ذلك الا لانفتارها الى القاعدة العلمية ... ذلك أن التنمية لا تقوم لها قائمة بدون تصنيع وتحديث زراعى وأن هذا التصنيع والتحديث الزراعى لا تقوم لها قائمة بدون العلم والتكنولوجيا ...

ولم يغفل « نهرو » عن امكانية الحصول على العلم والتكنولوجيا بالاستيراد من الدول الصناعية ... ولكنه أثر الاعتماد على الذات وصمم على غرس العلم والتكنولوجيا في تربة الهند غرسا .. اذ لاقية للتنمية



البانديت جواهرلال نهرو ( ١٨٨٩ - ١٩٦٤ ) من مواليد الله آباد . سجنه الانجليز تسع مرات خلال ربيع قرن ( ١٩٢١ - ١٩٤٥ ) وذلك لاسباب سياسية .

المرة للتقدم الهائل الذي أحرزته شركة ( هال ) هذه . فهي لم تكن أبان الحرب العالمية الثانية سوى شركة صغيرة تقدم بعض الخدمات التي تحتاجها الطائرات . . . وإذا بها تصبح شركة هندسية من الطراز الأول . . . تقوم بتصميم الطائرات وصنعها فضلا عن تجميعها وتحسينها . . . ولو لم تحظ الشركة بنقطة السوفيات والانجليز الكاملة من حيث مستواها التكنولوجي لما تم الاتفاق معها على صنع طائرات ( ميغ ٢١ ) وجاكوار . . . وقد بلغ من ضخامة هذه الشركة ان زاد عدد الفنيين والتقنيين العاملين فيها على ٤٠,٠٠٠ نسمة . . . وبلغ عدد مهندسي التصميم منهم ٢٠٠٠ !

ومدينة بنجالور هي أيضا مقر لشركة أخرى هي شركة هندستان للادوات الميكانيكية ( machine tools ) وتسمى اختصارا ( HMT ) . وهذه شركة حديثة نسبيا انشئت سنة ١٩٥٣ بالتعاون مع شركات سويسرية . . . وقد بلغ عدد العاملين فيها ٢٧,٠٠٠ نسمة واصبحت تصدر منتجاتها الى أكثر من ٥٠ دولة . هذا الى جانب الفروع والمصالح المشتركة التي انشأتها الشركة في الجزائر وسيلان وكينيا والفلبين والولايات المتحدة الأمريكية .

أما انتاجها فمتنوع الى حد كبير . . . فهي تصنع الساعات وتصنع أيضا الترانزستورات وقد باشرت مؤخرا صناعة الكمبيوتر . . .

على ان الالكترونيات ككل هي من اختصاص شركة « بهارات الهندية ( BEL ) ومقرها مدينة بنجالور أيضا . . . ( لفظ بهارات هو الاسم الذي يطلقه الهنود على بلادهم ولا علاقة له هنا بالقليل واليهار ) . وتتفوق هذه الشركة على ما سواها من حيث السرعة التي تتقدم بها . . . شأنها في ذلك كشأن سائر الشركات الالكترونية في العالم . . . وبلغ عدد العاملين فيها ١٧,٠٠٠ نسمة . . .

ونأى أخيرا الى شركة أسترا ( ASTRA ) إحدى الشركات الكبيرة العاملة في مدينة بنجالور . . . والمختصة في مجال تطبيق العلم والتكنولوجيا لصالح المناطق الريفية . وقد اشتهرت هذه الشركة بابتكار وصنع الدوابل المطاطية الخاصة بالمربات .

وتصنع الشركة أيضا مجمعات الطاقة الشمسية للاستعمالات المنزلية والصناعية . . . ومصانع البيوغاز biogas وهي التي تستخرج الطاقة من النبات . . . وهي تصنع أيضا غاز الميثين للاستعمال في المنازل للطبخ وغيره غير انها تصنعه من روث البقر وذلك بالتبخير . ويعتبر هذا الغاز مصدر الوقود رقم ١ في الهند . هذا الى جانب ما تصنعه شركة أسترا من طابوق واسمنت التربة ( soil cement ) وأفران الجير ومراوح الهواء ومعدات انتحال الماء لأغراض الري . ○ يوسف زعلابوي

الحربية البريطانية ( شيفلد ) التي لا يقل ثمنها عن ٨٠ مليون جنيه وذلك بالرغم من اطلاقه من مسافة ٦٠ كيلو مترا . . . فلو كان لدى الارجنتين عشرة صواريخ اكزوست فقط لكان النصر حليفها في تلك الحرب ، كما يؤكد الخبراء الانجليز أنفسهم . . . ولكنها لم تكن تمتلك لسوء حظها الا نصف تلك الكمية أو أقل . وفي هذا المثل دليلا لا دليل واحد . . . فهو يكشف عن مدى خطورة العلم والتكنولوجيا المتطورة في تقرير مصائر الشعوب . . . في هذا القرن العشرين . . . ويؤكد مدى الحاجة الى غرس العلم والتكنولوجيا غرسا بدلا من استيرادها من الخارج . . . أو ان شئت ، الاعتماد على الذات في نهضة علمية تكنولوجية أصيلة .

وترى المبرغاندي ان الاعتماد على الذات لايعني صنع كل شيء بأيدينا وإنما تنمية القدرة على ذلك . . . وأن الأبحاث الفرعية الجانبية ذات الفوائد العملية ضرورية ولا شك على الا تنتقص من الأبحاث العلمية البحتة basic research التي تحظى في الهند بالأولوية تمشيا مع مبدأ الاعتماد على الذات .

وهكذا تمت نهضة الهند العلمية واتسعت . . . وحسبك ان عدد الفنيين والتقنيين الهنود يزداد في الوقت الحاضر على ٢,٥ مليون نسمة وعدد العلماء المؤهلين الذي يستحقون هذه التسمية لا يقل عددهم عن ١٦٠,٠٠٠ عالم . . . وعدد المختبرات والمؤسسات ومراكز الأبحاث بلغ مجموعه ١٠٠٠ . . . هذا الى جانب المراكز العلمية الاستشارية التي انشئت مؤخرا وقد بلغ عددها ١٥٠ مركزا تضم حوالي ٢٠,٠٠٠ خبير أو أخصائي .

أما المخصصات المالية فقد بلغت في الخطة الخمسية الأخيرة ( ١٩٨٠ - ٨٥ ) ١,٨ ألف مليون دولار . . . وهي تشكل ٦ ٪ من مجمل الناتج القومي وتنفق بنسب متفاوتة على أبحاث الطاقة والنضياء والصناعة والزراعة التي تستأثر بنصيب الأسد من تلك المخصصات .

وتتركز نهضة الهند العلمية التكنولوجية في مدينة بنجالور ، عاصمة مسور الواقعة على ارتفاع ٣٠٠٠ قدم في وسط المثلث الجنوبي من البلاد ، بجوارزة مدراس . . . وقد اشتهرت بنجالور بصناعة النسيج في الماضي واصبحت مركز الصناعات الالكترونية وصناعة الطيران والاتصالات والآلات والادوات في الوقت الحاضر . . .

أما بلا ريب مركز النهضة العلمية التكنولوجية في الهند . فهي مقر شركة هندستان للطيران HAL . . . وهي التي تصنع طائرات ( ميغ ٢١ ) بطراز محسن وتصنع أيضا طائرات جاكوار المقاتلة البريطانية . . . هذا الى جانب محركات الطائرات المختلفة التي تصنعها الشركة . ويمعجب



# مراثي عزيبه

## صفة مذمومة

● قال الأحف بن قيس :  
لا صديق للملوك ، ولا وفاة  
لكذوب ، ولا راحة لحسود ،  
ولا مروءة لبخيل ، ولا سؤدد  
لسيء الخلق .

## صداق النساء

● قال عمر بن الخطاب رضي  
الله عنه : « لا تغلوا صدقة  
النساء ، فانها لو كانت مكرمة في  
الدنيا او تقوى في الآخرة ، كان  
اولاكم بها النبي صلى الله عليه  
وسلم . ما أصدق رسول الله  
صلى الله عليه وسلم امرأة من  
نسائه ولا امرأة من بناته اكثر من  
اثني عشرة اوقية » ( اي قريبا من  
خمسائة درهم . )

## بيت الحكمة

● المعروف أن العصر العباسي كان عصر النقل والترجمة في دولة  
الاسلام فقد استفاد الخلفاء العباسيون العلماء واخذوا عنهم  
المال ، فترجمت العلوم عن اليونانية والسريانية والفارسية  
واغتنبت .

يقول ابن خلدون في مقدمته : كانت كتب اقليدس في الهندسة  
هي اول ما ترجمه العرب باسم الخليفة المتصور وسموه  
كتاب « الاصول » .

والمؤسسة التي انشأها هارون الرشيد والتي تعرف باسم بيت  
الحكمة وتمهدها من بعده الخليفة المأمون - لم تكن عزازة للكتب  
فحسب ، بل كانت مؤسسة علمية ، اشبه بالاكاديميات في وقتنا  
الحاضر ، عني فيها بجميع الاصول والمراجع والنقل والترجمة  
والتأليف العلمي ، واعمال الرصد وتنمية العلم واجراء  
البحوث ، وكان بيت الحكمة قسم اشبه بمركز الوثائق المعروفة  
اليوم .

تولى امر بيت الحكمة في أيام الرشيد عالم فلكي هو « ابن  
سهل : الفضل بن نوبخت » كما تولى امرها في أيام المأمون عالم  
الرياضيات الاول في الاسلام « الخوارزمي » ولقب بعض اعضاء  
بيت الحكمة بلقب « صاحب بيت الحكمة » .

ومن هؤلاء يوحنا بن ماسويه وحنين بن اسحاق ، وكانا طبيين  
توليا رئاسة الترجمة ، ثم يحيى بن منصور الفلكي وجماة من علماء  
الفلك تولوا اصلاح آلات الرصد والقيام بالرصد المأمون في جبل  
قاسيون بدمشق ، وفي الشمسية في بغداد ، كما اشتهر ابنه موسى  
الثلاثة ببحوثهم الفلكية والهندسية والميكانيكية وقد ثبتوا بأمر من  
الخليفة المأمون في بيت الحكمة مع يحيى بن منصور .

## خير منك وشر مني

● ذكر الامام الغزالي أن رجلا  
دخل على الخليفة المأمون العباسي  
يسأله ويهنأه ، فأغلظ له في  
القول ، وكان المأمون على قدر  
كبير من الحلم ، فقال للرجل :  
ارفق ، فسان الله بعث من هو  
خير منك الى من هو شرمني ،  
وأمره بالرفق . انه بعث موسى  
وهارون عليها السلام - وهما خير  
منك - الى فرعون وهو شرمني ،  
وكانت وصية الله لها ( فقولا له  
قولا لينا لعله يتذكر او يخشى ) .

## أمانى طفيلي

● قصد قوم من الطفيليين الى وليمة فقال رئيسهم : اللهم لا تجعل  
البواب لكأزا في الصدور ، دفعا في الظهور ، طراحا للقلاتس .  
اللهم هب لنا رافته ورحمته ويسره ، وسهل علينا انسه . فلما دخل  
الطفيليون البيت تلقاهم البواب - فقال احدهم : غرة مباركة -  
موصول بها الخصب معدوم معها الجذب .

فلما جلسوا على الخوان قال آخر : جعلك الله كمصا موسى  
وخوان ابراهيم ، ومائدة عيسى في البركة .

ثم قال رئيسهم لأصحابه : افتحوا انساهاكم واقبموا  
اعتناقكم ، وأجيدوا اللف ، وأترعوا الأكف ، ولا تمضفوا مضغ  
التمتلين الشباع المتخمين ، واذكروا سوء المتقلب وخيبة  
المضطرب ، كلوا على اسم الله تعالى .



# لقصيدة البردة للبوصيري

❶ في التراث البلقاني تحظى قصيدة البردة بمكانة بارزة ، جديرة بالرصد ، ذلك أن قصيدة الشاعر البوصيري « الكواكب الدرية في مدح خير البرية » التي اشتهرت باسم « البردة » من الأعمال النادرة التي حظيت بشهرة واسعة في العالم الاسلامي ، ومع أن الشاعر شرف الدين أبا عبدالله محمد بن سعيد البوصيري المصري قد خلف لنا أعمالا كثيرة ، الا أن اسمه اقترن بهذه القصيدة ، التي جعلت منه شاعرا معروفا في أرجاء العالم الاسلامي .

## بقلم الدكتور محمد موفاكو

تشير الوثائق الى أن الكتابة بالأبجدية العربية قد بدأ أولا في البوسنة ، لأن لدينا من القرن السادس عشر قصيدة بها لشاعر يسمى محمد الأردبلي ، ثم أخذ بها الألبانيون المسلمون في كتابة لغتهم منذ القرن السابع عشر ، وقد استمر المسلمون في البوسنة وفي المناطق الألبانية في الكتابة بهذه الأبجدية الى هذا القرن ، مما أدى الى تشكل تراث واسع بهذه الأبجدية في اللغتين البوسنوية والألبانية ومن هذا التراث لدينا مخطوطتان في الأبجدية العربية ، تتضمن الأولى الترجمة الألبانية لـ « قصيدة البردة » بينما تحتوي الثانية على الترجمة البوسنوية . وستعرض هنا أولا للترجمة الألبانية نظرا لأنها تعود الى فترة أقدم .

تعود الترجمة الألبانية لـ « قصيدة البردة » - الى النصف الأول للقرن التاسع عشر ، وهي في الواقع من جملة الأعمال الكثيرة التي خلفها لنا الشاعر الألباني المعروف محمد تشامي ( ١٧٨٤ - ١٨٤٤ ) . وقد ولد هذا الشاعر في قرية كونيوسول ، في أقصى الجنوب الألباني ، وذهب في شبابه الى القاهرة للدراسة في الأزهر ، حيث بقي هناك إحدى عشرة سنة قبل أن يعود الى مسقط رأسه . ولا شك في أن هذه الإقامة الطويلة في القاهرة التي صاحبت دراسته في الأزهر قد ساعدت كثيرا الشاعر محمد تشامي على التعرف في اللغة العربية والاطلاع على الأدب العربي حتى

وقد دفعت هذه القصيدة لشهرتها ، عشرات الشعراء الى تقليدها أو الى ترجمتها الى لغاتهم المختلفة ، وتجدر الإشارة هنا الى أن هذا الاهتمام الواسع بهذه القصيدة ، قد صاحبه تبلور نظرة قديمة لدى الجماهير الشعبية حول هذه القصيدة ، حتى أصبحت هذه القصيدة كالأسطورة ، ففي بعض الأماكن أصبحت هذه القصيدة تستخدم كالرقية أو الحجاب لأنها حسب القناعات التي تشكلت حولها ، تحمي من يحملها من البلاء والمرض الخ . وقد تجاوز الاهتمام بهذه القصيدة للعالم الاسلامي وترجمت الى عدة لغات أوروبية: اللاتينية والألمانية والانجليزية والفرنسية .

ونود هنا أن نتعرض الى ترجمتين غير معروفتين لهذه القصيدة من البلقان - الأولى في اللغة الألبانية والثانية في اللغة البوسنوية (١) . ومع أن هاتين الترجمتين في لغتين مختلفتين تماما : نجد أن هناك ما يجمع بينهما ، إذ أن كل واحدة منهما كتبت بالأبجدية العربية ، ومن المعروف أن انتشار الاسلام في البلقان قد أدى الى تحول بعض الشعوب الى الكتابة بالأبجدية العربية ، كما حدث بشكل خاص في البوسنة وفي المناطق الألبانية ، حيث كانت الأبجدية العربية أبجدية الغالبية لعدة قرون ، كما تشكل أدب غني بهذه الأبجدية في اللغتين البوسنوية والألبانية . وحول هذا

( ١ ) كان المثقفون البوسنيون ، وكما يبدو من هذه الترجمة ، يطلقون على لغتهم السلافية الجنوبية اسم « اللغة البوسنوية » لما تتميز به عن غيرها . أما اليوم فهذه اللهجة تدخل في اطر ما يسمى « اللغة الصوبوكراتية » في يوغسلافيا .

العربية ، والذين لا يستطيعون بالتالي أن يتمتعوا بهذه القصيدة في أصلها العربي .

وهذه الترجمة البوسنوية تقع في مخطوط يتألف من تسع وثلاثين صفحة ، وفي نهاية الصفحة الأخيرة لدينا جملة واضحة في اللغة العربية ، مع بعض الأخطاء ، وجملة أخرى تجمع بين العربية والتركية . ومن هذه الجملة يبدو أن مصنف هذه القصيدة هو خليل بن علي من مدينة استوتجة ، الذي انتهى من تصنيفها في شهر صفر سنة ١٢٨٥ هجرية ، أي ١٨٦٨ ميلادية ، وهذه الجملة الأخيرة تثير الشك حول هذه الشخصية ، وبالتحديد حول صاحب هذه الترجمة . ففي هذه الجملة لا يفيد فعل « صنف » بالضرورة ترجمة هذه القصيدة . وكان الأستاذ دوبروشا قد أثار الانتباه الى مسألة أخرى الى الأخطاء الواضحة في اللغة العربية التي لا يمكن أن يقع فيها المترجم الذي يفترض أن يكون على معرفة جيدة باللغة العربية . ولهذا يرى الأستاذ دوبروشا أن الاسم الوارد في الصفحة الأخيرة يمكن أن يكون مجرد ناسخ للترجمة الأصلية . وفي هذه الحالة لا نعرف شيئا عن الشاعر الذي قام بترجمة هذه القصيدة الى اللغة البوسنوية مما ينطبق ايضا على « خليل بن علي » الذي يعتبر اسما مجهولا في الأدب البوسني .

وتتميز هذه الترجمة البوسنوية في أنها تتألف من قسمين ، من المقدمة التي نظمها الشاعر - المترجم حول « قصيدة البردة » ثم من الترجمة البوسنوية لأبيات البوصيري . وفي الصفحة الأولى المخطوطة الترجمة ، وتحث العنوان مباشرة ، نجد الوزن الشعري الذي استخدمه الشاعر - المترجم سواء لنظم أبياته في المقدمة أو لترجمة أبيات البوصيري ، وهذا الوزن يتألف من فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلن ، بينما الوزن الأصلي لقصيدة البوصيري هو بحر البسيط . ويبدو هنا بوضوح تأثير الشاعر - المترجم بالأوزان الشعرية العربية ، إلا أنه مع هذا لم يعتمد على واحد من البحور المعروفة بل لجأ الى تركيب بحر جديد لا وجود له عند العرب .

وفي الصفحات الأولى نجد أولا مقدمة الشاعر التي تتألف من أربعة وعشرين بيتا ، وفي الأبيات الأولى يكثر الشاعر من الحمد الذي يرفعه الى الله ثم يوضح في البيت الأخيرين أنه قد قام بترجمة « قصيدة البردة » الى اللغة البوسنوية لكي يتمكن الناس من قراءتها والاطلاع عليها بسهولة ، وبعد هذا مباشرة تبدأ أبيات البوصيري التي ترجمها الشاعر ، وحول هذه الترجمة يلاحظ الأستاذ دوبروشا أن الشاعر حاول في البداية أن يترجم القصيدة حرفيا ، إلا أن النجاح لم يصادفه دائما في هذا ، ولذلك عمد في بعض الأبيات الى التصرف في الترجمة ليعطى فقط معنى الأبيات .

ذلك الوقت ، مما يبدو في أعماله اللاحقة التي جعلت منه علما من أهم أعلام الأدب العربي الألباني القديم ، ولقد خلف الشاعر عمدا تشامي أهم الأعمال الابداعية في هذا الأدب ، كالمقصص الشعرية بالإضافة الى الترجمات الشعرية التي قام بها من اللغة العربية الى الألبانية وفي أعماله بالإضافة الى ترجماته ، يبدو بوضوح تأثير الشاعر باقامته الطويلة في القاهرة .

ومن هذه الترجمات الشعرية التي قام بها الشاعر عمدا تشامي تبرز ترجمته لـ « قصيدة البردة » للبوصيري . ويبدو أن الشاعر تشامي قد اطلع على هذه القصيدة خلال اقامته الطويلة في مصر ، في أوائل القرن التاسع عشر ، وحمل من هناك القصيدة وفكره ترجمتها الى لغته الألبانية وحتى الآن لا نعرف زمن ترجمته لهذه القصيدة ، لأن النسخة الأصلية من الترجمة لم يتم العثور عليها ، بل كل ما نعرف عنها مخطوطة منسوخة لهذه الترجمة تعود الى سنة ١٨٨٤ . وتتألف هذه المخطوطة من أربعين صفحة ، وهي محفوظة اليوم في مركز الدولة للوثائق في البانيا . وفيما يتعلق بالترجمة البوسنوية لـ « قصيدة البردة » نجد الإشارة هنا الى أن هذه الترجمة بقيت مجهولة الى فترة قريبة الى أن اكتشفها الأستاذ قاسم دوبروشا ، وكتب عنها دراسة وافية في مجلة « أنالي » التي تصدرها مكتبة الغازي خسرو بك في سراييفو . وقد وجد الأستاذ دوبروشا مخطوطة هذه الترجمة في القسم الشرقي من مكتبة الغازي خسرو بك وهي محفوظة الآن في هذه المكتبة .

### لدى مسلمي البوسنة

وحول هذه الترجمة نجد الإشارة الى أن قصيدة البردة كانت تتمتع بشهرة واسعة لدى المسلمين في البوسنة . فقد كانت هذه القصيدة تنشد في الاحتفالات الدينية ، كما كانت تشرح وتفسر لطلاب المدارس الدينية التي كانت منتشرة بكثرة في البوسنة . ويذكر الأستاذ دوبروشا أن الجيل البوسنوي الذي أمى تعليمه في تلك المدارس يحفظ غيبا هذه القصيدة ، أو بعض مقاطعها على الأقل ، وينشدها لنفسه أو لأولاده . ويبدو هذا مثلا في قصيدة للشاعر البوسنوي المعروف صفوت باشاغيتش ( ١٨٧٠ - ١٩٣٤ ) ، حيث يتعرض فيها للذكريات الطفولة :

هل تذكر

حين كنت تسمع

الى قصيدة البردة من أبيك !

ويبدو بوضوح أن هذه الترجمة البوسنوية لـ « قصيدة البردة » جاءت لتعزز مكانة هذه القصيدة في البوسنة ، لكي يتعرف عليها بقية البوسنويين الذين لا يتقنون

# لماذا انقصر قائمة الطفل ؟

بقلم الدكتور غسان حتاحت

يعد طول الطفل او قصره ، واحدا من اكثر الامور اثارة لاهتمام الاهل فيما يتعلق بنمو طفلهم . وكثيرا ما يسبب هذا الاهتمام الشديد القلق لديهم أو يدفعهم الى ارتكاب اخطاء كثيرة لا داعي لها ، أو البحث عن علاجات اسطورية غالبا ما تكون غير ذات فائدة .

## دور الوراثة

وطول الطفل هو محصلة عوامل كثيرة ، لا يمكن للطف ان يؤثر على كثير منها . وتلعب الوراثة الدور الاكبر في هذا ، وهذه الوراثة هي بعد ذاتها متعددة العوامل والمورثات . وهذا النمط هو أشد أنماط الوراثة انه هي أصعب الاحتمالات تخميننا وتوقعها .

وبما ان الوراثة تلعب دورها الكبير فان تطور الطول لدى الطفل يختلف من عائلة لاخرى . فبعض العائلات قد يحصل لديهم تطور سريع في فترة ما كفترة البلوغ مثلا ثم يتوقف هذا التطور بسرعة . بينما في عائلات اخرى يكون التطور بطيئا ، ولا يزداد كثيرا اiban البلوغ ، لكنه يستمر لفترة أطول بحيث قد يكون الطول النهائي متساويا في العائلتين .

ويزداد الطول عند البلوغ لدى الاناث اكثر منه عند الذكور ، ويستمر ازدياد الطول عادة عند الاناث حتى السلاة لغامنة عشرة غ بينماحفي الذكور حتى السنة الحادية والعشرين .

وبما ان ازدياد الطول يتسارع لدى الفتيات اiban البلوغ ، لذلك كثيرا ما نلاحظ ان متوسط طولن أعلى من متوسط طول الذكور في ذلك الوقت ، ثم مع مرور

ولا بد قبل الكلام على قصر القامة عند طفل ما ، من التأكد هل هنالك حقا قصر في القامة لديه أم لا ؟ ويتم هذا الأمر بمقارنة طول الطفل بجداول خاصة وخطوط بيانية ، تمثل نتائج احصاءات وقياسات لأطوال الاطفال الطبيعيين في منطقة ما ، بحيث ان الاطوال التي تتعد عن المتوسط بدرجة معينة - تقدر احصائيا - تعتبر غير طبيعية . ولقد أجريت في بلادنا احصاءات أظهرت ان القياسات لا تختلف كثيرا في سني الطفولة الاولى عنها في الدول الاخرى . كما ان اشكال الخطوط البيانية تبقى متائلة تقريبا مع الخطوط البيانية العالمية .

وعندما نقوم بدراسة طول الطفل لا يفيدنا قياس الطول مرة واحدة ، قدر ما يمننا تطور الطول خلال فترة من الزمن . كذلك فان مقارنة الطول مع الوزن والمقاييس الاخرى كمحيط الرأس والصدر وتناسب الجسم مع طول الأطراف هي ذات أهمية بالغة .

وان تغيرات الطول الكبيرة هي التي يجب ان تثير اهتمامنا . اذ قد تشير الى وجود اضطراب غذى او سواء . لأن الاطفال عادة يبقون محافظين على درجة مناسبة من تطور الطول سواء أكان ذلك في الحدود العليا أم الدنيا للارقام الطبيعية ؟ .



وثمة اسباب اخرى لقصر القامة ، كسوء الامتصاص ، أو وجود امراض مزمنة منهكة ، أو اصابات اصابت الجنين داخل الرحم . وبعض هذه الامور لها علاج وبعضها الآخر لا يطولها الدواء .

ومن اسباب قصر القامة ايضا - وهو ليس أقلها شأنًا - الحرمان العاطفي للطفل وهو سبب شائع ، اذا كان الطفل غير مرغوب به في العائلة ، أو كانت العائلة غير مترابطة ، أو اذا أهمل الطفل عاطفيا لسبب أو لآخر ، فكل هذه الامور قد تؤثر على افراز الهرمونات وبالتالي يصبح الطفل قصير القامة .

## ما العمل ؟

ونأتي الآن الى السؤال المهم : وهو كيف نطمئن على طول طفلنا ؟ ان أول ما يجب ان نفعله هو ان نجري قياسا دقيقا للطفل ، ثم نقارن طوله مع الجداول الخاصة والخطوط البيانية الاحصائية ، ومع طول الطفل ووزنه في مراحل سابقة ومع طول إخوته . فاذا كان الطول ضمن الحدود الطبيعية لهذه المجموعة كلها فلا داعي لفحوص اخرى .

أما اذا كان طوله دون الحدود الطبيعية فهنا نبحث عن مظاهر الامراض الخلقية التي قد ترافق بقصر القامة . فاذا لم توجد هذه المظاهر نتحرى العمر العظمي للطفل باجراء صورة شعاعية للمعصم ، فاذا كان العمر العظمي متناسبا مع العمر الفعلي فالطفل قصير لا محالة .

أما اذا كان العمر العظمي أقل بكثير من العمر الفعلي - وهنا توجد ايضا حدود محسوبة مقبولة - فقد يعنى هذا ان ازدياد طول الطفل سيستمر بما يتناسب مع عمره العظمي لا الفعلي وقد يعنى هذا وجود اضطراب في الغدة النخامية أو احد الاسباب التي ذكرتها آنفا .

وفي هذه الحالة يمكن ان نلجأ الى الخطوة التالية وهي معايرة هرمون النمو . وهو فحص معقد . فاذا كان دون الحدود الطبيعية فيمكن ان يستفيد الطفل من اعطاء هذا الهرمون . وهو في الوقت الحاضر يستخرج من الغدد النخامية للاموات ، ولذلك فهو غير متوفر بسهولة وغالي الثمن ويستعمل تحت إشراف طبي دقيق . وحتى يأتي اليوم الذي يتوصل العلم فيه الى تصنيع هذا الهرمون ، يبقى كثير من الاطفال المحتاجين اليه محرومين منه .

دمشق د . غسان حتاحت

السنين يستمر الذكر في النمو ويتوقف غمة الانفك حرم طول الانثى .

ان العوامل المؤثرة صدرها العوامل الوراثية او البنيوية التي تكلمت عنها . كذلك تلعب الكروموزومات الجنسية دورا في طول القامة . فالذكور عادة أطول قامة من الاناث ، ويعزى هذا الى وجود كروموزوم Y لديهم ، كما ان بعض الذكور يكون لديهم - بصورة مرضية - اكثر من كروموزوم Y واحد فيكونون أطول من سواهم .

كذلك فان كروموزوم X يلعب دوره ايضا ومعروف ان بعض الاناث ينقصهن خ كدم X فيكن قصيرات القامة .

وللغدد دور كبير في الطول . خاصة الغدة النخامية والغدة الدرقية .

وتؤثر الغدة النخامية على الطول عن طريق هرمون النمو . وثمة اضطرابات كثيرة تتعلق بهذا الهرمون . فقد يكون افرازه ناقصا من حيث الكمية ، أو غير طبيعي من حيث التركيب ، وقد يكون طبيعيا من حيث الكمية والتنوع ، لكن الاعضاء التي تتأثر به عادة قد لا تستجيب له لاضطراب في مستقبلات الهرمون .

وثمة أمراض خلقية كثيرة يعتبر قصر القامة عنصرا رئيسيا من مظاهرها . وكون هذه الامراض خلقية يجعلها بعيدة عن الاستجابة للعلاجات الهرمونية وسواها . ويترافق قصر القامة في هذه الامراض مع مظاهر أخرى قد تكون جلوية للشخص العادي وقد لا يلاحظها الا الطبيب المهتم بهذه الامور .



# حل مسابقة العدد

( ١ ) نظم الحيام شعره بالفارسية .. اما كتبه العلمية فقد ألفها باللغة العربية . هذا هو الجواب الصحيح على السؤال الاول .

وتجدر الإشارة الى ان الحيام - او ان شئت الدقة - عمر بن ابراهيم الحيامي ( المتوفي سنة ١١٥٣ م / ٥١٧ هـ ) كان عالم رياضيات الى جانب كونه شاعرا .. ولعله لم يعرف في ايامه شعره بقدر ما عرف بعلمه .. ويعتبر كتاب الجبر في طليعة ما ألف الحيام من كتب علمية .. اما اختياره اللغة العربية لغة لكتابه العلمية فمرده الى ان لغة الضاد كانت لغة العلم الحية في تلك الايام .

( ٢ ) القنبلة الهيدروجينية هي الأقوى كما لا يخفى ، قوتها التفجيرية تفوق قوة القنبلة الذرية بألف مرة او تزيد .

القنبلة الذرية تقوم على أساس انشطار الذرة الواحدة بينما القنبلة الهيدروجينية تقوم على أساس الاندماج بين ذرتين ... وحسبك تمييزا بين القنبلتين من حيث قوتها التفجيرية ، ان قوة القنبلة الذرية غالبا ما تقدر بعشرات الكيلوطن من مادة  $T.N$  ( الكيلوطن = ١٠٠٠ طن ) بينما قوة القنبلة الهيدروجينية تقدر بعشرات الميجاطن من مادة  $T.N$  ( والميجاطن = مليون طن ) .

( ٣ ) نهر الفرات هو الأطول .. اذ يبلغ طوله ٢١٠٠ ميل بينما لا يزيد طول نهر دجلة على ١١٥٠ ميلا .

وكما هو معروف فالنهران يتعانان في تركيا .. الا ان الفرات يتميز الحدود السورية ويمر في سورية طويلا قبل دخوله العراق بخلاف نهر دجلة .. فهذا يقف عند الحدود السورية دون ان يتجاوزها .. ويكون جزءا من هذه الحدود السورية التركية قبل دخول العراق .. ويمضي النهران في مجريين مستقلين في العراق حتى يلتقيا بالقرب من بلدة القرنة ليكونا نهر واحد هو شط العرب .

( ٤ ) شارلز دارون هو العالم وهو الذي دار حول الكرة الأرضية لافاسكودي جاما .

وتجدر الإشارة الى ان الرحالة فاسكودي جاما لم يحاول أصلا الدوران حول الكرة الأرضية كما فعل مجلان من بعده بل ان كل ما طمع اليه فاسكو هو مجرد الوصول إلى بلاد الهند بحرا ، وقد قام برحلته الأولى سنة ١٤٩٧ ونجح في الوصول إلى شبه القارة الهندية بمساعدة الملاح والعالم العربي الشهير ابن ماجد .

أما شارلز دارون عالم الاحياء البريطاني الذي اشتهر بنظرية التطور والارتقاء فقد قام برحلة بحرية حول العالم اشتهرت باسم ( بيجل ) Beagle وهو اسم السفينة التابعة للبحرية البريطانية التي قام برحلته عليها وذلك بتكليف من سلطات البحرية .. وقد طاف دارون في تلك الرحلة التي استغرقت ٥ سنوات ( ١٨٣١ - ١٨٣٦ ) بالأماكن التالية : جزر الرأس الأخضر في افريقيا وشواطئ البرازيل والارجنتين

وشيلي في امريكا الجنوبية ومر بجزر فوكلاند ثم طاف بشواطئ استراليا وتبوزلند فضلا عن جنوب افريقيا . ( انظر خريطة الرحلة ) .

( ٥ ) الصحيح هو : قيس هوى ليلي ..

يقول المتجد ( صفحة ٩٧١ هوى - هوى اى عشق .. وهوى تعنى سقط من علو الى اسفل .. وهوى يهوى - هوىا - وهوىا وهوىانا .. ومنها الهوة .. ما انبط من الارض ومنها الهاوية .. من اسماء جهنم ..

( ٦ ) لا يبعد الأفق عن الناظر اليه سوى كيلومترين ( ٢ كم ) او نحو ذلك .

على ان بعده هذا انما يعتمد على طول قامة ذلك الناظر ، فضلا عن مدى ارتفاع المكان الذي يقف عليه بالقياس الى سطح البحر .. كما يتبين في الامثلة :

على ارتفاع ٥ اقدام يرى المرء لمسافة ٣ اميال - على ارتفاع ٢٠ قدما يرى المرء لمسافة ٦ اميال - على ارتفاع ٥٠ قدما يرى المرء لمسافة ٢٥ . ٩ من الميل - على ارتفاع ١٠٠٠ قدما يرى المرء لمسافة ٤٢ ميلا - ( المرجع ) :

الموسوعة البريطانية طبعة سنة ١٩٧٣ وما بعدها

( ٧ ) الدجاجة تبيض بيضها سواء وجد الديك او لم يوجد .. فوجود الديكة في احدى المذجتين

وعدم وجودها في الاخرى لا يؤثر في كمية البيض التي تجود بها المدجنتان . اما العامل الذي يؤثر في هذه الكمية فهو نوع الدجاج في المدجنتين . فان كان هذا من النوع البياض . . تكاثر البيض الذي يبيضه . وليس معنى هذا ان لا اثر للديك فيما تبيضه الدجاجة من بيض . . . فحبسك الاخصاب . . . فالبيض المخصب او الملحق لا تجود به الا المدجنة التي فيها ديكه ، اما المدجنة الاخرى التي لا ديكه فيها ، فيبيضها عقيم غير مخصب لا يفس ولا تخرج منه صيصان .

( ٨ ) ابن خلدون هو المؤرخ العربي الذي اجتمع بتمورلنك عند أبواب دمشق . . . .  
تجدر الإشارة الى ان ابن خلدون كان يسكن القاهرة . . في تلك الايام ، أيام السلطان ناصر فرج احد سلاطنة المماليك . . . وقد عينه هذا السلطان قاضيا وشمله بمزيد من رعايته وثقته . حتى اذا توجه هذا السلطان الى دمشق على رأس حملة عسكرية بقصد انقاذ العاصمة السورية من الحصار الذي ضربه حولها القائد المغولي الطاغية . . . اصطحب معه ابن خلدون . . . واتفق ان يخرج من دمشق وفد من اهلها لمقابلة تمورلنك . . . في الوقت الذي تواجد فيه الجيش المصري هناك . . . عجب اذن أن رافق ابن خلدون الوفد الشامي وترأسه . وقد عقد الاجتماع بين الفريقين عند باب الحجابة خارج اسوار دمشق .  
والغريب ان المجاملات غلبت على ذلك الاجتماع . . ومن طريف مايرى ان تمورلنك سأل ابن خلدون عن المبلغ الذي يطلبه ثمناً لبعثته . . فما كان من المؤرخ الا ان قدم البغلة لتمورلنك هدية بلا مقابل !

( ٩ ) حرب الاستقلال الامريكية هي السابقة وقد وقعت في ١٩ / ٤ / ١٧٧٥ وانتهت بهزيمة الانجليز المستعمرين واعلان الاستقلال من قبل الكونجرس الامريكي في ٤ / ٧ / ١٧٧٦ . اما الثورة الفرنسية فقد اندلعت في ١٧ / ٦ / ١٧٨٩ ، اي بعد الثورة الامريكية بحوالي ١٥ سنة .  
( ١٠ ) سررتديب وذبية المهل هي تسميات السلف لجزيرة سيلان وجزر مالديف بالتوالي .

( ١١ ) سموها « القارة السوداء » نظرا لتأخر اكتشافها وبقائها هي وحدها في عالم المجهول حتى القرن التاسع عشر .

فالدكتور دافيد لفتجستون - على سبيل المثال - لم يتوجه الى المريخا ويقوم باعماله التبشيرية والاستكشافية الاسنة ١٨٥٨ . . والمقصود هنا هو الداخل من القارة الافريقية لا الساحل .  
تسلمت خطابك هي الأصح . . . يقول المعجم الوسيط ( الجزء الاول صفحة ٤٤٨ ) . « تسلم الشيء » اخذه وقبضه ، ويقول ايضا . . . « استلم الزرع » خرج سنبله . . .  
واستلم الحاج الحجر الأسود بالكعبة = لمس بالقبلة او اليد . .

## الفائزون في المسابقة الثقافية لعدد يناير رقم ٢٩٠

الجائزة الأولى : ( ٣٠ ديناراً ) / محمود آدم حسب الله - تعز - ص . ب ٥٨١١ الجمهورية العربية اليمنية .

الجائزة الثانية : ( ٢٠ ديناراً ) / محمد محمد مروان / ثانوية الراية / ص . ب ١٩٠٢٨ الكويت .

الجائزة الثالثة : ( ١٠ دنائير ) / الباهي العايدى / شقة ( ٥ ) شارع الفوارات ( ٧٠ ) الدار البيضاء - المغرب .

## ٨ جوائز تشجيعية بقيمة ( ٥ ) دنائير لكل منها للتالية أسماؤهم :

- ١ - مرشدة محمد مرشدي زهران / أبها / المجاردة /  
المجمع القروي / المملكة العربية السعودية
- ٢ - عماد أحمد محمد عطا الله / ص . ب ٨٤٣٣ /  
عمان / الاردن .
- ٣ - نجيب عبد الأحد ديزه / ص . ب ٢٩٧ /  
بغداد / العراق .
- ٤ - محمد رفعت محمد / مديرية التربية والتعليم /  
سوهاج / مصر
- ٥ - اليوسفي أحمد بن العربي / درب الزاوية رقم ٩ /  
الجبارة / مكناس / المغرب .
- ٦ - صلاح الدين عبد الرحيم شيخ نور الدين / الخرطوم /  
بحري / السوق الجديد .
- ٧ - ملازم أول راشد ابراهيم جداح / المديرية العامة  
للشرطة / أم القيوين ص . ب ٧٨٩ / الامارات العربية  
المتحدة .
- ٨ - رقية صالح طه / كلية الآداب / جامعة دمشق /  
سورية .

# خطبة طارق بن زياد هل قالها حقاً ؟

بقلم الدكتور : احمد بسام الساعي

لا يملك الباحث الا ان يطرح العديد من التساؤلات  
امام صحة نسبة تلك الخطبة الشهيرة التي تنقلها كتب  
التاريخ عن القائد الاشر طارق بن زياد

الدارين . واعلموا اني اول مجيب لما دعوتكم اليه ، واني  
عند ملتقى الجمعين حامل بنفسي على طافية القوم للذريق  
فقاتله ان شاء الله تعالى ، فاحلوا معي ، فإن هلكتم بعده  
فقد كفيتكم أمره ، ولن يموزكم بطل عاقل تسنون  
أموركم اليه ، وإن هلكتم قبل وصولي اليه فاخلفوني في  
عزيمتي هذه واحلوا بأنفسكم عليه ، واكتفوا اليهم من فتح  
هذه الجزيرة بقتله ، فانهم بعده يخلدون <sup>(١)</sup>

## علامات استفهام

إنما خطبة من الخطب التي علا اسمها مع خطب قليلة  
أخرى فوق كل العناوين التي حملها تراثنا الشرقي العربي ،  
فمناسبتها كبيرة الخطر : دخول المسلمين أوروبا لأول مرة  
بعد خوضهم بحرهم لأول مرة أيضاً ، وقائدها بطل مسلم  
ضربت شهرته أفاق الغرب قبل الشرق ، حتى نسجت  
عليه الحكايات والأساطير ، ودعيت باسمه قطعة  
استراتيجية هامة من أوروبا اسمها جبل طارق ، والمعركة  
التي خاضها هذا القائد لم تكن معركة ثانوية ، أو ضد ملك  
ضعيف قليل القدر ، بل كانت نقطة تحول تاريخي خطير  
في التاريخ العسكري والحضاري للعرب من ناحية ،  
وكانت ضد ملك من أخطر ملوك أوروبا في ذلك الوقت  
وأكثرهم متعة وقوة ، وهو للذريق ( رودريك ) ملك  
طليطلة عاصمة اسبانيا ، من ناحية ثانية .

يقول نص الخطبة : « أيها الناس ، أين المفر ؟ البحر  
وراءكم ، والعدو أمامكم ، وليس لكم والله الا الصدق  
والصبر . واعلموا انكم في هذه الجزيرة أضيع من الأيتام  
في مادية اللثام ، ولا أقوات لكم إلا ما تستخلصون من  
أيدي عدوكم ، وإن امتدت بكم الأيام على افتقاركم ولم  
تنجزوا لكم أمراً ذهب ربحكم ، وتعوّضت القلوب من  
رعبها منكم الجراءة عليكم . فادفعوا عن أنفسكم خذلان  
هذه العاقبة من أمركم بمناجزة هذا الطافية ، فقد ألفت به  
اليكم مدينته الحصينة ، وإن انتهز الفرصة فيه لممكن أن  
سمحتم لأنفسكم بالموت . واني لم أحذركم أمراً أنا عنه  
بنتحوة ، ولا حملتكم على خطة - أرخص متاع فيها  
النفوس - أبرأ منها بنفسي . واعلموا أنكم إن صبرتم على  
الاشق قليلاً استمتعتم بالألذ الأرفه طويلاً ، فلا ترغبوا  
بأنفسكم عن نفسي ، فما حظكم فيه بأوفر من حظي . وقد  
بلغكم ما أنشأت هذه الجزيرة من الخور الحسان ، من  
بنات اليونان ، الرافعات في الدر والمرجان ، والخلل  
المنسوجة بالعقيان ، المقصورات في قصور الملوك ذوي  
التيجان . وقد انتخبكم الوليد بن عبد الملك أمير المؤمنين  
من الابطال عرباناً ، ورضيكم لملوك هذه الجزيرة أصهاراً  
وأخوتاناً ، ثقة منه بإرتياحكم للطعان ، واستماحكم  
بمجالدة الابطال الفرسان ، ليكون حظهم منكم ثواب الله  
على إعلاء كلمته وإظهار دينه بهذه الجزيرة ، وليكون  
فتحها خالصاً لكم من دونه ومن دون المؤمنين سواكم .  
والله تعالى ولي إني أجادكم على ما يكون لكم ذخراً في

ومع ذلك فنحن لا نملك أن نجزم بأنها ليست لطارق بن زياد حقا .

وفيما يتعلق بكلمة ( عربان ) فقد وردت في بعض النسخ بالزاي المعجمة ( عربان : جمع عرب ) وعلى هذا الوجه ينتهي الشك الذي استندنا اليه في تدعيم رأينا بعدم صحة إسناد هذه الخطبة الى قائد لجيش من البربر .

ونحن نميل هنا الى القول بان طارق بن زياد لابد أن يكون قد خطب جنوده خطبة أثارت حماسهم ، ولا شك أن ظروف هذه المعركة الفريدة كانت تستدعي خطبة فريدة أيضا ، لعلها كانت في أصلها باللغة البربرية لأنها وجهت من قائد بربري (٣) الى جنود من بني جلدته ، إذ لو افترضنا في هذا القائد عبقرية متميزة منحة القدرة على أن يكون خطيبا عربيا على مثل هذه الدرجة الفائقة من الفصاحة بعد ثلاث سنوات فحسب من تعلمه العربية ، فكيف سنفترض وجود مثل هذه العبقرية في كل جنوده من البربر أولئك الذين وقف ليخطب فيهم بتلك اللغة الرقيقة ولما مضى على تعلمهم إياها ثلاث سنوات ، ثم ينتظر منهم بعد ذلك أن يتفعلوا بها ويتحمسوا للحرب والقتال ؟ إن من المحتمل أن يكون قد تبنيا للخطبة ، بعد ذلك بقرون ، من ترجمتها الى العربية ، وإذا كان لها من أصل عربي فربما كان دون هذا الذي بين أيدينا حجبا ودونه بلاغة ، ثم تبنيا له في وقت لاحق من أدخل عليه تعديلات وأضاف اليه اضافات ، مثلما أضافوا الى مسيرة صاحبه اضافات اسطورية غريبة رغم أنه حقيقة واقعة ، وأن عبوره العظيم للبحر وانتصاره على ملوك الأندلس وفتحه الطريق للمسلمين نحو قلب أوروبا لم تكن أسطورة على الإطلاق . ان هناك جزءا كبيرا من الواقع التاريخي لهذا البطل أحيط بهالات من الاقاصيص والخيالات الشعبية ، وإن هناك خطبة حقيقية دون النص الذي بين أيدينا أحيطت ايضا بهالات واضافات وتعديلات من قِبل الاجيال اللاحقة حتى انتهت الى هذا الشكل الأخير المعترف به (٤) .

ومع كل هذه الخطورة التي تحيط بالخطبة ، والمكانة التي احتلتها في تاريخنا الأدبي والعسكري ، لا يملك الباحثون (٥) إلا أن يشكوا أكبر الشك في نسبتها الى من تنسب اليه . فأسلوبها ليس أسلوب ذلك العصر - ٩٢ للهجرة - أي أواخر القرن المجري الأول . فالسجع الذي انتظم كثيرا من عباراتها ، والذي كان يتنالى على مدى خمس جمل أحيانا ، لم يعرفه العرب في أساليب تلك الفترة . ثم ان طارق بن زياد كان أول عهده بالاسلام والعربية عام تسعة وثمانين للهجرة ، وهو العام الذي استولى فيه موسى بن نصير على بلاد المغرب ، فاستولى الاسلام على قلوب أهلها ، واستولت لغته العربية على ألسنتهم ، فهل يعقل أن يكون قد اكتسب في هذه السنوات الثلاثة للسان العربي الفصح والمملكة البلاغية الرقيقة التي تؤهله لالقاء مثل هذه الخطبة التي احتلت تلك المكانة الرفيعة بين خطب فصحاء العرب ؟ أما العربان الذين ذكروهم طارق في خطبته « وقد انتخبكم الوليد من الأبطال عربانا ، فلم يكونوا في حقيقة الامر ، وتبعا للمصادر التاريخية الموثوقة ، عربانا ، بل كان معظم أفراد الجيش الذي جهز منه طارق حملته من برابرة المغرب .

واذن فلا بد من الوقوف وقفة شك كبير أمام هذا التنافر بين الواقع التاريخي بجوانبه المتعددة وواقع الخطبة التي بين أيدينا .

ومما يزيد هذا الشك رسوخا تلك الحقيقة التاريخية التي عرفت عن الجيوش الاسلامية عامة - ولاسيما في تلك القرون الاولى من حملات الاسلام - وهي ان هذه الجيوش لم تكن تغزو للفوز وللغنائم التي ينالها الغزاة عادة ، بل كانت تغزو في سبيل فكرة وعقيدة

## عن الخطيب والجمهور

إنها شكوك واتهامات تستحق منا الوقوف عندها مليا ، ومراجعة حساباتنا أكثر من مرة مع هذه الخطبة المشهورة ،

(٢) وعلى رأسهم د . احمد هيكل في كتابه ( الادب الاندلسي من الفتح الى سقوط الخلافة ) وهو أصل لمعظم الدراسات التي ظهرت بعده في هذا الموضوع .

(٣) وقيل انه من أصل فارسي ، وهو مذمب ضعيف كما يذكر الدكتور هيكل ، ص ٦٩ . ط دار المعارف ١٩٦٨

(٤) أقدم مصدر للخطبة ، فيما نعلم ، كتاب المقرئ المتوفي عام ١٠٤١ هـ أي بعد أكثر من تسعة قرون من تاريخ الخطبة ، وهو زمن أخطر من أن يستهان به .



## تناقض في الاسلوب

ولكن أهم عنصر يجدر بنا أن نتوقف عنده في هذه الخطبة هو العنصر اللغوي ، فهل كانت لغة طارق هنا جدية بلغة قائد حربي يريد أن يتزعم من أعماق جنوده كل ما يختزنونه من قوة ليتصوبا بها على أعدائهم ؟ وهل واكبت لغته هذه الأفكار المثيرة للحماسة والقادرة على انتزاع تلك القوى من قلوب الجنود ؟

في بداية الخطبة نجد القائد وقد لجأ الى العقل أولا دون العاطفة ، عندما يضع جنوده في الاطار الحقيقي الذي رسمه لهم بعد احراق سفته ، وحين يسيطر العقل على العاطفة في الخطبة تغيب الصور عن الساحة ويتوقف الخيال عن التدخل ، وتسيطر المهجة الهادئة والعبارة الأقل جمهورية والالفاظ الأدب ضوضاء ، فحديث العقل حديث هانس هادى ، أما حديث العاطفة فحديث قارع ضاح يستثير النوازع البدئية في النفوس كما تستثيرها الطبول بأصواتها القوية المدربة .

وبدهي ان نلاحظ أعيرا التناقض الاسلوبي ضمن فقرات الخطبة ، فالفارق واضح بين لغة المقدمة مثلا ولغة الفقرة التي يغري طارق فيها جنوده بغنيات الاندلس ، فهي فقرة طفى عليها السجع طغيانا لم نجده في سائر الخطبة من ناحية ، وانحطت لغتها في الوقت نفسه الى درك لا يمكن أن نظن معه أنها والمقدمة والخاتمة أجزاء من عمل ادبي واحد .

نتهي من كل تلك التفاصيل والشكوك الى الظن بأن هذا النص المتوارث للخطبة ما هو الا ترجمة عربية لأصل بربري هو الذي جاء على لسان طارق ، ثم نبأ له في وقت متأخر - ربما يكون القرن الثالث أو الرابع الهجري - أحد بلغاء العرب - وربما أكثر من واحد - فصاغه في هذه الصياغة المشيئة الريفية ، ولكن الهادئة ، البعيدة عن اصوات الحرب وضجيجها ، وأغلب الظن أنه لو نبأ لنا سماع كلمات طارق البربرية نفسها تلك التي خلدت هذه المناسبة لسمعتنا من خلال الالفاظها وحرورها هدير الرجال وقعقة السلاح وقرع الطبول تطفئ على صوت العقل والحكمة ، من غير أن يختفي صوت هذين الأخيرين بطبيعة الحال .

ووقف متأنية عند المقومات الفكرية والخيالية واداسلوبية لهذه الخطبة ستساعدنا على الخروج بأحكام أكثر رصانة وموضوعية . فمن الناحية الفكرية نجد قائدا قد يدفع بجنوده نحو الموت في سبيل الحياة ، في سبيل إعلاء كلمة الله وفتح آفاق جديدة أمام دعوة الاسلام وحضارته الوليدة ، وهو يستوحى في سبيل هذا الهدف كتاب الله تعالى ، متطلقا من مضمون آياته . ليبت في نفوس جنوده مزيدا من العاطفة الدينية التي تكسيهم القوة على الاندفاع والتصر . واذا خيل البنا أحيانا أنه يقع في تناقض فكري عندما يفرهم بالخور من بنات اليونان - ولا نندي لم اليونان ؟ - اللواتي يرفلن بالملأى والذهب

ونفيس الثياب ، وهن بنات الملوك والأمراء ، فأغلب الظن أن هذا القائد ، وهو في نقطة انطلاق خطيرة من أفريقيا الى أوروبا ، كان يتخيل - أو يخيل لجنوده - أنهم في انتفالهم هذه كاهم ينتقلون من الأرض الى السماء ، وأن الجنة التي تنتظرهم في العالم الجديد - اسبانيا - قد تكون

صورة دنيوية مصغرة للجنة التي تنتظرهم في السماء ، ولذلك راح يصور لجنوده مشاهد تلك الجنة وكأنه يرى في عرض مثل هذه الصورة الحسية عرضا حلالا متائرا بالعرض الحلال الذي يعرضه الله تعالى للمؤمنين في كتابه العزيز عن الخور العين والجنة التي وعد بها المتقين .

ومما يؤكد هذا الاتجاه الديني لدي طارق ما ذهب اليه في معظم أفكار خطبته ، ولاسيما في القسم الأخير ، حين يعرض لجنوده أهداف جهادهم في سبيل الله ، لان حظ الخليفة منه لن يكون الا ثواب الله على إعلاء كلمته واظهار دينه في تلك الأرض ، ويذكر جنوده بأن الله سيكون في عونهم على هذا الذي يحققونه من أجل حسنة الدارين .

وفضلا عن هذه الافكار الاسلامية المباشرة ، تعم الروح الدينية معاني الخطبة ، فنلاحظ تأثره بأفكار القرآن الكريم والحديث الشريف ، ولا سيما حين يتحدث عن الاثر السلي للقتال واحتمال تجرؤ العدو عليهم بعد جبنه أمامهم ، ثم حين يفرهم بالالذ الارفه بعد الاثاق القليل ، وكأنه يقيس تلك المكافأة الدنيوية على العمل الطيب بمكافأة الآخرة على الدنيا .

ونمسك القائد باحترام السلطة العليا للدولة وتوطيد مكانتها ، حين يعيد فضل اختيارهم الى الخليفة الوليد ، كما يعيد كل فضل في هذه المعركة اليه ، بمنح الخطبة مسحة واقعية تزيد من احتمالات صدقها .

## حل مسابقة العدد

● ۲۹. ●

اثنتان في واحدة :

أفقيًا : عمرو بن هشام

رأسيا : ابن العربي

( ٨ ) أنفيا : عمرو بن هشام . هو أبو جهل ، زعيم بني مخزوم في قريش . من الذين عادوا الدعوة الإسلامية للتوحيد . وقد قتل في معركة بدر .

( ٨ ) رأسيا : ابن العربي . ولد بالاندلس وتوفي في دمشق . من الصوفيين ، اطلق عليه لقب الشيخ

الأكبر . له اربعمائة مؤلف ، منها : الفوحات  
المكية ، و ( فصوص الحکم ) و جامع  
الاحکام .

## الفائزون بالجوائز

الجائزة الأولى وقيمتها ٣٠ ديناراً فاز بها : بلقاسم ومضان / قايس / الجمهورية التونسية .  
الجائزة الثانية وقيمتها ٢٠ ديناراً فاز بها : خالد عبده صالح / عدن / اليمن الديمقراطي  
الجائزة الثالثة وقيمتها ١٠ ديناراً فاز بها : محمود ابراهيم اسماعيل الفقي / الاسماعيلية / مصر .

۸ جوائز مالية قيمتها ٤٠ ديناراً كل منها ٥ دنائير فاز بها كل من :

- ١- السليمانى فتحية / محمد / الناطور / المغرب .
- ٢- فاروق عبد الرزاق المهاني / دمشق / سوريا
- ٣- محمد قرشي عبدالله / الخرطوم / السودان
- ٤- محمود أحمد اسعد / صنعاء / اليمن الشمالي
- ٥- عدنان أحمد أبو عودة / المدينة المنورة / السعودية .
- ٦- أحمد محمد البكري / أم القيوين / الامارات العربية .
- ٧- معتمد زيد ميرزا / الصباحية / الكويت .
- ٨- طه خضر علي / بغداد / العراق .

# موريتانيا... و



# صراع اللون واللسان

استطلاع : مصطفى نبيل تصوير : طالب الحسيني

□ أقدم في هذا الاستطلاع موريتانيا همزة الوصل التاريخية بين العرب وأفريقيا ، وهي تعيش معركة التنمية والتقدم بكل مصاعبها ، ومعركة تأكيد الهوية معا ، بعد أن رسمت حدودها سكن الاستعمار الحادة . . والتي مازالت تعيش أوضاع الماضي وتتطلع إلى المستقبل .







مرح الأطفال رغم

ما زال الوصول إلى نواكشوط عاصمة موريتانيا يمر عبر باريس ، والتي مازالت أقرب العواصم إليها ، وتأت بعدها دكار عاصمة السنغال ، تزدهم الطائرة بالموريتانيين العائدين إلى بلادهم ويتبادلون الحديث بالفرنسية ، وعندما تحدثت إلى أحدهم أجبني بلغة عربية سليمة ، وعندما عرف مهمتي أخذ يتحدث عن موريتانيا وتاريخها ومستقبلها ..

تقلتني الطائرة وحديثها واجو الذي أحاطني بالعديد من الصور التي أهلها لموريتانيا التي أزورها لأول مرة ..

ننتقل من الخيال إلى الواقع ، ومن التحليق في السحاب إلى الهبوط على أرض مطار نواكشوط ، والذي وجدته من أكثر المطارات التي زرتها تواضعا ، وهو أقرب ما يكون إلى أحد مطارات السودان .. المطار قريب من العاصمة التي قطعتمتها متصورا أنها مجرد ضاحية ، وقد نبهني مرافقي بأننا قد عبرنا نواكشوط كلها في الطريق إلى الفندق الواقع على المحيط . !

ومن النظرة الأولى تلمس اليأس الذي يلف كل ما حولك .. ترى الأهالي بوجوههم المميزة وزيم الخاص يجابهون قسوة الحياة بقصائد الشعر والتغني بالماضي وبواجهون الفقر بالكبرياء الحزينة وهنا يتصالح المحيط الأطلسي الذي كان يطلق عليه بحر الظلمات - مع رمال الصحراء المتناحية ، فينب صحرَاء المحيط وبحر الرمال ترى نواكشوط بين العواصف الرملية ..

ولعل نواكشوط هي أقل العواصم العربية عمرا ، وقد قامت وتطورت مع الاستقلال ، فهي ليست عاصمة تاريخية مثل شنقيط ، بل قامت بدافع سياسي خاص وكحل لأحدى مغامرات فرنسا ، التي كانت تدبير موريتانيا من خارجها ، من مدينة سانت لويس الواقعة على نهر السنغال ، فالعاصمة الجديدة تعكس رغبة سكان موريتانيا في التعبير عن شخصيتهم المستقلة ، وكرمز لوحدهم الوطنية واختير موضحها إلى جوار الرباط الذي أسسه المرابط يحيى بن إبراهيم ، والذي بدأت حركة المرابطين منه انطلاقها ، ولم يكن مكان نواكشوط سوى كئنه عسكرية فرنسية على الطريق الإمبريالي الذي يربط شمال إفريقيا بغربها ، وجاءت متوسطة نسبيا ، المناطق التعدينية في الشمال ، والمناطق الزراعية في الجنوب ، وبين المناطق السكانية ذات الكثافة جنوبا وتلك المخلعة شمالا ..

أخذت استرجع تلك الصور التي قرأتها عن أدباء شنقيط - اسم موريتانيا القديم - والتي كانت تعتبر إحدى المدن المقدسة . يتجمع فيها الحجاج كل عام ، وتنفذ قافلته مكة والمدينة ويتطرقها الشعراء في المدن التي يرون عليها ، وأينما يجلبون تبدأ المناظرات والمحاوالت التي تكشف عمق الحياة الفكرية والثقافية في شنقيط ومنها الشيخ الشنقيطي صديق الشيخ محمد عيده والذي حقق كتاب الاغان .

تطلعت لمشاهدة المخطوطات القديمة والمباني التاريخية ذات العمارة المميزة ، فمن شنقيط التاريخية خرج كل من المرابطين والموحدين بكل أعجادهم التاريخية ..

وأخذت أستحضر دور شنقيط التاريخي كهمزة وصل بين إفريقيا البيضاء وإفريقيا السوداء عندما كانت إحدى بلاد التخوم العربية ، ونقطة تماس داخل الحزام الأفرقي ، وعندما حلت خلال عدة قرون مشعل الحضارة الإسلامية إلى ما وراء الصحراء ، بعد أن قام بدو الصحراء بعبورها وامتلاكها وهم على ظهور الأبل وأصبحت أهم مراكز تبادل السلع والاكتاف ، وأحد مراكز الأبداع ومصدر إشعاع حياة دينية وثقافية غنية .. وأخذت رمال الصحراء تتلعق شنقيط الحاضر ويتهددها الجفاف !

ومن الأمور التي مازلت أتذكرها - ما نشر خلال الحرب العالمية الثانية ، من صعوبة الطيران فوق موريتانيا ، عندما تتعطل أجهزة الطائرات التي تخلق فوقها مما أصاب الطيارين بالحيرة ، حتى تبين أن اضطراب أجهزة الطائرات يعود إلى غنى صحرائها بأنواع المختلفة من المعادن ومنها الحديد واليورانيوم اللذان جعلها محالا مغناطيسيا يفسد عمل بوصلة هذه الطائرات ..



الظروف المعيشية القاسية .

خلف ظهورهن . .  
ومن النادر أن تلتقى بأحد لا يحمل الحجاب الذي يوضع بحرص في كيس جلدي ويفلق جيدا ، ويربط في الذراع أو يعلق على الصدر ، بل ومنهم من يحمل أكثر من حجاب ، واحد للحسد ، والثاني لطول العمر والثالث لمواجهة القافة وهو بعض آثار الصحراء الواسعة وما تحمله من مجهول ، ويطلق على الحجاب هنا اسم « حرز الناقة » ويكتب هذه الاحجية رجال يعيشون في أعماق الصحراء . .

وتتوالى المفاجآت لمن يزور نواكشوط لأول مرة ويتدافع حشد المعلومات والأفكار التي جمعتها خلال جولتي وتركنتها تتابع كما خطرت على بالي ، ولعلها في مجموعها تشكل صورة عن هذا الجزء البعيد من الوطن العربي .

فإذا كان أول متطلبات الدولة النامية أدوات اتصال حديثة ، ندعش إذا عرفت أن الصحيفة العربية الوحيدة قد توقفت عن الصدور بسبب عجز مطبعتها والأذاعة التي تبث باللغتين العربية والفرنسية ثم اللهجات الأفرقية الثلاث تسمع بصعوبة خارج نواكشوط وتسعى الحكومة إلى دعم الأذاعة حتى تصل إلى كافة أنحاء موريتانيا كأداة لتوحيد الشعب ثقافيا وحضاريا ، وقد تأخر فيها البث التلفزيوني الذي بدأ تجاربه الأولى بدعم فني وبرامجي من التلفزيون العراقي . .

## التنمية والتحديث

وتواجه موريتانيا ظروفًا اقتصادية صعبة ويكفي أن تعرف أن متوسط دخل الفرد لا يزيد عن ٣٢٠ دولار في السنة ويبلغ دخلها القومي ٥٣٠ مليون دولار كما جاء في آخر إحصاءات البنك الدولي ، وأهم مصادر العملة الصعبة يأتي من تصدير خام الحديد والثروة السمكية . . وموريتانيا أرض صحراوية تصل مساحتها إلى مليون و٣٠٠ ألف كيلو متر مربع ولا تملك سوى شريط زراعي ضيق على نهر السنغال . وهي خامس دولة عربية من حيث المساحة ، بعد السودان والجزائر والسعودية وليبيا ، وأقل الدول العربية كثافة في السكان وقد تركتها فرنسا بها شارع واحد مرصوف وبقيت مدن القوافل القديمة في الصحراء على حالها مما جعلها تستهلك دخلها المحدود في بناء البنية الأساسية ، ورغم أنها قامت خلال السبعينات بوضع خطة استثمارية طموحة إلا أن انخفاض ناتج القطاع الرعوي أدى إلى وضع حرج لميزان مددوعاتها ولدى البلاد خطة خمسية : ٨١ - ١٩٨٥ ، تهدف إلى رفع

وبدأ بناء البنية الأساسية عام ١٩٥٨ ، مع قرار منحها الحكم الذاتي . . وأقيمت على عجل ، وتلحظ العجلة في كل شيء ، غياب الطراز المميز ، ونقص الحيل ، ولم يكن ذلك غريبا إذا علمت أن الذي وضع المخطط الرئيس لها اثنان من المهندسين الفرنسيين ، وأغفلا احتمالات التوسع وظاهرة الترحال التي تميز الشعب الموريتاني ، لذلك سرعان ما تمت العاصمة نموًا شيطانيًا لم يكن في حساب مخططيها ، حتى بلغ معدل نموها السنوي ٢٣٪ بين عامي ١٩٦٢ و ١٩٧٥ .

وخلال إقامتنا في نواكشوط ، لم ينقطع الهواء الصحراوي المحمل بالرمال ، فتأثر العاصمة بالمناخ الصحراوي من الشمال والجنوب ، وتعان من نقص مياه الشرب التي تصلها خلال أنبوب يربط العاصمة بعيون أدبي التي تبعد ٦٠ كيلومترا ، كما تعاني العاصمة من عدم صلاحية عمق مياه البحر لبناء حديث ويتم تفريغ البضائع من السفن عن طريق زوارق في عرض المحيط ، وتقوم الصين الشعبية بإنشاء ميناء حديث مع تعميق الساحل . .

## الدراعة والحجاب

تري الرجال في الطرقات يرتدون زيهم المميز ، وفي الأغلب تری السواك في أفواههم ، وكأنه بديل للسجائر أو الدخان الذي يدخن هنا فيها يشبه « الباب » الطويل الذي يحمل في كيس جلدي ملون ، ويسرون على مهل ، ويرتدون الدراعة وهي عباءة خاصة مفتوحة من الجانبين بلا أكمام ، وغالبا ما يكون لونها أزرق ، وتشبه البرنس الذي ينتشر في تونس والمغرب . .  
أما النساء فيرتدين « الثوب » الذي يشبه ما ترتديه النساء السودانيات ، وكثيرا ما ترى النساء يحملن أطفالهن



احدى البائعات في نواذيبو . ( الى اليمين  
فوق )

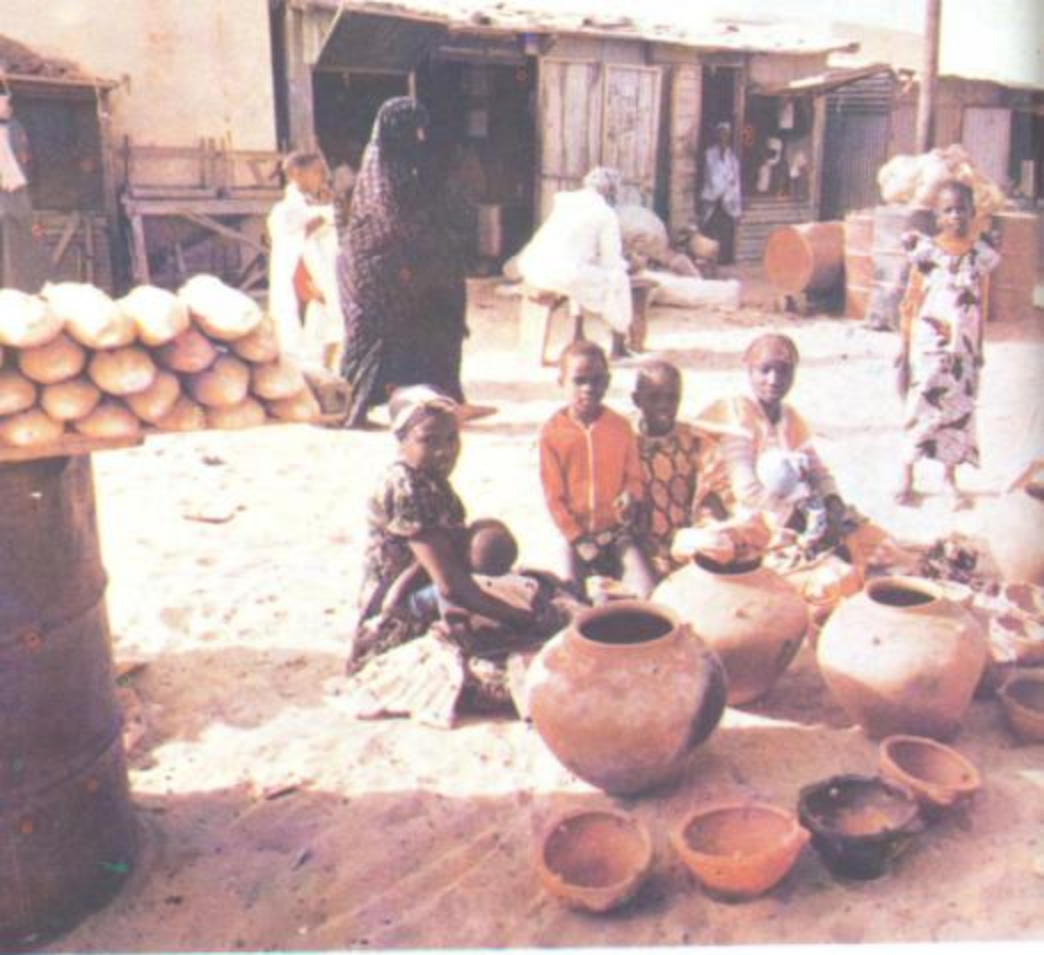
سوق نواذيبو المبني من الصفيح ، وتظهر  
القدور ، وآنية لبن الناقة . ( الى أعلى )

بائعة السمك على شاطئ نواكشوط .  
( الى اليمين )

الصناعات اليدوية في نواكشوط . ( الى  
اليسار )











مستوى معيشة السكان وتقليل الاعتماد على الخارج ، وقد حققت ارتفاعاً في معدل النمو من ناقص ٢٪ عام ١٩٧٨ إلى ٨٪ عام ١٩٨٠ ، وتم علاج العجز في ميزان المدفوعات عن طريق المساعدات العربية وإعادة جدولة ديونها . . .

وتساهم الكويت في العديد من مشروعات التنمية ، وبلغت المساعدات الكويتية تسعة ملايين ونصف مليون دينار كويتي بالإضافة إلى مستشفى الصباح في نواكشوط ومستشفى عام في نيجكجك ومطبعة عربية حديثة وعدت بتقديتها وإقامة عدد كبير من المساكن وحفر الآبار في المدن الموريتانية المختلفة .

كما ساهمت في مشروعات اقتصادية بتقديم القروض التي بلغت قيمتها ١٧٠ مليون دولار وتتضمن المساهمة في مشاريع نهر السنغال الذي تشترك فيه كل من السنغال وموريتانيا ومالي بالإضافة إلى ٣٢ مليون دينار مساهمة الصندوق الكويتي في مشاريع متعددة .

وما زال نقص الموارد يضع الكثير من العقبات أمام التحول نحو التحديث . .

## الثابت والمتحرك

ومن يتجول في شوارع نواكشوط وفي المدن الموريتانية المختلفة ، لا يغيب عنه النقاط القضية الرئيسية فيها ، وهي تلك الحيرة بين الماضي والمستقبل بين المجتمع التقليدي الضارب بجذوره في الصحراء والذي ما زال يقوم على أسس عشائرية وبين المستقبل الذي يساوى فيه المواطنون في إطار الوطن الواحد . .

ففي موريتانيا - كما سنرى في رحلتنا - كل شيء يتحرك حتى الرمال التي تزحف باستمرار ويبقى الزمان واقفاً بثبات ورسوخ . وفي الصحراء الواسعة ترى مجتمع شطيبي التاريخ حياً مثلاً للعيان . ولعل أكثر الكلمات تعبيراً عما تشهده في موريتانيا هي الكلمات التي تتردد طويلاً عن الماضي والمستقبل . التاريخ والحاضر . القديم والجديد التقليدي والمعاصر . وكلها تعمل قطبي الرحى في الصراع الذي يرى الزائر بعض جوانبه .

## المعهد والمحظر

لا يدعى أحد أن نواكشوط تمثل موريتانيا كلها فلا تلمس فيها وحدها معاً شخصيتها ولا بد أن تتجول في

امرأة تعرض الاعمال الجلدية التي تصدر الى اوروما ، وفوقها صرر الشيخ يعقوب التي تنتشر في كل مكان .

احدى الامهات الحريصات على نظافة رضى وس اطفالهن .



واتجه المعهد إلى كتابة هذه اللغات بالحروف اللاتينية ووضع الأبجدية اللازمة لذلك وبدأت بالفعل بحرية تدريسها بعد كتابتها بالحروف اللاتينية . . !

وبلغى إلى روصورشيدي بن صالح بعض الضوء بقوله : « لقد أدى الصراع الثقافي الذي نشب منذ الاستقلال إلى عرقلة التعريب في موريتانيا ، وكانت نتيجة هذا الصراع استمرار اللغة الفرنسية في المدارس والدوائر الحكومية وقد قررنا وضع حد له بالبدء بتدريس اللغة العربية إلى جانب اللغات المحلية حتى لو كان ذلك بالحروف اللاتينية كبديل لاستمرار التدريس باللغة الفرنسية ! »

### الواح تحت الشجر !

واستمرت الحيرة في العاصمة بين الحروف العربية والحروف ( اللاتينية ) كما أطلق عليها أحد معلمي المحاضر ، أما في بقية أنحاء موريتانيا فالصورة تختلف جذريا ، والمؤسسة التعليمية التقليدية ما زالت تقوم بدورها ، وقد شاهدت في النكيك - الكوخ المكون من سعف النخيل - في روصو ، وفي عيام من وير الجمال في بوتلميت وفي الجامع في نواذيبو ، والمحاضر بمستوياتها المختلفة وتقاليدها القديمة ، يقوم بتدريس القرآن الكريم واللغة العربية ، والمحاضر تشبه الكتابيب في الشرق العربي ويستمر فيها التعريب والنسيج الواحد للشعب الموريتاني ، على أرضية العقيدة الواحدة التي تجمع كل أبناء موريتانيا ، وهذه المحاضر احدى إيجابيات موريتانيا التاريخ ، وفيها ما تبقى من مزايا الأوضاع التقليدية ، وقد انتقلت المحاضر من تمبكتو إلى ولاته إلى كل أنحاء موريتانيا . .

ويعود تاريخ هذه المحاضر إلى القرن السادس الهجري ولعل اسمها كان في البداية أيام صنهاجة « الزوايا » والتي تحولت إلى المحاضر وفيها يبدأ الصبي بحفظ القرآن الكريم المكتوب على الواح بالخط المغربي الجميل ، واللوح في ذاته تحفة فنية ، وكان دورها التاريخي اعداد الدعاة وسط الصحراء وعند التخوم لحمل الرسالة الاسلامية ، وامتزجت فيها الحركة الصوفية مع البيئة الصحراوية وحولت المحاضر الشعب الموريتاني من مجموعة من الرعاة إلى شعب يملك تقاليد ثقافية عميقة الجذور .

ويشارك البنات والأولاد في الدراسة في المحاضر ، ويعيش التلاميذ ظروف تنفس قاسية ، يأتي المدارس بغيره أو عزته التي يشرب لبنها ويعيش في خيمته متفرغا

صحرائها الشاسعة ، ومدن القوافل القديمة ، ففي الشمال المناجم والمعادن وفي الجنوب الزراعة بوادي نهر السنغال ، وفي الشرق المراعي وفي الغرب المحيط الزاخر بالثروة السمكية . .

ويمكن أن تعرف الكثير من ملامح شخصيتها ودورها ومستقبلها عند زيارة المعهد الموريتاني للبحث العلمي والذي يتم بكل ما يتعلق بموريتانيا ، الدراسات اللغوية واللهجات المحلية والأوضاع السكانية والعادات الاجتماعية وحتى الأمثلة الشعبية المروية . .

التفت في السيد عبد الودود ولد الشيخ أحد الباحثين في المعهد كما التفت مع مسعود اغيز روبر الباحث الفرنسي الذي يعيش في موريتانيا منذ ٢٥ عاما . .

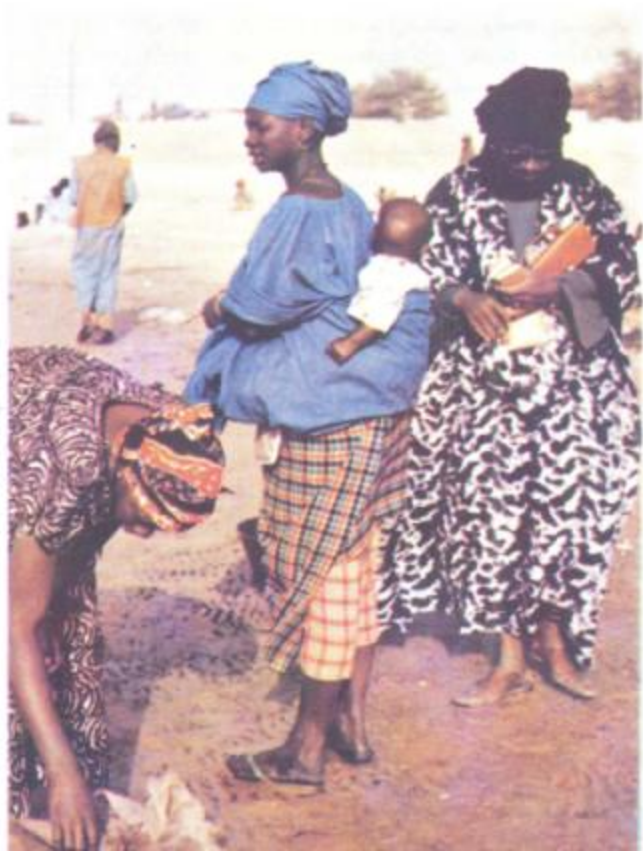
يتلقى المعهد مساعدات من فرنسا وألمانيا ، توصلت عمليات التنقيب التي قام بها المعهد إلى محل عاصمة المزابيين في « أوزغى » القرية من أطار والتي قامت في القرن الخامس الهجري الحادي عشر الميلادي والتي كانت مطمورة تحت الرمال كما تحفى شقيط القديمة اليوم ، كما سجل المعهد بالتصوير الفوتوغرافي بلدة ولاته وشقيط يقول عبد الودود ولد الشيخ : يسعى المعهد إلى جمع وترتيب المخطوطات التي تنتشر في البادية : والذين يحتفظون بها باعتزاز كبير كأحد مقتنيات القبيلة ، وقد تمكن المعهد حتى الآن من حصر ثلاثة آلاف مخطوط واتفق مع بعض الجامعات الأوروبية وبالتحديد جامعة تيوبنجن الألمانية على تصوير هذه المخطوطات وفهرستها . .

ويضيف الأستاذ الفرنسي . . إن المعهد يولي اهتماما بالغاً بمشكلة التصحر وزحف الصحراء بعد أن ثبت أن كل عشرين عاما تزحف الرمال على نحو ٦٠ كيلو مترا مربعا ، وتحفى الرمال الواحات والأشجار والبحيرات وتبتلع حتى المدن . . »

ويكمل عبد الودود قائلا : « يقوم المعهد بأعداد قاموس خاص للهجة الحسانية ولدى قسم الدراسات اللغوية خطة لكتابة اللغات المحلية الثلاث بالحروف اللاتينية ( لغة التكرور والسونيكية أو السراكولي والوولف التي تنتشر أساسا عند نهر السنغال ) بعد أن كان المعهد منذ إنشائه مركزا لصراع حاد في البداية عمل على كتابة هذه اللغات بالحروف العربية وبعد أن قطع شوطا كبيرا توقف أمام معارضة بعض عناصر هذه القوميات ، وعشيتهم من الابتلاع الثقافي وتآكل ثقافتهم المحلية ثم تحول الاتجاه عقب التغيير السياسي الذي شهدته البلاد في عام ١٩٧٨ ،



▲ نقطة الاتصال بين موريتانيا  
والسنغال ، هنا ينتقل الأهالي  
بالبواخر والقوارب .



◀ الطبيب التقليدي مع مرضاه .  
( الى اليسار )

▶ النساء في وداع أو استقبال  
المسافرين عند نقطة الحدود .  
( الى اليمين )





بنات روصو في الحقول . ( فوق )

المعلم في المحظرة . ( الى اليسار )





الى سيادة لغة المستعمر القديمة سواء الفرنسية أو الانجليزية .

وقد وقعت أول أزمة في هذا المجال عام ١٩٦٦ بسبب تنامي الأقليات التي تتكلم اللغات الزنجة والتي رأت في الفرنسية أداة لتأكيد ذاتها ، وبتشجيع من الرئيس السنغالي ليوبولد ستغور ، ومن الدوائر الفرنسية ، وشهدت المدارس اضطرابا وصدامات بين كل من أنصار العربية والفرنسية ..

وتمتدت الأزمة عام ١٩٦٨ ، عندما أصدرت الحكومة قرارا يجعل اللغة العربية لغة رسمية الى جانب الفرنسية ، وأعلنت الحكومة عزمها على احترام اللغات المحلية المختلفة ، وخصصت وقتا خاصا في الإذاعة لتلك اللغات .

وكانت آخر احصائية حول عدد الطلبة الحاصلين على الثانوية في عام ١٩٧٥ تشير إلى أن الحاصلين على الثانوية بالفرنسية يبلغ عددهم ٣٠٠ طالب والحاصلين على الثانوية المزدوجة أقل من ٢٠٠ طالب !

وأخذت اللغة العربية تواجه صعوبات : فرنسية الإدارة وفرنسية التعليم ووجود اللغات الافريقية الاخرى ، ولا تزال اللغة الفرنسية تسيطر على المكاتب

للثقافة والرياضة الروحية ، والتعليم في المحاظر مجازي . ويكتفى المعلم بتلقي الهدايا التي تسمى « جراي القرآن » .

وقدمت المحاظر والطرق الصوفية تيارا مناعضا للاستعمار الفرنسي ، ويعترف المتصوفة بعضهم على بعض بصور شتى من بينها تنوع المسيحية التي يحملونها ، وانفردت موريتانيا عن الاقطار الاخرى في شمال وغرب افريقيا بمقاومتها للتعليم الفرنسي وكانت المحاظر مراكز هذه المقاومة .

أما بعد الاستقلال فقد انتشرت الثقافة الفرنسية لدواعي الحاجة للاطارات وعندما اصطلحت الحكومة بأن الذين تلقوا ثقافتهم في المحاظر لا يجيدون الأعمال الحكومية المتعددة ، وجدوا في مسلمي السنغال ضالهم والذين تحولوا الى مواطنين موريتانيين ، كما ساهم في انتشار الفرنسية تأخر انضمام موريتانيا الى الجامعة العربية وقد استقلت عام ١٩٦٠ وانضمت الى الجامعة العربية عام ١٩٧٣ ، وكانت طوال هذا الوقت تتلقى المساعدة الثقافية والفنية من فرنسا ، والدول الأفريقية الاخرى التي أبدت استقلالها ومازالت جامعة دكار حتى اليوم أقرب مثالا من العديد من الجامعات العربية .

ومع مضي الزمن تحول النظام التعليمي المتمثل في المحاظر الى الاختصار على الشكل مع فقدانه لمضمون العملية التعليمية. وتدهور مستواه واستعاض عن التعليم بالتلقين . أما أولئك الذين حصلوا على منح في الجامعات الأجنبية فإن نسبة ضئيلة منهم تعود الى البلاد . وما أحوج موريتانيا اليوم ، الى بحث الروح من جديد في نظام المحاظر ، وأن تتركز المعونات التي تقدم اليها بدلا من ضخها في المباني الضخمة وتتدفق في صور معلمين عرب مع الأنواع الخشبية التي يكتب عليها سور القرآن الكريم ، مما يدفع الدماء من جديد في نظام حافظ على وحدة موريتانيا على مر التاريخ ، وما يقتضيه هو القليل من الامكانيات والكثير من التطوير ..

## بين الفرنسية والعربية

رأينا أنه منذ الاستقلال وتعرض موريتانيا الى شدة وجذب بين أنصار اللغة العربية والداهين الى الفرنسية صحيح أن المشكلة اللغوية هي جزء من فوضى اللغات في أفريقيا ، فكل قبيلة لها لهجتها الخاصة مما يؤدي في النهاية

الرجل والحصان في مياه نهر السنغال .



السكان الذين يعالجهم عن طريق الأعشاب والكي والقص والرقى والأحجية ، وقد تبين أنه يعالج ٨٠ ٪ من المرضى . !

والتيق بأحد هؤلاء ، والذي يتمتع بشهرة واسعة ، وله مؤلفات كان آخرها بحث حول علاج السرطان ويسمى عبد الله بن أوفى . يجلس خلف مكتبه الخشبي والى جواره منضدة للكشف ، ولديه مكتبة ظاهرة تضم خمسة أجزاء من كتاب ابن سينا ، وكتاب الخاوي للرازي ، والجامع لمفردات الأدوية والأغذية لابن البيطار وتذكرة الأنطاكى والموسوعة الطبية الحديثة المنشورة في القاهرة والمعجم الطبي الجديد ، مكتبة واسعة للمطب باللغة العربية .

فوق مكتبه أوراق مالية مختلفة فهو لا يتقاضى اتعابا ، بل يتلقى مايدفع له ثمنا للأدوية التى يقدمها ويرفض تقاضى اى اتعاب اذا لمس فقر مريضه .

انتظرتة حتى يفرغ من مرضاه ، يقبس لكل مريض تبضه ويستمع لشكواه بالنصت ، ثم يقدم له كبا به الدواء ، ولأحظت أنه قدم الصمغ كملاخ لأغلب الحالات وسألته بعد أن انتهى : كيف تعلمت الطب ؟ .. قال لقد تعلمته من أبي الذي ورثه عن جده ، وبدأت أمارسه عندما كنت في الثامنة عشرة واني أستطيع أن أشخص المرض وأصنع الدواء في نفس الوقت ، وأضاف : يقول أبو قراط «عالجوا كل مريض بعقاقير أرضه فان ذلك أجلب لصحته » .. وهو ما يفنفر اليه الطب الحديث الذي يعتوره النقص لتوقف علمه على صناعة غيره ، فإذا غاب الدواء وقف الطبيب عاجزا ، ولكني قمت باعداد مزرعة للأعشاب في رصو نملي بكل ما أحتاجه للعلاج ! وعدت أسأله وهل يمكنك الاحاطة بالتخصصات المختلفة ، وخاصة بعد استخدام وسائل تقنية متقدمة ؟ أجاب « ان التقنية الحديثة ضرورية ، ولكني ما زلت أستطيع معالجة ما بين ٦٠ أو ٧٠ ٪ من الحالات ، بدون اللجوء الى التحاليل والأشعات ، والباقي ، أنصحهم باللجوء الى المستشفى ، وتبقى الجراحة ربع الطب والأعشاب نصفه والبصيرة والتوفيق رבעه الباقي ..

واني أدرك ماحققة الطب الحديث . ولكن الطب الحديث ينظر الى الطب التقليدي نظرة شك كأنه كله باطل ، ولكن هناك نظريات حديثة ثبت بطلانها ، ففى الوقت الذى يرى فيه الطب التقليدي أن نفع الدواء منوط

الحكومية التي يوجد بها حتى الآن الرئيس الذي لايجيد سوى الفرنسية والمروموس الذي لا يجيد سوى العربية ولا يلتقيان الا وبينها مترجم . !

وأصبح المجتمع الموريتاني متعدد اللغات ، وهذه اللغات هي العربية واللغات الأفريقية الثلاث . وصدر قرار بإلغاء اللغة الفرنسية ابتداء من المراحل الأولى في العام الدراسي ٨٤ - ٨٥ ، وأصبحت الاجازة الاسبوعية منذ بداية عام ١٩٨٣ يوم الجمعة بدلا من يوم الأحد .

## الحكيم المداوي !

وتعاني الخدمة الصحية مثل غيرها من الخدمات نقضا فادحا في عدد الاطباء وعدم توفر الأدوية ، وبعد الاستقلال كان في موريتانيا طبيب واحد وطنى و١١ طبيا أجنبيا وارتفع عام ١٩٧٥ الى ١١ طبيا و ٦٤ أجنبيا ..

وتنقص الحياة ، فكان من الطبيعي أن يستمر دور الحكيم التقليدي في المجتمع الموريتاني . ووقف هذا الحكيم الى جانب الأطباء خريجي أحدث الجامعات كما استمرت المحاضر الى جوار المدارس والمعاهد ، ولكن الخطير في الطبيب التقليدي أنه يتعامل مع صحة وحياة

أدوات عمل المنزل المميزة .









ثلاث لقطات للصيد في نواذيو  
ومصنع حفظ الاسماك ،  
والمصنع الوحيد للحديد والصلب  
الذي يحول الحديد الخردة الى  
قضبان .







الابل حول استاد نواكشوط الجديد .

نقل خام الحديد الى البواخر للتصدير .

واليها تقاطر العرب وسيطروا على مصدر الحاصلات الغذائية وطرق تجارة الصمغ ، وعندما اصطدموا بالأوروبيين ، القادمين من الجنوب ، في المرحلة الاستعمارية ، تخصص بدو الصحراء في الطريق القاري وسط الصحراء ، وتخصص الأوروبيون في الطريق البحري وبقي التكوين البدوي ، وظلت مجتمعات القرون الوسطى ، وبلاد الأمراء ورؤساء العشائر مع ضعف السلطة المركزية .

ففي رحلة الى بوتلميت وربة شقيظ تعاملنا مع الصحراء ، وقطعنا ١٥٣ كيلو مترا وسط الرمال والكثبان ، كانت غيومات الرعاة متناثرة على طول الطريق ، نلتقي بقوافل الجمال والماشية مع الرعاة ، لقد كانت هذه الصحراء يوما صحراء المثلثين يقيمهم اللثام رمال الصحراء ، إنها صحراء غير مضيفاة أحدث الجفاف تصدعا كبيرا في مجتمعها الرعوي ، مجتمع الاكتفاء الذاتي القديم بعد أن نفق حوالي ٨٠٪ من حيوانات المرعى ، وهاجر الى الغرب اعداد كبيرة من رجال القبائل ، وجف العديد من الآبار .

وموريتانيا هي الصحراء التي تتشكل منها أجزاء واسعة في العالم العربي وهي جافة قاسية عندما تجلو من الحياة الطبيعية والبشرية ، والمدن واحات ومحطات حياة وسط غلاء موحش ، والنطاق الذي ضربه الجفاف واستمر عشر سنوات هو جزء من نطاق عام في شمال افريقيا ، وحدودها تنع أو تنكمش تبعا لكمية الامطار التي تسقط عليها أو تنقطع عنها وتمتد من موريتانيا غربا الى تشاد وحدود السودان .

ويتنقل البدو في هذه الصحراء متجاهلين الحدود السياسية بين كل من موريتانيا ومالي والسنغال حسب وفرة المياه وكثافة المرعى ، ويحضرن قول مسيو روبير الحجير الفرنسي : « إن أكبر الأخطار التي تهدد موريتانيا هو التصحر واقتلاع الاشجار ، وقد بينت الابحاث أن هذه الصحراء كان بها العديد من البحيرات التي تقلصت . »

بالموازنة بينه وبين العلة تأتي نظرية صمويل الألمان وتقول : « ان الدواء أكثر نفعا كلما قل . . » وهذا هراء . !

قلت لعله يقصد الأدوية الكيميائية . . ولكن . . ماذا عن خطر المدعين الذين يمكن أن يفتحوا مهنة الطب بلا خبرة وبلا بصيرة ، وكيف نأمن على صحة المرضى وحياتهم . . ؟ وإذا وفقت عندما كنت في الثامنة عشرة . . فماذا عن الذين لم يكتب لهم التوفيق . . ؟ قال : أرى أن تجري اختبارات يقسم على أساسها الاطباء التقليديون الى مستويات مختلفة تبدأ بالمرض وتنتهي بالخكيم وأن يتحول كلا النظامين الى نظام واحد . . »

وتركته وأخذت أعيد النظر في موقف الرافض الذي بدأت به ، بعد أن وجدت أن لديه الكثير مما يستطيع تقديمه ، في ظروف العجز القائمة عن الوفاء بالاحتياجات الطبية

وتأملت النظام التقليدي الذي كان يمكن فيه للمرء أن يتعلم مجانا داخل المحاضر ويعالج مجانا لدى الطبيب التقليدي فكلاهما رسالة وخدمة انسانية ، في هذا العالم القديم الذي لم يعرف الخدمات الباهظة التي يعرفها عالم اليوم .

## الصحراء والجفاف

لا يمكن الامام بطبيعة الصعوبات التي تواجه موريتانيا ، اذا اقتصر زيارتها على مدنها الساحلية ، ويمكن الوقوف على بعض أسرارها عند التجول في القبايل الشاسعة والوقوف عند محطات القوافل التي تزدهر فيها حياة البادية ، وترأها وجها لوجه في مدن مثل بوتلميت وكيفه ونعمة وأطار ، وهي أقرب الى القرى الكبيرة منها إلى المدن ، والتي فيها تكونت النواة الأولى لموريتانيا ،



« شاييت » ، عربة النقل في روصو .

« النيكيت » المنتشر في بوتلميت .

الزراعي الذي يلغي ملكية القبيلة هو أول محاولة لاقتصاد أوضاع الصحراء والتأثير عليها ، والذي لم يتم تنفيذه بعد .

وما زال المجتمع ينقسم بحددة إلى فئات اجتماعية في سلم صارم ، يقوم على الانساب ، ومن المألوف أن تحفظ كل قبيلة في مكان أمين بشجرة العائلة التي تحدد القبيلة الأصلية التي تنتمي إليها ، ويمثل مقياس الشرف عند البدوي في تقاء نسبه ، ويرفض الاعتراف بأبناء القبيلة إذا كانوا ثمرة اتصال غير متكافئ !

وتناول عدد من الباحثين تقسيم سكان موريتانيا ، يقوم التقسيم التقليدي على أساس اليضان والسودان ، ويطلق وصف اليضان على الذين يتكلمون العربية من عرب أو بربر أو زنوج ثم اندمجهم في مجتمع اليضان ، بينما السودان تطلق على الذين يتحدثون باللغات الأفريقية وليس لهذا التقسيم علاقة باللون أو العنصر .

ويقول الدكتور محمد أبو العلا : « لا يعنى الاسم أن يشرهم دائما فاتحة اللون ، بل يعنى الذين يمتزجون بثقافتهم العربية مهما اختلف لونهم ، كما لم تمنح سيادة اللغة العربية ( الحسانية ) العديد من التنظيمات الاجتماعية البربرية ، فلا تزال النساء من قبائل الرقيبات مثلا يلعبن دورا هاما في حياة المجتمع . . »

وهناك تقسيم للسكان يشيع في كتابات الأوروبيين والذي يقوم على التركيب ( الأثني ) للسكان ، والذي يقسم الشعب الموريتاني من حيث الجنس إلى العرب الذين وفدوا مع الفتح الاسلامي وتزايدوا أيام بني حسان ، ثم البربر الذين شكلوا مجموعة صنهاجه وأخيرا الزنوج .

وربما كان التاريخ أصدق قولا ، وقد وقع تغير في حياة شمال أفريقيا في منتصف القرن الحادى عشر عندما انطلق إليها بنو هلال وبنو سليم خلال حكم الدولة الفاطمية من

لم يكن غريبا ذلك اللقاء الذي تم وسط الصحراء مع أحد الأمريكين الذي يعيش الصحراء والحياة البرية واسمه جورج كريسى ، جاء ليقوم بجولة وسط الصحراء الموريتانية على ظهور الابل واستأجر ثلاثة جمال ودليلا ليقطع دائرة قطرها ١٠٠ كيلو متر . ويقول الرجل : « سبق أن قمت بسيارة كسل من نيسال وأفغانستان » . وسألته وما هو المحيط الذي يجمعها مع موريتانيا ؟ قال : انها متشابهة حية للقرون الوسطى بتقاليدها وأزيائها وطريقة حياة أهلها .

وقد قام بذات الرحلة من قبله الرحالة ابن بطوطة ، وألقى الضوء على الحياة الاجتماعية فيها ، ووصف نساء ولاته التي اعتبرها أول اعمال السودان بأنهن أتم النساء جمالا وأبدعهن صورا ، والمرأة في هذه البلاد أعظم شأنا من الرجال وأن الرجال لا يظهرهم غيرة على النساء ، ولا ينسب أحد لأبيه بل لخاله ولا يرث الرجل ابتلاء بل يرثه ابناه أخته .

## شجرة العائلة . .

ويحافظ رجال البادية في الصحراء على النمط المشرقي ، ويشكل استمرار قيم البادية وأوضاعها قيدا على انطلاق موريتانيا وتحديثها . .

ففي البادية قوة موريتانيا وضعفها وفي البادية رموزها الخاصة وزعامتها . ولم تكن مصادفة وجود أحد صور أولياء الله الصالحين وهو الشيخ يعقوب في كل مكان تلعب اليه من روصو شمالا حتى نواذيبو جنوبا ، والتي اكتشفت وجودها مع السائق الذي يقود سيارتنا والتي يحتفظ بها تبركا ، وعندما سميت إلى لغائه في بوتلميت علمت أنه في أحد جولاته في الصحراء .

وقر البلاد بمرحلة انتقالية دقيقة بين مجتمع العشائر وجميع الناس الواحد ، ولعل صدور قانون الاصلاص



أبقار الرعاة التي تنشر في الجنوب والابل في الشرق والاغنام  
في الشمال . ( فوق ) ونخيام الرعاة وسط الصحراء . ( الى  
اليسار ) وجانب من المشروع الزراعي الصيني في روصو .  
( الى اسفل ) الأدلاء وأحد الأمريكيين يجهزون الصحراء  
مع الابل . ( الى اليسار اسفل )









الخاص .. ولكن دائما يلاحقهم وضعهم الاجتماعي ويلتحقون بالقبيلة التي يحملون اسمها ، ويسأى « الحراطين » في درجة أدنى من السلم الاجتماعي ، والكلمة تعني الحر الطارىء والذين يتألف منهم العقائد الذين نالوا حريتهم ، وفي الجماعات المستقرة يشكل الحراطين الأيدى العاملة الزراعية الرئيسية ..

وما زالت فئات أخرى في قاع السلم الاجتماعي مثل ( الأكاون ) للموسيقيين والمغنين والمداحين والمضحكين والمهرجين ، الذين يقومون بدور الترفيه ، ولم يواجهوا صعوبة في استمرار عرض فنونهم ولم يعودوا في كنف قبيلة كما كان في الماضي .

ومن بقايا هذه الفئات أيضا « الايمراجيين » الذين يمارسون بعض الحرف مثل صيد الاسماك ، ويربط بينهم الاكواخ والحيام ويعيشون في منطقة تمتد من تيميراس حتى نواذيبو ، وما زالت بقية منهم تعيش في مجتمع مغلق له عاداته وتقاليده وتمتلك قطعة من أخشاب الشجر لصنع القوارب . ويأتي دخل الايمراجيين من البحر ، ومنهم من يعيش بعائلاتهم في قوارب كبيرة ويتحركون في البحر وراء الاسماك ، وأحيانا يقعون في البحر ثلاثة شهور بين أكتوبر وديسمبر .. وقد حدث تغير جوهري في حياتهم بعد تطوير ميناء نواذيبو ، وفضل الكبار البقاء على الساحل وفضل الشباب مغادرة أكواخ القش المتواضعة وانتقلوا الى ميناء الصيد الحديث .

القرآن الكريم معها في كل مكان .

وأدى النيل للقضاء على الحركة الانتصالية في المغرب العربي ، وأدى وصولهم إلى انتشارهم في الصحراء وامتزاجهم بالبربر في عملية استغرقت ثلاثة قرون ..

وتحدث ابن خلدون عن شعب صنهاجة فذكر أنهم أوفر القبائل البربرية ، وأنهم سكنوا الصحراء منذ دور قبل الفتح الاسلامي لا يعرف أولها ، وتبدوا العمران وفضلوا الصحراء وعاشوا على ألبان الأنعام ولحومها ..

وعرف بنو معقل الذين وفدوا مع بني هلال ، وسيطروا على أدرار عام ١٦٦٨ م ، ثم نجحت عام ١٦٨٠ م ، وبلغوا حدود السنغال وتأسست إمارة التازة من قبل عام ١٦٣٢ وقد اعترف بها سلطان فاس بعد أن تولى هذه الإمارة صفوى حسن .. وخلال هذه الفترة التاريخية استجد الصنهاجيون بالمعاقل ضد غارات الزنوج ، ونجحت مجموعة تنسب إلى صفوى حسن في السيطرة على البلاد ، وعرفوا منذ هذا الوقت ببني حسان وانتشرت اللغة البربرية وتحلى أبناء صنهاجة عن اللثام ، وشاعت اللهجة الحسانية التي تتضمن بعض الفاظ صنهاجة . وتم الامتزاج بين البربر والعرب ، وأطلق على سكانها « المور » أي السمر باللغة البونانية كما أطلق الاسبان اسم المور على العرب الذين غادروا الأندلس .

ومن ناحية أخرى شهدت بعض مناطقها الجنوبية قيام عدة إمارات سودانية مثل غانا في القرن السابع ، والتكرور وأودغشت في الجنوب الشرقي ، وأمكن للإسلام في النهاية خلق وحدة في البلاد .

## السلم الصارم

ومن التاريخ الى الحاضر : فالترينغ ما زال حيا محفوقا يلقي بظلاله على العديد من جوانب الحياة الاجتماعية ، فما زال التميز القديم في أعماق الصحراء بين البدو الأتقياء وغيرهم من الهجناء ؟ واستمر البدوي يتعالى على العمل البدوي ، ولا يعترف سوى بالرعي حرفة له ، وما زال تقسيم البيضان إلى خمسة أقسام قائما : المحاربون ورجال العلم والمحافظ والحرفيون والحراطين ، ثم الأتباع والخدم .

وبقي المحاربون وإن تركوا السلاح ، وبقي « الحراطين » يشكلون أغلبية الرعاة ، وقد يستولون بذاتهم ويكونون جماعات مستقلة ويملكون قطيعهم





أحد الجوامع في نواذيو على طراز الملووية في العراق ،  
وابن طولون في القاهرة .

## نواذيو

ان نواذيو يحق هي العاصمة الاقتصادية لموريتانيا ،  
التي تقع وسط منطقة غنية بالمناجم والمعادن فمطارها اكثر  
حداثة من مطار نواكشوط ، وعلى اتصال مباشر مع سان  
دلماس ( جزر الكناري ) وباريس ..

وهي منطقة أكثر تنميا من نواكشوط ، سواء في دورها  
الاقتصادي أو ميثاقها الحديث أو جوها المعتدل ، أو وحدة  
سكانها . وتلمس فيها أيضا الثمن الفاحش الذي تدفعه  
موريتانيا نتيجة استمرار نزاع الصحراء المتاخمة لحدودها  
الشمالية ..

أطلق عليها في العهد الاستعماري « بورت آتين » ،  
ثم عاد إليها اسمها التاريخي عندما كانت العاصمة  
نواذيب ، وتقع في أقصى الجهة الشمالية الغربية في  
« الرأس البيضاء » وتبعد عن نواكشوط العاصمة نحو  
٢٨٠ كيلو مترا ..

وقد أقيم مينائها عام ١٩٠٥ ، ويتميز بالهدوء لعدم  
وجود عواصف بحرية ، ويقع على أغنى المناطق البحرية  
بالأسماك ، وقد تم توسيعه ليتم منه شحن المعادن  
المستخرجة من المناجم المحيطة ، ويبلغ عمق المرفأ ١٥  
مترا ، وغدا الميناء منذ عام ١٩٦٣ قادرا على استقبال  
بواخر سعة ٣٠٠ طن ، وزود بغرف للتبريد لحفظ  
الأسماك وشحنها الى الخارج .

وبقيت مخلفات هذا التقسيم في عصر لا يعرف العزلة  
وأصبحت المساواة إحدى سماته الرئيسية ، مما جعل ثمن بقاء  
هذا السلم الاجتماعي فادحا ، فمثلا يتضامن الجميع ضد  
هيمنة الأسياد القديمة ، وكان لهذا التضامن أثر على كتابة  
اللغات الأفريقية بالحروف اللاتينية بدلا من العربية ،  
ويتحالفون مع استمرار اللغة الفرنسية في التعليم والدوائر  
الحكومية . كأحد أشكال التعبير عن الأحباط الناتج عن  
الفهر الاجتماعي !

ولا يمكن أن تعود موريتانيا كهمة وصل ونقطة اتصال  
بين العرب وأفريقيا الا اذا أصبحت وطنا للجميع على  
اساس المساواة الكاملة والا فستحول من همزة وصل الى  
بؤرة صراع !

## مشروع لم يكتمل

وربما أدت هذه الأوضاع التقليدية الى أن تصبح  
مشروعا لم يكتمل ، وقد تنازعها قبل الجماهان ، أحدها  
الارتباط بالغرب ، والثاني الاتحاد الكونفدرالي بينها وبين  
مالي والسنغال ، وعند استقلالها وقفت الدول العربية مع  
انضمامها للمغرب ووقفت الدول الأفريقية مع  
استقلالها ..

ويتجاذبها اليوم غرب أفريقيا من جانب وشمالها من  
جانب آخر ، فهي تقع في الركن الجنوبي الغربي لأفريقيا في  
النطاق الصحراوي الذي يعتبر أكبر اتساع للاراضي  
الجافة في العالم ، وهي عضو مؤسس في منظمة الوحدة  
الأفريقية والمنظمات الأفريقية المختلفة ، وعضو أيضا في  
جامعة الدول العربية ومنظماتها المختلفة من جانب آخر ،  
وهي تشترك في ذلك مع كل الدول العربية الأفريقية ،  
وهي عضو في المنظمة الأفريقية لاستثمار نهر السنغال ،  
وعضو في المجموعة الجيمركية والاقتصادية لأفريقيا  
الغربية ، واللجنة الدولية لمقاومة الجفاف . وعضو في  
مجموعة دول برازيل ، أي المجموعة اللجنائية  
الفرنسية ..

ولعلنا نستطيع من خلال نواذيو ، المحطة الأخيرة في  
رحلتنا ، أن نطل على موريتانيا المستقبل وتشهد جانبها من  
عاملاتها كسر طوق الماضي ، ومنها أيضا نطل على الوضع  
الاقتصادي وأفاقه وترى الفجوة الكبيرة بين غناها بالمصادر  
الطبيعية مثل الحديد والجبس والنحاس الأصفر وبين  
عجزها الاقتصادي ..



ملاّمع عربية وزنجية ، والشوب  
والدراعة ، والعمامة والطربوش  
واللثام وشرب لبن الناقة والسواك ،  
من مظاهر التنوع البشري في  
موريتانيا .









عبد الودود ولد الشيخ

شهدت المدينة نموا سريعا ، فبينما كان عدد السكان عام ١٩٦٢ حوالي خمسة آلاف و ٢٨٣ نسمة ، ارتفع عددهم عام ١٩٧٢ الى ٢٤ الف نسمة وعام ١٩٧٥ الى ٢٩ الف نسمة ، وتتكون غالبية السكان من عمال المشروع الصناعي لاستخراج الحديد ، وعمال مشروعات الصيد والصيدادين التقليديين، وتتكون الطبقة العمالية من المهاجرين البدو الذين تركوا مهنة الرعي والتحقوا بالعمل في الشركات الصناعية ، ومن الفلاحين المدمين الذين أتوا إليها بحثا عن العمل ، وضممت فيها العلاقات القبلية وقام بمجتمع جديد .

أما المناجم المحيطة بها فكان أقدم ما كتب عنها ، ما سجله الرحالة العربي البكري الذي وصفها عام ١٠٦٧ ميلادية ، عندما استرعت انتباهه خامات الحديد في « كدية الجبل » بلونها الأسود وارتفاعها الشاهق ، والذي تبين أنه يقع في « أدرار التوازل » على الطريق بين درعه وغاته كما ذكر جبل لمنه بمنطقة أدرار .

وفي البحث المغناطيسي الجوي الذي قامت به السلطة الفرنسية عام ١٩٥٥ ثبت وجود مراكز الحديد في موريتانيا ، وتجمعت حصيلة وافية عن موارد موريتانيا المعدنية والتي أهمها خامات الحديد في كدية الجبل ، والتي لا تحتاج الى جهد كبير لاستخراجها والتي قام عندها أضخم مشاريع استخراج الحديد في العالم العربي ، ويقوم خط سكة حديد يربط مناجم الزويرات بميناء التصدير في نواذيبو ، وهو أطول قطار سكة حديد اذ يبلغ عدد عرباته ١٩١ عربة ، وتقع المناجم على بعد ٦٥٠ كيلو متر . وقد ثبت وجود كميات كبيرة من النحاس في منطقة أم قرين على بعد ٤ كيلو مترات غرب اكجوجت ، وتبلغ احتياطات النحاس ٦٠٠ الف طن من فلز النحاس ومعها ٤٧٣ طن من الذهب .

وثالث المشروعات التعدينية يقوم على استخراج الجبس ، الذي قدرت احتياطياته بحوالي مليون طن .

وشاهدنا مشروعا ضخما يعمل فيه عدد كبير من العمال الموريتانيين عندما زرنا مقر الشركة الوطنية للصناعة للمناجم ( سني ) ، التي تساهم في رأس مالها عشر دول من بينها الكويت وأقيمت الشركة أيام الاستعمار الفرنسي تحت اسم « ميرفيرا » ، وتم تحويلها الى شركة وطنية عام ١٩٧٤ ، وزاد رأسمالها عن طريق الاكتتاب العام ، وتصدر منتجات الزويرات الحديد لأغلب دول السوق الأوروبية واليابان ، وتم تصدير ٩ مليون طن في عام ١٩٨٢ .

وتعتبر الصعوبة امام استغلال مناجمها نقص رؤوس الأموال ، والتفتية القادرة ، وخاصة بعد أن انخفضت أسعار المواد الخام خلال العام الماضي ، ولا يوجد في موريتانيا سوى مصنع لتحويل الحديد الحردة الى قضبان ويلاحظ أن التبادل التجاري بين موريتانيا والعالم العربي ومع الدول الافريقية لا يكاد يذكر مما يجعلها أسيرة للأسواق الغربية .

## صيد السمك

رغم غنى الأرض بالمعادن ورغم غنى الساحل بالثروة السمكية تعاني من نقص رأس المال ، وتعتبر نواذيبو عاصمة الصيد وعاصمة تصدير الاسماك ، واقتصرت علاقة موريتانيا بترورها السمكية حتى عام ١٩٧٩ على مجرد إصدار التراخيص ، فكانت أساطيل الصيد التابعة للدول الأجنبية تستغل سواحلها كلها ، ولا يعود على موريتانيا شيء من ثروتها .

وفي إطار البحث عن موارد ، قامت الحكومة باستبدال التراخيص بتأسيس شركات تضم طرفا موريتانيا سواء كان حكوميا أو خاصا كشرط لإصدار تصاريح الصيد وقامت شركات مشتركة مع كل من الجزائر وليبيا والعراق وكوريا الشمالية والجنوبية ونيجيريا والسنغال والاتحاد السوفيتي وأستراليا وفرنسا وألمانيا .

## ● موريتانيا وصراع اللون واللسان

يهدد العاصمة الصناعية ، وأعلنت موريتانيا استعدادها للانسحاب عندما ينتهي النزاع حولها ، وقد أدى موقف موريتانيا من قضية الصحراء الى توتر علاقاتها بالجزائر حيناً والمغرب حيناً آخر ففي البداية عقدت اتفاقية بين موريتانيا والمغرب حصلت موريتانيا بمقتضاها على الثلث الجنوبي من الصحراء ، التي تضم حوالي ربع السكان وتقطعها قبائل الرقيبات المنتشرة شمال موريتانيا وحول نواذيبو .

ودفعت موريتانيا في هذا الصراع ما لا طاقة لها به بعد أن أصبح لها ٢٠ ألف جندي في الصحراء ، وهو ما لا يتحملة الاقتصاد الموريتاني ، وجاءت الغارة التي قام بها البوليزاريو على نواكشوط مستخدمين الايل وسيارات اللاندروفر في منتصف عام ١٩٧٦ لتحدث أكبر الأثر في الحياة السياسية الموريتانية بما اعقبه من تداعيات أدت إلى اتفاقية الجزائر بين موريتانيا والبوليزاريو والتي انسحبت على اثرها القوات الموريتانية من الصحراء ، لكي تحل محلها القوات المغربية . وبسبب هذا الصراع قطعت علاقاتها بالجزائر وتحالفت مع المغرب ، ثم عادت وتوترت مع المغرب وتوثقت مع كل من الجزائر وليبيا .

وقد أعلنت الحياد الذي ثبت صعوبته نتيجة التصاقها بالمشكلة ونتيجة الامتدادات السكانية ، فالرقيبات يمتدون عبر الحدود القائمة ، من تندوف حتى شمال موريتانيا . وأدت هذه الصراعات الى صياغات جديدة لم تستقر بعد ، لعلاقات موريتانيا بدول شمال افريقيا .

وأخيرا .

يظهر في القول الذي كثيرا ما تردد على مسامعي في موريتانيا فكرة المشروع الذي لم يكتمل ، يقال ، إن نواذيبو ذات علاقة خاصة بالصحراء ، ولروصو علاقة خاصة بالسفغال ، ولنعمة علاقة خاصة بمالي ، وللزويرات علاقة خاصة بالجزائر ولأطار علاقة خاصة بالمغرب !

أما المشروع الذي قطعت فيه موريتانيا خطوات واسعة ، فهو أن تعود جسرا بين الدول العربية في شمال افريقيا ، وهمزة وصل بين العرب والزننج ، .

○ ويومها يعود دور شتيق التاريخ .

مصطفى نبيل



والي القوارب أورو صو

واستمر السمك يسوق خارج موريتانيا ، فلم يوجد ما يشجع سفن الصيد على احترام العقود وتقدير كمية السمك المصدر لكي تنقاضي الدولة حقها من الضريبة ، وكانت حجة الشركات عدم كفاية الخدمات البرية كالمخازن وعدم توفر المازوت والثلج وارتفاع تكاليف الخدمات ان وجدت ، وعدم انتظام الجمارك واجراءاتها بالمقارنة مع لاس بالماس أو دكار .

وعادت الحكومة واتخذت قرارا بضرورة تسويق السمك بعد وصوله الى نواذيبو ووضعت خططا جديدة لكي تصبح نواذيبو مركزا دوليا لتسويق السمك ، وضمان الحصول على الرسوم المقررة ، وأخذت البحرية الموريتانية تشرف على تنفيذ هذا القرار ، مما أدى الى أزمة سياسية حادة مع أسبانيا .

## القوية !

وتظل من نواذيبو أيضا على الصراع الذي يجري في الصحراء ، والذي كثيرا ما تقع البلاد فريسته . وفي الطريق الى مصنع وميناء تصدير الحديد تشاهد مدينة القوية أقرب مدن الصحراء الى موريتانيا والتي تقع على مرمى البصر ، وقد بقيت تحت السيطرة الموريتانية رغم انسحاب القوات الموريتانية من الصحراء فالانسحاب منها

# ذكر ماجرى للعلم الذي باض فجي مكة ونهبض إلى عُمان

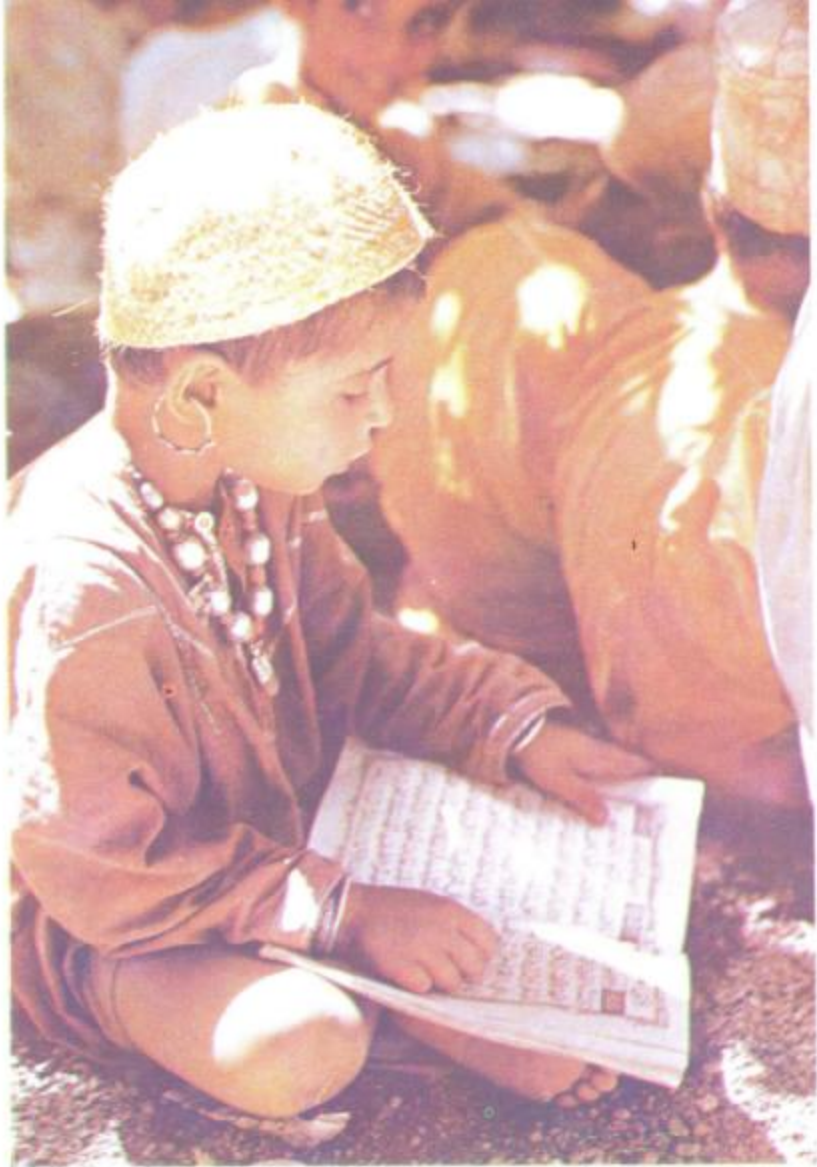
بقلم : فهمي هويدي

○ ثمة مثل شائع في عمان يقول ان العلم باض بمكه ، وفرخ بالمدينة ، وطار الى البصرة ، ثم نهبض الى عمان . . ماذا جرى له بعد ؟ . . هنالك حاولت العثور على اجابة للسؤال .

والمستقبل . بحيث اصبحت خزائن الكتب من نصيب عمان ، وخزائن المال من نصيب غيرها .

واذا جاز لي أن ألخص الاجابة التي حصلت عليها بعد ثاني رحلة الى عمان ، فقد أقول أن ما نهض اليها من علم منذ قرون خلت ، لا يزال في اطاره الذي كان عليه منذ نزح عن البصرة طائرا من المدينة . فاذا كان الفقه والشعر هما أساس المعمار الثقافي في ذلك الوقت المبكر ، فهما

ولأن الأمر متعلق بالعقل العماني ، فإن رحلة البحث وراءه لم تكن سهلة بأية حال . فعمان ليست من البلدان التي يمكن ان يستوعبها المرء من قراءة كتاب أو اثنين أو حتى خلال زيارة لبعض المعالم والأرجاء . ليست بلدا مسطحا تكتشفه من أول نظرة وانما هي بلد له أعماقه واسراره ، وله قدمه الراسخة في التاريخ ، وإن جار عليه الزمن ، ، وشاء مقسم الأرزاق أن يعطي لعمان حظا أوفر من الماضي ، ويعطي لغيره حظا أوفر من الحاضر



مازالت الكشاتيپ تؤدي دورها كقاعدة للتعليم .  
تقوم اساسا على حفظ القرآن الكريم والحاديث النبوية .

الذي صدر في آخر اعوام القرن الرابع عشر الهجري .  
وهو من تأليف أحد الفقهاء العمانيين الأحياء ، القاضي  
محمد بن شامي البطاش .

ومن مصادقات القدر ان يكون الكتاب الاخير في  
عشرة اجزاء ايضا وان يكون قوامه الفقه كما في كتاب  
الامام جابر ، وان اختلف الاثنان في ان الاول كتب نثرا ،  
والثاني كتب شعرا في مائه الف بيت . وهي مصادفة كذلك

لايزالان يؤديان هذه الوظيفة في عمان حتى الآن . وتلك  
رحلة يمكن رصد بدايتها في القرن الثاني الهجري بكتاب  
الديوان للامام جابر زيد العماني مؤسس المذهب الاباضي  
الذي يقال انه أول ما ألف في الاسلام . وقد صنف في  
عشرة أجزاء كبار ، حتى يروى انه كان في حجمه حمل  
بغير . وآخر ما يمكن ان نقف عنده في تلك الرحلة هو  
كتاب سلاسل الذهب في الاصول والفروع والادب



ولم تكن عمان شاهدة على تاريخ شبه الجزيرة العربية فقط ، وإنما ساعدها اطلالها على خليج عمان وبحر العرب على أن تكون شاهدة على العديد من حضارات العالم القديم . إذ أنها باتت - وما زالت - تسيطر على اقدم وأهم الطرق التجارية البحرية في العالم وهو الطريق البحري بين الخليج والمحيط الهندي . الذي كانت تعبّره القوافل التجارية فيما بين الشرق الأقصى وفيتسيا والبندقية على ساحل البحر الأبيض وأوربا .

هذا الموقع الفريد اسهم في ازدهار النشاط الملاحي التجاري لدى العمانيين . حتى قيل ان عمان عاشت عصرا ذهبيا استمر سبعة قرون فيما بين القرنين الثاني والتاسع الهجريين ( ٧٥٠ - ١٥٠٧ م ) حيث لعبت المنطقة دورا بارزا كوسيط تجاري بين الشرق والغرب . واشتهرت مسقط وصحار بين مدن عمان باعتبارها من اهم المراكز التجارية ، حتى قال بعض الجغرافيين عن عمان انه ( يقصدها كل سنة من تجار البلاد مالا يحصى عددهم ) ووصفها آخرون بأنها ( دهليز الصين ، وخزانة الشرق والعراق ، وغوث اليمن ) .

ورغم أن هذا هو شأن عمان فيما يتعلق بخطوط التجارة والملاحة بين الشرق والغرب ، إلا أنها بحكم موقعها في الركن الفصى جنوب شرقي الجزيرة العربية ، ظلت في الوعي العربي بلدا بعيدا ونائيا . حتى قيل ان عبد الله بن عمر روى عن النبي صلى الله عليه وسلم قوله « ان لا علم أرضا من أرض العرب يقال لها عمان على شاطئ البحر ، الحجة فيها أفضل أو خير من حجتين من غيرها » وروى عن الحسن البصري ان المراد بقوله تعالى ( يأتين من كل فج عميق ) ، أي يأتين من عمان .

ولم ينشأ هذا الانطباع من فراغ ، وإنما هو تعبير عن واقع جغرافي عاشته عمان كاد يعزها عن شبه الجزيرة العربية والعالم عامة . وقد لا يتألم ان ثمة حصارا فرضته الطبيعة حول عمان ، حيث طوقتها المياه من ثلاثة جوانب ( الخليج العربي شمالا ، وبحر العرب جنوبا ، وخليج عمان شرقا ) ، في حين وقفت صحراء الربع الخالي كحاجز برى حجب عمان من الغرب . وقد أدى ذلك الى جذب انتباه العمانيين الى البحر باكثري من البر . ولذا لم يكن غريبا ان تزدهر فيها صناعة السفن والملاحة . فتنتقل منها رحلة السندباد الى جنوب الصين ، ويرز بين رجائها ملاح ماهر وشهير مثل احمد بن ماجد ( الذي يقال انه هو الذي ارشد الملاح البرتغالي فاسكو دجاما الى الهند في اواخر القرن الخامس عشر ) ، ولم يكن غريبا ان يكون امتداد عمان وتوسعها في منطقة شرق افريقيا ، حتى أصبحت زنبار جزءا من السلطنة ، واتخذ منها السلطان

ان يكون خطاب أول من اسلم من اهل عمان الى النبي صلى الله عليه وسلم بالشعر ايضا . اذ تذكر المراجع التاريخية ان مازن ابن غصوبة كان أول عمانيين دخل الاسلام ، وانه ذهب الى النبي صلى الله عليه وسلم وقدم نفسه بأبيات من الشعر قال في مطلعها :

السك رسول الله خبت - مطيبي  
نحوب الفياقي من عمان الى العرج

واذ يلاحق المرء ابنا اتجه هذا التماثل المثير للانتباه في أسس المعمار الثقافي ، فباته قد يلتبس عليه بين الحين والآخر حتى يخل الى ان الطائرة التي حملته الى العاصمة مسقط لم تكن واسطة نقل من مكان الى مكان ، وإنما كانت النقلة من زمان الى زمان آخر . وكلما اوغل المرء في عمان للداخل ، تملكه شعور بأنه يغوص في أحد مستودعات التاريخ ، مقتربا من عصور خلت واتدثرت ، وانه يقينا - ليس في القرن العشرين .

## شاهد الماضي والحاضر

فأنت في عمان تطوف بمتحف مسكون ، ارتدت بعض أركانه اقنعة عصرية ، لكنها من ذلك النوع الذي يظل عاجزا عن تغير المعالم والقصص ، لا لضعف في الأتعة ذاتها ولكن بسبب القوة الكاسحة التي يتمتع بها حضور التاريخ .

فلقد قدر لهذا الكيان العربي الأصل أن يولد في عصر ما قبل الميلاد وان تتكون بذورته في التقاء هجرتين عربيتين ، احدهما تمت في زمن غير معروف ( ربما كان القرن السابع ق . م ) من نجد في قلب الجزيرة العربية . وذلك في اعقاب جفاف حل بتلك المناطق فتزحزحت قبائلها ممن يعرفون بالنزاريين الى جبال عمان وسواحلها ، وثانية الهجرات جاءت من اليمن في القرن الثاني قبل الميلاد ، بعد انهيار سد مأرب وما أحدثه من اغراق ودمار ، الأمر الذي دفع موجحات من القبائل اليمنية التي هاجرت الى أرض عمان ممن عرفوا فيها بعد بالفصحطين او الأزديين . وهناك - في عمان - تعايش عرب الشمال وعرب الجنوب منذ أكثر من عشرين قرنا ، كانوا خلالها شهودا لكل التقلبات والتحويلات التاريخية التي شهدتها الجزيرة العربية ، من الجاهلية الى الاسلام ، ومن المجد الى الفسح الى الفسح .

سعيد عاصمة لمملكة عام ١٨٣٢ م ، وكان يحكمها وال من قبل سلطان عمان حتى ستينات القرن الحالي . ولم يكن غريبا ان تكون عمان هي ثاني دولة - بعد المغرب تعترف بالولايات المتحدة الامريكية وتعقد اتفاقا تجاريا معها سنة ١٨٣٣ ، بينما لم تلتحق بالجامعة العربية الا في عام ١٩٧١ .

ولما لعبت الجغرافيا دورها في عزل عمان عن العالم العربي فإنها أحدثت تأثيرا ماثلا في داخل البلاد ذاتها . فتمة جبال شاهقة تقطع عمان من الشمال الى الجنوب ويصل ارتفاع بعضها الى عشرة آلاف قدم فوق البحر كما في الجبل الاخضر ، وهذه السلاسل قسمت البلاد الى مناطق متباينة تعاني من صعوبة الاتصال فيما بينها ، بسبب وعورة الطرق الجبلية . وذلك خلق نوعا من العزلة بين المناطق الساحلية والداخلية . ففي حين أصبح الانفتاح على عالم وراء البحار والتجارة والملاحة والعبيد والغوص من نصيب مناطق الساحل ، ظلت مناطق الداخل أكثر انغلاقا وتعزلا للعالم ، وأكثر اشتغالا بالرعي والزراعة .

وقد لعبت الجغرافيا دورها في تحديد حجم نفوذ المذهب الاباضي في كل من تلك المناطق . ففي حين قضى الأمويون في وقت مبكر على إمامة الاباضية في حضرموت واليمن ، حتى لم تقم للمذهب قائمة بعد ذلك . وفي حين قضى الفاطميون في آخر القرن الثالث الهجري على الدولة الرستمية الاباضية التي قامت في المغرب ، الامر الذي قلص نفوذ الاباضية ودفعهم الى الاعتزال في اعماق الصحراء الكبرى ، فان الامر اختلف تماما مع عمان . فرغم أن الأمويين يمثلين في الحجاج بن يوسف قضوا على امامة عمان الاولى في النصف الاول من القرن الثاني الهجري ، الا أن الامامة استمرت بعد ذلك ، وكانت الجغرافيا هي خط الدفاع عنها ، وظلت السيادة للمذهب الاباضي منذئذ وحتى الآن . وارتبطت عمان بالاباضية ارتباطا مصيرا ، بحيث لم يعد ممكنا فهم عقل هذا البلد بمعزل من تاريخ المذهب الاباضي .

من بين تأثيرات جغرافية عمان على تاريخها أن المجتمع ظل محتفظا عبر مساره الطويل بشخصيته وتقاليده وأعرافه ، بل وأنسابه وقبائله ، دون أي تأثير او تطعيم من الخارج . واذا كانت كل دول المنطقة قد تعرضت بدراجات متفاوتة لتيارات التغير الاجتماعي والثقافي الوافة من هنا وهناك ، فإن العزلة الجغرافية التي توفرت لعمان جنبها مواجهة هذه التيارات ، فضلا عن أن بعد عمان نسبيا عن قلب الدولة ومركز السلطة ايام سطوة الخلافة الاسلامية جعل أهلها قادرين على الاحتفاظ بحريتهم ليس السياسية والادارية فحسب ، بل والفكرية والعقائدية أيضا .

وكما لعبت الجغرافيا دورها في عزل عمان عن العالم العربي فإنها أحدثت تأثيرا ماثلا في داخل البلاد ذاتها . فتمة جبال شاهقة تقطع عمان من الشمال الى الجنوب ويصل ارتفاع بعضها الى عشرة آلاف قدم فوق البحر كما في الجبل الاخضر ، وهذه السلاسل قسمت البلاد الى مناطق متباينة تعاني من صعوبة الاتصال فيما بينها ، بسبب وعورة الطرق الجبلية . وذلك خلق نوعا من العزلة بين المناطق الساحلية والداخلية . ففي حين أصبح الانفتاح على عالم وراء البحار والتجارة والملاحة والعبيد والغوص من نصيب مناطق الساحل ، ظلت مناطق الداخل أكثر انغلاقا وتعزلا للعالم ، وأكثر اشتغالا بالرعي والزراعة .

ومن مصادفات القدر أن يتوفر لعمان تنوع في المواد الاقتصادية يبيى لها امكانية الاعتماد على النفس كأنما كتب عليها ان تعيش ثنائية الاكتفاء والاكتفاء . وربما كانت عمان هي الدولة الوحيدة في شبه الجزيرة العربية التي بلغت شأوا مرموقا في مجالات الزراعة والعبيد والملاحة والتجارة ( اضيف النفط الى الموارد بعد اكتشافه في أواخر الستينات ) ، وتوفر لها ذلك على مدار التاريخ ، حتى وصف البشار المقدسي بلدة صحار - قصة عمان - بأنها « بلد عامر ، أهل ، حسن طيب ، نزه ، ذويسار وتجار ، فواكه وخيرات ، اغنى من زبيد وصنعاء » . وقال ابن بطوطه عن عمان « كلها ذات انهار وحدائق واشجار ونخل .. بينما قال عنها ابن خلدون « بها مياه وبساتين واسواق ، وشجرها النخيل » .. وحتى شاعت بين العرب مقولة ، ينسبها البعض الى النبي صلى الله عليه وسلم مؤداها انه : من تعذر معه الرزق فعليه بعمان .

## الجغرافيا كتبت التاريخ !

والثابت أن تلك العزلة التي فرضتها الجغرافيا على عمان عكست آثارا بعيدة المدى على مسارها عبر القرون ، حتى أننا لا نبالغ اذا ما قلنا ان جغرافية عمان هي التي كتبت تاريخها . والقاريء لمؤلفات العمانيين وبالاخص ما كتبه مؤرخهم الأشهر نور الدين السالمي في تحفة الأعيان ، فضلا عن ابحاث ندوة الدراسات العمانية التي عقدت



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
أَمْ ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا يَرَىٰ فِيهِ هُدًى لِلْمُتَّقِينَ  
الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ  
وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ  
إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَلَا اخْرَاجَهُمْ يُوقِنُونَ  
وَأُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ



نموذج لآحد المصاحف المخطوطة المنتشرة في البيوت العمانية القديمة (يمين) والصورة الفوتوغرافية لآلفة . علم في العمراء بتصدرها شيخ الآلفة وقد جلس آوله التلاميذ الذين تجاوزوا مرحلة الكتاب .

ظل تعميم مطلق ، لم تتحلل منه الا في بداية السبعينات عندما تولى الحكم السلطان قابوس بن سعيد .

## أول الشهود وزارة التراث

تشكل هذه الاعبارات في مجموعها مفاتيح ضرورية لفهم طبيعة الواقع العماني ، وقراءة الواقع الثقافي بالتالي . ولعلها تشكل - ايضا - حثيات تدعم الانطباع الذي خرجت به من زيارة عمان ، والذي سجلته في البداية ، محاولا تلخيص الاجابة عن السؤال : ماذا جرى للعلم الذي نهض الى عمان من البصرة ؟

وكما يحدث في كل قضية يرجع فيها حكم وتطرح حثيات ، فلا بد ان يتم ذلك في ضوء استماع لآقوال الشهود ، وجمع للأدلة والقرائن .

وزارة التراث القومي والثقافة هي الشاهد الاول في القضية ، وسلطنة عمان هي الوحيدة في العالم العربي على الأقل التي انشأت في عام ١٩٧٦ وزارة للتراث القومي ، وجعلته مقدما على الثقافة ، بل ان المسئولية تجاه التراث طغت على الثقافة ، حتى باتت بعض الاوراق الرسمية لا تعنى كثيرا بذكرها ، مكتفية بالاشارة الى اها وزارة التراث وكفى .

وبسبب عزلة عمان فانه لآق بها ظلم كبير في التاريخ الاسلامي ، تمثل في تجاهل ما يجري فيها أو الجهل به . اى أنه ظلم من شقين ، احدهما عام اصاب كافة مناطق الاطراف في العالم الاسلامي ، حيث كان المؤرخون المسلمون يركزون كل عنايتهم واهتمامهم بما يجري في قلب الدولة وعواصم الخلافة فيها ، والثاني خاص ، نشأ عن الربط بين الاباضية والخواارج ووضع الجميع في سلة واحدة ، وفي خاتمة الاهتمام على الدوام . ورغم ان النقطة الاساسية التي التقى فيها الاباضية مع الخواارج هي فقط رفضهم التحكيم بين على ومعاوية ، في حين اختلفوا معهم في غير ذلك - الا ان عزله عمان لم تنسح للعلماء والمؤرخين المسلمين ان يتصرفوا عن قرب على المذهب الاباضي ليضعوا تعاليمه وآتباعه في كتاباتهم وكان من نتيجة ذلك أن قوطعت عمان تقريبا في المصنفات الاسلامية العامة ، فعلماء الاباضية ، وهم كثيرون لا يشار اليهم في كتب الطبقات التي تعرف بكافة الفقهاء .

بسبب الجغرافيا أخيرا فان عمان اصبحت اكثر - استعمدا للانعزال والانغلاق . حتى بات يسيرا على السلطان - اذا اراد - ان يوقف عجلة التاريخ فيها ، ويحكم سد المنافذ من حولها . واقر مثل على ذلك هو ما حدث خلال عهد السلطان سعيد بن تيمور . الذي حكم عمان حوالي اربعين سنة كيبسه ، عاشت البلاد خلالها في



التي لا يكاد يخلو منها بيت قديم في عمان . وثمة تقدير مبدئي يقول أن بين يدي دار المخطوطات العمانية حوالي أربعة آلاف مخطوط ، بينها هناك مالا يقل عن ٣٠ ألف مخطوط عند مختلف الأسر والرقم قابل للزيادة ، وتذكر المراجع التاريخية أنه في بداية القرن الثامن عشر شب حريق كبير في بلدة الرستاق ، التي كانت وما زالت أحد معالق العلم ، فأثر على حوالي عشرة آلاف مخطوط ولم يبق منها على شيء . وهناك افراد من شيوخ البلاد لا يقل ما يقتنيه الواحد منهم عن الفين أو ثلاثة آلاف مخطوط . وهؤلاء لا يسمحون لأحد - ولا للدولة - بأن يطلع على تلك المخطوطات ، لأنهم يعتبرونها جزءاً من رصيده الأسرة ومكانتها الاجتماعية ، الأمر الذي منع الكثيرين من الاستجابة لنص قانون حماية التراث الصادر في عام ٧٧ ، والذي يطالب كل من لديه مخطوطات بأن يبلغ عنها إلى وزارة التراث خلال عام واحد .

وقد أذن لي واحد من علماء عمان أن اطلع على مكتبة في بلدة « بديه » التي تبعد ١٨٠ كيلو مترا جنوبي العاصمة مسقط ، وهو الفقيه المؤرخ الشيخ محمد بن عبد الله بن حيد السالمي ، وكان لديه فيما ذكر ، عدد ، متواضع ، من المخطوطات ، في حدود ٥٠٠ مخطوط فقط .

وتحتل كتب الفقه صدارة المخطوطات ، وهي تدور حول الفقه الاياضي بطبيعة الحال . ومنها كتاب « بيان الشرع » لتضمنه معانٍ من الاصل والفرع ، الذي صنفه الشيخ ابراهيم بن محمد بن ابراهيم الكندي ، واكثر ما يلفت النظر في الكتاب حجمه وعدد أجزائه ، الذي يصل الى ٧٢ مجلداً ، وفي المجلد الأول باب في الحديث على طلب العلم ، وفيه يذكر الفقيه العماني انه سأل ايا مالك الذي يفهم من السياق أنه واحد من فقهاء الاياضية البارزين : ايها الفضل ، تعلم القرآن او تعلم العلم ، فقال فيه خلاف . فممن من قال تعلم القرآن أولى لأنه الاصل ، ومنهم من قال تعلم العلم أولى ، لأن القرآن يؤخذ عن الثقات وغير الثقات ، والعلم لا يؤخذ الا عن الثقات .

وفي هذا الباب يسجل الفقيه الكندي مقولة العلم الذي ياض بمكة وفرخ بالمدينة . الخ ، وينتهي بذكر قائمة الفقهاء الذين نقلوا العلم من البصرة الى عمان .

لكن كتاب بيان الشرع بأجزائه التي تجاوز السبعين لم يشف غليل فقيه عماني آخر هو العلامة جميل بن خيس السعدي ، فكتب منذ قرن ونصف قرن تقريباً تنقيحاً له

وبالاضافة الى ذلك فان المرء يلاحظ من قراءة الخارطة الادارية انعكاساً ملفتاً للنظر للمفهوم الخاص للثقافة - بالمعنى الاصطلاحي وليس العلمي - المستقر في عمان . يلاحظ مثلاً أن وزارة التراث تعني أساساً بالمخطوطات والشعر ، بينما يعنى جهاز رعاية الشباب بالقصة ، فيما ترعى الموسيقى وزارة التربية والتعليم !

واذا كانت وزارة التراث والثقافة تعنى أيضاً بالفنون الشعبية الا انه يفترض في التصور العادي أن تختلف ألوان الادب والفن هي من صميم اختصاصها ، سواء تعلق ذلك بالقصة او المسرح او الموسيقى . واذا كان هذا هو التصور الطبيعي الذي يمكن ان ينتهي اليه الامر مستقبلاً ، الا ان ما يستوقفنا في الوقت الراهن هو التركيز العماني على الشعر واعتباره المقابيل الأساسي للثقافة . وذلك ليس مستغرباً في عمان ، فاذا كان الأصل في المثقف أن يكون فقيهاً ، فالأصل في الأدب أن يكون شاعراً . ولا أريد أن أقول أن الأصل في العماني أن يكون شاعراً ، اذ الشعر فيه تعبير فطري ، بينما الفقه علم مكتسب ، وتلك نقطة نستعود اليها بعد قليل على أية حال .

في الشق المتعلق بالتراث القومي نجد أن الاهتمام الرسمي توزع بين الآثار والمخطوطات . والآثار تمثل أساساً في القلاع والحصون التي اقيمت منذ احتلال البرتغال لعمان في مطلع القرن السادس عشر ، وهي فضلاً عن قيمتها الاثرية والمعمارية الكبيرة ، فهي ايضا متشرة بكثافة على طول الساحل العماني أساساً ، حتى يبلغ عددها اكثر من ٥٠٠ قلعة وحصن .

وربما كان الجهد الذي يبذل في المخطوطات أبرز وأظهر مما يبذل في صيانة الآثار وترميمها . ربما لأن المخطوطات تحقق وتنتشر على الملا بين الحين والآخر ، ولعل ذلك يعد من أهم إنجازات الوزارة التي استطاعت خلال ست سنوات أن تبيل التراب التراكم على التراث العماني وتبته الباحثين وجهور المثقفين الى اهميته . وليس يهم عدد المخطوطات التي تم تحقيقها وطبعها ، ولكن الاهم هو هذا الحضور الذي تحقق للتراث العماني خلال تلك الفترة الوجيزة .

ولعل ما أثير حتى الآن هو قطرة في بحر . أو قل انه خطوة في رحلة الالف ميل . ذلك ان عالم المخطوطات العمانيه زاخر بالكنوز التي قد تحتاج الى عشرات السنين لاكتشافها . وللعلم التاريخي فضلاً عن التعلق بكل ما يتعلق بالثقافة الدينية ، دورها في إثراء هذه المخطوطات

من ناحية أخرى ، تحتل كتب التاريخ والنحو والسير نصيباً متواضعاً بين المخطوطات العمالية ، وأقل منه نصيب كتب الفقه والطب والعلاج الشعبي . ومن أهم المخطوطات التاريخية التي طبعت فيها بعد ، كتاب تحفة الأعيان ، للشيخ محمد بن عبد الله بن حيد السلمي ( توفي سنة ١٩١٤ ) ، الذي ألف حوالي ٢٢ كتاباً بعضها في الفقه الإياضي ، إلا أن « تحفة الأعيان » يظل ادق وأوفى مرجع عن تاريخ عمان .

ومن المؤلفات الشهيرة في عالم الطب كتاب « الأزرق » لمؤلفه محمد بن ناصر بن سليمان « وشذور الذهب في الصنعة الشريفة الكيميائية » ، وقد كتب شعراً ونظمه الحكيم الشزوري على بن موسى .

### لماذا الفقه والشعر

ثاني الشهود هو مفتي عمان الشيخ أحمد الخليلي ، الذي تولى منصب الافتاء ، وهو في سن الثالثة والثلاثين ، ولا يزال بعد أصغر المفتين سناً ، وإن كان من المهم واحفظهم للنصوص الشرعية والتاريخية ، وهو أن لم يكن شاعراً على غير ما جبل عليه الفقهاء العمانيون ، إلا أن حصيلته من حفظ القصائد تموضه عن نظمها .

والشيخ الخليلي يرى أن العلوم الشرعية هي المحور الذي تقوم عليه الثقافة عند المسلمين ، وإن كل علم - وهذا نص كلماته - « إما أن يكون خدمة الكتاب والسنة والعقيدة ، وإما أن يكون قد وجد عند المسلمين يدافع من الشريعة » ، وإن « معرفة تفسير الكتاب العزيز تنوِّق في شق منها حل معرفة العلوم الطبيعية والكونية » .

وتذكرنا كلمات مفتي السلطنة بالحوارات التي كانت تجري قبل قرون بين الفقهاء حول العلوم العقلية والعقلية ، فيما انحاز بعضهم إلى الأولى التي اصطلاح على أنها العلوم الشرعية ، واتخذوا موقفاً سلبياً ومهاجماً للعلوم العقلية ، وإن قصد بها بالدرجة الأولى - وقتئذ - الفلسفة وعلم الكلام .

وكان مما قاله الشيخ أحمد الخليلي أن حلقات العلم في المساجد لا تزال تشكل المعمل الأول الذي فيه تتشكل عناصر الثقافة العمانية ، وإن بلدتي أزكي ونزوى تنصردان مراكز العلم والفقه ، فيها تتعدد حلقات الدرس ويكثر الفقهاء وتتوفر المراجع والمخطوطات ،



الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب الجامع لابن جعفر .

واضافات عليه ، واصدره تحت اسم آخر هو « قاموس الشريعة ، الحاوي طرقها الوسيعة » ، وجعله في ٩٢ مجلداً .

وإذ يدهش المرء لتلك الأهمية الجبارة التي دفعت فقهاء عمان إلى الصبر على كتابة مصنفات بهذه الضخامة والشمول ، فإنه لا يستطيع أن يحجب دهشته لاستمرارية هذا النهج ، الذي دفع مؤلف كتاب « الكفاية » لأن يصدره في ٧٠ مجلداً ، « والخزانة » في عدد مماثل من المجلدات ، وكتاب المصنف في ٤١ جزءاً ، وكتاب الطب في ٢٤ جزءاً . وهكذا .

وغير هذه الكتب التي تعد في مرتبة الأمهات ، ففي الفقه الإياضي مجموعة أخرى من الكتب الجوامع ، مثل جامع ابن بركة ، وجامع ابن الحسن البدي ، وجامع ابن جعفر الأزكوي . الخ

فضلا عن وفرة النساخين الذين لا يزال جيل منهم على قيد الحياة ، وان كان زمن النسخ قد ولى .

وثالث الشهود هو كبير شعراء عمان الشيخ عبد الله الخليلي - الذي لا تربطه صلة قرابة بالفقهي - وقد طغت شهرته كشاعر على وظيفته كوكيل لوزارة العدل . وفي عمان - بالنسبة - ليس هناك من هو متفرغ للشعر ، لا لتعدد ذلك من الناحية العملية فقط ، إذ الأكثرية شعراء ، ولكن أيضا لأن التفرغ للشعر يشكل قيمة سلبية في المجتمع العماني فالتفرغ قد يبدو تعبيرا عن الارتزاق بالشعر والأجاريه ، وهو أمر لا يليق في بلد يعتبر الشعر خيرا يوميا يتعاطاه الجميع ولذا لا تستغرب ان يكون رئيس لجنة فحص الانتاج الشعري في مسابقة العام الماضي هو كريم الحرمي ، وزير البرق والبريد والهاتف ، فالرجل شاعر له باع . ولا تستغرب ايضا ان يكون اشعر الشباب هو سالم الكلباني الذي يعمل شرطيا في العاصمة . . . وهكذا .

والشيخ الخليلي يقول في تشخيصه للواقع الثقافي في عمان : ان ظروف السلطة جعلتها أقرب ما تكون الى البيئة العربية الاولى . والعرب الاولون في رأيه ما كتبوا النثر الا في الفقه . لم يكتبوا الرواية او القصة ، وفي غير ذلك فقد ظلوا يعبرون عن وجدانهم شعرا . ولأن ثقافة الفقيه او الاديب والشاعر تظل محكومة بدائره المعرفة والخبرة التي يكتسبها كل منهم ، فان عزلة عمان الجغرافية منذ القديم ، والسياسة فيها بعد ، وضعت حاجزا امام هؤلاء حجب عنهم الكثير مما يجري في العالم . وكانت النتيجة أن ظلت معاناتهم الفكرية محدودة بآيوان الفقه التي لم تتغير منذ قرون . كما ظلت الموضوعات الاساسية التي يعالجها الشعراء غير بعيدة عن تلك التي كان يطرأها شعراء العصور الاسلامية الاولى . ومنها التفاخر بالاجاد والمديح والحرب والغزل ، وان كان شعر المدائح النبوية او الشعر الصوفي ( بسوخته السلوكيات ) قد اختفى من الساحة العمانية منذ زمن . ويضيف الشيخ الخليلي انه بسبب التعليم الديني الذي ساد البلاد طوال القرون الماضية ، فان الادباء - كقاعدة - ظلوا يندخلون الى عالم الثقافة من باب الفقه . فالاديب يبدأ فقها ، وقد ينتهي كذلك ، لكنه ايضا قد ينتهي شاعرا او مؤرخا او نحويا .

وبلدة «سمائل» التي تعد احد مراكز العلم والفقه ، هي ابرز معالم تفريخ الادباء والشعراء . وفي تقدير الشيخ الخليلي أن أكثر من ثلث الشعراء العمانيين البارزين نشأوا في سمائل . وهو يرجع ذلك لاسباب متعلقة



مخطوطة لفصيدة نوح البردة للبوصيري ، تقرأ في أكثر من

بالتاريخ ، حيث تميزت البلدة التي تتمتع بجمال طبيعي وبطقس معتدل ، بحوية مشاها ، حتى أطلقوا عليها وصف « فيحاء عمان » . بالنسبة ، فإن مازن بن غضوبه الذي كان اول من اسلم من العمانيين ، وانشد الشعر أمام النبي صلى الله عليه وسلم كان من أبناء البلدة ذاتها .

وفي رأيه ان الشعر العربي الاصيل - المفق - سيظل يترفع على عرش الادب في عمان لاجل ليس بالقصير ، اما الشعر الحديث فلا يزال مستغنيا على الاذن العمانية ، ولم يطرئه احد من شيوخ الشعراء ( وان كان للخليبي محاولة واحدة من هذا النوع ، عالج بها مسرحية شعرية ) اما الشعراء الشباب - يضيف الشيخ الخليلي - فرما كان بينهم من يكتب الشعر الحديث ، لكنها تظل محاولات محدودة وغير مرمية .

وهو يذكر بأن الشعر الحديث يحمل إيقاع عصر وبيئات لم تلحق بها عمان بعد ، وسيظل هذا اللون من

● العلم الذي باض في مكة

البيروقراطية تحاول أن توظف هذه المسابقات بشكل يضع بعض القيود على حرية ابداع الشعراء . والاعلان السنوي عن المسابقات يحدد نوعية القصائد المقدمة في موضوعين اثنين هما : نبضة عمان الحديثة ، وأجنادها القديمة ، الأمر الذي يقلل من اسهام هذه المسابقات في دفع حركة الابداع الشعري ، وان أثرت شعر المدائح والتفنن بالأجناد دون غيرها .

رابع هؤلاء الشهود هو واحد من أبرز شعراء جبل الوسط ، سليمان بن خلف الحروصي الذي يعمل مديراً للعلاقات في وزارة التراث ، الذي يتفق تماماً مع الشيخ الحليبي في تشخيصه للواقع الثقافي العماني ، ولا يعترف إلا بالشعر ادباً وسيلة للتعبير عن الوجدان . ويقول ان الشعر سيظل ديوان العرب - وهو لا يجد للشعر الحديث ايهاذا معنى او قيمة فيما يقرر أن متابعه الشعرية تنهد الى العصر الجاهلي ، وبالأخص الى أربعة من الشعراء ، هم كما وصفوهم : اشعر الناس امروئ القيس اذا ركب ، وزهير اذا غضب ، والنايفة الذبياني اذا رهب والاعشى اذا طرب . وفي العصر الاموي قاله تنلمد على ثلاثة : الفرزدق وجريير والاخلط . وفي العصر العباسي تنلمد على ثلاثة : أبي تمام وأبي الطيب المتنبي والبحري . وهم من وصفهم ابن الاثير بقوله ( هم لات الشعر وعزاه ومناساته ، السدين ظهرت على ايديهم حسناته ومستحسناته ) . وقال عنهم ابو الطيب نفسه ( انا وابو تمام حكيمان ، واما الشاعر فهو البحرى ) .

ولا يعترف بشعراء العصر الحديث الا بثلاثة خارج عمان ، هم : محمود سامي البارودي واحمد شوقي وحافظ ابراهيم ، واربعة من شعراء عمان هم : ابو مسلم البهلاني والتهاني والساني والحليبي .

### في بحور الشعر

اتنا اذا حاولنا ان نرصد انعكاس هذا كله على الانتاج الشعري العماني ، فسوف نجد انفسنا وسط بحر بلا قرار ولا شيطان ، وقد لا نملك سوى رصد بعض العلامات في الساحة الشعرية ، التي لا تجاوز هذه الحدود الى تقييم الانتاج الشعري .

الملاحظة الاولى هي ان ثمة مساحة كبيرة من الشعر العماني الحديث يمثلها الفقه الاباضي . ومن الفقهاء الشعراء من عرض كافة ابواب الفقه واحكامه في نظم متصل ، مثل البطاش في سلاسل الذهب ، ، وسيف بن



وضع ، مرة بطريقة الفنية ، ومرة بطريقة راسية .. وهكذا .

الشعر متسا بالشدود ، ما لم يكن نابعا من واقع اجتماعي ويبنى ينسجم معه .

ولأسباب متعلقة بالبيئة والمزاج الثقافي في عمان ، الذي لا يزال مشدودا الى أسلوب التعبير في المجتمعات العربية القديمة ، فإن مختلف ألوان الأدب والفنون الأخرى لم تأخذ مكانها المناسب في الساحة العمانية ، يطبق ذلك على القصة والمسرح والموسيقى والفنون الشعبية وغيرها .

وقد كان هذا الواقع الثقافي لعمان سببا أساسيا في ترشيحها لتكون مسرحا لاسبوع الشعر الذي تنظمه دول مجلس التعاون الخليجي كل سنتين ، ليها اختيرت البحرين لمهرجان الاغنية الخليجية .

ورغم أن وزارة التراث والثقافة تتبنى تشجيع حركة الشعر في مسابقات سنوية إلا أن بعض الأجهزة



وفي قصيدة من ٤٠ بيتا على الوزن ذاته رد الشيخ  
الحروصي بآيات قال فيها :

ف قيل : لا حق له  
ان خلف بحر قفلا  
الا لمن جمع ومن  
لفزو خصم عملا  
اهل عمان عندهم  
هذا مقال قد حلا

والشيخ الحروصي يعمل قاضيا الى الآن ، وقد اهل  
للدراة الفقهية العليا في جامع نزوى ، وفي مقدمة كتابه  
يذكر اشارة منابعه العلمية ، التي من بينها كتاب « ارشاد  
الانام في الاديان والاحكام » وهو يقع في حوالي ٦٠ الف  
بيت من بحر الرجز . ثم يشير الى انتاجه الفقهي  
الشعري ، ومن بينها « احكام الصنعة في احكام الشفعة »  
وهي قصيدة في ٤١٦ بيتا ، و « معالم التبين في الاقرار وليان  
اليمين » في ٧٦٠ بيتا .

- الملاحظة الثانية ، ان هناك قطاعا لا يستهان به لا يزال  
يتبع نهج شعراء العرب الاولين في معالجة الشعرية ،  
من حيث انهم يبدأون قصائدهم بالغزل ، من باب فتح  
الشهية ربما ، ثم يدخلون في الموضوع . نموذج لذلك  
قصيدة الشاعر سليمان الحروصي التي يستهلها بقوله :

مالي وغيداء بيضا الوجه معطر  
تبدو كبدن تمام ذات انوار  
عود خدله في الحسن كامله  
تختال تيهها وتخطو خطو جبار  
وردة الحد عطري مقبلها  
ريحمة القد حور ادمية الندار  
دعها وكن رجلا بالعلم مشغلا  
تتل به المعالي كل اوطار

ثم يقول متاثلا ومستغنيا بعد التمهيد :

ما رأيكم ساذي في قاريء لسن  
ينلو الكتاب على مذياعه الطاري  
لسنا نرى الشخص في ثلواته  
كائنا هو رجع تحت احجار  
هل نتصتن له ونسجد ان  
أي السجود تلا ذيلك القاري  
وهل ترى الهائف اللاسلكي معتبرا  
في نقله ان أن يوما باخيار

شيخان الاغبري في « فتح الاكام عن الورد البام في  
رياض الاحكام » .

والقاضي الطاش يذكر في مقدمة المجلد الاول من  
سلاسل الذهب انه نظم كتابه شعرا : لأن النظم على  
الاسماع - أشهى وأرجى ان يبعه الواعي .

وهو يقدم في البداية فصلا في تفسير غريب القرآن ،  
يستهل بالفاتحة ويقول في تفسير آية : الحمد لله رب  
العالمين شارحا اياها بآيات من بحر الرجز :

العالمين جمع عالم عرف  
وذلك العالم في قول السلف  
جمع ولكن ماله من واحد  
من لفظه بل هكذا في السوار  
والعالمون الجن والانس معا  
عن ابن عباس لنا قد رفعا  
وقيل كل الخلق وهو يرفعن  
الى مجاهد قتاده حسن  
وعن أبي عبيد في قول علم  
بانهم لاربع من الاسم  
ملائك الرحمن والانس معا  
جن شياطين تمام اربعا  
وذاك مشتق من العلوم  
ولا يقال قط لبهيم !

والحوار الفقهي بآيات الشعر باب له رواده وأعلامه ،  
وكتاب « الدر المختب في الفقه والادب » للشيخ سعيد بن  
خلف الحروصي نموذج لذلك ، اذ انه في شق كبير منه  
عبارة عن فتاوى وردود على اسئلة موجهة اليه . منها  
سؤال عن بيع عقار مشفوع له اثناء غياب صاحب  
الشفعة ، وقد قدم اليه حمد بن احمد النبهاني في ٢٦ بيتا من  
الشعر ، يقول صاحب السؤال في بعضها :

ماذا ترى في رجل  
من ارضنا قد رحلا  
في بعض اسفار له  
الى العراق مثلا  
فبيع مشفوع له  
بشمن قد فصلا  
قد بيع هذا بالنندا  
أو باتفاق حصلا  
لجناء يسمى طالبا  
شفعته مهرولا

والطائرات كاسراب القضا ترمي  
العدا شرارا كالقصر مخضات

وفي ابيات يختلط فيها الحزن بالمرارة والسخط ، كتب  
سالم الكلبان :

أسفى أن أرى شرارهم منا  
يسيريمون في فراش الغباء  
لا يبالون بالصير كما لو  
لم يجهنوا الا لعيش وماء

وفي قصيدة آخر ما يقول :

أو يكفى بأن نشيد قصورا  
زاهيات بمنظر فتان  
ونجوب الاسواق نبحت عما  
أحدثته مصانع الجبان  
كلما أوردت طرازا جديدا  
قبل هذا في غاية الانقار  
كل يوم نضيف فتحا مبيتنا  
لفتوحات مالنا الخيران  
نحن ناس تقديمون جدا  
حين نأتى قبالة الدكان  
ثمك الشفط وهو حرز حريز  
ليس يخشى طوارق الحدان  
هو استاذنا الذي قال ربحوا  
واستريحوا في نعمتى وجنان  
وارفقوا بالجسوم لا تجهدوها  
انما الجهد والفتا توأمان

إن ثمة أشياء كثيرة تتحرك الآن في عمان ، لكن إدارة  
عجله التاريخ لها تواميس وقوانين ، والزمن عنصر هام  
فيها حتى إذا ما توفرت الرغبة والأرادة .. ويخطئ الذين  
يتصورون أن التاريخ يمكن أن يتغير في سنة أو اثنتين أو  
خمس ، كأنها هو مركبة يمكن أن تنطلق بمجرد اعتلاء عجلة  
القيادة وإدارة المحرك .

نعم لقد بدأت الرحلة ، وهو ما سوف يتعكس على  
مسار الحياة الثقافية مستقبلا ، الأمر الذي يمنحنا شحنة من  
التفاؤل تمكننا من أن نحسن الظن بالمستقبل ، ونأمل في أن  
تستخدم وصف نهضة العلم في السلطنة بدلا من مجرد  
نبوض العلم الى عمان . وسيظل ذلك مشروطا بإمكانية  
توفير المناخ الصحى الذي يحول النبوض في الماضى ، الى  
نهضة للمستقبل !

كفن نمت وميراث وعدته  
وعن هلال بصوم او باقطار

وهذه النساؤلات حول موقف الشرع من مختلف  
المنجزات العلمية ، هي ذاتها التي كانت تطرح في مختلف  
انحاء العالم العربى والاسلامى حتى أوائل القرن الحالى ،  
وكلها تعكس حيرة مجتمعات المسلمين ، بعدما افادت على  
عوالم غريبة عليها . وهى التي يعبر عنها شاعر آخر هو  
موسى بن عى العبرى في قصيدة يقول فيها :

فقالقوم قد بلغوا قمر السما  
واتوا بما بهر العقول وحيرا  
جاءوا بأحجار وقالوا انها  
من سطحه عجباً لهذا ياترى

- ثالث تلك الملاحظات ان الشعراء العمانيين ، برغم  
جدران العزلة الطبيعية المفروضة ، لم يكونوا يعيدون عن  
أحداث الأمة العربية وهومها الصغيرة ، والكبيرة .  
وللشاعر محمود الحصىي قصيدة في وفاة أم كلثوم يقول  
فيها :

يا كوكب الشرق اى جد مضطرب  
لنعمى مذ جاء في الاخبار والكتب  
لقد نعموك فلم اصغ لقوسم  
وقلت شائعة للذس والكذب  
القى بها في صفوف العرب ذو غرض  
وسيه القصد والافعال والارب

ولشاعرهم الكبير عبد الله الخليلي « ديوان الخليلي »  
الذي حذقت منه القوميات عندما طبع في السلطنة منذ عدة  
سنوات ، فاصدرها في القاهرة بعنوان « من نافذة الحياة »  
واهداها « الى الشعب العربى الكريم ، لآخى العربى  
الناثر في وجه العدو المشترك بقلمه ، بلسانه بستانه بكل  
مشاعره واحاسيه .. للمجندى الصامد في وجه  
التحديات ... »

وفي ملحق ديوانه يحكى الخليلي ثورات مصر والجزائر  
واليمن ، ويتحدث عن الصراع العربى الاسرائيلى . ومما  
قاله في هذا الصدد :

بالعدو لا بالدعاوى والدعايات  
وبالسطا لا بحملات الاذاعات  
وبالصواريخ بالاعتذار نافذة  
لا بالصراخ بأعداء المنصات  
وبالحجوم على الأعداء في جلد  
تت الرصاص وتار المدافعيات

# بالحب وحده

بقلم : منير نصيف



## في قمة العذاب

هذه قصة امرأة انقضت الحب .. حب الحياة والناس :

« كانت تعيش مع زوجها وطفليها ، وكانت حياتها مليئة ولكنها لم تكن تحبها .. لم تكن راضية عنها رغم انها قد اعطتها كل شيء تمناء امرأة .. فهي سيدة مثقفة تشغل مركزا مرموقا في عملها ، وزوجها رجل ناجح في عمله ، ولكنها كانت مع كل هذا دائمة الشكوى . كانت تعيش في صراع مع نفسها .. فهي تبحث عن شيء ، ولكنها لا تعرف على وجه التحديد ما هو ، أو ماذا تريد ؟ لم يكن مظهرها ولا حديثها يوحي بهذا البركان الذي لا يكف عن الثورة في داخلها ، فقد كانت شكواها من نوع آخر .. نوع غريب . كانت تتلذذ بتعذيب الآخرين ، والتحقير من شأهم ، وكأنها تقف وحيدة فوق قمة الجبل .

كانت تفتعل الازمات مع زوجها وطفليها ، حتى بعد أن كبرا ، والتحقا بالجامعة . وكانت قمة العذاب الذي

ابتمت الزهور . وغنت الطيور . واكتست الأرض باللون الأخضر .. وصباح وهو يستقبل نسمات الصباح وعطر الحياة : « انني على موعد . موعد مع الربيع ! » ويقول روبرت لويس ستيفنسون : « ومضينا نلتقي في الحدائق والحقول مع خريبر الماء وزقزقة العصافير .. هناك كان لقائي بالحب . عرفت ما هو ، وكيف نتعلمه ، وماذا يحدث لنا اذا عشنا بدونه .. وهناك ايضا عرفت الخير والشر ، وحاولت ان اصورها في احد مؤلفاتي .. ولكنني اكتشفت ان أحسن اعمالني هي التي جاءت مع محاولاتي معرفة المعنى الكبير للحب » .

في تعريف آخر للحب الذي حدثنا عنه ستيفنسون يقول الدكتور سمايلي بلاتون عالم النفس الذي ساعد الألواف على فهم المعنى الحقيقي للحب : « انه اكبر بكثير من مجرد الحب بين الجنسين .. انه الحب بمعناه الواسع .. حب الطبيعة والناس والأرض والوطن وكل شيء جميل يعيش معنا وحولنا .. فهو حارس حياتنا ، ومن خلال الحب وحده نستطيع ان نتغلب على المتاعب التي تصادفنا ، والعقبات التي تمرض مسيرتنا ، وبه ومعنا نزداد قدرتنا على تحقيق السعادة والتجاح ! » .

ماذا تفعل هذه السيدة ، وكيف تتخلص من هذا الشعور الذي لا زمامها طوال سنى حياتها مع زوجها وطفلها ، حتى اذا كبرا ، كبرت معها مشاكلها !

يقول سمائل بلانتون عالم النفس : « لا شيء .. نسوف نكتشف الأم وحدها وبفضل ما يخزنه العقل .. أى عقل من طاقة وحكمة وشجاعة ، مدى الخطأ الذي وقعت فيه وأدى إلى احساسها بالنعاسة التي تحتربها الآن في هذه الفترة من الحياة التي تترقب الأم مجيئها ، وهي ترى أنها قد ادت رسالتها او أوشكت على اتمامها .. والتفسير الواضح عنده يكمن في العبد النفسية التي ربما تكون قد تراكمت في طفولة هذه الأم وسببها في الغالب الحرمان من عاطفة الحب التي تبخل بها على غيرها فهي لم تعرفها .. ثم كبرت وعرفت ما الذي يمكن ان يحدث لها وهي تعيش حياتها بغير حب !

### قصة حب كبير

وفي حياة الكاتبة الانجليزية جين أوستن قصة حب كبير ، ما زال الانجليز يحتفلون ببطله حتى اليوم . كانت آخر مناسبة منذ سبع سنوات ، عندما أقامت المكتبة البريطانية معرضا استمر عدة اسابيع شاهدوا فيه وقرأوا الخطابات التي كتبها جين بريشتا ، وكانت المناسبة ذكرى مرور قرنين من الزمان على مولد هذه المرأة التي قال عنها سومرست موم : « لقد وجدت المرأة نفسها عندما ولدت الكاتبة جين أوستن ! »

هذه الفتاة الجميلة النحيلة التي كانت كل سنوات حياتها على الأرض لا تزيد على الاربعين عاما .. عاشت قصة حب من أعظم القصص التي عرفها التاريخ ..

لم يكن لها زوج ولقد قضت حياتها القصيرة وحدها بلا شريك يقاسمها حياتها .. انها لم تتزوج ، لا لأنها لم تجد الرجل الذي تحبه ، ولكن لأنها وجدته ، وأحبته واعطته قلبها ، ولكن القدر ثاب عليها ، فقد مات خطيبها .. والتقت خلال رحلتها في الحياة برجال كثيرين غيره ، حاولوا ان يعطوها الحب الذي افتقدته ، ولكنها اعرضت عنهم .. فقد كانت حياتها قد امتلأت بأشياء أخرى أهم بكثير عندها من الحب الذي ينشأ بين الرجل وامرأته . كانت تمشق الكتابة .. وكانت تحب الاطفال حتى أصبحت أما لكل طفل عرف طريقه اليها حتى قالوا عنها : « لقد كانت جين أما عظيمة ، من أعظم امهات العصر الذي ولدت وعاشت فيه » . وقد شاء القدر ان يجعل منها حالة لعند كبير من البنات والاولاد الصغار الذين اتجههم



عاشته عندما وقفت يوما ترقب ابتها وهي تتجمل وتزين امام مرأتها الصغيرة .. لقد أصبحت عروسا جميلة ، بلغت السن التي تؤهلها للزواج ، وهي التي كانت بالامس طفلة صغيرة تحبو .. ما أسرع ما مضى الزمن .. واسرعت الأم الى مرأتها هي ، وأفزعتها ما رأت . كانت الصدمة أقوى مما تحتمله اعصابها وهي ترى آثار السنين محفورة على هذا الوجه الذي كان يوما ينبض بالحياة ، والشعيرات البيضاء تنتشر في تحد ، وهي تفصح لنفسها الطريق معلقة عن مجيء الخريف !

### افتقدت الحب

وأحست بجسدها كله ينهار .. لا بد انها أصيبت بعللة لا تعرف ما هي ، ولا أين تكمن ، ولزمت الفراش ، وعادها الطبيب أكثر من مرة .. ثم حس في اذن زوجها : « امرأتك ياسيدي بغير .. انها ليست مصابة بأى مرض عضوى .. علاجها ليس عندي على أية حال ! » وانقضت اسابيع طويلة قبل ان يكتشف الطبيب الأسباب التي تكمن وراء هذه العلة المفاجئة : « زوجتك افتقدت اجل واعذب عاطفة .. افتقدت الحب .. انها تعاني من حالة نفسية .. إن روحها هي التي تحتاج الى علاج ، وليس جسدها .. لقد امتلأت نفسها بالصراعات والخوف من المستقبل .. ومع هذا الشعور كرهت نفسها ، وكرهت الناس !! »



الذي أعطاها كل حيه قبل أن يكشف العالم الكاتبة المؤلفة «جين أوستن» بسنوات طويلة : «كنت في الثالثة والعشرين عندما انتهيت من الفصل الأخير من كتابي «رغبة وكبرياء» وحمل والدي الكتاب وذهب به الى إحدى دور النشر في هامشير ، وطالت عينه ، واستبد بنا القلق ، فقد انقضى النهار ولم يعد أبي .

«وعاد أخيرا . . ونظرت اليه فوجدته يبحث عني بين ابنائه الذين التفتوا حوله يسألونه في قلق عما حدث له . . والتقت عينونا . . ولم يكن صعبا أن أرى دمة حائرة تنف هناك في عينيه ، ولكنها ما لبثت أن سقطت على خديه عندما اغمضهما محاولا أن يتفادى نظرات التساؤل في عيني . واسرعت اشعل نار المدفأة واقدم له الحساء الساخن . . فقد كانت ليلة باردة ممطرة . . وعندما بدأ أبي يحس بالدفء ، نظرت الي في دهشة وقال : «ولكنك لم تسأليني عن كتابك يا جين ؟»

وقلت : «لا تبال يا أبي فغدا سوف يبحثون هم عنك ويسألونك عن كتاب ابنتك !»

«وعاد ابن المسكين يشتم . . لقد كان يشفق علي من الصدمة . . انه لم يمض كل هذا الوقت في دار النشر محاولا اقناع صاحبها بقبول الكتاب ، لقد كان يجلس وأكثر من ثمان ساعات كامله على مقعد في حديقة القرية يفكر في شيء يقوله لي عند عودته الى البيت دون أن يجرح شعوري !»

والحياة مليئة بالوان من قصص الحب التي ظلت تعيش في قلوب اصحابها . .

## الاستاذ والتلميذ

يروى سمائل بلانتون قصة حب من لون آخر :

«في احد المستشفيات الجامعية جلست استمع الى قصة الأستاذ الذي أحب عمله وأحب تلاميذه وأحب الحياة كلها وما تحمله من أجلهم . كان استادا في كلية الطب ، وكان بين طلبته شاب لامع ، لم يشأ أن يتوقف عند تلك المرحلة التي يركن اليها الكثيرون بعد اتمام دراستهم الجامعية ، فسراح يمضي في طريق العلم ينهل منه حتى حصل على

اشقاقها وشقيقها وكانوا ثمانية ، وكانت هي الطفلة رقم (٧) في هذه الأسرة الكبيرة التي نشأت فيها . . وتحضي الأيام ويتزوج كل اشقائها وشقيقاتها ، وتقع هي بالحياة مع كتبها وريشتها وحرصها الشديد على أن تكون قريبة من كل حادث سعيد .

## أم عظيمة

جاءتها زوجة أحد اشقائها يوما تقول لها : «إنني لا أريد هذا الجنين الذي بدأ يتحرك في أحشائي . . لا بد من أن اخلص منه ، فطفلي الأول ما زال طفلا . وهو في حاجة الى عاين . إنني لا أستطيع أن اعطيه كل وقتي ، لأن بطني يكبر ، وطفلي الآخر الذي لم ير النور بعد في حاجة الى رعاية كبير !»

وسرتها : «تريدين أن ترتكبي جريمة قتل ! عودي الى بيتك فوراً واستلقي على الفراش . غدا سأكون معك وسوف اساعدك بقدر ما أستطيع . يجب أن تعلمي أن أجل شيء في الدنيا هو هذا الجنين الذي يكبر ويتحرك في أحشائك . . فهو روح جديدة ومن حقها أن تعيش !»

في احد الايام حل البريد اليها نياً وفاة زوجة شقيقها الأكبر . . وحزمت جين ملايسها وحملت حقبتها وذهبت لتعيش في بيت الشقيق الذي فقد زوجته ، ولتصبح أما للأطفال الصغار الثماني وكانوا احد عشر طفلا .

وفي هذا البيت قضت «العمة» جين أكثر سني حياتها إنتاجاً . كانت تقول : «ان الحب الذي امتلأ به قلبي لهؤلاء الأطفال كان حافظاً لي على أن امضي في الكتابة وامضي .»

وعرف اهل قرية «شوتون» في مقاطعة هامشير ، «العمة» الطيبة التي وهبت نفسها لتربية الأطفال الصغار الذين فقدوا أهمهم . وكانت العمة جين تكتب في الليل على ضوء الشموع بعد أن تظمن الى أن اصغر «اطفاها» قد اغمض عينيه ونام وهي تحكي له قصة من قصصها الصغيرة الكثيرة . ثمان سنوات انقضت وهي تسرعى ابناء شقيقها ، قبل أن يداومها المرض وتذهب في رحلتها الطويلة بعيداً عن الأرض التي عاشت فوق ترابها والناس الذين احبهم . . كل الناس . .

## الاب والابنة

كتبت يوماً في مذكراتها تروي إحدى تجاربها مع أبيها

خافته تحمل معاني كثيرة لم يفهم منها أحد شيئا . والتفت العيون وغممت الشفاه وامتدت اليدان تتعانقان بعد أربع سنوات كاملة .

كانت أروع صورة من صور الحب والوفاء الذي تأخر أربع سنوات كاملة ، فلم يكن هذا الطبيب الذي اعطاه دمه ، سوى تلميذه الذي غاب عنه كل هذه السنين بعد تخرجه . وقال الأستاذ بسأله في صوت ضعيف خافت :

- اين كنت ، ما كل هذه الغيبة ؟

- في رحلة طويلة مع الفتاة التي أحببتها وتزوجتها وأصبحت اما لابني . ساعني يا سيدي ؟

وعادت الانسامة الى وجه الأستاذ المصاب . لقد اعطاه علمه وفكره ، فاعطاه تلميذه دمه ، واعاد اليه الحياة .

## كيف نحب الحياة

هل نستطيع ان نتعلم كيف نحب الحياة ؟

في قصة من القصص القصيرة التي كتبها الكاتب الروسي ديستوفسكي ، يصور لنا كيف امتلأ قلب الزوجة الشابة بالحب حتى عندما مرت باقى تجربة يتعرض لها إنسان ، رفضت أن تستسلم ، لأن حبيها لزوجها واطفالها وبينها الصغير كان اقوى من التجربة ذاتها . لقد سقطت المسكينة تحت انقاض البيت الذي تهدم في وجه عاصفة هوجاء ، عندما كان زوجها واطفالها الثلاثة خارج البيت . واصيبت بشلل في كلتا ساقيها . ولكنها مضت تتحامل على نفسها وهي تستند على عكازين ، والانسامة لا تفارق وجهها الجميل السعيد . كانت تطهو الطعام هؤلاء الذين اجتهدت وعاشت لهم ، وكانت تنظف البيت وتعني باطفالها ، لقد مضت تؤدي رسالتها مع عكازها حتى كبر الابناء وتزوجوا وحملت احقادها بين ذراعيها . لقد عاشت هذه السيدة بعد ذلك لتروي لأبناء أحفادها الصغار قصتها مع البيت والعاصفة والعكازين ، ثم توصيهم : « عندما تشيدوا بيوتكم يا ابنائي لا تنسوا ان تساكدوا انكم شيدتموها فوق الصخور ! »

المجستير ، ثم بدأ يعد للدكتوراه ، اختار موضوع بحثه الجديد ، وقصد استاذة الذي اصطفاه بين طلبته فكان يساعده ويشجعه ، ويمد له يد العون كلما رآه يتعثّر . وقضى الأستاذ شهورا طويلة ساهرا يبحث مع طالبه عن كل جديد في موضوع بحثه الى ان انتهى منه اخيرا وصادفه التوفيق بالنجاح .

« وكانت سعادة الأستاذ بطالبه لا تقوفا سعادة وهو يرى صديقه الصغير يعنى ثمار الجهد الكبير الذي بذله . . . وفي مساء ذلك اليوم ، يوم حصول تلميذه على الدكتوراه ، جلس الأستاذ في غرفة مكتبه في البيت ينتظر . لم يكن يطمع في اكثر من زيارة قصيرة يرى فيها فرحة النجاح على وجهه ، ويسمع منه كلمة صغيرة يعبر فيها عن مشاعره نحو أستاذة . وطالت جلسته في مكتبه ، وانقضى الليل ، وليال اخرى كثيرة ولم يأت الصديق الشاب لقد اخفى تماما ، لم يعد له اثر ، لا في الجامعة التي كرمته ، ولا في البيت الذي عاش فيه سنوات دراسته وكفاحه ، ولا في المدينة كلها ! »

## حب ووفاء

« وانقضت أربع سنوات ، ثم شاء القدر ان يجمع بينهما . . بين الأستاذ وتلميذه ، وكان اللقاء في نفس المكان الذي طالما امضيا فيه الليالي في البحث والعلم والعمل .

« لقد اصيب الأستاذ في حادث سيارة ، ونقل الى المستشفى وهو بين الحياة والموت ، كانت دماؤه تنزف بفرازة بعد الصدمة العنيفة التي تعرضت لها سيارته . وفحصوا فصيلة دمه فوجدوه من النوع الذي يمكن أن ينقل الى جسم أى انسان آخر ، ولكن لا ينقل إليه إلا دم من فصيلته . . حتى الدماء التي تجري في عروقه كانت تعبر عن الحب الذي يحمله قلبه لكل الناس .

« وبحثوا في المستشفى كلها عن فصيلة دمه ، وأخيرا وجدوها عند طبيب شاب التحق بالعمل منذ اسبوعين فقط بالمستشفى . ونقلوا الاثني الى غرفة الجراحة وبدأت عملية نقل الدم من الطبيب المعالج الى الطبيب المصاب .

« وبدأت الحياة تدب من جديد في جسد الطبيب الجريح ، وفتح عينيه ونظر الى الوجه الذي كان صاحبه يرقد على الفراش المجاور له . واغلقت من شفته صبيحة

## المنبوذون في الهند يبحثون عن القرآن الكريم

وتأتي طبقة رجال الدين ( البراهما ) على رأس تلك الطبقات الأربع .. تليها الطبقة الملكية والمحارية ( كشاتريا Kshatriga ) طبقة العمال الفلاحين ( فايشيا Vaishya ) وأخيرا الطبقة الدنيا التي تقوم بأعمال الجزارة وحفر القبور والاعدام وما إلى ذلك ..

أما المنبوذون فهم أدنى وأحط من أن يكون لهم مكان بين هذه الطبقات .. انهم ملوثون في صميم أرواحهم وأجسامهم ، ويجب على الآخرين تجاهبهم والابتعاد عنهم خشية التلوث ..

لذلك حظر على المنبوذين في الهند العيش مع غيرهم في المدن أو القرى .... وفرض عليهم التزام معازفهم الخاصة بهم ، التي يقيمونها خارج المدن والقرى في متاهة عن أبناء الطبقات المعترف بها ..

وحظر على المنبوذين أيضا الشرب من ماء الآبار والا تلوثت مياهها وامتنع سائر الهنود عن الشرب من تلك الآبار ....

وحظر عليهم كذلك دخول المعابد وأكثر المدارس ....

أما الملكية .. فمحرومة عليهم بحيث لا يستطيعون شراء أرض أو بيعها .. زراعة كانت أم غير زراعية ..

وذهب الهنود في جنوب الهند إلى أبعد من ذلك .. فقد اعتقدوا أن رؤية المنبوذين .. مجرد مشاهدتهم .. ناهيك بلامستهم .. كقيلة بتلوينهم .. الأمر الذي يضرهم للقيام بشعائر عديدة وطقوس معقدة من أجل تطهير نفوسهم ..

● هل تحسنت أوضاع المخرجنا في الهند عما كانت عليه قبل ظهور غاندي ... ؟

( المخرجونهم طبقة المنبوذين في الهند .. يمثلون حوالي ١٥ ٪ من مجموع السكان ، البالغ ٦٨٥ مليوناً حسب الإحصاء الأخير ، ويجاوز عددهم ١٠٠ مليون نسمة .. عمل المهاتما غاندي من أجل تصالحهم .. فسن القوانين من أجل مساواتهم بأقرانهم ومساوهم المخرجنا ( أبناء الله ) .. فتحت أحوالهم كثيراً .. ولكنهم ما زالوا مضطهدين ومنبوذين إلى حد كبير .. انهم بلا ريب أفقر الهنود وأنعمهم ... ولعلمهم أفقر البشر جميعاً وأنعمهم دون استثناء ..

ذلك أن أوضاع المنبوذين لها جذور في مشاعر ومعتقدات رسخت في أعماق النفوس ، وازدادت رسوخاً على مر القرون .. انها المشاعر والمعتقدات التي غرسها في النفوس نظام الطبقات عند الهنود ..

فهذا نظام فريد يجمع في جذوره بين المعتقدات الدينية والتقاليد الاجتماعية والفوارق الاقتصادية .. فضلا عن الرواسب العاطفية .. يصنف الناس أربع طبقات متميزة .. ان لم نقل متحجرة .. وقيم بينها من الحواجز ما يجعلها أشبه بالجزر التي تفصل بينها مياه المحيط .. قفار الطبقة الواحدة في الهند ملزمون بالالتناء إلى الطبقة التي ولدوا فيها ، سواء شاءوا أم أبوا .. ويحظر عليهم الانتقال إلى غيرها مهما أصابوا أو فقدوا من مجد أو ثراء .. أما التزاوج بينهم وبين أفراد الطبقات الأخرى فمحرم عليهم تحريماً مطلقاً ولا يشفع لهم في ذلك حب أو خلافة ..

وفتحت ابواب الوظائف الحكومية أمام المنبوذين وأزيلت العقبات التي حالت بينهم وبين أعلى المناصب الوزارية . وحسبك أن جاجيفان رام Jaggivan Ram الذي شغل منصب رئيس الوزارة بالوكالة في حكومة جناتا التي سبقت حكومة أنديرا غاندي الحالية ، هو واحد من المنبوذين .

ومهما يكن من أمر فإن إصلاحات غاندي لم تنجح بعد في اجتثاث المشاعر والمعتقدات الراسخة في نفوس الهنود . فهذه الرواسب ما زالت قائمة كثيرا أو قليلا واهرجنا ما زالوا منبوذين في الهند كثيرا أو قليلا . . . لا عجب إذن أن أقبل المنبوذون في المدة الأخيرة على اعتناق الاسلام والمسيحية والبوذية . . .

ترى هل في الامكان استكمال ما صنعه غاندي من أجل المنبوذين قبل نحو خمسين سنة . . . ١٩٤٠ وهل في الامكان تحقيق ذلك في غضون خمسين سنة أخرى . . . ؟

بقي أن نذكر أن المنبوذين في الهند شيء والشيخ شيء آخر تماما . . . . .

( ي . ز . )



التقطت هذه الصورة للمحامي الشاب غاندي في جنوب أفريقيا عام ١٩١٣

## الطماطم سامه

ط

لعلك تعلم ان الطماطم حديثة عهد بالنسبة إلينا وإلى سكان العالم القديم عامة فهي من نباتات العالم الجديد - أمريكا - ولم يعرفها أهل أوروبا وآسيا وأفريقيا إلا قبل نحو ٤٠٠ سنة ، في القرن السادس عشر ، حينما عاد بها الاسبان من بلدان أمريكا الوسطى والجنوبية موطن الطماطم الأصلي . .

ولعلك لاتعلم ان الأوروبيين اعتقدوا في بادئ الامر ان الطماطم ضارة ، بل سامه ، فامتنعوا عن أكلها وقصروا استعمالها على التزيين الداخلي في البيوت وطال أمد ذلك الخطأ الشائع أكثر من ٢٠٠ سنة إلى القرن الثامن عشر حين اكتشف الطليان ان الطماطم ليست سامه وإما ذات فوائد غذائية كبيرة ، منها انها تحتوي على الفيتامينات ( أ ) و ( ج ) .

وهكذا انتشرت زراعة الطماطم في كل مكان وأقبل الناس على أكلها نيئة او مطبوخة حتى أصبحت في طليعة الخضروات انتشارا في العالم كله ، ويكاد لايجلو منها مطبخ من المطابخ . .

تلك هي الأوضاع التي سعى غاندي إلى تصحيحها . . . وهي كما لا يخفى شبه مستحيلة ، ولا يجرؤ على التفكير بإصلاحها إلا الاتياء وكبار المصلحين . . . . . وكان غاندي من كبار المصلحين حقا ، بقدر ما اتخذ من انصاف المنبوذين ومن التسامح بين الهندوس والمسلمين ، رسالة نفاق في أداثها وأنجز الكثير على درب تحقيقها . فلم يكد يمضي على استقلال الهند في سنة ١٩٤٧ ستان حتى أقرت الجمعية التأسيسية المبادئ التي قام عليها تصحيح أوضاع المنبوذين ، ولم تكد تهل سنة ١٩٥٥ حتى ظهر القانون الجنائي الذي أنزل العقوبات بحق الذين يسيئون معاملة المنبوذين أو يحولون دون تمتعهم بالحقوق والمزايا التي منحتهم إياها القوانين .

وما ليث أن أصبح من حق المنبوذين أن ينتخبوا وينتخبوا للبرلمان الهندي . . وأصبح لهم ثمانية وسبعون مقعدا من مجموع ٥٤٢ مقعدا في هذا البرلمان . . . . . وخصصتهم تلك الإصلاحات أيضا بمقاعد في الجامعات . . هذا إلى جانب المنح الدراسية التي حصل عليها خريجو الثانوية العامة منهم ، وقد بلغت ٦٨٢٠٠٠ منحة سنة ولم تتجاوز ٢٠٠ منحة سنة ١٩٤٧ .

وأقبل المنبوذون على طلب العلم بعد إصلاحات غاندي بحيث تقلصت الأمية بينهم وأصبحت نسبتها ٨٥ ٪ في سنة ١٩٧١ ، وقد بلغت سنة ١٩٣١ حوالي ١٠٠ ٪ و ٩٨ ٪ على وجه التحديد .



## الشجرة التي تثمر خبزاً .. !

طريقه في التاريخ .. فرحلة السفينة « باونتي » الى جزيرة تاهيتي بقيادة الكابتن ( بلاي ) انما استهدفت شجرة الخبز ولاشئ غير ذلك فقد ارادت الحكومة البريطانية نقل زراعة شجرة الخبز من جزيرة تاهيتي الى مستعمراتها في جزر الهند الغربية وذلك بقصد القضاء على المجاعات هناك . وتم لها ذلك ونجحت زراعة الشجرة في موطنها الجديد . . الان خبزها لم يصادف استحسانا لدى سكان جزر الهند الغربية .

وتجدر الاشارة الى أن السفينة باونتي اشتهرت بالتمرد الذي قام به بحارها ضد قائدها اكثر مما اشتهرت بشجر الخبز الذي ذكرنا . . وقد الهب هذا التمرد غيال الكتاب فظهرت قصص المقامرات العديدة التي اتخذت من (تمرد باونتي ) محوراً لها . . وظهرت بعض هذه القصص على شاشة السينما والتلفزيون .

انها لشجرة عجيبة حقاً .. فهي تثمر خبزاً !! أرغفة من الخبز يأكلها اهل الجزر التي تنمو فيها الشجرة كما تأكل نحن أرغفة الخبز التي نشترىها من الافران . . مع الفارق . . فخبز الشجر جاهز للاكل ولايتحتاج الا الى قليل من الشئ بالنار . . بخلاف خبزنا الذي يفترض زرع القمح اولا ثم طحنه وعجنه وتخميره ثم خبزه بالفرن . . اضف الى ذلك ان رغيف الشجر اقرب الى الشكل الكروي واكبر وزناً من رغيف خبز القمح . . الا ان نوعي الخبز لا يختلفان من حيث تركيبهما . . فالتشويبات هي قوام النوعين على السواء . . وشجرة الخبز تنمو في بعض جزر المحيط الهادي . . وهي شجرة كبيرة وقد يبلغ ارتفاعها ٩٠ قدماً . . وتحمل الشجرة ارغفة الخبز في نهاية اغصانها وذلك بمعدل رغيفين او ثلاثة في آن معا .

بقي ان نذكر ان شجرة الخبز هذه لها قصة

## كلمات شائعه .. بين معانيها

### كلمة كرنفال



وتعني « استبعاد اللحم » وكان الطليان اول من اختصر هذه العبارة بكلمة كرنفال واول من استعمل هذه الكلمة للدلالة على اسبوع الصيام عند المسيحيين . . وهو الاسبوع الذي يتمتعون فيه عن اكل اللحم .

وتطورت الكلمة بعد ذلك حتى فقدت معناها الاصيل ( الصيام عن اللحم ) واكتسبت معنى ( المهرجان ) .

● يعجب المرء لهذه الكلمة الشائعة في اكثر اللغات ان لم نقل كلها دون استثناء . . وهي تعني « المهرجان » او « المرح والمزح » في كل الحالات . . فما اصلها . . وكيف آل امرها الى ما هي عليه . . ؟ !

الكلمة لاتينية الاصل وهي مشتقة من عبارة لاتينية هي ( carne levare )

## نحن والقطارات



الواسعة ما يجعله بحاجة الى القطارات مثل  
حاجة المانيا وفرنسا واليابان ، على أقل  
تقدير . . ؟

أوليت سكك الحديد هي واسطة للنقل  
والانتقال المفضلة على السيارات . . . . لا  
سيما في السفريات الطويلة عبر الطرق  
الصحراوية غير الآهلة بالسكان . . . . ؟

أوليت القطارات آمن وأبعث عمل  
الراحة . . وقد تحد كثيرا من المضايقات التي  
تشهدها مراكز الحدود على طرق السيارات  
أيام الصيف . . .

ثم أوليت في القطارات توفير على الركاب  
في وقت ارتفعت فيه أسعار البنزين ارتفاعا  
كبيرا . . . وتوفير أيضا على الحكومات في  
الحدى البعيد . .

○ قررت المانيا الغربية مؤخرًا إنشاء  
قطارات تنطلق بسرعة ( ١٩٠ ) ميلا في  
الساعة ( ٣٠٠ كيلو مترا أو تزيد قليلا ) . .  
وهذه سرعة كبيرة وتتفوق السرعة التي بلغتها  
قطارات فرنسا ( T G V ) وقد بلغت في  
أقصاها ( ١٦٠ ) ميلا ( ٢٧٠ كيلو متر )  
فضلا عن السرعة القصوى التي بلغتها  
قطارات اليابان ( البولت Ballet ) وقد  
بلغت ( ١٣٠ ) ميلا ( ٢٠٠ كيلو متر أو تزيد  
قليلا ) .

والأسئلة التي غالبًا ما تمر بأخاطر لدى  
قراءة هذا الخير ، هي :

لم هذا الجفاء بينما نحن العرب وبين  
السكك الحديدية ؟ أوليت في وطننا العربي  
الكبير من المساحات الشاسعة والمسافات

## كلمة شوفير



## الاصلية .. ومعانيها الحالية

الجديد والقديم معا منذ البدء . . ذلك انها  
استعملت ، اول ما استعملت ، أيام كانت  
السيارة تسير بالبخار لا بالبنزين . . ففي تلك  
الايام كان الشوفير يقوم بمهمتين . . مهمة  
اضرام النار تحت غلاية السيارة لتوليد  
البخار . . ومهمة قيادة السيارة . . ولودكرنا  
ان السيارات لم تزد سرعتها على بضعة كيلو  
مترات في الساعة آنذاك لادركنا ان مهمة  
قيادتها كانت اقل اهمية من مهمة اضرام النار  
تحت سخانها . . وادركنا ايضا سر تسمية  
السائق بمضرم النار بدلا من قائد السيارة !

ومعناها السائق سائق السيارة بخاصة  
وتكاد تكون منتشرة في كل البلدان ومسايرة  
على كل اللسن . .

ولكن الكلمة فرنسية وتعني في اللغة  
الفرنسية « مضرم النار » او « واقد  
الموقد » ولعلك تعجب لليون الشاسع بين  
« سائق السيارة » و « مضرم النار » . . وتظن  
ان اجيالاً عديدة لا يد انقضت قبل ان تكتب  
كلمة شوفير معناها الجديد . . .

والحقيقة هي ان الكلمة ادت كلا معنيها



# ٥٠ مليون جرثومة تحملها الذبابة!

بقلم : عبد النبي الجحيمى

لأنها حشرة كريمة ومقلقة في نفس الوقت . وبالإضافة الى كونها ناقلة للأمراض بل والابوة . ولأن بعض أنواعها يشكل خطرا أكيدا للحيوان والنبات . ولأنها تعد واحدا من أخطر أعداء الانسان . . لكنها تبقى - رغم كل ذلك - مثارا للعجب ، والدهشة . فقدراتها على التكيف مع البيئة لا تعادل . ومحاولة السيطرة عليها وإفنائها ليست بالأمر الممكن التحقيق . . حاليا على الأقل .

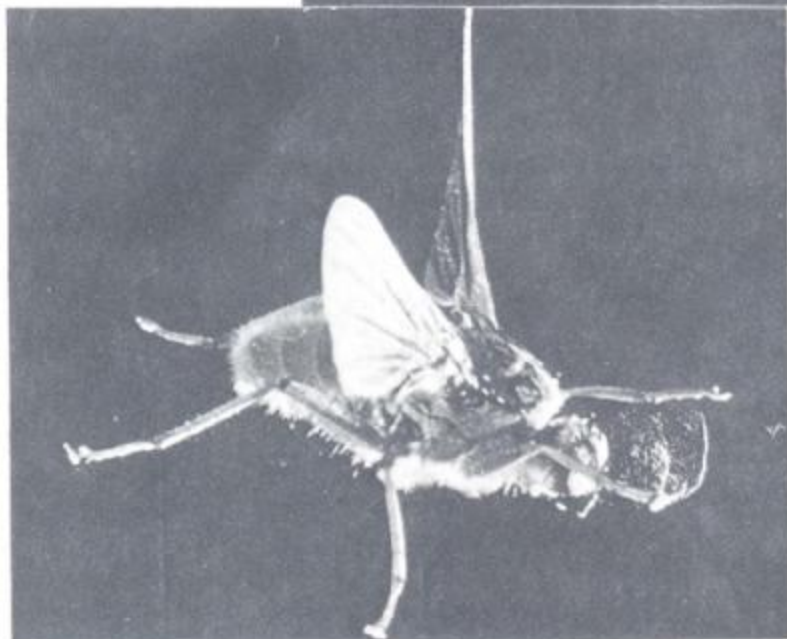


## الف بيضه في الشهر

على كل سطح الأرض . وحين تبدأ أولى اشعة الشمس في البروز تبدأ الذبابة معها في التكاثر والطين الملح . ومع ذلك فإن أول ذبابات فصل الربيع هي الذبابات الناجية من قسوة فصل الخريف المتصرم . فمعظم رفيقاتها القديمات ماتت ، بأعداد هائلة ، أثناء الفصل القاسي .

ذات فترة من فترات تاريخ الصين ، جند الزعيم الصيني الراحل ماوتسي تونغ شعبه كله معلنا حربا شعواء على الذبابة . لكن هذه الحرب لم تنه وجودها فما زال تعدادها هناك يتجاوز تعداد الصينيين . وخسارة ماو الحرب امام الذبابة ذات مبرر معقول . . لان الذبابة تنتهي لتبدأ ، من جديد ، وقد ثبت بالتجربة انه بالإمكان ان تقتل ذبابة واحدة ولكن - للأسف - ليس الذباب كله .

ذبابة القمامة تعيش في المناطق  
المرطبة . بعد افلاعها تدفع  
بأرجلها الامامية الى الامام قبل ان  
تنفض على حشرة صغيرة كما يبدو  
في الصورة (٣)



يعني أنه لم يتبق لها في الحياة سوى أسبوعين أو ثلاثة .  
لكن ، وخلال هذه الفترة الوجيزة من الوقت ، فإن عملية  
اخصابها تتجاوز حدود المخيلة . ففي أقل من شهر ،  
تبيض كل واحدة منها في المتوسط ألف بيضة . تنتهي بطن  
انثى الذبابة بأشيرة أو مرز ( وهو عضو قابل للتمدد  
والانكماش ويشبه انبوبا ) تستعمله لفرز بيضها سواء في  
القمامة أو الاقذار أو في بعض المواد المتحللة الاخرى

أما تلك التي تمكنت من قضاء فصل الشتاء مخبئة في عمق  
أحد الثقوب ، شبه مخدرة ، ودون تدفئة ، ويكل تأكيد  
ودون تغذية على الاطلاق ، فانها وبمجرد خروجها من  
ديرها الشتوي ، تبدأ - ودون اضاءة للوقت - في اعادة  
تنظيم صفوفها ويسرعة لا تصدق ، وكما لو كانت مهمتها  
الوحيدة والمقدسة هي مضاعفة اعدادها باكثر صورة ممكنة  
وكما لو كانت تعرف مقدما ان خروجها من فصل الشتاء



- كالفصلات الانسانية - حيث تضع في كل مرة ما بين الملة . والملة وخمين بيضة .

خروج السرفقات ( صفار الذبابة ) ووصولها سن البلوغ يتم في فترة قصيرة تتراوح ما بين اثني عشر وخسة عشر يوما فقط . حيث تبدأ الذبابات الجديدة - ودون تكامل - في الاباضة بدورها . وهكذا ، وفي الفترة ما بين فصلي الربيع والخريف تتم اباضة ثمانية أجيال كاملة .

وقد حسب علماء الحشرات ( نظريا ) أن ذبابة واحدة ناجية من فصل الشتاء المتهني ودون أن يؤخذ في الاعتبار تعداد نسلها السابق - أن الجيل الخامس فقط من احفادها يبلغ عدده حوالي ثلاثين مليارا . اما تعداد الجيل الثامن . فلا يعد . لانه يفوق التصور .

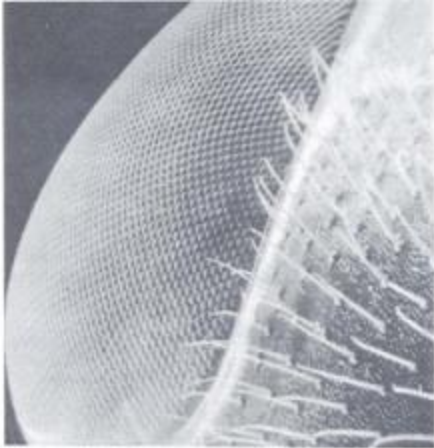
تفقس البيضات بعد ثمانية واربعين ساعة على الأكثر من وضعها وتخرج منها السرفقات المبيضة اللون والتي لا أرجل لها . والمجهزة بشبهة لا تناظر . فسة أيام فقط بعد خروجها من البيضة كافية لان تضاعف فيها وزنها الأصلي ثمانمائة مرة .

تتم عملية تغذية السرفقات بفضل قدرتها على افراز شح خبيري قوى جدا يقوم بتحليل المواد الصلبة - كجلود الحيوانات الميتة - وتحويلها الى سائل تنصه بواسطة عضوها الفمي . فجثة حصان - مثلا - تشكل لعدة ملايين منها وجبة شهية . وهي تلعب هنا دون قصد - دور عامل نظافة للبيئة بتخليصها لها من الرمم . ثم وبعد مرور عشرة ايام من الأكل بشبهة لا تنقطع ولا تمل فإن السرفقات تقرر الاختباء عدة مستعمرات تحت سطح الأرض ، حيث تأخذ يرقنتها شكل برميل بني صغير صلب وشديد المقاومة .

يدخل هذه البرقة ، تتحول السرفة الى حوراء ثم الى الذبابة بشكلها المعروف وتستغرق العملية كلها أسبوعين . وعملية خروج الذبابة من يرقنتها - في حد ذاتها - غريبة . فهي ، ولكي تخرج من مجنها ، تبدأ في شد عضلات معينة تدفع بالدم الى رأسها . مما ينفخ بصورة غير عادية جبهتها محدثة بذلك فتقا كبيرا في جسم البرقة . تخرج من خلال الذبابة كاملة التكوين . الا الاجتحة التي تبدو لزجة ومنكمشة . لكن ساعة واحدة في الهواء الطلق كافية لتمديدتها . ثم ها هي جاهزة للطيران .

### الذبابة المتزلية

والذبابة مختلفة الأنواع . منها ذبابة الجبن وذبابة الكرز وذبابة الخيول وذبابة الحلل وذبابة اللحوم الزرقاء وذبابة



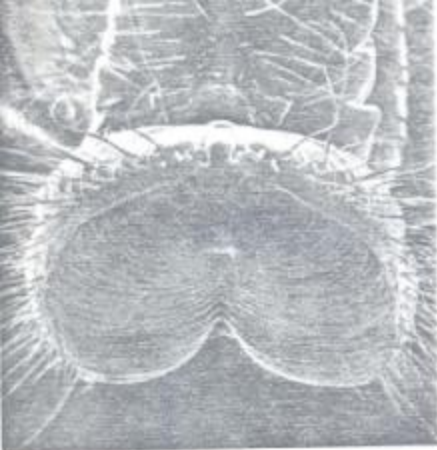
عين الذبابة مكبرة ٢٠٠ مرة وتعطي صورة فيسيائية أقل دقة ٥٠ مرة من الرؤية البشرية .

الجثث الخضراء . . . الخ واتواعها - اى الذبابات لا تعد ، لكن أكثر انواعها المعروفة هي الذبابة العادية التي تسمى بالذبابة المنزلية *Musca Domestica* وهي موضوع هذا المقال .

تختلف الذبابة المنزلية عن الباعوضة او ذبابة التسي تسي بكونها غير قارضة وتكتفي بالعيش قرب الانسان راضية بفضلاته واكلاته الشهية في نفس الوقت كغذاء لها . فهي تتغذى بكل شيء يقع عليه فمها . وان كانت تحب بصورة جليلة الحليب والسوائل السكرية والمواد المتخمرة ثم اللحوم والفواكه . بالاضافة الى حبيها لكل المواد التي تصدر رائحة قوية ، لكن وجبتها المفضلة - بكل تأكيد - هي المسود المتحللة - فهي ليست عفيفة النفس . انها باختصار حشرة قادرة .

مع هذا ، فان الروح العلمية يشملكها الاعجاب بقدراتها البهلوانية التي لا يمتلكها او يمارسها اى مخلوق آخر سواها بكل تلك السهولة في تنقلاته . فحفظ التوازن على حافة كوب او السير عرضيا على زجاج نافذة او التعلق عكسيا بسقف الغرفة . كلها قدرات صعبة تشكل جزءا عاديا من حياة الذبابة اليومية .

تشبه أرجل الذبابة الشفاطات . وكل واحدة منها مجهزة بمخيليين ومهسينين لا صفتين مركبتين من آلاف الشعيرات الدقيقة المشعبة الأطراف . وعملية وقوف الذبابة على أى سطح كان وفي أى وضع بواسطة هذه الأرجل . تساعدنا افرازات لزجة تخرج من أطراف الأرجل ذاتها . ولذلك فهي لا تسقط أبدا . أما امكاناتها في الطيران فهي ليست أقل مثارا للدهشة . انها تتوقف فيه على طائر الضريس الذي يعيش في المناطق الاستوائية والذي يعد بطلا في



طرف الفم ( مكبر هنا ٩٠ مرة ) ترى على الجوانب  
الاهتداب الحساسة ومن الداخل بما يشبه الشق  
المجهز بشبكة من الانابيب الماصة .



رجل الذبابة ( مكبرة ٢٠٠ مرة ) تنتهي بمخالبين  
حادين وبعده شعيرات حساسة ومدبستين لاصقيتين .

## في مواجهة الاعداء

ولأن اعداء الذبابة كثيرون [ كالبطير والقطط والاضفاد دون ان نحسب الانسان ] - فهي كرة لردود الفعل اليقظة . وعينها ترصد الحركة من حوها دون انقطاع . هذه العين ( اليقظة ) تتركب من أربعة آلاف صفيحة تتجه كل واحدة منها ناحية اتجاه يختلف قليلا جدا عن الصفيحة المجاورة ومعطيا جزءا منفصلا من صورة المنظر الذي تنظر اليه . وتجميع هذه القطع من المنظر يعطي نظرة عامة تشبه الصورة فيها الفسيفساء أو البزل ( Puzzl ) . لذلك فهي قادرة على رؤية ما يحدث أعلاها واسفلها وعلى جانبيها وبالتأكيد وفي مواجهتها . ولأن الذبابة تتميز بهذه الرؤية البانورامية ، فانه من الصعب جدا خداعها لأنها قادرة على رؤية كل ما يقرب منها شيئا شكوكها وبالتالي تخافه والهرب منه بالطيران في فترة لا تكاد تلاحظ بادئة برقع جسمها على أرجلها الداخلية ثم حركة جناحيها - كالتفلات - ثم جناحيها لترتفع في الفضاء .

قدرتها على الحركة وكثرة تكرارها تجعل منها أكثر الحشرات شهرة . وهي ( حشرة عالية ) حسب تعريف علماء دراسة الحشرات لها . لكنها مع ذلك حشرة مقيمة ومكان اقامتها في معظم الاحيان لا يتجاوز دائرة يبلغ قطرها ( ٣٠٠ ) و ( ٤٠٠ ) متر لكنها قادرة في حالات الخطر على اجتياز البحيرات أو الطيران لمسافة عدة كيلومترات دون انقطاع . بل ان بعض انواع الذبابات الاستوائية - ولا نتحدث هنا عن الذبابة المنزلية - قادر على القيام برحلات حقيقية مغطيا مسافة ( ٣٠٠ ) كيلومتر

الطيران الاهتزازي . واذا كان الضريس يسجل ثمانين ضربة من جناحيه أثناء الطيران في الثانية الواحدة ، فان الذبابة وفي نفس المدة تسجل مئتين . ومشاهدة الشريط الذي صور لعملية طيرانها بالحركة البطيئة ؟ ان جناحيها تبدأ بالحركة من اعل الى اسفل مغفية في كل دفعة كاملة من دفعاتها زاوية بمقدار تسعين درجة . ومعروف أن الجزء الحامل من صدرها للمعضلات الجناحية نام بصورة كبيرة لذلك فهي قادرة على اجتياز مترين في الثانية الواحدة عما يعتبر مسافة طويلة جدا بالقياس الى حجمها الذي يتراوح ما بين الستة والثمانية مليمترات .

وهي - كالباعوضة - من ذوات الجناحين . وتختلف في ذلك عن معظم الحشرات لأن الحشرات في العادة مجهزة بأربعة أجنحة . أما طينها المعروف والذي يزجج اغشاءه بعد الظهيرة فتأتي في الحقيقة عن دفعاتها السريعة لجناحيها أثناء الطيران . وقد عوضها الله عن الجناحين الناقصين بجناحين صغيرين جدا تستخدمهما في حفظ توازنها . ويقول العلماء ان هذين الجناحين كانا في الأصل جناحين عادييين .

هذه الجناحات حساسة جدا وقابلة للحركة في كل الاتجاهات وبمرونة لا تضاهي وعن طريقها تتمكن الذبابة من تحديد خطتها سير طيرانها . وقد أثبتت التجربة انه عند انزاع واحد منها - فانها تبدأ في السقوط أرضا كالطائرة عند سقوطها دواميا - وبتحريك هذه الجناحات بصورة قوية جدا فانها تعمل عمل جهاز الجير وسكوب . فهي تحفظ توازنها وتؤمن طيرانها . الذبابة اذن ابنة غير عادية من بنات الفضاء . اسمها في اللغتين الانجليزية والالمانية يعني بكل بساطة ، الطيران .

خلال شهر من السفر .

ورغم قصر حياة الذبابة . إلا ان السرفات قوية جدا وشديدة المقاومة لكل الظروف الصعبة المحيطة . هذه القدرة مكنتها من العيش في كافة الأوساط . فبعضها قادر على العيش في مصادر المياه الحارة حيث تصل درجة الحرارة الستين درجة أو في البحار القوية الملوحة . بل وقد اكتشف بعض منها في حجرات التشريح ببعض المستشفيات داخل محلول الفورمول . ( وهو مطهر طبي قوى جدا ) - وحتى في البرول الحام .

اما دورة الحياة الجنسية عندها فعادية جدا وتتم سواء أثناء الطيران أو الراحة وتتجمع الذبابات المنزلية ببساطة بالغة لكن بعض الانواع الأخرى تلجأ إلى المناورات لجذب شريكها كأصدار رائحة طيبة - بواسطة غدد خاصة - أو بإهداء الشريكة وجبة طعام .

### حاملة الجراثيم

رغم كل المميزات التي ذكرناها . فإن الذبابة حشرة خالية من كل ذوق فيما يتعلق بغذائها سواء كان ذلك عرقا إنسانيا أو لحما متعفنًا أو فاكهة عاطية . لا فرق . فكل ما هو رديء كاف لسعادتها . انها تحط على وجبتها وتبدأ في إسلانها بلعابها ثم مصها بعد ذلك بواسطة الأنبوب يؤدي دور فيها . فالذبابة غير قادرة لا على القطع ولا على المضغ . وحبها للظلمة والرسم ثم مرورها على غذائنا يشكل خطرا على الصحة العامة لأنها ناقل أكثر من جيد للجراثيم . وإذا كان عدد الجراثيم التي تم إحصاؤها في وليم الذبابة يصل إلى الثمانية والعشرين مليونًا في المتوسط وإذا عرفنا أنها تضع هذا البيض مرة كل ثلاثين دقيقة في أطباقنا وأكوابنا ووجباتنا . دون التحدث عن الجراثيم المتلصقة بأرجلها وبقية جسمها فإنه يمكن أن نشبهها بطائرة قاذفة للقنابل مجهزة بأكثر من خمسين مليون قنبلة جرثومية تعبر حول مائدة الأكل .

اما الجراثيم نفسها فلا تؤثر في الذبابة بأي شكل من الأشكال . لأن دور الذبابة هو نقلها إلينا ثم علينا أن ندفع الثمن .

قائمة الأمراض التي تنقلها الذبابات للإنسان ، طويلة بصورة كافية ، نذكر منها على سبيل المثال لا الحصر أمراض : الزحار والجذام والتيفوس والجسدي والكوليرا . وصحيح أن هذه الأوبئة نادرة الوقوع في

متطقتنا ، لكن الذبابة تشكل رغم ذلك خطرا كبيرا في البلدان الاستوائية مثلا حيث يبلغ معدل تكاثرها في تلك المناطق المناسبة جدا لهذا الغرض أوجه .

وهي يحطها على جلودنا واعتنا أو حتى غطاطنا . ودون إعادة تكرير غذائنا . تشكل خطرا لا جدال فيه لكل البشر في كل مكان .

كـ من الذبابات الخطيرة جدا نذكر ذبابة الشذاة . ابنة عم الذبابة المنزلية . والمعروفة أكثر بأسم ذبابة النسي تسي التي تستعمر المناطق الرطبة الاستوائية وشبه الاستوائية من أفريقيا والمسيبة لمرض النوم الخطير لكل من الإنسان والحيوان ، ثم ذبابة اللحم الزرقاء التي تضع سرفاها في الأغشية والتجويفات الحيوانية والبشرية . بالإضافة إلى أن الذباب - عموما - يختار بصورة عادية الجروح العارية ليبض فيها .

والذباب عدو لدود للفلاحين في البلدان الزراعية . فهو يسبب نقص إنتاج الخليب عند الأبقار بإصابتها بمرض الحسرة البشورية وتخريب ثمار الحبوب والكرز والزيتون . الخ . . . انها باختصار كارثة حقيقية .

لكن . توجد ذبابة واحدة تنعم بتقدير المختصين . وهي ذبابة الحبل الصغيرة الحجم جدا . وذلك بفضل قدرتها التي لا تعادل في التكاثر وهي تربي في المعامل الاختيارية خصيصا لدراسة الحيط الصبغي الذي يوجد في الخلية الحية لغدها اللعابية حيث ساعد ذلك على دفع دراسة الأمراض الوراثية دفعة قوية إلى الأمام .

استعمال المبيدات الحشرية لمحاولة القضاء عليها سيف ذو حدين . فدور هذه المبيدات الذي يقضي على بضعة ذبابات أكثر خطرا على الإنسان لأنها عبارة عن سموم كيميائية مركزة جدا . تنتهي الذبابة دائما بالتكيف مع مفعولها والتحصن ضده . دافعة بشرات إنتاج المبيدات إلى تسويق محاليل أخرى أكثر خطرا على البيئة من سابقتها .

الوسيلة وغير الخطيرة - حاليا - للحد من نشاطها تكمن في أعدادها الطبيعية كالتعكيب مثلا . . . ولكن هل نتخيل لحمة أو ستة أعتاش عنكبوتية في كل غرفة من غرف منازلنا ؟ . لا أظن . لذلك لنكتف اليوم بكمية قليلة من سموم المبيدات لقتل بعض منها . متأسين أن السم مادة قابلة للتراكم !!! .



عبد النبي الحجمي .



## الفنان جعفر دشتي

”بين الروح .. والامر“

بقلم : أحمد غانم





# الفنان جعفر دشتي

## بين الروح .. والامر

عن الفنان والظاهرة يرسل كاتب المقال عبر « العربي » رسائل ثلاث الى القارئ ، والمشاهد ، والفنان ، تضيء كل رسالة نقطة حول تجربة المصور . ثم يفرغ بعدها الى ملاحظاته النقدية .

يقدم الفنان جعفر دشتي معرضه الأخير .. هكذا :

« نشوة الحب في أعماقي ، فأين الأعماق ؟

شفافية الروح في جسدي ، فأين الروح ؟  
نسيم البنفسج يعملي الى أعماق الروح .  
والروح كانت شفافتي ، روح بالروح .  
الدعة سالت من عمقها متألة الخالق ،  
بجمال شفافية الروح . »

### الرسالة الاولى :

عزيزي القاري

لم يكن عالم النفس الشهير « يونج » بعيدا عن الحقيقة حين قال « النفس بناء كالجسد » ، فمرة بعد مرة تظهر « قاعدة ذهبية » تحكم قوانين الحركة الطبيعية أو المادة ، كما تحكم بنفس القدر عالم السلوك الانساني افرادا وجماعات .  
ففي معرض الفنان جعفر دشتي - الثاني - اسمعه يقول :

الهي : خذ بيدي الى صفاء الأعماق حيث الجنة . انجي :  
إلى إنسان شفاف قرره شفافتي حتى أصل اليك شفافا  
تقيا . . ويعنون لوحاته هكذا : حالقا في الفضاء ، سابحا  
في الأعماق . حاملا نقاوة الكويت الى البشرية جمعا . و «  
جزيري الجميلة كم أنت شافة .. شافة .. شافة » .

وها هو ينزعه الاخلاقية - كوجه برادة الطفلة - يحدث  
عن معرضه لجريدة « الانباء » الكويتية ( عدد ٢٨ - ١ -  
٨٣ ) فيقول : .. تعالوا وشاهدوا المعرض .. اغسلوا  
نفوسكم من عالم الدنثار ، وربما أستطيع أن أشارك في  
الحل بطريقة الفن فهذا هو دوره . أقول لثابتة  
إنها دعوة لمن تضرر .. رحلة بحثية لاكتشاف النفس ..  
لقد تسنا وخلطنا بين ما يجب أن ينسى ، وما يجب أن  
يذكر . آه من رحلة التبدول بين الاقصى والاقصى ..  
بين الماء والنار والحجر ، وغير الانكسارات يصعد الحلم  
في المرايا . قلت للفنان في اليوم الأخير : انتظهم  
يسمعون .. دعوتك ؟ ! أجاب قاطعا .. أبدا .  
تشاغل عني وكررت الى لوحاته ، كان يصنع فوق بساط  
القاعة قلبا دافئا ورديا من ورديات الورود ، وسهبا أبيض  
أصفر . خيل الى أن هذه أعظم لوحاته .. نفسه ..  
كطائر . يبحث عن رحلته بين القلب والسهم . طائر  
يخطر بين عظمى السماء والأرض ، الحياة والموت ،  
يستنهض الروح « الب » أو « الأمة » أو « العنقاء » أو  
« الرخ العظيم » طيور المنطقة المقدسة من مصر الاولى الى



بها ، كطفل يكتشف الماء أول مرة وبالفرح يتره على  
وجوهنا كندي صباح .. ثم .. لا تسأل .. وهل يبقى  
الرفاذ على الوجوه ؟ !

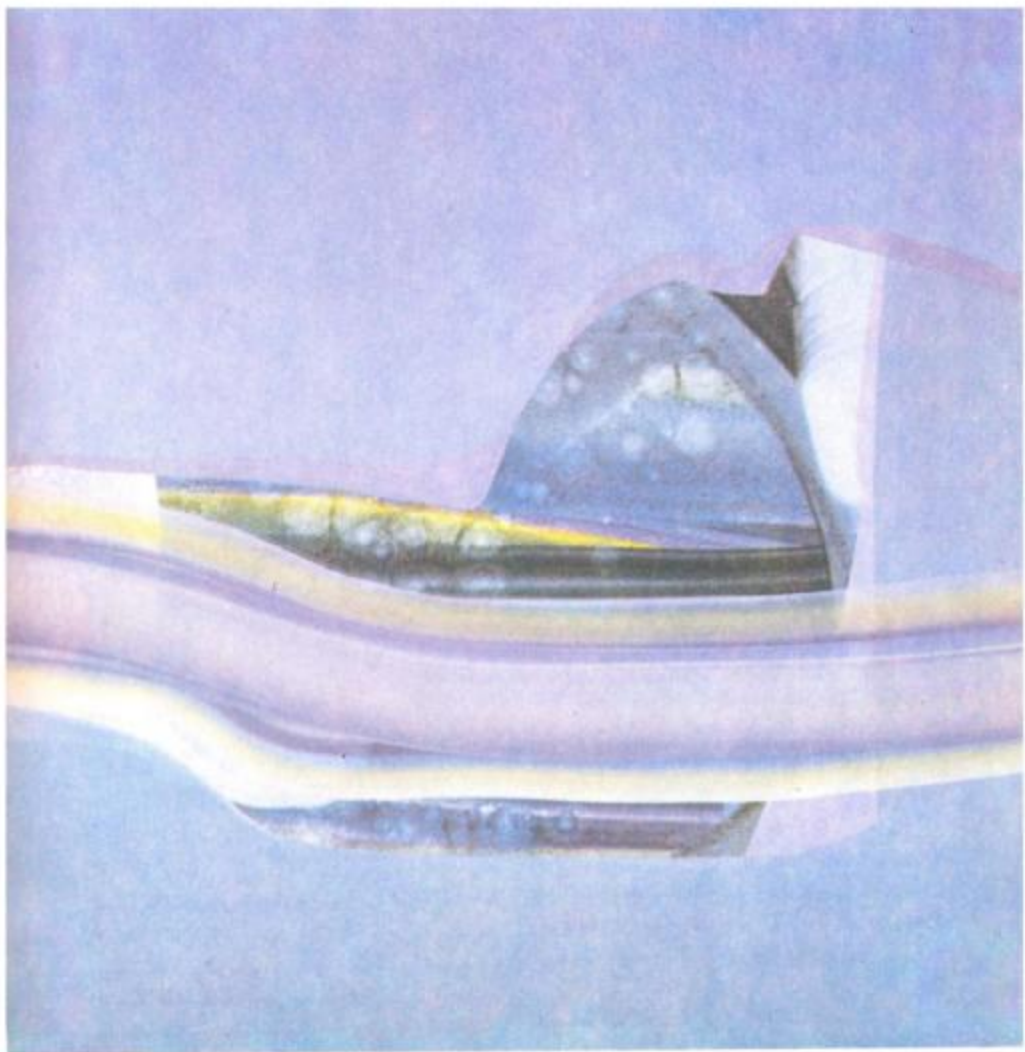
العرب الأقدمين الى شواطئ فينيقيا الى عرب الحضارة  
الاسلامية الزاهرة .

### الرسالة الثانية : عزيزي المشاهد

### الرسالة الثالثة : عزيزي الفنان

في معرضك الاول ، خشيت عليك من اكتشافك  
الاول ، لموسيقى الصحراء وشاركتك الفرح . وها أنت  
ترتاد الفضاء وحيدا ، ولا تريد أن تعود ، بل تريد أن  
« أترك شيئا شافيا للبشرية قبل رحيلي من الدنيا » .  
ترك تركتنا نحارب البحر ، ومضيت لا تسك زهرة أو  
غصنا ، ولا تحرك شوكه . ونحن نريدك فظهورا لظهور ،  
ومن فضلك البعيد لم تعد ترى لمواء البحر المجروحة ..  
أو المدايات الجريحة للأقمار ... فظهورك لنا ... وظهورك

عينك تغتسلان .. تلمسان الواسا عذبة ، مبهورة  
بضياء . فموجودك وفنان يقول « احيى : كم تبت أن أكون  
طائرا أحلق في الفضاء » . فأعذب الحان الموسيقى  
الخفيفة الناعمة مرسومة أمامك . ألوان ظلالها الماء .  
أغلق عنك الفكر والتفكير فوجدك اغتسال ، ولعلك ترى  
مثله « جزيرتكم أنت جميلة » أو « تطير عاليا في سماء  
الكويت .. اما الحرية » .. ويهدوه ترى .. تلمس  
تسمع فهذه باقة من أسماها لوحاته .. وتأمل مع هذه  
المجموعة اللونية التي يختارها فنان لعملة وكم تراه متيها



للتجوم الثواقب .  
اللائي التي كانت عينيك و الفطارات ترحل فوق  
قضيبي . ما كان ما سيكون (\*)

أراك تتحدث عن دنيا لم تطأها قدم ، عن أرض  
السعادة ، عن بوتوبيا القضاء ، وبوتوبيا الاعماق .  
« فين القلق » وبين « الوجل » يكون عرس الانسان .  
أهذا لن نترك موقع الرماد . فالامور هي المواجهة .  
تأمل . ما أتعب الشاعر الذي يقول « أنظر . تلك  
صديقي تأمل : ومن الماء قد يولد الزجاج . شظايا من

(\*) الإشارة لشاعرين : ت . اس . اليوت ( الأرض الخراب ) وأمل دنقل ( العهد الآن ) .



مرايا أعين .. والعين والماء استيعاب .

عزيزي الفنان ..

أنت تفتح أبوابا .. ولا تغلقها .

أنت تأسس سؤال .. وتكف عنا الجواب ،

أنت تنكأ جراحا ، تبحث ضمن بدوينا .

### ملاحظات نقدية

هذه الطاقة من الصفاء والحساسية التي لمستها عند المصور أثارت شجوننا . لماذا الفنان العربي وحيد الى هذا الحد ؟ انه لا يكاد يسمع صوتا سوى صدى افكاره . وكلمات المديح لا تصنع فنا . لقد صرنا متيمين بالذاتية في الفن ، وبأكثر مما فعل الفنان الغربي الحديث . ان الآخرين الاكفاء ( الجماعات الفنية بأشرطها - القوى النقدية - الرعاية الاجتماعية لقوى الابداع والتوثيق الثقافي ) هم



تستطيع احتواءها . ان رقتها البالغة تحذشها وطأة النظر .  
هذا الانسياع يفتقد شيئا من الضوابط الايقاعية أو  
الصراخ العقلية التي يتحلى بها الفنان القاصد .

ويدرك الناقد المدقق رويدا رويدا لماذا جاء هذا النسيج  
الجميل على هذا القدر من الفتور . ، انه يعود الى عاملين  
محركين : لا شك أن العامل الاول سيكولوجي ظهر أو  
بعطن ، واذا « ينشئت » الفنان في مشاهدات اجتماعية  
وموضوعية ( من الموضوع الادبي ) تفقده التركيز في بناء  
اللوحة وتفتحم نسيجها ( كمحاولة لتعقيل التجريد ) .  
ومن ناحية أخرى فان حالة الاسترخاء اللذيذة التي يمارسها

جزء لا يتجزأ من الموازنه النفسية للذات . وكل هذا بعض  
من مشكلات التصوير العربي في عالم متغير . ،

عن النظرة الاولى في المعرض الاخير للفنان ، فان عين  
المشاهد تسبح في نغمة لونية « مستمرة » امطرط طويلا ،  
ربما أوحى بأن كل شيء على ما يرام .

.. واذا كانت القاعدة الشائنة في طبيعة الفنون  
التشكيلية والخبرة البصرية أنها الاكثر ثباتا وصلابة في  
الذاكرة . فان اعمال دشن تساح هاربة أمام النضو ،  
وكأنها أثر صوت لا شكلي . انها تجري مع الذاكرة ولا



وعن العامل الثاني نأل : أين يقع فن دشتي في عوالم التجريدية المحدثة ؟ فلا شك انه وثيق الصلة بالتجريد العاطفي . تشي بهذا قرشاته الحرة ، وولمه اللون ، تاهيك عن الكلمات . والغاية منه هو « تحرير لون الشيء » ليحوّله الى أثر مستقل عنه « على حد زعم المصور كاندنسكي ( ١٨٦٦ - ١٩٦٤ ) . ونلاحظ أن دشتي يتخلع عن لوحاته رويدا رويدا اسقاطاته على الوحدات الشعبية ( الفلكلور ) والتي صارت تعيق حركته في بحثه عن « موسيقى الاعماق » .

واذا كانت التجريدية العاطفية تبحث عن « ما تحتمه

الفنان حين يعمل قد تعود الى عدم وعيه بطبيعة التيار الفني الذي ينتمي اليه عمله ، وقد تعود الى « ترجمته » اللونية وقد تعود الى روح الاكتشاف التي بلا ضفاف والعامل الثاني تشكيلي بحث ، فألوانه المدهشة ، بل طريقة ادائها ( التكنيك ) فيها مكنم الخطر على فنه . انه تكنيك مراوغ ورتبقي ، ينتمي الى أساليب « الاستكشاف اللون » لحن مستمر يعبر السطوح ولا يفوص . ويحتاج الفنان للسيطرة عليه لصالح القيم الابقاعية للتكوين ( لونيا كان أو خطيا ) الى أقصى طاقات الضبط العقلي . ان اللوحة كبناء درامي تلزمها ارادة مغايرة تضع للاسترخاء حدودا لا يتعداها . ويحتاج الفنان الى نوع من الحياء أمام عمله ووسائله .





يتوصل الى هذه الغاية بأعمق خبراته الارضية ، الفكرية والمادية ، المنظورية والرمزية ، فهو استاذ ماهر في حيكته الخطية وفن التكوين . وهو يعي مقدما أن خطوطه الدقيقة المدروسة سيقدمها قرايين امام معبد اللون والفراغ والتسامي واذا كانت تصاوير حضارتنا العربية الاسلامية

في العصور الوسطى قد تعلمت درسا من تصاوير الشرق الاقصى فلم لا نتوجه ثانية الى هذا التراث ، لستقى من الاصول ؟

الضرورة الداخلية « للفنان ، واذا كان دشتي يحاول الموازنة « بين » موسيقى الأعماق الذاتية وحقيقة الكون ومشبعها بنزعة رومانتيكية صوفية واضحة . فان نجاحات الفنان الكبيرة المتوقعة لن تتم في غيبة عن مدارس التراث الانساني وتجاربه الشاهقة . وهنا لا بد من العودة

الى أصول هذا التيار ونعني بها هنا نتاجات الفنان الصيبي والياباني . فخبيرة الفنان الصيبي بالفراغ واللون والطبيعة عريقة شاهقة . إنه ينشد - مثل دشتي - اللا متناه . لكنه



والتي تقوده بأكثر مما يقودها . لكن تصميمات كتالوجات معرضه وملصقاته ، وما يتبدى فيها من الحسن الفائق الجميل ، والبراعة التصميمية والقصد ، تظهر أن فناننا يستطيع امتلاك نفسه لو أراد . وإذا كان فارسنا قد مضى في هذا الاتجاه الصعب فلعله لا يمضي وحيدا ، ولعله لا تنتكب به الوسائل المعقدة وتحديات المادة التشكيلية عن إدراك الغاية القصوى في الدروب الصعبة المجهولة .

أحمد غانم

أعتقد أن فناننا العربي جعفر دشتي قد خاض غمار « استحضار الرؤيا » بنجاح ، وكأنه يرتاد « كونا » لنا فيه لحن عربي مفقود وربما مفقود . وتؤكد أعماله أن صفاء « الذهن العربي » حقيقة وجدانية أصيلة ومستمرة . لكن حاجة الفنان الى الانضباط الذاتي ، والى الترشيد والتكثيف الذي تهبه الحلة الذهنية والحسابات التشكيلية الخطية الرصينة ، هي حاجة ماسة . إننا نهب به أن يتغلى عن استرخائه وضعفه العاطفي أمام ضربات فرشاته ،



# العجوز والحرب !

قصة : عمر سيف الدين

ترجمة الدكتور : محمد حرب

○

الثلاثين من عمره يتدفق قوة وحياة ، أجبره القراصنة على العمل في التجديف في سفنهم مدة عشرين عاما . . . وعاش العشرين عاما في قاع سفينة رطب ، قدماء مريوطشان بسلسلتين من حديد . لكن هذه الأعوام العشرين بكل ما فيها من صيف وشتاء ورياح وعواصف وشمس لم تستطع أن تذيب جسمه الجراتيني . . . الصدا والتآكل والتكسر أصاب السلاسل الحديدية التي تقيد . . القراصنة الذين أسروه غيروا وبدلوا خلال هذه العشرين عاما ، هذا القيد الحديدى الذى يقيد الشيخ والمسافر الذى فيه مرات ومرات ، إلا أن شيئا لم يصب سابقه اللتين كانتا أشد من الصلب ! لم يكن يحزن الشيخ في فترة الأسر هذه على شيء قدر حزنه لعدم تمكنه من الوضوء . كان يتجه نحو الناحية اليسرى قليلا بعض الشيء من المكان الذى تشرق منه الشمس ويتجه بناظره نحو القبلة ليؤدي الصلاة خفية وبالإشارات خمس مرات في اليوم . وعندما بلغ الخمسين من عمره ، أخرجه القراصنة من السفينة وباعوه في إحدى الجزر لأنه : « لم يعد يستطيع تحريك المجاديف » . فاشترى رجل مزارع . اشتغل الشيخ مع صاحبه الجديد عشر سنوات لقاء خبز جاف يقيم به أوده لكنه كان يشكر الله كثيرا لأن قدميه لم تعودا مقيدتين . ولأنه أصبح يستطيع أن يتوسل بل وأن يقف بالفعل أمام القبلة ليؤدي الصلاة بالآيات التي مازال يحفظها ، ولأنه أيضا أصبح يستطيع أن يمد يديه بالعداء بلا قيد . كان كل أمله يتركز في العودة الى قصبة أدرميد من بلاد الأناضول . لم ييأس الشيخ من تحقق هذا الأمل ولو للحظة واحدة خلال ثلاثين عاما . كان يقول : كما اني أؤمن بأنى سوف أبعث

مثل حديقة ورد صغيرة ، كان هذا التل الذى يمتد إلى الأفاق اللامائية في البحر الأبيض المتوسط . مرتفع الاساطير والظلال الملونة التي تعكسها أشجار اللوز الرقيقة ذات الأغصان الطويلة تنساقط على طريق الماعز وهو طريق مؤد الى الشاطئ . طيور المارطي تشوى برباع الربيع العذبة تملأ الجوبصباحها المجنون . وخلف حائط صغير مبني بالأحجار البيضاء ، كانت تقبع حديقة زيتون تمتد نازلة حتى الوادى .

وفي وسط الحديقة كوخ مهديم له مدخل ينقصه الباب . خرج من هذا المدخل شيخ طاعن في السن يحمل البيض الشعر في رأسه وفي لحته . شد هذا الشيخ ظهره كما لو كان يريد أن يعدل من حديثه . كانت ساقاه ترتعشان ، وكذلك كانت يده . تنظر مليا الى البحر الخالي خلو القضاة ، والسكان سكوت السهاء وقال :

ـ خيرا إن شاء الله .

جنا على أكوام الحجارة أسفل الحائط ، وأخذ رأسه بين يديه . كان يرتدى جوا لامعزقا من الجوت . قدماء حافيتان تدفمان الظن بانها قذتا من الأرض . كان لون ذراعيه التحياتين في لون البرنز المتسخ . رفع الشيخ رأسه من جديد ، وتعمق بدقة في عطف الدخان الذى يربط السهاء بالبحر . ولم يكن هناك شيء في الأفق .

كان هذا الشيخ يعلم كل ليلة بان عدة سفن شارعة أشرعتها آتية لانتفاده . مضى عليه أربعون عاما منذ أن وقع أسيرا في أيدي قراصنة مالطة . عندما كان رجلا في



حدود الثقة . كان يقول « لا يمكن لرؤيا أراها منذ أربعين سنة أن تكون كاذبة ! »

تجد بجوار حائط الكوخ ، ورويدا رويدا أخذت عيناه تغمضان . كان الربيع ينير كل مكان وكأنه طوفان أمل . نام الشيخ وهو يسمع أصوات طيور المارطي الخلوة وكأنها تقول له : إنهم قادمون ! إنهم قادمون ! قادمون لانقاذك ! »

كانت السحالي تخرج من شقوق الحائط ، تجري فوق جسمه ، تهرب الى داخل الجوال الجوت الذي يتخذها الشيخ ثوبا . تأخذ السحالي في اللعب فوق لحية البيضاء الكثنة وفي أثناء ذلك كان الشيخ يرى فيها يرى التائم أن أسطولا عثمانيا كبيرا يدخل الميناء لتخرج منه عدة كتائب من الجنود يتجهون نحو الطريق الموصل الى القصة . ولقد عرف الشيخ من بعيد العلم العثماني الأحمر ذا الهلال . وكانت دروع الجنود وسبوقهم تلمع نتيجة لانعكاس الشمس عليها . »

استيقظ الشيخ من نومه صائحا :

- انهم رجالنا ! انهم رجالنا !

وعندما اعتدل الشيخ تدافعت السحالي هاربة بعد أن كانت منذ برهة نائمة فوقه . وتطلع الشيخ نحو الميناء ، فإذا به يجد أسطولا قد رسا أمام القلعة . تطلع الى السفن ... الى طرازها وأشرفتها ومجديفها فامتقع لونه وانتابته صفرة ، فتح عينيه أكثر . بدأ قلبه يبدق دقات سريعة . عقد يديه فوق صدره . لقد كانت السفن سفنا عثمانية بالفعل تقترب من الشاطئ . لم يصدق عينه انتابه الشك فخاطب نفسه قائلا : هل هي رؤيا تلك التي أرى ياترى ؟ ولكن كيف تكون الرؤيا أثناء اليقظة ؟ ولكي يتأكد الشيخ من الأمر عض يده وتناول قطعة من الحجر الحاد الطرف من الأرض وضرب بها جبهته . نعم ، لقد تألم ... لقد كان بالفعل يقظا ، ولم يكن مايراه رؤيا . لا بد وأن الأسطول قد ظهر فجأة بينما كان يغط في النوم !

وبين الفرحة والخيرة أصابه الخوف والعجز ، فوقع على الأرض ، كانت كتائب الجنود التي نزلت من الأسطول العثماني في ذلك الوقت قد أخذت تتجه نحو القلعة حاملة العلم الأحمر ذا الهلال ، أخيرا بعد أن صبر بآخر ما في إيمان الانتظار مدة أربعين عاما جاء الفرج ، وأخذت عظام الشيخ تطلق فجأة ثم سار في الطريق الذي تغطيه الظلال

بعد الموت ، فإن أومن أيضا بأن ساعدوا الى وطني بعد حياة الأسر الطويلة »

كان من أعظم وأشهر البحارة العثمانيين ، اجتاز وهو في الثلاثين من عمره مضيق جبل طارق . وكان يحمر الأسابيع والشهور الطوال دون أن تقع عيناه على بابس . فرض الجزية على الجزر البعيدة التي اعترضت طريقه . هزم بسيفته الخفيفة سفنا مختلفة الأحجام ما بين صغيرة وكبيرة . وكان اسمه في ذلك الوقت اسطورة في ديار الترك العثمانيين تنتقلها الألسن ، بلغت شهرته مسامع القصر السلطاني فدعا السلطان لمقابلته ليستمع الى مغامراته ، كل ذلك لأنه جاب الديار التي جابها الخضر عليه السلام من قبل . أبحر الى بحار غربية تسبح فيها قطع جليدية ضخمة ، أضخم من الأمواج ومن الجزر . كانت هناك دنيا مختلفة تماما عن دنياه حيث يمتد النهار الى ستة أشهر ويغتن الليل الى ستة أشهر أخرى . ومن هذه الدنيا التي يتكون العام فيها من نهار واحد وعظيم وليل واحد هائل ، أخذ امرأته عائدا الى وطنه ليتزوجها وسط البحر الذي لا يثنين له شواطئ . وفوق سفينة عملة بالذهب وبالفضة واللؤلؤ والماس والأسرى وبينما كانت السفينة تعبر مضيق الدردنيل ولد له ولد أسماه طورغود . لا بد أن يكون ابنه الآن في الخامسة والأربعين من عمره ، ترى هل مازال ابنه طورغود على قيد الحياة ؟ ترى هل مازالت زوجته صاحبة البشرة البيضاء أكثر من بياض الجليد الذي نسيه خياله منذ أربعين عاما ؟ إن أفق العاصمة استقبل بمأذنه الكثيرة لم يخ من خياله . كان يفكر قائلا : « أه لو كانت في سفينة لأغمرض عيني وألقي سراسي السفينة على شاطئه قباطاش باستانبول ! »

بلغ الشيخ الستين من عمره فأطلقه سيده ولم يكن هذا في الواقع عتقا بل كان تسليسا للشارع وللجوع وللاضطراب . عثر هذا الشيخ الأسير على هذا الكوخ المهجور في هذه الحديقة المهجورة . كان أحيانا ينزل الى القصة فيرق شيخوخته ببعض الناس ، فيعطونه قطعة من الخبز يجمعها ليعود بها . ومرت حياته على هذا الحال عشر سنوات أخرى حتى وهت قواه . كما أن صاحب الحديقة لم يعد يريد ، فالى أين سيذهب ؟

لكنه في أثناء ذلك أخذ يرى فيما يرى التائم ذلك الحلم القديم الذي كان يراه منذ أربعين عاما مضت « قدوم الأتراك ووصول السفن العثمانية » .

فرك الشيخ عينيه جيدا بيديه العظمتين ، وتطلع من جديد الى المكان الذي يمتأق فيه البحر والسما . نعم ! إنهم - بالتأكيد - لا بد قادمون وكان واثقا من هذا الى أقصى

الوردية المتعكة عن أشجار اللوز . وأخذ الشيخ يمر  
ساقبه نحو شاطئ البحر مسرعا ، وعندما رأى الجنود  
الذين نزلوا إلى الشاطئ الشيخ المعجوز بلحيته البيضاء  
يتجه إليهم مسرعا صاحوا به قائلين :

- قف !

ولم يتوقف الشيخ بل صاح بهم قائلا :

- أنا تركي يا أولادي ! أنا تركي مثلكم !

انتظر الجنود اقتراب الشيخ منهم ، ولما وصل إليهم  
أمسك بأول جندي قابله وأخذ يقبله . كانت الدموع  
تدرف من مآقيه . رق كل الناظرين لحاله . وعندما استرد  
هدوءه ، وأخذ نأثره في السكون سألوه :

- منذ كم سنة وأنت أسير في هذه الديار ؟

- أربعين .

- ومن أي بلد أنت ؟

- أرميد .

- ما اسمك ؟

- قراماميش .

- أنت القبطان قراماميش ؟

- نعم .

اعتلط الشيخ بالجنود . وعلت الصيحات تقول : !  
أخبروا القائد أخبروا القائد ! وأخذوا الشيخ من يديه .  
وضعوه في مركب صغير وأصعدوه على سفينة ضخمة .  
لقد عرفه الجنود فليس فيهم من يجهل مناقبه ولا يعرف  
سيرته . لم يكن بينهم أحد لم يسمع بشهرته . وقف الشيخ  
على سطح السفينة قليلا . أصابته الدهشة وأخذت الخيرة  
بتلايه من جراء رؤيته لمواطنيه الذين اشتاق إليهم طوال  
أربعين سنة . ألبسوه سروالا وألقوا على ظهره قفطانا  
ووضعوا على رأسه قلنسوة وقالوا له :

- هيا إلى أميرنا القائد !





# طبيب الأتسرة



## الأنيميا الحبيثة

● أصبت بهزال شديد فقال لي الطبيب إن ما أعانيه هو أنيميا حبيثة . فهل لكم أن تنشروا شيئاً عن المرض وطبيعته ؟



لقد وصف اديسون عام ١٨٤٩ نوعاً حبيثاً من الأنيميا يتميز بتغير فجائي بظراً - لغير ماسب معروف - على كريات الدم الحمراء ، فتفقد القدرة على التوسع ، ومن ثم تعجز عن نقل الأوكسجين والغذاء الى مختلف السجة الجسم ، فيضعف المصاب وينتهي به الأمر الى الهلاك المحقق .

وهذا المرض ينتشر في جميع أنحاء العالم . . . وقد سجلت الاحصائيات أن عدد ضحاياه بلغ في امريكا وحدها ، خمسين ألف نسمة كل سنة .

وقد بذل العلماء محاولات كثيرة للتعرف على كنه هذا الداء . . . ولكنها لم تتجاوز فيما حد الخدس والتخمين ، فظل أمره مجهولاً ، الى عهد غير بعيد - هو عام ١٩٢٦ - على وجه التحديد ، حينها لاحظ مارف ولو فلين تحسناً مد هشاً بظن على

المصابين بمرض الأنيميا الحبيثة ، اذا كان غذاؤهم يحتوي على رطل من الكبد الطازج كل يوم .

وفي هذه الأثناء كان كاسيل ، استاذ الفسيولوجيا بجامعة هارفارد ، يجري أبحاثه على المعدة . . . فوجد أن هناك أنواعاً من الاغذية ، عندما تضاف الى العصارة المعدية ويتناولها مرضى الأنيميا الحبيثة ، يظهر عليهم تحسن ملموس .

وهذا هو أساس النظرية السائدة التي تلتخص في احتواء بعض الأطعمة على عامل خارجي ، يتفاعل مع العامل الداخل الذي يفرزه الغشاء المخاطي المبطن للمعدة ، فيتكون نتيجة لذلك العامل الوافي من الأنيميا الحبيثة ، الذي يختزن بعدئذ في الكبد .

ولما كان التركيب الكيميائي لهذه العوامل مجهولاً ، أصبح طريق العلاج الوحيد هو التغذية بالكبد الطازج مدة قد تطول مدى الحياة .

والواضح أن هذه طريقة بدائية لاستيفاء النفس اطلاقاً وقد تنال الكيميائيون في تحضير خلاصات . من الكبد ، تصلح

للتناول عن طريق الفم أو الحقن في العضل وتحتوى على هذا العامل المجسول الذي يقى السليم ويشفى المصاب بالأنيميا الحبيثة .

ولقد أحرزت حقن خلاصة الكبد نجاحاً بذكر في معالجة هذا الداء ولكنها أخفقت في علاج مضاعفاته العصبية . . . هذا الى أنها تسبب للمرضى ألماً عنيفاً مما استلزم إضافة مخدر موضعي في الدواء .

وتتابعت البحوث ، وأصبح الهدف هو التعرف على حقيقة هذا العامل الوافي والشافي معا . . . ففي عام ١٩٤١ وجد أنه اذا أعطيت خلاصة السبانخ المركزة للجحرذان المصابة بالأنيميا ، شلت وزاد وزنها ، وفي عام ١٩٤٣ ، أمكن استخلاص عامل له نفس التأثير ، من خلاصة الكبد والخميرة والسبانخ على هيئة بلورات نقية ونظراً لوجوده في لاوراق الخضراء ولتأثيره الحامضي سمي حامض الفوليك .

وفي عام ١٩٤٥ أمكن تكوين هذا الحامض وتشييد هيكله الكيميائي ، وكان عليه - شأن أي

عقار جديد - أن يجتاز عدة اختبارات اكلينيكية دقيقة ليتبوأ مكانه الحقيقي في عالم العلاج . وقد ثبت أن حامض الفوليك وحده لا يمنع أو يوقف حدوث الأنيميا الحبيشة المصحوبة باعراض عصبية ، بينما يظهر تحسن كبير على هذه الحالات نفسها اذا عولجت بخلصة الكبد . ومن هذا نشأ الاعتقاد بأنه يوجد في خلاصة الكبد عامل آخر غير حامض الفوليك . لاغنى عنه لحفظ الجهاز العصبي من مرض الأنيميا الحبيشة .

وفي عام ١٩٥٠ وفق القائمون بالابحاث في معامل الأدوية العاملة إلى فصل بلورات حمراء ابرية الشكل من الكبد ، أطلق عليها اسم « فيتامين ب ١٢ » .

ويمكننا ان نتصور مبلغ العناية الذى صادفه او لك الافئدة ، اذا علمنا أنه قد ثبت أن كل مليون جزء من الكبد الطازج يحتوى على جزء واحد فقط من هذا الفيتامين الذى كان يعرف قديما باسم « عامل الأنيميا الحبيشة » .

وليس ذلك فحسب ... بل انه - نظرا لتعقيد طريقة التحضير ، تفقد منه كميات كبيرة نسبيا ، وقد قدر أن كمية الفيتامين ب ١٢ التى يمكن الحصول عليها من مقدار طن من الكبد الطازج لا تتجاوز ٢٠ ملليجراما ، في أحسن الاحوال ، ولكنها - على أية

حال - تكفى لعلاج ٢٠٠٠ مريض بهذا الداء

وتركز أهمية هذا الفيتامين في علاج المضاعفات العصبية للأنيميا الحبيشة ، وقد أمكن تحضيره كذلك بالتخمير العميق للفطر الذى يفسر مادة الاسترثومبين .

## تضخم غدة البروستاتا

● لاحظت منذ فترة أن معدل مرات التبول قد ازداد عندى بصورة ملحوظة رغم أننى لأعاني من أى أعراض أخرى وقد أجريت التحاليل الطبية اللازمة للتأكد من أنه ليس مرض السكر فهل يمكن أن اكون مصابا بالبروستاتا علما بأننى أبلغ من العمر الخامسة والأربعين ؟



ان زيادة مرات التبول ليلا ونهارا هي اشارة الانذار الاولى لانتبه الى ذلك نظرا لعدم وجود أى أعراض أخرى لتزول الدم في البول أو الألم لكن تفاقم الحالة بالتدرج وبفعل الإهمال بعرض التى ترسلها غدة البروستاتا عذرة من أنها بدأت في التورم إذ انها غدة صغيرة طولها حوالى أربعة سنتيمترات تحيط بعنق المثانة وجزء من بداية العضو التناسلى ووظيفتها الأساسية هي إفراز سائل يحتوى على بروتينات وانزيمات ومواد دهنية ومواد

سكرية وأملاح ومعادن بهدف التراء السائل المنوى وتنشيط الحيوانات المنوية وإبطال مفعول الحوامض الموجودة في الجهاز التناسلى للمرأة حتى تنجح أكبر فرصة للحيوان المنوى للانطلاق نحو هدفه الاساسى ، « البويضة » والملاحظ أن البروستاتا قبل التضخم في سن التوضج عند الرجل أى بداية الاربعينات لأسباب غير معروفة بدقة ربما لأسباب تنصل بتغير الافرازات الهرمونية .

وحينها تشخص غدة البروستاتا الى الدرجة التى تضغط فيها على عنق المثانة فان الملاحظة الاولى - نظرا لأنها تنقل حجم المثانة الذى يستقبل البول القادم من الكلى عبر الحالبين - هي كثرة مرات التبول سواء أثناء النهار أو الليل لكن المريض قد المريض لا تتفاقم الحالبين نظرا لتراكم البول في المثانة التى تضغط البروستاتا على مخرجها . وقد يؤدى ذلك الى ما يسمى « احتباس البول » ، والذي معه يضطر الطبيب لإخراج البول عن طريق انبوب من المطاط « قسطرة البول » مما يعرض المريض لأخطار التهابات والعدوى .

وتورم البروستاتا ليس بالامر الصعب اكتشافه إذ أن طبيب المسالك البولية يمكنه اكتشافه بسهولة بعد فحص غير مؤلم وإن كان غير مستحب فاذا تأكد الطبيب من تورم الغدة وتضخمها ، فإنه يعمد الى اجراء

فحصى أكثر دقة بمنظار خاص يمر عبر العضو التناسلي إلى داخل المثانة ليحدد مقدار الضرر الذي يكون قد وقع عليها من الداخل كالالتهابات أو القروح فيتمكن بذلك من علاج كل آثار تضخم البروستاتا في جلسة واحدة .

وتأتي بعد ذلك العملية الجراحية والتي لا تستغرق وقتا طويلا وإن كانت بحاجة إلى جراح ماهر يمكنه إزالة وصل جزء من غلاف الغدة مع محاولة الإبقاء على أكبر قدر ممكن من نسيجها إذا كان التضخم جيدا وليس خيئا .

وتتم الجراحة الآن كاملة عن طريق المنظار وجهاز آخر صغير يمكن عن طريقه كئ مواضع الزئيف بعد إخلاء قطع النسيج المتهدئة يغادر بعدها المريض المستشفى مع بعض النصائح الطبية كعدم بذل المجهود العضلي أو حمل الأثقال إلى جانب التنبيه إلى الابتعاد عن السوائل خاصة الماء لتنشيط عمل الكلى وقد يصحب ذلك بعض المشاكل في التبول أو الألم بنسب متفاوتة لكن سرعان ما تزول مع الوقت .

## أشعة الليزر والعين

• أعان من اضطرابات بصرية ناشئة عن مرض السكر الذي أصابني منذ أكثر من عشرين عاما وأقوم دائما بالكشف الدوري على قاع العين وقد نصحتني الطبيب هذه المرة بإجراء

جراحة بما يسمى أشعة الليزر فما هي . وما جدواها ؟

بالفعل قد تبدو أشعة الليزر مفيدة جدا في علاج حالة كحالتك . إذ أن تدهور حاسة البصر عند مريض السكر في كل الحالات تقريرا ناشئة عن عمليات النزيف الدائمة الحدوث في شبكية العين مما يؤدي بالطبع إلى تدهور البصر لأن الشعيرات الدموية تحمل معها أنسجة ليئة تلغى عمل الخلايا الحساسة التي تبطن الشبكية .

ففي عام ١٩٦٣ استطاع آرثر تيولو في تجربة فريدة أن يثبت أن أشعة الليزر يمكن تصويبها بدقة - وتحريرها عبر أي مجال دون أن تحدث فيه تأثيرا - على جسم محدد لتدميره فأدخل بالوننا ملونا داخل آخر شفافا . . وركز أشعة الليزر التي حصل عليها من ياقوتة زرقاء ( sapphire ) على البالون الداخلي الملون فاتفجر داخل الشفاف ومنذ ذلك الوقت اهتم الأطباء اعتمادا غير عادي بأشعة الليزر وبرز اسم « الجراحة البيضاء » التي لا يسيل فيها الدم كما هي العادة .

تركيب العين مثلا يشبه اليونين فالعين طبقة شفافة خارجية هي القرنية وطبقة قائمة هي الشبكية وتسيطر الأشعة بدقة وتركيز عبر القرنية يمكنه أن يلحم تمزق الأوعية الدموية بواسطة الحرارة الشديدة التي تتولد عن امتصاص أشعة الليزر والذي يحدث بشدة .

وباستخدام النظرية ذاتها يمكن تدمير كل الخلايا غير المرغوب فيها كالأورام حتى أنه حاليا تجري في فرنسا محاولات جادة وباهرة لاستئصال أورام الرئة بأشعة الليزر .

وفي مجال الطب أيضا تستخدم أشعة الليزر بأمان في علاج تسوس الأسنان وإزالة الوخمة التي تنمو الجلد وفي حالات نزيف المعدة والأمعاء بسل وعلاج الأحيال الصوتية وتجاويز الوجه كذلك إذا تعرضت تجاويز الوجه لأشعة الليزر فإنها تزولها بتحفيزها للنشاط العضلي وتحسين سريان الدورة الدموية بنشاط أكبر وإن كان هذا يحتاج إلى حوالي عشرين جلسة على فترات متقاربة للغاية مرة كل سنة .

أما عن الليزر نفسه فهو ببساطة تكييف إشعاعي نقي ينبعث دون تشتت وبذلك يسهل توجيهه إلى نقطة صغيرة جدا يتركز مكثف للغاية ينص الإشعاع امتصاصا يكاد يكون كاملا فينشأ عنه طاقة حرارية هائلة تعمل على تفتيت الخلايا غير المرغوب فيها والتحام الأوجه المتأثرة .

وبناء على هذه الخاصية الفريدة تجري في بريطانيا تجارب رائدة في حقن مادة ملونة لاغتصها غير الخلايا السرطانية التي يمكن تتبعها وتدميرها بأشعة الليزر وإذا كتب النجاح لهذه التجارب فإيا بلا شك ستقلنا إلى عالم « الليزر في خدمة المجتمع » بدلا من استخدامه كأشعة للموت في الحروب !



# حواء افراء

## صدى التاريخ

## شخصية العدد

● أقرأ صفحات مجلتنا العربي في كل شهر وأستمتع بكل ما فيها واعتقد انها المجلة المحبة لدى كل العرب . ولكننا نعرف عن الكثيرين الذين خلدت أسمائهم في هذه الدنيا سواء كانوا فنانين أو كتابا أو مفكرين عالميين .

## السرقعة المشروعة

ليست العربي . . كغيرها من المجلات التي عمرت العالم بدون جدوى - وانما هي موسوعة علمية كاملة ، فعل صفحاتها يلتقي القارئ - بالسياسي والكاتب والشاعر والعالم ، لما تنشره من مواضيع قيمة وبذلك أصبحت هذه المجلة منافسة بل ورائدة لمجلات العالم العربي ، وأحيطكم علما بأن هناك جرائد ومجلات تسرق ما ينشر على صفحات مجلتنا ، وقد اكتشفت

● التاريخ هو معرفة احوال الأولين ونوع معيشتهم وسياستهم واعتقاداتهم وأديهم وتراثهم . وهو اعظم لمن اراد ان يكون خير تلميذ في تاريخ الامم المنتصرة والامم المهزومة . وهذا التاريخ يكشف عن عوامل النصر وعوامل الهزيمة بشكل واضح وملموس ، وخير دليل على ذلك شخصية النبي عليه الصلاة والسلام . تلك الشخصية المتكاملة نفسيا واحلاقيا وسياسيا ، والشخصية التي اكملت رسالتها على حسابات مستقبلية وثيقة ومبرجة وسليمة . بيت على اساس الاستفادة من المعضلات والانكاسات الاجتماعية المدنية دهورا طويلة . ولو تستعرض على حساب الاستقراء ، اهم اسباب نجاح هذه الرسالة العظيمة نجد ما يلي :

أولا : الفكرة الصائبة السليمة

ثانيا : القيادة المتكاملة البصيرة

ثالثا : الايمان المطلق بشخصية قائد الرسالة

رابعا : الاستعداد الدائم والتضحية

كل هذه الاسباب جعلت هذه الرسالة المقدسة تأخذ مجراها الطبيعي والمنطقي متحدية بذلك كافة الحوائل والعقبات الاعتراضية ، او تلك ضربوا نواقيس التاريخ الخرساء ليوقظوا بها من أغفلتهم الحقيقية ، وبقي رنين تلك النواقيس الى يومنا هذا . نتعم به ونشده كسيفونية تاريخية أصيلة ، ولكن المعضلة التي تعيد نفسها تكمن لنا فيما لو شكل لنا ذلك الرنين ، المحمدي ، المقدس قسيلا للمخ او الانعام باشعاع الواقع الاسلامي .

عادل علي عبيد - البصرة

## أسرة . . التحرير

● في البداية أقدم لكم شكرى وتقديرى على ما تبذلونه من جهد في سبيل اصدار مجلتنا ، العربى ، ، ولدى بعض الاقتراحات التي أتمنى ان تأخذوا بها ، لانه تدخل في سياق عمل مجلتنا وهذه الاقتراحات هي :

أولا . تقديم الاستطلاعات عن البلدان بالتساوى ، ذلك لانكم تعسطن بعض الدول اهتماما اكبر بالاستطلاعات من الدول الأخرى .

وهذا أمر - عز في نفوسنا لأننا نشعر بشغف لمعرفة الحياة في الدول الأخرى التي تسلطون الضوء عليها في استطلاعاتكم .

ثانيا . تقديم استطلاع عن مجلة العربى من الداخل ، لمعرفة مسيرة الحياة اليومية لدى أسرة التحرير .

محمد تومسين - اندية - الجزائر

العربى :

فيبي - شنعاق

العربي :

بخصوص اقتراح  
القاريء العزيز ، فإن  
العربي قد بدأت منذ فبراير  
الماضي بإضافة باب جديد  
بعنوان - لقاء - الشهر - حيث  
تستضيف أحد المفكرين أو  
الأدباء أو العلماء في حوار  
يتناول مختلف القضايا  
العامّة .

ولدى اقتراح أقدمه لكم  
الاهو تخصيص صفحة أو أكثر  
عن أي شخصية من هؤلاء ،  
وتأخذ اسم شخصية العدد . .  
حتى يستطيع القاريء التعرف  
على جوانب حياة هذه الفئة . .

قائد محسن ناجي - اليمن  
الديمقراطي

## الحرية والديمقراطية

● مرت على الوطن العربي تجارب كثيرة ، أثبتت نتائجها ان فقدان  
الحرية والديمقراطية في اقطار وطننا العربي هي السبب الرئيسى فيما  
أصابنا من فرقة ومذلة وهوان بين الشعوب . .  
ونظرة واحدة الى أوضاع عالمنا العربي المنمزق تعطينا فكرة  
واضحة عما وصلت اليه حالنا من تعسف واستكانة مما أطمع فينا  
اعداءنا ، ولم يكسبنا احترام اصدقائنا ، وهانت امورنا وقضايانا  
حتى على أنفسنا . .

ان الدروس التي يمكن استخلاصها من مجرد مراجعة ممارسات  
انظمة الحكم في البلاد العربية في الربع من القرن الماضي . يعطى  
كل ذى بصيرة نتيجة واحدة ظاهرة لا يمكن تكرارها . وهذه النتيجة  
هي أن على الشعوب العربية أن تنهج في سبيلها خطا جديدا لأن  
ذلك هو الطريق الوحيد لكي يكون هذه الأمة امل في مستقبل  
واحد مشرق تحصل فيه على حقوقها وتؤمن فيه العيش الكريم  
لمواطنيها ، وتنتشر في أرجائها موازين العدالة والرخاء والمساواة .  
وهذه كلها لا تأتى الا اذا تحققت لدينا الحرية والديمقراطية .

ان الديمقراطية ممارسة وقناعة والتزام ، لفرجل الدولة في النظام  
الديمقراطي يلزم حقوقه عن قناعة بجودى النظام وعن ايمان بأن  
حقوقه تلقى عند حد معين ، وسلطاته أعطيت له لخدمة المواطنين  
لألأراهم والاعتماد على حقوقهم وحررياتهم . والمواطن يلتزم  
بالنظام لا خوفا من العقاب ولكن عن قناعة بأن ذلك هو السبيل  
للمحافظة على حقه وضمان عيشه في مجتمع حر يعطيه ماله اذا دفع  
ما عليه . . .

المحامي هاني الدحنة - عمان - الأردن

ذلك أكثر من مرة حين تقع بين  
يدي احدي هذه الصحف فأقرأها  
واكتشف راحة العربي غير مقال  
نشره للقاريء بعد نشره  
لديكم . .

نقاش خليل - القسرام -  
الجزائر

العربي / شكرا لقارئنا العزيز  
على ملاحظته . ويكفي أن تكون  
العربي « كنزا » تسرق منه  
الصحف التي قلت عنها . وهي  
سرقه مشروعة ان شئت

بالاستطلاعات فان العربي  
تحرص على التناوب بين  
الدول لانها للجميع دون  
استثناء . أما بخصوص  
اقتراحك حول استطلاع  
عن أسرة التحرير ، فنظن  
أن أسرة التحرير تقدم  
نفسها كل شهر على  
صفحات المجلة

● أتابع صدور العربي وأقرأها فأرى فيها ما يملأ السدح بالمعلومات القيمة من البحوث في شتى المجالات وما يشرح الصدور ، وأراها مرجعاً لمن أراد التزود بسلام العلم والمعرفة والثقافة الأدبية .

وأشكر الله تعالى على أنه مازال هناك مثل هذا المنبع الوفير الذي هو مجنتكم التي تنطلق من أهدافها بنشر المعرفة وتركبة العقل ، وإيقاظ الضمير ليهب من مسرعه إلى عالم البحث والتتبع عن كل جديد ومفيد .

ولقد شغفت كل الشغف بالثقافة من فترة ليست قديمة حيث كان اللهم هو الخالق - سبحانه - أولاً ثم مجنتكم الفريدة . تلك الأم التي تنبع بكل ما أدرت ولا تبخل بشيء .

سعد عبد المقصود محمد - محافظة بحيرة - مصر العربية

● الضجر من أخطر الأمراض التي تصيب الانسان ، وإذا أردنا أن نبحث عن أسبابه فإن الفراغ هو السبب المباشر ، وهو الذي يأتي على الانسان بالضجر ، كما أن التفكير السابق لأوانه في موضوع لم يأت من الأسباب غير المباشرة ، ثم إن فكرة الفشل الراضخة في عقل الانسان - نتيجة أحداث أو مواقف - كانت نتائجها ذات تأثير عليه ، وكذلك التفكير بأشياء متعددة ومختلفة ، وتصور الانسان بأنه المسؤول عن اخطاء الجميع بالإضافة إلى المفاجآت السيئة التي تطرأ على حياة الانسان اليومية ، والتفكير في خطأ ارتكبه عن غير قصد - كل هذه وغيرها من الأسباب المباشرة وغير المباشرة لحالة الضجر التي يتعرض لها الانسان . وعندما يتعرض الانسان لهذه الحالة فإنه يرغب بعمل أي شيء ليخرج من الفراغ الكبير الذي يجده في مواجهته ، لأنه يشعر بضيق شديد في المخيلة والنفس ، ولذلك فإنه يرغب في أن يغني الوجود بضغ ثوان ، وإن الضجر يقعد الانسان لفعل أي شيء مقابل مرور الوقت الباقي لغناه البشرية التي يفتقدها الانسان نتيجة لضجره لكنه رغم كل شيء يظل الانسان في حالة يرثى لها من القلق الشديد ، والتسوغل في أعماق الحياة حيث يظن الفرد حين ينظر إلى الانسان المصاب بهذا المرض بأنه قد نكب نكبة كبيرة ، وإن الضجر مرض يصيب كل كائن حي سواء أكان حيواناً أم إنساناً .

والانسان المصاب بهذا المرض يرتكب أي شيء في سبيل ملء دماغه بشيء يمنعه عن التفكير الدقيق واختلاط افكاره التي تعكر صفو حياته ، ويضطر أحياناً إلى مخالفة قوانين الحياة الطبيعية وقوانين نفسه ويرتكب بعض المييبات ، والضجر حالة عابرة تصيب الانسان ، وحين يصحو منها ينسى كل ما ارتكبه من اخطاء . .

د . أحمد سعيد باتياس - سوريا -

## الحضارة والأخلاق

جديدة تملأ الفراغ المادي والحلبي الذي أشبعه وإذا كان للانسان حاجات فإن منها ما هو متاح ومشروع ومنها ما هو غير مشروع أخلاقياً - وباسم التقدم أيضاً شعروا أن الحاجات التي يريدونها متاحة لكنها جاءت على حساب القيمة الروحية وبالنسبة لنا فأنتنا أمهات دين اسلامي جامع شامل لكل نواحي الحياة ، ولها عادات وتقاليد وحضارة كانت أعظم حضارة على وجه الأرض وما حدث لنا يتطلب العودة إلى اخلاق « الدعوة المحمدية » تنبهرها وتأخذ منها وبعدها سوف تصل إلى ماتريد .

قيصل المجالي . . السفارة الاردنية - الكويت

● يظن البعض ان الغرب وصل إلى ما عليه من تقدم وحضارة ، رغم أنهم لايمسكون بالحد الأدنى من الأخلاق أو العادات الحميدة التي نجدها في مجتمعاتنا . لكن هذا البعض ربما لا يعرف أن للانسان حاجات فيها ما هو موافق للاعراف الدينية ومنها ما هو غير موافق ، وهؤلاء الناس اعني الغرب تخلوا عن تلك الاعراف واوها الاخلاق وحين يصل الانسان إلى مرحلة التخلي عن اعرافه الخلفية وعلى صعد الأمة فإنه لا يقي امامه إلا ان يبدع ويتكرر طرقة



# المفامرة غير المشروعة

قصة الجاسوسية السياسية والعسكرية في الشرق الأوسط  
من ١٨٩٨ - ١٩٢٦

تقديم : سليمان موسى

تأليف : هـ. ف. ونستون

لا يزال الشرق الأوسط ، وعلى الأخص بلاد العرب ، موضوعا يثير اهتمام الكتاب والقراء على السواء . وقد يتبادر لذهن القارئ أحيانا ، أن الموضوع أشيع بحثا ولم يبق فيه زيادة لمستزيد ، ولكن لا تليث دور النشر حتى تطلع بكتاب جديد تعلن أن مؤلفه استطاع أن يأتي بمعلومات وبيانات جديدة لم تكن معروفة من قبل ، وأنه كشف النقاب عن "حقائق ظلت مجهولة حتى ذلك الحين" ، وأنه اطلع على أوراق ووثائق وأسانيد كانت ستبقى لولاه في مجاهل النسيان .



منهم تسعى لخدمة بلادها . وقد اعتبر المؤلف زيارة غليوم الثاني امبراطور ألمانيا الى استانبول ودمشق والقدس سنة ١٨٩٨ ، بداية للتنافس الأوروبي في الشرق الأوسط ، بل في أقطار العرب الآسيوية على وجه التحصيل . . نستدل على هذا من أنه لم يستهل كتابه بدخول الإنكليز الى مصر سنة ١٨٨١ وقضائهم على الحركة الوطنية التي تزعمها أحمد عرابي يومذاك .

لقد سبق زيارة غليوم وأعقبها عدد من الرحالين ورجال الاستخبارات الذين ألفوا شبكات التجسس وأخذوا يكتبون التقارير عن أحوال البلاد وظروف أهلها واتجاهاتهم . في بادئ الامر كان السبق لضباط المخابرات الإنكليز والألمان ، ثم تبع هؤلاء ضباط مخابرات من فرنسا وروسيا والنمسا .

كان الويس موزيل من أكثر الرحالين الأوروبيين نشاطا في التعرف على بلاد العرب ، وقد كتب عن رحلاته عدة مؤلفات مهمة في بابها . يقول المؤلف ان موزيل هذا كان يهوديا من بوهيميا ( إحدى مقاطعات امبراطورية النمسا ) . ولكن الغريب ان موزيل تلقى علومه في جامعة كاثوليكية وأحرز الدكتوراه في اللاهوت ، وتعلم اللغات الشرقية في عدة معاهد من بينها الكلية اليسوعية في بيروت . فهل كان يهوديا وتنصر ، ثم شاء المؤلف ان يحتفظ له يهوديته ؟ ( يقول قاموس المتجد ان موزيل كان عضوا في المجمع العلمي العربي ! ) . كانت اول رحلة له الى بادية الأردن لدراسة فصور الخلفاء الأمويين ، وخاصة قصر عمره ( ذي الرسومات الرائعة ) وقصر المشتى ، وكان مستشوقا لامعا يجيد اللغة العربية . وقد أطلق عليه البدو اسم ( موسى الرويلي ) ، لانه أقام شهورا عديدة مع قبيلة الرولة ( ١٩٠٨ - ١٩٠٩ ) ، أكبر القبائل في بادية الشام ، وكان صديقا لشيوخها الكبير نوري الشعلان . كما كان يعرف ايضا باسم ( موسى النمساوي ) . وفي أثناء وجوده مع قبيلة الرولة التقى بعودة ابو تايه وبالشيوخ طلال زعيم قبيلة بني صخر ، وعمل على تزويد بني صخر بكميات من عتاد البنادق النمساوية . وفي أثناء تلك الفترة قام موزيل ( بناء على تكليف حكومته ) برحلة دراسية لحط سكة حديد الحجاز ، ووضع دراسة قيمة عن طريق الحاج الشامي ، تدل على سعة الاطلاع . ثم عاد الى الشرق عام ١٩١٢ وقام برحلة واسعة من دمشق الى تدمر فالرصافة ( على نهر الفرات ) ثم سار مع مجرى النهر الى الرمادي

هذا هو حال الكتاب الذي أخرجته إحدى دور النشر البريطانية في أواخر ١٩٨٢ لمؤلفه ونستون ، والذي قال الناشر انه يروي قصة الجاسوسية في الشرق الأوسط ، بما فيها من جراءة وتعقيد لا يتصورهما الانسان ، ومن صراع الدول الأوروبية الكبرى في أوائل هذا القرن من أجل ان تكون لكل منها المنزلة الاولى في المنطقة . وعلى رأي الناشر ايضا أن المؤلف قضى اثني عشر عاما يبحث في مصادر هذا الكتاب ، وانه - الكتاب - لا يقلب التاريخ المعروف للمنطقة رأسا على عقب ، لحسب . بل يقدم أفضل بحث موثق عن منابع الصراع الراهن في الشرق الأوسط ، وأن المؤلف جاء بوثائق جديدة لم يكشف أحد قبله النقاب عنها ، وأن روايات لورنس عن « مغامرة الحجاز » تبرز هنا من خلال رؤية جديدة ، وأن المؤلف قدم قصص مغامرات ضباط استخبارات وجواسيس لم تكن تفاصيلها معروفة من قبل ، ومن بين هؤلاء « البطلة » اليهودية سارة أرونسون التي انتحرت بعد ان اكتشفت السلطات العثمانية شبكة التجسس التي كانت تدبرها مع شقيقها آرون أرونسون . وفي هذا المجال لا بد من القول ان اهتمام الغربيين بكتابة المذكرات والتقارير والرسائل ، وحرصهم على حفظها وصيانتها - سواء في دور الوثائق الرسمية ، أو في خزائن الجامعات ، أو في صناديقهم ورنوخوا عن أسلافهم - يتيح للباحثين مجال الاعتراف من معينها . واغناء عالم الثقافة بمؤلفات جديدة .

ليس من شك في ان المؤلف بذل جهدا كبيرا في جمع البيانات وتنسيق المعلومات ، وفي البحث والتنقيب في دور الوثائق المختلفة وفي مجموعات الأوراق الشخصية . ولكن ليس المهم فقط في تأليف كتاب من هذا الطراز أن يجتهد المؤلف ، مئات المصادر والمراجع ويستعين بآلاف الملفات ، بل المهم ايضا - بنفس المستوى وربما أكثر - الروح التي يكتب بها : هل هو يريد الحق لوجه الحق ، أم يريد أن يحرف الحق قليلا لتأييد وجهة نظر يحملها ؟

### في جلايب البراءة

يضم الكتاب بين دفتيه قصة البدايات الاولى للتدخل الأوروبي في بلاد العرب . وقد أطلق المؤلف عنوان كتابه على أساس أن الرواد الأوائل لذلك التدخل كانوا حفنة من الرحالين وضباط الاستخبارات الذين قاموا بمغامراتهم وهم يرتدون جلايب البراءة ، بينما كانت كل مجموعة

شاطيء فلسطين . وقد ساعده على رواية التفاصيل انه اطلع على يوميات كان آرون يكتبها بالعربية . ( هل قرأها بالعبرية ؟ ) وفي الواقع ان المعلومات الأساسية عن آرون وسارة معروفة منذ زمن بعيد ، ولكن المؤلف توافر على رواية تفاصيل قصة ذينك الجواسيس لأسباب لن نلث ان نتضح لنا . فهو يتحدثنا عن مجي آرون مع والده الى فلسطين عام ١٨٨٢ ، حينما كان في السادسة من عمره ، وقد أتبع له أن يتعلم في فرنسا وان يختص في الزراعة ( بفضل منحة قدمها الثري اليهودي روتشيلد ) . وعاد آرون الى فلسطين وسافر الى الاناضول وساح في بعض

المناطق السورية ، بصفته مواطناً عثمانياً مثل غيره من أبناء سوريا الطبيعية . ويزيدنا المؤلف علماً بأن آرون يقول إنه كان ذا مواهب غير عادية وإرادة من حديد ، ثم يصفه بأنه « كان يحمل على كاهليه مطامح شعب أذله الاضطهاد الأوروبي » . وزار آرون امريكا ( بدعوة من المؤسسات اليهودية هناك ) ثم عاد وفي جيبه مبالغ من المال . وكان أحمد جمال باشا ( وزير البحرية العثماني ) قد جاء الى سوريا قائداً عاملاً للقوات العثمانية فيها . وقد وصف أحد موظفي الاستخبارات الانكليز جمالاً بأنه « شخص وحشي ، مصاب بجنون العظمة ، منحرف عقلياً مع ميل الى القتل » . تزوج يهودية متساوية عند بدء الحرب وأخذ يرمي اليهود في فلسطين ، ولكنه في خريف ١٩١٥ ترك المرأة اليهودية وتعلق بأخرى فرنسية ، وأخذ يشقظهم اليهود ( على حد قول المؤلف ) .

ألف آرون مع شقيقه ألكس وشقيقته سارة خلية للتجسس على الدولة العثمانية التي كانوا يعملون جنسيتها . وبدأوا يسربون المعلومات الى الانجليز في مصر . واستطاع آرون ان يقتنع جمال بمزاياه فبنيه مستشاراً زراعياً له ( ؟ ) وأعطاه مكتباً في قيادة الجيش الرابع في دمشق . كانت سفينة تجسس بريطانية تأتي من مصر الى شاطئ فلسطين للاتصال بالجواسيس اليهود والحصول على معلومات منهم . وقد حدث ان جنود الدولة قبضوا على أحد أولئك الجواسيس في سيناء ، ولكن جمال باشا أطلق سراحه بناء على وساطة آرون . ولم يلبث آرون حتى خدع « جمال » ، فحصل منه على اذن بالسفر الى أوروبا ، ثم مضى الى ألمانيا زاعماً انه اكتشف معلومات مهمة عن استخراج الزيت من السمسم . ومن هناك تحول الى الدانمرك ومنها الى بريطانيا حيث تقدم « أشهر مشاهير الجواسيس » في تلك الحرب ( كما يصفه المؤلف ) بما لديه من معلومات الى المخابرات البريطانية .

تكتشف عما رواه المؤلف ان آرون عمل ضد الثورة العربية وعلى تحريض من كان يتصل بهم من الانكليز

وبغداد . وفي خريف ١٩١٤ جاء موزيل مرة أخرى الى دمشق ثم رافق نوري الشعلان الى الجوف ، ومن هناك مضى الى جبل شمر في نجد . كانت مهمة موزيل ( التي قيل ان أنور باشا وزير الحربية العثماني وضعها ) أن يعمل على اصلاح ذات البين بين ثلاثة من زعماء العرب هم : ابن السعود وابن الرشيد ونوري الشعلان ، وأن يقتنعهم بالولاء لحكومة السلطان . ولكن موزيل لم يتجس في مهمته ، واضطر أن يقطع ٤٥٠ ميلاً الى محطة العلا ( سكة حديد الحجاز ) من أجل ان يرسل تلغرافاً الى أنور .

لم يلق جواباً فعاد الى القصيم ، ومن هناك مضى الى النجف وبغداد ، ثم الى دمشق . في خلال ستة اشهر قطع موزيل أكثر من ثلاثة آلاف ميل على ظهور الجمال ، على الرغم من انه كان يعاني أحياناً من المرض . كانت تلك الرحلة من الرحلات التي يقل نظيرها بين رحلات الصحراء . بالنسبة للجانب . وفي تلك الرحلة التقى مرة أخرى بعمدة أبو تايه ووصفه بأنه « أكثر من عرفت من رجال العرب جرأة وقسوة » .

يقول المؤلف انه قصد في بادئ الامر أن يضع كتاباً يروي فيه قصة ( المكتب العربي ) الذي أنشأته الحكومة البريطانية في القاهرة في اثناء الحرب العالمية الاولى ، ولكنه لم يلبث ان تبين - على حد قوله - ان قصة ذلك المكتب لم تكن سوى قصة ( لورنس ) التي ذاعت وأصبحت معروفة . واستندار يبحث عن منابع أخرى للاستخبارات في الشرق الاوسط . وقاده البحث الواسع الى رسم قصة نشاط الاستخبارات البريطانية ، واستخلاص الحقيقة للصراع الذي دار بين الفلسطينيين الاستعماريين : فلسفة وزارة الخارجية وفلسفة وزارة الهند . وهكذا نراه من خلال فصول كتابه يروي بالتتابع جوانب من نشاط الرحالين وضباط المخابرات البريطانيين من أمثال جرتروود بل وشكبير ولورنس وسايكس وليمسان ، ويروي الى جانب ذلك الجوانب الرسمية لذلك النشاط .

## ضد الثورة العربية

ولكن اذا كان القاري قد عرف الكثير عن أولئك الرحالين ، فانه لا يعرف إلا القليل عن قصة آرون ارونسون وشقيقته سارة ، وهما من يهود فلسطين في العهد العثماني ، وقد أنشأ شبكة للتجسس وجعلها مركزها مستعمرة ( زخرون يعقوب ) بالقرب من عنتب على

ومنها مضى مع أحد قوافل التجارة الى بريدة فالرياض . كل هذه الرحلات قام بها ليشمان بدافع من حب المغامرة وعلى نفقته الشخصية . ولكن عندما نشبت الحرب بين بريطانيا والدولة العثمانية ، نقل ليشمان الى البصرة لكي يعمل تحت إمرة برسي كوكس كبير الضباط السياسيين في الحملة البريطانية في العراق . وكانت مهمته ان ينتقل بين القبائل ، متذكرا ، لكي يقصد تدابير غريبة العميل الألماني السلامع بروسر . وعلى رأي المؤلف ان الصراع بين الرجلين استمر ثلاث سنوات ، وكل منهما يعمل جاهدا على إحباط مساعي الآخر . وكثيرا ما كان ليشمان يتجول وراء خطوط العثمانيين منتفلا بين القبائل . وقام في سني الحرب بعدة مهام مما يقوم به ضباط الاستخبارات . وقد عُرف بشدته وقسوته ومقدرته على احتمال الشدائد ، وظل يعمل في العراق بين القبائل حتى قتله خيس بن الشيخ ضاري ، قرب الفلوجة ، في آب ١٩٢٠ ، اثناء الثورة العراقية .

اما الكابتن شكبير ، فقد عُين عام ١٩٠٩ وكيلا سياسيا لبريطانيا في الكويت . وقام بعدة رحلات ، وأعجب بالسلطان عبد العزيز آل سعود وأخذ يؤيد وجهة نظره في القضايا السياسية . ومن رأي المؤلف ان شكبير وليشمان ألح رحالتين في بلاد العرب في أوائل القرن العشرين . ولم يكن شكبير يعيش كما يعيش البدو مثلها كان لورانس وليشمان يفعلان ، بل كان يحتفظ بعاداته الأوروبية فلا يأكل الا على الطريقة الغربية ولا يبيت أو يقيم الا في خيمة خاصة به يتصنها خدمة . وقد قتل شكبير في معركة جراب التي وقعت سنة ١٩١٥ بين السلطان عبد العزيز آل سعود وبين ابن الرشيد أمير شمر . وجاء في احد المصادر العربية ان ابن السعود ألح على شكبير أن يبقى بعيدا عن ساحة المعركة ، ولكن هذا أصر على الذهاب معه قائلا : انه لا يجوز له ان يرى حليف بلاده يدخل في معركة مع أعدائه دون ان يقاتل الى جانبه . وكان شكبير يرتدي بزته العسكرية وقبعته ، فكان هدفا واضحا لرواص فرسان ابن الرشيد .

كانت لكل واحد من هؤلاء قصة . بعض هذه القصص كتبها أصحابها ، وبعضها كتبها أشخاص آخرون . المؤلف نفسه كتب كتابا عن شكبير وآخر عن جرترود بل ( الحاتون ) . مارك سايكس ظهرت عن حياته بضعة كتب . لورنس كتب قصة الأحداث التي رافقها في بلاد العرب ، وجد كثيرين يكتبون عنه . المؤلف يكشف عن استيائه لان لورنس كتب قصة الثورة العربية بأسلوب أدبي رائع ومن معين موهبة مبدعة في مجال الوصف . يشعر

ضدها ، وان نحو ١٥ شخصا من يهود فلسطين عملوا في شبكة التجسس . وقد أخذ هؤلاء يعثرون برسائلهم بواسطة الحمام الزاجل الى القيادة البريطانية في العريش . وذات يوم أسك أحد الموظفين الأتراك بوحدة من تلك الحمامات وأخذ الرسالة المربوطة على ساقها . وقامت السلطات بتحريرات ناشطة ، نتج عنها القاء القبض على سارة وأعوها ، فانتحرت بإطلاق النار على نفسها . هنا يبلغ المؤلف في الاشادة بخدمات الجواسيس اليهود ، حتى يقول ان نجاح الهجوم البريطاني على غزة وبئر السبع - مدين بالكثير للمعلومات التي قدمتها شبكة التجسس اليهودية . وهو يصف انتحار سارة وصفا يقصد منه التأثير العاطفي . ويبلغ في تضخيم شخصية آرون ، اذ يروي انه في صيف ١٩١٨ ذهب الى باريس «وعقد محادثات مهمة مع القيادة العليا للحلفاء ومع الحكومة الفرنسية» . ويقول المؤلف ان آرون هو الذي حصل على «الرسالة الشهيرة» من فيصل الى فرنكفورتر ، ولكنه لا يذكر ان فيصل نفى نفيا قاطعا انه وقع على الرسالة المزعومة ، وان عوني عبد الهادي ، امين سر فيصل آنذاك ، قال ان الرسالة لا بد ان تكون مزورة . وانتهت قصة آرون أروسون بمصرعه في صيف ١٩١٩ عندما تحطمت الطائرة التي كان يسافر فيها . وهنا يحاول المؤلف ان يضفي نوعا من الغموض والاثارة على حادث تحطم الطائرة ، ليعطي الانطباع بأن الحادث ربما كان مديرا . ولكن محاولته جاءت باهتة على الرغم انه خصص الصفحات الأخيرة من كتابه لتمجيد ذلك الجاسوس .

## صراع بين جاسوسين

وهناك قصة ليشمان ، الضابط البريطاني الذي كان يتجند في الهند ، والمولع بالمغامرة والشديد التعصب لوطنه المؤمن بأعجاد بلاده ، الى حد انه «كان كثيرا ما يتصرف كأنه يعمل مسؤولية الامبراطورية البريطانية على كتيبه» . كانت أول رحلاته في بلاد العرب ، أنه أخذ إجازة عام ١٩٠٩ وجاء الى البصرة ومنها الى بغداد ، ثم مضى متذكرا الى النجف وكربلاء ، ومن هناك الى جبل شمر وهو يرتدي الملابس العربية . وكان ليشمان قد تعلم اللغة العربية في الهند . وفي رحلة ثانية جاء الى العراق مرة أخرى وذهب الى الكويت وفي تيه ان يسافر منها الى نجد ولكن الامر بلغ الشيخ مبارك الصباح أمير الكويت ، فأرسل عددا من رجاله فأعادوا ليشمان ( ورفاقه من البدو ) وبعد ان عتقهم الأمير أمرهم بالعودة الى البصرة . ولكن ليشمان أعاد الكرة عام ١٩١٢ فوصل الى دمشق

هنا لأجد مندوحة عن القول ان البحثة يستطيع ان يكتب تاريخ أحداث معينة ، اعتمادا على تقارير اولئك الرحالين ورسائلهم . من رسمية وشخصية . ولكن يجب التحذير من اعتبار تلك التقارير والرسائل حقائق ثابتة لا يأتيها الباطل ولا يتطرق اليها الشك . هذه مسألة جديرة باهتمام الكاتب العربي لكي يعمل على تمحيص ما تنشره المطابع ويضعه على المحك عن طريق الرجوع الى المصادر العربية . لقد استطاع مؤلف هذا الكتاب - عن طريق الاعتماد على كتابات وتقارير موزيل وجسرتود بل وشكسبير وليشمان وغيرهم - أن يروي قصة الأحداث في فترة معينة من تاريخ شبه الجزيرة العربية ، وما كان من حروب ووقائع في البداية السورية وبين قبائل نجد والعراق والكويت وسوريا . وهذه فرصة امام المهتمين بالابحاث التاريخية من أبناء المناطق التي وقعت فيها الأحداث ، للرجوع الى المصادر العربية ومقارنتها ما جاء فيها بما جاء في المصادر الأوروبية - من أجل ابقاء الموضوع حقه من المصداقية . وليأخذ الكاتب العربي في اعتباره ان الرحالين وضباط الاستخبارات لا يتفقدون دائما الى لباب الحقيقة فيما يتعلق بتفسير الأحداث وتحليل أسبابها ، فهم يشتطون أحيانا ويأتون أحيانا أخرى بتأويلات ما أنزل الله بها من سلطان . وقد حدث ان أحد اساتذة العرب خذعه ما جاء في كتاب للكاتب الصهيوني ايلي خضوري ، فغلب اليه ان ورمه شحيا ، ولم يدرك ان الدسم الذي يغلفه كان محشوا بالسم . وسوف اعطي بعد قليل أمثلة وشاذج مما وقع فيه هذا المؤلف من أخطاء . وما ساقه اليه الهوى من اجتهادات بعيدة عن الصواب .

ولا بد من القول ان اولئك الرحالين كانوا يختلفون عن بعضهم البعض ، فمنهم من كان يسافر مع قوافل التجارة أو في رفقة أشخاص من البدو يعطونهم مبالغ من المال لكي يرافقوهم . كان لورنس - مثلا - يعيش مع البدو وأهل البلاد كواحد منهم ، يطعمهم بما يطعمون ، وينام في البوادي مثلهم ويلبس لكل حال لبثوسها . بعض الرحالين كان يقوم بأسفارهم في قافلة مستقلة ، تكبر أو تصغر طبقا لامكاناته المالية ، حتى لقد قيل ان مارك ساكس كان يعيش في رحلاته على مستوى الامراء ، ويتنقل في قافلة خاصة به مع الرقاق والخدم والادلاء .

يتضح لقاري الكتاب ان المؤلف من أنصار مدرسة « وزارة الهند » في الحكومة البريطانية . ومن هنا إعجابه بشكسبير وليشمان وأرنولد ولسون وماينرتهاجن . ومن هنا سخطه على ( المكتب العربي ) وعلى الذين عملوا فيه وكانوا يميلون الى سياسته من أمثال هوجارت وكلايتون

القاري . أنه ينفس على لورنس كل ذلك الاهتمام الذي ناله عند القراء والكتاب . لقد كتبت دراسات حياة لورنس ، تكاد تفوق ما كتب عن أية شخصية أخرى من شخصيات التاريخ . . حتى الالمان انساقوا مع الاسطورة . . تراء ينتقد الاسطورة ويستغربها . ولكنه وقع في شرك الاسطورة مثل غيره . فهو يقول بشيء من التباهي انه كان « الاول » الذي « اكتشف أوراق شخصين كانت لها علاقة وثيقة بلورنس هما باركر ونيوكمب . ولكن هذه الاوراق في الواقع ، لا تضيف شيئا مهما على المعلومات الاساسية المعروفة . انها تمثل وجهة نظر صاحبها ، ومن الطبيعي أن تكون لكل انسان وجهة نظر خاصة به . كان الفرق بين باركر ولورنس أن الاول عندما ذهب الى الحجاز بعد قيام الثورة العربية لم يستطع أن يفهم حقيقة قدرات العرب ؟ ويتعامل معهم على هذا الاساس ، وان لورنس على العكس منه استطاع ذلك . وينشر المؤلف جزءا من رسالة كتبها فيصل بن الحسين ومعها ترجمة باركر ، الى الانكليزية . فعل ذلك لكي يقول ان ترجمة باركر خالية من الأخطاء . ولكنها في الواقع لم تكن كذلك . اما نيوكمب فقد بقي صديقا وفيما طوال حياته . لم يستطع باركر ان يبقى مع العرب طويلا ، لانه كان يعمل بروح المتشدد . ويبدو انه كان يريد ان يسوق العرب لا أن يسير معهم .

ويروي المؤلف قصة البارون فون ستوتزجن الذي ارسلته ألمانيا على رأس بعثة لانشاء محطة لاسلكي تربط اليمن بالحبشة ، ولكي يرسل أسلحة إلى افريقيا الشرقية الخاضعة لألمانيا ويعقد اتصالا مباشرا معها . كانت تراقق البعثة قوة عسكرية متخفية ( ٣٥٠٠ رجل ) بقيادة خيرى بك . ولم تكن المخابرات البريطانية تعرف شيئا عن هذه القوة وهذا دليل على ان هناك أمورا كثيرة لا يستطيع الجواسيس أن يعرفوها . سافر ستوتزجن ورفاقه من دمشق في ايار ١٩١٦ وعند وصولهم الى محطة ( العلا ) كانت الثورة العربية قد نشبت فاضطرت البعثة الى العودة من حيث جاءت ، بينما وقع خيرى وجنوده في أسر قوات الثورة .

## تحذير واجب

وقضي فصول الكتاب والمؤلف يحاول ان « يظ بين سياسات الدول المعنية وتدابيرها واتجاهاتها ، وبين نشاطات الرحالين وضباط الاستخبارات والمعتمدين السياسيين . فيوفق أحيانا ويخونه التوفيق أحيانا أخرى .



كتابا من الطراز الرفيع الذي كانوه .

من هذا كله نرى المؤلف يسير على خطى أبي خضوري وأمثاله من الكتاب الصهيونيين المشابيين للصهيونية . وهذا واضح منذ البداية ، فهو يخرج عن سياق موضوعه لكي يقدم حديثا عن مذكرة تقدم بها هريبرت صموئيل مقترحا ضم فلسطين الى الامبراطورية البريطانية ، على اساس الزعم بان الاثنى عشر مليون يهودي في العالم ينتظرون اليها . ويخرج عن السياق مرة أخرى لكي يحدثنا عن وعد بلفور والصهيونية قائلا : ان الوعد استرضى اليهودية العالمية ، وانه سمح لليهود « أن يعودوا باعتبارهم امة الى الارض التي تم تشريدكم منها قبل ألفي سنة » ! . وهو يهدي كتابه « الى سارة » ، فهي هي الجاسوسة سارة أرونسون التي تحدث بأسهاب عما دعاه بطولتها وبطولة شقيقها أرون ؟ وأخيرا يختتم كتابه بعبارة ذات مغزى :

تأخر قيام « صهيون » ثلاثين سنة . قامت بقوة السلاح . واندفع أبناء اسرائيل الى أرض الميعاد . والعرب الذين كانوا يشتركون في أمجادها ورخائها تراجعوا الى المنفى غاضبين . . .

### اخطاء واهواء

اما الاخطاء التي ارتكبتها فعديدة ، ولا ادعي أنني أحطت بها كلها ومن جملة أخطائه - قوله ان لورنس زار قلعة الصليبيين في الكرك عام ١٩٠٩ بينما في الواقع زار قلعة الحصن قرب حلب . وقوله ان توري الشعلان كان ممنوعا من مغادرة دمشق الى البادية فيها بين ١٩١٠ و ١٩١٤ ، الى ان توسط له موزيل فسمح الوالي العثماني له بالانضمام الى قبائله في البادية . وقوله ان محمد شريف الفاروقي أفاد بان مركز جمعية العربية الفتاة هو لندن وان الجمعية تضم أعضاء انكليز الى جانب الاعضاء العرب !! وقوله ان الانكليز أرسلوا الفاروقي الى الحجاز سنة ١٩١٥ بينما لم يذهب الا عند اعلان الثورة في حزيران ١٩١٦ . وكذلك الامر قوله ان عبد الرحمن الشهندي كان زعيما دينيا وانه ذهب الى البصرة عام ١٩١٦ . وقوله ان جعفر العسكري ذهب الى الحجاز في خريف ١٩١٦ بينما لم يذهب الا في صيف ١٩١٧ . والقول ان فيصل عين عبد الله بن حمزة قائدا عاما ، بينما في الواقع أرسله فيصل الى مصر بناء على طلب الانكليز من اجل الاتصال بقبائل العرب في سيناء واقناعها بان الانكليز حلفاء للعرب . ومن دلائل خلط المؤلف قوله ان فيصل بن الحسين عرض

وجرترود بل ولورنس وونجت ، حتى انه يطلق لقب « المتطفلون » على موظفي ذلك المكتب . وعلى الرغم من ان المؤلف يؤيد وجهة النظر القائلة بان الحكومة البريطانية وافقت على طلب الشريف حسين بتأييد قيام مملكة عربية تضم فيها تضم ، فلسطين ، الا انه لا يلبث ان يدعو الثورة العربية باسم « ثورة الشريف » . ويقول ان وعود مكماهون واضحة لاريد فيها ، ولكن الريب والشكوك تحيط بشرعية تلك الوعود ومقوليتها ! وهو يصف الحركة العربية بأنها « مؤامرة » ، ويقول ان اعضاء المكتب العربي ( ومعهم ستورس وونجت ) هم الذين « صنعوا المؤامرة الشريفة » . وقد جعل همه ان يتقصص عن الثورة العربية ومن القائمين بها ، على الرغم من قوله ان الشريف حسين ما كان يقوم بالثورة لو انه عرف باتفاق بريطانيا وفرنسا وروسيا على اقتسام أجزاء من الامبراطورية العثمانية ( مع انه علل قوله هذا تعليلا لثيا ) . ولكن يجعل حديثه عن الثورة حافلا بالانتقاص والسخرية ، حتى ليصفها بأنها « مغامرة سياسية » . وهو يصف قادة الثورة بقوله « امراء مكة الثائمون » ، ناسيا ان أبناء الشريف قُضوا نحو ثلاث سنوات متواصلة في البوادي القاحلة . وهو ينتقد الثورة العراقية في صيف ١٩٢٠ ولا يعطيها ما تستحقه من تقدير باعتبارها ثورة شعبية ضد السيطرة الأجنبية . كما يعلن سخطه لان أموال بريطانيا كانت تصل للثوار عن طريق الشريف وابنه فيصل . بل تراه يمجّد دخول فرنسا الى دمشق اذ يقول متشكيا « ظهر الفرنسيون في دمشق وألقي بفيصل وبعثه خارجا دون اعتبار » . وهو ينتقد جرترود بل ولورنس بصورة خاصة ، اذ اعتبرهما من أنصار الهاشميين ، وفي رأيه ان جرترود بل تولت افئاع برسي كوكس بينما قام لورنس بتغذية تشرشل بأفكاره . ولا يتورع عن القول « ان الشبان البريطانيين سنة ١٩٢٠ كانوا يموتون بالآلاف ، وكان مواطنوهم يدفعون ضرائب باهظة - من أجل ان تعاضد بريطانيا إقامة دول على أرض من الرمال والمستنقعات والمراعي . . . » . وعندما يتحدث عن استسلام الانكليز في كوت العمارة ، يقول اهم ماتوا بالآلاف عندما سبقوا اسرى « ولكن تضحياتهم لم تكن آخر تضحية بالدم البريطاني على أرض ما بين النهرين ... mesopotamia وحتى بعد انتهاء الحرب فإن آلافهم ، لا قوا حتفهم في وحول تلك البلاد وحرها وغبارها ، كل ذلك من اجل ان تتحد وتحمل اسم العراق ، ومن اجل ان يترأسها ملك من الاسرة الهاشمية في مكة » . ويستشهد بما كتبه أحد موظفي وزارة خارجية بريطانيا في قوله انه « كان من الأفضل لبلادنا ، وربما للعالم ، لو ان داوي ولورنس وجرترود بل ، لم يكونوا

عام ١٩١٦ [ يعني بعثة ستونزينجن وقوة خيري بك ] لكان لها في اعتنا من الجميل ما لا يقي به كل ما قدمناه لها حتى اليوم .

ولست انكر على المؤلف جهده الكبير ورجوعه الى مئات المصادر ، ومتابعته الحثيثة وصبره وجلده ، ولكنني آخذ عليه بالدرجة الاولى اتباعه الهوى في اجتهاداته وتحليلاته وتعليقاته ، ولكونه لم ينظر الى الحركة العربية الحديثة باعتبار انها حركة شعب بطمح الى الوحدة والحرية ويعمل السلاح في سبيل الحصول عليها .

ومما يثير العجب ان كاتباً في جريدة ( الصنداي تايمز ) البريطانية ( ١٩٨٢/١١/١٤ ) قال عند صدور الكتاب انه جدير بأن يُعتبر مصدراً موثوقاً عن الدولة العثمانية في العقود الاخيرة من عمرها ، وان أرونسون « الشجاع » قدم خدمات نجسية ثمينة . . . وفي اعتقادي ان هذه الاقوال وأمثاله جديرة أن تحفر الباحثين العرب الجادين ، على تحييص ما تخرجه دور النشر الاجنبية عن بلادهم وقومهم ، وتكريس الجهود الصادقة لكشف الحقائق - ليس اعتماداً على المصادر الغربية فحسب ، بل اعتماداً ايضاً على المصادر العربية ، - من أجل الحصول على نتائج متوازنة وأحكام عادلة .

وفي نهاية الامر تبقى الحقيقة القائمة على أن الحرب العالمية الأولى فصلت فيها الجيوش المحاربة في ميادين القتال ، وليس تقارير الجواسيس وضباط الاستخبارات .

سليمان موسى  
عمان - المملكة الاردنية

على ابن السعود ان يكون معه في القتال ضد ابيه !! وان ابناء الشريف تنكروا له في نهاية الامر . ومن أعطائه قوله ان مصطفى كمال زار دمشق وحلب في كانون الثاني ١٩٢٠ . وعندما يتحدث عن لقاء وايزمن بفصيل في نواحي العقبة ( حزيران ١٩١٨ ) يقول ان فصيل أعطى الانطباع بانه لا يعارض وجوداً قومياً لليهود في فلسطين . يقول هذا اعتماداً على زعم وايزمن دون أن يلقي بالا لتقرير الكولونيل جويس الذي حضر المقابلة وترجم بينهما ، وأورد في تقريره قول فصيل لوايزمن : بأنه قائد عسكري ولا دخل له في السياسة ، وان جميع الامور السياسية في يد ابيه . هذا مع العلم ان تقرير جويس موجود في الملفات التي اعتمد عليها المؤلف مصادر له .

وقد وقع المؤلف في « مطبات » عديدة نتيجة اعتماده على تقارير الاستخبارات وحدها . مثال ذلك قوله ان مبايعة الشريف حسين بالزعامة لم تتم من قبل القوميين العرب المقيمين في مصر بل من قبل القوميين المنفيين في اليونان !!! اما حكاية الهندي محمد حسن ، الذي خيل للمخابرات البريطانية انه سيتولى إثارة حركة الجهاد في العالم الاسلامي ضد الانجليز ، ثم تبين فيما بعد انه رجل ساذج متقدم في السن - فخير دليل على أن ضباط المخابرات يقعون أحياناً في « مقالب » التهويل والمبالغة .

ومن منطلق الهوى في نظره الى الثورة العربية ، نراه يميل قول الأستاذ هوجارت ، رئيس المكتب العربي ، إذ كتب في تموز ١٩٢٠ يقول :

لو لم تؤد الثورة العربية شيئاً سوى تعطيلها للزحف المشترك الذي قام به الترك والامان نحو جنوب بلاد العرب

## الراحل رديارد كبلنج

كان الشاعر الانجليزي الكبير رديارد كبلنج يطالع الصحف ذات صباح ، فاذا به يجد خبر وفاته منشوراً في إحدى الصحف . وفي الحال أسرع بتحرير الخطاب التالي الى صاحب الجريدة .

« سيدي المحترم : لقد نشرت جريدتك اليوم خبر وفاتي ، ولما كانت الجريدة من الصحف التي لا تنشر الأخبار الا بعد التحقق من صحتها ، فلا شك اذن في أن خبر موتي صحيح . ولهذا أرجو منك شطب اسمي من قائمة المشتركين لأن جريدتك لن تفيدني بعد اليوم ما دمت انتقلت الى العالم الآخر !

# يسير الصبي أثناء النوم

بقلم محمد خليفة التونسي

هل عبارة العنوان هنا صحيحة ؟ أو لا بد أن نقول « في أثناء » ؟  
بعض اللغويين المحدثين ينكرون أن تكون كلمة « أثناء » ظرفا منصوبا على الظرفية في مثل هذه العبارة ، ويوجبون جرّها بأداة الجر « في » وحجبتهم أنها اسم فهي جمع ثني « كجسم » وأثناء الحبل ومثانيه : قواه وطاقاته ، وثني الطريق : منعطفه أو منعرجه ، ثبتت الشيء عطفته حتى صار اثنين . وكل هذا التفسير صحيح ولكنه - كما سنرى - ليس حجة لترفض اعتبار « أثناء » ونحوها ظرفا للزمان أو المكان بحسب ما تضاف إليه .

وهي قسمان : زمانية ومكانية ، وكل منها إما مختص بمقدّر البداية والنهاية ( أو مبهم ) غير مقدّر البداية والنهاية ( أما الأسماء الزمانية فكلها تصلح للمنصب على الظرفية سواء دلت على زمان مختص مثل : تسريح يوم الجمعة ، لعبنا ساعة ، اغترينا سنة أو حولا ، أو شهرا . أو دلت على مبهم مثل سرنا وقتا أو حيناً أو برهة أو زمنا . وأما الأسماء المكانية فلا ينصب المختص منها على الظرفية بل يجر بقي فلا يقال : « صليت المسجد » بل « في المسجد » ، وكذلك يقال : « شئت في البيت » وتحدثنا في النادي » .

وأما أسماء المكان المهمة فننصب على الظرفية ومن ذلك :

( ١ ) أسماء الجهات الست ( أمام ، وراء ، بين ، شمال ، فوق ، تحت ، ) ومثلها : ( قدام ، خلف ، أعلى ، أسفل ، عليا ، سفلى ، يمنة ، يسرة ، ) .

( ٢ ) ومعناها المقادير مثل : خطوة - شبر - متر -

إذا قلنا : نزلنا عصرا . ننام ليلا . استرحنا ساعة . سرنا ميلا . وثبنا قصبة . انعطفتنا يسارا - فكل من الكلمات : عصرا وليلا وساعة ، ظرف زمان ، لأنه يدل على زمان الحدث من الفعل الذي قبله .

وكل من الكلمات : ميلا ، قصبة ، يسارا - ظرف مكان ، لأنه يدل على مكان الحدث في الفعل الذي قبله . وكل هذه الظروف منصوبة على الظرفية .

وفي لغتنا كلمات لا تستعمل إلا للظرفية أو شبهها ( الجر بـ « في » ) وتسمى خبر متصرفة ، لأنها لا تصلح لغير ذلك مثل : بيننا وبيننا ، وقيل وبعد ، وعند ، ولدى ، وقط وعوض ، فيقال مثلا : بيننا أو بيننا نبحر إذا دلّفين . وأنظف فمي قبل الأكل وبعده ، وعند الشالد يعرف الأخوان . حفظت لديه كتابي . هذه الكلمات ونحوها تمحضت للظرفية فلا تخرج عنها .

وهناك ما يسميه علماءنا أسماء الزمان وأسماء المكان ، ويبدو لنا أنها في الأصل أسماء استعملت استعمال الظروف ، فاعتبرت ظروفًا وان بقيت صالحة للاسمية لمراعاة أصلها .

قصبة - باع - ميل ( الف يا ع ) فرسخ ( ثلاثة أميال ) ،  
يريد ( ٤ فراسخ ) .

( ٣ ) ومنها أسماء مكان مختصة ولكنها تعامل كالمهمة  
فتنصب على الظرفية وقد أشار إليها سيبويه وذكرها النحاة  
من بعده مثل : ( هومي منزلة الشغاف ) ( جلدة القلب ) ،  
وهومي منزلة الولد ، وهو مئ مزجر الكلب ( بعيدا ) ،  
وأنت مئ مقعد القابلة ( قريبا ) ، وهو مئ مناط الثريا ،

وقد ذكر قول الأحوص الانتصاري ( شاعر أموي / ت ١٠٥هـ ) :

وان بني حرب كما قد علمتم  
مناط الثريا قد تملت نجومها

وقول إبراهيم بن هرمة ( أموي عباسي / ت ١٨٣هـ )  
أنصب للمنية تعريهم  
رجالي ، أم هم درج السيول<sup>(١)</sup>

فالكلمات : منزلة - مزجر - ومقعد - ومناط - ودرج -  
منصوبة على الظرفية .

وأجاز سيبويه الرفع في الكلمتين الأخيرتين لأن كل  
منها خبر ، وذكر أيضا قول العرب ( أنت مئ سرائي  
وسمع ) أي قريب .

وهكذا كل اسم ميمي سواء جاء مع فعله أو غير فعله ،  
كما في الأمثلة السابقة ، وكالبيت الغزلي :

تعرضن مرمي الصيد ، ثم رمينا  
من النبل ، لا بالطنائش الخواطف  
ضعائف يقتلن الرجال بلا دم  
فيا عجباً للقاتلات الضعائف<sup>(٢)</sup>

وهكذا الكلمات الآتية ، وإن لم تكن ميمية : ( درج -  
أدرج - حول - حوالي - أحوال ) وقد تقدم بيت ابن هرمة  
وفيه كلمة « درج » وتقول العرب ( ذهب دمه أدرج  
الرياح ) ، « ويطوف أحجيج حول الكعبة » ، واللهم  
حوالينا ولا علينا ، ويقول امرؤ القيس : -

فقال : « سباك الله ، انك قاضحى  
أنت ترى السمّار والشماس أحوالي »

ومثل هذا التعبير كل كلمة تدل على باطن الشيء أو  
بواطنه مثل : « خلل - وخلال » .

ويقول نصر بن ميار أمير خراسان لآخر ملوك بني أمية  
في دمشق مندرا بفتنة أبي مسلم الخراساني ضدهم :

أري خلل الرماد وميض نار  
ويوشك أن يكون لها ضرام

ويقول المتنخل البشكري

وعلى الجياد المضممر  
ت ، فوارس مثل الصقور  
يخرجن من خلل النبا  
ر ، يحطن بالشعاع الكثير<sup>(٣)</sup>

وفي القرآن « فجاسوا خلال الديار »  
وهكذا هذه الكلمات : « داخل - خارج - ظاهر -  
باطن - تجاه - إزاء - شطر - وجهة - جنب - جانب -  
جوانب - أعالي - أسافل - نحو - وتلقاء - وحجرة - قال  
يشار « جلست من الفتاة حجرة »

وعلى هذا النحو : ثنى وأثناء - وطى - وأطواء - تقول  
« تنحج الخطيب ثنى الخطبة أو أثناءها » ، « وتجيد  
القصيدة طى رسالتي أو طواياها » .

وهكذا يصح التعبير « أثناء » ، « وثنى » وما إليها بلا  
حاجة إلى ( في ) ولو لم يرد في كلام العرب لأنه جرى مجرى  
كلامهم فكيف وقد وردت في شعر جاهلي في الهجاء : -  
بشام عن الشقوى ، ويسوقه الحنا  
فيخبط أثناء السقلام قول :

ومعروف أن الفعل يدل على شيئين : على حدث  
( بمادته ) وزمن ( بصيغته ) فالأفعال : « كتب يكتب  
اكتب » تدل بمادتها المشتركة بينها على حدث واحد ، هو  
الكتابة ، ولكن صيغها تختلف فتدل كل صيغة على زمن  
خاص . فدلالة الفعل على الزمان صرفية ( علم الصرف )  
لأنها ناشئة من أنها كلمة مستقلة ، وأما دلالة الظروف على  
الزمن سواء كانت مبهمة أو مختصة فانها دلالة نحوية  
( علم النحو ) تستفاد من سياق الكلام ، لأن النحوي يبحث  
في الكلام المركب وعلاقات بعضها ببعض . . .

(١) الكتاب لسيبويه ٢٠٦/١ - ٢٠٧ وهناك شواهد وأمثلة أخرى .

(٢) الحماسة لابي تمام ٩٨/٢ . (٣) الحماسة ١٤٨/١ .



## وعي الهوية العربية في الفكر التونسي الحديث

تأليف : د . عفيفي البوني

منشورات العالم العربي - باريس

توسيون منذ القرن السابع عشر وحتى حوالي منتصف القرن العشرين ، وحاولت قراءتها قراءة جديدة ومنهجية ، من منظور الايمان بعروية تونس ، استنادا الى شواهد التاريخ والتراث الثقافي القومي ، وما ينضج به الواقع العربي الحاضر ، ومن منطلق حتمية المصير العربي الواحد ويضيف :

لقد حاولت أن أثبت ، من خلال الشواهد التاريخية الكثيرة التي زخر بها الانتاج الفكري التونسي خلال العصر الحديث ، ان الوعي بعروية تونس كان حاضرا دائما ، في اعمال الكتاب ووجدان الجماهير العريضة ، وحين قمت بهذه الدراسة لرصد تلك الشواهد وتحليلها ، لم أقصد اثبات عروية تونس ، وانما التأكيد بأن الوعي بهالم يغب أبدا عن الفكر التونسي الحديث .

● بعيد المؤلف في دراسته الوعي بالهوية العربية في تونس الى الجذور التاريخية التي تم ترسيخها منذ الفتح العربي لأفريقية سنة ٥٠ هـ الموافق سنة ٦٧٠ م . وينابع غونلك العروسة التي تمت زراعتها في تلك التربة . فيقول في مقدمته

لقد رجعت الى عشرات المصادر والمراجع التي كتبها

## الزير سالم ابو ليلى المهلهل

دراسة : شوقي عبد الحكيم .

الناشر : دار ابن خلدون - بيروت .



خالية الى أقصى حد من ذلك العالم الخرافي للجن وعوالمهم .

● المعروف ان هذه السيرة أو الملحمة تعتبر من أشهر السير والملاحم العربية ، الا انها وغيرها - لم تحظ بالدارس المتعمق الذي يبحث عن ركائز موضوعية تاريخية للكثير مما يرد فيها من شخصيات ومواقع وأحداث .

والباحث الذي جعل من البحث في سيرتنا وملحمتنا مجالاً أساسياً له ، اجتهد في سيرة « الزير سالم » وقدم لنا دراسة تبت الاشارات والتفصيلات الواردة فيها ، فبين انها جزء من واقع تاريخي حدث ، وليس كما يتصورها البعض جزء من الخرافة .

ونخلص الى القول : اننا بازاء سيرة ملحمة عربية ،

## أزمنة التاريخ الاسلامي

● يسجل هذا الكتاب لأهم أحداث التاريخ الاسلامي من السنة الاولى للهجرة الى سنة ٢٥٠ هـ .

كما يسجل مترجمات لسيرة حياة أشهر الاعلام والشخصيات في التاريخ الاسلامي ويعرف بالمواقع والبلدان التي ورد ذكرها فيه .

تأليف وتصنيف : د . عبد السلام الترماتيني  
مراجعة وتحقيق : د . شاكر مصطفى .  
ود . احمد مختار العبادي .

الناشر : المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب واللجنة الوطنية للاحتفال بدخول القرن الخامس عشر الهجري في الكويت .

## رحيق في غربال

تأليف : كمالا ماركاندايا

ترجمة : احمد خليفة

الناشر : مؤسسة الأبحاث العربية - بيروت

● لم تشهد حركة الترجمة في وطننا العربي انهماجا للخروج من أسر التناجات الأدبية في أمريكا وأوروبا إلا في أضيق الحدود .

ويظهر ان المؤسسة الناشرة استشعرت هذا الامر فليجأت الى استحداث سلسلة من الترجمات الروائية المنقولة عن آداب شعوب العالم الثالث في قارات آسيا وأفريقيا اللاتينية أطلقت عليها اسم « ذاكرة الشعوب » .

والرواية التي نعرض لها هي السابقة في هذه السلسلة وهي لكاتبة هندية جعلت من مشكلات المرأة الهندية موضوعا لمجمل رواياتها ، وهي في كتابتها عن تلك المشكلات فأنها لاتعالجها بشكل معزول عن أطوارها الاجتماعية .

كمالا ماركاندايا

## رحيق في غربال



ورواية « رحيق في غربال » تروي قصة امرأة فلاحية عايشة الفقر والجوع ومصادرة الأراضي والاستغلال المركب ، فكانت تروي ما عاشت وما عايشة فتركز تارة على معاناتها الذاتية وأخرى تنتقل فيها الى تسجيل عذابات الآخرين ، كأنها كانت تروي مأسى ملايين البشر في علمنا الثالث وهم يواجهون القوى المتحالفة ضد الانسان في ان يكون انسانا له بيت وكرامة ، ويعيش حياة الكفاف والنسرة .



● لجأت المؤلفة قبل التعريف بالشاعرات والنائرات ونقل نماذج من انتاجهن في كل من المملكة العربية السعودية والبحرين ، قطر ، الامارات العربية المتحدة الى القاء الاضواء على الحركة الأدبية في كل قطر من الاقطار السابقة . وهي في تعريفها ونقلها للنماذج لم تلجأ الى التحليل ، بل كان ههما يتصب على التسجيل لا التعريف ، قالت في مقدمتها للكتاب :

« ان هذا البحث غايته متابعة كتابات المرأة ورصد تطورها رسدا تاريخيا ، اكثر من كونه نقدا وتحليلا ، ثم الكشف عن قيمة الاقلام النسائية بسماتها الانيمائية والسلبية من أجل أن يطلع الدارسون على ما في الجزيرة والخليج العربي من حركة فكرية نسائية واتجاهات أدبية تكون متطلعا لمن يريد التقصي ومتابعة الرصد » .

وقد صدر للمؤلفة منذ اربع سنوات كتاب « أدب المرأة في الكويت » رصدت فيه نتاجات المرأة في الكويت ، وهماي تستكمل رصد المرأة في اقطار الجزيرة والخليج العربي في كتابها الجديد .

## أدب المرأة في الجزيرة والخليج العربي

تأليف : ليلي محمد صالح



## الشركات متعددة الجنسية

تأليف : سمير كرم .  
الناشر : معهد الانماء العربي - بيروت

● المقصود بالشركات متعددة الجنسية هي الشركات الدولية أو العابرة الجنسية والتي لها مشروعات في كل انحاء العالم بما فيه دول الكتلة الشرقية .

وقد نمت هذه الشركات في فترة السنوات الخمس والعشرين الأخيرة واتسع نطاق عملها . واهية دورها لا يعود الى ما تقوم به في المجال الاقتصادي فقط ، بل كما يقول المؤلف : « الى التأثير العميق في المجالات السياسية والاجتماعية » .

وينقل المؤلف مقطعا من بحث للدكتور جلال احمد أمين قال فيه :

« ان الشركات متعددة الجنسية تشكل اليوم القوة الاقتصادية الثالثة في العالم بعد الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي ، وان انتاجها يزداد بمعدل يبلغ نحو ضعف معدل نمو الاقتصاد الداخلي لكل من هاتين الدولتين ، وان



من المتوقع ان يكون لنحو ( ٤٠٠ ) أو ( ٥٠٠ ) شركة من هذه الشركات قبل نهاية القرن الحالي ملكية مالا يقل عن ثلثي مجموع الاصول الثابتة في العالم بأسره ، وأن تقوم بانتاج أكثر من نصف الانتاج العالمي . فإذا ما استمر نموها على هذا النحو فانه سيأتي اليوم الذي تصبح فيه التجارة الدولية هي التجارة الداخلية بين هذه الشركات وبين فروعها ، وتصبح فيه الرئاسة الدولية لرؤوس الاموال مجرد انتقال لرؤوس الاموال بين واحدة وأخرى من هذه الشركات .

\*\*\*\*\*

المعاصر وكأنها قضية ادبية بحثة ، بينما هي واقع الأمر قضية الجديد بعامة وقضية الانسان الجديد على سبيل التخصيص ، والانسان الجديد الذي أشير اليه هنا هو ذلك الذي حاول ويحاول بعد مراحل التقطع الحضاري والسقوط أن يصبح جديدا ، وان يجعل أبعاد الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية تكتسب الوعي بالجديد ، وتكون قادرة على التعبير عن هذا العصر وليس عن غيره من العصور » .

ويعطي المؤلف أهمية خاصة للشعر فيقول عنه :

« والشعر كما هو معروف أقدر الظواهر الفنية والثقافية على التطور والتغير ، وهو في معظم المجتمعات صوت الحداثة والتقدم والمعياري النفسي على عافية هذه المجتمعات أو اعتلالها » .

## أزمة القصيدة الجديدة

تأليف : د . عبد العزيز المقالح  
الناشر : دار الحداثة ببيروت ودار الكلمة صنعاء .

● المؤلف هو واحد من الشعراء والباحثين العرب الذين هم بأعهم في الشعر والبحث .

وهو في دراسته يحاول ان يجيب على عدة أسئلة تتعلق بالشعر وغيره من النشاطات الأخرى التي تتداخل مع بعضها البعض . . يقول المؤلف :

« تبدو قضية القصيدة الجديدة أحيانا في الواقع العربي

# مسابقة العربي الثقافية

تستهدف هذه الأسئلة امتحان معلوماتك العامة وسرعة خاطرك . . .  
وتستهدف بخاصة تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة وذلك  
بالرجوع الى المصادر الموثوقة :  
وهي اثنا عشر سؤالاً ، عليك أن تجيب على عشرة منها اجابة صحيحة  
لتنظف بجائزة .

الجائزة الأولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ دنائير

ترسل الاجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨  
الكويت « مسابقة العربي الثقافية » العدد ٢٩٣ - وآخر موعد لوصول  
الاجابات البناء هو أول يونيو ١٩٨٣ .



١ ( هاتان دولتان عربيتان احدهما من دول المغرب العربي  
فما هما الدولتان .



٢ ( ما اسم شيء حسن شكله تلقاه عند الناس موزونا

تراه معدودا فإن زدته واوا ونونا صار موزونا

ترى ماهو الشيء الذي يقصده الشاعر ؟

٣ ( ابتسم الحظ لعربي من أبناء حوران ( في جنوب سوريا ) في التاريخ القديم . . فقد اعتلى عرش الدولة الرومانية واصبح امبراطورها وامد حكمه ( ٥ ) سنوات . . فمن هو امبراطور روما العربي . . ؟

٤ ( ابن الاثير لقب اشتهر به ثلاثة من اعلام التراث العربي . . وأحد هؤلاء الثلاثة هو المؤرخ المعروف . . فأيهم هو ذلك المؤرخ ؟

( أ ) محمد الدين ابو السعادات المبارك بن الاثير

( ب ) عز الدين ابو الحسن على بن الاثير

( ج ) ونصر الله ضياء الدين ابو الفتح بن الاثير

٥ (فريدناند دلبس المهندس الفرنسي المعروف الذي اشتهر بإنشاء قناة السويس في اواسط القرن الماضي . . ترى هل كان لبطل قناة السويس هذا أى علاقة بقناة بنها ؟ . . وما هي تلك العلاقة . ان كان ثمة علاقة ؟ . .

٦ ( اسكتلند بارد . . الدائرة الحكومية البريطانية المعروفة التي طالما يتردد ذكرها في الانباء . . ترى ماهي هذه الدائرة ؟ . .

( أ ) دائرة مباحث جنائية

( ب ) دائرة مباحث سياسية وأعمال جاسوسية

( ج ) دائرة البوليس الخاص بالعاصمة لندن . .

٧ ( كُنْ جيلا تر الوجود جيلا .. ، هذا هو الشطر الثاني من بيت شعر عربي .. فما هو الشطر الاول ؟ ومن هو الشاعر ، قاتل هذا البيت ؟

٨ ( الدب القطبي أبيض اللون كما هو معروف .. ترى أيها اكبر حجما : دب القطب الشمالي أم دب القطب الجنوبي ؟ ..

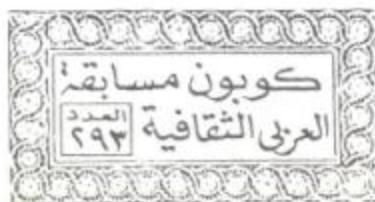
٩ ( طير البطريق طير قطبي يقف ويمشي على قدمين كالإنسان .. ترى أيهما اكبر حجما : بطريق القطب الشمالي أم بطريق القطب الجنوبي ؟ ..

١٠ ( هيرودوت ) و ( هاراكيري ) كلمتان يابانيتان ، احدهما تعني الانتحار الطوعي الذي يقدم عليه أهل اليابان أحيانا . والثانية هي الاسم الذي يطلقونه على امبراطورهم .. فأيهما هذه ؟ وأيها تلك ؟

١١ ( شاعران من فحول شعراء السلف الصالح .. اسم احدهما ( علي أبو الحسن بن جورجيس ) واسم الثاني : ( حبيب بن اوس ) .. ولكننا نعرف هذين الشعاعين بلقبهما .. فامهما اللقبان !!



١٢ ( هاتان دولتان من دول المغرب العربي .. فهل تستطيع تسميتهما ؟



# معركة بلا سلاح

« ليس الشطرنج لعباً فحسب ، بل هو لعب وعلم في آن واحد »

« نابليون الأول »



ذكرنا في العدد السابق أن الافتتاحات أو مطالع الادوار في الشطرنج تهدف الى الاسراع بنشر القطع للاشتراك في المعركة ، وتقسم هذه الافتتاحات الى قسمين رئيسيين هما اللعب المتفرج واللعب الفيق ، ومن أهم الافتتاحات في اللعب المتفرج الافتتاح المعروف ب« افتتاح روي لويز » والذي ينسب الى راهب اسباني عاش في القرن السادس عشر ، وهو افتتاح متين جدا في الدفاع والهجوم والذي يفسر ما يتمتع به من شعبية كبيرة لدى اللاعبين في مختلف العصور ، وللايمان دور كبير في دراسة هذا الدور وبحث دقائقه ، ولذا فإن الكثير من اللاعبين يطلقون عليه اسم الطابق الاملاي ، ويسير اللعب في هذا الدور كما يلي :

١ : ب - ب٤

٢ : ح - ف٣

٣ : ف - ح٥

وهذه النقلة متينة مربكة

للأسود ، وقد اجتهد اللاعبون على مر السنين في اكتشاف الرد الأفضل عليها دون أن يصلوا الى رد قاطع . وفي هذه النقلة تهديد غير مباشر لـ « م » ( بأن يلعب الأبيض ف - خ ثم ح - ب ) وبذلك يتمكن من احكام سيطرته على الوسط . ومن مزايا هذه النقلة انها تمنع الأسود من تقديم بيدق الوزير خوفا من تنفيذ حركة الحصان بسبب التسمير والذي من شأنه أن يمنع الأسود من تطوير جناح الوزير . ومن مزايا هذه اللعبة ايضا انها تمهد الطريق أمام الأبيض للتيسر النصير .

٣ : ب - ب٣ ر - و - وبهذا الرد يحتفظ الأسود لنفسه بالقدرة على ابعاد القبل نهائيا اذا تفهقر الى « ٤ » بأن يلعب

ب - ٤ ح و

٤ : ف - ٤ ر الأبيض لا يستطيع الفوز بيدق الملك لأنه لو لعب ف - ح ، ب و - ف ثم ٥ : ح - ب خوفا من أن

يلعب الأسود ، و - ٥ ، مهددا

حصان الأبيض ويدق الملك في آن واحد

٤ : ح - ب٣ مهددا بيدق الملك

٥ : ت - ت

٥ : ف - ٢

٦ : ر - ١

يكسب البيدق فهو يهدد بدوره بأن يلعب ٧ : ف - ح ، ب و - ٨ : ح - ب

لأن نقلة الأسود « و - ٥ » لم تعد تجدي لأن حصان الأبيض يستطيع أن يقتصر بيدق الملك ويعود الى مكانه السابق

بسلام .

٦ : ب - ٤ ح و

٧ : ف - ٣ ح

ب - ٣

وهذه النقلة تنقلنا الى مناورات وتعثات أواسط اللعب :

انظر الشكل



## مسائل شطرنجية

في المسائل الشطرنجية متعة للعقل وتدريب للذهن وترويح للنفس وقد اخترنا لك المسائلين التاليين ، فان وفقت في التوصل الى الحل فلك ثمانينا والا . فعليك ان تنظر الى الصفحة مقلوبة

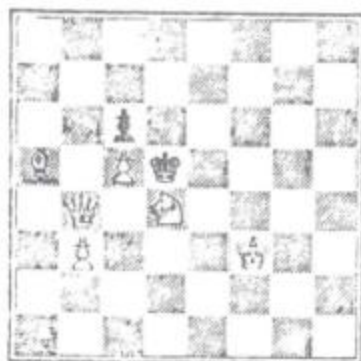
مسألة ( ٢ )

الأبيض يلعب ويكش مات بثلاث نقلات



مسألة ( ١ )

الأبيض يلعب ويكش مات بنقلتين



حل المسائل اقلب الصفحة :

١ : د٢-د١ ≠

٢ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٣ : د٢-د١ ≠

(١) ليوم حلها

١ : د٢-د١ ≠

٢ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٣ : د٢-د١ ≠

٤ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٥ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٦ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

(١) ليوم حلها

١ : د٢-د١ ≠

٢ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٣ : د٢-د١ ≠

٤ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٥ : د٢-د١ ≠

٦ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٧ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٨ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

٩ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

١٠ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

١١ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)

١٢ : د١-د٢ (٢) د٢-د١ (٢)



# رولكس "أرنولد بامر" دائمًا تدور ستين

إنها "رولكس داي-ديت"  
التي اكتسبت من أيقونة  
أرفع مقام مستطاع ومثالت  
لعبت "الكرونومتر السويسري"  
التي يصنعها كشيرون  
الواقع، وغلبت الترغيم  
من أنت إنتاجها  
لا يشكك سوى جزء ضئيل  
من الإنشاج الإجمالية  
للساعات السويسرية، فقد  
حصلت رولكس  
على ما يشرب من  
نصف الشهادات التي تُمنح  
في أي وقت مضى  
لصانعي الساعات الكرونومتر.  
عندما يذهب "بامر"،  
الكرة بمضربه تنطلق  
بسرعة ١٥٠ ميلًا في الساعة.  
ويشوي وزن  
قوة الصدمة الدافعة القسوى  
ما يزيد على الطن.  
ومع ذلك، يستطيع  
"بامر"، بضرية فنية دقيقة،  
أن يدخل الكرة في الحفرة  
ويحضر معها  
تقريب السبق.



في نادي غولف  
"بيركديل" الملكي لوجه  
تحيي ذكرى أشهر ضربات  
اللاعب "أرنولد بامر".  
حدث ذلك أثناء المباراة  
التي أقيمت عام ١٩٦١  
في بريطانيا للأغنياء المؤهلين فيها  
للدخول المباراة.  
عندما انتهت رمية "بامر"  
العامية عشرة - وكان  
"داي ريس" الويلزي يشكك  
ويحضره - بأن استقرت الكرة  
تحت شجرة خفيفة.  
ومما أنت أمست "بامر"  
بالمضرب "رهم ٥".  
حتى أدركت  
جمهور النظارة أنه يحاول  
قذف الكرة  
التي المبرح الأخضر  
على بُعد ١٥٠ ياردة.  
وفيما بعد، قال "بامر"  
أنه لم يسبق له  
أن ضرب الكرة بهذه القوة،  
حيث أنه قطع الشجرة بمضربه  
وقصبتها عن الأرض وانطلقت  
الكرة بعيدًا نحو الهدف.  
مضربات جريئة كهذه هي التي أكسبت  
"أرنولد بامر" المقام الرفيع  
وجميع القاب البطولة في هذه اللعبة.  
والساعة التي يتلذذها تشبهه به من حيث  
المتعة والدقة والشهرة.

هذا الجمع بين القوة العارمة والدقة البالغة  
هو الذي جعل من "أرنولد بامر" أشهر لاعب  
عصره معشوق الغولف.  
اجتاس ككذلك  
ليس غريبًا عنا.



**ROLEX**  
رولكس





# Are You Ashamed Of YOUR English?



*E. H. Metcalfe,  
Principal.*

*— full tuition for Pitmans, LCC or RSA exams*

**A GOOD COMMAND OF ENGLISH** can ensure success in your present job — improve your chances of promotion and increase your earning power. You can acquire it quickly and easily.

When you can talk fluently and effectively — write clearly and concisely, you impress your boss — your customers — and your friends.

To help you be successful, we offer you a unique, easy to understand, home-study training for a Diploma in Business English, as well as Pitmans, LCC and RSA exams. You are trained in writing business letters, office memoranda, reports, minutes of meetings and lots more, including an extensive business vocabulary, and of course the English language itself — both written and spoken.

Your Business English training is conducted entirely in English. It has been specially written for people

whose mother tongue is not English. If you understand this advertisement, you will also understand the prospectus, giving fuller details — which is sent FREE on request. Don't miss your chance! Write NOW for your copy giving your name and address in BLOCK CAPITALS to Business Training Ltd., Dept. B/AAB 13, Sevendale House, 7 Dale Street, Manchester M1 1JB, England.

*Specialist English for Secretaries  
Diploma training also available.  
Suitable for secretaries and those  
wishing to be secretaries. Please  
send for separate details.*

BUSINESS TRAINING LIMITED Dept. B/AAB 13, Sevendale House, 7 Dale Street, Manchester, M1 1JB, England.

*Please send me free details by air as indicated below:*

Please tick box for details  
of course required

☐ English for Secretaries

☐ Business English

Surname .....

Other names .....

Address .....

*\*Accredited by the Council for the Accreditation of Correspondence Colleges\**

# هل انت طموح إذاً احصل على مؤهلات - وضع بعض الحروف بعد اسمك

في عالم الاعمال هناك طلب متزايد على الخبرة وعلى الدليل لما تعرفه . هناك طريق واحد مؤكد لتعطي نفسك مستقبلاً حسن المرتب . مشوق ومضمون . وهي أن تحصل على مؤهلات مهنية معترف بها . وتضع بعض الحروف بعد اسمك . هذا سيضعك امام وفي مواجهة عالم جديد من الفرص . يمكنك ان تحصل على هذا من كلية غرب لندن ولادة ١٢ شهراً فقط . حتى ولو لم تكن لديك الشهادة الاولى الاساسية أي شهادة الثانوية العامة . شهادتنا الاساسية للاعمال ستجعلك مؤهلاً لفترة تدريبية للحصول على دبلومنا السنة الواحدة لشهادة M.A.B.E المعترف بها عالمياً والممنوحة من قبل جمعية منقذي الاعمال .

**حتى الدرجة الجامعية ؟**  
إذا كنت ترغب - فبممكنك ان تنتج الى الدبلوم العالي التي ستؤهلك للحصول على شهادة الماجستير من أي جامعة في المملكة المتحدة .

## ما الذي يثير اهتمامك ؟

محاسبة ؟ علم بنوك ؟ كومبيوتر ؟ ادارة ؟ ادارة التنفيذ ؟ تسويق ؟ تصدير وشحن ؟ اعمال التعهدات ؟ سكرتارية ؟  
شهادتنا الى O و A - العامتين ؟ مهما يكن اهتمامك وطموحك فستكون بين ايد خبيرة في كلية غرب لندن - مدرسون ماهرون وذوو خبرة يستطيعون ان يوجهوك بأقرب واسرع الطرق الى مؤهلات معترف بها . رسوم الدراسة تبدأ من ٩٠٠ جنيه استرليني . رسوم التسجيل ٢٥ جنيه استرليني . اكتب اليوم - بدون التزام - للحصول على نشرتك المجانية .

اشهد اني حائز على الشهادة الثانوية التعليمية وانني فوق الـ ١٧ عاماً . الرجاء ارسال الدليل التعليمي .

الاسم

العنوان

العمر

**WLC**

**WEST LONDON COLLEGE**  
Further and Higher Education

Dept. 348, Avon House, 360-366 Oxford St., London W1, England

ايكون هانس : ٢٦٠ شارع اكسفورد . لندن دبليو ١ تليفون : ١٨٤٦ - ١٩٢ - ١٩٦

الطريق الى  
الفتح  
جمعية المحاسبين  
القانونيين  
معهد موقوفتي  
البنوك  
جمعية الاعمال  
التنفيذية  
معهد التسويق  
ABE الدبلوم  
العالية لدراسة  
الكومبيوتر  
اعمال التعهدات  
والادارة  
الجمعية الملكية  
للاداب  
شهادة التعليم  
العامة  
ومشوى . O  
و . A



أبريل - نيسان

١٩٨٣ م

# صناعة الجوع

تأليف :

فرانز مورلاب وجوزيف كولينز

ترجمة :

أحمد حسّان عبد الواحد

٥٠٠  
فلس

الكتاب الرابع والستون

لإرسال :

توجه باسم السيد / أمين / عزام / المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
ص.ب. ٢٣٩٩٦ الكويت



# مجلة العلوم الاجتماعية

تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على:

- أبحاث بالعربية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات كتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة: تقارير علمية، دليل الجامعات والمؤسسات التعليمية العليا.
- سيرة العدد.

## الاشتراكات:

للمؤسسات والدوائر الحكومية: في الكويت ١٢ ديناراً، في الخارج ٤٥ دولاراً أو ما يعادلها.  
لأفراد: في الكويت ديناران كويتيان، ديناراً للطلاب.  
في الوطن العربي: ديناران ونصف كويتي أو ما يعادلها. ديناران للطلاب.  
في الدول الأخرى: ١٥ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها.

توجه جميع المراسلات والأبحاث باسم رئيس التحرير إلى: هذا التالي:  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص.ب. ٥٤٨٦ الكويت  
هاتف: ٥١٠١٨٨ / ٢٧٣ / ٢٥٠



مِنَ الْمَسِيحِ الْعَالِيِّ

سِلْسَلَةُ تَقَوِّفَاتٍ

تَقَدَّرَهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِعْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أَوَّلُ آبِرِيلِ ١٩٨٣

١٦٣٥

# زواج لوتروها ديك

تأليف : هورل رومان - ١  
ترجمة وتقديم : عبد المسيح مستيحي  
مراجعة : د. سامية الأسد

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

• تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاريء والمثقف والمتخصص .

• تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات  
التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول الفنون  
( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - التمثيل ... الخ ) - الدراسات الالثرية  
( الاركيولوجية ) .

• تقدم المجلة معالجتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

• مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .

• تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية بالانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

ثمن العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

في الخارج	داخل الكويت	
٤٠ دولاراً أمريكياً	١٠ د.ك.	- للمؤسسات
١٥ دولاراً أمريكياً	٢ د.ك.	- للأفراد
١٠ دولارات أمريكية	١ د.ك.	- للامانة والطلاب

• تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

• قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

• جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -

ص.ب : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أبدي نحو ١٢٥٠٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :-

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأفلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون .
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في المساحي المختلفة للمنطقة .
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - سيليوجرافيا .
- ملخصات للأبحاث باللغة الإنجليزية .

نمن العدد : ١٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج .

الاشتراكات : للأفراد سويًا دينارًا كويتيًا في الكويت ١٥٠ دولارًا أمريكيًا في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ دينارًا كويتيًا في الكويت ١٠٠ دولارًا أمريكيًا في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

## منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضًا دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام عواجكية ) . ١٩٧٩ .
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) . ١٩٧٩ .
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بدرية العوضي ) . ١٩٧٩ .
  - ٤- كتاب الإحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي حليل ) . ١٩٨٠ .
  - ٥- دور جريدة نقاة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصعاء ( سلطان ناجي ) . ١٩٨٠ .
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول : وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .
- العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشويخ - دولة الكويت .
- ص - ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# الفنكار مفيدة من توشيبا



وجه فقط بل لتتبدد في استهلاك الطاقة أيضا ذلك لأن توشيبا تمنع كل مستزمات أجهزتها نفسها. خيرة توشيبا الخلافة تعني الاعتدالية المتناهية والأداء المتفوق. جربوا أجهزة توشيبا الموفرة لتدركوا ما تستطيع غيراتنا الخلافة أن تقدم لكم.

إنت المحطرة العاشية التي تقوم عليها شركة توشيبا هي استخدام الخبرة التنشئة المبدعة لصناعة أفضل الأجهزة الكهربائية وأكثرها جدارة. فشواء أكنتم تستعملون مكنتشة كهربائية، مروحة أو مكثف هواء فلنكم تدركون إن هذه الأجهزة لم تمنع لكي تؤدي مهامها على أكمل



مكنتشة كهربائية

ششالة كهربائية



مروحة مع مصباح لياني

مكثف هواء



ماكينة للطعام

تحرر كهربائي



# TOSHIBA

# توشيبا

TOKYO, JAPAN

# لكافة المناسبات والأهواء



FASHIONABLE



M 7880K

صغير ونحيل

• راديو ستيرويو MW/SW1/SW2/FM  
• آلت AMSS لترجمة ٣ أختات • إمكانية استعمال الشريط المعدني • إمكانية تشغيل الصوت بالميكروفون • الطاقة ٧ بطاريات حجم "C"، منظم للتيار المتردد أو منظم اختياري لبطاريات السيارة • متوفر في اللونين الأبيض والأسود

إن مسجل الستريو كاسيت / راديو ٤ موجات MINI & SLIM من سانيو ملائم في تصميمه الأنيق لكافة المناسبات الرسمية والعرضية. مجهز بآلية الانتقاء الموسيقي الأوتوماتيكية لترجمة ١٥ أغنية، ونظام ٤ سماعات باتجاهين مع سماعتين ١٠ بوصة من السيرياميك لموسيقى السويرانو والباس. متوفرة للاختيار باللونين الأسود أو الأبيض إضافة إلى العديد من مميزات تحسين الأداء لأجهزة MINI & SLIM من سانيو لتكون مثالية لكافة المناسبات والأهواء!

M 7770K

صغير ونحيل • راديو وستريو MW/SW1/SW2/FM

• آلية AMSS لترجمة ١٥ أغنية مع شاشة عرض LED • إمكانية استعمال الشريط المعدني • إمكانية مزج الصوت بالميكروفون • الطاقة ٦ بطاريات حجم "C"، منظم للتيار المتردد أو منظم اختياري لبطاريات السيارة • متوفر في اللونين الأسود أو الأبيض.

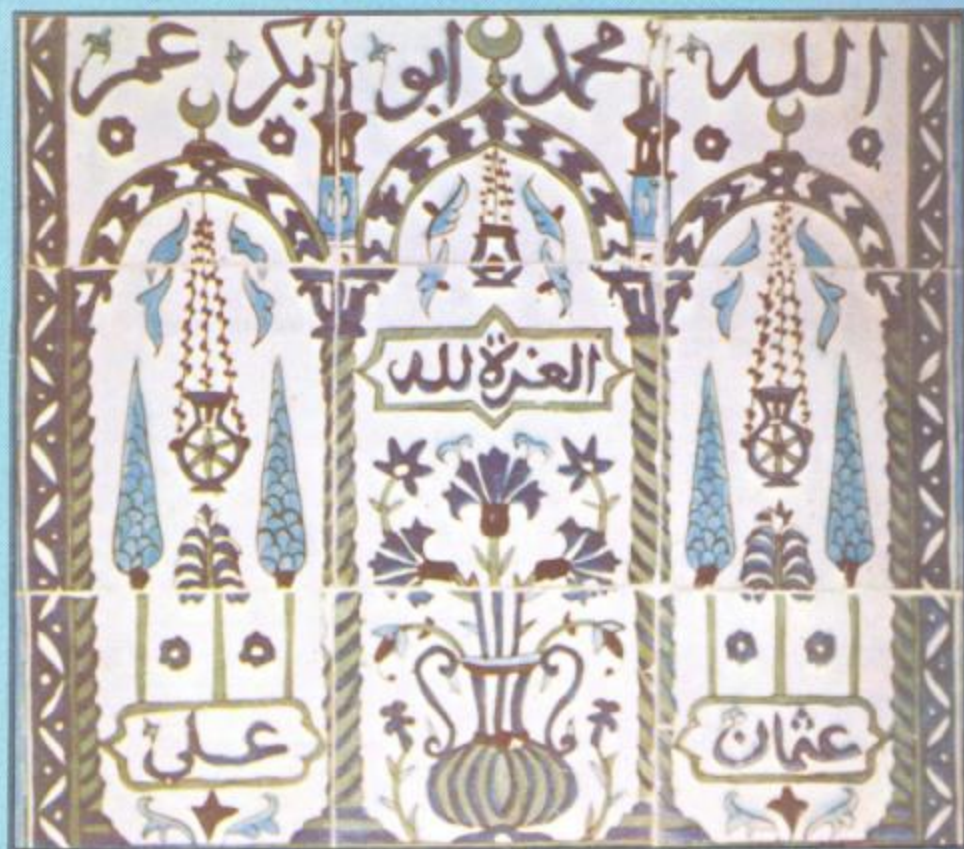
 **سانيو SANYO**



رجب ١٤٠٣ هـ - مايو ١٩٨٣ م

# العربي

□ الثقافة مفتاح باب افريقيا  
□ نبض التاريخ في  
دار الآثار الإسلامية







## خلال ثلاثين عاماً شاهدنا الكثير من التطورات

الكويت بالإضافة إلى أكثر من ٧٠ بنك مراسل في العالم، ومكتبي تمثيل في لندن وسنغافورة. للتعريف من المعلومات عن بنك الكويت الوطني وعن الخدمات التي يقدمها إتصل بنا اليوم.

كانت الكويت بحاجة ماسة لؤسسة مالية باستطاعتها خدمة متطلباتها المحلية. ومنذ تأسيسه، ركّز بنك الكويت الوطني جهده في نشر الوعي المصرفي وتوفير خدماته في كافة أنحاء البلاد، عاكساً بذلك تطور الكويت تجارياً وصناعياً واجتماعياً. يوجد لدينا اليوم أكثر من ٤٠ فرعاً منتشرة في كافة أنحاء

يوم بدأنا أعمالنا، كانت الروبية هي العملة السارية، وفي عام ١٩٦١، أكب بعد تسع سنوات، ساهم بنك الكويت الوطني في استبدال الروبية بالدينار الكويتي. تأسس بنك الكويت الوطني بمرسوم أميري في ١٩ مايو، ١٩٥٢، فكان أول بنك كويتي تأسسه مجموعة من الفعاليات الاقتصادية عندما

بنك الكويت الوطني  
The National Bank of Kuwait s.a.k



رابعد البنوك الكويتية.

## عزيزك القارئ

عندما دعونا في هذا المكان من العدد الماضي الى حوار موضوعي وحر ، يقوم علي الاقناع لا الارهاب والتخويف ، ويقارع بالحجة ولا يقرع بالمسراوات والاثامات ، لم نكن ندافع فقط عن قيمة الرأي وحرية الحوار ، انما كنا نهدف أيضا لممارسة هذه التجربة في « العربي » .

وعلى صفحات هذا العدد محاولة لاجراء هذا الحوار ، وهي خطوة متواضعة على طريق ندرك انه طويل وشاق ، طويل بظموحاته ، وشاق بأشواكه والألغام المبتوثة فيه ، والمحاذير التي تحيط به .

لكن انجاح المحاولة ليس منوطا بالمجلة وحدها ، اذ لا نملك الا ان نفتح الباب للجميع مشترطة - بالدرجة الاولى - ان تتسم المساهمات فيه بالجدية والموضوعية . ومشرطة بالدرجة الثانية ان يراعى الكتاب الاقتصاد في القول وتوخى الالتزام بما « قل ودل » ، بحيث لا يتجاوز التعقيب الف كلمة ، حتى تتاح الفرصة لأكبر عدد من المتحاورين لكي يدلوا بدلوهم فيما يهم الجميع . واذ نتمنى ان يلتزم الكتاب بهذه الحدود ، فقد نغذر اذا لم نلتفت الى التعقيبات التي تتجاوزها ، لأن ذلك لن يكون فقط بمثابة جور على المساحات المخصصة لمواد أخرى في المجلة ، ولكنه سيكون ايضا جورا على حق الآخرين في ابداء الرأي والتعبير . .

لقد اخترنا لهذا الجزء من المجلة اسم « متدى العربي » ، آملين ان يتحقق فيه لقاء فعلى بين مختلف الآراء ، وان يشكل نافذة صغيرة تطل بنا على حلم اجراء حوار عربي أوسع وأشمل .

والمتدى يفتح ذراعيه للجميع ابتداء من هذا العدد . . وفي كل عدد مقبل باذن

الله .

المحرر

# العرب

العدد - ٢٩٤ - مايو ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير : الدكتور محمد المرحي  
مدير التحرير : فهد هويدي

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم . الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء . والمجلة غير ملتزمة بإعادة أي مادة تنقلها للنشر .

ثمن العدد . بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ٤ ريال ، العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش ، لبنان ٢٠٠ قرش ، مصر ١٥٠ مليم ، السودان ١٥٠ مليم ، المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ مليم ، الجزائر ٣ دنانير ، البحرين ٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريال ، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم ، اليمن الشمالي ٣ ريال ، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلس ، ليبيا ٢٥٠ درهما .

الاعلانات : ينطق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات : باسم رئيس التحرير

هتوان المجلة بالكويت : صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١  
٤٦٨٢٤٢

تلفونيا والعربي

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب. ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقا لما يلي :

البلاد العربية ٣٥٠٠ ( ثلاثة دنائير ونصف )

بلاد غير عربية ٥٠٠ ( خمسة دنائير )

AL-ARABI, No. 294, MAY 1983

- P. O. Box 748, KUWAIT.

## محتويات العدد

### قضايا عامة

■ حديث الشهر : الصراعات العربية العربية .. الى أين ؟ - د. محمد الرميحي

■ هل للتقدم حدود ؟ - د. برهان غليون ١٤

■ مأساة الغذاء العالمي - د. سعيد عمر

■ فنان ..... ١٨

■ عيد العمال ..... ٤٥

■ أرقام : الصغار يزحفون والنساء

■ يتقدم - محمود المرافي ..... ٥٠

■ غفوج جديد في التجربة الاشتراكية من

هنتاريا - د. عبد الأمير حريم

■ العبود ..... ٩٦

## عروبة واسلام

■ مستقبل العلاقات العربية

الافريقية : (١) الثقافة مفتاح باب اللقاء

■ جمال محمد أحمد ..... ٢١

## صورة الفلاف

وسقط حاجز الزمن .. ودخلت العربي تجويز دروب التاريخ وتستقل  
من عصر الى عصر .. كانت رحلة استعادت من خلالها عظمة الحضارة  
الاسلامية .. كانت أيضا رحلة بحث عن الجذور والأصول في التراث  
الذي تركه لنا اجدادنا . لقد ذهبوا هم وبقيت آثارهم تدل عليهم ... هنا  
في الكويت جمعوا بعض هذه الآثار في متحف كان المتاحه حدثا في تاريخ  
هذا البلد النامض . ( اقرأ ص ١٠٠ ) .



- ٤٦ - د . سعود عياش .....
- الجديد في العلم والطب
- ٨٥ - اعداد يوسف زعبلوى .....
- الحياة قبل الحياة اكتشاف مثير
- في عالم الأجنة .. الجنين في بطن أمه
- يرى ويسمع ويتشم ويتلمس
- ١٢٤ - عبد الرحمن حريتان .....
- الخيال العلمي إثارة للإنسان أم ..
- ١٣١ - اهتمام لمستقبله ؟ - محمود محمود .....
- أسرار العقم والحصوية
- ١٣٤ - د . احمد السيد طوبيا .....
- الطائرات الخفيفة جدا .. آخر صبيحة
- لدى هواة الطيران - أسامة صادق .. ١٦٠
- طبيب الأسرة .....
- ١٦٣

## آداب وفنون

- الحب المستحيل - ( قصيدة ) د . عبده
- بدوي ٣٠
- طرح وجمع ( قصة ) - محمد طوبيا ... ٦٠
- هل سرق ايليا أبو ماضى قصيدة الطين ؟
- توفيق أبو الرب .....
- ٦٤

- القرآن ومهموم المجتمع
- العربي ( ٢ ) - د . محمد أحمد خلف الله ٤٠
- نحو انتلجسيا وحدوية ثورية -
- د . نديم البيطار .....
- ٣٢
- للمناقشة : كما تريدون يكون
- اسلامكم ! - فهمي هويدي .....
- ٣٦
- بطاقة عربية : الصندوق العربي
- للانماء الاقتصادي والاجتماعي
- د . محمد مسعود .....
- ٦٨
- منتدى العربي :
- عن القرآن ومهموم المجتمع العربي
- د . كامل زعموت .....
- ٧٠
- حول مستقبل البحث العلمي في وطننا
- العربي - د . عبد اللطيف ابو السعود ٧٢
- - ياستهلكى السلاح المحذوا -
- حافظ احمد أمين .....
- ٧٤
- من التراث : ظاهرة الاصناف ، أو
- التعاونية في المجتمع الاسلامي -
- د . محمد عيسى صالحية .....
- ٧٦

## طب وعلوم

- الالكترونيات وسيط ثورة المعلومات



## منتدى العربي

مقال « القرآن ومفهوم المجتمع »  
للدكتور محمد أحمد خلف الله  
( العربي العدد ٢٩١ ) آثار الكثير من  
النساولات . .

## البحث العلمي

- بحثنا الدكتور عبد اللطيف ابو  
السعود عن مستقبل البحث العلمي  
في وطننا العربي.

## معنى البروليتاريا

- تناول المهتمس حافظ احمد امين  
موضوعا ثالثا عن اصل كلمة  
« بروليتاريا » ، وماذا تعني ومن أين  
جاءت ؟ يقول : « إنها كلمة قديمة  
كان معناها عند الرومان « الأجانب »  
او « الأغراب » عن المدينة .

## ويلات الحرب في كتاب

« هاينريش بل » ، أهم كاتب في  
ألمانيا بعد أن حصل على جائزة نوبل  
عام ١٩٧٢ ، وهو أحد الكتاب  
القاتل الذين كتبوا بعمق لا مثيل له  
عن الحياة في بلاده خلال سنوات ما  
بعد الحرب وكيف تشكلت ألمانيا من  
التخلص من ويلات الدمار الذي  
حاق بها . ( اقرأ ص ٥٥ ) .



## يريد أن يصبح مؤرخا

لقاء الشهر مع المؤرخ البحريني  
مبارك الحاطر ، لقد ولد مبارك  
« مؤرخا » ، فقد كان تلميذا صغيرا  
في بداية الأربعينات عندما سأله  
أستاذه : « ماذا تود أن تصبح في  
المستقبل ؟ » وأجاب التلميذ :  
« مؤرخا » . ( اقرأ حكاية مبارك مع  
التاريخ ص ٤٠ ) .

- ١٥٨ ..... علي السبيعي
- الشحاذ - قصة اوسكار وايلد
- ١٦٦ ..... ترجمة د . علي حسن تقي
- كتاب الشهر : أزمة امبراطورية
- القلق في الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية
- تأليف هيلين كاريدانكوس -
- عرض د . احمد عبد الرحيم مصطفى ١٧٣
- القمر العاشق ( قصيدة )
- ١٨١ ..... احمد محمد آل خليفة
- من مكتبة العربي ١٨٢

## علم نفس واجتماع

■ تنظيف العقل صار غسيل المخ !

- المعتمد بن عباد والبيان في طبقات
- اسبانية - حامد أبو أحمد ٧٩
- المعجم التاريخي للعربية - قصة
- البداية والنهاية - د . محمد
- ٨٨ ..... طه الحاجري
- عين أوروبية في اليمن الجنوبي :
- ناطحات السحاب في شبام - هيلين
- كيزر - ترجمة عصام عيران ١١٦
- الشعر ووصف التجار في « ألف ليلة
- وليلة » - عباس خضر ١٤٢
- صفحة لغة : بين التحرير والكتابة في
- الصحافة - محمد خليفة التونسي ١٥٦
- محاولات لاستعادة الذاكرة ( قصيدة )

## قصة المعجم التاريخي للعربية

ما هي قصة المعجم اللغوي التاريخي .. الدكتور محمد طه الحاجري يكتب « للعربي » قصة البداية والنهاية ... لقد كانت البداية مع مولد مجمع اللغة العربية في ١٣ ديسمبر سنة ١٩٣٢ عندما نصّ المرسوم الذي قضى بإنشاء المجمع وفي مادته الثانية والتي جاءت عقب الهدف الأساسي من إنشائه وهو « المحافظة على سلامة اللغة العربية وجعلها وافية بمطالب العلوم والفنون في تقدمها ، على أن يقوم المجمع اللغوي بوضع معجم تاريخي للغة العربية . ترى كيف كانت النهاية ؟ ( اقرأ ص ٨٨ ) .

## DECLINE OF AN EMPIRE

The Soviet Socialist Republic in Revolt



## مشكلة القوميات في روسيا

أزمة امبراطورية القلق ، كتاب وضعته هيلين كارير دانتوس رئيسة قسم الاتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية في مركز العلاقات الدولية بجامعة باريس . وهو دراسة دقيقة توضح كثيراً من الغموض الذي يحيط بأوضاع الاتحاد السوفيتي الداخلية ، ( اقرأ ملخص الكتاب يعرضه الدكتور أحمد عبد الرحيم مصطفى (ص ١٧٣) .



## الجنين في بطن أمه

الأبحاث الأخيرة المدعمة بالصور لمراحل حياة وتطور الأجنة في الأرحام قلبت المفاهيم التقليدية رأساً على عقب ، فالجنين في ظلمات الرحم يحيا حياة كاملة . لقد أثبتت البحوث أن الجنين في بطن أمه يرى ويسمع ويشم وينام . ( اقرأ مقال ص ١٢٤ ) .

## استطلاعات مصورة :

■ نبض التاريخ في دار الآثار الاسلامية

■ متحف الكويت الوطني - هبة عنایت ١٠٠

## ابواب ثابتة

■ عزيزي الغاري ..... ٣

■ حل المسابقة الثقافية ( العدد ٢٩١ ) ..... ٩٤

■ موسوعة العرب ..... ١٥٢

■ حوار القراء ..... ١٧٠

■ مسابقة العرب الثقافية ..... ١٨٤

■ الشطرنج معركة بلا سلاح ..... ١٨٦

■ طرائف عربية ..... ١٨٨

د . خليل فاضل ..... ١٣٨

■ الأسرة والمرأة : « زهرة » قصة امرأة عظيمة من حيدر آباد .

منير نصيف ..... ١٤٨

## تاريخ وشخصيات

■ لقاء الشهر : المؤرخ البحريني مبارك

الحاطر - خالد السام ..... ٢٦

■ الفائق بطل نسيان - صلاح البرزى ..... ٥٢

■ من أعلام الأدب الألماني المعاصر :

هاينريش بل ، ألمانيا ... امرأة

بكياه - محمود قاسم ..... ٥٥

# حديث الشهر

بقتله  
الدكتور محمد الرميحي



## الصراعات العربية العربية

مجموعة من الممارسين العرب السابقين وآخرون من المثقفين والمراقبين التقوا في اواسط شهر مارس الماضي في القاهرة على شكل مجموعة دراسية للتداول في موضوع هام ، لا يشغلهم هم فقط ولكن يشغل الكثيرين من المهتمين بالشأن العربي العام في الوطن العربي من أقصاه الى أقصاه .  
كان الموضوع المطروح للتداول هو « ماذا حدث في الساحة العربية خلال عقد السبعينيات المنصرم ؟ »

فبعد الزخم الذين شهدته الساحة العربية في الخمسينيات والستينيات من هذا القرن ، خاصة تجاه رفض العضو الغريب المفروض على الأمة وهو إسرائيل ، وكذلك موجة التحرر من الاستعمار بأشكاله المباشرة .. وغير المباشرة :  
بعد هذا الزخم ماذا حل بنا ؟  
أقطار الأمة العربية أصابها التفكك والتناحر الى درجة استشرى فيها خطر الأعداء الظاهرين والمخفيين .

( لماذا ؟ )

هنا لا بد لنا من وقفة نتساءل معها لماذا حدث ما حدث ؟ وهل أصبحت القوة التنظية التي تعاضمت خلال الثلث الأول من السبعينيات عاملا من عوامل الضعف أم هي أحد عوامل القوة ؟ هل كل ما حدث حتى الآن هو شيء طبيعي

# .. إلحائين؟

نتوقع حدوثه مع مسيرة تطور الأمم ورقبها ، أم هو عارض مرضي تكمن عوامله في داخل تركيبة الأمة ؟

تلك بعض الأسئلة وأمثالها مما كان مطروحا على طاولة المناقشات خلال الأيام الثلاثة التي التقى فيها ذلك الجمع .

بالتأكيد لم يكن أحد يتوقع أن يصل الى إجابات قاطعة مانعة لهذه الأسئلة الجوهرية خلال الندوة أو حتى بعدها . . إذن فهي ما زالت مطروحة وتحتاج الاجابة عليها لعشرات وعشرات من المفكرين والأقلام . إلا أن خريطة الواقع العربي - كما تظهر اليوم أو على الأقل خطوطها العريضة - يمكن ملاحظة ملاحظتها .

## هذا الواقع . !

ملامح الواقع العربي خلال السبعينيات يمكن أن نتبينها من خلال ثلاثة مظاهر رئيسية ، ليست بالطبع هي كل الملامح ولكنها فقط الخطوط العريضة . يمكن تلخيصها في الآتي :

### العنصر الأول :

هو وضع النفط العربي والثروة العربية في مسار السياسة العربية القومية





وتأثيرها وتأثرها . فقد لعب النفط قبل سنة ١٩٧٣ بشكل جزئي وبعد ذلك بشكل أساسي دورا في الساحة العربية ، أثر من خلاله على العلاقات المتبادلة بين العرب والعرب وبين العرب والعالم .

فقبل سنة ١٩٧٣ كان التأثير الأول والملاحظ ما حدث بعد نكسة حزيران ١٩٦٧ ، وقتها وفي الظروف بدأ التفكير الذي ساد في الخمسينيات والستينيات والذي كان يحكم العلاقات العربية ، ينقلب من عداء بين اجتهدين في تطور الفكر السياسي العربي إلى وحدة هدف وهي الوقوف أمام اسرائيل بعد اجتياحها لأراض عربية جديدة ، وفكر البعض وقتها ، وبعد ذلك أصبح هذا التفكير هو السائد : « ان النفط يجب أن يلعب دورا إيجابيا للوقوف أمام التحدي الحضاري والاستيطان الاسرائيلي ، كشكل واضح من أشكال التحدي وكذلك للوقوف أمام التحديات الأخرى المبثقة عن طريق مساهمته في تقوية المجهود الحربي لدول الطوق العربية » . كانت البداية مصر والأردن ثم امتد هذا التفكير ليشمل بقية الدول المحاربة .

### صورة قريبة

وبعد ١٩٧٣ تعاظم دور النفط بسبب ارتفاع ثمنه وبالتالي اتساع قاعدة مساهمته في الاقتصاد العربي حتى أصبحت كما يقول لنا الاقتصاديون العرب « مصادر النفط العربية المباشرة وغير المباشرة تمثل حوالي ٨٨٪ من واردات الوطن العربي من محيطه الى خليجه من السلع والخدمات ( ١٩٨٠ ) » .

أي أن الوطن العربي ، لو قدرنا نظريا فقط اختفاء عائد النفط منه لم يكن ليستطيع من خلال موارد الانتاج الأخرى غير النفطية إلا أن يمول ١٢٪ فقط من احتياجاته من السلع والخدمات لتلك السنة .

فالأقطار العربية كلها وبلا استثناء ، ما زالت تعتمد للأسف الشديد على ما تستورده من الخارج . هذا التقدير الأخير افتراضي بالطبع ولكنه يعطينا صورة فقط للدور الذي لعبه النفط والأموال النفطية العربية في الساحة القومية خلال فترة السبعينيات

وهذا الدور - لا شك - قد صاحبه دور أو أدوار أخرى في الساحة العربية والعالمية ، وتبعته مظاهر عدة ، على رأسها ممارسة جديدة لدول النفط في الساحة العربية لم تكن موجودة في السابق وتطور اقتصادي واجتماعي جديد خلق حاجات ومطالب جديدة وأثر على الخريطة العربية عن طريق الهجرة الداخلية بين الأقطار العربية وما تبع كل هذه الظواهر من إيجابيات وسلبيات .

وتلوح الاجابة على هذا العنصر الأول بأن العرب مطالبون في هذه الفترة بالذات باستخدام عائداتهم النفطية لبناء قاعدة إنتاجية بديلة أو موازية للدخول النفطية . هذه القاعدة الانتاجية هي الضمان الحقيقي للتطور في المستقبل .

### العنصر الثاني :

ويمكن أن يلخص تحت عنوان عام هو « الصراعات العربية - العربية » . ذلك أن هذه الصراعات لم تظهر الى الوجود خلال السبعينيات فقط فقد كانت موجودة قبل ذلك ، الا أن طبيعتها قد اختلفت في السبعينيات . في السابق كانت هناك خطوط حمراء في الخلاف او الصراع العربي - العربي .

كان وجود الأخ الأكبر يحد من هذه الصراعات ويضعها في أحجام لا تتخطاها مهما إحتد الخلاف أو الصراع واحتلام . أما في السبعينيات فقد أصبحت الخلافات والصراعات مريرة لأسباب متعددة سواء كان ذلك في المغرب العربي أو في المشرق - وأصبحت لعبة التحالفات العربية والمحاور المختلفة تخرج في بعض الأوقات عن تلك الخطوط الحمراء التي قيدها ميثاق جامعة الدول العربية كي تتحول الى صراع طويل ومزير ، بين أكثر من قطر او في القطر الواحد كما حدث في لبنان .

وقد تعرض أهم هدفين من الأهداف العربية العليا للخطر ، وفي بعض الأوقات ، للخطر الشديد ، وأعني بهما الأمن العربي والرفاهية العربية ، فقد واجه الأمن العربي خلال تلك الحقبة أشكالا متعددة من الأخطار عن طريق فرض العدو شروطا صعبة يصنع بها التعايش الذي يريده ويتبغيه أو عن الطريق

الآخر باحتلاله أرضاً عربية جديدة .  
وتبدو الإجابة على هذا العنصر من جديد بأنه لا مفر من حد أدنى للتضامن العربي . فالتهديد الخارجي والاسرائيلي هو تهديد وجود لا حدود ، والخلاف بين الأشقاء يسهل عملية قضمهم واحداً بعد الآخر . وأول طريق التضامن العربي هو الاعتراف بالاجتهادات السياسية والاجتماعية التي يتبناها البعض كواقع موجود على أن تدرس الأمور على أساس إيجاد العوامل المشتركة والجوهرية للحفاظ على الأمن والرفاه العربي .

### العنصر الثالث :

بقي بعد ذلك العنصر الثالث والأخير الذي يشكل مع بقية العناصر إطار ملامح الوضع العربي في السبعينيات وهو التغيير في الأدوار القيادية العربية . فبعد أن كانت مصر هي مركز القيادة العربية لأسباب كثيرة منها امتلاكها لموارد القوة المتعارف عليها ، كالكثافة البشرية والقاعدة التكنولوجية النسبية والتعليم ، وكانت هذه العناصر مع غيرها تشكل بنية مصر .

هذه القاعدة كانت تمارس نفوذها ، وكان هذا النفوذ مقبولا أيضا من العرب الآخرين . كل ذلك تحول خلال السبعينيات ، إن لم يكن كلياً فجزئياً على الأقل ، فقد انتقل ثقل مركز القيادة لأقطار عربية أخرى منفردة أو مجتمعة نتيجة لأسباب موضوعية منها الثروة النفطية . هذا التغيير الموضوعي خلق على أقل تقدير تعددية في مراكز القوة العربية فأصبح للقاعدة البشرية صنو آخر هو القاعدة الاقتصادية .

وتظهر وجهة النظر هذه ، أى تعددية المركز في استضافة أقطار عربية لعدد كبير من المؤسسات العربية المشتركة ، والتي لم تكن حتى بداية السبعينيات الاعدداً محدوداً جداً ، وبالتالي أصبحت تلك العواصم العربية مركز اتخاذ قرارات لا تتعلق بأقطارها فقط ، بل تتعلق أيضاً بأقطار عربية أخرى ، بجانب عنصر هام وهو المساعدات الاقتصادية . كما برزت خلال هذه الفترة مراكز إعلام مؤثرة خارج مراكز القوة العربية التقليدية . ولقد ساهم عنصر آخر هام في هذا الاتجاه وهو التعليم والتدريب العالي الذي وفرتة الثروة النفطية لأعداد ليست قليلة من المواطنين المحليين في تلك الأقطار ، تساوا فيها مع اخوانهم

الذين سبقوهم الى رحاب العلم والمعرفة في الأقطار العربية التي سبقت في هذا المضمار .

أمام هذا الواقع لا بد من التفكير في « توزيع الأدوار » بدلا من احتكارها والأخذ بمبدأ التشاور وبيان المصلحة المشتركة بعيدا عن الوقوع في خطأ الانفراد بالقرار .

### وماذا بعد ؟

وفي النهاية وصل المفكرون الى أن الخطوات السياسية التي اتخذت في الوطن العربي خلال السبعينيات وأوائل الثمانينيات ، خطوات بعثت بأشكال متعددة التوجه العام للأمة ، وأصبحت بعد أن وصلت الى أول طريق التضامن والتكامل أقرب ما تكون الى التشرذم والفرقة .  
لقد ساهمت عناصر كثيرة داخلية وخارجية وإقليمية للوصول الى ما وصلنا اليه .

ولكن السؤال الأهم هو : وماذا بعد ؟  
المطلوب هو نظرة جديدة الى الواقع العربي من أجل انتشاله من هذه الوهدة ، ولن يتأتى ذلك من خلال الأمانى والرجاء - بل من خلال خطة أو خطط متكاملة نعود معها الى المبادئ الرئيسية التي كانت .

فلا الأرض العربية ، أية أرض عربية ، مستباحة ، ذلك مبدأ أساسي لا بد من الرجوع اليه ، وهذا يجعلنا كعرب نقف جميعا أمام كل غاز ومغتصب دخيل طامع في الأرض العربية مهما كانت وأين كانت .

ثم تجميد ومن ثم حل الصراعات العربية/ العربية التي طال أمدها نتيجة لطول الجفوة والاختلاف الحاد في الاجتهادات الاجتماعية والسياسية . وبالطبع اذا أخذنا بعين الاعتبار أن الأرض العربية والمصلحة العربية كلها تفوق وتتعدى حساب عمر جيل واحد أو حساب عمر أفراد بعينهم ، نضل الى الاقتناع الذي مفاده أن التغيير المطلوب هو في الذات لا في الآخرين . . من أجل الشعب العربي ومن أجل الأرض العربية ولأجيال طويلة مقبلة ، فهي الباقية .



# هل للتقدم حدود ؟

بقلم الدكتور : برهان غليون

من بين المفاهيم العصرية الكثيرة التي دخلت الفكر العربي مفهوم التقدم . فنحن لانكف عن ذكر التقدم في كل مناسبة ، فنتحدث عن التقدم العلمي والعقلي والاقتصادي والاجتماعي والسياسي . ونربطه بالتحضر والتمدن والنهضة وما سوى ذلك . ولا يعرف كثير من الناس ان هذا المفهوم حديث النشأة ، لم يتلور فعليا ويأخذ معناه التاريخي الا في القرن التاسع عشر . وكان من نتائج تأمل اوربا وتفكيرها في نهضتها وحضارتها .



لمصالحهم الخاصة ، أو لآمنهم آمنوا بأنه يمكن ان يفتح لابناء بلدهم آفاقا ارحب في العلم والثقافة والصناعة والاقتصاد .

واكتب مفهوم التقدم هذا معنى جديدا بعد ثورة اكتوبر الروسية وانتشار المذاهب الاشتراكية فاصبح الناس يربطون بين كلمة تقدمي وبين التمسك ببعض المبادئ الجذرية المنادية بالتغيير الاجتماعي على طريقة اوربا . وجاء هذا المعنى الجديد من الاعتقاد بان بعض الاجراءات التحديثية والتخطيطية والاجتماعية كفيلة بالاسراع في وتائر التقدم الصناعي والاقتصادي بحيث ان كلمة تقدمي اصبحت تشير الى انصار التنمية السريعة مقابل انصار الاصلاح او المحافظة والبطء في السير .

## جنة التكنولوجيا

وقد بدأ هذا المعنى يفقد من بريقه ، بسبب التقلبات

لقد وجد مفكرو القرن التاسع عشر أن الانسانية مرت منذ عصورها الاولى حتى ذلك الوقت بمراحل عديدة من الوعي والتنظيم الاجتماعي والسياسي واساليب الانتاج ، وان المرحلة الراهنة هي قمة هذه المراحل جميعها واكملها . وهكذا اصبح لدى اوربا الشعور او الوعي بانها تتمتع بالنظام الافضل انشانيا ، والمتفق اكثر مع قوانين التاريخ ، واعطاها هذا الشعور ثقة يتفوقها على غيرها . وبحقها في فرض نظامها على الامم الاخرى لصالح الانسان عامة . وبهذا بدأت كيم هو معروف حروب الاستعمار أو « التحضير » . ويعني الاستعمار حرقا بناء الارض والزرع ، إيجاء بان ما وجد قبل النظام الاوربي لم يكن الا خرابا وصحارى جرداء لاقيمة لها . وكان الناس يعتقدون في الغرب أن هدف هذه الحروب هو انقاذ « الامم المتوحشة » من مصيرها السيئ ومساعدتها على تجاوز العقبات التي تمنعها من الوصول الى ماوصل اليه الغرب . وقد شاركهم اعتقادهم هذا بعض ابناء البلاد المستعمرة ( بالفتح ) لآمنهم وجدوا في هذا الاستعمار تأمينا

والسياسة الجديدة ، ويشرك مكانه لمفهوم اعم فرضته المكتسبات الكبرى في حقل أبحاث الفضاء والتكنولوجيا المتقدمة . وعادت فكرة التقدم لترتبط كما نشأت بالعلم . وكان الفيلسوف الفرنسي « كوندرسية » قد اعتقد أن تقدم العلم لا حدود له ، وأن المجتمع لا بد أن يتقدم مع تقدم التربية والتعليم ويسود اليوم الاعتقاد بأن التحسينات التي يستطيع أن يجريها الانسان على اطار حياته وعلى وسائل سيطرته على الطبيعة وعلى نفسه لا نهاية لها . فالتقدم أصبح أيضا مرادفا لغزو العوالم الجديدة وفتح الافاق اللامحدودة امام الانسان ، اى باختصار أصبح واقعا وحلما واسطورة في الوقت نفسه . فما ان يخطو الانسان خطوة على طريق غزو الفضاء او السيطرة على مصادر الطبيعة والطاقة حتى يعلم الناس بخطوات اخرى تاركين لحياهم العنان كما يحدث في افلام الخيال العلمي . وهم يستبشرون بهذا التقدم آمليين ان يسقط قسم من آثاره وقوته اللامحدودة عليهم فتخرجهم مما هم فيه من فاقة وعوز .

ولما يساعد على تدعيم هذا الاعتقاد ما يوحى به الكتاب والصحفيون في العالم اجمع من قدرات خارقة للمعلم ومتجاته . وافضل مثال على ذلك ما كتبه في العام الماضي جان ج . س . شرايبر في « التحدى العالمي » وترجم الى العربية حيث يجد القارئ نفسه فجأة في جنة التكنولوجيا المعلوماتية المحرمة التي تستطيع ان تقوم بمحو الامة في العالم كله خلال ايام وتقدم لكل فلاح وعاطل عملا بسيطا ومربحا جدا في الوقت نفسه . اما دخول هذه الجنة فلا يتوقف الا على ارادة الدول النشطة في توجيه اموالها في اتجاه الاستثمارات الأوروبية !!

ولاشك ان الانسان العاقل الذي يقرأ عن التقدم ويسمع عنه يتساءل بينه وبين نفسه الى اين يسير العالم ، وما سيكون عليه بعد خمسين او مئة سنة ، وما هو نصيب اسطورة التقدم من الصحة والوهم ، وما هي حدود هذا التقدم وعطالته . هل هو جريان لا ينقطع نحو زمان ومكان لا نعرفهما ام هو دوران في حلقة مغلقة لا تلبث ان تتقلب فيها المحافظة ويسود الجمود بعد التقدم والحركة ؟ لو فكرنا اكثر بمفهوم التقدم لوجدنا انه اصبح من الاتساع لدرجة يصعب ضبطه فيها . فهو يقال للانسان لتمييزه فرديا او جماعيا عن هم اقل تطورا منه ، وهو يقال عن المجتمع ، فيوصف هذا بالتقدمي والرجعي ، او بالتقدم والتأخر ، وهو يقال عن التنقية فمنها التنقية البدائية والتنقية الشديدة التطور . والمقصود في كل هذه الحالات معان مختلفة بعضها عن البعض الاخر وان اتفقت جميعها في النظرة التاريخية الاسباب التي تكمن وراءها . وحتى لو نظرنا الى استخدام هذا المفهوم في كل حقل على انفراد لاختلف المعنى ايضا .

لنأخذ على سبيل المثال القدرة الجسدية او العقلية للانسان الفرد . هل يمكن للعداء الرياضي يوما ان يتقدم على كل من سبقه فيقطع المسافة نفسها في نصف الفترة المعروفة ، او الى اى حد يمكن للانسان ان يخرق سقف القدرات التي زودته بها طبيعة فيصبح انسانا اعلى كما طمح الى ذلك بعض الفلاسفة الالمان . اما اذا انتقلنا الى الحقل الاجتماعي سألتنا انفسنا فيما اذا كان من الممكن أن يصل المجتمع الى تنظيم عقلائي وعضوي بدون اى اداة قسر ، حيث تصبح حرية الفرد وحرية الجماعة شيئا واحدا . او سألتنا فيما اذا كانت وتيرة تقدم العمران سوف تستمر حتى نصل الى بناء ناطحات سحاب تتجاوز في ارتفاعها آلاف الامتار . والامر اسهل من ذلك في الميادين التقنية . فتقدم « الاتمة » او التسيير الذاتي لالة حتى تقوم

ولاشك ان الانسان العاقل الذي يقرأ عن التقدم ويسمع عنه يتساءل بينه وبين نفسه الى اين يسير العالم ، وما سيكون عليه بعد خمسين او مئة سنة ، وما هو نصيب اسطورة التقدم من الصحة والوهم ، وما هي حدود هذا التقدم وعطالته . هل هو جريان لا ينقطع نحو زمان ومكان لا نعرفهما ام هو دوران في حلقة مغلقة لا تلبث ان تتقلب فيها المحافظة ويسود الجمود بعد التقدم والحركة ؟ لو فكرنا اكثر بمفهوم التقدم لوجدنا انه اصبح من الاتساع لدرجة يصعب ضبطه فيها . فهو يقال للانسان لتمييزه فرديا او جماعيا عن هم اقل تطورا منه ، وهو يقال عن المجتمع ، فيوصف هذا بالتقدمي والرجعي ، او بالتقدم والتأخر ، وهو يقال عن التنقية فمنها التنقية البدائية والتنقية الشديدة التطور . والمقصود في كل هذه الحالات معان مختلفة بعضها عن البعض الاخر وان اتفقت جميعها في النظرة التاريخية الاسباب التي تكمن وراءها . وحتى لو نظرنا الى استخدام هذا المفهوم في كل حقل على انفراد لاختلف المعنى ايضا .

ولما يساعد على تدعيم هذا الاعتقاد ما يوحى به الكتاب والصحفيون في العالم اجمع من قدرات خارقة للمعلم ومتجاته . وافضل مثال على ذلك ما كتبه في العام الماضي جان ج . س . شرايبر في « التحدى العالمي » وترجم الى العربية حيث يجد القارئ نفسه فجأة في جنة التكنولوجيا المعلوماتية المحرمة التي تستطيع ان تقوم بمحو الامة في العالم كله خلال ايام وتقدم لكل فلاح وعاطل عملا بسيطا ومربحا جدا في الوقت نفسه . اما دخول هذه الجنة فلا يتوقف الا على ارادة الدول النشطة في توجيه اموالها في اتجاه الاستثمارات الأوروبية !!

ولاشك ان الانسان العاقل الذي يقرأ عن التقدم ويسمع عنه يتساءل بينه وبين نفسه الى اين يسير العالم ، وما سيكون عليه بعد خمسين او مئة سنة ، وما هو نصيب اسطورة التقدم من الصحة والوهم ، وما هي حدود هذا التقدم وعطالته . هل هو جريان لا ينقطع نحو زمان ومكان لا نعرفهما ام هو دوران في حلقة مغلقة لا تلبث ان تتقلب فيها المحافظة ويسود الجمود بعد التقدم والحركة ؟ لو فكرنا اكثر بمفهوم التقدم لوجدنا انه اصبح من الاتساع لدرجة يصعب ضبطه فيها . فهو يقال للانسان لتمييزه فرديا او جماعيا عن هم اقل تطورا منه ، وهو يقال عن المجتمع ، فيوصف هذا بالتقدمي والرجعي ، او بالتقدم والتأخر ، وهو يقال عن التنقية فمنها التنقية البدائية والتنقية الشديدة التطور . والمقصود في كل هذه الحالات معان مختلفة بعضها عن البعض الاخر وان اتفقت جميعها في النظرة التاريخية الاسباب التي تكمن وراءها . وحتى لو نظرنا الى استخدام هذا المفهوم في كل حقل على انفراد لاختلف المعنى ايضا .

المعلومات يفتح طريقاً جديداً للتنفيذ العمل لهذا الاتجاه .  
 فغاية التقدم في العمل هي الحصول على أفضل نتيجة بأدنى  
 طاقة . ولا يحول أحياناً دون تحقيق ذلك الا قوانين  
 الصراع الاجتماعي ذاته ، وهي قوانين تاريخية متحولة  
 ونسبة لا علاقة لها بالقوانين الطبيعية الثابتة . فتمعيم  
 العمل الآلي في الصناعة يقتضي التخلي عن أعداد كبيرة من  
 العمال ودفعهم للبطالة أو إعادة تأهيلهم . وهو يعني إذن  
 تركيز الثروة في أيدي أولئك الذين يتحكمون بالقطاعات  
 المتقدمة الجديدة ، شركات كانوا أم أفراد . وإذا لم يحصل  
 ضمن وتيرة تسمح بإعادة التأهيل والتدريب أصبح تذبذباً  
 للطبقات البشرية والمادية . وكل ذلك يشكل كوابحاً  
 اقتصادياً وسياسياً واجتماعياً أمام التقدم المتسارع في تميم  
 الآلية رغم أنه لا يجعله مستحيلاً .

ويجب أن نضيف الى هذه التناقضات الاجتماعية التي  
 تنجم عنها عملية التحديث هذه تناقضات دولية ذات تأثير  
 حاسم . فالبلد الذي ينتج قبل غيره في رفع الانتاجية  
 العمل لديه يقلل من حظ البلاد الأخرى في القيام بذات  
 القفزة التكنولوجية ، إذ يفرض عليها وتيرة إعادة تأهيل  
 شاملة وسريعة لتقنياتها وعمالها ، ويعرضها بالتالي لهزات  
 عنيفة يمكن أن تؤدي الى وقف العملية في الأساس أو  
 اجهاضها .

هذا هو الوضع الذي يحكم العلاقات بين اليابان مثلاً  
 والى حد ما الولايات المتحدة من جهة وببقية دول أوروبا من  
 جهة ثانية . فهذه الأخيرة تجد نفسها في مواجهة مسألة  
 القيام بقفزة تكنولوجية بما تعنيه من زيادة حجم  
 الاستثمارات المنتجة في ميدان التجديدات التقنية وزيادة  
 في تعويضات البطالة والاتفاق على إعادة التأهيل المهني في  
 الوقت ذاته . وتنظيم هذه الاستثمارات بدل تركيزها على  
 ميدان واحد ، هو التجديد التقني ، يقود الى إبطاء التقدم  
 وبالتالي التخلف النهائي عن الركب . وتوجيهها بشكل  
 أساسي الى الاستثمار المنتج يعني مواجهة خطر الانفجار  
 الاجتماعي خاصة مع وجود ملايين عاطلين .

## وضع العالم الثالث

ولاشك أن وضع العالم الثالث والبلاد العربية هو  
 أفضل مثال على ذلك مع فارق أن هذا العالم قد فقد الأمل  
 في استدراك التأخر ، وتحلّى عن السباق دون أن يستطيع  
 بعد أن يجدد لنفسه معايير أخرى أو أغايات اجتماعية ثانية  
 محل محل شعار التقدم السريع الذي حكم الفترة السابقة  
 وتعمل كمقياس للصحة الاقتصادية أو لازمة .  
 فكى يزيد العالم الثالث وتأثير نموه ليلحق بالغرب

كلية مقام الانسان في عمله يبدو حثيثاً ولا يترك مجالاً  
 للتفكير .

وبالتأكيد ان لقدرة الانسان على تحسين لياقته البدنية  
 حتى يصل الى سرعة اكبر في عدوه ومهارته سقفاً ضمت  
 الفزيولوجية البشرية . وفي هذا المجال لن يستطيع  
 الانسان ابداً ان يسبق الآلة . وهو أن تقدم في  
 هذه المنطقة او تلك وتحسنت مهاراته في هذا الزمان او  
 ذلك ، عائد لعمالة الى طبيعته الأساسية ، وهو ما يخلق  
 هذه اللحمة العميقة التي تميز تاريخه على مدى آلاف  
 السنين . ولا يمتد هذا بالطبع ان الانسان كعضوية  
 لا يمرزاي تقدم مع مرور الزمن ، وإنما يعني بالدرجة  
 الأولى ان التقدم الفعلي الشامل يظل محدوداً جداً ، بطيئاً  
 وغير اكيد .

## اختلافات وتناقضات

والامر يختلف عن ذلك بالنسبة للتقدم في تنظيم الفضاء  
 والزمان وتطوير اشكال التبادل والتعاون الانساني في  
 المجتمعات . فلاشك ان تنظيم المعرفة الانسانية  
 الاجتماعية بدءاً بالكتابة وحتى الوصول الى الحاسبات او  
 النظميات الالكترونية اليوم قد تقدم بصورة لا يمكن  
 انكارها واعطى للانسان كجماعة عقلاً جماعياً وبصيرة  
 ونفاذاً لم يعرفها اجدادنا . لكن التقدم يصطدم هنا  
 باستمرار بقدرات المجتمع على استيعابه دون ان يخل  
 توازنه الذاتي ، وتختلف طاقة الاستيعاب هذه من مجتمع  
 الى آخر . وهناك ايضا العوائق المادية والسياسية والمالية  
 والنفسية ، وكلها تشكل كوابح تحد من التحقيق العملي  
 لامكانيات مفتوحة نظرياً بدون حدود . وقد تصطدم  
 الجدوى العلمية لمشروع ما بجذواء الاقتصادية او  
 السياسة فتوقفه .

وهكذا فللتقدم هنا مردود معين اذا قورن بالوظيفة التي  
 يتوقف عليه حلها . فالتقدم في فن العمارة مثلاً يهدف الى  
 تأمين راحة اكبر للانسان وتأقلم افضل مع البيئة التي يعيش  
 فيها . واذا عينا بالتقدم بناء المدن ذات الابدنة الشديدة  
 الارتفاع اصطدم ذلك بحاجة الناس العميقة الى الوصول  
 الى منازلهم بسهولة وإلى التواصل فيما بينهم ، وهو غاية  
 التمدن . واهم مافي الحياة المدنية هو انها تتيح للفرد ان  
 يعيش معاً حياته الخاصة المستقلة وحياة الجماعة ، وأن  
 يشارك أكثر في تكوين شخصيته وتقرير مصير مجتمعه  
 فيغني نفسياً وثقافياً وهذا جوهر الحضارة .

ويختلف الامر أكثر في حالة تقدم التقنيات . فليس هناك  
 نظرياً ما يمنع أن تسير الصناعة مثلاً في اتجاه التخلي  
 التدريجي عن العمل اليدوي واستبداله بالعمل الآلي .  
 ومنذ اليوم أصبحت بعض الآلات تسير ذاتياً . وتطور

للتضيق . ألا ترى أمام أعيننا كيف أن التطورات التكنولوجية الكبرى تواكب بصورة دائمة النزاعات العميقة والمستمرة ، وغالباً ما يسبق التقدم العسكري أي تقدم من نوع آخر . والتسابق اليوم على امتلاك صناعة معلوماتية متطورة هو صراع على احتلال الأسواق المتوفرة وحرمان الخصم منها .

### من مفارقات التخلّف

والمفارقة أن الشعوب النامية التي كانت الضحية الأولى وما تزال لهذا التقدم التقني الهائل هي الأكثر استلاباً واستهلاكاً لأسطوره معتقدة في حرمانها أنه سيكون يوماً مصدر الوفرة والسعادة . وبالعكس لا يرى العالم المتقدم منه إلا الجانب الأنساني الاجتماعي فهو لا يبرر قيادته للعالم وسيطرته عليه بتفوقه التكنولوجي ولكن برعايته لحقوق الإنسان وحرياته وكرامته . ولو تأملنا قليلاً في الموضوع وجدنا أن هذه السيطرة هي التي تكون أرضية التسامح والحرية القائمة ، بينما الحرمان هو مصدر التعلق بوهم التقدم .

والمفارقة الأكبر أن المجتمعات المتقدمة التي تملك السيطرة على العالم وعلى التقنية مما تبدو متضامنة ومتحدة لضبط حركة التقدم ، في حين أن المجتمعات النامية التي لا ترى في الحقبة المعاصرة إلا التقدم تفقدت إلى الحد الأدنى من التضامن من أجل البقاء وهي لا تملك أي قدرة على التحكم بمصيرها .

والخبري أن يكون التقدم لحمة المجتمع الصناعي المتطور وأن تكون الانسانية والعدل والاحترام والتسامح والأخوة لحمة المجتمع النامي المحروم من ثمرات التقدم . فهذا يحفظ المجتمع النامي وحدته واستقراره . ولا شك أنه سوف يسير في هذا الاتجاه بعد أن يلفظ الوهم السالب والتضحية بالقيم الانسانية لصالح وهم المكاسب المادية . لكن التقدم الاجتماعي يظل دون شك أبطأ من التقدم التقني . فللأنظمة الاجتماعية دفاعاتها وقوانينها تحركها وتبديها الخاصة التي تستدعي تغير طبقات كاملة في بنيتها وتفكيرها . ولا تتغير الطبقات إلا عبر صراعات وحروب داخلية وتبدلات لاسبق لها في موازين القوى والمواقف والحالات .

فعضوية الإنسان تقاوم التغير الوظيفي بشدة ولا تسمح به ، والنظام الاجتماعي يقاوم التغير الوظيفي بشكل أقل لأن إمكانية تغير اتجاهاته وبنياته الأساسية وإن كانت ممكنة فهي صعبة وبحاجة إلى وقت ، في حين أن تغير وتطوير المنظومات التكنولوجية والصناعية يمكن أن يحدث في كل جيل وبدون مقاومة ذاتية تذكر .

عامّة ، عليه أن يوظف في الاستثمارات المنتجة القسم الأكبر من ناتجه الوطني . لكن هذه الاستثمارات تفترض زيادة القوة الشرائية لدى قسم من السكان وزيادة الانفاق على تأهيل الاطارات واليد العاملة . وكل عملية من هذه العمليات ضرورية للآخرى ومتلفة لها في حيازة الموارد المتوفرة في الوقت ذاته . وهذا ما يدفع إلى القبول بمعدلات نمو ضعيفة تزداد ضعفاً كلما زادت الهوة الفاصلة بين البلاد المتأخرة والمتقدمة اتساعاً .

هكذا نرى أن التقدم يرتبط بتفوق بلد أو مجموعة بلدان على غيرها تفوقاً يزداد كلما زاد سبقها ، في حين تتساوط على الطريق واحدة بعد الثانية البلاد الأخرى .

ومازق التقدم القومي يتحول إذن بسهولة إلى مأزق عالمي . فالعالم الثالث الذي فرض عليه بسبب آليات التقدم التكنولوجي ذاتها التراجع أكثر فأكثر أصبح بشكل بؤرة دائمة للاضطراب وعطراً كامناً ضد مجموعة البلاد القليلة التي تعيش كواحة مشرقة في وسط صحراء قاحلة . ومن الطبيعي أن تفكر هذه الشعوب الفقيرة المحولة إلى عشائر متحاربة ومتطاحنة في الضغط على هذه الواحات واختراقها بصورة أو أخرى ، سواء أكان ذلك عن طريق الهجرة الكثيفة لليد العاملة أو الحروب المضادة لتفوقها ، أو معارك التصدي السياسي للدول المصنعة وتعقيها في المؤسسات والمؤتمرات الدولية . وكل ذلك يفرض على الدول الغنية أن تخصص قسماً من ثقاتها على الأمور العسكرية والاستراتيجية مثل شراء الأنظمة المماثلة ورشوة الطبقات الحاكمة وإفسادها وتعقب القيادات الوطنية وتصفيها ، إضافة إلى الانفاق العسكري العادي . ولا يد أن تصبح هذه التكاليف عاجلاً أو آجلاً صعبة الاحتمال أمام اتساع رقعة الاحتجاج والمعارضة .

نفهم من كل ذلك أن التقدم يعني تحسين تأدية وظيفة قائمة لتبديلها ، وهذا التحسين يعني زيادة الفعالية بالدرجة الأولى . لكن ما الذي يمنع أن تؤدي هذه الزيادة يوماً ما إلى تغيير في وظائف أخرى ، ومن ثم في حدود ظفرات انسانية واجتماعية وتقنية لا تعرف بعد أبعادها . هناك مع ذلك كوابح كامتة في قلب التقدم ذاته تحد من غروره ومنها أن التقدم الانساني والتقدم الاجتماعي والتقدم التقني لا يسرون معاً في نفس الظروف وبألوانها نفسها . فكلما زادت سرعة التقدم نشأ بين الناس والمجتمعات تفاوت متزايد كما هو عليه الحال اليوم بين البلاد النامية والمتطورة ، ذلك أن كل تقدم تكنولوجي يجعل في ذاته إمكانية سيطرة عظمى لا بد أن تتحقق . فبعكس ماتشييه الفكرة العامة المتداولة ، لا يمكن للتقدم أن يكون وسيلة لإزالة التفاوت بين الناس وإن ساهم في رفع المستوى العام ، فهو أساساً محاولة للسيطرة أو تكتيك



# مأساة الغذاء العالمي

بقلم الدكتور سعيد عمر قنان

◉ برغم وجود فائض من الانتاج الغذائي في الدول المتقدمة ، وبرغم المساعدات الغذائية للدول النامية ، فلا تزال مأساة الغذاء قائمة عالميا . ففي فترة المجاعة في اوروبا اقدم الفقراء على تناول القطط والكلاب والطيور في طعامهم ، وفي القرن العشرين عندما اشتدت حدة المجاعة في الاتحاد السوفيتي ، تحول المواطنون الى أكلة لحوم بشر . وفي عام ١٩٤٣ م عندما دمرت الفيضانات المحاصيل قضى ملايين البشر نجهم جوعا .

وزامبيا ، بل والفلبين والمكسيك ايضا . وقد حذر من ذلك نورمان بورلاندج بقوله « لا نتوقع ثباتا سياسيا قائما على معدات خاوية وفقر فعدنا ارى مستويات الغذاء في الدول النامية اوقن ان هذه الحكومات تقع تحت ضغط ومهددة بالسقوط » فنقص الغذاء وتزايد الاسعار ساعدا فعلا في سقوط حكومات اثيوبيا والنيجر وتايلاند .

وفي ساحل افريقيا هطلت الامطار خلال شهر يونيو من عام ١٩٧٩ م معلنة انتهاء فترة ستة اعوام من الجفاف ، ومع ذلك فالحمة والعشرون مليون شخص يعانون من سوء التغذية ويجب امدادهم بمساعدات غذائية لمدة عامين آخرين على الأقل . ويوجد ضمن الاربعة مليون لاجيء

هناك حوالي نصف بلون شخص في العالم يعانون من الجوع حاليا منهم عشرة الاف يموتون جوعا كل اسبوع في قارة افريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية . ونقص الغذاء بشدة ملحوظه الآن في دول تشاد وجامبيا ومالي وموريتانيا والسنغال والنيجر واثيوبيا وشمال شرق البرازيل والهند وبنجلاديش وتقدر احتياجات الهند بمفردها بحوالي ٨ - ١٠ مليون طن من الغذاء سنويا يلزم ان تحصل عليها من دول خارجية تفاديا لهلاك ٣٠ مليون شخص جوعا .

ومشكلة نقص الغذاء اقل حدة في هندوراس وبورما وبوروندي وراوندا والسودان واليمن . كذلك انخفاض المحصول يهدد الحالة الغذائية في نيبال والصومال وتانزانيا

## الانفجار السكاني

ويبدو ان المعضلة الرئيسية في حل مشكلة الغذاء هي الانفجار السكاني في الدول الفقيرة . فالعالم يزيد سكانه ٢٠٠٠٠٠ نسمة يوميا ، أي ٧٥ مليون نسمة سنويا . وهذا يعني أن عدد سكان الكرة الأرضية البالغ الآن ٣,٩ بليون نسمة سوف يصبح ضعف هذا العدد خلال ٣٥ عاما ، ما لم توضع ضوابط للحد من تزايد النسل . وفي الهند بالذات سوف يتضاعف عدد سكانها البالغ الآن ٦٥٠ مليون نسمة عام ٢٠٠٠ لو استمر المعدل السنوي للنمو السكاني على ما هو عليه الآن وهو ٢,٢٪ .

وهناك عوامل أخرى لاستهلاك الطعام بخلاف الانسان . ففي الدول المتقدمة تزداد نسبة الأطعمة المقدمة للحيوانات والأطعمة الملقاة كلما ارتفع مستوى المعيشة . فبينما يستهلك الشخص في الدول النامية ٤٠٠ رطل من الحبوب سنويا تكاد تكفي لسد الحد الأدنى من احتياجاته للبقاء ، نجد ان الشخص الأمريكي يستهلك خمسة أمثال هذا القدر ، معظمها في صورة علف لابقاره وطيوره وهذا يتفشى مع ما ذكرته جين ماير بجامعة هارفارد اذ تقول « نفس كمية الطعام التي تغذي ٢١٠ مليون أمريكي يمكن ان تغذي ١,٥ بليون صيني في حدود متوسط غذاء الفرد الصيني اليومي » .

ويلاحظ ان الأشخاص في الدول الصناعية الغربية يتناولون من البروتين ما يزيد على احتياجاتهم اليومية ، ويعمل ذلك بملهم لنكهة اللحوم ، كما أنه في الوقت نفسه أحد مظاهر ارتفاع مستوى المعيشة .

## كيف يكون الجوع قاتلا ؟

لتباين ظروف البيئ ونوعية النشاط الممارس والحالة العامة للشخص فليس يمكننا تحديد القدر اللازم من السرعات الحرارية للبقاء بصفه مؤكدة ومحددة للشخص . ففي الدول الشمالية الصناعية يحتاج الشخص البالغ من العمر ثلاثين عاما ووزنه ١٥٠ رطلا حوالي ٣٠٠٠ سعر يوميا ، بينما المرأة زنة ١٢٥ رطلا والولد البالغ من العمر ست سنوات يحتاج كل منها ٢٠٠٠ سعر . أما في المناطق الحارة حيث لا يحتاج الجسم الى قدر كبير من السرعات



المقيمين في مخيمات ، عدد كبير من الاطفال تلفت ابدانهم بسبب سوء التغذية واصبحوا معرضين للاصابة بامراض متنوعة ، بل انهم اصبحوا يعجزون عن تناول الطعام والشراب دون معاونة . وقد بلغت معاونة الساحل اثناء النكبة ، ٥٦٠ ألف طن من الاطعمة ، من دول العالم وخاصة الدول الاريقية . وهنا يجدر بنا أن نتساءل عما اذا كان العالم سوف يلجأ الى انقاذ عشرات الملايين من الأشخاص الذين تهددهم المجاعة في دول الهند والصين وغيرهما من الدول المكتظة بالسكان في حالة حدوث الكارثة .

١ - توسيع رقعة الأرض الزراعية . فالإنسان يزرع الآن نصف الأرض البالغة ٧,٨ بليون فدان ويسدون الأراضي الممكن اضافتها الى الرقعة المزروعة تقع الآن ، وفق توصيات منظمة الأغذية والزراعة في حوض الامازون شمال شرق البرازيل وفي كولومبيا وفنزويلا واكادور ، وفي الشريط الممتد وسط افريقيا والمبوء بدبابية مرضية ومساحته ١,٧ بليون فدان ، وفي بعض مساحات ماليزيا وتايلاند وبورما وأندونيسيا .

ولا توجد اراض بكر الآن في كل من الهند والصين . اما الولايات المتحدة الامريكية فما يزال بها ٢٦٤ مليون فدان يمكن محاولة زراعتها .

ومن الاعتبارات الهامة انه يجب المحافظة على الأراضي الخصبة ومنع استغلالها في اغراض اخرى غير الزراعية . ففي الولايات المتحدة الامريكية تفقد حوالي ٦٠٠ ألف فدان سنويا من الأراضي الخصبة بتحويلها الى مشروعات الطرق والاسواق والمباني السكنية .

٢ - التوسع في استخدام المخصبات . فقد لوحظ ان اضافة طن من الاسمدة الى الأراضي المتوسطة المزروعة بالحبوب قد يزيد المحصول بما يقرب من عشرة أطنان . إلا أنه لا يخفى أن أسعار الاسمدة مرتفعة مما يؤدي الى الحد من انتشارها .

٣ - زيادة المياه

٤ - تحسين سبل نقل وتوزيع وتخزين الطعام اذ المعروف ان ربع كمية الطعام العالمي على الأقل تضيع في المراحل الواقعة بين مزرعة الانتاج وبين فائدة المستهلك .

وفي الدول الفقيرة يتلف جزء من الطعام بسبب سوء التخزين . لهذا يتصح بتحسين وسائل النقل والتخزين والتسويق الحديث بقصد توفير مزيد من الطعام للدول النامية .

٥ - انتخاب اصناف جديدة من المحاصيل . فما يزال العلماء يحاولون تطبيق مجهودات ماثلة لما بلوه على القمح والارز على محاصيل اخرى مثل الشعير والزمير والذرة الرفيعة .

٦ - انشاء مراكز بحوث زراعية في الدول المتخلفة لمعرفة اتسب الحبوب الممكن زراعتها ولدراسة العوامل الاخرى من تربة ومناخ وعلافة المؤثرة في الانتاج الزراعي .

٧ - تنظيم التسل . فازدياد التعداد بنسبة ٣٪ سنويا يرهق الانتاج الغذائي في الدول النامية .

د . سعيد عمر فتان

كلية الزراعة - جامعة الفاتح - ليبيا

للمحفاظ على درجة حرارة الجسم فلقادير سالفة الذكر تصبح أكثر انخفاضا . ولكنه من المعترف به تماما أن الطفل او الشخص البالغ إذا انخفضت كمية السعرات في طعامه اليومي عن القدر الذي يستنفذه في صورة طاقة أدى ذلك الى هدم جزء من انسجة جسمه لتعويض النقص في هذه الطاقة واذا ما استمر الحال على ذلك وقتا طويلا اقرب من الموت جوعا . فضحايا الجوع يهدمون دهون اجسامهم وعضلاتهم وانسجة اجسامهم من اجل الحصول على الطاقة ، كما ان الكليتين والكبد يضطربان وتضعف طاقتهما الحيوية . وقلة الكاربوهيدرات بالذات تؤثر على عقلية الشخص لانها تلعب دورا حيويا هاما في كيمياء المخ ، فيظهر الارتباك وتنخفض مقاومة الجسم وكثيرا ما تحدث الوفاة بتأثير الامراض قبل أن يصل الشخص الى مرحلة الموت جوعا . وبداية الشعور بالجوع عندما يفقد الشخص حوالي ثلث وزن جسمه العادي فاذا ما تجاوز الانخفاض حد الاربعين في المائه فليتوقع الشخص الموت .

## وأيا سوء التغذية

واذا كان الجوع احد مسببات الموت ، فسوء التغذية الناشيء عن غياب احد العناصر الضرورية قد يؤدي الى الموت ايضا . فغياب الأحماض الامينية الضرورية التي تتوفر عادة في اللحوم والاسماك والفاصوليا والبقل يسبب مرض الكواشيوركور ، وهو مرض يقتل عشرات الالاف من الاطفال سنويا في افريقيا والهند وجنوب شرق اسيا وبعض مناطق امريكا الجنوبية .

وضحايا الكواشيوركور الذين تتورم انسجتهم لامتلأها بالسائل يتعرضون لمتاعب كبدية . وأمراض سوء التغذية الاخرى تؤدي للموت ايضا . والكساح الناشيء عن نقص فيتامين د يؤدي الى ليونة وتشوه العظام عند الأطفال ومرض البري بري الناشيء عن قلة فيتامين الثيامين الذي يوجد عادة في الخضروات والكبد والبيض والحبوب الكاملة ، منتشر فعلا . ومرض البلاجرا ينشأ عن غياب فيتامين النياسين ويؤدي الى الوفاة

## والحلول

وخلاصة ما تقدم ان المساعدات الغذائية ما هي إلا علاج مؤقت لمشكلة الجوع في العالم . وهناك وسائل أخرى يلزم انتهاجها للمساعدة في حل المشكلة وهذه هي :-

# الثقافة مفتاح باب اللقاء

بقلم : جمال محمد احمد

لسنا بصدد التاريخ هنا ، لكننا في شطرنجنا الثاني من حديثنا هذا الذي يسعى يفسر اسباب النفرة التي يشير اليها كتاب عرب وافارقة . حين يتحدث عن « سنون النفرة » نحتاج قدرا منه يعين على فهم علائق الحاضر المرتاب عند الافارقة الحريص عند العرب .



نماذج مختلفة ، لاختلاف قر في وجدانهم كل الذي قال الرحالة والمبشرون والتجار عن العرب . مائة سنة . ثلاثة اجيال لا اكثر .

كل الذين وقفنا معهم في مسارنا قص عليه جده اقاصيص الاوروبيين عن العرب ، ما عندهم حسنة . حين يقظ في معاهد العلم الاوروبية وجامعاتها ما قرأ غير الذي قال له جده او ابوه . حجب المعلمون عنه كتابات العدول ، والكثرة الاغلب من الدارسين افريقيا هذه السنين ، كالكثرة الاغلب من الدارسين العرب واقطار العرب ، قوم اعددهم أنا سواح علم ان قيسوا بالذين كانوا قبلهم من الدارسين الاوروبيين لتاريخ وحضارة العرب . اكثرهم يدعون التدوات ادعائنا . العلم عندهم بضاعة اخرى . سلعة للتقدم في الوظيفة . موهبتهم الكلام الكثير ، طغيان اللسان .

وللتاريخ العربي في القارة ماضيان كما قلت . واحد يمتد لصفحة الزمان وان كان عمره المكتوب خمسة قرون واحسبه لا يعنيننا كثيرا الآن ، فعل فعلته ومضى ، ما بقي غير ان ندرسه في المدارس والمعاهد والجامعات ، انه تراثنا الملهم الموحى . الماضي الاخر لا يعدو كثيرا القرن الواحد ويعنيننا كثيرا . فنحن نحيا معقيات اللقاء العربي الافريقي الذي كان منتصف قرنتنا الفائت . قليلة هذه السنون حين نحصيها بعدد الزمن في موكب البشرية ، وتكاد ان تكون مشين لا مائة في حساب الاثر الذي تركته في النفس الافريقية وفي النفس العربية . مقت هناك واحساس جرعة هنا . سفير زائر الذي لقيه معي في تدوة الشارقة في شطر حديثنا الاول ، وعالم التاريخ الذي متلفه معي في تلك الجامعة العتيقة في امريكا ، وصاحبي بوث ديو وصديقي آفري جادين ، اللذان ساشير لها بعد قليل كلهم



## نماذج من الساسة والعلماء

واثقة . وكنت هناك يوم اطل على المائدة المستديرة عن الجنوب في الخرطوم ١٩٦٨ ، اقرى جادين . حزن له أصدقائه وزملائه الأولون في جامعة الخرطوم لانه غالي في حديث الرق مغالاة افسدت عليه موافقه ، وكان من شأن موافقه انذاك ان تجد قدرا غير يسير من الاحترام لصدقه في اجماعه . وفي جامعة في الولايات المتحدة يعرفها الناس بمقامها المتيد في حياة امريكا ، دعيت لاجلحديث في جلسة لطلاب واساتذة الدراسات الاقريقية عن العلاقات الافريقية العربية ، ١٩٧٨ وكان يرأس تلك الدائرة شيخ من اشياخ التعليم والكتابة والساسة في بلد افريقي يكاد ان يكون الولايات المتحدة في القارة لثرائها وتاريخها وقدر رجائها زمانا والان . جاني يريد ليعرف اي جانب من العلاقات سيكون موضع الحديث في الندوة . وكان حوارا في دائرة ، كاد لا ينتهي لشيء ، فقد كان كسارها عبارة « التعاون » عاجزا عن ان يجد بديلا لها في اطار دعوته المكتوبة لي . اوحى الى منطقة المذهب انه يبحث عن سبيل تنقيه شر الحديث عن التعاون العربي الافريقي . اتفقتا على شيء لا يراه يضر .

هذه نماذج من الساسة والعلماء ، تقود الحس الافريقي والفكر وتلقي الكثير من التشجيع وعن الرضا عند بعض قادة الرأي والعمل في الغرب ، وعلى التقيض تماما الفلة التي تجسر على غير هذا النغم الكاره الاسلام ، الشامت بالعرب . سيذكر بعضنا الذي كان من امر الاستاذ مزروعي ، على . ما قال كثيرا يبيع الكارهين الشامتين في محاضرات ريث ، لكن بعض الدارسين الحول رأي ان يأخذ عليه ما لم يقله عن تجارة المسلمين للرق في القارة ، ووقفوا عند كل محاضرة من المحاضرات العشر ليجدوا فرجة يدخلون منها

خلاصة الذي قلت حتى الآن ، هو ان العلاقات العربية الافريقية ليست اصفى وأنقى وأثمر العلاقات كما يجب لنا ان نعتقد بعض ساسة وكتاب العرب . وكثيرة الشواهد على دعواي هذه ، تجددها بعض الاحياء في احساس من تلقي من الافارقة السود ، وتراه في الصمت الممتع عن اعانات وقروض العرب ، وهي اكبر الاعانات حجما والقروض ، وتراه في الكثير الذي يصدر عن كتاب وشعراء القارة ، ما فيها كثير يشير الى ان الافارقة يشركون العرب القارة او احس او المنفعة ، ووقفت عند الظنون والريب التي صاحبت نشأة منشآت التعاون العربي الافريقي ، وقلت غير غريب الحذر في نفس انسان افريقيا ، كان الحذر السبيل الى قلبه ، حين اخرجت اوروايا العرب من القارة بالسلاح تارة وبالداهة تارة غلبته على امره بعد ان انتفعت من تجاريه ، وباعدت بينه وبين الافريقي ، ونقلت الصراع الذي لا يهدأ بين المسيحية والاسلام من موطنه في

نعم ما كان العرب الذين لقي التجار من اوروايا والمبشرون والرحالة من ابرع العرب او أكثرها فضائل . لاذ بأبائهم بالقارة من صعاب الصدام بين الملل والنحل في فارس والعراق والشام . والشيعه باصنافهم والسنه بمذاهبهم كل لكل عدو . يجتريون . ما رأى مهاجر للقارة الافريقية ما يحمله على الظن بأن الناس للناس . كل فرد ناب . ذاك ما عرفه . اتوا الاقليم بعينهم الذي يقتطعون من جسده ، والتجارة منافع ، كل الاحياء تتضارب . رأي المبشرون فيهم مقاتل تعينهم على اذاعة كل قيحة يلصقونها بهم ، يتسوقون عليهم وجودهم ذاته ، ودوا لو رأوا آخرتهم ، وعملوا لهذا بكل سبيل . أحاسوا العواصم الاوروية فأغدقوا عليهم المال . ظن الناس في اوروايا وامريكا ان صليبة جذبة تنور في القارة السوداء . واتت « حرب العرب » شاهدا اشار اليه سالييري الذي قال عبارته الغليظة ، يرر احجامه عن نجدة المقاتلين الذين جندتهم الشركات التجارية لحرب اهل الارض في نياسلاند « ملاوي » وروديسيا الجنوبية « زمبابوي » وروديسيا الشمالية « زامبيا » . قال :

« اننا لن نحسن الى تلك الجهود العظيمة التي اتفق المبشرون في تبشير هذه البلاد وتقدمها ان نحن استجبنا لاستغزاز قاذورات البشرية هذه التي تنتشر في ذلك الاقليم الذي يحكمه عرب دواب رأينا نماذج من حيوانيتهم في السودان . يملكون قوة ضاربة جمعاء وعصية دينية عمياء . جيش يسع من التكر لن تقضي عليه الحروب ، يقضي عليه انتشار المسيحية » علقت انا على هذا الفحش في مقدمتي لتعريبي كتاب بازل دافلسن « افريقيا تحت اضاء جديدة » قلت انه « كان غير عادل » لان العرب وان كان من حق التاريخ ان يصم تجارهم للرق في ابيع الوصم ، تركوا حيث حلوا اسواقا زاهرة وطرائق للتجارة مطروقة ، ونواة للادارة والحكم وسبلا للزراعة والحصد ثقفا الافريقيون وعلى هذه جميعها بنى الاوروبيون حين غلبوا وتسلموا الامر من بعد . لا . ما عدل حين اسماهم قاذورات البشرية « الى اخر الذي قلت في مقدمتي تلك صيف سنة ١٩٦١ .

ذا حديث الكتب والتاريخ . حديث التجارب يعززه . انا كنت هناك يوم وقف بوث ديو في الجمعية التشريعية عندنا ١٩٤٨ . قال ان نسبي احد للشمال العربي في السودان « انتحر » قال انه جنوبي من افريقيا . الشمال السوداني امله مسلمون ، ما بينه وبين الجنوب

التعبير والبناء ، كما فعلت في اجنحة الثقافة الاخرى ،  
الغناء والرقص والتصوير والرسم ونحوت الاقنعة .  
الآدم من اوربا والحس من افريقيا ، الفكر من هنا  
والشعور من هنا . البناء من هناك لن اعجب ان اتي مشهد  
الدنيا الادبية ايموس تتوالا بعد طافور وقارسا ذاك ترتيب  
القدم الادبي عند الذين يختارون نوبل ، آسيا ، امريكا  
اللاتينية ، افريقيا . لا يكاير كثيرون ان تتوالا مارسل  
افريقيا . لن اعجب ان يلي تتوالا قارسا .

كان بارعا وجسورا ستغور حين وصف نفسه قال انه  
« خلاصة ثقافية » يعني انه جمع في جنبه سمات من الزنج  
اهله ، واخرى من صناع فكرة في السوربون وباريس .  
ما استحق . قال انه هجين ثقافي . وأحب لنا ونحن نذكر  
ستغور في قوله هذه ، ان كثيرين من نقاد اوربا وقادة  
فكرها يرون في الذي انشا هو من شعر وكتب غيره من  
رواية « صورة لافريقيا ادق وامتع من تلك التي يكتبها  
العائدون من رحلات صيدهم وابتياع العادات من  
افريقيا . هذه ما ميو جاسبو ، تلك تنير الطريق للقارة  
الظلام » . والواقع المرصود يقوم شاهدا على هذا الذي  
يقول العدول . عجز الافريقي بعد ان استعاد استقلاله  
عن ان يزرع الذي يكفيه من طعام ، والطعام حاجة  
الواحد الاول ، لكنه ما عجز عن ان يحفظ عليه ثقافته ،  
بأي معنى اردت الثقافة ، الشعر والرقص والغناء والحكاية  
كما اراد القدماء ، اللباس والاواني والطقوس والميراث كما  
يريد المحدثون . ارفد ثقافته القديمة بالآيات وفكر اوربا  
فتفوق كما لم يتفوق في تجارة او صناعة او زراعة . الثقافة  
لهذا موضع فخاره ، مفتاح شخصيته ، كما زعمت لك ،  
وما من عزمي الحديث عن هذا . اذن لوقفت بك عند  
عدد الكتب التي نشرت واللغات التي بها كتبت والقدر  
الذي وزع في القارة من مجموعات شعره ومسرحياته  
ورواياته والقدر الذي وزع في عواصم العالم الكبيرة  
« امريكا » والاخرى الصغيرة « رومانيا » .

انا لا اسمي لهذا الان . اسمي لنذكر ان رحلات قادة  
القارة لعواصم المال في بلاد العرب رابطة واهنة ، الرابطة  
الاقوى الافضل رابطة الثقافة ، وما هذا بجديد . هذا حال  
العلائق بين الشعوب عبر كل تاريخ الشعوب . ما اغت  
التجارة حتى ولا الدين غناء الثقافة في علائق الشعوب .  
كانت التجارة رابطة بين مصر والشام والهندية  
وقلورنس ، والبابا ينذر قطيعه بالشر ان هو انجر مع  
« الكافرين » . وانجر الكفرة في زعمنا مع الكفرة في  
زعمهم . ما مست التجارة حسانا ولا حسانا هناك . قلب  
التجارة لا يتحقق . قلب الثقافة يتحقق . اجدي وانا ذاك  
التاج المزيج من تراث الاسلام ولغة العرب قبل الاسلام  
وبعده ، ان اقباط المسألة واسيوط اولي في فأولي من

اوربا والشرق الاوسط الى القارة الافريقية ، حين اقتدر  
بالكلمة المضلة والنار الحارقة منتصف القرن الماضي .  
وقادني هذا للذي قلت عن الماضين العربيين في القارة :  
القريب الذي رأيت بعض جوانبه المقهورة ، راحت على  
أيامها الاندلس الافريقية في الذي راح من اقاليم العرب .  
والماضي البعيد كان أفرح حظا . ستلقاه في الشطر الاخير  
من حديثنا هذا حين تنصدي لمستقبل العلائق . الماضي  
القريب هو الذي ازعج لك انه خلق في النفس العربية  
احساس الجريمة ، والمقهور يضخم عنده الاحساس لا  
يعرف ما الصحيح مما يقول القاهرة عنه . ذاك تأويل  
حرصه اللد الان .

## الثقافة : مفتاح باب اللقاء

اول ما احب ان اؤكد وقد بلغنا غايتنا في الطريق للقاء  
هو ان المستقبل رهن بقاء العقلين العربي والافريقي .  
بعبارة اخرى ، مفتاح باب اللقاء الثقافية . لقاء الثقافات  
احر اللقاءات كل مكان وكل حين ، لا صدام آدمي من  
صدام الثقافات او امر ، والافريقي دون الكثيرين ممن  
يعودون ثابتة لموكب البشرية وكانوا حيننا من الدهر قد  
غفوا عنه ، كشعوب امريكا الجنوبية مثلا ، مغربي بالثقافة  
مفتون بأجنحتها كلها ، الادب ، الموسيقى ، التصوير ،  
الرسم ، الرقص . ما نجح الافريقي في تجارة او زراعة او  
صناعة نجاحه في هذه السبل بعد استقلاله ، اشعاره في  
عواصم اوربا موضع التقدير . مسرحياته المسرحية  
وجدت الطريق لمسرح لنكولن في نيويورك وروبال  
كورت في لندن . مسرحياته الاذاعية لا تكاد تغيب عن  
اذاعات العواصم الكبرى . كلها هناك كل فترة واخرى .  
الوجود الافريقي وجود ثقافي ، ما عرف كثيرا بعد عن  
فنون وعلوم الصناعة والتجارة والزراعة والادارة  
الحديثة . تغيرت هذه تغييرا ابعد بين ماضيها في هذه  
الجوانب من حياته وحاضره . لوان الماضي الافريقي  
يزور الحاضر من غيبه احتاج ذاك الترجمان الذي احتاجه  
سليمان . العكس في شؤون الثقافة . لو بعث حيا ماضيه  
لما انكر حاضره . على التقيض لاحتفي به حفاوة الاشقاء  
غاب طويلا ببعضهم عن بعض . كل الذي عرف من  
ملاحمه هناك . مألوفة عنده ، زادت بهاء وزينة . يستأثر  
عن تأويل هذا ، وكان يتوقع تحاميد الحرم . انه البعد  
الجديد ، الذي جاء ينشئ الثقافة الافريقية ، عند لقاءها  
ثقافة اوربا . كتابات الافريقي من شعر ونثر فيها  
مشاعره الاولى واحاسيسه . اخذت عن اوربا وسائل

عندنا اهل يسار يترحلون في الغابات يصيدون ويعودون يكتبون تجاريهم ، كالذي فعل يوسف كمال مثلا ، والمعهد به غير بعيد .

واختلفت اهتمامات العرب عما كانت عليه ايام المسعودي و ايام يوسف كمال . لكن حيوات هؤلاء عبر . تعود بصرك لا يامهم فترى ان بالعرب حاجة لصلة اخرى تقوم مقام تلك ، تكون استمرارا له ، تسعى ثمحو ما ترك الظالمون منا ومنهم من آثار في النفس الافريقية وآثار في النفس العربية ، تسعى في الوقت عينه لتسيع في النفس العربية أمنا بعد خوفها الذي حسب الحرص الجرح تعريفا لأوجاعه هذه السنين ، فراح يطلب الود في الشرق وفي الغرب وعاد بالحقبة الكساح . رأى الشرق كل لائذ به عائلة ورآه من اجل هذا مأمون الجانب ، أقل القليل من الجهد يكفيه . عليه ان يرضي به ، ما حيلته . ورأى الغرب كل لائذ به عين هذه الرؤية . بين هذين ضائع عربي هذا الزمن . خصي .

### حتى يلتقي العقلان

أحب ونحن بصدد الف ليلة وليلة وصد المسعودي قبلها والادريسي ، من بعد يوسف كمال امس فقط ، ان نسرع في الحديث عن المستطاع عمله الان كي يلتقي العقلان ، الذكاءان - ان شئت - لتكون نقطة اللقاء ماعون الملائق الافريقية العربية . اداتها . يحسن العربي لمناقته ان هو عرف الافريقي خلال وجدانه وروحه ، وهكذا يفعل الافريقي ، سيحيا حياته الحذرة - الكارهة بعض الاحايين - ان عرف العربي في روحه وفي وجدانه لا أعرف سبيلا لهذا النوع من المعرفة غير المعرفة المتلذذة للذي يصدر عن العربي والذي يصدر عن الافارقة من شعر ونثر ورواية وقصة وغناء ومسرحيات اذاعية وتلفزيونية وتقليبات مسرحية ، كل الذي عني الاقدمون من كلمة ثقافة ، الاقدمون المحدثون ، ان صح ان نقول هذا عن توماس ارنولد ، واضع هذا النغم عن معنى الثقافة منتصف القرن الفائت . ان الذي يصدر عن العرب في لغتهم والذي يصدر عن الافارقة في لغاتهم ، هي مداخلهم لبعض هذه الايام . عوض فحول الترحل الذكي في قارة الظلام ، عوض كل الذي عرف العقل العربي المعاصر ، ثقافته . وعوض الاستجابة لكل الذي قاله المشر والتاجر والحاكم الاوربي ، على العربي ان يسمع الافريقي صوته الاصدق مباشرة ، لتكتمل اكتمالا الصورة التي يريد لنفسه ، لا عوج فيها ولا هوى عقيم . انا لا اذهب المدي كله مع فرجينيا وولف لكني أرى في

المسلمين في الفلين وياقوتا . ان كتب على ان اقضي زمانا في جزيرة لا يصحبي فيها غير واحد اختاره ، لا اخترت صاحبي من اسبوط او المسألة لا مسلما من باوقتا او الفلين .

### ما الذي نفعل ؟

ما الذي نفعل اذن لتقرب من ازاحة الاذي عن طريق الملائق الافريقية في القبايل ، وقد رأيناها قائمة على حاضر نافر وحرص شديد ؟ حاضر يقوم على ماض قريب شائه ما كان للعرب فيه يد كبيره ، واخر بعيد جدير بأن يعود ، كان للعرب فيه « ابراد الامور واصدارها » كما قلت في مقدمتي التي اشرت اليها لكتاب « اضاء جديدة على افريقيا » ماض كان معتدلا ، تسير التجارة جنب الثقافة تصل الاقليمين صلة يفتقدها الواحد الان و يجد العرب لمواهبهم التجارية والثقافية عمالا احدث اثره لا على الساحل وحده بل على الحياة في البلاد العربية ، زخرت اسواقها في القرن الثامن بمصنوعات الحديد من زمبابوي في اعماق القارة الافريقية .

ويدل على هذا النشاط الجديد بين القارة والجزيرة ايضا كثرة الزنج في بلاد العروبة ، كان لا يفقد غالبيتهم في الحرب ، ايام ثورتهم في فوات البصرة ٢٢٥ هجرية ، « كلما قتل واحد مد مسده غيره فلا يظهر فقده » كما يقول ابو الحديد في حديثه عن ثورة الزنج . فجر القرن العاشر زمان شرع سلطان العرب في بلادهم يهوى ويمتد في شرق القارة الافريقية يصل « قبالة جنوب الجزيرة العربية حتى سفلا قرب واق الواق الشهيرة شهرة رمت بها لاحضان الاساطير ، ولا غربة . كانت الحياة الثقافية باهرة كاخاتها التجارية . ذاك هو الزمان الذي « كانت تتجمع فيه قصص الف ليلة وليلة . يفودك الاهلون حتى يومنا هذا الى صخرة في مالندى يقولون لك انها صخرة السدياد » كالذي رويت لك بتفصيل في « مطالعات افريقية » .

ذاك ماض بعيد بينه وبيننا عشرة قرون واكثر لكننا نقرأ « الف ليلة وليلة » نتمتع به ونقرؤه الدنيا تدرسه في ذكاه احيانا وحق بعض الاحايين تحسه صورة العربي كلها ، وما هي غير شق من حياته ذلك العهد الذكي المترف والمناضي البعيد . ان استحال على العرب ان يعيدوه ، لن يستحيل عليهم ان يستلهموه وان يتخلوه امثال الذي اليه يطمحون . ما عندنا اليوم مسعودي ليرحل على مهل يكتب عن سفلا وواق الواق وما عندنا ادريسي يجلس في مكتبات العرب والاوروبيين يرسم خريطة افريقيا وما

عشرينات هذا القرن ان انا رجوتك ان تذكر كلمات شولستين نصف قرن بعد ، على لسان واحد من شخوصه في « الدائرة الاولى » يثور يضيئ صاحبنا بالذي يبدي ويعيد فيه الناس عن « التقدم » التعمير ، التنمية ، بالثقافتنا المعاصرة ، بفجر مغيفا قلب ترشن :

« تقدم ؟ ومن يريد التقدم ؟ ذاك هو الذي يستهوي في الفن . انه لا يعرف التقدم ، عاش رامبرانت في القرن السابع عشر مثلاً ، وما هناك من فاقة في فنه . وتدير البصر في التقدم التقني الذي كان على ايامه ، فتراه اليوم بدايا . . . « ما عاد يصلح . » وعش طويلا ترشن مع خاطرته هذه يتحدث عن « التقدم » الذي طرأ على فروع الهندسة ، ويسأل صحابه يقول « ومن الذي يمكن له ان يدعي بأن تقدما طرأ من بعد على أنا كارنينا رائعة تولستوى ، التي كتب في السبعينات من القرن الثامن عشر ، عين الزمان الذي تقدمت فيه علوم الهندسة ذاك التقدم الذي تعرفون ؟ بليت أنا كارنينا ، وما بقي التقدم التقني على عهد تولستوى . جاء تقدم جديد عوض ذاك الذي كان » .

منطق مقبول كل هذا عن الرباط الثقافي في اطار العلاقات العربية الافريقية ، ما وسائل تحويلها وقائع ، تحتاج كتاباً وصحفا ان اردت الحديث عن اجنحة الثقافة كلها وتحتاج معارف عدة . أنا أدعونا لنقف عند بعض الذي كتب الافارقة من شعر ونثر . ذاك ما اثنته وذاك ما ادعي لك انها النافذة الاضواء لعقله . ونقف عند بعض الذي كتب العرب ، ولن تكون وقتنا طويلة . اريد ان نعيد للذهن اراء عن بعض الذي قرأناه . اكثر من هذا لا يتيسر في وقتنا المتناح . اكثفي من الكتابات الافريقية بروايات وشعر ومسرحيات الصقها في ملحق لهذا الحديث ، ولن تكون اكثر من اختيارات شخصية اراها اوفق ما نقرأ أو نعرف من كتابات بعض أهل الحس والقلم المقندر في القارة . يختلف الامر حين تصدق للذي ينبغي ان يقرأ الافريقي من كتابات العرب يطل منها على الذكاء العربي . ارى ان تفصل قليلا ندير الرأي في مختاراتي الشخصية .

الذي قالته عن الثقافة ، بالمعنى الذي قلت قبل قليل ، شيئا على العربي ان يتعلمه ، وهو يسعى ليلقي الافريقي يتخذ واحدا من اقرب الناس انفعهم له ، اكثرهم امتاعا لذته ، وعلى الافريقي ان يقف طويلا عند سيدة العصر في الذي عاشت وكتبت . في بالي وان اقول هذا ، حديثها الفظ المبين عن قادة فكر زمانها ، شو ، ولز ، بنت :

« اهتم ماديون عماليا ، لا يبدعون يعرفون ما الحياة ، ما الذي تحويه . حسبوا ظاهرها من الحوادث ، الجوانب التي ما كان لها ان تعنيهم ابا السر والحياة وهي في الحقيقة ، بعيدة ابدأ عن روح الانسان ، مكانها متخرج الروح ، يسمونها حقائق السياسة والاقتصاد ، تقوم عنهم مقام ما هو اصيل عميق ، لا اصالة دونها ولا عمق . وضموها مكان الخيرة التي يعيشها الانسان الفرد ، اعني صلة هذا الانسان الفرد بسائر الناس حوله ، والظلال والضياء ، والطيب من الريح والخيث منه ومذاق الاشياء ، ونغم الاصوات ، ووقع حركات الناس والاشياء على الارض ، ما يجبون ، ما مته يغيرون ، ما يكرهون ، كل الذي هو موضع النزعات والاهواء ، تلكم اللحظات القليلة التي تبصر بعين القلب ، واللحظات المضيئة نبل على الانسان ، تستحيل معها حياته بهاء ، والعمادي الذي يبيها من يوم ليوم لا يتبدل وتكون آخر الامر كل شيء ، يلهم العيش ما هو جدير ان يكونه » .

اكرر لا اعتذر ، هذه العبارة المستبدة تستحق عناء العربي حين يشرع يجدد ماضيا بعيدا ازهر في علاقته مع الافريقي ، على بهج زماننا الحاضر . لك ان تقول اسرفت سيدة الكتابات على ايامها ، لكنك نظلم الحقيقة ان لم تقف متأملا جوهر نفدتها اصدقائها ، فكل الذي عاشوا له من مذاهب سياسية وكتبوا يدعون لها لم تعد باقية بقاء كتاباتها هي ، تبني بها صقل الاحساس عندك وعندني ، وتبني بها وجه القيم الخالدة ، ولعلي احسن للمذي اريد ان اقول عن مكان الثقافة ان ختمت هذا الشطر من حديثي بكلمات اكثر وضوحا والهب عدوانا من كلمات فرجينيا وولف في

قيل لأعرابي : « كيف تصنع في البادية اذا اشتد القبط وانتعل كل شيء ظله ؟  
قال : وهل العيش الا ذاك ؟ عشي احدثنا ميلا فيرفض عرقا ، ثم ينصب  
عصاه ويلقي عليها كساء ويجلس في فيه بكتال الريح فكأنه في ابوان  
كسرى .





المؤرخ البحريني مبارك الخاطر ..

# لقاء الشهر مع : المؤرخ البحريني مبارك الخاطر

خالد البسام - البحرين

- من مواليد البحرين عام ١٩٣٥ ..
- نشر له في صحف : الرسالة المصرية ، القافلة ، صوت البحرين ، الحميلة ، هنا البحرين ..
- وكل الصحف البحرينية ..
- اضافة الى البلاغ والمجتمع الكويتيتين و « الشهاب » اللبنانية .. وغيرها ..
- له من الكتب المطبوعة :
  - ١ - عبدالله الزائد .
  - ٢ - قاسم بن مهزح .
  - ٣ - الكتابات الاولى الحديثة لثقافي البحرين .

○

- كتب عدة دراسات منها : « التبشير في البحرين والخليج » ، « طباعة البحرين من ١٩١٣ - ١٩٤٨ » ، « مقدمة في تحديد مفهوم اصطلاحي للتراث الشعبي في الخليج » .. وغيرها ..

في أحد الفصول الدراسية العتيقة بمدرسة « الهداية » بالبحرين في بدايات الأربعينات، استغرب استاذ الفصل اللبناني كثيرا عندما جاء دور التلميذ « مبارك الخاطر » ليجيبه على سؤاله الذي طرحه على تلاميذ الفصل : ماذا

- ٤ - المنتدى الاسلامي .
- ٥ - ناصر الخيري .
- المخطوطات :
- ١ - شيء من الاصغاء ياسادة ( ديوان شعر )
- ٢ - « ابن مائع » بين الخليج والجزيرة العربية .

درجة توثيقهم » - كما يرى - خاصة اذا كانوا غير مهتمين أو أميين .. وفي هذا الوضع لا يستطيع أي مؤرخ في منطقة الخليج ان يتوسع في تحليل ونقد الشخصية او الحادثة التاريخية التي يود الكتابة عنها .. بسبب اقتناعه بإمكانية الحصول على المزيد من الوثائق او الوقائع لهذه الشخصية في المستقبل .. وليترك بالتالي لغيره من الباحثين مضاعفة بحثهم وتحليلهم !

ومع ذلك .. جاء الخطر ليدخل في مهمة نفوذ الغبار المتراكم على الاوراق الصفراء القديمة .. ويؤرخ للحركة الثقافية والفكرية في المنطقة .. رغم علمه بأن عدد من يشاركونه في هذه المهمة - مهمة نفوذ الغبار - لا يكملون عند عددهم عد اصابع اليد الواحدة !

ولكن تلك القضايا .. ليست هي أسباب تخصصه في التاريخ الادب والفكرى ! لأنه يعتقد : ان المجالات الأخرى للكتابة التاريخية - كالتاريخ السياسي مثلا - لا اكتب فيها الا فيما ندر ، أو عندما تستدعي الضرورة لذلك ! بسبب وجهة نظري الخاصة للفكر السياسي ، في كونه محدود الاطار ، وجميع من اشتركوا في الحركة السياسية كانوا محدودي الفكر نوعا ما .. أي أنهم جميعهم حصروا انفسهم بفكر سياسي معين لا يخرجون عنه . اضافة الى ان هذا الفكر لا يخرج عن نطاق وطنهم فقط ! ومع هذا فأنا أعتبر الكتابة في الفكر السياسي قضية هامة ! بالرغم من قلة المهتمين وندرة في هذا المجال .. الذي يرجع في تصوري الى ان بلدا مثل البحرين مثلا .. لم تتبلور فيها الحركة السياسية الا في الثلاثينات والأربعينات والخمسينات وآخرها في الستينات كجزء يسير !

نود ان تصبح في المستقبل ؟ .. حين اجاب بصوت مسموع « مؤرخ » !

لم تعبر دهشة الاستاذ حينها الا عن خروج هذه الأمنية او المهمة عن النمط الذي يحلم به التلاميذ كل عام : طبيب ، مهندس ، طيار كاتب .. ولهذا لم يحاول اخفاء تساؤله للتلميذ : « ولماذا مؤرخ ؟ » وبالسرية نفسها اجاب « الخطاير » : باختصار لانني احب التاريخ .. ودرجتي الكاملة التي أناها في المادة تدل على ذلك .. كما انني اطمح لان اكون كاتباً لتاريخنا !

.. هنا سكت الاستاذ ، واكمل التلميذ ترديد انميتهم .. وشرذ خيال « المؤرخ » الصغير بعيدا .. الذي لم يوقفه الا امساك مشرف المدرسة بالجرس الحديدي الصغير .. وشرع في هزه بعنف !

انتهت الحكاية الصغيرة في وقتها .. حيث نسي الأستاذ مقاله التلميذ .. وبدأ « الخطاير » في محاولة تحقيق طموحه ، فكان أن تأثر في عام ١٩٤٨ بتوجيهات بعض الأدباء والمفكرين في البحرين ، من امثال : الشيخ محمد بن عيسى الخليفة ، « محمد صالح يوسف » ، « عبد الله الطائي » ، « عبد الرحمن المعاودة » .. وراح يقرأ الكتب التراثية وكتب العقاد وطه حسين ومصطفى الرافعي وغيرها .. حتى فوجيء الأستاذ في ٢ يناير ١٩٥٢ بمقال في جريدة « الحميلة » بعنوان : « عبد الله الزائد » .. شذرات من حياته الأدبية .. بقلم : مبارك الخطاير !

## مهمة نفوذ الغبار

ورغم بداياته المبكرة في الكتابة التاريخية .. الا أن « الخطاير » ادرك ان « أمنته » ليست بالسهولة التي كان خياله يحلم بها .. فعشرات الوثائق والمخطوطات محفوظة في كibar المكتبات البريطانية ، وأوراق كثيرة متناثرة في البرغال وفرنسا وتركيا ! اضافة الى ندرة الرواة و « تدني

وخلال بحثه الطويل وتعبه .. الذي عبر عنه : بزخات العرق الكثيرة والكميات الكبيرة من الغبار التي ابتلعها وهو يفتش في اوراق قديمة ويسجل من السنة شيوخ مسنين عاصروا الفترات القديمة .. سجل في الأربعة كتب التي اصدرها : « عبد الله الزائد » نافعة



البحرين ما يقارب سبع مدارس ، تتركز في مدينة المحرق العاصمة السابقة للبحرين . واختلقت البحرين عن بقية المنطقة من حيث ان مدارسها كانت منظمة تنظيما جيدا ، يشرف عليها مجموعة من شيوخ الدين . وكانت تدرس بها مواد مثل : الفقه ، الحساب ، علوم القرآن ، اللغة العربية ، والفلك . اما بقية المنطقة فقد كانت مدارسها عبارة عن المدارس المعروفة بـ « الملا » و « المطوع » ويدرس القرآن الكريم فيها فقط .

### بين رشيد رضا والخيري

في نفس هذا التاريخ الثقافي والفكري للمنطقة ، بدأ الخطاطر بشخصية « عبد الله الزائد » ، وقاسم بن مهزح » ، ووصل حتى الآن الى « ناصر الخيري » : الذي بدأ حياته الفكرية بكتابة رسالة الى الشيخ « رشيد رضا » تشبه القصة القصيرة . كان يصف فيها ظاهرة اجتماعية في البحرين هي الايمان بالاساطير والحرفات وتحويلها الى شبه واقع . كان يصفها بالتفصيل وينقدها بشدة . وأجاب عليها الشيخ في حينها ، كما كانت له رسائل عديدة بينه وبين الشيخ رشيد رضا . يحكي له الشيخ الاعمال التي يقوم بها مع الشيخ محمد عبده وحرب الشام في المقاومة والاصلاح للسلطة العثمانية . ومعروف عن الشيخ

البحرين « و « القاضي قاسم بن مهزح » و « الكتابات الأولى لمثقي البحرين » . و « المنتدى الاسلامي » ، بدايات تأريخه للحركة الثقافية والفكرية في المنطقة . عبر فيها ان اهل المنطقة كانوا يرسلون الصحف المصرية كالمقتطف التي كانت تصلهم . منذ عام ١٨٩٢ حتى ١٨٩٩ . وفي البدايات الأولى لهذا القرن أسهم مثقفو البحرين في مراسلة صحف عديدة في مصر أيضا وكانوا يبدون آراءهم وملاحظاتهم . علاوة على الكتابة في موضوعات مختلفة . منها الرسالة التي أرسلها الشيخ « مقبل عبد الرحمن الزكير » الى « المنار » والتي يقترح فيها أن تتحد اقطار المسلمين في قضية توحيد رؤية هلال رمضان وتوحيد يوم الاطفار . كما وجدت من خلال هذه الصحف ان أول من دعا لمؤتمر عالمي اسلامي ، شاب من البحرين عام ١٩١١ هو « محمد صالح يوسف » . الذي اقترح كذلك فكرة أخرى هي اقامة ناد للتعارف بين المسلمين في مكة يكون بمثابة مركز اسلامي .

وظهرت في هذه السنوات أولى المؤسسات الثقافية . وعندما أسس نادي « اقبال - اول » في المنامة عام ١٩١٣ . ثم « النادي الأدبي » في المحرق عام ١٩٢٠ . و « المنتدى الاسلامي » عام ١٩٢٨ . اضافة الى تأسيس ائدية خارج المنطقة مثل « النادي العربي » في بومباي عام ١٩٢٤ لاهل منطقة الخليج .

ومع هذه البدايات المبكرة للحركة الثقافية . الا أن الخطاطر « يلاحظ بأن : التعليم الأهل كان قد فرض نفسه في المنطقة قبل هذه السنوات . فلقد افتتحت مدارس التعليم الأهلي منذ عام ١٨٢٠ ، لضرورة التعليم في ذلك الوقت . حيث كانت المنطقة تشكل مركزا تجاريا هاما . علاوة على الحاجة لتدريس أصول المحاسبة والمراسلات في أعمال الغوص وتجار اللؤلؤ . مع انها - المدارس - كانت ذات طابع ديني . وقبت عليها الأوقاف وكانت نموذجيا مصفرا للرابطة العلمية التي كانت موجودة في المغرب أيام القرون الوسطى . وكان عددها في



عيسى بن علي حاكم البحرين في ذلك الوقت . يلعب اليه ويخبره عن تغيرات الأوضاع السياسية في العالم والتي يجب على أساسها تغير الأحوال العامة في البحرين نحو الأفضل . . ومن نتيجة آرائه ومواقفه الجزئية التي جاهد من أجلها . . أن أوفى وسجن ونفي ومات غريبا عن وطنه . .

ولقد أصبح الشيخ عبد الوهاب الزياتي شخصية عالمية . . فجمعية الحقوقيين المنسود احتضنت قضيته ودافعت عنه في العديد من المحافل الدولية . . وقام حاكم باكستان الأسبق « محمد علي جناح » بتبني قضيته وعرضها على الدول . . كما أن الدولة العثمانية كانت ، تعرف الشيخ وتراقب مايقوم به . . لحوقها من شخصيته السياسية الاجتماعية البارزة . .

ولأن « الحاطر » لا يتوقف في الكتابة عند شخصية « الزياتي » . . فلهذه قائمة طويلة من المشروعات في تاريخ حياة وأعمال أبرز الشخصيات الفكرية والثقافية وأهم أجدادها . .

والسبب الأكثر أهمية الذي يدفعه لذلك هو ان خياله مازال يسرح بعيدا في التاريخ . . عندما يتذكر نفسه صغيرا في بداية الأربعينات يجيب على سؤال أمثاله السابق : أحب التاريخ . . وأتمنى ان أكون مؤرخا !

« رضا » بأنه لم يكتب لأحد مثل هذه الرسائل الا لناصر الخيري . .

وكان « الخيري » يرأس جريدة « المتكطف » التي كان يرأسها « يعقوب صروف » و« عمر فارس » . . وكان يسألها فيها عن مسائل التاريخ والتأريخ ، حيث استأذ منها كثيرا في كتابه المسودة التي صاغها عن تاريخ البحرين القديم الذي يمكن على هذا الأساس اعتباره - الخيري - أول مؤرخ بحريني . .

ولا ينسى « الحاطر » التوقف عند شخصية أخرى مثل « عبد الوهاب الزياتي » : الذي كان رائدا من رواد التطور الاجتماعي في ثلاثينات هذا القرن . . بما له من آراء تقدمية نابعة من تعليمه الديني الأصيل . . وبالرغم من كونه خطيبا مقوها . . ذاع صيته في كل المنطقة . . الا انه عرف بعمله « الصامت » !

ولقد عاش « الزياتي » ٦٠ عاما . . كانت مليئة بالجهد والكفاح . . حيث بذل جميع ثروته في سبيل الحركة الوطنية . . عندما كان من كبار تجار اللؤلؤ في ذلك الوقت . إضافة الى أنه كان يقف عند جميع الأمور المتعلقة بالبحرين . . فلقد كان من أهم المستشارين لدى الشيخ



# المستحيل

( تفريعات علي قصيدة للشاعرة السوداء « افوامرجو » بنفس العنوان )

شعر الدكتور عبده بدوي

تنأى من فوق خطوط الوهم الأزرق  
تتواري من بين مسام الساعات العجلى  
تعدو هرباً من أشواق هدرت في العمر اليك  
من بضع حمامات تتمسح بين بريدك في كفيك  
من ميعاد في آخر أيام الأسبوع  
من قطف ثمار النار الحلوة  
من موعداً في نجم مال قليلاً  
- لما انسينا أن نتوازن من فوق حوافي الضوء -  
من مائدة للشعر تنزل من شفئك  
من عصفورين ارتاحا فوق أليك  
من قولي : لبيك  
لقصائد من فرح في عينك !

\*\*\*



لكني يا الفتي في أى مكان كنت  
لا ترسل نحوى دمعاً ، لا ترسل في أفقي صوت  
لا تنزع من عجلات الريح الوقت  
ولترك لي ازهار الموت  
أحزان الموت  
يكفي في المنفى قولي : لبيك  
- لبيك حبيبي لبيك -  
لقصائد في عينيك

يا عصفور الحب الاخضر  
فلتذهب حتى حافة هذا الأفق  
في مركبة من صنع يديك  
وعلي منقارك حرف الحياء وحرف الباء  
. . لكن مهما طوفت بهذا العالم  
مهما أسندت الظهر لميناء معزول  
أوجزت مطاراً جهماً يزرع في الخوف عليك  
. . فستلقى ازهاراً نبت فجأة  
طالت فجأة  
مالت ليديك  
. . ازهاراً لم تبصرها عين من قبل  
الا في بستانين بخديك  
. . ازهاراً سوف تقول بصوتي : لبيك  
- لبيك حبيبي لبيك -  
لقصائد في عينيك !!

\*\*\*



# نحو انثيليجنسيا وحدوية ثورية

بقلم : الدكتور نديم البيطار



للخروج من المأزق الوجدوى الذى اشرت اليه في مقال سابق<sup>(١)</sup>، وعندما تكون الظروف الموضوعية غير ملائمة للتدخل السياسي المباشر تزداد كثيرا أهمية التدخل الفكرى ، ويتركز الوعي عليه ، ولهذا فإن غياب ما أسميه بالوضعية الوجدوية يفرض التركيز على المفكرين الوجدويين وذوى الاستعداد الوجدوى وتجميعهم كقوة فكرية ضاربة في « حرب استنزاف فكرى » يحاول فيها الفكر الوجدوى تأمين السيادة الفكرية وانتزاع السلطة الايديولوجية من جميع القوى والاتجاهات الاقليمية . وتصحيح ما يصدر عن التجزئة من افراغات وميول قد تغذى مباشرة او غير مباشرة هذه الاقليمية والانظمة التى تمثلها .

ذلك وبشكل خاص في التجربة الروسية - الانتزاع السياسي بالمفاهيم والمبادئ التى يعلنون عنها .

لا الاصل الاجتماعي المتغير للانثيليجنسيا ، ولا تنابع النماذج الفكرية ( كالمثالية الالمانية الاشتراكية والفرنسية الطوباوية ، او الاعتقاد بالتقدم العلمي ) كانا في أهمية هذا المفهوم حول المسؤولية الاجتماعية في تركيب الانثيليجنسيا ، وذلك لأنه كان يوفر مقياسا في اقصاء من لا يمارس سلوكا ينسجم معه . انه مفهوم كان يرى مثلا ان مفكرين من النوع الذى يتكلم باسم الكنيسة او

ان المجال لا يتسع هنا لاي تحليل عام او مراجعة تاريخية مفصلة لما تعنيه الانثيليجنسيا ( intelligentsia ) الروسية الاصل ، وقد نرجع الى الموضوع في فرصة اخرى . هنا نكتفي بالقول ان الكلمة تشير هنا - كما كانت تشير تاريخيا عند ظهورها لأول مرة في روسيا أثناء القرن التاسع عشر او ظهور ما يعادلها intellectuel لأول مرة ايضا في فرنسا في او اخر ذلك القرن - الى جماعة من المفكرين الذين يمارسون النقد الجامع المستمر للنظام الاجتماعى - السياسي السائد . هذا إن لم نقل الرفض الذكرى الجامع له ، والذين كان يفترض فيهم علاوة على

الأوتوقراطية ، او لبييرالين موظفين في الدولة او أشخاصا يتمتعون بالافتكار في ذاتها ، كانوا لا يتمتعون الى الانجيليين ، لانهم خانوا القضية .

### جوهر مشترك

إن مفهوم المسؤولية الاجتماعية السياسية الذي كان يقرن بالانجيليين كان يتميز بجوهر مشترك وهو الاعتراف بشخص كمعضو فيها فقط إن انشغل بقدر الشعب والأمة ، عارض النظام القائم ، اهتم بإحداث التغيير الاجتماعي عن طريق الافكار ، وكان قبل كل شيء مستعدا لأن يخضع كل مصالحه الخاصة لهذا المفهوم . هذا التحديد للكلمة هو الذي كان يساعد في تفسير المناقشات الحامية في أثناء القرن التاسع عشر في روسيا ، التي كان يمكن في انائها الحكم على شخص بأنه ينتمي الى الانجيليين جزئيا فقط ، او في وقت معين من حياته وليس في وقت آخر .

الانجيليين كانوا تعني بكلمة اخرى ، مفكرين يشغلون بالايديولوجية ، ويشكلون جماعة من الاختصاصيين فيها ، تحلوا تماما عن ولاءاتهم الأخرى بنية الانشغال روحا وجسدا بالصراعات السياسية ، إن الانجيليين هي التي كان يجب ان تقوم بانتاج الأنظمة والتصورات الايديولوجية ، والاشراف عليها ، تطويرها ، ونقلها .

هذا الدور الطبيعي الرئيسي الذي تمارسه الانجيليين كحاملة وداعية لوعي ثوري جديد يعود - كما يتضح عند مراجعة تجارب التاريخ الثورية والأشكال والممارسات الفكرية التي رافقتها وعبرت عنها - الى طبيعة عملها الفكري نفسه ، ما يقرن به من مقومات نفسية وأخلاقية وما يترتب عليه من مضاعفات ونتائج ايديولوجية وسياسية .

لكي يمكن للفرد أن يمارس النقد للزمان او النظام الذي يحيا فيه ، فيقاومه او يرفضه سياسيا او فكريا ، يجب عليه قبل كل شيء ان يتمكن من الوقوف على مسافة ما منه ، فينظر اليه « من الخارج » وكأنه ليس جزءا منه ، هذا هو دور الوعي وهو دور يزداد أهمية وفاعلية بقدر ما يزداد تبلورا ، عمقا واتساعا وعقلانية . هذه هي اولا وقبل كل شيء خصوصية الانجيليين ، الخصوصية التي تفرز وتفسر تقريريتها ، او نحوها كما يكتب كثيرون من الماركسيين انفسهم - الى « الطبيعة » الثورية الجديدة .

الانجيليين تعكس اساسيا تطلعات ورغبات ودوافع غير مادية تحرك خيالها وشعورها وتصوراتها<sup>(٧)</sup> فهي تندفع وراء مثل الاخلاقية والانسانية عليا وتصورات ايديولوجية

جامعة تحاول فيها بناء التاريخ أو المجتمع من جديد . انها تتحرك بقوة مبادئ عامة مجردة ترمي الى تفسير مراحل يكاملها او التاريخ نفسه ، وتعني من ورائها تحقيق عدالة معينة في الحياة ، فإن كان العمال والفلاحون ، كما تدل تجارب التاريخ الاجتماعية السياسية الثورية - يركزون وعيهم على تحسين اوضاع عملهم ، فإن الانجيليين تميل الى تركيزه على تصورات انسانية وقناعات ايديولوجية تضحى في سبيلها بمصالحها المادية . ان كان « الاستثمار » يشكل المفهوم الذي يعبر عن تطلعات العمال او بالاحرى يفسر سلوكهم السياسي ، فإن « الاغتراب » يشكل المفهوم الذي سيصدر عنه هذا السلوك عند الانجيليين ويفسره . ان « المادية التاريخية » تستطيع ان تفسر حياة العمال السياسية والاجتماعية او ان تكون الايديولوجية التي يتفلقون منها ، ولكن الانجيليين تحتاج الى ما يمكن تسميته بالمثالية التاريخية كفسر وكمعتلق لها .

« المناضل الثوري الذي يقبل بان يحيا حياة بطولية كما حدث غالبا في مجرى المائة عام الأخيرة والذي يفضل السجن والتعذيب ، وفي بعض الاحيان الموت على التنكر لمثاله يتحرك » كما يكتب « المفكر فوجير وليس - ، بقوة لا تقتصر على مصالح وحاجات طبقة العمال ، أو وعي للضرورة التاريخية . ان قوته تكمن في ارادة تبني تحقيق مثال أخلاقي ، بناء مجتمع عادل ، حر ، انساني » (٣) .

هذا كتب مفكر يوغسلافي آخر « ان حوافز الحركات الثورية ليست حاليا العمال بل المفكرين وبين القادة الفوضويين نجد أصحاب الملايين لأن الذين يتألمون من الاستعباد الفكري أخذوا يتمردون بشكل متزايد . . . اننا نلاحظ في مجرى السنين الأخيرة تعدد حركات المفكرين التي تحمل على اتجاهات جماهير العمال الثورية التي اكدت ذاتها أثناء المرحلة الأولى لظهور الرأسمالية . . . هذه الحركات تشكل مؤشرات رائدة لظاهرة ثورية جديدة تضع في الواجهة الامامية النشاط والخلق الفكريين بدلا من الانتاج المادي . . . إن الاوساط العلمية والفكرية تشكل الدماغ الحصب للتطور الاجتماعي ، وهو تطور يستحيل دونها » (٤) .

الثورة ليست فقط تغييرا اجتماعيا سياسيا جلدريا بل تحديدا للانسان نفسه ، وتعني ثقافة جديدة يحدث هذا التجديد في ضوئها . الانجيليين تشكل عمود هذا « التجديد » هذا كان - على الأقل - ، الدور الذي كانت تفرسه لنفسها في التجارب والحركات الثورية الكبيرة . ان هنري دي مان - وكان من اهم المفكرين



أكثر حدة بوضعها ونحو استجابة أكبر للفروق التي تميز هذا الوضع . الانتيليجنسيا تلتزم ، على عكس هذه الأخيرة ، بالاحتمالات ، وليس فقط بالوقائع بالإنجازات التي ينطوي عليها الواقع في المدى البعيد وليس فقط في الحاضر ، وبما يمكن أن يكون وليس فقط بما هو كائن ، وبالاختيارات المتعددة التي قد يكشف عنها وليس بصورة بسيطة متحجرة حوله .

اغتراب الانتيليجنسيا الذي يقترب بتصور عوالم جديدة أو يدفع إليها - يشتق إذن مباشرة من ثقافتها « الانتقادية » الخاصة ، ويعني ممارسة النقد العقلاني الجسدي الذي يخرجها من واقعها ويوجهها إلى تصور بدائل عنه . (٦)

ان جورج برنارد شو يصف ثقافة كهذه ، أو كائنا مثل هذه « المثالية التاريخية » في كتابه « الإنسان والسيورمان : man and superman » فيقول طالما أنني أستطيع تصور شيء أحسن مني ، فاني لا أستريح أبداً إن لم أعمل على تحقيق هذا الشيء أو تعجيد الطريق أمامه . هكذا تعبر ذات عن الطموح غير المحدود الذي يميز كل شيء يعيش بالإنجاز نحو تنظيم أعلى .

هذه الثقافة « هي التي دفعت التوسير - وهو من أكبر مفكرى الماركسية في القرن العشرين - إلى دور المفكر الرائد الأساسي في صنع الثورة والتاريخ وقد قلنا في ذلك . » لا يمكن إدراك التاريخ وصنعه ، كما يعلم التوسير ، إلا بتوسط العلماء ( savants ) .

« الجماعية » تصنع التاريخ دون شك ، ولكن ليس أي نوع من الجماعية ، بل تلك التي تنظفها وتنظمها . إنها تصنع التاريخ بشرط إدراكه ، فلا تفصل عنه بمسافة « الأيديولوجية السائدة » ، بكل هذه التواريخ التي نقصها عليها البورجوازية ، والتي تستصدها دائماً ، حماة كما هي ، أن لم تكن هناك كي نعلمها التمييز بين الأطروحات الجيدة والأطروحات السيئة ، خارج الحزب ليس من خلاص أبداً للجماعية ، خارج الفلسفة ليس من خلاص أبداً للحزب » . (٧)

هذه الثقافة هي التي دفعت أيضاً مفكراً ماركسياً آخر كبيراً بأن يكتب ، في حديثه عن دور الفكر في التحول الاجتماعي السياسي في فرنسا ، « بيان التطور الأيديولوجي تقدم من ناحية عامة تطور الجماعات السياسية والاجتماعية »

في حديثه عن المفكرين الفرنسيين في القرن التاسع عشر الذين هياؤا الطريق أمام الثورة الفرنسية - كثيرون من المؤرخين يقولون صنعوا الثورة الفرنسية ، يكتب بول

الماركسيين في بداية هذا القرن - كتب « ان نجاح الاشتراكية يرتبط بقدرتها ليس فقط على تطوير النظام الاجتماعي ، بل على تطوير الحضارة نفسها ، وان هذا التطوير هو حاليًا من صنع المفكرين . حتى مبدأ الاشتراكية المضاد للرأسمالية هو في معناه الأخلاقي والحضاري civilisateur نتاج خاص لوضع حياة المفكرين الاجتماعية .

ان فكرة الاشتراكية لم تنبع من يؤس العامل اليدوي المادي ، بل من يؤس العامل الفكري الأخلاقي فالعمال الذين يستخدمون هذه الفكرة في صراعهم لأجل تحسين أوضاعهم لا يتحركون مقابلها إلا بالقدر الذي يصيحون به مفكرين ، أي بالقدر الذي يحدث في عقليتهم نفسها الانتقال من الحافز الرأسمالي الاكتسابي الذي يتفرع من النضال المادي لأجل البقاء إلى الحافز الاشتراكي الذي يدفع نحو الخدمة الإنسانية والعمل المنتج للذين يتفرعان من النوايا الاجتماعية الأخلاقية الطيبة . وعندما ننظر إلى الاشتراكية من هذه الزاوية الرفيعة ، يمكن القول ان تحقيق الاشتراكية يبدأ كتحصيل للبروليتاريين إلى مفكرين . ثم يضيف في مكان آخر « ان قناعات المفكرين تنبثق من الرأس والقلب وليس من المعدة . » إنها تنزع من استعداد خاص يزود ، من وقت إلى آخر كائنا إنسانياً بمزيج فريد من الميول الأخلاقية والفكرية . وكما يمكن لفرد أن يكون موهوباً بهذا الشكل يجب أن تكون غرائزه الاجتماعية ذات طبيعة من النوع الذي يدفعه إلى اعتبار نظام عصره الاجتماعي نظاماً ظالماً وبشكل نشيط إلى درجة يكون مستعداً معها إلى تضحية ذاته في سبيل مثله . . . ان المفكر يجب أن يكون من ذلك النوع من الكائنات القليلة الفريدة الذين يخضع عندهم النشاط الفكري لرغبة أخلاقية قوية . (٨)

لهذا فإن « الاغتراب » ( alienation ) يشكل الحالة الدائمة للانتيليجنسيا ويتفرع من ثقافتها نفسها . فمسلها الفكري يخرجها من الواقع والمشاغل المباشرة وذلك لانه في طبيعته غير محدود على الآلي والحياة اليومية ، ويركز على تصورات مستقبلية ترفض الحاضر .

فهو يشتم أكثر من غيرها بمشاكل بعيدة المدى ، وقيم نهائية ، ويميل إلى تجاوز التجربة الحسية المباشرة ، التطلع من ورائها والعيش في عالم أوسع يمتد بعيداً خارجها . إنها تعمل بوحى قواعد وقيم ونماذج سلوكية عامة ، وكفاءة نظيرية لا تتوفر للجماعات والطبقات الأخرى التي ترجع في سلوكها عادة ، أو على الأقل بدرجة أكبر بكثير ، إلى ارتباطات شخصية وولاءات تقليدية . تعبر عن حساسية

الادراك نطاق الحرية والارادة الثورية في صنع هذه المرحلة  
او هذا التاريخ .

وهي كانت تعين طبيعة النظام والطبقة الحاكمة فيه ،  
وتكشف عن القوى والمتناقضات التي تنكر سيادتها .  
وهي كانت أخيراً وليس آخرها نمطاً فكرياً جديداً او حتى  
فلسفة حياة جديدة حول التاريخ تعطيها معنى جديداً  
وتدعو الى مجتمع جديد يحقق هذا المعنى . انها كانت ،  
بكلمة اخرى تكشف عن عوالم جديدة ، تدعو الناس  
اليها ، وتحركهم نحوها وتدعوهم الى تحقيقها .

هذا هو دور الانثيولوجيا التاريخي . وهو دور يحتاجه  
العمل الوجداني كي يستقيم سيره ويمكن له تأكيد سيادته  
الايدولوجية وانتزاع المبادرة من جميع الاتجاهات والقوى  
الاقليمية ، وشمع اشكال التجزئة الاليفة التي تخضع لها  
المفكرون الوجدانيون الذين يمكن لهم تمثيل « روح » هذه  
الانثيولوجيا وتطلعها يتوفرون . هنا وهناك ، مبعثرين  
عبر الوطن العربي . ولكن كي يمكن لهم ممارسة دورها  
بشكل فعال في الواقع العربي ، فانهم يحتاجون الى  
اللقاء ، وتنظيم جهودهم في قوة فكرية موحدة في مركزها  
شد التجزئة والاقليمية . هذا هو التحدي الكبير الذي  
يواجه الفكر الوجداني في الدعوة الى دولة الوحدة التي  
يرتبط بها مستقبلنا وكرامتنا وخرجننا من الدل الذي  
نحيه .



د . نديم البيطار

هازار بأنه الفلاسفة ، اولئك المفكرين الجبابرة ،  
اشغلوا بمسائل اساسية كانت دائما تبر عقل الانسان :  
مسألة وجود وطبيعة الله ، السوانسية  
( reality ) ، والظواهر ، ، الارادة الحرة والحرية ،  
حقوق الملوك الالهية ، تكوين الحياة الاجتماعية ، مشاكل  
حياة ، كل واحدة منها . ماذا يمكن للانسان ان  
يعتقد ؟ . ماذا يجب ان تكون شريعة سلوكه ؟ . ومرة  
اخرى السؤال القديم الذي ظن الانسان انه انتهى منه .  
برز من جديد : ماهي الحقيقة ؟ .

هذا ، وأكثر منه ينطبق بشكليات مختلفة على كل  
انثيولوجيا والفث التجارب الثورية . ومهدت الطريق  
لها . فهي ترى ان الانسان لا يستطيع ان يدرك مشكله او  
موقعه في المجتمع دون ان يدرك موقعه من التاريخ الذي  
يحيط به . ولذلك كانت تحاول فهم طبيعة التاريخ وطبيعة  
المرحلة التي يعايشها .

وهي كانت تحاول ان تكشف عن طبيعة المجتمع الذي  
نعيش فيه ككل ، وان تقارن بينه وبين مجتمعات اخرى ،  
وخصوصا في مراحل مشابهة . كي تستطيع تحديد طبيعة  
التحول الذي يعايشه ، درجة هذا التحول ، وجهته ،  
الخ . . .

وهي كانت تحاول أيضا الكشف عن قوانين التاريخ في  
مجره العام او قوانين المرحلة المعينة التي يعايشها ، كي تحدد  
على ضوءها المسير الذي يرقبه ، وان توسع عن طريق هذا

(١) انظر : العربي ، عدد فبراير ١٩٨٣ - ص ١٥

(٢) راجع للكاتب : النظرية الاقتصادية والطريق الى الوحدة العربية ، معهد الائم العربي بيروت عام ١٩٧٨ ،  
الذي يقدم تنقيحا جامعاً للتفسير الاقتصادي للتاريخ ، وذلك من زاوية النقد السياسي ، النقد السوسيولوجي  
التاريخي ، النقد الايدولوجي . ومن زاوية التجربة الشيوعية نفسها .

(3) pierre fougeyrollis i; le marxisme en luestion editions au seuil , 1959 , p . 113

(4) patko Milisavljevic . environment , ideologie et science. Editions

Anthropos , 1978 , pp . 237 , 253

(5) Henri de man . au Dela du marxisme , editions du seuil , 1974 , PP .  
2071,161 :

(٦) انى ارجع هنا الى مفكرين ماركسيين لانه « يفترض » فيهم ان يكونوا بعيدين عن المثالية التاريخية التي اشرت  
اليها ولهذا فان شهادتهم على التذليل على دور الانثيولوجيا وطبيعتها تكون اقوى من شهادة آخرين لا يتطلقون من  
المادية التاريخية او المفهوم الاقتصادي .

(٧) في كتاب « من الحقيقة الانسانية الى الحقيقة الانقلاية » . دار الطليعة بيروت ، ١٩٦٨ ، عاجلت هذه الناحية  
، ويمكن للقارئ الذي يود التوسع فيها الرجوع اليه .

# كما تريدون

## فهمي هويدي

الآن يحاكم الوحي بالتاريخ !

يقولون : لأي اسلام تدعون ، اسلام آيات الله في ايران ، أم اسلام العسكر في باكستان ، أم أنه اسلام سلاطين العرب ، أم اسلام امراء الجماعات المتطرفة التي تشكلت في الظلام ؟  
ويضيفون : ان هذه الخيارات المعروضة امامنا فيها ما يدين الاسلام ، وفيها ما يشينه . وكلها تشكل عريضة اتهام دامغة ، تؤكد فشل التطبيق الاسلامي ، او قصوره في احسن الاحوال .  
ويعقبون : اما ان تنفقوا على اسلام غير الذي نرى . او تصرفوا النظر عن الموضوع كله ، وتبحثوا معنا عن بديل آخر .

هذه مقولات باتت تتردد في دوائر عديدة ، في داخل العالم العربي وخارجه ، ارتبط التطبيق الاسلامي في اذهان افرادها بصور الذي يجري في ايران وباكستان ونحت حكم سلاطين العرب ، وبالتالي حاكمت الاسلام والمسلمين بممارسات هؤلاء وهؤلاء ، التي تتم باسم الشريعة وبدعوى تطبيق قوانين السماء . وربما أسهم في ترسيخ هذا الانطباع ان النماذج التي نحن بصدها تجاوزت الصيغ التقليدية السائدة في الارتباط بالدين . فاصحابها لم يكتفوا باضافة كلمة الاسلام الى اسم الدولة كما فعل البعض ، ولم يكتفوا بالاشارة الى ان دين الدولة الرسمي هو الاسلام كما فعل آخرون ابراء للذمة ، ولم يكتفوا بالنص على ان الاسلام هو مصدر التشريع - الاوحد أو الاول - كما حرصت دول ثالثة . . وانما اعلن اصحاب هذه التجارب أنهم يطبقون الشريعة الاسلامية فعلا لا قولاً ولا نصاً . وذهبت ايران الى إصدار دستور قبل انه بني كله على الاسلام في أول محاولة من نوعها في عالمنا المعاصر .

والامر كذلك ، فقد خلص كثيرون الى ان ممارسات هذه التجارب هي صور من التطبيق الاسلامي الحق . وازاء تراكم التجاوزات والحقاقت الصادرة عن البعض ، والمتمثلة اساساً في القمع السياسي والعبث الاقتصادي والخلل الاجتماعي ، فقد انتهى هؤلاء الى استنتاج آخر ، وضع التطبيق الاسلامي بمقتضاها في قوائم المشبوهين !  
واصحاب هذه الرؤية ليسوا فقط من الذين يتصيدون للاسلام ولا يمتحنون له خيراً ، في الداخل أو الخارج ، وانما بينهم بعض اخصائى الدين الذين اثار استياءهم تلك الممارسات بدرجات متفاوتة ، حتى ياتوا يساهلون بخلق عن ملامة الحل الاسلامي وجدواه . ومن هؤلاء مثقفون كبار ، ما ان نجيء سيرة التطبيق الاسلامي حتى يقولوا : تريدون ان تكررروا عندنا ما حدث في ايران ، أم انكم تريدون حكماً عسكرياً يجلد المعارضين ، كما في باكستان ، أم انكم تريدون لحى وعمائم يسبح تحتها مختلف انواع الفساد السياسي والاقتصادي والأخلاقي ؟

ورغم اننا نبدو على مسافة الف ميل من التطبيق الاسلامي المنشود ، الا ان الامر بظل جديراً بالمناقشة ، من حيث المنهج اولاً ، ثم من حيث علاقة هذه النماذج ، وغيرها ، بالاسلام ثانياً .

في البدء لا بد ان ننق ، من يحاكم من ؟ التعاليم تحاكم التاريخ أم العكس . القيمة تقاس بسلوك الناس ، أم ان سلوك الناس هو الذي يقاس على القيمة ؟

النسأل هام والاجابة بديهية . اذ لا مجال لمحاكمة التعاليم او القيم او النظريات بتطبيقات الناس وسلوكهم .

# يكون إسلامكم

وإذا كان هناك اتفاق على صحة التعاليم وإيجابيتها - وهو ما نسمو فوقه الديانات السماوية - فإن تطبيقات البشر تنسب إليهم ، والتي تنسب إلى تلك التعاليم .

خذ الديمقراطية مثلاً . فكل حكام الأرض يقولون انهم ديمقراطيون والحمد لله . . . من بوكاسا الذي كان « اميراطورا » لأفريقيا الوسطى ، إلى ديكتاتور السلفادور الفارو ماجانا ، إلى ملكة إنجلترا والرئيس الأمريكي . مرورا بالجنرال جاوزلسكي في بولندا ، وكيم ايل سونج في كوريا الشمالية . كلهم يحكمون باسم الشعب ، ولا يمسون لأحد شعرة الا من أجل مصلحة الشعب ، تعميقا للديمقراطية وحماية للأمن القومي ! فإذا فتحت السجون والمعتقلات ، وعلقت المشائق للمعارضين ، وصودرت الكلمات في الحناجر ، وتحولت البرلمانات إلى متاحف ، وتم ذلك كله باسم الديمقراطية ودفاعا عن حرية الشعب والحزب القائد . . . إذا حدث ذلك كله ، فهل نكفر بالديمقراطية ونقول : لأية ديمقراطية تدعون : ديمقراطية بوكاسا أم كيم ايل سونج أم ملكة إنجلترا ؟ !

وإذا ظهرت النازية والفاشية والمكارتية في احضان الديمقراطية الغربية ، هل نضع الديمقراطية في القفص ونحاكمها بما اقترف هتلر وموسوليني والجنرال ماك آرثر ، ثم نقول : اصرفوا النظر عن تلك الديمقراطية اللعينة ، وابحثوا معنا عن صيغة للحكم ؟

ان شيئا من هذا لم يتم ووجهت التجاوزات التي حدثت وكل يوم باتفاق عام بين خلق الله الأسوياء ، على انها لا تدن القيمة ولا تشيئها ، سواء كانت ديمقراطية أو غيرها ، ولكن الغريب ان الاسلام استثنى من هذا الموقف . وحده بات يتعرض للمحاكمة والادانة بسبب تجاوزات أتباعه . في حين قبل تعدد التطبيقات واختلافها ، وتفهم الجميع حتى عمليات تزوير التعاليم وتحريفها في كل ما يسود الأرض من ملل وتحل ونظريات .

وبات الأمر في حاجة إلى تفسير لهذا المنطق المريب ، الذي يتعامل مع كافة القيم ، والتعاليم بمعيار ، ويتعامل مع الاسلام بمعيار مخالف . واصبح من حقنا ان نسأل : لماذا نقول ان النظام الفلاني انتهك الديمقراطية وزيفها وأساء إليها ، وان ما يفعله ليس من الديمقراطية في شيء ، ولا نستخدم نفس المنهج في الحديث عن تطبيقات الاسلام الجزئية او المشوهة او الكاذبة ؟

لماذا نريد للاسلام ، دون غيره ، ان يتحول من تعاليم وتكاليف بين ايدي الناس يتعامل معها الجميع كل حسب قدرته ومصالحه واهوائه ، إلى معادلات رياضية وتركيبية كيميائية لها منطق واحد ، وحصيلة واحدة ، ايا كان العقل الذي يتعامل معها ؟

لماذا نطالب تعاليم الاسلام ، دون غيرها ، بأن تشد على نواميس الكون ، وتتحول من قيم تتأثر بالواقع السياسي والاجتماعي والثقافي السائد في كل زمان ومكان ، إلى وصفات سحرية ، تنتمي إلى عالم الجن والعفاريت ، وخارجة عن كل قوانين المسيرة الانسانية ونواميسها ؟

ان كونها تعاليم سماوية لا يعني انها تطالب بالاستحيل . وانما يعني انها تحمل « شهادة منشأ » - بلغة زماننا - متميزة عن غيرها . وخصوصية المنشأ لا تحصن التعاليم من التأثير بقوانين الأرض وحركة المجتمع . بل انها اذا انفصلت عن



الارض والناس فانما تكون قد اخطأت هدفها ، فتصبح كالبذرة توضع في غير تربتها الصحيحة ومناخها الطبيعي . ان رسالة السماء ، بعد التبليغ « قد اصبحت » امانة « في الارض » . وبتمام الرسالة فان الله سبحانه وتعالى قد قال كلمته الاخيرة ، وعلى الناس ان يتعاملوا مع هذه الكلمة بالاتباع والابتداع ، حتى تزول الارض ومن عليها . ان خصوصية المصدر او المنشأ ، لا تعني ان تعاليم الاسلام تحول البشر الى ملائكة ، او تحيل الارض جنة وتعيها مقبلا . انما يظل البشر بشرا بمن فيهم من الصالحين والطالحين . ويظل الارض ارضا يتنازعها الخير والشر . غاية ما هناك انما تطرح حلولا اعمق لمشكلات الفرد والمجتمع ، وتوفير امكانية افضل لتحقيق الخير واقامة العدل بين الناس .

وذلك كله لا سبيل الى بلوغه الا بالناس ، وخضوعا لنواميس الكون وقوانين الارض ، وليس بعصا سحرية ولا خوارق او معجزات .

منذ تسلم الانسان « الامانة » وتلقا منصب « خليفة الله في الارض » ، بات مستولا عن صناعة تاريخه . وابلغ صراحة في البيان الالهي الاخير ان ارادة التغيير ، ايجابا وسلبا ، باتت بيده هو دون غيره من الكائنات ، و « ان الله لا يغير ما بقوم حتى يغيروا ما بأنفسهم »

منذ اصبحت مفاتيح التقدم والتخلف - جميعها - في حيازة الناسوت وليس اللاهوت واصبحت عمليات التمسح في اللاهوت وتحميله مسؤولية ما يجري في الارض ، من قبيل التعبير عن التراخي والتنطع ، او الجهل الفاحش . ويتقتضى هذه الامانة ، اصبح بين ايدي الناس دليل عمل ، يرسم الاطار العريض للمسيرة البشرية ، في اجمال لما يتغير وتفصيل لما لا يتغير ، كما يقول الفقهاء ، بصورة تستوعب حياة المسلم كلها ، في علاقاته بالارض او بالسماء ، ولم يصمم الدليل عبثا ، وانما جاءت تعاليمه على شكل جرعة متعددة العناصر ، ركبت بمقادير محسوبة ، وبميزان دقيق ، لتحقيق هدف الرسالة المنشود ، ولتفتح الطريق امام الانسان لياشر صلاحياته في اعمار الارض واقامة الحق والعدل والسلام فيها . فالعبادة ليست صلاة وقيام وصياما فقط ، ولكنها ايضا كل غير يزرعه الانسان في هذه الدنيا . والمسلم الحق ليس ناسكا ولا راهبا ، ولكنه كل مجاهدة للنفس تصب في طريق البناء والتقدم . والمسلم الحق مطالب بان يعمل لدنيائه كأنه سيمشي ابدا ، وان يعمل لآخرته كأنه سيموت غدا ، كما يقول الحديث الشريف . اي انه مطالب بان يكون اداؤه في الدنيا عطاء ابديا لا يتفد ، وان يكون مستعدا للقاء ربه في كل حين .

وثمة وحدة تربط بين هذه التعاليم . بحيث يمثل الفصل بينها تعسفا وجورا على الاسلام ، وربما افسادا لمفعول هذه التعاليم . فشهادة ان لا اله الا الله اذا لم تترجم الى كبرياء للمسلم ، وخوف من الله وحده ، واعراض عن الامتنال لطواغيت الارض واصنامها ، ورفض للظلم بكل اشكاله ، فقد افترغت من مضمونها ، والصلاة اذا لم تصبح ايضا استقامة في علاقة الفرد بغيره ، وضميرا حيا للمسلم ، فقد تحولت الى شعار جوفاء . وهكذا

الخلاصة ان جرعة التعاليم جاءت محكمة بصورة تفرض على المسلم ان يتعامل معها بوعي وضبط شديدين ، على اعتبار ان اي خلل في التعامل مع عناصر هذه الجرعة ، سواء بتغيير مقاديرها المستقرة ، او بتبديل اولوياتها ، لا بد ان يفرز نتائج خاطئة ، كأي بطاقة علاج ، تضم مجموعة من الأدوية لها مواصفات خاصة ، ويتم تعاطيها في مواعيد بذاتها . اذا اخلت تركيبة اي من هذه الأدوية ، او اذا تعاطى المريض بعضها وامتنع عن البعض الاخر ، او اذا تناولها في غير المواعيد المقررة ، او بغير الجرعات المقررة ، فان نتائج العلاج لا بد ان تختلف بحيث تتراوح بين الشقاء الجزئي وتعرض حياة المريض للخطر

وقتل عملية تجزئة التعاليم مشكلة حقيقية في التطبيق الاسلامي . هذا اذا لم تلق بالا إلى عملية استغلال اسم الاسلام ورسمه . للتزوير ، ثم اقامة واقع مناقض ليس فيه من الاسلام شيء ، اذ ان هذا موقف مفضوح من الاساس . ذلك ان ما يعنينا هنا هو ذلك التطبيق الذي قد يكون فيه من الاسلام « شيء » .

ولتلك التجزئة صور عديدة بينها تطبيق شق من الدين ، وسلخه عن سياق التعاليم واهدافها الكلية . والمثل الصارخ على ذلك ما نراه في التطبيقات المعاصرة من اتجاه الى تطبيق الحدود الشرعية ، في ظل استمرار الظلم الاجتماعي والسياسي . والامر الذي يعكس اختيارا شاذا تقام بمقتضاه جزئية صغيرة في الاسلام ، ثم تهدم قواعد بنائه كلها . وهناك صورة اخرى من الاجترار تتمثل في التركيز على شق من التعاليم ، والمبالغة في حجمه ، ثم رؤية الاسلام كله من خلاله . واكثر افكار التجمعات الدينية المتطرفة تدخل في هذا التصنيف . فمنهم من بالغ في التكفير حتى حكم على المجتمع كله بالجحيم . ومنهم من بالغ في قيمة الجهاد فحول العنف الى عقيدة وشهر السلاح بالباطل في وجه الجميع . ومنهم من بالغ في قيمة الزهد حتى اعتزل الدنيا ورفض المجتمع بأسره . وما المتصوفة الا فريق من المسلمين ركز على عالم القلب والروح والوجدان ، ووسع من دائرة هذا العالم بصورة تجاوزت مقداره عند المسلم السوي ، وأخلت بالميزان الذي احكمت ضبطه التعاليم السماوية .

حقا ان ذلك كله له أصل ومقدار في الاسلام ، ولكن المشكلة - كما قلنا - ان هذا الاصل اعطى حجما اكثر مما ينبغي ، حيث استحضر من « دليل العمل » الاسلامي ، وضرب مقداره في اضعاف اضعاف لاسبب او لآخر ، ثم تعامل معه كل من هؤلاء ، بحجمه الجديد ، الامر الذي كان لا بد وان يقود الى نتائج مخالفة - او مناقضة - لما استهدفته الرسالة السماوية في الأساس .



هذه المسارات والصياغات كلها اختيارات انسانية بحثة ، تمت تحقيقا لمصلحة او استجابة لوى . بحيث يصبح السؤال الجوهرى الذي ينبغي ان نطرحه ليس عن محتوى التعاليم ، ولكنه يثور بالدرجة الاولى حول ماهية الاهداف التي يسعى اليها الانسان ، فردا عاديا او حاكما ، والتي يريد ان يوظف التعاليم من اجل بلوغها وخدمتها . ان كتاب الله مفتوح امام الجميع ، وفي متناول الجميع ، واهداف الرسالة السماوية معلومة للفاصي والداني ، أما اهداف البشر من الرسالة فعديدة ، تتراوح بين اشاعة الحق واقامة الباطل . وليس جديدا ان نسأل : ماذا يريد الدين من الناس ، لان الأهم هو ماذا يريد الناس من الدين ؟

ان الرسالة السماوية لا تملك قسر الخلق على فعل شيء ، فحساب الجميع في الآخرة ، ولكن الخلق هم الذين يملكون تطويع التعاليم وتوظيفها في أي اتجاه يريدون . ولذا فالتنازل نبالغ اذا قلنا ان الاسلام - ببساطة - هو ما نريده نحن .

ان اختياراتنا السياسية والاجتماعية هي التي ترسم معالم واقعا الاسلامي . واقحام اللاهوت في هذه الاختيارات يتم عن سوء فهم او سوء نية ، يصب في اتجاه تبرير التقاعس والعجز ، والفاء مسئولية سلبات الواقع الانساني على الغيب والقدر .

لا تقولوا لنا ان الاسلام صنع كذا بالناس ، لأن الأصح ان يقال ان الناس صنعوا كذا بالاسلام . فقلنا ان باب المعجزات والحوار قد اُغلق ، فان قوانين الارض ونواميسها لا بد وان تظل سارية المفعول ، وبالتالي فان الحصاد لا بد وان يكون من جنس الغرس . وان الذين يزعمون الحصرم بأيديهم ، لن يذوقوا سوى المر ! هل تذكر مرة اخرى باليهود وما فعلوه بالتوراة ! هل تكرر القول انهم استخرجوا من الاساطير والخرافات وحشد الغرائب المديشة الذي اقحم على التوراة ، بناء سياسيا وعسكريا لا ينكر دوره الخطر الذي بات يهدد العالم العربي بأسره ، عسكريا واقتصاديا .

ان الذين يحاكمون الوحي بالتاريخ ليسوا منزهين عن الحماقة والغرض ، وهم أنفسهم من ينبغي ان يحاكموا بتهمة افساد العقل العربي وتضليل الجماهير ، لتصرف عن مقاومة الظلم السياسي والاجتماعي ، وتظل مشغولة باللغو والفسطة ، ورجم الغيب او الرجم به .

اما السائلون لأي اسلام تدعون ؟ فالتنازل اليهم السؤال قائلين ، أي مجتمع تريدون ، وأي جهد بذلتموه وأي ثمن دفعتموه لاقامة ما تشدّون ؟

فكمنا تريدون يكون اسلامكم ، ويقدر نهضتكم او كبوتكم ، يكون الاسلام لكم او عليكم !

## وهموم المجتمع العربي ٦

بقلم : الدكتور محمد أحمد خلف الله

سبق لنا الحديث عن مدى عناية القرآن الكريم بهموم المجتمع العربي ،  
وضربنا الأمثلة في ذلك من المستوى الفردي . واليوم نعود الى نفس الحديث  
لنضرب الأمثلة من المستوى الجمعي أو الجماعي .

وتعامل القرآن الكريم مع الواقع انما يبدأ بتقييم الواقع  
المعاش نفسه . من أجل التعرف على مدى صحته  
وسلامته ، ومدى فساد وبطلانه - كي يتناول الناس هذا  
الواقع بالاصلاح والتعديل ، أو بالثورة والتغيير .

### حوار مع معارضي التغيير

وهذه الحقائق الاجتماعية فيما يخص التغيير هي التي  
يشير اليها القرآن الكريم في آياته العديدة التي يسجل فيها  
مواقف المؤيدين للتغيير ، ومواقف المعارضين للتغيير .  
لقد كان المعارضون يرون في القيم الثقافية التي  
توارثوها عن سلفهم الكفاية عند ممارستها للحياة .  
وكانوا يقولون للنبي عليه الصلاة والسلام حين يدعوهم  
للتغيير : « حسبتا ما وجدنا عليه آباءنا » . وكان النبي  
عليه الصلاة والسلام يرد عليهم بما نزل عليه من القرآن

القاعدة الأساسية في عناية القرآن الكريم بهموم  
المجتمع العربي هي أن القرآن الكريم كان يتعامل مع  
الواقع المعاش الذي لم يكن خالياً من اضمحلال  
لقد نزل القرآن الكريم من السماء ليحدث تغييرات  
جذرية في مبادئ عديدة من حياة المجتمع . في مبادئ  
الأراء والمعتقدات ، وفي مبادئ التقاليد والعادات ، وفي  
مبادئ القيم الاجتماعية والمعايير السلوكية التي كان هذا  
المجتمع يمارس حياته اليومية ، وحياته العامة ، على أساس  
مها .

والتغيير الجذري الذي يستهدفه القرآن الكريم من  
دعوته التي يدعو اليها ، لا يتحقق إلا بالناس . فهم الذين  
يحققون التغيير ، وهم الذين يستفيدون من هذا التغيير حين  
يمارسون حياتهم على أساس من تلك البدائل التي يحمي بها  
التغيير .

إنه من هنا قلنا بأن القرآن الكريم كان يتعامل مع  
الواقع .

الكريم قائلا لهم : « أولو كان آبائهم لا يعلمون شيئا ولا يهتدون ؟ أولو جنتكم بأهدى مما وجدتم عليه آباءكم ؟ »  
ونفهم نحن من اجابة القرآن الكريم ان الواقع المعاش الذي يستمد قوته من التراث انما يلحقه التغيير في حالتين :-

الاولى : ان يكون هذا الواقع قد قام أصلا على غير أساس من العلم والهداية : « أولو كان آبائهم لا يعلمون شيئا ولا يهتدون » .

الثانية : - ان يكون هذا الواقع قد قام على اساس سليم من التراث - ولكن جد جديد هو اكثر منه هداية ، وصلاحية عند ممارسة الحياة ! « أولو جنتكم بأهدى مما وجدتم عليه آباءكم » .

يبدأ القرآن الكريم في تعامله مع الواقع بتقييم الواقع لبيان مدى ما فيه من صحة أو فساد يترتب عليها التعرف على مدى ما يمكن أن يقوم به الناس من تعديل أو تغيير . ويخطو القرآن الكريم خطواته الثانية في التعامل مع الواقع بالاعتماد على الواقع نفسه في التغيير من الواقع المعاش ، أو في استقطاب الناس نحو الجديد الذي يدعو اليه ، والذي سوف يصير هو الواقع المعاش عندما يتحقق التغيير .

والقرآن الكريم هو الذي يشير الى هذه الحقائق أيضا عندما يعمل على تغيير الناس من الواقع المعاش ، وعندما يدعو الناس الى المستقبل المرجو . ونضرب في ذلك المثليين التاليين :-

أولا :- من المسلم به في المجتمع العربي كراهية ولادة البنات ووأدهن بعد الولادة مباشرة - الامر الذي أشار اليه القرآن الكريم في قوله : « واذا بشر أحدهم بالأنثى ظل وجهه مسودا وهو كظيم . يتوارى من القوم من سوء ما بشر به أيمسكه على هون أم يدسه في التراب ؟ » . . . . .  
ومن المسلم به أيضا أنهم كانوا يعبدون اللات والعزى ومناة ، ويقولون فيما حكى القرآن الكريم عنهم : « هؤلاء شفعاؤنا عند الله ما نعبدهم الا ليقربونا الى الله زلفى » . وكانت اللات والعزى ومناة من الأمهات الاناث التي هي في الوقت ذاته بنات الله .

واعتمد القرآن الكريم على هذا التراث الثقافي عند العرب في تنفيرهم من عبادة غير الله ، من حيث انه لا يصح أن يعبدوا الاناث ، ولا أن يجعلوا لله البنات ولهم الذكور من

حيث ان تلك لن تكون القسمة العادلة . والآيات في ذلك عديدة ، ونكتفي منها بالتالي :-  
يقول الله تعالى : « أفرأيتم اللات والعزى ، ومناة الثالثة الأخرى . ألكم الذكر وله الأنثى . تلك اذا قسمة ضيزى . . »

ويقول : - « أفأصفاكم ربكم بالبنين ، واتخذ من الملائكة اناثا . انكم لتقولون قولا عظيما . . »  
ويقول : - « إن يدعون من دونه إلا إناثا ، وإن يدعون الا شيطانا مريدا لعنة الله . . . »

ويقول : - « وجعلوا له من عبادہ جزءا - ان الانسان لكفور مبين . أم اتخذ مما يخلق بنات وأصفاكم بالبنين ؟ »  
« وجعلوا الملائكة الذين هم عباد الرحمن إناثا ! أشهدوا خلقهم ؟ ستكتب شهادتهم ويسألون . وقالوا : لوشاء الرحمن ما عبدناهم . ما لهم بذلك من علم ، ان هم الا بخرصون . . . »

وهكذا نجد القرآن الكريم يعتمد على الواقع في تنفيرهم من الواقع . يعتمد على كراهيتهم للأنثى في تنفيرهم من عبادة الآلهة الاناث .

## من خلال الواقع

ثانيا - أما المثل الثاني فنضرب به نين به كيف اعتمد القرآن الكريم على الواقع المعاش في استقطاب الناس نحو الواقع الجديد الذي يدعو اليه ، والذي سوف يتحقق في المستقبل واقعا معاشا .

وهنا نشير الى مسلمة لم ينكرها أحد حتى اليوم وهي أن قريشا كانت تشتغل بالتجارة ، وأن جنوب الجزيرة وبلاد اليمن كانوا أيضا يشتغلون بالتجارة . وأن تجارة الشرق الأقصى كانت تصل الى مصر وروما عن طريق البلاد العربية .

هذا الوضع التجارى كان له صدها في ثقافة الناس يومذاك فكانت الأقطار التجارية وما يدور فيها من قيم حول المكسب والخسارة ، وحول الربح ، وحول المكايل والموازين وما أشبه ، هي الأساس البارز عند ممارسة الناس للحياة .

وجاء القرآن الكريم فاعتمد على هذه القيم التجارية بما



بؤمر فبطيع . ومن المسلمات في دنيا الناس أن هموم المجتمع التجاري تحيط بالكثرة الكثيرة من الطائفة الفقيرة المستضعفة .

وروق القرآن الكريم الى جانب هذه الطائفة من حيث انها الكثرة الكثيرة . أولا - أي أنها صاحبة المصلحة من التغيير الذي يدعو اليه . ومن حيث انها قد بلغت من الضعف والهوان مبلغا ذابت فيه انسانية الانسان . لقد بلغت من الفقر حدا ذهبوا فيه الى قتل أولادهم خشية الاملاق . وهذا هو الذي يحكيه القرآن الكريم عنهم .

وبلغت من ضياع الشخصية الانسانية في الانسان حدا أصبحوا فيه لا يتكون من أمر أنفسهم شيئا - حتى لقد وصفهم القرآن الكريم بأنهم قد ظلموا أنفسهم . وعاب عليهم أنهم قد رضوا لأنفسهم هذا العار . فهم الذين ثوباهم الملائكة ظالمى أنفسهم . وهم الذين قيل لهم : قم كتم قالوا : كنا مستضعفين في الارض . قليل لهم : ألم تكن أرض الله واسعة فتهاجروا فيها ؟

## عن الغش التجاري

تلك هي بعض هموم التي لحقت بهذه الطائفة من الناس . الطائفة التي قتل الكثرة الكثيرة في صنع الحياة ، وفي تحقيق الصالح العام ، وفي بناء الأجداد .

ولن نستطيع أن نقف عند هموم هذه الطائفة هنا ، وإنما نختار من بين همومها اثنين : الواحد يمثل جنس التجار واستغلالهم هذه الطائفة في تلبية هذا الجشع - والثاني يمثل ضياع الشخصية الانسانية للفقراء أمام الشخصية الانسانية للأغنياء الأقوياء . في هذه المجتمعات التجارية التي تعتبر قيمة الانسان فيها بمقدار ما يملك من قوة المال .

والأمر الأول مثل له بموقف القرآن الكريم من عملية الغش التجاري - تلك العملية التي يستغل فيها التجار المواطنين استغلالا بشعا - وتقوم عملية الغش في هذا المجتمع على أساس من التلاعب في الأدوات التي تعارف الناس على انها أدوات الحق والعدل فيما يخص الأنشطة التجارية وهي : المكاييل والموازين .

لقد كان التجار يستوفون أكثر من حقوقهم حين يشتررون ، ويخسرون الناس حقوقهم حين يبيعون لهم ما هم في حاجة اليه . ووقف القرآن الكريم الى جانب الحق والعدل . الى جانب المصلحة العامة - مصلحة الكثرة الكثيرة من الناس . وتوعد هؤلاء الذين يفعلون ذلك ، والذين يجبون المال حبا جما ، ويأكلون التراث أكلا لما ،

فيها من عمليات البيع والشراء . وما ينتج عنها من مكسب أو خسارة . في استقطاب الناس نحو الدعوة الجديدة . يقول الله تعالى : « يا أيها الذين آمنوا ، هل أدلكم على تجارة تنجيكم من عذاب أليم ؟ تؤمنون بالله ورسوله وتجاهدون في سبيل الله بأموالكم وانفسكم - ذلكم خير لكم ان كنتم تعلمون ... »

ويقول : « إن الذين يتلون كتاب الله ، وأقاموا الصلاة ، وأنفقوا مما رزقناهم سرا وعلانية ، يرجون تجارة لن تبور »

ويقول : « أولئك الذين اشترؤا الضلالة بالهدى لما ربحت تجارتهم ، وما كانوا مهتدين ... »

ويقول : « ان الله اشترى من المؤمنين انفسهم وأموالهم بأن هم الجنة ... »

ويقول : « فاستبشروا ببيعكم الذي بايعتم ... » وهكذا نرى القرآن الكريم يعتمد على الواقع المعاش عند استقطابه الناس نحو الجديد الذي سوف يتحقق ويصبح واقعا بديلا .

وننتهي من كل ما تقدم الى تأكيد ما سبق أن قلناه من أن غاية القرآن الكريم بهوم المجتمع العربي ، إنما هي النتيجة لتعامل القرآن الكريم مع الواقع العربي .

ويستوى هنا أن يكون هذا الواقع على مستوى الفرد أو على مستوى الجماعة .

## من هموم المجتمع

والهموم التي عني بها القرآن الكريم تكاد تكون من نوع الهموم التي توجد في العادة في المجتمعات التي تلعب في حياتها الأنشطة التجارية - ويبدو ذلك من المسلمات مادعنا نعلم أن النشاط البارز في المجتمع العربي بصفة عامة ، وفي المجتمع المكى بصفة خاصة ، كان النشاط التجاري . والأساس في الأنشطة التجارية هو المال من حيث ان العمليات التجارية تقوم على أساس من البيع والشراء - أي مبادلة المال بمال بهدف الربح . ومن هنا يجب التجار المال ويحرصون عليه ، ويستهدف التجار الربح الوفير في اسرع وقت ، وبأية وسيلة تحقق ذلك .

وتكوين الثروة الطائلة عن طريق الأنشطة التجارية يؤثر في التركيب الاجتماعي الى أبعد حد حيث يقسم المجتمع الى طائفتين من الناس : طائفة هي الفئة القليلة في العدد ، ولكنها التي تملك أسباب القوة من حيث انها التي تملك المال الذي يستمر في النشاط ، وتمارس به الحياة - وطائفة هي الكثرة الكثيرة التي لا تملك من أسباب القوة شيئا ، والتي تنف من الطائفة الاولى موقف التابع الذي

والقرآن الكريم ضد التبعية . ويعمل على أن يسترد الانساع شخصياتهم . ويتحملون تبعه أعضائهم . ويعيدون تنظيم العلاقات من كانوا يظنونهم أرفع منهم منزله . وأصل درجة . من حيث أنهم الأسياد الذين يتحملون تبعه أعمال الاتباع من حيث أن الاتباع لا يصدرون في أعضائهم عن إرادتهم الخاصة . وإنما عن إرادة الساعة . أنهم لا يتكون من أمر أنفسهم شيئاً . وليس عليهم إلا السمع والطاعة .

وعمل القرآن الكريم على تغيير هذا النوع من العلاقات . عمل على أن يرد لكل إنسان إنسانيته التي يتساوى فيها مع غيره . ويملك فيها حرية الإرادة . وتعمل المسؤولية . وسلك القرآن في سبيل ذلك أدوات من أدوات التغيير الاجتماعي .

أولاهم : توضيح فساد العلاقة القائمة بين السادة والأتباع . والثانية : تقسيم الإنسان على أساس حديد هو العمل . وليست الثروة وكثرة الأموال والأولاد . وما إلى ذلك .

والأداة الأولى تمثل لها في هذا المقام تلك الآيات التي وردت في القرآن الكريم بصورة فساد هذه العلاقة .

جاء في القرآن الكريم : - وقالوا : ربنا انما أعطينا مهادنا وكبرانا فأفعلونا السيلا . ربنا أنهم ضعفين من العذاب والعنيم لعنا كبيرا .

وجاء فيه : - وإذا نجاك من النار فيقول الضعفاء للذين استكبروا : انا كنا لكم تبعاً . فهل أنتم مغنون عنا نصيباً من النار ؟ قال الذين استكبروا : انا كل فيها . ان الله قد حكم بين العباد .

وجاء فيه أيضاً : - ولو ترى إذ الظالمون موقفون عند ربهم يرجع بعضهم إلى بعض القول . يقول الذين استضعفوا للذين استكبروا : لولا أنتم لكنا مؤمنين . قال الذين استكبروا للذين استضعفوا : أنحن صددناكم عن الهدى بعد إذ جاءكم . بل كنتم مجرمين . وقال الذين استضعفوا للذين استكبروا : بل مكر الليل والنهار . إذ تأمرونا أن نكفر بالله ونجعل له أنداداً وأسروا الندامة لما رأوا العذاب . وجعلنا الأضلال في عشاق السجين كفروا . هل يجزون إلا ما كانوا يعملون .

وجاء فيه أخيراً : - ويرزوا له جيماً . فقال الضعفاء للذين استكبروا : انا كنا لكم تبعاً . فهل أنتم مغنون عنا من عذاب الله من شيء ؟ قالوا : لو هدانا الله فذهبناكم . سواء علينا أحرزنا أم صبرنا ما لنا من محيٍ ؟ وقال الشيطان لما قضي الأمر : ان الله وعدكم وعد الحق ووعدتكم فأخلفتكم . وما كان لي عليكم من سلطان إلا

لذين يمتعون بالمعوى ولا يحاضرون على طعام المشكين . جاء في القرآن الكريم فيها يخص عمليات الغش التجاري هذه : -

قال تعالى : - ويل للمطففين . الذي إذا كاتلوا على الناس يستوفون . وإذا كالوهم أو وزنهم يخسرون . ألا يظن أولئك أنهم مبعوثون .

وقال تعالى : - وأوفوا الكيل إذا كلتهم . ورتبوا بالنقداس المستقيم .

وقال : - والساء رفعها ووضع الميزان . ألا تظفون في الميزان . وأقيموا الوزن بالقسط ولا تخسروا الميزان .

والظاهرة القرآنية التي يجب أن نلتفت إليها عند حديثنا عن علاج القرآن الكريم غموم الغش التجاري . وطوله الوزن بالقسط . وألا تكون هناك حسارة في الميزان . أنه جعل الميزان أداة العدل في الأحرار كما هو أداة الحق والعدل في الدنيا .

جاء في القرآن الكريم فيها يخص ذلك : - قول الله تعالى : - ونضع الموازين القسط ليوم القيمة فلا تظلم نفس شيئاً . وان كان مثقال حبة من خردل أتينا بها . وكفى بنا حاسبين .

وقوله تعالى : - والوزن يومئذ الحق . فمن ثقلت موازينه فأولئك هم المفلحون . ومن خفت موازينه فأولئك الذين خسروا أنفسهم بما كانوا بآياتنا يظلمون .

وتشير في نهاية عرضنا لمدى غاية القرآن الكريم بهذا الغم الذي يحمله النشاط التجاري على المجتمع التجاري . إلى الآيات القرآنية الكريمة التي تحاطب المؤمنين والكافرين . وتصور الموقف حين يتعارض النشاط التجاري مع وقت إقامة الصلاة في يوم الجمعة .

يقول الله تعالى : - يا أيها الذين آمنوا . إذ نودي للصلاة من يوم الجمعة . فاسموا إلى ذكر الله . وذروا البيع . ذلكم خير لكم ان كنتم تعلمون فإذا قضيت الصلاة فانتشروا في الأرض . وابتغوا من فضل الله . واذكروا الله كثيراً لعلكم تفلحون . وإذا رآوا تجارة أو هواً انفضوا إليها وتركوك قائماً قل : ما عند الله خير من اللهو من التجارة . والله خير الرازيين .

### موقف ضد التبعية

أما الأمر الثاني الخاص بضياع الشخصية فنمثل له بموقف القرآن الكريم من الظاهرة الاجتماعية : السيادة والتبعية .

يقولون فيها حكى القرآن الكريم أيضا عنهم : نحن أكثر أموالا وأولادا ، وما نحن بمعبدلين .

ورد القرآن الكريم عليهم قيلهم هذا بقوله « وما أموالكم ولا أولادكم بالتي تفريقكم عندنا زلفى » ، « لن تغنى عنهم أموالهم ولا أولادهم من الله شيئا » .

وذبح القرآن الكريم الى ما هو أبعد من هذا حيث جاء فيه ان الثروة سوف تكون أداة تعذيب بالنسبة لملكها حين لا يتفقوا في سبيل الله - سبيل المجتمع .

يقول الله تعالى : ( والذين يكتزون الذهب والفضة ولا ينفقونها في سبيل الله فبشرهم بعباد اليم . يوم يحصى عليها في نار جهنم فتكوى بها جباههم وجنوبهم وظهورهم - هذا ما كنزتم لانفسكم . فلدنوا ما كنتم تكتزون ..... »

ليس المال ، وكثرة الاولاد ، هو الأداة في تقييم الانسان ، وانما هو العمل الصالح . العمل الذي به يصلح حال الفرد وحال المجتمع .

وانه من هنا كانت المسؤولية في النظام الجديد فردية : كل نفس بما كسبت رهينة ، ومن عمل صالحا فلنفسه ومن اساء فعليها .

ويستوى في ذلك الذكر والانثى ، فكل واحد منهما مطالب بالعمل الصالح الذي به يصلح حال الفرد وحال المجتمع .

والقرآن الكريم هو الذى يقول : « من عمل صالحا من ذكر أو انثى وهو مؤمن فلنجينه حياة طيبة ، ولنجزينهم أجرهم بأحسن ما كانوا يعملون » .

ويقول المفسرون للقرآن الكريم : ان القرآن الكريم لم يذكر الايمان الا ومعه العمل الصالح .

العمل هو القيمة التي يقيم بها الانسان في الاسلام . « وقل : اعملوا ، فيرى الله عملكم ورسوله والمؤمنون » - وصدق الله العظيم .

د . محمد احمد خلف الله

ان دعوتكم فاستجبتم لى ، فلا تلمسون ولسوما انفسكم ... »

وهكذا يمتص القرآن الكريم في بيان فساد هذه العلاقة لينتشر الاتباع المستضعفين منها وتصبح لهم شخصياتهم المستقلة وارادتهم الحرة .

ويخص القرآن الكريم المستضعفين على الهجرة - ان هم عجزوا عن ان يكونوا مستقلين عن غيرهم فيما يقولون ويفعلون ، ومتحملين تبعه أعماهم .

جاء في القرآن الكريم : « ان الذين توفاهم الملائكة ظالمى أنفسهم . قالوا : فيم كنتم ؟ قالوا : كنا مستضعفين في الارض . قالوا : ألم تكن ارض الله واسعة فتهاجروا فيها ؟ »

ولقد جعلهم القرآن الكريم ظالمى أنفسهم من حيث انهم قد تخلوا عن انسانياتهم ، ولم يدافعوا عن شخصيتهم ، واستسلموا للسلطة على انه لا إرادة لهم ، ولا عزة ولا كرامة .

ثم انهم يوقفهم هذا قد عرضوا أنفسهم لعقاب الله لهم - وهم بذلك قد ظلموا أنفسهم من حيث انهم وضعوها الموضع الذي تستحق من اجله العقوبة .

## في قيمة العمل

وكانت الاداة الثانية وضع قيمة جديدة للانسانية الانسان كى يمارس بها الحياة في المجتمع العربي الجديد الذي يدعو القرآن الكريم الى تحقيقه على أساس من النظام الدينى : الاسلام . هذه القيمة هي العمل - العمل الصالح الذي يصلح به حال العامل ، وحال المجتمع الذي يعيش فيه .

لقد كانت القيمة من قبل هي الثروة أو كثرة الاموال وكثرة الأولاد . وكان الذين يملكون ذلك يقولون فيها حكى القرآن الكريم عنهم : من أشد منا قوة ؟ كما كانوا

إن الصورة يمكن أن تكون كريمة للغاية ، لأن الوجه الذي يظهر فيها يبقى كما هو ولا يتقدم به العمر ابدا . فالتناس يتغيرون أما صورهم فتبقى على ما هي عليه ، وأنت ترى الناس كما تتذكرهم !



## عيد العمال

مع صدور هذا العدد من العربي لشهر آيار - ( مايو ) يحتفل العمال في جميع أنحاء العالم بعيدهم السنوي . نحن لا نعرف عن قصة هذا اليوم ولماذا اختير ليكون عيداً للعمل والعمال ، أكثر مما ننقله الصحف عن الاحتفالات التي تقام في كل الدول الصناعية حيث يقف العامل في الصف الأول .

١٨٩٢ أي بعد قرار مؤتمر باريس بأربع سنوات . وفي الولايات المتحدة الأمريكية يحتفلون به ولكن في شهر آخر بعد مرور أربعة أشهر على اليوم الأول من مايو . في أول يوم اثنين من شهر سبتمبر من كل عام . وكانهم بهذا الفاصل الزمني يريدون أن يقولوا للعالم هذا هو الفارق بين الاشتراكية والرأسمالية !

وكانت الدعوة للاحتفال به قد بدأت عندما خرج « فرسان العمل » في أعوام ١٨٨٢ و ٨٣ و ٨٤ في موكب كبير عطف بشوارع مدينة نيويورك ، حتى كان عام ١٨٨٤ عندما وافقت منظمة العمل على مشروع قرار يقضي باعتبار أول يوم اثنين من شهر سبتمبر ، يوماً للعمال ، واتخذت الاجراءات للاعتراف به عطلة رسمية . وساهم جميع العمال في كل المنظمات في هذه الحركة العمالية الجديدة .

واعترفت ولاية كلورادو بيوم العمال في سبتمبر ، وتلتها ولاية نيويورك ثم نيو جيرسي وأخيراً ولاية ماساشوسيت ثم بقية ولايات الاتحاد . وفي يوم ٢٨ يونيو عام ١٨٩٤ أقر الكونجرس الأمريكي مشروع قانون باعتبار يوم الاثنين الأول من شهر سبتمبر عيداً للعمال في أمريكا .

في الاتحاد السوفييتي تتعطل الأعمال رسمياً في اليوم الأول من شهر مايو . وفي الولايات المتحدة الأمريكية يعلن يوم الاثنين الأول من شهر سبتمبر عطلة رسمية . والمناسبة واحدة . انها عيد العمال . ترى هل يكفي هذا الفاصل الزمني للفرقة بين النظامين ؟!

إن أول مايو هو اليوم الذي وقع عليه اختيار الاتحادات التجارية والأحزاب الاشتراكية والمنظمات العمالية بصفة عامة لاقامة احتفالات جماهيرية تكريماً للعامل والعمل . وربما كانت إيطاليا هي الدولة الوحيدة التي منعت الاحتفال بيوم العمال عندما أفق رجالها بأن الاحتفال بالتاريخ التقليدي لتأسيس « روما » العاصمة أهم وأجدي .

كيف ولدت فكرة عيد العمال ؟

لقد بدأت محاولات بعض الزعماء الاشتراكيين للربط بين عيد العمال ويوم أول مايو ، خيالية ، فقد كتب روبرت واين رجل الأعمال الانجليزي الاشتراكي في عام ١٨٣٣ يقول : « إن يوم أول مايو هو بداية الألف الثانية من سعى التقويم الميلادي » .

ولكن ما علاقة هذا اليوم بالعمل والعمال ؟ لا أحد يدري ! فالثورة الصناعية لم تكن قد بدأت بعد مع بداية الألف الثانية .

الثابت أن هذا اليوم . . يوم أول مايو لم يكن معروفاً قبل عام ١٨٨٩ ، عندما اختار أول مؤتمر للحركة الاشتراكية الدولية الثانية - الذي عقد في باريس ، اليوم الأول من شهر مايو لاحتفالهم الدولي . في هذا المؤتمر تقرر ان يحصل العمال على عطلة في هذا اليوم مهما كان موقعه من أيام الأسبوع . وفي بريطانيا يقوم العمال باحتفالهم في أول يوم أحد بعد عيد العمال في اليوم الأول من شهر مايو . . أي أنه يوم عطلة في عطلة نهاية الأسبوع . . ولم يبدأ الانجليز احتفالهم به قبل عام



# الإلكترونيات وسيط ثورة المعلومات

بقلم الدكتور سعود عياش

○ يمكن القول ان التطورات التي حصلت في علوم الالكترونيات وانتشار استخدامها بشكل واسع في مجالات حيائية متعددة يعتبر الظاهرة الأكثر أهمية وتأثيراً في الحياة المعاصرة . وتنحو الادبيات المتعلقة بظواهر تطور وانتشار استخدام الالكترونيات الى اطلاق لفظ او اصطلاح « ثورة الكمبيوتر » أو « ثورة المعلومات » لوصف مجمل الظواهر العلمية والاجتماعية التي يفرضها تطور عالم الالكترونيات . وتنحو ذات الادبيات الى النظر الى ثورة الكمبيوتر أو ثورة المعلومات على أنها من الأهمية بمكان بحيث يمكن مقارنتها بثورتين سابقتين في تاريخ الانسان ، وهما الثورة الزراعية والثورة الصناعية .

يحمل العديد من التجديدات والخصائص والصفات المميزة للمرحلة الجديدة التي دخلها العالم . فالمرحلة الزراعية شهدت ظهور المجتمعات المستقرة المنتجة وبدء اختفاء الجماعات الرحلة والمتوحشة . وشهدت ذات المرحلة ظهور الكتابة والعلوم والمعارف وتشيد الانجازات المعمارية الضخمة . أما المرحلة الصناعية ، والتي بدأت منذ ثلاثة قرون تقريباً ، فقد أحلت الآلة محل الجهد البشري وأفرزت التجمعات السكانية الضخمة وأنظمة الاتصال والمواصلات الواسعة والمعقدة وأحدثت ثورات في مجالات الاقتصاد والعلوم والفلسفة . وفي الوقت الراهن ، يدخل العالم مرحلة جديدة تتميز بالاستخدام المكثف لتسليحات ثورة الالكترونيات .

ان اصطلاح الثورة الصناعية مثلاً ما زال شائعاً في الكثير من الأدبيات المعاصرة ويستخدم للدلالة على مجمل التغيرات الجذرية التي حصلت على كافة الأصعدة الحياتية حين انتقل الانسان الى الطور الصناعي ، أي الى طور استخدام الآلة محل الجهد العضلي البشري ، أو مرحلة استخدام الطاقة المخزونة في الطبيعة محل طاقة اعضاء جسده ، أو اذا وضعنا المسألة بشكل أكثر شمولية ، حين تمكن الانسان من حل الطبيعة على استغلال ذاتها وتقديم نتائج جديدها بشكل سلع وخدمات ومنتجات لتلبية متطلباته المتزايدة .

وقد أدت كل من الثورات السابقة الى اقراز عالم جديد



## ثورة الالكترونيات :

## الالكترونيات والمعلومات :

لا يخفى أن عالم الالكترونيات يشهد ثورة . فمن جانب . هناك تطور هائل في علوم وتكنولوجيا الالكترونيات تجسد في تطورها السريع وفي توسع علومها ومعارفها . وقد حصلت هذه التطورات في فترة زمنية قصيرة جدا بحيث ان الذين قاموا بتطوير حلقاتها الاولى ما زالوا على قيد الحياة وقد شهدوا القفزات الواسعة التي حطتها هذه التطورات . ومن جانب آخر . تجسد هذه الثورة في سيل متدفق من المنتجات الالكترونية يكاد يغطي عن الساحة الاقتصادية . وعلى سوق السلع والبضائع بأنواعها المختلفة بحيث يندر أن يفكر المرء بأي منتج صناعي دون أن يجد للالكترونيات فيه مكان . هذا بالطبع إضافة إلى سيل متسلسل من المنتجات غير المعهودة في السنوات السابقة والتي ما كان لها أن توجد لولا ثورة الالكترونيات .

إن ثورة الالكترونيات هذه تسير مرحلة جديدة من تطور المجتمعات البشرية تستند على الدور المتعاظم الأهمية لنظم المعلومات . تلك الأهمية التي ما كان لها أن تتحقق بدون تطوير الوسائط المتلائمة لها . وعلى ذلك فإن اصطلاح ثورة الالكترونيات يصف ظاهرة اجتماعية جديدة ذات طابع شمولي ومؤثر على كافة الأصعدة والمستويات الاجتماعية . وتؤذن ببدء مرحلة جديدة من تاريخ الانسداد لها من الأهمية ما للتورات السابقة . كالثورة الزراعية والصناعية . من أهمية . وإغزات وتحديات

إذا حاولنا القيام بمقارنة بين الثورة الصناعية مثلا والثورة الالكترونية . فإنه يمكننا تحديد ثلاثة اختراعات شكلت منعطفات أساسية في تاريخ الثورة الصناعية يقابلها ثلاثة اختراعات ( خذ الآن ) شكلت منعطفات أساسية في الثورة الالكترونية . فالنسبة للثورة الصناعية فإن اختراع الآلة البخارية ثم ادخال سكك الحديد وبعد ذلك تطوير السيارة وتوليد الكهرباء شكلت معالم بارزة في الفترة المعتمدة من أواسط النصف الثاني للقرن الثامن عشر إلى أواسط القرن العشرين . ومقابل ذلك فإن اختراع

لا بد من التأكيد بداية على أن ثورة الالكترونيات مسألة تختلف عن ثورة المعلومات رغم العلاقة الوثيقة بينهما . فالثورة في عالم الالكترونيات تشير إلى التطورات العلمية والتكنولوجية في مجال انتاج الأدوات والعناصر الالكترونية وتطوير علومها وتعدد استخداماتها وتوسيع استعمالها . أما ثورة المعلومات فإشارة إلى ظهور أهمية نظم المعلومات ومعالجتها وسرعة نقلها وتخزينها واستعادتها وجعلها في متناول القطاع الأوسع من المجتمع واكتساب كل ذلك أهمية أساسية في حياة المجتمعات البشرية ورفعها إلى مستوى . لكن . رغم الصراخ بين المفهومين والاصطلاحين سألني الذكر . إلا أن نراهما الوثيقين . من حقيقة أن الالكترونيات هي الوسيط الأكثر ملاءمة لأحداث ثورة المعلومات . وأنه بدون تطور الالكترونيات لما أمكن تحقيق ثورة المعلومات المعاصرة

ولو قمنا بمقارنة لتقريب وتوضيح الصورة لنسألنا إن الكهرباء هي أكثر أشكال الطاقة ملاءمة لتعصر الصناعي من تاريخ المجتمعات البشرية . ذلك أنها تمتع بالعديد من المميزات والخصائص التي تتلاءم وأخاه العصرية سواء في مجال الانتاج الصناعي أو توفير متطلبات الراحة المنزلية . وعلى نفس الشاكلة يمكن النظر إلى وسائط النقل الجوي باعتبارها أفضل الوسائط للنقل البشري الحديث . وكما الكهرباء والطائرات بالنسبة لتعصر الصناعي كذلك الالكترونيات بالنسبة لتعصر المعلومات القادم حيث تشكل المنتجات الالكترونية أفضل الوسائل للتعامل مع المعلومات من حيث معالجتها وتخزينها ونقلها . لكن . حزن العادة حين الخديت عن مراحل عديدة في تاريخ المجتمعات البشرية أن يجري وصفها بالانجاز التكنولوجي الرئيسي الذي يعطي المرحلة المذكورة سماتها الأساسية ولذلك فما زالت الأدبيات المختلفة تستخدم اصطلاحات مثل العصر الحجري والعصر البرونزي وعصر الكهرباء وعصر الذرة . وفي المرحلة المعاصرة تحتل الالكترونيات موقعا مهما في مجمل التطورات الحاصلة والقادمة في حياة المجتمعات مما يجعلها صفة ملائمة لتعصرنا الراهن

## الجدور الموضوعية لثورة المعلومات :

ثورة الالكترونيات المعاصرة وما يرافقها من تشوير لنظم المعلومات ليست وليدة الصدفة ولا هي جزء من مخطط لمجموعة من الأخبار أو الأشرار كما أنها ليست من نسج خيال عبثي . هذه الثورة ظاهرة علمية - تكنولوجية ضمن بعدها الاجتماعي ، بمعنى أن العلم والتكنولوجيا تشكل مقوماتها الأساسية وتزودها بما تحتاجه من معارف وخبرات ضمن بيئة اجتماعية تحتضن هذا الاختصاص العلمي - التكنولوجي وتقدم له الأبعاد والمقومات الأخرى الضرورية لتشكيل الوليد القادم . ولا ينبغي أنه لو لم تكن هناك حاجة وضرورة لتطوير تكنولوجيا الالكترونيات لتخدم كوسيط لثورة المعلومات لما حصلت التطورات التي نشهدها أو - في أسوأ الظروف - لما جرى الربط بين ثورة الالكترونيات وثورة المعلومات .

من الجدير بالملاحظة مثلاً أن اختراع الترانزستور الذي شكل المتعطف الأساسي الأول في ثورة الالكترونيات لم يكن بهدف استخدامه لأغراض الحاسبات الالكترونية ، بل لاستخدامه في مقسمات الهواتف بدل المفاتيح الميكانيكية والكهربائية . غير أن خصائص الترانزستور جعلت منه نتاجاً ملائماً للاستخدام في المنتجات الالكترونية بما فيها الحاسبات . وأما السرعة التي تم فيها تطوير التاجات الأساسية اللاحقة فهي خير دليل على توفر الامكانيات العلمية والتكنولوجية للقيام بذلك ودليل على استعداد المجتمعات البشرية ، أو بعضها ، على تقبل واستخدام مثل هذه التاجات . وبكلمات أخرى ، فإن الظروف الموضوعية التي تعيشها المجتمعات البشرية ، خاصة المتقدمة منها ، تفرز ضرورات الحاجة الى الوسائط الالكترونية . وفي هذا السياق يمكننا الإشارة الى مجموعة من العوامل التي مهدت وتهد السبيل لثورة المعلومات :

١ - ان المعارف والمعلومات البشرية قد ازدادت بشكل كبير كما ونوعاً بحيث أصبحت معالجة هذه المعلومات أمراً عسيراً ويزداد صعوبة ، وأصبح وجود الآلة القادرة على معالجة المعلومات مسألة ضرورية . فمن جانب نشأت الحاجة مع تطور العلوم الى العمليات الحسابية المعقدة التي يمكن للآلات أن تقوم بمعالجتها أسرع من الانسان وبدقة أكبر دون كلل أو ملل . ومن جانب آخر ، فإن كمية المعلومات التي يجري توليدها تزايد بشكل كبير مما يجعل وسائط تخزينها وتجميعها التقليدية غير فعالة وعاجزة عن توفير متطلبات التجميع والتخزين .

الترانزستور في أواخر الأربعينات ثم تطوير الدوائر المتكاملة في أواخر الخمسينات وظهور المعالجات الدقيقة في أوائل السبعينات شكلت المعالم البارزة للثورة الالكترونية . بالطبع ، هناك نقاشات واسعة حول اذا ما كانت الثورة الالكترونية تعد بالمزيد من التطورات التشويرية أم أن تكنولوجيا الالكترونيات قد بدأت بالوصول الى آفاقها النهائية ، ناهيك عن النقاش الدائر حول حاجة العالم الفعلية للمزيد من التطور الالكتروني أم أنه يملك ما يكفيها منها . لكن تبقى هناك حقيقة أساسية وهي أن العالم قد دخل مرحلة جديدة من تطور المجتمعات البشرية .

دعونا نلاحظ مما تقدم طول الفترة الزمنية التي احتاجتها الثورة الصناعية كي تكتمل مقوماتها التكنولوجية كما نعرفها اليوم ، تلك الفترة التي امتدت على مدى أكثر من قرنين من الزمن ، وبالمقابل القصر النسبي للفترة الزمنية التي احتاجتها الثورة الالكترونية . بالطبع ، هناك فارق محائل بين الفترة التي احتاجتها الثورة الزراعية حتى اكتملت مقوماتها وانتشرت في المناطق الرئيسية ( حوالي ثلاثة آلاف عام ) وبين ما احتاجته الثورة الصناعية كي تنتشر في مراكزها الرئيسية . نود الوصول من هذه المقارنة الى حقيقة أن تطور التكنولوجيا والمعارف عموماً يشارح بدرجة عالية بحيث يصعب حتى على المختص متابعة ما يحصل في حقله العلمي ، ناهيك عن قدرته على الاستجابة لهذه التطورات . ويصدق هذا القول على المجتمع بشكل عام ، ذلك أن استجابة المجتمعات للمؤثرات الداخلية أو الخارجية عادة ما تكون أبطأ من استجابة الأفراد كل على حدة . ويشكل هذا الجانب من الثورة الالكترونية المعاصرة أحد التحديات التي ستواجهها العديد من المجتمعات ، بما فيها المجتمعات الصناعية المتقدمة ، ذلك أن أي منعطف تكنولوجي أساسي لا بد أن يفرز تأثيراته على البنى الاقتصادية والسياسية والاجتماعية والثقافية . وسيطلب الأمر من المجتمعات التي ستعرض لتأثيرات الثورة الالكترونية ( وهل سينجو منها مجتمع ؟ ) سرعة الاستجابة لما ستفرزه من تغيرات عملاً على الحفاظ على توازنها العام ، أو الخضوع للتغيرات القسرية .

اذن ، يمكننا الإشارة الى جانبين تقنيين من الثورة الالكترونية هما سرعة تطور تكنولوجيا الالكترونيات نفسها وسرعة انتشارها في التطبيقات والاستخدامات المختلفة ، وهو الأمر الذي يتجسد في طوفان من السلع الالكترونية تلائم كل ذوق ومستوى ، وتلبي مختلف الرغبات وتخدم العديد من الحاجات والأغراض .

المجالات ، والتي أفرزت قطاعا اجتماعيا متميزا يقوم على معالجة المعلومات والتعامل بها ، والتي أفرزت التشكيلات الاقتصادية والاجتماعية الضخمة وذات العلاقات المتشابكة والمعقدة ، هي نفس المرحلة التي أحدثت التطويرات التكنولوجية الملائمة واللازمة لتطوير الوسائط الضرورية لثورة المعلومات . ان تطوير العناصر والبنى العلمية والتكنولوجية مثل الترانزستور والدوائر المتكاملة ونظريات النظم والتحكم والشبكات المعقدة يعود الفضل فيها الى ديناميكية التطور الصناعي الذي أوصل الانسان الى القمر ، غير أن ذات هذه الانجازات قد شكلت في نفس الوقت عناصر تطوير الوسائط الملائمة لمجتمع المعلومات الذي يتطور تدريجيا .

## مجتمع المعلومات :

يستخدم اصطلاح « مجتمع المعلومات » للدلالة على الخصائص المميزة للتشكيلات الاجتماعية التي سطرزها الثورة الالكترونية . وفي المجتمعات القادمة ستؤدي سهولة نقل ومعالجة المعلومات الى احداث تغييرات جذرية في العديد من الاطر والبنى الاجتماعية وفي العلاقات والقيم والمفاهيم الاجتماعية . وسيكون لكل هذا أن يقرّر تغيرات وأنماطا جديدة من التعامل تبدو غريبة ومستهجنة بالنسبة لنا . ولنتصور مثلا أننا لن نلجأ مستقبلا الى شراء جريدة أو مجلة أو كتاب بل سندفع اشتراكا يمكننا من استخدام جهاز التلفزيون لقراءة الجريدة أو المجلة ومطالعة الكتاب الذي نرغب في مطالعته . ولنا أن نتصور مثلا أن الموظف الذي يقضي نهاره في طباعة الرسائل والكتب بشركته سيكون باستطاعته الاتصال من بيته مع زملائه أو مديره وأخذ التعليمات المطلوبة ليقوم بعدها بأداء المطلوب منه وإرساله عبر شبكة أسلاك الهاتف الحالية أو شبكة جديدة الى الكمبيوتر في الشركة حيث يقوم بطباعة الرسائل أو تحضير قوائم الحسابات .

الحقيقة ، أن المجتمعات المعاصرة قد طورت نظما عديدة تقوم على معالجة المعلومات ونقلها ليس الا ، وأن هذه النظم تتعرض لمرّة عتيفة لن تقتصر آثارها على قطاع مهني دون آخر بل ستمتد لتشمل كامل التشكيلة الاجتماعية وعلاقاتها الداخلية . وحول هذا الموضوع لنا حديث قادم .

٢ - تطور قطاع واسع من الاقتصاد يعتمد على معالجة المعلومات وتخزينها ونقلها واستعادتها ، وعادة ما يعرف هذا القطاع باسم قطاع الخدمات . ويتجوى هذا القطاع على القعاليات البنكية والتأمين والمواصلات والاتصالات والتعليم والصحة . وفي كل هذه القعاليات تشكل نظم المعلومات ركنا أساسيا فيها ويعمل ملايين الأفراد في معالجة المعلومات وتوفيرها سواء للجمهور بشكل عام أو لاتخاذ القرارات . وعلى سبيل المثال ، فإن العاملين في القطاع البنكي يتعاملون مع ملايين الحسابات والأرقام التي يتوجب عليهم معالجتها من حيث نقل الأرصدة وتحضير الحسابات ومراقبة أسعار العملات ومتابعة الاستثمارات وخدمة الزبائن . وكما البنوك كذلك المدارس والمعاهد والجامعات التي تقوم بمهمة تقديم المعلومات للأفراد لتحضيرهم وتأهيلهم للدخول الى مجتمعات تشكل نظم المعلومات ركنا أساسيا منها .

٣ - كبر حجم الوحدات الاقتصادية والاجتماعية وازدياد تشابك وتعقد علاقاتها الداخلية وازدياد اعتمادها على سهولة نقل وتحريك المعلومات بين أطرافها . فالدول الكبيرة تحتاج الى أنظمة مواصلات واتصالات معقدة لتأمين انتقال الأفراد بيسر وسهولة من منطقة الى أخرى وداخل المدن ، كما أنها بحاجة الى شبكات معقدة من الهواتف وأجهزة الاتصالات الأخرى الضرورية لتعامل الأفراد مع بعضهم البعض والضرورية لدفع عجلة الحياة الاقتصادية . وتشير بعض الدراسات على سبيل المثال أنه لو لم يتم تطوير أنظمة النداء الهاتفية الآلية فإن شبكة الهواتف الأمريكية الحالية كانت ستحتاج الى كل الاناث الأمريكيات العاملات من أجل تقديم خدمات اتصال المشتركين مع بعضهم البعض .

لو نظرنا الى بعض الشركات العملاقة في العالم التي تقوم بتشغيل مئات آلاف الأشخاص وتنتشر عملياتها الاقتصادية في قارات العالم المختلفة ويبلغ حجم تعاملها المالي آلاف ملايين الدولارات ، فإن مثل هذه التشكيلات الضخمة لا يمكن ادارتها بكفاءة وربط أجزائها معا بفعالية دون توفر أساليب تسهل من نقل المعلومات في كافة الاتجاهات لتمكين الإدارة من التخطيط المستقبلي واتخاذ القرارات الملائمة بالسرعة المطلوبة ، أو تمكين الإدارة المالية في الشركة من تحضير الحسابات ودفع الرواتب وعمل الميزانية السنوية وغيرها .

٤ - ان المرحلة الصناعية التي أحدثت ثورة في علوم ومعارف الانسان وراكت أمهرا ما منها في مختلف



# الصغار يزحفون

وبالطبع فإن الصورة في العالم المتقدم شيء مختلف - حيث تبلغ نسبة المتعلمين من الكبار ( وهم من تجاوزوا خمسة عشر عاماً ) ٩٩٪ من هم في هذه السن في الدول الصناعية ذات الاقتصاد الحر ، و ١٠٠٪ في الدول الصناعية الاشتراكية ... و... لا تطور بذكر خلال الحقتين السادسة والسابعة لأن المجموعتين قد بلغتا نفس المستوى على وجه التقريب منذ وقت مبكر .

وإذا كانت الصورة للكبار على هذا النحو في العالمين النامي والمتقدم ، فإن الصورة تختلف عندما نتجه لقطاع الأطفال الذي يشهد تطوراً مثيراً في العالم الثالث . ووفقاً لنفس الإحصاءات فقد ارتفع المسجلون بالتعليم الابتدائي - من هم في عمر هذا التعليم - من ٧٦٪ عام ( ١٩٦٠ ) في مجموعة الدول منخفضة ومتوسطة الدخل إلى ٩٤٪ في الدول منخفضة الدخل و ٩٧٪ في الدول متوسطة الدخل عام ١٩٧٩ .

الصغار إذن يزحفون ، ويقللون هوة التفاوت بين الأغنياء والفقراء ... عن طريق كلمة مكتوبة يتلقونها في المدرسة . بل إنهم في - زحفهم - يسجلون أمرين : - الأول : أن مقياس الفقر والغنى ليس المقياس الحاسم فيولوج باب التعليم ، وبخلاف الصورة العامة التي تجعل « عموم الفقراء » يقرؤون من « عموم الأغنياء » فإن الصورة الداخلية في نفس المجموعة تؤكد الظاهرة ولا تنهيا ...

داخل الدول النامية هناك ثلاث مجموعات دولية وفقاً لتقسيم البنك الدولي - هناك منخفضو الدخل ومتوسطو

من يتعلم في هذا العالم ؟

قد يبدو السؤال ساذجاً ولكن وسط خريطة تضم الفقير والغني - الطفل والكهل - المتقدم والمتخلف - المستقل حديثاً والمستقل قديماً - وسط هذه الخريطة يصبح السؤال هاماً لأنه - وبساطة - يعكس كل التغيرات التي عاشها العالم خلال حقبتين من المعارك السياسية والاقتصادية والاجتماعية التي صاحبت أو أعقبت الاستقلال للكثير من الدول النامية ، التي استقرت فيها أحوال الكثير من الدول الصناعية بعد أن ذهب اثر الحرب العظمى .

المقارنة - إذا شئنا - بين بداية الستينات ونهاية السبعينات ... وبداية قد تكون مفزعة ... خاصة إذا أخذنا أبسط أشكال التعليم وهو تعلم القراءة والكتابة . تقول أرقام اليونسكو التي سجلها البنك الدولي في آخر تقرير له - أن نصف الفقراء والذين تضمهم ( ٣٣ ) دولة منخفضة الدخل ، لا يعرفون القراءة والكتابة . وتقول نفس الأرقام - وهي تقارن بين عامي ١٩٦٠ / ١٩٧٧ أن ثلث الكبار من الدول الـ ( ٦٣ ) متوسطة الدخل ، لا يعرفون القراءة أيضاً .

صحيح أن النسبة قد ارتفعت في المجموعة الأولى من ٣٦٪ إلى ٥٠٪ ... وفي المجموعة الثانية من ٤٩٪ إلى ٦٦٪ ، غير أن نسبة الذين فقدوا وسيلة الاتصال بالعالم وبالمعرفة - إلا عن طريق الكلمة المتطوقة أو المرئية - مازالت نسبة عالية ، خاصة إذا اتفقتنا أن الكلمة المكتوبة مازالت لها اليد الطولى في نقل المعرفة .

# والنساء يتقدمن

محمود المراغي

المرتفع و ١١٪ في الدول متوسطة الدخل .  
ويمكننا ان نقارن ونقول : « وكانت النسبة في الدول  
الصناعية ٣٧٪ في العاشر القرن و ٢٠٪ في العاشر  
الاشتراكي ، وكلتا النسبتين تتجاوز كثيرا نسبة التعليم  
العالي في العالم الثالث .

قد يكون التفسير فقر الفقراء وغيث الأغنياء ، لكن ثمة  
تفسير آخر لا يد أن ندرجه ، وهو ضيق مجالات العمل  
والنشاط الاقتصادي الذي يمكن ان يتقبل الحريجين في العالم  
الثالث .

ولا يفيتنا ذلك عن ملاحظتين . . . .  
الملاحظة الاولى : ان نسبة التعليم العالي في الدول  
المتقدمة تثبت ان حاجة هذه الدول للجامعيين تتزايد ،  
وليس - كما قيل - ان عماد العمالة الفنية سيكون من طبقة  
المشرفين وبما يجعل الاقبال على التعليم العالي يتراجع .

الملاحظة الثانية : - انه وسط هذه المؤشرات العامة  
توجد القاعدة والاستثناء . . . وتسجل الدول النشطة اكبر  
قفزة في التعليم الابتدائي خلال فترة المراقبة ( من ٢٨٪  
الى ٨١٪ ) ، وتسجل الكويت في التعليم العالي نسبة  
١٢٪ ، مقابل ٦٪ للدول النشطة عام ١٩٧٨ ، و ١٪  
فقط من هم في سن المرحلة عام ١٩٦٠ ، ايضا : تسجل  
الصين استثناء بارزا حيث يدخل مدارسها الابتدائية  
١١٨٪ ممن هم في سن المرحلة . . . وتسجل العديد من  
الدول الافريقية نسبة أمية عند الكبار تزيد عن ٩٠٪ .

الدخل ، والبلدان المصدرة للنفط مرتفعة الدخل ، وبيتها  
كانت نسبة المسجلين بالتعليم الابتدائي عام ٧٩ :  
٩٤٪ ، ٩٧٪ على التوالي للمجموعتين الأولى والثانية ،  
فان النسبة في المجموعة الثالثة - والاكثر ثراء لم تتخط  
( ٨١٪ ) . صحيح أن دول النفط قد قفزت في مجال  
التعليم ومثلت النسبة الأخيرة ثلاثة أضعاف ما كان عليه  
الحال عام ١٩٦٠ ، ولكن تبقى الظاهرة صحيحة وهي أن  
الثراء والفقير لم يكونا العنصر الحاسم في ولوج باب  
التعليم .

الأمر الثاني : - الذي سجلته أرقام الدول النامية التي  
ترك الاستقلال - كما يبدو - بصماته على الاتجاه للتعليم  
فيها ، أنها قد شهدت بوادر ثورة نسائية دفعت بالاناث الى  
مجال التعليم بمعدلات لم تعرفها هذه الدول من قبل .  
ونطبقا للأرقام فان تسجيل الاناث في المدارس  
الابتدائية للدول منخفضة الدخل قد ارتفع من ٣٤٪ من  
كن في عمر المدرسة عام ١٩٦٠ الى ٨٤٪ عام ١٩٧٩ ،  
وهي قفزة لم يشهدها الذكور بطبيعة الحال حيث كانوا قد  
سبقوا بالفعل .

وإذا كان التعليم الابتدائي يبرز هاتين الحقيقتين اللتين  
تتصلان بتطور المجتمع فيما بعد الاستقلال ، فان التعليم  
الجامعي يعكس - على الأرجح - مأساة الفقر والتخلف .  
ففي عام ١٩٧٨ لم يتجاوز الذين التحقوا بالتعليم العالي  
( ممن هم في سن ٢٠ / ٢٤ ) أكثر من ٣٪ في الدول  
منخفضة الدخل و ٦٪ في الدول النشطة ذات الدخل



# القاوقجي

## بطل نسيناه

بقلم صلاح البزري

ما عرفت من رجال الجهاد في البلاد العربية رجلا عقه قومه العرب في مختلف أمصارهم كنفوزي القاوقجي ، المجاهد الذي روى بدمه بطاح القطر السوري في العشرينات ، والقطر الفلسطيني في الثلاثينات والاربعينات والقطر العراقي في الأربعينات من هذا القرن .

### مولد البطل !

لم أعر على مرجع يعطي تاريخ مولد بطلنا بدقة . وأظنه ولد في مطلع التسعينات من القرن الماضي ، وتخرج من الكلية الحربية في الأستانة عام ١٩١٢ . ولقد تبن من استغراء ماضيه ، ومن أحاديثي معه ، أنه تربى تربية دينية في كنف والده الشيخ الطرابلسي الشامي . ولقد أمدّه الله ببسطة في الطول ، وبرجولة أخاذة ، وبذكاء عصبي ، وحُب للمغامرة وإيمان لا يتزعزع بحسن طالعته ، وبذلك الحاسة التي لا يمكن وصفها والتي تميز قادة التاريخ . إنه نسيج وحده ، فلقد استهل حياته بمغامرات أسطورية . إذ كان يذهب وبضعة نفر من رجال الجيش يقتحم مضارب العربان لقرص النظام ومنع الغزو والسطو لئلا يبين قبائلهم . ولقد أقدم ، وهو الضابط الحداث ، على عمليات غاية في الجرأة ، بسط بعدها نفوذ القانون وهيئته على أصقاع ما أظن أن النظام عرف إليها سبيله على مر القرون . ولقد كان خلال الحرب العالمية الأولى مثال الضابط المغامر ، فلم تنته الحرب إلا وكان قد رفع إلى رتبة نقيب ، والرتب حينذاك ما كانت تغطي جزاها ، ووصول صاحبنا إلى ما وصل إليه وهو في العشرينات من سنه كان بعد شيئا خارقا قد لا يفهمه من يعيش الآن زمن تضخم الرتب والقيم .

أعاد التاريخ نفسه ، فطارق بن زياد مات في شوارع دمشق متسولاً والهوام تعلموه من مفرقه حتى أخلص قدميه . وغاب حتى عن التاريخ الفاتح موسى بن نصير ، فبايدري أحد ما صار إليه أمره ، ولقد تشبها راية العروبة والأسلام فوق شمالي افريقية والقارة الأوربية ، فسرت فيها تلك النفحة الحضارية التي يدلنها من أمم تتحدّر نحو أعماق التوحش والخراب إلى أقوام تتطلع نحو أنوار المعرفة يعملها العرب على بريق سيوفهم . وصاحبنا مات وقد خصصت له أمته راتباً تقاعدياً يحدود مائة وثمانين ليرة سورية . أي أقل من عشرة دنائير كويتية . ولست أدري إن كانت زوجة تنقاضي الثمان والعشرين ليرة سورية ، تخصصها الشهرى ، وفيها إذا كانت ابنة سورية ، قاطنة اللاذقية ، تنقاضي المائة والثلاثين ليرة سورية ، وهو المبلغ الذي خصص لها بعد موت أبيها .

والآن ، وقد فرغنا من طحن السحام ، ولقد أضحي هذا ديدن العرب من مشارفهم إلى مغاربهم ، ومن صبحهم إلى مساءهم ، فلنتنقل إلى صفحات أكثر هرباً وأشراقاً ، صفحات معجزة لا يخطئها إلا من آمن بقومه فجعل من شبابه وكهولته أيام كفاح متواصل ضد المستعمرين الفرنسيين والأتراك ضد الصهيونية ، فرستهم السامة في شرقنا العربي .

للصلاة في الصف الأول من مسجد الشيخ مسعود . ولكن رأيته يحضر مجلس الفقيه الشيخ سعيد الجابي ، وهو يردائه العسكري ، ناصع اليأس . كانت تنازعني نحوه عاطفتان ، عاطفة تقدير لتدينه ولشفافية وفرط أدب أخيه يحي الذي كان يجلس إلى جانبي ، وعاطفة لا أستطيع اليوم وصفها . وذلك لسوقه إلى جانب المستعمر المحتل . وانقضى الأمر في مطلع تشرين الأول من عام ١٩٢٥ ، وبدأ فوزى القاوقجي ربع قرن من المجد لا يعلو عليه مجد آخر .

## حرب لا ثورة

بدأ حربه ( ١ ) للفرنسيين وهو على رأس نفر ما تعدوا المائة محارب . سلاحهم البندقية الصدئة ، وفرنسا آنذاك مليكة البر كما كانوا يدعونها لوفرة جيوشها وعظم تسليحها . وقد دوخ المستعمر وأذناه ، فتارة هو في غوطة دمشق ، وطورا هو في جبل الزاوية ، وبينهما مسافة مكشوفة طويلا أربع مائة كيلومترا . ينازل الفرنسيين ومن تطوع في صفوفهم بأعداد ما تناهت إلى عشر تعداد العدو بله أسلحته وذخائره التي لا تنضب ، وهو ورجاله يكادون أن يكونوا بمفهوم القتال عزلا .

انتهت المعارك وبعد حلب أعطاء الفرنسيون للفت في عضد المجاهدين . فقصص صاحبنا ملكة نجد والحجاز ، وكانت حينذاك ومؤسسا الملك عبد العزيز موئل أحرار العرب ومحط آمالهم في تحرير أوطانهم . ولقد نبأ به مقامه لأنه ما وجد هناك الجوا المثالي الانساني الذي يتوأم مع روحه الوثابة وأهدافه في تحرير قومه في سورية الشمالية ، وسورية الجنوبية ، فقصص العراق ، وقد أعطى هذا البلد آنذاك صبغة استقلال ، وحظي بعضوية عصبة الأمم . ولقد حسب فوزى القاوقجي أن طريق التحرر فتح أمامه ، والعراق قاعدته ، فما تردد عن ولوجه .

قضى أعوامه في العراق يحضر دون توان لاستئناف القتال في سورية وفي فلسطين وقد بلغ فيها السيل الزبي . اليهود الصهيونية تحميمهم حراب الانكليز يقضمون البلد قطعة قطعة دونما اعتبار لأساطير القواعد الانسانية . إله ما ادري كنهه يعبدون ، وعدهم بارض لا يملكون ، وقد أباح لهم ذبح أهلها نساء وشيوخا واطفالا ، يبقرون بطونهم ويرمونهم في العراء . لقد عادوا لتوراثيتهم ، وأضحى كل سفاك منهم يري في شخصه نبيا من آخر طراز .

لا غرو أن استرعى هذا الضابط المغامر أنظار من كانوا يتأمرون على الدولة العثمانية من داخلها ومن خارجها . لقد فتح عينيه على الدنيا والسلطان عبد الحميد يكاد يهوى عن عرشه لجهله واستبداده ، ولتأمر الاستعمار الأوروبي وبالأخص الصهيونية العالمية التي دفعت رجاءها للانضمام إلى حزب الاتحاد والترقي ، الطوران المتعصب ، وإذا شرعت تؤلب اقوام الأميراطورية على بعضها بعضا ، وجربها من ثم إلى الحرب العالمية الأولى ، خرجت منها أشلاء ، فكان من السهل الهين تلقفها الواحد والآخر ، وكان عهد الصليبيين قد عاد بوجه كالح بغيض ، ينجيه وراءه ذلك اللص الزنيم يرفرف بجهنمه وقد خرج لنوره إلى النور .

## الاحتلال الفرنسي

لم يرق لبطنان أن ينتفض العرب على دولتهم وينضوا تحت بشو الانجليز ، خصوصا وإن الاجتماعات التي حضرها قبل الحرب في الموصل واثاء الحرب في سورية ، تلك الأيام ، كانت اجتماعات كلام بكلام ، لا تبرر ما حبه القاوقجي انتقاضا ، وخيانة للدولة والدين . ولقد نظر اليه الأتراك المهووسون بطورانتهم بتوجس وقلق ، لأنهم يعرفون ما يتوونه لضابط عربي لأمع يخشون انقلابه عليهم . ولم يجمعه من شر هؤلاء وأولئك إلا الألمان الذين رأوا فيه ضابطا خارقا ، استهوتهم شجاعته وبراعته في الميدان فقبضوه وحارب معظم الوقت إلى جانبهم .

إنبارت الدولة العثمانية وقد حسب صاحبنا أن قدره أضحى في صفوف أبناء قومه في الجيش الفيصلي . سراب أعقبه احتلال فرنسا لسورية متدبة عليها للأخذ بيدها في معارج الاستقلال . . . وتتمه للمسرحية فقد أنشأ الفرنسيون قطعات سورية ادعوا أنها نواة جيش المستقبل عندما تبلغ سورية رشدها فتستقل . وإنما أرادوها احتلال البلد بأبنائه جلدته ، فصاحب البيت ادري بالذي فيه . ولقد انخرط فوزى القاوقجي بهذه القطعات وكان الضابط الوحيد الذي احتفظ له برتبته ككتيب ، بينما أنزلت رتب زملائه كافة إلى رتبة ملازم ثام مهيا كانت رتبهم في الجيش التركي .

عرفته بمطلع العشرينات في حماه ، وكان أخوه يحي زميلي في الصف طيلة ثلاث سنوات . كان يتردد على والدي ، الذي كان في القضاء ، وكنت أراها يقضان

( ١ ) اصطلاح الناس على تسمية حروب الاستقلال العربية بالثورات . والناس ثور على الحاكم وتحارب العدو الغاصب المحتل .



## في فلسطين

ترتبط بمصير أمته من مشرقها إلى مغربها . وبعد فهو لم يرتبط بملك أو رئيس أو بطل انقلاب ، ولم يسع يوماً لنفع أو لنقم . ففي مطلع جهاده في الانتفاضة السورية عانى ما عاناه من فرقة ومن تحاسد ومن حب لنفوذ أو جأه تنبؤ بها أرض المعركة . وفي حرب فلسطين الأولى عام ١٩٣٦ ما انفكت الزعامات المحلية تكبد له ، وهو القادم من بعيد ليقدّم لهم فته العسكري ودعمه . ولم يطل جهاده في حرب العراق التحريرية عام ١٩٤١ ، إذ جرح جروحاً بليغة ، نقل بعدها إلى ألمانيا . وهالك عانى ما عاناه في حرب فلسطين الأولى من تحاسد وبغضاء وتشتت . وفي حرب عام ١٩٤٨ ، وقد ثالت بعض الدول العربية ما أسنته استقلالاً ، إنما تناقضت بتياراتها التي اعف عن سرديرتها يومئذ ، وسقط رجلنا وسط الدوامة ، فهو خطر على الأردن يجب إبعاده عن مقره في المثلث الفلسطيني . وهو بالنسبة لسورية خطر لأنه اضحى من أنصار سورية الكبرى ، وكان هذا أبعد شيء عن تفكيره . وهو للبيان خطر لأنه بعد لانقلاب فيه ، وما من عاقل يفكر بأمر كهذا في رقعة النجاذب والتنافر . وشأنه مع الملك والوصي في العراق معروف ، فليس هنالك من داع للنسب فيه .

### ماذا صنعنا له ؟

سألته مرة في فلسطين ، بعد أن سردت أمامه نتائج استطلاعاتي عن استعدادات الصهاينة ، عن جدوى مقاومته بما يدعو مجازاً بجيش الانقاذ . وقد أجابني أنه أخذ على عاتقه تعطيل قرار التقسيم ريثما تتدخل الجيوش العربية فتحسم الأمر وتعيد البلد إلى أهله . وأضاف بأنه حتى لو هزم ففي ذلك فائدة إذ يثور الشعب العربي على حكامه ويجبرهم على دخول المعركة والبلد والنضحية في سبيل تحرير البلد الجريح . وسألته بعد أن أخذ إلى الراحة في أواخر أيامه عما إذا كان راضياً عما فعل . فقال إنه ما دار بخلده أن ينتصر انتصاراً ساحقاً على المستعمر والغاصب في معاركه ضدهما . إنما كان يعتقد بأنه يجب أن يكون في هذه الأمة من يجعل مقامها عبيراً وأن يؤجج العواطف والمشاعر فلا تكون هنالك حمة بينها وبين أهل البلاد ، فينبو بها المقام ويرحلان . وهذه لعمري نزوة الفداء والنضحية .

هنالك أشياء لم يحن الوقت لاعلانها . إنما يحز في نفسي وقد قدم هذا البطل ما قدم لأمنه ألا تزين عواصم البلاد العربية ومدنها وقراها باسمه فتطلفه على أجل الباحات والمبادين والشوارع والمدارس والمعاهد والجوامع ، لا تقديراً له فحسب وإنما تحجيدهم للفداء وتخليداً للعبة والبطولة الحقة

لم يك فوزي القواقجي بكرة حباة المسرات وحباة الدعة . وكان في بغداد محط الأنظار ، رغم الرتبة الدنيا التي أعطيت له في الجيش للتدريب في الكلية العسكرية . ترك كل هذا وذهب إلى فلسطين عام ١٩٣٦ ، يؤجج ثورتها على المحتل والغاصب . وفي خلال أيام اضحى اسمه صنو الجهاد الصادق وصنو الصمود والظفر . ومرة أخرى يلوح المستعمر يراجع الحقوق إلى أهلها وتشكيل لجان تحقيق لهذا الغرض ، فيأتمر العرب ويقرروا لقاء السلاح . وبعد فالحرب وقودها الناس والمال والسلاح ، وهذا يعني الالتزام أمام الشعب العربي في مختلف أقطاره ، والالتزام عبء ، وخير من هذا وذلك سلام مصطنع يوفر الجهد والمال ويحفظ الكرسي والجاء ، والأساس هو ألا يغضب السيد المستعمر .

يعود صاحبنا إلى العراق ، فلا يعمم أن يبلغ بنفيه إلى كركوك جزاء وفاقا لجهاده . ولقد امتنق السلاح مرة أخرى في حرب رشيد عالى عام ١٩٤١ ، فصال وجال في أتون حرب غير متكافئة ، وفي الشعب العراقي من ربط مصيره بمصير الاستعمار . ولقد جرح جروحاً بليغة والله وحده يعلم كيف شفي منها

ولقد قضى بقية أيام الحرب العالمية الثانية في ألمانيا . فلم يتبدل ولم يترام على الألمان قبل أخذ العهد الصادق باستقلال أمته العربية جميعها . ولقد امتنع عن السير بركاب هتلر لأن النازيين ما كانوا على استعداد لأعطاه عهد قاطع للعرب بالاستقلال التام لأن لهم أطماعهم وقد اشرأبت لأبعد الحدود بعد الانتصارات الباهرة التي حققوها في أول سني الحرب .

### جيش الانقاذ

عاد فوزي القواقجي إلى بلاده ، وقد نيف على الستين . ولم يعم إلا وأخذ مكانه في خط النار . قاد جيش الانقاذ ، الجيش العربي الوحيد الذي سجل انتصارات باهرة بأعداد وأسلحة رمزية . كان وجود فوزي القواقجي وحده ، يدير المعركة ، يكفي لكهربة الجو وبعث الحماس في منطوعة جيشه . وكانت فطرته العسكرية والحاسة المميزه له تملكان عليه التحركات قبل وأثناء المعركة فيخرج منها دوماً بأروع النتائج .

هذا موجز مركز أملاء المقام ، وبعد فانه ليعجزني أن أحيط بجهاد ربع قرن لرجل قد كفوزي القواقجي .

بقي أن أذكر لماذا قوبل هذا البطل بما قوبل به واذله الأهمال السب الرئيسي أن بطلنا نزعتة عربية مثالية

من أعلام الأدب الألماني المعاصر

# هاينريش بل

المانيّا.. امرأة بكهاء...

بقلم : محمود قاسم

هذا الاديب الكبير يلعب الآن دور الأب الروحي للادب الألماني المعاصر ..

○

سبأ ٢ ... ثم قدم رواية « أين كنت يا آدم » .. التي فازت بجائزة الجماعة ٤٧ .. ثم توالى رواياته التي من أبرزها « بيت بلا حارس » عام ١٩٥٣ و « آراء مهرج » ١٩٦٢ ، صورة للمجموعة مع سيدة « عام ١٩٧٢ » وشرف كاترينا بلوم الضائع « ١٩٧٢ و « حماية تامة » عام ١٩٨٠ وقد ترجمت مجلة العربي في عددها الصادر في ابريل ١٩٨١ احسدى أقاصيص « بل » بعنوان « وجهي الخزين » .. وان كانت هذه الأقصوصة بعيدة تماما عن السمات العامة التي يتسم بها أدبه ..

و « بل » أحد الكتاب القلائل الذين عبروا بعمق لامتثل له عن ألمانيا في سنوات ما بعد الحرب .. وكيف أمكن لهذه البلاد أن تتخلص من ويلات الدمار التي حاقت بها .. ولذا فإن رواياته أشبه بأبطال مكتوبة فوق حلم رهيب من خلال ناس يعيشون ماضيهم .. وسوف تركز هنا على رواية « بيت بلا حارس » و « حماية تامة » ..

## بيت بلا حارس

في « بيت بلا حارس » يتناول « بل » نموذجاً لطفلين مات أبواهما خلال سنوات الحرب فشا في بيوت تحرسها ذئاب من نوع معين .. هي ذئاب لا أنياب لها .. تأملت وتعلمت الصبر .. الصغير مارتن باخ يعيش بين أمه التي تنتقل سريعاً بين أحضان الرجال الذين يزورونها في منزلها ، أو التي تذهب إليهم بنفسها .. وبين عمه الذي

في حديثنا حول الكاتب الألماني جونتر جراس في شهر ابريل ( نيسان ) من العام الماضي أشرنا إلى أنه لا يمكن رصد حركة الأدب الألماني المعاصر دون الحديث عن دور الجماعة ٤٧ الأدبية التي تأسست في أوائل عام ١٩٤٧ من أجل « العمل على نهضة الأدب وتشجيع الإبداع الأدبي واكتشاف المواهب » .. وكان من أبرز الأسماء التي أسست هذه الجماعة « هاينريش بل » الذي يعتبر الآن أهم كاتب في ألمانيا خاصة بعد أن حصل على جائزة نوبل عام ١٩٧٢ وكان هو الكاتب الوحيد الذي فاز في ألمانيا بهذه الجائزة بعد الحرب العالمية الثانية ..

ولد « هاينريش بل » في مدينة كولونيا عام ١٩١٨ والحرب العالمية الأولى تكاد تشرف على نهايتها ، وفي كولونيا أمضى بضع سنوات من حياته إلى أن حصل على شهادة الثانوية العامة .. حيث بدأ يعمي الأحداث السياسية التي تسود البلاد .. مولد النازية والرايخ الثالث .. ثم اندلاع الحرب العالمية الثانية .. كان يبيع الكتب في تلك السنوات ثم مال إلى أن جند في الجيش الألماني طوال سنوات الحرب .. وما أن خمدت أوار تلك الحرب وعقدت محاكمات نورمبرج حتى عاد لدراسة الأدب الألماني في الجامعة .. وتعرف على زملائه الأدباء الشباب مثل هانز فريزر ريختر وزيغفريد لينتس وأرنست يونجر ، وعمل معهم على إنشاء الجماعة ٤٧ التي حصل على جائزتها في الرواية عام ١٩٥٢ .. ونشر مجموعة من القصص القصيرة تحت عنوان « أيها السائح هل ستعود إلى



هاينريش بل

يعيش في نفس البيت يحاول يوما أن يقتنح أرملة أخيه أن تتنازل عن فكرة عزوفها عن الزواج وأن تفتن به .. إلا أنها ترفض .. لكنها لا تمنع من أن تقيم علاقة خاصة معه وتطلب منه ذلك .. فهو لا يختلف عن كل من يزورونها .. أن هذه الأرملة نيلا التي تترصد تحافل الشعراء والأدباء تحاول أن تتجد ذكرى زوجها الشاعر الذي مات في الحرب إبان مهمة عسكرية كلفه بها الضابط جيسلر كي يتخلص منه .. تعيش في منزل الزوج مع أم زوجها التي كثيرا ماتتهمها في شرفها .

أما الصغير مارتن فهو يحظى باحترام الجميع لأنه ابن أترياه .. ولأن أباه كان شخصية مرموقة . ومارتن يعيش حياة جادة ، فجده تعلمه كيف يمكن أن يكون شديد التعلق بتعاليم دينه . وهو يجد نفسه في مجتمع متضارب ، فينبأ يقرأ في كتاب التعاليم يسمع أمه تمارس الحب في الغرفة المجاورة مع رجل غريب .. ويدفعه هذا أن يفكر أكثر في أبيه .. يتوق إلى أن يراه مرة في حلم عابر .. أنه يضع دائما صورته أمامه .. أما البرت فيكرس العطف لزوجته أخيه أن تطرد شبح زوجها وأن تفكر في حاضرها دون أن يبذل جهدا للكشف عن حقيقة سلوكها .. « أنت تتعلمين يحلم .. ماذا لو كان موجودا ؟ » .. ترد عليه بيرود : « لست أما ولا أرملة ولا عاهرة . ولاجية أحد .. تخبره أنها لاتود الزواج من رجل آخر ..

ساكون رفيقتك إذا شئت .. وساكون أكثر إخلاصا كرفيقة أكثر من كزوجة .. لكنني لن أتزوج أبدا » . تحاول أن تعلم سلوكها هذا بأنها لاتود أن تصبح أرملة مرة أخرى .. « لأصلح أن أكون أرملة مرة أخرى .. ولا أود أن أتزوج غير راي » .. والبرت يحب نيلا أكثر من خلال الطفل مارتن .. « انتم أيها الرجال تودون أن تتشروا الدمار مع المستقبل » .. وإذا كان مارتن باخ يعيش وسط هذه العلاقات المعقدة فإن زميله في المدرسة هاينريش بريلاخ ( عشرين سنوات ) يعيش تحت سقف يختلف .. هناك رجل صارم يعيش مع أمه دون زواج ويعامله بقسوة شديدة .. كم من مرة اتهمه بسرقة البيض .. بينما هو رجل شرم أناني لا يهتم سوى بنفسه .. ولأن هاينريش ابن امرأة فقيرة ، فإن المدرس لا يتورع عن تأنيبه بشدة إذا تأخر في حين يعامل مارتن الذي يتأخر مثله بأدب جم .. والسيدة بريلاخ تعمل في محل خباز كي تعمل نفسها وطفلها حماية لنفسها من ذلك الرجل الذي يعيش معها .. وفي المخبز الذي تعمل به يحاول الخباز أن يفرض عليها عواطفه فيطلب منها الزواج المرة تلو الأخرى فترفض مثلما تفعل نيلا إزاء البرت ..

والسيدة بريلاخ الفقيرة لدرجة أنها لاتتمكن من توفير مبلغ تعالج به أسنانها التي تؤلمها . كما ترفض ذلك المبلغ

الكبير الذي يعطيه إياها البرت وهي تجد نفسها بعد مقاومة شديدة قد وافقت على أن تترك الرجل الذي تعيش تحت سقفه كي تنتقل إلى سقف أكثر أمنا مع الخباز . الذي يجبرها أن عليها أن تأتي بأسرع ما يمكن « لن أحمل ثانية أن تقضي ليلة واحدة مع « ليو » الشرطي .. » وبالفعل فإنها تقوم بنقل أثاث شقتها المتواضع وتذهب إلى السكن الجديد .. وفي أول ليلة هناك تخبر ابنها أنها لن تسلم نفسها لرجل آخر مثلما تفعل نيلا .. وبالفعل فإنها ترفض أن تفتح باب حجرتها الصغيرة للخباز .. وتفضل أن تضم في فراشها ابنها كي يدفنها . فدفه أحضان الابن لا يضاهيه شيء وتقول لابنها إنها تحب البرت مثلما يحبه هو لقد أصبحت أكثر فهما للأشياء من حوفا .. وأصبحت امرأة تختلف ..

أما نيلا فعلينا أن نمر بتجربة تؤلمها وتعلمها .. فقد حاول جاسلر أن يصاحبها إلى أماكن جديدة .. أنه نفس الضابط القديم الذي ساعد في قتل الزوج راي ، ويعمل الآن ناقدا أدبيا في إحدى الصحف الكبرى .. وبقي بعض المحاضرات حول الشعراء المحدثين ومن بينهم رايوند باخ زوج نيلا .. فعندما تتأكد الجدة أن جاسلر يحاول أن يرتبط بأرملة ابنها تذهب إليه وسط اجتماع للأدباء وتحاول أن تسبه لكن الجميع يظفرونها .. وهنا تكون نيلا قد فهمت الأحداث التي تدور من حوفا .. وبالرغم من أن البرت يجعلها تدرك أصول اللعبة التي حاول جاسلر لعبتها إلا أنها لاتتغير مثلما حدث مع السيدة بريلاخ ..

وإذا كانت هذه وضعية سيدتين وطفلين يمثلون ألمانيا قبل وبعد الحرب .. فإن الجدة العجوز تمثل كل أفكار ألمانيا القديمة .. فهي تعلم حقيدها كيف يرتبط بتعاليم

أعلى السلم الاجتماعي الألماني .. ومثل هؤلاء الناس يسمون في ألمانيا بالأعيار .. أما الأشرار فهم هؤلاء الفقراء الذين يعيشون في أسفل درجات السلم .. ولا يحاول « بل » أن يدين فريتر .. بل انه يدين ذلك النظام الذي صنعه كما صنع من قبل صحفيا آخر هو جاسلر وجعله عنوان الأدب الألماني المعاصر .. يقول ساخرا على لسان أبطاله : « يجب أن يأتي بعض الاشتراكيين ويجب عليهم أن يقوموا بدور ما أو يثرثروا » .. ثم يقول ساخرا ان أصحاب رؤوس الأموال يسألون الكافيير من روسيا .. ويدخنون السجائر من كوسيا .. أما الاشتراكيون فانهم يقضون لياليهم يملكون بممارسة لعبة الاحتمار ..

ولفريتر ابن يدعي رولف .. وهو راديكالي صميم تربى وعاش في زمن مابعد الحرب .. لم يعان مثله عاني أبوه ، ولذا فانه يهجر أسرته كي يعيش مع الفتاة كاترينا التي أنجبت منه ابنا يدعي هولدر .. ولرولف أيضا ابن آخر يحمل نفس اسم أخيه الذي مات ولكن من امرأة أخرى تدعي فرونيكا التي عاشت سنوات طويلة في الشرق الأوسط وتركيا مع رجل آخر كانت تحبه ..

كما أن لفريتر ابن آخر يدعي هربرت يحيا حياة برجوازي مع زوجته سابين ولايميل الى ممارسة العمل السياسي مثلما يفعل أبوه .. انه ليس سوى انسان يبحث عن توفير كل وسائل الأمان والراحة لزوجته وابنه ..

وتولم الذي يشبه رجالاتنا من عصرنا لم يعد يتطلع الى تحقيق نجاح آخر فوق نجاحه .. فبعد أن يسقط قلمه ولايعد قادرا على الكتابة يتزوي في منزله وينتهي بأسلوب بسيط حين تسقط به دراجته التي يقلها في حديقة منزله .. وهو الرجل الذي كان لايتمكن من الخروج من هذا المنزل دون أن تحيط به سيارتان ومن أعلى طائرة مروحية .. لقد مات كحطام رجل حطمته دراجة ..

ويقول الناقد الأمريكي ر . زشبيرد في مجلة تايم ( ٨ فبراير - شباط - ١٩٨٢ ) أن رواية « حماية تامة » أشبه بالسلسل الأمريكي دالاس .. فهي تضم العديد من الشخصيات عكس روايات « بل » الأخرى .. ويقول ان للكاتب مهارته التقنية .. فهو يضع عدسته المكبرة فوق شريحة اجتماعية صغيرة ويأخذ في سرد أدق تفاصيل حياة هذه الشريحة .. سلوكها الاجتماعي بواعثها النفسية .. وأنه لايميل الى معاقبة آل تولم ويتركهم يسلكون سلوكا مغايرا للتقاليد وعلى كل فان هذا سلوكهم وحدهم ..

## النازية العائده

بين رواية « بيت بلا حارس » و « حماية تامة » كتب

دينه .. عليه ان يكون انسانا جادا وعليه أن يعرف أن ألمانيا المعاصرة هي دائما أمة شاذة مهما تعرض بشاؤها للشروع .. ومع ذلك فان هذه المرأة تعيش بأسلوب ان « دفتر الشيكات يصلح دائما كل شيء » ..

## أخيار وأشرار

إذا كان هاينريش بل قد بقي الأضواء على أسرة المانية تعيش سنوات مابعد الحرب من غللال « بيت بلا حارس » .. فانه يعيش مع عائلة المانية أخرى طوال سنوات أكثر في روايته الأخيرة « حماية تامة » .. حيث يعود الى نفس الأجواء تقريبا من خلال عائلة تولم التي يرأسها الصحفي الكبير فريتر أحد الذين اشتركوا في اشغال أتون الحرب ولم يجترأوا فيها .. بالرغم أن الأمريكيين قد أسروهم بعد انتهاء الحرب .. لم يسعوا الى تعذيبه وابلامه ولكنهم طلبوا منه أن يقوم باصدار صحيفة تكون لسان حالهم .. ويساعدونه في تحقيق النجاح الى أن يتحول الى أحد أساطين الصحافة ويدافع في مقالاته عن أثر الاقتصاد الأمريكي الانفتاحي في البلاد .. ويعمل الأمريكيون كذلك على ان يصبح نقابيا كبيرا يحيطه الأصدقاء والأعوان في كل مكان .. هؤلاء الأعوان الذين ينتاثرون في أنحاء المدن والقرى بألمانيا للقيام بتغطية صحفية حول ملامح الحياة الاجتماعية الجديدة في البلاد .. ومن خلال تلك التقارير القادمة اليه يمكنه أن يدرك الى أي حد قد أصاب الناس هوس ديني في كل مكان .. وأن الصراعات بين أنصار الاشتراكية والشيوعية تأخذ مكانا هاما بعد الجانب الديني ..

وقد اختار « بل » لبطله أن يجري دراسته على مدينة كولومبيا التي ولد بها « بل » وعاش فيها زمنا طويلا .. أما فريتر فهو يعيش حياة عائلية هادئة .. زوجته كانت توفّر له كل أسباب السعادة .. كما أنه يعيش تحت حماية تامة من رجال الشرطة .. وآل تولم يعيشون أسرى حياة رائعة فوق

النازية الجديدة في « شرف كاترينا بلوم الضائع »





كيلو جراما . ولدت في جرميتين وتعتبر ألمانيا دون أن تنس بيت شقة . . . انها امرأة بكاء . . . ترمز الى عصر الصمت الذي ساد ألمانيا في تلك السنوات مثلا رمز جوتتر جراس الى غزمية بلاده خلال نفس المرحلة بالحالة المرضية التي أصابت بظلة أوسكار في « الطلبة » وليبي أشبه بزهرة حمراء تنمو وسط ثلوج الشتاء المتراكمة . . . قد يمكنها ان تقف شاحخة يلمحها العابرون من بعيد . . . أو للخروج على الاطلاق من فوق الارض . . . وهي بالفعل تعمل بالعمة للزهو في حانوت صغير . . . تقرب كل ما يحدث أمامها دون أن تنس بكلمة واحدة . . . كل جندي وهب حياته الى القوهر والشعب والحزب . . . وقد وهب حياته مجانيا لذويه . . . لكن اذا كان جسده قد تمرد في احدى الجهات الشرقية . . . فان على ذويه ان يلقوا فوق مقبرته المجهولة بضعة زهور يشربونها من محل ليبي . . . « حس أحد أسرى الحرب الروس : كم أنا سعيد أن أربط باقة فوق جثتي » . . . لقد أحببت ليبي هذا الروسي : « على كل واحدة من النساء أن تهرن أن جنود الصاعقة الألمان قد ماتوا بعد انتهاء الحرب . . . »

اذن فليبي تسخر من المجتمع الذي حولها بصمتها الذي اختارته . . . ويقوم بدور مماثل ذلك المهرج الذي نراه في رواية « آراء مهرج » أو « الكثيرة » كما تترجم في قرنسا عام ١٩٨٠ ، يصعد الممثل فوق خشبة المسرح كي يعمل على أضحاك الناس . . . عليه أن يقوم ببعض الحركات البهلوانية . لكنه يعيش بعيدا عن المسرح في عالم آخر تملؤه الجذبة والاذن . فهو على وعي تام بما يدور حوله . يرفض سلوك أمه التي تمارس أمور حياتها بسطحية ، وتقبل الى عائلة الآخرين . فيعد هزيمة النازية فانها تحاول أن تمالي الكاثوليكين ، كما أنه يرفض أسلوب أبيه في تربيته . فهو رجل يود أن يتعامل مع المجتمع الذي يعيش فيه بأي ثمن ومهما حدث لذا يقرر أن يهجر أسرته ويعيش وحده . يرتبط بفتاة تدعى ماريا ويعرض عليها الزواج . لكن الفتاة لا تكون أفضل من أمه حين ترفضه وتقرر الزواج من رجل مشاقق وصولي . تصدمه التجربة ، ويصاب بانقصاص نفسي . يترك المسرح الذي يعمل فيه ، ويتحول الى انسان قائم ينظر الى الأشياء بسوادوية فيقرر أن يمارس الشحافة على محطة القطار . في هذه الرواية شهر هانريش بل أسلحته على الذين يدعون التدبیر بحثا عن مصلحة أو عماشة للنظام السياسي السائد . . . أو بحثا عن متعة اجتماعية ما . . . ففي زمن ما قريب من عصور ألمانيا كان الجميع يتبتلون مثل هذا السلوك ويجدون فردا . . . ثم عندما خابت آمالهم فيه لجأوا الى الكنيسة وبدأوا يبحثون عن مسلاة في كتب الصلوات . . . ولعل التعاليم التي كانت الجدة تلقها

« بل » مجموعة أخرى من الروايات ساعدت في بلورة العالم الخاص الذي يصنعه الكاتب عن ألمانيا المعاصرة . . . فقد أصبح أكثر نضجا في تناول المعالم الاجتماعية والسياسية التي لمربها البلاد . . . وكما يقول المخرج الألماني فولكر شولندورف فان « ميزة بل أنه يشبه جوركي بعض الشيء » أنه ينبج من خلال سرد قصصه في إعادة نقل رائع معقد جدا وتقديعه كشيء بسيط للغاية والتعبير عن هذا التعقيد يوفى في خلق شخصيات صحيحة توضع في مواقف صحيحة . . . وفي هذا يكمن سره . . . »

ففي روايته « شرف كاترينا يلوم الضائع » بصور الكاتب واقع بلاده لفترة ثلاثين عاما . . . فهناك ارباب يسود البلاد ويتشر في كل مكان . . . تمارسه الصحافة ورجال العدالة وأقسام الشرطة . . . فالتاس التي صنعتها النازية نحن دائما الى بحث هذه الأيدولوجية مرة أخرى . . . وتمارس طقوسها وأساليبها بنفس الطريقة . . . العنف والارهاب والجس . فكاترينا تجد نفسها مدانة بجريمة لم ترتكبها . اما أشبه بالسيد جوزيف بطل كافكا . لم تفعل شيئا سوى أنها أحببت صحفيا تشبه الشرطة في مجامع الفكرى . . . يقضون عليه ثم على عشيقته التي تتعرض لكافة ألوان الاهانة والتعذيب والتشهير . . . بقود هذه الحملة مفتش الشرطة الذي يتلذذ بسادته حين يمارسها مع كاترينا . . . وهو يرى جنوده يقتشون ملابسها . . . ثم يعيثون بجسدها . . . يطلب من رجاله معرفة كل اسرار حياة كاترينا الخاصة . . . وعلى الفتاة أن تنفذ شرفها الضائع . . . وأن تستعيده . . . لكن كيف وقد خرجت من هذه التجربة حطاما لا طائل من أشلائه ٩

وفي هذه الرواية نجد أنفسنا أمام مجموعة محدودة من الشخصيات لكنها زاخرة بالمشاعر الفياضة . وكأنما يؤكد « بل » من خلالها أن عودة النازية تتمثل في العديد من الناس الذين يحيطون بنا . بدءا من رجال الشرطة حتى الجندي الذي يتلذذ مثل رئيسه في ممارسة ألوان التعذيب الذي لا سب له . . . انهم أقرب الى رجال العصابات . . . ومن جديد يصف « بل » رجال الصحافة وصفا راذلا . . . فهم يمارسون اربابهم من خلال عملية التشهير بكاترينا وسلوكها وصديقتها . . . ورجال الصحافة هنا صورة مكسرة من جاسلر وفريتر . . . يميلون الى العنف بكل مايتلذذون من قوة كلما أتاحت لهم الظروف ذلك . . . »

واذا كانت كاترينا يلوم امرأة بريئة تتعرض للارهاب من قبل النازية المعاصرة . . . فان ليبي يشير تعيش تحت وطأة نازية هتلر نفسه خلال سنوات الحرب . . . وذلك في روايته « صورة للمجموعة مع سيدة » . . . ويتحدث الكاتب عن ليبي قائلا : ٤٨ عاما ، ١٧٠ سنتمترا ، ٦٨

لخفيدها مارتن أشبه بنفس التعاليم التي حاولت الأم أن تعلمها لابنها الممثل الذي رفض كل هذا العالم .. وكل هذا السلوك السطحي .. فلا علاقة عضوية قط بين شدة التدين وشدة التفاق ..

## روح اللغة الألمانية

في الكتاب الذي نشره رينه فيتزن عام ١٩٨٠ حول هابتريش بل بعنوان « ذكريات ألمانية » يقول الكاتب : ان روح ألمانيا المعاصرة تحاول أن تتخلى عن المراساة التي أصابتها لسنوات طويلة وتتبها نتيحة : يقول الألمان كل ما يوسعهم كي يحققوا معجزة ومصير لا ينس إلا عن ابتسامة .. ويقول ان كولونيا هي مدينة كاثوليكية .. انها نفس المدينة التي استقبلت هتلر وقدمت له بقات من الزهور .. واننا نعتقد أن هابتريش بل قد ولد من كاثوليكية ألمانية .. وأنه فعلا قد رفض أن يكتب أديا كاثوليكية .. ولكنه أكسب للألمانية روح اللغة .. مثلها فعل توماس من وأنه قد تأثر بكل من فرانسوا مورياك وجورج برناتوس : « لأعزاء لكل الكتاب أمام ما يحدث في العالم وأمام الانسانية .. مستغلين عن النظام السياسي الذين يعيشون تحت ظله ..

ويقول في حديثه للكاتب : « اعرف منذ فترة طويلة أنني أكتب .. ولكن ليس هذا يعمل رقيق يمكننا أن نمسكه بأيدينا .. وكأنك تمسك بفرشة وتتعلق بشراع كما يقول التعبير الفني .. وأن نحس بشعور يملؤه الصدق ..

ويرى « بل » أن على الكاتب أن يتمتع بأريحية معينة تمكنه من ادراك وضعية العالم الذي يعيش فيه .. وبالرغم من أنه تجاوز الخامسة والستين إلا أنه لا يزال يبدع ويكتب أكثر من المرحلة الأولى من حياته .. فقد نشر أكثر من ست روايات منذ أن فاز بجائزة نوبل عام ١٩٧٢ حتى الآن .. وإذا كانت جماعة ٤٧ قد توقف نشاطها وفقدت حيويتها وتشتت أعضاؤها .. فإن هابتريش بل يلعب دور الأب الروحي للادب الألماني المعاصر .. وقد نجح في ذلك الى حد كبير .. فهو الكاتب الأول الذي اهتم السينمائيون برواياته .. حيث أخرجت السينما أكثر كتبه في أفلام من أبرزها « شرف كاترينا يلوم الضائع » الذي أخرجه فولكر شولندورف وقامت ببطولته انجيلا وينكلر وماريو ادرف ثم « بيت بلا حارس » الذي أخرجه راينر فولفهارت عام ١٩٧٩ و « صورة للمجموعة مع سيده » الذي أخرجه الكسندر بترفيتش البوسلاني الجنسية في ألمانيا عام ١٩٧٥ وجسدت فيه رومي شنيدر شخصية ليبي ..

محمود قاسم - الاسكندرية



انجيلا وينكلر وماريو ادرف في « شرف كاترينا يلوم الضائع »



# طرح .. جمع

## قصة : مجيد طوبيا



وكان لديه خبر سار هم بأن يعلنه لولا ان الاشارة سمحت لها بالعبور ، فراح يتسلى بقراءة لافتات المحلات ..

### المسألة :

في البيت تناول غذاءه سريعا ، وانتهى من المذاكرة ، والوالد لم يعد .. بحث عن أمه ، وجدها مستلقية على السرير محمقة الى السقف مغمومة :

لماذا لم يعد أبي ؟؟

عنده عمل

مقى يعود ؟؟

بالليل

ثم أسدلت جفونها تبكي الحوار ، فلم يغيرها بنيت السار ، وتوجه الى الشقة المجاورة ليلعب مع صديقتها « سعاد » .. فوجيء بألمها تحتضنه مقبلة في عطف زائد : مسكين يا حبيبي !!

نظر مختارا ، لماذا مسكين ؟؟ .. صاح في فوز :

نلت اليوم الدرجة النهائية في واجب الحساب

شاطر ، دائما شاطر

وقالت المدرسة أمام الفصل كله انني تلميذ ذكي ..

في المساء كان العشاء لاثنتين فقط ، وتام « صلاح » قبل أن يعود والده .. وفي الصباح جرى الى سريره فوجده شاعرا وأجاب أمه في اقتضاب :

خرج منذ قليل !

دهش ، وكان لديه سؤال آخر .. لكنها دفعته الى الحمام ليغتسل ، الى المائدة ليأكل ، الى غرفته ليرتدى .. وضعت حقيبته في يده ، ثم سارت به صوب المدرسة .. في محاذة البناية التي بها عمل والده ، لاحظ شرودها وتغضن وجهها ، سألتها ان كان بالداخل ، فأجابت « نعم » ولم ترد ، وبقيت صامتة حتى ودعته عند باب المدرسة متجهة الى عملها !! .. وقف برهة مختارا يرمقها وهي تبعد ، ثم استدار الى أرض الفناء ، وسرعان ما نسي قلقه واندمج مع أقرانه ، وراح يلعب ..

لكن القلق عاوده بعد الدراسة ، عندما جاءت لتأخذها .. وجدها غشي الى جواره صامتة بشرود الصباح ، باردة الأنامل ، لاتسأله عن يومه الدراسي ، ولا عن درجته في الحساب ، وها هي تكاد تخطيء وتهم بعبور الطريق وإشارة المرور مفتوحة للسيارات ، وهي التي تشدد عليه كل يوم بعدم التحرك الا مع اشارة المشاة الخضراء وبعد توقف العربات تماما !! .. لهذا لزم مكانه فوق الرصيف ، جاذبا كنفها في عناء ، مشيرا في زهو الى اشارة المشاة الحمراء ! .. أعطته بسمة سريعة راضية فرح بها ،





مامعنى الطلاق ؟؟

معنى ماذا ؟؟

الطلاق

لاأعرف ، ادخل مدرستك وانتبه لدروسك

غير أنه بعد الحصة الأولى خرج وراء مدرسته :

- سؤال بأبله ، مامعنى كلمة طلاق ؟؟

- ياحببي ، لماذا تسأل ؟؟

- أريد أن أعرف

- كلمة سيئة

- أريد أن أعرف !

- معناها أن يترك الزوج زوجته

- وأين يذهب ؟؟

- بعيدا عنها ، وربما تزوج من امرأة أخرى

- وأينها ؟؟ أين يذهب ؟؟

- إما أن يعيش مع الأم وإما أن يأخذ الأب

- بعيدا عن أمه

- نعم .. لماذا تسأل ياحببي ؟؟ لماذا تسأل ؟؟

لم يرد ، ووجد نفسه سائرا بخطو متخاذل الى  
فصله .. جلس برهة مفكرا حائرا ، ثم هب فجأة يلتقط  
حقبته ، متدفعا الى القناه ، متجها صوب باب المدرسة ،  
ليغافل البواب خارجا الى الطريق !!

## الخطأ :

في مكتبته بالعمل فوجيء الأب بانه داخل  
عليه !! .. نظر الى ساعته صائحا :

كيف تركت مدرستك ؟؟

لم يرد .. وخلف المكتب المواجه توقفت زميلة والده  
عن عملها هاتفة :

صلاح ياحببي ، تعال ..

اتجه نحوها منكس الرأس .. أجلسه الى جوارها  
وراحت تقبله وتساله عن أمه ، وهو دائم الرمق الى أبيه ،  
الذي صاح :

- طبعاً هي التي أرسلتك !!

- هز رأسه نغيا ..

- فلماذا تركت مدرستك ؟؟

- لأنك لم تحضر الى البيت منذ يومين !!

هب الرجل غاضبا ، متدفعا نحوه مداريا ريكته ..  
قبل ان يصل اليه وجد زميلته تقف في طريقه متمرة :

طبعاً ياحببي !

لكنها التفت الى زوجها :

مسيكين ، يقع ماجرى وهو في هذا العمر !

بهرها الرجل :

استكيتي ، لاتعكري صفوه ، لما يعرف بعد !

اندعش صلاح ، وجذبته « سعاد » فراح يلعب معها  
ونسى نفسه ، غير انه من حين لآخر كان يسمع حديث

الزوجين الخافت ، سمع ان أمه تشاجرت مع أبيه ، أو  
ربما كان والده هو الذي تشاجر معها ، لم يفهم بالضبط ،

ولم يجد في الأمر ما يزعج ، فأحيانا يذب الخلاف بينهما ثم  
سرعان مايزول .. لكنه سمع كلمة جديدة عليه :

«الطلاق» !! .. وجم برهة ولم يدرك معناها تماما ، وكان  
اللعب مستحوذا عليه ، فعاد يتدمج مع سعاد .

في المساء رجع الى أمه التي أطعمته وأعدته للنوم ، وبينما  
هو يدخل السرير عاد الى سؤاله ، نهفته بلهجة ضجرة :

قلت لك في العمل

سكت ، لكنه صمم ألا ينام الا بعد عودته .. فأخذ  
يحمق الى السقف ، حريصا على ألا يغمض عينيه ..

لكن سرعان ما غافله خدر النوم متسللا الى وعيه ،  
فانسدت جفونه ، وهو يقاوم ويعاند الى أن نام ، وبينما

هو نائم حلم بأن والده قد عاد وقبله قبله المساء ، وأعدا  
إياه بعدم التأخر ثانية ، مما جعله يبتسم وينام سعيدا !!

## الطرح :

أول شيء فعله في الصباح هو اسرعه الى سرير  
والده ، وجده خاليا وأمه بالصالة مهمومة . أسرع الى

الحمام ، ولما لم يسمع صوتا بداخله استدار متسائلا ، قبل  
ان ينطق قالت تصده :

خرج قبل ان تسبقك

ثم هبت تطعمه وتلبه لتتجه به الى المدرسة وليفاجئها  
في الطريق متسائلا :

هل تشاجرت مع بابا ؟؟

استكت

سكت عدة خطوات ، وعندما جاور مكتب أبيه ،  
تذكر نبأه الكبير ، فصاح يلفها به ، لكن ضجيج

السيارات وشرودها منعها من سماعه ، فتشاغل  
بالطريق ، و « بالانوبيسات » المزدحة ،

وبأقرانه المتوجهين مثله الى مدارسهم .. وقرب المدرسة  
سأها بفتنة :

- نعم  
- وتعيش بعيدا عنها ؟؟  
- طبعاً  
- وتتركتي ؟؟  
- ستأتي معي  
- وأترك ماما ؟؟  
- اما أنا وإما هي !  
- أنت وهي  
- أعوذ بالله .. قم بنا

- لو ابقى لتحملت من أجله أي شيء !  
تفكر الى مكتبه ، ليتشاغل خجلاً بورقة أمامه ،  
سرعان مامزقتها وقد اكتشف انه بدلاً من أن يجمع الأرقام  
أخطأ وطرحها !!

قال صلاح للموظفة ، وهو يرنو بعينه الى والده :  
- نلت الدرجة النهائية في الحساب  
قبلته المرأة ، ولمح أباه يرمقه اعجاباً ، فتشجع وتساءل  
بصوت مرعوش :

- بابا ، هل أنت زعلان من ماما ؟؟  
- قل الحقيقة ، هي التي أرسلتك .. أليس  
كذلك ؟؟  
- بابا ، تعرف أنني أكره الكذب

زاد ارتباط الأب ، لم يتحمل نظرات زميله الموبخة ،  
نكس رأسه لحظات ، وبعد تردد أغلق أذنيه وعض  
منصرفاً ، لتسارع كف صلاح الى التثبيت بكفه !

## الجمع :

وضع « الجرسون » كأس « الأيس كريم » أمام  
صلاح ، ورشف الأب قهوته السادة ثم قال :  
- اسمع يا حبيبي ، أريد أن أحدثك في أمر خطير  
..... !

- أنت ولد نبيه وأظن أنك ستفهمني جيداً  
..... !  
- عندما تكبر سوف تعرف أن الحياة صعبة ، لا تمنح  
الإنسان كل ما يريد  
- هل مشترك ماما ؟؟

- اسكت وحاول أن تفهم .. كثيراً ما تأتي الرياح بما  
لا تشتهي السفن .. آه .. لكن هذا الكلام كبير على  
سك .. بصراحة أنا لم أعد قادراً على العيش مع أمك !!  
- لكنها تحبك !!  
- أفهمني جيداً  
- وهي حزينة وصار وجهها أصفر !  
- اسمعني .. ..

- وكادت تخطئ وتعبّر الطريق والاشارة مفتوحة  
للسيارات !!

أشاح الأب نافخاً ، وعاد يرشف قهوته .. ثم لاحظ  
أن « الأيس كريم » كاد أن يذوب من دفه الجو ، نبه  
ولده ، الذي أخذ ملمعة ثم سأل :  
- هل ستطلق ماما ؟؟

وهو يدفع الحساب نظر الى ساعته ، سرقها الوقت ،  
والمقروض أن يكون صلاح في البيت منذ ساعتين ، ولابد  
أن أمه مرت عليه في موعد خروج المدرسة ، ثم سألت عنه  
عند الجيران ، والمؤكد انها الآن في حالة يرثى لها ، يعرفها  
جيداً ، انها هو كل حياتها !!

كما توقع وجد باب الشقة مفتوحاً ، والوجوم  
والكرب !! ... لمعت الأم تحتضن ولدها بإكية  
عائبة ... ووقف هو مرتبكاً يفكر في الانصراف ،  
وعندما علم ان جاره خرج يسأل عن صلاح في أقسام  
الشرطة ، زاد حرجه ، وشهر أصبعه غاضباً :

انظر نتيجة فعلتك يا ولد  
لكن الولد لم يجفل ولم يبتز ، شد طوله في حضن أمه  
وصاح :

- أنت السبب ، أنت !  
جذبت الجارة وابتنها سعاد .. لمعت عينا الأب ، ورق  
صوت الولد يقريره ويرغبه :  
- انظر الى ماما ، انظر ، جميلة ولطيفة وشاطرة

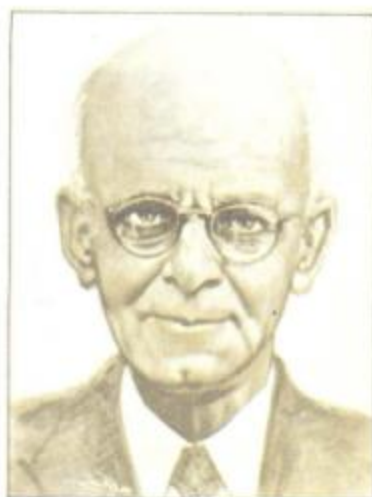
ساد الصمت والترقب وسحبت الجارة ابنتها وانصرفت  
مغلقة باب الشقة في هدوء .. وعلى الفور ترك صلاح  
حضن أمه ، واندفع يتركز على الباب بظهوره ، بمنع والده  
من الخروج ان هو حاول .. منحه أمه ابتسامة مشجعة ،  
ثم رنت في ود ملهوف ترقب رجلها ، الذي وقف محتاراً ،  
يدعك ذقته بأصابعه ، ناقلاً نظراته بينها وبين ابنتها !! ..  
تقدم خطوة صوب الباب .. تحفز صلاح فاردا ذراعيه  
مستعداً للمقاومة !!

شعر الأب ان يده أضعف من أن تجذب هذا الولد  
عنه ، فراح يمز رأسه عجباً ، ثم تهد ، وبعد تردد امتدت  
أصابعه تلك أزرار قميصه ، ليفرز صلاح هاتفاً مصفقا ،  
ولتهب الأم سعيدة بعينين مفرورتين الى المطبخ ، تمد  
طعام الغداء لثلاثة أفراد ، ، ،

مجيد طوييا

# هل سرق ايليا أبو ماضي

## قصيدة الطين ؟!



بقلم : توفيق أبو الرب

... في الجزء الثالث من حديث الاربعاء « عرض الدكتور طه حسين بالنقد لديوان ايليا أبي ماضي ، « الجداول » ويلاحظ أن نقده يتشابه من حيث الجدية والاصالة مع نقد العقاد لقصيدة جبران الطويلة « المواكب » وذلك النقد الذي دفع الادبية مى زيادة الى معاتبة العقاد ، لانه في رأيها قد قسا على جبران !

الموسيقى ، ردىء اللغة والقصيدة الوحيدة التي اثنى عليها ثناء غير خالص ، كانت قصيدة الطين « فقد اعجب منها بمعانيها الانسانية ، وعد ذلك دليلا على حب الشاعر للمساواة بين البشر ، ولذا قال عنه : « ... تقرأ قصيدته الطين ، فسترى أنه بلغ من ذلك ، ما لم يبلغه كثير من الشعراء المحدثين في الشرق العربي » . . . لكنه مع ذلك

ولعل لا أعدو الحقيقة اذا قلت : ان نقد طه حسين لابي ماضي قد كان اشد قساوه من نقد العقاد لجبران ، اذ بينما نجد العقاد قد اثنى ثناء خالصا على ابيات قليلة في المواكب ، فاننا لا نجد في نقد طه حسين أى ثناء خالص ، وانما هو هجوم عنيف في الغالب ، ف شعر أبي ماضي كله في رأيه : مضطرب المعاني . ضعيف

حين التفت الى شكل القصيدة الفنى ، أعلن عن عدم رضاه ، ثم صب جام نقده على قافيتها فقال : « ... قصيدة الطين التي كنا نثني منذ حين على معانيها ، وحسن تصويرها للمساواة ، من أردأ الشعر العربي قافية ، واتناء عن السمع والذوق ، ولعل عنوانها كان يحتاج الى شيء من الذوق ، فالشاعر اختار الدال الساكنه قافية لهذه القصيدة ، وسكون الدال ثقيل ، ينقطع عنده النفس ، فاذا طال وتكرر في قصيدة غير قصيرة ، ضاق به السامع ضيقا شديدا ولكن الشاعر يضيف الى هذا الثقل الطبيعي اثقالا اخرى فانظر اليه كيف يضيف سكونا الى سكون ، وانقطاع نفس الى انقطاع نفس في هذا البيت :

« لك في عالم النهار امان  
ورؤى والظلام فوقك ممتد »

فهذه الدال المدغمه لا تنطق ، وانت ان قبلتها على ادغامها كلفت نفسك جهدا ثقيلا ، وانت ان خففت الادغام افسدت اللغة افسادا يغضيا ، فالدال من الحروف التي تكسب القافية متانه ورسانة وجمالا ، اذا تحركت باحدى الحركات الثلاث ، فاذا سكنت منحت القافية ثقلا ثقيلا لا يقبله السمع ، ولا يطمئن اليه الذوق ... »

... ثم مضى طه حين بعد ذلك ، فضرب امثلة على قصائد دالية مشهورة محركة القافية مثل معلقة طرفة ، وقصيدة الخطيئة « ألا طرقتنا بعدما هجعوا هند » وذلك ليدلل على صحة ما ذهب اليه من قول .

... وبعد هذا النقد بسنوات عديدة ، أثبتت حول قصيدة الطين ضجة كبيرة وطريقة لسنا ندرى على وجه التحقيق : هل تنسأت الى اسماع عبيد الادب أم لا ؟ ! ... وذلك أن الباحث الاردني روكس بن زائد العريزي قد خرج على الملا عام ١٩٥٤ بقصة يقول فيها : انه اكتشف أن قصيدة الطين مسروقة المعاني ، سطا بها ايليا ابو ماضي على قصيدة لشاعر يدوى مغفور ، عاش في

البادية الاردنية القرن الماضي ، وأن هذا الشاعر يدعى على الرميثي .

... وقد احدثت هذه القصة دويا هائلا في الاوساط الادبية يوم ذاك ، حتى شبهها عيسى الناعوري في كتابه « ايليا ابو ماضي » ساخرا بالقنبلة الذرية ، اذ يقول مصورا سرعة انتشارها « ... اذيعت هذه القصة الذرية من محطة الشرق الادنى ، ثم نشرت في السائح » وفي صحف اخرى لا اظنها تقل عن خمس عشرة صحيفة ... »

### « الشبه واضح بين القصيدتين »

... والحق أن من يتأمل في المقطوعة البدوية التي أوردها العريزي للشاعر على الرميثي ، على أنها أصل قصيدة الطين ، فانه لن يخطيء التشابه غير الطبيعي بينها وبين قصيدة أبي ماضي فيينا نجد على الرميثي يقول فيها ، مبتكنا قريبه الثرى الذي يتكبر عليه لفقره :

« ياخوى ما احنا فحمة ما بها سنى  
ولا انت شمما تلهب الدو بضياء »<sup>(١)</sup>  
... نجد أبا ماضي يقول :

« يا أخى لا ثمل بوجهك عنى  
ما أنا فحمة ولا أنت فرقد »  
... وبيننا ترى الرميثي يقول :

« لصار ما تاكل ذهب يوم تبلى  
ياخوى وش نفع الذهب لو تقناه »

... نرى أبا ماضي يقول :

« أنت لا تأكل الشصار اذا جمعت  
ولا تشرب الجمان المنضد »

... وبيننا نجد الرميثي يقول :

« المشوه اللي بضميرك أو هقوى  
لى مثلها يا شين بالقلب نهوا »<sup>(٢)</sup>

( ١ ) الدو : الغلاء أو الصحراء ( ٢ ) المشوه : الامنيه



## المعزي يافزع الالفاظ .

ولعل من أبرزها جميعا المقال الذي نشره في العدد التسعين من السمر عام ١٩٥٥ قيعد أن هاجم فيه المعزي بالفاظ عتيقه . ، وعيره بأنه معلم صبيان ! حام حول التهمة قائلا : ينبغي لضفة الاردن الشرقية ، أن يتخلفها الله غير باذية ، وفي غير مكانها حتى يصير من الممكن أن تخرج منها قصيدة خالدة على الدهر ، مثل قصيدة الطين ، التي ليس لها أخت ولا ضرة في الشعر العربي كله . قديمه وحديثه . . . . . ويصور لنا عيسى الناعوري في كتابه « ايليا أبو ماضي » وقع القصة على نفس الشاعر المهجري ، وردة الفعل عنده ، وحدة للمركة بين وبين خصومه آنذاك بقوله : ان « الشاعر ايليا أبو ماضي ، قد جن جنونه ، فلم يستطع أن يكتم ثورته ، ولم يتورع عن صب نقمته على المعزي وعبد المسيح حداد معا لما كاد يصل اليه كتابي حتى يبادر الى نشر مقال في جريدة « السمر » بعنوان « كذاب عمان » ثم اردفه بمقالين عن عبد المسيح حداد بعنوان « هاد القائلة » وفي نفس الوقت كان عبد المسيح يرسل في جريدته « السائح » تعليقات بقلمه ويقلّم المعزي ينتعان بها أبو ماضي بأنه « نباح بروكلين . . . . . سريق . . . . . ونعوت أخرى كهذه . . . . . »

. . . . . وإذا كان عبد المسيح حداد قد وقف بجريده السائح الى جانب المعزي يذّاره ويناصره ، فإن الناعوري نفسه قد وقف الى جانب الشاعر أبو ماضي ، فكان من اكبر الدالّين عنه التهمة .

وقد حاول الناعوري في دفاعه عنه ان يظمن في قصة المعزي معتمدا على شيئين رئيسيين : الاول أن الرواة الذين نقل المعزي عنهم القصيدة كانوا اصبحوا في ذمة الله حين خرج المعزي على المعامل الادبية بالقضية ! والثاني : أنه سأل عن وجود شاعر بدوي يدعى على الرميثي ، بعض ادباء الاردن المعروفين مثل : عبد الحليم عباس ، وحسن فريز ، والبدوي المثلث ، فأبدي كل منهم استنكاره واشتمزازه من الحكاية ، والناعوري بهذا الطعن حاول أن يوحي بأن القصيدة البدوية متحولة ، نظّمها المعزي نفسه أو غيره ، ونسبها الى على الرميثي المزعوم ! . . . . . وقد رد المعزي على طعن الناعوري في صحة القصيدة البدوية بأن قام بارسال اسما خمسة شعراء ورواة احياء مع ارسال صورهم الى مجلة الادب عام ١٩٥٥ ، وقال انهم جميعا يحفظون القصيدة البدوية متسوية الى على

. . . . . نجد أبو ماضي يقول :

ولك في عالم النهار آمان  
ورؤى والظلام فوقك عمت

. . . . . وبينما نرى الرميثي يقول :

« نحلم حلوما حلوة يوم نرعى  
ونمر يوم السعد ما بان طاء »

. . . . . نرى أبو ماضي يقول :

« ولقبي كما لقلبك احلام  
حان فانه غير جلمد »

. . . . . وبينما نجد الرميثي يقول :

« كليتنا لنرب غشى وتحيا  
ولا توهمك - يا الطبع نفسك بمشاه »<sup>(٣)</sup>

. . . . . نجد أبو ماضي يقول :

أنت مثل من الشرى والبه  
فلماذا يا صاحبي التيه والصد

. . . . . وبينما نرى الرميثي يقول :

هذا القمر والشمس والنجم تعلا  
وغومك مثل الخرابيش تنصاه »<sup>(٤)</sup>

نرى أبو ماضي يقول :

قمر واحد يظل علينا  
وعلى الكوخ والبناء الموطن

. . . . . وهكذا يمكننا أن نحصى بالمقارنة بيتا بيتا بين القصيدتين !

## رأى أبي ماضي والناعوري

. . . . . وقد وقعت التهمة على نفس الشاعر أبو ماضي وقع الصاعقة ، فهو فضلا عن انكاره الشديد لها ، قد أخذ يديج بجريدته « السمر » المقالات الادبية ، ليهاجم بها

( ٣ ) يا الضبع ، أيها الخسيس والمعروف ان الضبع يأكل الجيف المتنته ، على التقيض من السبع ، فهي كلمة مدح في لهجتهم .

( ٤ ) غومسي : بيت الشعر الكبير ذو الخمسة اعمدة ، الخرابيش : مفردتها خربوش وهو بيت الشعر الحظير المنصوع من الخيش في الغالب .

الطين ! .. وأما قول العزيزي : ان والد الشاعر أبي ماضي كان يتاجر مع بدو منطقة مادبا ، موطن الشاعر الرميثي ، فيعوزه الاثبات المادى القاطع ! على أنني مع ذلك لا استغربه ولا استعده ، فالمعروف ان كثيرا من اللبنانيين كانوا يتجرون مع البدو مطلع هذا القرن ، ومنهم على سبيل المثال والد جبران خليل جبران ، زعيم ادباء المهجر اذ ان صديقه ميخائيل نعيمة يذكر لنا في كتابه عنه أن والده كان يتاجر مع البدو ، وأنه كثيرا ما كان يصطحب جبران معه وهو صغير ، كما يذكر أن جبران كان يحفظ بعض الشعر البدوي وأنه كان معجبا بمقطوعة بدوية كان كثيرا ما يتغنى بها في نزعاته ومطلعها يقول : « يا زين حل دروب أهوى ضعنا ! »

واذن فمتاجرة والد ايليا مع البدو ليست غريبة على أي حال وتبعا لذلك فوصول شعر بدوي عن طريقه الى ابنة ليس بعيدا ايضا !

... وأما انجم الناعوري بأن القصيدة « البدوية » متحولة ، نحلها العزيزي ، وهو أمر ينبغي افتراضه ومناقشته حقا ، فإني بعد تحري دقيق لحياة العزيزي الادبية واطلاعي على كل ما كتب تقريبا ، استطيع أن أؤكد بأنني لم ألمح أى شيء يجرح الثقة فيه ، ولم اعثر له طوال حياته الادبية الخافلة على سابقه شيبه يدعو الى أن ماضي ، ولم اجد له أى شعر بدوي من نظم ، مع أنه ظهر في العام الماضي انه ينظم الشعر القصص العمودي ، وذلك حين نشر كتابه « جد اللمع » بمناسبة وفاة زوجته ... يغالب هذا أن في حياة الشاعر أبي ماضي سابقة شيبه بالتهمة الموجهة اليه ، وذلك حين اكتشف الدكتور احمد زكي ابو شادي مصادقة أن قصيدة أبي ماضي « هي ليست سوى ترجمة حرفية للقصيدة بالانجليزية تحت عنوان « نخب الفارس »

... وقد اثبت الناعوري في كتابه السابق كسلا القصيدتين ، وقابل بينهما ، واعترف أنه لام أبا ماضي على نعمته !

... واذا في الذي يمنع أبا ماضي من ان يكون قد نقل معاني القصيدة البدوية الى الفصحى بقصيدة الطين ، كما نقل عن الانجليزية قصيدة « نخب الفارس » بقصيدة « هي ؟ »

... ومع ان هذا قد يرجع صحة دعوى العزيزي في القضية ، ألا انه من الانصاف للحقيقة ان نذكر ان العزيزي كان وما يزال من اخلص انصار الدكتور احمد زكي أبي شادي ، خصم الشاعر أبي ماضي في المهجر ، واذا فالترجيح ايضا ينبغي أن نشفعه بالقول : والله أعلم .

محمد - توفيق أبو الرب

الرميثي : ثم قام بنشر كتيب عام ١٩٥٦ ، بعنوان « فريسة أبي ماضي » - ترجم فيه للشاعر البدوي المغمور ، وشرح قصيدته الشبيهة بقصيدة الطين . وأورد له ايضا قصيدة عتازه اخرى طويلة ، تبلغ حصة وخمين بيتا ، قال ان البدو يلقبونها بشيخة القصيد حسبا ! ... واذكر انني سألت العزيزي قبل مدة وجيزة : كيف يمكن أن تكون قصيدة الرميثي قد وصلت الى الشاعر أبي ماضي ، وهو الذي عاش معظم حياته في مصر وفي أمريكا ؟ ... فأجاب بأنه ثبت لديه أن والد ايليا أبي ماضي كان يتجر مع البدو في منطقة مادبا ، وأنه لا يزال الى اليوم للشاعر أبي ماضي أقارب في منطقة مادبا ، يحتفظون باسم العائلة ، واذا فمن المؤكد - حسب رأيه - أن القصيدة قد تسربت الى أبي ماضي عن طريق والده أو أحد اقاربه ! ... والمعروف أن مادبا مدينة نقطها الآن عشائر بدوية مسلمة ، وعشائر بدوية مسيحية منها عشيرة العزيزي نفسه .

## كيف نتلمس الحقيقة

... لا ريب أن الباحث الخالي لا يستطيع أن يقطع بالرأي في القضية ! فالشاعر ابو ماضي قد غادر دنيانا وهو ينكر القصة جملة وتفصيلا ، ويؤكد أنها مختلفة ، والعزيزي هو الآن شيخ في التاسعة والسبعين ، ولا يزال يؤكد صحة القضية بحرارة وحساسة لفائتين وموقف الناعوري منها ما زال ثابتا لم يتغير ! ومعنى ذلك أنه على الرغم من مرور أكثر من ربع قرن على القضية ، فإنه لم يطرأ عليها خلال ذلك ما يظهر دعوى فريق على فريق ! ... واذا فالباحث لا مناص له من محاولة تلمس الحقيقة من خلال مناقشة اقوال الفريقين والاستئناس بالسلك الادبي لكلا الطرفين الرئيسين فيها ، وهما الشاعر ابو ماضي والباحث روكس العزيزي .

... أما حجة الناعوري بأن السنين روى عنهم العزيزي القصيدة كانوا قد توفوا حين طلع بالقضية ، فيضعفها ارسال العزيزي اسما خمسة شعراء ورواة احياه مع صورهم الى مجلة الاديب على نحو ما قلنا ... وأما قوله : انه سأل بعض ادباء الاردن مثل عبد الحليم عيسى وحسن فريز والبدوي المثلث عن الشاعر على الرميثي ، فأبدي كل منهم استنكاره ، فمن خلال درايت الوثيقة بأدب هؤلاء استطيع أن اقول : اهم ليسوا من الباحثين في الادب الشعبي اردني وذلك على النقيض من العزيزي الذي قصر حياته القلمية الطويلة على نشر التراث البدوي الاردني ! ... واذا فجهل هؤلاء بعلي الرميثي لا يعني شيئا انه لم يوجد ، أو أن ليس له قصيدة بدوية شبه قصيدة

# الصندوق العربي

## للإنماء الاقتصادي والاجتماعي

بقلم : الدكتور مجيد مسعود

يمكن القول من تحليل معطيات الواقع الموضوعي القائم في أقطار الوطن العربي ، أن بعض المجهودات الاثمانية قد تحققت ، إلا أنها أقل بكثير مما هو مطلوب ويمكن . فالتنمية الشاملة هي ثمرة المجهودات الواعية لعملية التغيير الارادي للنمط الانتاجي والاستهلاكى ، عن طريق تعزيز قدرة المجتمع للسيطرة على موارده البشرية والمادية وترشيد استخدامها وتنميتها لصالح المجتمع بأسره . أى أن التنمية تعنى في الجوهر عمل الناس المتجهين لزيادة قدرات المجتمع الانتاجية ، من حيث الحجم والجودة للوفاء بالاحتياجات الاساسية للمجتمع وجاهيره الواسعة ، وبشكل خاص للفئات الأكثر حاجة لتحسين ظروفها المعاشية . وهذا يفترض بالضرورة خلق القدرة الشرائية لدى هذه الفئات الواسعة من السكان ، من خلال توليد الدخل واعادة توزيعه بعدالة .

العربي على اساس متين قادر على تلبية متطلبات التنمية الاقتصادية والاجتماعية في بلادها ، وتحقيقاً لأغراض ميثاق جامعة الدول العربية - قد وافقت على اتفاقية بإنشاء الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي . .

### أغراض الصندوق

يقوم بالإسهام في تمويل مشروعات الإنماء الاقتصادي والاجتماعي في الدول والبلاد العربية ، عن طريق تمويل المشاريع الاقتصادية ذات الطابع الاستثماري بقروض تحمل شروطاً ميسرة للحكومات والهيئات والمؤسسات العامة والخاصة مع منح الأفضلية للمشروعات الاقتصادية الحيوية للكيان العربي والمشروعات العربية المشتركة وتشجيع توظيف الأموال العامة والخاصة بطريق مباشر أو غير مباشر بما يكفل تطوير وتنمية الاقتصاد العربي . وتوفير الخبرات والمعونات الفنية في مختلف مجالات التنمية الاقتصادية .

وحددت اتفاقية إنشاء الصندوق رأسماله بمبلغ مائة مليون دينار كويتي قابل للتحويل الى عملات قابلة

يوجد مصدران أساسيان للتنمية ينبغي أن يهتم بهما الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي مع بقية الجهات المسؤولة عن التنمية المشتركة والقطرية... مصدر عوامل التنمية الأساسية ، وذلك بإقامة المشروعات الجديدة ، أى بتوسيع حجم الاستثمارات وتوسيع حجم العمالة . والمصدر الآخر وهو عوامل التنمية المكثفة بالترشيد العلمى للعمل وما يجب أن يرافقه من تخطيط واستخدام لتجهيزات العلم والتكنيك وفنون استخدامه ( التكنولوجيا ) ، وتأهيل العاملين وتحفيزهم معنوياً ومادياً وتعزيز اخلاقيات العمل بما فيها الانضباط والمراقبة الذاتية والجماعية .

فالتنمية من هؤلاء العاملين جميعاً ، وبالتالي يفترض المنطق أن تعود ثمارها اليهم جميعاً .

وقد أعلنت الامانة العامة للجامعة العربية في ١٨ ديسمبر عام ١٩٧١ بأن حكومات ( الاردن ، تونس ، الجزائر ، السودان ، العراق ، السعودية ، سورية ، ليبيا ، مصر ، اليمنين ، الكويت ، لبنان ، المغرب ، الامارات ، البحرين ، قطر ) - رغبة منها في بناء الاقتصاد

للتحويل . وقسمت الاتفاقية هذا الرأسمال الى عشرة الاف سهم ، قيمة كل منها عشرة آلاف دينار كويتي . على أن يكتب الاعضاء فيها وفقاً لمقدرتهم المالية ، يدفع العضو عشرة بالمائة من قيمة أسهمه المكتتب بها عند إيداعه وثيقة تصديقه على هذه الاتفاقية ، وعشرة بالمائة عند وضع هذه الاتفاقية موضع التنفيذ . ثم يسدد باقي الاكتتاب على عشرة أقساط سنوية متساوية . وبالإضافة لرأس المال المكتتب يستطيع الصندوق الاقتراض عن طريق اصدار السندات أو فتح الاعتمادات من المؤسسات العربية العامة والخاصة والأفراد والمؤسسات الدولية . ويزيد على كل ما تقدم بأمواله الاحتياطية المتجمعة من عشرة بالمائة من أرباحه في كل عام . ثم جرى الاتفاق على زيادة الرأسمال المصرح به الى اربعمائة مليون دينار كويتي حتى نهاية عام ١٩٨١ .

### أجهزة الصندوق

مجلس المحافظين المكون من محافظ ونائب له يعينها كل بلد عضو في الصندوق لمدة خمس سنوات ، ويمكن إعادة تعيينها . ويتخب المجلس أحد المحافظين رئيساً له في كل سنة . ويعتبر هذا المجلس بمثابة الجمعية العمومية للصندوق وله جميع سلطات الادارة ، كما أن له أن يفوض بعض سلطاته لمجلس الادارة ، كما تحددها الاتفاقية . وعند التصويت يحسب مائتا صوت لكل عضو في مجلس المحافظين بصرف النظر عما يملكه من الأسهم ، ثم يضاف الى ذلك صوت عن كل سهم يملكه العضو ، وحجم ملكية هذه الأسهم متباينة بشكل كبير فيما بين الاقطار الاعضاء في الصندوق .

ويعين مجلس المحافظين مديراً عاماً للصندوق من غير المحافظين أو نوابهم أو اعضاء مجلس الادارة أو نوابهم . والمدير العام هو الرئيس الاعلى لموظفي الصندوق والمسؤول عن جميع الاعمال التي تتحقق تحت اشراف مجلس الادارة . ومجلس الادارة هذا يتكون من اربعة مديرين مترغبين ينتخبهم مجلس المحافظين من العرب المشهود لهم باخيرة والكفاءة ، ويكون انتخابهم لمدة سنتين قابلتين للتجديد .

وللصندوق لجان للقروض تقوم بتقديم التقارير اللازمة عن المشروعات ومدى ملائمة القروض المطلوبة لها . وكل لجنة تضم خبيراً يختاره المحافظ الذي يمثل العضو الذي يقوم المشروع في اقليمه ، وعضواً أو أكثر من الفنيين الموظفين في الصندوق ، يعينهم رئيس مجلس الادارة .

### قروض الصندوق

لقد استفادت من قروض الصندوق البالغة ٧٧ قرضا

لغاية ٣١ / ١٢ / ١٩٨١ خمس عشرة دولة عربية ( باستثناء الكويت والعراق وقطر والامارات والسعودية ) ، بلغ مجموع حجمها ٢ ، ٣٩٢ مليون دينار كويتي . امتصت البنية الاساسية ( النقل والمواصلات السلكية واللاسلكية والطاقة الكهربائية والمياه والمجاري ) غالبيتها العظمى ، ٤ ، ٢٨٩ مليون دينار ، والباقي وهو الجزء اليسير ذهب للزراعة ويشكل اقل جدا للصناعة . وإذا اخذنا عام ١٩٨١ وهو عام الاهتمام بالزراعة نجد أن قروض الصندوق كانت موزعة ٧٦ ٪ منها لقطاعات البنية الاساسية ، و ٢٠ ٪ منها للزراعة ، و ٤ ٪ منها للصناعة . وفي اعتقادنا ان التنمية الحقيقية تتطلب عكس هذه النسب لصالح الزراعة والصناعة لتوسع القاعدة الانتاجية في الوطن العربي .

### مهمة جديدة

أقر مؤتمر القمة العربي الحادي عشر الذي انعقد في تشرين الثاني ( نوفمبر ) ١٩٨٠ في عمان مبادئ اساسية منها المواطنة العربية المشتركة ومنها انشاء صندوق خاص لتمويل ما اطلق عليه حيثئذ عقد التنمية العربية الاول لتحقيق تنمية متسارعة في البلدان العربية الاقل ثمناً . وتم رصد خمسة آلاف مليون دينار لهذا الغرض ، تودع في حساب خاص لدى الصندوق العربي وتوجه لتمويل التنمية في الدول المستفيدة .

صحيح ان التنمية في ظل ظروف الواقع الموضوعي الراهن منتظلة والى حين من الزمن تنمية قطرية ، والمطلوب الممكن تحقيقه في اطار الوضع القائم ، هو ازدياد توجهها للتعاون والتكامل التدريجي عربياً من خلال المؤسسات القائمة بعد ترشيدها لتتناسب مع الظروف الراهنة ، وطموحات شعوب امتنا العربية بالتلاقي والتعاقد . ولا بد من خلق اطار خطة قومية عربية مشتركة تجمع في داخلها المشروعات العربية المشتركة القائمة والجارية إنشاؤها والممكن اضافتها في المستقبل المتطور . وهذا يستلزم بالضرورة وجود هيئة قومية تتمتع بصلاحيات تستوى مع اهداف مثل هذه الخطة على الصعيد القومي العربي ، واختيار الوسائل الملائمة لتنفيذها وسبل تنسيقها مع الخطط القطرية للتنمية .

لقد قام الصندوق بجهود واضحة في اعداد الكثير من الدراسات والبحوث ، والمطلوب منه اضافة لذلك التوجه نحو دراسة الحاجات الاساسية للجماهير الواسعة وآفاق تطورها وسبل اشباعها ، لتصبح مثل البوصلة الموجهة لعمل المخططين على الصعيدين القطري والقومي ، عند اعداد الخطط الانمائية وما يغذيها من مشاريع متنوعة .





# عن القرآن

## بقلم الدكتور : كامل زعموت

« مقال القرآن ومهوم المجتمع العربي » الذي نشرته العربي في العدد ٢٩١ للدكتور محمد أحمد خلف الله ، يفتح الباب للعديد من التساؤلات وعلامات الاستفهام ، فالكتاب يركز - ومن غير مبرر فيما أرى - على عبارتي : « المجتمع العربي » - وقد وردت الإشارة إليها إحدى عشرة مرة في ص ١٨ منها خمس مرات بلفظ « المجتمع العربي » و « النبي العربي » أربع مرات أيضا في ص ١٨ . علما بأن ص ١٨ تضمنت مادة مكتوبة على مساحة نصف صفحة .



وماعلاقة الاسلام بها ؟ وهل يصلح لها ولأحوالها وظرفها وخصوصا اذا كانت هذه الاحوال والظرف تخالف ماعليه المجتمع العربي ؟

وحيث جاءت العبارة الأخيرة من مقاله تعلن وتعلم بأن السيد الدكتور عاقد العزم أن يعود مرة أخرى للحدث عن مهوم المجتمع العربي أحييت أن أعقب على المقال بما خطر لي ، عل الدكتور الكاتب يزيل هذا الشك ييقين من عنده .

لقد بدأ كلامه قائلا :

« قارىء القرآن الكريم في ريث ومهلة وفي تدبير وامعان ، يستطيع ان يدرك في وضوح وجللاء الحقائق الثلاث التالية : »

الأولى : ان القرآن الكريم كان يسجل في دقة متناهية ، وفي توثيق متقطع النظر وقائع الحياة التي تحدث في المجتمع العربي منذ بدء نزوله من السماء يوم بعث الله محمد بن عبد الله لهذا المجتمع نبيا رسولا وإلى ان توقف عن النزول حين وفاة النبي العربي محمد بن عبد الله عليه

استوفني أيضا مقاله الكاتب عندما تحدث عن « مهوم المسلمين في مكة » . اذ جاء في الفقرة الأخيرة مائه : « فهذه الشخصيات التي رسمها القرآن لأعضاء الملأ من قريش ، وهي عديدة متنوعة ، تدل دلالة قاطعة على مدى دلالة هذه التمازج البشرية من الحياة العربية على أن القرآن الكريم كان يتم اعتمادا بالغا بشؤون هذا المجتمع دون شؤون غيره من المجتمعات » ص ٢٠ عامود ٢

وعندما تحدث عن « مهوم المسلمين في المدينة قال مائه : « اما مهوم العرب المسلمين في المدينة فقد وقف القرآن الكريم عندها وأطمان - حتى ليصح القول بأن التشريعات الاسلامية لم تكن الا لعلاج المهوم العربية - الأسر الذي ينتهي بنا الى القول بأن الاسلام ليس الا البدائل التي جاءت من السماء لتحل محل المتغيرات العربية التي أصبحت غير صالحة في المجتمع العربي أولا وبالذات ، وهكذا قرر سيادته وانتهى به القول الى ما انتهى . أما بقية المجتمعات فليست أدرى ما شأنها

# وهوم المجتمع العربي

الآخرين ؟ ولا أريد البحث والتقصي - فليس هذا مجاله

الآن - ولكن :

ألم يرسل كل رسول بلسان قومه ومن بين مجتمعه . .

هذا القرآن الكريم أمامك فاقراء على مهل ؟

ألم يذكر لنا قصص بني اسرائيل حتى قص علينا قصة

البقرة وكيف احتاروا عندما اختاروا حتى تشابه البقر

عليهم ؟؟

ألم يذكر قصة مريم عليها السلام وكيف عاشت

وعوملت وكم مرة ذكرت في القرآن الكريم ؟؟

ألم يقص علينا قصة بلقيس وكيف كشفت عن ساقها ؟

نعم الى هذا الحد في التناهي من الدقة والتوثيق .

ألم يتحدثنا عن يوسف وامرأة العزيز وتغليب الايواب

والعبارة التي تلفظت بها - هيت لك - أبعد هذا التوثيق

توثيق ؟ وسعاه أحسن القصص .

ألم يقص علينا قصة موسى عليه السلام في مواضع شتى

وأساليب مختلفة . أين منها ما ذكر عن العرب وعن

المجتمع العربي ؟؟

ألم يتحدثنا القرآن عن استحياء بنت شعب عندما جاءت

تكلم موسى عليها السلام ؟

ومن هنا - ولا أريد الاستطراد في ذكر حوادث القرآن

الكريم وقصصه فهي شتى وفيها عبر لمن أراد ان يعتبر

ثارت تساؤلاتي عن القصد الذي يكمن وراء هذا التركيز

على عبارتي « النبي العربي » و « المجتمع العربي » . وقد

اوضحت السبب سلفاً في أن كثيرين من المستشرقين ومن

اهل الغرب يقولون أنه دين للعرب فقط وأنه نبي للعرب

فقط فتأتي أمثال هذه الكتابات لترسخ مثل هذه المعاني وكم

سمعنا في أيام شباننا ان « هذا الدين - الاسلام - جاء نتيجة

حتمية لتطور الحضارة العربية .

فهل العرب هم الذين جاؤوا بهذا أم أنزل الله من عنده

والى جميع الناس ؟؟

« فإني لمي مصر نسير » ؟ « ولقد كذب الذين من قبلهم

فكيف كان تكبير » .

الدوحة - د . كامل زعغمت

الصلاة والسلام . .

الثانية : ان القرآن الكريم قد جعل من النبي العربي عليه

الصلاة والسلام الداعي الذي يدعو الناس الى احداث

تغييرات جذرية في بناء هذا المجتمع العربي ، ويجعل منه

ايضا القائد لحركة التغييرات الجذرية هذه . . . . .

الثالثة : وهي الحقيقة المؤسسة على الحقيقتين السابقتين .

أن القرآن الكريم كان يعالج هوم هذا المجتمع وكان يقدم

الحلول لمشكلات الحياة فيه ، العربي عدد ٢٩١ ص ١٨

ومن هنا تبدأ « من الحقيقة الثالثة » وهي التي اشارت

التساؤل عندي . والا فمن على وجه الأرض يتكرر أن

محمد صلى الله عليه وآله وسلم نبي عربي معروف الأصل

والنسب والدار ولكنهم في الغرب - وخصوصا بعض

المستشرقين - وقد سمعت ذلك منهم أثناء دراستي هناك

يعتقدون ان محمدا صلى الله عليه وسلم نبي ولكنه للعرب

فقط الامر الذي دعاني الى التساؤل عن مقصد السيد

الدكتور عندما رأيته يركز على « أن القرآن الكريم كان

يعالج هوم هذا المجتمع - يعني العربي - وكان يقدم الحلول

لمشكلات الحياة فيه » .

فقلت : اذا فما بال المجتمعات الأخرى ومابال الحلول

لمشكلاتها ؟؟ أتترك الجواب للسيد الدكتور كي يوضحه

قبل ان ينساق في تكميل مابداً .

ثم أين نحن من قوله تعالى « وما ارسلناك الا كافة

للناس بشيرا ونذيرا » ( سبا - ٢٨ ) ولأمر ماختم الله الآية

بقوله « ولكن اكثر الناس لا يعلمون » . ثم أين عقيدتنا في

أنه رسول للانس والجن معا ، فكيف قدم القرآن أو

الاسلام أو على الأصح « النبي العربي » لها

الحلول ؟؟ . والى الحقيقة الاولى التي أشار إليها سيادته

أعود فأقول : اذا كان القرآن الكريم كان يسجل في دقة

متناهية وفي توثيق منقطع النظر وقائع الحياة التي تحدث في

المجتمع العربي في مكة والمدينة وفي الغزوات ومع نسائه

صلى الله عليه وآله وسلم . . ألم يسجل لنا القرآن الكريم

بدقة اكثر في التناهي وفي توثيق اكبر في انقطاع النظر عندما

سجل احوال الأمم الأخرى والأنبياء والمرسلين



## بقلم الدكتور : عبد اللطيف ابو السعود

في العدد ٢٨٩ من مجلة « العربي » ، تحدث الدكتور عبد العظيم أنيس عن مستقبل البحث العلمي في وطننا العربي قائلا : « يحزنني ويحزن الكثير من أمثالي المشتغلين بالبحث العلمي ، أن نجد مراكز البحوث والجامعات في الوطن العربي لاتتأثر بالتطورات العلمية الرئيسية التي تحدث في أوروبا أو الولايات المتحدة . وقد كنت أظن أن عشر سنوات مدة كافية لكي تستجيب هذه المراكز البحثية لهذه الاكتشافات الجديدة ، على الأقل من باب الفهم والدراسة والنقد ، ولن أقول من باب التطور والاضافة .



فيتعلق بمجال التحليل غير القياسي . «  
« هذان اذن مثالان على تطورين أساسيين في العلوم الرياضية ، وقعا في السنوات العشر الأخيرة ، لا يجدان لها صدى في دوائر البحث العلمي في الوطن العربي حتى اليوم . ولابد أن تكون العلوم الأخرى حافلة بأمثلة من نفس النوع والمشكلة ليست هي انعدام الباحث العربي المهتم ، وإنما هي مشكلة توفر الاتصال الدائم بيننا وبين مراكز البحوث في الخارج وتوفر المكتبات المليئة بالمراجع العالية الحديثة ، وتوفر الوقت الكافي للأكاديميين ، للانصراف لئلا هذا العمل الجليل بدلا من الجري وراء لقمة العيش .

يعمل الباحث في موضوع ( او أكثر ) قضي سنوات عديدة في دراسته والتعرف على الموضوعات المتصلة به وهو يجد في نفسه المقدرة على التخطيط للتجارب التي تلقي مزيدا من الضوء على ماخفي من دقائق هذا الموضوع ، واستخلاص النتائج من هذه التجارب . وهو يتوقف قليلا من حين لآخر ، ليقيم ماوصل اليه من نتائج ثم يضعها في صورة ورقة علمية يبعث بها الى مجلة علمية متخصصة هي في كثير من الاحوال أوروبية أو أمريكية يقوم محررها بعرض هذا البحث على اثنين من كبار العلماء المتخصصين في الموضوع للاستئناس برأيها فيه . وقد يجدان فيه اضافة

« ان مثل هذه الاكتشافات هي ثمرة ديناميكية المجتمعات الصناعية المتقدمة ولذلك يبدو لي أنه الى أن تتحول مجتمعاتنا من مجتمعات متخلفة صناعيا الى مجتمعات متقدمة فليس من المتصور أن تبدأ هذه الاكتشافات عندنا .

« لكن يكون من الضروري على الأقل أن نتابعها ، وأن نترجم المؤلفات الأساسية التي تصدر في الخارج عنها ، وأن نعقد الندوات التعليمية في مراكز البحوث والجامعات لمناقشتها ، والقاء الأضواء على خلفياتها . وهذا جهد للزم من الآن ، حيث نستطيع أن نضيف ونطور ونكون بذلك من المساهمين في حركة البحث الدولية .

« لا أعتقد أن شيئا من هذا يحدث في أي جزء من عالمنا العربي . وأنا على الأقل واثق من أنه لا يحدث في مصر . وسوف أضرب مثلي لتطورين أساسيين في مجال العلوم الرياضية ، وهو المجال الذي أعرفه جيدا ، لم أجد اهتماما في مصر بها ، ولا شك أن هذا الوضع ينطبق في مجالات أخرى .

وضرب مثلا بنظرية الكارثة ، التي تتعلق بالتغيرات المفاجئة ، وكيف أن المتخصصين عندنا لا يدرون شيئا عن تطبيقاتها ، وربما لم يسمعوها أصلا بهذه النظرية ذاتها . أما المثال الثاني على النوم الذي تغط فيه مراكز بحثنا ،

الججلات العالمية المتخصصة ، وفي المؤتمرات الدولية ، ويربط الدكتور أنيس بين الاكتشافات العلمية وبين التقدم الصناعي والواقع أن هذه العلاقة ليست وثيقة ، إذ أن علماءنا يتم اعدادهم على نفس المستوى الذي يتم به اعداد العلماء في البلاد الصناعية المتقدمة وعلى ذلك فان الفرصة للتوصل الى اكتشاف علمي متاحة للجميع بنفس الدرجة . ولكل مجتهد نصيب .

ويعزو الدكتور أنيس هذه المشكلة ( التي يراها ) الى عدم توفر الاتصال الدائم بينا وبين مراكز البحوث في الخارج ، وعدم توفر المكتبات المليئة بالمراجع العلمية الحديثة .

ولكن الواقع أن قنوات الاتصال مفتوحة دائماً عن طريق البعثات والأجازات الدراسية ، والمهمات العلمية ، كما أن المكتبات لاتأخر عن تلبية طلبات الباحثين من المراجع الحديثة .

أما دعوة الدكتور أنيس للعلماء الى الانصراف الى البحث العلمي ، بدلاً من الجري وراء لقمة العيش ، فهي دعوة لن تجد لها أذناً صاغية ، خاصة وأن المرتبات ثابتة ، والأسعار في ارتفاع مستمر . ان العلماء في البلاد الصناعية لايعانون من هذه المشكلة كما يعاني منها العلماء العرب ، لأن المرتبات في تلك البلاد ترتفع بنفس معدل ارتفاع الاسعار .

كما ضرب الدكتور أنيس مثلاً بعالم مصري متخصص في الكمبيوتر ، تقابل مع عالم انجليزي ، فوجده على علم دقيق بموضوع معين لم يكن العالم المصري قد سمع به .

وهذا أمر غير مستغرب ، إذ أن الكمبيوتر يجد اليوم تطبيقات في عديد من المجالات يستحيل على عالم واحد أن يحيط بها . ان نظرة فاحصة للأبحاث التي تلقى في المؤتمرات التي تعقد من حين لآخر عن تطبيقات الكمبيوتر ، هي خير دليل وأوضح برهان .

ان البحث العلمي يخير في عالمنا العربي . وعلمائنا يبدلون قصارى جهدهم ، وهم يعملون بما يتوفر من تجهيزات عملية ، وعليهم أن يبتشروا انتاجهم العلمي من حين لآخر وأن يسبقوا الزمن فهناك فوق رقابهم سيف مسلط ، أن انشروا نتائج ابحاثكم والا كنتم من الهالكين

Publish or Perish

د . عبد اللطيف ابو السعود

جديدة الى العلم فيقرحان قبوله للنشر أو قد يقترحان ادخال تعديلات عليه ، أو قد لا يقبلونه لأسباب بينهاها . اذا وجد الباحث انه يعمل في موضوع تظوفه دانيه ، وأنه قادر على العطاء فيه ، فاته يكون من الطبيعي أن يستمر في هذا الاتجاه . وإذا سمع عن اتجاه جديد ( وما اكثر الاتجاهات الحديثة التي تقرأ عنها من حين لآخر ) ، فإنه يقرأ ماينتشر فيه من أبحاث ليضيف جديدا الى معلوماته ولكن ليس من الضروري أن ينتقل الى هذا المجال الجديد . ذلك أن الانتقال من مجال بحثي الى مجال آخر يختلف تماما ، أمر من أشق الامور . ان ذلك يستلزم الاطلاع على ماكتب في هذا الموضوع ، والموضوعات المتصلة به ، واعداد التسهيلات العملية ( التي قد لايمكن توفيرها ) ، والبيانات اللازمة . ثم البحث عن فكرة جديدة ( قد لاتواتيه ) وعلى ذلك فان الباحث في كثير من الاحوال لاينتقل من مجال بحثي الى مجال آخر الا اذا تأكد من أنه قد قتل الموضوع الأول بحثا ، بحيث أصبح لايرجي منه خيرا .

وعلى ذلك ، فان من الطبيعي أن تظهر مجالات جديدة مثل نظرية الكارثة والتحليل غير القياسي ، وغيرها ، وأن لايسارع بالبحث فيها علماء لامن البلاد العربية وحدها ، ولكن من كثير من بلاد العالم .

هذا وقد اتصلت ببعض الزملاء الذين عادوا مؤخرًا من بعثات في أوروبا وأمريكا في تخصص الرياضيات ، فلم أجد عندهم علماً بهذه الاتجاهين الجديدين الأمر الذي يدل على ان المدارس العلمية التي كانوا يحشون فيها ، كانت تعتم بتجاهات أخرى ، وما اكثرها .

أما مآذركه الدكتور أنيس من أن « المتخصصين عندنا لايدرون شيئا عن ذلك ، وربما لم يسمعوا أصلاً به » فهو قول يفترض الى الدقة العلمية . إذ أنه لايسهل الى الوصول الى ذلك الا عن طريق القيام بحصر شامل لعلماء الرياضيات العرب ، وأبحاثهم المنشورة ، وأبحاثهم التي لم تنشر بعد ، وأبحاثهم الجارية واهتماماتهم وقراءاتهم عندئذ فقط يمكننا أن نقرر ما اذا كانوا يدرون شيئا عن ذلك أو لايدرون .

أما حديث الدكتور أنيس عن « النوم الذي تغط فيه مراكز بحثنا » فلا أساس له من الصحة . ذلك أن مراكز بحثنا بخير ، وعلمائنا قاثمون بواجباتهم خير قيام . يشهد على ذلك انتاجهم الذي نجده منشورا على صفحات



## يا مستهلكي السلاح .. اتحدوا

بقلم المهندس : حافظ أحمد أمين

كلمة ( بروليتاريا ) كلمة قديمة ، كانت تعني عند الرومان ( الأجانب عن المدينة ) ، اذ كان الأجانب في تلك البلاد محرومين من كثير من الحقوق التي كان المواطنون يتمتعون بها .  
فلما جاء كارل ماركس ، ورأى أن الفلاحين وعمال الصناعة محرومون من الحقوق التي تتمتع بها الطبقة الغنية ، أطلق عليهم اسم ( البروليتاريا ) .



الا لشراء ما يريد أصحاب الصناعة بيعة ، وحتى لا تذهب أوقات الفراغ الاقيا يريد أصحاب الصناعة أن تذهب .  
زال كثير من سخط العمال واحتضى احساسهم بالحرمان - وخاصة في بلاد الشمال ويش فادة الثورات - خلال الخمسينات والستينات - من تجنيد العمال للثورة ضد أصحاب النقود ، وفجأة قام من يقول ان عمال الصناعة والفلاحين لم يسودوا هم بروليتاريا العصر الحديث ، وانما البروليتاريا الجديدة هم الطلبة .

قام الطلبة والشباب - متأثرين بكتابات بعض فلاسفة عصرهم من أمثال ماركيز وجاليريت وغيرهما - ليعلنوا أن العمال قد فقدوا ثورتهم ، وأن كارل ماركس لو كان حيا في وقتنا هذا لقال ( ياطلبة العالم المحذوا ) .

يقول ماركيز انه اذا كان العامل في الماضي قد فقد حريته في قسوة العمل ، فقد فقدنا في الحاضر في سعيه المسعور للحصول على السلع التي يريد أصحاب المصانع بيعها . . . لقد تجحت وسائل الاعلام الحديثة في تحويل السؤال الذي كان يشغل بال الانسان في الماضي ( ماهي السلع التي أحتاج اليها ؟ ) الى سؤال جديد ( ماهي السلع التي يجب على أن أشتريها ؟ ) وهو سؤال أدخلته في رؤوسهم وسائل الاعلام الحديثة بطرق في غاية من الحيل

ورأى ماركس ان البروليتاريا هم وقود الحروب بين الدول ، وأن الأغنياء هم وحدهم المستفيدون من هذه الحروب ، فالأغنياء هم المتصورون دائما ، والبروليتاريا هم المهزومون دائما ، وبعد أن شرح ماركس رأيه ، قال كلمته الشهيرة ( بأعمال العالم المحذوا ) ، حتى يتحول العداء الذي يفتعله الأغنياء بين الدول ، الى ثورة على الأغنياء داخل كل دولة .

وانتهت الحرب العالمية الثانية ، وتقدمت التكنولوجيا تقدما كبيرا - تكنولوجيا الانتاج ، وتكنولوجيا وسائل التوجيه والاعلام - واكتشف أصحاب رؤوس الأموال أن رفع أجور العمال يخدم مصالحهم أكثر مما يضر بها - بشرط أن يذهب أكثر هذه الأجور في شراء المنتجات التي تريد الصناعة بيعها - واكتشفوا أيضا أن العمال يخدمون الصناعة كمستهلكين كما يخدمونها كمستجيبين ، فوافقوا على تخفيض ساعات العمل - بشرط أن تكرر باقي الساعات في الاستهلاك المطلوب .

ساعدت التكنولوجيا الجديدة على مضاعفة الانتاج ، ورفع أصحاب المصانع أجور العمال وانقصوا من ساعات العمل ، واستخدموا التقدم الكبير في تكنولوجيا التوجيه والاعلام للتأثير على الطبقات العاملة حتى لا تنجح أجورهم

والشيطانية ، بعد أن أخرجت السؤال الأول من الرؤوس .

ويقول جالبريث ان وسائل الاغراء في هذه العملية لاتقل خطورة عن وسائل القهر التي كان يفرضها الرأسماليون الأوائل ، وأن الكثيرين من العمال يقعون في أحبالها ، وأن الحرية ليست من الأمور التي يسهل الحصول عليها ، بل ليست من الأمور التي يسهل الاحتفاظ بها بعد الحصول عليها ، وأن التنازل عنها - عند الكثيرين - أسهل من استخدامها ، لهذا انتقلت صفة البروليتاريا من العمال الى الطلبة ، لأهم أكثر الفئات احساسا بذلك النوع الجديد من الحرمان : الحرمان من القدرة على الاختيار .

وكما خاطب كارل ماركس بروليتاريا عصره ، وطالبهم بالانحدار لكسر الأغلال ومنع الاستغلال ، طالب زعماء بروليتاريا العصر الحديث ( الطلبة ) برفض القيم الحديثة لمجتمعاتهم ، وبالتنوير على الفكرة السائدة التي تقول بأن الاستهلاك بأي ثمن وبأي شكل هو غاية الغايات .

ويبدو أن السياسيين كانوا دائما - وما زالوا - أمهر كثيرا من الفلاسفة ومن الثوار ذلك لأنهم أقدر الناس على اللعب بالقوى السائدة في مجتمعاتهم ، وعلى توجيه نشاط هذه القوى لمصلحتهم ، فما أن أحسوا بخطورة الدعوة الجديدة ، حتى وضعوا العمال والطلبة معا في ساحة قتال واحدة ، وخططوا لحرب ضروس بين الفريقين ، فذسوا بين الطلبة من اهم العمال بأنهم برجوازيو العصر الحديث ، لا يفكرون الا في اقتناء السلع والبضائع ، وذسوا بين العمال من وصف ثورة الطلبة بأنها ثورة المدللين المتاعمين ، الذين لا يعملون من الأسلحة الا الكلمات ... فشلوا كل فريق بالآخر ، لينشغل الاثنان عن العدو الأصلي .

هذا عن فلاسفة الغرب وعن ثوراته الأخيرة . . . فماذا عن البلاد النامية ؟

اعتقد أنه لو ظهر الآن فيلسوف من بين أهل الجنوب ، وسمحو له بالكلام ، لقال ان البروليتاريا الجديدة في عصرنا ليست الا الجنوب وسكانه ، المشغولين بقتل بعضهم البعض ، بأسلحة مستوردة من بلاد الشمال ، في حروب يخططها أهل الشمال .

لو ظهر هذا الفيلسوف وسمحو له بالكلام لنادي : « ياستهلكي السلاح ... اتحدوا » .

وقد يمكننا - بعد هذا الكلام - تقسيم القرن العشرين الى ثلاث مراحل :

المرحلة الأولى : عندما كانت مظاهر الاستغلال تتجلى في ضعف أجور العمال وطول ساعات العمل .

المرحلة الثانية : عندما كانت مظاهر الاستغلال تتجلى في فرض أنماط معينة من الاستهلاك على المستهلكين .

المرحلة الثالثة : وهي مرحلة متداخلة مع المرحلة الثانية ، وفيها تقوم معظم رفاة أهل الشمال نتيجة سياسة تصدير السلاح لأهل الجنوب .

ولضمان استمرار هذه السياسة ، زرع أهل الشمال في كل منطقة من مناطق الجنوب بؤرة مسلحة تسليحا حديثا ، تقوم بتمثيل دور العدو للدود للمنطقة كلها ، ثم يتم اشغال روح العدا ، والمبالغة في وصف شراسة هذا العدو ، الدخيل على المنطقة حتى تضحي البلاد المحيطة بكل مآلديها من أجل استيراد الأسلحة ، لمواجهة هذا العدو المجرم اللثيم . وتستمر هذه اللعبة لمدة عقد أو عقدين ، الى أن تنتبه بعض بلدان المنطقة الى الاستنزاف الذي يحدث لها حتى يعيش أهل الشمال في رخاء دائم ، فترفض مواصلة الحرب وتفضل السلام على القضاء ، فيتسم الشمال ابتسامة شيطانية ، ويدخل شريكا في عملية السلام ، ويجد في هذا الموقف الجديد فرصة سانحة لتقسيم المنطقة الى قسمين متعادين : القسم الأول يريد السلام ويرفض استمرار الاستنزاف مع البؤرة الداخلية ، والقسم الثاني يريد مواصلة الحرب مع الدخيل حتى يخرج من المنطقة ، القسم الأول يتهم القسم الثاني بالغفلة لأنه لا يدرك ماهو فيه من استنزاف ، والقسم الثاني يتهم القسم الأول بالخذلان والاستسلام ، ويتطور الاتهامان الى أن تشتعل الحروب بين القسمين ، وتنفق البؤرة موقف الحكم في المباراة .

كما وضع السياسيون من أهل الشمال كلا من العمال والطلبة في ساحة قتال واسعة فقتلوا على أي حساب للثورة ، وضع صانعو الأسلحة من أهل الشمال أيضا كل بلدان الجنوب في ساحات قتال ، كل فريق يحارب جاره ، فضعفوا بذلك تجارة مستمرة في السلاح ، ورخاء دائما لأهل الشمال .

لقد انتقلت كلمة ( البروليتاريا ) من ( الأجانب ) الى ( العمال ) الى ( الطلبة ) الى ( سكان الجنوب ) ، وإذا كان الفلاسفة في النصف الثاني من القرن الماضي والنصف الأول من هذا القرن قد ظهروا في الشمال ، ليطلبوا من العمال ، ثم من الطلبة أن يتحدوا ، فانا لن نتنظر هذه المرة أن يظهر الفلاسفة الجدد من بلاد الشمال لأن بلاد الشمال الآن هي المستفيدة من بروليتارية الجنوب . . .

الفيلسوف الجديد لا بد أن يظهر من بيتنا . . . وانتظر أن تكون أولى كلماته : « ياستهلكي السلاح ... اتحدوا » .

القاهرة - حافظ أحمد أمين

# من التراث

## ظاهرة الأصناف

### أو التعاونية في المجتمع الإسلامي

بقلم : الدكتور محمد عيسى صالحه



تنظيم العمال في نقابات وهيئات وتصنيف المهن وتعلمها وحتى أمنها الصناعي نراه في الغرب هو المثال الذي يجب أن يحتذى ، ومرد قوة النموذج الغربي الصناعي انما يعود في الأساس لريادته في تفجير الثورة الصناعية ، ولكن دعني أقدم لك نموذجا برز في المجتمع الاسلامي في قرونه الخمسة الأولى ، غايته تنظيم المهن والحرف ، والحفاظ على مستوى الصنعة ، والاهتمام بمصالح اعضاء الصنعة الواحدة والعناية بالمواد الأولية ، هذا بالإضافة إلى المحافظة على آداب الصنعة والالتزام بمسلك فضلائها والتحلل بمحكم اخلاقها . ذاك هو نموذج الاصناف .

تخصيص الاماكن المناسبة لكل حرفة أو مهنة ، ففي مدينة الرملة أفرد سوق للقطاتين وآخر للمطارين وثالث للمشاطين ورابع للخشابين وغيره للأكافين والصياغة والسراجين وغيرها ، وفي مدينة واسط أنزل الحجاج أصحاب الطعام والبزازين والمطارين عن بين السوق وأنزل البقالين وأصحاب الفاكهة في قبلة السوق ، ويظهر مثل هذا التنظيم بوضوح في مدينة بغداد ، فلكل تجار وتجارة شوارع معلومة وصفوف في تلك الشوارع وحوانيت وعراس ، وليس يختلط قوم بقوم ولا تجارة

والصنف كما عرفه ابن منظور هو الطائفة من كل شيء ، ومعناه في الصناعة الجماعة الحرفية والمهنية في المجتمع مثل صنف التجارين والحدادين والقبارين والقرطاسيين والحراثين والخواصد وعمال الدواليب ومهندسي القنوات وغيرهم . وتستطيع أن تعزو - لتوسع الملكيات الزراعية وخاصة في العصر العباسي - الفضل في ارتفاع الصناعات الزراعية كصناعة النسيج والسكر والمطور والشموع والصابون ، هذا بالإضافة إلى ازدياد عدد الحرفيين في المدن الاسلامية ، والاهتمام بهم لدرجة

جعل الصناعات يناقشون مصالحهم وأصول حرفتهم في مكان واحد ، بل ويتصدون لأساليب التنافس بينهم بضغطها والقضاء على كل محاكاة بين صناعات وحرفيين كل صنف

## لكل صنف أستاذ

إن الاهتمام بأسرار الصنعة واتقانها كان أمرا ذا بال لأفراد الصنف الواحد فلا يتقدم للالتحاق اليه الا من حذق فيه ، ولا يكون ذلك الا على يد أستاذ ماهر بالصنعة قد خبرها ، وعلى المتردب أن يجهد نفسه في تعلمها حتى اذا ما أُنقِبتا تقدم لامتحان فيها ، فإن اجتاز الامتحان سمح له بممارسة الصنعة بعد عقد مراسيم خاصة .

ولكل صنف من الأصناف مراتبه التنظيمية التي لا يستطيع الفرد الانتقال من مرتبة الى التي تليها الا بعد اتقانه مهام مرتبته مهتيا وسلوكيا . ويقف على رأس الهيكل التنظيمي للصنف ، شيخ الصنف أو رئيسه ، ويكون أحد أفراد المعروفين بفضل علمه وكثرة تجاربه وبراعته في اتقانه للمهنة . وغالبا ما ينتخب من قبل اعضاء الصنف ، وتعترف السلطة بتعيينه ويمثل اعضاء الصنف في قضاياهم ، ويستشار في أمور الصنعة وتحديد الأسعار وتنفذ كلمته على بقية اعضاء الصنف ، ثم يتلوه الأستاذ وهو الدليل في الصنعة ، فللقطّاعين أستاذ وللحدادين أستاذ وللنجارين أستاذ ، وغالبا ما يلحق به عدد من الصناع أو الحلفاء ، يساعدون الأستاذ في اشغاله ثم التلاميذ واخيرا المبتدئ وهو الذي يرغب في الالتحاق بأحد حواري الحرف ليتعلم صنعة ما .

وما من راعب في الصنعة يستطيع ممارستها الا بعد أن يتعلم أسرارها ويجهد نفسه في تعلمها ، فإن أسس الأستاذ منه رشدا وبراعة وحذاقة ، أعطاء هذا بذلك يتضمن التعريف بالصانع وتقبله لأوامر الصنعة والتزامه بأديبات وسلوكيات أعضائها ، فإن حل تذكرته من استاذ رفع أمره إلى شيخ أو تقيب الصنف ، فإن قبل أمره طلب استاذ وجري الحديث عن الصنعة بحضور الأستاذ ، وعندها يطلب الشيخ للصانع أن يعد نفسه ليوم الشد .

## عملية الشد

والشد احتفال يقيم به شيخ الصنف ويحضره الأساتذة والتلاميذ وغيرهم ، وتعد في مراسيم وشعائر خاصة يكرس فيها الصانع استاذًا في صنعه ويمنح كل امتيازات



يتجارة ولا يبيع صنف مع غير صنفه ، ولا يختلط اصحاب المهن من سائر الصناعات بغيرهم ، وكل سوق مفردة ، وكل أهل مفردون بتجارعتهم ، وكل أهل مهنة معزولون عن غير طبقتهم .

ومن ناحية أخرى فإن الحلفاء ساعدوا على ازدياد عدد الصناع والحرفيين في حواضر الدولة ، فالخليفة أبو جعفر المتصور وجه في احضار المهتمين وأهل المعرفة بالبناء والعلم بالذرع والمساحة وقسمة الأرضين ، وأحضر البنائين والفعلة والصناع من التجارين والحدادين والحفارين ، فلما اجتمعوا وتكاملوا أجرى عليهم الأرزاق وأقام لهم الأجرة ، وكتب الى كل بلد في حمل من فيه ممن يفهم شيئا من البناء فحضر إليه مائة ألف من أصناف المهن والصناعات . ومثل ذلك المصمم حين كتب في اشخاص الفعلة والبنائين وأهل المهن من الحدادين والتجارين وسائر الصناعات ، وغيرهم من الحلفاء

والوزراء سهلوا للصناع السكن في المدن وفي دروب خاصة . وكان لهذا دوافعه في تكتل اصحاب كل حرفة في سوق واحدة ، وأفرزت رابطة المشاركة في الحرفة بين الصناع الشعور بروح الجماعة بين أفرادها ، ومن ثم



الحلقة انقطعت المراكب من عمان وهرب التجار من البلد ، وزيادة في تضامنهم فقد اتفق تجار عمان ألا يتركوا سواحل العراق ، بل وهددوا بترك البلد بدعوى « أن تم هذا على أصغرنا ، جرى فيما بعد على الكبير منا أعظم منه » فخرجوا إلى مكان آخر أفضل لنا ، وفي النهاية الغى المقدر أمر المصادرة وعادت الأمور إلى سابق عهدها .

بل إن التعصب للمهنة بلغ حد الاقتتال بين أصنافها ، فقد اشتبك الأساكفة ذات مرة مع أصحاب المطاعم في بغداد انتصارا لأسكاني اعتدى عليه صاحب مطعم ، ويورد لنا ابن الجوزي في منتظمه : وفي حوادث سنة ٤٢٢ هـ جملة من أخبار الصراع بين أعضاء الأصناف ، كل يتصر لمهته ، فقد اقتتل أهل نهر طابق ( الدجاجين مع القلائين ) واقتتل أيضا أهل سوق السلاح مع أهل سوق الثلاثاء ، وأهل باب الطاق والأساكفة ، وأهل سوق يحيى والرهادة . وكذا صراع أصحاب الأكيسة وأصحاب الحلقات في الكرخ سنة ٤٢٢ هـ ، وغيرها من الحوادث التي شهدتها الأمصار الإسلامية ، والتي كانت محصولتها زيادة توثيق الروابط بين أبناء الصنف الواحد وتوطيد الأواصر بينهم ، لا في السوق وحده بل وأيضاً في جزء من الليل إذ اعتادوا أن يجتمعوا للمسامرة والمذاكرة عند أحدهم لقضاء أوقات فراغهم بالتسلى والتباحث في أمر مهتهم ، فكان السوق تضامناً فيه مهاراً واستغلوا أجزاء من الليل أيضاً لاحكام عراهم حيث لا انقسام فيها .

وأخيراً فإن الأصناف فقدت دورها الاجتماعي في تنظيم الصناعة ورعاية الصناع بعيد انقضاء القرن التاسع الهجري ( أواخر الخامس عشر الميلادي ) لأسباب وظروف خارجة عن نطاق مقالنا ، ولكن الأصناف كانت تعبيراً عن قوة وديمومة الفرز الحضاري في المجتمع الإسلامي ، وتأسيساً لبداً الحيوية والإبداع الذي انتصف المجتمع الإسلامي به عبر تاريخه .

لقد كانت ظاهرة الأصناف وإن حلت في بعض الأحيان فكراً لا تارة - تجربة متميزة في تاريخ التنظيم الصناعي ، الحرفي والمهني ، وجدير بتجربة الأصناف أن تحتل مكانها في الفكر الإنساني عند التواريخ لتنظيمات العمال والصناع ، فهنا استفدنا من تراث أمتنا وأوقفنا أعجابنا بكل ما هو غير عربي ، فاللغة بالذات تبقى مسألة مهمة في البناء الحضاري ، ولن يكون إلا بتجذير حركة مجتمعتنا وأمتنا .

د . محمد عيسى صالحية

الأستاذية ، وغالباً ما ينتهي الاحتفال بربط محزم من السيج أو فوطه أو متدبل أو زنار من الحرير والصوف في وسط الصانع أو حول رأسه أو كتفه ، وهي علامة عن انتظام الصانع في صنف الاساتذة ، وغالباً ما يقصد بعملية الشد هذه تذكير الفرد بضرورة المحافظة على سمعة الصنف الذي ينتمي إليه والبعد عن الفواحش ، ويحظر عليه بعدها تناول أفراد الصنف إلا بطيب الكلام والدفاع عن أفراد الصنف إذا ما هتسوا من قبل أحدهم ، وواجب عليه أن يذكر محاسن متقدمي الصنف وطريراف أخبارهم وقصصهم ، ويحاول استخراج ما يدل على الحصول الحميدة حتى غدا شعارهم « الصناعة نسب » والنسب يجمع على التحاب والتناصر ، ولهذا لا تستغرب أن تلتحق مسميات الحرف بأسماء الاعلام مثل الساعاتي والتجار والقناديل والحداد والموقت والأسكاني والخياط والنقاش وغيرهم .

ونقرأ في مصادرونا التراثية عن مظاهر التعاون بين الصناع ، فقد يتفق الصناع على إخلاء السوق لأحدهم ، ويرفعون أيديهم عن البيع حتى تفك ضالفته ، فقد سأل القصري ( صاحب سوق سوسة ) ، يحيى بن عمر - ٢٨٩ هـ ، عن الجزارين والبقالين يغلون السوق لواحد منهم يبيع فيه اللحم وحده يوماً أو يومين ولا يبيع باقي أهل السوق في ذلك اليوم الذي أخلوه لذلك الرجل وحده ، وإنما صنعوا ذلك رقفاً بذلك الرجل إذ أفنى مافي يده أو أراد أن يتزوج فيقوى بذلك الربيع الذي أمسك هؤلاء عنه ، هل يرى ذلك جائزاً أم لا ؟ ، وكان جواب يحيى بن عمر إذا أحل أهل السوق لهذا الرجل كما ذكر ، وكان في ذلك مضرة على العامة ، فوجب النهي عنه وإن انتفى الضرر فذلك لهم : وبمثل هذا أشار الجاحظ أيضاً فقال « وإنه ليلغي أن رجلاً من القصابين يكون في سوقه فيتلف مافي يديه ، فيخلل له القصابون سوقهم يوماً ، ويعملون له أرباحهم فيكون يربحها مفرداً وباليك مفرداً فيسدون بذلك خلته ويحبسون منه كسره » .

وهل أتاك حديث التاجر العماني الذي صادر منه أحد بن هلال الوائلي على عمان أيام المقدر العباسي ، أكثر من ٥٠٠ ألف دينار ، وحين رفع أمره إلى الخليفة طلب إلى واليه أن يرسله إليه ، وحين أن التاجر كان وكيل المراكب في عمان ، وفي نفيه من البلد تطبيق على تجار البلد بحرمانهم من المراكب التي تحمل البضائع إليهم ومنهم ، وإزاء ذلك تضامن التجار وأغلغوا السوق وكتبوا المحاضر بذلك . وشهد الناس بأنه متى حل هذا التاجر لحاضرة

# المعهد بن عباد والبياتي

## في طبعات اسبانية

بقلم : حامد أبو أحمد

○



استطاع الشعر العربي في السنوات الأخيرة أن يتخطى الحدود الإقليمية للوطن العربي وتغنى بذلك أنه بدأ يعرف على المستوى العالمي . وهذا القول ينطبق على الشعر القديم والشعر الحديث على السواء ، وإن كان الأول - أي الشعر القديم - قد جذبت بعض مقطوعاته انتباه البعض في بدايات القرن الحالي فأسرعوا بنقلها إلى لغاتهم كما سوف نرى في هذا المقال، ثم ترجمت دواوين كاملة بعد ذلك\* أما شعر الشعراء المحدثين فلم يظهر الاهتمام به إلا في الستينات والسبعينات تقريبا وذلك بعد ظهور حركة الشعر الحديث التي انتشرت في الخمسينات من هذا القرن ، كما سوف نرى أيضا من تناولنا للطبعات التي ترجمت ونشرت بالاسبانية من دواوين عبيد الوهاب البياتي . والنشر بالاسبانية بالذات له أهمية خاصة لأنه يعنى التعريف بالشاعر في أكثر من عشرين دولة، أي اسبانيا في القارة الأوروبية وكل دول أمريكا اللاتينية ماعدا البرازيل .

يضع في صفحة الاهداء بيتا لابن اللبانة يعتبر وكأنه دلالة على كل ماسياتي في المختارات ، يقول :  
أراشوا جناحي ثم بلوه بالندي  
فلم أستطع من جهم طبراسا  
والبيت السابق على هذا وإن لم يذكره جوميث هو :  
بنفسى وأهل جيرة ما استعنتهم  
على الدهر إلا وانثنيت معانا

والأوروبيون أو أصحاب الثقافات اللاتينية والجرمانية والانجلوسكسونية بشكل عام عندما ينقلون بعض الاشعار الاجنبية الى لغاتهم يكون معيارهم في اختيارها هو ما فيها من قيم جمالية وفنية تتوافق مع الاتجاهات السائدة عندهم ، ولذلك فإننا نجد مختارات المشرق الاسبان اميليو جارتيا جوميث المنشورة أول طبعة منها عام ١٩٣٠ ، تتميز بأنها جميعا أشعار وجدانية تعبر عن أعظم العواطف الانسانية وأكثرها خلودا واستمرارا ، ولهذا

\* مثل ديوان ابن خاتمة الذي ترجمته الى الاسبانية وكتبت مقدمة له سوليداد خيرت فينيش ، وحصلت بذلك على درجة الدكتوراه في الأدب العربي تحت اشراف اميليو جارتيا جوميث وقد نشرت هذا الديوان كلية الفلسفة بجامعة برشلونة - قسم اللغة العربية والاسلام - عام ١٩٧٥ .

أرأسوا جناحي ثم بلوه بالسندى  
فلم استطع من جهيم طيرانا

ولا نجد أروع من هذين البيتين في التعبير عن عاطفة الألفة والمودة بين الأهل والجيران، ولا أروع من البيت الثان في التعبير بالصورة البلاغية والابحاش بها عن هذه الألفة وهذا الارتباط الحميم .

### تأثيرات لشعر العرب

وقد أحدثت ترجمات جارتيا جوميث لبعض أبيات الشعر العربي في ذلك الوقت أثرا كبيرا لا يقدّر إلا ذلك الأثر الذي أحدثته أيضا دراسات المستعرب الكبير ميغيل آسين بلاثوس عن الشيخ الأكبر محي الدين بن عربي وتأثيره على المتصوفة الأسبان مثل سان خوان دي لا كروت ، ظهرت مختارات جارتيا جوميث في وقت كان الشعر الأسباني فيه قد بلغ قمة العالمة، وذلك بظهور الشعراء الكبار أمثال ميغيل دي أونامونو وأنطونيو سانتادو وخوان رامون خبث من جيل ١٨٩٨ . ثم فيديريكو جارتيا لوركا وخورخي جيان وفيثني الكساندر ( توبل في الآداب عام ١٩٧٧ ) ورفائيل البرق وسواهم من جيل ١٩٢٧ وقد جعلت هذه المختارات شاعرا كبيرا مثل خوان رامون خبث ( توبل في الآداب عام ١٩٥٦ ) يؤكد فكرته حول أصول الرمزية الأسبانية، فإذا كان الاتجاه السائد هو تأثرها بالرمزية الفرنسية فإن خوان رامون يرى رأيا آخر هو أن الرمزية الأسبانية هي الأصل لأن جذورها أقدم بكثير من الرمزية الفرنسية ، فهي ترجع أساسا الى شعر الصوفي سان خوان دي لاكروت ( من القرن السادس عشر ) والشاعر الاشيلي جومستافو أدولفو بيكره ( ١٨٣٦ - ١٨٧٠ ) ومن قبلها الى الشعراء العرب الاندلسيين ، يقول خوان رامون خبث : « لقد قرأت سان خوان دي لا كروت وأنا طفل ، إنه رمزي مثل بيكر وكل منهما تشبه أشعاره أشعار بول فيرلين . أيضا الشعراء العرب الاندلسيون رمزيون كما يمكن أن نرى في المختارات التي ترجمها جارتيا جوميث ، ففي هذه المختارات توجد أبيات لشاعر من إقليم هيلفا Huelva لا أذكر اسمه الآن هي أشعار رمزية بمعنى الكلمة » ويقول خوان رامون في محاضرة له تحت عنوان « الشعر المعلق والشعر المنفتح » ما الذي يدفعني للبحث عن تأثيرات ايطالية ولدى هذا الكنز الذي لم يكدهم أحد منا حتى الآن وهو شعر العرب الاندلسيين في قرطبة وإشبيلية وغرناطة ، الذين تجمع بين عصورهم وعصورنا التالية روابط قوية ؟ وبقياسي بملامة هذا الكنز استطعت أن

أحقق الرمزية في أشعاري ، وذلك لأن أفضل ما في الرمزية هو ذلك الجانب الأسباني الذي يأتي من شعر العرب وشعر المتصوفة ويمكن لأي قارئ التحقق من ذلك .

وإذا كان هذا الرأي للشاعر الكبير خوان رامون خبث يعتبر فريدا لأننا لم نجد شاعرا عند كثير من النقاد الأسبان الذين يحاولون حسيما هو سائد ، استبعاد كل هو ما عربي إلا أنه يمثل نقطة انطلاق جيدة لبحث هذا الموضوع بالتفصيل وتأكيد بالبراهين العلمية إن وجدت .

نعود الى مختارات جارتيا جوميث فتجدها تتضمن أبياتا لشعراء أندلسيين كبار مثل ابن زيدون وابن خفاجة وابن شهيد والامير مروان الطليق وابن فرج الجيان وابن هاشم وابن عمار وسواهم ، ولكن مايمتد هو ما جاء في المقدمة عن الشاعر الملك المعتمد بن عباد ، ذلك أن جارتيا جوميث قد استطاع أن يبرز الجانب الانساني العالمي في أشعار المعتمد فهو يقول : « إذا كان هذا الاتجاه العالمي في الشعر يمكن أن يتمثل في شخص واحد فانا لا نجد افضل من المعتمد ملك إشبيلية » ( ١٠٦٨ - ١٠٩١ ) . وكان أبوه الشديد البأس المعتمد ( ١٠٤٨ - ١٠٦٩ ) وأبناؤه وبالأخص الراضي ملك روندة شعراء أيضا ، ولكنه بزهم جميعا وبز جمع معاصريه لأنه فرض شخصيته على الشعر من ثلاثة جوانب : فقد كتب اشعارا رائعة ، وكانت حياته العملية شعرا خالصا ، وكان حاميا لكل شعراء اسبانيا بل لكل شعراء الغرب الاسلامي . ومن اشعار المعتمد التي يعتبرها جارتيا جوميث عالمة قوله :

بكت أن رأيت إلفين ضمهما وكر  
مساه وقد أخنى على إلفها الدهر

وناحت وباحت - فاستراحت - بسرها  
وما نطقت حرقا يسوح به سر

فما لي لا أبكي ؟ أم القلب صخرة  
وكم صخرة في الأرض يجرى بها نهر

بكت واحدا لم يشجها غير فقد  
وأبكي لآلاف عديدهم كثر

بني صغبر أو غليل موافق  
يمزق ذا قسر ويمزق ذا بحر

ونجمان زين للزمان احتواهما  
بقرطبة النكراء أو رندة البير

دوزي ( ١٨٢٠ - ١٨٨٣ ) الذي وجد متعة في طبع كل النصوص العربية المتعلقة بملكمة إشبيلية وقام بكتابة حياة المعتمد بأسلوب رومانسي في كتابه « تاريخ المسلمين في اسبانيا » ( ١٨٩١ ) ومنذ ذلك الحين والكتابات عن المعتمد سواء في اللغة العربية أو في اللغات الأوروبية كثيرة ، وإن كانت تختلف فيما بينها . أي أن المعتمد بن عباد قد أصبح مثل شخصيات الملأح ملأضغ شخصيته وسيرة حياته للامضافات أو للتعديل أو إلى غير ذلك مما يدخل في هذا النمط الأدبي المعروف في الأدب العالمية وهو « أدب الملأح »

وتشير المؤلفة إلى خاصية أخرى من خصائص المعتمد هي أنه قد كتب الشعر لنفسه إذ لم يكن في حاجة إلى مدح الملأك ملأثلا كان يفعل عامة الشعراء ، ولذلك فإن شعره صادر مباشرة عن الوجدان ليعبر عن أرقى العواطف الانسانية ، وهذا شيء أشار إليه من قبل جارتيا جوميث إذ قال - بعد شرحه للامأال الملأك الملأشمل السائد في معظم قصائد الشعر الاندلسي : « ولكن هذا لا يعني أن الشعر الغنائي العربي الاندلسي ملأخل من قصائد الملأم الرائعة ، وإن كانت هذه القصائد تدور حول شخصية المعتمد ، فقصائد اأعماث التي أنشدها الملأاعر الملأك نفسه وعبر فيها عن مرارة السجن والنفى تعد من أروع الشعر الملألي ، وهناك أيضا القصائد الرائعة التي خصصها ابن اللبابة عن أطلال ملكة اشبيلية ، وتقول ماريا خيوس روبرا في معرض حديثها عن شعر المعتمد : « إن مفتاح وضوح هذا الشعر يكمن في حدث أدبي فريد هو صفته الملكية ، ذلك أن هذه الصفة جعلته يستخدم الشعر لا أن يكون خادما له » .

ومن أروع هذه الأبيات التي اختارتها المستعربة الاسبانية قول المعتمد ملأطأب زوجه الشهيرة اعتماد التي ملأولت هي الاخرى إلى شخصية أسطورية :

أغائبه الشخص عن ناظري  
وحاضرة في صميم السؤاد

عليك السلام بقدر الشجون  
ودمع الشئون وقدر السهاد

ملأكت ملأى صعب المرام  
وصادفت ودي سهل القياد

مرادى لقياك في كل حين  
فباليت أن أعطى مرادى

أقيمى على الملأهد ما بيننا  
ولامأشمل لسطول البعاد

غدرت - إذن - إن ملأن جفني بقطرة  
وإن لؤمت نفسي فصاحبها الصبر

فقل للنجوم الزهر تكيها ملأى  
لملأها فملأحزن الأنجم الزهر

وجدير بالذكر أن الشعر العربي الاندلسي قد عرف قبل جارتيا جوميث ترجمات أخرى ثرية وقد أشار آخوان رامون في بعض اقواله إلى أنه قرأ بعض هذه الأشعار في شبابه أي في بدايات القرن الحالى أو أواخر القرن السابق ( ولد آخوان رامون عام ١٨٨١ ) ولكن ترجمات جارتيا جوميث كانت على أية حال هي الملأ الأكبر الذي وجهه أذهان بعض كبار الشعراء الأسبان إلى هذا الكنز المخيوء للشعراء العرب الاندلسيين .

### المعتمد والسيد

لكن هذا الاهتمام بالشعر الاندلسي لم يقف عند حد جبل جارتيا جوميث ( ولد هذا المستعرب الكبير عام ١٩٠٥ بمديرد ، وتعلم على ميأيل آسين بالاثيوس ملأم خلفه في رئاسة قسم اللغة العربية بجامعة مدريد وما زال حيا وبصحة جيدة ) ولكن يديوأته أخذ يتواصل خاصة بعد زيادة الاهتمام بالدراسات العربية في اسبانيا . فقد قامت المستعربة ماريا خيوس روبرا ملأا بترجمة عدد من قصائد المعتمد بن عباد ملأشرت خلال العام الملأضى ( ١٩٨٢ ) في طبعة مزدوجة أي باللغتين العربية والاسبانية ، بالتعاون بين هيئات علمية ملأاث هي جامعة قطر وجامعة إشبيلية ، والمعهد الاسبان العربى للثقافة بمديرد . وصدرت المجموعة ملأر عنوان « المعتمد بن عباد - أشعار » وقد كتبت صاحبة هذه المختارات مقدمة لها في حوالى ٧٠ صفحة بالقطع الصغير ، تناولت فيها حياة المعتمد بالتفصيل منذ نشأته في الاندلس حتى موته أسيرا في أأعماث . وأبرز ما في هذه المقدمة هو تلك المقارنة التي عقدتها بين المعتمد بن عباد والبطل الملأحمى الاسبان المعروف باسم « السيد » قالت : « لو أن الاندلسيين كتبوا الملأح ملأكان بطلها الذي لا يأزاع هو المعتمد ملأك اشبيلية ، وملأ ذلك فإن عدم وجود الأدب الملأحمى لم ملأل دون ملأول المعتمد إلى بطل أسطورى وإلى شخصية أدبية تشبه معاصره « السيد » ، إن ملأاسة شخصيته التاريخية قد أدت إلى ظهور سلسلة أدبية في التاريخ الاسبان العربى يصعب التمييز فيها بين ما هو حقيقى وما هو زائف »

وملأة وجه آخر للملأابهة بين المعتمد بن عباد وبين رودريأيت ديث دي فيفار ( السيد ) هو أن المعتمد قد أثار اهتمام عالم أوروبى كبير هو المستعرب الهولندى رينهارت



دست اسمك الخلو في طي شعري  
وألقت فيه حروف « اعتماد »

وهذه أبيات لو حذفنا منها كلمة « اعتماد » لظنها القاري - إذا لم يعرف ناطقها - إحدى روائع الشعر الوجداني المعاصر ، وذلك لسهولة جزالتها وتعبيرها عن أحر العواطف الانسانية واكثرها تأثيرا في النفوس - وهذا الشعر الوجداني الصادر مباشرة عن عاطفة الشاعر ليس كثيرا في الشعر الاندلسي . وشعر المعتمد بن عباد كله تقريبا من هذا النوع ، ولذلك فإن الشوة الناتجة عن قراءته تصيب القاري العربي كما تصيب القاري الاسباني او أي قاري آخر ، ومن هنا فإننا لا نستغرب أن يفكر شاعر كبير مثل خوان رامون خيث - قرأ مثل هذه الاشعار الوجدانية المختارة بدقة واحكام - في أن يكون الشعر العربي الاندلسي هو أصل الحركة الرمزية ، ذلك لأن هذه الحركة وإن كانت قد بلغت قمة التأمل العقلي وفوضى الحواس إلا انها نبتت أساسا من الوجدان وكان اعظم شعراتها وهو يسول فرلين أقرب الى شعر الوجدان منه الى شعر التأمل العقلي الخالص .

### خسة دواوين للبيات

نأت الآن الى الشعر العربي المعاصر فنجد أن واحدا من أبرز شعراء الانجاء الحديث هو الشاعر العراقي عبد الوهاب البيات ، قد بدأ يفتز الساحة الاسبانية مع نهاية الستينات ، فقد صدرت له باللغة الاسبانية حتى الآن خمسة دواوين هي : « اشعار في المتى » التي ترجمه فيديريكو أربوس وصدر عن البيت الاسباني العربي عام ١٩٦٩ ، وه التي يأتي ولا يأتي ، الذي صدر عن دار نشر ألبوس عام ١٩٨٢ وترجمه فيديريكو أربوس أيضا كما أصدرت الدار المذكورة عام ١٩٨٠ ديوانا آخر هو « الموت في الحياة » ترجمة المستعرب المذكور ، كما قامت المستعربة كارمن رويث بترجمة مسرحية « محاكمة في نيسابور » ونشرها عام ١٩٨١ دار نشر « لقاء » ENCUESTRO . وقد صدر في شهر اكتوبر ١٩٨٢ ديوان « قصائد حب على أبواب العالم السبع » وسوف ينشر هذا العام ديوان آخر هو « سفر الفقر والثورة » وهذا الديوانان قام بترجمتها أيضا المستعرب فيديريكو أربوس الذي يعد رسالة للدكتوراه بجامعة مدريد عن شعر عبد الوهاب البيات . وقد ترجم المستشرق المعروف بندرو مارتيت مونتانيث حوالي خمسين قصيدة عبارة عن مختارات من اشعار البيات تشمل الفترة

من عام ١٩٥٠ حتى عام ١٩٨٠ تحمل عنوان « حتى أكبر مني » وهي عبارة مقتبسة من إحدى قصائد المختارات ، وسوف يصدر هذا الكتاب في المكسيك والارجنتين واسبانيا في وقت واحد عام ١٩٨٣ . كما نشر السيد مونتانيث بعض قصائد البيات في مجلات دورية مثل « قصيدتي » الى رفائيل البرن ، وه النور يأتي من غرناطة » وهكذا فإننا حتى عام ١٩٨٣ سوف نجد أكثر من سبعة أعمال منشورة باللغة الاسبانية للشاعر عبد الوهاب البيات .

وقبل أن غضي في تناولنا هذه الأعمال بالتحليل الموجز ، نود أن نشير هنا الى أن اهتمام المستشرقين بالشعر العربي المعاصر عامة ينصب على الشعر الجديد ، أي ذلك الشعر الذي أبدعه جيل الخمسينات في العالم العربي مثل نازك الملائكة وبدر شاعر السياب وعبد الوهاب البيات وصالح عبد الصبور ، والسبب الرئيسي في اهتمامهم هؤلاء على ما يبدو هو أن اتجاهات النقد الغربي فيما يخص الشعر العربي تتركز في شعر هؤلاء الشعراء التعبير الأمثل عن قضية التطور الابداعي الخلاق في الشعر العربي المعاصر . ومعروف أن المنظور الغربي في النقد يعطي قضية التطور دورا هاما في عمليات الابداع لا يقل بأية حال من الاحوال عن القيم الفنية في الشعر ، ولذلك فإنه بصرف النظر عما أبدعه جيل الخمسينات من قيم فنية وجمالية في الشعر ، فإن دورهم في مجال التطور الابداعي يحتاج الى اهتمام خاص ، وسوف يكون له تأثير حاسم في المستقبل كما أن دورهم سيكون أكبر من ذلك فيما يتعلق بالتعريف بالشعر العربي على المستوى العالمي ، وتجدر الاشارة هنا الى أننا في دراستنا للشعراء العالميين الكبار امثال الشاعر المكسيكي أوكتايفيو باث والاسباني خوان رامون خيث أو جارتيا لوركا او سواهم نجد وجوه شبه كثيرة معظمها فيما نعتقد جاءت مصادقة بين أشعارهم وأشعار جيل الخمسينات العربي ، وما ذلك إلا لأن شعراءنا العرب المحدثين قد استطاعوا أن يبلغوا بأشعارهم قمة الابداع الانساني ، ولعل هذا سوف يقرب مستقبل بين عمليات الابداع في الشرق وعمليات الابداع في الغرب ، والدليل على ذلك هو أن أشعار عبد الوهاب البيات والسياب وعبد الصبور وسواهم من الشعراء الكبار المحدثين أصبحت قريبة من أفهام القراء الغربيين ، وبدلا من أن يجد هؤلاء القراء أنفسهم في بعض مقطوعات فقط من الشعر العربي القديم وبالأخص الشعراء الكبار الجاهليين والاسلاميين وفي شعراء مثل المعتمد بن عباد ، سوف يقرؤون كل أشعار البيات فلا يجدون فيها ما يخالف أمرجتهن واهواءهم . وليس معنى هذا أن شعر هؤلاء أرفع من شعر القدامى ، كلا ، ولنا هنا في مجال المقارنة بين الشعراء القدامى

الحريّة ، وما زال يواصل المعطاء حتى الآن وقد بلغ البيان في ثنائية «الذي يأتي ولا يأتي» و«الموت في الحياة» قمة النضج الفني ، وهذان الديوانان يمثلان تكتيكا للموضوعات الرئيسية في شعر البيان ، وأول تطور كبير منظم في عاله الشعري ، فقد استخدم فيها عناصر من الميتولوجيا اليونانية ووادى الرافدين حيث مزج بين هذه العناصر في نضج فني عظيم ، كما استطاع تطويع بعض أدوات الحضارة العربية القديمة ، فضلا عن معطيات تاريخية وثقافية معاصرة ، وقد قدم الشاعر في هذين الديوانين رموزا أسطورية - شعرية عن المحبوبة والمدينة والطفل ، وذلك بهدف إرساء قواعد عالم جديد وثقافة إنسانية جديدة ، لا يد وأن تحصى إلى الامام ، وسط الموت وانبعاثهم نحو العدالة والحريّة .

ويشير أربوس إلى أن الديوانين الخمسة التي نشرها عبد الوهاب البيان منذ عام ١٩٧١ حتى عام ١٩٧٩ تمثل عملية تجديد حاسمة في لغة وإيقاع وبنية القصيدة ، وتعمقا أكثر في الرموز والموضوعات المطروقة ، وحضورا أكثر للتصوف العربي القديم ، وهو أمر واضح في كل أعمال البيان منذ الستينات ، وهذا يعني أن شعر عبد الوهاب البيان ظل يتواصل في عملية تجديد مستمرة ، فدواوينه الأولى التي نشرت في الفترة من عام ١٩٥٠ حتى عام ١٩٦٠ وعددها ستة فمثل في البداية امتدادات لما بعد الرومانتيكية الأوروبية والعربية ، فضلا عن اتجاهات التجديد العروسي والنمفي في القصيدة وهي أشياء سوف تختفي عندما تظهر الطروحات الوجودية وغلبة الالتزام السياسي على المضمون ، مما ساهم بشكل كبير في إضفاء صورة الشاعر المقاتل الثوري على البيان لدى القراء العرب وبالأخص من الشباب .

أما ديوانا «النار والكلمات» و«سفر الفقر والثورة» اللذان نشرهما عامي ١٩٦٤ و ١٩٦٥ على التوالي فيمثلان مرحلة انتقالية ، لعل طابعها الرئيسي هو استخدام الرمز كأساس للخلق الشعري . ثم يأتي بعد ذلك ديوانا «الذي يأتي ولا يأتي» (١٩٦٦) و«الموت في الحياة» (١٩٦٨) وهما يمثلان - كما ذكرنا - أول تطور كبير منظم في العالم الشعري عند البيان .

ولا شك أن اهتمام هذا الناقد الإسباني بديوان «الذي يأتي ولا يأتي» و«الموت في الحياة» يأتي من قيمتها الفنية والجمالية والانسانية التي يمكن أن يدركها أي ناقد غربي . فبالإضافة إلى ما ذكره هو نفسه في تحليله لكل منهما في المقدمة التي كتبها لترجمته إلى الإسبانية ، نجد مثلا أن عبد الوهاب البيان في ديوانه «الذي يأتي ولا يأتي» يبلغ قمة التعبير الشعري عن الوضع العربي وبخاصة والوضع العالمي بعمامة ، فهذا الديوان كما نرى عبارة عن صرخة في

والمحدثين ، ولكننا نعتي جانباً ظاهراً في أشعار المحدثين هو أنهم أقرب إلى الروح العالية وإلى روح العصر وأكثر نبهاً للدخول في هذه الساحة وأكثر سهولة بالنسبة للقارئ الأجنبي ، ثم إن شعرهم كله صادر عن الوجدان مباشرة أو من منظورات حديثة مما يجعله مؤهلاً كله لأن يدركه ويفهمه أي قارئ .

## عملية تجديد حاسمة

ويتحدث فيديريكو أربوس عن دور هؤلاء الشعراء في تطور الشعر العربي في مقدمة ترجمة ديوانه قصائد حب على يوابات العالم السابع ، يقول : « معروف تماما لدى كل المهتمين بالأدب العربي المعاصر أن الشعراء العراقيين من الجيل المسمى بجيل الخمسينات قد قاموا بعملية تطوير عميقة في بنية الشعر العربي وبحوره التقليدية . وهذه العملية مرتبطة ارتباطاً وثيقاً بالتجديد الجذري الذي استحدثوه سواء بالنسبة للموضوعات والمضمون أو بالنسبة للرؤية الشاملة للقصيدة . أي أنهم بما استحدثوه من مفهوم مختلف للقصيدة ووظيفتها وبما أثاروه من طرح حيوي وادى لفقضية الارتباط الضروري بين التفكير والصور والأشكال التعبيرية لم يعد الشكل المحافظ للقصيدة القديمة الذي ظل سائداً حتى جيلهم - يصلح كإداة للتعبير بالنسبة لهم بأية حال من الأحوال ، ومن ثم فقد حاولوا إدخال تغييرات كبيرة عليه ، إن مهمة إدراج الشعر الجديد التي واجهها هؤلاء الرواد في نهايات عقد الأربعينات تمثل عملية تطور طويلة شاقة وأبوابها بالطبع لم تغلق بعد .

وقد شارك في هذه العملية - كل من منظوراته الخاصة ومواقفه - كل شعراء العالم العربي الذين ألوا على أنفسهم القيام بهذه التجربة ، وفي إطار المنظور العام للأوضاع الأيديولوجية المتغيرة والمضطربة الذي تدخل ضمنه هذه الأعمال ، نجد أن موقف كل منهم يتراوح بين الرقص الكامل للتراث الشعري العربي وبين مواقف أخرى أكثر اعتدالاً ، تحاول صياغة القصيدة في إطار الثقافة العربية بعمامة والأدبية بخاصة ، مع الاستفادة من قيم معطيات الشعر العالمي العظيم في القرن العشرين وبالأخص المكتوب باللغات : الإنجليزية والفرنسية والروسية .

ويرى هذا الناقد أن عبد الوهاب البيان هو الذي حمل هذه المهمة التجديدية الحاسمة في الشعر العربي إلى نتائجها الأخيرة ، ذلك لأن بدر شاکر السبّاح قد توفي في ريعان شبابه بعد مرض عضال عام ١٩٦٤ ولم يبلغ عمره الأربعين عاماً ( ولد عام ١٩٢٦ ) ، ونازك الملائكة قررت التخلي عن تجربتها الأولى وعادت إلى القوالب التعبيرية القديمة ، أما عبد الوهاب البيان فهو الذي ظل مؤمناً بهذه التجربة

تلتقط الفئات والقشور  
تجوب هذا العالم المأخور  
منسحقاً مقسور  
ويقول في قصيدة « طردية »  
أهكذا يتحبب العشاق ؟  
ويغرق النهار في البحيرة الكبيرة ؟  
وترحل الطيور  
والأرنب المذخور  
يموت تحت قدم الصياد  
غضباً بدمه الأوراد  
لوركا يمر واقفاً للموت في الميلاد  
أمامه كانت كلاب الصيد تجرى

تنبح الجلال  
أهذه الآلام ؟  
وهذه السجون والاصفاد  
شهادة الميلاد يا غيام  
في هذه الأيام ؟

هذه - إذن - هي صرخة عبد الوهاب البليان في عالم  
يمتلئ بالمأسى، بعدم فيه الأحرار، وتنتهك فيه أقدس القيم  
الإنسانية، وتندم الفروق بين الخير والشر بحيث يختلط  
كل شيء. وفي عالم كهذا لا يجد الشاعر إلا ملجأً وحيداً هو  
التيبوع الساري في داخله، والبليان بالرغم من هذه  
العيبية لا يصيبه اليأس لأنه يعلم بعالم جديد يظهر من بين  
حطام الموت وانبعثاتهم. وهكذا فإن تجرية عبد الوهاب  
البليان تجرية إنسانية، ومن ثم فإنها يمكن أن تشبه انتباه  
القارئ الأجنبي قبل العربي. ونحن نزعم بأنها سوف  
تجذب قراء كثيرين في إسبانيا وأمريكا اللاتينية، مما سوف  
يساهم في فتح عوالم جديدة أمام الشعر العربي المعاصر.  
وحسب علمنا فإن بعض المجلات المتخصصة التي تصدر  
في أمريكا اللاتينية قد اهتمت بنشر بعض القصائد المترجمة  
للشاعر عبد الوهاب البليان فضلاً عن أحاديث أجريت معه  
حول أشعاره، ومعروف أن الشعر في أمريكا اللاتينية قد  
بلغ درجة عظيمة من الشهرة والانتشار على المستوى  
العالمي، وتجمعه بالشعر العربي المعاصر وجوه شبه كثيرة  
تأين في معظم الأحيان مصادفة نظراً لأن شعراء أمريكا  
اللاتينية مازالوا يجهلون حتى الآن في العالم العربي، كما أن  
الشعر العربي أيضاً مازال مجهولاً في هذه القارة الواسعة.  
ومن هنا يكون لنشر قصائد عبد الوهاب البليان بالأسبانية  
أهمية أخرى تضاف إلى أهمية النقل إلى لغة أجنبية في  
حد ذاته.



مدير يد - حامد أبو أحمد

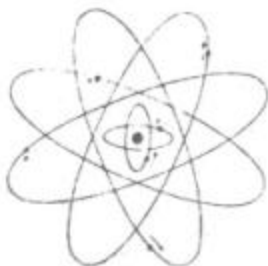
عالم الأكاذيب واللامعقول والعبث الذي يبعث الإنسان  
العربي منذ فترة كتابة الديوان في الستينات حتى الآن كما أنه  
صرخة في الوضع الإنساني المتدهور الذي عبر عنه أيضاً  
أديباء آخرون مثل البير كاسي وكتاب العبث أو  
اللامعقول.

ولذلك فإن التيار السائد في الديوان هو التيار العبثي،  
وعبد الوهاب البليان مدرك جيداً لهذا الاتجاه وواع تماماً بما  
يقول، ومن ثم فإنه يبدأ الديوان بكلمة لشيوخ كتاب  
العبث « البير كاسي » تقول: « كل فنان يحتفظ في أعماقه  
بينيوع فريد، يشكل مصدر تصرفاته وأفعاله طوال  
حياته، إن هذا البنيوع بالنسبة إلى، يظل أبداً ذكريات  
عالم اليأس والضوء الذي عشت فيه لفترة طويلة ».

## العبث في مواجهة المعجز

وتستطيع أن تقرأ أي قصيدة في هذا الديوان كمن يجد  
تيار العبث سارياً في كل كلماتها. وليس هذا بغريب على  
شاعر حساس متأصل مثل عبد الوهاب البليان، يعد أن  
رأى المعجز العربي يستشري في كل مكان من المحيط إلى  
الخليج: عجز عن مواجهة الأعداء في الخارج والدخول،  
وعجز عن إدراك سبل التقدم، وشلل كامل إزاء القيود  
المفروضة على الإنسان العربي من داخله ومن خارجه،  
واستسلام أكثر يوماً بعد يوم لهذه القيود والأغلال، كل  
هذا أدركه الشاعر الكبير عبد الوهاب البليان في الستينات  
إبان بداية انحسار الثورة العربية وعجزها حيال الدساتير  
الخارجية والداخلية، وإذا أضفنا إلى ذلك عجز الإنسان  
عامة عن بلوغ المدينة الفاضلة فإننا نجد قصائد عبد  
الوهاب البليان عبارة عن صرخة في واد أو نفخة في رماد كما  
يقال. ولهذا فإن البليان يستخدم في هذا الديوان رموزاً  
شرقية وأخرى غربية مثل « الحيام » و« عائشة - الحبيبة » و  
« لوركا ». ولتقرأ بعض الأبيات من قصيدة « الليل في  
كل مكان » كمن يجد الشاعر قد بلغ به « القرف » أقصى  
الدرجات وهي خاصية من خصائص الكتابات العبثية  
يقول:

الليل في كل مكان، وأنا أنتظر الإشارة  
وددت لو أغرقت هذا المركب المملء بالجرذان  
وهذه المدينة المومسة الشمطاء  
لوعلق الشاعر - هذا البيهاف الأعور السكران  
من ذيله، بالكلمات - والدمى الصلعاء  
الساسة المحترفون ورجال المال والملوك  
سادة هذا العالم المهووك  
وأنت سيد بلا مخلوك  
عليك مكتوب بأن تجوم حول السور



# الجديد العلم الطبي



بدائية ويعاني من سليات  
عديدة . فقد لا يمضى سنة او اقل  
من سنة حتى يهيار القلب  
الصناعي ويسارق كلارك  
الحياة . . وقد بلغت اقصى مدة  
عاشها عجل بقلب اصطناعي  
كقلب جافريك ٧ تسعة شهور  
تقريبا ( ٢٦٨ يوما بالتحديد )  
وحق لوكتب لطبيب الانسان  
التقاعد ، بارني كلارك ، ان  
يعيش بقلبه الاصطناعي  
( جافريك ٧ ) سنوات وسنوات

## القلب الصناعي والمستقبل

وعملية ديفريز / كلارك هذه  
تعتبر رائدة لا لاما نجحت في  
زرع قلب اصطناعي مكان قلب  
طبيعي ، ولا لاما نجحت في  
زرع ذلك القلب في صدر  
انسان . . ولكن لاما نجحت في  
زرع ذلك القلب المصنوع من  
الومنيوم وبلاستيك ليبقى في  
صدر كلارك بصفة دائمة . .

وتجدر الاشارة هنا الى  
عمليات الزرع التي اجراها  
الدكتور Denton Cooley في  
الصيد الماضي وفي مستشفى  
هيوستون في تكساس . فهذه  
عمليات تختلف عن عملية  
ديفريز كلارك اختلافا كبيرا . .  
ولا يجوز الخلط بينها في أي حال  
من الاحوال . فهذه عمليات  
اجريت في تكساس لأوتا ولجأت  
الى زرع القلوب الاصطناعية  
بصفة مؤقتة ريثما يتم العثور على  
قلب طبيعي موهوب . . . وقد  
ميت تلك العمليات بالفشل على  
كل حال . .

على ان القلب الصناعي  
( جافريك ٧ ) مازال في مرحلة

عندما نتحدث عن عملية  
القلب الصناعي فانا نتحدث عن  
عملية واحدة فقط . . تلك التي  
اجراها الدكتور وليم ديفريز  
W. Devries ( ٣٨ سنة )  
لطبيب الانسان المتقاعد ، بارني  
كلارك ( ٦١ سنة ) ، وذلك في  
شهر ديسمبر الماضي ( ١٩٨٢ )  
في مدينة سولت ليك Salt  
Lake وفي مستشفى  
Medical Center وقد  
استغرقت ٧,٣٠ ساعات . .  
وتكلفت بزرع القلب  
الاصطناعي المصنوع من  
الالومنيوم والبلاستيك والسمي  
( جافريك ٧ ) مكان قلب كلارك  
الطبيعي . . بل مكان البطينين  
المتأصلين . . لان الأذينين  
الطبيين بقيتا مكانهما ولم  
يتأصلا . . اما صانع هذا  
القلب الاصطناعي فهو الدكتور  
جافريك ( ٣٦ سنة ) وقد نبغ في  
مجال اختصاصه . . تطوير  
القلوب الاصطناعية . . ومن ثم  
كانت تسمية القلب المصنوع  
باسمه . .





# الجديد فقت القلب الطبيب

## الامطار الحمضية قضت على الغابات الاوروبية

اما التلوث الذى تسبب بهذا الدمار فمرده الى الغازات التي تتصاعد من محطات توليد الكهرباء القائمة في منطقتي تشب cheb وسوكولوف في شمال غرب البلاد . ويأتي غاز -sul phurdioxide في طليعة تلك الغازات الملوثة التي تطلقها المحطات المذكورة والتي دمرت أول ما دمرت ، غابات الصنوبر وذلك في مطلع السبعينات . ولو ذكرنا ان وقود هذه المحطات انما هو الفحم الحجري البني او الفاتح اللون ، لما عجبنا لغاز ثاني اكسيد الكبريت الذى اطلقت ولا للدمار البالغ الذى احدثه هذا الغاز ..

وقل مثل ذلك في المناطق المجاورة من جنوب ألمانيا

يسطن الكثيرون ان خطر التلوث الذى تسببه الامطار الحمضية انما هو خطر كامن وان البيئيين الذين يتحدثون عن الامطار الحمضية انما يتحدثون عنها بقصد التحذير من خطر مقبل .. والحقيقة خلاف ذلك ..

فقد تبين ان تلك الامطار قد قضت على مالا يقل عن ٥٠,٠٠٠ هكتار من غابات جبال اور في تشيكوسلوفاكيا في المدة الاخيرة وانما تهدد بالقضاء على ٦٠,٠٠٠ هكتار اخرى من تلك الغابات في مستقبل قريب .. علما بان الخراب الذى حل بهذه المساحة الثانية قد بلغ من السوء مالا يسمح باعمال الانتقاذ .

## سيارة الشمس .. في خدمتك

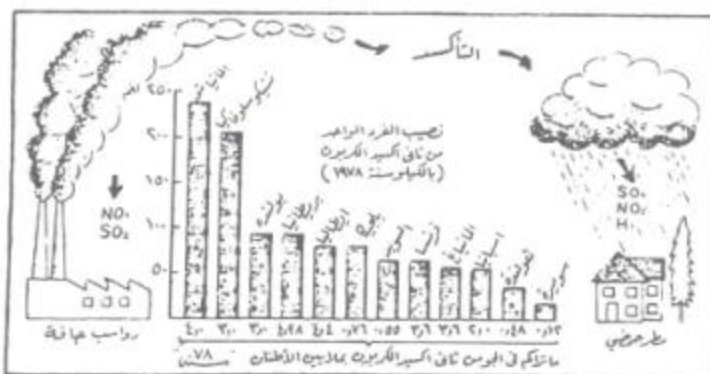
والسيارة الشمسية ، وقد سموها « المتحيز الهادئ » ( Quiet achiever ) صنعتها شركات استراليا وجربتها في قطع القارة من اقصىها الى اقصىها .. اى مسافة ٤٠٠٠ كيلومتر او يزيد ..

السيارة الاولى من نوعها .. التي تعمل بالطاقة الشمسية .. عوضا عن البنزين ، كما هي الحال في السيارات التقليدية ، او الكهرباء ، كما هي الحال في السيارات التجريبية التي تعمل بالكهرباء او بالبطاريات ...

فان حياته المطولة هذه لا يمكن بحمد عليها من قريب او من بعيد ... بل قد لا تعتبر حياة بالمعنى المفهوم . فالقلب الاصطناعي المذكور ( جافريك ٧ ) محدود ولا يستطيع ضخ الدم الا بكميات قليلة تكاد لا تكفي لاکثر من اداء حركات عادية بسيطة لممارسة الجنس ، مثلا تتطلب من الدم مالا يستطيع القلب الاصطناعي جافريك ٧ ضخه !

اضف الى ذلك السلبية الكبرى لهذا القلب .. وهي اعتماده - واعتماد بارني كلارك معه - على معدات واجهزة يبلغ وزنها ٣٧٥ رطلا .. وتوجد خارج الجسم وعلى بعد ٦ اقدام منه فتحة انابيب تصل بين هذه الاجهزة وبين القلب الصناعي المزروع .. لتمده بالهواء المضغوط ومعنى هذا ان صاحب القلب الاصطناعي معرض للموت المحتم فيما لو قطعت هذه الانابيب او تلفت تلك الاجهزة .. وهو مقيد بها لا يستطيع التحرك ولا مفارقتها ..

من هنا كان الاهتمام البالغ الذى حظي به الطراز الجديد من القلب الاصطناعي الذى يعمل الدكتور جافريك حاليا على تطويره والذى يتظر أن يستكمل صناعته في غضون ٣ سنوات فاجهزة ومعداته مصغرة وخفيفة الوزن بحيث يسهل صاحب القلب الاصطناعي حملها بيده .. والانتقال بها من مكان الى مكان . اما القوة الكهربائية فيتم توليدها بواسطة بطارية صغيرة تثبت على وسط صاحب القلب الاصطناعي ... بدلا من الحصول عليها من تيار مصلحة الكهرباء .



غابات أوروبا .. فالولايات المتحدة الأمريكية هي الأخرى تعاني من هذه الأمطار وذلك في ولاية جورجيا وسائر ولايات الساحل الغربي ( حيث نيويورك وواشنطن الخ .. ) حتى الحدود الكندية .. أما على الساحل الشرقي فقد بلغ تلوث المطر الحمضي اقصىه في فيرمونت ومين وبعض المناطق في كليفورنيا .. وتقدر الأضرار التي يحدتها التلوث في الولايات المتحدة بحوالي ٣٠٠٠ - ٤٠٠٠ مليون دولار سنوياً .

التلوث على ٣٢٠٠٠ هكتار من تلك الغابات .  
وما يذكر ان الغزلان في ألمانيا الشرقية قد امتنعت عن أكل الحشيش في تلك المناطق في المدة الأخيرة .. وما ذلك لان الحشيش يات ملوثا وبسبب التسمم لتلك الغزلان ..  
لا عجب اذن ان اقبلت تلك الطباء على اكل لحاء الأشجار الصغيرة .. وعملت بالتالي على تلف تلك الأشجار .. فزادت الطين بلة ..  
وتجدر الإشارة الى ان الأمطار الحمضية وتلوثها ليس وقفا على

الغربية .. فقد قضى التلوث على نحو نصف الغابات الألمانية القريبة من الحدود ، حيث نفشت الأمراض في اشجارها وقضى كذلك على حوالي ٢٥٪ من غابات بفاريا الشهيرة .. ويشمل هذا الدمار الأشجار بشى أنواعها .. وما كانت هذه الأشجار لتعرض لسوء لولا الأمطار الحمضية التي جردتها من كافة أوراقها الخضراء .  
ويصدق ذلك أيضا على غابات جبال بكسايد وجيات الواقعة على الحدود بين تشيكو سلوفاكيا وبولنده . فقد ان

الدولارات التي يتكلفونها في أمريكا وغيرها في سبيل ابتكار طراز جديد لسيارة قديمة .. ناهيك بتكاليف تطوير سيارة جديدة .. كالسيارة الشمسية ..

لاحتياز جسر الميناء في سيدني .. اى ما يعادل ٧٥ فلساكويتيا !!  
أما التكاليف التي انفتت في صنع تلك السيارة فقد بلغت ١٥٠٠٠ /- دولار . وهو مبلغ زهيد ناهه لو قورن بملابن

والطريف ان هذه الرحلة الطويلة .. وهي اطول من اى رحلة قامت بها سيارة شمسية تجريبية حتى الآن .. لم تكلف شيئا يذكر .. ولعل كلفتها الوحيدة كانت الرسم الذى دفعته

# المعجم التاريخي للعربية

## قصة البدايات والنهائية

بقلم الدكتور : محمد طه الحاجري



ما هي الحقيقة في قصة معجم تاريخ اللغة العربية ؟ منذ بدا في جو الحياة الفعلية للعالم العربي ما يؤذن ببدء طور جديد من النشاط اللغوي ، يتمثل في مجمع ينظمه ، ويستجيب به لهذا الوجه من وجوه حاجات امتنا العربية ، وذلك بصدور المرسوم القاضي بإنشاء مجمع اللغة العربية في الثالث عشر من شهر ديسمبر سنة اثنتين وثلاثين وتسعمائة والـ ف ، كان من أول ما جعل يلفت النظر فيه أن كانت مادته الثانية ، أي التي تلي المادة الأولى التي تنص على أن أول أغراضه هو « أن يحافظ على سلامة اللغة العربية ، وأن يجعلها وافية بمطالب العلوم والفنون في تقدمها » والتي كان من الطبيعي أن تحتل المكان الأول فيه ، هذه المادة الثانية تنص على أن من أول أغراضه ، بعد هذا الغرض الأساسي ، أن يقوم « بوضع معجم تاريخي للغة العربية ، وأن ينشر أبحاثاً دقيقة في تاريخ بعض الكلمات ، وتغير مدلولاتها » .

تفسير خاصة ، أو يغير ذلك من الطرق ، ما ينبغي استعماله أو تجنبه من الالفاظ وتراكيبها ، وغرض علمي أكاديمي ، يتمثل في وضع هذا المعجم التاريخي ، وفي نشر الابحاث الدقيقة في تاريخ بعض الكلمات وتفسير مدلولاتها ، ثم فيها جاء بعد ذلك في المادة الثالثة الخاصة بالمجلة ، اذ يقول : « يصدر المجمع مجلة تنشر فيها

وكأنما كان الأمر المائل في ذهن المشرع ، وهو يحرم ذلك المرسوم ، أن مثل هذا المجمع لا بد أن يتحقق به غرضان ، لا يفني أحدهما عن الآخر : غرض عملي عام ، وهو الذي نصت عليه مادته الأولى ، وفُسرت ما جاء فيها بما اردفته بها ، من أن تكون « ملائمة على العموم لحاجات الحياة في العصر الحاضر ، وذلك بأن يجدد في معاجم أو

وجما لمادته ، ونظرا فيه ، والذي كان كليا أوغل فيه تين له مبلغ ما يقتضيه من جهد ، لا يملك أن يبذله له وحده . وقد دأب على أن يلقى به المستشرقين في مجتمعاتهم ، ومؤتمراتهم ، ليمدوه بأرائهم ، وربما استطاعوا أن يقدموا له من العون ما هو في حاجة اليه .

فها هو ذا يلقى به المستشرقين الألمان في ( بازل ) سنة ١٩٠٧ ، يتحدث اليهم فيه ، ويكشف لهم عن الصعوبات التي تعترضه ، ويودلو الاشتراك معه من العلماء من يصل جناحه ، ويشد أزره ، ويسدده في سبيله ويشتر حديثه هذا في كتاب محاضراتهم ومناقشتهم .

وإذا كان هؤلاء الذين استمعوا الى حديثه ، واقتنعوا به ، لم يستطيعوا أن يقدموا اليه ما كان يرجو أن يجده لديهم من ذلك العون ، فإن ذلك لم يشطه ولم يتقاس به عما هو ماض فيه ، فإذا كان العام التالي ، وانعقد مؤتمر للمستشرقين في ( كوبنهاجن ) ، بادر الى المشاركة فيه ، وعرض مشروعه عليه ، ولكنه لم يستطع أن يظفر بأكثر من الموافقة ، مشفوعة برجاء قلبي أن يوفق الى كسب معاونين له ، وإلى أن يحصل على ما لا بد له منه من المال يتفقه لتحقيق مشروعه .

ومن أجل ذلك كانت مشاركته في مؤتمر المستشرقين التالي الذي انعقد في ( اثينا ) سنة ١٩١٢ . وما نحسب أنه ظفر منه بأكثر من التأييد الأدبي ، والرجاء القلبي .

وهكذا ظل مشروع المعجم التاريخي الذي انطوت عليه جوانح فيشر عملا يؤديه له بقدر ما يستطيع ، وجهدا يبذله فيه ، ودعوة في المؤتمرات ينادى بها ويلج فيها . أما ماكان يرجوه من معاونين يتقصون ما هو في حاجة اليه ، ومن مال يوضع بين يديه ، يتفقه فيها هو بسيله ، فلم يظفر من ذلك بشيء ، ومن ذلك ظل المشروع يتمثر .

## ٤ سنوات من الركود

ولم يستقم أمره الا في سنة ١٩١٤ ، السنة التي نشبت فيها الحرب العالمية الأولى ، وقد أصبح في ذلك العام مدير ( القسم العربي الاسلامي في معهد أبحاث الاستشراق ) وهو أحد معاهد الأبحاث السكسونيه في مدينة ( ليبسك ) ، فقد أتاح له هذا المنصب الذي أسند اليه ، وما ترتب على ذلك من حق له في أن يتصرف في ميزانيته بما يقدر أنه يؤدي به جزءا من نشاطه ، ان يستعين بمن يرى أنه ضروري لتحقيق هذا الوجه من وجوه النشاط . وبذلك وجد من ذلك الشاب الدانيمركي الذي كان

أبحاثه التاريخية « . وواضح انه انما كان يعني الأبحاث اللغوية التي تعالج من الوجهة التاريخية . وفيما يقول بعد ذلك : « ويشتر على الطريقة العلمية من النصوص القديمة ما يراه لازما لأعمال المعجم » ، اذ ليس المعجم هنا الذي تعتبر هذه النصوص القديمة لازمة له غير المعجم التاريخي .

فالي هذا الحد كان اهتمام المشرع ، وهو يضع مرسوم انشاء المعجم ، ويمرر مواده ، بالمعجم التاريخي ، فكان من ذلك حرصه على أن يخصه بمادة على حدة ، وعلى النص على كل ما هو بسبيل منه .

## عشرات في الطريق

ولست ادري ، في الحقيقة ، متى هذا الاهتمام ومشأه : ايرجع الى ما أصابه معجم اكسفورد ، فيها الخلد من اتجاه تاريخي ، من اعجاب به ، وما تردد في أوساط العلماء من ثناء عليه ، فكان من ذلك أن ودت كل أمة أن تظهر لغتها من ذلك مما ظفرت به اللغة الانجليزية ، أم كان يرجع الى ما كان يتردد بين علماء اللغة عن شيخهم ( أوجست فيشر ) ، وما تواتر لديهم من صرفه الكثير من عنايته ، فيها انصرف عليه من درس العربية ، الى هذه الوجهة التاريخية ، حتى يكون للغة العربية معجمها اللغوي التاريخي ، يثبت حيويتها ، ويكشف عن اسرارها ، الى جانب ما يسبح عليه مثل هذا العمل بين علماء اللغة من مجد خالد .

ومهما يكن من أمر ، فلم يكن هذا المعجم الناشئ في قلب الأمة العربية ليغفل في تكوينه رجلا مثل أوجست فيشر . فلم يكذب تحول من مرسوم مكتوب الى كائن واقع ، ويتألف من علماء مصر وعلماء الشعوب العربية وعلماء المستشرقين ، حتى كان فيشر في طليعة هؤلاء ، وحتى أقبل عليه وملأ قلبه ذلك المشروع الذي كان مايزال معقد هواه ومشغلة عقله وموطن تفكيره وتدبيره . وان من تمام التوفيق أو حسن الطالع أن يكون المعجم التاريخي من أول ما يهدف هذا المعجم الى تحقيقه . فقد أتيح اذن لمشروعه الذي كان عاكفا عليه من هذا المعجم ما هو جدير أن يتقلب به على كل ما يكتسب سبيله من عقبات أو صعاب .

انه المشروع الذي ما زال ، منذ أخذ فيه من عهد غير قريب ، يستغرق تفكيره ، ويستغند الكثير من وقته ، رسا لما ينبغي أن يكون منهجه فيه ، وتقضا لمصادره ،



فيما هو آخذ فيه ، ما يستطيعون من جهد ، وما يملكون من عون ، وكان من هؤلاء التلاميذ جوفلف برك شريزر الذي جرى العرف بين كتاب العربية على تسميته برجستريزر ويوسف شخت . ولا ريب أن ذلك وقع من نفسه أجل موقع ، لولا أن ما كانوا يبذلونه له من ذلك العون إنما كان محدودا بحدود ظروفهم الخاصة ، واعمالهم التي يجب عليهم أدائها .

وهكذا نرى مبلغ ما كان فيشر يعانیه من أمر ذلك المشروع الذي استبد به . فقد كان - فيسا ييدو - أمرا عسيرا غاية العسر أن يظفر ، في مقامه الذي يقم به ، وفي تلك الاحوال المضطربة التي تمر بها بلاده ، بمن يستطيع أن يفي بحاجاته ، أو حاجات ذلك المشروع الذي أخلص أشد الاخلاص له ، والذي ما يزال يتكشف له كلما نظره عن جوانب لا بد له ، ليبلغ به المبلغ الذي يطمح اليه ، ان يتوفىها .

تاريخ حافل بالصعاب والعقبات والمثبطات هذا الذي حاولنا أن نتعرف بعض جوانبه ، والذي كان ما يزال ماثلا له . ولعلنا نستطيع بما قدمنا من ذلك أن نتمثل مبلغ تقديره لما اتبع له من أن يكون عضوا في مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، اذ يتوفر له فيها ما ظل زمانا يفتقده في ألمانيا من العون الصادق ، ومن مصادر الدراسة ومراجعها ، الى جانب ما لا مراه فيه من أثر الجلو العربي ، وما لا بد أن يفيض من تدفق سليم وادراك صائب .  
بمثل هذا - فيما نقدر - كانت نفس فيشر تناجيه فتشرق به آماله وأحلامه ، وهو ينتهيأ لاحتل مكانه في هذا المجمع .

### التطور السعيد

واكبر الظن عندنا أن أول ما لفت نظر فيشر في مرسوم انشاء مجمع اللغة العربية هو هذا الذي نصت عليه المادة الثانية فيه من وضع المعجم التاريخي ، وان هذه المادة هي التي ايقظت مطامحه الكامنة في صدره واشعرته انه قد وضع في مكانه الطبيعي ، وانه في هذا المكان قد اقترب من المجال الذي يرسجوه والأمل الذي يراوده ، ليبدل فيه جهده ، وبهذه الروح - فيما نقدر - أقبل عليه واطمان له . ولكن شيئا من هذا الذي كان يراوده ويدور في خاطره لم يكن قد خطر في بال الذين وكل اليهم أمر المجمع ، يشظمون دوراته ، ويبحثون اختصاصاته . ولم يكن عندهم غير عضو كسائر الأعضاء أو على الأقل كسائر

يدرس العربية عونا غير هين في استخراج الالفاظ التي يحتاج اليها مشروعه ، مقرونة بشواهدا مصحوبة بدلالاتها . ولا ريب أنه أحس لذلك بغير قليل من الروح ، إذ رأى أنه خرج بمشروعه من المأزق الذي كان يعانیه ، على الرغم مما كانت ألمانيا تكايله في ذلك الوقت من صعوبات يتبع بعضها بعضا .

ولكن سنوات الحرب هذه التي وجد فيها شيئا من الروح لم تكد تنتهي بهزيمة ألمانيا في ميادين القتال ، ثم بما فرضته عليها معاهدة الصلح من قيود شديدة واعباء ثقال ، حتى انهارت مالياتها ، وتقلصت الى أقصى حد وجوه الانفاق فيها ، فكان من ذلك أن أصاب معاهد الاستشراف فيها ما جعلها تذبل ، وجعل نشاطها يتوقف . وإذا بفشر يجد نفسه ، مرة أخرى ، وحيدا ، انقض من حوله من كانوا يعاونونه ، وتضائل أمله في ان يمضي بمشروعه . حتى اذا وجد أن ما قد تم له منه قد يصلح أن ينشر ، لم يجد بين الناشرين من يستطيع أن يتكفل باخراجه ، ويتحمل ما يقتضيه ذلك من نفقات باهظة .

وبذلك ابتدأت في حياة فيشر ، أو في حياة مشروعه ، مرحلة ركود ، امتدت اربع سنوات ، من سنة ١٩١٩ حتى سنة ١٩٢٣ ، ذوى فيها الأمل ، وانقطع العمل ، ولم يبق ثمت من رجاء غير يصيص يومض بين حين وحين يؤذن بان ألمانيا لا بد أن تنهض من كبوتها ، وتخرج من تحتها ، وتسترد كيانها ، وأنها توشك أن تستأنف حياتها في اصرار وقوة وعزم ، فتولى معاهد الابحاث فيها ، وهي مجالات فخرها وشواهد مجدها ، لفته تستطيع ان تضي بها - على نحو ما - في طريقها الى الغاية التي أنشئت من أجلها . ومن بين هذه المعاهد معهد ابحاث الاستشراف الذي يتولى فيشر أمره ، كما تقوم به دراساته ، ويتنفس فيه مشروعه .

واستجاب الله لذلك الرجاء ، وأذن لألمانيا ، في سنة ١٩٢٣ ، أن تفيق من تلك الغاشية ، وتسترد ، على وجه ما ، مكانها . فكان مما أولته رعايتها ذلك المعهد الذي يتولاه فيشر ، فاستطاع بفضل ما خصه من نصيب في ميزانيتها ، أن يدير أموره ، وان يستخدم ، من وقت الى آخر ، مساعدا له ، يعينه فيها اتجه إليه من أمر ذلك المعجم .

ولم يكن لفشر بد من أن يقنع بما اتبع له من ذلك النصيب من العون ، وذلك القدر من العمل . فقد كان يقدر - ولا ريب - ما كانت ألمانيا تعانیه اذ ذاك من ضائقة شديدة ، الى أن أدت الأمور بالانفراج ، وكان من مظاهر ذلك أن يرى حوله من تلاميذه من اقبلوا عليه ، يبذلون له

يعملون قراء ونساخين ، رغبة منها في انجاز العمل . كما هيات للمجمع ، خلال سنتين ، شراء عدد وفير من الكتب التي كانت تنقصه ، وكنت أنا في حاجة اليها من أجل عملي . وهكذا برهنت الحكومة المصرية والمجمع على أن رعاية اللغة العربية - وفق ما تحلي في المرسوم الخاص بإنشاء المجمع - أمر يعينها كل العناية .

ولا ريب عندنا في أنه كان لهذا كله أثره فيها جعل يسير عليه من تصميم ، دون أن يتخفى عما كان يعرض له ، فتعثر فيه خطأ ، من قبل . وأن يمضي في عمله دون أن يعيا أو يلقي بالا الى ما لا يد أنه كان يشعر به ، وخاصة من خلال بعض المناقشات التي كانت تدور في اجتماعات الدورة . من اتجاه آخر معارض لاتجاهه ، يرمى الى أن يكون عمل المجمع الذي ينبغي الا يصره عنه شيء ، أو يشاركه فيه أمر آخر ، متجها الى الناشئة من أبناء الشعب في المدارس الاولى والابتدائية ، بحيث يكون لهم معجم خاص بهم ، يسهم في تنشئتهم وتربيتهم ، ويستجيب لهم في أداء حاجاتهم .

### مقدمة ذات دلالة

وإذا كان هذا الاتجاه الذي كان ، فيها خلص لنا من مناقشات المجمع ، الشيخ السكندري هو الذي يتزعم المبادرة به والدعوة اليه ، تعبيرا عن أحد الغرضين اللذين أنشئ المجمع ليلوغهما ، وهو الغرض العلمي فما كان له أن يعترض سبيل الغرض الآخر العلمي الاكاديمي ، الذي يتمثل في المعجم التاريخي ، فذلك منها مذهبه ، وأي بأس في أن يمضي كل الى غايته ، فتحقق بيها معا الصورة المثلى المرجوة للمجمع .

ومهما كان من أمر هذا التعارض بين الاتجاهين ، فاته لم يكن لبنا من عزية فيشر واصراوه وقد كان الى جانب من يميلون منه رجل مثل علي الجارم من الاعضاء المصريين ، وآخرون من علماء الاقاليم العربية مثل انتاس ماري الكرملي ، وعيسى سكندر العلوف ، الى جانب المستشرقين وكان من ارجحهم وزنا واصواهم أمرا المستشرق الألماني : انوليتمان ، وبذلك مضى فيشر يخطي ويثد في اعداد مواد معجمه ، او المعجم اللغوي التاريخي ، ومراجعتها . بعد ان رسم خطته له وبين حدود منهجه فيه .

ولعل من اول ما ينبغي ان يفرض له هنا هو هذا المنهج الذي رسمه لنفسه . وجعنه مبدأ عمله ، وليس لنا بد من

زملاته من المستشرقين ، إلا انه أقل منهم دربة . وهم وحدهم الذين يعرفونه حق المعرفة ، ويعلمون حق العلم وجوه نشاطه وسائر اتجاهاته .

وقد كان من الطبيعي ان يشارك في دورة المجمع الاولى التي انعقدت في شهر يناير سنة ١٩٣٤ ، وفي دورته الثانية التي انعقدت في أوائل عام ١٩٣٥ ، كما كان يشارك فيها سائر الاعضاء . ومضت الدورتان وقد استغرقها من شؤون المجمع ما لا يتصل بموضوع المادة الثانية في مرسوم انشائه ، ودون أن يتخطى بال أحد من أعضائه المصريين أن من بين أعضائه المستشرقين من ظل حياته العلمية كلها مشغولا بالمعجم التاريخي ، معينا بتابعته ، وانه هو الجدير بأن يوكل اليه تحقيق ما تنص عليه تلك المادة ، وأن كان الحديث عن ذلك ما زال يدور بين هؤلاء المستشرقين . في مجالسهم .

ولم تلبث هذه الاحاديث ان بلغت آذان ولاية الامور . وكان الذي تولى ذلك هو المستشرق الإيطالي ، قديم العهد بمصر منذ أواخر القرن الماضي ، كارلوا الفونسو نلليو ، فكان هو الذي فاتح وزير المعارف آنذاك ، الأستاذ محمد علي علويه ، في ان يبتنى المجمع مشروع المجمع التاريخي . وكان نلليو هذا - كما يصفه الأستاذ محمود محمد شاكر في فترة قريبة من هذه الفترة - شيخا مهيب الطلعة ، كث اللحية ، فصيح اللسان بالعربية ، فاستطاع الرجلان أن يتفاهما والتقت الرغبتان : رغبة فيشر وسائر المستشرقين في تحقيق هذه الغاية العلمية ، ورغبة الدولة في تحقيق ما نص عليه قانون المجمع .

وهكذا لم يجد وزير المعارف بأسا في أن يستجيب لما عرضه نلليو عليه من أمر المعجم التاريخي . ولم يكد يحل خريف سنة ١٩٣٦ حتى كان الاتفاق قد تم ، والعقد قد أبرم ، وأصبح هذا المعجم موكولا أمره الى فيشر . ولا يتبادر يداخلنا شك في أن نفسه قد اطمأنت الى هذا الذي أصاب مشروع من توثيق . بعد طول تعسر وتعتير ، والتج صدره ما كفلته الحكومة له . ليعضي في عمله مسدد الخطى ، ويبعث هذا المشروع غايته ، على النحو الذي يمكن ان تتمتع فيها ذكره هو به . في المقدمة ، التي أراد أن يجعلها بين يدي المعجم . إذ يقول :

« وأخيرا بدأ في سنة ١٩٣٦ التطور السعيد ، إذ قررت الحكومة المصرية في خريف هذه السنة . بناء على اقتراح مجمع اللغة العربية في القاهرة . السماح لي بإتمام العمل في معجمي في القاهرة ، وأن تتحمل نفقات طبعه ، وقد تحمل كرمها في تحملها تكاليف القامي في القاهرة طول أشهر الشتاء من كل سنة . الى أن يتم معجمي ، وكذلك في السماح لي بمساعد مصري ، ويعدد من الشبان المصريين

يمكن تحديد قيمة كل شاهد لمعرفة الأطوار التاريخية للكلمة وتراكيبها .

## اللغة كائن حي

والاهمية العظمى - مهما تكن الحال - هي للموضوع الذي وردت فيه الكلمة ، في آداب اللغة ، لأول مرة . ولكن يجب الا يقرب عن البال أن كل كلمة قد مضت مدة طويلة في أفواه الناس قبل أن تجد لها مكانا في الكتب . وكما يجب أن يعني ببدء تطور الكلمة ، كذلك من واجب اللغوي العناية بآخر تطورها ، وهل لاقت موتا في الزمن القديم أو الحديث ، أو اندثرت معنى من معانيها ، واستعصى عنها مرادفها ؟ ويجب أن نقيّد - على حسب الترتيب التاريخي بين أقدم الشواهد وأحدثها - المواضيع التي يتبين منها أنها تقدم أوضاع صورة من التطور التاريخي للكلمة ، ولكن هذه الطريقة تتطلب حتما من القارئ أن يكون ملما من قبل بتاريخ آداب اللغة العربية ، واقفا على تاريخ حياة الناطقين والناثرين من أبنائها ، وبذا يكون في مقدوره أن يدرك النتائج اللازمة في التطور التاريخي للكلمة ومعانيها . ويحسن حين الاستشهاد بمؤلف أو كتاب غير معروف أن يذكر عصره باختصار .

وإذا تعددت الشواهد يقتصر على أوضحها معنى ، ويقدم المنسوب إلى قائله ، ويهمل غيره ، هذه هي وجهة النظر التاريخية التي تمثل المبدأ الأول للمعجم الذي أقبل على وضعه كما شرحها ، وكما بين الطريقة المثل في اعتبارها . على أن هذه الوجهة لا تقف عند هذا الحد ، بل إنها لتدخل أحيانا وجهات النظر الأخرى ، وتفرض عليها ما ينبغي لها ، كما نرى في كلامه عن وجهة النظر التعبيرية *the semi-asiological* إذ يقول :

« تتناول الناحية التعبيرية تحقيق معنى الكلمة أو معانيها . وفي حالة وجود عدة معان ترتب هذه المعاني على حسب علاقتها التاريخية والعقلية » ثم يأخذ في شرح ذلك ، ويبان ما يقتضيه من أوضاع المعجم ، « وفق سير التطور البشري ، ورعاية ما لا يصح التجاوز عنه فيها يرجع إليه الفارق بين الكلمات المتقاربة في المعنى ، من أسباب تاريخية أو جغرافية » .

ذلك هو الأساس الذي أراد فيشر أن يرسى عليه ما هو مقبل على أعداده وتصنيفه بحرفه الأمل العامر في إخراجهم والاصل الأول فيه هو هذه البداية الأولى : أن اللغة كائن حي ، فلا بد يحكم ذلك ، أن تتأثر بكل ما يحيط بها

أن نرجع في ذلك إلى ما كتبه هو ضمن المقدمة التي أعدها للمعجم ، وأن تكن مؤرخة بالعاشر من شهر مارس ، سنة ١٩٤٧ ، فمهما يكن تاريخها ، فإن لها دلالتها الثابتة على ما كان يتمثله في أمر هذا المعجم منذ استقر له أمره فيه .

وها هو ذا نص ما قاله فيها عنه ، بعد أن ذكر المعجمات السابقة له ، عربية وأوروبية ، وعرض فيها يذكرها به ما يراء فيها ، وما يأخذ عليها :

« ومن أجل ذلك كانت الرغبة ملحّة في إصدار معجم عربي كبير جديد . وهذا ما أشار إليه المرسوم الخاص بإنشاء مجمع اللغة العربية ، إذ تنص المادة الثانية ( ب ) على ( أن يقوم المجمع بوضع معجم تاريخي للغة العربية ) .

فكيف إذا يجب أن يكون معجم اللغة العربية ملائما للتطور العلمي للعصر الحاضر ؟

الجواب : يجب أن يشتمل المعجم على كل كلمة - بلا استثناء - وجدت في اللغة وإن تعرض على حسب وجهات النظر السبع الآتية :

وبعد أن سرد وجهات النظر هذه وذكر أسماؤها بالعربية والانجليزية ، أخذ في شرح أولاهها ، وهي وجهة النظر التاريخية التي هي أول مناهج عمله ، وهي التي تعني هنا ، كما يمتينا أن تعرف مراده بها ، ومكانها في معجمه ، فقال :

« فالوجهة التاريخية للكلمة تجاوز كل وجهات النظر هذه في القيمة ، وذلك لانه ، إذا أخذنا اللغة على أنها دائمة التطور ، فلا شك أن لكل كلمة تطورها التاريخي الخاص .

ويجب أن يوضح هذا التطور التاريخي بمقتضى ما لدينا من وسائل . وهذه الوسائل قاصرة . ونحن - في الواقع - ملزمون بأن تقتصر على استغلال موارد ومصادر كثيرا ما تكون متعارضة وغير وافية . ومن شأن المسائل التاريخية أن البحث فيها عرضة للنقص ، قل أو كثر . لذلك وجب الحرص والعناية بتحديد كل كلمة وعبارة وصلت إلينا فعلا ، والانتفاع بها . وليس معنى هذا أن من الضروري إثبات كل الشواهد التي وردت على كل كلمة في المعجم ، إذ أن هذا قد يؤدي إلى البلبلة عند إثبات كلمة كثيرة التداول ، كما يتطلب تطويلا لا موجب له . بل يجب الاقتصاد على إثبات الشواهد ذات الطابع الخاص ، أعني تلك التي تبدل ، بحال من الأحوال ، على الأطوار التاريخية للكلمة . إلا أنه ، للتحقق من استخراج هذه الشواهد ذات الطابع الخاص ، لا بد من إمكان مراجعة كل المواضيع التي وردت فيها هذه الكلمة ، فانه بهذا وحده

حدود مصر . ومع هذا الذي بلغته الحرب في تفاقم شروها وتلرها ، تضاعفت وطأة السنين على كاهل فيشر ، وجعل الوهن والمرض يسريان حثيثا في أوصاله ، وربما لم يعد له مما يمكن أن يمسكه بالحياة الا هذه البقية من الأمل التي استطاعت أن تصمد لكل هذه الاحداث ، بفضل ما مردت عليه ، مما سبقت الاشارة الى شيء منه .

وبهذه البقية من الأمل التي كانت تدفع عنه وتستقي حياته ، والتي كانت ما يزال مثبثا بها ، أذ يرى فيها حياة ذلك المشروع ، استطاع أن يشق بينه وبين مصر التي تنفس فيها مشروع طريقا ، ومن هذا الطريق عبرت اليها هذه المقدمة التي بعثها اليها لتكون بين يدي ما قدر له ان يتجزه فيها من معجمه اللغوي التاريخي .

وبهذه البقية التي كان ، فيها يبدو ، دائم التثبث بها ، على وهنها ، جمع اليه بعض تلاميذه في المانيا ، فجعلوا يحفون به ، ويستمعون اليه . انه صورة المجد العلمي الذي كانت المانيا تمثله . ولا ريب أن مما كان يتحدث به اليهم ما اتيح له أن يؤديه لذلك المعجم ، وما يعقده من أمل في اتمامه . فكان من ذلك ما جعلهم يقدرون مبلغ ما يقع هذا المشروع من نفسه ، وقدر ما يبذله ويحرص به عليه . فاذا قضى نحبه سنة تسع واربعين ، فقد كان من أسارات وفاتهم لاستاذهم أن يأخذوا على انفسهم ان يخلفوه فيه .

فكان من ذلك أن استطاع شيتالر Spitaler وكرير Kremer أن يصدرا من هذا المعجم أول ملزمة ، بعد وفاته بثمان سنين .

ونحسب ان هذه الملزمة هي آخر اثر من آثار المعجم الذي ظل فيشر يحلم به ، ويعيش معه ، ويعمل فيه ، على الرغم من كل العوائق والمثبطات ، مدة تقرب من خمسين عاما ، بعد تلك المقدمة التي اشرنا اليها ، وما جاء في عقبها من مواد لغوية تمثل الجزء الاول من ذلك المعجم من اول حرف الهمزة الى كلمة ( ابد ) .

وقد كان هذا القسم قد التقي الى المطبعة الاميرية ، فجمعت حروفه ، ورتبت صفحاته وظل كذلك في صورة تجربة من تجارب الطبع ، الى ان قدر له ان يطبع ، ويوضع بين ايدي الباحثين " تقديرا لما يشتمل عليه من آراء لغوية ، وملاحظات منهجية " .

وبهذا تنتهي قصة المعجم اللغوي التاريخي ، كما تنتهي به قصة هذه المرحلة من تاريخ مجمع اللغة العربية .

○ محمد طه الحاجري .

ويلايسها من مظاهر الحياة ، فيها تدل عليه وتعبير عنه ، وليس يعنينا كثيرا الوقت الذي دون فيه ما كان قد استقر عنده من ذلك ، وما كان لا بد ملتزما به . وليس ما نراه بين أيدينا إلا الصورة المكتوبة من هذا الذي كان يحكمه فيها يمارس من عمل ، يريد أن يبلغ به ما كان يرجوه من ابرازه في شكله النهائي وقد توفر له - في تقديره - كل ما كان يطمح اليه .

وفي هذا الجو الذي لم يكن ، فيها كان يقدر ، امثل منه للمضي في عمله ، وانفاذ مشروعه على خير وجه ممكن ، اكب على ما بين يديه من جزازات اجتمعت له على المدى الطويل ، وعلى ما كان يقدمه اليه معاونوه من سادة ، وجعل ذلك دأبه كل عام ، حتى يبين له أن يعود الى موطنه ، حين يقل فصل الربيع ، منذ استقر أمره من هذا المعجم التاريخي .

الى أن كانت سنة ١٩٤٠ ، قضى كعادته الى المانيا . وكانت الحرب قد نشبت بينها وبين جيرانها ، ثم لم تلبث ان اشتد اوارها واشتعلت نيرانها في غرب اوريسا ، وامتدت الى البحر تصليه حيمها ، فاحتجزته ، وحالت بينه وبين معاودة مصر . وبدأت بذلك مرحلة جديدة في حياته ، وفيها كان يقدر من حياة لمشروعه .

وكان قد بلغ في ذلك الوقت الخامسة والسبعين أو تجاوزها ، ولكن هذه السنين ما ليؤوده حملها لو أن تلك الشرارة التي كان يحملها في صدره ما تزال على وقدها . فقد اجتمع عليه مع وهن الشيخوخة ما كان دائم الدوي من كوارث الحرب وفجاءتها وتلرها ، فكان من ذلك أن جعل يحس احساسا قويا بأن شعلة الأمل في تحقيق حلم حياته قد اخذت تتضاءل وتخفت ، ذلك الأمل الذي ما كاد يشرق في افقه ، ويفجر جوانب صدره ، ويشعر بظلم الحياة ، حتى جعلت الرياح تهب حوله وتعصف به .

ولا نكاد نشك في أنه كان مما يضعف الحب بمشاعره أن يرى نفسه في معزل عن الجو الذي أنس به ، وعن الصحاب والاعوان الذين اطمان اليهم وتوسم الخير فيهم ، والذين كانوا يشاركونه هموم ذلك المعجم ، ويحملون عنه غير قليل من عبئه . لقد تركهم وراءه وليس له من ذلك الذي كان حلم حياته غير ما استطاع أن يعمل معه من جزازاته ، على أمل ينظر فيها أثناء غيبته ، فهل هو واجد فيها بعض ما يمكن أن يزحني به وقته ، حتى يقدر له أن يعود الى مصر ويستأنف فيها ما بدأه وانقطع عنه ؟

ولكن ها هي ذى الحرب تشتد وتعنف يوما بعد يوم بل ها هي ذى قد بلغت غاية ضراوتها حين عبرت البحر الى الشاطئ الأفريقي ، ثم مضت في زحفها حتى بلغت



# حل المسابقة الثقافية

عدد فبراير ١٩٨٣ رقم ٢٩١ .

## الردود الصحيحة

هذه هي الردود الصحيحة على أسئلة مسابقة عدد فبراير ١٩٨٣ ( رقم ٢٩١ ) . . . أما الفائزون في هذه المسابقة فتجد أسماؤهم في ذيل هذه الردود .

١ - استخراج البترول في منطقة الشرق الأوسط أول ما استخراج سنة ١٩٠٨ وذلك في :  
إيران

٢ - محمد بن موسى الخوارزمي عالم رياضي عربي عاش فيما بين منتصف القرن الثامن ومنتصف القرن التاسع . أما العلم الذي كان من ابتكار هذا العالم فهو :

## حساب الجبر والمقابلة

٣ - أشهر لاعب كرة قدم في العالم هو - ادسون ارائس دونا سيمتو ، وهو برازيلي من مواليد عام ١٩٤٠ ويعرف بلقبه بيلي .

٤ - درجة حرارة ٥٠ مئوية تقابلها درجة حرارة .

## ١٢٢ فهرست

٥ - يزداد وزني عند القطبين . . إذ أكون أقرب من مركز الكرة الأرضية المطلحة وبالتالي أخضع لمزيد من شد جاذبيتها . .

ونجد الإشارة إلى أن قطر الأرض الاستوائي يبلغ ٧٩٢٦ ميلا بينما قطر الأرض القطبي لا يزيد على ٧٨٩٩ ميلا .

٦ - الأفق هو ما ترى من النقاء السهء بالأرض أو بالبحر . . . والمسافة التي تفصل ما بيني وبين تلك النقطة على افتراس أي أفق على مستوى سطح البحر ، هي :

٢ كم

٧ - أيها يعمر أطول من الآخر : الانسان أم الفيل . . . . .

الانسان هو الذي يعمر أكثر من الفيل

٨ - أي الفردة التالية لا يمضي على أربع أبدا وإنما يمضي على قدمين كالانسان ؟

الجبون

٩ - مفرد الأجرام السماوية :

## جرم ... بكسر الجيم

١٠ - يفرز الانسان للعب ويفرز العرق ... أي الكميتين المفرزتين أكبر ؟

### اللعاب

وتجدر الاشارة إلى أن كمية العرق التي يفرزها الرجل الصحيح الجسم تبلغ ١,١٤ لتر ... أما كمية اللعاب فتبلغ لترين ... وذلك خلال ٢٤ ساعة .

١١ - أشعة روتجن وأشعة إكس واحدة .. ومكتشف الأولى - روتجن - هو اذن مكتشف الثانية ...  
وتجدر الاشارة إلى أن روتجن هذا عالم فيزياء المائي ( ١٨٤٥ - ١٩٢٣ ) واسمه بالكامل : البروفسور ولهم كونرادفون روتجن ..

١٢ - ليبيريا هي الدولة الأولى من حيث حجم الأسطول التجاري التابع لها ... ويعزى ذلك إلى أن الرسوم التي تتقاضاها ليبيريا من السفن التي تحمل رايتها أقل بكثير من الرسوم التي تتقاضاها سائر الدول .

## جوائز المسابقة الثقافية

الجائزة الاولى ( ٣٠ ديناراً ) : شاهر علي حمدان - ص . ب ٣٩٤ - الكويت .

الجائزة الثانية ( ٢٠ ديناراً ) : يس محمد جمعة قطب - الاسكندرية / جمهورية مصر العربية .

الجائزة الثالثة ( ١٠ دنائير ) : Mr.N. Abdullatif ,

Islamiya College ,

P.O.B. 679325 Santapuram

Malappuram DT , Kerela — India

٨ جوائز تشجيعية بقيمة ( ٥ ) دنائير لكل من الآتية أسماؤهم :

١ - عبد القادر بورحله - الحطاطبة / الجزائر .

٢ - محمد رمضان محمد سالم - المنامة / البحرين

٣ - عبد الحميد علي وخال - برج البراجنة - لبنان

٤ - حسام الدين محمد يسام - جامعة القاهرة .

٥ - سهام محمد ابراهيم عوض آغا - ص . ب ٤٣٣٣

- دبي .

٦ - محمد عثمان سعيد خيال - بورتسودان / السودان .

٧ - عمر دياب - حمص / سوريا .

٨ - عبد الرحمن محمد الحلال - الرياض - المملكة العربية

السعودية .

القطاع الزراعي ١٦ ٪ وقطاع البناء ١٢ ٪  
وبقية القطاعات الاقتصادية ٢٣ ٪ .

وهنغاريا كغيرها من الدول الاشتراكية  
الاعضاء في منظمة الكوميكون كانت تطبق  
منذ نشوء الاشتراكية فيها عقب الحرب العالمية  
الثانية النظام الاشتراكي التقليدي الذي ينطلق  
من الفكر الاقتصادي الماركسي وفقا لتجربة  
الاتحاد السوفيتي ، والمعروف أن معالم هذا  
النظام تتحدد بمجموعة من المؤشرات أهمها  
ملكية الدولة لوسائل الانتاج والتخطيط  
الشامل للاقتصاد الوطني ، والانطلاق في  
تحديد اسعار السلع والخدمات من قيمها التي  
ينبغي أن تتحدد بالعمل الاجتماعي  
الضروري المبدول فيها .

هنغاريا إحدى الدول الاشتراكية الاعضاء  
في منظمة المعونة الاقتصادية المتبادلة  
« الكوميكون » وهي من الدول الصناعية  
الصغيرة الحجم القليلة السكان بديل أن  
مساحتها تبلغ ١٣ ألف كم ٢ وأن عدد سكانها  
في عام ١٩٨١ كانوا ١٠ ملايين نسمة .

وبالرغم من اشتهار هنغاريا بصادراتها من  
المنتجات الزراعية ، لكن القطاع الصناعي  
هو القطاع الرئيسي في الميكل الاقتصادي  
الهنغاري إذ أنه يساهم بقرابة ٤٩ ٪ من مجمل  
الدخل القومي الهنغاري البالغ ٤ ، ٦٣١  
مليار فورنت عام ١٩٨١ . أي ما يعادل  
٨٤٠ ، ١٦ مليار دولار ، بينما كانت حصة

## نموذج جديد في التجربة الاشتراكية

بقلم الدكتور عبد الامير رحيمة العبود

بدأت هنغاريا منذ عام ١٩٦٨ بتطبيق سياسة اقتصادية جديدة ،  
توضحت معالمها في الستين الاخيرتين . وما يميز هذه السياسة هو  
اتجاهها نحو الانفتاح الاقتصادي والتقليل من الاعتماد على التخطيط  
الاقتصادي بشكله المعروف في الانظمة الاشتراكية التقليدية .

مواكبة التطور التكنولوجي في مستوى العالم وتختلف  
الانتاجية والتوعية في هذه الدولة عن مستوياتها الدولية ،  
الامر الذي انعكس في عجز الصادرات الهنغارية عن  
منافسة مثيلاتها في السوق العالمية ، وكانت حصيلة ذلك  
بطبيعة الحال هي طغيان العجز سواء في الميزان التجاري أو  
ميزان المدفوعات ، لأن هذه الدولة لم تكن قادرة على  
تقليص استيراداتها خاصة من العالم الرأسمالي لشدة تبعية  
الكثير من قطاعاتها الاقتصادية للاستيراد . ولذلك كان  
البديل الوحيد لمعالجة هذه المشكلة هو الانفتاح على الاقتصاد  
العالمي بقصد استيعاب التكنولوجيا الحديثة في تطوير  
المؤسسات الانتاجية والارتفاع بها نحو المستويات الدولية  
لكي تكون منتجاتها قادرة على منافسة مثيلاتها على المستوى

الكثير من المصادر الرسمية الهنغارية التي تتحدث عن  
السياسة الاقتصادية الجديدة تشير الى أن مشكلة العجز في  
الميزان التجاري وميزان المدفوعات التي ظلت هنغاريا  
تعاني منها طوال سنوات تطبيقها للنظام الاشتراكي وحتى  
عام ١٩٦٨ ، كانت هي السبب الذي يقف وراء الانعطاف  
الذي حصل على السياسة الاقتصادية الهنغارية بعد عام  
١٩٦٨ .

فذلك لأن السياسة الاقتصادية قبل هذه الفترة كانت  
تقوم على أساس الاكتفاء الذاتي والانغلاق في التعامل  
التجاري على دول المنظمة الاشتراكية « الكوميكون » ،  
وقد أفضى هذا الاتجاه الى تخلف الاقتصاد الهنغاري عن



## من هنغارييا

الاسعار احدى القضايا الاساسية لهذه السياسة ، فالاسعار لم تعد تتحدد حسب اهداف السياسة الاقتصادية ، بمعنى ليس حسب معطيات الكلفة الداخلية ، أو موازنة السعر ارتفاعا أو انخفاضاً حسب أهداف الدولة ، تطبيقا للمقولة الاشتراكية بأن الاسعار مضمونا اجتماعيا واقتصاديا ، وإنما أصبحت أسعار الجزء الأكبر من السلع تتحدد وفقا لمستويات الاسعار الدولية ، ولهذا يجري الحديث الآن في هنغارييا عن تطبيق ما يسمى بالاسعار التنافسية .

ليس في اطار التصدير والاستيراد وإنما حتى أسعار السلع الداخلية ، وهي تعني أن أسعار السلع تتحدد وفقا لتيارات العرض والطلب في السوق الدولية .

وطالما أن الاسعار الدولية تتأثر بتغيرات سعر الصرف ارتفاعا أو انخفاضاً ، لذلك خرجت هنغارييا منذ عام ١٩٨٠ عن نظام اسعار الصرف المتعددة ، وولت الى تطبيق سعر الصرف الموحد ، بمعنى لم يعد هنالك سعر صرف للتصدير يختلف عن الاستيراد ، أو يختلف عن سعر الصرف المحدد للساحة ، وإنما هنالك سعر صرف واحد للقورنت الهنغاري ، وأن هذا السعر يتغير تبعاً لمعدل التغيرات التي تحصل على أسعار الصرف الدولية للعملة الرئيسية .

وإذا كانت اسعار السلع تتحدد وفقاً لاتجاهات الاسعار الدولية فإن المؤسسات الاقتصادية هي المسؤولة عن مجابهة التغيرات في الاسعار الدولية ارتفاعاً أو انخفاضاً ، بمعنى أن السياسة المالية أصبحت في النظام الجديد تعجن الأخذ بنظام دعم الاسعار أو الاستثناءات الضريبية بالنسبة لغالبية السلع باستثناء السلع الأساسية ، هذا يعني في الوقت ذاته بأن المؤسسة هي المسؤولة عن مجابهة عوامل الكلفة والسعر وليس لها أن تشكل على دعم الدولة .

كذلك فإن النظام الجديد لم يعد يحدد المؤسسة مجموعة من الضوابط التخطيطية التي تحدد حجم ونط الإنتاج والتسويق وغير هذه الأمور التي تحدد نشاط المؤسسة في اطار معين ليس لها أن تخرج عنه ، إنما يطلب من المؤسسة أن تحاول تحقيق أهداف عامة ترسمها خطة الاقتصاد الوطني لتحديد معدل معين من النمو أو التركيز على أولويات معينة وفيما عدا ذلك يترك لإدارة المؤسسة رسم كافة الخطوط العامة والخاصة التي توصلها لتلك الأهداف . بمعنى آخران السياسة الجديدة لم تعد تنقيد بنمط التخطيط المعروف في الانظمة الاشتراكية والذي يعني أن أجهزة التخطيط المركزية بعد أن تراعى رغبات المؤسسات الاقتصادية عن طريق اسلوب المركزية

العالمية ، وتوفير كافة المستلزمات التي تضمن توسيع موقع هنغارييا في الاقتصاد الدولي وزيادة صادراتها ، كتطوير القاعدة التحتية وتطوير الكفاءة التسويقية للمؤسسات التجارية وفقاً لما يتيح طبيعة النظام الاشتراكي . بمعنى أن هذا الاتجاه - وفقاً لما تدعيه تلك المصادر لايعني انعطافاً أو تغييراً في نمط النظام الاشتراكي وإنما اجتهداً وإبداعاً في تطبيقاته .

الآن تحليل طبيعة الاجراءات التي طبقتها هنغارييا منذ عام ١٩٦٨ وبخاصة خلال السنتين الاخيرتين ، إنما يتيح المجال للاجتهد بأن تلك الاجراءات لم تكن مجرد تطبيق حي لجوهر النظام الاشتراكي ، إنما هي تمثل انعطافاً واضحاً في جوهر التطبيقات الكلاسيكية للنظام الاشتراكي التي تأخذ بها دول المنظومة الاشتراكية منذ ظهور الاشتراكية فيها .

### السياسة الاقتصادية الجديدة

من الممكن تلخيص الاتجاهات الأساسية للسياسة الاقتصادية الهنغارية الجديدة في أنها تعتبر مسألة اصلاح



الديمقراطية تنفرد باتخاذ القرارات حول مجمل نشاطات المؤسسات الاقتصادية ، بل ان ما يميز السياسة الاقتصادية الجديدة ، أن المؤسسات الاقتصادية هي التي تضع خططها حسب ما تراه ممكنا ثم تضطلع اجهزة الدولة التخطيطية بهذه الخطة ، ومن مجمل هذه الخطط تضع الدولة خططها العامة .

اي أن دور الدولة - والحال هذه - هو هيئة الظروف الاساسية التي تساعد المؤسسات على القيام بعملها وليس الموجه المباشر لكافة نشاطات المؤسسات ، بمعنى آخر أن نهج التخطيط أصبح يقترب الى حد بعيد من ذلك النهج الذي تطبقه بعض الدول الرأسمالية المتطورة كاليابان مع فارق واحد هو أن نهج التخطيط في الدول الرأسمالية يأخذ مجراه بتوسط مؤسسات كالاحتكارات الكبرى وبيوت التجارة والمال ، أما هنا فالمعلقة تكاد تكون مباشرة بين المؤسسات والدولة وهي تنظيم عن طريق الوزارات والمؤسسات النوعية .

### ملامح الانعطاف في التجربة الاشتراكية

ومن كل هذا يبدو أن السياسة الهنغارية الاقتصادية الجديدة أصبحت تنطلق الى حد بعيد من حلقة التبادل في تحديد اتجاهات النشاط الاقتصادي ، في حين تنطلق الانظمة الاشتراكية مجموعها سواء على المستوى النظري أو التطبيقي من حلقة الانتاج ، أما تفصيلات حلقة التبادل سواء السعر وسعر الصرف والتسويق والخزن والحفاظ ، فما هي إلا نتيجة لما تتطلبه أو تقتضيه حلقة الانتاج تطبيقا للمقولة الاشتراكية التي تعتبر الانتاج هو القاعدة المادية والتكتيكية للاقتصاد الوطني .

وهكذا نلاحظ بأن عنصر السعر في السياسة الاقتصادية الجديدة ، لم يعد يتحدد وفقا للعمل الاجتماعي الضروري المبدول في البضاعة وهو الجوهر المميز للنظرية الاشتراكية ، انما هو الآن ينطلق من السعر العالمي ، والسعر العالمي أصبح المعيار الذي تتحدد بموجبه أسعار الكثير من السلع سواء في اقل التجارة الخارجية أو التجارة الداخلية وسعر الصرف لم يعد يتم بالاستقرار والثبات انطلاقا مما تعارف عليه أنظمة احتكار النقد الاجنبي في غالبية الدول الاشتراكية ، انما أصبح يتغير تبعاً للتغيرات التي تحصل في اسواق العملات الرأسمالية .

والتخطيط لم يعد هو الأسلوب الذي بموجبه تتحدد كافة النشاطات الاقتصادية فوصولا لتحقيق الاهداف الرئيسية



للدولة ، انما أصبح التخطيط مجرد اهداف رئيسية تضعها الدولة بناء على المعلومات التي تصلها من المؤسسات لتحديد معدلات النمو أو تحديد الافضليات لنمو القطاعات الاقتصادية ، ويترك للمؤسسات الاقتصادية حرية اختيار السبل الملائمة لتحقيق تلك الاهداف ، بمعنى آخر أن الاشتراكية في هنغاريا لا تقوم الآن على عمودين هما ملكية الدولة لوسائل الانتاج والتخطيط الاقتصادي للاقتصاد الوطني ، انما تقوم الآن على عمود واحد هو ملكية الدولة لوسائل الانتاج ، ذلك أن نمط التخطيط الآن في هنغاريا لا يختلف كثيرا عن ذلك الذي تطبقه بعض الدول الرأسمالية المتطورة .

### العوامل النفسية

يريدو أن أسباب هذا الانعطاف الملم في السياسة الاقتصادية الهنغارية لم يقتصر على مشكلة المعجز في ميزان المدفوعات ، بل ان المعجز في الميزان التجاري وميزان المدفوعات لم يكن سوى مجرد النقشة التي قصمت ظهر البعير ، ذلك أن أسباب هذا الانعطاف انما تغور في عوامل كثيرة - في مقدمتها عجز السياسة الاقتصادية الاشتراكية الكلاسيكية عن النهوض بالاقتصاد الهنغاري بالاعتماد على قواها القديمة المتمثلة بالانطواء في التعامل على دول المجموعة الاشتراكية والتقيّد بالقوالب الصارمة للتخطيط الاقتصادي ، وتجاهل العوامل النفسية المؤثرة على سلوك الافراد .

وربما كان السعي وراء استيعاب العوامل المؤثرة على سلوك الافراد هو العامل الرئيسي الذي دفع الهنغاريين الى

الخدمات والتجارة الداخلية والحرف وتحويل الفرد من مجرد رقم مجهول في المجتمع الى عامل مؤثر ومتفاعل مع حركة المجتمع .



وعلى أية حال فإن السياسة الاقتصادية الهنغارية الجديدة إنما تمثل نموذجاً جديداً من نماذج الانفتاح على الاقتصاد الحر مع الاحتفاظ بالجوانب الأساسية للنظام الاشتراكي كملكية الدولة لوسائل الانتاج ، انها تحفظ باهم مقومات النظام الاشتراكي ، لكنها بكل الأحوال أصبحت تقبس من النظام الرأسمالي ما يساعد على ديمومة النظام الاشتراكي والحفاظ على عناصره الأساسية .

### مستقبل السياسة الجديدة

لكن السؤال الذي قد يتوارد الآن : هل ان هذا الانعاش الجديد سوف يضمن التطور الحثيث للنظام الاشتراكي الهنغاري ، أم أنه مجرد المحاولة الاولى في تطبيق بعض اجراءات الاقتصاد الحر ضمن قالب الاقتصاد المخطط ، التي قد تفتقر لمحاولات أخرى تستهدف تطبيق المزيد من اجراءات الاقتصاد الحر في المدى القريب أو المتوسط الذي يقضي الى مسح الوجهة الاشتراكي للنظام الاقتصادي الهنغاري .

لا يدري أحد ، لكن بعض الكتاب والمختصين يشيرون الى أن نتائج هذه الاجراءات لم تعد مضمونة باستثناء انعكاساتها الإيجابية على حالة الافراد في المجتمع الهنغاري ، بل ان البعض يشير الى أن حرية السوق وابتعاد الدولة عن اجراءات الدعم قد أفضت في الكثير من الأحوال نحو ضمور التصدير وطغيان الاستيراد الأمر الذي قد يتعكس في المستقبل القريب في زيادة المديونية الخارجية لدولة هنغاريا وليس نناقصها ، ويؤكد آخرون بأن هذه الاجراءات لا يمكن أن تفتقر بجوانب إيجابية مضمونة ما لم تفتقر بتطبيق المزيد من اجراءات الاقتصاد الحر من طريق تبديل طبيعة الأجهزة المصرفية والمؤسسات التجارية .

على أية حال فإن تلك الاجراءات لم تكن في تصورتها مجرد اجتهد في التطبيقات الاشتراكية ، إنما هي انعطاف واضح وجرىء في النهج الاشتراكي باتجاه تطعيم النظام الاشتراكي ببعض تطبيقات الاقتصاد الحر ، وقد يقضي ذلك في المستقبل الى نموذج جديد في التجربة الاشتراكية .

د . عبد الأمير رحيمه

كلية الادارة الاقتصادية - البصرة

ابتداءً هذا النهج الجديد في السياسة الاقتصادية ذلك لأن الخط الكلاسيكي الاشتراكي القديم كان لايراعي الجانب السيكلولوجي لأفراد المجتمع ، فالفرد مجرد رقم ضمن المجتمع ، يتحرك ضمن حركة المجتمع التي تحددها خطوط السياسة الاجتماعية والاقتصادية المخططة لمخططاً صارماً ، وكانت حصيلة ذلك بطبيعة الحال ضمور عنصر الاندفاع الذاتي للأفراد في تحريك عجلة الاقتصاد الوطني . والمثير للانتباه في غالبية النظم الاشتراكية الكلاسيكية هو أن هذه الظاهرة قد مارست أثراً سلبية على الانتاجية والنوعية والانتاج والتصدير .

وقد كان ذلك - بتصورنا - أحد العوامل الرئيسية لخطل السياسة الاقتصادية الهنغارية القديمة الى حد كاد يؤدي الى تهديد وجود النظام الاشتراكي برمته وحوادث المجر في عام ١٩٥٦ قد تكون شاهدة على ذلك .

ومن هنا يبدو أن إعادة النظر في تلك السياسة الاقتصادية واستبدالها بسياسة أخرى تحاول استيعاب مشاعر الافراد واهتماماتهم وتغذية عوامل الاندفاع الذاتي وحسب العمل كان أمراً لا يبدل له .

وهكذا نلاحظ بأن محور السياسة الاقتصادية الهنغارية الجديدة ليس جهاز التخطيط إنما المؤسسة الاقتصادية لأنها هي القاعدة التي يركز عليها المجتمع برمته . فضلاً عن اهتمام السياسة الاقتصادية الجديدة بالفرد الهنغاري ذاته ، عن طريق توفير الكثير من السلع والخدمات الضرورية والكمالية التي تقتضيها متطلبات معيشته ، وفتح المجال لكفائه عن طريق توفير الكثير من المجالات الرسمية وغير الرسمية لنمو القطاع الخاص بحدود معينة خاصة في مجال

▶ بلاطات تركيا القرن ١٥ م



▶ زجاجية - مصر القرن ١٤ م



▶ لوحة من القاشبان - مصر - القرن ١٥ م







▲ بلاطة - سوريا القرن ١٥ م

نبض التاريخ في

# دار الآثار الإسلامية

بمتحف الكويت الوطني

بقلم : هبة عنایت



## المتاحف ودور الآثار هي الواجهة الحضارية لأي بلد . وبقدر ما يهتم البلد بمتاحفه ، تتسع رقعته على أرض الحضارة الانسانية .

« من فات قديمه تاه » . . . هذا مثل شعبي يقال في مصر ، وربما في بلاد عربية أخرى . ولكي لا نتوه ، نبحت دائما عن جذورنا ، عن أصولنا ، عن تاريخنا ، وعن تراثنا . نللم شتاته الذي تبعثر بفعل ظروف لم نكن نملكها . وننفص عنه غبار سنين الضياع . ونعيد إليه رواءه وبهاءه . نجعله في مكان واحد . نحقق وتدقق في نسه . نسلط عليه الضوء لتتكشف الرؤية من حوله ، فترى تاريخنا يتجدد أمامنا . . نسمع نبضه ، ونشم رائحته .

نقلني أولى خطواتي فجأة إلى عالم آخر . وسقط حاجز الزمن . ووجدت نفسي أجوب دروب التاريخ . أنتقل من عصر إلى عصر ، ومن قرن إلى قرن . أستعيد في نفسي اكتشاف عظمة الحضارة الاسلامية . . . وقطع من التراث الفني تظل على من كل جانب . . تفاجئي سجادة تركية من أوشاك تعود إلى القرن السابع عشر الميلادي معلقة على الحائط . أسرح ببصري فوقها فأكاد لا أدرك مهابتها التي ترتفع لأكثر من سبعة أمتار . وبالنسبة ليست هي الوحيدة . بل تجاورها أخرى من قونية تعود إلى العصر نفسه . ثم ثالثة من الهند عرضية بطول خمسة أمتار تعود أيضا إلى القرن الخامس عشر الميلادي . ورائعة عجيبة من كيرمان لها نفس المساحة تقريبا وتعود إلى القرن نفسه . . كلها آيات من جمال التصميم والنقش واللون . وكلها تشترك في سمة واحدة وإن اختلفت بيئاتها . من الهند وإيران وتركيا . لكنها ترجع إلى مصدر إلهام واحد . وهذه عظمة الحضارة الاسلامية .

ومن السجاد أنتقل إلى المنسوجات الأخرى . . قميص من الكتان مطرز بالخريز ، من مصر ، يعود إلى مطلع القرن الخامس عشر الميلادي ، وقنسوة من الخريز ذات زخارف نباتية باللونين الأخضر الداكن والبي الفاتح . ربما أتت من مصر أو سوريا وتعود إلى القرن الرابع عشر الميلادي . ثم قطعة من الكتان من مصر مطرزة بكتابات بالخريز تحمل تاريخ ٣٠٢ هجرية (٩١٤ - ٩١٥ ميلادية) .

وما دار الآثار الاسلامية غير ذلك . إنها جزء من متحف الكويت الوطني . لكنه يقلب نظرية « الكل ومجموع الأجزاء » فهو جزء أكبر من الكل . . موقعه على شارع الخليج العربي لا يثير الانتباه برغم ضخامة ميناء ، ربما تثير الانتباه تلك السفينة الخشبية الكبيرة التي لا أدري كيف عبرت الشارع من شاطئ الخليج لتستقر في باحة المتحف ، الذي وضع تصميمه المعماري الفرنسي ميشيل إيكوشار سنة ١٩٧٥ والذي يتكون من أربعة مباني ، تحتل دار الآثار الاسلامية واحدا منها .

### سياحة في التاريخ

استوقفتني الحارس عند الباب . ولم يسمح لي بالدخول وأنا أحمل آلة تصوير فوتوغرافي . حاولت أن أشرح له مهمتي ، لكنه ضغط على جهاز اللاسلكي الذي يحملته ، فجاء رجل في ملابس كويتية وخاطبني بشفة وحزم وبكلمات محددة : التصوير ممنوع إلا بأذن خاص من المديرية الشيخة حصية . فإذا وافقت تحدث لك موعدا . . أترك الكاميرا عند الباب ، وعد لتأخذها بعد أن تفرغ من الزبارة . !

وفيما بعد علمت سر تلك اللهجة الحاسمة . فالرجل هو العميد ناصر عبد العزيز مدير أمن دار الآثار الاسلامية . . . ولم يكن أسامي إلا أن أذعن للتعليمات وأترك الكاميرا عند الباب . . .

ما كثيرا آب کا ہوا کے راد میں کاوبتن بول گندگ شود و در قتر می کند

مار و عن کل منید بد و اگر در جرب ما لند یک شود مار و عن کام سبید گداخته کرد اند و طایر کند

بر روی کلف دایرد خدا کو فند با کتا و صا ایما یزند و کورند و در انفس را



صا ایما یزند و کورند و در انفس را

صفحة من مخطوط مناقع الحيوان - فارس - القرن ١٤ م

آن تكون مثل هذه الأعمال مصدر إلهام لكبار فناني الغرب في القرنين التاسع عشر والعشرين . . . وانتقل من أمام طبق إلى جرة ، وسلطانية ، وابريق ، وبلاطات من القاشاني بعضها مزجج لامع وبعضها غير مزجج . بعضها يحمل رسوما نباتية وحيوانية ، وبعضها يحمل رسوما هندسية . والبعض الآخر لا يحمل سوى كتابات بحروف عربية صممت بشكل يغني عن أي رسم . وهذه روعة الخط العربي . . . الخط العربي ليس شكلا فقط . إنما هو شكل يضم روحا تحيى في داخله . . . ما بين استقامة « الألف » وانصباها وشموخها وسموقها وبين انحناه « الباء » ونعومتها وليونتها ، مخلوقات تنفس .

ليس سهلا أن انتقل من أمام ما أبدعته أيدي النساخين المسلمين ، لكن بريق الخرز مجذبي . . شيء يحبر هذا الكم الهائل من الخرز على أشكاله المختلفة وزخارفه ومصادره وتنوع الغرض من صنعه . . هذا طبق فارسي يعود إل القرن الثالث عشر الميلادي رسم عليه براقان متواجهان تحتها جملان متعاقبان ، وتحتها عناقوتان متواجهتان . وريشة الفنان تجري بهذه الأشكال بطلاقة ودون تكلف . . وطبق آخر من فارس يعود أيضا إلى القرن العاشر الميلادي . عليه رسم خطي لحمامة دون تلوين ، فيه عفوية ورساقة بالفنان . . ليس غريبا إذن



دينار من الذهب - سوريا - القرن ١٧ م



كاليان - فارس القرن ١٧ م



مروطيان - سوريا القرن ١٤ م







لوحة من بلاطات القاشاني - تركيا - القرن ١٦ م



سواران من الذهب -  
سوريا - القرن ١١ م

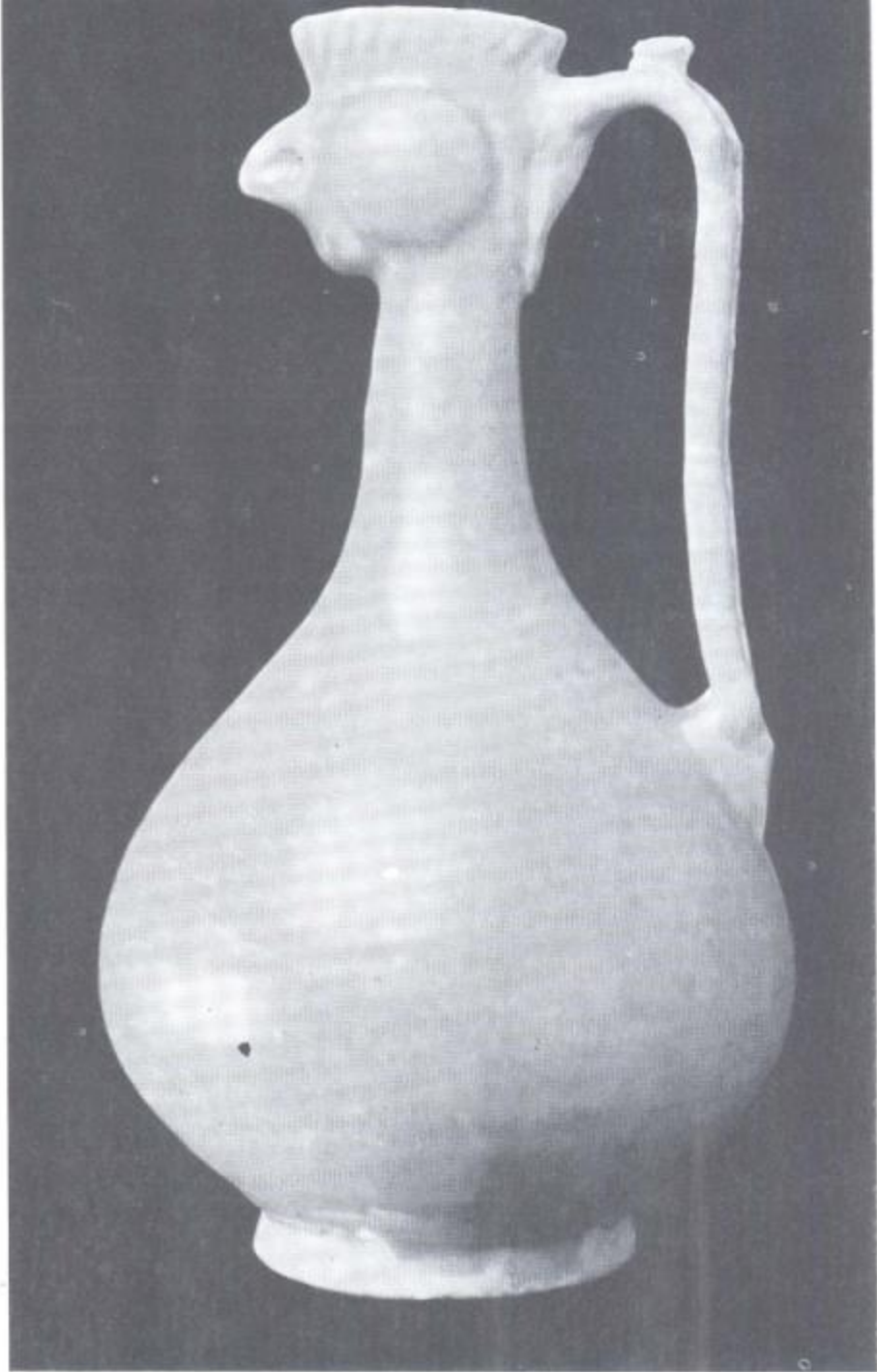
كاليان - فارس القرن ١٧ م



زجاجة - فارس القرن ١٧ م







أبريق من الخزف - فارس - القرن ١٢ م

عن الجدد . هي تجربة عملية تناقلتها أيدي أبناء المهنة الواحدة ، يضاف إليها ، ويتغير شكلها بالتألفا من جبل إلى جبل لاحق . ومن وطن لآخر . لكنها دائما تحفظ بخصائص وسمات وروح واحدة . وهذه عظمة الحضارة الإسلامية .

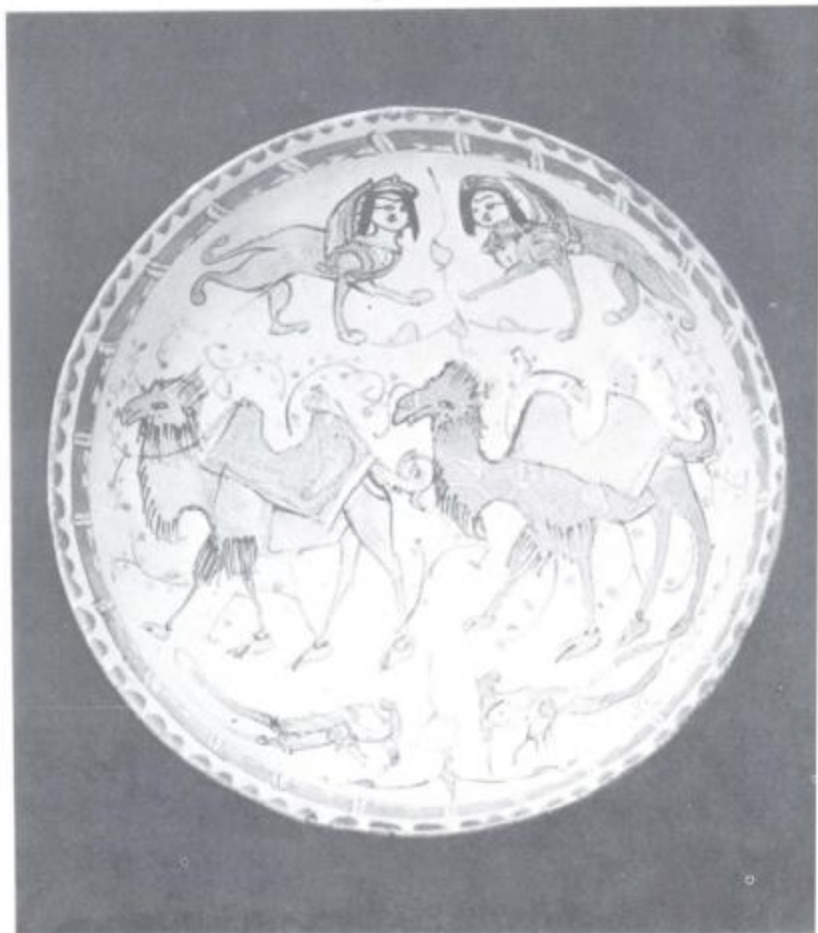
الخشب عامة شائعة في حياتنا منذ عرف الإنسان كيف يقطع فرع شجرة ليبنى بيتا يؤويه أو يصنع قارباً يبحر به . وقد عرف الإنسان أيضاً كيف يضيف من حبه الجمالي إلى هذه الخامة الصماء ما يجعل منها شيئاً يتجاوز الهدف التفعي منها . وقد بلغ هذا المنحى قمته في عصر النهضة الفنية الإسلامية الذي بدأ بامتزاج الحضارتين البيزنطية والساسانية في فكر جديد .

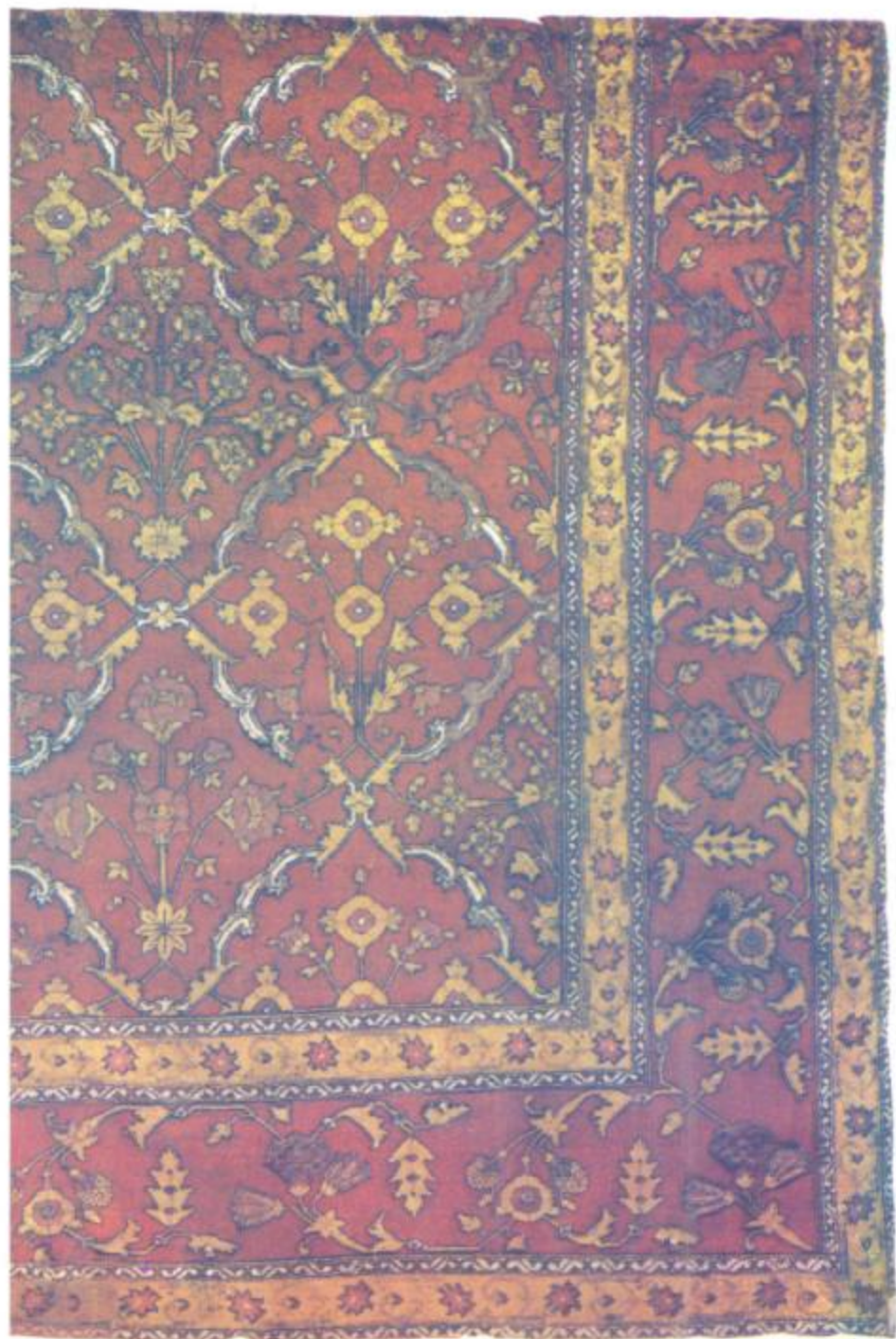
وأمامي نماذج من التحف الخشبية تعود إلى الدهن ما كانت عليه حرفة التجارة الفنية من ازدهار وما بلغت من

الذهب معدن نفيس والحديد معدن رخيص . لكنها يستويان في دار الآثار الإسلامية . كلاهما له القيمة ذاتها . كلاهما قد نخل عن هويته الكيماوية ليكتسب هوية فنية وأثرية . الصانع والحديد لها موقف نفسي وروحي واحد . لا فرق عندي بين الدينار الذي سك من الذهب في دمشق سنة ٧٨ هجرية وبين ذلك الأسطرلاب ، الذي صنع من البرونز في العراق في سنة ٣١٥ هجرية . المهم هو القيمة الفنية والدلالة الأثرية .

قطع أثرية إسلامية كثيرة تشارك في هذا الحفل الصامت المتكلم . أكاد أسمع صوتهما يتغذ خلال الزجاج الذي احتواها ، تحكي أطرافاً من قصة الحضارة الإسلامية وتراثها الفني . ولكل قطعة من هذه القطع حكاية . فهي ليست الأولى ولا هي الأخيرة . هي إحدى حلقات سلسلة من التراث الانساني ، توارث صانعتها الابن عن الأب

طبق - فارس - القرن ١٢ م









▲ باب من الخشب المعشق - فاس - القرن ١٤ م

سجادة - حيدر آباد - القرن ١٧ م

▲ سجادة - تركيا - القرن ١٨ م



للزجاج في دار الآثار الاسلامية نصب . وأقف أمام إريق فارسي من الزجاج المشكل بالنفخ ، يعود إلى القرن العاشر الميلادي . ومنه نستشف قدرة الفنان على تصميم الشكل والحلق في صنعه . ثم أرى قتيبة من الزجاج المنفوخ ربما من مصر أو سوريا من القرن الرابع عشر الميلادي ، دخلت إليها زخارف مطلية بالطين ، الأمر الذي يحتاج إلى درجة عالية من الدراية والمهارة بالإضافة إلى جمال الشكل .

وعن الحبل والمنتمعات ، فقد عرضت مجموعة من التحف لا تحل إلا أن تقف أمامها متأملاً ومنبهرًا . . . مجموعة من الخناجر كلها من العصر المغولي في الهند في القرنين السابع عشر والثامن عشر الميلاديين . الخنجر ساكن في غمده . وأشك أنه خرج منه منذ أن صنع . ذلك أن المقبض والغمدة في الحقيقة تحفة منمنمة مكسوة بالذهب ومرصعة بقطع الماس ذات الثمانية أسطح ، تجاورها قطع من العقيق والزمرد والياقوت والعاج ، تحف بها خطوط دقيقة من المينا . وقد انتظمت جميعاً في زخرف بدیع . ومن الهند المغولية أيضاً قلايدان إحداها من الماس تنتهي بفص من الزمرد على شكل كمشى ، والأخرى كلها من الزمرد . وتسرعي الانتباه قطعة حبل أخرى ، أغلب الظن أنها « دلالة » من شمال الهند تعود إلى القرن الثامن عشر الميلادي . صنعت على شكل صقر من الذهب ومرصعة بالماس والزمرد والياقوت والبلور الصخري . وتتدلى من مقار الصقر لؤلؤة ، ومن ذيله ثلاث لآليء أخريات . قطع تثير الإعجاب حقاً . ليس لتفاسه محتوياتها ، بل لتصميمها البديع الذي يجسد لنا نموذجاً لشكل فني إسلامي بآتيئنا من الهند .

الثور على مخطوط قديم أمر بالغ الصعوبة . فما بالنا إذا كان المخطوط قطعة من الفن . وما بالنا إذا كان المخطوط صفحات من « كتاب في معرفة الحبل الهندسية » للجزري أو « الشاهنامة » للفردوسي . أو « منافع الحيوان » لابن بختيشوع ؟ ! انها أمامي هنا مع غيرها من المخطوطات الأثرية .

ومن القطع النادرة حقاً صفحاتان من مصحف كريم كتب بالحبر على رق ، يعود إلى شبه الجزيرة العربية في القرن الثامن الميلادي . وبالطبع ليس سهلاً قراءة ما هو مكتوب . لكن البطاقة التي أرفقت بها تقول ان النص المكتوب يبدأ من جزء من الآية ٩٨ من سورة المائدة ويستمر إلى الآية ١٢ من سورة الأنعام . انها كنوز تفوق قيمتها أي رقم يوضع أمامها .

رأس يزدحم بملامح رحلة طويلة عبر القرون ، آثارها أمامي مجسدة ، تقدم دعوة لكل البشر أن يعيشوا بعضاً من الوقت مع عظمة الحضارة الاسلامية .

مستوى رفيع . . باب عملاق يرتفع لأكثر من أربعة أمتار يتكون من مصرعين ، لكل منهما ضلفة داخلية ، وقد صنع في فاس بالمغرب في القرن الرابع عشر الميلادي من الخشب المشق الذي حفر على حوافه آيات من القرآن الكريم . كما حفرت حشواته بزخارف هندسية وظلت بألوان فيها لمجانس بليغ . . . تحفة رائعة أرجح أن تكون الوحيدة من نوعها الباقية في العالم الآن .

.. ظلت شاخصاً بصري إلى ذلك العقد من الخشب على شكل قوس من المقرنصات تحف به حشوات محفورة بزخارف نباتية . وقد اكتسب طبقة من لون جنزاري داكن . هو أيضاً من المغرب ومن العصر نفسه . وأمام هذه التحفة يغيب عن بالك أنها كانت في الأصل قطعة من شجر . . ومن القرن نفسه لوحة من مصر صنعت من الخشب المشق طمعت بقطع من العاج بأشكال هندسية ، لولا إطارها لامتدت هذه الزخارف في كل اتجاه إلى ما شاء الله . لكل من هذه الوحدات الهندسية المتساوية المتكررة جمالها الخاص كشكل واحد . كما أنها - وهي متراصة كمجموعة - تعطي جمالاً آخر . إنها تعكس فكرة « الكل والواحد » كما تحمل المعنى الاخلاقي للساواة . وفي امتدادها الذي لا تعرف أين يبدأ وأين ينتهي تعبير عن « الأزل والأبد » هي بلاشك تعبير تجريدي عن الفكر الاسلامي . وسواء كان الفنان المسلم مدركاً ذلك أو غير مدرك ، واعياً به أو غير واع ، قاصداً إياه أو غير قاصد ، فإن وجدانه الذي يفيض بروح الاسلام قد دفع إبداعه الفني في هذا الاتجاه . . . وهكذا تحتزن هذه القطعة الخشبية التي لا يزيد ارتفاعها عن متر واحد . . . كل تلك المعاني . . . وهذه عظمة الحضارة الاسلامية .



فوهة اناء من البرونز - تركيا أو العراق - القرن ١٣ م



صفحة من مصحف - تونس - القرن ١٠ م

كمرجل أعمال . واتسعت دائرة رحلاته بحثا عن المعرفة في مجال التراث الفني الإسلامي ، فامتدت من فاس والقيروان وغرناطة إلى صنعاء ودبي وبخارى . ولم تكن زوجته الشيخة حصة بعيدة عن هذا بل كانت ومائزال - تشاركه هذا الاهتمام وتشجعه على تحويله من هواية مجردة الى عمل منظم .

وفي عام ١٩٧٥ بدأت مرحلة الاقتناء . وكان أول ما اقتنيه زجاجة من العصر المملوكي . . . قطعة أثرية واحدة جرت خلفها عشرين ألف قطعة ، تمثل كل جوانب التراث الفني الإسلامي .

سألت الشيخ ناصر عن القيمة المادية لمقتنياته . فقال : إن القيمة المعنوية أكبر بكثير من القيمة المادية ، وعلى العموم ، وكما ترى ، أنا رجل أعمال ، وأعمالي - وهـ الحمد - ناجحة . ومن أرباحي أستطيع أن أدفع ثمن هذه القطع الأثرية .

قلت : هناك سعر تقريبي للأشياء المتداولة بين الناس ، لكن بالنسبة للآثار كيف يتحدد سعر الشراء ؟ وكيف يتم ذلك ؟

قال : هناك تجار ووكلاء للآثار ، وهناك هواة جمع الآثار . وأنا على صلة ببعض هؤلاء في عدة عواصم ، وأحيانا أتلقى منهم صوراً للقطع التي تظهر أو تعرض للبيع متضمنة مواصفاتها . فإذا أعجبتني واقتنعت بقيمتها أسافر

ولم يكن باستطاعتي أن أنزع نفسي من هذا المكان لولا صوت الجرس الذي أعلن موعد انتهاء الزيارة . . . وخرجت عاقدا العزم على زيارة ثانية وثالثة . . . الكاميرا . . . لقد نسيتها . . . ورجعت فوراً لأخذها وانتظر حتى تناح لي فرصة استعمالها .

## صاحب المشروع

في مكتبة بالطابق العاشر من إحدى العمارات في الكويت كان موعدي مع الشيخ ناصر . وما إن بدأت الحديث عن الفنون الإسلامية حتى وجدته يتدمج في تاريخ الفن الإسلامي ثامنا وينسلخ بسرعة عن أعماله .

الشيخ ناصر صباح الأحمد شاب في الثلاثين تقريبا . يشوش ومتواضع ، بدأ اهتمامه بالتراث الإسلامي عندما بعته والده الشيخ صباح الأحمد الجابر إلى القدس ليتلقى العلم . هناك جذب اهتمامه واستحوذ على وجدانه جمال العمارة الإسلامية بتركيبها المتميز وزخارفها البديعة .

وفي فترة لاحقة تلمس آثار الأمويين في دمشق ، والعباسيين في بغداد والفاطميين في القاهرة والسلاجقة في قونية . عندئذ لم تعد صلته بالفنون الإسلامية مجرد إعجاب ، بل أصبحت اهتماما يوميا يتنحت من وقته

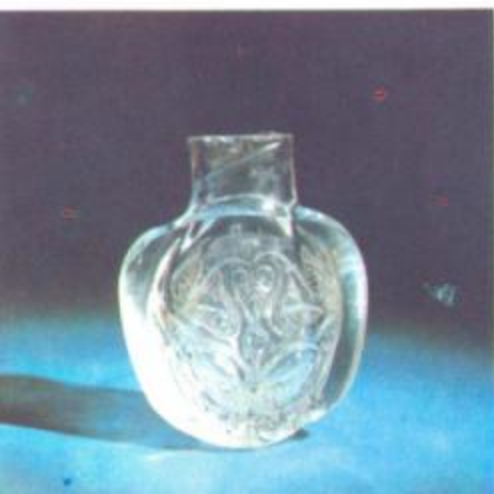
صورة رسام - الهند - القرن ١٧ م



سلطانية - فارس القرن ١٢ - ١٣ م



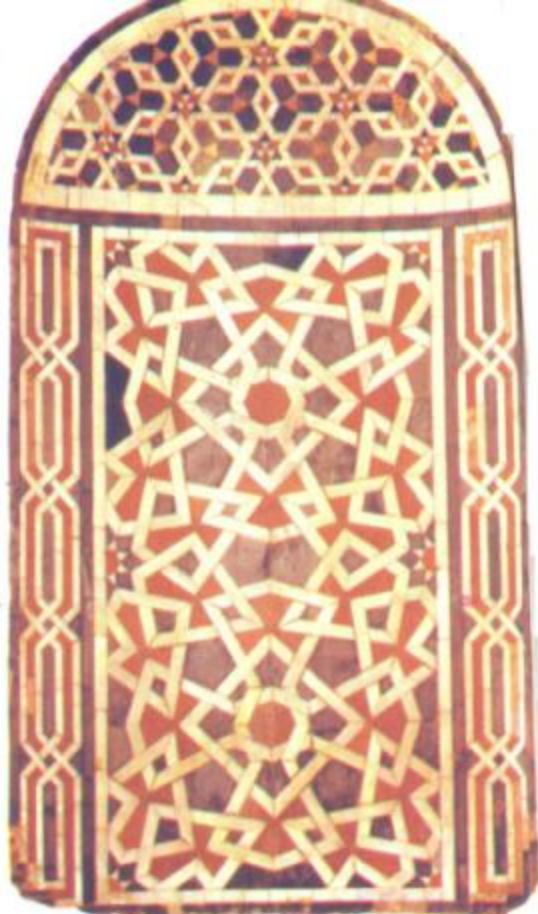
زجاجية من البلور الصخري - مصر - القرن ١١ م







لوحة من الفاشان - تركيا - القرن ١٧ م



محراب قبله من القسفساء - مصر - القرن ١٥ م



صندوق مطعم -  
الهند - القرن ١٧ م





مشط مطعم بالأحجار الكريمة - تركيا - القرن ١٧ م



دلاية من الذهب والأحجار الكريمة - الهند - القرن ١٨ م

## موعد مع المديرية

دق جرس التليفون في مكتبي وكان المتكلم العميد ناصر عبدالعزيز ، وأبلغني أنه قد تحدد لي يوم السبت موعد الأقبال الشيخة حصة وأصور ما أرغب في تصويره . قلت : ولكن يوم السبت هو يوم عطلة المتحف . قال : ولهذا السبب تحدد الموعد لأنه من غير المستحب التصوير أثناء مواعيد الزيارة . وستكون الشيخة حصة في انتظارك بمكتبها المباشرة والنصف صباحا . في الموعد المحدد كنت أجلس أمام الشيخة حصة صباح السالم مديرة دار الآثار الإسلامية ... شابة رقيقة مهذبة ، ملوكها يكبر سنها .. ربما لطيفة عملها وحجم المسؤولية التي تحملها .

وسألتها : هل تداومين على العمل أيام الاجازات ؟

قالت : في الغالب ، نعم . فما زال أمانتنا الكثير من العمل .

كسرة من سلطانية - مصر - القرن ١١ م



إلى مكانها وأعيانها وأستشير بعض الخبراء ممن أتعامل معهم حتى يكون التوثيق والتدقيق كاملين . قلت : بالنسبة لقد رأيت في دار الآثار الإسلامية بابا خشييا ضحيا من المغرب كيف حصلت عليه ؟ إنسم الشيخ ناصر وقال : لقد كان يتافس على متحفان أوريان : هما متحف اللوفر ومتحف برلين . ولكني كنت مصرا على ضمه إلى مجموعتي وقد كان والحمد لله ... الواجب يقتضي أن نعمل بقدر الامكان على إعادة هذه الآثار الإسلامية المشتتة في أنحاء العالم إلى أرض إسلامية ، فبلاد المسلمين أولى بآثارهم . وفي آخر الأمر ستكون معروضة أمام الناس جميعا ... ومن كل بلد . وستمع الفائدة على الكل من عرب ومسلمين وغيرهم . وعدت أسأل : كيف كنت تحسب لانتفاء هذه المجموعة ؟

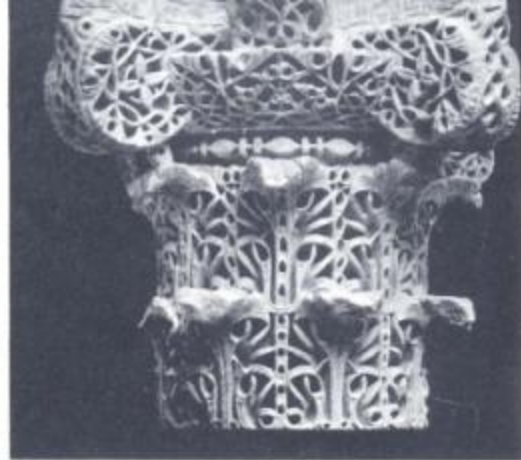
فقال : الحقيقة أنه لم يكن في بيتي أول الأمر عند الافتناء أن تكون هذه المجموعة للعرض العام . وهذه المقتنيات لم تجمع أصلا لتمثل عصرا معينا ، أو تحاها تاريخيا مسلسلا ، ولكن عندما كثر عدد القطع رأينا - أنا وزوجتي حصة - أنها تغطي كبل أنواع الفنون الإسلامية ، وأن عرض بعضها يساهم في تأكيد الروابط الروحية التي توحد الشعوب الإسلامية . وعندما اكتمل بناء متحف الكويت الوطني ، وجد المكان المناسب للعرض . وقد كنا في أول الأمر نشك في مدى ملائمة المكان لعرض هذه المجموعة ، لكن النتيجة جاءت مرضية والحمد لله .

قلت : هذا تواضع مشكور . فالنتيجة ليست مرضية فحسب ، بل إنها رائعة . واسلوب العرض ممتاز . لقد زرت الكثير من متاحف العالم . وأشهد بصديق أن أغلبها ينقصه أسلوب للعرض يتيح للزائر الحركة السهلة والمنظمة والروية الواضحة .

قال : الحمد لله .



اسطرلاب من البرونز - العراق - القرن ١٠ م



تاج عمود من الرخام - الأندلس - القرن ١٠ م

فلدينا الجزء الأكبر من كتاب الحيل الهندسية للجزري ،  
والباقي موزع بين متاحف برلين والوفا ونيويورك .  
كذلك توجد صفحة من مقامات الحريري للواسطي إلى  
جانب مخطوطات أخرى كثيرة .

قلت : ألا يحتاج الزوار إلى دليل يشرح لهم شيئا عن  
المروضات ؟

قالت : أنا ضد فكرة الدليل . وأفضل أن يكتشف الزوار  
الأشياء بأنفسهم . لكن بالنسبة لطلبة وطالبات المدارس ،  
فستخصص لهم أياما معينة ، وقبلها ندعو مدرسيهم  
ومدرساتهم لتزويدهم بالمعلومات وتوسيع معارفهم .

قلت : ماذا عن نظام الأمن ؟

قالت : اطمن . لدينا نظام أمن دقيق ، وقد حسبنا لكل  
شيء حسابه . وتركت لي الشئخة حصة الفرصة لأصور ما  
أشاء .

وتركون وحدي بلا مرافق ، أتحول بين المروضات من  
جناح لآخر . التقطت ما استطعت من الصور في حدود  
الوقت المتاح . لا أحد غيري بين هذه التحف . أين نظام  
الأمن ؟ وأين العميد ناصر ورجاله ؟ !

وعند خروجي لمحت حجرة صغيرة اجتمع فيها عدد  
من رجال الأمن ، وكل منهم يجلس أمام شاشة تليفزيون  
يظهر عليها جانب من قاعات العرض . . .

إذن ، لم أكن وحدي ! لقد كانت كل هذه العيون  
تراقبني وترصد حركتي . لا بأس . فهذه التحف النادرة  
التي جمعت من أنحاء متفرقة من العالم ، واجتمعت هنا في  
مكان واحد ، لا بد لها من حماية لصالح هذا العمل  
العظيم ، ولصالح أهل الكويت ولصالح من يفدون من  
الخارج . ولصالح كل غيور على التراث الفني  
الإسلامي .

هبة عنايت

قلت : ألم تكتمل دار الآثار الإسلامية ؟  
قالت : دور الآثار والمتاحف لا تكتمل أبدا . وما هو  
معروض الآن ألف قطعة فقط من مجموع عشرين ألف  
قطعة .

قلت : كم من الوقت استغرق الاعداد ؟

قالت : تسعة أشهر . وهي مدة قصيرة إذا ما قورنت  
بحجم العمل . وقد عاوننا في ذلك خبراء من متحف  
متروبوليتان بنيويورك ، وما زال بعضهم يعمل معنا حتى  
الآن . لأن العمل كما قلت لم ينته . إننا نعد حجرة خاصة  
للدارسين والباحثين إلى جانب المكتبة الموجودة الآن والتي  
تضم أربعين ألف كتاب ومرجع ، وأماننا مشروع عقد  
ندوات نستضيف فيها بعض الخبراء والمختصين للحديث  
حول الجوانب المختلفة للآثار الإسلامية

قلت : هل تضم المكتبة مخطوطات أخرى غير المعروضة ؟  
قالت : هذه ستكون من نصيب حجرة البحث الخاصة .

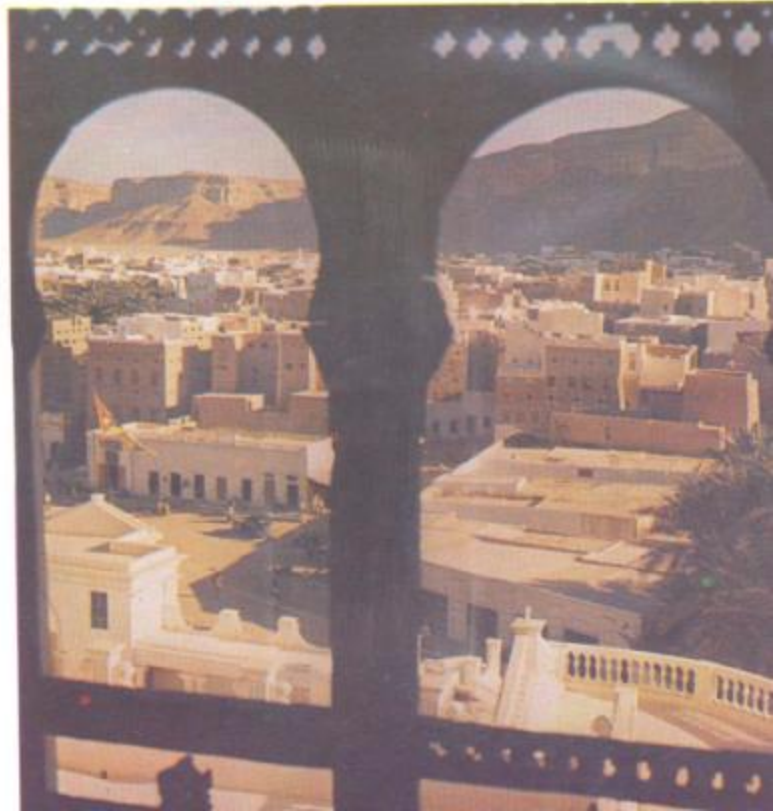
لوحة من البرونز مذهبة





من نافذة بقصر تريم

عمائر مدينة شيام







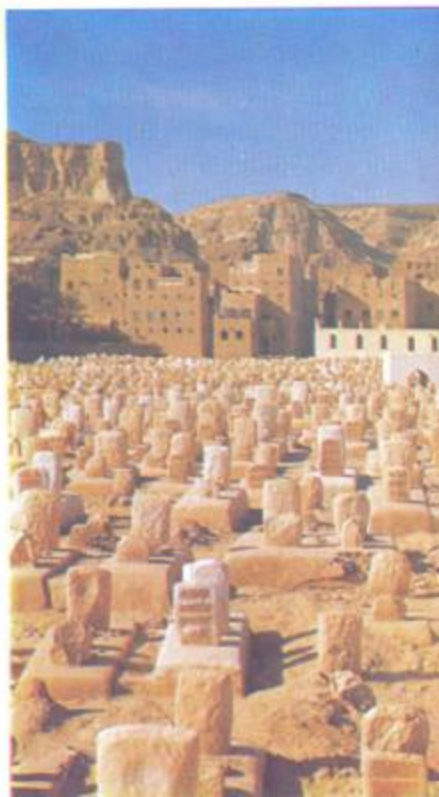
مقابر المدينة

● عين اورية فن اليمن الجنوبي ●

# ناطحات السحاب في شبام

بقلم : هيلين كيزر

ترجمة : عصام عسيران





**C** هذه زيارة مشوقة إلى ناطحات السحاب في اليمن الجنوبي ..  
 اما الزائر أو الزائرة فقد كانت الكاتبة السويسرية : « هيلين  
 كيزر » صاحبة كتاب ( جزيرة العرب : arabia الصادر بالفرنسية  
 قبل سنوات قليلة والمتضمن تفاصيل رحلتها الطويلة عبر بلاد شبه  
 الجزيرة العربية وتجربتها الجريئة في معايشة البدو الرحل تحت  
 مضاربهم في عيشهم اليومي ..  
 وأما « ناطحات السحاب » فهي الوصف الذي اطلقتته الكاتبة على  
 مباني بلدة ( شبام ) في حضرموت .. حيث استقبلها مضيفوها بالكرم  
 المجهود فيهم وبتكريم تجاوبت اصداؤه مختلف جوانب كتابها  
 المنتصف ..  
 ومن هذا الكتاب اخترت هذا الفصل الطريف ...

بجانب الآخر بمحاذاة الجدران دون أن ينسوا بيت شقة  
 إهم أسرة الشيخ حسين : الأخوة وأبناء العمومة والحؤولة  
 الذين يقطنون هذا البيت العائلي الكبير أما الآن فهم  
 قابعون شاكبي السيقان على طريقة بوذا بانتظار انتهاء  
 بهار الصوم .

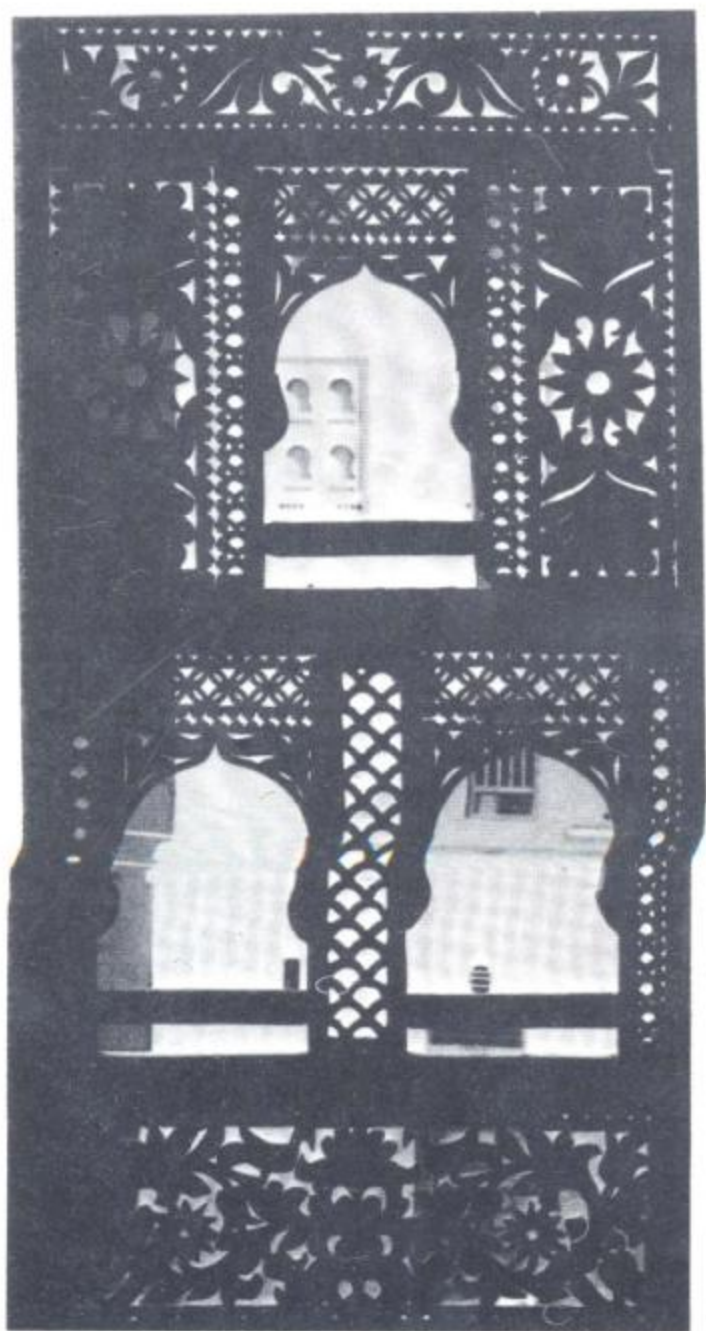
### وانطلق مدفع الإفطار

وكما حدث لي مرات عديدة من قبل فقد وجدتني في  
 شهر رمضان الذي يصوم فيه المسلمون فلا يأكلون ولا  
 يشربون ولا يدخنون بين شروق الشمس وغروبها ..  
 وسرعان ما أقبل الغروب فانتطلق مدفع الإفطار بشيرا  
 للصائرين على الجوع والعطش فأقبل الجميع على السماط  
 الخفاف بكل ما لذ وطاب وفي هذه المنطقة يستحيل على أي  
 كان حتى على المسيحي - أن يحصل على أي مأكلا خلال نهار  
 رمضان الذي تقفل فيه المطاعم ودكاكين البقالة حتى  
 المساء ..

وأخوض « شمار » وجبة الطعام فأقاجأ باصناف الحساء  
 ذات المذاق المزج ، وبشرايح من لحم الغنم مشبعة باغرب  
 الصلصات ، ثم بمعكرونة « سباغيتي » على طريقة أهل  
 « نابولي » الايطالية . وقبل أن تطول دعشتي من وصول  
 « سباغيتي » الى هذه الأصناف تبدد الوهم حينما أحرق  
 فلفل هذه المعكرونة سقف حلقى الى حد مسارعتي الى  
 اطفاء لحيه بتناول أكلة مألوفة لدى هي الثمر المهروس كما  
 استعنت ببعض الاناثا للتحفيف من ألم الحروق وبين  
 الحين والآخر كان طبائح ملوح الوجه يذكي الجمر في إحدى

نطرق بابا رائع الزخرفة فتناهي إلينا أصوات حركة  
 آتية من الغرف البعيدة . ثم يصعد الباب صريحا أثناء فتح  
 مغلقة الخشبي ، المزخرف أيضا . ويقابلنا الترحيب  
 والتكريم ففى ناطحات سحاب حضرموت كما في غيرها  
 من بلاد شبه الجزيرة العربية تعتبر الضيافة قاعدة مقدسة .  
 بعد دخولنا حستني اعود على جناح الماضي الى عصر  
 ملكة سبأ فأجواء البيت المعتم تعبق بالبخور . والشيخ  
 حسين لاجم يشير إلينا بأن نتبعه . وما نحن نرقي بضع  
 درجات توصلنا الى قاعة فسيحة مخصصة لاستقبال  
 المدعوين ومضيفنا كدليلنا : يعقوب - ينتمي الى أسرة  
 محترمة من « السادة » الذين يرقى نسبهم الى النبي محمد .  
 السقف المدعوم بالموارض يقوم على أربعة أعمدة  
 والشعرية الخشبية في النوافذ توزع الضوء الى مستطيلات  
 براققة ، فوق السجاجيد ذات الألوان الوادعة وأمام  
 المطارح الواطئة مباخر فخارية يعس الجمر وتبدأ عبر  
 بخورها .

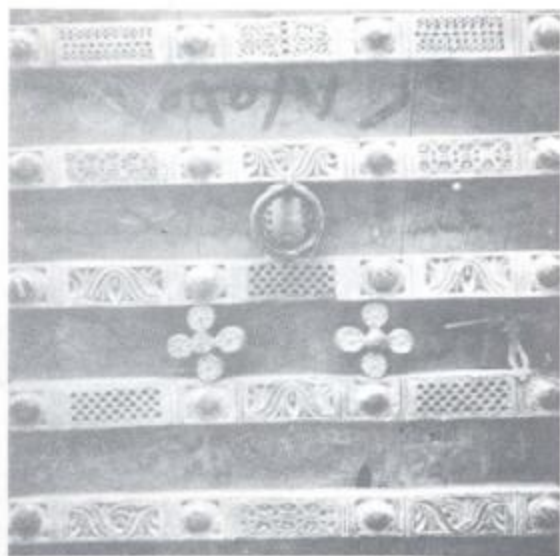
قريبا سيحل المساء . وتأتي من الحجرة القريبة همهمات  
 صلاة ويدب النشاط في المنزل بالتدريج ويدخل الخدم  
 صامتين ويمدون سماطا عريضا فوق أرضية القاعة .  
 ثم يأتون بصحاف وصحون صغيرة كل مافيها غير  
 مألوف لدى بل إن طعام بعضها هو من أغذية الشرق  
 الأقصى .  
 وأطل الآن رجال يرتدون الأثواب التقليدية الطويلة  
 المرفوفة بـ « الفشاح » والمستوردة هي أيضا من أقاصى  
 الشرق ... وهي ضيقة عند الخصر وتصل الى الكاحل  
 كما أنهم يعمرون كوفية أنيقة . وكانوا يجلسون الواحد



نموذج لجمال النوافذ



درس في المسجد



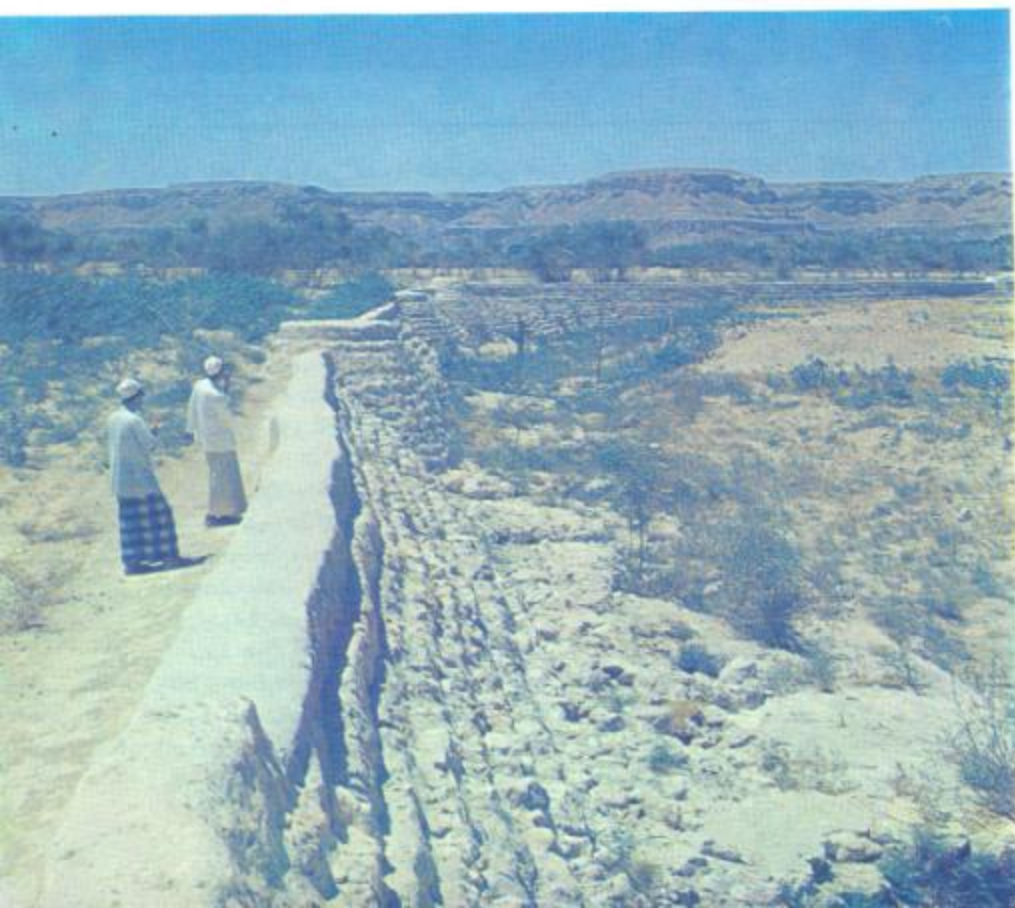
جزء تفصيلي من باب قديم





ضواحي المدينة

جامع المحضار







شارع في شبام



الواجهة الجنوبية للمدينة

الحضرمية يتواجد دائما في الأدوار العليا لدواع أمنية بالطبع. وهناك أيضا تقوم الأسطح المحاطة بالجدران المستخدمة للنوم صيفا في الليالي الشديدة الحرارة.

## مع زنوبيا وأخريات

«زنوبيا» : : ابنة الشيخ حسين اللطيفة ذات العينين الواسعتين غمرتني بفيض من الوسائل الحريرية التي وجدتني بعد لحظات اكاد أغرق فيها ورأيت زنوبيا المتطلقة بثوبها الحريري المقصب الطويل والمشدود الى قامتها بسلسلة من الذهب أقرب شيها بساكنت أحد قصور القرون الوسطى !!

وما ان اطمانت زنوبيا الى إغراقها إياي بجميع وسائل البيت حتى قبعت أمامي على السجادة برشاقة وظرف بعد أن رفعت أطراف ثوبها المهفاهف .. ومضت تطرح على آلاف الأسئلة : عن أسرتي .. عن والدي وأخوتي وأخواتي وأبناء عمومي ثم عن عمري وعدد أولادي وتساءلت : « لم أنت فقيرة الى هذا الحد فلا حيلة من ذهب تزين جيدك أو يديك ؟ ! .. » ولم تدرك وهي ترني

زوايا القاعة . مما جعلني أتشوق لتناول بعض القهوة المركزة عقب وجبة كهذه وخاصة أن من هذه البلاد تأتي أنواع قهوة « الموكا » المعطرة بل إن في اليمن ميناء عند البحر الأحمر يحمل اسم « موكا » أو غها .

لكن ما يقدمه التادل الينا الآن في فتاجين خزفية صغيرة لا علاقة له بالقهوة على ما يبدو ، إذ هو خليط شفاف ذو لون يميل الى الأصفر المخضوضي . سألت بعذر وتردد عما إذا كان هذا : شايا فسألني يعقوب بدوره ألم تشرب « القشر » من قبل

« وما « القشر » ؟ »

« يعرف كذلك « بالقهوة البيضاء » ... ويؤخذ من قشور ثمار شجيرات البن فيجمص ويطنحن ويضاف الى مشروبه الزنجبيل والهيل ...

ويضيف مشجعا إياي قائلا :

« .. وشراب القشر هذا مهضم ممتاز ! .. »

حينئذ جمعت أطراف شجاعتي وتناولت « القشر » والشوق يجعلني الى مجالس القهوة المرة اللذيذة تحت خيام البدو في الصحراء لكن المقام لم يطل بي لعقد مقارنات أخرى بين العادات والشعوب إذ قاذني صاحب الدار الى جناح « الحريم » ومثل هذا الجناح في ناطحات السحاب



قصر في مدينة الناطحات

للتنخلص من المأزق .  
ولمحت استعدادا لتقديم قهوة حقيقية ذات حبوب من  
البن اليمني يتم تحميصها فوق الجمر . . فثير رائحتها  
الزكية تلهي الى الاستمتاع بمذاقها المميز .  
لكن اللهفة سرعان ما تبددت حينما تبين لي أن تناول  
القهوة هنا هو وضع حبة من البن المحمص في الفم وطحنها  
ببطء بين الأسنان !!  
ولم يكن امامي سوى مسابقة النساء في هذه التجربة  
الجديدة بالنسبة لي بعد تجربة منقوع « القشر » . فالقهوة  
في بلاد القهوة في جنوب الجزيرة العربية لاتشرب إذن بل  
تؤكل !! لكم تيسر الأسفار لصاحبيها من تجارب وتوفر له  
من معارف . . هيهات ان تدرك لولا الاحمال . . !  
وتتويجا لجلسة مؤنسة كهذه تنقل وعاء البخور المشتعل  
من يد الى يد . . وكانت كل واحدة من النساء تنحني فوق  
الوعاء معرضة لعبقه الدخان شعرها المسترسل تحت  
لحارها .  
وهكذا يبدو أن قضم البن والتعطر بالبخور هما من  
صميم العادات الخاصة بهذه المنطقة .  
وأخيرا غادرت هذا المبنى الحضرمي العالي متشبة بعق  
البخور ومذاق البن وسعادة غامرة . .

لحالي هكذا أن بإمكانني أن أكون في أتم السعادة دون أن  
أزدان بالجلي والجواهر ! . .  
وشعرت ببعض الضيق حينما أقبلت سيدة الدار مسربة  
بدورها بأحلى الحل والحلل وفي أثرها حشد من النساء  
بأثواب براقة وتحلق الجميع حولي مما أتاح لي أن اتنازل عن  
بعض الوسائل لمن وارتفعت أصوات الثرثرة والضحك  
والصياح وكان الجمع في قفص لغرائب الطيور !! ذلك أن  
الاخوات والقريبات والجارات والصدقات قد تواعدن  
على اللقاء ههنا وكل منهن تروم منافسة الأخريات في  
الجمال والبهاء وروعة اللبس ! . .  
وتهمر الاسئلة على من جديد . وإذا بتلك النسوة  
اللابسات لأبهى الثياب ، التبرجات بأحلى زينة يطلبن مني  
أن أحدثهن عن مستحضرات التجميل . .  
انا المفطاة بالغبار المتدثرة برداء صوفي غشن ذات  
الأنف الذي أحرقت الشمس والشعر الكث القذر ! . .  
ولا شك في أن ما أعرفه عن المساحيق وأحر الشفاة وكحل  
العين لا يوازي جزءا يسيرا من معلومات الأميرات  
المتحلفات حولي ولا غرو في ان يكن قد توارثن أسرار  
الجمال عن ملكة سبأ الأسطورية  
وأضحكتني الحاضرة . . وكانت ضحكتي وسيلة لبقه



# الحياة قبل الحياة

اكتشاف مشير

في

عالم الاجنة

بقلم : عبد الرحمن حريتان

---

صوص دجاجة ( فروج ) ضمن قشرته في اليوم (١٩)  
من عمره .. وبعد ثلاثة أيام سينقر القشرة ليخرج  
الى النور .







استخدم العلماء تقنيات جديدة بارعة للكشف عن نوعية الأحاسيس التي تتسببها أجنة الحيوانات والانسان وهي في أجواف الأرحام تعوم في السائل الامنيوسي . وكشف العلماء في أبحاثهم عن أشياء كثيرة . فالجنين في ظلمات الرحم يحيا حياة كاملة ، يحس ويتفعل ويتأثر بجميع نشاطات العالم الخارجي الذي حوله . . وأكثر بكثير مما كنا نتصور أو نتخيل .

الفيروسات والبكتريا والجراثيم والعقاقير الضارة من الوصول الى الجنين .

وننتائج الابحاث الحديثة في علوم الأجنة أثبتت بأن الجنين يقضي بعضا من وقته في بطن أمه وهو نائم ، كما انه يقضي بعضا من وقته وهو مستيقظ ، وأن سعال الأم أو القيء أو الرقص أو حتى الدوران هي أشياء قد تقلق الجنين وتقطع عليه سكينته وهدوءه ، وأنه حتى عملية تناول الطعام العادية وهضمه ، فيها ما يزعج الجنين لأن فيها قرقرة هي بمثابة ضجيج يقرع طبقات أذاته النامية - علما بأن الصوت ينتقل في الماء أسرع من انتقاله في الهواء - إضافة الى أنه يسمع - ويوضح - النغم الايقاعي الموزون لنبضات قلب الأم . . هذا وقد ركز الباحثون العلماء في دراساتهم على التجربة السمعية التي يجيهاها الجنين في بطن أمه ، وخلصوا إلى أن التجربة السمعية لجميع أجنة الثدييات في الارحام تعتبر مرحلة هامة جدا من مراحل تطور الجنين وتكونه النفسي والفيزيولوجي ، كما أن هذه المرحلة آثارا شاملة تؤثر وبشكل كلي في بنية وتأهيل الوليد بعد الولادة بأكثر مما نتصور أو نتخيل .

### حياة شبه كاملة

أثبت العلماء أن الجنين وهو في كبسه المائي في بطن أمه في مراحل الحمل المتأخرة يرى الضوء الضعيف الباهت الذي يخترق جدار بطن أمه ، كما أنه يقوم بعملية التنفس ، ويمص أصابعه ، ويمسك بالأشياء ( كأن يمسك بجبله

وبحسب الصورة التقليدية التي نظر اليها العلماء لفترة حياة جنين ما قبل الولادة ، فهي حياة أقرب الى الجماد منها الى الحياة ، فالجنين يجميا في هدوء وسكون الا من بعض حركات خفيفة لا تدل على حس أو شعور أو بؤادر تفكير ، وهو يعوم في مهد من سائل دافئ دون أن يميز أو يعي ما حوله أو بعيدا عنه .

ولكن الابحاث الأخيرة ( والكثيرة ) والمقدمة بالصور العظيمة الرائعة لمراحل حياة وتطور الاجنة في أجواف الارحام غيرت هذه المفاهيم التقليدية ، ان لم نقل انها قلبتها رأسا على عقب ، وأثبتت صدق حدس الصيبيين الذين اعتبروا - منذ زمن بعيد - أن حياة الانسان الفعلية تبدأ منذ لحظة تكونه في رحم أمه وليس من لحظة ولادته ، والعلماء أصبحوا الآن يدرسون الحركات التي يقوم بها الجنين في بطن أمه ، كما أنهم باتوا يعرفون تأثير ما تسمعه الأم أو ما تحس به أو حتى ما تزدرده من طعام على جنينها ، والجنين يتصل بأمه بواسطة المشيمة التي تربط الحبل السري للجنين بجدار رحم الأم ، والمشيمة عبارة عن نسيج متشابك مكون من الأوعية الدموية والأغشية المختلفة ، وهي بمثابة نظام ترشيح معقد مهمته منع جميع المواد الضارة من الوصول الى الجنين ، وبواسطتها أيضا يستمد الجنين غذاءه واكسجينه اللازم لحياته من دم الأم ويطرح فيها فضلاته عن طريق دم الأم أيضا . . علما بأن عملية الاخذ والعطاء هذه تتم دون أن يختلط دم الأم بدم الجنين . . وتكون المشيمة كالمنخل الذي يمنع الكثير من

# يرى ويسمع ويبتسم وينام

تجديد قوى الجاذبية المفاجئة بما يكفي لتكيف الجسم مع بيئته الأرضية الجديدة ، والمولود في هذه اللحظات يكون مازال مخلوقاً مائلاً أكثر منه مخلوقاً أرضياً ولا يتجاف الماء الذي اعتاده شهوراً ، وآلية الخوف من الماء عند الاطفال ترسخ فيها بعد .

وقد دلت الابحاث على أن المولود الذي يتعلم السباحة قبل أن يتعلم المشي ، يتعلم الوقوف على رجله والمشي قبل أن يمشي بمدة طويلة (معظم الذين أجريت عليهم التجارب يدموا المشي منذ شهرهم السادس) ، كما أن المواليد الذين يتعلمون السباحة يصبحون أقل تعرضاً للأمراض ويكتسبون مناعة طبيعية ضد تقلبات الجو ، كما أنهم يكونون أهدأ طبعاً وأقل حدة وأعرق نوماً من سواهم ، فضلاً عن أنهم أكثر ممارسة للحياة النشطة وأقوى بنية وأحد ذكاء وأعظم قدرة على التنسيق بين حركات أعضاء الجسم .

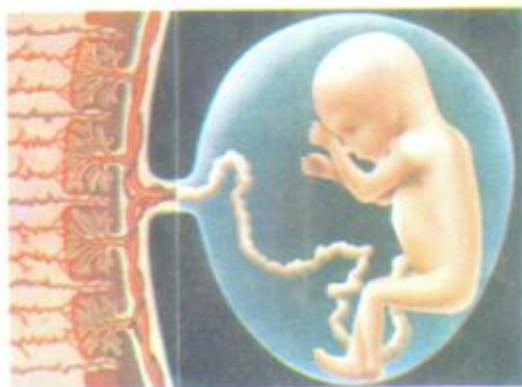
والاكتشاف الأحدث في مجال علم الأجنة أثبت أن الجنين يستجيب الى الأصوات التي لا يستطيع الكبار سماع تردداتها ، فالكبار عادة يستطيعون سماع الأصوات التي تقع تردداتها بين (٣٠ - ١٨٠٠٠) هيرتز (ذبذبة في الثانية) . فهل يكون للجنين الانساني القدرة على سماع الأصوات التي تستطيع سماعها بعض الثدييات البحرية (كالحيتان والدلافين) والتي تستطيع سماع الأصوات التي تقع تردداتها بين (١٦ - ١٨٠٠٠) هيرتز ؟ وإذا كان الجنين الانساني يمتلك هذه المقدرة العجيبة على السمع فيأثر ماذا يستطيع أن يسمع وهو في بطن أمه ؟ وأين وكيف من ثم تذهب هذه المقدرة العجيبة على السمع بعد الولادة ؟ السر ما زال غامضاً وتجري عليه التجارب والبحوث . . وإن كانت إحدى النظريات قد اقترحت بأن الجنين ربما يسمع عن طريق الجلد ، أقدم أعضاء الحس ، والذي يستجيب لهذه الذبذبات القصيرة التردد كما في بعض الحيوانات التي تسمع عن طريق جلدها . . هذا مع العلم بأن السمع العادي عن طريق الأذن ينطور مبكراً بدءاً من منتصف الحمل .

لقد استطاع العلماء اختبار السمع عند جنين عمره ستة أشهر ، وذلك باصدار لحن يميز من هزازة موجهة الى بطن الأم ، وسجلت تبدلات مفاجئة في نبضات قلب الجنين تشابه بايقاعها نغمات اللحن المرسل . . وثلاثة بحاثين

السري) ، وينام ويستيقظ ، ويبسم . وقد نشر المصور العالمي (لينارت نلسون) صوراً رائعة تبهر في كتابه النادر (طفل مولود) لأجنة مختلفة التقطت من داخل الارحام وهي تبسم وتفكر وتغص بالاهام . كما يمكن مراجعة دراستنا (قصة الحلق) من النطفة الى الجنين) - مجلة (القبض) - العدد (٤٠) ففيها هذه الصور . . والتجارب غير العادية التي يتفاعل معها الجنين وهو في بطن أمه تنمي وتطور مراكز دماغه المختلفة (مراكز البصر . مراكز السمع . مراكز الحركة . . .) وتنقش عليها بدايات الذاكرة بدائية عاش فصولها داخل الرحم ، وقد يستطيع استرجاعها في مستقبل الأيام ، وأثبت العلماء في بحوثهم الاخيرة أن المولود حين يولد قد يكون في دماغه آثار للذكريات عايشها في مرحلته الجنينية .

ولكن . . كيف تبدو هذه الحياة التي يجيها الجنين في عالمه المائي ؟ ان الجنين ينمو وتتطور جميع أعضائه وأجهزته بتناسق وتماثل تام ، ولأنه يكون كالمعلق في عمق السائل فإنه يعم تحت ضغط مواز (معادل) يلقه من جميع الجهات ، وعمومه في هذا السائل يكون عفوياً وهيناً ودون بذل أي جهد ، وتجربته في العموم هذه تجمله حين يظهر للوجود بجهد السباحة قبل المشي بفترة طويلة .

وفي تجارب رائعة أجريت لتعليم المواليد حديثي الولادة السباحة قبل المشي في أكثر من بلد (الاتحاد السوفيتي . فرنسا . الولايات المتحدة . اليابان . استراليا . ألمانيا الاتحادية . تشيكوسلوفاكيا) . وكان الهدف منها فهم العلاقة بين المولود لحظة خروجه من بطن أمه وبين الماء ، وتأثير تعلمه المبكر للسباحة على صحته البدنية والنفسية والعقلية في مستقبل أيامه ، والعلماء لا يعرفون حتى اليوم ما هي أحاسيس الوليد لحظة خروجه من بيئته المائي الى عالمه الأرضي الجديد ، ولكنهم يؤكدون بأن الوليد يحس بثقل عظيم يلف جسمه بعد أن خرج من بيئة مائية كان يسبح فيها ، وتحمل عت ثقل جسمه الى بيئة أرضية مقوماتها الجاذبية والوزن ، فجسمه يصاب بصدمة جاذبية قوية ، كما يتضاعف استهلاكه من الأكسجين بمقدار ثلاثة أو أربعة أضعاف ، وذلك بعد أن كان يأتي بمحمولاً في دم أمه مباشرة عبر الحبل السري ، وتتجمع كل قوى جسم المولود وجميع آليات الحماية فيه والطاقة في عملية واحدة متناسقة هي



صورة أكثر من رائعة لجنين إنساني (١٦) أسبوعاً وطوله  
 (١٦) سنتيمتراً ويلاحظ بوضوح ( ومن النموذج  
 الشكلي ) اتصال الجنين بحبله السري بالمشيمة برحم  
 الأم ليستمد الغذاء والأكسجين وي طرح الفضلات .

ويتناغم مع صوت أمه وهو في الرحم تلك المدة الطويلة من الحمل ، ذلك رغم أن الصوت ينفذ عبر طبقات اللحم والسائل المائي مما يغير من نغمات توافقه . . وربما أن الجنين قد احتفظ بذاكرة بدائية سمعية لصوت أمه في مراكز السمع في دماغه ، ثم عاد وقارن ما احتفظ به مع ما يسمعه من أصوات وهو خارج الرحم إضافة لما أكدته الدراسات السابقة من أن الجنين وهو في بطن أمه يتمتع بحس وسمع مرفق دقيق . .

ولعلنا تعلم الآن وبعد هذه الأبحاث والدراسات الجادة التأثير الضار الممكن للموسيقى العنيفة الصاخبة ، والضجة التي ترافقها على الجنين في بطن أمه ، بل وحتى التأثير الضار للمناقشات الحادة والعالية بين الزوج وزوجته ، ولربما كان لهذه المشادات آثار جانبية تؤثر على سلوك ومتى حياة الطفل المستقبلية .

### وحالتها النفسية بالكامل

لسنوات سابقة كانت الفكرة التي تقول بأن الحالة النفسية للأم وانفعالات عواطفها واحساساتها المختلفة لها ما يشابهها انفعالا وتأثرا عند الجنين تبدو غريبة ومضحكة . ولكن الدراسات الحديثة أثبتت بما لا يدع أي مجال للضحك أو الغرابة أن حالات الأم النفسية المختلفة لها تأثيرها التام على الحالة النفسية للجنين وهو في بطن أمه

علماء من معهد فيزيولوجيا الحيوان في جامعة كامبردج ( انكلترا ) زرعوا المسامع المائي ( آلة اصغاء لصوت مرسل خلال الماء ) بجانب الأكياس الامنيوسية لتعاج حبل . . وخرجوا بنتائج مذهلة . . فانه حتى الأصوات العادية التي تصدر عن عادية تنفذ الى الرحم وتصل الى مسامع الأجنة . وفي تجارب أخرى ثبت بأن الأجنة تسمع أيضا نبضات قلب الأم . والدراسات حديثة لمعرفة تأثير هذه الأصوات على الحياة الرحية للأجنة الذين يسمعون أصواتا كثيرة لا نسمعا .

وفي دراسات أخرى أجريت بعد اجهاضات طايعة أو بعد اجهاضات محضرة من أجل دراسات علمية ، وجد العلماء بأن للجنين نظاما عصبيا بدائيا منذ أن يكون طوله لا يتجاوز الأربع بوصات ، ذلك أن الجنين في هذه المرحلة قد لوحظ عليه أنه بدأ وبحركات متكررة ضرب المنطقة التي ستكون فمه الصغير . . وفي دراسة بجامعة كارولينا أجريت على مواليد جدد لا تتعدى أعمارهم الثلاثة أيام أسمعوا تسجيلات لأصوات أمهاتهم وهم يرضعون بطريقة معينة ، ثم أسمعوا تسجيلات لأصوات أمهات بديلات وهم يرضعون بطريقة معينة . . وكانت مفاجأة مذهلة للعلماء عندما استطاع هؤلاء المواليد الصغار تمييز أصوات أمهاتهم عن أصوات الأمهات البديلات من المرضعات بسرعة مذهلة . وزالت الدهشة عن العلماء لها بعد عندما أكدت الدراسات اللاحقة أن الجنين يتكيف



الأطفال حديثي الولادة في الماء . .  
يعلمونهم السباحة قبل المشي !



أخيلة .. في الحقيقة ان العلم يجهل أسس وقواعد هذه التصورات والأخيلة ، إن وجدت ، وهو في طريقه الآن ليمسك بأول الخيط في دراسات كثيرة متعمقة .

ثم إن الجنين وهو يعمد في سائله الامينوسي في بطن أمه ينتفس ، وسجلت بيانات حالات تكرار الصعود والهبوط لصدر الجنين بموجات صوتية نشطة ذات تردد منخفض ، والتبدلات في حركة الصدر تعطي مؤشرا تحديريا أفضل لما يقوى الجنين من اضطراب أو حالة نبضات القلب الجنينية ، والصور فوق الصوتية أظهرت الجنين وهو في بطن أمه يتنصس إبهامه ، وأيضاً أظهرته وهو يمسك بقبضة يده جبهه السري وايضا وهو يفكر ، وهو يتنفس ، وهو يتمايل ، وهو يتعطف .. بل يفرس وكأن جميع هذه الحركات التعبيرية التي يقوم بها الجنين في بطن أمه هي بمثابة برقة للنشاطات اللاحقة التي عليه القيام بها في مستقبل أيامه حين ينزل لتجربة الدنيا ويلاتها ، وهي بالتالي حالات تنقله بصورة تدريجية مطردة للحالات النشطة اللاحقة .. وهي أيضا تدلنا وبصورة أكيدة على أن الجنين يحيا حياة كاملة وهو في بطن أمه ، وأنه حين ينزل من بطن أمه ينزل وقد قطع من النضج شوطا .. ذلك أن تطور الدماغ وتطور النظام العصبي وتطور النظام الغذائي تبدأ والجنين في الرحم وتستمر بعد الولادة .. ومن ملاحظات عالم الأجنة ( كيث ل . موري ) من جامعة تورنتو قوله انه لمن المألوف الآن أن نقرر بأن بدء التطور في حياة المولود يعود الى ما قبل الولادة وهو جنين ، والى ما بعد الولادة أيضا .. وأن عملية الولادة يحد ذاتها ما هي الا مجرد فصل جديد « مجرد تغير في البيئة فقط » .

وقد دل واحد من أعظم الاكتشافات الحديثة الملفتة للنظر في أبحاث الرحم على أن « المشيمة » تحتوي على ( نيتا - اندروفين ) ، وهي المواد الطبيعية المورفينية المسكنة للألم الجسدي والنفسي ( التي ينتجها الدماغ وتنساب في الدم ، ولكل مادة في هذه المجموعة خاصة في التهدئة وتسكين الألم الجسدي والنفسي تختلف عن غيرها ، ومنها ما يهدئ بمفعول (٥٠) مرة أقوى من العقاقير المهدئة والمخدرة كالورفين .. وقد دلت الابحاث أيضا على أن هذه المواد المسكنة للألم ترتفع معدلاتها في الدم عندما يقترب موعد الولادة .. « فسبحان الله حين تسون وحين تصبحون ، وله الحمد في السموات والارض وعشا وحين تظهرون ، يخرج الحي من الميت ويخرج الميت من الحي ويحيي الارض بعد موتها وكذلك تخرجون » ( صدق الله العظيم ) .. انها عظمة خلق لا تدرك والخلق عنها غافلون .....

حلب - عبد الرحمن حريثاني

( بل وحتى تأثيرها النفسي في تكوينه الذي سيكون عليه ) ، وإن القلق والاكتئاب الشديد للأمام الحامل يزيد من معدل سرعة نبضات قلب الجنين ، ذلك لأن القلق وهو حالة نفسية خاصة يتسبب في زيادة معدل جريان الهرمونات في الدم ، هرمون الأيتفرين الذي يقلص الأوعية الدموية ويعوق تزويد الرحم بالدم .. وكذلك فإن الضغط أو الاجهاد ربما يمرض النساء الحوامل لولادات الخديج ( المولود بعد فترة حمل تقل عن ٣٧ أسبوعا ) ويسبب عدم اكتمال نمو الجنين .. وربما كان السبب في هذا هو التوتر العضلي والتبدل في معدلات نسب الهرمونات ..

وقد أكدت الدراسات وبوضوح أن حالات الجنين النفسية تتأثر بمزاج الأم النفسي حين الحمل وفي إحدى التجارب الهامة على امرأة حامل من المدخنات منعت من التدخين لمدة (٢٤) ساعة ، وفي اليوم التالي قدم الاطباء السجائر .. ولوحظ فورا أن قلب الجنين تسارعت نبضاته حتى قبل أن تشعل الأم الملهفة السجارة .. وثبت بلا شك أن للجنين علاقة حميمة مع أمه ، وأنه يشاركها جميع عواطفها وأحاسيسها وحالاتها النفسية المتغيرة ، وأن لسلوها العام خلال فترة الحمل تأثيرات عميقة في تكوينه النفسي والفيزيولوجي .. وأن حياة ما قبل الولادة بشكل عام لها تأثير أساسي في تطور الدماغ وعما يمكن للدماغ أن يكونه أو يؤهله له .. وأهلية الدماغ - بحسب رأي الدكتور ( دومينيك بيربورا ) عميد مدرسة الطب في جامعة ستانفورد - تبدأ مبكرا ومنذ ما قبل الشهر السابع للحمل ، ومرسمة موجات الدماغ للجنين أظهرت موجات دماغ تشابه موجات الدماغ لمسايلد ولدوا حديثا .. وهذا .. يحد ذاته يزعزع الفرضية القديمة التي تقول بأن الدماغ لا يعمل الا بعد ظهور المولود في دنياه الجديدة .

## هل الجنين يحلم ؟

جميع حالات النوم بما في ذلك حركة العين السريعة سجلت في حالات الكبار والأولاد والصفار . وفي الدراسات الحديثة سجلت في حالات أجنة في بطون أمهاتهم ، وحركة العين السريعة غالبا تشير الى الاحلام .. فهل الجنين يحلم وهو في بطن أمه ؟ وإذا كان يحلم .. فبم يحلم ؟ وهل له أساس من تجربة تكون له عوالم الخيال التي تشكل أسس عالم الاحلام ؟ أم ياترى انه يحلم بما يشكل له عسر هضم والدته من تصورات أو بما تشكل له حالة العموم في السائل الدائري الذي يسبح فيه من

# الخيال العلمي

## إشارة للإنسان

### أم اقتحام لمستقبله؟

بقلم : محمود محمود



من القصص مايقوم على افتراض علمي ان لم يكن قد تحقق فهو ممكن التحقيق ، مثل امكان بلوغ الانسان كوكب المريخ ، غير ان نقاد الادب لم يعدوا هذا اللون من الوان الخيال ضربا من ضروب الادب كغيره من القصص الذي يجعل موضوعه تحليل السلوك البشري .

#### الانسان هو الالم

والواقع ان القصص العلمي طريقه من طرق التفكير في مستقبل الانسان وليس مجرد استرسال في شطحات الخيال ، وينطوي على نقد لاذع لاتجاهات البشرية ، وعلى قدر من التنبؤ بمصير الانسان ، وعلى مخاطر ومغامرات ، وكتابه - كغيرهم من كتاب القصص في فروع الاخرى - يشدون الى جانب ذلك امتناع القراء والترويح عنهم ، وحثهم على التأمل والتفكير في حياتهم مع تطور العلم بصورة لم تكن تطرأ على اذهانهم من قبل . ماذا يكون وضع الانسان في عالم تتحكم فيه الآلة والعقل الالكتروني ؟ وماسنولته في دنيا عجيبة لاسلطان له عليها ؟

ونستطيع ان نقول ان نشأة هذا القصص ترجع الى الحكايات القديمة التي كانت تروي عن أرض العجائب ، والى الاساطير التي كانت تنسب الى الاله قدرات خارقة ، والانسان بطبيعته يميل الى الحكاية ، وبخاصة ماكان منها مدعاة للتعجب ، ويستطيع الكاتب بمهارته الادبية ان

ولم يكن من سبيل التحيز لتقديم أن أمل النقاد الخيال العلمي لانه في الاغلب من الاشكال الادبية الحديثة . بل لعل مادفع الكاتب الى عدم الاعتراف بالقصص العلمي بابا من ابواب الادب ، أن بعض ماكتب فيه لايعدو ان يكون سخفا او مجرد خرافة لاينتوي على حكمة ولايرمي الى هدف كتلك الروايات التي نشاهدها في التلفزيون او نستمع اليها في الاذاعة او نراها في افلام السينما ونقرأها في الكتب الرخيصة التي لاهم لها الا اثاره عامة الجماهير المتعطشة الى المغامرات التي لم تقع ، ولايمكن أن تقع ، كان تعرض معركة ضارية بين سكان الارض وسكان كوكب مجهول بأسلحة لم ينجزعها الانسان بعد ، أو وحوشا عجيبة الاشكال والحلقة ، تابغت فتيات ساحرات فائنات ونماجهن بشراسة عجيبة حتى يأتي أبطال شجعان ينقذوهن من براثن هذه الوحوش . وقد يستخدم كتاب هذه القصص حيلة علمية ، ولكنها لا تمت بيايه صلة الى امكانات العلم كما نعرفه ، ونفتقر الى خصائص القصة العلمية التي سوف نحاول ان نحدددها في هذا المقال .

ويحاول أن يجيب عن هذا السؤال مستعينا بمعرفة العلمية وخياله الأدبي ليصور النتائج المحتملة لحقائق علمية أو تكنولوجية إذا هي تطورت الى ما يتجاوز حدودها المعروفة لدينا في حياتنا المعاصرة .

## كاتب القصة العلمية

كاتب القصة العلمية يؤمن « بأن ما يتخيله الانسان اليوم يستطيع في الغد » وهي فرضية ثبت صحتها في كثير من الأحيان . ومن الامثلة لذلك قصة « الموعد النهائي » التي كتبها في عام ١٩٤٤ الكاتب الاسريكي كارتميل Cartmill وهي قصة عن قنبلة ذرية بلغت من الدقة في تفصيلاتها العلمية ما جعل مكتب المخابرات الامريكية يشك في أن الكاتب قد تسلسل الى المعلومات السرية الخاصة بهذه القنبلة . وتبين من التحقيق ان المعلومات في الواقع ميسورة متاحة ويتحصر جهد الكاتب في نفاذ الخيال الذي استطاع به ان يتوقع ما حدث في عالم الواقع .

ومثال آخر للتنبؤ بالخيال العلمي قصة « الانسان في الساء » التي كتبها بودريس Algis Budrys وصور فيها بالتفصيل الدقيق أول كبسولة فضائية مزودة بالرجال .

وهناك كثير من القصص العلمية الأخرى غير هاتين القصتين ، لم يكتبها علماء ، وإنما تخيلها « أدباء » على المام عام بالامكانات العلمية والتكنولوجية المعاصرة ، وميزتهم الكبرى هي انهم يستطيعون بخيالهم ان يتفلا الى مجاهل المستقبل وإذا اهتم الكاتب بما هو اليوم في الامكان لم تعد روايته ان تكون من قصص المغامرات التي يجارب فيها - مثلاً - سكان المعمورة سكان القمر . اما اذا هو جاوز بخياله حدود العلم والتكنولوجيا المعاصرة فانه يستطيع ان يصور لنا عالم المستقبل ومصر البشرية .

وارجو الا يغيب عنا ان الكاتب اديب وليس بعالم ، فهو لا يابه بالتفصيلات العلمية الدقيقة ، وإنما يشغله مصير الجنس البشري في عالم كلما زادت فيه المعرفة العلمية استعصى على الانسان حل لغزه وتفسير ما أبهم فيه .

وإذا كان التنبؤ الدقيق بتطورات العلم والتكنولوجيا ليست مما يهدف اليه كاتب القصة العلمية ، حق لنا أن نتساءل : ماذا عسى اذن ان يكون الهدف ؟ وإذا كان القصص العلمي - كما قال أحد النقاد « لم يكتب للعلماء ، كما ان قصص الاشباح لم يكتب للشياح » فلن يكتب كاتب القصة العلمية ؟ وللجابة عن هذا التساؤل ينبغي

يستعمل القارئ اليه فيجعله مصداقاً لما يحكيه منها استغرق في خياله .

حدث ذلك من قديم ، فأنت تجد في « الاطلنطيق » التي ورد ذكرها في محاورات افلاطون ، ووصف ما بها من حضارة رفيعة ، اخذت تزدهر حتى أتى عليها بركان ثائر فدمرها تدميراً . وقد حذا حذوه الكاتب الانجليزي فرانسيس بيكون عندما كتب « الاطلنطيق الجديد » ووصف فيه عالماً آخر غير عالمنا الذي تعيش فيه وفي القرن السابع عشر الميلادي ظهر في فرنسا كاتب اسمه سيرانودي بر جراك ، تخيل رجالاً يطيرون في الفضاء فيما يشبه سفن الفضاء التي عرفها الانسان في العصر الحديث . وسبقه في ذلك مجهولون تصورا اماكن صعود الانسان إلى القمر .

ومن الخيال العلمي القديم البحث عن عوالم جديدة تسكنها كائنات غير بشرية ، وتستطيع ان تعد « رحلات جلفر » للكاتب الانجليزي الساخر من هذا القيل . كما تستطيع ان تحسب « المدن الفاضلة » التي صورها توماس مور وصمويل بتر والفارابي وغيرهم ، من الخيال العلمي الذي يبني قصة على اساس من الواقع يناله التطور والتغير والارتفاع . وكذلك قصة « حي بن بظان » لابن طفيل ونظيرها بالانجليزية « روبنسون كروزو » لدانييل دي فو . وقد كان « التحول » من مادة الى مادة من الموضوعات التي شغلت علماء الكيمياء في كل العصور ، فالتسقط الادباء هذه الفكرة واستخدموها في قصص اساسه تحول المخلوق من صورة الى أخرى ، او من انسان الى حيوان ، ومن هذا الكتاب المعروف « الحمار الذهبي » الذي ألفه أبولوس باللاتينية ، وكان له اثره في مارواه الرواة عن قدرات السحرة .

والواقع ان كثيراً مما تحقق في عالمنا المعاصر كان خيالاً جري على اقلام الادباء قبل أن يصبح حقيقة علمية واقعة . فقد كان فرانكشتاين انساناً ألياً ، كما أن قصة « العالم الطريف » التي اشتهر بها اولدس هكسلي تصور العالم كيف يكون اذا انجبنا الاطفال في الانابيب بدلاً من الارحام ، وهو ما حدث بالفعل من عهد قريب .

ولكن اذا كانت القصة العلمية اليوم تشترك مع الحكايات القديمة في رواية « العجائب » لاثارة القارئ واشباع حبه الطبيعي « للتعجب » فهي - فوق ذلك - لون جديد من ألوان الأدب له خصائصه التي تميزه عن انواع الكتابات الأدبية الأخرى . الصفة المميزة لكاتب الخيال العلمي هي اهتمامه بالانسان في ظروف ومواقف لم تنشأ بعد ولكنها يمكنه الوقوع وان كان ذلك في المستقبل البعيد . يسأله كاتب القصة العلمية : « ماذا يحدث للانسان لو تحقق كذا . . »

الـ «مثلاً» للانسان وحسب ، ويكفي فيه ان يكون على صورة مقبولة لدى القارئ . بل ان تصوير الشخصيات في القصة العلمية يكاد لا يفرق بين الرجل والمرأة ، لان الفرد لا يكون سوى نموذج للجنس البشري الذي يحاول ان يكيف نفسه لظروف جديدة من العيش تجاوز قدراته العقلية والخلقية والروحية التي يتصف بها في عالمنا المعاصر المعروف .

ان كاتب القصة بالاسلوب المألوف يفترضه كثيراً من المسلمين وهو على ثقة تامة بعلم القارئ بها ، وبالجو المحيط بشخصيات الرواية الذين يعني عناية تامة بتصويرهم . اما كاتب الخيال العلمي فهو - على نقيض ذلك - يخلق جواً حيوياً جديداً ليس القارئ على علم به ، ولذلك فهو يبذل جهداً كبيراً في وصف تفاصيل هذا العالم الجديد الذي خلقه من نبات خياله ، واقامه على اساس «علم جديد وتكنولوجيا غير مسبقة» ، ونظم للحكومات وللمعادات والاخلاق والتقاليد غير معروفة ، وازياء وساكين ليس لها وجود ، وافكار وآراء في عالم لم يولد بعد - وكل ذلك بتفصيلاته المعقدة ولا يترك مجالاً للكاتب لتصوير الشخصيات الفذة . فهو مضطر اضطراراً الى عرضها عرضاً مبسطاً لا يكاد يتميز فيه فرد عن فرد .

ويمكن تصوير المستقبل باشكال متعددة يتعدد من يكتبون عنه . ويجب ان يكون لدى الكاتب من المهارة الادبية ما يمكنه من تجسيد خياله في صورة عحة . وبذلك فقط يقبل القارئ على متابعة القصة مؤمناً بإمكان حدوث وقائعها وهو يتأمل ويتدبر مصير الانسان المحتمل . وتفصيل الاشخاص في هذه الحالة يبقو ولا يعين . ويكفي القارئ ان يرى نفسه في مستقبله بصورة انسانية مجملية تمثل الجنس ولاتأبه بالقوارق الفردية .

ان مادة الكاتب العلمي هي «الانسان» في عالم جديد يسوقنا اليه تقدم العلم المنظور وغير المنظور ، وما يترتب على ذلك من وجود انسان جديد يختلف عن انسان اليوم سواء في سيكولوجية الفرد او الجماعة .

والانسان الحالي عاجز في كثير من الاحيان امام الكوارث المادية والاجتماعية التي تهدد كيانه ، فكيف يكون وضعه في عالم جديد ؟ هل يترك الظروف تتحكم في مصيره ، ام يخطط لهذا المصير من الآن ؟ هذه أمور جادة يتعرض لها كاتب القصة الخيالية ، ولكي لا يصدم القارئ بتصويره لعجز الانسان ، ولكي لا يكون داعية لليأس والتشاؤم ، نراه يلجأ الى الفكاهة والدعابة واسلوب الامتناع والمؤانسة يجتذب بها عامة القراء .

○

محمد محمود

لنا ان ننعم النظر في استخدام كاتب القصة العلمية للعلم . انه يتنطق بما هو معروف وما هو بالإمكان الى مائيل بالمعروف وليس بعد في حدود الامكان وهو اذ يفعل ذلك قد يقع على مكتشفات او يصف تطورات تتحقق فعلاً في وقت لاحق لقصته . ولما كان كاتب القصة العلمية على الملم - ولو يسير - بحقائق العلم ، فان ذلك لا يدعونا الى العجب . غير ان العلم المعروف لا يمد الكاتب بخلفية كافية لخياله وتصويراته ، لذلك نراه يلجأ الى مائيليه «العلم الزائف» الى جانب العلم الصحيح .

## العلم الزائف

ماذا نعني «بالعلم الزائف» ؟ العلم هو ما نعرف او ما نتنبأ بإمكاناته في حدود هذه المعرفة .

اما «العلم الزائف» فهو ما يقع خارج مجال ما نعرفه او ما يمكن ان يقع في هذا المجال ، وحدوده ليس بمستبعد اطلاقاً . ولتوضيح ذلك نسوق هذا المثال : السفر بين كوكب وآخر امر ممكن في حدود ما نعلم ، اما السفر من نجم الى نجم فهو من العلم الزائف وان كان ليس بعيد المثال . ذلك ان السرعة المطلوبة للانتقال من نجم الى آخر هي سرعة الضوء وهو مالا يستطيعه الانسان حالياً وفقاً لحدثت نظريات العلم . غير ان كاتب القصة الخيالية - كما ذكرنا من قبل - لا يعمد منطق العلم المعروف لانه انما يكتب عن الجنس البشري عندما يجابه الظروف والتحديات والمخاطر في مستقبل يكون من الممكن فيه ان يستخدم المرء سفناً فضائية يقفز بها من نجم الى آخر .

ولايصح ان نرفض هذا الذي نسميه «العالم الزائف» لانه ان كان كذلك اليوم فقد يكون من «العلم الصحيح» في مستقبل الأيام - ككثير مما جاء في القصص العلمية التي قدمها لنا الكاتب الانجليزي هـ . جـ . ولز ، وما تحمله أولدس هكسلي في قصته «العالم الطريف» من توليد الاطفال في انابيب المعامل الكيميائية .

واهتمام القصص العلمي بطبيعة الانسان وسلوكه الممكن او المحتمل في عوالم المستقبل يتطلب من الكاتب التضحية برسم الشخصيات ليان القوارق الدقيقة بين مسلكت انسان واخر في موقف واحد او متشابه . لان الفكرة او الصورة العامة للانسان هي ما يشغل الكاتب وكأنها بطل الرواية في القصة العلمية . لذلك كان اشخاص الخيال العلمي لا يتميز احدهم عن الآخر ولا يتفرد بصفات خاصة ، لان الشخص في هذا الخيال ليس



# أسرار العقم والخصوبة

بقلم الدكتور احمد السيد طوبا

إذا كانت الزيادة المطردة في تعداد السكان تؤرق معظم حكومات العالم ، فإن هناك ما يؤرق الكثير من الأسر وينغص عليهم حياتهم بل ويجعلها جحيمًا في كثير من الأحيان . . وهو موضوع العقم ، أى عدم القدرة على الانجاب .



لطفل واحد . ويوصف العقم بأنه مطلق إذا كان هناك من الأسباب ما يمنع الانجاب مثل الأورام الخبيثة أو الاصابات الجسيمة أو المعاهد الخلقية في أحد الزوجين . ويكون العقم نسبيًا إذا نتج عن سبب قابل للعلاج . وقد يحدث لزوجين أنهما لا يتنجبان رغم المحاولات والعلاج الطويل فإذا انفصلا وتزوج كل من آخر فقد يحدث الانجاب . والعقم في مثل هذه الحالة يكون سببه ضعف الخصوبة عند أحد الزوجين . ويقال ان الزواج بين جنسين من البشر مختلفين اختلافًا بينًا مثل الزواج بين اليابانيين والأمريكان أو بين الهنود والبريطانيين أو الاسكتلنديين والزنوج أو

ويجدر بنا أن نبدأ حديثنا في هذا الموضوع ببعض التعاريف العلمية فنعرف العقم بأنه عدم الانجاب بعد ثلاث سنوات من الزواج مع المعاشرة الطبيعية . وقد وجد البروفسور ماثيوس دنيكان أن متوسط المدة بين الزواج وبين انجاب أول طفل هو سبعة عشر شهرًا ، في حين وجد البروفسور سيجلر في بحث قام به ان ٢٢ في المائة من المتزوجات حديثًا حملن في خلال عام واحد و ٢٩ في المائة في خلال عامين ، ٢٠ في المائة في خلال ثلاث سنوات . ويسمى العقم ابتدائيًا إذا لم يحدث انجاب بالمرّة ، ويسمى مكتسبًا أو ثانويًا إذا حدث بعد فترة انجاب ولو



المكعب الواحد ، لكن مما يبعث على الاطمئنان أنه من الممكن الانجاب بعدد يتراوح بين ١٥ ، ٢٠ مليوناً في السنتيمتر المكعب الواحد ، على أن تكون جميعها حية متحركة لمدة ثلاث ساعات في درجة حرارة الغرفة ، ويكون ٥٠ في المائة منها حياً متحركاً لمدة ثمان ساعات ، ١٠ في المائة لمدة أربع وعشرين ساعة ، وأن تكون نسبة الحيوانات الشاذة أو غير الكاملة النمو أقل من ٢٠ في المائة .

ثانياً : - أن يكون افراز القناة التناسلية قادراً على حفظ سلامة الحيوانات المنوية وسهولة حركتها والاحتفاظ بنشاطها ، وهذا يعني سلامة البروستاتا والخصيات المنوية التي تفرز هذا السائل الواقي .

ثالثاً : - توصيل الحيوانات المنوية في حالة صحية جيدة ويعدد كاف الى القناة التناسلية للمرأة ، وهذا ويمكن للطبيب الاختصاصي اكتشاف الخلل في إحدى هذه النواحي القابلة غالباً للعلاج .

ومن العوامل الأخرى المسببة للعقم في الرجال ، التهاب الخصيتين ، وهنا يجب الإشارة الى أن افراز الخصية للحيوانات المنوية يبلغ ذروته فيما بين سن العشرين وسن الثلاثين ، ويبدأ في التناقص بعد سن الأربعين ، وتقل الخصوبة الى أذن درجتها بين سن ٥٥ ، ٦٠ عاماً . فإذا حدث انجاب بعد ذلك فهو من الحالات الشاذة التي نسمع عنها من حين لآخر . وثمة عوامل أخرى كذلك هي عدم توازن افرازات الغدد الصماء وأهمها الغدة النخامية ، والأمراض المختلفة مثل الزهري والسلان والتدرن الرثوي أو السل الموضعي وكذلك العيوب الخلقية في أى جزء من أجزاء القناة التناسلية ، وكذلك الافراط في الجماع ، وتناول الكحول والمسكرات والمكيفات والتدخين ، والسمنة الزائدة ، وأخيراً القلق والاجهاد الجسماني وعدم الراحة الكافية .

ومن الواضح أن تحليل السائل المنوي يقدم المعلومات الدقيقة عن الحيوانات المنوية ونسبة الصالح منها ، ويشير

الاسكيمو والعرب ، قد يتمخض عن عقم ابتدائي ، ولكن هناك أمثلة تعيش بين ظهرائنا تفند هذا الزعم وتقيم الدليل على عدم صحته وإن صدق في بعض الحالات القليلة .

وكثيراً ما يشير اصعب الالهام الى المرأة في حالات العقم ، وهذا خطأ فاحش . فقد ثبت من الاحصائيات الدقيقة أن من ٤٠ الى ٤٥ في المائة من حالات العقم كان الأزواج هم السبب . ولذا يجب أن يشمل الفحص الطبي الزوج والزوجة على السواء .

ومما يضيء اشرقة أمل على هذه الصورة المظلمة أن كثيرا من الزيجات التي وصفت بالعقم قد أنجبت بعد خمسة عشر عاماً بل وبعد عشرين عاماً . ولعل الكثير منا قد يعرف أو يعلم عن أسرة عقيمة قد استبد بها اليأس فتبت طفلاً أو طفلة وإذا بالزوجة تحمل بعد التبتى بعدة شهور قليلة . وهذا يمكن تفسيره بأن حائلاً ما في الزوج أو الزوجة كان يحول دون الاخصاب ، فلما انتشع وتبدد هذا المانع حدث الانجاب . وهذا الحائل قد يكون اضطراباً نفسياً ، أو نقصاً في بعض مواد التغذية الأساسية ، أو فشلاً في عملية الهضم أو الامتصاص أو التمثيل الغذائي ، أو اختلالاً في توازن الهرمونات أو عدم الاستقرار في الحياة الزوجية أو حتّى في البيئة .

### العقم في الرجال :

نقول ان الرجل قادر على الانجاب اذا توافرت فيه ثلاثة شروط :

أولاً : - انتاج العدد الكافي من الحيوانات المنوية القوية . وتكون قذيفة الرجل عادة من خمسة الى ثلاثة سنتيمترات مكعبة في المرة الواحدة تحتوي على ما بين ٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠ حيوان منوي ، أى بواقع من ١٠٠ الى ٦٠ مليوناً في السنتيمتر

كذلك الى مواطن الخلل في الجهاز التناسلي للذكر .

## العقم في النساء

يبدو أن العقم في النساء أكثر أهمية منه في الرجال ، أو بمعنى أصح تهتم النساء أكثر من الرجال بموضوع العقم والخصوبة وخصوصا في البلاد الإسلامية حيث تحظى الزوجة في حالة عدم الانجاب أن يتزوج زوجها من غيرها رغبة منه في ضمان الانجاب . ولكن لم يثبت أن عاطفة الأمومة أقوى من عاطفة الأبوة . غير أن الزوجة غالبا هي التي تبادر بالسعى وراء الانجاب . وهي في غفلة لا تستشكك التردد على الدجالين والمشعوذين لتتحصن بالأحجية والتمائم ، على عكس الزوج الذي قد يلجأ الى الوصفات البلدية والدعانات ، وكل هذه الأشياء كما تعلم لا تساوئ شروى نكير ، بل قد تزيد من عقدة الزوجين .

ومما يبعث على الأمل أن الوعي قد زاد حديثا بفضل انتشار التعليم وتطويرة ، وانتشار العيادات الحكومية المجانية لرعاية الطفولة والأمومة وعلاج العقم الذي قد يبدو مناقضا لسياسة تحديد النسل . لكن الواقع أن الحكومات وخصوصا في الدول النامية تستهدف قصر الأسرة على طفل أو اثنين ، كما يتمكن الوالدان من توفير الرعاية الكاملة لها دون ارهاق ، وحتى يتسنى لباقي الأسر الانجاب ، فلا تحرم أسرة من النسل والذرية بدلا من أن تنفرد أسرة واحدة بضيعة أطفال لا يلقون غير الإهمال ، ويكون نصيب أغلبهم التشرد ، هذا ويقول الخبراء إن زيادة عدد السكان ليس نتيجة لزيادة عدد المواليد وحده ، بل للتقدم الطبي المذهل ، سواء في التشخيص أو في العلاج ، مما نجم عنه انخفاض في عدد الموت من الأطفال ، سواء أثناء الولادة أو في غضون ثلاثة شهور من الميلاد ، وكذلك للتغير في متوسط العمر الذي كان يقرب من الستين عاما ، فأصبح يربو الآن على السبعين .

وهكذا يمكننا الآن التعرض لمشكلة العقم في النساء مفهوم أحسن ، ووجهة نظر أوسع . ولكي نذكر ماهية العقم في النساء يجب ان نعرف أولا - وباختصار - تركيب الجهاز التناسلي عندهن ووظيفة كل جزء . فالبيضان الأيمن والأيسر ، كل منهما جسم بيضاوي الشكل في حجم اللبونة الصغيرة ينتج البويضة في وقت معين من الشهر ، وكمية من الهرمونات التي تختص باعداد جدار الرحم لاستقبال البويضة بعد تخصيبها . وتتم عملية التخصيب أو التلقيح عندما يتقابل الحيوان المنوي مع البويضة في قناة الرحم ( قناة فالوبيان ) التي تنفرع من جسم الرحم : قناة من كل جانب من جانبي الرحم عند قاعدته ، ويمكن أن تنخيل الرحم كمثلث قاعدته الى أعلى وقمته الى أسفل ،

وهذه النهاية السفلى تكون اسطوانية الشكل وتمتد قليلا الى داخل تجويف الفرج الذي ينتهي عند الفتحة الخارجية أو المهبل . ويختص هذا الجزء الأخير بافراز سائل لزج يسهل مرور الحيوانات المنوية حتى تصل بسلام الى بوق القناتا الرحية المقابل للبيض .

ومن الواضح أن أي عائق يحول دون مرور الحيوانات المنوية الى القناة الرحية ، أو أي تقصير في وظائف أي جزء من أجزاء الجهاز التناسلي بسبب بالتالي العقم . ومن هنا لا يكون من السهل تحديد موضع الخطأ السبب للعقم ، ولذا يستعين الطبيب الاختصاصي بالأجهزة الطبية ، وبالتحاليل المعملية والباثولوجية وأشعة اكس ، وإلى كل ما من شأنه توضيح الصورة وتحديد موضع الخلل .

وليس في ثنا التوسع في ذكر العوامل المسببة للعقم ، إذ أن ذلك قد يسبب القلق ويزيد من المخاوف ، أو على النقيض قد يعطي الأمل الكاذب لمن يهمهم الأمر . فالشرح المستفيض المدعم بالصور والجداول بهم طلبة الطب ، بينما تفاصيل العلاج وتطويرة بهم المؤتمرات الطبية . لكن ما يعنينا هنا هو عجالة خاطفة تشمل كل ذلك ، والغرض منها التثقيف أولا ، ثم اعطاء الفكرة الصحيحة منعا لاستغلال المشعوذين والدجالين وبعض القابلات ( الدايات ) للأمهات المتلهفات على الانجاب حتى يتقن في طبيهن المعالج الذي يبذل قصارى جهده لصالحهن .

ولنبدا حديثنا بالأسباب العامة للعقم وأولها عمر المريضة ، فالخصوبة في المرأة تكون في ذروتها فيما بين سن ٢٠ ، ٢٥ عاما ، ثم تأخذ في الضعف تدريجيا حتى سن ٣٥ ، ويزداد هذا الضعف - بعد ذلك - بسرعة حتى سن ٤٥ ، ولا حاجة لنا بالقول بأن الكثيرات قد حملن بعد هذه السن ، وهذا عامل يشجع ويبيث على الأصل في النفوس . ( ولما كان الشيء بالشيء يذكر ، فنجدر بنا أن نقول إن ١٢ ، ٥ في المائة من النساء يبلغن سن اليأس الذي يتقطع فيه الطمث بين الخامسة والثلاثين وبين الأربعين ، ٢٥٪ يبلغن فيما بين الأربعين والخامسة والأربعين ، ٥٠٪ فيما بين الخامسة والأربعين - والخمسين ، والـ ١٢ ، ٥٪ الباقية بعد الخمسين ) .

وتأتي الأمراض العضوية في المرتبة التالية ، وهي تسبب الضعف والهزال ، وترتبط بالبدن والبول السكري والتهاب الكليتين المزمن . ولما كانت هذه الأمراض يصاحبها اضطراب التغذية فإن ذلك يؤثر تأثيرا عكسيا على كل الغدد الصماء وخصوصا الغدة النخامية .

وبلي ذلك ما ذكرناه توا من اضطراب التغذية ، فإن سوء التغذية يسبب انقطاع الطمث ، وتفاهة المأكول تسبب توقف إنتاج البويضة ، كما أن الاكثار من الطعام والتهامه

المهضمي والتنفسي والعصبي والقلب والأوعية الدموية مع ملاحظة توزيع شعر الابطين والعانة وأي سمنة مفردة وحالة الثديين .

الكشف على الحوض : لاستبعاد أو تأييد وجود أي خلل في هذه المنطقة مثل جود وصلابة غشاء البكارة ، تآكل وقروح في عنق الرحم ، زوائد تسد عنق الرحم ، انحرافات في وضع الرحم ( الميل إلى الخلف أكثر من القدر الطبيعي أو الالتواء إلى الأمام ) ، الأورام الليفية .

وإلى هنا يجب إرجاء المزيد من الكشف والاختبار حتى يتم الكشف على الزوج واختبار مدى حيوية حيواناته المنوية وعددها . وإذا لم يتضح سبب يدعو إلى تأييد العقم في أحد الزوجين فيجب التوقف عن إجراء أي اختبار آخر لأحد الزوجين إلا إذا استمرت حالة العقم لمدة تتراوح بين ثلاثة وستة شهور يتبع خلالها الزوجان نظاما خاصا بقياسيا ( رجم Strict Regime ) يتلخص في تحسين الصحة العامة ، النوم والراحة المدة الكافية ، الرياضة البدنية والترييض . تجنب الافراط في الجماع أو المغالاة في أي شيء بل التزام التوسط وتصحيح الاخطاء الغذائية بحيث لا تحدث سمنة أو نحافة ، معالجة جميع الأمراض العضوية التي يسفر عنها الكشف ، وتنظيم العادات وإلى غير ذلك مما يشير به الطبيب المعالج .

فإذا استمر العقم بعد ذلك ستة أشهر فالأمر إذن يدعو الطبيب إلى مواصلة أبحاثه واختباراته على المبيض والقناتين والرحم وافرزات الفرج والمهبل ، وعلاج ما يرى أنه يستدعي العلاج ، وإعطاء الأدوية سواء عن طريق الحقن الوريدي أو العضلي أو عن طريق الفم أو كلبوس مهبل .

يتصل بالسباق الذي نحن بصدده . موضوع التلقيح الصناعي وأطفال الأنابيب ، وهو عبارة عن حقن مجوف الرحم بحيوانات منوية مأخوذة من الزوج أو من متطوع مجهول ، أو تلقيح البويضة في أنبوبة خاصة بها سائل مغذ وواق مدة معينة ، ثم حقن البويضة المخصبة في رحم الأم لتكتمل عدتها حتى يوم الوضع .

وهذا الموضوع الشائك مازال يتأرجح بين الاعتراض والتأييد في كل الدول وبين كل الأوساط الاجتماعية بدافع من أسس دينية أو مبادئ خلقية . لكن الحالات التي تمت وفق التلقيح الصناعي ، أو حسب نظام أطفال الأنابيب قد نجحت نجاحا باهرا . وفي إنجلترا حديثا رزقت أم بثنائي طفل لها عن طريق الأنابيب ، وسعد بها الزوجان . وسوف يتمخض الغد عن اكتشافات في هذا السبيل قد لا نعتينا اليوم ، لكنها ستكون حتما ماثرا جدد الأجيال القادمة .

د . احمد السيد طوبا

في نهم يسبب السمنة المفرطة ، وهي بدورها تسبب الخلل في توازن إفرازات الغدد الصماء وإنتاج الهرمونات . فيجب أن يكون الغذاء في مواعيد معينة ، وأن تكون الوجبات متوازنة من حيث المواد البروتينية والدهنية والنشوية وكذلك من حيث احتواؤها على الفيتامينات اللازمة . فالتنقص في فيتامين أ يسبب التحلل في المبيض ، ويوجد هذا الفيتامين في زيت الكبد وصفار البيض والزبد والجزر والخضراوات والسبانخ ، والتنقص في فيتامين ب المركب يسبب عجزا في نشاط الغدة النخامية وفي نشاط المبيضين ، ويوجد هذا الفيتامين في الحميرة والقمح والشعير والثوفان واللين الطازج والكبد والكلابي . أما التنقص في فيتامين هـ " E " فإنه يسبب الاجهاض وضومر أعضاء التناسل ، ويوجد هذا الفيتامين في الحس والبازلاء وزيت القمح والذرة

أما الأسباب المحلية أو الموضعية فهي تشمل جميع أجزاء الجهاز التناسلي من المهبل صعودا إلى الفرج ، فالرحم فالقناة الرحمية إلى بوقها ثم تنتهي عند المبيض . ويوجد فيها عدا ذلك أسباب أخرى قد تبدو طفيفة لكنها في الواقع بالغة الأهمية ، وتستحق الاهتمام وأهمها عدم التوافق الجنسي بين الزوجين ، والتزاوج في غير ميعاد نزول البويضة ، وانحناء جدران الفرج والمهبل فلا تحفظ بالحيوانات المنوية المدة الكافية .

## موضع الخلل

ويتبع الطبيب الاختصاصي نظاما متسللا في الكشف عن موضع الخلل في الجهاز التناسلي . وهناك أسباب مشتركة بين الأجزاء المختلفة مثل العيب الخلقي ومثال ذلك عدم وجود مبيض أو القناة الرحمية أو انعدام مجويفها أو عدم وجود رحم ، أو وجود حائل يسد القنوت أو المدخل إليها كأن تكون كتلة مخاطية متجمدة تسد القناة الرحمية أو عنق الرحم ، وأخيرا التهاب أي جزء من هذه الأجزاء - بحيث يتورم ويسد الطريق .

وحتى تكون كل سيدة على علم بخطوات الكشف بحيث لا تعترض على أي اختبار يقترحه الطبيب المعالج ، ولزيادة اطمئنانها في أن كل الإجراءات الممكنة قد تمت لها ، سوف أذكر فيما يلي مراحل الكشف على كل جزء من أجزاء الجهاز التناسلي في كلمات مقتضبة تعني الكثير لمن يسهل الأمر .

تاريخ الحالة : عمر المريضة ، مدة الزواج ، السن عند الزواج ، الأمراض التي أصيبت بها في طفولتها ، تاريخ أول طمث ومدته وقترانه ، تفاصيل العلاقة الزوجية ، العقم أو الخصوبة في بقية أفراد العائلة .  
الكشف العام : الكشف على جميع الأجهزة : الجهاز



# تنظيف العقل

ص - ر

## غسيل المخ

اعداد الدكتور خليل فاضل

في سبتمبر ( ايلول ) عام ١٩٥٠ نشرت جريدة ( ميامي نيوز ) مقالا بقلم ادوارد هنتر تحت عنوان ( غسيل المخ ) ، ويقال انها كانت المرة الاولى التي يستخدم فيها مثل هذا التعبير مكتوبا أو مطبوعا في أية لغة في العالم والذي سرعان ما أصبح تعبيرا شائعا خلال الحرب الباردة .



هي اعتراف بعض الطيارين الأمريكيين بأن قيادتهم قد استخدمت ( الجرائم المحرمة دوليا ) في الحرب الكورية مما أحدث ضجيجا عالميا ووجه بانكار شديد من قبل الولايات المتحدة الأمريكية .

وباتتهاء الحرب الكورية كان لدى الصينيين ٧١٩٠ أسيرا أمريكيا ٧٠٪ منهم إما اعترفوا بشهادة خلال التحقيقات بأقذر العمليات الحربية للولايات المتحدة الأمريكية أو وقعوا على التماسات وتذات للربى العام الأمريكي والعالمى بضرورة وقف التدخل الأمريكى فى جنوب شرق آسيا بينما أصبح ١٥ ٪ من مجموع الأسرى عملاء للصين أما الـ ٥٪ الباقين فلقد قاوموا بشدة ! الملفت للنظر هنا هو سهولة كسر معنويات الجنود الأمريكان

أصل تعبير ( غسيل المخ ) هو الكلمة الصينية ( شى نساو ) أى « لتنظيف العقل » to cleanse the mind وإدوارد هنتر هذا كان عميلا للـ C. I. A. يعمل تحت غطاء مراسل صحفى وبالطبع استجاب الرأى العالم الأمريكى لأطروحات هنتر عن عمليات غسيل المخ والتي كان يقصد بها دول المعسكر الشيوعى .

غير أن الحرب الكورية عام ١٩٥٢ صارت نقطة تحول هامة وبارزة فى تاريخ عمليات « غسيل المخ » حيث استطاعت القيادة الصينية آنذاك أن تحصل على عدد لا بأس به من الاعترافات المسجلة من الطيارين الأمريكيين استخدمتها فى شن هجوم سياسى قاس على الولايات المتحدة الأمريكية وعملائها فى المنطقة وكانت أكبر ضربة

بلادهم وفضلوا البقاء في الصين وكانت حادثة فريدة من نوعها لم تقف عند هذا الحد ، بل بدأ هؤلاء الجنود في كتابة دعاية مضادة للجهاز الأمريكي وللإمبريالية العالمية على شكل تهاين عيد الميلاد ( الكريسماس ) عبر الاذاعة . . . كذلك فان بعض الأسرى تصرف بغدر تجاه زملائهم ، ووصل الامر الى حد القتل وهي مسألة مفزعة توضح بنية الجيش الأمريكي وتكوين شخصيات افراده المختلفة ، ويصف بعض العائدين الطريقة التي عوملوا بها وهي الطريقة التقليدية في عمليات الاسر ، الترحيب ، التحقيق والتلقين .

## مقارنة

ومقارنة سجلات الامريكان بسجلات الاثراك وجد ان ٢٢٩ جندي تركي لم يسجل لأي واحد منهم التعامل مع مخبرات عدوه رغم أن نصفهم قد جرح في مرحلة ما قبل الحرب ولم يمض أحد منهم في الأسر وفي الوقت نفسه فقد الامريكان ما بين ٤٠٠ - ٨٠٠ أسير وكان تفسير الامريكان لهذا هو ان التسلسل القيادي للاثراك بقي سليما ولم يكسر حيث أخبر الضابط التركي اعداءه أنه المسئول عن الفصل المأسور وانهم اذا ارادوا أي شيء من الجماعة أو الفصل فليعلم الاتصال به واذا حدث له أي شيء فسيستولى مسئولية الفصل الجاويش أو الرتبة التي تليه . . وهكذا . . ثم نجد بعد هذا يقول :

« كان من الممكن أن يقتلونا . . هذا شيء طبيعي ولكنهم لم يستطيعوا إجبارنا على فعل شيء لم نود فعله . . قوتنا كانت في اتحادنا وفي انضباطنا . »

كان أول عمل للـ C . I . A من خلال مديره ( الان دوليس ) الذي كان صديقا للدكتور ( هارولد وولف ) أشهر اخصائي أعصاب في العالم واختصاصي في علاج الصداع والصداع النصفي والألم بشئ أنواعه وكان ابن ( دوليس ) قد أصيب بجرح في المخ خلال الحرب الكورية عام ١٩٥٣ . وكان وولف يعالجه من الاعراض

وتحطيم معنوياتهم حسب التقارير الموجودة حول هذا الموضوع حيث أنه كان هناك أسرى من دول أخرى مثل بريطانيا وأستراليا وتركيا ( دول حلف شمال الاطلسي ) لم يبرز جنودهم ما برزه الجنود الأمريكيان من ضعف التكوين الشخصي علما بأنه طبقا للتقارير - قدمت معاملة الجميع بنفس الدرجة . وازاء هذه النتائج والتقارير كان أول رد فعل للصحنى عميل الـ C . I . A ادوارد هنتر هو :

( لقد غسل الصينيون مخ أولادنا ) . .

## البحث عن الحقيقة

كيف ؟ هل هي قوى شيطانية شيوعية تملك القدرة على تحويل عقول البشر ؟ ! هل هي قوى خفية تزرع الافكار الشيوعية ؟ هل هم يحملون علب رش spray ملأى بالافكار الحمراء يرشونها داخل جمجمة الانسان فتحوله بقدرة قادر الى شيوعي !! أم أن للمسألة تفسيراً علمياً جاداً . العالم لم يستجب للنظرة السطحية للامور ولم يكن هناك أي رد فعل حقيقي لمسألة غسيل المخ الشيطان ولكن بدأ البحث عن الحقيقة .

في كتاب وضعه يوجين كينكاد ، بعنوان لماذا أصبحوا عملاء ؟ ! وضع كل الأحداث المؤسفة التي تمت في معسكرات كوريا الشمالية ، حيث مورست عملية غريبة سميت بـ ( غسيل المخ ) لم تقتنع أجهزة الـ C . I . A بهذا التفسير المبهم كذلك فان وزارة الدفاع التي دفعت بالجيش الى تلك الحرب بحثت في الامر . . ولوحظ ان حوالي ٣٨ ٪ من الأسرى الأمريكيين ماتوا في الاسر ولم يكن هذا أبداً بسبب سوء المعاملة ولكن بسبب جهل الجنود المطبق بعملية الاسر ولا انخفاض روحهم المعنوية بشكل هائل انقص بشدة مقاومتهم للمرض والجروح والكتور فمن مجموع ٧١٩٠ أسيراً مات في الاسر ٢٧٣٠ ، وأثناء عملية تبادل الأسرى رفض ٢١ أسيراً أمريكياً العودة الى

العصية التي أصيب بها .

تخصيص ميزانية ضخمة ووضع أحدث ما وصلت إليه التكنولوجيا الأمريكية تحت يد من يساعد أجهزة الـ C . I . A من أجل إعادة تركيب البشر .

## كاميرون وطرقه الاجرامية

وقد توصل د . أوين كاميرون الذي انتخب عام ١٩٥٣ رئيساً للمجمع الدولي للأمراض النفسية إلى اختراع طريقة تعد أشنع مافكر فيه البشر في عصرنا هذا وهي طريقة (إعادة التشكيل) Depatterning وهي طريقة تعتمد على تحطيم بناء الإنسان النفس والعصبي من خلال استخدام الصدمات الكهربائية على المخ مع أدوية مخدرة ومنومه لمدة طويلة والصدمة الكهربائية العلاجية أساساً عبارة عن تيار قوته حوالي ١١٠ فولت تعطى عن طريق محول خلال قطبين مغموسين في سائل موصل للكهرباء على جانب الرأس ، وهي تستخدم في علاج الأمراض النفسية مثل الاكتئاب الحاد ، الهوس ، والهذيان والفصام ونظرية العلاج تعتمد على إحداث صدمة كهربية في الدماغ تؤدي إلى تشنجات في جسم الإنسان شبيهة بالصرع والتفسير العلمي يقول أن هذه التشنجات عبارة عن شحنات كهربية عالية نسبياً إلى الشحنات الأساسية التي تمر في الخلايا العصبية وتؤدي إلى تغيير التركيب النفسي للمريض وهي تعطى تحت مخدر عام واستنشاق أوكسوجين مرة كل ثلثي يوم لمدة تتراوح من ٣ - ٩ صدمات ككل حتى يتماثل المريض للشفاء ولكن في بعض البلاد مثل مصر في مستشفى العباسية تعطى بدون تخدير أو أكسوجين وتعطى كذلك كمقابل للمرض حوالى ثلاث مرات يومياً . والذي فعلته أجهزة الـ C . I . A من خلال د . كاميرون كان أمراً مفرعاً فلقد استخدم د . كاميرون مزيجاً من الصدمات الكهربائية العنيفة والمكثفة ثلاث مرات وبقوة ١٥٠ فولت ولمدة زمنية أطول ٢٠ - ٤٠ مرة من الصدمة العلاجية بجانب إعطاء الضحية « كوكيتيل منومات وهو عبارة عن مزيج رهيب مكون من خمسة عقاقير منومه !! »

ويظل الإنسان تحت تأثير هذه المنومات والمخدرات وتحت تأثير الصدمات الكهربائية لمدة تتراوح ما بين ١٥ ، ٣٠ يوماً . في نوم متواصل في غرف خاصة بعدها تشتت ذاكرة الإنسان وتشل قدرته على التفكير ويصبح عبارة عن جثة حية تبول وتبرز بصورة لاإرادية .

## مرحلة الدفع النفسي

خلال فترات النوم يتم إيقاظ الأسير لإعطائه وجبات

كلف ( دوليس ) الدكتور ( وولف ) رسمياً بعمل دراسة عن عمليات غسيل المخ لصالح الـ C . I . A ووافق ( د . وولف ) وأحيطت العملية بالسرية التامة ولم يكن غريباً على ( وولف ) أن يوافق لأنه سبق وأن خدم في مراكز طبية مختلفة تابعة لأجهزة المخابرات المركزية الأمريكية .

## تقرير وولف هنكل

تسام بمساعدة ( وولف ) طبيب آخر اسمه ( هنكل ) وأعدا تقريراً هاماً باسم ( وولف - هنكل ) يعد حتى الآن أشمل دراسة ومرجعاً في أساليب إعادة التعليم السياسي والتلقين وكانت الطرق المعتمدة والمعروفة عالمياً وتقذاك هي وضع الأسير في زنزانات انفرادية تحت حراسة مشددة بحيث لا تتاح له أية فرصة للمحادثة أو عمل أى شيء خاص بينما يقوم الحرس بدور إيجابي في تحطيم معنويات الأسير لدى أى كلمة يتفوه بها هذا بجانب عزله تماماً عن العالم الخارجي ويقول ( ( وولف وهنكل ) في تقريرهما أنه خلال ستة أسابيع من عمليات التحطيم الذهني وأعباء نفسية الأسير تماماً يبدأ في البكاء والهلوسة والهذيان ، وهنا يبدأ التحقيق معه ليلة بعد ليلة في غرفة خاصة حيث يواجه المحققون بالتهم والمعلومات المطلوب الحصول عليها . يحاول الأسير إثبات براءته ويحاول المراوغة وهنا يتطرق المحقق إلى موضوع آخر حيث يبدأ في استعراض حياة الأسير بالتفصيل المل ، ويحاول المحقق السخرية من الأسير والتحقير من شأنه غير أن الأسير يكون في هذه الحالة سعيداً لتكرس حاجز العزلة الرهيب ولوجود اتصال إنسان معه أياً كانت طبيعته وتبدأ العلاقة التقليدية بين المحقق والأسير بسيجارة وحديث عائلي وفجأة يواجهه بالأسئلة المطلوبة وبالتهم الموجهة إليه دفعة واحدة وهنا قد يعتقد الأسير أنه لا مخلص ولا مفر وانه لا بد من الاعتراف ويعتقد ( هنكل وولف ) أن ٩٩ ٪ من الأسرى يوقعون اعترافات عند هذه النقطة ثم تبدأ المرحلة الثانية وهي « إعادة التعليم » أو « التلقين » حيث يوضع الأسير مع مجموعة أخرى من عملاء الـ C . I . A ويبدأون في قراءة ودراسة وتلاوة التعاليم المطلوبة لمدة تصل إلى ١٦ ساعة يومياً وتندد الإقامة الجماعية من ٦ - ٨ أشهر ، وتعد هذه الطريقة في غسيل المخ وتقذاك - طريقة يدائية حيث بدت أوساط الـ C . I . A غير مرتاحة وغير مقتنعة بها وكانت قيادات الـ C . I . A في أشد الشوق إلى اختراع جهاز ( لغسيل المخ ) . ( آلة الكترونية تتمكن من أداء هذا العمل ) وبالفعل قرروا

الولايات المتحدة الأمريكية في فبراير ( شباط ) عام ١٩٦٤ والذي أدلى بأقوال مضمونها أن السوفيت قد لغموا السفارة الأمريكية في موسكو بأجهزة التجسس وبأن لهم ضلع في مقتل الرئيس السابق ( جون كينيدي ) وأنه رأى بنفسه ملف ( لي هاري أوزوالد ) في أرشيف الـ kgb ، كذلك فاته ادلى بأساءه بعض عملاء الـ kgb في الغرب والسؤال هو : هل كان نونيسكو يقول الحقيقة أم أنه كان طعما من الـ kgb أرسل لقلب الـ C. I. A. رأسا على عقب هل كانت معلوماته عن اختراق السوفيت لأجهزة أمن الغرب صحيحة أم أنه هو كان الاختراق ؟ !

انقسمت أجهزة الـ C. I. A. الى قسمين ، قسم يحس بأن ( نونيسكو ) يقول الحقيقة ، والقسم الآخر يشك فيه تماما . ولم تحاول أجهزة الـ C. I. A. استخدام الطرق المستحدثة معه مثل ( الصدمات الكهربائية ، المؤنومات ، العقاقير .. الخ ) ولكنها استخدمت الطريقة البدائية في التحقيق حيث سجنوه في زنزانة انفرادية ، حرس دائم ليل نهار ، لا يسمح له ولو للحظة بالانفراد بنفسه غير مسموح له بقراءة أى شيء حتى لو كان من غلاف معجون اسنان ولما حاول نونيسكو عمل شطرنج من قطع الكتان المغطى به سريره اكتشفه حراسه وأحرقوه له كذلك فإن زنزانه لم يكن لها نافذة كانت زنزانه خاصه مغطاه بالصلب سمك ٣٠ سم لمنع الصوت . . . وفي النهاية انهيار وبدأ ييلوس ويصرخ وسلم نفسه لمحققيه الذين ظلوا يستجوبونه لمدة ٢٩٢ يوما متواصلة وقيدوه الى جهاز كشف الكذب ( عن طريق قياس ذبذبات الصوت ) . . . واذا كان نونيسكو قد قال الصدق فلم يصدقوه لأن أجهزة الـ C. I. A. كانت في حالة تحبط شديد فلم تكن تعرف ماهية الاعترافات التي يجب انتزاعها منه واطلق سراحه بعد ٣ سنوات ونصف ومازالت بعض القيادات العليا في الـ C. I. A. تؤمن بأنه كان طعما سوفيتيا وما زال هو حتى يومنا هذا سؤالا محيرا ولمعرا عاصيا داخل أجهزة الـ C. I. A. وهم مازالوا متقسمين حول . . . من هو ؟ وما هي الحقيقة ؟ ! وبقيصة ( نونيسكو ) كادت خطط الـ C. I. A. أو عليها وصلت فعلا الى طريق مسدود في عمليات غسيل المخ .

وتحاول أجهزة المخابرات في كل انحاء الارض . . بالتكنولوجيا وبالباحث المضى الوصول الى قوة شيطانية تمكنهم من التحكم في الانسان غير أن الانسان يظل أقوى وأكثر ثباتا اذا آمن بفضيته بشكل حاسم وعندئذ يصبح غسيل المخ عملية تشبه غسيل العين لا أكثر ولا أقل ؟ !

الطعام واقرص المخدرات والمؤنومات والصدمات الكهربائية ، ولا شيء سوى ذلك . على أن تتخلل المدة الكاملة فترة ثلاثة ايام من الراحة بدون نوم أو جوب أو صدمات ( إبقاء على حياته . . ١١ ) وهنا تتم عملية قتل معنويات وادراك الانسان وتحطيم شخصيته تماما ويدفع الى الجنون دفعا كاملا ، ويبدأ عادة بسؤال نفسه : أين أنا كيف جئت هنا ثم تبدأ بعد ذلك مرحلة ما اسماء كامرون يد ( الدفع النفسى ) فالضحية الآن امامه خالية الذهن عظيمة الوجدان . وهنا قام فى الكتر ونبات بتصميم جهاز تسجيل ضخمة يثبت ثمانية شرائط مختلفة لثمانية أسرى مختلفين في وقت واحد ولمدد تصل الى ١٦ ساعة متواصلة ، وتقوم المرحلة الأولى على سلبية بمعنى ( الغاء مايرى الغاؤه من تفكير وجوانب في شخصية الاسير ) ويعتمد في هذا على سلسلة التحقيقات والملفات الشخصية المتعلقة بالاسير وتكون في صورة رسائل صوتية قصيرة تداع على مسامعه بين الحين والحين تقوم بالغاء النواحي المراد الغاؤها تماما . أما المرحلة الثانية فتسمى ( المرحلة الايجابية ) وفيها يستخدم جهاز تسجيل ضخم موصل بسماعات ( مكبرات صوت ) تحت وسائل الاسرى يتم عن طريقها بث الأفكار الجديده و ( التلقين ) - علميا وأخلايقا - عملية بشعة لا إنسانية شجبتها كل من سمع بها من الاختصاصيين في طب النفس في العالم ووصفوها بالقدارة والحفارة والحيوانية ، بينما يصف كامرون هذه العملية بأنها ( تغيير شامل ومباشر للشخصية ) وبناء على الأسس العلمية فإن هذه الطرق تنجح إلى حد ما ولكنها في المقابل فاشلة ١٠٠٪ نظرا لأن الاسير يخرج منها بلا نفع لاى أحد ولا يمكن إعادته الى حالته الأولى الا بنفس الطريقة أى بأعطائه جرعات من المؤنومات والصدمات الكهربائية والغاء الجديد وحياء القديم وهى في النهاية مسألة قاسية جدا من الصعب أن يتحملها الجسد البشرى مرتين !!

ان أجهزة الـ C. I. A. وغيرها تستطيع من خلال أعمال كامرون وأمثاله أن تخلق من الأسرى أناسا يلداء بلهاء يظنون ببلاتنغ أو قيمة في أى مجتمع . فمن خلال التعذيب تستطيع إجبار الانسان على قول أى شيء ولكن من الثابت أنه ليس هناك علم على وجه الارض يضمن لك أنه سيقول الحقيقة وهذه نظرية علمية ثابتة يجب أن يضعها نصب عينيه كل مقاتل وأن يركز عليها دائما خلال أى المراحل التي قد يتعرض لها .

## هل كان طعما ؟

وليس هناك ماهو ادل على ذلك من قصة ( يورى نونيسكو ) كادر المخابرات السوفيتي الـ kgb الذى هرب الى

د . خليل فاضل

طبيب الامراض النفسية - مقاطعة سري - إنجلترا



# الشعر

## ووصف التجار ف ألف ليلة

بقلم : عباس خضر

هو السعيد « باللغة القصص ، أو « الجتلان » بلغة عصرنا ، ذلك الذي بلغ في شهامته ومروءته مبلغ الفرسان في سالف العصر والوان .

« نور الدين » من أكابر التجار في القاهرة ، مولع بالسفر الى جميع الأقطار ويحب السير في البراري والقفار والسهول والأوعار وجزائر البحار في طلب الدرهم والدينار ، وكان له عبيد وخدم ، وكان بطبيعة الحال كثير الأموال ، وكان صاحب أفضال على كثير من معارفه في مختلف البلاد .

له ولد اسمه علي « كانه البدر اذا بدر في ليلة أربعة عشرة بديع الحسن والجمال ظريف القد والاعتدال » .

### الشعر في القصص

وقبل أن غطي في الحكاية نشر الى الظاهرة الثانية ، وهي التعبير بالشعر في وصف الشخصيات ومشاعرهم وما يجول في خواطرهم . وقد عرفنا في تراثنا العربي الحديث أشباها لذلك ، في القصص مترجمة ومؤلفة ، وكان ذلك

للشعر وظيفة تعبيرية ثابتة في حكايات ألف ليلة ، وفي سائر القصص الشعبية العربية على وجه عام . وهو فيها شعر فصيح سهل مستقيم الوزن ، كثيرا ما نسمعه من أفراد قومنا العرب ، وخاصة كبار السن الذين قرؤوا تلك القصص أو سمعوها شفاها من القصص . وقد يرددها آخرون نقلا عن أولئك .

وتعد سير الأبطال مثل سيرة عنترة وذات الغمة وسيف بن ذي يزن وحزمة البهلوان - ملاحم عربية تتنازع عن الملاحم اليونانية بأنها مزيج من النظم والنثر ، كل في موضعه ، فالسرد يجري بالنثر ، فاذا وصلنا الى موقف حماسي أو عاطفي فالشعر خير معاون على التعبير وملاحمنا العربية تختلف في ذلك عن الملاحم اليونانية التي تكون منظومة كلها .

ونحن هنا في حكاية من ألف ليلة عنوانها « حكاية علي نور الدين مع مريم الزنارية » - نرى أنفسنا أمام ظاهرتين تنضيان في سائر الحكايات ، وتأخذ هذه الحكاية مثالا لها .

الظاهرة الاولى وصف التجار في ذلك الزمان ، فالتاجر



وقد حاكى يوسف السباعي والده محمد السباعي في إيراد الشعر بالسياق القصصي ، وأخذ عليه بعض النقاد هذا الصنيع ، ولم يعبا بهم .

ونعود الى موضوعنا ، وهو الظاهرة الشعرية وظاهرة وصف التجار في حكايات الف ، والملاحظ أن الظاهرتين تمتزجان بمعنى أن الأولى تدخل في الثانية إذ يستخدم الشعر في وصف التجار الى جانب النثر .

تصف الحكاية التاجر نور الدين فتروى ما قاله فيه بعض واصفيه :

وتاجر في أصله زارنا  
والقلب من أحاطه حائر  
فقال لي : مالك في حيرة  
قلت : على عينك يا تاجر

وقد عرفنا « التضمين » في المحسنات البدعية إذ يأتي في سياقه بعبارة من شعر سبق أو أية قرآنية أو من حديث شريف . وهنا يأتي التضمين من الكلام السائر الدارج فيقول « على عينك يا تاجر » وإن كان يحرف العبارة عما

أكثر ما كان في ترجمات المرحوم محمد السباعي ، وكان يحسن إسراد الأبيات الشعرية في موضعها من السياق القصصي ، فلا يشعر القارئ بأنها غريبة مقحمة على السياق ، فهو يوظفها في القص توظيفا عضويا . وكان السباعي يتصرف في الترجمة بحيث لا ينقيد بالأصل ، حتى كان يقال عنه إنه يؤلف إذا ترجم ويترجم إذا ألف . إذ كان ينحو فيها الفه نحو الاتجاه الغربي . وكان التصرف في الترجمة شائعا عند روادنا الأوائل ، وهو ظاهر جدا في الروايات والقصص التي كتبها المنفلوطي بعد ما ترجمت له حرفيا ، إذ كان لا يعرف اللغة الأجنبية ، والواقع أن ذلك العمل الأدبي كان إنتاجا رائعا يجمع بين موهبتين :

الموهبة الأولى الأصلية والموهبة المترجمة ، وذلك حينما يكون المترجم ذا موهبة أدبية وذو محصول ممتاز من اللغة العربية . وأعتقد أن « فيتر جرالده » فعل مثل ذلك في ترجمة رباعيات الخيام من الفارسية الى الانجليزية .

وذلك كله بصرف النظر عن دعوى « تشويه الأصل » التي لا تكون دائما صحيحة ، وإنما يكون هذا التشويه في حالات تنعدم فيها موهبة المترجم واجادته للغتين أو احدهما .

وفيه أيضا :

ورماتة شبهتها اذ رأيتها  
بهد العذارى أو بقية مرمر  
وفيها شفاء للمريض وصحة  
وفيها حديث للنبي المظهر  
وفيها يقول الله جل جلاله  
مقالا بليغا في الكتاب المظهر

وفي التفاح يقول :

تفاحة جمعت لونين قد حكيا  
خدى حبيب ومحبوب قد اجتمعا  
لاحا على الفصن كالفضدين من عجب  
فذا أسود والثاني به لعا

وفي المشمش :

والمشمش اللوزى يحكى عاشقا  
جاء الحبيب له فحير لبه  
وكفاه من صفة المقيم ما به  
يصفر ظاهره ويكسر قلبه

وفي التين :

قالوا وقد ألفت نفسي تفكها  
بغير فاكهة في حبها هاموا  
لأى شيء تحب التين قلت لهم  
لثنين قوم ولجميز أقوام

والشرط الاخير من الكلمات السائرة دال على التفرقة  
في الحظوظ بين الناس .

وفي الكمثرى يقول الشاعر :

ينيك كمثرى غدا لوها  
لون محب زائد الصفرة  
شبيهة بالبكر في خدرها  
والوجه منها مبلل الشرة

وفي اللوز :

أما ترى اللوز حين تظهره  
من الافانين كف مقشط  
وقشره قد جلا القلوب لنا  
كأنه الدر داخل الصدف

يقصد بها في الكلام العادي وهو أن فاعل الفعل يأتي جهارا  
غير مهتم باخفائه .

أما ولده « علي » فهو كما قال فيه الشاعر :

ومليح قال صفى  
أنت في الوصف رجيع  
قلت قولاً باختصار  
كل مافيك مليح

جلس على يوما في دكان والده للبيع والشراء ، والتف  
حواله أولاد التجار ، فكان بينهم كالقمر بين النجوم .  
قالوا له :

- نريد أن نذهب وإياك لتتزه في بستان .

- انتظروا حتى يحضر والدي وأستاذته .

وأن الوالد ، فقال ولده :

- يا أبي ، هؤلاء أولاد التجار قد عزموا على أن أذهب  
معهم للتتزه في البستان ، فهل تأذن لي في ذلك ؟

- نعم يا ولدي ، وخذ هذه الدنانير .

## الشعر في الفواكه

ركب أولاد التجار حيرا وبسالا ، وركب على نور  
الدين بغلة ، وقصدوا بستانا فيه ما تشتهي الأنفس وتلذ  
الاعين . وهنا يمر بنا القاص الفنان على ما يحوى البستان  
من أنواع الفاكهة ، ويقول شعرا في كل نوع ، فالعنب :

عناقيد حكمت لما تدلت  
على قضبانها جسمي نحولا  
حكمت عسلا وماء في إناء  
وعادات - بعد حصرمها - شمولا

وفي الرمان يقول :

ورمان رقيق القشر يحكى  
بهود البكر اذ برزت لحولا

ويقال في العامية عن الرمانة الكبيرة : « فحل الرمان »

الله في كتابه . ولم يقطع بما قال البستاني من أن الانسان يشرب والله غفور رحيم يغفر الذنب العظيم ورحمة الله وسعت كل شيء . كما قال الشاعر :

كن كيف شئت فان الله ذو كرم  
وما عليك اذا أذنبت من بأس  
الا اثنين فلا تقربهما أبدا  
الشرك بالله والاضرار بالإنسان  
ثم ألح الجميع أن يشرب على نور الدين ، وهو يأبى ، حتى حلف أحدهم عليه بالطلاق واقفاين يديه ويده الكأس ، فاستحى على نور الدين وشرب من الكأس جرعة ، ثم أخرى ثم ثالثة . . . . . وأتوا بصنية كأنها « دينار في صنية أو غزال في بيرة » قال في مثلها الشاعر :

ولو أنها في الشرق لاحت لراهب  
لحلى سبيل الشرق واتبع الغربا  
وغنت الصبية على عود من صنع الهنود فأطربت . ولا تسأل عن أبيات كثيرة غنت فيها وتفتت حتى هام بها على نور الدين ، وقد طال عقله منها ومن الشراب . وبأدائها شعرا بشعر ، ورأى منها ما لم يره من قبل .

وعاد على نور الدين الى داره ثملا . . . قالت أمه فيها قالت :

كيف يا ولدي بعد الصلاة والعبادة صرت تشرب الخمر وتعصي من له الخلق والأمر ؟

وقال أبوه :

ويلك . . هل بلغ بك السفه الى هذا الحد وتشرب الخمر ؟

واشتد أبوه في تعنيفه ، فما كان منه الا أن رفع يده . تحت تأثير الخمر - ولطم أباه . . فوقع الأب مغشيا عليه .

تركته أمه الى أن نام ، وعند الفجر أيقظته وقد زال عنه السكر ، وقالت له :

ما هذا الذي صنعت مع والدك ؟ !

وماذا صنعت ؟

انك لطمته ببسك ، وقد حلف أنه اذا أصبح الصباح أن يقطع يدك فقدم على ما فعل أشد الندم ، قالت أمه :

أما الخولتجان فقد قال فيه الشاعر الولهان :

وحراء مثل الكف تزهو بحبها  
نظامها نار وباطنها ثلج  
ومن عجب ثلج من النار لم يذوب  
ومن عجب نار وليس لها وجه  
وفي التارنج :

وأشجار نارنج كان ثمارها  
إذا ما بدت للنظر المتفرس  
عذود نساء قد تبرجن زينة  
بأيام عيد في غلاتل سندس  
وتلاحظ في أكثر ما يصف من فواكه الشبيه بها أو تشبيهاها بالخصان الجميلات وأحوال المحبين والمحبات ، وتكوين الصورة الشعرية من ذلك .

## سكر فلطم أباه

ولأن البستان يشبه الجنة فإن له بوابا يسمى « رضوان » جلس أولاد التجار يتحدثون ويضحكون وقد طرحوا المعائم عن رؤوسهم وتحققوا من الأردية . وما هي الا ساعة من الزمان حتى أقبل خادم يحمل سفرة طعام أوأتيها من الصبي والبور ، لأن بعضهم أوصى أهل بيته بها قبل خروجه الى البستان . ويدل وصف هذه المائدة على ما كان عليه أبناء التجار من الترف الذي يشبه ترف الملوك وأولادهم . وبعد أن أكلوا غلوا أيديهم ومسحوها بالناديل الحريرية المقصبة ، وقدموا لعل نور الدين متديلا مطرزا بالذهب الأحمر ، فمسح به يديه . وجاءهم رضوان بواب البستان بالورد ، فأخذوا في مدح الورد بالأشعار التي منها :

دونك يا سيدي وردة  
يذكرك الملك أنفاسها  
كهيفاء أبصرها عاشق  
فقطت بأكامها رأسها  
وأحضر البستاني « الدام » على صنية مزركشة بالذهب الأحمر ، وأشد :

هتف الفجر بالسنا فاسق خرا  
عائسا تجعل الخليم سفيا  
لست أدري من لطفها ومعناها  
أيكأس ترى أم الكأس فيها  
أبي علي نور الدين أولا أن يشرب ما فيه اثم كبير وقد حرمه



وهنا يقف القصاص وقفة فنية رائعة ، اذ يجعل الدلال يدور بالجارية على أنواع من الناس تقول فيهم شعرا طريفا دقيق الوصف لكل من أرادها وهي ترقصه .

قالت عن شيخ كبير السن أبياتا خجل منها ، ولهذا تتجاوزها الي غيره ، ثم ذهب الى رجل كبير آخر ، فقالت للدلال : هل انت مجنون أو مصاب في عقلك ، حتى تطوف بي على شيخ بعد شيخ ، وكلاما أبل للسقوط ؟ أما سمعت قول الشاعر :

قالوا بباض الشيب نور ساطع  
يكسو الوجوه مهابة وضياء  
حتى بدا وخط المشيب بمفرقي  
فوددت أن لا أعدم السظلاء  
لو أن لحية من يشيب صحيفة  
بمعاده ما اخسارها ببضاء  
ثم عرضها على ثالث فنظرت اليه وقالت : يا أنحس الدلالين ، أنترضني على رجل فيه ثلاثة عيوب ، الأول أنه قصير ، والثاني أنفه كبير ، والثالث أن لحية طويله ، كما قال الشاعر :

ما رأينا ولا سمعنا بشخص  
مثل هذا بين الخلائق أجمع  
فله لحية ذراع وأنف  
طول شبر وقامة طول أصبع

فغضب الرجل وقال للدلال :

يا أنحس الدلالين ، كيف تأتي الينا بجارية توبخنا وتهجونا واحدا بعد واحد ؟ أعزها الدلال وهو يقول لها :

طول عمري أعمل في هذه الصناعة وما رأيت جارية أقل أدبا منك ولا أنحس على من نجمك ، فقد قطعت رزقي وما ربحت منك شيئا ، ثم وقف بها على تاجر صاحب مال وعبيد ، وقال لها : أتباعين لهذا التاجر ؟ فنظرت اليه فوجدته أحذب ، فقالت : انه أحذب قال فيه الشاعر :

قصرت مناكبه وطال فقاره  
فحكاه شيطان يصادف كوكبا  
وكانه قد ذاق أول مرة  
وأحس ثائبة قصار محبدا  
وأصل هذين البيتين لابن الرومي غير فيها القصاص ،

يا ولدي ان الندم لا ينفعك ، فاهرب عند أحد من أصحابك حتى تنذر الأمر . وأعطته مائة دينار ، وكان عنده الف دينار ، أخذ هذه وتلك في كيس ربطه على بطنه ، وخرج متوجها الى بولاق (حي من أحياء القاهرة على النيل) حيث رأى سفينة ترفع الأفلاق وتزعم الأفلاق والسفرا الى الاسكندرية ، فركبها .  
دخل الاسكندرية فوجدتها كما قيل فيها :

قد قلت يوما لخل  
له مقال فصيح  
اسكندرية صفها  
فقال ثفر مليح  
قلت : وفيها معاشي ؟  
فقال : ان هب ريح  
والتي هناك يرجل كبير السن ، تاجر كبير «سميدع» اسمه الشيخ العطار ، كان لنور الدين (سميدع القاهرة) عليه فضل كبير . وحكى على للشيخ العطار حكايته ، فأشفق عليه وأخذته الى داره وأكرمه غاية الأكرام جزاء على فضل والده . ثم أماته على التجارة بسوق الاسكندرية .

تقول الشعر فيمن يشتريها

وذاث يوم - بينا هو في السوق رأى أعجميا يقبل  
وبصيحته جارية :

كأها مثل ما تمواه غلقت  
في روثق الحسن لا طول ولا قصر  
الورد من غدها يحمر من خجل  
والفصن من قدها يزهبه الشمر  
البدر طلعتها والمك تكهنتها  
والفصن قامتها ما مثلها بشر  
وصاح الرجل على الدلال ، فحضر بين يديه ، فقال له ، : خذ هذه الجارية وناد عليها في السوق . فأخذها الدلال وأجلسها على كرسي ، ثم قال للتجار مناديا : كم تدفعون في درة القواص وقلية القناص ؟ قال واحد : مائة دينار وقال آخر : مائتين ، وقال ثالث : ثلثمائة وجعل التجار يزيدون حتى وصل ثمنها الى تسعمائة وخمسين دينارا . قال الدلال لسيدها الأعجم : هل تبيع ؟ قال :

- اني أحب مراعاة خاطرها ، لأنها خدمتني أحسن خدمة ، فخلقت أن لا أبيعها الا لمن تشتهي وتريد ، وجعلت اختيار من يشتريها بيدها ، فشاورها في الأمر .

وعليه « الفرجية الجوخ » أما زاد في ثمني شيئا ؟

يا سيده الملاح ، هذا شاب غريب مصري ( قاهري ) ووالده من أكابر التجار بمصر ( القاهرة ) وله الفضل على كثير من التجار والأكابر ، وهو هنا في الاسكندرية من مدة يسيرة ، مقيم عند رجل من أصحاب أبيه ، ولم يتكلم فيك بزيادة ولا نقصان . نزعته من أصبعها خاتم ياقوت وقالت للدلال :

أوصلي عند هذا الشاب ، فإن اشتراي كان هذا الخاتم لك .

فرح الدلال وتوجه بها الى على نور الدين . نظرت الى الشاب وقالت له : يا سيدي بالله عليك أما أنا مليحة ؟

ياسيدة الملاح هل في الدنيا أحسن منك ؟

رأيت التجار يزيدون في ثمني ، وأنت ما تكلمت بشيء ، كأي لا أعجبك . . استحي من كلامها وقال للدلال :

- كم بلغ ثمنها ؟

تسمائة وخمسين ديناراً .

- خلها علي بألف دينار .

أسرعت الجارية تقول :

- بعت نفسي لهذا الشاب . .

وأنشد الدلال بيتي أبي العتاهية مع التغير السابق بيانه .

اسم الجارية « مريم » وقد يكون أصله « ماري » فهي رومية الأصل . ولها مع على نور الدين حكاية غريبة ترجعها الى المقال التالي .

بقي أن أقول :

إن صنع القصص في عرض ما قالته الجارية من شعر في وصف من عرضت عليهم من أنماط الناس - ولو ذكر في كتاب أدب لكان أدبا تقريريا ، ولكنه هنا في سياق قصصي لا أبالغ إذا قلت بأنه معجز . . .

○

عباس خضر

وكثيرا ما يفعل في أشعار أخرى لمناسبة الحال ، والأمل هكذا :

نصرت أخادعه وطال قذاله  
فكانه متوقع أن يصفعا  
وكأنه قد ذاق أول صفة  
وأحسن ثأية لها فتجمعا  
ومثل هذا صنع بيتين لأبي العتاهية في الخليفة عند ولايته وذلك عندما تم شراء هذه الجارية لعلي نور الدين ، اذ قال له الدلال : تسلم جازيتك ، الله يجعلها مباركة عليك وأنشد البيتين :

أنته السادة منقادة  
اليه تهرجر أذيافا  
فلم تك تصلح الا له  
ولم يك يصلح الا لها  
غير كلمتين في البيت الأول ، فقال : « السادة » بدل « الخليفة » و« تهرجر » بدل « تجر » . وهذه المناسبة أذكر أن الشاعر المرحوم عبد الوهاب البياتي كان قد نشر قصيدة في مجلة « الرسالة » وفيها كلمة « تهرجر » فأخذها عليه بعض المقيمين ذاهبا الى أنها غير موجودة في اللغة وأن الصواب أن يقول « يجر » وهو تشدد في اللغة أكثر من اللازم .

ونعود الى تمرير الدلال للجارية وعرضها على من يريد أن يشتريها ، فلا يعجبها فتتهجوه بشعر - رفضت رجلا . « أعمش » وقالت فيه :

رمد زهدت قواء  
يا قوم قوموا فانظروا  
هذا القذا في عينه  
ورفضت رجلا طويل اللحية قائلا للدلال : أما سمعت ما يقول من أن من طالت لحية قصر عقله ؟ كما قال الشاعر :

ما رجل طالت له لحية  
فزادت اللحية في هيبتة  
الاوما ينقص من عقله  
يكون طولا ذا في لحيتة

لما رأت الشاب الجميل

فلما رأت الشاب الجميل على نور الدين مال اليه قلبها ، فقالت للدلال هذا الشاب الجالس بين التجار

# زهرة



قصة امرأة عظيمة من حيدر أباد

بقلم : منير نصيف

كل شيء في البيت القديم أصبح ذكرى .. الصور المعلقة على الحائط .. السجاد المتهرىء الذي يغطي أرض الغرفة .. المصباح الكهربائي القديم الذي يتوسط المائدة الصغيرة بلا أضواء .. لعل أشعة الشمس التي تسلت في رفق من خلال النافذة الصغيرة المطلة على الحديقة هي الشيء الوحيد الذي بقي على ما هو عليه .. قوة مليئة بالحياة ، لم يفعل بها الزمن ما فعله بكل شيء حولنا ! كانت خيوطها الصفراء الدافئة تملأ المكان .

وقال : « نعم ، فهي لم تتزوج ، وقد رحل والداها قبل أن تكمل عامها الرابع والعشرين وكانت وحيدتها ، ولكنها أبداً لم تعرف الوحدة منذ ذلك اليوم الذي عرفت فيه صداقتهما الصغار في المدرسة التي ظلت تنقل فيها ما حوته ذاكرتها الى العقول الصغيرة الناشئة .. فقد اختارت التدريس وقضت أكثر من ثلاثين عاماً مع أطفالها ، ووقفت تربيهم وهم يكبرون ، ثم يمضون في الطريق .. نفس الطريق الذي سارت هي فيه قبلهم .. الى الجامعة ! - والان .. ماذا تفعل ؟

- لقد أحيلت الى التقاعد .. ولأول مرة بدأت تشعر بالوحدة بعد حياة حافلة امتلأت بالعمل .. كانت مفاجأة عندما تلقت خطاب إحالتها الى التقاعد ، فهي قد بلغت

قال صديقي الهندي ناظر المدرسة ونحن نجلس على المقاعد المتهالكة ، والهنود يسوون الفلسفة ، وهم يفلسفون كل شيء ، قال : « ألا ترى أننا وحدنا الذين وقفنا عند الباب الخارجي نطلب الاذن بالدخول .. انظر الى هذه الشمس التي تفرق المكان ، إنها ليست في حاجة الى دعوة للدخول فهي تدخل من كل ثغرة ، من كل نافذة وكأنها على موعد مع صاحب البيت ! »

وسمعنا صوتاً ضعيفاً يدعونا الى الجلوس : « أرجوكم أن تعتبروا البيت بيتكم .. ساكون معكم بعد لحظات ! » وكنا قد جلسنا بالفعل ، وقلت لصاحبي : « هل تعيش وحدها ؟ »

عامها الخامس والخمسين ، وكان سن التقاعد في الثامنة والخمسين ولكن الدولة قررت أن تخفضه ثلاث سنوات لتفسح المجال للعناصر الشابة . لم تكن وحدها التي فوجئت بهذا القرار . ولكنني لا أدري لماذا أحسست عندما لقيتها في نهاية العام الدراسي الماضي . آخر عام لها في المدرسة ، أنها قد أصبحت أتعمس انسانة في الدنيا ، حتى خيل الي أنها لم تعرفني رغم أنها وقفت تبادلني التحية وأنا أشد على يدها . وقد كنت من أقرب الناس الى أسرعتها ، حتى بعد أن رفضت يدي التي مدتها اليها عارضا عليها الزواج ، أكثر من مرة وفي أكثر من مناسبة ! كانت تبدو يومها كما لو كانت قد فقدت أجل شيء في الحياة ، فقد كانت تعبد عملها ، وتحب أبناءها الصغار وتكره أن تفترق عنهم لحظة واحدة . كانت تقول لي ان الحياة عندها تبدأ مع الشروق وتنتهي عندما يغوص قرص الشمس في الأفق البعيد . . . ومع البداية والنهاية كنت كلما لقيتها وجدت دائما امرأة جديدة ! امرأة تمتلئ حيوية وشبابا حتى بعد أن تجاوزت الخمسين . . . قد تدهش لو قلت لك انني ما زلت أحبها . . .

وأراد صاحبي أن يسترسل ، ولكنها كانت في هذه اللحظة قد خرجت من غرفتها لترحب بنا . . . وقدمني صاحبي اليها ، وقالت : « أهلا بكم في بلدكم . نعم أنا أسمع وأقرأ كثيرا عن الكويت . في العام الماضي فقط وبعد أن أحالوني الى التقاعد ، سافرت لأداء فريضة الحج . . . أعلم انني تأخرت ولكن أولادي كانوا يأخذون كل وقتي . . . حتى في عطلة الصيف »

وتطلعت الى وجهها الأسمر . . . ولمست مسحة من الحزن تكسو ملامحها الدقيقة ، كانت تتحدث الانجليزية بطلاقة . . . وكانت تختار الكلمات قبل أن تخرج من شفيتها ، وكأنها تلتقي قصيدة شعرية . كانت ترتدي « الساري » الذي تلف فيه نساء الهند أجسامهن ، لكن في وقار وحشمة فلم تسمح لأي جزء من جسمها أن يظهر عاريا . . . وجلست أمامنا تحدثنا في صوت هاديء

خجول ، وكانت تبسم كلما اقترب حديثها عن حياتها مع الأطفال الصغار الذين أعطتهم كل وقتها وحبها في المدرسة التي عملت بها لأكثر من ثلاثين عاما .

قالت تسألني : « ما الذي جاء بك إلى الهند ، وإلى حيدر آباد بالذات ؟ » قلت : « أسباب كثيرة من بينها هذا الاحساس القوي بأنكم هنا في هذه المدينة وفي غيرها من مدن الهند ، تسمعون صوتنا - نحن العرب - في كل مرة وقفنا نطالب بحقنا المشروع . . . حق شعب في الحياة والوجود . بل وأكثر من ذلك ، لقد كان صدى الصوت يدوي عاليا عندكم وتخرج المسيرات في الشوارع تأييدا لقضية فلسطين . . . قضية كل العرب .

قالت : هذا واجب كل أخ مسلم نحو أخيه المسلم . قلت : حديثنا عن نفسك . . . ماذا تفعلين الآن . . ؟ كيف تقضين وقتك ؟!

وانطلقت تحكي وتحكي في هدوء حافل بالذكريات وبالمعاني الكبيرة للحياة التي عاشتها وتعيشها بعد أن اقتربت من خريف العمر . . .

قالت « زهرة » وهذا اسمها : « قصتي يا أخي هي قصة الحياة ذاتها . . . العمر يجري والحياة تمضي والناس يأتون ويذهبون ، ويأتي بعدهم كثيرون ، ثم لا يلبث أن يذهب هؤلاء أيضا ليفسحوا المجال للأجيال الشابة القادمة من بعدهم . . . الذكرى الحلوة التي يتركها الناس والنفوس الوفية التي تحفظ هذه الذكرى هي الشيء الوحيد الباقي أبدا .

« لم اكن أختلف عن أية امرأة أخرى من النساء اللواتي وهبن حياتهن لأنبيل مهنة . . . تعليم النساء . . . كنت أعرف رسالتي في الحياة . . . وكنت أعرف هدفي ، ولم أخطيء هذا الهدف مرة واحدة في حياتي .

« قد تدهش إذا قلت لك انني لا أذكر بالضبط كم مضى على من السنين وأنا اقوم بتأدية عملي ؟ فهو لم يكن عملا بالنسبة لي . . . كان حياتي كلها . . . لقد كانت رحلتي معه



« ووجدت نفسي أقف أمامهم ساكنة لا أتكلم . ماذا أقول ؟ هل أقول لهم إن هذه هي « حصّة والدواع » وأن هذه هي آخر لحظاتي أقضيها معهم قبل وصول المعلمة الجديدة » التي ستحل محلي .. إنهم يعرفون ، لكنهم كانوا يريدون أن يسمعوا الخبر مني ، وكانهم كانوا يتوقعون أن أقول لهم شيئا آخر .. من يلدي ، فرمعا « أغبر رأيي » وأبقى معهم ! وراحوا يتأملوني في دهشة .. أنهم لم يعهدوا مني هذا السكوت . »

ومضت « زهرة » تكمل قصتها : « كنت أعلم أن المعلمة الجديدة ستصل بين لحظة وأخرى لتسلم عملها الجديد مني .. ولم أكف عن التطلع الى باب الفصل .. وأخيرا جاءت .. سمعنا طرقا رقيقا ، ثم فتح الباب وانجحت إليها استقبلها .. كانت فتاة حسنة تخرجت لتوها في الجامعة ، ورأيت فيها شيئا .. ومددت إليها يدي أصافحها ثم دعوتها للدخول ، ولا أعرف ماذا حدث لي في تلك اللحظة . كان المفروض أن أقدمها لتلاميذي وأبائي الصغار ، ولكن الكلمات تعثرت على لساني .. وأحست المعلمة الجديدة بما كان يعتمل في داخلي في تلك اللحظة ، فقالت : « لقد جئت اليوم للفائتكم ، وأنا سعيدة بكم ! » ويبدو ان كلماتها شجعتني على أن أقول ما كنت أريد أن أقوله لأبائي : « انها سيدة لطيفة رقيقة كما ترون .. إنها معلمتكم الجديدة وأنا واثقة أنكم سوف تحبونها كما كنتم تحبوني ! »

وتوقفت « زهرة » عن الحديث لتسمح الدموع التي كانت قد ملأت عينيها .. كانت بداية التأثير وهي تستعيد ذكرى تلك اللحظات التي سيقى معها دائما : « وترك التلاميذ مقاعدكم .. تسوا النظام الذي علمتهم إياه ، وتجمعوا حولي .. راحوا يمسكون بيدي وثوبي وكانهم يتوسلون إلي ألا أتركهم ، وملت براسي ورحلت أفبهم ، الواحد بعد الآخر .. وكنت أبكي فسارعت بترك الفصل وأغلقت الباب ورأيتي ، حتى لا يرى الأطفال دموعي ! وعاد الصغار إلى مقاعدكم - ووقفت المعلمة الجديدة تغني لهم .. وبعد دقائق قصيرة كان تلاميذها الصغار يرددون معها الشيد .. »

لكنهم لم ينسوها .. لم ينسوا صديقتهم التي عرفوها وأحبوها . وفي مساء ذلك اليوم وعقب انتهاء اليوم الدراسي ، كانوا كلهم عندها في البيت !

وأقامت المدرسة حفلا لتكريمها بمناسبة تقاعدها وتركها للمهنة التي اعطتها كل حياتها ولكنها لم تحضر الحفل .. ويحبوا عنها ، ولكنهم لم يجدوها ، فقد أشفقت على نفسها من ألم الفراق ، عرفت أنها لن تحتمل رؤية أبنائها وهم ينشدون لها أنشودة الدواع ، فأثرت أن تبعد !

طويلة ، ولكنها تبدو لي اليوم كما لو كانت قد بدأت بالأمس القريب .. لقد مر الزمن سريعا .. سريعا جدا نسبت معه كل شيء حتى نفسي .. كانت صورة أبنائي في المدرسة هي الشيء الوحيد الذي يملأ غيظي ، كلما ابتعدت عنهم في نهاية اليوم الدراسي .. حتى عندما تقدم هذا الرجل الطيب - وأشارت الى صاحبي - يطلب يدي ، قلت لا .. إنني لا أنوي الزواج ، فأنا لا أريد أن يشغلني عن أبنائي أي شيء أو أي انسان ، حتى لو كان زوجي ! !

ونظرت إليه ، ورأيت عينيه تغروران بالدموع ! هي أيضا ، رفعت متديها تحفف به دعة سالت على خدها ..

ومضت تحكي قصتها : « لن أنسى صباح ذلك اليوم الدافئ من أيام الصيف الماضي والعام الدراسي يوشك على الانتهاء .. كنت اجلس في غرفتي مع زميلاتي المدرسات في المدرسة ، ومن وراء زجاج النافذة رحت أنطلع إلى تلك المجموعات من التلاميذ الصغار والكبار وهم يروحون ويحيون في فناء المدرسة وقد حلوا كتبهم في أيديهم وراحوا يستعيدون ما استذكروه ، فقد اقرب موعد الامتحان . كل هؤلاء كانوا بالأمس أطفالا ..

كلهم كانوا تلاميذي وأبنائي .. وكنت أرقبهم وهم يكبرون وأحفظ أسماءهم .. هم أيضا كانوا يذكرونني ، وكمن من مرة جاءوا إلى حاملين مشاكلهم ومتاعبهم « مع الحياة ! فاستمع إليهم باهتمام حتى إذا ما انتهوا ضحككت ، وضحكوا معي .. وانتهت المشاكل ! »

وتوقفت عن الحديث برهة .. فهي لم تضحك في هذه اللحظة عندما وصلت إلى هذا الجزء من حديثها عن تلاميذها وأبنائها .. لقد كانت تبكي !

وعادت تحفف دموعها بتديها وتعتذر .. ثم انشمت انشامة رقيقة ومضت تكمل ذكرىاتها : « وفق جرس المدرسة معلنا بداية الحصّة الأولى ، وترسمت الغرفة متخاذلة على غير عادي .. ومثيت في اتجاه الفصل الذي سألتقي فيه بتلاميذي .. كنت أجز قدمي جرا ، فقد كنت أعلم أن هذا هو آخر يوم لي في المدرسة التي قضيت فيها كل سنوات شبائي . اليوم سوف أترك تلاميذي ، وسأفترق عنهم .. لقد وصلت رحلتي إلى خاتمتها .. كانت رحلة طويلة ، ولكنها كانت ألد وأمتع رحلة في حياتي .. فهي رحلة العمر كله .

واقتربت من الفصل الذي اعتدت أن أدخله في هذه الساعة كل يوم . ودخلت .. ووقف التلاميذ الصغار يرددون تحية الصباح . ودعسهم إلى الجلوس ، لكن عيونهم بقيت تلاحقني وترقب كل حركة آتي بها .. كانوا هم أيضا يعلمون أنني ، إنما جئت اليوم لأودعهم ..

بهم لا توصف وأنا جالسة بينهم أحدثهم ويحدثوني .. ثم يرجوني ويلحون في الرجاء أن أعود معهم إلى بيتي في المدينة .. البيت الذي عرفوه وأحبوه ..

« وعدت معهم .. ولم تعد الذكريات مجرد صور صماء لا تتكلم - أعلقها على الحائط - لقد أصبحت ذكرياتي حية ، فلم يكن هذا اللقاء بتلاميذي هو الأول والأخير .. لقد كان بداية للقاءات كثيرة كل أسبوع .. في كل مرة كنت أستقبل وجوها جديدة غير تلك التي جسات تزورني بالأسس .. كانوا كلهم أنثى وتلاميذي » .

وتركت مقعدها ، وانجهت إلى صورة قرية كانت معلقة فوق رأسي تماما .. وقالت : « هذه صورتي مع تلاميذي الصغار في أول عام دراسي منذ ثلاثين عاما ! » ثم دارت حول نفسها وانجهت إلى الحائط المقابل ووقفت تنطلع إلى صورة أخرى ، ووقفنا نحن على مقربة منها - صديقي ناظر المدرسة وأنا - ، ورحنا نتسخر ماذا ستقول ، وتكلمت : « وهذه صورتي مع تلاميذي في العام الماضي .. في نهاية رحلتي مع الحياة التي أحببتها » وفجأة سمعت صوت صديقي ناظر المدرسة .. إنها المرة الثانية التي تكلم فيها .. وكانت المرة الأولى عندما قدمني إلى زهرة .. قال : « ولكن رحلتك لم تنته يا صديقي .. تعالي نكملها معا .. هل تقبليني زوجا لك . إنني ما زلت أحبك يا زهرة ! »

وأذهلني المفاجأة .. هل يمكن أن يعيش حب كل هذه السنين ؟ ! سألت نفسي وأنا أنفوس في صاحبة هذا الوجه الهاديء الوقور .. ووجدتني أجيب على السؤال ببني وبين نفسي : « نعم » ، فهذه سيدة غير عادية .. كل تفاصيل قصتها الطويلة مع الحياة ، تلك التي حاولت أن أقدمها في هذه السطور القصيرة ، تقول إنها إنسانة رقيقة مرهفة الحس تعمل قلبا من ذهب !

وايتمت « زهرة » وهي تستمع إلى كلمات صاحبي ، ولم ترد .. وفجأة سمعنا طرقا على الباب أعقبه صياح وضجيج .. وأسردت إليهم وهي تكاد تفقر قفزا ، ودخلوا .. كانوا مجموعة من الفتيات والشبان الذين ريتهم وعلمتهم صفارا .. وقد جاءوا جميعا لزيارتها كما تعودوا أن يفعلوا في نهاية كل أسبوع .. وقالت زهرة وهي ترحب بهم ، موجهة كلامها إلى صاحبي : « نعم إن رحلتي لم تنته ، ما دام أبنائي يأتون إلى حاملين كل هذا الحب والوفاء ! »

وتركتها مع ذكرياتها الحلوة وذعبنا .. انها أبدا لم تشعر بالوحدة كما تصور صاحبي .. لقد بدت في هذه اللحظة أسعد امرأة في الدنيا !

مثير نصيف .



قالت زهرة : « تركت البيت الذي عشت بين جدرانها كل هذه الاعوام الطويلة وتركت المدينة التي عرفت أهلها وعرفوني ، وجمعت كتبي وأوراق ذكرياتي وذعبت لأعيش في الريف .. في ضاحية صغيرة لا تبعد كثيرا عن المكان الذي ألفته وأحبته ، وتصورت أنني اختفيت من حياة أبنائي إلى الأبد .. ثم كانت المفاجأة عندما صحت يوما في ساعة مبكرة من الصباح على صوت صخب وضجيج أمام باب البيت .. وفتحت النافذة ، ووجدتهم .. وجدت أبنائي الصغار والكبار بوجوههم الحلوة وابتساماتهم التي لم تفارق غيبي لحظة واحدة طوال الفترة التي غبت عنهم فيها .. وخرجت أرحب بهم وأمد ذراعي أحضبتهم وأدعوهم إلى الدخول .. كانت فرحتي

# مَوْسُوعَةُ الْعَرَبِيِّ



تبين الخريطة موقع قناة جونجلي أو بحرى النيل الأبيض الجديد .

دولاب الحفارة قطره ٤٠ قدما ويعمل ١٢ طن .

## أكبر قناة في العالم

والشركة المتعهددة بحفارة - ولا ريب - في الاعتماد على «سارة» وامثالها من الآلات . فهي ملتزمة باستكمال المشروع سنة ١٩٨٥ وقد باشرت العمل فيه في شهر يوليو سنة ١٩٨٠ وانجزت حتى الآن أكثر من نصفه . أضف الى ذلك ان قناة جونجلي ستبلغ من الطول بالقدر الذي ذكرنا ومن العرض ١٧٠ قدما والعمق ١٥ قدما . اما قيمة الالتزام الاجمالي فلا تزيد على ٢٦٠ مليون دولار . على ان القيمة التنموية لقناة جونجلي اضعف بكثير من قيمتها المادية . . . . . وحسبك انها تستهدف تحويل النيل الأبيض عن منطقة المستنقعات الى منطقة أخرى صالحة للزراعة . . . . . ذلك ان منطقة المستنقعات او السدود كما يسمونها ، لا يربح منها خبر . . . . . فالزراعة مستحيلة فيها نظرا لان تربتها رخوة بل تربة اوحال ولأنها ملأى بالاعشاب الضارة وقصب البايروس البرى . . . . . وتنتشر فيها الحشرات وتنفث الأمراض . . . . . ولعلها المنطقة الاولى

يجرى العمل حاليا في مشروع قناة جونجلي في جنوب السودان . . . ويؤكد المراقبون ان القناة المرتقبة ستكون أطول قناة في العالم ( ٢٢٠ ميلا ) ، وان مشروع تنفيذها هو - بلا نزاع - أضخم مشاريع القارة الأفريقية كلها .

فهذا المشروع الذى تتولى تنفيذه مجموعة من الشركات الفرنسية المسماة اختصارا CC ١ يستخدم من المعدات والآلات الضخمة ماقد لا ينظر ببال . ولعل «سارة» هي النجم الساطع بين تلك المعدات . . . . . انها حفارة المانية تبلغ زنتها ٢٣٠٠ طن وارتفاعها يمثل ارتفاع بناية ذات ثمانية أدوار . . . . . مهمتها شق الأرض وعزق التراب . . . . . ويقدر مجموع ما ستكون قد عزقته من هذا التراب في النهاية ٣٠٠ ألف مليون قدم مكعب ! وقد بلغ من ضخامة «سارة» هذه أنهم لم يتمكنوا من شحنها الى السودان الا بعد ان جزءوها ( ٧٤٢ ) جزءا .

في العالم من حيث انتشار البعوض ، وقد بلغت فصائله في تلك المنطقة ٦٣ فصيلة ١ ، ولو ذكرنا أن مساحة منطقة السدود هذه تتراوح بين ٧٠٠ - ٤٣٠٠ ميل مربع ، لأدركنا فداحة مشكلتها .. اما التراوح في مساحتها فسيبه ان نهر النيل الأبيض يجري فيها وأنه يفيض بين شهر مايو وكتوبر ، فيضاعف مساحة المنطقة ستة اضعاف .. ولا يخفى أن جانباً كبيراً من مياه هذا النهر تتبخر أو تذهب هدرا في منطقة السدود تلك ... ان لم تعمل على تقاوم أضرارها .. فلو حول مجرى نهر النيل الأبيض عن منطقة المستنقعات بحيث يجري في منطقة أخرى قد تكون صالحة للزراعة ولا تحتاج الا الى مياه الري لتجود بالمحاصيل والخيرات لكان ذلك في صالح السودان واهله ..

ولكن هذا هو بالضبط ما تهدف اليه قناة جونجلي .. فهي تعمل على تحويل نهر النيل الأبيض الى منطقة أخرى خصبة التربة ولا تنقل مساحتها عن ٦٠٠ ، ٠٠٠ فدان ،

ولكنها عطشى ولم تزرع بسبب افتقارها الى الماء .. فالقناة اذن تضمن الري لهذه المساحة الواسعة ، ولكنها تضمن شيئا آخر لعله أهم من اغراض الري هذه .. فهي تضاعف كميات مياه النيل التي تصل الى شمال السودان والى جمهورية مصر العربية .. لتستغل في شتى الاعمال الزراعية والمشاريع .. وبذلك تكون مهمة القناة الجديدة ثلاث مهمات لاهمة واحدة .. الأولى انقاذ مياه النيل الأبيض التي كانت تذهب بخر أو هدرا في المستنقعات .. والثانية الافادة من بعض هذه المياه في استصلاح مساحات لا يستهان بها في جنوب السودان ، والثالثة الافادة من بقية هذه المياه في شتى المشاريع التنموية في شمال السودان وفي مصر ايضا .

وتقدر مياه النيل الأبيض التي ستحوّلها القناة عن مجراها بحوالي ٣٠ ٪ من مجمل مياه النهر او مايعادل ٢ ، ٥ ألف مليون جالون يوميا .

## السحر والشعوذة .. وكبير أساقفة زامبيا

التطهر هذه تفترض قوة روحانية ، شبه خارقة في الذين يقومون بها .. كالقوة الروحانية التي تتمثل في القديسين الأوروبيين .. وأنا اشعر بمثل هذه القوة تجرّي في دمائي ... وتدفعني إلى مساعدة الآخرين بالقدر الذي أستطيع ...

والغريب ان الكثيرين من الذين تلقوا تلك المساعدة كانوا من الأوروبيين ، وقد اقرّوا بفضل كبير الاساقفة الافريقى في شفائهم مما عانوا منه من عاهات وآفات . نذكر من هؤلاء الراهبة الامريكية ، الأخت رندال **Randall** التي كانت تشكو من كسور في العنق .. وقد لجأت الى المونسنيور ميلنجو بعد ان عجز الأطباء عن معالجتها .. وتؤكد الأخت راندال على رؤوس الاشهاد ان كبير الاساقفة عاجلها ونجح في شفائها ..

ولعل ما قالته الراهبة الامريكية عما يجري في حفلات التطهير تلك هو خير وصف لها .. تقول الراهبة : « يسمع المرء في تلك الحفلات أصواتا خافتة ولكنها مسموعة .. تفرّعه وتشعره بأنها غيبية وآتية من العالم الآخر .. وهي الأصوات التي يتحدثها الأرواح الشريرة .. ويأمر كبير الاساقفة تلك الأرواح بالخروج من ذلك الشخص المريض فتجيب الأرواح بأصواتها الغريبة :

استدعى الفاتيكان كبير أساقفته في لوزاكا (عاصمة زامبيا) .. كان ذلك قبل نحو ستة وبقصد التحقيق مع المونسنيور امانييل ميلنجو واستجوابه .. ومازال كبير الاساقفة الافريقى قيد الضيافة الجبرية في أحد أديرة رومه حتى كتابة هذه السطور .. ومازال رهن التحقيق من قبل محكمة تشبه محاكم التفتيش الى حد كبير .

اما التهمة الموجهة الى المونسنيور فتهمه السحر والشعوذة .. واقامة الحفلات المريية بحجة تطهير الافراد من الأرواح الشريرة التي تلبسهم ، وشفائهم من الامراض التي حلت بهم تبعا لذلك .. وهذه تصرفات ومعتقدات تتنافى وتعاليم الدين المسيحي ولا يمكن ان تسكت عليها الكنيسة ..

يقول المونسنيور ميلنجو : منذ سنة ١٩٧٣ وأنا أقوم بأعمال التطهير وطرد الأرواح الشريرة .. لاني البلدان الافريقية فحسب ولكن في شتى البلدان الأوروبية والامريكية ايضا .. فالأرواح الشريرة موجودة في كل مكان .. وقد تضمن الانسان اينها كان .. في الولايات المتحدة او البرازيل او حتى في الفاتيكان .. فنسب له مايعاني من أمراض .. ويضيف كبير الاساقفة إلى ذلك قوله : « واعمال





كبير الاساقفة في إحدى جلساته .

( لن نتخل عته .. ولن نخرج من جسمه .. فابن نذهب .. لا ماوى لنا الا هنا ) .

« ويكرر الأسقف أوامره ... بجزم وحزم حتى تقفز تلك الارواح الشريرة وتخرج من جسم المريض الذى كانت فيه .. ولكنها كثيرا ما تخرج منه لتتقصص جسم شخص آخر .. وهي تضحك وتصرخ ساخرة .. وكثيرا ما يرى الحاضرون تلك الارواح وهي تسبح في الجو او

## التفاحة هل سقطت حقا على رأس نيوتن ؟

● قصة نيوتن والتفاحة قصة مطعون في صحتها ، والمرجح انها مخترقة ولا اساس لها من الصحة .. فالسير اسحق نيوتن لم يرو تلك القصة في اى من كتبه او مقالاته . وقبل مثل ذلك في كتاب سيرة نيوتن الاوائل ، ميجرتون ( Pamberton ) و ( ووستون whiston ) وكولين

ماكلاورين C . Maclaurin .. فان احدا منهم لم يتعرض لقصة التفاحة ابدا لامن قريب ولا من بعيد . ومع ذلك فقد راجت القصة حتى بلغت حد التواتر .. وحسبك ان الكتب المدرسية تسرد قصة التفاحة وكأنها

حقيقة مسلم بها .. ترى لم كان ذلك ؟  
لعل السبب الاول في انتشار قصة التفاحة هو طرافتها والقائدة المتوخاة منها . فمن شأنها ان تجعل الحديث عن جاذبية الأرض مشوقا وجذابا ، فتقر به من الاذهان ، وهو حديث علمي جاف أصلا !  
أما السبب الثاني فهو فولتير .. الفيلسوف الفرنسي المعروف .. فقد روى هذا الكاتب الكبير قصة التفاحة في كتابه « مبادئ فلسفة نيوتن » . ولو ذكرنا ان فولتير كان من المتحمسين لنيوتن الراغبين في شد قرائه اليه ، لأدركنا

مثلت برمودة ( ١ ) بين الحقيقة والخيال

تلك الطائرة من مطار ميامي عاصمة فلوريدا واخذت طريقها الى جزر العذاري . ولدى وصولها منطقة المثلث انقطع اتصالها بالمطارات فجأة واختفت دون ان تتطلب النجدة distress call . ومنذ ذلك الحين واعمال البحث عن تلك الطائرة على قدم وساق ، بلا طائل حتى تكملت جهود الفواصين الطليان بالنجاح .

اما الموقع الذي اكتشفوا فيه حطام الطائرة المخطئة فيقع ضمن منطقة مثلث برمودا بالذات .. على بعد ٣٠ ميلا من سواحل بورتوريكو .. وعلى عمق في البحر لا يزيد على ٥٥ قدما.

وقد حاول الفواصون الطليان دخول الطائرة الحاملة على تراب القاع ولكنهم عجزوا عن فتح ابوابها نظرا للاتباع الذي تعرض له هيكل الطائرة . . . ويعتقد رئيس الفريق الايطالي واسمه بيبو كولانو أن جثث طاقم الطائرة ما زالت داخل حجرة القيادة . .

ومما يذكر أن الجهة التي تتفق على أعمال هذا الفريق هي  
المجلة الإيطالية الدورية ، سونودو سومرسو **Mondo**  
**sommerso** ، وهي المجلة المختصة بأعمال البحث  
والاستكشاف في أعماق البحار ..



في اليوم الخامس من شهر ديسمبر سنة ١٩٤٥ أُنقِلت  
خمس طائرات حربية أمريكية من أحد مطارات ولاية  
فلوريدا .. وما كادت تلك الطائرات تعبر أجواء مثلث  
برمودا ( انظر الخريطة ) حتى اختفت جميعها ..

وانطلقت إحدى طائرات النجدة .. القوية الضخمة  
للبحث عن قاذفات القنابل الحرس ، وكانت من طراز  
( أفنجر ) وإذا بطائرة النجدة العملاقة ، واسمها مارتن  
ماريتر تحنّى هي الأخرى في ظروف مريبة ولا سبب  
غامضة .. وأحجم سلاح الجو الاميركي عن ارسال  
طائرة نجدة ثانية واكتفى بما من به من خسائر ..

ذلك هو المصير الذي لقيته كثرة من السفن والطائرات التي دخلت مجال مثلث برمودا .. والذي لم تنتج منه حتى الغواصات النووية .. كالغواصة الرائدة «اسكوربيون» التي غاصت في اعماق مياه المثلث وبقيت غائصة .. حتى الان .. دون ان يعرف لغرقها سبب .. ولا يتسع المجال هنا لتعداد احداث مثلث برمودا كلها .. فهي كثيرة جدا ، وقد بدأت الجهات المعنية حصرها منذ اواسط القرن الماضي حين اخضعت السفينة الفرنسية ( روزالي ) فجأة ، وكان شيئا لم يكن وذلك سنة ١٩٤٠ على وجه

فالذي يهمننا هنا إنما هو أعمال البحث والتفتيش التي كانت تتولاها هيئات دولية وحكومات مختلفة منذ سنوات والتي غالباً ما قُشِلت حتى الآن في العصور على حطام الطائرات والسفن التي ابتلعها المثلث الخطير . .

من هنا كان الاهتمام البالغ بأخبار الفريق الإيطالي الذي نجح في مطلع هذه السنة في اكتشاف حطام الطائرة الأمريكية التي اختفت في المثلث قبل أربع سنوات والتي كانت من نوع **super constellation** . . فقد أُلغيت

(١) كثرت رسائل القراء التي يستفسرون فيها عن مثلث برمودة . وكانت آخر تلك الرسائل رسالة الاخ السيد فضل البلخي ، دمشق ، سوريا .

رغم الكاتب أنه سمع قصة التفاحة من نيوتن نفسه .  
ولو كان هذا صحيحا لعجبنا لامتناع نيوتن عن ذكر تلك  
القصة لأي من اصدقائه ومعارفه الآخرين .. فضلا عن  
إغفالها كلها فيما كتب من كتب ومقالات كما أسلفنا .

هذه وقصة التفاحة قصة لطيفة ... تروي كيف كان  
نيوتن جالسا في الحديقة ، في أحد ايام صيف عام ١٦٦٥ ،  
وكيف سقطت التفاحة على رأسه فدفعه سقوطها الى  
التفكير في قوة جاذبية الأرض والى اكتشاف قوانين هذه  
الجاذبية .

حرصه على ايراد قصة التفاحة حتى لو لم يكن مقتنعا بصحتها . . أضف الى ذلك ان مرجع فولتير في هذه القصة لم يكن سوى امرأة عجوز كانت من اقرباء نيوتن الأبعدين .

ونأتي الآن الى السبب الثالث من اسباب انتشار قصة التفاحه . فقد وردت في كتاب واحد من كتب سيره تيوتن العديده . والغريب ان هذا الكتاب ، الذي كتبه وليم ستوكلي ، كتب سنة ١٧٥٤ ولكنه لم ينشر الا بعد نحو ثمانين من الزمن . . سنة ١٩٣٦ بالتحديد . . وقد

# بين التحرير والكتابة في الصحافة

بقلم : محمد خليفة التونسي

من أشيع الكلمات استعمالاً في مجال الصحافة بيننا اليوم كلمة « التحرير » وإخوانها في الاشتقاق للدلالة على الكتابة ، أو على إصلاحها أحياناً ، فيقال : هذا محرر ، وهذا مدير تحرير ، وهذا رئيس تحرير ، إذا كان المشرف العام على الصحيفة ، سواء كان مؤسسها أو صاحبها أو لم يكن .

○

وتلاه الفيروزابادي ( ٧٢٩ - ٨٢٧ هـ ) في معجمه « القاموس » فقال « تحرير الكتاب وغيره : تقويمه . » ومن أجل هذا يشكل المعنى على بعض اللغويين المعاصرين فيرون أن كلمة « التحرير » ينبغي أن تنحصر دلالتها في « التصحيح » وحده ، وهذا خطأ منهم ، إذ فاضم أن عمل « المصحح » في الصحيفة أو الكتاب ونحوه لا يعتمد تقويم الأخطاء اللغوية والاملائية ، وأن التحرير في الصحيفة ، وغيرها ذو معنى أوسع كما سنبين .

ويظن هؤلاء المتكرون أن المشتغلين بالصحافة عدلوا عن كلمة « الكتابة » في الدلالة على عملهم ، واختاروا بدلا منها كلمة « التحرير » كما اختاروا كلمة محرر بدل « كاتب » ورئيس تحرير بدل « رئيس كتاب » لتوهمهم أن الكلمات التي اختاروها الفخم واعظم ، وليس الأمر كما ظن هؤلاء المتكرون .

وقد كانت كلمة محرر وتحرير مستعملة عند أسلافنا ، وذلك قبل قيام الصحافة العربية في بلادنا بقدوم الحملة الفرنسية على مصر ( ١٧٩٨ - ١٨٠١ م ) أو بإنشاء محمد علي باشا حاكم مصر صحيفة الوقائع المصرية سنة ١٨٢٨ بالتركية ثم بالعربية ، أو بإنشاء الصحف الأهلية بعد ذلك في مصر وغيرها من بلادنا العربية .

ودليل هذا ورودها في تراثنا العربي قبل ذلك ، فالزخسري ( ٤٦٧ - ٥٣٨ هـ ) في معجمه « أساس البلاغة » يقول : حرر الكتاب حسنه ، وخلصه باقامة حروفه ، وإصلاح سقطه .

وابن منظور ( ٦٣٠ - ٧١١ هـ ) في معجمه « لسان العرب » يقول « تحرير الكتابة : اقامة حروفها وإصلاح السقط ، وتحرير الحساب : إثباته مستويا ، لا غلت فيه ولا سقط ولا محو . »

## متعلق الظرف

### والجار والمجرور

أشرنا في الصفحة الماضية ( العربي العدد ٢٩٣ ) الى ظروف الزمان وظروف المكان ، ومتى تنصب ( او تفتح ) ومتى يجب جرهما بـ « في » ولم يتسع المجال هناك لملاحظة مهمة في متعلق الظروف فرأينا اضافتها هنا .

ان النحاة حينما ذكروا الظروف اوجبوا له متعلقا : اما فعلا او مشقفا ، فان وجدوه في العبارة جعلوا الظرف متعلقا به ، مثل : جلست عند صديقي ، والصديق ساكن عندك ، او يحترم عندك ، فان لم يجدوا فعلا او مشقفا يتعلق به الظرف أسرعوا كعادتهم الى التأويلات الركيكة فذكروا متعلقا له : فعلا ، او مشقفا ، ومن العجيب هنا اهمهم - مع تقديرهم هذا المتعلق - ، يوجبون حذفه . وهذا حين يقع الظرف خيرا مثل : الكتاب عندك ، أو « كان الكتاب عندك » أو « إن الكتاب عندك » ، أو حين يقع صفة أو حالا ، مثل : « رأيت كتابا عندك » أو « رأيت الكتاب عندك » . فهم يقدرون هنا : استقر او مستقر او كائن .

فلماذا هذا التقدير ؟ وليس يشفع لهم فيه مثال واحد من كلام عربي فصيح ؟ أليس الأولي بهم ان يعدلوا القاعدة ولا يوجبوا متعلقا للظرف أو الجار والمجرور اذا لم يجدوا متعلقا له ، فاذا وقع موقع خبر جعلوه خيرا ، أو موقع حال أو صفة ، اعربوه حالا أو صفة .

ومثل هذه التأويلات الركيكة المتعسفة تزيد النحو تعقيدا ، والعقل بلبلة . وواجبنا ان تراجع أقوال أسلافنا بنظرة ناقدة ، لنتميز فيها السليم من السقيم ، وألا نتلقى مقرراتهم او مسلماتهم بالتسليم مهما تكن ظاهرة الوجهة ، وقد تمنحنا الله المدارك لاعمالها ، لا لاهمالها أو راحتها ، فمن أثر الراحة فهو وشاته ، ولكنه لا ينبغي ان يلزم غيره بالتسليم معه لما يسلم به ، أو يلومه اذا رآه يجتهد باخلاص ، سواء أصاب أو أخطأ ، فإن شغل المدارك بالاجتهاد في طلب الحقيقة ، أو طلب الصواب - خبر من تركها معطلة ، فليس وراء تعطيلها الا موتها .

ولكلمة « التحرير » في لغتنا معان كثيرة تدور حول معنى عام هو اصلاح الشيء من كل خلل أو نقص ، او تخليصه او تصفيته من شوائبه ، او اطلاقه من قيوده ، ومن ذلك « تحرير العبد » اي تخليصه من الرق . ومنه ما جاء في القرآن على لسان امرأة عمران « رب ، اني نذرت لك ما في بطني محررا » اي جعلته خالصا لعبادتك او الخدمة لك ، ومنه : « ابدأ بتحرير الميزان قبل الوزن به » اي اصلاحه او التثبت من صلاحه ، والا اوقع في الخطأ ، ومنه : « عليك بتحرير الحيط قبل استعماله » اي تخليصه من العقد والمشاكل او التثبت من ذلك .

وقديما - كما هي الحال اليوم - كان الكاتب في الأعمال الرسمية أو غيرها ، يكتب ما يريد في أي موضوع ، وغالبا ما كان يراجع ما كتب ليستكمل نقصه ، ويصوب خطأه حتى ينتهي منه بصورة متقنة يرتضيها ، وكانت هذه المراجعة هي مايسمى « التحرير » وقد يراجع عمل غيره او يمرره على هذا النحو .

والقائم بالتحرير في الصحيفة انما يقوم بمثل هذا العمل : تأتي اليه الموضوعات على اختلاف انواعها ، فيقرؤها ويستبعد مالا يليق منها ، أو ما لا يتناسب مع موضوعات صحيفته ، أو ما يزيد عن الحد الذي يراه فيحذف الزيادة ، وقد يحذف عبارة او كلمة ، وقد يستبدل بها سواها ، ويصلح أخطاءها من أي نوع ، وقد يعقب عليها بماش أو نحوه . وهذا اوسع من عمل مصصح الصحيفة .

وكذلك يسير من يقوم على تحرير كتاب والمحرر لمشروع ثقافي كمعجم أو دائرة معارف يخطط له بمحاولة الاحاطة بكل آفاقه ، ويختار له مواده وكتابه هذه المسود ومراجعها ، ومصححيها وواضعي رسومها . . وقد لا يكتب القائم بتحرير الصحيفة أو الكتاب أو المعجم أو دائرة المعارف أي مادة فيها ، ولكنه يكتفى بالتوجيه والإشراف العام حتى ينتهي العمل .

فهمة المحرر غير مهمة الكاتب وغير مهمة المصحح . ومن واجب اللغويين ان يثبتوا من المدلول وحدوده قبل ان يلتفتوا الى الالفاظ ودلالاتها المعجمية ، وإلا وقعوا في الخطأ ، وأوقعوا غيرهم في الخيرة .



# محاوالت الاستعادة

= ١ =

مثل كل سنة  
عندما يعلنون النهاية ثم البداية كل سنة  
أتساءل في حيرة من أنا  
عشت خمسين مثقلة بالهموم  
جعت فيها تشردت حوربت حاربت لكنها المسكنة  
تلبدني كل عام بكل الغيوم  
فياهل ترى من أنا  
لأحمل هذا العذاب الثقيل  
وليلي هذا الكليل

= ٢ =

قد كنت في المقهى  
جاءت وسلمت ثم أدارت ظهرها  
وغباب وجهها في دفتر صغير  
وغبت بعد شهقة في كأس الأثير  
قلت لصاحبي ، لتترك المكان : فالمكان لم يعد يحملنا  
قال : اصطبر لعلها تفيق من فجأة اللقاء !  
أما ترى ركبته ترقص بانتشاء  
قلت تعاني إنها رقصة طائر قتيل  
والفتفت ، ومن خلال الأس والنخيل  
والهم في دمي له عويل  
رأيت في عيونها وجهي الذي شاخ من انتطاري الطويل  
أردت أن أقوم أن أضمها ، أحضنها بكل ما حملت من مراة التهجير  
لكن واحدا لا أدري من أين أت  
رش دمي بنظرة فاشتعل الحريق  
بكل عرق في حتى صرت لا أرى الطريق !

# الذاكرة

شعر علي السبيتي

= ٣ =

حببيتي التي أخشى على اسمها حتى من الأشعار  
أمس مررت حول دارنا تلك التي  
نلعب عند بابها « الحجلة »  
لمحت حرفين من اسمينا  
على الذي بقي من الجدار  
أردت أن أقبل الجدار أشرب الغبار  
غير أنني في لحظة النشوة  
سال دمي علي الجدار  
ومن خلال الدم والفرح  
ودمعي الذي انسفع  
رأيت وجهك المكتظ بالأفكار  
فبسته وصارت القيلة  
تربط بين حرفينا على الجدار

= ٤ =

غدا يحى عيد  
أتذكرين ما نفعله حتى يحى عيد  
لا زلت أذكر الذي ..... !  
بالرغم من مرارة الخمسين  
أتعرفين ما الذي ..... ؟  
يا وجع الخمسين !  
أتبكم اليوم والخمسون ترعبي  
بكل ما حملت من ماضي الزمن  
كم ذا أعاني ولا صدر يهددن  
إذا ادهمت وليل الهم يأكلني  
خمسون مرت وما متعت واحدة  
كأنني لست في أهلي ولا وطني



# الطائرات الخفيفة جداً



الطائرة الخفيفة تحلق في الهواء مثل  
فراشة صغيرة ، بألوانها البديعة .

## آخر صيحة لدع هواة الطيران

واشنطن - اسامة صادق



بدأ يتشرب في الولايات المتحدة وأوروبا نوع جديد من الطائرات الصغيرة التي يطلق عليها اسم « الطائرات الخفيفة جداً » ( ULTRALIGHTS ) وأصبحت قيادة هذه الطائرات هواة شعبية رائجة تغطي على هواة قيادة الطائرات الشراعية وسباق السيارات وغيرها من الهوايات التي تبدأ في الانتشار بين الحين والآخر .

عنه أزيز مثل أزيز المكينة الكهربائية الصغيرة ، وبطير مثل الفراشة ! « وكثيراً ما يسمع مثل هذا الوصف الخالم من هواة هذا النوع من الطائرات في كل مكان .

### مجرد مقعد وجناح !

ويقول هاو آخر : « ان التحليق في هذه الطائرة تجربة ممتعة ، لا يمكن وصفها ، فأنت تحس بكل نسمة هواء من حولك تسري في عظامك . وتشعر أنك جزء من الطبيعة وند لهذه الطيور الصغيرة التي تحلق من حولك . »  
وقد بلغ به الوله بطائرته مبلغه ، الى أنه طار بطائرته الخفيفة المسافة بين مدينة سان دييجو بولاية كاليفورنيا على

الطائرات الخفيفة لانكاد أن تكون طائرات بالمعنى المقهوم ، فيما عدا أنها لها جناحان وذيل ، ويمكنها أن تطير في الهواء مثل أي طائرة أخرى . وهي أقرب ما تكون للفراشة ، اذا قورنت بالطائرات الأخرى التي تعرفها . ووزنها لا يزيد في العادة عن ١٩٠ رطلا ، أي ما يعادل وزن دراجة بخارية صغيرة . ومحركها لا يزيد حجماً أو قوة عن محرك الدراجة البخارية الصغيرة ، أما سرعتها فهي في العادة ٥٠ ميلاً في الساعة . ويقول عنها مريدوها انها مثل « سيجار طائر » ، لحفتها ورشقتها .

سئل أحد عشاق هذا النوع من الطائرات عن سبب ولعه بها ، فقال : « ما أمتع أن تطارد صفراً أو عصفوراً في الهواء ، وأنت تجلس في هذا المقعد الطائر ، الذي يصدر



طيار يستعد للإقلاع من حقل صغير دون مطار أو مرعاض .

والطائرات الخفيفة ليس لها جسم مثل جسم الطائرة العادية ، فكل ما هناك مقعد صغير في مقدمتها يربطه بالجنح أنابيب خفيفة الوزن من الألمنيوم . أما الجناح نفسه فهو مصنوع من نوع خفيف من القماش أو « المشمع » غير السميك .

والمحرك الصغير معلق مثل غفاش صغير في وسط الجناح ، أعلى مقعد الطيار مباشرة . وهو محرك مروحي صغير ، له « سلسدران » ، مثل محرك الموتوسيكل ، وأطرف ما فيه خزان الوقود ، الذي يتسع لقدر بسيط من الوقود العادي ، مثل البنزين المستخدم في إدارة السيارات . ويخلط الوقود بمحلول كيماوي خاص ، لمنع تجمده في طبقات الجسو العليا حيث تنخفض درجة الحرارة .

أما التحكم في اتجاه الطائرة وحركتها فيتم عن طريقين : أما التحكم في جسم الطيار نفسه ، بالميل إلى الأمام أو الخلف أو إلى اليمين واليسار ، وأما عن طريق « مقابض » يدوية صغيرة ، يتحكم الطيار بواسطتها في زعائف الطائرة الموجودة بالجنح والذيل .

وتستطيع الطائرات الخفيفة أن تحلق على ارتفاع يتراوح ما بين ٥٠٠ و ١٠٠٠ قدم ( ٣٠٤ , ٥ مترا ) . وقد حقق طيار انجليزي رقبا قياسيا عندما حلق بهذه الطائرة على ارتفاع يزيد عن ١٦ ألف قدم .

الساحل الغربي للولايات المتحدة وبين مدينة نيويورك على الساحل الشرقي . استغرقت هذه الرحلة - التي يبلغ طولها ٧٤٤١ ميلا - ٥٣ يوما ، كان يحط فيها رحاله كلما حل المساء ، أو اشتد به الجوع ، فكان يهبط إلى أقرب مطعم أو استراحة يلمحها بعينه المجردتين . وقد تطورت هذه الطائرة من الطائرات الشراعية التي بدأت تنتشر في الستينيات عندما قرر هواة الطائرات العودة إلى المحاولات الأولى للطيران ، قبل اختراع المحركات . ولكن الطائرات الشراعية الخفيفة كانت تحتاج إلى مكان مرتفع ينزلق منه المغامرون في الهواء ، ويحلقون فترة قصيرة قبل أن تهبط بهم الريح إلى الأرض . ولكن هذا النوع من الطائرات الشراعية يحتاج إلى أماكن جبلية مرتفعة ، يمكن الصعود إليها قبل التحليق في الهواء . فمادما يقلع الهواء في المناطق السهلية المنبسطة ؟ . ويقول المتابعون لهذا النوع من الطائرات أن المسواة أصادوا اختراع « العجلة » و « الجناح » ، اللذين كان الإنسان قد اخترعهما منذ زمن طويل . وبإضافة العجلات والأجنحة الخفيفة إلى هذا النوع المبسط من الطائرات الشراعية ، تمكن الهواء في السهول والوديان من التحليق في الهواء ، دون حاجة للصعود إلى أماكن مرتفعة . والطائرات الخفيفة لا تحتاج في إقلاعها أو هبوطها إلى مساحة صغيرة لا يزيد طولها عن مائة قدم .





طائرة تدريب خفيفة بمقعدين للمدرّب والمتدرب ، ويرى المحرك الصغير مثبتاً تحت الجناح .

## ما أفسدته التكنولوجيا

وهذه الطائرات تشبه طائرة اخوان رايت ، وهي أول طائرة تحلق في الهواء عام ١٩٠٣ . ويقول أحد هواة الأمريكيين عن الطائرات الخفيفة : إنها محاولة لاصلاح ما أفسدته التكنولوجيا الحديثة بالنسبة لمتعة الطيران ، بعيدا عن التعقيدات الالكترونية والهندسية التي أدخلت على الطائرات الحديثة . ويضيف قائلا ان الطائرات الخفيفة حققت حلم الكثير من البشر الذين ظلوا يحلمون بالتحليق في الهواء ، خارج كايته الطائرات الحديثة التي يتولى الكمبيوتر ادارتها .

والتحليق في الهواء ليس المتعة الوحيدة هواة هذا النوع الجديد من الطائرات ، فلها مزايا اقتصادية كثيرة أيضا . اذ أن ثمنها يكاد أن يعادل ثمن سيارة من السيارات العادية غير المكلفة . ويتراوح سعرها حاليا في الأسواق الأمريكية والأوروبية بين ثلاثة آلاف وستة آلاف دولار . أما تكاليف تشغيلها في الساعة فلا تزيد عن دولارين ، أي أرخص من تكاليف السيارات العادية .

وبالرغم من أن الهدف الرئيسي وراء اختراع هذه

الطائرة وتطويرها كان العودة للطيران الى بداياته الأولى ، والاستمتاع بالهواء الطلق والطبيعة ، فقد أصبحت هذه الطائرات الخفيفة محل اهتمام خاص للخبراء في الشؤون الدفاعية والعسكرية . ويبحث الخبراء العسكريون الأمريكيون والغربيون حاليا امكانيات استخدام هذه الطائرات الخفيفة في الأغراض العسكرية .

كما بدأت بعض الشركات المصنعة لهذه الطائرات نفسها في الاهتمام بالفكرة ، لا للتخلي عن هواة هذا النوع من الطائرات ، وإنما بحثا عن الربح . ويقول المسؤولون في شركة « اير فورمانس » ، إحدى الشركات التي تنتج هذا النوع من الطائرات ، انهم صمموا طائرة من هذا النوع لتلبي احتياجات الأسلحة المحمولة جواً ، مثل التجسس الجسوي والاتصالات العسكرية ، وبعض الأغراض الأخرى . كما يستخدم هذا النوع من الطائرات حاليا بعض ادارات الشرطة في ولايتي فلوريدا وكاليفورنيا لاستخدامها في مطاردة المجرمين الهاربين ، نظرا لقدرة هذه الطائرة على التحليق على ارتفاع منخفض جدا .

إنها حكاية الصراع التقليدي بين ملكة الاختراع وحُب الاستطلاع عند البشر ، وبين تحويل ما تنتجه يد الانسان الى أسلحة للدمار والفنك .

# طبيب الأتسرة



## ○ الذبحة الصدرية

من ١ : شعرت بالآلام في منطقة الصدر نقلت على السرير إلى المستشفى . وبعد الفحص ، قال لي الطبيب ان ما عانيت من ألم كان بسبب ذبحة صدرية . لذا ، أرجو ان اقرأ شيئا عن الذبحة الصدرية في « العربي » .

« الذبحة الصدرية » تعبير يشير إلى حدوث الآلام الشديدة داخل القفص الصدري . والحقيقة انه ليس مرضا في حد ذاته بقدر ما هو وصف لحالة الآلام الشديدة التي يسببها مرض آخر في القلب ، لذلك سموها « ذبحة » تعبيراً عن شدة الآلام . والمعروف ان القلب عضله وكسل عضله يمكن ان يصدر عنها الآلام عند بذل مجهود اذا كانت هي مصابه بمرض يعيقها عن القيام بهذا المجهود ، أو اذا لم يصلها الهواء والغذاء الكافيان لاداء هذا المجهود ، ذلك ان النتيجة الحتمية لحدوث أي مجهود عضلي هو انتاج بعض المواد التي يجب ان تغادر نسيج العضله كي تحلل محلها مواد أخرى ، فان أي تأخير في هذه

العملية تجد العضله نفسها في حالة عجز عن تنفيذ الأوامر الصادرة من الجهاز العصبي ، وهذا يسبب ألما شديدا . كذلك فإن المواد الناتجة عن المجهود هي أصلا مواد تستطوع أن تؤذي أنسجة العضلة، ورغم ان هذا يحدث في كل العضلات ، الا ان القلب عضله متميز بفاهم مميزاتها انها تستمر في الحركة تحت كل الظروف ، ففي عضلات الساق مثلا يستطيع الإنسان ان يوقف الحركة اذا حدث العجز في الهواء والغذاء ، اما عضله القلب فليس للإنسان سيطرة عليها لهذا نجدها تستمر في العمل رغم حدوث العجز ، ولذلك نجد ان الشعور بالآلام يستمر ويزداد . ولأن اسباب حدوث العجز في الهواء والغذاء متعددة ومتفاوتة في الشدة ، فان اسباب آلام القلب متعددة ومتفاوتة الخطورة ايضا ، لكنها كلها تتصل بالشريان التاجي وفروعه ، وهو الشريان الذي يورد الهواء والغذاء في سائل الدم إلى أنسجة العضله القلبية ولذلك فان أي ضيق في مجرى الدم في الشريان التاجي أو أحد فروع . سيكون سببا في حدوث

الآلام القلبية ، وكلما ازداد الضيق ازداد الآلام وما يترتب عنه من خطورة . وعندما يحدث الآلام بعد مجهود كبير لا اثناء المجهود العادي فهذا يعني ان القلب سليم ومعاني وقد قام المجهود ولكنه يشد قدرا اكبر من الراحة ويحدث هذا لكل الاصحاء اذا بذلوا مجهودا غير عادي ولذلك فهي تسمى « الذبحة الكاذبة » ولا علاج لها غير الراحة ثم الابتعاد عن بذل مثل هذا القدر من المجهود . إلا ان تقلصات في عضلات الشريان التاجي أو بعض فروعها قد تحدث بسبب البرد خصوصا بعد تناول وجبه دسمة وهذه التقلصات قد تسبب ضيقا في جوف الشريان أو تسبب ألما شديدا في القلب يستمر فترة اطول ولكن علاجه ايضا هو شرب أي شيء دافئ في حينه ثم الامتناع عن الاكالات الدسمة . غير ان الضيق العضوي يحدث اما في جدار الشريان التاجي أو في جوفه . فالانقباض في الشرايين يحدث في الجدار بسبب ضيق في مجرى الدم للقلب ويزداد هذا الضيق بزيادة حالة القلق والتوتر

النفسي ، وتعاطي المشروبات الكحولية ، والتدخين ، وعند حدوث أي مجهود ، وربما بلا مجهود ، فإن الألم الشديد يبدأ في الصدر ويزداد وهو ألم قاس يتولد عنه شعور باليأس القاتل ، ولا يزول هذا الألم إلا بالعلاج المناسب في حينه . وهذا مرض خطير يجب الوقوف على أسبابه وعلاجه عند الطبيب . أما إذا

حدث الضيق في جوف الشريان فهذا يمثل أخطر حالات الذبحة . ذلك لأنه يكون سبب جلطه قد انتقلت إلى الشريان التاجي وسدت مجراه . ويستتج عنها أضرار بالغه بالنسبة للقلب إذ ربما يموت بعضها . وتتوقف حاله المريض على درجة الانسداد ولذلك فإن المريض الذي يشكو لأول مرة من آلام القلب أو

الذبحة الصدرية يجب أن يلقي العناية الكافية حتى يمكن الطبيب من معرفه أي نوع السابقة كان سببا لهذا الألم . وحتى لا يكون ضحية للسبين الآخرين وهما التصلب في الشرايين أو التجلط في جوف هذه الشرايين . إذ أن الفرق في العلاج والرعاية بين هذه الأنواع كبير ويجب أن يحدده طبيب مختص .

## ○ النبض

س ٢ : لست ادري لماذا يلجأ الطبيب - في معظم الأحيان - إلى معرفة نبض مريضه . . وهل هذه طريقه ناجحه لتشخيص الحالة المرضية ؟

يجمع الأطباء ومن زمن بعيد على أن المعلومات عن نبض المريض ودرجه حرارته وضغط دمه وسرعة تنفسه من المعلومات الأساسية جدا لمعرفة حالة المريض بل أن النبض وحده قد يكفي عن كل المعلومات الأخرى التي يمكن أن يستفادها الطبيب من الأدوات الالكترونية والإحصات . وربما أمكن الاستغناء عن هذه الأدوات والإحصات ولكنه لا يمكن الاستغناء عن المعلومات التي نحصل عليها بمجرد ملامسه شريان المريض لمعرفة نبضه ذلك لأنها وسيلة سهلة وسريعة وغير مكلفة بالمرة بالإضافة للمعلومات الكثيرة التي تقدمها فوراً للطبيب عن حالة مريضه .

ويتشأ النبض من قوة دفع القلب للدم التي تسري في الشرايين كلها ، ولكن الأطباء قد تعلموا أن يتلمسوا النبض من مفصل الرسغ من الجهة الخارجيه ، ذلك لأن شرياناً يمر من هناك ويمكن الضغط عليه مقابل الجزء الأسفل من عظمه الكعبرة وهي العظمة الخارجيه من عظام الساعد . وتظهر الشرايين في أماكن أخرى من الجسد ويمكن قياس النبض من هذه الأماكن غير أن أفضلها وأسهلها على الطبيب ، وأيسرها على المريض ، هو المكان الذي وصفته

ويكشف تحس النبض عن أحوال القلب بصفه خاصه والجسد بصفه عامه فعدد ضربات القلب يمكن عددها من فوق الرسغ وإذا زادت أو قلت عن المتوسط الطبيعي ، وهو حوالي الثمانين ضربه في الدقيقة الواحدة فلا بد من التنبيه لخطر مرضه . وربما يكون هذا العدد

هو المتوسط الطبيعي إلا أن الضربات لا تأتي منتظمه بمعنى أن الفترة الزمنية بين ضربه وضربه لا تكون متساويه فقد يندق القلب في فترة معينه دقتين أو أكثر بدل الدقه الواحدة ثم يتوقف عن الدق فترة أو أكثر ورغم أن عدد الدقات في الدقيقة يبقى حول المعدل إلا أن عدم الانتظام هو علامه أخطر من زيادة أو نقص العدد عن المتوسط وقوة الضربة ذاتها يمكن تقسيمها عند قياس النبض ومقارنه قوة الضربة مع عدد الضربات . فالضربات الضعيفة مع العدد الذي يفوق المتوسط يعني أن المريض يغالب صدمه خطيرة يمكن أن تؤدي بحياته إذ لم يتلق الإسعاف السريع . وهكذا فالنبض إذن يعكس حاله القلب ، وهي إما تابعة من القلب نفسه ، أي أن المريض هناك ، أو أنها انعكاس لمشاكل الجسم على القلب ، ولكل من هذه الأحوال نمط خاص يظهر على النبض مباشرة

في العدد او الانتظام او القوة .  
ومن الامراض المزمنة ما يمكن  
الكشف عنه عن تحس النبض .  
فتصلب الشرايين مرض يحسه  
الطبيب وهو يلاص الشريان  
تحت الجلد فمن طريق التحس  
يستطيع الطبيب ان يكتشف  
بطريقه مباشرة ما يمكن ان  
تكشف عنه التحليلات ومن

الامراض التي يمكن تشخيصها  
عن طريق تحس النبض ،  
امراض الغدد الصماء ، وذلك  
قبل ان تظهر اعراضها في اماكن  
كثيرة من الجسد وقد بلغ من اهمية  
تحس النبض عند الاطباء اهم  
يتحسونه عند المريض وهو  
مستيقظ ثم وهو نائم او وهو  
مستلق ثم وهو قائم او من

الذراع البقي ثم من الذراع  
اليسرى او قبل اعطاء عقار معين  
ثم بعد اعطاء هذا العقار . المهم  
اهم يتحسبون النبض في  
اوضاع مختلفة ثم ينظرون في  
القرع ، ويمكنهم بذلك  
الوصول الى التشخيصات  
الدقيقة فقط من متابعة تحس  
النبض واستخداماته المختلفة .

## ○ ارتفاع ضغط الدم والحمل

س ٣ : هل هناك خطر من  
ارتفاع ضغط الدم على الحامل ؟

ج - قياس ضغط الدم لكل حامل  
هو اول الامور التي يجريها  
الطبيب كل مرة تزوره فيها  
الحامل . ويجب ان يتكرر ذلك  
مرة كل شهر على الاقل في  
النصف الاول من الحمل ، ثم  
مرة كل اسبوع بعد ذلك لأن  
ارتفاع ضغط الدم عند الحامل  
علامة طيبة ، فهي تعني ان صحة  
الام وصحة الجنين مهددة بأخطار  
قد تكون بالغة الاثر وتقع الحامل  
المصابة بارتفاع في ضغط الدم في  
واحدة من مجموعتين ، الاولى :  
هن الحوامل المصابات بالمرض  
من قبل امهاتهن . ومثل هؤلاء  
الحوامل لا يجب ان يسمح لمن  
بالحمل في اي مرة الا بعد مراجعته  
الطبيب الذي يجب ان يجري لمن  
تقيساً كاملاً بدمه الاكلينيكي  
والتحليل المخبرية لمعرفة درجه  
خطورة الحمل على صحتها من  
جهه ومن جهه اخرى تقدير  
الاضرار التي قد تصيب الجنين .

وقبل تصحهن بالحمل يجب ان  
يوضح لمن مدى الفرض المتاحة  
لنجاح هذا الحمل .

ومن المجموعه الثانيه الحوامل  
اللواتي يصنن بارتفاع ضغط الدم  
لاول مرة اثناء الحمل خصوصاً في  
الفترة الاخيرة من الحمل . فاذا  
كان الحمل وحده هو سبب  
ارتفاع ضغط الدم ففي هذه  
الحاله يمكن للطبيب المختص ان  
يمنع ضررها في وقت مبكر .  
ويكون ارتفاع ضغط الدم عند  
الحامل عن المعدل المسموح به مع  
علامات اخرى ، انذاراً لمرض  
يسمى « تسمم الحمل » وهو  
مرض يجب علاجه بشكل سريع  
وقوري ، حتى لو كان الثمن هو  
امهاء الحمل قبل موعده باستخدام  
التحريض الصناعي للرحم او  
حتى بالعملية القيصرية . ذلك  
لان النتائج تقول ان ابقاء الجنين  
في رحم الام المصابة بهذا المرض  
لا فائدة منه للجنين بالمره ، بل  
الضرر كل الضرر في استمرار  
الحمل في هذه الظروف على  
الام ، وقد يكون سبباً في وفاتها .

غير ان القرار بانهاء الحمل  
ليس بالقرار اليسر ، ولذلك فان  
اطباء الولادة يقعون في حيرة عند  
مواجهه هذه الحالات ويتحتم  
عليهم - ويسرعه - تقدير  
الموقف ، بين امكانيه الاضرار  
بصحة الام وبين فرص النجاح  
لهذا الحمل . ويسهل مهمتهم  
كثيراً عندما يكون لديهم كل  
المعلومات عن تاريخ الام  
المرضى ، وامها كل قياسات  
الضغط منذ بدء الحمل وربما قبل  
ذلك . لان معرفه هذا القياس  
طول هذه الفترة سيكون عوناً  
كبيراً لهم في تقرير ما اذا كانت  
الام مريضة بمرض « تسمم  
الحمل » ، وان عليهم ان يتهاوا  
هذا الحمل قوياً لصالح الام  
والجنين معاً ، ام انه يمكن الابقاء  
على الحمل الى نهايته دون  
الاضرار بصحة الام . وهكذا  
نرى ان تكرار قياس ضغط الدم  
وتدوينه في سجل الحامل امر  
ضروري ، وأن العلاقه بين  
الحمل وارتفاع ضغط الدم علاقه  
مهمه يجب الانتباه لها .



# الشكاذ

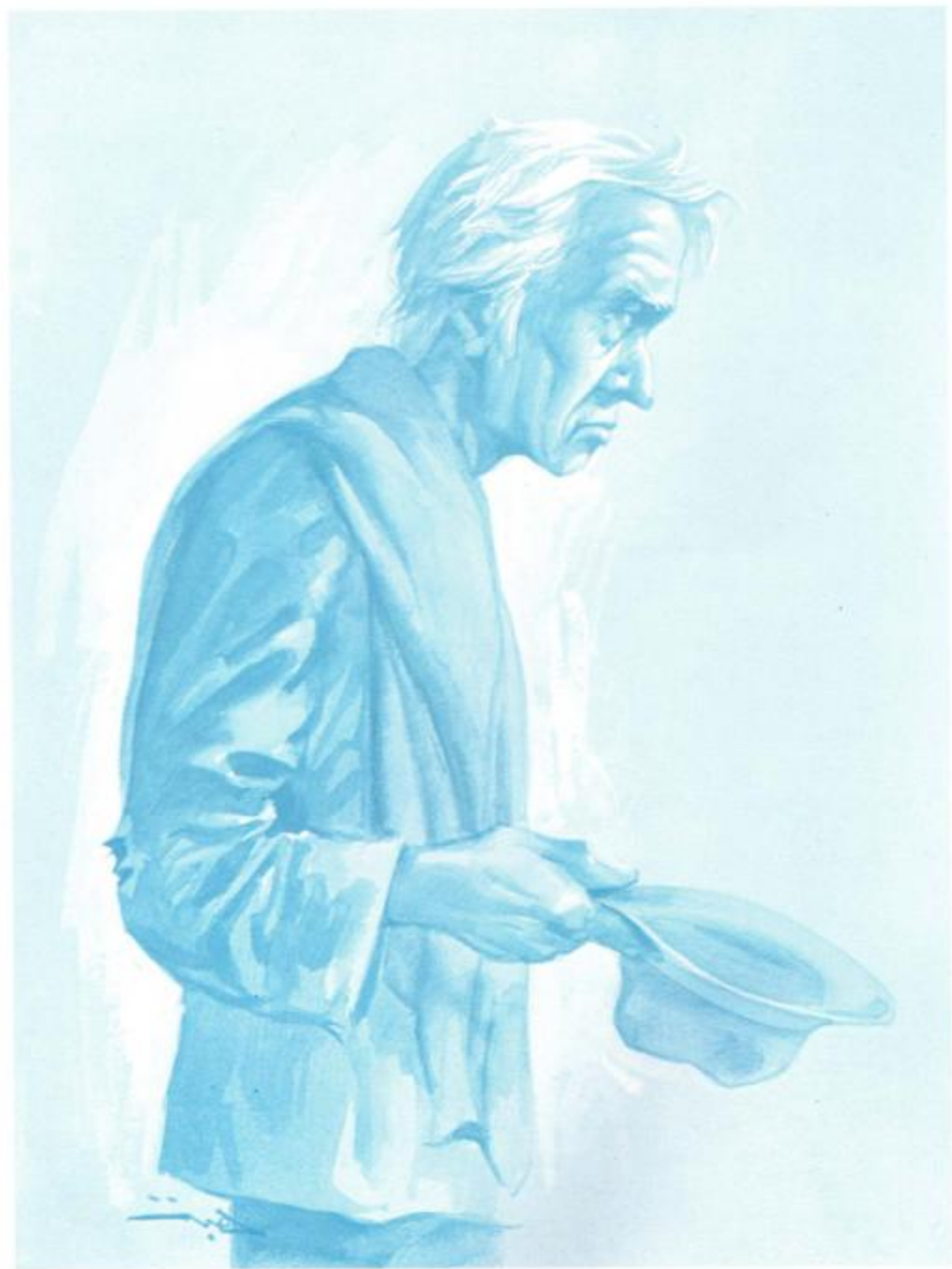
قصة : اوسكار وايلد

ترجمة : الدكتور على حسن تقى

◻ إذا لم يكن المرء غنيا فليس هناك فائدة من أن يكون شخصا فائتا .  
« الرومانسى » هو امتياز الاغنياء ، وليس وظيفة العاطلين عن العمل . الفقير  
يجب أن يكون عمليا وواقعا . الأفضل أن تحصل على دخل مستمر لأن تكون  
فائتا . هذه هي حقائق الحياة الحديثة التي لم يدركها هيوى إرسكين .  
مسكين هيوى ! من الناحية الذهنية يجب أن نقر أنه . لم يكن ذا أهمية تذكر ، لم  
يقل قط شيئا ذكيا ولم يكن شكسا في حياته . ولكن مع ذلك كان رجلا حسن الطلعة  
للغاية بشعره البني المجعد ومعالمه الجانبية المحددة وعينه الرماديتين .

وسط الثيران والدببة ، أصبح تاجر شاي لمدة ما ولكنه  
سرعان ماتعب من فرز انواع الشاي . ثم حاول بيع النبيذ  
ولكن ذلك لم يحل المشكلة ، ، وأخيرا أصبح لاشئ ،  
شاب مبهج غير فعال بملامح كاملة وبدون وظيفة .  
ومما يزيد الأمر سوءا انه كان يحب . والفنائة التي أحبها  
هى لورا مرثون بنت عقيد متقاعد فقد هدوءه ، وبسر  
هضمه فى الهند ولم يستعد أبدا منها مرة أخرى . لقد أحبه  
كثيرا وكان هو بدوره مستعدا للعمل أى شئ من أجلها .

كانت له شعبية عند الرجال والنساء على حد سواء ،  
وكانت لديه جميع المآثر سوى مآثرة الحصول على المال .  
لقد خلف والده له سيفه وكتاب تاريخ الحرب فى شبه  
الجزيرة فى ١٥ جزءا . علق هيوى السيف فوق مرآته ،  
ووضع الكتاب على رف بين دليل روف ومجلة ببلى ،  
وأصبح يعيش على مائتي جنيه بالسنه أدخلتها فى حسابه  
عمه ستة له . لقد حاول كل شئ . ذهب الى البورصة  
لمدة ستة شهور ، ولكن ماذا تستطيع الفراشة أن تعمل



« كم يحصل الموديل مقابل الجلسة ؟ » سأل هيو وهو يجلس على كرسي مريح  
« شلن واحد للساعة »  
« وكم تحصل من بيع اللوحة بالآلن ؟ »  
« آه لهذه سأحصل على ألفين »  
« جنيته ؟ »

« نعم جنيته ، الرسامون والشعراء والاطباء يحصلون دائما على جنيتهات » .

« على أي حال ، انني أعتقد أن الموديل يجب أن يحصل على نسبة مئوية » . صاح هيو ضاحكا ،  
« فهو يعمل بنفس القدر مثلك » .

« هراء ، هراء ! انظر الى اعداد الأصباغ فقط والوقوف يوما كاملا على الحامل ! إنه ليس بالسهولة التي تتصورها .. سهل عليك يا هيو أن تتكلم ولكن أؤكد لك أن هناك لحظات يصل فيها الفن الى شرف العمل اليدوي . يجب ألا تثرثر كثيرا ، إنني مشغول جدا كماتري ، دخن سيجارة والنزم الهدوء »  
بعد مدة دخل الخادم وأخبر تريפור بأن صانع الاطارات يريد التحدث اليه .

« لاندذهب يا هيو » ، قال تريפור وهو يخرج « سأرجع بعد لحظة » استغل الشحاذ غياب تريפור ليستريح للحظة على كرسي خشبي خلفه . لقد كان منظره باتسا لدرجة أن هيو لم يستطع إلا أن يرمي له ، وأخذ يفشش في في جيوبه ليرى مالهديه من نقود . كل ما حصل عليه هو جنيته ذهبي وبعض القطع النقدية النحاسية « ياله من باتس عجوز » وراح يتحدث نفسه : إنه يحتاجها أكثر منى ، كما انها لاتعني ترفا كثيرا ثم اخترق هيو الاستديو ووضع الجنيته في يد الشحاذ .  
جفل الشحاذ وممرت على شفثيه ابتسامة باهتة « شكرا ، سيدى شكرا » .

عندها دخل تريפור واستأذن هيو في الانصراف خرجا لبعض الشيء مما عمله . لقد قضى اليوم مع لورا التي لامته بشكل لطيف على تذييره ثم رجع ماشيا الى البيت .

في تلك الليلة ذهب هيو الى نادى الباليات حوالى الساعة الحادية عشرة ، ووجد تريפור جالسا بمفرده في حجرة التدخين يشرب نبيذا أبيض .

« آه ، الآن هل انتهيت من اللوحة ؟ » قال هيو وهو يشعل سيجارته ، وأجاب تريפור : « لقد ابيتها ووضعت إطارا لها يا ولدي ! ثم قال وعلى أي حال لقد أحرزت أنت انتصارا . ذلك الموديل العجوز الذي رايتهُ وفي لك ! لقد قلت له كل شيء عنك ، من أنت وأين تعيش . ماهو دخلك وما هي امكانياتك ؟ »

كانا أجمل شاب وفنانه في لندن وكانا لا يملكان بنسا واحدا . أما العقيد فكان يحب هيو ولكن لم يكن مستعدا لتقبل فكرة زواجه بابنته !

كان يقول له : « تعال إلى ، يا ولدي ، عندما يكون لديك عشرة آلاف جنيه وسوف نرى ما يمكن عمله » وكان هيو يبدو مكتئبا في تلك الأيام ويذهب الى لورا يشكوها كلما سمع هذا الكلام من والدها !

في يوم ما عندما كان هيو في طريقه الى هولاند بارك حيث تعيش عائلة مرون ، صعد ليري صديقا عزيزا عليه هو « آلان تريפור » . كان تريפור رساما ، في الحقيقة كان هناك رسامون كثيرون في تلك الأيام . ولكن تريפור كان فنانا أيضا والفنانون نادرون . كان مظهر تريפור غريبا وغلظا لا يمت إلى الفن بصفة ، ذا وجه متمش ولحية خراء كثة . ولكنه كان عندما يمسك بالفرشاة ، يصبح سيذا حقا ، ورسوماته مطلوبة كثيرا . لقد كان منجذبا هيو في البداية بسبب فتنة هيو الشخصية . وكان يقول : الأشخاص الوحيدون الذين يجب أن يعرفهم الفنان هم الاغنياء والجميلون ، الأشخاص الذين يكون النظر اليهم متعة فنية والحديث اليهم راحة ذهنية « الرجال المتأثقون والنساء القاتنات يحكمون العالم أو على الأقل يجب أن يفعلوا ذلك » على أي حال عندما عرف تريפור هيو أكثر ، أخذ يحبه بنفس القدر بسبب روحه المرحية المشرقة وطبيعته الكريمة ، وهكذا أعطاه تصريحاً بدخول الاستديو التابع له بصفة دائمة .

عندما دخل هيو وجد تريפור يضع اللمسات الأخيرة للوحة جميلة بالحجم الطبيعي لشحاذ . الشحاذ نفسه كان واقفا على منصة مرتفعة في ركن من الاستديو . كان رجلا عجوزا ذابلا له وجه كأنه ورق متجدد وتعبير يرمي له وقد رمى فوق كتفه معطفا بنيا خشنا كله ثنوب ، وحذاؤه الغليظ مرقع وقد اتحنى بيد واحدة على عضا غليظة ، وأمسك باليد الثانية قبعة البالية من أجل الصدقة .

ياله من غرودج مدعش ؟ « مس هيو وهو يصالح صديقه تريפור . « موديل مدعش » صاح تريפור بكل صوته ، أظن ذلك ! شحاذون من أمثاله لن تجدهم كل يوم . انها لقطة رائعة يا عزيزي ، انها قطعة حية من قطع فيلا سكوير ! يا لهي أي كليشه كان من الممكن أن يخلق منه ميريانت ! « أي عجوز فقير ! » قال هيو « كم هو يبدو باتسا ! ولكن أظن انه بالنسبة لكم - معشر الرسامين - فان وجهه هو ثروته ؟ »  
« بالتاكيد ، أجب تريפור ، إنك لاتريد أن يبدو الشحاذ سعيدا أليس كذلك ؟ »

« أعتقد أنه كان عليك أن تجربني بالآن » قال هيوى  
بتجهم « حتى لأبذل هذه الحماقة » .

« قال تريفور » لم يدرك فى ذهنك أنك ستوزع الصدقات  
بتلك الطريقة المشهورة . اننى أفهم أن تغلب موديلاجيلة ،  
ولكن إن أعطيت جنبها ذهبيا لموديل فيج ، فهذا شيء غير  
مألوف ! عدا ذلك ، فالواقع اننى لم أكن مستعدا لاستقبال  
أى شخص فى بيتى يومها ، وعندما دخلت لم أكن أعرف ما  
إذا كان هوسبرج يريد أن يذكر اسمه . كذلك فانه لم يكن  
مرتديا ملابسه العادية » .

« أى أحمق قد ظننى » قال هيوى .

« ليس على الإطلاق . كان مزاجه جيدا عندما غادرت ،  
لقد ظل يضحك بينه وبين نفسه ويفكر بديه ، لم أعرف  
لماذا كان مهتما بمعرفة كل شيء عنك ، ولكننى عرفت سبب  
ذلك الآن . إنه سوف يستمر جنبك الذهبى لك ،  
ياهيوى ، وسوف يدفع لك الفائدة كل ستة شهور ويروى  
لك قصة سلبية بعد الغشاء » .

« اننى شيطان غير محظوظ » دمدم هيوى « ان أفضل  
شيء أستطيع عمله الآن هو أن أذهب الى الفراش ،  
وياعزبىزى الآن ، لا تخبرنى لموديل شخص . اننى لا أجرو أن  
أظهر فى أى مكان عام » .

« هراء ! انها تشرب الى خضرة عالية لروحك  
الانسانية . هيوى ، لا تخرج . خذ سيجارة أخرى ،  
وبامكانك أن تتحدث عن لورا كما تريد » .

ولكن هيوى لم يتوقف ومضى الى البيت شاعرا بتعاسة  
بالغة وتاركا الآن تريفور فى ثوبه من الضحك .

فى الصباح التالى ، عند الفطور ، جاء الخادم وقدم له  
بطاقة مكتوبا عليها « سيو جوستاف نودان من طرف  
البارون هوسبرج » « أعتقد أنه جاء من أجل الحصول على  
اعتذار » قال هيوى لنفسه ثم أمر الخادم أن يدخل الزائر .

دخل رجل عجوز بنظارات ذهبية وشعر أشيب الى  
الحجرة وقال بلكنته فرنسية بسيطة « هل لى الشرف أن  
أخاطب السيد ارسكين » انحنى هيوى

« لقد أرسلنى البارون هوسبرج » ثم أراد الرجل أن  
يوصل حديثه . ولكن هيوى فاطمه :

« أرجو ياسيدي أن تقدم له أخلص اعتذارات »

« ان البارون » قال السيد العجوز بإبتسامة ، قد  
كلفتني أن أحمل اليك هذه الرسالة » ثم قدم ظرفا مغطى .  
على الغلاف كان مكتوبا ، هدية زواج الى هيوارسكين  
ولورا مريثون ، من شحاذا عجوز ، ودخل الظرف كان  
هناك صك بمائة الف جنيه !

الدكتور على تقي

« وصاح هيوى » ربما سأجده ينتظرون عندما أعود الى  
البيت . ولكن بالطبع انك تخرج فقط . مسكين ذلك  
البائس العجوز !

لبنى أستطيع عمل شيء ما من أجله . اننى أعتقد أنه  
شيء مؤلم أن يرى المرء شخصا بهذا البؤس . ان لى  
كومة من الثياب العتيقة فى البيت . هل تعتقد أنه يريد  
بعضها ؟ إن ثيابه مهترقة للغاية !

قال تريفور : « ولكنه يبدو عظيما فيها ، اننى لن أرسمه  
بسترة ثمينة لقاء أى مبلغ ، ما تسميه أنت اسمالا اسميه أنا  
رومانسية . ما يبدو لك فقيرا يبدو لى فائتا . على أى حال  
سأخبره بعرضك » .

« الآن ، قال هيوى بجدية « إنكم - معشر الرسامين -  
قوم لاقلوب لكم » ان قلب الفنان هو رأسه » اجاب  
تريفور ، عدا ذلك ، ان عملنا هو أن نصور العالم كما  
نراه ، والان أخبرنى كيف حال لورا ؟ ان الموديل العجوز  
مهتم بها جدا ؟ »

قال هيوى « هل تقصد ان تقول انك تحدثت معه عنها  
أيضا »

« بكل تأكيد فعلت ، انه يعرف كل شيء عن العقيد  
القاسى وعن الجميلة لورا وعن العشرة الف جنيه » .  
« لقد أخبرت ذلك الشحاذا العجوز . عن كل أمورى  
الخاصة » صاح هيوى وهو يبدو غاضبا .

« يا ولدى » قال تريفور ياسا ، ذلك الشحاذا العجوز كما  
تسميه ، هو أحد أغنى الرجال فى أوروبا . انه يستطيع أن  
يشترى لندن غدا دون أن يتجاوز رصيده فى البنك ، ان  
لديه بيتا فى كل عاصمة ، ويأكل فى طبق ذهبي ويستطيع  
أن يمنع روسيا من شن الحرب عندما يختار ذلك  
« ماذا بالله تعنى ؟ صاح هيوى .

« إن ما أريد أن أقوله هو أن الرجل العجوز الذى رأيته  
اليوم فى الاستديو هو البارون هوسبرج . انه صديق عزيز  
على ، يشترى كل لوحاتى وقد كلفنى قبل شهر واحد ان  
أرسمه كشحاذا .

« إنها تزوة مليونير ! ويجب أن أقول انه كان رائعا فى  
أسماله أو بالأحرى أسالى أنا ، إنها بذلة قديمة اشتريتها  
من اسبانيا »

البارون هوسبرج ! « صاح هيوى » يا لى ! لقد  
أعطيت جنبها ذهبيا » ثم غاص فى كرسبه « كتبنا »

« أعطيت جنبها ذهبيا ! « صاح تريفور ، ثم انفجر فى ثوبه  
من الضحك .

« يا ولدى العزيز ، لن نراه ثانية . ان عمله هو أموال  
الآخرين »





## العلماء العرب

قاد العرب مسيرة الانسانية نحو المجد والقوة بفضل نفر من العلماء العرب حملوا المشعل وضاءوا دياجير الجهل في الوقت الذي كانت فيه اوربا غارقة في ظلمتها ، ولعلنا من الناحية العلمية اغنى الامة تراثا ، واذا اعتبر العصر الحاضر ينشر من العلماء ارسلا الصواريخ وغزوا الفضاء ، فلا ينبغي ان تغفل عليا منا الذين نقل عنهم العرب في سالف الايام .

ولست ادري كيف تقبيل اسماعنا آراء « جاليتوس » وغيره من علماء العصر الاغريقي او من

## حرف .. الضاد

من مميزات لغتنا العربية الجميلة ، انها اللغة الوحيدة من بين اللغات الاخرى التي تحوى من بين حروفها « حرف الضاد » وكل عربي يعترف بهذا الحرف ، لان العرب يعرفون بقوم الضاد ، ولغتنا العربية تسمى لغة الضاد ، لكننا - وللأسف - حتى هذا الحرف الواحد لم نعد نحافظ عليه من التحريف ، فقد اخذت « تلفظه » بعض الاقوام العربية « زاء » وهذا دليل على عدم تمسكنا في هذه اللغة .

على زوبع الجبوري - نبوي / العراق -

## العربي :

شكرا لغارثنا العزيز على اهتمامه بلغتنا العربية ، لكننا ايضا نود ان نقول له بانك ايضا اخطأت في كتابة « تلفظه » اذ الصحيح انها تكتب « بالطاء » اما بالنسبة الى « الزاء » التي قلت ان بعض الاقوام تنطقها بدلا من « الضاد » فانك اخطأت ايضا ، اذ المعروف ان حرف « الذال » هو الذي ينطق عادة « بالزاء » وشكرا مرة اخرى .

## المشروع .. بالكلية

قرأت في أعداد مجلتي العربي « عن تجسيسة زرع الكسل في الكويت ، وانني اذ أفدّر قيمة هذه التجربة في دفع مسيرة التقدم الطغي في وطننا العربي الكبير لأعرب لكم عن استعدادي للتبرع بأحدى كليتي وبكل اخلاص لمن يريد من الأخوة العرب الذين يعانون من مرض الكلى - وقد راعني ما قرأته في مجلتكم عن تسرع مواطنين عربيين أحدهما من اليمن والآخر من الأردن في كليتيهما - واني على استعداد أن أكون ثالث المختبرين واليكم عنواني لمن يريد .

عبد الله صالح الخرشنة - محافظة الكرك - الهاشمية - الاردن

## الكوفية والعقال

افترت صورة الانسان العربي في ذهن الاجنبي بذلك الشخص الذي يرتدى الكوفية والعقال ، فمن اين قدم هذا الزي ؟ ولماذا اقتصر فقط على سكان آسيا العربية دون افريقيا العربية وحتى في آسيا لم يدخل جنوبها كالصين وحضرموت وعمان ؟

دياب عيسى / الجهراء / الكويت

## العربي :

لا عيب رئيسي في وجود الكوفية والعقال في منطقة آسيا العربية ، لكن الذي يبدو ان ذلك يعود لطروف البيئة واختيار المواطن لها يعود الى تناقل هذا الزي من السلف الى الخلف .

## الهرم الاكبر

● اختلفت الآراء في بني الهرم الاكبر ، فبعض الباحثين يقولون انه . . خوفو . . احد ملوك الفراعنة وانه استعمل العتف مع العمال في بنائه - وكان غرضه منه أن يكون مدفنا له بعد مماته ليكون بعيدا عن اعتداءات لصووس المقابر .

ويرى بعضهم أنه لا دليل على أن القوة هي التي دفعت الشعب لبناء الهرم ، وانما بنوه ليوحدا قوتهم في صرح شامخ يصل الى عتات السماء - وفي ذلك قال العالم الفيزيائي « كورت مندلسون » في كتابه . . « لغز الهرم » - وهو أحدث كتاب في موضوع الهرم لم يكن الهرم هو الذي يهتم الفراعنة وانما كان في بنائه بناء الشعب المصري ايضا ، فالبناء حشد وتنظيم وتذويب وهندسة وفق رفيع . . »

وهناك آراء تقول . . ان الذي بنى الهرم هم أناس من القارة الفارقة - اطلنطا والدليل على ذلك انه لا يوجد على جدران الهرم اي نقوش قرعونية أو هيروغليفية - كبقية اعمال الفراعنة والذي اتى بهم الى مصر وجعلهم يبنون ذلك الهرم هو غرق قارتهم اطلنطا - التي كانت متطورة جدا في جميع المجالات وكانت على دراسة فائقة بالذرة وأشعة الليزر وقد تنبأ بعض علماء هذه القارة - بعد بحث ودراسة بغرقها فهرب هؤلاء العلماء الى ذلك المكان وبنوا فيه الهرم الاكبر ليخلدوا فيه علمهم وثقافتهم ، وقد حدث ذلك قبل طوفان نوح عليه السلام .

بها السيد عيد - طنطا

مصر

« رجاز » ولا وجود لقرية بهذا الاسم ، ولعل المعدين يقصدان قرية « الجوزة » كما ان المصادر التي اعتمدها المعدان قديمة نسبيا ففي الاحصائيات الاخيرة وصل عدد العرب الفلسطينيين في الضفة الغربية الى ( ٨٥٠ ) ألف نسمة - والاحصائيات التي ذكرتموها غير ذلك سمر خخلص/السويداء /سوريا .

ورود بعض الاخطاء ، ففي معرض تعداد قرى الجولان العربية ورد اسم قرية « عين كينيا » والمقصود كما اظن قرية « عين قنية » التي كانت احد معاقل انتفاضة السكان العرب في مرتفعات الجولان ضد سلطات الاحتلال الاسرائيلي ، وهو خطأ سافر سببه الاخذ عن المصادر الاجنبية وورود اسم قرية

علماء النهضة الاخيرة في حين تساعت اسماء ابن الهيثم وابن النفيس وغيرهم من علماء يزدهي بهم العلم في كل عصر وأن ، وقد فتك الغرب اسماعنا في ادعاءات كثيرة كقوله انه مكتشف الدورة الدموية ، مع ان مكتشفها الاصل هو ابن النفيس الطبيب العربي الشهير ، وشهد له « ماكس مايرهوف » في مقالته عن ابن النفيس ، التي نشرها في مجلة عام ١٩٣٥ « ونحن كمرب علينا ان نحمل الامانة التي تركها لنا الرعيل الاول من العلماء العرب .

هشام مصطفى الفار / اربد  
الأردن .

## ندرة في الأعداد

نعاني كثيرا قبل الحصول على مجلتنا العربي في بلادنا ، ولا نجدنا متوفرة في السوق حيث انها تنفذ بسرعة واحيانا في يوم واحد ، وهذا يعود الى قلة الاعداد التي تصل لبلادنا من مجلتكم الغراء التي نحرص على اقتنائها جميعا .  
فتحي الصادق - بنغازي - الجماهيرية

## هدية العربي

لقت انتباهي في هدية العدد ( ٢٩١ ) من مجلة العربي الغراء

## الكوبون . . والرياضة

لدى بعض الملاحظات أحب أن اطرحها امامكم حرصا منذ نحن القراء - على ان تكون مجلتنا في الصفوف الامامية دائما - واول هذه الملاحظات تتعلق في كلمة « كويون » التي تترق مع المسابقة ، وهي كلمة غير عربية واظنكم تدركون ذلك جيدا ، فلم لا تستبدل بكلمة « مقتطع » او غيرها من الكلمات التي تزخر بها لغتنا الجميلة ، كما وانكم تشرطون ارسال « الكويون » مع اجابة المسابقة وهذا يشوه الصفحة خاصة ونحن نحرص على جمع اعداد « العربي » . اما الملاحظة الثانية فتتعلق بإمكانية تخصيص باب للرياضة . . يستطيع من خلاله القارئ العربي ان يتابع النشاط الرياضي في اقطار وطنه العربي الكبير والعالم اجمع .

الصادقي محمد - اقليم الرشيدية / المغرب

## العربي :

نحن مع القارئ في ان كلمة « كويون » غير عربية ، لكن العربي بذأت بها منذ صدورها وسارت عليها ، وهناك كلمات كثيرة غير عربية تستخدم في لغات الشعوب ولججاتها ، اما بالنسبة للرياضة فان المجلة الشهرية لا تستطيع متابعة الاحداث الرياضية اليومية ، لكننا لانعارض اى مقالة علمية رياضية حين تكون صالحة للنشر وفي مستوى المجلة الثقافي العلمي .

## صفحات . . العلوم التجارية

ان مجلتكم القراء كتبت في كل ناحية من : ادب وسياسة وطب وخلافه ، ففقت بذلك صنوف العلوم جميعها ، ولدى اقتراح يتضمن امكانية ايجاد صفحات للعلوم التجارية ، مثل انواع المحاسبة المختلفة ، واقتصاديات العالم مع الاحصاءات الحيوية للسكان في العالم العربي ، والتنمية والتخطيط للدول النامية . واعتقد ان هذه العلوم واستخداماتها سوف تفيد الوطن العربي في التعرف على مشاكله المالية ومعالجة اوجه القصور ليس بالحال ولكن تدريجيا حتى نصل الى المستوى المطلوب .

أبني علي ابراهيم / المنصورة مصر

## أسنان الحامل

ورد في زاوية طبيب الاسرة - العدد ٢٨٩ ، في سياق الحديث عن غز الاسنان العبارة التالية « وكما ان الالم هو اول علامة على تسوس الاسنان ، فالخامس مثلا تشعر بالالم حينما يبدأ الجنين في سحب رصيدها من الكالسيوم المتخزن في العظام والاسنان » وهنا نقطة الخلاف التي أحب ان اوضحها لكم وهي ، « ان

التخر اثناء الحمل يعتقد ان ذلك يعود الى تأثير مفرغات الفم الغزير اثناء الحمل عند بعض النساء ، وتغيير درجة حموضة اللعاب ومؤثرات البيئة الوضعية .

على ان الكثير من العلماء يؤكدون ان نسبة حدوث التخر خلال فترة الحمل هي نسبة طبيعية .

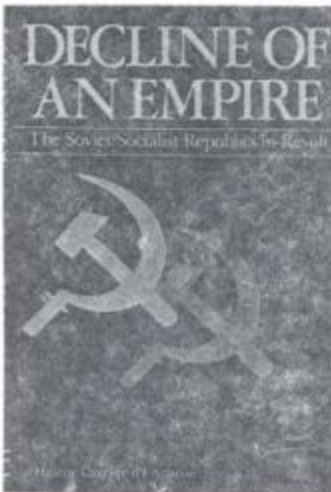
د . تيسير الصديق / كلية طب الاسنان / حماة / سوريا .

الاعتقاد السائد بان نقصا يحدث في كلس الاسنان لدى المرأة الحامل بسبب حاجة الجنين اليه ، هو اعتقاد يفتقر الى اثبات علمي وليس الى مجرد شائعة ، اذ لم تظهر الفحوص المخبرية ليناها وعاج اى اسنان ازيلت لنساء حوامل اى نقص في معادنها او كلسها وكذلك لم تثبت اى من التجارب الحديثة ان الكالسيوم يمكنه أن يغادر الاسنان البازغة النامة النمو ، ولتفسير زيادة نسبة



# أزمة امبراطورية القلق

في الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية



تأليف

هيلين كارير دانكوس

ترجمه الى الانجليزية

مارتن سوكونسكي وهنري لافارج<sup>(١)</sup>

(نيويورك الطبعة السادسة - ١٩٨٢)

عرض وتقديم

الدكتور أحمد عبد الرحيم مصطفى

(1) Helene Carrere d'Encausse, Decline of an Empire : The Soviet Socialist Republics in Revolt- translated by Martin Sokolinsky & Henry A. LaFarge. (Newsweek Books, New York, sixth printing, 1982)



○ مؤلفة هذا الكتاب هيلين كارير دانكوس - أستاذة في معهد العلوم السياسية بباريس ، ورئيسة قسم اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية في مركز العلاقات الدولية بجامعة باريس ، وهي تعتبر حجة عالمية في شئون الاتحاد السوفيتي . فقد ولدت في باريس من أبوين يتبعان الى جورجيا وبولندة ، وبالتالي فهي تتقن اللغة الروسية ، مما مكنها من التنقل بسهولة في الاتحاد السوفيتي والاطلاع على المصادر الرسمية للمعلومات التي قد يصعب على الآخرين الحصول عليها .

اكتشف لنين أن هذه الشعوب ، - وقد تحررت - لم تكن تهتم بخدمة الدولة الماركسية الجديدة بقدر ما كانت تسعى لتحقيق استقلالها . وكان هذا التطوع الى تقرير المصير نقطة البداية في مشكلة القوميات التي شغلت بال القادة السوفيت ، وأثارت قلقهم حتى الوقت الحاضر .

والكتاب الذي نقدمه يحاول أن يناقش مدى نجاح تطبيق النظرة الماركسية التي تهدف الى تطوير المجتمع السوفيتي بحيث تخفي الفوارق الجنسية بالتدريج ، وتنصهر من خلال استعمال لغة مشتركة هي اللغة الروسية ، وتطبيق ثقافة سياسية تقوم على النظرية الشيوعية مما ييسر في نهاية الأمر بظهور انسان جديد هو الانسان السوفيتي

يناقش الكتاب كل هذا ويستعرض واقع الاماني القومية لدى شعوب الاتحاد السوفيتي ، ويحلل كيفية تنظيم الدولة والحزب والجيش باعتبارها جميعا أدوات للتكامل الاشتراكي ، وكيفية استعمال تدريس اللغة الروسية باعتبارها وسيلة للاندماج والتقدم الاجتماعي ، ويناقش في النهاية قضية الاستقلال الذاتي الممنوح للأمم التي يضمها الاتحاد السوفيتي . ورغم الجهود التي بذلت بهذا الصدد ، ظلت مشاكل عدم الانصهار والحساسيات وأثر معدلات النمو السكاني المحتمل على التوازن القائم بين السكان الروس ، وغير الروس من المشاكل التي تؤرق ساسة

وهذا الكتاب الذي تقدمه الى قراء العربية قد أتاح لها الحصول على « جائزة اليوم » في فرنسا في عام ١٩٧٨ ، وذلك نظرا لتهجه الموضوعي ، ولأنه يشكل دراسة موثقة الى حد كبير تحمل كثيرا من الغموض الذي يحيط بأوضاع الاتحاد السوفيتي الداخلية ، وتحاول التركيز على احدي المشاكل الرئيسية التي يواجهها ويحاول أن يضع لها حولا ، وهي مشكلة القوميات العديدة التي تضمها هذه الدولة العظمى .

## رحلة الكتاب

فالالاتحاد السوفيتي يمتد في مساحة ضخمة في قارتي آسيا وأوروبا ، ويقطنه أكثر من مائة جنس وشعب يتكلمون لغات عدة ويعتقدون ديانات مختلفة ويمارسون عادات متباينة ، وينتمون الى اصول متفاوتة لكل منها تاريخها الخاص . وقبل ثورة اكتوبر ١٩١٧ كانت هذه الشعوب والأمم تترج تحت نير قياصرة آل رومانوف الذين اعتبروا أسلافهم بمثابة مستعمرات ، بحيث اطلق على امبراطوريتهم اسم « سجن الشعوب » الذي قيل ان لنين فتح أبوابه . ولم تكن ثورة لنين لتصادف النجاح لولا ضمانها لمساندة شعوب الامبراطورية القيصرية التي كانت تطلع الى التحرير . ولكن ما أن استمرت الثورة حتى

الكوملن . كما أن انتعاش الاسلام لدى سكان آسيا الوسطى والقوقاز - الذين يقدر أن عددهم في عام ٢٠٠٠ سيمثل حوالي ثلث مجموع السكان السوفيت - مما يندّر بظهور الانسان « الاسلامي » عبر الاتحاد السوفيتي .

ويعني آخر فإن الكتاب يحاول أن يجيب على التساؤلات التالية : كيف استطاعت دولة أوجدتها ثورة الطبقات العمالية - التي تعتنق ايدولوجيته ، وتذهب الى تساوي الناس في العمل ورأس المال - أن تقر التعايش السلمي بين مختلف الشعوب ذات الأصول المتباينة ، ؟ وهل استطاعت الايدولوجية الماركسية التي تهدف الى خلق مجتمع متشابه أن تفرض سلطانها على هذا المجتمع المتنوع ؟ ويعني آخر هل الاتحاد السوفيت دولة عمال أو أنه امتداد للامبراطورية القيصرية ؟ وهل توصلت الماركسية الى تحقيق هدفها الخاص بخلق مجتمع جديد يعلو فوق مستوى الفروق القائمة بين مختلف شعوبه . أم على العكس؟ هل غطى التنوع في القوميات والوراثات والمعتقدات التاريخية على ايدولوجية وحكومة لا تعبان سوى بشيء واحد هو جماعة العمال والروابط الأخوية التي تملو فوق الاختلافات الجنسية والثقافية ؟

### أول من واجه المشكلة

أما وقد عاش الاتحاد السوفيتي أكثر من نصف قرن

فيالامكان الحكم على تطوره ، خاصة وقد نما فيه جيلان لم يعرفا سوى النظام السوفيتي الذي أتاحت له فرصة تعليم الناس وفق نمط تفكيره ، وأول من واجه مشكلة القوميات في الاتحاد السوفيتي هو فلاديمير لينين الذي تكمن عبقريته في ادراكه مدى قوة رغبات التحرر لدى الشعوب السوفيتية

واستغلاله لهذه الرغبات في ضمان انتصار الثورة العمالية في بلده . فلقد نجح في تكتيل القوميات المضطهدة مع العمال ( الذين لم يزد عددهم على حوالي ثلاثة ملايين ) ، واستطاع أن يقضى على دولة القيصرية وأن يقيم الدولة السوفيتية على أنقاضها ، وبعد أن استقر نظامه في الاتحاد

السوفيتي وأمكنه دحر الثورة المضادة ( البيضاء ) والتدخل الخارجي من جانب المعسكر الرأسمالي ، كان يأمل في نشر الثورة في أوروبا ، ولكن ما إن حل عام ١٩٢٠ حتى أدرك أن البرولتاريا الأوروبية غير مستعدة للاثخراط في تيار الثورة العالمية ، وأن الثورة قد تركزت في بلد واحد هو الاتحاد السوفيتي . ولكي تستمر الثورة كان لا بد أن تمتد

خارج حدودها ، ولما كانت أوروبا قد أوصدت ابوابها في وجهه ، خاصة وقد اكتمل حصار الغرب للاتحاد السوفيت وعزله بمجموعة من الدول الجديدة التي أقيمت على حدوده الغربية ، فقد كان عليه أن يهاطم الشعوب المضطهدة في آسيا والشرق ، وفي يساكو اجتماع - تحت اشراف الكومترن - مؤتمر الشعوب المضطهدة في الشرق وهدفه

عن طريق انضمام الجمهوريات التي كانت لا تزال مستقلة الى جمهورية روسيا السوفيتية الاشتراكية المتحدة - فهذه الجمهوريات بإمكانها بعد - انضمامها - أن تتمتع بوضع استقلال ذاتي دون سيادة ، وأن تقبل أدوات السلطة الفدرالية في الجمهورية الروسية . إلا أن لنين كان يرى أن تبقى دولة السوفيات على أساس جديد يوحد كل الجمهوريات على قدم المساواة ، وأنه لا يمكن القضاء على السخط والقوارق القومية إلا بتحقيق المساواة التي تضمن لكل أمة التخلص من الهيمنة السابقة القائمة على عدم المساواة .

وفي ٣٠ ديسمبر ١٩٢٢ أقر المؤتمر الثالث للسوفيات معاهدة الاتحاد التي شكلت اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية ، ووقعت عليها جمهورية روسيا السوفيتية الاشتراكية المتحدة والجمهوريات السوفيتية في أوكرانيا وروسيا البيضاء وجمهورية ما وراء القوقاز المتحدة . وقد أقرت هذه المعاهدة الأسس الرئيسية التي قام عليها الدستور السوفيتي في عام ١٩٢٤ . ولكن كان لا مئاس من اختلاف القانون عن الواقع . فقد أدرك ستالين أنه لا بد من مواجهة حقائق الموقف على اعتبار أنه لا يمكن تجاهل الدور الرئيسي الذي تلعبه جمهورية روسيا المتحدة من حيث السكان والسياسة ، ولا بد من اقرار هذا الوضع - ومن ثم خطته الخاصة بمنح الاستقلال الذاتي . ولكن لنين لم يتخل حتى النهاية عن مثله الأعلى الخاص باخضاع الأمم وإفساحها المجال لجماعة بشرية جديدة يوحدتها التضامن الطبقي الذي يتحقق من خلال التعليم والمساواة في الحقوق والثقة . وهكذا أكد القانون الدستوري مبدأ المساواة بحيث أفسحت الفدرالية المجال لقوانين شديدة التعقيد ، استجابات من حيث المبدأ لمواقف شديدة الاختلاف . فقد انتظمت بعض الأمم في دول ذات سيادة ( الجمهوريات القومية الفدرالية ) . أما الأمم الصغرى ، أو التي لا تتوفر فيها متطلبات السيادة ، فقد أصبحت دولا ناقصة السيادة ( الجمهوريات ذات الاستقلال الذاتي ) . وأخيراً حصلت القوميات - أي الوحدات الجنسية التي لا تصل الى مرتبة الأمة - على الاعتراف بثقافتها الخاصة وأصبحت ولايات ذات استقلال ذاتي أو ولايات قومية لها حقوقها الثقافية الخاصة . وهكذا نجد أن التنظيم الداخلي السوفيتي يعكس تعقيد المجتمع من الناحية الجنسية ووجود جماعات في داخله تختلف اختلافًا شديداً في تطورها السياسي والثقافي . وقد ضمن القانون المساواة للجمهوريات ، بحيث لا يوجد لها سوى الرغبة في العيش معا بمعنى أن تناح لها حرية الانسحاب في أي وقت ، على أن تقوم النخب المحلية بالاشرف على شئون

مناقشة وسائل تنظيم الثورة في المستعمرات بشكل يضمن نجات الثورة الروسية من العزلة والهزيمة . وفي باكوفز عزع زعماء الكومنترن حين اكتشفوا أن الشعوب المضطهدة لم تكن على استعداد لأن تكون أداة للثورة الأوربية أو ذبلاً لها . فقد أظهر مندوبو هذه الشعوب بجلاء أنها ترغب في تقرير مصيرها والعمل لصالحها هي - ودفعوا إلى أن الثورة لا يجب أن تقتصر على خدمة أوروبا ، وبرولتارياتها وأنه يوجد عالم من الشعوب الآسيوية التي استعبدتها أوروبا وأن الثورة والماركسية لا تعنيان بالنسبة إليها سوى التحرر القومي لا الصراع الطبقي ، وأن الثورة في أوروبا تختلف عنها خارجها ، وأن ثورتهم تهدف إلى التحرير العالمي للشعوب المضطهدة .

وهكذا برز في باكوف مفهومان للثورة : مفهوم ماركس ولينين الذي كان يستهدف إثارة الثورة البرولتارية في شتى أنحاء العالم ، ومفهوم ثورة الأمم المضطهدة التي لا تعترف إلا بهذه الأمم ولا تنظر إلى البرولتاريات الأوروبية إلا باعتبارها أوربية في المحل الأول وبالتالي مضطهدة . لهذا أدار لنين ظهره لهذه الشعوب المضطهدة وقرر إنفاذ ما يمكن إنفاذه ببناء الثورة في بلد واحد هو روسيا .

## دور ستالين

أما ستالين فهو مهندس إعادة بناء الدولة السوفيتية متعددة الأجناس التي توخى أن تلتحم فيها شعوب الامبراطورية القيصرية .

ففي عام ١٩٢١ اعتقد ستالين ( الذي شغل منصب قوميسر القوميات ) أن حق تقرير المصير الذي عرض على الأمم في عام ١٩١٧ يمثل مرحلة عفا عليها الزمن . ففي عام ١٩٢١ عقدت المعاهدات الثنائية التي وحدت أمم الامبراطورية السابقة بروابط تعاقدية وقررت قدرا من وحدة العمل . ولكن هذه الروابط لم تكن تكفي لتوفير وحدة في الروح من شأنها أن تعمل فوق القوارق التي كانت تشعر بها كل أمة ، وشعور النخب والكوادر القومية بوجود هيمنة تتخفى وراء علم الدولة ولا تقل عن هيمنة الامبراطورية القيصرية . لهذا انتقل البشفيك في عام ١٩٢٢ إلى المرحلة الثانية من مراحل تنظيم دولتهم القومية ، وذلك بوضع خطة للاتحاد الفدرالي تضم كل الأمم وتضمن المساواة بين الأمة الروسية والأمم غير الروسية . ولكنهم ما لبثوا أن اختلفوا حول وسيلة تحقيق الاتحاد : فقد كان من رأي ستالين أن يجري تشكيل الاتحاد

الاشتراكية الجديدة التي قامت في شرق أوروبا . وفرض السيطرة السوفيتية عليها وعمل على الاستبعاد المنظم للقيادة القومية المحلية ، بحيث جعل الكتلة الشرقية نسخة طبق الاصل من النظام الروسي أحادي النظام .

## إعادة أنفاس الأمم

وحين سيطر خروشوف على مصائر الاتحاد السوفيتي في أعقاب وفاة ستالين في عام ١٩٥٣ أعلن في حملته على السبائية أن الاتحاد السوفيتي قد أساء استخدام سلطته وأنه أضر بالتضامن الاشتراكي حين تعمد فرض هيمنته ، وأن كل أمة اشتراكية لا بد أن تكون حرة في اختيار النهج الذي تتبعه ، ومن ثم الاعتراف بالشيوعية القومية . والهدف من ذلك هو مصالحة يوغوسلافيا التي حاول ستالين أن « يؤدها » بإعلان الحصار الاقتصادي عليها ، مما ترتب عليه استغلال الولايات المتحدة للموقف أملا في فصل يوغوسلافيا عن المنظومة الاشتراكية .

وكان معنى هذا الاتجاه التي اختطه خروشوف إعادة أنفاس الأمم وإقامة علاقات متكافئة فيما بينها حتى في مرحلة تطبيق الاشتراكية ، وتحلّي روسيا عن النظرية القائلة بأنها لا تخطيء . والسبب الكامن وراء هذا الاتجاه ، هو سحق البلدان الاشتراكية على هيمنة الاتحاد السوفيتي ، فضلا عن أن سياسة ستالين الخارجية القائمة على الانعزال وعدم الثقة ، جعلت الاتحاد السوفيتي موضع حصار حقيقي . خاصة وأن الولايات المتحدة لم تلبث أن عمدت إلى تطويقها بسلسلة من القواعد والمحالقات .

وقد برزت الأفكار الجديدة في المؤتمر العشرين للحزب الشيوعي السوفيتي الذي أعلن رسميا مساندته للحركات القومية في العالم الثالث وأن الاتحاد السوفيتي هو نموذج للتحرك الوطني . وهكذا ندد خروشوف بكل « الجرائم » التي ارتكبتها ستالين بحق الأمم غير الروسية من حيث تصفية قياداتها المركزية الصارخة والسعي إلى فرض الطابع الروسي والعودة إلى الأشادة بالكولونيالية الروسية وإقامة علاقات جديدة مبنية على عدم المساواة ، وحث خروشوف الأمم على استعادة حقوقها الثقافية والعودة إلى ممارسة تقاليدها وإبراز كواردها التي ما لبثت أن لعبت دورها في تخطيط وتنفيذ سياسة الاتحاد السوفيتي الخارجية . ومن أهداف خروشوف بهذا الصدد ، إبراز الاتحاد السوفيتي باعتباره مجتمعا متعدد الجنسيات تتساوى فيه جميع الأمم . وبعد هذا الاستعراض تعود المؤلفة إلى تلخيص السياسة القومية التي اتبعتها الاتحاد السوفيتي فيما بين عامي

الجمهورية القومية وبعد أن تقرر ذلك سعت السياسة القومية للاتحاد السوفيتي خلال العشرينات إلى اصطناع للبرالية ، والإشراف لخلق جماعة جديدة « أمة » سوفيتية يروئلتارية بإمكانها أن تؤكد أن التضامن الطبقي أعلى مرتبة من الشعور القومي .

## محاولة تذيب القوميات

وحين استقر ستالين في السلطة وانفرد بالزعامة بعد وفاة لينين كانت التجربة العملية قد أوضحت صعوبة القضاء على الشعور القومي في بداية الأمر وبخاصة في روسيا البيضاء . لهذا لجأ إلى حل هذه المشكلة عن طريق تصفية النخب القومية المنشقة وتعتمد نقل شعوب بأسرها من أماكن إقامتها ، وذلك بعد أن رفضت سيطرة روسيا باعتبارها « الأخ الأكبر » في عائلة الأمم السوفيتية .

وبعد أن تخلص ستالين من كل خصومه في أوائل الثلاثينات أمكنه أن يفرض منطقته على المشكلة القومية . وهكذا نجد أن دستور ١٩٣٦ يشبه دستور ١٩٢٤ في كونه يتسوحى مبدأ الفدرالية . ومع احترام ستالين النظرى للكيان الاتحادى فإنه عمد إلى إجراء تغييرات على المجتمع بحيث تفقد القومية كل وجودها . وقد جرى هذا التحويل فسرًا : فيعد القضاء على كل الظروف التقليدية للحياة بالنسبة إلى المجتمع ككل ، مضى يصفى النخب القومية التي برزت خلال العشرينات ، وهكذا قبيل نشوب الحرب العالمية الثانية ، كانت نتائج عمليات التطهير قد اتضحت حين أفسح ستالين المجال لنخبة جديدة تعتنق مفهوما للعلاقات بين أمم الاتحاد السوفيتي ، لا يقوم على مبدأ المساواة بقدر ما يعتبر امتدادا للعصر القيصرى . ولم يبرز هذا المفهوم بصفة رسمية حتى عام ١٩٤٥ - فحين جرى الاحتفال بالانتصار على الفاشية في ٢٤ مايو ١٩٤٥ شرب ستالين نخب « الشعب الروسي » لا الشعب السوفيتي وأعلن أن روسيا « هي التي تقود الاتحاد السوفيتي » وأنها « حصلت في هذه الحرب على حق الاعتراف بها باعتبارها معلم الاتحاد بأسره » .

وهكذا اخذت المساواة التي كان يتكرر ذكرها في التصريحات الرسمية وأفسحت المجال لمنظومة أمم تلتف حول « أخ أكبر » هو الشعب الروسى . . إذ أن ستالين لم يكن يتصور سوى سيطرة أمة على أخرى كوسيلة لتخفيف حدة الخلافات القومية داخل بلده . بل إنه طبق هذه النظرة خارج بلده فقام بتصدير كل حلوله إلى الدول



القوميات السوفيتية حيث «ازدهار» و «صدقة» الشعوب، وتجاهلت هدف «الصهر» الذي أثار كثيرا من الخلافات.

وفي الفصل الخامس الذي تخصصه المؤلفة للغات في الاتحاد السوفيتي (هل هي أدوات للاندماج أو لترسيخ الأمم)، تقر بأن الاتحاد السوفيتي أكثر اهتماما بمشكلة اللغات التي يتكلمها مواطنوه من أي دولة أخرى. فلقد أدرك البلشفيك على ضوء التجارب أن اختيار لغة سياسية ولغات تعليمية من المسائل الرئيسية في مجتمع متعدد الجنسيات، بحيث أن النمط السياسي وطبيعة العلاقات بين المجموعات الجنسية كانت تتوقف على هذا الاختيار. وجريا وراء المساواة أخذ السوفيت بتوحيد هذه الجنسيات مع السماح لها بالمحافظة على مقوماتها الخاصة ومنها لغاتها.

وأخيرا برزت مشكلة سرعة تربية كل مجتمعات الاتحاد السوفيتي، فرئى أن اسهل وسائل التربية الشاملة هي استعمال لغات معروفة لدى الناس. وهي اللغات القومية المتعددة التي اعتبرت جميعها متساوية. وهكذا نص الدستور السوفيتي على أن بإمكان كل المواطنين «أن يستعملوا لغتهم الخاصة ولغات شعوب الاتحاد السوفيتي الأخرى» دون إشارة إلى لغة معينة. ولكن بمرور الزمن برزت أربع مجموعات لغوية: (١) فاللغة الروسية هي لغة العلاقات الدولية بالنسبة إلى شعوب الاتحاد السوفيتي (٢) اللغات الأدبية القومية للجمهوريات المتحدة (٣) اللغات الأدبية للجمهوريات والأقاليم المتمتعة بالاستقلال الذاتي (٤) اللغات المكتوبة التي تحقق مهام اجتماعية محدودة جدا في الولايات القومية لشعوب قليلة العدد في الشمال وغير ذلك.

وقضى على اللهجات بحكم تفضيل الجميع استعمال لغة مشتركة تنبع هم الانخراط في الحياة القومية بدلا من مواصلة استعمال لغة لا تجد من يفهمها في بقية أنحاء البلاد. على أي حل فنحن نجد أن حوالي سبعين لغة تتعايش سلميا في الاتحاد السوفيتي مما يمكن الجماعات القومية من المحافظة على هويتها في ظل نظام يسعى إلى تحقيق توحيد الثقافة السياسية، فاللغات القومية تنقل أو يفترض أنها تنقل ثقافة مشتركة تقوم على الاشتراكية والمعاصرة. ورغم ذلك فإن المساواة اللغوية ليست هدفا في حد ذاتها في ظل التخطيط السوفيتي، إذ أنها المرحلة الأولى صوب الانتقال إلى الثنائية اللغوية المتوخاة بحيث تقدم اللغة القومية المحلية جنبا إلى جنب مع اللغة الروسية باعتبارها لغة كل الشعوب السوفيتية، خاصة وأن النظام السوفيتي ازداد اهتمامه منذ عام ١٩٥٨ بالدور الذي تلعبه

١٩١٧ و ١٩٦٤ وتبين أنها لم تسر على وتيرة واحدة، ورغم ما جرى من التهوين من شأن المشكلة القومية وعدم الإدراك الكافي للحقائق. فلتين - في رأيها - لم يكتسرت بالامة إلا باعتبارها أداة تصاف إلى الرصيد الثوري، على حين أن ستالين كان يعتقد أن سلطة الحكومة المركزية ستتاح لها السيادة. وأن خروشوف - الذي عاد إلى المفهوم اللينيني - حاول أن يغير المجتمع الشيوعي بأسره في أقصر وقت دون أدراك كاف لخفايا الحياة. وملخص الأمر - في رأيها - أن كل القادة السوفيت اعتبروا المشكلة القومية من مخلفات الماضي وأنها ناتجة عن أخطاء سياسية، وعمدوا إلى حلول اعتقدوا أنها تمكنهم من استئصال شأفة هذه المشكلة نهائيا، وإن لم يلبثوا أن أدركوا أبعادها الحقيقية والمخطر الحقيقي الذي تشكله بالنسبة إلى النظام السوفيتي بأسره، ومن ثم اشتركهم جميعا في اعتقادهم بأن الحل الوحيد للمشكلة القومية لن يأتي إلا باستئصال شأفة الفوارق القومية، بحيث لم يختلف كل منهم عن الآخر إلا في الأسلوب.

فلتين كان يرى الحل في التربية، على حين أن ستالين اصطنع العنف، وأن خروشوف اتجه إلى التخلي عن الأساليب التنشيطية والأخذ بالعقلانية السياسية والاقتصادية. ورغم ذلك فعين أزميج خروشوف من السلطة، نجده يترك خلفائه موقفا أبسط مما واجهه لئين وستالين، خاصة وقد نضجت ثمار الثورة في نهاية الأمر. فلقد اجتشت كل جذور العلاقات غير المتكافئة القائمة في ظل «سجن الشعوب» الذي فتح البلشفيك أبوابه. وكان على خلفاء خروشوف أن يبدلوا قصارى جهدهم لتطوير المنظومة الجديدة للشعوب (الجماعة الاشتراكية) بحيث تحتل مكانة المجموعات العرقية غير المترابطة، خاصة وقد بدأت مرحلة «الشعب السوفيتي».

### انتصار لنظرية القومية

فلقد ترك خروشوف خلفائه هدفا واضحا بالإمكان تحقيقه وهو «دمج الأمم»، وهو البعد الذي ساروا عليه، فحتى المؤتمر الخامس والعشرين للحزب الشيوعي السوفيتي الذي انعقد في عام ١٩٧٦، ظلت المجموعة الحاكمة تؤكد ولادها لهذا الهدف الساعي إلى الوحدة وإن لم تلبث بعد وقت قصير أن واجهت عداء النخب القومية لهذا السبب بالذات. وهكذا بات المؤتمر الخامس والعشرون وكأنه سجل لانتصار نظرية القومية. فللمرة الأولى منذ عام ١٩٦١ أشارت كل الخطب إلى نجاح سياسة

متد تشوب ثورة اكتوبر ١٩١٧ . ففي خلال الثورة الاولى الغيت المقومات الاساسية للجماعة الاسلامية : النظام القضائي والمؤسسات القانونية والقواعد المالية . ولما كان الاسلام قد هبط الى مستوى ديانة أشخاص لاديانة جماعة ولما كان قد حرم من مؤسسات واستبعد من نطاق الحياة العملية ، فهنا يتبادر السؤال التالي : هل الاسلام بشكله المنظم لا يزال قائما في الواقع ؟ أوانه لا يعدو كونه هيكلا على وشك الانهيار بعد وفاة آخر المؤمنين ؟ على العكس من كل التوقعات نجد أن الاجابة على هذا التساؤل تشير الى أن ثمة كثيرا من المؤشرات التي توحي بأن الاسلام في الاتحاد السوفيتي يمر بمرحلة اتبعات وسط ظروف جديدة وان نهضة ليست عفوية ، بل انها مقصودة ومرغوب فيها . ومما يساعد على ذلك ويوجهه وجود رجال الدين المسلمين الذين كرسوا جهودهم بوجه خاص الى ناحيتين أساسيتين : تسهيل ممارسة الاسلام بمواءمة مع متطلبات الحياة الحديثة وخلع السلطة الزمنية عليه بتوحيده مع الايديولوجية السوفيتية ، خاصة وأن ممارسة الفرائض الاسلامية - وبخاصة الصلاة والحج وصوم رمضان - لا تلقى تشجيعا من السلطات .

## المهم هو الانتماء للاسلام

ورغم ذلك فإن كبار رجال الدين المسلمين حاولوا إيجاد حلول للمشاكل عن طريق جعل ممارسة الاسلام أمرا ممكنا بالنسبة الى كل المؤمنين ، وذلك بتكيف العقيدة للامطار السوفيتي العام ، وبخلق مفهوم مناسب على الجماعة الاسلامية ومسئولياتها . فقد ذهبوا الى أن بإمكان المسلم أن يمارس دينه بقدر ما تسمح به الظروف - فإذا كانت المسئوليات الاجتماعية في الاتحاد السوفيتي لا تتيح له اداء الصلوات الخمس ، فما عليه الا أن يصل صلاة واحدة في اليوم في الوقت المناسب ، ولأن صوم رمضان يواجه معارضة صريحة وقوية من جانب السلطات ، استلزم الامر إيجاد تفسير يناسب روح العقيدة لا حريقها : فقد اعفى العمال من الصوم وأذن لهم رجال الدين المسلمون بتخصيص يوم واحد في رمضان للصوم ، أو استبدال الصوم بجهد خاص في حياتهم الروحية أو في عملهم ، على أن يكون من المفهوم أن الشيء المهم هو احساس المسلم بالاشتراك في واجبات جماعته . ويحافظ الزعماء الدينيون على روح الجماعة باحياء الاحتفالات التقليدية كعيد الفطر مثلا ، وفي عيد الأضحى يتم الاستغناء عن الاضاحي لانها لا تتماشى مع النظام الاقتصادي السوفيتي . ولقد ذهب المفتون في آسيا الوسطى الى أن

اللغة الروسية في تماسك الأمة ، وذلك بعد أن اتضح أن الثنائية اللغوية أمر ضروري في كل مكان . أما النظام التعليمي السوفيتي فانه يشمل على ثلاثة أنماط من المدارس :

(١) المدارس التي يمارس فيها التعليم باللغة القومية (٢) المدارس التي تعلم باللغة الروسية (٣) المدارس التي تحيز التعليم اللغوي المختلط . وهكذا لا يوجد بالاتحاد السوفيتي نظام تعليمي واحد ، بل هناك اختلافات وفوارق عدة من مكان الى آخر .

## خلاف حول الدين

وتخصص المؤلفته الفصل السابع للدين والشعور القومي - ولعل هذا الفصل أكثر فصول الكتاب إثارة للتساؤل . فالدستور السوفيتي يقر حرية الاديان جميعا بما في ذلك الاتحاد الذي تأخذ به الدولة رسميا باعتباره ينتمى مع المادية الديالكتيكية . ووجود الشعور الديني أو انتعاشه في الاتحاد السوفيتي يشكل حقيقة اجتماعية يقرها كل من الحكومة السوفيتية والمراقبين الاجانب . فالمطبوعات المعادية للاديان التي كانت في الماضي تهاجم الاديان وتنبأ بحتمية اختفائها ، عادت من جديد لتؤكد قدرة الدين على البقاء والتكيف لمجتمع غيرت الاشتراكية ملامحه : خاصة وأن الحكومة قد تبينت أن الانحرافات الناتجة عن الحياة الحضرية لا تتماشى مع الاخلاق الدينية والاخلاق الاشتراكية . ورغم ذلك فلا يزال المحللون السوفيت مختلفين حول دور الدين وطبيعة المتدينين ، وهم يعززون محافظة الاديان التقليدية على فعاليتها في الاتحاد السوفيتي الى عدم كفاية التعليم .

وتوجه المؤلفته اهتماما الى وضع الدين الاسلامي ، بحيث تنبأ بقرب ظهور « الانسان الاسلامي » في الاتحاد السوفيتي وتبوئه مكانة بارزة فيه ، خاصة وأن معدل النمو العددي لدى المسلمين السوفيت يفوق غيره بالنسبة الى معتنقي الاديان الاخرى - ففي عشر سنوات ارتفع عدد المسلمين السوفيت من ٢٤ الى ٣٥ مليوناً ، ويتوقع انهم سيشكلون ثلث السكان السوفيت في بداية القرن الحادي والعشرين . وتشير الدراسات المتزايدة التي أجريت على خمسين مليون مواطن سوفي مسلم الأصل الى أن المجتمع الاسلامي لا يزال متمسكا بعقائده - فقد أجاب حوالي نصف الاشخاص الذين أجريت عليهم الدراسات في المناطق الريفية بوجه عام بأنهم مؤمنون ، وذلك برغم كل الضغوط التي واجهها الاسلام - شأنه شأن غيره من الاديان

حافة عالم يتنافس فيه الاتحاد السوفيتي مع الغرب . ونفس هذه العوامل المثيرة للقلق هي ذاتها التي تحول دون لجوء النظام الى اجراءات متشددة وترغمه على توخي الحذر . ومن ناحية أخرى فان دواعي السياسة الخارجية تمل على الكرملين أن يحسب حساب المسلمين في داخل الاراضي السوفيتية وخارجها وان يحاول توظيف مسلمي الاتحاد السوفيتي لخدمة اهدافه العامة .

وتخلص المؤلفة الى ان النظام السوفيتي قد أفلح في تحويل مجتمعه الى حد كبير خلال المدة القصيرة نسبيا التي حكم فيها البلاد ، وان يكن الكرملين لا يزال يواجه مشاكل كثيرة : أهمها مشاكل الاقليات القومية التي استعصت على الحل برغم مختلف الجهود المبذولة بهذا الصدد - على أن القومية في الاتحاد السوفيتي تتخذ طابعا خاصا - فهي ليست مسألة تتعلق بسعي مجموعات جنسية معينة الى تحقيق الاستقلال القومي ، وذلك بحكم أن القومية داخل الاتحاد السوفيتي تتطور داخل اطار خاص هو الايديولوجية السوفيتية ومؤسساتها . ورغم التغيرات السكانية التي تبرز المؤلفة بالاحصائيات أنها غير متوازنة ، ورغم نواحي التقدم التي تحرزها الجمهوريات ( القوميات ) السوفيتية ، فليس ثمة دليل على ان الروس في سيلهم الى فقدان دورهم البارز داخل الاتحاد السوفيتي في المستقبل القريب . ذلك انهم لا يزالون يحظون بتصيب الاسد في الحزب والجيش واللجنة المركزية للحزب الشيوعي ومجلس السوفيت الأعلى . وليس ذلك من قبيل المصادفة ، بحكم أن روسيا أكثر مناطق الاتحاد السوفيتي تطورا من الناحية التاريخية ، ولأن الحركة الشيوعية قد نمت في هذا القسم من الاتحاد السوفيتي الذي لا يزال يحظى بالتفوق العددي بالنسبة الى الجمهوريات الاخرى ، خاصة وأنه قد لعب الدور الرئيسي في مقاومة الغزو النازي ، وخربت اراضيه وقدم الملايين من الضحايا . وستثبت الأيام ما اذا كانت روسيا ستلعب دور « الأخ الأكبر » بالنسبة الى الجمهوريات الاخرى أو أن مبدأ المساواة المطلقة هو الذي سيتغلب في نهاية المطاف .

ويبدو - آخر الأمر - أن القومية ، بكل مقوماتها ، لا تزال أكثر من ندية للاممية بكل مثالياتها وطموحاتها الانسانية . وشهد الاجيال القادمة نتائج الصراع الحتمي بين هذين التقيضين في ظل معادلات الرعب النووي الذي يهدد مجرى الحياة على وجه الارض : وتلك قصة لا نهاية لها .

الاضحية - على أهميتها - ليست اجبارية . ولذا تتلقى المساجد تبرعات بقيمة الذبائح وتستخدمها لخدمة أغراضها أو توزعها على المحتاجين .

أما الاحتفال بالمولد النبوي فانه يجري في المنازل ، ويستعاض عن الحج الى الحجاز الى الاماكن المحلية المقدسة . ويحتفل الشيعة بعاشوراء وبنسائباتهم الدينية الخاصة بقدر ما تسمح به الظروف وتمازس الطرق الصوفية - وأهمها النقشبندية والقادرية - طقوسها واحتفالاتها ، خاصة وان التصوف يشند ساعده لدى مسلمي الاتحاد السوفيتي .

وهكذا يبدى المسلمون شعورهم بالانتماء الى جماعة فوق مستوى العلاقات الفردية ، ومما يدل على ذلك عافقتهم على عادة الختان وعدم ترحيبهم بالزواج المختلط خاصة فيما يتعلق بزواج المسلمة من غير المسلم ، وتحابيلهم بمختلف الوسائل للمحافظة على طقوسهم وعاداتهم ومعتقداتهم الموروثة . وفوق هذا فان الرعاه الدينيين المسلمين في الاتحاد السوفيتي يحاولون تفسير الاسلام تفسيراً لا يتعارض مع الاهداف الشيوعية وثابت امكان تعاضلها وتجاوبون مع المنظمات السوفيتية ويحثون الشباب على الانخراط فيها ، مما يختلف عن سلوك بعض المجموعات الدينية الاخرى التي تقاطع مثل هذه المؤسسات وتحرض شبابها على عدم الانخراط فيها .

## من عوامل القلق

الى جانب حيوية الاسلام في الاتحاد السوفيتي ثمة حقيقتان فرعيتان تؤرقان السلطات السوفيتية بصدد الموقف في المناطق الاسلامية . فالشباب في هذه المناطق يدركون ابعاد هذه اليقظة الدينية ، والتحديات الجديدة مهتمة على الأقل اهتماما سلبيا ان لم تساهم في هذه اليقظة بنشاط . ويبدو أن القيود المفروضة على اشتراك شباب المسلمين في الاحتفالات الدينية لا تجد الاحترام الكافي - بل ثمة تطرف احيانا في تجاهل هذه القيود مما يقلق السلطات الى حد كبير ، خاصة وان التقاليد الدينية التي تشكل الأنماط الذهنية تسيطر على الأطفال وتجدد بعض ألبابهم ، كما أن طقوس الميلاد والزواج والوفاة تنبع للمسلمين فرصة ابداء ولائهم لأساليب اجدادهم . ومما يثير قلق النظام السوفيتي ، لكل هذه الملامح أن المسلمين يشكلون كتلة كبيرة متماسكة داخل الاتحاد السوفيتي وانهم يتميزون بديناميكية ديمغرافية ويقطنون منطقة تقع على

# القمر العاشق



● مهداة الى الشاعر القصصي الكبير الاستاذ ابراهيم العريض

هل البدر - يا أماء - في الليل يعشق ؟  
وكانت لاحساس الصبية تشفق :  
تضيء بأفاق الجمال وتشرق  
وفي وجهها من معدن الحسن رونق !  
جمال صباها وهو بالبحر ينطق  
ويعصي لظى للجاذبية يصعق  
اليها وفي عينيه شوق معتق  
فاني الى خدر الهوى أتشوق  
لمراك - من بعد - أغص وأشرق !  
يحبس بهاء حيث المحبة تحرق  
لهيب يدوي في السماء ويبرق  
وأوشك يوم الحشر - بالخلق يطبق  
تحل لمن في الحب بالوعد يصدق !!

تقول سعاد في حنان لامها  
فهشت وقالت في دلال ورقة  
يقولون : كانت في القديم صبية  
تطل من الشباك كل عشية  
فلما راها البدر في الليل راعه  
فهم يزور الارض من أجل حسنها  
تراءى وأومي من بعيد بقلبه  
وقال : ألا هل تقبلين زيارتي  
سأهبط في رفق اليك لأنني  
وبي منك أشواق ولا قلب في الوري  
وحاول خلع الجاذبية فانبرى  
وغطى اللهيب الارض واحتدم اللظى  
وما العشق الا ثورة النفس في الوري

احمد محمد آل خليفة - البحرين



## جاذبية الاسلام

تأليف : مكسيم رودنسون

الناشر : دار التنوير - بيروت

يحتوي هذا الكتاب على عنوانين اساسيين هما :

١ - مراحل النظر الغربي على العالم الاسلامي

٢ - الدراسات العربية والاسلامية في اوروبا .

استعرض الكاتب فيها نوعية العلاقة التي قامت بين العالم الاسلامي واوروبا عبر مراحل زمنية ، بدأها في العصور الوسطى وصولا الى مرحلة الاستشراق ، وما اكتنف هذه المراحل من علاقات التنافر والصراع والتعايش والافادة والاستفادة . لان حركة الاستشراق ذاتها عرفت عدة مراحل وعدة وجوه وعدة مدارس .

مكتبة رودنسون



## الابداع في الفن

تأليف : قاسم حسين صالح

الناشر : وزارة الثقافة والاعلام - العراق .

اجاب المؤلف في كتابه هذا على مجموعة اسئلة تتعلق بالفن والابداع مثل علاقة الشخصية بالابداع في الفن ، والنتاج الفني هل يأتي رهين لحظة الالهام والتجلى ، وهل تأخذ العملية الفنية نسقا او وثيرة واحدة ، ام انها تمر بمراحل زمنية متعددة ؟

ويتناول المؤلف « ايضا » اهم نظريات الابداع الفني في العالم وركز على الفرويدية والسوريالية .

ثم طبق تحليلات بعض الاتجاهات والمدارس على « هاملت » شكسبير .

## الاسماء المتغيرة

المؤلف : احمد ولد عبد القادر

الناشر : دار الباحث - بيروت .

هذه هي الرواية الاولى التي تصلنا من البلد الشقيق موريتانيا . كتبها رئيس رابطة ادباء موريتانيا احمد ولد عبد القادر وسجل فيها بأسلوب فني المراحل التي مرت على موريتانيا تاريخيا واجتماعيا منذ سنة ١٨٩١ حتى ١٩٧٧ . قال الناشر عنها :

« الاسماء المتغيرة » تنحدر الى اعماق الواقع النفسي بكل جوعه الى الطمأنينة وشوقه الى الحيز ، والحب ، والحرية ، وتتصدى لتحليل فترة حية من تاريخ الحركة الوطنية الموريتانية . دون ان يتحول عرض الكاتب لهذا الواقع الى خطابات وتقارير . »

## الدول الصغيرة والنظام الدولي : الكويت والخليج

المؤلف : د . حسن علي الابراهيم

الناشر : مؤسسة الابحاث العربية - بيروت .

يتناول المؤلف في كتابه هذا موقع الدول الصغيرة في الخريطة العالمية والتغيرات التي حدثت على النظام الدولي اثر الحرب العالمية الثانية . وعرض منطقة الخليج العربي والدول القائمة فيها بفصول تناول فيها الكثير من شؤونها وشجونها .

وقد توصل الكاتب في خاتمة كتابه الى :

« ان الدول الصغيرة تعاني عادة من العوائق الناجمة عن حجمها وعن محدودية سكانها ومحدودية مواردها ومحدودية فرص النمو والتطور ، ومن الاعتماد على الثبات الحسنة للدول الاكبر والاغنى ، وتزايدها داخل الامم المتحدة يجب الا يكون سببا للقلق نظرا لان الدول الصغيرة لعبت عبر التاريخ دورا هاما كوسيط . »

## الشخصية اليهودية في الأدب الفلسطيني الحديث

تأليف : حمودة زلوم

الناشر : رابطة الكتاب الأردنيين - عمان

تناول المؤلف في كتابه هذا الشخصية اليهودية كما تجلت وانعكست في بعض النتاجات الاداعية لبعض الكتاب العرب الفلسطينيين . ومهد لذلك بدراسة الشخصية اليهودية عبر محطات زمنية بدأها منذ ارحال سيدنا ابراهيم الخليل عليه السلام من « اور » في العراق ووصوله الى ارض كنعان التي عرفت باسم فلسطين فيما بعد . وصولاً الى قيام الحركة الصهيونية ونشوء دولتها في فلسطين . وركز على دراسة ملامح الشخصية اليهودية من خلال عناوين رئيسية لجأ الى توكيدها باستشهادات من دراسات نقدية لمجموعة من الكتاب العرب والاجانب . والعناوين هي :

- الشخصية اليهودية شخصية قلقة

- الشخصية اليهودية شخصية عنصرية عدوانية

- الشخصية اليهودية شخصية متحلة اخلاقياً

- الشخصية اليهودية شخصية ايجابية طيبة

ملحوظة : من المؤكد ان المؤلف استعان بمجلة « عالم الفكر » الفصلية التي تصدر عن وزارة الاعلام في الكويت . وليس « بعالم المعرفة » سلسلة الكتب التي تصدر شهرياً عن المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب في الكويت .



في السياسة  
والأمن

أمن هويدي

معهده الامن العربي - بيروت

## في السياسة والأمن

تأليف أمين هويدي

الناشر : معهد الامن العربي - بيروت .

يؤكد الكاتب على ان الأمن العربي في خطر ، بسبب وجود ما أطلق عليه « فجوة الامن العربي » ، ويرجع سبب هذه الفجوة الى غياب الارادة العربية وتضالُل القوة الذاتية العربية .

ويقول عن السياسة انها لا تركز على القواعد الاخلاقية ، فهي حسب رأيه « غاية كبرى » و « مسرح كبير » بل هي « سوق تجارية نشطة » يعتبر اي اتفاق يتم فيها ترجمة حقيقية لقوى الموقعين عليه .

لذلك فإنه يؤكد على توفير عدة متطلبات اذا ما أريد استعادة « الأمن العربي » والتوجه للعمل الجماعي ، ومنها :

- توفر وحدة الاهداف والمصالح

- الاتفاق على تحديد الاعداء والاصدقاء .

- وجود قيادات سياسية واعية متفهمة وقيادة عسكرية واحدة .

- التنازل المتبادل في المتطلبات القطرية لصالح الاهداف القومية

- التفهم الكامل للفرق بين الخلاف في الرأي والقطيعة بين القيادات

- تنوع مصادر التسليح على المستوى القومي

- الوعي ببلغة الحوار المستخدمة في ادارة الصراع الاقليمي والعالمي

- التعامل مع المتغيرات المحلية والعالمية

- الوعي بالمخاطر القائمة لتداركها ، والتهديدات المحتملة لتفاديها والى ايمان كامل بالمصلحة الجماعية .

# مسابقة العربي الثقافية

نود أن نشكر قراءنا لاقبالهم على الاشتراك في المسابقات الثقافية .. فقد جاوز عدد المشتركين في مسابقة عدد ( ٢٩٠ ) وحدها ... ٤ ، علما بأننا اضطررنا لاغفال مجموعة كبيرة من الرسائل ، لواحد أو أكثر من الأسباب التالية :

■ وصول تلك الرسائل متأخرة ، بعد حلول الأول من شهر مارس

■ عدم ذكر الاسم والعنوان داخل الرسالة ، بالإضافة الى ذكرهما على ظهر الغلاف ..

■ عدم وجود كويون المسابقة ملصقا على الرسالة

والمسابقة الثقافية لها هدفان ، كما سبق ان ذكرنا .. أولها امتحان معلومات المشتركين العامة ، وكذلك امتحان سرعة خاطرهم في استنتاج الرد الصحيح من التفاصيل التي يتضمنها السؤال نفسه . أما هدفها الثاني ، والأهم ، فهو تشجيع المشترك على البحث والعودة الى المراجع للمعثور على الردود الصحيحة او يقصد التأكد من صحتها .. وجاءت ردود المسابقات الأربع الماضية مرضية فيما يتصل بالهدف الأول .. اما فيما يختص بالهدف الثاني فلم تكن تلك الردود مرضية ، مع الأسف ، وقد دلت على تقاعس المشتركين في الرجوع الى المصادر .. فكثرت الردود الخاطئة على الأسئلة اللغوية علما بان الرد الصحيح عليها يسهل الحصول عليه بالرجوع الى أحد المعاجم .. ! وقل مثل ذلك في الأسئلة الجغرافية والتاريخية .. نرجو ان تنجح المسابقات المقبلة حيث فشلت المسابقات الماضية .

١ - الرجلان المتزوجان من شقيقتين ..

هل نسميهما ( عديلان ) ام ( سيلفان ) ؟

٢ - البترول والنפט .. اسمان لشيء واحد ..

الاسم الأول لاتيني ، وقد أطلقه الرومان ومعناه زيت الصخر .. فمن أطلق الاسم الثاني ؟

■ العرب

■ الاغريق

■ الروس

٣ - البلدان التالية كلها متجانسة ما عدا واحدة :

■ كولومبيا ( كولن في ألمانيا ، حيث صنعت الكولومبيا لأول مرة )

■ برلين ( في ألمانيا )

■ فيون قره حصار ( في تركيا وشهيرة بزراعة الالفون )

■ فرجينيا ( في الولايات المتحدة وشهيرة بزراعة التبغ )

فأي هذه البلدان تشار ولا يتجانس مع البلدان الثلاث الأخرى ؟

٤ - دول أمريكا الجنوبية وأمريكا الوسطى .. كلها تتكلم باللغة الإسبانية ماعدا واحدة .. تتكلم باللغة البرتغالية .. فأي دولة هذه ؟

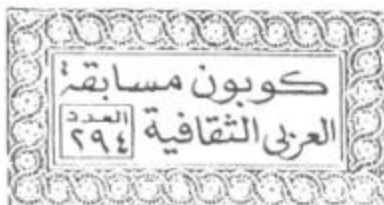
■ بورتوريكو كما يستدل من اسمها ( بورتو .. )

■ هائيبي .. اذ كانت اول بقعة من العالم الجديد وطنتها قدم كريستوفر كولبس .. وكولبس هذا برتغالي كما لا يخفى ، وان كان ايطالي الأصل ..

■ البرازيل وذلك لوقوعها ضمن منطقة النفوذ البرتغالية لا الأسبانية ، وذلك وفق التقسيم الذي وضعه البابا آنذاك .

- ٥ - كريستوفر كولمبس هو مكتشف أمريكا ، وفاسكودى جاما هو مكتشف الطريق البحرى الى الهند ، فمن هو مكتشف خط الاستواء ؟ .
- ٦ - الطاووس طائر جميل جدا ، ولاربيب . وسر جماله انما هو في ريشه البديع الذى ينشره او يطويه حسبما يشاء . ترى هل ريش هذا الطاووس جزء من جناحيه أم هو ذنبه . أم ماذا ؟ .
- ٧ - صمويل كولت ، من أبناء الولايات المتحدة الأمريكية . . اشتهر باختراع شيء ما ، سنة ١٨٣٥ ، كان له أثر بالغ في التاريخ الأمريكي . . فما هو هذا الشيء . . ؟
- ٨ - متى ولد السيد المسيح ؟
- سنة ١ ميلادية . .
- ولد المسيح سنة ٤ قبل الميلاد
- ولد المسيح سنة ٦ بعد الميلاد
- ٩ - الكُرُج والباشقُتَش . . اسمان أطلقهما السلف الصالح على بلدين أو شعبيين مختلفين ، أحدهما في شرق العالم العربى والآخر في غربه . .
- فما هما الاسمان اللذان يعرف بهما الشعبان أو البلدان المقصودان في الوقت الحاضر . . ؟
- ١٠ - الهيدروكربونات . . والكربوهيدرات . .
- أيهما يتناولها وأيهما غذاء . . ؟
- ١١ - تمثال الحرية القائم في مدخل ميناء نيويورك في الولايات المتحدة . . مصنوع من النحاس . .
- فأين صنعوه . . ؟
- في الولايات المتحدة طبعاً
- في بريطانيا . . لأن الولايات المتحدة كانت في أول عهدها من التقدم وعاجزة عن صنعه ،
- في فرنسا . . لأن تمثال الحرية هو الهدية التي قدمها الشعب الفرنسي الى الشعب الأمريكى . .
- ١٢ - أوبرا عابدة مقطوعة موسيقية شهيرة عزفت لأول مرة في حفل افتتاح قناة السويس . .
- فمن هو الموسيقي الذى لحنها :
- بيتهوفن
- فيردى
- شوبان

هذا وتخضع هذه المسابقة لنفس الشروط العامة التي خضعت لها المسابقات الثقافية السابقة . . كضرورة الاجابة على عشرة أسئلة اجابة صحيحة للفوز بجائزة . . الخ .





## الافتتاحات أو مطالع الأدوار مبادئ عامة

تهدف الافتتاحات بشكل عام إلى التمهيد بإخراج القطع للاشتراك في المعركة ومصادمة قطع الخصم والذي على اللاعب أن يسرع بإخراج قطعه الضاربة بأسرع ما يستطيع ، غير أن من الخطأ مهاجمة الخصم بقطعة كبيرة واحدة ، لأن الخصم سيوجه جميع قطعه لمهاجمتها واقتناصها أو على الأقل إجبارها على التراجع والعودة من حيث أنت وما يتطوي عليه ذلك من هدر للوقت وإتاحة الفرصة لقطع الخصم بالانتشار .

والافتتاحات عديدة ومتنوعة غير أنها جميعا تخضع للقاعدة الأساسية التالية :

« الأسراع بنشر القطع من الخطوط الخلفية »

ويمكن تلخيص الخطوط العامة لنشر القطع بالمبادئ التالية :

١ : ابدأ بتقديم أحد البيادق لفتح خطوط الانتشار أمام قطعك

٢ : أسرع بإخراج الأفراس لأنها أقوى ماتكون بعيدا عن الخطوط الخلفية أو المربعات

الجانبية ، وأفضل المواقع للأفراس هو منتصف الرقعة حيث تسيطر على أكبر عدد من المربعات .

٣ : أسرع بنشر الأفيال ، ومن المستحسن أن تحتل مربعات متجاورة كي تنازر في مهاجمة خطوط الخصم

٤ : سارع بالتبنيث لأن في ذلك حماية للملك بالإضافة إلى أنه خطوة مبدئية لنشر الرخاخ

٥ : اسمح للرخاخ باحتلال خطوط الوسط وسارع بتحسين مركز الوزير

والطابق التالي والذي يعرف بالطابق « الاسكتلندي » يوضح أهمية المبادئ المذكورة .

ويعتبر الطابق الاسكتلندي من أبسط الافتتاحات وأنسبها ويهدف إلى تركيز الهجوم على الوسط

ويجري الدور كما يلي :

وكان بإمكان الأسود ان يرد كالتالي	١ : ب-٤ م
٤ : ... ف-٤	٢ : ح-٣ ف م
٥ : ف-٣ م و-٣ ف	٣ : ب-٤ و
٦ : ب-٣ ف و ح-٢ م ويكون الدور متعادلا	لعبة قوية تضطر الأسود للمبادلة
٥ : ح-٣ ف و ف-٥ ح وهو أفضل الردود	٣ : ... ب × ب
ويتطوي على هجوم معاكس على بيدق الملك الأبيض	ومن الأخطاء التي يرتكبها المبتدون
٦ : ح × ح بهدف حماية بيدق الملك	(أ) ٣ : ... ب-٣ و
٦ : ... ب × ح	٤ : ب × ب ح × ب
ومن الأخطاء التي يقع فيها اللاعب المبتدئ	٥ : ح × ح ب × ح
٦ : ... ب × ح	٦ : و × و + م × و
٧ : و × و + م × و	٧ : ف-٤ و
٨ : ف-٥ ح م الأبيض يهدد بكسب قطعة بأن يلعب	وهكذا يكون الأسود قد خسر حقته في التبنيث كما أنه
٩ : ب-٥ م	سيخسر مزيدا من الوقت في حماية بيدق « ف م »
٧ : ف-٣ و ب-٤ و ! نفلة ممتازة يتمكن	(ب) ٣ : ... ح × ب
فيها الأسود من احتلال المربع « ٤ و » محققا بذلك مركزا	٤ : ح × ح ب × ح
دفاعيا رائعا .	٥ : و × ب
٨ : ب × ب ب × ب	وبالرغم من أن التبادل عامة في صالح الجانب المدافع فإن
٩ : ت ت (تبنيث قصير)	المركز الممتاز الذي احتله وزير الأبيض يرجع له الفوز
١٠ : ف-٥ ح م	٤ : ح × ب ح-٣ ف

## نوية النقل للأسود

نقلة هجومية خطيرة لأن الأبيض يهدد بيدق الوزير

فأما (أ) ١١ : ف×ح و×ف

١٢ : ح×ب و×ب

١٣ : ر-أح ويفوز الأبيض بالفتيل

أو (ب) ١١ : ح×ب و×ح

١٢ : ف×ح ب×ف

١٣ : ف×ب+ ويفوز بالوزير

١٠ : ..... ف-٣ م لدعم ٤ و الرد على تهديد الأبيض

١١ : و-٣ ف استعدادا لنقل «رو» إلى «أو» أو «ام» مع التهديد بالمبادلة ليصبح

اثنان من بيداق الأسود على خط واحد إضعافا لها

١١ : ..... ف-٢ م

١٢ : رو-ام ر-أح وهذه النقلة يصبح الدور متعادلا تماما وننتقل بعدها

إلى مناورات وتعبئات أواسط اللعب

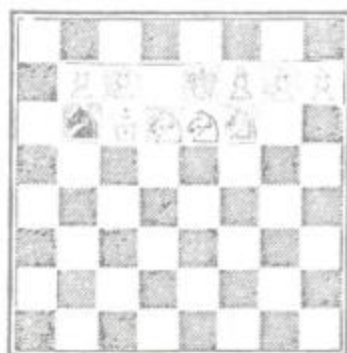
## مسائل شطرنجية

مسألة رقم (١) الأبيض يلعب ويضرب مات بثلاث نقلات

مسألة رقم (٢) الأبيض يلعب ويضرب مات بثقتين



◀ (١)



(٢) ▶

١ : ف-٥ د+ د×ف (فوز)

٢ : ١ : ..... ٢×ف

٣ : ف×٢ ≠

٤ : ف×٢+ د×ف

٥ : ١ : ..... د-٥ ف

٦ : ف-٥ ف ≠

٧ : ف-٥ د+ د×ف (فوز)

٨ : ١ : ..... ٢×ف

٩ : ف×٢ ≠

١٠ : ف×٢+ د-٥ ف (فوز)

١١ : ١ : ..... د×ف

١٢ : ٢-٢ ≠

١٣ : ف-٥ ف+ د×ف (فوز)

١٤ : ف-٨ د (فوز) ٢×ف

١٥ : ١ : ..... (١)

١ : ف-٥ د+ د×ف (فوز)

٢ : ١ : ..... ٢×ف

٣ : ف×٢ ≠

٤ : ف×٢+ د-٥ ف (فوز)

٥ : ١ : ..... د×ف

٦ : ٢-٢ ≠

٧ : ف-٥ ف+ د×ف (فوز)

٨ : ١ : ..... ٢×ف

٩ : ف×٢ ≠

حل  
المسائل  
التي  
في  
الصفحة



مَرَاتِفَا  
عَرَبِيَّة

## اللهم اهد ثقيفا

## وجدت فيها ثلاث نعم

● حاصر رسول الله - صلى الله عليه وسلم - الطائف وفيها ثقيف ، أكثر من عشرين يوما فلما استعصت على المسلمين ، امر النبي - صلى الله عليه وسلم - أصحابه بالرحيل عنها فقال له قائل : يا رسول الله ادع على ثقيف ، فرفع رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يديه قائلا : اللهم اهد ثقيفا وآت بهم مسلمين .

● روى عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال : ما أصابني مصيبة الا وجدت فيها ثلاث نعم : الاولى ، انها لم تكن في ديني ، والثانية : انها لم تكن اعظم مما كانت ، والثالثة : ان الله يجازي عليها الجزاء الكبير ، ثم تلا قوله تعالى ( اولئك هم المهتدون ) .

## جئنا للطعن والطاعون

وقدم الزبير على عمرو ، فوجده محاصرا حصن بابليون في القسقاط فلم يلبث الزبير ان ركب حصانه وطاف بالحندي المحيط بالحصن ، ثم فرق الرجال حول الحندي وطال الحصار حتى بلغت مدته سبعة اشهر ، فقبل للزبير ان بها الطاعون ، فقال : انما جئنا للطعن والطاعون . وأبطأ الفتح على عمرو بن العاص ، فقال الزبير : اني اهب نفسي لله ، ارجو ان يفتح الله

● عندما هم الزبير بن العوام رضي الله عنه بفتح الطائفة قال له عمر بن الخطاب رضي الله عنه : يا ابا عبد الله هل لك في ولاية مصر ؟ فقال : لا حاجة لي فيها ، ولكن أعرج مجاهدا وللمسلمين معاونا ، فان وجدت عمرو بن العاص قد فتح مصر ، لم اعرض لعمله ، وقصدت الى بعض السواحل فربطت بها ، وان وجدته في جهاد كنت معه .

## هند بنت النعمان

قال لها : فليتي حاجة أقضيها ، قالت : « أكبر حاجتي هؤلاء النصارى الذين في دمتكم » قال خالد : « نعم هذا قرض علينا في ديننا ، أو صائبنا نبينا - صلى الله عليه وسلم - فهل غير هذا ؟ » قالت : « انا في هذا الدير ملاصقة لهذه الاعظم البالية من اهل بيتي وملتي حتى الحق بهم . فأمر خالد بن الوليد لها بمال وكسوة فقالت : « مالي

قيل ان خالد بن الوليد دخل يوما دير هند بنت النعمان بن المنذر ، فقال لها : أسلمي حتى ازوجك رجلا من المسلمين شريفا اصيلا ، يشبهك في حبيبك فقالت : « اما ديني فمالي عنه رغبة ، ولا ابني به بدلا ، واما التزويج فلو كانت في بقية ما تزوجت ولا رغبت فيه فكيف وأنا عجوز هامة » ( اي انها ميتة عن قريب )

بذلك على المسلمين . . . فوضع سلبا واستند الى جانب الحصن وامر رجاله ان سمعوا تكبيره أن يجيبوه جميعا فاشعروا الا والزبير يكبر ومعه السيوف . وتحامل الناس على السلم حتى ناهم عمرو خوفا من ان يتكسر ، فلما رأى الروم ان العرب قد ظفروا بالحصن انسحبوا ، وبذلك فتح حصن بابليون ابوابه للمسلمين فانتصت بفتح المعركة الخامسة لفتح مصر .

يشيء مما بذلته حاجة ، معي عبدان يزرعان مزرعة اتقوت منها بما يسك رمقي ، وأصرف ما بقي في ضعفاء اهل ديني ، وقد اعتدلت بقولك فعلا ، وبعدتك نقدا ، لا ملكتك يد افترت بعد غنى ، ولا ملكتك يد استغنت بعد فقر ، وأصاب الله بمعرفتك مواضعه ، ولا ازال عن كريم نعمة الا جعل سبب ردها على يدك . »

# لَا صَوْتَ آخِرٍ يَصِفُ سَاعَةَ رُولَكْسَ بِمِثْلِ هَذَا الْجَمَالِ

إخراج جوزيف لوسبي - الذي  
تألقت فيه كيري بدور "القيرا".  
تقول كيري، "إني مدينة  
بالكثير للتدريب والتكيف الفني  
الذي اعتمدته أساساً حيث أصبح  
صوتي مكيفاً للغناء متخطياً كل  
المصاعب". واختيار "كيري" في  
كاناوا "ساعة لمعصمها لا مفر  
يعمرنا بالسُرور، حيث تقول:  
" بكل بساطة، رولكس أويستر  
ليدي - ديت جُست الذهبية  
هي ساعة رائعة. وطوال  
سنوات، وأنا أستعملها، لم  
يحدث أبداً أن زلت أو  
أخلفت... وأنا أعلم كم من  
الصعب أن تبلغ الأمور مرحلة  
المثّة بالمثّة.

وكل يوم، وحيثما كنت،  
أضفي ساعة على الأقل في  
غناء دور مسرحي لأحافظ على صوتي نقيّاً  
رخيماً. لذا، أقدّر الوقت حق تقدير، وكذلك  
المهارة والمجهود الذي يبذل لابتداء شيء في  
منتهى الجمال والدقة، كهذه الساعة".  
"كيري في كاناوا" وساعتها رولكس ليدي -  
ديت جُست.  
لم يصدر عن أي صوت آخر تعبير بمثل  
هذا الجمال.

  
**ROLEX**  
رولكس



أحيّت "كيري" في كاناوا"  
أولى حفلاتها الغنائية، وهي  
في الخامسة عشرة، أمام جمهور  
من السيدات يتّمنّين إلى جمعية  
نسائية محلية في أوكلاه،  
نيوزلندا.

ولربّما لأمس صوت "كيري"  
وترا حساساً في نفوس هذا  
الجمع من السيدات، إلا أن  
أياً منهن لم يخطر لها ببال  
أن الفتاة سوف يلمع نجمها  
لتصبح من أشهر مغنيات  
سوبرانو الأوبرا في العالم.  
وكان ما تقاضته مقابل  
ظهورها على خشبة المسرح  
آنذاك مبلغاً سخياً مقداره  
جنيهان أسترلينيان.

واليوم، وبعد قيامها بدور  
"دونا القيرا" من مسرحية "دون  
جيوفاني" في باريس، أو دور الكونتس في مسرحية  
"عرس فيغارو" في كوفنت غاردن، بلغ التأثير  
منتهاه بكثير من النقاد حتى وصفوا صوتها بأنه  
لا يقدر بثمن.

وحيثما غنّت هذه النجمة العالمية، إن في  
نيويورك، لندن، باريس أو ميلانو، تلاوت  
تجاوزاً رائعاً وحماساً منقطع النظير. يضاف إلى  
ذلك النجاح الخارق لفيلم "دون جيوفاني".





مايو - أيار  
١٩٨٣ م

مدخل إلى

# تاريخ الموسيقى العربية

تأليف :

عبد العزيز بن عبد الجليل

٥٠٠  
فلس

الكتاب الخامس والستون

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
ص ب ٢٣٩٩٦ الكويت



مِنَ الْمَسِيحِ الْعَالَمِيِّ

سِلْسَلَةُ ثَقَافِيَّةٍ

تَصَدَّرَهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِعْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أول مايو ١٩٨٣

١٦٤

# الأعزب

تأليف : ايفان تورجينييف - ٣

ترجمة وتقديم : د. سميرة عفيفي

مراجعة : د. فوزي عطية

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

## تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

• تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاريء والمثقف والمتخصص .

• تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :  
اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول القانون ( الموسيقى - التراث الشعبي - القانون التشكيلية - النحت ... الخ ) - الدراسات الاثرية ( الاركيولوجية ) .

• تقدم المجلة معالجاتها من خلال نشر :  
البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .  
• مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .  
• تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية بالانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

ثمان العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

داخل الكويت	في الخارج
للمؤسسات ١٠ د.ك.	٤٠ دولاراً أمريكياً
للأفراد ٢ د.ك.	١٥ دولاراً أمريكياً
للاساتذة والطلاب ١ د.ك.	١٠ دولارات أمريكية

- تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .
- قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .
- جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -  
ص.ب : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
في مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على :

- أبحاث بالعربية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات لكتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة : تقارير علمية ، دليل الجامعات والمؤسسات التعليمية العليا ،  
سيرة العدد .

## الاشتراكات :

للمؤسسات والدوائر الحكومية : ريف الكويت ١٢ ديناراً ، ريف الخارج ٤٥ دولار أو ما يعادلها .

للأفراد : ريف الكويت ديناران كويتيان ، دينار للطلاب .

ريف الوطن العربي : ديناران ونصف كويتيان أو ما يعادلها ، ديناران للطلاب ،  
في الدول الأخرى : ١٥ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها .

توجه جميع الدراسات والأبحاث بأسر رئيس التحرير علو الع . في التالي :  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص.ب. ٥٤٨٦ الكويت  
صانف : ٥١٠١٨٨ / ٣٧٣ / ٢٥٠



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥,٠٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشتمل على :-

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون.
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في المناحي المختلفة للمنطقة.
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - يبلوجرافيا.
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية.

تتم العدد : ٠٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج.

الاشتراكات : للأفراد سنويا دينار كويتيان في الكويت . ١٥ دولارا أمريكيا في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ دينار كويتي في الكويت . ٤٠ دولارا أمريكيا

في الخارج ( بالبريد الجوي )

## مشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضا دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام خواجكية ) . ١٩٧٩ .
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) . ١٩٧٩ .
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بدرية العوضي ) . ١٩٧٩ .
  - ٤- كتاب الاحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) . ١٩٨٠ .
  - ٥- دور جريدة فتاة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصعاع ( سلطان ناجي ) . ١٩٨٠ .
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول - وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .
- العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والثرية - الشويخ - دولة الكويت .
- ص . ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# افكار مسلية من توشيبا



AUTO REVERSE  
Boombox DR-01

يال ، سيكام و إن . في . أس . سي . كما أن معادلة  
٢ - في ١ التي تتبعها هي الأولى التي تقدم لكم  
جهاز تسجيل يعمل دون توقف وذاتي الانعكاس  
(أوتورفيرس) - جربوا أيضًا أفكار التسلية الأخرى  
التي نتيحها لكم .

تتلخص أفكار توشيبا الكثيرة في استخدام  
الخبرات التقنية المبدعة لجعل أجهزة التسلية  
المنزلية أكثر تشويقًا وإثارة .  
فجهاز الفيديو مثلاً إضافة إلى أن فيه منظم  
أي للعلوية فهو قابل للتعديل حسب أنظمة



C-2057QB

- جهاز ٢٠ إنشا «ملاك سترايب»
- يال / سيكام / إن . في . أس . سي
- ٤٤٣ / ٢٠٥٨
- منظم أي للعلوية



V-9680



- يال / سيكام / إن . في . أس . سي
- ٤٤٣
- آلية للتحكم عن بعد
- منظم أي للعلوية ٩٠ - ٢٥٠ فولت



AUTO REVERSE Boombox HR-01

- متعة الخروج ٢٢ واط (الخذ الألف)
- أربع موجات (أف . أم / متوسطة /
- قصيرة / قصيرة ٢)
- نظام ستيريو
- نظام مكبرات صوت قائمة للفصل



TOSHIBA

توشيبا

TOKYO, JAPAN

# اولمبياد لوس انجلس ١٩٨٤ بِخْتار منتجات سانيو للقيديو فلماذا لا تختارها أنت؟

المهرجانات والمباريات المثيرة للألعاب الاولمبية  
الصيفية تحدث مرة كل ٤ سنوات .  
ولهذا نتفخر سانيو باختيار منتجاتها  
للقيديو لتتقل اليكم أكثر المباريات  
إشارة لكافة الأحداث الرياضية العالمية .  
إن منتجات سانيو للقيديو تحتوي على  
أحدث الأجهزة الضمنية المتطورة :  
مفاتيح تحكم متعددة الأغراض تعمل  
ببساطة ودقة للتسجيل والمراقبة .  
أجهزة مدمجة وخفيفة الوزن . متينة  
وتخدم لمدة أطول . تشغيل وتخزين  
سهل لاشطبة بيتا كورد كاسيت التي تعمل  
لمدة ١٩٥ دقيقة للتسجيل أو للمشاهدة .  
المزيد من الناس في جميع أنحاء العالم  
يختارون منتجات سانيو للقيديو  
لتسجيل أعز الذكريات .  
فلماذا لا تختارها أنت ؟

## أنظمة فيديو متفائلة

\* VSC 5800 كاميرا فيديو بصرية - تقريب إلى  
كهربائي "زوم" من ٦ إلى ١ - ميكروفون مبيت بالداخل .  
\* VPR 5800 مشغل فيديو فعال بألية البحث عن الصورة  
بسرعة عالية - وقت هزلي للصورة - مؤيد بطرس الصورة  
بطارية يمددها - للوديل \* VPA 5800  
مع موصل / شاحن للبطارية .  
\* VTT 5800 منظم / مؤقت للقيديو مع ١٢ قطاع لتقويم  
للاعداد المسبق لعمل باللمس الخفيف .  
[ انتقاء ٥ برا مج / لعدة أسبوعين .  
\* نظام بان  
متوفر أيضا بنظام NTSC

Beta  
B

VPR5800

VTT 5800

VSC 5800



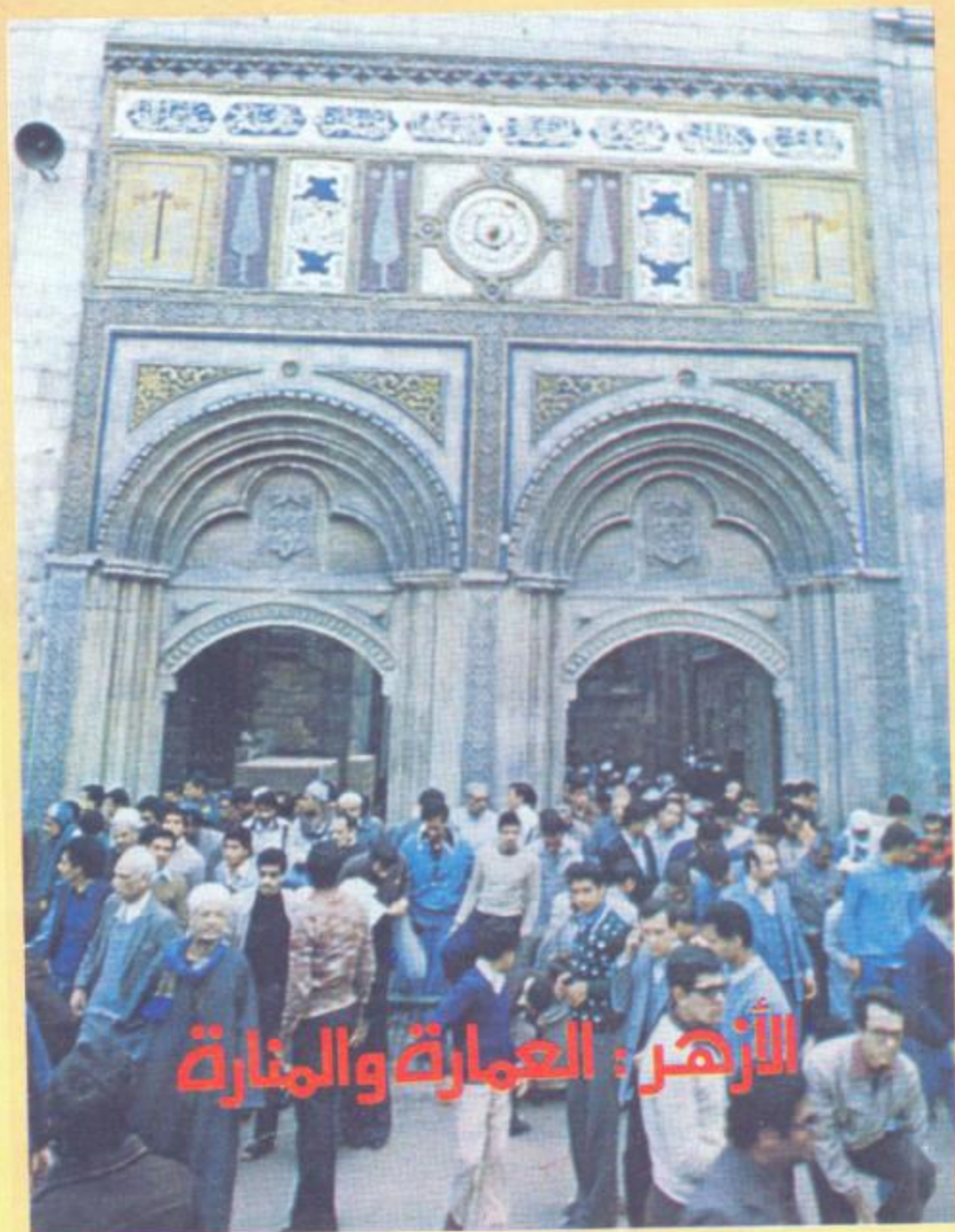
منتجات القيديو الرسمية لاولمبياد لوس انجلس ١٩٨٤

سانيو  
SANYO



# العربى

شعبان ١٤٠٣ هـ - يونيو (حزيران) ١٩٨٣ م



الأزهر: العمارة والمنارة



# فنيشِر: حيث يلتقي عالم الفيديو والسماعات.

منذ طور اقثري فيشر الساتريو عام ١٩٣٩ واجهرة فيشر تميز  
رسمًا للذقة والتجديد في عالم السماعات. والآلة تتل فيشر  
هذه الروح اف عالم الفيديو بحيث  
يصبح اسم فيشر ليس رمزاً فقط لسمعة  
الستريو بل للتوعية الكاملة فيما يختص  
بالترفيه المنزلي.



**CF-M2002R**  
تلفزيون ملون ٢٠ بوصة - ٣ أنظمة  
استقبال / سي. ام. / ان. بي. ام. سي. ٤.٤٣ MHz  
• يعمل بواسطة التلمس • استثناء الشبكات الكهربائية  
٩٠ - ٢٨٠ فولت أوتوماتيكيا • مكبرات صوت  
هاي فاى باثياجين.

**VBS 8000**  
مسجل فيديو كاسيت / سي. ام. / ان. بي. ام. سي.  
استثناء الشبكات الكهربائية • أوتوماتيك  
• مفاوح تحكم تعمل بالتلمس الخفيف • تحكم  
عن بعد • موالف عتبات VHF/UHF • برقية التحويل  
لغايرة أصويخ • نظام إعادة لف الشريط أوتوماتيكيا.



**CF-M2614R**  
تلفزيون ملون ٢٦ بوصة - ٣ أنظمة  
استقبال / سي. ام. / ان. بي. ام. سي.



**CF-M1601**  
تلفزيون ملون ١٦ بوصة - ٣ أنظمة  
استقبال / سي. ام. / ان. بي. ام. سي.



**CF-M2011**  
تلفزيون ملون ٢٠ بوصة - ٣ أنظمة  
استقبال / سي. ام. / ان. بي. ام. سي.



**CF-M1401**  
تلفزيون ملون ١٤ بوصة - ٣ أنظمة  
استقبال / سي. ام. / ان. بي. ام. سي.



**VBS 7500PS**  
مسجل فيديو كاسيت / سي. ام. / ان. بي. ام. سي.



**فنيشِر**  
**FISHER**  
The first name in high fidelity

## عزيزك القارئ

ثمة معانٍ جليلة وعظيمة تتداعى عندما يقبل شهر رمضان ،  
الذي يمثل في حياة المسلم مناسبة سنوية للتطهر والاعتسال من  
الداخل وتجديد الصلة بين الانسان وبين الله سبحانه وتعالى .

أبرز هذه المعاني وأهمها ان الصيام الحقيقي ليس امتناعا عن  
الطعام والشراب ، ولكنه في حقيقته موقف . هو امسك عن  
الأذى واللغو ، وترفع عن الصفائر واقبال على الله بالقلب  
والحواس . فكما ان الصلاة ليست فقط وضوءا وقيامًا وقعودا ،  
ولكنها بنص البيان الالهي ، تنهى عن الفحشاء والمنكر . هي أيضا  
موقف ، اذا لم يتعكس على سلوك المرء وأدائه ، فانه يظل مؤديا  
شكل العبادة معطلا وظيفتها .

وهذه النظرة الوظيفية للتعاليم تحتاج منا الى تأكيد والحاح  
دائمين . ذلك أن الدين عند كثيرين : هو فقط امتثال للتعاليم  
وأداء للطقوس . لكن هذه الحدود وحدها لا تكفي ، فالامتثال  
ضروري والطقوس لازمة . ولكن هذا وذاك ليس الا وسيلة  
تخدم وظيفة معينة ، وقصدا مرصودا يصب في غاية بذاتها . اذ  
ليس ادخال الناس في سلطة الدين هدفا لذاته ، ولكنه سبيل  
يرسم للمؤمنين لكي يوظفوا هذه التعاليم من أجل بناء أفضل في  
الدنيا ، ومآل أعظم في الآخرة ، وذلك لا يتحقق إلا بترجمة  
التعاليم والطقوس الى سلوك ايجابي وأداء مستمر واعمار مستمر .  
ان مدارس النصوص والطقوس استغرقت الكثير من حياتنا  
العقلية ، وأن الاوان لأن نفتح الباب على مصراعيه لمدارس  
المقاصد والوظائف .. فهو الباب الذي يحول الدين الى سلاح  
نافذ وفعال للتقدم ..

وكل رمضان وانتم طيبون . « المحرر »

# العرب

العدد ٢٩٥ - يونيو ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير : الدكتور محمد الرميحي

مدير التحرير : فؤاد هويدى

## محتويات العدد

### قضايا عامة :

■ حديث الشهر : الحكمة بمانية -

د. محمد الرميحي ..... ٦

■ أبديولوجية « جوش أمونيم » من

التعاليم الدينية الى العمل

السياسي - بقلم ليل ويزيرو -

تعريب د. عبد الرحيم حسين ..... ٢٥

### عروبة واسلام :

■ بشائر نهضة اسلامية جديدة -

د. أحمد كمال أبوالمجد ..... ١٥

■ بين الاستشهاد والانتحار :

المتحرون العرب .. اني اهم

هذا المشيئة يقتلهم ! -

د. محمد جابر الأنصاري ..... ٢٠

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل  
قارىء للعربية في العالم . الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من  
آراء . والمجلة غير ملتزمة بإعادة أي مادة تتلفاها للنشر .

ثمن العدد : بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ٤ ريالات ،  
العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش  
لبنان ٢٠٠ قرش ، مصر ١٥٠ ملياً ، السودان ١٥٠  
ملياً ، المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ ملياً ، الجزائر ٣  
دنانير ، البحرين ٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريالات ، الامارات العربية  
المتحدة ٤ دراهم ، اليمن الشمالي ٣ ريالات ، اليمن الجنوبي  
٣٥٠ فلساً ، ليبيا ٢٥٠ درهما .

الاعلانات : يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات : باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت : صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١

٤٦٨٢٤٢

تلفرافيا « العرب »

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية  
أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقاً لما يلي :

البلاد العربية ٣٥٠٠ ( ثلاثة دنائير ونصف )

بلاد غير عربية ٥٠٠٠ ( خمسة دنائير )

AL—ARABI, No. 295 June 1983

— P. O. Box 748, KUWAIT.

## صورة الغلاف

« بوابة الجامع الأزهر بعد صلاة الجمعة . وقد تزاخم الخلق خوفاً ، في مشهد يتكرر منذ أكثر من ألف عام ، ظل الأزهر خلالها منارة لم ينطفئ نورها .  
( اقرأ الاستطلاع - ص ٦٨ ) .



جديدة - محمد فواز الخلو ..... ١١١

■ الفن الاسلامي بين الدين والابلاغ -  
د. عبد العزيز كامل ..... ١٣١

## طب وعلوم :

■ على هامش الحياة الكونية : قل لي  
ما البيئة .. أقل لك ما المخلوق -

د. عبد المحسن صالح ..... ٣٠

■ الجديد في العلم والطب -  
اعداد يوسف زعيلوي ..... ١٠٣

■ مناخ العالم الى أين ؟ -  
د. محمد علي القرا ..... ١٢٤

■ طبيب الأسرة ..... ١٢٨

■ من أجل عيونك مستشفى طائر ا -  
د. سري سيع العيش ..... ١٥٠

■ الجامعة العربية والعمل الثقافي -

د. شاكتر مصطفى ..... ٣٦

■ للمناقشة : المشروع الاسلامي عن  
الجنتين الأكيد والميلاد المنتظر -

فهمي هويدي ..... ٤٠

■ مستقبل العلاقات العربية الأفريقية :

( ٣ ) الكلمة هي الطريق السوية  
جمال محمد أحمد ..... ٥٠

■ من التراث : رمضان في ليالي العرب -

د. محمد عيسى صالحية ..... ٥٦

■ منتدى العربي :

- أزمة الترجمة الى العربية -

د. عبد الوهاب عيسى  
العشماوي ..... ١٠٦

- الاسلام يعترف بالقومية ولا يدعوها -

د. أحمد عبد الرحمن عيسى ..... ١٠٩

- دفن للأساطير أم خلق لأساطير



## على هامش الحياة الكونية

حول موضوع « البحث عن  
أذكياء فيها وراء الأرض » ، تلقى  
الكاتب الكثير من التساؤلات ،  
وتركزت معظم الأسئلة على نوع  
وشكل هذه الكائنات ، وهل هي  
نشبنا أم تختلف عنا ؟ وفي هذا  
المقال يجيب الدكتور عبدالمحسن  
صالح عن الاستفسارات التي  
تلقاها ... انه يقول ان  
المخلوقات الكونية ليست  
بالضرورة أن تكون تكرارا  
للمخلوقات الأرضية ،  
فالكائنات ربيبة بيتها ..  
( اقرأ المقال ص ٣٠ ) .



## الاسلم واللاحرب !

.. وما الانتحار في نهاية  
الأمر ؟ هو ذروة الحرب الأهلية  
داخل النفس البشرية ، والتعبير  
النهائي عن تدمير جزء من الذات  
الواحدة للجزء الآخر منها .  
مسيرة الانتحار تبدأ عندما تدخل  
الجماعة في حالة أطلق عليها في  
القاموس السياسي والصحفي  
العربي « حالة الاسلم  
واللاحرب ! » فهي أفضل بيئة  
لتفريخ الانتحار . ( اقرأ المقال  
ص ٢٠ ) .

### ■ كتاب الشهر : المسألة الفلسطينية -

تأليف : ادوارد سعيد - عرض :

د. حسن جميل طه ..... ١٧٧

### ■ من مكتبة العربي ..... ١٨٠

## اجتماع :

### ■ الأسرة والمرأة : من واقع الحياة :

معا الى الأبد ! - منير نصيف ..... ١٢٠

## تاريخ وشخصيات :

عبد الحفيظ يونس في ذمة الله -

■ قضية وشخصية : ظفر الله خان بطل

## آداب وفنون :

■ الوهم ( قصة ) - محمد عبد الملك ..... ٦٤

■ القتل المعصري ( قصيدة ) -

د. عبده بدوي ..... ١١٩

■ الزمن في حياة الانسان ! -

عيد الرزاق البصير ..... ١٣٨

■ هكذا تكلم بشر الحافي -

د. أديب نايف ذياب ..... ١٦٤

■ نهج البردة من البوصيري الى شوقي -

محمد خليفة التونسي ..... ١٦٦

## بين الدين والابداع

الابداع الفني الاسلامي  
- بمفهومه الواسع - لغة يحاول  
فيها الفنان أن يعبر تعبيراً جمالياً في  
اطار عقيدته .

ونحن مع الابداع الفني  
الاسلامي في متحف كبير ، نمتد  
قاعاته من اليابان والصين شرقاً ،  
الى المحيط الاطلسي غرباً ،  
ويتشر في افريقيا جنوباً واوروبا  
شمالاً ، ومنه الآن فروع في  
العالم الجديد واستراليا ...  
هناك تستقر جماعات اسلامية  
نقلت معها آقباساً من هذا الفن .  
( اقرأ المقال ص ١٣١ ) .



## حوار مع عملاق

المهندس حسن فتحي حياته  
ملحمة نضالية مستمرة ، واجه  
الاحباط في كثير من مشاريعه ،  
ولكنه بقي صامداً يقول ما يؤمن  
به ، وما أكثر ما تحولت كلماته الى  
سهام ... أصابت الذين ابتعدوا  
بالفن الذي وهب حياته له .  
انه أستاذ أساتذة فن العمارة  
المعاصرة .  
( اقرأ الحوار مع عملاق الهندسة  
ص ٩٥ ) .

## رمضان كريم

شهر رمضان ، شهر متميز  
عند المسلمين ، فقد اعتنى  
المسلمون به في سائر الاقطار ،  
واحاطوه بأنواع التكريم والاحياء  
لثاليه بصنوف العبادة ، وأغدقوا  
فيه الخير على الفقراء  
والمسوزين ، وامتدت عنايتهم  
برمضان حتى قبل بدايته وإلى آخر  
يوم فيه ... انه شهر الخير ...  
شهر البر والتقوى .  
' يأياها الذين آمنوا كتب  
عليكم الصيام ' ( اقرأ المقال  
ص ٥٦ ) .

■ حاية المستهلك والدعم الحكومي  
للمواد الغذائية في الكويت -

صادق بلي ..... ١٤١

## أبواب ثابتة :

■ حل مسابقة العدد (٢٩٢) ..... ٦٢

■ موسوعة العربي ..... ١١٤

■ مقالات في كلمات ..... ١٦٩

■ « الشطرنج » معركة بلا سلاح ... ١٧٠

■ مسابقة العربي الثقافية ..... ١٧٢

■ حوار القراء ..... ١٧٤

قضية فلسطين في الأمم المتحدة -

عبد الحميد الكاتب ..... ٤٤

■ لقاء الشهر : المهندس حسن فتحي

رجل يملك عقله - مصطفى نبيل ..... ٩٥

■ آخر أيام عرب صقلية -

وهبي البوري ..... ١٥٤

## استطلاعات مصورة :

■ في عبء الألفي : الأزهر العمارة

والمنارة - فهمي هويدي ..... ٦٨

# حديث الشهر

بقتله  
الدكتور محمد الرميحي



## الحكمة

يسجل لنا التاريخ العربي والاسلامي الحديث مجموعة من الأعلام المجددين الذين واجهوا تحدي الاندفاع الغربي الأوربي نحو الوطن العربي ، بتحد داخلي في الاصلاح والتطوير . من هذه الأسماء رجال عرف فضلهم وانتشر كالشيخ محمد بن عبد الوهاب في نجد ، والشيخ محمد علي السنوسي في المغرب وآخرون حفظ لهم التاريخ سير حياتهم وأعمالهم . أما بعضهم الآخر فلم يذكرهم تاريخنا الحديث الا لما من بينهم محمد بن علي الشوكاني ، الذي لم يعرف على نطاق واسع الا في الفترة الأخيرة ، حيث قام مجموعة من الشباب اليمني بتحقيق تراثه ونشره .

هذا الامام نشأ قريبا من صنعاء ونبع في مجاله الديني الى أن تولى القضاء في تلك البلاد في أواخر القرن الثامن عشر وأوائل القرن التاسع عشر ١٧٩٥م ، وقد كتب مجموعة من الكتب في الفقه ، اصبحت بعد ذلك مرجعا للباحثين والمجددين . ومن أشهر هذه الكتب مؤلفه الكبير « نيل الأوطار من اسرار متقى الأخبار » - ٨ أجزاء - لكن كتابه الهام « أدب الطلب » لا يحظى بنفس الذبوع ، وان لم يكن أقل أهمية . وعنوان الكتاب يفهم منه انه يدور حول أدب طلب العلم وما يجب أن يتحلى به



## يمانية

طالب العلم من منهج - على حد التعبير الدارج اليوم - وهذا الكتاب نشره مركز الدراسات والأبحاث اليمنية ، وحققه الباحث عبد الله محمد الحبشي ، وهو عبارة عن سيرة علمية كتبها الشوكاني بنفسه ولطالابه تميزت بصراحة وعمق ، وبمقارنتها اليوم بما هو موجود ومطبق من أخلاقيات العلم والعلماء يمكن اعتبار تعاليم الشوكاني متقدمة كثيراً على ما هو موجود .

فهو ارشادات مطولة واستشهادات تاريخية لما يجب أن يكون عليه طالب العلم . وهي تستغرق ثلثي الكتاب البالغ حجمه ١٧٥ صفحة من القطع المتوسط . أما الثلث الباقي فهو مقسم الى فصول صغيرة في بيان ما ينبغي لطالب العلم تعلمه ، ثم تصور الشوكاني لما سماه بالطبقات الأربع من حملة العلم ، تبدأ بالطبقة الأولى وتنتهي بالطبقة الرابعة - ثم فصل صغير آخر تحت عنوان : بناء الشريعة على جلب المصالح ودرء المفاسد ، ثم ينتهي بفصلين صغيرين يتكلمان على التوالي حول موضوعات انكار المؤلف لحيل الفقهاء ، وابتلاء الاسلام بالمذاهب وتقديس الأموات .





## عقبات ما زالت قائمة

وبمقارنة ما كتبه الشوكاني في اطار التحليل العلمي الحديث ، يجب ألا يغيب عن أذهاننا أن ما كتبه كان منذ أكثر من مائة وخمسين سنة ( ١٢٤٠ هـ - ١٨٢٥ م ) وبروح العصر يومئذ وفي الظروف الاقتصادية والاجتماعية التي كانت تمر بها اليمن نستطيع أن نفهم ما كتبه الشوكاني على انه متقدم كثيرا على عصره بل ان بعض الأسس التي ذكرها في طلب العلم لا يمكن ان تطبق بكل سهولة في عصرنا هذا - فلا زالت عقبات كثيرة ذكرها في كتابه قائمة الى يومنا هذا .

ليس كل ما كتبه الشوكاني في هذا الكتاب لا يحمل المناقشة ، الا أن جوهر الكتاب يبحث على بعض الفضائل التي يجب أن يتحلى بها أهل العلم وعلى الطريقة التي يجب أن يتبعوها في مناقشة الآخرين وإقناعهم . وعلى الرغم من أن الشوكاني ينقد نقداً شديداً بعض علوم ( المقلدين وأهل الرأي ) الا أنه ينصح الطالب بدراسة كل العلوم ، والا يترك شيئا منها الصالح والفاسد - العلوم الشرعية والعلوم الوضعية فيقول :

« لا بأس على من رسخ قدمه في العلوم الشرعية أن يأخذ بطرف من فنون هي من أعظم ما يصقل الأفكار ويصفي القرائح ، ويزيد القلب سرورا ، والنفس انشراحاً ، كالعلم الرياضي ، والطبيعي ، والهندسة والهيئة والطب » .

## التعصب ضد العلم

تحدث الشوكاني كثيرا حول ظاهرة التعصب ويتقدها بعنف وضراوة ، فهي ضد العلم - والتعصب مذموم عند الشوكاني لأكثر من سبب - فالتعصب قد يكون لأحد علماء الاسلام .

( بأن تجعل ما يصدر عنه من الرأي ويروى له من الاجتهاد حجة عليك وعلى سائر العباد . فانك ان فعلت ذلك كنت قد جعلته شارعا لا

مشرعا . ومكلفا لا مكلفا . )

ففي رأي الشوكاني أن مثل هؤلاء مجتهدون يمكن ان يصيبوا أو يخطئوا ولكن لا يجب التعصب الأعمى لما يقولونه .  
ويضرب الشوكاني مثلا لقارنه بنفسه في تقصي الحقائق ومقارنتها في حالة اختلاف الرأي فيها فيقول :

( ثم ما زلت بعد كما وصفت لك انظر في مسائل الخلاف وادرسها على الشيوخ ولا اعتقد ما يعتقد أهـل التقليد من حقية بعضها ، بمجرد الإلف والعادة والاعتقاد الفاسد ، والافتداء بمن لا يقتدى به ، بل أسائل من عنده علم بالأدلة عن الراجع ) .

ومن أسباب التعصب للرأي الجدل وحب الغلبة حتى لو كان هذا الجدل بغير أساس صحيح من العلم فيقول .

( ومن جملة الأسباب التي يتسبب عنها ترك الانصاف وكنم الحق وغمط الصواب ما يقع بين أهـل العلم من الجدل والمراء ، فان الرجل قد يكون له بصيرة وحسن ادراك ومعرفة بالحق ورغوب اليه ، فيخطيء في المناظرة ويحمله الهوى ومحبة الغلب وطلب الظهور على التصميم على ما قاله وتصحيح خطئه وتقويم معوجه الجدل والمراء ، وهذه الذريعة الابليسية والدسيسة الشيطانية قد وقع بها من وقع في مهاوي من التعصبات ومزالق من التعسفات عظيمة الخطر مخوفة العاقبة ) .

ومن آفات التعصب ان لا يرجع المرء بالصواب ان صححه من هو أصغر منه سنا ، وأقل مقاما ، فالحق لا يعرف السن ، أو الفئة الاجتماعية أو الشهرة بين الناس . يقول في ذلك :

( ومن الآفات المانعة عن الرجوع الى الحق أن يكون المتكلم بالحق حدث السن بالنسبة الى من يناظره ، أو قليل العلم ، أو الشهرة في الناس ، والآخر بعكس ذلك ، فانه قد تحمله حمية الجاهلية والعصبية الشيطانية على التمسك بالباطل انفة منه عن الرجوع الى قول من هو أصغر منه سنا ، أو أقل منه علما ، أو أخفى شهرة ، ظنا منه أن في ذلك عليه ما يحيط منه وينقص ما هو فيه ) .

ولكن شروط الشوكاني ( للمتكلم بالحق ) شروط علمية وافية - فهو لا يقر خلاف الكبير ضد الصغير ، أو ذي الشهرة على فاقدها ، ولكن يحرص على الشروط



الموضوعية لطلب العلم والتحدث فيه ومنها فهم اللغة ، ودراسة المجتمع والحرص على دراسة العلوم الأخرى .

( قلت أعلم أن ما كان من أصول الفقه راجعا الى لغة العرب رجوعا ظاهرا مكشوبا كبناء العام على الخاص ، وحمل المطلق على المقيد ، ورد المجمل الى المبيّن وما يقتضيه الأمر والنهي ونحو هذه الأمور ، فالواجب على المجتهد أن يبحث عن مواقع الألفاظ العربية ) .

ليس ذلك فحسب فالمتكلم بالحق عليه ألا يتكلم في علم لا يعرفه بل من الواجب عليه أن يتعلم ذلك العلم ويتقنه حتى تأتي اجتهاداته بشمولها مقنعة - ويتحدث الشوكاني بفيض رائع في ذلك فيقول :

(واني لأعجب من رجل يدعي الانصاف والمحبة للعلم ويجري على لسانه الطعن في علم من العلوم ، لا يدري به ولا يعرفه ولا يعرف موضوعه ولا غايته ولا فائدته ولا يتصوره بوجه من الوجوه ، وقد رأينا كثيرا ممن عاصرنا ، ورأيناه يشغل بالعلم وينصف في مسائل الشرع ، ويقتدي بالدليل فاذا سمع مسألة من فن من الفنون التي لا يعرفها كعلم المنطق والكلام والهيئة ونحو ذلك نفر منه طبعه ونفر عنه غيره ، وهو لا يدري ما تلك المسألة ولا يعقلها قط ولا يفهم شيئا منها ، فما أحق من كان هكذا بالسكوت والاعتراف بالقصور والوقوف حيث أوقفه الله ) .

لو قدر للشوكاني العيش بيننا وللحاق بثورة المعرفة والعلم لكان اجتهاده أوسع بكثير من طلب تعلمه المنطق والكلام - بل ليذهب الى جميع العلوم المعروفة حتى يمكن التكلم بالحق من أن يصل الى معرفة شاملة بالموضوع الذي يريد . وربما أضاف علوم القانون والاجتماع وعلم النفس والعلوم الطبيعية .

### البنية الاجتماعية

يفرد الشوكاني في رسالته هذه أكثر من فقرة ليناقدش البنية العامة التي تحيط بالعالم فيتأثر بها - فيقول في أحد المواقع في كتابة هذا :

» واعلم أن سبب الخروج عن دائرة الانصاف والوقوع في موبقات التعصب كثيرة جدا فمنها - وهو أكثرها وقوعا ، واشدها بلاء - أن ينشأ

طالب العلم في بلد من البلدان التي قد تمذهب أهلها بمذهب معين واقتدوا بعالم مخصوص . . واعتقادهم أن الحق مقصور عليه منحصر فيه وأن غيره ليس من الدين ولا هو من الحق » .

ويعود في موضع آخر ليناقد الجوانب الاجتماعية حيث يقول

( فالناشيء في دولة ينشأ على ما يتظهر به أهلها ويجد عليه سلفه فيظنه الدين الحق والمذهب العدل ثم لا يجد من يرشده إلى خلافه إن كان قد تظاهر أهله بشيء من البدع وعلموا على خلاف الحق )

في هذين النصين السابقين تبدو لنا محاولة هذا العالم الجليل ربط ما نسميه اليوم بالواقع الاجتماعي الاقتصادي بفكر ومعتقدات الناس ، وكيف يؤثر هذا الواقع على تقبلهم أو رفضهم لهذا الفكر أو ذاك .

ولكنه عندما يوجه طالب العلم إلى الدعوة أيضاً يأخذ في حسابه التدرج المنطقي . فالدعوة إلى الحق تستبعد الأهراب والتخويف وتأخذ بالمنطق والمجادلة الحسنة . وهو يقول في ذلك :

« انك لا تأتي الناس بغثة وتصك وجوههم مكافحة ومجاهرة ، وتنعي عليهم ما هم فيه نعيًا صراحًا وتطلب منهم مفارقة ما القوه طلبًا مضيقًا ، وتقتضيه اقتضاء حثيثًا ، بل اسلك معهم مسالك المتبصرين في جذب القلوب إلى ما يطلبه الله من عباده ، ورغبهم في ثواب المنقادين إلى الشرع ، المؤثرين للدليل على الرأي وللحق على الباطل » .

ويشير المؤلف إلى أن هناك ثلاث فئات اجتماعية في أي مجتمع يجري محاورتها وإقامة الدليل العلمي من أجلها ، وهم من أسماهم بالعامية والخاصة وطبقة متوسطة بين العامة والخاصة - ويذهب في شرح خصائص كل فئة بما يقارب التحليل الاجتماعي الحديث .

### الجبهة الداخلية

من أطرف ما يشير إليه الشوكاني في كتابه هذا ( أدب الطلب ) تصورات حول ما نسميه اليوم بالجبهة الداخلية - وكيف أنه إن قويت هذه الجبهة قويت الأمة في مواجهة أعدائها وإن ضعفت حصل العكس . وقرأ معي تجربته هذه . يقول :





( ومن غريب ما احكيه لك من تأثر هوى الملوك والميل الى ما يوافق ما يتفق عندهم واقعة معي مشاهدة لي وان كانت الوقائع في هذا الباب لا يأتي عليها الحصر ، وهي مودعة بطون الدفاتر ، معروفة عند من له خبرة باحوال من تقدم ) .

ثم يشير الى تجربته بقوله : « عقد خليفة العصر ( الامام ) مجلسا جمع فيه وزراءه وأكابر أولاده وكثيرا من خواصه ، وحضر هذا المجلس من أهل العلم ثلاثة أنا أحدهم . وكان عقد هذا المجلس لطلب المشورة في فتنة حدثت بسبب بعض الملوك ووصول جيوشه الى بعض الأقطار الامامية وتخاذل كثير من الرعايا واضطرابهم وارتجاف اليمن بأسره بذلك السبب - فاشترت الى الخليفة ( الامام ) بأن أعظم ما يتصل به الى دفع هذه النازلة هو العدل في الرعية والاقتصار في المأخوذ منهم على ما ورد به الشرع وعدم مجاوزته في شيء واخلاص النية في ذلك » .

من هذا النص تبين لنا أن الشوكاني لم يذهب في تفسير الهزيمة والخوف الى أمور غير عقلانية ولكنه أصاب كبد الحقيقة عندما أشار الى اصلاح الواقع الاقتصادي الاجتماعي واشاعة روح العدل .

فالعلم لديه قول الحق لا ابتغاء ( مكسب ولا منصب ) فالعلماء ليسوا طالبي المكسب والمنصب . وله فيمن يعمل لذلك رأي واضح .

( فإن من كان طالبا للوصول الى شيء من هذه الامور « مكسب من مكاسب الدنيا أو منصب من مناصب الاسلاف » ذهب الى مدارس العلم يتعلم ما يتأهل به لما يطلبه . . فيكون ذهنه كليلا وفهمه عليلا ونفسه خائرة ونيته خاسرة ) .

ويتوجه الشوكاني الى أهداف الشريعة فيراها أنها تُبقي على جلب المصالح ودرء المفاسد ، وطريقته الى ذلك الارشاد والتيسير دون التعسير ، والتبشير دون التفير - ويضرب في ذلك أمثلة كثيرة مما قرأه او من ممارسة الحياة وخبرته .

اذا عرفت في النهاية أن الشوكاني قد كتب هذا الكتاب الذي وضع فيه تجربته وآراءه واسدى فيه نصائح لطالب العلم في الربع الأول من القرن التاسع عشر ( حوالي ١٨٢٥ ) تعرف ما لهذا العالم الجليل من أفق واسع في ذاك الزمان جعله محط سخط كثير من أقرانه ومعاصريه ، ولكننا عندما ننظر اليه من منظور من جاء بعده نعرف مقدار ما يعاني المصلحون من صعاب في سبيل قول الحق لأهل زمانهم . ونذكر القول المأثور بأن الحكمة يمانية .



# بشائر نهضة اسلامية جديدة



بقلم الدكتور : أحمد كمال أبو المجد

○ من واجب الجميع - عربا ومسلمين - أن يرهفوا السمع  
ويدققوا النظر الآن ، لكي يستقبلوا بالحفاوة والترحيب  
موكباً جديداً من مواكب الخير تلوح شواهده من بعيد .



## موجة غضب

وحين دخل الصراع بين هاتين المدرستين مرحلة « الأزمة » خلال السنوات العشرين الأخيرة .. ظهرت على سطح الحياة الفكرية والاجتماعية والسياسية « موجة احتجاج وغضب » هالجا جهود الجامدين .. وتفريط المفرطين ... وأطلق شرارة الغضب في وجدانها مآثره من تهديد لأصولها الحضارية .. وما عاناه جيل الشباب من أزمة في معرفة « المعالم الذاتية » لعقيدته وثقافته ونظام حياته .. وسط طوفان من الحوادث المتلاحقة والتغيرات السريعة التي تصيب وجدان الأمة وعقلها بالدوار ... فكانت هذه الموجات المتلاحقة من جماعات « الغضب الاسلامي » التي قامت لتعلن براءتها من عصرها ، وانكارها لواقع الضعف والهزيمة والافتتان بالآخرين .. ولو اقتضاها هذا الانكار أن يهجر المجتمع بأسره وتعتزل أهله ونظمه ومؤسسته وتفر منه بالشعور ، أو بالكيان المادي كله .. الى عزلة بعيدة ، ومهجر مؤقت جديد .. ولقد أتبع لنا جميعا أن نعرف أطرافا من المعالم الفكرية والسلوكية والحركية لجماعات شتى من هذه الجماعات .. ولقد كان غضبها نبیلا .. ولكن أثره كان وبیلا .. فقد أحسن هؤلاء الشباب صناعة الهدم .. ولم يحسنوا صناعة البناء .. وضاعت نفوسهم بكثير من صنوف الفساد والموج .. ولكنها لم تسع لكثير من صور الاستقامة والاجتهاد في طلب الحق وما ينفع الناس .. ولقد عرفوا كيف يكونون أعزاة على الكافرين ، ولم يعرفوا كيف يكونون أدلة على المؤمنين .. فملثوا نفوس الناس حرجا ، وحياتهم عتا ، وقدموا للعالم كله صورة الداعية المسلم في اهاب من ضيق الصدر ، وعيوس الوجه ، والاشتغال الدائب بتعقب عورات الناس ، والتفتن في الانكار عليهم .. وأضفاء أوصاف الكفر والجاهلية على الأفراد والمجتمعات بغير علم ولا هدى ولا كتاب منبر ..

## فرقة النائم

ولقد أخطأ أشد الخطأ من حاولوا تصوير فكر هذه الجماعات وسلوكها وأسلوب عملها ، على أنه التعبير الحقيقي عن « الصحوة الاسلامية » الجديدة .. فلقد كان

فمن خلال السحب الكثيفة التي حجبت وجه الاسلام المشرق عن الدنيا مئات من السنين .. ووسط المشاعر المعقدة المختلطة التي أثقلت حياة الملايين من العرب والمسلمين .. احساسا بالخيبة ، وادراكا لحقيقة التخلف الذي أحاط بالأمة فترع منها قيادة الدنيا وردّها الى وراء .. ونزع من قلوب أبنائها الثقة في النفس والأمل في المستقبل .. وبعد سنوات طويلة استسلمت فيها جماهير العرب والمسلمين لصراع ظاهر معلن أحيانا ، وخفى مستتر بأثواب ملففة أحيانا أخرى ، بين مدرستين فكريتين تتنازعنا ساحة الأمة من أدناها الى أقصاها : مدرسة الجمود على الموجود ، والوعيد لدعاة التجديد .. والصياح - مع كل صباح - بأن آخر هذه الأمة لا يصلح الا بما صلح به أولها .. صحيحة حق لا يمكن أن تؤي أكلها الا اذا عرف الصالحون حقيقة هذا الذي صلح به أول الأمة .. والا اذا ميزوا فيه بين الجوهر والعرض .. وبين « المعاني » و « المياني » ، وبين الغايات والوسائل .. والا اذا أدركوا - فوق ذلك - ما وقع بين أول الزمان وآخره من تغير هائل في أحوال الدنيا وواقع الناس ..

ومدرسة أخرى ضاقت بنفسها ، وكفرت في أعمالها بحضارتها ، وزهدت الزهد كله في ماضيها وأنكرت حلوله وسره وصحيحه وسقيم .. فهي تتمجّل لللحاق بالآخرين ، تطاردوا - فيها تقول وتفعل - فتنة مبهورة بكل جديد .. ولو استطاعت لجمعت ماضيها كله في قبضة يدها وألقت به بعيدا - الى غير رجعة - في بحار الضياع والنسيان .. وبالمدرستين جميعا ضاقت جماهير المسلمين .. وبدأت تدرك أن اخبار بينهما خيار ظالم ، وأنها جميعا تنغليان على مابقي من رحيق الحياة في كيان الأمة وأن منهجها منهج خوف .. وهلع .. لا تستقيم به حياة ، ولا تقوم عليه حضارة .. فأما إحداها فهي في خوف مقيم على الاسلام ، وهلع مذعور على المسلمين .. من كل نغمة جديدة تجاز السدود الكثيفة الى آذان أولئك

المسلمين ، كأنما استحققوا وحدهم على دين الله .. وعلى ضمائر العباد .. وأما الأخرى فهي في خوف من حضارتها وشك عميق بالجدور - في تلك الحضارة .. تستره بالمداواة أحيانا .. وبالتأويل الفاسد - بعيدا عن كل دليل ، أحيانا أخرى .. وبمحاولة الاحتيا بالثقافة العالمية التي تسع للجميع .. تارة ثالثة أخرى ..

المعقول ، وهو ماثبت يقينه ببداية منطقية أو بتجربة عملية تفيد اليقين . وأن التعارض إذا وقع فانه لا يمكن أن يمثل « أزمة » فكر ولا أزمة دين . . . إذ أنه لن يفرج أبداً عن أن يكون واحداً من ثلاثة : إما أن يكون تعارضاً ظاهرياً موهوماً يحتاج كشفه إلى إعادة تفسير للنص الديني . . . أو للحقيقة العلمية . . . أو أن تكون الحقيقة العلمية ليست إلا واقع حال عارض في مسيرة العلم يمثل حلقة من حلقات السعي للمعرفة دون أن يمثل الحلقة النهائية الحاسمة في تلك المعرفة . . . أو أن يكون النص المنقول غير صحيح في نسبه إلى النبي ( ص ) ، أو يكون النص القرآني محتمل التأويل . . . يحمل من المعاني ما يخالف المتبادر من نصه وظاهره . . .

وهي تعرف أنها - بحكم دينها - مأمورة بالبحث في الأفاق وطلب الحكمة من مصادرها . . . والسعي وراء الحقيقة بكل منهج يوصل إليها . . . وأن هذا السعي لا يمكن أن يكون افتناناً على حقائق الاسلام ، أو انتقاصاً من كمال النصوص الدينية . . .

وتعرف الجماهير بحسبها كذلك أن الزمن يتحرك . . . وأن حاجات الناس ومطالبهم تتغير باختلاف الأزمنة والأمكنة وظروف الحال . . . وأن الأحكام الشرعية لا بد أن تشمل - في داخلها - على وسائل الاستجابة المرنة لهذه الأحوال . . . وأن هذا - عند التأمل - هو المعنى الحقيقي لخلود رسالة الاسلام ، وصلاحيته نظامه لكل زمان ومكان . . .

## بطلان الادعاء

وفي النهاية تعرف الجماهير - عن حسن سليم وتجربة متصلة الحلقات - بطلان الادعاء بأن الاسلام لاشأن له بأوضاع المجتمع ومبادئ السياسة وإدارة المال وتوزيع الثروة وتنظيم حياة الناس . . . كما تعرف فساد منهج « الغاضيين » الذي يتخذ صورة مساوية واحدة . . . ذات حلقات ومراحل يسلكونها جيلاً بعد جيل ، وجماعة في أثر جماعة . . . تبدأ بالانكار الشديد على المجتمع - حكماً ومحكومين - ثم باعتزالهم . . . ثم بالخروج من العزلة إلى محاولة التغيير باليد . . . وهي محاولات وجهتها دائماً حسابات خاطئة ، وأحكام خاطئة ، وانتهت دائماً إلى صدام دموي . . . انفجرت به موجة الغضب على

ظهور هذه الجماعات ثم انتشارها السريع أشبه بفرقة النائم منه بصحوة المستيقظ . . .

أما الصحوة الحقيقية التي تكتب هذه السطور حديثاً عنها وتنبئها إلى مقدمها ، فانها ليست حركة جماعات متحازة إلى ركن بعيد ، أو متعزلة عن تيار الحياة والناس . . . وانما هي - فيما نرى - احساس جماهير ، ووعي صفوة . . . وهذا ما يميزها بوضوح عن كل ما عداها . . .

الجماهير على امتداد العالم العربي والاسلامي بين يديها قائمة مطالب مشروعة لم تعد ترضى بها بديلاً . . .

انها تريد المحافظة على هويتها الحضارية . . . وعلى قيمها الأساسية التي عاشت بها ولها . . . فهي جماهير مؤمنة بالله ، مصدقة برسالاته ، طائعة إلى مرضاته . . . حريصة على طاعته . . . ولم تعد تقبل أن يجادلها أحد في إيمانها هذا أو أن يساومها عليه ، أو يخبرها بينه وبين شيء آخر . . .

وهي تعرف أن في الاسلام سماحة . . . تنطق بها آيات الكتاب الكريم ، وتجسدها سيرة النبي العظيم . . . وتقوم عليها شرائعه وشعائره وأدابه . . . فهو دين توسط واعتدال وتيسير . . . رحمة الله فيه قريب من المحسنين ، ومغفرته تنتظر المخطئين التائبين . . . وهو سبحانه لا يرضى لعباده الكفر ولا يغفر أن يشرك به ، ويغفر ما دون ذلك لمن يشاء . . .

وهي تعرف أن الله لم يبعث أنبياء ورسوله إلا مبشرين ومبينين ، ومنذرين ، وأنه ليس لأحد من العباد وصاية على العباد . . . عقائدهم ونياتهم وأفكارهم . . . كما تعرف أن الدعوة إلى الله انما تكون بالحكمة والموعظة الحسنة . . . ولا تكون بإيغار الصدور ، وإذلال النفوس ، والاستخفاف بالمعقول . . .

وهي تعرف أن الله تعالى هو رب الكون كله . . . وصاحب أسرارها كلها ، ما أودعه منها في كتبه ، وأجراه على السنة ملائكته ورسله . . . وما بث منها في الكون ووزعه في الأنفس والأفاق . . . وهي توقن بحسبها وفطرتها وعقلها جميعاً أنه يستحيل - لذلك - أن يتعارض يقين مع يقين . . . وأن صحيح المنقول أي الثابت المحكم المقسر من النصوص ، وهو كل ما في كتاب الله تعالى ، وما ثبت وصح رفته إلى رسول الله ( ص ) لا يمكن أبداً أن يعارض صريح





تبتلع الداخلين إليها .. وتعزلهم عن الحركة الحقيقية المستمرة .

الركن الثاني : الاصطلاح مقدما على منهج للحوار والعمل .. يتسع لاختلاف الرؤية وتبين الرأي .. ولايسمح أبدا بتحويلها الى سبب للقطعة .. ومدخل للمبارزة والخصومة .. وسيل تشرفهم به الجماعة الى جماعات .. وقد يعين على هذا كله أن تسيين هذه الصفوة أنها ليست جماعة ولا حزبا ولا حركة .. وأن يعرف أفرادها أنهم أصحاب فكر ، يجهلون في أسر صعب .. ويعبرون - ماوسهم - عن أشواق الجماهير وتطلعاتها .. ويقدروا ما تنضج هذه الحقيقة ، تنشر سماحة الفكر .. ويعبرون - المجتهدون - بالتفكير والعمل - بعضهم بعضا ، ولايشغل أحد بالحكم على أحد .. ويعرضون - في أصرار وخشوع وتواضع - على تحري مواضع الاتفاق .. وتبنيها .. وتوسيع نطاقها .. ذاكين جميعا أن مستقبل الموكب المنتظر معلق كله بهذه القضية .. وأن اتلافهم على هذه الرؤية الجديدة هو الضمان الأكبر لاستمرارها ولانصاف الجماهير حولها ..

٢ - وهناك بعد ذلك مسئولية تلك الصفوة ازاء ملتزم به ساحة العمل العام ، باسم الاسلام وباسم العروة ، وباسم الإصلاح بصوره وأسمائه المختلفة .. من حركات وجماعات ولافتات .. ومن الضروري أن يعلن المبرورون عن هذه الرؤية الجديدة موقفهم في صراحة كلمة لا مداراة فيها ولا مجاملة ، حتى تعرف الجماهير مواضع أقدامها .. وحتى يعرف كل أحد أن أصحاب هذه الرؤية يرفضون منهج « الجمود على الموجود » ، ويرفضون محاولات « التزييف » التي تمزق وحدة الاسلام وتوشك أن تعطل أداءه لدوره الحضاري المنتظر .. في تحريك واقع العرب والمسلمين والاسهام في ترشيد حركة الحضارة الانسانية .. وأنهم يرفضون - مع ذلك - منهج « الغاضين » لأنه منهج خاطيء .. ولأنه فوق ذلك عقيم .. وأنهم يرفضون قبل ذلك كله محاولات الذين يمحرون في البحر محاولين بناء مشروعهم الحضاري على اساس القطيعة مع عقيدة الأمة وقيمه ورؤيتها الشاملة للحياة ، وهذا الاعلان - مع ذلك - ليس خصومة مع أحد .. ولا هو أذان بالدخول في معارك جديدة مع أحد .. فلا وقت لشيء من هذا .. والأمر - فيها نرى - لا يمكن الا أن يكون محسوما لحساب هذا

أصحابها .. وعلى الناس تاركة في الساحة .. احباطا ومرارة وحزنا ودما حراما مسفوحا تحت رايات « التأويل » ، الفاسد ، وشبابا بغضا هو الجاني والضحية وهو « الجرح والسكين » .. وهي تعرف بعد ذلك كله أن واقعا سقيم ، وأن أداءها الحضاري هابط ومتقوس ، وأن قيمها الثابتة في كتبها المقدسة ، ووثائقها المعلقة وحضارتها المسجلة عبر التاريخ .. لم تعد تحكم واقعا الذي يتراجع عاما بعد عام .. وهي منتظمة الى الخروج من هذا التخلف .. مصممة على فعل شيء لكسر الدائرة الخبيثة التي وقعت فيها ، والتي قفت بالتراجع والتراجع على أوضاعها السياسية والاجتماعية والعسكرية والثقافية .. وهي لهذا لا تقبل من أحد فكرا لا يعين على الخروج من هذه الدائرة .. أو لا يلقى بالا الى هذه المصيرية .. مشغولا عنها بأي قضية يزعم أنها أصولية أو ثقافية ..

الجماهير على امتداد العالم العربي والاسلامي تعرف ذلك كله وتستريح اليه .. ولكنها تنظر الصفوة ، التي تحسن صياغة تلك الرؤية ، وتحسن العمل المنظم لترجيحها الى قوى محركة للتغيير ، كما تقدر على تحمل العبء التاريخي الذي يحمله التصدي للتعبير عن هذا التيار الجديد ..

### مستويات ثلاثة

والصفوة من الرواد والمتفنيين التي تشارك الجماهير هذه الرؤية .. أمامها مسؤوليات جسام لا فكاك من مواجهتها .. على مستويات ثلاثة :

١ - فهناك مسئوليتها تجاه روافدها المختلفة .. وهي مسئولية تقوم على ركنين اثنين .. أولهما : مواصلة العناية باستخلاص معالم هذه الرؤية التي يحملها ضمير الجماهير .. وطرحها على الناس .. وصياغتها صياغات عملية مرتبطة بالواقع .. متصلة بمشاكله ومهمومه .. ولن تستطيع هذه الصفوة انجاز تلك المهمة الا اذا توجهت اليها بطاقاتها كلها .. والا اذا عزمت عزما لا تقض له ولا تردد فيه على الامتناع عن المشاركة في المعارك الجانبية ، والقضايا المغلوطة .. والمبارزات اللفظية التي شغلت ضمير الأمة ، واستهلكت طاقة أجيال متعاقبة منها .. والتي لاتزال عشرات من الحناجر تشق بها من فوق المنابر .. انزلاقا الى الفخاخ المنصوبة لاصطياد المثقفين وانصاف المثقفين .. والعلماء وأشباه العلماء .. في دوامة

والجواب القاطع الذي يلقاه أصحاب ذلك السؤال . .

إن الأمر حق لاشك فيه . . وأن الذين يقرعون للمثقفين والباحثين والساسة والمتصدين للإصلاح في علنا العربي من المحيط إلى الخليج . . وعلنا الإسلامي من مشرق الأدنى إلى مغربه الأقصى ، ومن ثمراته المتنامية في أعماق أقصى شمال الشمال إلى ثمراته المتنامية كذلك في أعماق جنوب الجنوب . . يعرفون أن أصحاب هذه الرؤية يكشف بعضهم بعضا ، يوما بعد يوم . . في لقاءات مرتبة أو غير مرتبة . .

وفي ندوات ومؤتمرات يرى بعضهم بعضا فيها على غير موعد . . وعلى صفحات كتب ومجلات ونشرات . . يقرأ بعضهم فيها لبعض ، فكأنما يقرعون تجوى نفوسهم هم . . ومعلم فكرهم هم . .

### تطلعات أمة

ويبقى أن نقول للموافقين والمخالفين جميعا . . حذار من محاولة التصنيف وإطلاق الأسماء والأوصاف . . . فليس هؤلاء مجتهدين كبعض المجتهدين ، تبتد شملهم صيحة اتهام أو تردهم عن وجهتهم سهام مسمومة تتناوشهم من الصدور أو في الظهور . . ولا هم معتزلة جدد كما يخلو للبعض أن يقول . . قللتاريخ لايعيد نفسه . . والتجربة الثقافية والإصلاحية تولد وسط نسج حيوي يتجدد مع تجدد الظروف والملايات . . ولنا هنا أمام صالون ثقافي جديد . . أو مدرسة فلسفية ولدت في كنف الفراغ من المصوم . . وإنما نحن إزاء استجابة جادة . . لمصوم عصر . . وتطلعات أمة وتوجهات الملايين من الناس . . نحن أمام موكب للصحو الحقيقية . . يتخلق شيئا فشيئا وتتضح قسامته المشرقة يوما بعد يوم . . ولا يعلم إلا الله ما ينتظره ويتنظر أصحابه في مقبل الأيام . . وإن كان من المحقق أن المآزق التاريخي - عصيب ، وأن غمض الخمر - في هذا الطرف التاريخي - غمض عسير . . وحسب المشاركين في هذا الموكب ، أنهم يريدون الإصلاح ، وأنهم يعلمون أن مع العصر يسرا ، وأنهم ينتظرون الصبح . . « أليس الصبح يقرب » ؟ . .

الموكب الجديد الذي ينتظره السواد الأعظم من الناس . . ولو نطقوا لنطقوا به . . ولاشك . . مع ذلك - في أن الحقيقة الكاملة لا يحملها تيار فكر واحد . . ولا يزال للمجتهدين - أفرادا وجماعات - فضلهم ومزنتهم وجهدهم المشكور . .

ومن هنا ينبغي الابتعاد عن التجريح والانتقاص ، وانكار الفضل على الآخرين . . فكلها أمور تغري باللد في الخصومة . . وتحرك بواعث الانزلاق إلى الشقاق . . وتباعد بين شركاء في قضية واحدة . . وجهتهم واحدة وعدوهم واحد . . وإن قتلوا في خنادق مختلفة . .

٣ - وفي النهاية فإن على المتحدثين باسم هذه الرؤية الجديدة واجبا لا تفك منه ، وإن بدا غريبا في هذا السياق ، ونمى به واجب الاتصال عن أهدافهم ووسائلهم في مواجهة أولى الأمر والفقامين بالحكم في بلاد العرب والمسلمين . . نعم . . إن الأمر بالمرء والنبي عن المنكر ومنصحة المسلمين حكما ومحكومين . . ستظل ذاتا أمثالت يحملها الدعة والمصلحون . . أحب هذا من أحب ، وكرهه أو ضل عنه من كره . . وضائق . .

ولكن الجمالير العربية والمسلمة لم تعد تختمل مزيدا من الصراعات العقيمة التي تحكمها مخاوف متبادلة غير صبرة في كثير من الأحوال . . ولابد أن يعرف الناس جميعا أن الموكب القادم موكب سماحة ورحمة وإصلاح . . يريد أن يرفع الحرج . . وأن يجمع الشمل يضم الصفوف . . وأن يضع حداثة لكل الحروب الأهلية في حياتنا الداخلية . . هكذا يتحدث ضمير الناس . . وبه تنطق ألسنتهم . . في مجالسهم . . وحين يلتقون . .

ويبقى بعد ذلك كله سؤال . . يطرحه كثير من سمعوا أطرافا من الحديث عن هذا الموكب القادم الجديد ؟ ؟

يقول السؤال :

هذا الذي جرى وصفه . . واستطال الحديث فيه . . أهو - حقيقة - موكب قادم من قريب أو بعيد . . أم هو أمنية تمنناها بعض النفوس . . ونشوقها بعض العقول . . ؟ ؟ فرارا من واقع مر ومستقبل غير مأمول ؟ ؟

# المنتحرون العرب

إني أتم هذا المشبوه .. بقتلهم !

ظاهرة الانتحار لا تنفص في الأمة بسبب هزائمها  
الخارجية على يد الأعداء الخارجيين ، مهما كانت فداحة  
الهزائم وضراوة الأعداء .

بقلم : الدكتور محمد جابر الانصاري

وهذه الحرب الأهلية تبدأ عندما تشعر النفس أن الأهل  
قد تخلوا عنها ولكل نفس أهلها الذين تعتبرهم أهلاً ..  
فالإنسان المعادي أهله أسرته .. والإنسان ذو الشعور  
الوطني أهله مواطنوه .. والإنسان المفكر أهله حاملو  
فكرته .. والإنسان الداعية أهله جند دعوته ..  
والإنسان المقاتل أهله جند رايته ..

وطالما أن « أهل » كل نفس إنسانية بهذا المعنى يحيطون  
بها احاطة السوار بالمعصم .. وهي ثابتة بينهم في موقعها  
الطبيعي الذي ارتضته لنفسها وارتضاه أهلها لها ، فإن أية  
معارك خارجية لا يمكن أن تؤثر فيها داخلياً .. ولا يمكن  
أن تفتح لها جبهة صراع داخلي ، بل على العكس من ذلك

ظاهرة الانتحار<sup>(١)</sup> هي تعبير عن نزيف وتشقق داخلي  
يباعد بين خلايا الأمة ، فتصبح كل خلية بمعزل عن  
الأخرى ، ويتناهى الشعور بأنها قد تم التخلي عنها ، قد تم  
هجرها ، قد حوصرت وتقطعت شرايين اتصالها بالخلايا  
الشقيقة في النسيج الداخلي المحيط بها ... عندها تبدأ  
رحلة الانتحار .. كما تساقط الأوراق الصفراء من  
الشجرة الأم .. وما الانتحار في نهاية الامر ؟

هو ذروة الحرب الأهلية داخل النفس الانسانية ..  
والتعبير النهائي عن تدمير جزء من الذات الواحدة للجزء  
الأخر منها .

١ - نتحدث عن الانتحار في هذا المقال كظاهرة نفسية متأخرة تصيب أفراد أسوياء الى حد معقول لهم نشاط بارز في  
مجتمعاتهم . وليس عن الانتحار كمرض عقلي لدى المعاقين نفسياً وذهنيًا .



خليل حاوي

خليل حاوي الى راشد الحاطر .. على اختلاف المواقع والمواهب والمسببات التفصيلية والخلفيات الجزئية . في ظل اللاسلم واللاحرب ، أي الاستقرار والسلامعية ، يبدأ النسيج الداخلي لخلايا الأمة بالتفكك .. فتريد بعض الخلايا أن تحارب بأي ثمن .. وتنجح بعض الخلايا الى أن تسلم بأي ثمن .. وتبقى معظم الخلايا في حالة اللامبالاة .. ( وهذه الخلايا أيضا تتفكك وهي لا تدري متوهم أن اللامبالاة ستتقلصها من حتمية القرار .. فتقرر لها الأحداث الهامة مصيرها وهي تنسج على سكين الجزائر ) .

في هذا التيه المتشعب الاتجاهات بين محاربة ومسالمة ولا مبالاة تدخل كل خلية صحرانها المنعزلة الخاصة بها .. وتتقطع طرق التواصل والتعاطف والتعاون بينها وبين خلاياها الشقيقة الأخرى .. وتبدأ تنسج من الفرائض الذاتية المرضية شرئتها المغلفة من جميع الاتجاهات بلا أبواب ولا نوافذ ولا سبل سالكة باتجاه الآخرين من الأهل ، وما تلك الشرقة في حقيقة الامر سوى حيل الانتحار وكفن النهاية .

### قافلة منعزلة تائهة !

في ظل هذه القطيعة للذات عن أهلها ، يفهم « الأهل » الذي أشرنا إليه في البداية ، تصبح النفس الانسانية كالجسم الذي فقد حصانه الاساسية المركزية ضد الجراثيم والعدوى .

أما الحوادث المباشرة المؤدى عادة لتنفيذ الانتحار ، والذي يتصور الناس أنه هو السبب ، فليس في حقيقة الامر سوى القشة التي قصمت ظهر البعير .. البعير الحامل لانقال الحياة ، المتحمل لصراعاتها داخل النفس الانسانية .

وتبقى حالة القطيعة التي وقعت فيها النفس هي السبب الحقيقي .. أما الحوادث المباشرة فلم يكن سوى قاطع الطريق الذي هجم على قافلة منعزلة تائهة في الصحراء فوضع حدا لسفرها الفاضلة التمتع . فالتفت في الحياة قافلة مسير يتحدد مصيرها بخارطة السير .

وجوه الشعور بهذه القطيعة لدى الفرد الذي يعمل مشروع الانتحار في حقيقته النفسية الداخلية ، هو إحساسه الملح ، الفادح بأنه قد تم التخل عنه من أقرب المقربين اليه .. من عزوته وعصبته وأهل نصرته .. من الذين ظل يتصور مدى العمر انهم معه وأنه معهم ، بغض النظر عن الأساس الموضوعي لهذا الشعور . المهم انه شعور قائم في النفس بقوة وسيطر عليها ( تأمل مثلا في علاقة الشير عامر بالرئيس عبد الناصر .. كيف بدأت

يدفعها التحدي الخارجي على يد الأعداء الخارجيين الى مزيد من التلاحم مع خلاياها الشقيقة في النسيج الداخلي للجماعة والاهل

### مسيرة الانتحار

من هنا فإن ظاهرة الانتحار لا تنفك في أمة مندفة الى قتال أعدائها ، مصممة على التصدي لهم ، مهما كانت ضراوة المعارك .

مسيرة الانتحار تبدأ عندما تدخل الجماعة في حالة أطلق عليها في القاموس السياسي والصحفي العربي : « حالة اللاسلم واللاحرب » .

اللاسلم واللاحرب هي أفضل بيئة لتفريخ الانتحار والمتحربين . وإذا ما قررت جهة قضائية عربية ملاحقة قضايا الانتحار الاخيرة في العالم العربي ، والبحث عن الجاني الحقيقي ، فاني أتقدم برفع الدعوى على .. كائن مشبوه اسمه : اللاسلم واللاحرب !

قبل اللاسلم واللاحرب لم تكن نسمع بحدوث انتحار في عالمنا العربي ومنذ أقبل علينا هذا الكائن أقبل معه الانتحار من الشير عبد الحكيم عامر الى عبد الكريم الجندي الى



وليس هنا مجال الاسهاب عن خليل حاوي الانسان والشاعر الذي أعرف .

ولكني فقط سألح الى خليل حاوي كمشروع انتحار<sup>(٢)</sup> . كان مصدر الألم لخليل حاوي على الدوام هو ذلك الاشكال الصمبي الذي عبر عنه أدونيس بعبارة : « مهيأ وجه خاتنه عاشقوه » .

وبالنسبة لخليل حاوي فقد « عشق » هؤلاء :  
١ - قراء الشعر وأهل النقد والفكر ، أي الادباء والمفكرون العرب بعمامة .

٢ - الامة العربية بحضاراتها الشاهقة التي ظل خليل يؤمن بأنها ستنبعث من جديد ، بعد عصور الجليد ، حية موحدة قاعلة . وقد تخطى خليل بهذا الايمان مسيحيتة الموروثة ، كما تخطى التزامه القومي السوري السابق ، وراهن على العروبة بكل ما يملك من أعصاب شاعرية متوترة ، ونفس جبلية عنيدة وحساسة مفرطة وأخلاقية مستقيمة كحد السيف .

٣ - أهل ضيعة الجبلية الذين عمل معهم بناء في صياحه ومطلع شبابه قبل أن يلتحق بركب الدراسة متأخرا بعض الشيء ، ( ولكنه نال الدكتوراه في الأدب من جامعة كيبيك روج غير متأخر ) وقد ظل خليل معتزاً بأهل الضيعة الجبلية لا عن تفاخر محلي إقليمي ولكنه ظل يعتبرهم رمزا للأصالة اللبنانية الضائعة في وجه طغيان الموجة التجارية السياحية الانخلاقية التي أغرقت بيروت وصارت تزحف الى جبل . وكان خليل يتحدى دائما التماذج الانخلاقية في الفكر والسياسة والتجارة والاخلاق والحياة الجامعية ، بنماذج الأصالة الجبلية . وكانت كلمة السر دائما في حربه هي « الأصالة » في كل شيء . ضد « الزيف » في كل شيء . ومنه تعلمنا المعنى الحضاري لهذه الكلمات . وباختصار ، فقد كان « أهل » خليل : أدباء العربية ، والامة العربية ، والضيعة الجبلية الاصلية .

## رسالة انتحاره

وتساقط هؤلاء الأهل ، في نظر خليل ، واحدا بعد الآخر . أدباء العربية ذهبوا أبدي سبا بين خائف ومتواطئ وسسار ولم يبق الا التنادر من أهل الشعر الاصيل والفكر الاصيل الذي عاش من أجله خليل .

واستمرت . . وكيف انتهت بعودة عبد الناصر الى القيادة ، أي إلى الأهل ، بالمعنى الذي حددناه وبقائه المشير بعيدا عن « اهله » في الظل ، أي في القطيعة ، على طريق الانتحار . مع تضخم احساسه بأن أقرب المقربين قد تخلى عنه . . )

وعلى كثرة عوامل الانتحار وتشابكها ، فإن أرى بأن الاحساس بالتخلي هذا من جانب أحب الناس إلينا ، هو العامل المشترك والقاسم الأعظم بين مختلف حالات الانتحار . من المحب الذي يتحر لان حبيته قد تخلت عنه . . إلى القائد الذي يتحر لأن رئيسه وجنده قد تخلوا عنه الى الشاعر الذي يتحر لأنه يتصور بأن أمته قد تخلت عن مبادئها التي هي مبادئه وجوهر كيانه .

## « مهيأ وجه خاتنه عاشقوه ! »

هذا الشطر الشعري للشاعر أدونيس في ديوانه « أغاني مهيأ الدمشقي » يمكن أن نستعير من موضعه ، لنلخص به العامل المشترك في كل انتحار أو مشروع انتحار . « مهيأ وجه خاتنه عاشقوه » . تلك هي خلاصة القضية . واتبه الى ان الذين خاتنوا مهيأهم « عاشقوه » وليس « أعداؤه » فخيانة الاعداء تحصيل حاصل . أما خيانة العاشقين . . فذلك ما تقتل النفس نفسها من أجله !

والعاشقون كما قلنا ليسوا هم أهل الصباغة الغرامية بالضرورة فهم ما شئت بالنسبة لمن شئت . من الجند للقائد . . الى القراء المخلصين للكاتب . . الى المواطنين للوطن . . الى الدعاة لصاحب الدعوة . والمتحرون العرب تكاثروا . . لا لأن العدو متطاوّل ، ولكن لأن الحبيب متخاذل . . !!

\* \* \*

من بين المتحريين العرب الأربعة الذين ذكرتهم في بداية المقال ، أعرف « خليل حاوي » عن كتب وبشكل شبه حميم .

عرفته أيام الجامعة ، كنت طالبا وكان استاذاً ، وعرفته بعد ذلك صديقا ومحاورا ، وكتبت نقدا لبعض أشعاره في مجلة « الأدب » وغيرها ، وتنامت بيننا صداقة مودة مع صداقة الفكر .

٢ - حاول حاوي الانتحار قبل خمس سنوات في مطار دولة عربية بشمال أفريقيا عندما منع من دخولها ولم يشفع له كل شعره العربي الحضاري ! كما حاول الانتحار في بيروت قبل سنتين وألقاه الأطباء .

## ● المتحرون العرب

تخلو رسالة متحرر من مغزي ! « مهيار وجهه خائنه عاشقوه » .

فيأيا المحبون كونوا حيث أنتم من أحبائكم ، زمن تساقط الأحباب ، كي لا يكثر في أمتنا الانتحار . . فهي لم تعرف في تاريخها عادة الانتحار . . لم تعرفها من قبل ، قط !

نعم . . لاحظ المستشرقون باستغراب ان الامة العربية المسلمة لم تعرف في تاريخها ظاهرة الانتحار كما عرفتها الأمم الأخرى . . ولا غرابة في الامر ، فالاسلام حرم قتل النفس . . الا بالحق .

وتدل الاحصاءات العالمية المقارنة الى وقت قريب على أن البلدان الاسلامية تتميز بانخفاض نسبة المتحررين فيها قياساً بسواها من بلدان العالم الثالث المماثلة لها في المعيشة ونوع المشكلات .

وقد كتب سامي الجندى في كتابه « عرب ويهود » عن أول حادث انتحار في مرحلة ما بعد حزيران ، وهو حادث انتحار المشير عامر ، بقوله :

« كان حادثاً استثنائياً ونذيراً بتحول ذهني غير مأمود في طبيعة هذه المنطقة » وقد صدق الكاتب حقاً في حسده هذا . .

قطيعة منقطتنا العربية الاسلامية هي طبيعة توحيد على كافة مستويات الوجود والحياة ، من توحيد الخالق الأعظم سبحانه الى التوحيد مع الأهل والعشيرة . . أهل العقيدة ، وعشيرة الوطن الكبير .

وبفضل التوحيد ، في وجه الثنائية وصراع الاضداد ، تشيع في صميم الفرد والجماعة حالة من الانساق والطمانينة الداخلية ، والانسجام مع النفس ، تحفت بفضلها حدة التوتر النفسي والعقلي ، وتغدو الحضارة حضارة انسجام وتوفيق ، لا حضارة صراعات ، وتضمحل لذلك ظاهرة الانتحار . ( وهذا طبعاً في الاحوال الطبيعية لحضارتنا ، لا في الوضع الراهن .

والمستشرقون الذين فسروا اختفاء المسرح التراجيدي من الحضارة العربية بأنه قصور في الخيال الفني ، لم يدركوا جيداً ان التوحيد ينقش التراجيديا ، أي صراع الاضداد في الوجود ، وهي الفكر الأساسي لمسرح التراجيديا . . وهكذا يمكننا القول أن اختفاء فن التراجيديا في تاريخ الاسلام ، هو مظهر آخر لغياب ظاهرة الانتحار في المجتمعات الاسلامية .

فبالاسلام ، في العقيدة وفي السلوك الفردي والجماعي ، يرفض الثنائية أو التعددية من ماثوية فارسية أو تراجيديا إغريقية ، ويطرح التوحيد ، بديلاً لصراع العناصر المتضادة في الوجود ، فيتألف الفرد مع الكون ،



و « تعهرت اللغة » كما قال في رسالة انتحاره . . أصبحت تباع وتشتري . . وفقدت شرف الصدق .

أما الامة العربية فتعمر ما حل بها . وإذا كان المواطنون العاديون اليوم يشعرون بعبء المأساة . . فإن خليل كان يذبح كل يوم بألف سكين بين سقوط الكلمة ، وسقوط الامة ، وانحصار الأصالة الجبلية .

ثم جاءت ثالثة الاثافي ، كما كشف طبيبه في حديث خاص مؤخراً بعد شهور من انتحاره ، بحادث سرقة بيته العائلي القديم في ضيعته الجبلية ! وكما ذكر الطبيب ، فإن هذا الحادث كان له وقع الكارثة عليه « معنوي » . . حدث هذا قبل انتحار خليل بأيام . وكان ذلك يعني آخر غدر من آخر أهل . . أبعاد كل هذا الإيمان بالأصالة الجبلية يسرق بيت خليل حاوي في ضيعته . . من أحد أبناء الضيعة !؟ من بقى إذن من « الأهل » لدى خليل حاوي ؟ على صعيد الشعر والكلمة : المتنتي اشتراه كافور . .

وعلى صعيد القومية : اسرائيل اصطادت كافور باسم السلام . . وعلى صعيد الضيعة . . انتحرت الأصالة بسرقة بيت الشاعر ، وبقاء بيت السمسار عامراً !

ولم يبق غير الانتحار . فالأحبة شطر النفس وعند ما يذهب شطر يسقط الشطر الآخر هكذا - إذن - لا يتحرر متحرر الا بفجيعة في آخر من يحب وفي آخر من يحب ، ولا

متكرراً فليغيره بيده . الخ « ليكمل الوجه الآخر للآية السابقة : « قل لن يصيبنا إلا ما كتب الله لنا » ، ويصح القدر هو الحرية .

وفي ظل هذا التوازن بين الاعتماد على الله ، والافتقار في الحياة لا تجد بذور الانتصار مجالاً للتنفيذ انفي المسلم .

## الاسلام والتضحية بالنفس

وإذا كان علماء النفس يذهبون إلى القول ان التضحية بالنفس أي النزعة الانتحارية ، كامة في أعماق الإنسان وتبرز في أوقات التأزم والأخطار والمهاتات ، فان الاستشهاد في الاسلام هو الذي يلي نداء التضحية بالنفس ويعول النزعة الانتحارية إلى قوة تضالية فاعلة .

وإذا كان الإنسان مستعداً للتضحية بنفسه . فلماذا لا يدمر بهذه التضحية عدوه أو قيوده . بدل تدمير ذاته ؟

لماذا لا يستشهد . بدل أن ينتحر ؟

هذا سؤال جوهرى وأساسى وحتمى أمام كل نفس عربية تشعر اليوم بعقم الكرامة وتطمح إلى التضحية بذاتها للرد على المهانة .

وقد لاحظت من رسائل القراء وتعليقاتهم في عدد كبير من الجرائد والمجلات العربية ، على حوادث الانتحار العربية الأخيرة ، ان الفكرة الجماعية بينهم هي رفض الانتحار وتقديم الاستشهاد بدلاً مشرفاً عنه . لماذا ندمر أنفسنا . . ولا ندمر عدونا طالما قررنا أن نموت ؟

ذلك سؤال في منتهى البساطة والعفوية . وفي منتهى الصواب والعمق .

والاجابة السليمة عليه تتطلب ألا يجد الإنسان العربي نفسه دائماً بين عدو متطاوّل وحبيب متخاذل . وأن يشد الأحية العرب - أحية الحق وأحية الحياة وأحية الكرامة - أزر بعضهم بعضاً .

وإذا كان يراد دفع أمنا إلى الانتحار ، فإنا نستطيع الرد بالاستشهاد . فعندما لا يكون خيار إلا بين أن يذبحك عدوك وأنت تائم في دارك ، وبين أن تنتحر في دارك من شدة القهر ، وبين أن تقتل وتموت وأنت واقف في واجهة الدار . .

فهل من داع لاضاعة الوقت في البحث عن الخيار الأسلم ؟

ان الجواب الحتمي ، في هذه الحالة ، أوضح من الشمس في رابعة النهار . وكل عربي يعمل اليوم مشروع انتحار ، عليه أن يتذكر بأنه قادر على تحويله إلى مشروع جهاد واستشهاد .

ويتألف مع « الأمل » ومع المجموع البشري ككل ، فتتلاشى بذور الانتحار لديه منذ البداية ولا يتعرض لامتحان تراجيدي .

أضف إلى ذلك ان الاسلام يعنى في جوهره الكوني الوجودي العميق الاستسلام الحكيم لإرادة الله في كل شيء : « قل لن يصيبنا إلا ما كتب الله لنا » والاستسلام للإرادة الالهية فيها لا نقدر عليه ، ولا نستطيع تغييره هو لب الحكمة الكونية ، فهل بإمكان فرد واحد ، في لحظة زمنية ، تغيير طبيعة الكون وسنن التاريخ وقوانينه الفاعلة منذ آلاف السنوات ؟ وماذا سيجدي انتحاره في تغيير ذلك كله ؟

وعندما يتحدث المفكرون المعاصرون عن « حتمية التاريخ » و « حتمية القوانين الطبيعية » فإهم يقولون للفرد الانساني ، بلغة مختلفة لفظاً ، ما قاله الاسلام للاثناس من قبل : « هناك إرادة عليا في الكون فوق رغباتك وأسالك . وعليك ان تدرك بوضوح الخط الفاصل بين ما تستطيع تغييره وما لا تستطيع » . والاستسلام للإرادة الالهية في الاسلام هو غير الاستسلام للظلم والخطأ والجور . فهذه مظاهر ضد الإرادة الالهية والمسلم المعتمد كلياً على تلك الإرادة ولا يخشى إلا الله يتحول حرباً على مظاهر الظلم والجور . وإذا كان الإنسان متيقناً ان الله معه ، وأنه مع إرادة الله ، فمن يستطيع أن يقف في وجهه ؟

## هؤلاء الجند . . . من هم ؟

وهكذا تتحول التضحية بالذات لدى المسلم إلى مقارعة الظلم والخطأ لنيل الشهادة ، ويتحول الاستسلام العميق للإرادة الالهية إلى قوة هائلة تدفع المسلم إلى ساحة القتال بارادة لا تلين وعزم لا يعرف التراجع :

« وإن جندنا لحم الغاليون » . ومن هم هؤلاء الجند المقتدرون على الانتصار والغلب ؟ هم الذين استسلموا بداية لإرادة الله استسلاماً كاملاً فحررهم هذا الاستسلام الكوني العميق من كل عبودية وقيد في هذه الدنيا المقلية المتغيرة ، المحدودة . وهذا معنى : إن قبول القدر هو الحرية الحقيقية !

وهكذا تتحدد العلاقة ، وتتوازن المعادلة بين الاستسلام لإرادة الله ، من ناحية ، والقدرة على التغيير والعمل والنضال من ناحية أخرى .

وتأتي الآية الفائلة : « وقل اعملوا فسيرى الله عملكم ورسوله والمؤمنون » والحديث القائل : « من رأى منكم



# ايدولوجية جوش أمونيم

من التعاليم الدينية  
الى العمل السياسي

بقلم - ليلى ويزبرود

تعريب وتعليق :

د. عبد الرحيم حسين



□ ارتبط تأسيس المستوطنات في الضفة الغربية من نهر الأردن بعد الاحتلال الصهيوني لها عام ١٩٦٧ بفئة صهيونية جديدة أطلقت على نفسها اسم جوش أمونيم « جماعة المخلصين ». ويعالج المقال الفكر الديني اليهودي الذي اعتمدت عليه هذه الجماعة وأصوله ، كما يقارن بينه وبين العقيدة التي اعتمد عليها حزب العمل الصهيوني من قبل . ولا يخرج هذا المقال الذي نشرته مجلة دراسات الشرق الاوسط باللغة الانجليزية في عددها رقم ٣ مجلد ١٨ بتاريخ يولييه ١٩٨٢ عن كونه تبريرا دينيا لمرحلة توسعية يعيشها الكيان الصهيوني . وينبغي أن نتوقع تفسيرات جديدة للديانة اليهودية حسب كل مرحلة ووفق كل ظروف جديدة تعيشها الصهيونية .





أعلن عن تأسيس جوش أمونيم رسمياً في فبراير ١٩٧٤ بعد حرب أكتوبر كاحتجاج على عودة الأراضي التي اشارت اليها مبادرة كينسجر ، وهدفت جوش أمونيم بذلك الى مواجهة سياسية عملية وإيجابية مع حكومة حزب العمل الصهيوني من خلال استيطان هذه المناطق .  
أصبح الخاخام كوك الابن تفسر تعاليم والده العالم الديني وأول كبير للحاخاميين في فلسطين . لذا فان تعاليم الخاخام كوك الاب هي التي ينبغي الالتفات اليها أولاً . ومن الطبيعي أن تنحصر أنفستنا في تعاليمه الدينية المتصلة بالايديولوجية السياسية الناتجة عن هذه التعاليم .

### « تعاليم الخاخام كوك الصهيونية »

« يعتبر الاعتقاد المسيائي ( الخلاص ) في العودة الى صهيون أساس الهوية الذاتية اليهودية القومية في المنفى . وتقول الفكرة المسيائية الأصلية بأن اليهودي سبتحرر سياسيا علي يد منقذ مرسل من الله . وسيظهر من نسل النبي داود ملك شرعي مرسل من الاله يهزم مضطهدي اليهود ويبعد اليهم استقلالهم . وكمكلم لليهود سبشيه نظاما اجتماعيا يسوده العدل والسلام ، وتعرف دولته بدولة الخلاص الديني الأخلاقي ، وانطلاقا من هذا الاعتقاد لم يكن مسموحا لليهود ترك بلاد المنفى والعودة الى فلسطين ، بل كان يجب عليهم اعداد انفسهم اخلاقيا ليوم الخلاص غير المعروف هذا .  
كانت الأسباب التي أعطيت لشرح عدم عودة اليهود الى فلسطين دون مجيئ المنتقد متعددة :

ينبغي عدم تدخل الانسان في ارادة الاله أو مشاركته .  
كان الاله في المنفى مع الشعب اليهودي ، لذا فان العودة الى فلسطين ستكون عقوبة ما لم يعد الاله الى الأرض المقدسة .

وما دام هذا سيحدث مع مجيئ المنتقد ، فان عودة الشعب اليهودي الى فلسطين لن تقرب الشعب من الاله . ولن تعجل من الخلاص .

كانت المعاناة في المنفى واجبا مفروضا من الاله على شعب اسرائيل وكانت وسيلة للتطهر والتقاء ، لذا فان من تعجل النهاية اعتبر أثما .

وعندما ظهرت الحركة الصهيونية مع نهاية القرن التاسع عشر قوبلت بمعارضة قوية من المؤسسة الدينية التقليدية لأنها اعتبرت الصهيونية مجرد هرطقة مثل الحركات المسيائية الأخرى المزيفة .

ومع هذا حاجج بعض علماء الدين اليهودي في القرنين

كان أول عمل ليجن بعد انتخابات ١٩٧٧ هو ذهابه الى اللون مور المستوطنة التابعة لجماعة جوش أمونيم في منطقة نابلس - ( السامرة ) واعلانه وعدا بانشاء المزيد من المستوطنات المثيلة لها ، وما ان كلف بتشكيل الحكومة حتي فعب من مقر رئيس الجمهورية رأسا الى الخاخام كوك الابن لتقبل تبريكاته . ولم يزر كبير الخاخاميين في الكيان الصهيوني كما كان مفترضا ، وفي مناسبة أخرى شوهد ييجن يقبل يد الخاخام كوك وهي اشارة تبجيل غير مألوفة في ( اسرائيل ) الاشتراكية !

كانت مستوطنات جوش أمونيم غير قانونية في عهد حزب العمل ، ولكن في سبتمبر ١٩٧٧ أعلنت قانونية ( ٣ ) مستوطنات من قبل الحكومة ، كما أعلن عن تأسيس ثلاث أخرى ، حدث ذلك بعد طلب الولايات المتحدة وقف الاستيطان في الضفة الغربية لمدة ( ٣ ) شهور .  
وبعدما يشهر واحد رصدت وزارة المالية الاسرائيلية ( ٦ ) ملايين ليرة هذه المستوطنات التي وصل عددها في يولييه ١٩٨٠ الى « ٦٤ » مستوطنة ، واصبح عددها في ١ أكتوبر ١٩٨٢ مائة وثلاث مستوطنات « المترجم نقلا عن الرأي العام الكويتي » .

ان هذه الحقائق تثبت أن حكومة ييجن تدعم وتمول مشروعا يعتبره الرأي العالمي معطلا للحكم الذاتي الفلسطيني في الضفة الغربية الذي ووفق عليه في كامب دافيد . كما يموق مفاوضات السلام مع مصر . ونظرا للدعم المحدود الذي تتمتع به الأحزاب الدينية في اسرائيل - ( لم يحدث أن حصلت الأحزاب الدينية على أكثر من ١٥,٤ ٪ من اصوات الناخبين في أي انتخابات ) - والمعارضة المستمرة من زعماء العالم والرأي العام العالمي للاستيطان في الضفة الغربية ، كان دعم الحكومة وجزء من الجمهور الاسرائيلي لجوش أمونيم مستلزما لبعض الايضاح .

### « أصول جوش أمونيم »

نظم هـ . بورات مباشرة - بعد عدوان عام ١٩٦٧ م واحتلال الضفة الغربية - مجموعة من الشباب استطاعت بناء مستوطنة في كفار صهيون . وفي عام ١٩٦٨ انشئ حي ديني يهودي في مدينة الخليل باسم كريات ٤ بزعامة الخاخام لفنجر الذي شكل مع بورات وزملاء لها نواة ما أصبح يسمي جوش أمونيم ( مجموعة المخلصين ) . وهم خريجون يشقات هسيدر « الكليات التلمودية التي يشارك طلابها في تادية الخدمة العسكرية . وتلقى معظمهم تعاليمه في كلية الخاخام كوك الابن الذي كان تأثيره عليهم حاسما .



الاستيطان الصهيوني في الارض العربية المحتلة

مدارس يشقات هيدر واستطاع أن يخلق مجالات نشر فيها افكاره المتكررة . وحسب ادعى أتباعه ، يعتبر الخاخام كوك الابن أول من أدرك مسبقا الاحساس بملكية أرض اسرائيل بما في ذلك الضفة الغربية ذلك الاحساس الذي أصبح شائعا عند اليهود فيما بعد . ورأى أن وصية الهجرة الى فلسطين وبنائها تعني الاستيطان في كل الأراضي المحتلة بعد حرب يونيو ١٩٦٧ ، ان جميع هذه الأراضي هي ملكنا ولن تعود الى أحد ، لأن خالق الكون وعدنا بها ، شبه يورات - تلميذ كوك وزعيم جوش امونيم - الهجرة الى كل الأرض المقدسة بمودة الزوج ( الشعب اليهودي ) الى زوجته ( أرض اسرائيل ) والعودة الى أرض صهيون متخلص اليهود بإعادتهم من المنفى . ونظرا لعظمة العودة المقدسة تطلب الاستيطان تكريسا كليا . واعتبر كوك التحرر عن طريق استيطان الأرض أمرا يستحق التضامن الى درجة الموت . كما رأى كوك وتلاميذه في استيطان الضفة الغربية عودة الشعب اليهودي الى أرضه الحقيقية الموعودة له من الخالق ، وما احتلال الضفة الغربية الا تحرير لأجزاء من الأرض المقدسة ، ويعتبر اصحوية كاحدى الضرورات السريعة لمسيرة الخلاص . مثالا اعتبر كوك الأب - فكرة العودة الى فلسطين هي المسماة نفسها . وبهذا نقلت جوش امونيم التوقيت المسائي الى الحاضر . وكما روى عن إحدى مستوطنات جوش امونيم « زوجي وأنا نعتقد بلتنا نميش أكثر الفترات حرجية . ولذا ما بلتنا بلتنا - نحن - مالكو أرض اسرائيل ، مالكو الأجزاء التي تمكنا من تحريرها ، فإن ذلك سيجعل الخلاص .

وما دامت العودة الى الأرض المحتلة في نظر كوك مهمة مقدسة فلن يتسامح مع أية معارضة لها . وأعلن أن الحكومة ليست شرعية اذا لم تمثل مصالح الشعب في « حق والخلاص عن طريق الاستيطان ، ( والفن يظن ) ون اسرائيل بالانسحاب من « يودا » و « لود السامرة » . فحين يتصاعون هذا المطلب ( الحكومة ) سيلمهم ؟ له . « نحن نؤمن بالثورة لا بالحكومة ، والثورة فوق حكومة لأنها خالفة والحكومة زائلة وغير دائمة . « لا فان الاستيطان فوق القانون » . وكما أعلن القاتل باسم الحركة « أننا نترقب بوجود دولة اسرائيل ، ولكتنا نقول ان أرض اسرائيل فوق كل قوانين الكنيسة » .

### « ظاهرة غير عادية »

أظهر الخاخام كوك الأب تسامحا تجاه الرواد الدينيين الذين استوطنوا فلسطين ، اما تلاميذ ابنه فقد طبقوها على

الثامن عشر والتاسع عشر بأن التفسير المعطى للفكرة المسائية من المؤسسة الدينية التقليدية كان خاطئا ، فقد أعلن كل من الخاخام يهودا القلعي والخابام زفي ( كاليفر ) بأن من الممكن أن يهاجر بعض الأفراد الى فلسطين ويبعدوا الطريق أو حتي ينوا الهيكل كما أكد الخاخام كاليفر على أنه بدون الهيكل يمكن تحقيق وصايا أكثر في فلسطين منها في المنفى . ويانه عليه ، فإن الهجرة الى فلسطين ليست لها . وذهب الخاخام رينز reims الى القول بأن العيش في فلسطين وصية دينية كالوصايا الأخرى وينبغي عدم تجاهلها .

### « عقيدة جوش امونيم »

وكأي تعاليم روحية لم تنتشر أفكار كوك الا عندما ترجمت الى واقع مادي ، وهذا ما فعله كوك الابن الخاخام زفي يهودا وهاكوهين كوك ، وتم ذلك عندما ترأس

ماس : بأن عدم الشرعية تحدث عندما يفشل النظام السياسي في تمثيل وتطبيق القيم التي تشكل أساس اليهودية الاجتماعية ، وهذا ما حصل فعلا في اسرائيل . « ويقصد بهذا القول الاشارة الى فشل عقيدة حزب العمل الصهيوني » .

قامت الصهيونية العمالية ( العقيدة المسيطرة في اسرائيل حتى وقت قريب ) بتوضيح الرسالة المسيائية كلها في اطار دينوي ، وجعلت الخلاص القومي بالهجرة الى فلسطين ، اما الخلاص الاجتماعي فسيتم ببناء مجتمع المساواة الذي كان الكيبوتز اول نموذج له ، اما الخلاص الفردي فيأتي عن طريق العمل في الارض من خلال الاتصال المباشر بالترية . ولكن في الوقت الحالي جردت هذه العقيدة من محتواها عندما قدمت « دولة اسرائيل » كتحقيق للرسالة المسيائية ، فكل من لا ينضم الى مملكة السماء هذه على الارض يعتبر تافها . بينما اظهرت عقيدة حزب العمل تمييزا بين اليهود الذين استوطنوا فلسطين وبين اليهود الآخرين الذين اعتبروا تافهين ما داموا قد اختاروا البقاء في المنفى .

### « يهود المنفى »

وبقدر ما أبعدت العقيدة العمالية الصهيونية الدنيوية الاسرائيليين عن العقيدة اليهودية ، أبعد التمييز بين اليهود واليهود الاسرائيليين أنفسهم عن الشعب اليهودي كثيرا ، فقد اعتبر الشباب في اسرائيل يهود المنفى جنساء وغير مخلصين . وأظهر الكتاب المولودون في اسرائيل الاحتقار ليهود المنفى مع شعور بالعظمة نحوهم ، وكان شباب اسرائيل غير مباليين بيهود المنفى ، ورفضوا التاريخ اليهودي الحديث لأنه تضمن الحديث عن حياة المنفى ، وفي دراسة أجريت في ١٩٦٥/٦٤ شغل الشباب الاسرائيلي عن الأهمية النسبية بين يهوديتهم واسرائيليتهم في حياتهم ، ٦٨٪ فقط اعتبر يهوديته أهم ، بينما اعتبر ٩٠٪ اسرائيليته أهم من يهوديته . كما أدت دراسة أخرى الى النتائج نفسها .

أما بعد احتلال الضفة الغربية فقد أظهرت الاجابة على السؤالات ان احتلال الاقاليم خارج حدود « اسرائيل » يمكن تبريره اخلاقيا . وجع الشباب اليهودي بين تقيضين في محاولة تمييزية كما يظهر من قول البعض : « كان احتلال الاراضي غير اخلاقي في حد ذاته ، وقتل الناس

جميع الشعب اليهودي » اتني لأتبل هذه المفاهيم الدينية . وغير الدينية . الشعب اليهودي وحدة واحدة ، وهناك آلاف الدرجات من اليهودية » . ووضعت هذه القاعدة موضع التطبيق العملي عندما توجهت جوش امونيم ببناء الى الهيئات غير الدينية لتشارك في حملتها ، وعقد أتباع الحاخام كوك ندوات مع اعضاء الكيبوتز . واخيرا تعاونت جوش امونيم مع حركة ارض اسرائيل ودائرة عين فيرد وكلتاها غير دينية ، والاخيرة عبارة عن مجموعة من اعضاء الكيبوتز والمستعمرات الجماعية . كل ذلك حدث دون تعصب ديني Coescion ، ولم يتحدث محاولة للضغط من اي نوع على غير الملتزمين - Non obser vants ويعتبر هذا تصرفا في العلاقات بين الاسرائيليين ... بين التقليديين والمتدينين والمجموعات غير الدينية .

« وظهر تسامح اعضاء جوش امونيم اكثر بادرخافهم اعضاء غير دينيين في مستعمراتهم مع بقاء العلاقات المتسجمة بين الجميع » .

وبينا خضعت العلاقة بين التقليديين والدنيويين من اعضاء جوش امونيم الى بعض التحفظ الا ان الحركة لم تتراجع وما زال الدنيويون ينضمون الى الحركة .

ولما كانت هذه الصهيونية الجديدة دينية ، فانها تعطل المفاهيم الغربية التي هي اساسا دنيوية وتؤكد وتبرر الديانة اليهودية التي هي في نظرها عقيدة وهوية قومية . اما المفاهيم الغربية عن الاستهلاك ، الانجاز المادي والايادية فهي غريبة ، غير اخلاقية ومزقة للمجتمع . وسيؤدي الخلاص السياسي من خلال استيطان الارض المقدسة الى الخلاص الاجتماعي .

« وهنا خالفت الحركة ، ادعاء أساسيا من دعاوى الصهيونية - الذي ما فتئت تكرر وهو : ان الصهيونية حركة رائدة للحضارة الغربية في عالم متأخر » .

### مناقشة أو مداخلة

كانت الصهيونية العمالية تفسيراً دنيوياً لفكرة المسيا ، بينما تعتبر صهيونية جوش امونيم نظرها الديني ، وقد نجحت الاثنان في نبتة الدعم لها لأنها ادعتا نظاما اخلاقيا مركزيا يتغلف باليهودية القومية . يقول هابر

لم يكن لدى هؤلاء شكوك حول هويتهم اليهودية التي تعتبر هويتهم العرقية ايضا مما اعطاهم إحساسا بالوحدة مع اليهودية العالمية . وكونهم طلابا من يشغات هسيدر يؤدون الخدمة العسكرية تطوعا ، لم يكن لديهم شكوك حول هويتهم الاسرائيلية ايضا ، وبالنسبة لهم فان أزمة الهوية اليهودية لا توجد حقيقة ، أو على الأصح وجدوا طريقة لحلها من خلال اطار قومي ديني .

## الحرب ضد العرب !

وهكذا أعطت جوش أمونيم الجواب الذي ما زال المشاركون في كتاب « حوار مع المحاربين » عاجزين عن اعطائه كما لاحظ احد الكتاب ، وحسب رأي جوش امونيم في ان الصهيونية الدينية تبرر العودة الى صهيون ، والحرب ضد العرب بسبب نقص الحيار ، بينما تبرر الصهيونية الدينية الاهداف نفسها بالآيمان والارادة ، وكل من لا يعتقد ولا يتحدث عن حب الأرض يشبه عبدة الاشجار والحجار . . . والصهيونية المعرفة باصطلاحات دينية . . . من الطبيعي ان تندمج مع اليهودية العالمية ما دام عاد التأكيد ثانية على كل الشعب اليهودي الذي يشكل الاسرائيليون مجرد طلائع فقط . وعندما دعى احد قادة جوش امونيم للتحدث الى السيدات الأمريكيات الصهيونيات قال : « اننا نرفض هذه المؤسسة الصهيونية التي تدعى بان وظيفة يهود المتنى جمع المال وتعبئة العون السياسي لاسرائيل . اننا نعتقد بأنكن شريك كامل ومتساو في كل تضالنا وفي كل ما يحدث هنا » .

لكن هذا لا يعني بأن الايديولوجية تمنع التضبير الوحيد لسياسة اسرائيل الخارجية ، إذ أن هناك عوامل أخرى لا تقل عنها أهمية مثل مبادرة السادات والضغط الاميركي الاقتصادي والسياسي . . . الخ .

وفي الختام « تأمل أن يكون هذا العرض لعقيدة جوش أمونيم التي تبنها حكومة الليكود في اسرائيل ، قد بينت البعد التوسعي الذي تتطلع اليه حكومة بيجن من خلال اعتمادها على مقولة صهيونية جديدة قائمة على تفسير مرحلي جديد لما جاء في صلب العقيدة اليهودية حول مجيء المنتد ، مسقطة بذلك تفسيرات حزب العمل للاستيطان اليهودي وللديانة اليهودية في المراحل الأولى من تأسيس الصهيونية . ومن يدرى ماذا ستكون عليه التفسيرات الصهيونية للديانة اليهودية في المراحل القادمة » .

من اجل هذا الغرض أسوأ من ذلك بكثير . لم يكن لدى تأنيب ضمير عندما أطلقت النار ، ولكنني كنت سعيدا عندما رأيت العدو يفر هاريا » .

## حديث المحاربين

كان الاحتلال المقرون بالحرب ، التراث اليهودي ، العقيدة العمالية الصهيونية الصلبة . . . موضوعات متكررة في كتاب « حديث المحاربين » . قال أحد المتحدثين ان الحرب جعلتنا نفكر اكثر في الصهيونية وحققنا في ارض اسرائيل . بينما أفاد الآخر بأن عقيدة الصهيونية ، عقيدة الهجرة الى ارض اسرائيل مرتبطة مع مشكلة الصراع مع العرب ، الذي يعتبر في مجمله لا أخلاقيا كما كان استيطان فلسطين في الماضي ، وكما سيكون في المستقبل ، اذا لم يكن متأثرا ومقترنا بمطالبة اليهود بترائهم .

نوقشت هذه المعضلة في ندوة عقدتها عام ١٩٦٨ مجموعة من الشباب الذين أجريت معهم مقابلات نشرت في « حديث المحاربين » ، وطلاب في مدرسة الحاخام كوك الابن . وهي مناقشة ذات أهمية خاصة ، فقد كانت حوارا بين يهود تقليديين من اليسوف ، أصبح بعضهم قادة لجوش امونيم فيما بعد ، وبين اعضاء غير متدينين في الكيبوتز ، وكان جميع المشاركين في النقاش قد شاركوا في حرب يونيو ١٩٦٧ ، نظمت الندوة هيئة تحرير مجلة شدموت ، وشباب الكيبوتز الذين شعروا بشكوك حول يهوديتهم ، وقد ظهر احساس اعضاء الكيبوتز المشاركين بالذنب تجاه العدو المهزوم عندما عبر أحدهم بقوله : « اني أعلم ان إحدى مشاكلنا المركزية هي تجاه الحرب ، ولكن مشكلة أخرى لا تقل أهمية ، هي أن نجد طريقة لحفظ الصورة الانسانية للسان . واحد مظاهر حفظ هذه الصورة هو الاهتمام بقضية حياة الانسان » . مثل هذا الصراع بين الوطنية ( التي تعني تجاهب الحروب في المستقبل بحجارة العدو الآن ) وبين حل المشاكل بالسلام التي تعطي اهتماما بحياة الانسان يكون ممكنا عندما تثار الشكوك حول التبرير الأخلاقي للحرب » .

ولكن الهوية اليهودية أعطت حلا للمعضلة « اني مقتنع بان تضالنا عادل يبرر قتل أي انسان يأتي لقتلنا » . اني أعلم ان قلبي تألم وحقيقتنا نجح ان تكون الحقيقة » .



ليس حتماً أن تكون المخلوقات الكونية تكررًا للمخلوقات الأرضية ، فالكائنات ربيبة بيئتها ، لأن عوامل البيئة ذاتها تؤثر فيها ، ولقد علمتنا الحياة على الأرض دروساً كبيرة ، وبهذه الدروس نستطيع أن نستنبط ما يمكن أن تكون عليه المخلوقات من تنوع هائل ، ليس على المستوى الأرضي فقط ، بل على مستوى الكواكب الأخرى المنتشرة في الكون العظيم . لهذا ، قل لي ما هي البيئة المتاحة ، أقل لك ما هي صفة الكائنات التي تعيش فيها !

على هامش الحياة الكونية

# قل لي : ما البيئة أقول لك : ما المخلوق ؟

بقلم : د . عبد المحسن صالح

تختلف عنا ، وطبعي أن أحدا لا يستطيع أن يقدم صورة واضحة عن طبيعة تلك الحياة ، وكل ما قيل في هذا المجال هو تصور نابع من أنماط الحياة الأرضية ، ثم إن الأرض تحكمها عوامل كثيرة ، فمن بيئة ترابية إلى أخرى مائية أو هوائية ، ومن جو شديد الحرارة ، إلى آخر شديد البرودة ، فليست أنماط الحياة مثلاً عند خط الاستواء ، كأنماط الحياة في ثلوج القطبين ، وليست أنماط كائنات المياه الضحلة ، كذلك التي تسكن أعماق البحار والمحيطات ،

بهذه المقدمة المختصرة نستطيع أن نجيب على بعض التساؤلات التي تلقيناها من بعض القراء حول موضوع « البحث عن أذكىاء فيها وراء الأرض » الذي نشر قبل ذلك على صفحات هذه المجلة ( انظر عدد يناير - كانون ١٩٨٣ من العربي ) ، والذي ناقشنا فيه احتمال ظهور كائنات كونية ، وكيفية الاتصال بيننا وبينهم .

ولقد تركزت معظم الأسئلة والاستفسارات على نوع وشكل وسلوك هذه الكائنات ، وهل هي تشبهنا ، أم

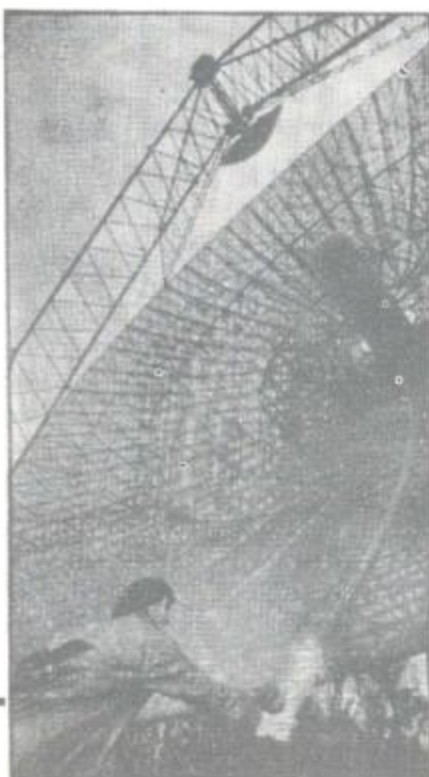
المخلوق المناسب ، بالبناء المناسب ، للكوكب المناسب ،  
 فيكون كل كائن قد جاء لما هو له مسر !  
 وعكس ذلك صحيح مع الكواكب الأصغر كتلة من  
 كوكبنا الأرضي ، لأن الجاذبية ستكون أضعف ، والحركة  
 أخف ، ولا يتطلب ذلك - بطبيعة الحال - بناء جسديا  
 قويا ، لأن ذلك يعتبر اسرافا في الخلق ، وما رأينا في الخلق  
 اسرافا ، بل جاء كل شيء بمعايير مضبوطة ، ونسب  
 موزونة ، وأعضاء تسير ظروف بيتها التي عليها نشأت ،  
 وبها تأقلمت وتكيفت .

أضف الى ذلك أن الاختلاف في جاذبية الكواكب ،  
 يتأسس عليه اختلاف في أغلفتها الهوائية ، وبحيث تأتي  
 ذوات الجاذبية الأخف ، بغلاف هوائي أرق ، والأثقل  
 بغلاف أكثف ، وقد يؤثر ذلك تأثيرا واضحا في الجهاز  
 التنفسي ذاته ، إذ لو فرضنا أن بعض مخلوقات الكواكب  
 الأخرى تنفّس مثنا ، ولما أنوف وقصبات هوائية ورنات  
 مثل ما لنا ، فإن عمليات التنفس في الأجواء الخفيفة ،  
 تستلزم مسالك هوائية أوسع ، ورنات أكبر ، ليتناسب ما  
 رق من الهواء ، مع ما اتسع من مرافق التنفس ، فلا  
 يحدث الاختناق البطيء نتيجة عدم ملائمة هذا لذلك .

ان مثالا عابرا نقدمه من حياتنا الأرضية ، قد يوضح  
 ذلك أبسط توضيح ، فلو أن انسانا يسكن السهول  
 والوديان ، قد صعد الى إحدى قمم الجبال العالية جدا ،  
 فلاشك أنه سيشرع بفرق بين سهولة التنفس وهو تحت ،  
 وصعوبته وهو فوق ، وكلما كان المستوى أعلى ، كان  
 التنفس اشق ، لأن كثافة الهواء في طبقات الجو العليا

وليست الحياة عند قمم الجبال العالية ، كالحياة في السهول  
 والوديان ، كما أن الحياة في المياه ، غيرها على اليابسة ،  
 وعلى مثل هذه الوتيرة يمكن الاستدلال على كيفية تأقلم  
 الكائنات بالبيئة التي تعيش فيها .

أضف الى ذلك أن قوى الجاذبية تختلف من كوكب الى  
 كوكب ، فكلما كانت الكتلة أكبر ، كانت الجاذبية أعظم ،  
 فلو أن مخلوقا أرضيا يسير على قدميه ، أو يمشي على أربع ،  
 أو يحلق بجناحيه ، قد حط على كوكب أكبر كتلة من  
 الأرض بعشرات أو مئات المرات ، فإن هيكله العظمي  
 الأرضي لا يتناسب مع قوى الجاذبية الجبارة التي تشده  
 شدا ، فلا يستطيع لها مقاومة أو صدا ، وعندئذ قد ينهار ،  
 ما لم يأت هيكله ببناء أشد ، ليساير به نهم ذلك الجذب ،  
 ومن هذا المنطلق يتصور بعض العلماء أن بناء كائنات  
 الكواكب الكبيرة الصالحة للحياة تختلف عن بناء كائنات  
 الأرض ، إذ لابد أن تكون العظام أمتن ، والعضلات  
 أضخم ، والأطراف والأقدام أصلب ، وبالاختصار يجيء



احتفلت جامعة هارفارد الشهيرة مؤخرا ( منتصف مارس  
 الماضي ) باكتمال انشاء تلسكوب - الراديو الذي أقامته  
 خصيصا من اجل البحث المركز عن مخلوقات ذكية في  
 الفضاء .. والهوائي الضخم الذي ترى ( ٨٤ قدما ) انما  
 هو هوائي التلسكوب المذكور ، المسمى SETI  
 Search for Extraterrestrial Intelligence

Ex traterrestrial intelligence

أقل ، ولكي يموض ، فلا بد أن ينتفس أسرع ، أو لو فرض وكانت لديه رئات أكبر ، فسوف يحل بها الاشكال !

### ما يحيتها . . قد يميتها !

لكن . . قد يطرأ على الأذهان تساؤل وجيه : ما يدرينا مثلا أن أغلفة الكواكب الأخرى لها نفس تكوين غلافنا الهوائي ؟

ليس ذلك مهما ، لأن أنماط حياة الكائنات تختلف باختلاف بيئتها ، فنحن نعتمد على أوكسجين الهواء في تنفسنا ، وكذلك معظم الكائنات التي تشاركنا الحياة على كوكبنا ، فلو غاب الأوكسجين ، لاختفتنا واختفت ، لكن ليس من المحتمل أن نشأ الحياة وتتشق طريقها بغير هذا الأوكسجين الذي يعتبر - من وجهة نظرنا - أكسير الحياة ، وموقد جذوبها ، وماتح طاقاتها ؟

لاشك أن تصور حياة بدون أوكسجين ، تصور صعب ، كما أنه يناقض كل المبادئ التي قامت عليها التفاعلات الحيوية ، في الكائنات الأرضية ، لكن لا يجب علينا أن نقارن حياتنا بحياة غيرنا ، فربما سلكت الحياة طريقا آخر غير الطريق التقليدي الذي نعرفه ونعيش به وفيه ، وقد يبدو أن تصوراتنا تلك قد قامت على غير أساس ، ومع ذلك فالأساس موجود . . ليس هذه المرة في كواكب أخرى غير كوكبنا ، بل في كوكبنا ذاته ، إذ توجد صور من الحياة يتوقف نشاطها في وجود الأوكسجين ، فإذا غاب عنها ، دبت فيها الحياة ، وعندئذ تغذى وتنقسم وتتكاثر ، وتكون لها ذرية . . أي أن ما يحيتها يقتلها ، وما يقتلها يحيتها !

وهل هذه الكائنات الغريبة موجودة حقاً في أرضنا ؟ . . وإذا كان الأمر كذلك ، فكيف توجد ، مع أن الأوكسجين يتحلل كل شيء في كوكبنا ؟

الواقع أنها موجودة ، وتعرف باسم الكائنات اللاهوائية ، تميزا لها عن الكائنات الهوائية التي ننتهي إليها ، وينتمي إليها عالم الحياة المنظور . . أي أن هذه الكائنات اللاهوائية - كما هو واضح من اسمها - تعيش في معزل عن الأوكسجين ، وهي تمثل لنا أنواعا كثيرة من الكائنات البكتيرية ، وهي صورة من صور الحياة على أية حال ، ولقد كانت هي أول من عمر هذا الكوكب منذ

حوالي ٢٥٠٠ مليون عام ، ولم يكن الأوكسجين قد ظهر عليه بعد ، أي أن جو الكوكب كان خاليا من الأوكسجين ، وفيه تكاثر وازدهرت لعشرات الملايين من السنين ، ثم تطورت الحياة في خطوات جد بطيئة ، وظهرت كائنات نباتية دقيقة ( الطحالب ) ، فقامت بعملية التمثيل الضوئي أو الكلوروفيل ، وهي عملية مسئولة عن تغير تكوين الغلاف الأرضي تغييرا جذريا ، لكن شرح ذلك قد يطول ، ولهذا يكفي أن نقول أن الأوكسجين بدأ يتجمع على مر ملايين السنين ، واكتسبت بعض الكائنات البدائية صفات وراثية جديدة ومتطورة ، واستطاعت بها أن تستخدم الأوكسجين ، وتؤكد به المواد العضوية ، لتحصل على طاقتها الحيوية ، وتحولت الى كائنات هوائية ، لكن هذا التغير لم يقض قضاء مبرما على بعض الكائنات اللاهوائية ، بل ظلت تعيش الى اليوم في جيوب لا هوائية متشرة في قاع البحيرات والبحار ، أو في الطين الغني بالمواد العضوية ، أو في المياه الملوثة تلوثا شديدا ، ومن مثل هذه « الجيوب » يمكن عزل هذه الكائنات اللاهوائية ، بوسائل يعرفها علماء الكائنات الدقيقة تمام المعرفة .

### حياة غريبة !

وماذا نقصد بكل هذا مثلا ؟

نقصد أن الحياة لها وسائلها الكثيرة التي يمكن أن تتخطى بها كل العقبات ، إذ ليس وجود الأوكسجين أو غيابها عبة في استمرار الحياة وتطورها على أية صورة من الصور ، وكان من الممكن أن تتطور الكائنات على هذا الكوكب بطريقة تتناسب مع جو خال من الأوكسجين ، لكن جزيئا كيميائيا واحدا هو الذي لعب اللعبة ، فحول الغلاف الهوائي من حالته المختزلة الى حالته المؤكسدة التي استمرت منذ نشأته حتى اليوم . وجزيئا هذا هو جزيء الكلوروفيل .

من أجل هذا لا يجب علينا أن نحكم على الكواكب الأخرى نفس حكمنا على كوكب الأرض ، فنستبعد امكان نشأة الحياة وتطورها في غياب الأوكسجين ، بل يمكن أن يكون جو بعض الكواكب خائفا بالنسبة لنا ، لكنه ليس كذلك بالنسبة لكائناتها ، لأنها قد تستمر في الحياة في

## ولها في السموم حياة

من الخطأ - اذن - أن ننصور الحياة الكونية على أنها صور مكررة لحياتنا الأرضية ، لأن الظروف تختلف ، والوسائل التي سارت بها عمليات التطور من الأبسط الى الأبعد تختلف كذلك .

لو أن غاز السيانور القاتل قد حل محل محل الأوكسجين مثلا ، وجاء بالنسبة ذاتها التي نعرفها في غلافنا الهوائي ، فقل على الحياة السلام ، لكن ليست كل حياة بطبيعة الحال ، لأن السيانور ( أو حامض هيدروسيانيك أو أحد مركباته ) خامة حياة لبعض صور الحياة الدنيا الموجودة في أرضنا . . . فهناك مثلا بعض أنواع البكتيريا والفطريات التي تستفيد بهذه المركبات السامة ، وتحولها الى بروتينات من خلال نظام خاص من انزيماتها أو لخاثرها ، وكتب هذا المقال قد استخدم هذه الكائنات يوما كأداة حية لتخليص بيئة بعض المخلفات الصناعية من هذه السموم ، حتى لا تأخذ طريقها الى البيئة المحيطة . فتهلك الزرع والضرع . . أي أن ما نعتبره ساءا بالنسبة لنا ، أو بالنسبة للحيوانات التي دوننا ، قد يصبح خامة حياة هامة بالنسبة لكائنات غيرنا .

ومن هذا المنطلق ، لا يجب علينا أن نقول أن كوكبا آخر لا يمكن أن تنشأ فيه حياة ، لأن بيئته تحتوي على السيانور السام ، ولو قلنا ذلك ، فقد نكون غخطين ، إذ ما يدرينا أن مخلوقاته قد بدأت به ، وسارت ميكانيكيته البيولوجية من خلال انزيماتها التي جاءت مناسبة له ، ثم تطورت الى مخلوقات أعقد ، لتستخدم السيانور في حياتها ، كأكسبر حياة ، فتستشفه كما نستشق نحن الهواء بأوكسجينه على أرضنا ، وتستفيد به حيث لا نستطيع نحن ذلك ، لأننا سلطنا طريقا مغايرا لطريقها . . ان كل شيء جائز ، خاصة وأن بعض صور الحياة على كوكبنا قد علمتنا درسا مؤداه : ان التنوع الهائل تاموس من نوايس الحياة ، ليس على أرضنا فقط ، بل ربما في أكوان أخرى غمد حولنا بغير حدود !

وكالسيانور يكون أول أوكسيد الكربون ، وهو غاز معروف بضرأوته وعدأوته للحياة ، وهو من السموم القاتلات ، فإذا دخل مع هواء الشهيق ، انتقل الى الدماء ، ليتحد بكرات الدم الحمراء ، وهو هنا كالسيانور

جو تنتشر فيه السموم ، ومع ذلك لا تعتبرها هي سموما ، بل يكون لها وبها حياة . . أرغد حياة !

ان جو بعض الكواكب في مجموعتنا الشمسية يتكون من غازات قاتلة بالنسبة لنا - غازات مثل الأيدروجين والميثان وأول أوكسيد الكربون والنشادر ، ولا يمكن للحياة الأرضية أن تعيش في مثل هذا الجو الخائق ، لكن لاشيء يمنع ان تنشأ فيها حياة وتسطور وتعيش على غاز الأيدروجين أو الميثان أو أول أوكسيد الكربون ، أو حتى على حامض حارق مثل حامض الكبريتيك أو النيتريك ، وهي التي يطلق عليها العامة اسم « ماء النار » !

وليس الأمر مقصورا على بعض كواكب مجموعتنا الشمسية ، بل قد يتعداه الى كواكب كثيرة جدا تنتشر حول نجوم السموات ، إذ ليست الكواكب نسخة طبق الأصل من بعضها ، بل تتباين أجواؤها بين كثيف وخفيف ، ومختزل ومؤكسد ، وحامض وقاعدي ، وشديدة البرودة ، أو شديدة الحرارة . . الخ ، كل هذا يختلف باختلاف كتلة الكواكب وتكوينها ، أو بعدها عن شمسها ، أو التفاعلات التي تتم بين مركباتها ، أو الحياة التي يمكن أن تتكيف بحسب الظروف التي بدأت بها ، ونشأت عليها .

وقد يعتبر البعض أن هذه الاستنتاجات ليست الا من قبيل التصورات الرديئة ، أو الشطحات السقيمة . . لكنها ليست حقا كذلك ، لأن الأسس التي يمكن ان تنشأ بها وعليها موجودة في كوكبنا ذاته ، أي أن هناك بالفعل كائنات دقيقة تعيش على الأيدروجين ، ولها فيه حياة ، طالما كان متاحا ، لأنها تؤكسده أو « تحرقه » وتحصل منه على طاقتها الحيوية التي تسبر بها دفة تفاعلاتها الكيميائية من خلال لخاثر أو انزيمات مهياة للاستفادة بهذا الغاز ، فهو يغنيها عن الطاقة الموجودة في أي طعام آخر ، لأن الطعام في حد ذاته مصدر للطاقة الحيوية التي تغذي الكائنات ، لتدير بها عجلة الحياة . . لا طاقة ، اذن لا حركة ولا حياة ، لا في آلة ولا في مخلوق !

وقد يقال ان غاز الأيدروجين مصدر من مصادر الطاقة التي يمكن بها ادارة الآلات ، لكن هذه الكائنات التي تعرف باسم بكتيريا الأيدروجين قد استخدمت هذا الغاز في ادارة ميكانيكيته البيولوجية قبل أن يظهر الانسان على هذا الكوكب بحوالي ٢٥٠٠ مليون عام !



بتوازن بديع .. أضيف الى ذلك ان الكل يحرق الطعام بالأكسجين ، ويتج ثاني أكسيد الكربون كنفاية ، فيأخذ النبات لبيته ، ويتج مادة الاستهلاك ، ومعهما يتج أيضا غاز الأكسجين ، ليساعد على الاحتراق .. وهذه ببساطة الصورة المنظورة التي نعرفها .

لكن هناك صورا أخرى أغرب ، أو أسواقا تجارية كيميائية بين كائنات تعيش على كبريتيد الأيدروجين ، وهو غاز كبريه يخرج من تحلل المواد العضوية ( كما نحسه بأنوفنا من البيض الفاسد ، او من البحيرات الملوثة أو المستنقعات ) .. المهم ان هذه الكائنات البدائية ( وتعرف باسم بكتيريا الكبريت ) تعيش على مركبات الكبريت ، فمنها ما يختزل المركبات الكبريتية المؤكسدة ( أي الكبريتات والكبريتيت ) ، ومنها ما يؤكسد المركبات المختزلة ، فحيث تأخذ مجموعة منها كبريتيد الأيدروجين الكبريه وتؤكسده وتحوله الى كبريت ثم الى حامض الكبريتيك ، نجد المجموعة الأخرى تعيش على هذا الحامض الكاوي أو أملاحه ، وتختزله ، فتحوله الى كبريتيد الأيدروجين ، وهو بالنسبة لها نفاية ، لكنه بالنسبة لغيرها بداية ، وعليه تعيش !

كذلك الحال مع مجموعات أخرى تعيش على النيتروجين أو مركباته ، فمنها ما يختزل هذه المركبات ، ويحولها الى أمونيا ( نشادر ) ، ويتخلص منها كنفاية ، ومنها ما يأخذ هذه النفاية ( أي الأمونيا وأملاحها ) ويؤكسدها الى مركبات ( مثل النترات ) .. وفي كل هذه العمليات التي تتم بين أكسدة واختزال ، تحصل تلك الأنواع من الكائنات على طاقتها الحيوية ، وتدير بها عملياتها الكيميائية ، وبها تهدم وتبني ، وما الحياة الا هدم وبناء ، أو أكل ومأكول ! ولكن أكثر الناس لا يعلمون !

وثمة صورة أخرى غريبة من الكائنات تعيش على مركبات مثل الحديد أو المنجنيز ، فتؤكسد صوره المختزلة ، ومنها تحصل على الطاقة ، ولهذا تعرف باسم بكتيريا الحديد .

سواء يسواء ، لأن لكليهما فيها شديدا لاحتلال مواقع استقبال الأكسجين على جزيئات الهيموجلوبين - احدى مكونات الدم الهامة ، ويعني هذا أن الاحتراق سيتوقف ، والكائنات تنسم أو تحتق ، فلا مكان للأكسجين بعد أن احتل غيره موقعه ، لكن ما يوقف سريان طاقة الحياة في المخلوقات ذات الدماء ، قد يدفع سريان الطاقة في كائنات أخرى بدائية ليس لها في الهيموجلوبين نصيب ، لأن هذه الكائنات تلتقط أول أكسيد الكربون ، وتؤكسده الى غاز ثاني أكسيد الكربون ، ومن هذه الأكسدة ، تنطلق الطاقة ، وبها تسير دقة العمليات الكيميائية التي تسيطر على حياتها .. أي ان هذا الغاز قد يحى ويميت ، يحى كائنات ، ويميت أخرى ، يتوقف هذا على طبيعة العمليات الحيوية التي تسري في هذه أو تلك ، ومن هنا فقد تقوم الحياة في كواكب أخرى ذات بيئة سامة بالنسبة لنا ، لكنها واهية للحياة لمخلوقاتنا التي تكيفت وتأقلمت ببيئتها التي تخالف بيئتنا .. فكل شيء جائز !

وكغازات السيانور أو أول أكسيد الكربون ، تكون غازات أو مركبات أخرى مثل الميثان ( غاز المستنقعات ) والايثان والبروبان .. الخ ، فلها مجموعة من الكائنات البدائية تعيش عليها وتحرقها ، تماما كما نعيش نحن مثلا على السكريات والنشويات ، فيستخلص كل مخلوق منها طاقته ، حسب ما تسر له من نظم حيوية ملائمة لهذا المركب أو ذاك ، ولهذا ، فليس شططا في القول ان تنشأ حياة متطورة في مكان ما بالكون على ما نعتبره نحن غير صالح لحياتنا الأرضية .

## سوق تجارية غريبة

والذين يدرسون ويتأملون ويبحثون في صور الحياة الأرضية ، يعرفون أن الحياة أخذ وعطاء ، أو أن نهاية حياة ، هي بداية حياة جديدة ، أو ما قد نعتبره نحن نفاية ، هو في الحقيقة خامة حياة لكائنات أخرى ، والأمثلة على ذلك لا تعد ولا تحصى ، ولتأخذ هنا مثلا عابرا بين مملكتي النبات والحيوان ، فالأولى هي المنتجة ، والثانية هي المستهلكة ، لكن بعد أن تستهلك تستهلك ( الأولى يفتح الشاء والثانية بضمها ) ، وتعود الى الأرض ، ليبيها النبات من جديد ، وهكذا تدور الدورة

مع المركبات الكيميائية المتاحة ، فتحصل منها على الطاقة ، وقد يكون الحصول عليها بطريق آخر غير طريق الطعام الذي نتناوله على أرضنا ، بل قد يأتي ذلك من أكسدة بعض المركبات التي أشرنا إليها ، أو قد تستفيد بالطاقة الضوئية التي تنبعث من شمسها ، أو بوسائل أخرى قد لا تطرأ لنا على بال .

ولك بعد ذلك ان تطلق لنفسك عنان الخيال ، اذ قد تأتي المخلوقات الذكية بعدد من الأطراف اضعاف ما تمتلك ، لتقوم الأطراف بالتحكم في أكثر من عمل في وقت واحد ، ولا بد أن يتبع ذلك تطور في مراكز المخ ، ليسيطر على هذه الأطراف ، ويستوعب سبل المعلومات الواصلة ، ليوجه كل طرف في مهمة تختلف عن مهمة الطرف الآخر ، أو قد تأتي هذه الكائنات الكونية بحاسة بصر أقوى ، وأوسع من الحدود التي تعمل فيها عيوننا ، أي ترى في موجات أقصر وأطول من موجات الضوء الذي نرى به عالمنا ، بمعنى انها قد تكشف عالمها في الظلام التام ( طبعاً ظلام بالنسبة لنا ، لكنه بالنسبة لها نور ) ، أو قد تأتي بحاسة سمع تتعرف بها على الموجات فوق وتحت الصوتية ، فتسمع ما لا نسمعه ، أو قد تكون لها حواس مغناطيسية ، أو « بصيرة » كيميائية تستلزم وجود مستقبلات حية ، لتستقبل بها الجزيئات الكيميائية ، وتحدد مصادرها ، وتوجهها إليها ، حتى لو كانت عنها خافية .

شطحات خيال .. أليس كذلك ؟

لكن هذه « الشطحات » موجودة على كوكبنا ، ونحن نستطيع ان نعد منها الآلاف ، فكل الحواس التي ذكرناها والتي لم نذكرها موجودة في مخلوقات أرضنا ، فمنها ما يرى بالأشعة تحت الحمراء ، أو بالأشعة فوق البنفسجية ، ومنها ماله حاسة مغناطيسية ، أو اذن فوق صوتية ، أو حاسة كيميائية ... الخ ... الخ ، وقد تعود إليها في دراسة قادمة لنوفها حقها .

انه ثراء التنوع في الكائنات ، سواء في الأرض أو السموات ، ولهذا فكل شيء جازز ، لكننا نعود لنذكرك بقولنا السابق : قل لي ما نوع البيئة ، أقل لك ما طبيعة المخلوق ، أما شكله فمتروك لتقديرك وخيالك .. اذ ان كل ما يحظر ببالك ، فالحياة أغنى من ذلك ، « وما أوتيتم من العلم إلا قليلا » .

راقية ، هذا لو أن ظروف البيئة قد انتهت ، لكن ما قدر يكون ، ولحكمة بالغة كان هذا التقدير ، فليس هناك اجل من حياة هذه المعايير .. طبعاً بالنسبة لنا ، وقد يكون ذلك ليس كذلك بالنسبة لغيرنا !

## « ويخلق ما لا تعلمون »

لكن مما لاشك فيه أن التنوع في الخلق له أصول ، وتحكمه عوامل .. أهمها وجود خطط ورائية قابلة دائماً للتغيير والتبديل والتطور ( وهو ما يعرف بظاهرة الطفرة ) ، والذي يغير هذه الخطط عوامل بيئية قد تكون اشعاعية أو كيميائية أو حرارية أو بيولوجية .. الخ ، وقد يتلام هذا التغير مع البيئة أو قد لا يتلام ، فان توافق وتلاءم عاش ، وان كان غير ذلك ، فمضيره الانقراض ليصبح من الحفريات .

ان هذه العملية قد استمرت على كوكبنا ألفي مليون عام ويزيد ، فتمخض عنها أكثر من مليوني نوع مازالت تعيش بيننا ، وتوزع في بيئات شتى ، ولكل بيئة ظروفها ومقوماتها وحياتها ، هذا غير حوالي ١٥ مليوناً من الأنواع التي لم تستطع ان تتكيف مع البيئة ، فانقرضت ، ومن المعروف أيضاً في زماننا هذا ان بعض أنواع الكائنات الحية كادت ان تنقرض ، ولهذا ارتفعت الأصوات منادية بضرورة الحفاظ عليها ، حتى لا يسري عليها ما سرى على اسلافها ، لكن كل هذا يشير الى أن الحياة غنية إلى أبعد الحدود « بناكتيكات » من التنوع لا حصر لها ولا عد .. ليس ذلك فقط على مستوى الأرض ، بل قد يكون ذلك أيضاً على مستوى الكون ذاته ، ولا يهم بعد ذلك ان نجيء الكواكب ببيئة معتدلة أو متقلبة أو سامة أو حامضية أو كاوية أو باردة أو حارة .. الخ ، انما المهم ان تكون البيئة مهيأة لنشأة البدايات الأولى للكائنات الحية ، فإذا نشأت ، كان عليها ان تشرق طريقها ، فتتنوع ثم تتكيف حسب الظروف التي تسلط عليها ، وتوجهها سواء السبيل ، وهنا يحق القول الكريم « ويخلق ما لا تعلمون » !

ثم انه ليس حتماً ان نجيء المخلوقات الكونية الذكية بصورة تشبه صورتنا الأرضية ، اذ ما يدرينا مثلاً انها قد جاءت بعقول وأحاسيس وأطراف وأجهزة وأنسجة تتوافق

# الجامعة العربية والعمل الثقافي

بقلم : الدكتور شاكر مصطفى

قبل ثمان وثلاثين سنة ، وبالضبط في يوم ٢٢ آذار ( مارس ) ١٩٤٥ وبينما كانت مدافع الحرب العالمية تطلق قنابلها الأخيرة ، نشرت الصحف العربية صورة أخذت في قصر الزعفران ، في مصر ، كانت كالفرحة المتفجرة وسط مأتم من الدمار . الصورة كانت لمنطوي سبع دول عربية يوقعون باسمها ميثاق جامعة تربط ما بين هذه الدول خططا وعملا ومصيرا .

فيا دارها في الخيف ان مزارها قريب ولكن ... دون ذلك أهوال وحين أقف الآن على مشارف السنوات الثماني والثلاثين وأنظر في العيون ذلك الظل الباهت الذي يحيط باسم الجامعة . وذلك التساؤل الانكاري عما فعلت وتفعل ؟ وأرى - ولكن صرخاء - الاعنام لها بالعجز واللاهات وراء الاحداث وعيشة المسعى ، حين أرى ذلك كله في العيون أتذكر تلك الاماني العراض ، وتنداح امامي اشارة الاستهتام الكبيرة : لماذا ؟

لقد كانت جامعة الدول العربية اول منظمة اقليمية ظهرت في عالم ما بعد الحرب العالمية الثانية . فقد قامت قبل الأمم المتحدة بثلاثة اشهر ، وقبل منظمة الدول الامريكية - في وضعها الحالي - بثلاث سنوات ، وقبل المجلس الاوروي بأربع سنوات ، وقبل مجلس الشمال والجامعة الاوروية الاقتصادية بثلاث عشرة سنة ، وقبل

الفتيان الصغار الذين كنا هم تلك الايام رقصت قلوبهم للصورة ، وللميثاق الذي رافقها - يتحدث عن « تأييد الأماني القومية وخدمة مصالح العرب في الحاضر والمستقبل وعن التعاون الوثيق في الشؤون الاقتصادية والثقافية والاجتماعية والصحية ... » رأوا في الجامعة تحول قبضة من احلامهم الخضراء الى واقع على الارض الصلبة ، تجسدها في كيان جامع ، رقصها والربيع الى اقبال . رأوا فيها الخطوة الاولى في نقلة لا تزيد - في زعمهم - على بضع خطوات . أبدا لم يخطر في البال أنها أكثر من بضع خطوات ، ويتحقق الحلم الكبير : للوحدة العربية . ما خطر لأقصى المنشائمين أنها سفرة ألف ميل او تزيد . ما خطر لهم ان كل قوى الشيطان تجند ضدها . ما خطر لهم ان المزار القريب هو كمزار حبيبة امرىء القيس :



● اجتماع المجلس الجامعة العربية عام ١٩٥٠

تقلد القرون . من آلهها الأديان السماوية الثلاثة ، وأسس الفلسفة والميتافيزيك ومبادئ العلوم من فلك وحساب وجبر وهندسة وطب ، ومذاهب الفنون والعمارة ، وقيم المجتمع والأسرة ، والحرف الأبجدي ، عدا الزراعة والتكنولوجيا الأولى وهزيمة البحر بالمجداف ... ثقافتان أخريان فقط تشاركها القدم وإن لم تشاركها التواصل العالمي : الهندية والصينية .

### الثانية :

إنها ثقافة صراع ، ثقافة مواجهة . نشأت وتكونت وعاشت في المعركة الأبدية بين شرق وغرب ومغول . المنطقة العربية كانت منذ الأزل الأقدم منطقة لقاء وصراع بين الشعوب والأفكار والقيم . وبينما كسبت من ذلك المقاومة والصلابة ، كسبت في الوقت ذاته نسبية القيم ، وتعايش الطوائف وتسامح الأفكار ...

### الثالثة :

إنها ثقافة واحدة موحدة : توطدت أسسها الواحدة بصورة خاصة بعد الإسلام ، ومن خلال الثقافة العربية الإسلامية التي كانت غذاء الفكر والقيم للناس أربعة عشر قرناً ، والتي كان الشيخ في بغداد يسير في ظلها فيكون قاضياً في فاس ، ومهاجر الحجاز من الفيروان فيتلقي أهل حرفته في البصرة واحداً منهم ، وتكتب قصيدة في الشام

منظمة الوحدة الأفريقية بثمانٍ عشرة سنة وهي إلى هذا كله المنظمة الاقليمية الوحيدة في العالم التي تنسم بالطابع القومي وتضم أبناء أمة واحدة ذات فكر ديني واحد وثقافة تاريخية موحدة وتستخدم لغة واحدة ...

### سياسيون يبحثون عن عربيتهم

يبقى بالمقابل أن نذكر أنها نشأت والوطن العربي كله تحت الاحتلال المربع : الفرنسي والانجليزي والاطلي والاسباني ... ( فلم يكن ناجياً من الاحتلال سوى الحرمين وصحراء نجد وبعض اليمن !! ) ، وأنها قامت في المشرق بينها المغرب عنها في واد آخر ، وقد أسسها سياسيون « يبحثون عن عربيتهم » كما قال عبد الرحمن عزام أمينها الأول ولا يكادون يدركون من السياسة ولا من لعبة الأمم سوى المطالبة بالاستقلال ! .. وبالرغم من أن الذين أسسوا الجامعة ووقعوا ميثاقها وقادوا خطاها ... كانوا من السياسيين ، فإن الأساس الذي بنيت عليه كان « وما زال - الأساس الثقافي . على الصخرة الثقافية قامت الجامعة . تلك هي الحقيقة التي يجب أولاً أن نعرف ... وثمة بجانبها بعض الحقائق الأخرى ...

الحقيقة الثانية هي أن هذه الثقافة تتميز بميزات ثلاث :

### الأولى :

إنها ثقافة قديمة ، دهرية ، أفنت القرون ، ولم تزل



## مشجب الهزائم

وقد فشلت المنطقة العربية على المستوى السياسي والاقتصادي . سلسلة من الهزائم أضحت تحمر وراعها منذ الحرب العالمية الثانية . ولا أقصد مسرحيات الحروب التي تعرفون ، ولكن هزائم المواقف والقرارات المصرية . وقد اعتدنا ان نحول الجامعة الى مشجب للهزائم ! ان نسقط عليها الأزمات ونسأل لماذا لا تقرر ؟ لا تفعل ؟ لا تتحرك ؟ ونحن عليها باللوائم نجعل منها تيس الخطايا . . . اعرفتم ذلك التيس الذي كان يطلق الهواء في نهاية كل سنة في ازقة البلد، ويلقون عليه بالأقذار ثم يطاردونه خارج الأسوار لينظفوها من الخطايا ؟ وما الجامعة الا الدول نفسها . ليست حكومة الحكومات . لا قوة ذاتية لها . ليست شيئا آخر إلا ما يريدون لها ان تكون . قراراتها هي دوما في الحد الأدنى ، لأن الحد الأدنى هو أقصى ما يمكن الاتفاق عليه . وإذا أرادوا جرجرة الحلم الى مواقع الأحوال فما ذنب الحلم ؟

إن اخطأ الخراف في جيلة الطين فأى ذنب للآية ؟ أبو حزره ، في القصص القديم ، ولدت له امرأته بتأ فغضب وقاطع غيابه لا يقربه ، ولما طال بها العناء رصدت مروره ذات يوم وأخذت ترقص ابنتها قائلة :

ما لأبي حزره لا يأتينا ؟

يسبب في البيت الذي يسببنا  
غضبان ألا نلد البنينا !

والما نعطيه ما يعطينا !!  
مع كل هذا فإن أهم إنجازات الجامعة إنما كانت على الجبهة الثقافية ، بل ! وربما كان ذلك لأنها أخفى الجبهات وأبعداها عن الضجيج والخلاف . مصيبة الجامعة إنما تفكر على النطاق العربي وتطبق على الأساس الاقليمي . مصيبتها ان القرار السياسي فيها يتخذ عربيا في الشكل ولكنه اقليمي في المحتوى والتنفيذ . وان القرار الاقتصادي يتخذ في الاطار العربي لكنه ينفذ ضمن المصلحة الاقليمية .

فيتنفي بها أهل صنعاء وتطوان . . . الحكام كانوا يقتلون . يختصمون . تسكرهم عروشهم النافذة ، أما الناس والحياة والثقافة فكانت من ورائهم تسير . ومن ورائهم تصل ما يقطعون ، وترأب ما يصدعون ، أو لا تقم وزناهم ولما يأفكون . لا تصدقوا أبدا تلك الصورة النزاعية السياسية التي يصورونها عن التاريخ العربي . ان لكم في الوحدة الثقافية التي تعيشونها اليوم مثلاً . أليست تلتقي شعوب الأرض العربية كلها بعضها مع بعض على الأخوة والمحبة والتعاون وتترك للفنسة الحاكمة صغائر الخصومات . وان يأكل بعضهم لحوم بعض ؟ .

الحقيقة الثالثة : ان الجامعة غرقت او أغرقت مبكرة في المستنقع السياسي، لأنها منظمة دول كان عليها ان تكون مرآة السوء لكل نزاعات الدول والأهواء الخمقاء . ولأنها المصنع الذي قد يجمع القوة العربية ، توجهت اليها كل القوى الضاغطة بالمجوس والتعطيل . حاولت الجامعة الحرب الى الأمم . حاولت حرق المراحل والوصول من أقصر الطرق، فوقعت في الطريق الاطول وفي حقول الانعاش ومهاوى الشوك والهزائم . لو أنها بذلت في بناء الاقتصاد العربي وفي البنية الثقافية العربية ، ومنذ الأيام الاولى ، عشر ما بذلت في السياسة ، بل لو أهملت السياسة - رغم صعوبات الفصل التي تعرفون واعرف - وكانت جامعة للاقتصاد العربي ومصالحه ، وللثقافة العربية وروابطها فكانت الدنيا العربية اليوم دنيا أخرى . . . ولكن القرار السياسي الغربي بالرغم منه قرارا وحدويا وقرارا قويا . هل أريد القول ان الجامعة ضلت الطريق ؟ لعل الأصح ان أقول انها لم تكن لا في الكيان ولا في القوة بالتي تستطيع الوقوف للقوى السياسية المدمرة التي تفجرت بعد سنوات فقط من تكوينها : التغيرات التي استجدت في هذه القوى لم تكن في الحبان ، دعوني أجملها في ثلاث :

- ظهور اسرائيل ضمن لعبة الامم وهي القفاز في التحرك الامبريالي في المنطقة العربية .

- دخول النفط في اللعبة وتحوله التدريجي الى قوة معاكسة ضاغطة وان بدا في لحظة من اللحظات انه سلاح مقاومة .

- دخول التكنولوجيا المتقدمة في ميزان القوى السياسية الضاغطة سلاحا ووسيلة تجسس واعلام وغسل دماغ !



لو كانت الأماني بالتمني ، لو كانت الجامعة تمثل استقلالية القرار فلا تتجاذبه قبلها ، اثنتان وعشرون يدا تطمس منه حتى الملاصق ، لكان لهذه الأماني دورها . . . لكن وتنتزل . . . لكن هنا لتلجم الانسلاخ وراء الربيع . . . لكن ثمة متجلان يحصدان كل الزهر وكل البراعم :

## الأول :

غلطة الطلائع القيادية العربية منذ الخمسينيات . لقد تصورت أن الأماني القومية تحمل قوتها التنفيذية بذاتها ، ظلت أن حرق المراحل يمكن عن طريق النظم العسكرية . وتخلت بالتدريج عن دورها التضامني ومهمتها القيادية لهذه النظم ، مما جعلها بالتدريج أيضا مجرد تابع ذليل . . . للأهواء الحاكمة الاقليمية ، وسهل سحقها بالمجان . انها تصرخ الآن مستجدة الحرية التي تخلت بنفسها عنها . تصرخ . تصرخ . حتى متى تصرخ ؟ .

## الثاني :

ان القوى المدمرة للمنطقة العربية ، بعد أن نجحت على الجبهة السياسية فجعلتها في مرحلة انعدام الوزن . وعلى المستوى الاقتصادي فامتصت نخاعها الشوكي والدماء ، وصلت بالمعاول ، ومنذ سنوات ، الى الجبهة الثقافية ! منظومة القيم الفكرية هي التي يجري فيها الهدم اليوم ، لأنها الحصين الأخير . الأمن الثقافي العربي هو الآن المهديد . لأن الثقافة القومية هي الصخرة الأصل ، فان الهزيمة لا تكون كاملة الا بسحقها . هزوا العصا الاسرائيلية الغليظة في المنطقة ، فالنظم العربية بين « المتخففة والموقوفة والمتردية والتنطحية وما أكل السبع » واستلبوا القوة الاقتصادية مالا وخبرات بشرية وثروات طبيعية ، فالمنظمة العربية هيكل تنمية من جلد وعظم ولا تنمية . . . وبقي البنيان الثقافي يتحدى . . . ان استطاعوا زلزاله . واهم ليحاولون ذلك بكل قوى الشر - انتقلنا من مرحلة انعدام الوزن الى مرحلة انعدام الوجود . . . وعند ذلك فلا يلومن ابو حرزة العربي الا نفسه ! او لعله لن يستطيع لومها لأنه حكم على نفسه مسبقا بالغناء الوجود !

واذا كنا نحتفل اليوم بعيد الجامعة ، فليس ذلك احتفالا بالحلم الذي كانت تمثل منذ ثمان وثلاثين سنة ، ولكن لأنها أحد خنادق المقاومة الأخيرة التي تصرخ بأن هذه المنطقة الحضارية العربية واحدة ومعطاء ولا يمكن ان تموت . . .

واما القرار الثقافي فيتخذ على المستوى العربي وينفذ حين ينفذ في الاطار العربي . صحيح ان هذا القرار الثقافي كان يتعثر أحيانا ، وقد ينأى على الدروب ، ويتنظر « طيلة » المسحر . ولكنه كان يسير . هكذا كانت المعاهدة الثقافية أول مسمى تحقق في نطاق العمل العربي المشترك ، وأول وثيقة وقعتها الدول العربية بعد وثيقة انشاء الجامعة . . . وهكذا كانت الادارة الثقافية من أولى الادارات المختصة التي قامت في نطاق الامانة العامة تنفيذا للمعاهدة الثقافية . واقام بعد سنوات معهد المخطوطات العربية لحفظ التراث ، ثم معهد الدراسات العربية العليا لتعميق الفكر القومي ، ثم المكتب الدائم لتنسيق التعريب في الرباط ، ثم الجهاز الاقليمي لمحو الأمية ، ثم قسم العلوم والتكنولوجيا . . .

## وحدة الفكر والثقافة

وكانت قد مضت عشرون سنة على ميثاق الجامعة حين وافق مجلسها سنة ١٩٦٤ على اتفاق الوحدة الثقافية ، وعلى دستور المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم « إيماناً بأن وحدة الفكر والثقافة هي الدعامة الأساسية : للوجود القومي وللوحدة ولتماسك الأمة العربية . وقامت سنة ١٩٧٠ تلك المنظمة كوكالة متخصصة تجمع الأجهزة الثقافية العربية في مؤسسة عربية واحدة تعمل على التخطيط الاستراتيجي لنواحي الحياة الثقافية والتربوية . . . وهكذا وضعت سنة ١٩٧٨ استراتيجية التربية العربية ، والاستراتيجية العربية لمحو الأمية وتعليم الكبار ، وهي تضع الآن التخطيط الشامل للثقافة العربية بمختلف ميادينها واستراتيجية العلوم ، واستراتيجية المعلومات والاعلام . كما وضعت وتوضع - من خلال أجهزة أخرى باستراتيجية العمل الاقتصادي العربي المشترك واستراتيجية التنمية الاجتماعية . . . في الصمت ، وعلى الدأب ، ومن خلال التصور المستقبلي الواعي ، وتوضع السياسات المخطط الطويلة المدى تصورا وتنظيما وتنفيذا في أسلوب وظنني يستجيب للحاجات العربية من جهة ، ويتكامل مع الاستراتيجيات العربية في القطاعات الأخرى وعلى المستويات القطرية والقومية من جهة أخرى .

ان الانسان العربي هو نقطة الانطلاق ونقطة العودة في كل هذه الاعمال . لا بوصفه الثروة الكبرى ولكن بوصفه أيضا المعنى الأول والأخير للوجود القومي .

# المشروع الإسلامي

## عن الجنين الأكيد والميلاد المنتظر

بقلم : فهمي هويدي

ينبغي أن تستوقفنا وتثير انتباهنا تلك المحاولات الجادة لصياغة « مشروع إسلامي » ، وهي محاولات لا تبشرها جماعات من الهواة أو الغلاة أو المحترفين أو المرتزقة ، وإنما مؤسسات علمية لها وزنها واحترامها . وأهم ما في تلك الظاهرة أنها تمثل انتقالاً نوعياً في الموقف ، تتمثل في حسم السؤال : ما العمل ؟ ، والسعي للحوار وراء أجابة لسؤال نال في الترتيب ومساو في الأهمية هو : كيف ؟

ذلك يعني أن ثمة اختياراً إسلامياً قد تحدد ، وإن المشروع الإسلامي لا بد وأن يطرح - أولاً - لأنه تعبير أمين وصادق عن أحلام وطموحات الأمة . وثانياً ، لأنه إذا لم تقم بتبني هذا المشروع المؤسسات العلمية القائمة وأهل الحل والعقد ، فستقوم بالمهمة جماعات سرية ، مما يعرف الجميع مخاطره ، تحت قيادة تلاميذ الخوارج أو تلاميذ الثانوية العامة ، أو غيرهم من مجتهدى الظلام وأمرأه ممالك الأوهام . وثالثاً ، لأن ذلك هو الخيار الوحيد الذي ينبغي التعامل معه ، بعدما أدرك كثيرون أن الانحياز الفكري والحضاري للغرب أو الشرق لن يحل مشكلة الواقع العربي والإسلامي . وإنما غاية ما يمكن أن يحققه هو أن يؤدي مهمة الترفيع أو التسكين ، التي تقود إلى مزيد من الانسحاق والتبعية الفكرية

وإذا كان الباحثون الغربيون ، ومن ورائهم بعض المقلدين في بلادنا ، قد رأوا الصحة الإسلامية في ظاهرة الجماعات السرية ورواج الأفكار الغريبة المنسوبة للدين ، فاتنا إذا فسرنا الأمر ببراعة وحسن نية ، نستول أن ذلك خطأ في الرؤية فادح وجسيم . وإذا نحننا البراءة جانباً وافترضنا سوء النية ، فسنقول أن ذلك « فتح » منصوب لنا ، يراد به امتصاص المد الإسلامي وإيهام المسلمين أن حلمهم قد لاحت بوادر تحقيقه - أخيراً - وإن العصر الإسلامي الأول - والذهبي - بسبيل العودة . فها قد ألقى الناس ثياب الكفر وارتدوا الجلابيب البيضاء ، وها هم قد انفصلوا عن مركبة عصر الفجور والاحاد ، وأغلغوا على أنفسهم الأبواب ، حيث تمثلوا مجد السلف ، ابتداء من اللحن والحجاب ( لاحظ أن النقاب لم يكن معروفاً وقتئذ ) وانتهاء بالآكل بالأصابع ، ومروراً برفض كل مستحدثات العصر ، خاصة تلك اللعب الشيطانية المتمثلة في الراديو والتلفزيون والفيديو !

وفي هذا المكان قلت من قبل أن هذه الظواهر ليست من الصحة في شيء ، وإنما بمثابة ورم في الجسم الإسلامي ، وليست تعبيراً عن الصحة والعافية بأي حال .

إن الصحة الحقيقية تتمثل أولاً في وقوع الاختيار الإسلامي ذاته . وتتمثل ثانياً في توظيف هذا الاختيار ليس فقط لملء المساجد وإشاعة الفضيلة وزيادة ساحات بث البرامج الدينية في أجهزة الاعلام ، وإنما أيضاً -

وبالدرجة الأولى - لصالح إقامة مجتمع العدل والحرية والتقدم .  
من هذا المنظور تصبح محاولات طرح المشروع الاسلامي بمثابة تعبير عن تلك الصحوه ، يكتمل اذا  
اقرن الاختيار بتوظيفه في ذلك الاتجاه الايجابي ، الذي يصب في المصالح الحقيقية للجماهير .



لست أتحدث هنا عن « تطبيق » ، فنحن مازلنا في بدايات طريق طويل . . . طويل ، فضلاً عن أن  
التدرج من سنن الكون ، لكتي أحدث فقط عن تصور وطرح نظري وموضوعي .  
وقد يستغرب البعض اعتبار مجرد الاختيار الاسلامي من قبيل الانجازات وعلامات «صحوه» ، وبالأخص  
في مجتمعات أغلبيتها الساحقة من المسلمين ، يشهدون أن لا اله الا الله ، وأن محمداً رسول الله ، وبقيمون  
الصلاة ويصومون ويحجون ويؤدون الزكاة . لكن تلك حقيقة لا سبيل الى انكارها ، لأن هذا الاختيار كان  
موضع أخذ ورد في دوائر الساسة والمتفكرين ، منذ تكرست الهزيمة وخيم التدهور والانحطاط على الأمة في  
أواخر العهد العثماني ، أي منذ أواخر القرن الثامن عشر على وجه التقريب .

في ظل تلك المرحلة الفاتحة كان السؤال : « ما العمل ؟ » مطروحا بقوة . وكان البحث عن مخرج من  
مستنقع الانحطاط والتدهور يشغل الجميع ويؤرقهم . وفي معقل الخلافة ، تركيا ، امتد بصر السلطان  
سليم الثالث الى الغرب لينقذ بعضاً عما فسد في ملكه ، وكان هدف النظام - وكل نظام - أن يحمي نفسه لا أن  
يتقلب على مؤسساته . فاستقدم « الخليفة » الخبراء من أنحاء أوروبا لاصلاح الجيش « أداته العسكرية »  
حيث كون أول فرقة نظامية في الجيش التركي عام ١٧٩٦ م .

ولكن الوضع كان مختلفاً في الدول الخاضعة للتبعية العثمانية ، إذ لم يكن المشروع الغربي هو المطروح  
كمخرج من الأزمة فقط ، ولكن المشروع العثماني كله كان مرفوضاً . ولأن الخلافة الاسلامية كانت أحد  
أعمدة هذا المشروع المرفوض ، فإن الاختيار الاسلامي - لسوء حظه - لحقته الادانة ، وأصبح محل شبهة

وإذا كان تعلق السلطان سليم الثالث بالنموذج الغربي قد صدر في صيغة اقتباس فنونه ونظمه العسكرية  
وآلاته الحربية ، فإن أوضح تعبير عن الانحياز للغرب في ذلك الوقت المبكر تمثل في موقف محمد علي باشا  
والى مصر الذي فصلها عن الدولة العثمانية ، وحكم البلاد حوالي ٤٤ عاماً ( ١٨٠٥ - ١٨٤٩ ) . ذلك أنه  
منذ توليه السلطة كان اختياره واضحاً . عندما سارع بدعوة الخبراء الأجانب للإشراف على بناء جيشه واقامة  
نظام تعليمي جديد ، وأرسل دفعات متتالية من المصريين في بعثات الى فرنسا بوجه أخص . وكان هؤلاء هم  
دعاة الاستنارة في مصر حقاً ، لكنهم كانوا أيضاً دعاة التغريب . وعلى سبيل المثال فإن رفاعة الطهطاوي ،  
( ١٨٠١ - ١٨٧٣ ) وهو الأزهري الذي كان من ألمع الذين أوفدهم محمد علي للدراسة بالخارج ، عاد  
مبهوراً بالخضارة الغربية ، ورغم تبنيه خطاً فكرياً متفتحاً ومتقدماً ، إلا أنه وقع في محذور التعلق بالنموذج  
الغربي ، حتى خصص في مؤلف له باسم « مباحج الألباب المصرية في مباحج الآداب العصرية » فصلاً مستقلاً  
بعنوان « في أن أعظم وسائل تقدم الوطن في المنافع العمومية رخصة المعاملة مع أهالي الممالك الأجنبية ،  
واعتبارهم في الوطن كالأهل » !

وفي تلك الفترة كان باي تونس أحمد باشا ( حكم فيها بين سنتي ١٨٢٧ و ١٨٣٧ ) يمضي في ذات الاتجاه .  
حيث افتتح لأول مرة مدرسة للعلوم العسكرية بإدارة وإشراف ضباط من إيطاليا وفرنسا وانجلترا .  
المرحلة التي سافر فيها المصلح التونسي الشهير خير الدين - أول مدير لتلك المدرسة - الى باريس ( أقام فيها  
من ١٨٥٢ الى ١٨٥٦ ) ، ليعبر عن تعلقه بالنموذج الغربي أيضاً في مؤلفه المعروف « أقدم المسالك في معرفة  
أحوال الممالك » .

وكما ظهرت بذرة التغريب في معقل الخلافة ( الأستانة ) وفي قلب الوطن العربي ( مصر ) ، وفي جناحه



الغربي ( تونس ) . ظهرت أيضا في أقصى الجناح الشرقي ، في إيران ، حيث اختارت أسرة القاجار الحاكمة أن تدخل النظم الغربية في ادياتها العسكرية ، وافتتحت عام ١٨٥٢ « دار الفنون » ، التي كان كل أساتذتها من الأوروبيين .

• •

على الدرب ، وباندفاع أكبر ، سار الجيل التالي من الساسة والحكام . ففي حين سعى الخديوي اسماعيل باشا ( تولى سنة ١٨٦٣ ) لكي يجعل مصر قطعة من أوروبا - على حد تعبيره - جاء كمال أتاتورك وأسقط الخلافة في تركيا ١٩٢٣ معلنا الانحياز الكامل للغرب . ووقف في المربع ذاته شاه إيران رضا بهلوي منذ توليه السلطة عام ١٩٢٥ . وكانت تونس بعد استقلالها في الخمسينيات من الدول التي اختارت النموذج الغربي مشروعا لبناء الدولة الحديثة .

وفيما كانت الاختيارات واضحة ومعلنة من جانب المؤسسات الحاكمة في تلك الدول ، فإن بقية الدول العربية توزعت بين اختيار غير معلن للنموذج الغربي ، أو جدل غير محسوم حول جدوى المشروع الاسلامي . وكان أطراف هذا الجدل بالدرجة الأولى هم أبناء الثقافة الغربية المتربسون وراء مختلف المواقع القيادية والفكرية البارزة ، ومعهم بعض المفكرين غير المسلمين في جانب ، ودعاة المشروع الاسلامي في جانب آخر .

ومع بروز حركة التحرر الوطني بعد ثورة يوليو المصرية في الخمسينيات ، كان طبيعيا أن يطرح المشروع الحضاري المستقل ، كاحدى الصيغ المنطقية والضرورية لتكريس الاستقلال والافلات من قيود التبعية . وكان المشروع القومي العربي ، الذي ثمت بذلته في العقد الثاني من بدايات القرن الحالي كرد على الهيمنة العثمانية ، هو المرشح لتحمل هذه المسؤولية التاريخية .

وفي وقت لاحق ، ظهر البعد الاسلامي بقوة في الساحة . وكان ظهوره رد فعل لاستمرار موجة التغريب التي كانت تمثل تحديا استفزازيا ودائما للمشاعر والهوية الاسلامية . كما ارتبط هذا التطور الجديد بالمرحلة التي برزت فيها بعض السلبات التي حدثت في ظل المشروع القومي ، ونجسدت أساسا في أزمة الديمقراطية وهزيمة ٦٧ . وفوق هذا وذاك ، فقد تلقى التيار الاسلامي دعما معنويا ضخما بالانتصار الذي حققته الثورة الاسلامية في إيران عام ١٩٧٩ .

في ظل هذا المناخ ، تحقق طرح البعد الاسلامي على مستويين : فهو عند البعض سبيل الى انضاج المشروع القومي وتاصيل وترسيخ تعبيره عن طموحات الجماهير العربية . وهنا ينبغي أن نسجل لمنظري ذلك المشروع أنهم لم يقلقوا البعد الاسلامي من البداية ، وإنما اعتبروه أحد الأعمدة والعناصر المعتمدة . وكان ذلك تعبيراً متقوصاً عن حجم وأهمية دور الاسلام ، الذي يتجاوز حدود العمود أو العنصر ، ليشكل في الحقيقة حجر الأساس في بنية المجتمع العربي وفي مشروعه الحضاري المستقل .

والمستوى الثاني الذي طرح عنده البعد الاسلامي ، تمثل في اعتبار المشروع الاسلامي بديلا عن المشروع القومي . وفي هذه الدائرة فإن هناك من اعتبر المشروع الأول هو الأصل والكل ، بينما الثاني هو الفرع والجزء ، وهو ما عبر عنه الدكتور محمد عمارة « أحد رموز هذا الاتجاه » بقوله ان المحيط الاسلامي يحتمل - ولا يمنع من - وجود عدة جزر قومية في داخله . واستشهد في ذلك بما قاله الامام حسن البنا من أن الوحدة العربية طريق الى الوحدة الاسلامية .

غير أن هناك أيضا من اعتبر المشروع الاسلامي يتجاوز المشروع القومي بل ويرفضه ، مستدئين في ذلك الى فكرة عالمية الاسلام ، واستنكاره لدعاوى التميز العرقي . وليس بمستبعد أن يكون أكثر هؤلاء متأثرين برواسب المحنة القاسية التي تعرض لها التيار الاسلامي في الحقبة الناصرية .

وأيا كانت الدوافع والملايسات ، فالثابت أن الاختيار الاسلامي الصريح بات حقيقة واقعة ، وإن

المشروع الاسلامي بات مطلباً ملحاً .

وهنا ينبغي أن نوضح أموراً أربعة :

١ - الأمر الأول أن الاختيار الاسلامي وإن كان في أصله اختياراً قائماً على الانتهاء العقيدي إلا أنه يتسع بطبيعة الحال لانتحاز يقوم على الانتهاء الحضاري ، فالحضارة الاسلامية شارك في صنعها المسلمون وغير المسلمين ، وهؤلاء وهؤلاء هم الآن أبناء شرعيون لهذه الحضارة ، سواء تعاطاها البعض من باب العقيدة ، أو تعاطاها الآخرون من باب الثقافة .

٢ - الأمر الثاني أنه قد يكون من المبالغة القول بأن قضية الاختيار الاسلامي قد حسمت تماماً على كل المستويات في العالم العربي ، وإنما الأكثر دقة أن نقول بأن الأمر محسوم فعلاً وبقوة على مستوى الشارع ، ولدى أكثرية المتعلمين وقطاعات متزايدة من المثقفين في عديد من البلاد العربية . غير أن المد الاسلامي لا يزال يواجه مقاومة من جانب دوائر الرافضين والمتغربين في بعض الجيوب الموزعة ما بين المشرق والمغرب .

٣ - الأمر الثالث أنه من المغالطة تصوير المشروع الاسلامي على أنه « الدواء المعجزة » لموم الخلق أفراداً ومجموعات . فليس هناك مشروع يستطيع بذاته - أبداً كانت عبقريته واضعياً بل حتى لو كانت بتابعيه سماوية - أن يحل ثلغائياً مشكلات البشر . إنما الأمر مرهون بكيفية توظيف هذا المشروع واستثمار عناصره لصالح الحاضر والمستقبل ، وبهيئة المناخ المناسب - بالحرية والديمقراطية - لجني ثماره في مهابة الأمر .

٤ - الأمر الرابع أن المشروع الاسلامي لا تضعه مؤسسة أو فرد ، وإنما هو يتبلور من خلال معالجات واجتهادات كل الذين يشغلهم اهم العام ويستشعرون الانتهاء الاسلامي ، لفترة زمنية تطول أو تقصر لا يسم . لأن الأهم هو جدية الالتزام وعلمية المنهج . فلنا نريد في النهاية موعظة تدغدغ مشاعرنا وتملأنا زهواً ، ثم تعود بنا الى نقطة البدء مختصرة مصير الأمة في عبارتين هما : ان القرآن حوى كل شيء ، وأنه صالح لكل زمان ومكان ، فيما يتصور القائلون بذلك ان المشكلة حلت وانتهت ! . وإذا كان هذا التبسيط المخل هو أحد أسباب مأزق التطبيق الذي واجهته الثورة الاسلامية في ايران ، فإن أي طرح علمي للمشروع الاسلامي لا بد أن يتجاوز مخاطبة المواطن والمثقف والمثقف الى مخاطبة العقول والمصالح . ولا بد أن يتجاوز احنافات والشعارات والصياغات المختزلة ، الى المواقف المبرجة والمحسوبة . ولا بد أن ينجم من أسر الماضي لبواجهه بشجاعة تحديات الحاضر والمستقبل .



هذه المبررات كلها ، فإن ترحيبنا لا بد وأن يكون كبيراً وحميماً بكل جهد يبذل لبحث ذلك المشروع الاسلامي ووضع معالجه ، حتى ان كان هذا الجهد ما يزال جنيئاً يتشكل في الرحم . وينبغي ألا نستعجل لحظة الميلاد ، فطالما ظلت الروح تدب في الجنين ، فالميلاد آت باذن الله .

أقول ذلك بعدما تابعت مؤخراً أعمال المجمع الملكي لبحوث الحضارة الاسلامية في عمان ، الذي أنشأ خمس لجان عمل تغطي بعضاً من أهم مجالات المشروع الاسلامي مثل الشورى - والادارة المالية - والفكر التربوي - ومعاملة غير المسلمين - وموسوعة الحضارة الاسلامية . وبعد ما شهدت أيضاً - في الكويت - مناقشات لجنة الفكر الاسلامي التي شكلت في اطار محاولة التخطيط الشامل للثقافة العربية ، التي تقوم بها لجنة الثقافة والعلوم بالجامعة العربية .

إننا أمام حمل حقيقي وليس كاذباً ، ورعايتنا للجنين ينبغي أن تكون بغير حدود . ولقد عبر أحد شيوخنا الأجله عن هذا الشعور أمام الأمير حسن ولي عهد الأردن داعياً للمجمع في عمان بالتوفيق والسداد . وبعد ما أتم الشيخ دعاءه قال له الأمير ضاحكاً : لولا بللته بشيء من القطران ! وفهم الجميع الإشارة الذكية ، فقد كان الشيخ قادماً من « أبو ظبي » !

● قضية وشخصية

# ظفر الله خان بطل قضية فلسطين في الأمم المتحدة

بقلم : عبد الحميد الكاتب



فلسطين هي الدولة الوحيدة التي اصدرت الامم المتحدة قرارا بتقسيمها واسرائيل هي الدولة الوحيدة التي اصدرت الامم المتحدة قرارا بانشائها وهذا هو اهم واخطر قرار اصدرته المنظمة العالمية طوال عمرها الذي يبلغ الان الثامنة والثلاثين ، ومن المؤكد انها لن تستطيع ان تصدر مثل هذا القرار مهما طال عمرها وامتدت بها السنوات .



يتجاوز ٤,٦٪ من مساحة فلسطين ، اما ٩٥,٤٪ من الارض فكانت ملكا للعرب ، لم يفرطوا فيها رغم ما كان يعرضه اليهود ، وتعرضه هيتلر الامريكية والاروبية التي كانت تمول حركة الهجرة والاستيطان ، من اسعار مغرية ..

### ما الحقيقة ؟

وقد سمعنا وقرأنا مرارا وتكرارا حتى كدنا نصدق ان العرب في فلسطين باعوا ارضهم لليهود ! .. وهذا افتراء ، أما الحقيقة فهي أن أكثر ما اشتراه اليهود من الأرض لم يكن ملكا للفلسطينيين ، لا للاغنياء منهم ولا للفقراء ، وانما كان لآخرين يملكون مزارع وبساتين هناك ويعيشون من ايرادها الكبير عيشة باذخة في أوروبا وفي لبنان ، ويعمل بعضهم اساء عربية طنانة .. وبعضها اساء مسلمة ، وبعضها اساء مسيحية !

كان قرار الامم المتحدة بتقسيم فلسطين قرارا خاطئا وظالما من حيث المبدأ وهو ان الامم المتحدة لاتملك بتاتا الحق في تقسيم وطن من الاوطان .. فارتفعت حينذاك اصوات عربية ، واصوات اسلامية ، واصوات اخرى تنكر على الامم المتحدة ان يكون لها الحق في تقسيم فلسطين ، وتسوق البراهين التاريخية ، والقانونية ، والواقعية ، التي تبين ان تقسيم فلسطين ظلم .. وخطأ .. له ماله من نتائج وعواقب وخيمة .. وكان من تلك الاصوات صوت محمود فوزي ممثل مصر ، وصوت فارس الخوري ممثل سورية ، وصوت شارل مالك ممثل لبنان ، وصوت الشيخ حافظ وهبة ممثل المملكة السعودية ، ولكن اقوى الاصوات واكثرها قدرة على

ان من يريد ان يدافع عن الامم المتحدة يستطيع ان يقول ان قرارها في نوفمبر ١٩٤٧ لم يكن الا اقرارا للامر الواقع في فلسطين ، اذ كانت « مقسمة » فعلا بين العرب واليهود ارضا وسكانا .. فقد اجتاحت فلسطين طوال عهد الانتداب البريطاني موجات متتابعة من الهجرة اليهودية ، ونزح اليها افواج تلو افواج من اليهود منذ قام الحكم النازي وبسط سيطرته في اوروبا ، وامتلك اليهود النازيون مساحات كبيرة من الارض اشتروها واقاموا فيها المستوطنات التي تحولت الى قرى عامرة ومدن كبيرة .. فصارت مدينة تل ابيب مثلا مدينة يهودية محضة بينما بقيت نابلس او الخليل او غزة مثلا مدنا عربية صرفة ، فجهزت الامم المتحدة واقرت الوضع القائم فعلا . ولكن هذا الكلام ، الذي رده دعاة تقسيم فلسطين داخل الامم المتحدة وفي اجهزة الاعلام الدولية ، لاتسندة الارقام والحقائق .

فعندما قلت بريطانيا بما سمته « مسألة فلسطين » على الامم المتحدة كان عدد سكان فلسطين اقل قليلا من ٢ مليون نسمة ، بينهم ٦٠٨ الف يهودي ، واكثر من مليون وثلاثمائة الف عربي . اي ان اليهود كانوا اقل من ثلث سكان فلسطين .

اما اقرار التقسيم الذي اصدرته الامم المتحدة فقد اعطى ثلثي الارض لاقل من ثلث السكان .. اما العرب الذين يشكلون اكثر من ثلثي السكان فقد اعطاهم القرار ثلث الارض .. وانتزع منهم ايضا مدينة القدس التي قررت الامم المتحدة ان تكون منطقة ذات طابع دولي ولها ادارة خاصة !

أما واقع الأرض فقد كان أكثر دلالة على مدى الظلم الذي انطوى عليه قرار الامم المتحدة .. فحق اليوم الذي صدر فيه قرار التقسيم لم يكن ما يملكه اليهود من الأرض



ارض وطنهم .. اي أن السياسة البريطانية ارادت ان تنفذ أمرين متعارضين ، متناقضين ، في وقت واحد .. وكان لا بد ان تسلك الى هذا طريقا ملتوية أدت الى تحويل فلسطين التي كانت نموذجاً في العالم للاتقاء اتباع ثلاثة ادیان ، وسلالات اجناس مختلفة ، الى ساحة للصراع والصدام والقتال .

وحاولت بريطانيا ان تحل المشكلة التي خلقتها بوسائل سياسية دبلوماسية كان منها ايفاد لجنة برئاسة اللورد بيل التي ذهبت الى فلسطين في سنة ١٩٣٦ ، واستمعت الى وجهة نظر العرب كما قدمها الحاج امين الحسيني مفتي فلسطين ورئيس اللجنة العربية العليا ، واستمعت الى وجهة نظر اليهود كما قدمها حاييم وايزمان رئيس الوكالة اليهودية .

وكان من بين اعضاء اللجنة استاذ جامعي اسمه رينالد كوبلاند ، الذي طرح لأول مرة فكرة تقسيم فلسطين .. وطرح هذه الفكرة الخطيرة في سؤال وجهه الى وايزمان قائلاً : مارايك يادكتور وايزمان في موضوع افكر فيه من باب الافتراض فقط .. وانا اعرف ان الحكومة البريطانية لا تفكر فيه وقد لا تقبله .. مارايك في تقسيم فلسطين بين العرب واليهود على اساس اتحادي .. اعني مارايك في ان تقوم الحكومة البريطانية بعد خمس أو عشر سنوات بتقسيم فلسطين الى قسمين ، تقوم في كل منها بحكومة مستقلة ومرتبطة مع بريطانيا بمعاهدة تحالف مثل المعاهدة التي تربط بين بريطانيا ومصر ، أو بين بريطانيا والعراق .. مارايك في هذا ؟

وتردد وايزمان في ابداء رايه .. وطلب امهاله بعضاً من الوقت ليفكر في هذا الامر ويصف سكرتيره زخاروف الروسي كيف كان وايزمان متفعلاً .. وكانت نفسه تجيش بالعواطف ، وعينه تفيضان بالدموع ، وهو يقول محدثاً نفسه : يجب ان اقبل جزءاً من فلسطين ، حتى لو كان جزءاً صغيراً ، أقيم عليه الدولة اليهودية .. فهذا هو حلمي واملي طول حياتي !

وتقابل كوبلاند وايزمان مرة أخرى في مدرسة زراعية للبنات من تلك المدارس التي أقامها اليهود فيها أقاموا من مستوطنات ليعلموا اولادهم ويناهم الزراعة التي لم يمارسها اليهود دهرًا طويلاً .. وفي تلك المدرسة الصغيرة تبلورت فكرة التقسيم ، وربما رسمت فيها خريطة جديدة لفلسطين .

## بريطانيا تهادن العرب !

ورفض العرب مقترحات لجنة بيل حيلة وتفصيلاً ، وانتقد

اقناع العقول لو ارادت ان تقتنع .. وعلى النفاذ الى القلوب لو ارادت ان تستشعر المأساة التي تبدو نذرها في الافق .. كان صوت محمد ظفر الله خان ، وزير خارجية باكستان حينذاك ، والذي كان علماً بارزاً في الامم المتحدة على مدى عشرين سنة ، بمواقفه العظيمة في كل قضية عربية واسلامية .. قضية فلسطين ، وقضية كشمير ، وقضية اريتريا ، وقضية الجزائر .. وكل ما قام وثار من قضايا الشعوب المقهورة .

وقد توافرت في ظفر الله خان ثلاث صفات جعلته من ابرز الشخصيات في الامم المتحدة .. فكان وراءه تاريخ حافل في سياسة بلاده ، كما كان خطيباً قديرًا وعامياً فذاً ، وكان حجة في القانون من جانيه الدولي والاسلامي .

فاما دوره في سياسة بلاده فلعله كان ثالث الثلاثة الذين تزعموا حركة انشاء دولة باكستان ، مع زعيمها ورئيسها الاول محمد علي جناح ، ومع لياقت علي خان اول رئيس وزارة لها . واما قدرته القانونية فقد اهلته فيها بعد ليكون قاضياً في محكمة العدل الدولية ، ثم رئيساً لها لسنوات عديدة ختم بعدها حياته السياسية ثم اوى الى بيته في باكستان بعيداً عما جرى فيها من احداث حزبية في السنوات الاخيرة .. او لعله امضى وقته في كتابة تفسير للقرآن الكريم ، فقد كان مسلماً متديناً وكان يؤدي الصلاة في وقتها في قاعة صغيرة عند مدخل مبنى الامم المتحدة .. وهو قدياني المذهب ولكنني اعتقد انه كان يدين بالاسلام على وجه صحيح سليم .. اما قدرته في الخطابة فكانت تشد اليه الاسماع والعقول حتى وهو يرثل على مدى ست ساعات ، استغرقت جلستين كاملتين في مجلس الامن ، خطاباً عن قضية كشمير وحق اهلها في تقرير مصيرهم !

## الدولة اليهودية !

وكان ظفر الله خان هو « بطل » قضية فلسطين في مرحلتها الاولى حين القيت تلك القضية الكبرى في حجر الامم المتحدة .. بعد أن تعقدت هذه القضية وتشابكت أطرافها منذ أصدرت بريطانيا - قبل هذا بثلاثين سنة - وعد بلفور « الذي وعدت فيه » بالمساعدة على انشاء وطن قومي لليهود في فلسطين ، على الا يكون في هذا مساس بحقوق الطوائف الاخرى في فلسطين .

وارادت بريطانيا ان تنفذ وعد بلفور بشقيه : الشق الخاص بانشاء وطن قومي لليهود ، وليس انشاء دولة يهودية .. والشق الثاني وهو عدم تأثر قيام هذا الوطن القومي على حقوق العرب واولها حقهم في السيادة على

## ثورة اليهود !

اليهود التقرير من حيث مساحة الأرض المخصصة لليهود وطالبوا بمساحة أوسع . . وفي وجه المعارضة العربية من جانب والمساومة اليهودية من جانب ، طوت الحكومة البريطانية تقرير اللجنة الذي يدر البذرة الأولى في تقسيم فلسطين . .

فلما بدأت نذر الحرب العالمية تبدو في الأفق وأخذت سحبتها تترامى ، راحت السياسة البريطانية تؤمن جانبها بتهدئة مناطق التوتر في أرجاء امبراطوريتها مثل الهند ومصر وفلسطين . . فذعت الى عقد مؤتمر لندن في سنة ١٩٣٩ . . وحضرته وفود كبيرة من الدول العربية كان من بين رؤسائها الامير محمد عبد المنعم ، احد اعمام الملك فاروق والذي خلفه وصيا على العرش الى ان الغيت الملكية في مصر . . والامير فيصل وزير خارجية المملكة السعودية وعاهلها العظيم فيها بعد . . ورفضت بريطانيا دعوة الحاج أمين الحسيني زعيم العرب في فلسطين - مثلاً رفضت أخيراً ان يأتي إليها ممثل حمة التحرير ضمن وفد عربي ! - ودعى بدلاً منه ابن عمه جمال الحسيني . . ودعى أيضاً حاييم وايزمان ممثلاً للوكالة اليهودية .

وفي هذا المؤتمر أبدت الوفود العربية وابدى الوفد الفلسطيني ادراكاً سياسياً ناضجاً . . فالى جانب المطالبة بإنهاء الانتداب البريطاني وإعلان استقلال فلسطين وبالغاء وعد بلفور ووقف الهجرة اليهودية ، أعلنوا قبولهم ان يكون لليهود الموجودين في فلسطين حق المواطنة وأن تحترم حقوقهم الثقافية والدينية وأن توزع الادارة الحكومية المستقلة بين العرب واليهود حسب نسبة السكان .

ولكن اليهود اصرروا على استمرار الهجرة اليهودية دون قيود أو تحديد . . وطالبوا بتقسيم فلسطين على شرط ان تعطي لهم مساحة كبيرة تمهيداً لاقامة الدولة اليهودية على ارض فلسطين

وانفض المؤتمر دون ان يصل الى اية نتيجة فقررت بريطانيا ان تفرض الحل الذي تراه ، فاصدرت في مايو ١٩٣٩ « الكتاب الابيض » المشهور . . الذي سماه اليهود « الكتاب الاسود » . . فقد أعلنت بريطانيا انها لن تقسم فلسطين ، وانما لانتقل قيام دولة يهودية هناك . . وأعلنت ان سياستها ترمي الى قيام دولة تتألف حكومتها وبرلمانها من العرب واليهود بنسبة عدد السكان ، على ان يتحقق قيام الدولة بعد عشر سنوات . . اما الهجرة لليهود فستعمل على تحديدها ، فلا تتجاوز خمسة وسبعين ألف يهودي ، يهاجر منهم الآن خمسة وعشرون ألفاً ويهاجر باقيهم على مدى خمس سنوات بمعدل عشرة آلاف كل سنة . .

وثارت نائرة اليهود ، لاني فلسطين وحدها ، بل في بريطانيا وأمريكا وكل مكان فيه يهود . . وغمرت فلسطين موجة من الاضطرابات العنيفة ، وأخذت جماعات الهجانة - وهي نواة الجيش الاسرائيلي - تحارب العرب وتحارب الانجليز معاً . . وقامت الى جانبها جماعات اريابية عديدة ، تقتل العرب وتقتل الانجليز وتدمر المرافق . . وكانت هذه الجماعات الاريابية التي يرأس متاحيم بيغن احداها ، هي اول ماعرفته هذه المنطقة من اعمال الارهاب في العصر الحديث .

ثم لحقت هذه الحركات او اخذت خلال سنوات الحرب العالمية الثانية فلما وضعت الحرب اوزارها تجددت الاضطرابات في فلسطين ، ووجدت بريطانيا التي ارفقتها الحرب وانتهكتها واخذت تصفي امبراطوريتها الواسعة انه لا قبل لها بحل مشكلة « فلسطين » فألقت بها في حجر الامم المتحدة ، وبعثت الى اممها العام تطلب اليه عقد دورة خاصة للجمعية العامة ليبحث ما اسمنه « مسألة فلسطين » .

وفي ٢٨ أبريل ١٩٤٧ انعقدت الجمعية العامة في دورة خاصة ، واستمعت الى بضع خطب تؤيد تقسيم فلسطين وبضع خطب تعارض التقسيم . . وقررت تشكيل « لجنة فلسطين » لتقصي حقائق الوضع في فلسطين ، وكانت اللجنة مكونة من احدى عشرة دولة من الدول الصغيرة بعد ان استبعدت اقتراحاً سوفيتياً لتكوين اللجنة من الدول الخمس الكبرى : الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي وبريطانيا وفرنسا والصين .

وسافر اعضاء اللجنة الى فلسطين ، واتصلت بكثير من العرب واليهود من قيادات ومن اساتذة وصحفيين وعامة الناس . . ثم وضعت تقريراً . . اتفق فيه اعضاء اللجنة على بضع نقاط أهمها ضرورة إنهاء الانتداب البريطاني على فلسطين لان العرب واليهود جميعاً ضد استمرار الادارة البريطانية في فلسطين ، ثم اختلف اعضاء اللجنة فيما ينبغي ان يحدث بعد انتهاء الانتداب : هل تقوم دولة فلسطين المستقلة ، الموحدة ، التي يعيش فيها العرب واليهود معاً تحت حكومة ائتلافية تمثل الفريقين ، أم هل تقسم فلسطين ، فياخذ اليهود جزءاً وجزءاً يبقى للعرب .

وايد قرار التقسيم سبعة اعضاء هم ممثلو كندا وهولندا



والسويد وتشيكوسلوفاكيا وجواتيمالا وأورجواي ، بينما طالب مندوبو الهند وإيران ويوغوسلافيا بإقامة دولة موحدة تجمع العرب واليهود في نظام فيدرالي ، وامتنع ممثل استراليا عن تأييد الجانبين على أساس أن مهمة اللجنة هي تقصي الحقائق وليست وضع الحلول ، فهذا مشروع للجمعية العامة . ونلاحظ هنا أن الدول التي أبدت قرار التقسيم كانت تمثل المسكر الغربي والمسكر الشرقي معا ، وتمثل دولا أوربية صناعية ودولا لاتينية في دور التنمية . أما الدول التي تؤيد قيام دولة موحدة فأحداها اسبوية يعيش فيها عشرات الملايين من المسلمين والاخرى اسلامية ، والثالثة دولة تحاول ان تتهج طريق الحيا . أما استراليا فتمثل وجهة نظر بريطانية التي كانت مازال حائرة بين التقسيم والتوحيد ، وتود الا تعهد الاسم للتحدة حلا لمشكلة فلسطين ، فتطلب الى بريطانيا ان تستمر في حكم فلسطين وادارها

## ميلاد اسرائيل

الوقت ، بأن الصق به « مفتي الديار » في مصر بحمة الخروج على الاسلام ، بل بحمة الكفر ، والعبادة بالله ، لانه طالما كان يقول في احاديثه ومحاضراته أن تدهور امور المسلمين يرجع الى تدهور أولى الامر فيهم . . ولم يرض هذا الكلام ملك مصر حينذاك فصدرت عن المفتي فتواه المشينة . . ولكن الشعب المصري كان اكثر وفاء وأحسن تقديرا من ملكه ومن مفتيه ، وعبر عن هذا الاستاذ احمد ابو الفتح في مقال نشرته صحيفته « المصري » عنوانه « انعم به من كافر » تحدث فيه عن مواقف ظفر الله خان الاسلامية المجيدة .

وكانت من الحجج القانونية التي ساقها ظفر الله خان ان الامم المتحدة لا تملك بتاتا الحق في تقسيم ارض اية دولة من الدول . . حتى لو كانت هذه الدولة مستعمرة او محمية وانما هذا متروك لشعبها وسكانها وحدهم . . وليس في ميثاق الامم المتحدة ولا في قواعد القانون الدولي ، ما يبيح للامم المتحدة ان تفرض على شعب من الشعوب ان يقسم نفسه ويوزع ارضه قطعة هنا وقطعة هناك . . وطلب أن تستفي بحكمة العدل الدولية في هذا الامر ، وان يوجه اليها هذا السؤال :

« هل تملك الامم المتحدة . . او هل يملك اي عضو من اعضائها . ان تفرض قرارا او ان تصدر توصية تتعلق اية خطة لتقسيم فلسطين ، او تقسيم اي وطن في العالم ، ضد رغبة سكانه وبدون موافقتهم عليه ؟ »

وعرض تقرير تلك اللجنة على الجمعية العامة عندما انعقدت في دورتها العادية في سبتمبر ١٩٤٧ . . وتوالى مندوبو الدول يخطبون عدة اسابيع ، منهم من يؤيد تقسيم فلسطين ومنهم من يعارضه . . وكان أعلى الاصوات واكثرها حماسا في المطالبة بتقسيم فلسطين التين يمثلان دولتين لم يسمع باسميهما من قبل اهل فلسطين ! . . هما ممثلا جواتيمالا وأورجواي ولهذا فان في تل ابيب وفي مدن اسرائيلية اخرى تجد اليوم شوارع تحمل اسم جرانادوس ممثل جواتيمالا . . واسم فايربجيت ممثل اورجواي . وقد أمضى هذان الرجلان بعد هذا عدة سنين يدعيان الى القاء الخطب في الاجتماعات التي تنظمها الهيئات الصهيونية في أمريكا لقاء مكافآت مالية سخية ، ووضع جرانادوس كتابا عنوانه « ميلاد اسرائيل » اشترت منه هذه الهيئات آلاف النسخ ووزعتها في كل مكان . .

أما بطل الدفاع عن مشروع فلسطين الموحدة فكان محمد ظفر الله خان الذي حشد في دفاعه عن الحق العربي في فلسطين كل مواهبه ومقدرته الخطابية ، والقانونية ، والسياسية . . كما كانت خطبه تنبض بروح اسلامية صادقة ، وبإيمان قوي بان الشعب الفلسطيني جدير بجداره الشعب الباكستاني وغيره من شعوب العالم بان يتحرر من الحكم البريطاني ، ومن السزحف الصهيوني ، على السواء . . وقد كافأته إحدى الحكومات العربية على هذا الدفاع المجيد عن الحق العربي في فلسطين وعن كل قضية عربية واسلامية طرحت على الامم المتحدة في ذلك

وهنا يجب ان نذكر دائما ان اعضاء الامم المتحدة وقد بلغ عددهم الآن مائة وسبعة وخمسين دولة . . ليس من بينهم سوى ثلاث وثلاثين دولة ايدت قرار تقسيم فلسطين . . أما المائة وعشرون دولة او اكثر اي اربعة امثال الدول التي ايدت التقسيم . . فليست مسؤولة عن هذا القرار ، فمنها من عارضه ، ومنها من امتنع عن التصويت ، ومنها وهي الأكثرية الكبرى من الدول العالم الثالث ، لم تكن هناك . . ولو كانت حينذاك عضوا في الامم المتحدة لما امكن صدور هذا القرار الظالم والخطير . .

ووقف ظفر الله خان على منصة الجمعية العامة للامم المتحدة يلقي خطابا يفيض بالمرارة . . ولكنه ايضا ينظر فيه الى بعيد . . ويتبنا بما سوف يترتب على هذا القرار من نتائج وعواقب ، لن تنجو منها تلك الدول التي تحمت وانددت لتقيم الدولة اليهودية فوق انقاض الوطن الفلسطيني . . قال ظفر الله خان في خطابه المديوي في ذلك اليوم الحزين :

« تقولون اننا لم نفعل أكثر من أن نأخذ جزءا من فلسطين ليقم فيه اليهود لان هذا امر تقتضيه « الإنسانية » تجاه هؤلاء « المضطهدين » . . لو كان ما تقولونه صدقا لقبلتم مقترحنا بأن تفتح كل دولة أبوابها لتأوى عددا من اليهود الذين لاوطن لهم ولا مأوى . . ولكنكم جميعا رفضتم .

« اسراليا . . قارة بأكملها . . تقول لا ، فأنا بلد صغير المساحة » ومزدحمة بالسكان ! وكندا تقول لا ، فانا ايضا مساحتها صغيرة وارضها مكتظة بالسكان « والولايات المتحدة ، مثلها الانسانية العظيمة ، وبساتينها الشاسعة ومواردها الهائلة ، تقول لا ، ليس هذا هو الحل . .

« ولكنكم جميعا تقولون : دعوا اليهود يذهبون الى فلسطين . . فهناك الاراضي الفسيحة ، وهناك الاقتصاد المزدهر . . فليذهبوا اليها ، بعيدا عنا . . ولن تكون هناك متاعب ولا مشاكل . . ! !

ويتقلب صوته الساحر وهو يتحدث عن المواقف « الانسانية » التي تدعينا هذه الدول الى صوت من التحذير والتذير وهو يوجه كلامه الى امريكا واشياعها قائلا :

« انصحكم ان تذكروا الان انكم سوف تحتاجون غدا الى اصدقاء

انصحكم ان تعرفوا انكم في حاجة الى اصدقاء في الشرق الاوسط . . فلماذا تجعلون من شعوب تلك البلاد اعداء لكم .

لا تحطموا بأيديكم مصالحكم في تلك البلاد » .

وعرض هذا الاقتراح البسيط العادل للتصويت في اللجنة السياسية للجمعية العامة . . فرفضته . . ورفضته بصوت واحد ! « فقد أيدته عشرون دولة ، وعارضته احدى وعشرون دولة ، وامتنعت عن التصويت ثلاث عشرة دولة !

وبنفس العجلة والاندفاع الذي رفضت فيه اللجنة السياسية للجمعية العامة كل مقترح للبقاء على فلسطين موحدة . . اسرعت واندفعت الى الموافقة على المقترح الباقي امامها وهو تقسيم فلسطين الى ثلاثة اجزاء . . فايدته خمس وعشرون دولة ، منها الدولتان الكبيرتان الولايات المتحدة الامريكية والاتحاد السوفيتي . . وعارضته ثلاث عشرة دولة اكثرها من الدول العربية والاسلامية ، وامتنعت عن التصويت سبع عشرة دولة من بينها بريطانيا . . وتغيب دولتان عن حضور الاجتماع . . وصدر القرار لان المؤيدين اكثر من المعارضين .

ولكن اجراءات الامم المتحدة بان يعاد التصويت الذي جرى في اللجنة السياسية على الجمعية العامة لكي تصدر القرار النهائي . . وهذه القرارات تقتضي موافقة ثلثي الدول التي تشارك في التصويت . . فلو صوتت الدول هذه المرة كما فعلت في المرة الاولى لسقط قرار التقسيم ، لان الاصوات الخمسة والعشرين التي ايدت التقسيم اقل من ضعف الاصوات الثلاثة عشرة التي عارضت التقسيم ، اي انه مطلوب صوت واحد على الاقل ينضم الى مؤيدي التقسيم .

## المواقف الانسانية ! !

وفي خلال يوم أو يومين نشطت الأجهزة الصهيونية في كل مكان . داخل البيت الابيض ودخل الكونغرس ، ودخل وزارة الخارجية الامريكية ، ودخل وزارة الخارجية في بلاد عارضت التقسيم مثل الفلبين أو امتنعت عن التصويت مثل ليبيريا . . وحتى داخل مكتب الامين العام للامم المتحدة الذي كان أكثر الناس حماسا لتقسيم فلسطين واقامة الدولة اليهودية . . فلما صوتت الجمعية العامة انقلبت اصوات عدد من الدول ، وصدر القرار النهائي باغلبية ثلاثة وثلاثين صوتا مع التقسيم وثلاثة عشر صوتا ضد التقسيم ، وعشرة أصوات ممتنعة عن التصويت . . أي ان قرار التقسيم ظفر بالاغلبية اللازمة وعليها سبعة اصوات اخرى !



③

## الكلمة هي الطريق السوية

بقلم : جمال محمد احمد

❶ في هذا الجزء الثالث والاخير من دراسة العرب وافريقيا ، يلقي الاستاذ جمال محمد احمد أكثر من ضوء على دور الترجمة والكلمة في تحقيق اللقاء العربي الافريقي .

القيسين الأحرار ما وجدت طريقها للعربية بعد . . .  
جاك مندلس مثلاً . « الله والمسيح والوجود في افريقيا » لا  
اعرف كتاباً صغيراً حقيقياً بأن يقرأه القاريء العربي ان اراد  
ليبدأ يعرف شيئاً عن اثر الدين في العقل الافريقي ، جاك  
مندلس هو خالد النصارى . هذا على الصعيد الذي ينفع  
الجمهرة . ان رحلت لغيرهم ، تجد اشياخنا العقاد وهيكل  
ومحرم ، ما وجدوا طريقاً للقاريء الافريقي .  
وترتفعهم ، قل ما شئت عن نهجه . لم تجد كتبه ، وجامعها  
موسوعة ، متاجم معرفة . . . . الى آخر الذي قلت وان  
كنت نسيت ايامي تلك موسوعة احمد امين في فجره  
وضحا وظهرة ، وهي موسوعة جذيرة بأن يبدأ بها الذين  
سيترجمون يفتحون نوافذ عقل العرب لاني لا اعرف كتاباً  
ككتيب هذه الموسوعة بينة في سردها الاحداث ، عادلة في  
تقويم صاحبها للاحداث صفات في قلم الرجل العظيم ،  
يسر ترجمته او فر تيسير . عالج بعض هذه الشؤون طه

أكتب للقاريء العربي في المقام الاول وله . بل عليه .  
ان يشركني الحديث في هذا الجانب من سعينا لنعرف .  
اجدني وأنا اقول هذا أعود بالذاكرة لنحو عشر سنين خلت  
حين كتبت « وجدان افريقيا » . كنت اصالح قضية  
« الصراع على روح افريقيا » والذي كتبت آنذاك عن  
الكتب الاسلامية التي رأيتها تصل الافريقي بالعربي عبر  
اسلامه ومسيحيته ، والكتب المسيحية التي رأيتها تصل  
العربي بالافريقي غير بعيدة من هذا الذي أحسن الان .  
قلت ان « العزلة التي يعيشها المسلم الافريقي اتعس  
من جهل الذين لا يعرفون القارة يحسبونها بلداً واحداً .  
وانا لا اتحدث عن العامة . اتحدث عن الصفوة . كتابات  
خالدة لم تصل الا القلة من الذين درسوا العربية من هذه  
الصفوة ، قلة تعددها ، فشل سيظل معنا ان لم تيسر سبل  
الطبع والنشر للذين يترجمون ، يسير جنباً لجنب معها  
تقويم ذكي لما يترجم ويطلع . . . فشل مماثل ان كتابات

الذي يقولان يضيء الطريق لعقل العرب ، ونموذج  
عقليها روح من العبقرية العربية ، محفوظ الامير وعواد  
يؤرخان للحياة الفكرية عندنا بالرواية ويبلغان بعض  
الاحيان ما لا يبلغه المؤرخ الراصد .

## مظاهرات ولجان !

كلمة عن وسائل الترجمة . من يتقل عقل العرب  
للالفارقة ، ومن يتقل عقل الالفارقة ؟ سترى اجابة من  
نوع في كتابي « وجدان افريقيا » اخلص من حديث عن  
لقاء الفكر والوجدان بين العرب والالفارقة اقول « يهنا  
الآن ان تشرع المؤسسات العلمية في الاتصال الفكري عبر  
كتابات علمائنا وعلمائهم وقادة فكرنا وقادة فكرهم  
لتقضي على هذه العزلة الفكرية في يوم ارجو ان يكون غير  
بعيد . » انا اليوم وبد عشر سنين اعقل . ارجو ذلك .  
كنت اكتب وأنا اقرأ ما تبث به لي مؤسساتنا الثقافية ،  
ومضت السنون فاذا الذي تستطيع هذه المنشآت قليل ،  
والذي يستطيع القارئون على ادارة الثقافة قليل . عندنا  
وعند غيرنا . التقت تجربتي بحديث قرأته منذ ايام فحسب  
لواحد من سادة المسرحية في الزمان المعاصر ، بوجين  
ايونسكو . طوف بقلمه في الذي سمع عن السياسات  
الثقافية في اوروبا ، كما وصفها له وللمتدين معه « مئات  
الوفود . الموظفون المدنيون ، والاداريون من كل بلد في  
اوروبا تجمعوا في هلسنكي بدعوة من اليونسكو . عث  
بهم وبها . كما يستطيع خياله وقلمه وحدهما ان يعينا .  
خلص من عبثه الي قالة غليظة لا اشركه كلماتها ولا اجدي  
بعيدا عن جوهر الذي انتهى اليه منطق الساهر . قال نهاية  
حديثه عن « موظفي الثقافة » :

« ربما كان صحيحا ان اليونسكو تملك ان تعين في محو  
الامية ، ولها ان تصدي هذا الذي تستطيع . وان كانت  
لا تستطيع الاقذر . لكي احب لنا ان نحاذر . اليونسكو  
طموحة بنفسها معترزة . تسمي لكثير ولا تستطيع غير  
قليل . تشيع بين الناس انها تصل نهاية الطريق ، تدعي انها  
بداته . ادعو أنا الناس ليأبوا عليها ان ترسم سياسات  
الثقافة للحكومات وادعهم ليأبوا علي الحكومات ان  
ترسم هي السياسات »

أنا قريب من هذا الذي يقول اتيسكو ، وما كنت  
كذلك علي ايام كتابتي « وجدان افريقيا » ما كنت اعرف  
غير الذي يقول لي القارئون عليها . اجدها اليوم وقد  
اقتربت انا قليلا منها انها جوفاء صاحبة عندنا . تقيم كل



حسين واحسن العلاج لكفي اعشى على قلمه الا يجد كثيرا  
من الاقلام تنقله للغات الاوروبية ، طه يكتب بحس  
والحسن صعب ان تنقله ، واحد امين يكتب بمنطق والمنطق  
لا يعصي على ناقله .

تسائل مالي عنيت في شطر حديثي هذا بالذين ارخوا  
للحياة العقلية عند العرب وما عنيت بالرواية والشعر هناك  
كما عنيت بها هنا . السبب يا سيدي انك لا تستطيع ان  
تقول الذي تحب ان تقول دفقة واحدة . انا اعرف للتاريخ  
مكانه وللرواية مكانها في كشف الحقيقة ، كل بأسلوب .  
وهذا هو الذي اعالج في بحثي عن « الرواية والتاريخ »  
ارجو ان اجد المزاج والفراغ لاحده قريبا للشعر . ستجد  
حين يرى النور بحثي هذا اني وقفت طويلا عند امير  
الرواية في زماننا نجيب محفوظ . احب للذين سيأخذون  
الترجمة مأخذ الجد ان يشرعوا توا في ترجمة الثلاثية . انها  
وان كانت مصر مسرحها ، اطلالة على العرب اجمع ،  
كالذي تفعل روايات يوسف عواد « القمص » مثلا  
و « الرغيف » . امير الرواية محفوظ والكتاب القادر عواد  
عقلان حساسان جديران بأن يعرفها الافريقي ، للذي  
يقولان من ناحية ولنموذج عقليها وروحها من ناحية .

من بعد ، شطرا غير هين من ثروته ووقته على هذا الجانب ، يدير المراكب تفتي والملاهي ترقص ، والزينات في الطرقات تهيج النظر . وعكف بعضهم على العمارة فكانت الابنية ترى آثارها الباقية اليوم في أثينا وروما وفي المواسم الكثيرة التي كانت بأسرهم على إيام سلطاهم الظافر ثم زينوا هذه العمارة والمعابد التي شيدها بتمائيل وصور تأخذ العين حتى اليوم ومسجد ومقعد وأباريق .

## بين الخبز والجمال

وما كان هؤلاء القادة يمزج من قومهم في صنعهم هذا ، ولا كانوا يريدون بالذي يفعلون قرب للعوام . كانوا يرضون بإديء ذي يده حسا عندهم هم أنفسهم بالجمال ، حسا كان يدفعهم دفعا لهذه الأعمال . يستجيبون لهذا الحس يعملون بيد قادرين على الفناء والرقص والعمارة والتجارة وما من هذه بسيل . وكانوا مع هذا عقل ووجدان دنيا عرفها قبلهم بكثير الإنسان ولما يكتمل إنسانا بعد . نرى شواهد هذا في الذي ترك الإنسان القديم في الكهوف من آثار مصورة وخطوطة تشير جميعها لغريزة فيه حتى فجره ذلك في الحياة تريد لترسئ تلكم القطرة . فتح عينه فرأى كثيرا يحب وكثيرا يروع وكثيرا يفرح . تتمثل أفراسه هذه ونخاؤه في تمائيل وصور وتمتعات ومهمات في الطقوس ، أنت مع الإنسان منذ أن البسيطة وأتت بعد القرون الطويلة في صيغ تحمل في مرآها وفي جوفها ، أثر القرون والتجارب على تلكم الصيغ الأولى ، التي تنفخ فيها الأغريق والرومان روحا جديدة ، أوحى للإنسان عصر العمارة الباهرة بكنيسة سالبري والعمارة التي يتصل نسبتها باسم كرسفرون ، ويتصل بمعهد لويس الرابع عشر وبطرس الأكبر ، أعني جماع التقاليد في القدم ، معها الروح الجديدة أعطت العالم المعاصر هذه العمارة وهذه الأساء ، ذات القدرة المعجبة تلت بعضها بعضا حاملة أراث الأولين فجر الزمان حفروا بأظفارهم على الصخور التماثيل وباياديهم الصغيرة حلوا الألوان من لحاء الشجر يرسمون .

وفي القرن الثامن عشر والتاسع عشر ولت أمر الفنون طائفة النبلاء والأثرياء شرعت تقوم بالذي كانت تقوم به الدولة ويقوم به الملك وكان قد ضم صوت الكنيسة في الفنون على ذلك العهد وذوي . اتحدت الكنيسة مكانا بعيدا عن الصدارة . جنبا لجنب مع هذا الذي كان من أمر النبلاء والأثرياء والفنون بدأ حديث جديد خالفت عن دور الدولة في حياة الناس . بدأ القرن الثامن عشر ووصل أوائل القرن التاسع عشر مداء . اقتعدت هذه النظرة

حين وآخر مظاهره . وتعد بين هذه الاحيان لمظاهرة قادمة . هي في شغل عن الذي في دساتيرها بالبلجان . اقرأ منذ زمان مثلا عن الترجمة ومكاتبها في اثراء فكرنا ، ولا ارى حتى يومي هذا غير لجان كونتها المنظمات ومجالس دعت لها وتوصيات خرجت عنها وقرارات ، عين الذي عرفت منذ سنين ، ما وجدت مثلا قائمة بالكاتب التي ترجمت المنشآت فما هناك ما ترجمته في الذي اسرف . ما وجدت غير امانى اكثرها معنا منذ كانت هذه المنشآت وقبل هذه المنظمات . كنت احسب ان هذه المنشآت ستقوم مقام الخلفاء والامراء في القرن الثامن ، يروع العلماء يمشون على الترجمة ويوفرون لهم المقام العزيز والرزق الوفور كي يتصرف الواحد لعمله الجليل هذا هادي البال ما به حاجة ، حسرة . يقوم على منشآتنا قوم من افطن الرجال عندنا ، يجمعون للذي نالوه من علوم الجامعات خبرات أعمار عريضة . يحيي في البال وانا ادير الرأي في هذا ان فتحي وزعيتر ولطفي ما رعى احدهم امير او خليفة ، ولا أظلمتهم منشآت في بلادهم ولا منظمات في اقليمهم . كانوا كالذي يقول عن اشباههم في اوربا جورج ستانير صاحب . بعد بابل ، مؤمنين منذرين انفسهم ، تركوا جانباً مواهبهم في الكتابة وجعلوا يترجون على غلظة عيش المترجم ، فما كان واحدهم يتقاضى على عتائه على مقدار ذاك العناء .

## حجم الإنسان وحجم الدولة

اسرف على نفسي مع هذا ان ظننت ان عهد فتحي وزعيتر ولطفي يمكن له ان يعود ، تغيرت بالطبع حالنا . أضحى مكان في حياتنا للحكومات ما كان لها على ذلك العهد ، نجا زمانا تحيط الدولة فيه بكل شيء ، زمانا يتغير كل صباح معنى الدولة في اذهان الناس ، وهي كل حين الأقدر الأفل . صغر حجم الإنسان كبر حجم الدولة ، وتحمج عن شؤون الثقافة أحجاما يخيف على قابل الفكر والعاطفة المهمة . لا احسبي استطع ان ابين عن ذاتي في الأمر خيرا من ان اتقل لكم تقلا كاملا رؤية لورد كينز لمكان الدولة في الفنون ، ينعي عليها أحجامها والدولة في اوربا كانت منذ الزمان القديم ايام الأغريق والرومان وقبل أيامهم الزاهرة تولى الثقافة جهد فكرها وسماها ، تعرف مقدارها في فصل الاحاسيس وفي العون على العيش الأعر ، قال كينز :

أدرك العالم القديم ان بالإنسان حاجة للغو . يريد ليهو أحيانا ، لا يكفيه ان يوفر له القائمون على امره طعامه وشرابه ، فانفق قاتته على عهد اثينا في البدء وروما



في الفجر ، في الضحى ، في الظهيرة ، في المساء . وذهب الناس المذاهب في الذي آمنوا به من ضلالا فكتنزاوا الخبر اكتنزا أسى معه صخرًا ، كومه تكويما الريح المركب . راع الكتاب والفتاين والشعراء ما يرون من عدوان على القيم والمثل باسم الخبر ، لكن أصواتهم الحية كانت أضعف من أن تقف وجه الزعيق والصراخ عن الخبر واكتنازه . تحرس كفرها المقامات العالية ، بعض الأحيان هي التي تدفع دفعا مذهب المال ، يربحها من أهل الفكر . انهم لا يقتنعون بالذي يرون ، ينزعون لما لا يربح . تلكم المقامات فملك ان تسكت تلكم الأصوات . يخال في ان آخر المقامات التي وقفت جانب الكاتبين والفتاين والشعراء كان الأمير البرت ( زوج الملكة فكتوريا ) عمل ليقاوم الاحاد ، لكن الخزانة الحت على ، قاومت الروح التي اراد الامير وغلبت الفضل والخير ، لا في انصافها البخس البخيل على الفنون والآداب . كانت الخزانة أكثر قسوة من هذا . نجحت في اشاعة ذكر نظرها ، جعلت افئدة الناس تبوى اليها للذي تقول انها تعد من بركات لهم وعيش رافه . غير أكثر . خيال لنا ونحن اسرى دهاء مذهب المال ان كل فلس عندنا يجب ان تنفقه في أمر يعود على المجتمع بفلوس « عائد » . اقتننا الصاخبون انا نجرم أكبر الجرم ان اتفقنا على مظاهر للحياة لا ترد لنا الفلس فلوسا . وكانوا آثمين .

حلوا أهل المثل على ما يكرهون . شرعوا يدورون حول قوانين الدولة ولوائح الخزانة ، كي يجدوا مكانا للتعليم والصحة في مال الدولة . ما اقتنعت الخزانة حتى قيل لها ان للتعليم . « عائد » وللصحة « عائد » ، بقيت انها ما اقتنعت . بدت كذلك كيلا يضييق بها ضيقا الناس ، يعملون للخلاص منها . انقذها السفطة ، لذنا بها من عصف الخزانة ، حراس « العائد » .

### حياة أسيفة

تجادل ونحن نحيا في ظل هذه الفكرة الجديدة ، المثال المال ، مذهب « المنفعة » ان شئت في كل شأن من شؤوننا . اللبن مثلا اندفقه في المجاري أم تطعمه الأطفال في المدارس ؟ ايها الأنفع ، الأجدى على الاقتصاد ؟ ان لم يكن هذا الجبل ، ما هو الجبل ؟ اربنه . تجادل بحساب التجارة وحدها ، ما هناك حساب آخر ينفع . اعني ينفع الاقتصاد الذي يراه القائمون على أمرنا في الخزانة . ما بقي من الارث الانساني غير ارث واحد لا نعالجه بحساب الريح والحسارة - الحرب . وحتى هذا الارث الخراب يجد من يدفع عنه من أهل المثال المال - يقول لنا له « عائد » ،

الجديدة للدولة مكانا عليا ، لا زالت تقتعده اليوم ، ورؤيته هي التي تحكم قدرنا الواقع الآن ومصائرنا من بعد .

قالت هذه النظرة التي تسود الآن وتحكم ان الجماعة في الدولة هدفها الأوحده هو أن تعمل للتقدم الاقتصادي والسياسي ، تنطلق في هذا من مذهب المنفعة ، لا شيء ينبغي ان يشغل بال الجماعة في الدولة . قالت ان المثال الذي ينبغي للجماعة مثال مالي اذ على قدر ما لها يكون مقام الدولة . النجاح والافاق مرهونان بالقرب والبعد من هذا المثال . وكان أكبر الحاد عرفه الانسان في عصر الحضارات . اشوه النظرات التي عرفها الناس تاريخهم الطويل . به آمنوا وضلوا . قالوا الخبر لا شيء غيره الخبر



والجميل ازهر ، لا عنما ، العتمة عشرة . يتوقع ان يرى الخير كثيرا كل ركن ، ولا يباب ان يجرب ذا وذلك من الفكر ومن الرأي ولا يعرف القنوط ان خابت له تجربة . نخلد الفنان ان لم نوفر له هذا الذي أقول ، خلصنا من جحيم المثال المال ، مذهب المنفعة ، يمتد بصيرنا للخير نستين معله أكثر مما نعمل الآن ، لا تنفق مالنا العام الا في الذي يجي . بالمائد نأكله طعاما ونكتنزه كما قلت خبزا ، يصبر فرط تراكمه صخرا ، نجيا معه اغلظ العيش . لا انكر علينا الانشغال بالمنفعة . تلك حاجة . انكر علينا الا تنفق الا من أجل « عائد » . احب لروح الزمان القديم ان يعود بمواكبه وشعره ورقصه ونثره وعمارته ومسرحه ومثاليه وصوره . »

نقلت لك حديث واحد من صناعات الفكر والعمل الاقتصادي في القرن العشرين . يخفى هذا الجانب من عبقرية عبقرية أخرى هي ولوعة بالفن وأهل القلم وعيشه معهم هم قدر عيشه مع أهل النظر الاقتصادي والعمل . وعامدا اطلت . اردت لنا ان تذكر ان الذي نتحدث فيه من حين لآخر عن مكان الدولة في رعاية الفنون كان موضع الحديث عند غيرنا قبل لحسين سنة . يمثل هذا الحديث يصدر عن أئمة الفكر ، سخت يد « الخزانة » وازدهرت جهود الجمعاعات والجمعيات في أوروبا ، ويقي أنا شرعنا خطوات نحو هذا المثال الذي نبنيه . تشهد على هذه الخطوات الحوليات والصحف التي تصدر في عواصم العرب الأقدر مالا . تعدوا جميعها حدود تلكم العواصم تحسن أكبر الاحسان للعلوم عندنا والفنون . وغير بعيد ان تقوم في هذه العواصم جماعات ترصد ما تستطيع من مال لترجمة بعض الذي اشرت من كتب اللغات أوروبا التي يقرأ الأسافرة ، وترجمة الفكر الأفريقي في رواياته وشعره ومسرحه للغة العربية . غير بعيد ان ترصد جماعات أخرى مالا تنفقه في اذاعتنا عن محاضرات شبيهة بمحاضرات ريث التي اشرت اليها عند حديثي عن علي المزروع ، وهياج الظالمين . أكبر ظني انهم تفنوا عليه ان دعى لهذه المحاضرات ، وهي التي استأثرت به أوروبا والولايات المتحدة حتى اخترق السدود منذ سنين تعدوا العشرين ، روبرت غارندر وان بعده المزروع قبل ستين . غير بعيد ان يرصد احد القادرين مالا لثل هذه المحاضرات وفاء للذكرى رجل عمل فاحسن للعرب مثلا . يعملي على ظني هذا ان قيادة هذه الحوليات العربية والصحف في يد رجال من أهل الفن والعلم والقلم تضيئهم ان تستقيم العلاقات العربية الأفريقية ، لا تنظ على حافها هذا الواهم الغافل . وهم اجدر من يقدر أن الثقافة ، بأي معنى اردت الكلمة هي الطريق السوية ، وغيرها تعين فحسب . ما هي الأصل . النهج الثقافة .

امست البقية الباقية من بطولات الزمان القديم تنافس بالمائد المالي على اقتصادنا وتضلنا الحزاة ان رأيت ذلك ينسق ومبجها في العمل بالرؤية الجديدة مذهب المنفعة . ونقول معها غافلين « المائد » منها يقنوق الذي تنفق ، نسائل ما الضرر اذن ؟ تنسى ونحن في اسار الذي نسمع كل ساعة عن « المائد » انا حين يلح علينا عمل نعرف معرفة اليقين انه ينفع روح الناس ووجدانهم ، عملا لا يمد سجن الاقتصاد مكانا له في زحمة الأعمال ذات « المائد » ، نجد انفسنا نطوف منازل الناس ترجوهم العون عليه . يستجيب أهل الخير الحياه .

هذا المعنى الجديد للدولة اثنانا مع القرن الفات ، ابعدا عن المعنى الأقدم للدولة . كانت الدولة قبل هذا تعمل لتجند مكانا في النفوس وللمجد ، الحز بنية كالجمد والشرف لكنه ليس البنية التي تدق من أجلها الاعناق ، تبرع له بكل سبيل .

القانون والكتاب والشعراء يحبون في ظل هذا المثال حياة اسيفة ، ذاك لأن الفنان شخص فريد ، حبه فته ، وانذاره نفسه قلمه ، يباعد بينه وبين العلاقات التي تنفع جيبه ، انه مع نثره وشعره وصوره ، وأي ضرب من ضروب الفن يجيء ، الوقت اجمعه . عقله وروحه غير عقل ووجدان جاره الذي لا يعنيه الا ان يربح . انه اعجز ما يكون عن الصلوات التي ترقد ماله . مواهبه لا تعرف تلك الطريق وهو يدعوك لعطفك ، انه شخص لا يعرف ابدا ان يقر : بتأرجع بين الخرق والجشع تغش نفسه غشيانا ان رأى رابطة بين عمله الفني وثواب ذلك العمل . يتملكه الملح ان رأى ان فته ما عاد عليه بثواب يتفق والجهد الذي انفق . يحتاج ليطمئن مالا يتفق على ذويه وذاته بالقدر الذي يجلي من هموم العيش ، ينصرف لمواهبه ، ويحتاج لتتركه وحاله يقول الذي يجيء في باله نميا او صورا او كتابات ، انه سيد مواهبه . له ان يختار اللغة التي يخلق والآداة التي يحب وهو في الوقت عينه خادم الناس ، لا يعرف سيده يسوده ، ولا يعنيه ان يكون سيده يطاع .

شخص هذه حاجته وهذه منازعه ، صعب ان تعينه . يحتاج من عصره روحا تستجيب لهذه الحاجات والمنازع ، وما ذاك بالسهل تستطيعه بالحساب العمد او النية . ظني انا تستطيع عونه وعون انفسنا به فذاك عين كل الذي نريد ، بأن تعمل ليحيا في مناخ رخي اليد ، غير مغلوطة لأعناقنا ، ندية وهي تجود لا تمن ، لا مقنا للمن ذاك مسور لكل ذكي وغبي ، بل جهلا به لصدق الطوية فيه . لا تعرف النفس ذات الصدق انها تجود حين تفعل . سلوك غريزة . لن يكتمل جهدا خلقنا هذا المناخ دون نزوع منا نحن للحرية يعبر عنا هو ياداته ، وباتسامح يراه حوله كل مكان ، وإيمان بالكلمة المعبرة يرى معها الوجود جبلا



## عبد الحفيظ يونس في ذمة الله

فقدت مجلة « العرب » أحد الأعمدة التي استندت إليها في مسيرتها عبر ربع القرن الأخير . . رحل بعد مرض أصاب قلبه المرهف الذي أثقله بالهموم . كان يحب عمله ويخلص له ويتفانى فيه . . عاصر « العرب » منذ مولدها ، وكان قبل مجيئه إليها موظفا في دائرة المطبوعات والنشر . وعمل سكرتيرا لرئيس التحرير ، ثم مديرا لمكتبه ، ثم مشرفا إداريا .

جاء إلى الكويت شابا صغيرا في السابعة عشرة من عمره بعد ضياع فلسطين ، ولما يكن قد أكمل تعليمه بعد ، ونظر حوله . . . . كل الذين يعرفهم - بحكم صلته بالرجل الأول الذي يقوم على هذا العمل الكبير - يحملون مؤهلات عليا . . . . وشعر أنه صغير وسطهم ، وأنه لا بد أن يكمل تعليمه إذا كان يريد أن يكبر مع العمل الذي يقوم به ، فحصل على الثانوية العامة والتحق بجامعة بيروت العربية طالبا متسببا ، ودرس القانون وحصل على ليسانس الحقوق . ولم يتوقف . أحس بلذة النجاح فمضى في الطريق الذي أوصله إليه ، وراح يعد لدراساته العليا حتى حصل على الماجستير . وكان ينوى المضي في رحلته مع الكتب حتى يحصل على الدكتوراه . ولكنه أحس بالارهاق يصيب قلبه . . فنقل إلى المستشفى عدة مرات للعلاج والراحة . . ولكنه لم يكن يستريح . . كان يهرب دائما من فراشه ليعود إلى مكتبه وإلى العمل الذي أحبه .

وكانت المرة الأخيرة التي دخل فيها عبد الحفيظ يونس المستشفى منذ شهر تقريبا . . وقال له الأطباء : « أنت في حاجة إلى راحة لمدة شهر على الأقل تنسى فيها عملك ومتاعبه ومسئوليته ! » ولكننا فوجئنا به يعود إلى « العرب » بعد عشرة أيام من إصابته بالنوبة الأخيرة . . وعبثا حاول رئيس التحرير أن يقنعه بالعودة إلى بيته وفراشه ليسترريح !

وبعد منتصف ليلة اليوم الأخير من شهر إبريل الماضي ، ذهب عبد الحفيظ يونس في رحلة طويلة ، وواروا جثمانه تراب الأرض التي احتضنته شابا ورجلا وزوجا وأبا لخمسة أطفال . . . أكبرهم في السابعة عشرة ، وأصغرهم في السادسة ، وهو - بعد - لم يكمل عامه الثامن والأربعين . . كان حلمه الذي يعيش من أجله « العودة إلى فلسطين » ولكنه ذهب قبل أن يرى هذا اليوم .

لقد فقدت « العرب » برحيله أخا وزميلًا مخلصًا كريما .

تغمده الله برحمته الواسعة . .

« إنا لله وإنا إليه راجعون »

« العرب »

# من التراث

## رمضان في ليالي العرب

بقلم : الدكتور : محمد عيسى صالحية

○ الآية القرآنية الكريمة «إني نذرت للرحمن صوما ، فلن أكلم اليوم إنسيا ، هي آية مكية نزلت والرسول صلى الله عليه وسلم في مكة ينشر الدعوة ويتحمل أذى قريش ، فهل يتضمن معنى الآية ان العرب القريشيين قد عرفوا الصيام مع ان الشطر الثاني من الآية بين نوعية الصيام فيها ، بالامتناع عن الكلام ، غير ان حديث أم المؤمنين عائشة رضي الله عنها يعلم منه أن قريشا كانت تصوم يوم عاشوراء قبل الاسلام ، وان الرسول صلى الله عليه وسلم أمر بصيامه حتى فرض صيام شهر رمضان فترك الرسول صلى الله عليه وسلم الحرية للمسلمين في صيام يوم عاشوراء من عدمه . وبعد هذا نقرأ في شعر النابغة الذبياني .

خيل صيام وخيل غير صائمة      تحت العجاج واخرى تعلق اللججا

كل هذا يعطينا الحق في توجيه سؤال ، وهو هل كان العرب يصومون قبل الاسلام ، واي نوع من الصيام يكون ؟ أم تراه صوما للأحناف فقط .



ان شهر رمضان شهر متميز عند المسلمين ، فقد اعتنى المسلمون به في سائر الاقطار واحاطوه بأنواع التكريم واحيا ليلاليه يصنوف العبادة ، واغدقوا فيه الخير على الفقراء والمعوذين . وامتدت عنايتهم بربضان حتى قبل بدايته والى آخر يوم فيه . فاذا اقبل شهر رمضان عهد الى قضاة مصر مثلا بالطواف قبل حلوله بثلاثة أيام بالمساجد والمشاهد ، حيث يدورون على جامع المقس وجوامع القاهرة ، ومشاهد وجوامع الفسطاط ثم المشهد الحسيني ، وغلال طوافهم يتفقدون ما تم اجراؤه فيها من اصلاح وفرش وتعليق قناديل وتفقد زيت الاضاءة ، والشموع والفتائل وغيرها . وفي بدايات الشهر ايضا يأخذ نظار الاوقاف ( المشرفون على الاوقاف ) في تنفيذ شروط الواقفين على المساجد من تجديد الحصر ونظافة المساجد وطلائها وعمل ما يلزم لزيادة الاضاءة فيها واعداد القناديل اللازمة لاضاءة المنارات طوال الليل . وقد جرت العادة في بغداد ان تشعل مصابيح المسجد طيلة ايام شهر رمضان وتخرج الانعامات ( الهدايا ) من دار الخلافة الى الخاصة والعامة طيلة الايام الاربعة الأخيرة من الشهر . ويمدنا المقرئ باخبار سوق الشماعين في مصر في القرنين الثامن والتاسع الهجريين حيث يحتفل أهل السوق بتعليق القناديل وانواع الفوانيس المتخذة من الشمع بأوزانها واشكالها المتعددة والمختلفة .

وقد وصف المقدسي استعدادات اهل عدن لاستقبال الشهر ، اذ كان من عادتهم ان ينشطوا لرؤية هلال رمضان قبل يومين من موعده فتزين اسطح المنازل وتضرب الطبول والدبابت حال ثبوت الهلال ، وغالبا ما تجتمع الفتية قبل صبيحة يوم الصيام ويسرجون المدينة حتى الصباح ، وفي مكة تضرب الطبول والدبابت والبوقات اشعارا بانها ليلة الموسم .



## رؤية هلال رمضان

ويكاد ان يكون ثبوت رؤية هلال رمضان هو الاعلان الفعلي لبداية شهر الخير ، ولذا ترى الناس ينشطون لرؤية هلاله ، ويبدو ان المسألة كانت تمر ببساطة وهر في صدر الاسلام ، حتى اذا كانت الدولة العباسية اكتسبت الرؤية طابعاً رسمياً ، وغدا القضاة يترأسون موكب رؤية الهلال ، وكان القاضي ابو عبد الرحمن ، عبدالله بن

ان ما أورده الاخباريون يفيد ان قرىشا كانت تصوم عاشوراء ، وفيه يحتفلون ويتعبدون ويكسون الكعبة ، وحجتهم ان قرىشا اذنت ذنبا في الجاهلية ، فظلم ذلك في صدورهم وارادوا التكفير عن ذنوبهم ، فقرروا صيام يوم عاشوراء شكرا لله على رفعه الذنب عنهم . ومهما قيل في هذا الصدد ، فان روايات الجاهلية في كيفية الصوم لا تتفق والروايات التاريخية المؤكدة في هذا المجال ، ولنا ان نقول ان الاحتفال قد عرفوا نوعا من الصيام . الا ان صيام رمضان بمفهومه الحالي كان فرضا اسلاميا خالصا .



# من التراث

يخرج قاضي القضاة والقضاة الأربعة ومعهم الشعو  
لرؤية هلال رمضان، ولعله فعل ذلك لاضطرار وقع  
لناس فيه، فالبعض أكد هلال الشهر والبعض الآخر  
نفاه، فخرج القاضي من ساعته بنفسه ونظر الهلال،  
وغدت تلك سنة متبعة فيما بعد، فقاضي مكة سعد جبل  
ابن قبيش ونظر الهلال، ومثله فعل قاضي مصر،  
ابراهيم بن محمد بن عبدالله حيث خرج بالناس الى مسجد  
عبود بالقرافة لرؤية الهلال، واحيانا يواظب القاضي على  
الخروج لرؤية هلال رجب وشعبان احتياطيا لشهر  
رمضان. وقد اعدت هناك دكة عرفت بدكة القضاة على  
مكان مرتفع بجبل المقطم واستمرت حتى بنى مكانها في  
الدولة الفاطمية مسجد، وصار القضاة يرددون هلال  
رمضان من فوق منارات المسجد.

ومن الجدير بالذكر ان الرحالة ابن بطوطة قد شارك في  
احتفال الركبة في مدينة إيبار المصرية، حيث وصل المدينة  
في رمضان سنة ٧٢٧هـ، وهناك التقى بالقاضي عز الدين  
الملجي الشافعي، وحضر عنده يوم الركبة لرؤية الهلال،  
وعندهم يسمى «يوم ارتقاب هلال رمضان».

ووصف اليوم بقوله «وعادتهم ان يجتمع فقهاء المدينة  
ووجوهها بعد العصر من يوم ٢٩ شعبان بدار القاضي،  
ويقف على الباب نقيب المتعلمين وهو ذو شارة وهيئة  
حسنة فاذا أتى أحد الفقهاء والوجوه تلقاه ذلك النقيب  
ومشي بين يديه قائلا، بسم الله، سيدنا فلان شمس  
الدين، فيسمع القاضي ومن معه، فيقومون له ويحمله  
النقيب في موضع يلقى به، فاذا تكاملوا هناك ركب  
القاضي وركب من معه أجمعون، ويتبعهم جميع من  
بالمدينة من الرجال والنساء والصبيان، ينتهون الى موضع  
مرتفع، وهو مرتقب الهلال عندهم، وقد فرش ذلك  
الموضع بالبطش والفرش، فينزل فيه القاضي ومن معه،  
فيرتقبون الهلال، ثم يعودون الى المدينة بعد صلاة  
المغرب، وبين أيديهم الشمع والمشاعل والقوانين،  
ويوقد أهل الحوانيت الشمع، ويصل الناس مع القاضي  
الى داره ثم ينصرفون. وهكذا بقية البلاد لا تخلو واحدة  
منها بوحى من دينها من جماعة ترصد هلال رمضان وترقبه  
ليكون لها شرف رؤيته، وهذا التقليد لا زال مستمرا الى  
يومنا بالرغم من منجزات العصر الفلكية، وتطور دراسة  
الأرصاء.

## التسحير

واذا ماثلت الرؤية، فإن القوم يستعدون لبدء شهر  
الصيام، ولتغلبوا على مشاقه فقد كان السحور هو  
وسيلتهم لذلك، ولذا فان عملية التسحير لقيت عناية من

غنية، قاضي مصر سنة ١٥٥٥هـ، اول من خرج بالناس  
لرؤية هلال رمضان، ولعله فعل ذلك لاضطرار وقع  
لناس فيه، فالبعض أكد هلال الشهر والبعض الآخر  
نفاه، فخرج القاضي من ساعته بنفسه ونظر الهلال،  
وغدت تلك سنة متبعة فيما بعد، فقاضي مكة سعد جبل  
ابن قبيش ونظر الهلال، ومثله فعل قاضي مصر،  
ابراهيم بن محمد بن عبدالله حيث خرج بالناس الى مسجد  
عبود بالقرافة لرؤية الهلال، واحيانا يواظب القاضي على  
الخروج لرؤية هلال رجب وشعبان احتياطيا لشهر  
رمضان. وقد اعدت هناك دكة عرفت بدكة القضاة على  
مكان مرتفع بجبل المقطم واستمرت حتى بنى مكانها في  
الدولة الفاطمية مسجد، وصار القضاة يرددون هلال  
رمضان من فوق منارات المسجد.

ويبدو ان العصر الفاطمي شهد تحولا في اجراءات  
رؤية الهلال، فاستبدلوه بما يسمى بركوب اول الشهر،  
وهو يقوم مقام رؤية هلال رمضان، ولعل ذلك يعود الى  
ان الفاطميين قد ابطلوا رؤية هلال رمضان وجعلوا  
الشهور ٢٩ يوما و٣٠ يوما، فاذا وقع رمضان في احدهما  
أمضوه كما هو، واستعاضوا عن ذلك بالركوب اول يوم في  
الشهر، وقد قدم القلقشندي لنا وصفا سهبا لموكب  
الفاطميين تناول فيه ترتيبه وخط سيره، اذ يصل الوزير  
والامراء الى قصر الخلافة في أبهة عظيمة من الثياب،  
وامامهم ما شرفهم به الخليفة من شارات الملك، فاذا  
وصل الجميع الى باب قصر الخلافة، ترجل الامراء  
ودخل الوزير حتى يصل رواق دهليز العمود. ويضي  
القلقشندي فيصف الموكب وما فيه من سلاح ولشوت  
ودبابيس وعمد الحديد والسيوف والدرق او الدروع  
والوية واعلام وعصاريات. بالإضافة الى الخيول المرسجة  
بسروج مذهبة ومقنضة وبعضها مرصع بالجواهر،  
وأعناق الخيل طوقت بأطواق الذهب وقلائد العنبر وفي  
أرجلها خلاخل الذهب والفضة. ويشارك في الموكب  
الحاشية ورجال الدولة وترى والي القاهرة ذاهبا وعائدا  
لفسح الطرقات وتسير من يقف، ويخترق الموكب باب  
النصر - باب الفتوح - بين القصرين - الجامع الأحمر - ثم  
القصر الخليلي مرة ثانية، فاذا ما دخل الخليفة الى دوره  
كتب فيه بالمخلفات بالبنابر لكافة الأمصار وترسل الكتب  
الى الأمصار والولايات تصف ركوب اول شهر رمضان.

اما الأيوبيون والمماليك فقد عادوا للركوب لرؤية هلال  
رمضان بموكب يشارك فيه أهل الحرف والطرز حيث

فصوات الأوان ، ومن يتولى هذه المهمة يسمى « بالمسحراتي » ، وقد ذهب المسلمون مذاهب شتى في كيفية الايقاظ ، فقد يكون بتريد يد بعض العبارات الشريفة ، وبقرأة آيات من القرآن الكريم ، فنبه المسحراتي بقوله « تسحروا ، كلوا ، واشربوا » ، ويقرأ المسحر الآية القرآنية « يا أيها الذين آمنوا كتب عليكم الصيام ... » ومن ثم ينهون الى الشرب بتلاوة الآية القرآنية « ان الابرار يشربون من كأس كان مزاجها كافورا ، عينا يشرب بها عباد الله يفجرونها تفجييرا ... » الى آخر الآيات .

ويؤثر عن عتبة بن اسحق والي مصر سنة ٢٣٨هـ ، انه كان يذهب الى جامع عمرو بن العاص ، ماشيا من مدينة العسكر ، وكان ينادي في طريقه بالسحور ، وفي مكة كان المؤذن الزمزمي يتولى التحجير في الصومعة التي في الركن الشرقي من المسجد ، فيقوم في وقت السحور داعيا ومذكرا ومحرضا على السحور ، ومعه اخوان صغيران يحاويانه ويقاولانه . وفي نفس الوقت نصبت في أعلى الصومعة خشبة طويلة في رأس عمود وفي طرفه بكرتان صغيرتان ويرفع عليهما قنديلان من الزجاج كبيران ، لا يزالان يوقدان بئدة التحجير ، فاذا قرب ميعاد الامساك والتنبيه عليه ثوب المؤذنون من كل ناحية بالأذان ، فمن لم يسمع نداء التحجير من أهل مكة يبصر القنديلين يوقدان في أعلى الصومعة ، فاذا لم يبصرهما علم ان الوقت قد انقطع .

اما انشاد بعض انواع من الشعر عند التحجير ، فقد بدأت في بغداد حيث بدأها ابن نقطة المزلشي المتوفي سنة ٥٩٧هـ / ١٢٠٠م ، وكان موكولا اليه ايقاظ الحليفة الناصر للسحور ، ويسمى هذا النوع من الشعر القوما ، ولعله مأخوذ من قول بعضهم قوما سحر قوما أو نياما . قوما للسحور قوما ويكون في أربعة ادوار ، ومن امثالها نورد ،

ايما النوم قوموا للفلاح  
واذكروا الله الذي اجري الرياح  
ان جيش الليل قد ولي وراح  
وتداعى عسكر الصبح ولاح  
معشر الصومام يابشراكمو  
ربكم بالصوم قد هناكمو  
وجوار البيت قد اعطاكمو  
فافعلوا افعال ارباب الصلاح



المسلمين وافردت لها الأشعار ، حتى غدا شعر ونثر السحور أدبا يستحق ان يدرس من باحثي الادب العربي ، وكان السند الشرعي الذي سوغ لهم السحور ، قوله صلى الله عليه وسلم « تسحروا فان في السحور بركة » . ولكن كيف كان يدعي اليه ، وكيف يجده وقت ؟ تلك مسائل تناولتها كتب التراث عرضا ، ومن الشذرات المتناثرة نستطيع ان نقول بان المسلمين في عهد الرسول ( صلى الله عليه وسلم ) عرفوا جواز الأكل بأذان بلال ، وعرفوا قطعه بأذان ابن مكتوم ، فما بين السحور والامساك أذانان يمكن تمييز الصوت لهما .

والسحور كما هو معلوم ، دعوة لايقاظ التيام ليتزودوا بالطعام والماء استعدادا لمواجهة مشاق اليوم التالي قبل

فلا تبقى منه زاوية ولا ناحية الا وفيها قارىء او مصل ، فيرتج المسجد لاصوات القراء من كل ناحية ، وقد صادف استهلال رمضان سنة ٥٨١ هـ ، وابن جبير في مكة ، فقدم وصفا لما يجري في الحرم ، وشاهد الائمة الاربعة وقد اختلفوا فرقا لاقامة التراويح فالشافعية فوق كل فرقة نصبت لها اماما ، وكذا الحنفية والزيدية والمالكية ، والطريف في رواية ابن جبير هو الضرب بالفرقة ، وهي عود في طرفه جلد رقيق يمسكه احد القومة بالحرم وينفضه في الهواء ، فيسمع له صوت عال ، يسمع في انحاء الحرم ، فيكون اعلاما بخروج الخطيب ، وقد سمع ابن جبير الضرب بالفرقة عند الشافعية ، وذلك عندما اكمل الامام الشافعي التراويح وطاف مع جماعته ، ولما عاد الى المسجد لاقامة تراويح اخرى ضرب بالفرقة ، ويبدو ان هذا التقليد كان معروفا قبل سنة ٣٠٠ هـ ، فقد ذكر الطبري انها كانت تضرب ثلاث ضربات عند الفراغ من اذان المغرب ، وعند الفراغ من اذان العشاء الآخر .

وبالاضافة الى التراويح وقيام الليل والاعتكاف ، فقد شهدت مساجد الدولة الاسلامية انواعا اخرى من الاحتفالات التي تعقد بمناسبة ختم القرآن الكريم او ختم قراءة صحيح البخاري ، وهو ما سنشير اليه لاحقا .

وقد كان شهر رمضان ومازال هو الشهر الذي يتجلى فيه متنهى الكرم عند المسلمين ، ومع ان الدعوة لتقديم الطعام لكل جائع مسألة اهتم بها خلفاء الاسلام على طول عهودهم ، فان الاهتمام بالاعلان عن مواعيد الافطار في رمضان اكتسب اهمية خاصة ، فقد اقيمت دور الضيافة في بغداد ، وجهزت في كل ليلة من ليالي رمضان بخمسائة قدح والف رطل من المطيخ الخاص والحيز النقي والحلوى وغير ذلك ، وينادي على الفقراء والجالئين ان يتوجهوا الى دور الضيافة للافطار بها ، وعلى الصعيد الفردي ، فان حوادث سنة ٣٠٨ هـ ، اشارت الى سماط يأنس الصقلي ، صاحب الشرطة السقلي في القاهرة والذي كان يطوف في شوارع المدينة ويوزع الطعام والسكر والحلوى على فقراء القوم ، وكذا صاحب بن عباد ، والذي روى عن داره انها ما خلعت من ألف نفس فطفر عنه في رمضان وان صدقاته في هذا الشهر كانت تبلغ ما يطلق منها في جميع السنة . وشهر بين الفقراء ايضا ان لؤلؤ الحاجب كان يوزع في كل يوم اكثر من ١٢ ألف رغيف مع قدور الطعام ويشرف بنفسه على توزيع الصدقات ، واعد ثلاث سراكب طول الواحدة منها ١١ ذراعا ، وقد ملئت بالطعام ، ويدخل الفقراء اليها افواجا ، وهو قائم مشدود الوسط كأنه راعي غنم ، وفي يده مفرقة ، ويستقبل بين

اشربوا عجلى فقد جاء الصباح  
وفي الدور الرابع تكون التذكيرة

يا من يروم توسلا وتوصلا  
صم رغبة في قول رب قد علا  
الصوم لي وانا الذي اجزي به  
وحيث انكر ابن الحاج ( محمد بن محمد ، ابو عبدالله العميري ت ٧٣٧ هـ ) بدعة ما أحدثه المؤذنون في شهر رمضان من التسمير ، وطالب بضرورة العودة الى السنة النبوية في ذلك ، الا انه عقد فصلا لعوائد المسلمين في التسمير في مختلف اقطار الدولة الاسلامية ، ففي القاهرة والفسطاط مثلا يسمرون بالطيلة ، يطوف بها اصحاب الأرباع وغيرهم على البيوت ويضربون عليها ، واهل الاسكندرية واليمن وبعض اهل المغرب يسمرون بدق الأبواب على اصحاب البيوت وينادون على اصحابهم بقومهم ، « قوموا كلوا » .

اما اهل الشام فانهم يسمرون بدق الطار وضرب الشبابة ( القيثارة ) والغناء والمنتوك والرقص واللهو واللعب ، هذا شئنا جدا من اهل الشام ، كما ان بعض اهل المغرب يفعلون فعل اهل الشام حيث يضربون بالنفير على المنار ويكررونه سبع مرات ثم يعده يضربون بالأبواق سبعا أو خسا ، فاذا قطعوا حرم الاكل .

والى يومنا ، فان بعض البلدان ما زالت تعتمد على المسحراتي في ايقاظهم ونقل الاشعار الزجلية في ذلك ، فاذا قارب الشهر الفراغ ، وحش المسحر للشهر بقوله : لا اوحش الله منك يا شهر الصيام ، لا اوحش الله منك يا شهر الصيام ، وفي صبيحة يوم العيد يطوف على أهالي الحي مهتئا بالعيد ، وكل منهم يبذل له بقدر استطاعته جزاء ما عاناه طوال الشهر الكريم .

## احياء ليالي رمضان

لعل من ابرز مظاهر احياء ليالي رمضان عودة الناس الى نفوسهم ، بحاسبونها ويتعبدون ويتوبون ، فترى جموع المسلمين تقيم صلاة التراويح ، وبعضهم يقوم الليل ، وفي العشر الاواخر منه يعتكف البعض اقتداء بالسنة النبوية ، وقد ذكر الفضاعي ت ٤٥٤ هـ في دقائق الاخبار ، ان عجائب الاسلام اربع وهي : عرض الخيل بمصر ، ورمضان بمكة ، ثاني عجائب الاسلام ، حيث تحيا لياليه بتلاوة القرآن والصلوات ، فيجتمع اهل مكة ،

## الاحتفالات الرمضانية الأخرى

وتشهد العشر الأواخر من رمضان احتفالات أخرى غير التي ذكرناها ، منها على سبيل المثال ، احتفال الركوب إيام الجمع الثلاث في شهر رمضان ، وهو تقليد فاطمي ما سمع بمثله في صدر الاسلام ولا الدولة العباسية . وانما هي بدعة فاطمية ، والاحتفال بختم القرآن الكريم ، واحياء ليلة القدر ، ومن ثم الليلة الاخيرة من شهر البركة والخير .

وقد كان ابن جبير شاهد العيان لهذه المناسبات في مكة ، فقد افاض في وصف الليلة العظيمة ٢٧ رمضان ، حيث اقيمت عند الخطيم خشب عظام انتظمت كالسوار حول نصف الحرم وعلقت في طبقاتها القناديل والشموع والفوانيس ونصبت انوار الشمع عن يمين المقام ويساره واوقدت ، وكان يقف في شرفات الحرم كلها صبيان ، بيد كل واحد منهم كرة من الخرق المنيعة زينة أو سليطا ، فوضعوها متقدة ، ويقرر ابن جبير بان الابصار يكاد يعشى من هول ابقاد جميع ما ذكر ، وتسمع اصوات المرتلين والداعين تردد في جنبات الحرم يذكر الله ، جل جلاله ، فيكون اثرها في النفس عميقا بالغا .

وكان ابن جبير قد حضر ختم احد ابناء المكين من ذوي اليسار للقرآن ليلة ٢٣ من رمضان ، حيث وصف الاشجار الشمعية التي اعداها ابوه له وحين استوى الفتى على المنبر ابتداه القراء بقراءة عشر من القرآن ، ثم قام الفتى خطيبا فصيح بخطبته ، وحوله نفر يدعو له عند كل فصل من فصول الخطبة ، وفي النهاية توزع الهدايا والخلع .

وحضر ايضا ختم الامام الحنفي ليلة ٢٥ رمضان ، وقدم وصفا له ، ونقرأ في الدولة المملوكية ان احتفالا كان يقام عند ختم قراءة صحيح البخاري ، اذ كان يقرأ الصحيح في الازهر ، ويغتم ليلة القدر ، في حفل يحضره القضاة الاربعة وتوزع الهبات والخلع والهدايا على العلماء والفقهاء .

ويكون خاتمة الاحتفالات يوم ٢٩ رمضان ، تختم فيه التراويح ونضاض الانوار والثرثيات والشماعد ، ويتنظر في اليوم التالي اما استكمال الشهر او الاستعداد للاحتفال بعيد الفطر .

الفقراء مصلحا للطعام ومقربا اياه ، فاذا فرغ من اطعام الفقراء رجالا ونساء وصبيانا ، نصب الموائد لحاشيته وصحبه .

ولو استرسلنا في وصف الموائد الرمضانية لضاق بنا المقام ، وسوف تقتصر على ذكر سمطين منها ، الأول ذكره ابن السامعي في جامعه المختصر في حوادث سنة ٦٠٤ هـ ، والثاني ذكره اليونيني في ذيله على مرآة الزمان . اما الأول ، فقد تقدم الناصر لدين الله سنة ٦٠٤ هـ بانشاء دور الضيافة لفقير الفقراء في شهر رمضان في سائر محال بغداد شرقيها وغربيها ، فوقع الشروع في ذلك على يد قوام الدين نصر بن ناصر ، صدر الدين ، وحيث انتهى سلم الى كل ثقة من اهل محلة مقدارا من العين ، وامر باثبات فقراء اهل كل محلة ( لعله الصوفية ) وان يجري لكل واحد منهم في اليوم رطلين من الخبز وقدر طيبخ فيه نصف رطل لحم ضأن .

اما الثاني ، فقد عقده لاجين بن عبدالله الأمير حسام الدين الجوكنداري العريزي سنة ٦٥٩ هـ ، للفقراء ( الصوفية ) ، فاحضرت المأكلات والمشارب والاراييح الطبية والشموع ، وكان السباط على اربع نويات النوية الأولى : مائة زبدي عادية ، في كل واحدة منها خروف صحيح رضي وثلاث مائة زبدي أخرى ، في كل واحدة ثلاثة طيور من الدجاج وغيره .

النوية الثانية : شملت أطباقا وصحونا معلومة بالحلوى والقطائف الرطبة والمقلوة والمشبك وغير ذلك مما جميعه بالسكر المصري المكرر والفسنت والمسك .

النوية الثالثة : قدم فيها انواع الفواكة النادرة من سفرجل وتفاح وكشمري ورماني والمغربي النادر والبطيخ ، وكلها قدمت في غير موسمها .

النوية الرابعة : قدم فيها انواع المكسرات من قسب عراقي ( نوع من سمور العراق ، يابس يفتت بالقم ) والفسنت والبندق والزبيب الجوزاني والفسنت المملوح والحشكسان ( اقراص من الدقيق والحلوى ) والكحك المكشوش والبقسماط والمعمول بالسكر والسمن وغير ذلك .

هذا بالاضافة الى ان كل ما شرب تصنع بالثلج والسكر وماه الخلاق ( نوع من الصنصناف المصري ، كان معروفا يدمق يستفطر منه ماء تطيب به الاشربة ) وزهر النارنج والورد والمسك ، وكان يلاحظ السقا وهم يدورون ملء الكيزان ، والمباخر تعمل بالند والعنبر والعود الهندي .



## حل مسابقة العدد رقم ٢٩٢

- ١ - شبه الجزيرة العربية هي أكبر شبه جزيرة في العالم . . .  
مساحتها = مليون ميل مربع .
- ٢ - الفينيقيون هم الإلدين سموا أسبانيا بهذا الاسم . .
- ٣ - نهر الأمزون هو - بلا نزاع - أعرض انهار العالم واغزرها ماء . .  
يبلغ عرضه عند مصبه ٨٠ كيلومترا . .  
ويتدفق ماؤه العذب مسافة ٦٤ كيلومترا في المحيط الاطلسي . . وقد اعتاد البحارة شرب الماء عند الحاجة .
- ٤ - افريقيا تفوق الاتحاد السوفياتي من حيث المساحة وعدد السكان وكذلك الهند تفوق شبه الجزيرة الاسكندنافية والصين تفوق جزيرة جرينلند . . .  
ولعل الذين الخطأوا في الرد على هذا السؤال اكتفوا بالاعتماد على الخرائط المعطاة مع السؤال ، وهي خرائط مغلوطة ، ولم يعودوا الى كتب الجغرافيا . .
- ٥ - يختلف القطب الشمالي عن القطب الجنوبي في أن الثلوج تغطي ماء البحر في الأول ، وتغطي اليابسة في الثاني . . .  
بابسة القارة القطبية الجنوبية .
- ٦ - المواقع الأثرية الثلاثة ومواقعها كالتالي :  

هيليوبوليس	مصر
برسيبوليس	إيران
أكر وبوليس	اليونان
- أبلا مملكة قديمة سادت في سوريا قبل حوالي ٤٥ قرنا من الزمان . وقد اكتشفوا آثارها مؤخرا بالقرب من مدينة حلب .
- ٨ - هواي ونيو مكسيكو فقط تدخلان في عداد الولايات المتحدة الخمسين . . أما كولومبيا فليست ولاية بل مقاطعة تبلغ مساحتها ٦٩ ميلا مربعا ، كمساحة العاصمة واشتنن تماما . وأما بورتوريكو فهي الأخرى ليست ولاية . . كانت بمثابة مستعمرة ولكنها أصبحت تتمتع بوضع الكومنولث في ارتباطها بالولايات المتحدة وذلك منذ عام ١٩٥٢ .
- ٩ - الجزيرتان هما الجزيرة السورية في الشمال والجزيرة السودانية في الجنوب . . وتقع الجزيرة السورية على الحدود مع تركيا ، وهي أرض خصبة واسعة ويحتملها نهر الفرات . . وأحد روافده نهر الحابور ، أما جزيرة السودان فتقع عند النيل الأزرق جنوب الخرطوم ، وتعتمد على مياه سد سنار لأغراض الري . ويزرع القطن في كلتا الجزيرتين . . اضيف الى ذلك القمح والشعير ويزرعان في الجزيرة السورية ، والذرة وتزرع في الجزيرة السودانية .
- ١٠ - جزيرة سقطرى جزء من اليمن الجنوبي .
- ١١ - سكان نصف الكرة الجنوبي هم الذين يحتفلون بأعياد الميلاد ورأس السنة الميلادية في فصل الصيف . . .

علماء بأنهم يحتفلون بها في ٢٥ / ١٢ و ١ / ١ تماماً كسكان نصف الكرة الشمالي .. ذلك ان هذه المواعيد التي تقع في فصل الشتاء في نصف الكرة الشمالي إنما تقع في فصل الصيف في نصف الكرة الجنوبي .

١٢ - سميت جزر الكناري (Canaria) بهذا الاسم نظرا لكثرة الكلاب فيها ... فاللفظ لاتيني ويعني الكلاب في اللغة اللاتينية ، لغة الرومان الذين أطلقوا عليها هذا الاسم ... والمعروف ان المؤرخ الروماني بليني (Pliny) الأكبر هو الذي سماها بهذا الاسم بسبب كثرة ما كان فيها من كلاب في تلك الأيام ... والمؤرخ المذكور سبق الرحالة العربي ابن بطوطة بعدة قرون . والجزر صغيرة تبلغ مساحتها ( ٢٨٠٧ ) أميال مربعة ... وعدد سكانها حوالي مليون او يزيد .. وهي تابعة لاسبانيا وتقع على بعد ( ٦٠ ) ميلا الى الشمال الشرقي من القارة الافريقية . ويرتادها السياح في فصل الشتاء للاستمتاع بطقسها الصحي اللطيف .

### ونذكر فيما يلي أسماء الفائزين في هذه المسابقة :

الجائزة الأولى ( ٣٠ ديناراً ) سارة بنت رياض الحارس / مدرسة الرعاية - باب توما دمشق - سورية .

الجائزة الثانية ( ٢٠ ديناراً ) أحمد محمد يوسف عطا الله / ص . ب : ٨٤٣٣ عمان - الأردن .

الجائزة الثالثة ( ١٠ دنائير ) بوجليدة نور الدين / ٣٩ شارع المدارس - حي الهواء الجميل - حسين داي - الجزائر .

### ٨ جوائز تشجيعية بقيمة ( ٥ ) دنائير لكل من :

١ - كطوى بوعزة - زنفة جامع الشلوخ رقم ٩٩ / الدار البيضاء ٥١ - المغرب .

٢ - من الله الربيع عبد الباقي الريح / ص . ب : ٣٨٢ - الجامعة الإسلامية - أم درمان - السودان .

٣ - نوال يعقوب جاسم / ص . ب : ٧٠ صفاء الكويت - شركة البترول الوطنية - قسم التأمين .

٤ - عدنان علي محمد أمين - محافظة التأمين - ساحة العمال - قرب جامع ملاحس - العراق .

٥ - حسن عبد الله باوزير - كلية التربية - المكلا ص . ب : ٨٣٧٠ - اليمن الجنوبي .

٦ - سيف عبد الله سعيد العبري - ولاية الحمراء - منطقة الداخلية - سلطنة عمان .

٧ - نصرة انور علي مشالي - شقة ( ٥ ) عمارة ٣٦ - حي ناصر - بورسعيد - ج . ع . م .

٨ - أمنة محمود جويج - شارع العباس بن عبد المطلب المتفرع من شارع بن عاشور - طرابلس - ليبيا .



## قصة : محمد عبد الملك



تلقى السيد حامد فرج مدير مستشفى الولادة المركزي  
مكالمة هاتفية هادئة تقول :

زوجة سعود الذهب في الطريق اليكم .

وما كان من حامد فرج بعد سماع هذه الجملة الا أن  
استدعى طبيب التوبة الرئيسية الى مكتبه وقال مفتعلا  
الهدوء :

عند الامتحان يكرم المرء أو يهان .

وينبهر جادة عكسها خطوط جبهته وتخرج عينيه وتذخينه  
المتلاحق ، وهو الذي نادرا ما يدخن الا في السر بعد أن  
أعلن في الصحف المحلية عن انضمامه الى جمعية مكافحة  
التدخين . لم يكن ذهن السيد حامد فرج في لحظة صفاء  
ليفكر ويحسم قراراته الجديدة ويحدد خطواته . ولما لاذت  
طبيبة التوبة بالصمت منتظرة تفسيراً محدداً للامتحان -  
أضاف السيد حامد فرج بيسر وكشف سر اضطرابه  
المفاجيء الذي حاول أن يخفيه وهو الضايح في اتعمال الهية  
فقال :

لا يخفى عليك يا سيادة نوال ما لهذه الزيارات من أهمية  
في تاريخ المستشفى .

وما كان من هذه الجملة الا أن زادت من غموض الموقف  
فقالت السيدة نوال :

أي زيارة يا سيد حامد ؟

فقال بلا تردد :

زوجة سعود الذهب

وماذا تفعل هنا في المستشفى ؟

ستلد . . تلد مثل النساء .

وبدا أن كل شيء بات واضحا فقالت نوال :

ستفعل الواجب بطبيعة الحال . .

فقال حامد فرج :

هذا لا يكفي . .

ستعد غرفة خاصة . .

هذا لا يكفي .

ستستقبل زوجة الذهب عند البوابة الكبيرة .

وأضافت بشرة جادة :

على غير العادة .

فقال :

وأبضا :

ويعد أن نظر إليها بطرف عينيه :

لا يكفي .

ماذا ستفعل إذن

سوف تفهمين ، فيما بعد . .

وربح سماعة التليفون . اتصل بأقسام المستشفى

المختلفة . قال كلمات بتورة ، واضحة ، أمرة . سحب

سيجارة أخرى جديدة بينما الأولى في يده تشتعل . ذكر

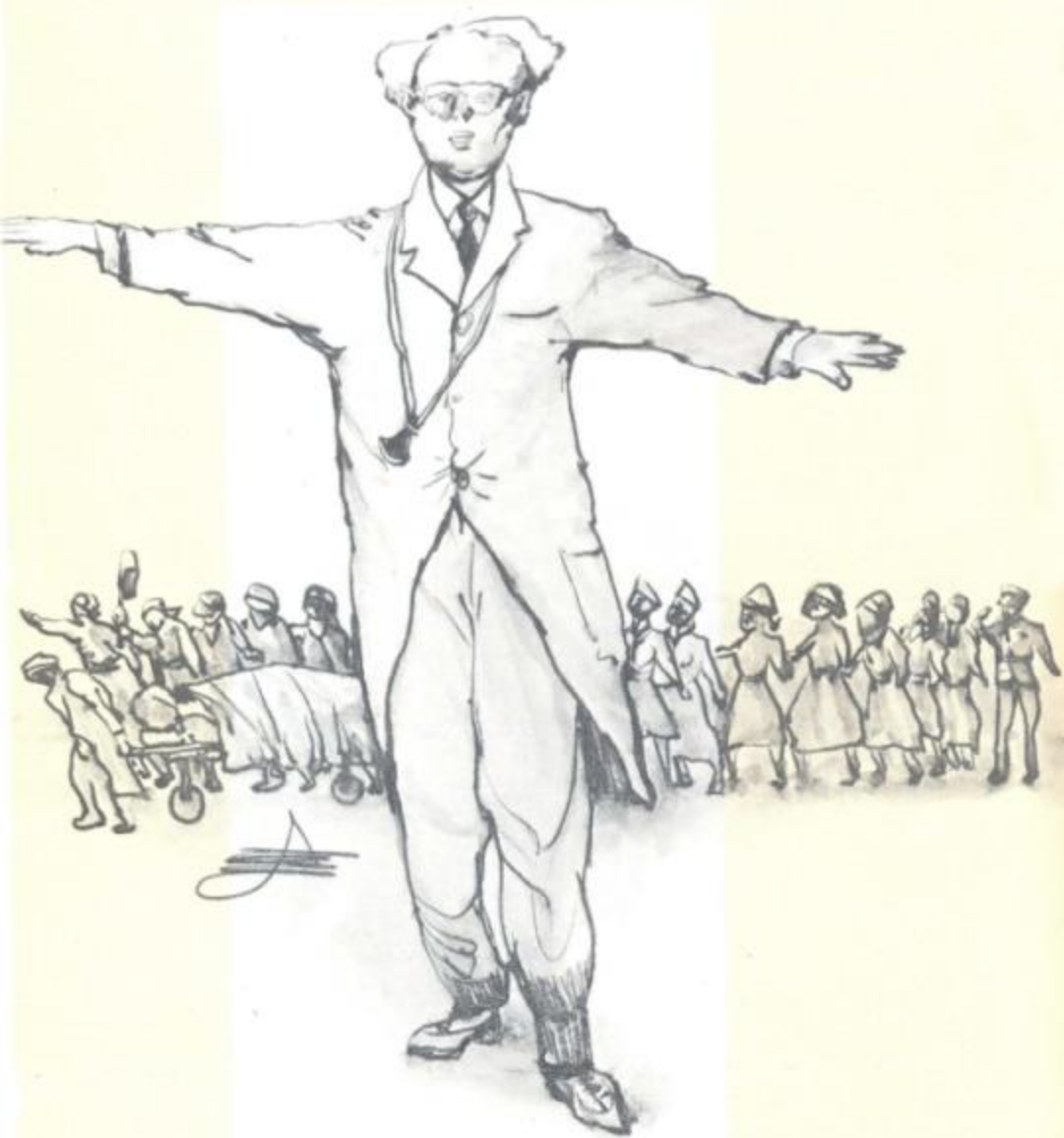
ذلك الدكتور نوال برئاسة جمعية مكافحة التدخين

ثلاث سنين على التوالي . هبطت السماعة من يده محدلة

صوتا مضطربا .

خطا حامد فرج خطوات ثابتة وهو يقول :

لا نترك غرفة العمليات . .







وفي مستشفى الولادة المركزي أعلنت حالة الطوارئ.  
القصى . دبت حركة غير عادية في الأقسام . تحول  
المستشفى الى كتلة عسكرية في حالة حرب . اندفعت  
المرضات بأسرة من فوقها مفاشر وأغذية ومرضى  
وتقاطعن في الممرات . وهن . . في لقاتهن السريع يقتلن  
لبعض كلمة واحدة فقط ثم يتدفعن . وارتفعت أصوات  
جلبة تنادي ، وأصوات تردد النداء ، وإيقاع كموب  
وأحذية ، وزحفت المريضات عند الأبواب يستنرن في  
دهشة :

ماذا حدث ؟

وكان من الصعوبة بمكان أن يجدن إجابة شافية فالوقت  
ليس وقت الكلام . والسيد حامد فرج يقف في قلب  
العاصفة ويشرف بنفسه على تحركات الجميع ومدى  
انصياعهم للأوامر وسط سفينة مستشفى الكبير الفارقة .  
ودفعت الما إجابة الجديدة الى حالة من القوضى النفسية حين  
اكتشف أن الغرفة الخاصة الملة على الحديقة الشرقية  
مشغولة منذ يومين ، فارتفع صوته وهو في نوبة غضب  
عارم يقول

يجب أن تنقل المريضة في الحال .

فقال رئيسة المرضات :

كل الغرف الخاصة مشغولة .

الى الجحيم . . . الى الجحيم . . . يجب أن تنسرع  
إلى الغرفة في الحال . . .

الجراحة ما زالت نظرية . .

خلوها الى القسم لجمعى .

حاضر . . . في الحد . . . في الحال . أهذا كل

شيء ؟

فقال السيد حامد فرج وقد ارتاحت ملامح وجهه :

أبها البداية .

وانطلق في الممر الطويل متوجهاً كـ «شهاب الى غرفة  
العمليات يتبعه جمع من المرضات والـ ال والطيبات .  
لقد تحول حامد فرج الى رجل في قمة نشاطه وحيويته التي  
هجرته سنين منذ أن أرهقته عمليات ثلاث في الأمعاء .  
ووصل الى غرفة العمليات في ثوان قليلة . واستقبلته  
طبيبة شابة قائلة :

كل شيء تمام .

شعاعدين الدكتوراه نو ، طول الوقت .

حسبت حساب ذلك . .

من بعد العملية تتابعين تطورات إزالة الصعجة ساعة  
بساعة . .

اذن يجب أن أتخلص من دورة الجناح رقم ٤ . .

سأدير الأمر . . بلغني كبيرة المرضات « روز » أن  
تأتي بأعبار الرضيع أولاً بأول . .  
حسناً . . . أي خدمة أخرى ؟

وخطا السيد حامد الى البوابة الرئيسية يتقدمه كرسي ذو  
عجلات تتبعه الدكتوراه نوال ، وبعض المرضى ،  
والزوار . انتظم الجميع في صفين متقابلين يحملون  
الأدوية والملاءات والمباخر حين اقتربت من البوابة سيارة  
مرسيدس زرقاء . وخلال لحظات كان السيد حامد فرج  
يفتح باب السيارة بنفسه يتبعه الكرسي ذو  
العجلات . وانحدرت امرأة متوسطة العمر من فوق  
الكرسي . فطار . . . نعم . . طار الكرسي بين الأيدي  
والرؤوس والأقدام ، وكادت المرأة وهي في حالة « طلق »  
شديد أن تسقط . وكان السيد حامد فرج هو أيضاً في حالة  
« طلق » حقيقية إذ أن زوجة سعود الذهب قد تسقط  
ويخرج المولود على الأرض أو فوق مقعد العجلة . . .  
وباللكارثة . . كان السيد حامد فرج أعجز من أن يتابع  
الموكب المتحرك السريع فأرسل نداءاته من بعيد :

حذار . . . حذار . . . على مهلكم بسرعة .

ولم يكن راشد عسكر سائق سيارة المرسيدس في حالة  
يحسد عليها ، فقد شمله الذهول أيضاً واضطره الموكب  
للركض ممسكاً عليه بين يديه . تخمناً وهو في حالة  
اضطراب أن الجماعة قد قرروا خطف زوجته لسبب ما  
غني وبجهول .

اني عاجز عن الشكر .  
فقال حامد فرج :  
نحن نعتذر عن التصغير .  
وبعد تردد كبير سأل :  
معي سيأتي سعادته :

وفي الحال تذكر راشد عسكر ذلك الوهم الذي صاحبه منذ أن تم ذلك الاستقبال الغريب . وها هي الكلمة تحط كالطير الغريب من أمامه دون مقدمة ، وقد كاد أن ينسى كل شيء . . . ها هو الوهم يعود وقد سكن جسده وقلبه معا ، وها هو حلم البقعة الذي روعه في أول الأمر ثم استراح في ودياته . ولم يسترسل في التفكير إذ بادره السيد حامد فرج قائلا :  
ان كان سعادته بضيق بالزوار ستقوم بأجراء الترتيبات اللازمة .

وتطلع راشد عسكر الى السيد حامد فرج في دهشة بينما كان يواصل :  
بالمناسبة ماذا ستمعون سعادة المولود الجديد ؟  
وتبادل راشد عسكر النظر الى زوجته . وحين كان السيد حامد فرج يهم بوضع استفسارات جديدة وأسئلة جديدة استوقفه صوت جاء من آخر القاعة ، صوت توقف بلهث ، وبلهث ، فأنحافه ولسانه متمعرا في الحديث قبل أن يلفظ ثلاث كلمات مع آخر أنفاسه :  
زوجة سعود الذهب وصلت .

فركض . . . ركض السيد حامد فرج رغم شعوره بالأرهاق الشديد . وبدأ الركض في المستشفى من جديد ، وفي كل الاتجاهات ، ومن كل الاتجاهات ، في الممرات ، والغرف ، والساحات ، والشارع المقابل للبوابة الرئيسية ، وغرف العمليات ، والحمامات وغرفة العمليات ، وعنابر المرضى ، الوحيد الذي ظل واقفا في المستشفى هو راشد عسكر سائق مدير شركة الاستثمار الذي أسعفته وظيفته كسائق لأول مرة في حياته . وفي أصعب لحظات العمر فقال منتشيا يخاطب زوجته :  
المسيدس بطل .

ثم تعانقا في الخلوة ، إذ أن المستشفى كله كان قد انتقل عند البوابة الرئيسية قبل أن يأتيها أمر باخلاء الغرفة .

توقف الموكب عند غرفة العمليات الكبيرة . ولم تكن الغرفة تسع كل هذا الحشد الهائل . وأشار السيد حامد فرج الى الممرضات فتوزعن في جماعات صغيرة . ها هنا التفتي السيد راشد عسكر بالسيد حامد فرج فقرر أن يلتقي بجميع أسئلته دفعة واحدة رغم اطمئنانه بعد أن توقف موكب زوجته في المكان المناسب والصحيح .

وسبقه صوت السيد حامد فرج يقول  
كل شيء سيكون على ما يرام .

فقال راشد عسكر :

وأنا واثق من ذلك .

فاضاف حامد فرج :

أرجو أن ينال ذلك استحسانكم ؟

فقال راشد عسكر :

نحن عاجزون عن الشكر .

وانفجرت أسارير السيد حامد فرج . وفي نشوة غامرة خفت أقدامه على الأرض واستأذن عدة مرات دون أن يشعر بأن باب غرفة العمليات يفتح وتندفع الى الأمام معرضة تدفع سريرا طويلا وعلى وجهها بدت ابتسامة انتصار وزهو . قالت المعرضة موجبة الكلام الى السيد حامد فرج تزف اليه الخبر قبل الجميع :

ولد . . .

فاستدار حامد فرج الى حيث يقف العسكر وقال :

ميروك . . . ميروك . . . ولد .

وارضاء للسيد حامد فرج زغرعت معرضة في الحفاصة والأربعين وعمت ابتسامة واحدة كل الوجوه ، ثم توجه الموكب من جديد الى الغرفة الخاصة التي أعدت لزوجة سعود الذهب بعد أن تمت إبادة الصراخ والفتران والحشرات الضارة والبعوض وبصورة جماعية لم يشهدها المستشفى من قبل . كان الموكب الكبير قد سبق خطوات راشد عسكر المسنة الذي وصل متأخرا بعض الشيء . كانت زوجته تيسم محاطة بحاشية كبيرة من الأطباء والممرضات ورؤساء الأقسام والعمال . ومن حول السرير كانت الطبيبات والممرضات يحملن الملاءات ، ومقياس الضغط ، والتقارير . وحين توسط راشد عسكر الغرفة قال للجميع :

■ من كان ضميره مطمئنا ، نام والرعود نقصف .

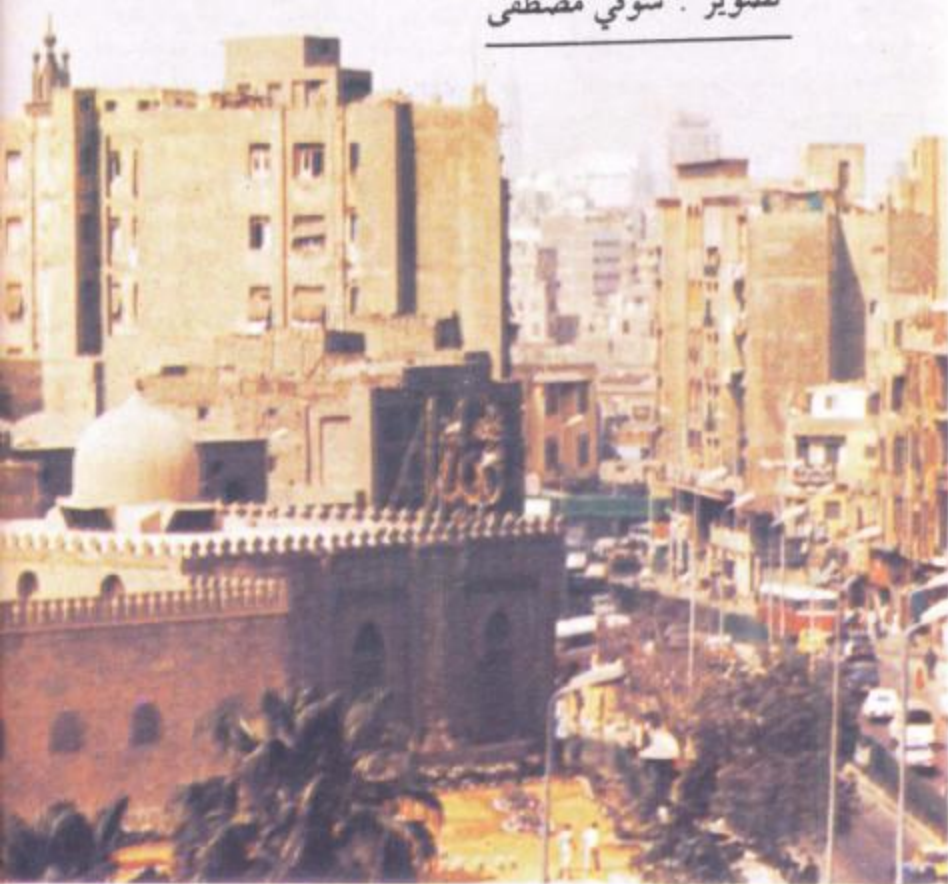
■ من لا يستطيع أن يفكر فهو مجنون . ومن لا يريد أن يفكر فهو عنيد متعنت . ومن لا يجرؤ على التفكير فهو عبد .

في عيده الألفي

# الأزهر العمارة والمنارة

استطلاع : فهمي هويدي

تصوير : شوقي مصطفى



الأزهر كما يبدو في النصف الثاني من القرن العشرين ، لم تعد مآذنه وحدها تملأ الأفق ، وإنما أصبح محاصرا بعدد من



البنائات التي أفقدته تفرده الذي تميز به منذ أنشأه .



○ كما ان للآزهر العمارة بابا مزدوجا يصب في صحته العتيد ، كذلك الأزهر الرسالة والمثارة . اما ان تدلف اليه من باب الماضي ، او من باب الحاضر والمستقبل ، وفي عيده الالفي كانت كل الابواب مفتوحة على مصاريحها للدخيلين والخاضعين ، باستثناء باب واحد بدا مستعصيا ومستغلقا ، هو ذلك الذي يفتح على الحاضر والمستقبل .  
ففي حين ظلت كل الأعين شاخصة الى آفاق الجمال والمجد ، فان الاغلبية الساحقة قاتها أن تلقي نظرة على مواقع الاقدام واتجاه الخطى !

السيارات من فرط استمرار تدفقها يغيل للمرء أنها ماثبة في الأرض طوال الأربع والعشرين ساعة . أما في المناسبات الدينية ، شهر رمضان أو مولد الامام الحسين ، وغير ذلك ، فان الطواريء تعلن في الحى كله ، فهو لا يعرف النوم ابتداء ، ثم يبلغ فيه الزحام مبلغ يوم الحشر ، الامر الذي يضطر السلطات الى اغلقته ومنع دخول السيارات اليه .

في البدء كان في قلب القاهرة المعزية ، ثالث عواصم مصر بعد النسطاط التي بناها عمرو بن العاص ، ( ٢١ هـ - ٦٤١ م ) ومدينة العسكر التي انشأها العباسيون بعد انتزاع الحكم من الامويين ( ١٣٣ هـ - ٧٥٠ م ) والقطائع التي اقامها احمد بن طولون ( ٢٥٦ هـ - ٨٧٠ م ) . لكنه في عامه الالفي يقف - جغرافيا وبالكاد - في قلب ذلك الحى الشعبي الذي يقع في طرف المدينة القديمة ، الى جواره جامعة الأزهر وامامه مقر مشيخة الأزهر ومسجد الامام الحسين ، في حين يحيط بالجميع ذلك العالم الذي لا ينتمي الى القاهرة الحديثة ويعيش في رحاب القاهرة المعزية . سآذته الخمس ترشدك اليه من أي مكان بالمنطقة ، وبالاخص تلك المآذنة ذات الرأسين التي اقامها السلطان قانصوه الغوري ، وقد تفرد بها في زمانه ( القرن العاشر الهجري - السادس عشر الميلادي ) ثم صارت بدعه معمارية انتشرت في القاهرة بعد ذلك .

### امام باب المزينين

وسواء قصدت العمارة او المثارة في الأزهر فثمة عبور واجب ، تجناز بمقتضاء ذلك الباب المزدوج الذي بناه الامير المملوكي عبد الرحمن كتنخدا في منتصف القرن الثاني عشر الهجري - الثامن عشر الميلادي ولا يزال يعرف الى

وقد يخطىء القادم الى القاهرة في أي شيء . الا الأزهر ! فحتى الاهرامات متعددة ، فضلا عن ان الحرم الضاحية أو الحى ، يكاد يطفى ويتبع الحرم الأثر والخبر . بل ربما نجد من يسطوا الناس وهامتهم من لم يسمع باسم « ابو الهول » فضلا عن رؤيته .

أما الأزهر فلا . لن نجد عربيا في مصر أو خارجها ، ولن نجد مسلما في أي بقعة من بقاع الأرض ، الا وللأزهر موقع في ذاكرته او في أعماقه . بل لن نجد غربيا أو شرقيا من أي ملة وجنس يطل القاهرة بقدميه الا واتجهت عيناه الى الأزهر .

ورغم ان الأزهر العمارة بات محاصرا بينايات ارتفعت حتى كادت تغلق الأفق امام مآذنه . ورغم ان الأزهر المثارة لم يعد له نفس قوة الاشعاع والتوهج التي كان عليها في عصور خلت . ورغم أن الأزهر الحى بات مأوى للسيطرة والتجارب والخرفيين والسدراوش ، واختفت منه تلك القصور « الزاهرة » التي احاطت به في العصر الفاطمي ، بل ورغم ان أشهر حي تباع فيه المخدرات بمصر يلتصق بحرم الأزهر ( وتلك سبة تقررت ازالته اثناء الاحتفال بعيدة الالفي ) ، أقول رغم هذا كله ، فان الأزهر لا يزال هو الأزهر بكل ما تحمل به الكلمة من وزن تاريخي . عمارته ذروة في الابداع والجمال تتحدى بصمات الزمن وأثار الاعمال ( في العبد الالفي تين ان تجديده يحتاج الى ٣٠ مليون جنيه مصري ، ولم تستطع الحكومة المصرية ان تعتمد له أكثر من مليون فقط بسبب اعباء ميزانيتها ) والمثارة فيه نستطيع ان نقول يحفظها أي شيء ، الا انها انطفأت !

يتوه حى الأزهر بحالة التكدس التي تطبق عليه ، أما شارع فيكاد يجنح تحت وطأة الزحام البشري . وقوافل

وما نقوله كتب الخطط حق ، وان كان الواقع يقول بغير ذلك لا اول وهلة .

ذلك انك ما ان تجتاز الآن باب المزينين ، حتى تفاجأ الى اليمين ببنية متواضعة من طابقين ، تسمى عمارتها بانها عضو مزروع ودخيل على جسم الازهر . قيل لي انه شيد حديثا - ربما في عهد الملكية - لاستقبال الشخصيات الهامة الزائرة ( الملوك والوفود والرؤساء ) ، وفي زمنه الغابر ، كان هؤلاء يكرمون بالجلوس في داخل بيت الصلاة . وفي الخطط التوفيقية ، انه منذ قرن ونصف قرن فقط ، كان حاكم مصر الخديو عباس ، يذهب الى الازهر لزيارة شيخه ابراهيم الباجوري أثناء الدرس « فلا يقوم له بل يوضع له كرسي من جريد يجلس عليه خارج الدرس هنيهة ثم يخرج » ! لكن شيئا ما تغير ، ليس في الخطط فقط ، وإنما في موازين العلاقة بين الازهر والسلطة ، كان من نتائجه انشاء هذا المبنى وتخصيصه لكبار الزوار . ورغم ان هذا الحل في الموازين لا يزال قائما ، الا ان المبنى اصبح يؤدي وظيفة اخرى ، بعدما اصبح مقر شيخ الازهر في المبنى المقابل وبجامعة الازهر مبنى ثالث .

الآن تشغل الطابق العلوي للمبنى « ادارة القسم العام للازهر » التي تتولى رعاية الذين فانهم قطار الدراسة ثم تعلقوا به على كبر . فيها تحتل طابقه الارضي لجنة الفتوى بالازهر . التي تجتمع يوميا في قاعة داخلية لتجيب على تساؤلات الناس فيها يستشكل عليهم من أمور دينهم .

في التاسعة من صباح كل يوم يتوافد على القاعة حصة من الفقهاء ، أربعة منهم متخصصون في فقه مذاهب السنة الاربعة ، اما خامسهم فهو رئيس اللجنة فضيلة الشيخ عبد الله المشد ، العميد السابق لكلية الشريعة ، وهو متخصص في الفقه المقارن . الاربعة يبقى كل منهم على اصول مذهبه . في حين يتولى الشيخ المشد الرد على اسئلة المتضمن الى بقية المذاهب الاخرى . ورغم ان الافتاء هو المهمة الاساسية للجنة ، الا انه يجرى اليها ايضا الراغبون في اشتهار اسلامهم من غربيين وآسيويين واغارقة .

اكثر ما يستغنون فيه امور الموارث والزواج والطلاق . ويوسع اى مسلم ان يدخل عليهم في أي وقت ، يطرح قضيتهم ويجاب على استفساره دون اجراءات او رسوم ، فالفتوى تصدر بالمجان . غاية ما هناك ان صاحب الفتوى يجب ان ينتظر حتى يملى الفقيه المختص رأيه على احد الكتبة ، حيث تدفع بعد ذلك الى الطباخة ليتململ الرجل أو المرأة الفتوى مكتوبة بوضوح وموقعه ، متعا للبس أو اساءة التفسير أو الادعاء .

الآن باسم باب المزينين « ( من الزينة ) . . يهرك الباب لأول وهلة بجسماله وهيته . بالخشوات الملونة التسع التي تطل من فوق عقديه . وقد اكتسى بعضها بالاحجار والبعض الآخر بالرخام . فيها كان قوام زخرفتها بلاطات من الفاشاني رسمت عليها شجرة السرو ، رمز الحياة الخالدة عند الاثراك ، وقد احاطت بها وتخللتها بعض الرسوم البالغة الدقة . فوق الخشوات صفت خراطيس باحجام متساوية ، ملئت فراغاتها بآيات من الشعر كتبت بحروف مذهبة ، فيها كتبت تحتها بعض آيات القرآن الكريم . تقع العين مع آيات الشعر على اسم كاتبها « على البغدادي بنينا نقول كلماتها » :

ان لصلعم ازهرا ينامى  
كسما ما طاولتها سماه  
حيث وافاه ذا البناء ولسولا  
منة الله ما تسمى البناء  
رب ان الهدى هداك وآيا  
تلك نور هدى بها من تشاء  
من شأها أرخت باب علوم  
وقضار به يحيا الدعاء

وفي حاشية اخرى كتب : الصلاة عماد الدين ، عجلوا بالصلاة قبل الفوت .

كتب الخطط ( المقريري والتوفيقية ) نقول انه بعد دخول باب المزينين ، توجد الى اليمين « المدرسة الطيرسية » وهي احدى المدارس التي احدثت بالازهر ، انشأها نقيب الجيوش الامير علاء الدين طيرس ( عام ٧٠٩ هـ ) وجعلها بيتا لله زيادة على الازهر ، وقرر بها درسا للشافعية . وأنشأ بجوارها مiazza وحوض ماء مسيل ترده الدواب . وتأنق في رخامها وتذهب سقوفها بأبدع الزخارف الاسلامية . واقام بها خزانه للكتب ، ومحرابا من الرخام الدقيق الصنع ، المزخرف باشكال محاريب صغيرة عموله على عمد رخامية .

تشير كتب الخطط ايضا الى انه الى اليسار ثمة مدرسة اخرى ( الايقاوية ) انشأها بعد ذلك الامير عبد الواحد اقبغا ، استأدار الملك الناصر ( رئيس ديسوانه ) ، وخصصها لدروس الشافعية والحنفية وماوى للصوفية . وبها من الداخل محرابات استخدمت فيها القيسقاء المذهبية والمطعمة بالأصداغ التي تأخذ شكل الثمار الخارجة من آية الزهور . مما اعطى محاريب المدرسة شكلا جميلا عذرا ، حيث احاطت بها تلك الاطر الخشبية المحفورة بالكتابات الرائعة . وجعل الامير اقبغا للمدرسة مثارة ، ما زالت باقية - وهي احدى منارات الازهر الخمس .



عادت حلقات الدرس الى بيت الصلاة ، لكل شيخ عمود يستند اليه ،  
وحوله يتجمع طلاب معهد الدراسات الاسلامية .





ما زالت الأروقة كما هي على جانبي  
صحن الأزهر ، مغلقة على ثروة من التاريخ لا حدود لها .



## محنة المكتبة

أن ديوان الاوقاف قرر في عام ١٢٧٠ هـ (١٨٥٣ م) جرد مكتبات المساجد والتكايا واروقة الازهر وحاراته وقيدت هذه الكتب في سجلين ، أحدهما للازهر ، والآخر لبقية المساجد والتكايا وبلغ عدد كتب الازهر والاروقة في ذلك الحين حوالي ١٩ ألف مجلد . « وإذا رجعنا الآن الى هذا السجل التاريخي ، فلن نجد من ضمن الكتب وأنفسها الا اسماءها . » هكذا يقول الأستاذ عميرة ، ثم يضيف ان هذين السجلين كانا في الواقع « مرشدين لايدي الاغتياال التي عمدت الى أنفس ما في المكتبات من المؤلفات القيمة فانتهيتها انتهايا » وهو يقول ايضا ان السجلين ذائها ، كانا قد تسربا ايضا الى أيدي أجنبية خارج الازهر ، ولم يعودا اليه الا بالشراء سنة ١٩١١ م . بعد دفع ثمنها ، وأعيد قيدها بالمكتبة !

بعد الكلام « الرسمي » المخصص للنشر ، وانشاء طوافي بين مكتبات أبرز العلماء والفقهاء المهتاه الى الازهر والمكندسة في المدرسة الطيبرية ، جاءني أكثر من واحد قائلا : تريد الصراحة ؟ .. ان هذه الكتب والمخطوطات تتعرض الآن لاغتياال أخطر وألفح . فإذا كان جزء من تلك الكنوز قد مسرق ونهب وتسرب الى الغرب والشرق ، فعلى الأقل ، كان هناك من استفاد منه تحفيقا ونقلأ أو حتى قراءة ومعرفة . لكن ما بالك اذا كان الجزء المتبقى من الكتب والمخطوطات مهدد أكثره بالاندثار دون ان يستفيد منه بشر ، بسبب الفشور والحشرات القارضة ورطوبة الاراض ؟ !

وعندما سمعت بالخروج من مدرسة نقيب الجيوش علاء الدين طيبرس استوقفتني في محرابه الرخامي الجميل والمزخرف ، انه تحول الى ركن لصنع الشاي والقهوة ، تناثرت فيه الأوعية حول مشعل صغير ، وسبقت خطواتي الى الحسارج قطنان سميتان من سكان المدرسة وروادها !!

وطوال جولتي بالجامع العتيق والعنيد كان السؤال ملحا : لماذا لا تتصافر جهود المسلمين اصحاب كل الحق في الازهر ، لكي ينقذوا مكتبتهم من مصيرها المحزن ؟

## الى الصحن العتيق

ثمة ردهه بين المدرستين ، او بالدقة بين بناية لجنة الفتوى والمدرسة الاقبغاوية ، تؤدي الى مدخل الجامع الفاطمي . وقد اختفى الباب الاصل للجامع بعدما هدم في عصر السلطان الاشرف قايتباي ، الذي نال عناية الازهر عناية خاصة من جانبه . اذ تذكر المصنح التاريخية

بعد لحظات قليلة يكتشف المرء أن المدرسة الاقبغاوية على اليسار حقا وان المدرسة الطيبرية معجوية الى يمين بناية لجنة الفتوى ، وان المدرستين صارتا مسرعا لمحنة مكتبة الازهر . والتعبير فيه قدر من التجاوز ، لان مكتبة الازهر حلم سعى لتحقيقه الامام محمد عبده منذ اوائل القرن ، وتبناه الشيخ محمد مصطفى المراغي في سنة ١٩٢٨ ، ولكنه لم يدخل حيز التنفيذ الى الآن ! الا ان نقول انها مخازن للكتب وليست مكتبة ، وهي مخازن سنة تحتل المدرستان الاقبغاوية والطيبرية مقدمتها . في حين ان المخازن الاربعة الاخرى موزعة على أروقة المغاربه والعباس والاثراك والشوام .

في المدرسة الاقبغاوية مقر ادارة « المكتبة » وفي قبتها يجلس مديرها محمد عميرة ، الذي يلخص المشكلة في عبارات قليلة : فنحن بازاء ثاني اهم مكتبة في مصر - بعد دار الكتب العمومية - وفي المدرستين والاروقة حوالي ١٠٠ ألف كتاب تقع في حوالي ٢٠٠ ألف مجلد ، و ٣٤ ألف مخطوط ، وتلك الكنوز الغالية والنفسه موزعة على مختلف علوم الشرع واللغة والتاريخ والادب . لكنها ايضا مشتتة بين المخازن الستة التي اقل ما يمكن ان يقال في حقها انها ليست مهية أساسا هذه المهمة ، الامر الذي نستطيع ان نتصور في ظله مصير ثروة الكتب والمخطوطات ، ومنها ما يرجع تاريخه الى القرن الثالث الهجري .

ومع ذلك ، يضيف الاستاذ عميرة ، فان هذا الوضع المؤسف ، قد يكون أقل سوءا من فصول سبقت في محنة المكتبة ، التي يمتد عمرها الى العصر الفاطمي ، اي مرحلة ميلاد الازهر ذاته . اذ يذكر ابن مسير في اخبار سنة ٥١٧ هـ انه قد اسند الى داعي الدعاة ( الفاطمي ) ابو الفخر صالح منصب الخطاطية بالجامع الازهر مع خزانة الكتب . وداعي الدعاة عند الفاطميين ليس منصبا هينا ، ولكنه رئيس الدعاة في الدولة ، الذي يأتي في الترتيب بعد قاضي القضاء مباشرة . وقد كان من تقاليد الأروقة ان يخصص لكل رواق مكتبة تحمد طلابه وعلماءه . وإذا علمنا ان عدد هذه الأروقة منذ ٧٠٠ سنة كان حوالي ٣٠ رواقا كما يذكر المقريزي ، فقد نتصور مدى توزع الكتب ، ومدى الفرصة التي توفرت لنهب الكتب وتسريبها الى الخارج ، بعد ما تخصص كثيرون في هذه العملية خاصة في ظل الهجمة الاستعمارية طوال القرن التاسع عشر . وليس أدل على فداحة هذا النهب من

( أوائل القرن التاسع الهجري أو الخامس عشر الميلادي )  
سبعمئة رجل . ما بين عجم وزبالة ( افارقة ) ومن أهل  
ريف مصر ومغاربة ، ولكل طائفة منهم رواق يعرف  
بهم . »

## مسلمون ومجاورون

ولأنهم كانوا إلى جوار الجامع الأزهر وفي صحته ، فقد  
سما مجاورين ، ويذكر على باشا مبارك في خطه ( بداية  
القرن الرابع عشر الهجري ، أي منذ مائة عام ) أنه كان  
بالأزهر ٧٨٠ ، ١٠ مجاورا ، منهم ٣٦٥١ شافعيًا و ٣٨٢٦  
مالكيًا و ١٢٧٨ حنفيًا و ٢٥ حنبليًا .

في القرن التاسع عشر كان عددها ٢٥ رواق . ولا يزال  
الرقم كما هو إلى الآن . ولكل رواق شيخه ، والأروقة  
جميعها كانت مخصصة أما لأبناء منطقة جغرافية في مصر أو  
خارجها ( وهي القاعدة ) أو لاتباع مذهب بذاته ، وهذا  
استثناء يكاد يكون محصورا فقط في روائى الاحناف  
والحنابلة . ورواق ابن معمر ، المخصص للشافعية .

وقد كانت الأروقة المصرية تثل النسبة الأقل  
( الخمس ) من أروقة الأزهر ، وأهمها وأكبرها رواق  
الصعيدية ، يليه رواق الشراقية ثم الحيرة والقبومية .  
أما أروقة غير المصريين فهي الأكثر عددا وفي مقدمتها  
رواق المغاربة ، ولا يستحق من أوقافه إلا من كان مالكي  
المذهب . ثم رواق الشوام المخصص لطلاب سوريا  
وفلسطين والأردن ولبنان . ورواق الأتراك ، الذي يلحق  
به طلاب تركيا واليونان والباليا ويوجوسلافيا وتركستان .

ولأفريقيا عديد من الأروقة : السنارية ( لمناطق  
السودان ) والجبرت ( لأبناء الحبشة وأريتريا  
والصومال ) . والبرنو أو البرناوية ( لغرب إفريقيا ) .  
رواق صيلح أو دكارنه صيلح ( تشاد وأواسط إفريقيا ) .  
رواق البرابرة ( للبربر ) . رواق جنوب إفريقيا ( لأبناء  
أوغندا وزنجبار وكينيا وجنوب إفريقيا ) . وهكذا

وغير أروقة البلاد العربية ( اليمنية - الحرسين -  
البغدادية ) . هناك أروقة مسلمي آسيا ( الهنود - جارة  
اندونيسيا ) - الأفغان - الصين ) .

وقد ظل عالم الأروقة مليئا بالعلاقات المتشابهة ،  
الانجاني منها والسلي ، إذ كان المجاورون أطرافا فيما  
شهد الأزهر من ظروف مد وحزر . لكنهم بقوا مجتمعين

أنه زار الجامع في سنة ٨٨١ هـ ( ١٤٧٦ م ) ، وأمر بإزالة  
الخلوات التي كانت بسطح الأزهر ، بناء على فتوى  
صدرت بذلك ، وأمر بتجديد مدخل الجامع ، ليكون  
أكثر تعبيرا عن جلال المكان وعظمته . ويتضمن ذلك أقيم  
باب جديد بيهز العين وانشئت فوقه منارة رشيلة اكتست  
بثروة زخرفية نادرة .

والباب ليس ضخما وشاغرا في حجمه فقط ، وإنما سعت  
الأيدي الماهرة التي صنعته لأن تجسد فيه هبة الدخول إلى  
بيت متميز من بيوت الله . فقد حولته زخارفه المنقوشة على  
الحجر إلى تحفة فنية رائعة . إذ تحت تلك الزخارف  
باسلوب الحفر البارز تمثلت تكوينات « الأرابيسك » ذات  
الأشكال النباتية المحورة عن الطبيعة بصورة افرغتها من  
ملاعها الأصلية ، وحولتها إلى قيمة فنية جديدة من خلال  
العلاقات الهندسية المتشابهة . وهو ما يسود العقود الثلاثة  
التي تملو فتحة المدخل ، حيث أضاف الفنان المسلم بعض  
الطاقات الصغيرة المليئة بالزخارف ذاتها . وأسقط من  
تلك الطاقات « دلايات » حجرية في خطوط رأسية  
وصلت بين كل اثنين منها ، جاءت موشاة بزخرفة غاية في  
الدقة والأبداع ، تسمى « المبرقعات » . وهي أشبه  
بالبراقع ، من حيث أنها تحفى ولا تحفى . ولم ينس الفنان  
الماهر أن يحيط كل تلك الموسيقى الزخرفية بالأشرطة  
الكتابية ذات الخط الثلثي المملوكي الجميل ، ليضيف  
عليها مزيدا من سمات الروعة والجلال .

يؤدي بك باب الأشرف قابيبي إلى صحن الأزهر  
بباشرة .

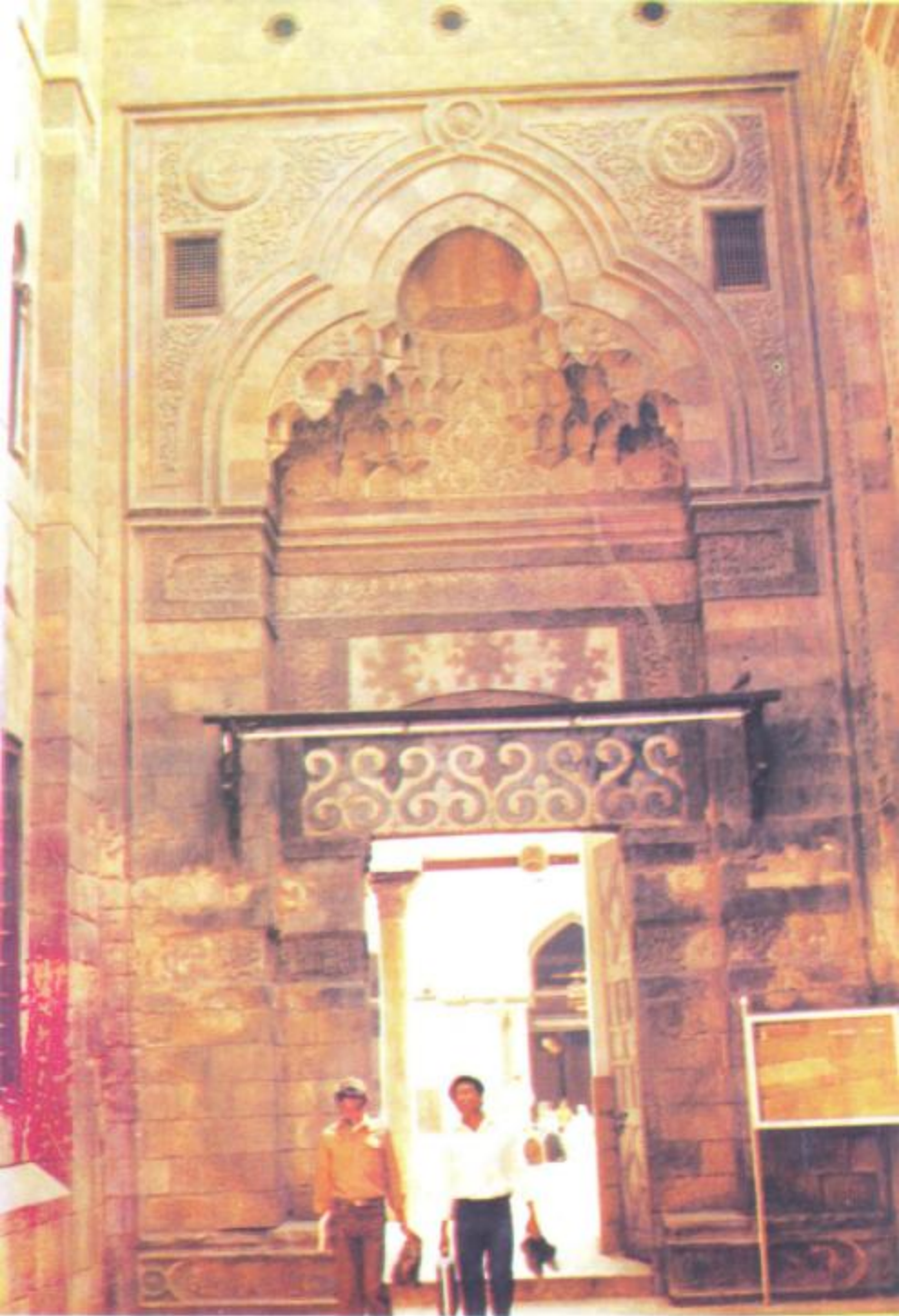
حقا أنها خطوات لا تتجاوز أصابع اليدين ، تلك التي  
تنقلك عبر الباب إلى قلب صحن الجامع الفاطمي ، كما  
بني منذ ألف عام . ولكنها بحساب الحقيقة التاريخية شيء  
مختلف تماما .

الساحة يملؤها الضوء الساطع ، المنعكس على الخواطر  
البياض التي احاطت بالمكان من كل جانب . في حين قامت  
الخواطر على أعمدة فاطمية رخامية ، وانتهت من أعلى  
بشرفات مسته بها زخارف نباتية محرمة . في حين  
توزعت على الأركان أربع مباحر مرتفعة وتناثرت الحنايا  
الزخرفية بين العقود ، وقد أحيطت بأفاريز من الكتابات  
الكوفية المورقة لبعض آيات القرآن الكريم . على جانب  
الصحن تصطف بعض الأروقة ، التي كانت مقار دائمة  
( أجنحة ) لأبناء المسلمين في مشارق الأرض ومغاربها ،  
تجرى عليها الأوقاف والمخصصات والمحوسبات ، رعاية  
لأهل العلم وقربة إلى الله سبحانه وتعالى . ويذكر  
المقريزي : أنه لم يزال هذا الجامع منذ بني ، عدة من  
الفقراء يلازمون الأقامة فيه . وبلغت عددهم في هذه الأيام



المدخل الأول للأزهر ، باب « الزينين » المزودج الذي  
أنشأه الأمير عبد الرحمن كتنخدا





المدخل الثاني الذي لابد من اجتيازته قبل الوصول إلى الصحن ، وقد أنشأه السلطان الأشرف قايتباي .



وفي الخامسة مساء يغادر الشيخ الحمدان صحن الجامع ، وسط تلايمذه الذين يحيطون به حتى الباب ، ويقولون يده المعروفة لحظة الفراق . . ويذهب الرجل الى بيته قريير العين .

## الابداع في بيت الصلاة

يجيب صحن الجامع عن بيت الصلاة سياج خشى من الخطر العربي الدقيق ، له أهمية خاصة ، من الناحية البصرية ، حيث يتحدث من الخارج تناقضا لونيًا بين الخواط البيضاء ولونه الأخضر البني . أما من الداخل فإن السياج يترك الضوء ينساب من بين فتحات مشربية في هدوء ووقار ، حتى يصل الى بيت الصلاة . وفي الوقت ذاته فإنه يجيب الرؤية من الخارج الى الداخل . فيها يشكل تنغيبا دقيقا بين زخارفه وزخارف الجدران .

يتكون بيت الصلاة من جزأين ، الاول المسجد الفاطمي الاساسي ، وهو عبارة عن حصة اروقة تحملها ٧٦ عمودا من المرمر الابيض ذات تيجان مختلفة . ويشطره من الوسط مجاز يتجه الى القبلة مباشرة حيث يوجد المحراب الاصلي ( الفاطمي ) . وقد ارتفعت عقود هذا المجاز وسقفه عن مستوى ارتفاع سطح الجامع ، وما زالت عقودها هي الباقية الى الآن ، بزخارفها التي تبلغ قمة الروعة والاعجاز من الناحية الجمالية والفنية . اما الحائط المواجه للقبلة ، لما زال محتفظا بزخارفه المحفورة والبارزة في ثلاثة مستويات للحفر . وهي بهذا الشكل ، تعد اضافة جديدة الى تاريخ الزخرفة الاسلامية . الامر الذي حول سطح الحائط الى معزوفة سيمفونية رائعة الاداء ومعملة بشحنة ضخمة من الشراء الفني .

ولم يكتف الفنان المسلم بذلك ، بل اضاف اليها طاقات صباه يعقود تصف دائرية ليحدث ترديدا للتوافد الموجودة على الجانبيين . وهذه الاضافة تربط بين العناصر الزخرفية والمعمارية . وفي الوقت ذاته ، مبدئي من ايقاعات الزخارف المتلاحقة . وبذلك استطاع الفنان بتجاح كبير أن يستغل عنصرى الحركة الزخرفية والسكون المعماري الرصين . كما ان هذه الطاقات تعتبر كل واحدة منها لوحة قائمة بذاتها ، لما تحويه كل منها من تكوين فني ذي مركز بصري تخرج منه العين ، لتدور في باقي الاجزاء ، وترتد اليه ، مما يشعر المشاهد بمزيد من الراحة والهدوء .

اما اضاءة المكان ، فتأتي اليه من خلال النوافذ الجصية الموجودة في نهاية كل رواق ( باقى منها خمس نوافذ فقط )

التقى افراده على الاسلام عقيدة ، وعلى المعرفة هدفا . الامر الذي وثق من روايتهم ، وهو ما عبر عنه مرسوم المؤاخاة الذي صدر في عهد السلطان « برقوق » . وهو ينص على ان من مات من مجاورى الازهر عن غير وارث شرعى وترك شيئا ، فانه يؤول الى المجاورين في الجامع . وتنفذ هذا المرسوم على حجر لا يزال باقيا في مدخل المكتبة الى الآن .

وبعد انشاء مدينة البحوث الاسلامية في الستينات ، أخذ بها اكثر الطلاب الافارقة والاسبانيين ، مما قلص اعداد المجاورين المقيمين في الازوقة ، وان كان بعض الافارقة ( ١٢٠ شخصا ) لا يزالون يقيمون الى الآن برواق السنارية ، وزحفت اعداد منهم على رواق الانسارك . ويتعيشون - ولا يزالون - على اوقاف المسلمين ، حيث يتقاضى كل منهم معاشا شهريا قدره ٢٠ جنيها مصريا ، فضلا عن الإقامة المجانية بطبيعة الحال .

على ان بقية الازوقة ليست خالية من اى نشاط علمي وانما يستغل بعضها كقاعات لاستذكار الطلاب ، في حين حول رواق المغاربة الى مدرسة ابتدائية لحفظ القرآن .

وفي قلب الصحن ، وعلى الاقرب الممتد بطول اضلاعه ، لا تتوقف حنقات الدرس والعبادة ، وينتشر الطلاب في الاركان وقد انكبوا على كتبهم حفظا وتحصيلا . وان كان الشيخ محمد الحمدان ابن شيخ مقراء الجامع يفضل ان يعقد حلقة اليومية بالصحن الى جوار جدار رواق السنارية . ورغم ان عمره الآن ٨٣ عاما ، الا انه يواظب على جلسته تلك منذ ترك التدريس في معهد القراءات عام ١٩٦٧ . اى انه طوال الخمسة عشر عاما الماضية وهو يواظب كل يوم على الجلوس في الركن الايمن لصحن الازهر . يأتي في التاسعة صباحا وقد تأبط حقيبة سوداء صغيرة بها بعض كتب القراءات ، ليجلس على حاشية من القطن موضوعة فوق قطعة من الصوف الشعر ، هي في الاصل جلد خسوف . واليه يفسد الطلاب ، مصريون وغير مصريين يقبلون يده ويجلسون للقراءة في خشوع . وينجربته العريضة ، وبحاسة تمت عنده ، اصبحت قادرا على ان يسمع قراءة ثلاثة او اربعة في وقت واحد ، ويلتقط اخطاء كل منهم على حدة ، ويستوقف القارئ ليصحح عليه ، فيما اذناه تتابع الآخرين ، وهكذا . ولا يغير الشيخ الحمدان جلسته الا مرة واحدة في الاسبوع ، كل ثلاثاء ، حيث يستقر عند المحراب الاصلي للجامع ، ويحيط به تلايمذه فيما يشبه الامتحان الاسبوعي ، حيث يقرأ كل واحد منهم « ربعا » بقراءة مختلفة عن الآخر .

الرخام البديع الصنع ، عليها أسماء العشرة المبشرين بالجنة ، ووصفاً للنبي (ص) وبعض الأشعار .

وبلغت النظر في هذا الجزء المضاف ، جمال الأعمدة الرخامية المشوقة ، بتيجانها البسيطة ، التي زخرف كل منها بأربع وردات لترتفع فوقها عقود الزيادة المدبية . كما تميز بوجود حجر طويل ، به سياج حجري من حشوات عددها ٢٠ ، مزخرفة بأشكال نباتية وهندسية بالتبادل ، ويؤدي السياج وظيفة تنظيم وتحديد عملية تقديم الطعام في هدوء ، حتى لا يؤثر ذلك على هدوء المكان المخصص للصلاة والدرس . إذ كان المجاورون يقفون أسفل ، لتلقى الطعام الذي يدخل من خلال باب حجري يؤدي إلى المطبخ ، عرف باسم باب الشورية (الحساء) ، وكان يطلق عليه وقتئذ صور الصفة .

## كواكب ونجوم

في محراب المسجد الجامع لا تأخذك الرهبة والجلال فقط ، وإنما لا بد وأن تتابع أمام عينيك صور التاريخ بقوة ، وتفرض نفسها فرضاً على وعيك وكل مشاعرك . حتى ليكاد المرء يلمح أسراب الأرواح الهائلة وهي تسبح في أرجاء بيت الصلاة . أرواح الخلفاء والسلاطين والمسالك ، والقضاة والفقهاء والفلاسفة ، والشوار والسلاجقين والدرأويش . جميعاً محيط بهم جيوش المجاورين التي تعاقبت على أروقة الأهرام وحاراته عبر مسيرته الحافلة .

هناك تلمع أسماء نجوم الأهرام وكواكبه على مر العصور . أبو الحسن الخوئي امام اللغة ، وأبو القاسم الشاطبي امام القراءات ، وفقه مصر ومؤرخها الحسن ابن زولاقي . وشرف الدين عمر بن الفاضل استاذ التصوف الأشهر ، وشمس الدين بن خلكان صاحب وفيات الأعيان ، والمقرئ والمفسر ، والسخاوي والسيوطي وابن تقي بري ، أعلام الفقه والتاريخ ، وابن خلدون فيلسوف التاريخ . وإلى جوار هؤلاء يقف الشيخ الشاعر سليمان الجوسقي رئيس طائفة العميان الذي أعدمه الفرنسيون ، وسليمان الحلبي قاتل الغازي الفرنسي كليبر ، وشيخ الأهرام العظيم حسن العطار وعبد الله الشراوي والبشري وعبد المجيد سليم ومصطفى عبد الرازق والمرأسي وشلنتوت . وإبناؤه البررة عبد

وهي مغطاة بستائر زخرفية من الجص مخزومة ، تكسر حدة الضوء الساطع ، وتعطي المكان ضوءاً خافتاً (١) .

يوجد المحراب الفاطمي في نهاية المجاز القاطع لبيت الصلاة ، وهو مصنوع من مادة الجص المحفورة بزخارف موزقة بارزة في مستوى واحد . وتعتبر وحيدة من نوعها في ذلك العصر ، ولا زالت محتفظة بعناصرها إلى اليوم وربما يرجع ذلك إلى أنها كانت تحضية وراء طاقة خشبية على الجزء العلوي من المحراب ، يرجع إليها كانت للظواهر ببرس . مما أدى إلى احتفاظ المحراب بهذا الأثر الكبير ، الغني بالزخارف ، التي تخرج على هيئة فروع نباتية مقلوقة ، ذات اتحناءات منسقة لا نهاية لها ، تخرج منها أوراق صغيرة متجنحة هنا وهناك ، مما يشكل لوحة فنية بديعة ، تكاد تتوج الفن الفاطمي .

ولم ينس الفنان إضافة شريط كتال ، جلل به العقد الخارجي للمحراب ، حيث كتب بالخط الكوفي المورق الآية الكريمة : قد افلق المؤمنون ، الدين هم في صلاتهم خاشعون . . إلى آخر الآية .

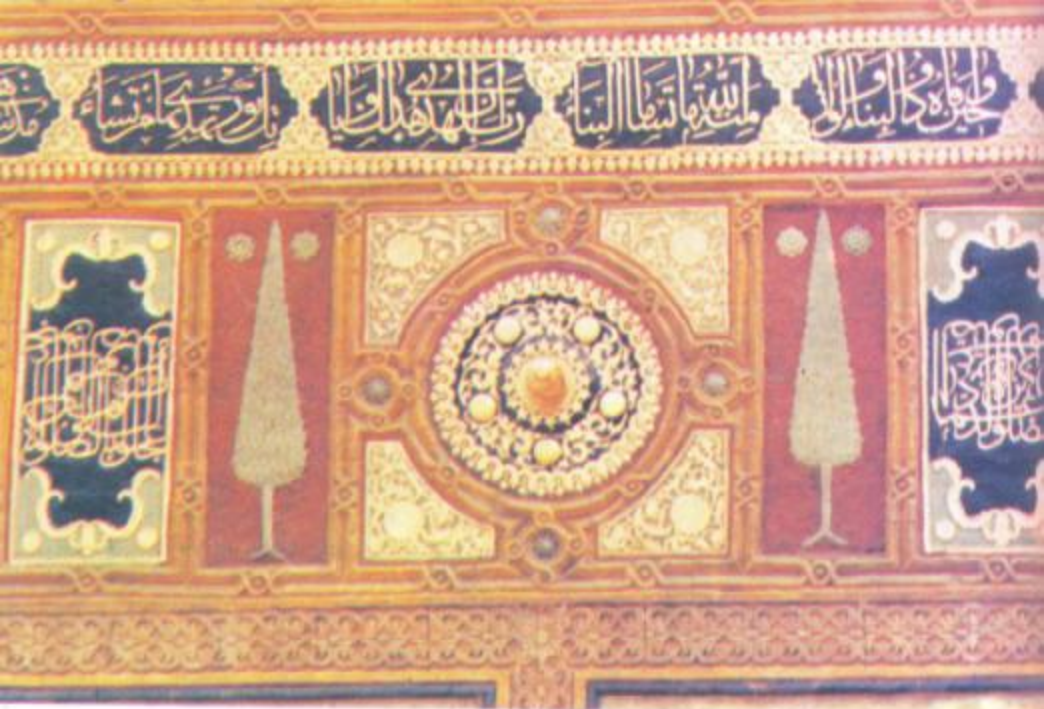
لقد استغرق بناء جامع الأهرام ( كان يسمى جامع القاهرة في البداية ) ٢٧ شهراً ، حيث أقيمت فيه أول صلاة للجمعة في السابع من رمضان سنة ٣٦١ هـ ( ٩٧٢ م ) . ولم يمض عقدان حتى بدأت يد التجديد والعمارة تمتد إليه ، حيث تعهده الخلفاء الفاطميون من بعد المعز ، وأولهم العزيز بالله ( ٣٧٨ هـ ) ومن بعده ولده الحاكم بأمر الله . لكن أعظم عمارة أضيفت إلى الأهرام كانت على يد الأمير عبد الرحمن كتنخدا ( القرن الثامن عشر الهجري ) في العصر التركي . حيث زاد من مساحة بيت الصلاة بمقدار النصف ، ولا زالت الأضافة مرتفعة بدرجتين عن البيت الفاطمي ، وذكره المؤرخ الجبري بقوله أنه « انشأ مقصورة مقدارها النصف طولاً وعرضاً ، تشمل على خمسين عموداً من الرخام ، تحمل مثلها المقصورة المرتفعة المتسعة من الحجر المنحوت ، وسقف أعلاها من الخشب . وبني محراباً جديداً ، ومنيراً ( يطلق عليه الآن اسم منبر عبد الناصر ، بعد ما اعتلاه الرئيس المصري الأسبق أثناء العدوان الثلاثي عام ١٩٥٦ ، وقال كلمته : سنحارب ) وأنشأ له باباً عظيماً . . وبني أعلاه مكتباً يقوم على قناطر معقودة على أعمدة من الرخام . لتعليم الأيتام ، وجعل بداخله رجه متسعة وصهريجاً عظيماً ، وسقاية لشرب العطايش . وعمل بنفسه سدناً بتلك الرحبة ، وجعل عليه قبة معقودة ، وتركبية من

( ١ ) انظر الدراسة التي نشرها الأستاذ محمد قنديل في مجلة المصور المصرية عدد ٣٠٤٩ في ١٨ مارس ١٩٨٣ .



لقطة جانبية تظهر فيها مئذنة الأشرف قايتباي التي تربع فوق الباب الذي  
بني في عهده ، وإلى جواره القبة الوحيدة التي تظهر فوق سطح الأزهر .





نقوش وزخارف تبهر العين وتشد انتباه كل  
داخل إلى الأزهر ، لاحظ الحشوات الملونة  
وزخرفة بلاطات الفاشاني .



مقطع من مثلثة قايّبياي التي تتميز برشاقة  
بالغة ، وحفر دقيق وبديع ، لا يزال صامدا  
رغم مضي حوالي خمسة قرون على ابداعه .



للاقباط الذين كان بعضهم يقبل على دراسة العلوم المتطقية واللغوية والشرعية . ومن اشهر خريجي اولاد العسال ، وهم من كبار مثقفي القبط . ومن اساتذته الشاهين ، الذين تصدروا حلقاته العلامة الحسن بن الحظير « الفارسي » ، وشمس الدين « الاصبهاني » الذي وصفه ابن بطوطة بأنه امام الدنيا في المعقولات ، وابن حيسان « الغرناطي » العالم للغوى وعبد اللطيف « البغدادي » استاذ علم الكلام والمنطق ، ومرتضى « الزبيدي » اليمني صاحب شرح القاموس . اما حلقات جمال الدين ( الافغان ) في الازهر فهي مما يحتاج الى بحث خاص .

وكما توزع اساتذة الازهر على أنحاء العالم الاسلامي ، فانه كان من شيوخه البارزين واحد من اصل مغربي هو الشيخ حسن العطار ، والثاني تونسي المولد ومن خريجي جامع الزيتونة ، وهو الشيخ محمد الحظير حسين . بينما تولى المشيخة أيضا سكندري مصري كان أبوه قبطيا وأسلم ( وفي رواية أخرى انه جده ) ، وتبحر في العلوم الشرعية حتى تولى منصب الافتاء ، وكان أول « حنفي » يعين شيخا للآزهر ( ١٢٨٧ هـ - ١٢٨٧ م ) .

أما طلاب الازهر الذين قدموا اليه من كل بقاع الأرض ، والذين لا يزال بعضهم يسكن أروقته الى الآن ، وأكثرهم في مدينة « البعوث الاسلامية » ، فليسوا بحاجة الى تقديم أو تعريف .

### الجناب الشريف

تشدنا صفحات المجد في سجل الازهر ، يوم كان منارة سامقة تشع نورا باهرا في عالم الاسلام . يوم كان مستودعا للهداية والمعركة ، وحصنا للدين واللغة ، وصوتا عاليا يعبر عن ضمير الأمة . حتى تجاوز في دوره اطار المائة التي تضيء للكافة ، ليعزز مكانته كقيادة للجهاهير ، تنصدي للظلم والفساد . وترفع راية الثورة ضد الطواغيت والفساد .

لقد كان دوره كمثارة يبرز كلما حل بالأمة العربية خطب جليل . ففي أواخر القرن السابع كان التشار قد غربوا بغداد وكانت قرطبة قلعة الثقافة الاسلامية في الأندلس قد سقطت ، ولم يبق الا الازهر ، الذي اتجه اليه الجميع ، يهللون منه ويحتمون بأروقه كما تشير مختلف المراجع التاريخية . وعندما كان الشام يعاني من وطأة الحكم العثماني ، كان للآزهر دوره الفاعل الذي سجله

الرحمن الجبرق وعمر مكرم والطهطاوي ومحمد عبده . واعلام زماننا من طه حسين واحمد امين والزيات الى مصطفى المنفلوطي ومحمد شاكرو زكي مبارك ، وغيرهم وغيرهم .

( كلهم مروا من هذا المكان سواء كانوا ممن اهتلى منبر الجاساع ، او ممن أهلتهم مساوهم وقدرتهم لمهمة « التصدير » التي ذكرها القلقشندي في موضع الاشارة الى العلماء الذين كانوا يتصدرون المجالس مفسرين ومرشدين ومعلمين ، او كانوا ممن أجزوا لسوظيفة « شيخ الماسود » ، الذي كان يجلس الى جوار ابي من أعمدة الازهر استاذنا لفرع من فروع العلوم الشرعية واللغوية . . سواء كانوا من هؤلاء وهؤلاء ، او كانوا ممن فرضوا أنفسهم على التاريخ بفيض علمهم الغزير ، وعقولهم الجبارة وكبرياتهم العربية وثورتهم المتأججة ، فان الجميع وطئت اقدامهم هذه الأرض ، وأدوا ادوارهم الجليلة مبتدئين بالجلوس تحت سقف هذا الجامع .

يدرك المرء وصفحات التاريخ تتوالى بسرعة امام عينه ، كيف ان الازهر كان دائما ذلك المهر المأدر ، الذي استقبل برحابه كل ما انت به الروافد الضاربة في كل أنحاء . واستوعب كل ما تلقى فيه ، وظلت مياهه الكاسحة تتدفق بقوة ، فلا تأثر مجراه ، ولا تغير صفائه . ولا انقضى من عذوبته وروائه .

يستوقف المرء في تاريخ الازهر - مثلاً - ان الذي اقامه « صفطى » هو القائد جوهر بعد ما فتح مصر وانشأ القاهرة لتكون مقرا للخليفة الفاطمي « المغربي » المعز لدين الله . وانه بدأ منبرا لث الدعوة الشيعية « حتى ذكر المقرئ يري انه في سنة ٣٨١ هـ - في عهد العزيز بالله ابن المعز - قبض على رجل وجد عنده كتاب « الموطأ » للإمام مالك ، وجلد بسبب ذلك . لكن الازهر انتهى بعد ذلك قلعة لاهل السنة وللإسلام كله . وان قاضي القضاة « ابو الحسن علي بن النعمان » « القيرواني » من علماء المغرب هو اول من تلقى فيه دروس الدعوة الفاطمية ( ٣٦٥ هـ - اكتوبر ٩٧٥ م ) في حين ان اول من هيا الازهر ليكون جامعة علمية ، وليس جامعا فقط ، هو يعقوب بن كلس اليهودي البغدادي الذي أسلم ، وصار وزيرا للمعز ومن بعده ولده العزيز . وان اهم من سهر على عمارته كان المماليك والأتراك ، وبرزهم الأمير عبد الرحمن كتحدا القازد غلى . ومن قاموا بالتدريس فيه الطيب اليهودي المعروف موسى بن ميمون ، الذي تلقى على طلابه دروسا في الرياضيات والفلك والطب ، بينها كانت ابوابه مفتوحة

## الأزهر قائدا وملاذا

إن الدور « المعرفي » للأزهر ليس بحاجة إلى برهان أو مزيد إيضاح ، لكن دوره القيادي هو الذي ينبغي أن نتشله ونأمله في مرحلتنا الراهنة .

يسجل الأستاذ محمد عبدالله عنان الأزهر استرد عافيته منذ عادت إليه صلاة الجمعة بعد قرن من التوقف والحظر ( كان صلاح الدين الأيوبي عندما استولى على السلطة من الفاطميين قد أبطل المراسم والتقاليد ذات الصبغة الشعبية الفاطمية وعطل صلاة الجمعة بالأزهر ) . وتدرجاً بدأ الأزهر يحتل مكانته الحقة في الحياة العامة ، حتى بات منذ القرن السابع الهجري عنصرًا بارزًا في توجيه أمور المسلمين .

نلاحظ مثلاً ما يذكره ابن أبياس - المؤرخ المصري - من أنه عندما وقع الغلاء العظيم في مصر - أواخر القرن الثامن الهجري - توجه قاضي القضاة إلى الجامع الأزهر وحوله حشود عظيمة ، وصلوا صلاة الأنتها والدعاء بكشف الغمة . غير أنه بعد أربعة قرون شك الفلاحون في بليس من فداحة الضرائب وظلم المماليك ، فلجأوا إلى شيخ الأزهر وقتل - الشيخ عبد الله الشراقوي - فأنذر الرجل زعماء المماليك ، ولما لم يوفقوا الظلم ، اجتمع المشايخ وأغلقوا باب الأزهر ، وأمرؤا الناس بإغلاق الأسواق والحوانيت . ثم توجهوا إلى جمع كبير يتقدمه شيخ الأزهر إلى الوالي . « فارتج على المماليك ، وخافوا مغبة الموقف ، فردوا المظالم لأهل بليس . لكن شيخ الأزهر والشيخ السادات أصراً على أن يكتب وثيقة يتعهد فيها بعدم فرض ضرائب أو تكرار ذلك ، فامتل الوالي ووقع الوثيقة .

## أمام المماليك والفرنسيين

وفي تلك المرحلة المبكرة - القرن الثامن الهجري - كان شيوخ الأزهر يتعاملون مع المماليك من مركز الثقة والقوة ، فرفضوا بالاجماع - على لسان القضاة الأربعة - إصدار فتوى طلبها السلطان بقوق لقتل خليفة الوقت ( المتوكل على الله العباسي ) ، بعدما اتهم بتدبير مؤامرة لقتل السلطان . ورفضوا أيضاً الإذن للسلطان بقوق أن يستولي على أموال الأيتام وموارد الأوقاف بحجة دعم جيشه . وعندما جهز ثلاثة من الأمراء المماليك بالفسق

الدكتور أسعد طلس في كتابه ( مصر والشام في الغابر والحاضر ) وقال فيه : ولولا الأزهر في مصر لانطفأت شعلة العلم بالشام .

ولقد تميز هذا الدور في القرن التاسع الهجري ( الخامس عشر الميلادي ) عصر السلاطين والمماليك ، الذي يعد بحق عصر الأزهر الذهبي من حيث الانتاج العلمي ، وعنه يقول الأستاذ محمد عبدالله عنان في كتابه ( تاريخ الجامع الأزهر ) « انه لم يجتمع في عصر سابق من تاريخ مصر الاسلامية مثل هذه الأهمية المتأخرة من العلماء الاعلام في كل علم وفن ، ولم يصدر مثل هذه الثروة الفكرية الضخمة » . وهو العصر الذي ظهرت فيه كوكبة من أعظم العقول الاسلامية ، وخلفت العديد من المؤلفات والموسوعات الهامة والضيخمة . ومنهم اعلام سبقت الإشارة إليهم مثل الحافظ بن حجر العسقلاني ، وأبي العباس الفلقشندي صاحب الموسوعة الدبلوماسية الكبرى المسماة « صبح الاعشى » ، ومؤرخ مصر الكبير تقي الدين المقرئ صاحب الخطط الشهيرة وابن تغري بردي صاحب « النجوم الزاهرة » وشمس الدين السخاوي صاحب « الضوء اللامع » وجلال الدين السيوطي ، وبدر الدين العيني وسراج الدين البلقيني وغيرهم من أقطاب التفكير والبحث . . . حتى بدأ « كما لو أن مصر غدت في هذا العصر بقواها ومواردها الزاخرة ومدينتها وأزهرها ومدارسها العديدة ، وعلمائها الاعلام ، قوة لا تقهر » - عنان ص ١٢٥ . . . وكان من أشهر العلماء الذين وفدوا على مصر في ذلك العصر ، واشتركوا في حلقات الأزهر بقسط بارز ، العلامة الفيلسوف المؤرخ عبد الرحمن بن خلدون ، الذي درس على يديه وقتل جماعة من أكابر العلماء ، مثل ابن حجر والفلقشندي والمقرئ .

ومما أورده الفلقشندي في صبح الاعشى ( ج ٦ و ١١ ) ندرت القيمة العالية التي كان يتمتع بها العلماء وقتل . حيث كانت مناصب التدريس بالأزهر - مثل مناصب القضاة - من أرفع الوظائف العلمية والدينية . وكان الأستاذ يعين في منصبه بمرسوم خاص ، يودع في الجامع ويقرن اسمه بألقاب وصفات متعددة ، ومقسمة إلى مراتب ، مثل « الجناح الشريف » ثم « الجناح الكريم » أو « الجناح العالي » . وإلى جانبها ألقاب مختلفة مثل : الأسامي ، العالي ، الكاسلي ، الأوحدي ، المقسدي ، القدوي ، المحققي . . . شرف العلماء العاملين ، أوجد الفضلاء المقيد ، قوة البلاء ، حجة الأمة ، عمدة المحققين . . وما إلى ذلك ، وكان العلماء والقضاة يخاطبون بألقاب أرفعها « سيد العلماء والحكام » يليها « أوجد العلماء الاعلام » ثم « شرف العلماء » . .



صحن الأزهر من الداخل ، وهو الصحن الملحق  
بالجامع الكبير منذ بناء الفاطميون قبل ألف عام .  
لاحظ مساحات الضوء التي تملأ الصحن .  
خاصة بعد انعكاسها على الحوائط البيضاء





خطيب الجامع الأزهر عل يابه يتحدث مع أحد طلاب الجامعة .



أحد المجاورين من السنغال ،  
وقف يراجع دروسه وسط الصحن .





الشيخ احمدا في جلسة القراءة اليومية بصحن الازهر

عن ضمير الأمة ، فضلا عن تلك التي تعبر عن كبرياء شيوخ الأزهر واعتزازهم بقيمتهم أمام السلطة مهما بلغ نفوذها وجبروتها .

غير أن وقفة الأزهر أمام الغزاة الفرنسيين أواخر القرن الثاني عشر الهجري تمثل أفضل وأقوى تعبير عن دوره القيادي . فقد قاد شيوخ الأزهر حركة المقاومة ضد الغزاة ونظموا المظاهرات العنيفة التي اجتاحت العاصمة في ثورة القاهرة الاولى والثانية ، حتى لم يجد الفرنسيون مفرًا من ضرب الأزهر بالمدايع ، واقتحامه بخيولهم ، ثم القاء القبض على بعض شيوخه واعدامهم سرا . . . ثم كان قتل القائد الفرنسي كليبر على يد الطالب الأزهرى سليمان الحلبي .

وقد كان الشيخ عمر مكرم الذي قاد ثورة القاهرة الثانية من قلب الأزهر ، هو ذاته الذي ثار فيما بعد على الوالي محمد علي باشا ، ونادى بمقاومته لعدم فرض ضرائب جديدة على الجماهير ، والغاء الضرائب المستحدثة . وقال عبارته المدوية : ان هذا الحاكم محتال ويجب ازالته ! . ولما نفاه محمد علي من منصبه ، رد على ذلك بقوله : ان النفي والموت غاية مطلبي حتى لا أكون مسؤولا أمام الله عن ظلم يقع على الشعب .

### جرمة محمد علي باشا

لقد ظل الأزهر يحتل موقع القيادة بجدارة طوال ثلاثة قرون ، أي حتى القرن الثاني عشر الهجري أو الثامن عشر الميلادي . وإذا كان الحكم العثماني وما صحبه من تدهور سياسي وثقافي قد أصاب الأزهر بقدر ، فإن عصر الوالي

والفجور ، حكم عليهم القاضي الدكرامي بالقتل بعد التحقيق في دعوى قدمت بحقهم ، ونفذ الحكم بالفعل ، وعلق على ذلك ابن القرات بقوله ( ولم نسمع أن اتفق لأحد من الأمراء ذلك في زماننا ، فقد كان الناس يخافون سطوة المماليك ، لكن العلماء لا يخافون الا الله ) .

أما شيخ الاسلام العلامة زكريا الأنصاري قاضي قضاة الشافعية ، فقد عارض والعلماء معه الضرائب التي أراد السلطان قايتباي فرضها على الاملاك والأوقاف بصورة مؤقتة ( سنة ٨٩٦ هـ ) وأغلظ له في الكلام أمام الناس ، حتى قال : تذكر أنك كنت عبدا فأصبحت سيذا ، وكنت مملوكا فأصبحت مالكا ، وكنت رقيقا فأصبحت حرا . . . فيجب عليك ألا تنكبر وتنجبر . . . ) .

واستقبل السلطان هذا الكلام الجارح دون أن تبدر منه بادرة تذر أو اعتراض .

وقد ثار الشيخ الديروطي على السلطان قانصوه الغوري عندما علم أن السلطان متخاذل عن الجهاد . فذهب اليه وألقى عليه التحية ، لكنه تباطأ في الرد . وهنا ثارت ثائرة الشيخ وقال : ان لم ترد السلام سقطت وعزلت . . . وهنا رد السلام ثم سأل الغوري الشيخ : لماذا تحط علينا بين الناس بترك الجهاد ، وليس لدينا مراكب نحارب بها . فرد عليه قائلا : عندك المال الذي تعمسها به . . . وطال بينهما الجدل حتى قال الشيخ الديروطي للسلطان عنيدا : قد نسبت نعم الله عليك ، وقابلتها بالمعيان . أما تذكر أنك كنت أسيرا وباعوك من يد الى يد ثم من الله عليك بالحرية ، . . . وأنذره ثم انصرف . وقال مؤرخو ذلك العصر أنه في هذا الموقف ، لم يكن هناك أعز من الشيخ ، ولا أدل من السلطان . . . وثمة قصص يغير حصر ، تعكس دور الأزهر كمعبر

محمد علي باشا يكاد يمثل منعطفاً أساسياً في رحلة افول نجم الأزهر ، وضوء دوره الثقافي والسياسي . ومن مفارقات القدر أن يقوم شيوخ الأزهر بعزل الوالي العثماني خورشيد باشا ، ( سنة ١٢٢٠ هـ - ١٨٠٥ م ) احتجاجاً على المظالم العثمانية ، ثم يعينوا بدلاً منه محمد علي باشا ويشترك شيخ الأزهر - الشراوي - مع عمر مكرم في الباس « خلع الولاية » مشترطين عليه أن يكون عادلاً بين الرعية ، ثم تتوالى الضربات القاصمة على الأزهر في ظل الحكم الجديد ، وبمبادرة منه ! وكان أخطر ما فعله محمد علي باشا أنه صادر الأوقاف ونزع ملكية الأراضي التي كانت تابعة للأزهر ، تغطي نفقاته وتمول نشاطاته ، الأمر الذي أصاب الأزهر بضربة قوية ، أثرت على مسيرته وركود الحياة الثقافية فيه . لقد كان محمد علي والياً شديداً الطموح ، وكانت عيناه - وهو ذو الأصل اللبناني - مشدودة إلى الغرب الذي كان في فتوته أبان القرن التاسع عشر . وكان الأزهر وتقتد يعاني من عثرات المرحلة العثمانية التي انخفض في آخرها عدد طلاب الأزهر إلى نحو ألف - كما يذكر عبدالله عتات - بعد أن كانوا عدة آلاف - فلم يلجأ إلى إهماله من عثرته ، ولكنه اتجه بعيداً عنه ، فأنشأ المدارس المختلفة ، الابتدائية والتجهيزية ، ومضى بسرعة في إرسال البعثات الدراسية إلى الخارج ، التي كان طلابها من الأزهر حقاً ، ولكنهم عادوا متخصصين في علوم اختفت من الأزهر أو لم تعرفها مناهجه ، ومشبعين بروح ثقافة أخرى وحضارة أخرى . وكان من جراء ذلك أن أصبح الأزهر - لأول مرة - عاجزاً عن مواكبة عجلة التطور ، ومتخلفاً عن ركب القيادة ، ومعزولاً عن المسار الجديد الذي شقه محمد علي في الحياة الثقافية بمصر . وفيها كانت عافية الأزهر قد تضعضت أبان الحكم العثماني ، جاء قرار محمد علي بمصادرة أمواله بمثابة قطع لشريان أساسي له ، الأمر الذي ضاعف من تدهوره .

وبدأ أزهر القرن الثالث عشر الهجري ( ١٩ م ) كياناً مريضاً وهزلاً ، مختلفاً تماماً عن صورته الباهرة التي انطبعت في الأذهان ، فقد جرد من قيادته ، وبعد أن كانت الصدارة في أبرز شؤون الدولة لابنته ، إذ كان المؤسسة الثقافية الوحيدة في مصر ، ظهرت على السطح طبقة أخرى من المثقفين ورجال الدولة ، لا يدينون للأزهر بالولاء ، فضلاً عن انحيازهم الحضاري للغرب . لكن ماران على الأزهر في الداخل من جهود وركود كان هو الأهم والأخطر .

بعد أن كان للعلوم البحتة ( السطوب والفلك والرياضة ) مكانها في الأزهر ، حيث تولى تدريسها لفترة - كما أشرنا - الطبيب اليهودي موسى بن يعمون ، فيما ذكر

### عندما هبت ريح التطوير

لقد بدأت ريح التطوير والإصلاح تتجمع في صحن الأزهر منذ قدمت الحملة الفرنسية إلى مصر في أواخر القرن الثامن عشر ( أول يوليو ١٧٩٨ م - ١٧ محرم ١٢١٣ هـ ) ذلك أنه بقدر ما كان احتلال مصر بواسطة الفرنجة صدمة للضمير الإسلامي ، إذ كانت مصر هي أول بلد عربي يحتل بواسطة الغرب في العصر الحديث ، فإن البعثة العلمية التي قدمت مع الغزاة أحدثت صدمة مماثلة في عقل الثقافة الأول بمصر : الأزهر .

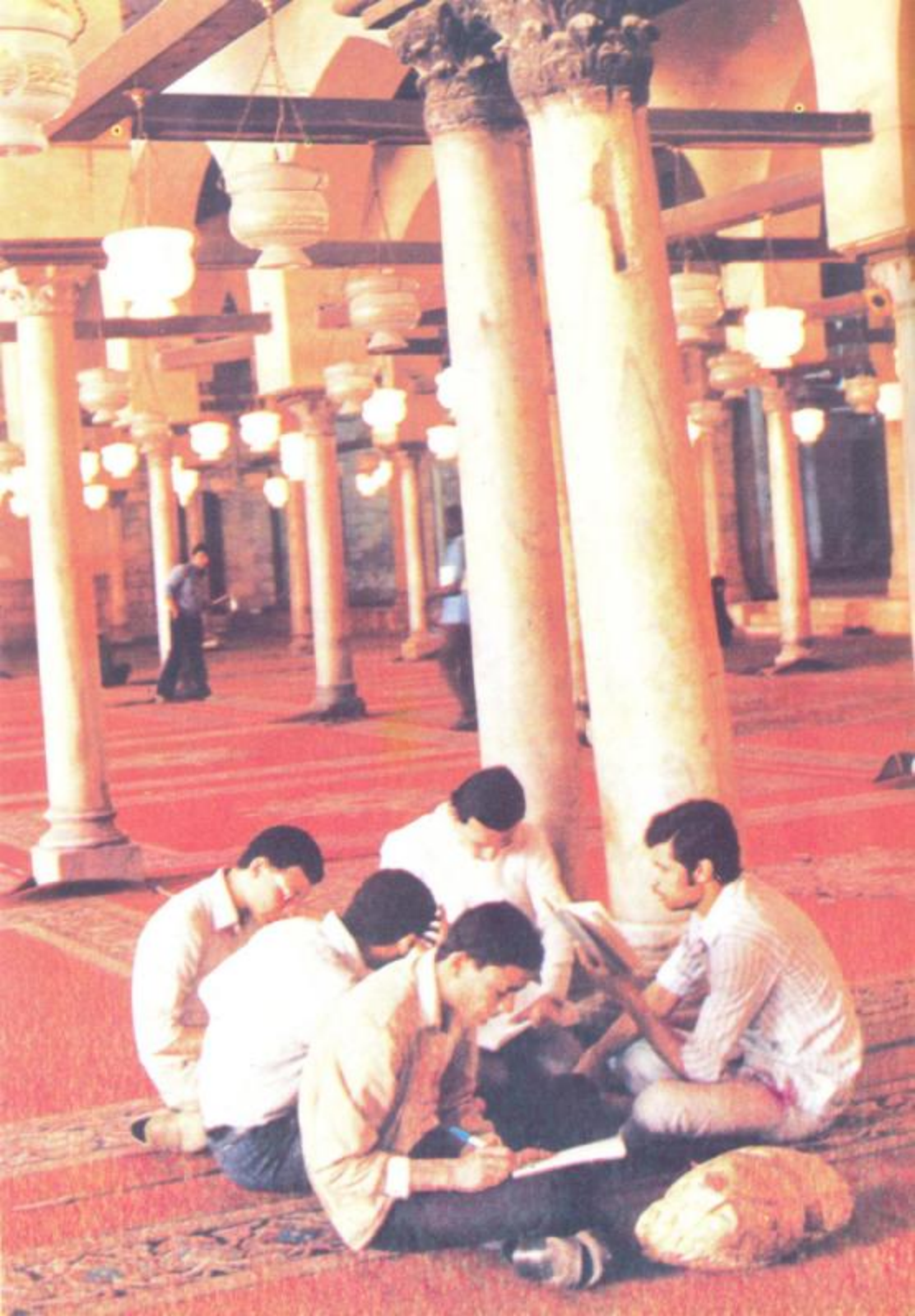
لقد اتبره علماء الأزهر بما استقدمه الفرنسيون معهم . ووصف الجبرتي مؤرخ تلك المرحلة غريب فتونهم ومختصرعاتهم ، وأسهب في وصف دار الكيمياء ودار



لحظة الصلاة . في كل وقت ، تظل الصلوة مزدحمة دائما داخل بيت الصلاة ، وفي يوم الجمعة لا يكون هناك موضع  
لقدوم . ( الى اعلى ) اثنان من أبناء ريف مصر ، قصدا الأزهر لاستفتاء علمائه في مشكلة تتعلق بالوراثة ( الى  
اسفل ) . وجلسة استذكار للدروس داخل بيت الصلاة . . هنا تمارس العبادة مع العلم منذ ألف عام . ( الى اليسار )









الذي أعد في سنة ١٩٢٨ مشروع قانون لهذا الغرض ، أهم ما فيه أنه كان يقضي بإنشاء ثلاث كليات بالقسم العالي للأزهر ، كانت بمثابة نواة للجامعة الحديثة ، هي : أصول الدين ، والشريعة ، واللغة العربية . وقد استقال المراغي عندما تعثر المشروع الذي صدر في عهد خلفه الشيخ محمد الظواهري سنة ١٩٣٠ .

### تدهور متسارع

وبينا كانت خطى التطوير تمضي متناقلة كان العالم من حول الأزهر يتغير ، وكانت مؤشرات عديده تنمو من حوله ، تقلص من دوره ومحاصره ، وتسحب منه الكثير من عناصر قوته . وكانت هناك جبهة - رفض للتطوير قوية ورأسخه داخل الأزهر . وكان تيار التغريب كاسحا في مصر والعالم العربي . وفي الوقت ذاته كان هناك اهمال للأزهر تمثل في تواضع ميزانياته وضعف فرص العمل امام خريجيه . وثمة من يشير الى ان هذا الهدف كان مقصودا من قبل السياسة الاستعمارية الانجليزية التي كانت تحكم مصر . وفي وقت لاحق جاءت مجانية التعليم المدني في مصر ، فشجعت الكثيرين على التحول من التعليم الديني الى المدارس المدنية .

تجمعت هذه العناصر كلها لتضعف من شأن الأزهر وتؤدي الى تدهوره . وهو تدهور اصاب قيمته في المجتمع ومصير خريجيه . وكما يقول مدير جامعة الأزهر الحالي ، الدكتور الطيب النجار ، فان العالم الأزهرى - كقاعدة - لم يكن يجد وظيفة توفر له رزقا معقولا ، فكان اكثرهم يلجأون الى ممارسة اعمال متواضعة وبسيطة ، مثل قراءة القرآن في المآتم وعلى المقابر وعمل الاحجبه وما الى ذلك . كان راتب الواعظ يتراوح بين خمسة وستة جنيهات مصرية في الشهر ، ولكي يعيش كان عليه ان يبحث عن مصادر اخرى للدخل ، ايا كانت قيمتها .

النتيجة - يقول رئيس جامعة الأزهر - ان الأزهريين أصبحوا مرتبطين في اذهان الناس ببعض الاعمال المتدنية وغير الكريمه ، حتى كان البعض يهرب من ربه ويرتدي ثياب « الاقنية » . ويذكر الدكتور النجار انه ، وهو طالب في المعهد الديني منذ نصف قرن ، كان واكثر زملائه ، يجنئون عمالتهم في ادراج أنصاذهم بالمعهد ، ويخرج كل منهم عاري الراس ، حتى لا يقل شانه في اعين الناس . بل انه لا يزال يذكر كيف كان بعض الصبيه يطاردوهم ساخرين منهم عندما كانوا يرتدون العمام ، وكانوا يرددون وراءهم زجلا من الشعر الشعبي تقول كلماته :

التصوير التي أنشأوها ومصانع اهندسة وآلاتها . وتعمل كلمات الجبرتي انطباع الداهل الذي وقع على كوكب آخر . وهو انطباع لم يتفرد به ، ولما كان ذلك شعور جمهرة المثقفين في مصر ، الأمر الذي طرح امام الجميع ضرورة التحرك للملاحقة ذلك الركب المتقدم ، حتى نقل صاحب الخطط التوفيقية عن الشيخ حسن العطار ، شيخ الأزهر ، قوله : ان بلادنا لا بد أن تتغير أحوالها ، ويتجدد بها من المعارف ما ليس فيها .

وفي عصر خديوي مصر اسماعيل باشا كانت بشائر الغرس الذي زرعه جده محمد علي باشا قد بدأت في الظهور . كان مبعوثوه الى الخارج قد بدأوا في العودة ، وكان أبناء الثقافة الجديدة - العصرية - في طريقهم لتولي موقع الصدارة ، وفي ذلك الوقت - النصف الثاني من القرن التاسع عشر - كان جمال الدين الأفغاني قد وصل الى مصر ، وأخذ مكانه في الأزهر ، وأخذ يثب دعوته الى التجديد والتنوير ، مما كان عاملا أسهم في تحريك الركود الذي ران على الأزهر .

ويعتبر الباحثون والمؤرخون ان صدور أول قانون نظامي للأزهر في سنة ١٢٨٨ هـ ( ١٨٧٢ م ) - في عهد الخديوي اسماعيل - هو ثمرة لتلك العناصر المجتمعة ، ابتداء من تأثير البعثة العلمية التي صحبت الحملة الفرنسية ، وانتهاء بجهد الأفغاني وفاقاة الأزهريين من سبائهم الطويل ، وبمقتضى هذا القانون دخل نظام الامتحانات الى الأزهر ، وأصبح اجتياز الامتحان شرطا للحصول على شهادة العالمية ، وكانت هذه العملية تتم بواسطة « الاجازة » من قبل ، وهي الشهادات التي كانت تمنح للطلاب من جانب أساتذتهم من العلماء والفقهاء .

وبعد الأفغاني جاء الامام محمد عبده الذي خاض بقوة معركة تطوير الدراسة بالأزهر . وكتب في بداية القرن الحالي يقول صراحة : إن بقاء الأزهر متداعيا على حاله في هذا العصر محال ، فهو إما أن يعمر وإما أن يتم خرابه ، واني أبذل جهد المستطيع في عمرانه . وفي الجزء الثالث من أعماله الكاملة ، رصد لجهود الأستاذ الامام في سبيل اصلاح الأزهر . التي تمثلت في المقالات التي كان ينشرها بالصحف ردا على التيار الذي وقف ضد عصرنة الدراسة وتطويرها ، والمناقشات التي خاضها مع رموز هذا التيار على مختلف المنابر ، وفي مقدمتهم شيخ الأزهر وقتئذ ، الشيخ عبد الرحمن الشربيني . وقد اضطر محمد عبده للاستقالة من منصبه عام ١٩٠٥ ، عندما أدرك أن جهوده من أجل اصلاح الأزهر لم يكتب لها النجاح .

على أن الخطوة الأبعد - نسبيا - في مسيرة تطوير الأزهر ، طرحت بجهد من الشيخ محمد مصطفى المراغي

مبثوثة في أنحاء مصر ، وتغطي مختلف المجالات النظرية والعملية ، أو العملية كما يطلق عليها الشيخ الباقوري . كان للتطوير الجديد هدف واضح يلتقي مع طموح القيادة السياسية المصرية وقتئذ ، وهو عصريته الدراسة الأزهرية ، وتحصيل هذه القلعة العتيقة والراكدة الى مؤسسة فاعلة ومؤثرة في العالم الاسلامي بوجه أخص .

## هل تحقق التطوير ؟

وبعد أكثر من عشرين عاما على تلك الخطوة الهامة ، هل حقق التطوير هدفه ؟

ناقشت الامر مع عدد من المسؤولين عن الأزهر ، السابقين والحاليين ، وكان الاجماع متفقدا على أن نتيجة التطوير سلبية الى الآن ، فللتأنيح لم تتطور ، وإنما أصبح طالب المعاهد الأزهرية عملا بمنهج التعليم العام فوق مناهج دراسته الاصلية . ويرى شيخ الأزهر - الشيخ جاد الحق على جاد الحق - أن هذا العبء الثقيل كان سببا في اضعاف الاقبال على المعاهد الأزهرية . فضلا عن أن أمل تخريج الطبيب والمهندس الداعية لم يتحقق ، ولم يحدث خلال العشرين عاما أن أوفد الأزهر مبعوثا من هذا النوع ، وإنما ظل مبعوثوه بعد التطوير هم أنفسهم نوعية ما قبل التطوير ، الوعاظ والقراء ، في حين أن خريجي كليات الأزهر العملية انخرطوا في الحياة العامة ، وفضلوا العمل في المؤسسات الخاصة المصرية او العمل في بلاد النظم !

ويذهب الشيخ عبد العزيز عيسى ، وزير الاوقاف والأزهر الأسبق ، الى أن التطوير أدى الى ضمور رسالة الأزهر . « قالوا لنا أن خريج جامعة الأزهر سيدرس علوم الدين والدنيا لكنهم في التطبيق « ضحكوا علينا » واكتشفنا أنه يدرس علوم الدنيا وحدها في الكليات التي استجذبت وإن ٩٠٪ من خريجي الجامعة ليسوا من حفاظ القرآن الكريم ، في حين أن حفظ القرآن كان امرا مسلما به في الماضي ، بالنسبة لخريج الأزهر ، وهي مشكلة طرحت على مجمع البحوث الاسلامية في الاحتفال بالعيد الالفى ، واقترح لها بعض الحلول » .

ويسلم الشيخ احمد حسن الباقوري ( وزير سابق ) بأن التطوير لم يحقق ما كان معقودا عليه من آمال ، ويرى أن علاج ذلك لا ينبغي أن يتم بالرجوع عن التطوير ، إنما بالمضي في تطبيقه على اسس سليمة وفي ظل اهداف واضحة لرسالة الأزهر ، لأن فكرة التطوير نبتت في ظروف سياسية خاصة تأثرت برؤية القيادة المصرية ، وهي الرؤية التي تغيرت فيها بعد .

يماجور عمتك دأبت من السلطنة والفضول الثابت وهو من قبيل التنديد بالمجاورين الذين تزعم كلمات الزجل أن عمالتهم صارت بآله ، بسبب استخدامها كوعاء للطعام ! لقد انصرف الناس عن الأزهر ، وأصبح خريجه يهرون من همة الانساب اليه ، حتى أن أكثر علمائه وشيوخه دفعوا بابائهم الى التعليم العام والجامعات المصرية .

بإختصار ، أصبحت المنارة في خطر ، وإن كان الانصاف يقتضي أن الأزهر - رغم ذلك كله - ظل يؤدي دوره التعليمي ، وظل يوفد مبعوثيه الى أنحاء العالم الاسلامي دون توقف .

## الأزهر واحلام عبد الناصر

غير أن قيام ثورة يوليو عام ١٩٥٢ ، ارتبط بمحاولة لبعث الروح في الأزهر . ذلك أن دور مصر القيادي كان شاعرا يلح على قائد الثورة جمال عبد الناصر . وعندما مده بصره الى العالم الاسلامي ، او الدائرة الاسلامية كما اسمها في كتابه فلسفة الثورة ، أدرك أن الأزهر هو الجهة الوحيدة المؤهلة للقيام بالدور الذي كان يطمح اليه .

يروى الشيخ احمد حسن الباقوري ، وزير الاوقاف والأزهر الأسبق ، أن الرئيس عبد الناصر كان يزور الهند في اواخر الخمسينات ، والتقى بممثلين للمسلمين هناك ، الذين نقلوا اليه صورة لواقعهم والفرص الضيقة المتاحة امام تعليم ابنائهم ، مما شجعه على المضي في طرح فكرة تطوير الأزهر ، لكي يتحول الى جامعة دينية عصرية ، تستقبل أبناء المسلمين في العالم ، وتخرج في الوقت ذاته مبعوثين متخصصين في فروع الحياة العملية ، الى جانب كونهم على المام كاف بالعلوم الشرعية . وربما استهوته الاساليب التي يتبعها المبشرون في بث تعاليمهم ، ومنها اقامة المستشفيات وقيامها على اكتاف اطبائهم وعمرضين يتولون عملية التبشير .

وبعد أعمال الأزهر لسنوات طويلة ، أصبح له دور مطروح في خريطة السياسة المصرية وطموحاتها .

في هذا المناخ صدر قانون تطوير الأزهر في عام ١٩٦١ ، الذي يعتبره الكثيرون منعطفا هاما في تاريخه ، فيما يراه آخرون « انقلابا » خطيرا . ويمتضى هذا القانون اضيف التعليم المدني الى مناهج التعليم الديني العام ، وحولت كليات التعليم العالي الثلاث الى جامعة كاملة ، بدأت بعشر كليات ، ووصل عددها الآن الى ٣٤ كلية ،



الحياة حول الأزهر مليئة بكل صور النشاط التجاري . وفي الصورة العلوية واجهة مليئة بالمصاحف المزينة ، وفي الصورة التحتية إحدى بنات البلد تبحث عن حاجتها من المصاغ .







الصورة العلوية تمثل جانباً  
آخر من النشاط المحيط  
بالأزهر ، كتب قديمة للبيع  
بنصف الثمن ، في حين  
تسجل الصورة التحتية  
الزحام التقليدي عند أحد  
مداخله ، حيث يتجمع أولاد  
البلد والسياح .



سواء كان هؤلاء الافندية طلابا او اساتذة ازهريين . وقال ان عدم تمسك الازهري بزيه يعبر عن عدم ثقافته بدوره ، وهذه ازمة كبرى .

يسجل الشيخ الباقوري ايضا ملاحظته على اساتذة الازهر الذين يفضلون لقب « دكتور » على لقب المشيخة الذي يحمله . وهي عدوى سرت الى شيوخ الازهر انفسهم ، حتى بات لقب دكتور ينافس لقب الامام الاكبر . وكان الشيخ محمد الفحام - عين عام ١٩٦٨ - هو اول شيخ للازهر يظهر اسمه مقترنا بكلمة دكتور ( كان يعمل دكتوراه في النحو من السوربون في باريس ! ) . ويذكر الشيخ الباقوري ان مصطفى عبد الرزاق باشا الذي كان وزيرا للاوقاف في عهد الملكية ، عندما عين شيخا للازهر عام ١٩٤٥ ، وكان يحمل شهادة الدكتوراه في الفلسفة من جامعة السوربون ، فاته رفض ان يستخدم لقب الباشوية فضلا عن الدكتوراه . ورأى ان قيمته كشيخ للازهر اكبر من اللقبين . وكتب الى فاروق ملك مصر يستأذنه في الاستخدام لقب باشا ، وهو الذي منحه له !

لما سألتهم عن المستقبل ، قال شيخ الازهر الشيخ جاد الحق ان دور الازهر القائد والزعيم السياسي قد انتهى بحكم تطور اوضاع كثيرة . وان الازهر في السياسة صار مواطنا وليس زعيما ، غاية ما يطلب منه هو اما ان يشارك في السياسة ، او يغفلها . وهو يؤدي دوره هذا بوصف المواطن وليس بوصف الاختصاص . واذا استطاع الازهر ان يؤدي دوره في الدعوة الاسلامية داخل مصر وخارجها ، وفي تجلية احكام الشريعة فيما يواجهه الناس من مستحدثات اذا انجز هذه المهمة بنجاح ، فلا يطلب منه اكثر من ذلك .

وقال وزير الاوقاف الحالي الشيخ ابراهيم الدسوقي ان للازهر الان ٥ الاف مبعوث في الخارج وان معاهده في مصر وصل عددها الى حوالي ١٢٠٠ معهد في مختلف مراحل التعليم يدرس فيها اكثر من ٣٠٠ الف طالب ، وفي كليات جامعة الازهر الـ ٣٤ اكثر من ٨٥ الف طالب وطالبة ، وتلك مسئولية كبرى تجاه الحاضر والمستقبل . والازهر يتحملها بكفاءة عمقا ورسالة في الحفاظ على الكتاب والسنة .

اما الشيخ عبد العزيز عيسى فقال ان اي حديث عن المستقبل لا جدوى ولا فائدة ترجي منه قبل الاجابة على سؤال واحد هو : هل نحن بحاجة الى الازهر ام لا ؟ وعندما اعدت على مسامحة اعداد المعاهد والطلاب والمبعوثين ، رد بيت من الشعر يقول :

انني افتح عيني على كثير

لكني لا ارى شيئا !!

وللانصاف لا يد ان اسجل هنا رأيي لوزير الاوقاف ومدير جامعة الازهر الحاليين . في رأي الوزير الشيخ ابراهيم الدسوقي ان التطوير خطوة عظيمة الى الامام « وبه اصطدنا عصفورين بحجر واحد . فقد كسبنا بمجالات اكبر لحركة الازهر ، بعدما اراده البعض ديننا فقط ، واراده الله ديننا ودنيا . واذا كانت الجامعة لم تخرج الداعية الطيب او المهندس فذلك خطأ في التطبيق يجب ان يعالج .

وفي رأي مدير الجامعة الدكتور الطيب النجار ، ان هناك انجازا تحقق بالفعل بالتطوير ، وان الجور الذي حدث على الدراسات الاسلامية بالجامعة عولج بقصر الالتحاق بكلياتها على حلة الثانوية الازهرية ، الذين يفترض اهم على احاطة بالثقافة الاسلامية الاساسية ، وهو ما لم يكن متوفرا في حلة الثانوية العامة ، وهذا القرار مطبق منذ ٥ سنوات بالجامعة .

## أزمة متعددة الجوانب

قبل الحديث عن المستقبل ، سألت اهل الذكر : هل يواجه الازهر أزمة الان ؟

كان رد الدكتور عبد العزيز كامل نائب رئيس الوزراء ووزير الاوقاف والازهر الاسبق ان الازهر يخوض معركة الحاضر والمستقبل وليست في يده كل اسلحته ، ومن بينها الاوقاف والموارد والدور الثقافي والتوجيهي ، الامر الذي يتعذر في ظله ان تطالب الازهر بان يتجزأ ويتقدم . وتطويرة ضرورة حيوية ، ولكن هذه الخطوة يجب ان تخضع لدراسة معمقة واعداد كبير ، حتى لا يظل شعارا بدون مضمون حقيقي كما حدث .

وفي رأي الشيخ عبد العزيز عيسى ان الهدف المطلوب من الازهر وجامعته غير واضح . فليس معروفا على وجه التحديد ما هو المطلوب من الازهر : التدريس ام الافناء ام الدعوة ام توجيه المجتمع في ظل اختيار حقيقي للتطبيق الاسلامي . وسنظل هذه هي الازمة الحقيقية ، التي تكمن في السؤال التالي : ماذا يراد من الازهر ؟

ويضيف الوزير الاسبق ان أزمة الازهر ليست من خارجة فقط ، ولكنها لها منابعها في داخله ايضا . فقد تراعى بعض شيوخه فيما يباشرون من مسئوليات ، فضلا عن ان يجمع البحوث الاسلامية لم يحسم مشكلات المسلمين معروضه عليه منذ اكثر من ١٥ عاما ، مثل اعلان الراي الشرعي في التامين وشهادات الاستثمار .

ويطرح الشيخ الباقوري بعدا آخر للازمة ، عبر عنه بصورة « الاندية » التي تلاحق زائر الجامعة الازهرية .

## المهندس حسن فتحي : رجل يملك عقله !

بقلم : مصطفى نبيل



المهندس حسن فتحي محارب فوق الثمانين ، يدافع بجسارة عن أفكاره . ولا يمل من الدعوة الى نظريته ، ويقدم حلولاً عملية لمشاكل الاسكان في الوطن العربي . تقوم هذه الحلول على معادلة دقيقة بين الأصالة والمعاصرة ، وأداته التشكيل وليست الكلمة وحدها ، ينادي بعمارة ترتبط بالواقع والبيئة وتعبر عن شخصية وحاجة ساكنها . ويؤكد - الى جانب تبشيره بما يؤمن به - أنه لا توجد مهنة في معزل عن المجتمع ، وهو يمزج العمارة بالسياسة ، والتاريخ بالفن . . صاحب نظرية متكاملة أخذ يدعو اليها خلال نصف قرن ، وتوحد مع قضيته وأصبح رمزاً لها ، ونال التقدير في المحافل المعمارية الدولية ولم يواجه سوى الصعوبات من بني قومه . !





■ المبني كالنبات  
يخرج من الأرض  
التي يقيم عليها



■ إذا صح التقدم  
والتخلف في الصناعة  
فلا يصح في الشفاعة  
والفنون

■ بيت أبي  
كل خطوة فيه لها معنى

حسن فتحي في شرفة  
منزله وخلفه مسجد  
السلطان حسن

« القرنه » التي صممها جدلاً لم يتوقف حتى الآن ، فائزات أكبر قدر من الاعجاب ، وكتب الروائي الكبير فتحي غانم قصة « الجبل » دفاعاً عن حسن فتحي ، وقدم رؤيته من أن فشل « القرنه » يعود الى تحالف غير مقدس بين حراس الآثار المصرية ومهربيها ، فبعد أن كانت « القرنه » أيام الفراعنة مقابر مدينة طيبة في الأقصر ، ودفن فيها الملوك والأشراف ، اكتشف الاهالي أن تحت بيوتهم كنوزاً ، وأخذوا ينقبون عن الآثار ويبيعون ما يعثرون عليه ، وعندما قررت مصلحة الآثار بناء قرية جديدة ، كان من الطبيعي أن يقاوموا ذلك ، وقد صممها حسن فتحي ، ولم يستورد لها « اسمت » ولا حديد ، فعنده البيوت المبنية من الحجر أو الطمي أصلح البيوت لسكن المناطق الحارة ، وتنجح في أن يتكلف المتر من مباني هذه القرية ثلاثة جنيهات وستين قرشاً فحسب ، ورغم

وقصة حياته ملحمة تضالية مستمرة ، ولد حسن فتحي في مطلع هذا القرن ودرس العمارة في مدرسة المهندسخانه في القاهرة ، وبعد تخرجه جاب بلاده مهندساً ، وكان أول من نبه إلى قيمة وعمق التراث المعماري العربي ، وعمل أستاذاً للعمارة في كلية الفنون الجميلة ، فترى على يديه جيل من المعماريين الذين عشقوا العمارة التقليدية القديمة ، وكرس حياته لبناء قرية عصرية على أسس البناء القديم ، فمنذ مشاهدته تعاسة القرية العربية وشقاءها اكتشف أن أفضل مهندس هو الفلاح ذاته ، وأخذ يبحث في ضوء العلم الحديث : كيف يبني قرى أفضل ... ؟ ثم كيف يصل الى معمار أكثر أصالة ، والعمارة عنده موسيقاً جامدة تتكون من ايقاعات وأنغام ، ويدرك أن كل الفنون لابد لها أن ترتبط بالبيئة واقتصادياتها . .  
واجه الأحياء في الكثير من مشاريعه ، وأثارت قرية



الديكور الداخلي لمنزل المهندس حسن فتحي .





صلاح الدين في أحد بيوت القرن الثامن عشر ، يعيش وحده بلا زوجة ولا أبناء ، هنا يلتقي بتلاميذه وبحبه ، حياته حلم متصل لأبناء شعبه ..

يأتي صوته عميقا متهدجا وهو يقول عن بيته : « لقد نشأت بين أهل هذا الحي ولا أستطيع العيش في مكان آخر ، وأشعر بالغربة في حي مثل الزمالك ، فهنا تحيطني القباب والمآذن التي تضفي على المنطقة طابعها العربي والإسلامي ، ولا أظن أن هناك ما يفوق هذا البيت روعة وجمالا .. » يأخذني الى شرفة بيته التي تطل على مآذن مسجد السلطان حسن ومسجد الرفاعي والقلعة ، وأمامها بانوراما القاهرة ويكمل : « على أرضنا بدأت العمارة وأصبحت فنا مقدسا ، فالبناء إبداع يشه المعماري كل روحه ، ويمجد به الحياة ، وقدرة الإنسان .. »

ولا يكاد المعماريون عندنا يعثرون على طراز للعمارة ظهر في الخارج الا ويسارعون بنقله باسم المعاصرة ، وأصبحت مدننا وعواصمنا خليطا يمثل طمس الانسان العربي ، وختق شخصيته وروحه وجبها في مكعبات معمارية .. واتسعت المأساة وانتقلت من المدينة الى القرية والبادية .. ويضيف : « لقد وقع ذلك الافتراق بيننا وبين عمارتنا مما أوصلنا الى حالة الاغتراب التي نعيشها ، وبعدت الشقة بيننا وبين تراثنا المعماري الأصيل ، ويمتد ذلك الى بعيد .. الى زمن الاحتلال عندما خضعت البلاد العربية جميعها للاحتلال العسكري ، واتجه فيها التعليم نحو الحضارة والثقافة العربية ، ووصلت ثقافتنا المعمارية والفنية الى ازدياد الشخصية « فرانكو أراب » وظهر ما نعيشه من حيرة ، فاما أن تكون مجتمعاتنا عربية ، فنعمل على تثبيت ميراثنا وتطوير فتنا ، ليس لمسيرة الزمن فقط ، بل وسبقه أيضا أو أن تكون أوروبية فتسير في طريق الغرب ، ولا أقصد أن تغلق أعيننا وندير ظهورنا لتتاج الثقافات أو الحضارات الأخرى ، غريبة كانت أو شرقية ، نافعة أو ضارة ، ففي بعض منتجات الثقافة المعمارية الأجنبية التخطيط الحديث ، والأشكال المعمارية المتكسرة ، والاستخدامات الانشائية التي تستخدم الخرسانة المسلحة ، بما يحل مشاكل قائمة في البلدان العربية والافريقية أكثر مما تتعلق بالبلاد الغربية ذاتها ، وكأن المسائل التي تتطلب الحل عندنا بقيت سابعة في الهواء حتى قابلت ذكاء المهندس الغربي ، بينما لم يتم المهندس ابن المنطقة بوضع رأس مسألته الخاتمة ، ولهذا فمن الضروري التعرف على طبيعة المجتمع الذي تخطط له ،

عظمة الانجاز الذي حققه ، لم ينتقل اليها أحد ، ولكن كان لها صدى واسع في الأوساط العالمية ، فقام معهد العمارة الاستوائية بلندن ، ومعهد أثينا التكنولوجي وجامعة أريزونا بوضع نموذج قرية « القرنه » ضمن متاحج دراستها ، ويحتفظ متحف بوسطن بنموذج « القرنه » كمثل لتطور العمارة الريفية ، وتظمت جامعة أثينا رحلة سنوية لطلية العمارة لدراسة القرنه ..

ولقي كتابه الذي سماه « العمارة للفقر » نجاحا واسعا ، وقد أصدره باللغة الانجليزية - لعدم وجود ناشر بالعربية - ، وترجم الكتاب الى خمس لغات ، وراج لأول مرة كتاب عن العمارة في فرنسا ، وصدرت منه ثلاث طبعات ، وكتبت عنه مجلة نوبل أبرزفاتور قائلة : « لم يسبق أن وضع مهندس برنامجا مدروسا بدقة ، واحترام شديد ، راعي خلاله كل الميزات والحاجات والملاصم الثقافية والاجتماعية والاقتصادية لمجموعة انسانية .. »

وقالت عنه منظمة اليونسكو أنه أحسن مهندس للبيئة في العالم ، وقامت بإنتاج فيلم وثائقي عنه وعن أعماله المعمارية ..

وأصبحت « القرنه » عنوانا لمزيج عجيب من النجاح العظيم والقشل الكبير وبعدها هرب من قشله ، وسافر الى الخارج ، ولكنه سرعان ما عاد ، ويعلق بمرارة على ذلك بقوله : « لقد رفضت عروض العمل في المؤسسات العلمية الأجنبية ، وأدرك الآن كم كنت مخطئا ، فلو قبلت ما عرض علي ، لنقلت الى جامعاتنا ما توصلت اليه من الجامعات الأجنبية ، ولم أتأكد كل ما عانيت »

ومازال المعماريون يحتفلون حول فتحي ، فمن قائل : « ان تأثيره كاستاذ أعمق بكثير من تأثيره كممارس ... » وقال آخر : « انه يعمل كمهندس مملوكي في العصر الحديث ... » ويقول الكثيرون : « إن أفكاره لم تنفذ بالكامل بعد ، فلا قرية القرنه اكتملت ، ولا قرية باريس نفذت ، فالمؤسسات المهيمنة لم تشعوب مفاهيمه ، وحالت دون اكتمال تجاربه » .

### في بيت حسن فتحي

ولعل لقاء المهندس حسن فتحي يلقي الضوء على نظريته ، ويساعد على الوقوف معه أو ضده ..

يقودك الى بيته في درب اللبانة العتيق في حي القلعة بالقاهرة حيث يعيش في بيت مملوكي قديم ، يفوح منه عبق الماضي ، يقوم على ربوة يلتقي عندها جبل المقطم وقلعة

ولكن - بحمد الله - بقي عدد قليل من الحرفيين ، الذين يضيفون بعض التكوينات الزخرفية ، مثل المشربيات أو المقرنصات على اليت الأوربي ، وهذا ليس طرازاً عربياً ، فالعمارة الإسلامية هي التشكيل القائم في الفراغ ، والذي تشغله مجموعة المباني والطرق والساحات التي تتكون منها ، يقوم الإنسان بتكوينه لا يواء كافة نواحي النشاط الحضاري التي تعبر عن ثقافة وشخصية ساكنيها ، أي أنه تشكيل ثقافي ، اجتماعي واقتصادي ..

## الاستعمار الذاتي !

ويضيف المهندس حسن فتحي ، يقول جوستاف بتول رئيس إحدى لجان الأمم المتحدة : « قديماً كان الاغتراب الثقافي والحضاري يفرض من قبل الحكام ، هذا ما قام به الامبراطور الاسكندر في روسيا ، ومصطفى كمال اتاتورك في تركيا ، أو يفرض بقوة الاحتلال الأجنبي ، ولكن اليوم تحولت الظاهرة الى ما يمكن تسميته بالاستعمار الذاتي عندما تبدأ أمة بتقليد أمة أخرى برغبتها ، وليس بقوة الحكام ولا بقوة الاحتلال ، وهو ما تشهده دول العالم الثالث ، والتي تسعى الى تغيير لون جلودها معمارياً وحضارياً وثقافياً ، أي تغيير ملامحها الحضارية والثقافية ، وهذه بلا شك نكبة كبيرة ، وتؤثر تأثيراً مدمراً على الشخصية المحلية ، وعلى تضروب بنابيع الابداع في هذه الدول ... »

قلت : ولكن الصيحات التي اطلقتها منذ نصف قرن ، أخذت تلقى استجابة في العديد من البلدان العربية ، وأخذنا نشهد تحولاً ملحوظاً في اتجاه العمارة الإسلامية .. ؟

قال : « نعم .. لقد ارتفعت اليوم صيحات الأصالة والبحث عن الهوية وانعكست هذه الصيحات على اتجاه جديد نحو العمارة الإسلامية ، وأخذت الندوات العلمية عن العمارة الإسلامية تعقد في كثير من البلدان العربية ، وأقام الأمير أغاخان جائزة لأهم عمل معماري إسلامي ، وقد قلت للأمر : « ان هذه الأموال التي تنفق على الجائزة من الأفضل اتفانها على البحوث العلمية التي تؤدي الى إقامة نماذج للعمارة الإسلامية التي تراعي النواحي الوظيفية والاجتماعية ، وتقوم بتحليل البيت العربي ، كما سبقنا الى ذلك دانيال دالام ، وأثبت بالبحث العلمي سحر البيوت ذات الصحن ، كمستظمة للحرارة ، وكان من الأجدر أن يقوم أصحاب العمارة أنفسهم بهذه الأبحاث وأن تتوسع في الدراسات العلمية التي قام بها الدكتور أمين يونس في معهد أبحاث البناء في القاهرة ، والذي أثبت أن

من أوروبا ، وأخذت تحمل محل العمارة الإسلامية ، العمارة كما ظهرت في عصر النهضة في إيطاليا مما انعكس على تخطيط المدن ، ولعل شارع محمد علي في القاهرة الذي أقيم في هذه الفترة شاهد على ذلك ، فقد نقل عن شارع بوليفار هوفمان في باريس .

وبدا الخديوي وقلده الباشوات ، وقلد الباشوات البكوات ، وقلد الأفندية البكوات ، وأغبروا قلد الفلاحون الأفندية ، فققدت العمارة كل أصالتها وطابعها الخاص والمميز !

وكان وصول هذا التقليد المسموخ الى الريف من أخطر الظواهر بعد أن احتضن الريف طويلاً الطابع الخاص ، واستمر يحمي ما يمكن تسميته بالحنيتات وكرموزات الأمة ، التي تحفظ طابعها وعندما يصل المسخ الى الريف ، تصبح الأمة في خطر عظيم !

هذا بعد أن كانت العمارة هي الاضافة الحضارية لمصر القديمة ، فكما اشتهرت إيطاليا بفن التصوير وتخطيط المدن ، وكما اشتهرت ألمانيا بالموسيقا ، اشتهرت مصر القديمة بأعمالها المعمارية الفذة ..

ودخلت العمارة الإسلامية الى مصر في مطلع القرن الهجري ، وشهدت أهم مراحلها في العصر الفاطمي وهي ما زالت ماثلة في الأزهر الشريف ، ومسجد الحاكم بأمر الله ، ووصلت الى ذروتها والى أدق مراحلها في العصر المملوكي ، عندما أعطيت القصر كاملاً للحرفيين والمعماريين ، وعمرهوا حسب مواهبهم وتقدير فيهم الابداع ، حتى وصلت العمارة العربية في مصر الى قمته في القرن الرابع عشر ..

## وضاعت معالم عمارتنا

وبدا التوقف في القرن الخامس عشر ، ثم أعقبه الاضمحلال ، ودخل عصر اسماعيل مرحلة الاغتراب الكامل !

وعندما كنت أدرس في المهندسخانه ، لم تدرس العمارة الإسلامية ، فالأساتذة الذين كانوا يدرسون العمارة من البريطانيين ، ودرسوا العمارة الأوروبية ثم النهضة الأوروبية الأشرقية والرومانية ، أما اللوحات التي ذكرت عن العمارة الإسلامية فكانت في إطار العمارة التاريخية وفنون البلاد البعيدة Exotic Architect وهي من حولنا ..

ومن قبل أخذ السلطان سليم كل البائين والحرفيين من مصر ، ثم جاء اللورد كرومر المنسوب السامي البريطاني ، ففضي على التفانيات وتجمعات الحرفيين المختلفة ، فأضاع آخر ما تبقى من التراث المعماري ،

ويستخدم مواهبه في علاقة جدلية مع ذلك الحجر الذي يضيئه في المثلثة أو في القبة ..

وهناك قصة تروى عن رجل قابل ثلاثة كل منهم ينحت الحجر ، فسأل الاول ، ماذا تفعل .. ؟ أجاب : « اكسب عيشي » وسأل الثاني : فأجاب : « أتحت الحجر .. » وسأل الثالث فقال : أبني الجامع .. . وهناك فرق جوهري بين الثلاثة الذين يقومون بذات العمل ، ففي العمارة الحديثة ، غاب التفاعل بين الانسان والمادة التي يقيمها .

وعاد يطل على مسجد السلطان حسن ويقول : « إن جامع السلطان حسن أقدم بكثير من جامع الرفاعي المقابل له ، ومع ذلك يبدو جامع السلطان حسن جديدا ، لأن جامع السلطان حسن روعي عند اختيار احجاره ، توجه كل صخرة ، وفقا لتوجهها السابق قبل القطع ، وبقيت في ذات الوجهة نحو الشمس والهواء ، أما تلك الصخرة التي تصبح بعد قرون لا تشرق عليها الشمس ، عندما يعاندها البناء ويوجهها غير وجهتها الأصلية ، سريعا ما يصيبها الهرم . ! ، فالبنى خارج من الأرض المقام عليها مثل النبات .

فالييت العربي يتم براحة ساكنه ، راحة مادية ونفسية ، ويوفر له الخصوصية التي يشدها ، ويراعى في تصميمه أيضا معالجات الصوت والاضاءة والحرارة وكذلك يتم بالروابط الأسرية داخل البيت ، وبالروابط الاجتماعية داخل المجتمع ..

والقاعة هي أهم عنصر في البيت العربي ، وهي عبارة عن فناء مفتوح تحيطه ايوانات في كل الاتجاهات ، كما ان القباب ومساقط الهواء التي ورثناها هي أصنع أساليب البناء في الصحراء وفي الريف ..

والييت العربي هو بيت المستقبل ، وقد اعترف الباحثون الأجانب بذلك ، ففي اسكتلندا وايرلندا تنتشر البيوت المبنية على الطراز العربي ، وتقام البيوت ذات الصحن التي تفتح أبوابها الى الداخل ، وبها عدد من الاحواض التي تساهم في تلطيف الهواء الذي ينتشر في كل اركان البيت .

## الأصالة والمعاصرة

وسألته : إن ما يدور في مجال العمارة ، والتراوح بين العمارة العربية والعمارة الحديثة ، ما هو إلا صورة من الصراع بين القديم والحديث ، فما هو حل المعادلة في نظرك بين الأصالة والمعاصرة ، وإلى أي حد ينبغي المزج بينهما .. بعد التغيرات التي شهدتها العالم ، سواء في وسائل المواصلات ، أو الثورة الصناعية أو التغير الذي

درجات الحرارة في البيوت الاسلامية أقل خمس درجات مئوية على الأقل عن مثلتها الحديثة في الصيف ، وأكثر دفئا في البرد ، أي أن البيوت الحديثة متخلفة عن البيت العربي ما بين ٥ و ١٠ درجات ، والأجدى تشجيع أولئك الباحثين التي جذبتهم تلك الدراسات .

بل عندما زرت خان الخليلي بمصاحبة فيليب جوتسون المعماري الأمريكي المعروف ، ذكر لي : أن ايكوربورجيه أخذ أعماله الرائعة من خان الخليلي ، فالأجانب يستوحون من أعمالنا القديمة ، واكتفينا نحن بالنقل عنهم « نقل المسطرة . » !

وتأثنت بينة أخرى من جامعة الأمم المتحدة في طوكيو ، عندما قام الدكتور عبدالرحمن سلطان أستاذ العمارة بها بدراسة حول النسب الجمالية للقاعة الاسلامية ، وأثبت أن نسبها وأبعادها الهندسية تخضع للنسبة الذهبية ، وأن ابقاعها منتظم مثل قطعة موسيقية ، وأدخل عامل الايقاع في دراسة الشكل ، وتقوم على نسب هندسية رياضية تستريح لها العين ، ولها « ريثم » خاص يريح العين والنفس معا .

وعلمي لا بد أن تخضع العمارة الاسلامية الى التحليل ، والى مكوناتها الرئيسية ، ونطبقها على التصميمات الجديدة ، ونحافظ على ما يستحق أن يبقى ، ونخلص مما يجب أن يزول ، ولا نأخذها على أنها مسألة تاريخية ثم انتهت . فالعمارة لا تبهر مثل العديد من الأشياء مثل حاجة الانسان الى الخبر مثلا .

وبقي ان تدخل العمارة الاسلامية الى الجامعات العربية ، وأن نلجأ الى الحلول التي ابتكرها القدماء ، واستخدام التشكيلات القديمة ذات الفعالية المستمرة ، واستخدامها في عمارة جديدة ..

## البيت العربي

سألته : ما هو ملامح البيت العربي .. ؟ وكيف تتحدد مواصفاته ؟ .

قال : العمارة الاسلامية تسبق الثورة الصناعية ، وقامت قبل استخدام المواد المصنعة . عندما كان الانسان يتفاعل مع المواد الطبيعية : الطوب والحجر والخشب ، وكان يقوم بينه وبين المادة حوار خلاق ، وكان المعماري يعمل بلا مهندس وبلا لوحة رسم ولا ورق شفاف . وهنا نوقف عن الحديث وسرح بصره الى الافق الممتد أمامه من شرفة بيته ، ثم مضى يقول : « ويظهر جهازا في القباب التي تراها من حولنا .. وكانت الحرف متوارثة ، ولتتصور مثلا نحت الحجر ، كان النحات يزيل الزائد ، وعندما يفعل ذلك يضفي روحانية خاصة على الحجر ،



أحد النماذج التي صممها حسن فتحي على شاطئ البحر في سيدي كريمة .

تم في التقاليد والأزياء ودور المرأة ؟ . .

وقال : « إنني لا أعترض على العمارة الأفريقية ، بل إنني أراها تناسب أهلها ولكنها لا تناسبنا ، فهناك مبادلات ثقافية بين الثقافات والحضارات المختلفة ، وهناك ما لا يقلل التبادل ، والعمارة ليست من هذه التبادلات ، فلا يمكن أن نأخذ عمارة أجنبية ونزرعها في بلاد شرقية ، دون مراعاة للمعادن وظروف البيئة والوضع الاقتصادي ، فمثلاً هناك بحث عن العمارة في السعودية ، يوضح اختلاف العمارة بين الشمال والجنوب ، وبين الشرق والغرب داخل البلد الواحد ، وعندما يصمم المهندسون الأجانب أو العرب العمل المعماري ، فليس لديهم فرصة لمعرفة ما قام به القدماء ، ونجد أن عمارة جدة تختلف عن عمارة الدرعية ، وكل منهما بها حلول لظروف البيئة لا نجدها في العمارة الحديثة . .

« تجاهل المصمم الحديث كل ذلك ، واستخدم العمارة الأفريقية ، وأقام بيوتاً من الخرسانة والألومنيوم والمعادن المنفردة ، وأقام الواجهات الزجاجية في بلاد صحراوية ، والزجاج شفاف يخترقه الأشعة فوق البنفسجية ، وإذا تعرضت واجهة غرفة مساحتها ٣ متر × ٣ متر لأشعة الشمس دخل الغرفة ما قيمته ألفاً سعر حراري في الساعة ، ولتحتاج بالتالي إلى ٢ طن « تبريد » . ولا شك في أن المهندس الذي أقام هذا المبنى متخلف ، ويمكن قياس درجة تخلفه ، بـ ٢ كيلو سعر حراري . . !

ولا يوجد في الواقع دول متقدمة وأخرى متخلفة ، إنها أسطورة ابتدعتها الدول الصناعية لكي تجذب إلى فلكتها الدول الصغرى ، فإذا صبح التقدم والتخلف في الصناعة ، فهو لا يصح في الفنون والثقافة والتي منها « المعمار » ولكل دولة طابعها الخاص الذي تتميز به عن

غيرها . .

والمشكلة الحقيقية أن شعبنا - كما ذكرت - عانت من عملية غسيل المخ والتفريغ ، مما صور لها أن التطور والتقدم هما التفريغ ، وعندما ترجع لأصلك يسارعون لاتباعك بالتخلف . .

وهناك جملة أحبها ولا أكف عن ترديدها ، قرأتها في رواية للكاتب اتطوان دي بري ، تدور أحداثها في قلعة لأحد أمراء الطوارق ، وجاء على لسان أحد أبطالها : « منزل أبي الذي كل خطوة فيه لها معنى . . » لقد أدرنا ظهورنا لمنازل آبائنا ، وأصبحنا لا نبي لمنعتنا ، إنما نقيم منزل العم سام الذي كل خطوة فيه لا تخلف سوى « الدور » !

وأنساءل : هل حدث تغير في نظام العائلة العربية ، وأصبح الأب والأم والبنات والأولاد يقيمون في الشارع ، إذا كان الأمر كذلك ، فاذن أنا أوافق على واجهات الزجاج الجديدة ، أما إذا كان نظام العائلة مازال قائماً كوحدة أساسية في المجتمع العربي ، فالعمارة الإسلامية مازالت هي الأساس ، فالصفة الرئيسية التي تميزها هي الانعكاس على الداخل وليس على الخارج ، وإذا كانت الأسرة العربية مازالت تنظر إلى قدسية النساء وليس لقدسية الشارع يتلوه وضحيته وسيارته ، فالعمارة العربية هي الحل ، أما إذا ثبت أن هناك ما هو ضار فيجب الغاؤه . .

### الصحن في درويث !

بل لقد بدأت مدينة مثل درويث معقل صناعة السيارات في الولايات المتحدة تنفذ فكرة إقامة بيوت مفتوحة على صحن داخلي ، وأخذت البيوت القائمة على



والاعتبارات المناخية والعادات والتقاليد - رفض ما قدم له . . ؟

يقول بحارة : لقد كانت العمارة الشعبية التوبية من أجل ما خلف من العمارة ، فيها البساطة وصفاء الروح ، كان كل بيت تحفة ، وعييت العمارة الشعبية التوبية ، وأقيمت بدلاً منها منازل يعيشون فيها غرباء ، ولو بناها النوبيون على خط عمارتهم ، وتعبيراً عن حاجتهم . . فاي أثر جمالي سيقوم إلى جوار السد العالي ؟

إننا إذا أقمنا القرية التي تحقّق للفلاح ذاته ، وتسكن فيها روحه ، فبأننا نحرر كل قدراته على الإنتاج والابداع ، وسوف يفيض سيل من الفن الذي يبدعه روح فنان وجد ذاته .

والفلاح مظلوم ، منذ أدخل محمد علي نظام الالتزام ، وتحول الفلاح إلى أجير ، وعندما يطلع إلى التغيير يقلد الطبقة الوسطى المتزينة ، ولا يقلد تراث أجداده الذي اندثر أو كاد ، والقيمة التي يذرعها الطبقة الوسطى أنه لكي يتطور ، يستخدم الخرسانة المسلحة مقلداً الطبقة المهمة ، وهي طبقة متخلفة تقلد الأفرنج ، وبدلاً من إقامة عمارة ما فوق الفلاح ، تقام عمارة ما تحت الأفندي ! . . وتصيب العمارة العربية ماتحت العمارة الأفرنجية ، فالملقد مهما بلغت قدرته ، فقد حكم على نفسه أن يكون أدنى من الذي يقلده !

وتقع مسؤولية ما يقع على المثقفين الذين ينشرون الوعي والمعرفة ، فإذا كان الرجل العادي لا يملك أدوات التحليل العلمي . . فماذا تنتظر منه ؟

قلت : أنت القائل ، البيت يسكنه واحد وبينه عشرة فماذا تعني ؟

قال : « نعم الواحد لا يستطيع أن يبني بيته ، ولكن عشرة يمكنهم أن يقيموا عشرة بيوت ، وما زالت بقايا هذا النظام قائمة في المجتمعات النائية ، فعندما زرت قرية « جناح » بالواحات الخارجة ، شاهدت تجربة هامة ، فعندما دعت رجال الصحراء القرية ، قرر الأهالي إقامة قرية جديدة ، ورفض كهل تربطه ذكريات عاطفية بمنزله مشاركتهم ، وسألت عمدة هذه القرية : ماذا سيفعل هذا الكهل عندما تروم الرمال بيته . . ؟! فأجابني : لا تفكر ، لقد بنينا له بيته معنا » فقي مجتمع الصحراء مازال الحس الجماعي قائماً . . وما زالت العمارة الإسلامية باقية على تقاليد التمازج التي تفتقدتها المدينة . . »

وبعد ، فإن الذي يميز المهندس حسن فتحي هو الصدق مع البيئة دون انحراف ، وإدراكه لأثر الثقافة والفنون والتقاليد والوضع الاقتصادي ، واستطاع بفكره الشاب أن يتجاوز علماً يهيمن عليه الحضارة الغربية بحلونها ومروها .

هذا الطراز تابع على الحرائط ، بعد أن أدركوا أن المدينة أصبحت ملوثة بالضجيج والأشعاعات المختلفة . .

وقد صممت دار الإسلام ومستوطنة للمسلمين في بلدة ب. كي. Q. شمال « سانتافي » بنومكسيكو بأمريكا ، فاثارت ضجة كبيرة في الأوساط المعمارية ، وعندما ذهب عدد من البنائين من التوبية لإقامة القباب والقنوات ، لقط الأسريكيون الحرفة وجاء الجميع ، حتى السيدات للمشاركة في البناء . .

وأصبحت هناك مناطق بأكملها مبنية من الطوب الأخضر ، وحتى المطار يوجد به حائط واحد استخدمت فيه مواد غير الطين ، فكيف لا تستخدمها بعد أن أثبتت البحوث أنها اقتصادية وحضارية . .

وعدت أسأله : لقد وقع تغير في وسائل المواصلات من الجمل إلى السيارة ، وتلحظ أثر الجمل في عمارة سيوون في اليمن ، الذي اقيم للجمال طريق يدور حول المني ، ونلاحظه في أزقة عُداس بليبيا التي تكاد تسمح بمرور قافلة الجمال ، واليوم أصبحت السيارة هي وسيلة المواصلات . . ألا يؤثر ذلك على العمارة وتخطيط المدن . . ؟

قال : « أن دخول السيارة كان يتطلب تعديلاً في عقل المخطط المعماري وتكوينه . بعد أن ظهر أمامه « مشكل جديد » وعندما لم يكن على مستوى هذه المشكلة ، عالج الموقف علاجاً مبتسراً ، فوسع الشارع على حساب البيت العربي ، ليثبت أنه يعرف ، وهو جاهل ! لأن هناك حلولاً سليمة في تخطيط المدن ، تعمل على الحفاظ على التصميم الأصلي ، وليست السيارات مبرراً لالغاء البيوت التي تطل على الداخل .

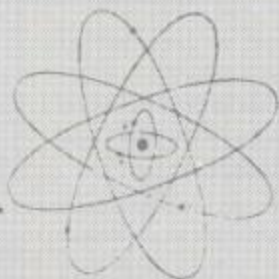
نعم . . هناك اختلافات في العمارة العربية بين مكان وآخر ، وهذا الاختلاف ناتج عن اختلاف البيئة ، ولكن هناك وحدة تصميم مثل الاتعكاف كما ذكرت - ووحدة الزخرفة ، فمثلاً جدة على ساحل البحر ، والمناخ رطب ، والدرعية وسط الصحراء ، وترتفع درجة الحرارة في الجو الصحراوي إلى درجة عالية وتغطى نحو ٢٠ درجة مئوية ، لذلك أدخل المعماري في عمارة الدرعية الصحن ، ولكن في جدة لا تغطى درجة الحرارة التي تمكسها الرطوبة ، ولذلك يستخدم المعماري الفتحات ، والواجهة كلها مشربيات للتهدية . .

## المعمار والابداع

قلت : كان الوعاء الذي غرقت منه ، هو بيت الفلاح ، فما هو تفسيرك في أن الفلاح الذي عملت من أجل إعادته إلى بيته القديم - مراعيًا العناصر الجمالية



# الجديد العلم الطبيب



## حقن جديدة لمنع الحمل ..

### آمنة وفعالة ..

وكلية امراض النساء والتوليد الامريكية وكلية الطب في جامعة امروى Emroy في الولايات المتحدة .. اصب الى ذلك ان العقار ليس جديدا بحد ذاته .. فقد كان معروفا ومرخصا منذ زمن لمعالجة بعض اورام الكلى السرطانية ، والجديد انما هو استعمال العقار لاجراض منع الحمل .. وقد اكتشفت فاعليته هذه الأعراض منذ الستينات .. ومنذ ذلك الحين والعقار يصدر الى دول العالم الثالث .. وكأنها حقن للتجارب البشرية ، التي تحتاجها الشركات الامريكية .. وثبتت فاعلية الدواء كما اسلفنا وثبتت افضليته على وسائل منع

منذ حوالي عشرين سنة وعقار منع الحمل الجديد يستعمل على نطاق واسع في عدد كبير من الدول .. اطلقت عليه الشركة التي تصنعه وهي أب جيون ( upjohn ) اسم ديسبو - بروفييرا ( depo - provera ) .. وهو يحقن حقنا في الذراع فيمنع الحمل طيلة ٣ شهور .. وانتشر العقار في ٨٠ بلدا واستعملته ١١ مليون امرأة .. وثبتت فاعليته في اكثر الحالات ، ان لم نقل كلها . وقد أقرت هذا العقار منظمات صحية عالمية مختلفة .. نذكر منها : منظمة الصحة العالمية .. ومنظمة ترشيد الأبوة الدولية ..

اعداد :

يوسف زعلابي



## حب الشباب .. لم يعد تلك الآفة المستعصية

ثمّة عقار جديد سيُزَلّ  
الأسواق قريبا .. وهو كفيل  
بإلغاء حب الشباب  
بنوعيه .. العرضي ، الذي  
يصيب المراهقين ولا يلبث أن  
يزول مع زوال المراهقة ..  
وحب الشباب المزمن ..  
المكتسب cystic .. ذي الحبوب  
العميقة الحمراء ، التي كثيرا ما  
تتحول الى ندوب أو شقوق تشوه  
الوجه مدى الحياة .. فالعقار  
الجديد يشر بالشفاء التام من  
حب الشباب المزمن هذا ..  
فضلا عن حب الشباب  
العادي ..

هذا على الأقل هو ما تؤكد  
الشركة التي تصنع العقار  
الجديد .. شركة لاروش ( في  
نيوجيرسي في الولايات  
المتحدة ) .. فقد أجرت تجارب  
لا تعد ولا تحصى على العقار  
الجديد ( Accutane ) الذي  
لا يعدو كونه مستحضرا مركبا من  
مشتقات فيتامين A .. وله  
اسمان علميان :

13- cis- retinoic acid

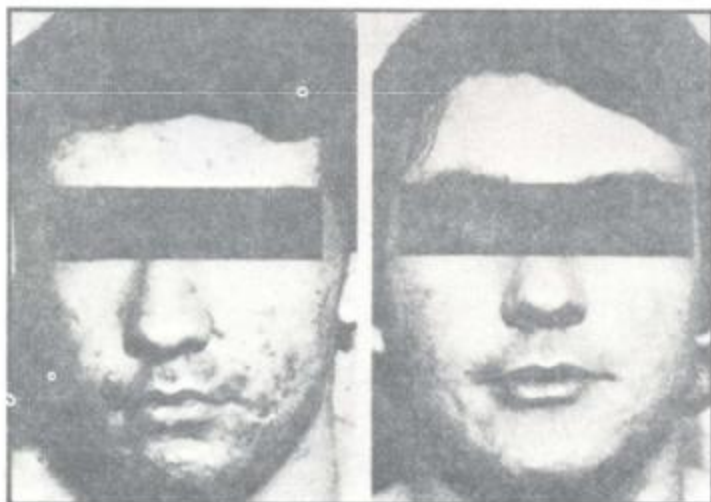
التجارب .. وكيف تراجعت  
الوكالة بعد ذلك وسحت  
باستعمال السكارين الذي مالبث  
أن عاد الى الأسواق كالمسابق ..  
لأعجب إذن أن عمدت شركة  
اب جون مجددا الى مطالبة وكالة  
الغذاء والدواء برفع الحظر عن  
عقار الديو- بروفيرا والسماح  
باستعمال حقنه لأغراض منع  
الحمل ..

وقوام العقار المذكور هرمون  
البروجسترون المستحضر  
اصطناعيا .. فمن شأن هذا  
الهرمون أن يمنع الغدة النخامية  
( pituitary ) عن إفراز  
هرمونها الكفيلة بإحداث  
الإباضة ( ovulation ) في  
المرأة .. ومعنى هذا منع البويضة  
عن الظهور .. وبالتالي منع  
احتمال تلقيحها .. ومنع  
حمل المرأة ، تبعا لذلك ..

أما رد وكالة الغذاء والدواء  
على طلب الشركة فدلّل على عدم  
اقتناع الوكالة بوجاهة قرارها  
بحظر العقار، إذ شكلت لجنة  
تحكيم ثلاثية للاستماع لحجج  
كلا الفريقين واتخاذ القرار  
المناسب الذي يضمن صالح المرأة  
الأمريكية ..

الحمل الأخرى المعروفة ..  
حبويا كانت أم لوالب ..  
بيد أن وكالة الغذاء والدواء  
في واشنطن حظرت قبل مدة  
استعمال حقن منع الحمل  
الجديدة في الولايات المتحدة ..  
كان ذلك سنة ١٩٧٨ وفي أعقاب  
التجارب والدراسات التي  
أجريت للعقار على الحيوانات  
والتي أشارت الى احتمال الإصابة  
بسرطان الثدي بسببه ، وقد  
ظهرت أعراض هذا السرطان في  
الكلاب التي شملتها بعض تلك  
التجارب. كذلك ظهرت أعراض  
سرطان الرحم ( uterus ) في  
القرد التي حقنت بالعقار الجديد  
بقصد التجربة ..

ويطمئن أطباء شركة اب جون  
وغيرهم في هذه التجارب .. ذلك  
أن الجرعات التي اعتمدها كانت  
كبيرة جدا ، أكبر من الجرعات  
البشرية العادية بحوالي ٢٥ مرة !  
ويعد هؤلاء الأطباء الى الذاكرة  
قصة السكارين .. كيف  
حظرت استعماله الوكالة  
الأمريكية المذكورة استنادا الى  
تجارب مقتله ومضله ، وذلك  
بالنظر للجرعات الكبيرة جدا  
التي اعتمدت عليها تلك



خلايا الجلد الميت - حيث المادة الزيتية المذكورة وتراكمت وتببت بالتهاب الجلد الذي حولها .. ويتفاقم الأمر عندما تتكاثر البكتيريا في تلك المادة فيتضاعف التهابها ..

ولو تركت وشأنها هان أمرها .. الا أن الكثيرين يعتمدون الي حكها وفركها .. فتتحول من حبوب شباب عادية الي حبوب ضخمة ومؤلمة ومشوهة للوجه ومستعصية علي العلاج .. وقد تعذر القضاء عليها حتي بالكورتيزون الذي حقنوه فيها .. ولكن بلا طائل ..

من هنا كان عقار الشباب الجديد بمثابة الفسالة المنشودة للملايين .. من الشباب .. لا سيما الصبايا اللواتي يتمتعن بوجوه حسنة ولكنها مشوهة بالحبوب ..

لمعالجة سرطان الرئة ... أما العلاقة بين النقص في فيتامين A وحب الشباب فقد بدأ اكتشافها في الأربعينيات .. حين تبين لهم ان النقص المذكور يتسبب بحبوب تشبه حب الشباب .. ولكن فيتامين A لم يكن متاحا آنذاك الا علي هيئة غسول ، وقد جرب غسوله هذا فأفاد .. ولكن فائدته كانت محدودة ..

ونجدد الإشارة الي أن حب الشباب يبدأ تحت الجلد .. وتحت جريبات الشعر -folli-cles مباشرة .. حيث توجد الغدد ، subaceous وتكبر هذه الغدد أيام المراهقة وتفرز مادة زيتية sebum مهمة هذه المادة تزييت الجلد وتطهرته بقصد الحيلولة دون موته .. فإذا انسدت الثقوب القريبة من تلك الغدد - وهي تسد نتيجة تراكم

وأيضا Isotretinoin وقد اشتهرت الشركة الأم ( روش السويسرية ) بصنع مركبات هذا الفيتامين منذ زمن بعيد .. أما التجارب التي أجروها علي (الايكوتين ) طيلة السنوات السبع الماضية .. والتي أجروها من أجل الظفر بموافقة دائرة الغذاء والدواء في واشنطن ، والحصول علي ترخيصها للعقار الجديد ليسمح بتوزيعه في أسواق الولايات المتحدة الأمريكية .. هذه التجارب قد تكلفت بالنجاح بنسبة ٩٥٪ ، علما بأنها شملت المئات من المصابين بحب الشباب بكل أنواعه ..

وما يذكر أن المركبات المشتقة من الفيتامين A وسمي Retinoids طوبورب او - ما طورت قبل بضع سنوات وذلك بقصد معالجة السرطان .. وما زال أحدها قيد التجارب حاليا



## أزمة الترجمة إلى العربية

بقلم : الدكتور عبد الوهاب العشماوي

تابعت على صفحات « العربي » ما كتبه الدكتور صفاء خلوصي ( فبراير ١٩٨٣ ) ومن قبله الدكتور مصطفى كامل فودة ( نوفمبر ١٩٨٢ ) عن الترجمة في عالم اليوم . ولست أنكر ما أضافه المقالان من حقائق وطرائف ، ولكنني كنت أرجو الى جانب هذه المساجلة الثنائية أن تحظى قضية الترجمة على صفحات « العربي » بمزيد من الدراسة أو البحث الذي يستهدف الكشف عن تاريخها وحاضرها وما نرجوه لها من مستقبل بعد أن أخذت اللغة العربية مكانها بين لغات العالم الأساسية ، وفرضت وجودها في المنظمات الدولية العامة والمتخصصة على السواء . بفضل ما مارسه الدول العربية وعلى رأسها السعودية والكويت من ضغوط سياسية ، وما قدمته من معونات مالية من أجل أن تصبح اللغة العربية لغة عمل دائمة في تلك المنظمات .

أدنى درجات الترجمة من الناحية الفنية والعلمية واللغوية . ولعل ذلك مرجعه الى الطريقة التي يتم بها اختيار المترجمين الفوريين في أغلب الحالات والذين يتم اختيارهم على أساس أن « المتجنن ليس بأعلم من الممتحن » والذين اذا ما مارسوا عملية الترجمة فغالباً ما تنتهي مهمتهم بانتهاء الجلسة أو الاجتماع ، فلا يسجل ما ترجموه بحيث يمكن الوقوف على مدى دقته وانضباطه وصحته كما هو الحال في الترجمة التحريرية ، بل لا يكاد يستمع الى الترجمة الفورية الا من يجهل اللغة الأخرى جهلاً كاملاً ، وبالتالي فهو

ولقد ترتب على ذلك ، ودون استعداد سابق ، أن اشتد الطلب والاقبال على سوق الترجمة الى اللغة العربية ومنها الى اللغات الحية الأخرى ، وغدا المترجمون عملة صعبة بلغة الاقتصاديين المعاصرين . وأدت الحاجة الملحة والعاجلة الى أن دخل المهنة غير أصحابها أو من ليسوا أهلاً لها . وساعدت الترجمة ، التي اصطلح على تسميتها بالقرورية ، وهي الأسلوب السائد في الأمم المتحدة ومنظماتها ، على إخفاء هذا العيب والتعمية عليه . فالترجمة الفورية ، على غير ما يظنه الناس ، هي بطبيعتها

فإذا طرحنا جانباً ما كان للعرب الأوائل من فضل  
السبق في ميدان الترجمة ، يوم نقلوا الى العربية عن  
اليونانية والفارسية كتب العلم والطب والفلسفة ، وإذا  
تجاوزنا ذلك الى القرن الماضي عندما نهضت حركة الترجمة  
في مصر على يد محمد علي ومن تلاه من حكام ، فاستطاع  
بعض رجالات العرب وفرنسا أن ينقلوا الى العربية ومنها  
العديد من كتب العلوم والآداب والتاريخ . اذا طرحنا  
هذا وتجاوزنا ذلك ، فسوف نتوقف عند الثلاثينيات  
والأربعينيات بل الخمسينيات والستينيات ، ففي هذه  
الحقبة شهدت الترجمة نهضة أصيلة واسعة ساهمت فيها  
هئات وأفراد من شتى أرجاء الوطن العربي . فقد قامت في  
القاهرة لجنة التأليف والترجمة والنشر والتي استطاعت في  
بضع سنين أن تقدم للمكتبة العربية روائع الأدب الغربي  
وعبونه مترجمة الى العربية في لغة رصينة أصيلة متمكنة ،  
حتى ليحسب القاري لها أن ما بين يديه أصل عربي وليس  
ترجمة عن أصل أجنبي . ومن الانصاف أن نذكر في هذا  
المجال رجلاً كانوا رواداً في علم الترجمة . . . منهم  
الأساتذة : الدكتور زكي نجيب محمود ومحمد بدران وعلي  
أدهم وأمين سلامة ، والذين تعلموا على أيديهم صفوة من  
المترجمين العرب .

### جهود وجهود

ولقد شهدت بيروت قبل مجيئها حركة رائدة في مجال  
الترجمة ، واستطاعت أن تنقل الى القاري العربي مؤلفات  
كثيرة بلغات لم يألّفها من قبل ، فقد كانت الترجمة في  
أغلبها الأعم نقلاً عن الفرنسية والانجليزية ، فأضافت  
حركة الترجمة اللبنانية إليها لغات جديدة نقلت الجليل الى  
مدارك القاري العربي ومفاهيمه ومعارفه ، وتلك مهمة  
رئيسية من مهام الترجمة وهي أنها « سبيل أساسي من سبل  
المعرفة » .

يستلزم لما يصل الى أذنيه فيقبله دون تفحص أو مناقشة .  
ولقد شهدت قاعات الاجتماعات الكثير من الجدل  
والخلاف والاحتداد نتيجة خطأ أو عدم فهم أو عدم دقة من  
جانب المترجم الفوري ، أو نتيجة إغفاله لجملة أو جملتين  
في محاولة منه للحاق بالمتكلم الذي يترجم عنه كلامه .

وهكذا أصبحت الترجمة في المجال الدولي وظيفة لها  
كودها المالية وتسعيراتها المعترف بها ، مع أن الواجب  
كان يقضي بأن تكون مهنة لها ضوابطها وكودها الفنية  
الاعتمادية وقواعدها التي ينبغي أن تمارس على أساسها .

### اعتزال الصفوة

هذه واحدة من القضايا التي تمس الترجمة كقضية عربية  
عامة ، والقضية الثانية هي ما تمنّاه الترجمة من العربية  
والبها في الوطن العربي ، من صعوبة ولا أقول عننة ،  
نتيجة اعتزال صفوة من المترجمين الأكفاء هذا الميدان . . .  
وأعني به ميدان الترجمة التحريرية الخلاقة ، وليس ميدان  
الترجمة الفورية أو التجارية العارضة . وذلك أولاً بسبب  
طغيان الجانب التجاري والتجّاه رجال الأعمال الى الترجمة  
كوسيلة للتعامل التجاري مع الخارج ، وهو جانب لم يألّفه  
ولم يعتد عليه المترجم الأصل الذي يرى في الترجمة علماً  
وفناً وملكة وموهبة ، لا مجرد الامام بلغة أو بلغتين يستطيع  
بهما أن ييسر التفاهم بين متعاملين أو متحدثين أو  
متفاوضين . وثانياً بسبب أن الترجمة التحريرية لم تعد مهنة  
معطاة لمن يمارسها ، فاللدولة بدلاً من أن تشجع هذا  
المجال نراها تبخس المترجم حقّه وتحدّ فئات الترجمة على  
نحو يزهّد فيه الزاهد ، فما بالك بمن تلج عليه مطالب  
الحياة وتكاليفها . وثالثاً بسبب أن الترجمة عملية ذهنية  
مضنية تحتاج - فضلاً عن الكفاءة والتمكن - صبراً لم يعد  
موجوداً عند الناس في هذا الزمان ، ومعاناة لم يعد يطيقها  
أحد ، في وقت تكفلت فيه الآلة برفع المعاناة عن الناس  
على حساب الصنعة والفن والذوق والملكة والموهبة .



عنه ، والتي تعتبر عنصرا أساسيا من عناصر التجهيل بالمجمع وجهوده بالنسبة لقطاع ضخم من قراء العربية على المستوى العربي والعالمي على السواء .

ولقد كان المرجو من قيام المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، وقيام مكتب التربية لدول الخليج العربي ، أن تحظى حركة الترجمة بمزيد من الدعم وأن يتحقق لها ما نرجوه من تقدم وازدهار . وعلى هاتين المنظمين أن تقدموا الدليل على أنها قد حملتا الأمانة وقدمتا للترجمة ما هي جديرة به من اهتمام ، فهي سبيل أساسي من سبل انتشار حضارتنا وتوفير ما نحتاجه من علم وفن لكي نخوض معارك التنمية والتقدم التي تواجهنا .

وفي ختام هذا الحديث أود أن أشير إلى ما تحدث عنه الدكتور خلوصي عن دخول الآلة مجال الترجمة فأقول : إن أخشى ما أخشاه على الترجمة أن تشوه الآلة جمالها وأن تنال من حلاوتها وطلاوتها ، فإن للمركز الدولي للترجمة في القاهرة تجارب في هذا المضمار جعلته يبرز من ترك الحبل على الغارب لكل من أراد أن يترجم ، سواء كان معتمدا على حصيلة علمه أو آلة زودها هو بعلمه ، فقد وقع المركز على بعض الأخطاء الفادحة التي تسببت فيها الترجمة الحرفية أو الآلية إن صح التعبير ، وخاصة في الترجمات الشائعة للقرآن وعدد من كتب السنة وكتب التفسير . وهو خطر يوشك أن يستفحل أمره إذا ما تمت تغذية « المترجم الآلي » بغذاء تنقصه الدقة ويعوزها الانضباط . وعلى أي حال فكيف يتسنى لترجم أن يكون له الملكة والموجة والحس المرهف ، والتي يغيرها لن تكون هناك ترجمة فنية علمية صحيحة تشبع حاجة القاريء والباحث إلى المعرفة وتضيف جديدا إلى علمه ومداركه .

إنني أدعو المعنيين بشئون الترجمة إلى حوار أرجو أن ينسج له صدر مجلة « العربي » ، حوار يستهدف مواجهة قضية الترجمة كقضية أساسية على المستوى العربي الواسع ، بعد أن أمضت ردحا طويلا من الزمن وهي قضية فرعية على المستوى المحلي الضيق وعلى الله قصد السبيل .

ومما يذكر للحركة اللبنانية بالفضل أنها قد برعت في مجال إصدار القواميس العامة والمتخصصة والتي هي عدة المترجم ورفيقه على طريق الترجمة . وإعداد القاموس عمل شاق يحتاج فوق العلم والخبرة إلى دقة وصبر متناهين . ولكن مع ما شهدته لبنان من مأساة ، تحدث جذوة الترجمة التي أشعلتها بيروت ، وكان لزاما على غيرها من العواصم العربية أن تحمل الشعلة وأن ترعى الأمانة ، ولكن ترى هل فعلت أو رعت ! ! وبأي قدر وإلى أي مدى ! !

وينبغي أن نذكر لجامعة الدول العربية ما قامت به من دور في مجال الترجمة ، وإن كان في اتجاه واحد ونعني به الترجمة من اللغة الأجنبية إلى اللغة العربية ، فقد استطاعت الإدارة الثقافية في الجامعة على زمان أمينا العام الأسبق عبد الحالق حسونة وتحت إشراف عميدتين جليلين من عمدة الأدب والثقافة العربية هما أحمد أمين وطه حسين ، أن تترجم إلى اللغة العربية موسوعة « قصة الحضارة » للمؤرخ العالمي ول ديورانت والتي تقع في حوالي ثلاثين جزءا من الحجم الكبير ، وكذلك مجموعة مسرحيات شكسبير ، وغير ذلك من الكتب . ولكن من المؤسف حقا أن يأتي تمويل هذه الحركة من تبرع فردي قدمه عدد محدود من المواطنين العرب .

وإلى جانب ذلك كانت جهود مكتب التعريب في الرباط ، الذي أصدر مجموعة من الكتب لم تحظ بإعلام أو تعريف كافين على المستوى العربي رغم مالها من قيمة علمية كبيرة . كذلك كانت هناك جهود بعض المنظمات العربية المتخصصة التي ساهمت في حركة الترجمة عن طريق ترجمتها لعدد من المجلات الدولية أو مطبوعات الأمم المتحدة ، ونذكر منها على سبيل المثال المنظمة العربية للدفاع الاجتماعي والتي كانت - وما زالت - تنوّل إصدار الترجمة العربية للمجلة الدولية للشرطة الجنائية .

ولا نستطيع أن نغفل جهدا مشكورا لمجمع اللغة العربية بالقاهرة . ولكننا ما زلنا نلوم مجمع الخالدين على السياسة الإعلامية التي يتبناها إزاء أنشطته وما يصدر

# الإسلام يعترف بالقومية ولا يدعو اليها

بقلم : الدكتور أحمد عبد الرحمن عيسى

أنار الدكتور محمد جابر الأنصاري عدة تساؤلات في مقاله القيم في العدد ٢٩٠ ( القومية في القرآن الكريم حقيقة مؤكدة ) ودعا الى مزيد من الحوار في ختام مقاله ، استشعارا منه بأن الحديث في هذا الموضوع ، حديث ذو شجون .

كان العلم في الثريا لناله رجال من فارس ، وهذا القول هو مقطع الحق في نبذ القوميات والعصبيات .

## في مجلة العروة الوثقى

والتكتلات القومية نزع قديمة ، ولو ذهبنا نستقري ظواهر المجتمعات منذ فجر الإنسانية ، لوجدنا زئير القومية يعلو على كل صوت . ولكننا سنقترب في حديثنا عنها الى العصر الحديث ، فنعرض مثالا لذلك ما قاله القطبان الكبيران جمال الدين الأفغاني ومحمد عبده في مجلة « العروة الوثقى » منذ مائة سنة .

في العدد الثاني من مجلة « العروة الوثقى » الصادر في باريس يوم ٢٠ مارس سنة ١٨٨٤ جاء مقال ( الجنسية والديانة الاسلامية ) وهو عنوان مباشر لما يعمل من فكرة قرآنية غابت عن حياة المسلمين ، فجاءت مجلة « العروة الوثقى » لتبرزها في آفاق المسلمين - بدأ المقال بالحديث عن التعصب للجنس وهو ( النعرة القومية ) عند بني الانسان فقال :

« إن استقراء حال الأفراد في كل أمة واستطلاع أهوائها ، يثبت لجلي النظر وديقه ، وجود تعصب للجنس ونعرة عليه عند الأغلب منهم . . . ولا نذهب الى

وأبادر فأقول : ان حديث القرآن الكريم عن القومية ، انما يراد به التقرير ، تقرير أمر واقع وتسجيل ظاهرة اجتماعية دون توجيه الى التكتل القومي باستغلال هذه الظاهرة التي صاحبت نشأة المجتمعات ، وستظل سمة من سماتها . وسأحاول تحديد حجم هذه القومية التي هي - كما يقول الدكتور - حقيقة مؤكدة . نعم هي كذلك ، ولكنها حقيقة لها محاذير نسال الله السلامة منها . ان حديث القرآن الكريم عن القومية ، ليس دعوة قرآنية صريحة كما يقول الدكتور ، وانما - كما يقول هو - أيضا : من حقيقة تقرير التنوع والتعدد والاختلاف في واقع البشر . فكيف يجتمعان إذن ؟ : القومية تقرير بمنطق القرآن . ودعوة صريحة بمنطق القرآن أيضا . كيف هذا ؟ وشتان ما بينهما .

الاسلام دين عام شامل طابعه الصيغة الانسانية التي بدأ العصر ينزع اليها ، حيث بات ينظر الى الانسان من حيث هو انسان ، اذ قامت دعوات المصلحين في كل مكان تنادي بحق كل انسان في أن يجيأ ويسعد ويتمتع بحريات مجتمعه . فكل انسان له حقوق لأنه بشر .

والاسلام هو ضميعة المجتمعات الاسلامية كلها ، لا فضل لعربي على عجمي الا بالتقوى أو بعمل صالح . وقد قال الرسول صلوات الله عليه وهو النبي العربي : « لو



رابطة النسب اللغوي في العروبة ، وقد أجرى الدكتور هذا النسب اللغوي مجرى دم القرى بين العرب ، فالقومية عنده قومية لغوية لا قومية دم يجري في عروق أشقاء ينحدرون من صلب أب واحد ، فالأب اذن هو اللغة وليس الدم . أليس الأولى والأحق أن يكون الأب هو الاسلام حتى يهض هذا الأب فيوقف الشقاق بين أبنائه ؟

### الأمة في القرآن

في مقاله أيضا يقول الدكتور الأنصاري : « وأصحاب الرأي الذي ينكر هذه الحقائق ويرى أن الاسلام ينفر بين الأديان والدعوات بالعمل على خلق « أمة » اسلامية واحدة تصهر القوميات وتلغبها ، يستشهدون بالأية : « ان هذه أمّتكم أمة واحدة ، وأنا ربيكم قاعيدون » سورة الأنبياء/ ٩٢ .

ولناقشة هذا الأمر ، يتطلب البحث دراسة أخرى للتمييز بين ثلاثة مفهومات للأمة وردت في القرآن الكريم مختلفة ومتباينة لا يسع تفصيلها المجال المحدد لهذه المقالة .

ونحن نقول ان كلمة « أمة » في القرآن الكريم مهما اختلف مفهومها حسب مقتضيات الأحوال في سياق الآيات الكريمة ، فانها في جميع الآيات تتضمن معنى عاما مشتركا في كل موقع قرآني ، الى جانب المعنى الخاص الذي سبقت من أجله ، هذا المعنى العام المشترك لكلمة أمة هو ( التجمع حول شيء ) وهذا مقرر في فقه اللغة وسر العربية ، ولا اختلاف ولا تباين في أي معنى سبقت من أجله هذه الكلمة في القرآن الكريم ، وقد جاءت في مواضع كثيرة منه . وسنختار منها خمسة مواضع نفى بالمراد وغيرها يقاس عليها .

١ - معنى كلمة « أمة » في قوله تعالى « ان هذه أمّتكم أمة واحدة ، وأنا ربيكم قاعيدون » معنى « أمّتكم » هو ملتكم وديانتكم الاسلامية التي جمعتمكم حولها وتمسكتكم بها ، وهي ملة واحدة لا اختلاف في عقائدها وأصولها ، ولهذا أتبعها الله سبحانه بأية تسجل ما حدث في غيرها من الملل التي اعترأها الاختلاف والتقطع فقال سبحانه : « وتقطعوا أمرهم بينهم ، كل اليها راجعون » انقسموا

أنه طبيعي ، ولكن قد يكون من الكلمات العارضة التي تحتملها الضرورات ... وعدوان الناس بعضهم على بعض ، دعاهم الى الاعتصاب بلحمة النسب على درجات متفاوتة حتى وصلوا الى الأجناس ، فتوزعوا أما كالأندلس والانجليز والروس والتركماني ... وكل جنس يأنف من سلطة الجنس الآخر ... فلو زالت الضرورة لهذا النوع من العصبية ، تبع هو الضرورة في الزوال كما تبعها في الحدوث بلا ريب »

وال مقال بهذا يمهّد لزوال ضرورة الجنبات بين المسلمين ( القوميات ) لوجود بديل طبيعي لها هو جنسية الاسلام . ثم يدخل في صميم الفكرة فيقول : « وتبطل الضرورة بالاعتماد على حاكم ( هو الاسلام ) تنصاغر لديه القوى وتتضائل لمعظمته القدرة وتخضع لسلطته النفوس بالطبع ، وتكون بالنسبة اليه متساوية الأقدام . وهو مبدأ الكل وقهار السموات والأرض ... ثم يكون القائم من لدن الاسلام بتنفيذ أحكامه ، مساهما للكفاة في الاستكانة والرضوخ لأحكام أحكم الحاكمين . فاذا أذعنت الأنفس بوجود الحاكم الأعلى الذي يشارك عامة المسلمين في النزول على ما أمر به الاسلام ، استغنت عن عصبية الجنس لعدم الحاجة اليها ، وعي أثرها من النفوس ... وكل رابطة سوى رابطة الشريعة الحقة ، محقونة على لسان الشارع ، والمعتمد عليها مذموم ، والمتعصب لها ملوم ، فقد قال صلى الله عليه وسلم : « ليس منا من دعا الى عصبية ، وليس منا من قاتل على عصبية ، وليس منا من مات على عصبية » ... ويمتاز بالكرامة والاقدام من يفوق الكفاة في التقوى ( ان أكرمكم عند الله أتقاكم ) ... قام بأمر المسلمين في كثير من الأحيان من لا شرف له الا خضوعه للشرع وعنايته بالمحافظة عليه ... هذا ما أرشدتنا اليه سير المسلمين من يوم نشأ دينهم الى الآن ، لا يحتدون برابطة الشعوب وعصبات الاجناس ، وانما ينظرون الى جامعة الدين ... ولو أن حاكما صغيرا بين قوم مسلمين من أي جنس ، كان قد تبع الأوامر الالهية وشابر عليها وأخذ الدهماء بحدودها ، لأمكنه أن يجوز بسطة في الملك وعظمة في السلطان »

ان رابطة القومية في مقال الدكتور الأنصاري ، هي

وتؤمنون بالله ولو آمن أهل الكتاب لكان خيرا لهم ، منهم المؤمنون وأكثرهم الفاسقون » آل عمران/ ١١٠ - معنى « أمة » جماعة المسلمين عامة ، وهل هي الجماعة الأولى التي أقامت هذا الدين مع الرسول صلوات الله عليه ؟ هذا رأي . ويكون معناها : كنتم خير أمة الآن حين نزول القرآن والنبي قائم بينكم . ورأى يقول « كنتم » بمعنى صرتم ، فهي تفيد الدوام والاستمرار دون انقطاع ، أي صرتم دائما خير أمة مفضلة على سائر الأمم تأمرون بالمعروف وتنهون عن المنكر دون الأمم جميعا إلى يوم القيامة . وهذه خصيصة في أمة . عليه الصلاة والسلام .

٥ - معنى كلمة « أمة » في قوله تعالى : « ليسوا سواء » من أهل الكتاب أمة قائمة يتلون آيات الله آناء الليل وهم يسجدون ، آل عمران/ ١١٣ - معنى « أمة قائمة » جماعة مستقيمة ثابتة على طاعة الله مثل عبد الله بن سلام وإخوانه الذين أسلموا من أهل الكتاب وصدقوا في إيمانهم . فهذه خمسة مواضع وردت فيها كلمة « أمة » في القرآن الكريم ، ولا أثر للتباين في معانيها ولا تصلح شاهدا لما أرادته كاتب المقال .

دينهم بينهم وجعلوه قطعا حتى أصبحوا في عقائده وأصوله فرقا شتى وأحزابا متناحرة . وقد تحقق هذا في أهل التوراة وأهل الانجيل .

٢ - معنى كلمة « أمة » في قوله تعالى : « وما من دابة في الأرض ولا طائر يطير بجناحيه الا أمة أمثالكم . . . » - سورة الأنعام/ ٣٨ - أمة جمع أمة وهي كل جماعة يجمعهم أمر كدين أو لغة أو صفة أو عمل . فدواب الأرض وطيور الجو جماعات مثلكم تجمعهم أمور خاصة بهم مثلكم ، ولهم أرزاق وأجال ونظام محكم وطبائع تتناسب مع خلقتهم وتكونهم الذي جعلهم الله عليه كما جعلكم في كل ذلك بما يتناسب مع خلقكم أيضا .

٣ - معنى كلمة « أمة » في قوله تعالى : « ولتكن منكم أمة يدعون إلى الخير ويأمرون بالمعروف وينهون عن المنكر وأولئك هم المفلحون » آل عمران/ ١٠٤ - معنى « أمة » جماعة دعوة إلى هذا الدين ، وهي جماعة خاصة تتوافر فيها شروط علم الدين وشروط علم الدنيا . وواجب المسلمين هو تكوين هذه الجماعة في كل مجتمع من مجتمعاتهم لتنهض بأعباء الدعوة عن اقتدار وتمكن .

٤ - معنى كلمة « أمة » في قوله تعالى : « كنتم خير أمة أخرجت للناس تأمرون بالمعروف وتنهون عن المنكر

## دفن للأساطير أم خلق لأساطير جديدة ؟

بقلم : محمد فوز الحلو

كتب الدكتور محمد مهدي في العدد ٢٨٩ تحت عنوان - فلندفن أساطيرنا بشجاعة - مقالة حاول فيها مراجعة الذات العربية لكشف اسباب هزائمتنا المتلاحقة أمام العدو الصهيوني منذ عام ١٩٤٨ . وانتهى إلى أن السبب هو « الأساطير » كما أحب أن يدعوها أو المبررات والمقولات حول طبيعة الصراع العربي الصهيوني وأسلوبه المناسب - التي كنا نوجدناها نحن ثم

نصدقها ونسير وراءها فتقودنا من نكبة إلى نكبة إلى انتصار مزيف إلى الهجرة الرابعة للشعب العربي الفلسطيني . تلك الأوهام والأساطير ابتداء من « رمي اليهود في البحر » والوصول لتل أبيب بساعات ، إلى القول بفشل إسرائيل في حرب الـ ٦٧ لأنها لم تستطع إزاحة الأنظمة العربية القائمة آنذاك ، إلى عدم القدرة على استمرار الحرب بعد التدخل الأمريكي المباشر . . . هذه هي أوهامنا التي اكتشفناها بعد فوات الأوان ، والتي عرضها الدكتور محمد مهدي .

الآن ، وأن كل ما جرى هو هجوم اسرائيلي وتراجع عربي دون احتكاك فاعل ، والمرة الوحيدة التي حصل فيها مجابهة حقيقية كانت بداية حرب ٧٣ ، وحقق فيها المقاتل العربي نجاحا باهرا ، ولكن سرعان ما انتزع منه ليس بطريق استمرار المعارك أو تحت ضغط الحرب ، وإنما بطريق آخر تعرفه ولا شك . إذن فما قيل حول جهودنا الحربية ليس صحيحا لأنه لم تكن هناك جهود حربية أصلا . ويجب أن نعرف أو بالأحرى نعترف : أن صراعا مسلحا له مقومات الحرب من حشد وأداء وصدق لم يحصل بعد في تاريخ الصراع العربي الاسرائيلي ، وأن إسرائيل لم تختبر بعد بحرب حقيقية . وتدفن بذلك « أسطورة » قديمة لا يمكن البناء عليها أو الاستئناس بها . أما إذا كان الكاتب قد يش من حصول هذا الحدث وقرر عدم جدوى جهودنا الحربية لأنها غائبة وغير موجودة فذلك شيء آخر .

### آية قواعد وآية أمس ؟

وتعود للحملة الاعلامية . فلا شك أن الاعلام بات عنصرا هاما في توجيه الرأي العام ، وما زال العالم يستطيع بشكل أو بآخر في بعض دول العالم ( ومنها الولايات المتحدة الأمريكية ) أن يؤثر في الموقف السياسي للدول . ولكن أية قواعد أو أسس تملكها لتتركز عليها الحملة الاعلامية التي تستطيع أن تؤثر في الناس . إننا لا نملك في الواقع سوى صور أطفالنا المذبوحين ونسائنا

ولكنه بعد ذلك انتقل من الاستقراء إلى استنتاج الحلول . فقال : « يجب أن نعتزف أولا أن جهودنا الحربية - على أحسنها - هي غير قادرة على التغلب على أمريكا وإسرائيل . ثانيا : أننا بحاجة إلى استراتيجية جديدة : « القلم قبل السيف » . ويوضح الكاتب كيف يستخدم القلم قبل السيف فيقول : « إن أمريكا بلاد مفتوحة لمن يعمل فيها . . ولكن العرب لا يستغلون الظروف بحملة إعلامية أمريكية التفكير والأسلوب والحجم للتأثير على الرأي العام الأمريكي وبالتالي السياسة الأمريكية » . ثم يورد الكاتب بعض الأفكار الغربية مثل « إن ٨٠٪ من الشعب الأمريكي يتعاطف مع العرب وأنه يجب توجيه هذه الأغلبية لترسل ١٠ ملايين بطاقة للبيت الأبيض تطلب فيها إيقاف المساعدة الأمريكية لإسرائيل » ؟ أي المطلوب نقل المعركة إلى أمريكا لأنه كما يقول هناك رأس الصهيونية وليس في إسرائيل إلا ذنبها . هذا ما انتهى إليه الكاتب .

ومن المنطوق ذاته - منطلق مراجعة الذات والماضي - كخطوة أولى وأساسية على طريق مواجهة العدو ، أريد أن أتساءل : كيف قرر الكاتب أن جهودنا الحربية - على أحسنها - غير قادرة على التغلب على أمريكا وإسرائيل ؟ هل لأننا هزمنا خمس مرات ؟ أعتقد أن في هذا ظلما للتاريخ ومغالطة للواقع ، فلا شك أن الكاتب يعرف - والكثيرين يعرفون - أننا لم نخض حربا حقيقية مع إسرائيل حتى

## ليس صحيحا

بقيت هناك « أسطورتان » اعتمد عليهما الكاتب لا بد أن نذكرهما لنحدد معالم الطريق الصحيح الذي نريده من وراء مراجعة الذات . والأسطورتان تتلخصان بالعبارة التي وردت في المقال المذكور : « والمعلوم أن المصالح الاقتصادية للشعب الأمريكي هي مع العرب وليست مع الدولة المقلدة إسرائيل » !!

فأولا : ليس صحيحا أن مصالح أمريكا في أيدينا لأن يدنا مكفوفة عن ثرواتنا ومقدراتنا منذ زمن طويل ، ومن الصعب التصور أن هناك خطرا حاليًا يهدد مصالح أمريكا في المنطقة ، وإن كان ثمة خطر مستقبلي فإن وجود إسرائيل ودعمها كفيل بمنع وقوعه . وأسطورة البشور تمت وكبرت في أحضان الغرب وأمريكا لتزيدنا تكيلا وإغراقا في الأوهام . ومشاكل الأويك من فائض الانتاج وانخفاض الأسعار دليل حديث على ذلك .

وثانيا : إسرائيل لم تعد الدولة المقلدة ولم تعد ذنبا لغيرها . قد يكون هذا الكلام صحيحا فيما مضى ولكن الآن لا . فقد رتب الصهيونية نفسها لتكون لها مقومات البقاء والاستمرار الذاتي المنشأ . وليس خفيا أنها تملك أعلى نسبة في العالم من العلماء العاملين في مجال البحث العلمي . ولم يعد سرا أن المفاعل النووي والطائرة الحربية والدبابة تصنع في إسرائيل بل وتصدر للخارج ، وقبل ذلك وبعده ديمقراطية الحكم في إسرائيل وحرية القضاء . كل ذلك موظف لبناء صرح بني إسرائيل من الفرات إلى النيل على أشلائنا ورفات اطفالنا .

وخلاصة القول : لا طريق ولا نجاة إلا بالاعتماد على الذات . أما الدعم الخارجي فهو تحصيل حاصل للجهد المبذول في الداخل . ولا أقلل أبدا من دور الاعلام الخارجي ولكن أهتم بالقاعدة القوية التي يجب أن يرتكز عليها .

أخيرا : أشكر الدكتور محمد مهدي لأنه طرق بابا مغلقا أمام التفكير العربي بشجاعة ، وأثنى على العربي التي فتحت الباب . أن تتركه مفتوحا لتدخل آراء القراء حتى لا تخفى حرب ٨٢ كما مضى غيرها .

المشردات .. وهذه لا تستطيع أن تحرك أكثر من نظرة أسف وإشفاق عابر . أنا هنا لا أنكر أن في كل شعب مجموعة من الشرفاء لا يرضيهم استلاب الحقوق وقتل الانسان ، ولكن هؤلاء لا يشكلون الرأي العام ولا يكفون لتحريره مهما كانت القضية عادلة ، بل العكس قد تستطيع قوى الظلم والعدوان أن تجذب الرأي العام نحوها عندما تعرض تفوقها وقدرتها على البطش . وأذكر هنا الصور التي وزعتها الصهيونية بعد ٦٧ التي توضح الطائرات العربية المحطمة والدبابات المحترقة ، وتشرح كيف استطاع الجندي الاسرائيلي أن يسلب أكثر من ضعفي حدود ٤٨ في ٦ أيام .

لا يمكن أن ننسى تعاطف شأن إسرائيل بشكل يثير الدهشة في الغرب بعد حرب ٦٧ ، مثلما لا يمكن أن ننسى أن عشرات الدول قطعت علاقاتها مع إسرائيل مباشرة بعد بداية حرب ٧٣ دون داعية عدا اخبار تهاوي الفاتنوم وتحطم « بارليف » ( مع العلم أن زائير إحدى هذه الدول أعادت علاقاتها بعد حرب ٨٢ ) .

ودرس آخر من التاريخ لا بد أن نذكره في معرض الاستقراء الصحيح قبل الاستنتاج لأنه كان أهم قرار سياسي ساهم الرأي العام الأمريكي في اتخاذه ، لنذكر سحب الجيوش الأمريكية من فيتنام ١٩٧٣ . هل تم ذلك لاقتناع الشعب الأمريكي أن للفيتناميين الحق في الحياة بالطريقة التي يختارونها دون تدخل خارجي ؟ ! أم لأن الفيتناميين أوصلوا رائحة الحرب لكل بيت أمريكي بعد رفع الضرائب المتوالي وتدفق الجنود القتل والجرحى والشوهرين ؟ فكان أن تحرك الشارع الأمريكي .

يجب أن نذكر الحقائق كاملة لا أن نزيح أساطير لنضع مكانها أساطير أخرى حول قدرة الاعلام المجردة . ويصبح واجبا علينا أن نعكس التساؤل الذي أورده الكاتب مشككا حيث قال : « فكيف يستطيع العرب النجاح في حرب السلاح وهم لم يستعدوا إلى الآن للحرب الاعلامية في أمريكا ؟ »



على ان هذه الحملة العسكرية الكبيرة لم تكن الاولى التي شنّها العرب على فرنسا . . فقد سبقها حملة كبيرة اخرى قام بها الامير السمع بن مالك الخولاني . . سلف عبدالرحمن الغافقي في اماره الاندلس . . وقد بدأ تلك الحملة الاولى سنة ٧٢٠ واستغرقت شهورا عديدة احتل العرب اثناءها مناطق واسعة في جنوب فرنسا ، وفتحوا مدينة ناربون وكادوا ان يفتحوا مدينة تولوز ايضا . . لولا ان استشهد الامير السمع في معركتها . . وبذلك انتهت تلك الحملة الاولى . .

وجاءت الحملة الثانية ، بعد ذلك بأعوام قليلة ، استكمالا للفتوحات التي حققتها الحملة الاولى ، وانتقاما للامير السمع . . وشاء عبدالرحمن الغافقي ان تكون بداية حملته هذه في احد ايام الربيع من سنة ٧٣٢م . . حين انطلق بجيوشه عبر الحدود وقطع جبال البرينز وراح يسرح ويمرح في المناطق الجنوبية من فرنسا دون ان يلتقي اي مقاومة ، ولا عجب فقد خضعت تلك المناطق لحكم العرب المباشر او لنفوذهم غير المباشر . . وتابع عبدالرحمن زحفه على هذا النحو حتى وصل الى نهر الجارون . . حيث وجد جيش الفرنجة في انتظاره . . ونشبت المعركة على ضفاف ذلك النهر . . وما اسرع ما انتصر عبدالرحمن على الفرنجة نصرا مبينا ومزق شملهم شرمزق .

الا ان قائد الفرنجة في تلك المعركة ، الدوق ايود ، نجا من الموت وتمكن من الفرار متجها الى الشمال ، قاصدا تور عاصمة فرنسا الدينية آنذاك . . فتعقبه عبدالرحمن يريد الفتك به قبل ان يصل الى تلك المدينة . . ولعل عبدالرحمن شعر بدافع قوي لقتل ايود بالذات نظرا لانه كان قائد الفرنجة في معركة تولوز . . تلك التي استشهد فيها الامير السمع قبل ١١ سنة .

ولم يكن في استطاعة عبدالرحمن وجيوشه اللحاق بأيود ، لا سيما وانه شغل بفتح مدن كبيرة وهامة اثناء مطاردته . . وتذكر من تلك المدن بورودو في اقصى الغرب

## معركة بلاط الشهداء كادت ان تغير مجرى التاريخ

● نرجو ان نحدد هنا عن معركة بلاط الشهداء وتبينوا لنا كيف استطاعت جيوش الفرنجة ان تحرّز النصر على الجيوش العربية . . ؟

الجيوش العربية لم تنهزم في معركة بلاط الشهداء (أو تور) كما يسميها اهل الغرب . . . وانما انسحبت من ارض المعركة في هدوء وانضباط ، وذلك بسبب مقتل قائدهم عبدالرحمن الغافقي وكان امير الاندلس آنذاك . . ومعنى هذا ان جيوش الفرنجة لم تحرّز نصرا في تلك المعركة . . ولو كان النصر حليفها حقًا لما بقيت في مكائنها ولطاردت الجيوش العربية اثناء انسحابها . . ووقعت فيها مزيدا من الخسائر . ولكن شيئا من هذا لم يحدث ابدا . .

ومهما يكن من امر فان معركة بلاط الشهداء تعتبر من المعارك الهامة ، ولربما الفاصلة في التاريخ . . التاريخ العربي والاوروبي على السواء . . وقعت سنة ٧٣٢ ميلادية في مكان وسط بين بلدة بواتييه وبلدة تور القريبة من باريس . . وكانت بين الجيوش العربية الغازية المهاجمة وبين جيوش الفرنجة المدافعة . . وكان قائد العرب هو عبدالرحمن الغافقي امير الاندلس كما ذكرنا وقائد الفرنجة هو شارل مارتل . . جد شارلمان .

## شجرة . . . . أقدم من الاهرامات



هذه الشجرة الطاعنة في السن . . . كانت قائمة قبل تأسيس رومة . . . وقبل العصر الذهبي في أثينا . . . ولعل مولدها في التربة الصخرية الجبلية في كليفورنيا زامن بناء الاهرامات في مصر . . . لقد بلغت من العمر ٤٦٠٠ سنة وفي استطاعتها العيش ١٠٠٠ سنة أخرى تقريبا كما يؤكد العلماء . . . والغريب أن هذه الشجرة ، وهي من نوع الأرز وتسمى ( مئوسيلة ) Methuselah قد نمت في أرض صخرية - كما ذكرنا - وعلى ارتفاع يزيد على ٩٠٠٠ قدم ، فوق سطح البحر . . . وأما لو نمت في تربة أخرى زراعية لتعذر عليها بلوغ السن الذي بلغته . .

وواصل العرب القتال ، وراح فرسانهم يقومون بالغارة تلو الغارة ، وكثر القتل في الجانبين . . حتى جن الليل ، فتوقف القتال بطبيعة الحال . . وما لبث العرب أن اكتشفوا أن قائدهم عبدالرحمن كان بين الذين استشهدوا في تلك المجابهة الأولى . . فكان لوفاته أثر الصاعقة في نفوس رجاله المقاتلين . . ذلك أن الجيوش في تلك الأيام اعتمدت اعتمادا كبيرا على نقل كليا على قوادها . . أضف إلى ذلك تعلقهم بشخص عبدالرحمن وشعورهم بالولاء لأمير البلاد . .

لا عجب إذن أن قرر العرب الانسحاب في صمت وانتظام وانضباط . . وهذا انسحاب القوي ، كما ترى ، لا انسحاب الضعيف المهزوم . . ولألا كان كيبيا يشجع العدو على مطاردته والبطش به . . بيد أن جيوش الفرنجة بقيت مكانها واحجمت عن المطاردة . . ولعلها شعرت بالفرح والنشوة لانسحاب الجيوش العربية . . وذلك لخلاصها من هزيمة منكرة كانت تلك الجيوش ستوقمها فيها لا محالة لو لم تنسحب . . وهكذا انتهت معركة بلاط الشهداء . . دون أن يتنصر فيها الفرنجة أو ينهزم العرب .

ومدينة بواتيه القريبة من تور . . وعلم القائد العربي أن مجموعة كبيرة من جيوش الفرنجة وامرائهم تجمعوا في تور وقد سهل على ايود استنفارهم على جيوش المسلمين الغازية . . وسارعت جيوش الفرنجة وكانت بقيادة شارل مارتل . . جد شارلمان . . إلى الخروج من مدينة تور والمراقبة على الطريق المؤدي إلى تلك المدينة وذلك بقصد الدفاع عنها وتجنبها ويلات الحروب .

والتقى الجيشان . . الجيش العربي وكان كله من الفرسان وجيش الفرنجة وكان أكثره من المشاة ، حملة الدروع . . وغني عن البيان أن جيش شارل مارتل كان أكبر بكثير من جيش عبدالرحمن الغافقي . . ومضت سنة أيام كاملة دون أن يلتحم الجيشان أو يتحرش أحدهما بالآخر . . ثم كان أحد أيام السبت من شهر أكتوبر سنة ٧٣٢م وبدأ القتال . . وكان المحاربون العرب هم الذين بدأوه . .

غير أن جيش الفرنجة بقي واقفا في مكانه دون كراو فر . . وقد التصق إسراده بعضهم ببعض حتى بدت دروعهم كالتيان المرصوص . .

## أمريكيون ينكرون كروية الأرض

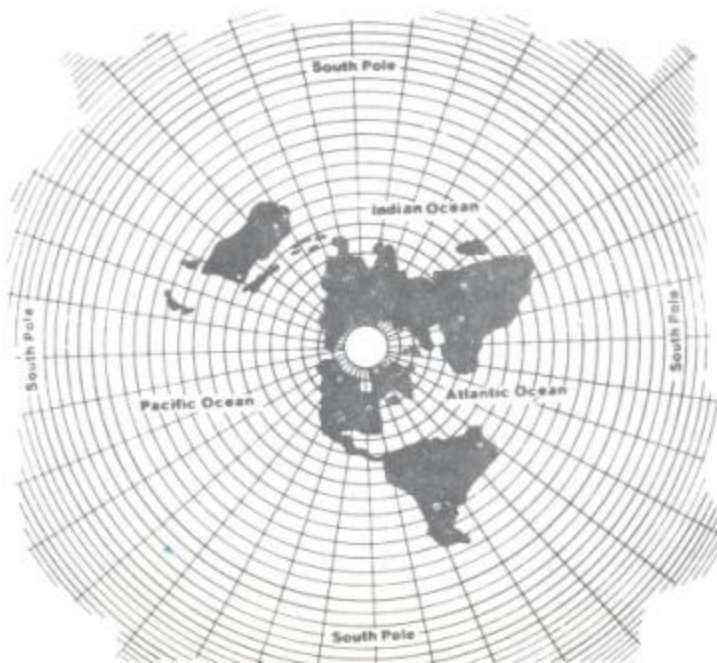
هؤلاء يشعرون بأنهم على حق وإن سائر الناس جميعا على باطل ... فهم إذن ذوو رسالة ، وعليهم تنظيم صفوفهم وتوحيد جهودهم من أجل نشر تلك الرسالة ... من هنا كانت جمعيتهم ... « جمعية الأرض المنبسطة الدولية » ... **Internatopnal Flat Earth Society** فهذه جمعية معسوفة ومسجلة في ولاية كاليفورنيا ... وفي مدينة لانكستر من تلك الولاية ... ولا يقل عدد أعضائها عن المائة ، أكثرهم ، ان لم نقل كلهم ، من المثقفين .

وهدف الجمعية ، كما هو مبين في نظامها الأساسي ، العمل على نشر الحقيقة ... حقيقة أن الأرض قرص مسطح ومنبسط ، وإنما ثابتة في مكانها ، وإن الشمس هي

قد لا يستغرب المرء وجود من ينكر كروية الأرض بين سكان حوض الأمازون ... أو سكان بورنيو ... فهذه مناطق نائية وأهلها ما زالوا يعسدين عن العلم والحضارة ... وأقرب إلى العصر الحجري منهم إلى عصر الفضاء ...

والمفروض بهم أن يأخذوا بالمعتقدات القطرية الساذجة ... وأن يعتقدوا بأن الأرض قرص منبسط ... تماما كما اعتقد سائر الناس في الماضي البعيد ...

أما أن يوجد أمثال هؤلاء في الولايات المتحدة نفسها ، وفي زمننا هذا بالذات ... فهذا ما يبعث على الاستغراب حقا ، بل يتعدى تصديقه على الكثيرين ... والغريب أن



## الامبراطور نيرون هل احرق رومه حقاً .. ؟

من الشائع المسلم به أن نيرون امبراطور رومه المعروف أشعل النار في عاصمته ثم صعد الى أحد الابراج العالية وراح يغني ويعزف الكمان ويستمتع بمنظر النيران ال رهيب ..

وهذا تصرف شاذ ، بل جنوني كما لا يخفى .. ولعله التصرف الذي يتوقعه المرء من نيرون .. الذي طالما اشتهر بفساده وفسوقه وشذوذه .. الا ان نيرون بريء من التهمة التي الصقها به الكثيرون .. تهمة احراق رومه والاستمتاع بمنظر الحريق ..

ذلك ان نيرون كان على بعد حوالي ٥٠ كيلومترا من رومه اثناء احتراقها سنة ٦٤م .. اذ كان يقضي وقته آنذاك في قصره في ضاحية أنتيوم .. كما يؤكد المؤرخ الروماني تاسيتوس وهو من معاصري نيرون .. أضف الى ذلك انه لم يعرف العزف على الكمان اطلاقاً ! فهذه الآلة الموسيقية لم تختراع الا في القرن السادس عشر ولم تكن معروفة في أيامه .. ولعل الآلة المقصودة في تلك القصة المخلقة هي القيثارة ، لا الكمان ..

وتجدر الإشارة الى أن نيرون اشتهر باضطهاده المسيحيين وتبليذه في تقديمهم لقمة سائفة للأسود الجائعة .. واشتهر ايضا بخلاعه ودعائه العلنية التي لم يضاهه فيها أحد من معاصريه ..

وحسبك أنه اتخذ من امه أجريپينا Agrippina خليله له ، كان ذلك في بداية حكمه .. وقد أرقه ضميره ، والحق يقال .. وشعر بعقدة الذنب لارتكابه تلك الفاحشة .. فأراد التكفير عنها .. فلم يجد سبيلا الى هذا التكفير خيرا من قتلها .. فقتل امه ليربح ضميره ..

ثم عمد الى زوجته فقتلها .. بحجة انها زانية .. وهو يعلم انها بريئة .. ولم يكن له من باعث على ذلك الا رغبته في الزواج من ( سابينيا ) .. وكانت من النبلاء الاغنياء .. وظل نيرون على امعائه هذا في الفسق والفساد حتى سنة ٦٨ ميلادية حين أقدم على الانتحار ، قطعن نفسه في عنقه .. ومات ..

التي تدور حولها .. وان القول بكروية الأرض ودورانها حول الشمس هراء وكذب وعداع .. بل انه الخدعة الكبرى التي نجحها ووقع في أحابيلها الجنس البشري ككل .. وقد أخذت الجمعية على عاتقها تنفيذ تلك الخدعة والعمل على انقاذ بني الانسان من خلاها ..

وتعتقد هذه الجمعية أيضا ان مركز الأرض انما هو القطب الشمالي .. تحيط به القارات اليابسة وتحيط بهذه القارات شتى البحار والمحيطات .. ثم يأتي شريط من الثلوج والجليد فيلف تلك البحار والمحيطات .. وشاء أهل العلم والمستكشفون أن يسموا هذا الشريط بالقطب الجنوبي .. أو القارة القطبية الجنوبية .. وظنوا أن أجهزتهم العلمية ستهديم سواء السبيل .. ولكنها خدعتهم وضللتهم فراحوا يتخبطون فيها يعتقدون وينسجون من أوهامهم ما ينسجون ..

أما القمر فلا يعدو كونه جرما صغيرا لا يزيد قطره على ٣٢ ميلا ، أي حوالي ١,٥٪ من قطره الثابت والبالغ ٢١٦٠ ميلا .. وهو قريب من الأرض ولا يبعد عنها سوى ٢٥٥٠ ميلا .. أي نحو ٨٪ فقط من المسافة المفرقة بين الأرض والقمر والبالغة ٢٩٣٠٠٠ ميل .. وقل مثل ذلك في الشمس .. فهي لا تبعد عن الأرض سوى ٣٢٤٠ ميلا علما بأن بعدها عنها يبلغ ٩٣ مليون ميل ..

هذا وجمعية الأرض المبسطة ليست حديثة العهد .. فقد كان تاسيها سنة ١٨٠٠ وذلك في بريطانيا وأمريكا في آن معا .. ولكنها عرفت باسم آخر آنذاك هو Zetetic Society .. وظل هذا اسمها حتى سنة ١٩٥٦ .. حين تولى المستر وليم شتون ( وهو بريطاني من أبناء مدينة دوفر ) أعمال سكرتيريه الجمعية .. وقرر استبدال اسمها القديم باسمها الحالي ..

بقي أن نذكر أن الجمعية تواصل اصدار النشرات والكرائيس والكتيبات .. من أجل التبشير بمعتقداتها والتنبيد بكروية الأرض وسائر الأضاليل العلمية .. ونرفق بهذا الكلام خريطة العالم التي توزعها جمعية الأرض المبسطة .. فلفل فيها ما يبين معتقدات الجمعية الجغرافية بما لا يقبل الشك ، وما يبرئ دمتنا ..



## اكتشاف أمريكا :

من كان صاحب الفضل فيه ؟

قطعوا المحيط الاطلسي ووصلوا الى امريكا قبل كولبس بنحو تسعة قرون ، في القرن السادس الميلادي على وجه التحديد . . وذلك وفق ماتزعمه بعض المصادر الارلندية . . ولكن المستر دور سارع الى القول بأن الكثير من الشك مازال يكتنف رحلة الاساقفة الارلنديين . . اذ ليس ثمة ما يثبت ان القديس برندان ، قائد تلك الرحلة ، كان رحالا مكتشفا ، ولا أنه قام هو وصحبه بتلك الرحلة المزعومة . . .

ولم يكد مندوب ارلنده ينهي كلامه حتى قفز الى المتصة سفير أيسلند ، المستر هودور هلجاسون . . فذكر الحضور بأحد اجداده الفايكنج المدعو لايف اريكسون الذي اكتشف فنلند (vinland) أو نيوفوند لند ، حوالي سنة ١٠٠٠ ميلادية . . وقال فيما قال : « ومع ان هذا الحدث ثابت تاريخيا . . إلا أن مشروع القرار المطروح على الهيئة يتجاهله ويفغل ذكره تماما . . لذلك فانا ننتع عن التصويت » .

ولا يخفى ان مندوب اسبانيا كان من بين الذين دافعوا عن مشروع القرار ، وكذلك مندوب ايطاليا . . ومندوب كولبيا . . ولاعجب . . فقد قام كولبس برحلته الى العالم الجديد في السفن الأسبانية الثلاث ( بتنا ) و ( نيتا ) و ( سانتا ماريا ) . . وذلك بتشجيع من البلاط الاسباني وبأموال اسبانية . . ولكن هذا لا ينفي انتهاء كولبس الى ايطاليا . . وهو من ابناء جنوه كما يجمع المؤرخون . . ولا ينفي كذلك مدى الاعجاب الذي تكنه كولبيا للبحار المكتشف ، وقد سمت نفسها بهذا الاسم نسبة الى كريستوفر كولبس . .

ولاندرى ان كان في الامكان اعتبار تلك المناقشات في عداد المناقشات البيزنطية التي كثيرا ماتغرى الهيئات فضلا عن الافراد على الدخول فيها . . ولعل غير تعليق على ماجرى في تلك الجلسة . . جاء في الملاحظة التي أبداه أحد المتدوين اذ قال : « نحن لانريد ان نبخس كريستوفر كولبس حقه ، ولكننا نساءل عن مدى الحكمة في حرص الهيئة العامة على اتخاذ قرار مسبق والالتزام بالاحتفال بمناسبة ما وذلك قبل وقوعها بعشر سنوات !!

● كانت جلسة صاخبة . . تلك التي عقدتها الجمعية العامة في المنظمة الدولية في الثلاثين من شهر نوفمبر الماضي ( ١٩٨٢ ) . فقد احتدم النقاش فيها حول اكتشاف امريكا وما اذا كان كريستوفر كولبوس هو الذي اكتشفها حقا . . اما المناسبة التي مهدت السبيل لتلك المناقشة فهي مشروع القرار الذي تقدمت به ٣٦ دولة من الدول الأعضاء . وكانت دول امريكا اللاتينية ودول البحر الكاريبي من تلك الدول ، وكانت اسبانيا وايطاليا في طليعتها . . وقد طالب ذلك المشروع هيئة الأمم بالاعداد المناسبة للاحتفال اللائق بمناسبة مرور ( ٥٠٠ ) سنة على اكتشاف امريكا . . علما بان تلك المناسبة غير آتية في غضون سنة أو ستين ، وانما بعد عشر سنوات . .

اي سنة ١٩٩٢ ، وفي الثاني عشر من شهر اكتوبر منها بالتحديد . . على ان مشروع القرار هذا ذكر اسم كريستوفر كولبس باعتباره مكتشف العالم الجديد . . ومن هنا هبت عاصفة من النقاش والخطابة قلما شهدت مثلها الهيئة العامة حول المواضيع الساخنة الخطيرة ، ناهيك بالمواضيع الاكاديمية البعيدة عن مشاكل الساعة !

وكان مندوب ارلنده المستر ( نويل دور ) اول الذين أثاروا الجدل ، اذ قال : « أوليس من المبالغة ان نتحدث عن كولبس وكأنه هو مكتشف امريكا حقا . . علما بأنه لم يصل الى البر الامريكي ( سنة ١٤٩٢ ) وانما وصل الى جزيرة سان سلفادور ، إحدى جزر البهاما ، ولم يتعدا » و اضاف المستر دور الى ذلك قوله ان امريكا لم تكن من المجاهل غير المكتشفة حين وصل كولبس الى جزرها . . بل ان فئة من الاساقفة الارلنديين كانوا قد



# القتل العصري

الدكتور: عبده بدوي

قبل أن تهتز أرجاء الفضاء  
دقة تنهش في لحم النقاء  
وتغطى بين عينيه البكاء  
كان مملوءاً بأشواق السماء  
في ربانا، وتميت الأبرياء  
رغم ما مرّ من الرعب وجاء  
قلت: « قد عادت بواكير الشتاء »  
وتغشيان نواح في المساء  
حول رأسى ! وبقياء من عواء !

\* \* \*

ثم أخرى . ثم صمت في الهواء  
من تراه يطفئ العمر المضاء ؟  
غير وجه من وجوه الأصدقاء !  
او « أبو لؤلؤة » في العصر جاء<sup>(١)</sup>  
ثم تطفو جثة فوق الدماء  
ما اسم من يقتل بعد الحاء باء ؟

أعرف الدقات تجري في الدماء  
دقة تهوى كنسر جراح  
قفز الطفل لها من حلمه  
وهوى من فوق طرس قلم  
.. آه منها وهى تغتال المنى  
لم تزل تقلقنى أصداؤها  
كلما أبصرت وجهها باكياً  
وتولاني وجوم في الضحى  
وتسمعت غراباً حائماً

عند فجر اليوم كانت دقة  
من تراه قد أتى في غضب ؟  
كلما حدقت فيه لم أجد  
هل ترى « وحشئ » بخطوبيتنا ؟  
« تم تم تم » ثم صمت خائق  
ما اسم من يحصد في العصر الشذا ؟

(١) وحشئ : العبد الحبشى الذى قتل حمزة عم النبى في موقعة أحد ، وأبو لؤلؤة هو المجوسى الذى اغتال عمر بن الخطاب ( العربى )

# معاً إلى الأبد !

بقلم : منير نصيف

بعد أيام سيناقشون رسالته . . سوف تنتهي رحلته مع الكتب . كانت رحلة طويلة ولكنها تمت لو أنها مضت تسير فيها معه الى مالا نهاية . . فقد كانت تجد فيها السلوى اما هو فقد كانت كتبه هي دنياء الجديدة التي يعيش فيها مع الفتاة التي أحبها وتزوجها وأصبحت كل شيء في حياته .

يجد عند أهل العلم علاجاً يعيد الحياة الى نصف جسمه الأسفل الذي أصيب بالشلل التام ، وأصبح عاجزاً تماماً عن الحركة . . انه لم يأس من رحمة الله لحظة واحدة ، حتى وهو يرى الأطباء يهزون رؤوسهم في أسى ويعلنون في همس : « لقد فعلنا كل ما في وسعنا ! »

## في طريق آخر

وكان آخر المطاف ، المستشفيات المتخصصة في الولايات المتحدة الامريكية . . هناك بدأت رحلته مع المعجز والمرض تسير في طريق جديد . . كيف يساعدون الزوج الشاب على بدء حياة جديدة يعتمد فيها على نفسه في كل شيء . . وبدأت مرحلة التدريب في معهد خاص بالمقعدين . . كيف يتنقل من قرائسه الى كرسيه المتحرك . . كيف يؤدي كل ما يحتاج اليه من أعمال تعتمد المتحرك . . كيف يؤدي كل ما يحتاج اليه من أعمال تعتمد في الانسان السليم على ذراعيه وساقه ، وهو جالس على مقعده دون أن يضطر الى طلب المساعدة من أحد . . حتى قيادة السيارة ، تعلم كيف يقودها ويصعد اليها بمقعده

وأحست بالخوف لأول مرة ، وهي جالسة على مقعدها بجوار النافذة الصغيرة ، ترقب الطريق من وراء زجاجها البارد في الشتاء . . كانت عيناها مع الناس والسيارات وكل شيء يتحرك في الشارع . . ولكنها كانت في داخلها تفكر في شيء آخر بعيد لا يمت الى هذه الصور القريبة بصلة . . كانت مع الرحلة القادمة بعد أن يكمل زوجها دراساته العليا ويحصل على الدكتوراه . . ترى أين ستكون ومن أين تبدأ وكيف ؟

وتركت الشارع وادارت رأسها الصغير الى حيث كان يجلس فوق مقعده المتحرك ذى العجلات التي يدفعها يده . . نفس المقعد الذي بقي يلازمه طوال السنوات الخمس الماضية ، منذ ذلك اليوم الذي تدخل فيه القدر بكل قسوته ليضع نهاية لقصتها مع الأحلام الحلوة التي عاشت معها طوال سنى الصبا والشباب . . كان منهمكاً في القراءة . . ولكنه لا يدري كيف أحسن بانها تنطلق اليه ، فوضع الكتاب جانباً وعقد يديه فوق صدره ، والتفت عيونها وأشرق وجهه بابتسامته الحلوة التي لم تفارق وجهه لحظة واحدة حتى في أكثر اللحظات ظلاماً وهم يحملونه الى المستشفيات ثم وهم ينقلونه الى الخارج بالطائرة ، لعله

فقد كانت تشعر في داخلها بقلبيها يتمزق . . كانت تخفى عنه مشاعرها حتى اذا عادت الى البيت ، وانتقل هو الى سريره لينام ، ذهبت الزوجة الشاببة تبحث لنفسها عن مكان في ركن بعيد عن فراشه ، تفرغ فيه احزائها وتطلق دموعها التي ظلت تحبسها عنه طوال ساعات النهار . . في البداية كان قانعا سعيدا . . يكفي أنها معه ، فقد كان وجودها قريبة منه حافظا على استمراره في الحياة التي أحياها من أجلها . . هي أيضا كانت أسعد لحظات يومها هي تلك التي تقضيها بجواره تحذره ويحدثها ، ويستعيدان معا ذكرياتهما الحلوة . . حقيقة أن المال لا يعوزهما ، ولكن هناك فراغ في حياته ، وقد بدأ يحس به . . انه لا يفعل شيئا ناعما . . لقد اكمل تدريبه في المعهد ، واستطاع الآن ان يعتمد على نفسه في كل شيء . . لماذا لا يكمل دراساته العليا . . وفعل ، وعاد طالبا من جديد . وحصل على الماجستير ، ثم بدأ يعد للدكتوراه ، وبعد أيام سيتناقشون رسالته . . وسمعت يتاديا بالاسم الصغير الذي يدللها به ، وأسرعت اليه :



لقد فرغت من إتمام رسالتي ! واطلق ضحكة من أعماقه . . وكأنه يريد ان ينقل لها مدى السعادة التي احتوته وهو يحقق هذا النصر الجديد في ظلام الحياة التي يعيشها ، والتي تقف هي في وسطها شمعة صغيرة تضيء له الطريق . . ولم يدرك وهو يطلق ضحكة النصر ، أنه أحيا جرحا قديما في قلب زوجته الصغيرة ، كانت تتمنى لو أنه بقي ساكنا لا يترف !

### حيرة وقلق

وحاولت ان تصطنع ابتسامة ، حتى لا تشعره بما حدث لها في تلك اللحظة ، وراحت تبحث لنفسها بسرعة عن مقعد قريب القت بجسمها عليه . . فقد أحست انها تنهاوى . . اهتلك باحبيبي ، ولكنك فاجأني ، فلم أكن اتوقع أن تنتهي من رسالتك بمثل هذه السرعة ! وأحست أنها بدأت تستعيد قواها ، فقامت من مقعدها واتجهت اليه وطبعت على جبينه قبله ، ثم تركته عائدا الى المطبخ لتنتهي من إعداد وجبة العشاء . . ولم تتأ أن تفكر طويلا في هذا الخبر الذي نقله اليها زوجها منذ لحظات . . صحيح أنه كان يشغلها منذ فترة ، لكنها سمعت منه أنه أوشك على إتمام رسالته . .

وينزل منها ايضا وهو جالس على مقعده . . انها سيارة خاصة ، كل شيء فيها يعمل بمجرد الضغط على الأزرار . . عجلة القيادة هي الشيء الوحيد الذي كان يسكه بيديه ليوجهها الى حيث يريد !

وكانت هي دائما معه . . دائما بجانبه . . اذا خرج للنزهة على كرسيه ، خرجت معه تمشي وهي تحتضن رأسه بيدها . . كان حديثه الخلو يسعددها . . انه لم يتغير أبدا . . حتى أنها كانت تنسى في بعض الأحيان أنه كبير وأنه يتحرك على كرسي . . كان يطلق النكات ويضحك عليها من أعماقه . . وكانت تضحك معه وتداعيه . . وكان يحذرها عن المستقبل وعن أمانيه وعن حياتها معا ، ومشروعاتها للغد . . وكانت تستمع اليه في ذهول في كثير من الأحيان . . ولكن دون أن تجعله يشعر بما كان يدور في رأسها في تلك اللحظة التي تستمع فيها الى الحديث عن الغد والمستقبل . . الى هذا الحد كان قلبه ممتلئا بالأمل والامان . .



فيها حفرا بكل تفاصيلها ودقائقها .. عرفته صيا في المدرسة .. كانت تنزل الى الحديقة الصغيرة القريبة من البيت مع مربيتها الطيبة ، وهي تحمل عروستها التي لم تكن تفترق عنها .. ولكنها لاتعرف لماذا تركت العروسة في هذا اليوم ، وأسرت تحطف الكرة التي كان يلعب بها ابن الجيران مع اصدقائه .. يومها كانت طفلة في السابعة من عمرها ، وكان يكبرها بعام أو عامين .. وأراد ان يستعيد كرتة ومد يده يأخذها منها ، وبكت هي وألقت براسها فوق ركبتي مربيتها التي كانت تجلس قريبة منها ترقب نهاية هذه « المعركة » التي بدأت صامتة ثم انتهت بالبكاء !

ورق قلب الصبي الصغير .. لم يحتمل أن يراها تبكي .. فاقرب منها وأعاد اليها كرتة ، وقال : « هذه هي .. فقط لاتبكين .. العبي بها وتستطيعين ان تحفظي بها اليوم ، ولكن لاتنسى ان تحضريها معك غدا ! » ولكنها لم تأخذ الكرة .. وكان حواء الصغيرة كانت تتنحنح عواطفه !! كل ماقلته أنها رمتها بنظرة فاحصة ، وكأنها تريد ان تشكره على مشاعره الرقيقة ، ثم حملت الكرة بيدها واعادتها اليه ..

وعندما عادت الى البيت ، جلست المربية تروي لأمرها قصتها مع الكرة وابن الجيران ، والتفيا بعد ذلك كثيرا .. في المدرسة الابتدائية التي كانت تراه فيها كثيرا ، وفي سيارة الأتوبيس التي تنقل التلاميذ الصغار .. البنات والأولاد الذين يسكنون في حي واحد .. ولكن أحدا لم يعرف ماذا كان يدور في رأسها الصغيرين كلما التفتا ..

ومضت الأعوام .. وافترقا .. فقد كبر الاطفال الصغار .. وذهبت الفتيات الى مدرسة البنات ، ودخل الأولاد مدرسة البنين .. واكمل الاثنان تعليمهما الثانوي .. كانت تقاليد الأسرة في هذا المجتمع المحافظ لاتسمح بقيام صداقات بريئة بين الشباب من الجنسين .. ولم يكن ممكنا ان يلتقيا .. ربما كان هناك لقاء صامت بين العمون ، ولكن لاشيء أكثر من هذا .. وكأنه كان يريد ان يقول لها كلما لقيها : « هل تذكرين ؟ »

نعم كانت تذكر ؟ انها لم تنس ابدا صاحب الكرة .. الولد الأسمر الطيب القلب الذي لم يحتمل أن يراها تبكي .. هل يمكن أن يولد الحب في قلوب الاطفال في هذه السن المبكرة ؟

## وتمضي أيام الشباب

الذي تذكره الطفلة ذات الأعوام السبعة ولن تنساه ، أنها احبت الولد الصغير صاحب الكرة ، وتمت في ذلك

ولكنها لم تكن تتوقع أن ينتهي منها مثل هذه السرعة .. وكان السؤال الذي يجريها دائما .. ماذا بعد ان يحصل على الدكتوراه ؟ هل تستمر في حياتنا هنا .. ام نعود الى بلدنا واهلنا ؟

## حكايتها مع القطة

ورأت ان تسكت الآن على الأقل .. انها لاتريد ان تجعلها يشعر بان هناك شيئا يشغل تفكيرها او يشغلها عنه .. لاتريده ان يحس انها تحمل هما من أجله .. إن كل شيء يجب ان يبدو طبيعيا كما كان خلال السنوات الخمس التي أمضتها معه في عتبتها التي بدأت بعد زواجها بأيام .. ووجدت نفسها تحدث نفسها وهي تقف أمام المائدة تعد الطعام .. في الليل أستطيع ان أدخل الى نفسي وأفكر في همدوء ، بعد ان اطمئن الى انه قد خلد الى النوم ! ونادته ، وجاء مسرعا .. انا جائع فعلا ياعزيزتي ، ولكنني في حاجة أكثر الى النوم ..

وجلسا يتناولان العشاء ، ولم يكف عن مداعبتها .. وضحكت طويلا وهي تستمع اليه يروي لها قصته مع الجارية المعجوز التي جاءت تبحث عن قطتها ، ولم تصدقه عندما قال لها انه لم يرها .. وأصرت على الدخول لتبحث عنها بنفسها .. ودخلت .. والعجيب أنها وجدت لها فعلا تحت فراشه !

لقد رمتني بنظرة مليئة بالشك وكأنها تريد ان تحذرنى من « سرقة » قطتها مرة أخرى !

.. متى حدث ذلك ، وكيف دخلت القطة ؟  
.. عندما ذهبت الى السوق .. أما كيف دخلت فلا أدري ؟ وذهب لنيام .. وبقيت هي ساهرة .. قالت انها سوف تقرأ في كتاب جديد اشترته هذا الصباح ، ثم تذهب الى النوم ، وتمت له ليلة سعيدة ..

## مع الذكريات

ومالبت ان عادت الى مقعدها .. وجلست مع كتابها .. وفتحته .. وبدأت تقرأ .. لم يكن كتابا جديدا .. ولكنه كان صفحات من مذكراتها التي سجلتها على مدى سنوات طويلة مضت .. صفحات من حياتها مع الشاب الذي أصبح فيما بعد زوجها .. ولكن هل كانت في حاجة الى العودة الى مذكراتها تقرأ منها ؟ إن قصتها كلها معه في رأسها وفي قلبها ، وكأنها قد حفرت

لم تكن تدرى وهي جالسة بجواره في سيارتها ان القدر يخفى لها أفسى تجربة تمر بعروسين في أحلى ايام عمرهما .. كان هذا اليوم هو بداية رحلتها مع العذاب والألم والأحزان ..

في الطريق الذى تمتد بجوار الشاطئ مباشرة ، ظهرت سيارة ضخمة في الاتجاه المضاد يقودها سائق مجنون .. وكانت متطلقة بأقصى سرعة .. وكان هذا هو آخر شيء تذكره قبل ان يتحول كل شيء جيل من حولها الى ظلام !

## أيام العسل القصيرة

وعندما أفادت في المستشفى الذى نقلوا اليه - زوجها وهي - لاسعافها بالعلاج ، علمت بالخبر الحزين .. « لقد أصيب زوجك ياسيدي بشلل نصفي ، ولاسبيل لعلاجه هنا في هذا المستشفى الصغير على الأقل ! »

كان قد مضى على زواجها ثلاثة عشر يوما .. وبعدها بدأت رحلتها مع الألم والأمل في كل مستشفى ، عند كل جراح يمكن أن يعيد الحياة الى زوجها المقعد ، ويعيده الى حياته معها !

كان قلبها يتمزق وهي ترى الأطباء يزورون رؤوسهم في أسى ! ولكنها لاتكاد تنظر اليه وهو راقد في فراشه يتشم ويداعب والديه وإخوته ، حتى يفارقها ألها .. خمس سنوات كاملة لم تره فيها يوما عابسا حزينا متألما حتى عندما كان يتألم .. كان يخفى ألمه عنها ويرسم على شفتيه ابتسامته الحلوة التي بقيت تلازم هذا الوجه الأسمر الوديع خلال هذه الرحلة الطويلة مع الأحزان ..

وكانت قد وصلت الى نهاية مذكراتها ، فطوتها ووضعتها في درج مكتبها حيث كانت طوال هذه السنين .. ثم أخرجت مندبلها لتمسح به الدموع التي كانت تفرق عينها .. وأخيرا أمسكت بالقلم لتكتب رسالة قصيرة الى والديها : « نعود اليكم او لاتعود ..

الامر يستوى عندي ، ثم اني لم اعرف رأيه هو بعد .. كل الذى اريد أن أقوله لك يا أمي ، وأؤكد لك يا أبي العزيز .. انني سعيدة سعيدة في حياتي مع هذا الرجل العظيم .. فقد علمني هو كيف اكون دائما سعيدة ..

مسح دموعي وأنا طفلة أجبو .. ثم عندما كنت أنظر في وجوه الناس حول فراشه فأجدتهم كلهم يبكون .. وكان هو وحده الذى يضحك !

لقد ودعت دموعي الى غير عودة منذ لحظات ، وقبل ان أمسك بالقلم لأكتب لكم هذه الكلمات ، فأنا أعيش مع الرجل الذى أحبيته .. مع الرجل الذى لم يفقد إيمانه بالله لحظة واحدة ! »

اليوم لو أنها ذهبت لتلعب معه بكرته الصغيرة .. شيء ما ربط بين هذين القليلين في الحديقة الصغيرة التي كانت تزورها مع عروستها ومريبتها ..

وتدخل الفتاة الجامعة لتدرس القانون الذى ولعت به وهي تقرأ في الكتب التي ازدحمت بها مكتبة والدها ، المحامي المعروف .. ويذهب الشاب في طريق آخر .. فقد اختار العلوم السياسية والاقتصاد ..

وتمضى ايام الشباب الحلوة .. ويتخرج الاثنان .. ويلتحق الشاب بوظيفة مرموقة ، ويتقدم الى والد صديقتة الصغيرة طالبا يدها .. ويلتقيان أخيرا .. لقد أصبحا زوجين .. ويسأله : « هل تذكرين ؟ » وتبسم وهي تتعلق بذرعه وتميل برأسها الصغير على كتفه : « ولن اتسى أبدا يا حبيبي ! »

وتنتهي الاحتفالات التي أقامها والدا العروسين اللذين حزما حقائبهما استعدادا للسفر .. ولكن الى اين ؟ الى هذا الشاطئ الجميل على البحر ، في أهدأ وأجمل بقعة يهرب اليها كل عروسين يريدان ان ينعميا بأسعد لحظات العمر بعيدا عن العيون ..

ويستقلان سيارتهما الصغيرة .. السيارة التي أهدها والد العروس لابتنة ليلة زفافها وينطلقان في الطريق الى عشهما الجديد الصغير فوق الرمال الناعمة ، حيث اللقاء الأزلي بين الماء والارض ..

وتمر ايام العسل كما لو كانت لحظات قصيرة .. وتحث ظلال أشجار النخيل كأنها يجلسان ويتناجيان .. ويمحكي لها .. ويمحكي له .. ثم ينتهي الحديث من حيث بدأ .. مع الكرة والحديقة والدموع والقلب الرقيق الذى تاه عنها صاحبه قبل ان يصبح ملكا لها وحدها !

وقررا ان ينتقلا الى مكان آخر ، على الشاطئ أيضا .. لماذا يبقيان في نفس المكان كل الوقت ومعهما سيارة يمكن أن تحملهما الى شاطئه ثان وثالث .. وجعا حاجياتهما واستيقظا في الفجر قبل طلوع الشمس ، وراحا يستعدان لترك عشهما والبحث عن عش جديد ..

## في صباح يوم

أما ما زالت تذكر صباح ذلك اليوم « الغريب » الذى مضى عليه الآن أكثر من خمس سنوات كاملة .. لمة شعور كان يتنابها وهي تجمع ملابسها وتضعها في الحقيبة التي كانا يحملانها .. أما لاتريد ان تترك هذا المكان .. لقد أحبته ، فلماذا لا يستمران فيه .. ثم هذا الكابوس الذى أبقتها من نومها .. لقد كان شيئا مزعجا أفلنت معه صرخة أبقتها من النوم .. ولكنها لم توقظ زوجها !

.. وولى الشتاء بيرده وبرده .. وكان شتاء غريبا هطلت فيه  
الثلوج ، فغطت الأخضر واليابس .. كان شتاء لم يعهده العالم منذ  
حقبة بعيدة !

# مناخ العالم .. إلى أين ؟

بقلم : الدكتور محمد علي الفرا

انه يرتبط ارتباطا وثيقا بعلم الأرصاد الجوية . فالعلمان  
يتصلان ببعضهما ويعتمدان على بعضهما اعتمادا كبيرا .

## المناخ العالمي في الماضي والحاضر

شهدت الأرض قبل حوالي سبعمائة الف سنة ، أى في  
عصر البليستوسين ، ذبذبات مناخية شديدة أدت الى  
حدوث ثمانية عصور جليدية استمر الواحد منها نحو  
تسعين الف سنة . وتحللت تلك العصور فترات دفيئة بلغ  
طول كل منها نحو عشرة آلاف سنة . ويرى البعض أننا  
اليوم نعيش في نهاية الفترة الدفيئة الأخيرة ، وأننا مقبلون  
على عصر جليدي !

ويرى العلماء بأن سبب تلك العصور الجليدية يعود الى  
حركات القشرة الأرضية التي تنتج عنها ارتفاع في سطح  
اليابس مما أدى الى صد التيارات البحرية والهوائية  
الدفيئة ، ومنعها من الدخول إلى وسط القارات في  
العروض العليا والتي أصبحت تحت سيطرة الرياح القطبية  
الباردة .

وبناء عليه غمرت الغطاءات الجليدية معظم الأجزاء  
الشمالية من قارات آسيا وأوروبا وأمريكا الشمالية في  
حين أصبح مناخ المناطق الجنوبية من آسيا وأوروبا  
والشمال الأفريقي يميل الى البرودة مع سقوط أمطار غزيرة  
سمحت بنمو الأشجار والنباتات .

ويقول الدكتور جيمس هايز « James D. Hays »  
رئيس الفريق العلمي بجامعة كولومبيا بنيويورك : ان

في البدء لا بد وان نفرق بين مفهوم كل من الطقس  
والمناخ : لأن هناك من يخلط بينهما ، ويظن انهما كلمتان  
لمفهوم واحد ، وهذا خطأ . وان كان شالما - عند  
الكثيرين . فالطقس Weather مصطلح يدل على حالة  
الجو من حرارة ، وضغط ورياح ، وتساقط ( مطر ،  
ثلج ، برد ) وجفاف ، وساعات سطوع الشمس ورطوبة  
وغبار ، ونحوه ، في فترة قصيرة من الزمن ، وفي مكان  
محدد على سطح الأرض . وغالبا ما تقتصر الفترة الزمنية  
للطقس على يوم أو بضعة أيام . وهذا المفهوم يمكن القول  
بأن الطقس عبارة عن حالة متغيرة وغير مستقرة حتى في  
اليوم الواحد الذي قد يتغير فيه الطقس مرارا ويقلب .  
ودراسة الطقس من اختصاص الميثورولوجيا  
Meteorology أو علم الارصاد الجوية .

اما المناخ Climate ( بضم الميم ) فهو الصورة العامة  
لحالة الطقس في منطقة أو إقليم بصرف النظر عن حجمه  
واتساعه ، فقد يمتد ليشمل العالم بأسره أو قد ينكمش  
ليصبح جزءا من المنطقة أو الاقليم . ويمكن معرفة مناخ  
المنطقة بعمل المتوسطات اليومية والفصلية والسوية  
لعناصر المناخ الهامة كالحرارة والضغط والرياح والتساقط  
ونحوه . وحتى تكتمل دراسة المناخ لأي مكان ، لا بد من  
عمل متوسطات عناصر المناخ لمدة لا تقل عن ثلاثين أو  
أربعين عاما وهي مدة الدورة المناخية التي تتوالى فيها جميع  
السنين العادية والشاذة .

ودراسة المناخ من اختصاص علم المناخ -  
Climatology . وعلى الرغم من كونه علما مستقلا إلا



تبين الخريطة مقدار سقوط الأمطار في شتى مناطق العالم ... فحيث ترى اللون الأسود تسقط الأمطار بمعدل ٢٠٠٠ ملم أو يزيد ، ستوبا ... وحيث ترى اللون الرمادي الداكن يبلغ سقوط الأمطار ما بين ١٥٠٠ - ٢٠٠٠ ملم سنوياً ... أما اللون الرمادي الفاتح فيرمز الى ١٠٠٠ - ١٥٠٠ ملم سنوياً ... وتنتزل كمية المطر السنوية لتصبح ٥٠٠ - ١٠٠٠ ملم حيث تجمد الخطوط العمودية ... و ٢٥٠ - ٥٠٠ ملم حيث ترى الخطوط المنحرفة ... أما المناطق البيضاء فيتراوح سقوط الأمطار فيها من صفر الى ٢٥٠ ملم سنوياً .

الأمريكية ، وتعرضت مناطق كثيرة من العالم للجفاف والمجاعة والجفاف كما حدث في الساحل الأفريقي نتيجة تغير واضح وذبلت حادة في المناخ العالمي طوال السبعينات .

ويقول « ميسن » B. J. Mason مدير عام مكتب الارصاد الجوية في بريطانيا بأن هناك تغيراً واضحاً في المناخ في العصر الحديث ، فإن فحصاً دقيقاً للسجلات في السنوات الخمس الماضية والتي تسجل العناصر المناخية في طبقات الجو الدنيا في منطقة القطب ثبت لنا بأن هناك ارتفاعاً في درجات الحرارة بنحو ٢ ، ٠ درجة مئوية . وصحب هذا الارتفاع الحراري تخفيض ملحوظ في الغطاء الجليدي البري والبحري ، وقلة سماكته . وأصبحت الرياح الغربية - وهي دفيئة رطبة - أكثر شدة وفعالية ، وبالمقابل قل مفعول الرياح الشمالية القطبية الباردة وأصبحت قليلة الهبوب مما أدى الى تنابع لحس شتويات لطيفة .

## ارتفاع وانخفاض

ويرى « ميسن » بأن تتبع سجلات الارصاد الجوية ابتداء من عام ١٦٦٨ يكشف للمشتغلين بها عن مظاهر في غاية الأهمية ، لعل من أبرزها ان الحرارة بدأت ترتفع منذ عام ١٨٨٠ . واستمر هذا الارتفاع حتى عام ١٩٤٠ . ولكن الوضع انعكس ابتداء من عام ١٩٤٠ أي ان الحرارة اخذت في الانخفاض التدريجي لتعود الى نصف المعدل

الأرض بدأت تشهد تحولاً نحو البرودة . وهذا الاتجاه البارد سيستمر لمدة عشرين ألف سنة .

ويتساءل الكثيرون عن مدى تغير مناخ العالم وطقسه في عصرنا الراهن ، وهل بالامكان التنبؤ به ، وما انعكاس ذلك على حياة الانسان على سطح هذا الكوكب . إن الاجابة على مثل هذه التساؤلات ليست بالأمر الهين ولا يمكن الاجابة عليها بكلمتي لا ونعم ، إذ أن هناك امورا لا تزال غامضة لم يكتشفها العلم بعد ، علاوة على تشابك كثير من الظواهر وتداخلها مما يجعل مسألة التوقعات صعبة او مستحيلة ، طالما ان معظمها تنقصة الحقائق الثابتة التي تدعمها او تثبتها او تنقضها وتبطلها .

وفي حين ان الخصائص العامة للمناخ العالمي ظلت ثابتة تقريباً منذ نهاية العصر الجليدي الأخير - أي قبل أحد عشر ألف عام تقريباً - فإن السجلات تشير الى تغيرات كبيرة من سنة الى أخرى ، ومن عقد الى آخر ، ومن قرن الى قرن . وعلى الرغم من أن هذه التغيرات كانت بسيطة بالمقارنة إلى التغيرات الجوهرية المرتبطة بالعصر الجليدي ، إلا أن هذه الذبذبات نتائج اقتصادية واجتماعية . فزيادة سكان العالم وارتفاع مستويات المعيشة أدت الى زيادة الضغط على الموارد الطبيعية التي لم تعد قادرة على تلبية متطلبات الانسان المتزايدة . إن المناخ - ولا شك - يؤثر على الانتاج الزراعي والحيواني قلة أو كثرة ، ووفرة أو عجزاً . فعلى سبيل المثال انخفاض المخزون العالمي للقمح عن ذي قبل . وتدنس الانتاج في الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة



الحدث . وفي أوروبا الغربية شهد شتاء ١٩٧٦ جفافاً لم يسبق له مثيل منذ مئات السنين .

## اختلاف آراء العلماء !

في الثاني عشر من شهر فبراير عام ١٩٧٩ اجتمع في مدينة جنيف بسويسرا نحو ثلاثمائة عالم وباحث وخبير من أكثر من خمسين قطراً لبحث موضوع التغيرات المناخية ، وهل يتجه مناخ العالم الى الحرارة او البرودة . وقد دعت الى هذا الاجتماع المنظمة العالمية للأرصاد الجوية التابعة هيئة الأمم المتحدة .

ومنذ بداية الاجتماع بدا واضحاً بأن الرأي العلمي كان متقسماً حول اتجاه التغير المناخي للعالم . فالبعض كان يميل الى الأخذ بفكرة برودة الأرض في حين يرى البعض الآخر بأن سطح الأرض يتجه نحو الدفء . فالدكتور « روبرت وايت » Robert White الرئيس الأمريكي للمؤتمر قال : بأن معظم الشواهد والأبحاث تبهر على ان الحرارة السطحية للأرض أخذت في الارتفاع . وقال البروفسور « فيديروف » E.K.Federov من الاتحاد السوفيتي بأن من الممكن جداً أن يكون التسخين الآن في بدايته في نصف الكرة الشمالي .

اما البروفيسور « كنيث هير » Kenneth Hare الكندي الجنسية فاعتقد بأن الأرض تتجه نحو التبريد . هذا وقد أعطى كل فريق ما عنده من أدلة وبراهين تثبت وجهة نظره وتؤيد فرضياته . وفي اعتقادنا ان من الصعب ترجيح رأي على آخر . فالمسألة ليست بمثل هذه البساطة . كما ان العلم ما زال مطالباً بالكشف عن الكثير من أسرار الكون الغامضة التي لو عرفت لأمكننا عمل التوقعات المناسبة . وعلى أية حال فان الشيء الذي يمكننا تأكيده هو ان مناخ العالم غير ثابت ، وانه اليوم يمر في حالة تغير . وقد يكون من المناسب ان نحلل اسباب هذا التغير ونتائج .

## الانسان والطبيعة

يرى أنصار نظرية التسخين بأن حرارة سطح الأرض أخذت في الارتفاع نتيجة ما يسمى بعملية اختلال في التوازن البيئي أي العلاقة بين الانسان والبيئة . فنظراً الى تحكم الانسان في كثير من عناصر الطبيعة وسيطرته على الموارد المتاحة ، بدأت تبرز ظواهر ذات انعكاسات سلبية على مختلف انواع الحياة على سطح الأرض . فانتشار ظاهرة التصنيع عالمياً وازدياد نسبة التحضر وزيادة اعداد السيارات والأسراف في حرق الوقود الحفري ، وبخاصة الفحم الحجري ، أدى الى ارتفاع نسبة ثاني أكسيد

الذي وصلت اليه في عام ١٨٨٠ . وان الجفاف زاد عن ذي قبل ، أي ان المعدل السنوي لتساقط الأمطار في العالم أصبح حوالي ٨٢٦ مليمتراً وهو أقل من المعدل العام في سنة ١٨٥٠ . ان معدل ما يعكسه سطح الأرض من الحرارة يبلغ نحو ١٥ ٪ من الاشعاع الشمسي الساقط على هذا السطح مع وجود تغيرات بحسب طبيعة الظواهر الأرضية . فالانعكاس يقل ويصل الى ٨ ٪ فقط في المناطق التي تغطيها الغطاءات النباتية شديدة الخضرة . ويزداد بشكل ظاهر حتى يصل الى نحو ٨٠ ٪ في الجهات التي يغطيها الثلج الساقط حديثاً . وبناء عليه فان التباين الكبير ، والتنوع الشديد في توزيع الحياة النباتية والغطاءات الجليدية تؤدي كلها الى تغيرات هامة في الميزانية الحرارية لسطح الأرض والتي بدورها تؤثر في المناخ بشكل مباشر .

وبرى فريق من العلماء من جامعة « وسكنسن » Wisconsin بالولايات المتحدة أن مناخ العالم شهد فترة من البرودة النسبية حيث اتسع في أثنائها المناخ الشمالي شبه البارد أو الحقبة الباردة الجديدة neoboreal والتي استمرت طوال قرنين من الزمان أي من عام ١٦٠٠ الى عام ١٨٥٠ . وقد تميزت هذه الفترة بالجفاف مما أدى إلى حدوث المجاعات ، وانتشار امراض في أوروبا ووجهات متفرقة من آسيا ( كالهند ) وأفريقية . وفي مقابل ذلك نعمت المناطق الجنوبية من حوض البحر المتوسط بالأمطار الكافية لازدهار الزراعة ، وتختلف الفعاليات البشرية . وقد ارتبطت هذه التغيرات المناخية حركات وتطورات سياسية واقتصادية واجتماعية كان لها تأثير واضح على الحياة الأوروبية .

وهذه الآراء مستمدة في الأساس من بحث هام كان قد اجراه عالم الارصاد الجوية الشهير بجامعة « وسكنسن » الاستاذ « ريد برايسون » Reid Bryson وتنبأ فيه بأن العالم مقبل على فترة مناخية باردة شبيهة بتلك التي حدثت بين ١٦٠٠ و ١٨٥٠ . ويتركز بحث « برايسون » حول ترددي الطقس في نصف الكرة الشمالي . اذ يقول انه ابتداء من عام ١٨٩٠ وحتى منتصف الأربعينات من هذا القرن ( أي عام ١٩٤٥ ) زادت حرارة الجو بنحو ٠,٥ درجة مئوية . ولكن منذ سنة ١٩٤٥ بدأت درجات الحرارة في الهبوط التدريجي بمعدل يقدر بنحو ٠,٣ درجة مئوية . وترتب على ذلك برودة الأرض ، وأن هناك إمكانية لاتزال قائمة نحو مزيد من التبريد والذي ستكون له نتائج في غاية الخطورة . فالغطاء الثلجي والجليدي في العالم زاد بنسبة تقدر ما بين ١٠ الى ١٥ ٪ ، وأصبحت الرياح الموسمية في آسيا غير منتظمة ، وقد عانى الساحل الأفريقي الشرقي من فترات جفاف طويلة لم يسبق ان عانها من قبل في التاريخ

الإنسان يفعل نشاطاته وفعالياته . ذلك أن الغبار يمنع وصول الأشعاع الشمسي ويحجبه عن سطح الأرض مما يؤدي إلى تخفيض درجة الحرارة . وبناء عليه فبعض الآراء ترى بأن الفترات الباردة التي شهدتها الأرض في تاريخها البعيد ترتبط بعملية الانفجارات البركانية وما تنتج عنها من رماد وغبار أصبح معلقا في الجو ، وحال دون وصول أشعة الشمس إلى سطح الأرض فانتخفضت درجة الحرارة وسادت البرودة . وقد أجريت بعض التجارب على نماذج مصغرة للأرض تبين منها أن طبقة الغبار استطاعت امتصاص نحو ٤ ٪ من الأشعاع الشمسي القادم نحو الأرض وهذا بدوره أدى إلى انخفاض درجة الحرارة بنحو عشر درجات مئوية .

ويعتقد الدكتور « جيمس هيز » وهو من القائلين بأن الأرض تتجه نحو البرودة بأن هناك ارتباطا قويا بين التغير المناخي العالمي وتغير ميل محور الأرض وموقعه من الشمس . وهذا القول تسريده لنظرية « ميلان ميلانكوفيتش milutin milankovich » العالم اليوغسلافي في العشرينات من هذا القرن والتي تربط بين حدوث العصور الجليدية ودوران الأرض حول الشمس ، وأن أي تغير في ميل محور الأرض يترتب عليه بعدها أو قربها من الشمس ، والبعيد معناه البرودة بينما القرب يؤدي إلى زيادة الحرارة . وبموجب هذه النظرية يمكن معرفة بداية العصر الجليدي ونهايته .

وهناك من يرجع أسباب التغير المناخي إلى قوة الأشعاع الشمسي أو ضعفه . وضعف الأشعاع يكون في العادة نتيجة وجود ما يسمى بالكلف الشمسي وهو عبارة عن بقع لونها اسود تبدو على وجه الشمس . وهذا الكلف يجذب الأشعاع الشمسي ويقلل من مفعوله .

ومهما كانت الأسباب وما ينتج عنها من تبريد الأرض أو تسخينها، فإن لكل منها نتائج خطيرة على الحياة فوق هذا الكوكب ، فالتسخين يؤدي - كما قلنا - إلى ذوبان كثير من الغطاءات الجليدية التي تشكل ثللا وتوازنا أرضيا يحافظ على نسبة كل من اليابس والماء . فإذا ذابت هذه الغطاءات فإن معنى ذلك ازدياد كمية المياه ، وفي نفس الوقت فإن ارتفاع بعض جهات الأرض يقابله انخفاض في الجهات الأخرى ، وتكون المحصلة طغيان البحار والمحيطات على مناطق من اليابس .

أما التبريد فيؤدي إلى جفاف اقاليم واسعة من العالم نتيجة هبوب الرياح الباردة الجافة وتدهور الزراعة والانتاج الحيواني ، مما ينتج عنه انخفاض انتاج العالم من الغذاء ، وحدوث مجاعات في مناطق واسعة من العالم ، وما ينتج عن ذلك من اضطرابات تقصف بالعالم ومن فيه ، وقانا الله شرها .

الكربون في الجو . فعل الرغم من ضالة نسبة هذا الغاز في الجو والتي تبلغ نحو ثلاثة أجزاء من كل عشرة أجزاء من حيث الحجم الكلي لمختلف أنواع الغازات ( ٠.٠٣ ٪ ) إلا أن له أكبر الأثر في تشكيل الأرض من الاحتفاظ بحرارتها . فهو أشبه بالبيوت الزجاجية التي تصيد حرارة الشمس ولا تسمح لها بالتفاد لكونه أقل شفافية مما يجعله يمنع الموجات الطويلة التي تحمل الأشعاعات الأرضية من التسرب إلى الفضاء ويبعدها إلى الأرض . ولكنه في نفس الوقت لا يحول دون مسرور الأشعاع الشمسي إلى الأرض .

وكما زادت نسبة ثاني أكسيد الكربون في الجو ، ارتفعت حرارة سطح الأرض . ولو ضوعفت كمية ثاني أكسيد الكربون في الجو ، فإن درجة الحرارة سترتفع من ٣ إلى ٤ درجات مئوية . وبما لا شك فيه أن زيادة اعتماد العالم على الفحم الحجري قد يولد أكبر تهديد خطير للمناخ العالمي نتيجة زيادة ثاني أكسيد الكربون المنبعث من عملية الاحتراق . وقد برهن حرق الوقود الحفري وتدمير الغابات قد زاد بالفعل من نسبة ثاني أكسيد الكربون في الجو بنحو ١٠ ٪ في النصف الأخير من هذا القرن . هذا وقد فحص الدكتور « ميس » مدى تأثير الإنسان في تسخين الجو . فقال بأن الحرارة الناتجة بشكل مباشر من نشاط الإنسان وفعالياته تقدر بنحو ٠.١ ٪ من الأشعاع الكلي الذي يصل سطح الأرض .

وعلى الرغم من وجهة فكرة التسخين الناتجة عن زيادة نسبة ثاني أكسيد الكربون في الجو ، إلا أن ذلك لا يرقى إلى مرتبة الثبات التام ، ذلك بأن حرارة الجو توقفت عن الارتفاع وانجهدت نحو الهبوط في الثلاثين سنة الماضية . فعند عام ١٩٦٠ ودرجة الحرارة تميل نحو الانخفاض . وزيادة على ذلك فإن أقدم سجلات الرصد الجوي في مختلف جهات العالم - وبخاصة الأقطار الواقعة في نصف الكرة الشمالي - تدل على أن التسخين الحالي والذي يمكن تتبعه من بداية الرصد أي منذ القرن الثامن عشر في أوروبا ومنذ القرن السابع عشر في بريطانيا ، يمر بمرحلة من الارتفاع والانخفاض . وهذا إن دل على شيء فأنما يدل على أن التسخين بدأ قبل الثورة الصناعية ، وبذلك فإنه لا يعزى إلى نتائج النشاط البشري الذي تسبب في زيادة ثاني أكسيد الكربون في الجو .

## الانفجارات البركانية

ويقول دعاة نظرية التبريد بأن زيادة ثاني أكسيد الكربون في الجو يتعادل مفعوله بتأثير الغبار المنبعث طبيعيا من البراكين والزلازل ونحوه ، وكذلك الغبار الذي يسببه

# طبيب الأسرة



الصخب في المدينة والاضطراب النفسي والقلق الشديد من العوامل ذات الأثر الكبير في ارتفاع الضغط عند هؤلاء المرضى، أما السمنة نتيجة الإفراط في تناول الطعام فقد تأكدت علاقتها بهذا المرض عندما اختفى الضغط بعد عيوط الوزن. غير أن هذه العوامل لا تنسر وجود الضغط الا عند نسبة محدودة من المرضى وتبقى نسبة كبيرة منهم بدون معرفة الأسباب الحقيقية.

والقسم الثاني من حالات ارتفاع ضغط الدم يكون انعكاسا لمرض آخر في الكلى مثلا أو في إحدى الغدد الصماء التي تفرز الهرمونات بحيث إذا عولج العضو المريض فإن ارتفاع ضغط الدم يختفي ويعود الضغط الى المعدل الطبيعي.

وأهم اعراض ضغط الدم هو الصداع الشديد المستمر ويجب أن يلاحظ أن ارتفاع ضغط الدم ليس هو السبب الوحيد الحظر

كبير بحيث يكون حوالي ٤٥ سنتيمترا عند انقباض القلب وحوالي ٣٥ سنتيمترا عند ارتخائه، ذلك أنه يجب ملاحظة عوامل كثيرة تؤثر في اختلاف الضغط الطبيعي في شخص عن الآخر. فالعمر مثلا من العوامل التي تؤخذ في الاعتبار والسمنة كذلك، ولكن هذه العوامل كلما ازدادت فإنها تجعل القراءة في الاتجاه المرتفع حتي ولو بقيت في حدود المتوسط.

غير أن هناك عوامل كثيرة تسبب ارتفاع ضغط الدم فوق المعدل بشكل مرضي، ولقد قسم الأطباء أسباب ارتفاع ضغط الدم الى قسمين: القسم الأول هو الذي لا يعرفون له الأسباب الأخرى محدودة ويكون سبب ارتفاع الضغط في أكثر من ٩٥٪ من المصابين فوق سن ٣٥ سنة وقد لوحظ أن الوراثة من العوامل المشتركة عند معظم هؤلاء المرضى فكما أن حياة

## ارتفاع ضغط الدم

● ما هي اعراض ارتفاع ضغط الدم، لأنني أشعر أحيانا بصداع يستمر عدة ساعات.

عندما يتحدث الناس عن «مرض الضغط» فهم يعنون بالضرورة ارتفاع ضغط الدم في الأوعية الدموية عن المعدل. ذلك أن وجود ضغط في الأوعية الدموية أمر ضروري لاستمرار الحياة بحيث أن انعدامه يعني انعدام الحياة، والمعدل الفسيولوجي أو الطبيعي يكون بين ١٠٠ الى ١٤٥ سنتيمتر زئبقي تقريبا عند انقباض عضلة القلب وبين ٦٥ الى ١٠٠ سنتيمتر زئبقي تقريبا عند ارتخاء هذه العضلة. ويلاحظ أن المتوسط في القراءتين

للصداع الشديد المستمرة وأسباب هذا الصداع عند مرضى ارتفاع ضغط الدم يكون بسبب ورود كميات كبيرة من الدم إلى شرايين المخ مما يهدد بحدوث انفجار في هذه الشرايين وهو أمر يخشاه الأطباء كثيرا .

ويمكن علاج ارتفاع ضغط الدم بالوقاية الفعالة وأهمها عدم الإفراط في تناول الطعام وكذلك الامتناع عن التدخين والمشروبات الروحية ثم عدم التعرض لعوامل القلق والتوتر والانفعال .

كذلك ننصح بمراجعة الطبيب عند الشكوى من الصداع الشديد المستمر .

وهناك علاجات يقررها الطبيب من شأنها أن تبقى الضغط عند معدله الطبيعي .

## التهابات الفم

● أعاني من التهابات بالفم تسبب لي ألما مبرحة خصوصا عند الأكل . . . فما أسباب هذه التهابات . . . وكيف السبل إلى الوقاية منها ؟

كثيرا ما يصاب بجفاف الفم بالتهابات تتفاوت شدتها تتفاوت أسبابها ، وهي تظهر على شكل تقرحات صغيرة تنتشر في باطن الخدين وعلى اللسان وأرضية تجويف الفم ، وهي مصحوبة بسدرجات متفاوتة من الألم والاحمرار والورم ، وفي الحالات

الشديدة قد تصاب الشفة بالتورم والاحمرار ، وتصبح رائحة التنفس غير طيبة ويسهل اللعب بدرجة مزعجة .

وأبسط أنواع هذه الالتهابات ما يسببه التهاب اللثة أو الأسنان ، ويظهر على شكل احتقان في الغشاء المخاطي المبطن لجدار الفم وربما الأنف والحلقوم .

فإن اشتدت التهابات اللثة بحيث تصبح تقرحات ، فإنها تنتشر إلى باقي تجويف الفم فتفزوها البكتيريا بحيث يحتاج علاجها إلى استخدام المضادات الحيوية .

وكثيرا ما يصاب بجفاف الفم بأنواع من الفيروسات تسبب كثيرا من الأورام الصغيرة التي تنفجر وتترك تقرحات صغيرة منتشرة في كل مكان من تجويف الفم ، وتصاحبها آلام شديدة وصعوبة في المضغ خصوصا عندما يلامسها طعام أو شراب حمضي كمصير البرتقال . ومن هذه التقرحات الصغيرة التي تصيب تجويف الفم ، تقرحات لم يعرف سببها حتى الآن ، وقد أشيع أن لها علاقة بعسر الهضم أو الاسهال ، ولكن ذلك لم يثبت بشكل علمي حتى الآن ، وهذا النوع يظهر كثيرا في السيدات قبل ظهور الطمث الشهري ، وهو ينتشر فوق الشفتين واللسان وخصوصا عند طرفه الأمامي وعلى جانبيه وعلى اللثة ، ويسبب ألما مزعجة قد تعيق المضغ وحتى الكلام ، لأن ملامسة القرحة لللسان عند الكلام أو

المضغ تكون مؤلمة للغاية ، ولقد لوحظ أن المريض عادة لا يشكو من أي مرض آخر بخلاف هذه التقرحات وآلامها ، ولذلك فلا داعي لربط وجود هذه التقرحات بأي اضطرابات في الجهاز الهضمي .

والوقاية من هذه الالتهابات تبدأ بالوسائل البسيطة كالعناية بالصحة العامة ، وذلك بتوفير الغذاء الكافي والهواء النقي ثم بالمواظبة على نظافة الفم المستمرة خصوصا بعد الوجبات وفي الصباح وقبل النوم ، ثم الرعاية الدورية للأسنان ، وعلاج المصاب بها أو التخلص منه إذا تعدد علاجه ، وإذا كان المريض يستخدم أسنانا اصطناعية فلا بد من العناية بها بنفس درجة العناية بالأسنان الطبيعية بل ربما أكثر . ويجب أن تكون الأسنان الاصطناعية بحكمة التثبيت بحيث لا يكون عدم إحكام تثبيتها سببا في جرح اللثة ، ويجب ألا تكون شديدة التثبيت بحيث تصيب اللثة بجروح تكون عرضة للالتهابات بسبب الجراثيم المتواجدة في تجويف الفم .

أما إذا حدثت الإصابة فإن العلاج يكون موضعيا بالمضمضة بالمطهرات التي يصفها الطبيب ثم إزالة الأسباب . وإذا زادت حدة المرض فقد يحتاج الأمر إلى استخدام المضادات الحيوية المناسبة ، وربما يحتاج أيضا إلى استخدام المسكنات للتخلص من أزمة الألم التي تصاحب هذا المرض أحيانا .



## الفواق ( الزغطة )

● أنا شاب صحيح الجسم ولكن كثيرا ما أعاني من الزغطة ... فما هي طبيعة هذه الحالة ؟ وكيف تحدث ؟ وما علاجها ؟

عضلة اللهاة صغيرة وتقف بين المريء حيث يمر الطعام الى المعدة وبين القصبة الهوائية حيث يمر الهواء الى الرئتين ، وهي تقوم بوظيفة الحارس الذي ينظم المرور عند آخر تجويف الفم الى المعدة ومن ثم الى الرئتين ، ولا تسمح بمرور الهواء الى المعدة أو الطعام الى الرئتين ، وهي تفتح بابها في تزامن دقيق مع انقباض عضلة الحجاب الحاجز الموجودة بين تجويف الصدر وتجويف البطن ، وهي العضلة الرئيسية في عملية التنفس .

وتحدث الزغطة أو الكحة الحادة المميزة التي نعرفها جميعا نتيجة للتقلص المفاجيء وغير المنظم لجانب واحد أو للجانبين من عضلة الحجاب الحاجز ، وفي أثناء انغلاق فتحة اللهاة بدلا من تزامن هذا التقلص مع افتتاح هذه الفتحة كالمعتاد .

وهكذا يبدو أن السبب المباشر للزغطة ، هو التنبه غير العادي لعضلة الحجاب الحاجز والذي يمكن أن يكون نتيجة لأسباب عديدة ، ولعل أهمها حدوث اضطرابات في الجهاز الهضمي ، وأشهر هذه الأسباب هو زيادة حجم المعدة عند تناول وجبة كبيرة أو بلع كميات من الهواء أكثر من اللازم ، والمعدة كما هو معروف تقع أسفل الحجاب الحاجز وهي بذلك تستطيع أن تنقبض العضلة فتنبهها للتقلصات المفاجئة ، كذلك فإن وجود الغازات الكثيرة في الأمعاء عند الامساك أو اضطراب الهضم أو حتى عند وجود انسداد معوي ، يجعل الأمعاء تضغط على عضلة الحجاب الحاجز وتثيرها ، وكذلك فإن ( الزغطة ) تحدث كثيرا عقب العمليات الجراحية أو التهابات داخل الباطن ...

ولأن الحجاب الحاجز يفصل بين تجويف الصدر والبطن فإن تقلصاته المفاجئة والتي تسبب ( الزغطة ) يمكن أيضا أن تنتج عن أسباب داخل تجويف الصدر ، ويبقى أن نعرف أن هذه الأسباب كلها - لكي تثير عضلة الحجاب الحاجز - يجب أن

تثير العصب الذي يغذيها ، وقد يأتي هذا التنبيه لهذا العصب بعيدا عن البطن والصدر أي من المخ ذاته ، ولذلك فإن ( الزغطة ) قد تكون عرضا لعدد من الأمراض داخل المخ كالأورام وخلافه .

كما سبق يتضح أن الأسباب العضوية ( للزغطة ) تبدو خطيرة ، غير أن الأمر ليس كذلك من الناحية التي هم عامة الناس ليعين : الأول أن ( الزغطة ) في هذه الأمراض تكون في المراحل النهائية للمرض . والثاني أن هذا النوع من ( الزغطة ) نادر الحدوث ، وليس هو النوع المشهور بين الناس والذي لا بد أن يكون قد مر بمعظم القراء دون أن يكون أحدهم مصابا يأتي من الأمراض السابقة . أما أسباب هذا النوع الأخير ، فالمعروف أنها أسباب نفسية بحتة ، ربما ساعدتها أي اضطرابات في الجهاز الهضمي عقب وجبة كبيرة أو وجبة غنية بالمشهيات والتوابل . ولذلك فإن علاجها يكون سهلا وميسورا ، فأولا يجب تهدئة روع المصاب في حبه وطمأنته ثم العمل على إعادة تنظيم تقلصات عضلة الحجاب الحاجز الى دوراتها الطبيعية المتزامنة مع افتتاح بوابة اللهاة . وذلك بشرب بعض الماء أو الامساك عن التنفس لفترة قصيرة ، ويلاحظ أن شرب الماء أو بلعه - بمعنى أدق - يؤدي الى توقف التنفس للحظات ، وهذا التوقف يجبر عضلة الحجاب الحاجز على إعادة تنظيم تقلصات غير العادية التي كانت تسبب ( الزغطة ) .



# الفن الإسلامي

بين الدين والإبداع

بقلم : الدكتور عبد العزيز كامل



نموذج للجمع بين الكلمة  
الطيبة والزخارف النباتية



تقوم الحياة الاسلامية على أصول ثلاثة : القرآن الكريم والسنة النبوية والاجتهاد . وتبدو في الشريعة الاسلامية صور من التفاعل الخصب بين المصدرين الأساسيين والثابتين - وهما القرآن والسنة النبوية - وبين الاجتهاد ، وهو المصدر الثالث الآخذ في الاتساع المستمر ، واليه يدعو المصدران الأساسيان . واستطاع هذا التفاعل أن يثري الفكر التشريعي الاسلامي ، وهو يقابل القضايا والمشكلات التي يظهرها تطور الحياة . وامتدت العناية الى اللغة العربية وعلومها وآدابها : ذلك لأن العربية - لساننا وقلبا - هي لغة القرآن ، والرسول ، والذين حملوا الاسلام من مهده في الجزيرة العربية .

ونحن مع الابداع الفني الاسلامي في متحف كبير ، تمتد قاعاته من اليابان والصين شرقا الى المحيط الأطلسي غربا ، ويتشتر في أفريقيا جنوبا وأوروبا شمالا ، ومنه الآن فروع في العالم الجديد واستراليا حيث تستقر جماعات اسلامية نقلت معها آقباسا من هذا الفن ، وتضيف اليه ابدعا يحمل روح الاسلام ، وان تأثر بدرجات متفاوتة بمؤثرات محلية سابقة أو معاصرة عالمية مكنية .

### بين المنابع والابداع

ونستطيع أن نشبه الفن الاسلامي بمنشور ثلاثي متساوي الأضلاع :

الركن الأول من قاعدته هو الاسلام عقيدة وشريعة .  
الركن الثاني هو الحضارات المحلية التي لقيها الاسلام في مهده وانتشاره .

والركن الثالث هو الحضارات العالمية التي عاصرت الاسلام وكان لها تأثيرها الذي تغطي مواطن نشأتها .  
أما القمة فتمثل الابداع الذي يستلهم أركان القاعدة .

ويجمع بين الاسلام واللغة العربية ، أن لها وسيلة تواصل أساسية هي « الكلمة » : فالقرآن كلام الله . والسنة كلام الرسول وفعله وتقريره . . والأدب العربي كلام العرب . ومن أجل ذلك استمرت العناية « بالكلمة » قولاً وخطاً . وكان أكثر التذوق الفني ، في مجال « الكلمة » شعرا ونثرا .

أما الابداع الفني الاسلامي - بمفهونه الواسع - فهو لغة يحاول فيها الفنان أن يعبر تعبيرا جماليا في اطار عقيدته .

١ - ولهذا الابداع وسائل تواصل متعددة تجمع الكلمة والخط ( في استقامته وانحنائه ) والشكل والحجم واللون والكتلة .

٢ - وتتووع المواد التي يعالجها فتشمل الورق والجلد والحجر والمعدن والزجاج والفضة والخشب والصخر .

٣ - وتتووع الأفاق التي يضمها لتشمل الكلمة المكتوبة والرقتش ( الزخرفة ) والرسم والنحت والعمارة والفنون التطبيقية والصورة .

٤ - وتتووع الحجم الذي يعمل فيها : من تخطيط مدينة كاملة الى مسجد وقصر وقلعة ، الى تصميم وتزيين كتاب أو حلية أو سلاح أو أداة من أدوات الحياة اليومية .

## العقيدة كمصدر الهام

١ - « أشهد أن لا اله الا الله وأن محمدا رسول الله »  
هذه الشهادة هي مدخل الاسلام : أن تؤمن بالله وتصفه  
بما وصف به ذاته المقدسة في كتابه . فهو تعالى الموصوف  
بكل كمال المنزه عن كل نقص . . . « ليس كمثله شيء  
وهو السميع البصير » ( الشوري : ٤٢ - ١١ ) .

وجاءت السنة النبوية مينة للقرآن الكريم ، وبها  
اجتنب المسلمون - وبخاصة في بيوت الله - تصوير أو  
تجسيد الانسان والحیوان ، وحلت « الكتابة » مكانا رفيعا  
في توحيد الله .

٢ - ولقد خلق الله الكون في نظام دقيق . يقول تعالى  
واصفنا ذاته : « ذلك عالم الغيب والشهادة العزيز  
الرحيم . الذي أحسن كل شيء خلقه وبدأ خلق الانسان  
من طين » ( السجدة ٣٢ - ٦ - ٧ ) . والآيات كثيرة في  
القرآن تدعو الى التأمل في بديع صنع الله .

٣ - وخلق الله الانسان وجعله خليفته في أرضه ، لم يأثمها  
ليكفر عن خطيئة أب أول . وأرسل اليه الرسل مبشرين  
ومنذرين ، ودعا الى التأمل في جمال الخلق ، وجعل هذا  
التأمل سبيلا الى الايمان ودعوة الى العمل الصالح .  
وعماراة الحياة . ووعده بالمثوبة على العمل الصالح .

فالعلاقة في الاسلام بين الكون والانسان علاقة مودة .  
يقول تعالى « والله أنبتكم من الأرض نباتا » ( نوح ٧١ -  
١٧ ) ويصف الآخرة جزاء المتقين فيها بقوله « لهم دار  
السلام عند ربهم وهو وليهم بما كانوا يعملون » ( الأنعام  
٦ : ١٢٧ ) . والناس جميعا اخوة لأب وأم . والانسانية  
كلها أسرة كبيرة مترابطة ، والتفاضل بين الناس بالتقوى  
والعمل الصالح .

## الشريعة كمصدر الهام

وتأتي الشريعة تفصيلا للعقيدة في جوانب ثلاثة

ان الابداع الفني في ذاته اجتهاد . ومحاولة تفسيره  
اجتهاد آخر . وبينما وجدت الدراسات التشريعية عناية  
كبيرة في تأصيلها ، ووضع مناهجها ، فإن الابداع  
الفني الاسلامي لا يزال بحاجة الى مزيد من الاجتهاد :  
أولا في الابداع ذاته ، وثانيا في تفسيره .

وتختلف مدارس تفسير الفن الاسلامي في بيان الأهمية  
النسبية لكل من أركان القاعدة ومدى تأثير الابداع بكل  
منها .

واذا كانت هذه المتابع متوفرة أمام الفنان فإن عبقرية  
هي « القيمة المضافة » بحيث يصبح هذا الابداع مصدر  
لهام جديد مضاف الى المتابع . وبهذا يبدو الحوار الدائم :  
أولا فيما بين أركان القاعدة ، وثانيا بين الأركان والابداع  
في اضافاته المتجددة ، وتتطور معه صورة المشور الثلاثي  
الى رباعي يصبح فيه الابداع - الذي تلقاه المسلمون  
بالقبول - ركنا رابعا في القاعدة ومصدرا للهام . وتظل  
قمة الابداع ترتفع باضافات جديدة ، لا تلبث أن تتحول  
الى تراث مضاف يغذي الابداع الجديد .  
والآن ، نصل الى مفرق طريقين في هذا البحث :

أولا - أن نتخذ طريق الدراسة المقارنة بين مقومات  
وتطور المدارس الفكرية الثلاث في دراسة أصول الفن  
الاسلامي : المؤثرات الاسلامية الذاتية ، والتراث المحلي  
( القومي ) ، والتراث العالمي وحجم كل منها .  
ثانيا - أن نوجه أكبر الجهد الى تأصيل المؤثرات  
الاسلامية وردها الى أصولها في العقيدة والشريعة مع  
اخذتها من التراث القومي والعالمي . وهذا الاختيار الثاني  
هو الأقرب الى هدف البحث .

وفي دراسة العقيدة والشريعة ننعتمد الى الانجاز ليسع  
القول للربط بين الأصول الدينية وبين الابداع عن طريق  
تحليل النماذج .

وهذا التحليل لن يزيد عن كونه « اجتهادا » في التدقيق  
والربط . يبدأ أول أسره « فرديا » ، ثم ينقله النقد  
والانتقح والاضافة الى أرض الحوار ، اذا كان فيه ما  
يستحق القبول . وهذا هو المأمول .





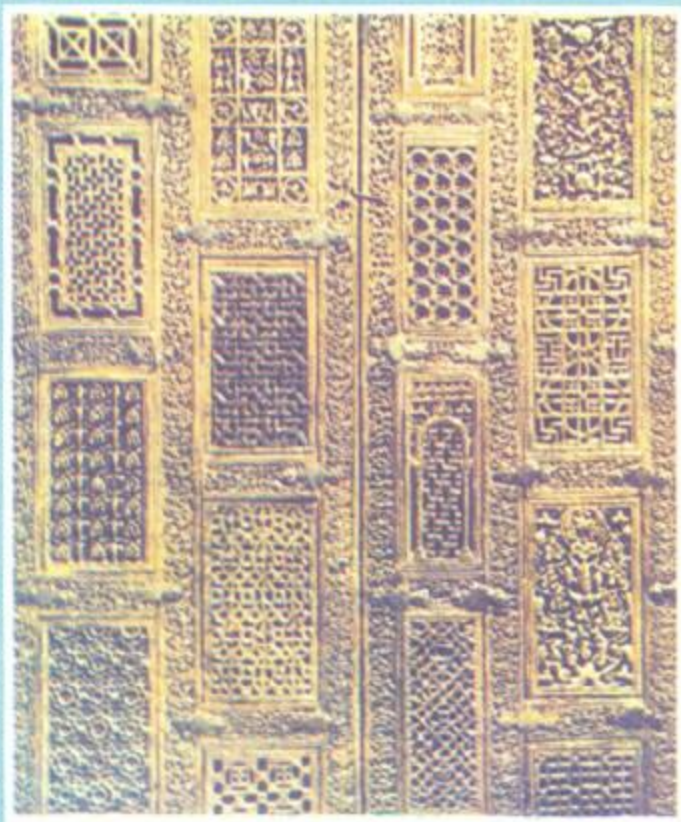
نموذج للتحوير النباتي والحيواني ليعتمد به الفنان عن معناها ،  
خلق الله : التسردو الرأسمين شعار دولة السلاجقة

رئيسية : العبادات والمعاملات والأخلاق .

١ - فالصلاة عبادة شاملة . وأقصد بالشمول أنها تستغرق حركة الجسم واللسان والقلب والفكر . وأنها تدهو إلى النظام وروح الجماعة . الجماعة الصغيرة في انتظام صفوفها . والأمة في اتجاهها - حيث تكون - إلى القبلة متخطية حدود المكان والزمان : كيف ؟ لأن الصلاة صلة بين المسلم وربه ، وبين المسلم والرسول ، وبين المسلم والمسلم . لك أن تقول بين المطلق والمحدود . بين الأرض والسماء .

٢ - وإذا كان خشوع الصلاة يغلب فيه عنصر السكون عند أداء الفرض الواحد ، فإن خشوع الحج يغلب فيه عنصر الحركة : الطواف . السعي ، الدفع إلى عرفات . . وهو عبادة تتجلى فيها روح الجماعة في وحدة اللبس بثياب الأحرار ، ووحدة المكان والزمان في أداء المناسك .

والمسلمون في كل من الصلاة والحج يرسمون بأجسادهم « لوحات » تستقر مبانيتها ومعانيها في أعمالهم . وتعود لتظهر بعد هذا في صور مجردة من الفن الإسلامي .



تفصيل في منبر مسجد القيروان ( تونس ) وكل حشوة من حشوات  
المنبر لما تصميمها وتفردتها ، ويبرز المنبر قمة « العمل الاتساعي » في الفن

٤ - يبقى بعد هذا الصوم ، ولندكر فيه صلة المسلم بالكون : شمس وقمره ، وبخالق هذا الكون ، وتربية الضمير والرقابة الذاتية وهي أساسية في أي عمل ناجح . والارتباط بين النفس والكرم في أثناء الشهر ، وزكاة الفطر في آخره .

٥ - فإذا انتقلنا الى المعاملات وجدنا فيها صوراً أخرى من العدل والدقة والأمانة :

« والساه رفعها ووضع الميزان . ألا تطفوا في الميزان . وأقيموا الوزن بالقسط ولا تخسروا الميزان » ( الرحمن ٥٥ : ٧ - ٩ ) .

٣ - والزكاة بدورها رباط اقتصادي واجتماعي وله نظامه الرياضي الدقيق ، وتتدرج أنصبة الزكاة - وفق قواعد شرعية معروفة - من الخمس الى ربع العشر . وهي ليست عملية حسابية صماء ، ولكنها قاعداً لها جسم وروح . يقول الله تعالى فيها : « خذ من أموالهم صدقة تطهرهم وتزكيهم بها . وصل عليهم إن صلاتك سكن لهم » ( التوبة ٩ : ١٠٣ ) .

وأنت تجد النظام الحسابي الدقيق ، مع الرحمة ، في أنصبة الموارث والتوزيع الرأسي والأفقي للثروة فيها : أعني بين الأجيال المتتامة ، وأفراد الجيل الواحد .

## التوضيح بالتشبيه

وفي القرآن والحديث تشبيهات ملهمة . ولكل منها مراجع متخصصة ، ولكن الذي يعيننا منها ما استوحاه الفنان المسلم منها في إبداعه ، ومن شاذجها قول الله تعالى :

« الله نور السموات والأرض . مثل نوره كمشكاة فيها مصباح . . المصباح في زجاجة . الزجاج كإنها كوكب دري يوقد من شجرة مباركة زيتونة لا شرقية ولا غربية . يكاد زيتها يضيء . ولم تلمسه نار نور على نور يهدي الله لنوره من يشاء ويضرب الله الأمثال للناس والله بكل شيء عليم » ( النور : ٢٤ - ٣٥ ) .

« ألم تركب ضرب الله مثلا كلمة طيبة كشجرة طيبة أصلها ثابت وفرعها في السماء تؤتي أكلها كل حين بإذن ربها . ويضرب الله الأمثال للناس لعلهم يشكروا » ( إبراهيم : ١٤ - ٢٤ - ٢٥ ) .

فالتشبيهات الجيدة عن التجسيد الإنساني والحيواني ، والتي تحمل بشارة الخير من القرآن والسنة النبوية ، وجدت طريقها إلى الفن الإسلامي ، كما ستري بعد قليل .

## الخط

ويرتبط أساسا بالقرآن الكريم : وكانت العناية به تجويدا في النطق ، وتجويدا في الكتابة ، وتطبيقا في الحياة .

وكان مما امتاز به الخلفاء الراشدون الأربعة ونفر من كبار الصحابة أنهم كانوا من « كتاب الوحي » .

ومع تطور الحياة الإسلامية اجتماعيا وسياسيا ، وزيادة العناية بكتابة المصاحف وانتشار الإسلام ظهر خطاطون كبار أبدعوا في وضع قواعد الخط ومقاييسه الجمالية وظهرت المؤلفات التي تتناولها ، وهي عناية لا نجد لها نظيرا - بنفس الوزن - في مجالات الإبداع الفني الإسلامي الأخرى .

وإذا كان ارتباط الكلمة بالقرآن والخط قد أزهى كل هذا الإبداع ، فإن ظاهرة أخرى تستوقف النظر وهي ثنائية سترها في أكثر من مظهر من مظاهر حياتنا الفنية .

فمهما تكن أنواع الخطوط العربية فإنها ترجع إلى قسمين كبيرين : الباس واللين . أو قل : المزوي ( ذي الزوايا ) والنسخي ذي الانحناءات . هل تذكر مع هذه الثنائية ، ثنائية قرآنية نباتية : وهي « النخيل والأعقاب » النخل الباس . الأعقاب اللينة ؟

هذه آية في المعاملات تذكرنا بآية في دقة خلق الكون والانسان :

« والأرض مددناها وألقينا فيها رواسي وأنبتنا فيها من كل شيء موزون » ( الحجر : ١٥ : ١٩ ) .

٦ - وثاني الأخلاق في الإسلام متناسقة مع هذا كله . ويكفي وصف الله لرسوله في القرآن : « وانتك لمل خلق عظيم » . ( القلم : ٦٨ : ٤ ) .

وبدا هذا الخلق بين المسلمين في معاملة بعضهم بعضا ، وسعة أفقهم في التعامل والتعاون مع غير المسلمين ما دام هؤلاء لا يؤذون الإسلام وأرضه وأهله . وحتى في الحروب : للمسلمين أخلاقهم التي جاء بها القرآن ، وجاءت تطبيقاتها العملية في حياة الرسول والذين معه والذين اتبعوه بإحسان . ونجمل هذا في حسن تقبلهم للحضارات الأخرى والإفادة من التراث المحلي والإنساني . فالإسلام في ذاته دين الفطرة : « فاقم وجهك للدين حنيفا فطرة الله التي فطر الناس عليها » ( الروم : ٣٠ : ٣٠ ) . فأي إنتاج إنساني هو في أصله من فضل الله ، ولا تريب على المسلم أن يطلب وأن يتقبل الحكمة من أي مصدر .

وفي هذه الدراسة نتناول ظاهرات وعناصر من الفن الإسلامي ، ونحاول ردها إلى أصولها في العقيدة والشريعة .

## التوضيح بالرسم

كان النبي ( ﷺ ) أميا ، لا يقرأ ولا يكتب . وفي هذا يقول الله تعالى :

« وما كنت تتلو من قبله من كتاب ولا تحطه يمينك ، إذا لارتاب الميطلون . بل هو آيات بينات في صدور الذين أوتوا العلم وما يجحد بآياتنا إلا الظالمون » . ( التكوير : ٢٩ - ٤٨ - ٤٩ )

ولكن في بعض الأحيان استعان الرسول بالرسم على توضيح قوله . ويذكر الامام البخاري في صحيحه الحديث التالي من رواية عبدالله بن مسعود :

« خط النبي ( ﷺ ) خطا مربعا ، وخط خطا في الوسط خارجا منه ، وخط خططا صفارا إلى هذا الذي في الوسط ، من جانبه الذي في الوسط . وقال : هذا الانسان ، وهذا أجله محيط به . وهذا الذي هو خارج : أمه . وهذه الخطط الصفراء : الأعراض ، فإن أخطأ هذا ، نهش هذا . وإن أخطأ هذا ، نهش هذا » .

وكان فيهم أنس بن مالك فوصف فقال : « خط النبي ( ﷺ ) خطوطا ، فقال : هذا الأمل ، وهذا أجله ، فبينما هو كذلك إذ جاءه الخط الأقرب » .



مهيّن . ثم سواء ونفخ فيه من روحه وجعل لكم السمع والأبصار والأفئدة قليلا ما تشكرون » ( السجدة ٣٢ : ٦ - ٩ ) .

الآيات كلها في موضع الفضل من الله والشكر من عباده . ومهيّن هنا ضعيف . ومع هذا الضعف اكرام من الله بأن نفخ فيه من روحه وجعل لنا السمع والأبصار والأفئدة .

ليس في الآية أي « احتقار » للطين . فانه أكرم الانسان بقوله للملائكة « اني خالق بشرا من طين فاذا سويته ونفخت فيه من روحي فقعوا له ساجدين » ( ص ٣٨ : ٧١ - ٧٢ ) .

فبكرامة الخلق وكرامة العلم يرتقي الانسان من بده ضعيف لا يكاد يرى ، الى كائن يعمر الأرض بابداعه ، ويحس في هذا افتقاره الى الله واستمداه منه . من هذا البده الضعيف : « الطين » جاء الأنبياء والمرسلون الذين تلقوا الوحي وأناروا الدنيا به . والاسلام يعلمنا « ان أكرمكم عند الله أتقاكم » ( الحجرات ٤٩ : ١٣ ) . ولنا أن نرجع الى سورة الحجرات - كنموذج - لثري هذا الأدب القرآني في المساواة بين الناس والكرامة بالعلم والتقوى .

وامتدت أيدي الفنانين المسلمين الى الطين والحجر وقطع الأخشاب والزجاج : مواد رخيصة الثمن ، كثيرة التداول ، وتناولها الابداع فأخرج منها آيات باقيات . تماما كما حدث في كتابة المصاحف وزخرفة الكتب : ما رأس مال الخطاط وما أدواته ؟ عبقرية وأقلام وحبر واللوان وبعض أدوات يعملها بين يديه . . . وفي هذا يختلف الابداع الاسلامي عن حضارات أخرى اعتمدت على الذهب والفضة والجواهر الثمينة . إن حشوات المنابر قطع صغيرة من الخشب لكل منها ذاتيتها ، وطريقة « تعاونها » مع غيرها ، حتى يستوي المنبر على أهواه . ( لوحة ٣ ) .

وهنا نجد جاتيا من الالهام الاسلامي في اختيار مادة الابداع . وفي ابراز العامل الانساني فيه . ومن هنا يبدو أن هذا الابداع أوسع وأعمق « انسانية » من كثير مما حفظ ويحفظ التراث الحضاري البشري . أقرب التشبيهات الى ذهني الآن هذا الابداع هو الصناعات الالكترونية التي ترتفع فيها قيمة العامل البشري : ابداعا ودقة وتطويرا . وتتراجع قيمة « المادة » التي يستخدمونها في الصناعة .

ونقف الآن عند هذه المرحلة ، على أمل اللقاء في آفاق أخرى ، وستابع الحديث - بإذن الله - في تحليل الزخارف الهندسية ( الأرابيسك ) وعناصر النور والماء في العمارة . . من حيث صلتها بالاسلام عقيدة وشريعة .

ثم هذه المزاوجة بين الكلمة والنبات . فلكل منها ثمر . الكلمة الطيبة كالشجرة الطيبة . ألا يوحى هذا بالتوريق في الخط ؟ وان تدخل الزخارف النباتية المصاحف . وجدنان المساجد : فاذا كلمات الله مزهرة مثمرة ؟ ( لوحة ١ )

## ضوء على الزخارف النباتية

تناول الابداع الفني الزخارف النباتية اليابسة والمنحنية كالنخيل والأعناب - كما سبق القول - . وما يسترعي النظر كثرة الأوصاف النباتية في القرآن الكريم ، وان كانت دعوته الى التأمل في الخلق جميعا : في وصف الجنة وما أعد الله فيها للمؤمنين نقرأ الوصف النباتي غالبا :

كلمة « جنة » في ذاتها نباتية ، والقرآن يتحدث عن نبات الجنة وظلالها وثمرها « ودانية عليهم ظلالها وقللت قطوفها تذليلا » ( الانسان ٧٦ : ١٤ ) . ولا نكاد نقرأ وصفا لحيوان الجنة الا ما جاء في طعام أهلها .

كذلك نجد ما جاء عن ثمار الجنة في القرآن الهاما للفنان المسلم : فبالاضافة الى النخيل والأعناب : التين . الزيتون . الرمان . الشجر والفاكهة بعمامة . الزهر . السنايل .

ومن هذه القاعدة انطلق الفنان في الحياة النباتية يحمل الى النفس أقباسا من ثمر العمل الصالح في الدنيا والآخرة .

يقول الله تعالى في وصف ثمر الجنة : « ويشرب الذين آمنوا وعملوا الصالحات أن لهم جنات تجري من تحتها الأنهار كلما رزقوا منها من ثمرة رزقا قالوا هذا الذي رزقنا من قبل وأتوا به متشابها . ولهم فيها أزواج مطهرة وهم فيها خالدون » ( البقرة ٢ : ٢٥ ) .

ونقف قليلا عند قوله تعالى « وأتوا به متشابها » يذكرون به ثمر الدنيا وليس منها . ألا يوحى هذا الى النفس اتجاهها في تحوير الرسم النباتي ؟ وحتى بعض الرسوم الحيوانية ، فاذا مجرد « وجه شبه » يربطها بالأصل ، ثم تتنطلق منه لتخلق في آفاق أخرى . ( لوحة ٢ ) .

## وبدا خلق الانسان من طين

نتأمل قول الله تعالى « الذي أحسن كل شيء خلقه وبدأ خلق الانسان من طين » . ثم جعل نسله من سلالة من ماء



# الزَّمنُ

## في حياة الإنسان



بقلم : عبد الرزاق البصير

فهذه الآية تعلمنا أن الانسان لا يمكنه أن يستفي عن معرفة الزمن ، لأن تنظيم حياته كلها يرتكز على معرفة الزمن وتستطيع أن تتصور ذلك حين تنظر الى أي جانب من جوانب حياة الانسان ، فهل يستطيع الزارع مثلاً أن يفرس الأشجار بطريقة نافعة بدون معرفة الزمن ؟ وهل يستطيع المسافر أن يسافر بصورة مثقنة بدون معرفة الزمن ؟ ويتعلق ما ذكرناه على جميع نواحي حياة الانسان .

### تقسيم الزمن

هذا قسم الانسان الزمن الى شهور وأسابيع وأيام منذ أقدم العصور ، لأن حياته تعتمد على هذا التقسيم، فنعمر

فكرة الانسان عن الزمن أو احساسه به من الأمور المعروفة التي لا تحتاج الى بيان ، لأن كل إنسان يدرك الوقت الذي يحيا فيه ، ويتعلق ذلك على المكان أيضا فان الإنسان يدرك المكان الذي يعيش فيه أيضا ، ولكننا اذا رجعنا الى ما أطلقه علماء اللغة والنحاة والفلاسفة من تعريفات للزمن ، نجد أنفسنا امام آراء وأفكار واسعة متفرعة ، الأمر الذي مكن كثيراً من الباحثين من تأليف كتب كثيرة في هذا الموضوع مما يجعل هذا المجال يضيق عن الإلمام بذلك كله ، ويكتفينا أن نقف على آية واحدة مما جاء في القرآن الكريم وهي قوله تعالى : « هو الذي جعل الشمس ضياء والقمر نورا وقدره منازل لتعلموا عدد السنين والحساب ما خلق الله ذلك الا بالحق يُفصل الآيات لقوم يعلمون » .

زارني والدجى أحم الحواشي  
والثريا في الغرب كالعنقود  
وهلال السماء طوق عروس  
بات يميل على غلال سود  
وقال آخر :

أما رأيت الأفق لما غدا  
هلاله ملتقم الزهره  
كمأشق قبل معشوقة  
فالتقمت من فمه دره

على ان الشعراء لم يتوقفوا عند الناحية الجمالية ، وإنما  
امتدت نظرهم الى الناحية الأخلاقية ، فقالوا وأبدعوا في  
ذلك ، فمن أفضلهم قول عبدالله بن معاوية بن عبدالله بن  
جعفر بن أبي طالب :

إذا انقشرت نفسي قصرت انقشارها  
عليها فلم يظهر لها أبدا فقري  
وان التقى في الدهر مندوحة الغنى  
يكن لأخلائني التوسع في العسر  
فلا العسر يزري بي إذا هونالي  
ولا اليسر يوما ان ظفرت به فخري

وقول أبي بكر الخوارزمي :  
رأيتك ان أبسرت خيمت عندنا  
لزاما وان أبسرت زرت لماما  
فما أنت الا البدر إن قل نوره  
أحب وان زاد الضياء أقاما

والأصل في هذا كله قول خاتم الانبياء ( ﷺ ) في  
وصف الانتصار « انكم لتكثرثون عند الفزع ، وتقلون  
عند الطمع » فان الكثرة الغالبة من الناس يقصرون فضل  
غناهم على أنفسهم ، ولكنهم حين يفتقرون ، تراهـم

الانسان ينقسم الى مرحلة الطفولة ثم الى مرحلة الشباب ،  
ثم مرحلة الكهولة ، ثم مرحلة الشيخوخة ، ولكل مرحلة  
تأثيرها المادي والمعنوي في حياة الانسان ، وقد تحدث  
الأطباء وعلماء النفس وعلماء التربية أحداث كثيرة عن كل  
مرحلة من هذه المراحل . وعلى كل حال فان فكرة الانسان  
عن الزمن تعتمد على مسيرة الشمس والقمر ونزولها في  
المنازل التي قدرها الله لها ، ولقد وجد الشعراء في تناقص  
القمر وتكامله ميدانا واسعا حيث جادت قرائعهم بأشعار  
وجدانية تراتح نفس الانسان لدى الوقوف عليها ، ويكفي  
ان نعلم بأن التشبيهات التي شبهوا بها الهلال قد بلغت  
سبعين تشبيها ، وأول هذه التشبيهات وأفضلها هو هذا  
التشبيه الذي جاء في هذه الآية الكريمة والتي تقول :  
« والقمر قدرناه منازل حتى عاد كالعرجون القديم » . كما  
شبه بزورق فضة وبالحلخال وبالسوار وبطوق العروس  
، وبالراكع المنحني الى غير ذلك من التشبيهات الكثيرة .

## قول الشعراء في الهلال

وانه لطيب لي ان أختار هنا بعض ما قاله الشعراء في  
الهلال . فمن ذلك ما قاله الصفيدي :

حكى هلال الأفق لما مضت  
له ثلاث واعتل واستنار  
مرآة عذ بمضها ظاهر  
والبعض منها في غلاف العذار  
وقال ابن المعتز :

قد انقضت دولة الصيام وقد  
بشر سقم الهلال بالعيد  
يتلو الثريا كفاغر شره  
يفتح فاه لأكل عنقود  
وقال ابن المعتز أيضا :

يزدهون على أبواب الأغتيا طمعا في فضلهم ، وتعد هذه الحالة من الأخلاق الذميمة لأنها تدل على الصغار .

## علم الفلك

ومنها يكن من أمر تأثر الشعراء بالهلال فإنه أصبح ميدانا واسعا يفتنون فيه ، وقد نشأ ذلك عن مكانته وأثره في حياة الانسان - كما أشرنا الى ذلك قبل قليل - من حيث ان الانسان يضبط أموره معتمدا في جملة ما يعتمد على طلوع القمر وتكامله وتناقصه ، ولعل هذا هو الذي دفعه الى أن ينشئ علم الفلك ، هذا العلم الذي تطور من مراقبة النجوم والكواكب بالعين المجردة وملاحظتهم ما تدل عليه من تغير لطبيعة الأجواء من برد شديد وحر لاهب واعتدال في الطبيعة ، وهذا هو الذي دفعهم الى الاهتمام بذلك والعناية به ، لهذا أخذ علم الفلك في التطور حتى وصل الى ما وصل اليه الآن بفضل ما اخترع من أدوات تقرب البعيد ، فأخذ هذا العلم يتوسع حتى تداخلت فيه علوم أخرى كالجغرافية وعلم الفيزياء وغيرها من العلوم الكثيرة ، الى درجة أصبحت فيها نشاهد الانسان يتنشق على القمر ويسبح في الفضاء ، ثم يعود الى الأرض وكأنه قد ذهب الى نزهة في أماكن طريفة . ومن المحقق أن الانسان لم يصل الى هذه القدرة الخارقة من تسخير قوانين الكون الا بعد أن استطاع أن يعرف مجرى القمر في جميع منازلها بكل دقة لأنه لو لم يكن كذلك لما أمكنه أن يرتفع بهذه المركبات الضخمة الى هذا الارتفاع الذي لم يكن يتخيله الانسان اذ أنه لم يكن يتصور الصعود الى القمر .

## إثبات طلوع الهلال

وانما امتدت محاولاته الى كواكب أخرى كالزهرة

والمریخ ، ألا يحق لنا بعد هذا كله أن نبدي استغرابنا من توقفتنا معشر المسلمين على إثبات طلوع الهلال بالعين المجردة بعد الذي وصل اليه الانسان من فهم واسع دقيق يعلم الأتلاك ؟ فهل من مانع شرعي من أن تكون مشاهدة طلوع هلال شهر رمضان المبارك وهلال شوال معتمدة على قول علماء الفلك المسلمين الموثوق بهم ليليل الخلاف في الصوم والافطار بين الاقطار الاسلامية المتقاربة ؟ اعتقد أن ذلك لا يخالف الشرع الشريف بدليل أننا توسعنا في تفسير قوله تعالى :

« وأعدوا لهم ما استطعتم من قوة ومن رباط الخيل ترهبون به عدو الله وعدوكم وآخرين من دولهم لا تعلموهم الله يعلمهم وما تنفقوا من شيء في سبيل الله يوف اليكم وأنتم لا تظلمون » .

فقد روى عن الرسول ( ﷺ ) قوله « ألا ان القوة الرمي » كروها ثلاثا .

وقد عقب على ذلك بعض المفسرين فقال : « والقصد بيان أهمية الرمي وتأثيره في الحروب وقد أثبت تاريخها صحة هذه النظرية التي نطق بها الرسول ( ﷺ ) منذ أكثر من ألف وأربعمائة سنة حيث لا قاذفات قنابل ولا صواريخ موجهة ، وقد اتجهت عباقرة العقول في كل عصر الى تقوية الرمي وتطويره من السهم الى الرصاص ومنه الى القنابل ومنها الى الصواريخ والقذائف الذرية والهيدروجينية ، وقد استعمل المسلمون مع الرسول الرمي بالمتجنق في غزوة خيبر وهذه نظرة صحيحة فيما أتصور لأن هذا هو الاجتهاد الذي يفتح لنا أبوابا واسعة ومجالات واسعة ويحل لنا كثيرا من مشاكل المسلمين التي تنشأ بسبب ما يجري في الحياة من تغير متسارع .

■ اللهم ارزقني امرأة تسرني اذا نظرت ، وتطيعني اذا أمرت ، وتحفظني اذا غبت .

« محمد بن علي »

# حماية المستهلك

والدعم الحكومي للمواد الغذائية في الكويت

استطلاع : صادق يلي      تصوير : صلاح آدم



احدى المراحل الرئيسية التي يمر بها تصنيع السمك والريان ، ليصل الى المستهلك .

○ الكويت تنفق سنويا مايقرب من ٣٣ مليون دينار كويتي ( أي حوالي مائة مليون دولار ) لدعم المواد الغذائية وحماية المستهلك من تقلبات اسعار السلع الغذائية . هذا المبلغ ينصب في عدة قنوات مختلفة ، ما هي قصتها ؟

للمستهلكين ، نحرص على كبح جماح المعدلات المرتفعة للاسعار التي يفرضها المتجرون ، فضلا عن دورها في توعية المستهلك وترشيد انفاقه .  
وقد كانت الكويت من اوائل الدول التي احتضنت حركة حماية المستهلك ، بدأت هذه المحاولة في الستينات نتيجة للتغيرات الجذرية التي لحقت باقتصاد البلاد ، وما نتج عنه من طفرات غير متوقعة في اسعار المواد الغذائية ،

تراعي البلدان التي تنتهج نظام الاقتصاد الحر تطبيق تنظيمات متعددة اهلية او حكومية لحماية المستهلك ابتداء من جمعيات ربات البيوت والجمعيات التعاونية ، وانتهاء بالاجهزة الحكومية للرقابة على الاسعار ، وذلك لأن وسائل الانتاج ومراكز توزيعه تعود ملكيتها الى الأفراد ، ولما كان هامش الربح هو المحرك للأنشطة الاقتصادية في هذه الأنظمة ، لذا قامت في العالم المتقدم اتحادات متعددة





شركة الاسماك الكويتية احدى القنوات  
الرئيسية لدعم المستهلك بما يحتاجه من  
السكك المجمد والريان .

السكر والأرز والدعوى النباتية وغيرها هي  
سلع البطاقة التموينية التي تصرف لكل فرد  
شهريا .



٣٥ صنفا من السلع الغذائية المدعومة حكوميا  
تعرض في أقسام مخصصة في الجمعيات  
التعاونية المنتشرة في انحاء الكويت .

بضائع  
مزعومة من  
قبل  
الحكومة





## قنوات كثيرة تساهم مجتمعة لا يصال السلع التموينية للمستهلك بأسعار مناسبة .

المحلات التجارية الأخرى أو بيعها بأعلى من السعر الجبري أنشئ قسم حماية المستهلك تحت إشراف وزارة التجارة والصناعة ، ليقوم بهذه المهمة بالإضافة إلى قيامه بأعداد الدراسات الميدانية المتعلقة بالتدفقات السلعية والمخزون السلمي الفعلي في البلاد ومعدلات الاسعار . وفي لقاء مع السيد جاسم سلامة مدير إدارة حماية المستهلك قال : « إن موظفي إدارة حماية المستهلك يتمتعون بصفة الضبطية القضائية التي تخولهم دخول جميع المحلات التجارية للتأكد من التزامها بقواعد القانون ، وتحرير المحاضر اللازمة ، في حالات ضبط أية مخالفة واحالتها إلى النيابة العامة مباشرة » .

## مراقبة التنزيلات

وتقوم إدارة حماية المستهلك إلى جانب ذلك بتنظيم البيع بالأسعار المخفضة أو ما يسمى بالتنزيلات لتحمي جمهور المستهلكين من بعض التنزيلات الصورية ، فوضع القانون حداً لا يجوز تحطيمه للربح في حالة خفض الاسعار وهو ١٠٪ من القيمة الحقيقية السلعية . فقد كانت غالبية المحلات تلجأ إلى عمل التنزيلات الوهمية في كافة أنحاء البلاد ، ولكن بعد صدور قانون تنظيم البيع بالاسعار المخفضة فإن عدد المحلات التي تجرّي التنزيلات على أسعار بضائعها لا يتجاوز في أحسن الأحوال ٥٠٪ من عدد المحلات التجارية في جميع أنحاء البلاد .

قبادرت مجموعة من الأفراد بإنشاء جمعية تعاونية استهلاكية يساهمون اختياريًا برأسامها وتدار شؤونها بطريقة ديمقراطية . ومع مرور الزمن كثر عدد هذه الجمعيات ، فأصبحت اليوم سمة بارزة من سمات الاقتصاد الكويتي ، كما قامت مؤسسات تجارية تحاول أن تتحكم بقدر ما تستطيع في أسعار العديد من السلع الاستهلاكية ، فضلاً عن أن الدولة تستعين بهذه الجمعيات في توصيل السلع المدعومة مالياً من قبلها إلى المستهلك بأسعارها المخفضة . وهكذا أصبحت هذه الجمعيات إحدى الوسائل التنفيذية التي أنشأها المستهلك نذ له لحماية نفسه من قوى السوق .

## إدارة لحماية المستهلك

وفي سنة ١٩٦٧ وهي السنة التي وقعت فيها الحرب العربية الاسرائيلية حدثت اختناقات تموينية في بعض السلع الأساسية مثل الأرز والسكر فارتفعت اسعارها لارتفاعها باعظا ، الأمر الذي دفع بالدولة إلى أن تتحرك على وجه السرعة لضبط الأسعار ، فقامت بالشراء المحلي للسلع الأساسية لتمود وتطرحها لجمهور المستهلكين بأسعار مخفضة ، متحملة في ذلك الفروقات الناتجة عن سعري الشراء والبيع ، كما قامت بالاستيراد المباشر للاثين السلعتين وغريهما من السلع الضرورية . وتداركاً لاحتمالات تسرب السلع المدعومة إلى



كما أن هناك قانوناً خاصاً بشأن قمع الغش في المعاملات التجارية في سوقنا المحلية من قبل بعض التجار الطائرين والادعياء ، من أجل هؤلاء وضع هذا القانون حداً لكافة الألاعيب التي يلجأ إليها سواء الغش عن طريق البيع للمستهلك بأعلى من السعر الجبري أو الوزن المقرر أو نوعية السلعة أو مواصفاتها ، أو غير ذلك من صور الغش واشكاله . وقد كان للمشرع الكويتي وقفته المحمودة في وجه هذه الفئة الدخيلة على السوق ، فقد جاء هذا القانون في جملة « قانون عقوبات » ابتداء من أول مادة فيه .

### البطاقة التموينية

ومن أهم القنوات التي تتخدم المستهلك هي الشركة الكويتية للتأمين . وتقوم بتوفير السلع الأساسية للمستهلك وتزويده بالبطاقة التموينية ، وهذه الشركة



الاستاذ محمد مشاري الحسن :  
لم يعد المستهلك عبداً للعلامة التجارية .

### اجمالي الدعم الحكومي المنصرف خلال عام ١٩٨١ لكافة المواد الغذائية والانشائية والأعلاف والمواد الأخرى :

مواد غذائية وأعلاف و مواد أخرى	٣٠,٤٥٩,٣٢٧/٣٠٩	دينار
مواد انشائية	١,٨٣٣,٢٧٤/٨٢٥	«
المجموع	٣٢,٢٩٢,٧٠٢/١٣٤	«

#### تفاصيل جملة مبالغ الدعم المدفوعة لكل جهة خلال عام ١٩٨١ :

١ - الشركة الكويتية للتأمين	١٦,٢٥٨,٨٤٢/٣٠٨	دينار
٢ - اتحاد الجمعيات التعاونية	١٢٣,٨٦٧/٣١٥	«
٣ - شركة اسمنت الكويت	١,٠٢٣,٧٤٦/٣٢٥	«
٤ - شركة الصناعات الوطنية	١٥٢,٦٥٦/٢٠٠	«
٥ - اتحاد منتجي الألبان الطازجة	٧٩٩,٢٤٦/٧٢٠	«
٦ - شركة مطاحن الدقيق الكويتية	٢,٧٠٤,١٩٧/٢٥٠	«
٧ - شركة المخازن الكويتية	٢٧٥,٧١٥/٣٨٩	«
٨ - الأفران العربية والمخابز الايرانية	١,١١٤,٧٥١/٠٠٠	«
٩ - المحوم الطازجة المذبوحة محليا	٥,٥٤٣,٢٩٠/٩٧٥	«
١٠ - الأغنام الحية المستوردة	٣,٣٧٣,٠٥٨/٢٥٠	«
١١ - شركة الأسماك الكويتية المتحدة ( أسماك مجمدة )	٨٩٧,٤٧٤/٨٦٧	«
١٢ - تكاليف نقل المواد التموينية لجزيرة فيلكا	٠٠٢٥,٨٥٥/٥٣٥	«
المجموع	٣٢,٢٩٢,٧٠٢/١٣٤	«





▲ سيارات جمعية الفحيحيل التعاونية تقوم بالتزود بما تحتاجه الجمعية من مواد غذائية من مخازن شركة التموين .

مخازن شركة التموين الكويتية تقوم بتزويد فروع البطاقة التموينية وأقسام المواد المدعومة حكومياً في كل جمعية بما تحتاجه من مواد غذائية .

نتج شركة المخابز الكويتية مليوناً وربع المليون رغيف يومياً .  
 يمكنه رغيف الخبز هو الاتجاه الحديث الذي تترسمه شركة المخابز الكويتية .





وضع الرغيف في أكياس النايلون هي المرحلة الأخيرة التي يمر بها رغيف الخبز .





تقوم ادارة حماية المستهلك بتنظيم طريقة الحصول على البطاقة التموينية لكل أسرة بعد تقديم الأوراق الثبوتية .

#### العرض .

ان نزول الدولة ممثلة في الشركة الكويتية للتموين الى السوق بطرح العديد من السلع الاساسية للمستهلك في الجمعيات التعاونية قد مكنتها بطريقة غير مباشرة من التحكم في اسعار هذه السلع ولا شك ان عمل هذه الشركة يشكل صمام امان للمحالة التموينية في البلاد ، ومنحجب الوقوع في أي اختناق تمويني في اية سلعة اساسية . كما ان الحكومة تقوم بدعم القرباسية والملابس الرياضية اللازمة لطلبة وطالبات المدارس والجامعة ، وكذلك دعم الاعلاف اللازمة لتنمية الثروة الحيوانية ، مع دعم الاسمنت والحديد والطابوق الجيري الذي يصرف للمستفيدين من قروض بنك التسليف والادخار ، للاستمرار في نمو الحركة العمرانية في البلاد .

#### قنوات اخرى

وهناك قنوات اخرى تسهم في الدعم منها شركة مطاحن الدقيق الكويتية ، فنظرا لاهمية مادة الدقيق كقوت اساسي للشعب ، لذلك صدر مرسوم يعطي لهذه الشركة امتياز استيراد حبوب القمح وتحويله الى دقيق ، وعليه فان تسويق هذه المادة قاصر على هذه الشركة ، فتقوم بطرح انتاجها لاصحاب المخازن بأقل من سعر التكلفة ، وتقوم الدولة بتعويض الشركة عن كافة خسائرها مع ضمان هامش للربح ، ومن المعروف ان هذه الشركة تصنع الزيوت وانواعا اخرى من الحليب وانواعا اخرى كثيرة من البسكويت .

أما شركة نقل وتجارة المواشي فتعتمد على الدعم الحكومي للاغنام والماشية التي تستوردها من الخارج ،

تستورد أكثر من ٣٥ صنفًا من السلع وهي التي تطرحها في السوق وتنقسم الى نوعين .

النوع الاول وهو يضم السلع المذكورة في البطاقة التموينية التي تصرف للأسر والافراد شهريا وبأسعار مخفضة وتتكون من الارز والسكر والمعدس والدهون النباتية والحليب الجاف ومعجون الطماطم واكياس النظافة .

أما الصنف الثاني فتطرحه الشركة في الاسواق المركزية بالجمعيات التعاونية وبعض المحلات الخاصة وأهمها الزيوت النباتية والدجاج المثلج المستوردة والخضروات المعلبة ، ثم أغذية الاطفال وحليب الاطفال والاجبان والاسماك المعلبة والمرب والشاي والاعلاف .

يقول الاستاذ محمد مشاري الحسن مدير شركة التموين : لقد أدى قيام الدولة بتسويق هذه السلع بأسعار مخفضة الى ایجاد سقف للأسعار في السوق لا يمكن تجاوزه وتقوم المحلات التجارية بطرح هذه السلع حيث ان ارتفاع اسعارها عن الحد المعقول يؤدي الى عزوف المستهلكين عنها واتجاههم نحو السلع المدعومة حكوميا المخفضة الثمن ذات الجودة العالية .

ثم يقول : « ان مما يدعو الى الارتياح حقا ، ان الوعي الاستهلاكي قد انتشر بين كافة المواطنين اذ لم تعد محلات الاعلان والدعاية ( للماركات ) التجارية التي تنتج هذه السلع تؤثر في المستهلك بشكل أو اخر فالمستهلك تخلص من تحمسه للعلامة التجارية ، كما ان مرونة الطلب على كثير من السلع فضلا عن المنافسة بين الوكلاء في توسيع دائرة التسويق لسلعهم ، وضعت بعض القيود التي تحد من قدرة التاجر في التحكم بالاسعار عن طريق التحكم في





سيارات شركة المخازن الكويتية تقوم بنقل الخبز الى الجمعيات  
التعاونية والأكشاك المخصصة لبيع الخبز في كافة انحاء البلاد .

المصدر الرئيسي لاستيراد سمك الزبيدي وكذلك  
توزيلندا وهي من أكبر مصادر توريد سمك البوري .

### رغيف العيش

ولما كان رغيف الخبز يحتل المكانة الهامة في قوت  
المستهلك اليومي فكان من واجب الدولة تأمين الخبز  
والاعتماد بتجارته عن أية قلائل ، وقد أقدمت الدولة على  
انشاء هذه الشركة وسلمت اليها مسؤولية تشغيل المخازن  
الآلية ، وتنتج المخازن ما يقرب من مليون وربع المليون  
رغيف يوميا بالمواصفات الجيدة وبوزن ١٠٠ غرام  
لرغيف .

يقول المهندس صلاح الكليب مدير شركة المخازن  
الكويتية : لدينا الآن خمسة مخازن آلية موزعة في مناطق  
مختلفة من انحاء الكويت تتوقع ان يصل انتاجها في سنة  
١٩٨٣ الى مليون وثمانمائة وخمسين ألف رغيف يوميا ، كما  
ان هناك خطة مستقبلية لانشاء مخبز مركزي في منطقة  
صباحان الصناعية لانتاج انواع اخرى من الخبز .

ويقول : لما كانت دول العالم قد التفتت الى الآونة  
الاخيرة الى ميكنة الرغيف ورفع مستواه من نواح عدة فقد  
حذت الكويت حذو هذه الدول والثمة متجهة الآن لانشاء  
مركز تدريب لتخريج مجموعة من الايدي المهرة تعمل على  
ادارة هذه المخازن الآلية بكفاءة كما ان هذا المركز سوف  
يخدم دول مجلس التعاون الخليجي بهذه المجموعة من  
العمال لادارة مثل هذه المشاريع الحيوية .

صورة من جوانب الرعاية التي تشمل بها دولة الكويت  
ابنائها والمقيمين على أرضها . . وما اكثرها من صور تلك  
التي يلمسها الباحث في شتى مجالات الحياة في دولة  
الرخاء .

حيث تدفع الحكومة مبلغ دينار وخمسمائة فلس عن كل  
رأس حي يدخل البلاد عن طريق البحر فضلا عن  
تعويضها بمبلغ ١٥٠ فلسا من كل كيلوجرام من وزن  
الذبيحة ، وذلك كله من أجل توصيل لحوم هذه الحيوانات  
بسر مناسب لجمهور المستهلكين . اذ لا يزيد سعر الكيلو  
جرام من لحم الغنم عن ٦٠٠ فلس بالعظم و ٧٥٠ فلسا  
بدون عظم .

وشركة الاسماك الكويتية تقوم هي الاخرى بتأمين  
احتياجات الكويت من الاسماك والروبيان فالدولة تسهم  
في رأس مالها بما يقرب من النصف . أما الشركة فلم  
تستطع تأمين كل احتياجات الكويت من الاسماك فقط ،  
فهي تصدر الروبيان الفائض عن حاجة السوق المحلية .  
وتقوم الدولة بتنظيم عملية الصيد فتمنع صيد الروبيان  
لفترات معينة من كل عام حفاظا على الثروة السمكية .

كما تلجأ الشركة في بعض الاحيان الى استيراد باقي  
احتياجات الاستهلاك من مصادر اخرى وتعرض هذه  
الأنواع المستوردة بأسعار مدعومة من الدولة . فقد  
طرحته الشركة ٥٩١ طنا من الروبيان والاسماك الطازجة  
عام ١٩٨٢ في حين لم تزد هذه الكمية عن ٢٧٢ طنا في عام  
١٩٨١ أي بزيادة بنسبة قدرها ١١٨ بالمائة . أما الاسماك  
المجمدة فقد بيع منها ، ٣٣٩٢ طنا عام ١٩٨٢ بالمقارنة مع  
٢٨٠٢ طن عام ١٩٨١ . وتعرض الشركة ما يقرب من  
عشرة أنواع من الاسماك يأتي على رأسها سمك الزبيدي  
باعتباره أفضل الأنواع المحيصة لدى المستهلك في  
الكويت ، ويمثل الزبيدي ٨٠٪ من مبيعات الشركة عام  
١٩٨٢ أما الاصناف الاخرى وتبلغ ٢٠٪ فتشمل في سمك  
البوري أو ما يسمونه في الكويت البياح وتعد الهند





# من أجل عيونك

بقلم الدكتورة سري سبيع العيش

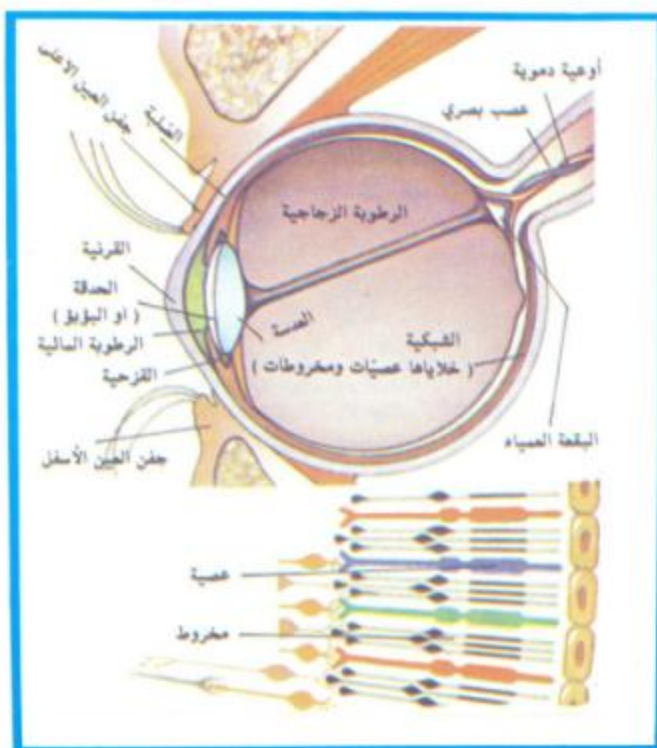
مع أن التقدم العلمي قد طوّر كثيراً من المعالجات والعمليات الجراحية في شتى فروع الطب إلا أن نصيب العين من التقدم وسرعة التطور في ميدان الجراحة قد فاق أقرانه في فروع الجراحة الأخرى من عامة وخاصة .

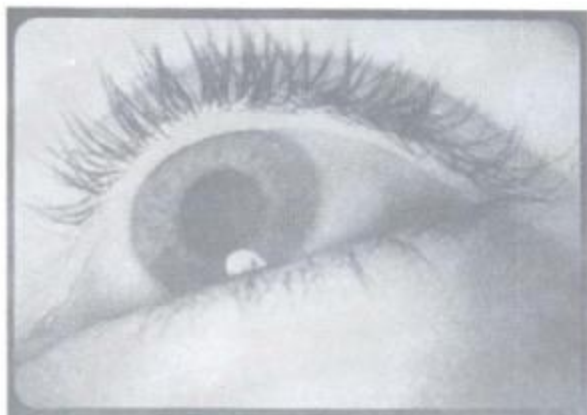
التكبير الواضح والكافي لاجراء أدق العمليات خاصة في القرنية والدمعة والمائع الزجاجي .  
وقد اكب تطور المجهر الجراحي تطور في دقة وصغر وحدة الأدوات الجراحية العينية الدقيقة والتي أصبح يمكننا إدخالها في العين دون أن ترض الانسجة الحساسة فيها أو

ولعل سبب ذلك راجع لأمور عدة منها : - التقدم الهائل الذي طرأ على صناعة وهندسة العدسات وأجهزة البصريات ، مما أدى إلى التحسن الكبير في صنع أجهزة فحص العين ومعالجتها . فالمجهر الجراحي اخذ يحتل مكاناً ولبعضاً في غرف العمليات وأنتاج لجراحي العيون



# مستشفى طائر !





أو بعدسة توضع رأساً في داخل العين . . . إما مكان العدسة القديمة أي خلف البؤبؤ حيث تثبت بعمرى امام وخلف العدسة ، أو توضع في البيت الخلفي أو في البيت الامامي من العين ، فيصبح المريض قادراً على الرؤية دون أن يكلف نفسه عناء ليس نظارة أو وضع عدسة لاصقة على القرنية ، ولقد تسابق جراحو العيون في هندسة ووضع أشكال شتى من العدسات . وتناقلت الشركات المصنعة في تحسين المادة التي تصنع منها العدسة والعمرى النشيتية المتصلة بها بأحجام وأشكال وقوى متعددة حسب أقطار القرنية وأطوال العين المصابة وقوة العدسة المستعاضة .

### جراحة المانع الزجاجي

اعتبر المانع الزجاجي في الماضي سائلاً عازلاً لا يؤثر في امراض العين كثيراً ، ولكن الاهتمامات العلمية اتجهت إلى المانع الزجاجي الذي يحتويه القسم الخلفي من العين ، والذي لا يتجدد تلقائياً إذا فقد بعكس السائل المائي الذي يملأ القسم الامامي من العين .

والمانع الزجاجي هلامي الغوام شفاف رائق ، فإذا مرض واعتراه عكر لاختلاطه بالدم والنزوف أو بالالتهابات أو بالأجسام الغريبة تستطيع تلك الأجهزة التي تعمل بالأمواج فوق الصوتية تقطيع المانع الزجاجي وهضمه وتبدله فتعيده رائقاً . وتعيد البصر للمعين بعد أن تكون قد فقدته .

وقد تم تطوير أجهزة عديدة في السنوات القليلة الماضية تستخدم فيها أطوال مختلفة من الأمواج الضوئية لكي تجرح الشبكية أو تحنجر الأنزفة والعروق الدموية المشعة أو

تؤذيها . وطُورت الابرة التي تحاط بها القرنية فأصبحت أكثر صفراً ودقة وأقل أذى للعين . وصارت تصنع خيوط جراحية عينية متناهية الدقة بحيث تصعب رؤيتها بالعين المجردة بالرغم من متانتها وسهولة ربطها وعقدتها ، تسهيلاً لالتئام الجروح ومنعاً من استشارة التهابات النسيجية ، فأصبح من الممكن ترك الخيوط الطيبة في داخل العين دون أن تسبب أذى للعين أو إزعاجاً .

إن المكانة الحيوية المرموقة التي تحتلها حاسة البصر في الحياة كانت الحافز إلى صب أموال كثيرة غزيرة في مجال البحوث العينية سواء الدوائية منها أو الجراحية . فكانت تلكم الفتوحات الهائلة في معالجة العمى واسترداد البصر الضائع . وظهرت مؤسسات عالمية لمكافحة العمى ، وأسست بنوك العيون العالمية التي تزود كثيراً من البلدان بعيون الموتى . وفي العالم أربعون مليون أعمى يمكن اعادتهم إلى عالم المبصرين إذا أجريت لهم العمليات الضرورية . وقد أمكن الآن إجراء عمليات كانت قبل أربعين سنة حلماً يمحج في آفاق جراحى العيون .

### زرع العدسات داخل العين

عندما تمرض العدسات البلورية وتنكض أو تشيخ تفقد شفائيتها ، وتصبح حجاباً يمنع النور من عبور العين ويمنع الرؤية ، فإذا نزعتم دخل النور ولكن دون أن ينظم ويركز على الشبكية بشكل دقيق .

لذلك لا بد من عدسة تحل محل العدسة النالفة التي يستأصلها الجراح ويلقى بها خارج العين . وتعويض العدسة يكون بشتيت عدسة لاصقة أو بعدسة نظارة طيبة

تدريس ومناقشة تحتوي على مقاعد مريحة مجهزة بمكبرات الصوت وأجهزة تلفازية تنقل ما يجري في غرفة العمليات أو في غرف الفحص رأساً ، ويستطيع الطيارة رأساً سؤال أو مناقشة الجراح الذي هو في غرفة العمليات حيث يراقبون كل خطوات العملية بشكل حي مباشر . أما الجزء الخلفي من الطائرة فيحتوي على غرفة مجهزة بكل ما تحتاجه العمليات العينية من مختلف الأجهزة الدقيقة والمبرجة والميكرونية إضافة الى ما تحتاجه أية غرفة عمليات من حيث التحضير والتخدير والانتعاش ، بشكل يؤمن للجراح الظروف المثالية لأجراء العمليات . اللهم الا عندما يجب عاصفة هوائية شديدة في المطار فتتهز الطائرة الجراحية الرابضة وهز معها يد الجراح ويعلم الله ماذا تكون النتيجة . وما عدا ذلك فجراحو العيون الذين تحملهم الطائرة من بلد لآخر يختارون من بلاد العالم أجمع حسب شهرتهم في عمليات معينة ، حديثة ، دقيقة ، وهم يأتون تطوعاً ويعملون لمدة تتراوح بين عدة أيام الى اسبوع . وهكذا يبرح اليهم المرضى الذين يهبط الطائرة المتجول في بلدهم أملاً في تحقيق المعجزة والتخلص من عبء العمى الثقيل .

### عيون جديدة !

ومع أن في الموضوع الكثير من الدعاية والإشارة وربما الاجحاف بحق إخصائيو العيون المحليين الذين زارهم المستشفى الطائر ، إذ لا يحتاج المريض العربي لكثير من الاقتناع بأن المعالجة بيد الأجنبي أجدى وأكثر افراء ، ولكن هنالك حقيقة لا بد من معرفتها وهي أن الفكرة الأساسية هي نقل المعرفة وتبادلها وتعليم الجراحة العينية بشكل حي ومرئي لا جدل فيه .

فالكتاب والصورة وقراءة المجلات لا تكفي لتعليم طبيب العين جراحة العين ، إذ لا بد أن يرى بأم عينه كيف تجري العملية بأسلوب حديث ، ليخرج المريض أكثر إبصاراً ونوراً مما كان عليه عندما دخل غرفة العمليات . ومهما وصلت اليه جراحة العين من حيث التقدم والتطور والتقنية الرفيعة فما زال القصور كبيراً إذ أن الأمر لا يعدو ترقيع القرنية وإعاضة العدسة ، أما العمى المطلق فلا علاج له والعين التالفة لا يمكن اعاضتها بأخرى صحيحة سليمة . والعصب البصري إذا قطع أو اضمحل لا استعاضة له ولا يمكن للأن خياطته ، والشبكية إذا ذوت خلاياها الحساسة الثيلة كانت القاضية بالنسبة للبصر . هذا في عصرنا الحاضر ... ترى هل يأتي يوم يعلن فيه .. ( عيون جديدة بدلاً من القديمة ) ؟

لفتح طاقات في القرنية أو لحز ز زاوية العين وتصريف ماء العين في مجار جديدة لقطع وتفتيت العدسة أى جراحة العدسة دون اللجوء لأدوات حادة قاطعة ودون اجراء أى جرح أو اسالة قطرة دم من العين .

فاشعة ليزر بأجهزة خاصة تستعمل مزيجاً من ( حبيبات الياتريوم ، والأليوم ) تستطيع النفاذ وقطع وتفتيت الكثافات في العدسة وتهدد الطريق أمام البصر . ولودكر ذلك قبل عدة عقود لاعتبر الحديث نسج خيال وحلم ساحر ، إذ يدخل المريض مستشفى العيون أعمى ويخرج بعد ساعة مبصراً ، دون أن يبيت في المستشفى أو يخشى عليه من افتتاح الجرح .

### الجراحة الباردة :

لم تعد أجهزة التخثير الكهربائي الحرارية وحدها القادرة على كي الجروح وقطع النزوف وتخثيرها في العين ، بل نافتها الجراحة الباردة حيث تطبق الحرارة الباردة بواسطة أجهزة تطلق الغازات السائلة تحت الضغط العالي مثل ( ثاني أكسيد الكربون والنيتروجين السائل ) ، فتحدث الجلدية على رأس أجهزة وأقلام خاصة فتخثر بها المروق الدموية أو يلفق بها النسيج أو العضو أو الشيء المراد استخراجه من العين .

ولقد أصابت التطورات التي طرأت على جراحة العين مكان الجراحة نفسها . فقامت مؤسسات خيرية خاصة باستخدام خيمات طبية علاجية يلجأ اليها المرضى الفقراء ، فتجري لهم عمليات العيون في الهواء الطلق وبكلفة رمزية ويطرق سريعة اقتصادية ، فلا يتكلف المريض أكثر من بضعة دولارات . وبعد العملية يكون الاستشفاء في الهواء الطلق وبالمرء ، فلا يحتاج المريض لأكثر من إحضار فراش وغطاء . وهكذا يكافح العمى بطرق سهلة مقبولة مجانية بدائية .

### مستشفى العيون الطائر :

ولعل أحدث صرخة في جراحة العين ومكافحة العمى ظهور مستشفى العيون الطائر ( أوريس ) الذي خرج من أمريكا منذ سبعة شهور فقط ، وراح يجوب العالم من بلد لآخر وهو عبارة عن طائرة جزؤها الأمامي يحتوي على القيادة وفسحة توجد بها أجهزة فحص العيون الدقيقة ، وأجهزة أشعة ليزر ، وأجزاء الوسط منها عبارة عن قاعة





# آخر أيام عرب صقلية

بقلم الدكتور : وهي البوري

○ لاختلاف في أن رواسب الفتح الاسلامي لأوروبا ، والحروب الصليبية التي دارت على مدى قرون بين الدول الاسلامية والمسيحية في البحر المتوسط ، قد ولدت جميعها في نفوس الشعوب الأوروبية شعورا عميقا يتميز بالعداء والكراهية للإسلام والعرب ، لا تزال آثاره بادية حتى يومنا هذا ، رغم التطور الكبير الذي أحدثه العصر في العلاقات ما بين الشعوب ، ورغم ما يبذله بعض المفكرين من جهد لالقاء ضوء جديد على العلاقات العربية الأوروبية ، وعلى المساهمة الكبيرة التي قدمها العرب للحضارة الانسانية ، من خلال الوجود العربي في اسبانيا وإيطاليا . وقد جاء في محاضرة للاستاذ الجليل جارودي القاها مؤخرا في الكويت بأن عصر الإحياء الأوروبي لم يتشأ في إيطاليا وإنما في الأندلس العربية .

عامرة بالبطولة والتضحية والاستماتة في سبيل المبدأ والعقيدة ، وان لم تخل من نكسات حالت دون العرب ومواصلة زحفهم في أوروبا وكانت من الاسباب الرئيسية في انحسار العروبة عن وسط أوروبا .

ولعل تاريخ الفتح الاسلامي لم يعرف فتحاً اعنف واقسى واشق من فتح صقلية التي لم يسيطر العرب عليها سيطرة كاملة الا بعد مرور ثلاثة أرباع القرن على نزول أسد بن الفرات ورجاله الى مرسى مزارا في جنوب غرب صقلية يوم الثلاثاء ١٨ ربيع الأول سنة ٢١٢ هـ الموافق ١٧ يونيو ٨٢٧ م .

وتعود الصعوبات التي واجهها العرب خلال فتحهم لصقلية الى وعورة طبيعة الجزيرة الجبلية ، وقربها من اراضي الامبراطورية البيزنطية والدول المسيحية الأوروبية ، التي لم تتوان عن تغذية المقاومة ضد العرب ومهاجمة الثغور العربية لاندراكها مدى خطورة اتخاذ العرب لصقلية كقاعدة للتوسع والانتشار في أوروبا . يضاف الى ذلك ما كانت تتعرض له الجزيرة من خلافات وثورات وحروب اهلية اثرت في صراع العرب مع بيزنطا . كما ان الصراعات السياسية في السوطن العربي الاقربقي والصراعات المستمرة بين المذاهب والاسر الحاكمة كانت تنعكس بصورة سلبية على الاوضاع في الجزيرة وعلى علاقاتها ببيزنطا والدول المسيحية المجاورة لها .

ويرى من خلال الصراع العربي في صقلية ابطال اسطوريون اتحن امامهم العدو احتراماً وتقديراً واشادت الرواية الأوروبية بصلافة ارادتهم ، وحسن قيادتهم ، وتأثيرهم الشخصي على سير الأحداث ، وفي طليعة هؤلاء اسد بن الفرات قاضي القيروان والعالم الجليل الذي بلغ السبعين من عمره وتطوع لقيادة اول حملة لفتح صقلية ، ولولا ايمان وصبر هذا القائد وتأثيره القوي في جنوده لما تحقق الفتح ولعاد العرب الى افريقيا<sup>(٢)</sup> . اشتهر المؤرخ الايطالي اماري بشخصية اسد وزهده وامائه وقال عنه انه رجل يتطلع الى ما وراء هذا العالم ويتخذ من العلم والجهاد وسيلة لبلوغ غايته<sup>(٣)</sup> . ومن بين المجاهدين الابطال

اذا كانت الأندلس قد فرضت نفسها على التاريخ بثرائها وعلمائها ومفكرها رغم التعميم الأوروبي المتعمد ، فان تاريخ صقلية العربية ظل على هامش التاريخ العربي ولم يحظ بالكثير من البحث والتحقيق وبدأت في إيطاليا منذ القرن الماضي محاولة لإعادة بناء حقبة التاريخ العربي في صقلية باعتبارها جزءاً من تاريخ إيطاليا القومي . وكان رائد هذه الحركة المؤرخ المشهور ميكيلي أماري Michele Amari الذي قضى سنوات كثيرة في البحث والتنقيب ليضع كتابه الشهير « تاريخ المسلمين في صقلية » الذي يعتبر الى يومنا هذا أهم مرجع لكل باحث في تاريخ العرب في صقلية . وقد اعتمد أماري بصورة كبيرة على ابن الأثير وابن حوقل وابن جبير ، من المصادر العربية ، وعلى الوثائق والوسائل والبراهات التي صدرت خلال الحكم الاسلامي وفي العهد النورمانى ، وعلى الوثائق البيزنطية واللاتينية . واقتضى اثره الكثيرون من المؤرخين الايطاليين ، ومعظمهم من أبناء صقلية ، الذين أغنوا المكتبة التاريخية الايطالية بالعديد من المؤلفات العصرية التي تناولت معظم مراحل الفتح العربي في صقلية وجنوب إيطاليا ، والامارات العربية التي قامت في جنوب ووسط إيطاليا ، واخيار الغارات العربية على مدن شمالي إيطاليا وسردينيا . وتناولوا كذلك بالبحث الجوانب السياسية والاجتماعية والثقافية للمجتمعات العربية في صقلية وجنوب إيطاليا وتأثير الثقافة والعلوم والفن الاسلامي في معظم إيطاليا الجنوبية والوسطى . وكتب أحد هؤلاء الكتاب أن وجود العرب في جنوب إيطاليا قد مكن البلاد من الانفتاح على العالم الخارجي اقتصادياً وأنه حيثما حل العرب حل معهم الازدهار والتطور والتقدم الزراعي نتيجة لتجربة الاقطاع وتوزيع الملكية على الأفراد<sup>(٤)</sup> .

### مجد وحضارة ومأساة

ان الوجود العربي في صقلية ، الذي دام ٢٧٢ عاماً ، يمثل صفحة مشرقة في تاريخ العرب والاسلام ، صفحة

(١) Giosue Musca, L'Emirato Di Bari, Dedalo, Bari, 1974, pp. 153 — 155

(٢) د . تقي الدين عارف الدوري ، صقلية وعلاقاتها بدول البحر الابيض المتوسط بغداد ١٩٨٠ ص ٤٤



## ابن عباد

وكان آخر الأبطال الأسطوريين في تاريخ صقلية العربية بطل تحدثت عنه الرواية الأوروبية وأطلقت عليه اسم Bonavert ويعتقد غابرييلي أنه تحريف لاسم بن عباد . وقد برز ابن عباد في سهل نوتو بجنوب شرق الجزيرة واستولى على إمارة ابن ثمة ، الذي سيأتي ذكره ، ووقف في وجه الغزو النورماني ، وحاصر سيراكوزة في العام الذي كان يحضر فيه الحكم العربي (١٠٨٦م) ، واشترك في معركة بحرية كبرى مع الأسطول النورماني في مياه سيراكوزة ، واستشهد خلال المعركة عندما حاول أن يقفز من مركب إلى آخر فسقط في البحر بكامل عدته الحربية <sup>(١)</sup> .

أصبح العرب منذ انتصارات إبراهيم الثاني حتى بداية الغزو النورماني أسبدا بدون منازع لجزيرة صقلية لمدة مئة وخمسين عاما تخللتها معارك وغارات وحملات متبادلة بين المسلمين والدول المسيحية ، واضطرابات وثورات داخلية . وقد تأثرت الجزيرة أيضا خلال هذه الفترة بالاحداث في الوطن العربي الافريقي التي كانت تنعكس عليها سلبا أو ايجابا . ومع ذلك ظلت صقلية طيلة هذه الفترة أرضا اسلامية يسكنها قرابة النصف مليون مسلم ، وما بين مليون ومليونين مسيحي . واعتنق الكثير من أهل البلاد الدين الاسلامي ، وانخرطوا في الجهاد وشاركوا في احتلال مالطا ، وبرز منهم كثير من الرجال الذين تبوأوا مناصب هامة في صقلية نفسها وفي المرقيا والاندلس . ويكتفي ان نذكر منهم جواهر الصقلي الذي وطد اركان الدولة الفاطمية من المغرب الى القاهرة .

ويعتبر المؤرخون الأوروبيون التسعين عاما التي حكمت الجزيرة خلالها الاسرة الكلبية الموالية للفاطمين ، العصر الذهبي لصقلية من حيث انتشار العلوم والفنون والثقافة ، ومن حيث استقرار الحكم في اسرة واحدة ، ومن حيث ازدياد القوة العسكرية وحماية الجزيرة من الهجمات والغارات المعادية . الا ان آخر

تولى عدة مناصب سياسية في بلاده كان آخرها منصب المندوب الدائم لليبيا لدى الامم المتحدة ، الذي شغله لمدة سبع سنوات . يشغل في الوقت الحالي منصب مستشار العلاقات الدولية بمنظمة الأقطار العربية المصدرة للبترول وعضوا في مجلس ادارة معهد التدريب والأبحاث التابع للأمم المتحدة Unitar أتم دراسته الجامعية في إيطاليا حيث حصل على الماجستير في الدراسات الالمانية من جامعة سان جويس بنويورك ثم الدكتوراة في الآداب الإيطالية . نقل الى العربية عدة كتب من الإيطالية .

كذلك إبراهيم الثاني الأغلي الذي نحل عن الملك لابه عبيداه وجاء الى صقلية مجاهدا زاهدا يبغي مجد الاسلام ورضاء الله . وقد استطاع بحزمه وإيمانه ان يحقق للعرب السيطرة الكاملة على الجزيرة بعد اقتحام قلعة طبر مية النيمة (Taormina) في عام ٢٨٩هـ الموافق ٩٠٢م ، وطرد آخر بيزنطي من صقلية ، واجتاز بعد ذلك ، على رأس قواته ، مضيق سينا واحتل كالابريا وعاصمتها كوسنزا في شبه الجزيرة الإيطالية . وكان إبراهيم يرمي الى مواصلة التقدم في إيطاليا شمالا ، والوصول الى روما وما ورامها . الا ان المرض لم يمهله لتحقيق حلمه ، ففقد نحيه قرب اسوار مدينة كوسنزا (Cosenza) .

والشخصية الثالثة التي نالت تقدير الاعداء واحترامهم هي شخصية عباس بن الفضل الذي قاد جيوش ابي الاغلب إبراهيم ، امير صقلية والذي تولى الامارة من بعده ، وكان له الفضل في استيلاء العرب على قصرياته (Cas-trogivanni) التي كانت تعتبر من اهم معاقل البيزنطيين الدفاعية (٢٤٤هـ - ٨٥٩م) ، وفي الخاق هزيمة تكراء بأسطول بيزنطة قرب سيراكوزا . واعتبر المؤرخون الأوروبيون الفضل بن العباس من أمهر وألغ القادة العرب الذي واجهتهم بيزنطا في صقلية .



والوسط الايطالي والتي ظلت عمليا في نطاق النفوذ والهيمنة العربية حتى زوال الدولة العربية من صقلية<sup>(٥)</sup> . وكانت بالرمو عاصمة مزدهرة تفص بمختلف الاجناس ، وازدهرت فيها الحياة الاقتصادية والزراعية والتجارية ، كما كانت صقلية من اهم مراكز التجارة في العالم الاسلامي . وقد ادخل العرب الى صقلية نباتات لم تكن معروفة ، وحسنوا اساليب الزراعة ، وحفروا القنوات والترع ، واصلحوا الاراضي غير المزروعة ، ونموا الصناعة والحرف اليدوية ، وقضوا على الانقطاع عن طريق تجزئة ملكية الاراضي . وكانت الجزيرة في فترة الحكم العربي مظهرا رائعا للحضارة والتقدم في أوروبا الوسطى كما جلب اتماعها الاقتصادي الخير والرخاء للوطن العربي في افريقيا . وعرفت أوروبا الطب والفلسفة والعلوم والفن المعماري الجيد والحرير المطرز والتحف والثقاس عن طريق صقلية التي ظلت تأثيراتها وأثارها بادية في متاحف إيطاليا وكنائسها وقصورها ، وظل

حكام الكليين لم يكونوا في مستوى اسلافهم ، وشاء القدر ان تكون بداية المأساة بسبب عجزهم وسوء تصرفهم وان تشهد صقلية في عهد هذه الأسرة قمة مجدها ومنتها اذلالها .

### بحيرة عربية

وقد اسمى الفتح العربي لصقلية سيطرة يزنظا على البحر المتوسط الذي اصبح بحيرة تحت السيادة العربية الكاملة ، واصبحت صقلية قاعدة تنطلق منها الحملات والغزوات العربية التي شملت جميع انحاء إيطاليا من البندقية وجنوا الى روما وباري وعلى طول ساحل البحر الادرياتيكي والتيرين . واقام العرب امارات في جنوب إيطاليا من بينها اسارة باري التي حكموها من عام ٨٤٧ الى ٨٧١ ، وقاريليانو الى الشمال من نابولي من عام ٨٨٣ الى ٩١٥ ، وريجو وبرنديسي ونارانتو وغيرها من مدن الجنوب

(٥) راجع F. Gabrielli, Taranto Araba, Cenacolo (1974)

القصر المملوكي بالرمو في عهد روجر الثاني وهو نموذج رائع للفن المعماري الاسلامي الذي ادخله العرب الى إيطاليا .





صندوق من الخشب مطعم بالعاج يتحف بالآتينا بالرمو .

بيزنطة والفرنجة<sup>(٦)</sup> . وأشار غابريلي الى ان معاملة مسلمي صقلية للمسيحيين واليهود كان طابعها التسامح حيث كانوا احرارا في ممارسة عقيدتهم ، و احرارا في تجارتهم واملاكهم ، وكانوا يتبعون قوانينهم فيما يتعلق باحوالهم الشخصية والدينية وكانت علاقات بعضهم جيدة بالسلطات الاسلامية ، ولم يظهر وجود لأي شكل من اشكال عدم التسامح او التعصب بين المسلمين وغيرهم<sup>(٧)</sup> .

التراث العربي قائما حتى يومنا هذا في اللغة الايطالية وفي العائلات الصقلية التي لا تزال تحمل اسماء عربية مثل علي ومصطفى وسعيد (Saetta) ومظفر (Modafferi) ومرابط (Morabito) وفاسو (Lofaso) والطبي (Taibi) وغيرها .

وكتب اماري : « كانت حياة الطبقة المسيحية المغلوبة في صقلية في ظل المسلمين خيرا من حياة الايطاليين المسيحيين الاخرين الذين كانوا يعيشون في ظل حكم

(٦) غابريلي ، المصدر السابق ص ١٥٠

(٧) غابريلي ، المصدر السابق ، ص ١٠٤

## بداية المأساة

صاحب قصر يانة وجرجنت بسبب امرأة وحين من ابن ثمة بالجزيرة اتصل بروجير النورماني وعرض عليه احتلال صقلية على أمل أن يقدم له المسيحي المنتصر ، حسب تعبير اماري ، الجزيرة هدية خالصة بعد أن يحررها من العرب . كان ذلك عام ١١٣٩ م . وهو بداية الغزو النورماني . ويقول ابن الاثير ان مسلمي صقلية ارسلوا وفدا الى المعز بن باديس لطلب النجدة ، فأعد اسطولا وقوات كبيرة ثم وجهها الى صقلية الا انها تعرضت الى عاصفة عاتية قرب بانتليريا فاغرقتها .

وبعد وفاة المعز وفقا لرواية ابن الاثير ، ارسل ابنه تميم ، نجدة الى صقلية بقيادة ولديه ايوب وعلي . وقد استضاف ابن الحواس ايوب في جرجنت وعندما رأى ميل سكان المدينة اليه دخل معه في معركة قتل خلالها ابن الحواس . ووقعت بعد ذلك معارك بين عبيد تميم ومسلمي جرجنت ادت الى انسحاب الامير علي والامير ايوب والعودة بقواتهما الى افريقيا التي كان حكامها في حاجة اليها في تلك الفترة .

وبالرغم من الخلافات التي كانت تنخر المجتمع الاسلامي في صقلية ، وبالرغم من ضعف القيادات ووهنها وانصراف الدول الاسلامية الأخرى عن الاهتمام بأمرها ، فقد استفرق النورمان واحدا وثلاثين عاما لكي يقضوا على المقاومة العربية ويسيطروا على الجزيرة وقد سقطت بالرمو بعد أحد عشر عاما من بداية الغزو النورماني وبعد أن ظلت ٢٤٠ سنة عاصمة اسلامية .

### ما بعد الهزيمة

صاحبت الغزو النورماني لصقلية هجرة عربية واسعة الى افريقيا والاندلس ومصر وغيرها من البلدان العربية . وعندما سيطر النورمانيون على الجزيرة قدر عدد المسلمين الذين ظلوا بصقلية ما بين المئة والثلاثمائة الف مسلم من العرب والبربر والعصليين الذين اعتنقوا الاسلام . وقد تجمع القسم الاكبر منهم في بالرمو وساحل مازارا وسوها . وقد اختلفت معاملة الدولة النورمانية

كانت صقلية في اواخر الحكم الكلي مرسحا للاضطرابات والفوضى والتناحر بين القادة والامراء الاخوة . وقد فقدت الدولة المركزية سيطرتها على الجزيرة ، وبلغت الحالة درجة من التدهور دفعت باميرها الاكلحل الكلي الى الاستعانة بعدوه التقليدي البيزنطي لمساعدته على اعدائه في الداخل<sup>(٨)</sup> . واستعان خصومه في الوقت نفسه بالدولة الزيرية في افريقيا ، التي ارسل اميرها المعز ، ابنه عبدالله ، لوضع الامور في نصابها في الجزيرة . وقد قتل الامير الاكلحل في قصر الخالصة وتولى بدل اخوه حسن الصمصام الذي سرعان ما عزله رعاياه عن الحكم حوالي عام ١٠٥٣م فانتهى بذلك الحكم الكلي بصورة غير مشرقة . وقامت في بالرمو شبه جمهورية تحكمها جامعة من اعيان المسلمين . ومن المؤسف ان هذه الفترة ظلت غامضة في تاريخ صقلية ، وان كان من الثابت ان عدة اسارات تكونت واستقلت عن المركز على غرار ملوك الطوائف الذي هزفتهم الاندلس فيما بعد ، فقد اقام عبدالله ابن منقوط اماره على الساحل الشرقي من الجزيرة ضمت طرابنش (Trapani) ومرسى علي (Marsa-la) ومازارا والشقة (Sciacca) واقام القائد علي بن نعمه الشهير بابن الحواس اماره في قلب الجزيرة مؤلفة من قصر ياته (Castrogiovanni) وجرجنت . وكان هناك ثالث يدعى ابن الملقطي الذي استأثر بحكم قطانيا ، الا أن قائدا آخر هو ابن ثمة اطاح به واستولى على الحكم في قطانيا وسيراكوزا . ويبدو ان الامير عبد الله الزيري وجد ان وضع الجزيرة اصبح متهوسا منه فعاد الى افريقيا بقواته .

وبما جعل بنهاية المسلمين في صقلية وقوع حادث شبه ما حدث مع الكونت جوليانا قبل عبور طارق الى الاندلس ، وبما حدث مع اوفيموس قائد اسطول بيزنطة في صقلية الذي شجع بني الاغلب على احتلال الجزيرة . الا ان الخائن في هذه المرة كان ابن ثمة ، صاحب قطانيا وسيراكوزا ، الذي دخل في صراع مع ابن الحواس

(٨) غابريلي المصدر السابق ، ص ٨٥ .



مواطنين من الدرجة الثانية ، وقد فرضت عليهم قيود كمتهم من تأدية صلاة الجمعة وغير ذلك . وقد اجتمعت الروايات العربية والأوروبية على أن ملوك النورمان كانوا متسامحين مع العرب ، وتركوا لهم حرية ممارسة شعائرهم الدينية واستعمال لغتهم وثقافتهم . ولعل ابن جبير ، الرحالة الأندلسي الذي الفت به العاصفة على سواحل صقلية في عام ١١٨٤م واخترق معظم الجزيرة ، هو الوحيد الذي استطاع أن يكتب بدقة ويصف احوال المسلمين في صقلية في عهد غليوم الثاني وأعجب ابن جبير بالرمو وبهوية العرب واسواقهم وبكثرة مساجدهم ومدارسهم وباستماتة الملك بهم في البلاط وشئون الدولة . ووصف بلاط غليوم بأنه شبيه بأي بلاط شرقي آخر . والواقع أن النورمان عندما دخلوا بالرمو وجدوا امامهم حضارة وادارات متقدمة وبلاطا مترفا كما وجدوا في صقلية انواعا من الرفاهية والبذخ والترف الذي لم يعرفوه من قبل فحاولوا باستثناء المسائل الدينية ، ان يقلدوا امراء العرب في حياتهم ومسلكتهم وخدمتهم وحشمتهم ولياسهم ومراسمهم ويقول ابن جبير ، نقلنا عن الفتيان المسلمين الذين كانوا يعملون بقصر الملك ، ان غليوم كان يجيد العربية كلاما وكتابة . وظلت اللغة العربية لفترة طويلة لغة رسمية الى جانب اللاتينية تصدر بها الوثائق والبراءات وتخطب بها الدول العربية المجاورة . وظلت المسكوكات تكتب باللغة العربية الى جانب اللاتينية حتى آخر عهد النورمان . ولقب روجير بالمعز بالله ، ولقب غليوم الأول بالهادي بأمر الله ، ولقب غليوم الثاني بالمستعز بالله . وتظهر كتابة هذه الالقباب في الوثائق الرسمية والمسكوكات . ويقول غابرييلي ان المسلمين كانوا يؤلفون طائفة او حزبا له وزنه في حياة الجزيرة واحداثها . وشاهدت صقلية اول مذبحه للمسلمين بعد وفاة روجير الثاني عام ١١٦٦ حيث قتل عدد كبير منهم ونهبت أموالهم ومتاجرهم ودمرت أحياءهم السكنية . وشهد عام ١١٨٩ و١١٩٠ زوال الوجود العربي والاسلامي من بالرمو ومن معظم المدن الصقلية وان ظل يقيم بها أفراد غيروا اسماهم واعتنقوا المسيحية .



لهم وارتبطت اوضاعهم الاجتماعية والقانونية بالطريقة التي تم بها الاستيلاء على المدن والأراضي . فالاستسلام المشروط ، وهو ما تم في معظم مدن صقلية ، كان يتضمن الحرية الشخصية والاحتفاظ بالملكات الخاصة وحرية التجارة والعمل . اما الاحتلال بالعنف فترتب عليه انواع من العبودية ، منها العبودية الكاملة التي كانت مصير اسرى الحرب ، وعبودية الأرض وهي تتفاوت بين العبيد « الحرش » الذين يرتبطون بالقطاعي صاحب الأرض برابط تبعية شخصية تتضمن بعض الحقوق المحددة التي تميزهم عن بقية العبيد ، والعبيد « الملس » وهم مزارعون احرار يرتبطون بالمالك بشروط معينة لزراعة ارضه وتنتهي علاقتهم به بانتهاء هذه الشروط . وهناك طبقة ثالثة وهم من كان يطلق عليهم « اهل المحلات » الذين كانوا يعيشون في اطراف المدن ، ويقومون بخدمة الاقطاعيين والاديرة والكنائس ويخضعون لبعض القيود<sup>(٩)</sup> . وكان الجميع يدفعون الجزية ويعتبرون





جرة عربية - القرن الثامن الميلادي صنعت  
في صقلية خلال الحكم العربي .

## نهاية بطل

وازاء هذا العدوان الصارخ هب ما تبقى من العرب والمسلمين للدفاع عن أرواحهم وعقيدتهم وتزعّم الحركة عدة قواد برز من بينهم محمد بن عباد الذين عرفته الرواية الأوروبية باسم **Mirabeto** وقام بثورته ما بين العقدين الثاني والثالث من القرن الثالث عشر وشغل قوات فردريك في معارك قاسية رغم بقاءه ان معركته ميئوس منها وانه يقوده دون سند ولا معين في الوقت الذي كانت تمتد حوله ثلاث امبراطوريات عربية : الفاطمية والاسوية والعباسية التي لم تلتفت ولم تسمع حشجة الموت في رقاب من تبقى من المدافعين عن الدولة الاسلامية في صقلية . وحاصر الامبراطور فردريك ، ابن عباد في عتيليا **En-**

(١٠) غابرييلي ، المصدر السابق ، ص ١٠٣

**tella** وضيق عليه الخناق حتى استسلم بشرط ان يتمكن مع اولاده وامواله من النزوح الى افرقيا . ووعد فرديريك بذلك الا انه غدر به ونقله الى بالرمو حيث اعدمه مع اثنين من اولاده<sup>(١٠)</sup> واصلت من بعده الصراع ابنته التي لم تذكر الروايات اسمها .

واورد الحميري قصة مقاومة محمد بن عباد وابنته في عتيليا بشكل آخر ، حيث قال ان فردريك وعد ابن عباد بأن يسمح له بالسفر الى افرقيا اذا ما استسلم . الا ان ابنته ، التي لم تذكر الروايات اسمها ، نصحت والدها بعدم الاستسلام ، وعندما رفض العمل بتوصيتها فضلت البقاء في القلعة ومعركة ما سوف ينتهي اليه امر والدها . وغدر فردريك بابن عباد ، فقد سمح له بالسفر وامر رجاله باغراقه في البحر . وعندما علمت ابنته بذلك واصلت المقاومة واخرجت برجها والاغارة على المسيحيين (٦١٩هـ - ١٢٢٢ - ١٢٢٣ م) ، وصممت على الانتقام لوالدها . وذات يوم ارسلت الى فردريك تعلمه انها تريد

الزراعة والحرف اليدوية والتجارة ، والقوا مجلسا من الاعيان للاشراف على شئونهم واسسوا المدارس لتعليم ابنائهم . ويقول إيجيدي ، الذي وضع كتابا عن هذه المستوطنة العربية ، ان عرب لوتشيرا كان لهم بعض النشاط الثقافي ايضا رغم عزلتهم النامة عن بقية العالم الاسلامي والعربي<sup>(١٢)</sup> .

ويشوي اسرة انجو Angio الحكم بدأت مضايقة العرب في مستوطنتهم ، وبدأ الطمع في اراضيهم وتملكاتهم ، وساهم رجال الكنيسة والاقباطيون المحيطون بالمستوطنة في تغذية روح الكراهية والحقد ضد المسلمين ، واطلقوا فكرة ازالة هذا الدم من الجسد المسيحي . وكان الملك كارلو الثاني يشجع القائمين على الحملة . وفي اواخر القرن الثالث عشر وبالتحديد في صيف عام ١٣٠٠ ، هجم الايطاليون على لوتشيرا ، وكانت حملة صليبية اشترك الجميع فيها وفي ذبح وقتل المسلمين رجالا ونساء واطفالا ، ونهب امواهم وتملكاتهم ، ودمروا المستوطنة وتقا سمو اراضيها وقصوا على البقية الباقية من المسلمين ، وازيل الوجود العربي نهائيا من ايطاليا بعد ان دام ٤٧٢ عاما عاش منها العرب اكثر من قرنين ونصف اسبدا والبقية اتباعا وعبدا . وقد تمت مذبحه المسلمين دون ان تتحرك اية دولة اسلامية لحمايتهم او الدفاع عنهم بل كانت العلاقات بين بعض هذه الدول وملوك ايطاليا جيدة وودية . ومن المعتقد انه خلال المأساة العربية التي دامت قرابة القرنين تنصر العديد من المسلمين وانتشروا في جزيرة صقلية وجنوب ايطاليا واغتزلوا بالسكان ، ولا يزال تأثيرهم يادي في العادات واللغة والفكر الايطالي .

الاستسلام ولكنها تحشى سماعة رجالها ، ولذلك فانها تطلب منه ارسال ثلاثمائة فارس من غيرة رجاله ليلا واخبرته انها سوف تفتح لهم القلعة وتمكنهم من الاستيلاء عليها . وسر فردريك من الفكرة وارسل فرساته الى القلعة . وفي الصباح توجه الى عتيلا ليرى اعلامه ترفرف عليها وقد استعدت لاستقباله ، الا انه فوجيء برؤية رؤوس فرساته تتدل من فوق الاسوار . وحاول فردريك استدراجها بالحيلة والاعراء فلأنها على حياتها اذا استسلمت ووعدا بالزواج الا انها رفضت وظلت تقاوم مع رجالها الحصار الطويل حتى نفذت المؤن واشتدت بها ويرجالها الحال فانتحرت قبل ان يقتحم فردريك القلعة ويستولي عليها<sup>(١٣)</sup> . واختتم الفصل الاخير من قصة العرب في صقلية بهذه الصفحة الرائعة من بطولة فتاة عربية ضربت اروع مثل في الشجاعة والاباء والتضحية وسط سلسلة من التخاذل والحيانة والانانية وقصر النظر التي قضت على الدولة الاسلامية الثانية في اوربا .

## النهاية

لم تنته المقاومة باستشهاد بطلة عتيلا ، بل استمرت بعض المقاومة المبعثرة وعاصفة في جرجنت ، الامر الذي دفع بفردريك الى ابعاد جميع العرب والمسلمين عن الجزيرة ، واختار لهم مكانا في موقع لوتشيرا Lucera بجنوب ايطاليا . وتم تجميعهم وابعادهم على فترات زمنية امتدت حتى منتصف القرن الثالث عشر . وتقدر الرواية العربية عددهم بمئة وسبعين الف نسمة في حين ان الرواية الاوروبية تقدرهم باقل من مئة الف . واقام العرب مستوطنة في مقرهم الجديد ، واعتمدوا في حياتهم على

(١١) ابو عبدالله الحميري - روض المعارف في خبر الاقطار ، تحقيق آ . ليقي برونسال لجنة التأليف والترجمة والنشر - القاهرة ١٩٣٧ .

راجع ايضا :

E, Levi Provencal, Une Heroine de la Resistance

Mussulmane en Sicile, Orient Moderno, xxxiv, 1954, 283 — 88

(١٢) ب - إيجيدي ، المستعمرة العربية في لوتشيرا وتدعيمها

P. Egidi, La Colonia Saracena di Lucera e la sua Distruzione Napoli 1912

# هكذا تكلم بشر الحافي

بقلم : الدكتور أديب نايف ذياب

بشر بن الحارث الحافي من أكابر الصوفية الزهاد . سكن بغداد ، وهام في البوادي مدة من الزمن . توفي سنة ٢٢٧ هـ . لم يؤلف كتباً أو رسائل ، إنما حفظ أهل التصوف القدماء عنه أقوالاً قليلة ، نفاذة ومحكمة وناقذة في كثير من الأحيان . ومنها : « الصبر الجميل هو الذي لا شكوى فيه إلى الناس » شاطر سخى أحب إلي من قارىء لثيم » ، « هب أنك لا تخاف ، ويحك ! ألا تشاق ؟ » وفي القصص القصيرة التالية ، أو المواقف المشخصة أنجيل بشرًا يعيش في هذا العصر ويتجول هنا وهناك في عالمنا العربي .

معجزة ، أي سرّ هذا الانسان ! .

## الصباغ الصغير

كان بشر الحافي في مدينة « لام » حين حل كانون الثاني ببرده القاسي . دس قدميه في حذاء ثقيل « بسطار » ، كان يستعمله في مثل هذه الأيام ، واستعمله أيام الشغل مع العمال في تعيد طريق قروي .

مر بمحطة للسفريات الخارجية فقدم منه صبي صغير يحمل صندوق الأصباغ . سأله الصبي بلهجة متوسلة « نسح يا شيخ ؟ » وأوماً إلى البسطار .

« ما هذه المهنة الملعونة ، ولماذا جعلت من نصيب أولاد الفقراء ؟ » هكذا صاح بشر كأنما يخاطب جميع المسافرين والعابرين . تخلق بعض الناس حوله ووقفوا صامتين ، ثم هزوا أكفأهم صامتين .

مسح بشر عن شعره الصبي بيده . كان يمتلئ بالغبار

أقام بشر الحافي يومين في فندق « طاسين » ، على الطريق الصحراوي . نزل إلى باحة الفندق في مساء اليوم الثاني فرأى النزلاء وأكثرهم من المسافرين العابرين ، يقفون في حلقة ترقص في داخلها فتاة عجوزة كان أبوها - وهو كهل أعمى - يشارك بالعرزف على المزمار . سمع بشر لحناً قريباً ، تمزج فيه أوجاع الحياة وأشواقها ، كأنما تنفثه عينتا الرجل المغمضتان إلى الأبد . ثمة ولد صغير يجمع النقود التي يرميها المتفرجون على جسم الفتاة ، ويدسها في جيب العازف الأعمى . كانت الراقصة تتجاهل المتفرجين وتقودهم وترقص رقصة مشحونة بالحرية والكبرياء . يلصق فيه تعبير خفي عن الحياة في عافيتها ، وشدة وهجها . أما معانيات المتفرجين فقد قابلتها الراقصة بإيماءات متعالية . كانت ترقص بتحد شامخ كأنها لا ترى أحداً ولا تكثر لأحد . ترقص لنفسها .

هتف بشر لنفسه « ليس العجب من ورد في بستان ، إنما العجب من ورد في أعماق النيران !! »  
وحينما أوى إلى فراشه في تلك الليلة ، تسام : « أي

## التليفزيون

اتخذ بشر الحاقق مجلسه ذات مساء في مقهى شعبي في مدينة « هاء » . وحين جال ببصره لاحظ كآبة ظاهرة تشيع في أرجاء المكان . تعب ووجوم يسطران على وجوه الزبائن ، وثمة هود مواز في حركات عمال المقهى . واستدار احدهم فجأة وحرك مفتاح التليفزيون فانشال سيل من دعابات التجارة لم يكثر له أحد . ثم ظهرت طائفة من الممثلين ممن يقبلون أسنانهم بمعجون شركة معينة ويسمون بثقة تامة . أخذت الكراسي تنتقل وتشكل دائرة حول الجهاز الجاثم في الركن . بدأت أحوال الزبائن تتغير . علت وجوههم بسمات مشرقة ، وشعت من عيونهم لمعة تتوقع عطايا مفاجئة . دهش بشر وزادت دهشته حين رأى أبدي الممثلين تطول وتقتد من حين إلى آخر . تخرج من شاشة الجهاز فتدغدغ الأماكن الحساسة في جسوم المتفرجين . كانت هذه العملية تتم بشكل خاطف . تعالت على الأثر أصوات الضحك . ثم انتظمت ضحكات المتفرجين في ايقاع مجلجل يرتفع ثم ينخفض في حساب مدروس . انتهت التمثيلية أخيرا فعاد المتفرجون وأحاطوا بمناضهم المتناثرة . لاحظ بشر أنهم تخلصوا من توتر الأعصاب ومن الكآبة والتعب .

حدث كل ذلك وبشر يراقب ويتعجب . لم يقتر من التليفزيون ، إنما شاهد من مكانه في ركن المقهى تفاصيل اللعبة . ويبدو أن أربعة من زبائن المقهى القريبين منه قد انتهوا لموقفه الشاذ فتهاوسوا فيها بينهم ، ثم أحاطوا بمنضدته متحشرين بصخب صموم استعدى بقية الحاضرين . قالوا :

- « موفقت بشد عن روح الجماعة » .

- « أنت تحفر القولكلور القومي » .

- « أنت جاحد لأثر التقنية في اتاحة الراحة لبدين الانسان وعقله » .

- « انك تقف في صف الثورة المضادة لانجازاتنا الحضارية » .

ارتبك بشر الحاقق . صعد من زيف هذه التهم . الحق أنه حاول أن ينسم مرة ومرتين أثناء التمثيلية لكنه أخفق تماما . هجس إزاء هذا الهجوم عن الجواب والدفاع . تجل هذا العجز أكثر حين قاده رجلان من الشرطة إلى المخفر . سجن بشر أسبوعا بتهمة الإخلال بالأمن الثقافي والنفسى الخاص بالجماعات المناضلة .

متقوسا لم يسه المشط منذ أسبوع . اتحنى بشر وأمسك يدي الصباغ وتبع يقع الدهان التي تغطي باطن البدن وتتراكم بين الأصابع وتحت الأظافر . قال الصبي بهلغة : « تقرا الحظ ؟ انظر في مستقبل بحق الله ومستقبل أبي السجين ! » لكن بشر لم يسمع هذا اللغو ، إذ هامت روحه تشكو على عتية الملكوت الأعلى ، وغمغم كأنما يحدث نفسه : « هاتان البدان تسحان الحذاء لبشر !! » منح الصبي ما كان يجمعه من نقود قليلة . وشلح الحذاء وأعطاه لشحاذ كان يتكور على الرصيف المقابل . عاد بشر يمشي حائيا .

## طريق الشوق

عاش بشر الحاقق مدة من الزمن في ضاحية « دال » التابعة لمدينة « صاد » وتعرف فيها على نجار توسم فيه الصبر والصمت وحسن السيرة . كان النجار يعمل وحيدا في ورشته الصغيرة ويعامل الناس بلطف ومودة . ذات مساء أغلق النجار باب ورشته ، وصادف بشر في الطريق فرافقه ، أخذ الرجلان بأطراف حديث هادئ ، بينما عتمة الليل تجتاح شبث شفق المقيب . والمصابيح الكهربية تنوهج نورا وهوما على جنب الطريق . وصلا مفرقا تتقاطع فيه الشوارع . دعا بشر النجار لمشاركته في تعليم أميين يترددون على المسجد القريب ، يتعلمون القراءة والكتابة بعد صلاة المغرب . أوصا النجار إلى شارع يمتد في اتجاه مضاد وقال « هناك وليمة عامرة يقيمها في هذه الليلة » فضل الناسي ، « وهي للفقراء من « أمثالنا » . يعرف بشر أن المتعهد « فضل الناسي » لا يتورع عن تب الخكومة والعباد والمشاريع ، ويسمع أنه يعامل العمال والموظفين في مؤسساته بلا رحمة . قال بشر : « سقطت من عيني . هب أنك لا تخاف الله حين تمشي إلى هذه الصدقة المشيوة ، ألا تشتاق إليه ؟ »

قال النجار : « بلى ، أشتاق »

قال بشر : « أماراة الشوق إليه العمل الصالح ، خدمة الناس والتخفيف عنهم ، أما السعي إلى الصدقات فطريق مختلف » .

ابسم النجار محرجا وقال : « ولا تنس نصيبك من الدنيا » احند بشر ، هز رأسه وهو يقول : « ليست هذه الدنيا التي تحطم كرامة الانسان » ورائت لحظة صمت . ثم غمغم بشر كأنما تذكر شيئا « الدنيا بحر ، والأخرة ساحل ، والناس مسافرون إليه حثف أنوفهم ، ومضيا ، كل واحد في طريق » .





# نهج البردة من البوصيري إلى شوقي

بقلم : محمد خليفة التونسي

○

يا ويح جنبك بالهم المصيب رمي  
جحدتها وكشمت السهم في كبدي  
جرح الأحبة عندي غير ذي ألم  
والبوصيري صاحب البردة منسوب إلى « أبوصير »  
قرية في مصر كان منها أحد أبويه والآخر من قرية  
« دالاص » وفيها ولد ابنها سنة ٦٠٨ ، وكانت وفاته  
بالاسكندرية سنة ٦٩٧ ، وقبره فيها معروف ، وإلى جانبه  
جامع البوصيري نسبة إليه . وقد لقبه بعضهم « الامام » ،  
وليس له أى امامة متميزة معروفة في الدين أو العلم أو  
الأدب ، ومعظم شعره كشعر أهل عصره ضعفاً وتكلفاً ،  
لائقاً باليديعيات التافهة ، ومن أفضله البردة ، وقصيدة  
أخرى حمزية في مدح النبي أيضاً . وقد سمي البوصيري  
قصيدته « الكواكب الدرية في مدح خير البرية » أى  
النبي ، ولكن شهرتها باسم البردة أوسع ، حتى انه غطى  
على اسمها الاصل ، فلا تعرف به الا عند المختصين .  
وسبب نظم البوصيري برده - كما ذكر - أن صديقاً له  
اقترح عليه النظم في موضوعها فتأخر ، حتى أصابه فالج  
( شلل ) تصفى ، ففكر في عملها ، ثم أنمها ، واستشفع بها  
إلى الله أن يعالجه ، وكرر إنشادها ، وزاد دعاء وتوسلاً ،

لشاعرنا أحد شوقي - رحمه الله - قصائد كثيرة ،  
عارض فيها قصائد معروفة لشعراء سابقين ، وأشهر  
معارضاته قصيدته التي عارض بها قصيدة البوصيري التي  
شتهرت باسم البردة ( ١٨٢ بيتاً ) وقد سمي شوقي  
لصيدته هذه « نهج البردة » والنهج هو الطريق ، ومعنى  
المعارضة هنا أن ينظم شاعر قصيدة تماثل قصيدة سابقة في  
الوزن والقافية وقد تماثلها في الموضوع ، فهي نهج  
بهجها ، والبردة ونهجها من وزن البسيط وروها ميم  
مكسورة بعد حركتين ، وهذا مطلع البردة الغزلى :  
« آمن تذكر جيران بلدى سلم  
مزجت دمعا جرى من مقلة بدم ؟  
أم هبت الريح من تلقاء كاظمة  
وأومض السبق في الظلمات من إضم  
وهذا مطلع نهج البردة الغزلى أيضا :  
« ريم على القاع بين البان والعلم  
أحل سفك دمي في الأشهر الحرم  
رمى القضاء بمعنى جؤزر أسدا  
ياساكن القاع ، أدرك ساكن الأجم  
لما رنا حدثني النفس قائلة :

والتخميسات والشروح ، وأعربها أحد النحاة ( ابن هشام )

وكل ذلك كان خلال الفترة الإسلامية المظلمة فيما قبل قرنين ، حين ضعفت شوكة العرب وانهمز العقل الإسلامي وضعت الحميم ، وتوقف الاجتهاد ، وساد التقليد ، وركنت الجماهير الى الميول الصوفية - المريضة لا الصحة أو الصحيحة ، ومثل هذا ماكان ليشيع في بداية الاسلام وعصور قوته التالية .

ولا ينتظر من عصرنا - بعد تقدم نهضتنا الحديثة كثيرا - أن يتعرض شعراؤنا لمناظرة « البردة » أو غيرها بمعارضة أو تشطير أو تحميس ، أو يتناولها معجب من الأدباء بالشرح أو الاعراب ، مهما يعظم قدرها وقدر صاحبها ، وإن كان بعض الشعراء قد عارضوا « البردة » في بداية عصرنا ومنهم البارودي في القرن الماضي ، إذ عارضها بقصيدة أبياتها ٤٤٧ ، مطلعها :

يارائد البرق يَم دارة العلم  
واحد النعمان إلى حى يلى سلم

وكذلك لاينتظر من عصرنا أن يتناول قصيدة شوقي « نهج البردة » بمثل هذه العناية ، وإن كنا سمعنا أن أحد الشيوخ قد شرحها عقب نظمها سنة ١٣٢٧هـ ( ١٩١٠م )

وقد كانت البردة نفسها نهجا لقصيدة صوفية للشاعر المتصوف عمر بن الفارض ( ٥٧٦ - ٦٣٢ هـ ، عاش في مصر وقبره بالقاهرة مشهور ) وأبياتها ١٨ ، ومطلعها :

هل نار ليلى بدت ليللا يلى سلم  
أم بارق لاح في الزوراء والعلم ؟  
أرواح نعمان هلا نسمة سحر  
وماء وجرة ، هلا نهلة بغم  
وللبوصرى قصيدة أخرى همزية طويلة هي أرفع مطلعها ، ولكن بقيتها ضعيفة إلا أبياتها مفردة قليلة ومطلعها :-

كيف نعلو علوك الأنبياء  
ياساه مطاولتها ساء  
لم يدانوك في علاك وإن جا  
ل سنا منك دونهم وسناه

حتى رأى في أحد أحلامه النبى يسبح وجهه ويخلع عليه برده ، فلما انتبه أحس بخفة ونهضة ، ثم تم شفاؤه ، ومن أجل هذه البردة في المنام سمي قصيدته « البردة » وهى لاشك تذكرنا ببردة حقيقية كان النبى خلعها على كعب بن زهير حين جاءه ثالبا ، وأسمعه قصيدته « بابت سعاد » في مدحه ومدح المهاجرين ، فقبل توبته واسلامه ، وخلع عليه برده علامة رضاه ( كمادة رؤساء العرب ) وقد سميت قصيدته « بابت سعاد » بأول مطلعها الغزلى :

بانت سعاد فقلبى اليوم متبول  
مستيم إثرها - لم يفسد - مكبول  
وما سعاد غداة البين إذ رحلوا  
إلا أغن غضيض الطرف مكحول  
والسبب في اشتهار نهج البردة ، وقصائد أخرى لشوقي ، أن السيدة الأعجوبة أم كلثوم غنت أبياتا منها بصوتها الملائكى ، ولكنها لم تلق من سعة الأثر وعمقه ما لقيته البردة بين الجماهير الإسلامية التى تعبد بها منهم عشرات الألوف على مدى قرون ، للصلاة والسلام على النبى - وأذكر أنا - ونحن صغار منذ ستين سنة في قريتنا الخاملة في قلب صعيد مصر ، كنا نكلف في الكتابات حفظ القرآن ، ونشجع بالحاح على حفظ « البردة » لتلقى البركات من وراء ترديدها في الصلاة على النبى ، وكنا نرى الكبار حتى الأيمن يحفظونها ويرددونها أيام الاعياد في أدبار الصلوات ، ولأسمها هذا البيت إذ كان يردد عقب كل بيت سواء فيها :

يارب صل وسلم دائما أبدا  
على حبيبك خير الخلق كلهم

وكانت تعقد لها المجالس الخاصة في بعض المساجد لترديدها كأحد الأوراد الدينية ، ولم تلق من العناية في بلد كما لقيت في مصر ، فقد نظمت أكثر من مائة قصيدة في مناظرتها وزنا وقافية وموضوعا ، ما بين معارضة وتشطير وتحميس وتسييع وتعمير ، ولها عشرات الشروح ، كما ترجمت الى لغات كثير من الشعوب الإسلامية غير العربية كالفارسية والكردية والتركية والأردية والألبانية والبوسنوية ، ولانعدنا في هذا الرواج أى قصيدة عندنا في أي عصر ، وأقل منها في هذا القصيدة « بابت سعاد » لكعب بن زهير ، فلها عشرات من المعارضات والتشطيرات

انما مثلوا صفاتك لنا  
س كما مثل النجوم الماء

وهي في مدح النبي أيضا وهو ليس كمطلع البردة الغزلي التقليدي المصطنع ، لمجرد عادة شعرية بدوية منذ الجاهلية - هي بدء القصائد بالغزل ، ولم يكن مبرر لاستقراره بعد ، ولكنه استمر حتى نهاية الحرب العظمى الأولى ( كانت البردة والهمزية تطيعان معا في كرامة ) وهناك قصيدة همزية لشوقي في الموضوع نفسه . . .

تغنى أم كلثوم ببعض أبياتها ، ولانعد معارضة همزية البوصيري ، لاختلافها وزنا وان اتفقتا قافية مضمومة . . ومطلع همزية شوقي

ولد الهدى فالكائنات ضياء

وقم الزمان تبسم وسناء  
الروح والملا الملائك حول  
للدنين والدنيا به بشراء

وكلا المطلعين في المدح النبوي مباشرة ، وهذا أفضل ، ومطلع همزية البوصيري أقوى وأرفع ، ولكن بقية الهمزية الشوقية بعد المطلع أفضل من بقية الهمزية البوصيرية التي تقل فيها الأبيات الجبّاد ، ونهج البردة طويلة ( ١٩٢ بيتا ) ، منها ( ٣٤ ) في الغزل و ( ٢٠ ) في دعوة نفسه الى التوبة من المعاصي والتندم عليها ، مستغصا بالنبي ، ثم المدح النبوي ، وفي مدحه يذكر صفحات من سيرته في نسبه ونفسه منذ تلقى الوحي في حراء ، ودعوته الى الاسلام وسوء حال العالم قبله ، وحاجة الناس اليها ،

وما لقيته من تأييد أو معارضة مع أنها دعوة الى المزياللة ، والتحرر من الطواغيت ثم اسراء النبي ومعراجه ، وما لقي فيها من كرامات وظهوره من آيات ، حين ارتفع مالم يرتفعه سواء ، حتى جبريل ، ثم غزواته للدفاع عن دعوته وبلاء أصحابه في نصرته ، وبقاء ديانه وعلوها على كل ديانة . . وماجاء به من تشريع ، وفصل خلفائه الأربعة ، ثم الصلاة والسلام على النبي وآله ، ويحتمها بدعوة الله لانهاض المسلمين من رقدهم ، والاحسان اليهم في النهاية ، كما أحسن اليهم في البداية .

وتخلل ذلك كثير من الآيات الحكمية ، ويلاحظ أنه أكثر كالبوصيري من ذكر الارهاسات قبل بعثة النبي ، وأعاجيب كرامته في سيرته ، وليس لكثير منها سند وثيق في المصادر التاريخية الأولى ، كما انها لا تخلو من البديعيات ولكنها أقل عما في البردة .

وقد أحسن أم كلثوم في اختيار الآيات التي غتها ، وكان لها ذوقها المستقل في اختيار كلمات اغانيها ، وان استعانت ببعض نصائحها في ذلك ، والآيات المختارة تمثل معظم عناصر القصيدة كما لحصناها حتى المقدمة الغزلية ، كما تمثل رتبة القصيدة في البلاغة والابداع ، ويلاحظ أن البوصيري حين نظم برده كان ينظر الى قصيدة ابن القارض التي عارضها ، وكذلك كان ينظر اليها البارودي في قصيدته ، وكان شاعرنا شوقي ينظر الى كل تلك القصائد وغيرها حين نظم نهج البردة ، حتى ليلاحظ هذا النظر في المقدمات الغزلية لقصائدهم ، كما يلاحظ ذلك في المطالع التي قدمناها . عليهم جميعا رحمة الله .

## مع برناردشو :

يروى أحد أصدقاء برناردشو قصة عن سهرة قضاهها مع الكاتب وزوجته ، فكان شو يسوق النواذر ترى وكانت زوجته تشتغل بحياسة الصوف ، فسألها الضيف عما تحوكة ، فأجابت هامة : لا شيء . . لا شيء ، ولكني سمعت نواذره ألف مرة ، فلا بد لي من عمل أؤديه بيدي ، والا خنته . .

## مقالات في كلمات



■ قيا وطني لفتيك بعد لاي . . . كأن قد لقيت بك الشيايا .  
( شوقي )

■ كلمة واحدة رقيقة أسمعها وأنا حتى . . . خير عندي من صفحة كاملة في  
جريدة كبرى حينما أكون قد مت ودفنت !  
( م . ثورينكروفت فولتر )



■ ان كل ما يضايقني . . هو أنني لا أملك إلا حياة واحدة أقدمها لبلادي .  
( صان بات سن )

■ ان تصل متأخرا . . خير من ألا تصل أبدا .  
( مثل فرنسي )



■ الشعب المستعمر كالمریض بالسرطان . . لا يمكنه أن يفكر بغير علته .  
( برنارد شو )

■ من خلال أشواك الخطر ، نحصل على زهور السلام .  
( شكبير )



■ انفضوا أيها العبيد ، انكم لا ترونهم كبارا إلا لأنكم ساجدون .  
( لنكولن )

■ ليس هناك دولة ظالمة ولا دولة مظلومة . . . هناك فقط أولئك الذين  
يسمحون لأنفسهم بأن يتحملوا الظلم !  
( مصطفى كامل )

■ لم تقم امبراطوريتنا على المبادئ المثالية التي تزدهم بها الكتب . . إنها  
قامت على مبادئ عملية عرفنا كيف نطبقها . . . ونفهمها على ضوء  
مصلحتنا !!

( لويد جورج )



# معركة بلا سلاح



## ملك الألعاب

« غريب حقا أنا الذي أحكم العالم من نهر الهندوس في الشرق حتي جبال الأندلس في الغرب ، لا أستطيع أن أتدبر الأمر مع ٣٢ قطعة علي رقعة شطرنج طوفا شبران في عرض شبرين »  
الخليفة العباسي المأمون \*

ييزون أقرانهم ويتغلبون علي منافسيهم ويبلغون أعلى مراتب التفوق والاجادة والكمال ... ومن أمثال هؤلاء : اللاعب الأمريكي الفذ « بول مورفي » الذي احتل بطولة العالم في الشطرنج بين ١٨٥٨ و ١٨٦٣ ، غير أن هذا النوع من التفوق والنبوغ ليس هو القاصدة بل الاستثناء ولا يمكن أن يقاس عليه ...

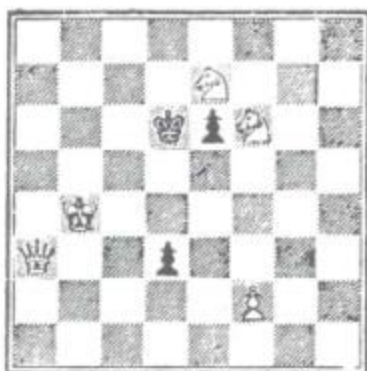
ومن اللاعبين الذين نبغوا في هذه اللعبة وحققوا مستويات رفيعة من التفوق عن طريق الممارسة والمران ، اللاعب الفرنسي الكبير « ديشابل » الذي احتل بطولة العالم من ١٨١٥ إلى ١٨٢٠ ، وكان ديشابل يتكرر أهمية الدرس والاطلاع من الكتب ، ولكنه مالئ أن تراجع عن موقفه ، عندما بدأ يتجرس أمام تلاميذه الذين أغتوا ممارستهم وتدريبهم علي يديه بالاطلاع والتضلع في نظريات الكتب من أمثال « لا بوردوني » الذي انتزع منه بطولة العالم في ١٨٢٠ وظل يحتفظ بها حتى ١٨٤٠

من الناس من يتصور أن الشطرنج لعبة عملية لا يتأتى إتقانها إلا بالممارسة والمران الطويل ، وهم يرون أن قراءة كتب الشطرنج وتحليل أدوار اللاعبين لا يعود علي القاري بأذن فائدة ، ولا يعدو أن يكون هدرا للوقت واضاعة للجهد ، غير أن العارفين يكادون يجمعون إجماعا تاما علي أن الكتاب هو المعلم والمرشد الصحيح لتقويم الاعوجاج والتمييز بين الخطأ والصواب ، فلاعب الشطرنج عن طريق الممارسة والتدريب كثيرا ما يغفل العديد من النظريات والقواعد الثابتة فيظل في مستوى واحد لا يتغير سنين طويلة .

ويرى البعض أن الفرق بين اللاعب بالتدريب واللاعب المتعلم أشبه بالفرق بين الصانع المتمهن الذي يتعلم أصول المهنة بالممارسة والاجتهاد وبين المهندس المتعلم الذي تلقى العلم في المدارس وأغشاها بالممارسة والخبرة العملية . وهذا لا يمنع علي أية حال أن يظهر بين من تعلموا اللعب بالممارسة والتدريب لاعبون أفاضل ،

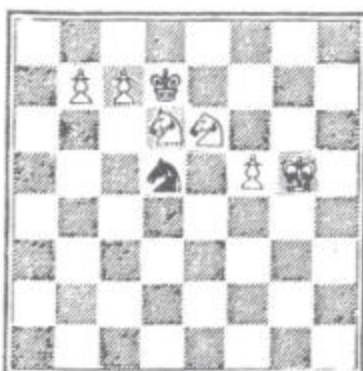
\* كان المأمون من هواة الشطرنج ، وكان يستمتع بمشاهدة لاعبيه المشهورين من أمثال : جابر الكوفي وزيرب قطان ، ولكنه هو نفسه لم يكن ممن يحسنون لعبة .

## مسائل شطرنجية



المسألة رقم (٢)

الأبيض يلعب ويضرب مات  
بثلاث نقلات



المسألة رقم (١)

الأبيض يلعب ويضرب  
مات بتنقلتين

حل المسائل اقلب الصفحة

أ : ٢-٤ ♔  
أ : ٤-٣ ♕  
أ : ... ١-٣ ♖

أ : ٤-٨ ♔  
أ : ١-٣ ♖  
أ : ٤-٥ ♕  
أ : ٨-٤ ♖

أ : ٤-٨ ♔

(أ) لم يجرى

أ : ٢-٧ ♔

أ : ٢-٧ ♕

(١) لم يجرى



## عود على تاريخ الشطرنج

عند اكتشاف مقبرة توت عنخ آمون عام ١٩٣٠ عثر علماء الآثار على رقعة صفت عليها قطع الشطرنج مما يشير إلى أن الفراعنة قد عرفوا هذه اللعبة منذ أكثر من ثلاثة آلاف سنة، ولكن اللعبة التي كان يلعبها قدماء المصريين هي أشبه بلعبة « الداما » حيث أن كل القطع المصنوفة على الرقعة كما يظهر من الرسم أعلاه على نسق واحد ، ولا يوجد ما يميز إحداها عن الأخرى .

كما عثر علماء الآثار في حفريات « أور » بالعراق على رقعة شطرنج مطعمة تعود إلى ثلاثة آلاف سنة قبل الميلاد

# مسابقة العربي الثقافية

تستهدف هذه الأسئلة امتحان معلوماتك العامة وسرعة خاطرك . .  
وتستهدف بخاصة تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة وذلك  
بالرجوع الى المصادر الموثوقة :

المطلوب الاجابة على عشرة اسئلة إجابة صحيحة ، لكي تكون في عداد المرشحين للمقرر  
بجائزة . . .

ويشترط أن تصلنا الردود في غضون شهرين من تاريخ صدور العدد . . وأن يذكر رقم  
الكوبون بوضوح على الغلاف . . وأن يذكر الاسم والعنوان بوضوح ضمن رسالة الردود  
بالذات ، وأن يلصق كوبيون المسابقة على تلك الرسالة . .

الجائزة الأولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ دناتير

ترسل الاجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨  
الكويت « مسابقة العربي الثقافية » العدد ٢٩٥ - وآخر موعد لوصول  
الاجابات البنا هو أول أغسطس ١٩٨٣ .



١ ( هل يجوز في اللغة استعمال لفظ عروس للدلالة على العريس ولفظ فرس للدلالة على  
الخصان الذكر . . . ؟

٢ ( الشمس أكبر حجماً من الأرض كما هو معروف . فكم مرة هي أكبر منها . .

× ١٠٠٠ مرة

× ١٠٠٠٠ مرة

× ١٠٠٠٠٠ مرة

٣ ( حمامتان من حمام الزاجل احدهما قاهرية ودرت في القاهرة ، والأخرى دمشقية ودرت  
في دمشق . . أطلقت كلتاهما من عمان في رحلة الى القاهرة ، فأيهما تسبق الأخرى ؟

× الحمامة القاهرية هي التي تسبق . . بل انها الحمامة الوحيدة التي تستطيع الوصول الى  
القاهرة . . فالحمامة الدمشقية تستطيع الوصول الى دمشق ، فحسب . ذلك أن الحمام  
الزاجل لا يستطيع القيام بأي رحلة الى أي مكان ، ولا يستطيع الاهتداء الا الى حيث يوجد  
بيته . .

× الحمامة القاهرية هي التي تسبق ، فالحمام في مصر كثير ومشهور بسرعة منذ أيام  
الفاطمين . .

× الحمامة الدمشقية هي التي تسبق . . فقد تفوق أهل دمشق في تدريب حمام الزاجل منذ أيام  
الأمويين .



٤ ( الضئى لغة المرض أو الهزال الشديد .. ولكن لفظ ( ضئاي ) كثيرا ما يتردد في الأفلام المصرية بمعنى ابني .. فكيف تفسر ذلك .. ؟  
 × تعاب الأم من الضئى في حمل ابنها ووضعها مما يجعل الابن والضئى مترادفين في نظرها ..  
 × الضئى والضئى تعني في اللغة الفصحى الأولاد .. لا عجب إذن أن تعرض اللفظ للتحوير حتى أصبح ( ضئاي ) في العامية ..



٥ ( أي مدن العالم تقع في قارتين في آن معا .. ؟  
 ٦ ( اشتهرت بيت المقدس بمسجد الصخرة والمسجد الأقصى ومسجد عمر .. ترى هل هذه مساجد أم مسجدان أم مسجد واحد .. ؟  
 ٧ ( من المعروف أن الوطواط يرى حتى لو كان معصوب العينين .. فكيف تفسر ذلك ؟  
 × لأنه يرى بأذنيه

× لأن له هيونا صغيرة جدا ترى ولا ترى  
 × لأنه قادر على تحسس مدى بعد الأشياء عنه أو قربها منه تبعاً للأصوات العالية الذبذبة التي يطلقها ويلتقط صداها.

٨ ( سلسلة جبال الألب تقع في أوروبا .. في سويسرة بخاصة ، كما هو معروف .. ولكن هناك سلسلة جبال أخرى تعرف باسم جبال الألب .. فأين تقع جبال الألب الثانية .. ؟  
 ٩ ( الدم الذي يجري في جسم الرجل الحي السوي .. كم تبلغ كميته ؟

× ٣ جالونات

× ٤ جالونات

× ثلاثة أرباع الجالون .

١٠ ( برج بيزا المائل ... لم هو مائل .. ؟

× لأن الأرض التي بقي عليها رخوة

× لأن الذين بنوه تعمّدوا أن يكون مائلا ليكون معلما سياحيا أو عجيبة من عجائب الدنيا ..

× لأن زلزالا وقع في المنطقة فأدى الى انحراف البرج .

١١ ( تمثال الحرية القائم عند مدخل نيويورك من البحر .. في أي الدول التالية صنع هذا التمثال ؟

× في الولايات المتحدة الأمريكية .. حيث يوجد التمثال .

× في بريطانيا .. نظرا لتفوق بريطانيا على الولايات المتحدة في النحت قبل حوالي مائة عام أيام صنع التمثال .

× في فرنسا .. فالتمثال كان هدية قدمها الشعب الفرنسي إلى الأمريكيين .

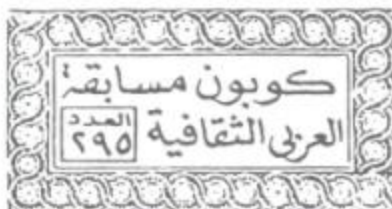
١٢ ( بعض الدول تعرف باسمين مختلفين ، اسم يطلقه عليها أهلها واسم آخر يطلقه عليها الآخرون ..

فأي الدول التالية يسميها أهلها ( بهارات ) .. ؟

× أندونيسيا

× ماليزيا

× الهند .





## الاستطلاعات العلمية

● لا أكتشف لكم سرا ، اذا قلت لكم انني من قراء مجلة العربي الدائمين والمحميين بموضوعاتها الاستطلاعية العلمية والثقافية والاجتماعية ، وقد أعجبت كثيرا بما كتب عن اكتشاف الانسان لأعماق البحار والتأمل فيها أودع الله سبحانه وتعالى في هذا الكون من أسرار عجيبة وسخرها لخدمة الانسان ، وبالتالي الاستمتاع بها

● لا أكتشف لكم سرا ، اذا قلت لكم انني من قراء مجلة العربي الدائمين والمحميين بموضوعاتها الاستطلاعية العلمية والثقافية والاجتماعية ، وقد أعجبت كثيرا بما كتب عن اكتشاف الانسان لأعماق البحار والتأمل فيها أودع الله سبحانه وتعالى في هذا الكون من أسرار عجيبة وسخرها لخدمة الانسان ، وبالتالي الاستمتاع بها

● لا أكتشف لكم سرا ، اذا قلت لكم انني من قراء مجلة العربي الدائمين والمحميين بموضوعاتها الاستطلاعية العلمية والثقافية والاجتماعية ، وقد أعجبت كثيرا بما كتب عن اكتشاف الانسان لأعماق البحار والتأمل فيها أودع الله سبحانه وتعالى في هذا الكون من أسرار عجيبة وسخرها لخدمة الانسان ، وبالتالي الاستمتاع بها

محي حسن الذاري - صنعاء -  
الجمهورية اليمنية

## اقتراحات

● أعرفكم أن هذه هي المرة الأولى التي أكتب اليكم فيها هذه الرسالة ، ولدي بعض الاقتراحات لعلها تنال موافقتكم .

المزيد من سبب أقوال معاصرة .  
الاكتثار من الشعر لأنه لا يتناسب مع عدد صفحات

المجلة .  
أقترح كتابة أسماء البلاد التي يكتب عنها أي كاتب مقالته حين نشرها في المجلة .  
هذه ملاحظاتي اليكم وأرجو ان تأخذوا بها ان كانت مناسبة ، ولكم الحيات في ذلك ...

وفاء ابراهيم حجازي  
- بورسعيد - مصر العربية

## فلسطين

● لازمت مجلة العربي أكثر من عشرين سنة ، منذ صباي في فلسطين الحبية وستين غربي في البرازيل حيث البلاد التي هاجرت اليها

اخوان القائمين على مجلتنا الحبية ، لدى انتقاد على ما جاء في العدد الممتاز ١٩٨٣ م وأعني ما جاء في خارطة وطننا الحبيب فلسطين التي كانت هدية العدد ، وشملت ه أنماط العمران في فلسطين ، ١٩٦٧ م ، اذ أنه لا يعرف فلسطين غير الذين تربوا وترعرعوا فيها ، واكلوا وشربوا خيراتنا

الجانب الآخر - ان المسند العربية كانت قليلة جدا ، اذ انه حينما نشرح للأجنبي خارطة عدة مدن ومئات القرى . . . يقال ان الصهيونية على حق ، عندما تقول انها عمرت فلسطين ، فهناك المدن العربية ما قبل ٦٧ م وقبل ١٩٤٨ م عربية القلب ، والخارطة أغفلت المدن العربية مثل ، اللد - الرملة - طبريا - بيسان ، البيرة - وغيرها من هذه المدن .

نزار هلال العوري - البرازيل

## القرآن .. وهموم المجتمع العربي

● قرأت مقال الدكتور محمد أحمد خلف الله « القرآن وهموم المجتمع العربي » الذي نشر في عدد شباط ١٩٨٣ م ، فأرجو نشر ردي مع خالص شكرى لكم ..

المسلمون أساس عقيدتهم « الرحمة للعالمين » كما أوردتها القرآن صريحة واضحة مثل الشمس في قوله تعالى « وما أرسلناك الا رحمة للعالمين » فالعالمون هنا صيغة نهاية جمع عالم وعوالم والعالمون آخر جمع للخلق أجمعين ..

وتريد ان تساءل لماذا يريد الكاتب تحجيم القرآن ، والقرآن بالذات في سورة الكهف التي فيها تربية الجيل والشباب المؤمن . يسير الرجل الصالح ذو القرنين من مطلع الشمس الى مغربها لتبليغ دعوة الله وتعميم شرعه ولمساعدة الناس في نشر الأمن والاطمئنان حتي اذا بلغ بين السدين وجد من دونها قوما لا يكادون يفقهون قولا ، قالوا يا ذا القرنين إن بأسجوج وأسجوج مفسدون في الأرض فهل نجعل لك خرجا على أن تجعل بيتنا وبينهم سدا . قال ما مكفي فيه ربي خير فأعينوني بقوة ، صدق الله العظيم . فلماذا ذكر الله هذه القصة ، قصة سياحة رجل مؤمن من مطلع الشمس الى مغربها ، ألا يستطيع هذا الرجل ان يقبع في مجتمعه ليسمع هموم ويحل مشاكله ؟ انها عالية رسالة السماء .. فلماذا يريد الدكتور خلف الله ، أن يحجم القرآن لتدخله في جسم مجتمع الآلاف بينما جاء من قسح السماء الي العالمين ان تجعل القرآن للعرب وتبقى باقي الأمم منسية .

### هجوم القيادة

أما رسول الله يا دكتور خلف الله ، فقد كان همهم قيادة عالمية تريد أن تبليغ كتاب الله ما بلغ الليل والنهار . فهذه القيادة أدت الامانة وبلغت الرسالة لمن خلفها ومن خلفها من التابعين باحسان . فالفخر كل الفخر للعرب في هذه القيادة ، والويل كل الويل لهم اذا لم يبلغوا تلك الرسالة للعالم ووقفوا تحت رايتها جامعين لا يوصلونها الي بقية خلق الله .

محمد علدون خواجكي - دمشق

## عالم الجماد ... والأحياء

● في العدد ٢٩١ الصادر في فبراير قرأت رسالة القاريء محمد البناني من بنغازي - ليبيا -

والتي يقول فيها بأن مقال الدكتور عبد المحسن صالح ، تضمن عبارة ليست صحيحة كليا ، وأنا أرد على القاريء قائلا - بأنه لم يخالفه الصواب في رده ، وأنه ليست هناك عبارة واحدة غير صحيحة في مقال الدكتور عبد المحسن صالح ، ولكن هذا القاريء علي خطأ ، بل أخطأ أكثر عندما ذكر ، أن أي كائن حي يستحيل تماما أن يتكون أساسا من الذرات التي تنظم مكونة الخلايا لكل كائن حي ، وبشطرة شمولية نجد أن عالم الجماد وعالم الأحياء أساسها الذرات ، ولكن في عالم الأحياء تنظم الذرات من جزئيات ، والجزئيات من خلايا ، وخلايا من كائنات .

وأخيرا أنصح هذا القاريء أن يقرأ أكثر ويبحث بدقة لتبين له حقائق العلم كما ينبغي ان تكون ..

الشريبي احمد عبد الهادي -  
الدقهلية - مصر العربية .

## العربي .. وسام العربي

● أسهمت مجلة العربي في تنوير الطريق للعديد من المثقفين العرب - وعندما قلبت صفحاتها وجدت فيها الكثير من الأفكار التي استحوزت على ذهني وخاطري - فكنت أنكب عليها كلما ظهرت في السوق ، وكلما أحست باليأس وبالوحدة أحيانا ، رجعت الي صفحات العربي أنصفحتها لأجد الدنيا قد توسعت لي واستنارت - لأن ثقافتها أنقذتني من الوحل الذي كنت أعيش فيه وأروتي ثقافة كنت متعطشا لها .

وحينا تعرضت مدينة الأصنام الي الزلزال الذي هدمها . سارعت بانقاذ حياتي ومعي أعداد مجلتي العربي التي كانت تحت الحطام ، وما زلت أحتفظ بتلك الاعداد رغم ما أصابها من تلف .

ان العربي نجت من تحت الحطام والدمار ، لأنها في أحد الأيام الخوالك جاءت من بلد شقيق هو الكويت الي أرجاء المعمورة لتنقد الانسان العربي من موته على يد التيارات الغربية . انها وسام بيد كل عربي .

سعداد وعبد الوهاب - مدينة الأصنام - الجزائر .

## جمعية .. استرداد الحقوق

● قرأت ما كتبه السيد فهد الدويري ، في عدد يناير ١٩٨٣ ، حول ما كتبه السيد عبد الرزاق البصير ، بإنشاء جمعية أطلق عليها اسم « جمعية استرداد الحقوق » ولدي بعض الملاحظات حول المطالبة في إنشاء مثل هذه الجمعية .

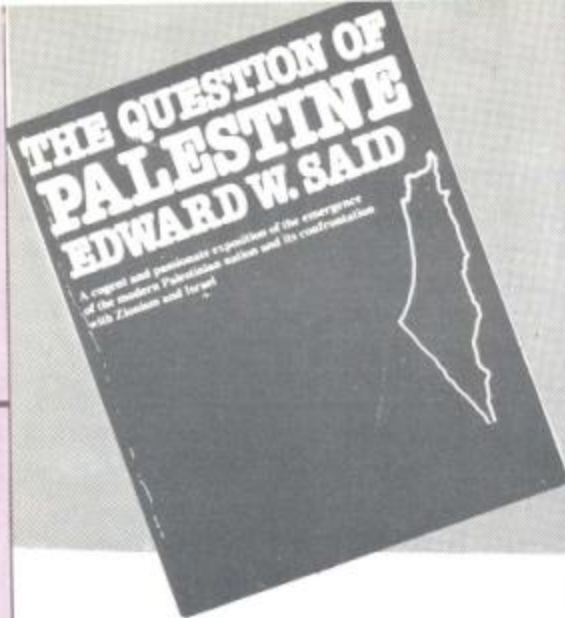
الأولي - يسأل الكاتب فهد الدويري عن أية جمعية تلك التي تستطيع أن ترد ذلك الحق المكتسب ؟ أين حقوق المواطن ، من هذا يتضح أن الكاتب يجرّد الجمعية من أية فائدة من جهة ويجعلها هدفا قد تكون خارجة عن طاقتها من جهة ثانية ، وانه أيضا يريد منها أن تغير الواقع المظلم الذي نعيشه ، وتححرر العباد من الكابوس الجاثم علي الصدور .

ان مثل هذه الجمعية المثالية التي يتحدث عنها استاذنا الدويري ليست لها وساطة مطلقة تعلو تلك التي للعاملين ، لاسيما اذا اخذنا بعين الاعتبار الواقع العربي ، ويبدو أن السيد الدويري متفائل جدا . حينما يريد من هذه الجمعية تحرير الفكر ، وان يتمتع أعضاؤها بما مضي به .. افلاطون .. في جمهوريته .

الثانية - اذا كان الاستاذ فهد الدويري لا يجعل السياسة والوضع السياسي تيمة التخلف الفكري والتأخر الثقافي والاحتفاظ الاجتماعي بل يعزو ذلك أكثر الي العادات والتقاليد التي ليست سوى ناحية من المشاكل الاجتماعية والتي تكرست نتيجة ممارسات فكرية من جانب المسؤولين في بعض البلاد العربية .

الثالثة - : انه ليس من السهل اتمام الاستاذ عبد الرزاق البصير « بالطوباوية » وصاحب احلام بيجة ، اذ ليس بالتمني وحده تعود الحقوق وتححرر الاوطان .

بريك أحمد - الدار البيضاء - المغرب .



# المسألة الفلسطينية

تأليف : ادوارد سعيد

عرض : د. حسن جميل طه



○ يعتبر كتاب ادوارد سعيد ، « المسألة الفلسطينية » أمودجا للكتابات التحليلية المتعمقة التي عالجت المسألة الفلسطينية من منظور غير تقليدي بعيد عن الإشارة الدعائية أو الاستعراض التاريخي الغارق - في كثير من الأحيان في العاطفة القومية ذات البعد الواحد . ومع أن هذا الكتاب الذي نحن بصدد عرضه ، يعتبر واحداً من أصدق التحليلات التي تمجس بالعاطفة الوطنية التي يشعر بها مؤلفه ، إلا أنه في نفس الوقت عمل فكري مجرد ، موضوعي النزعة ، متطقي المعالجة وشامل الى حد كبير . فهو يتناول جذور المشكلة الفلسطينية ولا ريب ، كما يتناول أيضاً - وبتركيز - واقعها الحالي والتطورات الأخيرة المتصلة باتفاقيات كامب دافيد . . . ناهيك بمسيرة الشعب الفلسطيني وتطلعاته . . .

M. W. Said, The Question of Palestine ( London and Henley : Routledge & Kegan—Paul, 1981 )



## - المؤلف :

الدكتور ادوارد سعيد فلسطيني الأصل ،  
أمريكي الجنسية .  
- درس وعاش في الولايات المتحدة .  
- يعمل حالياً أستاذاً للأدب الانجليزي  
والأدب المقارن في جامعة كولومبيا ، وقد  
عمل أستاذاً للأدب المقارن بجامعة هارفارد ،  
وعضواً عاملاً بمركز الدراسات المتقدمة  
للعولم السلوكية بجامعة ستانفورد .  
- عضو المجلس الوطني الفلسطيني .  
- من كتبه الأخرى :

جوزيف كونراد وأدب السيرة الذاتية  
**Joseph Conrad and the Fiction  
of Autobiography**

البدائيات : المقصد والنهج

**Beginnings : Intention and  
Method**  
الاستشراق  
التغطية الاعلامية للاستشراق  
**Covering Islam**

## جوهر القضية الفلسطينية

ويقع الكتاب موضوع عرضنا هذا - الذي نشر أول  
مرة عام ١٩٧٩ في الولايات المتحدة ، وأعيد نشره عام  
١٩٨٠ في بريطانيا ، وظهرت منه طبعة جديدة بغلاف  
ورقي عام ١٩٨١ - في مائتين وخمس وستين صفحة ،  
ويتألف من مقدمة وأربعة فصول رئيسية بالإضافة إلى  
هوامش لتلك الفصول وقائمة بالمراجع وفهرس  
للموضوعات والأسماء . ويجدر بنا - قبل التعرض  
لموضوعات الكتاب - التأكيد على عدد من النقاط  
الأساسية :

● يركز الكاتب في عرضه لجوانب المسألة الفلسطينية  
على جوهر القضية الفلسطينية وهو - في رأيه - التجربة  
الفلسطينية ذات الأبعاد الانسانية الإنسانية التي تخمض

و المسألة الفلسطينية ، دفاع مجيد ومقتنع ، ليس فقط  
عن حق الشعب الفلسطيني بالوجود ، وحقه في أرضه  
تاريخياً وقانونياً ، بل هو دفاع مجيد ومقتنع كذلك عن  
الثقافة الفلسطينية والطموحات الفلسطينية . وحقها في أن  
يكون لها مجال جوي في الإطار العالمي . فالتجربة/ المحنة  
التي يتعرض لها الفلسطينيون كشعب ، جديرة  
بالتعبير عن طريق ذلك المجال وضمن ذلك الإطار ،  
ولا سيما وأن الشعب الفلسطيني قد توفر له من شروط  
الوجود والاستمرار مثلاً توفر لغيره من الشعوب التي  
تعيش على أرضها وتتمتع بكيانات دولية معترف بها .

وما يدعو إلى النظر والتأمل في هذا الكتاب ، تلك  
النظرة الواقعية الأدبية - إذا جاز التعبير - التي تغلب على  
موضوعاته ، وتلك الموهبة التي مكنت مؤلفه من النفاذ إلى  
لب التجربة الانسانية للشعب الفلسطيني عبر سرده الموقف  
لأهم الأحداث التي صاغت « إرادة الشابة » في ذلك  
الشعب ، كما يسميها ادوارد سعيد .

والكتاب ، كغيره من الكتب التي ألّفها ادوارد  
سعيد ، وعلى وجه الخصوص الاستشراق  
**Orientalism** ، والتغطية الإعلامية للإسلام  
**Covering Islam** ، موجه في الأصل للقراء في العالم  
الغربي وخاصة الولايات المتحدة الأمريكية . ولذا فإن  
القاريء الشرقي / والعربي - بصفة خاصة - قد يجد في هذا  
الكتاب ما لا يعجبه من واقعية « باردة » بالنسبة لمزاجه  
العاطفي الحار الذي طوعته التغطية الفكرية لرؤية جانب  
واحد فقط من الصورة .

إن القضية الفلسطينية - كما يقول ادوارد سعيد - هي  
قضية صراع عربي/ اسرائيلي بالنسبة للكثيرين الذين  
تقف ثقافتهم السياسية عندما يشاهدون على شاشة  
التلفزيون على اختلاف المسيمات التي تطلق على هذا  
الصراع ، كمشكلات الأمن أو النزاع حول الحدود .

غير أن لب القضية وحقيقتها المسألة هي الانكار العنيد  
المتواصل من قبل إسرائيل وكثير من الحكومات الغربية ،  
لوجود وطموحات أربعة ملايين من المسلمين والمسيحيين  
العرب الذين ترفعهم إسرائيل وتلك الحكومات بأنهم هم  
الفلسطينيون . فهؤلاء هم جوهر المشكلة وقضيتها وهم  
المسألة الفلسطينية ، وإذا كانت لا توجد دولة اليوم اسمها  
« دولة فلسطين » ، فليس معنى ذلك عدم وجود  
الفلسطينيين - أنهم موجودون بالتأكيد . وما هذا  
الكتاب ... كتاب « قضية فلسطين » إلا محاولة واعية من  
مفكر فلسطيني واع لوضع الحقيقة الفلسطينية أمام أعين  
القراء عامة والقاريء الغربي بصفة خاصة .

## التجربة الفلسطينية

يبدأ إدوارد سعيد من قضية ارتباط الفلسطينيين - في الذهنية الغربية - بالارهاب . وهو لا يبتلي في الحديث عن هذه الناحية بل يكتفي بالحديث عما يسمى بالارهاب الفلسطيني ومقارنته بالارهاب الصهيوني حجماً ونوعاً واستمرارية ، أي بمقارنة الأضرار التي ألحقها كل طرف منهما بالطرف الآخر . والنقطة التي يؤكد عليها إدوارد سعيد هنا ، هي أن العقيدة الغربية التي تستنكر الارهاب الفلسطيني لا تريد أن تدرك حقيقة الارهاب الصهيوني الذي تمارسه إسرائيل بصورة منتظمة ومخططة . ويعيد إدوارد سعيد هذا الأمر الى تضليل الصحافة الغربية الخاضعة في معظمها للنفوذ الصهيوني وإلى الاستعداد النفسي المسبق - والمحضر جيداً بالدعاية الصهيونية الباردة - للنظر الى الفلسطينيين باعتبارهم جزءاً من الشرق العربي الإسلامي المتخلف فحسب ! !

ويقرر إدوارد سعيد بعد ذلك أن حقيقة الأمر ، هي أن فلسطين العربية الجغرافية قد تحولت في معظمها الى ما يسمى الآن « إسرائيل ذات الحدود غير المرسومة والغامضة والقابلة باستمرار للمدد والتوسع باتجاه أرض إسرائيل التوراتية » . بيد أن فلسطين ما زالت تعيش كفكرة حية وتجربة إنسانية تعبر عن إرادة شعبية مثابرة لا تعرف الكلل . ويوضح إدوارد سعيد باصرار أن ظهور إسرائيل الصهيونية قد أدى في واقع الحال الى اختفاء فلسطين العربية جغرافياً ، أما فلسطين العربية من حيث هي فكرة وتاريخ وصراع وأصل فما زالت باقية : وإلا فبماذا نفسر وجود أربعة ملايين فلسطيني مشتتين في بقاع الأرض ، ما زالوا يحملون تلك الفكرة في مشاعرهم ووجدانهم وعملهم وتحركهم وتفكيرهم وما زالوا يعيشون « قضية فلسطين » ؟

ويتعرض إدوارد سعيد بعد ذلك لقضية عروبة فلسطين فيذكر كيف أصبحت فلسطين بهذا الاسم قطعاً عربياً إسلامياً بنهاية القرن السابع الميلادي ، وكيف دخلت في الربع الأول من القرن السادس عشر ( ١٥١٦ ) كإقليم من أقاليم الدولة العثمانية . ويقطع إدوارد سعيد بالأرقام بأنه حتى الأشهر الأخيرة السابقة على قيام دولة إسرائيل عام ١٩٤٨ ، كانت فلسطين ما تزال عربية في الأغلبية العظمى لسكانها .

ثم يشرح الكاتب بتفصيل دقيق المحاولات الصهيونية الشرسة التي اتخذت في البداية صورة « الاستعمار البناء » ، تلك الصورة التي سيطرت على العقيدة الأوروبية الغربية تجاه شعوب الشرق في القرن التاسع

عنها الهوية الفلسطينية المعاصرة . وهو في شرحه للظروف والأحداث والعوامل التي حددت معالم تلك الهوية ، يحلل بتفصيل دقيق عمليات التخريب التدريجي ونزع المقومات الأساسية للهوية الفلسطينية عبر حركة الاستيطان الإسرائيلي وفي ظل السياسات الاستعمارية الأوروبية . ويبين الكاتب التجاح الصهيوني في إزاحة القوى والمؤسسات العربية الفلسطينية وعزلها عن أرض فلسطين ، وكذلك القشل العربي الفلسطيني في إدارة الصراع مع الصهيونية والقوى الاستعمارية الغربية المؤيدة لها أو الخاضعة لابتزازها . فالتجربة الفلسطينية في نظر إدوارد سعيد لا تعدو كونها معاناة الشعب الفلسطيني في مواجهة القوى العدوانية والصديقة على حد سواء . . . . . والأولى عالية التنظيم والكفاءة ، كما لا يخفى . . . . . والثانية هائلة الإمكانيات ولكن عديمة الفاعلية والجدوى .

● يعتقد الكاتب أن اتفاقيات كامب ديفيد عام ١٩٧٩ كانت بمثابة مفترق الطرق بالنسبة للقضية الفلسطينية ، في واقعها ومصيرها وأساليبها للتكيف مع المستجدات . فهو يعرض في الفصل الرابع والأخير من كتابه ظروف هذه القضية التي أعقبت الاتفاقيات ، ويحاول أن يتنبأ بالاتجاهات السياسية للأطراف المشتركة فيها جميعاً ، سواء المؤيدة لها أو المعارضة عليها أو الساكنة عنها . ومع انتقاده لاتفاقيات كامب ديفيد ، وشرحه الموثق لخلفياتها ، فإن إدوارد سعيد يقرر في النهاية حقيقتين : بقاء القضية الفلسطينية في مأزقها مع ازدياد التأييد الأدبي للفلسطينيين ولنظمته التحرير بالذات ، وتفاقم عدوان إسرائيل وتماظم دعم الولايات المتحدة لها ( وهما حقيقتان أكدتهما الأحداث الأخيرة في لبنان ) .

● يقرر إدوارد سعيد - في النهاية وبعد عملية مد وجزر لوجدانه العاطفي الوطني - أن الاسرائيليين ياقون في فلسطين ، وأن الفلسطينيين أيضاً ياقون ، وأن على الجانبين أن يتقبلوا فكرة العيش معا على الرغم من أن ذلك قد لا يحدث الا بعد مواجهات عديدة دامية بينهما ، ولا ينطلق إدوارد سعيد في طرحه هذا - على ما نعتقد - من ضعف في وطنيته وانتمائه ولا من وهن في حماسه وعاطفته القومية ، بل من واقعية « باردة » تلمحها عليه حقائق الموقف الدولي في الشرق الأوسط . أضف الى ذلك تحليله المنطقي لأمور ثلاثة : « السياسة الأمريكية في المنطقة ، والسياسات العربية الراهنة ، والحقيقة المرة - بالنسبة للفلسطينيين على الأقل - إن أية تسوية متفق عليها قد لا تؤدي إلى أكثر من استقلال وطني على جزء من فلسطين ، بالرغم من أنها لا يمكن أن تتم بمعزل عن دور فلسطيني فعال ومشارك » .

عشر . وبين كيف نجحت هذه المحاولات في ازاحة ما مجموعه ٧٨٠.٠٠٠ عربي فلسطيني عن الأراضي الفلسطينية عام ١٩٤٨ ، هم اللاجئين الفلسطينيون الذين يبلغ عددهم الآن حوالي المليونين . يقول موشي دايان في تصريح له لصحيفة هآرتس يوم ٤ إبريل ( نيسان ) عام ١٩٦٩ : « لقد قدمنا الى هذه البلاد ( فلسطين ) وكانت مأهولة بالعرب لتقيم دولة يهودية ... وليس ثمة مكان على هذه الأرض لم يقطعه في السابق سكان عرب ! ! » .

فإذا أضفنا الى المليونين من اللاجئين حوالي مليون وسبعمئة ألف فلسطيني محتجزين في الأرض المحتلة منذ عام ١٩٦٧ ، ومنهم نصف مليون في الأرض المحتلة منذ عام ١٩٤٨ ، ( بالأبعاد الانسانية الأخلاقية لمعاتناهم ، لأدركنا حجم الكارثة وثمنها ، من وجهة النظر الفلسطينية - الكارثة التي ترتبت على قيام الكيان الاسرائيلي ! .

## الصراع !

والجدير بالذكر هنا - كما يقول سعيد - ان جزءاً هاماً وكبيراً من الصراع للفوز بفلسطين قد خاصته الصهيونية على صعيد الإعلام في العواصم الغربية الرئيسية . يقول برنامج حزب العمل اليهودي وذلك قبل إنشاء اسرائيل : « خاطبوا العالم على أنكم المظلومون ... وأظهروا للغرب « الحر » أن بريطانيا هي عدوتكم ... وعجّلوا قنما السكان الأصليين ! ! . لقد كان للحملة الصهيونية التي توجت باغتصاب فلسطين صدى وقبولاً في الغرب - لا لشعور بالمحبة نحو اليهود أو كراهية نحو العرب - ولكن لأن الصهيونية نجحت في طرح نفسها كحركة تحرير لليهود المضطهدين ، وكحلٍ عملي لمشكلة العداة للسامية الذي كان متشراً في الغرب . لقد قدمت الصهيونية للعقلية الغربية ما كان يتفق وتكوينها في تلك الفترة : مشروعاً استعمارياً مخططاً دقيق التنظيم يعيد « إعمار » فلسطين ، على أسس علمية وحضارية غربية ، ويحل في نفس الوقت مشكلة الأقليات اليهودية في العالم ، ويضمن راحة الضمير للأوروبيين ... وأين ؟ في جزء من « الشرق » العربي الاسلامي « المتخلف » والقبائل للاستعمار ! وقد انتقلت فكرة تأييد الصهيونية الى الولايات المتحدة قياً بعد ، وورد في رسالة تأييد لانشاء الدولة اليهودية في فلسطين ، وقعها ستة من رجال الفكر الأمريكيين البارزين عام ١٩٤٧ « هناك عاملان أساسيان للاستقرار في الشرق الأوسط : فلسطين يهودية وليشان

استمروا في التهليل للانجاز الصهيوني لمدة تزيد على الثلاثين عاماً دون أن يرمش لهم جفن للمأساة التي نتجت عن هذا الانجاز ، والمحنة التي أحاقّت بالفلسطينيين رغم ادعاءاتهم بأنهم أنصار الحرية ودعاة الحكمة والاندماجية ! وباستثناء قلة من رجال الفكر في الغرب واليهود الأحرار ( يذكر سعيد منهم نوم شومسكي وإسرائيل شاهاك والمير بيرغر وجودا ماغنس وستون ) فإن معظم الذين يوجهون الرأي العام الغربي بصورة عامة لا يتخرجون من مهاجمة النظم العنصرية والناكبي على حقوق الإنسان في الأرجنتين وشيلي وجنوب أفريقيا وزائير ، ولكنهم حين يتعلق الأمر بإسرائيل نجدهم يصمتون صمت القبور !

### حق تقرير المصير

يقول إدوارد سعيد : مضى عشرون عاماً تقريباً على قيام إسرائيل دون أن يسمع العالم شيئاً يذكر عن الفلسطينيين . فقد كانوا في نظره مجرد « لاجئين عرب » . وما زاد في هذا الجهل أو التجاهل أن الفلسطينيين توزعوا بين الداخل والخارج : فالذين بقوا داخل إسرائيل عاشوا حياة النفي الداخلي والاغتراب ، بينما فلسطينيو الخارج تاهوا بين الأعراس الفاتنة للسياسات العربية ! غير أن شعور الفلسطينيين بهويتهم الذاتية لم ينقطع منذ عام ١٨٨٠ أي منذ بدء الهجرة اليهودية إلى فلسطين وبداية التفكير الصهيوني في وطن لليهود على أرضها . وإذا كانت الحقائق اليوم تشير إلى أن الفلسطينيين هم جوهر وأساس أزمة الشرق الأوسط ، وأنهم يجب أن يكونوا طرفاً رئيسياً في حلها ، فإن انتشارهم خارج فلسطين قد يعمل في طياتها بظور الخطر بأن يطلب منهم - كحل شامل للأزمة - اللجوء في الكيانات العربية المجاورة لفلسطين ، وبذلك تتلاشى حقيقة تجربتهم المأساوية وتذوب معها خصائص هويتهم الذاتية كفلسطينيين !

إن النفي والتشتت قد جعلاً قضية تقرير المصير بالنسبة للفلسطينيين بعيدة المنال نسبياً ، ولقد كان من سوء طالعهم أنهم تصدوا لحركة استيطان صهيوني ساكرة استخدمت كافة الأساليب اللاإنسانية في تحقيق أهدافها ونجحت ، ليس فقط في تأمين تأييد غربي قوي لها ، بل في تأليب قطاعات كبيرة من الرأي العام الغربي ضد الفلسطينيين !

غير أن هذه الصعاب قد شحذت روح البقاء والتحدي عند الفلسطينيين في مواجهة شتى القوى التي تتمنى لو أنهم اختفوا من على وجه الأرض . وبالرغم من الشتات والقيود ومحاولات التجديف والاحتواء والتجسيم ، استطاع الفلسطينيون الاحتفاظ بوحدتهم الوطنية ووحدة

مسحي . . . . . وما عداها ليس إلا شرقاً عربياً مسلماً لا أمل برجي منه . . . ! ! . وهكذا كان للتمائل في التفكير بين الصهيونية والعقيدة الغربية أثره البعيد ، وقامت إسرائيل كمحصلة واقعية لعملية استعمارية استيطانية محكمة التنظيم ، استخدمت منذ البدء إزاحة شعب فلسطين العربي عن أرضه في مرحلة أولى ، وإنكار وجوده أصلاً ، في المرحلة الثانية

لا عجب إذن - كما يقول إدوارد سعيد - أن نجحت الصهيونية في إقامة دولة إسرائيل وأن أدى نجاحها إلى شعور العالم الغربي بالنشوة . ولكن هل أدى نجاحها هذا إلى حجب حقيقة الصهيونية عن وجدان الغرب . . . حقيقتها بالنسبة إلى ضحاياها الفلسطينيين ؟ هنا يأخذ إدوارد سعيد رمزا واحداً ، منحيم بيغن : رئيس سابق لعصابة إرهابية « إرجون » مسئولة عن قتل مئات بل آلاف الضحايا الفلسطينيين - وبعض الضحايا الانجليز أيضاً ، تمنحه جامعة نورث وسترن الأمريكية درجة الدكتوراه الفخرية عام ١٩٧٨ ، ويتعمدون عليه بجائزة نوبل للسلام سنة ١٩٨٠ ! ترى ما هي دلالات هذه المبادرات ؟ إنها تزييف متعمد لتاريخ الصهيونية الإجرامي في فلسطين ، وطمس لتاريخ الفلسطينيين العرب . فهل يوجد في سوق الفكر الغربي الآن من يعرف أو يكون مستعداً للاعتراف ، بأن دولة اليهود في التاريخ القديم ، وهي أساس حق اليهود في فلسطين كما يعتقد أهل الغرب لم تدم سوى ستين عاماً فقط وذلك قبل ألفين من السنين ؟ وأن إسرائيل إنما قامت على أرض لا صلة لها بها . . بل تخضع الآخرين ؟ وأن الصهيونية التي طالما أعجب الغرب بانجازاتها إنما تعني وتهدف إلى القضاء على شعب آخر ؟

لقد قامت الفكرة الصهيونية - فيما يتعلق بفلسطين - على عدد من الركائز : استبعاد سكان فلسطين الأصليين عن أية مشاريع صهيونية للإعمار والاستيطان ، وزيادة عدد المهاجرين اليهود مع تحجيم عدد السكان العرب ، ومواجهة العالم ( والغرب على الأخص ) بوجه حضاري غربي وديمقراطي ، والعمل سراً وبشئ الوسائل على احتواء ما يتبقى من السكان العرب ، وشغل فاعليتهم اقتصادياً واجتماعياً وثقافياً وعلمياً . ولقد نجح البرنامج الصهيوني بصورة مذهلة : فقد تم جمع الشتات اليهودي في دولة ، وحلت مشكلة العداء للعربية ، وكفرت أوروبا عن ذنوبها ، وتخضعت الفكر الاستعماري الغربي عن « واحة ديمقراطية » وسط صحراء الشرق وطفقائه . . . ولكن ماذا كان الثمن ؟ هل يلم هذا الأمر كثيراً العقيدة الغربية البراغمية ؟

إن ما يلفت النظر - يقول إدوارد سعيد - ذلك التأثير الغريب للتجربة الصهيونية على المفكرين الغربيين الذين



أن هذا الأمر ليس مسألة إرادة مثابة فقط ، وإنما هو أيضاً مسألة إيجاد الظروف المواتية وحشد القوى الفعالة والمؤثرة في دفع قضيتهم ، وتحريك الطاقات الشاملة للشعب الفلسطيني وأصدقائه . وهي أيضاً مسألة تحرر من آثار الأحداث الماضية المرتبطة بالهزيمة ، وتحقيق الوضوح التام للأهداف الفلسطينية ، وأخيراً هي مسألة النظر الى المستقبل . . . نظرة رجاء وأمل .

يقول إدوارد سعيد : أصبحت الدولة الفلسطينية المستقلة ضرورة ملحّة للتعبير عن الحقيقة التاريخية لشعب فلسطين ، وهي - بلا ريب - البداية الحقيقية لأي نوع من السلام يمكن أن يقوم بين طرفي الصراع الرئيسيين في المنطقة !

### ماذا في الأفق العربي ؟

يعتقد كثير من محللي السياسة العربية في الغرب أن الشعور القومي الذي كان يغذي السياسة العربية منذ الحرب العالمية الثانية قد فقد زخمه . وسواء وافقنا على هذا الرأي أو لم نوافق ، فإن الظاهر للعيان أن أطراف الفرق والاقليمية تلوح الآن في الأفق العربي . وننظر من حولنا فنجد الواقع الجديد الذي أوجدته المعاهدة الاسرائيلية المصرية/ الأميركية ، والأحداث الايرانية التي أعقبت سقوط الشاه وتأثيراتها في المنطقة ، والمآزق السياسية في القرن الأفريقي والشرق الأقصى ، وكثيراً من القضايا الساخنة بين الشرق والغرب . فكيف يمكن ادراك الأبعاد الحقيقية لمستقبل الفلسطينيين في خضم هذه الصراعات ؟ وحين نمنع النظر في وضع العالم العربي اليوم نجد أنه يستعصي على الوصف والتحديد : فالعالم العربي جزء من العالم الثالث أو النامي ولكنه في نفس الوقت يختلف عنه ، وهو يسبق العالم الثالث في كثير من النواحي وفي نفس الوقت يختلف عنه في نواح أخرى ؟ وهو يواجه معظم مشكلات العالم الثالث ولكنه في نفس الوقت متميز عنه ! إن العالم العربي يحتل مكاناً وسطاً وعجيباً - تاريخياً وجغرافياً وثقافياً - بين دول العالم . ويبدو لإدوارد سعيد أن السنتين الغاليتين على العقيلة العربية وهما النزعة للاعتراض والرفض ، ونزعة تعظيم الذات ، قد سلبتا العرب القدرة على تغيير الأمور في منطقهم لصالح القيم والمثل التي كافحوا طويلاً من أجلها . ويضاعف آثار هذا الفشل العربي العام ، السياسة الأميركية في المنطقة ، أو رؤية هذه السياسة لأوليائها ومصالحها . ولقد حدث تحول خطير بعد اتفاقيات كامب ديفيد في تلك الرؤية . ففي الفترة السابقة على عقد الاتفاقيات عام ١٩٧٩ ، لم يغب عن نظر الولايات المتحدة هدف إقصاء الاتحاد

أماهم وانتمائهم لفلسطين . ويورد إدوارد سعيد مثلاً على صمود فلسطيني الداخل وتلاحمهم في التعبير عن هويتهم ورفضهم في وجه المحاولات الاسرائيلية الرامية الى تذبويهم في المجتمع الاسرائيلي ، انتفاضة يوم الأرض في الثلاثين من مارس ( آذار ) عام ١٩٧٦ . وقل مثل ذلك في فلسطيني الخارج ، وقد استطاعوا على الرغم من شتائم وانتكاساتهم وخلافاتهم أن يتجمعوا بصورة رائدة حول رمز وحدتهم الوطنية . . . منظمة التحرير الفلسطينية التي تدبر الكفاح الفلسطيني منذ الصحوة الفلسطينية عام ١٩٦٥ حتى اليوم بأسلوب يسميه إدوارد سعيد « سياسة الثورة والأمل » . والسؤال الذي يطرحه الكاتب هنا هو : هل ثمة أمل حقيقي أمام الفلسطينيين في الحفاظ على هويتهم الذاتية ووحدهم الوطنية في ظل الأوضاع التي يعيشونها ؟ ( والمقصود هنا وضع الفلسطينيين بعد نكسة عام ١٩٦٧ وقبل وقوع الأحداث الأخيرة في لبنان ) .

لقد ارتبط الفلسطينيون بسياسات الدول العربية كما أثر وأثارت وبكافة الأفكار والاتجاهات التي سادت المنطقة العربية منذ عام ١٩٤٨ . ولكن دون أرض ثابتة تحت أقدامهم ، كان من الصعب عليهم معرفة الاتجاه الذي يسرون فيه . ولقد تارّجع موقفهم كثرة بين مفهومي التحرير الكامل لتراب فلسطين وإقامة الاستقلال الوطني على جزء منه مع تعزيز منظماتهم في أماكن تواجدهم . وحيثما مال موقفهم نحو التحرير ، كانوا يصطدمون بواقع القوى الهائلة التي يصارعونها ، وحيثما مالوا الى تعزيز استقلالهم الوطني في أماكن تواجدهم ، اصطدموا بأمن الدول المضيفة لهم ، غير أن منظمة التحرير بقيادة ياسر عرفات قد تمكنت بما يشبه الأعجوبة من التوفيق بين متطلبات التحرير والاستقلال وبناء المؤسسات التي تعبر عن الوجود والحركة والأمل بالنسبة للفلسطينيين !

واليوم تقف منظمة التحرير الفلسطينية بقوة على عتاب عهد جديد متالصراع السياسي - والعسكري جزئياً - مع القوى المعادية لها معبرة - كمنظمة سياسية واجتماعية وعسكرية - عن الأمل في قيام دولة وطنية فلسطينية على أرض فلسطين . لقد اعترفت أكثر من مائة دولة حتى الآن بالمنظمة كممثل شرعي للشعب الفلسطيني ، وبالرغم من إنكار الجهات المسئولة مباشرة عن مأساة الفلسطينيين - أي بريطانيا والولايات المتحدة وإسرائيل ، للحقوق الفلسطينية ، فإن الفلسطينيين يتحركون الآن ويبرزون على مستويات مختلفة من الأهمية والتجاذب وإثبات الذات والتطور بصورة أكثر وضوحاً ومعنى من أي وقت مضى ! لقد تعلم الفلسطينيون كيف يتغلبون على الظروف الصعبة المقلية حركتهم ، وتجاوزوا معظم المواقف السلبية المذمنة الى دليل إيجابي قوي على وجودهم وعدالة مطالبهم . غير



تقول إسرائيل إن الفلسطينيين أزهابيون وهذه صورة للدمار الذي أحدثته القذائف الإسرائيلية في لبنان . . ليست في حاجة الى تعليق .

تعزيز الوجود السياسي الأميركي في المنطقة . ويقول بيجن في شرحه للاتفاقيات أمام الكنيست « لقد عقدنا صفقة مع مصر وضمنا لإسرائيل منها مكاسب أكبر بكثير من المكاسب المصرية والعربية . ونجدد الإشارة هنا إلى أن هذه الصفقة تجنبت إدراج الحكم الذاتي الفلسطيني - على هزاله - في نصوص الاتفاقيات ، واكتفت بالتحدث عنه في رسائل ملحقية بالاتفاقيات تبادلها السادات وبيغن وكارتر . وعرضت تلك الملاحق فيما بعد لتفسيرات إسرائيلية ذوت مع الرياح الآمال الفلسطينية في التحرر والاستقلال !

والغريب في الأمر حقاً أن الفلسطينيين أنفسهم - وهم بيت القصيد في ذلك كله - لم يستشاروا أو يمثلوا أو يؤخذوا في عين الاعتبار .

لقد رفض أربعة ملايين فلسطيني وكثيرون من العرب هذه الرؤية الأميركية الإسرائيلية . وأبى أن تصني الولايات المتحدة هذا الرقش ، وتحسن الظلم الذي تلحقه الاتفاقيات بالفلسطينيين .

من الواضح إذن - كما يقول إدوارد سعيد - أن حجج السلام في الشرق الأوسط تلك التي تستخدمها الولايات المتحدة دون كلل تتوافق مع رغبتها في تقليم أطراف المقاومة الفلسطينية ، وربما القضاء على آخر ما تبقى من مظاهر القضية الفلسطينية . ( وهل يعقل أن تكون عنسة الفلسطينيين الأخيرة في لبسان بعيسة عن هذا التصور ١٩ ) .

السوفيتي عن منطقة الشرق الأوسط وتعزيز الوجود الأميركي المكثف فيها . ( كانت هناك قناعة مسبقة لدى رسمي السياسة الأميركية بأن معظم حكومات الشرق الأوسط تفضل الغرب لأنه يقدم التكنولوجيا المتطورة وأساليب الانتاج والإدارة الحديثة اللازمة لتطوير مجتمعاتها ) . وبعد ارتباط مصر بالمعاهدة مع إسرائيل ، أصبح للولايات المتحدة دور أكبر بكثير من مجرد « ساعي البريد » أو « واسطة الخبر » بين العرب والإسرائيليين ، وقد أصبحت رؤيتها السياسية والمصلحية لأوضاع المنطقة - كما يقول إدوارد سعيد - هي أساس السياسات الرسمية لكثير من حكومات المنطقة . أما بالنسبة للقضية الفلسطينية فإن الأمور كانت أوضح بكثير : يقول هارولد سوندرز مساعد وزير الخارجية الأميركي السابق في شهادة له أمام الكونجرس في سبتمبر ( أيلول ) عام ١٩٧٨ : « في رأينا ، يجب أن يتوقف مستقبل الضفة الغربية وقطاع غزة على ربطها بالأردن ، أما الدولة الفلسطينية المستقلة فلا تمثل حلاً واقعياً تتوفر له إمكانية النجاح والاستمرار » !

وتريد السياسة الأميركية - كما يقول إدوارد سعيد - أن ترى الصراع العربي الإسرائيلي وقد خفت حدته - ليس بحل المشكلة الأساسية التي هي لب الصراع ( الوطن القومي الفلسطيني ) - ولكن بالتطبيع التدريجي ، السلمي حيناً والمفروض بالقوة أحياناً ، لعلاقات الأنظمة أو الحكومات العربية بإسرائيل ، الأمر الذي يستتبع بالتالي

## حقائق جديدة في المنطقة

بعد طرح منظمة التحرير لبرنامجها الذي أقر من قبل المجلس الوطني الفلسطيني عام ١٩٧٤ وعدل عام ١٩٧٧ بشأن إقامة الدولة العلمانية الديمقراطية على أرض فلسطين، وجدت المنظمة أنه كلما ضففت باتجاه هذا الهدف (أو الهدف الآخر المعلن وهو تحرير كامل التراب الفلسطيني)، قامت في وجهها ضغوط أكبر وبدأ من تجريبي الأردن عام ١٩٧٠ ولبنان عامي ١٩٧٥ و ١٩٧٦ أن جهود المنظمة في تحقيق أهدافها كانت تصطدم دائماً بتصلب إسرائيل والولايات المتحدة.

وبين إدوارد سعيد التحولات التي طرأت على موقف الثورة الفلسطينية يقول بأنه منذ ظهور ياسر عرفات على منبر الأمم المتحدة عام ١٩٧٤، بدا أن الحل العسكري البحت للمشكلة الفلسطينية قد نحي جانباً، ودخل الفلسطينيون ساحة الصراع السياسي الدولية، تلك التي سبقهم الصهاينة إليها بقرن كامل!

إن إصرار الفلسطينيين على البقاء والمقاومة (التحدي داخل فلسطين والتنظيم والحركة خارجها) وإسماع صومعهم للعالم، بصورة مزعجة للغرب أحياناً، هي ضمان حصونهم على حقوقهم الوطنية، التي يجب أن يحدوها بصورة ثابتة وواضحة مرحلياً وعلى المدى البعيد.

ويعتقد إدوارد سعيد أن العالم الغربي بدأ في أعقاب ظهور المنظمة على الساحة الدولية لأول مرة في التاريخ الحديث مستعداً على الأقل لسماع وجهة النظر الفلسطينية بعد أن أصم أذنيه عن سماعها فترة طويلة من الزمن... ولذلك يتوجب علينا - فلسطينيين وعرباً - أن نضع الحقائق أمام العالم الغربي، بصورة قوية وواضحة: علينا أولاً، أن نتوجه نحو رجال الفكر الغربيين واليهود الأحرار الذين يدعون مناصرة الحقوق الإنسانية في كل مكان فنصدهم بواقع الاحتلال والظلم والقهر والعدوان الإسرائيلي، وذلك بالحقائق والأرقام وليس بالشكوى والصراخ. وعلينا ثانياً، أن ندخل ساحة الصراع السياسي والحضاري في الشرق الأوسط بأقصى ما لدينا من قوة، فلا نكتفي بموقف المتفرج القانع بتكرار مقولة «إن قضية فلسطين هي جوهر الصراع في المنطقة»!

لقد حقق الفلسطينيون كثيراً من الإنجازات في هذين المجالين بحيث بات العالم أكثر تقبلاً من أي وقت مضى لفكرة الحقوق الوطنية الفلسطينية، وبدأ الرأي العام الغربي يكشف المغالطة في منطق «اعتبار اليهودي المولود في شيكاغو مواطناً إسرائيلياً له حق الحياة في فلسطين، والفلسطيني المولود في يافا لاجئاً لا حق له بالعيش على أرضه»!

رفض الفلسطينيون إذن الصيغة الاسرائيلية/المصرية/الأميركية للحكم الدائري لأنها - كما يقتبس إدوارد سعيد مما كتبه فايز صايغ عن اتفاقيات كامب ديفيد - تعد جزءاً من الشعب الفلسطيني (أقل من ثلث عدد الفلسطينيين) باعطائهم جزءاً من حقوقهم (التي لا تشمل إنشاء الدولة المستقلة) على جزء من وطنهم (أقل من خمس مساحة فلسطين)، ولن يتخذ هذا الوعد قبل مرور عدة سنوات يمكن لإسرائيل خلالها أن تتحلل من أية اتفاقية! وما عدا ذلك فإن الفلسطينيين قد حكم عليهم بضياح هويتهم الوطنية وبالنفي الدائم والتفرق والبعد عن بعضهم البعض وعن وطنهم فلسطين - وهي حياة دون أمل أو معنى!!!

ويقول إدوارد سعيد إن ثلاث حقائق رئيسية قد برزت الآن على مسرح الأحداث في المنطقة: أولاً، أن الصهيونية لم تعد بالنبذة للعرب والفلسطينيين مجرد فكرة سياسية، بل أنها واقع ملموس تصبر عنه إسرائيل بممارساتها المتلاحقة بومياً لمصلحة اليهود في فلسطين وضد مصلحة غير اليهود. وثانيها، حقيقة التاريخ الفلسطيني من حيث هو محصلة لتجربة إنسانية قوامها الإزاحة المستمرة للفلسطينيين من على الأرض، ومقاومة عنيدة لهذه الإزاحة، وجهود نشد التطوير والتقدم للامكانيات الفلسطينية. وثالثها، أن الصراع الحقيقي إنما هو بين الفلسطينيين والصهاينة، وأنه ليس مجرد خلاف أو سوء تفاهم: وأنه صراع تدخل فيه العوامل الإقليمية والدولية والحضارية بصورة معقدة لم يسبق لها مثيل في تاريخ الصراعات بين الشعوب!

ويقول إدوارد سعيد بأن فكرتين تبرزان في فترة ما بعد كامب ديفيد: تتلخص الفكرة الأولى في أن هناك تحولات هامة للغاية في الموقف الفلسطيني منذ عام ١٩٦٧. والفكرة الثانية هي أنه لا يمكن إدراك حقيقة وقوة المسألة الفلسطينية إلا بمرورها في السياق العام للتطور التاريخي لمنطقة الشرق الأوسط. وبالتالي، فإن فلسطين بمفهوم الدولة - غير موجودة الآن. غير أن هذه الحقيقة التاريخية لا تحجب وجود فلسطين من حيث هي قضية سياسية.

وجدير بنا أن نسأل الآن - على لسان إدوارد سعيد - وبعد رفض الفلسطينيين لإطار كامب ديفيد، ما الذي يريدونه بالضبط كبديل؟ أو بالأحرى، ما الذي يمكنهم الحصول عليه؟



## عالم بلا خرائط

تأليف : جبرا إبراهيم جبرا وعيد الرحمن منيف .

الناشر : المؤسسة العربية للدراسات والنشر .  
بيروت .

● هذه هي الرواية الأولى - على حد معرفتي - التي يكتبها كاتبان ، ومن المعروف أن الفن الإبداعي يتميز بالخصوصية الذاتية ، إلا أن صدور هذه الرواية أدخل تجربة جديدة إلى عالم الإبداع على الأقل في منطقنا العربية وفي مجال الرواية بالذات .

ويمكن القول باختصار أن من قرأ وتعايش مع أجواء وأسلوب كلا الكاتبين في رواياتهما السابقة يمكنه الخدس وربما التأكد بأن الفصل القلبي قد كتبه هذا الروائي أو ذاك .

والرواية تؤرخ من خلال حركة بعض الأشخاص فيها للتطورات التي حدثت في مدينة - عمورية - منذ أن كانت مجموعة بيوت ، التصرفات والانتهاكات فيها واضحة ومفهومة ... ثم حصل الطوفان البشري الذي صب فيها ... فلاحون وعمال وبدو وقطاع طرق وغيرهم وصلوا للمدينة تحت هاجس تحسين الوضع ، فوقعوا في مصيبتها ...

وسيطرت عليهم « القيم » المادية ، أو على الأصح على كثير منهم ، واختار الكاتبان كتاباً روايتياً جعلاه يقف خارج إطار معممة الركض المادي وإن كانت انعكاسات ذلك الركض المجنون قد انعكست عليه ، ورغداً بشقيق انتقل من صف التردد إلى ضفة الفعل والعمل . فأشعاره كانت تكشف ما آلت إليه عمورية من ترد ، وتكشف

مارسات الطبقة الاستغلالية فيها أيضاً . في حين أن تجليات الأشعار كانت تنصب في مهمة التطبيق العملي للأفكار ، وذلك من خلال المشاركة الفعلية في العمل الفدائي ...

ومع أن الكاتبين قد أغرقنا بطوفان الصفحات التي كشفت لنا تفصيلات العلاقة التي نمت بين الروائي علاء الدين نجيب ونجوى العامري ، إلا أنها سرّياً من خلال تفصيلات تلك العلاقة بعض اللحظات الجوهرية من شهادتهما التي تدبّر واقع عمورية وترفضه وتحرض عليه .

## تحولات الأزمنة

المؤلف : د . خليفة الوقيان .

الناشر : دار العروبة - الكويت

● هذا هو الديوان الثاني للشاعر ، صدر بعد صدور ديوانه الأول « المبحرون مع الرياح » بعد حوالي عشر سنوات ، احتوى الديوان الجديد على ست عشرة قصيدة للشاعر ، وقصيدتين لشاعرين آخرين شاركهما الشاعر في التعليق على أحداث معينة ...

وقد جمع الديوان بعض المراتبي المتعلقة بأشخاص أعزاء على المؤلف ، ووجه فيه رسائل إلى مدن وأشخاص وأطفال ، ثم طاف بالسؤالات والأوراق القديمة .





غاية ، فإذا صلحت الوسيلة صلحت الغاية ... هذا ما يقوله المؤلف في مقدمته للمكتاب .

ويضيف : « ولا يعني هذا المبهج عدم جواز الأخذ عن غير المسلمين ، ذلك أن الاسلام أطلق سلطان العقل من كل ما يقيد . وخلصه من كل تقليد للأباء والأجداد ، وردّه الى مملكته بحكمه وحكمته ، مع الخضوع في ذلك لله وحده ، والوقوف عند شريعته . »

ويؤكد المؤلف على أن مفهوم الاقتصاد في الاسلام يشتمل على :

« معالجة شئون الحياة ومنها المسائل الاقتصادية بالمفهوم الذي تقدمت الإشارة اليه ، فانه قد عني بها كوسيلة للحياة الكريمة التي شرعها القيم ، وتنمي خصائص الانسان العليا ، وتزكي ثواب الله في الآخرة ، بمعنى أن اهتمامه دنيوي وآخروي . »

فإذا ما اعتبرنا أن العناوين السابقة هي محاور توزعت عليها القصائد ، فإن علينا التأكيد على أن تلك المحاور صبت جميعها في محور رئيسي وأساسي شغل بال الشاعر وملك عليه الاهتمام والتوجه ، ألا وهو الانتباه الوطني والقومي ومتابعة قضاياها .

ويبدو أن الشاعر قد ترك النقاطاته الشعرية تتوجه نحو القلب الذي يتوافق مع مادة « الهامه » الشعري دون ضابط أو رقيب ، لذلك فإن قصائده توزعت على مدرستي الشعر العمودي والحديث .

## قصة عقل

تأليف : د . زكي نجيب محمود .

الناشر : دار الشروق - بيروت .

● كان الدكتور زكي نجيب محمود قد أصدر سنة ١٩٦٥ كتاب « قصة نفس » الذي يترجم فيه سيرته الذاتية من خلال ما يمكن أن نسميه بالباطن لا من الظاهر .

## الاسلام والاقتصاد

تأليف : د . عبدالحادي النجار .

الناشر : المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب - الكويت .

● منهج البحث في الاسلام يتركز على ترابط عضوي بين الدين والدنيا ، والحياة الآخرة ، فالحياة وسيلة الى



وما هو - هذا العام - يصدر كتاب « قصة عقل » جمع فيه بعض مقالاته المؤرخة منذ سنة ١٩٤٠ حتى الآن . والتي تجمع بينها رابطة الدعوة الى تغليب العقل والعلم في حياتنا ، قال المؤلف في مقدمته للكتاب :

## مناهج البحث العلمي

تأليف : د . فلاديمير كورغانوف .

ترجمة : د . علي مقلد .

الناشر : دار الحداثة - بيروت .

« فأنا أدعو بكل قوتي الى أن تزيد من اهتمامنا « بالعلم » حتى ولو جاء ذلك على حساب الجانب الوجداني ، وأدعو الى الأخذ بأسس الحضارة العصرية وما يتبعها من ثقافة ، ثم أدعو الى البحث عن صيغة تصون لنا هويتنا دون أن يضيع منا العيش في عصرنا » .

ويمكن القول بأن مقالات الكتاب تعاملت مع صميم الأفكار الواردة أعلاه ، واحتوت على اجتهادات صبت في هذا الاتجاه مع أن لها عناوين مختلفة .

وعلينا أن نشير الى أن الأسلوب الذي يصوغ به الكاتب أفكاره يعتبر من أدق وأسلس الأساليب مع أنه يتعامل مع أصعب الموضوعات . . مع الفلسفة .



● العلم هو أحد المظاهر الأكثر تميزاً والأكثر بروزاً في عصرنا وفي حضارتنا ، وبما أن العلماء قلما يتكلمون عن العلم ، لذلك فإن المؤلف لجأ الى تثبيت شهادات بعض العلماء مثل باستور ، بير كوري ، روفر فوردي ، بافلوف ، أو بنهايمر وغيرهم في مسائل علمية عدة وأضاف اليها مثل : « أزمة غو البحث العلمي ، والمصادر الرئيسية للعلم وللبحث العلمي وغيرها » .

ومن خلاصة الكتاب يمكن نقل بعض الجمل والعبارات المهمة في مجال البحث العلمي :

العلم هو علم العلماء الذين تطرح انتاجيتهم مشاكل حساسة ، مهمة جداً حتى الآن .

العلم واحد ، لا يوجد علم « أكاديمي » وتقنية تطبيقية ، بل يوجد فقط : العلم وتطبيقات العلم .

ان الأمم التي تترك شبابها يهمل العلم ، تحكم على نفسها بالتهوي السريع ثقافياً ومادياً .

إذا كان البحث العلمي يقتضي تعبيرات تبدو ظاهرياً غير منتجة ، فإنه يبقى أوفر المشاريع البشرية انتاجاً .

# أَيَّ رَحَالَةٍ دَوْلِيَّ حَقَّ يَجِدُ فِي سَاعَتِهِ رَوْلَكْسُ مَا لَا يَقْدَرُ بَثْنُ

وَيَسْتَنْدُ نَجَاحَ حَمَلَاتِ "هَيْرْدَال"  
إِلَى التَّخْطِيطِ الوَاضِحِ وَالدَّقَّةِ التَّامَّةِ  
فِي كُلِّ شَارِدَةٍ وَوَارِدَةٍ.

وَيُضَيِّفُ هَيْرْدَالُ، "لَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَى  
الْبَحْرِ مَنَاجِيزَ مُطَابِقَةٍ شَمَامًا  
لِلسَّفْنِ الْأُولَى الَّتِي بَنَاهَا الْبَحَّارَةُ  
الْقَدِيمَاءُ، وَاسْتَحْدَمْنَا طَرِيقَهُمْ  
فِي شَيْءِ الْحَيَاةِ وَالْأَشْرَعَةِ وَالْتَوَارِي  
وَفِي التَّوَجُّهِ، وَاقْتَنَسْنَا بِمَا كَانُوا

يَقْنَتُونُ، وَاسْتَحْدَمْنَا أَجْهَزَةَ الْمَلَاخَةِ  
الْبَدَائِيَّةِ الَّتِي اسْتَعْمَلُوهَا، وَلَكِنْ، مِنْ  
أَجْلِ تَحْدِيدِ الْمَسَارِ بِطَرِيقَةٍ عِلْمِيَّةٍ دَقِيقَةٍ  
وَبِالِاتِّصَالِ اللَّاسْلِكِيِّ الْاضْطِرَارِيِّ  
لِذَلِكَ دَخَلْنَا الْمَوَاقِفَ الْخَدِيشَةَ وَالطَّرِيقَ  
الْمَلَاخِيَّةَ، كُنَّا بِحَاجَةٍ إِلَى مَا كَانَ

بِاسْتِطَاعَةِ الْإِنْسَانِ الْقَدِيمِ  
الْاسْتِغْنَاءَ عَنْهُ، سَاعَةً خَدِيشَةً  
بِالْعَمَلِ الدَّقِيقِ جَدِيدَةٍ بِالْاعْتِمَادِ -  
إِنَّهُ الْأَمْرُاءُ فِي تَوَجُّهِهِ مِتَّامِلَةٌ

كَهَذِهِ الْيَتَنَا، خَاصَّةً وَقَدْ جَاءَتْ عَلَى لِسَانِ  
أَشْهَرِ رَحَالَةٍ دَوْلِيَّ فِي الْعَالَمِ.  
السَّاعَاتُ الَّتِي كَانَ يَلْبَسُهَا "ثُورْ هَيْرْدَالُ"  
وَبِحَارَتِهِ هِيَ مِنْ صَنْعِ رَوْلَكْسُ.



فِي غَافٍ ١٩٣٧، رَاحَ يَزِيدُ مَخِيلَةً  
"ثُورْ هَيْرْدَالُ" حَامٍ حَوْلَ مَا إِنْ كَانَتْ  
الْحَضَارَاتُ الْقَدِيمَةُ لِكُلِّ مَنْ الْكَسِيحُ  
وَالْبُيُوتُ وَجُزُرَ الْبَاسْفِيكُ وَقَضَرُ وَوَادِي  
مَا بَيْنَ النَهْرَيْنِ تَتَبَعُ مِنْ مَعْدَرٍ وَاحِدٍ،  
حَامٍ إِرَادَ أَنْ يَبْنِي مَعَهُ أَنْ يُؤَوِّسَ الْمَخِيلَاتِ  
الْثَلَاثَةَ كَانَتْ مُمْكِنًا قَبْلَ اقْتِدَامِ الْأُورُوزِيِّينَ  
غَائِي تَحْقِيقِ ذَلِكَ بِأَمْدٍ بَعِيدٍ.

وَبَعْدَ عَشْرِ سِنُونَاتٍ، غَافٍ ١٩٤٧،  
أَقْلَعَ هَيْرْدَالُ مِنَ سَاحِلِ الْبُيُوتِ بِقُلُوبٍ  
مِنْ خَشَبٍ "الْبَزَا" أَطْلَقَ عَلَيْهِ اسْمُ  
"كُون - تِيكِي" - مَرَّ مِائَةً يَوْمٍ وَيَوْمٍ رَسَا  
الْقُلُوبُ "كُون - تِيكِي" بَعْدَهَا عَلَى جُزُرِ  
الْبَاسْفِيكُ.

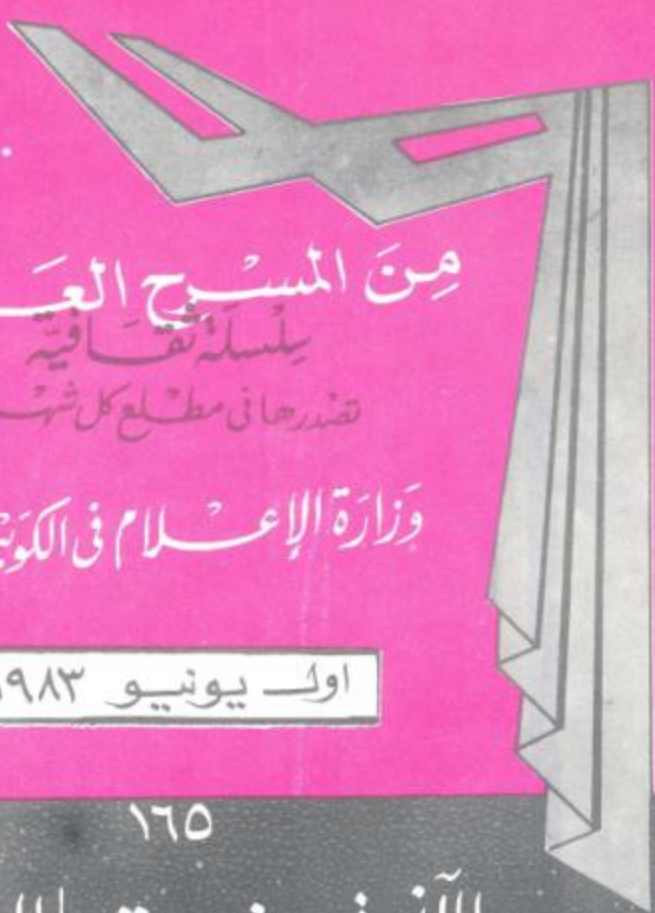
وَفِي غَافٍ ١٩٧٠، غَادَرَتْ أَفْرِيْقِيَا  
"٢٤" - سَفِينَةُ "ثُورْ هَيْرْدَالُ" الْمَصْنُوعَةُ  
مِنْ قَضَبِ الْبَرْدِيِّ، وَبَعْدَ سَبْعَةِ وَخَمْسِينَ  
يَوْمًا، وَصَلَتْ "٢٤" إِلَى "بَرِيدُوس" -  
فِي الْمَجَانِبِ الْآخَرِ مِنَ الْأَطْلَاطِ.

وَفِي الْعِرَاقِ، خِلَالَ ١٩٧٧ - ٧٨، قَامَ "هَيْرْدَالُ"  
بِنِشَاءِ السَّفِينَةِ "تَايْفَرُوس"، أَيُّ دَجَلَةٍ، مِنْ الْقَضَبِ،  
وَأَيْحَرَ فِيهَا مَارًا بِمَحَاذَةِ بَاكْسْتَانِ وَسُلْطَنَةِ عُفْمَانَ حَتَّى  
مَدْخَلِ الْبَحْرِ الْإِخْرَاقِيَّةِ خَالَاتِ الْحَرْبِ الْمَحَلِّيَّةِ دُونَ  
مُتَوَاضِعَةِ الْإِبْعَارِ. وَرَغْمَ ذَلِكَ، أَثْبَتَتْ "تَايْفَرُوس" أَنَّهَا  
كَانَتْ مِنْ الْمُمْكِنِ أَنْ تَتَفَاعَلَ الْحَضَارَاتُ الْقَدِيمَةُ لِكُلِّ مَنْ  
سُومَرُ وَوَادِي الْأَنْدُوسِ وَقَضَرُ بِطَرِيقِ الْبَحْرِ،  
وَيَقُولُ هَيْرْدَالُ، "الْمَحِيلَاتُ لَمْ تَفْصِلْ بَيْنَ  
الْحَضَارَاتِ الْقَدِيمَةِ، بَلْ إِنَّمَا رَاطَبَتْ فِيهَا بَيْنَهُمَا."

  
**ROLEX**  
رَوْلَكْسُ



رَوْلَكْسُ "جِي. إم. آي." - مَاشَرُ - مَشْهُورَةٌ بِالنَّهْضَةِ عَشَرَ ١٨ قَبْرًا، أَوْ هُولَادَ لَا يَسْتَدْرِكُ مَعَ سَوَارِثِهِمْ.



مِنَ الْمَسِيحِ الْعَالَمِيِّ  
سِلْسَلَةُ تَقَاتِيَةٍ  
تَقْدِيرَهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِسْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أول - يونيو ١٩٨٣

١٦٥

الآنسة روزيت العانس  
لغة الزهور

تأليف : فريكو غرييه لوركا  
ترجمة وتقديم : ماهر البطوطي  
مراجعة : د. يوسف الحشاش



يونيو / حزيران

٢٠١٩٨٣

# الإسلام و الشعر

تأليف :

الدكتور سامي مكي العائلي

٥٠٠  
فلس

الكتاب السادس والستون

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
حسب ٢٣٩٩٦ الكويت

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على :

- أبحاث بالعلمية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات كتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة : تقارير علمية ، دليل الجامعات والمؤسسات العلمية العليا .
- سدوة العدد .

الاشتراكات :

للمؤسسات والدوائر الحكومية : في الكويت ١٢٠ ديناراً ، في الخارج ٤٥ دولار أو ما يعادلها .  
لأفراد : في الكويت ديناران كويتيان ، دينار للطلاب .  
في الوطن العربي : ديناران ونصف كويتيان أو ما يعادلها ، ديناران للطلاب .  
في الدول الأخرى : ١٥ دولار أميركياً أو ما يعادلها .

توجه جميع المراسلات والأبحاث بأسعار رئيس التحرير على يد ، من التالي :  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص.ب. ٤١٨٦ الكويت  
هاتف : ٥١٠٨٨ / ٣٧٣ / ٢٥٠



# مؤسسة الكويت للتقدم العلمي

## دعوة الى الترشيح لجائزة الكويت

تشيا مع اهداف مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وتحقيقا لافراضها في تدعيم الانتاج العلمي وتشجيع العلماء والباحثين - تقوم المؤسسة بتخصيص جوائز في مجالات العلوم والآداب والفنون وذلك وفق برامجها السنوية وخطتها على المدى البعيد والغريب - ومن خلال هذه الجوائز تسجل المؤسسة اهتمامها بالانجازات الفكرية المتميزة التي تخدم التقدم العلمي وتساعد على النهوض بالجهودات المبذولة لرفع المستوى الحضاري في مختلف الميادين -

أ - على مستوى الوطن العربي بما فيه الكويت :

فتح المؤسسة في كل من الحقول الخمسة الآتية :

١ - العلوم الأساسية : الجيولوجيا Geology

٢ - العلوم التطبيقية : الهندسة البتر وكيميائية Petro— chemical Engineering

٣ - الفنون والآداب : تاريخ الأدب العربي الحديث History of Modern Arabic Literature

٤ - العلوم الاجتماعية والاقتصادية : الاستثمار في الوطن العربي Investment in the Arab World

٥ - احياء التراث العربي والاسلامي : النبات والفلاحة والري عند العرب Botany Agriculture and Irrigation of the Arabs

جائزة سنوية قدرها عشرة آلاف دينار كويتي ( ١٠٠٠٠ د . ك . ) لكل من ( واحد أو أكثر ) أسهم بصورة رئيسية وقدم اضافات جديدة في الحقل .

ب - على مستوى دولة الكويت :

فتح المؤسسة في كل من الحقول أمة الذكر جائزة سنوية قدرها عشرة آلاف دينار كويتي ( ١٠٠٠٠ د . ك . ) لكل كويتي ( واحد أو أكثر ) أسهم بصورة رئيسية وقدم اضافات جديدة في الحقل .

ويشترط في من يحصل على جائزة الكويت :

١ - أن يكون انتاجه مبتكرا وذو أهمية بالغة بالنسبة الى الحقل المتقدم فيه خلال العشر سنوات الماضية .

٢ - أن يكون المرشح من أبناء الأقطار العربية .

٣ - تقبل المؤسسة طلبات المتقدمين وترشيحات الجامعات والهيئات العلمية ، كما يحق للأفراد الحاصلين على هذه الجائزة ترشيح من يرونه مؤهلا لتبليها ولانقل ترشيحات الهيئات السياسية .

٤ - يتضمن الترشيح السجل العلمي للمرشح وثيقة مختصرة عن حياته وانتاجه العلمي ومبررات ترشيحه لتبيل هذه الجائزة .

٥ - لا يعاد الانتاج المقدم الى مرسله سواء فاز المرشح أو لم يفز .

٦ - لا تقبل الاعتراضات على قرارات المؤسسة بشأن منح الجوائز للفايزين .

٧ - على الفايز ان يقدم محاضرة عن الانتاج الذي نال الجائزة عنه .

٨ - تقبل الترشيحات ابتداء من ١٩٨٣ / ٣ / ١ الى ١٩٨٣ / ١٠ / ٣١

٩ - ترافق مع الترشيحات أربع نسخ من الانتاج المقدم وترسل على العنوان الآتي :

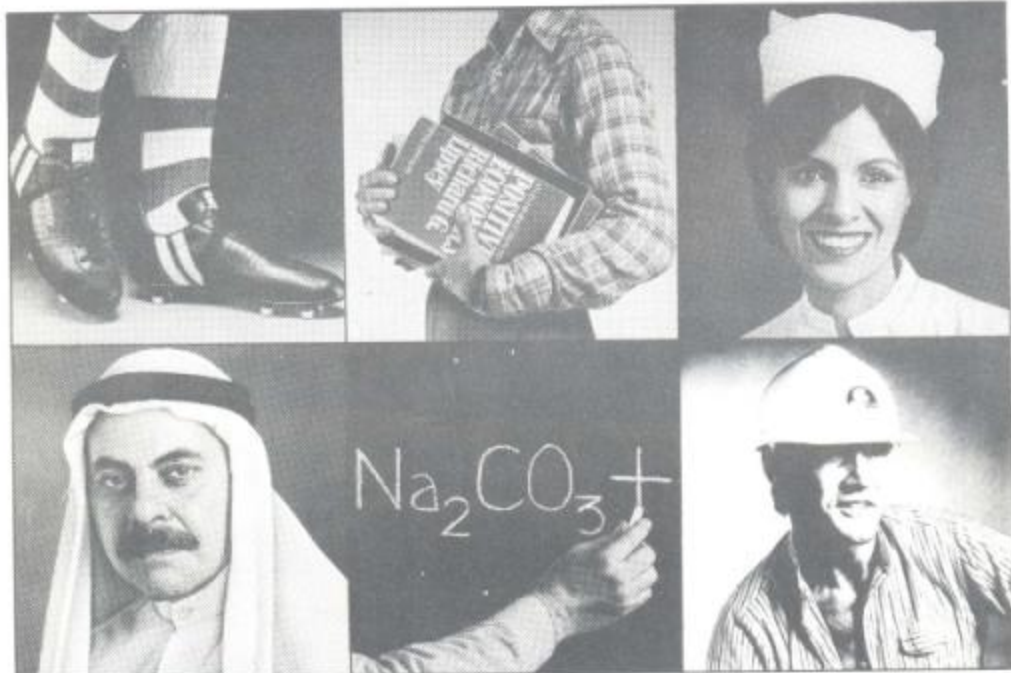
السيد مدير عام مؤسسة الكويت للتقدم العلمي

ص . ب - ٢٥٢٦٣ - الصفاة - الكويت

تقدم المؤسسة مع الجائزة التقديرية ميدالية تقديرية وشهادة تبين مميزات الانتاج بصورة مقتضبة .

تفتح جائزة الكويت لأحسن ابتكار هندسي أو تقني أو لأحسن اختراع لتطوير العمليات الصناعية في مجال صناعة البتروكيمياويات .

# مَا هُوَ الشَّيْءُ الْمَشْتَرَكُ بَيْنَ هَؤُلَاءِ الْإِنْشَاقِصِ؟



## بَنْكُ الْكُوَيْتِ الْوُطَنِي طَبْعًا.

لِكُلِّ يَتَمَنَّى إحتياجات مالية ومصرفية مضمونة، لهذا فهو يتعاملون مع بَنْكِ الْكُوَيْتِ الْوُطَنِي.

الجميع، بين الطلبة، ومندربي شركات ورجال أعمال وحقق الأطفال، كلهم يجدون لدى بَنْكِ الْكُوَيْتِ الْوُطَنِي خدمات شاملة تناسب كافة المطلبات والأعمار. حسابات إدخار، حسابات تجارية، حسابات أملاكات، وقروض شخصية، حسابات إيداع، شيكات سياحية وشهادات إدخار جميع فروع بَنْكِ الْكُوَيْتِ الْوُطَنِي تقدم شتّى خدماتها، الخدمة التي تحتاجها.

لكافة احتياجاتكم المالية، اتصلوا بأي فرع من فروعنا الأربعة المنتشرة في كافة أنحاء الكويت.

### بَنْكُ الْكُوَيْتِ الْوُطَنِي ش.م.ك.

شارع عبدالله السالم، ص.ب. ٩٥، منطقة كويت - تليفون (٩١١-٢٢٢٢٠٠ خطاً) - تليفون (٩١١-٢٢٢٢٠٠) - تليفون (٩١١-٢٢٢٢٠٠) - تليفون (٩١١-٢٢٢٢٠٠)





# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على ٥ إلى ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :

- مجموعة من الأبحاث والبحوث المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون .
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في الماضي المختلفة للمنطقة .
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - بيلوجرافيا .
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية .

نعم العدد : ٤٠٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج .

الاشتراكات : للأفراد سنويا ديناران كويتيان في الكويت - ١٥ دولارا أمريكيا في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت - ٤٠ دولاراً أمريكياً

في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

## منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراساً مستقلة متعلقة بشئون المنطقة صدر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام خواجكية ) . ١٩٧٩ .
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عايش ) . ١٩٧٩ .
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بندرة العروسي ) . ١٩٧٩ .
  - ٤- كتاب الاحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بندوي خليل ) . ١٩٨٠ .
  - ٥- دور جريدة فتاة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصعاء ( سلطان ناجي ) . ١٩٨٠ .
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول - وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .
- العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشيخ - دولة الكويت .
- ص . ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٠ - ٨١٦٨٢٤

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# افكار مسلية من توشيبا



بال ، سيكام / إن . في . أس . سي . كما أن معادلة  
2- في 1- التي سَمِعَها هي الأولى التي تقدم لكم  
جهاز تسجيل يعمل دون توقف وذاتي الانعكاس  
(أوتو ريفيرس) - جربوا أيضا أفكار التسلية الأخرى  
التي نتيحها لكم.

تتلخّص أفكار توشيبا الكثيرة في استخدام  
الخبرات التمتّية للمبدعة لجعل أجهزة التسلية  
المنزلية أكثر تشويقاً وإشارة .  
جهاز الفيديو مثلاً إضافة إلى أن فيه منظم  
آلي للعلّطية فهو قابل للتعديل حسب أنظمة



**C-2057QB**

- جهاز ٩٠ إنشاً - مابلت سترايو ٢
- بال / سيكام / إن . في . أس . سي
- ٤٨٣ / ٣٠٥٨
- منظم آلي للعلّطية



**V-9680**



- بال / سيكام / إن . في . أس . سي
- ٤٨٣
- آلية للتحكّم عن بعد
- منظم آلي للعلّطية ٩٠ - ٢٥٠ فولت



**AUTO REVERSE HR-01**

- متّوى الخنجر ٣٢ واحد ( اتخذ الأمان )
- أربع موجات ( أف . أم / متوسطة /
- قصيرة / قصيرة )
- نظام مستوي
- نظام مكبرات صوت قابلة للفصل



**TOSHIBA**

توشيبا

TOKYO, JAPAN

# اولمبياد لوس انجلس ١٩٨٤ بِخْتار مُنْتَجَات سَانِيو للفيديو فلماذا لا تختارها أنت؟

للمهجات والمباريات المثيرة للألعاب الأولمبية  
الصيفية تحدث مرة كل ٤ سنوات .  
ولهذا تتغير سانسو باختيار منتجاتها  
للفيديو لتتنقل اليكم أكثر المباريات  
إشارة لكافة الأحداث الرياضية العالمية .  
إن منتجات سانسو للفيديو تحتوي على  
أحدث الأجهزة الفنية المتطورة :  
مفاتيح تحكم متعددة الأغراض تعمل  
ببساطة ودقة للتسجيل والمشاهدة .  
أجهزة مدحمة وخفيفة الوزن . متينة  
وتخدم لمدة أطول . تشغيل وتخزين  
سهل لأشغلة بتاكود كاسيت التي تعمل  
لمدة ١٩٥ دقيقة للتسجيل أو للمشاهدة .  
المزيد من الناس في جميع أنحاء العالم  
يختارون منتجات سانسو للفيديو  
لتسجيل أعز الذكريات .  
فلماذا لا تختارها أنت ؟

## أنظمة فيديو رقائبة

\* VSC 5800 كاميرا الفيديو ملونة بسميتين . تقريب آلي  
كهربائي . زوم ٥ من ١ إلى ٦ ميكرومتر ميت بالداخل .  
\* VPR 5800 مشغل فيديو نقال بألية البحث عن الصورة  
بسرعة عالية . وقت فوري للصورة - متوافق بالسرعة  
بطاريات عماد شحنتها للوقت \* VPR 5800  
مع مونتاج / شاحن للبطاريات .  
\* VFT 5800 منظم / مؤقت للفيديو مع ١٢ مناسبات  
للاعداد لتسجل تعمل باللمس الخفيف .  
إنتقاء ٥ برامج / لمدة أسبوعين .  
\* نظام بابت  
متعددة البحث بنظام NTSC

Beta  
B

VPR 5800



VFT 5800

VSC 5800



منتجات الفيديو الرسمية للأولمبياد لوس انجلس ١٩٨٤

سانيو  
SANYO



# العربى

رمضان ١٤٠٣ هـ -

يوليو (تموز) ١٩٨٣

رحلة وراء  
البانجاراز

●  
ظاهرة  
النزوح  
من إسرائيل

●  
الأفكار  
المستوردة  
والأصالة





NBK. Number one in London.

## كافة الخدمات المصرفية يقدمها لك بنك الكويت الوطني عند زيارتك القادمة للندن

كما تستطيع سحب شيكات عيني حسابك بالدينار الكويتي أو استعمال بطاقة الذئب كغيب لحساب ما تحتاجه من النقد من حسابك في الكويت. توفّر الدوام كالأقلى: من الاثنين إلى الجمعة ٩:٣٠ إلى ٣:٣٠ بعد الظهر، من السبت ٩:٣٠ حتى ١:٣٠ بعد الظهر.

تتكن زيارتك للندن كاملة وذلك باتصالك بمدير فرمنا فهر وصولك ونحن على ثقة بأنك ستكون موفىع عنايتنا وخدمتنا المميزة.

بنك الكويت الوطني  
The National Bank of Kuwait s.a.k



يسر بنك الكويت الوطني، رائد البنوك الكويتية، أن يعلن عن افتتاح فرع دائرته في لندن حيثما يوجد على الساحة المصرفية التي يشتمل أيضاً على فرع مقبل في سمارتونه وشبكة عالية تشمل أكثر من ٧٥٠ بنكاً مرسلاً.

فرعنا في نيوليس جابت تأسس لمساعدة الشركات في تطوير عملياتها التجارية، وبالإضافة إلى الخدمات المصرفية الشخصية يقدم فرمنا خدمات مالية شاملة كالتقروض المشتركة، تمويل الشركات، تمويل العمليات وإيداعات بالعملة الأوروبية، وتمويل للعمليات التجارية كفتح الاعتمادات وأصدار الكفالات المصرفية. هذا بالإضافة إلى خدمات إدارة الاستثمارات والشايع العقارية المتوفرة من بنك الكويت الوطني لما وراء البحار (لندن) على عنوان نفسه. فرمنا في نيوليس تأسس من لندن تأسيساً خصوصاً لمساعدة الزوار الكويتيين في جعل زيارتهم للندن كاملة وذلك بتقديم المصاح لهم وتوفير مجموعة شاملة من الخدمات المصرفية الشخصية. خدمات الفهر تشمل: الحسابات الجارية وحسابات الادخار، منح القروض، وأهم المدفوعات المسددة الفواتير، خدمة تدويل العملات لشراء ومبيع الأوراق النقدية والشيكات السياحية.

مكتب لندن الرئيسي: ٢٢ نيوليس جابت، لندن E١٤ ٤٧٧، تليفون: ٠٢٠ ٧٥٦١١١، فاكس: ٠٢٠ ٧٥٦١١٢، هتاف: ٠٢٠ ٧٥٦١١٣، ٠٢٠ ٧٥٦١١٤، ٠٢٠ ٧٥٦١١٥، ٠٢٠ ٧٥٦١١٦، ٠٢٠ ٧٥٦١١٧، ٠٢٠ ٧٥٦١١٨، ٠٢٠ ٧٥٦١١٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٢١، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٢٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٣١، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٣٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٤١، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٤٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٥١، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٥٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٦١، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٦٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٧١، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٧٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٨١، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٨٩، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٠، ٠٢٠ ٧٥٦١٩١، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٢، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٣، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٤، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٥، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٦، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٧، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٨، ٠٢٠ ٧٥٦١٩٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٠٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢١١، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢١٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٢٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٣٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٤٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٥٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٦٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٧٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٨٩، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٠، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩١، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٢، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٣، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٤، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٥، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٦، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٧، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٨، ٠٢٠ ٧٥٦٢٩٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٠٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣١١، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣١٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٢٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٣٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٤٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٥٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٦٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٧٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٨٩، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٠، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩١، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٢، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٣، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٤، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٥، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٦، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٧، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٨، ٠٢٠ ٧٥٦٣٩٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٠٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤١١، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤١٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٢٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٣٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٤٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٥٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٦٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٧٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٨٩، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٠، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩١، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٢، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٣، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٤، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٥، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٦، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٧، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٨، ٠٢٠ ٧٥٦٤٩٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٠٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥١١، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥١٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٢٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٣٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٤٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٥٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٦٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٧٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٨٩، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٠، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩١، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٢، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٣، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٤، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٥، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٦، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٧، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٨، ٠٢٠ ٧٥٦٥٩٩، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٠، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠١، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٢، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٣، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٤، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٥، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٦، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٧، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٨، ٠٢٠ ٧٥٦٦٠٩، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٠، ٠٢٠ ٧٥٦٦١١، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٢، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٣، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٤، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٥، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٦، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٧، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٨، ٠٢٠ ٧٥٦٦١٩، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٠، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢١، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٢، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٣، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٤، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٥، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٦، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٧، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٨، ٠٢٠ ٧٥٦٦٢٩، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٠، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣١، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٢، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٣، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٤، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٥، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٦، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٧، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٨، ٠٢٠ ٧٥٦٦٣٩، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٠، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤١، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٢، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٣، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٤، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٥، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٦، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٧، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٨، ٠٢٠ ٧٥٦٦٤٩، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٠، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥١، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٢، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٣، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٤، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٥، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٦، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٧، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٨، ٠٢٠ ٧٥٦٦٥٩، ٠٢٠ ٧٥٦٦٦٠، ٠٢٠ ٧

## عزيزك القارئ

رغم أن سنواتنا الأخيرة مليئة بأسباب التوتر وبالمنعطفات الحادة ، الا أننا لا نبالغ اذا قلنا اننا بصدد صيف ساخن حقا ، تتجاوز درجة حرارته السياسية أى صيف آخر في العقد الذى نعيشه .

عريبا ، فان الصدع يزداد اتساعا ، بالأخص بعد الاتفاقية اللبنانية- الاسرائيلية ، الأمر الذى يفتح الباب لمزيد من شرذمة العالم العربى من ناحية ، ومزيد من الاستقطاب الجارى فيه من ناحية أخرى . ولعل أسرع ما ترتب على هذه الاتفاقية من نتائج ، هو تلك المؤشرات السلبية التى اكتسبت بها العلاقات اللبنانية السورية ، ثم تصاعد احتمالات المواجهة فى البقاع بين سوريا واسرائيل . مما خلق وضعا قابلا للانفجار فى أية لحظة . وفلسطينيا ، فان الصف الفلسطينى يشهد أعنف هزة فى تجربة ثورته ، تهدد وحدة منظمة فتح ، التى هى العمود الفقرى للنضال الفلسطينى . ورغم ان ثمة مساعى كثيرة تحاول لم الشمل وعدم تعريض منظمة التحرير للانشقاق والشرذمة . وهى الشرذمة التى لم تنجح فى اجتماعات المجلس الوطنى بالجزائر ، الا أن هناك قلقا لا يمكن تجاهله فى الشارع العربى . مصدره ان الثورة الفلسطينية ليست بمثابة الأمل الباقى للدفاع عن الحق الفلسطينى . بل نكاد نقول انها ايضا أمل الكثيرين فى الدفاع عن شرف الأمة العربية وكرامتها .

وخليجيا ، فان بقعة الزيت المشنومة لاتزال تسيح فى مياه الخليج العربى . ملوحة كل صباح بأخطار يعلم الله مداها ، وان كان أثرها على مستقبل المنطقة سيمتد لأجل ليس قريبا .

ذلك كله فيما جد على ساحة المنطقة من عوامل أضافت الكثير الى مكونات الواقع العربى وعناصر تأزمه ، التى تتمثل فى استمرار احتلال وعبودى الأراضى العربية ، واستمرار الحرب العراقية الإيرانية .

واذا كان المستقبل لا يوحى بقدر كبير من التفاؤل ، الا ان ما ينبغى ان ننتبه اليه هنا أن هذا المستقبل لن يتغير بالأدعية والابتهالات وانتظار القضاء والقدر . فالمستقبل يصنعه الانسان ، ولن يتغير منه شيء الا اذا سعى هو الى تغييره .

ذلك منطق السماء وتلك سنة الكون !

المحرر

# العرب

العدد ٢٩٦ - يوليو ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير: الدكتور محمد الريحي

مدير التحرير: فهمي هويدي

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم. الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء. والمجلة غير ملتزمة باعادة أي مادة تنقلها للنشر.

ثمن العدد: بالكويت ٢٠٠ فلس، السعودية ٤ ريالات، العراق ٢٠٠ فلس، الأردن ٢٠٠ فلس، سوريا ٢٠٠ قرش، لبنان ٢٠٠ قرش، مصر ١٥٠ مليا، السودان ١٥٠ مليا، المغرب ٣ دراهم، تونس ٣٥٠ مليا، الجزائر ٣ دنانير، البحرين ٣٠٠ فلس، قطر ٤ ريالات، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم، سلطنة عمان ٢٥٠ بيسة، ١/٢ ريال عماني، اليمن الشمالي ٣ ريالات، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلسا، ليبيا ٢٥٠ درهما.

الاعلانات: يتفق عليها مع الإدارة - قسم الاعلانات  
المراسلات: باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت: صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١  
٤٦٨٢٤٢

تلفاكيا والعربي

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى:

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب (١٩٣) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام. طبعا لما يلي:  
البلاد العربية ٥٠٠ ر. (ثلاثة دنانير ونصف)  
بلاد غير عربية ٥٠٠٠ ر. (خمس دنانير)

Al-ARABI No. 296 July 1983

- P. O Box 748, KUWAIT.

## محتويات العدد

### قضايا عامة:

#### ■ حديث الشهر:

التنمية والإنسان العربي

٦ - د. محمد الريحي

■ من مجتمع مستهلك الى مجتمع منتج:

التنمية الصناعية في الخليج

١٩ - د. عبدالله حمد المعجل

■ الأفكار المستوردة والأصالة

٢٨ - د. حيدر ابراهيم علي

#### ■ رسالة أفريقيا:

متاعب نيجيريا - عارف سعيد ١٤٥

### عروبة واسلام:

■ ظاهرة النزوح من اسرائيل

توفيق ابو بكر ١٤

## صورة الغلاف

كانت رحلة العربي هذه المرة الى الهند . . . شبه القارة الشاسعة التي عرفنا أهلها و زُرنا أرضها حتى قبل أن يصبح العالم صغيرا .  
و هناك وفي مدينة حيدر اباد عاصمة ولاية اندرا براديش ، كان لقاءنا باليانجساراز ، أو اللبادي ، أو جسر الهند . لقد أذاقوهم كل ألوان العذاب في كل مكان حظوا فيه رحا لهم في العالم كله ومع هذا فهم مازالوا يمشون ويعيشون يومهم حتى لو كان بلا غد . . . ويسخرون من الدنيا ويرقصون ! ( الاستطلاع ص ١٠٠ )



## طب وعلوم :

- الكمبيوتر الشخصي بداية لثورة جديدة. عدنان عزيمة . . . . . ٣٢
- الانسان والطقس - محمود عزوصفر . . . . . ٨٠
- الجديد في العلم والطب - اعداد يوسف زعيلوي . . . ٩٧
- يسألونك عن الزلازل - د . أنور عبد العليم . . . . . ١٤٠
- طبيب الأسرة . . . . . ١٥٨

## آداب وفنون

- رأسان وجسد قصة - ليلى العثمان . . . . . ٥٨
- في ٧ يوليو تم ذكرى الحادية عشرة لاستشهاده : غسان كنفاني وقصصه التي لم تنشر في كتب

- الدور التشريعي للدولة في نظر الاسلام - د . محمد فاروق النبهان ٢٣

## للمناقشة :

- هذا الفصل الظالم بين حقوق الله وحقوق الناس - فهمي هويدي . . . . . ٣٧
- الزخارف والنور والماء من عناصر الفن الاسلامي - د . عبد العزيز كامل . . . . . ٤٨

## بطاقة عربية :

- المنظمة العربية للعلوم الادارية - د . مجيد مسعود . . . . . ١٣٣

## كتاب الشهر :

- حرب لبنان أطول الحروب - للكاتب الامرائيلي جاكوبو تيمرمان



## الأفكار المستوردة

### والأصالة

ما زال الجدل داثراً حول سبل التعايش مع الآخر بندية وتكافؤ . كيف نتعامل مع الآخر ؟ وبالدات في محاولة اعتبار البدائل المناسبة للتنمية الشاملة محتواها الفكري غير التابع . إن التقارب الذي حدث نتيجة تطور الاتصال والمواصلات حول العالم الى قرية كبيرة لم يعد بإمكان أي مجتمع فيها أن يعزل نفسه عن بقية أحواله ( اقرأ المقال ص ٢٨ ) .



## الكمبيوتر الشخصي

### بداية ثورة جديدة

ربما يكون التطور الذي تشهده « صناعة الكمبيوتر » أصدق ما يعبر عن « الثورة التكنولوجية » التي نسمع عنها هذه الأيام . ولعل الكمبيوتر الشخصي هو إحدى النتائج التي نلمسها اليوم هذا التطور . انه بداية ثورة جديدة في ميدان صناعة الكمبيوترات أو العقول الالكترونية ( اقرأ ص ٣٢ )

### ■ صفحة لغة :

ذات ، وذوات ، وذاتي  
- محمد خليفة التونسي ..... ١٦٤

### ■ اللؤلؤة ( قصة ) للكاتب

الأميركي جون شتاينيك  
- المحامي سهيل أيوب ..... ١٦٦  
- من مكتبة العربي ..... ١٨٣

### تربية وعلم نفس

■ حوار مع الموت : انتحار آرثر كيلسر  
- د . أحمد أبو زيد ..... ٤١  
■ المرأة والأسرة : وصية أم  
- منير نصيف ..... ١٣٦

### ■ قراءة في ديوان « تحولات الأزمة »

للشاعر خليفة الوقيان  
- يعقوب السبيعي ..... ٧٣

### ■ منتدى العربي :

- الحرف العربي في أنون المعركة  
- ياسر صاري ..... ٨٥  
- على هامش الحديث عن البحث العلمي العربي  
- د . عارف أبو صفية ..... ٨٩

### ■ الابداع الفني في أعماق البحر

- صفوت كمال ..... ٩٤  
■ أطباء لكن ... فنانون !  
- د . نبيل سليم ..... ١٦١

## حوار مع الموت !

التحار الكاتب الانجليزي  
آرثر كيسلر وزوجته مأساة هزت  
الضمير الانساني، أما هو فقد حمل  
منها قضية لا بد أن تستوقفك وتثير  
حيرتك . فقد كان كيسلر يعد  
لنهاية . كتب يقول قبل عامين من  
هذه النهاية المفجعة : « حاربت  
وجاهدت طويلا من أجل اقرار  
حق الحياة بالنسبة للمحكوم  
عليهم بالاعدام والان أجد من  
المنطقي أن أسألي بحق الموت  
بالنسبة للمحكوم عليهم بالحياة  
الطويلة المملة التي تنتهي كرامة  
الفرد واحترامه ! » (اقرأ المقال  
ص ٤١) .



## الأسبوع الثقافي الكويتي

### في اليمين

شهدت منطقة جنوب الجزيرة  
لقاء ثقافيا حارا بين الكويت  
واليمنين مثل في أسبوعين ثقافيين  
كويتيين أقبى في كل من عدن  
وصنعاء ، ما قصة هذا اللقاء ؟  
(اقرأ ص ١٢٢)

## حرب لبنان

### أطول الحروب

أطول حرب في التاريخ كتاب  
هام ، لأن مؤلفه صهيوني أولا ،  
ولأنه ثانيا يتحدثنا عن الغزو  
البربري الذي قامت به اسرائيل  
للبنان ، وما أحدثته من انقسام  
داخل المجتمع الاسرائيلي ،  
ومؤلف هذا الكتاب بعد ذلك  
ناشر وكاتب وصحفي ومراسل  
لعدة صحف أمريكية ، ولكنه  
قبل كل ذلك صهيوني موغل في  
صهيونيته . (اقرأ ص ١٧٥) .

## تاريخ وشخصيات

### من التراث :

- الصعاليك ونشيد الصحراء الخالد
- ٦٩ - محمد عيسى صالحية
- بغداد في بداية القرن العشرين
- ١٥٤ - د . عدنان رشيد

### استطلاعات مصورة

- رحلة وراء البانجاراز
- ١٠٠ - مثير نصيف

## ■ لقاء ثقافي حار بين الكويت واليمنين

- صادق يلي ..... ١٢٠

## أبواب ثابتة

- عزيزي القارئ ..... ٣
- من صحافة الغرب ..... ٥٤
- حل مسابقة العدد ( ٢٩٣ ) ..... ٩٢
- موسوعة العربي ..... ١٤٩
- حوار القراء ..... ١٧٢
- مسابقة العربي الثقافية ..... ١٨٦
- الشطرنج « معركة بلا سلاح » ..... ١٨٨



# التنمية

إذا كانت هناك كلمة أو قضية استهلكت من كثرة ترديدها ، فهي بالتأكيد كلمة أو قضية التنمية ، بل أصبح لها أكثر من معنى وأكثر من مفهوم ، وإذا نظرنا الى ما أخرجته المطابع العربية من كتب ودراسات حولها ، وجدنا أن لها مفهوما خاصا عند كل من يستخدمها ، وأصبح لدينا « عقد التنمية » و « استراتيجية للتنمية » ، ورغم كل ذلك مازال الكثيرون لا يعرفون بالتحديد ما هو المقصود بالتنمية العربية .

من كثرة تعقيد الموضوع أصبحت قضية التنمية ومناهجها أحد طلاسـم المثقفين العرب الذين يحلو لهم ترديدها في المتدييات دون ربطها بالواقع العربي المعاش ، وتكاد تتعدد مفاهيمها بتعدد ما يكتب حولها ، فمن الكتاب من يعتقد أن التنمية تعني ارتفاع متوسط الدخل الفردي في دولة ما أو مجتمع بعينه ، أو تزايداً مطرداً في عدد المدارس والمستشفيات ، أو هي إقامة المصانع ، وتوسيع الرقعة الزراعية ، وإقامة شبكات المجاري والمياه والطرق ، أو أن التنمية هي كل ذلك مع إضافة عوامل أخرى سياسية أو اجتماعية .

والعذر موجود لمثل هذه التصورات ، فالتنمية مثلها مثل كثير من المفاهيم الاقتصادية والاجتماعية طرحت في وطننا العربي في الأساس نقلا من الخارج ، وبالتحديد من الدول المتقدمة ، ومثلنا مثل بقية ما أطلق عليه العالم الثالث أو العالم النامي ، تعلقنا بالمفهوم - أساسا - نتيجة رغبتنا لفهم وتحليل ظاهرة التفاوت الدولي ، بين دول غنية أو متقدمة ، أو دول تملك أسباب الغنى والتقدم ودول أخرى فقيرة ، لذلك لا بد من معرفة أسباب فقرها وتحلفها وبالتالي وضع الخطط الملائمة ( لتنميتها ) .

# والإنسان العرب

## التنمية لماذا ؟

من هنا فان الطرح الأساسي لمفهوم التنمية هو الوصول بدول العالم الثالث - والتي كانت اكثريتها حتى وقت متأخر واقعة تحت السيطرة الاستعمارية - الى مستوى الدول المتقدمة ، لذلك فان وجه العملة الآخر لعوامل التخلف وعدم النمو قد فهم على أنه البحث عن سمات وعناصر في المجتمع المتقدم يمكن أن يتبناها المجتمع المتخلف !

من هنا جاء الاشكال والنموض الحقيقي في طرح مفاهيم التنمية في العالم الثالث - والوطن العربي ليس استثناء - فعند البحث عن سمات وعناصر ومكونات المجتمع المتقدم الذي يعتقد أنها أدت به الى ما هو عليه من تقدم ، وتبنيها او التكيف معها ، وبذلك يمكن تخطي التخلف دون نظر الى السمات والعناصر والمكونات لمجتمعات العالم الثالث ، ومن بينها المجتمع العربي .

فأصبح المثقفون يتحدثون لغة لا تفهمها الجماهير ، لغة ومفاهيم ليس بينها وبين الواقع رابط ، تفترض وجود مكونات اجتماعية واقتصادية وسياسية ليست موجودة بالفعل - وذلك يفسر ما آلت اليه كل طموحات التنمية العربية من فشل .

فاستخدمنا كلمات ومفاهيم مثل التساند الاجتماعي - التحضر - الحراك الاجتماعي - تطبيق التكنولوجيا - إيجاد قاعدة انتاجية - تزايد منتظم في الدخل واخيرا المشاركة والاستقلال الوطني ، وكررناها كثيرا ونحن نعتقد أننا نتحدث عن تنمية - وكان الواقع في كل لحظة يكذبنا .



لماذا ؟

لا بد أن يكون هناك خطأ في الأساس - وكان الخطأ هو محاولة فهمنا لواقعنا من قراءة تاريخ غيرنا ، والأدلة على ذلك كثيرة - فلا يوجد كتاب أو مقال في التنمية يحاول الحديث عن تنمية عربية إلا ويبدأ بالحديث عن تطور الفكر الاقتصادي والاجتماعي والسياسي في أوروبا وتطبيقاته سواء كان في الغرب الرأسمالي أو في الغرب الاشتراكي ، وقلما نتعلم من تجارب امثالنا في جنوب آسيا والقارة الهندية وأمريكا الجنوبية ، ونادرا ما نلتفت حولنا نحن لتقييم تجربتنا الخاصة .

### القضية المعقدة

بالتأكيد لا يمكن التفكير البتة بأننا في الوطن العربي معزولون عن العالم أو يمكن ان نفكر بمعزل عن العالم - ولكن دراسة تجارب الآخرين شيء ، ومحاولة تطبيقها دون فهم للواقع العربي شيء آخر .

وقضية التنمية قضية مركبة ومعقدة في نفس الوقت ، وهي بادية ذي بدء لا تعني- ويجب ألا تعني-اللاحق بالمجتمعات المتقدمة أو ما يطلق عليها ذلك ، والتبشير بتجاربها جميعا ، فحتى تلك المجتمعات لها خصوصيات تختلف الواحدة منها عن الأخرى ، وإنما المطلوب الوصول الى مستوى حياة معقول للقطاعات الواسعة من الشعب العربي .

وليتحقق هذا الهدف الهام لا بد من إطار مفهوم محدد ، إطار أساسي يقود الى أهداف استراتيجية ، ويحكم الخيارات من خلال خطط وسياسات واضحة . . وهنا تأتي إحدى الخصوصيات الجوهرية للتنمية العربية ، فلا يمكن الحديث عن تنمية حقيقية في الوطن العربي دون هدف الوحدة ، بمعنى توحيد واندماج أقاليم الوطن العربي ، إن لم يكن كليا فعلى الأقل جزئيا .

ففي أربعينيات هذا القرن تضاعف عدد الدول المستقلة في العالم ، وكان الوطن العربي يهدف بعد الخروج من الاستعمار بأشكاله المتعددة الى التوحيد ، ولكن حال دون ذلك عوامل عديدة معروفة لا داعي لتكرارها هنا ، ولكن هذه الأقطار العربية العديدة - مثلها مثل بقية أقطار العالم الثالث - فقيرة كانت أو غنية نسبيا - أخذت على عاتقها محاولة النمو أو التطور الى الأفضل ، إلا أن نتائج هذا التطور أصبحت مخيبة للآمال ! والسبب بالطبع موضوعي وليس ذاتيا ، فمحاولات النمو والتطور - التي يسميها البعض تنمية - أخذت شكلها في دول صغيرة مستقلة ، في الوقت الذي وصلت فيه ميكانيكية التنمية الى الاعتماد على

نظام دولي معتمد على بعضه بشكل كبير ، أصبحت من خلاله - حتى أقوى الدول وأغناها وأكثرها استقلالا - تواجه بشكل مستمر ومتزايد تغيرات داخلية وخارجية تجعلها تعتمد على قوى تصعب السيطرة عليها مركزيا من الداخل ، أي أن هذه الدول تعتمد على أقطار بعيدة تمدها ببعض المواد الخام أو مصادر الطاقة . إذا كان هذا هو واقع الدول الكبيرة ، فالدول الصغيرة والفقيرة نسبيا في العالم الثالث تواجه عقبات أكبر وأعظم ، وتتناقص في الواقع قدرتها على اتخاذ قرار مستقل بالمعنى التقليدي المتعارف عليه ، إن لم يكن في كثير من المجالات فعلى الأقل في مجال التنمية . هذه الظاهرة سماها البعض تبعية ، وهي بالتأكيد أكبر من سيطرة اقتصادية وسياسية مما هو معروف اليوم بعلاقة دول المركز بدول المحيط ، بل هي أيضا سيطرة ثقافية معاكسة قد لا تكون مقصودة أو متعمدة ، وهو ما يصاحب استخدام التكنولوجيا والاختراعات الحديثة من سلوك أو ما يقوم به الانصال الجمعي ( الاعلام ) من تأثير . وهذا التأثير يمتص داخلها لدى مجتمعات العالم الثالث ويظهر أو ينعكس بأشكال من السلوك يتبلور في ولاءات وتوقعات من قوى اجتماعية مختلفة .

وإذا فن فكرة الاستقلال تحول في واقع الحال الى المساس بالاستقلال ، وكلما كانت الدولة صغيرة زاد عجزها عن تحديد خياراتها نتيجة الضغوط والتأثيرات الخارجية .

ونلاحظ في التجارب المستقاة من تاريخ الدول التي استقلت بعد الحرب العالمية الثانية أن تجربتها التنموية سارت في أحد اتجاهين : الأول : أن بعض الدول حاولت الحيلولة دون الوقوع تحت طائلة النفوذ الخارجي الجديد عن طريق وضع هذا النفوذ تحت رقابة شديدة واستعجال استراتيجية وخطط تطوير داخلي مستقل .

الثاني : محاولة وضع خطط تنموية وتطويرية تأخذ في الحسبان مجالا إقليميا وربما في إطار النظام الدولي ، مع قبول لكل ما يترتب على ذلك من ارتباط بالخارج .

الخيار الأول لم يكن متاحا إلا لدول قليلة في العالم الثالث ، ولم تتمكن من تطبيقه سوى دول قليلة اتبعته لما تتمتع به من غزارة في المصادر الطبيعية وكثرة في عدد السكان وانضباطيتها الاجتماعية التي اكتسبتها القدرة على مواجهة النتائج السياسية والاجتماعية لاتباع طريق ماسمي بالتنمية المستقلة ، ولكن هذا الخيار من الصعب أن يتوفر لدول صغيرة وفقيرة أو دول غنية نسبيا ولكن مواردها تنجبه

للتصدير الخارجي . وتقع معظم الأقطار العربية بين هذين القسمين الأخيرين .

من هنا فإن المخرج الحقيقي والموضوعي والممكن والمتاح للأقطار العربية هو توحيد وتكامل إمكانياتها ، ولعل بعض التجارب التي نشهدها اليوم في الجزيرة العربية ، أو وادي النيل أو في الشمال العربي الأفريقي هي مقدمة منطقية للسير في هذا الاتجاه .

### فشل أم نجاح ؟

كل الأقطار في العالم الثالث ، التي استقلت أو مارست استقلالها بشكل أكثر فعالية وقوة بعد الحرب العالمية الثانية ، اتخذت خطوات لتحسين نوعية الحياة على أرضها ، ومنذ سنوات قليلة وضعت آمال كبيرة على علوم تحليل النمو والتطور والتخطيط ( التنمية ) وكان متوقعا منها الكثير ، وأصبح البحث يدور حول تنمية شاملة أو قطاعية ، ومقابلة التنمية بالتخلف ، إلا أن الصورة اليوم أصبحت مختلفة . فليس المطلوب المقارنة بما حققته أو لم تحققه التنمية المنشودة ، بل أصبح المطلوب . . . . أي الأشكال من التنمية نتبع ؟ .

وما هو الثمن الاجتماعي الذي يتعين دفعه . . ؟

فإننا نأخذ قرارات وفرض خيارات وتضحيات باسم التنمية لابد أن يكون مشفوعا بأهداف إنسانية ، فإن فقدت هذه الأهداف أصبح لا معنى للتنمية إلا في كونها عملية تحاول تطبيق معايير وتكتيكات شكلية بعيدة عن الواقع . لقد أصبحت هناك سمات ظاهرة لقصور التنمية ، لا في بلدان العالم الثالث ولكن في البلدان المتقدمة أيضا ، منها :

أ - الفشل في إيجاد عمل لكل قادر وقابل للعمل ، وهذه ظاهرة نجدها متفشية في البلدان الصناعية بجانب تفشيها في البلدان النامية .

ب - عدم القدرة على توزيع حقيقي وفعال لثمار التنمية ، يظهر ذلك في تفشي الفقر في بلدان العالم الثالث وفي الهوة الكبيرة بين من يملك ومن لا يملك في المجتمعات الصناعية .

ج - الفشل في الوصول الى الجماهير سواء لغياب مؤسسات المشاركة الفعلية أو بحرماتها من المشاركة الصحيحة في اتخاذ القرار حتى لو توفرت المؤسسات التي تبدو ظاهريا مؤسسات مشاركة .

د - الاضطراب الاجتماعي وتصاعد العنف الذي يأخذ أشكالا مختلفة في البلدان الصناعية والبلدان النامية .

هـ - إضاعة مصادر ثروة غير متجددة ، وتلوث في البيئة ولهذا مضاعفات إنسانية وصحية نتيجة التوسع في التصنيع أو التصنيع الزراعي أو من جراء شق طرق المواصلات الكثيفة .

و - تصاعد في عدد السكان بغير حدود ، وتضخم في عدد سكان المدن مما يعرض الحياة العامة للخطر ، ويشيع القلق والأمراض الاجتماعية المختلفة .

والكثير من هذه السمات وما يشابهها بتكوينات مختلفة أصبحت ظاهرة في كل من الدول المتقدمة والنامية مما يجعل الكثير منا يتساءل : ما هي المزايا الانسانية التي قدمتها التنمية لتقدم البشرية الحقيقي ؟ وهل ما نراه هو في حقيقته نجاح أم فشل ؟

### أي تنمية نريد ؟

التنمية الحقيقية - اذن كما حددناها قبل - تتناقض مع الافتراض القائل بأنها عملية ميكانيكية تتكون من مدخلات اقتصادية وسياسية واجتماعية تأتي بمخرجات متساوية في كل مكان ، وهي بالتأكيد أعقد من مجرد ارتفاع في مستوى الدخل أو انتشار التصنيع ، وكذلك هي أكبر من تحسين شروط التجارة الخارجية والحصول على المساعدات أو شروط ايجابية للاستثمار الخارجي . إنما هي نظام شامل مبني على تغيرات اقتصادية واجتماعية وسياسية متعددة ومحسوبة في أي مجتمع أو مجموعة من المجتمعات ، وهي في نفس الوقت ملائمة ومقبولة من قطاعات واسعة في تلك المجتمعات ، لأنها تساعد على تحقيق مصالح هذه القطاعات ، وهي أيضا تعني تخصيص مصادر الثروة العامة بالتساوي بين النمو الاقتصادي والرعاية الاجتماعية ، على أن تكون السياسة الاقتصادية ذاتها في خدمة الأهداف الاجتماعية .

ومن هنا فانها تعني في نهاية التحليل وسيلة لهدف ، وليست هدفا في ذاته . وبالتأكيد ليست هناك وجهة نظر مطلقة للوصول الى توازن مقبول وملائم في تخصيص مصادر الثروة العامة بين الأهداف الاقتصادية والأهداف الاجتماعية ، إلا أن طريقة تخصيص هذه الموارد وتوزيعها بين تلك الأهداف والمؤسسات التي تقوم بها ومدى تقبلها من المجتمع وملاءمتها له - أي طبيعة العلاقات الانسانية وعلاقتها بتوزيع الموارد التي تحقق الحاجات الأساسية للبشر - تجعلنا نحدد ما إذا كانت هذه أم تلك تنمية ناجحة أم فاشلة ؟ .



# ظاهرة النزوح من اسرائيل

بقلم : توفيق أبو بكر

○ في الصحافة ووسائل الاعلام العربية ، نادرا ما يقرأ الانسان تحليلات هادئة عن ظاهرة النزوح من إسرائيل ، تخرج باستنتاجات محددة تفيد النضال الفلسطيني والعربي في صراعه مع الكيان الصهيوني ، وتضع أمامه خطوات معينة يمكن أن تساهم في تشجيع ظاهرة النزوح ، التي إن تفاقمت فإنها تعني تدمير المجتمع الصهيوني من الداخل ، تدميرا كبيرا .

نرح من إسرائيل في ذلك العام : ١٩٣٠٠ شخص ، وفي عام ١٩٧٥ نزح : ٢٠٢٠٠ شخص . عادت سنوات ٧٩ ، ٨٠ ، ٨١ لتشهد ارتفاعا في النزوح . والأرقام النهائية لتلك السنوات لم تظهر بعد لأن الذين يغادرون إسرائيل ، يفعلون ذلك ، من الناحية الرسمية ، كمهاجرين مؤقتين ، ولذلك لا يمكن تصنيفهم كنازحين قبل مرور أربع سنوات على أقل تقدير ، لا يعودون خلالها للبلاد ، كما أن الطلاب يقولون للدراسة سنوات عديدة وبعضهم يتصرف كنازح لا يفكر بالعودة ، فيما لا يمكن تصنيفه كذلك ، إلا بعد مضي فترة من الزمن . ولكن الأرقام الأولية تشير الى أن نسبة النازحين تفاقمت عاما بعد عام في السنوات الثلاث

النزوح من إسرائيل ، ظاهرة تفاقمت منذ حرب أكتوبر لعام ١٩٧٣ م ، حيث هزت تلك الحرب ، بنتائجها المباشرة ( التي تم التفریط بأغلبها فيما بعد ) ، أسس المجتمع الصهيوني ، وعادت تلك الظاهرة - لعوامل عديدة سنتناقشها فيما بعد - لتأخذ أبعادا خطيرة تستدعي جلسات عديدة في الكنيست الصهيوني في السنوات الثلاث الأخيرة .

وتقول الأرقام التقريبية التي أصدرها المكتب المركزي للإحصاء أن عدد النازحين من إسرائيل في عام ١٩٧٣ كان : ٦٦٠٠ شخص ، ولكن بعد حرب أكتوبر بدأ التصاعد في النزوح حيث شهد عام ١٩٧٤ أول حركة نزوح واسعة ، إذ



الأخيرة ، وتجاوزت رقم الثلاثين ألفا كمعدل وسطي ، كما تشير بعض الأرقام الصهيونية الرسمية .

### الهجرة والارتداد

هذه الأرقام لا تكفي وحدها لأية استخلاصات مما لم ترتبط بأرقام الهجرة الاسرائيلية من الخارج إلى الدولة ، التي بدأت هي الأخرى في التناقص في السنوات الأخيرة ، حيث باتت منابع الهجرة مهددة بالتضيق وما ترتبط بها يسمى بالارتداد « وهو ارتداد المهاجرين القادمين من الاتحاد السوفياتي في فينا عن الذهاب إلى اسرائيل وتوجههم صوب الولايات المتحدة الأمريكية بدلا من ذلك . فالهجرة والنزوح الارتداد عوامل مترابطة .

يقول الكاتب الصهيوني « ن جولاني » : « إن النزوح والهجرة والارتداد أمور مترابطة مع بعضها البعض ، ملأن رفيعين ينزح ، شمعون لا يهاجر ، وليني يرتد من فينا » .

تقول الأرقام الصهيونية الرسمية في هذا المجال ان الهجرة لاسرائيل عام ١٩٨٠ كانت أقل من العام الذي سبقه بنسبة ٤٠٪ اذ وصل عدد المهاجرين إلى إسرائيل إلى ٢١٨٠٠ شخص ، ثم عادت النسبة للتناقص مرة أخرى في عام ١٩٨١ ، اذ وصل عدد المهاجرين لاسرائيل في العام الماضي إلى أقل نسبة منذ قيام الدولة باستثناء عام ١٩٥٣ الذي شهد ضائقة اقتصادية وصعوبة في استيعاب المهاجرين - حيث وصل عدد المهاجرين للدولة إلى ١٢ ألفا فقط . أما أرقام العام الحالي - عام ١٩٨٢ التي لم تعلن بعد ، فهي الأخرى تبدو قائمة وبائية بالنسبة للهجرة لاسرائيل - كما كان العام الماضي .

وهذه الحقائق الرقمية تبدو مرعبة بالنسبة لهم ، مما استدعى أن يناقش الكنيست في جلستين صاخبتين الدلالات الهامة لأرقام الهجرة والنزوح . فيحساب بسيط يتبين أن عدد القادرين يفوق عدد المهاجرين . فقد أصيبت المؤسسة العسكرية الصهيونية بالذعر عام ١٩٧٦ ، حين تساوت أرقام الهجرة والهجرة

## أسباب النزوح

ولكن بشكل عام ، ثمة أسباب أساسية للنزوح أهمها :

■ صعوبة الأوضاع الاقتصادية في بلد يعتبر اقتصاده طفيليا تابعا ، كما أنه اقتصاد حرب وهجرة . وتلك ثغرات بنوية في الاقتصاد الصهيوني يصعب حلها دون الانفتاح على المنطقة العربية ، وتخفيف العبء الأمني والتسلحي . ومن هنا خطورة الدعوات للسلام مع إسرائيل ، كأحد الأساليب لتفتيت مجتمعا من الداخل لأن الحقائق تقول بالعكس تماما . فالتضخم في إسرائيل بلغ عام ١٩٨٠-١٣٣٪ وعام ١٩٨١ ، ١٤٢٪ ولذلك شهد هذان العامان نزوحاً هائلا . كما أن البطالة في ازدياد تبعا لذلك .

تقول مجلة شتيرن : « بينما يقف صف طويل من طالبي الهجرة أمام أبواب قنصلية الولايات المتحدة في تل أبيب ينتظرون الفيزا ، يقف قليل من اليهود على الأرصفة المقابلة يحملون لافتات تصف الهجرة بأنها خيانة ، ومع ذلك فالواقفون في الصف يتعجلون دورهم . فالبطالة والخوف والبيروقراطية والتضخم عوامل تدفع للنزوح » .

ومن جهة أخرى فالنازحون يجدون أعمالا بسرعة في الولايات المتحدة ، ويجلون مشكلاتهم الاقتصادية .

ففي دراسة قام بها طالبان يهوديان من جامعة كولومبيا تحت اسم « اسرئيليون في الهجرة » تبين لهم أن النازحين الى هناك استطاعوا خلال وقت غير طويل تحسين حالتهم الاقتصادية في الولايات المتحدة بنسبة عشرة أضعاف ما يمكن أن يفعلوا في إسرائيل .

التمييز الأمني وصعوبات الاندماج الاجتماعي بين هؤلاء المهاجرين القادمين من بلدان شتى الى ما يسمونه بأرض الميعاد ،

المعاكسة . ولكن الأمور ساءت فيما بعد وخاصة في السنوات الثلاث الأخيرة .

اذ أصبحت نسبة النازحين الى المهاجرين في عام ١٩٨٠ : ١٥٠٪ وصلت عام ١٩٨١ حسب بعض التقديرات الى ٣٠٠٪ بينما كانت في عام ١٩٧٣ : ١١٪ فقط .

والسألة الثالثة - المرتبطة بموضوعي الهجرة والنزوح - هي ظاهرة « الارتداد » ، فالهاجرون من الاتحاد السوفياتي . . والذين كان يمكن أن يوفروا مصدرا غزيرا للهجرة لاسرائيل ، قرر أغلبهم التوجه من فينا حيث المحطة الأولى بعد مغادرة الاتحاد السوفياتي الى الولايات المتحدة الأمريكية .

اذ تقول الأرقام الرسمية للارتداد أنها كانت ٣٧٪ عام ١٩٧٥ . أي أنه من بين كل مائة مهاجر سوفياتي قرر ٣٧ شخصا فقط ألا يغادروا إلى إسرائيل ، ويرتدوا عنها الى غيرها . بينما ارتفعت نسبة الارتداد في عام ١٩٧٦ الى ٤٨٪ وفي عام ١٩٧٧ الى ٦٠٪ ليقفز في عام ١٩٨٠ الى ٨٠٪ وتبلغ نسبة المرتدين من اليهود القادمين من المدن السوفياتية الكبرى الى ٩٥ ، ٩٨٪ . ومن جهة أخرى ، فإن عدد المغادرين للاتحاد السوفياتي كمهاجرين بدأ يقل كثيرا وانتهى أو شارب على الانتهاء ، العصر الذهبي لهجرة يهود الاتحاد السوفياتي مما يعني كارثة للدولة العبرية . فبحسب الأرقام التي ذكرها مناحيم بيجن في خطاب أخير له أمام مؤتمر يهودي ، فقد هاجر من الاتحاد السوفياتي خلال الشهور الأولى من هذا العام - عام ١٩٨٢ ، ألفا يهودي فقط من الاتحاد السوفياتي مقابل ٥١ ألفا لنفس الفترة عن عام ١٩٧٥ .

هناك أسباب عديدة ومعقدة ومتشابكة لنزوح اليهود من إسرائيل . وفي كل مرحلة من المراحل يصعد عامل أو أكثر من تلك العوامل ليشكل الدافع الرئيس للنزوح في تلك المرحلة .

مؤخرا ، بأن من شروط الصهيوني أن يهاجر الى فلسطين ، ولو بعد حين .

قديما قالت جولدا مائير : لا يوجد سبب يبرر وجود الدولة دون الشعب اليهودي . وحديثا قال المحاضر في جامعة حيفا - يوسف ندبة-في ندوة رتبها بلدية تل أبيب لدراسة مخاطر اندماج اليهود في مجتمعاتهم التي تجاوزت نسبة ٥٠٪ قال :

« يبدو أننا لن نكون شعبا كبيرا ، تارة بسبب كارثة جسدية ، وأخرى بسبب كارثة روحية ، كما هو حاصل اليوم في أوروبا وأمريكا .

■ استمرار حالة الحرب والتوتر الأمني ودعوة الاحتياط ، واستمرار العمليات الفدائية . ففي ندوة عقدتها صحيفة دافار وتحدث فيها عدد من الأدباء الاسرائيليين وكذلك عضو الكنيست عن حزب العمل عوزي برعام ، قال المشاركون أن من بين أسباب الهجرة أن اليهودي لم يعد يثق بأن البيت الذي يسكنه والذي عليه أن يموت من أجله ، هو بيته فعلا . وقال يورام بحتنوك أحد المشاركين بالندوة : أن ثمة مشكلة انتهت لدينا لم تحل بعد . انني أشعر بتناقض داخلي اذ أشعر أنني سأظل هنا الى الأبد - ومن جهة أخرى أشعر أن القصة المسماة بأرض اسرائيل ما هي إلا أسطورة عابرة .

ويقول شمشون عوقر : اذا أحارب ؟ هل أضطر أن أحارب كل عدة سنوات ولعل ابني لن يعفى من نفس المصير ؟ ما معنى دولة يهودية إذن !

ويقول مندوبو الهجرة في الخارج : إن أي توتر أمني يضر بعملنا اذ أننا ببساطة ، لا نستطيع أن نبيع إسرائيل كمكان أكثر أمنا لهم من الولايات المتحدة الأمريكية .

وتلك حقيقة تثبت بوضوح ، ان العمل الفدائي في الداخل ، في حالة تصعيده ، لن يكون عامل إزعاج وإقلاق فقط ، بل انه سيؤثر على حركة النزوح باتجاه ارتفاع وتيرتها ، وسيؤثر على الهجرة باتجاه انخفاض منسوبها .

ويعملون ثقافات وعادات وقيما متباينة يصعب دمجها في بعض الحالات .

يقول د. سامي سموحا عالم الاجتماع في جامعة حيفا ، واصفا التمييز داخل المجتمع الاسرائيلي :

« البنية الاجتماعية عندنا هرم في أسفله عرب المناطق . وفي الدرجة الأولى فوقهم عرب اسرائيل ( ويقصد الفلسطينيين الذين بقوا في أرضهم بعد قيام الدولة ) وفوقهم في الدرجة الوسطى أبناء الطوائف الشرقية ، وفي قمة الهرم وعلى مسافة طويلة نسيبا الاشكنازيون ، أي اليهود الغربيون » .

ويصف الكاتب اليهودي الروسي افرام سيفلا في كتابه . لاوداعايا إسرائيل . الهوة الاجتماعية بين فئات الشعب في إسرائيل وانعدام الانصهار الاجتماعي بقوله :

« إن إسرائيل وعاء من خزف أعيد الصاغة من ثمان قطع بأحجام مختلفة ولم تزل آثار الترقيع ظاهرة فيه ، كالعنصرية والتفريق في لون البشرة ، والتمييز بين اليهود الشرقيين والغربيين والفوضى السياسية العارمة .

ويقول أحد زعماء الفهود السود من اليهود الشرقيين : « لن يحدث انصهار اجتماعي في اسرائيل ، تستطيع أن تمزج الخمر بالماء وأن تصهر الذرات ، أما البشر فلا » . ومقابل ذلك ، هناك حركة من الاندماج اليهودي في المجتمعات التي يعيشون بين ظهرانيها ، وخاصة في أوروبا والولايات المتحدة . وتلك أخطر الظواهر على العقيدة الصهيونية ، التي تفقد مبرر وجودها اذا توقفت الهجرة ، لأنها حركة تجمع يهود الشتات فيها يسمى بأرض الميعاد . وكان بن غوريون يقول دائما ، إن يهودية اليهودي لا تكتمل إلا بهجرته الى أرض فلسطين .

وقد عادت لجنة التوضيح العقائدي لتؤكد من جديد في أحد المؤتمرات الصهيونية التي عقدت



وهكذا فإن نبوءة شمعون بيرس أن يكون في البلاد ستة ملايين يهودي عام ٢٠٠٠ لتوزيع العبد على أكتاف عريضة ، لن ترى النور وهكذا أيضا ، تدلنا الأرقام الصهيونية نفسها والأدبيات الصهيونية نفسها ، عن عمق الأزمة التي يعيشها هذا المجتمع من الداخل ، رغم سمك الغطاء العسكري الذي يغلف هذا المجتمع ويحافظ على تماسكه في ظل قيادة صهيونية مغامرة وعدوانية .

إن أحدا لا يقلل من صعوبات النضال ضد هذا التجمع الاستيطاني ، ولكن الوجه الآخر لهذه الحقيقة ، أن النضال ليس أمرا مستحيلا ودوراننا في حلقة مفرغة ، وحروبنا ودماء بلا جدوى . فالامكانات الموضوعية لتفتت تماسكه كبيرة جدا ، اذا امتلكتنا المشابرة والتصميم والاستعداد للتضحية .



في قاعة كرانغ بنيويورك ، أنشدت إحدى الفرق للاسرائيليين النازحين الى أمريكا وقالت :

« من بقي في إسرائيل ... المجانين فقط »  
وضحك الجمهور وصفق بحماس كما قالت صحيفة هاتسوفيه الاسرائيلية ( ١٢/١٢/١٩٨٠ ) .

أليس ذلك أمرا ذا دلالة ، لمن يمتلك رؤيا استراتيجية واضحة أو على الأقل لمن يمتلك خيالا  
استراتيجيا خصباً .

■ امهبار القيم الايديولوجية : فقد فقدت الصهيونية بريقها الأول ، لدى كثير من أبنائها ومن يهود العالم . فهجرة أبناء الكيبوتسات - الطلابيين وأكثر المتحمسين للصهيونية لها دلالة هامة على امهبار القيم في المجتمع الصهيوني . وقد أجمع المشاركون في ندوة صحيفة « دافار » السابقة الذكر على ازدياد هجرة شباب الكيبوتسات . كما ذكرت هآرتس أن أحد النازحين الى لوس انجلوس هو قائد لواء مظاهرات أقام مستوطنات عديدة في الجليل ، ونفذ عمليات عديدة في اطار عمله العسكري ، وفي أمريكا حيث يوجد ٣٥٠ - ٤٥٠ الف نازح إسرائيلي ، يقول مسئول عسكري إسرائيلي كان في زيارة لواشنطن : « إننا نعقد مؤتمرات لضباط الاحتياط في نيويورك ، التي أصبحت المدينة العبرية الأولى بدلا من تل أبيب » .

كما أن ثلث المهاجرين هم من مواليد البلاد « العابرا » . وفي أمريكا وحدها - كما أشارت دراسة نشرت مؤخرا - ٥٠ الف أكاديمي إسرائيلي تتراوح أعمارهم بين ٣٠ - ٤٠ عاما ، وهؤلاء يفترض فيهم أنهم نخبة المجتمع وأكثر شرائحها التزاما بالايديولوجيات الصهيونية ، وابتعادا عن النزوح .

ولذلك سبق لمساحيم بيجن أن قال في الكنيس . ان من النازحين رجالا من البالمخ واتسل وليحي - وهي منظمات صهيونية مقاتلة ساهمت في بناء الدولة ، ويقول مراسل النيويورك تايمز ان ٨٠٪ من جيل غولدا مائير غادروا البلاد .

## ولايات الأمم لجبران خليل جبران

■ ويل لأمة تنصرف عن الدين الى المذهب ، وعن الحقل الى الزقاق وعن الحكمة الى المنطق .

■ ويل لأمة تلبس مما لا تنسج ، وتأكل مما لا تزرع وتشرب مما لا تعصر .

■ ويل لأمة مغلوطة تحسب الزر كشة في غالبيتها كملا ، والقيح فيهم جمالا .

## النمية الصناعية في الخليج

بقلم الدكتور : عبد الله حمد المعجل

○ يكثر الحديث هذه الأيام عن قضايا التنمية الصناعية وخاصة في منطقة الخليج العربي ، وهناك مفهوم سائد بأن عملية التصنيع هي عملية احلال للثروة النفطية الناضبة بطاقات انتاجية مستمرة تؤدي الى الابقاء على مستويات المعيشة وعلى مستوى الدخل القومي الناتج من بيع النفط الخام .

ونجد أن كثيرا من القطاعات الرئيسية داخل المجتمع ترتبط بقوة خارجية وعلى ذلك فان عوامل خارجية ، خارجة عن ارادة الجماهير المتمية الى ما يسمى بالمجتمع الاستهلاكي تتحكم في تاريخ هذا المجتمع ، أى أن المجتمع الاستهلاكي ليس لديه الحركة التاريخية الذاتية بالشكل الفعال والمطلوب ، هذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى فانا نجد أن الفرد في المجتمع الاستهلاكي يستمد قدرته على تحقيق ذاته واثمائه الاجتماعي والانساني من خلال عملية الاستهلاك حيث نجد ان قيمة الفرد تتحدد بقدرته الاستهلاكية وليس بإمكانياته وقدراته الانتاجية ، في حين نجد أن المجتمع المنتج هو الذي لديه الديناميكية التاريخية التي تتحقق من خلال علاقات الانتاج والتي تحدد العلاقات بين الفئات الاجتماعية المختلفة وتؤدي الى خلق ديناميكية من خلال الحوار العملي الذي يأخذ مجراه بشكل طبيعي بهدف تطوير القدرات

في رأينا أن عملية التنمية الصناعية والتنمية بمفهومها الشمولي هي أكثر مما قدمت له بكثير ، فنحن هنا نتحدث عن أحداث نقلة نوعية لسكان إقليم الخليج العربي من مجموعة مستهلكة الى مجتمع منتج . . سنحاول في هذا المقال القصير أن نطرح بشكل سريع وبسيط مفهوم هذه النقلة ، ماذا يقصد بالمجتمع المنتج ؟ ماذا يقصد بعملية التنمية الصناعية بمفهومها الشمولي ؟ كيف يتم أحداث هذه النقلة وهذه التنمية ؟ ما هي المشاكل والمعوقات التي تقف في طريق هذه التنمية أو تبطيء من سيرتها ؟ وما هي طرق مواجهة هذه المشاكل ؟

ان المجتمع المنتج هو النقيض التاريخي لما يسمى بالمجتمع الاستهلاكي والذي ليس هو بمجتمع بالمعنى الدقيق . . ففي المجتمع الاستهلاكي نجد العلاقات الداخلية والتي تؤدي الى خلق الديناميكية الفاعلة المؤثرة والمحركة للتاريخ مفقودة أو مغلخلة الى درجة كبيرة ،

التكنولوجيا ، وتطوير أجهزة الخدمات ، الى غير ذلك ، كما أن المطلوب أن تكون التنمية الصناعية ملتزمة مع حركة التغير الاجتماعي ومرتبطة مع برامج التنمية الشاملة بشكل مادي بحيث تصبح نتائج هذه البرامج مكتملة لبعضها البعض ويصبح وجودها وتطويرها قضية واحدة متشابكة ، أى أن المطلوب كما تعودت أن أكرر في كل فرصة هو اقامة صناعة خليجية وليس صناعة في الخليج .

لقد أدت الطفرة في أسعار الزيت الخام والتي حدثت في بداية السبعينات الى تكثيف عملية التصنيع في منطقة الخليج ، فمن ناحية صاحب هذه الزيادة في الأسعار زيادة في سعر الغاز الطبيعي والذي كان ينتج بكميات كبيرة تهدر حرقا ، كما أن الثروة الناتجة من بيع الزيت الخام كانت في الغالب تستثمر في الخارج أو تودع في بنوك خارجية مع ما يصاحب ذلك من أخطار التضخم وغير ذلك ، من هذا المنطلق فانه كان مجديا اقتصاديا اقامة صناعة تعتمد أساسا على توفر رأس المال بتكلفة رخيصة وتعتمد على الغاز الطبيعي كمصدر للطاقة وكمادة خام في بعض الأحيان ، ويمكن تقسيم هذه الصناعات الى فئتين رئيسيتين :-

الفئة الأولى وتشمل الصناعات الأساسية الموجهة للتصدير ، والتي تتميز بأحجامها الاقتصادية الكبيرة مثل صناعات الأسمدة وصهر الألومنيوم والبتروكيماويات الأساسية .  
الفئة الثانية وتشمل الصناعات الموجهة أساسا الى الأسواق المحلية ، وهي تتميز بطاقات انتاجية ذات أحجام اقتصادية وفي كثير من الأحيان تعتمد في مادتها الخام على الموارد المحلية وذلك مثل صناعات الأسمنت والزجاج .

من ناحية أخرى فإن الزيادة في دخل الفرد والتي صاحبت زيادة أسعار النفط الخام أدت الى تطوير السوق الاستهلاكية المحلية ، وقد كان للقطاع الخاص دور رائد في محاولة الاستفادة من هذه السوق وذلك باقامة منشآت انتاجية صغيرة

الانتاجية والاستفادة الاجتماعية من عمليات الانتاج . . . وعلى هذا فإن المجتمع يتمتع باستقلالية اتخاذ القرار ، وبإعطاء العوامل الداخلية الدور الرئيسي في إحداث الحركة التاريخية ، كما أن الفرد في المجتمع يحقق ذاته وإنسانيته من خلال عملية الانتاج ، فالنقلة النوعية الى المجتمع المنتج تؤدي بالتالي الى خلق الانسان الذي يجد ارضاء في عملية الانتاج والابداع والخلق بمعزل عن ما يمنحه ذلك من قدرات استهلاكية .

### هي قضية وجود

ان عملية التنمية بمفهومها الشمولي ، والتنمية الصناعية على وجه التحديد والتي تهدف في الأساس الى احداث هذه النقلة النوعية من مجتمع استهلاكي الى مجتمع منتج يجب أن تأخذ في الاعتبار هذا المفهوم ، ومن هذا المنطلق ايضا ، يتبين لنا أن عملية التنمية الصناعية ليست مجرد احلال للموارد النفطية . وان كانت نخدم هذا الغرض - وانما هي قضية وجود . . . ومع تحديد التعريف بشكل موضوعي فإن عملية التنمية يجب أن تكون عملية واعية تتعامل مع الواقع بهدف تغييره وتسييره وتنفيذ من جميع الامكانيات التاريخية وتوجه جميع الطاقات الاجتماعية في اتجاه أهداف محدده من خلال استراتيجية واضحة ذات مراحل وأهداف بعيدة المدى ، ومن هذا المنطلق فانه يجب الابتعاد عن المفهوم الخاطئ والشائع عن التنمية الصناعية والمتمثل في الخلط بين فكرة هذه التنمية وعملية الزيادة في الانتاج الصناعي فالمقصود ليس اقامة منشآت انتاجية ترتبط باقليم الخليج العربي جغرافيا بينما تستمد بقاءها من عوامل خارجية ، وانما عملية تطوير شاملة في مجالات انشاء وحدات انتاجية وتطوير القدرات الانتاجية للانسان ، وتطوير المعرفة والمعلومات ، وحياة

للمستهلك المحلي كما تؤدي الى عدم القدرة على مد المنشآت الصناعية بالقوى العاملة المطلوبة . ومن ناحية أخرى فإن الموقع السياسي الضعيف نسبيا لكل من هذه الدول على حدة جعل منها لقمة سائغة للشركات الامبريالية .

لقد جاء اسلوب التعاون الصناعي كمنطلق استراتيجي لمواجهة هذا الواقع وقد فرض هذا الاسلوب نفسه ، حيث أنه في فترة من الفترات كان العديد من دول الخليج العربية يقوم بوضع برامج متشابهة منطلقة من واقع النشأة في الخلفية وفي عوامل الانتاج وقد أدى ذلك في بعض الأحيان الى التخطيط لطاقت انتاجية موجهة للسوق المحلية للخليج العربي أكبر مما يتحملة السوق ، كما أنه في مجال الصناعات الموجهة الى الأسواق الخارجية والتي كانت في الغالب صناعات متشابهة منطلقة أيضا من تشابه الخلفية أصبحت في حاجة الى تنسيق في عمليات التسويق ، هذا بجانب العديد من الصناعات التي كانت تتطلب حجما أكبر من حجم كل من هذه الدول على حدة حتى تصبح مجدية اقتصاديا .

لقد بدأ تبني اسلوب التعاون الصناعي بين دول الخليج العربي عند بداية الستينات ، وتمثل ذلك أساسا في اقامة المشروعات المشتركة بين هذه الدول في مجالات التمويل والانتاج ، وفي سنة ١٩٧٦ ، جاء انشاء منظمة الخليج للاستشارات الصناعية ليمثل منعطفا تاريخيا في تبني هذا الاسلوب ، حيث أنيط بهذه المنظمة تبني اسلوب التعاون والتنسيق الصناعي من منطلق استراتيجي ، فقامت المنظمة بوضع استراتيجية للتنمية الصناعية في كل من قطاعات الصناعة الرئيسية . كالبتروكيماويات ، الحديد والصلب ، الألمنيوم ومواد البناء ، ثم من خلالها تبني مشروعات مشتركة بهدف اخراجها الى حيز الوجود ، كما تبنت منظمة الخليج عدة مداخل استراتيجية أخرى هادفة الى

الحجم موجهة أساسا الى المستهلك المحلي .

## إستراتيجية واعية

ان عملية التنمية الصناعية في منطقة الخليج العربي كانت في الغالب ردة فعل لعوامل خارجية ، وبالدات لعامل الزيادة في أسعار النفط ، ونتيجة لصعوبة وضع استراتيجية واعية لعملية التصنيع فقد تمت هذه العملية بشكل مخدحل متميز بضعف الروابط الخلفية والأمامية للصناعة وبوجود خلل في عملية التكامل الرأسي والأفقي لعمليات الانتاج ، فمن ناحية نجد أن الكثير من المنتجات نصف المصنعة تصدر الى الخارج أو ترتبط في بقائها واستمرارها على المستهلك الخارجي الذي يصنعها وبالتالي يعيدها الى المستهلك المحلي أو المنتج المحلي الصغير ، وينطبق ذلك بوضوح على صناعة الألمنيوم ، ومن ناحية أخرى فإن بعض المنتجات التي تحتاجها الصناعة والتي يمكن انتاجها محليا كانت تستورد من الخارج مثل الفحم البترولي الذي يدخل كمادة أساسية في صناعة الألمنيوم الأولى ويستورد من الخارج بينما يمكن تصنيعه من مصافي البترول المحلية .

هناك الكثير من الأسباب التي أدت الى اضعاف القدرة على وضع استراتيجية واعية موجهة نحو خلق صناعة متكاملة رأسيا وأفقا ومتشابهة مع برامج التنمية الأخرى ، ونجد أن معظم هذه الأسباب تستمد وجودها من الواقع الفريد لدول الخليج العربية والمتمثل في التفاوت الكبير بين عوامل الانتاج حيث نجد أن هناك كثافة في الطاقة ورأس المال والذي يتطلب بالتالي تبني المشروعات كثيفة رأس المال ، والتي يجب أن تقام بأحجام كبيرة نسبيا حتى تكون مجدية اقتصاديا . وفي مواجهة ذلك نجد أن ضحالة الكثافة السكانية تؤدي الى ضعف استيعاب السوق المحلية بالنسبة للمنتجات الموجهة



السوق المحلية بهدف الحد من قيام طاقة انتاجية عاطلة .

- دعم وتطوير قطاع الخدمات الهندسية والبنى الأساسية للصناعة .

- تنمية الأبحاث الرامية الى حيازة وتطوير التكنولوجيا .

- إعادة النظر في التركيبة الادارية وأساليب العمل للمنشآت الهادفة الى التنمية بهدف رفع كفاءتها .

- التعاون على تحقيق التوازن في التنمية بين دول الخليج ، وذلك عن طريق توحيد الخوافر والمؤسسات التمويلية .

- التنسيق في مواجهة الحرب الاقتصادية من جانب الدول المتطورة والشركات الامبريالية العالمية التي ترى في الصناعة الخليجية منافسا لها في الأسواق العالمية والمحلية .

- الالتحام مع الخطط والبرامج العربية بهدف اخراج مشروعات عربية مشتركة تستفيد من الحجم الكبير للسوق العربية ويهدف الاستفادة من الطاقات والامكانيات البشرية في الوطن العربي .

كما ذكرت سابقا فان التحديات التي نواجهها متمثلة في انخفاض العائدات النفطية تتطلب منا التعامل بشكل عملي مع ظاهرة التنمية ، وازافة الى ما سبق ذكره ، فانه يجب التركيز على اساليب التقليل من الانفاق التبذيري وذلك لصالح الانتاج ، وبجانب اسلوب التوعية المستمرة للمواطن الخليجي فانه يجب عمليا تخفيض كلفة الانتاج على حساب كلفة الاستهلاك ، ويتم ذلك عن طريق منح الخوافر المختلفة لعملية الانتاج وتخفيض أسعار الطاقة والمواد الخام لها ، وبالمقابل رفعها على المستهلك ، وهذا يؤدي حتما الى تحفيز عملية الانتاج ، اضافة الى جعل التبذير مكلفا بالنسبة للمستهلك ، كما يؤدي بالتالي الى رفع مستوى الوعي بالنسبة للكلفة ، وهذه في رأينا هي الخطوة الاولى نحو التحول من مجتمع مستهلك الى مجتمع منتج .

التنمية الصناعية من منظور تعاوني ، من ذلك بناء بنك المعلومات الصناعية ، وعقد العديد من الندوات وتطوير برامج تدريبية .

ويمثل اقامة مجلس التعاون لدول الخليج العربية منعطفا تاريخيا آخر في مجال التعاون بجميع أشكاله وقد بدأ الجناح الاقتصادي لمجلس التعاون تكثيف العلاقة مع منظمة الخليج للاستشارات الصناعية بهدف دعم التوجه الاستراتيجي التعاوني في مجال الصناعة .

## ظاهرة تاريخية

أم ظاهرة ارتجالية ؟

ان التحديات التي تقابل منطقة الخليج العربي ، وخاصة في الآونة الأخيرة - مع الحديث عن انخفاض أسعار النفط - تتطلب الموقف العملي للاجابة على السؤال الذي يطرح نفسه وهو : هل ما نمر به هو فعلا ظاهرة تاريخية تتمثل في عملية تنمية صناعية بكل شموليتها ، وابعادها ، أي اننا بالاستفادة من العوامل الخارجية المحركة والمتمثلة في توفر الثروة النفطية استطعنا بالفعل تحقيق ميكانيكية داخلية تحرك التاريخ في الاتجاه التنموي بفعل العوامل الداخلية المستمدة من ارتباط مصالح القطاعات الجماهيرية الرئيسية بمنافع التنمية وعملية استمراريتها ؟ كما ذكرت فان الاجابة المطلوبة ليست نظرية بل هي اجابة عملية تتمثل في تبني الاتجاهات المؤدية الى خلق هذه الميكانيكية الداخلية ، ومن الممارسات الأساسية التي يجب تبنيها كجزء من هذه الاجابة العملية ما يلي :-

- التوجه نحو التكامل الرأسى والافقي بهدف تحقيق الاستفادة القصوى من الطاقة الامتيعانية للسوق المحلية .

- تحديد الصناعات الاستراتيجية وتنميتها بصرف النظر عن المعايير التقليدية للربحية .

- التنسيق في القطاعات الرئيسية الموجهة الى

# الدور التشريعي للدولة في نظر الإسلام

بقلم : الدكتور محمد فاروق النبهان

تعتبر الوظيفة التشريعية من أهم الوظائف التي تقوم بها الدولة ، اذ لا يمكن لأية سلطة من سلطات الدولة الأخرى التنفيذية والقضائية ان تباشر مسؤولياتها دون ان تكون هناك قوانين معتمدة ، صادرة عن جهة مختصة ، تملك صلاحية وضع القانون واصداره . .

المؤكد ان الوظائف العامة للدولة لم تكن مجهولة المعالم لدى الفلاسفة الأقدمين .

وكان « ارسطو » من أوائل الفلاسفة الذين حددوا وظائف الدولة ، وتصوروا دورها في وظيفة تشريعية ، ووظيفة تنفيذية ووظيفة قضائية ، وهذه الوظائف لا تختلف كثيرا عن

واذا كانت كلمة « السلطات العامة للدولة » قد اشتهرت لدى فلاسفة القرن السابع عشر والثامن عشر ، وجاءت في بعض مؤلفاتهم وكتاباتهم المتعلقة بالوظائف العامة للدولة ، من امثال الكاتب الانجليزي جون لوك في كتابه « الحكومة المدنية » والكاتب الفرنسي مونتسكيو في كتابه « روح القوانين » ، فان من



كل تجاوز ، وتنتقد عندما لا تؤدي مهمتها بالشكل السليم ، ويحق للسلطة التشريعية في ظل هذا التصور أن تراقب السلطة التنفيذية وتسحب منها الثقة باسم الأمة عندما لا تؤدي المسؤولية التي أنيطت بها . . .

ونظرا الى ان التشريع يعتبر من أهم سلطات الدولة فان مهمته تناط بالأمة ، ويرى « جان جاك روسو » ضرورة ان يتولى الشعب بنفسه مهمة التشريع ، بينما يرى « مونتسكيو » استحالة قيام الشعب مباشرة بمهمة التشريع ، وذلك لأن الأمة لا يمكن بكل افرادها أن تسن التشريع ، ولذا فانها توكل هذه المهمة الى مجلس تختار افراده عن طريق الانتخاب ، ويستمد هذا المجلس شرعية وجوده من اختيار الأمة له ، وتفويض امر التشريع له ، وفي هذه الحالة فان من الواجب ان يتوفر لهذا المجلس المنتخب كامل الصلاحيات التي تمكنه من أداء مهمته كما يجب ان تتوفر له الحصانة القانونية التي تعتبر ضمانات فعليه لكي يمارس مسؤولياته بشجاعة واطمئنان . .

### الدور التشريعي في نظر الاسلام

لأنجد صعوبة في تصور مفهوم السلطات العامة في الفكر السياسي المعاصر ، من حيث قيام كل سلطة بما يفرضه عليه واجبها ، من غير حدود او قيود ، في اطار ما تراه مصلحة ، وإذا كانت السلطة التشريعية تملك صلاحية مراقبة السلطة التنفيذية ، فان السلطة التشريعية تملك صلاحيات مطلقة في اصدار ما تراه من قوانين ، وليس من اليسر على الشعب ان يتصدى لتلك السلطة التي فوض اليها امره ، ومنعها ثقته ، واختارها ممثلا عنه . .

وهنا يبرز المفهوم الاسلامي للدور التشريعي

وظائف الدولة في الفكر الدستوري المعاصر ، الذي يدين في كثير من نظرياته الى أصول فلسفية قديمة .

واعتقد شخصيا أن تقسيم وظائف الدولة الى تشريع وتنفيذ وقضاء يخضع لنوع من التصور الفكري الواقعي ، الذي يحدد دور الدولة ، بتشريع للقانون ، وتنفيذ له ، ويفصل في المنازعات في اطار ذلك القانون وذلك التصور المبني لوظائف الدولة أصبح فيما بعد من المسلمات القانونية والاخلاقية في الفكر السياسي المعاصر . .

ومع هذا . . . فان العبرة ليست في الاعتراف بوظائف الدولة التشريعية والتنفيذية والقضائية وانما في طريقة ممارسة كل سلطة من تلك السلطات لمسؤولياتها ، وفي احترام كل سلطة لحدود السلطة الأخرى ، بحيث تؤدي كل سلطة وظيفتها في اطار التصور الشمولي للدور المحدد لكل سلطة، ومن هنا ظهرت الدعوة ملحة لفصل السلطات عن بعضها ، في كتابات جون لوك ، ومونتسكيو ، وذلك لأن تداخل السلطات مع بعضها لا يحقق الغاية من وجود تلك السلطات ، فضلا عما يمثله تسلط السلطة التنفيذية وتدخلها في اعمال السلطات الأخرى من انحراف عن مبادئ العدل ، وبخاصة اذا أدركنا أن فصل السلطات ليس من الاهداف اليسيرة التي يمكن تحقيقها بمجرد نظريات فكرية ، صادرة عن بعض المفكرين . . .

وتعتبر السلطة التشريعية من أهم السلطات العامة في الدولة ، وذلك لأن هذه السلطة تناط بها مسؤولية تشريع القوانين ، واصدارها ، وفي ظل هذا الدور الكبير الذي تقوم به هذه السلطة ، فان دور السلطة التنفيذية يعتبر دورا تنفيذيا محدودا ، تحاسب هذه السلطة عند

يرفض مبدأ السيادة للحاكم ، واذا انتفت السيادة المطلقة لأي من الحاكم والمحكوم ، انتفت عنهما صفة الاهلية المطلقة للتشريع الاساسي ، وذلك لأن الحاكم في نظر الاسلام مكلف بأن يحكم بما أنزل الله ، ولا يملك بهذا الاعتبار أية صفة تشريعية ، الا فيما يدخل في حدود الاجتهاد الذي يراه ضروريا لتحقيق مصالح الامة . .

والامة في نظر الاسلام لا تملك حق التشريع ، سواء كان ذلك عن طريق مباشر او عن طريق المنتخبين ، وذلك لأن الامة - في نظر العقيدة الاسلامية - محكومة بتشريع الهى لم تشارك في وضعه ، لئلا يخضع لالهواء والمصالح ، ولا تملك رفضه ، لأن المسلم لا يرفض ما شرعه الله له ، وأمره به من احكام . .

ولما كان التشريع يرتبط بمفهوم السيادة ، من حيث وجوب صدوره عن من يملك صفة السيادة ، وان السيادة المطلقة لا يمنحها الاسلام للحاكم ، لا يمكن انحرافه او خضوعه للاهواء ، او تغليب مصالحه او مصالح الطبقة التي ينتمي اليها على المصالح العامة ، كما لا يمنحها الاسلام للامة ، لأن الامة - وان استحالت اجماعها على الخطأ - لا يمكن لها ان تباشر بطريقة فعلية ، مهمة التشريع ، وهي مضطرة ان تنيط تلك المهمة بمن تختارهم من ممثلها ، وهؤلاء لا يخرجون في أحسن الظروف عن طابعهم الانسانية ، بكل ما تنصف به تلك الطوائع من رغبات ومصالح واهواء وصراعات . .

وبناء على هذا . . . فان التشريع الاساسي تكفلت به العناية الالهية ، من خلال القرآن الكريم الذي هو كلام الله المنزل على النبي صلى الله عليه وسلم ، والذي اشتمل على بيان الاحكام الأساسية التي يجب ان تكون دستور الحياة البشرية ، ثم تكفلت السنة النبوية ببيان تلك الاحكام ، بطريقة تفصيلية ، بما ينسجم

للدولة ، ويختلف كلياً من مفهوم السلطة التشريعية في الفكر المعاصر ، وذلك من زوايا عدة ، اهمها :

١ - تعتبر السلطة التشريعية في نظر الفكر السياسي المعاصر ، بمثابة للامة ، ومعبرة عن رأيها ، وتستمد شرعية وجودها من الامة ، وبالتالي فانها تملك صلاحية مطلقة في مجال التشريع . .

اما في الفكر الاسلامي فإن السلطة التشريعية لا تملك حق التشريع المطلق ، وانما تملك صلاحية وضع قوانين مستبطة من القرآن الكريم والسنة النبوية ، ويعتبر القانون الذي يتعارض مع احكام القرآن الكريم والسنة باطلا ، ويوجب الاسلام على الامة ان ترفض كل تشريع يتعارض مع شرع الله واحكامه . .

٢ - كلمة التشريع في نظر الفكر الاسلامي تفيد معنى وضع تشريع مبدأ ، يمثل مبادئ الاسلام وقواعده واحكامه الاساسية ، وبناء على هذا المفهوم فان كلمة تشريع يراد بها التشريع الالهى ، الوارد عن طريق القرآن ، او عن طريق السنة النبوية ، ومثل هذا التشريع لا تملكه اية سلطة من سلطات الدولة ، كما لا تملكه الامة ولو اجتمعت له ، وذلك لأن الله تعالى هو المشرع ، بصفته الحاكمة ، اما الانسان - في نظر الاسلام - فلا يملك حق التشريع المطلق ، سواء كان سلطة أو أمة أو فردا . .

٣ - تنحصر مهمة المشرع البشري في نظر الاسلام في اطار الاجتهاد ، سواء كان ذلك الاجتهاد استنباطاً من نص ، او حكماً مستفاداً منه ، وفق طريق من طرق الاجتهاد المتعددة . . ويجوز الاجتهاد فيما لا نص فيه ، على ان يكون ذلك محققاً لمصلحة عامة ، او مراعيًا لمقاصد شرعية مقرر . .

والاسلام لا يقر ما أقرته نظريات الفكر السياسي المعاصر من أن السيادة للامة ، كما





هذه الهيئة التشريعية ، او في مجال الالتزام بكل الضوابط التي حددها علماء أصول الفقه في مجال الاجتهاد . .

ويعتبر أي قرار تتخذه السلطة متجاوزة به حدود ما قرره العلماء من ضوابط اجتهادية ، خارجا عن اختصاصها ، ويجرى عليه ما يجري على كل حكم اجتهادي اذا لم تتوفر فيه شروط الاجتهاد . .

وبهذا الاعتبار فان مهمة السلطة التشريعية في نظر الاسلام تختلف عن مهمة السلطة التشريعية في نظر الفكر الدستوري المعاصر ، وذلك لأن الاسلام يحدد تلك المهمة في اطار وضع القواعد القانونية التي تسهم في دعم التشريع الاساسي ، المتمثل في القرآن والسنة .

وبناء على هذا . . فان أي قانون يجب أن يخضع للرقابة قبل اصداره او مناقشته ، للتأكد من مدى انسجامه مع الاحكام التشريعية الاساسية ، فان ثبت عدم انسجامه مع تلك الاحكام ، فانه يعتبر باطلا ، ومن حق الامة أن ترفضه ، لمخالفته لعقيدة الامة وتشريعها الاساسي . . .

### شروط أعضاء السلطة التشريعية

تختلف نظرة الاسلام الى دور السلطة التشريعية عن نظرة الفكر الدستوري المعاصر ، وبناء على اختلاف النظرة ، فان الاسلام يشترط في اعضاء الهيئة التشريعية مالا يشترطه الفكر المعاصر ، حتى في أرقى الدول واكثرها حضارة . .

وبينا يكتفي الفكر المعاصر ببعض الشروط المتعلقة بالقدرة على الكتابة والقراءة ، أو المتعلقة بسلوكيته الاجتماعية ، فان الاسلام يتشدد كل

مع حاجات المجتمع الاسلامي ويراعى مصالحه التي تعتبر من اهم المقاصد الشرعية .

وان المسلم بطبيعته يرفض ان تسند مهمة التشريع الى البشر ، وذلك لأن احتكام الانسان المحكوم الى من يماثله في صفته الانسانية ، يفقد حكمه صفة القبول والتسليم التي يجب ان تتصف بها الشرائع ، واذا افتقدت الشريعة صفة القبول فقدت احترامها لدى الناس ، وفقدت صفتها الالزامية ، وفي هذه الحالة يجب على الدولة ان تفرضها بقوة السلطة ، وان تسهر على تنفيذ احكامها .

والشريعة التي لا يثق المواطن بعدالة احكامها ، ولا بقداسة مصدرها ، تبقى معرضة للسقوط والانهار ، في حالة سقوط السلطة التي اصدرتها ، بخلاف الشريعة التي تعتبر جزءا من عقيدة المواطن ، فانه يحكم اليها ، ايمانا بعدالة احكامها ، ويتقبل حكمها راضيا مطمئنا ، ويجد في اعماق كيانه ما يدفعه باستمرار لاحترامها ، ومراعاة احكامها . .

### اختصاص السلطة التشريعية

لا يرفض الاسلام مبدأ قيام سلطة تشريعية ، وانما يرفض ان تتجاوز تلك السلطة الصلاحيات التي يؤولها الاسلام لها ، وبناء على هذا ، فان الاسلام يحدد اختصاصات هذه السلطة ، بأن يكون تشريعها سواء كان دستورا او قانونا ، معبرا عن المبادئ التي اقرها الاسلام ، سواء في مجال التشريعات القانونية او الاقتصادية ، او في مجال احترام قواعد ومبادئ الحكم المقررة . .

ويعتبر دور السلطة التشريعية شكلا من اشكال الاجتهاد المقرر لدى الفقهاء ، ويخضع لما يخضع له من قيود وحدود ، سواء في مجال اشتراط اهلية الاجتهاد في كل فرد من اعضاء

للمصلحة يعتبر ملزماً للأمة ، ويشبه ذلك قضاء القاضي ، فانه يعتبر نافذاً وملزماً . وكذلك فان اجتهاد الخليفة يعتبر ملزماً ، وذلك لأن هؤلاء جميعاً في موطن اتخاذ القرار ، فما يرونه باجتهادهم محققاً للمصلحة العامة ، يجب عليهم الأخذ به . . .

بخلاف الاجتهاد الفردي فلا يعتبر ملزماً للأمة ، ما لم تعتمد جهة رسمية ، وذلك لأن الاجتهاد - في حد ذاته - رأى ، فإذا كان صاحبه من اصحاب المسؤولية ، كاخليفة او القاضي فان اجتهاده يلزمه ، ما دام مقتنعاً بصحته ، فإذا تبين له خطؤه وجب عليه أن يعود عنه ، الا أن ما يصدر عنه يعتبر نافذاً ، لأن الاجتهاد اللاحق لا يلغي الاجتهاد السابق ، لعدم امكان معرفة الصواب في أي منها . . .

وأعتقد جازماً ان مفهوم السلطة التشريعية في الاسلام يحقق في النفس الأمن والاطمئنان والثقة ، اكثر مما تحققه مفاهيم السلطة التشريعية في الانظمة السياسية المعاصرة ، والتي تتخبط في متاهات وتقع في تناقضات ، وبخاصة في ظل انتقال الاكثريّة من حزب الي حزب مخالف له في التكوين والنظرة والفلسفة والهدف ، وهكذا تهدم السلطة التشريعية الجديدة ما سته السلطة السابقة من قوانين وتشريعات ، وتضع تشريعات جديدة ، تحقق للطبقة التي تمثلها الاكثريّة الجديدة ، امتيازات وحقوقاً قد تتجاوز - في معظم الاحيان - ما تفرضه مبادئ العدالة ، او ما تقرره مصالح الامّة ، فضلاً عما يمكن ملاحظته من عدم كفاءة الهيئات التشريعية ، وعدم قدرتها علي تلمس المصلحة ، وبخاصة في البلدان التي لا تتمتع بقدر كاف من الوعي والنضج السياسي ، فتدفع الي مجالسها التشريعية من لا يحسن الدفاع عن مصالح الأمة ، او من لا يتمتع بالثقة والنزاهة التي تمكنه من ان يؤدي مهمته بصدق وامانة .

التشدد في هذا المجال ، نظراً لحسامة المسؤولية التي يجب عليه أن ينحملها . . .

وأبسط تلك الشروط أن يتوفر فيه ما يجب ان يتوفر في القاضي او المجتهد ، لأن دوره التشريعي يتطلب منه ذلك ، ويمكننا ان نحدد تلك الشروط بما يلي :

- ان يكون عالماً بكتاب الله وبسنة رسوله على الوجه الذي تصح به معرفة ما تضمنته كل منها من احكام .

- ان يكون عالماً بأقوال السلف ، فيما اجتمعوا عليه واختلفوا فيه . . .

- ان يكون عارفاً بقواعد الاجتهاد والقياس لكي يتمكن من رد الفروع الى اصولها ،

- ان يكون من اصحاب السمعة الطيبة ، والنزاهة والحكمة ممن يثق الناس برأيه ، ويعتمدون لحكمه واجتهاده . . .

وهذه الشروط تستهدف شيئين :

أولهما : ان يكون متمكناً من القيام بمهمته التشريعية على الوجه الأكمل ، وذلك لأن مهمته ذات طبيعة علمية ، ولا يمكن لغير المتمكن القيام بها . . .

ثانيهما : ان يترك انطباعاً بالثقة والاطمئنان لدى الناس ، وبخاصة في مهمة النيابة عن الامّة والدفاع عن مصالحها . . .

ولا يمنع الاسلام من فكرة الانتخاب ، اذا روعيت شروط الكفاءة العلمية والسلوكية التي اقرها الاسلام . . .

ويعتبر الدور التشريعي الذي تقوم به السلطة التشريعية نوعاً من انواع الاجتهاد ، ويجري عليه من حيث الضوابط والشروط ما يجري على الاجتهاد . . .

اما الفرق بينهما فيتجلى في صفة الالتزام بالنسبة للاجتهاد الذي يصدر عن السلطة التشريعية ، نظراً لأن مهمة اعضاء الهيئة التشريعية هي الاجتهاد في وضع قواعد قانونية فما تراه محققاً

○ تعيش المنطقة منذ أول احتكاك لها مع الغرب قضية تحديد نوعية العلاقة مع الآخر . نتيجة لذلك برزت مفاهيم عديدة ذات صلة بهذه العلاقة مثل الخصوصية والأصالة والمعاصرة والتجديد والتراث والحداثة والتقليد .

## الأفكار المستوردة والأصالة

بقلم الدكتور حيدر ابراهيم علي

وبدأ من هجمات الغزاة القديمة وحتى جيوب الاستعمار الحديث مروراً بحملات الاستعمار التقليدي ، كانت المنطقة المكان - الموقع والحدث والانسان مسرحاً لمعارك اشتركت فيها أو تفرجتا عليها وهي تدور هنا مؤثرة على مختلف مشروعاتنا الحضارية والسياسية والاقتصادية .

### الأفكار المستوردة

هناك جانب آخر في وضعيتنا وهو أننا ننطلق من كوننا أصحاب حضارة نليدة وقادرة - على الأقل - بالقوة أن تكون كفتاً في مقارعتها لعناصر ثقافة الآخر التي قد تحاول التأثير أو التغلغل داخل مجتمعتنا . وبالتالي نزداد علاقتنا وتمازجنا مع الآخر تعقيداً أكثر ، خاصة وأن هذه العلاقة تتم بعد تاريخ مثقل بالقهر والتبعية والشعور بالدونية . تتراوح هذه العلاقة بين الرفض الكامل أو الانتقاء أو الدخشة العاجزة . على ضوء ما تقدم تبرز مفاهيم مثل الأفكار المستوردة والأصالة وأحياناً التعايش الحضاري أو ما يسميه روجي غارودي ، حوار الحضارات . ولنبداً بفهم الأفكار المستوردة الذي يتردد كثيراً في الكتابات ووسائل الإعلام والنداشات .

ما زال الجدل دائراً حول سبل التعايش مع الآخر بندية وتكافؤ ، ويمكن إرجاع كل التيارات السياسية والايولوجية والفكرية - دون اختزال - إلى كونها محاولة للاستجابة عن السؤال : كيف نتعامل مع الآخر ؟ وبالذات في محاولة اختيار البدائل المناسبة للتنمية الشاملة بمحتواها الفكري غير التابع .

تكمن الاشكالية في التنازع الذي حدث نتيجة تطور الاتصال والمواصلات وأصبح العالم حقيقة قرية كبرى ولم يعد بإمكان أي مجتمع أن يعزل نفسه عن بقية العالم . لا توجد الآن أسطورة الستار الحديدي ولا المناطق العذراء التي لم يزرها أي أجنبي أو تعيش بمعزل عن الضوضاء والحركة وكأنها جزيرة « روتشون كروز » . المجتمع المنعزل صار مجرد « يوتوبيا » توجد في اللامكان حقيقة . نحن في المنطقة العربية نقع في « سرة » العالم أو في الوسط جغرافياً واستراتيجياً لذلك جعلت بنا الجغرافيا أكثر مناطق العالم عرضة للاحتكاك والتبادل والتأثر مع الآخر وبالذات الآخر الأقوى - الحضارة الغربية المعاصرة . لم يقصر التاريخ أيضاً فقد مرت علينا صراعات قوى متعددة

وجدت نظرية الوحدة البشرية هذه رواجاً عند الاجتماعيين يختلف تخصصاتهم على أساس أن الجماعات والمجتمعات لها خصائص عامة توجد جنباً ووجد الإنسان مثل تشكل النظم الاجتماعية ، أما عند علماء النفس والثرية فهم يجمعون تقريباً حول وجود عدد من الحاجات والغرائز موجودة طبيعياً أو اجتماعياً عند كل فرد في كل المجتمعات البسيطة ( والتي تسمى خطأ بدائية ) والمتقدمة . مع وجود اختلاف حول عدد الحاجات والغرائز وأنواعها والفروق بينها .

رغم أن أغلب هذه الحاجات بيولوجية بحتة أو نفسية إلا أننا نحاول أن نوسع من مداها ونسأل : « ألا توجد حاجات بشرية عامة مرتبطة بالمثل العليا وبالتالي ذات صلة وثيقة بالأفكار ؟ أي نستطيع القول بأن هناك حاجة للعدالة والمساواة مثلاً .

### البحث عن العدالة

قد ندخل منطقة التخمين والرجم - ولكن ليس هناك من يستطيع أن يثبت وجود إنسان في أي مجتمع مهما كانت درجته في سلم التطور الاجتماعي يرضى أن يكون الظلم أو اللامساواة سلوكاً مقبولاً - خاصة حين يقع عليه أو حوله - وبالتالي يتعامل معه بقبول ورضوخ .

نحن الآن أمام نظرتين متطرفتين في تفسير نشأة وانتشار الأفكار - الأولى تقول بتفرد الأفكار وخصوصيتها والثانية تقول بعمومية ووحدة الأفكار - ولكن في كل واحدة نجد جانباً من الصحة والمصادقية - فالحاجات الانسانية في غالبيتها واحدة ولكن طرق التعبير عنها مختلفة وطلما الأفكار هي شكل التعبير الذهني عن هذه الحاجات لذلك تبقى احتمالات الاختلاف

لدرجة انه يتخطى في بعض الأحيان حيز المصطلح المستعمل لتصنيف فئة معينة من الأفكار ليصل حدود التهمة التي قد تربط صاحبها بجهات فكرية خارجية أو مشبوهة والسؤال هو كيف يمكن أن تستورد الأفكار وما هو السبيل الى ذلك ؟

تقود هذه التساؤلات الى وجوب تحديد نشأة الأفكار أولاً . فالمعروف هو أن الأفكار تظهر نتيجة للواقع الاجتماعي وللظرف وللواقع الاجتماعي الذي تعبر عنه وتظهر فيه . من هذا المنظور تبقى الأفكار نسبية بمعنى أنها صالحة في مكان وزمان معينين ولها سياق محدد لا نستطيع أن ننزعها من هذا السياق . وهنا يمكن التحدث عن الأفكار المستوردة بمعنى أن بعض الأفكار قد تكون صالحة في مجتمع ما ، ولكن لو حاول البعض نقلها الى مجتمع آخر مختلف ثقافياً وتاريخياً فهي لا تلبى احتياجاته وتبقى غريبة عن واقعه مثل ( عملية زرع القلوب أو الأعضاء التي لا يتقبلها الجسم المتلقي ) . وهذا قد يعني انعدام أي تواصل بين ثقافات وأفكار العالم ، فالثقافات تنبذ الجزر المتفرقة التي لا يجمع بينها أي شيء مشترك إلا إذا كانت في الأساس من أصل واحد . وهذه نسبية مطلقة أي أنها تستبعد أي تداخل فكري بين الثقافات وهو أمر لا وجود له في الواقع بل فرضيات مجردة - كما سيتضح لاحقاً .

### الفكرة الأساسية

يشرح « ايكه هو لتكرانس » النظرية كما يلي : « الفكرة الاساسية في رأي « باستيان » هي أن شكلاً أساسياً من أشكال الفكر شائع بين الناس ، أو يمكن أن ينشأ ألياً وبشكل مستقل عن أفكار مشابهة في بيئات ثقافية أخرى ، وذلك بسبب الوحدة النفسية بين البشر » (١) .

(١) ايكه هو لتكرانس : « الفكرة الاساسية في رأي « باستيان » هي أن شكلاً أساسياً من أشكال الفكر شائع بين الناس ، أو يمكن أن ينشأ ألياً وبشكل مستقل عن أفكار مشابهة في بيئات ثقافية أخرى ، وذلك بسبب الوحدة النفسية بين البشر » (١) .  
الفاهرة : ١٩٧٢ من ٢٢٦ .



واردة . ولكن ألا يمكن الاستفادة من التاريخ البشري باعتباره ملكاً للإنسانية جمعاء وأن كل الثقافات هي مجرد روافد تنصب في ذلك النهر العظيم . ويكون لنا بالتالي حق الاستفادة من التجارب المتركمة بسبب مساهمتنا في وقت ما في تكوين الفكر الانساني ؟

تصعب الاجابة عن هذا السؤال ، لانه لو قلنا نعم فقد نقرب من جعل ثقافات المجتمعات ذات طابع كوني ( كوزموبوليتاني ) عام وهلامي الشكل ليست لها خصائصها المميزة ، وتفقد ميزة التنوع والتعدد وهي الخاصية التي تجعل الانسان في كل ثقافة خلّاقاً ومبتكراً وهذا هو مجده الوحيد . وخطورة هذه النظرة الكونية للثقافة تكمن في احتمال أن تقوم ثقافات أخرى بصنع هذا الواحد العام بالانابة عن بقية المجتمعات وهذا قد يعطيها حق الهيمنة الثقافية على البقية ، وهذا الاحتمال غير بعيد وتوحي علاقات التقليد من قبل مجتمعات معينة لنماذج حياة من مجتمع أكثر تطوراً مادياً . أما الاجابة بالنفي فقد تعني أن يبدأ كل مجتمع بدايته الخاصة ، وهكذا يكون تطوره مستقلاً وهذا مستحيل في الواقع نتيجة للتشابك والتداخل والتأثيرات المتبادلة بين المجتمعات المختلفة .

### المعادلة الصعبة

هنا يتوجب التوقف لمعالجة المعادلة الصعبة : العلاقة مع الآخر ( أو الآخرين ) وفي نفس الوقت الاحتفاظ بالخصوصية . وفي حالة مجتمعاتنا كيف نكون أصيلين وإنسانيين بمعنى تحقيق هويتنا الثقافية دون أن نغلق نوافذنا منعاً للتيارات الفكرية القادمة من ثقافات مختلفة ، وتكون لنا القدرة الفكرية على التعامل معها بندية فتتصارع معها في ميدان الفكر وحده وفي النهاية لا يصح إلا الصحيح . وهذا هو الطريق الوحيد في هذا العالم الصغير الذي يمكننا من أن نركز على فكر قوي وواثق من نفسه ولكننا ما زلنا نعيش علاقة مزدوجة - حب وكراهية معاً -

في تعاملنا مع الآخر وأعني به الغرب بالذات . تتضح عدم ثقتنا في الفكر الذي نحمله من خلال رؤية أنفسنا بواسطة أدوات المعرفة والتقويم التي يمتلكها الآخر . فنحن نهتم كثيراً بما يقوله الآخر عنا سلباً أو إيجاباً وكأنه هو الحكم الذي يقرر لنا ما هو الصحيح أو الخطأ .

عندما ينتقد أحد الغربيين فكرنا أو مجتمعتنا - ناهيك عن صحة أو خطأ مقولاته - مينا جوانب في غير صالحنا ، نجدنا نتفعل بحدة ونكيل النهم « للمغرضين الذين يروجون الافتراءات » وللاستعمار الأوربي والمستشرقين المرتبطين به وللجهات التي لا هم لها الا التقليل من قيمتنا . ولنفترض أن نفس هذا الغربي مدح مجتمعتنا وثقافتنا وأبرز جوانب إيجابية فيها - نجدنا بنفس الحماس نحاول ان نستشهد به كدليل « وشهد شاهد من أهله » ويصبح كل الفضل والحق هو الذي تشهد به الأعداء . ونجد في الكتب والمؤلفات التي تتناول قضايا مجتمعتنا وثقافتنا أن الاستشهاد والاقتباس ينصب كله على كتابات الأوربيين لتأكيد بدييات تحصنها نحن ولكن نظن لعدم ثقتنا بأنفسنا أنها لا تكتسب اقتناعها الا إذا ذكرها العلامة فلان الذي نال جائزة نوبل في العلوم الطبيعية او الانسانيات .

هناك صعوبة في تحديد الأصالة ومعناها ولذلك تحفظ بعض الكتاب خشية ان تكون الاصالة غطاءً لتبرير العزلة أو الاعجاب المبالغ فيه بالنفس دون وجه حق . يقول حسن حنفي في هذا الصدد :

« ولا تعني الأصالة الحرص على التمايز والخصوصية بأي ثمن وعلى أي نحو وبأي شكل حتى ولو كان عن طريق الاعلان التجاري عن النفس والتمايز المصطنع عن الغير في الاشكال والرسوم وفي المظاهر الخارجية ، وأحياناً في العنصر والجنس ، فالأصالة بهذا المعنى وقوع في العنصرية والترجسية وحب الذات ، وإثارة الانعزال على المشاركة والانفصال على

العلاقات الاجتماعية المرتبطة بالأسرة النووية وارتباط الناس في البيت الواحد أكثر بمنزلهم لتمضية الوقت وللنسبة بصورة فردية بعد أن كانت قديماً نشاطاً اجتماعياً يشمل الأسرة الممتدة أو القبيلة .

### ازدواجية أخرى

وهكذا كل آلة أو سلعة لا تأتي منعزلة عن آثارها الجانبية ومع ذلك نجد أننا نتساهل كثيراً مع هذا الجانب من الاستيراد وكأنه لا يس ثقتنا وأصالتها . هذه ازدواجية أخرى في علاقتنا مع العالم الخارجي وهي انتقائية وجزئية .

قضية العلاقة مع العالم على صعيد فكري لا تنجز، فهل لدينا القدرة الكافية للاعتماد على الذات فكرياً وتكنولوجياً ( الجانب المادي للثقافة ) وهذا لا يمنع التواصل والانصال ولكنه يزودنا بالأداء الفادرة على تصنيف الأفكار الصالحة وغير الصالحة . وأعتقد أننا في هذه الحالة لن نستعمل مصطلح الأفكار المستوردة بمعنى الادانة والتهمة ، بل بتقويم موضوعي على قدرة أي فكرة مهما كان مصدرها على حل مشكلات هي أساساً مشكلات إنسانية عامة مع اعتبار خصوصية الزمان والمكان . وبالنسبة يمكن أن يكون الاستيراد الفكري بمعناه الشائع متخبطاً لخصوصية الزمان ، ! فالمجتمع يمكن - جريباً مع المفهوم - أن يستورد أفكاراً تنتمي الى حقبة تاريخية تحطها التاريخ والزمن - ومثل هذا الفهم يحجب عنا استلهم التراث إيجاباً واستدعاء للمواقف المضنية فيه . أعني أن سلاح تهمة الأفكار المستوردة يمكن أن يكون معوقاً في طريق الاستقلال الفكري الكامل وليس العكس لأنه لا يمكن أن يساهم في خلق مشروع حضاري متجدد وأصيل .

الانصال (٢) رغم أن الأصالة مطلوبة إلا أنها يمكن أن تتحول الى موقف مرضي خاصة في حالات الضعف والخوف من الخطر الخارجي المتوهم أحياناً . فالهضة أو البعث الحضاري لا يتم إلا بجناحه :

الأصالة مع معايشة الحاضر دون عقد وتوترات وتشنج في التعامل مع معطيات العصر ( أي المعاصرة الابجائية ) . عندما نريد إنزال مثل هذه الآراء للواقع فهي عملية صعبة تبدو كما لو كنا نغشي على حد السيف . فالليل الكامل نحو الانفتاح وتمجيد التيارات المعاصرة الخارجية بصورة مطلقة يعني نفى ثقافتنا وقدراتها على المدى الطويل ، كما أن التثبث المتعصب والانغلاق يعني انكفاء وتخبطاً لثقافتنا . وهنا أعود وأقول أن المنطلق الصحيح هو الايمان باننا جزء من هذا العصر محكومين بالزمان وبالمكان أيضاً لأننا في قلب هذا العالم المعاصر .

هناك تناقض آخر نعيشه في علاقتنا مع الآخر وهو أننا رغم حديثنا عن الأفكار المستوردة ، نتعامل مع الجانب المادي للثقافة الوافدة برضا تام ودون أن نشعر بالنقص والاستفزاز . نحن نعتد كلية في الماديات على الغرب ، ننقل التكنولوجيا كلها بل أحياناً يجربها الغرب عندنا بعد أن ندفع ثمنها ، ونستورد كل الآلات والأدوات من الأبرة حتى الطائرة ولكن هذا النوع من الاستيراد لا يثير فينا أي معارضة ونخوة رافضة بل هناك أصوات تدعي أنهم - أي الغربيين - مسخرون لخدمتنا !

استيراد التكنولوجيا والسلع لا يعني مجرد استيراد حديد مثلاً لأن التكنولوجيا والسلع هي في الواقع تجسيد مادي لأفكار وعلاقات اجتماعية ، ونحن لا نستطيع أن نستورد الآلة ونترك آثارها الاجتماعية والفكرية . فدخل التلفزيون أو الفيديو يعني ظهور نوع جديد من

(٢) حسن حنفي : الأصالة والمعاصرة . المستقبل العربي عدد ٢٩ يوليو ١٩٨١ ص ١٣٠

# الكمبيوتر الشخصي

## بداية للثورة الجديدة

اعداد : عدنان عضيمة

يعد الكمبيوتر الشخصي ( personal computer ) من أحدث الآلات الالكترونية ، اذ تتعدد مجالات استخدامه بحيث لا تكاد تحصى ، ومع ذلك فقد صمم لخدمة الأشخاص الذين لا يملكون فرصة التدريب على البرمجة واستخدام الأجهزة الالكترونية . وبالرغم من بساطة بنائه وصغر حجمه قياسا الى الكمبيوترات العادية إلا أنه يتميز بدقة بالغه في الاداء وسرعة كبيرة في إنجاز العمليات الحسابية ، مما جعل المتخصصون يصنفونه بأنه بداية ثورة جديدة في حقل صناعة الكمبيوترات .

سوى عشرين لترا من الوقود ، ولا يزيد ثمنها عن خمسمائة دولار !! »

وتمثل هذا التطور في التحسن المستمر في مستوى الأداء وتعدد جوانبه ودقته ، وفي انخفاض تكاليف الانتاج وسعر البيع وزيادة السرعة الحسابية وتناقص استهلاك الطاقة المستخدمة في التشغيل ، ولقد بينت الاحصائيات أن الكمبيوترات تسجل تناقصا سنويا في سعرها بنسبة ٢٥٪ والذاكرات بنسبة ٤٠٪ ، ولقد زادت السرعة الحسابية بمقدار ٢٠٠ مرة خلال الخمسة والعشرين سنة الماضية في الكمبيوترات العادية وبأكثر من هذه النسبة بكثير في السوبر كومبيوتر .

لربما يكون التطور الذي تشهده صناعة الكمبيوترات أصدق ما يعبر عن « الثورة التكنولوجية » التي بدأنا نسمع عنها كثيرا . . . . . والتي أدت حتى الآن الى اختراع أجيال جديدة من الآلات والأجهزة المتقدمة المختلفة . اذ لا يكاد يمر يوم الا ويتم خلاله اختراع آلة جديدة أو تطوير أخرى . ولقد وصف أحد المتخصصين التطور الذي شهده قطاع صناعة الكمبيوترات بقوله :

« لو تصورنا أن هذا التطور خلال ربع القرن الماضي ، قد رافقه تطور مماثل في صناعة الطائرات ، لكانت تشهد الآن عصر الطائرة التي تلب الأرض في عشرين دقيقة دون أن تستهلك



■ كمبيوتر مخصص لألعاب الفيديو

يستقبل ، ويخزن ، ويعالج المعلومات ، ويقدم النتائج ، وهو يؤدي هذه المهمات بتجزئة البرنامج الى سلسلة من العمليات التي تحمل بطريقة نظام الأرقام الثنائية ( **BINARY NUMBERS** ) وهي سلاسل تبادلية للصفر والواحد . مما يمكن من القيام بمئات الآلاف وحتى الملايين من العمليات الحسابية في الثانية الواحدة وفي قلب الكمبيوتر توجد « وحدة المعالجة المركزية - ( **CENTRAL PROCESSING UNIT** ) التي تقوم بإنجاز العمليات الحسابية الاساسية ، كما تقوم بمراقبة وتصحيح العمليات .

وفي الكمبيوتر الشخصي تكون هذه الوحدة صغيرة للغاية بحيث تحتشد الدارات **circuits** بكثافة كبيرة ، وكل دائرة تثبت على « رقاقة » من السيليكون التي لا تزيد عن بضعة مليمتترات

« ولعل الكمبيوتر الشخصي هو إحدى النتائج التي نلمسها اليوم هذا التطور . والذي لا يزيد سعره عن ٥٠٠ دولار . ومع ذلك فهو يضع أمام مستعمله جميع المواصفات التي تتميز بها الكمبيوترات الكبيرة التي صنعت في الستينات .

أول كمبيوتر شخصي عرض في الأسواق عام ١٩٧٥ ، وفي نهاية ١٩٨١ أصبح عدد الكمبيوترات الشخصية المبيعة في الولايات المتحدة وحدها أكثر من مليون جهاز ، ومن المتوقع أن تبلغ المبيعات من هذه الأجهزة ٦ بلايين دولار عام ١٩٨٥

مِم يتألف الكمبيوتر ؟

يعرف الكمبيوتر ببساطة بأنه « جهاز



عرضاً وطولاً . كما تعد هذه الرقاقات الأجزاء الرئيسية التي تتألف منها « الذاكرة الأساسية » والتي تخزن التعليمات والمعلومات ، كما توجد رقاقات أخرى في مواضع الجهاز المسؤولة عن عمليات التلقين واستخراج المعلومات . وتثبت الرقاقات على لوحة بلاستيكية سميكة تطبع عليها « الموصلات » التي تلعب دور النواقل بين الرقاقات وهي التي توزع القدرة عليها . وتثبت اللوحة ضمن الغلاف ، وفي بعض الحالات يمكن أن توجد في الكمبيوتر عدة لوحات ويلقن الكمبيوتر بالمعلومات بعدة طرق . فإما أن يحدث هذا عن طريق لوحة المفاتيح أو عن طريق « الذاكرات الثانوية » التي تتعدد أشكالها ومواصفاتها فمنها الأقراص والأشرطة المغناطيسية . وتحفظ الرقاقات والأجزاء الألكترونية ، ويساقى الأجهزة التي تؤلف الكمبيوتر ضمن الغلاف الخارجي . وهذه الأجزاء بحد ذاتها لا يمكنها أن تفعل شيئاً بدون وحدة المعالجة المركزية والتي تعد بمثابة « محطة البرمجة » إذ أن هذه الوحدة تلعب دور الوسيط بين الجهاز ومستخدمه ، وبين الجهاز والبرنامج التطبيقي الذي يراد إنجازه .

و يتم تخزين المعلومات عادة على ذاكرة ثانوية ويمكن استظهارها عن طريق الذاكرة الأساسية .

### جهاز مختلف تماماً

بعد الكمبيوتر الشخصي حاسبا صغيرا ، وحدة المعالجة فيه صغيرة جدا ، لذا يطلق عليه « مايكرو كومبيوتر » . ولكن ليست كل الحاسبات الصغيرة هي كومبيوترات شخصية لأن بعضها صمم لأداء مهمات خاصة لا يمكنه إنجازها سواها ، كذلك المخصص لمراقبة عمل قطع الآلات أو لمراقبة وفود الوقود إلى المحركات الانفجارية . كما يمكن أن يكون مجرد معالج

للكلمات . والكمبيوتر المخصص لألعاب « الفيديو » أو حاسبة الجيب ، فهذه لا تعد كومبيوترات بالمعنى الصحيح . أما الكمبيوتر الشخصي فهو جهاز مختلف تماماً لأنه يضع أمام مستعلمه الامكانيات لحل مشاكل متنوعة ، فهو يتميز بالخصائص الأساسية التالية :

١ - يحتوى الجهاز على وحدة معالجة مصغرة تتضمن ذاكرة أساسية تبلغ سعتها ٦٤ كيلوبايت kilobyte - والكيلو بايت يعادل ١٠٢٤ بايت - عشرة - بايت أو ١٠٢٤ بايت ، والبايت هو سلسلة تتألف من ثمانية أرقام ثنائية تبادلية للصغر (والواحد) .

وهكذا فإن الذاكرة ذات الـ ٦٤ كيلو بايت تستطيع أن تخزن  $64 \times 1024 = 65536$  رمزا أو أكثر من عشرة آلاف كلمة انجليزية .

٢ - اما أن يتضمن الجهاز « ذاكرة ثانوية » أو يمكن اضافتها اليه بصورة أشرطة كاسيت أو أقراص .

٣ - يمكن للجهاز أن يلحق بعدة لغات حاسوبية رمزية أساسية كلفة ( فورتران ) fortran و ( كوبول ) .

٤ - للجهاز مرونة فائقة في تقبل الأنواع المتعددة من البرامج لذا تعدد استخداماته التطبيقية لأنه لم يصمم لحل مشكلة معينة أو برنامج خاص .

وهناك عاملان محددان للقدرة الحاسوبية لوحدة المعالجة المصغرة ، أولها يتعلق بمقدار الرموز التي يمكنها معالجتها ، وثانيها يتعلق بتواتر الساعة الالكترونية التي تعمل على تنظيم « تواتر » العمليات الحاسوبية .

وتتجه صناعة هذه الأجهزة نحو تقدم مطرد من حيث زيادة القدرة الحاسوبية عن طريق زيادة التواتر في الساعة الالكترونية ، إذ يسمح هذا بزيادة سرعة إنجاز العمليات الحاسوبية لأن زيادة التواتر تؤدي إلى نقصان زمن الدورة الالكترونية الواحدة ضمن الجهاز ، كما يسمح بإضافة ذاكرة ثانوية ذات سعة تخزين أكبر ، ويصبح الجهاز

« ذاكرة اقرأ فقط **read only memory** »

ويعمل الآن على تطويرها بحيث يصار الى زيادة البرامج التي تحتزمها ، فهي تعد هكذا بمثابة « بنك للمعلومات » .

والنوع الثاني من الذاكرات الأساسية يدعى « ذاكرة - اقرأ واكتب **read write memory** »

وهي تحتوي على برامج جاهزة ، الا أنه يمكن أن تحتزن فيها برامج جديده ، كما يمكن تبديل مواصفات البرامج الثابتة المخزونة فيها ، وفي كلتا الحالتين يمكن اضافة ذاكرة ثانوية تتألف عادة من قرص بلاستيكي يدعى « قرص فلوبى » ومن أنواعه « قرص ميلار » والذي يوجد منه طرازان أحدهما نصف قطره « ٢٥ ، ٥ بوصة » والثاني (٨) بوصات . وكلاهما مطلي من أحد وجهيه أو من الوجهين بمادة قابله للتمغنت .

وتحتزن المعلومات على القرص على دوائر متركزة معه وبحيث يكون عرض كل حافة ممغنطة متناها في الصفر . وتغير جهة المغنطة يطابق احدى ثنائيات الصفر أو الواحد ، وبهذا تحتزن المعلومات على القرص . ويمكن استظهارها بواسطة « رأس مسجل » « يتحرك حركه دائرية حوله القرص وعلى محيط معين من المحيطات . ويختلف مقدار المعلومات التي يمكن تخزينها فيه باختلاف عدد محيطات التسجيل المتركزة . ويمكن أن يبلغ ٧٠٠٠ رقم ثنائي لكل بوصة من محيطه أو مايعادل ١٢٥ الى ٥٠٠ كيلو بايت . ويتم الآن تطوير أقراص ذات سعة خازنة أكبر من هذه بكثير .

وهناك قرص آخر أكثر تطوراً من قرص ( ميلار ) ويدعى « قرص ونشستر » والذي تبلغ سعته الخازنة ٥٠ مليون بايت .

ولعل أبسط الذاكرات الثانوية هي التي تتألف من شريط « كاسيت » ممغنط ، سعته الخازنة قليلة كما أن استعادة المعلومات منه أبطأ مما هو الحال في الأقراص ، ولم يزل هذا النوع كثير الانتشار نظراً لرخص ثمنه وسهولة استعماله .



■ كمبيوتر شخصي يتطور ومتعدد المهام .

قادراً على اختزان مقدار أكبر من المعلومات .

ففي الكمبيوترات الشخصية التي صنعت بين عامي ١٩٧٧ و ١٩٨١ كانت وحدة العمليات المصغرة ذات « ثمانية أرقام ثنائية 8 BIT - » أي لم يكن بإمكان الجهاز أن يحتزن أكثر من ٨٢ « اثنين أس ثمانية » = ٢٥٦ رمزا ثم أصبحت ذات ١٦ رقماً ثنائياً أي يحتزن ١٦٢ « اثنين أس ١٦ = ٦٥٥٣٦ رمزا وآخرها ذات ٣٢ رقماً ثنائياً يحتزن حوالي ١٧ مليون رمز . ويتعلق سعر الكمبيوتر الشخصي وقدرته الحسابية بمقدار الأرقام الثنائية التي تحتويها وحدة العمليات المصغرة .

أما الذاكرة الأساسية فإما أن تكون ملفنة ببرامج جاهزة ، وفي هذه الحالة لا يمكن استعمالها لحزن برامج أو معلومات جديده ، فهي تحتوي على برامج تطبيقية لا يمكن استبدالها أو تغيير قيمها ورموزها وتدعى في هذه الحالة

## الاستظهار المرئي للمعلومات

كبيرة وأصبح من الممكن شراء برامج متخصصة كذلك التي تحسب الضرائب على الدخل المالية المختلفة ومنها ما تستخدم في اغراض طبية مختلفة لتحليل آلاف العينات من الدم في الساعة ، أو تلك التي تحتوي على تصميمات جاهزة للجسور ، ومنها ما تستخدم في التصنيف بشكل عام وخاصة ( البليوغرافيا ) كتصنيف العناوين والمقالات وأسماء الكتب ومصادر الأبحاث والرسائل والبرامج .

ولعل أكثر البرامج التطبيقية انتشارا في الكمبيوتر الشخصي هي تلك التي تدعي طريقة « فيسي كالك » *vici calc* التي صممتها وتوزعها شركة « فيسي كوربوريشن » وأحيانا تسمى « طريقة الورقة الالكترونية المتحركة *electronic work sheet* » اذ يكون البرنامج مخزونا في ذاكرة الكمبيوتر ، وتستظهر المعلومات على الشاشة بواسطة ورقة بلاستيكية مقسمة الى ٦٣ خطا طوليا و ٢٥٤ دورا أفقيا ، وتدخل الورقة في الكمبيوتر ، ويجري تحريكها يمين ويسرى والى الأمام والوراء لاستظهار مختلف نقاطها على الشاشة ، وكل وضعية للورقة توافق تقاطعا معينا للأعمدة والأدوار يوافق ظهور معلومات مسجلة وملقنة سابقا لذاكرة الكمبيوتر فتظهر على الشاشة . وأخيرا نشير الى التفاؤل المفرط الذي يسود أوساط المتخصصين في الصناعات الالكترونية الذين يجمعون بأن الأجيال القادمة من الكمبيوترات ستكون أكثر تطورا بكثير من تلك التي تستعمل اليوم . . .

ويدعى هؤلاء : اننا نشهد الآن عصر ثورة حقيقية . . . انها ثورة الكمبيوترات . . . التي ستؤدي الى قيام « صداقة خاصة » ولأول مره بين الانسان والآلة . . . !!! كما ستؤدي الى تغير أساليب التعامل التجاري والثقافي والعلمي بين البشر . . . وأكثر من هذا فهي ستؤدي الى تغير أسلوب التفكير البشري برمته . . . !!

« مترجمة عن مجلة ساينتفك اميريكان »

تتم عملية استظهار المعلومات أو النتائج الحاسوبية على شاشة الجهاز بواسطة « أنبوب الأشعة المهبطية كما هو الحال في استظهار الصور على شاشة التلفزيون المنزلي . ويمكن شراء كومبيوتر شخصي بدون شاشة الاستظهار بحيث يمكن استعمال شاشة التلفزيون العادي بدلا منها . ولقد ابتكرت مؤخرا طريقة الاستظهار اعتمادا على تطبيقات « تكنولوجيا البلورات السائلة » كما هو الحال في استظهار الأرقام على الساعة الالكترونية ، وتطبق الآن هذه الطريقة في الكمبيوترات الشخصية التي تحمل ضمن المحفظة العادية .

كما يمكن تلقي النتائج على أشرطة ورقية بحيث تقوم « وحدة الطباعة » بطبع المعلومات بواسطة إير ذات رؤوس كاتبة يتراوح عددها بين خمس وثمان عشرة وتتوضع بحيث تواجه ورقة الطباعة . وتأتي الاشارات من الكمبيوتر لهذه الابر بصورة جذبات مغناطيسية متوافقة مع البرنامج المخزون فتسجل النتائج على الشريط الورقي . ويمكن بهذه الطريقة رسم أشكال معينة على الورق . كتصميمات الأبنية والجسور والآلات بعد القيام ببرمجة الكمبيوتر بالرموز المناسبة .

وابتكرت طريقة أخرى تمكن من الحصول على النتائج عن طريق الاتصال التليفوني المباشر بالكمبيوتر اذ تبث المعلومات في هذه الحالة بصورة اشارات خاصه يمكن تسجيلها واستظهارها بواسطة جهاز آخر .

وهناك طريقتان للاستفادة من الكمبيوتر الشخصي ، فلما أن يشتري صاحب الجهاز برامج جاهزة ، أو أن يقضى وقتا طويلا في كتابتها ، ولقد طورت الشركات المتخصصة في بيع البرامج التطبيقية الجاهزة انتاجها لدرجة

# هذا الفصل الظالم

## بين حقوق الله وحقوق الناس

بقلم : فهمى هويسدي

إذا جاز لنا أن ندين أهل الحكم والسلطان في مسئوليتهم عن انتهاك حقوق الانسان في بلادنا ، فانا بنفس القدر يجب أن ندين أكثر رموز الدعوة الاسلامية المعاصرين ، لمسئوليتهم عن التفريط في تلك الحقوق وتجاهلها .

ان تلك الكثرة من الدعاة ، الذين يرددون من فوق مختلف المنابر وعلى كل الأسماع أن الاسلام عقيدة وشريعة ، أو أنه دين ودولة ، وانه نظام شامل للحياة بأسرها . هؤلاء نجدهم في الممارسة العملية وفي الاختيار الحقيقي للمواقف والقناعات ، وقد سحبوا نصف كلامهم . وعادوا الى صيغة القسمة بين ما هو لله ، وبين ما هو « لقيصر » .

ولزيد من الوضوح أقول : ان الصوت العالمي للدعاة الاسلاميين في زماننا يشير الى أنهم مشغولون بالسماه بأكثر من انشغالهم بالأرض . مستغرقون في مراقبة عقائد الناس وضماثرهم وفي ضبط موازين الحلال والحرام ، ومفاتيح الجنة والنار . منفصلون ومنصرفون عن حياة الناس وموهمهم ومصائرهم . لقد أقام هؤلاء حاجزا غريبا بين حقوق الله وحقوق الناس ، انحازوا بمقتضاه الى المربع الأول ، وتحلوا عن دورهم ومسئوليتهم في حراسة حقوق الناس . بل وذهب بعضهم الى اتهام الذين يحاربون في صف الأرض والناس بمختلف تهم المروق والضلال ونقص الايمان .

وابتداء أقول ان القضية ليست في المفاضلة بين حقوق الله وحقوق الناس وترجيح أيتها على الأخرى ، ولكن الداء والعلة في تلك القسمة الظالمة التي تعكس خللا فادحا في فهم التعاليم . وتهدم ركنا عظيما من أركان الانجاز الذي حققه الاسلام كدين ختم الله به رسالته الى البشر ، وأقام به جسرا متينا يربط مباشرة ما بين الانسان والله وبين الدنيا والآخرة . وهذه الأول وحجر الزاوية فيه تحقيق مصالح العباد ، في المعاش والمعاد ، كما يقول فقهاء السلف الذين أدركوا أن للتعالم مقاصد ووظيفة ، وان تكاليف الدين ليست موضوعة حيثما اتفق لمجرد ادخال الناس تحت سلطته وفي ظل هيئته .

ان هؤلاء الذين يزعمون لنا أنهم سدنة التعاليم وحراس الساء ، ليسوا في حقيقة الأمر سوى تلاميذ مدرسة الجهاد الاسهل والأسلم . اذ اختاروا أن يحاربوا على جبهة مضمونة ذات مستويين : مستوى لا يحتاج الى جهد من أي نوع ، ولا يتطلب النزال فيه سوى الاحتماء باسم الله وآيات القرآن وتوزيع الاتهامات على الآخرين . ومستوى ينصرف الجهد فيه الى معارك لا تقدم ولا تؤخر ، وتثير ضجيجا ولا



نفرز طحنا !

وفي الحالتين منهم فائزون ومتصرون ، لالقدرة فيهم ولا كفاءة ، ولكن لأسباب مختلفة تماما تتراوح بين مناعة الموقع الذي يدافعون عنه ، أو تضاوة الهدف الذي يصوبون نحوه .  
اذ ما أسهل أن يقعد الواحد في صدر مجلس أو يعتلي منبرا ولاهم له الا أن يخذل الناس من الاحاد والشرك ، ملوحا بمختلف صور العذاب في الآخرة . وما أسهل أن يبرح آخرون في ايمانهم لمجرد أن أحدهم أقام قبرا لميت أو أقسم بغير الله أو استمع لصوت الموسيقى . وما أسير أن يدلي الواحد منهم برأيه في قضية جناح الذبابة التي تقع في كوب ماء ، ومدى الحل والحرمه في لبس النساء للذهب ، وهل هو حلال كله ، أم حرام كله ، أم أن الذهب المقطع جائز ، أما الموصول ( كالأساور ) فهو محظور . . كما قال أحد الفقهاء مؤخرا .

أما النضال من أجل وقف استيراد الدجاج المذبوح ، أو تقصير جلايب الرجال أو المفاضلة بين الحجاب والنقاب ، أو ابطال مفعول الاجراس المذمومة في بعض النصوص ، أو الاكل بثلاث أصابع في اليد اليمنى ، فذلك مما لا يحتاج الى جهد أو فقه أو حتى شجاعة . . حسب المرء قدر من الفراغ وحظ من ضيق الصدر والعقل !

على هذه الجبهة تجدد ألوفا مؤلفة من « المقاتلين » ، مزروعين في مختلف أنحاء العالم الاسلامي ، من أندونيسيا وماليزيا الى الجزائر .

أما جبهة الخلق والأرض . أما جبهة الجهاد الحقيقي - والأكبر - الذي يتطلب من الداعية المسلم دفعا للظلم وجهرا بكلمة الحق . وتصديا للفساد السياسي والاجتماعي وانتصارا للفقراء والمستضعفين ، فان قلة قليلة تقف على ثغورها . فالأمر هنا مختلف والحسابات أكثر تعقدا وتكلفة ، اذ هي جبهة مليئة بالالغام والمخاطر والتضحيات ، الأمر الذي يمكن تجنبه اذا انتقل المجاهد الى الجبهة الأخرى !

لقد استفز هذا الاعراض المدهش عن تبني هموم الناس الحقيقية ومعايشة واقعهم داعية وفقيها كبيرا مثل الشيخ محمد الغزالي ، فكتب بمرارة لاذعة عن هؤلاء « المجاهدين » في مؤلفه « دستور الوحدة الثقافية بين المسلمين » ، يقول : ان تزوير انتخابات واغتصاب ارادة الجماهير شيء لا يستحق التفكير الطويل . ان سرقة ثروة بلد وتبديدها في ملذات فرد ، شيء لا يستحق التفكير الطويل . . ما الذي يستحق التفكير اذن ، وتحمل راية الجهاد من أجله ، . . القول بنجاسة ريق الكلب وعرقه ، والقول بأن الكلب الأسود شيطان يقطع الصلاة !!

وفي ظروف واقعا العربي الذي لا تحفى معاملة على احد ، والذي يفترض ان يكون الداعية الحق في الصف الاول من المقاتلين الذين يخوضون معركة الدفاع عن الحرية والديمقراطية ، وضد الهجمة الاستعمارية على المنطقة التي يشكل الاحتلال الاسرائيلي احدى حلقاتها ، فاننا نجد الممارك التي يخوضها نجوم المسرح الاسلامي لاعلاقة لها بهذا الواقع كله . وما اتصل منها بالواقع فانه يعالجه مقلوبا ومعموسا ، خصوصا بين فصائل الشباب . اذ لا يمكن أن يتصور المرء تفكيرا اسلاميا سويا يؤيد منطق بعض شباب الضفة الغربية المحتلة الذين يقولون بأن معركتهم الحقيقية في مواجهة الغزو السوفيتي « الملحد » لأفغانستان ، وليست ضد قوات الاحتلال الاسرائيلي !

ولا يمكن لعقل سوى أن يقبل منطق بعض الشباب المسلم والمتحمس في الجزائر الذين جعلوا قضيتهم هي الصلاة في مساجد منفصلة وخاصة بهم . وقرروا بناء مسجد في العاصمة فاستقدموا ناقة وتبعوها حتى يجدوا مكان المسجد في الموقع الذي تقف فيه الناقة ، وهو الاسلوب الذي اتبع في بناء مسجد قباء بالمدينة عندما هاجر اليها رسول الله قادمًا من مكة ، وتنازع الانتصار استضافته ونهاذبوا ناقتة ، فقال لهم النبي : « اتركوها فانها مأمورة » . . واختار مقامه ومسجده حيث حطت الناقة رحالها . وأن يحاول البعض تكرار

المشهد بالجزائر في النصف الثاني من القرن العشرين ، وأن يؤدي ذلك الى صدام بين الشباب والشرطة يسقط فيه ضحايا ويفزع بسببه كثيرون ، فان القضية برمتها تصنف في مربع اللامعقول ، الذي يتعذر على المرء مناقشته على اعتبار أن علاجه يدخل في اختصاص أطباء الامراض النفسية والعقلية .

وإذا كان ما يتردد عن شواغل بعض فصائل التيار الاسلامي المستحدثة بين الشباب في مصر يشير العجب ، فان شواغل بعض الشيوخ تثير قدرا لا ينكر من الاستغراب والدهشة . وربما سمع البعض بتلك الضجة التي اثارها الشيوخ عندما بدأ الاديب المعروف توفيق الحكيم كتابة سلسلة من المقالات بعنوان « حديث الى الله » ، والتي قامت على أساس حوار تخيله الكاتب مع الله سبحانه وتعالى . والذين يتابعون رحلة الحكيم يرصدون اقترابه ومعايشته كقارئ وفنان لمنايع الثقافة الاسلامية ، وهو ما انعكس على بعض كتابات البداية مثل رواية أهل الكهف ، أو كتاباته المتأخرة مثل تلخيصه لتفسير القرطبي . فضلا عن أن الرجل أعلن صراحة ، في تقديمه لتلك المقالات ، انه وقد استشعر أن موعد لقائه بربه قد حان ، فانه لن يخاطب سوى الله سبحانه وتعالى .

ولم تكن فكرة مخاطبة الله جديدة بحد ذاتها ، فثلث كتابات الصوفية تتوجه اليه سبحانه فيسا عرف « بالمناجاة » حتى فكرة الحوار لم تكن جديدة . فقد مارسها قبل الحكيم بسبعين عاما ( ١٩١٣ ) الشاعر ، والفيلسوف ، والمتصوف ، محمد اقبال ، عندما نظم قصيدة موجهة الى الله بعنوان « شكوى » ثم أعقبها بقصيدة اخرى استوحاها من التعاليم والتوجيهات السماوية وتحيل - كفتان - ان هذا هو الجواب الالهي على خطابه . وكان عنوان القصيدة « رد شكوى » . والقصيدتان نشرتا باللغة الاردية في لاهور ضمن ديوان باسم « بانك درا » أو صلصلة الجرس عام ١٩٢٤ ، وترجمها الى العربية الشيخ الصاوي شعلان في كتاب له بعنوان « ديوان اقبال » ، صدر في أواخر السبعينيات .

ورغم تلك الملاحظات التي تجعل الأمر مقبولا من فنان مسلم موثوق في اقتداره ، بالأخص اذا ما كان مراعيًا للغة وأدب الخطاب الى الله ، فان بعض الفقهاء وغيرهم من المزايد والتشجنين تلقفوا ما كتبه الحكيم وفتحوا النار عليه بدعوى الدفاع عن الذات الالهية ، حتى تراجع الرجل عن المضي في الكتابة ، وغير عنوان الحديث الى الله ، الى حديث مع النفس ثم حديث الى القراء . وهلل جمهور المشاهدين للنجاح الكبير الذي أسفرت عنه الموقعة . ووصف أحد الكتاب النتيجة بأنها « انتصار للدين » .

وإذا سألت : أين هؤلاء من هموم الناس الحقيقية ، وماذا قالوا في العديد من القضايا الحيوية والمصيرية المطروحة ، فلن تجد جوابا سوى أنهم يحاربون على جبهة السماء وليس على جبهة الأرض !  
أحدهم - وهو داعية كبير وشهير - ظل يقدم قصة الاسراء والمراج في عدة حلقات تلفزيونية بنجاح وبصورة بديعة مست قلوب الملايين ودغدغت مشاعرهم . لكنه عندما سئل عن الشورى في الاسلام قال : انها غير ملزمة للحاكم ، وان الناس عليهم أن يدققوا في اختيار الحاكم من البداية ، وليفعل ما يشاء بعد ذلك . أي أنه يقدر ما أبداع في الحديث عن الاسراء والمراج فانه عندما اقترب من قضية جادة وبالغة الاهمية مثل الشورى فان موازيتة اختلت تماما . وفي كلمات قليلة هدم الركن الاساسي في النظام السياسي الاسلامي ، مهددا بذلك أهم ضمانة لقيام ديمقراطية حقيقية في المجتمع الاسلامي ، ومتحازا في الوقت ذاته الى سلطة الفرد والحكم المطلق .

ومنذ أشهر قليلة وقعت الواقعة في اليمن الشمالي عندما قام أحد الادياب الشبان بترجمة قصة أو أسطورة اغريقية بعنوان « النبي والذئب » لا علاقة لها بالاسلام ولا بالمسلمين ولا بأي نبي حقيقي بعثه الله الى الأرض ، ولكن خطأ مطبعيا حدث في عنوان القصة عند نشرها ، سقط بمقتضاه حرف العطف ( الواو ) بحيث أصبح : النبي الذئب ، وهو أمر كان يمكن علاجه باعتدال عن الخطأ المطبعي ينشر في عدد لاحق . ولكن ما ان نشرت القصة في الصفحة الثقافية لاحدى الصحف حتى حدث الزلزال الكبير . وانفجر بركان

التحضر والغضب . صعد الخطباء فوق المنابر ينددون بالجريمة النكراء ويعلنون - جميعا وفي صوت واحد ان مترجم القصة - واسمه عبد الكريم الرازي - كافر وممرتد وملعون في السماء والارض .  
 نحيث هموم اليمن جانبا ، والغيت قائمة مشكلات الناس المتراكمة منذ عهود الظلم والفساد والتخلف ، واستنفر الداني والقاصي ، وعلن الجهاد ضد الأديب الشاب الذي حاصرته اللعنات وطاردته سهام الكفر والردة ، حتى اختفى من صنعاء لمدة أيام ، لكن « الجهاد » لم يتوقف ، فطورد أطفاله في مدارسهم وأصبحوا يعيرون بأنهم أولاد الكافر ، وكانت الخيارات أمامه محدودة ، فاما أن يعامل في المجتمع ككافر وممرتد بكل ما يترتب على ذلك من عواقب وخيمة يعلم الله مداها ، وأما أن يعلن التوبة عن جرم لم يرتكبه ، ولم يسمع دفاعه فيه . ولأنه كان يقف وحيدا أمام جيش الغاضبين والمتحضرين ، بل لأن السيف كان على رقبته بالفعل ، فلم يملك الأديب الشاب سوى أن يعلن توبته التي كتبها بشعور المظلوم والمقهور في نفس الصحيفة تحت عنوان « كلمات الى الله » وهذا نصها .  
 « كنت قد نشرت في ملحق جريدة الثورة حكاية مترجمة للأطفال هي مجرد اسطورة أجنبية اغريقية . وأقسم بالله العلي العظيم انني لم أكن أقصد الاساءة الى نبينا عليه الصلاة والسلام أو الى أى من أنبياء الله عليهم السلام أو الى الدين الاسلامي . . وهذا هو ردي الى نفسي التي أخطأت وحسب النفس أنها أمانة بالسوء راجيا من الله أن يغفر لي ما تقدم من ذنبي وما تأخر .

كلماتهم تركض خلف دمي	« اللهم اني ان كنت قد أخطأت
وانهم يارب ، - فاغفر لهم -	جدفت في حق نبيك وحبيبتك
يريدون سن سكاكينهم	خرجت عن سكتك مثل قطار
يودون شحذها في عنقي	وانحرفت مثل نجم عن مداره
***	فاجعلني من أصحاب النار
اغفر لي يارب وساعني	هشمني مثل اناء خزفي
انه الخوف والله ورغبا عني	اقصف عمري اللحظة شوهني
واني سمعت صوت خطيب الجمعة	دع الجذام ينتشر بأطرافي
يكفروني ويحل دمي فهربت	يلمع كالحواتم في أصابعي
هربت يا الهي ونسيت الصلاة	واسحب مني يارب نعمة البصر
نسيتك يارب من شدة الخوف	اجعل من عيني فتحتين للنمل
ومثل أرنب أبصر التماع سكين	من جسدي وعاء للحمى
ركضت بانجاء بيتي وأطفالي	ومن قلبي كوة للسرطان
انتقل ذعري اليهم بالعدوى	***
فراحوا يتفخضون كأرانب صغار	ليس لي أحد يا الهي غيرك
يثقبون السماء بدمع أعينهم	الى حزبك أنتمي ويحبلك أتمسك
ويقرأون سورة الفاتحة ،	لكن عبادك اليوم يتحرشون بي



الى أي مدى يعبر هذا الفصل بين حقوق الله وحقوق الناس عن حقيقة الموقف الاسلامي ؟ . . ولماذا يتبنى البعض هذا الاتجاه ؟  
 دعونا تكمل المناقشة في العدد القادم باذن الله .



## حوار مع الموت انتحار آرثر كيسلر

بقلم : الدكتور أحمد أبو زيد

◻ يثير انتحار الكاتب البريطاني المجري الأصل آرثر كيسلر وزوجته يوم أول مارس ١٩٨٣ كثيرا من التساؤلات والتعليقات ، نظرا لما يبدو من أن انتحارهما كان الى حد كبير نتيجة منطقية لموقف فلسفي ظل كيسلر متمسكا به خلال الجزء الأكبر من حياته .





وقد عبر كيسلر عن هذا الموقف بشتي الطرق والوسائل في كتاباته وسلوكه وتصرفاته على السواء ، الى أن انضم في أواخر حياته الى جماعة تطلق على نفسها اسم « خروج Exit » وتنادي بمبدأ « الخلاص الذاتي » وتبشر بأن حياة الفرد هي ملك خاص لصاحبها وأنه يستطيع بناء على ذلك أن يتخلص منها بالموت الارادي أو اليوثانيزيا ، حين يجد انها تمثل عبئا ثقيلا عليه بسبب الشيخوخة أو العجز أو المرض .

بوضوح على مدى التعلق والارتباط بالزوج والحب والرفيق والزميل . فقد كانت بدأت هي نفسها في كتابة قصة حياتها معا منذ بعض الوقت قبل الوفاة . وليس من شك في أنها كانت تتمتع بقوة ارادة حديدية هي التي حملتها على اتخاذ قرار الانتحار معه ، ولكنها كانت رغم ذلك تلعب اثناء حياتها دور الزوجة المتواضعة التي تضحي بنفسها وتكر ذاتها في سبيل الزوج . بل انها كانت تتحمل كل ثوراته الهوجاء وميله الطبيعي للشجار ومزاجه المتقلب وسلوكه الصعب المشاكس بحيث وصفها أحد معارفها ذات مرة بأنها تمثل بالنسبة لزوجها مسحة الأقدام التي توضع أمام الباب .

### إعداد منذ الصغر !

والظاهر أن كلا من كيسلر وستيا كانا مهيتين منذ الصغر لمثل هذا المصير . فقد أمضى كيسلر طفولته في عائلة كانت تؤمن بضرورة توقيع أشد العقوبات على أهون الهفوات ، وكانت الأم تتمتع بشخصية متسلطة عتيقة بينما كان الأب رجل أعمال لم يحقق سوى القليل من النجاح . وأدى تعرضه للعقاب المؤلم المتكرر الى أن يصبح ميالا للعزلة والانزواء والتعرض لكثير من حالات الاكتئاب من ناحية وثورات الغضب الانفعالي من الناحية الأخرى والى التطرف أحيانا

والظاهر أنه كان يتبأ بنهايته منذ بعض الوقت . فقبل أن يقدم على الانتحار بعامين كتب مقدمة للنشرة التي تصدرها الجمعية عن تعاليمها وفيها يقول : « بعد أن حاربت وجاهدت طويلا من أجل اقرار حق الحياة بالنسبة للمحكوم عليهم بالاعدام فأنني أجد الآن من المناسب والمنطقي أن أنادي بحق الموت بالنسبة للمحكوم عليهم بالحياة الطويلة المملة التي تمتلئ بطولها كرامة الفرد واحترامه » . وهكذا نجد أنه حين تقدمت به السن ( ٧٧ سنة ) واشتد عليه المرض ( الليوكيميا ومرض باركنسون ) وجد أن من حقه أن يتخلص من تلك الحياة بالانتحار وتبعته زوجته ستيا التي لازمتها أكثر من ثلاثين سنة ، عملت خلالها أولا كسكرتيرة له ثم عاشرتة بغير زواج لسنوات طويلة الى أن تزوجها بعد وفاة زوجته ( الثانية ) التي كان قد تزوجها بدورها بعد انفصالة عن زوجته الأولى .

وقد انتحر الزوجان في وقت واحد عن طريق تناول جرعة كبيرة من الحبوب المهدئة ، وعثر على الجثتين جالستين في جلال ووقار على مقعدين بلندن . ولم تكن ستيا قد تجاوزت الستة والخمسين من عمرها كما كانت تتمتع بصحة جيدة . ولكنها كانت تدرك أنها لن تستطيع العيش بدونها بعد أن ارتبطت به كل هذا الارتباط وطيلة كل هذه الفترة . فالأمر أشبه اذن بما نجده في التراجديات الاغريقية كما أنه يدل



آرثر كيسلر

## ● انتحار آرثر كيسلر

فعلا فلسفيا حقيقيا . كذلك لم يكن فعل الانتحار أمرا غريبا بالنسبة لستيا نفسها . فقد شهدت على الأقل مصرع ابيها وهي لا تزال طفلة في جنوب أفريقيا حين أطلق على نفسه الرصاص . وهكذا كان سلوكهما متطابقا ومتمشيا مع الأوضاع التي نشأ عليها وعاشا فيها وأدت بهما ، أوبه هو على الأقل - الى اتخاذ ذلك الموقف الفلسفي المحدد .

واعمال كيسلر في عمومها نوع من التأمل العميق في مشكلة الموت كما أنها تفضح عجز الانسان وقصور قدراته . وقد تطرق لذلك في كثير من أعماله الروائية وبالأخص في أشهر رواياته وأفضلها على الإطلاق وهي رواية « ظلام وقت الظهيرة » التي كتبها في الأصل باللغة الألمانية ثم ترجمت عام ١٩٤٠ الى الانجليزية وبعدها الى اثنتين وثلاثين لغة أخرى . والتي تعتبر بحق أحد الأعمال الكلاسيكية الهامة في العصر الحديث ، ففيها يكشف لنا عن الموت البطيء الذي يتعرض له اعداء النظام في المجتمعات الاستبدادية عن طريق إهدار آدميتهم وتحطيم شخصيتهم بمختلف الوسائل والاساليب التي يتبعها البوليس السياسي لانتزاع اعترافات بأخطاء وجرائم لم يقرتفوها . وهذا نفسه هو موضوع روايته ( وصول ورحيل ) التي ظهرت عام ١٩٤٣ والتي يقدم لنا فيها صورة بشعة للالام والعذاب النفسي الذي قد يتعرض له الفرد في تلك المجتمعات والنظم ، وان كان يبين أن هناك في الوقت ذاته مبادئ أخلاقية مطلقة لا تعطى أدنى اعتبار للدوافع الشخصية .

بل ان كيسلر لم يكن غريبا في حقيقة الأمر عن تجربة الموت فقد اقترب الموت منه في إحدى فترات حياته اقترابا شديدا وذلك حين ذهب في عام ١٩٣٧ وهو في الثانية والثلاثين من عمره الى اسبانيا كمراسل حربي لجريدة نيوزكر ونيكل البريطانية كي يوافيها بتقارير عن الحرب الأهلية هناك . وقد وقع في قبضة رجال فرانكو وحكم

في آرائه وسلوكه والتمسك بشدة وحاس بأرائه والدفاع عنها في غير هواة . كل هذا دفع بعض الكتاب الى وصف شخصيته بأنها شخصية عصائية تملكها الهواجس التي تمثلت أولا في اعتناقه الصهيونية التي سيطرت على غيخته في العشرينات أثناء دراسته في فيينا . فقد أصبح وهو في سن التاسعة عشر سكرتيرا خاصا لأحد غلاة المتطرفين وهو فلاديمير جابو تنسكي الذي تتلمذ عليه اراهبي شهر آخر وهو مناحم بيجن . وحين تكشف له سوءات الصهيونية تملكه هاجس الشيوعية حتى اكتشف زيفها . وليس من شك في أن الظروف التي أحاطت بالقرن العشرين بكل ما فيه من تناقضات وعنف وضغوط وحركات القمع والكبت السياسي والثقافي في المجتمعات ذات نظام الحكم الاستبدادي المطلق ، وعدم الاكتراث بحياة الفرد في تلك المجتمعات وكذلك المجازر البشرية التي كانت ترتكب في كثير من أنحاء العالم كان لها أثرها في أن يصل - على ما يقول برايان مورتون - الى نتائج فلسفية استخلصها من الشعور بالموت والاحساس بأنه قائم دائما الى جواره ويلزمه . حتى انتهى به الأمر الى اعتبار الانتحار هو الخيار الوحيد الذي يجد المرء نفسه امامه حين تواجهه كل هذه القوى الغاشمة .

وهذه النتيجة الفلسفية كان قد سبق لكتاب فرنسا العظيم أندريه مالرو أن توصل اليها في كتابه « الوضع الانساني » كما ان الكتاب الفرنسي البير كامى يقول ان الانتحار يمكن أن يكون شيئا أكثر من مجرد ايماءة الى التحدي واليأس . وأن يكون على العكس من ذلك تماما

أن بان له زيفها .

وكانت أوروبا تتوجج بالتيارات السياسية المتلاطمة كما كان التفكير السياسي يسيطر على الجوانب الثقافية العام بشكل لم يكن مبهوداً من قبل . وظهر للمثقفين وبخاصة من شباب المفكرين عجز المذاهب والمدارس السياسية التقليدية في حل مشكلات أوروبا الاقتصادية . ووجدت الايديولوجيات المتطرفة المجال أمامها واسعا فاستقطبت الكثير من هؤلاء الشبان المثقفين . وسار فريق منهم مع التيار الفاشستي بينما انخرط البعض الآخر ومنهم كيسلر في الحزب الشيوعي ، فقد كان يرى أن الشيوعية تحمل على أقل تقدير الأمل في إمكان الوصول الى المجتمع المثالي أو اليوتوبيا وتحقيقه في الواقع . وكان انضمام كيسلر الى الحزب الشيوعي الألماني في أواخر ١٩٣١ ، وتحمس للشيوعية وللحزب وتعاليمه ومارس شيئا من العنف ، أو على الأقل لم يبد أي اعتراض على ممارسة الحزب لأعمال العنف ولكنه لم يلبث أن فقد إيمانه بالشيوعية بعد أن زار روسيا وشاهد عن قرب حالة المجاعات والتخلف واهدار كرامة الفرد وعرف زيف الدعاية الجوفاء ، كما نفر بوجه خاص من وقوف الحزب ضد النقاش الحر المفتوح ومطالبة الأعضاء بالطاعة العمياء الكاملة والانقياد التام للنمط الحزبي . وزاد الأمر سوءا حركات التطهير التي قامت بها موسكو الستالينية والمحاکمات الصورية التي أدت الى إدانة عدد من الأبرياء ومنهم بعض أصدقائه ومعارفه . وكان ذلك بمثابة إيدان له للهجوم على الستالينية وبخاصة في كتابه **Arrow in the Blue** باعتبارها مذهبا مطلقا بكل معاني الكلمة ، كما انها منهج فكري يزعم لنفسه القدرة على تفسير كل الظواهر في العالم . وقال في ذلك : « انه مذهب ، ما أن تخطو خطوة واحدة داخل حلقة السحرية حتى تجد نفسك وقد حرمت من كل قواك وملكاتك النقدية ومن كل أرض صلبة يمكنك الوقوف عليها . » كذلك عبر عن فقدانه

عليه بالاعدام وظل في زنزانته الانفرادية لأكثر من ثلاثة شهور ، يشعر في كل لحظة منها باقتراب الموت منه الى أن أطلق سراحه نتيجة لتدخل الحكومة البريطانية . وقد سجل هذه التجربة الهائلة في كتابه **"Spanish Testa-ment"** الذي يعتبر بمثابة حوار مع الموت . وفي هذه الناحية يشبه كيسلر الروائي الروسي الشهير دوستويفسكي الذي واجه عقوبة الاعدام في وقت من الأوقات . ووضح من هذا كله كيف أن الظروف والملابسات التي احاطت به كانت تحمل اليه دائما رائحة الموت الذي يؤلف جانباً هاماً من تفكيره وسلوكه .

## رحلة الى فلسطين

وقد ولد آرثر كيسلر في بودابست يوم ٥ سبتمبر عام ١٩٠٥ ونشأ بذلك في فترة كانت الامبراطورية المجرية النمساوية لا تزال تشغل جانباً كبيراً من وسط وجنوب شرقي أوروبا ، لكي يشهد بعد ذلك وهو في سن الشباب تدهور هذه الامبراطورية وتفككها واندثارها . ثم عاصر عالم ما بين الحربين العالميتين بكل ما فيه من تغيرات جذرية وتناقضات جعلته يعتقد كغيرة من الشباب المثقف في أوروبا أن الحضارة الغربية برمتها في طريقها الى الزوال .

وقد درس كيسلر في جامعة فيينا ( ١٩٢٢ - ١٩٢٦ ) حيث درس الهندسة والعلوم وعلم النفس ولكنه لم يحصل على أية درجة جامعية . ومن الجامعة اتجه الى فلسطين حيث عمل لمدة سنة في إحدى المستوطنات اليهودية في وادي الأردن ، واتيح له بذلك الفرصة لأن يكتب كثيراً من المعرفة والخبرة التي وجدت طريقها الى روايته ( لصوص الليل ) . وقد أشارت هذه الرواية حتى كثير من اليهود لصراحتها الفجة في تناول الأحداث وعرضها بقسوة . وعاد الى أوروبا لكي يعمل بالصحافة التي ارتبط بها ارتباطاً وثيقاً لمعظم حياته وانصرف عن الصهيونية بعد

الثورة أي ثورة . وليس هنا على أي حال مجال تلخيص هذه الروايات . ولكننا تعطينا فكرة واضحة عن موقفه العقلي الذي التزم به طيلة حياته وهو الدفاع عن الفرد وكرامته وإنسانيته ، وأن الثورة تمنح قائدها من السلطة ما يؤدي إلى إفساده وبالتالي إلى فساد الثورة ذاتها فالثورة تحمل في الواقع بين ثناياها بذور فشلها واخلقها كما أنها في آخر الأمر تهدم قيم الفرد ولا تزوده بقيم جديدة تحمل محل القيم التي هدمها . وهي من هذه الناحية تساعد على ( تقليص ) القيم الفردية . وإن كان هذا لا يعني أبداً أنه كان ينكر دائماً الدور الذي يمكن أن يقوم به الجيش .

والمهم هنا هو أن كيسلر كان واحداً من أوائل المفكرين البارزين الذين أعلنوا في فترة ما بين الحربين أن المجتمع المثالي الذي كان اليسار يحلم به قد تحول ليصبح كابوساً ثقيلاً على الصدر وفضحوا حالة التدهور الخلفي والأدبي والمعنوي الذي يتضمن نظاماً يقوم على تسخير الوسائل من أجل الغايات والتضحية بها في سبيل الهدف . كما أنه يؤمن بأن هدم الشخصية ومحوها وتخطيمها وإذلالها والقضاء عليها افطع بكثير من « القتل الحقيقي البسيط » وأن مهمة البوليس السري هو تطبيق هذا الأسلوب الآلي الجهنمي أو اللإنساني للقتل البطيء .

ويعتبر الكثيرون هجوم كيسلر على ( المادية ) هو أهم إنجازاته . فقد كان ينظر إلى المادية كشكل من أشكال التلخيص أو على الأصح ( التقليص ) الذي يرى استحالة فهم الأشياء المركبة إلا بالإشارة إلى العناصر الداخلية في تركيبها وكان معظم هجومه على هذه النزعة في مجال البيولوجيا وتفسيرها للتطور على أنه نتيجة للبيئة وتأثيرها في الامكانيات الوراثية . واقترح كبديل لهذه النزعة - حسب ما يقول الاستاذ ديفيد ميري Murry - نظرية الإنسان التصاعدي أو التدرجية المفتوحة التي ترى أن كل مرب يتصرف كوحدة كلية متماسكة في علاقاته بالمستويات التنظيمية الأدنى منه في المرتبة من

لإيمانه بالشيوعية في الفصل الذي كتبه ضمن كتاب ( الإله الذي هوى ) والذي اشترك فيه نخبة من كبار رجال الفكر في الغرب عن اعتنقوا الشيوعية في وقت من الأوقات حتى خبروا زيفها عن قرب ، ومن هؤلاء الكاتب الفرنسي الكبير أندريه جيد . وقد أشرف على تحرير الكتاب السياسي البريطاني ريتشارد كروسمان .

وعلى أي حال فقد هجر كيسلر الحزب الشيوعي عام ١٩٣٨ وقال في ذلك عبارته الشهيرة « لم يحدث في وقت من الأوقات في أي بلد من البلاد أن قتل عدد من الثوار أو ردوا إلى حالة العبودية مثلما حدث في روسيا السوفيتية » ثم وصف تطهره من الشيوعية بقوله « لقد انغمست في تيار الشيوعية مثلما ينغمس المرء في نبع من الماء الصافي ، ولكنني انتشلت نفسي منها مثلما ينتشل المرء نفسه من نهر ملوث تغطيه أجساد الغرقى وركام وبقايا حطام المدن التي يدهمها الفيضان » ولكن انتشاله لنفسه استلزم منه عدة سنوات . وكان كيسلر لا يزال في روسيا حين استولى هتلر على الحكم في ألمانيا ولذا فإنه غادر روسيا إلى باريس حيث عاش حتى قيام الحرب العالمية الثانية فحارب في صفوف الفرنسيين حيث التحق بالفرقة الأجنبية ثم عمل مع الجيش البريطاني بعد ذلك .

## المجتمع المثالي والكابوسي

خية أمل كيسلر في الشيوعية كانت مصدر الهام لعدد من كتبه ورواياته مثل رواية ( المصارعون ) التي نشرها بالألمانية عام ١٩٣٩ ثم رواياته الرائعة التي تعتبر أفضل وأجود ما كتبه على الإطلاق ( ظلام وقت الظهيرة ) ورواية ( وصول ورحيل ) وقد سبقت الإشارة إليها . وكما يقول الاستاذ انجل Ingle أن كيسلر يكشف في كل هذه الأعمال الروائية عن نواحي الضعف والتناقض والعجز والقصور في طبيعة



التي وصلت اليه اعماله الروائية وبخاصة رواية ( ظلام وقت الظهيرة ) . والطريف في الأمر أن معظم شهرة كيسلر في الوقت الحاضر مرتبطة بتلك الأعمال العلمية والفلسفية وكان هو نفسه على أية حال يعتبر نفسه مفكراً في مجالات العلم أكثر منه روائياً وأنه كان يجد نفسه دائماً ومنذ عهد التلمذة موزعاً بين ( الثقافتين ) الأدبية والعلمية ، وأنه صاغ رواياته من منطلق الصراع ضد « الوضع الانساني » أو « الحالة الانسانية » وإن كتاباته العلمية والفلسفية لا تعدو هي أيضاً عن أن تكون محاولات لتحليل نفسي هذا « الوضع الانساني » ذاته ولكن في مصطلحات وحدود العلم . فالاتجاهان يكملان اذن أحدهما الآخر ويؤلفان معا وحدة كلية متماسكة ومتكاملة وإن من الصعب أن يقع المرء بأحد الاتجاهين دون الآخر لأن أياً منهما لن يغني عن الآخر شيئاً .

وربما كان أهم ما يميز تلك الكتابات العلمية هي أنها تعرض بطريقة نقدية لموقف الكثيرين من العلماء المتخصصين الذين يكشفون - في رأيه - عن درجة غير قليلة من ضيق الأفق . وكان معظم هجومه وانتقاداته موجهاً بالذات الى ما يسميه بالمؤسسة العلمية على ما يظهر بوجه خاص في كتابه الشهير « الحالمون » أو على الأصح « السائرون وهم نيام » الذي نشره عام ١٩٥٩ ، وفيه يعرض بالتفصيل لحياة واكتشافات وأعمال عدد من علماء الفلك في القرون الوسطى وكيف أمكنهم الوصول الى تلك الاكتشافات على الرغم ، أو ربما بفضل ، المعتقدات الخرافية السائدة في عصرهم والتي كانت تؤلف جزءاً أساسياً من تفكيرهم . وليس هذا الموقف يظهر الى حد كبير في كتابيه الآخرين اللذين يؤلفان مع كتاب « الحالمون » ثلاثية العلمية الرائعة ونعني بها كتاب « العفريت في الآلة » الذي ظهر عام ١٩٦٧ والذي يكشف فيه عن ميل العلماء المتخصصين المتزمطين الى ( تقليص ) الانسانية واستبعادها عن طريق إخضاع الانسان للآلة ،

ناحية ، بينما يتصرف كمتصرف في علاقاته بالمستويات الأعلى منه في المرتبة أو المكانة أو السلم التدريجي . فكل مستوى من المستويات ابتداء من الذرة الى المستوى الاجتماعي وحتى المستوى الكوني يؤلف وحدة كلية متميزة ، بينما يحدث التغير داخل كل من هذه المستويات نتيجة للتفاعل المتبادل بين نوعين من الميول المتعارضة : الميل الى التمايز والاستقلال ، والميل الى التكامل مع الوحدات الكلية الأخرى . ويرى مري أن نظرية كيسلر هي مثال للنظريات التي يحتاجها البورجوازيون ويبحثون عنها .

وكلام كيسلر هنا يشبه الى حد كبير كلام الانثرولوجيين البنائيين الذين ينظرون الى أن كل وحدة من وحدات البناء الاجتماعي ككل متماسك يميل من ناحية الى الاستقلال والتمايز مؤلفاً نسقاً متكاملًا بالنسبة للوحدات الأدنى منه ، ولكنه يعتبر هو نفسه مجرد نظام بسيط نسبياً بالاشارة الى النسق الأعلى منه في المرتبة . ومن هنا كانت التهمة الرئيسية الموجهة الى البنائية الانثرولوجية بأنها نظرية ( بورجوازية ) .

### عودة على بدء

في أواسط الخمسينات بدأ آرثر كيسلر يغير من اتجاهاته في التفكير والكتابة وطراً تحول جذري على انتاجه الفكري فقد توقف تماماً عن الكتابة الروائية وانصرف عن الاهتمام بالفكر السياسي ووجه اهتماماته الى العلم على اعتبار أن العلم يهدف في آخر الأمر الى تحقيق صالح البشرية وبذلك يكون كيسلر قد عاد الى نقطة البداية التي بدأ بها حياته وهو طالب بجامعة فيينا يدرس العلوم والهندسة وعلم النفس ، وقد زاد عليها فيما بعد الاهتمام بالانثرولوجيا والظواهر الكونية ثم الباراسيكولوجي . ولقد حققت كتاباته العلمية المتنوعة كثيراً من النجاح والقبول وإن لم يصل أي منها الى نفس المستوى من الجودة

تكون هناك مآخذ كثيرة عليه وبخاصة في تطرفه وتنقله من تيار فكري لآخر وفي تعامله الخشن اللفظ مع غيره من الناس وفي أدمانه الشديد للخمر وفقدانه لتوازنه . وقد يكون للعلماء كثير من المآخذ والتحفظات والانتقادات القاسية على كتاباته وتفسيره للحقائق العلمية التي توصل اليها والأسلوب الذي اتبعه للوصول الى تلك النتائج . وقد يكون لنقاد الأدب آراؤهم القاسية ومآخذهم على أعماله الروائية باستثناء رواية « الظلام وقت الظهيرة » . ولكن تبقى بعد هذا كله أشياء هامة هي التي سوف تظل مرتبطة باسم كيسلر . وأول هذه الأشياء هي أنه رغم تحولاته الفكرية وتقلباته السياسية فلم يكن يصدر في ذلك عن الخوف أو النفاق أو الانتهازية . والأمر الثاني هو أنه بعد أن تخلص من تلك الانتهازيات السياسية ظل يؤمن بحرية الفرد ويدافع عن كرامة الانسان ، ربما كان هذا المبدأ هو الذي جعله يخرج في الأصل على تلك الانتهازيات الأيديولوجية والسياسية حين تبين له تعارضها مع ما يؤمن به . والأمر الثالث هو إخلاصه حتى النهاية للمبدأ الذي اعتنقه حول حق الانسان في أن يكون سيد نفسه وسيد حياته بما في ذلك حق التخلص من تلك الحياة اذا وجد أنها لا تتفق مع الكرامة الانسانية نتيجة للشيخوخة أو العجز أو المرض . وتقول باتريشيا بليك أن كيسلر ظل منذ أواخر السبعينات يفكر في أن الموت لا يعني زوال الانسان من الوجود تماما بقدر ما يعني ذوبان ذلك الفرد في الوجود الكوني ككل . انه اشبه شيء بظاهرة فيضان النهر في البحر فعند المصب يكون النهر قد تخلص تماما من الطمي الذي يحمله واستعاد الماء صفاءه وشفافيته وتوحد بذلك مع البحر وامتدت مياهه فوق مياه المحيط بحيث تستقبل كل قطرة من قطراته شعاعا صافيا من أشعة الشمس وتكون هذه بمثابة بداية أخرى جديدة . وحسب تعبيره ، فإنه بدلا من القول « يسدل الستار » بالموت يمكن القول ( يرفع الستار ) .

وكتاب « فعل الخلق أو الابداع » الذي تتمثل فيه نزعاته الانسانية وتمجيده للفرد وحرية بأجلى صورها . فالمحور الذي يدور حوله تفكيره وكتاباته العلمية اذن هو الفرد وحرية ، وكما أنه حارب الشيوعية لأنها تنكر القيم الفردية فإنه ظل يحارب « المؤسسة العلمية » لتكرها لتلك القيم ذاتها .

وكان من الطبيعي أن يقابل العلماء والمتخصصون هذه الكتابات بالنقد اللاذع والسخرية التي لا تخلو من مرارة . وقد تكون كتاباته العلمية بعيدة عن روح المنهج العلمي الدقيق ولا تخضع للمعايير العلمية الصارمة ، ولكن المهم هو أنها وجدت تجاوبا شديدا بين القراء على الرغم من أنها بعيدة كل البعد عن التبسيط الشديد والسطحية ، كما أنها تحرص دائما على إبراز الجوانب الانسانية في العلم وهو الأمر الذي يفضلها العلماء المتخصصون في كتاباتهم .

الا أن هذا كله لا يمنع أن يكون لكيسلر كثير من الآراء الغريبة التي لا تجد لها سندا قويا من الحقائق والوقائع العلمية كما هو الحال مثلا في تفسيره لظاهرة الحرب أو على الأصح قتل الانسان لأخيه الانسان ، وهي ظاهرة لا توجد في كل المملكة الحيوانية الا لدى البشر وبعض أنواع النمل والفران أو كما هو الحال في موقفه من أصل اليهود في شرق أوروبا حيث يذكر في كتابه ( القبيلة الثالثة عشر ) الذي ظهر عام ١٩٧٦ أنهم لا يتحدرون عن الأصل السامي وإنما هم نسل جماعات تركية قديمة كانت تعيش في شرق آسيا ثم تحولت الى اليهودية في العصور الوسطى . وكان من الطبيعي أيضا أن يثير ذلك مزيدا من سخط اليهود عليه مع أنه هو نفسه يهودي .

## علامات هامة

وقد تختلف الآراء حول آرثر كيسلر مثلما تختلف حول كل المفكرين والمبدعين . وقد



# الزخارف والنور والماء

## من عناصر

## الفن الإسلامي

بقلم : د . عبد العزيز كامل

❏ لم يكن الفن الاسلامى بعيدا عن العقيدة والتعاليم في مختلف مراحلها ، ويستطيع الباحث أن يرصد آثار الفكرة والعقيدة في مختلف العناصر التي يقوم عليها هذا الفن ، وفي مقدمتها الزخارف الهندسية والنور والماء .

في هذا المقال يعالج الدكتور عبد العزيز كامل هذا الجانب ، بعدما طرح في العدد السابق الأسس النظرية للدراسة ومصادرها من الفكر الاسلامي وتفاعلها مع المؤثرات المحلية والعالمية ، وذلك في مقال بعنوان « الدين والابداع في الفن الاسلامي » .

وستقف عند النقطة والخط المستقيم والدائرة . ما مكانتها في الحياة اليومية للمسلم ؟ سنبدأ من البيت الحرام . . . . مركز الوجود الاسلامي . وحول الكعبة الطائفون والعاكفون والركع السجود .

الكعبة مركز . الدوائر حولها اما متحركة في الطواف أو ثابتة في الصلاة . ( لوحة ١ ) خطوط مستقيمة هي في واقع أمرها أجزاء من دوائر ضخمة مركزها جميعا البيت الحرام .

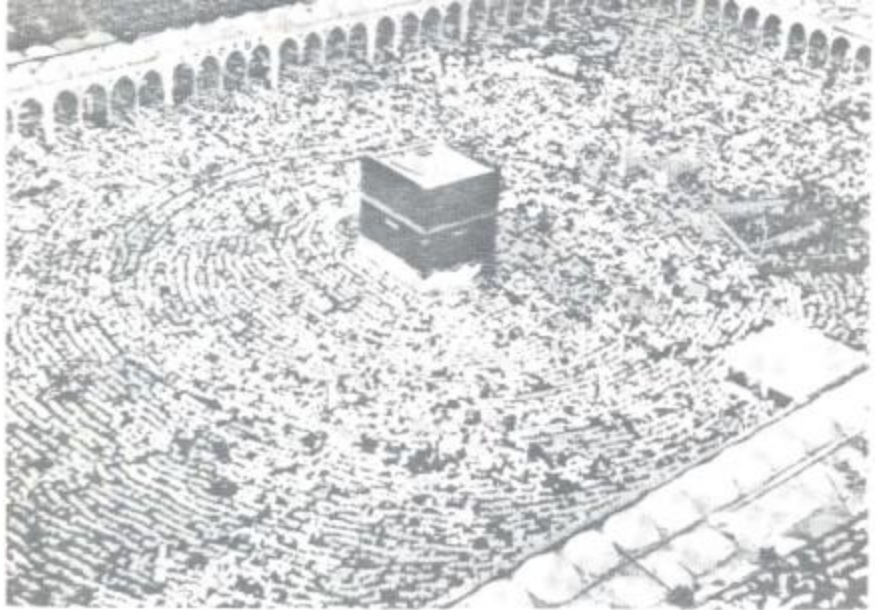
---

( ١ ) الزخارف الهندسية ( الأرابيسك )

---

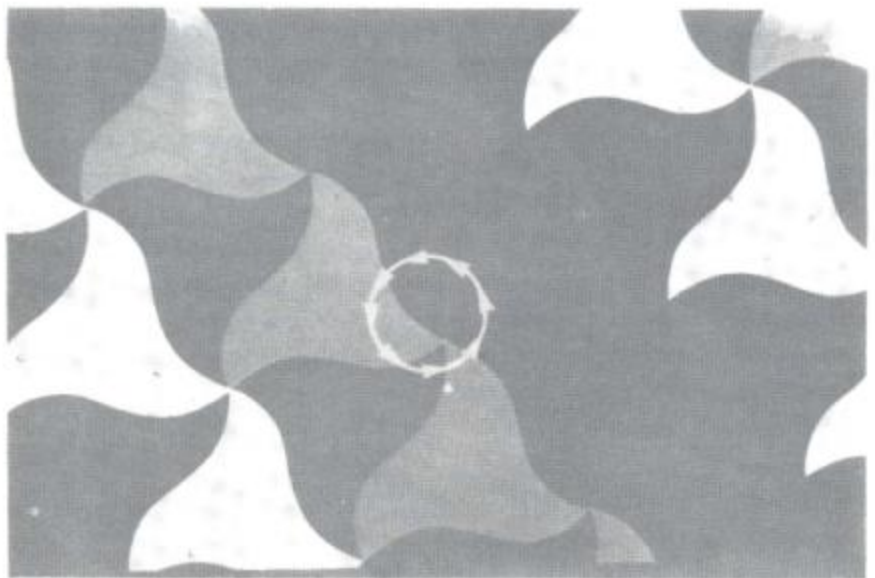
بلغ هذا الفن في الحضارة الاسلامية ذروته العليا . ولكن ما أساسه ؟ نقطة . خط مستقيم . قوس دائرة .

وتشكيل يتدرج من البساطة الى التركيب وهو يحافظ على ( ١ ) جماله و ( ٢ ) تماسكه و ( ٣ ) دقة القانون الرياضي الذي يلتزمه .



لوحة ( ١ )

الكعبة وحولها الطائفون في البيت الحرام . والكعبة مركز والطائفون دوائر لتكوين هندسي في حركة منتظمة .



لوحة ( ٢ )

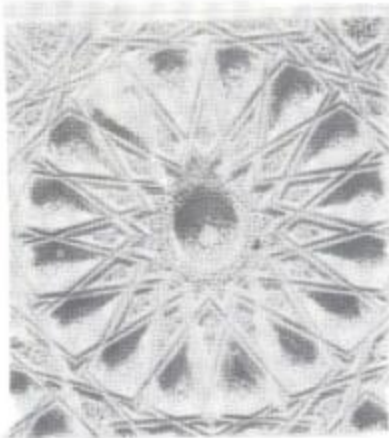
زخرفة نجمية من قصر الحمراء بقرطبة ... تحس الوحدات الهندسية فيها تدور حول مركز . وتستطيع ان تتبادل المواقع كأنها تحمل روح الطواف .



التقسيم حدودا أبعد في أنصبة الزكاة . فإذا أضفنا الى هذا دقة حساب الشروق والغروب والزوال لمواقيت الصلاة ، والأهلة لحساب الشهور والسنين والحج ، استطعنا أن ندرك كم يعنى الاسلام بالحساب والهندسة . وهى اذا كانت في العبادات نظاما وجمالا واتباعا ، فانها عند الفنان مجال واسع للابتكار والتعبير عن معان يغذيها فيض لا ينقطع من العبادات والمعاملات .

ولما كان الاسلام دين الجماعة ، فان الفنان حرص في أكثر انتاجه ، أن يربط بين الخطوط والأقواس والمساحات وهو يقرأ قول الله تعالى : « وتعاونوا على البر والتقوى » ( المائدة ٥ : ٢ )

وحديث النبي عليه الصلاة والسلام : « المؤمن للمؤمن كالبنيان يشد بعضه بعضا » وأنت تحس حين ترى هذه الزخارف أن بعضها يشد بعضها . وان كل مساحة منها لها



لوحة ( ٣ )

زخرفة نجمية كجزء باب مسجد السلطان حسن بالقاهرة . وتبدو فيها الزخرفة سكونية كأنها تحمل روح الصلاة .

وخطوط العبادة في البيت الحرام وحوله تتداخل في نظام وجمال ، يأتى الطائف فيتضم أمام الحجر الأسود الى جموع الطائفتين ، فإذا فرغ من اشواطه السبعة ذهب الى مقام ابراهيم يصلى ركعتين .

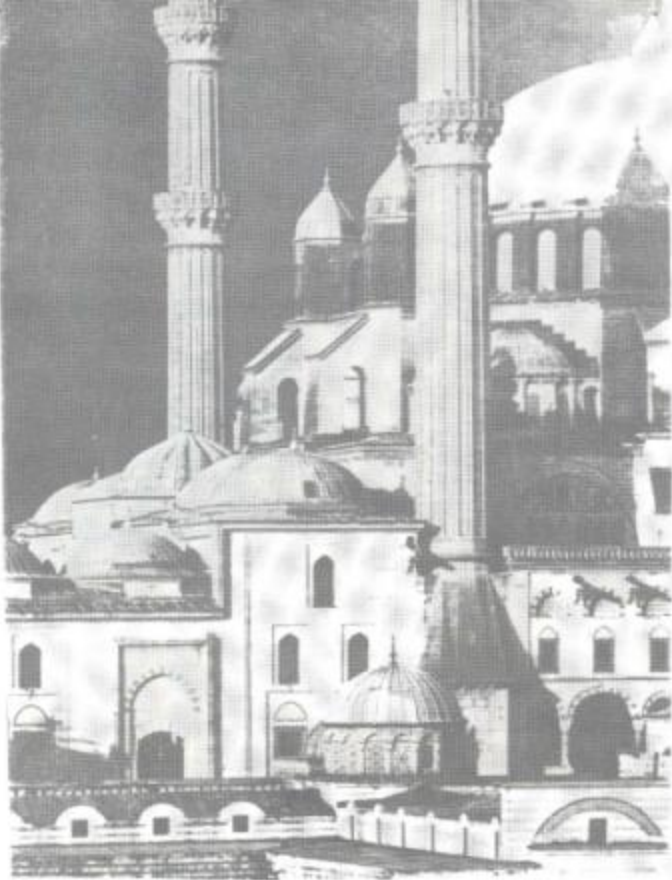
وانظر : ان الدائرة حول المسجد الحرام ، مع المحافظة على نفس الاتجاه الى اليمين ، أصبحت خطين طويلين يتحدان في الهدف ويختلفان في الاتجاه ، عندما يؤدى الحاج أو المعتمر منك السعى بين الصفا والمروة سبعة اشواط . وفي كل لحظة يستقبل المطاف والسعى وافدين جددا ، ويودعه من أدوا المناسك . وتتداخل خطوط العابدين اقترابا وابتعادا . وأى لوحة تصورها لمشهد منها ، تحس فيها النظام والجمال .

واذا كان الحج رمز وحدة المسلمين وتوحيد الأمة الواحدة ، وهى تعبد رباً واحداً هو رب العالمين ، وإذا كان البيت الحرام يبدو بصورة سكونية أثناء الصلاة ، وبصورة حركية وقت الطواف ، أفلا تدعو هذه المشاهد - وهى ترسب في نفس كل مسلم - الى صور من التعبير الفني يظهر في الأطباق النجمية على جوانب المنابر وفي زخارف الرخام أرضها وحوائطها ؟ ( ٣ ، ٤ )

وتأخذ هذه الزخارف الهندسية صورتين ، كما اصطلاح على التسمية أهل هذه الصناعة : الخيط ويقصدون به الخطوط المستقيمة ، والرمى ويقصدون به الخطوط المنحنية والدوائر .

ونتتقل خطوة أخرى من الحركة والعلاقة بين المركز وما حوله الى دقة القانون الهندسي الذى يتبعه الفنان :

انه اصيل في أكثر من عبادة . ومع أن الصلاة لقاء بين حركة الجسم والقلب والفكر ، وابرار لروح الجماعة في تماسكها ، الا أنها - حسابيا - « عدد » من الركعات ، لكل منها « عدد » من قيام وركوع وجلوس وسجود . ومدار مناسك الحج على رقم ٧ ومضاعفاته . وتبلغ دقة



لوحة ( ٤ )

تماما كنظرة الاسلام الى الفرد والجماعة . لكل منها شخصيته واحترامه . وتماسك الوحدات المتجاورة في وحدات أكبر ، في نمولا حدود له ، الا الاطار الخارجي ، وهو بدوره قابل للامتداد . قل انه الحوار الدائم بين الأمل والأجل ، وبين البقاء والفناء .

## ( ٢ ) النور

القبة الرئيسية لمسجد سليمان باستانبول الذي بناه عبقري العمارة الاسلامية سنان ( ١٥٥٠ - ١٥٥٧ ) للسلطان سليمان القانوني ، وتبدو في القبة ، وزخارفها ونوافذها وكتابتها ، كيف ان كلا منها وحدة متميزة في ذاتها ، ولما في ذات الوقت تكاملها مع غيرها ، كأنها صورة المجتمع الاسلامي في المحافظة علي شخصية الفرد والجماعة معا .

- في الاسلام « الله نور السموات والأرض » ( النور : ٢٤ : ٣٥ )  
- والرسول نور في قوله تعالى : « يا أيها النبي انا ارسلناك شاهدا ومبشرا ونذيرا وداعيا الى الله باذنه وسراجا منيرا » ( الاحزاب : ٣٣ : ٤٦ )

ذاتيتها وشكلها ، وانما ليست مجرد بقية من مساحة مجاورة ، تبدو مشوهة . ولكنك حين تعزلها تحس انها وحدة لها « شخصيتها » ، واذا ضممته الى غيرها تكاملت معها في شخصية أكبر . ( لوحة ٥ )

فاتح رضي عنه المصلون .  
وفي هذا يختلف المسجد عن دور عبادة  
لديانات أخرى تستعين على التأثير في زوارها  
بالرهبة والظلام أو الضوء القليل .  
وإذا كان المسجد عند الفنان كونا صغيرا ،  
فإن المحراب في المسجد كون أصغر له جزء من  
قبة ، وله نور .

وللنور في الفن الاسلامي مكانة أخرى :  
يقول تعالى : « وجعلنا الليل والنهار آيتين  
فمحونا آية الليل وجعلنا آية النهار مبصرة لتبتغوا  
فضلا من ربكم ولتعلموا عدد السنين والحساب  
وكل شيء فصلناه تفصيلا » ( الاسراء  
١٧ : ١٢ )

فالصلاة على المسلم كتاب موقوت . وحركة  
النور في المسجد دليل على مواقيت الصلاة .  
ولقد عنى المسلمون بالتوقيت وحساب الزمن  
واقامة المزاويل في المساجد وصناعة الاسطرلاب  
والساعات . وانطلق من النور : الايمان والفن  
والعلم والنظام والتطور التقني .

### ( ٣ ) الماء

- يقول الله تعالى « وجعلنا من الماء كل شيء  
حي » ( الانبياء ٢١ : ٣٠ )  
وفي أكثر من موضع في القرآن الكريم تربط  
الآيات الكريمة بين نزول المطر ونزول الوحي ،  
وبين أثر المطر في احياء الأرض ، وأثر الوحي في  
احياء النفوس . ونذكر في هذا - هذا النموذج  
التالي :

« أنزل من السماء ماء فسالت أودية بقدرها  
فاحتمل السيل زبدا رابيا ، وما يوقدون عليه في  
النار ابتغاء حلية أو متاع ، زبد مثله . كذلك  
يضرب الله الحق والباطل ، فأما الزبد فيذهب  
جفاء ، وأما ما ينفع الناس فيمكث في الارض »  
( الرعد ١٣ : ١٧ ) ثم يقول الله بعد هذا :

- والقرآن نور ، في قوله تعالى : « وكذلك  
أوحينا اليك روحا من أمرنا ما كنت تدري ما  
الكتاب ولا الايمان ولكن جعلناه نورا مهدى به  
من نشاء من عبادنا » ( الشورى ٤٢ : ٥٢ )  
- والمؤمن في طريق الحق على نور . وذلك  
قوله تعالى « الله ولي الذين آمنوا يخرجهم من  
الظلمات الى النور » ( البقرة ٢ : ٢٥٧ )  
والعمل الصالح نور في الحياة الآخرة . يقول  
تعالى : « يوم ترى المؤمنين والمؤمنات يسعى  
نورهم بين أيديهم وبأيمانهم . يشاركهم اليوم  
جنات تجري من تحتها الأنهار خالدين فيها .  
ذلك هو الفوز العظيم » ( الحديد ٥٧ : ١٢ )  
من أجل ذلك عنى المسلمون بعنصر النور في  
حياتهم . وتمثل هذا بصورة واضحة في  
المساجد ، حيث يلتقي نور القرآن بنور الايمان  
بنور الشمس نهارا ، ومصابيح المسجد ليلا .

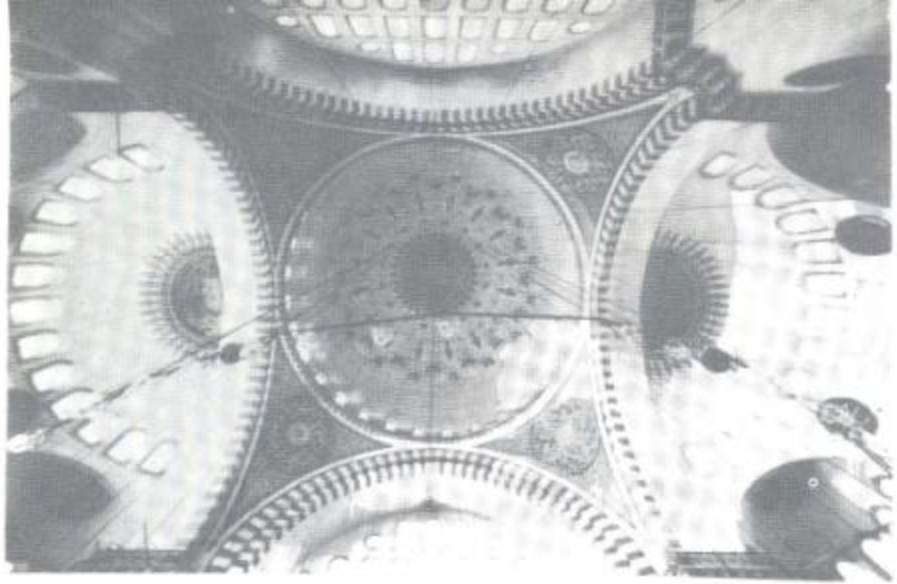
الصحن المكشوف . النوافذ المفتوحة اذا  
كانت ظروف المناخ تسمح بذلك . النوافذ  
الملونة على تباين في مساحاتها بالنسبة الى  
الحوائط . القمريات حول القبة . والثرريات  
والمشاكبي ، والتي نذكر معها قول الله تعالى :  
- ولقد زينا السماء الدنيا بمصابيح » ( الملك  
٦٧ : ٥ )

والمسجد بهذا كون صغير سماؤه القبة ،  
ونجومه المصابيح ، والنور يتدفق فيه ليلا  
ونهارا .

أذكر في لقاء مع أحد مشغولي المساجد في  
الكويت أن سأله :

- هل حدث اعتراض من المصلين على أمر من  
انشاءات المسجد وزخرفته ؟ فكان مما قال :

- في مرة صيغ المقال المختص حوائط المسجد  
بلون رمادي داكن ، فاحتج المسلمون ،  
وأرسلوا الينا قائلين : « أعيدوا صيغ الحوائط  
بلون فاتح ، فتح الله عليكم . أنيروه أنار الله  
لكم الطريق » . وأعدنا صيغ الحوائط بلون



لوحة ( ٥ )

الكرمية فوق مصادره وسقاهم ربهم شرايا  
 طهورا ( الانسان ٧٦ : ٢١ )  
 وكان تصميم الميضأة والمفعل والسبيل ، ثم  
 التوافير في صحنون المساجد والبيوت والقصور ،  
 وموسيقا الماء مع درجات الخضرة التي نشاهدها  
 في قصر الحمراء . هذا مع رصانة في الابداع  
 كأنها تقرب الي الله وعباده . حتي المياه التي تتبع  
 من أفواه السباع في الحمراء . تحس أنها - بعد  
 تحويلها - سباع أليفة وحيوانات منزلية ، لا تثير  
 في النفس رعبا ولا رهبة .

عنصر النور في المسجد - شباك من مسجد سليمانية -  
 استانبول والآية الكريمة المكتوبة عليه هو الذي جعل  
 الشمس ضياء والقمر نورا . ونوافذ مسجد سليمانية  
 تعتبر من روائع الفن الاسلامي في المزاوجة بين اللون  
 والضوء والنظام الهندسي والتوريق النباتي والخط .  
 هذا فضلا عن ائارة المسجد وحفظ درجة الحرارة فيه لانتقاء  
 شتاء المدينة وبردها .

ولعل موسيقا الماء والخضرة في الحمراء في  
 تنوع آفاقها هي القمة التي بلغتها موسيقا  
 وزخرفة الماء في اطار الابداع الفني  
 الاسلامي .

- أفمن يعلم أنما أنزل إليك من ربك الحق كمن  
 هو أعمى إنما يتذكر أولو الألباب .  
 ( الرعد ١٣ : ١٩ )

وفي الجناح الشرقي من العالم الاسلامي  
 ( وبخاصة في التراث المغولي الاسلامي نري  
 المساحات المائية والروضات المقابر الخاصة  
 بالحكام ) . ولا يزال التقليد موجودا . ولعل من  
 أحدث انشاءاته ما نشاهده في المسجد الجامع في  
 كوالالبور عاصمة ماليزيا . وأذكر أنني سألت  
 الامام هناك عن عنصر الماء فكان من قوله :  
 - ان الله جعل الأنهار تجري في جنته وهي دار  
 المتقين ، جعلنا الله منهم .....  
 فقلنا : آمين

وأكثر من مفسر عرضوا لهذا الربط بعامة  
 وآيات سورة الرعد بخاصة .  
 ويدخل الماء في العبادة ، ويصفه الله بقوله :  
 « وأنزلنا من السماء ماء طهورا » ( الفرقان ٢٥ :  
 ٤٨ ) . وكان احدي منن الله على رسوله في  
 غزوة بدر ، فقال : « وينزل عليكم من السماء  
 ماء ليطهركم به » . ( الانفال ٨ : ١١ )  
 فإذا كان الماء مدخل الصلاة في الاغتسال  
 والوضوء ، وهو من أصول الحياة ونعم الله ، فان  
 الفنان الاسلامي أبدع وسائل توفيره واسالته  
 وتيسيره وتسجيله وزخرفته ، وكتابة الآيات



# من صحافة الغرب



## سادة وعبيد « تقرير من داخل اسرائيل »

من هم هؤلاء التعساء ؟ يقول كاتب المقال الأمريكي « دافيد شيلر » الذي جمع هذه المعلومات من مدينة القدس المحتلة « إنهم هؤلاء الذين يتمون الى الأسر التي جاءت من الدول الاسلامية في شمال أفريقيا والشرق الأوسط . أما اليهود « الاشكنازيون » هؤلاء الذين جاءوا من الدول الاوروبية والذين يتمون الى جذور أمريكية ، فهم على النقيض في ذلك . إنهم من القمة اجتماعيا واقتصاديا .

« فالصراع اذن ، صراع قوى . . صراع عرق وطبقية . وأشهر هذه الأحياء المزدحمة بالسكان الموسومة بطابع الفقر والرذيلة في مدينة تل أبيب هو حي « هاتيكفا » وهي كلمة عبرية معناها « الأمل » ولكن أي أمل ؟ خليط عجيب من المنازل الجديدة والبيوت القديمة الأيلة للسقوط في الحواري والأزقة القذرة الضيقة . .

■ ■ ■ « في رأيي أن أكبر مشكلة تواجه اسرائيل اليوم ، ليست مشكلة دفاع ، ولا مشكلة أمن ، ولكنها الهوة الاجتماعية التي تفصل بين يهود اسرائيل . . . وصاحب هذا الكلام هو عضو البرلمان الاسرائيلي من كتلة ليكود التي يتزعمها مناحم بيغن رئيس وزراء العدو واسمه « مائير شترت » ، وهو في الوقت نفسه عمدة مدينة يافن الواقعة جنوب تل أبيب .

يقول العمدة في حديث نشرته صحيفة نيويورك تايمز ان هناك نصف مليون يهودي يعيشون في ١٦٦ حيا من الأحياء الفقيرة التي تعاني من الكرب والعوز . . الألوف منهم يقعون وراء قضبان السجون . . وألوف أخرى من الأطفال الذين يشكون المدرسة قبل أن يكملوا تعليمهم الثانوي . لقد افتقدوا الشعور بالانتماء . إن الأمر جد خطير .



وفجأة انفجرت تبكي ! وتلاها كثيرون ممن يعملون في خدمة اليهود الأثرياء في المنازل .

لقد حقق اجتماع فقراء اسرائيل الغرض الذي عقد من أجله .. انه ليس الأول ولن يكون الأخير .. فقد وطدوا العزم على وضع نهاية لخضوعهم واستسلامهم للأمر الواقع والمطالبة بحقوقهم في حياة أفضل وفي مساواتهم بالسادة اليهود القادمين من الغرب !

## مستقبل الهند

### بين امرأتين !

■ ■ قد تصبح هذه السيدة الصغيرة السمراء بالفعل خطرا يهدد رئيسة وزراء الهند انديرا غاندي ! هكذا يعتقد بعض المراقبين السياسيين في نيودلهي . ولكن من هي ؟

انها « مانیکا » ( ٢٦ سنة ) ، وهي أرملة سانجاي غاندي ، الابن الأصغر لأنديرا الذي قتل في حادث سقوط طائرته في عام ١٩٨٠ ، وكانت أمه تعدّه لزعامه حزب المؤتمر الهندي ، في المكان الذي كان فيه جده نهر ورئيس وزراء الهند العظيم .

لقد رفع الستار أخيرا عن المعركة الدائرة بين الحماية وأرملة ابنها ، عندما وقفت « مانیکا » تعنف أم زوجها الراحل لأنها طردتها من بيت العائلة منذ عام مضى . هل هو مجرد خلاف بين أم مسيطرة وزوجة ابن مظلومة ؟

القريبون من الأحداث التي كانت عاصمة الهند مسرحا لها يقولون : « لا .. ! إنها ليست كذلك ، فهي أكبر من الخلافات العائلية .. إن مانیکا مصممة على المضي في معركتها منذ أن

ربما استطاعت أسواقها وأحيائها التجارية أن تضفي عليها جوا من الرفاهية المزيفة التي تشد إليها اليهود الغربيين القادرين الذين يأتون من شمال تل أبيب لتناول وجباتهم في مطاعمها ، وشراء حاجياتهم من متاجرها .. ولكن ٩٠٪ من سكان « هاتيكفا » البالغ عددهم ١٥ ألف نسمة يعيشون في فقر مدقع ، وتنتشر بينهم جرائم الأحداث والدعارة والادمان على المخدرات والخمور .. فهم جميعا من اليهود الشرقيين الذين يعيشون في قاع المجتمع .. أكثر من ثلثي هذه الأسر يعيشون في شقق مكتظة بساكنيها ، تحتوي على غرفة أو غرفتين . وأكثر من نصف الشباب بين الخامسة عشرة والسابعة عشرة يتركون المدرسة ويتجهون الى المدارس الحرفية ، ولكنهم لا يكادون يكملون دراستهم العملية الجديدة حتى يصطدموا بالواقع فليست هناك وظائف لهم !

ويضي كاتب المقال في نقل الصورة من داخل اسرائيل يقول : « بالنسبة للعديد منهم لا يبدو أن هناك مفرا .. فمستوى الدراسة سيء .. والأسرة ممزقة ، والاصطدام بالقانون هو خاتمة هذه الحياة التمسعة .. والشباب الذي يحكم عليه بالسجن مرة يعتبر غير لائق للخدمة العسكرية ويوصم بالعار طوال حياته ، ولا يجد عملا يرتزق منه ! »

لقد بدأ الشعور بالألم والغضب يطفو على السطح في هذه الأيام .. ومنذ عدة أسابيع وفي اجتماع عقدته جماعة اليهود الشرقيين ، وقفت امرأة في منتصف العمر تشكو من الرطوبة نتيجة للمياه التي تتسرب الى جدران شقتها الصغيرة التي تتألف من حجرتين في موسم الأمطار .. لقد ساءت صحة ابنتها المصابة بالروماتيزم وقسا المرض على الزوج المصاب بداء القلب .. واحتبست الكلمات في حلقها وهي تتحدث ،





مانিকা



انديرا غاندي

واذن .. فليس أمامه الا أن ينزل منها .. أما أنا  
فمازلت أقف عند أسفل التل ، وليس أمامي الا  
أن أمضي في طريقي الى الصعود .. الى  
القمة !

« مجلة تايم الامريكية »

## « الأخت الكبيرة »

### في الاليزيه !

■ فتح قصر الاليزيه أبوابه ليستقبل شخصية  
غير عادية ربما لأول مرة في تاريخ فرنسا  
الغريب .. وكانت صاحبها هي السيدة دنج  
لينج ، التي تعد من أكبر أدباء الصين .. في  
عينها بريق الشباب وفي ابتسامتها تجربة امرأة  
عاشت عمرها تبحث عن الحقيقة ، وفي رأسها  
ذكريات تملأ عشرات الكتب ، لا مجرد سطور  
قصيرة هي كل ما نشرته عنها الصحف  
الفرنسية ، وهي تقدمها لقرائها في كلمات نقلتها  
كما تقوله هي عن نفسها ..

أعلنت قيام حزبها السياسي الجديد ، وهو  
الحزب رقم ١٩ في الميدان السياسي الذي ازدحم  
بالمعارضين . وأكثر من هذا . أنها سوف ترشح  
نفسها في الدائرة الانتخابية التي يمثلها زوجها ،  
والابن الأكبر لانديرا غاندي « راجيف » في  
البرلمان ، وقد بدأت تستعد لهذه المعركة التي  
تنتظرها الهند من الآن ، رغم أن موعدها لن  
يحين قبل مرور خمسة عشر شهرا على الأقل !

ماذا تستهدف ؟ العمل من أجل بناء دولة  
ديموقراطية اشتراكية وفقا للمبادئ التي آمن بها  
غاندي . هدف طموح ولكنه في الوقت ذاته مثير  
للشكوك .. فأبي الرجلين تعني ، غاندي  
العظيم محرر الهند ، أم سانجاي غاندي زوجها  
الراحل الذي تفرص على وضع صورته قرية  
منها في اللافئات التي أعدتها لمعركتها الانتخابية  
المقيلة .. ان الأول كان قديسا . أما الثاني فكان  
شابا ذكيا طموحا .

أما هي فتقول : « ان حماي السيدة انديرا  
غاندي قد وصلت الى القمة ، وهناك في هذا  
المكان الذي تقف فيه يبدأ المرء بالشعور بأنه لم  
يعد مستقرا ، لأنه لا يستطيع أن يتجاوزها



## « وصيته الأخيرة .. »

يد ممدودة بالذهب !

■ بدأت القصة عندما جلس « جاس كينبرج » يسأل نفسه : لمن يترك كل هذه الثروة ؟ لقد أصبح الرجل مليونيرا وهو يقتررب من عامه الخامس والخمسين ، فهو يمتلك ثلاثين فندقا ومطعما في معظم المدن الهولندية ، ولكنه فوجيء قبل أن ينعم بهذه الملايين بأنه مصاب بمرض خطير في القلب ، زاد من خطورته الازهاق في العمل والتدخين بشراهة ، فهو لم يكف عن إحراق ثمانين سيجارة في اليوم رغم تحذير الأطباء ونصيحتهم له بالاقلاع عن التدخين !

وأدرك المليونير الهولندي أنه قد يموت في أي لحظة ، وأنه لن يستطيع بأي وسيلة أن يأخذ ملايته معه ! فليس عنده أحد يرثها من بعده . واتخذ قراره في النهاية .. سوف يترك ملايته للموظفين الذين يعملون في امبراطوريته الواسعة .. سيصافحهم مودعا بيد مليئة بالذهب !

عندما بدأ كينبرج أعماله منذ خمسة عشر عاما ، كانت كل ثروته ١٦٠ ألف دولار ، استدان بها من أحد البنوك . ونجح ، ومضى في طريقه دون أن ينظر وراه مرة واحدة حتى بلغت ثروته اليوم ١٧ مليون دولار ، سوف تنتقل كلها الى الموظفين والعمال الذين يديرون فنادقه ومطاعمه التي انتقلت ملكيتها لهم .

وكان الخبر الأول الذي نقلوه اليه .. أن « أصحاب الأعمال » الجدد ، « الموظفين سابقا » اتفقوا على وضع برنامج لتخفيض النفقات من أجل ربح أكثر !

( نيوزويك )

ماذا قالت ؟ : « ليس هناك شيء مستحيل ! كانت المدرسة الوحيدة القريبة من البيت للابن فقط . وقررت أن أكون أول تلميذة بينهم . كنت مازلت طفلة لم أتجاوز العاشرة ، ولكنني استطعت أن أفرض نفسي وأقود أول حركة تمر داخل المدرسة ونجحت !

« إنني أنتمي الى أسرة كبيرة العدد مثل أي أسرة أخرى في الصين ، وكان لي اخوة وأخوات كثيرون ، ولكنني كنت أكبرهم . وكانت تجربتي الأولى مع الظلم عندما التحقت بالحزب الشيوعي الصيني قبل ثورة الصين الكبرى ، وكان وقتها حزبا سريا يعمل تحت الأرض في بداية الثلاثينيات . وقبض على رجال شيانج كاي تشيك ، وأعدموا زوجي !

« وبدأت أكتب ... وصورة زوجي لا تفارقني .. وحصلت على جائزة ستالين .. ولكن لم يكن هذا هدفي .. كنت أهدف في كتاباتي الى شيء آخر أكبر وأهم بكثير من الفوز بالجوائز ، كنت أحارب الظلم والكذب والفساد .. حقيقة اختفيت عن المسرح الأدبي ، ولكنها كانت رحلة قصيرة أمضيته مع قلبي في الظلام ، كان ذلك في عام ١٩٥٥ ، وممرت السنون ثم كانت عودتي من جديد الى الأدب الذي عشقته .

لقد عادت دنج لينج في ظل سياسة الانفتاح التي يسير عليها النظام الصيني حاليا .. أما الفترة القصيرة التي أشارت اليها وظلت تكتب خلالها في الظلام فقد اقتربت من ربع قرن ! من أعظم أعمالها التي ترجمت الى الفرنسية « الأخت الكبيرة » ، وقد نقلت فيه كل ما يتلى به رأسها من الغضب والثورة على الظلم . لماذا جاءت الى فرنسا ؟ « من أجل الصين . من أجل بلادي جئت لأنقل صورة للحياة الجديدة وللحكر الجديدة فيها » .

« نوفيل اوبزرفاتور »





# رأسان .. وجسد !

قصة بقلم : ليلى العثمان

- الماء بارد .. والجو خائق ..  
مال محضنا كنفني :  
- يا حبيبي .. استنقي الهواء ليسدخلك الى  
صدرك .

\*\*\*

صدري محروس بشال من الحرير .. وتلك  
الصدور التي أمامي شوقها يشق الثياب .  
- لو كنا في مكان آخر ..  
- هي ليلة وتمضي .. لا تفسي على نفسك  
المتعة .  
متعة ؟ !

ما المتعة في أن أراقب هذه الألوان الصارخة  
المستغيثة التي تهاجم العين لتخطف البصر ؟ ما  
المتعة في أن أراقب هذه الصدور المأسورة بالعقود  
وبالسلاسل ؟ من أين جئت بهذه المصوغات ؟  
كيف تتحمل أعناقهن هذا الأسر ؟ ولماذا يتمادين  
في استعراض كل ما تحفل به خزائهن ؟؟

كأنني داخل خزانة حديدية .. يهطل أنفي  
عرقا .. تفوح من الراقصين روائح مرشوشة  
باسراف ، مخلوطة بروائح الجسد الذي لا  
يستحم الا في مناسبات كهذه . تبثع رتنائي  
الروائح .. وعصير الدخان المتطاير .. تغذيان  
بالعرق ، وفوح الكؤوس المتنوعة .. وبوح  
الكلمات الملحمة الراغبة في الانفلات . لكنها  
تخرس داخل حلق أصحائها فتفوح روائح لغة  
أخرى .. أنامل تشابك بعرقها .. عرق عز  
مفاجيء ! وخذود تتلاصق الوانها .. وعيون

هو ذا النور يأتي معربداً ، يخترق العين  
كسهم أزرق ، ما تكاد تبثعه حتى يرتد من حيث  
جاء كمنجئون تطارده عاصفة من الايدي ، يعود  
مرتطمًا بالجدار فيتعائق والضوء الاحمر .  
ينفرشان على السقف كطرحة عروس . أميل  
اليه .. أمس :

- هل سبقي طويلا ؟؟

يشد على يدي :

- استمتعي بوقتك .. الليل طويل .

- أكاد أخنق .

- سيبدأ الآن استعراض الضوء .

\*\*\*

تتحول الألوان مستطيلات متداخلة ..  
تتفرع منها مربعات تكبر .. تكبر .. وحين  
تتد نحو الجدران المغلفة بأرقى انواع الورق ،  
تتحول الى دوائر وتعود ثانية الى السقف ثم تنزلق  
الى الارض اللامعة بشكل حبات من الزمرد  
تدوسها أقدام الراقصين ، فتنتفض ثانية ترفض  
الذل وتعلو الى السقف ، تصير أنياب ثعابين  
تواصل زحفها على كل الاطراف ، تلحق الوان  
الوجوه وتضفي على أزياء النساء بريقا يغير  
الوانها فتصير أزهى واجمل ، أما الشفاه المصبوغة  
فتكشف كل شفة منها عن مطلب شهواني .  
أتململ . أعيد الهمس :

- شفتاي جافتان .

- بليلهما بالماء .



له هذا السؤال . . لكنه يرد وكأنه يمنحني فرصة معرفة شيء جديد :

- ستيك عجل . .

هزرت رأسي :

- طيب . . ستيك . لكن سوء جيدا .

\*\*\*

بانتظار اللحم . . لحم شفتي بين أسناني . . ترى ! أي لحم سيأتي به . . هل أصدق ! لقد تاجر بعضهم بلحوم الحمير . . والقسط الضالة . . والكلاب . . وفي هذه الدنيا . . هناك من يذبحون بعضهم بعضا . . وقد يعجبهم هذا النوع من اللحوم . . من يدري ما الذي سيدخل معدتي هذه الليلة ؟

\*\*\*

الليل أحس طويلا . . شاقا . . وجسدي مستسلم رخو يتراقص عليه الضوء العنيف . . من هنا يأتي كأنه سيف يتر الذراع فأهتز . . من هنا . . يضغط على الصدر فأتصور أعطوطا عشق صدري فجأة وجاء يصادره لنفسه . . وهاهوذا بتسجيا كلون دم معتق يأتي من الأعلى خطأ رفيعا حادا يتصب على رأسي . . يشقه . . فينشط كرجيف ساخن .

\*\*\*

صار لي رأسان . . يستندان على رقبتي الصلبة . . الثابتة على جسدي . . يفصلان شيئا فشيئا يتابع الأول بنظراته الضوء البهلوان . . يتسلل بالنظر الى الجماعة ، يرضى بحصار الواجبات الاجتماعية . . هذا السلك الشائك الذي لو فررت منه لتمزقت أواصر الصداقة ! بينا رأسي الثاني يطوف بأحلام الهروب .

في هذا الكهف تموت الحياة . . سنابل الشمس لاتدخل . . لا تطرد جراثيم البذخ . . والمهر السارية . . فيستشري المرض في

تتناجى مناجاة محروم . الموسيقى هنا تصادر كل صوت . . فيصير لكل شيء عشقه الخاص .

أحرك ساقي الباردة . . الامس ساقه القوية :

- هل نتحرك ؟؟

- لا يجوز .

قالت عيناه يعتاب واضح . . أخرس عندي كل رجاء .

\*\*\*

لا رجاء . . ولا أمل في المحاولة . . استسلمت . . أخذت اتابع المشاهد أمامي . الخدم يحومون حول الطاولات كالنحل . . تحط أكفهم فوق الصحون تهيل أشكالا من المقبلات . . ترفع كؤوسا . . تملا كؤوسا . . تمسح اطراف صواني الخضار الطازجة . . لم يكن هذا موسم بعضها ، لكنها جاءت . . فكم دفعوا ثمنها ، ومن أين جاء الثمن ؟ كل شيء متوفر هنا . . حتى « لبن العصفور » الذي تحلم به صبيات اليوم كمهر يقدم لأب جشع يهوى صفقات البيع .

الضوء يداعب المكان بشراسة يغزو كل بقعة بتحدٍ وقع . . والصدور والهة . لحمها بارز كبضاعة خاسرة تبحث عن مشتر جائع . الجرسون يقترب . يدس فمه ذا الشفة الغليظة داخل أذني :

- الطلب سيدتي . . سكالوب ؟ ستيك ؟

تقرز جسدي . . احداهن تقترب من طرف البيست تدور بعنون وهي تراقص عجلها بكبرة « صارف » فيبدو فخذها المشحمان .

الجرسون يكرر سؤاله مصطعنا الادب . . فأنتبه الى أن فمه لا يزال يحاصر أذني .

- هه : لحم ماذا ؟ بقر ! ضأن . . أو . . أرانب ؟ ضحك بيلامة . . تعود أن يفهم رواد هذا المكان الرفيع ما هو الاسكالوب . . والفيليه . . و . . الستيك . وأنا بلهاء اذ اوجه

النساء .. أو تسلط عليه جنبات الليل .. أو  
تلمس اطرافه زهرة فتغريه بعطرها فيضل طريقه  
لكنه سار واثقا مرحا .. جباراً يحمل فرحة يطير  
بحرية نحو الباب المخملي ... يدفعه ..

\*\*\*

هرب رأسي .. يحسده رأسي الآخر الذي يئن  
تحت سيطرة الضوء المجنون .. يأكلني الكرسي  
المخملي .. كأن آلاف الديدان قد ولدت  
فيه ... تنبثق في رأسي فكرة .. تلتصع كالتماع  
البرق في ليلة شتاء مفاجيء .. أثلفت أخشى أن  
يشير البرق فضول الاستفسارات ، فيخمد  
النمرد الذي ولد مع انبثاق الفكرة .. تمرد بدعوي  
أن أطلق هذا الجسد المدفون الى ساحة رحبة ..  
الى حيث كركرة العصافير العاشقة .. وزغاريد  
النهار الذي يولد الآن .. أرفع كفي الى  
عنقي .. انحسره بحذر ثم أرفعهما الى قمة  
الرأس .. أهزها .. أنزلني الى الطرفين ..  
أحرك .. أتأكد أن فتحة العنق توسعت قليلا  
بعد أن انفصل الرأس .. أفرح .. أمد  
اصابعي الرفيعة أدهسا في فتحة العنق ..  
أوسع .. أوسع .. أزلزل الرأس .. يزداد  
الاتساع .. تصير فتحة عنقي مهبطا طريا في  
لحظة ولادة يتوسع كلما مارست أصابعي عملية  
طلق صناعي له .. أرخي .. وأشد ..  
أرخي .. وأشد لم يبق الكثير .. ها هي طفلة  
أخيرة .. ويولد الرأس كطفل يتيم .. امسك به  
بكفي .. لا أترلخدوش .. ولا قطرات دم ..  
ولا بقايا غمظ انظر اليه باشفاق .. ازعه في  
كف واحدة كطفل ابله : بالكف الاخرى أوسع  
مكانا على الطاولة المليئة بعشرات الاصناف  
المتخممة بالدهون .. أضعه في المكان .. أذاعب  
شفتي برقة .. أمسح على شعره أودعه ..  
وانفلت جسدا بلا رأس لاحقة برأسي الهارب  
الى الحياة .

\*\*\*

هي ذي الحياة يصدق فجرها .. بدأ الليل

الصدور .. في الضمائر .. في الاجساد ..  
فتتعث اللذات .. وتتنصر الشهوات ..  
وتقرر النساء الهاربات الا وقت لتربية  
الاطفال .

تنوتر أعصاب رأسي .. يميل على الرجل  
الذي يفرق في بقطة السبات :  
- هل سنبقى طويلا ؟  
- نحن مدعوان .. ولا يجب أن نفصل عن  
الجماعة ..

\*\*\*

رأسي المنفصل يتمرد .. يبغى انفصالا نهائيا  
عن توأمه يبدو والاشتمزاز في الأشكال الضوئية  
المربعة رغم روعة تكويناتها واضحا على قسماته  
يؤكد لنفسه :

« كل هذا لا يربح .. الحياة في الخارج رعدة  
يومية لذيدة فلم الانتظار ؟؟ » يلفت رأسي ..  
بخشى أن يلمح أحد الفكرة الطارئة في داخله ..  
لكن عيون الجميع وعقولهم سابحة في اجواء  
المكان .. هائمة بروائحه المترجة ..  
يتنهز رأسي الفرصة ... يتفك عن  
الأخر .. ينسل من على رقبتي .. الى الارض ..

\*\*\*

رأسي يتبته لرأسي الهارب .. يتابعه وهو  
يسير متعثرا بين الطاولات المزكومة باللذة ..  
رأسي يشفق على رأسي .. يخشى أن يفقد  
السيطرة على نفسه فيتعث .. وتدوسه أقدام  
الراقصين أو أحذية الرواد الذين ما زالوا  
يتهافتون على المكان ..  
أحذية الخدم السريعة ترحم الرأس ..  
توسع له الطريق بعضهم يداعبه .. بعضهم  
ينسم له مودعا غابطا العين التي ستري ضوء  
الفجر .. أحدهم يدس في ثغر الرأس قطعة  
لحم .. لكن الفم يلفظها .. يكمل سيره ..  
ورأسي الاول قلق يتابع الخطوات .. يخشى أن  
يقع توأمه .. بين أنياب الرجال .. أو فتنه



المتناثرة مآذنها نحو السحاب .. وفوق  
الارصفة .. تحمل عاهاتها ، وبؤسها ،  
وزخرات الجوع .. والعري وتحلم بلقمة ..  
وملابس لعيد يسمعون أنه يأتي .. أتابع اقداما  
عارية لاطفال تشتهي أعينهم الغفوة في هذا  
الفجر المتنفس .

يتحلقون حول بائع فطورهم اليومي ..  
متسابقين الى الرزق .. مهرولين بعد ذلك الى  
البحور الضيقة التي يتزواج فيها أهاليهم  
كالأرانب .. يجوعون .. يتامون .. يستغيثون  
على أمل أن يندس في الجحر المنسي رغيف خبز  
تنقاسمه العائلة بالعدل .. وتصوم بعده شهرا .

\*\*\*

تدخل الى جسدي روائح المدينة الحنون ..  
رغم بؤسها تنفرز في مساماتي .. تدخلها ..  
تذوب في دمائي فأشبع أحس للشبع طعما  
لذيذا .. أحس امتلاء ينسني رأسي الذي تركته  
هناك على الطاولة الزاخرة بأشهى الاطباق ..  
وهو يتابع الضوء المتلاعب برشاقة مرعبة  
ويتصت الى الموسيقى المجنونة التي يخرس دونها  
أي صوت .

هل ترى رأسي هناك يندكر جسدي المنفصل  
عنه ؟ هل يتذكر توأمه الذي فر بجلده من ذلك  
الكهف الصاخب ! ومن حياة ميتة رغم  
صخبها .. أم تراه فقط ينتظر طبق « الستيك »  
الذي طلبت من الجرسون أن يتضججه جيدا ! هل  
تراه الآن في الصحن تفوح رائحة شوائه  
وتضججه ؟ هل هو شهى الراحة كأجساد هؤلاء  
الكادحين ؟ تستوي الروائح داخل صدري ..  
رائحة مدينة واحدة شقها السيف نصفين .. كما  
شق رأسي .. فصارت مدينتين .. مدينة تفقد  
الوعي بصخبها المجنون .. ومدينة تعيد الوعي  
للصخب اليومي من أجل اللقمة .. من أجل أن  
تبقى الرؤوس صلبة فوق الاعناق .

\*\*\*

أنحس عثقي .. أتذكر رأسي الذي

يتجشأ ظلمته بدت المدينة كمروس خجلى تحت  
صفائر الفجر المتناثرة تفوح رائحتها عذرية كأن  
الليل لم ينتهكها بعد .. تفتح بشائر الصباح شيئا  
فشيئا كأوراق وردة تتمطى بين ذراعي  
عاشقها .. وتب نسماتها الطرية هبوبا رقيقا  
يلفح الوجه كقبلة الام .

\*\*\*

أركض .. تركض الشوارع بأعمدة النور  
المنحنية المطفأة وتركض الفراشات وأوراق  
الارصفة .. أهتف .. يهتف ضوء الصباح ..  
مولود يومي يسمع العالم صوته ويفرح ..  
أنادي .. تنادي أصوات الباعة النشطين  
الطينين ..

أسعل .. ينق حمار ذؤوب .. أتلفت ..  
تلفت أعناق الشجر المحملة بخيرها ..  
أصرخ .. تصرخ الحياة كلها من حولي مبكرة  
طازجة .. شهية الرائحة كرجوة حليب درها  
الضرع للثو .

\*\*\*

أمضي غارقة نحو قلب المدينة .. هي ذي  
المساكن المترصة تلفظ أجساد اصحابها الى  
الشوارع المبللة بندى الصباح وبول المواشي ..  
يتوزعون في الأزقة الضيقة .. أجساد طموحة  
تعاك الحياة .. مستوية زاخرة بالحرارة ..  
عرقها مالح رغم طراوة الصباح .. عروقها نائنة  
تستغيث بدمائها هي ذي الرغبة في الحياة .. وفي  
معاركها مفروشة في لحومهم السمراء التي  
صقلتها الشمس .. تشققات مخفورة في الاكف  
الخشنة .. وفي الجباه التي تعلو فوق عيون تموج  
فيها شهوة البقاء .. والعطاء .. رغم  
التعب .. يتحركون .. لا يستريحون .. لقمة  
النهار التي تأتي بالاه .. وبالرجاء .

اواصل السير .. أندس في الأزقة اندساس  
الخيظ في ثقب الابرة .. أجساد تتوزع تحت  
جدران الابنية العالية .. وعند أعتاب الجوامع

- بل الى توأمك المفصول المنتظر هناك .

\*\*\*

أعدو .. ورائحة المدينة المرهقة معي ..  
أحملها .. أريد لها أن تبقى أخشى أن تنسلخ عن  
لحمي وجلدي متصورة أنني سأرفضها .. أو  
سأحجل منها حين أصل الى ذلك المكان المعبق  
بأرقى انواع العطور .

أحضن اطرافي .. أخيمي الرائحة في  
جلدي .. أنتشقتها لتبقى داخل صدري تفوح  
فيه .. وتشعر بالامان .

\*\*\*

لم يشعر بدخولي أحد .. كأنني ما غادرت  
ورأسي الى مكان ما .. كأنني لا أحمل رائحة  
تشق بعرقها أنوف الجدران .. وخلايا  
اللحم .. المشوي كل شيء كما هو ..  
الروائح .. الاضواء .. الأجساد الراقصة  
بفراغها .. الطاولات المفروشة بالماكولات التي  
لو كانت هناك في تلك الازقة لما بقيت لحظة  
واحدة .

ادنو من الطاولة .. التي يجلس عليها  
رأسي .. كان غاضبا ما أن جلست حتى عاتب  
توأمه :

- لقد تأخرت .

- كانت رحلة لذيدة .

- وأنا جمعت .

- وأنا لست جائعا .

- هل أكلت في الخارج .

- لا يوجد لحم هناك .

- لكن اللحم هنا كثير .

- سلخ الأجساد التي تكدح تحت الشمس .

الجرسون يقترب .. بأدبه المصطنع يضع  
طبق « الستيك » المشوي أمامي .. أسمر  
كأجساد الرجال الخاملين بطعمه .

أمسك بالشوكة .. والسكين .. أضعها

فوق قطعة اللحم أهم بذبحها .. أدوس

عليها .. أصيب عرقا .. ينفر دم أحمر ..

اتقرز .. ترتعش يداي .. ارتعش كلي ..

تثور معدتي .. أحس بأنني أمام لحم آدمي .

○

هرب .. أين هو الآن .. هل ترى عيناه ما أرى  
فتمثلان دهشة وفرحة .. وتسيحا ! هل تتحرك  
في عروقه نشوة الاكتشاف .. فيمارس عشقه  
للأرض الرطبة .. للأجساد العامسة  
بنشاطها .. تعانق غصون الحياة الطرية ..  
تعلق بأذيال أمل لا تطفأ شموعه .

أشتهي عناق رأسي .. تبار الشوق  
يهزني ... فأسرع .

أضرب الهواء الذي بدأ يتسرب اليه دفء  
النهار ..

ابصم خطواتي على الارصفة .. أزجها في  
الدكاكين ..

وداخل الابواب المشرعة .. أبحث ..  
أصرخ :

- يارأسي .. أين أنت ؟؟

أكرر الصراخ .. ثم الحمس .. ثم  
الصراخ .. ثم ..

يأتي صوته دافئا :

- أنا هنا ..

وأراه بين أحضان الأرض .. الرطبة ..  
تمرح السعادة على وجهه وتنحدر ابتسامات ..  
توهج شبابيك عينيه المفتوحين على عرس الحياة  
الدائم .

ادنو منه .. يتشم .. أمد كفين  
مشتاقين .. فيستسلم لظراوتها .. أمسح عليه  
بحنان فيذكر أن له قاعدة تنتظر أن يجلس فوقها  
ويستقر . أوسع فتحة عنقي .. أحمله .. أدسه  
في الفتحة .. يفرح .. أفرح .. يضحك ..  
أضحك .. أحسه يلتصم بالجسد بحرارة كحرارة  
النظرة الاولى بين الأم والوليد المنتظر .

يسأل بصوت عذب :

- الى أين ؟؟

- ستعود ..

يحتج صوته :

- الى ذلك الكهف العاهر !

أربت عليه مطمئنة :



## غسان كنفاني وقصصه التي لم تنشر في كتبه

- لماذا لم ينشر غسان كنفاني بعض قصصه ضمن مجموعاته القصصية ؟
- قصة « رسالة من حسن » وأرهاصات الخطوط العريضة لرواية « رجال في الشمس »

بقلم : سليمان الشيخ

○ أشرت في مقال سابق بالعربي إلى ان أربع قصص ورواية نشرت في الصحافة الكويتية ضمن ما نشر للكاتب الشهيد غسان كنفاني، ولم يتم نشرها ضمن مجموعاته القصصية التي صدرت تباعاً ، كما أن الرواية لم يتم نشرها في كتاب حتى الآن أيضاً . وعليّ أن أضيف الى القصص الأربع التي سأتى على ذكر مضامينها ، قصة خامسة وجدتها منشورة في العدد رقم ٥٠ من جريدة الفجر الأسبوعية الصادرة بتاريخ ٢٨ / ١٠ / ١٩٥٨ تحت عنوان « واحد من الخالدين » وصيغت في قالب التمثيليات الإذاعية التي تعتمد على الحوار والموسيقا . واكتشافي لها جاء لاحقاً على إرسالي للمقال السابق الى المجلة .



# العربي

شوال ١٤٠٣ هـ - أغسطس (آب) ١٩٨٢ م

● مدن علم دروب الصвра

● طلائع الرفض الإسلام





# فِشِر FISHER

The first name in high fidelity



System R550

## أزنع أجهزة السَّمَعِيَّاتِ المَخْتَرَفَةِ مَنْ مُنْتَجَةِ أَوَّلِ سِتْرِيُو.

ان سِتْرِيُو هَاتِ فِشِر مَعْتَلَفِ الْعَامَّاهَا تَعْبِقُ الْقَضَامَةَ. غَنِيَّةً بِأَنَافَتِهَا مَعَ الْحَدَثِ  
مِفَاتِيحِ التَّحْكُمِ وَصَوْتِ طَبِيعِي يُشْعِرُكَ وَكَأَنَّكَ تَعِيشُ فِي عَالَمٍ مَا تَسْمَعُهُ.  
سِتْرِيُو هَاتِ فِشِر ذَاتِ مَسَازِيَا لَا تَضَاهِي هِيَ مُقَدِّمَةٌ مِنْ شَرِكَةِ تَسْلُكِ رَسْمِيَّةً  
مِنَ الْخَيْرَةِ فِي عَالَمِ السِتْرِيُو وَالْهَاتِي وَنَايَ أَكْثَرُ مَنْ أَيِ شَرِكَةِ أُخْرَى فِي الْعَالَمِ،  
فَلَقَدْ اخْتَرَعَتْ فِشِر السِتْرِيُو وَمَا زَالَتْ تَطْوُرُهُ مُنْذُ أَكْثَرُ مِنْ ٤٥ سَنَةٍ.

System R550 نظام سِتْرِيُو مَعِ تَحْكُمِ عَزَلِيٍّ يَحْدِرُ بِكَافَّةِ الْوَقْعَاتِ، وَصَوْتِ عَزَلِيٍّ لَوْنِيٍّ ٨٠ وَابِلَ الْفَنَاءِ،  
أَلْوَانِيٍّ ٩٤ مَوْجِيَّةً، وَمَوْجِيَّاتِ وَرَدَانِيَّةٍ مَبَازِيِلَ لِلْمَرْبُوعَةِ، مَوْجِيَّاتِ سِتْرِيُو وَرَدَانِيَّةٍ كَاسِيَّةٍ  
وَرَدَانِيَّةٍ مَبَازِيِلَ، وَنَظَامِ ٣ مَكْبَرَاتِ لَلْمَوْجِيَّةِ بِمَلَأَةٍ ١٢٠٠ هَاتِي مَعِ حَامِلَاتِ الْكَبَرَاتِ وَحَامِلَاتِ لَوْنِيَّةٍ.



## عزيزك القارئ

قد يلحظ قارئ العربي أن ثمة تغييرات في شكل المجلة ، تمثلت أساسا في أمرين : تكبير حروف الطباعة ، وزيادة مساحة الموضوعات الملونة . وقد كانت الخطوة الأولى استجابة لرغبة القراء ، في حين جاءت الخطوة الثانية استجابة لرغبة من جانب هيئة تحرير المجلة . القراء كانت حجتهم الأساسية أن العربي بمثابة كتاب شهري متنوع المواد والموضوعات ، وأنها ليست بالمطبوعة التي تقرأ وتلقى . ولكنها تظم الى مكتبة القارئ ، وبالتالي فمن الواجب أن تطبع بالحجم المتعارف عليه في طباعة الكتب .

وهيئة التحرير كانت تسعى منذ زمن غير قليل الى توسيع نطاق الخدمة المصورة والملونة ، في اطار السعي المستمر لتقديم المجلة في أفضل صورة ممكنة تحريرا وطباعة ، في النوع والكم .

وخلال الاشهر القليلة الماضية كان الامر محل بحث مستمر مع المسؤولين في وزارة الاعلام بدولة الكويت ، والمسؤولين عن المطبعة . كان الجميع متفقين على ضرورة توفير كل ما هو متاح من امكانيات « للعربي » ، استئجارا للمسئولية وادراكا لاهمية الدور الذي تؤديه . واستجابت وزارة الاعلام ، واستجابت المطبعة رغم الأعباء والالتزامات التي تقوم بها . .

ولقد جاء قرار الوزارة أن يتحقق للعربي ما تتطلبه من أجل خدمة القارئ وكذلك قرار المطبعة رغم كل الظروف ، ومن العربي ومن أجل قارئها سينفذ كل ما هو مطلوب . .

وبقي دور العربي ، في استمرار تطوير مادتها خدمة للثقافة العربية ، فنحن ندرك أننا كمن يجتهد ضد التيار ، اذا توقف لحظة يعود الى الوراء .  
المحسّر

# العرب

المجلد ٢٩٦ - يوليو ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير: الدكتور محمد السيد الرشيدي

مدير التحرير: فؤاد هويدى

## محتويات العدد

### قضايا عامة :

■ حديث الشهر : طبائع البشر  
وطبائع الحيوان - د. محمد الرشيدي

٨  
■ صمود الثقافة الفلسطينية (١) :  
المعاناة الثقافية في الأرض المحتلة  
لوحدة جديدة من عام ١٩٨٢ -  
د. حسام الخطيب ..... ١٦

### عروبة واسلام :

■ طلائع الرفض الاسلامي  
د. محمد عمارة ..... ٢٣  
■ للمناقشة : حق الناس هو حق الله  
- فهمي هويدى ..... ٤٠  
■ الفكر الاقتصادي العربي وقضايا  
التحرر والتنمية والوحدة  
- تأليف : محمود عبد الفضيل  
- عرض : وليد خلدوري ... ٦١

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل  
قارىء للعربية في العالم . الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من  
آراء . والمجلة غير ملتزمة باعادة أي مادة تنلقاها للنشر .  
ثمن العدد . بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ٤ ريالات ،  
العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش .  
لبنان ٢٠٠ قرش . مصر ١٥٠ مليا ، السودان ١٥٠ مليا ،  
المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ مليا ، الجزائر ٣ دنانير ، البحرين  
٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريالات ، الامارات العربية المتحدة ٤  
دراهم ، سلطنة عمان ٢٥٠ يه ١/٤ ريال عماني ، اليمن  
الشعالي ٣ ريالات ، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلسا ، ليبيا ٢٥٠  
درهما .

الاعلانات : يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات  
المراسلات : باسم رئيس التحرير  
عنوان المجلة بالكويت : صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٢٧١٤١  
٤٦٨٢٤٢  
تلفراخا : العربي

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات  
المكتب الفني - وزارة الاعلام  
ص. ب. ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية  
أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقا لما يلي :  
البلاد العربية ٥٠٠ ر ( ثلاثة دنانير ونصف )  
بلاد غير عربية ٥٠٠٠ ر ( خمسة دنانير )

ALARAB - No. 297 AUGUST 1983

P.O. Box. 748 KUWAIT

## صورة الغلاف

جاءت رحلة العربي هذه المرة الى مدن الصحراء الليبية ، في كل من غدامس وزويلة وقبرعون ، تلك المدن التي كانت همزة الوصل بين العرب وأفريقيا . والتي كانت محطات للقوافل التي نقلت الأفكار والمنتجات ، وقدمت موطناً قدم ونقطة راحة لكل من يقطع الصحراء ... وتستمر جولات العربي لترصد كل جديد ، وتنقل بالكلمة والصورة الحياة والنكهة الخاصة لهذه المدن ( الاستطلاع ص ١٠٨ )



■ ظاهرة التضخم اللفظي في حياتنا

٨٦ - يونس شتات .....

## آداب وفنون

■ أغنية للحياة

٣٦ - د. محمد إبراهيم الشوش ..

■ ستيفن كنج : أدباء يملأون أقلامهم

٤٦ - بدماء الخنازير - محمود قاسم

■ حتى لا يظلم أدب الرواد والتراجم

عند العرب - محمد عبد الله عنان

٥٤

■ العجل ( قصة ) - فؤاد قنديل

٦٨ - أدباء وشعراء من اليمن : محمد

محمود الزيري شاعر اليمن التاريخي

٨٩ - د. عبد العزيز المقلح ....

■ التصوير التركي المعاصر : بانوراما

تصويرية لاشواق الماضي والمستقبل

٩٧ - احمد غانم .....

■ المكعب اللغز - د. فوزي دنان

١٢٨

■ من التراث : دعوات مبكرة

للسلام الاجتماعي عند العرب

٧٩ - د. احسان صدقي العمدة ..

## طب وعلوم

■ التنجيمات النورية أيضاً في

خدمة الانسان !

٣٠ - د. محمود عبد الغفور حسني

■ الجديد في العلم والطب

٩٤ - إعداد : يوسف زعبلوي ..

■ طبيب الأسرة .....

١٥١

## متدى العربي

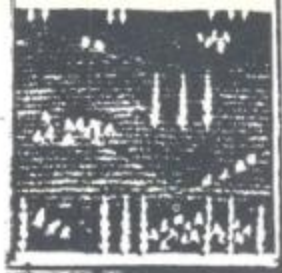
■ معارك كلامية أفسدت القضية العربية

٨٢ - حافظ أمين .....

■ تهجير الأدمة لا هجرتها

٨٤ - محمود محمد خساره .....





## الفن التركي

بحسب عن ثعم الالوان وابذاع  
الحيال ، نطوف أحد معارض الفن  
التركي المعاصر ، الذي أقيم في  
الكويت وعرض خلاله ٨٣ لوحة ،  
تمثل فن التصوير التركي المعاصر ،  
في مدارس المختلفة وأجياله  
المتنامة ...

وفن التصوير التركي له قيمة  
خاصة لدينا ، فقد كان حتى يوم  
قريب رافدا هاما للحضارة  
الاسلامية ، والذي ما زالت علاماته  
على الآثار العثمانية المنتشرة في  
العواصم العربية ...  
وتكشف اللوحات ، أن الفنان  
التركي ما زالت تنصاعه الاجيال  
والحضارات ، ( اقرأ ص ٩٧ )



## التفجيرات النووية والانسان

من قوانين الحياة وجود وجهين للأمر الواحد ، أحدهما مدمر والآخر  
بشاء ، كانت على هذا النحو المخترعات الحديثة ، فمثلا عندما تم  
استخلاص النيتروجين من الهواء ، أدى الى صناعة المرقعات الكيميائية ،  
وأدى الى تطور هام في صناعة السماد الذي ساهم في زيادة غذاء  
الانسان ..

وظهرت منذ استخدمت القنبلة الذرية في هيروشيما وناجازاكي جهود  
واسعة لاستخدام التفجيرات النووية من أجل خدمة البشرية ...  
ويقول كاتب المقال ان انفجارا نوويا يزيد معدل انتاج حقل نفط ، ابو  
الغرايين في مصر ، وانفجارا آخر يشق قناة منخفضة القطارة ويمكن من  
طريقه استصلاح الصحراء واعدادها للزراعة ..

فهل تنجح محاولات قصر المخترعات الحديثة على خدمة البشرية ؟  
هذا ما يجب عليه مقال « التفجيرات النووية ايضا في خدمة الانسان »  
صفحة ٣٠

## تربية وعلم نفس :

■ الآباء يزرعون الشوك !  
- منير تصيف ..... ١٣٤

## استطلاعات مصورة :

■ مدن على دروب الصحراء  
- مصطفى نبيل ..... ١٠٨

## ■ شاعر ونجمة ( قصيدة )

د. عيسى درويش ..... ١٣٣

## ■ صفحة لغة : قد لا نلتقي هنا غداً

- محمد خليفة التويسي ..... ١٦٢

## ■ قصة من تشيلي : كلمة السر

- بقلم ادواردو لاهاركا

- ترجمة هاشم حمادي ..... ١٦٤

## ■ كتاب الشهر : « السنوات المعجاف »

السياسة في عصر الندوة

- تأليف ريتشارد

- عرض د. أمين العيوطي .. ١٦٨

## كتاب الشهر

لا يدرك الكثيرون أن وراء العديد من الأزمات التي يشهدها العالم ، تقف ندرة الموارد الطبيعية ، رغم أنه يوجد في العالم موارد تكفي سكان العالم حتى عام ٢٠٠٠ ، وإذا كانت ليست كافية فذلك بسبب سوء توزيع الثروة .

فهذه الندرة لم تقع بالصدفة ، إنما خطط لها ونتيجة البات وتخطيط النظام الاقتصادي العالمي القائم . . . هذا ما يؤكد كتاب « السنوات العجاف » الذي كتبه ريتشارد بارنيت ، والذي يعالج كيف تكون عليه السياسة في عصر الندرة ، ويرى الحل في قيام استراتيجية جديدة تهدف الى الحفاظ على الحق السياسي والاقتصادي للجميع دون تمييز ، وتخليص التجارة من سيطرة الشركات متعددة الجنسية .  
( اقرأ عرض الكتاب على صفحة ١٦٨ )



## المكعب اللغز . .

كان أحاجي الحياة اليومية وألغازها قد نضبت ، فابتكر الانسان لنفسه ألغازاً جديدة ، فكانت أحجية مكعب اللوان الذي يطلق عليه مكعب روبيك الذي تحول من مجرد التسلية ليصبح علماً وفناً له أصوله ومسابقاته العلمية ، وغدت هذه الألغاز الشغل الشاغل للمختصين في الرياضيات والهندسة والتربية ، ورشح هذا المكعب الجديد ليكون إحدى الوسائل التعليمية الحديثة ، وصدر حوله عشرات الكتب باللغات المختلفة . . . يقدم الكاتب دراسة شيقة حول هذا المكعب اللغز ، وكيف كان تصميمه عملاً مبدعاً ، قام به أحد أساتذة العمارة في بودابست هو ارثور روبيك عام ١٩٧٤ ، ويقوم على علم الاحتمالات والتباديل والتوافيق .

هل تصدق أن البعض يصاب بالهوس والعصاب عندما يعجز عن إعادة المكعب اللغز الى وضعه الاصل .  
( اقرأ القصة كاملة صفحة ١٢٨ )

## أبواب ثابتة :

- عزيزي القاريء ..... ٣
- مقالات في كلمات ..... ٥٣
- من صحافة الغرب ..... ٥٨
- حل مسابقة العدد (٢٩٤) ..... ٦٦
- موسوعة العربي ..... ١٤٦
- طرائف عربية ..... ١٦٠
- من مكتبة العربي ..... ١٧٨
- حوار القراء ..... ١٨١
- مسابقة العربي الثقافية ..... ١٨٤
- الشطرنج « معركة بلا سلاح » ..... ١٨٦

## تاريخ وشخصيات :

- الأمير عبد القادر الجزائري . .
- البطولة يعين فرنسية
- جمال الغيطاني ..... ٧٢
- فنان الكاريكاتير ناجي العلي
- سليمان الشيخ ..... ١٣٨
- ابن سينا والطب العربي في الصين
- د. محمود التونجي ..... ١٥٤



# طبائع البشر

« هذا سلوك انساني وذاك سلوك حيواني »  
كثيرا ما يردد هذان المعنيان في حياتنا اليومية ، للتعليق على شيء  
شاهدناه ، أو سمعناه ، أو قرأناه ، والافتراض المبطن هنا ، أن السلوك  
الانساني ، له مواصفات أفضل من السلوك الحيواني . فهل ذاك صحيح  
دائما ؟

في بعض الأحيان ، نصف سلوكا ما أنه عديم الانسانية ، أو تنقصه  
الانسانية ، ولكن في نفس الوقت هو سلوك بشري ، فهل وقعنا في التناقض أم  
أن ذلك الوصف يطلق تجاوزا من أجل التشديد للتحجيب أو التنفير من  
السلوك ذاته ؟

الانسان له طبيعة مكونة لنوعه ، ومختلفة عن طبيعة الأحياء الأخرى ،  
تلك حقيقة علمية ، ولكن بعد تلك الحقيقة البسيطة يجرى الاختلاف في كل  
التفاصيل ، فليس هناك اتفاق تام شامل - خلافا لما هو متصور - على خصائص  
موحدة للطبيعة الانسانية .

بسم  
الدكتور محمد الرميحي

# وطبائع الحيوان

في الوقت نفسه فان الطبيعة الانسانية مميزة وغير قابلة للوصف والتحديد في آن ، فقط يمكن ملاحظتها من الخبرة العامة اليومية .  
فالتبيعة الانسانية اذن ليست شيئا ثابتا وموحدا في كل البيئات وفي كل الأزمنة وفي كل الثقافات .

معان مختلفة ألحقت بمفهوم الطبيعة الانسانية أكثرها مشاعا تعني أنها مميزات طبيعية مولودة مع الانسان ، الا أن الكثيرين يأخذون على هذا المفهوم أنه تجريدي ، حيث ان الطبيعة الانسانية تلتصق بثبات مع البيئة والخبرة والثقافة المحلية . فليس هناك طبيعة انسانية مطلقة ولكن هناك طبائع انسانية متعددة .

هذه الطبائع الانسانية تتطور كأى شيء آخر خلال الزمن وتتأثر بالبيئة المحيطة وبالتعليم وبدرجة تعقد المجتمع ومكانته في الرقي الحضاري .  
الا أن الانسان في أي مجتمع وتحت أية ثقافة . . يحمل في طيات نفسه بذور



تاريخه الطويل ، فهو فخور وحساس ، معجب بنفسه ومتواضع في نفس الوقت ، وهو متفائل وجزع أناني وقادر على التضحية ، يشعر بالفخر والاعتزاز بأعماله ، وفي بعض الأوقات ، يشعر بالذنب والعار من أعمال أخرى ، يحمل في طيات نفسه شيئا اسمه الضمير ، يقوى ويضعف بناء على متغيرات كثيرة ، في نفس الانسان وبيئته .

فالطباع البشرية ليست - كما يبدو لأول وهلة - كلها خيرا وسلاما ، وعظما وشفقة وتراحما ، هي أيضا حروب وجرائم ، واغتيالات وتعذيب ومذابح ، فهل هذه الأخيرة من سلوك الحيوان ؟ أم هي من سلوك البشر ؟

### الخبرة القرية :

في الوقت الذي تظهر فيه هذه الكلمات نتذكر - نحن العرب - أن سنة قاربت على المرور ، لذكرى مذبحة تاريخية في تخيمي صبرا وشاتيلا في بيروت ، راح ضحيتها شباب وشيوخ ، رجال ونساء وأطفال ، لا شيء إلا لكونهم تواجدوا في ذاك الوقت والتاريخ في ذاك المكان المنكوب ، لا شيء إلا لكونهم فقدوا - نتيجة لمؤامرة عالمية غاشمة - الوطن والمرفأ ، وتشتت أهلهم وأخوانهم في بقاع مختلفة من الأرض . قبل ذاك وبعده ، هناك دم بشري جديد يسفكه بشر ، من أجل أسباب كثيرة منها السلطة أو التوسع ، التشفي أو حتى الانتقام ، فذاك سلوك اصطلاح على تسميته بأنه سلوك حيواني .

وفي التعبير نحن على الحيوان ذاته ، فالحيوانات لا تقتل الحيوانات الأخرى ( لمجرد الابتهاج ) ولا تعذب الحيوانات أبناء جنسها الى أن تهلكهم ألما . والحيوانات لا تبني معسكرات اعتقال ، ولا تستطيب متعة جنسية منحرفة من معاناة أقرانها والامهم . ولا تطلق القنابل دون تمييز على العزل من السكان . . تلك هي - فقط - طبائع البشر .

من الخبرات القرية الأخرى ، ما تقوم به الدول القوية ، من قهر وانتزاع لحقوق الشعوب المستضعفة ، ويدخل في هذا المعنى عشرات الأمثلة - ان

عُدَّت بتفاصيلها احتاجت الى أسفار - كما يدخل ضمن الخبرة القريبة ، قهر الشعوب نفسها من حاكم ظالم متسلط لا يتورع في استخدام كل ما تفتق عنه عقل الانسان وخبرته وذخيرته من أدوات تعذيب ، فهل ذاك وهذا يدخل ضمن الطبيعة الانسانية ، أم ضمن طبيعة أخرى ؟

### التعذيب عبر العصور :

من أكثر ما تفتق عنه ذهن الانسان ايلاما لأخيه الانسان فنون التعذيب المختلفة ، وما من أحد يعرف على وجه الدقة ، متى مورس التعذيب البشري لأول مرة . الا اننا نعرف من خلال مسيرة التاريخ الانساني ، أن التعذيب قد مورس بأشكال مختلفة ، منذ أن عرف الانسان تدوين التاريخ ، وأن أول آلة استخدمها الانسان للتعذيب ، كانت يد الانسان نفسه !

وعندما نقرأ في وسائل تعذيب الانسان للانسان ، والآلات المختلفة التي استعان بها لايقاع أكبر ألم من جراء ذاك التعذيب ، نقف على العجب العجيب . هذا العجب العجيب ليس نابعا من الطرق الوحشية والتفنن في التعذيب فقط ، ولكنه نابع أيضا وبشكل أساسي ، من أن فكرة التعذيب وممارسته ما زالت قائمة بيننا حتى اليوم ، ولا بد لها أن تستمر بيننا في المستقبل ، لأن البشر ما زالوا يحملون نفس التناقضات بين وجداناتهم ، والتي حملها الانسان البدائي الأول .

من ابداعات الاغريق القدماء في التعذيب مثلا ، التعذيب بالكرة النحاسية ، وهي عبارة عن كرة نحاسية مخوفة لها باب في جانبها ، وفتحات لضم وأنف الانسان ، وكانت طريقة التعذيب أن توضع الضحية داخل هذه الكرة الحديدية ويغلق عليه في تلك الكرة ، ثم يتم اشغال نار متأججة تحتها ، وحين يبدأ المعدن بالسخونة تبدأ صرخات الضحايا المساكين تتصاعد ، لقد كانت طريقة العقاب أو التعذيب تحت أشعة الشمس والموت جوعا وعطشا ، المنتشرة لدى الاغريق ، أخف كثيرا من تلك الكرة النحاسية .



أما الرومان القدماء فقد كانوا مهندسين بارعين ، وضعوا فكرهم الهندسي في تطوير أدوات التعذيب التي جاءتهم من الاغريق ، أضافوا عليها تعديلات رومانية ، فالمخلعة وهي أداة ذات أربع قوائم ( الحصان الخشبي ) تشبه مسند النشر عند النجار ، أو الحاجز المروري الذي تستخدمه الشرطة في بعض الأوقات ، هذا الحصان الخشبي كان من أدوات التعذيب المشهورة ، وكانت طريقة استعماله هي ربط الضحية على القطعة المتعارضة الطويلة في الأعلى ، وتربط ساقا وقدم الضحية بحبال تشدهما الى المحور الرخوي في القاع ، وكان من السهل على شخصين أن يوجها نهاية الحبل في اتجاهين متعاكسين ، حيث يشدان الضحية بما يكفي لتسبب آلام مبرحة ، فان صمدت الضحية لذلك ، تضاف الى الطريقة الأولى في التعذيب طريقة ثانية ، هي تمزيق لحم الضحية بمحشات ذات أسنان حديدية ، أو تكوى بصفائح حمئة .

لم يكن كثير من هذا التعذيب في روما القديمة ، من أجل انتزاع اعتراف من مجرم أو الوصول الى حقيقة تفيد الصالح العام ، بل كان كثير منه رياضة وتسلية في آن . فعرفت روما في القرن السادس قبل الميلاد ، الألعاب الرياضية والسباق بالعربات ، ولم يمر وقت طويل ، حتى أصبح الناس يستمتعون بمشاهدة حوادث الموت العنيفة ، بدءا بمبارزات المصارعين الذين يتقاتلون حتى الموت في الحلبة ، وانتهاء باطلاق الوحوش المفترسة التي تم تدريبها ثم تجويعها لأيام حتى تصل الى درجة من الجوع تجهد أن أكلها للرجال في الحلبة هو فرصتها الوحيدة للبقاء على قيد الحياة ، بعد أن اكتشف الانسان انه ما من حيوان يهاجم البشر غريزيا ، فقط البشر وحدهم يفعلون ذلك ، اذ يوقعون الأذى ببعضهم عن عمد وسبق اصرار .

من أطرف ما كتب حول الموضوع كتاب صدر في نهاية الستينيات يتابع فيه مؤلفه الغربي ، تطور اشكال تعذيب الانسان لبني جلدته خلال عصور التاريخ الى يومنا هذا .

يقول المؤلف فيه : ان حقيقة ما هو معروف ان الشعوب الشرقية أكثر تفننا في التعذيب من الشعوب الغربية ، ما هي الا احدى الشائعات غير الصحيحة المنتشرة في العالم الغربي ، فيتساوى - كما يؤكد الكاتب - الشرقيون

والغريبيون ، المتحضرون وغير المتحضرين من بني البشر في البراعة ، حين يتعلق الأمر بايقاع الأذى والعذاب على بني جلدتهم ، فالقسوة في قلوب البشر واحدة . أما الحكمة - التي وصل اليها الناس والقائلة : « ان العقوبة يجب أن تتلاءم مع الجريمة » ما هي الا حكمة متأخرة يجري تطبيقها في الواقع في أضيق الحدود ، فكثيرا ما يخلط بين العقاب والتعذيب ، وكلما توغلنا في التاريخ أكثر ، وجدنا أن الانتقام هو القوام الأساسي للعقوبة ، فحتى في بلاد مثل بريطانيا - والتي تبدو لنا اليوم أكثر حضارة وتقدما - والى فترة متأخرة هي القرن الثامن عشر ، كانت عقوبة سارق خروف واحد هي الاعدام شنقا أمام الناس .

وكان التشويه عقوبة معترفا بها كسمل العيون وجذع الأنوف والآذان والشفاه ، وفي بعض الاحيان سلخ فروة الرأس ، وقطع الاصابع ، أو احدي اليدين ، أو الرجلين ، أو حتى كليهما في اوروبا ، في معظم ذلك القرن ، والى فترة طويلة في القرن الذي تلاه .

### التعذيب الطوعي :

الانسان لا يوقع الأذى على أقرانه فقط ، ولكن من بني البشر من يوقع الأذى بنفسه ، الى حد التعذيب والقتل ، بسبب طقوس او ابتغاء جمال ، أو غرض اقتصادي .

فاهندوس في الهند - وحتى وقت متأخر من الاستعمار البريطاني - كانوا يوقعون الأذى بانفسهم طواعية ، ومن أشهر هذه الطقوس ، أن تحرق المرأة التي فقدت زوجها نفسها ، تمنيا وابتهاجا باللاحق به .

بعض التعذيب الذاتي قد يكون من أجل الجمال ، كما كانت نساء الصين يحبسن أرجلهن في قوالب حديدية منذ الصغر للمحافظة على صغر الرجلين كنوع من الجمال .

في كثير من الحضارات كان اخصاء الرجال - خاصة العبيد - لابقائهم مع



النساء ، يرفع من ثمن العبد كسلعة مطلوبة في سوق النخاسة ، ويحدثنا التاريخ أن هذه الظاهرة ، انتشرت في إيطاليا في القرون الوسطى ، عندما كان يحتاج الى اولاد مخصيين لتدريبهم كمنشدين في الكنائس ، بل كانت بعض الأسر الفقيرة ، تجري على بعض أبنائها عملية الخصاء حتى تتلقى مبلغا جاهزا من المال ، من عمل ابنها هذا تدفع به عن نفسها غائلة الموت جوعا .

أما التعذيب من أجل الجمال مثلا فهو شائع بين شعوب كثيرة في افريقيا وهنود امريكا الجنوبية وبعض الآسيويين ، فالشلوخ في الوجه « وهي الخطوط التي كانوا يصنعونها في وجوههم » شيء من الجمال لدى بعض القبائل الافريقية ، وكذلك شق الشفة أو الأذن أو الأنف أو شدها أو ثقبها أو تدخل أجسام غريبة بها ، كلها تعتبر من الاضافات الجمالية .

أما أكثر التشوهات التجميلية - ان صح التعبير - ايلاما فهي تلك التي تجري للأسنان ، فشعوب كثيرة تعد الأسنان مظهرا جماليا بالغ القيمة فيجري ترصيعها بمواد براقه ، أو بردها أو ازالة الساج « رأس الضرس » أو حتى قلعها . ومن الأمثلة الشائعة على التعذيب الطوعي الجمالي ، ادخال مواد غريبة في العيون ، يسميها البعض منا اليوم عدسات لاصقة حتى لا يشوه الوجه بلبس النظارات .

وقد يأخذ العقاب الطوعي شكل الاحساس العميق بالذنب ، والرغبة في معاقبة النفس ، وتتنوع أشكال معاقبة النفس بتنوع الثقافات أو البيئات ، الا أن أشهر ظاهرة عرفها التاريخ في هذا النوع من العقاب ، هي ظاهرة « التسوط » ضرب النفس بالسوط ، فقد انتشر هذا النوع من التعذيب الذاتي في أوساط الكنيسة المسيحية في أوروبا في القرون الوسطى ، وكان الزهاد المسيحيون الأوائل يمارسون التسوط بحماس بالغ ، وكانت تعتبر من جملة أمور أخرى تمردا على نزوات الجسد والشهوات الانسانية ، وتقول لنا الموسوعة البريطانية ان ضرب النفس بالسوط - كنوع من الورع الخالص -

موجود في الديانات القديمة كلها تقريبا .

## التعذيب والجريمة

ليس بالضرورة أن تكون الجرائم كلها محتوية على تعذيب ، ولكن بالقطع ان كل تعذيب جريمة ، والمراد هنا ليس الشكل الشائع من التعذيب المنطوي على جريمة قانونية كانت أم أخلاقية ، فتعذيب الاطفال أو الخدم أو المسنين ، قد ينطوي على جريمة قانونية ، ولكن هناك أشكالا أخرى من التعذيب يوقعها الانسان على أخيه الانسان ، ولا تقع تحت طائلة العقاب القانوني ، ولا تصل الى عناوين الصحف العالمية الكبرى ، ومن أهم هذا النوع من التعذيب النشرات المتوالية التي تخرجها مؤسسة العفو الدولية ، عن حالة أناس في بقاع كثيرة من العالم حرموا من حق الحرية ، أو الحياة ، لا لشيء الا لمجرد أن لهم رأيا تعتبره السلطات الحاكمة في بلادهم رأيا غير مقبول . وتقع تحت سقف هذا النوع من التعذيب الانساني اشكال مختلفة من التعذيب الجسدي والمادي والنفسي ، ويعج مجتمعا العالمي المعاصر بصور جديدة وقاسية من أشكال التعذيب ، والتي تلعب فيها التكنولوجيا الحديثة دورا بارزا ، فالمذابح التي شهدتها الجزائر في حرب الاستقلال وتعذيب المجاهدين في سجون الاحتلال الفرنسي ، التي دعت جان بول سارتر أن يقول عنها انها ( طاعون يصيب عصرنا كله ) . وكذلك قتل الأبرياء في فيتنام لمجرد الشبهة . وسيحتفظ عصرنا طويلا بصورة ذاك الضابط الفيتنامي الجنوبي ، الذي يصوب مسدسه الى رأس أسير مكتوف اليدين الى الخلف ثم يطلق الرصاص عليه ببرود شديد ، يتهاوى بعدها الأسير كتلة من اللحم . . . سيحتفظ عصرنا بهذا المشهد ، ويضعه الى جانب أشكال التعذيب المختلفة ، وصنولا الى التعذيب الذي يلاقه العرب الراسخون تحت الاحتلال الصهيوني ، والقتل الجماعي والتسميم والابادة ، والتي تشارك فيها التكنولوجيا الحديثة ، عن طريق رجال تتوفر فيهم صفات كثيرة ، الا صفة الانسانية .

فهل يحق لنا بعد ذلك ان نصف سلوك البشر بأنه انساني ؟!

في هذه الدراسة - وفي حلقتين متتاليتين - يعرض الدكتور حسام الخطيب معالم المواجهة بين الثقافة الفلسطينية المقاتلة في الأرض المحتلة والثقافة الاسرائيلية الغربية الغازية .

# المعاناة الثقافية في الأرض المحتلة

لوحته جديدة منذ عام ١٩٨٢

بقلم الدكتور : حسام الخطيب

---



من المتفق عليه نظريا ، وما أثبتته وقائع القرن العشرين في فلسطين والمنطقة العربية أن الغزو الصهيوني للوطن العربي ليس مجرد حلقة في سلسلة الاستعمار الأوربي المتعددة الحلقات . وليس مجرد عدوان عسكري استيطاني . وإنما هو شكل جديد من أشكال الوجود العدواني القائم على نفى الآخر بشريا واجتماعيا واقتصاديا وحضاريا وثقافيا .

منذ القديم هدف التخطيط الصهيوني الى تحقيق هذا الأمر ، فكان من ذلك مثلاً حملة طرد الفلسطينيين العرب خلال معارك سنتي ١٩٤٧ - ١٩٤٨ بعد ارتكاب المذابح في القرى العربية ( دير ياسين ) لأن المطلوب هو أرض بلا شعب . ولكن حين لم يتحقق ذلك بسبب بقاء حوالي مائة وسبعين ألف عربي في أرض النكبة الأولى ، سارعت الأجهزة الصهيونية الى محاولة نفي هؤلاء الذين - ويا لسخرية القدر - أصبح اسمهم ( الأقلية العربية ) نفيًا اجتماعيًا ثقافيًا بدأ أولاً بطمس هويتهم ولغتهم وتراثهم . وكذلك بعد عدوان حزيران ١٩٦٧ استخدمت أساليب التهجير والابعاد والنفي والسطو الحضاري وتشويه الثقافة الوطنية الفلسطينية ، وكان واضحاً مثلاً أن همّ الحاكم العسكري لم يكن عسكرياً خالصاً إنما كان هناك همّ النفي الثقافي الذي سخرت له مختلف الامكانيات والأساليب العسكرية والثقافية أيضاً .

ومن الممكن القول ان الصهيونية لم تنصب من النجاح في تحقيق هدفها في نفي الثقافة العربية الفلسطينية ما يمكن أن يقارن بشيء مما أصابته من النجاح في تحقيق الهدف العسكري ، ولكن المعركة مستمرة وطاحنة ، وهي تشكل نموذجاً مزدوج المعنى ، فمن جهة تحمل دلالة واضحة على ضراوة الغزو الثقافي الصهيوني وخطورة وسائله ، ومن جهة أخرى تحمل تأكيداً جديداً على أن معركة الثقافة الصهيونية ضد الهوية الثقافية الفلسطينية ليست مما يمكن حسمه بسهولة لما تتمتع به الثقافة العربية من عراقة وانفتاح ومرونة .

وما يزيد في تأكيد هذه الحقيقة ان الثقافة العربية تصمد في فلسطين مع أن ظروف الأرض المحتلة تشير الى أن العدو هو في أحسن وضع يمكن أن يتمناه أي غالب من أجل نشر ثقافته وتحطيم ثقافة الآخر ، في حين ان الثقافة العربية





الفلسطينية تعيش حالة حصار سياسي عسكري نفسي تجعلها موضوعيا ، معرضة للاختراق .

### عناصر الحصار

ومن أهم عناصر هذا الحصار :

١ - هناك حالة احتلال مباشرة بدأت بالنسبة لأرض النكبة الأولى قبل أكثر من ثلث قرن (١٩٤٨) وبالنسبة لأرض النكبة الثانية قبل سدس قرن (١٩٦٧) ، وفي الحالتين استولى العدو على الأرض والحالة الثقافية فيها غير مزدهرة ولا ناضجة ولا متمكنة .

٢ - هناك حالة احتلال شامل لأن الطرف الغازي ملاصق للطرف المغلوب ومتداخل فيه ، فالاحتلال لا يتم عن طريق جيش بعيد عن قواعده ولكن عن طريق جيش وسكان واستيطان وتداخل بشري اجتماعي اقتصادي اداري يجعل الأرض المحتلة منطقة مفتوحة بكل ما في هذه الكلمة من معنى ، ويجعل المستعمرين الصهيونيين في وضع أفضل بكثير مما كان عليه وضع المستعمرين الأوروبيين في الماضي .

٣ - يصاحب الغزو الثقافي أشكال أخرى من الغزو المنظم : غزو بشري عن طريق الاستيطان ، وغزو اقتصادي عن طريق الحاق اقتصاد الضفة والقطاع بالاقتصاد الاسرائيلي ، وغزو عسكري مطلق الصلاحية غير متقيد بأي اعتبار .

٤ - يصاحب الغزو الثقافي غزو نفسي منظم عن طريق اختصاصيين غير غرباء عن ثقافة المنطقة وعقلية أهلها وكثيرون منهم يتقنون لغة الشعب المغلوب ويعرفون ماله وما عليه ، وما يجدر ذكره هنا ان الجامعة العبرية في القدس مثلا تعد من المؤسسات التي لها باع طويل في مجال الدراسات المتعلقة بالبلاد العربية ماضيا وحاضرا . كما توجد في فلسطين المحتلة مراكز للدراسات المستقبلية المتعلقة بفلسطين والوطن

العربي .

٥ - يصاحب الغزو الثقافي للأراضي المحتلة تدهور مستمر في الوضع العربي من حوها لا يسمح باعطاء الصمود الفلسطيني في الداخل أية بارقة أمل ، بل انه يفاجئ المناضلين بموجات من الخلافات والتحزبات تصاحبها ضغوط تشتت تضاهم وتبدده . ولعل أوضح شاهد في هذا المجال المحاولات المشبوهة التي تتم بالتعاون الكامل مع العدو الغازي من أجل خلق مناخ من اليأس يدفع الناس الى القبول بالحكم الذاتي .

٦ - يصاحب الغزو تقصير عربي نسبي في دعم الثقافة العربية بأهم ما تحتاجه وهو استمرار التعليم العربي ولا سيما التعليم العالي لأبناء الأرض المحتلة في الجامعات العربية . وباستثناء قطرين عربيين يتحملان الآن العبء الأكبر نجد أن باقي الجامعات العربية تغلق أبوابها في وجه الطلبة الفلسطينيين . ويدل الخط البياني لقبول هؤلاء في الجامعات العربية بوجه عام على تدهور شديد خلال السنوات الأخيرة مما يندرز بأوخم العواقب .

هذه هي صورة الوضع العام في الأرض المحتلة من خلال المنظور الثقافي .

### ثقافة مقاتلة

واذا أتينا الى المنظور الخاص أو الذاتي للثقافة الفلسطينية نفسها فاننا نجد تناضل ضد عوامل عديدة معادية وعوامل أخرى غير مواتية بحيث يصبح صمودها بعد ذاته حالة تاريخية تستحق البحث والدراسة وليس المجال الحالي مجال التفصيل في تفحص هذه الحالة ، ولكن من الممكن ايجاز الخطوط العامة للمعاناة الثقافية الفلسطينية بما يلي :

○ أولا : ان الثقافة الفلسطينية ، في الصورة التي كانت قد وصلت اليها عام الاحتلال الثاني

لإنسانيتها وعنصريتها وانغلاقيتها والتي تسترت برقع ملونة اقتطعت من مختلف أقمشة الثقافة الأوروبية . وكان على الثقافة الفلسطينية أن تحصن نفسها ضد الاختراق الداخلي وأن تواجه كذلك قوى ثقافية تفوقها من جميع النواحي المادية والمعنوية ، وكان كل شيء يعمل ضدها ، ربما باستثناء عامل واحد أساسي ، هو انتمائها التاريخي للثقافة العربية وتمسكها بهذا الانتماء الذي سمح لها أن تسند ظهرها خلال القتال بعمق استراتيجي جبار اعترفت منه كفيها شامت وحسبا أملته ظروفها . ومن حسن الحظ - وربما من خلال مقتضيات الموضوعية للصراع - أن الثقافة الفلسطينية لم تجعل من انتمائها للهوية التاريخية حاجزا يفصلها عن الواقع ، أو وهما تفرز الىه وتسكن الى أعجابه ، أو عصبه تلفها حول عينها فلا تبصر ما ينبغي أن تبصره من أمامها .

وهكذا لم يحدث في التاريخ الثقافي الفلسطيني الحديث أن اتخذ الولاء للماضي ذريعة لمنع امرأة عن المشاركة في الكفاح ، أو لطغي الكشع عن قبس معرفة جديد ، أو للأعراض عن استخدام وسيلة كفاح لا تبدو شديدة الألفة مع معتقدات الماضي . وإذا احتمت الثقافة الفلسطينية ببعدها التاريخي الاستراتيجي ولكنها لم تسمح له أن يكبلها ويغل يديها الموقوفتين على المكافحة والمنافحة . ولكن كيف تم لها ذلك ، وقد حدث العكس أو ما يشبهه في تجارب الثقافة العربية الحديثة في بعض الحالات ؟

ربما كانت براءة الثقافة الفلسطينية في كفاحيتها ، وفي ممارستها التي لم تعرف الانقطاع ، فلقد كانت مقتضيات معركة المواجهة فوق كل اعتبار ، ولذلك لم يكن هناك تردد في استخدام أي سلاح أية فكرة أية تقنية لأن المسألة بالنسبة لشعب صغير جدا ( ٥٦٠ ألف نسمة عام ١٩٢٢ ) كانت فقط مسألة حياة أو موت قبل أن تكون مسألة هوية أو لا هوية ،

( ١٩٦٧ ) ، لم تكن في وضع متين يمكنها من المقاومة الطويلة بفضل خصائصها الذاتية ، فقد كانت خارجة من تجارب حديثة مرة ، سواء خلال الفترة التي انقضت بين النكبتين الأولى والثانية ( ١٩٤٨ - ١٩٦٧ ) أم خلال فترة الانتداب التي سبقتها ( ١٩١٨ - ١٩٤٨ ) ، أم خلال الحكم العثماني على مدى أربعة قرون من التخلف والانحطاط والانغلاق .

وإذا كانت الثقافة الوطنية الفلسطينية تشارك مع ثقافة المشرق العربي عامة من ناحية المعاناة تحت وطأة التبر العثماني خلال عصور الانحطاط ، ثم من ناحية محنة المواجهة غير المتوازنة مع الحضارة الأوروبية الوافدة ابتداء من عصر النهضة ، فإن الثقافة الفلسطينية تنفرد بما يمكن أن يسمى ازدواجية المعاناة ذلك أنها تعرضت للغزو الثقافي البريطاني والصهيوني في وقت واحد مثلاً تعرض أهلها للغزو الاستعماري الصهيوني ، ولم يتح لها يوم واحد بالمعنى الحرفي للكلمة - لكي تلتفت الى ذاتها أو تضع لنفسها أسسا وتصورات ، أو تتجارب مع متطلبات الصراعات الاجتماعية والاقتصادية ، أو تفكر بمشروع استراتيجي أو بناء تأسيسي . لقد كانت الثقافة الفلسطينية على الدوام ثقافة مقاتلة ، ولم يكن في يدها اختيار موقع القتال أو توقيتها أو طبيعة أسلحتها ، لذلك كان عليها - كأصحابها - أن تقاتل بالكلمة الشريفة وبيت الشعر وبالخطبة اللاهثة وبالتمثيلية المبسرة وبالمقالة الصحفية ، تماما مثلما كان الشعب الذي تنتمي اليه يقاتل بالعصى وبالحجارة وبالبنديقة العتيقة ( العصمية ) .

ولم تكن المسألة مسألة قتال فقط بل كانت أيضا مسألة صمود في وجه الاغراء . كان هناك البريق المغربي لثقافة بريطانيا تسود العالم في القرن العشرين وتقدم معرضا متنوعا لبضائع ثقافية تناسب كل وضع وكل حالة بل تتجارب أحيانا مع تدرج السلم الاجتماعي . وكانت هناك الثقافة الصهيونية التي لم تكشف بعد عن

## طمس وسرقة وقمع

○ ثانيا : أن احتلال عام ١٩٦٧ مكملا لاحتلال عام ١٩٤٨ ، ووقعت الثقافة العربية في فلسطين في قبضة الغزو الثقافي الصهيوني ، الذي لم يكن ليعتمد على التجربة والخطأ في موضوع خطير كموضوع مواجهة ثقافة وطنية مقاتلة قوية الشكيمة . لقد أتى العدو الصهيوني الى الضفة الغربية وقطاع غزة بعد أن كان قد اكتسب خبرة ودراية في معالجة ثقافة الأقلية العربية ( يا لسخرية المصطلحات ) لعام ١٩٤٨ ، أضافها الى رصيد فترة الانتداب

وهكذا عمل سريعا على شن حملة منظمة على مختلف مظاهر الثقافة الوطنية التي كانت فترة ما بين التكتين قد ضعفتها وتفتتها وأخرجتها مكرهة من خنادقها ، « فلما تدري على أي جانبها تميل » .

ولم يوفر العدو الصهيوني أية وسيلة قمعية ضد الثقافة الفلسطينية العربية ، ولم يكن يرمي الى طمسها بالمعنى المجازي للكلمة بل بالمعنى الحرفي ، وكان يخطط لتجريد الشعب الواقع تحت الاحتلال من مقومات هويته الوطنية وفي مقدمتها اعتزازه الثقافي . وكان من جملة ما لجأ اليه كما يفيد تقرير للدائرة الثقافية لمنظمة التحرير الفلسطينية .

١ - طمس التراث الثقافي والحضاري للشعب العربي الفلسطيني وسرقته وانتحاله وتشويهه . وقد شهدت وثائق اليونسكو وهيئة الأمم المتحدة بأن العدو الصهيوني تناول هذا التراث ابتداء من قطعة الآثار القديمة الى الزبي الشمعي الفلسطيني كمادة معادية ، وحاول نهبا وتدمير ما لم يستطع غنمه ففي « اسرائيل » مثلا ثلاث مؤسسات مركزية مخصصة للانقضاء على تراث الشعب العربي الفلسطيني ، وهي تقوم بشراء قطع الثياب المطرزة من القرى الفلسطينية وتعمل على تصديرها الى الأسواق الأوروبية والأمريكية على

ومن يشك لحظة واحدة في هذا الحكم أو ينسب اليه المبالغة فليذكر ديوان ابراهيم طوقان وحياته المعذبة ولتذكر ديوان عبد الرحيم محمود واستشهاده ولتذكر ريادة نجاتي صدقي وبندلي الجوزي وخليل بيدس وغيرهم . .

ولكن يظل صحيحا أن لكل حالة آفة من جنسها . وفي حالة الثقافة الفلسطينية كان الاندماج في المعركة والانقطاع لها شاعلا عن مقتضيات الصراع الاجتماعي ومناخا موافيا للتغاضي عن أية ظاهرة سلبية لا تتصل مباشرة باحتياجات المعركة ، ومن هنا لم يتبع مناخ المعركة فرصة للتعبير عن ثقافة الطبقات التي كانت هي نفسها الوقود العملي للمعركة ، وظل الفلاح بوجه خاص والعامل بالدرجة الثانية يقاتلان بأسلحة ثقافية تنتمي للقاعين فوقهم في السلم الاجتماعي ، وينطبق هذا الحكم على فترة الانتداب كما ينطبق على فترة ما بعد النكبة ، وتستمر هذه الظاهرة الى اليوم . ويذكر الكاتب الفلسطيني انطوان شلحت في مقابلة معه أجريت في خريف ١٩٨٢ وجود اجماع لدى عدد كبير من أدباء الأرض المحتلة على أن الثقافة الفلسطينية طوال السنوات الماضية اقتصررت على الموضوعات السياسية للاحتلال وأغفلت الجوانب الاجتماعية . وهكذا ظلت قيادة الثقافة بيد الطبقة التقليدية أو من لف لفها من الفئات الصاعدة ، تماما مثلما ظلت قيادة الثورة الفلسطينية في مرحلة الانتداب بيد الأسياد والوجهاء ومشايخ القرى . ولذلك يسأل الانسان بعد كل هذا : ما هو النتاج الذي قدمته هذه الثقافة في مرحلة الانتداب وميزت نفسها به عن محيطها العربي على الأقل ؟ ويكون الجواب لا شيء سوى الانقطاع للروحية القتالية ، وهي ميزة لا يمكن أن تجد تفسيرها في النوعية ، فالثقافة العربية من حول فلسطين ظلت دائما - كالثقافة الفلسطينية - في معركة قاسية ، ولكن ربما تجد تفسيرها في الدرجة والاصرار والاستمرار .

العربية ويقدر عدد الكتب المنوعة حتى مطلع الثمانينات بثلاثة آلاف كتاب وتعتمد السلطات كلما صدرت قائمة منع الى مصادرة المكتبات ودور البيع ومصادرة الكتب المنوعة .

ومما يدل على شدة تخوف السلطات الصهيونية من الكتاب الفلسطيني بوجه خاص أنها تشن حرباً شعواء على الكتاب الفلسطيني خارج الأرض المحتلة ، وقد ذهب ضحية هذه الحرب الشاعر الراحل كمال ناصر والكاتب المعروف غسان كنفاني وعمود صالح ( مكتبة باريس ) ومجد أبو شرار وكثيرون غيرهم . كما عمدت السلطات الاسرائيلية الى ارسال رسائل ملغمة لمدير مركز الأبحاث السابق الأستاذ أنيس الصايغ وللصحفي والكاتب بسام أبو شريف اللذين أصيبا في العين والأصابع من جراء انفجار الرسائل الملغمة ، وكان آخر مظهر من مظاهر النخبة الصهيونية على الثقافة الفلسطينية اقدام الجيش الصهيوني في أوائل شهر أيلول ١٩٨٢ على خرق اتفاقيات خروج قوات منظمة التحرير الفلسطينية من بيروت واتجاهه الى مركز الأبحاث الفلسطيني واعتقال موظفيه ونهب جميع محتوياته . والجدير بالذكر أن مركز الأبحاث تعرض لسلسلة من محاولات التدمير بالسيارات الملغمة أو سواها منذ عام ١٩٧٠

٤ - وفي الآونة الأخيرة نشطت بعض الجهات الصهيونية الى اصدار بعض المجلات والكتب التي تمثل وجهة نظر صهيونية أو مشبوهة في أمور الثقافة ، وأبرز مثال لذلك دعم سلطات الاحتلال لمجلة « الحصاد » نصف الشهرية لصاحبها حسين الشيوخي ، الذي يعتبر من الصحفيين القليلين جداً الذين أيدوا مشروع الحكم الذاتي في فلسطين المحتلة ، ومن هذا القبيل أيضاً ما تبثه الأجهزة الإذاعية والتلفزيونية والصحفية الحاكمة من دعاوات ضد العرب ومن تشويه لتراثهم الثقافي ، وكذلك من ترويع للثقافة الصهيونية المريضة .

أما منتجات اسرائيلية ، وهي ( ماسكيت Maskit ) و ( ميزو Mizo ) و ( باتشيف Batsheve ) .

وقد امتدت عمليات الرقابة والانتحال الى العديد من الصناعات والحرف الشعبية والى الرقص الشعبي والموسيقى الفولكلورية بل الى الأطعمة الشعبية التي لا يشك في هويتها العربية الفلسطينية كالحمص والفلافل . وقد تسبب انتحال هذه المظاهر من التراث الشعبي الفلسطيني في فضائح عالية كبيرة للاسرائيليين ولكنهم ماضون في هذه اللعبة ، على الأقل ضمن الولايات المتحدة الأمريكية .

٢ - اتخاذ التدابير الزجرية ضد الفنانين والكتاب ، وهناك عشرات القوائم من الكتاب الذين يدخلون السجن الاسرائيلي دورياً ، حتى أنه أصبح من قبيل التفكه في فلسطين المحتلة أن يدعى انسان أنه كاتب أو فنان دون أن يكون قد دخل السجن .

وتعتبر سياسة الابعاد رديفاً لسياسة الاعتقال ، بل هي السياسة المفضلة حيثما أمكن تطبيقها لأنها تكون جزءاً من السياسة الصهيونية الرامية الى الفراغ الأراضي العربية المحتلة من السكان ولا سيما من الطليعة المناضلة أو المثقفة . ومن الكتاب المعروفين الذين جرى ابعادهم في السنوات القليلة الماضية : القاص محمود شقير ، والأديب خليل السواحري والصحفي علي الخطيب .

٣ - القيام باجراءات قمعية ضد النشاط الثقافي الفني كإغلاق المسارح وحل الفرق المسرحية ومنع المعارض ومصادرة المكتبات ومصادرة الكتب ومنع نشر عدد منها وخاصة تلك التي تتحدث عن القومية العربية والوحدة والنضال العربي أو تلك التي تكشف القناع عن عناصر الأيديولوجية الصهيونية كالعنصرية والتوسعية ، وهناك قوائم تلو القوائم تصدر من مكتب الحاكم العسكري بمنع تداول الكتب



## تغيير المناهج والكتب

○ ثالثاً : وبما أن العلاقة وطيدة بين الثقافة والتربية فلا بأس بأن نشير الى الاجراءات القمعية الاسرائيلية في هذا المجال مثل تغيير المناهج وتطهير الكتب المقررة وأخيراً طرد الأساتذة والطلاب واغلاق الجامعات والتحكم برخص افتتاح المدارس بمختلف مستوياتها . وقد أعطى الأمر العسكري رقم ٨٥٤ لعام ١٩٨٠ كل هذه الصلاحيات للحاكم العسكري ، وبناء على ذلك جرى اغلاق جامعة بيرزيت خلال الأسبوع الثاني من شهر تشرين الثاني عام ١٩٨١ لأجل غير مسمى ، وبعد مراجعات كثيرة ونتيجة للضجة المحلية ولتفجر الوضع في الأرض المحتلة عدل القرار بحيث يستمر الاغلاق لمدة شهرين . وفي الوقت نفسه وجه الحاكم العسكري انذاراً شديداً للجهة بإغلاق جامعة بيت لحم اذا استمرت موجة الاحتجاج فيها . ويمكن للمرء أن يتصور أي ضرر يلحق بالعملية التربوية والتعليمية من جراء هذا الاغلاق المتواصل للجامعات وشعور كل من الطالب والمدرس بأن الدراسة هي الحالة المؤقتة والاغلاق هو الحالة الأصلية ، ذلك أن تاريخ الجامعات في الأرض المحتلة هو تاريخ حافل بالنزاع والاغلاق والاقتحام واضطهاد الأساتذة والطلبة والحصار العلمي والثقافي ، وقد لوحظ في صيف عام ١٩٨٢ بعد بدء الغزو الصهيوني للبنان تشديد واضح في اجراءات العدو الصهيوني ضد الطلاب والجامعات في الأرض المحتلة ، فمثلاً استندت السلطات الصهيونية الى الأمر العسكري رقم ٨٥٤ لتطلب من أساتذة الجامعات الفلسطينية التوقيع على اقرار يعتبر منظمة التحرير الفلسطينية منظمة معادية ويتضمن تعهداً بعدم التعامل معها ، وتتخذ السلطات الصهيونية اجراءات فظة ضد الأساتذة الذين يرفضون توقيع هذا الاقرار ،

وتقوم بإبعاد المتعاقدين منهم الى خارج الأرض المحتلة ولو كانوا فلسطينيين أو من حملة الجوازات الأردنية ، أما الآخرون من المقيمين في الأرض المحتلة فيعرضون لعقوبات السجن والطرده من العمل ، والجدير بالذكر أن أساتذة الجامعات في الأرض المحتلة عقدوا اجتماعاً عاماً لهم وقرروا عدم توقيع هذه الوثيقة ، وإذا استمرت السلطات الصهيونية في عمليات الإبعاد هذه فإن النتيجة ستكون خلو الجامعات من الجهاز التدريسي ، وربما كان هذا الأمر هو ما تهدف اليه الاجراءات الاسرائيلية . وتذكر مصادر الأرض المحتلة ان ٦٩ محاضراً ، ممن يحملون جوازات سفر أجنبية ، مهددون بالطرده من جامعة « بير زيت » والابعاد في أية لحظة (\*) .

وفي الوقت نفسه يقوم العدو الصهيوني منذ أيام الاحتلال الأولى باتخاذ تدابير كفيلة بالسيطرة على مضمون العملية التربوية واصابتها بالعمى والكساح ، وتجريد مناهج العلوم الانسانية بوجه خاص من صبغتها القومية .

ومن هذا القبيل بالطبع اقدام السلطات الاسرائيلية على حذف اسم فلسطين وكل ما يتعلق بتاريخها وهويتها العربية من المناهج والكتب المدرسية ، وتشويه التراث العربي والتاريخ العربي والتحكم بطبيعة النصوص الأدبية والفكرية التي تدرس في المدارس العربية ومحاربة اللغة العربية ، يضاف الى ذلك ملاحقة الطلبة والمدرسين واعتقالهم ، وتضييق الخناق على المدارس العربية واخضاع زيادة عدد الصفوف وموظفي الجهاز التعليمي والاداري لأذن مسبقة ولرقابة مستمرة . ○

(\*) الوقائع متلاحقة بهذا الصدد وفي كل يوم تحدث تطورات جديدة . ولذا يضطر الباحث هنا للاكتفاء بالأمثلة فقط .

يعرض الدكتور محمد عمارة لجذور أحد تيارات الرفض  
الاسلامى فى العصر الحديث ، وكيف دخل منعطفًا تاريخيًا  
جديدًا . . .

# طلّاع الرفض الإسلامى !

بقلم الدكتور محمد عمارة

○ فى ١٣ ربيع الثانى ١٣٦٨ هـ ( ١٢ فبراير ١٩٤٩ م ) استشهد  
الامام حسن البنا المرشد العام لجماعة ( الاخوان المسلمين ) أبرز  
وأخطر وأوسع دعوات البعث الاسلامى الحديث وحركاته فى  
القرن الرابع عشر الهجرى - العشرين الميلادى . . . استشهد  
برصاص خصومه السياسيين : أحزاب الاقليات ، أعوان القصر  
الملكى ، حلفاء الاستعمار . . . وكان استشهاده فى وضوح  
النهار ، وفى واحد من أكثر شوارع القاهرة أهمية وحركة ؟ ! . .

## اسلام المجتمع واسلام الأمة

وكان العام الذى سبق اغتيال المرشد العام قد  
شهد عددا من حوادث العنف التى قامت بها  
« كتائب الاخوان » . . . وتساعد الصراع مع  
الحكومة ، فبلغ الذروة بقرار الحكومة حل  
الجماعة فى ٦ صفر ١٣٦٨ هـ ٨ ديسمبر ١٩٤٨  
م . . فاعقبه بعد عشرين يوما - اغتيال الاخوان  
لرئيس الوزراء محمود فهمى النقراشى باشا  
( ١٣٠٥ - ١٣٦٨ هـ ١٨٨٨ - ١٩٤٨ م )  
فتصاعدت حملة القمع ضد ( الاخوان ) اعتقالا  
وسجنا وتعذيبا . . . وكانت محتهم الكبرى  
- الاولى - التى بلغت ذروتها الحقيقية « باغتيال  
المرشد العام . . الامر الذى أدخل الدعوة  
والحركة فى منعطف تاريخى جديد ؟ ! . .

صحيح أن عنة الاعتقال والسجن والتعذيب  
قد انتهت بعودة ( الوفد ) حزب الاغلبية - الى  
الحكم فى ٢٢ ربيع أول ١٣٦٩ هـ ١٧ يناير  
١٩٥٠ م . . لكن « المحنة الحقيقية » قد  
استمرت . . محنة فقد الجماعة لامامها الملهم ،  
وقيادتها التاريخية ، ومرشد ها العام ! . . .  
لقد كانت احدى سلبات هذه الجماعة هى  
ذلك الفارق الكبير والمسافة الطويلة والمساحة  
الكبيرة بين القائد المرشد - وعيا ووضوح رؤية ،

« أم المسلمون هم : جماعة الاخوان المسلمين » ؟ ! ..

### بذور التكفير

وكان هذا التساؤل الذي يطرح قضية « التكفير » وعودة المجتمع الى « الجاهلية » ، جديدا ، بل وغريبا على مصر وعلى الفكر الاسلامي بها . . . لكنه كان مطروقا ومتداولاً ، بواسطة الاساذ أبو الأعلى المودودي ( ١٣٢١ - ١٣٩٩ هـ ١٩٧٩ م ) وجماعته الاسلامية ، في الهند ، منذ عشر سنوات . . . ومنذ ذلك التاريخ الذي أعقب غياب الشيخ حسن البنا ، بدأ فكر المودودي يجد طريقه الى صفوف نهر من ( الاخوان ) . . . ولعل البداية الحقيقية قد كانت تلك التي يحدثنا عنها أحد الاخوان ، فيقول : « في ١٩٤٩ م أرسلت ، من زنزاني رقم ٢٢ بسجن مصر ، خطابا الى حلب ، طالبا من مكتبة الشباب المسلم مجموعة كاملة من رسائل أبي الأعلى المودودي ، لأقدم من خلالها دراسة عن فكر المودودي ، لأوقف عبث بعض الطلبة حينذاك . ووصلتني ١٣ رسالة منها ، وقد علمنا وتعلمنا أن لكل أرض مناخها ومناهجها وأساليبها . والاسلام واحد من لدن عليم خبير . . . » (١)

لقد أُلقيت في أرض الاسلاميين بمصر ، وللمرة الاولى ، « بذرة » أفكار « التكفير » و « الجاهلية » صحيح أن الاغلبية قد رأت ، بعد دراسة فكر المودودي بالسجن ، أن فكره في هذه القضايا هو فكر سياسي ، يرتبط بظرف المجتمع الهندي ولا سبيل له ولا مجال في مصر وما مثائلها . . فوحدة الدين الاسلامي ، لاتنفي « أن لكل أرض مناخها ومناهجها وأساليبها » ؟ ! .. لكن « البذرة » أُلقيت في التربة ، محاولة

ومرونة حركة واتساع أفق ، وادراكا لمعظم الغاية ، ومن ثم الاصرار على « سياسة المراحل » الرافضة للتعجل والمعجلة - وبين رجالات « الصف الثامن » في الجماعة . . . ذلك ممن خلف هذا الصف الثامن ؟ ! .. فلما افتقدت الجماعة « الربان » والسفينة تكتنفها العواصف ، وتحيط بها ظلمات بعضها فوق بعض في بحر لجي - فقدت مع « المرشد » كثيرا من « الرشد » الذي تمثل فيه ؟ ! .. فدخلت بذلك الحدث المأساوي في منعطف تاريخي جديد ؟ ! ..

وعندما كان شباب الجماعة يعذبون في السجون والمعتقلات ( ١٣٦٨ هـ ١٩٤٩ م ) ، ظهرت في فكر بعض من هؤلاء الشباب - والطلاب منهم خاصة - ولأول مرة في تاريخ الاسلاميين بمصر - افكار تتساءل عن « اسلام المجتمع » ؟ ! وعن « اسلام » الأمة ؟ ! ..

ان الحكومة تعذبهم ، كما كان المشركون يعذبون الذين سبقوا الى الاسلام ! .. وليس لهم من ذنب الا الدعوة الى الاسلام « ديننا ودنيا ، عبادة وشرعية ، مصحفا وسيفا . . ( وما نعموا منهم الا أن يؤمنوا بالله العزيز الحميد ) أما الأمة فقد اتسم موقفها بالسلبية ازاء محنة الاسلاميين هذه للاحكام العرفية المعلنة منذ ٤ رجب ١٣٦٧ هـ ١٣ مايو ١٩٤٨ م . . ولأن هذه الأمة لا تميل ، بالطبع الى العنف والارهاب . . حتى لقد صنعت أعظم ثوراتها بيضاء ، ولم تستغ العنف والدم الا في صراعها مع الغزاة ؟ !

فتحت وطأة « المحنة » التي تمارسها « الدولة » . . وأمام سلبية « الأمة » تساءل نفر من شباب ( الاخوان ) - وطلابها خاصة :  
« هل المسلمون هم : جماعة المسلمين » ؟ ! ..

( ١ ) انظر : خلاص كتاب ( أبو الأعلى المودودي - فكره ودعوته ) كلمة الناشر : سعد سيد أحمد .

والتعذيب لم يسبق لها ، في تاريخ الاسلاميين ،  
مثيل ...

## تيار الفصام مع الواقع

ولقد بدأت فكرة الاستاذ المودودي  
عن « تكفير » المجتمع و « جاهليته » تنبؤ من  
دعاء « المحنة » وتنمو في مناخها ... واتسعت  
المساحة التي بدأت تعمق بفكره « الازمة »  
المشتركة ، بدلا من « الفكر الطبيعي » ! ...  
فتخلق في صفوف الجماعة ، من حول الاستاذ

سيد قطب ( ١٣٢٤ - ١٣٨٦ هـ ١٩٠٦ -  
١٩٦٦ م ) ذلك التيار الجديد .. تيار ( الفصام  
الكامل مع الواقع ) ؟ ! .. الذي انطلق من  
فكر المودودي بل وتساعد به أكثر وأكثر ! ..

✱ لقد رأى المودودي في « القومية السياسية  
الهندية » ذات الاغلبية الهندوكية الخطر الذي  
سيقضي بـ « ديمقراطية الاغلبية الهندوكية » على  
ذاتية الاسلام والتميز الحضاري للمسلمين ..  
فرأى في هذه القومية ، وفي ديمقراطيتها ، وفي  
سلطة جماهيرها عدوانا على « الحاكمية  
الالهية » .. فهي اذن ، « شرك » « يرتد »  
بالمجتمع الى « الجاهلية » ! ..

✱ ورأى سيد قطب في « القومية العربية » ، التي  
قاد جمال عبد الناصر مدحها ، وفي « ديمقراطيتها  
الموجهة » ، وفي سلطة الجماهير التي استقطبتها  
المشروع « القومي » الاجتماعي « الناصري »  
الخطر الساحق للاسلاميين المقيدين  
بالاصفاة ! .. فحكم يعدوان هذا المشروع ،  
بكل مكوناته ، وجميع توجهاته على « الحاكمية  
الالهية » وقطع « بكفره » و « بجاهليته » ..  
ولما كانت « جماهير » الامة و « عامتها » قد  
استقطبت للمشروع الناصري ، وأعطت ثقته

النمو بفعل ظروف « المحنة » التي نزلت  
بالاخوان ! .. والذين يتبعون حركة « تأثير  
فكر » الاستاذ المودودي خارج المناخ الهندي ،  
ودخوله الى الساحة المصرية والعربية ، لا يجدون  
لهذا الفكر أثرا يذكر الا بعد غياب قيادة الشيخ  
حسن البنا .. ففى ظل الافتقار الى القيادة  
الفكرية التي تملأ الفراغ الناجم عن استشهاد  
المُرشد العام ، خلت الساحة الفكرية لأبرز قادة  
المعمل الاسلامي في ذلك التاريخ : الاستاذ  
المودودي ! .. ومنذ ذلك التاريخ ذاعت ترجمة  
فكره للعربية ، ونشر عدد من رسائله في  
القاهرة .. (٢)

وبعد قيام الثورة المصرية في أول ذى القعدة  
١٣٧١ هـ ٢٣ يوليو ١٩٥٢ م افتتح باب العلاقة  
بين ( الاخوان ) والثورة ليفضى الى « المحنة  
الثانية » والكبرى ، والتي لم يسبق لها مثيل في  
تاريخ الجماعة على الاطلاق ... لم تحسن قيادة  
الجماعة تقدير الظروف التي كانت تحيط بمصر  
وبالثورة ، وافتقدت « الرؤية التاريخية » التي  
كانت تحسن البنا .. ولم تبرأ من سلبية « العجلة  
والتعجل » التي طالما حذر منها المرشد العام  
الأول ... وكانت « للضباط الاحرار » الذين  
قادوا الثورة منطلقات فكرية ، ليست هي ،  
بالضبط ، منطلقات ( الاخوان ) ، ومن ثم  
كانت لهم توجهات ليست هي ، بالضبط ،  
توجهات ( الاخوان ) .. وكان الغرب  
والمغتربون من أحرص الناس على الصدام بين  
الثورة و ( الاخوان ) .. فبدأ الخلاف ..  
وتصاعد .. وحلت الجماعة في ٩ جمادى الاولى  
١٣٧٣ هـ ١٤ يناير ١٩٥٤ م فلما حدثت محاولة  
اغتيال قائد الثورة جمال عبد الناصر ( ١٣٣٦ -  
١٣٩٠ هـ ١٩١٨ - ١٩٧٠ م ) بالاسكندرية في  
٢٨ صفر ١٣٧٤ هـ ٢٦ أكتوبر ١٩٥٤ م دخل  
الاخوان المسلمون في محنة من السجن والاعتقال

( ٢ ) في ١٩٥٠ م طبع في القاهرة الترجمة العربية لكتاب المودودي ، ( مناهج الانقلاب الاسلامي ) و ( نظرية  
الاسلام السياسية ) وفي ١٩٥٣ م طبع رسالته ( تدوين الدستور الاسلامي ) ..



ولقيادة جمال عبد الناصر التاريخية . . فلقد خلعتها فكر هذا التيار عن «عرش الخلافة» والنيابة، التي قررها الاسلام للانسان والامة، عن الله سبحانه وتعالى، لأنها قد «أشركت» في «الحاكمية» غير الله، فلم تعد - لارتدادها «بالكفر» الى «الجاهلية» - قائمة بحق الخلافة، متمتعة بشرفها . . وهنا كان تصاعد سيد قطب بفكر المودودي . . فالثاني حكم «بالكفر» و«الجاهلية» على «المجتمع»، ولم يحكم بهما - صراحة وفي قطع - على «الامة» . . أما سيد قطب فلقد حكم «بالكفر» و«الجاهلية» على «الامة» و«المجتمع» جميعا ؟ ! . .

### الحاكمية الالهية

لم يختلف موقف سيد قطب - في الجوهر - عن موقف المودودي في نظرية «الحاكمية» الالهية، فهي بمقتضى «لا اله الا الله» كما يدركها العربي العارف بمذلولات لغته - : لا حاكمية الا لله، ولا شريعة الا من الله، ولا سلطان لأحد على أحد، لأن السلطان كله لله<sup>(٥)</sup> والحاكمية الالهية عامة، في الجانب «الارادي» من حياة الانسان، كما هي في الجانب «الفطري» و«الوجودي» شاملة لما هو «دنيوي» شمولها ما هو «ديني» عامة فيها هو «سياسة» عمومها فيها هو «عبادة»، وهي عند المسلم، المعيار الموجه في «التطبيق» وفي «المعرفة والفكر والنظريات» علي حد سواء . . فكما أن الحاكمية هي السائدة في «الكون»، كذلك يجب أن تسود في «عالم الانسان» . . فلقد «جاء الاسلام ليرد الناس الى حاكمية الله، كشأن الكون كله، الذي يحتوي الناس، فيجب أن تكون السلطة التي تنظم حياتهم هي السلطة التي تنظم وجوده<sup>(٦)</sup>» ويجب أن تعود حياة البشر، بجمليتها، الى الله، لا يقضون هم في أي شأن من شئوننا، ولا في أي جانب من جوانبها، من

وبدلاً من «خلافة»: «الجماعة»: «الامة»، قدم سيد قطب، كبديل «خلافة»: «الجماعة»: التنظيم»، التي انفردت وتنفرد بالاسلام من دون الناس والتي عليها أن تبدأ من الصفر، كما صنع الرسول عليه الصلاة والسلام، «وجيل الصحابة الفريد» . .

ان خلافة الامة عن الله، لم تكن تمنع قيام «الجماعة» . . الطليعة . . المنظمة» للأمر بالمعروف والنهي عن المنكر، والدعوة الى الخير (ولتكن منكم أمة يدعون الى الخير ويأمرون بالمعروف وينهون عن المنكر، وأولئك هم المفلحون)<sup>(٣)</sup> ولكن هذه «الجماعة - الطليعة - المنظمة» كانت جزءاً من «الامة المسلمة»، اما الامة - في فكر هذا التيار الجديد - قد «كفرت» وارتدت الى «جاهلية أظلم» من الجاهلية التي عاصرا الاسلام الاول<sup>(٤)</sup> فلقد انعدم الرباط الايمان الذي يصل هذه الجماعة - الطليعة - المنظمة «ب» الامة . . فغدا «التنظيم الجديد» وحده: الامة المسلمة، بالانفصال عن الجاهلية

(٣) آل عمران : ١٠٤ .

(٤) سيد قطب (معالم في الطريق) ص ٢١ . طبعة دار الشروق القاهرة ١٤٠٠ هـ ١٩٨٠ م

(٥) المرجع السابق . ص ٢٩ .

(٦) المرجع السابق . ص ٥٣ .

فيه . . « فإذا كان هناك نص فالنص هو الحكم ، ولا اجتهاد مع النص .

وان لم يكن هناك نص ، فهنا يجيء دور الاجتهاد . . وفق أصوله المقررة في منهج الله ذاته ، لا وفق الاهواء والرغبات ( فان تنازعتم في شئ فردوه الى الله والرسول ) . . وليس لأحد أن يقول لشرع يشرع : هذا شرع الله ، الا أن تكون الحاكمية العليا لله معلنة ، وأن يكون مصدر السلطات هو الله سبحانه ، لا ( الشعب ) ولا ( الحزب ) ولاى من البشر ، وأن يرجع الى كتاب الله وسنة رسوله لمعرفة مايريد الله

### في اثر الموردی

وكذلك . . فان « الحاكمية الالهية » لاتعنى أن « الاجتهاد » هو مهمة فئة أو طبقة تماثل ( الأكليروس ) في المسيحية ، و « الثيوقراطية » و « الحكم المقدس » في الحضارة الاوربية ، قبل عصر نهضتها . . فالسلطة الدينية في الاسلام هي « للنص الألهى » ، لا « لسانان ! . . . » فالتشريع بالاجتهاد لايمكن أن يكون لمن يدعى سلطانا باسم الله ، كالذى عرفته أوروبا ذات يوم باسم : « الثيوقراطية » أو « الحكم المقدس » ، فليس شئ من هذا في الاسلام ، ومايملك أحد أن ينطق باسم الله الارسولة ، صلى الله عليه وسلم ، وانما هناك نصوص معينة هي التي تحدد ما شرع الله<sup>(١٥)</sup> ومملكة الله الارض في لاتقوم بأن يتولى الحاكمية في الارض رجال بأعيانهم . . هم رجال الدين . . كما كان الامر في السلطة الكنسية . . . ولكن تقوم بأن تكون شريعة الله هي الحاكمة .

ذلك هو مفهوم سيد قطب « للحاكمية الالهية » : العبودية لله وحده ، والتحرر من كل سلطة سوى السلطة الالهية ، كما تحررت في

عند أنفسهم ، بل لا بد لهم أن يرجعوا الى حكم الله فيها ليتبعوه<sup>(٧)</sup>

وحاكمية الله تتمثل في « شريعته » التي تعني كل ما شرعه لتنظيم الحياة البشرية . . . وهذا يتمثل في : أصول الاعتقاد ، وأصول الحكم ، وأصول الاخلاق وأصول السلوك ، وأصول المعرفة أيضا<sup>(٨)</sup> فعموم « الشريعة » يبلغ الحد الذي يجعلها - في نص سيد قطب هذا شاملة « للعقيدة » أيضا ؟ ! . .

وليس بمستأغ الخروج على « الشرع » - أي « الحاكمية » . . بدعوة التعارض بين « الشرع » وبين « مصلحة البشر » . . فمصلحة البشر متضمنة في شرع الله . . . فاذا بدا للبشر ذات يوم أن مصلحتهم في مخالفة ما شرع الله لهم فهم : اولاً : « واهمون » . . . وهم - ثانياً : « كافرون » فما يدعي أحد أن المصلحة فيما يراه هو مخالفا لما شرع الله ، ثم يبقى لحظة واحدة على هذا الدين ، ومن أهل هذا الدين .

واذا كان غير المؤمن بحاجة الى أن يظهر له بحاسن الشرع وحسناته فان المؤمن لا حاجة له الى شئ من ذلك . . فقبول الشرع هو « الاسلام » ومن رغب في الاسلام فقد فصل في القضية ، ولم يعد بحاجة الى ترغيبه بجمال النظام وأفضليته . . فهذه احدى بديهيات الايمان !

وعودة البشر الى « الحاكمية الالهية » تعني العودة الى العقيدة ، تتجسد في المجتمع ، الذي هو « دار الاسلام » . . وفي ذلك الرفض لرموز « الشرك » والخروج على « الحاكمية » من « دعوات قومية » و « وطنية » و « اجتماعية » الخ

لكن اختصاص الله بالحاكمية وشمول شرعه لكل أصول الفكر ، وتضمنه لجميع المصالح ، لا ينفي حق البشر ، في « الاجتهاد » . . بشروطه وفي سيادة الحاكمية فيما لا نص

( ٨ ) المرجع السابق . ص ١٣٦ .

( ٧ ) المرجع السابق . ص ٥٥ .

المساجد العظيمة يذكر فيها اسم الله ويعلم منها نداء الحق صباح مساء .. وهذه المشاعر لا تهتز لشيء اهتزازها للاسلام وما يتصل بالاسلام ...

وكانت دعوته متوجهة الى تخليص هذا الاسلام مما شابه من موروث أضاف أو انتقص من الاسلام ، بالابتداع ، أو وافد غربي سعى ويسعى لاقتلاع الاسلام من حياة الامة ، فأحدث بوجوده ثنائية في الفكر والسلوك (٩) ...

### حاكمية الطواغيت

وكان المودودي - رغم ريادته - في العصر الحديث عن « الحاكمية » و « التكفير » و « الجاهلية » .. قد وقف عند القول « بارتداد » المجتمع دون « الامة » ولذلك كانت « الديمقراطية » والانتخابات سيلا ، عنده ، للاصلاح المنشود ... فالامة لم تكفر في نظره ومن ثم فالاحتكام اليها سبيل لتخليص الاسلام من « الجاهلية » الموروثة ومن جاهلية التنفري (١٠) ...

أما سيد قطب فلقد شخص حال الامة فرآها قد دانت بحاكمية غير الله ، لاي معنى انها ركعت وسجدت لغير الله ، ولكن لأنها تلقت عن حاكمية الطواغيت « كل مقومات حياتها تقريباً ؟ !

وما دامت قد أخذت « كل مقومات حياتها » عن الطواغيت ، فلقد « كفرت » بالاسلام كفراناً مبيتاً ؟ ! ...

يقول سيد قطب ، في الحديث عن المجتمعات الاسلامية المعاصرة : « يدخل في اطار المجتمع الجاهلي تلك المجتمعات التي تزعم لنفسها انها مسلمة » ! .

« الشريعة » الشاملة لكل مناحي الحياة .. وحيث لانص في الشريعة فالاجتهاد وارد ، لكن مشروعية مرهونة بسيادة نظرية الحاكمية وهيمنتها .. وهو حق لمن يفى بشروطه ، ولا يكسب صاحبه قداسة تدخلنا في اطار « الثيوقراطية الكنسية » ! ..

ومفهوم « الحاكمية » هذا قد تابع فيه سيد قطب أثر المودودي .. وان يكن رغم اشارته للاجتهاد .. قد أهل ماذكره المودودي من وجود « حاكمية بشرية مقيدة » فيها لانص فيه ، وهو المجال الاوسع في مساحة الشريعة .. لتناهي النصوص وعدم تنامي الحادثات - ولوقوف الشريعة عند الكليات ، مع ضرب الامثلة لنماذج التطبيق ، وترك الجزئيات والتفاصيل للاجتهاد ، وفق تغير المصالح بتغير الزمان والمكان .. أهل سيد قطب الحديث عن هذا الجانب الذي « يزن » صورة « الحاكمية » عندما يستكمل ملامح صورها ! .. وان كنا لانعتقد أن الاستاذ سيد قطب كان ممن يماري في هذه البديهة الاسلامية .. لكنه ركز أضواءه على جانب نزع السلطة من غير الله .. ربما لاعتقاده أن الظرف الذي كتب فيه قد مالت فيه الموازين ميلاً شديداً ، حتى لقد انفرد الطواغيت بالسلطة والسلطان جميعاً من دون الله ؟ ! ..

لكن القضية التي نقلت سيد قطب خطوات أبعد مما بلغ المودودي بنظرية الحاكمية .. وهي وثيقة الصلة بملاحظتنا الاخيرة .. هي تشخيصه للاسلام و « المسلمين » في عصره ، بل وفيما قبل عصره بقرون ...

لقد كان حسن البنا يتحدث عن مصر التي اندمجت بكليتها في الاسلام بكليته .. عقيدته ولغته وحضارته .. فمظاهر الاسلام قوية فياضة زاهرة دفاقة في كثير من جوانب حياتها .. أسماؤها اسلامية ، ولغتها عربية ، وهذه

(٩) حسن البنا (دعوتنا في طور جديد) مجموعة الرسائل ص ١٢٠ ، ١٢١ .

(١٠) المودودي (موجز تاريخ الدين وحياته) ص ٤١ ، ٤٢ .

وشرعيتها في اعتباره . . .

### والافراد غير مسلمين

ومثل « المجتمعات » « الناس » « افراداً أو جماعات . . فهم غير مسلمين ، ولا بد من دعوتهم للدخول في الاسلام من جديد . . « فالمسألة في حقيقتها هي مسألة كفر وإيمان ، مسألة شرك وتوحيد ، مسألة جاهلية واسلام ، وهذا ما ينبغي أن يكون واضحاً . . ان الناس ليسوا مسلمين كما يدعون . وهم يحبون حياة الجاهلية . . . ليس هذا اسلاماً ، وليس هؤلاء مسلمين ، والدعوة اليوم انما تقوم لتسرد هؤلاء الجاهليين الى الاسلام ، ولتجعل منهم مسلمين من جديد

وهذا الكفر الذي عم الامة ، لم يقف عند كفر « الشريعة » وحدها . بل ان للاستاذ سيد قطب اشارة الى أن الامة قد كفرت « بالعقيدة » أيضاً . فهو يقول : « ينبغي أن يكون مفهوماً للدعوة الاسلامية أنهم حين يدعون الناس لاعادة انشاء هذا الدين ، يجب أن يدعوهم أولاً الى اعتناق العقيدة - حتى لو كانوا يدعون أنفسهم مسلمين ، وتشهد لهم شهادات الميلاد بأنهم مسلمون ! . فإذا دخل في هذا الدين . . عصية من الناس . . نهذه العصية هي التي يطلق عليها اسم « المجتمع المسلم »

لقد كفرت الامة - في رأى سيد قطب - عندما خرجت على « المحاكمية » الالهية . . كفرت « المجتمعات » . . وكفر « الناس » . . الا الجماعة الصغيرة الجديدة التي تبدأ مع الدعوة الى الاسلام من جديد ؟ ! . . .

وهكذا بدأ تيار « الرضى الاسلامي » للواقع ، على نحو كامل وجاد وعنيف . . . ومن تحت عباءة هذه البداية خرجت فصائل وجماعات مثلاً السمع والبصر على امتداد الساحة في عالمي العروبة والاسلام ! . . .

وهذه المجتمعات لا تدخل في هذا الاطار لأنها تعتقد بالوهية أحد غير الله ، ولا لأنها تقدم الشعائر التعبيدية لغير الله أيضاً ، ولكنها تدخل في هذا الاطار لأنها لا تدين بالعبودية لله وحده في نظام حياتها ، فهي . . وان لم تعتقد بالوهية أحد الا الله - تعطي أخص خصائص الوهية لغير الله ، فتدين بحاكمية غير الله ، فتتلقى من هذه الحاكمية : نظامها ، وشرائعها ، وقيمها ، وموازينها وعاداتها وتقاليدها ، وكل مقومات حياتها تزيها !

هنا ، وبهذا التشخيص ، تجاوز سيد قطب موقع المودودي على درب « تجهيل » المجتمع و« تكفير » ثم استمر به السير حتى صرح بما لم يصرح به المودودي ، فحكم « بكفر » « الامة » لا « المجتمع » و« الدولة » فقط . . . . . وقطع في هذا الحكم قطع الواثق المستيقن . . بل لقد حكم بكفر هذه الامة منذ قرون وقرون ! . . . فبعد ان حكم على كل المجتمعات بالارتداد عن « الشريعة » اذ « ليس على وجه الارض مجتمع قد قرر تحكيم شريعة الله وحدها ، ورفض كل شريعة سواها - تقدم فحكم بانعدام وجود الامة المسلمة ، لا في عصرنا وحده ، بل ومنذ قرون كثيرة . . فوجود الامة المسلمة يعتبر قد انقطع منذ قرون كثيرة . . . فالامة المسلمة ليست « أرضاً » كان يعيش فيها الاسلام . . وليست « قوماً » كان أجدادهم في عصور التاريخ يعيشون بالنظام الاسلامي . . انما « الامة المسلمة » جماعة من البشر تثبت حياتهم وتصوراتهم وأوضاعهم وأنظمتهم وقيمهم وموازينهم كلها من المنهج الاسلامي . . وهذه الامة - بهذه المواصفات قد انقطع وجودها منذ انقطاع الحكم بشريعة الله من فوق ظهر الارض جميعاً !

وفي مكان آخر ، يزيد هذا الحكم تأكيداً فيقول : « ان موقف الاسلام من هذه المجتمعات كلها يتحدد في عبارة واحدة : انه يرفض الاعتراف باسلامية هذه المجتمعات كلها



# النفجيرات النووية فجبا خدمة الإنسان

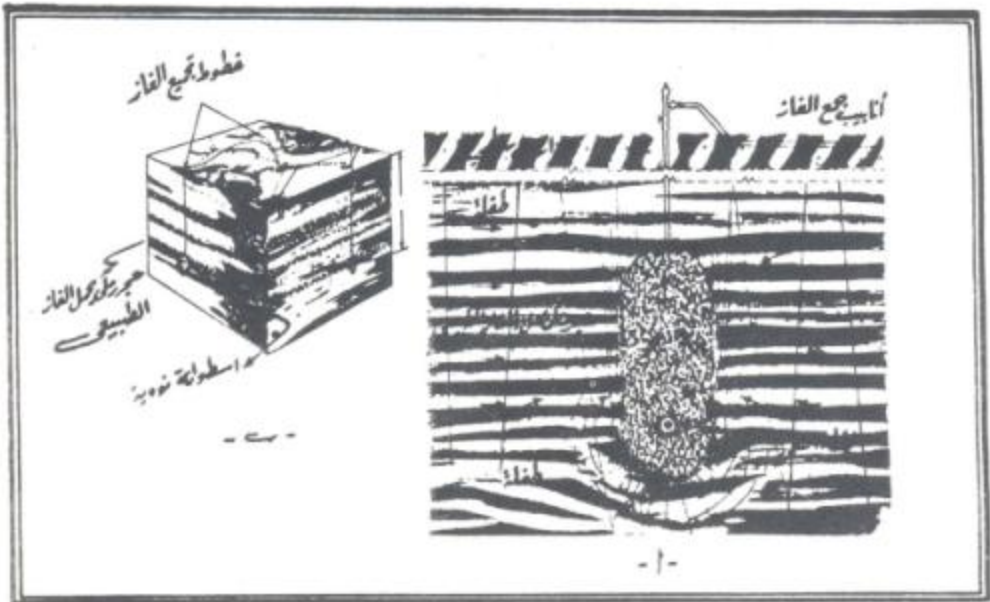
بقلم الدكتور : ممدوح عبد الغفور حسن



كل الشعوب تطالب بوقف التسليح النووي من أجل  
البناء ولكن هل يستطيع الانسان أن يستغني عن التفجيرات  
النووية ؟

عند بداية القرن الحالي تعلم الإنسان كيف يستخلص التروجين من الجو ، وأدى ذلك الى تطور كبير في صناعة المركبات الأزوتية التي أدت بدورها الى التطور الهائل في صناعة المفرقات الكيميائية مثل التروجلسرين والذات . ن . ت وغيرها وهذا بدوره أدى الى تطور كبير في صناعة السماد الذي لولاه لما كان هناك الآن الغذاء الكافي لكل البشر . فالمفرقات اذن هي الجانب الشرير لهذا الاكتشاف والسماد هو الجانب الخير . وبالرغم من هذا فالمفرقات نفسها لها من المحاسن والطيبات ما لا يستطيع أحد انكاره ، فبدونها ما كان هناك تعدين أو طرق أو سدود مثلا ، ولوحسبنا كمية المفرقات التي تستخدم في الأغراض السلمية لوجدناها تفوق بمراحل كل ما استخدم منها خلال الحريين العالميتين ، بل ان المفرقات تستخدم الآن

كانت الحرب العالمية الثانية هي المناسبة الوحيدة التي استعمل فيها التفجير النووي بغرض التدمير والقتل ، فقد أزيلت مدينتان كاملتان من الوجود في لحظات . ولم يقتصر أثر التفجير النووي على ذلك فحسب ، بل اننا حتى اليوم نسمع عن حالات مرضية تنشأ بين من تأثروا بالاشعاعات الذرية التي نتجت عن التفجير أو بين ذريتهم . ولكن .. ألا يوجد جانب خير للتفجيرات النووية ؟ أليس من الممكن وضعها في خدمة البشرية واستخدامها في الأغراض السلمية ؟ قد يتبادر للوهلة الأولى أنه من الأجدر بنا الابتعاد كلية عن هذا الشر المستطير حتى نأمن جانبه . ولكن لنرجع بذاكرتنا الى الوراء قليلا لنذكر موقفا مشابها في سلسلة التطورات والابتكارات العلمية .



شكل رقم (١)

- ١ - رسم يبين فكرة استخدام التفجير النووي الباطني في تنشيط حقول الغاز الطبيعي . يؤدي التفجير النووي العميق الى تكوين بناء اسطواني ومنطقة تنشم حوله ، حيث تزداد مسامية وتغذية الصخور الحاملة للغاز ، وهذا يزيد من معدل ادرار الآبار زيادة كبيرة .
- ب - رسم مجسم يبين فكرة عمل عدة تفجيرات لتنشيط حقول الغاز الطبيعي .

الذي يعطينا قوة تفجير بلا حدود ؟ بل ان استخدام التفجيرات النووية في الأغراض السلمية يفتح أمامنا آفاقا واسعة في تنفيذ المشروعات العمرانية لانتكون متاحة بغيرها .

### آبار البترول والغاز الطبيعي

هناك العديد من حقول الغاز الطبيعي والبترول التي تحتوي على كميات مهولة ولكنها محبوسة في طبقات ذات مسامية ضعيفة مما يجعل ادرار تلك الآبار بمعدل غير مجد . ان تفجير قنبلة نووية في

بشحنات متزايدة لتنفيذ بعض المشروعات الكبيرة ، ففي أحد المجاري المائية في شمال أمريكا استخدمت شحنة واحدة قوتها ٩٠٠٠ طن من المواد الشديدة الانفجار لإزالة صخرة كبيرة كانت تعترض مجرى ملاحي هام ، كما أن هناك معلومات تفيد أنه في الاتحاد السوفيتي والصين تستخدم شحنات تصل الى ١٠,٠٠٠ طن في المرة الواحدة في بعض المشروعات التعدينية .

من الواضح اذن أن المتفجرات لاغنى عنها في العصر الحديث بل اننا نسعى باستمرار الى زيادة قوة التفجير لتنفيذ مشروعات كبيرة ، واذا كان الأمر كذلك ، فلماذا لا نلجأ الى التفجير النووي

**المشروع جازبجي Project Gas Buggy**  
ومن تحليل نتائج هذا المشروع وجد أن ادار  
أحد آبار الغاز هذا الحقل على مدى ١٧ شهرا بعد  
التفجير يعادل ضعف اداره على مدى ١١ سنة  
قبل التفجير ، وهناك العديد من هذه الحقول  
التي يمكن رفع كفاءتها بدرجة ملحوظة بواسطة  
التفجيرات النووية ، ومن أمثلة هذه الحقول  
حقل أبو الغراديق بمصر .

### التفجير النووي الباطني

وفي أماكن عديدة من العالم توجد طبقات سمكية  
من الطفلة التي تحتوى على مواد هيدروكربونية  
ثقيلة يمكن أن تعطي مشتقات بترولية عند  
تقطيرها اتلافيا اي تسخينها الى درجة عالية في  
معزل عن الهواء حتى لا تحترق ، ويبقى منها  
مخلفات تحتوى على نسبة عالية من الكربون ،  
وتسمى هذه الطفلة بالطفلة البترولية . وكذلك  
هناك كثير من الحقول التي تحتوى على طبقات  
سمكية من الحجر الرملي الذي تشغل مساهم مواد  
أسفلتية لزجة يمكن أيضا ان تعطي مشتقات  
بترولية عند تقطيرها اتلافيا وتسمى هذه الرمال  
القطرانية .

ولكن عملية استخراج هذه الصخور من  
باطن الأرض وتقطيرها اتلافيا في معامل خاصة  
عملية باهظة التكاليف وصعبة التنفيذ ، بالإضافة  
الى ماسبه من تلوث البيئة ، وهما يبرز احد  
التطبيقات السامة للتفجيرات النووية ، فمن  
الممكن تقطير هذه المواد (الطفلة البترولية أو  
الرمال القطرانية) في مكانها بواسطة تفجير نووي  
باطني . . . فبعد ان تنتهي عملية  
التفجير ويتم تكوين البناء الاسطواني ويشرك  
الفترة الزمنية اللازمة للتخلص من الاشعاعات  
الضارة ، تحفر حفرة تصل بين قمة الاسطوانة  
وسططح الأرض ، وحفرة أخرى أو أكثر تصل  
الجزء السفلي من الاسطوانة ونطاق التهشم الذي

مثل هذه الطبقات يحدث بها كثيرا من الشقوق مما  
يجعل معدل ادارها يتزايد بدرجة كبيرة ، مثال  
على ذلك حقل أبو الغراديق بمصر . كما يمكن  
أيضا استخدام الفراغات الناشئة عن التفجيرات  
النوية في تخزين المواد البترولية أو للتخلص من  
النفايات الذرية . كذلك من الممكن شق  
القنوات بالتفجيرات النووية مثل قناة منخفض  
القطارة ، وذلك سيأتي شرحه بالتفصيل .

أما من ناحية التكلفة فنجد أن المتفجرات  
النوية أرخص بكثير من المتفجرات العادية  
، خصوصا كلما ازدادت قوة التفجير ، والجدول  
رقم ( ٢ ) يبين ذلك ، فلو أننا احتجنا الى تفجير  
١٠٠ كيلو طن لتنفيذ مشروع معين فانه يتكلف  
١٢ مليون دولار لو استخدمنا أرخص  
المتفجرات العادية ولكنه يتكلف فقط حوالي  
نصف مليون دولار لو كان المتفجر نوويا .

والبتروال والغاز الطبيعي يشكلان معا  
المصدر الاساسي للطاقة في عالمنا الحالي ، ونظرا  
للتزايد المستمر في استهلاك الطاقة فان الطلب  
على البترول والغاز الطبيعي يتزايد بسرعة هائلة  
وهذا مانسمع عنه الآن بأزمة الطاقة ، فهناك من  
يعتقد أن الموارد الحالية للبترول والغاز الطبيعي  
ستنضب بسرعة ولن ينتهي القرن العشرون الا  
وستكون هناك أزمة طاقة مستحكمة ، في هذا  
المجال نجد أن التفجيرات النووية تستطيع أن  
تقدم لنا الجليل من الخدمات .

فهناك بعض حقول البترول والغاز الطبيعي  
التي توجد فيها المواد البترولية في طبقات ذات  
نفاذية ضعيفة مما يجعل ادار الآبار المحفورة فيها  
بمعدل بطيء جدا وغير اقتصادي . فاذا ماتم  
تفجير نووي في هذه الطبقات ، فان الاسطوانة  
ومنطقة التهشم التي حولها تزيد من معدل ادار  
الآبار زيادة كبيرة جدا . وبالطبع من الممكن  
عمل عدة تفجيرات على أبعاد مناسبة بحيث  
يمكن تنشيط الحقل كله ( شكل ١ ) . وقد  
اجريت تجربة من هذا النوع في أحد حقول الغاز  
الطبيعي بالولايات المتحدة في عام ١٩٦٧ وسمى

وخاصة في الدول الصناعية المتقدمة هو التذبذب الكبير في معدل استهلاك تلك المواد ، كذلك في الدول المنتجة للبتروول يتم اعدام كميات مهولة من الغازات المتصاعدة من الآبار بحرقها وذلك لعدم وجود مستودعات تخزين كافية لاستيعابها ، ومن الممكن أن تكون لهذه الغازات أهمية صناعية اذا ما أمكن اسالتها وتخزينها . وهنا نجد ان اسطوانة أو فجوة نووية في طبقات محكمة وغير منفذة مثل الطفلة أو الملح الصخري يمكن أن تشكل مستودعا مثاليا لهذه الاغراض له ميزات كثيرة تفوق المستودعات التقليدية ، ففي المستودعات النووية يمكن خزن المواد تحت ضغط يعادل الضغط الهيدروستاتيكي عند نقطة التفجير وبهذا يتفني تماما خطر انفجار المستودعات ، كما أن وجود المواد البترولية تحت الارض تحميها من الاخطار التي قد تنشأ عن التقلبات الجوية أو عمليات التخريب والغارات أثناء الحروب كذلك فإن معدل اضرار المستودعات غير محدود الا بحجم أنابيب الضخ الى السطح . أما عن تكلفة تلك المستودعات فقد وجد أنها تقل عن تكلفة المستودعات التقليدية في حالة التفجيرات التي تزيد قوتها عن ٥٠ ك طن ، وطبيعي كلما زادت التفجير قلت التكاليف بالنسبة لوحدة التخزين .

وفي خط الانابيب الذي يمتد في مصر من السويس الى الاسكندرية لا بد من وجود طاقة تخزين كبيرة في كل من السويس والاسكندرية حتى يمكن تشغيل الخط بأكثر كفاءة ممكنة وهنا يمكن الاستفادة من التفجيرات النووية خاصة أن هناك طبقات سميكة من الملح الصخري في منطقة خليج السويس تصلح أن تكون موقعا ممتازا للمستودعات النووية .

### وفي التعدين أيضا

في تعدين الخامات الفلزية تشكل عمليات

يحيطه وبين سطح الارض أيضا ، وهذا الحفر يتم بالآلات الحفر المستخدمة في حقول البترول وبنفس الطريقة بعد ذلك يبدأ حرق الجزء العلوي من القطع الصخرية للطفلة البترولية المهشمة التي تملأ بها الاسطوانة بواسطة تفجير بعض اصابع الديناميت مثلا ، ثم التحكم في عملية الاحتراق عن طريق التحكم في كمية الهواء التي يتم ضخها الى اسفل . تعمل الحرارة الناتجة عن الاحتراق على رفع درجة حرارة الاجزاء التي تلي منطقة الاحتراق من اسفل ولا يصلها الاكسجين الذي يسبب احتراقها ، وهكذا يتم تقطيرها اتلافيا وانسياب المواد البترولية الى اسفل . بعد فترة محسوبة تزداد كمية الهواء المدفوع الى اسفل بحساب بحيث تسمح بامتداد نطاق الاحتراق الى المواد الكربونية المتخلقة في النطاق الذي تم تقطيره . وهكذا باستمرار يمتد نطاق الاحتراق الى المواد الكربونية المتخلقة ، يليه نطاق الطفلة التي يجري تقطيرها حتى يتم تقطير كل الطفلة داخل الاسطوانة ، والتحكم في هذه العملية يتم عن طريق التحكم في كمية الهواء المدفوع الى اسفل ، وتضخ المواد البترولية السائلة بعد تجمعها في الجزء السفلي من الاسطوانة ومحواله . بهذه الطريقة يمكن تقطير الطفلة البترولية دون الحاجة الى عمليات اخراجها الى السطح ودون التعرض لمشاكل التخلص من مخلفاتها . وبنفس الطريقة يمكن معالجة الرمال القارية .

### مستودعات التخزين تحت الارض

ومن ناحية أخرى نجد هناك احتياجا مستمرا ومتزيدا الى مستودعات لتخزين المواد البترولية المختلفة وخاصة الغاز الطبيعي ، فمن الصعوبات التي تواجه موزعي المواد البترولية





## مقابر النفايات الذرية

ويمكن النظر الى الاسطوانة أو الفجوة النووية في صخور محكمة وغير متفلة على أنها مقبرة لدفن المواد غير المرغوب فيها والتخلص منها الى الابد ، وهكذا يمكن التخلص من النفايات الذرية للمفاعلات والتجارب النووية ، ويجب الحذر الشديد عند اختيار موقع مقبرة كهذه حيث يجب أن تكون في مكان لا يمتثل أن تصيبه الزلازل الشديدة في المستقبل فتؤدي الى تصدع المقبرة وتسرب محتوياته من مواد ضارة .

وكذلك توجد في كثير من أنحاء العالم ، وخصوصا المناطق الصحراوية والشبه صحراوية منخفضات شاسعة صالحة للزراعة ولكنها ملحة نتيجة لتجمع مياه الصرف من الاراضي المزروعة أو المستصلحة المجاورة لها ثم تخبث تلك المياه ، والعقبة الأساسية في استصلاح هذه الأرض المنخفضة هو عدم إمكانية صرف المياه منها ، ولكن يمكن بسهولة التخلص من مياه الصرف هذه عن طريق صرفها الى اسطوانة أو فجوة نووية على عمق كبير في مكان مناسب لتلك المنخفضات المراد استصلاحها . ويمكن تطبيق ذلك في وادي النطرون في مصر أو في وادي الأبال وادي الشاطئ في ليبيا .

وهناك أيضا تطبيقات أخرى كثيرة للتفجيرات النووية الباطنية لا يتسع المجال هنا لشرحها .

## شق القنوات وانشاء الموانئ

ولعل أهم التطبيقات السليمة للتفجيرات النووية الظاهرة هي في شق القنوات وانشاء موانئ صناعية لرسو المراكب والسفن فالتفجير النووي على عمق معين يسمى العمق الأمثل يؤدي الى تكوين فوهة مخروطية ذات أبعاد

قصوى . فإذا ماتم تفجير عدة شحنات على صف واحد وعلى مسافات معينة ( يمكن حسابها بدقة ) وفي وقت واحد بحيث تتداخل الفوهات في بعضها فانه ينتج عن ذلك حفر قناة مستقيمة ، ويتكرر تلك العملية على خط معين ، يمكن مد القناة على ذلك الخط سواء أكان مستقيما أو منحنيا .

ومن أهم المشاريع التي تم التفكير في تنفيذها بهذه الطريقة مشروع حفرة قناة بديلة لقناة بنها في مستوى سطح البحر لتسهيل عبور السفن دون الحاجة للأهوسة ، وقد أجريت دراسات تفصيلية ومكثفة من قبل الولايات المتحدة لهذا المشروع نظرا لأهميته ، أما المشروع الثاني في هذا المجال فهو مشروع قناة لتوصيل البحر الأبيض بمنخفض القطارة بهدف توليد الكهرباء من مسقط مياه البحر في المنخفض ولكن صرف النظر عن هذا المشروع مؤخرا . كذلك يمكن أيضا التفكير في حفر قناة لتوصيل مياه بحيرة السد العالي الى أراضي الوادي الجديد باستخدام التفجيرات النووية .

وفي كثير من المناطق الساحلية يكون الرصيف القاري غير عميق بالقدر الكافي الذي يسمح باقتراب البواخر والسفن من الشاطئ وهنا يمكن باستخدام التفجيرات النووية الظاهرية بناء موانئ صناعية وممرات بحرية بالعمق المناسب ، كذلك يمكن بناء موانئ محمية في المناطق ذات التيارات البحرية الشديدة عن طريق حفر قناة على شكل حذوة الحصان تبدأ من الشاطئ وتستمر داخل الساحل وتنتهي الى الشاطئ مرة أخرى .

وهناك تطبيقات أخرى عديدة للتفجيرات الظاهرية مثل بناء مستودعات للمياه أو بناء السدود أو شق الطرق في المناطق الجبلية واستخدام الريشك كمصدر لكسر الصخور والزلط في المناطق التي لا توجد فيها تلك المواد أو استخدامه لاستخلاص التحاس من خاماته القريبة من السطح .

# أُغْنِيَةِ لِلْحَيَاةِ

بقلم : الدكتور محمد إبراهيم الشوش



وعى إلى منتصف البطن . وقادني خطاي نحو باب المنزل لا أدري كيف أبصرته ، وأنا أتمتم بكلمات اعتذار للجار الذي فوجئ بهذه الحركة المباغتة .

كانت زوجتي أول من لاحظ . لم تكن قرية ، ولم تكن منصتة ، ومع ذلك كانت - من بين كل الجموع التي اكتظ بها الشارع - أول من لاحظ .

بعد لحظات كنت أتلوى على سريري . يا سبحان الله بين العافية المتناهية والألم الممض بضع لحظات .

ما شكوت من المعدة قط . لست منتظما في مواعيد الطعام ، ولي في ذلك أسوأ العادات ، أشارك فيها أبناء جلدتي . لا نأكل الا حين يجن الليل ، ونضرب الاحاديث ظهرا لبطن ، ويأتي موعد النوم . ونحن في السودان قوم كرام لا نفر من الكلام ، ونساؤنا في الداخل يطبخن ويغالبن النوم .

لست منتظما ولكني لست أكلوا بها ، أطعم لأن وقت الطعام قد جاء لا لأنني مدفوع بالجوع أو الرغبة في الطعام . في بلادنا لا نجوع ولا

المعدة بيت الداء .  
صدق رسول الله صلى الله عليه وسلم .  
وكان الداء هذه المرة خبيثا مرائيا لم يكشف عن هويته حتى تمكن .

كانت خبطته مفاجئة . لم يأت مشدجا متأنيا . تسلل متخفيا . اخترق الأسوار والحيطان ، مظفنا كل الانوار ، حاملا نعليه تحت ابطه كاللص الغادر حين يأتي بعد منتصف الليل ، حتى دخل البيت . حيثئذ فقط - حين استتب له المقام - أطلق كل أسلحته الكيماوية والعنقودية ، هكذا فجأة وبلا مقدمات .

كان الجو صحوا ، وكان اليوم عطلة اختاره أهل الحي للاجتماع والتعارف ، وبدأ التجمع يتخذ طريقه وسط الشارع المخضر ، وقد ازدان بالشرائط المزركشة والبالونات تتمايل مع الريح بين الأغصان . وكان الاطفال يجرون ويصرخون ويلعبون .

وفي وسط الحديث مع جار توقفت الكلمات عبر الهواء وتحمدت .

كنت قد بدأت جملة - عدت أدراجي - وكررتها ثم توقفت . تاهت المعاني في خضم الهمهمات والألم المفاجيء ، وامتدت يدي دون

نعم ضحكك في أحلك اللحظات ، أو التي كان الناس يرونها حالكة . وأقسم ما ضحكك يوما أراثي أحدا - أستغفر الله - كنت أضحك من أجل نفسي ولنفسي ، حتى الملحة الطريفة كنت أضحكها للناس ، وفي الحقيقة كنت أضحكها لنفسي وأشارك بها الآخرين .

وكشف لي الضحك عن ثقافة الأشياء ، وأنه لا شيء في هذه الدنيا القانية مهم بالقدر الذي نظن ، وندفع به النفس الى التهيج والعراك والشر .

لا لست أشكو مرضا في المعدة . هي بحمد الله سليمة معافاة بزانيتها وأمعائها الغليظة وغير الغليظة . كلها ظلت مستورة كالزوجة السودانية الصابرة لا تشكو ولا تنذر . ما شكت مني ولا شكوت منها .

شكوتي الوحيدة أنها بدأت مع انتصاف العمر تضخم وتكثور ، وأنا لست مغرما بأصحاب ( الكروش ) هي عندي دليل النهم والشبق . ولقد ظلمت أعالجها حين بدأت أتبه إليها برياضة الخمس لها يوما وبضعة أيام، ثم سرعان ما يصيبني الضيق والضعف . وأحيانا أعالجها بضبط الحريات ثم أضيق بذلك أيضا . وهكذا أنا وإياها في مد وجذب . وحين يلتقي الزملاء نتحدث عن مدها وجزرها كما يتحدث الانجليز عن الطقس كل صباح .

### صراع وعقليتان

الداء اللعين يضغط .. لا ليس الأمر عابرا . هنالك نية مبيتة للاقامة . تريخ الألم في منتصف المعدة تماما .

وتلتقي عيناها : نظراتها مشفقة ونظراته زائفة .

من صحراء افريقيا جاء ، ومن صقيع الشمال جاءت .

ينبغي ان نتحدث عن الطعام ، يعد ذلك من عيوب الرجال . ونحن لا نتساهل أبدا في رجولتنا .

وحماي الله من الغل والحسد والحقد الذي يورث القرحة وضغط الدم .

تعلمت ودربت نفسي بارادة مطلقة أن أستعين بمنغصات الشارع لأنني أقنعت نفسي انها لن تصل الى . لأن الذي أعتر بامتلاكه وأحرص عليه ، لا يأتيني من الخارج ولا هومنة من أحد ، وإنما ينبع من داخلي .

ولم يكن هذا التدريب النفسي سهلا . عبرت اليه من خلال تجربة مريرة جاءتني على حين غفلة لن أجعلها تتكرر بعد اليوم . لأنني لم أعد أنطلع الى شيء يمكن ان يمنحني اياه انسان حتى ينتزعه مني ، ببساطة أخرجت نفسي جملة وتفصيلا من سلم الترقى الذي يتزاحم على أعصابه ، ويزحف على بطنه تحت سفحه : العميل المنحل والمتناقض ، والقمة المتمسح بالكبار ، والحلاف المهين ، وعالم السوء : عليم اللسان جاهل القلب والعمل ، المستجدي طول عمره ، السقيم بعلم لا ينفع .

وتعلمت أيضا ان أواجه ما يغضب بالضحك . بالضحك كنت أغسل كل قطرة مرارة تسرب الى داخلي ، اتخذت من الضحك سلاحا في اطار تقليد تربية عليه ، يعتبر العبوس وقارا ومهابة والضحك مته قلب . وضحكت حتى في أحلك اللحظات . وحين بدأت مشاعر الألم تنعكس برغم ارادتي على صفحة وجهي ، وأنا بمدد عديم الحيلة فوق سرير المستشفى ، أصر صديقي وأخي الفنان ( عثمان وقبع الله ) ألا ألقي سلاحي ، وان أستمر في الضحك حتى وإن أدى ذلك إلى فكاك خيط الجرح العميق في الجنب الأيمن . وجاء بكتاب يثير الضحك على أناس كسبوا شهرتهم بيلوغهم قمة الفشل في عالم لا يعبأ إلا بالناجحين .



عقلية مادية تؤمن بأن مسببات الأشياء مادية محسوسة واضحة لا شيء يغير من مسارها ، وعقلية غيبية متطيرة تؤمن بقوى خفية تؤثر في الاحداث المادية ينبغي ألا تستثار بالتذكير كالفتنة يحسن ان تظل نائمة . فالحدث عن المرض يستثير قوى المرض . والاعتراف بوجوده يؤكد . لهذا يتفادى الناس في بلاده الحديث عن المرض والموت والوصية . ولا يذهبون الى المستشفى الا بعد أن يكون الأمل قد ضاع والنهاية وشيكة . وحين حلت والدته - رحمها الله - الى المستشفى نصبت الخيام في ساحة المستشفى وعسكر الاقارب أياما بنسائهم وأطفالهم .

وهم في بلادهم يتحدثون عن الموت والاستعداد له في بساطة وعفوية . ونحب ذلك استعداد لقوى الشر . في أوج الصحة يذهبون إلى الطبيب اطمئنانا ونحبا ، ونحن نتفاده خوفا ان يكشف مرضا كامنا ما كان يظهر لولاه .

من سوء بخته كان القرار قراره . بعد يوم ونصف كان صبره قد بلغ غايته . وكان ألمه قد بلغ غايته . وفي نقطة المنتهى حسم الأمر . بين المد والجذب كان الداء اللعين قد فعل فعلته . فتك بالزائدة وفجرها .

يا الهي . زائدة ، وزائدة متفجرة دفعة واحدة . يا إلهي أنت الشافي لا شافي غيرك .

الزائدة المتفجرة تعني عنده الموت ، أو ما يشبه الموت . كان يحسب ان الزائدة إنما تزال حتى لا تنفجر فاذا انفجرت كانت النهاية . اذ مافائدة ازالة لغم قد انفجر . قبل اعوام عديدة ، مات أحد طلبة بهائي الطب لأن زائدته انفجرت وما أفلحت كل جهود الأساتذة العظام في انقذاه . وكذلك مات أديب عسيرة ( المتبحر ) . لكن من حسن حظي لم يكن يعلم ، ولم تكن هي - وقد اطمأن خاطرها أخيرا وهي

في عروقه تجري تقاليد إسلامية شرقية زنجية عربية متشابكة ، وفي دمها خليط من كل قبائل الشمال .

تقول وقد بلغ بها الضيق أقصاه :

لنذهب الى المستشفى فوراً ، هذا الانتظار ضرب من الجنون .

ويقول وألم يعتصر أمعاءه :

بل نتظر قليلا .

عقليتان مختلفتان :

عقلية منضبطة متكيفة مع واقعها المعاصر متشربة بنظامه تأخذة كما يأتي ، وتحكم عليه بظواهره . كل شيء يؤدي الى الآخر بقدر معلوم مرسوم لا يقبل التأويل والاحتمال .

هنالك مرض ، والمرض يحتاج الى علاج والعلاج في المستشفى . خيط واحد وطريق واحد لا طريق غيره .

وعقلية غير متكيفة ولا مقتنعة بنظام ، ولا تجري الأمور في حسابها وفق ترتيب دقيق .

عقلية مفتوحة لكل الاحتمالات والتفسيرات والتأويلات لا يلزم أن يؤدي الشيء الى آخر بل يؤدي الى مئات الأشياء . وإذا كان حتما أن يؤدي المرض الى المستشفى ، فما كل ألم هو بالضرورة مرض يؤدي الى المستشفى . لكم تعلم من تجربة القرون ألا يأخذ الأشياء بظواهرها . ولكم خدع بيات الأشياء فإذا هي عابرة ، في صحراء فكره ، عرف البرق الخلاب ، وسحابة الصيف التي عن قريب تقشع ، والورم الذي يحسبه الناس شحما .

الداء اللعين يكذب ظنه . لا ليس هو قطعا بالأمر العارض .

ويعود الالحاح :

إذا لم تأت ممي سأدعو عربة الاسعاف .

من داخله يبدأ الاقتناع لكنه لا يزال يكابر يتمسك بخيوط الوهم .

لا وهم عندها . العقليتان مختلفتان تماما .

ونحسوه ونرتكب به ومن أجله المعاصي والمخازي ، ونصرف في تلذذ الغالي والنفيس ، ومن أجل راحته وفي سبيل خدمته نبذل كل ما نملك من مال ونفوذ وسلطان ، ومن أجل رفاهيته نتعارك ونعصى الله ، كيف يتحول فجأة الى لا شيء ، أو الى مجرد شيء لا عورة ... لا هبة ... لا رهبة .

للولصول الى الداء الكامن فيه تدخل الأجهزة من كل المسارب والدروب . أنابيب تحشر من فوق ومن تحت ومن قدام وعبر الشرايين . دم يستخرج ، ومواد كيميائية ومضادات حيوية تدخل ، وابر - على كل الاشكال والاحجام - تطعن في الفخذ والساعد والوريد .

لا شيء يوقف هذه الحملة الضارية الا ان يخرج الداء منهزما مدحورا ، وأنت تعرف أنها معركة لا تملك أن تخسرها . من أجل ذلك تستسلم وتصبح محايدا في حرب أنت أصلها وفرعها ومتنهاها .

### من خلال النافذة

وفي لحظات الهدنة القلائل حين لا أنسوبة تحشر في حلقك ، ولا ابرة تنغرس في فخذك ، تطل عبر النافذة على الشارع الفسيح ، وترى الحدائق الغناء من بعيد ، وتشاهد الناس يروحون ويحيثون راجلين راكبين .

لهم همومهم ومشاكلهم ومآسهم ، ولكنك - من نافذة المستشفى - لا ترى الا التاج المتلألئ على رؤوسهم .

وتقول حين يكتب الله لي الشفاء ، سأسير بأسرتي في نفس الشوارع ، وأتحول في نفس الحدائق وسأغني للحياة ، وسأكون أكثر حرصا وأكثر مرحا وأكثر تقديرا وحدا لنعمة الله علي .

يا الهي كم كنت جاحدا .

تراه في الطريق الى المستشفى - تعلم . وكما أعياه العلم وأضناه ، جاء دوره ليكون من المستفيدين المعديدين بالجهل .

### بداية المعركة

لم يكن يدري شيئا آخر .

لم يكن يدري ان جسمه سيتحول الى ساحة حرب ونزال ضارية ..

بدأ كل شيء هادئا هدوءا تكاد تلمسه . بين اليقظة والنائم ، يلفك صمت غريب مفرع : السقف الناصع البياض ، والحيطان النظيفة الملساء ويد لا تراها تدفعك وأنت مستلق على السرير في دهاليز لا يسمع فيها صوت ولا حركة .

في اطار هذا الهدوء الخادع تتجمع قوى الدفاع تشحذ أسلحتها . وفي داخلك يتربع الألم مطمئنا لا يدري ما ينتظره .. في نظام دقيق تترتب خطة الحرب ، يفتح الملف ويبدأ الاستعداد . وللحرب هنا أصولها وقواعدها . لا شيء يتم بغير معرفتك وموافقتك الخطية . وحين توقع على وثيقة الهجوم ، تكون قد اسلمت بذلك بلا قيد ولا شرط ليصبح ميدان قتال . حيثئذ يتقدم جنودك في أدب جم يقدمون أنفسهم .

يطل عليك وجه يقف بينك وبين السقف الناصع البياض ليخبرك بأنه الجراح الذي سيتولى اجراء العملية وتبسم مؤمنا في أعياه . وتمر لحظات . ويطل عليك وجه آخر يعرفك بأنه الطبيب المكلف بتخديرك . وتنظر الى الوجه ثم ينسحب نظرك الى ملأته البياض النظيفة ثم تغيب عن الوعي .

وتعود الى الوعي لتكتشف أن المعركة الحقيقية لم تبدأ بعد .

يا ويحي على هذا البدن كيف يمس رخيصة تافها . هذا البدن الذي تستدل له ، وتدلله

# حق الناس

❶ إلى أي مدى هو حقيقي أو مفتعل ، ذلك الحاجز الذي أقامه بعض نجوم المسرح الاسلامي في زماننا بين حقوق الله وحقوق الناس ، حتى انفصلوا عن الأرض بحجة الانشغال بالسءاء ؟ قبل أن نحاول الاجابة ، قد يقيدنا أن نمر سريعاً ببعض المؤشرات في النصوص والتعاليم الاسلامية ، من باب التمهيد والاسترشاد .

المؤشر الأول نستخلصه من آيات القرآن الكريم ، التي لا تذكر السماء إلا مرتبطة بالأرض ، في أكثر من مائتي آية . عبارات مباشرة وكلمات لا ينقصها القطع أو الوضوح . حتى ليخرج قاريء تلك الآيات بانطباع الواثق من أنه بصدد حقيقة واحدة ذات وجهين ، وليس عالين منفصلين ومتعزلين .

المؤشر الثاني نلاحظه في كتاب الله وأحاديث نبيه ، حيث لا يكون التوحيد مقصوراً على الكون ، وإنما يمتد ليشمل التكاليف والتعاليم أيضاً . فالإيمان يذكر مرتبطاً بالعمل الصالح ، ويعد هذا العمل هو الوجه الآخر والترجمة الحقيقية للتعبير عن الإيمان ، بحيث القيمة لا تصبح مجردة أو سلبية . ولا يظل الإيمان علاقة باتجاه واحد ، من الأرض الى السماء فقط . وإنما هو طريق ذو اتجاهين ، يصب في السماء حقاً ، لكن ثماره لا بد وأن تنهار على الأرض . بل إن وصل هذا الإيمان بالأرض شرط بلوغه هدفه في السماء وشرط اكتمال الإيمان ذاته . وفي الحديث الشريف : ليس الإيمان بالتمني ، ولكنه ما وقر في القلب وصدقه العمل .

من هذا المنطلق اختلف مفهوم العبارة في الاسلام ، حيث تجاوز الشعائر والفرائض ، وأصبح شاملاً لكل عمل منتج وسلوك إيجابي يلتزم به المسلم بنية خالية من النفاق والرياء . حتى اعتبرت « إزاحة الأذى عن الطريق صدقة » كما يقول الحديث الشريف . ولم يعد الشهيد فقط من مات مقاتلاً في ساحة الجهاد . لكنه أيضاً من مات دون ماله ، ومن مات دون عرضه ، كما في حديث رسول الله . وعد « سيد الشهداء حمزة » ورجل قام الى إمام جائر فأمره فنهأه فقتله .

المؤشر الثالث نرصده في الموقف الاسلامي من علاقة الدنيا بالآخرة ، وهو موقف بحث المسلمين دائماً على أن يجمعوا بينهما ، والا ينحازوا لأي منهما على حساب الأخرى . حتى ليقول البيان الالهي « وابتغ فيما آتاك الله الدار الآخرة ، ولا تنس نصيبك من الدنيا ( القصص - ٧٧ ) » لاحظ التنبيه والتذكير المتمثل في صياغة « لا تنس » وفي الحديث الشريف « ليس خيركم من ترك الدنيا للآخرة ، ولا الآخرة للدنيا ، ولكن خيركم من أخذ من هذه وهذه . » والعبارة الأخيرة تعني أيضاً : من عمل وأعطى لهذه وهذه .

# هو حق الله

## بقلم : فهمي هويدي

المؤشر الرابع يتمثل فكرة الاستخلاف التي بمقتضاها نصب الله الانسان خليفة له سبحانه في الأرض ، بعد أن خلقه وسواه ونفخ فيه من روحه - وتلك أوصاف وردت في القرآن الكريم - وهو ما اعتمد عليه فقيه جليل مثل الشيخ محمد الغزالي في القول بأن الانسان في التصور القرآني ذو « نسب سماوي » . مثل هذه المقومات لا تتوفر لفرد دون آخر ، وإنما وثيقة الصلة بالانسان من حيث كونه مخلوقاً لله ، وبصرف النظر عن مقامه أو حسيبه أو لونه أو اعتقاده .

إن الانسان في تصور القرآن مخلوق أرضي حقاً ، ولكنه بحكم تكوينه ووظيفته موصول بالسما . فيبين جنبه نفخة من روح الله وقبس من نوره ، وهو في الوقت ذاته خليفة الله في أرضه . المؤشر الخامس يلتقي عليه فقهاء المسلمين ، من سلف وخلف ، الذين قالوا بأن تحقيق مصالح الخلق هو هدف الشريعة ومدارها . وأن الأحكام والتكاليف ترتبط بالمصالح وجوداً وعدمها . وقد حصر الامام الشاطبي تلك المصالح في أساسيات خمس تتمثل في حفظ الدين والنفس والعقل والنسل والمال . وأرجع حفظ النفس والعقل إلى تحقيق عناصر عدة منها ، « المأكولات والمشروبات والملبوسات والمساكنات » ( الموافقات ج ٢ - ص ٩ ) .

إن هذه المؤشرات ، وغيرها كثير ، تلغي تلك المسافات المزعومة بين الأرض والسما ، وتقيم في الوقت ذاته علاقة حارة وحيمة بينهما ، وهو ما يتعذر معه قبول منطق الفصل والعزل ، الذي تعتمد عليه الكثرة من الدعاة الاسلاميين المعاصرين .

ورغم ان فقهاء المسلمين كانوا على وعي بتلك المسلمات في منهج التفكير الاسلامي ، فإنهم لم يترددوا في استخدام صياغات مثل حقوق الله وحقوق الناس ، وذلك من قبل التمييز بيني يتحقق في ظل الفصل ، وليس تعبيراً عن الفصل أو العزل .

فقبل ألف عام أشار قاضي بغداد أبو الحسن الماوردي ( ت - سنة ٤٥٠ هـ ) في مؤلفه الشهير « الأحكام السلطانية » إلى حقوق الله تعالى ، وحقوق الأدميين ، وتلك الحقوق المشتركة بينهما . ووردت إشارته ضمن عرضه لموضوع الحسبة ، وكيف أنها تشتمل على فصلين : أحدهما أمر بالمعروف ، والثاني نهي عن المنكر . وفي هذا وذاك ، فإن المحتسب - في رأي الماوردي - مطالب بأن يباشر مسؤوليته في تلك المجالات الثلاثة للحقوق . واصطلاح على أن المقصود بحقوق الله هو إقامة العبادات ( بمفهومها التقليدي ) والحدود ، في حين أن حقوق الناس تنصب على المعاملات التجارية والمالية للأفراد . أما الحقوق المشتركة بين الله والناس فهي تلك التي تتداخل فيها مصلحة الجماعة مع الفرد .



ومنذ حوالي ستة قرون ، كتب الامام الشاطبي ( ت سنة ٧٩٠هـ ) يقول : كل حكم شرعي ليس بخال عن حق الله تعالى ، وهي جهة التعبد . فان حق الله على العباد أن يعبدوه ولا يشركوا به شيئاً . وعبادته امتثال أوامره واجتناب نواهيه باطلاق . فان جاء ما ظاهره أنه حق للعبد مجرداً ( كالتقصاص ) فليس كذلك باطلاق بل جاء على تغليب حق العبد في الأحكام الدنيوية . . كما أن كل حكم شرعي فيه حق للعباد إما عاجلاً وإما آجلاً . بناء على أن الشريعة إنما وضعت لمصالح العباد ( الموافقات ج ٢ - ص ٣١٨ ) .

وهذه الفكرة ذاتها طرحها بصياغة معاصرة الشيخ على حسب الله ، أستاذ الشريعة الأسبق بجامعة القاهرة حيث كتب منذ ربع قرن يقول : التكليف باعتبار ما فيها من مصلحة الفرد حق للفرد ، وباعتبار ما فيها من مصلحة الجماعة حق لله تعالى ( أصول التشريع الاسلامي - ص ٢٩٣ ) .

هنا نصل إلى نقطة جوهرية في الاجابة على السؤال الذي طرحناه في البداية . فمصلحة الجماعة وحقوق الجماعة ، هي في واقع الأمر حقوق لله تعالى . وهذا هو منطق القرآن منذ نزل . فعندما استخدم البيان الالهي تعبيرات مثل مال الله . ( وآتوهم من مال الله الذي آتاكم - النور ٣٣ ) أو حكم الله ( ان الحكم الا لله - الأنعام ٥٧ ) فلم يكن ذلك سوى تعبير عما نسميه بلغة زماننا المال العام ، وحكم الشعب .

إن تعبير مال الله يمثل صيغة محكمة ورائعة لحزمة المال العام ، الأمر الذي يحرم أي محاولة لانتهاك هذا المال أو العدوان عليه ، في السماء كما في الأرض . إذا ليس هناك جرم أشد من العدوان على حقوق الله . وفي الوقت ذاته ، فان هذه الصيغة تصادر في المنطق الاسلامي أي محاولة لاحتكار مال المسلمين أو الاستئثار به ، وهو ما يعد - أيضاً - جوراً غير مقبول على حق الله .

وعندما تذرع الخليفة الأموي الأول معاوية بن أبي سفيان ، وهو يتفق عن سعة من بيت المال ، بأن ذلك مال الله ويده مطلقة فيه باعتباره خليفة المسلمين ، فان الصحابي الجليل أبا ذر الغفاري تصدى له معارضاً ومذكراً بأن مال الله هو مال مجموع المسلمين ، وليس له أن يتصرف فيه في غير صالحهم وبعيداً عن مشورتهم .

وفي حديث رسول الله تعزيز لهذه الحزمة وتحذير من انتهاكها . وهو الحديث الذي رواه البخاري ، وفيه يقول عليه السلام « إن رجلاً يتخوضون في مال الله بغير حق ، فلهم النار يوم القيامة » .

وبالمثل فان حكم الله ، وإن كان هدفه تطبيق شريعة الله ، إلا أن وسيلته في المفهوم الاسلامي هي الشورى التي نص القرآن على أنها من لوازم الايمان . حيث وصف المؤمنين بأنهم « والذين استجابوا لربهم وأقاموا الصلاة ، وأمرهم شورى بينهم ، وبما رزقناهم يتفقون » ( الشورى - ٣٨ ) .

ولأسباب لا تخفى على اللبيب فإن كثيرين يركزون في الدعوة إلى حكم الله على الهدف ويسكتون على الوسيلة ، غير أن ما يثير الدهشة حقاً هو اعتراض نسبة غير قليلة من نجوم المسرح الاسلامي على تعبيرات مثل حكم الشعب وسيادة الأمة ، بحجة أن ذلك يتناقض مع حكم الله أو حاكميته .

إن تعبير حكم الله اذا كان يحمل فكرة نزع سلطان البشر من على البشر ، وإقامة المجتمع القرآني الذي يلتزم بشريعة الله ، فانه يترجم أيضاً على أنه حكم الشعب ، ممثلاً فيمن يعبرون بصدق عن ضميره وطموحاته .



وفي ثنايا التعاليم الاسلامية ، نثر على شواهد عديدة تحاول أن تثبت في ضمير المسلم يقيناً بأن الله سبحانه أقرب الى حياته وواقعه بأكثر مما يتصور .

ففي الحديث الذي رواه مسلم عن النبي ﷺ « أن الله عز وجل يقول يوم القيامة : يا ابن آدم ، مرضت فلم تعدني .

قال : يا رب ، كيف أعودك وأنت رب العالمين ؟

قال : أما علمت أن عبدي فلاناً مرض فلم تعده ؟ أما علمت أنك لو عدته لوجدتني عنده ؟

يا ابن آدم ، استطعمتك فلم تطعمني !

قال : يا رب ، كيف أطعمك وأنت رب العالمين ؟

قال : أما علمت أنه استطعمك عبدي فلان فلم تطعمه ؟ أما علمت أنك لو أطعمته لوجدت ذلك عندي ؟

يا ابن آدم ، استسقيتك فلم تسقيني ؟

قال : يا رب ، كيف أسقيك وأنت رب العالمين ؟

قال : استسقاك عبدي فلان فلم تسقه . أما علمت أنك لو سقيته لوجدت ذلك عندي ؟ »

هذا الحديث لا ينبغي أن يحمل فقط بحدود عيادة المرضى وإطعام الجائعين وسقاية الظماء ، فتلك رموز لمسئولية المسلم تجاه غيره . الأمر الذي نستطيع أن ندرج معه عديداً من المسؤوليات والتكاليف الأخرى .

والأمر البالغ الأهمية في الحديث أنه يقول للمسلمين ضمناً إن الطريق إلى الله ليس فقط في الصلاة والصوم والزكاة ، والأدعية والأذكار . كما أنه يقول لهم صراحة إن الله سبحانه وتعالى ليس بعيداً كما يزعم الزاعمون ، وليس منفصلاً عن حياة الناس وهمومهم كما يصور لنا أولئك الذين انعزلوا عن واقعنا بحجة أن قلوبهم تعلقت بالسما . ولكنه جل جلاله هنا في هذه الأرض . في كل خير يقدمه الانسان لغيره . وفي كل عمل شريف يؤديه . وفي كل خطوة إيجابية وبناءة يخطوها . ذلك على مستوى علاقة الانسان بالانسان ، فما بالكم إذا تعلق الأمر بالتزام الانسان تجاه مجموع الخلق ؟

إن منطق الحديث الشريف ، بل منطق التعاليم القرآنية ذاتها ، يحثنا لأن نقرر أنه كما أن الله يكون هناك في عبادة مريض واطعام جائع ، فانه سبحانه يكون هناك أيضاً حيث مصالح المسلمين وحوائجهم . وهو هناك في تسيير أمور الناس ورعايتهم علاجاً وتعليماً وسكناً . هو هناك في انتخابات نزيهة تعبر بصدق عن ضمير الأمة ، وفي إنفاق رشيد للمال العام ، وفي استصلاح الأرض وإقامة المصانع تحقيقاً لكفاية الخلق وإعماراً للكون . . إلى آخر المنجزات التي تعبر عن تسخير إمكانات الحياة لصالح الانسان . وهو المعنى الذي أشارت اليه آيات قرآنية عديدة ، أهمها الدعاة ، فاستثمرها غيرهم في التعاويد والأحجية واستحضار الجن والأرواح !

ثمة نص قرآني آخر ، ينبغي أن يستوقفنا ، لأنه يعرض لموقف يظهر فيه التعارض بين ما قد نسميه حق الله وحق الناس . والنص يتمثل في الآية التي تقول : « يسألونك عن الشهر الحرام ، قتال فيه ، قل قتال فيه كبير وصد عن سبيل الله وكفر به والمسجد الحرام ، وإخراج أهله منه أكبر عند الله والفتنة أكبر من القتل » ( البقرة من الآية ٢١٧ ) .

من سياق الآية نفهم أن الله سبحانه يبلغ رسوله بأن حرمة الشهر الحرام ينبغي أن تصان ، وأن القتال في هذا الشهر جرم كبير ومعصية عظيمة الشأن ، ولكن هذه الحرمة تصمد أمام ظلم يحيق بالمسلمين واضطهاد يتبع عليهم . فأمر كهذا بمثابة جرم أكبر عند الله سبحانه . لأن حرمة المسلمين أهم وأعظم . فاذا وقع الظلم وأخرج المسلمون من ديارهم ، فلهم أن يقاتلوا ويدافعوا عن أنفسهم ، حتى وإن حدث ذلك أثناء الشهر الحرام .

نحن هنا بصدد أمر بالغ الدقة ، تعارضت فيه حرمة الشهر الحرام مع مقتضيات الدفاع عن حرمة المسلمين ، وحسمه الله سبحانه وتعالى لصالح المسلمين بأن أجاز لهم القتال : ما داموا قد تعرضوا للاضطهاد والفتنة ) .

هذا المعنى ، استخلصه الأحناف فأفتوا بتقديم حق العبد على حق الشرع كما ذكر ابن عابدين في حاشيته ( ج ٢ - ص ١٤٤ ) . وضرب ابن عابدين مثلاً على ذلك بقوله إنه إذا اختلف اثنان في طفل ، فادعى المسلم أنه عبده ، وادعى الذمي أنه ابنه ، حكم ببنته للذمي ، لأنه بذلك يكتسب الحرية وإن نشأ على غير الاسلام . في حين أنه إذا حكم به للمسلم ، فقد ينشأ على الاسلام ولكنه قد يظل عبداً فاقد الحرية .

وخطورة هذا الحكم وأهميته أنه يتحاز إلى الحرية بأكثر من انحيازه إلى الاسلام . ويفضل للمرأة أن تعيش حراً على غير الاسلام . من أن يكون عبداً مسلماً . مرجحاً بذلك حق الانسان في اكتساب حريته ، على حق الله في أن يعتق المرأة ختام رسالته .

وهذا الكلام صادر عن فقيه كبير واسع المعرفة ، وحجة في المذهب الحنفي ، هو احمد أمين ابن عابدين الدمشقي المتوفي سنة ١٢٥٢ هجرية .  
إذا كان الأمر كذلك ، فلماذا يتخلى أكثر الدعاة الاسلاميين عن حقوق الناس ، وينسحبون من جبهة الأرض والخلق ؟

السؤال أيضاً مطروح للمناقشة . ولعلي لا أ تجاوز إذا قلت أن ثمة أسباباً ثلاثة وراء هذا الموقف المنسحب من جبهة الأرض والخلق .

السبب الأول يكمن في الاستبداد السياسي الذي أرغم كثيرين على الهروب من ساحة الدفاع عن حقوق الناس وهموم الأرض إيثاراً للسلامة وابتعاداً عن المخاطر . فمَنْد قال القائل أمام المسلمين عند أخذ البيعة ليزيد بن معاوية : أمير المؤمنين هذا ، مشيراً إلى يزيد . وإن لم يكن فهذا ، مشيراً إلى سيفه . منذئذ برزت مخاطر المشاركة الجادة في هموم الأرض . وإذا كان أبوذر الغفاري قد نفى في عهد معاوية ، لأنه كان من أبرز المعارضين ، إلا أن الثمن بات أفدح في حالة بيعة ابنه يزيد . إذا رقية المعارض هي المقابل . هذا الاستبداد السياسي لم يحجب فقط مشاركة الفقهاء والدعاة ، ولكنه أيضاً أغلق الباب دون مشاركة الجميع ، وهو أمر ينسحب على الحاضر بأكثر من انسحابه على الماضي . وهنا قد يكون التعميم ظالماً ، لأن بين فقهاء المسلمين في الماضي والحاضر من لم يرهبه سلطان ولا سيف ، وقال كلمة الحق بغير تردد ، وقبل أن يدفع الثمن بشجاعة منقطعة النظير . وكان الثمن هو الموقف بين أيدي الجلاذ والسياف حيناً ، وعلى المقصلة حيناً آخر ، لكنني أتحدث عن القاعدة لا الاستثناء .

ومن الظلم للحقيقة أيضاً أن نقول بأن كل الذين سكنوا أو هربوا من ساحة الخلق كانوا مضطرين ، فبينهم من كان راضياً وقانعاً لضعف في نفسه أو هوى تملكه . وحولنا نماذج كثيرة ينطبق عليها هذا التصنيف .

السبب الثاني يتمثل في قصور الفهم وضيق الأفق . وهو داء منتشر بين الأجيال الجديدة من الدعاة أو الاسلاميين . وإذا كان الخوف والضعف أو الطموح سمة بارزة في موقف الصف الأول من نجوم المسرح الاسلامي ، فإن هذا السبب الثاني سمة نجوم الصفوف التالية . أولئك الذين يفهمون عبادة الله على أنها صلاة وصوم وتسبيح واعتزال للمجتمع ورفض للعصر . ولا يرون الله إلا في المساجد والأقبية والصحارى النائية .

السبب الثالث من خارج الدائرة الاسلامية . ويمكن في تلك الدعوات التي روج بها بعض المثقفين والسياسيين من أبناء مدارس التنغريب ، الذين تبوأوا فكرة فصل الدين عن الدولة . مما أدى تلقائياً إلى حصره وحصاره في المساجد . وأقام حاجزاً أمام ممارسات الدعاة الاسلاميين الحقيقيين أصحاب الرؤية الصحيحة للإسلام . إذ ظل هؤلاء يواجهون من جانب « أولي الأمر » برد واحد على الدوام يقول : ما شأنكم اهتم بهوم الناس ؟ .

وأياً كانت الأسباب ، فالحاصل أن أكثر الاسلاميين غابوا أو غيبوا ، ولا يزال مكانهم شاغراً على جبهة الدفاع عن حقوق الناس . وهو مكان لن يعوض بأي جهد آخر . حتى إذا توهوا أنهم يؤدون دورهم بالوقوف حراساً على ابواب السماء .

ولو أنهم استردوا وعيهم لأدركوا أن مفاتيح أبواب السماء هي في الأرض التي نقف عليها ، تلك التي تحملونها عنها وأداروا ظهورهم لها ، فظلوا دينهم ودينامهم !



# أدباء يملئون أقتلامهم بدماء الخنازير

بقلم : محمود قاسم

يوجد الكثير من كتاب القرن العشرين أن عليهم أن يخرجوا من اطار الواقع الذي يعيشونه . . فينتقلون بخيالاتهم الى ما وراء الطبيعة و الى خارج حدود مدارك الانسان العادية . . كي ينتقلوا بأنفسهم وبقرائهم الى عالم خيالي لا يصنعه سوى خيالهم وحدها . . وهم يتلذذون بغزو مثل هذه الأجواء و يحاولون امتاع قرائهم أو تعذيبهم كل حسب اتجاهه ومذهبه . . وهؤلاء الكتاب يستخدمون أدواتهم من الواقع الذي يعيشون فيه . . ثم يقومون بصياغة هذه الأدوات بعد اعادة ترتيبها وتركيبها لصناعة واقع لا يعرفه سواهم .

أدواتهم من خلال لغات العلوم التطبيقية والنظرية و منجزها برؤى للمستقبل . . وبعض الكتاب يمزجون واقعهم السياسي والاجتماعي الذي يعيشون فيه فيناقشون قضاياهم ويعرضون ملاحظه في اطار التخيل العلمي . . من أبرز هؤلاء الكتاب « آرثر كلارك واسحاق ايزيموف وراى برادبوري » . وهناك كتاب آخرون يقومون بالانتقال الى أجواء أخرى مستخدمين أدوات أخرى هي الأرواح الشريرة والظواهر الخفية . . فيخلقون أبطالاً تنقصهم الشياطين أو يتمتعون بقوة خاصة . . يمزجون عالمهم بأجواء من الغموض والرعب

إذا تصفحنا اتجاهات مثل هؤلاء الكتاب الذين ينتشرون الى حد كبير في العالم كله - حتى عالمنا العربي - فنجد الكثيرين منهم يميلون الى صياغة أعمالهم في اطار من التخيل العلمي . . حيث يصعدون الى عتات السماء تارة . . أو ينزلون الى أعماق البحار تارة أخرى . . يسافرون الى القرون القادمة . . أو يعودون الى العصور الغابرة . . ولأن عليهم أن يفعلوا ذلك فيجب أن يعيشوا في مثل هذه العصور بواقعها الذي يصنعونه . . وبسبب العلم واكتشافاته واختراعاته فإنهم يلعبون دوراً كبيراً في تشكيل هذا العالم . . لذلك فعليهم أن يستخدموا



● غلاف كتاب « الوياء »



● ستيفن كنج



## ● اشراق .. الغضب والبليطة والسكين

في أفلام سينمائية لاقت نجاحا كبيرا وعملت على ازدهار هذا النوع في السنوات الأخيرة .. وسوف نرى أن أبرز روايتين لستيفن كنج قد أنتجتا السينما في فيلمين يعدان من أبرز الأفلام الأمريكية في السبعينيات .

وكنج الذي يبلغ الثانية والأربعين من عمره هو أحد مشاهير كتاب هذا النوع أبان السنوات الأخيرة بالرغم من عدد رواياته المحدودة التي نشرها .. من أهم هذه الروايات « سالم » ١٩٧٥ و « كاري » ١٩٧٦ ثم « اشراق » ١٩٧٨ و « الوياء » ١٩٨١ وأخيرا « كوجو » ١٩٨١ .

في روايته « كاري » يتناول الكاتب ظاهرة علمية تكمن في بعض البشر اسمها « القوى الكامنة التليكنيسيس Telekinesis وهي قوى تكمن في بعض البشر تجعلهم قادرين على تحريك الأشياء التي أمامهم بمجرد أن يركزوا تفكيرهم فيها .. فهم قادرون على تحطيم الأشياء خاصة الزجاج بمجرد النظر إليها وإدارة أشياء يمكن إدارتها كالمراوح الصغيرة .

يحاول كنج الاستفادة من هذه الظاهرة الكامنة

والأثاره والتخويف تشير اشمسراز القسارى . . واعجابه . . ومن أبرزهم « ويليام بيتر بيلاتي ودافيد سلتزر وستيفن كنج » .

وهناك سمات عامة تنسم بها هذه الكتابات في مجموعها : أن بعضها يتعرض للأديان السماوية .. وبعضها يميل الى أحداث التخويف واستخدام الجنس كمنفس هام عن المشاعر الانسانية .

وقد استطاعت هذه الروايات أن تجد أماكن في كثير من البيوت .. ويقرأها أفراد كثير من الأسر من جميع الأعمار .. ووضعت على قمة المبيعات في جميع أنحاء العالم .. تطورت مضامين هذه الروايات وأشكلها لدرجة أنها مزجت في داخلها العديد من التيمات الأدبية المعروفة .. فيمكنك أن تجد رواية تمزج بين الخيال العلمي والسياسي والفانتازيا والتقمص وتناسخ الأرواح معا .. كما سترى في بعض روايات الكاتب الذي نتناوله اليوم .

## عن القوى الكامنة

وأكثر هذه الأنواع الأدبية جاءت من الولايات المتحدة .. ولاقت انتشارها من خلال ظهور رواياتها

بين المرأة وابتنها يكشف عن صراع واضح بين النسوتين .. فكارى تحب زميلها « تومي » الذي لا يشعر بها وينظر اليها كطفلة صغيرة .. بينما هو مشغول بحب فتاة أخرى تدعى « سو » .

## الأم والابنة

يحاول الزملاء والزميلات السخرية أكثر من كارى فيقررون أن يجعلوا من مشاعرها نحو « تومي » مادة للتندر ابان الحفل الذي تقيمه المدرسة .. يقبلن للفنسة أن « تومي » يحبها وأن « سو » بالنسبة له ليست أكثر من زميلة .. وأن على كارى أن يهتم بأنوثتها وأن ترتدى أجمل ملابسها وعليها الحضور الى الحفل .

ترفض الأم مرجريت أن تذهب ابتنها الى الحفل .. فهي لا تقبل الى ما يفعله الصبية والبنات في مثل هذه الأجواء .. فتحدث مواجهة دامية بين كارى وأمها وتحبرها أن عليها أن تنسى ماضى رجل هجرها وأن تكف عن جنونها .. وتترك كارى أمها تبكي وتذهب الى الحفل وقد بدت في أحسن صورها .. لقد أصبحت فتاة أخرى تختلف .. انها أكثر جمالا من « سو » . ومن زميلات كثيرات في الحفل .. يتابعها « تومي » بكل حب فيراقصها وسط الآخرين .. انه يعرف مادبره الآخرين من مقابل للفتاة ، ويكتم في داخله ضحكة لا يقدر على إظهارها الا مع الآخرين ، حين يقف بجانبها على المنصة كي يسلمها جائزة أحسن ثنائي راقص .. ويسكب عليها الزملاء وعاء مملوء بدم الخنزير القاني .. يفرق الجميع في الضحك عدا زميلتها « سو » ، بينما تقف كارى وقد اعتراها الغضب والحزن .. اهتم يسخروا منها .. وكم سخروا منها قبل ذلك .. فجأة تنطلق بعينين غاضبتين الى الأشياء من حوها .. تنظر الى الأبواب التي تنفلق من تلقاء نفسها .. تتحرك رشاشات المياه تلقائيا كي ترش مياهها بقوة نحو الجميع .. ثم تتوقف المياه كي يتحول المكان الى كتلة من الجحيم تشتمل فيه النيران .. يسود المكان الصرخات بعد

التي لا ينكرها العلم حين يستخدمها من خلال فتاة صغيرة بلغت سن الأنوثة منذ أيام قليلة وتدعى كارى .. هي فتاة بريئة لا تعرف كيف تتعامل مع الأشياء .. تعيش عايلة لا تستطيع أن تنكيف معها بسهولة .. أمها امرأة متزمنة وجدت في التعلق ببعض مظاهر الدين ملاذا طيبا للهروب من تجربتها الفاشلة مع زوجها .. وعالم المدرسة المليء بفتيات عديدات في مثل سنها .. انهن يسخرن دائما منها .. ومن خجلها وانطوائها .. لا تعرف أشياء كثيرة عما يجري للفتيات في مثل سنها .. لذا فهي تصطدم صدمة شديدة حين تنتابها أعراض البلوغ لأول مرة في حياتها .. تصرخ وسط زميلاتها اللاتي استغلن هذا الحادث للتندر عليها أكثر .

وكارى تمتلك من داخلها هذه القوة الخفية التي تستخدمها للمرة الأولى حين تود الانتقام من ناظر المدرسة الذي حاول أن يتهكم على اسمها .. كما استغلته أيضا حين أرادت الانتقام من زميلاتها فنظرت الى المصباح فتشم .

واذا كانت هذه المعاناة التي تعيشها كارى في مدرستها ، فإن أمها امرأة غير طبيعية .. تضربها أحيانا .. وتعنفها في أحيان أخرى .. تحاول أن تفرض عليها سلوكا معقدا .. فهي تطلب منها أن ترتدى ملابس لا تبدى شيئا من جسدها .. وتأمرها أن تقرأ أتراتيل مبنورة .. وأن تعترف بأشياء لم تقترفها .. وكارى لا تعرف أن أمها مرجريت مصابة بهوس جنسي .. وأنها تحاول أن تخفي ما يعتل في جسدها من رغبة فلجأت الى التدين بهذا الأسلوب الساذج .. تنفذ من تعاليم الدين القشور دون اللباب .. وهي لا تجد أمامها سوى ابتنها كارى فتمارس عليها كل شعائرها وتنثف فيها عقدها النفسية .. تحذنها ان الحب خطيئة كبرى لا يقرها الدين .. وأن الجنس دنس آثم .

وشتان ما بين أم صغفط عليها تجربة قاسية فجعلتها تنظر الى الأشياء بمنظور أسود .. وبين فتاة صغيرة متوسطة الجمال تنسم بإحياء وتعيش بين تعليمات يعرفن أشياء كثيرة حول ممارسة الحياة وتريد أن تنفتح مثلهن .. ووجود مثل هذا التضاد

كاري وقعت في حطية ابان حضورها الحفل .. لكن كاري تحاول أن تستخدم قوتها الخفية في الانتقام من أمها فتتظر الى درج السكاكين في الحمام فتتطلق كي تنفرس في ظهر الأم .

هذه العلاقة بين الأم وابنتها لم تعد غريبة في كتابات ستيفن كنج .. فها هي مرجريت التي تقتل ابنتها التي تقضي بدورها على أمها .. ولم ترقط أية صورة من صور الختان والتفاهم بين الأم وابنتها .. فمرجريت ليس لها أبناء سوى كاري وهي تمارس عليها عقدها النفسية .. وسررى أن نفس السكين التي غرستها الأم في ظهر ابنتها قد استخدمها جاك تورنس كي يقتل ابنه وزوجته في روايته « اشراق » .

### في فندق معزول عن العالم

ترجمت روايته « اشراق » الى اللغة الفرنسية في يوليو ( تموز ) عام ١٩٧٩ بعنوان « الطفل الضوء » .. وقبل أن ينتهي العام كان المخرج الأمريكي المعروف ستانلي كيوبريك قد أخرجه في فيلم سينمائي لاقى نجاحا في كل مكان عرض فيه .

ولم يختلف الفيلم الذي أخرجه كيوبريك عن الرواية التي كتبها كنج ، فهذا الكاتب يستطيع أن يصنع أجواء أكثر إثارة من تلك التي صنعها المخرج في فيلمه .. وإذا كان المؤلف قد حاول الاستفادة من مظاهره التليكنيس في روايته السابقة من خلال كاري ابنة الأربعة عشر عاما .. فانه في روايته « اشراق » يعالج - روايا - ظاهرة أخرى تسمى بالاشراق .. من خلال الطفل الذي يعيش مع والديه في فندق معزول عن العالم لمدة ثلاثة أشهر .. انه قادر على رؤية أشياء غريبة حدثت في الفندق في سنوات سابقة .. الفندق شديد الاتساع .. به متاهات متعددة لا حدود لها .. تحيطه حديقة كبرى تسمى « المتاهة » بها طرق اذا ضل الانسان فيها طريقه فانه من الصعب الخروج منها .

يحد « داني » نفسه عجوسا في هذا المكان المتسع مع والديه اللذين يعيشان : كل يتفصل عن الآخر

الضحكات ، يحاول الجميع الحرب .. لكن الوحيدة التي خرجت حية مع كاري هي صديقته « سو » . عادت الى منزلها وقد لطخت بدماء الخنزير .. هال الأم حال ابنتها .. فبدلا من هلعها لما أصاب ابنتها .. فاذا بها تغرس سكينها في ظهرها فلما منها أن



● كاري قبل أن يسكبوا فوقها دماء الخنازير



يعرف ما سوف يحدث لأفراد الأسرة داخل الفندق ابان موسم الجليد .. وهو يحاول انقاذ داني وأمه من بين براثن أبيه حين يتناهب الاحساس أن عليه التخلص من كل من بالفندق .. ويدفع هالوران حياته ثمنًا لهذه المحاولة ..

## هلوسات أم ماذا ؟

لقد فشل جاك في كتابة روايته التي جاء من أجلها .. لم يستطع كتابة سوى جملة واحدة فقط .. ولذا فان عليه أن يكتب رواية أخرى .. القلم فيها هو البلطة والمداد هو وزوجته وابنه .. والورق هو الفندق .. لقد انتابته الحالة الجنونية .. استشرى الاشرار بداخله فلم يعد اشرارًا قط .. بل أصبح حالة من الاظلام التي عليها أن تطفئ كل الأضواء المحيطة بها .. وهذا التحول الذي أصاب جاك يحى تدريجياً .. حتى يصل الى أقصى درجات التشعب للليل من ابنه وزوجته .. بهاجهما حاملًا في يده بلطة .. الا ان وندي تأخذ ابنها وتغلق عليها باب المطبخ .. يحاول تحطيم الباب ببلطته الحادة .. وعندما ينبجح في ذلك يكون الهلع قد دفع وندي أن تهرب وابنها الى خارج الفندق حيث العواصف الجليدية على أشدها .. ولأن جاك قد قرر أن يستكمل مهمته التي دفعت اليها خيالاته السقيمة فإنه يطاردها عند متاهة الحديقة .. وتنبجح في الحرب بسيارة هالوران مع ابنها بينما يجمد الجليد جاك بعد أن يدفعه داخله ..

يقول الناقد الفرنسي جاك كايو في مجلة لويوان ( ٢٤ سبتمبر ( ايلول ) ١٩٧٩ ) أن : « المؤلف يخلط الرعب بالخوف دون أن يحطم المفاجأة .. معنى الخوف من الهجوم الممنع من تهديد غامض .. أما الرعب فيعني اظهار تنافر الأشياء عندما يصير الباب .. ويضج الستار عن الموت كاشفا العقوبة ماذا يذيه نحو الطفل الذي يعانق مقبرة واسعة .. كل جملة توحى بالاثارة من خلال قسوة الحدث الذي لا ينتهي .. حين يخرج الموت الباقيين على قيد الحياة كي يرقصوا .. انه الموت الدامي الذي لم نعرفه الا

بصناعة عالمه الخاص به من خلال وحدته .. ويقدم « داني » قريحته من خلال اشرافه ليرى أشياء كثيرة حدثت في الماضي والحاضر والمستقبل .. وهذا الاشرار يحدث كذلك للاب جاك تورانس لكن بنسبة أقل .. وسوف نرى أنه مثلما قتلت كاري أمها فان داني يساعد أمه في التخلص من أبيه عندما يصاب هذا الأخير بمس من الجنون عندما يصل الاستشراق نهاية مداه .. لقد جاء جاك تورانس الى هذا الفندق لحراسته أثناء فترة البيات الشتوى الطويل حيث لا يوجد مريدون .. وعليه أن يقوم بتأليف روايته التي كم تعثر في كتابتها .. يقول له مدير الفندق : « الحارس الذي عمل قبلك في هذا العمل انتابته حالة من الجنون فقتل زوجته وابنتيه ببلطة وقطع أجسادهم الى قطع صغيرة ثم أطلق الرصاص على رأسه »

ويتحول جاك تدريجياً الى مثل هذا الحارس .. حيث يصاب بحالة من الجنون تدفعه الى التخلص من زوجته وابنه .. لقد أصبحا شاهدين على جنونه وماضيه .. هناك في صالة الاحتفالات الكبرى بالفندق يشع خيال رجل وهو يحاول أن يتخلص من أسرته مثلما فعل الرجل الذي يشبهه وصورته معلقة على الحائط ..

هناك أشياء كثيرة تحدث للرجل وابنه كل منها على حدة .. ولا نعرف هل تدور داخل رأسها أم أنها أشياء حقيقية .. فجاك يرى امرأة جميلة في الغرفة التي حدثه ابنه أنه رأى بها أشياء غريبة .. تخرج المرأة البالغة الحسن من البانيو وتقترب منه وتعانقه .. لكنها فجأة تتحول الى دمية قبيحة تضحك ساخرة منه .. كما أن لقاءه بالعديد من رواد القاعة الباردة قد تم داخل رأسه أكثر .. هذا اللقاء الذي أشرق في ذهنه فكرة التخلص من زوجته وابنه داني ..

وكل من جاك وابنه يريان مثل هذه الأشياء التي لا تراها الأم .. وداني يرى طفلتين تلهوان في الرعدة الطويلة التي تفرق في بحر من الدماء .. كما أنه يرتبط بصداقة عميقة مع الخادم الزنجي هالوران الذي يتمتع أيضا بالقدرة على الاشرار .. فهو

المهجور حيث يقابلهم في ركن من الطريق « كوجو » الذي يرغب ويحب . . .  
تقف السيارة وينزل الأب وابنه لمساعدة « كوجو » الذي يهلوس وقد أصابه الذعر . . كيف خرج الشيطان من جسدي . . يصاب « تاد » فجأة بهلوسة أخرى . . انه الآخر كان اسمه يوما « كوجو » . . كان يعيش حياة أخرى منذ سنوات بعيدة . . تتباه حالة من الصرع أثناء انفراده بنفسه . . هناك حالة من الصرع نصيبه . . لكنها ليست صراعا . . انها تقمص . . ماذا يفعل ؟ . . عليه أن يجس داخل سيارة وسط أشعة الشمس والهواء . . بعيدا عن الناس . . لقد حاولت الأسرة علاج ابنها . . لكن لافائدة . . انه يدفع أباه أن يذهب به الى ذلك القصر حيث روحه معلقة في سد آخر . . انها نفس روح « فرانك تود » الذي مات منذ مائة وخمسين عاما . . لقد خرج الآن من جسد « كوجو » كي تنجسد في « تاد » مرة أخرى . . لكن هل يسمى الصغير الى التخلص من أبيه وأن يسكن القصر وحده . . لقد برأ الصغير « كوجو » وعلى « تاد » أن يقوم بنفس الدور . . ربما لمائة وخمسين عاما أخرى . .

## الوباء

أما رواية كنج الأخيرة « الوباء » فيعود فيها أيضا الى القرن الماضي . . في صيف عام ١٨٨٢ غزا الوباء شوارع مدينة نيويورك وارتفع معدل العدوى الى ٤٧,٩٩٪ ، هناك العديد من العربات المكسدة في الشوارع . . زنزانة من الحديد التي تحبس في داخلها العديد من الضحايا وسط عفن الطاعون الأسود . .

ولارى اندروز يمكنه أن يفهم تلك النظرات الشرسة التي تشع من جنود الحرس الوطني . . يراهم وهم يضربون القارين من مدينة الموت . . الجميع يعيشون في زمن الهلوسة . . لا توجد سوى دموع ولولة النساء اللاتي فقدن ذويهن من الوباء . . لقد أصبحت نيويورك - أهم مدن الولايات المتحدة - مسرحا دمويا هرب اليه المخلوقات المجنونة التي بدأت تتدفق من فجوات داخل الأرض . . تزداد الكارثة . . وفجأة يظهر رجل لاجه له . . ويرتدى حذاء طويلا . . يسير في الشوارع . . لعله

من خلال « ادجار بو » .  
« نحن لا نعرف قط هل ظواهر الطبيعة توحى بما يحدث في حياتنا اليومية ، أم أنها ليست سوى هلوسات من وعي رجل مخمور ؟ . . فتحن دائما أمام الموت والأحياء الذين يتواجدون حول لحم جسد يسرى . . ولكن الأب والابن يشلان من خلال العادات الأمريكية الكبرى نقيضين من الخير والشر . . لذا نشعر بالأسف لما يحدث لهذه المرأة وابنها » .

أما كيوبريك فيقول عن مثل هذا النوع من الروايات والأفلام : « قال لوثر كرافت انه يجب ألا نبحث عن تفسير الأشياء بأسلوب كلي يبحث على الرضاء . . علينا أن نفرح ونحن نضع الشر فوق رؤوس الآخرين . . في نهاية الفيلم نرى أن جاك قد جاء الى هذا الفندق من حياة امرأة أخرى . . هناك احساس ما بداخله أبداه وهو يتكلم مع عامل البار الشبهي الذي حدثه أنه حارس الفندق الأبدى . .

## تخويف من البداية

الأطفال والكبار لا يزالون هم محور روايات ستيفن كنج . . ففي روايته « كوجو » يتناول الكاتب نفس الأجواء أيضا من خلال طفل لما يبلغ بعد سن التضج العاطفي . . ولعل المؤلف - ومعه الناشر - يميل دائما الى احداث الاثارة فوق صفحة الغلاف هذه الكتب . . حيث نقرأ هنا مجموعة من العبارات تدعو الى تخويف القارئ - وارعاه حتى قبل أن يفتح غلاف الكتاب . . فتحن أمام كوايس تدور حول وحش يقيم في مكان ناء أشبه بالحصون القديمة . . يسكن هذه القلعة شخص يدعى « فرانك تود » قتل من قبل أشخاصا عديدين من البنات الصغار والنساء ثم قتل نفسه . . أصبح شبهه يجتاز كل جدران القلعة . . الشبح غير هادئ ولا يستطيع أن يستقر . . تمر مائة وخمسون عاما . . يسكن الشبح جسد الصغير « كوجو » الذي في الماشرة من عمره . . ذات ليلة يقرر أحد رجال الأعمال أن يزور القصر بناء على رغبة من ابنه الصغير « تاد » الذي في الرابعة من عمره . . يقود سيارته في ذلك الطريق المظلم

فستأخذ الزهور ولن تسألك عن الثمن .. ولكنها ستضع ذراعها حول عنقك ..

يشترى الشاب الزهور .. ويستمع الى بقية الأخبار وتبلمع الشوارع المليئة بالفرحة حتى يدخل الى شارع مظلم سيقابل فيه « نورما » .. انها هناك .. قادمة نحوه .. يقدم لها الزهور .. تنظر له باستغراب .. تخبره انها ليست « نورما » يتهد ويخرج مطرقة الصفيرة ويهوى بها على رأس الفتاة .. لم تكن « نورما » .. لقد ماتت منذ عشر سنوات .. يلقي الزهور الحمراء في صندوق القمامة .. ويضع مطرقة في جيبه .. ويذهب : « لم يكن اسمها نورما .. انه يعرف اسمها .. اسمها .. اسمها .. الحب » ويعود مرة أخرى الى الشوارع المظلمة متسائلا اذا كان هناك شيء أروع من الربيع ..

يا لها من نهاية أتت على كل رومانسية رسمها الكاتب في كل سطور أقصوصته .. فكنج يستعمل عبارات باللغة الرقة .. ويرسم جوا شاعريا للغاية وهو يصف مدى فرحة هذا الشاب الذي لا تعرف اسمه كي يقتل فتاة لا يعرف اسمها متصورا انها نورما التي ماتت منذ سنوات طويلة .. لقد قتلها هو .. أولعها هي التي قتلت قبل أن تموت وأسالت فوقه الكثير من دماء الخنازير التي انسكبت فوق رأس كاري .. أو لعلها نفس الدماء التي تسال في ردهات الفندق الطويلة .. زاحفة نحو داني ..

لا نريد أن نحكم على القيمة الأدبية لستيفن كنج خاصة بعد أن قدم هذه المجموعات من الروايات التي لاقت نجاحا منقطع النظير .. ولكننا نود أن نلقي الضوء على ظاهرة أدبية منتشرة في الولايات المتحدة فرضت من خلال السينما وترجمة هذه الكتب الى أوروبا .. فالذي يدفع بالكاتب الى انتاج المزيد من هذه الروايات هو التهافت الشديد الذي يحدث لكنه .. فالقارئ في الغرب يجمع في داخله مزيجا غريبا وشاذا .. فهو شغوف برومانسية أريك سيجال ، يسبح في دماء بيلاتي .. يلهث وراء جاك تورانس .. يطير في فضاء أريوف .. يتلذذ بالعنف عند أنتوني بيرجيس .. وهو في النهاية يتكون من مزيج من كل هذه الأشياء معا ..

مخلص جديد يبحث عن الباقيين على قيد الحياة المحدودى العدو .. وهن ظلال الغروب في المدينة .. يقوم بتجميع الباقيين على قيد الحياة ويعلم نفسه ملكا عليهم وتبدأ مملكة جديدة ..

ياله من عالم غريب يصنعه كنج .. لبس جديدا بقدر ما هو مثير .. فالكاتب الفرنسي بيرر بول قد صنع نهاية مشابهة في روايته « كوكب القروء » كما صنع المخرج السينمائي « جون كاربنتر جوا مائلا في فيلمه الذي أخرجه عام ١٩٨٠ بعنوان « الضباب » ..

## رقص الموت

وإذا كان ستيفن كنج قد صنع عالمه الغريب في مجموعة من الروايات التي تحقق أكبر المبيعات في الولايات المتحدة .. وتترجم فور صدورهما الى اللغات الأوروبية .. فانه قد قدم مجموعة من القصص القصيرة بعنوان « رقص الموت » ولعل أقصوصة « الرجل الذي كان يحب الزهور » هي أبرز أقاصيص هذه المجموعة .. وبهنا أن تقوم بعرضها مع ذكر بعض مقتطفات منها ..

آخر أيام الربيع .. مايو ١٩٦٣ .. كل علامات فصل الحب تبدو واضحة في عيون ذلك الشاب الذي يسير في شوارع نيويورك .. انه ذاهب للقاء حبيبته نورما في مكان ما بالمدينة .. الفرحة تشع من عينيه .. كل شيء ينض بالفرحة .. تداعبه عجائز المدينة صائحات « ياله من شاب عاشق » .. الربيع هو الفصل الوحيد الذي لا يصطبغ فيه الحنين بالمرارة .. يقف أمام عربة تباع الزهور هناك راديو بيت أخبار المساء التي تحدثت عن أخبار عالمية وعلمية ويتذكر حبيبته التي تشع الفرحة في عينها عندما يقدم لها هدايا .. أشياء صغيرة .. تنيحها له امكانياته .. علبة من الخلوى .. سوار أو حقيبة أرجوانية .. انها الأشياء التي تفضلها نورما ..

يقول بائع الزهور ضاحكا : اذا كانت لأملك فخذ باقة من الشرجس والزعفران وقليل من زنباق الحقل .. لن تفسد متعتك وهي تمتف : أه يا ولدي ياها من زهور جميلة .. كم كلفتك ؟ .. أما صديقتك

# مقالات في كلمات

- لا يوجد شيء أعرفه جيدا . . . غير أنني لأعرف شيئا .  
( أبقراط )
- ليس هذا عدم قدرة على الكلام ، بل هو عجز عن إمساك اللسان .  
( أبيقورموس )
- لقد وجدت أن نصيب الإنسان من السعادة يتوقف في الغالب على رغبته الصادقة في أن يكون سعيدا .  
( أبيقورس )
- أعطوني فقط نقطة ثابتة أقف عليها وأنا أحرك الأرض .  
( أرخميدس )
- كما نعرض أحيانا قضيا معوجا للنار لنقوم اعوجاجه ، يعرضنا الله لنيران الحزن والأسى ، ليقوم نفوسنا ، ويزيد استقامتها واعتدالها .  
( أرسطوفانس )
- ذات يوم بصق الملك دينيس في وجه أرسنيوس ، فاستصعب ذلك الأمر بعض من كان بالجلس ، فضحك أرسنيوس وقال : « إن الصياد يتحمل مشقة الصيد حتى يتل بالبحر لصيد سمكة صغيرة ، فكيف لا أتحمّل ريق الملك لصيد الحوت الكبير ؟ »
- الجاهل لا يحلو عنده طعم العلم ، بل يجد له ثقلا كما تثقل على المريض الأدوية النافعة ، ويحلوه في فمه غير طعمها .  
( أرسطو )
- سئل الأسكندر الأكبر عن أعدائه وأصدقائه ، فقال : لقد استفدت من أعدائي أكثر مما انتفعت بأصدقائي ، لأن أعدائي كانوا يعيرونني ويكشفون لي عن عيوب ، وبذلك أنبهني إلى الخطأ فأستدركه ، أما أصدقائي فإنهم كانوا يزينون لي الخطأ ويشجعونني عليه . فاللهم احفظني من أصدقائي .
- لو أن الحقيقة صنعت امرأة جميلة . . لأحبها جميع الناس  
( أفلاطون )



# حتى لا يظلم أدب الرواد والتراجم عند العرب

بقلم : محمد عبد الله عنان

○ من الحقائق المسلم بها أن الأدب العربي قد تخلف خلال عصور الانحطاط والتأخر في كثير من النواحي عن الآداب الأوروبية . ولكن من الحق أيضا ، أن هناك بعض نواح في الأدب العربي ، يمكن أن يقال : انها لا تقل عن مثيلاتها في الآداب الأوروبية قوة وطرافة .

أحوال مختلف البلدان والأمم ، وبدونون مشاهداتهم عن خواصها الإقليمية والاجتماعية في كتب ما تزال تعتبر حجة بالنسبة للعصور التي كتبت فيها .

ولدينا من أولئك الرحل الجغرافيين والوصفيين ثبت حافل ، يتعاقب أبطاله خلال العصور المتوالية منذ القرن الثالث الهجري أو التاسع الميلادي . فترى يعقوب ، في أواخر القرن التاسع ، والمسعودي في أواخر القرن

أدب الرواد المسلمين أو أدب الاستكشاف والمشاهدة ، بالرغم من قدمه وتوقفه منذ عصور ، يكون بابا من امتع ابواب الادب العربي ، وهو كذلك لا يقل سحرا وطرافة عن أمثاله في الآداب الأوروبية .

فمنذ القرن الثالث الهجري أو التاسع الميلادي ، نرى الرحل والجغرافيين العرب يطوفون أرجاء العالم المعروف يومئذ للوقوف على

مرات في اواخر القرن السادس الهجري « الثاني عشر الميلادي » وتجهول في جزائر البحر المتوسط ، ومصر ، والشام ، والحجاز ، وكتب لنا عن رحلته كتابا ممتعا ، يقص فيه حوادث اسفاره مفصلة ، ويدون مشاهداته ، في الأمم والبلاد التي زارها ، وذلك كله بأسلوب بليغ يعتبر نموذجا بديعا لأدب الرواد .

على ان أعظم الرحل والرواد المسلمين على الاطلاق ، هو الرحالة المغربي أبو عبد الله محمد ابن عبد الله الطنجي الشهير بابن بطوطة . وقد خرج ابن بطوطة من مسقط رأسه طنجة في سنة ٧٢٥ هـ الموافقة لسنة ١٣٢٥ م ، بجوب افطار العالم ، واخترق بلاد المغرب ومصر والشام ، وبلاد العرب ، وبلاد الروم ، وقسطنطينية وفارس وخراسان وتركستان والهند والصين ، حتى جزائر الهند الشرقية واختراق عند العودة ، قلب افريقية والسودان ، ولم يكن ابن بطوطة رحالة عظيما فقط بجوب انحاء العالم المعروف يومئذ ، بل كان أيضا مكتشفا عظيما يقصد الى مجاهل البر والبحر ، وقد وقف خلال تجواله ، على كثير من الأماكن المجهولة التي لم تكن معروفة يومئذ ، ووصل الى اعالي نهر النيجر والى تينكتو ، وسكوتو ، قبل أن يصل اليها الرواد الاوربيون بنحو ثلاثة قرون . وبلغ ابن بطوطة في رحلاته نحو ربع قرن ، وترك لنا عن أسفاره ومشاهداته كتابه الشهير المسمى ( تحفة النظار في غرائب الامصار ، وعجائب الاسفار ) وهو أجمل أثر عربي من نوعه ، ويعتبر بحق من أبدع آثار السياحة والاستكشاف .

ولقد ترك لنا الرحل المسلمون طائفة كبيرة من الآثار القيمة الممتعة معا ، وامتدت رحلاتهم ، حتى أواخر القرن الثامن عشر الميلادي ، وتوالت آثارهم الوصفية خلال القرون . وهذه الرحلات والآثار الوصفية للرحل المسلمين ، تؤلف حسبا تقدم بابا من امتع ابواب الادب العربي واذا كان المقام لا يتسع للافاضة في ذكر هذه الآثار ، فلنا نستطيع القول

العاشر ، وهما من أكابر الجغرافيين المسلمين ، يطوف أولهما العالم الاسلامي من السند الى الاندلس . ويتجهول ثانيهما في انحاء العالم الاسلامي شرقا حتى الهند والصين ثم يتجهول المحيط الهندي حتى شواطى افريقية الشرقية ، ويترك لنا كلاهما عن مشاهداته الجغرافية والاجتماعية ، كتابا قيمة ممتعة . أولهما في كتابه المسمى « كتاب الملوك » وثانيهما في تاريخه الرائع المسمى « مروج الذهب ومعادن الجوهر » .

ولدينا كذلك من الرحل والرواد المسلمين الوصفيين ثبت حافظ . وفي مقدمة هؤلاء ابن حوقل البغدادي ، الذي طاف بالعالم الاسلامي من بغداد الى الاندلس ، وذلك في القرن العاشر الميلادي . وكتب لنا عن مشاهداته مؤلفا هو كتاب « المسالك والممالك » يقص فيه اخبار رحلته ، ويدون فيه احوال الامم التي مر بها ، وما شاهده فيها من المناظر والمعاهد والآثار والخواص .

## أدب الرواد

وجاء من بعد ابن حوقل بنحو قرنين ، رحالتان مسلمتان من أعظم الرحل في العصور الوسطى ، أولهما بجوب العالم المعروف يومئذ من المشرق الى المغرب ، والثاني بجوبه من المغرب الى المشرق . والاول هو أبو الحسن علي بن أبي بكر المعروف بالسائح الهروي ، نسبة الى هرات بلد أسرته . وقد خرج ابو الحسن من الموصل مسقط رأسه في سنة ٦٨٠ هـ ( ١١٧٢ م ) ، وانفق في تجواله زهاء ربع قرن ، فطاف الشام ومصر وقبرص والاناضول ودخل قسطنطينية عاصمة الدولة البيزنطية ، وتجهول في جزائر البحر الابيض حتى صقلية ، ولكنه لم يترك لنا من رحلته سوى سفر صغير ، اذ ضاعت كتبه ومذكراته . وأما الثاني فهو ابن جبير الاندلسي ، وقد خرج من بلده غرناطة الى المشرق ثلاث



جان جاك روسو

نشأته وسيرة حياته ، طائفة كبيرة من الوقائع والتصرفات الخاصة ، التي تعتبر من الناحية الاخلاقية نقائص ومقالب ، لم يتورع روسوان بقصصها علينا بمنتهى الصراحة ، وفي مقدمتها علاقته الغرامية ، بمن كانت في محل أمه ، ومن تولت رعايته أعنى مدام دي ريفارس ، وتعتبر اعترافات روسو ، بالرغم مما يتخللها من النقص الشخصية قطعة من امتع قطع الادب الفرنسي .

والثالثة هي ترجمة المؤرخ الانجليزي ادوارد جيبون ( ١٧٣٧ - ١٧٩٠ م ) ويكتب لنا جيبون سيرة حياته بتحفظ واحتشام ، ويعدد لنا مراحل حياته ، ومن اهم حوادثها قصة حبه للاثنة كيرشو التي منعه والده من الزواج بها ، والتي غدت فيما بعد زوجة للوزير الشهير نكر ، ثم يشرح لنا الظروف التي مهدت له اتخاذ قراره بكتابة تاريخه العظيم عن « انحلال وسقوط الدولة الرومانية » واهم ما يميز هذه السيرة : الشخصية هو اسلوبها الادبي الرفيع الذي يضارع اسلوب تاريخه .

بأن منها ما يتفوق على كثير من الآثار المماثلة في الادب الغربي . بل نستطيع القول ، بأن رحلة ابن بطوطة تتفوق من حيث مادتها الغريبة ومن حيث اسلوبها وادائها وقصصها الممتع ، ومن حيث عجائبيها وروائعيها ، على كل ما كتبه الرحل الأوروبيون ، منذ ماركو بولو حتى الكابتن كوك ، ومنجوب بارك ولفنجستون وغيرهم .

### التراجم الشخصية

هذا عن ادب الرواد والرحل المسلمين . وأما عن التراجم الشخصية ، فانها رغم قلتها في الادب العربي ، تعتبر كذلك فنا من الفنون الأدبية الطريفة . وما من شك في أن فن الترجمة الشخصية ، قد بلغ في الادب الاوربي مستوى رفيعا ، وظهرت منه آثار جليلة ، تمتاز - فضلا عن مادتها الممتعة - بما يطبعها من التوازن والصور الانسانية المؤثرة ، وانا لنكتفي بأن نشير هنا الى ثلاث من التراجم الشخصية الاوربية ، التي تعتبر من حيث قوتها وطرافتها الأدبية والفنية ، نماذج رائعة لهذا الفن من الادب الانساني .

وأول هذه التراجم ، ترجمة بنفونوتو تشليفي لنفسه ، وهي من أقوى وامتع التراجم الشخصية . وفيها يستعرض هذا الفنان الايطالي العظيم ( ١٥٠٠ - ١٥٧١ م ) تاريخ حياته الحافلة بكل ما يتخللها من مغامرات ، وأعمال طيبة وذميمة وعلاقات غرامية عنيفة وابتكارات فنية رائعة ، ويقدم لنا صورة من حياة المجتمع الايطالي في عصر الاحياء ، بكل ما يوج به من ترف ونعماء وفخامة ، ومن غمضة أدبية وفنية عظيمة ، ومن فساد ورفاذل اجتماعية .

والثانية هي ترجمة جان جاك روسو لنفسه أو بالأحرى اعترافاته . وقد كان روسو ( ١٧١٢ - ١٧٧٨ ) أول من سلك هذا المنهج في كتابه : « حياته » يضمن هذه الاعترافات الى جانب



ابن خلدون

### تعريف ابن خلدون

هذه بعض نماذج الترجمة الشخصية في الأدب الأوربي . فهل لدينا في أدبنا العربي ما يماثل هذه النماذج الرائعة ؟ نستطيع أن نجيب بالإيجاب . فقد كتب كثير من الكتاب والمفكرين المسلمين سيرهم الشخصية ، ولكن معظمها بطريقة موحجة . ولدينا أمثلة قليلة فقط من الترجمة الشخصية المفصلة . من ذلك ما كتبه الوزير الأندلسي لسان الدين ابن الخطيب عن حياته ، وما كتبه صديقه ومعاصره المؤرخ الفيلسوف ابن خلدون في ( التعريف ) بنفسه وإذا كانت ترجمة ابن الخطيب لنفسه ، بالرغم من حلاوتها ، واسلوبها الأدبي البليغ لا تقدم إلينا صورة غير عادية من حياة الكاتب والشاعر ، فإن « تعريف ابن خلدون » وترجمته لنفسه تقدم إلينا بالعكس من حياة المؤرخ صورة قوية مثيرة . والواقع أن هذا « التعريف » الشامل الذي يتركه لنا ابن خلدون عن نفسه وحوادث حياته قطعة فريدة في الأدب العربي ، فهو صورة قوية رائعة لتلك الشخصية الجريئة الممتازة ، رسمت في كثير من الحرية والصراحة ، حتى أنها تتضح في كثير من

المواطن عن خواص صاحبها النفسية ، وليست هذه الخواص دائماً مما يحق أو مما تفره الأخلاق الفاضلة فهناك الكبرياء ، والزهو ، والأثرة وهنالك الطمع ، وحب التقلب ، وانتهاز الفرص بأى الوسائل . ولكن هناك في نفس الوقت كثير من خواص العبقريّة الممتازة . فإلى جانب ما تقدم من الصفات ، نرى الجرأة والاقدام وقوة النفس والثبات والجلد . ووفرة الذكاء والدهاء ، وبعد النظر ، ونرى قوة التأثير والاقناع .

ونرى الفصاحة والبيان الساحر ، فهذه الخلال البديعة كلها أيضاً مما نستشف ونشهد في أعمال ابن خلدون ومواقفه . وفي هذا وذاك يحدثنا المؤرخ بصراحة وحرية وبساطة تحمل على الإعجاب . وهذا كله إلى جانب ما يستعرضه ابن خلدون من خواص تفكيره ومميزاته الشخصية والاجتماعية والتاريخية .

ثم هنالك في « التعريف » ذلك الجانب القصصي الشائق ، وتلك الغمار الخطرة التي تتخلل حياة المؤرخ ، وهي ليست مما يقع في حياة الرجل العادي . فهو يجوز من قصر إلى قصر ، ويجوز مخاطر النخمة والاعتقال والمطاردة ، ويقضى حياته السياسية في توجس مستمر ، ويسير في ركب الجند ، ويمثل إلى جانب أميره في المعارك الحربية ويقوم بقضاء المهام الخطرة في أعماق الجبال والصحارى والمواقع . إننا حين نقرأ « تعريف » ابن خلدون نتذكر في الحال ، ترجمة شلليي لنفسه ، وما يقصه خلالها من حوادث حياته العجيبة . وهنالك بين السيرتين شبه عظيم رغم اختلافهما في النوع ، وكلاهما تفيض بمواطن الجرأة والمخاطرة ، ومن مواطن الافضاء والصراحة ، وإذا كانت ترجمة الفنان الايطالي تعتبر في الأدب الغربي ، نموذجاً بديعاً للترجمة الشخصية وقطعة رائعة من العرض الساحر ، والقصص الشائق ، فإن « تعريف » ابن خلدون لا يقل عنها طرافة وروعة ، وهو يتبوأ مثل مكانتها في أدبنا العربي .



# من صحافة الغرب

## دروس في ضوء القمر

- هذا الرجل القادم إلينا في ملابس « الجرسون » !  
- هل هذا هو مدرس اللغة الانجليزية في مدرستك ؟  
- نعم انه هو ... انه مسر بيترسون ! كيف حالك يا سيد بيترسون ؟

وأجاب بيترسون : « أهلاً بيا مايكل ، ما الذي جاء بك الى هذا المطعم ، وغدا يوم دراسي وسوف تصحون مبكراً ؟  
- انه يوم عيد ميلادي ، وقد قرر عمي أن يصطحبني للعشاء في الخارج !

ومضى الصبي يحدث مدرسه « الجرسون » : كيف كانت نتيجة الاختبار في اللغة الانجليزية اليوم . هل كانت اجاباتي صحيحة ؟

وقال المدرس : « لم تنجح لي فرصة تصحيح الاجابات بعد ، كان عندنا حفل كبير الليلة لاتحاد مديري البنوك وقد أنهى العمل . ماذا تريد أن تأكل ؟

وأمسك مايكل بقائمة أطباق الطعام وراح يدرسها بعناية ثم اختار طبقاً « معنا » وفجأة مرة أخرى سمعت مايكل يصيح متسائلاً : أليس هذا هو السيد الفريديو مدرس العلوم ... أنا أسأل عن هذا الرجل الذي يعمل الأطباق القلرة ؟ »

- نعم انه السيد الفريديو ... انه يعمل « مرمطونا » هنا ، ولكنه سيحصل على الماجستير في الكيمياء العضوية قريباً ، وأنا متأكد من أن مدير المطعم سوف يسند اليه وظيفة أكبر بعد مناقشة رسالته ، سوف يصيح « جرسونا » مثلي !!

ان المدير رجل محظوظ ، فكل العاملين في مطعمه من غريبي الجامعة وهيئة التدريس من نفس المدرسة وهو يريد أن يلحق في خدمته أكبر عدد ممكن منهم . ان الآسة بيلوز مدرسة الرياضيات تقف هناك عند الرف المخصص لحفظ قبعات الزبائن ، عند دخولهم !

وكذلك مسر فالورز مدرس التربية البدنية ، انه يعمل معنا هنا ! .

من المسؤول عن هبوط مستوى التعليم ؟ هذا هو السؤال الذي طرحه الكاتب الأمريكي الساخر آرت بوخوالد في صحيفة هيرالد تريبون ، وهو لم يحب عليه ، ولكنه ترك القارئ يستنتج الاجابة من خلال القصص التي رواها في مقاله تحت عنوان « درس في ضوء القمر عام ٨٣ ! »

ماذا قال ؟

( بقلم آرت بوخوالد )

« عندما يهبط مستوى التعليم في الولايات المتحدة يميل الجميع الى توجيه اللوم لطئة التدريس . أمر سهل لا يحتاج فيه المراء الى مجهود ! ولكن هل توقفتنا مرة عند المرتب الذي يتقاضاه المدرس بعد دراسة لمدة أربع سنوات في الجامعة ودراسة أخرى خاصة بعد التخرج تؤهله لمهمة التدريس . . . . . إنه يتقاضى مبلغاً لا يتجاوز ١٧ ألف دولار في السنة . . . . . والنتيجة أن عدداً كبيراً من المدرسين يضطرون الى الالتحاق بأعمال أخرى في الليل حتى يتمكنوا من مواجهة أعباء الحياة ، الأمر الذي يضطرهم الى الاكتفاء بقدر يسير من النوم ، فيذهبون الى الفصول في الصباح نصف نائمين !

« أدركت هذا الذي يحدث عندما اصططحت ابن أخي لتناول طعام العشاء في الخارج . وجلسنا الى المائدة وفجأة صاح الصبي : « هذا هو مدرس اللغة الانجليزية هل تراه يا عمي ؟

قلت : أين ؟





امرأة في الصين  
الجديدة وسط  
نظرات الدهشة .

## وجه الصين الجديد !

« البرية » أو القبة الحمراء تغطي رأس السيدة في أنيقة ، والبلوزة الحمراء أيضا تلمس تماما مع الموديل الجديد . . . . خيرة الأزياء يجمعون على أن ما رأوه كان أجمل وأحدث ما عرض خلال الموسم . ولكن أين ؟ لم يكن في باريس قطعا ولا ميلانو ، ولا نيويورك . . . . لقد كان عرض الأزياء الذي يتحدثون عنه في مدينة بكين ، عاصمة الصين . وكان حدثا لم تشهد له البلاد مثيلا منذ أكثر من ثلاثين عاما . لقد احتفت « الزونجشان » أو البذلة الفضفاضة ، كما احتفت بذلة « ماو » نسبة إلى ماوتسي تونغ « أبو الصين » ، وبقية الأزياء الأخرى التي كان من الصعب على المرء أن يميز بين من يضع نفسها فيها ، وهل هو رجل أم امرأة ؟ ! لقد كان عرض الأزياء هو « الثورة » الثانية في بلد البليون نسمة !

كل شيء في الصين بدأ يتغير وبصورة ملفتة للنظر ، إلى أن جاء أخيرا « معرض أزياء الربيع والصيف » الذي افتتح أخيرا في المركز المخصص لاقامة المعارض في بكين ، ولم يكن أكبر وأكثر هذه المعارض تنظيما فحسب ، بل كان أيضا وهذا هو الأهم ، يمثل تغيرا راديكاليا في سياسة الدولة بالنسبة للملايين التي يرتديها الشعب . أكثر من ألفي موديل للرجال والنساء والأطفال بالوان لم يكن لهم عهد بها من قبل .

وخرج سكان بكين لزيارة المعرض . . . عشرات الألوف ازدحمت بهم القاعة الكبيرة التي لا تسع لأكثر من ثلاثة عشر ألفا من الزائرين . . .

وكانت المشكلة أن أكثر من خمسين ألف شخص كانوا يضطرون إلى العودة إلى بيوتهم كل يوم في انتظار دورهم في اليوم التالي لأن المعرض قد ضاق برائثيه . أما ثمن تذكرة الدخول الذي لا يتجاوز ما يوازي خمسة سنتات أو أقل من خمسة فلولس ، فقد وصل في السوق السوداء إلى ما يقرب من دولارين ونصف !

وسألت أنا السيد بيترسون : « ألا يحبط هذا العمل من لدرك كمدرس . ألا تجد فيه امتحانا لكرايمتك ؟ » .  
- أنا لا أقول أبدا لأحد عن الفاهم بالليل من زبائن المطعم أنني أعمل مدرسا .

- أنتم - معشر المدرسين - تحبون حياة قاسية !  
- انها أكثر قسوة بالنسبة للكثيرين غيرنا ، فهناك من يسهرون طوال الليل في العمل في مطاير واششطون للرحلات الداخلية ، ولا يتقاضون سنا واحدا بقشيشا ! قال لي ابن أخي مايكل بعد أن ذهب « الجرسون » ليأتي لنا بالطعام الذي طلبناه ، هل تعلم أن مسر بيترسون مدرس ممتاز يا عمي !

ثم روى لي مايكل قصة أخرى ، قال : « هل تعرف جون ، الصبي الذي لعب معه الكرة . لقد اكتشف والده يوما أن مدرس اللغة الفرنسية في المدرسة « مسيو ديبوا » يعمل في محطة لتحويل السيارات بالوقود . وقد حدث أن أخطأ المدرس ونسي بعد أن ملأ خزان الوقود أن يعيد غطاء الخزان إلى مكانه ويحكم اغلاقه . وفي صباح اليوم التالي ذهب والدها جون إلى المدرسة ومها في حالة غضب شديد ، وطلب إلى الناظر أن يفصل مسيو ديبوا فورا لأنه ليس من المعقول أن يقوم رجل مهمثل على تربية النشء وتعليمهم ؟ »

قلت أسأل مايكل : « وهل فصل مسيو ديبوا المسكين . . . »

وقال مايكل : « بالطبع لا لأن الناظر نفسه وقع في نفس الخطأ ونسي أن يحكم اغلاق خزان الوقود في المحطة التي يعمل بها ! »

\*\*\*

هل أجاب بوخوالد على السؤال الذي طرحه في بداية حديثه الساخر عن المدرسين ودورهم في تربية النشء ؟ أظن أنه نجح في أن يقدم صورة لما يلقاه الرجل الذي يعمل عبء أنبل وأصعب مهمة . . . مهمة تنشئة وتربية الأجيال الصاعدة . . . أطفال اليوم ، رجال المستقبل ! ترى ماذا يقول « بوخوالد » العربي عن أحوال المدرسين في البلدان العربية !



## ( لن أترك البيت الصغير ..... ليس الآن ! )

ثلاثة ملايين عاطل عن العمل  
في الشارع ، ومع ذلك عادت  
مارجريت تاتشر الى الحكم !

المعركة المرتقبة بين حزب العمال البريطاني وحكومة المحافظين ستكون أكثر ضراوة بكثير من المعركة الانتخابية التي حل فيها الانجليز مارجريت تاتشر إلى الحكم لمدة أربع سنوات أخرى .

نتيجة الانتخابات كانت متوقعة ، وكانت تاتشر نفسها تعرف أن حزبها سوف يفوز . أما الذي لم تكن تتوقعه رئيسة الحكومة التي قالت حتى قبل بدء الحملة الانتخابية وظهور نتيجة الانتخابات : « الوقت لم يحن بعد لكي أخرج من ١٠ داوننج استريت ! إن هذا البيت الصغير - مقر رئيس الحكومة - يعجبني ولا أنوي تركه هؤلاء الذين يريدون أن يهدموا كل ما بنيت خلال الأعوام الأربعة الماضية ! » .

ماذا ينتظر تاتشر ... صراع عنيف مع حزب العمال حول كل شيء يتصل بالسياسة الداخلية والخارجية في الوقت نفسه ، وهو أمر نادرا ما كان يحدث في الماضي . حكومة المحافظين مصممة على المضي في الحد من قوة اتحاد نقابات العمال . والاستمرار في السياسة التقشفية التي وضعتها تاتشر والعمل على تخفيض المعجز في الميزانية . وأخيرا الارتباط بأمريكا في إقامة دفاع نووي قوي ! بينما ترى المعارضة عكس ذلك تماما ، فالعمال يتنادون بتدخل الدولة لتدخلا قويا في الاقتصاد الوطني ، وزيادة الانفاق الحكومي لخلق وظائف جديدة للمعاطلين عن العمل . وإقامة علاقات وطيدة باتحاد نقابات العمال ، وإعادة تأميم الشركات الكبرى ، وأخيرا نزع السلاح من جانب واحد .

الغريب أن مطالب حزب العمال ... تشمل رغبة معظم الناخبين ، ومع ذلك فاز المحافظون . هل هي شخصية تاتشر ... ربما ! ولكن ربما أيضا - وهذا هو الأرجح - شخصية زعيم حزب العمال مايكل فوت ، فهو رجل غريب الأطوار ،

تاتشر . . . المعركة المقبلة أكثر عنفا

ولو أن العمال نجحوا في اختيار رجل مثل دنيس هيلي الذي يتمتع بشعبية كبيرة لتغيرت الصورة تماما !  
« الأوبزرفر »

## أسوأ مجاعة في تاريخ أفريقيا !

القارة الأفريقية تقترب من أسوأ مجاعة تتعرض لها في العصر الحديث . والدول الأفريقية تبحث عن مبلغ يزيد على الألفي وثلاثمائة مليون جنيه استرليني لشراء الحبوب والمواد الغذائية التي تحتاج إليها شعوبها خلال العام المقبل ، وهو مبلغ يصل إلى ثلاثة أو أربعة أضعاف ما كانت تستهلكه في الماضي ، حتى تتمكن من تجنب حدوث مجاعة في القارة كلها .

والسبب الأساسي هو القحط الذي تعرضت له ثمان دول أفريقية في جنوب القارة مما أدى إلى ندرة الذرة . وكانت هناك دولتان على الأقل من هذه الدول الثماني تصدران الذرة وهما جنوب أفريقيا وزيمبابوي . وفي بستوانا يذبحون الماشية لعدم توفر المراعي التي تحتاج إليها في غذائها ، ولأنهم محتاجون إلى لحومها في غذائهم !

وتشتد قسوة الأزمة الغذائية في موزمبيق وزامبيا حيث يتعرض أكثر من ثلاثة ملايين نسمة لخطر المجاعة ! وهناك أيضا نقص شديد في المواد الغذائية في دول أخرى في غرب أفريقيا ، من بينها مالي وفولتا العليا ونشاد الحبوب يعد ذلك متوفرة بكميات كبيرة في الدول الغنية ، ولكن الدول الفقيرة الجائعة لا تملك المال الذي تستطيع أن تدفعه ثمنا لما تحتاج إليه لانقاذ شعوبها من الهلاك ، فخراتها فارغة مفلسة !

« الأوبزرفر »



# الفكر الإقتصادي العربي

## وقضايا النحر

## والثمنية والوحدة

عرض : وليد خدوري

تأليف : محمود عبد الفضيل

○ أحد الهموم الرئيسية التي تواجه القارئ العربي اليوم شح الكتب والمقالات التي تحلل وتنتقد بأسلوب علمي رصين التطورات العربية المعاصرة ، فضلا عن صعوبة الحصول على هذه المراجع ما بين بلد وآخر ، أو حتى معرفة صدور هذه المطبوعات وذلك لفقدان الكثير من وسائل الاتصال المكتبية الحديثة ضمن ما هو مفقود في وطننا العربي

ورغم أن الدراسة المعروضة هنا ليست مسحاً شاملاً للموضوع ، بل عينة مختارة له ، إلا أن المؤلف راجع العشرات من الكتب ومقالات الدوريات وأوراق وتقاير المؤتمرات الاقتصادية العربية ودونها في لائحة شاملة في نهاية الكتاب . وقد استثيت من هذه الدراسة الكتب الجامعية والاطروحات والكتب الأجنبية والتقارير الفنية بالإضافة الى الدراسات القطرية البحتة .

كما أقر المؤلف بأن معظم بحثه ينصب على

ومن ثم فإن الكتاب الذي بين أيدينا اليوم هو خير علاج لهاتين المشكلتين في حقل الفكر الاقتصادي العربي . فقد قام الدكتور محمود عبد الفضيل ، أستاذ الاقتصاد في جامعة القاهرة ، بمحاولة هي الأولى من نوعها وذلك بمراجعة أهم ما صدر من كتب ومقالات في الفكر الاقتصادي العربي منذ نهاية الحرب العالمية الثانية حتى أواخر السبعينات وبوضع هذه الأفكار في وسط سياقها التاريخي من ناحية ودورها في المهام والفعاليات الاقتصادية من ناحية أخرى .



المطبوعات الصادرة في المشرق العربي مع القليل من الاستثناس والذي صدر في شمال أفريقيا .

## فكرنا ومشاكلنا

يحاول المؤلف هنا دراسة موضوع محدد : ما هو مدى نجاح الفكر الاقتصادي العربي في استقراء ومعالجة مشاكل المجتمع الاقتصادية وتقديم الحلول الناجحة لها ؟ وفي سبيل دراسة هذا الأمر ، تم الافتراض انه - رغم الاختلافات الموضوعية ما بين بلد عربي وآخر - هناك فكر اقتصادي عربي موحد « صنعتته التحديات والأحداث المشتركة » وهو متفاعل بشكل مباشر مع التاريخ السياسي العربي المعاصر ومتشعب بمدارسه ونزعاته العقائدية المتعددة .

وفي سبيل اعطاء الموضوع حقه ، تم معالجة أهم الأمور الاقتصادية العربية المعاصرة ، وهي قضايا التحرر القومي ( التبعية والنفط والنظام الاقتصادي الدولي الجديد ) ، التنمية والتخطيط ، الفكر الاشتراكي العربي ( الاجتهادات النظرية وأمور القطاع العام والعمالة والاصلاح الزراعي والتجارب الاشتراكية القطرية ) ، التكامل والتوحيد الاقتصادي العربي ( مفاهيم العمل العربي المشترك والمشروعات المشتركة ) ، والمساهمات في مجال الاقتصاد التطبيقي على الصعيد القطري . وإلى جانب كل هذا وذاك ، استعرض الكاتب من خلال مراجعة نقدية لاذعة - تأثير المدارس الفكرية الأجنبية على الفكر الاقتصادي العربي والأزمة الراهنة التي يمر بها هذا الفكر .

ان الاستنتاجات التي توصل اليها الدكتور عبد الفضيل لا تشفع كثيرا في انتاج المفكرين الاقتصاديين العرب خلال العقود الثلاثة الماضية فمعظم الكتابات - حسب رأيه - تفتقر للأصالة والتعبير عن الهوية الذاتية للمجتمع ، كما تفتقر

الى معالجة الخصوصية التاريخية للمنطقة العربية أو مواجهة مشاكل وتحديات المجتمع المعاصرة بشكل واقعي ولملموس بعيد عن الغيبيات والأطر النظرية التي لا تمت بصلة الى الواقع الخطير الذي تعيشه الأمة . وقد ضرب عدة أمثلة لذلك .

فرغم الكتابات العديدة حول التبعية الاقتصادية للاستعمار ، هناك شع في الدراسات التفصيلية حول المنطقة العربية التي تأخذ بأسلوب العرض المنهجي للموضوع على نمط مدرسة راؤول بريش وتلاميذه في المدرسة الأمريكية اللاتينية . والاستثناء الوحيد في هذا المجال هو القطاع النفطي . فتجد هنا العشرات من الدراسات لمسؤولين واقتصاديين وخبراء عرب تبرز وجهات نظر مختلفة حول قطاع اقتصادي مهم على الصعيدين العربي والعالمي . الا أن ما يثير الانتباه هو ان المؤلف عالج بشكل تفصيلي فترة ما قبل عام ١٩٧٣ ولم يشر الا بشكل عابر للتطورات اللاحقة على الصعيد النفطي والانتاج الفكري العربي الغزير في هذا الموضوع . وهذا أمر آخر نرجو أن يتلافاه في الطبعة الثانية للكتاب .

وفي مجالي التنمية والتخطيط ، يقول الدكتور عبد الفضيل ، ان الانتاج الفكري كان معظمه منحصر في عرض وتلخيص الأفكار الغربية السائدة في حينه ، ولم يحاول الا القلة من الاقتصاديين العرب معالجة خيارات التنمية الأساسية التي تواجه المجتمع العربي بالذات والمتعلقة بمعدلات النمو وأنماط الدخل القومي والتوفيق ما بين أدوار النفط والصناعة والزراعة في المدى البعيد واختيار الأسلوب الانتاجي الملائم للاستثمارات الجديدة .

## عيوب كتاباتنا العربية الاقتصادية

كما خلت الكتابات العربية بشكل ملموس

ورغم أن بدايات المنطلقات الاشتراكية العربية يمكن تلخيصها بعد حرب فلسطين في عام ١٩٤٨ وذلك من خلال كتابات الدكتور قسطنطين زريق معنى النكبة وقدري طوقان بعد النكبة والدكتور وليد قمحاوي النكبة والبناء ، الا أن البدايات الفعلية لعملية التحول الاشتراكي نفسها لم تبدأ الا بعد التنفيذ في مصر وسوريا ، والعراق والجزائر . ويأخذ الدكتور عبد الفضيل على الأحزاب والمفكرين والاقتصاديين « محاولة اعطاء تيريرات والبسة نظرية لممارسات اشتراكية قائمة بالفعل دون اعطاء أدن اهتمام لمشاكل فترة الانتقال وتناقضاتها التي ترافق أي عملية جادة للتحويل الاشتراكي » . فالاهتمام كان منصبا على المشاكل القانونية المنحصرة في احلال ملكية الدولة محل ملكية الأفراد في قطاعات معينة ومن ثم كان هناك نقص واضح في معالجة المشاكل الحقيقية التي بدأت بعد سن القوانين - بخاصة التعايش ما بين الملكية الجديدة في قطاعات الصناعة والتجارة الخارجية والحال من ناحية والقطاع الخاص في الزراعة والتجارة الداخلية والانتاج السلمي الصغير من ناحية أخرى .

### نقد مدارس الفكرية الاقتصادية

كما أسهب المؤلف في شرح ونقد مسيرة العمل الاقتصادي العربي المشترك . فاستعرض بشيء من التفصيل المدارس الفكرية التي سادت في عقدي الخمسينات والستينيات في هذا المجال وبالأذات ما وصفه بمدرسة الأستاذ برهان الدجاني « التي تدعو الى توحيد السوق القومية العربية في اطار من حرية التجارة والليبرالية الاقتصادية » والتي تمثلت أعمالها في المرحلة الأولى بأحداث المجلس الاقتصادي العربي عام ١٩٥٠ كجزء من معاهدة الدفاع المشترك والتعاون الاقتصادي وعام ١٩٥٣ مع اقرار اتفاقية تسهيل التبادل التجاري وتنظيم

من معالجة تفصيلية ونقدية لقضايا جوهرية مثل التنازع بين الغايات والأهداف التخطيطية والأسس التي يمكن الاسترشاد بها لبناء دالة للتفضيل الاجتماعي تكون أساسا تمثدي به العملية التخطيطية في نشاطها . فقد كانت خطط التنمية والكتابات الفكرية حولها مهتمة أساسا بالاستثمار وتراكم رؤوس الأموال كالعنصر الحاسم في عملية التنمية ، متغاضية بشكل واضح عن التنمية الاجتماعية المرتبطة عضويا بالتنمية الاقتصادية وبالتطوير الفعال للعنصر البشري الحديث الذي يمكن أن يتلاءم مع هذه التنمية ، فضلا عن النواقص والتناقضات الأخرى فيما يتعلق بنوعية المجتمع المرغوب تطويره ( ديمقراطي - ديكتاتوري - وصائي - تقنوقراطي ) أو التوفيق بشكل عقلاي - والى حد أدن من الصديق على الأقل - ما بين الكلام لمدة ثلاثة عقود عن محاربة العدو الصهيوني من ناحية وعدم وضع الخطط الاقتصادية والاجتماعية لذلك من ناحية أخرى ، الا في الخطوات التي تم اقرارها بعد حرب ١٩٦٧ والمتعلقة بتعبئة الموارد من أجل مجهودات الحرب والدفاع الوطني .

ولم تكن حال الفكر الاشتراكي العربي أحسن من بقية الأمور ، اذ لم يكن هناك « نظام فكري شامل لما يصح أن يكون بالتدقيق المحتوى الاقتصادي - الاجتماعي للقومية العربية » كما ذكر الدكتور يوسف صايغ في كتابه « الحزب مع الكرامة » ، وكان يعني بذلك أدبيات الدولة والأحزاب والمفكرين ، فقد اتسمت الاشتراكية العربية بمنطلقات أخلاقية ونظرية في العدالة نابعة من التراث الفكري والروحي ونظام القيم الخاص بالمجتمع العربي من ناحية ومن ناحية أخرى كانت انعكاسا للأفكار البعثية والناصرية في الخمسينات والستينات التي أكدت على مفهوم الملكية الخاصة غير المستغلة وعلى مبدأ الكفاية والعدل في توزيع الناتج القومي دون تحديد دقيق ومفصل لهذه المبادئ العامة .

تتعدى تعاون عدد من الدول في مجالات محددة بمبالغ معينة وفي مشاريع كبيرة يصعب على القطر الواحد تحقيقها بمفرده . ومن ثم فإن المشاكل أقل عددا من ناحية وأكثر قابلية للحل من ناحية أخرى إذا ما قورنت بالسياسات المشتركة السابقة .

الآن أن الواقع السياسي العربي الأليم عصف بهذه التجربة الرائدة أيضا مع بقية التجارب الأخرى ، إلا في بعض المشاريع النفطية المشتركة التي استطاعت تحقيق نجاح ملموس رغم التحديات التي تجابهها . ويعزى تعثر مسيرة هذه التجربة وسبب بقائها صيغة محدودة الأثر إلى غياب خطة محددة سلفا مبنية على إرادة جماعية تريد لها النجاح ، وعدم وجود تصور استراتيجي لإعادة هيكلة تقسيم العمل بين الأقطار العربية ، بالإضافة إلى عدم تمكن هذه المشاريع من أن تلعب دورا قياديا في توجيه النشاط الاقتصادي العربي ضمن اختصاصها .

ويصل المؤلف إلى نتيجة مفادها أنه رغم كثرة الكتابات حول التوحيد والتكامل الاقتصادي في الخمسينات والستينات ، فقد غلب على معظمها النزعات المثالية والقانونية التي حاولت أن تفكر عن الواقع المعاصر وتتجنب بشكل سافر المناقشات الجدية للخطوات الواجب اتخاذها في الفترة الانتقالية ما بين اقتصاد التجزئة واقتصاد الوحدة المنشود . فلقد كانت هذه الأدبيات بصفة عامة « ترفض اقتصاد التجزئة رفضا أيديولوجيا وتطلق العنان للخيال ليرسم صورة زاهية الألوان لعالم أفضل هو « اقتصاد الوحدة » ، دون الربط الجدلي والعلمي بين « النموذج النظري » لاقتصاد الوحدة والأوضاع الواقعية والتناقضات التي يعيشها الاقتصاد العربي بمكوناته العديدة » .

كما أن تعامل المفكرين العرب خلال العقود الثلاثة الماضية قد انصب على مواجهة مشاكل التجزئة الاقتصادية الناشئة عن فتيت الوطن العربي ، مع المحاولة الدائمة والدؤوبة للدعوة

إلى الترانزيت ، واتفاقية تسديد المعاملات الجارية ، وانتقال رؤوس الأموال . أما المرحلة الثانية فتمثلت في الأطار التعاقدية لها المتمثل في اتفاقية الوحدة الاقتصادية العربية وإطارها التنظيمي - مجلس الوحدة الاقتصادية العربية - الذي تأسس عام ١٩٦٣ والذي يشمل ، فيما يشمل ، منطقة جمركية عربية واحدة ومحاولات توحيدية لسياسات الاستيراد والتصدير ، وعقد اتفاقيات التجارة أو الدفع بصورة مشتركة ، واتخاذ خطوات منسقة تهدف إلى توحيد النقد ، الخ . . . .

### عدم مراعاة الواقعية في التخطيط

لقد انطلقت هذه المدرسة من فكرة أن الأقطار العربية تشكل « وحدة اقتصادية - إنتاجية » ولا يمكن استغلالها اقتصاديا وزيادة الانتاج فيها إلا على أساس برنامج مشترك لها جميعا .

وبعد أن تبين في أواخر الستينات فشل هذه التجربة ، بمفهومها الواسع الشامل الطموح ، تعرض لها النقاد بالمراجعة والتحليل . فادعى البعض أنها لم تحاول أن تفهم تعقيدات الواقع الاقتصادي العربي ومشكلاته وأن المطلوب الانعقاد من « المثالية » والولوج في دروب « التمرجية » و « الواقعية » . والبعض الآخر تجاهل معظم هذه الآراء وادعى أن تضارب المصالح الضالعة في اقتصاديات التجزئة ودور القوى الأجنبية والاحتكارات الدولية هو السبب في اخفاق هذه الحركة الفكرية .

وفي إطار النظرة « الواقعية » للتعاون الاقتصادي العربي برزت مدرسة المشروعات العربية المشتركة التي تحاول أن تحقق الاستغلال الأمثل للموارد العربية دون الاصطدام بالمصالح العربية والقطرية المتناقضة . وانطلقت هذه المدرسة الجديدة من قاعدة أساسية هي أن تجربتها لا تمس إلا جزءا من الاقتصاد القومي ولا

وفي سبيل هذا طرحت النظريات والآراء من أجل أحداث تغييرات هيكلية ومخططة على الصعيد القومي . وشاهدنا خلال ربع القرن الماضي انتقال الفكر العربي من الأفكار المجردة والطوباوية الى الملموسة والتجريبية . الا أن انتقادات المؤلف هنا تنصب بشكل أساسي على عدم مساهمة الفكر الاقتصادي العربي الجادة في البحوث المبتكرة في مجال النظرية والتطبيق ، وعدم ادخال عنصر الابتكار أو التجديد المنهجي على صعيد كتابات التنمية والتخطيط . وقد حدد المؤلف ثلاثة محاور/ مشاكل للفكر الاقتصادي العربي :

- محاور الاصاله : حيث يجب ردم النقص الموجود بالتأكيد على الهوية الذاتية العربية في خضم التيارات الفكرية المعاصرة .  
- محاور الخصوصية التاريخية : حيث يجب التأكيد على خصوصية المجتمع العربي بما يعني ذلك من تحديد دقيق للمشاكل المعاصرة التي تواجهها أمنا وتأتي في الصدارة قضايا التحرر والوحدة .

- محاور العالمية : حيث يجب تذكير بعض مدارس الفكرية بأننا لسنا قابعين في جزيرة منفصلة عن بقية التيارات الفكرية العالمية بل نحن متفاعلون مع بقية شعوب العالم ويجب أن نسعى لتكون رائدين في هذا المحيط بدلا من أن تكون بحيرة تصب فيها الروافد الأخرى فقط . وفي كلمة أخيرة ختم بها كتابه ، قدم الدكتور عبد الفضيل الاقتراحات التالية لزملائه الاقتصاديين العرب :

الابتعاد عن المغالاة في المثالية التي تقفز « فوق الواقع » بأن تحقيق قدر أكبر من الاستقلالية عن المؤسسات الرسمية وبالذات عدم الارتباط بالمصالح القطرية الضيقة ؟ ووجوب تحقيق رؤية أشمل وأوسع من الرؤية الاقتصادية الضيقة وذلك بالسعي والعمل نحو الوحدة الى جانب تحقيق فكر اقتصادي عربي مبدع .

الى التكامل والتوحيد . غير أن التعامل مع المتطلقات الأخيرة انتقل من مرحلة المثالية الغيبية في عقدي الخمسينات والستينات ، الى مرحلة « الفكر التقنوقراطي العربي » في السبعينات ، مع وجود حد أدنى مشترك لهذه العقود الثلاثة ، هو انفصام الفكر الاقتصادي عن الواقع السياسي المتدهور يوما بعد يوم .

## فشل التجارب وأسبابه

ومن ثم يمكن القول ان الدعوة الأولى في الخمسينات والستينات للتعاون والتكامل العربي من خلال النظام الاقتصادي الحر التي استبدلت في السبعينات بمشاريع العربية المشتركة قد توج فشلها بمؤتمر القمة العربي الحادي عشر في عمان في تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٠ وعقد التنمية الذي انبثق عنه ، ليس لأي نقص في الدراسات الاقتصادية ولكن أيضا ، ولمرة أخرى ، كان هناك افتراق واضح بين ما هو مطلوب اقتصاديا وبين ما هو ممكن تحقيقه سياسيا في تلك المرحلة . ومن ثم فشل الذريع لعقد التنمية الذي بنيت حوله الطموحات الكبرى والذي أصابه ما أصاب مدرسة النظام الاقتصادي العربي الحر قبله الى جانب المشاريع التكاملية والوحدوية الأخرى في المجال الاقتصادي .

ويستتج المؤلف كذلك ، ومن خلال مراجعته الواسعة للأدبيات الاقتصادية العربية ، ان الفكر الاقتصادي العربي ، كغيره من الأفكار في العالم الثالث ، كان منصبا خلال الحقبة الماضية حول مشاكل التحرر الاقتصادي ، وتلمس الخطوات للخروج من التخلف ، وبدء عملية تنمية شاملة تحقق تحويلا جذريا في علاقات الانتاج في المجتمع ، الا أن ما يميز الاقتصاد العربي عن غيره في العالم الثالث هو تصوره حل تلك المشاكل في اطار التوحيد القومي .



# حل مسابقة العدد

• ٢٩٤ •

## الردود الصحيحة

١ - الرجلان المتزوجان من شقيقتين ، يقال لهما سلفان أو عديلان . فكلا اللفظين صحيح في اللغة . ومما يؤسف له أن أكثر المشتركين في المسابقة أخطأوا في ردهم على هذا السؤال . إذ اعتبروا لفظ ( عديلان ) فقط الصواب واستبعدوا لفظ ( سلفان ) نظراً لأنه غير مألوف . ولورجعوا إلى أحد المعاجم لما وقعوا في هذا الخطأ .

٢ - الاغريق هم الذين أطلقوا اسم النفط على البترول وقد أعده العرب عنهم وعربوه .

٣ - برلين هي النشاز . فهي لا ترتبط بأية سلعة زراعية أو صناعية تستمد منها اسمها ( أيون قرء حصار ) أو ينسحب اسمها على تلك السلعة ( كولن ، وفرجينيا ) . وذهب بعض المشتركين إلى أن فرجينيا هي النشاز ، فهي وحدها ولاية والثلاث الأخرى كلها مدن . . . . واعتبرنا ردهم هذا صواباً .

٤ - البرازيل هي الدولة الوحيدة التي تتكلم البرتغالية بين دول أمريكا اللاتينية جميعاً . وتجدر الإشارة إلى أن البابا الاسكندر السادس قسم العالم بين أسبانيا والبرتغال في القرن الخامس عشر حسماً للنزاع بينهما على استعمار المناطق الجديدة في العالم الجديد . قسّم خطأ سنة ١٤٩٣ بصل بين القطبين وقطع الكرة الأرضية عند جزر الرأس الأخضر وعلى بعد ١٠٠ فرسخ إلى غرب هذه الجزر . وقرر البابا أن تكون المناطق التي تلي هذا الخط إلى الغرب من نصيب الأسبان . وأن تكون تلك التي تليها إلى الشرق من نصيب البرتغال . ولما كانت البرازيل تقع جزئياً شرقي ذلك الخط جاز للبرتغال استعمارها ، عقب اكتشافها . . . .

٥ - خط الاستواء ليس مكاناً أو منطقة أو اقليها جغرافياً محدداً . فهو خط وهمي وغير قابل للاكتشاف أصلاً . وخط الاستواء ، كما هو معروف ، يلف الكرة الأرضية في أوسطها . فهو إذن أحد خطوط العرض . بل خط الصفر وأطول تلك الخطوط جميعاً . ومما يذكر أن أكثر المشتركين أخطأوا في الرد على هذا السؤال . فذهب بعضهم إلى أن كريستوفر كولمبس هو الذي اكتشف خط الاستواء . وجزم آخرون بأن مجلان أو غيره هو مكتشف الخط . . . . !

٦ - الطاووس . . . ريشه الجميل ليس جزءاً من جناحيه ولا من ذنبه أو ذيله . انه قائم بذاته في جسم الطاووس ويعرف باسم Display أو « الواجهة » .

٧ - المهندس السداسي الطلقات هو الشيء الذي اخترعه صمويل كولف سنة ١٨٣٥ ، وكان له أثر بالغ في حرب الولايات المتحدة مع المكسيك سنة ١٨٤٦ وفي حرب الإيالة التي كانت لا تزال تشنها ضد الهنود الحمر ، سكان البلاد الأصليين . . .

٨ - ما زال المؤرخون على خلاف بصدد سنة ميلاد المسيح . ولكن الكثيرين منهم يرجحون أن تكون تلك السنة سنة ٤ ق . م . وتجدر الإشارة إلى أنهم مختلفون أيضاً حول اليوم والشهر الذي ولد فيه المسيح ، يوم ١٢/٢٥ أو خلافه ، وكذلك حول المكان الذي ولد فيه . بيت لحم أو الناصرة أو أريحا . . .

٩ - الكُرَج هم شعب جورجيا ، إحدى جمهوريات الاتحاد السوفياتي ، والباشقطنش هم شعب الباسك .  
وذلك في عرف السلف الصالح .

وتجدر الإشارة الى أن جورجيا تقع بين البحر الأسود وتركيا وعاصمتها تفليس أو تبيليسي . . .  
وأن بلاد الباسك تشمل بضعة مناطق تقع في شمال اسبانيا وجنوب فرنسا .

١٠ - الهيدروكربونات هي البترول . . بل المركبات العضوية التي يدخل ضمنها البترول . .  
والكربوهيدرات تدخل في عداد المواد الغذائية وتشمل المواد السكرية والنشوية بالتحديد . وهي أيضاً  
من المركبات العضوية . . .

١١ - شمال الحرية ، بل قل شمال « الحرية التي تضيء العالم » . . هو الهدية التي قدمها الشعب الفرنسي الى  
شعب الولايات المتحدة الأمريكية سنة ١٨٨٦ وذلك رمزاً للصداقة بين الشَّيْن وتخليداً للذكرى مولد  
الولايات المتحدة . . . وقد صنعه الفنان الفرنسي بارتولدي من صفائح النحاس ، وصنع قاعدته  
المهندس الفرنسي المعروف أوغست أيفل ، بأني برج أيفل الشهير .

١٢ - اوبرا عابده هي المقطوعة الرائعة التي لحنها الموسيقي الايطالي المعروف جوسبو فردي ( ١٨١٣ -  
١٩٠١ ) . وذلك خصيصاً لحفلة افتتاح قناة السويس التي افتتحت سنة ١٨٦٩ .  
وتجدر الإشارة الى أن فردي هذا الذي احتل مكان الصدارة بين ملحنى الاوبرا جميعاً . . حُرِم  
الالتحاق في شبابه بالكونسرفتوار الموسيقي الشهير آنذاك . . وذلك بحجة افتقاره للموهبة الموسيقية  
وللمستوى الفني اللائق . . .

## الفائزون بالجوائز

- الجائزة الأولى : وقيمتها ٣٠ ديناراً فازت بها : منى وحيد متاع - الكويت
- الجائزة الثانية : وقيمتها ٢٠ ديناراً فازت بها : د . ماسه عباس محمد عامر لوران / الاسكندرية  
/ ج . م . ع .
- الجائزة الثالثة : وقيمتها ١٠ دنائير فاز بها : أيمن سعيد الخواجه / جامعة اليرموك ص . ب ( ٨١ ) /  
أريد / الاردن

## ٨ جوائز مالية قيمتها ٤٠ ديناراً كل منها خمسة دنائير فاز بها كل من :

- ١ - محمد مروان جليل مراد / ص . ب ( ٧١٢٥ ) دمشق / سوريا .
- ١ - محمد بن ابراهيم منزوى / ص . ب ( ١٣٨١ ) الحى للمحمدي / مراكش - المغرب
- ٣ - مخلص الكيلاني / رأس النبع / شارع عمر بن الخطاب بناية العلابي / بيروت - لبنان .
- ٤ - وحيد حسن علي عبده / ص . ب ( ١١٠٦٦ ) / القاع صنعاء / الجمهورية العربية اليمنية .
- ٥ - عارف راشد هلال / ص . ب ( ٧١٧ ) / أم القيوين / دولة الامارات
- ٦ - السمان عبيد بلال / السوق الشعبي رقم ( ٥٧٢ ) / أم درمان / السودان
- ٧ - عبد الرحمن جاسم العياضى / مدينة عيسى ( ٨١٢ ) / طريق رقم ( ١٢٠٤ ) منزل ( ٤٠٤ ) /  
البحرين
- ٨ - محمد أحمد محمد نصر / ٦٦ ش صلاح الدين / دمهور / ج . م . ع .

# العجل

بقلم فؤاد قنديل



لحقت به ، دار حول البقرة ، تحس نجدي بطنها المنتفخ .

منذ يومين أعلنت كل الأعراض البادية عليها أنها على وشك الوضع ، تنتظر وتنتظر العائلة معها حادثا سعيدا . لاحظ أبوه أنها بقيت واقفة ، أكد له أنها ستلد في الفجر على الأكثر . لما يؤذن الفجر بعد ، وعليه الا يعود الى فراشه الآن .

شجه فجأة صراخ زوجته : لقد أطلت رأس العجل . اقترب نجدي باللمبة . حملتها عنه زوجته . . . حديق في مؤخرة البقرة السوداء . . . تطلعت اليه عيون العجل الصغيرة ، كأنه يقول له :

« أخرجني من هنا العجل الصغير يبدو ممتلئا وفي صحة جيدة . . . بادى النشاط . قالت

في الليل الساكن تماما كأنه ينصت لشمس ما ، تنبه نجدي من نومه على أنين ، ولما أفاق ، أدرك أنها البقرة . قفز من فوق الفرن الى « الحظيرة » .

البقرة سوداء والمكان معتم ، وضع يده عليها كأنه يقول لها : اطمئني . . . أنا بجوارك .

اقشعر جسدها بهذا الاطمئنان ، أدركت أنه معها . . . سيتصرف ولن تحتاج لمزيد من الأنين . عاد الى القاعة التي ينام فيها الأولاد . . . خلج اللمبة الجاز من مسمارها وكانت ما تزال تمس بضوء خافت ، بسببته وابهامه أدار مفتاح الشريط . . . فشاغ الضوء في مكان . اجتاز عتبة الباب ، أحست به زوجته . .





مشمرا عن ساعديه .

تساءل نجدى : لماذا يشمر هذا الرجل عن ساعديه وقد تجاوز السبعين . المهمة تحتاج الى جهد كبير . أصبحت المسألة معقدة ، ونحتاج بالفعل الى طبيب . . . ما العمل ؟  
البقرة عنده أغلى من روحه ، والعجل الصغير هم في حاجة اليه أيضا ، بل في أمس الحاجة اليه .

تساءل نجدى : وهل ستترك الوقت يمضى ، وكل واحد يتقدم اليها فيعثر في بطنها . . لا . . . لقد حاولت أن أقوم بالمسألة وحدى في صمت . . لكنها ليست بيسيرة كما تخيلت .  
هم أن ينطق بكلمة ، لكنه أحجم ، فلم يتعود أن يرد على أبيه . ما يقوله الأب هو أمر ربان ، يجب ان ينفذ بلا أدنى كلمة .  
أطل الأب على العجل ، ثم سأل في غضب كأنه يسب ابنه :

- لم لم توقظني ؟

- كنت متعبا ليلة أمس وتشكو من مفاصلك .

- انه تعب الكسل وقلة العمل  
مضى العجل يهرز رأسه ، ولعله يهرز في الداخل جسده ، محاولا أن يشارك بأى جهد ، لتخليص روحه من روح أمه الصابرة أو جسده من جسدها .  
في هدوء سحب سليمان الحمارة وأسرع الى الطبيب . .

وضع فمه وهمس بأعلى ما يكون الهمس :  
- يادكتور . . يادكتور عزت . هب الطبيب على الفور . فتح الشيش ربع فتحة :  
- من ؟

- أنا سليمان أبو عمر ، بقرة نجدى . قاطعه الطبيب :

- طيب . . انتظرن . . مجرد ثوان

سألته زوجته :

- من ؟

- ولادة متعسرة

الزوجة بسعادة وعجب : الله يا نجدى . . العجل جميل ووجهه وجه بشر وخير .

كأنه لم يسمعها ، أسرع نجدى يخلع جلبابه . . لقد بدأ العمل . دس يده تحت رقبة العجل يبحث عن ساقه الأماميتين . المهمة عادة تكون أسير لو مع الرأس خرجت الساقان . .  
لم يستطع نجدى أن يمد يده بعيدا داخل الرحم . . نصف الساعد فقط هو الذى اختفى داخلها ، ولم تقابله ساق واحدة . حاول نجدى بيده اليمنى حيناً ، ويده اليسرى حيناً ، دار حولها . توترت أعصابه ، وسال العرق من فرط القلق والجهد والتحفز . .

قالت زوجته

- هل أنادى سليمان ؟ . . لا شك أنه أمهر .  
وكأنه وجد الحل - أسرعى

لم تجد مكانا تضع عليه اللبنة أو مسمارا تعلقها فيه ، فوضعتها على الأرض . أسرعت تنادى جارهم وعادت .

لم تمر دقائق حتى كان سليمان قد حضر ، ودون أن يلقي التحية ، تقدم مباشرة بذراعه المشمرة ، فدسه في البقرة بحثا عن الساقين .  
كان سليمان - كنجدى - ضخم الجثة عريض المنكبين مفتول الذراعين . أدخل أولا ساعده الأيمن وأدار كفه في رحم البقرة الصابرة . أخرجه وأدار وجهه ودس الأيسر يفتش . . الى أن قال :

- ها هنا . . انها مبسوطتان تحت بطنه . العرق يتصبب من جبهته الى أنفه كالصنبور . واصل جذبهما فلم يستطع . حاول وحاول بلا نتيجة . . قال نجدى :

- ليس الأفضل ان أستدعى الطبيب

انفجر فيه صوت :

- أى طبيب يا مجنون . . حتى توليد بقرة لا تقدر عليه . . .

التوت عنقه الى الوراء مع الصوت القادم في الظلام . . كان والده الحاج عبده يهبط الدرجات

مد الطبيب يديه وجذب الساقين بكل قوته فلم يفلح .

تقدم سليمان فأمسك بساق ونجدي بساق . جذبا بكل ما لديهما من قوة ، لكن العجل المولود المفقود لم يتحرك .

عقر رجلان أيديهما بالتراب حتى لا يفلت الساقان من أيديهما . أخذوا مكان سليمان ونجدي اللذين تراجعا دون كلمة

أطبق كل منهما يديه الاثنتين على ساق العجل ، وجذبا بأكثر مما لديهما من جهد وصلابة ، فلم يتحرك العجل .

أخرج الطبيب من حقيته علة صغيرة ، فضاها وغرف باصبعه مرهما . مسح منه حول عنق الرحم . داخله وخارجه ، وتوالى الجذب من جديد . وسقط البعض بعيدا على الأرض حين انزلت أيديهم . وأنت البقرة اشفق الجميع عليها .

جاء الأب من الصلاة . أمرهم يربط الساقين بالحبال ، ليشارك الكل في الجذب مرة واحدة ، لأن بقاء العجل على هذا النحو مدة طويلة . كفيل بالقضاء على الأم .

أحضر نجدي حبلين وربط كل منهما بساق . لف الرجال الحبال حول أذرعهم وهبلا هوب هبلا . توالى الجذب . أكثر من سبعة رجال . أعنى الرجال يجذبون . من جباههم يسيل العرق . ومن بطن البقرة يسيل الدم والسائل الأصفر الذي كان يسبح فيه العجل المفقود .

و ( هبلا هوب هبلا ) والزوجة :

- يارب والنبى يارب

رويدا . رويدا . خرج العجل وأنت الأم . وبصعوبة سحبت نفسا عمدا وتلته بأنفاس قصيرة لا هنة ، كأنها تستريح بعد عدو ساعات طويلة . وسقط الى جوارها الجميع . لكن عيونهم عليها وشفاهم ممطوطة أسفا على العجل الصغير .

- فى هذا الوقت !

ابتسم مندهشا لسؤالها . كان الطبيب وديعا جدا ومتفائلا جدا .

الح عليه سليمان كى يركب الحمار ، لكنه رفض بشدة ، ومضى فى سبيله متحمسا الى بيت نجدي ، واضطر سليمان أن يسير الى جانبه وكذلك الحمار . الذى كان فى دهشة من أمرهما .

أذن الفجر فترك الأب البقرة فوراً . وسعى كعادته الى المسجد ، فلم يكن ليشيئه عن صلاته ، اطلاق الرصاص أو وصول عزيز غائب . شمر الطبيب ذراعه وكان طويلا نحिला ، تسلت ذراعه داخل الرحم ، وغاصت الى ما بعد المرفق ، وعثر بالساق . قال بهدوء حزين : وجدتها . لكنها مكسورة . سحبها فأنت البقرة أنينا ممطوطا وكأنها تقول :

- خلصون . . لقد تعبت ومللت

اقرب رأس الطبيب من رأس العجل . وضع اذنه عليها . لم يسمع همس أنفاسه ولا حتى حشرجة ، مد يده . رفع جفنه وقلب عينيه . حدثت فيه العين ثبات قال :

- لا تبتسوا

قالت الزوجة بحزن بين وكانت ترقبه باهتمام :

- مات ؟

- المهم الأم

سقط الصمت . بدا على الكل سهوم . دس الطبيب ذراعه اليسرى وأخرج الساق اليسرى

توالى أنين الأم وقد زاد من مصابها أدراكها فقد وليدها .

تقاطر الجيران ، كلهم يعرفون أن بقرة نجدي على وشك الوضع . كم هو محزن أن تن الأم . قال الجميع :

الرأس الآن ظاهر والساقان الاماميتان ، هذا هو الوضع المناسب . اجذبوا فوراً

لَمْ يَكُنْ يَأْمُرُكُمْ بِشَيْءٍ عَنَيْتُمْ بِهِ كُفْرًا فِي الْفِتْنَةِ  
فَقَدْ نَبَذَ اللَّهُ أُولَئِكَ فِي الدُّرُجَةِ الْأُولَى



يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا هَذِهِ السُّبُلَ  
الَّتِي كَفَرُوا بِهَا لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

# الأمير عبد القادر الجزائري

## البطولة بعين فرنسية

بقلم : جمال الغيطاني

تظل سيرة الأمير عبد القادر الجزائري  
نموذجاً فذاً للمجاهدة والبطولة النادرة

«المواقف» ، وقد انفق فيها عدة سنوات من عمره ، حتى انه ليعتذر لطفليته في المقدمة عن الوقت الطويل الذي قضاه بمنأى عنها بصحبة هذا الكتاب وما سيحدثه من اثر ، مستغفراً له ، وبالفعل ، فان اثر هذه الترجمة سيبدو في المدى القريب والبعيد في الفكر الاوروبي ، ومن المؤسف ان ينشر كتاب «المواقف» باللغة الفرنسية على نطاق واسع ، اصدرته دار «لوسوى» احدى كبريات دور النشر في اوروبا ، والا يكون منشوراً الاعلى نطاق ضيق باللغة العربية بل ان الحصول على نسخة منه في مصر يكاد يكون متعذراً تماماً .

### الامير عبد القادر

تقدم حياة الامير المليئة ، المزدهة ، الدليل القوي ، على عزلة رجل الدين الاسلامي عن واقعه وعصره ، وعلى ان الجهاد في سبيل الله والدين والوطن جزء لا يتجزأ من الايمان القوي ، انه الامير عبد القادر ناصر الدين ، الابن الرابع لعبد القادر محي الدين ، ولد في شهر مايو ١٨٠٧ ، في قرية

اعترف انني كنت اجهل هذا الجانب الروحي الكبير العميق في حياة الامير عبد القادر الجزائري ، كنت اعرف حياته كمجاهد كبير ضد الاستعمار الفرنسي للجزائر ، ومحارب فذا اثار احترام اعدائه ، حتى بدأ اهتمامي بكتاب محي الدين ابن عربي المتصوف الشهير منذ سنوات . وقرأت اهداء الدكتور عثمان محي ذلك المجهود الفذ الذي قام به في تحقيق «الفتوحات المكية» الى روح الامير عبد القادر ، تلميذ الشيخ الاكبر ، وناسر كتاب «الفتوحات المكية» لأول مرة . وقد دفعني ذلك الى تتبع اثار الامير عبد القادر ، خاصة في كتابه المواقف الذي اصدرته دار البقعة العربية في دمشق ، وكتاب آخر عنوانه «المقراض الحاد لقطع لسان منتقص دين الاسلام بالباطل والاحاد» ، وقد بهرني كتاب المواقف ، خاصة فيما يتعلق بشراء افكاره ، وقوة اسلوبه ، ووضوحه ، بعكس كتب التراث الصوفي ، ومنها «الفتوحات المكية» نفسه لاشاذ الامير وشيخة محي الدين بن عربي ، وقد كان سروري كبيراً عندما ارسل الي الامير ميشيل شوكفيتش ، المشرق الفرنسي - الذي اعتنق الاسلام - الترجمة الفرنسية لمختارات من كتاب



وهو يتأمل هذا القائد الناجح ، انه هو نفسه سيلعب دورا هاما في القريب العاجل ، ربما فاق الدور الذي لعبه محمد علي باشا اهمية .

ويعد الحج الى مكة ، قطعاً الطريق الى بغداد ، لزيارة الولي الاكبر عبد القادر الجيلان ، « حارس الجزائر » ، فهذا الشيخ له منزلة روحية خاصة لدى اهل الجزائر ، ثم اتجها الى الاراضي المقدسة وعادا الى الجزائر ، قوبلا بالافراح التي استمرت عدة اسابيع ، لقد جاء جميع عرب وهران تقريبا ، وعدد من وفود قبائل الصحراء لاداء التحية وتقديم التهاني الى زعيم قبيلة هاشم الميجل . اما عبد القادر فقد عاد الى عزله ، لقد قطع على نفسه عهدا ان يلتزم عزله التعبدية ، لم تكن تخالج صدره اية مطامع دنيوية ، تفرغ تماما للمجاهدة التي تلزم سلوك الطريق ، لم يكن يغادر بيته من شروق الشمس الى غروبها ، وفي هذه العزلة احاط نفسه علما بأعمال افلاطون ، وفيثاغورس وأرسطو ، ودرس مؤلفات كبار العلماء العرب في التاريخ ، والفلك ، والحساب ، واللغة ، والجغرافية ، والطب ، اما استاذة وشيخه فكان المتصوف العظيم محي الدين بن عربي ، غير ان احداث العالم والواقع لاتمضى دائما كما قدر الانسان ، يقول شارل تشرشل : « ان عبد القادر كان قد اعتزل عن العالم ، ولكنه سيظهر من اكبر مثليه ، لقد كان يكره المارك ، ومع ذلك فانه حالاً سيلمع اعظم ما يكون في جبهة القتال » .

### الاحتلال الفرنسي

في ١٨٣٠ ، نزل الفرنسيون الى ساحل الجزائر ، وكان من الواضح ان هدف الجيش الغازي ليس مجرد غارة عابرة ، وسرعان مادبت القوضى ، خاصة بعد نفي الحاكم التركي ، ولجأ الآلاف من الجزائريين الذين كانوا يسكنون الساحل الى داخل البلاد ،

القبطة على ضفة وادي الحمام في منطقة اغريس باقليم وهران بالجزائر . ومنذ طفولته المبكرة لاقى عبد القادر عناية خاصة من والده ، وكان الاب كان يشعر بالدور الذي سيلعبه ابنه في مستقبل بلاده ، بل ان طابعا اسطوريا احاط بظهور الامير منذ صغره ( ١ ) ، كانت تظهر عليه علامات خاصة تميزه عن حوله ، نبغ الامير في العلم ، والفروسية ، والصيد ، كان يقرأ ويكتب وهو في الخامسة من عمره واصبح ( طالبا ) في الثانية عشرة . اى انه في هذه السن كان متمكنا من القرآن والحديث واصول الشريعة ، وفي الرابعة عشرة حصل على لقب ( حافظ ) ، وهو الشخص الذي حفظ القرآن ويستطيع ترتيله عن ظهر قلب ، وفي هذه السن بدأ يعطى دروسا في مسجد الاسرة ، حيث كان يفسر آيات القرآن .

كان طموحه في هذه المرحلة ان يصبح ( مرابطا ) اى متفرغا للعبادة ، في نفس الوقت كان بنيانه الجسدي وقوة تحمله مشار اعجاب المحيطين به ، وكذلك اتقانه للفروسية ، كان يلبس كتف فرسه بصدرة ويضع احدى يديه على ظهر الفرس ثم يقفز الى الجانب الاخر ، وكان يصيب الهدف بدقة عجيبة اثناء عدو الفرس ، وهكذا فانه عندما قام في عهد متأخر من حياته بخوض معارك ضارية ، وخوض ظروف صعبة ادت الى عدم تومه لمدة اسابيع ، وخوض المعامع ، ونذرة اغمادة سيفه ، قيل عنه ان سرجه كان عرشه ، كان يرتدى الملابس البسيطة ، وكانت بندقيته تونسية الصنع ، طويلة . مرصعة بالفضة ، اما سيفه فكان دمشقا ، وكان جواده اسود اللون ، فاحه ، وكان بالمقارنة بملابسه البيضاء الناصعة ، يشكλαν منظرا مهيبا ، اسطوريا في مضمونه . حج لأول مرة وهو في العشرين من عمره وكان بصحبة والده . وفي القاهرة التقيا بمحمد علي باشا والي مصر ، ولم يكن الامير عبد القادر يدري

( ١ ) تراجع مقدمة الاستاذ ميشيل شودكفيتش لكتاب المواقف بالفرنسية ، وكتاب « الامير عبد القادر » تأليف شارل تشرشل ، ترجمة الدكتور ابو القاسم سعد الله ، وصدر عن الدار التونسية للنشر .

ذخيرتهم ، وان احدهم لا يود ان يخرج من خندقه  
لاحضار الذخيرة ، صاح بهم ، ايها الجبناء ،  
اعطوني الخرطوش ، ولق اطراف عباة ،  
وركب فرسه ، عبر السهل بمفرده الى ان وصل الى  
القلعة فرمى بالخرطوش في الخندق ، وحث رجاله  
على الثبات والاستمرار في الضرب ، وعاد بدون ان  
يمسه اذى .

منذ الان فصاعدا ، سيدخل الأمير عبد القادر  
مئات المعارك ، وسيدوخ الفرنسيين ، ويهزمهم ،  
ويأسر منهم المئات . حتى سرت اخبار شجاعته في  
جميع انحاء البلاد ، انه يتقدم كاقة الصفوف بلا  
خوف ، يرق بين صفوف الأعداء الرماة ، يطلق  
النار مستخدما اسلوب المربعات ، يكسح حربات  
البنادق بسيفه ، ويقف بطوله ، مشيرا بلا مبالاة الى  
القبائل التي تنز من حوله : كان عمره وقتئذ خمسة  
وعشرين عاما ، وكان يظهر دائما مستطيا جواده  
الأسود . وكان يلتحف بعباءة بيضاء ذات برنس ،  
وكان اللون الأبيض ، واللون الأسود ، وقامته  
المهيبة عناصر تشكل مشهدا مهيبا ، صار وصفه على  
اللسنة بين رجال القبائل ، في هذا الوقت عم  
الشعور بالخطر ، وساد رجال القبائل احساس  
بضرورة الحاجة الى قائد ، عقد اجتماع في مدينة  
معسكر ودعى محي الدين الى حضوره ، وعند  
وصوله ارتفعت الاصوات تحاطبه ، « الى متى يا محي  
الدين ونحن بلا قائد ؟ » خاطبوه ثم أحاطوا صدره  
بسيفهم ، وقالوا له « اختر بين ان تكون سلطانا او  
الموت الآن » ، طلب محي الدين الاستماع اليه ،  
قال « تعرفون جميعا اني رجل متفرغ لعبادة الله ، وان  
الحكم يقتضى استعمال القوة بغلظة وسفك دماء ،  
ولكن مادتم تصرون على ان اكون سلطانكم فاني  
اقبل ، ولكني انتازل عن ذلك لصالح ابني عبد  
القادر » .

وتعالت هتافات الحاضرين ، لقد كانت شخصية  
عبد القادر ورجوله وشجاعته ذاتة ، معروفة .

انه العام ١٨٣٢ الميلادي ، في ٢١ نوفمبر منه .  
وصل الأمير عبد القادر الى مدينة معسكر ، وفي



الامير عبد القادر الجزائري

وكانوا يتعرضون للسلب والنهب ، وهنا بدأ محي  
الدين والد عبد القادر العمل ، امر ابنه واخوته  
بالخروج على راس قوة عسكرية لتطوف السهول ،  
وتؤمن هؤلاء المنكوبين ، اتجهت الانظار الى محي  
الدين ليعلم نفسه سلطانا على البلاد ، لكنه اجابهم  
« لا ، اني لاصالح ان اقوم بواجبات هذا المنصب ،  
لكنني ساقوم بما يحتمه علي الدين ، وسأذهب معكم  
الى الجهاد » وكان العرب يحاولون استعادة مدينة  
وهران من قبضة الفرنسيين ، خاصة قلعة قليب التي  
كانت تقع جنوب المدينة ، وكانت محاولاتهم جميعها  
تبوء بالفشل . وهنا حان الحين ليخرج الأمير عبد  
القادر في اول عملياته الحربية ، لقد انتهت عزله ،  
وخرج كقائد عسكري شجاع ، موهوب ، على  
رأس رجاله ، حاصر القلعة ، واطلق الفرنسيون  
المسلحون جيда وابلا من قذائفهم عليه ، واثاء  
الحصار بلغ الأمير عبد القادر ان رجاله استهلكوا

ويستمع الى الشكاوى ، ويدير شئون القضاء ، والنصف الآخر كان يتنام فيه ، الا انه كان يقضى الوقت في القراءة اكثر من النوم ، في نهاية النهار يخلو الى نفسه ، يصلى ، يقرأ القرآن ، ثم يذهب الى النصف الآخر من الخيمة حيث ينتظره ضباطه ، فيناقشون خطط العدو ، الأوامر والرسائل بنفسه ، وعند الغروب يقف امام الخيمة ويبدأ في الوعظ . كان اثناء الجهاد ضد المحتل الاجنبي يفرض على نفسه نظاما صارما ، فساعات نومه قليلة ، وكثيرا ما كان يقرأ القرآن ويحتمه واقفا في الليل ، من جهة اخرى وجه جهده لانشاء نظام قوى في البلاد يمكنه من مقاومة الفرنسيين ، كذلك نظم جيشا نظاميا مكونا من الفرسان والمشاة ، واقام مصاهير للمدافع ، ومطاحن للبارود ، ومصانع للأسلحة الخفيفة ، وكان اهالي البلاد يتمتعون من هذه التطورات الحديثة . من ناحية اخرى كانت هناك البقطة المستمرة لاكتشاف الجرائم وتأكيده وتشديد العقاب ، انعكس هذا على الأوضاع فعم الهدوء ، وساد الشعور بالامن حتى قبل انه بإمكان الفتاة ان تنتقل في طول البلاد وعرضها حاملة سلة من الجواهر فوق رأسها دون خوف وازعاج .

واعتبارا من عام ١٨٣٢ وحتى عام ١٨٤٧ ، اى لمدة اكثر من خمسة عشر عاما كان على الفرنسيين ان يواجهوا خصما قويا ، نادرا ، ومن نوعية فريدة من الرجال ، ان تفاصيل المعارك التي خاضها الامير عبد القادر غزيرة ، ومن اسف ان المجال لا يتسع لذكرها ، لكن يمكن القول ان الفرنسيين طوال هذه المدة لم يستقروا ابدا في الجزائر ، وتكبدوا اشد الخسائر ، وقد بلغ من صيته وسمعته اهمهم انفسهم اعجبوا به ، ودهشوا لبطولته ، وكان موضع فضولهم ، واعجابهم ، وقد تضافرت عوامل عديدة ، اهمها داخلي ، ادت كلها بالامير عبد القادر الى الاستسلام للجنرال لامورسير ، الذى وعده بان يسمح له بالسفر الى مصر او الى فلسطين ، غير ان الجنرال الفرنسي لم يحترم تعهده ، وهكذا ركب الامير عبد القادر في يوم الخامس والعشرين من ديسمبر ١٨٤٧ السفينة اسمودين التي توجهت به الى

هدوء قال لمستقبله ، وبدون زهو : « ان واجبي طاعة أوامر والدي » وفوق كرسي قديم جلس سلطان البلاد الجديد الشاب يتقبل البيعة من الوفود ، وبعد الظهر ذهب الى المسجد الذى كان غاصا بالناس ، وبعد ان صلى بالناس ، امسك مصحفا ، بدأ يقرأ منه ، وبدأ يفسر الايات تفسيراً لغويا ثم انتقل الى المعاني يقول شارل تشرشل :

« ولم يدم الجندي الخطيب على تلك الحال دقائق ، ولكن ساعات ، فقد اندفع اندفاعا في بيان ساحر عذب منسجم ، واظن في الحديث عن الذنوب ، والظالم ، والجرائم ، والرعب الذى حل بالبلاد . وفي عبارات صارخة تحدث عن عقاب الله الذى سيأخذ الشعب الذى تخلى عن تعاليم الله وترك نفسه ينفخ في الأثام ، وكان يذكر الجمهور في كل مرة ويتأشدهم في عبارات مثيرة ان يتنبهوا الى ما حل بالبلاد من سوء على أيدي المحتلين الاجانب الذين استباحوا ديارهم وانتهكوا حرمة مساجدهم ، ثم ناداهم بكلمات تتألق بنور الوحي ان يصمدوا للدفاع عن دين الله والنبي . وان يلتفتوا جميعا حول راية الجهاد ، وان يفعلوا مثل ما فعل شهداء الملة السمحة الابرار ، ورسم امامهم لوحة معبرة لارواح الشهداء المرفقة وهي تدخل المنازل المباركة . نهض قومه على اقدامهم ولوحوا برماحهم وعقدوا سيوفهم ، وبكوا بصوت عال ثم بزجرجة مرعبة « الجهاد ، الجهاد » .

### القائد العابد

في اليوم التالي ، ٢٢ نوفمبر ١٨٣٢ ، ذهب الى وادى خصية حيث اصطف عشرة الاف فارس من مختلف القبائل للترحيب به ، وهناك اعلن فيهم ، « لن اخذ بقانون غير القرآن ، لن يكون مرشدى غير تعاليم القرآن ، والقرآن وحده ، فلو ان اخي الشقيق قد احل دمه بخالفة القرآن لمات » .

اتخذ الامير عبد القادر لواء ابيض اللون تتوسطه يد مبسوطة ، وكان يتيم في خيمة بسيطة ، مقسومة الى نصفين ، النصف الاكبر ويستقبل فيه القادمين

استامبول في يناير ١٨٥٣ ، ثم الى بروسه ، وفي الرابع والعشرين من نوفمبر ١٨٥٦ بدأ رحلته الى دمشق ، حيث يرقد الى الابد شيخه واستاذه ومرشده في الطريق الى الله ، سيدى محيى الدين بن عربي ، والان يرقد الامير عبد القادر على مقربة منه .

بعد اقامته في دمشق لعب الامير دورا في تهدئة النزاع الدموي بين الدروز والمسيحيين والذي كان قد اشعله الاتراك ، وكان هذا هو النشاط السياسي الوحيد الذي قام به ، وفي دمشق اصبح مركزا لاهتمام العلماء والمثقفين . وكانت تنتظم حوله في المسجد الكبير حلقة درس ديني ، تماما كما كان شيخه ابن عربي يفعل ، وكان عبد القادر يشرح القرآن ، والمتن ، ويشرح الفلسفة اليونانية ، والفلك ، والطب ، والعلوم .

ان حياته تضي في دمشق هادئة ، من اهم ملامحها البساطة ، والنظام الدقيق ، قبل الفجر بساعتين يستيقظ ، يصلي ويتعبد حتى الشروق ، ثم يذهب الى المسجد ، وبعد ان يقضى نصف ساعة في الصلاة العامة يعود الى منزله ، يتناول وجبة سريعة ، ثم يأوى الى مكتبته فيدرس حتى منتصف النهار ، ثم يعود الى المسجد حيث تنتظره حلقة الدرس ، فيأخذ مكانه ويفتح الكتاب المعين للمناقشة ويقرأ بصوت مرتفع ، ثم يعود الى البيت حيث يقضى ساعة مع اطفاله الثمانية ، ثم يعود الى المسجد مع الغروب لاداء الصلاة ويواصل الدرس لمدة ساعة ونصف ، ثم يعود الى منزله .

يقول هنرى تشرشل انه كان حريصا جدا على تأدية الصدقات للفقراء ، وفي كل يوم جمعة كان الشارع المؤدى الى منزله يزدحم بالفقراء الذين جاءوا للحصول على نصيبهم من الخبز ، وكان الموق من الفقراء يدفون على نفقته .

ومن خلال التفاصيل الدقيقة التي يوردها هذا المؤلف الانجليزى لا أشك لحظة في ان الامير كان يرسم خطى شيخة محيى الدين بن عربي الذي عاش في دمشق ، ودفن بها ، وكما جاور الشيخ الاكبر في مكة فان الامير غادر دمشق في يناير ١٨٦٣ ، وبعد اقامة اسبوعين في القاهرة ، سافر الى جدة ، ثم الى

ميناء طولون .

يقول هنرى تشرشل في كتابه عن الامير والذي ترجمه الدكتور ابو القاسم سعد الله الى العربية :

« وسمعت انباء استسلام عبد القادر فرنسا بحماس طاغ من الفرح والانتصار ، ان الجزائر يمكنها ان تسمى الان بحق « مستعمرة فرنسية » ، وقد نوهت جريدة « المونيتور » في عدد الثالث من يناير سنة ١٨٤٨ بالخبر السار هكذا « ان اخضاع عبد القادر هو حادث في غاية الاهمية لفرنسا ، انه يؤكد طمأنينة احتلالنا ، انه يسمح لنا ان نخفض من عدد الرجال والنقود التي كنا نرسلها الى افريقيا منذ سنوات طويلة ، وهو يساهم ، من هذه الحقيقة وحدها ، في تدعيم قوة فرنسا في اوروبا ، ففرنسا تستطيع اليوم اذا دعت الضرورة ان تنقل المائة الف رجل التي تستخدمها للاحتفاظ بالاهاالي المقهورين تحت نيرها الى مناطق اخرى » .

فاى اعتراف في هذه الكلمات بمبقرية وسمو رجل واحد !

## مرحلة جديدة

مرحلة جديدة بدأت في حياة الامير ، من ميناء طولون الى قلعة مالت ، وهناك يسألونه عما اذا كان يرغب في الذهاب الى باريس فيجب « اننى اعلم ان ابراهيم باشا ( ابن محمد على الكبير والى مصر ) زارها واعجب بغرابتها ، ولكن فرنسا بالنسبة اليه كانت ارض الكرم ، انه كان حرا ! اما بالنسبة لي فان كل فرنسا زنزاة كبيرة لي طالما ظللت اسيرا ، انه ليست لي رغبة في ان اكون ضحية مكلمة بالزهور » ، في السجن استمر في عباداته ، وشغل نفسه بالكتابة ، وضع كتابين ، الاول « المقرض الحاد في الرد على اهل الاحاد » ، والثاني « ذكرى العاقل وتبينة الغافل » وقد ترجم الاخير الى الفرنسية ونشر في عام ١٨٥٨ ، وفي نفس الوقت كانت مادة كتاب « المواقف » تتجمع لديه ، في ١٨٤٩ يخرج من السجن ، ويعامل في باريس معاملة الاسطال المقهورين ، ثم يسافر الى صقلية ، ثم يصل الى



موقفاً ، والموقف أو الوقفة في مصطلحات الصوفية يعني - كما شرحه الشيخ كمال الدين عبد الرزاق القاشاني - في كتابه « اصطلاحات الصوفية » :  
« الوقفة ، هي التوقف بين المقامين لقضاء ما بقى عليه من حقوق الاول والتبهي لما يرتقى اليه بآداب الثاني » (٢)

وفي « الفتوحات المكية » ، شرح الشيخ الاكبر محيى الدين بن عربي معنى الموقف عند حديثه عن مواقف النفرى . يقول الشيخ الاكبر :  
« واعلم انه ما من منزل من المنازل ، ولا منزلة من المنازل ولا مقام من المقامات ولا حال من الحالات الا وبينها برزخ يوقف العبد فيه يسمى الموقف ، وهو الذى تكلم منه صاحب المواقف محمد بن عبد الجبار النفرى رحمه الله في كتابه المسمى بالمواقف » (٣)

ثم يفيض الشيخ الاكبر في شرح معنى الموقف ، ومواقف النفرى يسود اسلوبها الرمزية والغموض ، اما مواقف الامير عبد القادر فقد صيغت بأسلوب عربي رصين ، اكثر وضوحا ولكنه وضوح في نطاق لغة التصوف التي تتسم عامة بالغموض ، وهذا يجعلنا نشير الى مدى الصعوبة التي يواجهها المترجم الاجنبى عند التصدى لترجمة مثل هذا العمل ، وقد اختار الاستاذ شود كفيش الذى اعتنق الاسلام منذ سنوات عددا من مواقف الامير عبد القادر ، اذ ترجم اربعين موقفا من المواقف ، وشرحها ، وعلق عليها ، وفسر للقارئ باللغة الفرنسية غموض المصطلحات الصوفية ، وسيرة الاعلام الذين ورد ذكرهم في المواقف ، لقد طبع الكتاب لأول مرة عام ١٩١٠ ، وطبع للمرة الثانية في عام ١٩٦٧ ، غير ان هاتين الطبعتين ليستا في المتناول ، ولكن يجز في نفسي ان يصبح مثل هذا الكتاب الهام ميسورا باللغة الفرنسية ، مثيرا للمناقشات والاصداء على امتداد العام الاخير منذ صدوره في فرنسا ، وان يظل مجهولا في عالمنا العربي ، صعب المتناول .

مكة ، وهناك استقباله العلماء بالترحاب ، واقبل عليه الزوار ، وبعد عشرة ايام اعلن أن فترة الاستقبال قد انتهت وبدأ خلوته ، وخلال الاثني عشر شهرا التالية لم يغادر غرفته الا للذهاب الى المسجد الحرام ، كان ينأى اربع ساعات فقط في اليوم ، ولا يتناول الا الخبز والزيتون ، ثم امضى في المدينة اربعة شهور مجاورا لقبر الرسول ، وكان حارس القبر يطلب منه احيانا ان ينظر الى الهدايا الثمينة التي ترد من ملوك واثرياء العالم الاسلامي ، لكنه كان يرفض مجرد النظر الى هذه الاشياء ، في نهاية يوليو ١٨٦٤ عاد الى دمشق ، وخلال هذه السنوات الاخيرة من عمره كان ينجز كتابه الكبير « المواقف » . وعندما فاضت روحه ، دفن على مقربة من شيخه الاكبر محيى الدين بن عربي ، وعبر هذه الحياة الثرية المضطربة ، يمكننا ان نرى بوضوح دور رجل الدين الاسلامي الحق ، الذى كرس حياته للعمل الديني بمعزل عن الناس ، ولكن لحظة تعرض وطنه للخطر كان في مقدمة صفوف المحاربين ، حتى سطع نجمه كالمع القائد العسكريين الذين حاربوا الاستعمار في القرن الماضي ، في حياته لم يتفصل الجهاد الروحي عن الجهاد الدنيوي ، كلاما عنصران مكملان لبعضهما لا يتفصلان .

### المواقف : نفثات روحية

في مقدمة كتابه الضخم وعمله الكبير « المواقف » يقول الامير عبد القادر :  
« .. هذه نفثات روحية ، والقائدات سبوحية ، بعلوم وهبة واسرار غيبية ، من وراء طور العقول ، وظواهر النقول . خارجة عن انواع الاكتساب ، والنظر في كتاب ، قيدها لآخواننا الذين يؤمنون بآياتنا ، اذا لم يصلوا الى اقتطاف اثمارها » .  
يضم كتاب المواقف ، ثلاثمائة واثنين وسبعين

(٢) اصطلاحات الصوفية ص ٥٤ تحقيق الدكتور محمد كمال ابراهيم جعفر .

(٣) الفتوحات المكية - الجزء الثاني ص ٦٠٩ طبعة صادر - بيروت .

## دعوات مبكرة للسلم الإجتماعي

### عند العرب

بقلم : الدكتور إحسان صدقي العمدة

○ تاريخنا العربي والاسلامي حافل بالمواقف الاجتماعية والسياسية التي أثرت في كيان العرب والمسلمين . وقد اعتمد هذا التأثير ايجابا وسلبا على مواقف الرجال والقادة في مواجهة تلك الأحداث والملمات التي نعرض لنماذج منها .

سمى ساعياً غيظ بن مرة بعدما  
تَسَرَّلَ ما بين العشيِّرة بالسَّلمِ  
فأَقْسَمْتُ بالبيت الذي طافَ حولَهُ  
رجالٌ بسوءٍ من قريشٍ وبجرهم  
مِمَّنْ لَسَعَمَ السِّيدانِ وجدَعَا  
على كُلِّ حالٍ من سَحيلٍ وقَبْرٍ  
تداركتُما عبأً وذُبيانَ بعدما  
تَفانَوْا ودَقُّوا بِيَعْمَ عِطْرَ مَنَظْمٍ  
وقد قُلتُما : إن تَدْرِكُ السَّلمَ واسِعاً  
بِمالٍ ومَعْرُوفٍ من القُولِ نَلْمُ  
عَظِيمينَ في عُلى نَعَدَ هُدَيْتِنا  
ومن يَتَبَخَّرُ كَنَزاً من المَجدِ يَعْظُمُ

وقد عظم الرجلان لتصرُّبها قضية السَّلم والأمان  
داخل جزيرة العرب ، وتجاوزت شهرتها المكان  
والزمان .

### سلامة القوافل

أما الموقف الآخر فيمثل في حكمة رواد عظام من زعماء  
قريش ابرموا اتفاقات لضمان سلامة قوافل التجارة داخل  
جزيرة العرب وعقدوا معاهدات لتأمين التجارة العربية  
مع الدول المجاورة . وبأن في مقدمة هؤلاء الرجال هاشم

فهذه جزيرة العرب تشهد ارهاصات قبيل الاسلام  
للدعوة الى وقف التناحر والقتال بين القبائل العربية .  
وتحقيق صورة عملية للتعايش السلمي بين عرب الجزيرة  
والدول المجاورة لها . مكنت العرب من القيام بدورهم  
التاريخي في نقل التجارة العالمية بين الشرق والغرب .  
وكان لابد للوصول الى هذه الغاية من تحقيق هدفين في  
المقام الأول : احدهما ، اشاعة جوئسي من الأمن  
والسلام داخل ربوع الجزيرة العربية ، والاخر حماية  
القوافل التجارية على طول طرق التجارة البرية في الجزيرة  
وعقد المعاهدات التجارية مع جميع الدول المجاورة .  
وانتيرت صفوة من رجالآات العرب لتحقيق الهدف  
الأول ، بينهم هرم بن سنان المُرِّي ، والحاتر بن عوف  
ابن ابي حارثة ، اللذان اسهما بقسط في الجهود الحثيرة التي  
بذلّت للصالح بين قبيلتي عيس وذبيان من قبائل قيس  
المعروفة ، بعد حرب ضروس امتدت بينهما زهاء الأربعين  
عاماً ، كادت تهدد بقضاء القبيلتين ، وهي الحرب التي  
عرفت باسم حرب داحس والغبراء .

### بقي ما أعطاكم

وقد سجل الشاعر العربي زهير بن أبي سلمى نجاح  
هذه المساعي السلمية في معلقته واشاد بجهود الرجلين فيها  
بآيات خلّدت ذكرهما في التاريخ حين قال فيها :

# من التراث

قريش خطوة أخرى تمثلت في زيادة عدد المساحين في قوافلهم من العرب على اختلاف قبائلهم وأحوالهم الحادية ، فتضخمت قوافل تجارهم ، وتعدد المهتمون بحمايتها والانتفاع بإرباحها الواسعة . فكان بنو عبد مناف هؤلاء كما يقول ابن حبيب أول من رفع الله بهم قريشاً ، لم تر العرب مثلهم قط اسمح ولا أحلم ولا أعقل ولا أجمل إنما كانوا نجوماً من النجوم .

وإحسب أن صاحب المنع لم يبلغ في هذا الوصف لرجال وقفوا هذا الموقف وحققوا بحكمتهم كل هذه الميزات والتأمينات الاقتصادية لقريش وشركائها من قبائل العرب ، حتى غدا آل مناف بفضلهم أعلاماً يشار إليهم بالبيان .

## ورحلات الحجاج

ومن المؤكد أن وجود البيت الحرام في مكة المكرمة واستئثار قريش برعايته ، قد كان من أهم العوامل التي رفعت مكانة قريش وساعدت على نجاح مساعي رجالها داخل جزيرة العرب وخارجها . وقد ذكر ذلك بوضوح في القرآن الكريم في سورة قريش « لا يلاف قريش ، أيلافهم رحلة الشتاء والصيف ، فليعبدوا رب هذا البيت ، الذي أطعمهم من جوع وآمنهم من خوف » .

كما يعود هذا النجاح إلى طبيعة العهود والاتفاقات التي أبرمها زعماء قريش ، من حيث حرصها على تحقيق مصالح اقتصادية حيوية ومشتركة لجميع الأطراف في داخل الجزيرة العربية وخارجها ، وإدراك الدول المجاورة صعوبة الاحتفاظ بسيطرتها المباشرة على جزيرة العرب وبخاصة بعد فشل محاولات مماثلة قام بها الأحباش والفرس في الحجاز واليمن وشمال الجزيرة .

وقد استمر جانب من هذا الوضع بعد الإسلام حيث ارتبطت المصالح التجارية لقبائل العرب داخل الجزيرة بقوافل الحج التي ظلت تستخدم طرق التجارة التقليدية المعروفة في طول جزيرة العرب وعرضها ، وكان حرص هذه القبائل على استمرار تبادل السلع التجارية معها أهم عامل دفع تلك القبائل إلى الحفاظ على قوافل الحج التي نفذت إلى مكة المكرمة من جميع البلدان في موسم الحج . ويقدم لنا ابن بطوطة وصفاً لتبادل هذه المصالح أثناء مراقبته

ابن عبد مناف ، الذي آمن تجارة العرب مع بلاد الشام عن طريق الاتفاق مع جميع القبائل العربية التي تمر قوافل التجارة في مواطها ، كما اتصل بقيصر الروم لتحقيق هذا الهدف . وقد أورد محمد بن حبيب البغدادي ( ت ٢٤٥ هـ / ٨٥٩ م ) أخبار هذه المهمة الاقتصادية الخطيرة في كتابه « المنع في أخبار قريش » . بشكل يبعث على الدهشة والاعجاب بحكمة رجال قريش وحصافتهم وملكات القيادة لديهم . يقول ابن حبيب : أن قيصر الروم أعجب بحديث هاشم ، فقال له الأخير : « أيها الملك : إن لي قوماً ، وهم تجار العرب ، فإن رأيت أن تكتب لهم كتاباً تؤمنهم وتؤمن تجاراتهم ، فيقدموا عليك بما يستطرف من آدم الحجاز وثيابه ، فيكونوا يبيعونه عندكم ، فهو أرخص عليكم . فكتب له كتاباً يأمان من قد أتى منهم » . أي من تجار قريش .

ويضيف ابن حبيب البغدادي أن هاشم « قبل بذلك الكتاب ، فجعل كلما مر بهي من العرب يطريق الشام أخذ من أشرفهم أيلافاً - والأيلاف أن يأمنوا عندهم في أرضهم بغير حلف ، وإنما هو أمان البطريق - وعلى أن قريشاً تحمل لهم بضائع فيكفونهم حلالها ، ويردون إليهم رأس ما هم وربحهم » . فأخذ هاشم الأيلاف من بين وبين الشام حتى قدم مكة ، فأتاهم بأعظم شيء أتوا به ، فخرجوا بتجارة عظيمة وخرج هاشم بجوزهم ويوفيههم أيلافهم الذي أخذهم من العرب ، فلم يبرح يوفيههم ذلك ويجمع بينهم وبين أشرف العرب حتى ورد بهم الشام وأحلهم قراها ، فمات في ذلك السفر بغزة من الشام » .

ويبدو أن نجاح هذه الخطوة الرائدة جعل قريشاً تسعى لاستكمال ضمان المصالح الاقتصادية المشتركة مع الأطراف الأخرى داخل الجزيرة العربية وخارجها ، فيذكر ابن حبيب أن « اضطلب بن عبد مناف خرج إلى اليمن ، فسأخذ من ملوكهم عهداً لمن تجر قبلهم من قريش ، ثم أقبل يأخذ الأيلاف من مر به من العرب حتى أتى مكة على مثل ما كان هاشم أخذ . . . وخرج عبد شمس بن عبد مناف إلى ملك الحبشة فأخذ منه كتاباً وعهداً لمن تجر قبله من قريش ، ثم أخذ الأيلاف من بين وبين العرب حتى بلغ مكة . . . وخرج نوفل بن عبد مناف فأخذ عهداً من كسرى لتجارة قريش ، ثم أقبل يأخذ الأيلاف من مر به من العرب حتى قدم مكة . وخطأ رجال

واعاتوه ، حتى يؤدي اليه حقه ويتصفه ظالماً من مظلمته ، وعادوا عليه بفضول امواتهم ، ما بل بحر صوفة ، واكدوا ذلك وتعاقدوا عليه وتماسحوا قياما . وشهد رسول الله ﷺ ذلك الخلف ، وكان يقول : ما سرتي بحلف شهدي في دار ابن جدعان حر التعم . قسى حلف الفضول لبذلهم فضول امواتهم .

### إنصافاً للمظلومين

ويتضح من هذا النص ان الظلم كان يقع في مكة من بعض أهلها على بعض النازلين فيها للتجارة ، وأن احد المظلومين طالب زعماء قريش بانصافه ، وهدد بالاعتداء على ظالمة اذا لم يتصفوه منه . فخشيت قريش كما يقول ابن حبيب البغدادي العقوبة واعظمت ما قال وما فعل ، وتكلمت في ذلك المجالس . فكان من أمر قريش ما كان وجئوها الى الحكمة وتأميل قواعد العدل في مجتمعها ، حتى لا يضطر احد من المظلومين الى الاجترار على حرمة ذلك المجتمع .

ويستفاد مما ذكر اليعقوبي في تاريخه ، ان فكرة حلف الفضول وجدت منذ ايام جرهم في مكة وانها سابقة على قريش والزيبر بن عبد المطلب الذي أحيا بدعوته الحلف القديم واهداه .

ويورد الدكتور جواد علي تفسيراً اجتماعياً واقتصادياً لطيفاً في تحليل رغبة قريش في انصاف المظلومين ومساعدتهم ، مؤداه ان أهل مكة بعد ان اجتمعوا وتكتلوا في واد ضيق وفي أرض فقيرة ، وجدوا ان من العسير عليهم رؤية حفنة منهم وقد استأثرت بالمال والغنى ، بينما عاش الكثير بينهم في فقر وفاقة . وانهم ان أصغوا أذانهم عن سماع نداء الاغالة ، فان حالة من الذعر مستودع مدبنتهم . لذلك تواصوا فيما بينهم على مواساة أهل الفاقة وجبر خاطير المحتاج ، وعمل تراحمهم فيما بينهم وتواصلهم . وكان مما فعلوه لرفع مستوى الفقير وللقيضاء على الفوارق الكبيرة التي صارت فيما بين سادات مكة وسوادها ، ان حثوا كل مكى على المساهمة في أموال القوافل حتى اذا ما عادت رابحة ، وزعت ارباحها على هؤلاء أيضاً ، كل حسب مقدار ما ساهم به من مال في القافلة .

لركب الحج العراقي حيث يتعاش العرب مع الحجاج في البيع والتجارة » وكان اذا توقف الركب في محطة او موضع ، يأتي عرب تلك الأرض بالغنم والجمال والسمن فيبيعون ذلك الى الحجاج بالثياب الخام ، ولا يبيعون سوى ذلك . « ويروي ابن بطوطة كيف كان رؤساء القبائل يبادرون الى حماية قوافل الحجاج ويحافظون عليها . ويقول ان الركب العراقي صادف في منتصف الطريق من بغداد الى مكة اميرين من أمراء العرب » ومعهم من خيل العرب ورجالهم من لا يحصون كثرة ، فظهر منها المحافظة على الحجاج والرجال والحيلة لهم ، وان العرب بالجمال والغنم فاشترى منهم ما قدروا عليه . « واذا كانت بعض قوافل الحج والتجارة قد تعرضت احياناً في السابق الى اعتداء ، فان ذلك يمثل حالات استثنائية قليلة كانت ورامها دوافع اقتصادية او سياسية خاصة تزول بزوالها .

وقد ترددت الدعوة الى العدل وإنصاف المظلومين والحيلولة دون تمادي الظالمين بشكل خاص في مكة المكرمة ، باعتبارها اهم مركز تجاري في الجزيرة العربية قبل الاسلام . وكان ذلك طبعياً بحكم الظروف والمنازعات التي تنشأ عادة بين الناس للاختلاف على المال والثروة ، وبمحاولة بعض ذوي الجاه والنفوذ احياناً اغتصاب الناس حقوقهم وامواتهم والاعتداء عليهم . وتحدثنا المصادر العربية ومن بينها البلاذري في انساب الاشراف ، أن السب المباشر في مبادرة زعماء قريش الى البحث عن سبل لانصاف الناس والعدل بينهم هو : أن الرجل من العرب او العجم كان يقدم بالتجارة فرما ظلم بمكة . « وان احد العرب باع بضاعة له لأحد المتفلين من قريش فظلمه فيها وججده ثمنها ، فنادى ذات يوم عند طلوع الشمس وقريش في أنديتها :

يسال قصي كيف هذا في الحرمة  
وحُرمة البيت وأحلاف الكرم  
أظلم ا ، لا يُنص مني من ظلم

فقال الزبير بن عبد المطلب : ما لهذا ترك . فجمع اخوته واجتمعت بنو هاشم وبنو المطلب وبنو اسد وبنو زهرة وبنو قيس في دار عبد الله بن جدعان القرشي ، فتحالفوا على ان لا يجحدوا بمكة مظلوماً الا نصره ورفدوه





## معارك كلامية

### أفسدت القضية العربية

بقلم : حافظ أحمد أمين

النقل من نهضة أخرى - حديثة أو قديمة - وانما تحدث بسبب إيمان بالغ القوة يعقيدة جديدة ، تضع الحلول للمنحن المعاصرة الكبرى ، التي يعاني منها الناس أشد المعاناة ، أما النقل والمحاكاة - فمهما بلغت قيمة المنقول - فلهما لا يشير ان إلا إلى ضعف الثقة في النفس ، ولا نهضة لأمة فاقدة الثقة في قدرتها على أن تحدد بنفسها ما تريد ، وأن تضع لنفسها الحلول لمشكلاتها ، وأن تحظم كل ما يعوق العمل لتحقيق أهدافها .

لا بد إذن - إن أردنا لأنفسنا رقياً حقيقياً - أن نسأل أنفسنا : « ما الذي نحتاج إليه حقاً حتى نوجده ؟ » بدلاً من أن نسأل أنفسنا : « ما الذي يوجد عند غيرنا لنقله ؟ » .

السبب الثاني : إن وضع السؤال على هذه الصورة يوحي بأن البدلين الموعوضين بديلان متناقضان ، وإن اختيار أحدهما يعني رفض الآخر ، وهو أمر فيه إفساد شديد للقضية الحقيقية ، فالمتنفع من ثمار إحدى الحضارات - بشرط أن يكون انتفاع الوائق من نفسه ، المؤمن بعقيدته ، المحدد لأهدافه وحاجاته - لا يرى أي عائق من الانتفاع أيضاً من ثمار أية حضارة أخرى ، ولا ينظر إلى هذا الانتفاع على أنه تقليد أو محاكاة .

السبب الثالث : أنه ليس هناك شيئاً اسمه ( نقل

#### المعركة الأولى : أصالة أم معاصرة ؟

من المعارك التي شغلت العرب لفترات طويلة ، وكانت موضوع كثير من الجلسات والمحظب والكتابات ، المعركة بين أنصار القديم وأنصار الجديد ، الفريق الأول يرفضون التعامل مع الحضارة الغازية ، ويغلق الأبواب عن فكرها ومتجانيها ، ويقضب من غزوها وتدخلها ، يريد بذلك أن يحافظ على استقلاله وعلى ما يسميه ( شخصيته الأصلية ) ، والآخرين متبهرون بالحضارة الفنية التي قدمت الحلول لمشكلات العصر ، حيث فشل غيرها في ذلك ، وعدم تقليدها والنقل منها يعني استمرار الخمول والتخلف .

هكذا تحدثت المعركة الأولى :

« لكي نخرج من حالة التخلف ، هل علينا أن ننقل من الحضارة الغربية أفكارها وفنونها وتكنولوجياها ، أم علينا أن نحى سرائسنا ، ونبحث عن جسدور حضاراتنا القديمة ؟ » .

بهذا الشكل تحدثت صورة المعركة ، وهو تصوير أفسد قضيتنا ، وعطل نهضتنا التي نسعى إليها ، وذلك لأربعة أسباب رئيسية :

السبب الأول : أن النهضة الحقة لا تحدث عن طريق

التعاون ، ورفض ما يثبت ضرره على الأمة ، والانتفاع بما يفيدها . . . الخ - ويتوقف اختيار شكل المواجهة على قدر خطورة الموضوع واحتمالات الانتصار ، ومقدار النفع أو الضرر .

السبب الثاني : ان الصراع الذي كان يدور بين الجماعات التي تنادي بالثورة على المستعمر والجماعات التي كانت تنادي بالمهادنة والمفاوضة ، أدى الى ألوان كثيرة من الفتنة والتفرقة أضرت بالأمة ضررا بليغا ، إذ أضعفت كثيرا من وحدتها وتماسكها ، ومكنت المستعمر من مواصلة استعمارها .

السبب الثالث : ان التركيز على التفكير بأن مجرد طرد المستعمر من البلاد يعني بدء النهضة والعزة ، أضعف من بذل الجهود المستمرة في التخلص من الفقر والجهل والمرض ، واختمول والاستكانة والمذلة ، الأعداء الحقيقيين للنهضة .

السبب الرابع : ان تصوير المعركة بهذا الشكل ، أفساد المعنى الحقيقي للحضارة ، وأنه لا قيام لنهضة جديدة إلا بحل جذري لماسي عصرنا ، وبحطيم الصنم الذي يقده الناس في أيامنا ، فكما كان ( الاستعباد ) هو الصنم الذي بدأت الحضارة الأوروبية بتحطيمه : استعباد الحكام للمواطنين ، واستعباد الرجل للمرأة ، واستعباد رجال الدين المسيحي لرجال العلم والفن . . . الخ . فإن كل من يحاول القيام بنهضة جديدة حقيقية ، عليه أن يبدأ بتحطيم الصنم الذي خلقت الحضارة الغربية .

ورغم الأخطاء التي نجمت عن هاتين المعركتين ، وآثارها السيئة على القضية العربية ، إلا أنه كان لأبائنا وأجدادنا فضلان لا بد أن نذكرهما حتى لا تضع الحقيقة . أما الفضل الأول فهو أنهم بدأوا حياتهم بالاعتراف من المنابع العربية الأصيلة ، وباكتساب ذوق عربي أصيل ، مما دعم ثقافتهم في أنفسهم ، وجعلهم ينظرون إلى الاستعماريين - الانجليزي والفرنسي نظرة واحدة متشابهة ، وهو فضل لم تشعر بقيمته إلا بعد أن خاض جيلنا في الربع الثالث من القرن العشرين معركة ( الصداقة الروسية أم الصداقة الأمريكية ؟ ) .

أما الفضل الثاني لأبائنا وأجدادنا فهو أنهم حصروا معاركهم في الكلام دون المدافع ، كما حصروها بين الأحزاب داخل كل إقليم ، بحيث ظلت الوحدة وظل التماسك بين الأقاليم العربية من أكبر الدلائل على أصالة

التكنولوجيا ) ، فالتكنولوجيا ليست بضائع تباع وتشترى ، كما أنها ليست علوما تنقل من عقول إلى عقول ، وإنما هي الوسيلة التي تفرض على البحث العلمي لتلبية رغبات الفارضين . وهي الوسيلة التي يتم بها الانتفاع بالعلم لتلبية حاجات المتفعين ، ومن هنا فإن ( نقل التكنولوجيا ) أمر مستحيل ، لاختلاف رغبات وحاجات الباحثين والمتفعين من مكان إلى آخر .

السبب الرابع : إن إطلاق صفة ( التقدم ) على الدول كثيرة الاستخدام لتكنولوجيا الحضارة الأوروبية ، وإطلاق صفة ( التخلف ) على الدول قليلة الاستخدام لتلك التكنولوجيا ، أمر مفضل ، لأنه يوحي بوجود أهداف دائمة ، تشترك فيها جميع الأمم طوال العصور المختلفة ، وأن ( التقدم ) يعني السير نحو هذه الأهداف والاقتراب منها ، وأن ( التخلف ) يعني البعد عنها ، مع أن أهداف الحضارات تتغير بتغير أصحابها وعصورها ، وأن كلمتي ( التقدم ) و ( التخلف ) يتغير معناهما بتغير أهداف كل حضارة .

## المعركة الثانية : بالثورة أم بالسياسة ؟

ومن الممارك الكلامية ، المنسدة للقضية العربية أيضا ، معركة استمرت هي الأخرى زما طويلا ، وتحمس لها الناس حماسا قويا ، واختلفوا فيها اختلافا شديدا ، معركة كان عرضها على النحو التالي :

« لكي نحصل على الاستقلال والعزة والكرامة ، هل نعمل على التخلص من المستعمر عن طريق العنف والثورة ، ام عن طريق السياسة والمفاوضات ؟ » هكذا وضعوا العنوان للمعركة الثانية ، وهكذا رسموا صورتها ، وهي صورة أراها لا تختلف عن صورة المعركة الأولى ، ولم يكن المشتركون فيها أقل عددا أو حماسا . وما قلناه بالنسبة للمعركة الأولى ، نقوله أيضا في الثانية ، فقد كانت هي الأخرى مفسدة للقضية ، معطلة للنهضة ، وذلك لأربعة أسباب رئيسية :

السبب الأول : ان وضع السؤال على هذا النحو - ثورة أم سياسة - يوحي بأنها بديلان لا ثالث لهما ، مع أن مواجهة المستعمر كانت لا بد - لكي نخدم القضية العربية - أن تأخذ أشكالا متعددة ، تتراوح بين الثورة العارمة والسياسة الهادئة - مارا بسياسات المقاطعة ، وعدم

وقد كانت التمثيلية شديدة الالتقان ، بحيث وقع ضحيتها معظم شباب العرب وشيوخهم . فهناك من تحمس للصدقة الروسية أملا في أن تتحقق العدالة الاجتماعية ، وخوفا من سيطرة الرأسماليين واستغلالهم ، وهناك من تحمس للصدقة الأمريكية ، أملا في أن يتحقق الرخاء ، وخوفا من فقدان الدين والحرية ، بل لقد وقع في نفس الفخ كثير من علماء الاسلام ، الذين ظل شاغلهم الأول إثبات أن الاسلام يحوى قدرا من الاشتراكية لم تصل اليه روسيا ، وقدر من احترام حرية الفرد لم تصل اليه أمريكا ، وكان قيمة الاسلام محصورة في عدم التخلف عن الدولتين الكبيرتين .

لم ينتبه العرب من أصحاب معركة ( الصداقة الروسية أم الصداقة الأمريكية ) الى اتفاق الشمال لاستغلال الجنوب إلا بعد أن فاجأنا إسرائيل في ٥ يونيو عام ١٩٦٧ بحرب شيطانية من تحطيط أهل الشمال ، فلما فاحت رائحة الفضائح ، وعرف جيلنا أن حضارة الشمال لم تعد المثل الأعلى الذي نرجو الوصول إليه ، بدأنا نفكر من جديد : « ما هي القضية العربية ؟ » .

الوحدة بين العرب ، وهو أمر لم يحافظ عليه جيلنا ، حيث حولنا الممارك بين الأحزاب داخل كل إقليم الى معارك بين الأقاليم ، ثم زدنا الطين بلة فحولنا الممارك باللسان إلى معارك حربية ، يقتل فيها العربي أخاه العربي .

## المعركة الثالثة : الصداقة الروسية أم الصداقة الأمريكية

منذ أن انتهت الحرب العالمية الثانية ، وانتقل النفوذان الانجليزي والفرنسي إلى كل من روسيا وأمريكا ، وكل من الدولتين الأخيرتين تحاول جاهدة ، تمثيل دور صاحبة المبادئ الانسانية العظيمة ، المحبة للسلام ، المخلصة للشعوب الفقيرة .

وقد ظلت هذه التمثيلية دائرة على المسرح السياسي العربي مدة حوالي ربع قرن ، حتى أسدل الستار عليها في يونيو عام ١٩٦٧ ، حيث تبين لمعظم العرب أنهم كانوا مخدوعين من الاثنين .

## تهجير الأدمغة .. لا هجرتها

بقلم : محمود محمد خسارة

والاطارات العلمية يفقدها أحد أهم العوامل الضرورية لتطوير مجتمعاتنا نحو الأفضل . علما بأن هذه الظاهرة ليست وقفا على أمنا العربية بل هي تكاد تعم مجمل بلاد العالم الثالث .

ولقد نوقشت هذه الظاهرة مرارا حتى ليبدو الخوض فيها من جديد وكأنه ضرب من التكرار اللامعدي . ومع ذلك فانه يبقى في المسألة ما يمكن أن يقال ..

ففى محاولة لوضع الحلول الناجمة هذه المشكلة تدارس الكتاب والباحثون العوامل والأسباب التي تكمن

تطالعتنا الصحف والمجلات العربية بين الحين والآخر بمقالات وتحليلات قيمة عن هجرة الأدمغة ، تلك الظاهرة التي تعان منها أمنا في كثير من أقطارها ، والتي تعنى غياب نخبة من الكفاءات العلمية عن الساحة الوطنية أو القومية ، أما ببقائها حيث هي بعد انمام تحصيلها العلمي ، أو بالرحيل مجددا الى البلدان الصناعية المتقدمة بعد اقامة تطول أو تقصر في أوطانها .

ومما لاشك فيه أن حرمان أمنا من هذه الكفاءات

وراءها ، وقد أبرزت تحليلهم أسبابا وجيهة ، منها :  
الضغط المادية المعاشية التي تتعرض لها هذه الكفاءات بعد  
عودتها وإقامتها في بلدها . ومنها غياب المناخ العلمي  
الملائم لها لمواصلة بحوثها وعطائها ، كما أشير بإصبع  
اللائم الى الدول المتقدمة التي تحطط لذلك ، بطريقة  
مباشرة - كالعروض المادية المغرية - وبطريقة غير مباشرة  
كسن القوانين التي تسهل دخول هذه الكفاءات الى بلادها  
واستقرارها فيها . بل يؤكد بعضهم على هذا العامل  
الأخير مدينا الدول الصناعية الغربية بسرقة هذه النخبة  
التي بذلت عليها أمتهامها من عرقها ومن خبز أطفالها لتيسر لها  
سبل المعرفة الأكاديمية العالية . . .

هذه الأسباب كلها صحيحة ومقنعة الى حد بعيد .  
ولكن هل هي كافية وحدها لتبرير رحيل كل الأدمنة  
العربية المهاجرة التي صارت أساء بعض رموزها ملء  
السمع والبصر ؟

إن الأسباب الأتفة الذكر ليست قادرة على أن تغطي  
رحيل عشرات الآلاف من الاختصاصيين عن بلدانهم  
العربية .

- فبعض هذه البلدان لا يشكو مواطنوها ونفقوها أي  
قصور مادي ، بل تقدم لهم تشجيعات مادية مجزية ، ومع  
ذلك فالعديد من أبنائها المؤهلين مازالوا يبعدين عنها .

- ثم إن العامل المادي - على أهميته - لا يمكن أن يكون  
الهدف الأول لجميع افراد تلك الفئة التي حصلت على ارفع  
العلوم العصرية وأدقها ، وما يستتبع ذلك التحصيل  
المحلى العالى من فهم عميق للحياة لا يعطى المادة أكثر من  
حجمها الحقيقي بين القيم . ناهيك عن أن الطبيب  
الاختصاصى - مثلا - مهما كانت ظروف بلده قاسية فإنه  
يستطيع أن يعيش بكفاية مادية معقولة . كما أن شواهد  
القناعة والزهد لدى العلماء - في تراثنا - أكثر من أن  
تحصى .

- أما الدول المتقدمة التي تحطط بطرق شتى لاستقدام  
هذه العقول ، فما كان تخطيطها ليؤتي ثماره لولا أنه يستفيد  
من الثغرات التي يفرزها واقعنا نحن ومن السبلات التي

تسهل له اداء مهمته في اجتذاب العديد من أدمغتنا  
المفكرة . إذن لابد من تلمس عوامل ودوافع أخرى سوى  
ما ذكر . .

إننا نعتقد أن هناك عاملا آخر هاما ، ليس مجهولا ولكنه  
معتّم عليه لسبب أو لآخر ، وهذا العامل هو الضغط  
السياسي الذي يحسه ويمعّاه كثير من العلماء  
والاختصاصيين في بعض البلدان العربية . ومن المؤسف  
حقا أن تلك الفئة المهمة من شعبنا لم تستطع أن تكون بمنأى  
عن ذلك الضغط الذي قد يصل أحيانا الى درجة القهر  
السياسي . فمع أن العلماء - على رأي ابن خلدون - هم  
أبعد الناس عن السياسة وطموحاتها ومذاهبها ، ومع ذلك  
فإنهم لم يتنجسوا من حبائلها . قد لا تتعرض الكفاءة العلمية  
شخصيا لضغط مباشر أو قهر متعمد ، ولكن المناخ العام  
الذي تعيشه والوسط الذي تتحرك في أجوائه لا بد بأن  
يفرض عليها ظلاله بشكل أو بآخر . وإذا كنا نؤكد أن  
غياب المناخ العلمي يدفع الكثير من العلماء الى الهجرة بحثا  
عن أجواء أكثر ملاءمة ، أفلا نستطيع الافتراض إذن بأن  
غياب مناخ الحرية العامة قادراً على أن يحمل الكثير من  
الاطارات العلمية على الرحيل ؟ ثم أليس مناخ الحرية  
العامة هو - أصلا - إحدى ضرورات البحث العلمي  
فضلاً عن الابداع فيه ؟

وهذا السبب دون غيره يفسر نوعاً آخر من هجرة  
الادمنة ، وهو هجرتها الى الصمت والسلبية على أثر  
شعورها بعدم القدرة على التكيف مع الظروف التي  
احيطت بها ، وهي هجرة ربما تكون أسوأ من الأولى ،  
لأنها تعطل للموهبة على المستويين الوطني والعالمي .

لقد قال ابن خلدون في مقدمته « إن الظلم مذهب  
للعمران » . وهو يعلى مقولته هذه بأن العمال والصناع  
في حالة الظلم يتركون بلدهم ويتفرقون في بلاد أخرى  
طلباً للرزق فيخرب بلدهم ويذهب عمرانه . فإذا كان  
الظلم مدعاة لأن يهجر العمال والصناع بلدهم الى آخر ،  
أليس من باب أولى أن يدفع بالعلماء والتفنيين لأن يهجروا



بلدهم الي مواطن أخرى ؟

وبعد ، فهل نكون مغالين اذا قلنا بأن ما نراه اليوم من هذا التزيق المتواصل للأدمغة انما هو - في بعض الأحيان - تهجير لا هجرة ؟ وهل نستطيع أن نقرر بأن الأدمغة القادرة علي العطاء تهجر - عن قصد أو غير قصد - ثم تهجر

مشكلة التخلف علي حسابها ؟

ان تأمين جو يتنفي فيه شعور العالم والتقني بالخوف واللامساواة سيكون واحدا من العلاجات الملحة لاسترداد عقولنا أو أدمغتنا المغتربة لتشارك في بناء بلادنا التي لا تستغني عن جهود أي من أبنائها .

## ظاهرة "التضخم اللفظي"

### في حياتنا

بقلم : يونس شتات

« في مجتمع العمل تحتفظ الكلمات بقدسيته  
وهيتها في النفوس ، وفي مجتمع الأقوال تكسد  
الكلمات وتفقد حرمتها تماما كما تكسد العملة  
المتضخمة » .

اعدائهم علي ورق البردي ثم يقومون باحراقها ، ظنا منهم أن حرق الأسماء يعني حرق الاشخاص الدالة عليهم هذه الأسماء .

وفي الدراسات الحديثة ، ينظر للغة علي انها ظاهرة اجتماعية ، تستطيع الجماعة أن تتفاهم عن طريقها ، فتصبح شؤون الحياة سهلة ميسورة . وعن طريق اللغة تعلم الانسان وتقوّم وبلغ ما بلغ من الرقي الحضاري والعلمي ، ولا انفصام بين لغة الانسان وفكره ، فالفكر لا يظهر دون لغة ، واللغة فكر ناطق ، والفكر لغة صامتة . ولا خير في فكر لا يثير في نفس صاحبه النشاط ويتحول الي سلوك وعمل ، أو يؤدي الي أدوات واختراعات تعين الانسان علي حل مشكلاته الحياتية .

ويمكن القول ، ان اللغة وجدت في حياة الافراد والمجتمعات لتتحول الي سلوك وممارسات تدفع بالمجتمع

كان اكتشاف اللغة حدثا مهما في حياة الانسان ، فحين عرفها ارتقى وصار ناطقا مفكرا ، بعرف كيف يتصل بالآخرين ويتفاهم معهم ، ويؤثر فيهم ويتأثر بهم ، فتكونت بذلك المجتمعات الانسانية وارتبط أفرادها بعلاقات فكرية واجتماعية واقتصادية .

وليست اللغة ، التي أحدثت هذه الطفرة في حياة الانسان ، سوى رموز لما في الحياة من موجودات ، أو رموز لما يدور في خلد الانسان من أحاسيس وأفكار ، ولما يقوم به من نشاط وعمل ، ولما ينتج عن هذا النشاط الانسان من اختراعات ولوازم حياتية .

وفي القديم كان الرمز لا يتفصل عن مدلوله ، وكان الانسان في الحضارات القديمة يعتقد أن الرمز ومدلوله شيء واحد ، ومن هنا نشأ اعتقادهم بالقدرة السحرية لبعض الكلمات ، وكان ملوك الفراعة يكتبون اسما

والفكرية والادبية والاجتماعية . فالناظر في هذه الجوانب ، يمكنه أن يرى دون عناء ، هذه المبالغات اللغوية والاستعمالات اللفظية المتضخمة ، كما يرى أن هذه الالفاظ قد انفصلت عن مدلولاتها في الغالب وبقيت مجرد رموز صوتية ، لا تدفع للنشاط ولا تتحول الى أداء وسلوك .

فعندما نلنثت الى حياتنا السياسية ، نجد أن الفكر المطروح أو الذي طرح ، لا يعدو أن يكون شعارات ضخمة وعبارات متممة ، ذات الفاظ لها طين وبريق ، فهي مثلا تتحدث عن : حرية الفكر والتعبير . . . كرامة المواطن . . . العدالة الاجتماعية . . . وحدة المصير والمهدف . . . الخ

وفي ظني أن ما طرح في حياتنا العربي من شعارات وأفكار ، يفوق ما هو موجود في دساتير أكثر الدول تقدما ورفقا ، ولكن عندما نفتش عما تحقق في مجتمعاتنا العربية من هذه الشعارات المطروحة ، فإن الانسان يصاب بخيبة أمل .

فاذا انتقلنا للأدب ، نجد ظاهرة التضخم اللفظي في اوضح صورها ، فمن يستمع الى خطبائنا يجدهم يعيدون ويكررون عبارات تقليدية محفوظة مليئة بالترادف والزخرفة اللفظية ، والمعنى الواحد يعبرون عنه بمشدد من الكلمات والجمل المتشابهة والصفات المتوالية ، وكأن الخطيب يريد أن يشعر أن يحفظ القاموس وسائر الثمن اللغوية وإن له من القدرة اللغوية الفائقة ما يعجز عنها الآخرون ، وهكذا تتحول الخطبة ، في الغالب ، بفضل ما يمشد لها من الترادف والزخرفة اللفظية الى ضجة لفظية وجمجمة كلامية ، أما أن تكون الخطبة سبيلا لاقتناع الناس وتغيير افكارهم واتجاهاتهم ، وتدفعهم للعمل وتحفزهم عليه ، فهذا ما نفتقده ولا نجده في واقعنا الا نادرا ، وفي ظني لو أن الخطيب جعل كلماته في حدود قدرته على تطبيقها ، لكان ذلك أقرب الى تحقيق هدفه ، أما الشعراء فإن عندهم من الشطع والمبالغات ما يتجاوز كل خيال ، وكثير من شعرائنا ارغى لنفسه عنان التبحر

الى الرقي والتقدم في المجالين المادي والمعنوي ، أما المجتمع الذي لا تتحول لغته الى أداء وعمل ، ولا تتحول أقواله الى أفعاله ، فأقل ما يقال فيه انه مجتمع متداع آيل للسقوط والانهيار ، ولذلك نجد القرآن الكريم يستنكر أن يفصل بين القول والعمل في مجتمع الايمان ، ويعد ذلك من عظام الامور « يا أيها الذين آمنوا ، لم تقولون ما لا تفعلون ، كبر مقتا عند الله أن تقولوا ما لا تفعلون » وكانت الظاهرة البارزة التي ميزت المجتمع في صدر الاسلام ، انه مجتمع عمل لا مجتمع أقوال ، وجاءت الفاظهم شديدة الالتصاق بما تدل عليه من قيم ومعان ، وانصفت بالابحاز والحكمة ، والحققة أن المجتمع الذي يعمل بما يؤمن به من قيم ومثل ، يميل في العادة الى اختصار الكلمات واللغة التي يعبر بها عن تلك القيم والمثل . لأن الكلمة الواحدة عنده صادقة صدقا كاملا ، أو هي قانون نافذ يعمل دون تردد ، فلماذا يعيدها أو يكررها ؟ لا حاجة لذلك مطلقا ، أما المجتمع القوال ، الذي يقول ولا يفعل ، فهو يميل الى التعبير عن المثل والقيم بكلام كثير وعبارات مسهية ، وكأنه يحس في نفسه عدم الصدق ، وعدم الالتزام بتنفيذ ما تدعو اليه هذه المثل والقيم ، فيعوض عن عدم صدقه والتزامه هذا بتضخم الجانب اللفظي . أما الصدق نفسه فلا يحتاج الى تطويل وتضخم ، والبلاغة تكمن في كمال النفس وصدقها وليس في اجترار الكلمات وتضخم الالفاظ .

في مجتمع العمل تحتفظ الكلمات بقدسيتها وهيبتها في النفوس ، وفي مجتمع الأقوال تكسد الكلمات وتفقد حرمتها تماما كما تكسد العملة المتضخمة ، ومادام أن الكلمة لم تعد تتحول الى عمل وسلوك فانها تخسر هيبتها .

\*\*\*

وحين ننظر الى مجتمعا في واقعه الراهن ، منطلقين من هذه المفاهيم والمعايير ، نجده يقوم على التضخم اللفظي ، فالجانب اللفظي فيه تضخم على حساب جانبي الفكر والعمل اللذين أصيبا بضمور شديد ، وينسحب ذلك على مختلف جوانب حياتنا الحاضرة ، السياسية منها



لصديقه :

يبدو أنكم - معشر العرب - لا تفهمون الكلام من مرة واحدة !!

وفي الحياة الاجتماعية ، فإننا نميل في تقاليدنا وعاداتنا الاجتماعية الى اجترار الكلام وكثرة تكراره والمبالغة في المجاملات اللفظية ، ويمكننا أن نلمس ذلك في ظواهر عديدة ، فإذا التقى صديقان مثلاً أو تحدثا في الهاتف ، فلا ينسى كل واحد منهما أن يسأل صديقه عدة مرات عن حاله وعن صحته ، وبين الحين والآخر يكرر على مسامعه عبارات الترحيب . كما تبرز ظاهرة المجاملة اللفظية في حالة استقبال الضيوف ، فإننا نحرص عندها أن نسمع الضيف كل ما تحفظه من عبارات المجاملة .

وليس الاعتراض هنا على عادة اكرام الضيف التي هي عادة عربية اسلامية أصيلة ولكن ، الحديث عن لغو الكلام والمجاملات الزائدة التي تكون في الغالب على حساب جلال الموقف وصدقه .

ان التهويل في الحديث يدل على عدم صدق الحديث ، والمجتمع الذي يميل الى التهويل غير صادق مع نفسه ، وتخسر الألفاظ فيه معانيها وقوة تأثيرها . ان التهويل في استعمال اللغة قد أضر حياتنا كثيراً ، وحول مجتمعنا الى مجتمع مظاهر جوفاء ، وأبعدنا عن الصدق والالتزام بما نقول ونطرح من أفكار وشعارات . وان تجديد الحياة في مجتمعنا لا بد أن يبدأ من هذه الظاهرة الخطيرة فنخلص انفسنا من بقايا عصر الصنعة اللفظية وزخرفة الكلام .

ونتنتل من حضارة الكلمة الى حضارة الأداء والعمل ، وللوصول الى المجتمع العامل الفاعل الذي ننشده . وعلي هذا الدرب فإن كل فرد في المجتمع مدعو الى تدريب نفسه على تحويل كل الألفاظ التي يقولها الى عمل وسلوك ، وممارسة كل ما يدعو اليه من قيم ومثل ، يمثل هذا السبيل فقط يمكن أن يؤثر في الآخرين ويكون قدوة لهم .

والتفاخر والتعفي بالاجداد والمديح المتفعل للأمة والحماسة الكاذبة ، وأغلب شعاراتنا تمكن من تحرير فلسطين ومسح الصهيونية من الوجود .

فلسطين اسمعى منّا يمينا وعهدا في شباب عاملينا  
بأننا لن نذوق النوم حتى  
يخى صهيون نوردتهم منورنا  
وقد يقول قائل : ان الكلمات الحماسية لا تضر وأنها تخلق الايمان عند السامع .

والحقيقة أن الفرق كبير وشاسع بين التعفي بالمجد ، وصنع المجد ، وأن التعفي بالمجد لا يصنع المجد والمديح الكاذب لا يقود الا الى الفرور والخيلاء ويضعف الثقة بالنفس ، ويجعل الألفاظ تفقد هيبتها في النفوس ، فإذا اعتاد الانسان أن يقول الأشياء ولا يحققها ، ذلت نفسه وهانت دون أن يشعر ، ذلك أن النفس في أعماقها تحس انها جزئت : جزء منها سامي له مظهر الصدق ، وجزء آخر ملوث كله بالكذب ، ولا يطلب من الشاعر بالطبع أن يتخلى عن خياله لأن الخيال سلاح الشاعر في التبشير بواقع جديد وعالم جديد ، ولكن الذي لا يقبل من الشاعر أن يوهم الناس انهم يعيشون حالة مجد وفخار وهم غارقون في الذل والصغار .

ولم تسلم الأغنية العربية من ظاهرة التكرار وتضخيم الألفاظ ، فكثير من المغنين يطيب له أن يقضى وقت غنائه في تكرار كلمات يعيها . ولست أدري أى هدف أو أى فن يرمى اليه المغنى عندما يقضى الليل وهو يقول لسامعيه !

ياليل .. ياعين .. ياليل .. ياعين ..  
قبل لى مرة : ان رجلا اوريا ، لاحظ أن صديقه العرب يستمع الى اغنية باهتمام ، فسأله أن يترجم له كلماتها فترجم له بعض كلماتها ، ولا حظ الاوربي أن المغنى يكرر الكلمات نفسها طوال الوقت ، فقال

## محمد محمود الزبيري شاعر اليمن التاريخي

بقلم : الدكتور عبد العزيز المقالح

○ لا تزال الحركة الأدبية في الجزء الجنوبي من الجزيرة العربية ( اليمن بشطريها ) ، كانت - وما تزال - بالرغم مما تبشر به من عطاء أدبي وفكري تفتقر الى التعريف الجاد والمتابعة الدءوبة . وللانصاف تجدر الاشارة الى بعض الكتابات التي ظهرت عن ( الشعر في اليمن ) في منتصف الستينيات ثم في أوائل السبعينيات ، والتي كانت بمثابة رحلات استكشافية رائدة . وقد ظن الأديب اليمني يومئذ انه بظهورها قد وجد طريقه الى أشقائه في بقية الاقطار العربية وأنه لن يبقى على هامش النسيان مخبئاً على اطراف الرمال بعيداً عن الذاكرة العربية ، لكن الصمت كان أقوى ، وما عتمت تلك الكلمات الرائدة ان توقفت ، وعادت الاصوات اليمنية - القديم منها والجديد - تتكلم في عزلة وتغنى في الفراغ ، فراغ الصحراء والبحر !!

وقد حاولت في هذه الدراسات السريعة ان تكون قاصرة على الأحياء من القاصين والشعراء في يمن اليوم ، الا انني وجدت ان بعض الموق « الأحياء » يفرضون أنفسهم على هذه الدراسات ويقفزون - بما يشكلونه من حضور

أدبي - الى الصفحات الأولى ، فالشاعر الكبير الاستاذ محمد محمود الزبيري - مثلاً - من الصعب أن يتجاهله الدارس الذي يرغب في الكتابة عن الشعر أو عن النثر في اليمن لا لأنه كان - وما يزال - يحتل مكان الصدارة في شعر



من القرن العشرين الى اسوأ مستنقعات الفوضى والتخلف . وكان على الشاعر لكي يصبح كذلك ان يحارب في معركتين : الاولى معركة انقاذ البلاد من نظام الحكم القائم ، والمعركة الاخرى انقاذ الشعر من بسرائر التقليد والتراكيب المتبدلة . ولم يكن يجرؤ على خوض المعركتين في وقت واحد سوى شاعر تاريخي ، شاعر معبأ بقوة الايمان والعقيدة وبرحابة الموهبة ، وقد ظلت اليمن تبحث عن مثل هذا الشاعر وتنتظر ظهوره في ابنائها حتى وجدته في الزبيري ، الشاعر الذي اهلته عبقرية وتكوينه الصوفي الثوري للقيام بهذه المهمة الخطيرة ، مهمة الريادة الوطنية الأدبية ، مهمة الشاعر التاريخي .

ولعل مواصفات الشاعر التاريخي هي ذاتها ومواصفات الشاعر الرائد ، إنه ذلك الذي يسعى الى تجاوز الواقع المحيط بالاستبصار والكشف والنوأة ، ويرصد الجوانب الخلاقة التي تكمن في أعماق شعبه ويتغنى بها وجدانه ، وقد حددت فيما كتبه كمقدمة لأخر دواوين الأستاذ الزبيري ( صوت الشعب ) اهم سمات الشاعر التاريخي وفقا للمعيار التقدي المعاصر ، وأنها هي تلك التي تجعل اسمه يرتبط بتغيير جوهر في تاريخ الشعر ، واليه ينسب ذلك التغيير ، فضلا عن كون التغيير الذي يتركه الشاعر التاريخي يبقى مؤشرا لعملية تحول كبير وأداة استعجال لاشراقة تغييرات عظيمة في الحياة الثقافية . وقد خلصت من ذلك التحديد الى الحديث عن محنة الشاعر التاريخي في ضوء ما عاناه الزبيري ، أو الشاعر التاريخي في اليمن ما يشيب لها الولدان : ( ومحنة الشاعر التاريخي وعظمته في آن ، انه يأتي من منعطف تاريخي حاسم ، ويكون همزة الوصل العميقة بين العصر والتراث ، بين الحاضر والمستقبل ، وهذه التاريخية تلقي على كاهله العظيم مسئوليات لا يحملها غيره ، وتضع في رأسه من الهموم مالا تضعه في رأس شاعر آخر

اليمن المعاصر ، ولا لما تربطه بشعبه من ألفة ومحبة ، وانما لأنه يشكل - على حد توصيف محمود درويش لأبي سلمى - السديانة التي خرج منها أهم الشعراء في يمن اليوم ، ولأنه منذ أصبح الزبيري مثالا رائدا للوطنية - كان شعره قد أصبح مثالا رائدا للقصيدة في اليمن ، ولعله الوحيد بين شعراء اليمن الذي كان له تأثير واضح وكبير على شعراء جيله وعلى شعراء الاجيال اللاحقة .

### في ظل ضياع العدل

ولد الشاعر محمد محمود الزبيري في حي بستان السلطان أحدث الأحياء التاريخية في مدينة صنعاء القديمة وزمن الميلاد ١٣٣٧هـ ١٩١٨م . ، ومن اسيرة تنتمي الى الطبقة الوسطى ويشتغل بعض أفرادها بالقضاء والبعض الآخر بالتجارة ، وقد ابتعدت به موهبته عن اهتمامات أسرته . وأنشأته - منذ الطفولة المبكرة - نشأة روحية متصوفة جعلته غير ميال الى القضاء ، وغير مهتم بالتجارة ، وكان الوطن همه الاول والأخير ، وكان الشعر عالمه الجارح الجميل . دخل السجن ، وأمضى أهم سنوات عمره في المنفى . كتب الرواية والدراسة الأدبية . . كان خطيبا بارعا وصحفيًا شجاعا ، ظل يتنادى بالثورة وينسج علمها بالدم والدموع والشعر ، وحين جاءت تلبية لنداء الشهداء لم يتمتع بوعدها الجديد سوى عامين اثنين ، فقد لقي مصرعه في الأول من ابريل ١٩٦٥ بأيدي ثلاثة من الجناة اغواهم بريق الذهب القادم من وراء الحدود ، ولم يفزعهم لون السواد الذي سوف ترتديه البلاد بعد مصرع شاعرها التاريخي الكبير .

كان الشعر في اليمن قبل الزبيري ضائعا ضياع العدل والحرية في تلك البلاد ، وكان أهل اليمن ضحية نظام حكم متخلف بشع امتد في حياة اليمنيين طويلا ، ووصل في النصف الاول

الغني بالرؤى والصور التعبيرية الشديدة التأثير بهذا التيار الفني وبما تجلّله عن مفهوم الرومانسية دون أن تفقد شاعريتها ، كل ذلك يجعلها بداية التحول نحو مدرسة شعرية جديدة :

بعث الصبا يا بلبل  
كأنك خالقها الأول  
غناؤك يملاً مجرى دمي  
ويفعل في القلب ما يفعل  
سكيت الحياة الى مهجتي  
كأنك فوق الربى منهل  
ترتل فن الهوى والصبا  
شجيا وان كنت لا تعقل  
وما الحب الا جنون الحياة  
وجانبها الغامض المشكل  
ألا أيها البلبل العبقري  
والصادح المدره الفصيل  
تنفس فأنفاسك الخالد  
ات روح الرياض التي ترفل  
حنانك آمن من ظلها  
وريشك من زهرها أجمل  
وانت السعيد الوحيد الذي  
حباك الزمان بما يخل  
غناؤك للطبع لم تكثر  
أضاعوا فنونك أم سجّلوا  
وتنشد وحدك ما إن تحس  
بمن يحتفى بك أو تحفل  
وتأبى التصنع بين الجموع  
وان صفّقوا لك او هللوا  
وتبكي لنفسك لا للخطوب  
وان كان فيهن ما يذهل  
ديوان الزبيري : ص ٤٣٩

### السياسة والشعر

وبالرغم من هذا الانحياز ومن التركيز على

وذلك لسبب واحد ، هذا السبب - في تقديري - انه قبل أن يكون استجابة حقيقية لتحدي زمنه ، وتأكيدا لطابع الابتعاد عن الخط التقليدي والمألوف لذلك الزمن ، يكون مهيئا ومستعدا لتقبل محنة المواجهة والتحدى . والزبيري - في ضوء هذا المفهوم لمحنة الشاعر التاريخي وعظمته - واحد من هؤلاء الشعراء التاريخيين الذين كان ظهورهم استجابة حقيقية لتحديات واقع اليمن في أهم فترة من فترات تاريخه المعاصر . ولم يكن استجابة على مستوى التعبير الشعري وحده ، وانما هو - كما سلفت الإشارة - استجابة على مختلف المستويات ، وقد تدرج مع فكر شعبه ثقافيا من قصيدة المدح الى قصيدة التحرير والثورة ، ومن الخطبة المنبرية الى الرؤية الثورية ، وتدرج مع فكر شعبه سياسيا واجتماعيا من هيئة الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر الى الجبهة الوطنية أو « جبهة التحرير اليمنية » كما سماها في أواخر الخمسينيات وأوائل الستينيات ( : مقدمة ديوان « صوت الشعب » دار العودة ، ١٩٨٣ ، ص ٩

### تجديد لغة القصيدة

وتجلى تاريخية الزبيري الشاعر - في مجال الشعر - وهو ما يهتما في هذه الدراسة القصيرة في محاولته الجادة والناجحة في تغيير مفهوم الشعر في اليمن ، وفي تجديد لغة القصيدة وفي الخروج بها من تقليدية عصور الانحطاط والحاقها بقصائد النصف الأول من القرن العشرين ، فضلا عن متابعة احداث المذاهب الفنية والتبشير بأساليب تعبيرية جديدة كما فعل - على سبيل المثال لا الحصر - في قصيدة « البلبل » التي تعتبر البيان الشعري الأول في اليمن للانتساء الى المدرسة الرومانسية ، صحيح انه سبق هذه القصيدة قصائد أخرى تبشر بمولد هذا التيار وتؤكد تسلله الى الواقع الشعري المتخبط بين الأنقاض اليمانية ، الا ان القصيدة بأسلوبها الرومانسي

ضرورة خلق عالم جديد في الشعر ، ومن الدعوة الى التحليق في عالم الرومانسين حيث يكون غناء الشاعر للطبع او لذات الغناء ، وحيث تحرر الشاعر من القيود والتصنع في النظم ، وحيث لا يحتفل الشاعر الا بجودة غنائه ، وحيث يكون بكاؤه للفن لا للخطوب ( وان كان فيهن ما يذهل ) أقول بالرغم من ذلك الموقف الذي يقصص عن رغبة الشاعر في الانفلات من قبضة الواقع والانجذاب نحو الرؤية الرومانسية ، إلا ان واقع اليمن وما كان يعاني منه الشعب قد جعله يحطم أحلامه وأبواقه قريبا من الالتزام المباشر ، وقد تحدث الزبيري بمرارة عن اثر السياسة السليبي على شعره ، فقد أبدته عن مجالات الابداع والابتكار ودفعه الانغماس في بحرهما الى ان يتجنب لغة الشعر الموحية الهامسة الى الصرخات العالية واختيار الكلمات الثائرة والصياغة التي تقترب من المباشرة . ولنقرأ معا مقاطع من احدى قصائده التي لا بد ان تكون قد تغلغلت الى أعماق أعماق اليمنيين ، واذا كانت قد خسرت شيئا من الشعر وشيئا من فنيته فانها قد كسبت وضوح الرؤية والحضور التام في عالم الممارسة التضالية :

كفرت بعزمتي الصامدة  
وقدمية الغضبية الحاقدة  
وأنت قلبى تحت الخطوب  
وأحلامه الحية الصاعدة  
وعمر شباب نذرت به  
لشعبي وأهدافه الخالدة  
وبالشهداء ولأرواحهم  
تراقبني من عل شاهدة

\*\*\*

هي الشاة تشيع جزأرها  
وتنسى ببرسيمه ثارها  
تباع وتشرى .. من الذابحين  
وتجهل في البيع اسمعارها  
**يجرحونها الجبل في عنقها**  
الذليل فتحبه غارها



ترى مدية الذبح مصقولة  
تضيء فتكبر أنوارها  
\*\*\*

كفرت بعهد الطفلة البغاة  
وما زخرفوه وما زيقوه  
وأكبرت نفسي عن أن أكو  
ن عبدا لطاغية توجوه  
وعن ان يراني شعبي الذي  
يعذب عونا لمن عذبوه  
أجسوعلى ركبتي خاشعا  
لجثة طاغية حنطوه  
ألعقه خنجرا قاتلا  
لشعبي وأكثر فيه الولوه ؟  
أنا ابن لشعبي أنا حقه الر  
هيب أنا شعره انافوه  
اتعنو لطاغية جبهتي ؟  
فمن هو؟ من اصله؟ من ابوه؟

\*\*\*

وأمنت بالشعب يوم جثا  
أمام الطفلة على ركبته  
ويوم انبرى في ذهول الهوا  
ن يرمى مكاسبه من يديه  
ويوم مددنا شعاع الصباح  
له فانزوى وحى مقلته  
ويوم عصرتنا رقباب الطفلة  
وسقناهم كالجواري اليه  
فأطلقهم من هوان الاسار  
ذنابا علينا صلالا عليه  
هو الشعب .. حق مشيئاته  
صواب ورشد خطيئاته  
له نبضنا وأحاسيسنا  
فما نحن الا نباتاته  
له دمنا وله دمعا  
يغذى عليه ويقشاته  
« ديوان الزبيري : ص ١٠١ »

أصدر الزبيري في حياته ديوانين من الشعر هما « صلاة في الجحيم » وقد صدر في عام ١٩٦٠ ، والآخر ( ثورة الشعر ) وقد صدر في عام ١٩٦٣ . وكان قبل استشهاده يعد لأصدار ديوانه الثالث ، لكنه لقي مصرعه قبل أن يتجز المهمة ، لذلك فقد تأخر صدور هذا الديوان الى هذا العام « ١٩٨٣ م » . عندما صدر بعنوان « صوت الشعب » ، وللزبيري كتابات نشرية متنوعة ظهر منها في حياته ( مأساة واق الواق ) رواية من الواقع و « الخدعة الكبرى » و « خطر الامامة على وحدة اليمن » وهما كتابان سياسيان ، وظهر له في العام الماضي كتاب « الاسلام دين وثورة » ، كما ظهر في هذا العام كتاب « المتطوعات النظرية في فكر الثورة اليمنية » ومن اهم قصائد ديوانه الأخير الذي ظهر في بداية هذا العام قصيدة كتبها في غربته الباكستانية ومنها :

حسبي من الايام اني عشت لا  
أحتمل الضيم ولا استعبد

ولا يموت ميت ان كان في  
ذكره ، ما يبقى وما يخلد

نحن هدبنا الناس من جهالة  
وما علينا أنهم لم يهتدوا

نحن زرعنا ، وسقينا زرعنا  
دماً ، ويأتي بعدنا من يحد

حقاً ، لقد زرع الزبيري ورفاقه من الشهداء  
الاحرار أرض اليمن بالثورة ، وسقوا اشجارها  
بدمائهم الزكية ، وجاءت الاجيال الجديدة  
لتحصد الثمر الطيب ، وواجب هذه الاجيال ان  
تتذكر بين حين وآخر ذلك الرعيل من الشعراء  
الشهداء ، فقد كانوا وسيقون رموزاً تضيء  
جوانب المستقبل لا شموعاً تتوارى في زوايا  
الماضي .

أين هذا الشعر الجماهيري الهادر من أحلام  
الرومانسيين ومن أشواقهم التعبيرية ؟ أين  
الكلمات المجتحة والتعابير المبهمة الفردية من  
هذا المهدير الجماعي ، ومن هذا الايمان الطلق  
بالشعب في حالات الخطأ وفي حالات  
الصواب . وشعر في مثل هذا المستوى من  
الانفعال والاندفاع لا بد أن يكون له اعظم  
التأثير وفي النطاق الجماهيري بخاصة ، وهو ما  
كانت تنتظره اليمن في زمن الارهاب والتقتيل ،  
وفي ظروف المabarزة غير المتكافئة بين الحاكم  
المسلح حتى أسنانه وبين الشعب الأعزل المعين  
في الغربة والحرب عن ذاته وعن العصر .

### صوت كل المحرومين

لم يكن الزبيري شاعراً تأسره عملية الخلق  
الفني وحسب ، وانما كان كذلك ناتراً تشده هموم  
الشعب وتحكم فيه معاناة الالتئام بالواقع ،  
وكانت القصيدة بالنسبة له رؤية ثورية وتعبيراً  
عن تجربة نضالية يريد لها ان تصل الى المتلقي  
البيسط واضحة وسهلة التناول ، وبذلك اعطى  
النموذج الاول لوظيفة الشعر وانقذ الشعراء  
الذين تأثروا بخطاهم - وهم كثيرون - من الدوران  
في الذاتية المغلفة التي تدور على نفسها دون ان  
تنتهي الى شيء سوى مجموعة من التعابير اللغوية  
والصور المخبولة . . انه شاعر الشعب وصوت  
كل المحرومين والواقعيين في قبضة الطغيان  
الاثم :

أنا شوكة في حلق طغيان يش لها أنين . .  
أنا بلسم أبدا اسير من الجريح الى الطغيان  
اصغى الى نجوى جراح صم عنها البسليين  
أنا شمعة كدحت اشعتها وراء الكادحين  
مدت بشعلتها الى احداقهم مدّ المعين  
تزكو قطفها دموع البؤس من حين لحين  
يشكو سناها جهل عميان وغدر المبصرين

« الديوان ص ١٧١ »



## معالجة العجز الجنسي الكروني

حالة النوم بمزيد من نجاح في تحديد ما اذا كان سبب العنة سيكولوجيا ... أم فسيولوجيا أم كليهما معا ! وغالبا ما كانت تلك الفحوص بلا طائل وانتهت الى مثل الحيرة التي بدأت منها . أما المقابر والطرق التي عولجت بها العنة حتى الآن فلم تثبت فاعليتها ان لم يثبت فشلها . من ذلك ما عمد بعض الأطباء اليه من تقويم أو تدعيم جراحي لعضو الرجل ، وذلك بواسطة قضيب من حديد يزرعونه داخله أو اسطوانة مطاطية ينفخونها بعد ادخالها فيه .

من هنا كانت المبتكرات الجديدة التي طورها احدي الشركات الأمريكية المتخصصة في الصناعات الطبية - الالكترونية جديدة بالاهتمام ... لا سيما وأن هذه المبتكرات قد جربت عمليا في القرية فثبت نجاحها .

وتشمل هذه المبتكرات جهاز فحص يكفل تحديد ما اذا كانت أسباب العنة سيكولوجية أم غير ذلك . فإذا كانت سيكولوجية ... وهي كذلك في معظم الحالات ، أوصى الطبيب باستعمال الجهاز الثاني من تلك المبتكرات الجديدة .

والجهاز الثاني المذكور عبارة عن اسطوانة صغيرة يتم تشغيلها بواسطة موجات يصدرها جهاز الارسل الصغير الخاص الذي يمكن تثبيته على المعصم . أو

العنة حالة من الضعف الجنسي تصيب النساء والرجال سواء بسواء . فإذا أصابت المرأة أدت معنى البرود الجنسي frigidity . والمرأة العنينة هي التي لا تشعر بالليل الجنسي بالقدر الكافي ... وقد تكون المرأة العنينة متعبة . فالعنة اذن لا علاقة لها بخصوبة المرأة ... ولكن لا علاقة للعنة أيضا بخصوبة الرجل أو قدرته على الانجاب . فالرجل العنينة عاجز جنسيا (impotent) ، وليس بالضرورة عقيبا (sterile) ، فقد يشعر بالليل الجنسي وقد يكون قادرا على الانجاب ولكنه يفتقر في الوقت نفسه الى الكفاءة أو القدرة التي يدونها لا يكون جامع . ولو ذكرنا مدى انتشار العنة بين الرجال ومدى المآسي والمضاعفات العائلية التي تترتب عليها . ناهيك بمشاعر الفشل وخيبة الأمل التي يشعر بها الرجل العنينة في أعماق نفسه ... لو ذكرنا ذلك كله لشعرنا بمزيد من اهتمام بالخبر الذي ورد الينا حديثا . خير الطريقة الجديدة في معالجة عنة الرجال ...

وتجدر الإشارة أولا الى أن هذه الآلة قد استعصت على الطب حتى الآن ... فلطالما تعلم تشخيصها ولطالما استحال علاجها . لا عجب اذن أن لجأ بعض الأطباء الى اجراء فحوص الكرونية معقدة للمصابين بالعنة وهم نائمون . فقد تسمح لهم



اعداد :

يوسف زعلوي



حتى على اصبع اليد .  
والاسطوانة المذكورة لا تبلغ  
سوى ٢/٨ من البوصة طولاً وهي  
معدة لادخالها بسهولة . . . وعند  
الحاجة . . . ومن شأن هذه  
الاسطوانة التي تتلقى الموجات  
الالكترونية من الجهاز الصغير  
السالف الذكر . . أن تستثير  
الرجل الكترونياً فيحدث  
الانتصاب .

## مشلولة ولكنها

### تشبي

نجح الدكتور جرنفول Dr. Hugh Grenfall في تطوير جهاز كهربائي دقيق يمكن المشلولين من السير على الأقدام . . . وقد جرب هذا الجهاز في أواسط شهر أبريل الماضي وكانت المسزجان برجس ، من سكان مدينة سوانسي في بريطانيا ، موضع تلك التجربة . والسيدة برجس مصابة بالشلل الذي شمل نصف جسمها الأسفل - البطن فما دون . . منذ ١٤ سنة . . . ومع أن الحركات الأولى التي مكنتها منها الجهاز كانت فجحة . . . إلا أنها أحرزت بالمران تحسناً كبيراً في حركاتها وخطواتها وفي التدريب على استعمال الجهاز . لا عجب إذن أن قالت المسز برجس : « أشعر بأن أمامي فرصة أكيدة في مستقبل غير بعيد . . لصمود الأدرج وزيارة الأصدقاء في منازلهم . . »  
والجهاز عبارة عن وحدتين ،

والوحدتان مثبتتان ضمن قفص المشي . . . ويمسك المشلول بكلتا يديه بمقبضي هذا القفص أو الأطار . . . حيث توجد أزرار للضغط . . . وتصل الأسلاك الكهربائية بين هذين الزرين وبين العضلات المستعملة في المشي بقشاعتها الثلاث : فتة عضلات أسفل البطن ilio psoas وفتة عضلات أعلى الساق (quadriceps) وفتة عضلات مائحت الركبة dorsiflexor ويضغط المشلول على زر المقبض الأيمن ، وتصل الأسلاك كما لا يخفى بين هذه العضلات وبين وحدتي الجهاز . . فتشدد العضلة الكبرى في ساقه اليسرى . . والعكس بالعكس . .  
ويؤدي رفع اليد عن الزر إلى ارتخاء تلك العضلة . . . وبذلك يتعاقب الارتخاء والتقلص

فتكتمل الخطوة . . . خطوة السير بالأقدام . . . ومعنى هذا أن الضغط باليدين على الزرين وكذلك رفع اليدين عنها ، ضروري لكل خطوة يستطيع المشلول أن يخطوها بواسطة هذا الجهاز . . ولكن مخرع الجهاز الدكتور جرنفل يؤكد أنه لن يستطيع المضي في تطوير هذا الجهاز وتحسينه ، بسبب قلة المخصصات . . والمعروف أن الصندوق الدولي لأبحاث النخاع الشوكي في لندن وهو الصندوق الذي دعم - ومازال يدعم - الدكتور جرنفل في تجاربه وأبحاثه . . هذا الصندوق يمر بضائقة مالية في الوقت الحاضر . . ويرثي المرء لحال المشلولين ولحرمانهم نعمة المشي مرة ثانية . . وألا يكون سبب الحرمان سوى قلة المال المتوفر لأعمال تطويره .



تضغط السيدة برجس على زر الجهاز فيسري التيار الكهربائي في بعض عضلات الساق وتقلص هذه العضلات وترتفع بذلك الساق والقدم ( الصورة الوسطى ) .  
وتكف السيدة برجس عن الضغط على الزر ، فيسري التيار الكهربائي في عضلات أخرى غير الأولى . فتتمدد هذه العضلات وتستقيم الساق كما ( في الصورة اليمنى ) .

# الجديد العلم افت الطب



## واخيرا ...

### هل تحقق الحلم ؟

نرى هل تحقق الحلم  
حقا ... !؟ حلم الطاقة النووية  
الرخيصة الآمنة ... ؟؟ هذا  
مابدا لعدد من مهندسي وعلماء  
جامعة برنستون في الولايات  
المتحدة على نحو خاطف وفي  
برهة وجيزة جدا لآتزيد على  
واحد من عشرين من  
الثانية ... !

بدأت القصة بمعادلة اينشتين  
الشهيرة (  $E = mc^2$  ) التي  
تدل على ان في الامكان تحويل  
المادة الى طاقة ... وذلك  
بطريقتين ... الاولى تحطيم الذرة  
او انشطارها ، وهي الطريقة  
المتبعة حاليا في المفاعلات الذرية  
القائمة بالفعل في السوق  
الحاضر ... حيث الاعتماد على  
ذرات اليورانيوم والبلوتونيوم  
الكبيرة نسبيا ... اما الطريقة  
الثانية فهي في دمج الذرات ...  
التي ينبغي ان تكون صغيرة  
كذرات الهيدروجين ، ابط  
الذرات جميعا ... وهذه هي

الطريقة التي مازال العلماء في  
امريكا وروسيا وبريطانيا  
واليابان وغيرها يعملون جادين  
من اجل اتقانها ... وما محاولة  
علماء برنستون الا واحدة من  
المحاولات العديدة التي يجريها  
العلماء هنا وهناك والتي  
تستهدف اتقان تلك الطريقة  
والسيطرة على الطاقة النووية  
وليس القدرة على توليدها  
فحسب ... ذلك اهم نجحوا في  
توليد ها ، ولكنهم فشلوا في  
السيطرة عليها ، وتسخيرها  
للاغراض السلمية ... فقد نجحوا  
في صنع القنابل النووية التي تبلغ  
قوتها التفجيرية التدميرية ١٠٠٠  
ضعف قوة القنابل الذرية ( كالتي  
القيت على هيروشيما وناكازاكي  
في نهاية الحرب العالمية الثانية )  
وكان لهم في نجاحهم هذا خير  
دليل على امكانية التحكم بالطاقة  
النووية وخير حافز على السعي  
للسيطرة عليها واستعمالها لشي  
الاعراض السلمية بدلا من  
البرول والغاز والكهرباء ...  
وتجدر الاشارة الى ان توليد  
الطاقة النووية ( الاندماجية )  
تحت الظروف الملائمة لايسبب  
التلوث على نحو ما يسببه توليد  
الطاقة الذرية ( الانشطارية )  
وانه يشر بتكاليف زهيدة لمقادير  
من الطاقة لاحدودها ... وحسبك  
ان كوبا من الماء سيكون كافيا  
عندئذ لتوليد مايكفي من  
الكهرباء لانتارة مدينة كبيرة  
يكاملها من مدن الولايات  
المتحدة الامريكية ، ان لم نقل  
لكافة مديها وقراها !

لاعجب اذن ان كان النجاح  
الذي اصابه علماء جامعة  
برنستون نقطة تحول هامة في هذا  
الميدان ... فقد تمكنوا من بناء  
المفاعل النووي التجريبي القادر  
على تسخين ذرات الهيدروجين  
ورفع حرارتها الى ١٠٠,٠٠٠  
درجة مئوية وتسير دمجها بواسطة  
المجالات المغناطيسية للحصول  
على الطاقة النووية ... ومعنى  
هذا ان مفاعل برنستون - وقد  
اطلقوا عليه الاسم الروسي  
توكاماك ( tokamak ) ،  
اعتراقا بفضل العلماء الروس في  
هذا الصدد - قد نجح حيث  
فشلت حتى الان سائر المفاعلات  
الاخرى ، في احتواء درجة  
حرارة عالية ( ١٠٠,٠٠٠ درجة  
مئوية ) واحتواء الطاقة النووية  
التي يتم توليدها بواسطة  
المجالات المغناطيسية ... على ان  
درجة الحرارة التي نجحوا في  
توليدها في مختبر برنستون ليست  
الا جزءا يسيرا من الحرارة التي  
يحتاجونها والتي تبلغ ١٠٠ مليون  
درجة مئوية ( اي اكثر من درجة  
حرارة باطن الشمس بسبعة  
اضعاف ) ! ومهما يكن من امر  
فان المائة مليون لاتعدو كونها مائة  
الف درجة مضاعفة ألف مرة ...  
وما استطاعوا توليدها بواسطة  
مفاعل تجريبي صغير يستطيعون  
توليدها بواسطة مفاعل أكبر !  
وتجدر الاشارة الى ان تكاليف  
مفاعل برنستون الحالي والمفاعل  
المستقب ( سنة ١٩٨٦ ) تبلغ  
٣١٤ مليون دولار ( ٥٠٠ )  
مليون دولار على التوالي .



## بانوراما تصويرية

لأشواق الماضي والمستقبل

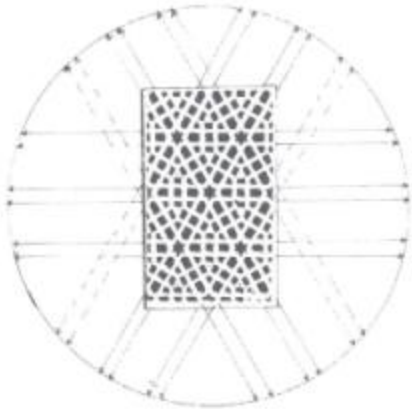
بقلم : احمد غانم

حين تقول « الفنان » ثم لا تضيف شيئا ، فلا شك أنك تعني « الرسام - المصور » . فما يزال هو جوهر الحركة التشكيلية في الحضارة الحديثة . فالتقدم الذي يحرزه في مساحات « الرؤية الفنية » طولا أو عمقا يتحرك به أفرع من الفنون التشكيلية في فعاليات حضارية عديدة .



## الرؤية الداخلية

شكل رقم (١)



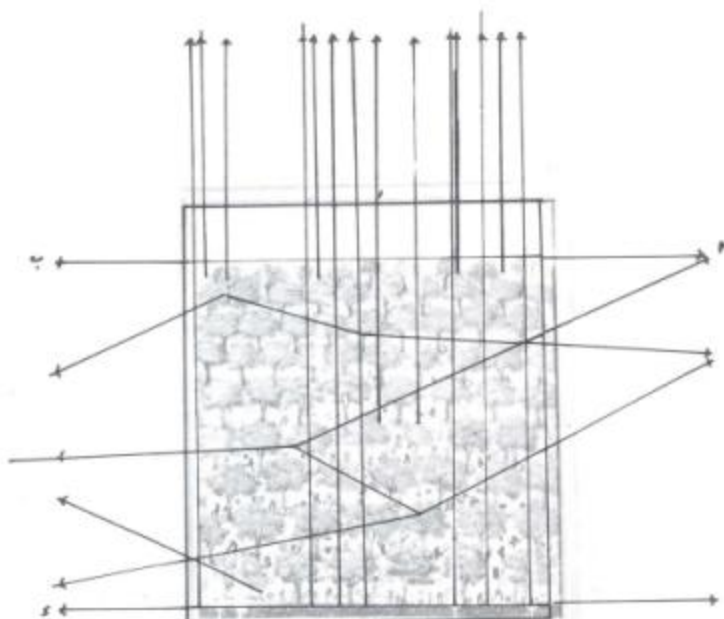
يمثل الشكلان تحليلاً لحركية الخطوط المستقيمة في عمليتين .  
 الأول عن نافذة حصية من القاهرة كنموذج لفن « التكوين الاسلامي » الهندسي والثاني عن لوحة بالجين « قاطعات الشاي » .  
 الأول ينتمي الى فنون الجماعة ، والثاني ينتمي الى الفن الذاتي .  
 الأول يحايد كالمعلم والطبيعة والافلاك .  
 والثاني يغناه انسان فردي .  
 في الشكل الأول تنتشر الخطوط من مركز فلكي ، متماثلة في كل الاتجاهات ، انه عمل موازى للطبيعة جو الكون أو الناموس ذاته .  
 والثاني كمعمل مواز للانسان بتقلباته الا أنه يبني خطوطه الافقية بين الخطين أ ب ، جد كأساس ضابط وتلعب الميول العاطفية الفردية لعبتها في الخطوط المستقيمة المائلة المتقاطعة . أما الخط الرأس فهو يشبه المسلات المصرية ، صعود مستمر الى أعلى .

مساحة تحفه ، فهو في تحد دائم ومشوب مع رؤاه الداخلية ، إلا أنه في نفس الوقت يرتاد لجماعته الانسانية مكاناً تحت الشمس . . وانه ليفعل هذا . . ولربما دونما قصد .

إذا كان ما تقدم يصلح تقديماً لفنان واحد ، فما بالك إذا كان المعرض الذي شاهدناه - في يناير ٨٣ - بضاحية عبد الله السالم بالكويت يمثل بانوراما لفن التصوير التركي الحديث ، وحيث اختيرت بعناية مائة وست وثلاثون لوحة لا أكثر من سبعين رسماً ، اكبرهم سناً هو اليف ناجي المولود عام ١٨٩٨ ، واصغرهم سناً هو بهاء الدين اقاوي المولود عام ١٩٦٥ .

وإذا كان المنظر والمصور السويسري بول كلي (١٨٧٩ - ١٩٤٠) في صدر القرن العشرين تكلم بهدوء وثقة عن هذا الفنان « . . ولربما كان فيلسوفاً دونما قصد » فانه ما يزال في مركز الصدارة ، وعلى الرغم من معطيات التكنولوجيا الحديثة ، بقواها البصرية المناوئة والتي تشتت الانتباه .

إن تحديات المصور تتزايد مع المدى ، لكنه ما يزال معنياً « بالاستيعاب والوعي » إزاء مشكلات التراث أو الحاضر ، وكلما جاء عمله أكثر نضجاً وتفرداً إتضح لنا أبعاد في المستقبل اللامتصور ذاته .  
 وإذا كان المصور المحدث يبحث لنفسه عن



شكل رقم ( ٢ )

أساسي الى عدم وضوح الرؤية أو افتقادها ،  
( سواء في مدارس التصوير بخاصة او التشكيل  
بعامه ) فما يزال جل مالدينا انعكاسا أو آخر  
لفنون الغرب .

وتشتد حاجتنا الى « التأسيس النقدي »  
والذي يتحرك في ثلاثة محاور أساسية :  
\* استيعاب ونقد تراث المنطقة والتراث  
العالمي .

\* الوعي بالذات ( الشخصية ) والمحيط  
( البيئة ) وطابعها والمشارك .

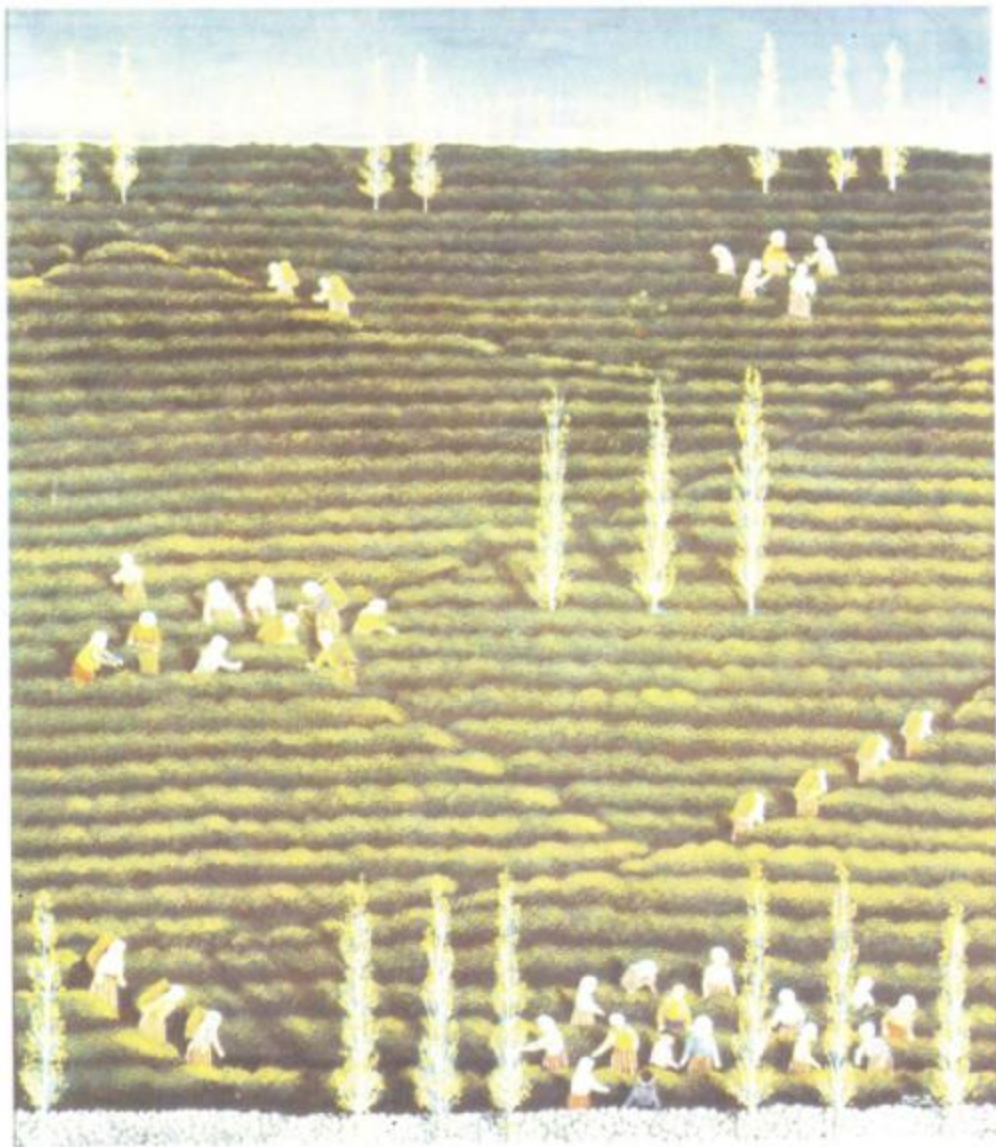
\* الوعي بالتحديات التي نجابهها على  
مستوى الشعور والفعل معا .

ولا شك بأن تقدما ما في فن التصوير التركي

## عن المشكلة التاريخية

وتستطيع أن ترى في هذه البانوراما  
التصويرية انعكاسا مرآويا لواقع التصوير العربي  
الحديث ، فالصلات الثقافية التاريخية بيننا وبين  
تركيا أعقد من أن يفصم عراها قرن أو قرنان من  
التباعد الثقافي ( والتماهي بالغرب ) ، خاصة  
أننا ندور مثلهم في فلك العالم الثالث بمشكلاته  
المزمنة وإحباطاته المتواصلة والمتشابهة .

ولا شك أن الحضور السلبي العام للفنون  
التشكيلية العربية أو التركية الحديثة ، سواء في  
العمارة أو التصميم أو السينما يعود بسبب



- يالچين كوكجه باغ ( قاطفات الشاي )

- فاطمة أيا ( بلا عنوان )





كاندنسكي (١٨٦٦ - ١٩٤٤) والمصور الأمريكي جاكسون بولك (١٩١٢ - ١٩٥٦) نحو التصوير «اللاشكلي» «الروحي» و «الناسي» وما إلى ذلك . .

(٣) إن ادراكهم قليل للعالم المتغير الذي يعملون فيه ، أو العالم المتغير حولهم ، وفيه يقول هربرت ريد «إن النشاز والتعارض قد أصبحا اليوم عنصرين أساسيين في تجربتنا الجمالية» (وهي آخر فقرة في خاتمة كتابه «الفن اليوم» ) ولهذا فإنهم لا يدركون حجم الصلابة الداخلية التي ينبغي أن يتسلحوا بها أمام التيارات المصطرعة .

(٤) إن ادراكهم ووعيهم بترائهم ، وقدرتهم على فهمه هي الأقل من ثقافتهم وجهدهم ، بل انهم يتفعلون به في انعكاساته الباهتة في فنون الغرب ، ويقرأونه بأحرف لاتينية من اليسار ودون أن يصلوا - إلى اليمين ! (ملاحظة : لا علاقة لهذا التشبيه باليسار واليمين السياسي) .

وكتيجة مباشرة لهذا المسار فأننا نلاحظ الآتي : أولاً . ضاع الفنان الشرقي في القناع الأول ، فلم يستطع أن يؤسس فنا ذاتيا له قيمة تأصيلية جديدة أو موازية . وإذا كان أتبع لفريق من المصورين (المصريين أو اللبنايين أو العراقيين) قدرة على استيعاب تيارات المذاهب الغربية وتحذيرها في التربة العربية ، إلا أن هذا النبات ظل استنباتا دخيلا على المنطقة ، وبدا كحلق ثائوي احتل مساحة أكبر من طاقته ، ولم تتولد عنه حركة تشكيلية شاملة عارمه كالتي رأيناها في الغرب .

ثانياً . أن القناع التجريدي «اللاشكلي» ومهما حاول البعض اسباغ الاثواب الصوفية عليه ، إلا أنه بدا كترجسية مريضة ، وبدت آثار الذهان الفكري والفراغ العقلي عليه . كما أنه في المحصلة النهائية تراجع بفن الاداء ، واساليب العمل بالخامات والالوان .

المعاصر يستطيع أن يفتح نافذة أو بابا أمام مستقبل التصوير في المنطقة خاصة أن الفنان التركي ينتمي إلى ضرورة في تراثنا ونعني بها حضارتنا الإسلامية . وأنه من جانب آخر هو الاخف حملا فالفنان العربي في العراق أو المغرب العربي أو مصر أو السودان تعتركه رؤى عدة حضارات ، ولا أحد يمكنه الهرب أمام وعيه بالاصول ، أو يستطيع أن يبدأ من الفراغ متجاهلا ذاته : كموضوع اجتماعي أو المنابع ذات التيارات .

إن المشكلة التاريخية وعلاقتها بمشكلات التصوير الحديث في العالم العربي ، وفي عالم متغير . . وهل بإمكان المنطقة (الشرق الاسلامي) أن تجد مرة أخرى نفعة تشكيلية مشتركة ؟ ! تحتاج مقالا مستقلا ، ولا شك أننا سنحاول البحث عن اجابات لهذه المسألة في نتاجات الفنان التركي المعاصر .

## التصوير التركي الحديث بين رياح الغرب الباردة والحنين إلى الشرق الدافئ

يشترك المصور التركي المعاصر مع زميله العربي في أربعة صفات وتوجهات . نسجلها أولا ثم نشرح محصلاتها السلبية . . .

(١) ما تزال الغالبية العظمى من مصوري العالم الثالث مشدودة بقوى مغناطيسية إلى تجارب الفنانين الغربيين خاصة في القرن التاسع عشر الميلادي ثم إلى ما قبل الحرب العالمية الثانية . كنماذج واضحة للتغير الذاتي في الفن .

(٢) إن فريقا آخر منهم يفهم الدلالة الحقيقية لوصول التصوير الغربي إلى «التجريد الهندسي» خاصة على يد المصور والمنظر الهولندي بيت مونديريان (١٨٧٢ - ١٩٤٤) ثم نتاجات المصور المجري فيكتور فازا رايلي (١٩٠٨) وتلاميذه . . . وبأثر من رغائب الذاتية اتخذوا طريق المصور الروسي فاسيلي

الغرب ، بل وأقل من رسوم المناظر السينمائية للافلام البديعة ! وكما تظهر تصاميم كتالوجات معارضهم غلظة جمالية إلا فيما ندر !!! وأي سخرية درامية أن نجد في دولة شرق أوسطية ٥٠٠ فنان ولا نجد فيها ٥٠ مصمما طباعيا بارعا . ولكن المجتمع المعصري يحتاج الى الف مصمم ورسام بارع مقابل مالا يزيد عن أحادٍ من الفنانين . وهكذا اختلت المقادير باضطراب المعايير .

رابعا . . . ان اكتشافنا المتأخر للتراث ، جعل آثار الاصاله في تصاويرنا أشبه برجع أحلام لفنان شرقي يستلقي نائما على روابي الغرب الباردة .

فالاصالة بمعنى « الجديد ، الحي ، المتجدد » صارت أشبه بحلم ليلة صيف ولا تؤخذ بأي مقدار من الجدية الاجتماعية . وفي هذا يقول د . عفيف بهنسي في مقدمة كتابه « جماليات الفن العربي » : ليست الاصاله اصلاحا ثقافيا ، بل هي عودة الى الذات ، عودة تقوم على ثورة ثقافية ترفض الدخيل والمستورد والمفروض . . هذه « الثورة » ما تزال حلما .

... وهكذا في مثل هذه البيئة الثقافية العامة ، وبأثر من هذه التماهيات والاطروحات والوقائع يظهر بين الحين والحين فنانون مجيدون ، وتختفي العبقرية من الامة .

ولا شك أننا نرى أثرا من كل هذه المقولات السابقة في باحة التصوير التركي الحديث ، وبأوضح ما يكون .

### شواهد في التصوير التركي المعاصر

الملاحظة الاولى . يبدو أن المصور التركي الحديث قد أخذ الى الغرب على غرة ولربما بفعل قرار سياسي اعتسافي ، ولدته لحظة احباط تاريخية فأعمال جيل المؤسسين هي الاضعف من كل جانب .

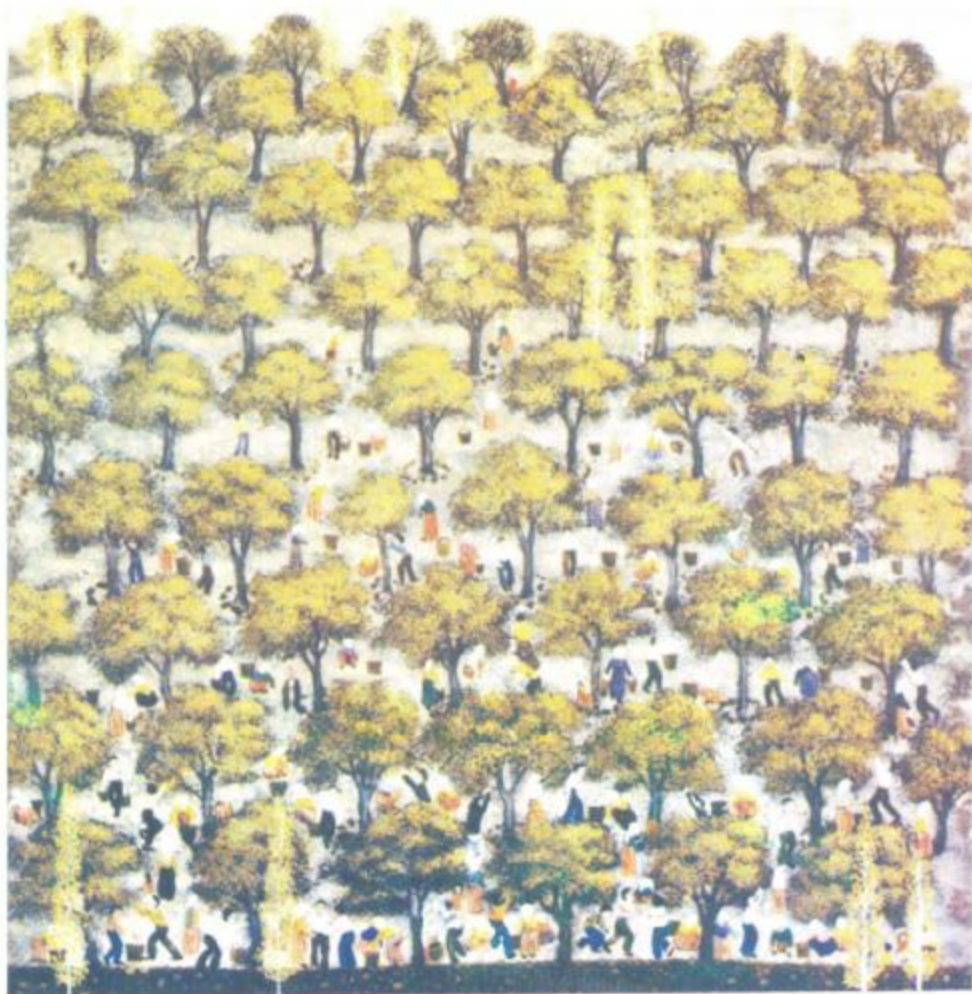


- صبري أفجا ( صيف في الغربة )

- وورال يوزداقول ( مخدع العروس )



ثالثا . . ان منجزات التكنولوجيا الحديثة سواء في دوائر التصميم أو الاعلان أو عدسات التصوير وغيرها قد فرضت خبرات وتحديات تشكيلية جديدة . وعلى الفنان - الآن - أن يستوعبها ويتجاوزها . لكن تثبت فناننا العربي بالاجداد الذهبية للذاتية ، وهذه السهولة المتوهمة في الفن الحديث جعلتهم يزحون بلوحاتهم المعارض ، لكن الكثير من انتاجهم بدا أقل من الرسوم القصصية العديدة في دوريات حاضرات



- بالجين كوكجه باغ ( التقاط الزيتون )

باشاغا ، ونوري ايم ، ومصطفى اسيركوس ،  
ولطفي كوتاي ، وسادان بزييس وجميل أرن ،  
وحسين يوجه (مواليد ٠٣ - ٠٦ - ١٢ - ١٤ -  
١٧ - ٢١ - ٢٤ - ٢٦ - ٢٧ - ١٩٢٨ م على  
الترتيب ) ومقارنة هذا الجيل بأجيال فنية مؤسسة  
ظهرت في وطننا العربي ( خاصة في مصر ) لن  
تكون لصالحه .  
الملاحظة الثانية . ان الجيل الذي ولد في

انها تفتقد لغة الفن والشعر الباطنية  
« الجوانية » وتبدو أقرب الى لغة نثر ركيكة  
مصطنعة ، وهي اذ تدعي المهارة تخلو من  
البلاغة . وتداعي تعبيريا ونغميا . واذا كان  
كل انتاج المؤسسين هكذا فليس من المفيد في  
شيء أن أراه . ويتضح هذا بدءا بأليف ناجي  
المولود عام ١٨٩٨ ، ومرورا بشفيق بورصلي ،  
وشمس الدين آزال وجمال بينكوى ، وفروح





- نوري أراج (بيت القراقوز)

الزيتون « وثانيهما هو يوسف جول اوغلو (مواليد ١٩٥٢ ) وحيث قدم « الطبيعة الزاخرة في كبادوكيا » و « كبادوكيا بعد المطر » ونرى في اعمالها لحظة لقاء نادرة بين فيني ( بل عقليتي ) الشرق والغرب ، لحظة تماس مبدعه لحيط من فجر قادم . ويمتلان الامل في تجاوز تراث التصوير الغربي ونحو التراث الشرقي واعادة صياغته . ( واعتقد أن اعمالها مست وترا دينا

الاربعينات هو الاق من كل جانب وان كان فيه - كأني جيل - من يتمثل بسلفه الصالح « الا أن جذوة الفن ولغة التصوير الحديث متصلة في نفسه .

الملاحظة الثالثة .. وهنا نتوقف أمام ذروة المعرض ، والمتملة في شابن أولها هو الفنان « التلقائي » يالغين كوكجه باغ (مواليد ١٩٤٤ ) وله عاملان « قاطقات الشاي » و « النقاط



في كل زائر للمعرض ..)

.. وعند كليهما نكتشف ثقل اللوحة الاصيلية  
بمعايير التصوير الذاتي الحديث رؤية شعرية  
كثيفة مركبة . صلبة ومتجانسة . طاقة تحمل في  
باطنها طبقات جيولوجية تراثية ونفسية وغنية .  
متربعة حتى الثمالة . اضافة بالعمق والاتساع  
معا الى فن التصوير . الهاما نحو المستقبل ..  
هذا والا ماذا تكون اللوحة ؟ ! اذا كان المصور  
الفرنسي هنري روسو (١٨٤٤ - ١٩١٠) يرح  
خيله « راعيا في مراعي الغابة الافريقية ، فان  
ياالجين يعود الى غابة الخضار كي ينظمها على  
مسطرة الفنون العربية . فعالم ياالجين منظم  
وهاديء كايقاع الصلوات الخمس . وهذا  
النظام الفطري المحكم هو الذي يبعث الغناء في  
أركان المكان . غناء ولا نهاية . تفاصيل للشجر  
والخضار والبشر ولا توقف . الظل ينكمش أمام  
النظام ، وهذا النظام الخاص دفع ذاتية مبدعة .  
وفي هذا المكان يمارس ياالجين روح الاسترخاء  
« وفن الاستتراد » الشرقي الاصيل ، ورياح  
الأمان والحنان تحمله الى بعيد .. لكن وعيه  
بنفسه ، بذاته ، يحرك هذه النظم حركة اغصان  
داخل رياح النفس الهامسة . وترى المصري  
القديم قد وضع خطأ أساسيا في هذا النظام  
الشرقي ! فالمنظور في اللوحة لا يشبه الفوتوغرافيا  
في شيء لكنه احتواء للرؤية من جوانبها اذ تبدو  
النباتات الصغيرة المتراسة وكأنها صورت وأشب  
بالمسقط الأفقي ، فإن الاشجار السامقة في حنان  
أقرب الى المنظور الرأسي . وكأنها ذكرى أجداد  
صالحين . لكن البشر هم الاطفال ، يتحركون  
في كل اتجاه وفيهم ما يذكر بالفلاحين في رسوم  
بيتر بروجيل (١٥١٥ - ١٥٦٩) ولا شبه وفيهم  
ما يذكر برسوم الاطفال ، وفيهم ما يذكر  
بتصاویر الفن الاسلامي ..  
أكل هذا قد حمله قلبك « التلقائي » البريء  
كطفل ياياالجين ؟ ! .. ولا شك أن لوحته  
تمثلان مصالحة مع تراثنا التصويري المجهول  
والمغبون .

وهذا يوسف اوغلو وقد وضعت ريشته  
البسوت في قلب كبادوكيا الزاخر . وفي قلب  
الطبيعة والحنان نبتت المكعبات البيضاء . ودبة  
كأقاصيص الطفولة . وحولها الجبال شاهقة  
ومستمرة كأقاصيص الف ليلة وليلة . وعرائس  
الهواء تخطر عابرة في أمان . وتقف الاشجار فوق  
سطح الارض الأفقي ، أغصانها خيوط أعصاب  
محملة بالذكريات ترددها كي يحملها سطح السماء  
المتوازي . وهكذا فإن ذكريات يوسف تكمن ما  
بين الاسطورة والظل ، وما بين الحنان  
والضوء .

ولعل في أعمال يوسف اوغلو ترجمة شرقية  
لأعمال « ابو الفن الحديث » المصور الفرنسي  
بول سيزان (١٨٣٩ - ١٩٠٦) وكل منها له  
منظوره البصري الخاص ، وذلك حين يتأملان  
الطبيعة . لكنها شبه بوجهي عملة واحدة ولم  
لا . . . . ألم يقل جيته « أن الغرب والشرق ،  
يسلمان في يد الرحمن » .

وآخر ما نقوله في حق ياالجين ويوسف أن  
عملهما كأي فن صادق ليس نبئا من الفراغ ، فلا  
شك أن أعمال «فاطمة ايا» ذات الميل الزخرفي  
والتزييني وأعمال محمد بين ذات الميل  
الاستعراضي ، وأعمال روزين كرجين والتي  
تحفل رقة وايقاعا وعذوبة واختزالا ، هي  
الاصول الحديثة التي بنيا عليها رؤيتها النادرة  
ذات الاكتمال ( وثلاثتهم من مواليد ٢٠ - ٢٣ -  
١٩٣٠ م على التوالي ) .

الملاحظة الرابعة .. تشمل أربعة من ابناء  
تركيا ، انهم متغربون مجيدون للغة التصوير  
الحديثة . وأميز اعمالهم ما قدمته تولين اوزتوك  
( مواليد ١٩٤٤ ) وتحت عنوان « داخلي » قدمت  
عملين ، فيها إسقاط نادر على ركن داخلي في  
منزل عصري ، بمكوناته البسيطة . إنها إضافة  
بل إضاءة جميلة فوق الاطراف الواسعة للسريرية  
المحدثة . لقد أخذت من المصور السريالي  
البلجيكي رينه ما جريت قدرته على التركيز

حوشية مخنزلة وترتبط تكوينات لوحته فأقطار المساحة الصغيرة المربعة بما يوحي بالحركة وأشبه بإيماءة من مذهب « المستقبلية » التي تحتضنها رغبة تأثيرية مكتومة .

الملاحظة الخامسة . ثمة محاولات أخرى ذات جودة وثقل نذكر أعمال وورال يوردا قول ( مواليد ٤٨ ) وخاصة « مخدع العروس » انها تستخدم الوانا مختلطة في حنكة ودربة ، تدل على « شبق » عام الوله بالفن الحديث . أما بلال تدل اردوغان ( مواليد ٤٤ ) في لوحته « أمام دورهم » « وحائك السجاد » ففيها من الجهد والجمال والفهم والدراسة ما يستحق التقدير ، لكن التعبير الكثيف الذي تتميز به « اللوحة الرؤية » يخونه . ربما لو تفرغ للتصاوير القصصية لأعطى مطبوعات بلاده دفعة ووزنا وجالا . وما أشبهه بأعمال حياتي ميسمان ( مواليد ١٩٤٥ ) ففي عملية « تكوين أولي » « تكوين ثاني » - وهما من اعمال الحفر الحديث - ما يشي بمصمم ضل طريقه الى فن التصوير الذي أغواه . وتأتي بعد هذا أسماء كثيرة كان يمكن الاستفادة بملكاتها أكثر فنون التصوير والتصميم القصصي وفن التصميم ، لكنها اغويت برائحة الزيت ونذكر منهم حسن اكن ، واوزركباش ، وجعفر باتر ، ونصرت دمرن ، ودون كاراجا ، وشرف ريكالي ، ورامز ايدين ومولود ايلدز ، وفوزي قوج وغيرهم .

ومن الصعب في معرض كبير كهذا ان يقال أننا قد أوفينا حقّه ، واحطنا بكافة الملاحظات . غير أنه ينبغي أن نشكر هذه الفرصة التي اتاحها لنا المجلس الوطني لرعاية الفنون والاداب بالكويت وبالتعاون مع وزارات الخارجية والثقافة والسياحة في الجمهورية التركية . ولعلنا نطمح الى مزيد من الاتصال الثقافي بين البلدان العربية وبلدان العالم الثالث بعضها البعض . فمن الواضح أن اللقاء الثقافي بيننا ستكون له فعاليات على المدى القريب والطويل لا تقل قيمة عن تفاعلنا المستمر مع بلدان الحضارة الغربية .

المكاني ، وأظهرت مثله - قدرتها على استخدام الزيت في فرشاة رصينه وان كانت الوانها أكثر اقتصادا ( تدرجات بنيه يكفيها الضوء مفاجأة ) . لكن سريليتها تهمس بضوء الجاحب ، وليس فيها شيء من مفاجآت ما جريت الصادمه أو ملامسة أو ملامساته الشبحية . كما أنها النقيض لسريالية سلفادور دالي ذات النشاط الهذيانى والرؤى الجنونية الشمولية . ان لغتها السريالية مذهبا ، تذكرنا بأصالة بول كلي فهي أقرب الى « رمزية الاحلام » عنده ، وهي لا تشبهه في ولعه « بالتكوين الخالد » إنها نكتفي باحتواء عميق وهادئ لركن داخلي ، تعلق عليه احزان المساء وذكرى الراحين وخطايا الزائرين . إن اعمالها تشبه قصة قصيرة مصاغة في جل شعرية . انها حالة اختزالية نادرة .

أما علاء الدين اكسوى ( مواليد ١٩٤٢ ) فقد قدم لوحتين « في الماء » و « باعة متجولون » ، وهوند لتولين أوزتوك في استخدامهما لريشة الزيت الرصينه ، وميولية سريالية أيضا ، لكنه يضرب بسرياليته الى بعيد ، الى اقاصيص القرويين قاطني وهاد وتلال اوربا ، وحواديتهم عن الجنة والنار والغرباء ، وتذكرنا أعماله فورا بتصاوير فنانى الاراضي الواطئة ، خاصة هنريموس بوسن وبيرت بروجيل ، انه يعيد لحنا من الماضي البعيد ، ولا تشي أعماله المعروضة بأنه يمتلك مثل بوسن أو بروجيل الرؤية البانورامية الواسعة .

ثالث الفرسان الاربعة هو ظافر جنشايدن مواليد ١٩٤١ قدم « منظرين » مستخدما الوانا مائية وفحمية مختلطة . وهو أمين للغة المنظر التجريدي . وذو ذوق رفيع في اختيار الوانه . وبالمنظر التجريدي عنده تمهيات تعبيرية .

أما سوبوتاي أوزر ( مواليد ١٩٤٩ ) فله عملان « راكب الدراجة الوحيد » وراكبو الدراجات « ولا شك انهما يتيمان الى ريشه « حوشية » جرئية في اقتحام عالم اللون ، لكنها

# مدن على دروب الصحراء

استطلاع : مصطفى نبيل

تصوير : طالب الحسيني



الحد الفاصل بين المدينة العتيقة ومزارع النخيل .

أحد الطوارق أو الملتجئين الذين ينتقلون بين مدن الصحراء .







البيت الغدامسي من الداخل ، وينظر ساكنه إلى أعمال الزخرفة الزاهية التي تزيينه .

جولتينا في مدن الصحراء ودروبها ، في الصحراء الليبية الشاسعة ، ننتقل خلالها بين غدامس وزويلة وقبرعون . . ونخترق الغلاف الصحراوي الذي يطوق المدن الساحلية ، فلعلنا نشاهد ليبيا بعين جديدة ، خاصة اذا عرفنا أن الصحراء الليبية تغطي ما يزيد عن ٩٥٪ من مساحة ليبيا ، وأن ٢٪ فقط منها تخلو من الصحراء .



بسكان المدن ، فجمعت ليبيا بين موارد البحر ورعي الصحراء واستثمرت موقعها الجغرافي بين البحر والصحراء في دورها التجاري ،

... وتحولت بعد الفتح الاسلامي - وبعد تدفق قبيلتي بني سليم وبني هلال من صعيد مصر - إلى حلقة وصل وممر أساسي في هيكل الدولة العربية الاسلامية ، واتصل دورها كحلقة وصل ، من خلال تجارة القوافل ، فكانت تنقل حاصلات أفريقيا من ذهب وريش نعام وعاج ، وكافة المحصولات المدارية الى الشمال مقابل المصنوعات والأسلحة الأوروبية الى الجنوب . ورغم تدهور هذه التجارة مع الغزو الاستعماري حتى قاربت الاندثار ، إلا أن ليبيا ظلت مدخل المغرب وبوابة المشرق بفضل موقعها فهي تقع بين كتلي مصر والمغرب ، وتشكل من هذه الحقيقة الضابط الأول لتاريخ ليبيا ، فكانت ممرا للقوة . ولعل معارك الكر والفر والمد والجزر التي شهدتها الصحراء بين الحلفاء والمحور خلال الحرب العالمية هي الترجمة الحديثة والمكثفة لهذه الحقيقة .

واليوم تشهد الصحراء أو الدواخل حركة تعمير وتنمية واسعة ، وجهودا كبيرة لزراعة الصحراء ، بل تحدى الصحراء .

ولم تعد ليبيا كما أطلق عليها الدوتشي « صندوق من الرمال » ، بل أصبحت « صندوقا من الذهب » . وهي تشهد جهدا لتحويل الثروة العارضة الى ثروة جغرافية عن طريق التصنيع والزراعة وتغيير هيكل الاقتصاد تغييرا جذريا .

### لؤلؤة الصحراء

غدامس هي مدينة القوافل الأولى التي كنت أتطلع دائما لزيارتها ، لشهرتها التاريخية وعمارتها المميزة ، وموقعها عند نقطة التقاء حدود ثلاث

كان من الأيسر أن تقتصر جولتنا على مدن السواحل في ليبيا ، التي تضم أهم المدن الليبية طرابلس وبنغازي ومصراته وطبرق ... وغيرها ... فهي التي يتردد عليها الزوار والسياح ، وهي التي تقع ضمن المعرفة الشائعة .

لكننا قمنا بجولة من نوع آخر ، تشمل المدن التاريخية في أعماق الصحراء ، بعد أن عانت طويلا مدن القوافل من النسيان ، وبعد أن تضخمت مدن ( السواحل ) بلا ضابط ، وامتصت نسبة كبيرة من السكان على حساب الريف ، وعلى حساب الواحات ومدن القوافل في ( الدواخل ) !

وتبقى مدن القوافل جزءا هاما من التاريخ ، يوم كانت معقل الزوايا وشهدت بداية الجهاد الليبي في العديد من مراحل التاريخ واحتضنت هذه المدن كل القيم القديمة واحتفظت بها . . .

ومن مدن الصحراء نطل على عالم رحب ، وننتقل بين جزر بشرية تضبطها وتحدد مواقعها المياه والعيون فهي بلاد لا تعرف الأنهار . . . والترابط واضح بين السواحل والدواخل ، فبقدر ما تنتظر ليبيا إلى البحر ، تعطي ظهرها للصحراء التي تفصلها عن القارة الأفريقية ، وتحدت رقعة ليبيا السياسية تاريخيا في الشمال والجنوب بخط الساحل وخط الجبال ، وكلاهما يكادان أن يكونا متوازيين وتقع شرقا وغربا بين قوسين من الرمال ولا يكادان يجتازان ، ولولا الواحات ومدن الصحراء التي قدمت موطئ قدم ونقطة راحة ، لكانت الصحراء عازلا لا يمكن اختراقه مثل الربع الخالي ولكان ارتباط ليبيا بالقارة الأفريقية أقل مما هو عليه .

عاشت مدن السواحل مواز صحرافية بقدر ما عاشت مواز بحرية ، تنتهي إليها وتصب فيها تجارة القوافل ، وترتبط بذلك مجتمع الداخل بالساحل ، وترتبط الرعاة بالزراع

والذي شهد الكثير من التعديل والتجديد . . .  
وبدأت إجدى أجمل الجولات في المتحف  
الحي المسكون ، الذي كانت تصل اليه القوافل  
بعد رحلة طويلة شاقة رأيت أزقتها وطرز  
عمارتها وجوامعها يصحني أحد شيوخ البلدة ،  
ولدى الشيخ الكثير من الحكايات حول ما  
شهدته غدامس ، وهو نموذج حي للتطورات  
التي شهدتها البلدة ، فله تسعة أبناء تخرج عدد  
منهم من الجامعة ، وتوزعوا للعمل في العديد  
من المشاريع التي تنتشر في ليبيا ، وبعض من  
أبنائه يعملون في العواصم الأوروبية ، أخذ  
يروي ذكرياته بينما أخذت أتأمل عمارتها  
الفريدة ، إنها مدينة مسحورة بحيل البك أنها  
شقت في الجبل ، أزقتها المسقوفة وبموياتها  
المبتكرة جعلتها تتمتع بشتاء دافئ وجو طري في  
الصيف الحار ، تدخل إليها عبر سور يحتملها ،  
بقي منه ما يحيط بجزء من شارع « أولاد بالليل »  
ابتداء من باب جرسان إلى باب النادر ، بعد أن  
كان يضمها سوران ، أحدهما داخلي يضم المدينة  
العتيقة والثاني يضم المدينة والمزارع ، وتدفق  
إلى حاراتها عبر بوابة على شكل قوس يضيق من  
أسفل ويتسع من أعلى مثل حدة الحصان حتى  
تتمكن قوافل الجمال من الدخول إليها ، وهي  
أقرب لتلك المدن التي نحتت في أعماق الجبل ،  
مثل نالوت الليبية ومطماطة التونسية ،  
ويطلقون على هذه المنازل « الأحواش » وتشابه  
في عمارتها مع تلك المدن القائمة في صحراء  
الجزائر مثل غرداية في وادي مزاب ، ولعل ذلك  
يعود إلى أن الأباضية ظلوا يتحكمون في أهم  
النقاط الاستراتيجية في هذه الصحراء مدة  
طويلة ، عندما كانت زويلة وورغله ومزاب  
وغدامس تقع تحت نفوذهم .

تنقسم البلدة إلى أحياء تسمى شوارع تضم  
كل منها عائلة أي تنقسم إلى وحدات اجتماعية  
على أساس عائلي ، وكان لكل محلة مجلس  
أعيان يتكون من رؤساء العائلات ويتكون عادة

دول عربية هي ليبيا والجزائر وتونس ، والتي  
كانت دائما بمثابة القلعة ، فكريا وعسكريا .  
وصلت إليها من طرابلس بعد ساعة ،  
قطعت الطائرة خلالها ٦٠٠ كيلو متر وهي نفس  
المسافة التي كانت تقطعها قوافل الجمال بمعدل  
سنة كيلو مترات في الساعة ، وكانت محطات  
الطريق التي تمر عليها القافلة ، والتي ما زال  
بعضها قائما حتى اليوم .

وكم كان مذهبا أن ترى من الجو واحات  
طرابلس الصغيرة ذات الحدود الواضحة ،  
تظهر كعين خضراء وسط الرمال التي تقف عند  
حواف عين المياه مباشرة

وعندما لاحظت غدامس من الجو وظهرت  
بقعة خضراء وسط الصحراء الشاسعة ، أدركت  
معنى غدامس ، معنى مدن القوافل ، الأمل  
العذب بعد رحلة طويلة في صحراء مكشوفة  
شديدة الحرارة ، إنها معنى الظلال بعد الشمس  
الحارقة ، والندى بعد الظمأ ، إنها المدينة التي  
تحتضن القادم إليها وسط نخيلها وبين أزقتها  
المسقوفة . . .

وترى بوضوح أنها أصبحت تنقسم إلى ثلاثة  
أجزاء ، المدينة العتيقة بسورها وجوامعها وغابة  
النخيل التي تتلاقى بها ، والمدينة الحديثة بمبانيها  
الجديدة . ويحيط بالمدينة العتيقة والغابة  
والمدينة الجديدة هلال من الكثبان الرملية . .  
وخلال الرحلة كان يجلس إلى جوارى الدكتور  
صلاح الدين السوري ، أستاذ التاريخ  
الحديث ، والذي أخذ يروي أطرافا من تاريخ  
غدامس ، عندما ولع بها وأحبها الحاكم الايطالي  
بالبو في العشرينات من هذا القرن ، وهو الذي  
أقام مطار غدامس وأهم فنادقها فندق عين  
الفرس ، والذي كان يقضي إجازته فيها ويعشق  
عمارتها ويهوى الصيد في صحرائها ويقدر قيمتها  
التاريخية والمعمارية .

يبط في المطار الذي يقع بجوار فندق عين  
الفرس ، والذي لا يبعد عن المدينة العتيقة ،



إحدى المساحات بخطوطها المميزة ، والتي يجتمع فيها أهل الحي خلال المناسبات الاجتماعية المختلفة .

أحد الشيوخ من غدامس .



وجه من ليبيا ولقاء في الصحراء .







انتقل الغدامسون إلى بيوت حديثة وأخذوا فنونهم معهم .



يصبح سمك الجدار نصف متر ، ويرتفع سقف المطبخ عن البيت مترا واحدا فيصبح مثل المدخنة في البيت الحديث ترتفع بالدخان والروائح ، ويصل ارتفاع البيت الى نحو اثني عشر مترا ، ويتكون عادة من ثلاثة طوابق ، ويضم العائلة بأكملها ، أما الأبواب والسقوف فمن أعجاز النخيل والتهوية من أعلى عن طريق الفتحات ، وتتراوح مساحة بيت غدامس ما بين ٣٠ و ٥٠ مترا مربعا . . .

حان الوقت لكي ندخل إلى أحد هذه البيوت ، يقودك الباب الى السقيفة أو الصحن الذي يضم البئر ، وتطل عليه كافة الحجرات ويأخذ كل بيت نصيبه من السماء والقمر والنجوم وعلى جانب الصحن يرتفع الدرج الذي ينتهي بباب وسط الدار . وتنقسم الدار وغرفها الى جزئين أحدهما للزوج على اليسار والثاني للزوجة على اليمين ، وتزين غرفة الزوجة بزخارف زاهية ، ووسط الدار طاقة من الجبس توضع فيها ثلاث جرات من الفخار اثنتان كبيرتان توضعان على جانبي الطاقة والأخرى صغيرة توضع بينهما وتنقش نقشا جميلا ، وهي جزء من جهاز العروس وتسمى باللهجة المحلية « تلفاز » !

### زوايا الصحراء

ولا تزال بقايا الحياة الاجتماعية قائمة في غدامس ، فمثلا كبير العائلة هو الذي يملك وحده حق تسمية المولود ، وما زالت بعض الزوايا تقوم بتحفيظ القرآن ، في ذات الحجرة الواسعة القائمة فوق الأسقف والتي يصعد إليها الصبية على درج بلا سور وأرضها مفروشة بالحصر ، وبها مكان للمعلم أو الشيخ جانب طاقة صغيرة يضع فيها أدواته .

وهذه التقاليد هي جزء من تنظيم اجتماعي وغط قديم شهادته الصحراء ، وهو غط شيوخ

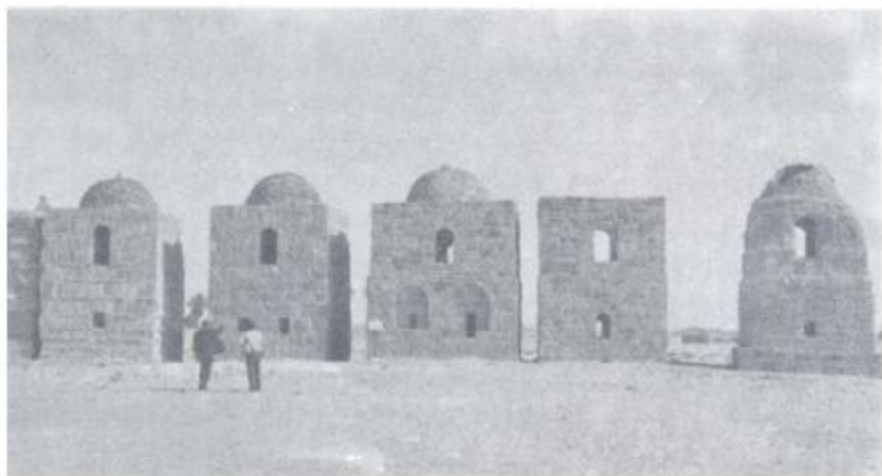
من كبار السن وكانت مهمته النظر في مصالح المحل وبحث المنازعات بين العائلات . وتوزع المياه ، وكان القاضي يعينه المجلس ويستمر في منصبه مدى الحياة ، وجاء الاستعمار الإيطالي فألغى هذه الصورة الاجتماعية المتميزة .

وتقترب غدامس بالطوارق ( الملتشون ) ، وهم بدو رحل يسكنون الواحات ، كونوا عبر العصور مراكز تجارية يتقنون بينها ، بينما اشتغل أكثرهم بالرعي ، واتصفت حياتهم بالترحال ، وهم يمتدنون من أقصى الجنوب الغربي في ليبيا على حدودها المشتركة مع الجزائر والنيجر ، كجزء من امتداد كتلتهم الكبرى في الصحراء ، كما توجد شريحة منهم جنوب فزان ، وعلى سفوح تاسيلي . وهم يجمعون إلى جانب المؤثرات العربية تأثيرات سودانية واضحة .

ولعل ظاهرة انتقال النساء عبر دروب أعدت فوق أسطح المنازل بينما يتنقل الرجال في أزقتها المسقوفة ، تعود جذورها الى الطوارق الذين يتلثم منهم الرجال وتسفر النساء عن وجوههن ، فالنساء يتنقلن في الأفق الرحب فوق الأسطح ويختفي الرجال في الأزقة المغطاة . .

### عمارة غدامس

توقفت طويلا أمام عمارة غدامس ، فهي نموذج جدير بدراسة المهتمين بالتراث المعماري العربي ، وقد سبقنا إلى دراسته عدد من الأجانب من هولنديين وإيطاليين ، وكان الأولى أن نرى دراسات عربية حولها . بيوت البلدة بالأحجار والطوب الأخضر ، يصل أساس البيت الى عمق مترين أو يزيد ، ويرتفع الجدار مترا وبسمك لا يقل عن المتر ، وكلما ارتفع البناء فوق الأرض يصبح الجدار أقل سمكا وعند الطابق الثاني يتغير نوع الطوب ويصبح الخائط حوالي ٦٠ سنتيمترا ، ويصل ارتفاع البيت إلى خمسة أو ستة أمتار ، وعند ارتفاع ثلاثة أمتار



أقدم آثار زويله ، مقابر على الطراز البيزنطي . يقال انها تضم رفات بعض الصحابة .

ودامت الحداثة بقسوة على غابة النخيل وعينها القديمة ، ولم تعد المزارع القديمة تجد من يعتني بها . بعد أن تضاعفت الأجور ، وتزايدت فرص الكسب السهل ، وجذبت أبناء غدامس مناطق العمل في كفاة أنحاء ليبيا ، بل وفي الجزائر وتونس أيضا ، وعاد المثل القديم « غدامس تولد وتونس تربي » يعمل عمله وإن كان بصورة مختلفة ، هذا برغم الجهود المتصلة التي تبذل لزراعة الصحراء ، وبرغم المحاولات المستمرة لتوجيه الاقتصاد الى تعدد مصادر الثروة والاهتمام بالثروة الزراعية . !

### عين الفرس

تقع وسط المدينة القديمة عين كبيرة للمياه هي عين الفرس عين صافية ما زال يحيطها بعض آثار البناء الروماني القديم ، تستمد منها غدامس الحياة على طول تاريخها وتكاد هذه العين تحف ، والتي كان لها نظام دقيق لتوزيع المياه على كافة أراضي غدامس ، فكان لها خمس سواق توزع مياهها بالعدل على الأهالي ، ويذكرها باقوت

الطرق وملوك الصحراء ، وقد اعتمد الهيكل المادي على شبكة من الزوايا موزعة في واحات الصحراء ذات المواقع الاستراتيجية والقائمة على خطوط حركة القوافل ، عندما كان الانتاج يقوم على زراعة الواحات وتجارة القوافل ، وكانت كل زاوية مشاعا للقبيلة ومركزا لوحدها .

وإذا انتقلنا من المدينة المسحورة بعادتها وعمارتها إلى خارج السور ، شاهدنا مدينة صغيرة حديثة بكل معالمها ، تقف جنبا إلى جنب مع المدينة القديمة ، وأبناء الأجيال الحالية ما زالوا يحافظون على الاثنين معا في ظل مجتمع يتغير . توفر لهم المدينة الجديدة المدارس المختلطة ، والمستشفيات والادارات الحكومية والكهرباء والمياه العذبة ، وترى الحيرة ظاهرة في عمارتها بين الحفاظ على ملامح القديم وبين سطوة العمارة الأوربية ، وتظهر محاولة التثبيت بالقديم في قواعد جمعيات البناء التعاونية التي تشترط أن يكون على التصميم مسحة من المحلية ، ولا تنجح هذه المحاولة دائما فهي في انتظار ظهور جيل من المصممين استوعب معالم العمارة القديمة ودرس البيئة وعرف كيف يستفيد من امكانات فن العمارة الحديث .



هكذا تظهر مشارف سيها المدينة الصحراوية .

▲ حركة التغير تمثل في المؤسسات التعليمية التي انتشرت في كل مكان .

▲ بعد التجارب الناجحة في زراعة الصحراء ، توفرت الخضروات في مدن الصحراء .

▼ مازال للجمال مكان في حياة أهل الصحراء .









الجزائر ، ويتجه خط الحدود جنوبا قرب بلدة العصا ثم مدن نالوت فسيناون حتى يصل إلى غدامس وتستمر الحدود نحو الداخل ، وتبعد غدامس عن أقرب مدينة جزائرية هي الدبداب ١٤ كيلو مترا ، وتبعد عن أقرب مدينة تونسية هي برج الخضراء ١٢ كيلو مترا ، ويعيش في المدن الثلاث جزيرة بشرية واحدة وسط الصحراء ، فالكتلة التي تقوم عليها المدن الثلاث تتلقى بعض الأمطار وتسكوها بعض المراعي ، وبها غشاء من العمران يغطي غدامس ويتشرب حولها عبر الحدود شرقا وغربا .

ويقسم سكن الحدود السكان الأقارب على جانبي الحدود ، وإذا أخذنا خط الحدود الجزائرية الليبية وجدنا أنه يطل مباشرة على حقول النفط الجزائري ، وفي محاذة الحدود يمر أنبوب النفط الجزائري إلى بلدة « الصغيرة » في تونس ، وهكذا تحولت القوافل إلى أنابيب ، والحدود هنا تقسم حوضا بتروليا واحدا . وهناك تربيئات خاصة لانتقال الأهالي من وإلى غدامس الى كل من الجزائر وتونس واستقبال أقاربهم .

ولم يكن موقع غدامس دائما مصدر خير عليها ، فقد كان وبالا على سكانها خلال الحرب العالمية الثانية عندما كان الإيطاليون يحتلون ، ويقف على الجانب الآخر الفرنسيون الذين يحتلون الجزائر ، ويروي العجائز من الأهالي قصة إحدى غارات الطيران الفرنسي على غدامس والتي أدت الى تصدع ما يزيد عن مائتي منزل واستشهاد ٤٠ مواطنا من أهلها ! وكان الجامع العتيق الذي أقيم منذ عام ٥٠ هـ أحد البنايات التي ضربت في تلك الغارة ، وانسحبت إيطاليا من غدامس على اثر هذه الغارة يوم ١٢ يناير عام ١٩٤٣ ، ودخلها الفرنسيون في اليوم التالي .

وكانت أهم ترجمة لموقع غدامس ما شهدته خلال حرب التحرير الجزائرية عندما كانت إحدى طرق ثلاثة لادخال الأسلحة للثوار ، كما

الحموي عندما يتحدث عن غدامس يقول : « مدينة في المغرب في الجنوب ضاربة إلى بلاد السودان ( كل ما وراء الصحراء كان يسمى السودان ) بعد بلاد زاغون تدبغ فيها الجلود الغدامسية ، وهي من أجود الدباغ لشيء فوقها في الجودة ، كأنها ثياب قر في النعومة والاشراق . ثم يعرفنا على عينها فيقول : « في وسطها عين أزلية ، وعليها أثر ببيان عجب رومي ينبض منه الماء ويقسطه أهل البلدة بأقراط معلومة ، ولا يقدر أحد أن يأخذ أكثر من حقه ، وعليه يزرعون . . »

ومن بقايا الماضي إلى جانب ما تبقى من السور والجامع العتيق والعمارة القديمة هناك العديد من المخطوطات التي تنتظر من يحفظها ويستخرج منها تاريخ هذا المكان الضارب في الصحراء ، وقد عثر « بشير يوشع » مؤخرا على مخطوط يتعلق بحركة القوافل عندما كانت غدامس غنية بتجارها ، وعندما كانوا يكيلون فيها الذهب كيلا وعندما كانت قوافلهم تصل إلى تمبكتو ، مصدر ذهب ذلك الزمان ، وعندما كانت القوافل لا تكاد تستريح طوال فصول السنة ، لا يلبث أهلها أن يودعوا قافلة حتى يستقبلوا الأخرى والقوافل القادمة لا تسبدل جمالها حتى تستكمل رحلتها ، ويقال إن هذه القوافل قد وصلت الى الكونغو في أعماق أفريقيا ، وما زال في غدامس شارع يسمى شارع كنتغا ، وبها أبواب نسائية ترندي في الأعراس تسمى كنتغا تجلب من الكونغو . .

والآن نتقل مما فيها الى ما حولها :

### اللقاء الثلاثي

ولعل أهمية غدامس تأتي من كونها نقطة دقيقة استراتيجية ، بالإضافة إلى كونها ملتقى قديم للقوافل فمن غدامس جنوبا تبدأ الحدود مع

غدامس ، وكان هذا المحور ثريا بالمعادن ولا سيما بعض الصخور الملونة التي تروج متجائها في غانا . .

وقد تحدث ابن بطوطة عن مرافقته لقافلة كبيرة من الغدامسين ووصلت القافلة الى كوكو على نهر النيجر ثم الى تكدا ، وأثار انتباهه توفر المواد الغذائية بهذه المنطقة مثل الأرز ، وكانت غدامس تنعم بانتاج كبير من التمر . .

وكان هناك عدد من كبار التجار ذوي الخبرة والكفاءة الخاصة والمعرفة الواسعة يقومون بتنظيم هذه القوافل ، التي نقلت البضائع والأفكار الى أفريقيا وعندما تعود القافلة محملة يباع ما جلبته من سلع ، ثم تخصم المصروفات ورأس المال ويوزع الفائض وفق نسب محددة : النصف لقائد القافلة ، والنصف الآخر يوزع بين قائد القافلة والتجارة بنسب تعادل قيمة البضائع التي شارك بها كل منهم .

وكانت المنتجات الواردة من السودان في آخر عصر القوافل هي الجلود وريش النعام والعاج ، والمنتجات المصدرة من ليبيا هي الأقمشة ، والخرز الزجاجي ، والأواني الزجاجية وبعض المواد الغذائية مع الكثير من البضائع الأوربية .

### ريش النعام

وكان ريش النعام هو السلعة التي صمدت حتى النهاية كأخر البضائع التي تحملها القوافل ، وهناك دراسة غنية بالدلالات حول تجارة ريش النعام ، كتبها الدكتور ماريون جونسون من جامعة برمنجهام تحكي عن تناقضات القرن التاسع عشر ، وكيف استنزفت أوروبا النعام الذي كان منتشرا في جبال فزان وصحراء غدامس من أجل المدللات في لندن وباريس ، يقول : « من أهم السلع التي شملتها تجارة الصحراء في القرن التاسع عشر ، ريش النعام ، وكانت تجارة المسافات الطويلة تعكس مدى

كانت تستقبل الثوار وتمدهم بكل المساعدات خلال هذه الحرب ، وهي صفحة ينبغي أن تسجل لكي لم أعثر على توثيق كاف لها . .

### مجمع للقوافل

وإذا كانت غدامس اليوم مركزا هاما للتبادل التجاري مع تونس والجزائر قدورها التاريخي كأحد أهم مراكز القوافل يخفل بالعديد من التفاصيل الشيقة حول عصر مضى ، عندما كانت مجمع طرق ونقطة وصل في الطريق إلى بيت الله الحرام للحج ، ومحطة في طريق التجارة مع أوروبا ومحطة في الطريق الى أفريقيا ما وراء الصحراء .

عالج طرق القوافل أكثر من جغرافي ورحالة عربي ، منهم من أعطى المسافات مقدرة بالأميال كابن خرداذمه ، ومن قدرها بالمراحل أو أيام السير من نقطة الى أخرى مثل البكري ، فقد اهتم ابن خرداذمه بالطريق الساحلي الممتد من مصر حتى تونس والذي يمر عبر بعض المراكز الصحراوية أو يتفرع باتجاه مراكز صحراوية مثل غدامس ، ويأتي قدامه بن جعفر بتفصيلات أوفى عن مختلف المراحل التي تقطعها القوافل من مصر حتى القيروان في تونس .

ويحكي ابن بطوطة ( طرفا من قصة هذه القوافل ) في القرن الثامن الهجري ( ١٤ م ) حول التعامل في السودان وكيف يتم . . . فيقول : « بالملح يتصارف السودان كما يتصارف بالذهب والفضة يقطعونه قطعاً ويتبايعون به . . » .

وكانت القوافل التي تخرج من غدامس إلى مصر ، تبادل السلع ولا سيما المنسوجات ، وتتجه الى غات ، ثم تقطع طريق تادمكة ( مالي ) الذي يزدحم بالقوافل التجارية التي تحمل منتجات غدامس إلى المراكز الواقعة على هذا المحور ، أو تنقل منتجات السودان إلى



مصدات الهواء ، الخطوة الأولى لزراعة الصحراء ، ثم تنتعش الحياة الريفية بكل معالمها من تربية الدواجن والماشية .

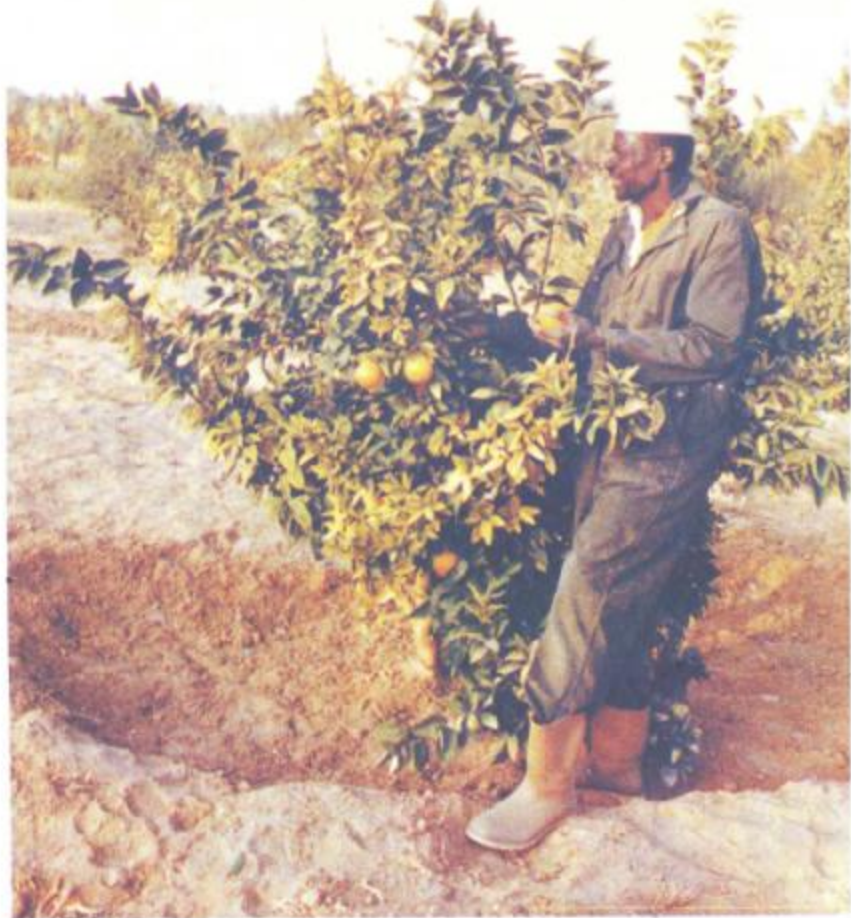


زحف الرمال إحدى المشاكل الرئيسية في الصحراء .

ما أجمل الخضرة وسط الصحراء .







ونجحت زراعة الموالح في الصحراء .

أهل زويله يجلسون أمام منازلهم الحديثة





الثورة النفطية ، وماذا أعدت ليبيا لمواجهة المستقبل . . !

وتقع سبها التي وصلتها بالطائرة في موقع متوسط وسط الصحراء تبعد عن بنغازي ١٥٠٠ كيلو متر وتبعد عن طرابلس ١٠٥٠ كيلو متر ، ويضم هذا الغلاف الصحراوي زويلة التي تندر فيها المواقع المائية مع وجود بعض الواحات التي تقطعها القوافل ، ومحور زويلة - سبها - ودان الذي يصل إلى طريق الساحل الذي يمتد إلى الاسكندرية ، والذي يبدأ في بعض الأحيان من مكة أو من القاهرة ويصل في نهايته إلى فاس ، وأخيرا طريق الجنوب زويلة أو مرزق - بلما وكاتم بشاد ، وهو الطريق الذي عبرته منتجات برقة ومصر إلى أفريقيا ، مما جعل زويلة أحد المراكز الهامة للتبادل التجاري مع أفريقيا . .

وما زالت آثاره قائمة حتى اليوم فيما تبقى من سور القاهرة « باب زويلة » الذي كانت تدخل إليه القوافل القادمة منها ، بعد أن تعبر الواحات مثل مرزق وجالو وأوجلة متجهة شرقا ومارة بالجغبوب وسبوه والفيوم وحتى تصل إلى كرداسة عند سفح الهرم ، كما كانت تصل إلى القاهرة قوافل أخرى من الكفرة عن طريق درب الأربعين الذي يخترق الصحراء بين مصر والسودان . .

وتصورت كم يكون مثيرا ومفيدا إذا سعت الأجيال الجديدة الشابة التواق إلى المغامرة والمعرفة لاكتشاف هذه الدروب من جديد بقوافل الابل كما كان يحدث في الماضي أو حتى بسيارات تناسب المرحلة ، لإعادة اكتشاف هذه الدروب وتسجيل ملاحظاتهم حولها .

إنك تلمس خلال الجولة في فزان كيف يتحول المجتمع الرعوي القبلي القديم إلى مجتمع بترول ومدن ، وتراه يتجه جذريا نحو الزراعة والصناعة ، كما تلمس أن التجانس البشري يظهر في وحدة الجنس واللغة والدين ، وهو مركزز للقرعة في المجتمع الليبي ، وهكذا لا تعاني ليبيا أي مشكلة أقليات .

الرخاء الذي كانت تتمتع به الدول الأوروبية فحين كان صيد النعام في منطقة الجبال بفزان ، ولا سيما شرقي ودان ، وكانت هناك طيور للصيد في الصحراء بالقرب من غدامس ، وقد نتج عن كثرة الصيد باستخدام الأسلحة النارية القضاء على عدد كبير من طيور النعام في مناطق كثيرة من أفريقيا . .

وقد تحول طريق القوافل في فزان بسبب الثورات في السنوات الواقعة بين ١٨٣٠ و ١٨٤٠ إلى طريق غات - غدامس .

وعندما يصل ريش النعام إلى موازن شمال أفريقيا ، يكون قد تخطى أكثر المراحل خطورة ، ولكنه لا يزال على مسافة بعيدة من القبعات وتسريحات الشعر وفق الموضة الأوروبية .

ويسجل أن اليهود كانوا المستفيدين من هذه التجارة ويسيطرون على تجارة ريش النعام باحتكارهم في تخليص هذا الريش من الجلد ، ثم يبيعونه بما يزيد عن عشرة أضعاف سعره . . !

وبقي لتجارة ريش النعام فضل الحفاظ على طرق القوافل عبر الصحراء بعد أن انتهت تجارة الرقيق ، وأتاحت للمتجدين والتجار فرصة للسيطرة على سوق لم يكن في أيديهم . .

وتحددت طرق التجارة والقوافل في الصحراء الليبية إلى شعبتين رئيسيتين ليس بينهما من اتصال سوى في الشمال .

محور النيجر - فزان ( مرزق - سوكنه ) - طرابلس ( غات - سواكن ) محور تشاد - الكفرة - برقة ( أوجلة - احداية ) .

### من غدامس وحتى زويلة

ونتقل من غدامس إلى سبها عاصمة فزان ، في نطاق الغلاف الصحراوي أو الظهيري الصحراوي نبحث عن مدن القوافل القديمة ، وما تبقى من دروب الماضي وما الذي أحدثته



وفزان التي نزورها أقل مساحة من الكفرة ،  
إلا أنها أكثر غنى وأكثر ارتفاعا ، فتقع هضبتها  
فوق حوض كالصحن من الوديان والواحات  
المتراصة التي تعتمد على المياه الجوفية ، لذلك  
اختيرت هذه الواحات لكي تشهد أهم تجارب  
زراعة الصحراء مستفيدة من هذه المياه الجوفية .  
باعتبار امكانات الأرض مجهولا بحقل  
بالمقاييس ، ويمكن لتطور التكنولوجيا الزراعية  
الممكنة أن تحول الصحراء الجرداء القاحلة إلى  
رصيد محتمل للقوة ، والهدف هو توسيع ونشر  
رقعة المعمور ، لكي تصبح فزان احتياطا لليبيا  
ورصيدا لمستقبلها ، مستهدفة تحقيق الكفاية  
الذاتية في الغذاء والحبوب .

### المجتمعات الجديدة

وفي الطريق الذي قطعناه بالسيارة من سبها  
إلى زويلة ، مررنا بأضخم مشاريع زراعة

الحبوب ، وبلا مبالغة ، شاهدنا أهم تجارب  
زراعة الصحراء ، وتحويل الصحراء المهملة  
والرمال الصامتة إلى أرض خضراء ، ليتحول  
الضعف إلى قوة في معركة عنيدة ، فلا استقلال  
لشعب يأكل من وراء حدوده ، هذا هو الشعار  
الذي يطالعك في كل مكان .

وأصبحت القرى الجديدة تتناثر في  
الصحراء ، وبعد أن يتم استصلاحها يستطيع  
أي مواطن أن يحصل على عشرة هكتارات وبيت  
له ولأسرته ، إذا توفرت فيه الشروط لتملكها  
والقدرة على زراعتها ، ويسبق ذلك مجهود  
علمي منظم ، تدرس خلاله التربة دراسة  
تفصيلية وتؤكد قدرتها « الانتاجية » وتوفر  
مصادر المياه ، مع تحديد أفضل الطرق  
لاستغلالها ، واستكمال مشروعات الري سواء  
المباشر أو بالرش ، وتستخدم أحدث أنواع  
التكنولوجيا ، من الطائرات إلى آلات الرش  
الحديثة وبيوت المشاتل التي تقام من النيلون  
وآلات الحصاد والدرس الذاتية . . .

ويبدأ المشروع باقامة مصدات الرياح من  
الغابات حول قطعة الأرض الصالحة للزراعة ،  
وتقوم إحدى الشركات الأجنبية بعمليات  
الاستصلاح ، وكانت هذه الشركة أمريكية  
سجلت في كندا بعد المقاطعة الامريكية  
لليبيا . !

وقد أدى نجاح هذه التجربة والدخول المرتفع  
الذي حققه الملاك الجدد إلى التزامهم على الأرض  
الجديدة ، بعد أن عانت في البداية من انصراف  
المواطنين القادرين عن الزراعة ، ويكمل  
مرافقي الذي يعمل موظفا « لقد أصبح التفكير  
جديا لعدد كبير من الموظفين الشبان لترك عملهم  
الوظيفي والحصول على أرض لزراعتها . . . »

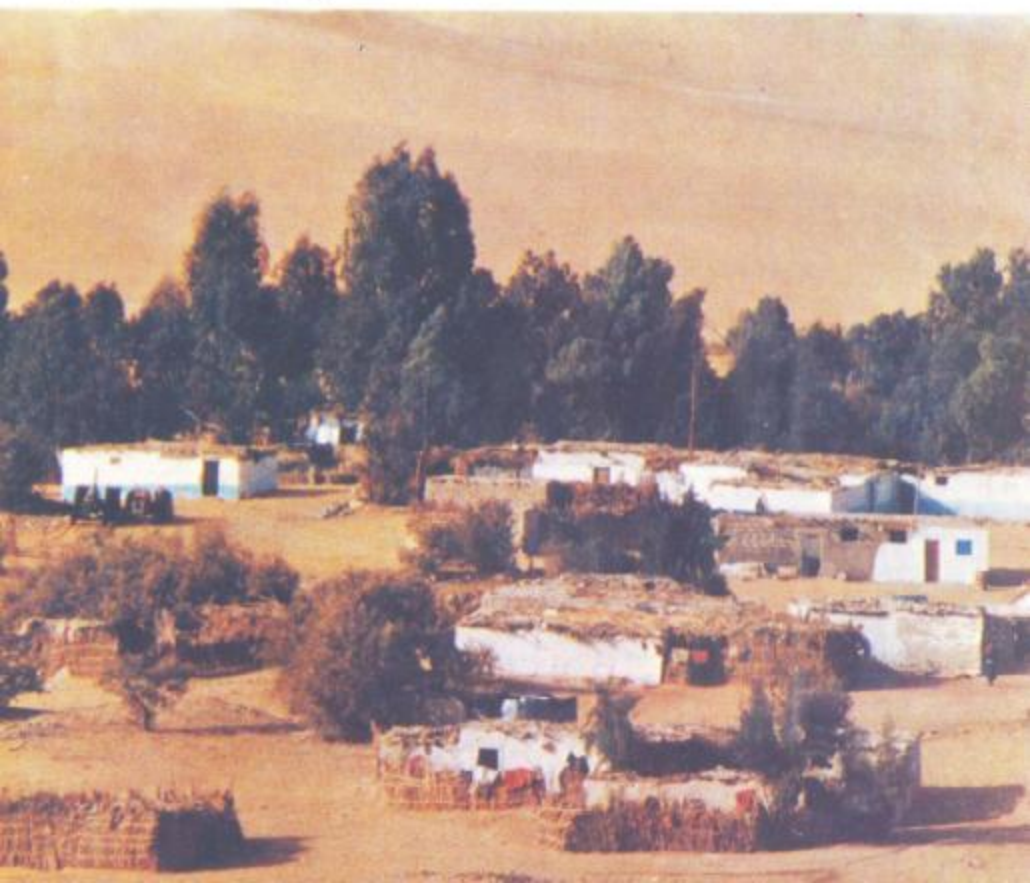
### هجوم عند الفجر

تلوح من بعيد زويلة التي قال عنها ابن حوقل



منظر عام لبحيرة وقرية قبرعون التي تبعد ألف كيلومتر داخل الصحراء .

وسط هذه الاكواخ يجد الجيل الجديد فرصة التعليم .







علامات الفقر تظهر في أكواخ قبرعون .

طعنت الرمال قبرسيدي  
عون ولكنه حمى البحيرة !

أحد أهالي قبرعون .





وغابت مدينة القوافل القديمة وبقيت المدينة الجديدة ، وعزاؤها زراعة الصحراء التي أمدتها بوظيفة جديدة تقوم بها ، وبقي أن أشير إلى أحد معالم التغير الذي تشهده فزان ، وهو خط السكة الحديدية بين سبها ومصراته ( ٩٢٢ ) كيلو مترا لكي يلغي هذا التخلخل في الصحراء علاوة على قيمته الاستراتيجية ، فهو يربط أطراف ليبيا فإذا كانت الطرق البرية طرق السيارات والشاحنات أساسية ، فإن اتساع ليبيا شبه القاري جعلت السكك الحديدية تمثل ضرورة حيوية ، ومن الناحية الاقتصادية فالمسافات كلما طالت يصبح القطار أفضل من السيارة ومشروع سبها - مصراته ، هو جزء من شبكة حديدية تلحم أجزاءها وتلم أطرافها ، ويكون بديلا عن طرق القوافل القديمة ، ولن يكون ذلك استثمارا اقتصاديا فحسب بل وسياسيا أيضا ، وسيبعد خط طرابلس رأس اجدير ( ١٧٠ ) كيلو مترا وطرابلس مصراته ( ٢٠٠ كيلو متر ) .

### مغامرة في الصحراء

قمنا بجولتنا الأخيرة في رحلة لها طابع خاص ، فأخذنا من سبها جل القرن العشرين ، أي السيارة الجيب ، يقودها سائق موريتاني ، واتجهنا إلى قبر عون وسط الصحراء والتي تبعد عن سبها ١٠٠ كيلو متر . .

تمضي السيارة في طريق بلا معالم وسط الصحراء ، رمال من أمام ومن خلف سلسلة من الكثبان والتلال تلاحقك ، ولا توجد حولك أي معالم للحياة سوى بقع صغيرة خضراء متناثرة ، وكانت هذه المنطقة تسمى وادي الأجال وتغير اسمها فأصبح وادي الأمل والحياة

تقطع الطريق وسط واد من صحراء أوباري تمتد الرمال الناعمة جنوبا والتلال شمالا . وأرادت الصحراء أن تكشف لنا عن الوجه الآخر ، عندما ضللتنا الطريق وأخذت السيارة

« بها نخيل وبساط للزرع ومسقى للابل » ، الحداثة درست القديمة بأقدام لا ترحم ، ولم يستمر من القديم سوى القلعة ، والجامع العتيق ، ومقابر على الطراز البيزنطي يقولون إنها تضم رفات عدد من الصحابة الفاتحين منذ أيام الفتح العربي .

وذكر ابن الهيثم فصلا من دخول العرب ، إلى زويلة عندما ذكر نص الرسالة التي بعث بها عمرو بن العاص إلى الخليفة عمر بن الخطاب والذي جاء فيها : ان جميع السكان بين زويلة وبرقة أسلم كلهم ، وحسنت طاعتهم ، وأدى مسلمهم الصدقة ، وأقر معاهدتهم بالجزية » ويضيف ابن هيثم : « وأنه قد وضع على أهل زويلة ما يطيعونه ، وأمر عماله أن يأخذوا الصدقة من الأغنياء فيردوها إلى الفقراء ، ويأخذوا الجزية من أهل الذمة فتحمل إليه بمصر ، وأن يؤخذ من أرض المسلمين العشر ونصف العشر ومن أهل الصلح صلحهم . . . ولم تترك الحداثة ما يكشف عن تاريخها سوى الدنانير الذهبية التي صكت في زويلة أيام ازدهارها عندما تمتعت بنوع من الحكم الذاتي ، وهي الفترة التي حكمها الهواريون خلال الحكم الفاطمي ، والتي استمرت بين سنة ٣٠٦ حتى سنة ٥٨٦ ، عندما لم يتمكنوا من السيطرة عليها لبعدها وسط الصحراء واستمرت مرتبطة بالخليفة الفاطمي ، وبعد زوال الحكم الفاطمي ارتبطت بالمرابطين والموحدين والحفصيين ، وخلال هذه الفترة أصبحت مدينة كبيرة لها مسجد وأسواق وحمامات .

وما زالت قلعتها شاهدة على الكثير من الأحداث التاريخية والتي كان آخرها الهجوم الذي شنه الفرنسيون والبريطانيون خلال الحرب الثانية عندما تسللوا في دروب الصحراء الواسعة ، وهجموا على القلعة التي يحتلها الايطاليون في عملية انتحارية عند الفجر ، وتكررت هذه الواقعة في أكثر من موقع في المدن الصحراوية ، فالاتساع يعني التخلخل . . !!

في تجمعات سكانية كبيرة تتوفر لها الخدمات المختلفة ، وتقوم فيها المشاريع الانتاجية ، وتقدم فرص العمل والخدمات لأبنائها ، بدلا من تكرارها في كل قرية صغيرة . ولكن الأهالي يرفضون الانتقال والاقتلاع من مكانهم ، وأعترف أنني تعاطفت معهم ، فهذا مكان فريد ليس له نظير في ليبيا كلها ، بقعة من المياه الزرقاء وحوها النخيل في صحراء رمالها ناعمة ويمكن أن يتحول إلى مكان سياحي يأتي اليه السياح من كل مكان ، اذا أعد لذلك وأقيم فيه مهبط للطائرات الصغيرة ، وبعض الفنادق والمنشآت السياحية .

وظيفة هذه القرية التي عاشت عليها ، انها كانت أحد مراكز القوافل القديمة ، وكان يستخرج منها الملح الذي تصدره ، وتميزت بأنها مصدر للفطريات التي تستخرج من البحيرة وتجفف وتخلع والتي كان لها سوق رائحة في أفريقيا ، وتوصف كعلاج للعديد من الأمراض .

والبحيرة عميقة لا تجف ، ذكرها هيرودت منذ ٢٣٠٠ سنة ، عندما كتب عن بحيرات ملحية في الصحراء تفصل الواحدة عن الأخرى مسيرة عشرة أيام وهي شديدة الملوحة تبلغ ملوحتها ٦ أو ٧ أضعاف ملوحة مياه البحر ، وسبب ملوحتها بخر المياه التي تتجدد من المخزون المائي الهائل القوائم تحت رمال الصحراء

ويعيش في هذه البحيرة عدد هائل مما يسمى ( دارتيميا ) أي القشريات الصغيرة التي يطلق عليها السكان الديدان ، يجمعها الأهالي في فصل الخريف بواسطة شباك ، وكانت تستخدم ليس فقط كدواء بل وكنوع من الغذاء لما تحويه من بروتين ولا تزال توصف شعبيا كنوع من أنواع المنشطات !

وتركت قبرعون أحمل لها الكثير من المشاعر ، وتمنيت أن أعود اليها وأن أقيم فترة أطول الى جانب هذا الجمال الفطري وسط الصحراء

تسير بغير هدى ، فكنا نعود الى النقطة التي بدأنا منها ، أو هكذا يجيل لأماننا من ليس هم سابق خبرة بالصحراء ، والذين تشابه عندهم التلال والكثبان ، ولم يكن القلق الذي أصابنا بسبب احتمال نفاذ الوقود فقط ولكن طبيعة الطريق الذي نسلكه عندما تسير السيارة صاعدة التل صعودا تدريجيا وفجأة يهبط التل هبوطا حادا ، وكثيرا ما تعلقت السيارة فوق قمة التل ، أو غاصت عجلايتها في الرمال .

وأخيرا دلنا على الطريق رجل شارد في الصحراء ، فبعد أن أطفأ ظمأه من المياه التي تحملها ، أبلغنا أنه يبحث في الصحراء عن كلية عزيزة عليه قبل له إنها سرقت ، وبني سارقها الفرار بها الى باريس ، وتبين أنه مصاب بلوثة ، ولكنه أرشدنا عن الاتجاه الصحيح . فهل في غير الصحراء يمكن لفاسق رشده أن يرشد أحدا . ؟ !

وكانت الرحلة تجربة خصبة عندما مستنا لسعة المغامرة التي نفتقدها في حياتنا المعاصرة ، وعندما شاهدنا من أعلى التل بقعة مياه زرقاء وسط الصحراء الشاسعة والرمال الناعمة المتحركة تروم النخيل وتصل حتى سعفه الأخضر .

وتتوقف هذه الرمال عند حافة البحيرة الزرقاء ، وحرار في هذه الظاهرة العلماء ، ولكن الأهالي الذين يعيشون حول البحيرة في أكواخهم ، لديهم التفسير ، فقبر سيدي عون القائم فوق التل هو الذي يحمي البحيرة التي يستمد منها السكان الحياة !

القرية تطل على البحيرة ، وتظهر عليها علامات الفقر الشديد ، وتتكون من الأكواخ المتلاصقة وبيوت الصفيح ، ولم يمسه أي تغيير ولكنها مثل سواها بها متجر حكومي تتوفر فيه كل حاجات القرية وبها مدرسة ابتدائية ، وتبدو على القرية سمة أكثر أفريقية وأكثر صحراوية .

ولعل سبب الفقر البادي على القرية ، أنها تدخل ضمن مخطط تجميع بعض القرى الصغيرة

# المكعب اللغز

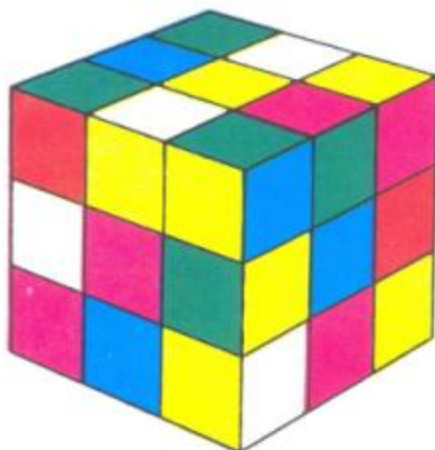
بقلم الدكتور . فوزى مصطفى دنان



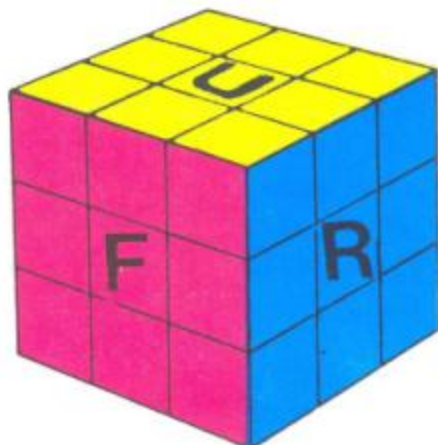
قد يكون من النادر أن تشغل أحجية أو لعبة ما عددا كبيرا من الناس ومن كافة المستويات لفترة طويلة من الزمن ، والسبب في ذلك يعود الى تعدد أمزجة ونوعيات الذين يتعاملون مع الأحاجي ، كما يعود إلى طبيعة تلك الأحجية التي لو تم حل رموزها لأصبحت مسألة معروفة يكتفى الناس بالتندر بها .

ولعل أحجية مكعب الألوان المعروف باسم مكعب روبيك ، هي من تلك الأحاجي النادرة التي خرجت عن كونها لعبة للتسلية لتصبح علما وفنا ومتعة تطرق باب الصغير والكبير من أجل أن يحل رموزها ويتبين أسرارها .

ولقد حازت هذه الأحجية على اهتمام الكثيرين حتى أصبحت تقام لها المسابقات في أنحاء مختلفة من العالم . كما شغلت هذه الأحجية المختصين في الرياضيات والهندسة والتربية ، حيث تجرى محاولات لادخال هذه الأحجية إلى المدارس والجامعات كوسيلة من الوسائل التعليمية الممتازة . وسوف نتعرض في هذا المقال إلى التعريف ببعض الجوانب الجادة لهذه الأحجية ، ذلك أن حلها يتطلب دراسة كاملة طويلة استوجبت ظهور عشرات الكتب في بلاد الغرب .



الشكل ( ٢ )

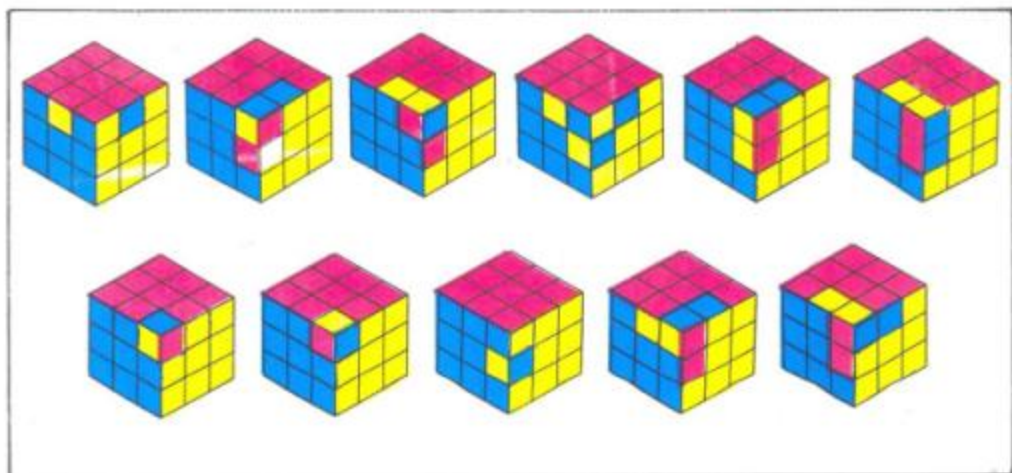


الشكل ( ١ )

الوضع بالوضع الابتدائي للمكعب . كما يمكن تدوير كل وجه أو شريحة تحتوي على تسعة مكعبات صغيرة حول نفسها لتأخذ وضعاً آخر . وقبل أن تعود الشريحة إلى وضعها الذي كانت عليه فإنها تأخذ ثلاثة أوضاع مختلفة . فإذا دورنا الشرائح المختلفة للمكعب من وضعه الابتدائي بصورة عشوائية ، فإننا نحصل على مكعب يحتوي

### ماهى أحجية المكعب

يتكون المكعب من ٢٧ مكعباً صغيراً تم تلوين بعض وجوهها لتكون بمجموعها المكعب المبين على الشكل ( ١ ) بحيث يكون لكل وجه من وجوه الستة لون واحد ، ونسمى هذا



الشكل ( ٥ )



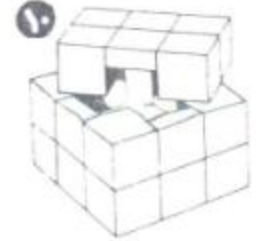
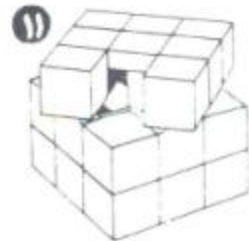
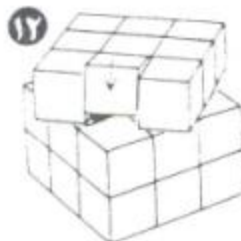
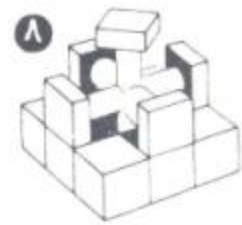
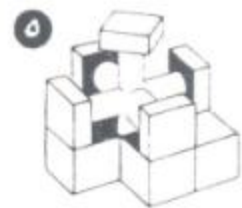
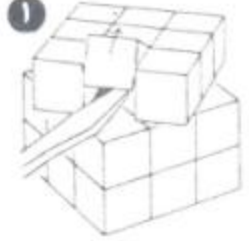
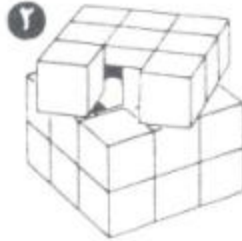
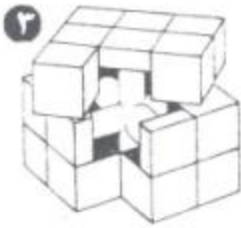
المكعب يفتلون عن الآلية التي تتحرك فيها شرائح المكعب بسبب انشغالهم بحل لغز المكعب . والواقع أن الطريقة التي تتحرك بها هذه الشرائح هي بحد ذاتها أحجية ليست سهلة الحل ، وهكذا فإن تصميم هذا المكعب هو بحد ذاته عمل مبدع ورائع .

أن أول من قام بتصميم هذا المكعب هو الهنغاري ارنو روبيك ( Erno Rubik ) أساذ الفن المعماري والتصميم في مدرسة الفنون التجارية في بودابست عام ١٩٧٤ .

في الوجه الواحد على عدة ألوان كما هو مبين على الشكل ( ٢ ) والمطلوب عندئذ إعادة المكعب إلى وضعة الابتدائي ( أى الوضع الذى يظهر فيه لون واحد على كل وجه من وجوه المكعب ) وذلك بتدوير مناسب لشرائح المكعب .

## تصميم المكعب :

ولا يخفى أن أكثر الذين يحاولون حل مسألة الشكل ( ٣ )



منها وجهان ملونان . بينما يوجد ثمانية مكعبات أخرى هي مكعبات الزوايا ولكل واحد منها ثلاثة أوجه ملونة .

فإذا وضعنا المكعب في وضعه الابتدائي موجها لنا فانتنا نرسم للوجه المقابل لنا بـ  $F$  وللوجه الخلفي  $B$  وللوجه اليمين بـ  $R$  وللوجه اليسر بـ  $L$  ( انظر الشكل ( ١ ) ) وللوجه الأعلى بـ  $U$  والاسفل بـ  $D$  ( انظر الشكل ( ١ ) ) .

ويمكن لكل وجه من هذه الوجوه أن يدور بزاوية 90 , 180 , 270 , 360 .. ونلاحظ هنا أن تدوير أى وجه من الوجوه بزاوية 360 أو مضاعفتها سوف يعيد الوجه الى وضعه الأصلي ، فإذا دورنا الوجه الأمامي مثلا بزاوية 90 باتجاه عقارب الساعة

انظر الشكل ( ٤ )



مع اتجاه عقارب الساعة

عكس اتجاه عقارب الساعة

فانتنا نعبر عن ذلك بالرمز  $F$  أما إذا دورنا الوجه الامامي بزاوية 180 فانتنا نعبر عن ذلك بالرمز  $F^2$  وهكذا نجد أن

$$I = D^4 = F^8 = 000$$

حيث رمزنا للوضع الابتدائي بـ  $I$  ، كما يمكن أن نكتب من أجل الوجه الخلفي

$$I = D^4 = D^8 = 000$$

وهكذا ...

ولقد تم تصميم المكعب من نوعين من المكعبات المتشابهة ترتبط مع بعضها بتواءات نظامية لتتماسك مع بعضها ومع المكعبات الستة الواقعة في أواسط وجوه المكعب والمرتبطة مع بعضها بأربعة محاور ثابتة .

ولكى يدرك القارئ مدى الإبداع في آلية عمل المكعب ، فما عليه الا أن يتتبع الخطوات المبينة على الشكل ( ٣ ) لفك وتركيب قطع المكعب .

## لغز المكعب :

لابد أن نشير أولا إلى أن عدد الأوضاع المختلفة لهذا المكعب هي

$$43252003274489856000 \text{ أي ما يقارب } 4 \times 10^{19}$$

ونترك للقارئ المهتم والمطلع على حساب التوافقات والتباديل في علم الاحتمالات من أجل برهان ذلك . ولكي نتخيل مقدار هذا الرقم يكفي أن نعرف أن عمر الأرض التقريبي مقدرا بالثوان هو  $1/100$  من هذا الرقم . كما نشير هنا الى أن الدراسة الرياضية للمكعب تتطلب دراية خاصة بنظرية الزمر ( Group theory ) وهي فرع متقدم من فروع الجبر الحديث ، ولذا فانتنا لا نريد أن نفتتح القارئ بتفاصيل معقدة جدا لهذه النظرية ، لكننا سنحاول وبشكل مختصر ومبسط عرض خفايا لغز المكعب .

يتبين من تركيب المكعب أنه مكون من ستة مكعبات صغيرة ثابتة تقع في منتصفات الأوجه الستة ذات الألوان الستة ، بواقع لون واحد لكل وجه . كما يوجد ١٢ مكعبا ، لكل واحد

الآخرى بأى عدد وأى أسلوب من تدويرات  
شرائح المكعب . أما برهان ذلك فيتطلب دراسة  
أكثر عمقا في نظرية الزمر الرياضية

أما تدوير الوجه الامامي  $F$  بزاوية  $90^\circ$   
بعكس عقارب الساعة فترمز له بالرمز  $F^{-1}$  أو  
 $F^1$  للسهولة .

وهكذا نجد أن  $I = FF^1 = F^1F$  وهذا  
يعنى أننا نعود الى الوضع الأصلي إذا دورنا الوجه  
الامامي باتجاه عقارب الساعة بزاوية  $90^\circ$  ثم  
دورناه مرة أخرى بزاوية  $90^\circ$  بعكس عقارب  
الساعة .

وترمز به  $F^{12}$  لعملية تدوير الوجه الامامي  
للمكعب بزاوية  $180^\circ$  يعكس عقارب الساعة  
ولكى يشعر القارئ بشيء من المتعة فما عليه إلا  
أن ينفذ العمليات التالية بالترتيب من اليسار إلى  
اليمن على مكعب في وضعه الابتدائي .

$(FR' F' R) (UF' U' F) (RU' U' R' U)$  (١)

$((U' F' U F' U) (F U F U F))$  (٢)

$FBRL (FBRL) FBRL$  (٣)

$(U^2 D^2)$

حيث يتم الحصول على أشكال لطيفة في كل  
حالة .

تبقى هناك نقطة غريبة ومثيرة للانتباه وهي أنه  
توجد 12 حالة للمكعب مبينة على الشكل  
(٥) بحيث لا يمكن الوصول في إحداها إلى

وهكذا نجد أن مسألة المكعب قد شغلت  
الكثيرين لدرجة أن بعض الناس يصاب بالهوس  
أو العصاب من عدم مقدرة على حل اللغز  
 وإعادة المكعب إلى وضعه الأصلي .

ولذا فإننا ننصح القارئ هنا أن يتعلم فك  
المكعبات الصغيرة المكونة للمكعب وإعادة  
تركيبها حتى يستطيع أن ينعم برؤية الألوان  
الموحدة على وجه من وجوه المكعب . ونشير هنا  
إلى أن إعادة المكعب إلى وضعه الأصلي في هذه  
المكعبات الصغيرة المبعثرة ( بعد فكها ) ليس  
بالأمر السهل .

وأخيرا فإن مجال المنافسة في حل هذه المسألة  
مازال مفتوحا على أن نذكر للقارئ هنا أن الرقم  
القياسي لإعادة ترتيب ألوان المكعب هو  
20، 24 ثانية وقد حققه تلميذ عمره 16 سنة  
في أمريكا . ○

## ماذا قالوا في الزواج ؟

### الانجليز

- تزوج أولا ، والحب يأتيك بعد ذلك .
- زواج الشاب بالشابة يتم في السماء ، وزواج الشاب بالشمطاء يتم بواسطة  
الشیطان ، وزواج المسن بالشابة يتم في الارض .
- بين الزوجة الصالحة والطلحة ساعة من النهار .
- الزواج والشتاء القارس يروضان الرجل والحيوان المفترس .
- في كعكة الزفاف ، الامل هو أحل الفواكه .

# شاعرو نجمة

شعر الدكتور عيسى درويش

همست لى نجمة ذات مساء  
فلقد عودتنا بعض الغناء  
أترى قد عم فى الناس البلاء ؟ !  
هات يا شعر وأيقظ أمة  
لم لا تخرج للكون الطليق ؟ !  
فى أماسيك مع الشعر الرقيق  
فأراحوا الفكر بالنوم العميق  
علها من سكرة الموت تفيق

\*\*\*

آه ما أحلاك يا أخت النجوم  
نحن حول المجد ما زلنا نحوم  
وأرى محنتنا سوف تدوم  
أى مجد قام أو سوف يقوم ؟  
أنت فى الضوء ، وإننا فى الظلام  
منذ قل الفعل وازداد الكلام  
طالما نحن عن الحق نيام  
دون أن يسنده حد للحسام

\*\*\*

قالت النجمة « عذرا شاعرى  
كلما هاج الهوى فى خاطرى  
فمشى نحوك مشى القاصر  
يا الهى .. أى حظ عائر  
أنال لم أعرف لصمت سببا  
خفق القلب به واضطربا  
فاذا أنت تزيد الهربا  
لفؤاد راح يهوى العربا ؟ ! »

\*\*\*

ايه يا أخت الهوى لا تعتبي  
كان للشاعر دور كالنبي  
الف ديوان بليغ معجب  
فابعدى عن ناظرى واحتجبي  
صرت بالصمت أداوى الألما  
عندما كان يهز الألما ..  
لا يساوى فى زمان درهما  
فلقد صرت بقومى أبكما



# الآباء يزرعون الشوك !

بقلم : منير نصيف

« اليتيم ليس من فقد أبويه . . . . . إن هناك ملايين الأطفال الذين لم يفقدوا آباءهم ، فهم أحياء بينهم ، ولكنهم لا يعرفونهم ، لا يحسون بهم . . . هؤلاء أشد يتما وأكثر بؤسا لأنهم أبناء لآباء أحياء ولكنهم لا يشعرون بوجودهم ! »

( روبرت لويس ستيفنسون )

شعوره بأنه غريب على هذا المكان الجديد الذي يجلس فيه هو الذي دفعه الى العودة ببصره الى المائدة التي ألفها ليرى ، يدافع من حب الاستطلاع ، من يكون هذا الغريب الذي اختارها بين كل موائد المطعم !  
وشعر بشيء غريب يشده الى هذا الوجه الرقيق الذي تجلس صاحبه أمام مائدته . إن هذه هي أول مرة يراها فيها هنا . . . . . ولكن ما سر هذا الاهتمام المفاجيء بها . . . . . لقد طوى الكتاب الذي أخرجه ليقرأ فيه ، وأسند رأسه الى إحدى يديه وراح يحرق في هذا الوجه ، وفجأة رآها تخرج متديلا صغيرا من حقيبة يدها ، وترفع نظارتها من عينيها وتحفف دموعها ، لقد كانت تكي !  
إنها لم تقرب الطعام الذي جاءوا به إليها . . . . . كانت

أحس بالجوع بعد يوم طويل كتيب غابت عنه الشمس وامتلات سماؤه بالغبوم . كان النهار قد انتصف أو كاد ، وقصد المطعم الذي تعود أن يذهب اليه في مثل هذا الوقت كل يوم بعد أن ينتهي من دراسته في الجامعة . وبحث عن المائدة التي تعود أن يجلس إليها ، ولكنها كانت مشغولة ، فجلس الى مائدة أخرى قريبة منها . . . . . ورحب به صديقه الذي يقوم بخدمته ويقدم له طبقه المفضل كل يوم !  
وأخرج كتابا من حقيبته الصغيرة وراح يقرأ في انتظار وصول طعام الغداء . . . . . ولكنه ما كاد يفعل حتى وجد نفسه بالرغم منه يتجه ببصره الى مائدته التي كان دائما معها على موعد في مثل هذا الوقت منذ أن جاء الى هذه المدينة ليلتحق بجامعة ويكمل دراساته العليا . . . . . ربما كان



خلا من الناس ، فلم تعد تسمع أو ترى شيئا مما يدور حولها . . . . . كانت مع نفسها في حديث صامت لا يسمعه أحد إلا هي !

وترك مقعده ، ووقف برهة ، ويبدو أن تحركه المفاجيء قد لفت نظرها ، فلماجهت برأسها إلى مصدر الصوت الذي يجده الكرسي الذي كان يجلس عليه وهو يزحف على الأرض . والتفت عيونها . . . . . وأجفلت !

أما هو فلم يكن يعرف تماما ماذا هو فاعل ! ولكن الذي حدث في اللحظات القصيرة التالية ، قلب الموقف كله . . . . . لقد وجد نفسه يمشي ويتقدم بثبات عجيب ويقطع المسافة بين المائتين القريبتين وكأنه يمضي في أطول رحلة يقوم بها . . . . . ثم يقف أمامها فجأة ويقول في صوت

تجلس شاردة ، وقد اتجهت ببصرها الى الشارع الذي يزدهم بالمارة في هذه الساعة ! هل كانت ترقب موكب الحياة من وراء الحائط الزجاجي . . . أم أنها قد ذهبت في رحلة بعيدة مليئة بالذكريات . . . كل شيء تحمله عيناها الدامعتان يقول انها تتألم !

\*\*\*

وحاول أن يشغل نفسه عنها . جرب العودة الى كتابه ولكنه ما لبث أن أعاده الى حقيقته . . . . . غير راض مقعده وأدار ظهره اليها ، فوجد رأسه يدور باحثا عنها . . . كل هذا وهي لا تشعر به ولا تحس بوجوده ، وكان المكان قد

وقال وهو يتسم: «أعتذر عما يمكن أن أكون قد سبته لك من ضيق، فأنا لم أقدم لك نفسي كما تريد ولكنني رويت لك قصة حياتي... لا أدري لماذا فعلت ذلك، ولكن ربما يكون هذا الشعور بالارتياح الذي أحسست به عندما لقينك، وكأنني أعرفك منذ سنوات بعيدة!

قالت: «أرجوك أن تكمل حديثك... كيف قضيت رحلتك وحديثك بعد أن تركت بيت خالتك؟»

- ولكنها قصة طويلة... لقد كان هذا البيت الذي تركته هاربا هو آخر مكان يمكن أن أأجأ إليه، فقد طردتني زوجة أبي، وصدمت عندما وجدت والدي يقف أمامها عاجزا مستسلما... حقيقة كانت أمي أكثر رحمة بي، فهي لم تتدخل عني بسهولة، وحتى عندما طلبت الي أن أذهب لأعيش في بيت شقيقتها، لم تنس أن تضع في جيبها مبلغا كبيرا من المال، استولى عليه زوج خالتي... وقد مضت أمي تدفع وتدفع في أول كل شهر، مقابل ابواتي وإطعامي... حتى نفقات المدرسة كانت ترسلها لي سرا مع المربية الطيبة التي حملتني طفلا! ثم توقف كل شيء بعد أن انتقلت صلي بالبيت وأصحابه!

«في الشارع بعد أن تركت ملجئي الأخير، كان لقائي بحياة الغابة... كنت ما زلت طفلا، وشعرت بخوف هائل يحتوييني وأنا أبحت عن مكان أبيت فيه بعد يوم حافل بالعمل... كنت أقوم بكل عمل وأي عمل يطلب مني، طالما أنه عمل شريف ونظيف، حتى أستطيع أن أكسب قوت يومي... إلى أن اكتشفت يوما أن الغابة التي أويت إليها مليئة أيضا بالقلوب الرحمة... لم يكن سكانها كلهم وحوشا كما تصورت!

«فقد ساق القدر في طريقي رجلا طيب القلب، كان عجوزا جاوز الستين يملك متجرًا صغيرا لبيع المواد الغذائية في أحد الأحياء المتواضعة، وعرض علي العمل في متجره، مقابل ابواتي، وغذائي... وقبلت عمل الفور... كان يعطف علي وكان يقول كلما لقيني: «أنت ابني... أنا لم أتزوج يا بني، كان لي أخوة كثيرون، لم يبق منهم أحد... وقد شاء الله أن يرزقني بولد بعد أن بلغت هذه السن ليكون عكازا لي في شيخوختي!»

«سوف أظل مدينا لهذا الرجل بما وصلت إليه، فهو الذي كان يدفع لي نفقات دراسي حتى أوصلي إلى مرحلة التعليم الجامعي. وبعدما رحل المسكين وترك لي متجره الصغير وبيته القديم المتداعي وكل ما يملك... لم تكن ثروة كما كان يظن البعض... ولكنها كانت كافية لأنفق منها على تعليمي...»

هاديء صادق... «أسعدت مساء يا سيدتي! «  
وحدث ما لم يكن يتوقعه... لقد كان يخشى أن تصدمها المفاجأة فيجاءه رد الفعل عندها على غير ما كان يتفنى... ولكنها ردت تحية في هدوء غريب وراحت تأمله وهو واقف في مكانه حاملا حقيقته، ثم ما لبث أن أشرق وجهها بانسامة باهتة قبل أن تعود إلى الحديث مرة أخرى ولكن في تحفظ... «هل من خدمة أستطيع أن أسديها لك؟»

- نعم... أن تسمح لي بأن أشاركك هذه المائدة!  
- ولماذا هذه المائدة بالذات!  
- لأنني تعودت أن أتناول طعام الغداء في هذا المكان كل يوم... إنها مائدتني، كما تريد!  
- هل تريد مني أن أتركها؟  
- أبدا... أبدا... إنها تنسح لنا نحن الاثنين... ثم إنها لن تزدهم بالأطباق فأنا لم أطلب سوى طبق واحد... وضحك... وأسعده أن يراها تضحك، وهي التي كانت تكفكف دموعها منذ دقائق قصيرة مضت!  
- إذن أستطيع أن أجلس؟  
- وجلس... وكان لا بد أن يتصل الحديث...

قالت: «لم تنس شيئا؟ شاب غريب يأتي إلى مائدتني ويجلس أمامي دون سابق معرفة! ألا ترى في هذا خروجا على عاداتنا وتقاليدينا ومجتمعنا المحافظ؟

- معك كل الحق... أنا شاب أعد للماجستير بعد أن حصلت على الليسانس في القانون... أعيش وحدي...

«أبي وأمي انفصلا بالطلاق منذ سنوات بعيدة مضت، وكنت ما أزال صيبا في السابعة من عمري... وتزوج أبي وتزوجت أمي ورزق الاثنين بابناء، وذهبت لأقيم في بيت خالتي... ولكن حياتي الجديدة لم تطل مع الأسرة التي انتقلت لأعيش وسطها، فقد كان زوج خالتي رجلا قاسيا لم أحصل أسلوبه في التعامل مع زوجته وأطفاله... ولم أجد طبيعة الحال من هذه القسوة... وتركت البيت... وبدأت رحلة أخرى شاقة اليمه... مشيت في طريق امتلا بالأشواك ولكنني استطعت أن أصل... كان من الصعب في البداية أن أرى نهاية رحلة العذاب التي عشتها وحدي مع أحزاني... ولكنها جاءت أو اقتربت من المجيء...»

\*\*\*

وسكت... وتطلع إلى وجهها، فرأى يريفا غريبا قرأ فيه معاني كثيرة... ربما كان أهمها ذلك الاهتمام الواضح في نظراتها إليه...

\*\*\*

في اليوم التالي ذهبت لأقيم في بيت الطالبات في الجامعة ،  
فقد كنت ما زلت طالبة في كلية الآداب ... !

- والآن ... أين وصلت وماذا تصنعين بنفسك ؟

- غدا سأخرج ... لقد وجهت الجامعة الدعوة للآباء  
والأمهات لحضور حفل التخرج ... ولكنني لم أشأ أن  
أدعو أحدا ... كنت أتمنى أن أرى أمي وأخوتي في  
الحفل ... ولكنني لن أدعوهم ... لا أريد أن أرى  
الجرح القديم يتزف بعد أن اندمل ... لقد زارني جارتنا  
الطيبة في غرفتي ببيت الطالبات وطمأنيتي عليهم ، لقد  
عادت الحياة تسير في طريقها الطبيعي ، ولا أريد أن أعكر  
صفوها ...

وعادت إلى دموعها ومتدبليها ... وافتراق على أن يلتقيا  
في الغد ... في نفس المكان حول المائدة الصغيرة .

وجاء الغد والتقى وتناولوا الغداء معا ... وكانت  
شاردة حزينة ..

قالت : « لا بد أن أذهب الآن ، فلم يعد باقيا على  
حفل التخرج سوى ساعتين !

قال : « أريد أن أقول لك شيئا هاما قبل أن نفرق مرة  
أخرى ... هل تقبليني زوجا لك ؟

نعم ... أنا أتمنى أن أشاركك حياتك !  
ربما استطعنا - معا - أن نجد السعادة التي حرمتنا منها !  
قالها بسرعة ، وهو لا يدري كيف خرجت الكلمات من  
شفثيه .

قالت : « لا ... فأننا لا نريد أن أتزوج ... سأبحث  
عن عمل أرزق منه ... ولكن أرجوك ألا تظن أنني  
لست سعيدة بلقائك ... بالعكس ... أرجو أن تكون  
دائما أصدقاؤنا بلا زواج ، لأنني لا أريد أن تكرر مأساتنا مع  
أبنائنا ... من يدري ! »  
ومدت إليه يدها تصالحه مودعة ...

\*\*\*

ولكنه كان هناك في حفل التخرج ، ولمحه وهو جالس  
في الصف الأول المخصص للآباء الخريجين . وعندما جاء  
دورها ... وقف وتقدم إلى المنصة ومد يده إليها مصافحا  
ومهنيا ...

وسأله مدير الجامعة : « ومن تكون يا سيدي ؟ »

- أنا شقيقها ... نعم شقيقها الأكبر !  
- دعني أهنئك مرة أخرى ، فقد قررت إدارة الجامعة  
تعيين شقيقك معيدة بها تقديرا لها على تفوقها !

وتوقف الشاب عن الحديث ، وعاد ينطلق إلى وجهه  
صاحبه ، ولأول مرة منذ هذا اللقاء القصير حول المائدة  
الصغيرة ، شعر أن شيئا ما قد حدث لها . إنها لم تعد نفس  
الفتاة التي عرفها منذ لحظات عندما قرر أن يقتحم الوحدة  
التي كانت تعيش فيها ويقتحما حاجزا بينها وبين تاملاتها  
وذكرياتها التي حملت معها الدموع . لقد بدت في هذه  
اللحظة التي توقف فيها عن المضي في سرد قصته ، بدت  
كما لو كانت قد عثرت على شيء تبحث عنه ... شيء ربما  
لم تكن تتوقع أن تجده أمامها بهذه البساطة !

قالت وهي تبسم : « هل انتهيت من حديثك عن  
نفسك ؟ »

قال : « لا ! إن قصتي لم تنته ، فقد التقيت اليوم بفتاة  
رقيقة لا أعرف شيئا عنها ، ومع ذلك فقد رويت لها قصة  
حياتي كلها . لقد جاء دورك ... أنت ستكملين  
القصة ! »

\*\*\*

وأشرف وجهها بابتسامة حزينة ، ولكن بلا دموع ...  
قالت : « أنا إنسانة غير مرغوب فيها ... إنسانة  
تسته تواجبه أفسى ما يمكن أن تعرض له أي فتاة ... أنا  
أيضا عشت تجربة مريرة لا تختلف كثيرا عن تجربتك مع  
والديك بل ربما كانت تجربتي أنا أكثر مرارة ... لقد مات  
أبي عندما كنت طفلة في الرابعة ، وتزوجت أمي رجلا  
ثريا ، فقد كانت ما تزال شابة وجيلة ... ومضت  
السنوات ، وكبرت الطفلة وأصبحت فتاة ناضجة ، وهي  
لا تدري أن هذه السن الحلوة التي تمر بها كل فتاة قد جرت  
عليها ويلات لم تكن في حسابها . كنت طالبة وفتها في كلية  
الآداب ، عندما جاءت أمي في غرفتي في إحدى  
الليالي ، وقالت لي وهي تبكي : « سأكون صريحة معك يا  
ابنتي ... إن زوجي بدأ يهيم بك . انني أرى في عينيه  
نظرات غريبة كلما راك تمرين أمامه ... انني خائفة عليك  
منه ... سأكون أكثر صراحة يا ابنتي ... لقد بدأت  
أشعر بالغيرة منك ... سامحيني ! »

- وهل كنت ترين ما تراه أمك ؟

- ربما ، ولكنني لم أكن أتوقف أبدا لأسأل نفسي ، أو  
أهتم قليلا أو كثيرا بما أرى ... ولكن عين الزوجة لا  
تخطئ أبدا . ثم إنها سيدة مسكينة وأم لثلاثة أطفال  
أنجبته منهن ... ان بينها وزوجها وأطفالها هم كل  
دنياها ... وأنا أحب أمي ، من أجل ذلك مللت ملابس



فنان الكاريكاتير  
ناجي العلي



- \* الفن نوع من المغامرة ، والتعليب والقوالب الجامدة يقتلانه .
- \* حنظلة هو الضمير الذي لم يتلوث في عالم ملوث !
- \* قضية فلسطين هي اختزال وتكثيف لحالات الظلم في العالم .

أجرى اللقاء : سليمان الشيخ

## ناجي العلي

- \* من مواليد قرية الشجرة في الجليل الفلسطيني سنة ١٩٣٦ .
- \* لجأ الى لبنان وسكن مخيم عين الحلوة في جنوب لبنان منذ سنة ١٩٤٨ .
- \* تلقى دورة على التدريب الصناعي في مدينة طرابلس اللبنانية في منتصف الخمسينات .
- \* عمل بعدها لمدة اشهر في المملكة العربية السعودية ثم عاد الى لبنان .
- \* التحق بالعمل الصحافي في الكويت اعتبارا من سنة ١٩٦٣ رساما ومحررا ومحررا صحافيا .
- \* ترك الكويت عدة مرات وعاد اليها .
- \* عمل في الصحافة اللبنانية منذ بداية السبعينات واستمر يرسم لبعض دور الصحف في الكويت والخليج العربي .
- \* اصدر كتابا كاريكاتوريا سنة ١٩٧٦ م .
- \* حصلت اعماله على الجوائز الاولى في معرضي الكاريكاتير للفنانين العرب اللذين أقيما في دمشق في سنتي ١٩٧٩ و ١٩٨٠ م .
- \* عضو الامانة العامة لاتحاد الكتاب والصحافيين الفلسطينيين .

\* تضاربت الأنباء والأقاويل والاشاعات حول مصير الفنان ناجي العلي اثناء الغزو الاسرائيلي للبنان واستمرار العمليات العسكرية فيه خلال شهري حزيران - يونيو . وتموز - يوليو من سنة ١٩٨٢ .

وقد أفاد بعضها بأن الاسرائيليين قاموا بتصفيته « على حاجز من حواجزهم التي أقاموها في مدينة صيدا » عاصمة محافظة الجنوب اللبناني : وأكد غيرها على اعتقاله اثناء غزو المدينة وان الجنود الاسرائيليين اطلقوا النار عليه بعد ذلك .

\* وبعض الصحف والمجلات العربية الصادرة في لندن وباريس كتبت متسائلة عن مصير الفنان أثر تلقيها لسيل الاشاعات والاقاويل التي انصبت على توكيد نهاية مأساوية له . خاصة وانه يقطن بالقرب من مخيم عين الحلوة ، الذي عاش فيه طفولته وسلك من عمره الكثير بين أركته وفي مقاهيه وبساتينه ومدارسه مناضلا وعاملا وعاطلا عن العمل ايضا .

\* وفجأة توقفت الاشاعات ، وكفت اللسان عن ترديدتها والهمس بها .

فقد صدرت نشرة « المعركة » أثناء حصار مدينة بيروت من قبل قوات الغزو الصهيوني والتي حررها الكتاب العرب الذين صمدوا في المدينة ورفضوا مغادرتها وتسربت بعض أعدادها الى مدينة دمشق واحتوت على رسومات للفنان .



المحرقة على شاطئ البحر دون غذاء أو ماء لمدة يومين وهم يفرزون الناس ويدققون بهوياتهم . وبقيت في صيدا لمدة شهر بعد احتلالها ، وفي تلك الايام العنصرية فإني لم أرسم ، وحتى لو استطعت فإني كنت غير قادر على توصيل رسوماتي الى الصحيفة التي أعمل بها . وبعد ذلك انتقلت الى بيروت . . في الفترة التي كانت قوات الاحتلال قد فرضت عليها الحصار .

\* ألم تصادفك صعوبات أثناء ذلك ؟

- لم تكن الصعوبات بالمعنى الخاص ، اذ ان قوات الاحتلال لم تكن متشددة في الايام الاولى للغزو ، فتدبرت امري مع أحد سائقي سيارات الاجرة وأوصلني الى منطقة الشويفات ، ومن هنا انتقلت على رجلي الى بيروت الغربية .

\* والقصف والمعارك ؟

- كانت حرب القذائف والغارات مستمرة . . وعشت وتعايشت مع مترتيبات الحصار كما عاش وتعايش غيري .

\* تتحدث ببساطة كأن ما تم كان بسيطاً ؟

- وضع عيني في عيني وقطب جبينه . . وقال .

كما أن الصحيفة التي كان يعمل بها الفنان ولازال احتوت في اعدادها ، التي صدرت في شهر يوليو - تموز على رسومات جديدة أيضا .

\* وهكذا مضت زوبعة الاشاعات ، وعادت الريشة الساخرة المختزنه والمستشعرة لهوموم العرب واهتماماتهم ، والمعبرة عن نبض توقهم للحرية ، والكاشفة عن المؤامرات التي تحاك ضد مصائرهم وحقوقهم ، الى احتلال مكانها المعتاد في الصفحة الاخيرة من الصحيفة والتي تتلقفها الكثير من صحف ومجلات الوطن العربي وتعيد نشرها مرة أخرى .

\* مع ذلك فان ما رسبه الاشاعات بقي منه في الذهن ما بقي . .

\* سألت عن حقيقة ما جرى . .

- قال : كنت في صيدا أثناء الغزو الاسرائيلي ، وواجهت نفس ما واجهه الناس من رعب وخوف وعشت ايام القصف المدفعي وغارات الطيران وقصف الزوارق البحرية ، ورأيت الدمار والقتل بأمر عيني . . ووقفت مع طوابير الناس تحت رحمة البنادق الاسرائيلية والشمس



## التجريب

● أقلب موجة الحديث وأسأل : أين وصلت في محاولتك الجديدة في فن الكاريكاتير ؟  
- أنا من الناس الذين لا يركنون الى الرتبة ، لذلك فإن دأبي التجريب ومن تابع ويتابع تجربتي الفنية فإنه يجد انني اتجاوز « الحقائق » التي يحاول البعض تثبيتها حول فن الكاريكاتير من خلال قوهم بأنه يملك مواصفات ثابتة .

- وقد بدأت محاولاتي في هذا المجال بالرسومات المرفوقة بالتعليقات ثم انتقلت الى مرحلة الرسومات التي تعتمد على نفسها في التعبير دون وجود الكلمات والعبارات معها .  
وربما تجد اختلاطا بين المرحلتين ، من واقع ان الفنان لا يمكنه السير على وتيرة واحدة متصاعدة ، ومن واقع ان الفنان لا يعيش لهواجسه الفنية فقط ، بل تجده يتفاعل مع الاحداث الحاصلة في مجتمعه فتراه يغلب هذا

- عندما يتساوى الموت مع الحياة فان كل الامور تصبح متساوية مع بعضها البعض .

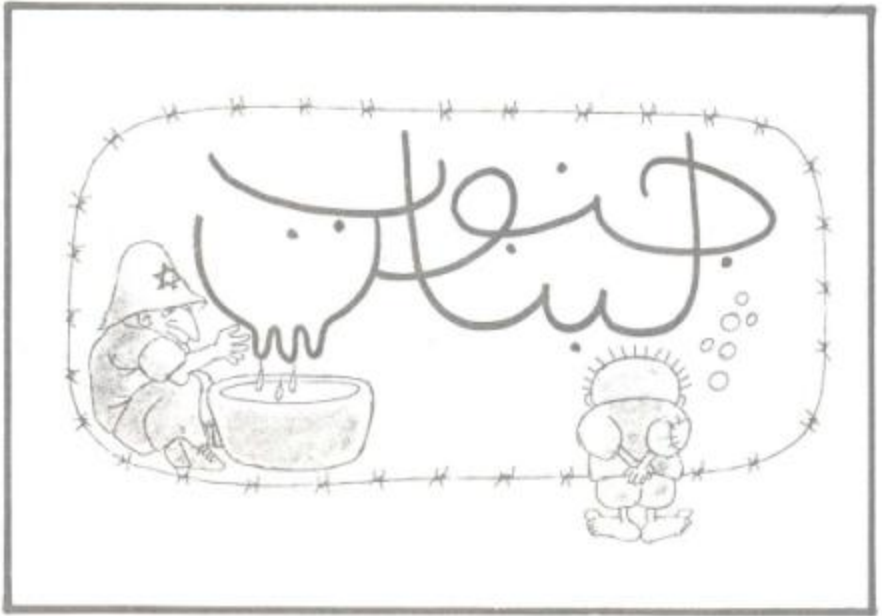
● ما الذي أثر فيك اثناء نهارات وليالي القصف والغارات والحصار ؟

- لقد اكبرت الناس البسطاء الذين برزت مساعدتهم الشجاعة في تلك اللحظات الحرجة والمصيرية . لقد كان الانسان في تلك اللحظات الرهيبة حائطا وملجأ وملأذا لغيره .

البنابات والحيطان كانت تنهار وتنشظى كأنها كتل كرتونية ، وبدلا من حدوث الانهار الداخلي عند البشر ، فإن الكثيرين منهم كانوا يبعثون من أجسادهم متاريس وسدودا .

● وما كان يغيب في ظل ذلك الوضع المأساوي الخطير هو استماعنا للاذاعات العربية وهي تبشرنا « بمواقف حكوماتها » والتي كان قصف كلماتها أشد وقعا في النفوس من وقع أصوات ومواجهة القنابل والغارات من قبل طيران وزوارق ودبابات العدو .





• ولوحة ثانية رسمت على زجاجها قضباناً ،  
وحين ينظر إليها المواطن فإنه سيجد نفسه داخلها  
أي وراء القضبان .

• والثالثة رسمت عليها شريطاً أسود إشارة  
الى أن المطلوب المتهم المسجون قد اعطانا  
عمره . وهكذا ومن وحي مصادرة الحريات في  
وطننا العربي نبع هذا التسلسل في اللوحات  
لتكون شاهدة على الادانة والتحريض . اداة  
المرحلة وتحريض المواطن على مساوئها .  
• وما هي حكاية اللوحة التي قبل انما مكتوبة  
بالخبر السري ؟

- هي لوحة تركتها فارغة الا من التعليق الذي  
اوردته « لوحة مكتوبة بالخبر السري » وأردت  
فيها اطلاق بخيلة المشاهد وتوريط ذهنه في  
استكناه معنى ان تكون اللوحة مكتوبة بالخبر  
السري . وهي كما لا يخفى عليك تكثيف لحالة  
القمع في وطننا .

الاتجاه او ذاك في رسوماته من واقع تفاعله وتأثيره  
بالاحداث .

• وأعمال المراهيا . . . ما هو الحديد فيها ؟  
- قد يكون هذا الاتجاه في التعامل مع المراهيا  
هو احد شواغلي الفنية لتطوير فن الكاريكاتير  
وادخال مادة جديدة عليه .  
وقد أنجزت في هذا المجال لوحات شاركت  
فيها بمعارض فن الكاريكاتير التي اقيمت في  
دمشق .

• وقد نلت الجوائز الاولى في تلك  
المعارض .

- نعم . . . ان ما نقوله صحيح .  
• هل هناك خصائص خاصة في هذا الاتجاه ؟  
- اضافة الى ادخال مادة الزجاج في العمل  
الفني فإنني جعلت المشاهد جزءاً من اللوحة .  
لقد جعلت المشاهد بطلا للوحاتي .  
• فهناك لوحة كتبت على زجاجها « مطلوب »  
والشخص المطلوب هو المواطن الناظر للوحة .



طموحي لتجاوز ما تم ترسيخه عن فن الكاريكاتير ، لذلك فإني أسعى الى التوسع في تطويع مادة الزجاج وغيرها من المواد ومواءمتها لخدمة هذا الفن .

وبما ان مادة الزجاج هشّة وقابلة للكسر حال نقلها من مكان الى آخر لذلك فإني ابحث عن المادة البديلة المشابهة لمادة الزجاج .

وقد سمعت ان مادة عاكسة تقوم مقام الزجاج . يتعامل بها الفنانون في فرنسا ، وانني اسعى للحصول على هذه المادة .  
 \* يقال ان فن الكاريكاتير له خصائصه المعروفة ، أفلا نحشى ان يفقدها في محاولتك الجديدة ؟

- دأب الفنان ابداع الفن ، والنقاد بعد ذلك يضعون مايتهم ابداعه في قوالب وأطر ، الفن عندي نوع من المغامرة واكثر ما يقتل الفن تعليبه والاحتفاظ به في قوالب جامدة .  
 و « مغامر » اذا صح هذا القول عنها هي

## الشكلية :

\* الا ترى معي ان في تجاهك هذا « شكلية » فنية مرهونة في فهمها وتفسيرها بظروف آنية مرحلية ؟  
 - تدفق الغضب من عينيه ومن قسّات وجهه .. وعلق :

- لماذا آنية ومرحلية ؟ ان القمع موجود في كل زمان ومكان بصورة نسبية طبعاً .  
 ولا يعرف الشوق الا من كابده ويكابده كما يقولون ، لذلك فان اللوحات ستبقى مفهومة مادام الحال كما اعرف وتعرف .

أما بالنسبة لموضوع « الشكلية » التي ذكرتها . فان الفن التشكيلي ومثله فن الكاريكاتير يعتمد على الخطوط والاشكال والكتل التي تجسد مضموناً بطبيعة الحال ، وأن اكشف الفكرة في فني وأصبتها في خطوط وأشكال ، أو أتعامل مع مادة جديدة وادخلها في تجارب ، فان ذلك يمثل

مغامرة في الشكل والمضمون أي تطويع الشكل لخدمة المضمون . مع ذلك فإن تجربتي الجديدة ليست هي كل ما أقوم به ، إذ عليك أن لاتنسى انني اتابع عملي العادي في الصحف والمجلات . مع ذلك فأنني لا أستطيع إهمال المواجهات التي تلح علي للتطوير والبحث عن مجالات جديدة .

### الفطرة :

\* اعرفك فنانا فطريا ... وها أنت تنافس البارزين في هذا المجال ؟ قاطعني قائلا :  
- اسمع يا صديقي ... الفن ليس ابنا للمدارس ، ولا يولد في قاعاتها ، ولا يطبخ في مطابخها . الفن مزيج وخليط من الموهبة والدراسة والخبرة والتجربة والاطلاع والمتابعة .

وأعترف لك انا ناجي العلي الفلسطيني ابن نحيم عين الحلوة . انني بدأت فنانا فطريا ولا زلت . ورسمت على الحيطان وعلى أوراق « الكدش » وعلب الدخان الفارغة ، وقادتني رغبتني وأتوتن الاحتراق داخلي الى أن اضع كل ملكاتي في مجال فن الكاريكاتير ثم جئت الى الكويت في بداية الستينات وعملت في صحافتها محررا صحافيا ورساما للكاريكاتير ومخرجا ، ثم عملت في الصحافة اللبنانية ولا ازال . وقد التحقت خلال ذلك بدورة فنية في اكااديمية الفنون في لبنان ، ثم علمت مادة الرسم لاشهر معدودات في مدرسة من مدارس مدينة صور . نعم ان البداية كانت فطرية غير مقصودة ، الا ان لقمة العيش والبحث عن وسيلة تعبير قاداني الى ان اتمسك بما لمسته في من موهبة في فن الكاريكاتير علما أن الاهتمام لم يكن كبيرا في صحافة الستينات بهذا الفن .





## فلسطين :

## حظلة :

\* الاترى معى ان قضية فلسطين قد اخذت الكثير من جل مارسمت ؟  
- عادت قسات الغضب ترسم على تقاطيع وجهه ... وبرز التحفز واضحاً في عينيه ... ثم قال :

- وماذا في ذلك ؟ اليس فلسطين وقضيتها تكثيف لحالات الظلم وقضايا الحرية والتحرر في هذا العالم ؟

واليس هي اختزال لكل الضغوطات والتسلط والاقتراع والارهاب وحرمان الحقوق في عالمنا هذا ؟

فلماذا لا تكون هي مادة ريشتي ، وحريرى السرى ، وهواجسى وحلمى ، وصورة الوعد وجنة الارض ، والفردوس المقتصب ؟  
لماذا لا تكون هواء مع اهواء الذى تنتفس ، وماء مع الماء الذى نشرب ، وطعاما مع الطعام الذى نأكل ؟

انها مستقبلنا ، لان مستقبل هذه المنطقة مرهون بما يتم انجازه بالنسبة لفلسطين .

ومع ذلك يا صديقى فإني منذ وعيت وأنا اعمل وأناضل في سبيل وحدة العرب وتحررهم وتحقيق طموحاتهم وأمالهم .

وريشتي كرسنها لذلك ، وفلسطين هي في قلب هذه القضية ... فاذا كان القلب بخير ... فإن جسم القضية سيقى أيضا بخير .

أراك منذ سنوات متمسكا في معظم رسوماتك بالطفل الذى اطلقت عليه اسم حظلة .. فمن يكون .. وعلى ماذا يرمز ؟  
- حظلة يا صديقى هو البراءة في عالم غير برى ، هو اختزال للطفولة المدهوشة من هذا العالم ، التى يقشعر شعر رأسها هول ماترى وما تسمع وتحس وتواجه .

قد يكون حظلة ضميرى المشترك أو المكشوف ، المتنوع مرارة والذائق لحنظل الحياة ، وفي لحظات قد يتفصل عني ويمارس دوره في نقدي ، فأجده أكثر استعاراً منى لنبيض الناس وأمالهم وطموحاتهم ، ولأنه كذلك فأننى أجد فيه الصفاء والنقاوة فأحاول مصالحته واتباع خطاه ، أو أجعله معبراً عن دواخل وسراجا لي في ليالى الضباب والعتمة وزمن الخيانات وبيع الآمال والطموحات .

وقد يكون هو الضمير البرى الذى لم يتلوث ويتلون بأمراض المرحلة .

\* ما الذى تضعه على رأسه ، هل هو اكليل شوك ، أم هو نوع من انواع اجهزة الانذار أو الاستشعار ؟

- ربما هو مزيج من الاثنين ، وربما يكون من أنواع الشوك أو المسامير التى يمكنها ان تدمى من يحاول الانقاص من شكله وحجمه .



## الأطباق الطائرة بين الحقيقة والخيال

وأما تنتمي إلى حضارة بالغة الرقي وتتفوق على حضارتنا تفوقاً مطلقاً، وأن الأطباق الطائرة ما هي إلا سفن الفضاء التي صنعتها تلك المخلوقات وقطعت بها المسافات الشاسعة حتى وصلت الكرة الأرضية . . . وأجرى معهد جالوب أحصاء شاملاً تبين فيه أن ما لا يقل عن ١١٪ من مجموع الأمريكيين شاهدوا الأطباق الطائرة وهي تحلق في الجو . . . أما عدد الأطباق الطائرة التي ظهرت في أجواء الكرة الأرضية - سواء شوهدت أم لم تشاهد . . . فقد بلغ عددها نحو ٣ ملايين خلال الخمس والعشرين سنة (١٩٤٥ - ١٩٧٠)

ومن طريف ما يذكر أن الأطباق الطائرة لا تعرف بهذا الاسم Flying Saucers حالياً إلا في أستراليا وأمريكا الجنوبية وبعض دول أوروبا وبعض دول آسيا . . . فهي تسمى «المنجل الطائر» في الاتحاد السوفياتي وبعض البلدان التي تدور في فلكه . . . أما في الولايات المتحدة وسائر الدول فتعرف باسم «الأجرام الطائرة المجهولة الهوية» Unidentified Flying Objects . . . أو ان شئت الاختصار (أوفو) أو (يوفو) (UFO) . . . فقد حل هذا الاسم في الولايات المتحدة محل اسم الاطباق الطائرة سنة ١٩٥٣ وذلك لدى ظهور التقرير الوافي المستفيض الذي وضعته هيئة البحث الأولى التي كلفت بدراسة الظاهرة دراسة علمية . . .

أما الباحث المباشر على تشكيل تلك الهيئة فهو ظهور الأطباق الطائرة بكثرة ، واكتشاف التوافق بين ظهورها وبين اشارات ظهرت على شاشة الرادار في واشنطن العاصمة ، وذلك في شهر يولية سنة ١٩٥٢ . وقد ضمت

بظن البعض أن ظاهرة الأطباق الطائرة ظاهرة حديثة أو أنها لم تظهر قبل القرن العشرين . والحقيقة هي أنها قديمة قدم التاريخ . . . فثمة اشارات واضحة لها في كتب الأغريق والرومان . ويمكن التأكيد أن هذه الأطباق أو الصحون التي تحلق في الجو ولا تلبث أن تختفي قد ظهرت في مختلف العصور وفي شتى البلدان . . . ألا أنها تكررت وتكاثرت في مدى السنوات الثلاثين التي أعقبت الحرب العالمية الثانية وذلك في أجواء مختلف الدول والأورويبية والأمريكية . . . وبخاصة الولايات المتحدة . . .

وظهرت الأطباق الطائرة في هذه الفترة بأشكال عديدة مختلفة . . . وهبط بعضها إلى الأرض وجثم على سطحها وذلك على مرأى من بني البشر ، فكانت اللقاءات الصامتة . . . وتميزت بعض هذه اللقاءات بظهور مخلوقات غريبة عجيبة فكانت اللقاءات الصامتة . . . وأقدمت تلك المخلوقات الغريبة العجيبة على غطاية بني البشر في حالات قليلة نادرة فكانت اللقاءات الحية الناطقة . . . وكان هذه اللقاءات أبلغ الأثر حيثما وقعت . . .

وقد أدت إلى وقف التيار الكهربائي في المنطقة حيناً . . . وإلى تعطيل الراديوات والسيارات والطائرات حيناً آخر . . . وأدت في بعض الحالات إلى ايقاع الأذى البالغ في الأفراد الذين واجهوا تلك المخلوقات الغريبة أو سمعوها وهي تتكلم . . . وأدت إلى موتهم في أكثر من حالة . . .

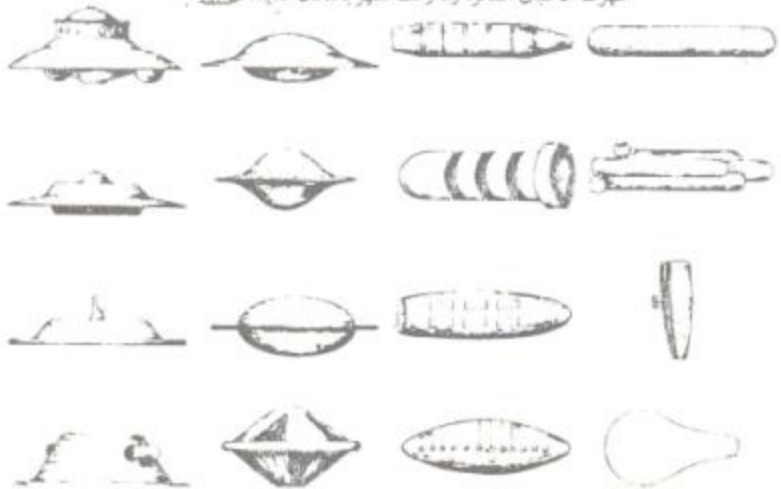
لا عجب إذن أن ساد الاعتقاد بين العامة وبعض الخاصة أن تلك المخلوقات العجيبة إنما هي من سكان الكواكب الأخرى النائية المنتشرة في الفضاء الخارجي . .



رسم سيريالي لنجم تبدو من خلاله مخلوقات بدائية غريبة كمخلوقات الفضاء حسيًا يتصورها كتاب الخيال العلمي .

الهيئة عددا لا يستهان به من المهندسين وعلماء الفيزياء وخبراء الأرصاد الجوية وكانت برئاسة روبرتسون H.P. Robertson عالم الفيزياء المعروف آنذاك . أما الجهة الحكومية التي تولت تنظيم تلك الهيئة ورعايتها فلم تكن سوى وكالة الاستخبارات الأمريكية ( CIA ) . وظهر تقرير الهيئة ، بعد التكميم عليه وأثبت أن ٩٠٪ من مما رأى الناس من أطباق طائرة لم يكن أطباقا طائرة من قريب ولا من بعيد بل لم يكن سوى ظواهر جوية ، أو ظواهر أخرى فلكية ، التبس أمرها على من رآها فبدت لهم كالأصباح الطائرة . . . هذا ان لم تكن من نسج خيالهم ومهمهم . . . أو محكم ابتكار العاشقين

ظهرت الاطباق الطائرة وما زالت تظهر بأشكال عديدة مختلفة .



وخداهم . . . . ولكن التقرير أقر في الوقت نفسه بأن ١٠٪ مما رأى الناس من أطباق كان بالفعل أطباق طائرة ، أو كما سماها التقرير UFO أي أجراما طائرة مجهولة الهوية . . .

وجاءت السنين وكلفت السلطات الأمريكية المعنية ( سلاح الجو ) هيئة علمية ثانية شابهت الأولى من حيث أعضائها . . . ومن حيث التقرير الذي اختتمت به أعمالها . . .

ثم كانت المفاجأة الكبرى . . فقد أجمع أثنان من كبار العلماء على أن بعض التقارير الموثوق بصحتها تدل على أن مخلوقات من الفضاء الخارجي تزورنا بين حين وحين . وأن الأطباق الطائرة إنما هي سفن الفضاء التي تأتي بتلك المخلوقات من أقاصي الفضاء للقيام بتلك الزيارات . . .

واعترف العالمان في الوقت نفسه أن هذا الوصف لا ينطبق الا على القلة النادرة من الأطباق الطائرة ، نحو ١٠٪ مما يرى الناس منها ، أو أقل من ذلك . . . أما العالمان اللذان صرحا بذلك فكانا العالم الفلكي ج ألن هاينك North Western من جامعة Hynek بالأرصاد الجوية ( من جامعة أريزونا ) جيمس ماكندوساليد . . . وقد ظهر تصريجهما في أوساط السنينيات . . . وكان له أثر القنبلة في الأوساط العلمية .

وما أسرع ما شكلت هيئة علمية أخرى سنة ١٩٦٨ برعاية سلاح الجو الأمريكي . . وضمت تلك الهيئة فريقا من علماء الفيزياء والفلك والأرصاد الجوية واشتهرت هي وتقريرها النهائي باسم رئيسها كوندون E.V.Con-

## بروتوكولات حكماء صهيون أثبتت الأحداث صدق تنبؤاتها

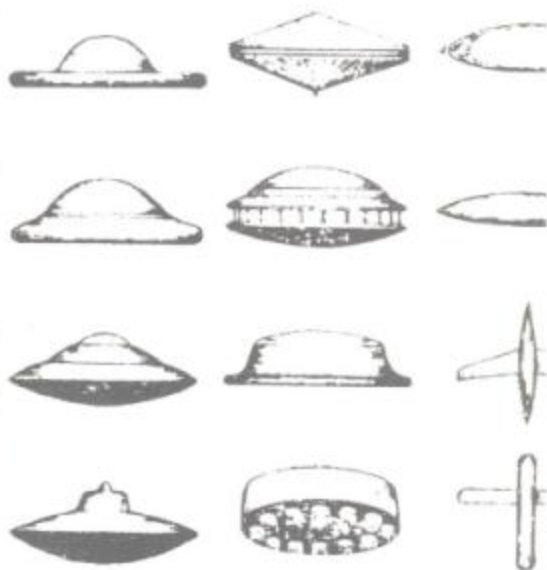
لا جدال في أن بروتوكولات حكماء صهيون وثيقة خطيرة من وثائق التاريخ . فهي تفضح مخططات الصهاينة الرامية الى الهيمنة على العالم بأسره ، أن لم نقل الى استعمار واستعباده . ويعجب المرء أكثر ما يعجب كيف استطاع الروس الحصول عليها ونشرها في مطلع هذا القرن سنة ١٩٠٣ بالتحديد ، حين ظهرت على صفحات إحدى صحف العاصمة الروسية بعنوان : « برنامج يهودي للسيطرة على العالم . . . وقائع جلسة لشيوخ صهيون » . . . وقد ذكرت الصحيفة الروسية فيها ذكرت ، أن البروتوكولات كتبت أصلاً باللغة الفرنسية ، وأن حصولها عليها لم يكن بالأمر السهل . . . إلا أنها لم تكشف النقاب عن المصدر الذي حصلت منه على البروتوكولات . .

وانتشرت البروتوكولات بعد ذلك في روسيا وترجمت الى شتى اللغات . . وغنى عن البيان أنها ترجمت الى اللغة العربية أيضا ، وأن زميلنا الأستاذ محمد خليفة التونسي هو الذي ترجمها وطبعها في كتاب سنة ١٩٥١ بدقة وأمانة . وقد كتب المقدمة لترجمته هذه الأستاذ عباس محمود العقاد .

وبلغ من شيوع البروتوكولات في روسيا ان راحت الكتائب في العاصمة الروسية سنة ١٩٠٥ تردد عبارات اقتطفها منها ، وذلك بقصد تحذير المواطنين الروس مما بيت اليهود لهم . .

على أن انتشار البروتوكولات بلغ الذروة في أعقاب الحرب العالمية الأولى . . وفي ألمانيا بالتخصيص . . إذ ممن لم تكد تظهر هذه الوثيقة في اللغة الألمانية حتى بيع منها ما زاد على ١٠٠٠ ر ١٠٠ نسخة . .

وكان هتلر ممن أقبلوا على قراءة البروتوكولات



يبين الرسم أشكال الاطباق الطائرة الأكثر شيوعا .

don . أما النتيجة التي توصلت اليها هذه اللجنة فكانت سلبية . فقد نفى تقرير كوندون نيقا قاطعاً أية صلة لظاهرة الاطباق الطائرة بالفضاء الخارجي Extraterrestrial Hypothesis او اختصارا ( ETH ) . . وأكد كوندون عدم وجود أية حاجة لمزيد من دراسات أو أبحاث في هذا الصدد . وكان لهذا الموقف أثره البالغ . . وحسبك أن سلاح الجو في الولايات المتحدة أوقف العمل ( سنة ١٩٦٩ ) في مشروع الضخم ، مشروع الكتاب الأزرق الذي كان بدأه سنة ١٩٤٨ . .

ويذهب كوندون وأمثاله الى ان البعد الهائل الذي يفصل بيننا وبين أقرب الكواكب التي يمكن ان تكون مأهولة هو الذي يجعل الحديث عن صلة الاطباق الطائرة بسكان الكواكب الاخرى حديث خرافة وهذيان . . . اذ تحتاج سفن الفضاء او الاطباق الطائرة الى ١٠٠ سنة للقيام برحلة واحدة في ذلك الكوكب الى الكرة الأرضية . . هذا اذا افترضنا جدلا ان سرعة تلك السفينة تبلغ ٧٠ مليون ميل في الساعة الواحدة . .



تعبر هذه الصورة عن المؤامرة اليهودية التي قشت سرها البروتوكولات وقد ظهرت على كراس أسباني ..

هذا هو بيوتر أيفانوفش راشكوفسكي ، مدير البوليس السري القيصري في باريس ، ومزور البروتوكولات كما يعتقد أهل الغرب .

ويذهب أهل الغرب كذلك الى أن حقيقة البروتوكولات بقيت على الكتمان حتى الثورة البلشفية سنة ١٩١٧ . فقد توجه أحد رجال هذه الثورة الى باريس لتسلم مابقي فيها من وثائق البوليس السري القيصري وملفاته ... واجتمع رجل الثورة المذكور بأحد أعوان راشكوفسكي وفهم منه أن البروتوكولات مزورة وأن مزورها لم يكن سوى راشكوفسكي نفسه ...

تلك هي الحجج التي يسوقها أهل الغرب لاثبات مايزعمون من أن البروتوكولات وثيقة مزيفة ... ولعل مواطن الضعف في هذه الحجج لا تحفى على أحد ...

فالأخذ بما قاله أحد أعوان راشكوفسكي في هذا الصدد ، دون التحقيق فيه ، بل ودون ذكر اسم الرجل أو تفاصيل أقواله ، هو أحد تلك المواطن ... أضف الى ذلك أن كتاب جولى السالف الذكر كتاب في التهكم أو النقد السياسي وهو يختلف ولاريب عن البروتوكولات في صميم مادته وأسلوبه ... وقد حاولنا الاطلاع على موجز لهذا الكتاب في المراجع والموسوعات فلم نجد له أثرا ...

ويعجب المرء لمزاعم أهل الغرب بأن البروتوكولات وثيقة مزيفة أو مزورة ... فهل يعقل أن تكون حقيقة هذه الوثيقة قد انطلت على زعماء النازية وعلمائها ومفكرها ... أو أن يحتضن هؤلاء الوثيقة جملة وتفصيلا

واعتقدوا بصحتها جملة وتفصيلا . وبلغ من تقديره لأهميتها وخطورتها أن احتفظها حتى أصبحت أنجيل النازية فيها يتصل باليهود والصهيونية .

وبالرغم من هذا كله فإن الكثيرين من أهل الغرب .. ان لم نقل كلهم .. يعتقدون أن البروتوكولات وثيقة مزورة أو مزيفة .. وإن البوليس السري الروسى ( القيصري ) هو الذى ريفها .. وأنه استهدف من تزيفها أضرار مشاعر اللاسامية ضد اليهود والتمهيد لمزيد من اضطهادهم والقنك بهم والخلع من شرورهم القائمة والمبته ....

ويؤكد أهل الغرب أن تزيف الوثيقة أو تزويرها قد تم في باريس .. ومن قبل ( بيوتر أيفانوفش راشكوفسكي ) رئيس البوليس السري القيصري في الخارج ، وكان مقره في العاصمة الفرنسية ... وقد استدعى راشكوفسكي هذا سنة ١٩٠٢ . ولم تكد تمضى سنة واحدة على عودته الى العاصمة الروسية حتى ظهرت البروتوكولات في إحدى الصحف الروسية ، كما ذكرنا .

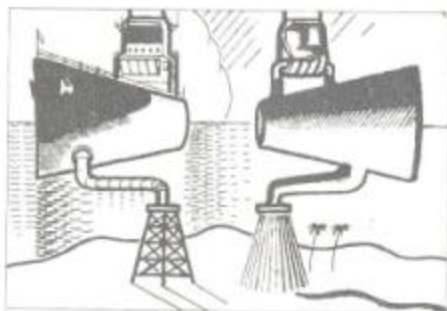
ويؤكد أهل الغرب ايضا ان راشكوفسكي هذا لم يكن البروتوكولات بقلمه - رغم أنه كان كاتباً وله عدة كتب - وإنما نقلها عن كتاب فرنسى ساخر وضعه كاتبه م . جولى ( M. Joily ) وطبعه في بروكسل سنة ١٨٦٤ وذلك بالعنوان التالى : « حوار بين ميكافيل ومونسيكو » . ولم يكن لجولى هذا من قصد سوى التهكم من نابليون الثالث ومن أساليبه في الحكم ...

( ١ ) كان قد ترجمها ١٩٤٦ ، ونشر فصولا منها في مجلة الرسالة القاهرية سنة ٤٧ ثم نشرها كلها سنة ١٩٤٨ في مجلة « مشرق الشرق » القاهرة لصاحبها على الغايات .



الحروب اذا وقعت ، والاتفاقيات اذا وقعت ؟ يصنعون الحقائق أو يحوبها كما يزعمون ويفخرون دائما ...

ثم لم لا يكون الطعن في أصالة البروتوكولات التي هي من صنع الاجهزة الصهيونية نفسها ... اذ ليس من صالح هذه الاجهزة ان يفضح أمر مخططاتها السرية ... ومادامت البروتوكولات قد أخذت سبيلها الى النشر ، بطريق أو بآخر ، كان لابد والحالة هذه من الطعن في أصالتها ... ودعو حقيقتها ... وفق أهواء الصهيونية ...



٨٠٠ ملم ) ستويا ... وستقام علي هذه الجزيرة محطة الضخ وسائر المنشآت اللازمة لشحن ما يقدر بنحو ٢٠ مليون طن ماء ستويا ... معني هذا أن المشروع لا يقف عند الجدوى فحسب بل يتعداها الي المغيرات الاقتصادية فتبلغ ايراداته السنوية حوالي ٤٠ مليون دولار ولن تزيد تكاليف محطة الضخ علي ١٣ مليون دولار .. يضاف اليها نحو ١٠ ملايين دولار لتغطية تكاليف المنشآت الأخرى فضلا عن التقات الهائلة ...

هذا والمفاوضات ماضية على قدم وساق ، ان لم تكن قد استكملت تماما عند ظهور هذا العدد من العربي ... وما يذكر أن الفريق الياباني يضم ثلاث شركات قوية معروفة ... كلها تعمل في بناء السفن .. وتزعمها شركة نيبون كوكان Nippon Kokan

ويتخذوا منها أساسا لفلسفتهم النازية على علمهم بأنها مزيفة ومزورة ...

ثم لم لا نحتكم الى واقع الأحداث ... أوليس ماحقته الصهيونية في القرن العشرين يفوق كل مايبته مخططاتها التي فضحتها البروتوكولات ... أولست اسرائيل هي المهيمنة حاليا في مناطق عديدة من العالم ... دون أن نستثنى من هذه المناطق السلايات المتحدة نفسها .. أوليس اليهود يسيطرون على ميادين المال والاعلام في العالم الغربى دون منازع ... أوليسوا وراء

## استيراد الماء العذب في اليابان

هل خطر لك ببال أننا قد نفاجأ عما قريب بنبأ وصول أول شحنة من المياه العذبة في اليابان ... تحملها الي موانئ الخليج ، احدي ناقلات البترول ، وذلك بعد تفريغ حولتها في موانئ اليابان .. حولة رحلة الذهاب وهي في النفط .. لتعود بحمولة الماء العذب ، حمولة الاياب ... !

فهذا مشروع لا تعترض سبيل تنفيذه أي مشاكل مستعصية ... وقد تثبت جدواه الاقتصادية ... اذ لن يكلف الماء الياباني المستورد أكثر من دولارين للطن الواحد .. في حين أن كلفة تحلية ماء البحر في مصافي الخليج عامة لا تقل عن ٣ دولارات للطن الواحد ...

وقد تزيد .. أما المسافة التي سيقطعها الماء الياباني فتبلغ ١٠.٠٠٠ ميل أو نحو ذلك .. ويتم شحنة من جزيرة صغيرة في جنوب اليابان وقد اختاروها لأسباب مختلفة أهمها غزارة أمطارها وهي تبلغ حوالي ٣٢٠ بوصة) =

# طبيب الأسرة



البول ولهذا يصرف الجسم منه ما يكفي بجرام أو جرام ونصف يوميا تطرحها الكلى خلال سائل البول .

لقد وجد أن بعض الناس لديهم استعداد وراثي لافراز نسبة أكبر من المعدل الطبيعي لهذا الحامض البولي ، وبهذا ترتفع نسبة املاح هذا الحامض في دمائهم كما تزيد نسبة المطروح منه في البول مما يحتمل معه ترسبه في المفاصل وما يتبعها من الام مرض النقرس أو ترسبه في الكلى وما يتبعه من تكون حصوات الجهاز البولي .

ومن الدراسات المكثفة لفضية املاح الحامض البولي التي استقطبت الاهتمام ، وجد الاطباء ان زيادته ترتبط بعاملين :

اولهما : استعداد داخلي وذاتي يرتبط بالوراثة ،  
وثانيهما : مصدر خارجي مكتسب في الافراط من تناول الاطعمة الغنية بالحامض النووي

مشاكله في الجسم ، لأنه يترسب في الكلى والجهاز البولي اذا زاد عن الحد ، مما يؤدي الى حصوات الكلى ، أو قد يترسب في المفاصل ، وينتهي الى اعراض مرض النقرس ( بكسر النون والراء ) الذي عرف قديما باسم مرض الملوك . ولكن الغريب أن ٥٠٪ من الناس ممن يزيد عندهم هذا الحامض عن نسبه المعتادة في الدم لا يعانون من اعراضه اطلاقا !

ان مصدر املاح الحامض البولي هو الكبد الذي يفرزه ويصبه في الدم حصيلة للتمثيل الغذائي لبعض انواع البروتينات التي تحوي احماضا نووية وهي تتوفر في لحوم الاعضاء كالقلب والكبد والنفخ وما اليه . ان هناك نسبة معينة في الدم من احماض الحامض البولي لا بد من وجودها تتراوح ما بين ٣ الى ٦ مليجرامات في كل مائة ستيمتر مكعب من الدم نتيجة العمليات الحيوية للتمثيل الغذائي كما تقوم الكلى على افراز الفائض منه عبر

## حامض البولييك

● اصبحت بآلام في المفاصل مع شعور بالتعب العام في العضلات ، هذا فقد أحالي الأطباء الى المختبر لاجراء تحاليل عامة للدم والبول فكانت النتيجة ، كما أفادني الطبيب ، ارتفاع في اليوريك أسيد ، وأكد انه السبب في معاناتي . لهذا نصحتني بالاستبعاد عن أكل اللحوم ، فما هو ياتري هذا اليوريك أسيد ، وهل هناك منه شفاء ؟

س . ع بغداد - العراق

الحامض البولي أو حامض البوليك ، هو الترجمة العربية للاصطلاح الشائع اليوريك أسيد Uric Acid ، وهو مادة بلورية ذات لون أبيض في حال النقاوة . فإذا ما ترسب فإن لونه يميل الى الاحمرار ، وهو شحيح الذوبان في الماء ، وهذا سر

غير أنه يسبب خللا وراثيا يفشل الجسم في هذه الخطوة فيتراكم الحامض الأميني الفينيل ألانين في الدم ويتحول الي مركبات ضارة تؤدي الي تدمير خلايا المخ العصبية ومن ثم يصاب المريض بالتخلف العقلي والعجز والعته .

ومرض الفينيل كيتونيوريا وان كان خطيرا الا أنه غير شائع بين الناس . اذ لا تزيد نسبة المصابين به من الأطفال علي واحد بين ٣ - ٥ آلاف طفل . لأنه ينتقل وراثيا بواسطة المورثات من الأب والأم معا اذا كان كلاهما حاملين للمرض .

يبدأ لا تظهر اعراضه علي الطفل اذا انتقلت اليه هذه الصفة من أحد والديه فقط . اذ سيكون في هذه الحال حاملا للمرض فحسب ، وقد قدروا نسبة انتشار حاملي هذا المرض بين الناس بما يقارب ٢٪ .

والأصل في الطفل ان يولد طبيعيا في كل خصائصه الجسدية والعقلية حتي وان كان مصابا بهذا العجز الوراثي . ولكنه ما ان يبدأ الطعام الخارجي المعتاد بما فيه من هذا الحامض الأميني حتي يبدأ التدمير في خلايا مخه العصبية تدريجيا وتظهر عليه أعراض التخلف العقلي الشديد مع زرقه في العين وقلة في الشعر وميل في الجلد الى اللون الأبيض لأسباب لم يصل الطب الي تعليلها بعد ، أما اذا كان الطعام خاليا من حامض الفينيل ألانين ، فان النمو سيستمر طبيعيا دون خلل ، لهذا فان العلاج والوقاية تعتمد اساسا علي تغذية الأطفال

وبالقول الجافة كالقول والعدس والفاصوليا بالإضافة الي الحبوب الكاملة كالقمح ، وعادة يتصح المريض بالاقبال من الدهون ما أمكن لأنها تمنع افراز الحامض البولي من الكلى . أما ما يسمح به للمريض بحرية دون حذر لعدم علاقتها بقضية املاح حامض البوليكت فهي الحليب ومشتقاته (الألبان والأجبان) والبيض والفواكه والسكر والقهوة والشاي .

وهي اللحوم ولهذا يسر العلاج لزيادة املاح الحامض البولي عبر طريقين

أولا : العمل علي زيادة افراز املاح هذا الحامض وطرحها خارج الجسم مع البول باستعمال عقاقير معينة مع زيادة شرب الماء ثانيا : تضاد الأطعمة الغنية بالحامض النووي وهي لحوم الاعضاء ( القلب والكبد والمخ الخ ) والسردبين والانشوجا

## مرض الفينيل كيتونيوريا Pheny Ketonuria

الغذائي عند الأطفال يفشل فيه الجسم في التعامل مع أحد أنواع الاحماض الأمينية الأساسية وهو ألانين Phenylalanine

ان هذا الحامض الأميني هو أحد مجموعة الاحماض الأمينية التي تقارب العشرين وتشكل اسرة الغذاء الزلائي أو البروتين الذي يقوم بدور البناء وتعويض الناقص من أنسجة الجسم .

والكبد في جسم الانسان الطبيعي هو الذي يتولي عادة بفضل أنزيمات خاصة أمر تحويل الفينيل الي شكل آخر من الاحماض الأمينية يدعى التيروزين Tyrosine

● سيدي الطبيب رزقت بطفل عمره الآن خمسة شهور لاحظت عليه تحلفا في نمو العقلي والعاطفي مما دفعني لاستشارة الطبيب ، وبعد فحص الدم قبل لي ان الطفل يعاني من مرض غريب اسمه طويل ولا أذكر منه الا لفظ الفينيل ولا علاج لهذا المرض سوى حمية خاصة بطعام خاص . فهل أطعم منكم بشرح لهذا المرض الغريب ، وهل من أمل في الشفاء منه ؟

ع . ف - تونس

مرض الفينيل كيتونيوريا لم يجر تعريب متفق عليه لاسمه بعد نظرا لحداثة اكتشافه . وهو مرض وراثي من أمراض سوء التمثيل

المصابين ببقع خال من هذا الحامض الأميني .  
ان هناك نظاما خاصا في الطعام يجب ان يتبع تحت اشراف طبي منذ الأسابيع الأولى عقب ولادة الطفل حتى لا تصاب الخلايا العصبية بالتلف الذي لا

أمل في شفاؤه .  
والفحص الطبي للدم هو المؤشر لاكتشاف أية زيادة في مستوى الحامض في الدم الذي يجب ألا يزيد على عشرة ملليجرامات في كل ١٠٠ سم<sup>٣</sup> مكعب من الدم .

صورة قشرة الرأس المعهودة .  
ان الامر على هذه الصورة ليس به عدوى خارجية اذ لا يعدو كونه تفاعلات وتغيرات داخلية لا تنتقل من انسان لآخر .

## قشرة الرأس هل هي معدية ؟

● يشاركني في المسكن قريب يعاني من قشرة الرأس بشكل غزير وظاهر للعيان ، وبالرغم من محاولاته المتكررة لعلاج هذه الحالة فما زال يعاني منها ولم يصل الى شفاء .

ان القلق يتسابق في احتمال انتقال العدوى بسبب اختلاط الأدوات كالأمشاط والقفوظ والأسرة .  
فهل لكم أن تفنوني في الامر .

س . ح . الدوحة - قطر

مشكلة قشرة الشعر المعروفة في العربية باسم ( الحبرية ) لا تعتبر في عرف الطب مرضا بالمعنى المحدد ، وانما قد تكون ظاهرة بنشاط في الجسم يتمثل في الجلد عامة وبصورة واضحة في فروة الرأس .

ان هذا النشاط الجلدي قد يكون مجرد افراط الجلد في أدائه وظيفته وهي تجديد طبقات البشرة الخارجية منه والافراز الدهني من الغدد الدهنية الموجودة في الأدمة

( وهي طبقاته الداخلية ) ، أو قد تكون قشرة الرأس هي رد فعل لاختلال هرموني أو بؤرة مرضية أو عدم توازن السدورة الدموية . .

في الأصل يقوم الجلد الطبيعي بتجديد ذاته من خلال طرح الطبقات الخارجية الخافقة الميتة من البشرة وأحلال طبقات جديدة حية محلها . وهي عملية حيوية تجري دون أن يحس بها صاحبها ولا يراها بالعين المجردة ، كما أن الغدد الدهنية تفرز دهنا لترطيب سطح الجلد وحمايته وترطيب الشعر ومقاومة جفافه .

فاذا ما زاد طرح الطبقات الخارجية للجلد لسبب ما فانها تتقشر بدرجة أوفر من المعتاد الى الحد الذي تراه العين ، فاذا ما صاحب هذا افراز دهني وافر فان هذا سيؤدي الى ظهور عجيته لا تلبث أن تتصلب بعد أن تجف وتتخذ

غير أن البيئة التي توفرها قشرة الرأس ، اذا صاحبها اهمال في النظافة ، تعطي فرصة مواتية للجراثيم والميكروبات لكي تنمو وتترعرع . وهنا يتعدى الامر حدود الاختلال الداخلي ليصبح التهابات ميكروبية معدية للأخرين . ولكن هذه صورة مختلفة عن القشرة العادية التي يعاني منها أغلب الناس .

في حدود الصورة المعتادة ليس هناك من عدوى تنقلها الأدوات المشتركة كالأمشاط والقفوظ ، أما في الصورة المرضية الثانية حيث الميكروبات والجراثيم ، فالعدوى قائمة والحذر منها مطلوب .

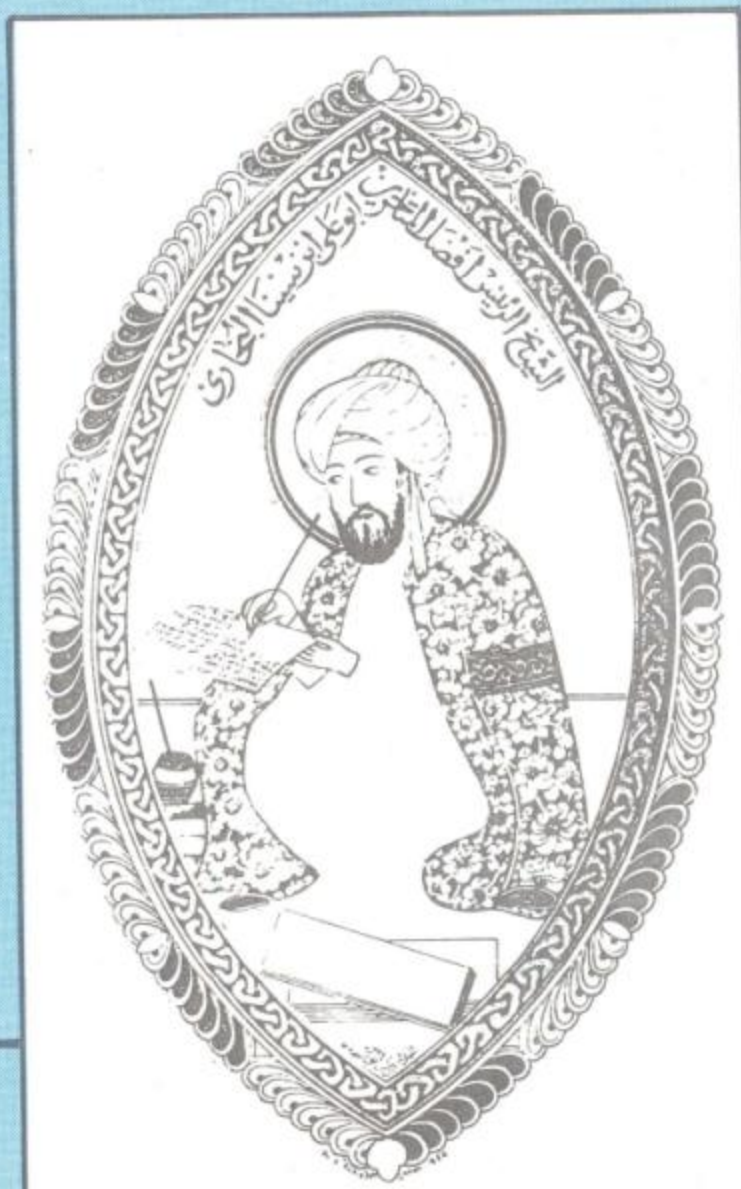
أما عن أمر العلاج في قشرة الرأس العادية فالنظافة المطلقة هي محور العلاج مع البحث عن سبب فرط النشاط الجلدي ، وطبيب الجلد كقيل بان يحسم الامر بعد الفحص الطبي ومن ثم وصف العلاج المناسب لكل حالة .



# ابن سينا

## والطب العربي في الصين

الدكتور : محمد التونجي



يرتبط الحديث عن الطب العربي في الصين ، بالملاحه العربية منذ نشأتها ، وبوصول السفن العربية إلى أقصى المحيط الهادي ، وبالفتح العربي منذ أيام قتيبة بن مسلم الباهلي وفتوحه في المشرق ، وبالغزو للأراضي العربية غربا والأراضي الصينية شرقا ، وبسبل دخول الاسلام الى الصين بحرا جنوبا وبرا شمالا ، وبالعلاقات الصديقه والوطيدة التي تعاقبت عليها مراحل التاريخ بين العرب والصين ، أيام كان العرب يُعرفون باسم « داشي » أي تاجر ؛ يحملون الرايات البيضاء في عصر الأمويين فيسمون داشي الراية البيضاء ، ويحملون الرايات السوداء في عصر العباسيين فيسمون داشي الراية السوداء ، ويحملون الرايات الخضراء في عصر الفاطميين فيسمون داشي الراية الخضراء .

أحد موانئ الصين ، وأن رئيس التجارة البحرية في الصين عربي . يكفي أن أذكر هذا لتتضح لنا مدى العلاقات التجارية البحرية بين طرفي آسية . ولكن أحدا لم ينتبه إلى أن أفضل البضائع التي كانت تصل إلى الصين من الشواطئ العربية ، والتي تلقى رواجاً وأرباحاً وعُتِم لها الدولة ، تلكم هي البضائع الطبية من أدوية وعقاقير وأعشاب وكتب طبية ، حتى الأطباء .

#### قصة سفينة

ورحت أتقصي هذا الأمر الدقيق بعناية الطبيب الذي يقدم الوصفة اللازمة لمريضه ، خشية أن أخطيء فالأم . ولعل أبرز خبر سمعته لفت نظري وشده إلى هذا الموضوع بشكل مباشر ، أن

إلا أنني لن أخوض في هذه المعامع كلها ، لأن المقام لا يسمح بذلك ، ولأنني أرغب في التحدث عن موضوع علمي بحث ، جاهدت أن ينتهج قلبي الأسلوب العلمي .

لقد لفت نظري ، وأنا في أقصى مدينة من المشرق - بكين ، العاصمة الصينية - أن كثيرا من الصلات الوثيقة كانت تجري بين بلاد العرب والصين في شتى حكومات الطرفين . وأن من أوثق الصلات صلات تجارية يغلب عليها « الطابع البحري » ، وكيف لا ؟ والبحر العربي كانت تجوبه السفن العربية شرقا وغربا ، وتؤم السفن المحملة بأفضل ما عند العرب ، لتفرقها في شواطئ الصين . ثم لتحمل منها ما تنتجه الصين لتفرقها في عواصم البلاد العربية . ويكفي أن أذكر لكم أن أحد التجار العرب كان يملك ثمانين سفينة تمخر عباب البحار ، ومركزه

المعصر ، ماء الورد ، العنبر . . وذكر أن ظفار تنتج : المصطكاه ، دم الغزال ، الصبار ، نبات المر ، الشجر اللبي ، زيت العنبر . كانوا يأخذونها من العرب ، ويقاضون عليها ما يحملونه من حرير وخزف . وقد ساعدته إقامته الطويلة في بعض البلدان العربية على كشف أسرار بعض الأدوية وزراعتها وعصرها وعطارتها . ويذكر مرافقه « ماهوان » أنهم استوردوا من الحجاز ٢٦ عقارا طبييا ، ومن عدن ٤١ .

وازدادت اهتمامات الطب العربي في الصين إثر هذه الاشارات والتجارات وتطورت . ومما لا شك فيه أن التجار العرب لم يعملوا معهم العقاقير الطبية باديء الأمر . بل حملوا بضائع عرفت عند العرب كالتنمر وبعض الأحجار الكريمة . . ولمسوا فيها بعد أن الحاجة ماسة الى مثل هذه التجارة ، فراحوا يبحثون عن العقاقير وعن الأعشاب الطبية وعن أفانين العطارة . فنشطت حركة تجارية من نوع خاص ، يجمعون فيها العقاقير من بلاد العرب وفارس ، يحملها التجار العرب ، ويستقبلها الصينيون من شواطئ البحار .

ومما يؤكد اهتمام الصين بالمستوردات الطبية إشراف الأباطرة بأنفسهم على نقل كميات هائلة من المواد الطبية والأدوية العربية ، ولا سيما في عهد أسرتي تانغ وأسرة سونغ (٩٦٠ - ١٢٧٩م) . فتذكر كتب التاريخ الصينية أن العنبر والبان والمر والحلواء وحجر الشب والعصفور والقتب من اوائل المواد الطبية التي كانت تصل إلى الصين في تلك المرحلة .

وقد اشتهر في هذه الحقبة تاجر عربي يدعى « لاشين » الذي اختص بتجارة الأدوية والعطارة . فاتفق مع أحد كبار موظفي الدولة على استيراد البضائع الطبية والعطارية وبيعها ، لكثرة ما لمس التاجر من نفع هذه البضائع لسكان الصين . فاطلق الناس عليها لقباً واحداً هو « ابن الأمين » ، لما كانا يقدمانه من خير وفوائد لهم . وكان ذلك عام ١١٣٦م . بل إن الأمبراطور نفسه سُر لتجارة لاشين ، فخلع عليه حلة رسمية ، واهداها الهدايا الثمينة .

وأقدمت الدولة بعد ذلك على منح التجار العرب هدايا تشجيعية ، وإقامات مغرية لتابعة نشاطهم في

المكتشفات الأثرية عثرت في شهر آب ( أغسطس ) من عام ١٩٧٤ على سفينة خشبية في قاع خليج مدينة « تشيوانتشو » إلى الجنوب الشرقي من المدينة ، يعود تاريخها إلى ما بين القرنين الثاني عشر والثالث عشر الميلاديين . ويبلغ طول السفينة ٢٥ ، ٢٤م وعرضها ٩ ، ١٥ ، وهي بحالة جيدة . وقد عثر في مقصورتها على خشب معطر ، وعقاقير طبية ، ولفل ، وبخور ، وزنجفر ، وعنبر ، ولبان ، وصندل ، وزئبق ، وغير ذلك . بعضها من الشواطئ العربية وبعضها من الشواطئ الفارسية . وقد أقيمت صالة عرض لهذه السفينة في المدينة نفسها ، يؤمها السياح والعلماء لكشف مظاهر بناء السفينة النادر والعجيب ، ومحتوياتها المذهلة .

وتوصل الخبراء وعلماء الآثار - بعد الفحوص الدقيقة - إلى أنها سفينة تجارية ، محرت عباب البحار من بلاد العرب - من غير تحديد للميناء - ولعلها من عدن أو جدة أو شط العرب ، قاصدة ميناء « تشيوانتشو » هذا الميناء الذي يمكن للباحث أن يدرسه دراسة دقيقة ، لأنه في الواقع نقطة الاتصال الكبرى بين العرب والصينيين منذ ألفي سنة أو تزيد .

إن اكتشاف تلك السفينة الكبيرة يسلط الأضواء الساطعة على تاريخ العلاقات الطبية والصيدلانية بين العرب والصينيين . كما عثر على لوح خشبي في السفينة حفر عليه اسم « علي » برهانا على عروبة السفينة .

وصف كتاب « الأعشاب الطبية » الشهير الذي تم تأليفه عام ٦٥٩م في عهد أسرة تانغ ( ٦١٨ - ٩٠٧م ) خواص الأنجذان ووظائفه وفعالياته . ومن أبرز من ألف في الطب الإسلامي طبيب فارسي الأصل يدعى « لي شيون » والذي عاش بين ٨٥٥ - ٩٣٠م . فقد تاجر أبائوه بالأدوية العشبية من وراء البحار ، من بلاد العرب وفارس . فجمع أسماء الأدوية الأجنبية في كتاب سماه « كتاب الأدوية العشبية من وراء البحار » ، ويقع الكتاب في ستة أجزاء . ذكر المؤلف فيه ١٢٤ نوعاً من الأدوية والأعشاب العربية .

ويعتبر الملاح الصيني المسلم الكبير « تشنغ خه » من أبرز من نقل العقاقير الطبية إلى الصين . فقد سجل مرافقه « ماهوان » في مذكراته أنه شاهد أنواع العطارة مزدهرة في مكة . ومن أبرز ما اشتروه منها :

ألفت في هذه المرحلة ، تحتوي على ستة وثلاثين جزءاً ، لم يبق منها سوى أربعة أجزاء . وردت فيها أسماء الأدوية المنقولة إلى الصينية من العربية ، وقد اتبع مؤلف هذه الموسوعة في ترتيب الأسماء وتصنيفها طريقة ابن سينا في كتابه القانون . وأغلبها مترجم عن العربية ، بمساعدة الأطباء العرب المقيمين في الصين ، من عدد من الكتب ، وعلى رأسها كتاب « القانون » الذي غدا قانون الطب في الصين .

واستمر استيراد الأدوية من البلاد العربية لمعالجة المرضى . إلا أن ازدياد احتياجات البلاد ووجود عدد كبير من الأطباء العرب ساعد على زرع هذه الأعشاب الطبية بعد استيرادها . وقد نجحت تجاربهم بعد جهود متواصلة وستين طويلة .

واعتبر عطر الورد من الأدوية العربية القيمة التي كانت تستورد بكثرة . إلا أن تجارب العلماء الصيدلانيين في بلدة « قوانغشو » تمت بنجاح . وأعلنوا أنهم استطاعوا صناعة عطر الورد على طريقة العرب . إلا أنها لم تبلغ مستوى عطر الورد العربي . ولم يجيدوا صناعته إلا عندما أتقنوا عملية التقطير العربية .

كان الصينيون يصنعون خورهم من الرز اللزج ، ولم تكن طرفهم ناجحة . ويذكر الطبيب « لي شه جن » مؤلف كتاب « الخلاصة الواقية في العقاقير الشافية » - وهو مخطوط ومحفوظ - أن الصينيين استطاعوا أن يبرعوا في صناعة الخمر بعد أن تعلموا عن العرب عملية التقطير إثر تعلمهم طريقة تقطير الورد .

وقد أمسى الطبيب « ياؤجن » كتابه « مذكرات الكوخ الشتوي » الذي ذكر فيه قائمة الأدوية المكتشفة في قصور الامبراطور عام ١٨١٤م ، والتي بلغت ١٢٠ نوعاً ، معظمها أدوية عربية استخدمتها المستشفيات الصينية ، وعلى رأسها دار النعمة ودار الهوين .

### جهد الأطباء العرب

ولمعت شهرة الرازي في أنحاء الصين ، وتسابق

الحقل الطبي . فأوعزت إلى موظفيها بضرورة مراعاة التجار العرب ومساعدتهم وتسهيل مهماتهم في شتى أطراف البلاد .

### ولع اسم ابن سينا

وفي عهد أسرة سونغ ( ٩٦٠ - ١٢٧٩م ) لمع اسم ابن سينا في البلاد العربية . وسرعان ما نقلت مؤلفاته ووصفاته إلى الصين ، فدخلت معها ألفاظه الطبية والصيدلانية . واتجهت الطبابة الصينية عندئذ اتجاه ابن سينا في الطب ، وراحوا يستوردون الأدوية التي كان يصفها ، ويقتبسون موادها ، ويطورونها . ويعتبر عام ١٢١٥م نقطة تحول كبيرة في عالم الطب العربي في الصين ، ومتطابقاً هاماً في تاريخ الثقافة العربية ، إذ نشطت حركة المؤلفات والترجمات ، بالإضافة إلى ازدياد حركة التجارة فقد غزا « قبلاي خان » ملك المغول بلاد الصين في هذا العام ، فتوافدت عقب ذلك الكتب الطبية العربية وعلى رأسها كتب ابن سينا ، ونشط عدد من الأطباء الصينيين ، أو من كان من أصل عربي يترجمون هذه الكتب إلى الصينية ، وكانت مؤلفات ابن سينا حائزة قصب السبق في الترجمة .

وقد سجل تاريخ أسرة « يوان » المغولية ( ١٢٠٦ - ١٣٨٦م ) عدداً من النشاطات الطبية العربية . ففي فهرست « كتب الهويين » (١) - وهو مخطوط ومحفوظ - كثير من الكتب العربية المنقولة إلى الصينية ، وتختص جميعها بالصيدلة والطب والكيمياء والفلك وغيرها من العلوم . وأنشأ هولأكو « دار النعمة » عام ١٢٧٠م تخصصت بصناعة الأدوية لمعالجة المرضى من حراس القصر والرعايا الفقراء في العاصمة . وعين لهذه الدار طبيباً عربياً مشهوراً اسمه « يوسف » يدير شؤونها ، ويشرف على معالجات المرضى الوافدين . وقد بنى هذا المستشفى في عاصمة الملك . وعمل في هذا المستشفى عدد من الأطباء العرب . وتبع تلك الدار « دار الهويين للأدوية والمعالجة » في بكين وأخرى في منغوليا عام ١٢٩٢م .

وفي مكتبة جامعة بكين اليوم بقايا موسوعة طبية

( ١ ) هوي أو خوي إحدى قوميات الصين التي ينتمي أصحابها إلى الديانة الإسلامية والجلود العربية والفارسية .



واستخرج منه مرضاً خبيثاً ، خف الطفل بعد ذلك في الحال .

واشتهر الطب العربي التجبري اشتهار الطب العلاجي . بل إن الأطباء المجبرين لموا كثيراً . فقد أرخ لهذا الفن العالم الصيني « تشي ده تشي » في كتابه « خلاصة الجراحة » الذي ألفه عام ١٣٣٥م كما برز العرب في مجال السطب البيطري . فقد ذكر « تاوتسونغ » في كتابه « ديوان الزراعة » شيئاً من هذا القبيل . واورد عدداً من المعالجات ، من ذلك أن جواداً أصيب بتورم في بطنه . وأعيا مرضه الأطباء . إلا طبيباً عربياً أبدى استعداداً في معالجته . كان الجواد مريحاً على الأرض ، لا يستطيع الحراك عندما تقدم الطبيب نحوه ، فأجرى له عملية جراحية ، بأن فتح فخذله اليسرى بالمشروط ، واستخرج منها كتلة مجهولة . فتماثل الجواد للشفاء بعد حين ، ونهض من مضجعه .

قد لا تصور هذه الحكايات مكانة الطب العربي في الصين ، وقد تكون حكايات العمليات الجراحية المهمة ما زالت مطوية في الصحف . إلا أن هذه الحكايات ، على بساطتها ، تدل على أعمال طبية كثيرة ، وعلى أطباء عرب متشربين ، وعلى اهتمام المؤرخين الصينيين بتدوين نوازل الطب العربي في تلك الأصقاع النائية .

ولولا انطباع الناس - قديماً - بالقبضة والراحة نحو هؤلاء الأطباء لما أقدموا على تسجيل هذه العمليات ، ولما ختم أحد الأطباء كتابه - والذي ما زال مخطوطاً - بعجلته المشهورة « ما أبرع الجراحين العرب ! » .

واعتارفاً بحمिल الطب العربي على الصين قديماً ، وتقديراً لمكانة علوم ابن سينا في بلادهم ، فقد احتفلت الحكومة الصينية عام ١٩٥٢ بذكرى مرور ألف سنة على مولد ابن سينا ، فأقامت مهرجاناً خاصاً تخليداً لهذا الطبيب العالمي الذي طبق صيته الأفاق ، حتى طرق أقصى الشرق الأقصى ، على أيدي تلامذته الصينيين الذين درسوا على يديه أو تعلموا من وراء مؤلفاته . وقد أشرفت على هذا المهرجان لجنة التأليف لجمعية العلوم التاريخية والطبية الصينية ، وألقي فيه عدد من المحاضرات حول أثر هذا العلم الفذ وبخاصة وحول أثر الطب العربي في

الأطباء الصينيون إلى بغداد والسري لتعلم الطب العربي عن الرازي وعن غيره من الأطباء العرب والفرس ، وترجمة الكتب العربية والفارسية واليونانية . ويحدثنا محمد بن زكرياء الرازي عن رجل قدم من الصين ولازمه قرابة السنة ، تعلم فيها العربية قراءة وكتابة ، حتى صار فيها فصيحاً . وقبل أن يسافر إلى بلاده بمدة شهر طلب إليه أن يمل عليه كتب جالينوس في الطب ، وعددها ستة عشر كتاباً . فقال له الرازي : ولكن الوقت ضيق ، ولا تكفي مدة شهر لتدوين هذا الكتاب . إلا أن الرجل الصيني استعمل طريقة الاختزال الصينية في كتابة هذه المؤلفات الضخمة في المدة المتبقية له بعد تخرجه . إلا أنه نقل على طريقة الاختزال الصينية . حتى لقد كان الرازي وتلاميذه يملون عليه بأسرع ما يستطيعون ، وهو يكاد يسبقهم في الكتابة . وهكذا شرعت كتب الطب اليونانية تنتقل عن العربية إلى الصينية .

وقد أثنت كتب تاريخ الطب الصيني على مقدرة الأطباء العرب في الصين . وذكرت العديد من العمليات الجراحية الناجحة . أذكر بعضها ما وصلت إليه معرفتي ، وما زالت الكتب الطبية حية المكتبات الخطية يبيكين . من ذلك حكاية أوردها « يانغ يوي » في كتابه « المعتكف في الجبل » قال : صادف أحد الأطباء العرب ذات يوم رجلاً في الطريق ، كان قد سقط عن دابته ، ولم يعد يستطيع الحراك . فلما أنهضه ليفحصه رأى بصره قد خبا ، ولسانه تدلى . فأمر الناس أن يحملوه إلى المستشفى لمعالجته . وحار الأطباء هناك أمام هذه الظاهرة ، ودهشوا لحالة المريض . إلا أن الطبيب العربي انبري لمعالجة المريض قائلاً : « أستطيع أن أكشف هذه الحالة » . وتقدم لمعالجته فوراً ، فحسب لسانه من فمه ، وشقه بمقص حتى أدماه . وما هي إلا مدة وجيزة حتى نهض المريض معافى .

كما ألف العالم « تاوتسونغ » كتابه « ديوان الزراعة » عام ١٣٦٦م ، وتحدث فيه عن عدة عمليات جراحية أجراها بعض الأطباء العرب . فذات مرة شكاً صبي من ألم شديد في رأسه ، فأثر الطبيب العربي ففتح له رأسه الصغير بالمشروط ،

نبات المر : ويلفظونه ( مويو ) وهي كلمة مركبة من ( مر ) العربية . والصينيون لا يلفظون الراء فبقي من الكلمة الميم والضممة فقالوا ( مو ) ثم أضافوا إليها ( يار ) بمعنى الدواء بالصينية . قصارت مويو أي دواء المر .

العشب : ويلفظونه ( أبورساما ) ( APURSAMA ) من الكلمة الصينية ( ابريسم ) .

وكثير غيرها لا يسمع المجال بذكر أكثر ما ذكرت . أما أشهر المؤلفات الطبية التي عتيت بتدوين المعلومات عن الطب العربي ، فمنها :

١ - الخلاصة الواقية في العقاقير الشافية - مؤلفة : لي شه جن . وعرف في عهد أسرة مينغ التي حكمت بين ١٣٦٨ - ١٦٤٤ م .

٢ - الأدوية العشبية من وراء البحار - مؤلفة : لي شيون . عاش ما بين ٨٥٥ - ٩٣٠ م .

٣ - المعتكف في الجبل - مؤلفة : يانغ يوي .

٤ - ديوان الزراعة - مؤلفة : تاوتسونغ ، ألقه عام ١٣٦٦ م .

٥ - خلاصة الجراحة - مؤلفة : تشي ده تشي ، ألقه عام ١٣٣٥ م .

٦ - مذكرات الكوخ الشتوي - مؤلفة : ياوخن .

٧ - كتب الهويين : نسبة إلى قومية هوي الاسلامية .

٨ - الأعشاب الطبية .

ولقد تبنى غوستاف لويون إلى أثر العرب في الثقافة الصينية ، مما دفعه إلى أن يصرح بأن العرب هم الذين نقلوا ثقافتهم العلمية إلى الصين ، كما نقلوها إلى أوروبا . ولهذا ظن عدد من العلماء الغربيين أن هذه الثقافات العلمية ذات مصدر صيني أو هندي ، حتى خلط بعض المؤرخين العرب فيها هو عربي وما هو صيني .

وبعد أيها السادة فهذا غيض من فيض ، ولمحة مشرقة عن مكانة العلوم عند العرب ، ولا سيما في مجال الطب . ولعل هذه الصفحات والاشارات توجه العلماء إلى كشف الكنوز العربية الثمينة التي أشرقت يوما في أقصى الصين . ومن حسن حظنا أنها وقعت في أيد أمينة واعية ، فما زال كثير من هذه الكتب والبحوث محفوظا في مكتبات العاصمة بكين .

الطب الصيني بعامة . من هذه المحاضرات :

١ - ابن سينا أشهر طبيب في الشرق الأوسط .

٢ - ذكرى الألف لميلاده .

٣ - ابن سينا لمعلم .

٤ - مؤلفاته ومؤثراته الطبية في العالم .

٥ - ابن سينا وعلوم طبنا ( في الصين ) .

٦ - الأدوية العربية والعلوم الطبية لدى العرب .

٧ - تاريخ تبادل العلوم الطبية بين الصين

والعرب .

٨ - تركة طبية في معهد العقاقير الاسلامي .

وقد جمعت هذه المحاضرات ، وطبعت في عدد خاص من مجلة « تاريخ الطب » الصينية في شهر يونية من عام ١٩٥٢ ، في العدد الثاني من المجلدة الرابعة . وكم نتمنى على الباحثين أن ينقلوا هذه البحوث القيمة إلى العربية وغير العربية .

## عقاقير ذات أصل عربي

وما زالت اللغة الصينية تحتفظ حتى اليوم بأساء كثير من العقاقير ذات الأصل العربي أو الفارسي ، على الرغم من مرور القرون الطويلة ، وتحول زراعتها وصناعتها إلى الصين . ونلاحظ من الجدول التالي أن بعض الألفاظ مازال محتفظا بطابعة العربي ، وبعضها انحرف شكله تبعا لنطق الصينيين لهذه الكلمات . من ذلك :

الحلثيت - الياسمين - الحناء - الترياق - الأفيون - العنبر - الصندل الأحمر - حجر - الشب - العصفور - ثم :

الثوم : وتلفظ بالصينية سوان

الحلبا : وتلفظ خلوهبا .

الحليل : وهو نبات سمي لا يؤكل .

اليابلو : من جذور التادورة ، وهو نبات سمي طبي .

التربة : وتلفظ تولبا ، ولعلها تلفظت للدلال على

صلاحية الأرض لزراعة بعض الأعشاب .

القتب : وتلفظ جويسا ، أي الخشيش الصيني ،

وجوب كلمة فارسية بمعنى الخشب .

ماء الورد : ويلفظونه ( كول ) بحسب الكلمة

الفارسية ( كل ) أي زهرة .



## معارف عربية

### في حب الوطن

○ قبل لأحد الحكماء بأي شيء يعرف وفاء الرجل دون تجربة واختبار ؟

قال : بحبته الى وطنه وتلفه على ما مضى من زمانه .

وقيل لأعرابي : أنتشاق الى وطنك ؟

فقال : كيف لا أشتاقي الى رملة كنت جنيتم ركامها ورضيع غمامها .

قال ابن الرومي في حب الوطن :

بلد صحبت من الطفولة والصبا

ولبت ثوب العمر وهو جديد

فإذا تمثّل في الضمير رأيت

وعليه أغصان الشباب مديد

وقال الشريف الرضي في ذلك :

فأنتسي أن أرى الديار بسطري

فلمعني أرى الديار بسحبي

### مراتب الرجال

○ قال أبو حاتم بن حيان :

إذا كان الرجل في أول درجته

سمي أدبياً ثم عاقلاً ، وإذا كان

الرجل في أول حد الدماء قيل له

شيطان ، فإذا عتا في الطغيان قيل

له مارد ، فإن زاد على ذلك قيل

له عبقري ، وإذا جمع الى خبته

شدة شر قيل له عفريت .

وكذلك الجاهل يقال له في

أول درجته المألوق ثم الرقيق ثم

الأنوك ثم الأخير .

### من آداب المتعلم

○ حدد الامام علي بن أبي

طالب - رضي الله عنه - آداباً عامة

لطالب العلم فقال :

يا طالب العلم ، ان العلم ذو

فضائل كثيرة ، فראسه

التواضع ، وعينه البراءة من

الحسد ، وأذنه الفهم ولسانه

الصدق ، وحفظه الفحص ،

وقليه حسن النية ، وعقله معرفة

الأشياء والأمور الواجبة وبده

### جيدان وسيدان

○ حكى أنه قدم البصرة أعرابيان يقال لأحدهما جيدان وللآخر

سيدان ، فقصدوا الوالي وقد امتدحاه ، فبينما هما في بعض الطرقات

إذا هما يبرذون عابر ، فاتفاه جيدان فطرده عن نفسه ، فعاج على

رجل سيدان فقطع أصبعاً من أصابعه ، فتعلقا بالبرذون ولحقا

صاحبه ، فقدماه الى الوالي فأخذ منه دية الأصبع وكانت خمسمائة

درهم فقال جيدان لسيدان : ما بنى من الوالي وهذه الدراهم

ممتنا ، مل بنا الى دار الخمار فإذا أنفقتا ما معنا . رجعتا اليه ،

فمالا الى بيت خمار ، فلما سكر جيدان أنشأ يقول :

فلا عطش ما دام في الدن قطرة

وما بقيت في رجل سيدان أصبع

## يجمع بين أمر الدنيا والآخرة

○ كتب الخليفة عمر بن عبد العزيز - رضي الله عنه - الى الحسن البصري يطلب منه أن يجمع له بين أمر الدنيا والآخرة في كتاب .

فكتب الحسن قائلا : انما الدنيا حلم والآخرة بقطعة .  
والموت متوسط . ونحن في أضغاث أحلام . من حاسب نفسه ربح ، ومن غفل عنها خسر ، ومن نظر في العواقب نجا ، ومن أطاع هواه ضل ، ومن حلم غشم ، ومن خاف سلم ، ومن اعتبر أبصر ، ومن أبصر فهم ، ومن فهم علم ، ومن علم عمل .

فاذا زلت فارجع ، واذا ندمت فاقنع ، واذا جهلت فاسأل ، واذا غضبت فامسك .

الرحمة ، ورجله زيارة العلماء ، وحمته السلامة ، وحكمته الورع ، ومستقره النجاة ، وقائده العافية ، ومركبه الوفاء ، وسلاحه لين الكلمة ، وبيضة الرضا ، وقرسه المدارة ، وجيشه محاورة العلماء ، وماله الأدب ، وذخيرته اجتناب الذنوب ، وزاده المعروف ، ومناؤه المراقبة ، ودليله الهدى ، ورفيقه صحبة الأخيار فيكون قد أخذ فقهه من أفواه العلماء لا من الصحف .

## تنسك ثم قال شعرا غزلا

○ قيل إن أبا العتاهية لما تنسك ولبس الصوف أقسم بطلاق زوجته ألا يتكلم سنة كاملة إلا بالقرآن وبلا اله الا الله ومحمد رسول الله ، ولكن الرشيد أمره أن يقول شعرا فامتنع ، فضربه ستين عصا وحجسه ، وحلف ألا يخرج من حجبه حتى يقول شعرا في الغزل .

وعندما بلغ الرشيد قسمة تأسف على فعلته ، وأمر أن يحس في داره وأن يوسع عليه ولا يمنع من يريد الدخول عليه .

وكان إبراهيم الموصلي المغني الشهير صديقا لأبي العتاهية ، وكانت بينهما مودة ، فكان يرسل اليه مولاة غارقا ليظمن عليه ويعرف أخباره ، فكان غارق يكلم أبا العتاهية فيرد عليه بالكتابة على الورق ، وبقي على هذه الحال حتى انتهى العام ، وكان غارق هذا أول من أفطر على كلامه .

وسأله هل قال شيئا للتخلص من هذا الموضوع ، فقال أبو العتاهية : نعم ، قلت في امرأتي شعرا ، فقال : هاته فأنشدني :

من لقلب منيِّم مشتاق

شفه شوقه وطول الفراق

طال شوقي الى قعيذة بيتي

ليت شعري فهل لنا من تلاقي

هي حظلي قد اقتصرت عليها

من ذوات العنقود والأطواق

جمع الله عاجلا بك شملي

عن قريب وفكّني من وثاقي

فكتب غارق الأبيات وحملها الى الموصلي ، فصنع فيها حنا ودخل على الرشيد ، فكان أول صوت غناه اياه في المجلس ، وسأله الرشيد : لمن الشعر والغناء ؟ فقال الموصلي : أما الغناء فلي وأما الشعر فلا سيرك أبي العتاهية . فقال الرشيد : أوقد فعل ؟ قال الموصلي : قد كان ، فأرسل الرشيد في طلبه ، وسأل خادمه كم ضربنا أبا العتاهية ، قال ستين عصا ، فأمر له بستين ألف درهم وخلع عليه وأمر بإطلاق سراحه .



# قد لا نلتقي هنا غداً

بقلم : محمد خليفة التونسي

الحدث ، فإذا اريد النفي استعمل حرف النفي وحده من غير « قد » حتى لا يلزم التنافي بين الحرفين ، وهنا موضع الخطأ فيما يقولون ، فأين التنافي في مثل هذه الجملة ( قد لا نلتقي هنا غداً ) ؟ وتزيد الأمر ايضاحاً فنقول ان الفعل الذي تدخل عليه « قد » لا بد ان يكون خبرياً ، اي ماضياً او مضارعاً ، مثل : « قد جاءكم من الله نور وكتاب منير » ومثل : قد تغلب الفئة القليلة الفئة الكثيرة ، ولا يكون فعل أمر ، لأن الأمر انشاء وليس خبراً .

فإذا دخلت « قد » على الماضي فلا بد ان يكون مثبتاً ملاصقاً لها ، مثل : « قد سمع الله قول التي تحادلك في زوجها . . » ويجوز فصل « قد » عن الفعل الا بالقسم ، مثل : « قد - والله - انتصر جيشنا نصراً مؤزراً » ويلاحظ ان « قد » هنا للتقرير والتحقيق « لأن الماضي يدل على حدث انقضى وقوعه قبل وقت الكلام . ولكن اذا دخلت « قد » على الفعل المضارع دلت على ان الحدث كان متوقفاً او محتمل الوقوع لذاته على قوة او على ضعف قبل الكلام ، ولذلك فإن « قد » في هذه الحالة تفيد القلة او الكثرة ، فمن أمثلة القلة : « قد يسبق الجمل الحصان » ، ومن أمثلة الكثرة : قد يقتل النفس الثعبان ، وقد قلنا ان الحدث مع « قد » اذا

من يمعن النظر في كتب القواعد النحوية لا يعدم ان يجد بينها قواعد تحكيمية ، لاسند لها من نصوص اللغة ولا منطقها ولا ذوقها ، فكم من قاعدة توهبها أحد الباحثين عن جهل أو سوء فهم أو سهو ، فقررها اعتباطاً ، ثم جاء بعده من يحسنون به ظناً ، فاتبعوه في تقريرها دون مراجعة دقيقة ، بل كان أمرهم فيها معه كما قال المعري :

تشاءب عمرو إذ تشاءب خالد

بعمدوى ، فما أعدتني الشوباء وما أكثر الأفكار الخاطئة التي تروج بين الناس كأنها العدوى ، ولا يسلم منها الخواص ، وليس تاريخ الفكر في العالم كله الا تاريخ تصحيح أخطائه .

من هذه القواعد النحوية الخاطئة أن الحرف « قد » لا يدخل الا على فعل مثبت ، وللمتمسكين بهذه القاعدة من الأسلاف والأخلاف تعلات كثيرة لا تثبت شيئاً عما يريدون اثباته ، وخلاصة ما ذكره ان الحرف « قد » يختص بالفعل المتصرف الخبري المجرد من النواصب والجوازم ومن أداة تنفيس ( السين وسوف ) وكل هذا صواب ، ولكنهم يزيدون شرطاً تحكيمياً وهو ان يكون الفعل مثبتاً ، وحجتهم ان « قد » لتقرير

جاءت في جملة فعلية أو اسمية ، مثبتة أو منفية ،  
يمكن أن . . . تؤكد بمؤكد أو أكثر ، فالمثبتة مثل :  
« قد نجحت » ، لقد نجحت ، والله لقد  
نجحت » ، والمنفية مثل : « انك لا تسرع » ،  
والله انك لا تسرع ، والله انك لغير مسرع » ،  
فالحبر المنفي يمكن توكيده كما يؤكد المثبت .

نقول هذا مطمئنين ، ولولم نجد في النصوص  
الفصيحة ما يؤيده ، فكيف ولدنا بعض هذه  
النصوص ، وهي - لا شك - تزيدنا ثقة و يقينا ،  
ومن ذلك المثل : « قد لاتعدم الحسنة ذاما » أي  
ذما قال ابن برى : ومنه قول أنس بن نواس : -

و كنت مسودا فينا حميدا  
وقد لاتعدم الحسنة ذاما<sup>(٣)</sup>  
ومثله بيت النمر بن تولب : -

وأحب حبيبك حبا رويذا  
فقد لا يعولك ان تصرما  
ومنذ اشتغل اسلافنا بالمنطق قبل الف سنة  
استعملوا في القضايا الجزئية ( قد يكون ، وقد  
لا يكون ) ونحن لم ندرس تاريخ منع هذا  
الاستعمال ، ولكن عرفنا من اسلافنا المانعين :  
ابن هشام الانصارى في كتابه « مغنى اللبيب »  
١ / ٥٨ والفيروز آبادي في قاموسه ، اذ  
اشترط كلاهما ان يكون الفعل مثبتا ، وهو شرط  
يجب اهداره لانه تحكمي وهمي .

دخلت على المضارع - يكون محتمل الوقوع  
لذاته ، وهذا لا ينفي انه يكون يقينا لسبب آخر  
خارج عنها كما في الآية القرآنية : « قد يعلم الله  
المعوقين منكم والقائلين لا خسائهم هلم  
الينا . . . » فان الله يعلم ذلك يقينا . ويكون  
التوقع لما يرجى او ينتظر ، او لما يتجدد ويتولد ،  
ولا يكون لما انقضى وانقطع .

فلا توقع مع الفعل الماضي لأنه مضى ، بل  
مع المضارع لانه للاستقبال ، ولذلك تكون  
« قد » مع المضارع بمعنى « ربما » ، اى  
للشك<sup>(١)</sup> .

فنحن نقول قد يسقط المطر اليوم ، وقد لا  
يسقط المطر اليوم » ، كما نقول : ربما يسقط  
المطر اليوم ، وربما لا يسقط المطر اليوم . أو  
تكون « قد » بمعنى « لعل » مثل : قد لا يدرك  
المسافر القطار » ونظير ذلك قول النبي عليه  
السلام في خطبة الوداع . . . لعلي لا ألقاكم بعد  
عامي هذا بهذا الموقف ابدا . . . فلا تنافي بين  
هذه الحروف « قد / ربما / لعل » وبين المضارع  
المنفي بعدها ، لأن الحدث في الفعل المضارع هنا  
محتمل ومتوقع ، وليس بمؤكد .

و « قد » - كما قال سيوييه - تختص  
بالأفعال<sup>(٢)</sup> ولكنها حين تدخل على الفعل لاتغير  
من حاله التي كان عليها قبل دخولها عليه .  
ونحن نعلم من علم المعاني أن الأخبار سواء

( ١ ) لسان العرب : مادة ( قد د )

( ٢ ) الكتاب ١ / ٥٨ والقاموس أيضا مادة ( قد د )

( ٣ ) لسان العرب مادة « زيم »

# كلمة الدم

بقلم ادواردو لباركا غودارد

ترجمة : هاشم حمادى



اليابسة ، ولا حتى رنين المهاميز الفضية في أحذية الفلاحين الذين كانوا يمرون بها . . ودون أن تشعر بشيء ، أو تسمع شيئاً ، كانت تردد في فكرها ، التعليمات التي تلققتها . وكانت كل إرادتها مركزة على تنفيذها .

وما إن اجتازت الحارة الثانية حتى انعطفت - كما قيل لها - نحو اليسار ، وعلى اللوحة المعدنية طالعها اسم الشارع «مانوتيل رودريس» ، انه هو الشارع المطلوب : حتى أنها لم تر أن عربية محملة بالقش شد إليها بغلان متعبان ، تنجح ناحيتها . وكان يبدو أن الحوضى ، وهو لا يزال بعد طفلاً ، قد راح في سبات عميق . ومن جديد أخذت المرأة تبحث نظرها عن اللوحة ، على جدار المنزل ، فقد أوضحوا لها أن اللوحة يجب أن تكون هنا بالذات : وها هي بالفعل ، وقد كتب عليها «غاراجي الأرجنتين» . ومن الجهة الأخرى ، تماماً كما قيل لها ، يرتفع جدار مائل إلى الزرقة ، خط عليه الرقم ٣٢١ . انه المنزل المنشود . أخيراً سيكون بوسعها أن تنقل تلك الأنباء المضيعة ، والتي نقلها إليها رفاق زوجها في الصباح الباكر : فقد طرّفوا باب منزلها في الساعة صباحاً ، وطلبوا منها السفر على جناح السرعة . ولكنها أجابت بتصلب أنها لا تستطيع السفر ، فالطفلة مريضة ، مغمومة ، وتعان من ألم في

ضغط السائق على الدواسة ، وأغلق الباب ، فقد كان يريد أن يتخلص بسرعة من هذه النظرة الملحة ، التي تلاحقه . ولكنه ، وهو يتابع طريقه نحو الجنوب ، كان لا يزال يشعر بنظرة تبتك العينين السوداوين ، اللامعتين ، اللتين تذكران بشمار الحشخاش ، واللتين تألقان في وجه الطفلة الرمادي الشاحب ، الذي أضناه المرض ، نظرة ذلك الكائن الصغير ، وهو يرنو إليه من خلف المرأة الخارجة من سيارة الباص . وفي أذنيه كان لا يزال يتردد يكاؤها ، ونحيبها الحزين ، الذي يشبه سواه قط صغير ، لم يخرج إلى الدنيا إلا منذ لحظات .

توقفت المرأة بعد أن وضعت الحقيبة على الأرض ، محاولة الاهتداء إلى الطريق ، وراحت تنظر كيف حلت «العين» الصفراء لإشارة المرور محل الخضراء ، ومن ثم سطعت «العين» الحمراء النارية على خلفية الغيوم البيضاء الكثيفة لهذه الأمسية الخريفية .

«سترين إشارة المرور ، لا يمكن أن تخطئها فهي الإشارة الوحيدة في المدينة ، وإلى اليمين منها يمتد الشارع ، الذي يجب أن تسلكه» .

ومشت المرأة ، دون أن تشعر بهبات الريح ، وهي تميز أعصاب الحور فوق رأسها ، أو تحس بحلول البرودة : ودون أن تسمع حتى وقع خطواتها فوق





## بطاقة

ادواردو لابراركا غودار ( ١٩٣٨ ) صحفي وكاتب تشيلي معاصر ، يعيش الآن في المهجر . كتب العديد من المؤلفات والمقالات الاجتماعية ، لعل من أشهرها « تشيلي المعتقلة » ( Chile invadido ) ( ١٩٦٨ ) و « تشيلي في نار الأحداث » ( Chile al rajo ) ( ١٩٧١ ) وغيرها .

أما قصته القصيرة هذه « كلمة السر » فقد نشرت باللغة الروسية فقط ، وذلك في بداية عام ١٩٨١ المنصرم .

عاد من جديد ومد يده داخل الحقيبة خيل إليها أن أصابعه لن تلبث أن تلامس الأوراق الراقدة في قاع الحقيبة ، انخرطت الطفلة في البكاء فجأة . وهنا التفت عيناه بعيني الطفلة المحمومتين البقطنتين . وفي الحال اندفع باتجاه الطفلة ، بعد أن القي الحقيبة جانبا ، وقد سيطر عليه شك جديد . ثم دفع يده داخل القماط ولكنه سحبها علي الفور ، كما لو كان ثعبان قد لدغها ! فقد كانت الطفلة مبتلة !

وتبع العميل ثم ابتعد وهو يسب ويشتم . أخيرا فتح الباب وظهر علي العتبة رجل وخط الشب شاربيه ، ثم سأله بلهجة ودية :

- مساء الخير يا سيدتي ، ماذا تريدين ؟

- مساء الخير . هل تشتري السجاد ؟

وراح الرجل ينظر إليها بتمعن ، بينما كانت تنتظر جوابه علي كلمة السر « سأشتري بالطبع » .

- تفضلي إذن !

ولكن الرجل لم يمس بينت شفة ، وزحفت نظراته المقعنة بالدهشة والشك ، والمشوبة بالقلق ، مارة بالمرأة فالطفلة ، الي أن استقرت علي الحقيبة التي تحملها ، وعاد ينظر الي القادمة من جديد . وكان يبدو أنه لن يلبث أن يدعوها للدخول ، وكادت أن تتجاوز العتبة ، ولكن صاحب البيت لم يلبث أن قال

الامعاء . وقد تموت بين يديها . ولكن رفاق زوجها أوضحوا لها أن الموضوع يتعلق بحياة أو موت الكثيرين ، وأن السلطات عادت مساء البارحة فشنت حملة اعتقالات جديدة ، شملت العشرات ، بل المئات ، وأن عدد المعتقلين يزداد ساعة بعد ساعة ، وأنه قد آن الأوان لخوض المعركة الدامية ، فقد انتقل العدو الي الهجوم . رسيحاول القبض بالدرجة الأولى علي عناصر الارتباط ، بهدف التكتيل بهم ، بعد تعذيبهم ، ان رجال العصابات يثبون أعينهم في كل مكان ، ويتصبون الافخاخ هنا وهناك .

كما أوضحوا لها أن الخطر يهدد المنظمة السرية الجنوية ، التي يمكن أن ينفضح أمرها في أية لحظة ، وأنه يجب انقاذها مهما كان الثمن . والآن كان الأمل كله معلقا عليها وحدها ، ولذا فان عليها أن تسافر حتما ، وتحذر الرفاق ، وتسلمهم المنشورات ، التي تتحدث عن حملة الاعتقالات . وسيضطر رؤساء المنظمة الي الاختفاء ، والانتقال الي العمل السري ، بعد أن يجذروا عناصر الارتباط كي يتوقفوا عن ممارسة أي نشاط . أما هي فبوسعها - ان أرادت - أن تبقى هناك في الجنوب . حيث ستحل في إحدى القرى ، وترتاح هناك ، سيبا وأن هواه الجنوب مفيد لصحة الطفلة .

- هل السيد موجود ؟

وأجابتها العجوز ، التي فتحت الباب : انتظري قليلا . ووقفت المرأة قرب الباب . ثم ألقت نظرة مفعمة بالقلق علي عيني طفلتها الطافحتين بوجه الحمي . ان الحظ يجدهما اليوم . ان الفضل في نجائنا يعود اليك . سيكون كل شيء علي ما يرام ، وستشفى . وتنهدت المرأة بارتياح وقد تذكرت أي خوف سيطر عليها منذ ساعة مضت حينما توقفت سيارة الباص ، التي كانت تقلها في أنغد ستور ، وصعد إليها رجال البوليس ، ثم بدأوا يقتشون ركاب السيارة . وقد طلب أحدهم حقيبتها ، وراح يخرج محتوياتها علي مهل ، وكأنه يتحن صبرها ، زجاجة الرضاعة ، الأقمطة ، الكتزة الصغيرة الصفراء ، كما أخرج سجادة صغيرة حيكّت بالنول اليدوي ، كانت قد أخذتها معها لتأكيد كلمة السر : وقد نفّض كل ذلك بدقة ، وتلفحظه بتمعن ، وحينما

عينيه وهو يقول : « إن الاخلال بقواعد الحذر يعني ارتكاب جريمة ضد المنظمة بكاملها » .

ولدى وداعه لهم ، وتبادل التمنيات بالسعادة والنصر القريب ، قال لهم : « لقد بدأ العام الجديد بداية سعيدة بالنسبة لي ، فقد أخبروني صباح اليوم أنني رزقت بطفلة ، ولست أدري متى سأتمكن من مشاهدتها .. »

وقد اعتقل بعد أسبوع - علي الأرجح - لأن أحدا ما قد أخل بقواعد العمل السري ، ومنذ ذلك الحين انقطعت أخباره .

- لقد قلت لك يا سيدتي أنني لست بحاجة للسجاد . فلا داعي للاصرار .

- وأغلق الباب ، ومن جديد وجدت المرأة نفسها هائمة علي وجهها ، وقد أناخ الخوف بكل ثقله علي كيانها .

وعلى حين غرة تناهي الى سمعها صوت باب يفتح ، ووقع خطي تتردد من خلفها ، وتوقفت وقد شلها الرعب ، وخيل لكل خلية في جسمها أن الايدي الوحشية لن تلبث أن تأخذ بتلابيبها . وتترزع طفلتها من حضنها .. وتردد صوت الرجل يسأل :

- انتظري يا سيدتي .. ما هو تاريخ ميلاد طفلتك ؟

- الأول من كانون الثاني .

- هل هي ابنة فكتور ؟

- نعم .

وحينذاك شعرت بيده تلامس مرفقها ، ثم راح يقودها باتجاه المنزل : وحينا دخلوا المنزل سأل الرجل بقلق :

- ولكن لماذا قلت أنك تبعين السجاد ، بينما كان يجب أن تقولي أنك تشتريه ؟

وحينذاك فقط أدركت ما وراء الأكمة .

- هكذا قيل لي .. ثمرة من أخطأ في التعليمات .. هناك حقوة ما ..

ومع ذلك فقد اجتاحتها موجة من الاطمئنان . وابتم لها الرجل . ومن جديد التقت عيناه بعيني الطفلة السوداوين وهما ترسلان نحوه نظرة ، ملتهبة ، وحارقة ..

كأنت نظراتها تقول : « نعم .. أنا هي .. أنا طفلتك ! »

بحدة ، وقد اكفهر وجهه :

- كلا ، لن اشترى ..

وفي الحال أغلق الباب في وجهها . وجدت المرأة في مكانها لم تعد قدماها تطيعانها ، وراحت تهم علي وجهها دون هدف عبر الزقاق ، وهي تضم طفلتها الي صدرها ، وتحمل حقيبتها . وراحت تحدث نفسها ربما وصلت بعد فوات الأوان - فقد تحول المنزل الي مصيدة ، وقد يكون ذو الشارين هذا رجل بوليس . ولكن لماذا لم يلقوا القبض عليها فوراً ؟ علي الأرجح أنهم يريدون اقتناء أثرها . فهم لا يعرفون أنها لا يمكن أن تقصد أي مكان آخر . ثم انها قد أمرت ألا تعود الي البيت في العاصمة ، فمن المحتمل أن تكون شقتها محاصرة ، وأن يكون العملاء قد نصبوا لها كميناً هناك .. بعد لحظات سيخيم الظلام ، وتحل ساعة منع التجول : واذ ذاك سيدأون باعتقال المارة واطلاق النار عليهم . ماذا تفعل ، والطفلة علي صدرها ، والمنشورات المخبأة في بطن الحقيبة تحت إبطها .. أين ، بوسمها العنور علي ملجأ ؟ ...

وخروجاً علي التعليمات ، عادت المرأة أدراجها ، وطرقت الباب من جديد ، ولاحظت أن بدا قد رفعت طرف الستارة قليلاً . كان ثمة من يراقبها . وفتح الباب نفس الرجل ، ذي الشارين ، فجمعت ثمالة قوتها :

- عفوا .. أنني قادمة من العاصمة .. قبل لي ان بامكاني ان أبيعك السجاد . وقد تأخر الوقت ، وليس بوسمي العودة الآن . ولا مكان أفضي فيه الليل مع الطفلة فهي مريضة ، محمومة ..

وتردد الرجل ، ومع ذلك فقد فتح الباب ، كي تدخل مع حملها ، واذ ذاك التقت عيناه بعيني الطفلة السوداوين . وفي الحال طفت علي سطح ذاكرته عينان أخريان ، سوداوان كهاتين ، ذكيتان ملتھتان ، وحنونتان في نفس الوقت .. وكان بوسع نظرتها ألا تكون مرحلة فقط ، بل قاسية وحارقة ، مثل عيني هذه الطفلة .. كان ذلك في الأول من كانون الثاني ، منذ سبعة أشهر خلت ، فقد انتهز رئيس المنظمة فرصة حلول العيد ، حيث يكون البوليس أقل يقظة ، وزارهم ، كي يؤسس مركزاً جديداً للمناطق الجنوبية . وتذكر الرجل بوضوح تام ، كما لو كان ذلك قد حدث البارحة وبدا الحزم في



# السنوات العجاف

## السياسة في عصر الندرة

تأليف : ريتشارد ج. بارنيت

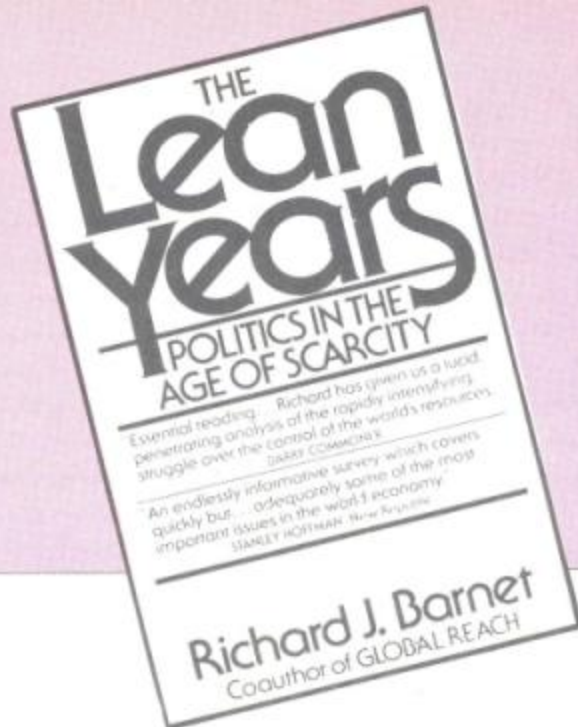
عرض : الدكتور أمين العيوطي

○ يتناول هذا الكتاب العلاقة بين ندرة الموارد الطبيعية وبين الأزمات الاقتصادية والسياسية والعسكرية التي تظهر استجابة لهذه الندرة . والكتاب يبين كيف تلعب المضاربات المالية والشركات العالمية وحكومات الدول الصناعية دورا يؤدي الى التضخم ، وإلى سوء توزيع الثروة والغذاء في العالم ، وإلى أزمة البطالة العالمية ، أو بمعنى أصح كيف أن الندرة ليست أمرا طبيعياً ، بقدر ما هي نتيجة للتخطيط الاقتصادي العالمي . ومن خلال هذا يحاول الكاتب أن يضع حلولاً لهذه الأزمة العالمية .



وهي في ذلك لا تخضع لأي سلطة حكومية تحدد لها من أين تستورد النفط ، ولا الطريق الذي يسلكه . هذه أمور تحددها شبكة معقدة من المديرين التنفيذيين ، وشركات أنابيب البترول وناقلات النفط والتجار الذين يعقدون الصفقات على الهواتف . وفي أمريكا وحدها تبلغ استثمارات البترول

يبدأ الكتاب بمحاولة تحديد طبيعة أزمة النفط ، والاعيب شركات النفط العالمية ومحاولة البحث عن مصادر طاقة بديلة ، وسياسة مرحلة ما بعد النفط . فالعالم يستهلك ٣٠ ألف برميل بترول كل ثانية ، تقوم الشركات بتوزيعها على مختلف أجزاء العالم حسباً تمليه حسابات الربح والسياسة ، لاحقياً تمليه الحاجات البشرية .



ويدل هذا على أن الفكرة الشائعة عن تناقص النفط هي نتيجة لتوجهات المصالح التجارية لا لواقع موارد النفط ، فاحتياطي النفط معروف لدى شركات البترول ، لكنها إن لم تستطع استخراج بريع مجز ، فإنه لا يدخل ضمن تقديرات الاحتياطي . لهذا اتجهت منذ ١٩٥٠ الى بترول الشرق الأوسط نظرا لرخصه ، وقبول البلاد العربية بنسبة ضئيلة من الأرباح . وهي تفضل استهلاك المصادر المعروفة حاليا بدلا من التنقيب عنه لتضيف إلى الاحتياطيات الموجودة بالفعل . فما زال ٩٠٪ من احتياطي البترول في أفريقيا وآسيا وأمريكا اللاتينية ينتظر التنقيب عنه . ولكن الشركات لا تحاول تنمية مصادر جديدة قد تهدد سيطرتها وسيطرة حكوماتها على موارد النفط . وهكذا تحدد قراراتها ، والقرارات السياسية ، مدى تدفق النفط عبر الأنابيب للابقاء على سيطرتها عليه ، والمحافظة على سعره مرتفعا .

كذلك يرجع سوء فهم ندرة الطاقة الى قيام

خمس استثمارات الرأسمال الاجمالي ، الأمر الذي ترك أثره على السياسة ، حتى ان السياسيين والرؤساء جعلوا من صناعة البترول مهمهم الأول . ويفسر هذا الاهتمام السبب في تمويل الشركات للحملات الانتخابية ، وشراء مزارع للرؤساء بعد اعتزالهم . وقد كان النفط دائما المفتاح الى السلطة السياسية في أمريكا لأن شركات النفط تتحكم في الاقتصاد ، وفي استراتيجيات التخطيط الاقتصادي ، حتى ان أرباح هذه الشركات بلغت أقصاها من استغلال أزمة النفط في السبعينات . وحين تزايد غضب الناس من زيادة أسعار التدفئة والجازولين ، راحت الشركات تواجه غضبهم نحو الدول المنتجة لكي تحول الأنظار عنها .

والحقيقة أنه ليست هناك أزمة في موارد النفط ، بقدر ما هناك أزمة في تخطيط عمليات استخراج وتوزيعه . فمن المؤكد أن هناك ٦ تريليون برميل في جوف الأرض ، عدا ٢ تريليون برميل احتياطي .



موارد هذه البلاد . ولكي تضمن أيضاً امدادات مستمرة حتى في وقت الأزمات ، أخذت ، تحت شعار تطوير اقتصاد هذه البلاد ، تزود بلدان الشرق الأوسط بمصانع تكرير وبتروكيماويات عتيقة لتظل مهيمنة على التكنولوجيا الأكثر تطوراً وربحاً .

كذلك سعت هذه الشركات الى إقامة علاقات وثيقة مع حكوماتها للتخطيط لضمان التحكم في النفط . وهكذا ظهرت وكالة الطاقة الدولية ، بحيث أصبح اقتسام موارد النفط فيما بين الشركات سياسة حكومية قائمة بين البلدان الرأسمالية . والحقيقة أن هذه العلاقة قديمة من خلال المعونات ، وتأجير الحكومة الأمريكية للأراضي الفيدرالية ، والاعفاء من الضرائب . بل ان الحكومة الأمريكية هي التي شجعت دول أوروبا بعد الحرب العالمية الثانية على التحول الى النفط بدلاً من الفحم الذي كان معظمه يستورد من البلدان الشيوعية . كما قامت الشركات الأمريكية بمد أنابيب البترول وبناء مصانع التكرير بدعوى أن البترول أقل تكلفة . ومن الصعب الآن أن تتحول هذه البلاد الى الفحم مرة أخرى . وهذا يستلزم اعتماد على بترول الشرق الأوسط مما سيخلق صراعاً على النفط بين هذه الدول نفسها .

وقد حاولت أمريكا نفسها التقليل من الاعتماد على النفط المستورد . لكن هذه المحاولة أدت الى زيادة أسعاره بنسبة ٩٪ في شهر واحد حين رفعت دول الأوبك أسعارها في ١٩٧٥ . كما أوضحت محاولة رفع الأسعار لتخفيض الاستهلاك فشلها . كذلك اتضح ان إعانة الشركات البترولية ، والسماح لها بالاستفادة من الامدادات العالمية المتناقصة ، يؤديان الى مزيد من التضخم بدلاً من مزيد من البترول . والنتيجة تزايد الصراع الأوروبي - الأمريكي - الياباني حول نفط دول الأوبك ، وبين أمريكا وبقية دول العالم الصناعي حول احتياطات الطاقة العالمية .

هذه الشركات بتخزين النفط انتظاراً لارتفاع أسعاره ، وإلى تحويل الحكومة الأمريكية كميات هائلة الى احتياطي استراتيجي . فهناك مؤامرة دائمة في عالم شركات النفط نتيجة للجنس . وإذا كانت أزمة النفط ستصل الى نهايتها في هذا العقد ، فليس السبب أن البترول سيختفي . ولكن لأن الطلب سوف يتجاوز ما هو متاح منه حالياً .

## تخطيط الاحتكار

وقد ظلت اتحادات شركات البترول تتحكم فيما بينها في التسويق بما يتناسب مع احتياجاتها ، وتتقاسم ناقلات النفط وأنابيبه بهدف المحافظة على ارتفاع أسعاره بشكل زائف حتى ١٩٧٤ . غير أن تطورين هامين أدباً الى انهاء هذه السيطرة . كان أحدهما هو تدخل شركات مستقلة ، مثلاً حدث حين حصلت شركات بول جيتي وانريكوماتيل والياباتيون على شراء امتيازات في السعودية وغيرها ، مما أدى الى اهتزاز العلاقات القديمة حين كانت السعودية منطقة مقصورة على الشركات الكبرى . أما العامل الثاني فهو ظهور الحركات الوطنية . فلم يكن وصول الدول المنتجة للبترول الى التحكم في الأسعار الا ذروة مواجهة أدت الى تغيير النظام الذي كان يجري عليه التعامل ، وذلك حين تأسست شركات حكومية لاستغلال الموارد والتحكم فيها في البلدان الاشتراكية وبلدان العالم الثالث ، وحين تأسست الأوبك في بغداد ١٩٦٠ ، وإن كان هذا لم يؤثر على أرباح شركات النفط الخيالية حتى في فترات تشبع السوق .

غير أن هذه العلاقة الجديدة بين الشركات والدول المنتجة كشفت أيضاً كيف أمكن للشركات استغلال قدراتها التكنولوجية في بناء مصانع التكرير ، ومد أنابيب البترول ، ودخولها بنسبة في الأرباح بحيث نفل تستنزف

## الطاقات البديلة

انعمت أزمة النفط على محاولات استغلال طاقات بديلة . من هذه الطاقات تستخدم الولايات المتحدة أكثر من ربع احتياجها من الطاقة « الغاز الطبيعي » لإدارة المصانع والتدفئة والتبريد والطبخ . كما أنه يدخل في كثير من الصناعات البتروكيماوية . غير أنه من المشكوك فيه أن يقلل استخدام الغاز من واردات النفط العربي لأن البحث عن آباره مكلف وخطر . وشركات الغاز تفضل شحنه إلى كبرى شركات السماد والتعليب والطائرات والصلب ، وتدفع الشركات الأصغر إلى استخدام أشكال الوقود الأخرى ، حتى ترفع سعره . كما أنها تتحكم في البيانات الخاصة بتقديراته وفقاً لأهوائها السياسية والاقتصادية ، وفي إنتاجه على حساب المستهلك طمعا في ربح أكبر .

وتسعة أعشار سكان البلاد الفقيرة يستخدمون الخشب وقوداً ، حتى أن البنك العالمي يتوقع أنه لن يكون في العالم الثالث عام ٢٠٠٠ سوى ١٠٪ من احتياجه منه . وبسبب نقص الخشب في الهند يلجأ السكان إلى روث البهاائم كوقود رغم حاجتهم إليه كسباغ . وقد أدى نقص الأخشاب إلى ارتفاع أسعارها بمقدار ٣٠٠٪ وبسبب ارتفاع أسعاره يهرع الناس إلى اقتلاع الأشجار مما يسبب أضراراً بالبيئة ، ويؤثر على نظام الموارد الأخرى . فاقطاعها في البلاد الباردة يحرم المحاصيل من حزام يحميها ، ويحرم الإنسان من الحياة النباتية والحيوانية التي تستخدم في صنع الأدوية والمنتجات الصناعية والغذائية ويهدد بزيادة نسبة ثاني أكسيد الكربون في الجو .

أما الفحم فقد اندلع الحماس لاستخراجه وتحقيق اكتفاء ذاتي منه في أعقاب أزمة الطاقة في ١٩٧٥ . ومن المتوقع أن ينتج الفحم نصف احتياجات أمريكا من الكهرباء عام ١٩٨٥ .

ورغم ذلك فإن قيام نظام طاقة على استخدام الفحم له مشكلات عديدة . فتطوير مناجمه يحتاج خلال السنوات القليلة القادمة إلى ٢٠ بليون دولار . وشركات الطاقة لا ترغب في الارتباط به حتى تتضح جوانبه الاقتصادية . وشحن كميات هائلة منه بالسكك الحديدية بسبب حوادث . وتحديد مواقع استخراجها يهدد مناطق بأكملها بتلوث البيئة . وهناك أيضاً مشكلة تناقص عدد العمال الراغبين في العودة إلى حياة عمال مناجم الفحم . وفوق هذا فإن استخدام الفحم على نطاق هائل يؤدي إلى تزايد نسبة ثاني أكسيد الكربون مما يهدد بتغيير الرياح والأمطار بحيث تصعب الزراعة في مناطق هائلة من الأرض . واحترق الفحم يؤدي إلى العديد من أمراض سرطان الجلد والرئة . وقد تكون هناك مشروعات لتحويل الفحم إلى غاز أو وقود سائل كما حدث في ألمانيا وجنوب أفريقيا . لكنها بالنسبة لأمريكا مقامرة باهظة التكاليف . وبدائل الوقود الباهظة التكاليف تعتمد على سعر النفط . فأي تخفيض في أسعار النفط يؤدي بأي استثمارات في هذه المركبات إلى كارثة .

وتخف باستخدام الطاقة النووية في الصناعة العديد من المخاطر بما تشكله من التلوث الذي تحدده الإشعاعات والنفايات النووية . كما أن هناك دائماً إمكانية حدوث خطأ بشري لا يضمن إمكان الاعتماد على أجهزة الأمن الصناعي . فهناك خوف من أن يفشل نظام تبريد المفاعل ، فتتقرب النواة المنتهية أسفل الوعاء الهائل الذي يقفل بينها وبين العالم الخارجي . وهو ما يكفي لتدمير هائل ، وقتل ٤٥ ألف نفس في منطقة الانفجار ، وتهديد دعائم الحياة نفسها : الماء ، الهواء ، التربة . وهذه واحدة من أقوى الحجج ضد إقامة نظام الاقتصاد على الطاقة النووية . فتكاليف أي حادث مدمر لا يمكن حسابها . كذلك فإن كل طاقة نووية من بليون وات تنتج ٢٥٠٠ طن من النفاية كافية لأن تقتل ١٠٠ مرة تعداد المدينة المحيطة بها لو أنها تسربت

في الهواء . وفوق هذا فإن الطاقة النووية ليست مصدراً رخيصاً للطاقة .

### الطاقة الطبيعية

ولقد طرح الخيار للاعتماد على مصادر طاقة لا تنفذ مثل الشمس والرياح لتجنب الاعتماد على النفط مستقبلاً . لكن أصحاب ومدبري تكنولوجيا الطاقة النفطية والنووية يدينون المنادين باستخدام الطاقات الطبيعية بالرجعية وبشديدهم لقرص العمل ، في حين أن الدراسات الخاصة باستخدام الطاقة الشمسية سوف تخلق ٣٧٥ ألف فرصة عمل ، أي أربعة أمثال عدد الوظائف التي يبيحها استخدام الطاقة النووية .

والحقيقة أن استخدام الشمس لانتاج الطاقة ليس أمراً جديداً . فليس النفط الا طاقة شمسية محتجزة بشكل مكثف ٩٥,٠٪ من تدفئة المنازل تأتي من أشعة الشمس . وفي شيلي أقيم معمل شمسي لتحلية المياه عام ١٨٧٢ ، وفي مصر أقيمت أول مضخة ري شمسية عام ١٩١٣ . وإعادة تصميم المنازل في أمريكا بحيث تستفيد من الشمس توفر ١٢,٥ مليون برميل نفط يوميا . واليوم تستخدم وحدات التدفئة والتبريد التي تعمل بالطاقة الشمسية في المستشفيات والمدارس والفنادق والاسكان الحكومي ، كما زود الجناح الغربي من البيت الأبيض بأجهزة تدفئة شمسية . ولو أننا قمنا بتحويل الطاقة الشمسية التي تصل الأرض الى كهرباء لبلغت قيمتها بالأسعار الحالية ٥٠٠ تريليون دولار يوميا . لكن شركات الطاقة ترى في هذا ثورة عليها . فكل ما يشغلها هو تحول سطح كل بيت الى مصنع خاص لانتاج الطاقة ، فتفقد بذلك الأموال الطائلة التي تجنيها .

المشكلة أنه طالما ظل البترول يدر أرباحاً خيالية ، فإن الاستثمار في البدائل يؤجل . وعدم اتخاذ الحكومة قراراً ، وهي تتقاذفها

المصالح المتضاربة ، يعقد المشكلة . ولأنها لا تتحكم في إمدادات النفط وبدائل الطاقة ، فإنها عاجزة عن تطوير سياسة قومية للطاقة ، في وقت أصبح التخطيط فيه من أجل مصالح الناس حاجة ملحة من أجل البقاء .

ويطرح الكتاب حلولاً لهذه المشكلة : إصدار تشريع تحتكر الحكومة بموجبه استيراد البترول ، وقيام الدولة بالتحكم في استثمار وتوجيه مصادر الطاقة البديلة ، بدلاً من ترك هذا في أيدي الشركات ، استثمار النفط المحلي ، التخطيط القومي للتحويل الى استخدام بدائل الطاقة وتنويعها في كل منطقة حسب ظروفها الطبيعية ، تأميم الشركات ، وضع خطة قومية للحد من استهلاك الطاقة ، تشجيع تخفيض الانتاج الفائض في الصناعة ، وتطوير تكنولوجيا لا تقوم على استخدام الطاقة .

### المعادن : دعائم الحضارة

إذا كانت الطاقة لازمة لتطور الحضارة الصناعية ، فإن المعادن هي التي سهلت هذا التطور : الحديد للسكك الحديدية ، المنجنيز للصلب ، الألومنيوم للطائرات ، النحاس لمصانع توليد الكهرباء ، النيكل للطائرات النفاثة ، الجرافيت النقي للقفلة الذرية ، وهكذا . وموارد العالم من هذه المعادن محدودة ومشكلة البلاد الصناعية أنها تعتمد على خامات معادن مستوردة من مستعمراتها السابقة .

والصراعات على المعادن تنشأ من حقيقتين : أن الخامات مكثفة في بعض المناطق الجغرافية ، وهذه المناطق الجغرافية وحدات جغرافية مستقلة ، ثم إن استهلاك هذه المواد في العالم غير متكافئ بين البلاد الغنية والبلاد الفقيرة ، وبين البلاد الصناعية القديمة والبلاد الصناعية الجديدة في العالم الثالث . والصراع على هذه المعادن يزداد بسبب الخوف المتزايد من تناقصها لأنها

٤٠٪ من الذهب ، ٤٨٪ من المنجنيز . ولهذا كان دعم حلف الأطلسي لحكومتها ضد الحركات الوطنية ، خوفاً من توقف امدادات المعادن .

والصراع على المعادن الصناعية مثل المنجنيز والكوبالت يزداد حدة . وبالتالي ظهر الاهتمام بالتعدين في قاع المحيطات والبحار : الذهب من شواطئ ألاسكا ، الماس من المحيط بأفريقيا الغربية ، الحديد من شواطئ اليابان ، الفوسفات من شواطئ فلوريدا وكاليفورنيا ، الزنك والفضة من البحر الأحمر ، النيكل والنحاس والكوبالت من المحيط الهادي . وكذلك يتجه الاهتمام الى التعدين في الفضاء حيث عناصر السبائك أقل تماسكا نتيجة لانعدام الجاذبية ، وبحيث لا أخطار من تلوث البيئة . كما أن المواد التي يمكن استخلاصها من الفضاء تخدم الأهداف العسكرية والتكنولوجية المتطورة .

وقد أدى تزايد الوعي الى أن أصبحت البلاد الفقيرة تطالب بتصيب عادل من مصادر الطاقة ، وبوضع نظام اقتصادي جديد ، ووضع حد لاستنزاف ونهب ثرواتها الطبيعية . والحقبة أن قيمة العدل غير واردة هنا ، لأن المضاربة والاحتكارات والقوة العسكرية هي التي تحدد شروط استنزاف العالم الثالث وإثراء البلاد الصناعية على حساب الدول الفقيرة . كذلك يطالب العالم الثالث بصندوق لدعم أسعار المعادن في حالة هبوطها ، ومعونات مالية بشروط ملائمة . لكن العالم الصناعي يقاوم هذه الطلبات .

وللإنصاف فإن التحكم العادل في اقتصاديات التعدين في العالم الثالث يتطلب نقل التكنولوجيا ، وإنشاء صندوق لتثبيت السوق ، وإن يوجد معيار دولي لحساب عائد عادل للمواد المنتجة ، وإلا فإن المواجهة الدموية حول الموارد ستصبح أمراً حتمياً . وستكون النتيجة سلسلة مدمرة من الصدمات للعالم الصناعي .

موارد قابلة للنفاذ . والتعقيب عن هذه المعادن يتطلب رموس أموال ضخمة ، وتكاليف الانشاءات والانتاج في مواقع المناجم ترتفع . كما أنها تثير الكثير من المشكلات البيئية نتيجة الغازات التي تنصاعد من المناجم ومن نفاياتها . وأحد أسباب ارتفاع أسعار هذه المعادن هو الدور المتزايد للمضاربين في النحاس والفضة والذهب والبلاتين . والدول المصدرة التي تمتلك مناجمها تصدرها لأنها مصدر للعملة الأجنبية التي تدفع منها ديونها وتستورد طعامها . والمضاربون يشترون كميات ضخمة من المعادن حين يكون السعر منخفضاً ويخزونونها حتى ترتفع الأسعار . والمضاربة تعمل ضد مصالح الدول المنتجة الفقيرة ، لأن هذه الدول ليست لديها معلومات عن حاجة السوق الأولية ، ونتيجة لمشكلات العمالة وفترات الركود . والباحثون الجيولوجيون الذين يعملون لدى الشركات الأمريكية يعرفون عما في باطن الأرض من هذه المعادن أكثر مما تعرفه هذه الدول نفسها . كما أن الأثمار الصناعية تقوم بمسح الأرض يوميا لتجميع خرائط طبوغرافية عن مواقع المعادن . والحكومة الأمريكية تشجع استخلاص هذه المعادن في دول العالم الثالث من خلال المساعدات العسكرية والاقتصادية ، بل وتشجع أيضاً فساد النظام مثلاً في زائير التي تحتوي على ٩٠٪ من كوبات العالم و ٦٪ من نحاسه . بل لقد كانت هذه السياسة وراء تدبير المخايرات المركزية لمصرع الزعيم لومومبا . وفي عام ١٩٦٢ كان كل أعضاء البرلمان الكونغولي يتقاضون رواتب شهرية من الحكومة الأمريكية . ولهذا بالطبع آثاره على السكان الذين يعانون من سوء التغذية ونقص الدخل . وما يقال عن نحاس زائير يقال عن منجنيز وكروم أفريقيا العليا ، وعن حديد جنوب أفريقيا والبرازيل وجابون وأستراليا . فجنوب أفريقيا لديها ثلث مخزون العالم من اليورانيوم ، ٨٦٪ من مخزون البلاتين ، ٨٣٪ من الكروم ،



## الغلال

فالانظمة الاجتماعية مسئولة عن نقص الغذاء . بل كثيرا ما يحقق البعض أرباحا هائلة من هذه الكوارث . ولهذا يشكل الجوع صلب حقوق الانسان .

لكن تفسير المجاعات غالبا ما ينصب على الطبيعة بدلا من السياسة . فيشير البعض الى زحف الصحراء أو زحف المناطق السكنية على الأراضي الزراعية والمراعي ، وشق الطرق الزراعية السريعة ، وتجريف الأرض ، وإقامة الطرق والمصانع والمنشآت العسكرية ، وانخفاض معدلات صيد السمك ، وتلوث مياه البحار من المخلفات الصناعية ، والانفجار السكاني . والحقيقة أن تكاليف الزراعة ترتفع حينما تقل موارد الغذاء . وليس لهذا علاقة بقوانين الندرة الطبيعية ، ولكن بالترتيبات الاقتصادية التي تعمل في ميدان الانتاج الغذائي . ومن الممكن انتاج الغذاء بمقدار أربعة أمثال ما هو عليه باستخدام التكنولوجيا الحديثة ، وتنمية مصادر الطعام . لكن هذه الترتيبات تعتمد على ضمير المعونات التي تقدمها الدول الغنية

كذلك فإن التصنيع الذي يجذب العمالة الزراعية من الريف مسئول عن زيادة عدد الجوعى في العالم . وأسعار الأراضي والأسمدة والزراعة الآلية تشجع قيام المزارع الكبيرة على المزارع الصغيرة . ولهذا تقع تجارة الغلال في قبضة خمس شركات ، وتجارة الآلات الزراعية في قبضة شركتين . وقد أدت ميكنة الزراعة الى تخفيض العمالة في الريف ، والتركيز على المحصولات التي تدر أرباحا مثل القطن والشاي والأعلاف ، بحيث تحقق شركات السماد والحبوب ، وأصحاب مزارع البن والقمح والموز أرباحا خيالية . وهذه الأرباح تذهب الى مؤسسات لا تهتم أصلا بتغذية البشر بل بمصلحتها فقط .

ويطرح الكتاب لهذا حلولا في مقدمتها اعتبار

يشكل نظام التغذية حلقة رئيسية في سلسلة الموارد التي تدعم الحياة والحضارة . ولا ترجع مشكلة الجوع في العالم الى عدم كفاية انتاج الطعام ، بقدر ما ترجع الى سوء توزيعه ، أما لأن بعض البلاد لا تنتج ، أو لأنها ليس لديها المال الكافي لشرائه ، حتى أن ٤٦٢ مليون نسمة يعانون المجاعات في أفريقيا والشرق الأقصى وأمريكا اللاتينية .

ونظام الغذاء العالمي يتوحد مع الاقتصاد الصناعي الدولي . فالزراعة قد دخلت خط الانتاج من أجل التصدير ، وهذا يؤدي الى تعميق المجاعة الدولية . والبلاد النامية تقوم بالتحديث والتنمية لتحويل اقتصادها من الزراعة الى التجارة والصناعة . وبهذا ينصب الاهتمام على محاصيل التصدير ، ويتدهور الاكتفاء الذاتي الغذائي .

والولايات المتحدة تستخدم قدراتها الغذائية في الشؤون العالمية . فهي تمتلك أكبر فائض قمح وأرز وذرة وفول صويا في العالم . وبهذا تلعب دورا أساسيا في اقتصاديات الغذاء في العالم . وتستغل القمح والأرز كسلاح سياسي كما حدث مع الصين في الأربعينات ، ومع السوفييت وكوبا في الستينات ، ومع كوريا الجنوبية في ١٩٧١ . والبلاد التي تعتمد على معونات غذائية من الولايات المتحدة تتأثر بأي تهديد يحظر توريد الغلال اليها . غير أن هذه السياسة لا تنجح دائما . فقد فشلت مع الاتحاد السوفيتي والهند ، في حين نجحت مع كوريا الجنوبية ومصر . والسبب أن الحكومة لا تتحكم في شركات الغلال التي لا تهدف الى تغيير السياسة أو الحكومة في أي بلد .

والمجاعات تهدد العالم ، لا لأنها كوارث طبيعية بقدر ما هي نتائج للقرارات الانسانية .

التواجد العسكري قرب الموارد ، بدأ الاتجاه الى بناء قوات عملية مما يخلق صفوة عسكرية موالية للولايات المتحدة تستخدم لقهر الحركات الوطنية والتقدمية ، كما أن مبيعات الاسلحة لهذه الدول تستخدم لموازنة اقتصاديات الدول الصناعية . غير أن تسليح دول العالم الثالث قد أدى الى استخدام هذه الدول لجيوشها ضد شعوبها كوسيلة لقهرها ، وإبقاء الأجور منخفضة ، واستخدام العنف ضد نقابات العمال لتأمين السلام الاجتماعي . وهكذا تشجع الولايات المتحدة الانظمة التي تقوم على سياسة القمع . ورغم هذا فإن التهديد باستخدام القوة العسكرية يلعب دورا هامشيا في تأمين الوصول الى هذه الموارد ، كما حدث حين قطعت إمدادات النفط الايراني عن اسرائيل وجنوب أفريقيا ولم يستطع الأسطول السادس أن يحافظ على تدفق النفط الايراني .

يؤحي المنظر العالمي اليوم بتوزيع جديد للعمل على امتداد العالم كله ، بحيث يتم الانتاج في قلب البلاد النامية ليستهلك في قلب البلاد الصناعية ، ويعتمد هذا الاتجاه على تجزئة عملية الانتاج الى عمليات متنوعة يمكن القيام بها عبر العالم في مواقع انتاج بأجور منخفضة ، ثم تجميعها في منتج عالمي . هذا الانتاج يحدث في مناطق انتاج حرة مصممة لجذب الرأسمال الأجنبي من خلال تقديم حوافز مادية وتجارية ، واعفاءات جمركية وضريبية ، والتحرر من قيود تحويل العملة الأجنبية ، وتوفير مباني المكاتب والمصانع . وهذا بهدف الاشتراك في عمليات الانتاج بدلا من استثمار الدول الغنية بها ، ثم حل مشكلة العمالة .

لكن هذا يعني أن يتقاضى العامل في هذه البلاد ما يوازي ١,٥ دولار عن يوم عمل كامل ، في حين يتقاضى العامل الأمريكي ٧ دولارات عن كل ساعة عمل . وهكذا فإن هذه البلاد تباع عمالة رخيصة ومنتجة . هذا

الأمن الغذائي حقاً من حقوق الانسان ، ودراسة السياسات التي تؤدي الى المجاعات ، وزيادة الاعتماد الذاتي الزراعي في البلاد الفقيرة ، وتحسين شروط التجارة بالنسبة للدول التي تنتج المواد الأولية ، وتخفيض أسعار التخزين الاحتياطي ، وإنشاء صندوق مشترك لدعم السلع ، وعدم ممارسة صندوق النقد الدولي للضغط على الدول الفقيرة لفرض ضوابط على الأجور ورفع أسعار الطعام والغاء الخدمات الاجتماعية للفقراء .

## النظام العسكري الدولي

ومضى الكتاب الى تناول دور القوة العسكرية في نظام الموارد الحالي . فقد اعتمد النظام الاقتصادي العالمي الذي تسيطر عليه احتكارات عالمية على القوة العسكرية ، واستخدمت المساعدات العسكرية والتواجد العسكري لتأمين الوصول الى الموارد . ووراء الحروب كانت هناك دائما الرغبة في الحصول على المواد الخام الحيوية . والتواجد الأمريكي في المناطق الاستراتيجية ليس الا وسيلة لتأمين موارد هذه الدول وبأرخص الأسعار . وقد شاركت أمريكا في الفترة ما بين ١٩٤٥ - ١٩٧٥ في بعض الحروب ، إما لاسقاط حكومات معادية ( مصدق في ايران ١٩٥٣ ) . ومحاولة التخلص من ( كاسترو في كوبا ١٩٦١ ) . أو لدعم حكومة صديقة ( اليونان ١٩٤٨ ، لبنان ١٩٥٨ ، فيتنام ١٩٥٠ - ١٩٧٥ ) . غير أنها في كل هذا كانت اهتماماتها تنصب على موارد هذه البلاد . فعملياتها في الشرق الأوسط ترتبط بنفط المنطقة .

وقد أدى انفجار الاستثمارات الأجنبية على امتداد العالم ، وادراك الدول الصناعية لاعتمادها على المعادن والأغذية المستوردة ، وتزايد الانفاق العسكري الى خلق نظام عسكري جديد في المنطقة . فبدلاً من الاعتماد على

بالإضافة الى صرامة قوانين هذه البلاد بالنسبة لاتحادات العمال والاضرابات .

واحدى وسائل بيع عمالة البلاد الفقيرة هي تصدير العمال كمهاجرين . ففي الشرق الأوسط نجد العمال الهنود ، وفي السعودية يبلغ تعداد المهاجرين اليمنيين ربع تعداد السكان ، وهكذا . ومنذ أواخر الخمسينات هاجر ١٥ مليون رجل وامرأة الى أوروبا الغربية من تركيا واليونان والبرتغال ويوغوسلافيا والجزائر . وهي عمالة رخيصة خاصة بالنسبة للمتلبلين . كما أنه من السهل طردها من البلاد في حالة حدوث كساد اقتصادي .

وينظم تدفق الموارد البشرية هذه عالميا شأنه شأن أنظمة الموارد الأخرى . فهناك من يقوم بالسفر الى القرى حاملا معه بطاقات سفر ووعود بالشراء لتجنيد الفلاحين . وهناك وكالات لابرام عقود العمل في اسطنبول وأثينا وزغرب . وهناك مهربون يتقاضون ٣٥٠ دولارا من كل مهاجر للعمل في فرنسا . ومعظم هؤلاء العمال يعيشون في ظروف سيئة . وأحد أشكال الهجرة العمالية تفريغ البلاد النامية من المهنيين والمثقفين الذين يجذبهم الأمان والحضارة هربا من احباطاتهم وضالة المرتبات وانعدام الضمان الاجتماعي .

ويلقى هذا النظام التشجيع على أنه يقلل من البطالة في الدول الفقيرة ، ويؤدي الى اكتساب العمال للأساليب التكنولوجية الحديثة . لكن هذا لم يحل مشكلة البطالة في تركيا مثلا ، كما أنه يحرم البلد المصدر من الكفاءات . هذا بالإضافة الى أن الكفاءات التي يكتسبونها لا تفيدهم حين يعودون الى بلادهم .

### الفجوة تزداد اتساعا

ويعتقد بعض الاقتصاديين والحكومات ان

هجرة المصانع الى البلاد الفقيرة ، وهجرة العمالة الى مواقع الانشاءات في الشرق الأوسط ، وإلى أوروبا دليل على أن السوق يولد توازنا اقتصاديا من خلال اعادة تقسيم العمل . ولا شك أن الشركات المتعددة الجنسيات تستوعب الكثير من عمالة هونغ كونج وسنغافورة وكوريا الجنوبية . ولكن هذا لا يعني ارتفاع العمالة . فمع التطور الصناعي تتطلب كل وحدة انتاج عددا أقل من العمال . والعمالة تستجيب للتغيرات الاقتصادية العالمية ولاستراتيجية الشركات . وغالبا ما تكون هذه البلاد مكبلة بالديون بحيث تتطلب البنوك من الحكومات سياسة اقتصادية صارمة تحس الفقراء دون الأغنياء في مجال الصحة والتعليم والخدمات الاجتماعية ، ومشروعات التوظيف ، وتقليص الأجور ، مما يؤدي الى توسيع الفجوة بين الطبقات ، وبالتالي الى المجاعات والفقر والجريمة .

ويبدو تزايد رخص العمالة البشرية أمرا حتميا ، إذ أن قوة العمل تتضاعف في حين تنضال فرص العمل . ويستطيع العمال أن يغيروا هذا ، لو أنهم رفضوا القيام بدورهم في المصنع العالمي . لكن هذا لا يحدث - فهم لا يشعرون ضد الفقر في آسيا ، أو ضد حقائق الحياة المروعة في مزارع القصب في أمريكا اللاتينية ، أو في المصانع المدارية حيث يقومون بتجميع الساعات والآلات الحاسية ، لأنهم تنقصهم الطاقة والقوة اللازمة لذلك . كما أن العمال في العالم الثالث أقل تحاسنا من العمال في أوروبا ، بسبب اختلاف اللغة والتقاليد والجنس . كذلك فإن الصفوة الاقطاعية تشارك الصفوة المهنية ، وضباط الجيش ، والبيروقراطيين في السلطة ، وتقوم بتنظيم نقابات العمال وتوجيهها ، وتجرى الاضطرابات .

حين يظهرون . ومن واجب نقابات العمال أن تتحد وتضغط في سبيل مساواة الأجور وظروف العمل في العالم كله .

من هذا العرض والتحليل يخلص الكتاب الى أنه على المستوى العالمي ليست هناك ندرة موارد . فنظريا يوجد في العالم موارد كافية لحياة لائقة لسكان العالم عام ٢٠٠٠ ، لكنها ليست كافية لاعالة مجتمع يسوء فيه توزيع الثروة ونهب البيئة المستمر . لكن الندرة موجودة لأن أنظمة التحكم في الموارد يخطط لها بحيث لا يجد العالم ما يكفيه منها . وفي سبيل الابقاء على تحكمها في عناصر القوة تؤجل الشركات تطوير موارد جديدة ، وتوجه الموارد القديمة لا إلى حيث توجد حاجة اليها ، بل الى حيث يوجد ربح أكبر .

لكن الوصول الى ازدهار الأغنياء والفقراء على حد سواء يتطلب نظام تخطيط جديد لا يقوم على تكديس الثروة ، بل على استراتيجية تنوحي الحفاظ على الحق السياسي والاقتصادي لكل انسان في نصيب لائق من موارد العالم دون تمييز بين الأجناس والأفراد . كذلك لا بد من حماية المجتمعات بحيث لا ترتبط مجتمعات باقتصاديات بلاد بعيدة عنها لا تستطيع التحكم فيها . مثل هذا التخطيط يتطلب تمكن أي بلد من تطوير اقتصاد متوازن وآمن ، واعتماده على نفسه . ويتطلب هذا تغيير سياسات التجارة التي تحافظ على عدم المساواة . وعلاوة على ذلك هناك ضرورة وجود تحكم عمومي في موارد الأمة بدلا من تركها في أيدي الشركات المتعددة الجنسيات بحيث تكفل العمل للجميع ، وحماية البيئة ، واستقرار الأسعار ، والمحافظة على الموارد وتطويرها ، والعمل على تخفيض الاستهلاك وتنمية اقتصاديات العالم الثالث بمعدلات أسرع ، وعدم احتكار العالم الغني للتكنولوجيا المعقدة . ومهمة السياسة أن تعبر عن هذه الطموحات .

ولهذا فان المصنع العالمي بحاجة الى نظام دولي جديد . ولكن أي نوع من النظام ؟

بعد الحرب العالمية الثانية نشأت ثلاث مؤسسات لتحقيق حلم أمريكا بالسيطرة على اقتصاد العالم : البنك الدولي ، صندوق النقد الدولي ، وهيئة التجارة الدولية . كانت مهمتها أن توفر لأوروبا واليابان الدولارات التي تشتري بها البضائع الأمريكية ، وأن تجعل من الدولار عملة دولية . لكن أوروبا واليابان جمعت كميات هائلة من الدولارات مقابل صادراتها ، فتحولت مهمة هذه المؤسسات إلى دول العالم الثالث التي دخلت نظام التجارة العالمي الجديد ، والتي بدأت تعتمد على استيراد النفط والغذاء ، بحيث أصبحت مهمة صندوق النقد الدولي التحكم في اقتصاديات هذه البلاد ، فأصبحت سلطة هذه المؤسسات سياسية واقتصادية .

هكذا تجد الدول الفقيرة نفسها معتمدة على التجارة العالمية في استيراد المواد الأساسية ، وفي تصدير مواردها الطبيعية وسلعها المصنعة ، مما يؤدي الى انعدام المساواة ، لأن العالم الصناعي في وضع يسمح له بابقاء أسعار المواد الخام رخيصة وأسعار السلع المصنعة مرتفعة . كما أنه لا يصدر التكنولوجيا الا بشروط تسمح باستمرار اعتماد هذه البلاد عليه . فالنظام الحالي لا يخدم الا مصالح الدول الغنية ، ومصالح الديكتاتوريات العسكرية الفاسدة التي نشأت في أفريقيا وجنوب شرق آسيا وأمريكا اللاتينية في السبعينات . ورفاهية هذه البلاد لا يمكن أن تتحقق إلا من خلال تطوير سياستها الاقتصادية ما لم يكن للسلطات الشعبية القدرة على المشاركة في تطوير شروط ارتباطها بالاقتصاد العالمي ، والاشراف الشعبي على الموارد المحلية بواسطة مسؤولين يستمدون شرعيتهم من الشعب الذي يخدمونه . فالبلاد النامية في حاجة الى قادة وطنيين شرفاء ومن واجب البلاد الصناعية أن تؤيد مثل هؤلاء





\* ساطع الحصري  
من الفكرة العثمانية  
الى العروبة .

الاتجاهات التنغريبية في التربية العربية ، وعلاقتها بالتنوع القومي والوحد الوطني اللذين يتباين العرب اليوم ، ويوضح الكتاب خطورة اللغة والتاريخ في التربية القومية ايضا .

تأليف : وليام كليغلا لا .

ترجمة : فكتور سحاب .

الناشر : دار الوحدة العربية - بيروت

دراسات في  
الأدب المقارن .

تأليف : د . محمد التونجي .

الناشر : اتحاد الكتاب العربي - دمشق .

هذا كتاب يرسم فيه مؤلفه الاطار التاريخي الذي نشأ فيه الفكر والمربي ساطع الحصري ، وتناول فيه الحيات والتفصيلات والاحداث التي حتمت انتقاله من صف الدعوة للفكرة العثمانية ، الى صف الدعوة للعروبة والقومية العربية .

يقول مترجم الكتاب :

« ان الكتاب يقدم الى الراغبين في دراسة الحصري وعصره صورة واضحة لا تقتصر على ملاحظه الشخصية فقط ، بل تضعه في اطار تاريخي مرسوم بعناية وأناة ، تجعل للكتاب مكانة بين الكتب التي أرخت للتاريخ العربي الحديث ، وبخاصة لتاريخ الفكر القومي والتربوي العربي في القرن العشرين » .

ويلم الكتاب أيضا بالاطار التاريخي الذي أحاط بالحصري نشأة وعملًا . فجاءت صورة الاطار شديدة الوضوح من واقع كونه اغتنت بكل ما أنتجه الحصري من كتب ومغاضرات وتصريحات وغيرها .

ويضيف المترجم : « وفي امكان التربويين العرب الذي يتلمسون السبيل الى الوجهة السليمة ، أن يتخذوا الكتاب دليلًا لفهم علاقة التربية بالسياسة والنهوض القومي في فكر الحصري ، وذاك أمر خطير بعد استفحال

الأدب المقارن هو من الآداب الجديدة في أدبنا العربي ، عرفته بعض جامعاتنا العربية في زمن قريب ، وهما هو الدكتور التونجي يحاول أن يجتهد فيه ، ... فيقول : ان الأدب العربي من أبرز الآداب العالمية ذات التأثير ، فقبل أن تصل البنا قواعد الأدب المقارن وقوانينه ، كان نقادنا ومؤرخو أدبنا يتلمسون أثر الأدب العربي في غيره ، ويقدررون المدى البعيد الذي يتسرب فيه أدبنا ، وانتشرت عليه لغتنا ، وعرفنا ذلك كما عرف نقادنا القدماء أن الاحتكاك بين أمتين يؤثر في أدبيهما معه . وهذا الاحتكاك قد يكون جوارًا أو انفصالًا عن طريق



« ان الفلسفة العربية الاسلامية لم تكن قراءة متجددة باستمرار لتاريخها الخاص كما كان الشأن بالنسبة للفلسفة اليونانية ، وكما هو الحال بالنسبة للفلسفة الاوروبية منذ ديكارط الى اليوم ، بل ان الفلسفة في الاسلام كانت عبارة عن قراءات مستقلة لفلسفة أخرى هي الفلسفة اليونانية ، قراءات وظفت نفس المادة المعرفية لأهداف أيديولوجية مختلفة متباينة » .

ويضيف « ان التمييز بين المحتوى المعرفي والمضمون الايديولوجي في الفلسفة الاسلامية ضروري حتى يمكن أن نتبين فيها ما تزخر به من تنوع وحركة ، ونستطيع بالتالي ربطها بالمجتمع والتاريخ .

لذلك فان المؤلف يطرح التالي :

« ان الجديد في الفلسفة الاسلامية يجب البحث عنه لا في جملة المعارف التي استثمرتها وروجتها ، بل في الوظيفة الايديولوجية التي اعطاها كل فيلسوف هذه المعارف ، ففي هذه الوظائف ، اذن يجب أن نبحث للفلسفة الاسلامية عن معنى وتاريخ .. معنى يجعلها ذات مغزى بالنسبة للبيئة الفكرية - الاجتماعية السياسية ، وأيضا بالنسبة لنا كقراء معاصرين ، أي تحويل المقروء الى مادة معاصرة لنا على صعيد الفهم والمعلولية ، لأن جعل المقروء معاصرا لنفسه معناه فصله عنا ، وجعله معاصرا لنا معناه وصله بنا .

وعلى ضوء ذلك فقد درس الكاتب جوانب من فلسفة الفارابي وابن سينا ، وابن باجة ، وابن رشد وابن خلدون تحت عنوان قراءات جديدة لتلك الجوانب .

## تاريخ العلاقات السياسة والاقتصادية . بين العراق والخليج العربي

تأليف : الدكتور حسين علي العسوي  
الناشر : دار الحداثة - بيروت .

يدرس هذا الكتاب تاريخ العلاقات السياسية والاقتصادية بين العراق ومنطقة الخليج العربي في العصر العباسي ما بين سنتي ١٣٢هـ . و ٦٥٦هـ ( ٧٤٩م - ١٢٥٨م ) . والمقصود هنا بمنطقة الخليج ، بلاد البحرين

السلم والحرب أو العلاقات التجارية والسياسية أو بالاحتلال ، أو بنشر الدين والثقافة ، أو بانتقال الأمم والقبائل والأسر ، أو بالترجمات والرحلات .

وقد أفرد المؤلف فصوله الثلاثة لدراسة المقارنات المتعلقة بالأسطورة والملحمة والمرحبة والشعر والقصص الديني وغيرها في الأدب والواقع التاريخي العربيين ، مقارنا إياها بمثلاتها عن بعض الأمم الأخرى .

## نحن والتراث

### « قراءة معاصرة في تراثنا الفلسفي »

المؤلف : د . محمد عابد الجابري .

الناشر : المركز الثقافي العربي - الدار البيضاء  
و دار الطليعة - بيروت .

هذه هي الطبعة الثانية لكتاب « نحن والتراث » للدكتور محمد عابد الجابري ، وكانت طبعته الأولى قد صدرت ١٩٨٠ .

وبدون مبالغة فان الكتاب يمكن اعتباره من الكتب المهمة التي تطرح اجتهادها في كيفية تعاملنا مع تراثنا الفلسفي . وينطلق الكاتب في تعامله مع التراث من سؤال أساسي .. يقول : « هل كانت الفلسفة العربية الاسلامية قراءة لتاريخها الخاص ، أم أنها كان بالعكس من ذلك قراءات مستقلة الواحدة عن الاخرى للفلسفة اليونانية ؟ ويجب المؤلف :

د محمد عابد الجابري

## نحن والتراث

قراءة معاصرة في تراثنا الفلسفي

طبعة ثانية  
مراجعة ومختصرة



## أمراض القلب والشرابين

تأليف : د . محمد ياسين .

الناشر : دار الكتاب اللبناني .

أفكار كثيرة وخاطئة يتم تداولها بين الناس حول أمراض القلب والشرابين ، خاصة وأن الرعب المتداول عن السكتة القلبية و « الجلطة » وغيرها أصبح « كالشبح » الذي يلوح في أية ساعة وفي كل أن .

لذلك واستمعاراً للمسؤولية واستجابة لضمير المهنة وللأسئلة الكثيرة التي تتعلق بالقلب وأمراضه فقد كتب المؤلف هذا الكتاب الذي تجاوز في حجمه الخمسمائة صفحة من القطع المتوسط ، واستعرض فيه رحلة العلم الخاصة بالقلب والشرابين منذ العهود القديمة حتى يومنا هذا .

ودرس فيه التفصيلات الخاصة بالقلب وأمراضه وسبل علاجها ، والأمراض الأخرى التي يمكنها أن تسبب أمراضاً للقلب ، كما ودرس الشرابين والتفصيلات المتعلقة بها ، وأسباب تصلبها وسبل علاجها .

أيضاً تعرض لمعلاقة التدخين وغيره من عوامل يرفع ضغط الانسان ، وتأثير ذلك على الصحة العامة .

ثم درس في أبواب أخرى تأثير العوامل النفسية والمشروبات الكحولية وتغيرات الطقس والمناخ وغيرها من عوامل على مريض القلب والشرابين .

وعمان اللتين تطلان على ساحل الخليج العربي ، وبعض المناطق الفارسية التي تطل على ساحله الشرقي .

ويذهب المؤلف الى أن منطقة الخليج العربي شاركت مشاركة فعالة في البناء الحضاري للعالم قبل ظهور الاسلام وبعد ظهوره ، لأن الخليج يشغل موقعا استراتيجيا مهما بين طرق التجارة العالمية .

ويركز المؤلف في أبواب وفصول كتابه على دراسة العلاقات التي قامت بين السلطة المركزية في بغداد من خلال ضعفها وقوتها وانعكاس ذلك على المناطق وتوابعها .

ويقتصر في دراسة نشوء دولة القرامطة في البحرين والاحساء وعلاقتها بالسلطة المركزية في بغداد ، ثم علاقتها بالسلطة المركزية بدولتي العيونيين وبني عامر اللتين قامت في المنطقة اثر سقوط دولة القرامطة .

ثم يدرس بعد ذلك ثورة الزط . . . . . ويعدها ثورة الزنج وتأثيراتها على المنطقة وعلى الخلافة في بغداد وعلى طريق التجارة .

كما درس تاريخ منطقة عمان قبل الاسلام وبعده . . . والعلاقات التي قامت بين السلطة المركزية في بغداد وحكام عمان ، ثم عرج على نشوء مذهب الايباضية فيها واصطدام حكامها بالسلطة المركزية وتأثير ذلك على العلاقات التجارية .

وخصص المؤلف فصلا بعد ذلك عالجه فيه طرق التجارة البرية والبحرية التي ربطت بين العراق وأقطار الخليج العربي طوال العصر العباسي وقيام تجار الخليج بدور الوسيط التجاري في نقل السلع التجارية بين عاصمة الخلافة وباقي أقطار العالم .



## المواطن .. والسياسة

● بسماعة بالغلة أكتب رسالتي هذه اليكم ، حول مانشتر في العدد ( ٢٩١ ) تحت عنوان - المواطن والسياسة في العالم الثالث - ولأنني شغوف بالمشاركة في هذا الذي تضمنه المقال فإني أرسل اليكم وجهة نظري فيه .  
فقد جاء بالموضوع أن هناك اتساعا بالمسافة التي تفصل بين وعي المواطن وإرادة السلطة وفقدان الثقة ، وورد بعد ذلك مباشرة عبارة « دخل المواطن للمشاركة في وضع السياسة الخارجية حيث ساهم في تحرير البلد » إذن المواطن هو حاكم والحاكم عند المواطنين ، وبالتالي لم يكن هناك أي اتساع . ثم ورد بالموضوع ذاته ، أن المواطن في دول العالم لا يتفاعل مع الأحداث التي تدور حوله ، مثلما ورد عن المواطن الأرجنتيني ...

أقول ان الدول العربية قاطبة من دول العالم الثالث لم تسمح لمواطنيها بحرية التعبير وللمواطن في دول العالم الثالث ظل يعيش بعيدا عن سياسة بلاده - أو ليس قريبا منها كما يجب أن يكون ...

حسين علي خضير  
ديالى الخالص - العراق .

## ايضاح لمؤلف كتاب

## المغامرة غير المشروعة

لقد كان التقديم الذي كتبه الأستاذ سليمان موسى لكتابي ( المغامرة غير المشروعة ) في عدد جمادى الثانية ١٤٠٣ هـ إبريل ١٩٨٣ م ، يتضمن تلخيصا شاملا وواظيا للكتاب ، غير أنه استخلص استنتاجات مبسرة . . . أود - إذا أذنتم - أن أقدم عنها التوضيح التالي :

- إنني ابتداء معارض كلية لإعلان بلفور مع كل الآثار التي نجمت عنه . وإن النظرية التي تبناها كتابي تلخص ببساطة في أنه من الخطورة وما يقود الي الاضطرابات أن تبذل الوعود من قوى خارجية بمنح أراض لا تملكها قانونا .

ثانيا : لم أناقش في كتابي فلسفة أي من المذاهب الصهيونية أو العربية أو الاسلامية ، وإنما أبرزت فقط مدى تدخلها في المنازعات الاقليمية التي أعقبت انهيار الامبراطورية العثمانية . وقد حاولت أن أوضح كيف أن تدخل الدول الغربية فيها يخص العرب او اليهود أو حتى الكرد أو الأفغان من مواقف أو صراعات سياسية ليس من شأنه إلا جر المصائب . وأوجه هذا الكلام بالمثل الى الدول الشيوعية .

ثالثا : إذا كنت أثبتت على واحد فقط من اليهود وهو( أرونشون ) لما قدمته عائلته من مساعدة للجيش البريطاني في فلسطين ، فإني أسترعى النظر الى انه لم يكن عجوبا من أغلبية زملائه من اليهود ، وإن من الراجح أن مواطنيه من العاملين مع المخابرات البريطانية هم الذين قتلوه( وان لم يكن ذلك مؤكدا وإنما من باب التخمين إذ لا يوجد تحت يدي دليل قاطع ) .

رابعا : أشير الى أن( سارة ) التي أهديت اليها كتابي لم أقصد بها( سارة أرونشون ) ، وإنما قصدت حفيدتي التي رزقت بها حديثا .

هـ . في . ف . وينستون/المملكة المتحدة



## الطابع . . العلمي

● كنت - ولا أزال - أتابع قراءة مجلتكم ، ولقد بدأت العلاقة معها منذ ثمانية أعوام ، ولا أخفي عليكم إعجابي بما تحويه من مقالات مختلفة متنوعة - والذي ألاحظه في صفحاتها هو غياب الطابع العلمي فيها ، ولا أقصد تحويلها الى علمية بحثية بل الذي أقصده أن تخصصوا قسماً أكبر من الذي تخصصونه الآن لهذا الجانب من العلم - حتى يستطيع الانسان أن يسير ركب التطور العلمي في شتى مناطق العالم المتطور .

والرجاء تحقيق هذه الأمنية خدمة للعلم والقارىء . . .

أنور يوسف عبدالعزيز - عمان -  
المملكة الهاشمية .

العربي :

يهما الجانب العلمي بالمجلة كما يهتم القارىء العزيز ، وسوف نحاول زيادة صفحات العلم خدمة لكل قارىء . . وان كان هذا الجانب قد أوفى حقه على صفحات العربي .

## استطلاعات كويتية

● انني من قراء مجلة « العربي » ، منذ صدورها عام ١٩٥٩م والتي أصبحت جزءاً من حياتي وهواياتي الأخرى ، ومادمت من هواة جمع الطوابع ، فسأني أقترح عليكم اجراء استطلاع عن العملة التذكارية الكويتية الحديثة والقديمة وكذلك استطلاع عن الطوابع الكويتية الحديثة والقديمة ، واستطلاع عن الصحافة الكويتية القديمة ، وأول مطبعة اصدرت أول جريدة في الكويت . . .

صالح الشريعة - طهران  
الجمهورية الايرانية .

العربي :

شكراً لاقتراح القارىء العزيز ، وبعض ما اقترحه قد نشر باستطلاعات سابقة في العربي - ولوعاد القارىء الى الأعداد السالفة فإنه يجد ضالته فيها . . .

## نسيتم . . مدن عمان

● قرأت في العدد ٢٩٣ من مجلتنا « العربي » استطلاعاً عن سلطنة عمان ، وللأسف لم نقسّموا بجولة في بعض مناطق السلطنة لتقدموها الى القارىء العربي في شتى أقطارنا العربية ليعرف عن تلك المدن بعد طول عزلة استغرقت أكثر من أربعين عاماً ، ومن هذه المدن مسقط

العاصمة ، والعمران الذي فيها ، وكذلك مدينة ظفار التي تعتبر مدينة زراعية .

سالم سهيل الكتري  
سلالة - سلطنة عمان .

العربي :

شكراً للقارىء العزيز على اهتمامه ومتابعته للعربي ، أما فيما يتعلق باستطلاع سلطنة عمان فإن جوهره كان حول الدور التاريخي لها . . لا العمران الحديث فيها . .

## خوفو .. والهرم الأكبر

● جاء في صفحة حوار القراء .. العدد ٢٩٤ مايو ١٩٨٣ ، تحت عنوان الهرم الأكبر .. معلومات بعيدة عن العلم والمنطق ، من خلال رسالة أحد القراء .. وللحقيقة أريد أن أبين بعض الحقائق التي غابت عن ذهن صاحب الرسالة .

فالثابت علميا وأثريا أن الملك خوفو ثاني ملوك الأسرة الرابعة - الدولة القديمة - هو الذي بنى الهرم الأكبر وهناك أكثر من دليل . أولا : أن اسم الملك خوفو ورد في المقابر الخاصة بالأشراف وكبار رجال الدولة المجاورة للهرم من ناحيته الشرقية والغربية - كملك اله - وملك دسولة - ومنهم من تسمى باسم خوفو - وكان هؤلاء الموظفون المعاصرون للملك يعملون في خدمته أو خدمة أبنائه من الملوك والأمراء .

ثانيا : عندما كشف عن مركب الشمس وجد عليها نقوش تفيد بأن الملك « جعفر » ثالث الملوك والابن الأكبر لخوفو قد قام بدفن أبيه وعثر على توقيعه على أحجار الفسطاط الخاص بالمركب .

ثالثا : الأخبار المتوارثة التي دونها المؤرخ « هيردوت » تؤكد عدم وجود نقش من الداخل أو حتى وجود تمثال - لخوفو - في الهرم . وذلك يعود إلى أن الملك حرم إنشاء التماثيل في عصره ، واكتفى بالروؤوس دون الأجساد ، كل هذه تؤكد أن الملك « خوفو » هو الذي بنى الهرم الأكبر .

محمد حسين محمود - إذاعة القاهرة - جمهورية مصر العربية

## استعرضوا .. الكتب القيمة

مثل هذه الكتب القيمة في أسواقنا ، فانا نقترح عليكم عرض مثل هذه الأنواع من الكتب حتى يستفيد منها القارئ - خاصة وأنها بعيدة المثال عن يده ..

محمد هوارى - الجزائر  
الجمهورية الجزائرية .

● ورد في عدد فبراير ١٩٨٣ ، مقالا تحت عنوان « صحوة الشباب المسلم ، دعوة للتشريد لا للتبديد » ذكر فيه بأن هناك كتبا تعالج أزمة الواقع الاسلامي المعاصر ، اثنان للشيخ محمد الغزالي وثالثها للدكتور يوسف القرضاوي ، عميد كلية الشريعة بجامعة قطر ، ونظرا لانعدام

## حرف المجلة

● تتمتع مجلتكم الغراء ، بالمقالات القيمة ، وهي صفحة للتفكير الحر والمناقشة العلمية التي تؤدي رسائلها على الوجه الأكمل ، لكن الذي تلاحظه بين سطورها أن الأحرف التي تستعمل في الطباعة هي أحرف من النوع الصغير مما يجعل القارئ يعاني منها حين القراءة ، ولأن هناك بعض المقالات تكتب بحرف كبير مما يجعلها مريحة للقارئ ، فانا نطالبكم باستعمال الحرف الكبير على كافة مقالات المجلة حتى يستطيع القارئ قراءتها دون أي ضرر قد يتعرض له في عينيه ...

محمد أوسو  
حلب - سوريا

العربي :

شكرا لاقتراح القارئ . الذي نرجو أن يلاحظ أن الحرف المستخدم في طباعة العربي قد كبر حجمه ابتداء من عدد يوليو ( تموز ) الماضي .

# مسابقة العربي الثقافية

تستهدف هذه الأسئلة امتحان معلوماتك العامة وسرعة خاطرك . .  
وتستهدف بخاصة تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة وذلك  
بالرجوع الى المصادر الموثوقة :

المطلوب الاجابة على عشرة أسئلة إجابة صحيحة ، لكي تكون في عداد  
المرشحين للظفر بجائزة . . .

ويشترط أن تصلنا الردود في غضون شهرين من تاريخ صدور العدد . .  
وأن يذكر رقم الكويون بوضوح على الغلاف . . وأن يذكر الاسم والعنوان  
بوضوح ضمن رسالة الردود بالذات ، وأن يلصق كويون المسابقة على تلك  
الرسالة . .

الجائزة الأولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ دنانير

ترسل الإجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨  
الكويت « مسابقة العربي الثقافية » العدد ٢٩٧ - وآخر موعد لوصول  
الاجابات الينا هو أول أكتوبر ١٩٨٣ .

١ - أيهما الصحيح في اللغة ، قولنا :

ولدت المرأة توأماً أم قولنا ولدت توأمين ؟ . .

٢ - « القهوة » اسم أطلقه العرب على الخمرة أولاً ، ثم أطلقوه على مشروب  
البن . . . ترى ما الحكمة في ذلك ؟ . .

• لأن مشروب البن يغدر ويسكر كالخمرة ،

• مشروب البن لا يغدر ولا يسكر بل يبه . ولفظ قهوة يجمع بين أضداد المعاني ، فهو  
يعني التخدير فيما يتصل بالخمرة ، ويعني التنبيه فيما يتصل بمشروب البن . .

• لأن مشروب البن يقهى عن الطعام ، أي يحد من شهوة المرء له . وشأنه في ذلك كشأن  
الخمرة . . .

٣ - أي العواصم التالية أكثر ارتفاعاً فوق سطح البحر . .

• بيرن عاصمة سويسره

• كابل عاصمة افغانستان

• لاسا عاصمة التبت

٤ - الأنيميا مرض يصيب الانسان اذا نقصت في دمه . .

• محتويات الحديد

• محتويات الملح

• محتويات المغنسيوم

٥ - لم سَمُوا ميزان فهرنيت لقياس الحرارة بهذا الاسم ؟...

\* لأن فهرنيت لفظه ألمانية تعني الحرارة ..

\* نسبة الى مخترع الميزان المذكور وهو العالم الألماني جبريل دانييل فهرنيت

٦ - تفرز المعدة أنزيمات أو حمائر مختلفة .. مهمتها المساعدة على هضم الطعام .....

وتعرف إحدى هذه الحمائر بأنزيم الببسين .. فأى المواد الغذائية التالية يساعد على هضمها هذا الأنزيم ..

\* البروتينات ، كاللحوم

\* الدهون

\* النشويات

٧ - كيف يسترون الحليب ؟...

\* ينسخينه حتى درجة الغليان وابقائه على تلك الدرجة نصف دقيقة فحسب ..

\* ينسخينه حتى تبلغ حرارته حوالي ٦٠ درجة مئوية على ألا يطول بقاءه على هذه الدرجة سوى نصف ساعة ..

\* يسترون الحليب بتريده لا ينسخينه .

٨ - البيت الأبيض والكايتول اسمان طالما يترددان في الأخبار .. والأول هو مقر الرئيس الأمريكي ، كما هو معروف ، فما هو الكايتول ؟...

\* مقر الكونجرس الأمريكي

\* مقر وزارة الدفاع الأمريكية

\* مقر وزارة المالية والحزبة الأمريكية

٩ - يقول الشاعر :

وذي أوجه لكنه غير بائح  
بسرّ وذو الوجهين للسر يظهر  
تساجيك بالأسرار أسرار وجهه  
فسمعها بالعين ما دمت تنظر

ما الذي يقصده الشاعر ؟

١٠ - أيهما أطول : المعاء الدقيق أم الغليظ ؟...

\* المعاء الدقيق أطول بكثير .. بنحو خمسة أضعاف ..

\* المعاء الغليظ هو الأطول .. فهو يبلغ ضعف طول المعاء الدقيق ولكنه لا يبدو كذلك نظراً لغلظته

\* متعادلان في الطول تقريباً .

١١ - أيها الصحيح لغة : أن نقول العشرة تبلغ ضعف الخمسة ، أم العشرة تبلغ

ضعفي الخمسة ..

١٢ - أيهما أكبر .. البليون أم الترليون ؟...



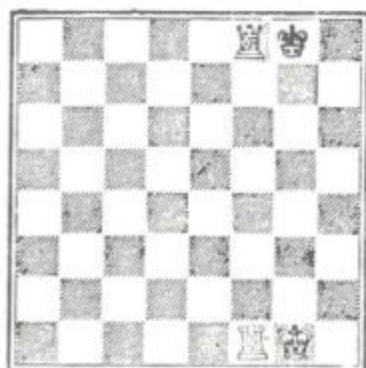
# معركة بلا سلاح



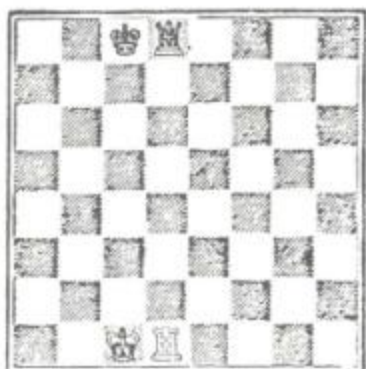
« الشطرنج يسبغ على العقل أسمى آيات النبل »

فولتير

## التبتيب



التبتيب في جناح الملك



التبتيب في جناح الوزير

التبتيب نقلة قد تحدث أو لا تحدث مرة واحدة في الدور لدى أحد اللاعبين أو كليهما ، ويرجع تاريخ هذه النقلة الى القرن السادس الميلادي وقد استحدثت حينئذ لتضفي على اللعب المزيد من الاثارة والحياة والتشويق . والتبتيب على نوعين : تبتيب قصير وتبتيب طويل ، فاما الأول والذي ترمز اليه بالحرف « ت » فيتم في جناح الملك في حين يتم الثاني والذي ترمز اليه بالحرفين « د ت » في جناح الوزير . والتبتيب عبارة عن نقلة مزدوجة للملك والرخ في آن واحد . ففي التبتيب القصير أي في جناح الملك ينتقل الملك من خانته الأصلية مربعين الى اليمين ، وينتقل الرخ من خانته الأصلية مربعين الى اليسار ( انظر الشكل )

أما التبتيب في جناح الوزير فينتقل فيه الملك من مكانه الأصل على الرقعة خانتين الى اليسار ، وينتقل الرخ في نفس الوقت ثلاث خانات الى اليمين . ( انظر الشكل )

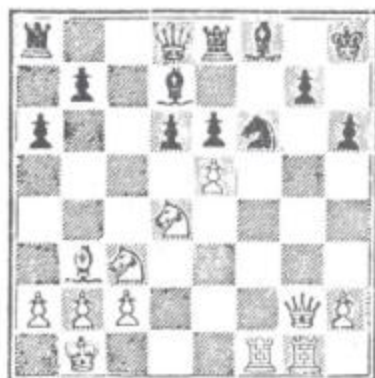
ولا بد للقيام بهذه النقلة من توفر الشروط التالية :

١ - ألا يكون قد سبق وتحرك أي من الملك أو الرخ من مكانه .

٢ - ان تكون الخانات الفاصلة بين الملك والرخ خالية وغير مشغولة بأية قطعة أخرى .

٣ - ألا يكون الملك في حالة « كش »

## مسألة شطرنجية :



الأبيض يلعب ويكش مات بست نقلات

## طرفة شطرنجية

في إحدى المباريات الودية ضحى أحد اللاعبين فرسه للحصول على مركز ممتاز يمكنه من الفتك بخصمه لو قبل التضحية والنهم الطعم ولكن الخصم تنبه الى الشرك المنسوب له وقال ضاحكا :  
« لو أن سرجهما من ذهب فلست آخذها »

تساءل عدد كبير من القراء حول الرموز الشطرنجية لذلك ، نرجو الرجوع الى العربي عدد يناير وعدد فبراير ١٩٨٣ حيث نشرنا هذه الرموز بالتفصيل .

## حل المسألة اقلب الصفحة

١: 2-٨٣#

٥: ٤-٧2+

٢x٤

٣: 2-١٢++ (٣٣٣٣٣٣٣٣)

٨: 2-٨٣+

١2-١2

٨: ٢x٣+

٢x٢

١: ٢-٧٢+


٣-١٢

١٢٣ :

٤ - ألا يمر الملك أثناء القيام بهذه النقلة أه يحل بخانة او بيت مضروب باحدى قطع الخصم .

ومن أهم مزايا هذه النقلة انها تنقل الملك الى مكان حصين وتبعده عن مواطن الخطر ، كما أنها تهدد الطريق لتطوير الرخ وتتيح أمامه الفرصة لاحتلال وسط الرقعة وهي من الأهداف التي ينبغي على اللاعب ان يسعى لتحقيقها منذ النقلة الأولى من الدور .

ومن الأمور التي يجدر الانتباه اليها عند التثبيت الابتداء بنقل الشاه أو الملك أولا قبل الرخ ، والا كان من حق الخصم ان يفرض عليك اللعب بالرخ فقط اذا ابتدأت النقلة به .



مِنَ الْمَسِيحِ الْعَالِيِّ  
سِلْسَلَةُ تَقَافِيَّةٍ  
تَضَرُّهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ  
وَزَارَةُ الْإِسْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

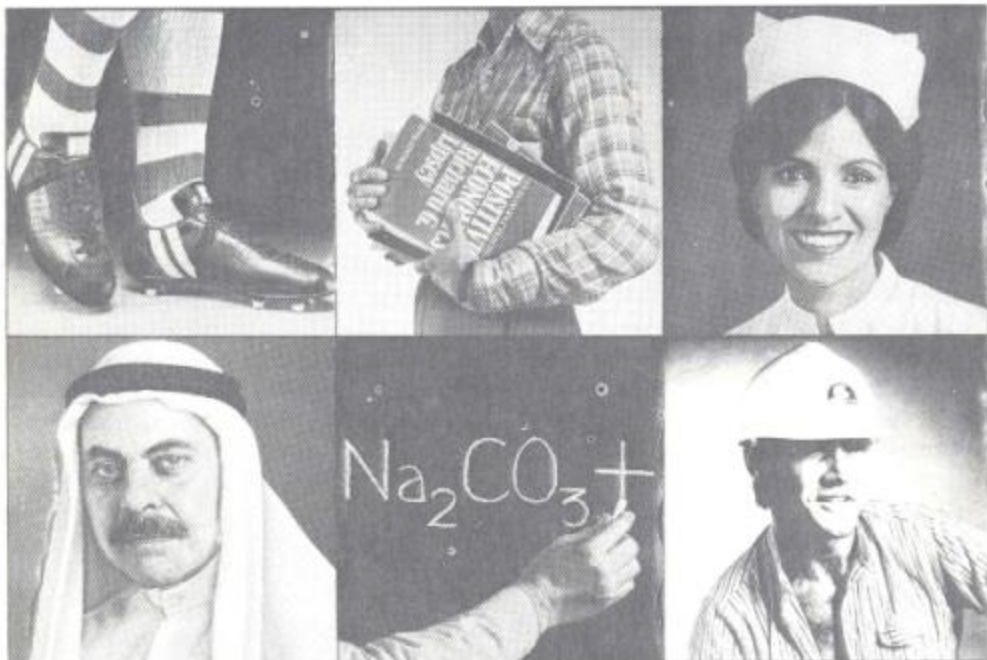
أَوَّلُ أَغْطُسَ ١٩٨٣

١٦٧

# ١- الطرواديات ٢- أندرومستأخي

تأليف : يورسيبيديس - ع  
ترجمة : اسماعيل البنهاوي  
مراجعة : د. أحمد عثمان

مَا هُوَ الشَّيْءُ الْمَشْتَرِكُ بَيْنَ  
هُؤُلَاءِ الْإِنْشَاصِ؟



بَنَكُ الْكَوَيْتِ الْوَطَنِي طبعاً.

لكل منهم احتياجات مالية ومصيرية مختلفة، لهذا فهم يعملون مع بنك الكويت الوطني.

جميع، من الأطباء، ومدراء شركات ورهات أعمال وحتى الأطفال، كلهم يجدون لدى بنك الكويت الوطني خدمات شاملة تناسب كافة المطالبات والأعمار.

حسابات إقرار، حسابات تجارية، حسابات أملاك، قروض شخصية، حسابات إيداع، شيكات سياحية وشهادات إقرار، جميع فروع بنك الكويت الوطني تقدم شيئاً مشتركاً، الخدمة التي تحتاجها.

لكافة احتياجاتكم المالية، انصلوا بأي فرع من فروعنا الأربعين المنتشرة في كافة أنحاء الكويت.

بَنَكُ الْكَوَيْتِ الْوَطَنِي ش.م.ك.

شارع عبداللہ السالم - من: ب ۹۵ شعبان، کویت - تلفون: ۸۴۹۱۱۱ (۰۰ خطا) - الرقيہ والشويبال - تلکفون: ۸۴۸۵۱





أغسطس / آب

١٩٨٣

الثقافة الألبانية  
في  
الأبجدية العربية

تأليف:

الدكتور محمد موفالكو

الكتاب الثامن والستون

٥٠٠  
فلس

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب

ص ب ٢٣٩٩٦ الكويت



# هناك مجموعة مصرفية واحدة فقط في العالم تساهم فيها الدول العربية جميعاً

فإن أردت السوق النقدية ، وجدت أن رقم أعمالنا في عام ١٩٨٢ بلغ ٣٠٠ مليار دولار ، وأن اجتذبت عمليات تمويل التجارة الخارجية القيتنا في الصف الأول برقم أعمال يتجاوز الـ ٦ مليار دولار ، كذلك فإن مجموعتنا رائدة في مجال تنظيم وإدارة القروض المشتركة SYNDICATED LOANS إذ بلغ إجمالي القروض التي شاركنا في إدارتها أو تنظيمها ، في ذات العام ، ٦٢ مليار دولار .

وقد بلغ إجمالي أصول بنوك اليوباف ١٤ مليار دولار .

منذ اثني عشر عاماً نشأت فكرة تكوين مجموعة مصرفية فريدة من نوعها تشارك فيها كل دولة عربية ، ممثلة بواحدة أو أكثر من مؤسساتها المصرفية أو المالية ، ومن ثم ترتبط هذه المجموعة عن طريق المشاركة في رأس مالها مع كبريات المصارف العاملة في المراكز المالية الدولية ، التي تتواجد فيها بنوك المجموعة ، بحيث تهيء كافة الأسباب لتنشيط التجارة بين الدول العربية وبقية أنحاء العالم .

وقد أصبحت هذه الأمنية ، اليوم ، حقيقة ناطقة فالدول العربية الاثنان والعشرون ممثلة كلها في المجموعة عن طريق ٢٦ مؤسسة من مختلف هذه الدول ، وبالإضافة إلى ذلك فإن ٢٣ من كبريات المؤسسات الدولية تساهم في بنوك المجموعة إلى جانب المؤسسات العربية بغية تحقيق أهدافنا المشتركة .

وهذا كله يجعل مجموعة بنوك اليوباف AL.UBAF BANKING GROUP متميزة عن كل ما عداها ، إذ أن أية مؤسسة تسعى إلى القيام بعمل تجاري في أي جزء من العالم العربي ، ستكون على يقين بأن في إمكانها أن تعتبر المجموعة بمثابة شريك لها بصورة أو أخرى فيما تستهدفه من مشاريع أو عمليات نظراً لتنوع أنشطة بنوك المجموعة وشمولها لاختلاف القطاعات المصرفية .

## اليوباف

### ALUBAF

#### BANKING GROUP

بنوك اليوباف العربي الدولي  
بنوك الكويت  
بنوك قطر  
بنوك البحرين  
بنوك العراق  
بنوك ليبيا  
بنوك السودان  
بنوك الصومال  
بنوك موريتانيا  
بنوك تونس  
بنوك المغرب  
بنوك الجزائر  
بنوك مصر  
بنوك سوريا  
بنوك لبنان  
بنوك الأردن  
بنوك فلسطين  
بنوك العراق  
بنوك الكويت  
بنوك قطر  
بنوك البحرين  
بنوك العراق  
بنوك ليبيا  
بنوك السودان  
بنوك الصومال  
بنوك موريتانيا  
بنوك تونس  
بنوك المغرب  
بنوك الجزائر  
بنوك مصر  
بنوك سوريا  
بنوك لبنان  
بنوك الأردن  
بنوك فلسطين

بنوك الكويت  
بنوك قطر  
بنوك البحرين  
بنوك العراق  
بنوك ليبيا  
بنوك السودان  
بنوك الصومال  
بنوك موريتانيا  
بنوك تونس  
بنوك المغرب  
بنوك الجزائر  
بنوك مصر  
بنوك سوريا  
بنوك لبنان  
بنوك الأردن  
بنوك فلسطين

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

## تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاريء والمثقف والمتخصص .

تعالج موضوعات المجلة المبادئ التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول الفنون ( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - النحت ... الخ ) - الدراسات الاثرية ( الاركيولوجية ) .

تقدم المجلة معالجتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين اول .

تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية والانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

ثمن العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

داخل الكويت	في الخارج
للمؤسسات ١٠ د.ك.	٤٠ دولاراً أمريكياً
للأفراد ٢ د.ك.	١٥ دولاراً أمريكياً
للأساتذة والطلاب ١ د.ك.	١٠ دولارات أمريكية

تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -

ص.ب. : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٢٨٩ - ٨١٥٤٥٣

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على:

- أبحاث بالعربية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات كتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة: تقارير علمية، دليل الجامعات والمؤسسات التعليمية العليا.
- سيرة العدد.

## الاشتراكات:

للمؤسسات والدوائر الحكومية: في الكويت ١٢ ديناراً، في الخارج ٤٥ دولاراً أو ما يعادلها.  
لأفراد: في الكويت ديناران كويتيان، ديناراً للطلاب.  
في الوطن العربي: ديناران ونصف كويتي أو ما يعادلها. ديناران للطلاب.  
في الدول الأخرى: ١٥ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها.

توجه جميع المراسلات والأبحاث باسم رئيس التحرير إلى: هذا التالي:  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت، ص.ب. ٥١٨٦ الكويت  
هاتف: ٥١٠١٨٨ / ٢٧٣ / ٢٥٠



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الفنيني

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أبدي نحو ١٢٥,٠٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :-

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في الماضي المختلفة للمنطقة
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - بومات - بيولوجيا
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية

من العدد : ٥٥ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج

الاشتراكات : ثلاثة دولارات سنوياً : كويتياً في الكويت - ١٥ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي )

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت - ١٠ دولاراً أمريكياً

في الخارج ( بالبريد الجوي )

منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صغر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د. محمد هشام خواجكية ) ١٩٧٩
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د. عبد الله أبو عياش ) ١٩٧٩
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د. بدرية العوضي ) ١٩٧٩
  - ٤- كتاب الإحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) ١٩٨٠
  - ٥- دور حرية قناة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصعاء ( سلطان ناجي ) ١٩٨٠
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول : وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩
- المصنوع : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشويخ - دولة الكويت
- ص : ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير

# افكار مسلية من توشيبا



AUTO REVERSE  
توشيبا DR-01

يال ، سيكام وإن . في . أس . سي . كما أن معادلة  
٢ - في - ١ التي تتبعها هي الأولى التي تقدم لكم  
جهاز تسجيل يعمل دون توقف وذاتي الانعكاس  
(أوتورفيرس) . جربوا أيضا أفكار التسلية الأخرى  
التي نتيحها لكم .

تتلخص أفكار توشيبا الكثيرة في استخدام  
الخبرات التقنية المبدعة لجعل أجهزة التسلية  
المنزلية أكثر تشويقا وإثارة .  
فجهاز الفيديو مثلا إضافة إلى أن فيه منظم  
أي للقطعية فهو قابل للتعديل حسب أنظمة



C-2057QB

- جهاز ٢٠ إنشا " ميلات سترايبه ٢ "
- يال / سيكام / إن . في . أس . سي
- ٤٠٨ / ٤٣٠
- منظم أي للقطعية



V-9680



- يال / سيكام / إن . في . أس . سي ٤٣٠
- آلة للتحتكم عن بعد
- منظم أي للقطعية ٩٠ - ٢٥٠ فوئ



AUTO REVERSE توشيبا HR-01

- شارة الخرج ٣٢ واط ( الحد الأقصى )
- أربع موجات ( الف . ام / متوسطة /
- قصيرة / قصيرة ٢ )
- نظام ستريو
- نظام مكبرات صوت قابلة للفصل



TOSHIBA

توشيبا

# تبريد ٣ غرف نهاراً و ٣ غرف أخرى ليلاً باستخدام جهاز خارجي واحد فقط



## نظام واحد لتبريد ٦ غرف

تري-كون من سانيو يخفض تكاليف وتلوثات ومعدات تكوين الهواء ،  
يتوفر جهاز خارجي واحد ٣٠٠٠ BTU في يوم ساعة لنظام من ٣ وحدات داخلية  
وتتوفر له لتبريد ٣ وحدات داخلية أخرى - وهكذا يمكنك تبريد غرفتي  
الجلوس وغرفة الطعام والمطبخ نهاراً و ٣ غرف للنوم ليلاً - لضمان  
الرفاهية في النهار والليل للعائلة بكاملها .

## ٣ أنواع من الوحدات الداخلية

تتيح لك سانيو الاختيار بين الوحدات التي تثبت على السقف أو  
الحائط أو الأرضية باعتماد أجهزة تحكم خاصة لوحدة  
تري-كون - كون الستة في الداخل .

## تشغيل هادئ جداً

تستخدم تري-كون كمبريسور سانيو التوار لهدوئه الموثوق في  
الخارج فقط وتبقى الوحدات الداخلية هادئة تماماً .

## إستعمالات متنوعة إضافية

تتخذ أنظمة تري-كون باستعمالها المتوفرة لمئة تبريدها وهدوئها  
في المكاتب والمطاعم ، إضافة إلى المنازل حيث تبرق ٣ غرف مكيفة  
باستخدام جهاز خارجي واحد فقط .

## TRI-CON

كيف صمّموا معتدراً الفواصل

إغترافاً بملك مسطوح ٣ وحدات (كل وحدة تبريد ٣٠٠٠ BTU) (١٨٠٠ BTU/ساعة)



**سانيو SANYO**



ذو القعدة ١٤٠٣ هـ - سبتمبر (أيلول) ١٩٨٣ م

# العرب



الوزير الخطاط ابن مقلنا



NBK. Number one in London.



## كافة الخدمات المصرفية يقدمها لك بنك الكويت الوطني عند زيارتك القادمة للندن

كما تستطيع صيرت شيكات على حسابك والدفع الكويبي أو استعمال بطاقة الدائري كويبي لحساب ما تحتاجه من التقدم من حسابك في الكويت. وقطت الدوام الآلي من الاثنين إلى الجمعة ٩.٣٠ إلى ٣.٣٠ بعد الظهر، أيام السبت من ٩.٣٠ حتى ١٣.٣٠ بعد الظهر.

تتمكن زيارتك للندن كاملة وذلك باتصالك بمدير فرعنا فور وصولك ولكن على ثقة بأنك ستكون موضع عنايتنا وخدمتنا المميزة.

بنك الكويت الوطني  
The National Bank of Kuwait SAK



يسر بنك الكويت الوطني دلائل التوثيق الكويتية، ان يعلن عن افتتاح فرع دائريه في لندن مثبته بذلك وجوده على الساحة العالمية الذي يتلهم أيضا على فتح تمثيل في سفاخرة وشبكة عالمية تشمل أكثر من ٧٥٠ بكا مراسلا.

فرعنا في نيوشوس جابت تأسيس لتساعده الشركات في تطوير عملياتها الخارجية، وبالإضافة إلى الخدمات المصرفية الشخصية يقدم فرعنا خدمات مالية شاملة كالقروض المشتركة، تمويل الشركات، تمويل العملات، إيداعات والعملات الأوروبية، وتحويل التحويلات التجارية كفتح الاعتمادات وأصدار الكفالات المصرفية. هذا بالإضافة إلى خدمات إدارة الاستثمارات والتحويلات العقارية المتوفرة من بنك الكويت الوطني لما وراء البحار (لندن) على العنوان نفسه.

فرعنا في نيوشوس أسند من لندن تأسيس خصيصا لتساعده الزوار الكويتيين في جعل زيارتهم للندن كاملة وذلك بتقديم التسهيلات لهم وتوفر مجموعة شاملة من الخدمات المصرفية الشخصية. خدمات الطرق تشمل: الحسابات الجارية وحسابات الإيداع ومنح القروض، وأوامر الدفع الثابتة، تسديد الفواتير، خدمة تأمين العملات لشراء وبيع الأوراق النقدية والشيكات السياحية.

لندن - فرع السباي: ٣١ نيوشوس جابت، لندن ٩٥ تلفون: ٠٢٠١-٠٢٠٢، ٠٢٠٣-٠٢٠٤، ٠٢٠٥-٠٢٠٦، ٠٢٠٧-٠٢٠٨، ٠٢٠٩-٠٢١٠، ٠٢١١-٠٢١٢، ٠٢١٣-٠٢١٤، ٠٢١٥-٠٢١٦، ٠٢١٧-٠٢١٨، ٠٢١٩-٠٢٢٠، ٠٢٢١-٠٢٢٢، ٠٢٢٣-٠٢٢٤، ٠٢٢٥-٠٢٢٦، ٠٢٢٧-٠٢٢٨، ٠٢٢٩-٠٢٣٠، ٠٢٣١-٠٢٣٢، ٠٢٣٣-٠٢٣٤، ٠٢٣٥-٠٢٣٦، ٠٢٣٧-٠٢٣٨، ٠٢٣٩-٠٢٤٠، ٠٢٤١-٠٢٤٢، ٠٢٤٣-٠٢٤٤، ٠٢٤٥-٠٢٤٦، ٠٢٤٧-٠٢٤٨، ٠٢٤٩-٠٢٥٠، ٠٢٥١-٠٢٥٢، ٠٢٥٣-٠٢٥٤، ٠٢٥٥-٠٢٥٦، ٠٢٥٧-٠٢٥٨، ٠٢٥٩-٠٢٦٠، ٠٢٦١-٠٢٦٢، ٠٢٦٣-٠٢٦٤، ٠٢٦٥-٠٢٦٦، ٠٢٦٧-٠٢٦٨، ٠٢٦٩-٠٢٧٠، ٠٢٧١-٠٢٧٢، ٠٢٧٣-٠٢٧٤، ٠٢٧٥-٠٢٧٦، ٠٢٧٧-٠٢٧٨، ٠٢٧٩-٠٢٨٠، ٠٢٨١-٠٢٨٢، ٠٢٨٣-٠٢٨٤، ٠٢٨٥-٠٢٨٦، ٠٢٨٧-٠٢٨٨، ٠٢٨٩-٠٢٩٠، ٠٢٩١-٠٢٩٢، ٠٢٩٣-٠٢٩٤، ٠٢٩٥-٠٢٩٦، ٠٢٩٧-٠٢٩٨، ٠٢٩٩-٠٣٠٠، ٠٣٠١-٠٣٠٢، ٠٣٠٣-٠٣٠٤، ٠٣٠٥-٠٣٠٦، ٠٣٠٧-٠٣٠٨، ٠٣٠٩-٠٣١٠، ٠٣١١-٠٣١٢، ٠٣١٣-٠٣١٤، ٠٣١٥-٠٣١٦، ٠٣١٧-٠٣١٨، ٠٣١٩-٠٣٢٠، ٠٣٢١-٠٣٢٢، ٠٣٢٣-٠٣٢٤، ٠٣٢٥-٠٣٢٦، ٠٣٢٧-٠٣٢٨، ٠٣٢٩-٠٣٣٠، ٠٣٣١-٠٣٣٢، ٠٣٣٣-٠٣٣٤، ٠٣٣٥-٠٣٣٦، ٠٣٣٧-٠٣٣٨، ٠٣٣٩-٠٣٤٠، ٠٣٤١-٠٣٤٢، ٠٣٤٣-٠٣٤٤، ٠٣٤٥-٠٣٤٦، ٠٣٤٧-٠٣٤٨، ٠٣٤٩-٠٣٥٠، ٠٣٥١-٠٣٥٢، ٠٣٥٣-٠٣٥٤، ٠٣٥٥-٠٣٥٦، ٠٣٥٧-٠٣٥٨، ٠٣٥٩-٠٣٦٠، ٠٣٦١-٠٣٦٢، ٠٣٦٣-٠٣٦٤، ٠٣٦٥-٠٣٦٦، ٠٣٦٧-٠٣٦٨، ٠٣٦٩-٠٣٧٠، ٠٣٧١-٠٣٧٢، ٠٣٧٣-٠٣٧٤، ٠٣٧٥-٠٣٧٦، ٠٣٧٧-٠٣٧٨، ٠٣٧٩-٠٣٨٠، ٠٣٨١-٠٣٨٢، ٠٣٨٣-٠٣٨٤، ٠٣٨٥-٠٣٨٦، ٠٣٨٧-٠٣٨٨، ٠٣٨٩-٠٣٩٠، ٠٣٩١-٠٣٩٢، ٠٣٩٣-٠٣٩٤، ٠٣٩٥-٠٣٩٦، ٠٣٩٧-٠٣٩٨، ٠٣٩٩-٠٤٠٠، ٠٤٠١-٠٤٠٢، ٠٤٠٣-٠٤٠٤، ٠٤٠٥-٠٤٠٦، ٠٤٠٧-٠٤٠٨، ٠٤٠٩-٠٤١٠، ٠٤١١-٠٤١٢، ٠٤١٣-٠٤١٤، ٠٤١٥-٠٤١٦، ٠٤١٧-٠٤١٨، ٠٤١٩-٠٤٢٠، ٠٤٢١-٠٤٢٢، ٠٤٢٣-٠٤٢٤، ٠٤٢٥-٠٤٢٦، ٠٤٢٧-٠٤٢٨، ٠٤٢٩-٠٤٣٠، ٠٤٣١-٠٤٣٢، ٠٤٣٣-٠٤٣٤، ٠٤٣٥-٠٤٣٦، ٠٤٣٧-٠٤٣٨، ٠٤٣٩-٠٤٤٠، ٠٤٤١-٠٤٤٢، ٠٤٤٣-٠٤٤٤، ٠٤٤٥-٠٤٤٦، ٠٤٤٧-٠٤٤٨، ٠٤٤٩-٠٤٥٠، ٠٤٥١-٠٤٥٢، ٠٤٥٣-٠٤٥٤، ٠٤٥٥-٠٤٥٦، ٠٤٥٧-٠٤٥٨، ٠٤٥٩-٠٤٦٠، ٠٤٦١-٠٤٦٢، ٠٤٦٣-٠٤٦٤، ٠٤٦٥-٠٤٦٦، ٠٤٦٧-٠٤٦٨، ٠٤٦٩-٠٤٧٠، ٠٤٧١-٠٤٧٢، ٠٤٧٣-٠٤٧٤، ٠٤٧٥-٠٤٧٦، ٠٤٧٧-٠٤٧٨، ٠٤٧٩-٠٤٨٠، ٠٤٨١-٠٤٨٢، ٠٤٨٣-٠٤٨٤، ٠٤٨٥-٠٤٨٦، ٠٤٨٧-٠٤٨٨، ٠٤٨٩-٠٤٩٠، ٠٤٩١-٠٤٩٢، ٠٤٩٣-٠٤٩٤، ٠٤٩٥-٠٤٩٦، ٠٤٩٧-٠٤٩٨، ٠٤٩٩-٠٥٠٠، ٠٥٠١-٠٥٠٢، ٠٥٠٣-٠٥٠٤، ٠٥٠٥-٠٥٠٦، ٠٥٠٧-٠٥٠٨، ٠٥٠٩-٠٥١٠، ٠٥١١-٠٥١٢، ٠٥١٣-٠٥١٤، ٠٥١٥-٠٥١٦، ٠٥١٧-٠٥١٨، ٠٥١٩-٠٥٢٠، ٠٥٢١-٠٥٢٢، ٠٥٢٣-٠٥٢٤، ٠٥٢٥-٠٥٢٦، ٠٥٢٧-٠٥٢٨، ٠٥٢٩-٠٥٣٠، ٠٥٣١-٠٥٣٢، ٠٥٣٣-٠٥٣٤، ٠٥٣٥-٠٥٣٦، ٠٥٣٧-٠٥٣٨، ٠٥٣٩-٠٥٤٠، ٠٥٤١-٠٥٤٢، ٠٥٤٣-٠٥٤٤، ٠٥٤٥-٠٥٤٦، ٠٥٤٧-٠٥٤٨، ٠٥٤٩-٠٥٥٠، ٠٥٥١-٠٥٥٢، ٠٥٥٣-٠٥٥٤، ٠٥٥٥-٠٥٥٦، ٠٥٥٧-٠٥٥٨، ٠٥٥٩-٠٥٦٠، ٠٥٦١-٠٥٦٢، ٠٥٦٣-٠٥٦٤، ٠٥٦٥-٠٥٦٦، ٠٥٦٧-٠٥٦٨، ٠٥٦٩-٠٥٧٠، ٠٥٧١-٠٥٧٢، ٠٥٧٣-٠٥٧٤، ٠٥٧٥-٠٥٧٦، ٠٥٧٧-٠٥٧٨، ٠٥٧٩-٠٥٨٠، ٠٥٨١-٠٥٨٢، ٠٥٨٣-٠٥٨٤، ٠٥٨٥-٠٥٨٦، ٠٥٨٧-٠٥٨٨، ٠٥٨٩-٠٥٩٠، ٠٥٩١-٠٥٩٢، ٠٥٩٣-٠٥٩٤، ٠٥٩٥-٠٥٩٦، ٠٥٩٧-٠٥٩٨، ٠٥٩٩-٠٦٠٠، ٠٦٠١-٠٦٠٢، ٠٦٠٣-٠٦٠٤، ٠٦٠٥-٠٦٠٦، ٠٦٠٧-٠٦٠٨، ٠٦٠٩-٠٦١٠، ٠٦١١-٠٦١٢، ٠٦١٣-٠٦١٤، ٠٦١٥-٠٦١٦، ٠٦١٧-٠٦١٨، ٠٦١٩-٠٦٢٠، ٠٦٢١-٠٦٢٢، ٠٦٢٣-٠٦٢٤، ٠٦٢٥-٠٦٢٦، ٠٦٢٧-٠٦٢٨، ٠٦٢٩-٠٦٣٠، ٠٦٣١-٠٦٣٢، ٠٦٣٣-٠٦٣٤، ٠٦٣٥-٠٦٣٦، ٠٦٣٧-٠٦٣٨، ٠٦٣٩-٠٦٤٠، ٠٦٤١-٠٦٤٢، ٠٦٤٣-٠٦٤٤، ٠٦٤٥-٠٦٤٦، ٠٦٤٧-٠٦٤٨، ٠٦٤٩-٠٦٥٠، ٠٦٥١-٠٦٥٢، ٠٦٥٣-٠٦٥٤، ٠٦٥٥-٠٦٥٦، ٠٦٥٧-٠٦٥٨، ٠٦٥٩-٠٦٦٠، ٠٦٦١-٠٦٦٢، ٠٦٦٣-٠٦٦٤، ٠٦٦٥-٠٦٦٦، ٠٦٦٧-٠٦٦٨، ٠٦٦٩-٠٦٧٠، ٠٦٧١-٠٦٧٢، ٠٦٧٣-٠٦٧٤، ٠٦٧٥-٠٦٧٦، ٠٦٧٧-٠٦٧٨، ٠٦٧٩-٠٦٨٠، ٠٦٨١-٠٦٨٢، ٠٦٨٣-٠٦٨٤، ٠٦٨٥-٠٦٨٦، ٠٦٨٧-٠٦٨٨، ٠٦٨٩-٠٦٩٠، ٠٦٩١-٠٦٩٢، ٠٦٩٣-٠٦٩٤، ٠٦٩٥-٠٦٩٦، ٠٦٩٧-٠٦٩٨، ٠٦٩٩-٠٧٠٠، ٠٧٠١-٠٧٠٢، ٠٧٠٣-٠٧٠٤، ٠٧٠٥-٠٧٠٦، ٠٧٠٧-٠٧٠٨، ٠٧٠٩-٠٧١٠، ٠٧١١-٠٧١٢، ٠٧١٣-٠٧١٤، ٠٧١٥-٠٧١٦، ٠٧١٧-٠٧١٨، ٠٧١٩-٠٧٢٠، ٠٧٢١-٠٧٢٢، ٠٧٢٣-٠٧٢٤، ٠٧٢٥-٠٧٢٦، ٠٧٢٧-٠٧٢٨، ٠٧٢٩-٠٧٣٠، ٠٧٣١-٠٧٣٢، ٠٧٣٣-٠٧٣٤، ٠٧٣٥-٠٧٣٦، ٠٧٣٧-٠٧٣٨، ٠٧٣٩-٠٧٤٠، ٠٧٤١-٠٧٤٢، ٠٧٤٣-٠٧٤٤، ٠٧٤٥-٠٧٤٦، ٠٧٤٧-٠٧٤٨، ٠٧٤٩-٠٧٥٠، ٠٧٥١-٠٧٥٢، ٠٧٥٣-٠٧٥٤، ٠٧٥٥-٠٧٥٦، ٠٧٥٧-٠٧٥٨، ٠٧٥٩-٠٧٦٠، ٠٧٦١-٠٧٦٢، ٠٧٦٣-٠٧٦٤، ٠٧٦٥-٠٧٦٦، ٠٧٦٧-٠٧٦٨، ٠٧٦٩-٠٧٧٠، ٠٧٧١-٠٧٧٢، ٠٧٧٣-٠٧٧٤، ٠٧٧٥-٠٧٧٦، ٠٧٧٧-٠٧٧٨، ٠٧٧٩-٠٧٨٠، ٠٧٨١-٠٧٨٢، ٠٧٨٣-٠٧٨٤، ٠٧٨٥-٠٧٨٦، ٠٧٨٧-٠٧٨٨، ٠٧٨٩-٠٧٩٠، ٠٧٩١-٠٧٩٢، ٠٧٩٣-٠٧٩٤، ٠٧٩٥-٠٧٩٦، ٠٧٩٧-٠٧٩٨، ٠٧٩٩-٠٨٠٠، ٠٨٠١-٠٨٠٢، ٠٨٠٣-٠٨٠٤، ٠٨٠٥-٠٨٠٦، ٠٨٠٧-٠٨٠٨، ٠٨٠٩-٠٨١٠، ٠٨١١-٠٨١٢، ٠٨١٣-٠٨١٤، ٠٨١٥-٠٨١٦، ٠٨١٧-٠٨١٨، ٠٨١٩-٠٨٢٠، ٠٨٢١-٠٨٢٢، ٠٨٢٣-٠٨٢٤، ٠٨٢٥-٠٨٢٦، ٠٨٢٧-٠٨٢٨، ٠٨٢٩-٠٨٣٠، ٠٨٣١-٠٨٣٢، ٠٨٣٣-٠٨٣٤، ٠٨٣٥-٠٨٣٦، ٠٨٣٧-٠٨٣٨، ٠٨٣٩-٠٨٤٠، ٠٨٤١-٠٨٤٢، ٠٨٤٣-٠٨٤٤، ٠٨٤٥-٠٨٤٦، ٠٨٤٧-٠٨٤٨، ٠٨٤٩-٠٨٥٠، ٠٨٥١-٠٨٥٢، ٠٨٥٣-٠٨٥٤، ٠٨٥٥-٠٨٥٦، ٠٨٥٧-٠٨٥٨، ٠٨٥٩-٠٨٦٠، ٠٨٦١-٠٨٦٢، ٠٨٦٣-٠٨٦٤، ٠٨٦٥-٠٨٦٦، ٠٨٦٧-٠٨٦٨، ٠٨٦٩-٠٨٧٠، ٠٨٧١-٠٨٧٢، ٠٨٧٣-٠٨٧٤، ٠٨٧٥-٠٨٧٦، ٠٨٧٧-٠٨٧٨، ٠٨٧٩-٠٨٨٠، ٠٨٨١-٠٨٨٢، ٠٨٨٣-٠٨٨٤، ٠٨٨٥-٠٨٨٦، ٠٨٨٧-٠٨٨٨، ٠٨٨٩-٠٨٩٠، ٠٨٩١-٠٨٩٢، ٠٨٩٣-٠٨٩٤، ٠٨٩٥-٠٨٩٦، ٠٨٩٧-٠٨٩٨، ٠٨٩٩-٠٩٠٠، ٠٩٠١-٠٩٠٢، ٠٩٠٣-٠٩٠٤، ٠٩٠٥-٠٩٠٦، ٠٩٠٧-٠٩٠٨، ٠٩٠٩-٠٩١٠، ٠٩١١-٠٩١٢، ٠٩١٣-٠٩١٤، ٠٩١٥-٠٩١٦، ٠٩١٧-٠٩١٨، ٠٩١٩-٠٩٢٠، ٠٩٢١-٠٩٢٢، ٠٩٢٣-٠٩٢٤، ٠٩٢٥-٠٩٢٦، ٠٩٢٧-٠٩٢٨، ٠٩٢٩-٠٩٣٠، ٠٩٣١-٠٩٣٢، ٠٩٣٣-٠٩٣٤، ٠٩٣٥-٠٩٣٦، ٠٩٣٧-٠٩٣٨، ٠٩٣٩-٠٩٤٠، ٠٩٤١-٠٩٤٢، ٠٩٤٣-٠٩٤٤، ٠٩٤٥-٠٩٤٦، ٠٩٤٧-٠٩٤٨، ٠٩٤٩-٠٩٥٠، ٠٩٥١-٠٩٥٢، ٠٩٥٣-٠٩٥٤، ٠٩٥٥-٠٩٥٦، ٠٩٥٧-٠٩٥٨، ٠٩٥٩-٠٩٦٠، ٠٩٦١-٠٩٦٢، ٠٩٦٣-٠٩٦٤، ٠٩٦٥-٠٩٦٦، ٠٩٦٧-٠٩٦٨، ٠٩٦٩-٠٩٧٠، ٠٩٧١-٠٩٧٢، ٠٩٧٣-٠٩٧٤، ٠٩٧٥-٠٩٧٦، ٠٩٧٧-٠٩٧٨، ٠٩٧٩-٠٩٨٠، ٠٩٨١-٠٩٨٢، ٠٩٨٣-٠٩٨٤، ٠٩٨٥-٠٩٨٦، ٠٩٨٧-٠٩٨٨، ٠٩٨٩-٠٩٩٠، ٠٩٩١-٠٩٩٢، ٠٩٩٣-٠٩٩٤، ٠٩٩٥-٠٩٩٦، ٠٩٩٧-٠٩٩٨، ٠٩٩٩-١٠٠٠، ١٠٠١-١٠٠٢، ١٠٠٣-١٠٠٤، ١٠٠٥-١٠٠٦، ١٠٠٧-١٠٠٨، ١٠٠٩-١٠١٠، ١٠١١-١٠١٢، ١٠١٣-١٠١٤، ١٠١٥-١٠١٦، ١٠١٧-١٠١٨، ١٠١٩-١٠٢٠، ١٠٢١-١٠٢٢، ١٠٢٣-١٠٢٤، ١٠٢٥-١٠٢٦، ١٠٢٧-١٠٢٨، ١٠٢٩-١٠٣٠، ١٠٣١-١٠٣٢، ١٠٣٣-١٠٣٤، ١٠٣٥-١٠٣٦، ١٠٣٧-١٠٣٨، ١٠٣٩-١٠٤٠، ١٠٤١-١٠٤٢، ١٠٤٣-١٠٤٤، ١٠٤٥-١٠٤٦، ١٠٤٧-١٠٤٨، ١٠٤٩-١٠٥٠، ١٠٥١-١٠٥٢، ١٠٥٣-١٠٥٤، ١٠٥٥-١٠٥٦، ١٠٥٧-١٠٥٨، ١٠٥٩-١٠٦٠، ١٠٦١-١٠٦٢، ١٠٦٣-١٠٦٤، ١٠٦٥-١٠٦٦، ١٠٦٧-١٠٦٨، ١٠٦٩-١٠٧٠، ١٠٧١-١٠٧٢، ١٠٧٣-١٠٧٤، ١٠٧٥-١٠٧٦، ١٠٧٧-١٠٧٨، ١٠٧٩-١٠٨٠، ١٠٨١-١٠٨٢، ١٠٨٣-١٠٨٤، ١٠٨٥-١٠٨٦، ١٠٨٧-١٠٨٨، ١٠٨٩-١٠٩٠، ١٠٩١-١٠٩٢، ١٠٩٣-١٠٩٤، ١٠٩٥-١٠٩٦، ١٠٩٧-١٠٩٨، ١٠٩٩-١١٠٠، ١١٠١-١١٠٢، ١١٠٣-١١٠٤، ١١٠٥-١١٠٦، ١١٠٧-١١٠٨، ١١٠٩-١١١٠، ١١١١-١١١٢، ١١١٣-١١١٤، ١١١٥-١١١٦، ١١١٧-١١١٨، ١١١٩-١١٢٠، ١١٢١-١١٢٢، ١١٢٣-١١٢٤، ١١٢٥-١١٢٦، ١١٢٧-١١٢٨، ١١٢٩-١١٣٠، ١١٣١-١١٣٢، ١١٣٣-١١٣٤، ١١٣٥-١١٣٦، ١١٣٧-١١٣٨، ١١٣٩-١١٤٠، ١١٤١-١١٤٢، ١١٤٣-١١٤٤، ١١٤٥-١١٤٦، ١١٤٧-١١٤٨، ١١٤٩-١١٥٠، ١١٥١-١١٥٢، ١١٥٣-١١٥٤، ١١٥٥-١١٥٦، ١١٥٧-١١٥٨، ١١٥٩-١١٦٠، ١١٦١-١١٦٢، ١١٦٣-١١٦٤، ١١٦٥-١١٦٦، ١١٦٧-١١٦٨، ١١٦٩-١١٧٠، ١١٧١-١١٧٢، ١١٧٣-١١٧٤، ١١٧٥-١١٧٦، ١١٧٧-١١٧٨، ١١٧٩-١١٨٠، ١١٨١-١١٨٢، ١١٨٣-١١٨٤، ١١٨٥-١١٨٦، ١١٨٧-١١٨٨، ١١٨٩-١١٩٠، ١١٩١-١١٩٢، ١١٩٣-١١٩٤، ١١٩٥-١١٩٦، ١١٩٧-١١٩٨، ١١٩٩-١٢٠٠، ١٢٠١-١٢٠٢، ١٢٠٣-١٢٠٤، ١٢٠٥-١٢٠٦، ١٢٠٧-١٢٠٨، ١٢٠٩-١٢١٠، ١٢١١-١٢١٢، ١٢١٣-١٢١٤، ١٢١٥-١٢١٦، ١٢١٧-١٢١٨، ١٢١٩-١٢٢٠، ١٢٢١-١٢٢٢، ١٢٢٣-١٢٢٤، ١٢٢٥-١٢٢٦، ١٢٢٧-١٢٢٨، ١٢٢٩-١٢٣٠، ١٢٣١-١٢٣٢، ١٢٣٣-١٢٣٤، ١٢٣٥-١٢٣٦، ١٢٣٧-١٢٣٨، ١٢٣٩-١٢٤٠، ١٢٤١-١٢٤٢، ١٢٤٣-١٢٤٤، ١٢٤٥-١٢٤٦، ١٢٤٧-١٢٤٨، ١٢٤٩-١٢٥٠، ١٢٥١-١٢٥٢، ١٢٥٣-١٢٥٤، ١٢٥٥-١٢٥٦، ١٢٥٧-١٢٥٨، ١٢٥٩-١٢٦٠، ١٢٦١-١٢٦٢، ١٢٦٣-١٢٦٤، ١٢٦٥-١٢٦٦، ١٢٦٧-١٢٦٨، ١٢٦٩-١٢٧٠، ١٢٧١-١٢٧٢، ١٢٧٣-١٢٧٤، ١٢٧٥-١٢٧٦، ١٢٧٧-١٢٧٨، ١٢٧٩-١٢٨٠، ١٢٨١-١٢٨٢، ١٢٨٣-١٢٨٤، ١٢٨٥-١٢٨٦، ١٢٨٧-١٢٨٨، ١٢٨٩-١٢٩٠، ١٢٩١-١٢٩٢، ١٢٩٣-١٢٩٤، ١٢٩٥-١٢٩٦، ١٢٩٧-١٢٩٨، ١٢٩٩-١٣٠٠، ١٣٠١-١٣٠٢، ١٣٠٣-١٣٠٤، ١٣٠٥-١٣٠٦، ١٣٠٧-١٣٠٨، ١٣٠٩-١٣١٠، ١٣١١-١٣١٢، ١٣١٣-١٣١٤، ١٣١٥-١٣١٦، ١٣١٧-١٣١٨، ١٣١٩-١٣٢٠، ١٣٢١-١٣٢٢، ١٣٢٣-١٣٢٤، ١٣٢٥-١٣٢٦، ١٣٢٧-١٣٢٨، ١٣٢٩-١٣٣٠، ١٣٣١-١٣٣٢، ١٣٣٣-١٣٣٤، ١٣٣٥-١٣٣٦، ١٣٣٧-١٣٣٨، ١٣٣٩-١٣٤٠، ١٣٤١-١٣٤٢، ١٣٤٣-١٣٤٤، ١٣٤٥-١٣٤٦، ١٣٤٧-١٣٤٨، ١٣٤٩-١٣٥٠، ١٣٥١-١٣٥٢، ١٣٥٣-١٣٥٤، ١٣٥٥-١٣٥٦، ١٣٥٧-١٣٥٨، ١٣٥٩-١٣٦٠، ١٣٦١-١٣٦٢، ١٣٦٣-١٣٦٤، ١٣٦٥-١٣٦٦، ١٣٦٧-١٣٦٨، ١٣٦٩-١٣٧٠، ١٣٧١-١٣٧٢، ١٣٧٣-١٣٧٤، ١٣٧٥-١٣٧٦، ١٣٧٧-١٣٧٨، ١٣٧٩-١٣٨٠، ١٣٨١-١٣٨٢، ١٣٨٣-١٣٨٤، ١٣٨٥-١٣٨٦، ١٣٨٧-١٣٨٨، ١٣٨٩-١٣٩٠، ١٣٩١-١٣٩٢، ١٣٩٣-١٣٩٤، ١٣٩٥-١٣٩٦، ١٣٩٧-١٣٩٨، ١٣٩٩-١٤٠٠، ١٤٠١-١٤٠٢، ١٤٠٣-١٤٠٤، ١٤٠٥-١٤٠٦، ١٤٠٧-١٤٠٨، ١٤٠٩-

## عزيزك القارئ

تحتفل « العرب » في ديسمبر المقبل ببوبيلها الفضى ، بعد ان قضت خمسة وعشرين عاما تحمل مشعل الثقافة العربية ، وهى مناسبة هامة لتجديد شبابها ، والمحافظة على حيويتها كنقطة لقاء وحوار بين المثقفين العرب . مهما تعددت منابعهم الفكرية من أجل أن نحافظ على انجازاتها فى خدمة الثقافة العربية . .

فماذا تقدم « العرب » للقارئ من أجل انطلاقة جديدة فى هذه المناسبة ؟ .

« تتوالى علينا رسائل القراء تطالب ببعض اعداد العرب التى نفذت ، فقررنا ان نقوم بتصوير اعداد العرب خلال ربع قرن على الميكرو فيلم ، وتوفيرها للقراء والباحثين ومراكز الابحاث .

« ومن جانب آخر انتهى مشروع كتاب « العرب » الذى نجتمع فيه مقالات كتبها للعرب كاتب واحد ، فى حجم يسهل حمله واقتناؤه ، مما يسد حاجة القراء الذين يسعون لاقتناء مادة بعينها لكاتب بذاته ، ويواجهون صعوبة متزايدة فى حفظ اعدادها ، وسيضم الكتاب الأول مقالات الدكتور أحمد زكى طيب الله ثراه . .

« كما ستعقد العرب ندوة خاصة حول رسالة المجلات الثقافية فى مطلع النهضة العربية منذ « العروة الوثقى » و « المنار » ، مروراً بمجلات المقتطف ، والرسالة ، والهلل ، وحتى « العرب » .

وستضم الندوة صفوة من المفكرين العرب ، وحددنا موعداً لانعقادها فى يناير القادم فى الكويت .

ونمضى فى التزامنا الذى تحدّد منذ العدد الاول فى ديسمبر ١٩٥٨ بأن تكون « العرب » للفكرة العربية خالصة ، ولكل ما يتمخض عن الفكرة العربية من معان ، فهى ضد الجهل ومع المعرفة ، فى الوطن العربى كله ، وهى ضد المرض ومع الصحة ، ومن الصحة صحة العقول ، وهى ضد الفقر ومع الغنى ، ومن الغنى ما تطلبه للفقير ليستغنى وتطلب له من أجل ذلك التعليم الطويل ، والتثقيف الواسع ، والتدريب الصادق ، ليعمل مخلصاً ، ويعيش من عمله عيشة كريمة .

وما زلنا على الدرب ماضين . . .

المحرر

# العرب

العدد ٢٩٨ - سبتمبر ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير الدكتور محمد الميحي

## محتويات العدد

### قضايا عامة

■ حديث الشهر : الانسان ما أجهله .

٦ - د. محمد الرميحي .....

■ من يحكم الولايات المتحدة ؟

١٧ - ابراهيم ابراهيم .....

### عروبة واسلام

■ حقوق الانسان في القرآن .

٢٣ - د. محمد احمد خليف الله .....

■ الحياة الفكرية في العالم العربي في القرن

الثامن عشر - طبيعته وابعاده .

٢٨ - د. نقولا زيادة .....

■ ١٥ مايو ١٩٤٨ يوم لن ينساه العرب :

الامين العام في خدمة الصهيونية .

٤٤ - عبد الحميد الكاتب .....

■ من التراث : التوعية الصحية عند

العرب .

١١٠ - د. محمد عيسى صالحية .....

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم . الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء . والمجلة غير ملتزمة باعادة أي مادة تنلقاها للنشر .

ثمن العدد : بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ٤ ريالات ، العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش . لبنان ٢٠٠ قرش ، مصر ١٥٠ مليا ، السودان ١٥٠ مليا ، المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ مليا ، الجزائر ٣ دنانير ، البحرين ٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريالات ، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم ، سلطنة عمان ٢٥٠ يسه ، ١/٤ ريال عماني ، اليمن الشمالي ٣ ريالات ، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلسا ، ليبيا ٢٥٠ درهما .

الاعلانات : يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات : باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت : صندوق بريدي ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١

٤٦٨٢٤٢

تلفرافيا « العربي »

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب. ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية

أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقا لما يلي :

البلاد العربية ٣٥٠٠ ( ثلاثة دنانير ونصف )

بلاد غير عربية ٥٠٠٠ ( خمسة دنانير )

Al - ARABI No. 298 September, 1983

P. O. Box 748, KUWAIT

## صورة الغلاف



● الوزير الخطاط ابن مقلة ... انسان أمضى أقسى رحلة عذاب مع الزمن ... احتسى كأس المرارة حتى آخر قطرة ... ويمر الوقت البائس من عمره ، وتحفر مأساته في ضمير التاريخ بحروف سوداء لطختها دماؤه الزكية ...

( اقرأ ص ٩١ )

- الف ليلة وليلة في بلاد الفرنجة
- عباس خضر ..... ١٦٠
- صفحة لغة : بين الخطبة والمحاضرة .
- محمد خليفة التونسي ..... ١٧٠
- كتاب الشهر : دراسة في انتشار محاصيل جديدة في الأيام الأولى للعالم الاسلامي .
- محمد نذير سنكري ..... ١٧٥
- من مكتبة العربي - ..... ١٨٤

## منتدى العربي

- عضو هيئة التدريس في الجامعات العربية - مكانته ومستقبله .
- د . صفاء خلوصي ..... ٦٠
- الحقيقة في مسألة الصابئة .
- ناجية مراني ..... ٦٣

## علم نفس واجتماع

- المرأة والأسرة : رحلة الحياة . متى تنتهي ؟
- منير نصيف ..... ١١٤

## طب وعلوم

- للطاقة أبعاد .
- د . عبدالعزيز الوتاري ..... ٥٤
- الجديد في العلم والطب .
- اعداد يوسف زعلوي ..... ٦٥
- عمل وعسل في مملكة النحل
- عبدالنبي الحجمي ..... ١٤٠
- طبيب الاسرة - ..... ١٦٧

## آداب وفنون

- محمد عبدالمولى وبدايات القصة القصيرة في اليمن .
- د . عبدالعزيز المالح ..... ٣٧
- فرصة العمر ( قصة )
- محمد ليبب اليومي ..... ٥٦
- الى الشاطئ البعيد ( قصيدة )
- مصطفى عبدالرحمن ..... ١٠٤
- حوار مع الطفل ، تجربة في عوالم الطفولة ومنهاج التكوين .
- احمد غانم ..... ١٤٨





## على الطريق بين دول مجلس التعاون

● قامت « العربي » برحلة لعلها الأولى من نوعها ... انطلقت من الكويت بالسيارة عبر الطريق الذي يربط بين دول مجلس التعاون الخليجي من المنطقة الشرقية في السعودية ... وسجلت على الطبيعة الروابط القوية التي قامت لتبقى وتنتعش .  
( اقرأ قصة الرحلة ص ٦٨ )



## لمسة وفاء

● مرّ عام على رحيل خالد العدساني الاديّب السياسي . وفي هذا المقال يتذكّر صديقه عبدالله زكريا الانصاري ، دور الرجل في الحياة النيابية في الكويت عندما كان سكرتيراً لمجلس الأمة ... لمسة وفاء سطر حروفها رفيق عمره .  
( اقرأ المقال ص ٣٢ )

## تاريخ وشخصيات

- في ذكرى خالد العدساني : العدساني وأثره على الحياة السياسية والثقافية .
- عبدالله زكريا الانصاري ..... ٣٢
- الوزير الخطاط ابن مقله .
- عبداللطيف هاشم ..... ٩١
- مصر .. وكشف امريكا .
- سمير عطا ..... ١٠٦
- ديوجين الحكيم الصعلوك .
- محمد خليفة التونسي ..... ١٢٠

## استطلاعات مصورة

- على الطريق من الكويت الى مسقط المنطقة الشرقية : ساحل النخيل والذهب
- مصطفى نبيل ..... ٦٨

## الصهيونية العالمية

● ما قصة الصهيونية العالمية ... كيف تمكنت من اقتحام أهم المؤسسات الأمريكية والتأثير عليها خلال العقود الأربعة الماضية دون مهاجمة جادة من العرب ؟ كيف نستطيع أن نعلل التبي للحركة الصهيونية ؟  
( اقرأ الاجابة على هذه الأسئلة في المقال ص ١٧ )



## في عالم الطفل

○ هناك بين أحلام الطفولة يشعر المرء بأنه حر ... هذه محاولة قام بها كاتب هذا المقال في عالم الطفل ، أراد من خلالها أن يرى العالم بعيونهم الصغيرة ، ترى كيف وجده ؟ كيف كان حوارهم مع البراعم التي لم تنفتح بعد ؟  
( اقرأ ص ١٤٨ ) .



## في بيت نهرو

○ دخل « العربي » بيت نهرو في نيودلهي ... البيت الذي تحول اليوم بعد ذهاب الرجل الذي أسس الهند الحديثة ، الى نصب تذكاري ومتحف ... وعاشت « العربي » لحظات مع التاريخ ومع الذكريات التي امتلأ بها بيت الشعب ...  
( اقرأ الاستطلاع ص ١٣١ ) .



## أسرار المؤامرة

● تريحني في ، أول أمين عام للامم المتحدة ، اقتحم مشكلة فلسطين بكل ما لديه من قوة ونفوذ ... وكان الهدف الذي سعى من أجل تحقيقه هو تقسيم فلسطين ونجح الأمين العام بفضل المؤامرات الصهيونية ومن ورائها الدول الكبرى « اقرأ القصة كما يرويها الدبلوماسي الذي عاصر أحداث المؤامرة ص ٤٤ » .

■ في بيت نهرو .

■ منير نصيف ..... ١٣١

## أبواب ثابته

■ عزيزي القارئ ..... ٣

■ من صحافة الغرب ..... ٥١

■ حل مسابقة العدد (٢٩٥) ..... ١١٨

■ موسوعة العربي ..... ١٢٧

■ حوار القراء ..... ١٧٢

■ المسابقة الثقافية ..... ١٨٦

■ معركة بلا سلاح « الشطرنج » ..... ١٨٨

## ملكة النحل .. الأسطورة !

○ ملكة النحل حيث العمل ، والعمل ، أكثر من مجرد حياة في خلية ، انها أسطورة ملأت قصتها الكتب ... وكاتب المقال يروي لنا رحلة النحلة وكيف تبدأ ومتى تنتهي ؟ ... انها مع الحفافة تقدم لنا أحلى مذاق لأحلى غذاء ..  
( اقرأ ص ١٤٠ ) .



## حديث الشهر



# الانسان

نعم ... كم يبلغ جهل الانسان بنفسه ؟ . وبعد السنوات الطوال التي قضاهها في سبر اغوار كونه وبيئته ... هل وصل الى معرفة نفسه المعرفة الحقة ؟

ان اجبتا على السؤال السابق بنعم او بلا ، وبالشكل القطعي نقع في المحذور الذي نحاول تفاديه ، فليس هناك حتى الآن اجابة قطعية عما اذا كان الانسان يعرف نفسه معرفة كاملة شاملة أم لا ؟

يعرف الانسان بعضا من مكونات نفسه وتركيب جسمه ودوافع علاقاته نعم ، ولكنه في نفس الوقت يجهل الكثير منها أو هو يتجاهل ذاك الكثير . من أفضل الدراسات التي طالعته في هذا الموضوع كتاب أصدره المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب بالكويت وعنوانه « بنو الانسان » وقد ترجمه الاستاذ / زهير الكرمي\* .

« بنو الانسان » كتاب يعالج القضية التي اثرناها سابقا ، وهي مدى معرفة الانسان بنفسه ومدى علاقته ببيئته والطبيعة المحيطة به وهو يضع أمام القراء حقائق جديدة . . وأيضا ممتعة في طريق اكمال معرفة الانسان بذاته .

من هو الانسان ؟

هل الانسان قرد أم ملاك ؟ أم هو بين هذا وذاك ؟ يعالج الكتاب في بدايته

\* بنو الانسان - من سلسلة عالم المعرفة - المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب بالكويت يوليو ١٩٨٣ .  
وكان قد صدر بالانجليزية في سنة ١٩٧٩ تحت عنوان : Human Kind By PETER FARB .

## ما أجهله

التعريفات الكثيرة للانسان ، وهل هو الحكيم الماهر ؟ الا ان بعض الحيوانات الأقل رقيا من الانسان تأتي بسلوك وأفعال يبدو عليها انها عقلانية ، ثم هل هو الوحيد بين أصناف الحيوانات التي تستعمل الادوات ؟ ولكن هناك انواعا عديدة من الحيوانات - يذكرها الكتاب - تستخدم أشكالا مختلفة من الادوات ، وبعد مناقشة مستفيضة وصل الكتاب الى تقرير ( أن البحث عن صفة مميزة للانسان أمر غير ذي جدوى ، فالعلماء يعلمون أن الهوة التي تفصل بين الانسان والحيوان ليست بالاتساع الذي كانت تبدو عليه في الماضي ) ! وقد شاع أحد تعريفات الانسان في وقت ما .. انه « حيوان متصب » أي يقف على رجلين ، الا انه ليس الوحيد - لا في الماضي ولا في الحاضر - المتميز بهذه الصفة ، فالطيور والسحالي والديبة وانواع حيوانية أخرى تسير على رجلين ، كل الوقت أو بعض الوقت ، الا ان الحقيقة الاخرى أن يد الانسان تساعد بشكل ملحوظ على توازنه في مشيته .

الا ان من أبرز الصفات الانسانية المميزة انه يهتم كثيرا بمعرفة هويته - أكثر من أي حيوان آخر ، هذه الصفة التي تجعله يبحث بعناد منقطع النظير في تاريخه ، كما أن الصفة الاخرى التي يؤكد العلماء أيضا بأنها لصيقة بالانسان هي انه ( حيوان اجتماعي ) فالطفل الانساني هو الوحيد الذي يحتاج الى رعاية اجتماعية بعد أن يولد ولفترة يتمثل فيها قيم ومفاهيم المجتمع الذي يولد فيه من خلال اللغة ، فبدون ذلك لا يتمثل هذا الوليد طبائع البشر . ويذكر لنا الكتاب تجربة قاسية ولكنها طريفة لاختبار هذا الموضوع فيما قيل ، ان فردريك الثاني حاكم صقلية في القرن الثالث عشر أمر باجرائها ، وكانت



الفكرة التي يراد اختبارها : أية لغة وبأى أسلوب سيتكلم الاطفال فيما لو عزلوا منذ الصغر ؟ لذلك أمر بدفع عدد من الاطفال حديثي الولادة الى مرضعات ومربيات يعتنين بهم ، ولكن دون ان يصدر عن المربيات أى صوت ( لا مناغاة ولا كلاما ) ، ولكن الجهد ذهب عبثا اذ مات جميع الاطفال الذين وضعوا تحت هذه التجربة .

وتتقاطر الحقائق العلمية حول أهمية المجتمع والعناية الأسرية بالأطفال حتى يمكن ان يشبوا متوازنين ، ففي بداية القرن الحالي لوحظ في أحد مستشفيات الولايات المتحدة ان نسبة هائلة من الاطفال قد ماتوا بعد أن أدخلوا الى المياتم ودور الحضانة رغم الطعام الجيد والعناية الطبية الفائقة .

وتتعرز الخاصية الاجتماعية للانسان من تكوينه للعائلة فقد ثبت انه رغم اختلاف التنظيمات العائلية الموجودة في المجتمعات الانسانية المختلفة ، الا انها جميعا تشترك في خاصية واحدة وهي ( ان ذكورا معينين يكونون على علاقة دائمة أو شبه دائمة مع اناث بعينهن ، ومع نسل اولئك الاناث ، وفي اطار العائلة يفترض في الذكر والانثى على السواء تحمل واجبات ومسئولية متبادلة تجاه الصغار ، حتى لو لم يكن الذكر أباً لهؤلاء الصغار . )

ذلك هو الاب الاجتماعي - بجانب الاب البيولوجي الشائع اليوم . فالانسان إذن حيوان اجتماعي ذو قدرات عامة متخصصة ، فبصره أضعف كثيراً من بصر النسر ، وشمه أضعف من شم الكلب ، وسرعة ركضه أقل من سرعة ركض الغزال ، ولا يملك قوة الاسد ، الا انه يبصر ويشم ويركض بدرجة لا بأس بها ، فالانسان « متخصص في عدم التخصص » .

الانسان لا يختلف كثيراً في بنية جسمه عن الحيوانات القريبة الشبه به ، ولكنه يختلف اختلافاً كبيراً عنها في طريقة سلوكه وقوة تكيفه . فالانسان دون الحيوانات الاخرى - باستثناء الكلب والقوارض والقمل - يستطيع ان يعيش في جميع البيئات الجغرافية .

### الانسان ذاك النوع الخاص

من أكبر الدلائل التي تعزز علاقة الانسان بمن حوله - وكونه - حيواناً اجتماعياً - استخدامه للغة ، فللغة قدرة على الرمز والتواصل ، وعلى الرغم من المحاولات العلمية العديدة لتعليم القردة العليا القدرة على التخاطب ،

الا ان هذه القدرة - رغم المجهود - ظلت محدودة ، فالانسان يستطيع تحويل الجمل من صيغة المبني للمعلوم الى صيغة المبني للمجهول ، ويميز الفروق الدقيقة بين معاني كلمات مترادفة أو متشابهة ، وكذلك يمكن ان يستخدم اللغة كطريقة خداع وتورية . واللغة تسمح لبني الانسان بأن يرتفعوا فوق القيود التي تفرضها عليهم بيئتهم وتعطيهم الفرص للانطلاق الى ما وراء هذه البيئة . ولا يمكن للأصوات التي تصدرها بعض الحيوانات الأخرى أن ترقى الى مستوى التخاطب الذي تفعله اللغة لدى الانسان ، وهي في معظمها ردود أفعال في شكل صيحات أطلق عليها بعض العلماء اسم ( نداء الغذاء ) وما هي في الحقيقة الا مجرد تعبير عن شعور بالاثارة أو الفرح ، كثيرا ما تكون مرتبطة باكتشاف الغذاء ، غير أنها ترتبط أيضا بحالات أخرى .

فاللغة الانسانية هي الوسيط الاجتماعي ، فهي ليست مطبوعة في صميم النوع الانساني ، والا لتكلم جميع البشر لغة واحدة أو لغات متقاربة ، وعلى العكس من ذلك نجد مثلا أن جميع الكلاب التي تتبع فصيلة معينة تصدر نباحا متشابها سواء ولد الكلب من تلك الفصيلة في أمريكا أو أوروبا أو آسيا أو اية قارة أخرى . فاللغة الانسانية اصطلاحية ، والبشر يولدون ولديهم قدرة داخلية تجعلهم يتكلمون لغة ، ولكن اللغة التي يتكلمونها يقررها اصطلاحيا المجتمع الذي يولدون ويتربون فيه ، كما ان للغة الانسانية أنظمة مفتوحة تساعد المتكلمين بها ان يبدعوا باستمرار جملا جديدة ، كما ان من صفات اللغة الانسانية أنها تجعل الانسان قادرا على نقل معلومات عن ازمان سابقة واماكن بعيدة .

ولكن هل اللغة الانسانية قديمة ؟

يؤكد الكتاب انه لا احد يعرف على وجه اليقين . . متى وكيف حدثت اعادة تنظيم الدماغ الانساني التي جعلت اللغة ممكنة ، فقد كان الخلاف حول تاريخ اصول الكلام الانساني محتدما لدرجة انه منذ عام ١٨٦٦ أقرت الجمعية اللغوية في باريس قاعدة تمنع بها أى بحث في أصول اللغة في اجتماعاتها . الا ان الكتاب يؤكد من خلال الدراسات العلمية ان اللغة نشأت حديثا أى قبل حوالي اربعين الف سنة فقط !

## السلوك والتكيف

من الحقائق الملفتة للانتباه أن أعداد بني الانسان منذ خلقه الله على الارض

حتى اليوم حوالي ( مائة بليون ) نسمة ، ومن هذا المجموع التقريبي كان هناك فقط ٦٪ من المزارعين و ٤٪ عاشوا في مجتمعات صناعية ، أما الـ ٩٠٪ من المجموع فقد كانوا صيادين وجامعي ثمار !

علينا ان نتخيل ذلك بشكل آخر ، فقد مرَّ على بدء الزراعة فقط حوالي ٥٠٠ جيل انساني ، وأقل من ذلك بكثير منذ العهد الصناعي الحديث ، فالخصائص التكيفية التي اكتسبها خلال فترة معيشته كصياد وجامع ثمار مازالت توفر أسس تكيفه مع العالم الحديث . ويفيض الكتاب في شرح اشكال تكيف الانسان لطرائق الصيد وجمع الثمار ومقارنتها بحياته اليوم ، فلا تزال ( شهية الصيد ) باقية مع الانسان حتى اليوم في الوقت الذي كان فيه ( الانسان الصياد ) يملأ معدته عندما يتوفر له الطعام تحسبا من فقدانه في الايام التالية ، ومازال الانسان الحديث ميالا أيضا للملء معدته حتى فوق طاقته اذا سنحت له الفرصة !

كما ان سرَّ كون الحياة الجنسية لدى الانسان اكثر ثراء وتنوعا عنها في الثدييات الاخرى ، التي تنقطع لديها الرغبة الجنسية في فترة أو اكثر من السنة ، تلك الرغبة الجنسية الثرية والمتنوعة لدى الانسان ، لها علاقة بتوزيع العمل لدى الصيادين وجامعي الثمار الاوائل ، حيث كان يقسم العمل بين الرجل والمرأة ، الرجل لصيد اللحوم والمرأة لجمع الثمار ، وعند فشل واحد منهما يطمئن الى نجاح الآخر ، لذلك تصبح العلاقة بين الرجل والمرأة علاقة استمرار وضرورة .

الصيادون وجامعو الثمار كانوا يعيشون على حد تعبير أحد علماء الاجناس ( حياة مجتمع الرفاه الحقيقي ) اذ ان معظمهم لا يجد صعوبة في الحصول على الغذاء ، وكونهم يعرفون معرفة وثيقة البيئة والحيوانات التي تعيش فيها ، لذا يتوفر لديهم وقت فراغ كبير يقضونه في تعزيز الروابط الاجتماعية فيما بينهم ، وكانوا يحلون النزاعات التي تحدث بينهم بطريقة أحكم وأعدل مما يفعل احفادهم اليوم . فالخروب غير معروفة لديهم ، كما ان ملكية الثروة لا تعني تميزا اجتماعيا عندهم . وتكون الهجرة في نهاية المطاف لجامعي الثمار والصيادين أمر محتمة الضرورة اما لندرة الحصول على الصيد أو الثمار او لترك مجموعة منهم الفريق ناقلين ولاءهم الى جماعة اخرى ، ومن القيم الاجتماعية التي انتقلت مع الانسان من مجتمع الصيد والتقاط الثمار ، قيم مثل : توزيع العمل بين الجنسين ، والتعاون واستمرار الرابطة بين الذكور والاناث . ومن أطرف ما يضيفه الكتاب بهذا الخصوص أن مجتمع الصيد

وجمع الثمار لا يعرف الحرب ولكن أهله ( من أكثر الناس كلاما وجدلا ويدور حديثهم الذي يتحول الى جدل حول عدم تكافؤ توزيع الطعام . . ولكن عند وصول الامر الى ثورة الاعصاب يتوقف الجدل ويتحول المتخاصمون الى الضحك . . ويبدو ان جزءا كبيرا من استمتاعهم بالجدل راجع الى حبهم للضحك ! )

اما عملية التكيف لانتاج الغذاء والزراعة والتدجين والتي هي حديثة في تاريخ الانسان فقصتها أطرف من جمع الثمار والصيد .

ويبدأ الكتاب في هذا الموضوع بطرح مقولة علمية ذكية هي ان الانسان هو الذي دجن بعض الحيوانات في البداية ، الا انها استفادت هي ايضا من التدجين فلم يكن للاغنام صوف غزير قبل تدجينها ، وكان الدجاج البري لا يبيض الا في مواسم معينة ، كما كانت الابقار والجواميس البرية لا تدر اللبن الحليب الا عندما ترضع صغارها فقط . وجميعها استفاد من تدجين الانسان لها ! أما الانسان نفسه ، فلم يعد قادرا على الانتقال السريع كجدده جامع الثمار والصيد !

يضع الكتاب مجموعة متعددة من الاحتمالات التي تفسر كيف تحول الانسان من تكيف الصيد والتقاط الثمار الى تكيف الزراعة . الا انه يدحض الفكرة الشائعة القائلة ان انتاج الغذاء هو المسئول عن استمرار الناس في قرى ومدن ، ويدلل على ذلك بأن الانسان القديم كان مستقرا في قرى ومستوطنات قبل بدء انتقال الانسان الى الزراعة ويضرب أمثلة متعددة ومشوقة في هذا الاتجاه .

الا ان عملية التكيف الانساني لانتاج الغذاء ( الزراعة ) كانت أول خط فاصل عظيم في تاريخ الانسان ، والذي حدد انتقاله من حالة الى اخرى ، فقد أعطى هذا التكيف الجديد لبني الانسان أساس الحرية للتطور بأساليب جديدة ، لقد حولت الزراعة النوع الانساني من نوع محدود الى نوع تكاد الارض ان تضيق به ، وكانت الحاجة الى العمل لانتاج الغذاء من حوافز الانجذاب بكثرة ، كما أن الامراض الجديدة التي ظهرت مع استقرار الانسان في قرى ومدن والتي قصفت اعمار مجاميع عديدة من بني الانسان جعلته يتوجه الى تعويض ذاك العدد بالانجذاب الاكثر . كما صاحب إنتاج الغذاء تغيرات ضخمة في الحياة السياسية والاجتماعية للانسان ، فقد جلب التكيف الجديد معه قيما مادية في حيازة الممتلكات والأرض ، فأصبحت ملكية الارض على الشيوخ سابقة محصورة في العائلة الواحدة ، ونشأت أنماط سلوكية مثل حماية



الممتلكات الخاصة والتفاوت الاجتماعي في الشراء والقوة ، والمركز الاجتماعي . ونشأت الحروب ، ولأول مرة في التاريخ انقسمت المجتمعات الى حكام ومحكومين ، أغنياء وفقراء . ولعل معظم أبناء البشر اليوم لا يعتمدون في تحدرهم من أجداد فلاحين الا بأجيال قليلة ، ومعظم أنماط السلوك المعروفة في العالم اليوم يمكن ارجاعها الى اصولها الفلاحية - فالصفات التي من بينها النفور من السلطة الخارجية ، والمحافظة ، والاسراف عند الفقراء ، كلها من سلوك الفلاحين والذين يوصفون أيضا « بأنهم غيورون وعنيقون ومتطيرون وكرماء بغير حرص ، مؤمنون بالخط الى حد أن قصص أطفالهم التقليدية تدور دائما حول اكتشاف الكنوز والثروات الفجائية . وكل ذلك وغيره من السلوك الظاهر لبني الانسان اليوم ، يمكن ارجاعه للأثر الثقافي لأبائهم غير البعيدين الذين عاشوا شظف العيش كفلاحين .

لهذه الاسباب يبدو الفلاحون للبعض في مختلف ارجاء الارض وكأنهم متشابهون ، الا ان الحقيقة العلمية تقول لنا ان الفلاحين أيضا متنوعون نتيجة اختلاف الظروف البيئية والحوادث التاريخية التي تعرضوا لها .

إلا ان الفلاحين متشابهون بالمعنى المجازي في الفاقة والحرمان أينما كانوا ( ففي القرون الوسطى في أوروبا مثلا ، كان الفلاحون ممنوعين من تغيير أماكن سكناتهم ، وكانت هناك قيود على أنواع الأسلحة التي يسمح لهم بحملها ، وأنواع الثياب التي يلبسونها ، والزينات التي يمكن ان يزينوا بها وحتى الغذاء الذي يتناولونه ! )

هذا مما جعل ثورات الفلاحين دائما ثورات غضبي تأكل الأخضر واليابس ، وتفشل في معظم الاحيان لعدم إيمانهم بالقيادة الموحدة الا انهم رغم ذلك نجحوا في بعض من ثوراتهم الحديثة كما في الصين .

لا مجال للشك اليوم في أن بني الانسان قد تغيروا كلية نتيجة تكيفهم لانتاج الغذاء والزراعة - ربما الى واقع أسوأ ، الا ان الحقيقة الاخرى الملازمة لذلك انهم لا يستطيعون العودة الى عيش أبسط حتى لو ارادوا ذلك !

### المدنية والتحديث

من امتع ما يطرحه الكتاب مناقشة السؤال العالق دوما في اذهان كثير من أبناء العالم الثالث والقاتل :  
لماذا حدث التقدم والتحديث في العالم الاوربي والامريكي ولم يحدث في

العولم القديمة في آسيا وافريقيا ؟

في محاولة الاجابة على هذا السؤال يشير الكتاب الى ان قفزة التقدم والتطور قد حدثت في حوالي قرن من الزمان - بين منتصف القرن التاسع عشر ومنتصف القرن العشرين - نتيجة للاكتشافات والاختراعات في اوربا وبشكل اكبر واسرع واشمل مما حدث للعالم خلال العشرة آلاف سنة السابقة !

مما جعل الكتاب والفلاسفة يعرضون عن البحث عن عصر مثالي في الماضي ويتطلعون الى عصر مثالي في المستقبل .  
وقبل الاجابة على السؤال يطرح الكتاب بعضا من معايير التحديث فيشير الى انها سكنى المدن ، وحرية الانتقال ، وسرعة الاتصالات ، والتصنيع واستهلاك الطاقة ، وباختصار هي التوسع المستمر في المعرفة وتطبيق هذه المعرفة التكنولوجية في الصناعة .

يقول الكاتب انه لو طرح السؤال نفسه في سنة ١٧٠٠ م عن أية بقعة في العالم يمكن احتمال بدء التطور والتحديث فيها - هل هي اوربا أم الصين ؟ لما تردد احد - وقتها - في القول انه يتوقع أن يبدأ التحديث في الصين ، حيث كانت الانجازات التكنولوجية اسبق بزمان طويل عن مثيلاتها في اوروبا ، فقد كان الصينيون في ذلك الوقت قد اخترعوا واستعملوا الطواحين المائية ، وملح البارود والورق ، والرافعات الميكانيكية والجسور الحديدية المعلقة ، وبوابات قنوات الري وآلات الغزل ، وغيرها الكثير من الابتكرات التكنولوجية .

فوق ذلك كان لدى الصين القوة البشرية الكبيرة والعمال المهرة والادارة الحكومية المنظمة . كانت الصين في القرن الثامن عشر أي منذ اقل من مائتي سنة فقط على مشارف قفزة التقدم الى درجة ان البريطانيين ارسلوا في سنة ١٧٩٣ وفدا للصين يرجو الامبراطور القوي ( شي ان لونج ) السماح لبريطانيا ان تتجر مع الصين ، فأجاب الامبراطور على رجاء الملك جورج الثالث - بأن الصين ليست بحاجة الى الدخول في علاقات تجارية مع ( البرابرة حمر الوجوه ) لاننا نملك كل شيء ولا نحتاج منكم الى شيء !  
إذن لماذا تخلفت الصين وتقدمت أوربا ؟

على عكس ما يذهب اليه بعض علماء الاجتماع الغربيين في ان سبب تقدم الغرب ، علاقة المذهب البروتستانتي بافكاره الحائنة على العمل والتفتير في الانفاق الذي يتوافق مع روح الرأسمالية الناشئة ، فالكتاب يؤكد تصادف

تلك العلاقة لا عليتها ، اما سبب تأخر الصين فهو اعاقا النظام السياسي - الاجتماعي الصيني لأهم عاملين من عوامل التحديث الجوهري هما : امكانية التعبير ، وامكانية الاختيار ، فعلى الرغم من أن العالمين ( الصيني والاوربي ) يعتمدان على الزراعة ، الا ان الزراعة في اوربا كانت تعتمد على عامل متقلب غير مأمون هو هطول المطر في حين ان الزراعة في النظام الصيني تعتمد على عامل ثابت مؤكد هو نظام الري . فالتعبير والاختيار في النظام الاوربي الزراعي هو الذي أنقذ أوربا من النمطية ، والوقوع تحت سيطرة حكومة مركزية واحدة كما في الصين ، وكانت النتيجة أن كل وحدة اقطاعية في أوربا طورت ما سمى فيما بعد بالرأسمالية ؛ أي امكان استخدام الثروة وزيادتها . ، أي ان كل وحدة اقطاعية تتنافس مع غيرها في انتاج البضائع وتوزيعها ، وكان التغيير المستمر حتميا في مثل هذا النوع من البيئات الاقتصادية . ولم تكن حركة الاكتشاف باكثر من مغامرة من عمل التجار ، الذين كانوا يمولون هذه الاكتشافات لزيادة ثروتهم ، فكانت التجارة المثلثة وهي نقل صناعة اوربا الى افريقيا وبقية العالم المعروف ، وجلب العبيد الى العالم الجديد لزراعة مواد خام تنقل بدورها للتصنيع مرة أخرى في اوربا ، ومن هذه الثلاثية كانت مجتمعات اوربا تستفيد وتتقدم ، وهي التي وضعت الاصول الاقتصادية للتحديث القائمة على تطور التكنولوجيا العلمية ، والقدرة على التنمية الذاتية المستمرة ، والاقتصاد الموجه نحو الانتاج . في حين ان الصين لم يكن لديها الا واحدة من هذه الضرورات الثلاث ، هي انها تمتلك تكنولوجيا متطورة ولكنها افتقرت الى القدرة على التنمية والحافز على الانتاج .

من هنا بدأ التحديث من اوربا ولم يأت من الصين .  
ذلك بعض ما جاء في الكتاب القيم والمترجم بسلاسة عن « بني الانسان » واختيار بعض موضوعاته هنا لا يعني ان بعضها الآخر والاكثر أقل إثارة أو دافعية للقراءة .

فهناك الكثير من المعلومات الحديثة في هذا الكتاب التي تدحض معلومات قديمة عرفها الانسان عن نفسه ، ولا يعني هذا العرض الا تقديم الكتاب للقارئ - وقراءته هي الفائدة الكبرى .

ولا يمكن ترك الامر الا بعد الاشارة الى أن سلسلة عالم المعرفة التي يصدر ضمنها الكتاب وهي تدخل عامها السادس - قدمت حتى الآن اضافة حقيقية للثقافة العربية المعاصرة .

# من يحكم الولايات المتحدة !

بقلم ابراهيم ابراهيم

○ الصهيونية العالمية قوة ذات نفوذ ضخم وهيبة كبيرة داخل الولايات المتحدة : فصوتها موجود في أروقة الكونجرس والبيت الأبيض ، وفي دهاليز مكاتب الحزبين الديمقراطي والجمهوري

المتحدة وعلى البيئة السياسية/ الثقافية في آن واحد .

تتميز الولايات المتحدة عن غيرها من الأمم من حيث كونها ليست بالأمة - الدولة ، ذلك انها تجمع في داخلها خليطاً متعددًا من الشعوب المختلفة والقوميات المتعددة، انها مجتمعة تعددي ، وقد شجعت هذه التعددية على ظهور عصبيات قائمة على العرق أو الدين كما سمح النظام السياسي لها بحرية تنظيم هيئات تحدم مصالحها الخاصة في اطار لا يتعارض مع المصلحة العامة أو ما يسمى بمصلحة الأمن القومي . وقد وجدت الحركة الصهيونية في البيئة الأمريكية الاجتماعية والسياسية خير وسيلة للتأثير على النظام لصالح قضيتها مثلما استفادت من وضعها السكاني الممتاز وأستغلته افضل استغلال في التأثير على الانتخابات . فعلى الرغم من ان نسبة اليهود تقل عن ٣٪ من مجموع سكان الولايات المتحدة الا انهم يقطنون في اثنتي عشرة ولاية ذات أهمية استراتيجية بالنسبة للعملية الانتخابية ، وهذه الولايات هي : نيويورك ، ماساشوستس ، نيو جيرسي ، بنسلفانيا ، إلينوي ، كاليفورنيا

تمكنت الصهيونية من اقتحام أهم المؤسسات الأمريكية والتأثير عليها خلال العقود الأربعة الماضية دون مجابهة جادة مع أي طرف عربي ، أي من طرف الجالية العربية الأمريكية ، أو السفارات العربية والفئات الأمريكية المتعاطفة معها .

من هنا جاءت السياسة الأمريكية منذ قيام إسرائيل عام ١٩٤٨ حتى اليوم معبرة عن آمال وأحلام الصهيونية دون أي اعتبار لوجهات النظر العربية حول قضية فلسطين بشكل خاص وحول آمال الأمة العربية في التحرر الوطني والاستقلال بشكل عام . كيف لنا ان نعمل هذا التبني الأمريكي شبه الكامل للحركة الصهيونية ؟

وكيف استطاع التجمع اليهودي الأمريكي فرض نفسه كقوة ضاغطة ومؤثرة في السياسة الخارجية للولايات المتحدة بشكل عام ، وسياستها في الشرق الاوسط بشكل خاص ؟ للاجابة على هذين السؤالين لا بد لنا من القاء نظرة خاطفة على الجغرافيا السكانية في الولايات



اليهودية وهي المنظمة الرئيسية لجمع الأموال لاسرائيل .

ثم مؤتمر رؤساء المؤسسات اليهودية الكبرى الذي يضم ٣٤ مؤسسة يهودية والمؤتمر اليهودي العالمي ، ومؤسسة بني بريث واخيرا « هيئة العلاقات العامة الاسرائيلية » التي اتخذت من واشنطن العاصمة مقرا لها ، وهذه الهيئة هي الأداة الفعالة وذات النفوذ الكبير لدى الكونجرس والبيت الأبيض .

ومن المعروف ان كل هذه المؤسسات تعمل على جباية المال لعون اسرائيل ومساعدتها الا ان هذه التبرعات ( وهي معفاة من الضرائب ) تستعمل ايضا وبشكل مكثف للتدخل في الانتخابات المحلية والبلدية وانتخابات الكونجرس وحكام الولايات ، بل وأهم من ذلك في انتخابات الرئاسة ، أي السلطة التنفيذية ذات الهبة والقوة التي لا مثيل لها في أي حكومة برلمانية في أي دولة غربية أخرى .

كما ان هذه الهيئات اليهودية تختلف عن غيرها من القوى الضاغطة في الحياة السياسية الأمريكية من حيث تنظيمها واهدافها وتشعب اهتماماتها ونشاطاتها ، فبينما يقتصر نشاط جماعات الضغط عادة في ممارسة نفوذ ما على الكونجرس او الحكومة الأمريكية من اجل مصلحة معينة محددة ، وفي معظم الاوقات مصلحة آتية ، فاننا نجد ان نشاط جماعات الضغط الصهيونية موجود باستمرار ودائم ، انها أشبه بحكومة داخل حكومة : تعمل ليل نهار وعلى مدى ايام السنة .

وقد وصف هـ . برادفورد دسترفيلد ، من كبار اساتذة السياسة الخارجية الأمريكية التجمع اليهودي كما يلي : « ان التجمع اليهودي خلية متشعبة أشبه بمجتمع تربط افرادة بعضهم ببعض وباسرائيل صلات بدائية ( عصبية ) متأصلة تعتمد على النسب والعرق والدين » .

مساري لاند ، فلوريدا ، كانيكتكت ، ميتشجان ، تكساس واوهايو .

وقد جاء نظام الانتخابات ليخدم الصهيونية خدمة هامة بسبب تجمعهم في هذه الولايات ذات التأثير الحاسم في نتائج الانتخابات . اذ يقضي قانون انتخابات الرئاسة بانه اذا فاز أحد المرشحين بنسبة ٥١٪ من مجموع الأصوات الشعبية في ولاية معينة ، فانه يضمن بصورة تلقائية كسب جميع أصوات الهيئة الانتخابية في تلك الولاية .

وحيث ان التجمع اليهودي موجود في تلك الولايات التي تملك أكثر أصوات الهيئة الانتخابية لذا وجب على كل مرشحي الرئاسة التنافس فيها بينهم في الاعلان عن ولائهم للصهيونية واسرائيل .

منذ انتقلت المنظمة الصهيونية العالمية خلال الحرب العالمية الثانية من اوروبا الى الولايات المتحدة عملت جاهدة على اقامة مؤسسات يهودية محكمة في تنظيمها غاية الاحكام ، مخلصه في ولائها كل الاخلاص ، نشيطة في عملها كل النشاط ، لاهم ها ولا شاغل سوى كسب الرأي العام الأمريكي لفضيتها والتأثير من خلال ذلك « الرأي العام » على الادارة الأمريكية ومثلي الشعب ( الكونجرس ) وعدد هذه الهيئات اليهودية كبير ومتخصص ، وسأخص هنا تلك الهيئات الفاعلة والمؤثرة في الحياة السياسية الأمريكية وبالتالي ذات الأثر الفعال في العلاقات العربية / الأمريكية .

هناك الفرع الأمريكي للوكالة اليهودية المرتبطة بالحكومة الاسرائيلية وهو مسجل في واشنطن تحت قانون « سجل ممثلي الحكومات الأجنبية » وهذا الفرع مقترن بالمنظمة الصهيونية العالمية ، وهدفه جمع المال لتطوير اسرائيل واستيعاب المهاجرين فيها .

وهناك مجلس الكنييس الأمريكي ووظيفته ايضا جمع الأموال لاسرائيل . والمؤتمر اليهودي العالمي الذي يستمد كل امواله من منظمة الجباية

اوروبية فحسب ، بل لشعورها بالقرب الروحية ولارتباطها الثقافي الحضاري كجماعة بروتستانتية بالديانة اليهودية .

قد يكون هناك نوع من المبالغة في تفسير الاستاذ ويسون لظاهرة عقل النخبة الامريكية البروتستانتية وتبنيها المتطرف للقضية اليهودية ، الا انه هناك بدون شك قدر كبير من الصحة في القول بأن التحالف البروتستانتي الصهيوني نابع في الاساس من عداوة الطرفين التاريخي والتقليدي للإسلام ولكل من اعتنق هذا الدين الخنيف ، ودافع عنه . والعرب - كما جاء في الحديث الشريف - هم مادة الاسلام .

وقدمت لاسرائيل صورة ملونة بالوان زاهية وهادئة ، قريبة من قلب الانسان وعقله أينما كان ، سواء للطفل في مدرسته الابتدائية أو لذلك اليافع في المدرسة الثانوية أو لتلك أو ذاك من رواد الكنيسة البروتستانتية بكل فروعها ومذاهبها وهي كثيرة ومتنوعة . ولم تتردد الصحافة الامريكية من تبني المقولة الصهيونية حول الانسان العربي وعقله ، بل سارعت هذه الصحافة ومعها التلفزيون بعرض الموقف العربي كموقف عدائي ظالم ومعاد لمسيرة التاريخ العالمي والترات الانساني . حقاً لم تتعرض صورة أي أمة من أمم العالم للتشويه بالدرجة التي تعرضت لها صورة الانسان العربي مثلاً لتلك الأمة على يد النخبة البروتستانتية والصهيونية .

علينا ان نتذكر دائماً بأنه ماكانت الحركة الصهيونية في يوم من الأيام حركة قائمة بذاتها بمعنى انها ليست قوة ذاتية تسير بحض ارادتها أو بحض قوتها ، وانما هي بالضرورة جزء عضوي من كل اكبر منها ، واوسع منها واوى منها . وقوتها في التحليل الأخير نابعة من قوة ذلك الكل الكبير . وقد وعت الحركة الصهيونية هذه الحقيقة منذ يوم ولادتها ، انها في حاجة دائمة ومستمرة لحماية قوة عظمى تربط نفسها بها وبمصلحتها .

انها جماعة متراسة ذات صلة عضوية بدولة اسرائيل ، واهتماماتها شاملة وعامة لما يجري داخل الولايات المتحدة وخارجها من مشاكل عالمية معقدة لا يمكن لجماعات الضغط في أي دولة الامام أو الاحاطة بها .

## عقل أمريكا

لاشك في ان تواجد اليهود في الولايات الصناعية الرئيسية وفي المدن الكبرى وانخراطهم في الحياة الاجتماعية والثقافية قد ساعد على تقوية نفوذهم كقوة ضاغطة في واشنطن العاصمة . الا ان قوتهم المقارنة مع جماعات الضغط الأخرى نابعة من تفوقهم الثقافي خصوصاً بعد وصول تلك الجماعات اليهودية من اوروبا في فترة ما بين الحربين العالميتين وما بعدها . فقد جمعت هذه الفئات المهاجرة « نخبة » من كبار المفكرين والأدباء والعلماء اليهود الأوروبيين ، كان العالم الجديد في اشد الحاجة لها فاستقبلت جامعات الشاطيء الشرقي المشهورة كهارفارد ، وبرنستون ، وييل ، وكولومبيا ، وكورنيل ، هؤلاء القادمين الجدد بشوق وترحاب ، وغني عن القول ان هذه الجامعات وغيرها هي التي تصنع عقل امريكا وروحها وهي التي تصوغ فلسفتها السياسية وتعمل على تطبيقها . كما انجبه اليهود بكل ما لديهم من قوة نحو التعليم . فنحن نجد في منتصف الستينيات ٨٠٪ من الطلبة اليهود قد تخرجوا في الجامعات مقابل ٤٠٪ من مجمل الشعب الامريكي . وكذلك الحال مع اساتذة الجامعات : فان عدد الاساتذة اليهود يزيد على ١٠٪ من مجموع العاملين في حقل التعليم العالي علماً بان نسبتهم السكانية تقل عن ٣٪ ، وفي الجامعات المشهورة كهارفارد فانهم يؤلفون حوالي ٣٣٪ من هيئة التعليم . لقد رحبت الجامعات والمعاهد العلمية في امريكا بالنخبة اليهودية القادمة لا لكونها نخبة

المسيحيين من اتباع مذهب العصمة الحرفية فقد اوهتهم بان دولة اسرائيل المعاصرة ماهي الا تحقيق لنبوّة الكتاب المقدس .

واخيرا سعت الى كسب عطف الشعب الامريكي من خلال زعمها بان اسرائيل دولة صغيرة ضعيفة اشبه بجزيرة في محيط من ملايين العرب الاعداء .

والضعف كما هو معروف يستجلب العطف ، وشجاعة الضعيف تستجلب الاعجاب ، ( فاسرائيل ) الدولة الصغيرة المحاطة ببحر من الاعداء اشبه بالقلعة المستميتة في الدفاع عن نفسها وقهر اعدائها .

ولعل في هذا بعض مايفسر الترحاب والحماس الذي لقيه النصر الاسرائيلي وهزيمة الدول العربية في حرب حزيران ١٩٦٧ من طرف جماعات واسعة في المجتمعات الغربية . اذ عملت اسرائيل من ذلك النصر ملحمة عظيمة مجدت فيها شجاعة المقاتل الاسرائيلي وبطلوته في الدفاع عن الشعب اليهودي الصغير المسالم والمظلوم .

## من يستعمل الآخر . . ؟!

ولقد صدق وليم كواندت ، أحد أعضاء مجلس الامن القومي الامريكي في حكومة الرئيس كارتر حين قال « في معظم الأحيان يستعمل رجال السياسة جماعات الضغط ( بما فيها الصهيونية ) كحجة لتنفيذ سياسة معينة يرغب هؤلاء الساسة في تنفيذها اصلا .

ويدعم رأي كواندت ما جاء في مقالة هامة نشرها السناتور تشارلز ماثيائز مؤخرا ، يقول السناتور « ليس هناك أدن شك بانه لولا جماعات الضغط الصهيونية لجاءت مساعدتنا لاسرائيل اقل مما هي عليه الآن غير انني على قناعة تامة بانه حتى لو لم تكن هناك جماعات ضاغطة صهيونية فان الولايات المتحدة ستبقى ثابتة في دعمها لدولة

في البدء كانت بريطانيا العظمى ويوم شعرت الحركة الصهيونية - خلال الحرب العالمية الثانية - بقرب أفول نجم الامبراطورية البريطانية انتقلت بكل ثقلها الى الولايات المتحدة ، وقدمت نفسها كحليف أمين للدولة العظمى الجديدة ذات المصالح المتنامية في منطقة الشرق الاوسط .

لقد استفادت الصهيونية بشكل عام افادة هائلة من الجرائم النازية في اوربا وضخمت - بسبب تغلغلها في وسائل الاعلام والجامعات - من مأساة اليهود في المانيا المحتلة الى حد كبير ، بحيث باتت ابواب المؤسسات الاميركية الليبرالية مفتوحة لها دون طرق الباب ، واستطاعت من خلال ذلك تحقيق هدفين أساسيين :

١ - خلق « عصبية » يهودية بين افراد التجمع اليهودي في الولايات المتحدة ، الأمر الذي حول المنظمة الصهيونية من منظمة سياسية ممثلة لأعداد محدودة من اليهود الى منظمة تنطق باسم اليهود ككل .

٢ - التشديد على وجود عروة وثقى بل تطابق كلي وكامل بين الصهيونية كحركة سياسية واليهودية كدين ، فكل نقد او رفض للصهيونية من طرف اليهودي او غير اليهودي - وهذا ما كان موجودا في اوربا ماقبل الحرب العالمية الثانية - اصبح الان في الولايات المتحدة بمثابة لعنة : انه عداا للسامية وقد استخدمت لاحكام قبضتها على اليهودي ( وغير اليهودي ) الارهاب الفكري والحرب النفسية والعزل الاجتماعي .

ان بيت القصيدة هنا هو ان جماعات الضغط الصهيونية تتوسل من خلال ذلك الى تضخيم وتكريس دورها كممثلة لليهودية العالمية وخاصة يهود الاتحاد السوفياتي ، وفي ذلك - كما هو معروف - احرارح للنظام السوفياتي بقدر ما هو خدمة عظيمة للولايات المتحدة . وكذلك الأمر مع الكنيسة ، خصوصا اولئك

عدم الانحياز وخاصة الدول العربية كانت حتى وقت قريب تحت السيطرة الاوربية . وعندما دخلت الولايات المتحدة العالم في اعقاب ١٩٤٥ كزعيمة للمعسكر الغربي ورثت منه بعضا من فلسفته السياسية ، الى جانب مفهوم « توازن القوى » القديم . وفي ظل هذه المفاهيم حاولت الولايات المتحدة الابقاء على هذه الدول في اطار نظام أمن الدول الغربية .

ومع تطور « الحرب الباردة » بين الدولتين العملاقتين اصبح هاجس « الخطر الشيوعي » بمثابة حجر الزاوية في رسم السياسة الامريكية تجاه المنطقة ، فالشرق الاوسط كما تراه واشنطن انما هو مجرد منطقة جغرافية تقع بين الاتحاد السوفياتي والغرب ، انما مجرد قطعة من الجغرافيا السائنة التي لا تشكل في التحليل الاخير سوى عمق استراتيجي لحلف الاطلسي ، وعليه فان القضية الفلسطينية ومشكلة الصراع العربي - الاسرائيلي وقضية الأمن العربي وتطلعات الأمة العربية نحو التحرر والاستقلال ، انما هي قضايا ثانوية بالنسبة للقضية الاساسية الا وهي أمن الولايات المتحدة وأمن الدول الصناعية الغربية معها . وهذا مانجده فعلا في كل البرامج الامريكية ابتداء من مبدأ ترومان ومرورا بمبدأ أيزنهاور الى مبدأ كارتير ومبدأ ريغان - هيج

وقد اثبتت اسرائيل مصداقيتها كقوة ضاربة ضد الدول العربية في حرب حزيران ١٩٦٧ ، ومن هنا ايضا الترحاب الكبير الذي لقيه ذلك النصر الاسرائيلي في الولايات المتحدة بشكل خاص والغرب بشكل عام .

وفي اعقاب حرب ١٩٦٧ قررت الولايات المتحدة تطبيق خطة الفتنة علي منطقة الشرق الاوسط . وقد وجدت هناك قوتين رحبنا بحرارة لتنفيذ برنامج « الفتنة » اولهما : « ايران - الشاه » التي قدمت نفسها « كشرطي »

اسرائيل « وشهد شاهد من أهلها .  
أنتقل الآن الى زاوية الواقع العربي وموقف الولايات المتحدة من القضية العربية .  
من المعلوم ان السياسة الخارجية لدولة ما انما هي تعبير عن العلاقات الاجتماعية والاقتصادية والحضارية لتلك الدولة من ناحية ، الا انها تتأثر من ناحية اخرى بعوامل خارجية ايضا . فسياسة الولايات المتحدة تجاه اوربا الغربية مثلا لاتنبع من معطيات اميركية بحتة فحسب بل من معطيات اوربية ايضا . غير ان هذا الامر لاينطبق على سياسة الولايات المتحدة تجاه الشرق الاوسط . اذ املتت الولايات المتحدة العامل العربي واعطت اسرائيل حجما وثقلا لايتفقان باي حال من الاحوال مع حجمها الطبيعي من حيث الكثافة السكانية او التاريخ . نعم لقد احتلت اسرائيل مركز الصدارة لدى اعضاء الكونجرس والحكومة المركزية بحيث اصبحت مع تدرج الايام امتدادا للولايات المتحدة بل ولاية جديدة اضيفت الى الاتحاد الامريكي والحق يقال ، ان غياب العالم العربي واحلال اسرائيل مركز الصدارة لم يكن مجرد صدفة ، او نتيجة جهل او نقص في المعلومات ، وانما هو نابع من الفلسفة السياسية العامة للولايات المتحدة ومن نظرتها الى دول العالم الثالث بما فيها الدول العربية اذ لم تكن الولايات المتحدة مهية يوم ظهرت كقوة عالمية في أعقاب الحرب العالمية الثانية لتفهم المسألة القومية او قضية الاستقلال الوطني .

وقد ازدادت حدة العداء تجاه دول العالم الثالث بعد ظهور حركة دول عدم الانحياز ودعوة هذه الحركة الى الاستقلال عن التبعية للدول الاجنبية ، شرقية كانت أم غربية . والاستقلال يعني - في التحليل الأخير - الحد من حرية الحركة بالنسبة للتخطيط الاستراتيجي في الدول العظمى .

ولعله من المفيد ان نذكر هنا بان معظم دول



للمحافظة على أمن الخليج ومداخله من ناحية ومن ناحية أخرى إسرائيل : كقوة ضاربة على الشاطئ الشرقي للبحر المتوسط .

## قيمة إسرائيل

جاء في دراسة عنوانها « قيمة إسرائيل الاستراتيجية » ونشرتها ووزعتها هيئة العلاقات العامة الإسرائيلية - الأمريكية في واشنطن في أعقاب الحرب اللبنانية مباشرة ما يلي :

تتمتع إسرائيل بميزات فريدة بالنسبة للاستراتيجية الأمريكية لعدة أسباب أهمها :

١ - موقع إسرائيل الجيو- ستراتيغي بين أوروبا الغربية والخليج العربي ، الأمر الذي يؤهلها للقيام بدور رئيسي لخدمة التخطيط الحربي الأمريكي في منطقة الخليج وفي البحر المتوسط بل وفي أوروبا الغربية .

٢ - الاستقرار السياسي ، فبينما تعاني معظم الدول العربية الصديقة للولايات المتحدة من عدم الاستقرار ، فإن إسرائيل هي الدولة الوحيدة القائمة على مؤسسات ديمقراطية أصيلة .

٣ - تتميز حكومة إسرائيل عن معظم الحكومات العربية المتعاونة مع الولايات المتحدة لوجود قاعدة شعبية عريضة لها ، وعليه فالاعتماد على إسرائيل لا يعني الاعتماد على حكومة إسرائيل فقط بل الاعتماد على الشعب الإسرائيلي أيضا .

لقد لقيت هذه الدراسة المذكورة التي وزعت على رجال الكونجرس والبيت الأبيض أذانا صاغية فلقتها ليست غريبة عن لغة الصفوة الأمريكية الحاكمة ، بل هناك تطابق كامل بين ما جاء فيها وبين التخطيط الاستراتيجي الأمريكي حول « قوات الردع السريعة » فإسرائيل كما

صورتها هذه الدراسة لا تزيد عن كونها إحدى حاملات الطائرات الأمريكية في شرق البحر المتوسط لا أكثر ولا أقل . وهذا هو عين ما ترغب أن تراه القيادة السياسية والعسكرية في واشنطن كما أننا نتمتع هذه الأيام أكثر من ذي قبل لوقوف جملة دول العالم الثالث إلى جانب قضيتنا فالأمم المتحدة باتت وكأنها جامعة عربية بسبب تأييد حركة دول عدم الانحياز للقضية العربية .

المطلوب اليوم ظهور الأمة العربية على الساحة ، لا يصح ولا يجوز أن يستمر هذا الغياب العربي عن عقل رجال الاستراتيجية في البتاجون والبيت الأبيض ، بينما تستمر إسرائيل على كل ما يقال تضليلا عن استقلاليتها في صناعة القرار - تحتل مركز الصدارة هناك . وقد أصبح من باب البديهيات القول أن قوة إسرائيل وجماعات الضغط الصهيونية نابعة من حالة التشرذم في صفوف القيادات العربية كما أن إهمال السياسة الأمريكية للمصلحة العربية عائد في الأساس إلى انقسام العالم العربي على نفسه وحالة الضعف الناتجة عن ذلك .

إن تحول العلاقات بين الدول لا يتم عن طريق القوى الضاغطة في هذه الدولة أو تلك ، وإنما يتم من خلال تغير في المصالح . وقد صدق ما يكل هيدسون من كبار أساتذة العلاقات الدولية حين قاله أن أهم العوامل الحاسمة في تقرير السياسة الأمريكية تجاه الشرق الأوسط إنما هي الأحداث التي تقع في منطقة الشرق الأوسط لا الأحداث التي تقع في واشنطن ! وفي التاريخ المعاصر شواهد كثيرة على صحة هذا القول ، إذ لم يكن هناك وجود لقوى ضاغطة فيتنامية لها نفوذ في واشنطن ، وإنما تم الضغط على فيتنام نفسها ولم نسمع عن وجود قوى ضاغطة جزائرية في باريس أثناء حرب التحرير الجزائرية ، وإنما تم الضغط على أرض الوطن الجزائري ، ولعل في هذين المثالين خير عبرة لخبر أمة أخرجت للناس .

# حقوق الإنسان في القرآن

بقلم : الدكتور محمد أحمد خلف الله

○ يمضي القرآن الكريم على أن الانسان هو خليفة الله في الأرض - خليفته الذي أنشأه من الأرض ، واستعمره فيها . ويمضي القرآن الكريم أيضا على أن الله قد كرم بني آدم من بين سائر الكائنات وأنه سخر لهم الليل والنهار والشمس والقمر ، والنجوم والبحار ، وخلق لهم السموات والأرض ، وآتاهم من كل ما سألوه ، وأنهم إن يعدوا نعمة الله لا يحصوها .

حقه في أن يكون له وجود ثقافي يميزه عن بقية الكائنات الحية ، ويمكن له في الوقت ذاته من استثمار الموارد الطبيعية التي خلقها الله من أجله ، وسخرها له ، أفضل استثمار . ومن المسلم به ان الوجود الثقافي هو الذي يمتاز به الانسان عن الحيوان - اذ لا يملك الحيوان وجودا ثقافيا ، ويمتاز به الانسان عن الانسان ، والشعب عن الشعب ، والأمة عن الأمة . ان الشعوب الراقية ، والأمم المتقدمة ، هي التي تملك من الرصيد الثقافي ما يسد حاجتها الثقافية ، ويقدم في الوقت ذاته الحلول لمشكلاتها الحياتية . ويمضي القرآن الكريم الى ما هو أبعد من هذا

وحقوق الانسان في القرآن مستمدة من هذا الوضع الذي وضع الله فيه الانسان ، فهي حقوق امتيازه عن سائر الكائنات التي سخرها الله له . وهي حقوقه من حيث هو خليفة الله في الأرض . خليفته الذي من حقه أن يستثمر كل ما سخر الله له من الكائنات ، أفضل استثمار .

## الحق الانساني الأول

والحق الأساسي الأول للانسان ، والمستمد من هذا الوضع الذي وضع الله فيه الانسان ، هو حقه في اكتساب المعرفة وحصوله عليها ، هو

المصدر الوحيد .

هناك العقل البشري ، وهو مصدر آخر من مصادر المعرفة ، وتحصيل الوجود الثقافي .  
والعقل البشري لم يعمل من عند نفسه في مجال اكتساب المعرفة وتحقيق الوجود الثقافي ، فالله هو الذي وجهه نحو ذلك حين طلب اليه أن ينظر ، وأن يفكر في الكون بمن فيه ، وما فيه ، وأن ينتهي من ذلك كله الى حقائق ثقافية تفسر له سر الكون ، وتبين له السنن التي يسير الكون عليها بانتظام .

لقد وجه القرآن الكريم العقل البشري الى مجال اكتساب المعرفة وتحقيق الوجود الثقافي ، بمثل قوله : « إن في خلق السموات والأرض ، واختلاف الليل والنهار ، والفلك التي تجري في البحر بما ينفع الناس ، وما أنزل الله من السماء من ماء فأحيا به الأرض بعد موتها وبث فيها من كل دابة ، وتصريف الرياح والسحاب المسخر بين السماء والأرض آيات لقوم يعقلون . . . . » .

### إن لله كتابين

وانه من هنا - أي من توجيه العقل البشري نحو الكون للنظر ، والتفكر ، والتدبر ذهب بعض المفكرين المسلمين الى القول بأن لله كتابين : كتابا منزلا وهو القرآن ، وكتابا مخلوقا وهو الكون ، ولا يغني أحدهما عن الآخر .

إن القرآن الكريم انما يوجه العقل البشري نحو الكون بمن فيه وما فيه ، باحثا متقبا ، وأن العقل البشري ليعود بما حقق من نتائج عن الكون بمن فيه وما فيه الى القرآن الكريم فيعمق مفاهيم الآيات الكونية ، ويصير الناس بالقوانين العلمية أو السنن التي خلق الله الكون على أساس منها .

وعلى الرغم من هذه العلاقة بين الكتابين : المخلوق والمنزل من السماء - إلا أن نتائج هذه

حين يبين لنا في قصة الخلق أن آدم كان يمتاز عن الملائكة بهذا الوجود الثقافي .

جاء في القرآن الكريم : « وعلم آدم الأسماء كلها ثم عرضهم على الملائكة ، فقال : أنبئوني بأسماء هؤلاء إن كنتم صادقين . قالوا : سبحانك ، لا علم لنا الا ما علمتنا - انك أنت العليم الحكيم . قال : يا آدم ، أنبئهم بأسمائهم . فلما أنبأهم بأسمائهم قال : ألم أقل لكم أي أعلم غيب السموات والأرض ، وأعلم ما تبذرون ، وما كنتم تكتمون . . . »

لقد ميز الله آدم عن الملائكة بالمعرفة ، والوجود الثقافي .

ويعطي القرآن الكريم الى أن الله سبحانه وتعالى هو الذي أحق هذا الحق ، وهو الذي رعاه . وأن من رعايته له أنه قد بعث بالنبين المرسلين من أجل اكساب الانسان هذا الحق ، لقد بعث الله المرسلين من أجل تعليم الناس الكتاب والحكمة ، ولاخراج الناس من الظلمات الى النور ، ولهداية الناس الى الحق والى الطريق المستقيم .

جاء في القرآن الكريم بصدد دعوة ابراهيم واسماعيل عليهما السلام من أجل رعاية الله للعرب : « ربنا وابعث فيهم رسولا منهم يتلو عليهم آياتك ، ويعلمهم الكتاب والحكمة ، ويزكيهم . . . . . الخ » .

وجاء فيه أيضا من حديث موجه للأمة العربية : « كما أرسلنا فيكم رسولا منكم يتلو عليكم آياتنا ، ويزكيكم ، ويعلمكم الكتاب والحكمة ، ويعلمكم ما لم تكونوا تعلمون » .

وجاء فيه بصدد تكليف محمد بن عبدالله عليه الصلاة والسلام بهذه المهمة : « كتاب أنزلناه اليك لتخرج الناس من الظلمات الى النور باذن ربهم - الى صراط العزيز الحميد . . . »

الوجود الثقافي حق أساسي للانسان ، وحق تكفل الله به وبعث بالمرسلين من أجل تحقيقه .

وهذا انما يعني أن الوحي مصدر هام من مصادر المعرفة ، وهو كذلك - ولكنه ليس

رسول الله ، وما بينه لنا . نتمتع بذلك مطيعين ، وصادقين ، ومخلصين .

وهناك مجال التحليل والتحريم الديني ، وحدود الله ، وما الى ذلك من أحكام شرعها الله لنا ، نمارس حياتنا على أساس منها .

أما ما عدا ذلك من كل ما لم يرد فيه نص فإن للعقل البشري أن يجتهد فيه ، وأن يصل في اجتهداته الى كل ما يستطيع الوصول اليه من حقائق وقوانين علمية ، ومن قيم ثقافية .

وهنا لا بد من الإشارة الى بعض الحقائق الهامة التي لا سبيل الى تجاهلها ، وهي :

أولا : أن الوحي قد توقف بعد موت النبي العربي محمد بن عبدالله عليه الصلاة والسلام ، ولم يصبح مصدرا للمعرفة جديدة ، بينما العقل لا يزال يعمل ، ويقدم في كل يوم معارف جديدة .

ثانيا : أنه بمضي الزمن ، وتطاوله ، تصبح الحصيلة التي يحصلها العقل من المعرفة نامية ، ومتزايدة ، ومتضخمة - بينما الحصيلة التي جاء بها الوحي واقفة عند حدود القرآن الكريم والسنة الصحيحة .

ثالثا : ان الجهود المتزايدة في ميدان الدراسات القرآنية هي جهود عقلية . انها من نتائج العقل البشري في التفسير والتوضيح . ومن هنا تحسب للعقل البشري ، ولا تحسب عليه بأي حال من الأحوال .

### بين اقبال ومحمد عبده

وقد يكون من المفيد أن نثبت هنا نصين لمفكرين اسلاميين هما مكانتهما البارزة في الفكر الاسلامي . وأحد الرجلين هو محمد اقبال الذي يقول في كتابه : تجديد التفكير الديني في الاسلام : « ان النبوة في الاسلام لتبلغ كمالها الأخير في ادراك الحاجة الى انهاء النبوة نفسها » . وهو أمر ينسطوي على ادراكها العميق لاستحالة بقاء الوجود معتمدا الى الأبد على مقود يقاد منه . .

العلاقة جاءت في صالح أحدهما دون الآخر . جاءت في صالح الكتاب المخلوق أكثر مما جاءت في صالح الكتاب المنزل .

ان الثقافة التي جاءت نتيجة إعمال العقل البشري هي التي تسيطر على كل مجالات الحياة تقريبا . فالتناس اليوم انما يمارسون حياتهم في مجالات : الصحة ، والزراعة ، والتجارة ، والصناعة ، واستخراج المعادن ، والاعتماد على الطاقة في ميادين التكنولوجيا والالكترونات ، بما يقارب من ثمانين في المائة من كل ما يحتاجون اليه من ممارسات .

ان حياتنا العلمية ، وحياتنا العملية ، هي الدليل القوي الواضح على أن المعرفة التي حصلها ، ويحصلها العقل ، هي التي تسود في كل مجال من مجالات الحياة تقريبا .

ولعل هذه السيادة هي التي تزج الآخرين ، وتدفع بهم الى محاربة كل ما يحىء به العقل من قيم ثقافية ، والى دعوة الناس الى رفض هذه القيم تحت اسم التغريب .

### معرفتان ومجالان

والذي أراه أنا في هذا الموقف هو أن لكل من المعرفة العقلية ، والمعرفة الموحى بها مجاله . وأن من واجبتنا الا نخلط بين المجالين .

ان للمعرفة الموحى بها مجالاتها الخاصة بها ، والتي ليس للعقل أبدا أن يزعج بنفسه فيها .

فهناك مجال المعتقدات الدينية الذي يعجز العقل البشري عن الوصول الى أية حقيقة من حقائقه من حيث أنه من الغيبات ، والغيبات لا يمكن أن تعرف الا عن طريق الوحي .

وهناك مجال المعتقدات الدينية ، وهي حقوق الله على عباده ، والله سبحانه وتعالى هو الذي يقرر هذه الحقوق ، وليس لأحد غير الله أن يقرر لنا ماذا يعبد به الله .

ان علينا أن نتمتع في هذا المجال ما حملة الينا



وآلة الحكمة هي العقل السليم المستغل بالحكم في مسائل العلم .  
العقل لا يزال المصدر النشط ، المتجدد ، الذي يقدم لنا كل يوم مزيدا من المعرفة ، ومن حقائق العلم ، ومن القيم الثقافية .

### الحق الثقافي أصل كل الحقوق

وهذا الحق الأساسي الأول من حقوق الانسان ، وهو حق في اكتساب المعرفة ، وامتلاك الوجود الثقافي النامي المتزايد . فان هذا الحق هو الأصل في بقية الحقوق الأساسية .  
الوجود الثقافي أو المعرفة حق لكل انسان مهما يكن دينه أو جنسه أو لونه أو لغته . انه الحق الذي يتساوى فيه جميع الناس ، وتنعقد معه العنصرية . ومن هنا يكون أساسا للمساواة وانعدام العنصرية .

ثم انه على أساس من الشريعة الاسلامية يتحقق العدل الذي يتساوى فيه الناس أمام الشريعة : « ولا يجرمكم شئنا قوم على ألا تعدلوا . اعدلوا هو أقرب للتقوى » .

وعلى ذكر الشريعة التي يتساوى أمامها جميع الناس ، نذكر حقيقتين :

الأولى : أن واضع الشريعة هو الله ، وأن مبين الشريعة هو رسول الله . وفي هذه الشريعة التي مصدرها النص ، لا فارق بين الحاكم والمحكوم ، اذ الكل أمام الشريعة سواء .

الثانية : أن من له حق وضع التشريعات الاجتهادية فيما لا نص فيه هم أولو الأمر وأهل الحل والعقد ، وليس الحاكم أو الخليفة أو رئيس الدولة ، وهذا انما يعني أنه يخضع للتشريعات الاجتهادية أيضا ، ويتساوى في ذلك مع غيره من الناس ، اذ الكل أمام الشريعة سواء .

وأولو الأمر وأهل الحل والعقد حين يضعون التشريعات الاجتهادية فانما يضعونها على أساس من أنها التي تحقق الصالح العام ، أو على أقل

وأن الانسان ، لكي يحصل كمال معرفته لنفسه - ينبغي أن يترك ليعتمد في النهاية على وسائله هو .  
ان ابطال الاسلام للرهبنة ، ووراثة الملك ، وان مشاهدة القرآن للعقل ، وللتجربة على الدوام . . .

وان اصراره على النظر في الكون ، والوقوف على أخبار الأولين - من مصادر المعرفة الانسانية .

ان كل ذلك ليس الا صورا مختلفة ، وبديلة لفكرة انتهاء النبوة . . .  
والحق ، ان القرآن يعد الأنفس ، والآفاق ، مصادر للمعرفة . . .

والذات الالهية ترى آياتها في أنفسنا ، وفي العالم الخارجي على حد سواء . « سترهم آياتنا في الآفاق وفي أنفسهم » .

أما الرجل الثاني فهو الأستاذ الامام الشيخ محمد عبده ، الذي يقول في تفسيره للآية القرآنية الكريمة : « يؤي أخنجه من يشاء ، ومن يؤت الحكمة فقد أوتي خيرا كثيرا » من تفسيره :  
ما يلي :

« الحكمة هنا : العلم الصحيح يكون صفة محكمة في النفس ، حاكمة على الإرادة ، توجهها الى العمل . . . . . ومتى كان العمل صادرا عن العلم الصحيح ، كان هو العمل الصالح النافع ، المؤدي الى السعادة . . . . .

والمراد بآياته الحكمة من يشاء ، اعطاؤه آياتها كاملة - العقل - مع توفيقه لحسن استعمال هذه الآلة في تحصيل العلوم الصحيحة . . .

فالعقل هو الميزان القسط الذي توزن به المدركات والخواطر ، ويميز به بين أنواع التصورات والتصديقات فمضى رجحت فيه كافة الحقائق طاشت كفة الأوهام ، وسهل التمييز بين الوسوسة والالهام . . .

فالحكمة هي العلم الصحيح المحرك للإرادة الى العمل النافع الذي هو الخير .

أو بالقسر والاكراه : « أفأنت تكره الناس حتى يكونوا مؤمنين » .

### هل يقتل المرتد ؟

ان حكم القرآن هو ليس كما يقول الفقهاء . انه ترك الأمر الى الله مع الحكم بأن المرتد كافر . أما القتل كما يقول الفقهاء فليس له أساس من القرآن الكريم .

وعلى كل فلست أعتبر موقف الفقهاء موقفا شاذاً . ذلك لأن الآيات القرآنية تشير الى أن هذا الارتداد يقع في حالات الحرب . أي أنه تعاون مع الأعداء . وهذا عندي خيانة ، يستحق صاحبه القتل .

أي أخالف الفقهاء ، وأعتمد حكم القرآن الكريم ، في الحالة التي تكون فيها بلبلة ذهنية ، واقتناع بالموقف الآخر . ان هذا يربحاً ، ويترك أمره لله كما هو نص الآيات الكريمة .

وتبقى بعد ذلك إشارة قصيرة الى الحرية الدينية كحق من حقوق الانسان الذي ضمنه القرآن الكريم .

لقد سجل القرآن الكريم كل أقوال المعارضة ثم تناولها بالتنفيذ . وكان من هذه الأقوال ما يدخل في باب السباب والقذف وكثير مما يعاقب عليه القانون .

لم يصادر القرآن الكريم أي قول ، وإنما سجله ورد عليه . وكان يقول لمحمد عليه الصلاة والسلام : واصبر على ما يقولون واهجرهم هجرا جيلا » وكان يقول له : ان البنايهم ثم ان علينا حسابهم .

فهل يمكن أن نتأدب بأداب القرآن الكريم ، والأ نصادر حرية الناس في القول حتى ولو كان هذا القول علينا .

أرجو أن نمارس حياتنا على هذا الأساس ، وأن نناقش الأفكار والآراء ولا نصادرهما ولا نعاقب أصحابها . اللهم الا اذا كانت هناك نوايا خبيثة .

تقدير صالح الأغلبية ، وليس صالح الأقلية . ومن هنا لا تكون هناك قوانين توضع خاصة لرئيس الدولة كما هو الحال في القوانين المدنية والدستورية .

وأولو الأمر ، وأهل الحل والعقد ، لا يمكن أن يضعوا القوانين التي تصدر بها حقوق الانسان ، أو حتى القوانين التي يعتدى بها على حقوق الانسان . والا جاءت تشريعاتهم باطلة ، ولا يعمل بها دنيا .

### ما حق الحرية ؟

ثم ان حق الحرية نفسه لا يقوم الا استنادا الى حق المعرفة والوجود الثقافي .

ان الحرية ليست في أن يفعل الانسان ما يشاء . استجابة للمغريزة أو الهوى ، وإنما هي في حرية الارادة . أي في حرية الانسان في أن يختار ما هو الأصلىح .

وقدرة الانسان على اختيار ما هو الأصلىح إنما تتكون من أساس قدرته على التمييز بين ما هو الضار وما هو النافع .

وهذا التمييز لا يكون الا على أساس من القيم الثقافية ، وهذا الاختيار لا يكون الا على أساس من وجود البدائل التي يستطيع أن يختار من بينها الأساس في الحرية هو الوجود الثقافي والمعرفة .

ولا نريد أن نتبع أنواع الحرية نوعا نوعا ، وإنما نريد أن نقف عند ذلك النوع الذي اذا ملك الانسان فيه حقا ، فإنه يملك هذا الحق فيما عدا هذا النوع من أنواع الحرية .

والحق الذي نريد أن نتحدث عنه هنا هو حق الانسان في الحرية الدينية .

والقرآن الكريم يقول : « لا اكراه في الدين » وأنه فمن شاء فليؤمن ومن يشاء فليكفر » وأنه ليس من حق النبي عليه الصلاة والسلام أن يدفع الناس الى الايمان بالقوة دفعا ،

# الفكر العربي في القرن الثامن عشر طبيعته وأبعاده

بقلم : الدكتور / نقولا زيادة

استاذ شرف للتاريخ العربي  
الجامعة الاميركية في بيروت

□ حياة العالم العربي في القرن الثامن عشر تظهر فيها - في ناحيتها السياسية بشكل خاص - متناقضات كبيرة . فقلب العالم العربي ( العراق وبلاد الشام ومصر وأجزاء من الجزيرة العربية ) كانت تتمتع بحماية الدولة العثمانية . والايالات الأفريقية كانت تعترف لهذه الدولة بالمظلة الرسمية .

والحسينيون في تونس بدءا من سنة ١٧٠٥ ، وحكومة الدايات في الجزائر ١٧١١ - ١٨٣٠ . ونحن نعرف أن الدولة العلوية التي قامت في المغرب الأقصى سنة ١٦٣٨ كانت مستقلة عن الدولة العثمانية .

وهذه التحركات المحلية كانت تصاحبها - في كثير من الحالات - يقظة في الشعور الوطني ، ينميه هؤلاء الحكام أنفسهم ، الذين كان بعضهم على جانب عظيم من الذكاء ، وكانوا يولون الثقافة الاسلامية الكثير من عنايتهم . وهذه الثقافة يجب أن ينظر اليها من زاويتين : الأولى ،

ومع ذلك فقد قامت في القلب تحركات سياسية محلية كانت تتراوح بين إعلان الاستقلال ( على بك الكبير ١٧٥٧ - ١٧٧٢ ) ومحمد أبو الذهب ( ١٧٧٢ - ١٧٧٥ في مصر ) وبين محاولة لتثبيت حكم محلي ( أحمد باشا في العراق ١٧٢٣ - ١٧٤٧ ، وآل العظم في سورية ١٧٢٥ - ١٧٥٧ ، والشهابيون في لبنان ١٧١١ - ١٨٤٠ ، والظاهر العمر ١٧٤٦ - ١٧٧٥ ) وأحمد باشا الجزائر ١٧٧٥ - ١٨٠٤ في فلسطين ) . أما في المغرب العربي فقد قامت اسرة القرملي ( القرمانلي ) في ليبيا ١٧١١ - ١٨٣٥ ،

أما إذا كانت بعض الطرق تشتت في تصرفها  
فذلك أمر آخر .

ويمكن القول إجمالاً أنه في القرن الثاني  
عشر / الثامن عشر كانت الطرق الصوفية ،  
القديمة منها ، وما تفرع عنها أو ما نشأ حديثاً ،  
يتنوع تحت لوائها أكبر مجموعة من المسلمين .

\*\*\*

يمكن القول إجمالاً بأن العلماء المسلمين في  
القرن الثاني عشر / الثامن عشر كانوا شديدي  
الحرص على الاهتمام بالمشكلات المختلفة ،  
السياسية والفكرية والاجتماعية ، التي كانت  
تجاه المجتمع . والتأج الذي خلفوه ضخم ،  
والمواضيع التي بحثوها متنوعة كثيرة ،  
واهتمامهم في معالجة عناصر الثقافة الإسلامية  
يتسم بالجدية .

ولم يزل علماء القرن الثاني عشر / الثامن عشر  
بعد حفظهم من الدراسة والبحث الخليقين بهم .  
ذلك أن الباحثين المحدثين شغلهم النهضة  
الحديثة ( في القرن التاسع عشر ) فانصرفوا إلى  
دراسة مفكرها وأعلامها وأثارهم . ولعل  
الزخم الذي ظهرت به لفت الانتباه إليها ،  
وخاصة بسبب اتصال مفكرها بالغرب على  
مختلف الصعد . لكن الأمر الذي يجب ألا يغرب  
عن البال هو أنه لولا علماء القرن الثاني عشر /  
الثامن عشر ، لما كانت نهضة القرن التاسع  
عشر . إذ أن عمل الأولين هو الذي مهد السبيل  
للمتأخرين .

فالنهضة أو الحركات أو الاتجاهات الجديدة ما  
كانت لتقوم في فراغ . وقد ملأ علماء القرن الثاني  
عشر / الثامن عشر « الجو » بالدرس والكتابة  
والتعبير ، بحيث وجد خلفاؤهم نقاط ارتكاز أو  
منطلقات يمكن أن يبنى عليها .

وهؤلاء العلماء كانت أعمامهم واهتماماتهم  
تنبع من الداخل . ذلك لأنهم لم يتصلوا  
بالغرب ، بل لعلهم لم يعرفوا عنه إلا القليل  
( أكثر ما عرف هو أنه كان عالماً متحفزاً للوثوب  
على بلادهم ) .

أما كانت الأساس الذي تسير الحياة العامة  
والخاصة بموجبه ، على المستويات الرسمية  
والشعبية . والثانية أن هذه الثقافة بمجملها هي  
التي حفظت للعالم الإسلامي وحدته الروحية ،  
لا في ديار العرب فحسب ، بل في جميع الأقطار  
الإسلامية .

ففي الفترة الممتدة من القرن السابع / الثالث  
عشر إلى القرن الثاني عشر / الثامن عشر ،  
كانت ضرورات الحياة الروحية والفكرية في  
العالم الإسلامي التي تتطلبها الجماعات المختلفة  
تنبع من هذه الثقافة . فهي التي كانت تزود  
الجماعات - حيثما وجدت - بحاجاتها . ومن ثم  
كان هناك توازن تام بين الحاجات والمصدر ،  
فقد كان الجميع - على درجات متفاوتة - يعنون  
بالتفسير والحديث والفقه والشريعة والفرق  
والطرق الصوفية ، كما كانوا يحتفلون بالعلوم  
المساعدة كاللغة والتاريخ والأدب . والقرن  
الثاني عشر / الثامن عشر يمثل القوة في هذا  
الوضع ، فالعلماء الذين ظهروا فيه لم يكونوا  
يكتفون - كسابقهم - بأن يقرأوا ذلك الذي دونه  
الأوائل من آراء واجتهادات ، بل كانوا يعيدون  
النظر في كثير من القضايا التي سبق البحث  
فيها ، ويكتبون عنها ، أحياناً ، بأسلوب يسر  
على القارئ متابعتها . فكأنهم كانوا يتفحصون  
المسائل ليخرجوا منها بالحلول للأوضاع التي  
كانت قائمة في أيامهم . فقد تحدث هؤلاء العلماء  
عن أمور العقيدة وأركان الإسلام وعلم الكلام  
والتصوف .

وكثيراً ما يقال بأن الثقافة الإسلامية وتقاليدها  
توقفت بعد أن صاغها الأشاعرة والغزالي ( تو  
١١١١ / ٥٠٥ ) . وظلت موضوع اهتمام  
الكثيرين . ؟

والتصوف ، وهو ناحية هامة من نواحي  
التفكير الإسلامي ، وجد من يعنى به ويكتب  
عنه ويوضحه . ذلك أن التصوف ، بعد أن  
اعاده الغزالي إلى حظيرة الإسلام السني ، لم يعد  
يعتبر - من حيث الأساس - خروجاً على الدين .



فيها كان آخرون يعنون بقضايا طارئة ، مثل شرب القهوة وتدخين التبغ ، ومع أن هذه الأمور تبدو قضايا عادية مألوفة ، وإذا عولجت فاعها تعالج طبيا ، فقد كانت يومها قضايا اجتماعية هامة .

وعلى سبيل المثال للقضايا الكبرى نقول ان الشوكاني أثار في ذلك الوقت قضية الاجتهاد . وكان ينحى باللائمة على المقلدين الذين يتبعون القدامى دون مناقشة آرائهم . وكان يدعو أهل العلم الى ممارسة الحق والواجب في الاجتهاد . ويتساءل - كما تساءل غيره - عمن أقفل باب الاجتهاد !

ان دراسة المشكلات التي تعرض لها علماء القرن الثاني عشر / الثامن عشر تقتضى التعرف الى آرائهم المنشورة في مؤلفاتهم . ومن ثم فان نشر الكتب التي وضعوها - لم تر النور بعد - والغوص على ما فيها للحصول على الجوهرة ، عمل كبير ينتظر الباحثين الشيطيين الصبورين . ذكرنا أن الشوكاني اهتم بالتقليد والاجتهاد . وشاه ولي الله الدهلوى (تو ١١٦٤ / ١٧٦٢)

ولنخرج عن نطلق العالم العربي مؤقتا - دعا الى وجوب التعرف الى الاجواء الاجتماعية والسيكولوجية التي تحيط بالكتاب والمفكر ، والى الهيئات والمؤسسات التي تصدر عنها الآراء أو الفتاوى أو التفسيرات كي يكون فهمنا لما نقرأ أصح .

وقد ذكر شاه ولي الله قراءه ومستمعيه بأن الاسلام مبنى - في ادارته وسياسته وتشريعه - على الاهتمام بالمصالح العامة . ومن ثم فانه من واجب الحكام المسلمين أخذ هذا بعين الاعتبار في تعريف الأمور .

وهناك الدعوة الاصلاحية التي قام بها محمد ابن عبد الوهاب (تو ١٢٠٥ / ١٧٩١) والتي كان لها صدى في الهند وفي اقطار المغرب . وهي - كما يعرف القراء - دعوة تشدد على التوحيد والوحدانية ، وتحارب كل ما التصق بالاسلام من عادات وتقاليد ويدع حربا لاهوادة

وعدد هؤلاء العلماء كبير (نسبيا) . وقد كانوا ، في الغالب يتمتعون بمركز مرموق في مجتمعاتهم . وكانوا كثيري التواصل واحدهم مع الآخرين . فقد كانوا ينتقلون في سبيل طلب العلم ، وكانوا يقومون بأداء فريضة الحج ، ومن ثم فالتقاءهم كان طبيعيا . وكان الكثيرون منهم يدونون ما يمر بهم في الرحلة ، ويذكرون الأماكن التي يمرّون بها ، والعلماء الذين يلتقونهم ، على نحو ما نجد عند عبد الغني النابلسي وابي القاسم الزباني . وكان أكثر هؤلاء العلماء ينتهي الأمر بهم بالقيام بأعمال التدريس ، اذ كانوا يجدون في ذلك المتعة والمجال للقيام بأعمال التأليف .

لكن كان بينهم من تولى مناصب في الدولة . فأبو القاسم الزباني المغربي (١١٤٧ - ١٢٤٩ / ١٧٣٥ - ١٨٠٩) كان وزيرا (وناله ما كان ينال الوزراء من رفع وخفض وما الى ذلك) والشوكاني اليمني (١١٦٢ - ١٢٤٧ / ١٧٦٠ - ١٨٣٢) الذي كان يشغل وظيفة كبيرة في الدولة .

ولم يقتصر الاهتمام بالعلم أي المتابعة التعليمية على عدد ضئيل ، بل كان الجميع يسهمون في ذلك - عالم المدينة أو القرية ، وعالم الجامع الكبير أو عالم المسجد وعالم الزاوية - كل بطبيعة الحال ، على حسب ما تمكنه مؤهلاته وقدراته وظروفها - لكن الذين نود ان نتحدث عنهم هم الكبار من هؤلاء العلماء ، والذين كان لهم في الحياة المعاصرة لهم والفترة التي تلتهم أثر بين .

\*\*\*

وتنوعت المشكلات التي جهد هؤلاء العلماء في البحث عنها وتفسيرها ، وحتى التصدي لها ، ولعل محاولة فهم هذا التراث الاسلامي الضخم كانت في مقدمة القضايا التي شغلتهم ، فقد كانوا ينكبون على كتب الدين والفكر قراءة وتفهما وكشفا لتواحيها ثم شرحا وتوضيحا وتفسيرا .

وأصبح التأليف في التراجم سمة بارزة من سمات التاريخ العربي ، الى حد انه يمكن القول بأن العرب ، اذا لم يخترعوا هذا الفن انفسهم ، فقد جددوه بحيث أصبح مرتبطاً بهم !

وعلماء القرن الثاني عشر / الثامن عشر وضعوا الكثير من كتب التراجم ولعل محمد خليل المرادي الدمشقي صاحب « سلك الدرر في أعيان القرن الثاني عشر » وعبد الرحمن الجبرتي المصري مؤلف « عجائب الآثار » وحسن خوجه التونسي واضع الذيل لكتاب بشارت أهل الزمان ، تكفينا اسماؤهم نماذج للعمل .

على ان الخط الرئيسي الذي يمكن ان يكتشفه الباحث في عمل هؤلاء العلماء هو محاولتهم ، منفردين ومتفاهمين وان لم يكونوا مجتمعين أو مشاركين لردم اهوة الواسعة التي مرت بالعالم الاسلامي بين أيام الغزالي ( تو ٥٠٥ / ١١١١ ) والسيد مرتضى الزبيدي ( تو ١٢٠٥ / ١٧٩٠ ) الذي ألف كتاب « شرح احياء علوم الدين »

فيها ، لتعيد الى الاسلام صفاء الاول على ما عرف في عصر الرسول ( ص ) وعلى ما جاء في القرآن الكريم والسنة النبوية .

وثمة قضية تعرض لها عبد الله السويدي العراقي ( تو ١١٦٢ / ١٧٦٠ ) وهي التوفيق بين السنة والشيعية في كتابه « الحجج القطعية لانفاق الفرق الاسلامية » ، وهو وثيقة لمؤتمر عقد في النجف الأشرف في منتصف ذلك القرن .

\*\*\*

ولعل من أبرز ما يمثل العمل العلمي الذي قام به كثيرون من علماء ذلك القرن كتابة تراجم الرجال . وكتب التراجم في الأدب العربي كثيرة ومهمة وتعود الى بدء العرب بالتأليف ، وفي مقدمتها كتب الطبقات . ويعود ذلك - في رأينا - الى ان اسماء الرجال كانت ، في تلك الفترة المبكرة ، مرتبطة برواية الحديث والأخبار المتعلقة بحياة الرسول ( ص ) والصحابة والخلفاء الأولين . فكان لا بد من التثبت في حياة هؤلاء الاشخاص لتقييم ما يوردون .

## وا أسفاه . . . يا سيدي

كان الموسيقار الروسي الكبير تشايكوفسكي في زيارة لباريس ، وكان علي موعد مع أحد كبار الموسيقيين البارسيين ولكن هذا جاء متأخرا عن مواعده بيوم كامل وأخذ يعتذر قائلا :

- اعذرتي يا سيدي فقد توفيت زوجتي بالأمس .

وأجابه تشايكوفسكي في تأثر عميق :

- وا أسفاه يا سيدي . . .

ثم أخذ يكرر وا أسفاه يا سيدي . . . وأغلق عينيه وهو ينقر بأصبعه على الكرسي الذي جلس عليه واذا « وا أسفاه يا سيدي » تتحول الى نعم موسيقي !

# العدساني

## وأثره على الحياة السياسية والثقافية

بقلم عبد الله زكريا الانصاري

○ لا يوجد من يتصدى للمرحوم خالد العدساني بالكتابة أو النقد ، وقد كان جزءاً من تاريخ الكويت ، وأحد سياستها ، وأحد أدبائها وشعرائها .

الكلية في ذلك الوقت ، وعلى صورته المنشورة مع هذا المقال تعليق بخط يده يقول ( رسمي ) أخذ في سوق السراي ببغداد في يوم الخميس ٢٧ جمادى ( الأولى ) سنة ١٣٤٣ الموافق ٢٥ كانون الأول سنة ١٩٢٤ ) .

كان المرحوم خالد شاعراً وأديباً بجانب ممارسته التجارة وتعاطيه السياسية إن صح التعبير ، وكان متحدثاً لساناً ، قوى الحجّة ، حاد اللسان ، جريئاً في قول ما يعتقد أنه الحق ، وإذا أقنعت برأيك بالدليل والمنطق والحجّة ، وانضح له خلل رأيه ، عاد واقتنع ، أعني أنه لا يتشبث برأيه ولا يتعصب له ، ولا يتمسك به إذا وضحت الرؤية أمامه بعكس الذين يصرون على رأيهم مهما كان خطأ ، لا سيما إذا أتاهم الرأي المعاكس من أناس أقل خبرة ومعرفة أو علماً ، وهذا هو التعصب الأعمى ، أما صاحبنا خالد

انتقل المرحوم خالد سليمان العدساني إلى رحاب ربه مساء يوم السبت السادس عشر من شهر ذي القعدة سنة ١٤٠٢ الموافق الرابع عشر من شهر سبتمبر سنة ١٩٨٢ .

ووجدنا في إحدى أوراقه بعد وفاته تاريخ ميلاده بخط يده حيث يقول :- ( ولدت في شهر رجب سنة ١٣٢٣ هـ ويوافق شهر سبتمبر سنة ١٩٠٥ ) . وهذا يعني أنه توفي عن عمر يناهز التسعة والسبعين عاماً هجرياً . وهذا لا يختلف عما حددناه عن تاريخ ميلاده في المقال الذي سبق أن كتبناه عنه ونشرناه في مجلة العربي .

لقد قلنا ان المرحوم خالد العدساني كان سياسياً وتاجراً وأديباً ، وأنه درس في الكويت ، ثم درس في بغداد ، ودرس في كلية الامام الأعظم في الجامعة الهاشمية ببغداد . ونقول بأنه ليس العمامة ، ولعلها كانت شعاراً لطلبة هذه

السياسة ، وترصد وتسجل وتكتب ، وصاحبتنا يستحق وقفة لدى هؤلاء ولدى أولئك . وربما كان الوقت مبكرا يحتاج إلى التقاط الأنفاس ثم الانطلاق والكتابة وحفظ تاريخ هذا الرجل ، والملايسات السياسية التي مرت به ومر بها ، والممارسات الأدبية والشعرية التي عالجها .

وللمرحوم بعض القصائد التي نشر البعض منها في ( عدسات ) وهو في حالة معاناته مع الشيخوخة ، وله كتابات متشرة في بعض الصحف والمجلات ، وله مقابلات سياسية وأدبية وتجارية أيضا يوم كان وزيرا للتجارة .

وقد طبع كتيبا سماه ( نصف عام للحكم النيابي في الكويت ) يحتوي على بعض الوثائق المتعلقة بالمجلس التشريعي ، من الثاني من شهر جمادى الأولى سنة ١٣٥٧ وحتى ٢٥ من شهر شوال سنة ١٣٥٧ . أي ( منذ ٢٩ يونيو ١٩٣٨ إلى ١٧ ديسمبر ١٩٣٨ ) . وهذا الكتيب الصغير يعطي صورة واضحة لأسلوب المرحوم في الكتابة ، وقد حفظ هذا الكتيب تاريخ فترة هامة من تاريخ الكويت ، وكان المرحوم خالد سكرتيرا للمجلس الأمانة التشريعي هذا ، وقد طبع هذا الكتيب في بيروت سنة ١٣٦٦ - ١٩٤٧ م وكان لا يزال لاجئا فيها بعد سقوط المجلس وهروبه من الكويت إلى العراق ثم إلى لبنان .

وللمرحوم كتاب أشبه بالذكريات عن المجلس التشريعي الذي نحن بصدد كتب خطوطه أثناء عمله سكرتيرا له ، وبعد ذلك أعاد كتابته وطبعه على الآلة الكاتبة أثناء عمله سفيراً للكويت في كل من عمان والقاهرة وروما ، ولاشغاله في عمل السلك السياسي اختلطت أوراق هذا الكتاب ، وظل محتفظاً بها ، وسبب اختلاط الأوراق أنه طبعها ولم يرقم الأوراق ، وبعد



العدساني فعلى العكس تماما من هؤلاء الذين يصرون على الخطأ ، ويتمسكون بالخطيئة ، والخطيئة هي الاصرار على الخطأ بلا جدال .

### هل نسيناه ؟

العجيب أننا لم نجد حتى اليوم من تصدى للكتابة عن هذا الرجل الذي ترك وراءه شيئا من الفكر ، وترك وراءه معالم بارزة من السياسة ، وأثرا لا يتكرر في سياسة الكويت ، ولدينا في الكويت وشه الحمد أقلام تحول في مجالات الأدب وتكتب ، ولدينا أيضا أقلام تحب في مجالات



على نفوس البعض ، فالحق أحق أن يتبع ، ولهذا أود من كل قلبي أن ينشر كتاب المرحوم خالد العدساني هذا كما هو ، وليس فيه كما اطلعت عليه ، أي تعد أو تقول بحق أحد من ذكرهم في الكتاب ، وإنما هو سجل أحداث ، والأحداث يصنعها الانسان نفسه ، قد يصنعها إيماناً منه بالاصلاح ، وقد يصنعها للاستفادة منها واستغلال ظروفها ، وقد يصنعها حباً منه في دفع عجلة الحياة إلى الأمام ، وقد يكون صانعو الأحداث على حق في صنعهم ، وقد يكونون على خطأ ، وقد يكون الخطأ مقصوداً وقد يكون غير مقصود ، أعني أن الوقائع يجب أن تأخذ نصيبها من التاريخ وتسجل على صفحاتها كما هي ، وكما كتبها كاتبوها ، مهما كانت ، لا سيما بعد أن لاقى كاتبوها ربهم وخلفوها وراءهم ، وكلما كان نشرها قريباً كان ذلك أصح ، حتى لا يتقدم بها الزمن ، ولا ينتهي كل جيلها ، ولكي يكون في المستطاع تثبيتها أو وضع الملاحظات عليها من الذين عاشوا أحداثها ، ونقدها وبلورنها ووضع الهوامش عليها وكذلك التعليقات والملاحظات ومختلف الآراء والأفكار ، إذ يمكن لميزان النقد أن يزن الحقائق وزناً عادلاً دون زيادة أو نقص ، ودون أخذ حق من أحد ، أو إعطاء حق لمن ليس له حق .

قلنا من العجب أن لا نجد من يتصدى للمرحوم خالد العدساني بالكتابة أو النقد وهو الذي كان جزءاً من تاريخ الكويت ، وكان أحد ساستها ، وأحد أدبائها وشعرائها مهما كان مقلداً في شعره أو في أدبه ، وكما قلنا عنه ، انه ربما أشغلته السياسة عن كثرة العطاء ، كما أن التجارة لها دور في تاريخ حياته ، حيث مارسها في الكويت قبل أحداث المجلس وأثناء المجلس وبعده ، ومارسها في العراق في البصرة ومارسها في لبنان أيضاً ، وتجارتنا في الكويت يعرفونه تاجراً أخذت منه التجارة كثيراً من وقته . وربما قال شيئاً من شعره عن التجارة ، وصور بعض

تقاعده ومكوته في بيته سلم إلى هذه الأوراق لمراجعتها وترتيبها وترقيمها ، ولم أستلم منه الأصل الذي على أساسه طبع هذه الأوراق على الآلة الكاتبة ، ولعدم علمي به . وفي إحدى إجازاتي سافرت إلى الخارج وأخذت معي الأوراق ، وخصصت جزءاً من وقتي لقراءتها وترتيبها وترقيمها بقدر الامكان ، ووجدت أن قسماً منها مطبوع مرتين إما بالزيادة أو بالنقصان . لكن الذي سهل علي الأمر وأعاني على الترتيب والترقيم الأحداث المسجلة عليها نفسها ، فمن سياق الأحداث تستطيع ترتيبها ، ومن تسلسلها تستطيع ترقيمها أيضاً ، وانتهت منها خلال هذه السهرة في الخارج ورقمتها بعد ترتيبها حيث بلغ عددها ما بين ( ١٣٣ ) أو ( ١٣٥ صفحة ) على ورق حجم ( فولسكاب ) كما يسمونه .

بعد عودتي من إجازتي في الخارج سلمتها إليه ، وأبدى ارتياحه التام لها ، واحتفظ بها لنفسه ، وكلما طالبناه بنشرها في كتاب اعتذر وتخرج قائلاً إن فيها حقائق تاريخية ، ولا أريد أن أغير أي شيء من هذه الحقائق ، ونشرها دون تعديل أو تغيير قد يسيء أو يكسّر بعض الزملاء ، وهم أصحاب وأصدقاء لي أعزّ بصداقتهم ، وأريد الحفاظ عليها ، ومنهم من لاقى ربه ومنهم من ينتظر ، وكلهم لديهم أبناء أو أحفاد ، أو أقارب وعلاقي بهم حسنة ، لكن سيأتي الوقت الذي تنشر فيه هذه الأوراق ، وتظهر الحقائق للناس .

إن التاريخ سجل للحقائق ، والانسان ليس معصوماً من الخطأ ، والأهواء تتقاذف النفوس بمئة ويسرة ، والمطامع الدنيوية كثيراً ما تعمي الأبصار ، وتسلب على البصائر ، ولهذا لا بد من وضع النقاط على الحروف ، وعدم العبث بالتاريخ ، وإبراز الحقائق كما هي دون تغيير أو تبديل ، مهما كانت هذه الحقائق شديدة قاسية

إنها قصيدة سياسية بغض النظر عن مستواها الفني ، وكل إناء ينضح بما فيه كما يقول المثل العربي .

إن المرحوم خالد سليمان العدساني ذو حسن وطني قومي منذ صباه ، ولهذا تعرض في حياته لكثير من المشاكل وكان أهمها اشتراكه في المجلس التشريعي عام ١٩٣٨ الذي أدى به إلى الهروب بعيداً عن وطنه الكويت ، كما أنه صريح وجريء في دفاعه عن القومية العربية أمام الذين لا يفهمون معناها ، وأمام الذين يحاولون أن يشوهوها ، وينحرفوا بفهموها الصحيح إلى مفهوم خاطيء مدسوس . نقول مدسوساً لأننا نفهم القومية كياناً ودعوة إلى لم شمل العرب الممزق ، ودعوة إلى توحيد كلمتهم ، ودعوة إلى وحدتهم كأمة عربية منهوبة بسبب تفرق كلمتها ، وتجزئة ترابها وأرضها التي تعيش عليها ، ووقوعها لقمة سائغة في أفواه الطامعين .

وأيضاً خالد العدساني من الذي يحدث اليوم للعرب ، لا سيما على أيدي اليهود ، وأيادي قوم « ولسن » الذين طبعهم اليهود ودجنهم واتخذوهم عبيداً لهم ؟ أين هو اليوم مما يجري في لبنان وهي البلد التي كان يعيشها والتي أقام فيها رداً من الزمن ، واتخذ فيها مقراً له ومقاماً كثيراً ما يقيم فيه ، أعني منزلاً كان يقيم فيه أثناء خروجه من الكويت ، ويتردد عليه بعد عودته إلى الكويت ، ألم تسمع ما يقول في لبنان إنه يقول متذكراً أيامه ولياليه : -

لي في مجاليك الحياة تفتحت  
أكمامها فغدوت كالسلطان  
وعرفت معنى الحب فيك معطراً  
ونلت من يشبوعه الريان  
قصر « الصنوبر » في الضحا مأوى لنا  
أما العشي « فقهوة الرمان »  
« والحشر والعراشات » طاب عبرها  
وجداول « العرعار » لؤلؤها

جوانبها ، أما في مقابلاته مع بعض الصحفيين فقد تكلم كثيراً عنها ، ووضح بآه فيها . أما الوزارة التي شغلها وكانت وزارة التجارة والصناعة فقد قال فيها : -

قالوا الوزارة إن المجد رافقها  
والأمر والنهي جزء من مزاياها  
قلت الوزارة ذل لا فكاك له  
والقيد والرق بعض من بلاياها

### مات الضمير

لاحظ أنه يصف الوزارة بالذل ، ألا يعني ذلك أن السياسة تؤثر عليه وتتدخل في شئونه التجارية ؟ ألا يدل هذان البيتان على أن السياسة والتجارة والأدب تختلط في دمه كما قلنا ؟ ومع ذلك نقول إن السياسة في حياته لها القدح المثل ، اقرأ قصيدته ( مات الضمير ) تجد صحة ما أقول ، وهي قصيدة يتكلم فيها عن مكر اليهود ودهائهم بمسحهم مبادئ « ولسون » وجر الأمريكان من أنوفهم والسيطرة عليهم وتسخيرهم وتسخير قواهم المادية والمعنوية لخدمة اليهود ، يقول ويعني في قوله « ولسن » : -

حتى إذا ملك اليهود زمامه  
مُسخت رسالته وعمّ بلاء  
فبكل قطر ثورة وتأمّر  
وبكل شبر خضة ودماء

ويقول في نفس القصيدة ويعني في قوله قومه العرب : -

ننا وأيقظنا الزمان وأدبنا  
أسرى يُكبّل صحونا الجهلاء  
فالعلم كفر والتقدم بدعة  
والزهد دين قالها الفقهاء  
يا لائمين مع الأذى أحوالنا  
إننا وأنتم في البلاء سواء

إلى أن يقول : -

فهل يسيرُ على ناقم  
يردّد دعوى العدا والخصوم



مصر العروبة رهن الرياح  
فلا فضل إلا لشاكي السلاح  
فباله كفوا ويكفي الصباح  
فما عاد يجدي عوا أو نباح



يقول إن من اليسير على الناقم أن يردد  
كالبيغاء ما يقوله الأعداء ، والناقم الحاقد تطفئ  
أحقاده عليه وتطمس بصره وبصيرته فيروح من  
غير وعي ولا حس وطني ولا شعور قومي يردد ما  
يفوه به الأعداء ، وغرض الأعداء القضاء على  
كل شيء عربي بما في ذلك الحاقد وحقه ،  
ويحسب الحاقد البيغاء أنه يشفي غليله من  
الرئيس جمال عبد الناصر بسبب ما أصابه على  
أيدي الأعداء . ويقول إن مصر العروبة تتقاذفه  
الرياح إن لم تقم الوحدة بين أمة العرب ، فهي  
التي تمكنهم من بناء القوة ، وتدفعهم إلى رد  
الظلم بقوة السلاح ، ودعك من صياح الحاقدين  
وعوانهم وتباحهم ، إنها أحقاد لا تعمى الأبصار  
فحسب وإنما تعمى البصائر وتعمى القلوب التي  
في الصدور .

إن الحديث يطول عن خالد العدساني ، ولا  
بد من أحاديث عنه ، كسياسي وتاجر ، وكأديب  
له دور في الأدب ، مهما كان هذا الدور ، وله  
محاولات شعرية مهما كانت هذه المحاولات ،  
وهناك من هم أقل شأنًا منه احتفى بهم الأدب  
وأعطاهم حقهم ومنهم من أعطاهم أكثر من  
حقهم وأكثر مما يستحقون ، ولهذا لا بد من أن  
ياخذ حقه كاملاً كسياسي وطني وكأديب أعطى  
بقدر ما يستطيع ، وأدى الأمانة بكل صدق  
وتجرد واخلاص . ○

يا آل لبنان الحبيب ولي بكم  
أملٌ تحمّلُ بالشذا وأمانٍ  
إن تنصفوا .. أهل وان لم تنصفوا  
لبنانكم لكمو ولي لبناني

### مع السهر والسمر

ولا شك أن هذه الأبيات تدل على حبه  
لبنان ، وتصور الأيام والليالي التي قضاها في  
ربوعها بين قصر الصنوبر ، وقهوة برمانا حيث  
يطيب السهر ويحلو السمر ، ولا زالت نسمات  
الحرش والعرشات يطيب عبيرها وتكاد أن  
تسكره ، وخير جداول العرعار تعزف بأنغامها  
الشجية للمحب الوطّان . فإين هذه وتلك من  
الأحداث التي تعصف بلبنان اليوم ، وتبطش  
بهذوته ، أين من هرولة الذئاب على جنباتها  
تفترس هنا وتاكل هناك ، وأين غدر الذئاب من  
غدرها .

نعم نمنا كما يقول ، ولم يوقفنا الزمان ، ومن  
يدري ، ربما يوقفنا بعد لأي ، وبعد خراب  
البصرة كما يقولون ، ونقول إنه ليس خراب  
البصرة وإنما خراب الوطن كله ، وخراب الأمة  
كلها ، والسرطان لا زال يمتد ويمتد ويستشري ،  
والفقهاء الذين لا يفقهون يرددون بأن الزهد  
دين !! نعم هكذا . لا شك أن تحوفه من  
المستقبل طبع بعض ما قاله ونظمه بطابع الألم  
والأسى ، وقد أثرت عليه نكسة حزيران بمصر  
عام ١٩٦٧ وانفعل بها وسجلها بقصيدة يرد فيها  
على الذين تطاولوا على الزعيم العظيم المرحوم  
جمال عبد الناصر ، وهم هم معاول هدم حيث  
راحوا يستشفون ويلقون التهم جزافاً ويغمزون  
من قناة الراحل العظيم ، فراح يخاطبهم  
بقوله : -

أيعتب من كان منا الملوّم  
ويسخر ذاك الدعي الظلوم



# محمد عبد الولي

## و بدايات

### القصة القصيرة في اليمن

بقلم الدكتور عبد العزيز المقالح

○ اقترن ظهور المحاولات الاولى لفن القصة في اليمن بشطريها بظهور الحرب العالمية الثانية . وكان عام ١٩٣٩ وهو العام الذي انطلقت فيه الشرارة الاولى للحرب ، كان عام المحاولات القصصية الاولى في هذا الجزء الثاني من الوطن العربي . فقد نشرت مجلة الحكمة اليمانية في صنعاء قصة « أنا سعيد » للشهيد أحمد حسن البراق ، كما ظهرت معها في نفس العام قصة طويلة في عدن للكاتب المحامي علي محمد لقمان بعنوان « سعيد » وقد تكررت المحاولات في الشطرين متعثرة ، وصارت في منتصف الخمسينات - وفي عدن بخاصة حيث توافرت بعض الشروط الاقتصادية والثقافية - صارت أكثر نضجاً واقترباً من المفهوم الحديث للقصة .



بقرب نهايته على الأرض فقد توفي بعد شهور من تلك الزيارة في حادث طائرة مشنوم في الشطر الجنوبي من الوطن في مايو ١٩٧٢ م .

وفي الذكرى الأولى لرحيل فقيه القصة اليمنية ذهبت مع صديق لي إلى مكتبة حلوان التي كان البلي والتدمير يزحف نحوها بسرعة مذهلة لكي يدمرها ويدمر ما جاورها من حدائق خضراء ومناظر جميلة ، وقد حملت معي آلة تصوير لرسم تلك السطور القليلة التي كتبها القاص الراحل على هوامش الكتب التي قرأها في بداية انطلاقة الأدبية لتكون مادة في متناول الباحث عن المكونات الأولى في ثقافته القصصية ، إلا أن حارس المكتبة العتيقة رفض السماح لنا بالتصوير وصدنا عنها بعنف ومنعنا حتى عن دخول المكتبة إلا بتصريح من وزارة الداخلية !!

ولم يتوقف محمد عبد الولي عند حدود مكتبة حلوان وما ضمته رفوفها القليلة من نماذج فن القصة فقد سافر في أواخر الخمسينات إلى الاتحاد السوفيتي والتحق هناك بالجامعة وقراء روائع القصص العالمي باللغة الروسية التي أجادها واطل من خلالها على عوالم تشيكوف وتولستوي ودوستوفسكي وجوجول وتورجنيف وبقية اعلام القصة الروسية ، وقد تركت هذه القراءات - التي شغلته عن دراسته الجامعية - اثرها الواضح في طريقته في الكتابة ، فقد تعلم من شوامخ ذلك الأدب المتميز اهم اساليب البناء الفني ، وكيفية التعامل مع اللغة بقدر من الحساسية الشعرية دون أن يفقد الشخصيات خصائصها الواقعية أو يفقد أجواءها الاستجابة والحضور في الواقع المعاش والراهن .

### في موضع الريادة

وقد شكلت الاعمال القصصية التي انجزها

وقد تأخر الظهور الحقيقي لفن القصة في اليمن إلى ما بعد ظهور القاص الأول محمد عبد الولي ، الذي تميزت قصصه بوعي جديد وعبرت عن ادراك سليم لمقومات القصة القصيرة واستيعاب اهم الشروط الفنية للكتابة القصصية . وقد استطاع هذا القاص الشاب الذي لم يعمر طويلاً أن يصل بالقصة القصيرة في وقت قصير إلى مستوى عال من الاجادة والاتقان ، وترك في اقل من خمسة عشر عاماً - وهو كل عمره الأدبي - ثلاث مجاميع وروايتين قصيرتين أحدهما لم تتم . تلقى محمد عبد الولي دراسته الثانوية في القاهرة ، وقبل عام واحد من وفاته كان في زيارة للقاهرة في اثناء ما كنت طالباً فيها ، وقد دعاني يومئذ مع بعض الاصدقاء لكي نزور مدرسته الثانوية ، ثم مكتبته المفضلة في حلوان وفي الطريق مضى يتحدث عن مرحلة الدراسة ، وكيف كان يقطع المسافة بين المعادي وحلوان مشياً على الأقدام وهو يحلم بماسوف يكتبه من قصص ، وكيف أن اسمه سوف يصبح على كل لسان . وفي المكتبة الصغيرة القديمة في حلوان توقف بذكر الأعوام التي أمضاها بين الكتب وامتدت يده أكثر من مرة إلى الرفوف يتحسس بعض الكتب وعندما كان يفتح بعض الصفحات كان يشير إلى بعض التعليقات التي كتبها بخط يده على الهوامش البيضاء .

كان معظم تلك الكتابات من القصص المترجم والقليل منها فقط من القصص الموضوع بالعربية ، روايات ، قصص قصيرة لكتاب كبار وصغار ، واساليب بعض هذه الكتابات تقليدية يميل إلى السرد والوصف واساليب بعضها يسعى نحو التجديد ويميل إلى تكريس لغة قصصية جديدة وإلى إيجاد اساليب فنية تخرج بالقصة عن مجال الحكاية وتحاول الوصول بها إلى مواقع جديدة ومتقدمة . وكأنما كان محمد عبد الولي وهو يطوف بنا في معالم ذكرياته وفي المناخ القصصي لمتصف الخمسينات ، كأنما كان يشعر

بجلاء عندما يقول ( وتميز من بين الكتاب محمد عبد الولي فقد طغت شخصيته على بقية الشخصيات وانطبعت اصابعه على مسيرة القصة في جميع مراحلها ، وبدأ خلال تلك الرحلة شيئا شاعرا وملفتا للأنظار . ولو قمنا بتجربة فرضية ومحونا مؤقتا قصص محمد عبد الولي لاهتزت المحصلة النهائية ، ونكاد لا نلتقي بقاص اخلص اخلاصه لهذا الفن ووقف حياته عليه . ان هناك ظروفا شخصية وخارجية ساعدت على بروز هذه الظاهرة ، فهو يملك وقدة العبقريّة التي تحترق وتقدم ما عندها او تموت دونة ، وهو قد قام برحلات طويلة المدى ، وعاش فترة في القاهرة والتقى بأدائها وعقد صداقات شخصية مع بعضهم ، وسافر الى موسكو وقرأ للكتاب الروس واعجب بهم ، وعمل في وزارة الخارجية وتنقل في بلاد مختلفة ، فضلا عن انه ولد في الغربة من اب يمني وام حبشية ، وعاني مشكلة « المولدين » بكل ابعادها . ثم جاء الى اليمن يحمل في داخله القلق والمعاناة ، فهجم على الحركة القصصية من فوق وغير مسارها ) .

د . عبد الحميد ابراهيم : القصة اليمنية المعاصرة - دار العودة ، ص ٣٤٣ ومن الطبيعي ان يوجد بين كتاب القصة في اليمن اليوم من يستكثر هذه المكانة على محمد عبد الولي وهو موقف لا يكاد يختلف كثيرا عن موقف بعض الشعراء الذين يستكثرون اهتمام النقاد والدارسين بالشاعر محمد محمود الزبيري لمجرد وجود شعراء اكثر قدرة منه على الاستفادة مما وصلت اليه القصيدة العربية من تكتيك حديث واستيعاب اوسع واشمل لمعوم المرحلة وقضاياها . ولا اظن ان احدا سوف يتهم الباحث الذي اعطى لمحمد عبد الولي تلك المكانة الفريدة بين زملائه كما لا يستطيع احد ان يتهمه بالتحيز او المبالغة عندما اشار الى انه لو قام بتجربته الفرضية وحذف قصص محمد عبد الولي من خارطة القصة في اليمن لاهتزت المحصلة النهائية ، وخسرت القصة القصيرة اهم



محمد عبد الولي في فترة قصيرة نسبيا الامتداد الطبيعي والمتطور والمتمثل لمستوى القصة القصيرة في عدد من الاقطار العربية المتطورة ، كما وضعته تلك الاعمال بايجابتها في موضع الريادة في كتابة القصة القصيرة في اليمن ، والتي صار لها فيما بعد كتاب شبان كثيرون يتكونون من القدرات والامكانيات ما قد يفوق مستوى الرائد الراحل ، وان لم تكن لهم جميعا عمق ثقافته ورؤياه ولا كان لهم في معظم الاحيان صدق معاناته واتساع دائرة تجاربه التي تستند الى معطيات الحسينات والستينات في الوطن العربي ، والى الحياة الصاخبة التي عاشها مرفقا لا يدخر جهدا ولا مالا وهو ما جعله اكثر عمقا وابعد نظرة ، قفز به الى مستوى الرواد بلا متنازع .

وفي كتابة ( القصة اليمنية المعاصرة ) يشير الدكتور عبد الحميد ابراهيم الى هذه الحقيقة

فرسانها واهم نماذجها ان لم نقل عمودها الفقري الذي بدونه لا تستطيع الوقوف فضلا عن متابعة السير .

ثلاث مجموعات قصصية :

عندما اصدرت دار الآداب في منتصف الستينات المجموعة الأولى من قصص محمد عبد الولي وهي ( الارض ياسلمى ) كانت بمثابة تحية من الدار للآداب في اليمن وبمشابة شهادة ذات دلالة خاصة تعلن بها عن ميلاد قاص موهوب في الاطراف الجنوبية من الجزيرة العربية ، وفي بداية السبعينات ظهرت المجموعة الثانية بعنوان ( شيء اسمه الحنين ) وبعد رحيله بعامين تقريبا ، صدرت مجموعته الثالثة ( عمنا صالح ) وما يزال البحث جاريا عن بقية القصص التي لم تنشر بعد لكي تصدر في مجموعة رابعة ، وقد ظهر بعض هذه القصص المنسية منشورا في ( مجلة اليمن الجديد ) وفي العدد الاخير من مجلة ( الحكمة ) عدد ابريل مايو ١٩٨٣ .

إذا كان الدكتور عبد الحميد ابراهيم قد اشار في النص السابق الى ان محمد عبد الولي قد ولد في الغربية من اب يمني وام حبشية والى انه قد عانى من مشكلة « المولدين » بكل ابعادها ، فإن تلك الإشارة تقتضي امانة التأكيد على ان الولادة خارج اليمن لم تترك في نفس القاص الكبير اي تأثير سلبي ، وربما جعله ذلك الميلاد البعيد شديد الحب للوطن بعيدا عن احتراف الامراض التي عصفت بكثير ممن ولدوا على اديم اليمن ذاتها ، فقد عاش بريئا من الطائفية والمشاعر الاقليمية ، ولا شك ان للثقافة الجديدة دورا في تكوين احساسه الوطني والارتفاع به عن التلوث بمستنقعات الطائفية وما شابهها من امراض الانقسام الا ان الذين عرفوه عن قرب يتذكرون انه بفطرته وحدها كان يحب وطنه اليمن يحب الارض والانسان ويتعلق بكل ما يرتبط بحاضرها وماضيها ، ولعل اهم المحاور التي تدور من حولها قصصه القصيرة وروايته هو

الحب . حب الارض اليمنية الحب الذي بدأ عنيفا جارفا في مجموعته الأولى ( الارض ياسلمى ) واستمر في تصاعده واستمر نبضه الحي يتألق ويتجدد ويكبر الى قصة ( النهاية ) اخر قصص مجموعته الثالثة ( عمنا صالح ) .

## الارض ياسلمى

في قصة ( الارض ياسلمى ) يغوص قلب الانسان في الارض كل يوم كما تغوص المياه ويستقيها الناس بالدموع وبالدم كما تسقيها الامطار . المرأة تحرث وتحصد ، وترعى المنزل في غياب الرجل المهاجر وهو هناك بعيدا في البحر ، البحر الكبير يجمع ما يستطيع من النقود ويبعث بها الى الزوجة والأولاد حتى لا يفقد من لا يملكون شيئا سوى قطعة ارض صغيرة ارضهم ويستولي عليها من يملكون المال والاراضي الواسعة . ويرى بعض النقاد الذين تناولوا بالكتابة بعض اعمال القاص الراحل ان الغربية وحياة المهاجرين يشكلان المحور الرئيسي الذي ادار عليه محمد عبد الولي معظم كتاباته القصصية الا انني ارى ان حب الارض هو ذلك المحور ، وان القصص التي كتبها عن المغتربين وهي كثيرة لا تشي باي قدر من التعاطف مع محنة هؤلاء البؤساء الذين ابعدهم الظروف القاسية عن الوطن ، انها قصص غاضبة تدين الغربية والمغتربين معا وتنظر الى كل مغترب باحتقار في الوقت الذي تؤكد فيه حب الارض ضرورة والتمسك بها حتى الموت ، اذ لا قيمة لانسان لا ارض له ، ولا مكان ينتمي اليه ، انه يظل كالمعلق بين الارض والسماء وليس من الضروري ان تكون له ارض يزرعها او يمتلكها ، وانما ارض يعيش عليها وينتمي الى ترابها ، وان يكون له وطن . وبذلك فان القاص لا يصور حال هؤلاء المغتربين ولكنه يصور من خلاهم الوطن وكيفية النفاذ في

من قواه العاملة اذا كان الاضطهاد السياسي هو السبب فليصمدوا في وجهه اما التخلي عنه والاكفاء بالمناقشات النافهة والاحلام التي يجترونها عن بعد فهي تضاعف المأساة وتخفف من قوة الضغوط المساعدة على التغيير وفي بقيتي ان اي دراسة عن الهجرة اليمنية المعاصرة لا بد أن تأخذ في الحسبان ما كتبه الشعراء والقاصون من اعمال ادبية تستوحي هذا الجانب في حياة اليمنيين وما كتبه محمد عبد الولي على وجه الخصوص ، فالعمل الادبي احبانا يكون وثيقة اجتماعية اكثر قدرة على تصوير جزئيات الواقع من الدراسات التاريخية والاجتماعية .

وفي محور حب الارض ايضا وهو اوسع المحاور التي تحركت عليها قصص محمد عبد الولي تقف قصة « ياخبر » شائعة ومتألقة بمحتواها الوطني الوجداني الاخوي ، « والخبر » في اللهجة المحلية اليمنية لا علاقة له بذلك الخبر الاجنبي الذي يسمى بذلك ودهاء الي تمزيق الوطن العربي والقضاء علي مقدراته الاقتصادية والاجتماعية تحت ستار الخبرة ، الخبر هنا في قصة محمد عبد الولي وفي اللهجة المحلية « الرقيق » ، وعندما يقال يا خبر فذلك يعني يا رقيق ، قد يكون رقيق الطريق او رقيق العمل وبأختصار شديد ، فالكلمة تحمل نفس مدلول كلمة « رقيق » الفضيحة . ولي عن هذه القصة دراسة مطولة لم تنشر بعد ، وقد اسقط فيها القاص او بالاصح حاول ان يعالج ظاهرة الطائفية الاقليمية التي تفتش في اليمن في عهد الامامة الاخيرة وصلت ذروة تأثيرها البغيض في الاربعينيات والخمسينات عندما توهمت السلطة الامامية المنقرضة أن بوسعها ان تجعل افراد الشعب البسطاء يتقاتلون دفاعا عن اوهام وميزات قبلية او اقليمية لا معنى لها ، وحتى يغدو دور السلطة العابثة حيثذ مقتصر على حفظ التوازن الموهوم ووضع حد للخصومات اليومية ، فضلا عن ضرب قرية بأخرى ومنطقة بمنطقة واستغلال كل ماتصوره الشيطان وما لم

الدفاع عنه . والقاص لا يحرم المهاجرين من عطفه وحسب وانما هو يتهم كل من يترك بلاده بالجن والتخاذل كما في قصة « الارض يا سلمى » وقصة « على طريق اسمر » وكما في « موسى » من مجموعة « شيء اسمه الخنين » وقصص اخرى وكما في رواية « يموتون غرباء » حينما يتهم المفترين في عهد الامام بالهروب من وجه الظلم . وهؤلاء لا يكتفي برفض المبررات التي يسوقونها لتبرير مأساة الغربة وكونها طريقا للخلاص ، انه يضحك لهذا التبرير ويصرخ في وجه احدهم ( انك تتحدث اربعا وعشرين ساعة عن تجربة بلادك ولكنك لن تحررها مطلقا ، لقد هربت ، اعترف ؟ من هنا لن تستطيع الا ان تصرخ يملء فمك : ايها الظالم ستتقم ولكنك تفتح فمك ولن يسمع احد صوتك سوانا ) وهو ينقل حديثا حزينا لأب مهاجر الى طفله الذي ولد بعيدا عن الارض ، ومما جاء في ذلك الحديث ( انظر يا صغيري هنا في كل هذه المقبرة ينام الى الابد ، اناس غرباء ، لم تلدهم هذه الارض ، ولم تنشئهم وتربيهم ، ولكنها قتلهم لانهم قوم غرباء ، لقد خانوا تربتهم لانهم لم يدفنوا فيها ، كم هو سعيد ذلك الذي يدفن في تربته وفي ارضه ) يموتون غرباء : ص ٢٧

ليس الاحتقار هنا منصبا على الذين يموتون بعيدا عن الوطن ، انه يتصب كذلك على كل من يقبل بالفرار عن الأرض التي ولد عليها وهو يرفض كل انواع المبررات التي يسوقها عادة اولئك الذين تلجئهم ظروف القسوة والاضطهاد الي الاغتراب ، وهو لا يقصر هجومه على الفرار وحده وانما يضيف اليه هجوما مرا وقاسيا عندما يتهم هؤلاء الفارين باصرارهم على زراعة اطفال في الغربة وتعريض هؤلاء الاطفال الغريباء للقسوة في وطن ابائهم وفي وطن امهاتهم علي السواء ويصل به العنف الي اتهمهم بالجن وبالموافقة الضمنية على اضطهاد الوطن وتفرغه



يتصوره من اساليب لتمزيق وحدة الشعب واشاعة اسباب الخلاف بين ابناءه وايقاظ الاشباح النائمة من بطون الكتب او من نشايا التاريخ ، واطلاقها عمدا ومع سبق الاصرار في وجه الشعب لكي تشغله عن حقيقة التغيرات من حوله ومحاولة تحويل التنوع والاختلاف الجغرافي الى وسيلة هدم للوحدة الوطنية . وقد استطاع محمد عبد الولي من خلال قصته ( ياخير ) والتي تجمع بين الرمز والوضوح بين الايحاء والمباشرة استطاع ان يبين عناصر اهم المشترك بين العسكري والفلاح وقد جمعتها رفقة الطريق ونجح في ان يجعل منها رفيقي عمر وكفاح كما نجح في فضح الاساليب التي اعتمد الطغيان عليها لايجاد هوة من عدم الثقة بين من كانوا يسمون بالعساكر ومن يسمون بالفلاحين وهي محنة يعرفها اهل اليمن جيدا اكثر من غيرهم ولو ان حجم هذه الدراسة يساعد على نقل بعض المقاطع من القصة لا وضحت بجلاء مالا تستطيع الاشارات ان تجعله واضحا .

### نهاجر . . ونهاجر

وتكاد قصص المجموعة الثانية ( شيء اسمه الحنين ) تكون مجموعة قصائد من الشعر العذب الذي يتغنى بالارض ويحترق حثينا وشوقا اليها . والقصة التي يحمل عنوان المجموعة اسمها تؤكد هذا المنحى بطريقة مثيرة للقارئ فهي تبدأ بالهجوم العنيف على ( هذه البلاد - اليمن - التي تقتل في الانسان حاسة التفكير وتبدل الحس وتنتهي مع مرور الزمن نشاط خلايا المخ القابله للتفكير ) ثم يستمر الهجوم عتيفا الى ان يصل ذروته في منتصف القصة حين يتحول الهجوم الى صرخات متحشجة ( نحن اليمانيين مكتوب علينا ان نهاجر ، ونهاجر ، بلادنا ليست لنا ، هذه حقيقة تاريخية ، ان لعنة ذي يزن تطاردنا وستظل تطاردنا ونحن غزاة غيرنا ، سيوف

غيرنا بنا بلاد اخرى . هذه الجبال اللعينة عليها ان تسحق ان تذوب لانها لا تحمي الا من يماثلها في الكآبة والفراغ جرداء هي وجبالها ، وجرداء هي عقولنا وعواطفنا . ماذا نستطيع ان نعمل ؟ طاحونة هائلة تبتلع وتبتلع لا أمل سوى ان نذهب بعيدا لعلنا هناك نستطيع ان نعمل ) هذا الصوت الخارجي لكن القصة لا تنتهي الا وقد تغير الصوت ، الى اخر يتصاعد من الباطن من اعماق النفس المرتبطة بالارض والشراب الذي يتمي اليه الجسد اليماني ( في اعماق كل واحد مناشيء اسمه الحنين اننا نهرب ونغيب ونلحن كل ما هو حولنا لكن الحنين يتغلب في النهاية ، ستعود يوما ما ، هكذا نحن .. ما في بلادنا هذه ... الاستمرار ذلك هو الشيء وانت لا تستطيع هناك الاستمرار لأن التربة ليست في خلايا جسدك وفي خلايا مخك ، في .. خلايا تفكيرك فيك انت وانا وفي كل هو لا في هذه التربة الشيء الكثير صدقي هناك ستعقد كل شيء قد لا تندم غدا ولكن اليوم سيأتي سريعا والحنين مع الندم يكونان سيمفونية غنية قاسية ومرعبة لا نستطيع الانفصام عن وجودنا لانه معها كان الحنين اكبر . )

لقد طرح الجزء الاول من القصة كل المعاذير والمبررات التي يطلقها المواطن المازوم في حالات الغيظ والقلق وفي لحظات الاستعداد للهروب من واقعه ثم يأتي الجزء الأخير ليدحض كل هذه المعاذير وليثبت من خلال الحوار بين الصديقين ان حب الارض اقوي من كل المغيرات والمخايف ، وان اليماني مهما حاول لا يستطيع ان يقطع الحبل السري الذي يربطه بالارض ، واذا انقطع ذلك الحبل مات اليماني حتى لو بقي حيا فان حياته لا تختلف عن الموت كثيرا . وفي المجموعة الثالثة ( عمنا صالح ) قد يختلف الاسلوب ويضطرب بعض الشيء كما تتسع مساحة الحوار الامر الذي دفع الناشر او معد هذه المجموعة الى اعتبار بعض القصص

فسحة من الوقت وهي لا تعكس جانباً واحداً من الحياة أو تقف عند نموذج من الشخصيات كما تفعل القصة القصيرة وإنما هي قطاع كامل وعريض من الحياة المليئة بالصاخبة . وقد حاول محمد عبد الولي من خلال روايته ( يموتون غرباء ) و ( ومدينة مفتوحة ) أن يرسم صورة واقعية لمعاناة اليمنيين في المهجر وفي الوطن وإذا كانت القسوة والعذاب هما القاسم المشترك في حياة اليمنيين في الداخل والخارج فإن للقسوة في الداخل كما تعبر عن ذلك رواية صنعاء مدينة مفتوحة - طعماً خاصاً حيث يتحرك الأبطال في مجال يعرفونه جيداً ويمتلكونه وإن كانوا مملوكين فيه وإذا كان أحد أبطال الرواية قد ترك صنعاء بعد سقوطها في يد الامام الجديد بعد انتكاسة حركة ٤٨ فإنه قد أدرك بعد فوات الأوان أن تلك قد كانت غلطة الكبرى التي ارتكبها في حياته كان عليه أن يظل يقاوم الامام الجديد والأوضاع التي ترتبت على سقوط المدينة حتى تجدد الجماهير من يقودها إلى طريق الحرية .

لقد اهتم محمد عبد الولي في قصصه القصيرة وفي رواياته بالمغرب اليمني وقام بتصوير معاناته وأشجانه وتصوير الظروف القاهرة التي عصفت به وألقت به خارج الديار لكنه اهتم أكثر من كل شيء بتصوير الوطن الذي ولد بعيداً عنه وبتمجيد كل ما يرتبط بالوطن من قيم عزيزة وغالية على النفس كالشجاعة والشهداء والعمل والمحبة والوحدة .

وبعد فعللي بعد تلك الاشارات التي تخللت سطور هذه الدراسة القصيرة العجلى لم اعد بحاجة الى اثبات ان قدرة القاص الراحل على توصيل رؤيته الى الملتقى وعلى الخوض في غمار الهموم المختلفة في الانسان والوطن نابعة من قدرته على امتلاك وسائل التوصيل ومن خبرته بأدوات فنه وكيفية استخدامها ولو قد عاش فترة اطول مما كان قد عاش لأكسب القصة العربية واحداً من اهم كتابها . وهذا ما يضاعف الحزن عليه ويجعل من غيابه خسارة لم تعوض . ○

الحوارية اعمالاً مسرحية قصيرة ، اقول ان الاسلوب قد يختلف لكن الرؤيا تظل هي هي ، متطلقة من نفس المحور الرئيسي التابع من حب الارض والتشبث بها ويلاحظ ان عدداً من قصص هذه المجموعة قد كتبها القاص وهو في سجن القلعة واثناء سجنه قبل الاخير ، اما القصص التي كتبها في سجنه الاخير فقد ضاعت معه واحترقت في الطائفة مع كل الاحلام والمشاريع لقصص وروايات اخرى . والان يجري البحث عن بعض هذه المجموعة الثالثة والتي تمت كتابة معظم أفاصيلها في السجن فقد امتلأت بقدر غير قليل من السوداوية وتسربلت بعض صفحاتها بكأبة مريرة ساخرة كما في قصة ( ذئب اكله ) لكن ذلك لا يضعف الخط الرئيسي في كتابته ولم يبعده عن تصوير محبة الوطن والحنين اليه بنفس الاسلوب المشوق الجذاب .

### روايتان احدهما لم تتم :

كان محمد عبد الولي في ايامه الاخيرة - كما تشير الى ذلك رسائله واحاديثه الى اصدقائه - يسعى باحثاً عن موطىء قدم في مكان ما من اليمن فيستقر عليه ويمضي في كتابة عدد من الروايات التي خطط لتنفيذها في سجنه ، وكأنه اراد ان يهجر القصة القصيرة بعد ان اعطاها شبابه كله واحرز فيها براعة ملحوظة في الحكمة وسرد التفاصيل والحوار ويبدو انه لم يكن راضياً ببعض الرضا او كل الرضا عن روايته الصغيرة الأولى ( يموتون غرباء ) والتي كتبها في ظروف عدم الاستقرار كما ان روايته الثانية التي تركها قبل ان تتم لم تكن ظروف كتابتها احسن حالاً فقد بدأها في بعض اسفاره ثم واصل كتابتها في السجن في جو الرقابة وفقدان كل وسيلة للكتابة او التسجيل . ان كتابة الرواية - كما هو معروف - تتطلب



تريجنفي لي

## الأمين العام في خدمة الصهيونية

بقلم : عبد الحميد الكاتب

كيف سرقوا فلسطين من أهلها . . هذه  
قصة المؤامرة التي تزعمها مجموعة من المهرجين  
لاغتصاب فلسطين ، عاصر كاتب المقال جانباً  
منها !

بل في العالم كله ، وهي تفرق صحفه واذاعاته  
باخبار وتعليقات تجاري الحركة الصهيونية  
وتنتقل معها . وكذلك الأمر في صناعة السينما ،  
وفي دنيا المسرح ، وفي كل أمر متصل بخلق  
الرأي العام وتوجيهه . وأخطر من هذا ، فيما  
أرى نفوذ اليهود في عالم الكتب تأليفاً ونشراً ،  
فهنا تطفئ نسبة الكتب والقصص المعبرة عن  
اليهود وعن الصهيونية بصورة مباشرة أو غير  
مباشرة على ما عداها من الكتب واسعة  
الانتشار . حتى ان المجلة الاسبوعية التي  
تصدرها صحيفة نيويورك تايمز نشرت مقالا  
مسها عنوانه « ليس من الضروري أن تكون  
يهوديا لتستطيع أن تنشر كتابا » ! وهو دفاع يثبت  
التهمة التي صارت حقيقة معروفة .

المراكز التي تستمد منها الحركة الصهيونية  
التأييد والقوة والمعونة متعددة متشعبة ، انها  
تستمد قوتها في الدعاية والتأثير في أفكار الناس  
من أجهزة الاعلام الكبرى حيث ترتفع فيها نسبة  
الموجهين لها والعاملين فيها من اليهود . فمثلا  
شركات التلفزيون الثلاث الكبرى في أمريكا ،  
إيه بي سي ، وإن بي سي ، وسي بي إس ،  
وكذلك هيئة الاذاعة البريطانية أخيرا . .  
كل من هذه المؤسسات الضخمة الفعالة  
يديرها مدير يهودي ! وكذلك يكثر العنصر  
اليهودي بين المالكين والمديرين والعاملين في  
الصحف الكبرى ووكالات الأنباء في أمريكا  
وأوروبا ، وهذه الصحف والوكالات هي المصدر  
الأساسي من مصادر الأخبار لا في بلادها وحدها

الثانية أوزارها ، أي تقسيم العالم الى مناطق نفوذ بين الدول المنتصرة . فلما تعرضا لمنطقة الشرق الأوسط ، وتعرضا طبعاً لفلسطين ومصرها ، قال تشرشل : أريد أن أبداً الكلام بأن أعلن مقدماً أنني صهيوني . وأومن بأن من حق اليهود أن يكون لهم وطن قومي وأن تكون لهم دولة يهودية . فعقب ستالين على هذا الكلام قائلاً : « تقول أنك صهيوني . . فمن قال لك انني لست صهيونيا ؟ . . أنا ايضاً صهيوني مثلك ، وأومن بان من حق اليهود ان يكون لهم وطن قومي وأن تكون لهم دولة يهودية » !

### حتى الرئيس الأمريكي

وسنرى بعد قليل كيف قفزت المؤسسة الصهيونية الأمريكية فوق رأس وزارة الخارجية الأمريكية ، وفوق رأس وزارة الدفاع « البنتاجون » . ووصلت الى الرئيس الأمريكي هاري ترومان وانتزعت منه القرار الخطير الذي تريده ، رغم أنف الدبلوماسيين والعسكريين جميعاً . وأما النفوذ الصهيوني في دوائر الكونجرس والبرلمانات الأخرى ، وفي حملات الانتخابات وما تتطلب من نفقات ومن دعاية ، فأمر معروف كثر فيه الكلام .

كل هذه المصادر والموارد تمد حركة الصهيونية بأسباب التأييد والتدعيم والمعونة السياسية والمادية ، وهذا شيء مفهوم بل وشيء طبيعي ، منذ النصف أغلب اليهود في أنحاء العالم حول الفكرة الصهيونية وحلموا بأحلامها ، واقتنعوا بالمشروع الصهيوني وصمموا على تنفيذه . أما الغريب فهو أن تجد الحركة الصهيونية أصدقاء وحلفاء لها ، ومؤيدين متحمسين لدعواها وخططها ، في مراكز أخرى يتحتم عليها أن تكون محايدة ، كل الحياذ ، نزعة كل النزاهة ، في قضية أقل ما يقال فيها أن لكل خصم من الخصمين وجهة نظر ، إن لم نقل ان التاريخ ،

أما قوتها الاقتصادية فإن الحركة الصهيونية لا تعتمد على المال الاسرائيلي وهو قليل ، وإنما تعتمد على المال اليهودي في العالم وهو كثير جداً . فقد نجح دعاة الصهيونية منذ بداية الأمر في أن يجيئوا في معتقدات اليهود ضريبة دينية اسمها باللغة العبرية « تزكات » يدفعها اليهودي « كفاية » عن وجوده وإقامته خارج « أرض الميعاد » ! . .

### مليار دولار سنوياً

ونجحت المنظمات الصهيونية المنتشرة في العالم في جباية هذه « الزكاة » من أموال اليهود الذين يعملون ويربحون في شتى بلاد العالم ، وكان نجاحاً لا مثيل له ، فهي تبلغ أكثر من مليار دولار في السنة يدفعها الأغنياء والفقراء منهم على السواء . . هذا بالإضافة الى « المساعدات الاقتصادية » الهائلة التي تتلقاها كل سنة من ميزانية الحكومة الأمريكية وميزانيات أخرى في صورة هبات أو قروض أشبه بالهبات . . وقد تجاوزت في مجموعها كل ما قدمته أمريكا لجميع دول أوروبا الغربية في مشروع مارشال الشهير ، فقد تلقت هذه الدول وعدد سكانها ثلاثمائة مليون ، مساعدات أمريكية مجموعها ثلاثة عشر ألف مليون دولار ، بينما تلقت اسرائيل وعدد اليهود فيها يتراوح حول المليونين ما بلغ سبعة بلايين حتى سنة ١٩٦٧ . . ثم طفر الرقم الهائل الى ما يبلغ الآن عشرين ألف مليون دولار !

وتستمد الحركة الصهيونية قوتها السياسية من مراكز الحكم ، على أعلى مستوياتها في كثير من الدول ، سواء في هذه الدول « البرلمانية » في غرب العالم ، والدول « الشمولية » في شرق العالم .

خذ مثلاً تاريخياً واحداً ، عندما اجتمع تشرشل وستالين في مؤتمر يالتا سنة ١٩٤٥ لبحثا هما وزميلهما في الحرب الرئيس الأمريكي روزفلت لتنظيم العالم بعد أن تضع الحرب العالمية



والأرض والعدل ، والقانون ، والمصلحة والمستقبل .. كل هؤلاء يدعمون وجهة النظر العربية ، ويدحضون وجهة النظر الصهيونية . هذا المركز الذي يتحتم فيه الحياذ كل الحياذ ، والنزاهة كل النزاهة ، هو مركز الأمين العام للأمم المتحدة ..

إن الأمين العام للمنظمة الدولية الكبرى بحكم ميثاق الأمم المتحدة الذي وقعته جميع الدول ، وبطبيعة المنصب الذي يتولاه يجب أن يقف دائما موقف الحياذ في أية قضية تعرض على الأمم المتحدة .. لا يأخذ جانبا ضد جانب في أي تصريح يصدر منه أو عنه ، ولا في أي موقف يتخذه أو يوحى باتخاذ .. ولكن من واجبه أيضا ، ومن واجب منصبه الكبير أن ينه المجتمع الدولي الى الحالات التي يرى أنها تهدد السلم والأمن الدولي . وقد خوله الميثاق هذا الحق ، فنص في مادته التاسعة والتسعين على أن « للأمين العام أن ينه مجلس الأمن الى أية مسألة يرى أنها قد تهدد حفظ السلم والأمن الدولي » ومن واجبه أيضا أن يعمل بكل ما هو متاح له من وسائل ليتوسط في المشاكل المحتدمة ، وليهدئ الأمور اذا اضطربت .. وأن يقرب أطراف المشكلة بعضا من بعض ، ويحاول أن يجد حلولاً وسطاً لما هو ناشب بينها من خلاف ونزاع .

### ترجيحي في ودور المهرج

ولكن ترجيحي في - أول أمين عام للأمم المتحدة - دخل في مشكلة « تقسيم فلسطين » بكل مألديه من قوة ونفوذ ووسائل ليزيد المشكلة تعقيدا ، وليهيج الأمور بعد أن كادت تهدأ .. بل قام - في هذه المشكلة الكبرى ، كما نتبين من مذكراته - بدور المهيج ودور المهرج !

ولم يكن ترجيحي في هذا ، رجلا تنقصه الخبرة الكبيرة والادراك ، فقد كان عصاميا نشأ وسط نقابات العمال في بلده الترويج ، حين كان يعمل « نجار مراكب » في حوض لبناء السفن

هناك ، وصار من قادة العمال وشارك في إنشاء الحزب الاشتراكي الترويجي ، وتولى منصب وزير الخارجية ، فلما قامت الأمم المتحدة وأرادوا أن يختاروا شخصية بارزة ، ومن بلد ينسب بسياسة الحياذ بين الشرق والغرب ، وقع الاختيار على ترجيحي لي .. وكان الاتحاد السوفيتي هو الذي رشحه لهذا المنصب الخطير ، فلقني الترشيع قبولاً لدى الدول الأربع الأخرى : أمريكا وبريطانيا وفرنسا والصين ، صاحبة الأمر في اختيار الأمين العام .. ثم انقلب الاتحاد السوفيتي عليه فيما بعد ، عندما وقف موقفا لا يرضي موسكو في مشكلة حرب كوريا سنة ١٩٥٠ ، وكانت الترويج قد خرجت عن موقف الحياذ كما تراه موسكو منذ انضمت الى حلف الاطلنطي عند انشائه سنة ١٩٤٩ ، فأصرت موسكو على إخراجه من منصبه .. ولم يجده نفعا تحمس أمريكا لبقائه .. فاضطر الى الاستقالة وجلس يكتب مذكراته التي روى في فصول منها موقفه من قضية فلسطين في مرحلتها الأولى .

تركزت القضية في تلك المرحلة الأولى حول تقسيم فلسطين ، فلما أصدرت الجمعية العامة قرار التقسيم ثار العرب في فلسطين وغمرتها موجة من الاضطرابات ، تحولت الى معارك دامية بين العرب واليهود .. وغضب العرب والمسلمون خارج فلسطين وغمرتهم موجة من السخط على الولايات المتحدة الأمريكية التي برزت في الأمم المتحدة حاملة لواء تقسيم فلسطين ، ولواء إقامة دولة يهودية على أرضها العربية .. وعندئذ بدأت أمريكا تتراجع عن قرار التقسيم وأخذ المندوب الأمريكي في مجلس الأمن يقول ما خلاصته : لقد أصدرت الجمعية العامة قرارا طيبا ولكن تنفيذه غير ممكن الآن . إن تنفيذه يتطلب قوة عسكرية تفرضه على العرب الثائرين الغاضبين ، والأمم المتحدة لا تملك هذه القوة العسكرية ، وحتى لو كانت تملكها فليس من الحكمة ان يفرض التقسيم قسرا

## المشروع الامريكي

ولكن الغريب أن يتضمن الأمين العام للأمم المتحدة الى اليهود في ثورتهم على الحكومة الامريكية .. التي أرادت ان تضع فلسطين تحت وصاية الأمم المتحدة ، وتحت ادارة المنظمة الدولية التي يتولى هو نفسه رئاسة جهازها الاداري ! .. بل كان الأمر المنطقي والطبيعي ان يرحب الأمين العام بهذا الاقتراح الذي يعطي الأمم المتحدة قوة ونفوذا واحتراما ، ويعطي أمينها العام اختصاصا سياسيا واداريا واسع النطاق .

ولماذا يتحمس الأمين العام للدفاع عن قرار التقسيم الذي لم يصدر باجماع الدول الاعضاء في الأمم المتحدة ، انما صوتت عليه نصف الدول فحسب .. بينما صوت النصف الآخر إما ضد قرار التقسيم وإما امتنع عن التصويت ؟ .. وحتى بين الدول الخمس والعشرين التي صوتت مع التقسيم كان من بينها من كان مترددا ومضطربا في تصويته حتى اللحظة الأخيرة .. فهناك سبع دول عارضت التقسيم أو امتنعت عن التصويت عندما جرى أول مرة ، فلما أعيد التصويت كما تقضي الاجراءات ، غيرت موقفها وانتقلت الى تأييد التقسيم ، وكان هذا التغيير بعد ضغوط تعرض لها عدد من رؤساء الجمهوريات كما حدث في الفلبين وليبيريا ، أو بعد اغراءات مادية تلقاها عدد من ممثلي الدول الصغيرة ومنها كوستاريكا وباراجواي وهايتي .. وإن كان بعضهم قد رفض الاغراء ، ورد ما ارسل اليه من هدايا ثمينة !

## مظاهرة دولية !

رغم هذه النقط البديية فقد هب ترحيفي لي يشارك اليهود في ثورتهم على مشروع وصاية الأمم المتحدة على فلسطين .. فماذا فعل ؟ .. يكفي أن أذكر بعض ما كتبه في مذكراته التي عنوانها « في سبيل السلام » .

لقد أعد استقالته ليعلمها على العالم احتجاجا

ثم راح المندوب الامريكي يقترح ارجاء تنفيذ قرار التقسيم حينما من الزمن حتى تهدأ ثائرة العرب .. وسوف تهدأ حين تخرج بريطانيا من فلسطين وتنتهي انتدابها الذي حددت له يوما معينا ، هو يوم ١٥ مايو ١٩٤٨ وعندئذ تهدأ ثائرة الزعماء الفلسطينيين لأن جلاء بريطانيا هو مطلبهم الأول .. فلترجى اذن قرار التقسيم فترة من الوقت ، وفي خلال هذه الفترة توضع فلسطين تحت وصاية الأمم المتحدة ، فتديرها كدولة واحدة غير مقسمة بين العرب واليهود .. ومثلا تقدم الوفد الامريكي بمشروع قرار يطلب تأجيل تنفيذ قرار تقسيم فلسطين ويطلب وضع فلسطين تحت وصاية الأمم المتحدة وفقا لما نص عليه الميثاق في الفصل الثاني عشر الخاص بنظام الوصاية الدولي .. وتتولى الأمم المتحدة . ادارة فلسطين بضع سنين حتى تستين الأمور ! وصدر مشروع القرار الامريكي هذا كوثيقة من وثائق مجلس الأمن !

وعندئذ ثار اليهود على هذا التراجع من جانب امريكا صديقتهم ومؤيدتهم الأولى .. وثورهم هذه أمر طبيعي ، فان تراجع امريكا ومن ورائها الدول الخاضعة لتفوذها وهي في ذلك الوقت الأغلبية الكبرى من الدول الاعضاء ، قد يضيع على اليهود الغنيمة التي امسكوا بها على ملا العالم بلا حرب ، وبلا عناء كبير .. وقد تضاعف الغنيمة الى الأبد اذا صار العرب أكبر مما هم الآن قوة وعدة ، فبدلا من ان يعبروا عن موقفهم بالغضب والهيجان ، فقد يعبرون عنه بالمقاومة والقتال .. وسوف يجدون من ورائهم دولا عربية عديدة لها أهميتها الاستراتيجية والاقتصادية في حساب امريكا وغير امريكا .

كان من الطبيعي اذن أن يشور اليهود ..

أعين الانتداب البريطاني الذي كان ما يزال بجيشه واسلحته قائما على فلسطين . . وما زالت قواته تحتل مدنه وثغوره . فاستولت قوات الهاجاناه على طبرية في ١٨ ابريل ، وعلى حيفا في ٢١ ابريل ، وعلى صفد في ١٠ مايو ، وعلى يافا في ١٣ مايو ، كما استولت في أواخر ابريل على قطاع كبير من مدينة القدس .

وبينما كانت قوات الهاجاناه تشن غاراتها على المدن الفلسطينية وتحتلها كانت « الوكالة اليهودية » تعمل في المجال السياسي ، فلا بأس من أن تقوم الدولة اليهودية بقوة السلاح التي ترهب العرب حاليا ومستقبلا ، ويتأييد الأمم المتحدة وقرارها الذي ينفع ركيزة سياسية وقانونية لها ، حاليا ومستقبلا ايضا . .

### الضغط اليهودي

فماذا فعلت الوكالة اليهودية في المجال السياسي وبالذات في مجال الأمم المتحدة ؟ . إن المشكلة التي تواجه تلك المؤسسة الصهيونية الخطيرة تتركز في أن وزارة الخارجية ووزارة الدفاع في واشنطن قد نشطتا في التنبيه الى العواقب الوخيمة والمخاطر التي ستواجه امريكا إذا مضت في الخطة الطائشة التي رسمتها مراكز النفوذ الصهيوني واشياعها في امريكا ، ودفعتها دفعا الى تأييد مشروع تقسيم فلسطين واقامة دولة يهودية في قلب العالم العربي . . وكان مما يشجع الدبلوماسيين والعسكريين الأمريكيين على اتخاذ هذا الموقف أن الحكومة البريطانية وبالذات وزير خارجيتها « ارنست بيغن » كان يحذر من عواقب الانحياز الى اليهود على حساب العرب ، وكانت بريطانيا حينذاك تحتفظ بتنفيذ سياسي في امريكا اكبر بكثير مما بقي لها فيما بعد . .

فأرأت الوكالة اليهودية أن تقفز فوق رأس وزارة الدفاع ، ورأس وزارة الخارجية وتوجه رأسا الى البيت الابيض ، وتتزعزع من رئيس

على امريكا اذ لم تعدل عن الكلام في موضوع وصاية الأمم المتحدة ، واذا لم تمض في تأييد قرار تقسيم فلسطين بكل قوتها ونفوذها . . ثم طلب الى مندوب امريكا في الأمم المتحدة ، سناتور وارين اوستن ان يعدد هو الآخر استقالاته احتجاجا على سياسة حكومته . . وطلب اليه ان يتضامنا معا ، فعملنا استقالتها في وقت واحد على ملا العالم .

هكذا خرج الأمين العام للأمم المتحدة . حتى عن الوقار الذي ينبغي ان يتصف به منصبه الكبير . لقد اراد ان يعد « مظاهرة دولية » يسير في مقدمتها ، متأبطا ذراع مندوب امريكا ، وبذلك يعطي المؤسسة الصهيونية وقودا تلهب به الرأي العام لا في امريكا وحدها ، بل في العالم كله .

ويقول تريغفي لي في مذكراته أن وارين اوستن قال له انه مستاء من موقف حكومته وترددها ، ولكنه لا يرى من الملائم أن يشترك في مظاهرة علنية ضد حكومته ، أما اندريه جروميكو ، ممثل الاتحاد السوفيتي في الأمم المتحدة حينذاك ، فقد أبرق الى موسكو ، فجاءه الرد بأنها لا توافق على الاستقالة وتلح عليه أن يبقى في منصبه لأن هذا يساعد الأمم المتحدة على المضي في تنفيذ قرار التقسيم .

وفي خلال فترة تردد امريكا ، ومن ورائها عدد من الدول ، بين المضي في مشروع تقسيم فلسطين ، وبين اقتراح وضع فلسطين الموحدة تحت وصاية الأمم المتحدة وادارتها ، تحرك اليهود من ناحية ، وتحركت المؤسسات الصهيونية من ناحية ، في جبهتين : جبهة القتال ، وجبهة السياسة .

أما في جبهة القتال فقد صمم اليهود على أن يضموا العالم أمام الأمر الواقع بأن يستولوا فعلا وبقوة السلاح على المناطق التي خصصت لهم في خريطة تقسيم فلسطين وراحت قوات الهاجاناه ، نواة الجيش الاسرائيلي ، تستولي على المدن الفلسطينية واحدة تلو الأخرى . . وامام

القديم جاكسون ، ويعهد فيه الاخلاص والامانة ويكبر فيه قناعته بما قسمه له الله ، فلم يطلب في يوم ما شيئا لنفسه من صديقه الذي صار رئيسا للجمهورية .. ولذا رأى أن يقابل وايزمان ويمضي معه ساعتين .. وأسر له ترومان بما سيفعل قريبا !

### اسرائيل في منتصف الليل

وجاء اليوم الذي حددته بريطانيا لانهاء انتدابها على فلسطين ، ١٥ مايو ١٩٤٨ في منتصف الليل ، عندما دقت الساعة الثانية عشرة مساء بتوقيت فلسطين ، انتهى الانتداب البريطاني في الساعة الثانية عشرة والدقيقة الواحدة ، أعلنت الوكالة اليهودية قيام الدولة اليهودية في فلسطين .. وسمتها إسرائيل !

في الساعة الثانية عشرة والدقيقة الحادية عشرة .. أي بعد قيام اسرائيل بعشر دقائق تماما .. أعلن البيت الابيض اعترافه بدولة اسرائيل ..

وكان مندوب أمريكا حتى هذه اللحظة مازال يتكلم في مجلس الأمن عن تأجيل تنفيذ قرار التقسيم ووضع فلسطين الموحدة تحت وصاية الأمم المتحدة .. فربت أحد مساعديه على كتفه ، وهمس في أذنه أن البيت الأبيض أعلن الآن اعتراف أمريكا بالتقسيم وبدولة إسرائيل .. وعرف سفير أمريكا في هذه اللحظة ما كان يعرفه وايزمان منذ لقائه بترومان منذ شهور ..

ويقول ترومان في مذكراته : إني أعلم أن وزارة الخارجية بالاجماع ، ووزارة الدفاع بالاجماع ، كانتا ضد المضي في قرار التقسيم .. ولكنني لست بالرئيس الضعيف الذي يصغي الى كلام هؤلاء الذين يصفون أنفسهم بأنهم خبراء ومتخصصون .. ولهذا قررت أن اضرب

الجمهورية الاعتراف اللازم بقيام الدولة اليهودية ..

ان هاري ترومان الرئيس الامريكى في ذلك الوقت ، يروي نفسه ما حدث في فصلين من مذكراته ، فيقول ان الضغط اليهودي اشد على البيت الابيض ووصل الى اقصى المدن في برقيات تنهال عليه كل يوم من آلاف الأفراد ، ومئات المنظمات ، ومن وفود تأتي حاملة العرائض والشكاوى ، بينما اعضاء الكونجرس يقيمون الدنيا ويقعدونها ، والصحف تطفح بالدعاية الصهيونية .. وكل هؤلاء يطالبون الرئيس بأن يعلن أن الحكومة الأمريكية مازالت متمسكة بقرار تقسيم فلسطين ، ومازالت مؤيدة قيام الدولة اليهودية في فلسطين .. وقد ضاق ترومان بهذا كله ، فقرر ألا يقابل أي صهيوني أو أي أحد يريد أن يتحدث اليه في موضوع فلسطين ..

وجاء الى واشنطنون رئيس الوكالة اليهودية ، حايم وايزمان ، الذي نجح في انتزاع وعد بلفور من بريطانيا قبل هذا بثلاثين سنة .. وطلب مقابلة ترومان فرفض البيت الأبيض ، لأن الرئيس لا يريسد أن يقابل أحدا من الصهيونيين ..

ثم يقول ترومان في مذكراته أن صديقه القديم إيدي جاكسون ، الذي كان شريكه في عمل خردوات في مدينة شيكاغو ، جاء يوما لزيارته .. وتحدث اليه حديث الأصدقاء والقديما ، قائلا : « ماذا جرى لك يا هاري ؟ أنت الرجل المتواضع الانسان كيف ترفض مقابلة رجل مسن مريض هو حايم وايزمان الذي ينتظر في واشنطن منذ شهرين ملتصا بمقابلتك فلا يحظى بها ! أنا لا أطلب منك ان تقبل أو ترفض ما يقوله وايزمان فهذا متروك لك وأنا لست رجل سياسة وإنما أطلب اليك من الناحية الانسانية أن تسمح لهذا الرجل المسن أن يقابلك وان تستمع اليه !! »

ويقول ترومان أنه يحب شريكه وصديقه



بمعمل حاسم لوقف هذا العدوان العربي الخطير .

« عزيزي السفير » ...

« أعدده واجبا على ان اذكر بكل التأكيد أن هذه هي أول مرة منذ وضع ميثاق الأمم المتحدة تصرح فيه دول أعضاء في الأمم المتحدة ، تصريحا رسميا علنيا بأنها تقوم بعمل مسلح خارج حدود أرضها . . . واكثر من هذا ان يقع هذا التدخل المسلح في اقليم توليه الأمم المتحدة اهتماما خاصا .

« إن اجتماع مجلس الأمن يوم ١٥ مايو ، وعدم اتخاذ الاجراء السريع والحاسم ، ينطوي على خطر كبير يهدد الأمم المتحدة . . . وان فشل مجلس الأمن في أن يعمل في هذه الظروف الحرجة لن يؤدي إلا الى افدح الاضرار التي تصيب هيئة الأمم المتحدة وتقضي على الآمال المعلقة على فاعليتها في المستقبل لحفظ السلام في أي مكان في العالم . إنني أحث حكوماتكم ، بكل حزم ، على أن تفكر في مدى الخطورة البالغة التي وصل اليها الموقف الذي تواجهه الآن الأمم المتحدة ، وعلى ضرورة القيام بعمل سريع في هذه اللحظة الحرجة ! » .

هذه فقرات من الخطاب الدرامي « الذي ارسله تريغفي لي مصورا فيه تحرك بعض الدول العربية لسكي تنجد العرب المغلوبين على أمرهم في فلسطين بأنه « أول عدوان مسلح يشهده العالم منذ انتهت الحرب العالمية الثانية ، وانه لو نجح هذا العدوان لانتهدت الأمم المتحدة وانتهت معها سيادة القانون الدولي ! » .

ومنذ ذلك الوقت ، وعلى مدى أكثر من عقدين طويلين من الزمن ، سارت الأمم المتحدة في الطريق الذي تمناه تريغفي لي أول أمين عام للمنظمة الدولية والذي كان مصدرا أساسيا من مصادر التأييد والتدعيم للحركة الصهيونية في تلك المرحلة الحاسمة .

بكلما هم عرض الحائط وأن أعلن اعتراف امريكا بإسرائيل اعترافا واقعي . . . وألا أسمح لروسيا أن تسبق أمريكا الى هذا . . . وقد كان ، فكانت روسيا هي الدولة الثالثة التي اعترفت بإسرائيل ولكن اعترافها كان اعترافا قانونيا وهو في القانون الدولي ، أقوى من الاعتراف الواقعي . . . أما الدولة الثانية فكانت جواتيمالا ، التي احتج مندوبها جراثيا جرانادوس الذي أطلق اسمه على شارع في تل أبيب ، فقد صعد الى منصة الأمم المتحدة واحتج على واشنطن فقد غدرت به ، واسرعت الى اعلان اعترافها ، وحرمت « جواتيمالا » شرط أن تكون أول دولة تعترف بدولة اسرائيل !

انتهى الانتداب البريطاني وانزلت انجلترا علمها الذي ارتفع فوق فلسطين أكثر من ثلاثين عاما وبدأت تسحب قواتها . . . وصار العرب في فلسطين وهم يكادون لا يملكون شيئا من السلاح ، يواجهون قوات الهاجاناه بمدافعهم ودباباتهم وما بدأ يصل اليهم من طائرات . . . فكان لا بد من نجدهم . . . فقررت بعض الدول العربية ان تسارع الى النجدة ، وأرسل وزير خارجية مصر برقية الى الأمين العام . . . كما أرسل أمين عام جامعة الدول العربية برقية أخرى . . . يبلغانه أن الجيوش العربية قد زحفت الى فلسطين تلبية لنداء إخوانهم العرب الذين غزت القوات الصهيونية وطنهم العربي .

لقد احدثت بركات الدول العربية دويا أعلى من دوي دخول بعض القوات العربية الى بعض أطراف فلسطين ! او هكذا حولت الدعاية اليهودية هذه العمليات العسكرية المحدودة الى عدوان خطير يهدد العالم كله بالفوضى وبالحرب . . . وكان على رأس هذه الدعاية تريغفي لي الأمين العام للأمم المتحدة . . . فقد وجه خطابا الى كل من سفراء الدول الخمس الكبرى في مجلس الأمن يطلب فيه ان تقوم دولهم





ليندا المرأة في فيتنام .

## أهوال حرب فيتنام . في « العودة قبل الصباح ! »

✽ واشتطون :

سافرت ليندا فان ديفانز الى فيتنام ، حيث عملت ممرضة في الجيش الامريكى في عام ١٩٦٩ .. فتاة رقيقة من بنات مدينة ارلنجتون بولاية فرجينيا . ثم عادت ليندا الى بلدها بعد عام واحد كان كافيا لأن يجعلها تكره الحرب التي شهدت وبلاتها وتكره كل ما يمت الى هذه الرحلة النعسة بصلة !

وقضت الفتاة السنوات العشر التالية في أعمال بسيطة ، لم يكن دخلها منها يكفى نفقات معيشتها .. حتى علاقتها بالناس اضطربت ، فهي لم تعد ليندا التي عرفوها قبل سفرها الى فيتنام . لقد أدمنت المسكينة على الخمر فكانت تعب منها كل ليلة لكى تنسى ولكى تستطيع ان تغمض عينيها لنتام .. ولكنها كانت تصحو من نومها مذعورة على صورة الجندي الصغير الذي انفجرت قبلة في وجهه فمزقته .. لقد بقيت الصورة في مخيلتها لا تفارقها طوال هذه الاعوام !

ثم استطاعت ليندا أخيرا أن ترسم هذه الصورة في كتاب روت على صفحاته قصة حياتها وقصة الشهور التي عاشتها مع أهوال الحرب في فيتنام ، وأطلقت على كتابها الجديد الذي يعتبر أول عمل تسجله امرأة بقلمها عن الحرب ، اسم « العودة قبل الصباح » .

وقد أثار الكتاب مناقشات عاطفية بين الجنود الاتات اللوات يؤلفن فئة من المواطنين لم يحسب لمن أى حساب خلال عملية إعادة التقييم القومية لهذه الحرب الامريكية التي كانت أطول الحروب وأكثرها تعرضا للضغط الشديد من جانب الشعب الامريكى ..

تقول ليندا : « هذه قصتي ، رغم انى أعلم ان هناك كثيرات غيرى مررن بتجارب مشابهة .. الا أن هذه هي الأحداث التي عشتها في فيتنام .. إن الذين يعترضون على عنويات هذا الكتاب ، يفضلون لو اننى قلت أننا كنا قدسين وملائكة ، وأن كل شيء كان عظيما ! »

وتروى الكاتبة كيف كان النعاس يغلب الجراحين الامريكين أثناء تأدية العمليات الجراحية نتيجة للعمل المتصل الذى كان يستمر أحيانا لمدة ٧٢ ساعة وكيف كانوا يؤدون عملهم وسط الهجمات بالصواريخ التي يشنها الفيتناميون .. والضحايا يتساقطون بلا توقف ، وكيف كانت تجد نفسها واقفة وسط الوحل الذى اختلط بالدماء في كل مكان .

ثم تقول ردا على الذين انتقدوا كتابها : « أنا لم أكتب من أجل المال . إنما أردت ان أنقل تجربتي الى كل هؤلاء الذين نسوا ان المرأة أيضا كانت في فيتنام ! »

وقد بلغ عدد النساء اللوات عملن في التمريض في فيتنام حوالى ٧ الاف امرأة من بين مليونين و ٨٠٠ ألف مقاتل امريكى .

لقد تزوجت ليندا التي تنتمى الى أسرة طيبة لا يعوزها المال ، وهي الابنة الثانية لخمس اخوات .. تزوجت بعد عودتها من فيتنام ، ولكن زواجها مساليت ان انتهى بالطلاق ، ثم اكتشفت طبيهاا المعالج أنها مصابة بحالة اضطراب نفسى ، ما زال يعاني منه حتى الآن حوالى ٧٠ ألف جندي سابق من الذين حاربوا في فيتنام .

لقد بدأت في وضع كتابها كجزء من العلاج الذى أوصى به طبيهاا ، وتقول زميلتها التي كانت تشاركها نفس الغرفة التي تنام فيها وتدعى « لين كول » ردا على الذين يقولون ان ليندا قد بالغت في وصف أهوال الحرب ..



## ( حوار )

### \*لندن\*

\*المليونير الأمريكى لعامل الفندق الواقف أمام الباب الخارجى :  
كم كان أكبر مبلغ حصلت عليه أمة أو بقتيشا من الزلاء فى الفندق ؟  
العامل : خمسة عشر ألفا من الدولارات ياسيدى !  
المليونير : أنا لا أحب أحدا يتافس فى الكرم إليك بهذا المبلغ .. انه عشرون ألف دولار ! أرجو ان اكون قد أسعدتك !  
العامل : اشكرك ياسيدى !  
المليونير : ولكنك نسيت ان تقول لى اسم الرجل الذى دفع لك هذا المبلغ الكبير قبل !  
العامل : « لم أنس ياسيدى ، ولكنك لم تسألنى .. لقد كنت أنت الذى دفعته لى عندما جئت الينا فى العام الماضى .. هل تذكر !

## ( القاتل رقم ١ )

### \*شيكاغو\*

« مجتمع بلا تدخين ، وبلا مدخين قبل سنة ٢٠٠٠ » . هذا هو مشروع القرار الذى وافقت عليه الجمعية الطبية الأمريكية . ولكن القرار لم ينته بعد ، فقد جاء فيه ان الاحصائيات تقول ان القاتل رقم ( ١ ) للشبان بين الثامنة عشرة والحادية والعشرين هو المشروبات الكحولية أو الخمور بمختلف أنواعها .  
وفى الاتحاد السوفيتى حذرت وكالة ناس السوفيتية للأنباء الشباب من قيادة السيارات وهم فاقدو الوعى بسبب الخمور التى يملأون بها معدتهم . وقالت لا تسوا الحسائر البشرية والمادية التى تنجم عن حوادث السيارات ، فهى لا تنتهى فقط بوفاة قائد السيارة ، ولكن هناك أيضا نفقات العلاج اذا قرر له النجاة من الحادث ، ثم من يدرى فقد يخرج بعد علاجه كسيحا ويصبح عالة على الدولة والمجتمع ! »

تقول لين : ان ما سجلته زميلتى كان معتدلا جدا اذا فورن بحقيقة الاحداث التى عشناها فى فيتنام !

## « نعم » للرأسمالية الوطنية فى اليونان

### \*أثينا\*

: احتدم الصراع بين رجال الصناعة اليونانيين وحكومة بابا ندرىو الاشتراكية حتى بات يهدد بنشوب حرب علنية بين الجانبين . ويقول الناطق بلسان الحكومة : « هناك نوعان من أصحاب المصانع فى اليونان .. هناك الذين يعيشون فوق أرضها ويعملون ويكدحون ثم هناك الذين يمولون ثرواتهم وأرباحهم الى فيلات يشيرونها فى الخارج وإلى حساباتهم فى البنوك السويسرية ! »

هذا الفريق الأخير من رجال الاعمال مطالب باعادة امواله الى اليونان . ولكن هل هم وحدهم الذين يحتفظون بحسابات فى البنوك الأجنبية ؟ لقد شغلت الصحف اليونانية فى الآونة الأخيرة بالحديث عن « إقرارات الثروات الخاصة » التى يقدمها السياسيون اليونانيون سنويا ، وخاصة عندما أعلن بعض هؤلاء الساسة بما فيهم الباب ندرىو نفسه أنهم يحتفظون بحسابات فى الخارج .

إن القانون يمنح المواطنين اليونانيين من فتح حسابات فى البنوك الأجنبية خارج البلاد . ولكن بعض الوزراء الحاليين كانوا يعملون فى الخارج قبل الاشتغال بالسياسة ، ومن بينهم وزير الاقتصاد الوطنى جيراسيموس أرسينس الذى ذكر فى الإقرار الذى قدمه انه يحتفظ بمبلغ ٤٦ ألف جنيه استرلينى فى أحد البنوك السويسرية ، وهو حساب قديم أفتتحه عندما كان يعمل فى الأمم المتحدة .

وستعود هذه الاموال الى اليونان ، ولكن يبقى ان ترد الحكومة على تحدى رجال الصناعة اليونانيين بأن تثبت ان لهم حسابات وعندهم ثروات فى الخارج !





# للطاقة أبعاد

بقلم الدكتور عبد العزيز الوتارى \*

الطاقة في العلوم والتكنولوجيا  
والاقتصاد . . وفي السياسة أيضا .

في خشب الأشجار والنباتات المعروفة منذ العصور الجيولوجية الساقطة ، والثاني ، الطاقة النووية على شكل الطاقة الناتجة من الانشطار النووي الذي يحدث داخل المفاعل المولد للطاقة الكهربائية .

وتتحكم بالاستخدامات الحديثة للطاقة هذه ، تقنيات تجسدها الوسائل التي تعمل بالطاقة كالسيارة ، والطائرة ، والأجهزة والآلات الكهربائية المختلفة وغيرها . وتعمل هذه الوسائل التقنية الحديثة بموجب قوانين الحركة الحرارية والكهربائية .

وقد برز موضوع الطاقة فجأة ، فاستحوذ على اهتمام الرأي العام في بداية عقد السبعينيات نظرا للتحول الكبير الذي طرأ على تكاليف مختلف مصادر الطاقة اثر قيام دول الأوبك برفع

وقد دلل علم الفيزياء على أن الطاقة والمادة مظهران لحقيقة طبيعية واحدة لا يزال العلماء يسعون لاكتشافها منذ أن اقترح الفيزيائي النظري أينشتاين بالعلاقة الشهيرة بين المادة والطاقة في معادلته المعروفة :  $\text{الطاقة} = \text{الكتلة} \times \text{مربع سرعة الضوء}$  ، وهي الأساس النظري للقبلة الذرية والبرهان العملي لهذه العلاقة .

ويسمى أستاذ الفيزياء عبد السلام - أول عالم مسلم يحوز على جائزة نوبل للفيزياء - منذ مدة لاثبات نظرية « التوحيد » التي تستند الى هذه العلاقة كأساس .

وللطاقة ، سواء تلك التي تحرك أم تضيء عالم اليوم ، مصدران أساسيان : الأول ، أشعة الشمس كمصدر مباشر أو غير مباشر وذلك على شكل طاقة كيميائية مكتنزة في النفط والفحم أو

● الأمين العام المساعد لنظمة الاقطار العربية المصدرة للبترول ، ووزير النفط الأسبق بالعراق .

أسعار نفطها بمعدلات تفوق نسبيا ما كانت عليه خلال عقدى الخمسينيات والستينيات ، وما رافق ذلك الارتفاع من تحولات في قطاعات الاقتصاد المختلفة وبخاصة في الدول الرئيسية سواء المنتجة منها والمصدرة للنفط .

وقد دفع ارتفاع كلفة الطاقة للمستهلك ، نتيجة ارتفاع أسعار النفط والكهرباء ، الى الحد من استهلاكها ، وذلك من أجل تقليص الأموال الطائلة التي تنفق على شرائها قدر المستطاع وبخاصة من الجهات ذات الاستهلاك العالى والمتوسط سواء أكانت أفرادا أم مؤسسات اقتصادية أم حكومات . وظهرت مفاهيم الحفاظ على الطاقة واللجوء الى البدائل الأرخص ، كلما كان ذلك ممكنا ، كاستخدام الفحم بدل النفط في محطات توليد القوة الكهربائية الحرارية ، والاعتدال في استعمال وسائل التسخين والتبريد لدى المستهلك النهائي ، والتحول من وسائل النقل الخاصة الى وسائل النقل العامة ، وإشاعة استعمال السيارة الصغيرة التي تعطي أداءا عاليا لما تستهلكه من وقود البنزين أو الديزل وغيرها . واعتمدت الحكومات المحلية والفيدرالية

التشريعات التي تشجع على استخدام وسائل العزل الحرارى في جدران البيوت والأبنية ، بل ان بعض هذه التشريعات يمنع منعاً باتاً استخدام النفط في مجالات كانت تقليدية حتى أوائل السبعينيات ، ورصدت الأموال لمشاريع البحث العلمى والتكنولوجى لاستنباط وسائل لاستخدام أشعة الشمس كمصدر للطاقة عن طريق تركيزها بمساحات صغيرة ، أو تحويل هذه الأشعة الى كهرباء بواسطة خلايا الشمسية الكهربائية ، وكذلك لتطوير بدائل النفط وتكنولوجيا الانصهار النووى لتحل محل المفاعل النووى التقليدى .

وأصبح موضوع تسعير النفط وبيعه بالمقادير المطلوبة من قبل المنتجين والمصدرين للدول

المستهلكة الكبيرة ، وبخاصة دول الغرب واليابان ، أحد أهداف ما أخذ يدعى « سياسات الطاقة » للحكومات في علاقاتها الدولية ، فبرزت مقولات الاكتفاء الذاتى بمصادر الطاقة المحلية في الولايات المتحدة ( التي سرعان ما توقفت الحديث عنها باعتبارها غير عملية ) ، وسياسة مجابهة منظمة الأقطار المصدرة للنفط ( الأوبك ) بإقامة تكتلات لمستهلكي الطاقة الكبار كان أبرزها ( وكالة الطاقة الدولية ) .

وأخذت دول الأوبك ، بفضل ما حظيت به من نفوذ جديد بتحديد أسعار النفط وما حصلت عليه من عوائد كبيرة نتيجة لذلك في السبعينيات ، تقوم بمحاولات لدعم مواقفها في عدد من قضاياها الكبرى في الميادين الإقليمية والدولية ، كقضية الصراع العربى الصهيونى ، وقضية العالم النامى تجاه العالم الصناعى ( أو ما أخذ يدعى بالنظام العالمى الجديد ) . وبما أن مثل هذه القضايا تدخل في نطاق السياسة العامة والعلاقات الدولية ، فقد أصبحت قضايا الطاقة التي أخذت تصب فيها وفي غيرها من قضايا عامة تكتسب هي الأخرى هذا البعد الدولى .

ونظرا لتعدد الأوجه المختلفة لموضوع الطاقة ، العلمية والفنية والاقتصادية والسياسية التي أسلفنا الحديث عنها ، فقد التبس على الكثيرين التداخل بين هذه الأوجه وطبيعة هذا التداخل مما يستوجب التوضيح والتحديد الدقيق عند بحث أى من هذه الأوجه . ان الحديث عن الطاقة يمكن أن يكون حديثا في علوم الطبيعة ، أو في تقنيات واقتصاديات انتاج واستخدام الطاقة بأنواعها سواء أكانت حرارية ( كيميائية ) كهربائية أم شعاعية ( نووية ) ، وفي مجال سياسات الدول والتكتلات الدولية والإقليمية . وفي كتابات لاحقة ستعرض بإذن الله لعدد من هذه الاهتمامات .



# فرصة العمر

بقلم : محمد ليبب البوهي

افق شمس السعادة .. وقبل موعد قيام الطائرة  
بليلة واحدة ركب القطار الى القاهرة ومعه عنوان  
ابن عمه حمدان مسعود ..

ووصل عصر الخميس وهو اليوم الذي  
يحرص فيه حمدان ابن عمه على تدخين الكيف  
ذي السحب الزرقاء ما بين المغرب والعشاء مع  
نفر من السمار الأحياب ..

ولما كان سعد مسعود المحترم قد أصبح رجلا  
له قدره والطائرة سوف تحمله الى ارض الألفي  
ريال في الرابعة صباحا ، فلا ضير ان يحتفي بهذه  
الفرصة بتناول نفسيين من هذا الكيف لأول مرة  
في حياته .. كي تتضاعف نشوة الاحساس  
بالحياة الجديدة التي ستبدأ بقيام الطائرة في الرابعة  
صباحا ..

ولما كان معجبا بالترام الذي يمر بقرب دار  
حمدان ويقطع القاهرة في ساعة من بولاق الى  
مصر العتيقة فقد رأى بعد النفسين ألا يحرم نفسه  
من هذه النزهة ..

وكان محصل الترام رجلا هزيل البدن له

لم يبرح سعد مسعود قرية العسيرات إلا الى  
المدرسة في سوهاج - ولما حصل على الشهادة  
الثانوية ، بدا له انه قد أصبح انسانا مرموق  
المكانة بين أعيان القرية - لذلك أطلق شاربه على  
طريقة ابراهيم عويس ، وحرص بالمعطور  
والدهون على أن يكون طرفا الشارب المحترم  
مرفوعين الى الأعلى .. واتخذ لزيه بتظالا أسود  
على جاكيت بيضاء على طريقة مهندس الري  
المحترم .. وكانت نزهة العصاري المفضلة على  
طريق النزهة ذهابا وايابا أمام دار سمعانة التي  
قدر أنه يجب عليها أن تشغف به حبا .. وكان  
لسان حاله حين يحوم حول الدار كأنه يقول :  
نحن هنا ..

ولم تسع الدنيا فرحته حين جاءته فرصة  
العمر .. عمل في احدى الدول العربية براتب  
شهري قدره الف ريال .. ولما جمع وطرح  
وضرب وقسم هذا المقدار في محاولة لتحويله الى  
العملة المحلية ، بدا كأن عنته قد ازداد شبرا  
طولا ، ويرم شاربه واطمان ، وألقى ببصره الى





القهوة السادة ، فقد ظن الصبي ان هذا النوع من القهوة علاجا . . ولكن سعد مسعود ظل مرة بعد اخرى كلما مرت سيارة وألقت شعاع ضوئها على سطح النهر ، ينهض متحميا في عبادة للنهر المقدس فقد قرأ تاريخ الهند وفي هذا النهر الكنز يلقي الناس بالخطايا ، ثم سأل صبي المقهى عما اذا كان يسمع أجراس السكون . . اهم يسمونها في بلاد الهند هذه بأجراس السكون ولكنه يفضل ان تسمى بأجراس الصمت .

وسأل فتى المقهى عن الساعة فقال : انها جاوزت منتصف الليل وان هذا هو الترام الأخير العائد الى بولاق . . فاسرع قافزا الى الترام وانحنى لعامل المقهى مرددا براهما يوترا . . واخذ نعام عميق حتى جاء من يقظه في المحطة النهائية قبل عودة الترام الى المخزن .

وأسعدته نسمات الليل . . وكان جسر النهر على مقربة منه ، فطاب له المسير عليه والوقوف في منتصفه ناظرا الى جريان الماء مستمتعا بنعمة الله ، فما زالت هناك بضعة ساعات قبل موعد الطائرة التي ستحملة الى ارض السعادة والالهي ريال . . انه سيظل مستيقظا حتى يحين الموعد المحدد في المطار . . فما أروع تذوق لحظات السعادة . . . وبعد وقت لا يدري مداه ، قادته قدماه الى حارة العجل الأبيض حيث يقيم ابن عمه . . ان اسم الحارة لطيف - حارة العجل - ان ذلك يذكره بالشواء المستطاب في محلات الكباب .

وعند مدخل الحارة توقف مذهولا مترددا ، فقد كانت ماسورة مياه قد تحطمت وأقامت في الحارة نهرا فتمتم قائلا - انه الفيضان فهذا موسمه - انه خير على كل حال . . وخاض النهر سعيذا بانعكاس القمر على صفحة المياه . .

شارب كثيف غزير الشعر يملا صفحة وجهه ، فأخذ سعد مسعود يحرق في هذا الشارب طويلا ، مما لفت نظر المحصل فاكتفى لأول مرة بأن نهه ثم عاود نهه بعنف مرة اخرى ، ولكن سعد مسعود أغرق في الضحك ، ثم مال على جاره هامسا يقول : ان شارب هذا المحصل القاضل هو ثروته - ثم سأل كم تساوي هذه الثروة ؟ . ولكن جاره لم يجبه بل ازور عنه متباعدا . . وبعد لحظات نعام عسيلة خيل الى سعد مسعود ان شارب الرجل يمتد ويستطيل ويتحول الى حبال هابطة من جانبي الترام ، وتكاد تلتف بمجلات الترام . فوقف وصاح طالبا الى سائق الترام ان يتوقف حتى لا تحدث كارثة . . ودخل في نقاش حاد وسباب مع بعض الركاب ، فجاء المحصل ونفحه على صفحتي وجهه بصفتين . . وقذف به الى عرض الطريق وهو يردد في نفسه : لا بأس . لا بأس فهذا أهون من الحادث الذي سيحدث للترام المسكين .

وجلس عند احدى المقاهي وقتا ما - ساعة او اكثر قليلا حتى تقدم الليل ، وقادته قدماه الى شارع الخليج فأخذ يسير بجوار فرع النهر . ولما اقترب من جسر الملك الصالح انحنى في تقدير لمياه النهر عدة مرات ، فهذا هو النهر المقدس الذي تلقى فيه الخطايا ، ورأى عجوزا مسكينا يقبع الى جذع شجرة غليظة فانحنى له متسائلا عن ثمال براهما يوترا .

فقال العجوز وهو يمد يده انه يريد حسنة لله . . فصاح فيه سعد مسعود انما اسألك عن براهما يوترا .

وخرج صبي مقهى آخر وشاهد الأمر فأخذ بيده الى مقعد يطل على النهر وجاءه بفنجان من



بالإيجاب ، طلب منه ان يرسل معه صبياً يرشده الى المنزل رقم ٥ . . . ولما وصل الدار تذكر ان ابن عمه يسكن الطابق الثالث . . وراح يصعد الدرج ولكنه وجد نفسه في السطح . . فقال في نفسه الطابق الثالث كما اعلم هو دون السطح بطابقين ، فراح يعد الطوابق وهو يهبط على مهل . . ولما قرع الجرس عدة مرات ، ومرت دقائق لا يعلم حصرها خرجت اليه امرأة سميكة ويدها يد مكنسة غليظة هوت بها على رأسه ، ولكنه تماسك وهو يهتز معتذراً للخطأ وعاود النزول حتى وجد نفسه في ظلام الطابق الأول . . كان السواد يلف كل شيء فجلس على الدرجة الأولى من السلم وأشعل سيجارة بعد أخرى ثم ثالثة ورابعة . . ثم أخذه نعاس لا يدري مداه ولما استيقظ تحسس علبه سجائره ، فقد كان يظنها خالية ولكنه فرح حين وجد بها واحدة فأشعلها سعيداً فرحاً ، ولما رمى بعقبها . . بداله شيء عجيب غريب ان جذوة النار في عقب السيجارة أخذت تستطيل ويمتد رأسها حتى صار كصاروخ او عمود من نار . . فانطلق يعدوا الى الشارع بكل قواه . . وظل يعدو مخترقاً فيضان نهر الحارة حتى وصل شاطئه النهر وجاء جندي الحراسة فراح يحوم حوله مستريباً ، فاقترب من الجندي وانحنى له في أدب ورفع طربوشه في تحية تقدير . . ان الافرنج هم الذين يرفعون قبعاتهم في التحية . . ولكن الطرايش لا ترفع . . ولكن لا بأس فهي تحية طيبة في تقديره . . وسأل الجندي عن الساعة فلما علم انها الخامسة ترنح ممسكاً برأسه من الدوار المفاجيء ، ومن هول الصدمة فقد مضى موعد الطائرة وطارت بدونه الى أرض السعادة والالهي ريال . . وطارت معها فرصة العمر ، ، ، ○

ولكن ابن هو المنزل رقم ٥ - لقد راح يذرع الحارة جيئةً وذهاباً مرات عديدة وهو يحرق في أرقام البيوت متسائلاً لماذا اختفى رقم ٥ - واضطر بعد حين ان يذهب الى الكواء الساحر في حانوته وسأله على استحياء بعد تقديم سيجارة . . هل هذه حارة العجل الأبيض أم انها تغيرت مع فيضان النهر ، فلما اجابه الكواء



في سبيل إيجاد «هيئة للدفاع  
عن حقوق الاساتذة الجامعيين» :

## عضو هيئة التدريس في الجامعات العربية مكانته ومستقبله

بقلم الدكتور : صفاء خلوصي

طلبه فأبي الحضور ، فجاء الخليفة اليه بنفسه معتبرا وجلس الى جنبه فأشار اليه أنس بن مالك بأن يجلس بين يديه قائلا : « ما هكذا يجلس طلبة العلم يا هارون » ! وواله لا أدري أعجب من جرأة مالك متسلحا بسلاح الايمان والعلم أم من حلم هارون وانصياعه لجلال العلم وهيته . ذلكم هو العصر الذهبي بحق وحقيق يوم كان هارون خليفة ومالك اماما ويوم لم يكن الاستاذ ليفكر بأمور معاشه لانه كان مكفي المؤونة ، بل قيل ان بعض اساتذة العلم كانت ابوابهم مغطاة بصفائح الذهب ، فكان العالم متصرفا للعلم كل الانصراف ليدع ما شاء الله له الابداع فكان نتاج ذلك كله هذا التراث العربي الاسلامي نشهده اليوم ونقف أمامه حيارى مبهورين .

نعود الآن الى واقعنا اليوم ونعيد النظر في جامعاتنا ومكانة اساتذتنا لنا لا نريد ان نخدع انفسنا ونُدعي الكمال بل علينا ان نجعل هدفنا الماثورة القائلة بأن « النقد الذاتي أفضل انواع النقد » هذا اذا كان صادقا امينا بعيدا عن كل تملق ورياء ، ونأخذ النقاط التالية بنظر الاعتبار : ١ - قبل كل شيء يجب ان نحقق لجامعاتنا الاستقلال الأكاديمي التام ونوفر لاساتذتنا الحرية الأكاديمية بحيث تصبح الجامعات العربية حراما آمنا بكل معنى عميق لهذه المقولة .

٢ - نحدد معنى الاستاذية Professorship فلا تصبح مجرد تعداد سنوات والصعود الى كرسي الاستاذية مع

الانسان العربي هو الذي يصمد أمام أحداث الدهر والزلازل السياسية والاجتماعية ويبقى الحارطة العربية كاملة غير متقصة الاطراف ولا مشوّهة المعالم .

الانسان العربي أقوى من الصواريخ ذوات الرؤوس النووية ، وأبعد أثرا من القنابل السيوترونية والمهايدروجينية مجتمعة شريطة أن يكون الانسان العربي وليد التقنية الحديثة التي تنشأ وتتطور في احضان الفلاح الفكرية الجبارة والخصون الأكاديمية المتبعة التي تعرف بالجامعات الحرة . Chartered Universities

حيث يكون الاستاذ بحق وحقيق لا سلطان عليه غير سلطان خالفه وضميره وانتمائه الوطني ، فاذا خرج عن هذا الخط لم يعد الاستاذ أستاذ ولا الجامعة جامعة انما يصبح موظفا كسائر الموظفين في مؤسسة اعتيادية لا توحى بقوة العلم وجلاله ولم تعد للاستاذ شخصيته التي عهدناها في أزهي عصور الاسلام ، بالامس يوم كان الخليفة هارون الرشيد ( ٧٦٦ - ٨٠٩ ) يجلس بين يدي مالك بن انس<sup>(١)</sup> ( ٧٩٥ - ٧٩٥ ) ليدرس عليه ( الموطأ ) ويناديه استاذة باسمه مجردا من الألقاب كأي طالب من طلاب العلم ، وفي ايماننا هذه عندما يشد ايزنهاور رئيس الولايات المتحدة الرحال لزيارة استاذ من الاساتذة في جامعتي ليثشير في بعض ما استمضى عليه ولا يحشم الاستاذ عنه الحضور الى البيت الأبيض ، فالعلم يؤق ولا يأتي كما قال مالك بن أنس هارون الرشيد عندما بعث في

(١) هو الامام مالك بن انس الاصمعي المدني ولد في المدينة المنورة وأصله من امراء حبر القحطانيين ، وصاحب المذهب المالكي وكتابه الشهير « موطأ الامام مالك » الاساس الذي يقوم عليه مذهبه .

في التحقيق العلمي ولا الحضارة المعاصرة على نحو ما تفعل الجامعات الغربية فتمتص الإبداع في جامعاتنا ضيلاً وصوتنا الحضاري لا يكاد يسمع وإذا كان ثمة شيء من التقدم فهو في مجال تحقيق التراث العلمي وحتى هذا لا يكاد يكون على نطاق الطموح القومي المتوقع وما نحن نسمع أن الحكومة البريطانية قد خصصت ١٦,٠٠٠,٠٠٠ «سنة عشر مليون جنيه استرليني» في

### البايو تكنولوجي Biotechnology

ولم يستطع استاذ عربي حتى الآن أن يرقى إلى مستوى الاستاذ الغربي اللهم الا بعد أن يهاجر إلى الغرب ويستقر في إحدى جامعاتها، فالتقص إذن ليس في هيئتنا التدريسية الجامعية بل في انظمتنا الجامعية ومدى ما يتمتع به الاستاذ الجامعي العربي من حرية ومساعدات مادية ومعنوية وإحساس بالأمان بعيد عن توقع الاعتقال والسجن نتيجة إخباريات ملفقة كاذبة من بعض الطلبة المخففين في دراستهم وامتحاناتهم، وقد يؤدي ذلك إلى الاستنزاف الأكاديمي.

فالاستنزاف الأكاديمي وهجرة الادمغة Brain Drain يجب أن يوضع لها حد بتحسين أوضاع جامعاتنا وهيئتنا التدريسية الجامعية ويجب أن نعد جاهدين بحث تبدأ هجرة «أدمغة معاكسة» هجرة علماء الغرب إلى جامعاتنا العربية، فالادمغة عملة نادرة ولا يمكن الحيلولة دون هجرتها، فيوم شدد الخناق على جامعة السوربون هاجر اساتذتها وطلابها حاملين كتبهم معهم واستقروا في مدينة اكسفورد فكان نتاج ذلك ظهور جامعة اكسفورد ويوم ضاق الاساتذة ذرعاً بنظام الحكم في اليونان هاجروا إلى جنديسابور فاقبعت مدرسة جنديسابور المشهورة في الطب والامثلة على المحركات الجامعية في التاريخ كثيرة ويجب أن نتعظ بها.

وعلياً ان نذكر أنه ليس كل من يتخرج حاملاً شهادة جامعية يصلح أن يكون عضواً في الهيئة الجامعية فما أكثر العلماء الذين يصلحون للبحث العلمي ولا يصلحون للتدريس وأفضل مثال كلاسيكي على ذلك الرياضي الشهير البرت اينشتاين<sup>(١)</sup> فقد كان أكثر الاساتذة اخفاقاً في تدريسه فامثال هؤلاء لا يصلحون الا مشرفين على رسائل في الدراسات العليا والموضوعات الاختصاصية الضيقة النطاق.

فالتدريس الجامعي موهبة خاصة تجمع بين القدرة على التبني والتدريس الجامعي ينقل ما يتوصل إليه الاستاذ من

بعض البحوث السطحية التي لا طائل تحتها ولم تأت بجديد ولا اضافت إلى تقدم الفكر البشري شيئاً يذكر حتى غدت بعض كلياتنا العربية اليوم تحوي «اساتذة» أكثر مما تحوي معيدين ومدرسين كجهد دوائرنا الرسمية التي تضم مديريين عامين أكثر مما تضم من ملاحظين وكتبة، لذلك يجب تحديد عدد الاساتذة لكل قسم فلا يعين الاستاذ الا بعد موت استاذ أو تقاعده.

٣ - علياً ان تمنع منعا باتاً تخطي الدرجات العلمية وان تمنع الشيخوخة العلمية الأكاديمية عنها فلا يجوز لمدرس أو أستاذ مساعد أن يصبح رئيس قسم أو عميداً أو رئيساً للجامعة في حال وجود اساتذة قدامى اكفاء يملأون مثل هذه المناصب بحث وحقيق، لأن المكان بالمكين وان المراكز العلمية لا ترفع قدر من تخطي صهونها بقدر ما تعبط قيمتها فلا تبقى لها هبة ولا قدر علمي لضعف كفاءه محتليها.

٤ - يكون اختيار رئيس القسم والعميد ورئيس الجامعة بالانتخاب الحر المباشر من بين حاملي مرتبة الاستاذية.

٥ - تمنح اعضاء الهيئة التدريسية مرتبات معقولة بحيث يتصرفون عن امور المعاش انصرفوا كلياً إلى البحث العلمي الصرف وقد يكون الصديق فيما قال الشاعر:

ان المعلم والطبيب كلامهما

لا يخلصان اذا هما لم يكرما

٦ - تمنح اعضاء الهيئة التدريسية، إعطالات معقولة، ولا يكلفون بالعمل خلالها. وانا اعتقد بأن النظام الانكليزي أفضل نظام في هذا المجال.

يمنح الاستاذ شهراً بعد كل فصل ولا تتجاوز أسابيع الدراسة الاربعة والثلاثين اسبوعاً، وما تبقى يكون من نصيب البحث العلمي المستقل الذي يتصرف اليه عضو الهيئة التدريسية.

٧ - لا يجوز لأي عضو من اعضاء الهيئة التدريسية الجامعية ألا يكون مهتماً ببحث علمي في أية فترة من فترات حياته التعليمية في الجامعة، فالعضو العاجز عن البحث العلمي لا يصح أن يبقى في الجامعة فمكائه المدارس الثانوية لا الجامعات، فالبحث العملي يأتي في المرتبة الأولى بل ان بعض الجامعات تجعله فوق التدريس لأن البحث العلمي عندها يأتي أولاً والتدريس ثانياً، بل ان هناك في اكسفورد كلية تعرف بالـ All Souls College وكلها اساتذة بدون طلاب ومهمتهم البحث العلمي والتتبع فحسب، فهي لذلك أشبه باكاديمية جامعية منها بكلية.

٨ - ان معظم كلياتنا الجامعية أشبه بثانويات مكبرة لم تسهم

(٢) لقد قبض لي ان ازور الرجل سنة ١٩٥٣ في جامعة برنستون بأعيركا وان اسمع آراء طلابه وزملائه الجامعيين فيه.



حقائق جديدة الى طلابه بأسلوب دقيق يقرب الحقائق من المدارك والافهام .

ومن الضروري ان تفكر بصورة جديدة في تبادل الاساتذة بينا وبين الجامعات العربية واقامة جامعات عربية عالمية في اوربا وامريكا تكون جسورا لعبور الثقافات واظهار القدرة العربية على الاختراع والاكتشاف والبحث المبدع الخلاق ، فضلا عن الاكثار من الدوريات والمجلات العلمية العربية التي تستخدم اللغات الاوربية كمجال لنقل ما استجد الى الادعة الاوربية لنبرهن لها على أننا لانقل قدرة وقابلية عنها واننا لانعيش طفيليين على مائدة الحضارة الغربية . لا ولا وعالة على علوم الغرب وهذا ما فعلته البابان ببراعة فائقة .

اما الحرية الاكاديمية ومداها فهي مشكلة المشكلات وقد عرفها بعضهم بقوله : « انها حرية التعبير عن الافكار غير المرغوب فيها Unpopular ونشرها وهي ضرورية لتتبع وتطور المعرفة ونموها » وقد يكون هذا المبدأ جائز التطبيق ضمن الاجواء الاكاديمية حيث يجري البحث والتنقيب ، اما على نطاق الجمهور غير الاكاديمي فلا ، فالاستاذ يجب ان يتمتع « بالحصانة الاكاديمية » التي لانقل اهمية عن « الحصانة البرلمانية » والنقد البناء ضروري بل واساسي في الاستقصاء والتوصل الى حقائق جديدة لفائدة البشرية ، اما « الحياء الاكاديمي » اذا جاز التعبير فسحق ما بعده من سخف قمجاهرة « غاليليو » بدوران الارض كان لايد منها للتوصل الى المزيد من الحقائق رغم معارضة الرأي العام يومذاك مدعوما بالهينات الدينية والعلمانية المتطرفة ، ولكن لايد للاستاذ الذي يتخذ خطة بحث جديدة متناوطة لما تعارف عليه الرأي العام أن يدعم هذه الخطة بالحقائق والبراهين العلمية والاسلام يؤيد اختلاف وجهات النظر اليتامة باختلاف اممي . كما يقول الرسول الكريم - رحمة - ولايجوز معاقبة الاستاذ أو فصله اذا كان مخلصا في وجهة نظره ولايقصد الحاق الاذى والضرر بالمجتمع فسلطان العلم فوق كل سلطان ، وهذا هو الذي رفع من مكانة الاستاذ الجامعي الغربي درجات فوق مكانة الاستاذ الجامعي في معظم الاقطار العربية والاسلامية فلايد اذن من ان يكون أول اهداف اتجاه الجامعات العربية تحقيق هذا الهدف الاسمي فمجرد دفع مرتب الاستاذ - كما يقول البروفيسور كينيث سترايك Kenneth Strike - لايمنح السلطة التي تدفع هذا المرتب حق استعباده وقبولته في وجهة نظرها الضيقة التي قد تكون مغلوطة بل وقد

تكون طريقا مغلقا لا يؤدي الى فضاء أوسع ، فالجامعات اوجدت للتقدم للتخلف - وحين أقول التقدم اقصد التقدم الذي لاحد له ذلك الذي اوصل الانسان الى القمر كتوطئة للسيطرة على الفضاء والاجرام الاخرى التقدم الذي فتح امام العلم وسيلة إيجاد سلالات جديدة من الكائنات الحية .

والجامعة حين تعتنق مذهبا سياسيا وتصبح جامعة محافظة أو عمالية او شيوعية لاتصبح جامعة وانما تصبح حزبا سياسيا وتخرج عن نطاقها الاكاديمي المضروب لها فاعضاء الحزب السياسي الواحد يجب ان يتسكوا بمعتقد سياسي موحد . اما اعضاء الاكاديمية فلبسوا كذلك ولا يحكمون رأي رئيس الحزب في كل شيء بل يحكمون اجتهادهم الشخصي وماعليه العقل والضمير الحي والاجتهاد الشخصي الثير ، ثم ليس بوسع كل من اراد أن يكون بروفيسورا « بمعنى الكلمة يستطيع أن يصبح « بروفيسورا » متحررا الحقيقة المجردة المطلقة ، فالتكوين البروفيسوري تكوين خاص لايتوفر الا في القلة القليلة من الذين تذرنا انفسهم لاستقصاء الحقيقة لوجه الحقيقة ذاتها .

غير اننا يجب الا نتغالي في الحرية الاكاديمية فلايد لهذه ايضا من ضوابط والا اصبحت تقمة بدل ان تكون نعمة فالحرية حريستان : الحرية المدنية Academic Civil Liberty والحرية الاكاديمية Academic Liberty فاستاذ الكيمياء مثلا يتمتع بالحرية الاكاديمية فيما يتعلق بموضوع الكيمياء ولكن ليس من حقه ان يجعل من دروس الكيمياء وسيلة للدعاية السياسية لمذهب سياسي او مبدأ معين فمجال هذا الحرية المدنية التي يتمتع بها المواطن لا كاكاديمي في حين ان استاذ الدراسات السياسية والاقتصادية قد تجتمع لديه الحريتان على صعيد واحد وفي مجال واحد ، ولكن هو الآخر يجب ان يراعي الظروف التي تمر بها بلاده فلا يتجاوز الحدود التي يخطتها له وجدانه وضميره ومشاعره تجاه الله والامة والوطن ، والا عد غروجه عن النطاق المقبول حياة تعود بالويل والثبور بدلا من أن تؤدي الى خير المجتمع ورفاهه وعليه فالحرية الاكاديمية خير أجل وشر عاجل . كل هذه أمور يفهمها الاستاذ الذي يعتني كرسى الاستاذية بحدادة واستحقاق لا الذي يقلت من فجوات بعض الأنظمة المتخلفة ، فيتم المركز العلمي الذي لم يخلق له والذي لن يرفع من شأنه وانما يحط من قيمة المركز الذي يحتله .

# الحقيقة في مسألة الصابئة

بقلم : ناجيه مراني

أن الكاتب لم يراع أصول البحث العلمي الحديث وإنما باعها ( بيع المجازف لم يحضره مكيال ) كما يقول الشاعر العربي ، ولو أنه اتبع طريقة البحث العلمي الحديث فاطلع على آيات القرآن الكريم بهذا الخصوص ، وقرأ ما كتبه أسلافنا الأمتاء بعناية في هذا الموضوع ، ورأى المصادر والترجمات الأوربية والعربية في هذا المجال - اذن لتجنب التطرق الى موضوع لم يلم به إلما كاتبا يقول الحديث عنه بسهولة وخفة ، كما فعل .

## في القرآن الكريم

لقد ورد ذكر الصابئة في ثلاث سور من سور القرآن الكريم ، وهي سورة البقرة وسورة المائدة وسورة الحج . ورد في سورة البقرة قوله تعالى : « ان الذين آمنوا والذين هادوا والنصارى والصابئين من آمن بالله واليوم الآخر وعمل صالحا فلهم أجرهم عند ربهم ولا خوف عليهم ولا هم يحزنون » . وفي سورة المائدة جاء ذكرهم متوسطا بين اليهود والنصارى ، مما يعين كونهم فئة دينية متناظرة للفئتين المذكورتين وذلك في قوله تعالى : « ان الذين آمنوا والذين هادوا والصابئون والنصارى من آمن بالله واليوم الآخر وعمل صالحا فلا خوف عليهم ولا هم يحزنون » . وورد ذكر الصابئة في سورة الحج اذ تقوم القيامة ، فيكون الله هو الحاكم الفصل بين المؤمنين وبين المشركين ، والآية في هذه السورة الكريمة كما في سابقتها ، تضع الصابئين بين اليهود والنصارى ، وبذلك تعني كونهم في فئة المؤمنين لا المشركين ، حيث ورد قوله تعالى : « ان الذين آمنوا والذين هادوا والصابئين والنصارى والمجوس والذين اشرکوا ، ان الله يفصل بينهم يوم القيامة ، ان الله على كل شئ شهيد » (١) .

أما أسلافنا الذين كتبوا في هذا الموضوع فكانوا أمتاء

يقول أبو العلا المعري في إحدى قصائده :  
لا تظلموا الموت وإن طال المدى

اني أخاف عليكم أن تلتقوا  
وأبو العلا المعري يدري بأن البعض منا يخلو له أن يظلم الموت فضلا عن الاحياء . تذكرت ذلك القول وأنا أقرأ مقالة السيد محمد علي الزرکان المنشورة في عدد جمادى الاولى ١٤٠٣ هـ ( مارس - آذار ١٩٨٣ ) من مجلة العربي الغراء تحت عنوان : حنين بن اسحاق شيخ المترجمين العرب .

فقد لفتت نظري في تلك المقالة فقرة لا تمت إليها بصلة ، حيث يقول الكاتب في معرض ذكره أسماء كبار المترجمين الذين ظهروا في القرن الثالث الهجري - ومنهم ثابت بن قرة - يقول الكاتب : « ثابت بن قرة الحراني الذي كان رئيسا لطائفة الصابئة الوثنية عبدة النجوم والكواكب السيارة » ص ١٣٢ - ١٣٣ .

من الواضح ان مقالة الزرکان لا تخص ثابت بن قرة لكي يستدعي الأمر ذكر انتهاء الرجل المذهبي وشم أهله وعشيرته ، وإنما جاء به شاهدا على وجود مترجمين في ذلك القرن ، ولذلك فإن اللغة الهامشية التي خص بها هذا الرجل دون سواء - لم تزد من قوة حجة الكاتب في تطوير مقالته ، ولم تضيف الى المقالة علما أو أدبا ، ولو أنه ذكر عن ثابت بن قرة شيئا مما أورده السلف ولخصته دائرة المعارف البريطانية ( VOL. IX, mi, 1971, 917 ) ، فقال ان الرجل كان رياضيا وطيبيا وفيلسوفيا عربيا ومثالا لعصر ازدهار الحضارة العربية والاسلامية في القرن التاسع للميلاد ، قام بترجمة وتدريس كتب الرياضيات التي خلفها علماء الاغريق . . . لو ذكر الاستاذ الزرکان هذه الحقائق أو بعضها في ملاحظته لكانت ذات علاقة بالموضوع ، على الرغم من بقاء أية ملاحظة هي استطراد أو حشو لا داعي له .

هذا من جهة ، ومن جهة أخرى فإن تلك الفقرة بينت

(١) سورة البقرة ٦٢ ، سورة المائدة ٦٩ ، سورة الحج ١٧ .

وانما يتقرب اليه بالمتوسطات المقربين لديه ، وهم الروحانيون المقدسون جوهرها وفعلا وحالة » (٢)

## الغريون أنصفوهم

بالإضافة لما سبق ، نشير الى أن الدراسات الاوربية والعربية الحديثة في موضوع الصابئة قد اعتمدت على مصادر علمية أصيلة ، وترجمت الكثير من كتب الصابئة المتدائية الآرامية الى اللغات الاوربية كاللألمانية والانكليزية ، كما ترجم الكثير منها الى اللغة العربية . وأبرز المتخصصين بالدراسات المتدائية هي المستشرق البريطانية E. S. Drower . وقد استخلصت الكتابة المذكورة من بحوثها في هذا المجال بأن المفكرين الحرائين كساب بن قرة ومدرسته كانوا من عباقرة الصابئة الناصوريين المتدائيين الذين يمارسون التعبد ، وقد كانوا أوفياء لديهم الذي ولدوا عليه . وذكرت أن أهم ما يميز معتقدات الديانة الصابئة المتدائية نقطتان هما :

- ١ - الاعتقاد برب عظيم آياته خلق الكائنات الروحية والمادية .
- ٢ - الاعتقاد بأن النفس في الجسم أشبه ما تكون بالأسير ، وهي لا بد عائدة الى موطنها الاصل الذي انبعثت منه ، حيث تحدد بالذات العظمى في عالم الابدية (٣)

ومن الكتب العربية التي صدرت مؤخرًا في هذا الموضوع الكتاب الموسوم : « مفاهيم صابئة متدائية » ، لتاجية مراني ، وقد تضمن هذا الكتاب بحثًا موثقًا بمصادر عربية واجتبية ، كما اشتمل على نصوص مترجمة عن أصل كتب الصابئة المخطوطة بالمتدائية الآرامية ، تحت السريانية . وبما ورد في هذا الكتاب ترجمة افتتاحية كتاب الصابئة الكبير ومنها : « مسيح المولى ومزكاة ذاته ، رب العوالم كلها ، مسيح مبارك ومسيح معظم ، ذو الوفاق القويم ، الله الرب العالي ، الله الحق القوي العظيم الذي لا يحد ، لا كفوله بعظمته ولا شريك بسلطانه ، الله الرب العلي سبحانه ، تباركه العوالم كلها ، واسمه ملء افواه المسلمين المؤمنين بالحق » .

فيها كتبوا ، لأهم نقلوا جميع المقالات التي سمعوا ، خيرا كانت أو شرا ، ومن المعروف أن أهم وأقدم المصادر الآرامية التي كتبت في موضوع الصابئة هو كتاب « الفهرست » لابن التديم (١) في ٣٨٥ هـ ، إذ خصص الكاتب الفن الاول في المقالة التاسعة للحديث عن هذا المعتقد ، وقدم حكايتين حول الموضوع احدهما : حكاية أحمد بن الطيب التي رواها عن شيخه فيلسوف العرب الكندي . وقد ورد في مطلعها : « حكاية من خط أحمد بن الطيب في أمرهم ، حكاها عن الكندي : اجتماع القوم على أن للعلم علم لم يزل ، واحدا لا يتكرر ، لا يلحقه صفة شيء من المعلومات ، كلف أهل التمييز من خلفه الاقرار بربوبيته ، وأوضح لهم السبيل ، وبعت رسلا للدلالة وثبتت الحقبة ، أمرهم أن يدعوا الى رضوانه ، ويعدوا غضبه ، ووعدوا من أطاع نعيمًا لا يزول ، وأوعدوا من عصى عذابًا واقتصاصًا بقدر استحقاقه » .

أما الحكاية الثانية فقد رواها ابن الشيخ القطيعي النصراني ، كما يقول ابن التديم ويتحدث راويها عن صائفة كانت تسكن بحران زمن المأمون ، وحين طلب المأمون من كبارها ايضاح معتقدهم ، انتحلوا اسم الصابئة ، لكن يبرهنوا للمأمون أنهم ذوو عقيدة مقبولة . ولكهم لم يكونوا صابئة .

ثم يذكر ابن التديم عقائد وعبادات تلك الطائفة المتحلة (٢)

أما الكتاب التراثي الثاني الذي تحدث عن الصابئة فهو كتاب الملل والنحل للشهرستاني ( ٤٧٩ - ٥٤٨ هـ ) .

المؤلف في كتابه هذا يعنى بفلسفة تلقى المعرفة العليا أو العلم الاسمى . فهو يقر بأن الصابئة يوحدون الله تعالى ويؤمنون بتلقى المعرفة العليا بواسطة الروحانيات ثم يعقد بينهم وبين الخفاء مشافهة يضمها خلاصة الفلسفات الشائعة في زمانه وهي تدور حول الروحانيات والبشريات . ويقول الشهرستاني في مذهب الصابئة أو أصحاب الروحانيات : « ومذهب هؤلاء : ان للعلم صائفا فاطرا حكيمًا مقدسا عن سمات الخلدان ، والواجب علينا معرفة العجز عن الوصول الى جلاله » .

(٢) الفهرست لابن التديم ، ٤٤٢ - ٤٤٥ .

(٣) الملل والنحل للشهرستاني ، المجلد الأول ٢٣٠ - ٢٣١ . المجلد الثاني ٥٧ - ٥٨ .

(٥) افتتاحية كتاب آدم مخطوطة في مكتبة المتحف العراقي رقم ١٤٤٠ .



## مشلولة أخرى تمشى ..

تحدثنا في العدد السابق عن المسز برجس ، السيدة البريطانية المشلولة التي تمكنت من السير على أقدامها المشلولة بمساعدة جهاز .. وتحدث اليوم عن فتاة أمريكية في الثانية والعشرين من عمرها .. الأنسة نان ديفز التي تعرضت لحادث سيارة سنة ١٩٧٨ .. فتسبب لها بالشلل في نصفها الأسفل .. فهي أذن مشلولة ، ولكنها تمشى بمساعدة جهاز الكترون طورته جامعة رايت في مدينة دايتون في أمريكا .. وقوام هذا الجهاز الكترودات ، تثبت على وسطها ، وكمبيوتر يصدر الأوامر الى الالكترودات .. الأوامر بحركات المشى .. فسير الفتاة تبعاً لذلك ، معتمدة على قضيين متوازيين .. هذا في المرحلة الأولى فحسب .. فقد تستغي الفتاة عن القضيين في المراحل التالية .

اعداد :

يوسف زعلالوي







## هل ينجح العلم...

### في تحديد جنس الجنين مسبقاً !

● يعتمد جنس الجنين على ما إذا كان تلقيح بويضة الأنثى قد تم بمنويات تحمل كروموزوم الأنوثة (X) وهو بالطبع نفس كروموزوم البويضة ، أو بمنويات تحمل كروموزوم الذكورة (Y) . من هنا كان من الضروري ، لتحديد جنس الجنين واختياره مسبقاً ، عزل هاتين الفتنتين من كروموزومات السائل المنوي . وكانت هذه عملية شاقة ، ان لم نقل مستحيلة ، فيما مضى وحتى الآن . ولكننا نوثق أن تصيح قرية المثال بفضل علماء اليابان . فقد تبين لفريق من هؤلاء العلماء الباحثين ان كلا الفتنتين تحملان شحنات كهربائية مختلفة . فاما سالبة واما موجبة . وتوصل هذا الفريق برئاسة ( هيدو موري ) من جامعة طوكيو والدكتور هاشي ايزوكو من جامعة كيو ، توصلوا الى ابتكار طريقة ضمنت العزل

المطلوب بين الفتنتين في المنويات بنجاح كبير .

والطريقة المذكورة ، واسمها electrophoresis بسيطة للغاية . . . يمزج السائل المنوي فيها بمحلول خاص ثم يعرض لقوة طاردة . . . ويصب بعد ذلك فيها بين لوحين من الزجاج ، وضعا يقرب احدهما الكترود سالب ووضعوا بجانب الآخر الكترود موجب . . . وما أسرع ما تجمعت كروموزومات الأنوثة ( X ) عند اللوح الزجاجي القريب من الكترود الموجب وتجمعت كروموزومات الذكورة ( Y ) ، ٨٣٪ منها لا كلها ، عند اللوح المحاذي لالكترود السالب . وأمكن التمييز بين الفتنتين بسبب صبغة الفلورسنت التي اضافوها اليها . . . فهذه تؤدي الى الاضامة في كروموزوم ( Y ) فحسب ، وقد أحرزت هذه الطريقة من النجاح أكثر مما أحرزته أية طريقة أخرى . . . ولكنه نجاح مخبري فحسب . . . فهي لم تجرب بعد على النساء .

ولا يخفى ما ينطوي عليه هذا المتطلب الجديد من خطورة . . . فيها اذا حقق النجاح المطلوب وأصبح في متناول الأفراد دون

قيود أو شروط . . . فقد تفاجأ البشرية ذات يوم بشعوب كلها من الذكور . . . وبلا أنثى . . . وقد تزايد الحروب عندئذ بسبب حاجة تلك الشعوب الى الاناث لكي تبقى على قيد الحياة . . .

أضف الى ذلك المخاطر البيولوجية . . . ومنها احتمال ظهور علل وآفات في المولود الذي يتكون نتيجة عزل الكروموزومات . . . ويؤكد علماء آخرون أن هذه المخاطر لا وجود لها ، وقد ثبت لهم بالتجربة العملية أن الآفات التي ترافق الكروموزومات المعزولة أقل بكثير من تلك التي ترافق الكروموزومات غير المعزولة . . .

ويذهب علماء آخرون الى أن المجتمع الانسان سيفقد كثيرا من هذه الطريقة الجديدة . . . في حالة نجاحها وتطبيقها عمليا . . . على أن يجرى ذلك التطبيق تحت شروط وقيود معينة . ذلك أن بعض الأمراض التناسلية التي تحملها الأم تصيب المولود الذكر دون الأنثى . . . فقد يصيح في الامكان القضاء على تلك الآفات والعلل بتحاشي الحمل بجنين ذكر حينما تكون اصابة الأم بتلك الآفات مؤكدة أو مشبهة بها .

## الرجل الآلى فى ساحة القتال

لعل الحروب هى خير ما يصنع من أجلها الرجل الآلى .. لا عجب إذن أن أصبح لدى الجيش البريطانى فرقة كاملة من ( الجنود الآليين ) لا يقل عدد أفرادها عن ٦٠٠ جندي !

ولكن لماذا الجيش البريطانى .. لا الجيش الأمريكى او اليابانى مثلاً ؟ الجواب فى كلمة واحدة : أرلنده الشمالية .. حيث تكاثرت أعمال الارهاب فى تلك المقاطعة المنكوبة .. وتكاثرت معها الضحايا .. ضحايا الانكليز فضلاً عن الارلنديين .. وبدأ للقادة البريطانيين احتمال استعمال الجنود الآليين احتمالاً مناسباً جداً ضمن القيام بعدة أعمال من تلك التى يقوم بها الجنود الأدميون .. والتى قد يلاقون حتفهم فى أدائها ..

وبدا لهم أيضاً أن الجنود الآليين أقدر من الجنود الأدميين على القيام ببعض تلك

الأعمال .. فاستطاع الرجل الآلى البحث عن القنابل التى زرعتها أفراد الجيش الجمهورى المحظور .. وتحديد مواقعها بالضبط ثم وضعها فى سيارة الشحن لنقلها الى سر الأمان .. باستطاعته أن يقوم بهذا العمل وأمثاله باتقان يتعذر على الجندي الأدمى ، ودون أن يتعرض للمخاطر التى يتعرض لها الإنسان .. ولا يخفى أنه لو تعرض لهذه المخاطر .. ففكتك به .. فإن الحسارة المترتبة على ذلك ليست « ضحايا » .. ولا تعدو كونها خسائر مادية يسهل تعويضها ..

ولكن الجيوش فى الغرب لا تعمل على أساس الاحتمالات .. وإنما على أساس التجارب والدراسات التى تقوم بها انطلاقاً من احتمالات وجبة مقنعة .. وهكذا بدأ الجيش البريطانى تجاربه الميدانية على نطاق واسع منذ حوالى ست سنوات .. ولولا النتائج المرضية التى حصل عليها طوال هذه السنوات لما تكاثرت جنوده الآليون حتى كونوا فرقة بستمائة مقاتل !

والجندي الآلى صغير الحجم ( انظر الصورة ) ولا يزيد وزنه على ١٠٠ كيلو غرام كثيراً .. وهو قادر على المناورة حتى فى المأزق .. وهو قادر أيضاً على صعود الدرج والميوط عليه ، وقد جهز بسنة اطارات مطاطية وبالأجهزة والتروس المناسبة ..

وللجندي الآلى ذراع طويلة ( ٥ أقدام ) ويمكن تجهيزها بإضافات عديدة مختلفة تبعاً للمهام التى ستكلف بإدائها ..

فهى تجهز بكاميرات تلفازية وميكروفونات للقيام بدور الوسيط المفاوض من أجل الافراج عن الرهائن التى قد تكون فى قبضة الارهابيين او تحتفظى الطائرات ..

وهى تجهز بملاقط كبيرة وقوية لالتقاط القنابل ووضعها فى المركبات المقاومة للانفجار ..

هذا الى جانب جهاز أشعة اكس الذى يمكن الجندي الآلى من اكتشاف القنابل قبل العمل على نقلها ..

وحسبك أن التجارب الأخيرة أثبتت قدرة الجندي الآلى على انقاذ رجل أدمى يوزن ٢٠٠ رطل من المأزق الخطر الذى اتفق أن وقع فيه ..

على أن هذا الرجل الآلى ليس وفقاً على الجيوش والأعمال الحربية .. ولعله أقرب الى اغراض الشرطة وأعمال الهندسة المدنية ..





الجيال العالية القاسية تراها في جبل القار جوار المهفوف .







الواحات وغابات النخيل تصادفها في كل من القطيف والخفوف .

# المنطقة الشرقية .. ساحل النخيل والذهب

استطلاع : مصطفى نبيل

تصوير : اوسكار متری



□ طريق واحد ، ذلك الذي قطعناه من الكويت حتى مسقط ، في جولة بين دول مجلس التعاون ، وهو يبدأ بالمنطقة الشرقية في السعودية . وإذا كانت البحرين جزيرة يحيطها الماء فالجسر الذي يجري فيه العمل على قدم وساق سيصلها بذات الطريق .

جديدة ترصف وبنائات جديدة تقام ، نحن نقطع المنطقة المقسومة بين الكويت والسعودية ، والتي تستخرج النفط منها شركة الزيت العربية وتحصل الكويت على ٥٠٪ من الانتاج ، وتحصل السعودية على ٥٠٪ الاخرى ، ويتم الاتفاق على الخدمات مناصفة بين البلدين . .

وسرعان ما قابلتنا نقطة حدود السعودية ، التي اقتربت من النقطة الكويتية بعد أن انتقلت من رأس الشعاب الى الخفجي .

قابلنا رجال الجوازات والجمارك بحفاوة ، وأدهشني أن الجوازات تمت بسرعة ، بعد أن تم اختيار شباب متعلم في كل نقاط الحدود .

ودخلنا الى الاراضي السعودية ، وسرنا في الطويل ، ذلك المحور الذي تدور حوله كل الملاحظات والمشاهد التي تنقلها الكاميرا ، يبدأ الطريق مفردا ، ورغم ذلك لا يكف عن التحدث اليك ، بواسطة اللافتات التي تحدد موقفك ، وتسجل المسافة التي بينك وبين المدينة القادمة .

ولم نشاهد على الطريق منذ خروجنا من الكويت أية علامات لحياة البداوة القديمة . وبيننا تقطع السيارة الطريق مر بخاطري ، أن البطء في القديم من وسائل السفر أحب من الحديث الذي يطارد الريح وينهب المسافات ، ففي البطء نتعود على الصبر ، والصبر يدعو الى التأمل والتفكير ، وتمتيت لو كانت رحلتنا في قافلة من الجمال بدلا من السيارة ، حتى تتصاعد متعة السفر وتكشف الصحراء عن الكثير من اسرارها التي تمتنع على المتعجل . . !

ويستطيع اليوم المواطن في الكويت أن يخرج بسيارته صباحا ويتناول طعام الغداء في الدمام ، ويقضي ليلة في الهفوف والطريق في معظمه مزدوج وسريع ، وسيصبح في منتصف العام القادم مزودا بكل الخدمات التي يحتاجها .

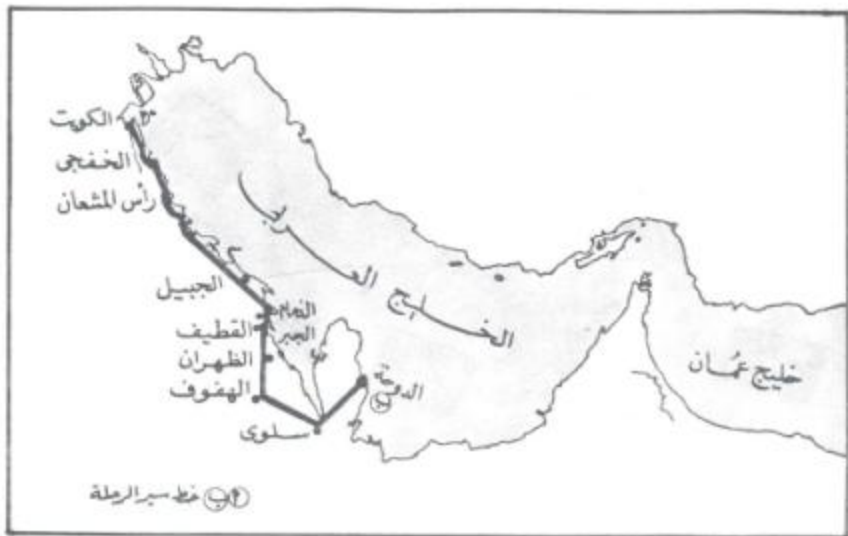
وهذا الجهد المادي المبذول في اقامة الطريق والجسر ، هو من ذلك النوع الذي تحتاجه التجربة العربية لأنه عمل وحدوى يفوق في أثره العديد من الخطابات والمؤتمرات والبيانات ، فلا يحتاج مواطن دول مجلس التعاون الخليجي اليوم ، لأى اجراء ليتقل بين الدول الست . وهذا الذي يحدث اليوم ليس سوى العودة لوضع تاريخي قديم ، فالسيارة تقطع بنا الطريق ، في ذات البيئة وفي ذات التركيب السكاني ونفس التقاليد والعادات وذات الظروف الاقتصادية والسياسية وان وجد قدر من التنوع فلا يمس الجوهر على الاطلاق . . ! ، كما شاهدنا طوال رحلتنا .

بدأنا رحلتنا مع خيوط الصباح الاولى ، مما بعث فينا طاقة من النشاط وشحنة من التفاؤل التي تنتقل لكل من يشهد ملحمة انتصار الضوء على الظلام والنهار على الليل .

تحددت المرحلة الاولى من رحلتنا من الكويت وحتى قطر . .

وأول نقطة قابلتنا - تبعد عن مدينة الكويت أقل من ساعة بفضل الطريق السريع - هي نقطة حدود النواصيب .

وبعد عبورنا نقطة حدود النواصيب ، دخلنا مدينة الخفجي ، وهي مدينة ظاهرها الهدوء والوداعة ، وهي في حالة تغير ، شوارع



بجتمعه ، وعاش هذا الساحل على توازن دقيق بين الواحة والصحراء ، مفتوحا على البحر وعلى العالم ، وقام عمل جزء كبير من سكانه على الزراعة والتجارة وصيد السمك واللؤلؤ .  
وتميز بقناه بالتاريخ واحداثه العاصفة ، وشهدت القطيف ثورة الزنج واقام القرامطة دولتهم في الاحساء عام ٣١٧ هـ ، وأخيرا شهد ثورة النفط وآثاره القائمة حتى اليوم .

وأطلق على هذا الساحل قديما بلاد البحرين ، وكان وحدة واحدة ، يحكمه أحد الولاة أيام العصر العباسي ، واستمر كذلك حتى دخل في الحكم العثماني في عام ١٥٥٠ م ، وانفصلت عنه جزيرة البحرين .  
ومن ضربات القدر الصائبة أن هذا الساحل توحد مع بقية انحاء الجزيرة العربية ، وكانت أول منطقة يكتشف فيها النفط في السعودية ، وليس الذهب الاسود بل والذهب الاصفر أيضا ، بعد أن تم اكتشاف منجم جديد للذهب في منطقة مهد الذهب ، الذي يصل مخزونه الى مليون و ٦٠٠ طن ، ومن ناحية أخرى اشارت الدراسات الجيولوجية الى وجود كميات من الفحم قرب الحدود مع الكويت مما يضع السعودية على مشارف عصر التصنيع .  
فأصبحت من أكثر المناطق أهمية .  
وتخرجني من تأملاتي علامات الطريق

نتنقل سريعا من أرض رملية الى أخرى صخرية ، ومن اللون الاصفر الى اللون الرمادي ، وتصحبنا على طول الطريق بقع متناثرة من اللون الاخضر مثل الشامات على وجه الصحراء .

### نقطة البدء

إذا كانت البوصلة هي التي تحدد الاتجاه خلال السفر ، فنقطة البدء هي التي تضمن الوصول الى الهدف ، ونقطة البدء أننا نقطع أحد أهم مناطق التخوم العربية وقطعت بنا السيارة « حافة » إحدى المناطق المتميزة ، وهي مثل القارة في اتساعها وتنوعها وغناها ، فطريقنا يجاذى الضفة الغربية من الخليج العربي ، في الساحل الذي يتمتع منذ القدم بوفرة مياهه الجوفية التي تسرب اليه من هضبة نجد ، وتقوم في واحاته البساتين والتجمعات السكانية ، وأهمها واحة القطيف واحة الاحساء ، ورغم أن المنطقة شهدت بعض فترات العزلة عندما ضعف اتصالها ببقية انحاء الجزيرة العربية ، إلا انها استمرت تستقبل موجات من الداخل وأخرى من البحر ، مما أكسب هذا الساحل طابعه الخاص ، وتجاوزه للعلاقات القبلية الحادة ، فكان القادمون اليه يمتزجون في نسج







تصل قطارات السكك الحديدية إلى أرصفة ميناء الدمام ، وتنقل الواردات مباشرة إلى الرياض العاصمة .  
( إلى اليمن واسفل ) ميناء الخبر الشريان الذي يمد البحرين بالمواد الغذائية ( إلى أعلى )





وصوره ، وكلما يبعدني القفار عن العالم ،  
يعيدني الاقتراب من البحر اليه ، عندما يتلوى  
الطريق مبتعدا عن الساحل ثم يعود اليه

### رأس المشعاب والحصن

نمرُ على ميناء جديد مجهز بأحدث المعدات هو  
ميناء رأس المشعاب ، ولعل هذا الميناء والطريق  
اليه يرويان قصة التغير والحركة على شاطئ  
الخليج .

ورغم أنه كثيرا ما تردد . . « أنه لا يوجد بين  
كافة الخليجان خليج يفوق الخليج العربي في  
أهميته بالنسبة الى علماء الجيولوجيا وطبقات  
الارض ، وعلماء الآثار ، والمؤرخين  
والجغرافيين ورجال الاعمال ، ودارسي  
الاستراتيجية ، الا اني اضيف ان الخافه التي  
اقطعها أهمها على الاطلاق ، لا لثروتها الضخمة  
فحسب وانما لوجود الاماكن المقدسة ( ضمن  
حدودها السياسية ) أيضا ، بما أدى الى انشاء  
قوات بحرية تحمي سواحلها ، قوة بحرية قيادتها  
وقاعدتها في جده على البحر الاحمر وأخرى في  
جبيل التي تشير علامات الطريق ان سيارتنا تتجه  
اليها . .

وقد أقيمت مشروعات الميناء من أجل بناء  
حصن وسط الصحراء للدفاع عن السعودية  
المترامية الاطراف ، ومشروع المدينة الحصن ،  
يضم مدينة بكل مرافقها تقع شمال شرق  
السعودية ، على طريق الكويت والرياض ،  
وتقع على درب زبيدة التاريخي ، وهو طريق  
الحج القادم من العراق الى الاراضي المقدسة ،  
ومشروع المدينة الحصن يبعد عن بلدة حفر  
الباطن بحوالي ٧٠ كيلو مترا ، وستكون ثالث  
مدينة عسكرية ضخمة في الجزيرة العربية ، بعد  
أن اقيمت المدينة العسكرية الأولى في تبوك  
والثانية في خميس مشيط وستشكل المدن الثلاث  
مثلا للدفاع عن الجزيرة العربية . .

وقد بدأ تنفيذ هذا المشروع الضخم في عام

١٩٧٧ ، وسيصبح جاهزا للعمل عام ١٩٨٤ ،  
وتنتهي كل منشاته عام ١٩٨٧ ، وهذه المدينة  
التي تزرع في الصحراء بدأت على الطريقة  
« الصينية » أي بإقامة مساكن للعمال الذين  
يقيمونها ، وكانت المرحلة التالية اقامة مصانع  
تنتج احتياجات بناء هذه المدينة مثل مصنع  
للخرسانة المسلحة وآخر للحديد وثالث للطابوق  
وهكذا . . وهي تقدم نموذجا حيا لكيفية تحول  
البادية الى مدن حديثة .

وكان من الضروري اقامة ميناء خاص ،  
يصل من خلاله كل معدات المشروع  
واحتياجاته ، وقام ميناء رأس المشعاب بهذا  
الدور .

تشير علامات الطريق الى مدينة جبيل ،  
الطريق من حولنا يتغير ، ولكل منطقة ثوبها  
الخاص ، وحتى زرقة البحر تتغير .

ويتحول الطريق الى طريق مزدوج وسريع ،  
وعليه جسور حديثة ، وهو جزء من شبكة تربط  
اطراف السعودية ، وقد تم تجاوز هذه الشبكة في  
زمن قياسي ، بما عليها من عشرات الجسور  
والانفاق والتي وصلت الى أشد المناطق  
وعورة . !

أما جبيل التي نمر عليها فقد أصبحت احدي  
أهم مدن السعودية الحديثة على الخليج ، ليس  
فقط بقاعدتها البحرية ، بل بقيام مركز تجمع  
صناعي يشمل عددا من الصناعات  
البتروكيمياوية ، كما صممت مدينتها السكنية  
على طراز عربي تميز بتمتزج فيه العصرية بالطراز  
العربي الخاص ، ولم نتمكن من التقاط صور  
لها ، عندما علمنا ضرورة الحصول على تصريح  
خاص لتصوير أية منشآت نفطية .

وظهرت من بعيد بياض الواحة ، وبذا لنا  
اللون الاخضر الذي يقطع رقابة لون  
الصحراء ، دليلا على اقترابنا من الثقل السكاني  
والمركز التاريخي للمنطقة واخذنا نقرب من  
بساتين النخيل والعيون التي تتفجر منها المياه  
العذبة . .



ووصلنا الى الدمام المدخل الطبيعي لعقد من المدن بعضها قديم وبعضها الاخر لم يكن له وجود منذ مايقرب من نصف قرن ، هنا يمكن ان نتوقف بضعة أيام في عاصمة المنطقة الشرقية ، الدمام يلقها البحر من الشرق ومن الشمال ، وتزحف باستمرار على الصحراء التي تحيط بها ، وهي مدينة كبيرة مبانيتها وشوارعها وفنادقها ، كانت في القرن الماضي قرية وميناء صغيرا ولكنها خربت ، واعاد بعثها من جديد لجوء الدواسر اليها عام ١٩٢٢ ، قادمين من البحرين على أثر أزمة نشبت بينهم وبين الانجليز ، فأقاموا بعض الأكواخ بمساعدة أهالي القطيف ، وتحولت مع الايام من قرية صغيرة الى مدينة كبيرة ، وجاء ثوبها مع اكتشاف النفط ، وبعد اقامة السكك الحديدية والمرافق الحديث ، واصبحت بحق البوابة الشرقية للسعودية ، والمدخل لتجد الرياض .

### ثورة المواصلات

والتقيت بالسيد فيصل الشهيل رئيس عام مؤسسة السكك الحديدية ، وهو نموذج للجيل الذي حصل على خبرة وثقافة واسعة ، ويساهم في التطور الذي تشهده بلاده .

وبدأت حديثي معه بسؤال حول مشروع ربط دول مجلس التعاون الخليجي بخط سكة حديد ، وهو المشروع الذي تقرر في مجلس

المدينة العصرية والأفلاك التي تساعد على دخول كافة الخدمات ... أسلاك التليفونات والكهرباء وأنابيب مياه الشرب ... وغيرها .

التعاون الخليجي ... ! وعلاقة هذا المشروع بخط الدمام - الرياض ، المشروع الوحيد القائم ؟ .

فقال : « مازال المشروع في طور البحث والدراسة ، ودعني أحدثك حول رأيي الشخصي ومن واقع خبرتي الفنية ، لا يكفي قيام مشروع خط سكة حديد من الكويت حتى مسقط ، ولكن المشروع تكتمل فائدته اذا امتد حتى البصرة ، فهو بذلك يصل الدول الخليجية بالدول الاوربية ، ويصبح له كل الفوائد الاقتصادية والاجتماعية المرجوة ... »



فيصل الشهيل



أسر بكاملها تفضل استخدام القاطرات بدلاً من الطائرات والسيارات .  
متنظر عام في محطة السكك الحديدية بالدعامة .

تسجل عذسة العرب  
مشهد العبارة غرق تنجھ  
الى البحريين ، والى  
متصيح صورة من  
الماضي بعد انقاص جسر  
البحريين .











صورة فريدة ، ناقة وولدها عام ١٩١٠



جيش ابن سعود قرب الاحساء التقطها شكبير عام ١٩١١ .

لوات ابن سعود بملابسهم وأسلحتهم ، التقطت في العشرينيات .

ساعات الى اربع ساعات ، وجعلنا محطة الجمارك في الرياض ، بعد أن تحمل القطارات البضاعة في الحاويات من المرفأ ، ثم تنقل الى المكان الذي يحده المستورد .  
فالسكك الحديدية تخدم الصناعة من وجوه شتى ، فيعتمد على خدماتها مصنع الاسمنت السعودي في البحرين ، ومؤسسة بترومين .  
وأضاف باعتزاز : « لقد اكتسبت السكك الحديدية خبرات خاصة في مواجهة زحف الرمال على القضبان ، وعندما واجهت المغرب ذات المشكلة ، استعانت بالخبرة السعودية ، فالمشكلة امام القطارات في أوروبا هي الثلوج ، وفي ماليزيا المستنقعات ، أما لدينا فمشكلة زحف الرمال . »

وتركت رئيس مؤسسة السكك الحديدية لأتجول في الميناء ومحطة الركاب في الدمام حيث يتوغل مرفأ الدمام داخل البحر محاذيا لخطوط السكك الحديدية التي تحمل من البواخر مباشرة .

وعدت أسأله ، قامت السكك الحديدية في بريطانيا والولايات المتحدة ، بوظائف متعددة ، ليس في تخفيض تعرفه النقل فقط ، بل وفي اقامة مدن جديدة ، وبناء التجهيزات الاساسية ، فهل يستفاد من هذه التجارب في السعودية ، أو بين دول مجلس التعاون الخليجي ؟ .

وأجاب . . لعبت السكك الحديدية في امريكا منذ ١٥٠ عاما دورا بارزا في النهضة الاقتصادية ، وعلى اساس هذا الطموح نقيم خططنا للمستقبل ، فالخط الحالي يربط ميناء الدمام بكل من الظهران وقيق والخرج والاحساء ويصلها جميعا بالرياض ويقطع ٥٦٥ كيلومتر ، وعان الخط من فترة ركود في الستينيات استمرت حتى منتصف السبعينيات ، وبعد الطفرة الاقتصادية اصبحت الحاجة ماسة الى أكثر من وسيلة للنقل ، واستجبتا لهذه المرحلة ورفعنا كفاءة الاداء ، وأقمنا طريقا جديدا يوفر حوالي ١٢٠ كيلومتر ، فانخفضت مدة الرحلة من الدمام الى الرياض من سبع



فيلبي بالملايس العربية على رأس قافلة في الهفوف  
بعد أن قطع صحراء الربع الخالي عام ١٩١٧



الشيخ مبارك الصباح أمير الكويت في الوسط وحوله  
اسرة ابن سعود ، التقطها شكسبير عام ١٩١٠ .



سوق الخميس في لفظة أخرى للهفوف  
التقطها باركلي Barclay عام ١٩١٢ .



سوق الهفوف كما سجلته الكاميرا عام ١٩١٣ .

حوله ، صممت على أن التقى بمن عاصر الدمام منذ بدايتها ، انه القادر على رواية القصة كاملة ، التقيت بالشيخ سعود الدوسري الشاعر والخطيب وامام أحد مساجد الدمام والذي يبلغ من العمر ثلاثة وثمانين عاما ، يحكي تجربته قائلا . . . جاءت الدواسر من البحرين عام ١٣٤٢ هـ ولم يكن في الدمام سوى قصر الدمام وامامه عين عذبة يقال انها كانت تخرج المياه بصوت رتيب ، لذلك سمي القصر الذي امامها بقصر الدمام ، قدمنا من حي البديع في البحرين ، عندما لم يكن يسكن البر كله سوى جماعات قليلة من البدو ، وأقمنا بيوتنا من سعف النخيل وبعضها من الشعر ، وعندما زار الملك عبدالعزيز القطيف ونزل ضيفا في بيت الشيخ محمد بن عبد الوهاب شيخ دارين ، اذن للدواسر للانتقال من البحرين ، وأجابهم انتم « أخوالي » وأمامكم من ببلول حتى سلوى ، وأمر لنا بكل سعف نخيل القطيف . . . ولكن كتب الله لنا أن نعيش ونرى الظروف

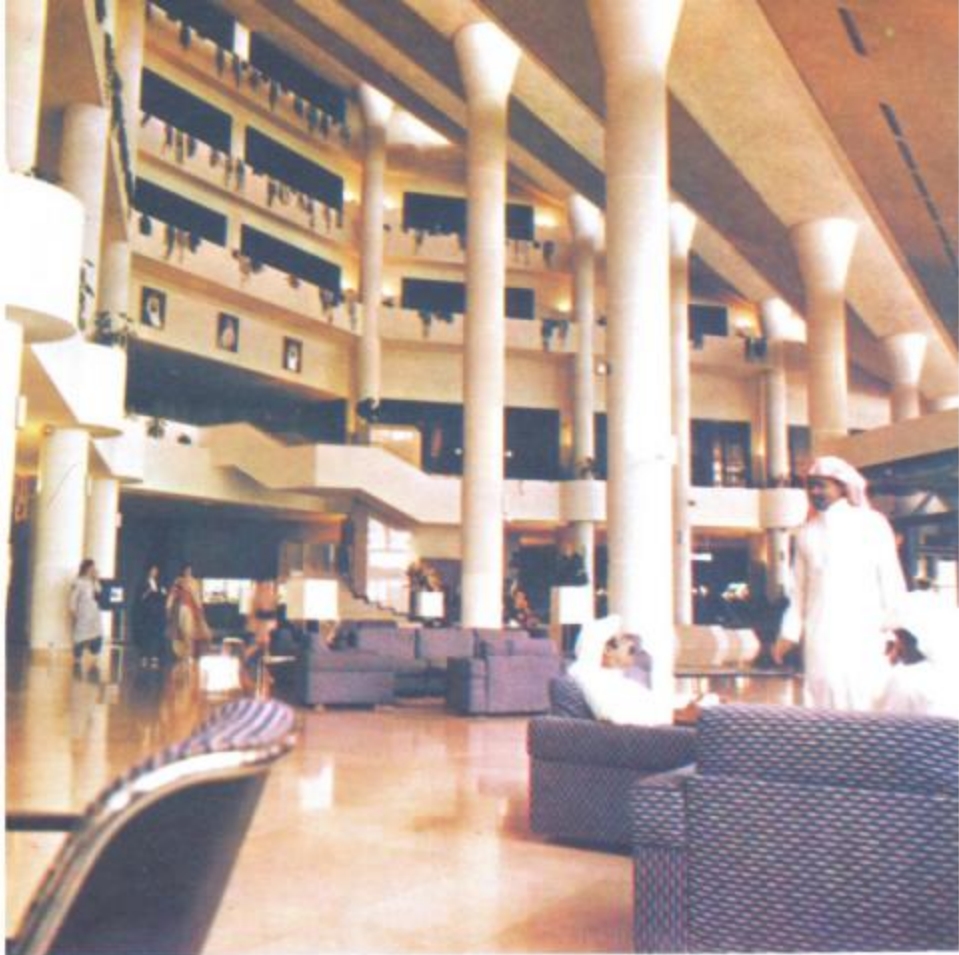
وامام العدد الكبير من البواخر تذكرت ما نقله أمين الريماني ، بقوله : « اني أود ان تكون القطيف ميناء كبيرا لنجد ، ترسو فيه البواخر ، وتتحول اليه التجارة من البحرين الى الكويت . . »

نعم لقد تحولت الدمام من قرية صغيرة تابعة للقطيف الى حاضرة المنطقة الشرقية كلها ، ونشطت حركة الاستيراد واصبحت تتعامل رأسا مع جميع أسواق العالم ، بعد ان كانت تحصل على أغلب حاجاتها من الكويت .

ولكن الرد جاء أخيرا من مجلس التعاون الخليجي ، الذي وضع خطة على مراحل لتنتقل دولة من التنافس الى التكامل .

دم . . . دم . . . !

كثيرا ما يكون على الباحث عن الحقيقة الذي يضع الحقائق بعضها الى جوار بعض ، أن يفتح عينيه وان يتحول الى جهاز رصد لكل ما يدور



أحد فنادق مدينة الخبر .

الخضرة تنتشر في مدينة الخبر .

الشارع التجاري وسط مدينة الخبر .







منظر عام لأحد الشوارع وسط الدمام .

أحد حمامات السباحة قرب الشاطئ « في الخبر » .







محمد المانع

تتغير ، ويظهر الزيت وتنتعش الدمام ، ويأتي إليها خلق كثير ، ولقد عشنا حتى انتشرت مدارس البنين والبنات ، واهتمت المعاهد والجامعات ، وكانت أول مدرسة للفتيات في الدمام عام ١٣٨٣هـ ، وبدلاً من بيوت الشعر والخشب أصبحنا نكن بيوتاً من الخصاص والبنين ، حتى نسينا شقاء الماضي . .

## أول مطبعة في الدمام

وغمضي متنقلين بين المجالس ، عندما يحلو الحديث في جلسات مع احتساء استكانات الشاي وفناجين القهوة المرة ، ونرى نفس العادات على طول رحلتنا ، ويدور الحديث حول بدايات الحياة الثقافية ، ويذكرون بالتقدير انه من رموزها خالد الفرج الذي ولد عام ١٣١٦هـ بالكويت ، واستقر في المنطقة الشرقية ، وكان أول من أسس المطبعة السعودية في الدمام ، وازدهرت الحركة الادبية عند وجود المطبعة والصحافة ، ومع انتشار المدارس والمعاهد ، صدرت اخبار الظهران التي تولى رئاسة تحريرها عبدالكريم الجهيمان ، وأصدر يوسف الشيخ يعقوب صحيفة الفجر الجديد ، كما اصدر علي بوخسين مجلة « الخليج العربي » والتي كانت تطبع في الكويت وتوقفت وبعد بعض الشباب في الدمام لاعادة اصدارها . .

اما الآن فقد تزايدت المطبوعات ودور النشر ، بل وتصدر صحيفة في الدمام هي « اليوم »

ومن الدمام توجهنا الى مدينة الخبر ، المدينة التوأم للدمام والظهران ، فماز لنا نتجول في عقد مدن النفط الجديدة المتقاربة ، فلم تكن الخبر قبل النفط سوى قرية صيد متواضعة ، وتحولت بفضلها الى مدينة ومركز تجاري هام ، يصل تعدادها الى ١٠٠ الف نسمة أي نفس تعداد الدمام ، ولعل من أسباب ازدهارها قربها من

الظهران ومن جزيرة البحرين . . ولعل الحضرة التي تظلل بعض شوارعها هي التي حببتها لنا ، أولعله الشارع الطويل الذي تظله الاشجار ، ويتجمع فيه أهلها ساعة الغروب وايام الاجازات يشاهدون واجهات فروع العديد من المحلات الاوروبية .

كنت على موعد مع السيد محمد المانع الذي اتطلع للقاءه منذ أن قرأت كتابه القيم « توحيد المملكة العربية السعودية » وروى ذكرياته عندما كان مترجماً للملك عبدالعزيز ، ومدير مستشفى حديث يملكه في الخبر ، وربما كان اختياره لهذا العمل يرجع الى تجربته عندما كان يدرس في الهند ، ويستقبل ويترجم للعديد من أبناء الخليج الذين يسافرون الى الهند للعلاج ، فصمم منذ هذه الأيام على ان يساهم في اقامة مستشفى متقدم في بلاده ، يبلغ عمر السيد المانع ثلاثة وثمانين عاماً ، ويتمتع بذاكرة قوية ، ويستويه حديث الذكريات ، روى قصة بناء مدينة الخبر ، قال : كان لدى شركة ارامكو مخطط خاص لتخطيط مدينة الخبر وجعلها على نسق مدينة مانهاتن الامريكية ، أي من شوارع طويلة واخرى عرضية ، وكانت امامهم عقبة الحصول على موافقة بلدية الخبر ، فوعدت الشركة بأن احصل على موافقة البلدية ، وقد سهل تخطيطها على هذا النحو ، انها كانت مدينة جديدة ، وسأختار من حديث الذكريات روايتين تتعلقان بتاريخ

العبارات التي امتلأت بالمسافرين في طريقها الى البحرين ، اغلب عمال الميناء من الهند أو الباكستان ، معدات الميناء صناعة بريطانية ، الشاحنات التي تفرغ احمالها في الميناء كويتية ، مراقبو الميناء يتحدثون في اجهزة التوكي ووكي لتنظيم الحركة وضمان سرعة انسيابها ، وتقف في الميناء البواخر الحديثة ، الى جانب البواخر المحلية من اليوم ، والبانوش والجلبوت التي تصنع في الهند أو البحرين .

هذا هو ميناء الخبر الذي كان مرفأ صغيرا ، ترسل عن طريقه البضائع والمعدات الى البحرين وميناء رأس تنورة ، وما لبث ان تحول وأصبح مرفأ هاما ونقطة اتصال بين البحرين والمنطقة الشرقية .

### الجديد والقديم

بعد تحولنا في المدن الحديثة ، جاء دور المدن القديمة التاريخية ، فاذا كانت المدن الجديدة ، الدمام والخبر والظهران وجبيل هي التي تقف اليوم في مقدمة الصورة ، وهي التي تحتوي على المطارات ومنشآت النفط والكثير من المصانع ، فان المدن التاريخية القديمة ، القطيف والهفوف ، هي التي تحتفظ بالزراعة وعيون المياه ، وفوق ذلك تحتضن القيم والتقاليد القديمة ، وقد جاء ذكر القطيف في معجم ياقوت عندما وصفها بأنها مدينة بالبحرين ، هي قصبتها واعظم مدنها ، كما وصفها ابن بطوطة في احدى رحلاته « بأنها مدينة حسنة ذات نخيل كثير » .

ولا تزال القطيف تحتفظ ببقايا طابعها القديم ، ولا تزال آثار حي القلعة باقية بأبنيتها المتلاصقة ، رغم اختراق الطرق الحديثة لها ، ورغم ازالة السور الذي حدثنا عنه ابو الفدا في كتابه تقويم البلدان ، ووصفها بأن لها سورا وخندقا ولها أربعة ابواب ، ويصل الى اسوارها البحر عند المد ، ولا تزال تحيط بالمدينة غابة كثيفة

الاحياء ، يحكى انه في عام ١٨١٣م قرر ابن سعود ان الوقت قد حان لاتخاذ مبادرة ضد الانراك في الاحساء ، وفي الثامن من شهر مايو قاد جيشه الذي يضم الاخوان في هجوم ليلي باغت على مدينة الهفوف ، وكنت اصحب ابن سعود في هذا الهجوم ، وكانت في المدينة حامية تركية مكونة من حوالي الف ومائتي رجل ، ونجح عبدالعزيز في ضم منطقة واسعة الى حكمه ، ووجد أخيرا مدخلا الى الخليج العربي يبدأ من جنوب الكويت حتى شمال قطر . . . » أما الحكاية الثانية ، عندما كان يقوم بالترجمة في اللقاء الذي تم بين ابن سعود وتشارلز مرين الجيولوجي الأمريكي ، ودار الحوار التالي : ابن سعود : « كيف تعرفون ان في مكان ما يوجد النفط ؟ »

جرين : يا صاحب الجلالة ، هل تريد ان تعرف مبي في دقائق ما انفتحت عمري كله في تحصيله ، ثم صمت قليلا واذاف ، « ان اكتشاف النفط في البحرين يدل على وجوده في الاحساء ، فالاحساء والبحرين منطقة جيولوجية واحدة . . . »

ابن سعود : « نعم هذا صحيح ، فقد جاء في كتب التراث ان بعض الصحابه وصلوا الى البحرين على ابلهم التي خاضت بأقدامها في الماء . . . »

المنتجات التي تحملها البواخر من لبنان ،





سوق الخفيف الغني بالعادات .



حمام أبو لوزة مائي من عيون  
القطيف ، ( إلى اليسار ) .

متحف خاص للسيد محمد  
صالح الفارس ، ولديه أهم  
مجموعة من العملات - ( إلى  
أقصى اليسار )





قلعة ابراهيم أحد معالم الحفوف -







عاما ، وفي مجتمع في حالة تحول ويشهد توازنا دقيقا بين القديم والجديد ، بين الثروة وانتشار التعليم ، وفي مجتمع يتعايش فيه الكثير من الازدواجيات ، التقليدي والتحديث ، والقبلية والتمدن ، ولعل المستقبل كله يكمن في ارقام التعليم ، فتزسل السعودية ما بين ٧ آلاف وعشرة آلاف شاب سنويا للدراسة في اوربا الغربية والولايات المتحدة ، كما انتشرت الجامعات في كل ارجاء البلاد ، وفي غضون سنوات قليلة ، سيسيطر جيل جديد على حركة التطور في البلاد ، ولعلنا لم نذهب بعيدا عن سؤالنا ، وكان الحل المؤقت الذي توصل اليه كل صاحب بستان يريد استمرار زراعته ، هو البحث عن عمال زراعيين من مصر أو الباكستان .

### قصة مدينتين

كانت الهفوف هي آخر مدن السعودية التي زرتها ، فهي تبعد عن سلوى آخر مدينة سعودية في الطريق الى قطر حوالي ١٤٥ كيلومتر ، وهي مثل القطيف في دورها التاريخي ، فكل منهما واحة غنية ببساتينها وعبوها ، واذا كانت القطيف مركز الزنج التاريخي ، فقد كانت الهفوف هي مركز القرامطة .

يبلغ عدد قراها ٦٤ قرية ، وهي القرى التي تحول تدريجيا الى مدن ، ويطلق على الهفوف اسم الاحساء وهو اسم المنطقة كلها والذي يعني خريز الجداول .

ويقدم وصف لوريمر في كتابه دليل الخليج ، صورة عن الاحساء في مطلع هذا القرن ، وما كان عليه ثمرها ، « يمثل التمر القسم الاكبر من الزراعة والتجارة في الاحساء ، فانتاجه السنوي لا يقل معدله عن ٧٥ ألف طن ، ٥١ الف طن

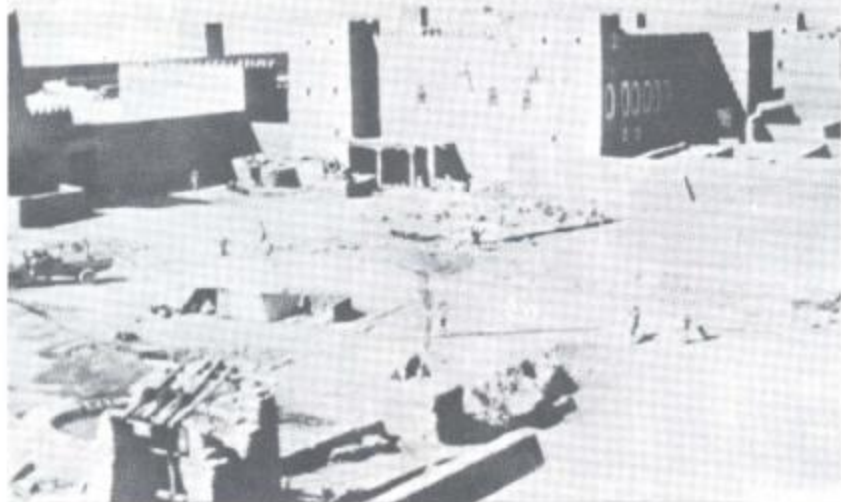
من اجود انواع النخيل ، ولا يفصل بين بساتينها سوى بعض الضيع والقرى القريبة .

وتستقر واحة القطيف الخضراء في زاوية الساحل الطويل الاجرد ، وتحتضن الواحة المدينة التاريخية ، وتروي الاساطير حكايات عن اناس تاهوا في فيافيها ، وعن اناس طلبوا الماء فبيع لهم بأضعاف وزنه ذهباً ، وما زال في واحة القطيف بستان معروف باعه صاحبه لقاء شربة ماء . .

وكان الخليج يسمى بحر القطيف وخليج القطيف ، وهو ما جاء في كتاب التعريفات الشافية .

وتشهد واحة القطيف محاولات عديدة من اجل الحفاظ على الزراعة فيها ، فتحوّل العيون القديمة الى آبار ارتوازية ، وأصبحت المياه تندفع في شبكة من الانابيب للري ، وتدار بطلمبات كهربائية ، واقامت قنوات الري الاسمنتية التي تنقل المياه من العيون الى الحقول ، وتشهد المشاريع المختلفة لحماية الواحة من زحف الصحراء ، وهنا مشروع زراعة اراض جديدة تبلغ مساحته ١٢٠ الف هكتار ، ويستمد مياهه من ٣٢ عينا . .

وبقي سؤال هام يرتبط بمستقبل اللون الاخضر ، ويغظى باهتمام كل من يتطلع الى المستقبل ، وهو من الذي يختار الزراعة في بلاد الوفرة ، وفي مجتمع التجارة فيه اكثر ربحية . . ؟ كما ان الوفرة والرضا الوطني يمثلان شعورا



لقطة لمدينة القطيف عام ١٨١٩ ، صورها جورج سادلر George Sadler  
وتظهر قلعة القطيف وأسوارها ، وإحدى عيون القطيف وسط الساحة .

للسنوات ٧٠ - ١٩٧٥ والذي يتناول مشروع ري مساحة ٣٠ ألف فدان ، وهو المشروع الرئيسي للاستصلاح وري الاراضي وزراعتها وتوطين البدو فيها . .

### مع ابن جلوي

والتقيت في مقر الامارة بالامير محمد بن فهد الجلوي ، والذي تظهر في ملاحه الطيبة ، وهو يجلس على مكتبه في قاعة واسعة ، واخذنا نراقبه وهو يتلقى مطالب الاهالي ويبحث شكواهم ،



الامير محمد بن فهد الجلوي

في واحة الاحساء وحدها ، و٢٤ ألف طن في واحة القطيف ، ويعتبر تمر الحسا اجود ثمرور العالم ، يفوق ثمر عمان والعراق ، وثلثه من نوع الخلاص وهو المفضل ، ونصفه من نوع يسمى الوزيرة ، ومعظم الصادرات منه الى البحرين او عن طريقها . .

واليوم تشتري الحكومة التمر من أصحاب البساتين ، وتتولى تغليفه في مصنع للتمور ، وقد قدمت انتاج التمر هذا العام كجزء من المعونات السعودية لبعض دول العالم الثالث .

وعندما تحولنا في اسواقها وبساتينها وقلعتها واسواقها وجبالها كانت من اكثر المدن التي فتحت قلبها لنا ، وتشعر بدفء وحرارة اهلها ، وتقاليدهم العربية الاصيله . .

وكانت مثل المضخة الماصة الكاسية بالنسبة لاهلها على مر العصور والاحداث ، فأحيانا تدفع بسكانها الى الخارج ، ومازال في العراق حي كبير من مهاجري الاحساء في منطقة المنتفق ويسمى حي القطافة ، وأصبح الان يتوافد عليها الكثير من أبناء الجزيرة العربية ، ومن البلاد العربية المختلفة ومن البلاد الاجنبية وخاصة بعد ان قسام فيها احد وجوه الخطة الاقتصادية







وجوه من الإحساء ، تعكس مهنتها التقليدية قى البحر والزراعة .

في سوق المفلوف





## سوق الهفوف

وجذبني في سوق الهفوف سوق البشوت الحساوية ، الذي تصل اليه عبر ازقة في اسواق كالسراذيب ، تفوح منها روائح البخور والعطور ، فالبشوت الحساوية افضل انواع البشوت الصوفية ، ومن هذا السوق ترسل البشوت الى كافة ارجاء دول الخليج ، وتقف البشوت الحساوية الى جوار البشوت النجفية والدشيتية وهي بشوت حريرية ، ويصل سعر البشت الصوفي اليدوي الى حوالي ١٥٠٠ ريال حوالي ١٢٠ دينار ، اما البشت الحريري فيصل ثمنه الى ٥ آلاف ريال .

وفي سوق الهفوف يُقبل الاجانب بانهن او مشتريين ، وكل زقاق يتخصص في بيع نوع خاص من المنتجات .

ويزداد ثمن البشت كلما تم تزيينه بالزري اي نسيج الخيوط الذهبية التي تنسج عند اطراف البشت العليا ، وزيادة ثمنه تدل على مكانة لايه الاجتماعية .

ويمكن لمن يبحث عن قطعة من الماضي ، ان يجد سوقا رائجة للمباخر والسيوف والبنادق القديمة ، كما حافظ هذا السوق على الصناعات اليدوية التي اندثرت او كادت . . !

واخذني مرافقي الى بقعة لم اكن اتوقعها ، الى نقطة تلتقي عندها بساتين النخيل الممتدة وجبل القارة الشاهق ، فنسرى الجبل والصحراء والزراعة يجمعهم منظر واحد ، فهنا التنوع الجغرافي ، ففي المنطقة الشرقية طرف من الربع الخالي ، ويمر بها حزام من رمال الدهناء ، والواحة الخضراء ، وقبل القارة جبل ذو ملامح قاسية ، وبه شقوق حادة ، وكهوف تدخل اولها ولا تصل الى آخرها .

ونكتفي بهذه المرحلة من رحلتنا ، وكانت بداية المرحلة التالية عندما اخذنا العبارة من ميناء الخبر متجهين الى البحرين .

ثم وجه اهتمامه لأحد مساعديه الذي أوفده الى القاهرة ليجمع صور كافة الوثائق بمرحلة الحكم السعودي الأول ، والمعارك التي دارت مع الاتراك ، وظهر ولعه الخاص بالتاريخ ، وسألته عن اثر التغير السريع الذي تشهده المنطقة ، وكيف يمكن في ظل هذا التغير الحفاظ على انجبايات الماضي . .

وقال الامير محمد بن جلوي : « لقد بدأ العديد من تقاليد الماضي في الاندثار ، ولكننا نسعى للحفاظ على كل مفيد في القديم ، فمن ليس له قديم لا يمكن أن يكون له مستقبل ، فمثلا كان شباب البلدة يخرجون بعد العصر ويمارسون رياضة ركوب الخيل ، وكانت العناية فائقة بكل ما يتعلق بالخيل ، والسرج العربي المميز ، واختفت اليوم هذه العادات وقام بدلا منها نادي الفروسية ، الذي ليس فيه من الفروسية ولا تقاليدها شيء يذكر ، فالفراس القديم تحول الى « جوكي » ولقد بحث طويلا عن احزمة الخيل القديمة ، والسرج العربي ، ولم اعثر عليها الا بصعوبة بالغة . . مما جعل اقامة مركز للتراث الشعبي ضرورة ملحة ، ترى فيه الاجيال الجديدة ، صور وملامح حياة آباؤهم واجدادهم ، ولا ينبغي ان نكتفي بحصر الماضي بين جدران المتاحف ، بل ونجعله جزءا من الحياة المعاصرة ، وقد قمنا بترميم اول مدرسة قامت في الاحساء والتي اقيمت عام ١٣٥٦هـ وكانت مدرسة الهفوف الابتدائية ، وحددنا اول محطة لاسلكي اقيمت في الهفوف في مقر ابراهيم ، كما ستقوم بترميم العنابر التي اقام فيها الجيش السعودي واول مقر له في منطقة الاحساء . .

ومن ناحية اخرى سنجتمع العديد من المخطوطات القديمة والتي تعكس الحياة الاجتماعية وتحققها ، لكي تقدم المادة الخام المحققة لكل الباحثين والدارسين .



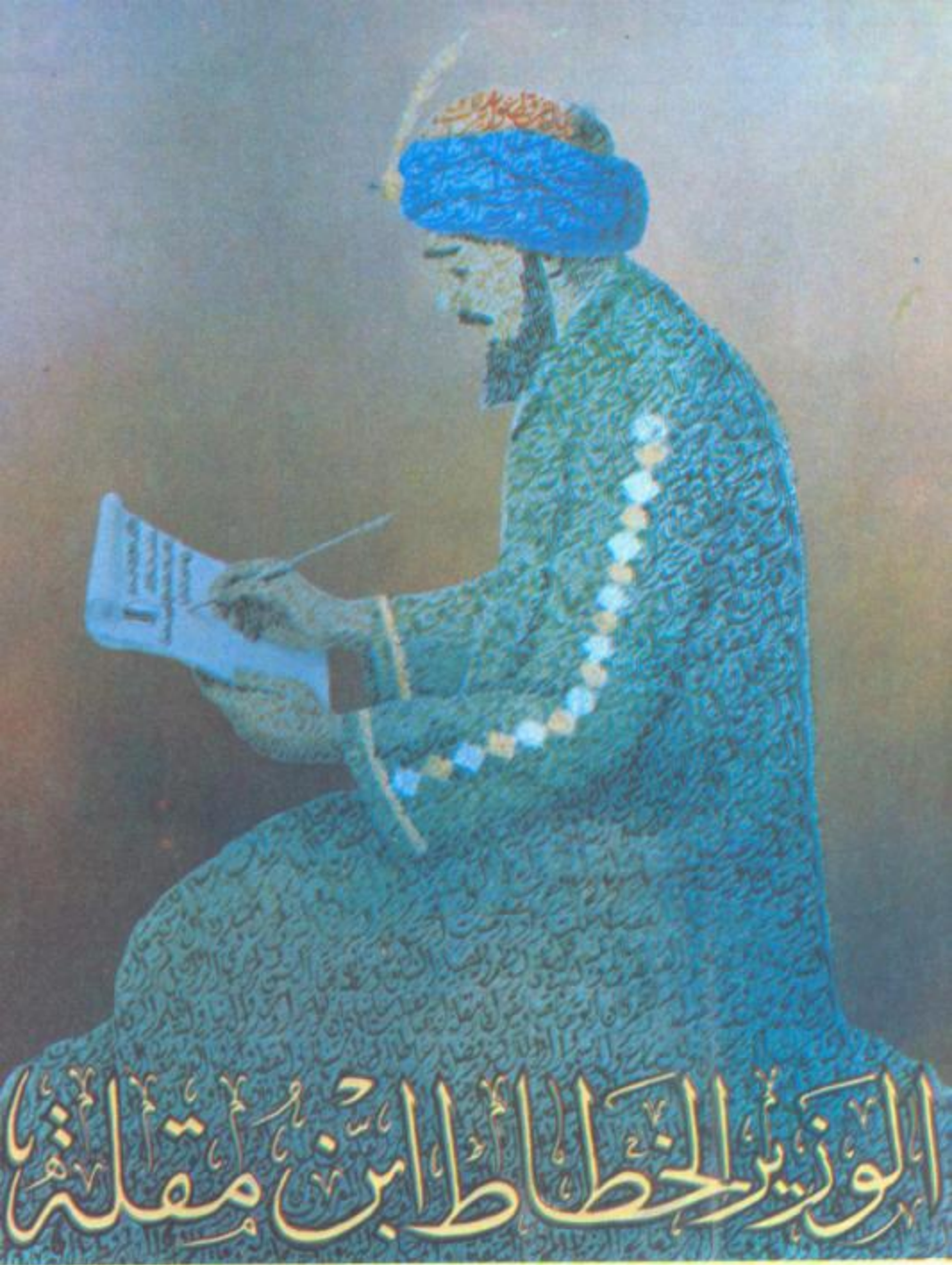
بقلم : عبد اللطيف هاشم

# الوزير النكاط ابن عقلة

○

انسان امضى اقصى رحلة عذاب . . . بدأت بالحزن واستمرت  
بالنحيب . . . واحسسى كأس المرارة حتى آخر قطرة ، وتاجر بصفقة الألم  
الى النهاية . ولم يكتف جلاده بقطع يده ورميه في زنزانة عمياء بل  
سرعان ما قطع له لسانه وتركه يتأوه وحيدا يعاني اصعب لحظات  
الاحتضار . . . !

و يمر الوقت البائس من عمر الزمن وتحفر مأساة في ضمير التاريخ  
بحروف سوداء ملطخة بلون كثيب ونحمد الأنفاس ، وتكم الأفواه ،  
وتنتهي فصول الرواية . . . !



الوزير الخطاط ابن مقلة بالخط الديواني الجلي كما  
تقيله ورسمه خطاً عبد اللطيف هاشم





نموذج لتطور الخط العربي لوحة  
بخط عبد اللطيف هاشم





وبويع أخوه القاهر فبقي يومين ثم أعيد المقتدر  
وبقي ابن مقله في الوزارة ثانية وكتب الى البلاد  
بما تجدد وأطلق للجند ارزاقهم . وفي عام  
٣١٨ هـ عزل الوزير ابن مقله واحرق داره  
ونهب الناس اساسها من حديد وحجارة .

وفي عام ٣٢٠ قتل المقتدر وذلك لأمور تتعلق  
بالقواد وانشاقهم والتناحرات بينهم وما كان من  
مؤامرات وتفتت وتصعد بالسلطة ، وبويع  
محمد بن المعتضد أخو المقتدر ولقبوه بالقاهر  
واستوزر أبا علي بن مقله ، وكان في بلاد فارس  
فأرسل اليه وعظم شأنه . . !

وكان هناك جماعة من الأمراء تشاوروا في  
خلع القاهر وتولية غيره سراً ، فوصل ذلك  
للقاهر ، وهرب ابن مقله واستوزر غيره ،  
وأخذ ابن مقله يرأس الجند والقواد ويخوفهم من  
بطشه وسطوته ، الى ان هجم الجند عليه وقضوا  
على خلافته واحضروا أبا العباس محمد بن  
المقتدر وبايعوه ولقبوه بالراضي بالله سنة ٣٢٢  
وسلمت الوزارة لابن مقله .

واستاءت الأحوال وضعفت يد السلطة عن  
اطراف الخلافة في الموصل والانبأ والبلاد  
الأخرى وجاءت الجند واحرقت دار ابن مقله  
واستوزر غيره ! وضعف أمر الخلافة واستقل  
نواب الأطراف بالتصرف فيها ، ولا كلمة  
تطاع . . !

- البصرة مع ابن رائق وخوزستان الى  
البريدي وأمر بلاد فارس الى ابن بويه وحدث  
اضطراب وغلاء في بغداد . .

وفي عام ٣٢٦ هـ عاد ابن مقله وتقلد الوزارة  
وكانت ضعيفة هذه المرة وليس له من الأمر شيء  
بل الأمور كلها بيد ابن رائق فاستاء من ذلك  
وكتب الى « بجكم » يطعمه في بغداد وان يكون  
عوضاً عن ابن رائق ، ثم كتب الى الخليفة يطلب  
منه أن يسلمه ابن رائق ويضمنه بالفي دينار  
فأطعمه الراضي وهو ينوي شراً ، ولما جاء ابن  
مقله الى دار الخلافة ليلاً اعتقله الراضي في  
حجرة ، ولما كان الغد انفذ الى ابن رائق يعرفه

ولد الوزير الخطاط أبو علي محمد بن مقله يوم  
الخميس ٢١ شوال ٢٧٢ هـ ، ومقله اسم أم له  
كان أبوها يرقصها ويقول : يا مقله أبيها ،  
فغلب عليها !

كان ابن مقله في أول أمره يعمل في بعض  
الدواوين في كل شهر ستة دنائير ثم انه تعلق  
بابن الفرات واختص به وكان هذا وزيراً أعلى  
من شأنه ومكث يعرض رقاعاً في مهمات الناس  
ويتنفع بسبب ذلك حتى عرض جاهه وتحسنت  
حاله فأرسل الى بلاد فارس يجبي خراجها .

وفي عام ٣١٦ هـ عزل علي بن عيسى عن  
الوزارة عندما اختلت اعمال الوزارة وزادت  
نفقات الجند والخدم والحرم ، فاستغنى عنها  
واحتج بالشيخوخة .

وكان قد سمى ثلاثة للوزارة ، الفضل بن  
جعفر بن الفرات وأبو علي بن مقله ومحمد بن  
خلف النيرماني فقبل للخليفة المقتدر : أما ابن  
الفرات فقد قتلنا عمه الوزير أبا الحسن وابن  
عمه وصادرتنا اخته ولا نأمنه ، أما ابن مقله  
فحدث غرلاً لا تجر به له بالوزارة ولا هبة له في  
قلوب الناس ، وأما محمد بن خلف النيرماني  
فجاهل متهور ولا يدفع عن صناعة الكتابة  
والمعرفة .

وبلغ الخبر أبا علي بن مقله ، فجد في السعي  
وضمن على نفسه الضمانات ، ولما كانت الحياة  
الاجتماعية في وضع سيء والمنشوقين يهددون  
حدود الخلافة ، أرسل ابن مقله رجلاً الى الأنبار  
ومعه خمسون طائراً ، فكانت الأخبار تأتيه على  
أجنحة الحمام في حينها ، فقبل للخليفة : هذا  
فعله ابن مقله فيسأ لا يلزمه فكيف اذا  
اصطنعته ؟ . . فتولى الوزارة أبو علي بن  
مقله . . .

وفي عام ٣١٧ هـ خلع المقتدر من الخلافة

التلف كما تثبتت حمى الدق بالأعضاء فلا تفارق صاحبها حتى تؤديه الى الموت . ثم تمثل بهذا البيت :

إذا ما مات بعضك فابك بعضا  
فإن البعض من بعض قريب

ثم نقل من هذا الموضع الى موضع أغمض منه ، ولم يوقف له على خبر ، وحجبت عنه . !

### انشاء ابن مقلة وبيانه

ونورد هنا ما روي عنه قوله للشعر أو للنثر ، وهذا لا يعني ان ابن مقلة كان شاعراً ، لكنه قال بعض الأبيات بشاعرية صادقة . . .

حدث ابو الحسن بن ثابت بن سنان عن أبي الحسن علي بن هشام قال : لما تقلد الفضل بن جعفر بن الفرات الوزارة ، لقيت ابن مقلة وكان معزولاً مستتراً . . . فقلت له :

يقبح بك يا سيدنا ، ان تتأخر عن لقاء هذا الوزير وعهنته بوزارته ؟ قال : ما آمنه ولا لي حاجة الى الاجتماع به .

فقلت : ينبغي ان تكتب اليه رقعة ، تعتذر عن تأخرك وعهنته تقوم مقام حضورك . فقال : أخاف أن يجيبني بما يستدعي حضوري وأنشدني :

وقائلة : مذ أصخت الصواب  
بتركك هذا الوزير الجديد  
فقلت : ها : لا عداك السرور  
ولا كان قولك الا مديداً  
وله أيضاً :

جربني الدهر على صرفه  
فلم أحز عند التصاريف  
ألفت يوميهِ ويا ربما  
يؤلف شيء غير مألوف

لقد حزن كثيراً وجرحت كبرياؤه وأهين في السجن ، لكنه مرة يندم وأخرى يتأوه . . قال :

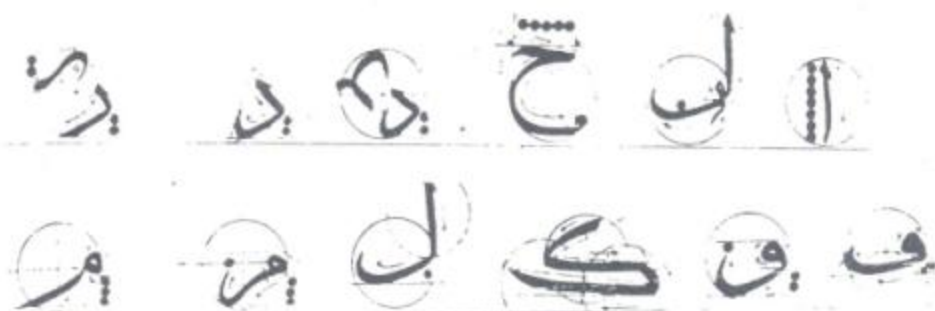
الحال ويعرض عليه خط ابن مقلة ، وهنا ينتظم الظالم شر انتقام ، فيُخرج ابن مقلة من محبسه وبعضية ودون تردد تقطع يد ابن مقلة . . ثم أعيد الى الحبس . . وتبدأ المأساة ويظل الانسان يتعذب وحيداً لكنه لم ييأس ولم تبرد عزيمته ، وشد القلم على يده وكتب للراضي « ان قطع يدي لا يمنعني من الوزارة » ، وفي خبر المحنة قال ثابت بن سنان بن قرّة : « أمرني الراضي بالله بالدخول الى ابن مقلة آخر اليوم الذي قطعت فيه يده ، فدخلت اليه فعالجته ، وسألني عن خبر ابنه أبي الحسين فعرفته خبر سلامته فسكن الى ذلك غاية السكون ، ثم ناح على نفسه وقال : « يد خدمت بها الخلافة ثلاث دفعات وكتبت بها القرآن دفعتين تقطع كما تقطع أيدي اللصوص ، أما ترى ما حل بي ؟ »

فقلت : ما بقي بعد هذا شيء والآن يجب ان تتوقع الفرج فانه عمل بك ما لم يعمل بنظير لك ، وهذا انتهاء المكروه . . . . !

فقال : لا تقل . . . ! ان المحنة تثبتت بي تشبهاً تنقلني من حال الى حال وحتى تؤدي الى



لوحة على هيئة منارة وقبة كتب فيها « محمد رسول الله » موقعة باسم رقيق .



لوحة تصويرية اشترك فيها الرسم والخط ،  
تحتوي على كلمتي الشهادة بهيئة شخص  
في وضع الصلاة في حالة تأدية الشهادة قبل  
التسليم . وفي الأطار كتابات بخط نسخ  
ودهواني لأحداث شريفة .



نموذج من خط ابن  
مقله بإسقاط الثلاث

س ح ط ع ع

ب لا لا و ه لا

اشكال الحروف كما هندسها ابن مقلة



صفحتان من مخطوطة رسالة علم الخط والقلم تأليف الوزير ابن مقلة - ٣٢٨ هـ -

تحتوي هذه الرسالة على هندسة الخط العربي الاول حسب القاعدة المتكررة الماهرة التي وضعها ابن مقلة . وقد التزم ان يكون حروف الالف قطرا للدائرة التي تنبى عليها اقواس الحروف الابدعية المفردة قبل تركيبها .

قال ابن مقلة عن المخطوط التي كانت متداولة في عصره وقبل عصره : « للخط اجناس قد كان الناس يعرفونها ويعلمونها اولادهم . ثم تركوا ذلك وزهدوا فيه في سائر العلوم والصناعات وكان اكثرها وأجلها قلم الثلثين ، وهو الذي كانت السجلات تكتب به فيما يقطعه الأتعة ، وكان يسمى قلم السجلات . ثم تقلب القوماء والشامي وكانت تكتب بها في القديم ملوك بني أمية . الخ » .



وإذا رأيت فتى بأعلى رتبة  
في شامخ عن عزه المترفع  
قالت لي النفس المعروف بقدرها  
ما كان أولاني بهذا الموضع

كان متواضع الصفات وعزيز النفس فهو  
يقول في ذلك :

لست ذا ذلة إذا عضني الدهر  
- ولا شاعراً إذا واتاني  
أنا نار في مرتقى عين الحا  
سد ماء جار مع الاخوان

ويقال :

أنا نار في مرتقى نفس الحا  
سد ماء جار مع الخلان  
وفي السجن تذكر ولده وخاف عليه وهو  
مريض فقال :

- لقاك ربك صحة وسلامة  
ووقاك بي من طارق الأرزاء  
- ذكرت شكاتك لي وكأسي في يدي  
فمزجتها دمعي مكان الماء

حدث أبو عبد الله أحمد بن إسماعيل المعروف  
بزنجي كاتب ابن الفرات قال :

- لما نكب ابن مقله وحبس ، لم أدخل اليه في  
عجبه ولا كاتبه ولا توجعت له ، علي ما بيني  
وبينه من المودة والصداقة ، خوفاً من ابن  
الفرات ، فلما طالت به المحنة كتب الي رقعة  
فيها :

تري حرمت كتب الاخلاء بينهم  
أبن في ؟ ، أم القرطاس أصبح غالباً  
فما كان لو ساءلنا كيف حالنا ؟  
وقد دهمتنا نكبة هي ما هيا  
صديقك من رعاك في كل شدة

وكلا تراه في الرخاء مراعي  
فهيك عدوى لا صديقي فأنني  
رأيت الأعادي يرحمون الأعادي

وعندما يتفض الناس عنه ويتعدون يقول :  
عاداني الدهر نصف يوم  
فانكشف الناس لي وبانوا  
يا أيها المعرضون عني  
عودوا فقد عاد لي الزمان

وكتب الى ابن الفرات الوزير بعد النكبة :  
« أمسكت - أطال الله بقاء الوزير - عن  
الشكوى حتى تشامت البلوى ، في النفس  
والمال ، والجسم والحال ، الى ما فيه شفاء  
للمتقم ، وتقويم للمجترم ، حتى أفضيت الى  
الحيرة والتبدل ، وعيالي الى الهتكة والتشرد ، وما  
أبداء الوزير - أيده الله - في أمري الا بحق  
واجب ، وظن غير كاذب ، وعلى كل حال فلي  
ذمام وحرمة ، وصحة وخدمة ، ان كانت  
الاساءة أضاعتها ، فرعاية الوزير - أيده الله  
يحفظه - ولا مفزع الا الى الله بلطفه وكشف  
الوزير وعطفه ، فان رأى - أطال الله بقاءه - أن  
يلحظ عبده بعين رأفته ، وينعم بإحياء مهجته ،  
وتخليصها من العذاب الشديد ، والجهد  
الجهيد ، ويجعل له من معروفه نصيباً ، ومن  
البلوى فرجاً قريباً » .

ولابن مقله ألفاظ متقولة ومستعملة فمن ذلك  
قوله :

« اذا أحببت مهالكت ، واذا أبغضت  
أهلكت ، واذا رضيت أثرت ، واذا غضبت  
أثرت » - ومن كلامه أيضاً :  
« يعجبني من يقول الشعر تأدياً لا تكسباً ،  
ويتعاطى الغناء تطريباً لا تطلباً ، وله كل معنى  
مليح في النظم والنثر » .

لقد تغنى الشعراء بخط ابن مقله فوصفوه  
بالسحر والجمال وانه أخذ بمجامع القلوب فقرن  
الجميع بين لقبه « ابن مقله » وروعة العين  
أيضاً :

قال إسماعيل بن عباد :  
خط الوزير ابن مقله  
بستان قلب ومقله

أسلط قلمي ، ولا أقصد بلاغة ، ولا آخذاً بقلوب  
الخلفاء من محمد بن علي بن مقلة .

وله بعد هذا علم بالأعراب وحفظ للغة .  
قال الثعالبي في يتيمة الدهر :

أين خط ابن مقلة ؟ عن جمال الـ  
خط في صحن خده المشوق  
ذاك صنع الاله فرداً من الخلد  
ق وهاذك صنعة المخلوق

- وفي سحر قلمه وجمال خطه وقوته بالكتابة :  
قال بعض الشعراء :

لئن قطعوا إحدى يديه مخافة  
لأقلامه لا لليوف الصوامر  
فما قطعوا رأيا إذا ما أجاله  
رأيت الردى بين اللهى والغلاصم

قال أبو منصور الثعالبي :

سقى الله عيشاً مضى وانقضى  
بلا رجعة أرجمها ونقله  
لوجه الحبيب وقلب الأديب  
وشعر الوليد بخط ابن مقلة

شهرة ابن مقلة في الخط العربي :

الى الآن لم يعثر على أي نموذج من نماذج كتابة  
ابن مقلة ، ولكن جميع كتب التاريخ تشهد له  
ببراعته وتفوقه ، وسر الشهرة هذه لم يأت من  
جمال خطه ورسالته في علم الكتابة فقط ! وإنما  
لفداحة المأساة التي عاشها ، بعد أن قطعت  
يده ، وترك محبوساً في سجنه .

وأقرب الخطوط التي تشبه خطه ، بل أحسن  
الكتاب الذين حسنوا طريقته وأكسبوها طلاوة  
وبهجة ابن البواب علي بن هلال الكاتب ،  
وبهذا الخصوص نورد هذا الخبر من معجم  
الأدباء .



لوحة متعاكسة متناظرة الكتابة على هيئة قبة ومنازل جامع  
السلمانية باستانبول . نصها الثلثي : وهو على كل شيء  
قدير ، والكتابات الدقيقة تضم آيات قرآنية وكلمات  
مختلفة .

لقد أصبح الاسم رمزاً لمأساة وعنواناً لقصة  
حزينة .

تسلل دمعي فوق خدي - أسطرا  
ولا عجباً من ذلك وهو ابن مقلة  
قال الثعالبي يشيد بجمال خطه :  
خط ابن مقلة من أروع ما عايناه  
وذت جوارحه لو أصبحت مقلاً  
فالدرد يصغر لاستحسانه حداً  
والبدر يحمر من أنواره خجلاً

خطه مضرب المثل لأنه يعبر عن مراتب  
الكمال :

فصاحة سحبان وخط ابن مقلة  
وحكمة لقمان وعفة مريم  
إذا اجتمعت في المرء والمرء مفلس  
ونودي عليه لا يباع بدرهم

قال الصولي : ما رأيت وزيراً منذ توفي  
القاسم بن عبد الله أحسن حركة ، ولا أظرف  
إشارة ، ولا أملح خطأ ، ولا أكثر حفظاً ، ولا

حدث أبو الحسن علي بن هلال المعروف بابن البواب الكاتب قال :

« كنت أنصرف في خزانة الكتب لبهاء الدولة ابن عضد الدولة بشيراز على اختياري وأراعها له ، وأمرها مردود اليّ ، فرأيت يوماً في جملة أجزاء منبوذة جزءاً مجلداً ففتحته وإذا هو جزء من ثلاثين جزءاً من القرآن ، بخط أبي علي بن مقلّة ، فأعجبني ! ! وأفردته فلم أزل أظفر بجزء بعد جزء مختلط في جملة الكتب ، الى ان اجتمع تسعة وعشرون جزءاً ، وبقي جزء واحد استغرقت تفتيش الخزانة عليه مدة طويلة فلم أظفر به ، فعلمت أنّ المصحف ناقص ، فأفردته ودخلت الى بهاء الدولة وقلت : يا مولانا ، ههنا رجل يسأل حاجة قريبة لا كلفة فيها ، وهي مخاطبة أبي على الموفق الوزير على معونته في منازعة بينه وبين خصم له ، ومعه هدية ظريفة تصلح لمولانا . قال أي شيء هي ؟ قلت : مصحف بخط أبي علي بن مقلّة . ! . .

فقال : هاته وأنا أتقدم بما يريد ، فأحضرت الاجزاء فأخذ منها واحداً وقال : أذكر وكان بالخزانة ما يشبه هذا وقد ذهب عني ، قلت : هذا مصحفك ، وقصصت عليه القصة في طلبتي له على جمعه الا أنه يتقص جزءاً وقلت : هكذا يطرح مصحف بخط أبي علي ؟ . . . ! فقال لي : فتمّمه . . .

قلت : السمع والطاعة ، ولكن على شريطة أنك اذا ابصرت الجزء الناقص فيها ولا تعرفه ، أن تعطيني خلعة ومائة دينار . قال : أفعل .

وأخذت المصحف من بين يديه وانصرفت الى دارى ، ودخلت الخزانة أقلب الكاغد العتيق وما يشابه كاغذ المصحف ، وكان فيها من أنواع الكاغد السمرقندي والصيني والعتيق كل ظريف عجيب ، فأخذت من الكاغد ما وافقني ، وكتبت الجزء وذهبت وعتقت ذهبه ، وقلعت

جلداً من جزء من الأجزاء فجلدته به وجلدت الذي قلعت منه الجلد وعتقته ، ونسي بهاء الدولة المصحف . . .

ومضى على ذلك نحو السنة ، فلما كان ذات يوم جرى ذكر أبي علي بن مقلّة ، فقال لي : أما كتبت ذلك ؟

قلت بلى ، قال : فأعطينيه . . ! وأحضرت المصحف كاملاً ، فلم يزل يقلبه جزءاً جزءاً وهو لا يقف على الجزء الذي بخطي ثم قال لي : أيما هو الجزء الذي بخطك ؟ قلت له : لا تعرفه فيصغر في عينك ، هذا مصحف كامل بخط أبي علي بن مقلّة ونكتم سرنا . . . ! قال : أفعل .

وتركته في ربعة عند رأسه ولم يعده الى الخزانة ، وأقمت مطالبا بالخلعة والدنانير وهو يعطلي ويعدي ، فلما كان يوماً قلت : في الخزانة بياض صيني وعتيق مقطوع وصحيح ، فتعطيني المقطوع منه كله دون الصحيح بالخلعة والدنانير .

قال : مروخه . فمضيت وأخذت جميع ما كان فيها من ذاك النوع فكتبت فيه سنين . . . !



جاء في وفيات الأعيان لابن خلكان : - على بن هلال ابن البواب الكاتب المشهور ، لم يوجد في المتقدمين ولا المتأخرين من كتب مثله ولا قاربه . . . وان كان أبو علي بن مقلّة أول من نقل هذه الطريقة من خط الكوفيين وأبرزها في هذه الصورة وله في ذلك فضيلة السبق ، لكن ابن البواب هذب طريقته ونقحها وكساها طلاوة وبهجة .

### ابن مقلّة والكتابة العربية :

خط ابن مقلّة يضرب مثلاً في الحسن لأنه

إعجاب الناس كافة بها ؟ وميلهم اليها  
وخصوصاً أهل الذكاء من سادتهم والألباء من  
صدورهم وقادتهم ، حتى من كان منهم أمياً . !  
ولم يختص هذا بالكتاب العربي حتى أعجبت  
صوره رائيه ولو كان أعجمياً . ؟ !

### فلسفة ابن مقلة في الحرف العربي :

قال المدقق الفاضل الوزير الكاتب أبو علي بن  
مقلة في وصف القلم : « أطل الجلفة وحسبها ،  
وحرف القطعة وأيمنها ، والقط معاني الخط :  
والكاتب يحتاج الى سبعة معان : الخط المجرد  
بالتحقيق والمحلى بالتحديق ، والمجمل  
بالتحويق ، والمزين بالتحزيق ، والمحسن  
بالتثقيق ، والمجاد بالتدقيق ، والمميز  
بالتفريق . .

- أما المجرد بالتحقيق : فإبانة الحروف  
كلها ، مثورها ومنظومها ، مفصلها وموصلها  
بمدياتها وقصراتها وتفرجاتها وتعميجاتها ، حتى  
تراها كأنها تتسم عن غفور مقلجة ، أو تضحك  
عن رياض مدبجة ، فهذا ما يعم الحروف  
كلها ، وأما ما يختص كل حرف فسأقوله :

- وأما المراد بالتحديق : فأقامة الحاء والخاء  
والجيم وما أشبهها على تبيض أوساطها ،  
مخضوطة عليها من تحتها وفوقها وأطرافها ،  
أكانت مخلوطة بغيرها أم بارزة عنها حتى تكون  
كالأحداق المفتحة .

- وأما المراد بالتحويق : فإدارة الواوات  
والفاءات والوقافات وما أشبهها مصدرة  
وموسطة ومذبذبة بما يكسبها حلاوة ويزيدها  
طلاوة .

- وأما المراد بالتحزيق : فتفتيح وجوه الهاء  
والعين والغين ، وما أشبهها كيفاً وقمت ،  
أفراداً وأزواجاً بما يدل الحس الضعيف على  
اتساحها وانفتاحها .

- وأما المراد بالتعريق : فإبراز النون والياء  
وما أشبهها ، مما يقع في إعجاز الكلمة مثل « من



أحسن خطوط الدنيا ، وما رأى الراؤون بل ما  
روى الراؤون مثله في ارتفاعه عن الوصف  
وجريه مجرى السحر .

جاء في كتاب أبي حيان التوحيدي رسالة يعلم  
الكتابة : قال لنا أبو عبد الله الزنجي رأيت  
بأذربيجان يكتب لأبراهيم المَرْزبان يقول :  
أصلح الخطوط وأجمعها لأكثر الشروط ما عليه  
أصحابنا بالعراق ، فقلت : ما تقول في خط ابن  
مقلة ؟ قال : ذاك نبي فيه ، أفرغ الخط بيده كما  
أوحى الى النحل في تسديس بيوته .

لقد برع ابن مقلة بالخط مع أخيه أبي عبد الله  
ولدا طريقة اخترعها ، وكتب جماعة في زمانها  
فلم يقاربوها وتفرد أبو عبد الله بالنسخ والوزير  
بالدرج وكان الكمال في ذلك للوزير اذ هندس  
الحروف وأجاد تحريرها وعنه انتشر الخط في  
مشرق الأرض ومغربها ، فاتم ما بدأ به قطبة  
المحرر من تحويل الحرف العربي من شكله  
الكوفي الى شكله الحالي ، وكان له شرف سبق  
في هندسة الحروف وتقدير مقاييسها وإبعادها  
بالنقط ، وضبطها ضبطاً عكماً ، وأطلق على قلم  
النسخ اسم البديع ، ووصفت الخطوط الأصلية  
الموزونة « بالكتابة المنسوبة » فقبلت هذه الكتابة  
السابقة لخفتها ورشاقها .

وحين بدأ ذيوع هذا الوصف للخطوط  
الجميلة المكتوبة وفق الرسوم والقوانين التي  
ابتكرها ابن مقلة ، زيادة على مبتكرات سابقه  
« بالكتابة المنسوبة » طفق المتعلمون يتساءلون  
عن اشتقاقها وسبب تسميتها : أسميت منسوبة  
لتناسبها ؟ أم لأنها نسبت لواضعها ؟ وما سبب



قال ابن مقلة : ويكون إمساك القلم فوق الفتحة مقدار عرض شعيرتين أو ثلاث ، وتكون أطراف الأصابع متساوية حول القلم لا تفضل احداهن على الأخرى .  
وأما عندما يوضع القلم على الدرج فقال : ويجب ان يكون أول ما يوضع على الدرج موضع القطعة منكبا .

### مذهبه في بري القلم :

والبري يستعمل على أربعة معان : « فتح ونحت وشق وقط »  
قال ابن مقلة : أطل الجلفة وحسبها ، وحرف القطعة وأيمنها . . . والقط خط من الخطوط عطية من الله لا يدرك بالاصطلاح .  
وقال : خير الأقلام ما استحكم نضجه في جرمه ، ونشف ماؤه في قشره ، وقطع بعد القاء بذره ، وبعد أن اصفر لحاؤه ، ورق شجره ، وصلب شحمه ، وثقل حججه .  
- في مساحة الأقلام وطولها وغلظها -  
قال الوزير : خير الأقلام ما كان طوله من ستة عشر إصبعا إلى اثني عشر ، وامتلاؤه ما بين غلظ السبابة إلى الخنصر ، وهذا وصف جامع لسائر أنواع الأقلام على اختلافها .  
وقال في موضع آخر : أحسن قدود القلم ألا يتجاوز به الشبر بأكثر من جلفته .

في الحث على معرفة البراية :  
قال المقر العلاني بن فضل الله : رأيت بخط أبي علي بن مقلة رحمه الله . نعم ملاك الخط حسن البراية ، ومن أحسنها سهل عليه الخط ، ولا يقتصر على فن منها دون فن ، فانه يتعين على من يتعاطى هذه الصناعة ، أن يحفظ كل فن منها على مذهبه من زيادة في التحريف ومن نقصان منه ، ومن اختلاف طبقاته .

في صفة البراية :

واعلم ان البرى يشتمل على :

المعنى الأول : في صفته ومقداره في الطول

وعن وفي ومنى والى وعلى « بما يكون كالنسوج على منوال واحد .

- وأما المراد بالتشقيق فتكتف الصاد والضاد والكاف والطاء والظاء وما أشبه ذلك مما يحفظ عليها التناسب والتساوي ، فان الشكل بهما يصح ، ومعها يخلو .

- وأما المراد بالتنسيق : فتعميم الحروف كلها ، مفصولها وموصولها بالتصفية ، وحياطنها من التفاوت بالتأدية ، ونقص العناية عليها بالتسوية .

- وأما المراد بالتوفيق : فحفظ الاستقامة في السطور من أوائلها وأواسطها ، وأواخرها وأسافلها وأعاليها ، بما يفيدها وفاقا لا خلافا .

- وأما المراد بالتدقيق : فتحديد أذنان الحروف بارسال اليد واعتمال سن القلم ، وإدارته مرة بصدرة ومرة بسنية ، ومرة بالانكاء ، ومرة بالارخاء ، بما يضيف إليها بهجة ونورا ورونقا وشذورا .

- وأما المراد بالتفريق : فحفظ الحروف من مزاحمة بعضها لبعض ، وملازمة أول منها لآخر ، ليكون كل حرف منها مفارقا لصاحبه بالبدن ، مجامعا بالشكل الأحسن .

### القلم وابن مقلة :

قال الوزير أبو علي بن مقلة : يجب ان تكون أطراف الأصابع الثلاث « الوسطى والسبابة والابهام » على القلم ، وشرح ذلك ابن العفيف على أن تكون الأصابع ميسوسة غير مقبوضة ، لأن بسط الأصابع يتمكن الكاتب معه من ادارة القلم ، ولا يتكىء على القلم الانكاء الشديد المضعف له ، ولا يمسكه الامساك الضعيف فيضعف اقتداره في الخط ، لكن يجعل اعتماده في ذلك معتدلا .

والانكاء يكون على الخنصر والوسطى من الأسفل والسبابة من اليمين والابهام في دوران وتحريك القلم .

الكتاب ان يكتبه ، وأما الرخو بالشحمة فيجب أن تستأصل شحمته ، حتى تنتهي الى الموضع الصلب من جرم القلم ، لأنك ان كتبت بشحمة ، تشظى ولم يصف جريانه .

### في فائدته :

قال الوزير : لو كان القلم غير مشقوق ما استقرت به الانامل ، ولا اتصل الخط للكتاب ، ولكثر الاستمداد ، وعدم المشق ، وطال المداد الى أحد جنبي القلم على قدر قتل الكاتب له . في شق القلم وفيه مدركان - الأول في قدره في الطول :

قال ابن مقله : ويختلف ذلك بحسب اختلاف القلم في صلابته ورخاوته ، فالمعتدل يجب أن يكون شقه الى مقدار نصف الفتحة أو ثلثها ، والمعنى فيه اذا زاد على ذلك انفتحت سنا القلم حال الكتابة ، وفسد الخط حينئذ ، وأما الصلب فيجب أن يكون شقه الى آخر الفتحة ، وربما زاد على ذلك بمقدار افراطه في الصلابة . قال الوزير : وأضجع السكين قليلاً اذا

عزمت على القلم ولا تنصبها نصبا .

وقال : واعلم ان للقلم وجهاً وصدرأ وعرضاً ، فأما وجهه فحيث تضع السكين وانت تريد قطه ، وهو ما يلي لحمة القلم ، وأما صدره فهو ما يلي قشرته ، وأما عرضه فهو نزولك فيه على تحريفه .

قال : وحرف القلم هو السن العليا وهي اليمنى .

وأما عدد أقلام الدواة فقد قال الوزير : ينبغي أن تكون أقلامه على عدد ما يؤثره من خطوط ، وكأنه يريد ان يكون في دواته قلم مبري للعلم الذي هو بصدد أن يحتاج الى كتابته ليجده مهياً ، فلا يتأخر لأجل برائته .

هذا هو ابن مقله وهذه هي حياته وقصته مع

القلم !

والتقدير :

قال الوزير : ويجب أن يكون في القلم الصلب أكثر تقعيراً ، وفي الرخو أقل ، وفي المعتدل بينهما . وصفته أي تبديء بنزولك بالسكين على الاستواء ، ثم تميل القطع الى ما يلي رأس القلم ، ويكون طول الفتحة مقدار عقدة الابهام ، وكمناتير الحمام .

- المعنى الثاني - النحت -

قال الوزير : وهو نوعان ، نحت حواشيه ، ونحت بطنه .

أما نحت حواشيه : فيجب أن يكون متساوياً من جهتي السن معاً ، ولا يعمل على إحدى الجهتين فيضعف سته ، بل يجب أن يكون الشق متوسطاً لجلفة القلم ، دق أو غلط .

قال : ويجب ان يكون جانباه مسيفين ، والتسيف ان يكون أعلاه ذاهباً نحو رأس القلم أكثر من أسفله ، فيحسن جري المداد في القلم ، وقال : أما نحت بطنه فيختلف بحسب اختلاف الأقلام في صلابه الشحم ورخاوته ، فالصلب بالشحمة ينبغي ان ينحت وجهه فقط ، ثم يجعل مسطحاً وعرضه كقدر عرض الخط الذي يؤثر



لوحة متعكسة متناظرة الكتابة على هيئة ابريق - نصها « يا فتاح يا كريم » .

# إلى الشاطئ البعيد

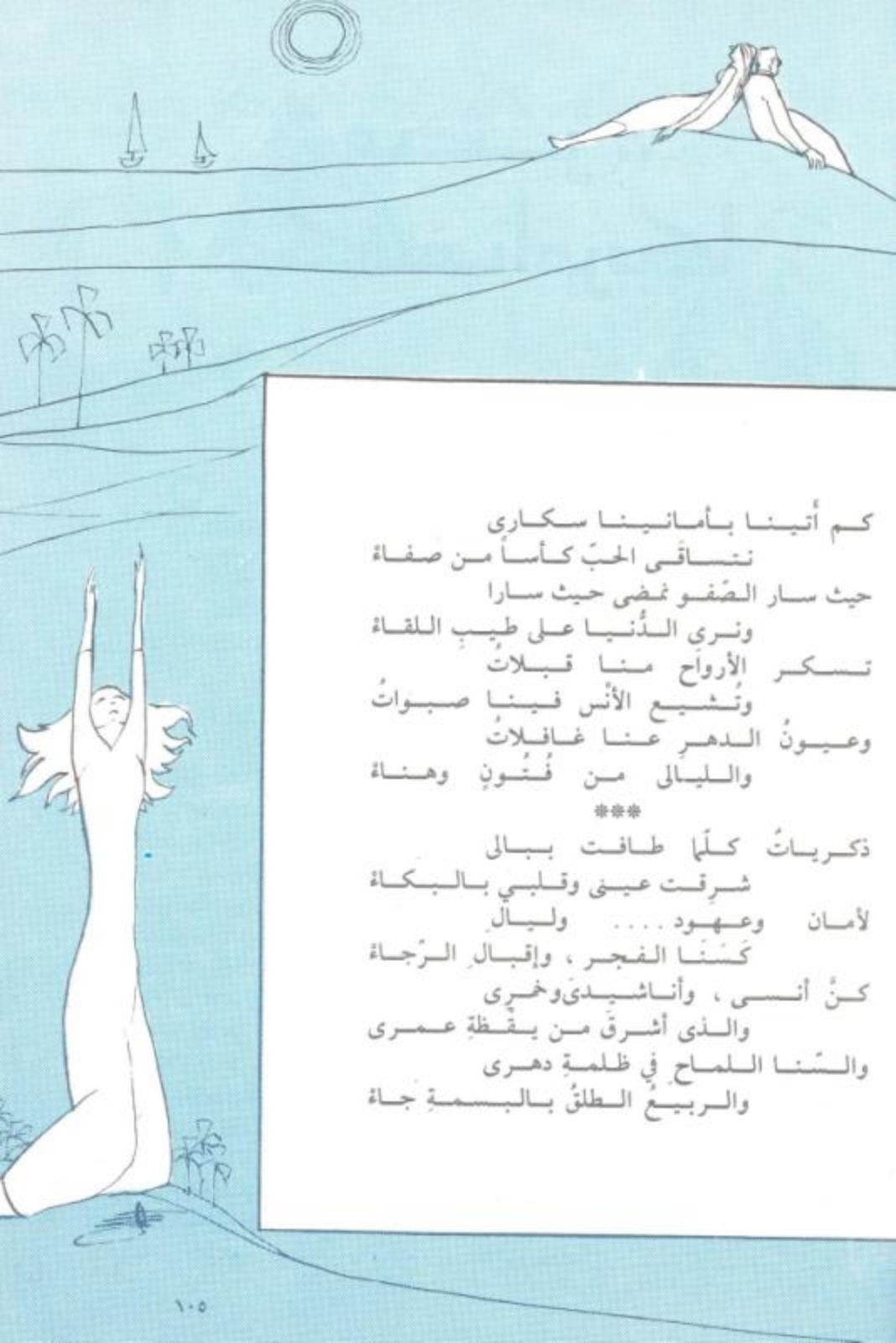
شعر : مصطفى عبد الرحمن

هتف الشوقُ ، وناداني إليك  
فهتفت رُوحِي الى أحلى نداء  
آه ... لو نرجع ، والدنيا لديك  
من شباب ، وشبابي في ثمّة  
نجتلي الفرحة في الشط الحبيب  
والتماع النور في الأفق الرحيب  
قبلما تذهب شمسى للمغيب  
ويؤلّي من سنا عمري الرواء

\*\*\*

أيها الشطُ .... ألا تسمعي  
أنا من غنى بألحان الوفاء  
ورفاق العمر ، هل تذكرني  
عندما يسمرفيك الندماء  
أبلغ الأحباب ، يا شاطيء عني  
أن نيران الهوى تأكل مني  
لتمنيت اذا أجذى التمني  
لو على رملك نازعت البقاء





كم أتينا بأمانينا سكارى  
نساقى الحب كاساً من صفاء  
حيث سار الصفو ثمضى حيث سارا  
ونرى الدنيا على طيب اللقاء  
تسكر الأرواح منا قبلات  
وتشيع الأثر فينا صباوات  
وعيون الدهر عنا غافلات  
والليالى من فتون وهناء

\*\*\*

ذكريات كلما طافت ببالى  
شرق عيني وقلبي بالبكاء  
لأمان وعهود .... وليال  
كننا الفجر ، وإقبال الرجاء  
كن أنسى ، وأناشيدى وخيرى  
والذى أشرق من بقطة عمرى  
والسنا اللماح في ظلمة دهرى  
والربيع الطلق بالبسمة جاء



# مصر .. وكشف أمريكا

بقلم : سمير عطا .

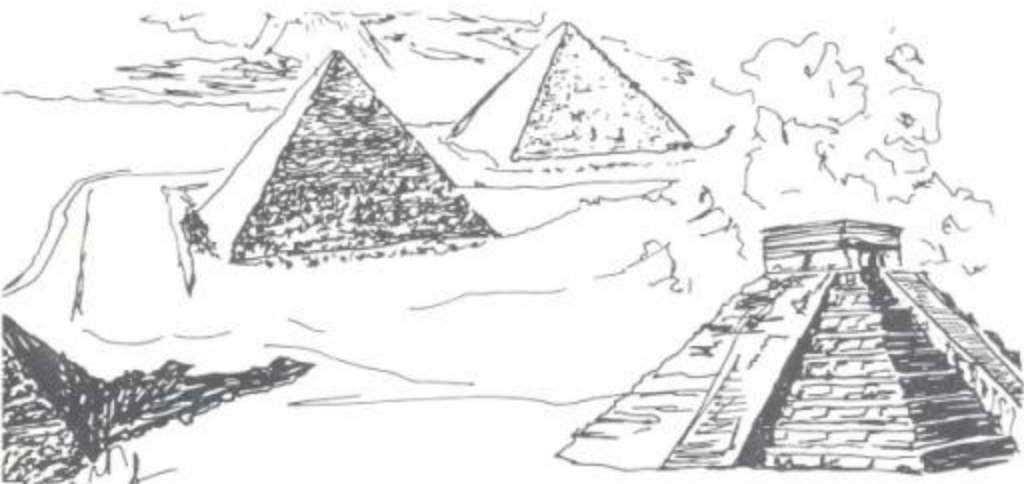
○ جرت مناقشات كثيرة بين العلماء حول أصول الحضارات القديمة ، وكان السائد قديما أن الأمم تتشابه في المزاج الذهني وأن عوامل الخلاف ان هي الا نتيجة اختلاف البيئة والمناخ .  
ألا أن هذه النظريات قد غطت عليها نظرية وحدة الأصل في الثقافة القديمة والتي تعتمد في ردها على النظريات الأخرى بأننا لا نجد التدرج مستمرا على مدى الزمن أو على مدى المسافة في تطور الحضارات المختلفة .

## في أمريكا وعند الفراعنة

فالحضارة المصرية في رأي البعض قد انتقلت من مصر الى العراق ، ومن العراق الى فارس والهند ، ثم جزر المحيط الهادي . . ثم أخيرا الى أمريكا . . وبعضهم يقول انها انتقلت من مصر عبر الصحراء الكبرى والمحيط الاطلنطي الى أمريكا . ويدلل هؤلاء وأولئك على نظرياتهم تلك بأوجه التشابه التي يجدونها بين أثار الحضارة المصرية القديمة والحضارات الأمريكية التي عرفت في وسط وجنوب أمريكا قبل العصر الكولمبي . . أي قبل اكتشاف كولومبس لأمريكا .

وفي ذلك يقول الكونت بايرون دي بروروك

ولقد استغل بعض الباحثين والمؤرخين هذه النظرية في استحداث تفسيرات قد تبدو غريبة للبعض الآخر ، وتحتاج هي نفسها الى دلائل تسند ما تذهب اليه من تفاسير . وقد رأينا مثل ذلك في نسبة أصول الحضارات الانسانية الى قارة « مو » الأسطورية أو الى قارة « أطلانطس » ، وأنها انتشرت من هذه أو تلك الى جميع الأمم الأخرى ، الا أن اثبات وجود هذه القارات كان محل خلاف ونقاش .  
لكن مصر . . بلد قديم يرجع تاريخه الى عصور سحيقة . ولما كانت الحضارة المصرية تكاد تكون أقدم الحضارات الانسانية ، فلم يكن غريبا لمعتنقي نظرية وحدة الأصل في الثقافة أن ينسبوا أصول كثير من الحضارات القديمة الى أصل أقدم آت من مصر له أثره على تطوير هذه الحضارات وتكييفها بما يتلاءم مع ما يحوطها من بيئة ومناخ .



عند المصريين في فن البناء مثل عدم لجوئهم الى مبدأ العقود في البناء فلم يصنعوا قنطرة ولا قبة الا بعد عصر الاسكندر المقدوني . وجدت مثل هذه النقائص من فن البناء عند الأمريكيين القدماء . . أكثر من ذلك أن كتابا مثل دونيلي حاول أن يبرهن في كتاب له أن الكتابة المايوية مشتقة من الهيروغليفية المصرية ، ووضع جدولا يوازن فيه بين الرموز المصرية والحروف الصوتية والمايوية كما وضعها الاسقف الاسباني لانداسقف مريدا في يوكاتان بجواتيمالا . بل نشرت صورة لرأس حيوان عثر عليها في أطلال أمريكا الوسطى وقد فتح فمه وبدت عيناه وأذناه بما يدعو للظن في أنه قبل رغم عدم وجود خرطومه المعروف . . . ثم كشفت الحفريات من القيوم ، عن أن الفيل قد نشأ هناك قبل ملايين السنين ، ولم يكن في حجمه أكبر من الخمار الصغير . كما لم يكن له الخرطوم الحالي المعروف وإنما كان وجهه أشبه بوجه الخنزير ، وهو وصف مطابق لما جاء في الرسم الذي نشر عن رأس الحيوان الذي قيل إن رأسه رأس فيل .

### المصريون أو الشيطان

ومثل هذه الأدلة ، بهذه الصورة المترادفة ،

الرحالة البولندي الاصل بعد رحلة له الى بلاد المكسيك وجواتيمالا وأمريكا الجنوبية ، أنه وجد في تلك البلاد كثيرا من الآثار والرسوم والنقوش بينها وبين الآثار والرسوم والنقوش المصرية شبه كبير ، بل أنه يجبل للنظر الى هذه وتلك - كما يقول - ان يدا واحدة قد صنعت جميع تلك البقايا الأثرية ونشرتها من الشرق الى أقصى الغرب . ثم يقول :

« ان الأمر الذي لاشك فيه هو أنني وجدت في أمريكا الجنوبية بين الهياكل المتهدمة والقصور المتساقطة وتحت أنقاض الأعمدة والجدران قطعاً من الأسلحة والأدوات المنزلية لا تختلف في شيء عن بعض ما عثر عليه المتقبن في قبور الفراعنة في مصر » .

ومن أوجه التشابه بين آثار الحضارتين وجود الاهرامات في كليهما ، والمسلات ، ومظاهر وطقوس التحنيط . كذلك ما أذيع عن معرفة قدماء المصريين والأمريكيين للتقويم الشمسي وهي معرفة بلغت حدا كبيرا من الدقة إذ حسب علماء المايا ( إحدى الحضارات الأمريكية القديمة في أمريكا الوسطى ) طول السنة مع وجود خطأ يوم واحد في كل ٢١٤٨ سنة يقابل ذلك في تقويمنا الحاضر خطأ يوم كل ٣٣٢٣ سنة . وأهم من ذلك عبادة الشمس المعروفة عند قدماء المصريين . . حتى النقائص التي كانت متفشية

الزولو هم بقايا هذا الشعب الراقي وأن هذه العادة قد انتقلت إليهم منه وأنه كان قد استقاه بدوره من المصريين ، أو أن المصريين هم الذين نقلوا هذه العادة الى جنوب أفريقيا مما يدل على وصول الحضارة المصرية في غير ذلك من المظاهر الى جنوب أفريقيا . لكن وجود مثل هذه الأدلة في مثل تلك البقاع يحتاج الى دراسات أعمق وأكثر من مجرد وجودها لاثبات الأثر المصري فيها لا سيما وأن الترادف ينقصه التحديد التاريخي المقارن . فستان ما بين انتقال القبل الصغير من ملايين السنين من مصر الى أمريكا ثم انتقال بعض المظاهر الحضارية المصرية منذ آلاف السنين .

وهذا النقص من تحديد التواريخ هو مما يدفع عالما مثل زالف لتتوّن لأن يقول ان اولئك الذين يدعون التشابه بين الأهرامات والمعابد المايوية ومثيلاتهما المصرية انما يتجاهلون حقيقة هامة وهي أنه في الوقت الذي كان فيه المايينون معابدهم كان المصريون قد هجرو معابدهم منذ آلاف السنين .

أما فرانك هيبين فيقول عن أبجدية دونيلي « يظهر أن دونيلي لم يعرف أن الأبجدية المايوية التي أخذها الأسقف لاندا عن الهنود كانت سحرية مقصودة دبرها الهنود ليشأروا من الاسقف الذي أحرقت كتبهم الوطنية ، وحتى هذه الأبجدية المزيفة كانت تختلف كثيرا عن الكتابة المصرية مما اضطر دونيلي الى وضع أشكال انتقالية »

### مغامرة هايردال

ثم جاء الرحالة النرويجي ثور هايردال فقام برحلتيه الرائعتين على المركب « رع ١ » و « رع ٢ » لإثبات ما يجزم به عن وصول المصريين القدماء الى أمريكا . وقد استعرض هايردال عددا من الأدلة المناهضة لنظريته على

لا تخرج عن مثيلاتها من الأدلة التي تقرن الحضارة المصرية بكثير من الحضارات أو الآثار التي عثر عليها في بقاع مختلفة من العالم . من ذلك ، الآثار الحجرية البدائية المسماة « أوجام » و « أروم » والتي وجدت في جزيرة العرب والتي قبل عنها ان « أروم » ما هي الا تحريف لكلمة « هرم » وأن « الأوجام » هي حجارة بدائية متراكمة بعضها فوق بعض وهي أغلظ وأطول من الأروم وهي من مخلفات عاد . . هذا ما يقوله أحد المعاجم العربية . ثم يقول بعض المعلقين على ذلك انه ليس هناك شك في أن الأوجام والأروم مشتقة من مصر وقد نسي العرب أصلها وقيمتها الدينية القديمة حتى ظنوها من صنعة عاد . . ورغم أنه لم يقدم دليل علمي على ثبوت ذلك بعد ، الا أن ما نعرفه مثلا أن المدينة المنورة والتي عرفت في الجاهلية باسم يثرب انما كانت تحمل اسم مدينة مصرية اسمها أتريب . وهناك مثلا من يرجع آثار ستون هنج الانجليزية القديمة الى أصول مصرية . . وقد ظهر ذلك في كتاب انجليزي في أوائل هذا القرن ويقول مؤلفه : ان ثقافة مصر في صناعة البناء والمعابد انتشرت في العالم حتى بلغت إنجلترا . .

حتى أننا لنجد علامات المصطبة والهرم والمسلة في آثار ستون هنج هناك ، ويعلق البعض على ذلك بقوله اما أنها من صنع المصريين أو من صنع الشيطان . .

وحينما عثر في جنوب أفريقيا على آثار حضارة بائدة ومناجم للمعادن استغلت ثم هجرت قيل أنه لايد وقام على هذه المناجم شعب راق ربما انقرض وترك هذه الدلائل خلفه . ولما كان المصريون القدماء يرسمون جملة خطوط أحيانا تحت الذقن لكي تقوم مقام اللحية ، ووجد أن أفراد قبائل الزولو في أفريقيا الجنوبية يتزينون الآن بهذه اللحية ذاتها التي تشاهد في آثار قدماء المصريين ، فقد ظهر من يقول بإمكانية أن يكون

وهناك .

نظام التهوية عن طريق الفتحات الجانبية والممرات واحد .

ان حجرات الدفن توضع فيها الكنوز الخاصة بالملك الكاهن . الى غير ذلك من الدلائل الكثيرة التي ساقها هايردال في معرض نقاشه مع العلماء المصريين الذين ناقشوه هذه المرة .

ثم جاءت الكشوف الحديثة لتثبت معرفة أمريكا القديمة للعجلة اذ تم العثور على لعب ودمى لحيوانات تجري على عجل داخل المقابر القديمة ( وان كان البعض قد نسبها لكائنات هبطت من الفضاء ) . فضلا عن أن أهرامات أمريكا وأعمدتها الضخمة قامت فجأة وسط الأحراج الأمريكية حيث لا توجد أحجار ضخمة يمكن أن توحى لسكان هذه الغابات بإنشاء مثل هذه المباني الضخمة ذات الدلالات الحضارية . .

أما فيما يتعلق بطول المسافة والبعد بين أصل الحضارتين المصرية والأمريكية ، فقد قام هايردال بمغامرته لاثبات مقدرة الانسان على القيام بمثل هذه الرحلة .

ولكن رغم نجاحه في رحلته الثانية الا أنه قد لوحظ ما يلي :

أن هايردال بدأ رحلته من ساحل المغرب المطل على المحيط الاطلنطي وليس من مصر وبذلك اختصر ثلث المسافة .

ان الحالة التي وصلت بها سفينة البردى « رع » الى ساحل العالم الجديد لا تشير الى نجاح كبير لنظرية استخدام مراكب البردى التي مازال العلماء المصريون يصرون على أن استخدامها كان مقصورا على الرحلات الداخلية في النيل وفروعه .

من هنا ، كان لا بد من البحث عن حقيقة تاريخية أخرى يمكن أن تفسر لنا امكانية انتقال بعض مظاهر الحضارة المصرية الى حضارات أمريكا القديمة . . .

الوجه التالي :

ان اهرامات أمريكا كلها على هيئة مصاطب مدرجة ثم مسطح علوى مستو . . أما اهرامات مصر فلها جوانب متحدرة تبدأ من طرف القمة المديب الى مستوى القاعدة المريض .

أهرامات مصر بنيت كمقابر بينما أهرامات أمريكا معابد ولم تحتو على آثار جنائزية .

استخدام العجلة كان مجهولا في المكسيك وكل أمريكا قبل مجيء كولمبس . . وكان لا بد أن تعرف لو أن حضارة من حضارات البحر الأبيض قد وصلت اليها قبل كولمبس .

ان أول أهرامات بنيت في أمريكا تمت بعد عدة قرون من آخر هرم ابتناه قدماء المصريين .

ان المسافة عبر الاطلنطي ويطول البحر الأحمر أوسع وأكبر من أن يقطعها قارب أو مركب مصنوع من البردى أو ألواح الخشب أيا كانت قوة تحمله .

ثم أخذ هايردال يفند هذه الأدلة وغيرها كما يلي :

ان هرم سقارة المدرج هو أقدم الأهرامات المصرية وأولها وأن التشابه يكاد يكون كاملا في الشكل بينه وبين أهرامات المكسيك والبيرو .

ان متوسط أحجام الأهرامات الأمريكية يتناسب مع هذا الهرم وغيره من الأهرامات المصرية المماثلة .

أن أهرامات المكسيك والبيرو ترتبط في نظام بنائها الهندسي بالنظام الشمسي وبعبادة الشمس .

ان نظام البناء ودقته في الأهرامات هنا وهناك متشابه الى حد كبير فالأحجار بلغ صقلها وملامستها درجة كبيرة من الابداع حتى يلتصق الحجر بالآخر ولا يمكن تحديد أي حد بينهما ولو كان طرف سكين .

ان أقدم أهرامات المكسيك لم يتخذ لعبادة الشمس فقط بل كقبر للملوك والكهنة مثلما كان متبعاً في مصر .

ان الممرات وطريقة النمو به متشابهة هنا



## النوعية الصحية عند العرب

بقلم : د . محمد عيسى صالحية .

المضار الكلية عن الأبدان وحفظ الصحة « فتياذوق » طبيب الحجاج بن يوسف الثقفي يقدم له النصائح حفظا لصحته وإبعادا لشبح المرض عنه ، وما جاء فيها : « لا تأكل حتي تجوع ولا تتكاهن على الجماع ولا تحبس البول وخذ الحمام قبل ان ياخذ منك » بل انه يري ان أربعة تهدم العمر ولربما قتلن وهن « دخول الحمام على البطنة ، والمجاعة على الامتلاء وأكل القديد الجاف ، وشرب الماء البارد على الريق » وعبد الملك بن أبجر الكناني ، طبيب الخليفة عمر بن عبد العزيز يوصي الخليفة بأن يدع الدواء ما احتمل بذنه الداء « وبذا يؤكد مقولة رسول الله صلى الله عليه وسلم « المعدة حوض الجسم والعروق تشرع فيه ، فما ورد فيه بصحة صدر بصحة ، وما ورد فيه بسقم صدر سقم » وقد كان حنين بن اسحق العبادي ( من بني عباد من عرب الحيرة ) اكثر طاقة في تحديد مفهوم النوعية الصحية ، فهناك أسباب ستة اذا قدرت بالمقدار الكافي كما وكيفا وفي الوقت والترتيب والزمن أورثت المرض ، وهذه الأسباب هي : الهواء المحيط بأبدان الناس وما يؤكل وما يشرب والحركة والسكون ، والاستفراغ والاحتقان والاحداث النفسانية ، ولقد كانت أسباب حنين موضع عناية العلماء العرب فقد عالجها ابن سينا وأفاض بها ابن بطلان وشرحها أبو الجيش النفليسي .

يسدو أمرا غريبا ان نقيس ما وصلت اليه التوعية الصحية الحديثة بإمكاناتها الهائلة ، العلمية منها والمالية ، فضلا عن تطور وسائل الاتصال بما كانت عليه التوعية الصحية عند العرب في القرون الخمسة الاولى ، ذاك ان قياس الحديث بالقديم هو بالتأكيد ضرب من الخيال ، فان لكل واقع ظروفه ولكل حدث تقييمه بمنظور العصر آنذاك ، ولعله من المفيد ان نحدد المفهوم العربي للتوعية الصحية ، فهو عندهم وبأبسط وصف « تدبير الأبدان وتوقعها وحفظها » وان في تدبير آيات القرآن الكريم ثروة هائلة في تدبير الأبدان وحفظها ونظافتها ، ذاك ان الآيات القرآنية أولت هذا الجانب عناية خاصة ومتفوقة لا بد من اخذها بعين الاعتبار عند الحديث عن التوعية الصحية بشكل عام ، وكذا الاحاديث النبوية التي شكلت ما سمي « بالطب النبوي » حيث تسابق العلماء والباحثون لدرسها وتأمين النتائج منها كما هدتهم اليه بصيرتهم .

غير ان ما يثير الاهتمام هو ان الاطباء العرب قد جعلوا التوعية الصحية عناوين رئيسية لمصنفاتهم لعلنا لا نجد مثله في مصنفات الامم الأخرى الطبية ، وقد تراوحت تلك العناوين بين النصائح والأجوبة لمسائل ، الى تقويم الأبدان وتسهيل المنافع فيما يصلح للبدن ، ودفع

## « صورة موجزة »

أكل ماتعافه ولا يوصي بادخال الطعام على الطعام ، ولذا اعتاد الرجل ان يتناول ثلاث وجبات في كل يومين وخاصة في اوقات البرد ، فان كانت صيفا أكل مرة في اليوم ، وكثيرا ما ردد قول :

ثلاث مهلكات للأنام  
وداعية الصحيح الى السقام  
دوام مدامة ودوام وطء  
وادخال الطعام على الطعام<sup>(١)</sup>

وزيادة في توضيح منافع الطعام ومضاره ، فقد ثما عند الاطباء العرب نوع من الطب ، سمي بطب الفقراء ، جمع بين الاسرار الالهية والادوية الطبية حسب آرائهم ، وميزة الفقير انه لا يدخل طعام على طعام<sup>(٢)</sup> ولا يشيع .

ومن ناحية أخرى فان اهتمام الخلفاء والوزراء والندماء والتجار والملاحين بكتب الطبخ شجع المصنفين على الاتجاه نحوها لادراكهم ما لفن الطبخ من الفضيلة والاثار الحميد في تعديل الامزجة واصلاح الاجسام ، فكانت هذه الكتب نموذجا للوعي الصحي مع ما يضاف الى ذلك من لذة ، وانها لميزة لكتب الطبخ المؤلفة في عصور ازدهار الحضارة أن تراعى الصحة العامة للانسان بحيث لا يترك الطعام أبة آثار كالسمنة وما يرافقها من أمراض عرفناها في العصر الحديث ، بل ان المصنفات العربية في فن الطبخ حددت كمية ونوع الطعام الذي يؤكل ، وأي طعام يقدم قبل الآخر ، واياها يجوز ان تجتمع معا في المعدة في وقت واحد ، والتي لا يمكن ان تجتمع وكان من اهمها مؤلفات ابراهيم بن المهدي وابن ماسويه ، والصولي وعلي بن المنجم

ولما كان المجال هنا لا يتسع لمناقشة المسائل جميعا فاني سأكتفي بتقديم صورة مختصرة للتوعية الصحية في الطعام والهواء والنوم واليقظة والباء ، فالطعام اساسي للانسان مذ وجد على سطح الارض ، فوضعت المؤلفات في فوائده ان احسن استعماله كما يجب وكذا مضاره ان أسوء استعماله .

ان القاء نظرة على فهارس المكتبات العربية والأجنبية تبين لنا مدى عناية الاطباء العرب بهذا التسوع من التصنيف ، فقد كانت مؤلفات الرازي علامة بارزة بهذا الصدد اذ ألف في كيفية الاغتذاء وفي منافع الاغذية ومضارها ، وما يؤكل وما لا يؤكل في كل فصل من فصول السنة<sup>(٣)</sup> وفصل في أطعمة اعتبرها رديئة للاغتذاء ، مثل السمك المالح والخبز اليابس ، وناقش قوى الاغذية وما تفعله بالبدن المعتدل من تسخين وتبريد وطرق الاستدلال على قواها سواء أكانت حريفة أو مالحة أو مرة أو حامضة أو عفصة أو قابضة أو حلوة أو دسمة<sup>(٤)</sup> واقرء ابن سينا فصلا لما يؤكل في كتابه القانون<sup>(٥)</sup> من حيث الكمية والكيفية والدسومة والمرارة واللزوجة والقبض والتضج ، وكان يفضل ان يتناول الانسان طعامه في اليوم مرة واحدة ، ففي أوجوزته

اجعل غداءك كل يوم مرة  
واحذر طعاما قبل هضم طعام  
ولقد كان ابن الازرق اكثر تشددا في مسألة الطعام فيعزو أصل الداء الى البطنة فيحذر من

(١) ابن التديم : الفهرست ، ٩١ ، ٣٠٢ طرضا - تجديد

(٢) الرازي : المرشد في الفصول ٤٦ - ٤٧

(٣) ابن سينا : القانون في الطب ، ٩٨/١

(٤) ابن الازرق : تسهيل المنافع ، ٥٦ .

(٥) ابن الجزار : مختصر طب الفقراء ، ابن عبد الهادي : طب الفقراء .

من البحر والبطائح والجبال والمعادن ، وحال أهل البلد في الصحة والمرض ، فأبي الأمراض توطنت الاهالي ومن ثم تمكين الشمس من الوصول الى كل موضع في البيت ، فان الشمس مصلحة الهواء ، وحتى الكوى والابواب تكون شرقية شمالية<sup>(٦)</sup> لانها ربيع معتدلة لذيدة وخصوصا مع الروائح اللطيفة التي تقوي الروح والجسد<sup>(٧)</sup> واخيرا فان ابن خلدون قد اصاب كبد الحقيقة حين تحدث عن أهمية الهواء والغذاء في حياة البدو والحضر وعقد مقارنة معقولة بين الامراض التي تصيب أهل المدن وتدرعها عند أهل الدير لأسباب عزائها الى الهواء والطعام .

## النوم الطبيعي

النوم واليقظة :

عرف الاطباء العرب النوم بأنه رجوع الحواس عن الحركة وسكون النفس وانقباضها مع الحرارة الغريزية من الدماغ الى داخل الجوف ، وبخارات معتدلة تصعد من الجوف الى الدماغ<sup>(٨)</sup> . وعندهم أن النوم يربط البدن ويسكن الاعياء والقلق ، وقد وضع قسطا بن لوقا كتاباً فيه ، وهذا هو النوم الطبيعي ، أما السهر فيجفف وينحف ويضر بالدماغ جدا حتى انه ربما خلط العقل وجلب الامراض الحادة ، ولم يكتف الاطباء العرب بهذا بل درسوا أشكال النوم ، مثل النوم على القفا أو على اليمن والشمال أو الوجه ، وبينوا متى يستحب النوم ومتى لا يستحب وقد سماها ابن سينا ، موجبات النوم واليقظة واثرها على جسم الانسان . وكانت قاعدة عامة ان من رغب في الصحة فعليه ان يقسوم من فزاشة في السبع الأخير من الليل<sup>(٩)</sup> .

وجحظة وابن الداية والوراق ومحمد الكاتب وغيرهم .

## الهواء عند الرازي

مسألة الهواء :

عرف الرازي الهواء المعتدل للبدن ، بأنه الهواء الذي يحيط البدن فلا يمرق ولا يرشح ولا يقشعر ولا يقرص ولا يحس بمرق يكره ، كما حدد مضار الهواء الحار وفوائد الهواء البارد ، ودرس الرازي موجبات التلازم مع تغير الهواء ، فعنده مثلا ، اذا تغير جملة هواء البلد الى الحر فينبغي ان يفرغ الى الخيوش والاسراب وشرب الماء البارد والاكتثار من الدخول في الماء البارد ، أما اذا تغير الى البرد فلا بد من الدثار والاكتثار والثيران لانه أحفظ للصحة وأقوى للبدن واصح للشهوات ، وفي حالة تغير الهواء الى اليوسة فيفرغ الى المساكن النزهة الرطبة والخيوش ، وان تغير الى الرطوبة وكثرت الامطار ، فينبغي ان يفرغ الى المواضع التي تشرق فيها الشمس ويجلس في القلل ويكثر ذلك البدن بالتحرق اليابسة الخشنة ولا سيما اصحاب الابدان الرطبة ، أما ابن سينا فيرى ضرورة تعديل الهواء في الحر والبرد وفي اليوسة والبراري والقفار والجبال ، فيعدل ( يكييف ) عند الانتقال من حر الى برد أو بالعكس ، وعند دخول الحمام ومن هواء تنن الى هواء طيب ومن الشمال الى الجنوب ، ولذا فان ابن سينا يطلب من يريد ان يبني بيتا ان يعي جملة من الامور قبل اختيار المسكن وتبشيتها ومنها مثلا ، تربة الارض وحالها في الارتفاع والانخفاض والانكشاف والاستتار ومائها وجوهره والرياح التي تهب على المسكن ، هل هي صالحة أم باردة وكذا ما يجاور المسكن

## نصيحة معمر

وفي رواية أخرى ان شيخا جاوز المائة والخمسين من عمره ، أنه قال جوابا لمن سألته كيف حافظ على صحته ؟ قال : « ما اجتمع لي طعامان وما اكلت دون ثقاء معدة وتزايد الشهوة وأخذت من الغذاء والراحة بحظ ، وما شربت الماء الا عن رغبة » .

وجدير بنا ان نشير الى تدبير العوارض النفسانية التي تنتاب الانسان والتي تبدو آثارها مهلكة للنفس دون ان تظهر عوارضها على الجسم ، وانما تسري في البدن وقد تفننه ، وأما الوقاية الصحية من مثل تلك الحالة فقد نصح الاطباء العرب بضرورة تدبير آيات القران الكريم بقراءته فهو ربيع القلب ونور البصر وجلاء للحزن وذهاب للهم . وعلى كل فقد درس الاطباء العرب الحالات النفسانية التي تعرض للانسان من هم وحزن وغضب وفرح وسهر وحسد ، وحذروا المهتم والمغتم من ان يضع يديه على صدغيه والرأس بينهما ولا يستند على حائط ولا يديم وضع الرأس على الركبة وغيرها من الوصايا التي تقلل من هول الانفعالات النفسانية .

تلك هي قبسات من التوعية الصحية في التراث العربي تلقي اضواء على جهود العلماء العرب في هذا المجال ، وتجعلنا نعيد النظر بما يروج له ، « ان الانسانية ما تقدمت الا بعد عصر النهضة الاوروبية » وما ترائي الا قارنا هذا التراث ، فهل يسر الله له الباحث الجاد والمنقب المنقش ، علنا تصوغ نسقا لحياتنا يعيد الثقة لأنفسنا وبأنفسنا أم انها صرخة !

وتبقى مسألة الباء والتي طالما تعرض الدارسون لها في مختلف العصور ، ذات أهمية خاصة في التراث العربي ، وقد كان موقف الاسلام منها موقف المنظم المراعي لطبيعة الانسان فيها ، فأحل الزواج وحرم الزنا ، وكانت الصحة الجنسية موضوعا لدراسة العديد من العلماء العرب ، فنصحوا بأوقاته متى يصح ومتى لا يصح ومتى يحذر منه ، وشرحوا اضرار احتباسه وتدبيره ، فاطالة تركه تؤذي الجسم وتضعف الاعضاء وتسبب المجاري وتعسر الحركات وقد تعرض النفس للكآبة والماليخوليا .

وتقلل شهوة الطعام وهضمه . وعندهم ان أفضل اوقاته عند صدق الحاجة اليه وتعلق النفس به وهيجان الشهوة ، وقد حذر الرازي مثلا من الزوجة المكروهة او المستبغضة أو المعجوز أو المريضة أو الصغيرة ، ونهى عنه عند الامتلاء أو في ايام الحر الشديد أو البرد الشديد ، ولا عند القيء والاسهال أو التعب لانه يؤدي في مثل تلك الحالات الى الدق ( السل ) .

وان من اهم وصايا ابن سينا بهذا الصدد قوله « اذا حفظ الانسان نفسه من الانهماك في النكاح بقيت عنده قوة حسنة وخصوصا من غلب سنه وكبر » ومنها ايضا : « ليس أضر على الشيخ من جارية حسنة وطباخ حاذق » .

ان نصائح الاطباء كانت موضع اهتمام المسلمين وأولي الامر ، فقد روى ان بعض الملوك وقد شاخ طبيبه وكبر سنه طلبه الى مجلسه ورجاه ان يصف له ما يعتمد عليه ليدهر بدنه ويحفظ صحته ، وبالفعل فقد استجاب له الطبيب وكتب له وصاياه فإ كان من الملك الا ان كتبها بالذهب الاحمر ووضعها في صندوق ذهب مرصع وبقي ينتظر فيها كل يوم حتى جاءه الموت الذي لا بد منه ولا يحصى عنه .

(٦) ابن سينا : القانون في الطب ، ٩٢/١

(٧) ابن الأزرق : تسهيل المنافع ، ٧٦ .

(٨) ابن الأزرق : تسهيل المنافع ، ٩٥ الرازي : المرشد ٤٠

(٩) علي بن رزين الطبري : فردوس الحكمة ، ٥٦٥



## رحلة الحياة .. متى تنتهي ؟

بقلم : منير نصيف

○ ان عملي هو حياتي .. ويسألوني : متى تتقاعد ؟ « وأنا أقول لهم وكأنكم تريدون ان تقولوا لي متى ستموت ؟ فالتقاعد عندي هو نهاية الحياة ! »

« بابلو كاسال » في عيد ميلاده الخامس والتسعين !

قوية ممتلئة حيوية ونشاطا تحرف كل شيء أمامها .. ثم لا تلبث الرحلة القصيرة .. رحلة الحياة ان تنتهي عندما تصطدم بهذا الحاجز المخيف .. حاجز السن الذي يقف عنده الانسان حائرا يسأل نفسه : « لماذا ؟ » .. لقد كان في وسعه أن يمضي في طريقه .. كان من الممكن أن يستمر ، لولا هذا السد الذي أقاموه أمامه ، وكأنهم يريدون ان يقولوا له : قف ، أنت الآن على موعد مع « الموت » . عد الى بيتك واسترح ، فقد بلغت نهاية رحلتك أو كدت !

كم هي قصيرة رحلة الحياة .. ! ووضع يده في جيبه وأخرج الرسالة التي بعثوا بها إليه في الصباح وقرأها .. إنها المرة الثالثة أو الخامسة ، لا يذكر ، التي عاد فيها إليها يتأمل محتوياتها ويتوقف عند كل كلمة جاءت فيها : « نشكركم على الخدمات العظيمة التي قدمتموها

في تلك الأمسية الباردة لم يعد الى البيت في موعده .. لقد خرج من مكتبه وراح يمشي في الطريق الطويل الذي يمتد بمحاذاة الشاطئ ، وهو لا يدري الى اين تقوده قدماه ؟ .. واستبد به التعب بعد رحلة طويلة فجلس على مقعد خشبي وأخذ يرقب ماء البحر وهو يصطدم بالصخور ، فيرتد عنها ثم لا يلبث أن يعود إليها في موجة جديدة قوية ، لا تكاد تقترب من الصخرة الكبيرة الرابضة حتى تلقى نفس المصير !

وامتد به الوقت وهو غارق بفكره وبصره في هذا المشهد الذي يتكرر أمامه .. موجات تأتي وراء موجات .... ذهبت لتوها بعد أن اصطدمت بالصخرة الصلبة التي لا تلين . !

وقال يحدث نفسه : « ما أقوى الشبه بين هذا الذي أراه أمامي وبين الحياة ذاتها .. انها تبدأ

المكان الذي تركه لأخر مرة منذ ساعات قريبة مضت ، مليئة دائما بالعمل والخلق والابتكار ..  
إنه لم يشعر مرة واحدة بأنه قد أصبح عاجزا عن تأدية عمله .. أو أن نشاطه قد تضاعف .. كان يجد متعة في كل عمل يقوم به .. بالأمس فقط كان يشارك المهندسين الشبان في وضع تصميم جديد للمباني التي ستخصص لسكن ذوي الدخل المحدود .. لقد وقفوا جميعا مشدوهين وهم يرونه يضيف ويحذف لكي يعد التصميم في شكله النهائي .. لم يكن يتصور أن نهاية رحلته مع العمل السذي أجبه سوف تأتي بهذه السرعة .. بعد أربع وعشرين ساعة من البدء في تنفيذ أكبر مشروع في تاريخ الشركة التي اعطاها عمره كله دون أن يشعر ..

ولكن لماذا يضعون هذه النهاية ؟ لماذا لا يتركونها تأتي وحدها بلا مقدمات .. لماذا لا يتركون له اختيار موعدها .. هل هم حقيقة ليسوا في حاجة إليه ، أم أنه القانون الذي لا بد أن يلتزموا به ؟

ولم يتوقف طويلا ليبحث عن إجابة على الأسئلة التي كانت تدور في رأسه وهو جالس على مقعده الخشبي يحلق في الأمواج وهي تتكسر عند حافة الصخرة الكبيرة .. فقد أحس بالطريق يخلو من الناس ، والظلام يكسو المكان ، وأشعل عود ثقاب وتطلع الى ساعته .. ثم ما لبث أن قفز واقفا يبحث عن سيارة تنقله الى البيت الذي ابتعد عنه كثيرا وهو يمشي ويمشي بهذا الشاطئ منذ خرج من مكتبه في تلك الأسبوع الباردة .. لقد أوشك الليل أن ينتصف .. مر كل هذا الوقت دون أن يشعر به .. واطلق ضحكة مكتومة .. إذا كانت رحلة الحياة ذاتها قد مرت دون أن يشعر ، فلا أقل من أن تمر بضع ساعات أخرى .. لم لا ؟

ولكن الذي أزعجه هو القلق الذي استشعر به زوجته .. إنها أول مرة يتأخر فيها عن العودة الى البيت في موعده .. ثم ماذا سيقول لأحفاده الذين تعودوا أن ينتظروا عودته ليتناولوا معه



للشركة ، ونود أن تبلغكم بقرار مجلس الإدارة بإحالتكم الى التقاعد بمناسبة بلوغكم سن الستين !

« ولكنني ما زلت شابا » .. هكذا كان يهمس لنفسه وهو يتذكر السنوات التي امضاها يعمل في الشركة التي أصبح جزءا منها منذ تخرج في كلية الهندسة قبل أكثر من سبعة وثلاثين عاما .. كل شيء في عمله كان يذكره بالستين التي قضاه معها وهو يراها تكبر .. شيء واحد فاتته أن يلحظه .. هو أنه أيضا كان يكبر ، وكان العمر يتقدم به .. ربما لأنه كان في داخله ما زال شابا ، فهو لم يشك علة طوال هذه الأعوام .. كان دائما يتمتع بصحة طيبة .. وهل كانت الأعوام التي عمر بنا مقياسا لعمر الانسان على الارض ؟ لقد كانت سنوات عمله في هذا

لحظة لقائها به عند عودته الى البيت بعد منتصف الليل ان شيئا هاما .. حدثا كبيرا ... يستغرق كل تفكيره .. ولكنها لم تشأ ان تسأله .. تركت له هو حرية اختيار الوقت الذي يراه مناسباً ليحدثها فيه إذا شاء ..

وجاء الوقت أخيراً عندما ذهب الأحفاد الى مدرستهم ، وجلس الزوجان يتناولان طعام الافطار .. وروى لها كل شيء - من اليوم أنا رجل متقاعد .. لقد أصبحت عجوزاً ولا يجوز للمعاشير أمثالي ان يستمروا في عملهم يساعزىرتي ! وضحك .. وضحكت هي الأخرى ، ولكنها ما لبثت ان قالت في لهجة يشوبها الاحتجاج والتحدي : « أفهم أن يحيلوك الى التقاعد ، هذا حقهم ، ولكنني لا أوافق على انك قد أصبحت عجوزاً ، ولا يجوز لك أن تعمل .. ثم من الذي يستطيع ان يمنعك من العمل .. لقد قضيت حياتك كلها موظفاً .. ونحن لا نريد ان تعود الى الوظيفة .. ولكننا نريد أن نعمل .. أنت رجل صاحب مهنة وخبرة .. لماذا لا تفتح مكتباً خاصاً بالاستشارات الهندسية .. بعد شهور قليلة ستعود ابتنا من الخارج مع زوجها ، وسيعود الاطفال الى والديها .. أما نحن فنسافر في عطلة طويلة بعض الشيء نقضيها في الراحة والاستجمام والاحتفال بترك الوظيفة .. لقد أخذت منا يا عزيزي أكثر مما أعطتنا .. أخذت شبابنا كله .. تعال نبداً من جديد .. سأكون سكرتيرتك ، ومديرة مكتبك اذا شئت .. فأنا أيضاً أشعر برغبة في الاستمرار في الحياة والحياة بالنسبة للانسان عمل .. لا نريد ان نجلس على مقعد وسط حديقة مليئة بالزهور ننظر نهاية رحلتنا على الأرض .. لا .. ! سوف نمضى في الطريق الذي بدأنا تسير فيه منذ سنوات بعيدة مضت .. هل تذكر ؟ لقد كان طريقاً طويلاً مليئاً بالعمل والكفاح .. ولكنها كانت أجمل وأمتع رحلة .. ثم سكنت .. ولكنه راح يستحثها على المضى في الحديث ..

طعام العشاء . ؟ إنه لم يتغير عنهم مرة واحدة منذ ان تركتهم أهمهم لتلحق بوالدهم في عمله الجديد في الخارج .

ووصل الى البيت أخيراً ، ورآها .. كانت تقف وراء زجاج النافذة ترقب الشارع .. ترى ماذا اقول لها ؟ لا شيء .. سأترك الحديث الى الصباح . غدا يوم جديد ، ولن اضطر ان اصحوا ميكراً .. نعم سوف اذهب الى الشركة ، ولكن ليس هناك ما يضطرنى الآن الى الذهاب في موعد بدء العمل .. سأذهب فقط لتسوية موقفي !

ولقيته عند الباب الخارجي .. وأحس بالقلق بادياً على وجهها التحيل ، فقال على الفور : أسف يا عزيزتي ، ولكنني اضطررت الى قبول دعوة أحد الزملاء لتناول طعام العشاء . أعلم انه كان يجب ان اتصل بك تليفونيا على الأقل .. ولكنه كان « عشاء عمل » كما يقولون ، وانت تعلمين انني أنسى نفسي عندما يتصل الموضوع بالعمل من قريب أو بعيد .. أرجو ان تعذريني !

وذهب الى فراشه لينام .. ولكنه لم ينام .. لم يغمض له جفن في تلك الليلة ماذا سيقول ؟ ، وكيف يبدأ حديثه معها ؟ .. كيف يشرح لها معنى التغير الذي حدث في حياته اليوم ؟ كلها اسئلة ظلت تطارده طول الليل ، وهو راقد على فراشه حتى جاء الصباح ودبت الحياة من جديد في البيت ..

وسمع صباح أحفاده الثلاثة قادمين من الغرفة المجاورة ، فأسرع اليهم .. لقد افتقدتهم .. هم أيضاً افتقدوه .. فراحوا يلتفون حوله ، وأخذ يداعبهم بينما أهمكت جدتهم في مساعدتهم على ارتداء ملابسهم للذهاب إلى المدرسة ، ولكن هذا كله لم يشغلها . عن رؤية ما كان يعمل في صدر الرجل الذي شاركته حياته لأكثر من ثلث قرن من الزمان . كان يضحك ويحاول جاهداً ان يخفى حقيقة مشاعره ، ولكن ضحكاته لم تستطع ان تخدعها . فقد ادركت على الفور منذ

تقعان على صاحب الوجه الذي كان يتسم وسط الدموع التي راحت تتساقط من عينيه مع قبلات ابنائه واحفاده ، حتى همس في اذن زوجته : « إنه هو بعينه .. المهندس الذي أحيل الى التقاعد منذ أكثر من ثلاثة عشر عاما .. الرجل الذي علمنا كيف نصمم المباني الحديثة ، وقضى عمره كله يشرف على تنفيذها وبنائها .. سوف أذهب اليه وأهنته .. لم أكن اعلم انه صاحب هذا المطعم الذي تتردد عليه كل اسبوع ..

ومد اليه يده مصافحا ، فقد عرفه على الفور .. كان من أنشط المهندسين الشبان الذين عملوا تحت رئاسته .. وبحث الرجل عن زوجته فوجدها هناك عند إحدى الموائد القريبة تشرف بنفسها على تقديم الطعام لرواد المطعم ، وناداهما وجاءت .. وقال الرجل : « أقدم لكم مديرة أعمالي .. المرأة التي شاركتني حياتي ، ووقفت بحائبي تساعدني على البدء في هذا العمل الذي ولدنا معه من جديد .. أقدم لكم زوجتي التي يعود اليها وحدها الفضل في نجاح هذه الاطباق الشهية التي تأتون اليها خصيصا قاطعين عشرات الكيلو مترات ! »

ثم ماذا ؟ انها قصة واحدة من عشرات القصص التي رفض اصحابها أن يقنعوا بهذا المصير الذي ينتظر كل موظف بلغ سن التقاعد .. والتاريخ مليء بالرجال والنساء الذين مضوا يعملون ويفكرون ويتجنون ويبتكرون دون توقف .. بل ان معظم قصص النجاح الكبير التي نقلتها الكتب كان ابطالها أناسا جاوزوا هذه السن بكثير ..

حقيقة ان هناك الملايين من الناس الذين استسلموا لهذا المصير ، وعاشوا في سجنهم المظلم الذي وضعوا أنفسهم فيه .. لأنهم تصوروا ان الشمس لا يمكن ان تنفذ من خلال جدران هذا السجن الصغير .. ولو أنهم حاولوا مرة أن ينفضوا الصدا الذي اعتلاهم ، ونظروا من خلال ثقب في هذا الجدار الوهمي لوجدوا الدنيا من حولهم مليئة بالحياة والنور !



- ثم ماذا يا عزيزي ؟

كانت الزوجة تتحدث في حماس والابتسامة لا تفارق شفيتها لحظة واحدة طوال هذا « الخطاب » الرائع الذي أخرجه من حالة الشعور بالعزلة والكآبة التي احتوته منذ الصباح .. لقد بدت له في تلك اللحظة نفس الفتاة الصغيرة التي عرفها منذ أكثر من ثلاثين عاما عندما زفت اليه عروسا في ثوبها الأبيض .. ولم تتوقف لتعرف ماذا كان يدور في رأسه بعد حديثها الطويل الذي نسيت هي نفسها كيف كانت بدايته ولا ماذا قالت فيه ؟ .. ولكنها تشعر براحة الآن وكأن عبئا ثقيلا قد انزاح عن كتفها .. فاقتربت منه ومدت أصابع يدها تداعب رأسه المتعب ، وقالت في هدوء هذه المرة : « لا تريد يا عزيزي ان نقف على رصيف الشارع الصاخب نرقب مواكب الحياة التي تذكرنا بماضينا ، لأننا لم نعد قادرين على العبور الى الرصيف المواجه على الجانب الآخر .. لا ليس الآن على أية حال ! »

وانقضت عدة سنوات .. وفي مطعم أنيق باحدى الضواحي الهادئة .. كانت هناك مجموعة من الرجال والنساء يجلسون حول مائدة كبيرة امتلأت بالزهور ، وفي وسطها كعكة تحمل خسين شمعة !

وتساءل رواد المطعم الذين تعودوا ان يأتوا اليه في عطلة نهاية الاسبوع هربا من صخب المدينة وضوضائها .. ترى من هو المحتفى به ؟

- إنه صاحب المطعم وزوجته .. انهما يحتفلان بعيد زواجهما الذهبي .. الليلة هي الذكرى الخمسون لهذا الزواج السعيد ، وقد جاء الأبناء والاحفاد وزوجاتهم وازواجهم ليشاركوا في الاحتفال بهذه المناسبة ..

وعزفت الموسيقى ، ثم سكنت واطفئت الشموع .. ووقف المحتفى بهما يتقبلان التهاني .. وعلى مائدة قريبة كان يجلس رجل في منتصف العمر مع زوجته ، وما كادت عيناه



# حل مسابقة العدد

● رقم ٢٩٥ ●

## الردود الصحيحة وأسماء الفائزين

- ١ - نعم يجوز في اللغة استعمال كلا اللفظين ( عروس ) و ( فرس ) للدلالة على الذكر .
- ٢ - الشمس هي الأكبر حجماً . . وهي أكبر من الأرض بأكثر من مليون مرة . . يبلغ قطر الشمس ١٣٨٢٠٠٠ كيلو متر . .  
بينما لا يزيد قطر الأرض على ١٢٧٦٠ كيلو متراً . .
- ٣ - الحمامة القاهرية هي التي تسبق . . بل إنها الحمامة الوحيدة التي تستطيع الوصول الى القاهرة . .  
ذلك أن حمام الزاجل قادر فقط على القيام برحلة العودة الى موطنه وبيته . . .
- ٤ - « ضئى » مشتقة من ضئء أو ضئء . . ومعنى هذا اللفظ في اللغة الأولاد . يقول المعجم الوسيط الضئء من كل شيء نسله ، ويجمع على ضئوء . وضئت المرأة أو أضعأت ضئئاً وضئوءاً أى كثرت نسلاً . . وضئاً المال . . كثر . .
- ٥ - استانبول هي المدينة التي تقع في قارتين في آن معا . . والقارتان هما - آسيا وأوروبا . . فهي إذن قسمان . . قسم أسيوى وآخر أوروبى وتصل بينهما جسور منها جسر الغلطة .  
واستانبول كانت عاصمة الامبراطورية العثمانية حتى سنة ١٩٢٢ وكانت في القرون الوسطى عاصمة الدولة البيزنطية وكانت تسمى آنذاك القسطنطينية . . والآخرين هم الذين أسوا المدينة وسموها بيزنطة .
- ٦ - مسجدان : هما مسجد الصخرة الشهير بقبته والمسجد الأقصى . . اما مسجد عمر فلم يبق منه أى أثر . . حتى اختلف المؤرخون في تعيين المكان الذى بنى فيه عمر بن الخطاب مسجده هذا .
- ٧ - الطواط يرى حتى لو كان معصوب العينين ، لأنه قادر ، بحكم طبيعته ، على تحسس بعد الأشياء عنه أو قربها منه تبعاً للأصوات العالية اللذيذات التي يطلقها ثم يلتقط صداها لدى ارتطامها بتلك الأشياء . وهذا هو المبدأ الذى يقوم عليه جهاز السونار .
- ٨ - هناك سلسلة جبال اخريتناك تعرفان باسم جبال الألب . . وتقع الواحدة في استراليا وأعلى قممها هي كوشويسكو وتبلغ من الارتفاع ٧٣٢٨ قدماً . .  
وتقع الثانية في جزيرة الجنوب من نيوزيلندة وأعلى قممها جبل كوك ( ٣٤٩٠ ر ١٢ قدماً )
- ٩ - تبلغ كمية الدم التي تجري في جسم الرجل السوى ثلاثة أرباع الجالون أو نحو ذلك .

- ١٠ - برج بيزا المائل . . أقاموه خطأ على أرض رخوة ، مالبث أن هبطت به فأنحرف وأصبح برج بيزا المائل . . وهو يزداد انحرافا سنة بعد سنة ، الأمر الذى حمل السلطات الإيطالية على مباشرة العمل مؤخرا على وقف انحرافه عند حده الحالى . . وقد ثبت لها أن برج بيزا سيهار لاحالة اذا تعرض لمزيد من انحراف .
- ١١ - تمثال الحرية القائم عند مدخل نيويورك صنع في فرنسا . . فهو الهدية التى قدمها الشعب الفرنسى الى الأمريكين .
- ١٢ - الهند هى الدولة التى يسميها أهلها « بهارات » .

### الفائزون في مسابقة ( ٢٩٥ )

- الجائزة الأولى : هديل مروان موسى - أم القيوين - الامارات العربية المتحدة .  
 الجائزة الثانية : نوفل البهاوى - ظهر المحتش الأول ٣٤ تطوان - المغرب .  
 الجائزة الثالثة : أمته محمود جويج - طرابلس / ليبيا .

### الفائزون بالجوائز الثماني التشجيعية بقيمة ( ٥ ) دنائير لكل من :

- ١ - رشان سعيد N — L — I 348 L - Belgique - Piacé du Puddieur .  
 ٢ - عايدة عبد الغنى يونس / الشارقة / الامارات العربية المتحدة  
 ٣ - عبد المجيد شرقى / عمارة رقم ٧ شقة رقم ٥٨ / حى العنق / الدار البيضاء - ( اتفا - ١ ) المملكة المغربية .  
 ٤ - نادر مانع محمد المانع / السرة قطعة ٣ / منزل رقم ١٩ ص . ب ( ٢١٢٣٥ ) الصفاة - الكويت .  
 ٥ - عبد العليم أحمد عبد العليم سلامة / محافظة القليوبية - ميث العطار - مركز بنها - ج م ع  
 ٦ - صلاح الدين عبد القيوم أبو شامة/ ص . ب . ( ٣٩٠ ) بورتسودان/ السودان  
 ٧ - وفاء أمين الشيخ / كفر الزيات / ج م ع .  
 ٨ - محمد مفيد بصيلة / ص . ب ( ١٩٠٨٩ ) المدينة الرياضية / عمان / الأردن .

# ديوجين الحكيم الصعلوك !

بقلم : محمد خليفة التونسي

○ عاش باختياره فقيرا في أحطّ دركات الفقر ، ولكن كانت له عزة ملك ترفعه كما لو كان سليلا لسمط طويل من أسلافه الملوك . لم يكن يملك شيئا خارج جلده ولكن لا ننسى انه كان يملك كساء يستره ، وعباءة مرقعة يلتف بها إذا نام فتكون فراشه وغطاءه ، وخرجا يودعه فضلات زاده ، وكان له دن ( برميل ) خفيف اتخذة بيتا يحمله على ظهره حيث سار ، ليأوي اليه حين يطلب الراحة ، ثم كان له فيما قبل كأس يشرب بها ، حتى كان يوم رأى صبيا يشرب الماء بيديه ، فكسر كأسه مستغنيا عنها ، لأنه لا يليق به ان يكون في هذا أقل حكمة من الصبي .

الحكماء أو كما قال شاعرنا أبو العلاء المعري : -  
وأصبح واحد الرجلين اما  
مليكا في المعاشر او أبيلا  
وأعظم من المليك - مها يبلغ ملكه من العظمة  
والسعة - كل ابل ( راهب ) يملك نفسه ، حتى  
لا يكون لأحد أو شيء عليه سلطان ، أو كما قلنا  
في احدي رباعياتنا : -  
ان السلاطين من دانوا نفوسهم  
ودائنو الناس ليسوا بالسلاطين

كان يملك داخل جلده ثروة ضخمة نادرة  
لا يتيسر امتلاكها الا لعظماء الرجال ، بعد الكد  
الشاق الطويل في طلب الحكمة والفضيلة ، حتى  
يدركوا المثل الأعلى منهما في تصورهم ، أو  
يقاربوه ، ولا يمكن أن يتحقق ذلك الا بسيطرة  
المرء التامة على نفسه حتى يتحرر من كل  
أهوائه ، فلا يكون عليه سلطان لأي مطعم كبير  
أو صغير . فاذا لم يستطع المرء ان يملك الدنيا  
جميعا ، فليتركها جميعا كما قال أحد شعرائنا

حاجيا بينه وبين مصادقة الناس ومصادقة الطبيعة أو العيش في وفاق معها ، كما تحجب عنه وجه الله ، ثم هي لا تثرى حياته ولا تفيده فيها حكمة ولا فضيلة ، ولا تعينه على استيفاء استعداداته وتحقيق ذاته .

كان شديد الاشفاق عليهم جميعا - كبارا وصغارا - في كل ذلك ، ولكن الاشفاق كان يتجلى لهم في صورة السخرية اللاذعة حيثما رأى تماثرتهم على الصغائر الدنيوية وسقوطهم بسببها في الرذائل ، مع أنهم جميعا اخوة ، والأرض كلها وطن لكل انسان ، كيفما كان شعبه ، وخيراتنا تسعهم جميعا لو أنهم اعتصموا ببعض الحكمة أو الفضيلة ، وأعان بعضهم بعضا ، وهل كانت فتن الدنيا التي تخلب نفوس الاخوة حتى تدير عقولهم وتطمس بصائرهم فتعميهم عن رعاية حقوق الاخوة ، الا صغائر في تقدير صديقنا الساخر ديوجين ؟ وهل الحياة الدنيا كلها الا هو ولعب كما وصفها بعد ذلك القرآن الكريم ؟ أو كما قال السيد المسيح عليه السلام : ماذا يفيد الانسان ان يكسب العالم وقد خسر نفسه ؟



قد تكون السخرية طبيعة في صديقنا ديوجين ، أو ملكة اكتسبها عقله من طول تأمله في الأحوال العvisية التي كان يقاسمها الناس حوله ، فقد مر قبله على مدن اليونان أو دولهم نحو قرن في حروب طاحنة بين بعضها وبعض ، حتى ضعفت جميعا ، فهل أخيرا على ملكة صغيرة تجاورهم أن تغزوهم وتفتح كل بلادهم وتسوسها كما تشاء ، وتسوسهم كما تشاء ، وكان هذا الفتح في عهد الملك المقدوني فيليب والد الاسكندر الأكبر ، وكان من جرائر هذه الحروب الداخلية على مدى قرن ان انقلبت الأحوال فذلت النفوس واسترخت اهنم ، وانهارت القيم ، وفسدت الأخلاق ، وحارت العقول ، وكثرت المخرفة والدجل وتعلق الناس بالخرافات ، فاذا سخر ديوجين فقد كانت سخريته - وهي تلذع أو تكوي - تعبيرا عن ثورة

فما أكثر ذوي السلطان الذين تحكمهم صغائر المطامع ، فلا يستطيعون أمامها الا الخضوع صاغرين ، ولا يترفعون عن طلبها بكل وسيلة من قوة أو حيلة .

كانت لديوجين داخل جلده ثروة ضخمة نادرة عظيمة القيمة ، فمن ودائع جلده حكمته الرفيعة وأخلاقه النبيلة ، وجهه للناس كل الناس ، واشفاقه الحميم عليهم ، لفرط تمالكهم على زخارف الدنيا ، وشحهم بها ، وظلم بعضهم بعضا بسببها ، مع أنهم جميعا اخوة ، وهذا الى جانب قسوة الأقدار على الظالم والمظلوم ، وماذا تفيد الانسان في نفسه كل هذه الزخارف من ثروة أو شهرة أو جاه أو منصب أو متاع الا أن تشغله حتى عن حياته وقوته ونقف



مات مسموما سنة ٣٩٩ ق . م بعد أن امتدت شهرته في وسع بلاد اليونان ، وكان له عدد من الحوارين منهم افلاطون مؤسس الاكاديمية ( وهو اشهرهم ) ، واقليدس مؤسس المدرسة الميغارية ، وارستيبوس مؤسسة المدرسة القورينائية ، وانتستانس مؤسسة المدرسة الكلية ، وكان الأخير أشبه بأستاذه سقراط في نقشه وسيرته البسيطة وانحصار فلسفته في الانسان لتعليمه الفضيلة ، واليه اتجه ديوجين لأنه أقربهم اليه مزاجا وطريقة ، يروى انه لما جاءه ديوجين - وكان يحاضر تلاميذه - رأى فيه شابا شريدا ، رث الملبس ، أشعث الهيئة كأنه سائل ، فلما أراد أن يجلس معهم ثاروا به غاضبين مستهزئين . . . « اخرج ايها الكلب الأجرب » فلم يتزحزح ، وقال ان الأستاذ وكزه بعصاه ، فقطأ له رأسه ، وقال له في ثبات : « اضرب دون خشية ، فلن تطردني عصاك عن مجلسك » ، فأشفق عليه ، وطلب منه أن يعود الى بيته لاصلاح هيئته ، فأخبره أنه لا بيت له وأنه عازم على ملازمته للتعليم منه ، فرق له وأبقاه في عداد تلاميذه ، وما ان عاشره هؤلاء حتى كسب مودعهم واحترامهم ، لطية قلبه ، وقوة عقله ، واستقامة اخلاقه ، واجتهاده في طلب الهداية ، وترفعه عن فتن الدنيا ، وجرأته في الاستهانة بالعرف والتقاليد ، وسخريته بالمتمسكين بها وان كانوا في أرفع منزلة . وهكذا عاش طوال حياته في أيام أستاذه وبعده ، اذ لم يكن يرى لأي انسان قيمة الا حكمته وفضيلته التي تردعه عن كل المطامع الدنيوية ، وتجعله أشبه بالله ، في الاكتفاء بذاته ، والاستغناء عن سواه ، ولم يكن يخشى في ذلك أحدا أو يهابه ، مهما تكن وجاهته الاجتماعية وأسبابه الدنيوية ، وهل كان فيمن حوله أعظم جاهها وسلطانا من الاسكندر الأكبر ، فكيف وأين التقيا ؟ وأيها كان أعظم .

نفس حرة أبية ، رحيمة تحاول مغالبة الاحوال العvisية التي تعذبه وتعذب جميع اليونانيين حوله ، والاحتجاج عليها . ولاشك أن سخريته كانت تستهدف الخير لهم ، وتبصيرهم بطرق التعالي مثله عن تلك الاحوال السيئة دون الخضوع لها ، كما كانت سخريته هي السلاح الاصلاحى الذي انتقاء لايقاظ العقول الغافية ، وتحريك المهمل الراكدة فتعيد الثقة الى النفوس الخائفة فتصلح أمرها وأمور الآخرين .

### نشأته وتلمذته

ولد نحو سنة ٤١٢ ق . م بمدينة سينوي ، وكانت تقع وسط الشاطيء الجنوبي للبحر الأسود ، وفيها نشأ وتلقى معارفه الى ان اشتد شبابه ، وكان أبوه صيرفيا يقوم بمهمة سك النقود ، ويظهر أن ابنه حين كبر كان يساعده في مهمته ، وقد بقي مترجوا ديوجين يذكرون أن أباه حكم عليه بالحبس حتى مات في سجنه لتزييف العملة كما حكم على ديوجين بالنفي ، أو انه هرب خشية سوء الجزاء . وهم مسئولون عن ترويح هذه التهمة وتناقلها بلا تمحيص ، حتى راجعها الأستاذ سارتون مع صديق سنة ١٩٥١<sup>(١)</sup> فقد ترجمت الكلمة اليونانية poraehorattean قديما بعبارة « تزييف العملة » مع أنها لا تعني الا « النقش على نحو غير صحيح » وقد يعتبر هذا تزييفا لمخالفته الوضع الرسمي ، ولكنه لا يعدوان يكون خطأ لا يظعن في خلق مهما يكن سببه من اهمال أو عجز ، وقد يستحق صاحبه العقاب لاضراؤه بالناس ، وأما وضع معدن رخيص بدل معدن أعلى ، فخطيئة شائنة ، وهذا هو الفرق بين الخطأ والخطيئة .

ولما خرج ديوجين من مدينته تنقل في بعض البلاد اليونانية حتى بلغ اثينة ، وكان سقراط قد

## ديوجين القديس الناسك والاسكندر الملك

كان الاسكندر تلميذ ارسطو ، فان فيليب الثاني ملك مقدونية عهد الى ارسطو والى آخرين بترية ابنه الاسكندر ، وكان فيليب - حين قتل - ملكا على مقدونية ومعظم بلاد اليونان ، فورث عنه ابنه ملكه ، وحين عقد اليونان مؤتمرهم العام عند خليج كورنثيه - احدى مدنها - لاختيار قائد لجيوشهم ، كي يحمر بلادهم من الفرس ، اختاروا الاسكندر ثم أقبلوا عليه مهتئين بذلك ، وكان ديوجين - وقد صار شيخا - من حضور المؤتمر ، فلم يهتبه ولم يحاول لقائه ، بل تجاهله ، وسأل الاسكندر عنه فعرف حاله ، ثم توجه بموكبه اليه ليراه ويحدثه ، فوجده في احدى الساحات متمددا في ضوء الشمس طلبا للدفع ، ورأى ديوجين موكبا ضخما قادما اليه فاعتدل قليلا ، وانكأ على دنته ، فلما رأى العاهل ، تأمل وجهه ، وبادره العاهل بالتحية ثم عرفه بنفسه « أنا الملك الاسكندر » فأجابه : و « أنا ديوجين » ، فسأله : ألا تخشاني ؟ ففوجيء به يسأله : « طيب أنت أم سيء » فأجابه : « بل طيب » ، فرد عليه : « ومن يخشى الطيب ؟ » وحاوره العاهل معجبا به في مسائل حكيمة ، فلم ير منه الا ما يدل على وفور عقله وحضور بديته ، فأشفق عليه لسوء حاله ، ثم سأله ديوجين ماذا تمنى اليوم فأجابه : « أن أجمع كل بلاد اليونان تحت سلطاني » فسأله : « ثم ماذا ؟ » ، فأجابه : « إخضاع آسيا » ، فسأله : « ثم ماذا ؟ » ، فأجابه : « إخضاع العالم » ، فسأله : « ثم ماذا ؟ » فأجابه « أستريح وأستمتع » ، فقال له : « ولم لا تعبد منذ الآن وتستمتع » . ثم سأله العاهل : « أراك في حاجة الى ما يصلح حالك ، فهل أستطيع مساعدتك ؟ » فبادره قائلا : بوقوفك

بيني وبين الشمس حرمتني من الدفء ، فلو تزحزحت قليلا حتى أندفأ بحرارتهما ! فاستعظمت الحاشية جرأة ديوجين ، ومن عادة أمثالها غالبا أن تكون ملكية أكثر من الملك ، أو تتظاهر بذلك على الأقل ، ولكن العاهل قابل كل أقوال ديوجين بالاعجاب والملاطفة وقال : « لو لم أكن الاسكندر لوددت أن أكون ديوجين » ، وهذا الموقف يشهد لكلا الطرفين ، بالفضل ويثبت ان الاسكندر كان تلميذ ارسطو في تقديره الفلسفة واهلها .

ومعروف أن الاسكندر كان يدعو الى اخوة البشر ، وكان يعمل لها في فتوحاته ، مخالفا بذلك النزعة العرقية المفرطة عند اليونان ، اذ كانوا يعتبرون غيرهم من البشر برابرة أعداء اما للاستعباد أو الاستئصال ، بل كان الاسكندر في ذلك مخالفا أستاذه ارسطو وقبله افلاطون ، ولكن رواد هذه الفكرة الانسانية النبيلة هم الكليون ولاسيما ديوجين ، فهل أخذها الاسكندر عنه ؟ لا نستطيع الجزم برأي ، وقد كانت أحوال الاسكندر وتجاربه مع غير بني قومه توحى اليه بها ، ولكن لاشك ان ديوجين أسبق في الاهتمام اليها ونشرها ، كما أنه أسبق سنا بنحو خمسين سنة ، وقد مات الرجلان في سنة واحدة تقريبا سنة ٣٢٣ ق . م ، ديوجين عن نحو تسعين سنة والثاني عن ٣٣ سنة (٢) .

### ديوجين حفيد سقراط

كان انتستانس تلميذ سقراط ، ومعلم ديوجين ، ثلاثتهم التزموا السير في طريق واحدة ، بدأها سقراط فأوغل بعيدا ، وتلاه انتستانس فأوغل الى ما هو أبعد ، ثم تلاه ديوجين فكان أشد الثلاثة ايفالا . هذه الطريق هي الطريق الكلية ، وللكلية فلسفتها أو مذهبها أو اتجاهها الاخلاقي ، ولكنها أقرب الى

التزام الفضيلة الأخلاقية دائما وتعليمها لأتباعه ، كما كانت هذه الفضيلة أهم عناصر فلسفته ، ولم يهتم كسابقيه بالطبيعيات والرياضيات ومنها الفلكيات ولذلك قيل : « انه أنزل الفلسفة من السماء الى الأرض »

وعلى هديه ومسلكه الاخلاقي سار أتباعه الأولون متشددين مع انفسهم وغيرهم رغبة في الصلاح والاصلاح ، ومن نوادر ديوجين في ذلك انه رثي نهار يوم يحمل مصباحا منيرا والشمس طالعة ، فلما سئل عن ذلك قال : « أبحث عن إنسان » ، ووقف يوما في ساحة وهو يصيح مرددا : « أيها الرجال ، أيها الرجال » فلما تكاثروا حوله قال لهم : « لست أناديكم ، بل أنادي الرجال » .

### من الانسان ؟

ولا ريب أن ديوجين كان يعني الرجل الفاضل او الرجال الفضلاء ، ولم تكن صورة سقراط غائبة عنه فكرا ولا خيالا ، وان كانت صورة انتستانس أقرب اليه وأشد التصاقا ، وكان هذا أشد تلاميذ سقراط حبا ووفاء له

لم يكن لسقراط مكان أو وقت معين يعلم فيه ، او جماعة يختصها بتعليمه ، بل كان يسير في الشارع متواضعا وقورا نظيف الهيئة فيحاور من يرى ، ويبدأ الحوار بطرح سؤال ، فاذا سمع الجواب أظهر للمجيب خطأه ان كان مخطئا ، وهكذا يجري الحوار حتى يعرف المسئول الجواب الصحيح أو يرشده هو اليه . وقد سميت طريقته طريقة التهكم والتوليد أي السخرية بالأجوبة الخطأ ، حتى يتولد الجواب الصحيح .

ولبست سخرية الكلبيين بغريبة على تهكم سقراط ، وان كانت أشد وقعا على الناس ، ولم يكن سقراط يأخذ على تعليمه أجرا على خلاف ما كان عليه المعلمون في عهده وقبله ، بل كان يعيش هو وزوجته وولده من الهدايا البسيطة التي

ان تكون طريق حياة او دستور حياة يلتزمها صاحبها بقوة مها تجر عليه من محن أو تحرمه من نعم .

ينسب مؤرخو الفلسفة الى انتستانس تأسيس مذهب الكلبيين Cynics ، وقيل ان سبب اطلاق هذا اللقب عليه وعلى أتباعه انه كان يعلم في مدرسة كينوسارجيس التي تعلم فيها من قبل ، وكانت تقع خارج أثينا لتعليم غير اليونانيين ، ومن « كينو » أحد اصول اسمها اشتقت كلمة كليبي ( كلبات Cyons ) لأنها تعني « شبه الكلب » وقيل ان سبب اسم المدرسة انها كانت تضم عمودا عليه نقش كلب ، وقيل انهم وصموا بهذا اللقب لانهم كانوا يعيشون كالكلاب ، متولين في هياث زرية ، مع التبذل في مسلكتهم ، وتقدهم البذي للناس ، وطرحهم الخشمة والحياء ، ولكن اتخاذ أتباعهم هذا الأسلوب الفاسد في المعيشة لم يحدث الا في عهد الكلبيين المتأخرين الذين مالوا مزاجيا او نفسيا الى مذهب اللذة ، ولا يكون هؤلاء عادة الا من المتحرفين نفوسا ، فهم كمثل من نلقبهم بيننا اليوم « اختنافس » وهم يسايرون أي مذهب يساعدهم على التمرد ويتمسكون بشعائره دون لبابه العقلي والأخلاقي ، ويتهربون من تبعاته ، فلا لوم على اساتذة الكلبيين ولا مبادئهم اذا اعتنقها المبتدلون أخيرا فبدت مبتذلة ، وينبغي ان نلاحظ ان المبادئ والعقائد والأفكار تتلون وفقا لأمزجة معتنقيها وشخصياتهم فتبدو شريفة عند المتمسكين بالشرف ، خسيسة عند الأخساء .

وقد كان سقراط - في رأينا - هو اسامهم الأمثل وان لم يعده منهم أحد ، أو يلقبه لقبهم أحد ، ولقد كان أشبه فلاسفة اليونان بأنبيا الشرق او معلميه الكبار في عظمة شخصيته مع جاذبيتها ، وعفة نفسه وطهارة مسلكه ، وقد كانت فضائله الأخلاقية هي أهم ما لفت أتباعه اليه ، وفتنهم به وان لم يبلغوا مبلغه من فضائله العقلية ، وكان اهم ما عني به سقراط في نفسه

منهم وهو في طريقه لمشاهدة الألعاب الأولمبية ، فسألوه في أيها ستشارك ؟ فأجابهم : في العدو والمصارعة ، فليس أحد بأسرع مني في اجتناب الرذائل ، ولا مصارع أقدر مني على هزيمتها ، وهذا يدل على انه كان يهتم بالرياضة البدنية الى جانب النفسية ، وادل من هذا على اهتمامه بها وقدرته على تعليمهما ، انه كان في سفينة فاخترقته بعض القراصنة فلم يتأثر لذلك ، بل قال لهم : خذوني أيها العبيد فأنتم في حاجة الى سيد ، فأخذوه الى سوق الرقيق في جزيرة كريت ، وقدموه للبيع فلم يأسف على نكبته وطلب من المنادي ان يصيح : من كان في حاجة الى معلم فهنا معلم ، ورأى رجلاً تبدو عليه النعمة من اعيان كريت ضخم الجسم فحتم الهبة فقال لهم : « يحسن أن تبصروني لهذا الرجل ، فاني أرى انه يحتاج الى معلم » وتقدم الوجه ليساوم فيه فقال له ديوجين : « تقدم أيها الصبي فاشتر لك رجلاً » فلما سأله عما يحسن : « اجابه : سياسة الرجال والحكم عليهم » ، فأغرى ذلك به الوجه واشتره ، فقال له حينئذ ! « انك الآن تملكني فاستعد لتنفيذ ما أكلفك به ، فانا معلم لك او وكيل ، وعليك طاعتي عبدا كنت او حرا ، ثم دفع الوجه اليه أولاده ليعلمهم ، فكان كأعظم معلم اخلاصا وبصيرة ، اذ جعلهم يحفظون ويفهمون كل ما استطاع جمعه من الأشعار المختارة ، والف لأجلهم موجزا في الفلسفة ، ودرهم على العدو والسباحة والسباق ، وفنون الفروسية كركوب الخيل والضرب بالسيف والرمي بالاقواس والمقلاع والصيد ، كما عودهم القناعة في الطعام وغيره وترك الاشربة الا الماء ، وحلثوا شعورهم حتى البشرة وكانوا يسبرون معه حفاة يرتدون الملابس الخشنة ، وقد أجوا معلمهم وكانوا يوصون اهلهم به خيرا ويظهر انه لم يجد ضيقا في أسره ، ودليل ذلك أن أحد اصحابه جاءه هناك لانفاذه واعتاقه ، فقال له ديوجين على طريقته : « أعجبون انت ام هازيء ؟ » ألا تعلم أن الأسد

كان يقدمها اليه أصدقاؤه حبا واعتزازا ، وكان يرفض كل الهدايا الغالية .

ولم يكن ينكر الملكية الخاصة أو العامة ولا تعرض لها برأي .

وجاء تلميذه انستانس فكان يعيش كالأغنياء من ماله حتى مات سقراط ، فاشتد على نفسه وعاش عيشة الفقراء ، وكان يحض تلاميذه عليها ليرتفعوا فوق فتن الحياة ، ويتشبهوا بالاله في غناه عما سواه ، وكان يعلمهم في مدرسة كما قدمنا ، وقد تفرغ للتعلم ثم التعليم طوال حياته فلم يتخذ له زوجة ولم يكن له ولد ، بل كان ولده تلاميذه وكان له جانب من سحر الشخصية حتى لقد تبعه كثير من الفقراء ، فجعلوا شدائد الفقر الاختياري حلياً لا قيوداً ، كما تبعه بعض الأغنياء متخليين عن غناهم ليعيشوا فقراء مثله ، وصاروا جميعاً من الزاهدين

واما ديوجين فقد عاش عزياً ولم يتخذ مكاناً يأوي اليه او يعلم فيه ، بل كان كسقراط يخرج في الشارع ليعلم من يراه ، أو يسخر من صغائره ، ويرشده الى ما هو أولى بانسانيته وان خالف عرف المدينة وقوانينها ، لأن قوانين الطبيعة أولى بطاعة العقلاء ، وكان أرضى بالفقر من استاذيه ، فكان يكتفي بما يقيم صلبه من البقول والخضروات ، يحصلها من نبات الأرض ، أو يأخذها لقاء تعليمه ان كان جائعاً ، لأنه لم يكن يأخذ أجراً غير ذلك ، فقوته النباتي تمن حكمته ، وكان يأبى أخذ شيء مجاناً .

وقد لقي ديوجين احترام العقلاء وعطفهم حيث عاش سواء في أثينا او كورنثيه ، بل في كريت حيث أسر وبيع هناك دون أن يتنام عن التعليم ، ولا تعجب اذا علمنا ان بعض الآرادل كانوا يتعرضون له بالاستهزاء واليذاء ، وانه كان يحسن الدفاع عن نفسه كما يبتق بالحكيم ، هزىء به بعضهم يوماً فكان جوابه ان كتب اسماءهم على ورقة وجعلها وراء ظهره ليعرفهم أهل المدينة وينلقوهم بالاحتقار ، ومر به طائفة



وسأله صديق يسمي «لوسياس» : هل تعتقد بوجود الله ؟ فأجاب : أتراه يخفى على مع معرفتي بأنه عدوك الأكبر .

وسئل : هل الموت مؤلم ؟ فقال : « نحن لا نحسه حين يقع ، فكيف يكون مؤلماً ؟ » .

ومن أقواله : « معظم الناس في ذل ، فالعبيد أذلاء لسادعهم ، والسادة أذلاء أهوائهم . وقوله « صلحاء الناس دليل على الله » . وقوله : « أسوأ ما يحل بالإنسان الهرم مع الفقر » . وقوله : « المعدة آفة العمر » .

ويلاحظ أن أمثاله في مظهره وسلوكه عرضة لايذاء السفهاء حيث كانوا ، إلا أن تردعهم عنه حماية العقلاء واحترامهم إياه ، فمن ذلك أن شاباً أثينياً تعرض له فكريس برميله ، فعاقبوه جهرة ، وسعوا لارضاء صاحبنا

وسئل قبل وفاته : « أي مكان تريد أن تدفن فيه ؟ » فقال : « في مكان خلاء » ، فسئل : « ألا تخاف أن تكون طعاماً للجوارح من الطير والوحش » ، فقال : « ضموا عصا بجائبي لطردوها » . فقالوا : « ولكنك عندئذ لا تحس » ، فقال : « اذن فما الضرر أن تفرسني » .

قيل انه لما اشتد به الهرم والضعف انتحر ، بان جذب نفسه وكنمه حتى مات ، وهذا أمر مستبعد لأكثر من سبب ، وهناك رواية أقرب وأولى بالقبول : ان أصحابه ذهبوا اليه ذات صباح فلم يجدوه متبها من النوم كعادته ، ووجدوه قد التف بعباءته ، فلما كشفوها رأوه ميتا . وقد وقع بينهم الخلاف بل التماسك وكل منهم يريد أن يجهزه حتى وقعت بينهم معركة ، وأخيراً جاء بعض حكام كورنثية وأعيانها ، وهدأوا الفتنة ، وشيدوا له قبرا عاجلا ، بجانب باب المدينة نحو البحر ، ودفنوه في جنازة مهية ، ثم أقاموا على ضريحه عمودا من رخام جزيرة « باروس » ، وأهدوا الى الضريح جملة صور كتبت عليها عبارات كثيرة في تكريمه .

ليس أسير من يطعمه ، بل مطعمه هو أسيره ، ولكن يظهر انه أعتق ، بدليل عودته الى كورنثية واقامته فيها حتى موته .

ولاشك انه بلغ غاية الطمأنينة في سريره ، او هي « السكينة » كما سماها القرآن الكريم ، فكان جلدا صبوراً على ما أصابه من النكبات ، ولم يكن يستوحش من فاقته ، بل كان يراها نعمة ، لأنها كانت اختيارية ، ويرأها دليلاً على فلاحه في سياسة نفسه وجسمه ، ولم يستوحش قط في مكان وجد فيه ، لأنه كان يعد نفسه ، ويعد كل إنسان غيره مواطناً عالمياً ، فحيثما كان الإنسان فهو في موطنه .

وماهية الإنسان أنه « حيوان ناطق » ولا يدخل في تعريفه انتماءه الى وطن أو أسرة ، أو نحو ذلك من العلاقات ، وكان يعد الأرض ملكاً لكل البشر ، وقد سئل يوماً : من أي البلاد أنت ؟ فقال : « من الدنيا » إشارة الى ان العاقل لا يؤثر بلدا لذاته على بلد . ولهذا كان ينكر الملكية الخاصة بفرد أو جماعة ، ويدعو الى تعاون الناس في كل مرافق الحياة ، ليأخذ كل منها على قدر حاجته أو ما يصلح به ، فالتعاون خير أساليب الاجتماع .

### بعض طرائفه

وسئل عن أنسب سن للزواج ، فأجاب : مادام الإنسان صغيراً فوقت زواجه لم يأت ، وإذا كبر فقد فاتته الوقت . وسئل : ماذا ربحت من فلسفتك ؟ فقال : « لو لم تفدني الا تحمل المشاق حتى البعيدة عني لكفاني بها سرورا » .

ورأى يوماً جماعة من الحكام يعاقبون رجلاً سرق زجاجة من الخزانة العامة فقال : « انظروا ، هؤلاء لصوص كبار يعاقبون لصاً صغيراً » .

وسأله : لم تأكل في الطرق والأسواق فأجاب : - لأنني أجوع فيها كما أجوع في غيرها

المرأة من قريب ولا من بعيد ، بل ان كل ما ذكرته عنها وعن نبات حواء جميعا هو « ان المرأة هي أنثى الرجل . . . ! » ولكنها وجدت في الحيلول ما يستوجب الحديث المفصل وملء الصفحات حتى بلغ عدد صفحات ما أوردته عن معالجة امراض الحيلول ٣٩ صفحة ! وحرصت الموسوعة البريطانية في طبعها الأولى تلك على احصاء انواع الحيوانات التي حملتها سفينة نوح ، فبلغت حسب تحقيقها وتدقيقها ١٧٧ نوعا !

ومرت الموسوعة البريطانية بعد ذلك بمراحل مختلفة . . . فأضاعت الى مواضيع الطبعة الأولى السير والمواضيع التاريخية والقهرس وذلك في طبعها الثانية . . . ثم شرعت في استكتاب الكتاب من خارج هيئة التحرير في الطبعة الثالثة . وراحت ملكيتها تنتقل من يد الى أخرى حتى انشئت شركتها المعروفة باسم « شركة الموسوعة البريطانية » في لندن ونيويورك سنة ١٩١٠ . ثم اشترتها الناصر المعروف ( في امريكا ) وليم كوكس سنة ١٩٢٣ . وآل امرها بعد ذلك الى شركة سيزر روبك الأمريكية سنة ١٩٢٨ .

وتجدر الإشارة هنا الى رئيس تلك الشركة . . . الكان باول (Elkan Powell) . فقد أصبح رئيس مجلس الموسوعة ، ونجح في احداث تغييرات جذرية واسعة في تحريرها . ونجح ايضا في مضاعفة مبيعاتها . وهو صاحب فضل في اصدار كتاب الموسوعة السنوي ابتداء من سنة ١٩٣٨ Britannica Year Book وهو المجلد الضخم ( حوالي ١٠٠٠ صفحة ) الذي يصدر عن الموسوعة سنويا حتى الآن ، والذي يسجل الأحداث الهامة وشئ التطورات العلمية والفنية والاجتماعية المستجدة .

وجاءت سنة ١٩٤٣ واذا بالموسوعة البريطانية تصبح ملك جامعة شيكاغو . . . فتدخل بذلك عهدها الجديد الذي مازال قائما حتى الآن . وتجدر الإشارة الى الساتور وليم بنتون ، نائب رئيس تلك الجامعة آنذاك . . . فقد بلغ من حماسه للموسوعة ان بذل من الجهد ما ضاعف مبيعاتها ٥٠ ضعفا ! .

## الموسوعة البريطانية

### موسوعة أمريكية لا بريطانية

● يعجب المرء لأمر الموسوعة البريطانية . . . فهي أمريكية لا بريطانية . . . وهي ثلاث موسوعات في آن معا لاموسوعة واحدة . . . يبلغ مجموع صفحاتها ٣٣١٤١ صفحة ، ومجموع كلماتها ٤٣ مليون كلمة . . . وهي بلاشك أكبر عملية استثمار في تاريخ الطباعة والنشر ، وقد بلغ ما وظف فيها من أموال ٣٢ مليون دولار . . . اضف الى ذلك أنها أقدم المراجع المعتمدة في اللغة الانجليزية . . . ولعلها في الطبعة بين شئ المراجع والموسوعات العالية ، الانجليزية وغير الانجليزية ، من حيث وثوق محتوياتها ، الا ان هذه المزايا لم تنس للموسوعة البريطانية بين عشية وضحاها . . . فقد كانت حصيلة تطور طويل ، امتد وتراكم على مدى قرنين ونيف من السنين .

بدأت القصة سنة ١٧٦٨ حين اتفق ثلاثة من الشباب الاسكتلندي على اصدار الموسوعة البريطانية . . . وكان أحد الثلاثة عامل طباعة ، والثاني عامل زكوجراف ، والثالث مفكرا وكاتبا . . . وقد تولى هذا الأخير وكان اسمه وليم شميل و عمره ٢٨ سنة ، امر الكتابة للموسوعة . فهو الذي كتب كافة محتوياتها منفردا آنذاك . . . وكان - بلا ريب - عملا جبارا بالرغم من ان الموسوعة لم تكن أكثر من نشرة متواضعة في طبعها الأولى تلك .

فقد كانت عبارة عن كراس صغير يصدر بين حين وآخر ، ولا يتطرق الا لبعض المواضيع الفنية والعلمية ، فضلا عن المواضيع ذات الفائدة العملية . أي أن الموسوعة استبعدت في تلك المرحلة المواضيع التاريخية والسير وغير ذلك من مواضيع . . .

ومن طريف ما يذكر عن تلك الطبعة انها لم تتحدث عن



## حول جائزة أوسكار

فاز فلم « غاندي » في شهر إبريل الماضي بشمان من جوائز أوسكار الاثنتين والعشرين . . شملت فيما شملت جائزة خير فلم لسنة ١٩٨٢ ، وجائزة خير ممثل ، وجائزة خير مخرج ، وجائزة خير كاتب ، الخ . . . وفوجئت الاوساط الفنية لحرمان أفلام أخرى من تلك الجوائز ، كفلم E.T الذي كان مرشحا من قبل الكثيرين للفوز ببعض الجوائز التي استأثر بها الفيلم البريطاني . . . وفلم غاندي هذا طويل يستغرق عرضه ثلاث ساعات وخمس دقائق . . وقد مثل دور غاندي فيه الممثل الانكليزي بن كنجزلي Ben Kingsley وأخرجه المخرج الانكليزي ايضا ريتشارد آتنبورو Athenborough ويصور الفيلم حياة الزعيم الهندي الراحل بكل ما تخللها من جهود مناهضة للاستعمار البريطاني ويصورها تصويرا أميناً الى حد كبير . وترى في الصورة المرافقة ممثل الفيلم ومخرجه وترى أيضا تماثيل اوسكار الثمانية التي ظفر بها الفيلم . أما صورتان الأخريان فصورة الممثلة ميرل ستريب الفائزة بجائزة اوسكار لخير ممثلة على دورها في فلم غاندي . . وصورة سيلبرغ مخرج فلم ET وفلم الفك المقتبس

على أن أهم ما فعله يتنون هذا هو اجراء الدراسة المركزة للتغيرات الكبيرة التي احتاجتها الموسوعة آنذاك . . . وقد أجريت تلك الدراسة بالتعاون مع « مركز دراسة المؤسسات الديمقراطية » واستغرقت ٥ سنوات ، وكانت حصيلتها مشروع الموسوعة الثلاثية الذي وضعه الدكتور مورتيمر ادلر ، والذي احتضنه مجلس الموسوعة ، فكانت بريناتيكا ٣ التي بدأنا هذه الكلمة بالحديث عنها .

ومما يذكر ان عدد العاملين في هيئة تحرير الموسوعة البريطانية يبلغ حاليا نحو مائتين . . اما عدد الكتاب المستكئين من خارج هيئة التحرير فيبلغ ٤٢٨٧ كاتباً يتنمون الى ١٣١ دولة .

بقي ان نذكر ان الموسوعات الثلاث التي تشملها ( بريناتيكا ٣ ) هي :

الموسوعة المفصلة واسمها ماكروبيديا (Macropaedia) ، وتقع في ١٩ مجلدا يزيد عدد صفحات الواحد منها على (١٠٠٠) صفحة . وتستهدف هذه الموسوعة استيفاء المواضيع التي تتناولها مقالاتها البالغ عددها ٤٢٠٧ مقالا . المرتبة ترتيبا أبجديا . . ولعل هذه المقالات هي كتب وكتيبات أكثر منها مقالات . . ولعل ما فيها من عمق ودقة وإفاضة يجعلها المرجع الموثوق لمختلف الباحثين والمثقفين . . ان لم نقل للمختصين ايضا .

اما الموسوعة الموجزة (Micropaedia) فتشمل نبذا مختصرة او مجرد رؤوس اقلام لمواضيع الموسوعة المفصلة . . وتشمل ايضا فهرسا مستويا لمواضيع تلك الموسوعة . . وتشمل الموسوعة الموجزة كذلك نبذا لا وجود لها في الموسوعة المفصلة ، فمواضيعها محدودة ولا تحتل الاسهاب . . لذلك كانت هذه النبذ وفقا على الموسوعة الموجزة ، وقد امكنها استيفائها في ٧٥٠ كلمة او اقل من ذلك . . وهذا هو أقصى الطول الذي تقف عنده نبذ الموسوعة الموجزة . وتقع الموسوعة الموجزة في ١٠ مجلدات بحوالي ١٠٠٠ صفحة لكل مجلد .

وأما الموسوعة الثالثة فليست سوى موسوعة فهارس ومراجع . . وتقع في مجلد واحد بنحو الف صفحة ايضا .

قبله .

ومثال اوسكار هذه صغيرة لا يزيد طول الواحد منها على ١٣,٥ بوصة . ووزنه على ٨,٥ أرطال . وهو يمثل مخلوقا غريب الشكل يبدو وكأنه من مخلوقات الكواكب الأخرى . والغريب أن هذا التمثال الذي له أثر السحر ليس ذهبيا ولكنه مطلي بالذهب . أي أن قيمته المادية متواضعة . . . والأغرب من ذلك أن المغلف الكبير الذي يقدم الى الفائز مع التمثال لا يحتوي على مال . وإنما فقط على شهادة الفوز الصادرة عن الجهة التي تمنح جوائز أوسكار . ووجه الغرابة هنا هو أن جائزة أوسكار بلا مردود مادي ، وتحظى مع ذلك بقدر كبير من الاهتمام والتقدير ، يفوق ما تحظى به نظيراتها ذات المكافآت المالية الكبيرة . . . فجائزة بوليتزر Pulitzer مثلا أقدم عهدا من جائزة اوسكار وتعود على الفائزين بنصف مليون دولار . . . ومع ذلك فإنها أقل شهرة من جائزة أوسكار ، بل تكاد تكون مجهولة . . . علما بأنها توزع سنويا وفي امريكا أيضا وتوزع على المبدعين في الصحافة والأدب والخدمات العامة . . لا عجب إذن أن شعر المرء بحب الاستطلاع ازاء جائزة اوسكار . . . وحول الجهة التي تتولى اصداها . . .

اكاديمية الفنون والعلوم السينمائية هي الجهة المسؤولة عن جائزة اوسكار . أسسها في هوليوود (٣٦) من كبار رجال صناعة السينما سنة ١٩٢٧ . . . نذكر من هؤلاء على سبيل المثال نورما شيرر الممثلة القديمة الجميلة . . ودوجلاس فيربانكس الممثل المبدع في تلك الأيام وأول رئيس للأكاديمية . أما هدفها فالعمل

من أجل تقدم فنون السينما وعلومها والسعي الى تنشيط التعاون في سبيل التقدم الثقافي والتكنولوجي بأوسع معانيه .

وتتضمن الأكاديمية ١٢ فرعا . . يمثل كل منها جانباً من جوانب الفن السينمائي . . فأحد هذه الفروع خاص بالتمثيل . . وآخر خاص بالايخراج ، وهكذا . . ويأتي فوق هذه الفروع جميعا مجلس حكام الأكاديمية ، وهو مكون من ٣٦ حاكماً أو عضواً . . بواقع ثلاثة أعضاء عن كل فرع . . . وهذا المجلس هو الذي ينتخب موظفي الأكاديمية المسؤولين من بين صفوفه . . وأعضاء الأكاديمية اما اعضاء عاملون ، وقد بلغ عددهم في مطلع هذه السنة ٣٩٥٣ عضواً . . أو اعضاء مؤازرون . . أو اعضاء بلا عضوية وهم الذين يمثلون أنشطة أخرى غير التي تشملها الفروع الاثنا عشر . . .

ولعل العمل الأهم ، ان لم نقل الوحيد ، الذي تمارسه الأكاديمية ، هو تحجير اللاتقنين للفوز بجوائز أوسكار والاعداد لتوزيع تلك الجوائز عليهم في الاحتفال الكبير الذي يقام سنويا في مركز الموسيقى في لوس انجلوس بكاليفورنيا . . ولهذا الاحتفال رسم دخول ، كما يتوقع المرء في امريكا . . وايراداته هي بمثابة دخل الأكاديمية

الرئيسي ، كما قد لا يتوقع أحد يعرف شيئا عن المكانة المرموقة التي تحتلها هذه الأكاديمية ، وعن غنى أعضائها ، وهم يضمون فيمن يضمون أصحاب الشركات السينمائية العملاقة ، كشركة . . . ويضمون أيضا كبار الممثلين والمخرجين السينمائيين . . وغيرهم .



تلك عشرات الملايين ولا تمنح جوائزها الا لفلم متواضع التفات والعائدات .

وتجدر الاشارة الى افلام سابقة شهيرة فاقت فلم غاندي من حيث عدد الجوائز التي فازت بها . . . ففلم بن حور فاز بـ (١١) جائزة وفلم ( كل ما يذكر عن حواء ) بـ (١٤) جائزة . وكانت انجريد برجمان وكاترين هبورن في طليعة الفائزات بجائزة اوسكار لخير ممثلة . . . وقد فازتا بها ثلاث مرات . . . ولعل والت ديزني فاق الجميع من حيث عدد التماثيل التي ظفر بها على افلامه القصيرة ( ميكى ماوس ) في الغالب ، وقد بلغ عددها ٣٠ تمثالا . . .

ومما يذكر في هذا الصدد أن مارلون براندون منح جائزة اوسكار لخير ممثل في فلم **Godfather** سنة ١٩٧٣ . . . ولكنه رفض الجائزة وارسل ممثلة هندية صغيرة تحدثت الى المحتفلين عن مآسي الهنود الحمر في أمريكا . . . اما فانيسا ريدجريف **Vanessa Redgrave** فقد قبلت جائزة خير ممثلة ( مساندة ) وقد منحتها على دورها في فلم جوليا سنة ١٩٧٨ . . .

ولكنها لم تقف عند التعبير عن مشاعر الشكر في الخطاب الذي القته بالمناسبة ، وانما مضت تعبر عن موقفها من الصهيونية وتعدد آثامها ومخاطرها .

ويظل اسم جريجوري بك ، الممثل المعروف ، هو الاسم اللامع المتألق في تاريخ الاكاديمية . . . فقد احتل منصب رئيس مجلس الاكاديمية السابع عشر ، سنة ١٩٦٧ . . . وركز على أنشطة الاكاديمية الثقافية وأنشأ المنح الدراسية التي راحوا يمنحونها للتخصص في شتى مجالات صناعة السينما الفنية والعلمية .

بقي أن نذكر أن هذه الاكاديمية حرصت منذ البدء ومازالت تحرص على أن تكون أحكامها وقراراتها نزيهة وموضوعية الى أبعد الحدود . . . من هنا كانت الثقة الكبيرة التي تحظى بها تلك الأحكام والقرارات . . . وكانت الثمرة الطيبة التي يجنيها الفائزون بجوائز اوسكار . . . فهم يقفزون الى قمة الشهرة والتقدير بين عشية وضحاها ، فتعرض عليهم العقود السخية الجديدة صبيحة الاحتفال ، أن لم نقل اثنائه . . . أضف الى ذلك شعور الاكاديمية بأن لها رسالة تؤديها . . . فهي ترجع كفة الافلام الجادة على كفة الافلام المسلية . . . وأصدق دليل على ذلك حرمان فلم **E.T** من النتائج الباهرة التي ظفر بها فلم غاندي . . . ثم أنها لا تتأثر كثيرا ولا قليلا بتكليف الفلم أو بايراداته . . . فقد تبلغ هذه أو

## الفولسكاب

تعني الكلمة اصطلاحا طبعا من الورق بقياس ١٧ × ١٣ بوصة . اما معناها في اللغة فهو « قبعة الأبله » . . . والطريف ان الكلمة أدت كلا المعنيين في آن معا حينما استعملت لأول مرة . كان ذلك في القرن السابع عشر وفي اعقاب الحرب الأهلية في بريطانيا . . . حين ظهر نظام الكومونولث برئاسة اوليفر كرومويل ، ولما كانت صناعة الورق تحتاج الى ترخيص رسمي آنذاك ، أقدم كرومويل على ترخيصها وفق شعاره الذي شهريه الورق . . . ولم يكن شعاره سوى قبعة . . . او « قبعة الأبله » كما سماها بعض الانجليز . . .



نهرۇ مع أسرتہ  
الصغيرة . زوجته  
كامالا وابنته انديرا .

# فجاء بيت نهرو

استطلاع : منير نصيف

تصوير : علي حسين

« إذا أراد شعبي أن يذكرني ، فأنا أريد أن أسمعهم يقولون : « هذا رجل أحب الهند وأحب الشعب الهندي بكل ما في عقله وقلبه من حب ، والشعب بدوره بادلته مشاعره فأعطاه من حبه بسخاء وبلا حساب » .

« جواهر لال نهرو »







▲ جانب من البيت الذي بناه الانجليز للقائد العام للقوات البريطانية في الهند ، ثم أصبح مقرا لرئيس وزراء الهند بعد أن انتزعت حريتها .

الشعلة التي لا تنطفئ . ابدأ في حديقة بيت أول رئيس لوزراء الهند بعد الاستقلال . مضى عليها الآن تسعة عشر عاما منذ رحيل نهرو عام ١٩٦٤ .

كلمات محفورة على حجر بجوار شعلة لا تنطفئ ، في حديقة البيت الذي كان مقرا لأول رئيس وزراء للهند بعد الاستقلال . ولكنه اليوم أصبح بيتا بلا أناس ، فقد ذهب الرجل الذي شغل البيت لمدة ستة عشر عاما . . . من عام ١٩٤٨ حتى ١٩٦٤ . . . ولم يبق فيه ومنه غير الذكرى . . . ذكرى نهرو العظيم باني الدولة الهندية الحديثة !

وقفت أمام « البيت الأبيض » الهندي أتأمله ، بعد غيبة طويلة امتدت لأكثر من ثلاثة وعشرين عاما . . . في عام ١٩٦٠ كنا نقف مع مئات الألوف الذين جاءوا لتحية نهرو وعبد الناصر ، أثناء زيارة رئيس مصر للهند ، وكنت بين أعضاء الوفد الصحفي الذي رافق ناصر في زيارته . يومها قال نهرو وهو يترك لضييفه مهمة رد تحية الجماهير : « الشرق هو الشرق ياسيدي الرئيس . . . ولن تستطيع بحار الدنيا أن تفصل بين أجزائه ! »





## عودة الى الهند !



غاندي ونهرو . . . أو محرر الهند ومؤسس الهند الجديدة .

اليوم نعود الى نفس المكان ، وأقف أمام نفس البيت الذي عاش فيه نهرو ومعه وبصحبة ابنته الوحيدة « أنديرا » رئيسة وزراء الهند اليوم ، فكانت سكرتيرته ومديرة بيته والمضيفة التي تستقبل زائريه وضيوئه !

وقفنا أمام البيت الكبير « تين مورتى » TEEN MURTI ، ومعناها بالهندية الاله ذو الرؤوس الثلاثة عند الهندوس ، وهو شعار الهند ، وهذا اسمه ، وأحسنا أننا نقف أمام تاريخ أمة بأسرها . . . ففي داخله وبين ردهاته تستطيع أن تقرأ الأحداث في الصور التي امتلأت بها جدران « تين مورتى » . . . المكتبة التي كان يمضي فيها نهرو ومعظم وقته مع الكتب . . . القاعة التي تحوي كل شيء عاش معه ، ثم بقي بعد رحيله ليروي قصته مع الأرض التي أحبها والشعب الذي أصبح فيها بعد واحدا من أبنائه . فهو لم يأت الى هذا المجتمع الكبير المطحون من القاع . . . وإنما جاء من القمة . . . فقد كان ابنا لأحد كبار المحامين الأثرياء . . . وصنعت ثروة والده به ما يمكن أن تصنعه بأي شاب آخر لا يعوزه المال . فراح ينهل من العلم في نفس البلد الذي كان يستعبد بلاده ، وبين الناس الذين فرضوا من أنفسهم سادة على هذا الشعب الفقير الكادح . . . بريطانيا والبريطانيون وصار حاميا مثل أبيه . . .

## « وعاش في القاع »

وعندما عاد الى بلاده أخيرا ، راح يهبط الدرج بسرعة . . . ترك مكانه في القمة ليعيش في القاع وسط العاملين الكادحين . . . ومن هنا بدأت قصة كفاف نهرو من أجل استقلال الهند عند قدمي غاندي « القديس » الذي عاش في العراء واستظل بالساء ، وشرب لبن عنزته ،

وأكل التمر ، وزهد في الدنيا ومتاعها ، وكان سلاحه الوحيد لتحرير الهند ، الاضراب عن الطعام ، ومقاومة العنف بلا عنف ، حتى عندما أطلقوا الرصاص على الملايين الذين تبعوه ، كانوا يسقطون قتلى دون أن تنطلق من جانبهم رصاصة واحدة ترد على القتل بالقتل . . . الدفاع المشروع عن النفس أب غاندي أن يكون سلاحه في كفاحه . . . « دعوهم يقتلوننا ، لأنهم سوف يدركون في النهاية أنهم لن يستطيعوا أن يبيدوا ثلاثمائة مليون رجل وامرأة وطفل ! ( تعداد الهند قبل الأربعينات ) .

## نصب تذكاري

في « تين مورتى » البيت والمتحف والنصب التذكاري للرجل الذي كان تلميذا لغاندي العظيم ، رأينا بالصورة والكلمة اللحظات الأولى للهند الحرة . . . حتى القائد العام للقوات البريطانية في شبه القارة الهندية ، الرجل الذي كان يسكن هذا البيت قبل نهرو ، وقد بناء الانجليز لقائدهم في عام ١٩٣٠ . . . حتى هذا القائد تستطيع أن ترى صورته هناك وسط الأحداث ، وقد جلس على الأرض في نفس البقعة التي اختارها غاندي في ظلال الشجرة

والبعض يجيشون في سياراتهم الصغيرة أو الفارهة . . . المهم المهم جميعا يصلون في النهاية الى نفس المكان ، وكأنهم جاءوا يتعبدون . .

### دموع صامتة !

وتنظر إلى وجوههم وهم يمضون في ردهات البيت ويتوقفون عند الصور واللوحات والتماثيل التي تصور تلك الحقبة التاريخية من الزمن ، فترى هذا المزيج من الشعور بالحزن والفخر والاحترام . . . وتسيل الدموع في صمت أحيانا فإذا شئت أن تبحث عن السبب ، وجدت عيونهم وقد تعلقت بصورة الرجل الذي شاركهم رحلة الكفاح والمجد . . . وهي صورة كثيرة تمثله في مختلف مراحل حياته مع أبويه . . . أو مع زوجته وابنتهما الوحيدة انديسرا في طفولتها ، أو عندما كان طالبا في كلية « هارو بانجلترا » مدرسة أبناء الأثرياء ، أو وهو يدرس القانون في كامبريدج عندما اصطدم لأول مرة بحقائق الحياة التعمسة التي يعيشها الشعب الهندي في ظل الاحتلال البريطاني . . . صور عديدة للرجل الذي أكمل مسيرة أستاذه ومعلمه العظيم غاندي . .

ويتطوع احد العاملين في بيت نهرو ليرد على اسئلتك اذا كنت زائرا غريبا فأهل الهند يحفظون كل شيء عن تاريخ الرجل الذي أحبهم وفتح لهم أبواب بيته واستمع الى شكوى كل من له قضية . . في قاعة خاصة بالدور الارضي ، كان نهرو يستقبل الشعب . . البعض كان يأتي ليعرض شكواه على رئيس الوزراء شخصا ، ولكن الأغلبية كانوا يأتون للقاء نهرو والاستماع الى حديثه ولو للحظات قصيرة !

### مع عروسه كامالا

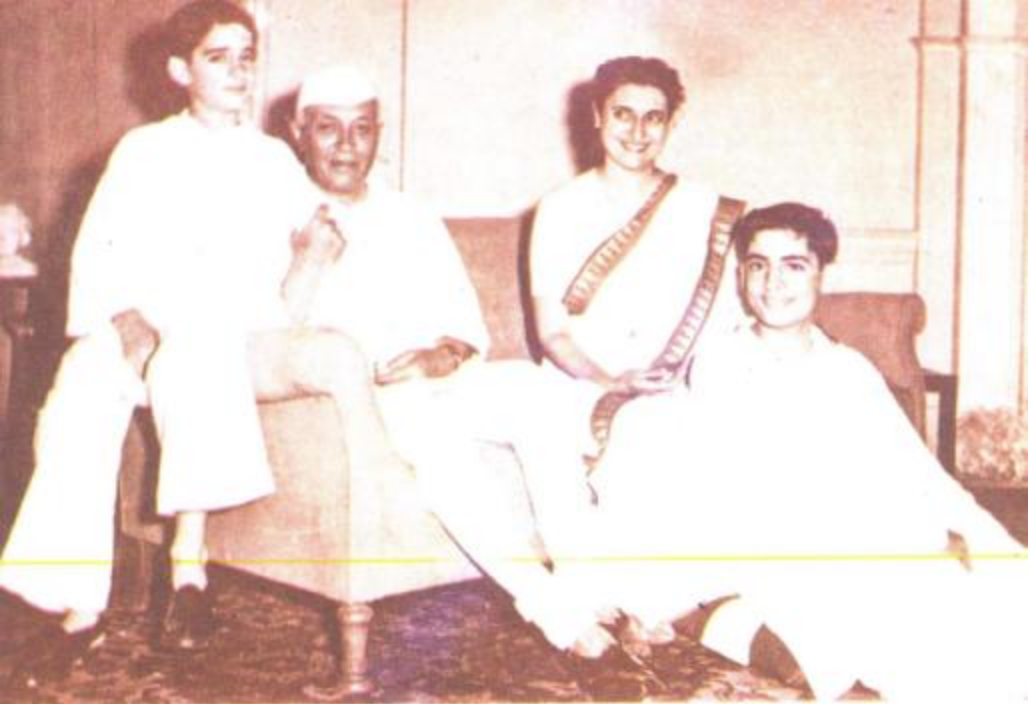
وغضى مع الزائرين لبيت نهرو . . أكثر ما



وحديث عن الكفاح الطويل من أجل الحرية .

الوارفة بينما ظهر نهرو قريبا منها ، ولكن العزلة الصغيرة التي يتغلذى المهاتما على لبها ، كانت دائما أقرب ، فهي تطل برأسها بين الرجلين وتتبع صاحبها وهو يمضي في صورة أخرى ، وتنام عندما ينام في صورة ثالثة . . . هكذا سار بنا التاريخ ونحن ننقل من مكان الى مكان داخل البيت الذي أصبح مقرا لأول رئيس وزراء الهند بعد الاستقلال بعام واحد أو في عام ١٩٤٨ .

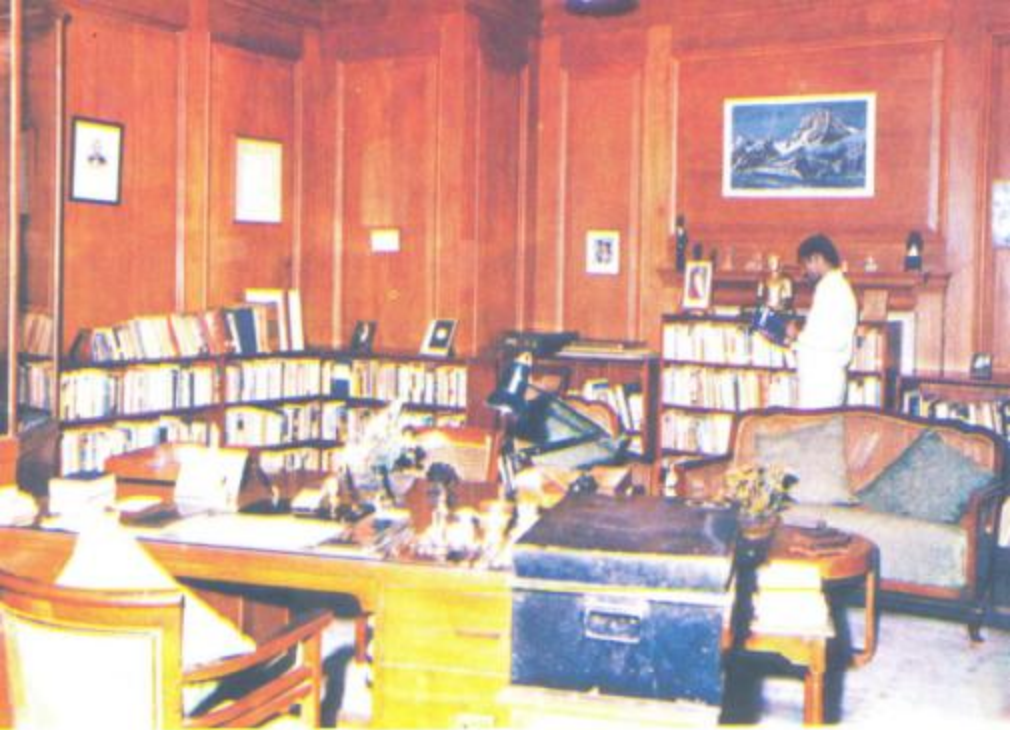
وبين لحظة وأخرى يجد المرء نفسه ، وبالرغم منه ، يتطلع من خلال النوافذ الى ما يدور حول البيت . . . وعندها لا تملك الا أن تفعل ما يفعلون فترفع يديك الى المكان المواجه لصدرك تماما وتترك راحتك تتعانقان ، تحية وإكبارا لهذا الرجل الذي ذهب وبقيت ذكراه حية طوال هذه الأعوام منذ رحيله في عام ١٩٦٤ . . . فهناك أمام البيت وحوله يجتشد المثاق والألوف في المناسبات وحتى بغير مناسبة . . . كل يوم تراهم يأتون الى بيت نهرو . . . أناس من كل لون ومن كل مكان من الهند الواسعة الشاسعة . . . رجال ونساء وأطفال ، البعض جاء مشيا على الأقدام قاطعين مئات الأميال ، فالمشي عندهم وسيلة المواصلات الاولى ، لأنها لا تكلف غير الزاد والماء الذي يحمله « المسافر » على قدميه . . .



▲ بهر مع ابنته وحفيديه ، في البيت الذي أصبح الآن متحفا  
ملينا بالذكريات لقد مات أصغر حفيديه في حادث سقوط  
طائرة منذ عامين .







▲ مكتب نبرو .. هنا كان يمضي  
معظم ساعات فراغه مع  
الكتب .

► فراش نبرو .. سرير بسيط يمكن أن تجده في بيت أي  
مواطن عادي في الهند

▼ حارس البيت الذي بقي فيه بعد رحيل صاحبه ، ورفض  
أن يتركه لأنه يريد أن يعيش مع الذكريات .

الستدوق الحشيش القديم الذي كان نبرو يضع فيه ملابسه  
في غرفة نومه . ▼







ناصر ونبرو وتيتو ابطال عدم الانحياز .

يقول انه يحب هذه المرأة التي تزوجها ، وانه سوف يحبها حتى نهاية الدنيا . . وقد جاءت هذه النهاية بعد عشرين عاما بالضبط من زواجها بعد مرض طويل عانت منه كثيرا وهي تعيش بعيدة عنه . . هو في الهند مع ابنته وكفاحه . . وهي في الجانب الآخر من العالم . . في مدينة جنيف بسويسرا حيث نقلت الى احدى المستشفيات لعلاجها من داء الصدر الذي كان يأكل رثتها . .

### عودى ياكامالا

كتب اليها يوما يقول : « لم أعد أطيق الحياة بدونك ياكامالا . . ان كل شيء في بيتنا الصغير يذكرني بك . . المقعد الخالي القابع في حجرتك الذي كنت تجلسين عليه تتأملين من وراء النافذة قطرات الندى وهي تبلل اوراق الشجر تمثل بوذا الصغير الذي كنت تناجيته وتحديثه عن آلام الهند وتضحياتها في سبيل الحرية والاستقلال . الأطفال الصغار الذين كنت تعددين لهم الفطائر والحلوى كلما جاءوا للعب مع ابنتنا انديرا ، وكأنك تبحثين عن أخت لها بينهم ! ان صورتك دائما أمامي وسوف تبقى في غيظتي أبدا حتى لو ابتعدت عنها . . عودى الينا ياكامالا ! »

يشدنا حتى الآن تلك الصور التي تحكي حياة الرجل الذي ما زالت الهند كلها تعيش في ذكراه . . بينها صورته مع عروسه « كامالا كول » . . تزوجها في اليوم الثامن من شهر فبراير عام ١٩١٦ بعد تخرجه من كامبريدج واشتغاله بالمحاماة ، وعودته الى نيودلهي . . في هذا العام أيضا كان لقائه الأول بغاندي في اجتماع حزب المؤتمر الهندي بمدينة لكناو . وكان لقاء تاريخيا ، طالما سعى اليه المحامي الشاب العائد من بريطانيا العظمى التي لم تكن الشمس تغرب أبدا عن امبراطوريتها !

واعجب غاندي بالشباب الصغير الذي ما زالت الهند كلها تذكر له تلك الكلمات التي قالها في خطابه التاريخي في اليوم الرابع عشر من شهر أغسطس عام ١٩٤٧ عشية انتزاع الهند لاستقلالها وحريتها « عندما تدق الساعة معلنة منتصف الليل ، وعندما ينأم العالم ، سوف تصحو الهند ، صحو الحياة والحرية . هناك لحظات تأتي ، وهي نادرة في التاريخ ، عندما نجد انفسنا نخطو من القديم الى الجديد ، عندما ينتهي عهد ، ويبدأ عهد جديد ، وعندما تجد الأمة روحها تنطلق بعد قمع طويل » .

وفي ركن من البهو الفسيح الذي امتلأ بالصور التي تغطي جدران الحائط ، صورة كبيرة لنهر و كامالا وزوجته وابنته انديرا التي رزقا بها في العام التالي لزواجهما في ١٩ نوفمبر من عام ١٩١٧ بمدينة الله آباد . .

### حتى نهاية الدنيا !

كان يحب زوجته ، وكان يجد في حديثها سحرا غريبا يشده اليها . . لم تكن كامالا امرأة يمكن ان تضيق وسط زحام الحياة . . هل كان جامها ؟ هل كان ذكاؤها ؟ لا أحد يدري ، ولكن الذي يعرفه ابنه الجليل الذي عاصر رئيس وزراء الهند الراحل مع زوجته ، يقولون ان نهر و كان

وابراهيم لنكولن وجورج برنارد شو . ثم بعد ذلك لوحة كبيرة معلقة على الحائط وفي مواجهة المقعد الذي كان يجلس عليه وتمثل منظرا جبليا رائعا ، فقد كان يعشق الجبال !

## يد لنكولن

وعلى المائدة ايضا يد من البرونز كتب عليها اليد اليمنى لابراهيم لنكولن التي وقع بها وثيقة تحرير العبيد . . وقد اهداها له أحد زائريه الأمريكيين . « إنها يد رائعة . . قوية ولكنها مع ذلك رقيقة . . إنني اطلع اليها كل يوم واستمد منها قوة هائلة ! » هكذا كان تعليقها عليها بعد أيام من وضعها في هذا المكان من مكتبه !

قال زائر امريكي وكان يمشی معنا ويسألنا عن حياة الرجل الذي كان أحد الاقطاب الثلاثة لسياسة عدم الانحياز . . قال : « هذا هو البيت الذي عاش فيه نهرو رئيسا لوزراء الهند بعد استقلالها . فأين بيت غاندي محرر الهند الذي مات قبل أن يرى بلاده تنزع حريتها ؟ »

ونقلنا السؤال الى مرافقنا ، وكان عجوزا جاوز السبعين . ويبدو أنه استاء لغباء الزائر الأمريكي ، فقد اجاب على الفور وبغضب واضح : « إن الهند كلها بجباها ووديانها كانت بيتا لغاندي ! »

ولكن ليست الهند ايضا كلها بيتا لنهرو ؟ . . لقد كتب نهرو في وصيته الأخيرة . . وهي ليست وصية ، ولكنها شهادة على مدى الحب الذي كان يحمله في قلبه للهند . . كتب يقول : « أرجو ان تحمّلوا الجزء الأكبر من الرماد المتبقى من حرق جثمانني في طائرة على ارتفاع كبير ، ثم تشربون الرماد في الجو لكي يختلط بالحقول والمزارع التي يكدح فيها الفلاحون الهنود ويعرقون لأنني أريد أن يختلط رماد جثمتي بتراب الهند ويصبح الرماد جزءا لا يمكن تمييزه عن بقية تراب الهند ! » ○

ولكن كامالا لم تعد ، فقد ماتت في سويسرا بهذا الداء ، وبقي نهرو وفيها لذكرها لأكثر من ثلاثين عاما .

دخلنا غرفة نوم رئيس وزراء الهند . . سرير خشبي بسيط يمكن أن يكون فراشا لأي فرد عادي من افراد الشعب . . وصندوق خشبي قديم كان يضع فيه ملابسه ، ثم صورة كبيرة لابنته انديرا ، وصورة أخرى لحفيديه اللذين قتل اصغرهما في حادث سقوط طائرة منذ بضع سنوات . . وصورا أخرى لوالديه ، وزوجته ، وأخيرا صورة كبيرة لغاندي . .

في هذه الغرفة ، وعلى هذا الفراش مات نهرو في اليوم السابع والعشرين من شهر مايو عام ١٩٦٤ إثر اصابته بشلل نصفي .

## نهرو الانسان !

في غرفة مكتبه عرفنا نهرو الانسان الفيلسوف السياسي . . عرفناه من خلال الكتب التي ازدهمت بها الغرفة حتى غطت جدرانها . . وعرفناه من خلال الصور التي يحتفظ بها لشخصيات أثرت في حياته . . أما الكتب فكانت في التاريخ الحديث والقديم وفي الشعر والعلوم الطبيعية والانسانية والاقتصاد والادب . . لكتاب الغرب والشرق على السواء . . حدث مرة أن توقف مصعد البيت بين طابقيه واستغرق اصلاحه وقتا طويلا ، ولما علم نهرو بما حدث ، قال : « من أجل هذا كنت اقترح دائما ان تكون هناك مجموعة من الكتب في المصعد . . ليس في مصعد هذا البيت فقط ، بل في كل مصعد ! » .

وعلى مائدة صغيرة جانبية بجوار مكتبه صور أخرى لأسرته ، ولكنها اختلطت هنا بصور لشخصيات اختارها نهرو بعناية ، فقد كانت هناك صور غاندي وطاقور وأبو الكلام آزاد



عمل وعسل  
في

# مملكة النحل

بقلم : عبد النبي الجحيمي

□ تقول احدي الأساطير بأن عدد النحلات يتجاوز عدد نجوم السماء !! أما على الأرض ، فإن الانسان حافظ - دائماً - على علاقته الخاصة بالنحل ... وان لم تكن تلك العلاقات تتجاوز اهتمامه بعسلها وشمعها .. وأحياناً لسعاتها ...

الماء ، وعلى الرحيق - ان حصلت النحلات مؤونتها من الزهور - وعلى مادة عسلية - ان حصلتها من الأشجار - ، ويتوجب القيام بعدة آلاف من الرحلات للحصول على لتر واحد من هذه العصارة ، التي تتركب قاعدتها من الماء السكري ، الذي يتوجب عليها تحويله الى عسل متماسك .

بمجرد ابتلاع النحلات للرحيق ، فانها تبدأ في أخضاعه لتأثيرات الانبعاثات - وهي خميرة ذوابة لها خاصية تحويل بعض المواد - وذلك

حين يذوب محتوى ملعقة العسل الصغيرة على السنتنا ، فان بعضنا لا يدرك كمية العمل الفائقة للتصور التي تمثلها نقاط هذا الذهب الأشقر . فالآلاف النحلات تعاونت فيما بينها ساعات طويلة وعديدة لتنعم ونشفي به . ان كل نقطة من نقاطه - في الواقع - نتيجة كد مثابر وثمرة معرفة طويلة وهيها الله هذه الكائنات ، يضرب لنا بها مثلاً ، لتأمل ... ونفكر .

فالعمل في البداية ، مجرد سائل كدر يحتوي من ( ٧٠ ) الى ( ٨٠ ) بالمائة من مركباته على





المنتقل من نخروب (٢) لآخر ، في حين تقوم  
نحلات أخرى بنهوية الأقراص بضرابات  
أجنحتها ، ولضمان تصعيد أكبر كمية ممكنة من  
الماء .

فالنحلة المحصلة عند عودتها الى الخلية قادرة

(١) الزموة : ارتفاع درجة الحرارة .

(٢) نخروب : الثقب من الشمع الذي تلم فيه النحلة  
عسلها .

لتحليله بتحويل السكر الى غولوكوز وسكر  
ثمار . . لكنها ستتجشأ معظم المحصول لتضعه  
تحت تصرف عاملات المستعمرة بمجرد عودتها  
الى الخلية .

تبدأ مهمة النحلات العاملات بتصعيد الماء  
الزائد حتى تصل درجة تركيز السكر الى ثمانين  
بالمائة ، ولتفعل ذلك ، فانها تتجشأ عدة  
مرات ، ولمدة عشرين دقيقة تقريباً ، قطرات  
الرحيق ، تاركة لجو الخلية الساخن ولعملياتها  
الغضمية مهمة تسريع زموة (١) المحصول



تمثل هاتان الرقصتان - اذن - تعبيرين مختلفين في ( لغة ) النحل . فواحدة تشير الى ( قرب ) المحصول والثانية الى ( بعده ) . ثم ان الرقصة تستطرد طولاً بقدر ( بعد ) المحصول عن الخلية وتصبح - أي الرقصة قياسية ، بحيث تتعاقب الدورات بايقاع أبداً ، بالإضافة الى أن المسافة التي يتوجب على النحلة قطعها اتباعاً للخط المستقيم ( الوهمي ) تصبح أطول ولا تتوقف أثناءها بطن النحلة عن الاهتزاز - لهذا ، وكما ذكرنا فان الرقصة تستمر فترة أطول لكنها تصبح - أيضاً - أكثر الحاحاً .

لا نشك في أن وجود أزهار الزيزفون - مثلاً - على بعد كيلومترين من الخلية ، لن يثير أيًا من ( اهتمامات ) النحل ، ان لم تعرف مقدماً الاتجاه الذي يتوجب عليها اتباعه للعثور على غايتها . ولهذا فان الرقص المهتز يحمل في ذاته التوضيح لهذه الغاية - أي تحديد الاتجاه - .

تحدد النحلة اتجاهها بالقياس الى الشمس التي تؤدي دور البوصلة وهذه الظاهرة ، أي ظاهرة تحديد الاتجاه بالقياس الى الشمس ، معروفة عند كثير من الحيوانات .

## ستون ألفاً في الخلية !!

يتراوح طول عمر النحلة العاملة قياساً الى الموسم ، وأهمية كمية العسل المنتجة ، فالنحلة العاملة ، وفي قمة ( موسم الحصاد ) تعيش ما بين أربعة وخمسة أسابيع . . . أما اذا ولدت النحلة بعد انتهاء الموسم ، فانها ستعيش كامل الشتاء في الخلية بانتظار حلول الموسم الجديد ، مما يضمن لها عمراً أطول يمتد لعدة أشهر . . .

على اعلام رفيقاتها عن نوع الجني الذي اكتشفته وعن الوجهة التي يتوجب اتباعها طياراً للعثور على الكنز !!

وبعد تخلص النحلة المحصلة من حمولتها ، تبدأ في تنفيذ حركة فيها يشبه الحلقة على أقراص العسل ، فهي تشرع فجأة في الكرذحة (٣) في دائرة ضيقة مع تغير وجهة دورانها بصورة مستمرة ، راسمة ما يشبه أقواس الدائرة ، ومتجهة أحياناً ناحية اليمين ، وأحياناً أخرى ناحية اليسار .

ويتم تنفيذ هذه ( الرقصات ) بصورة طبيعية في ظلام الخلية المغلقة ، مما يعني أن بقية النحلات لا ترى ( الرقصات ) مطلقاً ، وان كانت تشعر بآثارها ، لأنها تبدأ في احتذاء منقذاتها . ويتم ذلك بفضل حاسي الاستشعار والشم القويين عندنا - تركب حاسة شم النحلة من ( ٤٨٠٠ ) خلية موجودة في قريتها . ولهذا فهي قادرة على شم ما لا تقدر على رؤيته .

ان الرقص - دورانا - يعني ان المصدر الغذائي المتوجب استغلاله يقع على مسافة ( تقل ) عن مائة متر بعداً عن الخلية .

اما اذا تخلت النحلات المحصلة التي تقوم بالجني على مسافة ( أبعد ) من مائة متر عن الرقص دوراناً . فانها تقوم في هذه الحالة ( بالجري ) اهتزازاً - على خط مستقيم ، ثم - وعلى بعد معين - تبدأ في رست نصف دائرة لتعود بعدها الى نقطة انطلاقتها ، لتقوم بالجري من جديد على الخط المستقيم وبرسم نصف دائرة أخرى ، ولكن هذه المرة على الجانب الآخر من الخط ( الوهمي ) . . وهكذا ، ولعدة دقائق ، ثم انها - وأثناء رقصها - تبدأ في بث دفعات اهتزازية لفترة قصيرة ( جزء من الثانية ) - وفي العادة فان هذه الدفعات تبدو للأذن البشرية فيما يشبه الطنين - والتي تعلم النحلات الأخرى - بالطبع عن طول المسافة المتوجب قطعها .

(٣) الكرذحة : سرعة العدو .

فلا شك في أن موسم الجني يمثل أهم معالم النشاط الذي تبني عليه أسس حياة المستعمرة . .

ولكن الازهاق وفخاخ الطبيعة القاتلة والجوارح من أعدائها الطبيعيين ( الطيور وبعض الحشرات ) . . كثيراً ما تتغلب على حيها للحياة .

لا تبدأ النحلة في الجني قبل حلول اليوم الواحد والعشرين من أيام حياتها وحتى نهاية عمرها . . لكنها وخلال الثلاثة أسابيع التي تسبق هذه ( المهمة ) ، لا تجلس دون عمل . . فهي لا تتوقف ومنذ اليوم الأول من عمرها عن تنفيذ المهام التي كلفتها بها الطبيعة . . من عاملة نظافة ، الى سيدة رفقة . الى متخصصة في التغذية ، الى مربية أطفال ، الى مهندسة ، ثم الى جندي . . ودون ذكر كامل مهماتها . . لأن كل نحلة قادرة ومهيأة في الواقع للقيام بكافة المهن التي تستلزمها حياة الخلية كتصنيع الشمع أو تهوية المكان . . الخ . . وحسب برنامج عمل دقيق ومرتب ومتعاقب .

فمنذ اليوم الأول من حياتها وحتى اليوم الثالث تقوم النحلات الصغيرة بتنظيف الخلية ، فهي تنظف النخاريب من الشرائق التي خرجت - هي ذاتها - منها ، حتى تتمكن الملكة من وضع بيضات جديدة بداخلها بالإضافة الى دورها في الاهتمام بالمحافظة على درجة حرارة ثابتة داخل الخلية - حوالي ٣٥ درجة . . وهذه الدرجة الحرارية هامة جداً ، لاعتبارها شرطاً حياتياً لنمو النحلات الصغيرة . فإذا ارتفعت درجة الحرارة - مثلاً - فإن النحلات الصغيرة تقوم بضرب أجنتها للتخلص من السخونة أو لتخليص النخاريب من الماء الفائض . . . وعلى العكس ، فإذا انخفضت درجة الحرارة عن الحد المعقول ، فإن النحلات تقوم في هذه الحالة بتحريك العضلات الصدرية - دون أن

تضرب أجنتها - لأنها قادرة بفضل هذه ( الرياضة ) على رفع درجة حرارتها الجسدية الى أربعين درجة مما يجعل من مجموعها مدفاة صغيرة يستلقي افرادها في صف متراس على النخاريب لتدفئة مكان الحضانة . . فإذا عرفنا ان عدد سكان الخلية يتراوح ما بين ثلاثين وستين ألف نحلة عاملة . فبإمكاننا ان نفهم بصورة أفضل مدى فعالية هذه المدفاة . . !

واعتباراً من اليوم الثالث ، تبدأ في النمو قرب دماغ الحشرة غدتان للتغذية ، وبفضلها تبدأ النحلة العاملة في القيام بواجب المربية بتوزيعها للقاح الأزهار والعسل ، على النحلات الصغيرة . . ولا تتم تغذية البيرووعات إلا لمدة ستة أيام فقط ، لكن هذه الفترة القصيرة نسبياً تتطلب مجهوداً غير عادي . لأنه يستلزم القيام بها ألف مرة في اليوم الواحد ! !

لليبيرووعات الصغيرة الحق في تذوق ( الحشرة الملكية ) لمدة ثلاثة أيام فقط . وهذه العصاراة الحليبية اللون وذات المميزات الغذائية الحارقة للعادة التي تتمكن النحلات من إفرازها بفضل غددها الحلقومية تتميز بخاصية هامة لأنها تسمح بنمو البذور ( أو البيض ) عند الحشرات التي تتغذى بها لتعطي بالتالي ( ملكة النحل ) . أي النحلة الوحيدة في الخلية القادرة على الاباضة ، والوحيدة التي يحق لها تناول هذا المأكّل الباذخ طوال حياتها .

تقوم النحلات المفرزة للشمع ، وكما في المصانع الكبيرة بالعمل تبعاً لنظام العمل المسلسل وذلك بنقل الكريات الشمعية الصغيرة تسابعاً وبقدر إفرازه . . . . ويلزم في العادة حوالي مائة وعشرون نحلة عاملة لتشييد قرص عسلي واحد على الصفيحة المساء التي يعلقها مربّي النحل في الخلية . . . . وبحيث تبدأ النحلات في تشييد نخاريبها على جانبي الصفيحة



### (١) في اليوم الأول :

تقوم النحللات الصغيرة بتنظيف المخاريب من الشرائق التي خرجت - هي نفسها - منها حتى تتمكن الملكة من وضع بيضات جديدة بها .

### (٢) في اليوم الثاني :

تبدأ النحللات في الاهتمام بالسرورات

(٣) من اليوم الثالث وحتى اليوم الثاني عشر :

تقوم النحللات بدور التربية بتوزيعها للقاح الأزهار والعمل .







(٤) من اليوم الثاني عشر وحتى اليوم الثامن عشر :

تكون النحلة في هذه الفترة قادرة على فرز الشمع .

(٥) من اليوم الثامن عشر وحتى اليوم الواحد والعشرين :

تبدأ النحلة في الاتصال بالعالم الخارجي وذلك بقيامها بحراسة مدخل الخلية ومطاردة الدخلاء المحتلين .

(٦) اعتباراً من اليوم الواحد والعشرين من عمرها تبدأ النحلة الجارسة في تزويد الخلية بالثغونة اللازمة .

(٧) حين تبدأ النحلة في رسم ما يشبه الحلقة على أقراص العسل



بإدانة البناء من أعلى الى أسفل .

## حفل زفاف

لكل خلية نحل تركيبة اجتماعية منظمة ومطلقة ، تتركز ملكة النحل المنعمة بكل الامتيازات على قمته . . . وصحيح أنه يقع على عاتق الملكة ازدهار أو هلاك كامل المستعمرة . . فهي الأنثى الوحيدة المكتملة النمو ( بطنها أطول وأكثر رشاقة من بقية النحلات ) وهي الوحيدة القادرة على الاباضة ( من ألف وخمسمائة الى ثلاثة آلاف بيضة يومياً ) ، وهي اذن وبالتالي من يضمن استمرارية النوع ، ثم هي أخيراً الوحيدة القادرة على افراز هرمون الفيرومون **PHEROMONE** الذي يعطي - الرائحة المميزة لو كان مادة مغناطيسية شمسية وان كان يوقف نمو حقة بذورها ( أو مبيضها ) لينع بذلك ولادة ملكة جديدة . . . ان الفيرومون ، في الواقع ، مسئول تماماً عن العبودية الفسيولوجية لآلاف النحلات العاملات .

ورغم ذلك ، فان النحلات العاملات هي من تقرر اختيار البيضة الملكية ببناء قرص شمعي ذي هيئة خاصة ، وبحرمانها ليقية البروعات من تناول الخيرة الملكية وبتخصيص الحق في هذه الخيرة للملكة .

وقد يكون في هذا علامة بارزة من علامات التناقض في مملكة النحل حيث يختار البسطاء الطاغية ويقومون بحمايته حتى النهاية . . . فموت الملكة يعني بكل بساطة تملخل كامل في تركيبة الخلية وقيادتها الى الهلاك .

تستغرق عملية تحول السروع الى حشرة كاملة واحدا وعشرين يوماً . . في حين تكتفي الملكة بستة عشر يوماً فقط لتخرج من برجها الشمعي ولتصعد عرشها بعد قتل مجموعة

أما أقراص العسل ذاتها فسروعة هندسية لا شك فيها ، يتم بناؤها المتداخل بمعرفة غريزية ماثرة للعجب ، والأقراص - كما نعرف - سداسية الأضلاع تشكل ما يشبه الفسفساء المتكاملة . بالإضافة الى انها تميل قليلاً الى الخلف لتعاشي انسكاب العسل اللزج ، أما سمك هذه الأقراص فيبلغ خمسة مليمترات ونصف تقريباً .

## هندسة الخلية

قد نتساءل عن سبب اختيار النحل للشكل السداسي في بناء أقراصه ، وعدم بنائه لها على شكل مربعات أو مثلثات . والسبب - قد يعود - الى فعالية التطبيق العملي عند هذه الحشرة العبقورية . فالشكل السداسي هو الشكل الهندسي الأصغر محيطاً في كافة الأشكال الهندسية ذات الزوايا . . . وبهذا فان الأقراص السداسية متساوية القدرة ، ولا يتطلب بناؤها كثيراً من الأدوات بالإضافة الى انها تناسب الشكل المكور للبروعات التي تستعملها لفترة كممرقد سريع . . . وباختصار فان النحلة حشرة ( عبقورية ) بالفعل . فان النحلة العاملة في اليوم العشرين تصبح جندياً ، تقوم بحراسة مدخل الخلية ، وذلك بتواجدها قرب فتحة الطيران لمراقبة الداخلين والخارجين . . . فكل مستعمرة نحلية تتميز برائحة خاصة بها تسمح لأفرادها بتحديد انتمائهم لها - أي أن هذه الرائحة تلعب دور البطاقة الشخصية ! - وبهذا فان النحلات القائمة بالحراسة قادرة على التعرف على أي دخيل من النحلات النهابة أو الزنابير . أما ، في حالة أن يتم أي تدخل فانها تعطى الانذار ، وتعلن حالة الطوارئ العامة داخل الخلية .

يتم توزيعها بطريقة معينة .

عند حلول موسم الربيع ، تنقسم خلية النحل الى قسمين ، يرحل كل قسم منها لبناء خلية جديدة باصطحاب الملكة القديمة التي تنعم بحرية محدودة جداً ، فهي محاطة بصورة مستمرة بحاشية تتكون من عشر الى اثنتي عشرة نحلة عاملة ، تقوم ( بتلقيحها ) الخيرة الملكية . . . وفي الحقيقة فان الملكة لم تنعم بالحرية في حياتها الا مرة واحد ، وهي تلك التي تم فيها زفافها الجوي . . لأنها - تطل بعد ذلك - وحتى موتها - دون عمل أي شيء آخر سوى طاعة ارادة الطبيعة بالاباضة دون توقف .

### المنشـقون

كل نشاطات النحل الحياتية مطبوعة بالجماعية في المجتمع التحلي الذي يؤدي ف فيه الذكور دور المنشقين عن مفاهيمه . . . وهم ليسوا ( سيئ السمعة ) دون سبب ! ! فهم كسالى الخلية ، وفي غاية الشره ، ولا يقومون أبداً بالجني - دون أن يكون الذنب - بالضرورة - ذنبهم ، فليس لهم الأعضاء اللازمة لذلك - وحتى تغذيتهم تتم بواسطة العاملات ولا مبرر لوجودهم الا لتلقيح الملكة . . . وان كان وجود أربعة آلاف - تقريباً - منهم في كل خلية لا يمنع ان يقوم واحد فقط من بينهم بأداء واجبه الطبيعي تجاه ملكة خليته . . .

واذا حدث وخرج أحد الذكور لتحريرك أجنحته قليلاً في الهواء الطلق . فانه سيمنع عند عودته منعاً باتاً من دخول الخلية . . . وسيتهي بالموت جوعاً لعدم قدرته على التغذي بنفسه . . ولن يختلف مصير بقية الذكور المتواجدين داخل الخلية عن مصيره . فالذكر يدفع ثمناً مرتفعاً . بل ومرتفعاً جداً لأبناء جنسه بعد اتمامه لفاح الملكة : حياته . . . وحياة الفين آخرين من رفاقه . ○

اللدغيات القليلات من حولها . .

تعيش الملكة في العادة أربع سنوات - يفضل مربى النحل تغيير الملكة حين يبلغ عمرها ستين لضمان سلالة نحلية جيدة في الخلية - وهي لا تقوم بالجني ولا تمتلك غددا مفرزة للشمع . فلا يتوجب ان يلهيها شيء عن واجبها الأول المتمثل في تجديد السلالة بعد زفافها الذي يتم طيراناً والذي سيجعل منها الملكة الأم .

أما فعل الزواج نفسه فقصر جداً ويتم على ارتفاع بضعة مئات من الأمتار عن سطح الأرض ، حيث تنفض حفنة الذكور - حوالي مئتين - لتابعته . . ويتم الاخصاب عادة بفضل ستة ذكور - كحد أقصى - وكثيراً ما يحدث أن يتم الاخصاب ذكر واحد فقط . . وهو في العادة الذكر الأول الذي يتمكن من الوصول اليها . . ويحدث أحياناً - وهذا أمر نادر جداً - أن تخرج الملكة مرة ثانية لتجديد اخصابها . . .

ان الاخصاب الأوحـد الذي ستعرض له الملكة ، سيمكنها وللفترة المتبقية من حياتها من الاباضة وذلك حتى حلول أجلها .

وقد لاحظ العلماء أن الذكور تطير طيراناً ثابتاً - وكما لو كانت تتعلق في الهواء - حول إحدى الملكات حتى يتم اخصاب الملكة . لكن الاخصاب في حد ذاته يكلف الذكر القائم به حياته نفسها . . .

فأعضاؤه التناسلية تلتصق بالملكة ولدرجة انفصالها عن جسده ليسقط بعدها ميتاً . . . ، ولينتهي بهذا الحدث الحفل - بالنسبة للذكر المعني على الأقل - . . . بعدها تبدأ الملكات في العودة الى خلاياها لتصبح الاباضة هم حياتها اليومي . . .

أما الاباضة ذاتها فبطيئة الايقاع اثناء فصل الشتاء ، وتبلغ قمته عند حلول فصل الربيع بحيث يبلغ معدلها بيضة واحدة كل أربع ثوان ،



هكذا يرى الطفل العالم . إنه يجمع بين عناصر الطبيعة وبين البشر وما يصنعون ، كل هذا في نسيج واحد متصل ، هو صورة واحدة . . وهما بعض ما يعطيه التأمل التحليل الذي يتقنه الطفل وشعوره الذي لا ينفى بالأمان والبهجة . . عالم منظم لا يستطيع أن تكرر منه شيئاً . اللوحة متفردة بورق الحائط على سطح خشبي قياس ٦٦ × ٦٠ سم

# حوار.. مع الطفل

تجربة في عوالم الطفولة  
ومنهاج "التكوين"

بقلم : أحمد غانم

هذه تجربة ميدانية تمت تحت سماء الكويت السمحاء في الفترة من العام الدراسي ٧٣/٧٢ الى ١٩٧٧/٧٦ في مدرسة الفرزدق الابتدائية للبنين بمنطقة الفحاحيل ، ثم في العام الدراسي ١٩٧٨/٧٧ بمدرسة سالم الحسينان الابتدائية أتمت فصولها .

وكتب هذه السطور - صاحب هذه التجربة - يعرضها متقصياً أصولها الرومانتيكية المتفلسفة ثم عارضاً الأوجه البانورامية للمشكلة التربوية ثم يعرض منهاج التربوي الذي أثمر هذا العطاء . ولعلها تجربة تثير انتباه القاريء الى أهمية موضوع « التربية بالفن » في صناعة الأجيال .



باستخدام « القطارة » المثلثة  
بالوان الماء ، رسم طفل في  
الصف الأول : هذين  
الأخوين ، ولعل كلا منهما يشد  
عضد الثاين ( ٢٠ × ٢٠ سم )



## عن التجربة

والامتلاء . الوهج ، الكشف ، الطفل رائد  
سيرته . ومكتشف ، وجواب آفاق .

وفي هذا السياق تجاوزت التربية عصر  
الصناعة الى « فن الحكمة » أو حكمة الفن . ولم  
تعد التربية صنعة بل صارت رسالة مهمة .  
انه ليس مفرداً واحداً بل مفردات كثيرة .

التحليل والارشاد والتصور بعض الوانها ، انها  
الفلسفة في الميدان . وصاحب كل ذروة ينشد أن  
يكون مربياً . التربية للجميع - التربية  
المستمرة . نداء العصر ، وهاتف المستقبل ،  
ولم لا ؟ ألم يحملها الفن منذ عصور قديمة على  
كاهليه ؟ أليست مهمة الفن - منذ نشأ - أن يرى  
حين يسلي ، وأن يسلي حين يربي ؟ أليس هذا  
جوهر التربية الآن ؟ !

وكل الطفل فنان ، وليس في هذا - الآن - من  
شك . انه صاحب القراءة المفطورة . الدهشة  
عيناه وأنامله ، والبهجة تصاحبه في اللعب ،  
منظم بالسليقة ، ومغامر بالطبيعة ، وحالم  
خجول كصاحب فكرة ، وفوضوي بالرغبة  
والتحدي . . أعماقه بعيدة . . وأحزانه  
عابرة . . هو وعينا الغائب ، ومبتقلنا  
الكامن .

وآن لنا أن نحسن اكتشافه .  
يلجأ البالغ الكاتب عادة الى الورق ،  
ليكتب ، وحتى ينظم افكاره الشتيعة ، وهذه  
حيلة على بساطتها معقدة . لكن المهارة الفطرية  
تتقلص فينا آنياً . المعلومة حرف أو رقم ، وفن  
الحساب وتنظيم الأفكار - لغة العلم - محاولة  
لاجتياز التعقيد . فعالم الكبار - لأنه يصعب  
تنظيمه - يلجأ الى لغة العلم والمنطق . لكن  
الطفل - كل الطفل - يجترح هذه العوالم في  
خاطره - سرعة . انه يمتلك وميلته الفطرية  
البارعة لتنظيم افكاره ، لا أحد علمه كيف  
يمسك أداة ، وتراه يرسم باصبعه ويخطط بأي  
شيء ، وببساطة مذهشة يختزل السماء والأرض

أريد أن أرى العالم  
يا أطفال

من خلال عيونكم ؟  
فهل تسمحون لي ؟

... بخشوع يمكنك أن تقترب . وبالمحبة  
والتواضع تنفتح أمام ناظريك أبواب من  
المعرفة . وإذا ما كنت صاحب حلم وحلم  
وحلم (١) ، حيثئذ يمكنك أن تلتقط النغمة  
المفقودة . الخيال قرين الخجل أو التواضع ،  
أيها شئت ، وقرين العبقرية أيضاً . الخيال الحق  
يستطق آيات التحدي ، وحتى يقوم بدوره في  
اعادة صياغة الواقع ، بل في صنع المستقبل . .  
وعن الأطفال والخيال فحدث ولا حرج .

وهكذا ذهبت الى الأطفال باحثاً عن الثقافة  
البديلة ، بل الثقافة المفقودة . فهناك في فطرة  
الطفولة بذرة الحضارة المدفونة ، الحضارة  
الحقة ، تكون جالاً بلا عدوان ، وقوة بلا  
استغلال ، ومعرفة بلا كراهية .

... وهناك بين جبال الطفولة ( وأحلامها )  
تسهر تلك حر . ويهتف بك الصوت : آه لو  
نستطيع أن نضبط التجربة ومن البذرة الأولى .  
لكن الأطفال الكبار ماذا صنعوا عبر التاريخ ؟  
أليس الواقع الانساني - عبر العصور -  
استمرارية لدنيا الخيال ؟ أه لو نضبط هذا الخيال  
في بيضته . وهكذا عندما نغناظ من دنيا الكبار  
وعالمهم ، من الفوضى والجهالة ، نرمي شبكتنا  
في بحار الطفولة ، ونلجأ الى الخبرة الأولى . .  
والدهشة الأولى . . نصطاد اللآلئ الغالية .

وكان العصر على حافة اكتشاف رسوم  
الأطفال ، وفي هذا السياق تم اكتشاف آخر  
للتربية ، ولم يعد - كما كان العهد في الحضارات  
الخيالي - أن تقام التربية على روح الاملاء ، بل  
صارت التربية بحثاً عن روح الجمال

(١) الحلم الأولى من الخيالات والرؤى والأحلام ، والحلم الثانية من الصبر والابانة ، والحلم الثالثة من العقل  
والأفهام ، والألباب وفي اللغة سر مقدس أيضاً ومعرفة مطمورة .



قال سعد الدين : هذا خادم يصب القهوة من « الدلة » لسيده . الرسم بالقطارة المثلثة بلون بني ( ٢٥ × ٤٠ سم )

ولا شك بأن مشكلة المجتمع العربي الكبرى أنه يكوادره وأمواله وثوراته عبر القرنين التاسع عشر والعشرين ، لم يستطع - بعد - أن يؤسس مدرسته ، كسفينه ثمخر بأجيال قادمة نحو التقدم ، كرأس حرية ثقافية وتنويرية . فالمدرسة العربية - كما تخبرها الأجيال - ما تزال انعكاساً تاماً لحالة المجتمع العربي ( كالسينما والعمارة الخ . ) ، لا منارة فيه . ولا شك أن تفصيل هذا يحتاج مقالاً مستقلاً ، غير أن كثيراً من الباحثين قد أولوه عناية وتوضيحاً . ولما كنت أقدم تجربة ميدانية ناجحة ، استطاعت أن تستغل العناصر والامكانات المتاحة ، وأن تحتال هدفها الابتكاري ، متجاوزة النمطية القائمة ومفردات الواقع المهملة ، فإن مهمتنا الأساسية هي تقديم البدائل الإيجابية .

( ٢ )

انني أحاول أن أقدم خبرتي المتواضعة ، واكتشاف « التربية بالفن » كمحيط ومغنى تربوي كامل ، ليس هذا فحسب بل انها تصلح مسطرة لتقويم وتنظيم العملية التربوية بكاملها . ولعل في هذا ما يثير انتباهكم .

والأشياء في رسومي . ان سداجة الأطفال و « رسومهم » خادعة جداً . الكبار لا يحسنون قراءتها . وهذه الرسوم تخوي وعيهم الكامل : خط الأفق . الرجال الشواب . اشارات العالم بل حكمة الفراغ وحكمة الاختزال . وهم يصورون ويحللون ، ويعبرون ويزخرفون ، ويخططون ويلونون في قبضة يد واحدة ، فليس بين الفكرة والرسم أو بين اليد والذهن أدنى الحواجز . . انهم يمتلكون الطلاقة ببساطة مدهشة . وهكذا يعبر الأطفال عوالم الحلم حين يسقط الرجال في تلافيف الحساب . كان هذا حديث التجربة والشعر . ولنتنقل الى حديث الواقع . الى الصعيد الثاني .

## المشكلة

( ١ )

يكفيك أن تعبر الى جوار سور باهت قاحل متمد ، وحتى تدرك أنك بجوار مدرسة عربية .



رسم الطفل هذه الأشجار بالقطرة على مساحة ٧٠ × ٥٠ سم ، ثم أخذ  
يلون المساحات بين الخطوط بنهم يفجره الوعي بالفن الحديث .

المثل سواء في العمارة أو الأثاث أو الكتاب أو  
الملصق أو الحديقة المدرسية ، الخ . وإن تحقيق  
هذه البيئة يقتضي جهداً جباراً وتنظيماً شاملاً ،  
وهو أمر لما يؤول عناية مناسبة بعد ، ولا شك بأن  
قوة حضور الجمال يربى الذوق الجمالي  
والإنساني ، ويدعم الرؤية النقدية والتنوع ،  
كما يعمق من فكرة الحرية والابتكار .

ومن جانب ثالث فإن مادة التربية بالفن تبدو  
مرشحة كمادة تربوية مستغنية ذاتها بذاتها ،  
وأقرب الى مادة تربوية كاملة ، مادة واسعة  
بلاضاف ، وقادرة بمفردها على معالجة جوانب  
سلبية كثيرة في المدرسة العربية ؛ فأقل ما تفعله  
هو خلق ذهنية ابتكارية مريدة ، ذهنية تعي  
ذاتها ، وتعني عالم التنوع من حولها .

فمن جانب أساسي فهي الأكثر تمثلاً لقطبي  
الرحى في أية عملية تربوية سليمة . فالتربية  
النافعة بحق هي التي توائم ما بين « المعرفة » و  
« الخيال » . أي ما بين المعلومة أو الخبرة الثابتة  
أو الوسائل المنهجية ، وما بين استثارة الكوامن  
الداخلية للفرد نحو التجريب واستثارة الدافع  
الذاتي للابتكار والتجويد ، ونحو المشاركة  
الجماعية .

ومن جانب ثان فإن التعلم والتربي « يفتقد  
الكثير من فاعليته إذا انحصر في مجرد التلقي  
والدرس . ان « المحتوى التربوي » يعتمد على  
فاعلية « التربية الصامتة » والمقصود بهذا هو  
خلق المدرسة كبيئة جمالية . وحينئذ فإن التربية  
بالفن تستطيع أن تقدم الاجابات والمساهمات



غل مساحة طيق ورق كامل ( ١٠٠ × ٧٠ سم ) رسم مزاحم بالصف الأول  
هذه السمكة الجبارة مستخدما أنابيب الجواش مباشرة .

من هذه العناصر الأربعة .  
وأهمية هذا الفاصل أنه يلفت النظر الى حل  
شامل أو أشبه ، الا أنه يحتاج خطة عمل جبارة  
تستنهض قرائح الأمة وامكانياتها ، والمشكلة هنا  
تبدو في الارادة العربية العامة والتي لم تكتشف  
أبعاد هذا المجال الحيوي . ان خبرتها وتجاربها  
مخطئة أو أشبه ، وتكاد تقضيها بعيدة عن المدخل  
الصحيح الى الغرض التربوي .

( ٣ )

لنترك هذه العموميات وننظر في حال « مادة  
التربية الفنية » في عالمنا العربي على صعيد الفكر  
والعمل . ونحن بداءة لا نستطيع انكار الجهد

ويكفي انها مادة الحوار الخلاق بين المدرس  
وتلميذه ، وهي تجمع بين الفكر والمواد ، وبين  
الفكرة والتطبيق ، وبين الحلم والتجسم ، وبين  
الطبيعة والانسان ، وبين الآلة والخيال ، وبين  
الخيال والواقع ، وبين العاطفة والهندسة ، وبين  
الصورة والكلمة ، وبين اللغة والوسائل .  
... وغير بعيد عن هذا ، ما أجملته العبارة  
الدقيقة المبدعة للرسام الكلاسيكي أنجر  
« الرسم .. كلية الفن المتوحدة » .

وهنا من الأهمية بمكان أن نشير الى أركان  
العملية التعليمية الأربعة المعاصرة : العقل -

اليدوي - الجسماني - الوجداني .  
Head — Hand — Health — Heart.  
وحيث تمسك مادة التربية الفنية بحظ وافر



### حققة لوظيفتها المثلى .

وثانيهما يتصل بحيرة الادارة المدرسية الشاملة في أمر التربية الفنية ، كما تعبر - هذه الحيرة - عن حاجة تلك الادارة الجوهرية الى « المادة » كمحيط مؤثر . فنرى أنه تلقى على أكتاف المدرسين - سواء بالضغط أو بالعشم - وبطريقة اقتحامية ، أعباء خارج المرسوم ، يكون توقيتها أو مهامها عبئاً حقيقياً على الطفل والمنهج . وليس هنالك مدرس تربية فنية مخلص لطلابه وناجح في تدريسه الا بعد تجاوزه هذا المطب بكل ما يستطيعه من حيلة وديبلوماسية .

أما من ناحية الفكر والمنهج الشامل فلنا ملاحظات عدة :

(١) لا شك أن واحدة من إيجابيات الحضارة الغربية هو اكتشافها لرسوم الأطفال وقيمتها وأهميتها . والطبيعي أن نتلقى أصولها على أيديهم . وهكذا توجه الدارسون العرب الى هناك ، ونقلوا البنا خبرة المادة وأصولها . لكنهم اهتموا بالنقل الحرفي ، ولم يدركوا المغزى الجوهرى في نشأة المادة في وسط حضارى آخر أو يهتموا بأسلوب البحث الميداني الواسع ، ولهذا فان « الأبحاث الميدانية » و « المراقبة الدقيقة » من داخل الميدان العربى هي قليلة نادرة .

(٢) يغلب على تراث التربية الفنية الغربى ، والمأخوذ به في شرقنا العربى روح الفلسفة التحليلية . ولقد خيل الى - من داخل الميدان التربوي - أن حاجتنا الى فلسفة تركيبية تصورية شاملة هي الحاجة المثلى . ( كل ما يتلو هذه العبارة وحتى آخر المقال ، محاولة « طموحة » لشرح هذه العبارة - رغم ضيق المساحة - ) :

ان الالتفاتة البشرية الأولى الى علم جديد هي « رؤية » بمنطق الفن . وحين تبرز « العلوم الجديدة » فانها تخط مسارها الفذ بقدرتها على التحليل والتشريع المنهجين . وعندما تتكاثر مفردات هذا العلم في يدك فانه يحتاج الى ضبطه برؤية أخرى هي « منطق الفلسفة » وان اكتشاف فلسفة تركيبية تصورية لا بد وأن يعطى علاجاً



الطفل في صورة واحدة بفك الأشياء وجمعها . انه صاحب فهم كامل للعبة الهدم والبناء والصورة مرسومة بخطوط من الورق الملون الصمغ ، وقد أضاف اليها الطفل خطوطاً مختلفة اللون والسماكة بالأقلام الشبية ( ٢٥ × ٤٠ سم )

العلمي والفني الكبير الذي بذلته - بحب واخلاص - أجيال أسست هذه المادة في بلادنا ، وجعلته رفقاً في العملية التربوية . الا أن لسان حالنا دائماً : أن المزيد بالامكان .

واذا بدأنا من الميدان ومشكلاته ، فثمة جانبان مهمان يعبران عن وضعية المادة في مدارسنا :

فأولهما يعد تجاهلاً لألف باء تربية فنية ، وحيث يندر أن يستقل مدرس بم رسم ، وترى المرسوم الواحد يتبادل مدرسان أو أكثر . والبدهى أن اعداد أي مرسوم يتصل عضوياً بخبرة المدرس ومنهج عمله ووسائله . ومن يطلع على هذه المراسم كمن يطلع على أقصوصة قصيرة قد صاغها مؤلفون متضاربو الغايات . وبعد هذا فملاحظاتنا على تشكيل المراسم المدرسية ، سواء من ناحية الامكانيات والتجهيزات الضرورية أو من ناحية اجتهادات المدرسين هي سلبية في مجملها . بل ونكاد أن نكون نقیضة للجمال ، كما أنها غير



« ضد التدخين » حفر بأسل هذا الشخص المدخن  
على سطح زجاجي مغلى بزيت الطباخة الأزرق ، ثم  
طبع منها عدة نسخ ( ٣٠ × ٤٥ سم )

منظمة اليونسكو عن المتعلمين في العالم الثالث ،  
وقالت انهم عبء على التنمية في بلادهم وبأكثر  
مما يشكل الأمي ، ذلك بأنهم توقعوا عن  
التحصيل والتعلم بعد تخرجهم ولا شك أن  
« البيان - النذير » لم يتعرض الى الأسباب  
الاستلاية الكثيرة التي يقع صريعها « المتخرج »  
في العالم الثالث . ولقد أمكن لي أن أتلمس الآثار  
السلبية والتي يتعرض لها التلميذ العربي من جراء  
التكرار ، عاماً بعد عام ، وما يدرس له من  
دروس التربية الفنية . بحيث يصل المدرسة  
الثانوية ، وبعد دروس ثمانية أعوام متواصلة  
متراكمة وقد تعمق في وجدانه أن مادة التربية  
الفنية مادة سهلة ومكررة بل مادة هوائية غير  
نافعة !

وإذا سألته : ما هو الفن ، أو ما هو الفن  
التشكيلي ؟

حار جواباً ، بل قدم خليطاً مشوهاً لا تترابط  
فيه . ويشعر المرء حينئذ بأن شيئاً ما خطأ ، وبأن  
المادة قد فقدت وظيفتها ، وأن متواليه الفوضى  
والتخلف تحصد النتائج . وكأننا كان المدرسون  
وطلابهم يحرقون في الماء .

سلوكياً وعملياً واسعاً . وإذا نجحنا في هذا -  
خاصة في علم ميداني - فإن حجم الهدر وكذا  
السلبات العديدة سيتضاءل الى أبعد حد . واننا  
بهذا نبحث عن الجرعة المركزة المطلوبة .

(٣) وتبدو لي مادة التربية الفنية على النمط  
الغربي أشبه بوحدة البيت في القصيدة العربية  
القديمة ، متعة كاملة خالصة ، لعب ببناء ،  
وهدف مستمر في ذاته ، أما المجتمع الغربي -  
التام الصنع - فانه يشكل ترددات النغم في  
قصيدة الحضارة المتكاملة .

ولهذا فقد اعتمد الغرب « المدرس المثقف »  
كمؤلف وحيد لدروسه ، درساً درساً ومنهجاً  
كاملاً . وترك في يده « مساطر » ونظريات  
متعددة في السلوك الفني ، وهي نظريات تترصد  
مناحي مختلفة في العملية الابداعية . فمنها ما  
يقدم حدود الممكن ، بالوصف التشريحي الدقيق  
لرسوم الأطفال حسب أعمارهم وأطوارهم  
( نظرية مراحل النمو لوازعها د . لوفيلد ) ،  
ومنها ما يقدم كشافاً لفهم السلوك الفني وتربطه  
مع الشخصية الانسانية ، وخاصة نظرية  
« الفروق الفردية » في علم النفس العام ( نظرية  
المجال المستقل والمجال غير المستقل لـ د . جود  
آنف ) ومنها ما يقدم لطبيعة الادراك البصري  
للموجودات ( النظرية الادراكية  
لأرنهايم ) . . . وهكذا .

كما قدم الغرب تحليلاً للعناصر التشكيلية  
الأساسية ( كالخط - اللون المساحة - الكتلة -  
الخ ) وكأنه قدم الأوزان والتفاعيل الأساسية  
التي تنسج القصيدة على منوالها ، وجعلها موضع  
تدبر المدرس وطلابه .

كما قدم الغرب الخطوات العملية للدرس ،  
وكانه أعطى لنا كيفية تكوين جملة مفيدة .

. . . ولا شك أن كل هذا مفيد وأساسي .  
لكن المشكلة تختلف في الميدان العربي ، وخاصة  
حاجته الى عملية بنائية مركزة ومحسوبة في الجزء  
والكل . فالمدرس تحكمه خيالاته التشكيلية  
والثقافية الخاصة ، وفي هذا أذكر بياناً أصدرته



لوحة من ورق الخائط لطفل ثرى عبور أمضى فيها عدة أشهر متواصلة من العمل (٦٥ × ٨٥ سم)



يزخرف الطفل زخارف ورق الخائط ، ويبقى بهذه الزخارف العنائية عامله البديع (٤٥ × ٤٥ سم)



واذا سألت : ماذا دُرس للطلاب من قضايا الفنون التشكيلية فانك لن تجد هذا جواباً أو تحديداً ، بل الأدهى أنك ستسمع كلاماً عمومياً عن دور الفن وأهمية التربية بالسلوك الفني ! ولا اعتقد أن السبب في هذا المشكل - يعود فقط الى ما يتعرض له طفلنا من رؤى متناقضة ( أو مكررة ) لمجموعات من المدرسين مختلفي المشارب ، نمارس « فتوحها التأليفية » على طفلنا ، بل يعود الى تبنينا الكامل لمنهج الغرب في تدريس الفن .

واعتقد بأن الوضعية العربية ( الطفل والمدرسة والمجتمع ) تدفع الى ضرورة البحث الجدي عن بديل لمفهوم تدريس الفن في نطاق المنفعة واللعب ، بحيث يصبحان وسيلة لا هدفاً ، أو اطاراً لمضمون محدد .

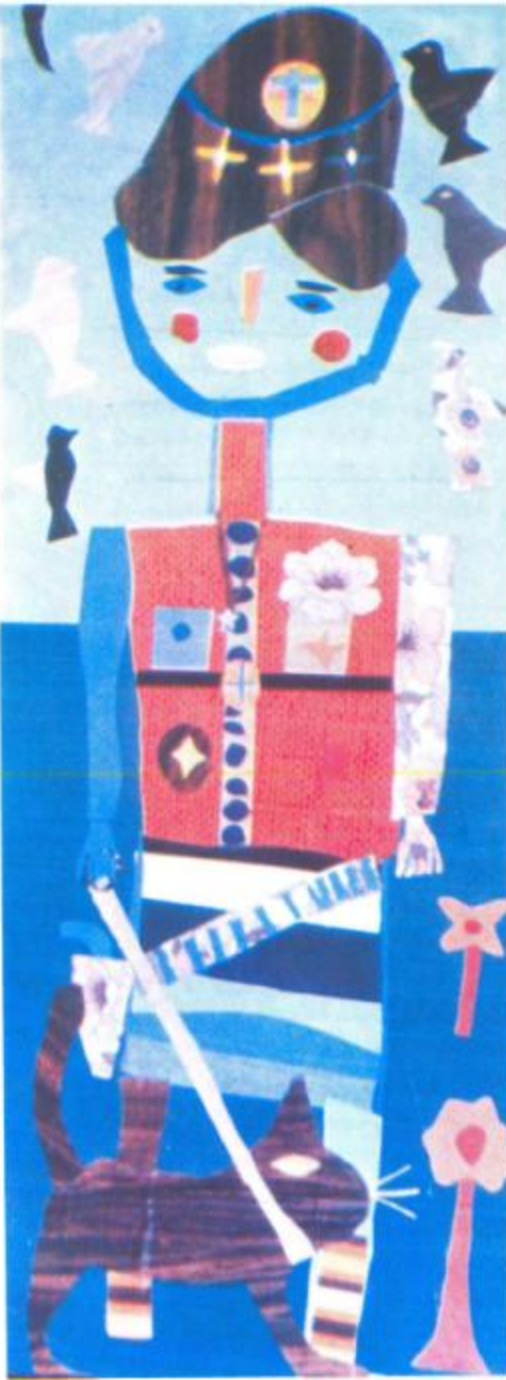
وحينئذ يمكن التفكير في « برجة » قدرات المدرس ... ماذا يستطيع أن يقدم ؟ ولأي عمر ؟ ... وبأي منهج محدد ؟

ولا شك بأن هذا الطموح آخر كبير . يرسى - في تدريس الفن - فلسفة تركيبيّة ، تقوم على التصور الشامل ، تكشف مناهج لكل صف دراسي ذات وظائف محددة ، وتؤدي الى تصاعد تراكمي في المعرفة التشكيلية . وحتى يصير الطالب في النهاية لا مستمتعاً بالفن ومتذوقاً فحسب ، بل كائناتاً مؤهلاً الى أن يكون واحداً من بناء الحضارات .

### منهاج التكوين

في البدء كان الطموح . وعادة ما يبدو في عبارة بسيطة : كيف يمكنني أن أنقل الى طفلي - بمنهاج أكاديمي - خلاصة معرفتي وخبرتي الجمالية والتشكيلية ، في عام واحد ؟ !

ليعوض الطفل نسبياً عن الوظائف التربوية والاجتماعية المعطلة .



« الحساء والقطة » على هذه المساحة الصعبة والمميزة  
نسبياً ( ١١٠ × ٣٥ سم ) شكل الطفل من أوراق الخائط



ويتكون « منهاج التكوين » من بناء هندسي ، من ثلاث مراحل :

■ قاعدة وأشباه بالجذور .

■ ثم ساق مديدة .

■ ثم أزهار وثمار كثيفة .

فأوله وقت للفرس العميق والبذر المتنوع .  
ووسطه وقت للتشيد الهندسي المنظم ،  
المتصاعد .

وأخيره سمفونية من المبادرات الفردية  
والجماعية الحية ( والمبرجة سالفاً ) .

انه يتكون من ثلاث دوائر متتالية متشابكة :

### ■ الدائرة الأولى ( القاعدة )

يعتمد المدرس الى إيصال طفله ، بحالة الفن ، كل الفن . وذلك من خلال قرابة العشرة الأولى من الدروس ، والتي وضعت خصيصاً لمواجهة أوجه القصور الثقافي والجمالي في البنية التعليمية العربية .

وان كانت - هذه الدروس - قد وضعت مستلزمة لغة الفن التشكيلي ، الا أنها لا تهدف ولا تعتمد الى نتاج تشكيلي - بل تهدف الى تكوين عقلية جمالية متبصرة وناعقة ، وإلى إثارة شتى الدوافع والخبرات لدى الطفل .

انها تكاد تكون شرحاً منظماً للعبارة الملهمة « الرسم : كلية الفن المتوحدة » . انها تعلم الطفل أن خياله عمل شرعي ، وأنه قابل للنماء ، وأنه جوهر البناء . ثم كيف يرى ، وما هو التأمل الجمالي ، وكيف يمارسه . ثم كيف يمارس حقه في نقد مرسومه وفصله ومدرسته جمالياً ، وكيف يتخيل الأفضل . كما تعلمه الاصغاء الى الموسيقى وإلى تنوع الصوت ، بل كيف يوائم بين الخبرتين السمعية والبصرية ،

وتعلمه كيف يرسم الموسيقى كما تساعد على تكوين مخزون بصري كثيف راق . وبأشبه « بالصدمات البصرية » تعرض له في صمت عشرات من الصور ذات الرؤي النقيضة .

هذه الدروس مهمتها أن تفتح أمام أعين الطفل ووعيه ، الف باب ونافذة ، وهي تعرض ولا تفرض ، وتوجه ولا تحتم ، وتدع الطفل مستشاراً أمام واقعه وخياله ، وتجعله متتمراً للمشاركة التشكيلية ، نحو الانتقاء والفعالية ، انها تكون « طاقة جمالية » داخل الطفل .

إن مرحلة التأهب للعمل الفني هنا ، ليست جزءاً من درس واحد ، بل هي « أولية معقدة » تستغرق عشرة دروس كاملة (٢)

ولا يمكن في هذه العجالة شرح الدائرتين الثانية ( البناء ) والثالثة ( الحصاد ) الا باختصار شديد ، فدائرة البناء هي دائرة الخبرات المكتونة والتي تدرس العناصر التشكيلية للطفل في منطق هندسي رياضي تركيبي وتحليلي يبدأ « بالخط » (٣) ثم يثنى بالمساحة ثم يثقل باللون أو بالكتلة ، ويبدأ بالقامات الأيسر ، الا أنه يبدأ من العقلي والتحليل القائم على التأمل والحساب وينتهي الى العملي .

والملاحظ أنه في نهاية دروس العنصر التشكيلي الأول ( الخط ) يتدافع الأطفال بتسل وحضور ذاتي نحو العمل بحرية وجرأة مباشرة ، وكأنهم يريدون من معلمهم أن يكف عنهم الضغط « بالضبط والربط » التعليميين ولسان حالهم يقول : لقد فهمنا الكثير ولعلنا يكفي ، ولعلك تسمح لنا بالمبادرة .

وهذا ما يحدث بالضبط في الدائرة الثالثة من « منهاج التكوين » وحيث يصير الطفل « منيراً بذاته » ويعرف جيداً كيف يتحسن طريقه . ان

(٢) كل درس واحد مسجل في دفاتري بمتوسط ما بين ١٠ : ١٥ صفحة ، بحيث توضح بدقة خطوات العمل واسلوبه وغايته وتشرح للمتخصص بدقة لماذا جاء على هذا النحو ؟ وفي هذا السياق .

(٣) الخط واحد من أعظم العناصر التشكيلية عبر الحضارات وقابليته شديدة للحساب والادراك .

المراقب الحكيم والذي لا يتدخل الا لضرورة .  
ولا شك ان أركان الاستديو تشكل للعمل  
بالخامات الأصعب أو الأحجام الأكبر أو  
الأساليب الفنية الأكثر جرأة ، ويكون الطفل  
مؤهلاً بل ناضجاً لهذا التحول .

وبهذا يتحول جو العمل في المرسوم كاستديو  
الى جامعة تشكيلية مصغرة ونرى من التلاميذ من  
يستطيع التصميم للأعمال المجسمة ، ومنهم  
المنفذ الجبار الجسور ، ومنهم الكائن الحساس  
الخيالي ، ومنهم الحفار ، ومنهم النحات ...  
الخ الخ .

وهكذا تنفرع من الشجرة أغصانها وتبرز  
أزهارها في كل اتجاه نحو تلمس الأفاق .



ويمكننا في هذا الفاصل الأخير أن نوجه  
الانتباه الى تلك القدرة المدهشة عند الأطفال -  
وهم قنانون مفطورون - على صياغة أعمال فنية  
عالية القيمة جمالياً وذهنياً . ليس هذا فحسب بل  
ان « أمخاخهم الغضة الصغيرة » قادرة على  
التشبع بأساليب تكتيكية صعبة ، المهم هو كيف  
لا تفقدهم حماسهم حين تقدم لهم الصنعة . وفي  
حصار « منهاج التكوين » تحصل على عشرات  
الأعمال الفنية التي تستطيع مواجهة الظروف  
الجوية لسنوات طويلة كما تتواءم مع أي سعة في  
المكان . وقد يدفع هذا الى جعل المدرسة « قلعة  
أو متحفاً » جمالياً ، وفيها لا يزيد على عشر  
سنوات من تطبيق مثل هذا المنهاج ، وبهذا  
تتحول المدرسة الى بيئة جمالية شارك الأطفال  
فعلياً في صياغتها . وربما يقذف بنا القول ( أو  
الخيال ) بأن الفن بمعناه الذاتي في القرنين التاسع  
عشر والعشرين ، قد يصير واحدة من وظائف  
الأطفال في حضارة ما قادمة ، يتفرع فيها جهد  
« الفنانين » الكبار الى عمليات التصميم  
والبناء ، أو الوظائف الأكثر حداثة والأشد  
تعقيداً في عالم يقترب من « الموجة الثالثة » أو  
مرحلة ما بعد الصناعة . ○

## هوامش حية

### ■ « الطفل أب للرجل »

من قصيدة « من تأملات في الطفولة الأولى »  
للشاعر الرومانيكي وردث ورت

### ■ « اتنا لا نعرف الطفولة »

صيحة لفيلسوف الطبيعة جان جاك روسو أحد  
فلاسفة الثورة الفرنسية ، وقد افتتح روسو  
بمساهماته الفلسفية والروائية « عصر الانعام » في  
التربية وسمي بحق « نصير الأطفال » .

### ■ العبقرية هي العودة الارادية الى الطفولة .

من أقوال بودلير .

### ■ لقد حررت الطفل ..

كانوا ينهرون من قبلي على تخطيطاتهم  
ورسومهم ، لقد أنقذتهم من هذه المعاملة  
الظالمة ، وقلت لهم :  
ان ما تعملونه هو الصواب . لقد أعطيت  
الانسانية شيئاً كان الى أن قدمت موضع  
الامتحان .

فرائز تشرك مكتشف رسوم الأطفال .

### ■ « لقد قضيت خمسين عاماً من عمري لكي أرسم مثلهم » .

بيكاسو عندما شاهد معرضاً لرسوم الأطفال .

### ■ « إن التربية هي المدخل الى العدالة » .

من أقوال الفيلسوف اليوناني افلاطون

### ■ إن الفن ليصنع الناس ، بأكثر مما يصنع الناس الفن .

مثل لاثيني قديم

### ■ حيثما كان الأطفال ، كان العصر الذهبي » .

الشاعر الألماني نوباليس

المدرس يعيد تشكيل مناضد المرسوم وخاماته ،  
وحتى تشكل مجموعات منفصلة ، وكل مجموعة  
من التلاميذ تستقل بخبرة تشكيلية معقدة تجتد  
لديها الميل والرغبة الأعمق لها ، ويجد المدرس  
لديها القدرة الأكفا عليها .  
إن المعلم هنا هو قائد هذا الأوركسترا وهو

# الفاليلة وليلة فجيب بلاد الفرنجة

بقلم : عباس خضر



في ندوة بالتلفاز المصري تحدث المتحدثون من السينمائيين عن الأفلام التي ظهرت بعد حرب أكتوبر ١٩٧٣ مصورة لهذه الحرب ، فقال المخرج الكبير صلاح أبو سيف ان هذه الأفلام اقتصرت على ابراز بطولاتنا ولم يظهر فيها العدو بشكل يعطى فكرة عمن نحاربهم وعن قوتهم ، وهذا هو الوجه الثاني الذي كان يجب أن تعنى تلك الأفلام بابراره .

الفرنجة « وما جرى فيها من صراع بين الفرنجة وبين على نور الدين وحبيته « مريم » التي هى في الأصل بنت ملك الفرنجة وأسرها المسلمون المجاهدون ، وأسلمت وحسن اسلامها ، وانتهى بها المطاف الى مدينة الاسكندرية ، حيث اشتراها الشاب المصري على نور الدين ، وأحبها ، وأحبته . ثم جاء وزير ملك الفرنجة ساعيا وراء بنت الملك لاسترجاعها ، وعمل بالحيلة حتى استطاع أن يعيدها الى أبيها الملك . ومن هنا تبدأ المغامرات : مغامرات علي نور الدين ومريم الزنارية في بلاد الفرنجة للهروب من هناك والعودة الى هنا .

أثار ذلك انتباهي الى ناحية مهمة في قصصنا الشعبي العربي ، وهي تصوير العدو المواجه من حيث قوته التي يتصدى لها الأبطال العرب ويتغلبون عليها . والواقع أن تصوير الجبهة الأخرى بما فيها من هيل وهيلمان ، ثم انتصار الجبهة التي نود انتصارها ، يعد أبرع تصوير لشجاعة الأبطال المحبوبين ، اذ استطاعوا أن يقهروا ما لا يظن أنه سيقهر .

ووقف انتباهي عندما صنعت في حكاية « مريم الزنارية » التي عرضتها من قبل ، اذ اضطررت الى اختصار الحكاية محافظة على الحيز المتاح ، وجاء الاختصار على حساب « بلاد





- يا سيدي الرئيس كيف تنقل ونسير والملك أخبرنا أنه في غد يركب في هذا البحر ويراقب ما فيه ، لأنه خائف على ابنته مريم من سراق المسلمين ؟

فصاح الرئيس :

- هل بلغ الأمر بكم أن تخالفوني ؟

وسل سيفه من غمده وضرب عنق المتكلم

فقال له آخر :

- ماذا فعل صاحبنا حتى تضرب عنقه ؟

فمد يده الى السيف وألقى هذا بذاك . ولم

يزل يضرب واحداً بعد واحد حتى أتى على

العشرة ، ثم التفت الى نور الدين وصاح به

صيحة عظيمة أزعجته :

- انزل أنت فاخلع الوتد .

واقلعت السفينة والشيخ يصدر الأوامر لنور

الدين ، وهذا ينفذ ما يؤمر به ، وسارت السفينة

في البحر وهو خائف لا يدري الى أية جهة

تتجه . واستغرق في أفكاره ووساوسه ، حتى

رأى الشيخ ينزع لحيته ، فاذا هو مريم .

فتعجب من فعلها وشجعاعها .

كانت السيدة مريم قوية القلب وتعرف

أحوال سير المركب في البحر وجميع الطرق . قال

لها نور الدين :

- والله لو طال على هذا الأمر قبل أن أعرف

حقيقتك لمت من شدة الخوف ، مع ما أعانيه من

الوجد والشوق .

وأطلعت على ما أتت به من الجواهر والذخائر

الغالية التي جاءت بها من قصر أبيها . فلما أشرفا

على الاسكندرية قال لها :

- اقعدى في السفينة حتى أطلع بك الى

الاسكندرية مثل ما أحب وأشتهى .

وربط السفينة في حجر كبير وتوجه الى بيت

العطار صديق أبيه واستعار لها من زوجته نقايا

وحبره وخفا وازارا مما تلبسه نساء الاسكندرية ،

ولم يعلم بما هو مخبوء من تصرفات الدهر . . .

سافر علي نور الدين الى بلاد الفرنجة ، والتقى هناك بحبيته .

والآن أريد أن أجبر النقص وأحاول أن

أعرض « الوجه الثاني » للحكاية .

وقع علي نور الدين في أيدي الفرنجة

وملكهم ، وأمر الملك بقتله ، وأنقذته من القتل

راهبة عجوز طلبته من الملك خادما في الكنيسة ،

وفي الكنيسة التقى المحبان حيث جاءت مريم

لزيارة الكنيسة .

قالت له فيها قالت :

- هل سرت يا علي في هذه المدينة وعرفت

طرقها وأسواقها وأبوابها ؟

- نعم . فعلت .

- مادمت تعرف ذلك فاسمع ما أقول لك :

في الليلة القادمة اذا مضى الثلث الأول من الليل

اذهب الى صندوق التذر وخذ منه ما تشتهي

وافتح باب الكنيسة القريب من البحر واقصد

الى الشاطئ فانك ستجد سفينة صغيرة فيها

عشرة رجال ، فمتى رأك « الرئيس » يمد يده

اليك فتأولكه يديك واطلع الى السفينة واقعد هناك

حتى أجيء اليك ، والحذر ثم الحذر من النوم في

هذه الليلة .

طلع النهار وافتتح باب الكنيسة ، ودخل

الناس فيها ، ولم يزل نور الدين يقوم بعمله حتى

أقبل الليل ، فقام وفتح صندوق التذور واخذ

منه ما خف حمله وغلا ثمنه من الجواهر . ثم

صبر الى أن مضى من الليل ثلثه فقام ومشى الى

الباب الموصل الى البحر وفتحه وخرج ، واتجه

الى الشاطئ فوجد السفينة ووجد الرئيس شيخا

كبيرا ظريفا طويلا اللحية ، وصعد الى

السفينة ، وقال الشيخ :

- هيا أقلمعوا مرساة السفينة قبل أن يطلع

النهار .

---

## مصرع البحارة

---

فقال واحد من العشرة البحارة :

وشدوا وثاقي وحملوني الى السفينة غضبا . ثم جاء رجالك وخلصوني .

- كذبت يا فاجرة . . . وحق ما في محكم الانجيل من منزل التحريم والتحليل لأقتلك شر قتلة . أما فكاف ما فعلته من قبل أيتها الفاجرة ؟ أمر الملك بقتلها ، فدخل عليه الوزير الأعور ، وكان مغرما بها من قديم ، وقال له : - أيها الملك ، لا تقتلها وزوجتي بها وأنا أبني لها قصرا منيعا لا تخرج منه . زوجها له ، وشرع الوزير في تشييد القصر .

أما ما كان من أمر نور الدين فانه رجع الى البحر ولم يجد لا السفينة ولا مريم . فمشى على شاطئ البحر متلفتا يمينا وشمالا ، فرأى ناسا مجتمعين يقول أحدهم : - يا مسلمون ، ما بقى لمدينة الاسكندرية حرمة حتى صار الافرنج يأتون اليها ويخطفون من فيها ويعودون الى بلادهم سالمين . .

فسأل نور الدين عن الخبر فقالوا له : ان مركبا من مراكب الافرنج فيها عساكر هجموا على الميناء وأخذوا سفينة كانت راسية هنا بمن فيها .

لما سمع نور الدين هذا الكلام وقع مغشيا عليه والناس حوله يثرثون له ، وإذا الشيخ العطار قد أقبل ، فلما رأى نور الدين ممددا على الأرض قعد عند رأسه ونبهه برفق ، فلما أفاق قال له :

- يا ولدي ، ما هذا الحال الذي أنت فيه ؟ - يا عم ان الجارية التي لقيت الأهوال في استعادتها من بلاد الفرنجة جاءوا خلفنا وخطفوها . - اعلم يا ولدي أن الاتصال والانفصال بيد المولى المتعال .

- والله يا عم اني ما أقدر أن اسلوها أبدا ولا بد من طلبها ولو سقيت كأس الردى . - وماذا تريد أن تفعل ؟

أما ما كان من أمر أبي مريم ملك الفرنجة فانه لما أصبح الصباح تفقد ابنته مريم فلم يجدها ، فسأل عنها الجوارى والخدم ، فقالوا له : - يا مولانا انها خرجت بالليل وذهبت الى الكنيسة ، وبعد ذلك لم نعرف لها خيرا . وسمع الملك صرخة عظيمة ، فسأل عن الخبر ، فقالوا :

- لقد وجد عشرة رجال مقتولين على ساحل البحر وسفينة الملك قد فقدت ، وشوهد باب الكنيسة المظل على البحر مفتوحا ، والأسير المسلم قد هرب . دعا الملك ريس الميناء وقال له :

- وحق المسيح ان لم تلحق بسفيتي وتعيدها الي بمن فيها لأقتلك . وطلب راهبة الدير وقال لها : - ألم تسمعوا من الأسير المأرب ما يدل على بلده ؟ - كان يقول انه من الاسكندرية .

### الوزير الأعور

أعد الرئيس عدته للرحيل الى الاسكندرية وعلى السفينة رجال أشداء ومعهم الوزير الأعور الأعرج المحتال الجبار . أشرفوا على مدينة الاسكندرية في الساعة التي خرج فيها نور الدين وترك السيدة مريم حتى يعود اليها بالملابس الاسكندرانية .

رأوا مريم وعرفوها ، فهجموا على السفينة وأخذوها ومريم فيها ، وعادوا بها الى بلاد الروم ، ودفعوا بالسيدة مريم الى أبيها الملك . نظر الملك الى ابنته وقال لها : - ويلك يا خائنة . كيف تركت دين الآباء والاجداد واتبعت دين الاسلام ؟

- أنا مالي ذنب . . فقد خرجت ليلا الى الكنيسة لأزورها وأتبرك بها ، وبينما أنا في غفلة هجم علي سراق من المسلمين وسدوا فمي

- نويت أن ارجع الى مدينة الفرنجة وأخاطر بنفسي ، فاما لها أو عليها .

وسافر الى هناك على مركب كانت ذاهبة الى بلاد الفرنجة ، وبينها هو ومن معه سائرون في البحر اذ هجم عليهم جماعة من الافرنج مسلحون وأخذوهم الى ملكهم ، فلما رآه الملك عرفه وقال له :

- ألسنت علي نور الدين ؟

- لا يا مولاي أنا اسمي ابراهيم

- انتك تكذب ، أنت الذي وهبتك للكنيسة لتخدم بها .

وبينما هم في الكلام دخل الوزير الأعور الذي تزوج بنت الملك وقال :

- أيها الملك اترك لي هذا الأسير لأخذه وأذبحه على باب القصر الذي يبنه للسيدة مريم .

- خذّه وأذبحه وارحنا منه .

فأخذه ومضى به الى القصر ليذبحه ، فقال له الدهانون :

- يا مولانا قد بقي من الدهان ما يستغرق يومين ، فأخر ذبح هذا الأسير حتى نفرغ من الدهان .

## في الاصطبل

فأمر الوزير بحبس نور الدين ، فأخذوه وقيده في السجن .

وكان للملك حصانان أخوان أحدهما أشهب والآخر أدهم كالليل ، وكانا من أجود الخيل التي يعتز بها الملك ، أصيب أحد الحصانين بمرض في عينيه عجز جميع البيطرة عن مداوته .

دخل الوزير الأعور على الملك فرآه مهموما حزينا على الحصان ، فأراد أن يزيل همه فقال له :

- أيها الملك أعطني هذا الحصان وأنا اداويه .

فأعطاه له ، ونقله الوزير الى الاصطبل الذي حبس فيه نور الدين . لما فارق الحصان أخاه صاح صيحة عظيمة حتى أزعج الناس من

الصباح ، فذهب الوزير الى الملك وأعلمه بالأمر فأمر الغلمان أن ينقلوا الحصان الثاني عند أخيه بدار الوزير .

نظر نور الدين الى الحصانين المرافقين له في الاصطبل ، فرأى على عيني أحدهما غشاوة . وكان عنده بعض معرفة بأحوال الخيل وممارسة علاجها ، ثم قال في نفسه : هذه والله فرصتي ، أقول للوزير أنا اداوي هذا الحصان وأعمل له شيئا يتلف عينه ، فيقتلني الوزير واستريح من هذه الحياة الذميمة . قال له الوزير :

- وحياة رأسي ان داويته لأعتقك من الذبح وأكافئك .

أخذ نور الدين زجاجا وسحقه وخلطه بجير وبماء البصل ، ثم وضع الخليط في عيني الحصان وربطها . وفي الصباح جاء الوزير الى الاصطبل وفك الرباط عن عيني الحصان ونظر اليها فرأىهما سليمتين صافيتين . فقال له :

- يا مسلم ما رأيت في الدنيا مثلك . داويت ما عجز عنه جميع بيطرة بلادنا ! ثم تقدم اليه وحل قيده ، ثم ألبسه حلة سنية ، وجعله ناظرا على خيله ، ورتب له مربتا .

كان في القصر شباك يطل على الاصطبل ، وكان للوزير الأعور بنت جميلة ، فاتفق أن أطلت من الشباك ذات يوم فرأت نور الدين وسمعتة يتغنى بأبيات من الشعر ، فاطربها غناؤه . وكانت مريم الزنارية قد نقلت الى القصر . رأتها بنت الوزير ضيقة الصدر مهمومة ، فأرادت ان تسليها وتسري عنها ، فقالت لها :

- لا تضيقى صدرا ولا تحملي هما ، قومي معي في هذه الساعة الى شباك القصر المطل على الاصطبل ، فهناك شاب مليح رشيق القوام حلو الكلام . .

فقامت ومشت معها الى الشباك ونظرت منه ، فرأت عجبوها وسيدها نور الدين ، ولكنها كتمت أمرها ورجعت الى مكانها صامتة ،

ومضت بنت الوزير الى حالها ، وبعد ساعة من الزمان رجعت مريم الى الشباك وصارت تنظر الى نور الدين وتأمل لطفه ورقة معانيه ، ولكنه صاحب حزين ينشد الأشعار ويكي .

أحضرت دواة وقرطاسا وكتبت فيه :

« أما بعد فسلام الله عليك ورحمته وبركاته . الجارية مريم تسلم عليك وهي في غاية الشوق اليك ، وهذه رسالتها اليك ، انفض من وقتك وساعتك واهتم بما تقول ، اذا مضى ثلث الليل الأول فخذ الحصانين واخرج بهما الى خارج المدينة ، واذا قال لك أحد الى أين فقل له انك تسيرهما ، وعلى أي حال فلن يشك فيك أحد ، فالجميع يعرفون أن المدينة مغلقة الأبواب » .

ولفت الورقة في منديل حرير ورمتها الى نور الدين ، فأخذها وقرأها وقبلها . ولما جن الليل أخذ في اصلاح الحصانين ، وصبر حتى أتى الميعاد وخرج بهما وسار الى باب المدينة ، وجلس ينتظرهما .

أما مريم فانها جعلت تدبر أمرها للخروج واللاحاق بحبيبتها . رأت الوزير الأعور جالسا متكئا على مخدة ، فلما رأته ناجت ربها في قلبها وقالت : اللهم لا تبغضني أربا . أقبلت عليه وأظهرت له المودة . أمر بالطعام والشراب ، فأعد الخدم المائدة ، وعليها من أصناف الطعام ما لذ وطاب ، فأكلوا وصارت مريم تسقيه خرا حتى تمكن منه الشراب ، فأخرجت من جيبتها قرصا من البنج ، وغافلت الوزير ووضعت في القدح ، وناولته اياه ، فشرب ، واستغرق في غيبوبة ، فقامت وملأت حقيبتها بما خف حمله وغلا ثمنه وبشيء من المأكّل ، ولبست عدة الحرب وتسلحت ، وأخذت معها لنور الدين ملابس فاخرة وسيفا قاطعا ، وتوجهت اليه .

## سارق الخيل

كان نور الدين قاعدا ينتظرها عند باب المدينة

ومقاود الحصانين في يده ، فأخذته سنة من النوم . رآه أحد سراق الخيل فاقترب منه وهو غارق في النوم ، فنزع المقاول من رأسي الحصانين ، وهم أن يركب أحدهما ويسوق الآخر ، واذا بالسيدة مريم قد أقبلت ، فظنت السارق نور الدين . فتناوله الحقية ، وركبت وركب السارق ، وسارا خارجين من باب المدينة والسارق ساكت ، فقالت له : مالك ساكت ؟ فقال لها غاضبا : ماذا تريدن يا جارية ؟ ولما سمعت صوته المغاير لصوت نور الدين رفعت رأسها وتأملته فوجدت له منخارين كبيرين ، فقالت له :

- من تكون وما أسمك ؟

- يا بنت اللثام ، أنا مسعود سراق الخيل .

فما ردت الا بالخسام ، اذ ضربته ضربة جعلته يحتر صريعا . ثم عادت وهي راكبة أحد الحصانين وتجر الآخر ، تبحث عن نور الدين ، فوجدته راقدا في المكان الذي واعدته بالاجتماع فيه والمقاود في يده وهو نائم ، فنزلت عن ظهر الحصان ولكزته بيدها ، فانتبه وقال لها :

- مريم ؟ الحمد لله على مجيئك سالمة .

- قم واركب هذا الحصان وأنت ساكت .

ثم سارا ، ولم يزلا سائرين حتى وصلا الى مرج مخضر الجوانب ، فنزلا به ليستريحا . وجلسا يتحدثان ويقص كل منهما على الآخر ما عاناه ، واذا هما يريان غبارا ويسمعان صهلا . ذلك أن الملك لما علم بأمر هروبها دعا أولاده الثلاثة ، وكانوا أبطالا شجعانا ، وأمرهم بالركوب ، فركبوا وركب الملك ومعه خواص بطارفته وأرباب دولته ، وصاروا يتبعون آثارهما ، حتى لحقوا بهما في ذلك المرج . لما رأتهم مريم نهضت وتقلدت سيفها وقالت لنور الدين :

- ما حالك وكيف قلبك في القتال ؟

- ان ثباتي في النزال مثل ثبات الودد في

التخال .



ابتمت وقالت له :  
 - ابق مكانك وأنا أكفيك شرمهم .  
 ركبت جوادها ، وقالت لنور الدين : اركب  
 جوادك وكن خلف ظهري ، وإذا امزمتنا  
 فاحرص على نفسك من الوقوع ، فان جوادك ما  
 يلحقه لاحق .  
 وكان مصيره كمصير أخويه .

## قتال الاخوة

لما رأى الفرسان المرافقون للملك قتل أولاده  
 الثلاثة ، وكانوا أشجع أهل زمانهم ، وقع في  
 قلوبهم الرعب من السيدة مريم ، ونكسوا  
 رءوسهم الى الأرض ، ثم ولوا الأدبار . ولما  
 رأى الملك ذلك خاف على نفسه ولوى عنان  
 فرسه عائدا الى قصره .

وسار الحبيبان في طريقهما ، وكانت دمشق  
 أقرب البلاد العربية اليهما ، فدخلها وتوالت  
 عليهما الأحداث حتى عاد نور الدين وعروسه  
 مريم الى القاهرة حيث فرح به أبواه .

وبعد فان قصاصنا اعتنى أشد العناية برسم  
 شخصية مريم الزنارية كفتاة رومية دخلت بلاد  
 العرب والاسلام ، وازافت الى حضارتها  
 وحذقها ثقافة جديدة من الثقافة العربية  
 والاسلامية .

وقد ركز على شجاعتها وبراعتها في القتال .  
 وكثيرا ما نرى في قصصنا العربية الشعبية  
 نساء ففن الرجال في القتال والنزال . من ذلك  
 الأميرة ذات الهمزة في سيرتها المعروفة .

استطاعت هذه المرأة ان توحد القبائل العربية  
 وتقضي على المنازعات والغارات التي كانت  
 تشنها قبيلة على أخرى ، وتجمع كل القوي في  
 وحدة متماسكة ، وتقود الجيش العربي المتحد  
 ويهزم به جيش الروم الذي كان يغير على  
 الأطراف العربية .

تراثنا العربي الشعبي يرسم لنا الطريق ولكننا  
 نحيد عنه ، فيقطع فينا الطامعون ويذهبنا  
 الجزارون .

يدلنا ذلك التراث على طريق السلامة ،

ولكننا ندعه ونسير في طريق الندامة !

نظر الملك الى ولده الأكبر وقال له :  
 - يا برطوط ، هذه أختك مريم تتأهب  
 لخربتنا ، فابرز اليها واحمل عليها . ان ظفرت بها  
 فلا تقتلها واعرض عليها الرجوع الى ديننا ، فان  
 رجعت اليه فعد بها أسيرة ، وان أبت اقتلها  
 واقتل ذلك الملعون الذي يرافقها .  
 - سمعا وطاعة يا أبي .

برز برطوط لأخته وحمل عليها ، فلاقته  
 وحملت عليه ، ودنت منه فقال لها :

- يا مريم أما يكفي ما جرى منك اذ تركت  
 دين الآباء والأجداد واتبعت دين السائحين في  
 البلاد ؟ وحق المسيح ان لم ترجعي عن ذلك  
 لأقتلنك شر قتلة .

- هيهات هيهات . . لن يعود ما فات . اني  
 والله لا أرجع عن دين محمد بن عبد الله ؟ فهو  
 الدين الحق فلا اترك الهدى ولو سقيت كأس  
 الردي .

فلما سمع برطوط من أخته هذا الكلام صار  
 الضياء في وجهه كالظلام ، والتهب بينهما  
 القتال ، وكلما فتح برطوط لأخته مريم بابا من  
 الحرب تقفله عليه بحسن صناعته وقوة براعتها  
 وفروسيته ، ولم يزل كذلك حتى ضعفت  
 قوته ، فضربته بالسيف ضربة قاتلة .

فلما رأى الملك ولده الكبير قد قتل لطم وجهه  
 وشق ثوبه ، وصاح بولده الثاني :

- ابرز يا ولدي بسرعة ، وخذ ثار أخيك  
 برطوط ، هيا ببرطوس يا ولدي .  
 - لك السمع والطاعة يا أبي .

# طبيب الأسرة

الى السائل الامينوسي أو  
الصاء) السائل المحيط بالجنين  
داخل الكيس الامينوسي)  
وفحصه لاكتشاف طبيعة  
الصفات داخل الخلايا السابحة  
فيه .

والعملية تجري في الأسبوع  
الرابع عشر أو الخامس عشر من  
الحمل حيث تؤخذ كمية من  
السائل وتفحص نواة خلية منه  
للبحث عن كروموزومات الجنس  
الانثوي المعروفة . وهذه  
عادة تأخذ شكلا وصيغة معينة  
وتدعى جسم بار Barrbody  
فاذا وجدت ، تأكد للفاحص ان  
الجنين من جنس الانثي ، والا  
كان ذكرا .

وهذه العملية تجري أصلا  
لاكتشاف الامراض الوراثية  
وليس لتحديد الجنين لما لها من  
متطلبات فنية دقيقة واحتمالات  
خطر لا توازي مجرد الفضول  
لمعرفة نوع الجنين ولكنها مع هذا  
أكيدة بنسبة ١٠٠٪ .

## تحديد جنس الجنين

كبيرة من المحاولات والمعتقدات  
والخرافات خلفها لنا التاريخ  
تدور حول هذا المحور لا أساس  
لها من الصحة والدقة العلمية ولا  
مجال لاستعراضها . . .

غير ان الأبحاث والتجارب  
والاكتشافات العلمية الحديثة في  
السنوات الأخيرة فتحت الباب  
علي طريق علمي صحيح في هذا  
الصدد يمكن الاعتماد عليه الى  
حد كبير - من هذه الأبحاث ما  
يلي :

(١) : طريقة البزل الصائي أو  
الامينوسنتسز amniocentesis  
التي بدأت محاولاتها الأولى في  
الخمسينات من هذا القرن ،  
وتعتمد على ادخال ابرة عبر جدار  
بطن الحامل والرحم والدخول

○ حضرة الطبيب المحترم  
تحية طيبة وبعد ،

سمعت عن طريق مؤكدة  
حديثة يمكن بها تحديد جنس  
الجنين . . . فما هي هذه الطرق ؟  
وفي أي فترة من الحمل يمكن  
معرفة جنس الجنين ؟  
أرجو أن أجد جوابا شافيا  
لديكم مع وافر شكري  
وتقدير .

دمشق - سوريا

قضية الفضول البشري في  
استطلاع جنس الجنين قبل مولده  
ومعرفة هل هو ذكر أم أنثى  
شغلت فكر الانسان في العصور  
القديمة وما زالت وهناك حصيلة

( ٢ ) استعمال السونار أو جهاز الأصوات فوق السمعية الذي يعطي صورة للجنين تظهر فيها أعضاؤه التناسلية . وهذه الطريقة لا تفيد الا في حالة الجنين الذكر . .

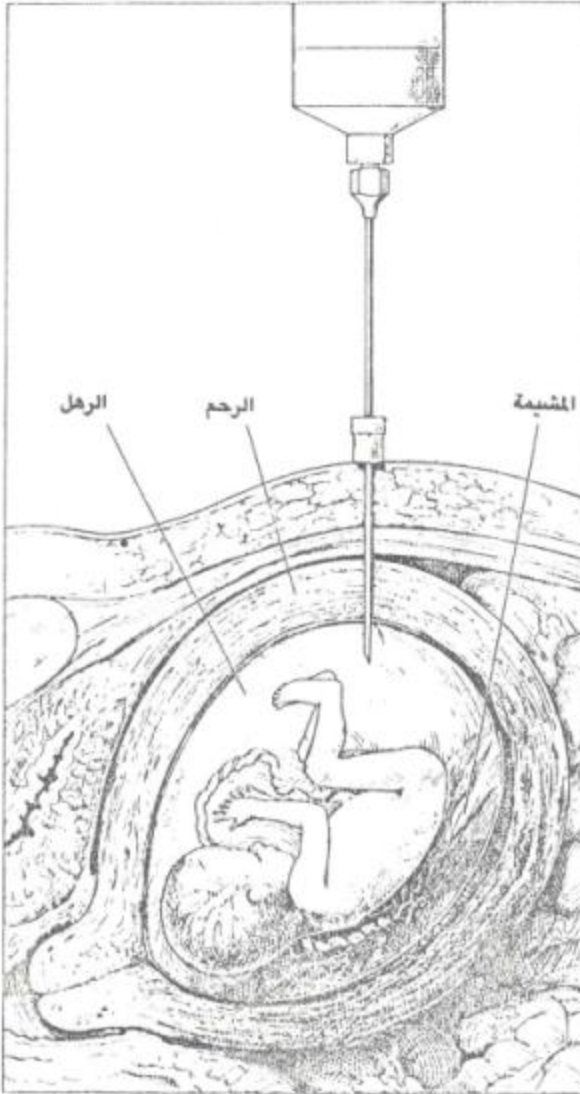
هذا اذا كان الجنين في وضع يسمح بتصوير اعضائه ، والا فلا فائدة منها . كما أنها لا تفيد في تأكيد حقيقة الجنين الأنثي .

( ٣ ) عدد ضربات قلب الجنين ، حيث يقال ان عدد دقات قلب الجنين الذكر في حالة الهدوء تتراوح ما بين ١٢٠ - ١٤٠ دقة في الدقيقة ، بينما عدد ضربات قلب الجنين الانثي ١٤٠ - ١٦٠ دقة في الدقيقة .

ويؤكد البعض ان هذه الطريقة تعطي نجاحا في تحديد نوع الجنين يتراوح ما بين ٦٠ - ٧٠ ٪ .

( ٤ ) يقال ان الحامل بجنين ذكر أقل معاناة من اعراض الحمل من الحامل بالجنين الأنثي التي قد تعاني من غثيان وقيء وثقل وهبوط عام وان كان هذا لا يعتمد عليه كثيرا .

وعلى وجه العموم فان تكوين الاعضاء الجنسية لدى الجنين وتغيرها يبدأ في الاسبوع التاسع تقريبا ، عندما يكون وزنه جرامين فقط وطوله ثلاثة سنتيمترات وتكتمل الاعضاء وتميز في الاسبوع الحادي عشر لهذا كان الكشف على جنس الجنين فيما بين الاسبوع الثاني عشر والثالث أو الشهر الثالث من فترة الحمل .



البذل الصائي

## فرط التبول

● منذ فترة وأنا لاحظ  
لدى احساسا بالرغبة في  
التبول بصورة زائدة عن  
الحُد الذي اعتدت عليه ،  
لدرجة أنها تسبب لي ازعاجا  
واحراجا في كثير من  
الأحيان .

ما هي الأسباب وراء  
الافراط في التبول ؟ وهل  
هناك من حل ؟  
ن . ع / البحرين

احتمالين :

الأول : هو زيادة كمية البول  
زيادة كبيرة تفوق المعتاد بكثير ،  
الثاني : هو تكرار عملية  
التبول في اليوم ولكن دون زيادة  
في كمية البول نفسه .  
في الحالة الأولى قد يكون  
السبب مرض البول السكري أو  
خللا في غدة في المخ تسمى الغدة  
النخامية . وقد يترتب على ذلك  
ما يسمى بمرض السكري  
الكاذب ، لأنه يشبه مرض  
السكر وليس بسكر ، أو ربما  
مرض ما في الكلى ، كما في حال  
التهابها حين تعجز هذه الكلى عن  
حجب الماء المتدفق منها دون  
حدود .

أما الذين يتعاطون عقاقير  
مسددة للبول فهم يتبولون  
بالفراط ، كما هو معروف ،  
وذلك رغبة في التخلص من ماء

- تعمل الكلى على تنقية الدم  
من الشوائب عبر أنابيبها لتتجمع  
على صورة بول يجري في الحالبين  
حتى يصل الى المثانة أو كيس  
البول ليتجمع هناك وينطلق بين  
حين وآخر عندما تمتلئ هذه  
المثانة ، فتضغ محتواها نتيجة  
إشارة عصبية كرد فعل  
للامتلاء .

إن سعة المثانة في المعتاد هو  
حوالي نصف لتر تقريبا ،  
والإنسان العادي يفرز عبر  
الكليتين ما يقدر بلتر ونصف  
اللتر خلال الأربع والعشرين  
ساعة . لهذا يشعر الإنسان برغبة  
في التبول ثلاث أو أربع مرات في  
اليوم ، وهذه هي حدود الإنسان  
الطبيعي .

أما الحدود غير الطبيعية التي  
تدعو الى الشك في وجود خلل أو  
حالة مرضية فتأتي تبعا لأحد

زائد في الجسم أو لتصرف ألاملاح  
الصوديوم كما في حال ارتفاع  
ضغط الدم . هذا الى أن الافراط  
في شرب الماء يؤدي بالتالي الى  
فرط التبول ، وهي عملية طبيعية  
لأن الكلى تعمل على موازنة  
محتوى الجسم من الماء . وهذه  
حال مستحبة ومقبولة . أما  
بالنسبة لحالة تكرار الرغبة في  
التبول فحسب دون زيادة في  
حجم البول ، فهذا قد يعزى  
لالتهاب المثانة التي تنهيج  
وتتقبض أو ربما بسبب تضخم  
غدة البروستاتا التي تضغط على  
عنق المثانة ، فيقوم البول على  
اثارتها عندما تتسرب منه نقطة  
عبر مجرى البول ، فتسير في  
الجسم رغبة متكررة للتبول .  
وأحيانا تعمل حصاة كبيرة في  
المثانة على احتلال حيز المثانة  
وبالتالي على ضيق حجمها ، فلا  
تحتمل خزن كمية كبيرة من  
البول ، وعلى مشاكلتها أيضا  
تؤثر الأورام الخبيثة في المثانة ، إن  
كل سبب من هذه الأسباب له  
أعراضه مما يعين الطبيب على  
التشخيص . أما حسم الموقف  
فيحتاج الى تحليلات للبول والدم  
وتصوير شعاعي ، وأحيانا الى  
منظار يدخله الطبيب الى المثانة  
ليرى ما بداخلها .

وعندما يصل الطبيب الى قرار  
في التشخيص يصبح العلاج  
بعدها أمرا لا خلاف عليه .



# بين المخطبة والمحاضرة

بقلم : محمد خليفة التونسي

نقول : عندما كان الأستاذ يحاضر طلابه لم يكن يسمع إلا صوته في المدرج ، كأنه قد خلا الآمنه ، وبعد المحاضرة انصرف طلابه يتنون عليها وعنه .

كلمة « المحاضرة » ( وما يشاركها في الاشتقاق ) تدل على ما يليق متحدث إلى جماعة لتوعيتهم في أي موضوع من موضوعات المعرفة ، على نحو ما يلقى في الكليات والمعاهد التعليمية وما إليها كالأندية والمساجد أحيانا .

ومن آيات الوعي بيننا اليوم ، أن كثيرا من الهيئات على اختلاف أنشطتها الاجتماعية تلزم نفسها بإقامة موسم ثقافي كل عام ، تدعو فيه أعلام المفكرين لالقاء بعض المحاضرات في المجالات التي اشتهروا بها ، لتوعية الجماهير .

كلمة المحاضرة للدلالة على هذا النوع من الأحاديث من الكلمات المستحدثة في هذا العصر ، ولعلها استعملت أول الأمر للدلالة على ما يليق من ذلك في معاهد التعليم ، ثم أطلق على ما يليق في غيرها .

وكانت أمثال هذه الأحاديث تسمى الدروس ، أو الخطب ، أو الأمانى . . . . . وقد تسمى المواقف حين تكون لتريق القلوب للترغيب والترهيب .

وقد أتكر بعض اللغويين المحدثين استعمال كلمة « المحاضرة » للدلالة على هذه الأحاديث ، واعتبر ذلك خطأ ، بحجة أنها لم تستعمل بهذا المعنى من قبل ، واقترح استعمال كلمة « خطبة » بدلها ، وتسمية صاحبها خطيبا .

ونقول نحن : إن اسلافنا عرفوا كلمات كثيرة من الجذر « ح ض ر » تناسب هذا المعنى الجديد ، وتكفي واحدة منها لنقل كلمة المحاضرة إليه ، فهكذا تنتقل الكلمات في كل اللغات من معانيها المتعارفة إلى معان جديدة .

عرف العرب كلمة « المَحْضَر » أي السجل الذي يدون فيه كلام مجلس ما ، وعرفوا المحاضرة بمعنى المساجلة الشعرية بين شاعرين ، ومنها المحاضرة بمعنى المجادلة في مجلس الخصومة عند التحاكم ، ومنها المحاضرة بمعنى الحديث في المجالس بالطرائف والنوادر ، ولهذا يقال : هير حسن المحاضرة ، أي حسن المجالسة ، ولا تحسن المجالسة إلا بالأحاديث الطريفة ، ومن هنا قالوا هو يحاضر بالنوادر ، وللتعاليى كتاب بهذا المعنى مطبوع يسمى « التمثيل والمحاضرة » .

وكان اسلافنا يعدون المحاضرة من أنواع الأدب الاثني عشر ، ثم إن إطلاق كلمة « خطبة » اليوم على هذا النوع من الحديث - أي المحاضرة - يعد خطأ بين أنواع الكلام ، ومن هنا الخطأ فيه ، لأن للخطبة اليوم معنى آخر مختلفا عن معنى المحاضرة ، ومعناها اليوم لم يكن مجهولا عندنا منذ العصر الجاهلي حين نذكر خطب الخطباء المعروفين : كأتكم بن صفى وقس بن ساعدة ثم في الاسلام سبحانه واثل والامام علي وزيد بن أبيه والحجاج بن يوسف ، أو نذكر خطب أوابتنا المحدثين ، مثل عبد

الله القديم ومصطفى كامل ، وسعد زغلول .

الخطابة عمادها اللسان ، فهي تعتمد على المشافهة في خطابها الجماهير ، سواء كانت معدة أو مرتجلة ، ولا بد للخطيب من أمرين : القدرة على اقتناع جمهور السامعين بوجهة نظره بما يقدمه في كلامه من حجج حقيقية أو ظاهرية ، وبغير ذلك لا يسمى المتحدث خطيباً .

والقدرة على استمالتهم بإثارة عواطفهم حتى يعاطفوه ، ويميلوا إليه .

وبغير هاتين القدرتين مع المشافهة لا يسمى المتحدث خطيباً .

غاية المحاضر هي التعليم ، وغاية الخطيب هي التأثير ، والمحاضرة حديث من جانب واحد غالباً ، والخطبة تفاعل بين الخطيب والجمهور ، وقد يجري فيها الحوار بين الخطيب وجمهوره ، فلا بد أن يكون سريع البديهة في إثبات رأيه ودفع رأى خصمه .

وقد يبلغ من قدرة الخطيب أن يغير شعور الجمهور من وجهة إلى وجهة تقابلها كخطبة النبي عليه السلام في الانتصار بعد غزوة حنين حين قسم الغنائم فحرمهم منها ، وأعطى المؤلفات قلوبهم ( من ضعاف الاسلام ) فوجد الانتصار عليه ، وذهب إليه زعيمهم سعد بن عباد وأبلغه ذلك ، وأنه كقومه في كراهيتهم هذه القسمة ، فأمره النبي بجمعهم فلما اجتمعوا خرج اليهم ، وذكر لهم فضله عليهم حين هداهم إلى الاسلام ووجد قلوبهم عليه ، فأقروا بذلك ، ثم ذكر لهم فضلهم عليه حين جاءهم طريقاً فأووه ونصروه ، ثم ذكر لهم أنه حرمهم اعتماداً على صدق اسلامهم ، وأعطى غيرهم ليتألفهم للاسلام ، ثم سألهم أيما أسعد حظاً : هم حين يعودون ومعهم رسول الله أو المؤلفات قلوبهم حين يعودون بصفتهم حطام الدنيا من الشاة والبعر ؟ فلما أسرع أن أعلنوا رضاهم عما فعله ، وقومهم على ما كان منهم حين وجدوا على قسمة الغنائم<sup>(١)</sup> .

ومن الأمثلة الفنية الخيالية ما أورده الشاعر الانجليزي وليم شكسبير في مسرحيته « يوليوس قيصر » بعد قتل

قيصر على يد صديقه بروتس وآخرين في مجلس الشيوخ ، حين خطب بروتس في الجماهير حتى أقنعها بأخطاء قيصر ضد الشعب ، واستحقاقه لما أصابه من القتل ، فلما انتهى قام في الجماهير نفسها انطونيوس صديق قيصر ، فأتى على بروتس ، ثم<sup>(٢)</sup> بدأ يذكرهم بأيادي قيصر على الشعب وفضائله ، وخيانة قتلته ، ووجوب الانتقام له ، فثاروا على قتل قيصر ، وبحسوا عنهم ليثأروا منهم بالقتل ، والخطابة أنواع : سياسية وقضائية واحتفالية ( للتكريم أو التأيين ) ودينية .

وللخطابة أسلوبها الخاص على اختلاف أنواعها ، وقد يكون الانسان كاتباً أو فيلسوفاً أو عالماً أو شاعراً ، ولكنه لا يحسن الخطابة ، أي تحريك عواطف الجمهور واجتذابه إلى رأيه .

وبعضهم يفرق بين المحاضرة كما في الجامعات والأندية وما إليها ، وبين الدرس كما في المدارس العامة ، فالمحاضرة لا يسمح أثناءها بأسئلة من المستمعين ، بل بعد انتهائها أحياناً ، والدرس يجوز طرح الاسئلة أثناءه وانتظار الجواب .

وقد كان بعض أسلافنا حين يؤلف كتاباً فيكتب له مقدمة يسمى هذه المقدمة « خطبة الكتاب » وهو معنى آخر غير الحديث إلى الجماهير .

ونحن نعلم أن جذر كلمة محاضرة - وهو ( ح . ض . ر ) تدل مشتقاته على أكثر من عشرة معان ، ولم يكن الأمر كذلك في أصل معناه ، وإنما تغيرت دلالات مشتقاته عن معناه الأصلي بالنقل إلى معنى بعد معنى حتى صار يدل على كل معان هذه المشتقات ، وكذلك يقال في الكلمات المشتقة من الجذر ( خ ط ب ) ، وكذلك يقال في معظم الكلمات التي تسمى المشتركة أي كانت لغتها . والكلمات المشتركة هي التي تدل على أكثر من معنى . ولولا هذا النقل للكلمة من معنى إلى معنى آخر لتحجرت اللغات وماتت . فالتوقف عن نقل كلمة المحاضرة أو الخطبة أو غيرها من معنى إلى معنى آخر يناسبه هو القانون أو التيار الذي تجري فيه كل اللغات ، وكثير من كلمات اللغات مشتركة .

(١) سيرة ابن هشام ٤٩٨/٢ - ٥٠٠

(٢) مسرحية « يوليوس قيصر » الفصل ٣ ، المنظر الثاني .

# حوار القراء

## العرب . . والأمم المتحدة

اطلعت على مقال « العرب في الأمم المتحدة » بقلم الأستاذ الفاضل عبد الحميد الكاتب وذلك في العدد « ٢٩٣ » من العربي .

وان اذ اقدر للكاتب الفاضل غيرته على مصلحة امتنا العربية في المنظمة الدولية ولا سيما اهتمامه بالقضية الفلسطينية ولما كنت أحد الاحياء الذين عاصروا الأمم المتحدة من ولادتها في « سان فرانسيسكو » عام ١٩٤٥ وكنت الموقع على الميثاق عملاً للمعراق ، حتى عام ١٩٥٨ ، فاني استأذنكم بتصحيح بعض مساجع في مقال الاخ كاتب المقال .

أولاً : ان عدد الوفود العربية في مؤتمر « سان فرانسيسكو » خمسة وليس ستة كما جاء بالمقال المذكور .

ثانياً : المعلومات التي أوردتها الكاتب عن القضية الفلسطينية في الأمم المتحدة تحتاج الى تصحيح وتدقيق ، اذ أن الجمعية العامة لم تقر اتفاق ( بيغن - سفورزا ) بل هزم الاتفاق بصوت واحد ، وهو صوت . . هيثي ) .

ثالثاً : كانت الوفود العربية في

## مأساة الترجمة

قرأت ما ورد في مقال « أزمة الترجمة الى العربية » بقلم الدكتور عبد الوهاب المشاوي ، في العدد « ٢٩٥ » الصادر في يونيو ١٩٨٣ م . ولقد سعدت بما جاء في تلك المقالة ، فعل الرغم مما تضمنته من حقيقة مرة وواقع أليم ، فان هناك جزئية من قضايا المصير العربي الذي ينحدر الى الهاوية محذرا بالجهالة والتسرف الزائف ، ولا أخالف الدكتور المشاوي فيها أوردته ، ولكنني أضيف أمراً وأقول ان المأساة التي تحياها الترجمة في واقعنا لا تتركز في مقدرة المترجم ودرجة المامه باللغة الأجنبية التي يترجم منها الى العربية أو العكس ، بل ان المأساة تكمن في مدى المام المترجم بلغته العربية أساساً ومدى ثقافته العربية التي يترجم منها أو اليها .

ان الترجمة بالإضافة الى كونها صيغة وفنا فهي تحتاج من المترجم أن يكون على دراية عميقة بفنون وأسرار علوم شتى ، كالمهندسة والطب مثلاً ، ولا أقصد بذلك أن يكون دارساً لها ، ولكن أقول ان المترجم المثقف المزود بالأدوات الصادقة لمهنته . يجبل النص من معمار أجني الى معمار عربي فلا يفقد بنائية النص ، والعملية ليست صعبة أمام المترجم الصادق المثقف .

ان المأساة تكمن فيما ابتليت به لغتنا الجميلة ، وأقصد من ذلك ما أصابها من طرق التعليم التي تسير نحو الأضعف والأسهل ، ناهيك عن القبح الذي أصبح لازماً في كل التفسيرات المستخدمة . .

••• حسين عبد الهادي - القاهرة - ج . م . ع

## طارق بن زياد . . . ليس بربريا

كتب الدكتور أحمد سام الساعي ، في العدد « ٢٩٣ » من العربي ، مقالا تحت عنوان « خطبة طارق بن زياد . . . هل قالها حقاً ؟ » .

توصل فيه بعد دراسة مقارنة لبلاغة الخطبة وأصل طارق الى نتيجة ، وهي أن طارق بن زياد لم يقل هذه الخطبة وإنما قالها باللهجة البربرية ، وترجمت الى العربية بأسلوب بليغ . . . وردى على الدكتور الساعي ، انه اذا كان طارق بربريا فانما يعود ذلك الى أصله وأعني النسب فجده وأبوه كانا قد أسلموا لأن كلمة . . . زياد . . . معروفة بين الأسماء العربية ، ولم يكن يستعملها البرابرة قبل اسلامهم ، وقيل ان اسم جده . . . عبد الله . . . ثم ان القائد طارق بن زياد ولد وترى في جو عربي وعاش في كنف العروبة مسلما ، وليس ثلاث سنوات كما قال الكاتب ، وقد كان مولى للقائد العربي موسى بن نصير ، واذا كان طارق بربريا وسار على قيادة جند معظمه من البرابرة فلا ينسب الكاتب أن من بينهم قواد من جنود العرب الابطال الذين لا يخفى على أحد قدرة شجاعتهم ولا مدى تأثيرهم اللغوي في غيرهم ، فكيف تعامل هؤلاء القواد العرب مع غالبية الجند البربر ، ثم كيف فهم هؤلاء كذلك أوامر طارق بن زياد من خلال خطبته باللهجة البربرية ، فهل تطوع أحد وترجم لهم معاني الخطبة حتى يفهموا ذلك ، ثم اننا اذا سلمنا بالمدة القصيرة التي قضاها طارق في حضن الاسلام ، ثلاث سنوات ، فهل تشترط العراقة حتى يصبح المرء عربيا خالصا ؟ ! .

اكرو محمد بن علي - أغادير - المغرب

الأمم المتحدة تعمل منذ تأسيس المنظمة وحتى عام ١٩٥٧ كوحدة منسجمة في كل مايتعلق بالقضايا العربية مهما اختلفت الحكومات العربية فيما بينها . هذا ماكنت أود توضيحه للأخ كاتب المقال . .  
الدكتور محمد فاضل الجمالي -  
الجامعة التونسية - تونس

## العربي . . . والشروق .

مجلة . . الشروق . . التي تصدرها جمعية المكفوفين الكويتية ، أرسلت لنا ستاذن « العربي » بالسماح لها بنشر بعض المواضيع التي تأتي في اعداد « العربي » مع مطلع كل شهر وحتى الاعداد التي صدرت منها ماضيا .

والشروق . . كما قال رئيس تحريرها تصدر بالخط النقطي البارز « بريل » لتوفير الثقافة لهذه الفئة وتسهيل فهم بالقراءة .  
على حسين الحسيني - الكويت

العربي - يسعدنا ان نطلب منا « الشروق » او غيرها مثل هذا الطلب ، والمكفوفون هم اخوة لنا ، والاخ لا يخل على اخيه بشئ . .



## العلوم

### والشخصيات الاسلامية . . .

إذا كانت مجلتنا « العربي » تقدم لنا كل شهر ، طبقاً متنوعاً من العلوم والأدب المختلفة ، فإننا أيضاً نطمح في زيادة مثل هذه الاطباق ، وخاصة في العلوم الاسلامية ، وأهم الشخصيات الاسلامية التي برزت في الصور الاسلامية ، وكان لها أكبر الأثر في اكتشاف الأمراض على مدى العصور السابقة وحتى العصر الحاضر . .

ولا يزال شبابنا العربي المسلم يعتقد بأن هذه الحضارة التي نعيشها الآن ماضي الانتميزات من الدول الغربية ، متناسين بأن الفضل كله يعود للمجاهدين المسلمين من العلماء - وحيد الو نساهم في توسيع مدارك شبابنا عن أهم العلوم والاكتشافات والاختراعات التي برزوا فيها خلال العصور الاسلامية . . .

هند محمد علي - الكويت

العربي

الاقتراح جيد . . والعربي لم تغفل هذا الجانب في أي يوم من الأيام وسوف تضاعفه لأنه جزء من دورها الثقافي في اختلاف العلوم وخاصة الاسلامية منها .

## التراث . . . القضية والبعث

تناول رئيس تحرير « العربي » قضية التراث وكيفية بعثه في العدد ( ٢٩٠ ) ووصفها بأنها قضية هامة جداً . وهناك أكثر من وسيلة نعتقد بأنها مدخل لبحث قضية التراث ، وذلك من خلال الندوات بين المفكرين والاجتماعيين والسياسيين العرب ، لأنها تحيي تقارباً في وجهات النظر ، وإن اختلفت في بادية الأمر على المنهج وكيفية التوظيف ، إلا أنها مظهر من مظاهر وعي الذات والسعي لتحريرها - وحتى تحيي ثمرات هذه اللقاءات فمن المقيد لنا أن نتوفر فينا جملة من المسائل وهي . .

ضرورة توفر إرادة التفكير والسعي الجدي لدراسة ماضيها وحاضرنا وفهم مقدماتها فهماً عميقاً ، وكم هو جيد أن تتضارب وتتشعب الحلول اللازمة لكيفية بعث التراث وكيفية توظيفه لخدمة مستقبل الأمة لما يخلصها من التفسخ والتفكك الذي نعيشه ، فليس من شيء يستطيع أن يصل إلى الحق مثل البحث عنه والمناقشة به إذا كنا نريد معرفته .

الشيء الآخر ، احترام مفهوم الزمان والمكان ، ولذا فلا يجب أن نصر على بعث الماضي بما فيه اعتقادنا بأنه صالح لكل زمان ، كما ينبغي ألا نقطع الصلة مع الماضي آخذين بحاضر العصر كما هو ، وصحيح أن الماضي فيه من الشر ، كما فيه من الخير ، لكن علينا السعي لبعث ما فيه من خير لأن الخير الذي نجسد في تراث أمتنا ليس آخر مراحل التطور العربي .

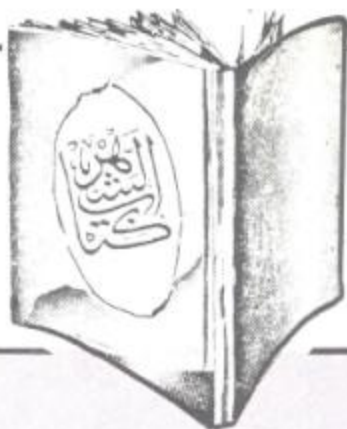
كذلك ، فالحضارة الانسانية وحدة شاملة ليست للشرق ولا للغرب وهي غير خاصة كما يعتقد العريقون بالعرق الأري . .

كما أن حضارتنا العريقة غير مهددة بالزوال ، كما يعتقد البعض ، فالتراث العربي في ذات الحضارة الانسانية ، والعرب ساهموا كما ساهمت الشعوب الأخرى في بناء الحضارة الانسانية وإن كانت هذه المساهمة تختلف من حيث الكمية ، لكنها متساوية من حيث القيمة فكل أمة ساهمت بدورها في بناء الحضارة الانسانية وقدمت أقصى ما استطاعت في ظل الظروف الطبيعية والاقتصادية المحيطة ، ولذا فالحضارة الانسانية متماصة تعمل كل الأمم على زيادتها وغنائها كل حسب أهميتها وكفاءتها وظروفها ، فالحضارة الغربية مثلاً ليست للغرب وحده ، كما لم تكن الحضارة العربية من قبل للغرب وحدهم بل كانت للجميع .

ياسر مرشد - السويداء - سوريا

**New Crops**  
in the Early  
— Islamic World

A Study in Diffusion  
Dr . Andrew M . Watson, 1978  
University of Toronto



# دراسة في انتشار محاصيل جديدة في الأيام الأولى للعالم الإسلامي

للدكتور أندريه م . واطسون

عرض وتلخيص : الدكتور محمد نذير سنكري

أستاذ بكلية الزراعة - جامعة حلب

مقدمة هذا الكتاب تقول ان الجغرافيين وكتاب الزراعة والكتاب الآخرين يذكرون جميعا أن الأراضي في العالم الإسلامي وزراعتها قد تغيرت بشكل معنوي خلال الفترة الإسلامية الأولى بالمقارنة مع الأزمان السالفة ، وخاصة بالنسبة لزراعة أنواع وأصناف ما كانت معروفة سابقا في معظم أجزاء ذلك العالم ، أو كانت معروفة قليلا ما قبل فترة الإسلام . وقد كانت لعمليات الإدخال النباتي تلك أهمية كبيرة في نقل المحاصيل النباتية الى آفاق جديدة . وهذه المحاصيل الجديدة كانت عبارة عن أشجار فاكهة وخضار ومحاصيل حبوب .

## المؤلف والكتاب

يعتبر هذا الكتاب من الكتب المرجعية الحديثة الفريدة من نوعها والتي كتبت حتى الآن في موضوع دور الحضارة العربية في الثورة الزراعية التي تحققت في القرون الأولى للتحرير العربي . ومؤلف الكتاب هذا استاذ جامعي كندي ومؤرخ وعق و اقتصادي تاريخي ، وقد استطاع الكتاب واطوس سير أغوار كثير من الموسوعات والمراجع والمصادر العربية التراثية والتي تعتبر مجهولة بالنسبة لغالبية المثقفين الزراعيين والاقتصاديين اليوم ، وقد توصل الى نتائج علمية دقيقة تظهر عظمة الدور الحضاري الزراعي للعرب والمسلمين ، كما تظهر نتائج ادخال النباتات والأنواع الجديدة في النمو الاقتصادي للمنطقة ، كما تظهر نتائج الوحدة السياسية والأمن بالتفاعل مع مبادئ الإصلاح الزراعي وتحذير الانسان التي جاءت بها هذه الحضارة .

تشير مراجع تلك الفترة التاريخية الى ظهور ائع جديدة استعملت كمصادر للالباف ترى للتواهل والمشروبات أو للأغراض الطبية التخديرية أو التسممية ، وأخرى للطور دهان ، وغيرها للمحسنة ( المكياج ) ، اخرى كمطيات لماء الشرب ، بالاضافة الى ائع المكسرات الجديدة والاعلاف الجديدة . اظهر في نفس الفترة كثير من الأزهار ونباتات مزينة بالاضافة الى عديد من الأعشاب جديدة ، كما ربيت أيضا كثير من الأصناف السلالات التي تعطي مذاقات أو طعوما نلتفة . وقد حاول الكاتب اعطاء أمثلة عن لك من كتابات الجاحظ في القرن التاسع والتي كر فيها أن ٣٦٠ صنفا من البلح كان يوجد في سواق البصرة ، ومن كتابات ابن وحشية في القرن العاشر ، والذي ذكر أن أصناف التمر والبلح في العراق لا تعد . وتبعاً لابن الرسته Rusta الذي عاش في أوائل القرن العاشر ، فان حول صنفاء فقط كان هناك حوالي ( ٧٨ ) صنفا من العنب . وكذلك كتب الأنصاري عن قرية صغيرة في الشمال الافريقي في ١٤٠٠ للميلاد ذاكرة أنها كانت تنتج ( ٦٥ ) صنفا من العنب و ( ٣٦ ) صنفا من الكمثرى و ( ٢٨ ) صنفا من التين و ( ١٦ ) صنفا من المشمش ، الخ . . . كما ذكر البديري أن ( ٢١ ) صنفا من المشمش و ( ٥٠ ) صنفا من أصناف الزبيب وستة أصناف من الورد تزرع حول دمشق . وقد كتب عبد اللطيف البغدادي في أوائل القرن الثالث عشر واصفا الأصناف المختلفة من الحمضيات الموجودة في مصر ، ذاكرة أن هذه كانت ( تهجن ) مع بعضها لانتاج ما لانهاية له من أصناف .

وقد أدخلت هذه الانواع والاصناف النباتية الجديدة طرقا جديدة في الاستهلاك واستغلال الارض ، وطورت زراعة الحمضيات وقصب السكر والقطن ، الخ . . . وقد استعرض الكتاب آراء ولمحات عن نشأة

وانتقال وانتشار ثمانية عشر نوعا ( ١٧ ) منها غذائي وواحد لفي من مناطق مدارية أساسا الى مناطق شرق أوسطية أو متوسطية . وقد جاءت هذه الحقائق لتتلاءم فراغات علمية لم تشر اليها دراسات مستشرقين آخرين بنفس الطريقة النظامية العلمية من المعالجة . أي أن الكاتب قد وضع الدور الكبير الذي قام به العرب في عمليات الأقلية النباتية ، وقد أشار الى أنه قد طورت خلال الفترة الاسلامية مثلا أصناف جديدة من الذرة Sorghum والحمضيات كانت أكثر ملائمة للظروف الشرق أوسطية .

كما أشار في مقدمته أيضا الى أهمية العرب اليمانيين في نقل التقاليد الزراعية وتطوير الزراعة في مناطق شاسعة بعد أن انتشروا عبر العالم الاسلامي ، وسكنوا أسبانيا وأذربيجان وسورية والعراق ومصر . كما تحدث عن أهمية

وأصنافها الجديدة ، وقد قام بالقاء الأضواء حول انتشار محاصيل الذرة والأرز والقمح ، والذي يعود للعرب فضل نقله للشمال الأفريقي ، وقصب السكر وقطن العالم القديم والبرتقال الحامض والليمون واللومياء ( ليمون البنزهر ) والليم ( اليوسفي ) والأترج والموز وجوز الهند والبطيخ الأحمر والسبانخ والخرشوف ( الأرضي شوكي ) والقلقاس والانب ( الباذنجان ) والأنج ( المانغو ) . والفقرات المختصرة التالية تعطي لمحات حول انتقال هذه المحاصيل :

### الذرة ( الجاروس ) :

لقد أعطى الكاتب لمحات وإشارات هامة حول الحركة الانتقالية لهذا المحصول ما بين أفريقيا وآسيا ( الهند ) في التاريخ العربي ، ودور العرب والمسلمين في تطوير الاصناف الجديدة المقاومة للحفاف والتي لاءمت الظروف الزراعية البعلية في المناطق المتوسطة التي تنعدم فيها الأمطار الصيفية .

وأحب أن أبين أن عددا من الباحثين المختصين في الذرة يحاولون اليوم تطوير الاصناف الجديدة عن طريق جمع تراكيب وراثية هامة من طرز وأصناف شرق أفريقيا مع تلك الآسيوية .

ولكنني لا أتفق مع الدكتور واطسن في أن الذرة ( Sorghum ) لم تكن معروفة في جزيرة العرب قبل الاسلام وذلك لعدة أسباب :

ان الحركة التاريخية لانتقال المحاصيل ما بين اليمن وأثيوبية كانت حركة وثيقة ، وذلك منذ بدأت الهجرات العربية الى شرق أفريقيا لتكون الشعب الأثيوبي والشعب الأرتيري والشعب الصومالي عن طريق التزاوج مع شعوب شرق

المغاربة في تطوير الزراعة في أسبانيا ، حيث كان لكل من العرب اليمنيين والمغاربة تقاليد زراعية متأصلة . كما أشار الى أهمية التفكير العربي في تطوير الزراعة ، وقد وجه الانتباه الى ما كتبه ابن عبدون في أن الأمر يجب أن يوجه العناية الكاملة لزراعة الأرض والحفاظ على التربة والمعاملة الجيدة للفلاح . كما وأشار الى ما ذكره Lamb- ton الذي استعرض التعليمات التي أعطيت الى مالك بن الأشتر من أجل توجيه العناية الى الأرض ومن بعد ذلك الى الخراج ، لأن الخراج لا يمكن أن ينمو إلا عن طريق تنمية الزراعة نفسها . وكذلك الى ما كتبه المسعودي عن الخليفة المعتصم الذي تكلم عن فوائد الزراعة ذاكرا أنها تغذي الحيوانات وتخفف من أسعار المواد الزراعية وتعدد المصادر التجارية وتساهم في رفاهية الناس .

وقد اقترحت في تقريرتي المتقدم الى معهد التراث العملي العربي بجامعة حلب ١٩٧٨ ، وفي لقاءات شخصية مع الكاتب أن يتوسع في :

- استعراض الأسس الفكرية للتطوير الزراعي ودوافعه عند العرب والمسلمين والتي أدت الى حركة المحاصيل تلك والى الامتداد الزراعي الأفقي والرأسي .

- استعراض دور العرب والمسلمين في نشأة المراكز الثانوية للتطور Secondary Evolution Centers وذلك للنباتات المزروعة وخاصة بالنسبة لمراكز اسبانيا وشرق أفريقيا وأفغانستان وتركيا والساحل المتوسطي .

### المحاصيل الجديدة

وبعد المقدمة قام الكاتب في القسم الأول من الكتاب بدراسة التقويم الزمني أو الترتيب الزمني لانتشار وزراعة المحاصيل الجديدة



أفريقيا ، ثم الهجرات المعاكسة أو عمليات الغزو اللاحقة .

ان السبئين حكموا شطري الأرض على جانبي البحر الأحمر من مأرب . وزراعة مأرب والتي كانت أساسا تعتمد على الري الحياضى من سد مأرب التوزيعي ، كانت لا شك تعتمد على محصولي حبوب أساسيين مقاومين للجفاف هما الدخن والذرة .

هناك اشارات لاستعمال الذرة في الحيز عند العرب القدامى حيث كان يطلق على الذرة اسم الشم . وجذر الشم وكلمة الشمام والتي تعني **Panicum** هي من الجذور والكلمات القديمة في اللغة العربية .

كان العرب العدنانيون يقومون برحلات الشتاء الى اليمن ، كما كان القحطانيون يقومون برحلات مستمرة الى شرق أفريقيا للتجارة ، وكانوا لاشك يجلبون معهم الذرة التي مارسوا زراعتها كمحصول شتوي ما بين تهامة وتعر ، وصيفي في المرتفعات على أقل من ٢٢٠٠ م تقريبا .

### القمح :

لقد درس الكاتب الحركة الانتشارية للقمح ودور العرب والمسلمين في انتقال أصنافه وتطوير أصناف جديدة منه ، وقد ذكر أن الشمال الأفريقي لم يعرف القمح الصلب الا بعد الفتح العربي ، وان الطبقة المغربي الشهير ( الكسكى ) كان نتاجا لزراعة القمح الصلب هناك . كما عرف العرب الخصائص التخزينية للقمح بشكل جيد وارتباط ذلك بالعوامل البيئية ، فالأقماع المخزنة في المناطق الساحلية تفقد حيويتها في وقت أقصر بالمقارنة مع الأقماع المخزنة في المدن الجافة .

كما ولم أتنف مع الكاتب الذي أشار الى أن العرب لم يميزوا ما بين الحنطة والبر ، فالحنطة ومن الفعل الذي اشتقت منه ، حنط ، ترتبط بالقمح الصلب **Triticum durum** في حين أن كلمة البر والتي ترتبط أساسا بالخبز تشير الى القمح الطري **Triticum aestivum** .

### قصب السكر :

على قصب السكر قامت صناعة السكر في المشرق العربي ، ومن المشرق انتقل القصب عبر الشمال الافريقي الى الأندلس وإلى جزر البحر الابيض المتوسط . وقد سبى ملوك قبرص مزارعين عرب لضمان استزراعهم هناك . ولو أن الكاتب لم يعلق على ما ذكره ابن وحشية حول زراعة قصب السكر في وادي دجلة في القرن العاشر الميلادي ، الا أن ذلك يدل دلالة قاطعة على انتاج العرب لأصناف من طرز تميزت بالتأقلم المسبق للبرودة النسبية في وادي دجلة . الا أنه قد يشك في بعض الكتابات التي أشارت الى زراعة القصب حول حلب ، لعدم توفر الظروف الحرارية التي تحافظ على بقائه في الشتاء ، الا اذا كان المقصود بعبارة حول حلب هو سهل العمق والشاطئ الممتد ما بين اسكندرية واللاذقية . واذا ثبتت زراعة القصب من قبل العرب حول حلب فإن ذلك يعني قطعاً حصول زراع حلب على صنف شديد المقاومة للبرودة ، ومثل هذه المقاومة لا تتوفر في كثير من أصناف قصب السكر المعروفة اليوم .

### القطن :

ولقد وصل الكاتب الى نتيجة هامة في هذا الفصل وهي أنه نظرا لوجود كثير من الأسماء العربية للقطن في جزيرة العرب والتي تختلف عن الاسماء الهندية فإن ذلك يعني قدم استعمال

أنه لم يكن للصليبيين دور في انتشار المحاصيل الا على نطاق ضيق جدا . وقال الباحث أيضا أن من العوامل الهامة التي أدت الى ذلك الانتشار هو الوحدة السياسية لأقطار العالم الاسلامي تحت حكم واحد ولغة واحدة ودين واحد ونظام قانوني واحد . وفي **Glosario** الاسباني تم ذكر ٧٢٦ نوعا نباتيا أعطيت فيها أسماء لاتينية جديدة بعد أن نقلت عن اللغة العربية ولكن واحدا فقط منها كان من أصل لاتيني في حين أن أصول كل الانواع الباقية عربية .

وفي القسم الثالث قام الكاتب بدراسة آليات الانتشار ، وقد تساءل في هذا القسم عن الذين نقلوا هذه المحاصيل الى العالم الاسلامي وعن الذين نقلوها من جزء الى آخر . والواقع أن الذين قاموا بهذا الدور هم كثر . ولا أوافق على الرأي الذي طرح في الصفحة ٢٦٨ في أن الذين قاموا بالدور الاساسي في عمليات النقل هم الفلاحون أنفسهم أثناء هجراتهم ، وهذا الرأي يقلل لا شك من دور العلميين الزراعيين العرب والحكام الذين أحبوا الزراعة وحرصوا على ادارة الأراضي الخراجية ( ملك الأمة ) وزيادة انتاجها وتنويعه . كما أن هذا الرأي يناقض في بعض جوانبه ما ورد في الصفحات ٣٩٠ ، ٣٩١ ، ٣٩٢ ، ٣٩٣ من دور الخلفاء في ارسال البعثات النباتية وانشاء الحدائق النباتية ( وزير الخليفة المهدي ، عبد الله بن طاهر أمير مصر ، خارويه ، عبد الرحمن الداخل ، الخليفة المأمون ، الخليفة القاهرة ، ملوك الطوائف في الأندلس ، السلطان المملوكي قلاوون ، سلطنة اليمن ، المرابطون والموحدين في المغرب ) ، وكذلك يناقضه ما ذكره الكاتب بعد ذلك في قيام العلماء الزراعيين والنباتيين العرب بالجولات المختلفة ( ابن بصل الاندلسي ، ابن البيطار ) . ونتيجة لحركة العلميين العرب فقد وسعوا المعرفة النباتية للأعشاب الطبية المنتشرة عبر معظم أقطار ذلك العالم . **Le Clerc** مثلا

القطن في جزيرة العرب . ولكن هل تعني تلك النتيجة أيضا أن العرب قد عرفوا نوعا ينتمي لغبر القطن الشجري - **Gossypium argor-ium** أو القطن العشبي **Her baceum** استطاعوا انتاجه من الطرز البرية للنوع البري الذي يشير بعض الباحثين في أنواع القطن الى وجوده في اليمن وجنوب الجزيرة وشرق أفريقيا ؟

## الموز :

أميل الى دعم رأي حيد الله في أن اصطلاح الطلع ، وكما جاء في القرآن الكريم بالعبارة المزدوجة « وطلع منضود » هو أحد أصناف الموز الجيدة ، أما اصطلاح الطلع اليوم في جزيرة العرب والشمال الأفريقي فيدل على نوع أكثر من أنواع الجنس **Acacia** . من المحتمل أن الموز ينمو في بعض الوديان ذات الغطاء النباتي الكثيف في الشريط العماني - اليمني قبل ظهور الاسلام ، خاصة وأن هذا الشريط ما زال يوجد فيه أنواع أثرية **Relics** لأنواع قريبة تنمو في الحزام الهندي - الماليزي .

## الأصول عربية

في القسم الثاني قام الدكتور واطسون بدراسة طرق الانتشار الخاصة بتلك المحاصيل . وقد اشتمل هذا القسم على آراء حول طرق الانتشار تلك . ويؤكد الكاتب أن انتشار هذه النباتات قد تم مع انتشار الاسلام أو اكتسب حركة مع الاسلام ، على عكس الحركة الانتشارية المحدودة جدا خلال الفترة البيزنطية . وقد أشار الباحث الى أن كثيرا من النباتات الجديدة هذه لم تكن معروفة عند البيزنطيين ، كما لا يوجد لهذه النباتات أسماء في اللغة اليونانية حتى القرون الوسطى ، وكان الكتاب الزراعيون البيزنطيون يرددون الكتابات الزراعية القديمة للفترة ( ٢٥٩ - ٢٦٠ ) حتى القرن العاشر الميلادي . كما أكد

ذكر أن ابن البيطار وصف ( ٢٠٠ ) نبات جديد يستعمل طبيا لم يشر اليها ديسقوريدوس  
\* Dioscoridos

## البيئة والنبات

وقد أوضح الكاتب ما كان للاهتمام بالرى ونشر الزراعة المروية من أهمية في تطور الزراعة في العالم الاسلامي . ولكن هناك أفكارا تحتاج الى مزيد من المناقشة والتوضيح وخاصة بالنسبة للرأى القائل بأن مساهمة المسلمين في ميدان الرى ووسائله الجديدة كانت أقل من نشر الوسائل التى كانت قبل الاسلام ولكن على نطاق أوسع بعد أن كانت تلك الوسائل تستعمل على نطاق ضيق ( ص ٣٣٢ ) . وحذا لو تمت الإشارة في نفس الوقت الى الاكتشافات في ميدان الرى والتى درسها الدكتور أحمد يوسف الحسن مثلا .

وقد أشار الباحث في نفس الوقت الى دور المسلمين في نشر نظام القنوات من بلاد فارس الى الشام فمصر والمغرب . وفي هذا الصدد يوجد تساؤل هام وهو عن مكتشف نظام الأفلاج الذى تطور في عمان وجنوب الجزيرة العربية والذي يختلف قليلا عن نظام القنوات ؟

وقد أدى الاهتمام المتزايد بالرى والزراعة الى مد الزراعة المروية ما بين البصرة وبغداد حتى كان صباح الديكة في الصباح الباكر يسمع من بيت الى بيت ما بين هاتين المدينتين ( الاصطخري ) . كما أشار الكاتب الى بعض الدراسات الأخرى الخاصة بأراضي السواد مثل تلك الخاصة بـ ( Susa ) والتي ذكر أن مساحة أراضي السواد التى كانت خاضعة للمخارج تساوى ١٢٥ ألف كيلو مترا مربع ، كما أدى ذلك الاهتمام الى نشأة كثير من المدن في أوائل العهد الاسلامي وإلى زيادة عدد سكان المدن .

ويستدل الكاتب من ذلك على مدى التطور الزراعي وزيادة الانتاجية الزراعية التى مكنت من دعم ذلك المجموع السكاني الكبير على عكس الوضع في أوروبا في القرون الوسطى حيث لم تكن هذه العوامل فعالة . كما ذكر الكاتب أن الرى وانتشاره كان أساسيا في انتشار المحاصيل الجديدة ، وخاصة الأرز وقصب السكر ومحاصيل الخضار الجديدة .

ومن الأفكار الهامة التى أشار اليها الكاتب وتحتاج الى أمثلة هي أن المسلمين قد استعملوا للرعى أنظمة متكاملة

## الاصلاح الزراعي

ولم يتوسع الكاتب في موضوعات الأرض وحيازتها ، الا أنه أشار اشارات هامة الى الاصلاح الزراعي عندما طبق في عدد من الاقطار ، ذكرا أن تقسيم الأرض الى حيازات صغيرة كان له دور في الابداع الزراعي وزراعة المحاصيل المنافسة الاقتصادية . كما أشار الكاتب الى انخفاض الضرائب الزراعية في العصور العربية بالمقارنة مع ما كان يدفع أبام الساسانيين أو الرومان أو البيزنطيين ، الأمر الذى أدى الى النمو الزراعي .

وذكر أن العشور أو أنصاف العشور لم تكن مفروضة على المحاصيل الصيفية أو أن القطن أو الذرة لم تكن من المحاصيل التى تؤخذ عليها العشور . خاصة وأن هذا الموضوع كان مثار خلاف بين الفقهاء ( يمكن مراجعة الدراسات التى نشرتها تحت عنوان مطالعات في الاقتصاد الزراعي عند العرب والمسلمين ) .

ومن الأفكار الهامة المشجعة للزراعة والتى أشار اليها الباحث أيضا ما يلي :

واطسون النباتات الجديدة في الاقتصاد . وقد ناقش واطسون في هذا القسم الثورة الزراعية في العالم الاسلامي وأسبابها ورأى أن بعضاً من هذه الأسباب هو :

- دخول الزراعات الصيفية الى شرق وجنوب البحر الابيض المتوسط بعد ان كانت غير معروفة في المنطقة .

- الغاء التبوير أى زراعة الارض سنوياً بدلاً من التقليد الرومان أو اليهودي القديم وهو زراعة الارض مرة كل سنتين . بل وحتى مصر البيزنطية ورغم طمى النيل كانت تزرع مرة كل عامين .

- ادخال المسلمين مبدأ التكثيف الزراعي بمعنى زراعة الارض المروية مرتين أو ثلاث مرات كل عام .

- استعمال الأسمدة العضوية من المصادر الحيوانية المختلفة واستعمال الدم أو البول أو العظام المسحوقة والقرون أو الرماد ، أو المخلفات النباتية ، أو مخلفات الزيتون كأسمدة ( هل استعمال مخلفات الزيتون أو بعض مخلفات الاشجار المثمرة عند المسلمين يعنى معرفتهم ولو معرفة غامضة بموضوع الهرمونات النباتية ( الحاثات ) ؟ ) .

- مد الزراعة البعلية لبعض المحاصيل الصيفية كالبطيخ الأحمر والذرة .

- مد زراعة القمح الصلب الى مناطق أجف من التي كان يزرع فيها .

- احياء الموات وتحفيف البطائح وادخال حيوانات جديدة مثل الجاموس .

- ان تخفيض الضريبة الزراعية الى نصف العشر على المزروعات المروية ( بالألة ) شجع على نشر الري الزراعي ( غير السحي ) .

- أن إعادة الأراضي التي تعمل زراعتها الى الدولة أدت الى تشجيع الزراعة .

- يذكر الكاتب أن الفاتحين العرب حرروا المناطق الزراعية من كثير من الطوائف التي كانت متخلفة اقتصادياً .

- يذكر الكاتب أن الأساليب الزراعية الجديدة أدت الى ادخال المزيد من الأراضي والعمل في الزراعة ، كما جلبت مزيداً من الانتاج الى السوق ، وأطلقت قوى التنافس عن طريق القوانين التي تكافئ المجددين والمطورين للزراعة .

وقد ناقش الكاتب بعض الشبهات التي يوردها بعض المستشرقين وأظهر أن النظام الاسلامي لم يربط الفلاح بالأرض على عكس النظام الروماني أو الساساني . كما بين الكاتب ظهور العمل الزراعي المأجور الذي لم يكن معروفاً قبل الاسلام .

الا أنني لا أوافق الدكتور واطسون على الحاشية التي جاءت من حيث ان الملكية الجماعية للأرض المفتوحة نجمت عن أسباب خاصة بفشل ادارة أراضي السواد . ان الملكية الجماعية للأرض جاءت بناء على الافكار التي طرحها الخليفة عمر بن الخطاب في حديثه الشهير والمعروف في كل كتب الحراج والتي أمم بموجبها الأرض المفتوحة لمنع تمركزها بأيدي قلة من الناس ( تراجع الدراسة التي كتبها عن ملكية الأرض في الاسلام ) .

أما القسم الرابع فقد درس فيه الدكتور



- الزراعة حتى في الارض السيئة والرى بالمياه المالحه .

- استعمال الدورات الزراعية التي دخلت فيها النباتات القرنية . وقد احتوت مخطوطة أبي الخير الأشبيلي على التسلسل التالي للمحاصيل الزراعية في دورة زراعية : لفت - كنان - شعير - قمح . وأميل للاعتقاد أن ترجمة كتاب أبي الخير الاشبيلي الى اللاتينية جعل مبادئنا الزراعية تنتشر في اوروبا حيث انتشرت الدورة الزراعية الرباعية في شمال اوروبا المشتعلة على زراعة : اللفت - الشعير - البرسيم - القمح ، وهذه الدورة انتقلت بعد ذلك الى أمريكا ( سكرى ، ١٩٧٥ ) .

### تطوير الصناعات الزراعية

ويصل واطسون الى خلاصة هامة وهي أن الكتب الزراعية العربية تعطي الانطباع عن مجتمع يدفع بشكل قوى الى استغلال الحواف الزراعية متطلعا كي يضع الزراعة في أراضى كانت في اوقات مضت غير مزروعة ( أي الانتقال الى زراعة الأراضى الهامشية وحواف البوادي ) . كما أدت هذه الثورة الزراعية الى تطوير الصناعات التالية في المجتمعات العربية والاسلامية :

- صناعة السكر والحلويات .
- قشر الأرز .
- القطن وحليجه وغزله ونسجه وصبغه .
- صناعة الورق .
- صناعة الجلود .
- الأدوية .
- العطور ( بما في ذلك الادهان العطرية والطبية المختلفة ) .
- مواد التجميل .
- كما تكلم واطسون عن وسائل نقل

التكنولوجيا الزراعية الاسلامية الى الغرب ذاكرا منها :

- المستبعدون من المسلمين ، ومن الأمثلة على ذلك ما قام به قراصنة قبرص في ١٤٠٠ - ١٤١٥ من أسر ١٥٠٠ من المسلمين من سفن سلطان مصر وقد جعلوهم عبيدا . ثم رفض حاكم قبرص تحريرهم على أساس أنهم ضروريون لزراعة قصب السكر .

- العمال المسلمون .

- المتحولون الى الدين المسيحي نتيجة الاضطهاد ( في اسبانيا مثلا ) .

ولكن لم يناقش واطسون امكانية الاستفادة التي تكون قد تمت على أيدي العلميين الزراعيين والنباتيين المسلمين والكتب الزراعة والنباتية الأندلسية التي ترجمت الى اللغة اللاتينية في

المصور الوسطى .

ولكن ، نظرا لأن الغزاة الأوربيين ، كما يعتقد واطسون ، جاءوا من مناطق زراعية غير مكثفة فانهم لم يتعاطفوا مع الزراعة المكثفة التي عرفتھا الأيام الاسلامية الأولى ، فعاد هؤلاء الغزاة الجدد يشجعون زراعة الحبوب والرعى . وفي القسم الخامس ناقش واطسون الزراعة وتراجعها في العالم الاسلامي ، وقد بين أن التدهور الزراعي الاسلامي قد صاحب التدهور الفكرى الاسلامي . ولذلك بعد أن وصلت الزراعة الى حدودها القصوى وتم استغلال الامكانيات المتوفرة ، بدأت بعض المشاكل الزراعية مثل نقص الخصوبة والتمليح أو انخفاض متسوب الماء الأرضى للرى ، كما وزادت الضرائب . ثم يذكر الباحث المذكور أن الامتداد الزراعي الاسلامي كان حرجا وقابلا للتحطم وكان يمكن المحافظة على انتاجيته لو أن عددا من العوامل تمت المحافظة عليها . ولكن كثيرا من المشاكل تراكمت في نفس الوقت وقد لخصها فيما يلي :

الضغوط الصليبية على المزارعين واحباط انتفاضات الفلاحين المسلمين ، واستمرار

والمرابطين والموحدين هي عبارة عن أنظمة حاكمة ضمن الحضارة العربية الإسلامية وليست أنظمة غازية .

وبصفة عامة فإن هذه الدراسة يمكن أن تعتبر دراسة استقرائية تاريخية هامة لكثير من المراجع العربية في التراث الزراعي وهي تشكل قاعدة هامة لدراسات قادمة حول التاريخ الزراعي وتطوره في الوطن العربي والعالم الإسلامي ، ومن المهم نشرها باللغة العربية سريعاً . كما أن قراءة كتاب واطسون تحفز الى ضرورة نشر المخطوطات الزراعية العربية وذلك لظهور الدور الكبير الذي كان للعرب والمسلمين في تطوير الزراعة وايصال مبادئها الخاصة بنقل الأصول الوراثية وتكوين حداق الأصول الوراثية والتكثيف الزراعي الى درجة المباديء المعروفة اليوم . بل وأعتقد أن هناك بعض الحقائق العلمية التي تحتاج الى إعادة اكتشاف عبر المراجع ، والتي قد تساعد على تطوير الزراعة اليوم ، ثم ان هناك كثيراً من الأفكار التي تستحق إعادة التجربة والتي يمكن أن تكون برامج لأبحاث دكتوراه ثرائية - علمية - تطبيقية . وهي في الوقت ذاته تدعو الى الحذر من استعمال اسلوب الاسم المحلي للنبات لمعرفة الموطن الذي جاء منه النوع أو الصنف . أضف إلى ذلك ضرورة التوسع في إظهار دور العلميين الزراعيين العرب والاشارة الى اساليبهم التجريبية وايراد الأمثلة عن الأصناف التي طورت ضمن المحاصيل الهامة ، وكذلك الى أهمية عمليات الاستيراد المختلفة للأصول الوراثية في نشأة المراكز الثانوية للتطور . كما نرى أنه من المقيّد جداً عند كتابة الكلمات العربية بالأحرف اللاتينية عبر الكتاب أن يشار بالأحرف العربية أيضاً .

إنها بعد ذلك دراسة هامة ويجب أن تنشر باللغة العربية ، علّها تكون حافزاً لنشر التراث العربي في الزراعة والنبات . ○

عمليات الغزو بعد ذلك ، ولقد كان العالم الإسلامي متكاملًا ولكن مع التمزق لم يعد بالإمكان الاستمرار في عمليات التخصص في الانتاج الزراعي . ونقص الأمن للمراكز السكنية الصغيرة وكذلك لطرق القوافل .

وافتقاد الحكم القوى الرحيم . وكذلك زيادة الضرائب التي لم تعد تشجع على الانفاق والانتاج . ثم نشأة الأنظمة الفاسدة من الاقطاع والالتزام حيث منع الاقطاع من الابداع الزراعي . ونشأة الملكيات الكبيرة نتيجة الظلم وعدم قدرة السلطة على حماية الضعيف . ونقص الانتاجية العمالية ، كما أن الاوبئة التي كانت تأتي من أوروبا أدت الى القضاء على نسبة عالية من السكان وهذا أدى بالتالي الى نقص العمل الزراعي . واخيرا فإن ادخال زراعة النباتات الصناعية مثل قصب السكر خارج العالم الإسلامي ، ثم في العالم الجديد أثر على صناعة السكر والقطن في أقطار البحر الأبيض المتوسط الشرقية والجنوبية . ولم يكن هذا التأثير مقصوراً على قفل الاسواق الاوربية في وجه صناعات العالم الإسلامي بل الى فتح الاسواق الإسلامية أمام تلك المنتجات الواردة من خارجه . وفي القرن السابع عشر اختفت زراعة القصب السكرى والأرز والموز والقطن الى حد كبير من أقطار الشرق الأوسط .

ولا أوافق الكاتب عندما تكلم عن موجات الغزاة التي اجتاحت العالم الإسلامي في دمج غير الطبيعي عبر ذلك الاصطلاح للصليبيين والأيوبيين معا والسلاجقة والمماليك والتميموريين والعثمانيين ودمج الاسبان والنورماندين وبني هلال والمرابطين والموحدين في المغرب ، فالأيوبيون والمرابطون مثلاً أقاموا أنظمة هامة في المشرق والمغرب ، ويضاف الى ذلك ، وهو أمر معروف بشكل جيد لدى الباحث ، أن أنظمة الأيوبيين والسلاجقة



## المايكرو فيلم وعصر ( انفجار المعلومات )

تأليف : صبيح الحافظ

الناشر : وزارة الثقافة والاعلام - العراق .

سنة النشر : ١٩٨٢ م

○ من حقائق العصر التي تتأكد كل يوم أن هناك تضخما وكثرة في المعلومات لذلك فقد أصبح من الضروري ابتكار أدوات تكنولوجيا تستوعب وتحفظ . بحر المعلومات - فكان المايكرو فيلم .

يقول المؤلف ان المايكرو فيلم . يمكنه :

اختزال مكان حفظ وتخزين المعلومات الى أقل مساحة ممكنة .

استرجاع أية معلومة مهما كان قدمها ( قد تصل الى ٥٠٠ سنة ) وفراستها على شاشته وطبع نسخة ورقية منها .

وتعود فكرة المايكرو فيلم حسب ما أورد المؤلف الى سنة ١٨٥٣ م حين تمكن السيرجون هيرجل من تصوير وثائق مهمة لمخصص حقوق قسم من الناس بالأفلام وكاميرات اعتيادية واستخدام أجهزة التكبير في الطبع .

وشرح المؤلف في فصول كتابه السبعة أنواع وأشكال وصناعة المايكرو فيلم والعناصر الكيميائية التي تدخل في معالجة تظهره وتثبيت الأفلام وأوعية الحفظ والحزن ، وأنشاء مركز توثيق الأفلام ، ومعلومات أخرى خاصة تتعلق بالأجهزة وكيفية عملها .

## الأسهم وتداولها في الشركات المساهمة

تأليف : د . يعقوب يوسف صرخوه .

الناشر : دار النهضة العربية - القاهرة .

سنة النشر : ١٩٨٢ م .

○ شهدت نهاية عام ١٩٨٢ بروز أزمة في سوق الأوراق المالية في الكويت ( أزمة سوق المناخ ) عكست نفسها على جوانب معينة في الاقتصاد الكويتي .

وقد درس المؤلف في كتابه الذي بين أيدينا طبيعة تكوين الشركات المساهمة في الكويت ، وألقى نظرة سريعة على المراحل التي مرت بها مسيرة إنشاء الشركات المساهمة وسجل عدة ملحوظات على واقع الشركات المساهمة قبل حدوث الأزمة ومنها :

انحراف بعض الشركات عن أغراضها الأساسية التي أنشئت من أجلها والدخول في سوق الأسهم متعاملة فيها بيعا وشراء .

شيوخ ظاهرة التعامل بكميالات المجاملة التي تخررها الاطراف لمصلحة بعضهم البعض دون ارتباطهم بعمليات حقيقية . وقد عقد المؤلف مقارنة في فصول كتابه بين القوانين التي تضبط أسهم الشركات المساهمة في الكويت ومصر وفرنسا وانجلترا وتناول تفصيلات كثيرة تتعلق بتأسيس الشركات والاكتتاب والأسهم وأنواعها وزيادة رأس المال وتخفيضه والتداول والأحكام العامة التي تضبط ذلك .





## جدلية العلاقة بين الفكر العربي والتراث

المؤلف : فرحان صالح  
الناشر : دار الحداثة - بيروت  
سنة النشر : ١٩٨٣ م

○ يقول المؤلف في مقدمة الكتاب إن « التراث العربي » يحوي جميع التجارب الحضارية والفكرية المختلفة التي عرفتها أقطار الوطن العربي ، سواء على الصعيد الداخلي أو على صعيد العلاقات مع الآخرين .

ويضيف « حين نقول التراث العربي فليس في ذلك إلا تأكيد على أن للموروث العربي في السياسة والفعل الاسلاميين ، خصائص ومميزات حضارية عن تراث الآخرين ، وهذه المميزات والخصائص بعمقها الاجتماعي التاريخي الثقافي ، شكلت الزاد الذي يبلور شخصية هذه الأمة الممتدة في التاريخ وبعدها الراهن في الحاضر »

أما من حيث علاقة التراث بالحاضر ، وعلاقة البشر في التراث فإن المؤلف يؤكد على « أن قيمة فعلنا في الحاضر ، تأخذ عمقها التاريخي في التراث كذات ، وفي الأحداث التاريخية كفعل جماعي ليس كحدث مضى فقط ، بل كحدث مازالت له قيمته الفاعلة في الواقع .

إن قيمة هذا الفعل في أن نراه كما سبق ، ضمن منهجية جدلية نقدية ، وكحركة مستمرة في البحث عن الهوية التراثية والتاريخية للعرب ، وصولاً للتأثير النقدي الفاعل في الفكر الاسطوري الخرافي الذي مازال سائداً ، ويهدف التحويل البطيء في تغيير هذا الفكر من خلال علاقة أكثر ديناميكية بالواقع ، ومن ثم في العمل النذوب للفعل القومى في هذا الواقع ، لدفع هذه الرؤية الجماهيرية الى حالة أرقى تتطابق مع رؤية جديدة للعالم ، رؤية مساواة تدية تستطيع أن تساهم في الصراع الحضارى بشكل أفضل » .

## مقدمة في الوثائق الإسلامية

المؤلف : د . قاسم السامرائي  
الناشر : دار العلوم - الرياض  
سنة النشر : ١٩٨٣ .

○ دراسة الوثائق والمخطوطات وانتقاء ما ينجد منها الحياة المعاصرة وفهمها وتقريرها الى الجيل المعاصر سيخفف من الانبهار الحضاري السطحي الذي أصاب أبناء هذا الجيل وبعيد الثقة من جديد بالنفس ويصلح الكثير من الانحرافات النفسية عند الشباب المنبهر بالغرب » .

هذا ما ذكره الدكتور يوسف عز الدين في مقدمته لهذا الكتاب .

أما المؤلف فإنه ذكر بعض الشروط الخاصة بالوثائقي من حيث أنه يجمع بين تباعة الأثاري ودقته وصبره ومثابرته وبين دقة المحقق وتنبيهه ، لأنه يتعامل مع نص لا تأني له ، وهو بعد هذا يجب أن يكون على دراية واسعة بالتكوين التاريخي والعلم بالظروف التاريخية أو بالتاريخ العام الذي يقع فيه النص أو الوثيقة .

وإذا كانت هذه الصفات صفات عامة ، فإن دارس الوثائق الإسلامية يجب ألا يستغنى عن المعرفة الدقيقة بالشريعة الإسلامية ومذاهبها وأصول أحكامها وما يتبعها من مختلف الفروع كنظام القضاء والحسبة والشرطة والأوقاف فضلاً عن اللغة والتاريخ .

وقد تنبأ المؤلف ذكر الوثائق كما وردت في المؤلفات اعتباراً من أيام الجاهلية - المملكات - مروراً بقيام الدولة الإسلامية زمن الرسول صلعم ، وما تلاها . ولم يغفل الإشارة الى النقائش والوثائق البردية والأوزان والمكاييل والأختام والأوراق النقدية كمصادر مهمة تضاف الى المصدر الأساسي .





# مسابقة العريبي الثقافية



٦



١



٤



٣



٧

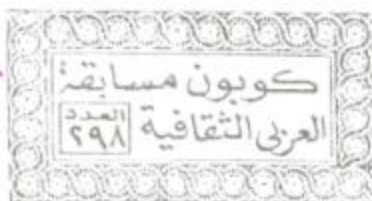


٥



هذه خرائط ( ١٢ ) دولة أوروبية انتزعت من أطرافها دون العبث بأوضاعها من حيث شمالها وجنوبها وشرقها وغربها ، ودون المساس بمقاييسها ونسبة مساحتها بعضها الى البعض الآخر .  
والمطلوب منك التعرف الى ( ١٠ ) من الدول التي تمثلها هذه الخرائط فتذكر اسم كل دولة منها بجانب الرقم المتسلسل الذي تحمله خريطة تلك الدولة .

وفيا عدا ذلك فان شروط هذه المسابقة هي نفس شروط المسابقات السابقة ، سواء من حيث موعد وصول ردودها أو لصق كوربونها أو ذكر رقم المسابقة على الغلاف الخ . .



# محرّكة براسلّاح



« ليس من الحكمة مُبادلة أو تَكسير قطعة انتشرت مُقابل قطعة لم تنتشر لأن في ذلك خسارة لِوَقْتِ ثَمين » .

هاري جولوبك \*

## الجامبيت

٢. .... ب × ب كان بإمكان  
الأسود رفض التضحية والسرّة ٢. ....  
ف - ٤ أو القيام بهجوم مُعاكس بأن يلعب ٢. ....  
ب - ٤ و

٣. ح - ٣ ف ثم نقلة انتشارية كما انها تمنع  
الأسود ان يلعب و - ٥ + أما لو لعب  
الأبيض ٣ : ف - ٤ ف بإمكان الأسود ان يرد عليها  
٣. .... ب - ٤ و

٣. .... ب - ٤ ح م مُتسككاً  
بالبندق الذي ربحه وكان بإمكانه أن يلعب أيضاً :  
(أ) ٣. .... ب - ٤ و مما يضطر الأبيض أن  
يلعب ٤ : ب × ب  
أو (ب) ٣. .... ف - ٢ والتي يرد  
عليها الأبيض ب - ٤ ف - ٤ ف

٤. ب - ٤ م لتحطيم خطوط دفاع الأسود المتقدّم  
وكان بإمكانه ان يلعب أيضاً ٤ : ف - ٤ ف ،  
ب - ٥ ح : ت مُضحيّاً بقطعة كاملة للاعداد لهجوم  
عنيف

٤. .... ب - ٥ ح  
٥. ح - ٥ م للسيطرة على نقاط الضعف لدى الأسود  
(٢ م) و (٥ م)  
٥. .... ح - ٣ ف وهو أفضل الردود ، أما  
لو لعب ٥. .... ب - ٣ و

الجامبيت افتتاح يُضحي فيه الأبيض ببندق أو ببندقين  
لبناء هجوم قويّ على جناح الملك الأسود ، ودفاع الأسود  
عن البندق أو البندقين اللذين كسبهما غالباً ما يسيء إلى  
موقفه الدفاعي ويوقعه في متاعب عديدة ... وتضحية  
الأبيض بالبندق لا يُعدّ شيئاً إذا ما قورن بإمكانات الهجوم  
العظيمة التي تتيحها هذه التضحية على مُركز ملك  
الخصم .. ولا مبالغ أن يقبل الأسود البندق الأبيض  
المُضحي ولكن عليه أن يسارع في نشر قطعه ، وقد يجد  
نفسه مُضطراً لردّ القطعة التي ضحى بها الخصم خشية ان  
يوقعه الدفاع عنها في متاعب لا يُقِلّ له بها .

وأنواع الجامبيت كثيرة غير أنها جميعاً تهتمّ بتركيز  
الهجوم على مُربع ٧ ف م الضعيف .... وأهم أنواع  
الجامبيت جامبيت الملك وجامبيت الوزير  
King and Queen Gambits والانتاحية التالية  
مثال جيد على النوع الأوّل :

## جامبيت الملك

١. ب - ٤ م ب - ٤ م  
٢. ب - ٤ ف م مُضحيّاً بالبندق  
للسيطرة على الوسط ومهاجمة خانه ٢ ف م الضعيفة  
والتمجّل بانتشار قطعه الضاربة . وقد يجد الأبيض نفسه  
مُضطراً للتضحية بمزيد من البيادق لتحقيق الأهداف  
المُتوخاه

\* لاعب ومؤلّف بريطاني بارز لعل اسمه في الخمسينات والستينات من هذا القرن .

## مسألة شطرنجية :

الأبيض يلعب ويكش مات  
باربع نقلات



٦ : ح×ب ح أو ٥ ..... ب-٤ و١  
٦ : ب-٤ و١ (ممتازة) لأن من الأفضل للأبيض  
أن يستمر في نشر قطعه واحتلال الوسط بدلاً من  
ح×ب ح



٦ ..... ب-٣ و  
٧ : ح-٣ و ح×ب  
٨ : ف×ب مع أن الأبيض لم يستفيد البيشق الذي  
ضحي به في البداية إلا أنه تمكن من نشر قطعه بشكل جيد  
ونجح في فتح الطريق لمهاجمة (٢ ف م)  
٨ ..... و-٢ م نقلة دفاعية وهجومية في آن  
واجد مهدداً بالفوز بالوزير بالكشف بفتح الحصان  
الى ٦ ف +



حل المسابقة قلب الصفحة :

٩ : و-٢ م ف-٢ ح  
١٠ : ب-٣ ف ب-٤ و م  
١١ : ح-٢ و مع أن هذه النقلة قد تؤدي  
الى تبادل الوزراء فان الأبيض يحسن موقفه الهجومي  
١١ ..... ح×ح  
١٢ : ح×ح و×و + الأسود مضطراً  
للمبادلة فان الأبيض سيلعب (و-٢ ف) مهدداً بنقل  
الرخ الى (ام)  
١٣ : ف×و ف-٤ ف  
١٤ : م-٢ ف م-٣ ح ف

٣٠-٢٨ ≠

٤٠-٣٧

٨٠-٤٦

١٠٠-٥٥

١٠٠٠



سبتمبر  
١٩٨٣ م

ظاهرة  
العلم الحديث  
دراسة تحليلية وتاريخية

تأليف  
الدكتور عبد الله العمر

٥٠٠  
فلس

الكتاب التاسع والستون

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
ص ب ٢٣٩٩٦ الكويت



# هناك مجموعة مصرفية واحدة فقط في العالم تساهم فيها الدول العربية جميعاً

فان أردت السوق النقدية ، وجدت ان رقم اعمالنا في عام ١٩٨٢ بلغ ٣٠٠ مليار دولار ، وان اجتذبت عمليات تمويل التجارة الخارجية الغيتنا في الصف الأول برقم اعمال يتجاوز الـ ٦ مليار دولار ، كذلك فان مجموعتنا رائدة في مجال تنظيم وإدارة القروض المشتركة SYNDICATED LOANS اذ بلغ اجمالي القروض التي شاركتنا في ادارتها او تنظيمها ، في ذات العام ، ٦٢٠ مليار دولار . وقد بلغ اجمالي اصول بنوك اليوباف ١٤ مليار دولار .

## اليوباف

### ALUBAF BANKING GROUP

البحرين  
بنك اليوباف العربي الدولي  
مونت كارلو  
بنك ليونارد  
لوكسمبورج  
بنك اليوباف العربي الألماني  
نيويورك  
بنك اليوباف العربي الأمريكي - يوباف - فرع في جيرسي سيتي  
باريس  
الشعار المصرف العربي والفرنسي (يوباف)  
غروب في البحرين - سيول - سنغافورة - طوكيو  
روما  
بنك اليوباف العربي الإيطالي مكتب تشغيل في ميلانو

مكتب  
مكتب  
مكتب  
مكتب

منذ اثني عشر عاماً نشأت فكرة تكوين مجموعة مصرفية فريدة من نوعها تشارك فيها كل دولة عربية ، معتمدة بوحدة أو أكثر من مؤسساتها المصرفية أو المالية ، ومن ثم ترتبط هذه المجموعة عن طريق المشاركة في رأس مالها مع كبريات المصارف العاملة في المراكز المالية الدولية ، التي تتواجد فيها بنوك المجموعة ، بحيث تهيء كافة الأسباب لتنشيط التجارة بين الدول العربية وبقية انحاء العالم . وقد أصبحت هذه الأمنية ، اليوم ، حقيقة ناطقة فالدول العربية الاثنان والعشرون معتمدة كلها في المجموعة عن طريق ٢٦ مؤسسة من مختلف هذه الدول . وبالإضافة الى ذلك فان ٢٣ من كبريات المؤسسات الدولية تساهم في بنوك المجموعة الى جانب المؤسسات العربية بغية تحقيق اهدافنا المشتركة .

وهذا كله يجعل مجموعة بنوك اليوباف ALUBAF BANKING GROUP متميزة عن كل ما عداها ، اذ ان أية مؤسسة تسعى الى القيام بعمل تجاري في أي جزء من العالم العربي ، ستكون على يقين بأن في إمكانها ان تعتبر المجموعة بمثابة شريك لها بصورة أو أخرى فيما تستهدفه من مشاريع أو عمليات نظراً لتنوع أنشطة بنوك المجموعة وشمولها لمختلف القطاعات المصرفية .

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

## تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

• تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاريء والمثقف والمتخصص .

• تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :  
اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول القانون ( الموسيقى - التراث الشعبي - القانون التشكيلية - النحت ... الخ ) - الدراسات الاثرية ( الاركيولوجية ) .

• تقدم المجلة معالجاتها من خلال نشر :  
البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .  
• مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .  
• تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية بالانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

ثمان العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

داخل الكويت	في الخارج
للمؤسسات ١٠ د.ك.	٤٠ دولاراً أمريكياً
للأفراد ٢ د.ك.	١٥ دولاراً أمريكياً
للاساتذة والطلاب ١ د.ك.	١٠ دولارات أمريكية

• تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .  
• قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .  
• جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -  
ص.ب : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣

# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :-

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون.
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في المناحي المختلفة للمنطقة.
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - بومات - سيلوجرافيا.
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية.

لنفس العدد : ٠٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج.

الاشتراكات : للافراد سنويا ديناراً كويتياً في الكويت - ١٥ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت - ٤٠ دولاراً أمريكياً

في الخارج ( بالبريد الجوي ) :


منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام خواجكية ) . ١٩٧٩ .
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) . ١٩٧٩ .
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بدرية العوضي ) . ١٩٧٩ .
  - ٤- كتاب الاحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) . ١٩٨٠ .
  - ٥- دور جريدة قناة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصنعاء ( سلطان ناجي ) . ١٩٨٠ .
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول - وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .
- العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والعلوم - الشويخ - دولة الكويت .
- ص . ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .





مِنَ الْمَسِيحِ الْعَالَمِيِّ  
سِلْسَلَةُ تَقَاتِيَّةٍ  
تَضَرُّعًا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِسْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أَوَّلُ سَبْتَمْبَرِ ١٩٨٣

١٦٨

# سَنَابِقُ

تَأليف : فرانس جريليارس - ٢

ترجمة وتقديم : د. باهر الجوهري

مراجعة : د. كمال صفوت الألفي

# أفكار مفيدة من توشيبا



وجه فقط بل لتتأكد في استهلاك الطاقة أيضا ذلك لأن توشيبا تصنع كل مبرّيات أجهزتها بنفسها. خبرة توشيبا الخلاقة تعني الاعتمادية المتناهية والأداء المتفوق. جربوا أجهزة توشيبا المفضلة لتدركوا ما تستطيع خبراتنا الخلاقة أن تقدم لهم.

إلى المصنعة الفاخرة التي تتوهم عليها شركة توشيبا هي استخدام التقنية المبدعة لساعة أفضل الأجهزة الكهربائية وأكثرها جدارة. ف سواء أكنتم تستعملون مكثفة كهربائية، مروحة أو مكثف هواء فليكن تدركون إن هذه الأجهزة لم تصنع لكي تؤدي مهامها على أكمل

VH-3200

VC-777



مكثفة كهربائية

غسالة كهربائية



ES-50

RAC-45UE

مروحة مع مفتاح ليلى

مكثف هواء



TFP-1200

HGR-200E

ماكينة للطعام

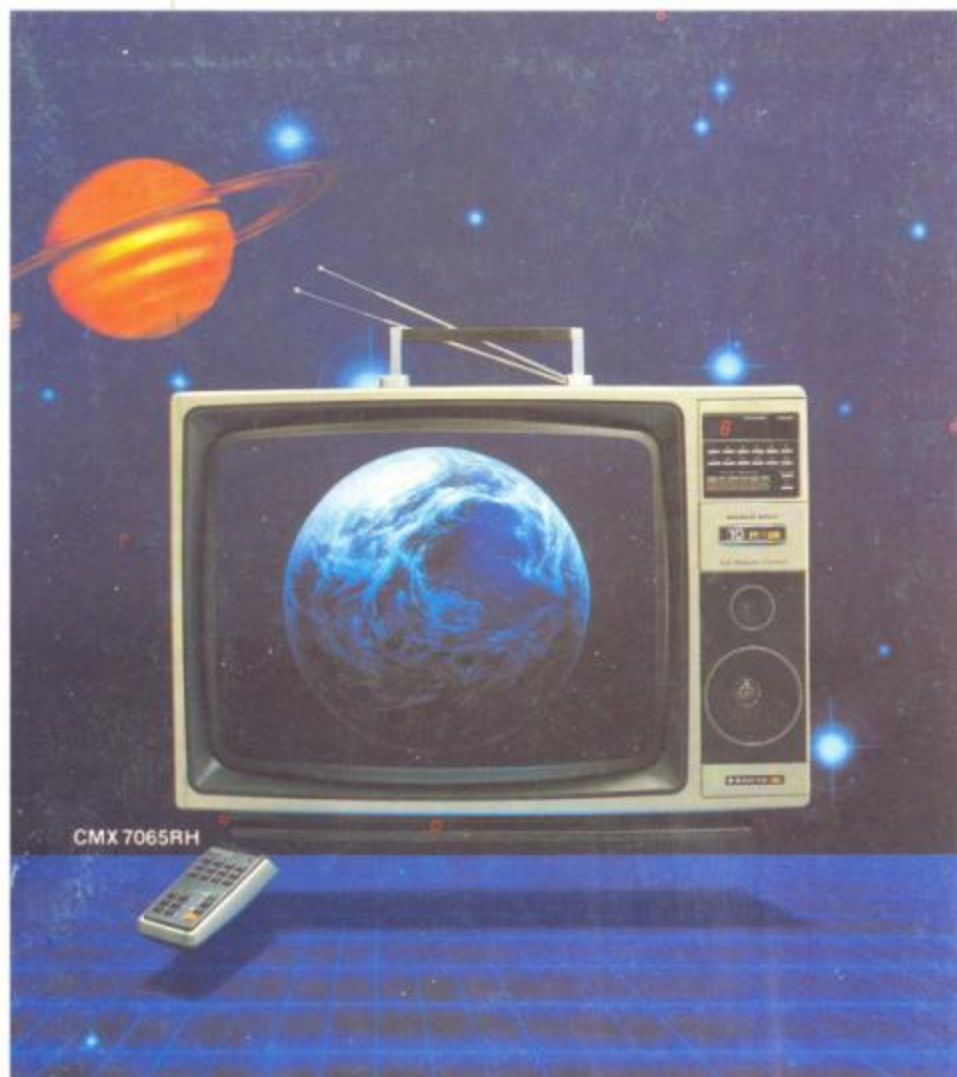
فرن كهربائي



TOSHIBA

توشيبا

TOKYO, JAPAN



CMX 7065RH

## الآت ١٠ أنظمة لمشاهدة العالم

لطاقات الدخل والإخراج السمعية والتلفزيونية.

غير متناغم مع الأنظمة في البرازيل كالأرجنتين والأوروغواي والبرغواي وفهرنستا.

**سانيو**  
SANYO

٦ أنظمة تلفزيونية و ٤ أنظمة للمشاهدة  
من مسجل الفيديو تضع عالم  
التسليم بين يديك .

CMX 7065RH تلفزيون ملون ١٠ أنظمة  
من سانيو قياس ٢٢ بوصة لاستقبال ٦ أنظمة  
تلفزيونية ملونة ومشاهدة ٤ أنظمة من مسجل الفيديو  
لترى لك مشاهدة الإذاعات التلفزيونية وأشرطة الفيديو  
من جميع بلدان العالم \* اقترابا ، بشأن نظام التسليم  
بالتردد المتناهي للقوللطة ١٢ قناة متكاملة للذاكرة  
مع لوحة عرض LED للفتحات ، نظام تكبير للصوت  
بالتصايف ، ٢٢ وظيفة للتيكوت حركتتروول  
بالأشعة فوق الحمراء ، استقاء أوتوماتيكي  
للقوللطة من ٨٠ - ٢٩٠ فولط ، نقاط توصيل

**10 SYSTEM**  
١٠ أنظمة تلفزيونية ملونة ومشاهدة ٤ أنظمة لمشاهدة الفيديو  
من مسجل الفيديو تضع عالم التسليم بين يديك .



# العربي

نـو الحـجـة ١٤٠٣ هـ - اكتوبر (تشرين اول) ١٩٨٣



بريد و ذكريات



مجمع علمي الفقه الإسلامي ■ صراع مصر تنفس





فیشر  
**FISHER**



## عزيزك القارئ

ظاهرة قائمة تسود الحياة الثقافية العربية ، تتمثل في انتشار الكتابات والأعمال الفنية المختلفة التي تقطر مرارة وتشيع روح اليأس في حياتنا ، ولا تولد وراءها سوى العجز والشلل .

فما جدوى لطم الحدود وتعذيب الذات . !

ولعل هذه الظاهرة تعود الى مسيرة الأمة العربية على طريق مليء بالأحزان ، وتمضي على درب العجز أمام التحديات ، مع تنوع صور الفشل والاحباط التي واجهتها خلال العقود الأخيرة ..

وعندما يتمكن اليأس من القلوب ينعكس على جميع المجالات الثقافية ، فيرتعش الحرف في أقلام الكتاب ، وترتجف الكلمات في أفواه الفنانين ، وتضطرب الريشة بين أنامل الرسامين . !

ونتساءل : هل من حق المثقف ان يستسلم لليأس ، وان يقف عاجزاً أمام التحديات .. ؟ ! أم أن واجبه يفرض عليه ان ينشب أظفاره متشبثاً بأي بارقة أمل تزيع عن الأمة الكابوس الثقيل ، وأن يرفع في حنوبت الأمل الأخضر ، وثائق التاريخ لا يتوقف ، وأن الزمن يتسع للبناء ..

مدركاً طبيعة الموقف الذي يتركز فيه الأمل ، فهو مستودع ذاكرة الأمة وهو في ذات الوقت بصيرتها ، وهو لا يملك ترف السماح لليأس ان يتسلل الى نفسه ، ولا ان يصل الخوف الى قلبه ، فيقدر ما يقع عليه عبء البحث عن حلول واقعية للمشاكل القائمة ، عليه أيضاً الدفاع عن جذوة الحلم المستعمل ، فالخاسر شواغل الحاضر لا ينبغي ان يحجب عن المثقف رؤية المستقبل .

فهو حارس الحلم العربي ..

وترسم بعض الكلمات المضيئة حدود دور المثقف : « بدل ان تلعن الظلام أشعل شمعة .. » ، « رحلة الألف ميل تبدأ بخطوة » ، وهذه كلمات جان جاك روسو يعبر من خلالها عن التزام المثقف : « اذا كانوا ألفاً فسأكون واحدا منهم ، واذا كانوا مائة فسأكون واحداً منهم ، واذا كانوا عشرة فسأكون واحدا منهم ، واذا كانوا واحدا ، فسأكون هذا الواحد .. » وهذا هو جوهر الدور الذي تحرص عليه مجلة العربي ..

المحرر

# العرب

العدد ٢٩٩ - أكتوبر ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير :

الدكتور محمد الميحي

## محتويات العدد

### قضايا عامة

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم . الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء . والمجلة غير ملتزمة بإعادة أي مادة تتلقاها للنشر .  
ثمن العدد : بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ٤ ريالات ، العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش . لبنان ٢٠٠ قرش ، مصر ١٥٠ مليا ، السودان ١٥٠ مليا ، المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ مليا ، الجزائر ٣ دنانير ، البحرين ٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريالات ، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم ، سلطنة عمان ٢٥٠ ييه ، ١/٢ ريال عماني ، اليمن الشمالي ٣ ريالات ، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلسا ، ليبيا ٢٥٠ درهما .

الاعلانات : يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات : باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت : صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١  
٤٦٨٢٤٢

تلفرافيا والعربي

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

## عروبة واسلام

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقا لما يلي :  
البلاد العربية ٥٠٠ ر. ( ثلاثة دنانير ونصف )  
بلاد غير عربية ٥٠٠٠ ر. ( خمسة دنانير )

AL - ARABI No299 October 1983

P.O.Box 748, KUWAIT .

- حديث الشهر : الظاهرة اليابانية
- د . محمد الميحيي ..... ٨
- من الامم المتحدة : قضية شخصية -
- من هنا بدأت حركة عدم الانحياز .
- عبد الحميد الكاتب ..... ٢٦
- أرقام : الصحراء تزيد والهواء يفسد
- واما ما يعرف كل شيء
- محمود المراغي ..... ٦٦

- الفكر العربي في القرن الثامن عشر
- العلماء .
- د . تقولا زيادة ..... ١٥
- المجمع العلمي للفقهاء الاسلامي
- د . محمد فاروق النبهان ..... ٢٠

## صورة الغلاف



عرفت الكويت البريد منذ نشأتها . . كانت اول اشارة للخدمات البريدية في الكويت في عام ١٧٧٥ ، هكذا تؤكد المصادر . . وفي هذا العام ايضا بدأت الخدمات البريدية في الكويت ثم تطورت .  
( اقرأ قصة طوابع البريد في الكويت ص ٦٨ )

■ كتابات من يوغوسلافيا - الكتابة بالحروف العربية لدى غير العرب .  
د - محمد مفاكر ..... ٤٨

■ من التراث : محاولة لفهم واقع الترجمة من منظور تراثي .  
د - محمد عيسى صالحية ..... ٦٠  
■ المرأة والأسرة : البطاقة الاخيرة - فاطمة جمال الدين ..... ١٠٢  
■ صفحة لغة : هب أن كل الناس اخوتك فعاملهم بالحسنى  
د - محمد خليفة التونسي ..... ١٠٦

■ حكاية كويتية : السمكة والصيد ، سعادة الانسان تكمن في وجوده مع غيره ، الرزق يكثر بالعمل  
د - صفوت كمال ..... ١٠٨  
■ في أثر المنتهي بين اليمامة والدهناء  
د - عبدالرزاق البصير ..... ١١٣  
■ الرواية الصهيونية  
د - سليمان الشيخ ..... ١٦٤

■ الحاكمية والديمقراطية في فكر المودودي  
د - محمد عمارة ..... ١٢١

## طب وعلوم

■ الجديد في العلم والطب  
د - اعداد يوسف زعبلوي ..... ٩٩  
■ طبيب الاسرة  
..... ١١٨  
■ ضغط الدم وما لا نعرفه عنه !  
د - سامي عزيز ..... ١٥٤

## آداب وفنون

■ يوميات درويش  
د - احمد مشاري العدواني ..... ٣٣  
حوار لم ينشر مع محمود تيمور  
د - رستم الكيلاني ..... ٤٤





## البحرين . . المحطة الثانية

.. ومضت العربي في رحلتها عبر الطريق الذي يربط بين دول مجلس التعاون الخليجي وكانت المحطة الثانية التي توقفت عندها هي البحرين .. ومن تلك المجموعة من الجزر التي يتطلع فيها الانسان الى المستقبل كما هو حاله دائما ، عاشت العربي وسجلت بالكلمة والصورة لوحات من تلك الواحة القابعة وسط الصحراء المجدية .  
( اقرأ الاستطلاع ص ٨٠ )



## حوار لم ينشر !

هذا حوار لم ينشر مع محمود تيمور . الفنان الرقيق الذي رحل بعد ان ترك لنا صورة من الحياة أثرت المكتبة العربية . انها تجربة واحد من تلاميذه بعث بها الى العربي في ذكرى مرور عشر سنوات على ذهاب الرجل الذي فقدناه .  
( اقرأ الحوار ص ٤٤ )

- أوراق البحر الميت وكتاب المخطوطات
- عبدالعزيز محمد بوريني ..... ٤٠
- الازمة الاقتصادية في الثمانينيات
- لماذا تأخذ شكل التضخم ؟
- حافظ احمد أمين ..... ٤٢

## تاريخ وشخصيات

- حضارة العصر بين الجذور والثمار
- د . محمد جابر الانصاري ..... ٥٧

## استطلاعات مصورة

- طوابع البريد في الكويت ماقتها ومتى بدأت ؟
- محمد عبدالهادي جمال ..... ٦٨

- كتاب الشهر : انحصار النفوس الامريكي
- تأليف فريق ويك - عرض وتلخيص :
- بيومي علي قنديل ..... ١٧١
- من مكتبة العربي
- ..... ١٧٧
- من الفكر اليوناني والروماني
- ..... ١٨٤

## ممتلئ العربي

- غماطر التعليم الاجنبي في البلاد العربية
- د . عمر السباخي ..... ٣٦
- يسروا النحو للمعربين
- د . احمد خطاب العمر ..... ٣٨



## انحسار النفوذ الامريكي

ان القشل الذي منيت به  
السياسات الامريكية خارج الولايات  
المتحدة ودخلها خلال العقد  
الماضي ، من شأنه ان يعيد تفجير  
الجدل حول قضية « الزيد أم  
البندية » ولكن هذا الجدل يكتسب  
هذه المرة حدة وعنفا لم يسبق لها  
مثيل .

( اقرأ كتاب الشهر ص ١٧١ )



## ضغط الدم

ارتفاع ضغط الدم مشول عن  
وفاة نسية كبيرة من المصابين به . ما  
هو ؟ وما أسبابه وكيف نقي أنفسنا  
من الاصابة به ؟

الدكتور سامي عزيز يشرح لنا  
بأسلوب علمي مبسط اسرار هذا  
المرض .

( اقرأ ص ١٥٤ )

## صحراء مصر تتنفس

مصر .. هذه اللوحة الجميلة التي  
كان يقف امامها المرء ويشأملها في  
اعجاب ، بدأت تختفي وراء الزحام  
الذي غطى معالمها .

ومن هنا بدأت المحاولة الجادة في  
السنوات الأخيرة الى بناء مدن جديدة  
في الصحراء الواسعة حول القاهرة  
وفي شمال الوادي وجنوبه وشرقه  
وغربه .. لقد بدأت صحراء مصر  
تتنفس .

( اقرأ الاستطلاع ص ١٣٢ )

## الحياة لأول مرة

متى بدأت فكرة عدم الانحياز ؟  
كانت مصر أول دولة تقف على الحياد  
في الحرب الكورية عندما رفضت ان  
تسير في ركاب أي من الدولتين  
العظميين . حدث ذلك في عام  
١٩٥٠ عندما أعلن رئيس حكومة  
مصر في ذلك الوقت مصطفى  
النحاس باشا أن مصر ستقف موقف  
الحياد من هذه الحرب بين كوريا  
بشمها .

( اقرأ القصة الكاملة ص ٢٦ )

## ■ جسر البحرين والمستقبل

مصطفى نبيل ..... ٨٠

## ■ صحراء مصر تتنفس

منير نصيف ..... ١٣٢

## أبواب ثابتة

عزيمي القاري ..... ٣

من صحافة الغرب ..... ٥٤

حل مسابقة العدد ( ٢٩٦ ) ... ٦٤

موسوعة العربي ..... ١٢٧

حوار القراء ..... ١٦٨

مسابقة العربي الثقافية ..... ١٨٠

الشطرنج معركة بلا سلاح .. ١٨٢

## حديث الشهر

# الظاهرة

في معظم أنحاء العالم في المنازل والشوارع وعلى الشواطئ في الصحراء وفي أعالي الجبال يغزو المنتج الصناعي الياباني حياة الانسان ، حتى بدأت بعض الدول تضيق ذرعا بهذا الزحف الاصفر الى درجة وضع العراقيل واستصدار القوانين لوقف هذا الغزو من المنتج الصناعي ، وفي الوقت الذي تخصص الدراسات لفهم الظاهرة تفرد مجلة التايمز الامريكية الاسبوعية ، والتي نادرا ما تخصص اعدادا خاصة لموضوعات بعينها ، تفرد في الشهر قبل الماضي ( أغسطس ) عددا خاصا عن اليابان تستعرض فيه التجربة من وجهة نظر أمريكية .

والاتحاد السوفيتي والصين كل يحاول الاستفادة من الخبرة اليابانية في بعض مجالات التصنيع والتعدين ، ولادارة اليابانية تصنف حولها الكتب باحثه عن الحقيقة أو متصورة الخيال حول النجاح الاداري للمؤسسات اليابانية . الكل يبحث عن سر النجاح فما هو السر ؟

### هل للظاهرة اليابانية شأن عربي ؟

إذا كان هناك سر أو أسرار للنجاح في الظاهرة اليابانية ، فحري بنا نحن العرب أن نبحث عنه ، لا لاننا أكثر احتياجا من كثير من الأمم لفهم واستيعاب عوامل النهضة والتقدم ولكن أيضا لأننا نشترك مع اليابانيين في خصائص تاريخية تكاد تكون متماثلة .

من الخصائص المشتركة ما تكررته الكتابات العربية حيث توضح لنا أن نهضة اليابان الحديثة تزامنت مع نهضة محمد علي في مصر، وبالتالي فإن النهضة العربية واليابانية بدأتا في نفس الوقت والحقيقة التاريخية تؤكد أن النهضة اليابانية الحديثة بدأت حتما في وقت لاحق نسبيا لبدء محمد علي نهضته في مصر . والنهضة اليابانية لم

# اليابانية

تكن بلا هزائم ، بل عانت أشد الهزائم المتكررة من جراء الاستعمار الغربي ، كما عانى الوطن العربي الهزائم نفسها وإذا كان هناك فارق وحيد في الاختلاف بين التجربة اليابانية والتجربة العربية - أو هو أهم الفوارق ان صح التعبير - فهو فارق ملاقات الهزائم والتحديات كجماعة واحدة في حالة اليابان ، في الوقت الذي فرض على العرب ملاقات الهزائم والتحديات مفترقين شيئا ودويلات .

من الخصائص الأخرى التي تشارك فيها نحن العرب اليابانيين أن كلينا شعب له تراث حضاري وظيف في الحالة الأولى بنجاح ، ودمج في الحضارة العلمية الغربية التكنولوجية الحديثة . في حين ربط التراث العربي في أذهان الكثيرين منا بالادب والتاريخ وعلوم الفقه . وأدى هذا الجهل أو التجهيل بجانب مهم من أساس الحضارة العربية وهو الحضارة العلمية والتكنولوجيا الى تقوية الشعور بالنقص في نفس المواطن العربي ، زادت الهزائم السياسية من جهة والتفوق التكنولوجي من جهة أخرى الى الانسحاب والتفوق والمغالاة .

## المعجزة الاقتصادية

بعض الكتاب الغربيين يصف اليابان اليوم بعد ثمانية وثلاثين سنة فقط على انتهاء الحرب العالمية الثانية ، بأنها قد ربحت الحرب أخيرا وحققت أحلام السادة العسكريين . فقد تفوقت في صناعة الصلب والسيارات وهي رمز الصناعة الحديثة ، كما أنها فاقت ألمانيا في صناعة العدسات وآلات التصوير ، وفاقت سويسرا في صناعة الساعات ، لقد ضاعف اليابانيون دخلهم القومي في الستينات واستطاعوا أن يتحكموا بنجاح في نسب التضخم العالية التي اجتاحت الاقتصاد الرأسمالي الغربي في السبعينات .

وتتوجه اليابان اليوم لغزو التكنولوجيا المتقدمة ، فعندما زارت السيدة



مارجريت تاتشر رئيسة وزراء بريطانيا اليابان قدموا لها هدية وهي عبارة عن رجل آلي يؤمر فيطيع أما الرئيس ميثران رئيس جمهورية فرنسا فقد زوروه مصنعاً يدار آلياً بالكامل ولم يكن فيه من الرجال الا بضعة ملاحظين لمراقبة سير العمل .

هذه المعجزة الاقتصادية هي التي يصرخ الغربي اليوم خوفاً من أن تقوم باجتياحه ، وتضخم هذه المخاوف الى درجة وضع كل شروط الركود الاقتصادي الذي تمر به دول الغرب على نجاح اليابان .

في الخريف الماضي قامت زوينة سياسية في فرنسا ضد استيراد الفيديو الياباني الذي أغرق الأسواق الفرنسية واستخدم ككبش فداء لوضع شيء من حواجز الاستيراد ضد بعض الصناعات اليابانية ، وفي بريطانيا ظهرت اعلانات تقول « اشتر الصناعات البريطانية » على بعض البضائع في محاولة للفت نظر المشتريين بعيداً عن الصناعات المستوردة خاصة اليابانية من خلال استثارة الشعور الوطني ، أما في أمريكا فقد وجد في الربيع الماضي في إحدى استفتاءات الرأي العام في الشاطئ الغربي ( كاليفورنيا ) أن ٦٨ ٪ من المستفتين يجذون وضع حواجز جمركية على البضائع المستوردة من اليابان لحماية الصناعة الأمريكية ، بل لقد شكلت جمعيات شعبية في الولايات المتحدة تدعو لمقاطعة الصناعة اليابانية عن طريق إثارة الحماس بارسال بطاقات للمستهلكين تقول لمن يشتري سيارة يابانية مثلاً . أنه وضع عشرة من الأمريكيين في خانة البطالة ، وأصبحت قضية مقاطعة المنتجات اليابانية قضية سياسية في الولايات المتحدة الى درجة أن مرشحي رئاسة الجمهورية لسنة ١٩٨٥ والذين بدأوا السباق في الصيف الفارط يضمنون برامجهم الانتخابية الدعوة بشكل أو بآخر لشكل من أشكال فرض الحواجز الجمركية على الصناعات اليابانية ، وآخر حلقات الصراع ما سمي بفضائع جواسيس العلم في شكل مجموعات يابانية صغيرة يقبض عليها في الولايات المتحدة بتهمة شراء أسرار علمية .

## المفاهيم الخاطئة

بعض الآراء الغربية العامة السابقة هي مفاهيم خاطئة عن اليابان ، ووجهة نظر توظف لأغراض بعيدة عن خدمة الحقيقة العلمية ، فشعار الأرخص والأجود الذي استطاعت اليابان أن تغزو به السوق العالمي لم يكن بلا ثمن باهظ وبلا أساس في المجتمع الياباني .

فالسوق الياباني المكون اليوم من ١١٩ مليون نسمة موزع في أربع جزر أساسية كبرى وآلاف الجزر المتناثرة حولها ، هذا الشعب أو السوق المحلي هو قاعدة الصناعة اليابانية ليس من حيث الانتاج ولكن أيضاً من حيث التسويق ، فاليابان لديها أكبر رقم في مصانع السيارات متواجد على أرضها فهناك تسعة مصانع للسيارات ، في الوقت الذي لا يوجد على أرض الولايات المتحدة مثلاً الا أربعة

مصانع ، كما أن اليابان ليست مزدهرة بسبب التصدير الخارجي ، فانتاج السوق الداخلي يجعلها لا تصدر الا ١٣٪ من مجموع انتاجها المحلي ، بالمقارنة ببلد مثل بريطانيا التي تصدر ٢٠,٥٪ أو ألمانيا الغربية التي تصدر ٢٦,٧٪ أو كندا التي تفوق هذه وتلك وتصدر ٢٩٪ من مجمل انتاجها المحلي ، في الوقت الذي يكون فيه العامل الياباني أكثر عمال العالم عرقاً فإن متوسط عدد ساعات العمل للعامل الياباني تصل سنوياً الى ٣١٤٦ ساعة عمل بينما تجد مثيله الأمريكي لا يعمل أكثر من ١٩٣١ ساعة عمل في السنة في المتوسط ، أما العامل في ألمانيا الغربية فأقل من ذلك حيث يصل متوسط ساعات عمله الى ١٧٢٨ ساعة عمل سنوياً .

الا أن ذلك لا يعني أن العامل الياباني أقل أجراً من متوسط العامل الصناعي في الدول الغربية ، فتلك خرافة أخرى ، فأجور العامل الياباني اليوم فاقت في كثير من الصناعات أجور العمال في فرنسا وبريطانيا . كما أن النجاح الاقتصادي لا يتمثل في الصناعات الاستهلاكية محلياً أو القابلة للتصدير بتقنية متقدمة وأسعار زهيدة فقط .

النجاح التجاري في اليابان يجب أن يثبت أولاً في التسويق الداخلي والذي يتصف في اليابان بشدة المنافسة مما يجعل الجميع يتسابقون الى الجديد ، والأقل كلفة في كل أشكال الانتاج ارضاء لذوق المستهلك الياباني ومسايرة للقوانين الصارمة التي تفرضها الجهات المسئولة عن جودة الانتاج ، فالنجاح في الخارج هو محصلة طبيعية للتنافس في الداخل الذي ينتج عن صناعة أفضل وأرخص . ولكن هل كل هذا النجاح بدون ثمن غال دفعه الشعب الياباني ؟

يصف لنا أحد الكتاب حالة الفقر والمرض حول المدن الصناعية اليابانية في فترة ما بين الحربين العالميتين كالتالي : يقول :

« اتسعت رقعة المساكن الفقيرة في أوساكا وكوبو وطوكيو ، فقد كانت الأسر المكونة من خمسة أشخاص على الأقل ، تسكن في تلك المنازل الفقيرة في الأحياء الشعبية والتي تتكون من غرفة واحدة تبلغ في المتوسط من ثمان الى عشر أقدام مربعة ، وهي مساحة لا تزيد الا قليلاً عن المساحة التي يشغلها سرير لشخصين ، وكان يسكن في مثل هذه المساكن آلاف من المتسولين والمتعطلين والمشوهين والبغايا ، قريباً من فرص العمل ، يتفشى فيهم الوباء مرة كل عام وتزيد وفيات الأطفال عندهم أربع مرات عما هي عليه في بقية اليابان » .

## الموت والحياة

من الأفكار السائدة في الكتابات العربية حول اليابان ، أنها استطاعت أن تحل اشكالية الأصالة والمعاصرة ، كما صاغها الفكر العربي المعاصر ، عن طريق التوفيق بين التقاليد اليابانية والمعاصرة بمعناها العلمي والتكنولوجي ، وذلك بحذ ذاته يشكل أملاً كبيراً في حل اشكالية التقدم والنهضة العربية ، ولكن المتعمق في قراءة

التجربة اليابانية - يجد أن وضع الأمر بهذا الشكل فيه كثير من التبسيط .  
 فاليابان عندما أصيبت بالصدمة الحضارية في خمسينات القرن التاسع عشر عن طريق ما سمي لاحقاً في التاريخ الياباني ( بالسفن السوداء ذات المظهر الشيطاني ) وهي الأسطول الأمريكي الصغير الذي أجبر في سنوات ١٨٥٣ - ١٨٥٤ المحكام اليابانيين المحليين ( الشواجنة ) على الخضوع وفتح موانئ اليابان للتجارة الغربية واعطاء امتيازات للتجار الغربيين ، أي عندما أصيبوا بالشكل التقليدي من الاستعمار السائد في القرن التاسع عشر ، لم يكونوا في الحقيقة شعباً بلا تاريخ . صحيح أنه في القرنين السابقين لتلك الصدمة كانت اليابان قد عزلت نفسها عن العالم - ودخلت فترة انكفاء طُرُت فيها خشونة السيفين أو المحاربين ( الساموراي ) وتفرقت الكلمة بين أمراء المقاطعات ، وضعف احتمال الشعب لمكابه الحروب ، ووجدت نفسها منزوعة السلاح بمعناه المادي والمعنوي ، وأصبح فيها الأمباطور المقدس مجرد رمز لا أكثر ، الا أن اليابانيين فوق كل ذلك أطلقوا على الغزاة الأغرب اسم ( البرابرة ) ، حيث أن التراث التاريخي لليابانيين ما لبث ان انتعش وفي فترة وجيزة وخيالية ، فقد قامت فئات من الشعب الياباني نزلت عليها نازلة المذلة الأمريكية والأوربية الجديدة فأوقدت فيها حماساً كان خامداً ضد حكم الاقطاع المتمثل في ( الشواجنة ) فتنادت لتقوية حكم الأمباطور واعادة صيغة الأمباطورية العظيمة ، وهكذا دخلت اليابان ما سمي بعد ذلك عصر اصلاحات ( الميجي ) ١٨٦٨ - ١٩١٢ .

واصلاحات الميجي كانت مبسطة في توجهاتها فالأطوار الذي يحكمها هو أن الوسيلة الوحيدة التي تستطيع بها اليابان أن تتجنب الهزائم المتكررة والخضوع الاقتصادي والذي كان يشبه ما تفرضه أوروبا على الصينيين عندئذ وعلى أمم أخرى هي أن تتعلم اليابان بأسرع طريقة ممكنة أساليب الصناعة الغربية ، وفن الحرب الحديثة . بهذا التوجه كان لا بد من اجراء اصلاحات شاملة تغير في بناء المجتمع الياباني ، وعندما عاد الى البلاد مبعوثو الامباطور الى المدن الغربية كما فعل مبعوثو محمد علي قبل ذلك - كانت صدورهم يشتعل فيها الحماس في تحويل اليابان الى صورة أوربية فدعا الأمباطور رجالاً من انجلترا للاشراف على بناء السكك الحديدية واقامة أسلاك البرق وانشاء الأسطول ، ودعا رجالاً من فرنسا ليعيدوا صياغة القوانين ويدربوا الجيش الأمباطوري ، وكلف رجالاً من الألمان بتنظيم شؤون الطب والصحة العامة واستخدم الأمريكيان لوضع نظام التعليم الحديث وحتى استقدم فنائين من ايطاليا ليعلموا اليابانيين النحت والتصوير . كل هذه الاصلاحات لم تكن لتمر بسلام رغم ما يتمتع به الأمباطور من قدسية لدى الشعب فكان لا بد من ازالة الاقطاع ، وتحويل حقوق الاقطاعيين للأمباطور للصرف منها على الاصلاحات المبتغاة وكان لا بد من تسريح السيفين أو المحاربين ( الساموراي ) فلم تعد لهم حاجة بعد ان فرض قانون للتجنيد الاجباري تدخل فيه كل طبقات الشعب ومنعوا أيضاً من حمل السلاح ، ومع التجنيد الاجباري جاء التعليم الاجباري لأفراد الجيش الجديد .

كل هذه الإصلاحات دفعت القوى التقليدية - الاقطاع والمحارير - الى أن تشكل معارضة ثم تصطدم بشكل دموي مع التوجه الجديد ، بل كانت الروح اليابانية كلها تثور أنا بعد أن على هذا التحول الذي رَجَّ أوضاع الحياة التقليدية كلها . الإصلاحات نفسها غيرت من المواقع الاجتماعية فرفعت طبقة جديدة من الناس الى منازل الثروة والقوة الاقتصادية وكانوا قبل الإصلاحات هذه يعتبرون من الطبقات الدنيا وهم التجار والصناع والفلاحون .

وفي سنة ١٨٨٩ تبني الأمبراطور أول دستور ياباني حديث - صيغ على غرار دستور ألمانيا البسماركية ، الأمبراطور على قمة البناء التشريعي والسيادة له وهو رأس الحكومة الأعلى ، ومالك للأرض كلها ، ثم مجلسان مجلس معين مخصص للارستقراطية الجديدة ومجلس آخر محدود القاعدة الانتخابية ، فقط من تنطبق عليهم شروط معينة يحق لهم الانتخاب وفي البداية لم يكونوا يمثلون أكثر من ١٪ من الشعب الياباني ، أما الوزراء فهم مسئولون أمام الأمبراطور وليس أمام المجلس التشريعي .

الا أن هذه الإصلاحات فتحت للناس حقوقاً جديدة ، وفكت بعض القيود الاجتماعية عن فئات كانت متبوذة في المجتمع الياباني التقليدي . هذه الإصلاحات ما لبثت أن اثمرت فتقدم اليابانيون بسرعة فيما تعلموه من فنون جديدة أتاح لليابان في بضعة سنوات أن تدفع للخبراء الأجانب آخر أجورهم وأن ترسلهم الى أوطانهم ، وما أن قرب القرن العشرون الى البرزوخ حتى استطاعت اليابان إعادة التفاوض مع القوى الغربية وقد هضمت ثلاثة عصور في وقت واحد : الأطوار الأخيرة من عصر النهضة الأوروبية ، وعصر التنوير ، والثورة الصناعية .

لقد استوعبت اليابان معظم التكنولوجيا المتوفرة في العالم قبل الحرب العالمية الثانية واستخدمتها استخداماً إيجابياً في تقدمها الصناعي والعسكري ، ولم يكن ذلك بالمستطاع الا بأحداث تغييرات بنسوية في البناء الاقتصادي والاجتماعي والسياسي ، كما أن اليابان لم تكن ناقلة حتى في تلك الفترة بل أضافت مجموعة من الاختراعات والاكتشافات العلمية ، فأعمال « تاكامين » في استكشافه للادرنالين وفي دراسته للفيتامينات ، وما أده ( كيتوساتو ) في مرض التننوس وفقر الدم وفي تقدم التلقيح ضد الدفتريا ، ثم ما عمله أشهر الباحثين اليابانيين ( نجوشى ) في مرض الزهري ومرض الحمى الصفراء الا إشارات للاضافات العلمية وتحول اليابانيون من تلاميذ في العلم الحديث الى أساتذة .

### الديمقراطية والتعليم

إذا كان العالم يلهو فاليابان تعمل ، هكذا يحب اليابانيون أن يصفوا أنفسهم ، فبعد الصدمة الحضارية الأولى التي جاءت من الولايات المتحدة في منتصف القرن التاسع عشر جاءت الصدمة الأخرى منهم أيضاً هذه المرة ، فأفاق اليابانيون على الخراب والدمار وأيضاً الاحتلال من جديد بعد الحرب العالمية الثانية ويوجد اليوم



على أرض اليابان ١١٩ قاعدة أمريكية ، و ٥٥٥٠ جندي أمريكي ، واليابان حجر زاوية أساسي للدفاع الأمريكي والغربي في المحيط الهادي .

ومن أول الاجراءات التي قام بها الاحتلال الأمريكي في اليابان ادخال مجموعة من المتغيرات في النظام السياسي انتفت بعدها السلطة المقدسة للإمبراطور ووضع دستور جديد سمح فيه للأحزاب السياسية بالعمل ، وأصبح نظاماً ذا مدلول انتخابي السلطة فيه للناخبين .

وفي سنوات ما بعد الحرب كرر اليابانيون تجربتهم مع الاحتلال كما فعلوا في النصف الثاني من القرن التاسع عشر ، مزيداً من استيعاب علوم العصر وطرائق معيشته ، هذه المرة النظام السياسي الديمقراطي تحت دستور حديث والذي وفر استقراراً سياسياً طويلاً لليابان كذلك تبني التعليم الحديث .

بعد الاحتلال توجه اليابانيون الى التعليم فرفع سن التعليم الإلزامي وأدخل نظام التعليم المختلط وتبنى النظام الأمريكي من حيث سنوات التعليم ( ١٦ سنة الى الجامعة ) وبما أن العصر هو عصر التكنولوجيا والرياضيات ، فقد لاقى التعليم في اليابان نجاحاً الى درجة أن اليونسكو في نهاية الستينات قامت بمقارنة نتائج الطلبة اليابانيين في الرياضيات والعلوم فتبين أنها تفوق مثيلاتها لدى الطلبة والطالبات في بقية الدول الصناعية الغربية ، رغم صعوبة اللغة اليابانية والوقت الذي تحتاجه لتعلم حروفها الكثيرة .

وليس هناك شيء مركزي في المجتمع الياباني اليوم أو أكثر أساسية في نجاح التجربة اليابانية من النظام التعليمي هناك . فهو نظام يعتمد على المنافسة واستيعاب الحقائق الى درجة أن كثيراً من الكتب والمقالات التي صدرت في الولايات المتحدة تنسب نجاح التجربة اليابانية الى نظام التعليم ، ولقد نشرت « النيويورك تايمز » في أغسطس الماضي مجموعة مقالات حول التعليم في اليابان تحت عنوان : ماذا يمكن أن نستفيد من التعليم الياباني ؟ . وواحد من مفاتيح الاهتمام بالتعليم في اليابان هو اختيار المدرس الذي يتمتع بمرتبة عال وبوضع اجتماعي محترم عدا عن أن وصوله الى وظيفته تلك دونها من الاختبارات والعوائق ما يحول بين غير الأكفاء وبين المهنة المحترمة الا وهي تربية الجيل الجديد وتعليمه .

مزج اليابانيون عناصر التقدم هذه ، الديمقراطية والاهتمام بالتعليم والتطور العلمي بما لديهم من تراث حضاري يشدد على الاهتمام بالجماعة أكثر من الفرد ويزاوج بين السلطة والولاء للمؤسسة والعائلة والوطن في اطار من الموافقة وليس الصراع .



الكتابة عن اليابان خاصة من وجهة نظرنا نحن العرب ، لا تخلو من الرومانسية فكثير من معالم التجربة اليابانية يمكن أن نجد له سنداً تاريخياً في مسيرة تطورنا ولكن السؤال ما زال يبحث عن إجابة علمية مقنعة ، لماذا تقدم اليابانيون ( الشرقيون ) وتخلف العرب ( الشرقيون ) أيضاً ؟ وماذا يمكن أن نستفيد من تلك التجربة الفذة ؟

# الفكر العربي في القرن الثامن عشر العلماء

بقلم الدكتور / نقولا زيادة

وبغداد في المشرق مروراً بالجزائر وتونس  
وطرابلس والقاهرة ودمشق وحلب

وهذا أبو القاسم الزياتي المغربي يحدثنا عن انه  
قرأ كتاباً في خزانة مسجد محمد أبو الذهب  
واخرى في مسجد في خان الخليلي بالقاهرة .  
فكيف بمكتبة الأزهر وغيرها من المكتبات !  
وحتى في عكا كانت ثمة خزانة للمكتب انشأها  
أحمد باشا الجزائر في جامعته ( قد رأينا بقايا هذه  
المكتبة بأنفسنا في العقود الأولى من القرن  
الحالي ! ) .

وكان التواصل والتراسل والتعارف المباشر  
أمراً مألوفاً بين العلماء . وكانت القاهرة أحد  
المراكز الكبرى لذلك . فكثير من العلماء كانوا  
يقصدونها بعد أداء فريضة الحج أو في الطريق إلى  
المدن المقدسة ومثل ذلك يقال عن القدس  
فكثيرون هم الذين كانوا يودون أن يتبركوا

كان العلماء المشتغلون بالعلوم الدينية  
الإسلامية في القرن الثامن عشر في العالم العربي  
كثيرين . وظهر كثيرون من أولئك العلماء خارج  
ديار العرب .

وقد ذكرنا من قبل ( في المقال السابق ) أسماء  
بعض هؤلاء العلماء العرب ، ولننصف الآن  
بعض الأسماء من خارج ديار العرب . وفي  
مقدمتهم شاي ولي الله الدهلوي ( الهند ) وشيخ  
محمد علي وشيخ أحمد بي الأحاساني ( إيران )  
وأحمد بن لطف الله منجم باشي وإبراهيم متفرقة  
وكانت المكتبات أو خزائن الكتب واسعة  
الانتشار سواء في ذلك العام منها والخاص .  
وكانت جميعها مشرعة الأبواب أمام قاصديها من  
طلاب العلم . وفي الواقع فأننا قلنا غير بمدينة من  
مدن العالم العربي إلا ونعثر فيها على خزانة كتب  
ذات قيمة ، ينطبق هذا على كل مدينة من  
مراكش وفاس وتلمسان في المغرب إلى الموصل

بزيارة أولى القبليتين وثالث الحرمين ، المسجد الأقصى وقبة الصخرة إذ كان إليها الأسراء ومنها المعراج .

وأول من نود أن نقف عنده من علماء القرن الثامن عشر هو عبد الغني النابلسي ( ١٠٥٠ - ١١٤٣ / ١٦٤١ - ١٧٣١ ) . وهو دمشقي المولد والنشأة والوفاة ، وإن كان جده قد هجر نابلس في فلسطين إلى دمشق .

تولى قضاء دمشق فترة وجيزة ، إلا أن عمله الرئيسي كان التدريس في الجامع الأموي والمدرسة السلمية . وقد قام النابلسي برحلات أربع إلى : الآستانة ( استانبول ) والبقياع وطرابلس ( الشام ) ، وبيت المقدس . والحجاز ( بقصد أداء الفريضة ) ومصر ، وهذه الرحلات مكنته له سبل الاتصال بعلماء المسلمين في هذه الأقطار ، وكان النابلسي ، على شاكلة الغالبية العظمى من العلماء المسلمين في تلك الفترة متصوفاً ، لا علماً فحسب بل عملاً أيضاً . وقد بلغت مؤلفاته المائتين ، بين كبير وصغير . ومع أنها تناولت جميع الموضوعات الدينية الإسلامية ، فإن أكثر ما وضعه كان في التصوف . وكان إمامه في هذا الميدان هو محيي الدين بن عربي من أهل القرن السابع / الثالث عشر ، والمدفون في دمشق .

دون النابلس أخبار رحلاته جميعها ، وفيها تظهر نزعتة الصوفية بوضوح في زيارته لآثار المتصوفة ، وجلوسه في مجالس الصوفية والآثر المهم للنابلسي هو أنه أعاد إلى التصوف السني مكانته في ديار الشام . وبالإضافة إلى كتبه في الدين والتصوف فقد خلف كتاباً في علم الفلاحة ، لخص فيه ما وصلت إليه يده من كتب في هذا العلم ، وما خبره بنفسه وجربه عملياً . فقد كان له في ضواحي دمشق بستان كان يعنى به بنفسه .

ومن علماء دمشق محمد خليل المرادي ( ١٢٠٦ / ١٧٩١ ) . وهو مؤلف سلك الدرر في أعيان القرن الثامن عشر . والكتاب مجموعة

فذة لتراجم أهل العلم والمعرفة ، إذ ترجم المرادي للآلاف منهم . ولم يقتصر على الكبار أو المشهورين منهم ، إذ أراد أن يضع بين أيدي معاصريه ومن يأتي بعده ثبناً يشمل كل من أسهم في المعرفة درساً أو تدريساً أو وظيفة أو تأليفاً أو أدباً وشعراً أو تصوفاً . كما أنه لم يحصر نفسه لا في نطاق دمشق ولا حتى ببلاد الشام ، بل أنه شرق وغرب بقدر ما تمكن .

وللمرادي أثر شخصي آخر . فهو الذي اقترح على الزبيدي أن يدون أخبار أهل العلم في مصر ، وهذا كلف الجبرتي بذلك . وكانت الفكرة الأصلية عند المرادي أن يكون ثمة تعاون وتنسيق بين الزبيدي والجبرتي وغيرهما وبينه كي تدون أخبار أهل العلم في المشرق والمغرب . ولكن الأحوال لم تسعف . واضطلع الجبرتي بذلك وضمنه كتابه عجائب الآثار .

وكان المرادي يدرس في مدارس دمشق ، وقد تولى منصب الافتاء في المدينة نفسها .

## قاهرة الأزهر ..

كانت القاهرة ، على عاداتها في امتداد تاريخها ، تستقطب العلماء المسلمين في القرن الثامن عشر - أما للزيارة أو للإقامة أما الزوار فيعدون بالآلاف ، وكيف لا والأزهر هناك والعلماء الذين يفترون من ينابيع علمهم ومعرفتهم كثر . والذين هبطوا مصر واستوطنوها كثيرون ( من أيام ابن خلدون ) . ومن الذين لمعوا من أولئك القادمين المقيمين سيد المرتضى الزبيدي ( ١١٤٥ - ١٢٠٥ / ١٧٣٢ - ١٧٩١ ) . وهو هندي المولد ، وقد هاجر إلى اليمن وأقام في زبيد ( مدينة الكتب وخزائنها ) ومن هنا نسبه . ثم في مكة ، وأخيراً هبط القاهرة واستقر فيها . ويمثل الزبيدي القمة بين علماء المسلمين في القرن الثالث عشر / الثامن عشر . وكان بيته محجة للزوار من طلاب

لانه يجمدها وبقيدها ويمنعها من النمو ، وهو الامر الطبيعي لها .

وتاج العروس يمثل تفكير الزبيدي واجتهاده ومعرفته الواسعة ومقدرته على النقد ودقته في الاختيار ومقدرته على التعبير .

ونعمت القاهرة في تلك الفترة بالشيخ عبد الرحمن الجبرتي ( ١١٦٧ - ١٢٤١ / ١٧٥٤ - ١٨٢٥ ) صاحب المؤلف المهم : « عجائب الآثار في التراجم والأخبار » .

وكتابه نتيجة « حياة انتضجها العلم ووسعتها استقامة السليقة ورجاحة العقل » .

وقد أرخ الجبرتي في كتابه هذا لعهود ثلاثة هي : اواخر حكم المماليك والحملة الفرنسية واول حكم محمد علي . والعهد الاول فضحه الجبرتي لانه كان عهدا حافلا بالفساد والدماء ، « مخفورة ذممة فاسدة ضمائر » . وكان موقف الجبرتي من الحملة الفرنسية طبعيا ، اذ انه لم ينسغ حملة اجنبية تحتل بلاده بقصد استغلالها ، فضلا عن الامور الكثيرة الشائنة من تصرف الفرنسيين ، التي لم يقبلها لا الجبرتي ولا غيره . ومع ذلك فقد اعترف للفرنسيين بعلمهم ونظامهم ( وذلك بعد زيارة للمعهد الفرنسي الذي انشيء في القاهرة يومها ) .

اما موقف الجبرتي من محمد علي ، وهو لم يشهد الا الفترة الاولى من حكمه ، فيعود الى امور كثيرة فرضها محمد علي ، ولم ير الجبرتي الصواب فيها ، فهو مسلم اي النفس بمقت الظلم ويحب العدل . ولعله رأى من الظلم ما لم يعجبه وما لم يطقه ، فلم يوافق عليه .

وكتاب الجبرتي « عجائب الآثار » يمثل عناية صاحبه بالكبير والصغير من الشؤون ، وفي تراجمه الكثيرة جدا ، والمنشورة في كتابه ، لم يقتصر على اهل الشهرة الذين فصل اخبارهم بطبيعة الحال ( وفي مقدمتهم شيخه الزبيدي ) ، بل انه تناول الاشخاص العاديين . ولعل هذا ما يجعل هذا الكتاب اكبر مصدر لتاريخ مصر السياسي والاجتماعي والفكري في الفترة التي

العلم ، كما كان هو المكان الذي يدرس فيه في غالب الاحيان .

والزبيدي خلف الكثير من المؤلفات ، ولكن عمله العظيم هما : « شرح احياء علوم الدين ( للغزالي المتوفي ٥٠٥ / ١١١١ ) ، وتاج العروس ، المعجم العربي المشهور .

واذا كان النابلسي قد اعاد النشاط الفكري الى التصوف في بلاد الشام ( التصوف هذا ، كما رأينا ، غزالي المنحى ) فان الزبيدي اعاد احياء علوم الدين الى الصدارة . وبعد ان كان الكتاب يقرأ قراءة تقليدية ( ولعله كثيرا ما كان يقرأ في احد التلاخيص ) جعل منه الزبيدي عملا حيا . ذلك بانه تناول آراء الغزالي الرئيسية وفسرها وشرحها وذلك بمقارنتها مع الآراء المشابهة لها عند مؤلفين آخرين ، ثم انه كان يضيف آراءه الخاصة فهو بذلك لم يكن مقلدا ، بل كان مجتهدا . واحياء علوم الدين فيه من الشريعة الكثير الكثير . وهذا الموقف للزبيدي يترجم على ماهية العلم المطلق والمنطق والاخلاقيات والتصوف بالاضافة الى مواضيع اخرى وقضايا غيرها . ويمكن القول بأن الزبيدي ، في عمله هذا ، كان « اكبر رواد النزعة الاخلاقية التجديدية في الاسلام الحديث وهي نزعة تقصد الى اصلاح الامة من داخل ذوات ابنائها ، وتشدد على اهمية المثال السلفي في كل مشروع ينشد نفع الامة وفوزها » ( فهمي جدعان ) .

اما تاج العروس ، فهو اشهر من كتاب شرح الاحياء . فالتاس الى المعجم اكبر حاجة عادة ، ومن ثم فسيه بين القراء امير ، وكانت اللغة العربية ، والكتاب العرب ، بحاجة الى معجم من هذا النوع . انه ليس معجما عاديا . انه معلمة او دائرة معارف لغوية ادبية فقهية تاريخية . وقد وضعه الزبيدي وفي نفسه - على ما جاء في مقدمته للمعجم - ان المعرفة تتطور بتطور الاشخاص العلماء الذين يعيشون في زمن معين ، لا بمجرد مرور الزمن فحسب . والاتباع على غير هدى - في رأيه - ضار بالمعرفة



على اختلاف أنواعها من يقل نظيره من اهل العصور المتقدمة ، كما سيقف على ذلك من امعن النظر في هذا الكتاب ، وحل عن عنقه عرى التقليد » . وهنا نقع على التشابه بين رأي الزبيدي ورأي الشوكاني فيما يتعلق بتطور المعرفة ، اذا اتبع لها من يحرك مياه الفكر من العلماء .

ومن المغرب نستنتق عالما واحدا كنموذج لعلماء القرن ذاته هو ابو القاسم الزباني (١١٤٧ - ١٢٤٩ / ١٧٣٥ - ١٨٣٤) ، المولود في فاس ، والذي عاصر اربعة من ملوك المغرب العلويين ، وعمل في البلاط كما ولى امورا كثيرة في الدولة : فقد عين حاكما للمدن ومديرا للجنود البحرية ومشرفا على شؤون معينة انتدبه السلطان لها . ولكن بلاطات الملوك يرتفع فيها العاملون ويهبطون ، وقد اصاب الزباني من ذلك نصيبه ( فكتب اربع مرات ) . وللزباني رحلات إلى الحجاز والمشرق والى دار الخلافة استانبول ( اذ سفر لدى عبد الحميد الاول سنة ١٢٠٠ / ١٧٨٦ ) . وكان طلعة في الرحلات وكبير الاهتمام بالاطلاع على خزائن الكتب . فترك ثروة تاريخية وادبا في الرحلات ثمين ( من ذلك : الترجمان المغرب عن دول المشرق والمغرب والبستان الطريف في دولة اولاد مولاي الشريف ، والترجمة الكبرى في اخبار المعمور برا وبحرا ) . ( وله كتاب صغير في علم السيميا ) .

والزباني تناول شؤون المسلمين وقضايا الاسلام ، تناول العالم الذي وعى المشكلات في واقعها . ودعا لذلك ، الى الوعي واليقظة ، وترك التقليد والعمل على احياء الشريعة وروح الاسلام .

عنى بها الجبرتي . والكتاب - مع هذا كله - يمثل انحصار افق مؤلفه السياسي في حدود مصر وما فيها وبملاقاتها بتركية .

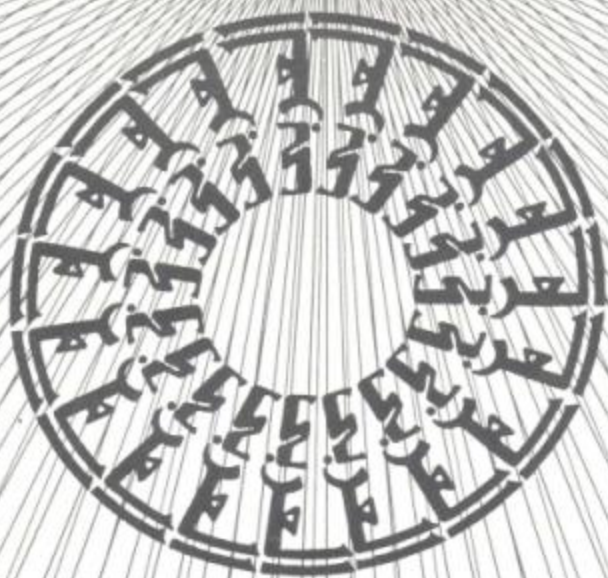
والجبرتي ، وهو متصوف على شاكلة زملائه واصحابه وغلانته ( وان كان تصوفه دون تصوف التابلسي ) كان يرى ان العدل هو في اقامة الشريعة الغراء ، وان العلم هو علم الشريعة . ولعل الجبرتي هو بين القلة من معاصريه الذين كانوا يلمون بالعلوم الرياضية . وقد كان طلابه يقرءونها عليه .

## الشوكاني في اليمن .

نود - بعد ان اخذنا نماذج من علماء بلاد الشام ومصر - ان نتقل الى اليمن . وهنا نقع على اخبار محمد بن علي الشوكاني (١١٦٢ - ١٢٤٧ / ١٧٦٠ - ١٨٣٢) ، الذي يعتبر أحد كبار المجتهدين في القرن الثالث عشر / الثامن عشر .

كان الشوكاني موظفا في الدولة ، لكنه مع ذلك كان ينظر في شؤون المسلمين ، وكان يؤله ما يقال من ان الاسلام فقد حيويته بعد ان تعرض للاخطار والضربات التي جاءت بعد عصره الذهبي . فوضع كتابه « البدر الطالع بما بعد القرن السابع » وهو على غرار عمل المرادي الدمشقي والجبرتي القاهري ، تراجم رمى المؤلف من وراء وضعها أن يبين أن الاسلام كان له دوما من اهل العلم من يوضحه ويشرحه ويبين اسسه وفضائله . وفي ذلك يقول الشوكاني : « بل ربما كان في اهل العصور المتأخرة من العلماء والمحيطين بالمعارف العلمية

دعاء النبي : \* من دعاء النبي صلى الله عليه وسلم : « اللهم اني أعوذ بك من قلب لا يخشع ، ويطن لا يشبع ودعاء لا يسمع » .



اليوبيل الفضي

يناير ١٩٨٤

# المجمع العلمي

○ شهد هذا القرن تطورات كبيرة فيما يتعلق بمسيرة الفقه الاسلامي ، وكان ظهور مجلة الأحكام العدلية - التي أصدرتها الارادة السلطانية العثمانية سنة ١٢٩٥ هجرية للعمل بموجبها - نقطة تحول في تاريخ هذا الفقه .

الفقهي « التي لا زالت بعض الأوساط لا تتقبلها بنفس الارتياح والحماس التي تدعو لها أوساط إسلامية أخرى ، ويعود سبب ذلك - في اعتقادي - لا الى تناقض في المواقف ، وتباين في مدى الالتزام الاسلامي ، وإنما يعود الى اختلاف الزاوية التي ينظر من خلالها كل من الطرفين لهذا الموضوع ، ونستطيع هنا أن نفرق بين مدلولين للتقنين الفقهي :

الأول : التقنين بمفهوم الأخذ بالقانون بدل الشريعة . او ترجيح بعض القواعد القانونية الوضعية على القواعد الشرعية ، وهذا المدلول موفوض من جميع الأطراف ، فإن أريد بالتقنين

فالمجلة لم تكن مجرد تدوين للأحكام الفقهية ، وفق تقسيم وتبويب وترقيم ينسجم مع اسلوب المراجع القانونية والقضائية ، وإنما هي نقطة تحول من أسلوب الى اسلوب ، ونقطة انتقال من سيطرة الروح المذهبية الى نظرة جديدة تنظر للفقه الاسلامي نظرة تكامل وشمول ، وهي نظرة اذا لم تكن مسلمة وواضحة عند بدء حركة التدوين القانوني ، فإنها على وجه التأكيد قد اصبحت من الأمور المسلمة لدى أغلب الأوساط المهتمة بالدراسات الفقهية فيما بعد . . .

وهنا يجدر بي ان أناقش « فكرة التقنين



# اللفقه الإسلامي

بقلم : الدكتور محمد فاروق النبهان

## مهمة المجمع العلمي للفقہ الاسلامي :

وهنا نسأل :

ما مهمة المجمع العلمي للفقہ الاسلامي ؟  
والجواب على ذلك يكمن في ادراك الحقائق التالية :

أولاً : من المعروف أن الاجتهاد يعتبر مصدراً من مصادر التشريع الاسلامي ، وهو المصدر المتجدد القادر على امداد التشريع الاسلامي بالاحكام الشرعية المستنبطة من المصادر الثقلية وفق طريق من طرق الاستنباط والاحاق والقياس ، المعبرة عن الحاجات المتجددة للمجتمع الاسلامي .

ثانياً : من المقرر لدى الفقهاء ان الاجتهاد يقبل الخطأ والصواب ، نظراً لنسبية الرؤية العقلية لدى المجتهد ، مهما توفرت له شروط النظر العقلي ، وبناء عليه فان الاجتهاد الجماعي أقرب الى الصواب من الاجتهاد الفردي ، وذلك

هذا المعنى ، فان من المؤكد ان الجهود يجب ان تبذل لرفضه والانكار على كل ما يطالب به .

الثاني : التقنين بمفهوم التنظيم : اي اعادة صياغة الأحكام الفقهية بطريقة تنسجم مع اسلوب الصياغة القانونية ، ييسر عملية الرجوع الى الأحكام ، وفق الطرق المتبعة في القضاء . . .

ولا اعتقد ان مثل هذا التقنين يشتمل على أي خطر ، لأن كلمة التقنين هنا تفيد التنظيم وفق اسلوب المراجع القانونية ، باعتماد الترتيب والترقيم والتبويب والصياغة القانونية واختيار الحكم الذي يجري العمل به في القضاء دون ذكر الآراء الفقهية الأخرى ، وفي هذه الحالة ، فان الكتب الفقهية ستظل شاملة لكل الآراء المختلفة ، وتقوم اللجنة المكلفة بوضع القانون باختيار الرأي الفقهي الذي تراه محققاً للمصلحة العامة أكثر من غيره ، واعتماده كراي تعمل المحاكم بمقتضاه .



والغريب في الأمر أن التشريعات العربية وضعت نفسها أمام خيارين قاسيين : أما الاستمرار في العمل بمقتضى أحكام مجلة الأحكام العدلية ، أو إلغاء تلك المجلة والأخذ بقانون مستمد من القانون الفرنسي . .

ولا ادري السبب الحقيقي الذي جعل المشرعين يضعون انفسهم أمام هذين الاختيارين ولماذا تفترض ان مجلة الأحكام العدلية هي الخيار الوحيد في حال الرغبة في العمل بمقتضى الفقه الاسلامي في مجال القضاء ، مع اننا نعرف جيداً ان مجلة الأحكام العدلية ، نظراً للفترة التاريخية التي ظهرت فيها ، ونظراً لسيطرة العقلية المذهبية لدى الدولة العثمانية ، ونظراً لتطور المعاملات المدنية تطوراً كبيراً خلال هذا القرن - لم تعد تمثل الطموح الكبير لعلماء الشريعة الذين سجلوا كثيراً من ملاحظاتهم حول عدم صلاحية المجلة لاستمرار العمل بمقتضى أحكامها في مجال القضاء . . .

ان مجلة الأحكام العدلية تمثل مرحلة متقدمة من مراحل مسيرة الفقه الاسلامي ، لأنها استطاعت ان تفرق - لأول مرة - في بيان الأحكام الفقهية بين أسلوب المصادر العلمية وأسلوب المراجع القضائية من حيث الترتيب والترقيم وتسهيل العبارة ، والأخذ برأي من آراء الفقهاء ، واستخدام أسلوب الصياغة القانونية . . .

الا ان هذه المزايا لا تلغي ما لوحظ على « المجلة » من ملاحظات متعددة ، سواء فيما يتعلق بأسلوب الصياغة او فيما يتعلق بمحاولة الالتزام بأحكام الفقه الحقيقي دون غيره في معظم الحالات ، وعلى هذا فإن أحكام المجلة اذا كانت تستجيب لحاجات المجتمع الذي عايش الفترة الأخيرة من حياة الدولة العثمانية ، فإن من المؤكد ان المجتمعات اللاحقة لتلك الفترة التاريخية قد تجاوزت في امكاناتها العلمية ، وفي حاجاتها اليومية ما وقفت عنده مجلة الأحكام العدلية . .

لأن احتمالات الخطأ فيه أقل من احتمالات الخطأ في الاجتهاد الفردي . . .

ثالثاً : التعصب المذهبي لا يمثل المنهج الاسلامي السليم ، وذلك لأن الفقيه مدعو الى النظر في النصوص الواردة ، والبحث عن مدى قطعية ثبوتها ، وقطعية دلالتها فاذا رأى الفقيه رأياً يتعارض مع منهج مذهبه فإن من واجبه أن يأخذ بالرأي الذي تطمئن له نفسه ، ويترجح لديه . . . وفي مثل هذا المنهج لا مجال للتعصب المذهبي الذي لا يمكن أن يزدهر الا في ظل بيئة بعيدة عن المناخ العلمي السليم . . .

رابعاً : ان حاجات الناس متجددة بتجدد الأوضاع الاقتصادية والاجتماعية ، وهذا التجدد يفرض أوضاعاً اجتماعية واقتصادية جديدة ، سواء في مجال التعامل التجاري أو في مجال الحياة الاجتماعية . .

هذه العوامل المختلفة توجب علينا طرح فكرة المجمع العلمي للفقه الاسلامي ، وهذا المجمع لم يعد مجرد تطلع تفرضه حالات طلب الكمال ، وانما هو ضرورة ولهذا تفرضه حياتنا القانونية ويتعكس اثره على أوضاعنا الاجتماعية ، وبخاصة بعد ان يستشعر المواطن بان القانون الذي يحكم اليه هو جزء من عقيدته ، يحكم اليه بآرائه واقتناعه ، ويقبل حكمه بكل الارتياح والاحترام . .

### نشأة الاتجاه نحو القوانين الأجنبية :

من المؤسف ان معظم التشريعات العربية قد اتجهت خلال هذا القرن ، الى اعتماد القوانين الأجنبية ، بعد التخلي عن مجلة الأحكام العدلية ، وكانت تلك المجلة تمثل القانون المدني الذي اعتمدته الدولة العثمانية ثم اعتمدته بعض الأقطار العربية . . .

الوضعية ...

ثم جاءت الندوة الثانية التي انعقدت في بغداد سنة ١٩٧٤ تؤكد على وجوب العناية بدراسة الفقه الاسلامي ، لان استكمال الشخصية العربية يقتضي الرجوع الى هذه الشريعة والاعتماد عليها كمصدر أساسي للقانون العربي الموحد . ودعت هذه الندوة الى انشاء مجمع للشريعة والقانون على مستوى العالم العربي ، ويختص هذا المجمع باعداد دراسات شرعية وقانونية يفيد منها المشرع الوضعي ، وابداء الرأي فيما تطلبه الحكومات العربية والهيئات الرسمية وتقديم المشورة اليها ، والتنسيق بين عمل المجمع والهيئات المعنية بالشريعة في البلاد العربية ..

### الفرق بين الموسوعة الفقهية والمجمع الفقهي :

تختلف مهمة الموسوعة الفقهية عن مهمة المجمع الفقهي ، وذلك لأن مهمة الموسوعة بشكل عام تقتصر - في الظروف العادية - على جمع الآراء الفقهية ، من المذاهب المختلفة الموزعة في كثير من أمهات الكتب الفقهية ، وتقوم الموسوعة بتقسيم الابحاث الفقهية بحسب الطريقة المعجمية ، بحيث يعرض البحث من خلال كلمته العنوانية ، مثل : بيع ، اجارة ، زواج ، طلاق ، ارث ، كفالة ، ثم توضع في اطار الكلمة العنوانية الرئيسية عناوين فرعية للمباحث التي تتعلق بتلك الكلمة ، وهكذا تعدد العناوين بحسب اهميتها ضمن العنوان الرئيسي ، الى أن يصل الباحث الى الأحكام الفرعية ...

أما المجمع العلمي للفقهاء الاسلامي فإن مهمته لا تقتصر على مجرد الجمع للأحكام من أمهات الكتب الفقهية ، وانما غايةه الأساسية ، هي التطلع الى ( نمو الفقه الاسلامي ) واثرائه بالرأي

وهنا نجد انفسنا أمام الاختيار الخاطيء الذي دفع مجتمعا العربي المسلم ثمنه غاليا وذلك عندما اتجهت الأنظار نحو الاستفادة من القوانين الأجنبية واستيرادها كما تستورد السلع اليومية ، وكان لذلك الاختيار أكبر الاخطار في حياتنا الاجتماعية ، لأنه أدى الى اشعار المواطن بان القوانين التي يحتكم اليها غريبة عنه ، لا تلمي طموحه ، ولا تعبر عن حاجتنا ، ولا يجد لها احتراماً في ذاته ، فحدث الانقسام بين المجتمع والقانون ، واصبح القانون عبئاً على المواطن لا يجد فيه ما يجب ان يجد فيه من احترام وقداسة .

### المؤتمرات الحقوقية تطالب بالعودة لقانون الاسلام :

اكتشف علماء الحقوق وهم الذين يقومون بوضع القانون وشرح أحكامه ، وبيان إيجابياته من سلبياته ، ان الفجوة تزداد اتساعاً وعمقاً بين المواطن والقانون وان القانون الذي تفرضه السلطة لا يجد له مكاناً في القلوب ، ويفتقد كل المهابة والاحترام من المواطن ، فضلاً عن كثير مما يحمله القانون الأجنبي من أحكام تتناقض كلياً مع النظرة الاجتماعية السائدة ، وبخاصة فيما يتعلق بالقوانين الجنائية ، التي تنظر للجريمة نظرة تختلف كلياً عن النظرة التي يراها المواطن المسلم ، أو ينظر من خلالها ..

وهكذا فقد تضمنت التوصيات التي صدرت عن الندوة الأولى لعمداء كليات الحقوق بالجامعات العربية التي انعقدت في بيروت عام ١٩٧٣ وجوب تدريس الشريعة الاسلامية في كليات الحقوق باعتبارها مصدراً رسمياً للقانون في معظم البلاد العربية ، ومصدراً تاريخياً للقانون في جميع هذه البلاد ، كما انه يجب على المشرع العربي في معظم البلاد العربية ان يعمل من الشريعة الاسلامية مصدراً رئيسياً للقوانين

واعتقد ان علماءنا الاقدمين قد راعوا ذلك ،  
زماناً ومكاناً ، ولعل هذا من أهم أسباب  
الاختلاف بين الفقهاء . . ومن الطبيعي أن  
يكون ذلك في اطار دلالة النصوص . . .

٣ - الربط بين النص وروحه والغاية منه :  
وهذه القاعدة توجب على المجتهد ان يفهم النص  
اللغوي في اطار الغاية منه ، ولذا فان علماء  
التفسير قد حرصوا - عند تفسيرهم للنصوص  
القرآنية - على ان يذكروا أسباب نزول الآية قبل  
شرح دلالاتها الشرعية ، وذلك حرصاً منهم على  
أن يكون الاستنباط معبراً عن روح النص  
والغاية منه . .

وان مراعاة هذه المباديء سوف تمكن المجمع  
العلمي للفقهاء الاسلامي بهيئته العلمية من ان  
يؤدي الدور المطلوب منه والمتطلع اليه من قرار  
فكرة « المجمع » وفي هذه الحالة سيتمكن  
« المجمع » من ان يحقق انجازاً عظيم الأهمية في  
تاريخ الفقه الاسلامي ، ومنعطفاً شديد الأهمية  
في مسيرته الطويلة . .

أما اذا اكتفى « المجمع » بدور التكرار واعادة  
صياغة الأحكام الفقهية ، دون اثرها لها ، فان  
من المؤكد ان المجمع لن يؤدي الفرض من  
انشائه ، وسيكون ما ينجزه خالياً من الاضافة  
الحقيقية التي تتطلع اليها ، للنهوض بالفقه  
الاسلامي . .

### منهج عمل المجمع الفقهي :

اعتقد مبدئياً ان المجمع مطالب بان يفتح باب  
الحوار والنقاش العلمي ، في الموضوعات  
العلمية المطروحة ، بين اعضاء المجمع ، بعد  
استيعاب جميع النصوص الواردة في الموضوع  
واستعراض آراء الفقهاء المختلفة . .

وان الحوار في هذا الاطار ، سواء كانت  
الآراء متباعدة او متضاربة ، سوف يسهم في  
عملية الاثراء ، لا سيما وان الحوار سيكون بين

المتجهد القادر على توليد البدائل الشرعية  
للمشكلات المطروحة في الساحة المعاصرة ،  
سواء في مجالات الحياة الاجتماعية والاقتصادية  
أو في مجالات القضاء والقانون . .

ولا يجوز ان تقتصر مهمة « المجمع العلمي  
للفقه الاسلامي » على مجرد إعادة وتأكيد الأحكام  
الفقهية المدونة ، وانما يجب ان يقوم بدور الاثراء  
المتجهد ، وتوليد الأحكام الفقهية ، وهي  
« البدائل الاسلامية » للمشاكل المطروحة على  
الساحة المعاصرة . .

### منهج المجمع في استنباط الأحكام :

اذا سلمنا بأن منهج التقليد الذي فرضته  
ظروف التخلف الاجتماعي والفكري التي  
عاشها مجتمعنا الاسلامي ، ليس هو المنهج  
السليم المحقق لأهداف امتنا في النهوض بالحركة  
الفقهية لكي تكون مواكبة للتطورات الاجتماعية  
المعاصرة . . فان من المؤكد ان منهج التوليد  
والاثراء للأحكام عن طريق الاجتهاد الجماعي  
هو الطريق الوحيد الذي يحقق نهضة فقهية  
حقيقية . .

ويجب ان تراعى في مجال الاجتهاد القواعد  
التالية :

١ - فهم النصوص في اطار المصالح  
الجماعية : وهذه القاعدة مسلحة في الشريعة  
الاسلامية ومعبرة عن المقاصد الشرعية المستهدفة  
لتلبية الحاجات والمصالح الاجتماعية ، وان من  
أهم المباديء المقررة في الشريعة ، تقييد الحقوق  
الفردية بالمصالح الاجتماعية ، وهذا المبدأ يعطي  
للمصالح الاجتماعية أهمية خاصة تجب  
مراعاتها . .

٢ - فهم النصوص في اطار التطورات الزمنية  
المعاصرة : وهذا المبدأ يوجب مراعاة التطورات  
الزمنية المعاصرة ، وفهم النصوص في اطار  
ذلك ، بما ينسجم مع الدلالات اللغوية  
والشرعية للنصوص الشرعية . .

الاسلامي في الكليات الجامعية وذلك لأن المؤلفات الفقهية الحديثة قد اسهمت بشكل جيد في النهضة الفقهية المعاصرة وقد نجد فيها الكثير مما نحتاج اليه من آراء وقد تشمل على اضافات فقهية أو مناقشات علمية ذات قيمة . .

وبالاضافة الى هذا ، فاني لا أرى أي مانع من ان يستعين « المجمع » بالمناهج القانونية المعاصرة ، من حيث اسلوب الصياغة والتبويب والترقيم . . وبخاصة وان تطور المناهج والأساليب جهد حضاري اسهم المجتمع البشري في ازدهاره . .

### ضرورة الاستعانة بالقضاء :

يعتبر جهاز القضاء من أهم الأجهزة التي تعاش الأحداث اليومية ، وتطلع على ما لا يطلع عليه الفقهاء الذين يمارسون دورهم العلمي داخل مكاتب مغلقة .

واعتقد ان من الضروري ان يستفاد من تجربة القضاء اليومية ، لكي لا يكون عمل المجمع مجرد عمل أكاديمي ذي طبيعة نظرية ، وانما يجب ان يكون معبراً عن حاجات الناس ، ومسهماً في دراسة المشاكل اليومية المطروحة .

واني على يقين في ان « المجمع العلمي للفقهاء الاسلامي » الذي قرر إنشاء مؤتمر الفقه الاسلامي الذي انعقد في الطائف ، يعتبر من أهم المشروعات الاسلامية التي تنطلق اليها ، ليس فقط على صعيد خدمة الفقه الاسلامي ، وانما على صعيد الوحدة القانونية للعالم العربي ، عن طريق توحيد القوانين المعمول بها في البلدان العربية ، وهذا سيؤدي الى ايجاد بنية قانونية موحدة ، ذات طبيعة متكاملة مستمدة من تشريع واحد ، تؤمن أمناً بعداته ، وترتاح للاحتكام اليه ، لأنه جزء من عقيدة هذه الأمة ، ويحظى بكل احترامها وحجها ، وعندئذ ستحتكم اليه راضية به مطمئنة لحكمه وعدله . . .

علماء متخصصين متمكنين من الرؤية الفقهية السليمة . . وليس من الضروري ان يتم التلاقي بين الآراء ، فمثل هذا الأمل غير التحقيق ، لاختلاف الرؤية البشرية ، واختلاف الطاقات العقلية ، فضلاً عن قدرة النصوص على اعطاء دلالات متعددة . .

ومن الواجب ان تستعين الهيئة العلمية في المجمع بلجان فرعية متخصصة تمثّل الهيئة العلمية بالتقارير العلمية في القضية المطروحة ، وبخاصة فيما يتعلق بالأحكام التي تحتاج الى رأي العلم فيها ، كمسائل الحمل ، ومدى مكوث الجنين في بطن أمه ، وان تقرير المختصين سوف يسهم على وجه التأكيد في ان تكون آراء المجمع واجتهاداته ذات قيمة علمية ، مستمدة من حقائق ثابتة . . .

### صياغة قانون عربي موحد :

بعد استكمال دراسة الأبحاث الفقهية المعروضة يستطيع المجمع ان يقدم رأيه الشرعي في المشكلة المطروحة ، أو يسهم في صياغة مشروع قانون عربي موحد ، سواء في مجال الأحكام المدنية ، أو في مجال الأحوال الشخصية ، أو مجال القانون الجنائي . .

وليس هناك أي مانع ان تتعدد القوانين في البلاد العربية ، شريطة ان تكون أحكامها مستمدة من الفقه الاسلامي ، ويتفق لأية دولة عربية أن تختار من الآراء الفقهية ما تراه منسجماً مع تقاليدها الاجتماعية . . . وهذا أمر طبيعي ، ولا يدعو للقلق ، وذلك لأن القوانين في هذه الحالة ولو اختلفت أحكامها ، فانها تستمد أحكامها من منبع واحد ، وهو الشريعة الاسلامية . . .

من المؤكد ان المجمع مهما تكاملت هيئاته العلمية ، فان من الضروري ان يستعين بالمختصين ممن يباشرون فعلياً تدريس مواد الفقه





# من هنا بدأت

من الأمم المتحدة :  
قضية وشخصية

○ كانت مصر أول دولة تتخذ موقفا محايدا في الأمم المتحدة في مشكلة دولية أشعلت حربا خطيرة وقسمت العالم كتلتين كبيرتين ، وكان صوت ممثل مصر ، محمود فوزي ، أول صوت يرتفع في الأمم المتحدة معلنا موقف الحياد ، ومعبرا عن هذا الاتجاه السياسي الجديد .

ومستشاريه . وكان على الدول الأخرى أن تحدد موقفها من هذا النزاع الخطير الذي تحول فجأة الى حرب أشد خطورة . . فكان على كل دولة أن تحدد ما اذا كانت تؤيد أمريكا فتضع نفسها تلقائيا في المعسكر الغربي ، أم هل تعارض أمريكا فتضع نفسها تلقائيا في المعسكر الشرقي . وكانت مصر حين نشب النزاع وقامت الحرب عضوا في مجلس الأمن . . وهي عضوية تسعى اليها الدول جاهدة ، ابرازا لمكانتها في

حدث هذا قبل أن يظهر على المسرح الدولي في منتصف الخمسينات ما كان يسمى بسياسة « الحياد الايجابي » وهي السياسة التي تبنت منها وقامت عليها منذ بداية الستينات « حركة عدم الانحياز » . كان هذا عندما نشبت الحرب فوق أرض كوريا ، وكانت الولايات المتحدة طرفا محاربا فيها بطائراتها وأسطولها وجيشها ، وكان الاتحاد السوفيتي طرفا فيها دون أن يشترك في الحرب بجنوده وانما بأسلحته وذخيرته



# حركة عدم الإنحياز

بقلم : عبد الحميد الكاتب

واشتركت في الحرب التي اندلعت منذ ساعاتها الأولى . . وأرادت أمريكا أن تعطي تدخلها في الحرب الناشئة على بعد آلاف وآلاف من الأميال صفة الشرعية ، فطلبت إلى تريغيني لي ، الأمين العام للأمم المتحدة ، أن يعقد مجلس الأمن في اجتماع طارئ عاجل . . لبحث هذا الموقف الخطير . . . ولیدعو الدول الأعضاء إلى أن تسارع في إرسال من يريد منها قوة مساعدة تشاك في رد المعتدي ، وهو كوريا الشمالية ، وتساعد المعتدي عليه وهو كوريا الجنوبية .

وكان هذا في صبيحة يوم أحد ظن فيه أعضاء مجلس الأمن ، وظن العاملون في الأمم المتحدة ، أنهم سيمضون في راحة وهدوء ،

المجتمع الدولي ، ولكنها في الوقت ذاته تفرض على الدولة أن تحدد موقفها تحديدا واضحا اذا قامت مشكلة دولية خطيرة ، وعرضت على مجلس الأمن . . فهناك لا بد للدولة أن تدلي بصوتها ، ولا بد أن تفسر موقفها وتبرره ، ولا تستطيع أن تهرب خلف ستار من الصمت والسكوت .

وقد صبحا الناس يوم ٢٥ يونيو سنة ١٩٥٠ واذا بأجهزة الاذاعة تذيع أن حربا قد قامت في الشرق الأقصى ، وأن جيش كوريا الشمالية ، اخترق الحدود وضربت طائراته ومدافعه كوريا الجنوبية . . وأن الولايات المتحدة أرسلت اسطولاً جويًا ، وسيبرت سفنًا حربية ،

تردد ما تقوله أمريكا ، وثلاثة أو أربعة من الأعضاء الآخرين . . . وطلب رئيس المجلس التصويت على مشروع القرار المقدم من أمريكا ، فصوتت معه سبع دول . . . وهذا العدد يكفي لأن المجلس يتكون من أحد عشر عضواً في ذلك الوقت .

ولكن دولتين لم تصوتا : مصر والهند . . . وقال مثلاًها إن الاجتماع عقد فجأة هذا الصباح ، وليست عند أي منها تعليمات من حكومتها لتحديد موقفها ، وأنه يطلب عقد مجلس الأمن مرة أخرى عندما تصله تعليمات حكومتها . . . وبعد بضعة أيام دعي المجلس إلى الانعقاد ، ليسجل موقف الهند وموقف مصر من هذا النزاع الدولي الخطير . وقال ممثل الهند أن حكومتها درست الموقف وقررت تأييد قرار مجلس الأمن الذي يدين كوريا الشمالية لاعتدائها ، والذي يطلب مساعدة كوريا الجنوبية المعتدى عليها . . . وقال ممثل مصر ، محمود فوزي ، إن حكومتها درست الموقف . . . ووجدت أنها لا تستطيع الموافقة على القرار الذي أصدره المجلس . . . وأنه لهذا يسجل في محاضر المجلس امتناع مصر عن تأييد القرار . . . واستولت الدهشة على أعضاء مجلس الأمم ، وامتنع وجه تريجنفي لي وحدث هرج ومرج في صفوف الصحفيين الكثيرين الذين يملأون صفوفاً من المقاعد في مجلس الأمن . . . لا لأن صوت مصر سيهبط قرار مجلس الأمن ، وإنما لأن دولة صغيرة مثل مصر قد تجرأت في هذا الموقف الخطير فخرجت عن الخط المرسوم . . . الخط الذي ترسمه أمريكا فتسير فيه خس وخسوف دولة ، وبوازبه خط آخر يرسمه الاتحاد السوفيتي فتسير فيه دول خمس من أوروبا الشرقية .

حتى دولة مثل الهند ، بزعامة نهرو ، لم تستطع حتى ذلك الوقت إلا أن تسير في الطريق الذي يتفق مع سياسة أمريكا . ولم تتخذ مصر هذا الموقف أرضاء للاتحاد السوفيتي ، فلم تكن لها علاقة بالسوفيت في ذلك

وتأهب بعضنا للذهاب إلى شواطئ البحر القريبة ، فقد كنا في شهر يونيو بحره ورطوبته في مدينة نيويورك . وكانت الفرصة مهيأة للولايات المتحدة لعقد المجلس فوراً دون أي إبطاء وتعقيد . . . ومهيأة لإصدار القرار المطلوب دون أن يوقفه « الفيتو » السوفيتي . . .

فقد حدث أن الاتحاد السوفيتي كان مقاطعاً مجلس الأمن منذ عدة أسابيع ، احتجاجاً على تصرفات لا يرضاها قام بها تريجنفي لي . . . وإن كان هناك من قال بعد هذا بأن الاتحاد السوفيتي قاطع مجلس الأمن عمداً ، لكي يورط أمريكا في الحرب الكورية . . . وقد تورطت فيها فعلاً عدة سنوات ، مثلما تورطت فيها بعد في حرب فيتنام ، ولم تخرج من ورطتها الأولى إلا بخروج تورمان ومجى أيزنهاور ، ولم تخرج من ورطتها الثانية إلا بسقوط جونسون ، ومجى نيكسون . . .

### عاصفة أمريكية

انعقد مجلس الأمن . . . والقي ممثل أمريكا خطاباً عاصفاً قرر فيه أن كوريا الشمالية ارتكبت اعتداء خطيراً يهدد السلام والأمن الدولي . . . وأن جيشها اجتاحت خط العرض الفاصل بينها وبين جارتها في الجنوب . . . وأن من واجب المجلس أن يصدر فوراً قراراً يهيب بالدول المحبة للسلام أن تدين الدولة المعتدية ، وأن تمدد معونتها إلى الدولة المعتدى عليها . . . وأعلن أن أمريكا قد تأهبت لهذا ، وتريد أن يذهب جيشها حاملاً علم الأمم المتحدة . . . وأن كل من يرسل جيشاً أو فرقة من جيش فليكن تحت علم الأمم المتحدة . . . لأننا لا نحارب في سبيل مصلحة خاصة بنا ، وإنما في سبيل الأمم المتحدة وميثاقها ، وفي سبيل أمن العالم وسلامه . . .

وتابعت الخطب يلقيها ممثلو بريطانيا ، وفرنسا ، وتايوان التي تحتل مقعد الصين ولكن

الأمن وقف مع مصر في قضية الاحتلال البريطاني ، ووقف مع حق العرب في قضية فلسطين ، لكانت مصر اليوم أول الدول التي تعمل على تدعيم سلطة مجلس الأمن ، وتأييد أي قرار يدين العدوان ، ويدعو الى مساندة المعتدى عليه . . أما أن يكيل مجلس الأمن بكيلين . . أما أن يأتي المجلس اليوم رافعا راية العدل والحق ، وكانت أغلبية أعضائه بالأمس تنظر راضية أو ساكنة الى بريطانيا وهي رافعة راية الاعتداء والقهر فوق مصر وفوق فلسطين . فهذا ما تستكره مصر . . وهذا ما يوضح موقف مصر » .

### أول وقفة حيادية

كيف قررت الحكومة المصرية موقفها المحايد في تلك المشكلة الكبرى التي انفجرت حربا في واقع الأمر بين الولايات المتحدة وبين الاتحاد السوفيتي . وفي حين لم تكن مواقف الحياد شيئا مألوفا ، ولا مقبولا ؟ بل أن دولا مثل تركيا ، والحيشة ، وكندا ، ودولا لاتينية خضعت لأوامر أمريكا وأرسلت فرقاً من جيشها تحارب في كوريا تحت علم الأمم المتحدة في ساعات الصباح الباكر التي أذيع فيها أن مجلس الأمن سيعقد اجتماعا طارئا لبحث الموقف . . .

جلس محمود فوزي - رحمه الله - فكتب برقية مطولة الى وزارة الخارجية المصرية يقول فيها : « ان المشكلة التي ستعرض الآن على مجلس الأمن هي التي ستحدد موقف كل دولة ، لافي الأمم المتحدة فحسب ، بل في الساحة الدولية . فاما أن تقف الدولة مع الولايات المتحدة ، واما أن تقف مع الاتحاد السوفيتي وأما أن تعلن حيادها بين الدولتين العظيمتين ، أو بين المعسكرين الشرقي والغربي واذن فعلى كل حكومة على أعلى مستوى تراه ، أن تقرر أين ستقف » لأن الموقف الذي ستعلنه الآن في مجلس الأمن ، هو



الوقت أكثر من علاقة دبلوماسية عادية ، لم تبلغ حتى درجة التمثيل على مستوى السفراء ، بل مستوى الوزراء المفوضين . . ولم تكن بين البلدين علاقات تجارية ، ولا أية علاقات أخرى .

فكيف وقفت مصر هذا الموقف الذي أثار سير جلاودين جيب ممثل بريطانيا في مجلس الأمن ، وكان رجلا متعرجا يمثل ما كان باقيا من روح السيطرة البريطانية . . لقدلقى خطابا سينا قال فيه : ان الموقف الذي اتخذته مصر موقف معيب ولكنه هو الموقف اللائق بحكومتها ! . . فقد وضعت مصر نفسها في مصاف الاشرار !

كانت عبارات نائية ، استفزت محمود فوزي الذي عهده الناس هادئا متمالكا أعصابه ، فاذا بصوته الهادي الرزين ينطلق بخطاب غاضب ومؤثر : « كان من الواجب على ممثل بريطانيا أن يوجه كلامه هذا الى حكومته . . فان سياسة بريطانيا التي تحتل بجنودها مصر ، وتحتل السودان بجنودها وادارتها ، والتي خلقت بسياستها الاستعمارية المفرضة مشكلة فلسطين . . والتي استغلت انتدابها على فلسطين لتفتح أبوابها لهجرة اليهود ونشيت العرب . . بريطانيا هذه التي خذلت مصر ، وخذلت العرب ، في كل موقف . . هي السبب الأول في أن مصر لا تستطيع أن تقف اليوم في نفس الموقف ، وفي نفس الصف ، الذي تقف فيه بريطانيا » .

ومضى الدكتور فوزي يقول : « لو أن مجلس



يجب الناس أن يسهروا طويلا حتى موعد السحور .. واتخذت الحكومة قرارا بامتناع مصر عن الموافقة على قرار مجلس الأمن ، وتلقى محمود فوزي قرار حكومته ، وشعرنا نحن معاونوه بأنه كان مرتاحا الى هذا الموقف ، وأن التقرير الذي بعث به منذ الساعات الأولى كان له أثره . وذهب الى مجلس الأمن وأعلن في الأمم المتحدة أول موقف حيادي تتخذه دولة صغيرة ، ومحتلة بجيوش أجنبية ، ومهزومة في أول معركة تخوضها في فلسطين .. ولكنها مع هذا تعلن حيادها تجاه الدول الكبرى ، وتشق لنفسها ولغيرها من الدول بعد هذا طريق الحياد ، وطريق عدم الانحياز .

### نقيض هذا حدث لاسرائيل

أرادت اسرائيل ان تقف اول الأمر من هذه المشكلة الكورية موقف الحياد ، وكانت لها في ذلك الوقت علاقة متوازية بكل من الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي . فقد وقفت كل من الدولتين الكبيرتين موقف التأيد الكامل ، بل موقف التحمس المندفع ، تجاه قيام دولة يهودية على أرض فلسطين .. وعندما أعلنت الوكالة اليهودية قيام دولتهم التي اطلقوا عليها في آخر لحظة اسم اسرائيل ، كانت واشنطن وموسكو اسرع العواصم اعترافا بها ، فاعترفت بها واشنطن بعد قيامها بعشر دقائق اعترافا واقميا De Facto واعترفت بها موسكو بعد قيامها بعشرة أيام اعترافا قانونيا De Jury .. والقانون الدولي يقرر ان الاعتراف القانوني اقوى واشمل من الاعتراف الواقعي .

وكانت اول سفارتين فتحتا في تل ابيب التي اتخذتها اسرائيل عاصمة لها هي السفارة الامريكية والسفارة السوفيتية ، وكانت السفارتان تقيماني في فندق واحد ، ارتفع فوقه العلم الامريكي والعلم السوفيتي .. جنبا الى

الذي سيحدد اتجاه الدولة ، ومسارها لفترة طويلة . وعلى الحكومة أيضا أن تبحث موضوعا أساسيا : « ما هو الثمن الذي تأخذه مقابل أي موقف تتخذه . اذا وقفنا مع الولايات المتحدة فما هو الثمن السياسي ، وغير السياسي الذي نتقاضاه ؟ واذا وقفنا ضدها وبهذا نكون قد انحزنا الى موقف الاتحاد السوفيتي فما هو المكسب السياسي وغير السياسي الذي نناله ! » ويبدو أن أمور السياسة لم تكن تأخذ في ذلك الوقت ببساطة ، وأن القرارات الخطيرة لم تكن تصدر ارنجالا واعتباطا .. فقد سألت الدكتور محمد صلاح الدين ، وزير خارجية مصر في تلك الأيام ، كيف صدر هذا القرار الذي وقفت به مصر أول وقفة حيادية في الأمم المتحدة .. فقال : ان الأمر كان كبيرا وخطيرا فقد عقد مجلس الوزراء اجتماعا طويلا انقسم فيه الوزراء فريقين : فريق يرى أن تؤيد قرار مجلس الأمن وفي الوقت نفسه نعيد عرض قضيتنا على المجلس ، ونطالب أعضائه ، وبالذات أمريكا وبريطانيا - أن تطبق مبادئ الأمم المتحدة مثلما تطبقها في مشكلة كوريا ، وأن يصدر المجلس قرارا حاسما يطالب فيه بالجللاء البريطاني عن مصر ، وفريق آخر يقول لقد خذلنا أمريكا في قضية الاحتلال البريطاني وسار في ركاها معظم اعضاء مجلس الأمن .. وقد خذلنا أمريكا ، ومعها الاتحاد السوفيتي ، في قضية فلسطين وسار في ركاها نصف أعضاء الأمم المتحدة .. فلماذا تؤيد أمريكا ؟ ولماذا نعارضها ؟ فنبدو وكأننا نساند السوفيت .. ان الموقف السليم هو موقف الحياد . وكان رئيس الحكومة حينذاك هو مصطفى النحاس باشا ، وقال انه لن يأخذ جانبا ضد جانب ، ولكنه سيضيف صوته الى صوت الأغلبية من الوزراء .. وهذا مثل طيب لتطبيق الديمقراطية حتى داخل مجلس الوزراء . وطالت المناقشات ، وعاد مجلس الوزراء الى الاجتماع مرتين ، واستمر الاجتماع الثالث حتى ساعة متأخرة من الليل ، فقد كنا في شهر رمضان وفيه

جنب !

وكان أول سفيرين لاسرائيل في العالم هما :  
أبا ايان سفيرها في واشنطن ، وجولداماير  
سفيرتها في موسكو ! وكان يبدو أن اسرائيل في  
بداية الأمر تريد أن تسير على خط محايد بين  
المعسكرين الكبيرين . . لتستفيد من هذا  
وذاك ، وتبرزها على السواء . . وساعدها على  
هذا أن كيان اسرائيل الداخلي كان له طابع  
الحياة ، فأكثر المعونات الأولى لاسرائيل جاءت  
من امريكا ودول أوروبا الغربية ، وعندما أمدتها  
تشيكوسلوفاكيا بأول طائرات عسكرية في أثناء  
حرب ١٩٤٨ ، لم تكن قد انتقلت نهائيا الى  
المعسكر السوفيتي . . ولكن من ناحية أخرى  
كان من المظاهر الأساسية في الكيان الاسرائيلي  
قيام نظام المزارع الجماعية ، الكوبتزر ،  
وانشارها في ذلك الوقت وكانت تعطى المجتمع  
الاسرائيلي طابعا اشتراكيا جماعيا قريب الشبه  
بالطابع السوفيتي .

بل أن حكومة اسرائيل فكرت في خطوة  
عملية تمكنها من اتباع سياسة الحياد فأرادت أن  
تكون عضوا في مجموعة الدول الآسيوية التي  
قامت في الأمم المتحدة وكانت اغلبية اعضائها  
عند قيامها دولا عربية ، ودولا اسلامية . . وقد  
سئل موسى شاريت ، وزير خارجية اسرائيل  
الأول وأحد مؤسسيها ، في مؤتمر صحفي عقده  
في الأمم المتحدة : هل تفكر اسرائيل في ان  
تنضم الى احدى المجموعات الاقليمية ، مثل  
مجموعة دول أوروبا الغربية ؟ . . فاجاب  
شاريت مستكبرا : أوروبا الغربية ؟ ! . . ان  
اسرائيل دولة آسيوية . . ومكانها الطبيعي ان  
تكون عضوا في المجموعة الآسيوية . . ونعتقد  
أن كثيرا من الدول الصديقة في اسيا سترحب  
بنا !

ورغم ان هذا لم يكن صحيحا ولا ممكنا ،  
فالى جانب ست دول عربية في المجموعة  
الآسيوية ، فإن الدول الأخرى ، وعلى الأخص

الهند وباكستان واندونيسيا ، تضم مئات الملايين  
من المسلمين . . ولكن اسرائيل ظهرت او  
تظاهرت في البداية وكأنها تريد أن تنهج نهجا  
حياديا . . ثم جاءت حرب كوريا ، وارادت ان  
تلتزم الصمت والسكوت ، وان تحتفظ بما انشأته  
من علاقات وثيقة ومتوازنة بالولايات المتحدة  
والاتحاد السوفيتي ، وأن تقف موقفا وسطا بين  
الدولتين المشتبكتين في حرب فوق أرض  
كوريا . . وعندئذ هب يهود امريكا ، وطلبوا  
اسرائيل بان تحدد موقفها تحديدا كاملا . . فاما  
أن تقف مع امريكا في الأمم المتحدة وفي كل  
مجال ، واما أن يوقف اليهود في امريكا امداد  
اسرائيل بتبرعاتهم المالية ، وأهم من هذا أن  
يوقفوا مساعدات الحكومة الامريكية التي يقرها  
الكونجرس . . ولليهود على الكونجرس  
سلطان أى سلطان ! وتغير موقف اسرائيل  
فورا . . وخرج موسى شاريت من وزارة  
الخارجية ولم يعد الى حكومة اسرائيل ابدا . .  
وصارت اسرائيل منذ ذلك الوقت جزءا لا يتجزأ  
من المعسكر الغربي ، سياسيا واستراتيجيا ،  
ووجدت ، حتى الآن ، أن هذه هي السياسة  
الرايحة ، فقد صارت الاين المدلل في البيت  
الأبيض ، والكونجرس الأمريكى .

## قيام العالم الجديد

اما فيما يتعلق بمصر فقد كان موقف الحيا  
الذى اتخذته وأعلنته في سنة ١٩٥٠ هو نقطة  
البداية في طريق الحيا الذى سارت فيه الدول  
العربية والآسيوية والافريقية فيما بعد . . وكان  
مقدرا أن يكون محمود فوزى - رحمه الله - الذى  
رفع في الأمم المتحدة اول صوت حيادى ، هو  
وزير خارجية مصر بعد هذا بستين وفي مطلع  
عهد جديد بدأنه ثورة يوليو ١٩٥٢ ، فشارك  
مشاركة فعالة في سياسة الحيا . . في رسم  
خطوطها ، وتحديد اهدافها ، وفي تطبيقها على

جالسا الى يمين جمال عبد الناصر أحد الزعماء الثلاثة الذين انشأوا حركة عدم الانحياز . . كان هناك مثلما كان في باندونج من قبل ، العقل المفكر والدبلوماسي الذي وهب مقدرة فذة في التفاوض من ناحية ، وفي التعبير عن المواقف كتابة او حديثا ، تعبيرا ذكيا بارعا يترك الابواب مفتوحة لتفسيرات مختلفة . . . .

### السياسي الفيلسوف

وكان الدكتور فوزي « فيلسف » حركة عدم الانحياز فيقول : اننا لا نُكوّن كتلة جديدة من الدول . فحسب العالم ما فيه من « كتل » تتنازع السيطرة السياسية والعسكرية والاقتصادية على العالم . . انما نريد ان نخلق تيارا جديدا يسري في السياسة الدولية . . فاذا تدفق وتشرته الدول في انحاء العالم ، فانه يخلق مساحة كبيرة وهامة ، مساحة سياسية واقتصادية وفكرية ، تفصل بين الكتلتين الكبيرتين . . انهما تتصارعان كثيرا حتى تكاد تصطدم احدهما بالآخرى ، وهذا خطر داهم علينا . . ثم انهما تحاولان أحيانا أن تتفاهما من أجل مصالحهما واطماعهما ، وهذا أيضا خطر داهم علينا . . اختلافهما يعرضنا ويعرض العالم للدمار ، واتفاقهما يعرضنا ويعرض العالم للضياع . . فلا بد ان نواعد بين الكتلتين فلا تصطدما فوق رموسنا ، وان نباعد بينهما فلا تنفقا على حسابنا . . ولا سبيل الى هذا الا أن تكون هناك مساحة كبيرة جدا . . مساحة سياسية وفكرية أكثر منها مساحة جغرافية . . من شعوب العالم الآسيوي والافريقي والعربي واللاتيني والاوربي ، ولأنا تنحاز هذه المساحة الى أي من الكتلتين المتصارعتين وانما تنحاز بعضها الى بعض . . متعاونة متساندة في سبيل أهدافها الصحيحة ، وهي الحياة ، والأمن ، والنمو ، والتقدم ، تلك كلمات كان يكررها كثيرا السياسي الفيلسوف محمود فوزي . .

مطالبنا العربية . . ويفكره ، وبخط يده أسهم كل الاسهام في وضع قراراتها وصياغة بياناتها . وشيئا فشيئا اخذت حركة الحيايد تبلور ، حتى اخذت صورا واضحة في مؤتمر باندونج سنة ١٩٥٥ . فهناك بدأت تظهر شخصية الدول الجديدة ، آسيوية وعربية وافريقية وهي التي سموها فيما بعد « دول العالم الثالث » . . واراد محمود فوزي ان يعلن في الأمم المتحدة قيام هذا العالم الجديد . . واغتنم فرصة اجتماع كبير تعقده الأمم المتحدة في تلك السنة ، في مدينة سان فرانسيسكو التي وضع فيها ميثاق الأمم المتحدة بمناسبة انقضاء عشر سنوات على توقيعه واعلانه . . ورأى وزير خارجية مصر أن يربط بين قرارات مؤتمر باندونج وبين الأمم المتحدة . . فلم يلق خطابا على غرار الخطب التي تحمى الأمم المتحدة وتشيد بانجازاتها . . ولا على غرار الخطب التي تأسف لما عجزت الأمم المتحدة عن انجازها . . وانما في ذلك الاحتفال الكبير الذي افتتحه الرئيس أيزنهاور ، وحضره مؤسسو الأمم المتحدة وزعمائها الأول ، امثال الرئيس السابق هاري ترومان ومولوتوف وجون فوستر دالاس ، رأى محمود فوزي أن « يتلو » على المجتمعين نص قرار مؤتمر باندونج ، ويسجلها وثيقة من وثائق الأمم المتحدة ، ويقول ان هذه هي خطوط السياسة التي قررت دول آسيا وافريقيا ان تتبعها ، تدعيا للأمم المتحدة ، لأنها تفسر مبادئ الميثاق واهدافه التفسير الصحيح الذي يتفق مع حقوق شعوب العالم في الحرية السياسية ، وفي بناء كيائها الاقتصادية والاجتماعي ، وفي تطلعها الى المساهمة الفعالة في بناء عالم جديد يسوده الأمن والسلام . ثم تطورت سياسة الحيايد الايجابي التي انبثقت من المؤتمر الآسيوي والافريقي في باندونج ، الى حركة عدم الانحياز التي بدأت باجتماعها التمهيدى في القاهرة ثم بمؤتمرها الأول في بلجراد سنة ١٩٦٢ ، واتسع نطاقها فشملت دولا في القارات الاربع . . وكان محمود فوزي هناك

## يَوْمِيَّاتٌ دَرْوِيشِيَّة

شعر : أحمد مشاري العدواني



أ - أغنية

على أفانين المنى  
طفان : أنت وأنا  
قد لعبا على النسا  
قامتجا مع النسا  
وأصبحا أغنية  
زاد بها الحب غنى

ب - رسالة

رسالتى اليك برقية  
تبعث فيها نبضات قلبي  
... اشارة ضوئية  
ترمز للحب  
رسالتى اليك صمت مطبق  
يكاد من ثورته يحترق  
لكنه يكتم نيرانه  
وتسبح الأذكار أحزانه  
يا من تسلبت الى هيكلك قدسى  
وكعبة الشعور فى نفسى :  
هَمَسْتُ لى بِضُوءِ  
ندية المرح  
سحرتنى بلفتات  
توعد بالفرح





هـ -

أَقْفُ فَوْقَ ذِرْوَةِ الْهَوَاءِ  
وَفِي يَدَي سِرَائِرِ الْأَشْيَاءِ  
فَتَتَوَارَى دُونَ الْأَضْوَاءِ  
خَجَلِي مِنَ النَّدَاءِ

و -

كَمْ سَبَّحْتَ عَلَى فَمِي  
كَلِمَةً لِلنُّورِ  
فَرَّتْ إِلَى دَمِي  
فَرَدَّهَا الدِّيَجُورُ

ز -

الْمُحْ خَلْفَ الْحُجُبِ الْكَثِيفِ  
بُرُوقِكَ اللَّطِيفِ  
مِثْلَ الْقَنَادِيلِ  
لَكِنَهَا ،  
قَدْسِيَّةُ التَّرَاتِيلِ

إِذَا بِكَشْبَانِ الرَّمَالِ وَالْحَصَى  
تَحَوَّرُ شُهْبَا

وَأَسْتَحِيلُ فِي سَنَاهَا كَوَكْبَا  
وَفَجْأَةً

تُطْفِئُ رِيحَ اللَّيْلِ مَصْبَاحِي  
وَتُخْتَفِي فِي حُجُبِ الْأَظْلَامِ أَفْرَاحِي  
أَتْلُكَ أَوْهَامَ الْكَرَى  
أَمْ أَنَا صَاحِي ؟

وَصَرْتُ فِي أَعْمَاقِي

مَنْبَعُ أَشْوَاقِي

لَكِنِّي حَائِرٌ :

مَنْ أَنَا : مَا قَدْرِي

فِي عَالَمِ السَّرِّ

وَسُحْبِ الْعَطْرِ

تَنْفُثُ بِالسَّحْرِ

أَتْلُكَ مِمَّنْ أَمْرِي

أَمْ لَسْتُ بِالْأَمْرِ ؟

ج - حيرة

أَيْنَ رِفَاقِي ؟ أَيْنَ صَارُوا ؟

رِيشتُ لَهُمْ أَجْنَحَةً فَطَارُوا

وَمَلَكُوا السَّحَابَ

أَمَّا أَنَا فَشَاءَتِ الْأَقْدَارُ

أَنْ أَسْكُنَ التَّرَابَ

وَمَعِيَ الْيَرَاغُ وَالْكِتَابُ

د -

إِشَارَةٌ غَرَسْتُهَا عَلَى بَابِ السَّمَاءِ

فَأَنْشَأَتْ لِي فَلَكًا نُورِيًّا

مِلْءَ الْفَضَاءِ

تَسْبُحُ فِيهِ دُرَّةٌ بَيْضَاءُ

أَوْاهُمْ أَنَا فِيهَا أَرَى ؟ ؟

أَمْ كُثِيفَ الْغَطَاءِ ؟

## مخاطر التعليم الأجنبي في البلاد العربية

بقلم : دكتور عمر السباخي

واجتماعيا واقتصاديا بالطريقة التي تلبي مصالح الاستعمار . وبذلك يضمن المستعمر - حتى وإن خرجت جيوشه الغازية - تخلف المجتمع وتبعيته والأمن على ذلك ظاهرة للعيان فهناك اليوم ما يسمى بـ « أفريقيا الفرنسية » وجميع دولها « مستقلة » آسيا ولكنها تابعة واقعا . ذلك أن استسلام مجتمع لثقافة غازية يفقده الثقة والاعتزاز بثقافته القومية وهو شرط أولي لقيام أي نهضة أو صحوة .

والناظر في تاريخ التعليم الأجنبي في البلاد العربية يجد الأمثلة العديدة على أهدافه الاستراتيجية . فدعاية الارسلالات - في مصر مثلا - شملت بل ركزت على الاقليات المصريين وهم ممن يشاركون تلك الارسلالات دينها المسيحي فلم يكن الأمر مسألة دين وإنما في المقام الأول مسألة تبعية ثقافية وانتهاء حضاري . فالإنسان - في نهاية الأمر - ليس سوى ثقافته . كذلك فليس مصادفة أن يكون تشارلز واطسون - أول رئيس للجامعة الأمريكية في القاهرة - مبشرا سابقا في مصر ، كما كان والده وابن اندرو واطسون من أوائل المبشرين الأمريكيين في مصر . ولا تنسى أيضا أن الجامعة الأمريكية في بيروت بدأت تحت اسم المدرسة السورية الانجيلية وكان قد أسسها مبشران أمريكيان . وقد لعب خريجوها دورا بارزا على المسرح السياسي والثقافي في بلاد الشام ومصر .

ولقد انتهت القيادات الوطنية في مصر - أثناء الاحتلال الانجليزي - الى مخاطر التعليم الاجنبي على مستقبل الأمة فدعت الى اشراف الدولة على المدارس واقامة جامعة وطنية ( وهي التي عرفت فيما بعد بجامعة القاهرة ) لينشرب أبناء الوطن - على اختلاف طبقاتهم وبيئاتهم - من نفس المنهل الثقافي فيتكون بينهم التوحيد في الشعور والالتقاء القومي . نقول اذا كانت مصر قد فعلت ذلك في

يتعرض هذا المقال لبعض مخاطر التعليم الأجنبي في البلاد العربية بوجه عام وإن كان سيركز على الوضع في مصر بالذات كحالة تطبيقية وذلك لسببين : أولهما التاريخ الطويل للتعليم الأجنبي بمصر ، وثانيهما خبرة الكاتب بذلك الوضع بحكم نشاطه . وينتهي المقال باقتراح لمعالجة تلك المخاطر .

### تاريخ التعليم الأجنبي

ارتبط التعليم الأجنبي في مصر ارتباطا مباشرا بالارسلالات الأجنبية . وقد عرفت مصر العديد من تلك الارسلالات خلال القرن التاسع عشر . جاءت أولاها من انجلترا بعد سقوط نابليون ، ولما لم توفق في مهمتها هادرت مصر ثم عادت اليها عند مجيء الاحتلال الانجليزي . أما الثانية فكانت أمريكية جاءت عام ١٨٥٤ من بلاد الشام التي غادرتها في ذلك الوقت حين كانت تعاني اضطرابات طائفية وسياسية .

وما إن وقعت البلاد العربية تحت نير الاستعمار الأجنبي حتى انتشرت مدارس التعليم الأجنبي لتخدم أهدافا أساسية : الأول نشر الدين المسيحي بطريقة تضمن تبعية الجماعات التي تنصرت للمستعمر تبعية مستمرة ( ويلاحظ في هذا الشأن ندرة من تدرجوا من أهل البلاد في السلك الكهنوتي لدين الارسلالات الأجنبية ) . أما الغرض الثاني فكان نشر ثقافة الدولة المستعمرة وخلق أجيال - حتى وإن لم تتبع دين الدولة المستعمرة - إلا أنها تابعة ثقافيا لها مما يشكل نظرة تلك الأجيال سياسيا

بدايات مبشئها الحديثة فإن دولاً أخرى في العالم العربي - كليبنا مثلاً - لم تنبه إلى تلك الخطورة - فترسخت من جراء ذلك الانقسامات الطائفية التي ما زالت تعاني منها - ولا زال التعليم الأجنبي هناك يفذي الانقسام حول الهوية القومية والائتاء الحضاري بالتأثير إلى الثقافات الأجنبية - بل وبلغ الأمر إلى أن تصبح كل طائفة تاريخ لبنان بصفتها بحيث يدور ويقتصر على تاريخها وبيتها الخاصة كما لو أن الطوائف أو المناطق الأخرى غير موجودة .

بإختصار إذن فلم يكن الهدف من نشر المدارس الأجنبية نشر الدين المسيحي أو الثقافة وإنما كانت تلك وسائل لهدف أبعد وأعمق وهو تعزيز الائتاء القومي ضمناً للتعبئة الدائمة سياسياً واقتصادياً واحتجاجياً - وظلت تلك الأهداف هي الاستراتيجية البعيدة لتلك المدارس كما كانت تؤدي في نفس الوقت مهمة تعليم أبناء الجاليات الأجنبية - التي ازدحت بهم مدن وموانئ العالم العربي بعد أن أصبحت واقعة تحت السيطرة الأجنبية - ليقوموا بخدمة جيوش الاحتلال أو السيطرة على مقدرات البلاد الاقتصادية .

## الوضع الحالي في مدارس التعليم الأجنبي

إذا كانت أخطار التعليم الأجنبي سائلة الذكر قد تضاعفت لتغير كثير من الأوضاع السياسية فإنها لم تنعدم تماماً - فللتعليم الأجنبي بصورته الحالية غايات من الناحية القومية والתרربية تود أن تلتف الأنظار إليها - ففي مدارس التعليم الأجنبي يتلقى الطالب تعليمه باللغة الأجنبية فيما عدا مواد الدين ، واللغة العربية والتربية الوطنية ( التاريخ والجغرافيا ) أي أنه يدرس مواد الفيزياء والرياضيات والكيمياء وعلوم الحياة باللغة الأجنبية رغم أن هذه المواد - على مستوى ما قبل الدراسة الجامعية على الأقل - سهلة التدريس باللغة العربية بل إن معظم المصطلحات العلمية المستخدمة فيها ذات أصول عربية لا يرقى الشك إليها فإسهامات العرب في تلك العلوم والفرة - وقد استقر أمر تدريس تلك العلوم باللغة العربية لسنين طويلة - ولذا فإن من المؤكد - نتيجة هذا الوضع - أن يتكون لدى الطالب إحساس بقصور لغته عن تدريس

العلوم الحديثة وبأن التفكير العلمي لا ينتمي إلى ثقافته العربية وتراثه بل هو وقف على الثقافة الأوربية فقط - وهو ترسيخ لمقولة أن العلم أساساً أوروبي وأن اللغة العربية غير مونة وغير قادرة على التعبير عن المعاني العلمية الدقيقة بعكس اللغات الأوربية ( الأرية ) - وأن ما أنجزته الحضارة الإسلامية العربية في مجال العلم لا يعدو أن يكون صورة منعكسة عن اليونان وبلاد فارس والهند - وكلها مقولات ثبت خطأها ويكفي أن نشير إلى أعمال الخوارزمي والكارجي في علوم الجبر والهندسة وإلى أعمال البيروني والمهالي والحيام والطوسي في دراسة المنحنيات والسطوح والجسمات والمعادلات الجبرية - أما في مجال العلوم التجريبية فهناك الحسن بن الهيثم والفارسي في علم البصريات والرازي في الكيمياء . . . الخ - وقد حدا ذلك ببعض المؤرخين والفلاسفة إلى أن ينسبوا بدايات النهضة الأوربية إلى تأثير الفترة العربية .

وبالإضافة إلى ذلك فهذا الوضع يؤدي إلى تدهور في استعمال اللغة العربية وهي المكون الأساسي من مكونات غير المادية للثقافة الوطنية - وهي ليست فقط وسيلة للتخاطب بل عميقة التأثير في سلوكيات الشخصية - كما يؤدي إلى التذبذب في الائتاء الثقافي والحضاري وإلى احتقار الهوية القومية والثقافة الوطنية والتطلع إلى قيم بديلة وأنماط مختلفة مما يوقع الأفراد والجماعات في مشاكل نفسية واجتماعية عديدة .

ومما يزيد الأمر خطورة أن تدريس تلك العلوم باللغة الأجنبية يبدد جزءاً كبيراً من قدرات الطالب الذهنية في ترجمة ما يقرؤه في تلك العلوم إلى لغته ، وفيها الكثير من المصطلحات العلمية الدقيقة التي لا يعرف مرادفها العربي - ومما يزيد الأمر مشقة أن تلك الترجمة تتم هي الأخرى على مرحلتين لاختلاف اللغة المحلية ( العامية ) التي تتعامل بها عن اللغة الفصحى لغة الكتاب والثقافة - وحتى ندرك ما يعانيه الطالب العربي في المدارس الأجنبية فلنقارنه بزميله الانجليزي مثلاً الذي يتلقى المادة بلغته الأصلية فيحصر اهتمامه في فهمها .

## الحل المقترح

إننا لا ننكر أهمية اللغة الأجنبية والفائدة التي يجنيها



# يسرّوا النحو للمعربين

بقلم الدكتور أحمد خطاب العمر

جامعة الموصل

عندما يسوي الانسان فنا ، أو يميل الى مسألة . فانه يندفع في الوصول الى ذلك بكل امكانياته . ويبدل في سبيل غايته كل ما يستطيعه . وكثير من مثقفينا وعلماؤنا اليوم يريدون أن يكتبوا بعربية سليمة سهلة ، معبرة عن أفكارهم وتجاربهم . ولكن تنقصهم آلة التعبير ، ويحول دون ذلك خوفهم من الوقوع في الخطأ ، وعدم قدرتهم على ضبط تركيب الكلام ، وهذا ما يتحسه الكثيرون ، ويعانون منه كثيرا ، لأنهم في مراحل دراساتهم الأولى لم يعنوا بقواعد اللغة وأحكامها ، فمدرسو النحو قد قدموا بقوالب جامدة وأمثلة معقدة غير مفهومة ، وعرضوها على رأيين أو قل أكثر من ذلك : البصري والكوفي والبغدادى والقليل والشاذ والضعيف مما يزيدهم تحملا ، ويضيف الى تعقيداته تعقيدات ، ولهذا كان كثير من

الطلاب في الدراسة المبكرة لها من نطق سليم وفتح لأفاق جديدة في الثقافة بل حياة ومفاهيم مختلفة عما تعود عليه .

لكن ذلك يتأثر بقراءة النصوص الأدبية من رواية وشعر ومسرح في لغتها الأصلية والالهام بشيء من تاريخ بلاد تلك اللغة ليتكون للطالب احساس شامل بيئة تلك اللغة وتراثها . لكن لتدريس العلوم والرياضيات فائدة أخرى ألا وهي اعمال المنطق ودقة الاستدلال ، والربط بين المشاهدات المختلفة ومحاولة تفسيرها . الخ وباختصار اكتساب النظرة العلمية وتشرب روحها لينعكس ذلك على سلوك الانسان ونظرته الى الأشياء وحكمه على الأمور وتقبله للأراء والمبادئ . وهي شيء عزيز نحن في أشد الحاجة اليه خصوصا في ظروف التخلف التي يمر بها مجتمعنا والتي ما يكاد أن يبق منها حتى يقع من جديد أسيرا للتفكير غير العلمي .

لذا فالتنا تقترح أن يكون تدريس جميع المواد باللغة العربية في المرحلة الابتدائية والاعدادية على الأقل . فهي مرحلة التأسيس الثقافي وفيها يتعرف الطالب على ثقافته الوطنية من خلال دراسته لشتى فروع المعارف . وحين يتم ذلك فما من شك في أن المجال سينفتح أمام الطالب للفهم والاستيعاب بدلا من حفظ المصطلحات والتعابير الأجنبية مما يحد من قدراته الذهنية ويكبلها . كما أن ثقته في ثقافته الوطنية واحترامه لها سيزيد هو الآخر بل سيتوفر له بعض الوقت لتحسين مستواه في اللغة الأجنبية ذاتها واكتساب مهارات في ميادين أخرى - تملأها مدارسنا على اختلافها - أجنبية أو وطنية مثل تدريس الموسيقى والتربية الرياضية والفنية . ولا بأس من تدريس اللغة الأجنبية للاستفادة من ميزة سهولة تعلم الصغير لها وحسن لطفه بها وحفظ مقدراتها . ويمكنه زيادة تحصيله في تلك اللغة في مرحلة الدراسة الثانوية ، ومن المؤكد أن حسن معرفته للغة العربية وثقافته القومية سيدفعه الى الاستزادة من الثقافة الأجنبية والتعمق فيها . فثقافة الانسان القومية لم تقف يوما حجرة عثرة في نموه ناصية العلوم والفنون والآداب العالمية ، فأعلام النهضة الثقافية في مصر مثلاً كانوا ممن تشربوا الثقافة العربية فكان ذلك دافعا لبعضهم على دراسة اللغات الأجنبية وفهم دقائقها .

الدارسين ، يتهيئون من متابعة دراسته ، واستكناه مفصله ، فيدفعهم هذا الى تركه كله ، فنظل تلك القواعد والأحكام مضللة في أذهانهم ، مهما بذل المبسرون لافهامها دارسيها ، لهذا كانوا يشركون أجوبة أسئلته ويعتمدون على المواد الأخرى ليحصلوا على درجة النجاح بمادة اللغة العربية .

ومن هنا كثرت دعوات التيسير ، وانقسم دعاؤها في وسائله : فمنهم من يدعو الى ذلك بدافع حب اللغة العربية وعلومها والغيرة عليها ، فهي قد وضعت للحياة وللتعبير عن الحضارة وحرام أن نظل هذه الأداة معطلة ، مكرونة في زوايا الإهمال منسية في حالكات الظلمات ، مع أن لهذه اللغة تاريخاً طويلاً ، اذ لم يعرف عن لغة ظلت تصاول الحياة قروناً طويلة كما عرف عن اللغة العربية ، فأكسبها هذا صفات لم تكتسبها لغة أخرى ، وظلت عوامل نموها تسير مع عمرها الطويل هذا . ومنهم من يخلط السم بالعسل - كما يقولون - فيدعو الى الاستغناء عن القوالب القديمة في التعبير ، وقد يدعو الى كتابتها بالحروف اللاتينية أو الى كتابتها بالعامة ، لأن الغاية هي افهام السامع ، فإذا تم فذلك قصد اللغة ، ولهذا كانوا يقولون « سَكُنْ تسلم » وذهب عن يالهم أن العرب انما اختاروا العلامات لتدل على المعاني التي يريدونها ، فالفاعل لرفعته وعلوه لأنه الذي يقوم بالحدث ، فاختاروا له الرفع ، فكانت علامته الضمة والواو لأن الجهد بها أكثر ، وهكذا كان المجرور علامته الكسرة والياء ، والمنصوب علامته الفتحة والألف .

فتيسير قواعد هذا العلم وأحكامه مطلوب في مسيرتنا اليوم ، لأننا أحوج ما نكون اليوم الى

اللغة ، الا أنه يجب ألا تخرج تلك القواعد والأحكام على الأسس التي وضعها علماءنا الأوائل ، وأن يعنى بالطرق التي تقدم هذا العلم للدارسين ، ويستغنى عن كل ما أثقله ، فانما هو يسير عندما وضعوه أول مرة ، ولكنهم عقدوه فيما بعد ، فالتغيير يجب ألا يمس الأصول وانما يتعلق بالتخلص من القليل والضعيف والشاذ ، وبطريقة عرض هذا العلم للدارسين . وبغير ذلك ينسف التراث وتضيع جهود الأئمة السابقين ، والناس الذين يعينهم هذا العلم صنفان : متخصص بالعربية ، وغير متخصص .

أما المتخصص فهو قليل ، فهذا الذي يجب ألا نفكر فيه ، وألا يتساهل معه ، لأن المفروض فيه أن يكون مطلعاً على كل القواعد والأحكام ، المجمع عليها والمختلف فيها ، الضعيف والشاذ منها ، الآراء المفردة وعلل كل منها والقياس عليها ، ومعرفة شواهداها ، وأن يكون مطلعاً على كل دعوات التيسير ، وما يوجه اليها من مآخذ أو ما تحمل معها من مبررات ، لأنه سيكون القيم على شؤون هذه اللغة . ومشرفاً على اتصال هذا العلم الى تلامذته والمستفيدين منه ، ولا يكون ذلك هينا الا بالقوص في تفاصيل هذا العلم ، ومعرفة دقائقه وتفصيله .

وأما غير المتخصص فهو الأكثر ، اذ منه الطبيب والمهندس والفلكي والعالم والفيزيائي والكيميائي والقانوني والمؤرخ والمدرس والعامل والفلاح والعسكري ، وكل أولئك ينبغي أن تكون أساليبهم صحيحة سليمة عند اراذهم الحديث أو الكتابة ، ليستفاد من تجاربهم وتخصصاتهم وهم لا يحتاجون الا الى الأسس العامة والقواعد الرئيسة ، المجمع عليها ، التي



# أوراق البحر الميت وكتاب المخطوطات للعابدي

بقلم : عبد العزيز محمد بوريني

ما زالت مخطوطات البحر الميت - التي عثر عليها مؤرخا  
تكتشف العديد من الحقائق التاريخية الضاربة في اعماق  
الماضي ، وظهرت العديد من الكتب والدراسات الاجنبية  
التي تتناول بالتمعن دقيق والتعليق هذا الكشف التاريخي  
اهام ، والتي لم تكن من بينها دراسة عربية ، ولكن السيد  
عبد العزيز بوريني له : يلقب آخر علي ما كتبه الاستاذ عبد  
الرزاق البصير ، يقول فيه :

صدر الكتاب عام ١٩٦٧ ، ويقع في أربعمائة صفحة  
من الحجم الكبير . ويتضمن عشرات الصور لمخطوطات  
تم اكتشافها في الاردن ، وعدد من الصور الأخرى  
والخرائط الأثرية .

راجع الكتاب كل من الاساتذة ( امين ابو الشعر ،  
وعبد الرحمن شناق ، وهنري مطر ) .  
ذكر العابدي في مقدمة كتابه اسباب تأليفه الكتاب التي  
تتلخص فيما يلي :

انه منذ عام ١٩٥٣ ، اعد يكب على دراسة ما كتب من  
مخطوطات البحر الميت . وكان في طليعتها  
كتاب ( مخطوطات البحر الميت - للاستاذ ميلر يروز )  
الذي قدم فيه مجموعة من المعلومات عن المكتشفات  
الخطيرة التي وصفها الاستاذ ( ادوموند ويسون ) .

تصون سلامة الأسلوب ، ويحتاجون فقط الى  
القواعد التي ترشددهم الى معرفة أثر العوامل  
وتعيين المرفوع والمنسوب والمجرور وملاحظة  
ذلك في كلامهم .

اذن كيف يكون التيسير ؟ جوابنا عن هذا أن  
المتقدمين قد فكروا في التيسير ، ووضعوا عددا  
من الكتب التي تدعو اليه ، ولكن لكل  
طريقته ، ولكل أسلوبه ، لهذا نجد كثيرا من  
التحويين المتقدمين قد خافوا رسائل صغيرة  
فيه ، فكانت مقدمات في النحو ، أو تلخيصات  
لكتب أخرى ، ومن بين هذه الرسائل رسالة في  
العوامل لمحمد علي بن بير البركوي وهو عالم  
تركى وضع رسالته على معرفة منه شيء في النحو  
ليتقن التحويل كله : ستون بالعوامل ، وثلاثون  
بالمعمولات ، وعشرة بالعمل ، الأول : أدوات  
الرفع والنصب والجر والجرم ، والثاني :  
مرفوعات الأسماء ومنصوباتها ومجروراتها ،  
ومرفوعات الفعل ومنصوبه ومجرومه ، والثالث :  
يتعلق بالعلامات : الفتحة والضمة والكسرة ،  
والألف والواو والياء وثبوت النون وحذف  
الحرف والحركة والآخر .

فهذا توزيع متطقي رياضي ، يشتمل على كل  
تقسيمات النحو ، يستطيع المتبع أن يتقن كل  
الأحكام ، فلو وضعنا لغز المتخصصين كتبنا على  
أساسها ، ليسرنا الرجوع إليها بأيسر الطرق  
وأسهلها ، ولتمكن أولئك العلماء من تقديم  
بحوثهم وتجاربهم ومحاضراتهم بلغة سليمة .

فالمعربون اليوم لا يحتاجون الى المصطلحات  
العلمية المعربة فحسب ، وانما يحتاجون الى اللغة  
المبسرة التي يضببطون القول على أساسها  
ويحسنون تركيب الكلام على قواعدها .

وبعد الاستئذان من المؤلف قام العابدي بتعريب هذا الكتاب بعد ارشاده للاطلاع على كتاب آخر وهو (اضواء على مخطوطات البحر الميت الذي ظهر عام ١٩٥٨) فقرأه العابدي وزاد عليه بما يقرب الكتاب من ذهن القاري . وقد أتبع ذلك فصلا خاصا عن وجهة نظره في المخطوطات ، وما دار بشأن ملكيتها والتعرف بها ، وتزويده بالتقارير التي كانت بين يديه بحكم عمله في دائرة الآثار الاردنية طوال ثماني سنوات . وهو يرجو أن يجد القاري تعويضا عما ينقصه في علم المخطوطات .

ولكني يضني على كتابه قيمة علمية فقد قام الأستاذ العابدي بتلخيص ستة كتب أخرى باللغة الانجليزية <sup>(١)</sup> . أما الدافع لتأليف الكتاب كما يقول المؤلف نفسه في ذلك :

« في أواخر عام ١٩٦٥ كتب الأستاذ أنيس منصور في جريدة « أخبار اليوم » القاهرية مقالا عن اوراق البحر الميت التي « يتفرج » عليها الانجليز جاء فيه قوله : - ومن الغريب أن أكثر من ثلاثة آلاف كتاب قد ظهرت في أوروبا وأمريكا لدراسة وترجمة ومناقشة هذه المخطوطات التي يملكها الأردن ، والتي عرضتها في أمريكا وكندا . ولكن كتابا واحدا لم يظهر باللغة العربية يتعرض لها أو يناقشها ، أو يبدل فيها برأي ، فبرد العابدي على المقال فورا ويقول : ( وفي الحال كتبت اليه ذاكرة أن كتابين صدرتا في بيروت وهما : « مخطوطات البحر الميت وجماعة قمران - للنس جيمس ويلبي ، وإبراهيم مطر ، سنة ١٩٥٧ في ست وثمانين صفحة صغيرة . أما الكتاب الثاني في هذا المجال لمؤلفه أسد رستم سنة ١٩٥٩ م ، ويقع في ثمان وسبعين صفحة من الحجم المتوسط ، كما ذكرت له شروعي في طبع هذا الكتاب ) .

وتصنّف الكتاب ثلاثة تقارير لأساتذة اردنيين من ذوي الاختصاص والخبرة في الترجمة ، ولم يلبث أن وافاه اولئك الثلاثة بالردود والآراء حول قيمة الكتاب الأدبية . وتألف مادة الكتاب من تسعة عشر فصلا ، وكشف

للأعلام ، وعشرات الصور لأهم المخطوطات المكتشفة ، والمعارات التي وجدت فيها تلك المخطوطات .

خصص المؤلف الفصل الأول من كتابه هذا للحديث عن تاريخ اليهود منذ النشأة والسبي البابلي ، والتوراة والأقوان الواردة في ذلك ، وتناول في الباب الثاني الحديث عن فرقهم ومؤرخيهم . أما الفصل الثالث ، فقد تحدث عن كيفية اكتشاف هذه المخطوطات عن طريق رعاة من عرب النعام كانوا يرعون بجوار المغارة ، فعثروا عليها في جرار فخارية ، وكانت عبارة عن لفائف من ورق مقوى وملفوفة بالجلد . ( اثنان منها يؤلفان جزأين للصف واحد اطلق عليه اسم كتاب النظام ) ، أما المؤلفات الثلاثة الأخرى فكانت تؤلف بمجموعها سفر ( اشعيا العظيم ) بالإضافة الى سفر « دانيال » وغيره من الاصحاحات ، وتحدث في الفصل الخامس منه عن اكتشافات أخرى بعد أن عرف عرب النعام قيمة هذه الاكتشافات ، فعثروا عام ١٩٥٢ على ١٨٧ جذاذة من أسفار التوراة ، وملف نحاسي في كهف ثالث فيه رقوق جلدية متأكلة . وفي ربيع العام نفسه تم اكتشاف الكهف الرابع والذي اشتمل على أكبر كمية من تلك المخطوطات .

وفي عام ١٩٥٦ تم اكتشاف الكهف الحادي عشر في أقصى الشمال . ووجدت في « دير قمران » بذي مكاتب ومخابر من النحاس والفخار وأواني الاغتسال والطبخ ، وصهاريج مستديرة وقطع نقود مختلفة ، وعلى قطعة جلد منفردة ، ووجدت كتابات لصلاة كان يؤديها القمرانيون قبل تناول الطعام .

ولهذا الكتاب على وجه العموم قيمة كبرى ، فهو يبرز جهود دائرة الآثار الأردنية لتضامرها لاجراء المخطوطات الى حيز الوجود . ومن جهة أخرى فهو يعرف القاري العربي بخلاصة هذه الدراسات ليستطيع تقدير قيمة هذا التراث الذي بقي قسم يسير منه في متاحف الأردن ، والذي أخذ يجذب اليه انظار السياح ، وعلماء الآثار لدراسة تاريخ بلادنا .

هذا بالإضافة الى حرص الأردن وحفاظه على هذا التراث الثمين .

(١) انظر أسماه هذه الكتب ص ٨ من كتاب مخطوطات البحر الميت للعبادي .



واجمالا فقد بلغ المعرض درجة كبيرة من النجاح ، ثم عادت المخطوطات الى الأردن ، واستقرت في المتحف الأثري بالقدس ، والذي جرى تأميمه ، وأصبح تابعا لدائرة الآثار الرسمية .

وقد اطلعت على الكتاب المذكور في مكتبة المرحوم العابدي ، في منزله بالإضافة الى نسخ منه في مكتبة الجامعة الأردنية وغيرها .

والجدير بالذكر أن هذه المخطوطات عرضت في أماكن مختلفة من العالم منها : واشنطن ، ولوس انجلوس ، وولاية بالتيمور في ماريلاند ، وفي كندا ثم تورنتو ، وبريطانيا ، وادنبرة ، ومانشستر ، . وعرض كذلك في ( ويلز ) حضره عدد كبير من رجال الصحافة والاعلام ، وعدد من كبار العلماء والأدباء ورجال الآثار ، وكانت كلمة الافتتاح من قبل رئيس كنيسة ويلز ، ثم تلاه اللويد بليموث .

## الأزمة الإقتصادية في الثمانينات لماذا تأخذ شكل التضخم ؟

بقلم : حافظ أحمد أمين

المقريزي الذي وصف المحن الاقتصادية التي تعرضت لها مصر بين القرن الرابع الهجري الى القرن الثامن الهجري ، وحدد بدايات هذه المحن ونهاياتها ، فهو يحكي مثلا عن محنة بدأت عام ٣٣٨هـ ( والأمير يومئذ أبو القاسم أنوجور بن الاخشيدي ) واستمرت حتى دخلت سنة ٣٦١هـ ، فانهل ( انخفض ) السعر فيها ، وحصل الرخاء .

وبعملية حسابية بسيطة نرى أن الفترة ما بين بداية المحنة وبداية الرخاء هي ٢٣ عاما ، وهي تقريبا نصف الخمسين .

ثم يحكي المقريزي عن المحنة التالية ، فيقول انها حدثت عام ٣٨٧هـ أيام الحاكم بأمر الله ، فاذا قمنا بعملية حسابية أخرى ( ٣٨٧ - ٣٣٨ = ٤٩ عاما ) كان ذلك مثلا لطول تلك الدورة .

ثم يحكي عن المحنة التالية ، فيقول انها وقعت في خلافة المستنصر عام ٤٤٤هـ ، وبعملية حسابية ثالثة ( ٤٤٤ - ٣٨٧ = ٥٧ عاما ) كان ذلك مثلا لطول تلك الدورة .

قام العالم الروسي نيكولاي كوندراتيف بعمل دراسة مستفيضة على طول الدورات الاقتصادية التي تعرض لها الغرب خلال ١٥٠ عاما ( من ١٧٩٠ الى ١٩٤٠ ) فلاحظ أن أوروبا الغربية مرت بثلاث دورات اقتصادية كبيرة ، كل دورة كان يتذبذب فيها الاقتصاد من فترات ينسم معظمها بالانتماش الى فترات ينسم معظمها بالانكماش ، وأن تاريخ الدورات تقع بين :

عام ١٧٩٢ وعام ١٨٥٠ ( أي أن طول الدورة ٥٨ عاما )

ومن عام ١٨٥٠ الى عام ١٨٩٦ ( أي أن طول الدورة ٤٦ عاما )

ومن عام ١٨٩٦ الى عام ١٩٤٠ ( أي أن طول الدورة ٤٤ عاما )

واستنتج من هذا أن متوسط طول الدورة الاقتصادية يساوي خمسين عاما .

ونجد نفس الملاحظة في كتاب ( اhalte الأمة يكشف الغمة ) للعالم المصري الكبير تقي الدين أحمد بن علي

الأزمة شكل التضخم : ارتفاع في الأسعار مع الانخفاض في الانتاج .

أما انخفاض الانتاج مع ارتفاع الأسعار ، فسيه الانتباه المفاجيء الى أن سعر الخامات لا ينحصر فقط في تكاليف استخراجها ونقلها ، وإنما أيضا في معدل تناقصها في باطن الأرض وعلى سطحها .

أما الصراع بين أهل الشمال وأهل الجنوب فقد أخذ أشكالا متعددة ، لعل أهمها تزايد أعمال العنف بين أهل الجنوب ومثلي أهل الشمال في الجنوب .

والمعجب في الأمر أن بلاد الشمال - بكل ما فيها من علم وعلماء - لم تنبه الى أن أزمتها الحالية يرجع سببها الأول الى استغلال الشمال للجنوب ، وأن التخلف من شدتها يكون بالتخلف من هذا الاستغلال وليس بمضاعفته ، ولكن من أين تأتيهم الحكمة وقد ظلوا سنوات طويلة غافلين عن الحقيقة ، حتى أدركوا أن شدة الأزمة في الثلاثينيات كانت بسبب شدة استغلال اصحاب رؤوس الأموال للعمال .

كذلك كان من مظاهر ضعف الحكمة عند أهل الشمال ، اعتقادهم - خلال الخمسينيات والستينيات - أن الرخاء الذي كانوا يتمتعون به رخاء دائم ، بسبب تقدمهم التكنولوجي ، وهو اعتقاد يتم عن جهل بطبيعة الدورة الاقتصادية .

ونحن لا ننكر أن التقدم التكنولوجي كان له أثر كبير في زيادة شدة الرخاء في تلك الفترة ، لكن الرخاء نفسه لم يكن إلا جزءا من دورة تفرضها الطبيعة ، ولا يستطيع الانسان - بكل علومه وتكنولوجياه - أن يوقفها أو يغير من طولها .

هكذا بالقوا في الاتفاق والاستهلاك ، وأسرفوا في استنزاف موارد الطبيعة ، وغالوا في اغراق أنفسهم في المتع والملذات ، وفي استغلال الدول الفقيرة ، حتى قسموا المعمورة قسمين متباينين أشد التباين ، عالم الشمال ، شديد الثراء ، شديد الزهو والفرور ، وعالم الجنوب ، الفارق في فقر مدقع ، وفي حروب يخططها ويستفيد منها عالم الشمال ، حتى وقعوا في أزمتهم الأخيرة - أزمة التضخم - التي لم يفهموا - ربما حتى الآن - سبب حدوثها ، ولا كيفية التخلف من شدتها .

ويستمر المفريزي في وصف الأزمات الاقتصادية حتى وقت كتابه ( اعادة الأمة ) عام ٨٠٦ هـ .

فإذا انتقلنا الى العصر الحديث وجدنا أن أزمة الثلاثينيات قد بدأت في أواخر عشرينيات هذا القرن ، وأن ما نحن فيه الآن من أزمة اقتصادية قد بدأ في السبعينيات ( أي أن طول الدورة مازال خمسين عاما تقريبا ) .

وهنا يثار السؤال الهام :

لماذا ظهرت أزمة الثلاثينيات على شكل صراع حاد بين العمال وأصحاب رؤوس الأموال ، مما أدى الى بظالة عنيفة ، وانخفاض شديد في كل من الانتاج والأسعار ، انتهى الى قيام حرب عالمية بين دول الشمال ، بينما تظهر أزمة الثمانينيات على شكل ارتفاع عنيف في الأسعار ، مع قيام حروب بين دول الجنوب ؟

السبب في رأيي أن من طبيعة الحياة ، أن يأتي كل جزء من الدورة ليحل مشكلات الجزء الذي يسبقه ، وقد كانت أهم مشاكل الستينيات : الفجوة الرهيبة بين الشمال والجنوب ، والاستنزاف المخيف لموارد الطبيعة .

ولما كانت مشكلات الستينيات مختلفة عن مشكلات العقد الأول من القرن ، فإن شكل الأزمة في الثمانينيات غير شكلها في الثلاثينيات .

لقد انحصرت أسباب الازدهار في العقد الأول من القرن في التوسع الكبير في الانتاج الصناعي ، وقد ذهبت معظم ثمار ذلك الازدهار الى أيدي طبقة رأسمالية صغيرة الحجم ، بينما ظل العمال الصناعيون - وهم السبب الحقيقي للازدهار - في فقر شديد .

لهذا كان من الطبيعي أن تأتي أزمة الثلاثينيات على شكل صراع عنيف بين العمال وأصحاب رؤوس الأموال ، وإلى بظالة عنيفة ، وانخفاض في الانتاج والأسعار . أما الستينيات ، فقد انحصرت أسباب الازدهار فيها في استنزاف الموارد الطبيعية ، وقد ذهبت معظم ثمار الازدهار الى أهل الشمال ، بينما ظل أهل الجنوب - وهم اصحاب معظم الموارد الطبيعية - في فقر مدقع .

لهذا كان من الطبيعي أن تأتي أزمة الثمانينيات على شكل صراع عنيف بين أهل الجنوب وأهل الشمال ( أو بمثلي الشمال في الجنوب ) ، كما كان من الطبيعي أن تأخذ

# حوار مع محمود تيمور

بقلم : رستم كيلاني

في شهر أغسطس «آب» الذي مضى كانت الذكرى العاشرة لرحيل محمود تيمور . ذهب الفنان الرقيق ولكنه ترك لنا صورة من الحياة أثرت المكتبة العربية . هذه تجربة واحد من تلاميذه مع الرجل الذي امتلأ قلبه بحب الناس والحياة .

فالكاتب هو انتاجه ..  
فكانت بالفعل شخصية أستاذنا «محمود تيمور» تنعكس على كل ما كتب من أمثلة إنسانية ترمي الى أهداف رفيعة ..  
ولما قرأ رائدنا العظيم محالاني القصصية بدأ يوجهني ، ووضع لي برنامجاً دراسياً منظماً للدراسة والاطلاع على الأدب وفنونه ، ميسراً في أمهات القصص العالمية التي كان يهديها الي من حين الى آخر ، وكان يتابع خطواتي ، ويدفعني على الدوام الى القراءة والكتابة ، الى أن جاء اليوم الذي أخذ فيه بعض قصصي وقام - رحمه الله - بتقديمها الى المجلات والصحف لنشرها .  
وبمرور الأعوام بدأ يقدمني لأصحاب دور النشر مزيكياً ، ومزيداً عملي القصصي بمقولته :  
( رستم كيلاني .. كاتب يملئ على قلمه ما في قلبه الخفاق ، قصصه تمتاز بمعاطفتها الانسانية الأخاذة ) ..

●● قرأت الكثير من أعمال راحلنا الكريم «محمود تيمور» الأدبية ، والمجلدة في مكتبة خالي الشاعر المرحوم «قاسم مظهر» الذي حدثني كثيراً عن صديقه وحبيه «تيمور بك» ووصفه بأنه مثال الفنان الصادق الذي يخدم فنه بصدق وإخلاص ، والانسان النادر الذي يعز عليه أن يجرح حتى الذين يجرحونه ..  
ومن حديث خالي ، ومن حبي وشغفي لقراءة أعمال «محمود تيمور» من القصص الواقعي الانساني المملوء بحبة للانسان ، رجوته التعرف عليه ، فوعدني بذلك ..  
وفي أحد صالونات ( نادي القصة ) الذي أسهم في انشائه تم اللقاء الأول بيني وبين تيمور ووقفت قبالة مشدوهاً أنظر اليه ملياً ، وإذا سألني سائل وقتئذ عما اعتراني ، قلت له : على الفور : لقد صدق محمود تيمور حين قال : « ان حياة الكاتب لا تنفصل أبداً عن انتاجه ،





ومنذ تاريخ أول لقاء بأستاذي « محمود تيمور » الى أن لبي نداء ربه وودعته ذلك الوداع المحترم ... فإن صليتي به لم تنقطع ... ولن تنقطع ، فستظل ذكراه العطرة باقية بقاء الروح في الجسد الى أن يحين اللقاء ..

### محمود تيمور .. الانسان :

كان « محمود تيمور » مثال الانسان النادر الوديع عف اللسان الذي يعز عليه أن يجرح حتى الذين يجرحونه ، صاحب البسمة الحانية التي تدفيء القلوب ، والروح الوديعه الفياضة بالحنان والرفق ..

ويحضرني في هذا المقام أمودجاً من انسانيته ، وعطفه ، وحنانه ، ووفائه النادر ..

عندما مات كلبه المدلل ( مجبو ) الذي كان يعز به ، رثاه بقوله :

« .. نحن نحيا في مناهة من حجب ورموز ولا نعي لها تفسيراً .. الذي نعلمه علم اليقين هو أننا فقدناك .. تلك هي الحقيقة الناصعة وسواها سراب ..

« علينا أن نقبل مصيرنا كما هو مخطط في لوح القدر ، مستسلمين لما لا يمكن رده ..

« هذا ما قالوه .. وهذا ما نردده دائماً ، ولكنه قول لا يطفىء لهب النار المشبوبة بين جوانحتنا .. وإن عمل على إخمادها على مهل .. على مهل جداً .. نعم على مهل .. فذكراك يا صغيري الحبيب متبقى في قلبي ما حيت وسأحملها معي في قبوري ..

« طيفك الحبيب سيترأى لي دائماً يذكرني بأيامك الحلوة معي .. »

حول قضايا الأدب والحياة في سؤال وجواب .

س : ما التجربة التي علمتك درساً لن تنساه ؟  
تيمور : في كل يوم يمر تجربة ، بل تجارب ،

والمرء يحاول دائماً الافادة من تجارب الأيام ، ولعل خير هذه التجارب هي التجربة التي يفيد المرء منها وينسى أصلها ومبعث تأثيرها بها ..

س : ما الكلمة التي تعجبك ؟

تيمور : تعجبني هذه الكلمة الحكيمة ..  
العبقريّة تسعة أعشارها كد وعمل ،  
وعشرها موهبة واستعداد ..

س : ما أطول دقيقة في حياتك ؟

تيمور : تلك التي أبدأ فيها موضوعاً للكتابة .. مقالاً كان أو قصة ..

س : أي الفضائل أحب اليك ؟

تيمور : الصبر على مواجهة الخطوب ..

س : ما رأيك في أن يكون للقصة هدف سياسي أو اجتماعي ؟

تيمور : الهدف في العمل القصصي عنصر لاغني عنه ، ولكن افعله هو أفة الفن ، وهو جنسية على الهدف نفسه .. وإنك تستطيع - إذا كنت قاصاً فناناً - أن تعالج أية فكرة سياسية أو اجتماعية ، وأن تطويعها على هدف مقصود ، بشرط أساسي ، هو صدق الاحساس ، وصدق التأثير ، وعمق التغلغل في الفكرة ، ومدى استجابة المجتمع لها ..

س : ما المهنة التي تفضلها ؟

تيمور : أن أكون كما أنا ، حامل قلم ..

### نصيحة :

وحين سألته : بماذا تنصحون الناشئ من أدباء القصة ؟

قال : إنني أوجه نصائحي لزميلي الناشئ قصاص الغد فأقول :

المثابرة في الكتابة . فرجائي إليك أن تواصل عملك فيها مهما يصادفك من صعاب ، ومهما تلقى من تعنت الغير معك ، ثابر على الكتابة ولا

لقد كان - رحمه الله - يجلس الى مكتبه في العهد الباكر من حياته بعيد النظر فيه من جديد فيما رضي عن صياغته بقاءه ، وما لم يرضه يلزمه لمسات صقل وتنقيح حتى يضحى في ذلك الثوب الفتيب الذي عرف به مع الاحتفاظ الكامل بجوهر الموضوعات ، وكيان الشخصيات ، وما في ذلك من معاني تلك الأعمال القصصية وعناصرها الأصلية فقد يبقى على حاله موفور المعالم والسمات . .

وكان يرى - رحمه الله - أن من حق الكاتب عندما يطلب منه إعادة طبع أعماله ، أن يعيد النظر فيها من ناحية الصياغة والتعبير ، لتخرج الطبعة الجديدة منقحة في تشذيب وتهذيب ، ويكفي أنها سجلت باسمه في الصحف في الطبعة الأولى ، ولم تعد هذه الصحف أو الكتب ملكاً لكاتبها ، وإنما أصبحت ملكاً للتاريخ وما في استطاع أي كاتب أن يحوها حتى بإعادة طبعها منقحة . .

هذه هي وجهة نظر رائدنا الذي فقدناه « محمود تيمور » والتي سبق أن شرحها في أحاديثه الصحفية ، والأذاعية المسبوعة ، والمرئية ، أردت أن أوضحها للقراء عامة ، وللسانذة الكتاب خاصة لعل بهذا أكون قد أوفيت . . وهذا حسي . .

### وبعد . .

فهذا هو « محمود تيمور » الرائد ، والمعلم ، والفنان الصادق ، والانسان الذي ظل ينير لنا بمشاعله سبل الانسانية الى أن ذهب راضياً مرضياً منذ عشر سنوات ( ١٩٧٣/٨/٢٥ - ١٩٨٣/٨/٢٥ ) . .  
لذكراء العطرة تحية وسلام . .

تلق بالقلم جانباً ، اتخذ من أقلامك أحبه ، ومن صحائفك عشيقات ، وعش في صحبتهم هانثا قرير العين ، وعليك بالتأني في عملك ، والصبر في انتظار النتيجة فلا تتعجل اقتطاف الثمرة قبل نضوجها ، وإذا انتهت من كتابة شيء فراجعه وأصلحه ، وأعد كتابته إذا اقتضى الأمر ، وضع نصب عينك أيها الرميل الكريم أنك مهما أوتيت من براعة وتفوق فلن تصل الى الغاية المرجوة من الاجادة النامة ، الكمال غير موجود . انه سراب بلوح أمامنا ، نسعى اليه دائماً مجذبن فرحين ، ولكننا لا نبلغه أبداً .

فالغاية القصوى لن تنال أبداً . فلنعترف كلنا بقصورنا وعجزنا ومن ثم لا ندع للغرور أن يطرق بابنا . حذار منه يا صديقي ، انه جلاد عتي يطيح بالرهوس المحلاة بأكاليل الغار في قسوة وعنف . .

س : ما رأيك في اللغة التي يجدر بأدياننا أن يكتبوا بها القصة ؟

تيمور : الكتابة بالفصحى ، لسان العروبة ، ورابطة القومية ، وأداة التعبير عن حضارة العرب خلال قرون متطاولة استطاعت فيها أن تكون ذات أثر عالمي في الشرق والغرب على السواء . .

\*\*\*

وعندما سألته : من هم أعظم خمس شخصيات عالية ، وما خصائص عظمتهم ؟ قال : ( محمد ) رمز الانسانية الكاملة . .

( عيسى ) رمز الرحمة الشاملة . .

( موسى ) رمز الصراع المرير . .

( ابراهيم ) رمز الايمان العميق . .

( أيوب ) رمز الصبر الجميل . .

\*\*\*

وحول الرأي الخاص لاسنادنا « محمود تيمور » عن إعادة صياغة القصص التي سبق أن ألفها . . فإنه يسعدني أن أوضح بالضغط وجهة نظر فقيدها الكبير في هذه القضية . .

# الكتابة بالحروف العربية لدى غير العرب

بقلم الدكتور : محمد موفكو

❶ في اطار النشاط الاستشراقي الجديد في البوسنة ، الذي تطور بشكل خاص في السبعينيات ، صدرت في الفترة الاخيرة عدة كتب على جانب كبير من الامة . ويتميز هذا الاستشراق الجديد بكونه يقوم على جهود مستشرقين مسلمين ، لا يحملون بالضرورة كل العقد المعروفة ، ويركز بشكل خاص على ما خلفته الحضارة العربية الاسلامية في جمهورية واحدة من جمهوريات يوغسلافيا ، الا وهي جمهورية البوسنة والهرسك .

---

معجم عربي - صربوكراوتي

---

ولهذا المؤلف فضل كبير على المستشرقين في يوغسلافيا بعمله الموسوعي الجليل « معجم عربي - صربوكراوتي » الذي نشر سنة ١٩٧٣ في جزأين يصل عدد صفحاتها الى حوالي أربعة آلاف صفحة .

ومن هذه الكتب التي صدرت في الستين الاخيرتين اخترنا للقارئ العربي كتابين يتناولان موضوعا واحدا ومهما ، الا وهو انتشار الحروف العربية لدى غير العرب .

صدر الكتاب الاول في اللغة الصربوكراوتية عن معهد الاستشراق في سراييفو في نهاية ١٩٨٢ ، وهو بعنوان « الخط العربي » للدكتور توفيق مفتيش<sup>(١)</sup> .

---

(١) Dr . Teufik Muftic , Arapsko pismo , Orijentalni Institut , Sarajevo 1982



● نموذج نادر من الخط العربي المنقوش في الصخر في لوحة جامع مدينة هوستار البوسنية ، وتاريخ هذه الكتابة يعود الى سنة ١٥٦٦

موضوعين مختلفين ، عن انتشار الخط العربي بين العلماء والمثقفين المسلمين في المناطق التي تشكل منها يوغسلافيا الحالية ، الذين كانوا يؤلفون أو ينسخون المؤلفات في اللغة العربية ، وعن اعتماد الحروف العربية لكتابة اللغة المحلية .

### انتشار الخط العربي مع انتشار الاسلام

والموضوع الأول يرتبط طبعاً بانتشار الاسلام في بعض المناطق ، التي تتكون منها حالياً يوغسلافيا ، كما في مكدونيا وكوسوفا والبوسنة ، منذ بداية القرن الخامس عشر . ففي ذلك الوقت ، مع عدم توفر الطباعة بالحروف العربية ، كان العلماء والمثقفون المحليون الذين أتقنوا اللغة العربية يعتمدون على خط يدهم في كتابة مؤلفاتهم ، أو في نسخ ما يحتاجون اليه من مؤلفات غسوطية . وهكذا ، مع انتشار الاسلام ، برز في هذه المناطق متخصصون بالنسخ والخط العربي . وقد ازداد عدد هؤلاء الحسطين بصفة خاصة من جراء الاهتمام بالقرآن الكريم ، وتلبية حاجات الناس الى نسخ منه . وفي الفصل الخاص المتعلق بهؤلاء النساخ والخطاطين ( ص ١٤٠ وما بعدها ) يقول المؤلف ان هذه المهنة الجديدة تعود الى نهاية القرن

الكتاب الأخير لهذا المؤلف يشتمل على ( ٢٩٥ ) صفحة من القطع الكبير ، وقد وزعه المؤلف على مقدمة وفصول كثيرة وقصيرة تتناول أهم الأمور التي تتعلق بالإبجدية العربية ( جذورها وتطور كتابتها عبر التاريخ ، أشكال كتابة الحروف بالتفصيل ، وأنواع الكتابة كالكوفي ، والثلث الخ ) . وهذا القسم له أهميته بالطبع لليوغسلافيين ، وبشكل خاص للمهتمين بهذه اللغة وتراثها وما يمتنا هنا ، أو ما قد يهم القارئ العربي ، وهو القسم من الكتاب الذي يتعرض لانتشار الحروف العربية لدى غير العرب .

وهذا الموضوع يتوزع أيضاً الى قسمين ، قسم يتعرض بشكل عام الى انتشار الحروف العربية لدى غير العرب في آسيا وأفريقيا ( ص ٢١٠ - ٢٢٨ ) ، والآخر يتناول بالتحديد انتشار هذه الحروف في يوغسلافيا ، وفي الواقع ، ان القسم الثاني أكثر أهمية للقارئ العربي بما يطرحه من معطيات جديدة ، بينما يقدم القسم الأول معلومات عامة اعتمدت بشكل أساسي على ما كتبه بعض الباحثين العرب وغيرهم ( وبشكل خاص : عبد الفتاح عباده ، انتشار الخط العربي في العالم الشرقي والعالم الغربي ، القاهرة ١٩١٥ ) .

في هذا القسم ، الذي يتعرض فيه المؤلف لتراث الخط العربي في يوغسلافيا ، يتحدث عن



يركز بشكل خاص على اللغة الفارسية ، وعلى التطورات التي طرأت عليها مع استعمالها هذه اللغة . وفي فصل « انتشار الكتابة العربية في أفريقيا » ( ص ٢٢١ - ٢٢٤ ) يتحدث عن استعمال الحروف العربية لعدة لغات محلية في قارة افريقيا ، بينما يخصص فصل « انتشار الكتابة العربية في الشمال » ( ص ٢٢٥ - ٢٢٨ ) للحديث عن تجربة اللغة العثمانية في هذا المجال . وبعد هذا يتوسع المؤلف في فصل « الكتابة العربية في بلادنا » ( ص ٢٢٩ - ٢٣٨ ) ، ثم يخصص فصلا آخر ( ص ٢٣٩ - ٢٤٥ ) للحديث عن استعمال الحروف العربية للغة الصربوكرواتية وحول هذا يعترف المؤلف منذ البداية ( ص ٢٢٩ ) بأن فتح الأتراك للبلقان خلال القرنين الرابع عشر والخامس عشر ، وما لحقه من انتشار للدين الاسلامي في بعض المناطق لدى الشعوب السلافية ، وغير السلافية ، أدى الى امتصاص المسلمين الجدد لبعض عناصر الثقافة العربية الاسلامية ، ومنها الخط العربي . ويتحدث في الفصل الاول عن العوامل التي ساهمت في نشر الخط العربي كالأدارة والتعليم الخ . ثم ينتقل في الفصل الثاني الى الحديث فقط عن استعمال الحروف العربية لكتابة اللغة الصربوكرواتية . وقد يكون من المفيد أن نوضح هنا ان استعمال الحروف العربية قد اقتصر فقط على المسلمين في البوسنة ، الذين أصروا على تمييز اللهجة السلافية الجنوبية ، التي يتكلمونها ويحبونها بالحروف العربية ، وعلى تسميتها « اللغة البوسنوية » ، التي تتميز بوفرة المفردات العربية فيها (٢) . وفي هذا الفصل يتعرض المؤلف الى كيفية اعتماد المسلمين في البوسنة على الحروف العربية لكتابة لغتهم ، وإلى محاولاتهم لتطويع

الخامس عشر ، ويستعرض في الصفحات اللاحقة أهم الخطاطين الذين أبدعوا في هذا الميدان ، ونود أن نذكر هنا ، على سبيل المثال ، الخطاط ابراهيم شيخوفيتش Ibrahim sehovic ، الذي يعتبر دون شك من أبرز المبدعين في هذا المجال . وقد عاش هذا الخطاط في النصف الثاني من القرن الثامن عشر وفي النصف الاول للقرن التاسع عشر في سراييفو ، حيث كان يعمل اماما لأحد الجوامع فيها . وقد اهتم هذا الامام - الخطاط بشكل خاص بنسخ القرآن الكريم ، وكانت النسخ التي يكتبها تتمتع بقيمة كبيرة . وكان من عادة هذا الامام أن يكتب في كل نسخة يكتبها من القرآن رقم تلك النسخة مع اسمه الكامل « ابراهيم ابن الحاج محمد السراي » . وقد بقيت نسخة من القرآن الكريم ، مما كتبه هذا الخطاط ، وهي تحمل الرقم (٦٦) وتعود الى سنة ١٢٢٦ هجرية ( ١٨١١ ميلادية ) ، وهذا يعني أن الامام ابراهيم قد أبدع بخط يده (٦٦) نسخة على الأقل من القرآن الكريم .

## اعتماد الحروف العربية للغات الاخرى

والموضوع الثاني الأهم ، اعتماد الحروف العربية لكتابة اللغات غير العربية ، يتناوله المؤلف خلال عدة فصول قصيرة ، ولكن مركزة . ففي فصل « الكتابة العربية للغات الاجنبية » ( ص ٢١٠ - ٢١٤ ) يتحدث بشكل عام عن هذه الظاهرة ، ويلاحظ بشكل خاص ان عدة آلاف من المفردات العربية قد دخلت الى بعض اللغات غير العربية ( الفارسية ، التركية الخ ) ، التي اعتمدت الحروف العربية ، وفي فصل آخر ، انتشار الكتابة العربية في آسيا ،

(٢) بعد الحرب العالمية الثانية ، وبالتحديد بعد التوقف والنشر في الحروف العربية ، تلاشى تعبّر « اللغة البوسنوية » وعلى الرغم من أن المسلمين في البوسنة قد أصبحوا الآن حسب الدستور اليوغسلافي « شعبا مستقلا » إلا أن لغتهم تعتبر « اللغة الصربوكرواتية » مع أنهم لا يعتبرون أنفسهم من الصربيين أو من الكرواتيين .

تماماً ! ففى هذا الكتاب لا يشير المؤلف أبداً الى انتشار الحروف العربية في اليونان وبلغاريا الخ . والاغرب من هذا أن المؤلف لا يتعرض الى هذه الظاهرة حتى في بقية أرجاء يوغسلافيا ، بل اكتفى فقط بمحيطه البوسنوي وهذا في الواقع ، يعبر عن ظاهرة تركز الذات ، كما تبدو لدى بعض الكتاب والمثقفين المسلمين في البوسنة ، الذين لا يرون الاسلام والمسلمين الا في البوسنة . ومن المؤسف ان هذا الموقف قد تسرب ، بتأثير اولئك الكتاب والمثقفين الذين اهتموا بموضوع الاسلام وتراثه الحضاري في يوغسلافيا ، مما تشكل مع الزمن انطباع يربط بين الاسلام والبوسنة في يوغسلافيا ، وكان بقية يوغسلافيا جرداء من الاسلام ومن معالم الحضارة العربية الاسلامية<sup>(٣)</sup> ، مع ان عدد المسلمين في الجنوب يفوق عددهم في البوسنة ، بالإضافة الى ان القاعدة الحضارية الاسلامية ( الجوامع والمدارس الخ ) بدأت في جنوب يوغسلافيا باعتراف الدكتور مفتش نفسه (ص ٢٣٢ - ٢٣٣) . فالمؤلف قد تناسى في كتابه اهم تجربة لاستعمال الحروف العربية في البلقان ، الا وهي التجربة الالبانية ، التي استمرت طيلة النصف الأول للقرن العشرين في جنوب يوغسلافيا ، مما يشير فعلاً دهشة قاريء هذا الكتاب في يوغسلافيا .

### كتاب مختارات من الادب البوسنوي

الكتاب الثاني الذي نتعرض له هنا هو لباحث مسلم آخر من البوسنة الدكتور عبد الرحمن ناميتاك . وقد صدر كتابه « مختارات من الأدب البوسنوي العجمي »<sup>(٤)</sup> في السنة



### ● غلاف الكتاب الاول

هذه الحروف لكي تناسب لغتهم ، ومن ثم الى بداية النشر في هذه اللغة بالحروف العربية ، الذي استمر حتى سنة ١٩٤١ . وكما يشير المؤلف ( ص ٢٤٠ ) ، فقد نشر في سراييفو خلال سنوات ١٩٠٧ - ١٩٤١ حوالي أربعين كتاباً في هذه اللغة بالحروف العربية ، وذلك في أكثر من نصف مليون نسخة . وحول هذا الموضوع ، عن تجربة المسلمين في البوسنة في كتابة لغتهم بالحروف العربية ، لدينا معطيات أوفى في الكتاب الثاني الذي ستعرض له لاحقاً .

### انتشار الحروف العربية بين غير العرب

دون شك ، أن كتاب الدكتور توفيق مفتش يتمتع بأهمية كبيرة ، وخاصة في الاطار اليوغسلافي . ومع هذا ، ففى هذا الكتاب فقرة كبيرة قد يصعب تفسيرها . فالمؤلف كما مر معنا ، قد اهتم كثيراً بظاهرة انتشار الحروف العربية لدى غير العرب ، ولاحق هذه الظاهرة في أرجاء آسيا وافريقيا ، بينما أغفل البلقان

(٣) حول هذا لدينا في اللغة العربية عنه غمضة من هذه الرؤية الأحادية : غانم سلطان أمان - يوسف محمد الغانم ، المسلمون في يوغسلافيا ، الكويت ١٩٧٢ .

(٤) Dr . Abdurahman Nametak , Hrestomatja bosansko alhamijado knjizev-nosti , Svjetlost , sarajevo 1981

كتاب قد صدر في سرايفو بالحروف العربية كان « فقه العبادات » لمحمد سعيد سردار فيتش Muhamed Serdarevic المولد البوسنوي للمحافظ صالح غاشيفتش Salih Gasevic في السنة اللاحقة ( ١٩٤٢ ) . وخلال هذه القرون ( من القرن السادس عشر الى منتصف القرن العشرين ) . نشأ وتطور الأدب البوسنوي في الحروف العربية ، التي كانت أبجدية غالبية البوسنيين المسلمين حتى مطلع هذا القرن ، حتى أن ٩٠٪ من هؤلاء كانوا لا يعرفون أية أبجدية أخرى باستثناء العربية ( ص ٤٠ ) .

### هل هذا ادب هجين ؟

ومن أهم المسائل التي يتعرض لها المؤلف مسألة الموقف من هذا الادب الذي يزدريه البعض على اعتبار أنه « أدب هجين » أي غير أصيل ، ولا يتضمن أعمالاً إبداعية . والمؤلف يرفض محاكمة هذا الادب على اعتبار أنه « أدب هجين » وذلك لكونه قد كتب بـ « أبجدية غريبة » لأن الابجدية اللاتينية هي « غريبة » أيضاً على السلاف الجنوبيين ( ص ٩ ) . وفي الواقع ، ان مسألة الابجدية قد ارتبطت بشكل رقيق بالدين فالسلاف الجنوبيون ، وبالتحديد الصربيون والكرواتيون ، لم تكن لهم أبجدية خاصة بهم حين قدومهم الى البلقان خلال القرنين السادس والسابع وفيما بعد توزعت اللغة الصربوكراوية الى عدة أبجديات ، حسب الانقسام الديني فالصربيون الارثوذكس أخذوا وحافظوا الى الآن على أبجدية متطورة عن اليونانية بينما تعصب الكرواتيون الكاثوليك للابجدية اللاتينية وفي هذه الحالة لجأ المسلمون ، وهم خليط من الصربيين والكرواتيين ، الى الابجدية العربية لتمييز انفسهم عن الآخرين .

الصربوكراوية أيضاً في سرايفو سنة ١٩٨١ ، أي قبل سنة من صدور الكتاب الأول . وربما يبدو هذا العنوان مشيراً للقارئ طالما أن الكتاب يعرض لأدب المسلمين في البوسنة ، وبالتحديد الأدب الذي كتب بالحروف العربية . وفي الواقع ان تعبير *alhamijado* الوارد في عنوان هذا الكتاب برز أولاً عند اسبانيين *al-jamiado* ( العجمي ) للدلالة على أدب الاسبانيين المسلمين الذين كانوا يكتبونه بالحروف العربية ، ومن ثم انتشر هذا التعبير في الاستشراق الأوربي للإشارة الى الادب غير العربي الذي كان يكتب بالحروف العربية .

كتاب الدكتور عبد الرحمن محتوى على ( ٣٥٠ ) صفحة ، ويتألف من مقدمة طويلة ( ص ٧ - ١٤ ) ومن مختارات شعرية وثنية من التراث الادبي للمسلمين في البوسنة ، الذي كتب في اللغة المحلية وبالحروف . وفي مقدمة هذا الكتاب يتعرض المؤلف الى أهم المسائل التي تثار أو تثير في تجربة البوسنيين في كتابة لغتهم وأدبهم في الحروف العربية . وفيما يلي ستعرض لأهم هذه المسائل كما وردت في هذه المقدمة .

ينطلق المؤلف من بداية هذه التجربة في اسبانيا ، ثم انتقلها وانتشارها في اوربا الجنوبية الشرقية ، وفي اليونان والبانبا وبولونيا وروسيا البيضاء ، وفي البوسنة بطبيعة الحال ، حيث بدأت هذه التجربة منذ نهاية القرن السادس عشر على الأقل . فأقدم نص في اللغة الصربوكراوية بالحروف العربية يعود الى سنة ١٥٨٨ - ١٥٨٩ ، وهو عبارة عن قصيدة لشاعر يسمى محمد الأردبلي . وبعد عدة قرون من تطور هذه التجربة حصلت مطبعة سرايفو في بداية هذا القرن على الحروف العربية اللازمة ، ودخلت هذه التجربة في طور آخر مهم . ويذكر المؤلف أنه قد صدر عن هذه المطبعة حوالي خمسين كتاباً ، بينما كان الدكتور مفتش في الكتاب السابق قد خفض هذا الرقم الى حوالي أربعين كتاباً . وحول هذا يضيف المؤلف أن آخر

## الأدب البوسنوي والوجود العثماني

وفي نهاية المقدمة (ص ٤٠) يتناول المؤلف مسألة أخرى على جانب كبير من الأهمية، ألا وهي العلاقة بين هذا الأدب والوجود العثماني في البوسنة وهي مسألة حساسة يثيرها البعض ضد هذا الأدب على اعتباره «حصيلة» لـ «الاستعمار العثماني» في البوسنة. ويرى المؤلف هنا أن هذا الأدب لم يتلashed مع تحلي العثمانيين عن البوسنة سنة ١٨٧٨، بل أنه قد تطور أكثر في عهد الإدارة النمساوية للبوسنة ١٨٧٨ - ١٩١٨. ويعود هذا التطور في رأى المؤلف الى تجذر الحروف العربية لدى مسلمي البوسنة، بما أدخل عليها من تعديلات تناسب لغة المسلمين فيها، وإلى دور المطابع التي أخذت تنشر الكتب والمجلات في الحروف العربية. وقد استمر هذا الوضع كما رأينا سابقا، حتى بداية الحرب العالمية الثانية، وبالتحديد حتى سنوات ١٩٤١ - ١٩٤٢، حين طبع آخر كتابين في الحروف العربية.

ومن ناحية أخرى، يدافع المؤلف عن هذا الأدب البوسنوي بالحروف العربية في وجه من يتهمه باقتفاره الى الابداع. وعلى العكس من هذا يرى المؤلف أن ما تم جمعه من نصوص أدبية بوسنوية في الحروف العربية تدل بوضوح، بل وتقاسم المرء بغناها وتنوعها سواء من ناحية الموضوع أو من ناحية الشكل. فمن ناحية الموضوع تكشف هذه النصوص عن تنوع مثير في موضوعاتها (التغنى بالحب، والتعبير عن الهموم الذاتية والاجتماعية والسياسية الخ. بالإضافة الى الموضوعات الدينية). ومن ناحية الشكل تتميز هذه النصوص بتنوعها الفني كاستعمال الحوار في الشعر، وتنوع البحور الشعرية في القصائد بالإضافة الى ابداع القصائد الطويلة ومن هذا يخلص المؤلف الى أن هذا الأدب البوسنوي في الحروف العربية لا يمكن اعتباره أدبا فقيرا، كما يزعم الذين يزودونه، بل أنه أدب غني يشتمل على كل الموضوعات التي تثير الأدب (ص ٩ - ١٠).

في الصفحات اللاحقة من المقدمة (ص ٩ - ٢٠) يتوسع المؤلف في الحديث عن الموضوعات العاطفية والواقعية لهذا الأدب، وخاصة في الشعر، ويبدو بوضوح أن المؤلف قد توسع في الحديث حول هذا ليصل الى نفى تهمة أخرى وأساسية ضد هذا الأدب المكتوب في الحروف العربية، الذي يتهمه بأنه لا يخرج عن اطار الاسلام. ويرى المؤلف (ص ٣٣) أنه من الخطأ استثناء قصائد الحب من هذا الأدب واعتبار كل الشعر البوسنوي تحت تأثير الدين الاسلامي الذي لم يستطع أن يتخلص منه هذا الشعر. وفي الواقع ان المؤلف لا ينفي تأثير الاسلام في هذا الشعر ولم يتجاهل في عرضه الاشعار الدينية، بل يرفض ازدراء هذا الشعر بحجة أنه تحت تأثير الدين مما يجعله بالتالي يفتقد الى الابداعات الفنية.

بعد هذه المقدمة تأتي النصوص الادبية الشعرية والنثرية، التي تحتل معظم صفحات هذا الكتاب (٤٩ - ٣٣٧). وهذه النصوص تؤكد في الواقع ما ذهب اليه المؤلف في المقدمة، اذ انها تكشف فعلا عن أصالة هذا الأدب البوسنوي في الحروف العربية، عن تنوع موضوعاته وتنوع مستواه الفني بطبيعة الحال، اذ انه في نهاية الامر نتاج شعب عبر عدة قرون، ويجب أن يعامل على هذا الاساس دون ازدراء ضده أو دون تعصب له. وفي الحقيقة ان أهمية هذه النصوص تكمن أيضا في أنها تقدم مادة غنية للبحث سواء للباحثين في الأدب المقارن بشكل عام، أو في الأدب الاسلامي وذلك بمعناه الحضاري.



# من صحافة الغرب



تحريرها . . عن ميولها الليبرالية ، وكيف دفعت بزواجها دفعا في أحد الأيام للخروج معها والسير في المظاهرة التي نظمها عمال الموانئ .

كانت امرأة طيبة القلب تؤمن بالفضيلة ، وترى في السلوك السيئ شيئا متفرا وكانت سيدة شاعرية رومانسية ، ولكنها تنظر الى روح المرح . . كان من الممكن ان تكون كونستانس زوجة مثالية لشاعر مها كان صغيرا ومغمورا ، ولكن سوء حظها أوقعها في الزواج بهذا العملاق « اوسكار وايلد » الذي لم ينجح من المجاهرة بشذوذه الجنسي !

كانت تنتمي لأسرة طيبة ، تلقت قسطا كبيرا من التعليم ، وكانت تحب الفرنسية والإيطالية ، حلوة رقيقة ، وكانت بعد هذا تحب زوجها وتعجب به . . قبل الزواج كانت تكتب له رسائلها مستهلة كل رسالة بكلمتين : « حبيبي أوسكار » ، وبعد الزواج ، قال هو لواحد من اصدقائه انه سعيد بزواجه . . ولعدة لحسن سنوات ظل هذا الزواج سعيدا . .

ومع مولد الطفل الثاني فيان ، انتهت كل علاقة تربط بين الزوجين السعيدين .

والكتابان بعد ذلك مليشان بتفاصيل الحياة الخاصة بينهما الى ان تركت الزوجة الحزينة بريطانيا كلها ، وذهبت في النهاية لتعيش في إيطاليا هربا من مجمع ثائر . . ولقد كتبت تقول « لقد انتهت حياتي بعد كارثة محاكمة زوجي » . . أما حياتها على الارض كلها فقد انتهت اثر عملية جراحية في إيطاليا حيث دفنت هناك باسم آخر هو « كونستانس هولاند » !

## زوجة اوسكار وايلد ماتت مرتين !

لندن :

لم يكن اوسكار وايلد وحده الذي تحطم من جراء الحكم الذي صدر ضده عام ١٨٩٥ باسم المجمع الثائر ، فكل الذين ارتبطوا بالكتاب الانجليزي الكبير أصابهم جرح لا يندمل . . ولده سيريل وفيغان اضطرا الى ازالة اسم وايلد عن القمص الذي يرتديه كل منهما عندما يذهبان لممارسة رياضة الكريكت . . ولكن سيريل كان اكثر قوة وعنادا من شقيقه وقرر ان يفعل شيئا بنفسه ، ووجد في الجيش المجال الذي يبحث عنه فالتحق به وأصبح جنديا وحارب وقتل في الحرب الاولى العالمية . . أما فيغان فكان خجولا رغم ذكائه وحساسيته المفرطة ، فبقي حيث هو يعاني من الصعوبات التي تواجهه في اقامة صداقات جديدة مع الناس .

ولكن اكثرهم حزنا وألما هي كونستانس ، زوجة اوسكار وايلد ، التي وقفت في حيرة تشأمل الكارثة الاجتماعية التي حلت بها ، عاجزة تماما عن مواجهة الاثار التي تترتب عليها !

هكذا صورها الكتابان اللذان صدرا أخيرا في بريطانيا واختارت لها المؤلفتان عنوانا متشابها . . الاول « مسر اوسكار وايلد » لأن كلارك ، والثاني « شخصية كونستانس » لجويس يتلي .

والكتابان معا يتحدثان طويلا عن كونستانس . . عن حياتها مع زوجها وعن المجلة التي كانت تشارك في



واقترح في رسالته عدة اجراءات من بينها تخفيض النفقات حتى يمكن تعويض جزء من المعجز الذي عانت منه ميزانية أهم صحيفة في فرنسا .

ولكن هل تأثرت «ليموند» بالمشاكل التي صادفتها خلال السنوات الأخيرة ؟ ... يقول الباريسيون انها مازالت تحتفظ بمكانتها في الحياة اليومية .. حتى هؤلاء الذين تحولوا عنها الى صحف أخرى يؤكدون ان ليموند سوف تبقى مرجعا لمعظم هؤلاء الذين يريدون ان يروا شخصية فرنسا الاقتصادية والسياسية والثقافية .

ولكن هل كانت ارقام التوزيع وحدها هي مقياس نجاح الصحيفة أو فشلها ؟ يجب ألا ننسى ان فرنسا تمر بأزمة اقتصادية تركت بصماتها على كل شيء .. ولأول مرة رأينا الفرنسيين يستعيرون الصحيفة لقراءتها حتى أصبح عدد قراء النسخة الواحدة يتراوح بين ثلاثة وخمسة .. ولم يكن هذا مألوفا ، فقد كان لكل نسخة قارئ واحد قبل ان يهبط سعر القرنك وترتفع قيمته في جيب صاحبه على الاقل !

ثم ماهي الصحيفة في النهاية ؟ انها سلعة ضرورية ولكنها في الوقت نفسه مرآة الحالة الاقتصادية والسياسية للبلد الذي تصدر فيه !

ربما تكون ليموند قد خسرت ماديا ، ولكنها لم تفقد قراءها !



## .. واكتشف الجدد أن اللص القليل حفيده الوحيد !

✽ نابولي :

كانت عقارب الساعة تشير الى الرابعة صباحا ، عندما صحا تيوديسيو كوفو من نومه على اصوات غير عادية قادمة من الدور الارضي في البيت الأنيق الذي يملكه بمدينة ساليرنو القريبة من نابولي .

وحمل الرجل بنديته ، التي اصبحت شيئا لازما في كل بيت في ايطاليا في السنوات الاخيرة وسط موجة القتل والنهب التي تسود البلاد ، ثم راح يهبط الدرج في هدوء حتى لا يشعر به أحد .. وفتحة رأى ثلاثة رجال يعملون جهاز التلفزيون وأشياء أخرى ثمينة وهمون بالخروج بها . وصاح تيوديسيو المعجوز الذي جاوز الرابعة والستين : قفوا في امكانكم والا اطلقت النار !

## أكبر صحيفة في فرنسا بين الأرقام والحقائق !

باريس :

صحيفة ليموند أوسع الصحف الفرنسية انتشارا واقواها نفوذا بدأت تعيد النظر في أسلوب تحريرها لاستعادة ثقة قرائها بعد ان هبط توزيعها بصورة خطيرة ، لم يسبق لها مثيل في تاريخها .

وفي الرسالة التي وجهها المدير المالي الى المحررين والموظفين العاملين منذ بضعة أشهر ، كتب يقول ان المعجز في ميزانية الصحيفة الكبرى بلغ ١٨ مليون فرنك فرنسي في عام ١٩٨٢ ( حوالي مليونين و ٣٠٠ الف دولار امريكي ) ، وأن الصحيفة فقدت أربعين الف قارئ ..





○ الملك أولاف

وتخرج في جامعة اكسفورد ، وما زال من بقى من زملائه على قيد الحياة يذكرون صديقهم أولاف ويأتون لزيارته في بلاده .

وفي دورة الالعاب الاولمبية عام ١٩٢٨ ، أسرع يمثل بلاده في رياضة التزلج على الجليد وسباق القوارب الشراعية ، وفاز بالميدالية الذهبية .

وكان وليا للمهد في ذلك الوقت من عام ١٩٢٩ ، عندما التقى بالاميرة مارثا وتزوجها . عاش هزيمة بلاده أمام قوات المحور في الحرب العالمية الثانية ، ثم شارك في إعادة بناء الجيش النرويجي بعد الحرب .

كان والده الملك هاكون من أعظم الرجال الذين مروا عبر تاريخ النرويج ونجح الابن أولاف في الإبقاء على الصورة التي رسمها الشعب لأبيه حية دائما في أذهانهم . حتى بين هؤلاء الشباب الذين قرأوا عنه ولم يشاهدوه .

ولعل أعظم صفات هذا الرجل هي معرفته الحقيقية بكل شيء يتصل ببلاده ، حتى اسموه دائرة المعارف النرويجية المتنقلة .

كانت أكبر صدمة في حياته عندما رحلت عنه زوجته الجميلة في عام ١٩٥٤ ، يومها : قال « لقد كنا دائما معا . . اني اشعر برغبة قوية في اللحاق بها ! »

ثم ما لبث أن استعاد قوته ، ونقش في شعبه وبمااته بالله ، ولكنه بقي وليا لبيه لها رفضا ان يرى أي امرأة أخرى تحتل مكانها !

ولم يتوقف اللصوص . . لقد راحوا يقذفون صاحب البيت بكل شيء تقع عليه أيديهم بالقرب منهم . . واطلق الرجل النار . . اطلق رصاصتين من بندقيته وسقط أحد اللصوص قتلا على الفور ، بينما أصابت الرصاصة الثانية لصا آخر إصابة خطيرة ، وهرب الثالث .

واضاه تيوديسيو النور ، ولكنه ما لبث أن سقط على الأرض مفتحا عليه ، فقد كان اللص الذي قتله برصاصه الأولى هو حفيده جيسي الذي لم يتجاوز عامه الثامن عشر . . وعندما حاولوا أن يسعفوا الجسد المعجوز وجدوه قد فارق الحياة فقد كانت الصدمة أقوى من أن يتحملها قلبه المتعب الرقيق !

## صورة من قريب للملك

### « الشاب » !

### \* أوصلو ( النرويج ) :

في اليوم الثامن من شهر يوليو الماضي ، احتفل أولاف الخامس ، ملك النرويج بعيد ميلاده الثمانين . كتب أحد الصحفيين من مواطنيه ويدعى هارتمان جنسن يقول : « لا شك ان الحظ قد حالقنا بوجود هذا الرجل في القمة . انه صديق الجميع ، رجل لكل المواسم ، مهندس خصخصة والاقتصاد الخسيسة . » على عكس ما يتعد دائما عن الاضواء ومع هذا فهو موجود بيننا وجودا ملكيا يستحقه بجدارة . »

أي صورة له أكثر قربا الى قلوب النرويجيين ؟ ضابط جيش بملابسه العسكرية أم الرجل الذي يشق الرياضة ويعمل من أجل السلام أم صورة المواطن الذي يمد يده ليصافح كل من تقع عليه عيناه من الرجال والنساء والأطفال خلال رحلاته داخل بلاده والتي عرف من خلالها كل ركن فيها ؟

عندما أمضى تعليمه الجامعي التحق بالأكاديمية العسكرية في النرويج وتخرج منها عام ١٩٢٤ ضابطا في الجيش ، ولكنه قرر أن يدرس القانون والاقتصاد فسافر الى إنجلترا



# حضارة العصر بين الجذور والثمار

بقلم : الدكتور محمد جابر الانصاري .

هناك منطق استشراقي لثيم يطرح العلاقة بين الحضارة الحديثة والامم الشرقية ( ومن بينها العرب والمسلمون ) على نحو من الاستعصاء والاستحالة .

انقسام مؤسف تعمدته اصحاب تلك الفكرة وتمهدها . . .

فقد انجر فريق الى الاستسلام أمام منطقها وطالب بالتغريب ، أي تقليد الغرب ، في القيم والسلوك والافكار من أجل ان تستطيع استيعاب المخترعات والتقنيات والتكنولوجيا الحديثة بصفة عامة ، حيث ان عدم استيعابها يعني فناءنا أمام القوى المتقدمة ، كما تنذر به تراجعنا أمامها في أكثر من ميدان .

وفريق آخر صدمته الفكرة المستفزة ، وعنصر الاستفزاز فيها مقصود أيضا ومتعمد ، فقرر رفض الجانبين معا التكنولوجيا مع قيمها وحضارتها الأوروبية . واذا كانت التكنولوجيا ستفرض علينا ان نتخلى عن قيمنا وتقاليدنا فلنذهب هذه التكنولوجيا الى الجحيم . . . وليكن مايكون . . . !

وحدثت المعركة ، أو بالأحرى الحرب الفكرية بين اصحاب النظرتين والموقفين ، وتعمق الخلاف والانقسام في عقل الامة وبنائها بين أولئك وهؤلاء . . . والذين زرعوا الفكرة وصدروها إلينا - فيما صدروا من استهلاكيات مضرة - يفركون ايديهم ويتطايرون فرحا لأن

نقول هذه المدرسة الاستشراقية : « الحضارة الحديثة حضارة أوروبية غربية مسيحية . وفي نسيج حضاري تندمج العلوم والمخترعات والتقنيات بالافكار والقيم والايديولوجيا التي مهدت لنموها واختراعها ، بحيث يترابط الجانبان في تزواج عضوي لايقبل الفصل والتجزئة . لذلك فاذا ارادت الامم الشرقية أو أية امة واقعة خارج المنظومة الحضارية الغربية ان تقتبس التقنيات والمخترعات الغربية ، فليس لها من خيار غير ان تقتبس أيضا القيم والافكار الأوروبية التي ارتبطت بتلك التقنيات تاريخيا واجتماعيا ، وعليه فان محاولة اخذ التكنولوجيا منفصلة تماما عن اطارها الحضاري الأوربي الغربي هي محاولة مستحيلة ومحكوم عليها بالفشل » .

هكذا القوا بهذه الفكرة - اللغم كقنبلة موقوتة في العقل الشرقي عامة والعقل العربي الاسلامي بصفة خاصة ، وتركوها تزرع البلبلة والاضطراب في تفكير الكثير من العقول المفكرة الحائرة التي تبحث عن حل فلا تجد غير الاستحالة التي زرعوها . تجاه هذه الفكرة - اللغم انقسم العقل العربي الى شطرين في عملية



الاستعارات التي يشهد بها تاريخ العلم والحضارة ..

غريب أمر هذا الاقتباس الواسع الذي قمتم به لمعرفة الحضارة العربية الاسلامية .. كيف استطعتم ، أيها الماكرون الخبثاء ، ان تعضوا ذلك كله وتبقوا أوربيين وغربيين ومسيحيين ؟ ... ثم تأتون - بيضاغتوا وقد ردت الينا - فتقولون لنا دون ان يرف لكم جفن ! « الحذار .. الحذار .. فالحضارة جسم واحد لا يتجزأ .. خذوها كلها .. أو دعوها .. وهذه - كما ترون - حضارة أوربية غربية فليس أمامكم الا التغرب والتغريب ... !! »

ليس أمامنا حقاً إلا الاستغراب من هذا المنطق اللئيم .. والمنتهاة ، كما يدل عليه واقع استعارتكم الكثيفة لحضارتنا .. دون ان تفقدوا هويتكم .. !

صحيح ان معظم المخترعات الحديثة هي من صنع العقول والأيدي الأوربية الغربية .. في شكلها النهائي ومظهرها الخارجي الذي نراها به ... ولكن هل الحديد الخام الذي يمثل عمودها الفقري هو اختراع أوربي محض ؟ وهل النار والطاقة التي تسير بها اكتشاف أوربي خالص ؟ وهل العجلات التي تتحرك بها من ابداع التكنولوجيا الغربية ؟

## الاصول والفروع

ان هذه المخترعات قد انصب في صنعها - اذا تتبعناها من الجذور - جهد الذي اكتشف النار ، واكتشف الحديد والمعادن الصلبة ، واخترع العجلة المستديرة كوسيلة تحريك للعربات والاجسام الثقيلة .. مع عشرات ومئات الاكتشافات والاختراعات المتدرجة الاخرى التي أوصلت اليوم الى صنع الطائرة أو الصاروخ أو التلفاز ..

فكرتهم الملقومة حققت بعض أهدافها . فها ماطرحوها لوجه العلم والحقيقة والتاريخ ، كما سنوضح بعد قليل .. من وجهة تاريخية ، ولكنهم طرحوها لانهم في حقيقتهم دعاة ثقافيون للمستعمر يدركون تماماً ان أهل الشرق عندما يواجههم جدار المستحيل الموهوم هذا سينقسمون هذا الانقسام بين « مستغرب » لا يجد من يستمع اليه من عامة الامة المتسكة بجذورها ، وبين محافظ متشدد يقاوم كل انواع التحديث ولا يميز بين الغث والسمين ، وبين البريء المفيد والمسدوس الضار . والنتيجة واحدة في الحالتين وهي ان الامة منشغلة بالنزاع الداخلي عن النمو الحضاري .. وذلك جوهر مايتفنون .

والآن بعد ان مررنا بكل هذه التجارب ، ورأينا تجارب غيرنا من الامة الشرقية وكيف تحضرت ، علينا ان نغير في استجابتنا لهذه الفكرة ... وأن ننظر للمسألة بعين جديدة ... وعقل متحرر من رد الفعل الآلي أمام منطقها .. القائم على إما .. وإما ! من أجل تفكيك هذه الفكرة - اللغمة .. نظرح في وجهها التساؤلات التالية .

## الجذور عندنا

واذا كان صحيحاً ان العلوم والمخترعات لاتؤخذ الا ومعها عقائد اصحابها ، فكيف أخذتم ايها الأوربيون علوم المسلمين ومعارفهم ، في مطلع نهضتكم الأوربية دون ان تأخذوا عقائدهم وقيمهم وسلوكهم .. فبقيت أوربيين وغربيين ومسيحيين رغم دراستكم وتطبيقكم لطب ابن سينا وعقلانية ابن رشد ، واقتباسكم لأساليب الري والزراعة العربية الاندلسية ، واقتباسكم على منهجية جابر بن حيان وابن الهيثم في البحث العلمي ، وانهياركم بالفن الروائي في حكايات الف ليلة ، وبالدوق الرفيع في « طوق الحمامة » لابن حزم .. الى آخر تلك

التكنولوجيا اليابانية صارت تطارد المصنوعات الأوروبية والأمريكية في عقر دارها بعد أن تقدمت عليها ؟ وكيف نسر ان أمريكا طلبت رسميا من اليابان ان تزودها بأسرار التكنولوجيا العسكرية في بعض المجالات الحساسة المتقدمة ؟ إذن ، بعد هذا التفكيك للفكرة - اللغم المشومة ، يتضح ان التخيير بين القبول المطلق أو الرفض المطلق لا يقوم على أساس علمي تاريخي من تجارب الحضارة والتطور البشري . ان عالمنا اليوم يشهد حضارة حديثة انسانية شاملة تمت بصلة نسب الى كل الحضارات التي سبقتها من صينية وهندية وعربية اسلامية واغريقية واوروبية .

وانه باستطاعة مختلف الامم ان تقبل على هذه الحضارة الانسانية الشاملة لتنهل وتقتبس ، خصوصا مايتعلق منها بالتقنيات الحديثة ، ومناهج البحث والتحليل ، دون ان تتخل عن جذورها وعقائدها وشخصيتها ، كما فعلت اليابان والهند مثلا .

ولأن هذه الحضارة الانسانية الحديثة مرت بالبيئة الاوربية لقرون وتأثرت بألوانها المحلية بعض الشيء ، فعلينا ان نمتلك نحن - كعرب ومسلمين وشرقين - حاسة استشعار وتمييز حاد للفصل بين ماهو حضاري انساني فيها ، وبين ماهو أوروبي غربي محض . وحتى هذا قابل للغرلة والتمييز . كذلك .

ان الثقافات القومية والدينية هي أشياء خاصة بالامم المختلفة المتباينة وهذه نطلع عليها ولا نقبصها ، بل نرفضها لأن لدينا ثقافتنا الدينية والقومية الخاصة بنا كعرب ومسلمين . أما الحضارة فهي ارث انساني مشترك أخذنا منها عندما أسسنا حضارتنا . ثم اعطينا لغيرنا عندما أثمرت تلك الحضارة . . . واليوم نأخذ من جديد . . . بكل حرية واستقلال في الاختيار والغرلة . . . ولكن قبل كل شيء علينا ان نتحرر من منطق : خذوها كلها . . . والا . . . فلا !!

ولنتأمل فقط في الكتاب المطبوع . . صحيح ان الطباعة هي اختراع أوروبي ، ولكن الورق الذي يمثل المادة الخام التي لاغنى عنها لأي كتاب . . هذا الورق هو اختراع صيني أخذه العرب وطوروه وهذبوه ثم أوصلوه الى أوروبا . .

من ناحية أخرى فان اي كتاب لايمكن ان يتجسد الا من خلال أبجدية معينة للغة من اللغات . . فمن مخترعو الابجدية في العالم ؟ ليسوا هم الأوربيون على أية حال .

فالمعروف تاريخيا ، ان الفينيقيين الساميين المتفرعين من الارومة العربية بمعناها الشامل ، هم مخترعو أول أبجدية في العالم كرموز صوتية مكنوية تتخذ شكل الاحرف . . فهل يصح ، والحالة هذه ، ان يأتي الاوربي بكتابه المطبوع الصقيل المتقن . . ويقول لنا : انظروا ! . . هذا الكتاب المطبوع صناعة أوروبية خذوها بأفكارها . . أو لا شأن لكم بها !

ولكن هذه الاخلاقية الاوربية لن تحجب الحقيقة . حقيقة ان الحضارة الحديثة . . الحضارة الانسانية الشاملة التي اصطادها الأوروبي الغربي ووضع عليها قناعه وسحته ولكته ، لن تظل سجيئة في أوروبا الى الابد . . . وسيعود الى اصحابها دون تمييز بين شرقي وغربي . . . مع الاعتراف لكل صاحب فضل بفضل ، ولكل صاحب عطاء حضاري بعطائه . . غربيا كان أو شرقيا .

## تكنولوجيا الشرق

واليوم عندما يأتينا الكمبيوتر الياباني ، والجهاز الالكتروني الياباني المتفوق بذكاء اليابان الشرقي وابداعه وجهده - على كل اختراع أوروبي . . هل هذا الجهاز تكنولوجيا أوروبية خالصة ؟ واذا كان كذلك فكيف نقرر ان

## محاولة لفهم واقع الترجمة من منظور تراشي

بقلم الدكتور / محمد عيسى صالحية

ويعتبر لي أن من حكموا على العربية بالتخلف والعجز لم يسلوكوا الطريق الأمثل في استجلاء كنه اللغة بطريقة عملية ، ولو تأملوا الأمر بدقة وروية لعرفوا أن اللغة العربية استوعبت التراث الفكري اليوناني والسرياني والفارسي والرومي والعبري والقبطي والكلداني والنبطي والآرامي والهندي والصيني ، ولم يقتصر الاستيعاب على علم من العلوم أو فن من الفنون . وهل لنا أن نستغرب إذا جعل روجير النورماندي سنة ١١٠٩م العربية لغة العلم في مدرسته الطبية في سالرنو ، ولتقدر مقولة « ولز » حين قرر « أن العلم كان يشب على قدميه وثبا في كل موضوع وطنته قدم الفاتح العربي »<sup>(١)</sup> .

إن الجهود التي بذلها العلماء العرب كانت هي الأساس في تحقيق المكانة المرموقة التي حظيت بها العربية عند الأمم والشعوب الأخرى ، وما لا شك فيه أن هذا العمل ، وهو النقل والترجمة من اللغات الأخرى ، لم يكن دأبا سهلا وميسورا فقد واجهتهم صعوبات ومشاكل عديدة واجهوها بوعي ودراية ، ووضعوا لها الحلول المناسبة وبذلك تفوقوا علينا في عصرنا هذا ،

لا أدري ما سبب الضغط النفسي الذي أعانيه كلما حاولت أن اقلب دليل الجامعات والمعاهد العليا في وطننا العربي ، إذ أشعر وكأن اللغة العربية محكوم عليها سلفا بالقصور والعجز ، والا ماعنى أن لغة التدريس ليست هي العربية في كثير من العلوم والفنون التي تدرسها جامعاتنا ، والأدهى والأمر أن الحكم بعدم قدرة العربية على استيعاب مصطلحات وإنجازات وتقنيات العصر يصدرها أولئك الذين يتصدرون لقيادة النهضة العلمية في الوطن العربي ، وإذا ما أثرت المسألة تنهم بأنك متعصب للعربية ، والتعصب نوع من الجمود وعدم الانفتاح على حضارات الأمم المتقدمة ! وبقيتي أن القضية تصيب الفكر العربي الاسلامي ومكوناته الأساسية ، وبالتالي تنسحب على تراث الأمة الثقافي والحضاري وحتى كيائها المستقل ، أنها تتعلق بقدرة اللغة العربية على استيعاب منجزات العصر ، ودعني أقرب السؤال ، هل هناك من أمة ذات جذور حضارية وعريقة ولا تدرس العلوم بما فيها من الطب والهندسة والفيزياء والرياضيات بلغتها الرسمية خلا أمة العرب ؟!

(١) ولز : موجز تاريخ العالم .

مقالات « كيف طوف البلاد والامصار وهو يبحث عن كتاب البرهان لجالينوس ، فبحث عنه بحثا دقيقا ، وجاب في طلبه العراق وسورية وفلسطين ومصر الى أن وصل الاسكندرية . ولقد اخبرنا ابن النديم عن رؤيته لأكثر من أربعين كتابا في خزانة أبي الفضل بن العميد باصفهان وقد أعدت للترجمة . ومن ناحية أخرى فإن المراجع العربية تزخر باسماء المؤلفات التي ترجمت من الهندية مثل كتاب السند هند ، وارياهيم وشاناق وروسا وبيدبا وامرار المسائل وغيرها ، ومن الفارسية مثل خدائي نامه والتاج والتير المسبوك والاثين ، وعن اليونانية حدث ولا حرج ، ومن المترجمين تبرز أسماء اعلام مثل حنين بن اسحق وابنه اسحق ، وابن اخته حبش بن الاعسم الاغصري ، وجورجيس بن بختيشوع وابنه بختيشوع وجبرائيل وعبدالله ، ويعقوب الكندي وثابت بن قرة ، وعمر بن فرحان الطبري ويوحنا بن ماسويه وقسطا بن لوقا ، وابن برمك وسهل بن ربن ، وأبي الريحان البيروني وابي بكر الرازي وغيرهم .

وكيفما كان الحال ، فإن صعوبات عديدة واجهت العلماء المشتغلين بحركة الترجمة ولكنهم أدركوها ووضعوا الحلول المناسبة لها ، ولعل ادراك الجاحظ لصعوبة الترجمة هي التي جعلته ان يلمس الشرائط الواجب توفرها فيمن يتصدى للترجمة فقد أورد في كتابه الحيوان « لا بد للترجمان من ان يكون بيانه في نفس الترجمة في وزن علمه في نفس المعرفة ، ويتبغي ان يكون اعلم الناس باللغة المنقولة والمنقول اليها حتى يكون فيهما سواء وغاية ، ومتى وجدناه أيضا قد تكلم بلسانين علمنا أنه أدخل الضيم عليها ، وكلما كان الباب من العلم أعسر واضيق - والعلماء به أقل - كان أشد على المترجم ، وأجدر ان يخطئ فيه » .

وانلى مشاكل حركة الترجمة وكيفية حلها هي قصدا من هذه المقالة . ونسجل هنا أن اللغة العربية قد استجابت لرغبات المترجمين واصبحت طيبة في أيديهم ، وكانت الفاظها الكثيرة من الوسائل التي أعانت على أداء المعاني ، وبالتالي ابرازها بكل دقة ، فالبيروني يرى ان العلوم قد نقلت الى لسان العرب من اقطار العالم « فدانت وحلت في الافئدة وسرت بحاسن اللغة منها في الشرايين والاوردة . ولا ينسنان استناجي تقييم للعلم المسجل بالسرياني مقارنا به اذا ما دون نفس العلم بالعربية فهو يرى أن اللغة العربية مع السعة والكثرة أخصر اللغات في إيصال المعاني وفي انتقال اليها ، فإما من كلام ينقل الى لغة العرب الا ويحيى الثاني أقصر من الاول مع سلامة المعاني وبقيائها على حالها ، وهذه بلا شك فضيلة مشهورة وميزة كبيرة ، لأن الغرض في الكلام ، وضع اللغات وبيان المعارف وكشفها ، وقد أخبرني أبو داود السطرن ، وهو عارف باللغتين العربية والسريانية أنه اذا نقلت الالفاظ الحسنة الى السرياني فبحث وخشيت ، واذا نقل الكلام المختار من السرياني الى العربي ازداد طلاوة وحسنا ، وهذا الذي ذكره صحيح » .

لقد كانت الخطوة الاولى التي جرى الاعداد لها بدقة هي البحث عن الكتب النادرة من مراكز الحضارة التي عرفها العالم آنذاك ، فسيّرت البعثات للتنقيب عنها في آسيا الصغرى والهند وإيران وقبرص وغيرها ، فلأماون قد طلب الى ملك الروم ان ينفذ اليه ما يختاره من العلوم القديمة المخزونة في بلاد الروم ، ومن ثم أخرج المأمون الخنيجار بن مطر وابن البطريق وسلم صاحب بيت الحكمة ويوحنا بن ماسويه الى هناك فاختاروا غرائب الكتب وحملوها الى بغداد . وقد روى حنين بن اسحق في العشر



يعمدون الى الترجمة الحرفية وينقلون اللفظ اليوناني أو السرياني بحروفه مع ادخال شيء من التحوير ومن ثم البحث عن طريقة لصقلها بالعربية ، وقد ارتقى البيروني بحل هذه المشكلة فوصف أفعال الترجمة هذه بالخيانة فعنده « ان للترجمة خيانة أخرى وهي ترك بعض ما يوجد في أرضنا من العقاقير وفي لغة العرب اسم لها على حاله باليونانية حتى يحتاج بعد التفسير الى تفسير ، كالكرفس الجبلي والجزر البري ولحية التيس » . ولذا فإن البيروني يرى مثلاً عند ترجمة اسماء الادوية ضرورة احاطة الطبيب باسم الدواء الواحد بصنوف اللغات وروى حكاية الامير الخوارزمي الذي « اعتل وانفذ اليه من نيسابور نسخة دواء لعلته وعرضت على الصيادلة ، فلم يهتد لعقار واحد فيها إلا واحد فيهم ، ذكر انه عنده فاشترى منه بخمسائة درهم ، واخرج اليهم اصل السوس فاستكروه فقال لهم : ما يعتكم الا ما حملتموه من الاسم دون الجسم » هذا بالإضافة الى نقصان حروف اللغة العربية عن حروف غيرها ، ففي الفارسية نجد حروفاً مثل ب ، ج ، ق ، ك وليس لها مثل في العربية فلا بد من تدبير الامر ، وكان ان وصف الرازي الحل لمشل هذا الامر في كتابه الحاوي ٢٢/٦٣ قال : « فلما أجلت الفكر في ذلك لم أجده منه وجهاً أبلغ من أن أعمل لذلك جداول فيها سعة وأجمع فيها جميع اختلافات الاسم الواحد مما وقع الى هذه الغاية ، ويكون فيها مع ذلك سعة لما يقع بعد هذا ، فانه على هذه الجهة يكاد ان لا يفوت الناظر في هذا الكتاب استخراج اسم من اجل اختلاف كتابته ، وينبغي ان يستعان مع هذا على فعل الدواء

وفي موضع آخر يقرر الجاحظ ان من يعمل بالترجمة عليه « ان يكون في العلم بمعانيها واستعمال تصاريफ الفاظها وتأويلات مخارجها مثل مؤلف الكتاب وواضعه » (٢) . أما الطرق التي اتبعت في الترجمة فقد أشار اليها الصفدي في كتابه « الغيث المنجم في شرح لامية العمم ٤٦/١ » حيث أورد « وكان للترجمة طريقان : أحدهما طريق يوحنا بن البطريق وابن الناعمة الحمصي ، وهي ان ينظر الى كل كلمة مفردة من الكلمات اليونانية وما تدل عليه من المعنى ، فيأتي بلفظة مفردة من الكلمات العربية ترادفها في الدلالة على ذلك المعنى فيثبتها وينقل الى الأخرى وكذلك حتى يأتي على ما يريد تعريبه ، والطريق الثاني في التعريب ، هو طريق حنين بن اسحق والجوهري وغيرهما وهي « ان يأتي الى الجملة فيحصل معناها في ذهنه ويعبر عنها من اللغة الأخرى بجملة تطابقها سواء ساوت الالفاظ أو خالفتها ، وهذه الطريقة أجود » ويفهمونا الحديث ان طرق الترجمة هي الترجمة الحرفية والترجمة بالمعنى ، ونضيف اليها طريقة الترجمة بالتلخيص والاختصار والتي تظهر فيها قوة المخلص وقدرته على استيعاب الاصل والتعبير عنه ببسر وسهولة . ومع اتقان العلماء العرب لطبيعة الطريقتين ، فانهم اشاروا الى المشاكل التي قابلوها من خلال عملهم في الترجمة ووضعوا الحلول لها . ونستطيع أن نجعلها بأنه قد لا يوجد في الكلمات العربية كلمات تقابل جميع الكلمات اليونانية أو غيرها فعندما تعترض المترجمين قطع صعبة في الاصل لا نظير لها في العربية ، فانهم

مغلق قضاياء حتى ظهر الكتاب بصورته الحالية .

ان الاعتماد على المعاجم اللغوية المتخصصة كانت مسألة ذات أهمية بالنسبة للعلماء المترجمين العرب ، فالبيروني يوصي الذين يتصدرون لترجمة الكتب الطبية ان يعتمدوا كتاب « يشاق سماهي » أي تفسير الاسماء ، وكذا كتاب « جهارتام » كما يوصي باقتناء ومطالعة كتب الكسقيونات وهي تشتمل على تفسير غرائب اللغات وتوضيح الشكل منها وكأنها المعاجم ، وقد كان عنده لكسقيون لزيج بطليموس ، مكتوب ما فيه بالخط السرياني والعربي ، واليه يرجع البيروني في مطالبه . كما وجد كتابا في الحشائش وهو يضع كتابه « الصيدنة في الطب » بتساويته مكتوب باليونانية وعليه تفسيره بالعربية .

تلك ومضات من التراث العربي توضح جهود العلماء العرب في ترسيخ قاعدة الثقافة العربية لتكون لغة العلم والادب ، والفرق بيننا وبينهم اهم يؤمنون ويقيمون صرح حضارة عربية اسلامية مما جعلهم قادة الدنيا بلا منازع ، ونحن مازالت أزمنا الاساسية ان نثق بذاتنا ونقدر قدرات هذه الأمة ولا نستطيع ملذات العيش نلتحف الفراء الوثير في ليل بارد قارس وقد غلب السبات والوسن أجفاننا وأفواهنا مشدوخة ونتغنى بأنه كان لنا ماض ... كان لنا ماض ... ثم نغفط .....

انها دعوة للمشرفين والمسؤولين عن جامعاتنا ، هلا أعدنا الثقة لطلابنا وربيناهم على احترام لغتنا والثقة بها ولكن بطريقة عملية ؟

وطبعه ، فان ذلك نعم العون على تحقيق ما يوجد من تفسيره » والمشكلة الثانية التي أشار اليها العلماء أن تكون لغة الترجمة غير دقيقة وركيكة فاذا كتب بالعربية لم يفصح ، فالقويري الذي فسر قاطيفورياس أي « المقالات » وكتاب باريرفياس وكتاب أنا لوطيقا أي « تحليل القياس » ، ذلك أن كتبه تعد مطروحة بمقوة لأن عباراته عطفية غلقة<sup>(٣)</sup> ولاجين كان جيد المعرفة بالسريانية عطفيا الالفاظ بالعربية .

وهناك نوع من المشاكل قد لا نواجهها في زماننا ومنها على سبيل المثال لا الحصر ، تشابه صور الحروف المزدوجة وإهمال التصحيح بالمعارضة والتغاير بالنسخ واستصعاب نسخ الكتاب ، وفقدان بعض المراجع الاساسية التي تعين على ضبط الكلمات ، وغيرها من المشاكل التي ما فتئوا يعالجونها ، فاسحق بن حنين مثلا يقول « نقلت كتاب النفس لارسطو من نسخة رديئة ، فلما كان بعد ثلاثين سنة وجدت نسخة في نهاية الجودة فقابلت بها النقل الاول » . ولحل الاشكالات التي اعترضت ترجمة كتاب ديسقوريدس قصة تستحق ان يشار اليها باعتبارها مثلا - فابن جلجل فسر الادوية المفردة من الكتاب ، وأفصح عن مكنون الادوية وأوضح مستغلق مضمونها ، فمع أن الكتاب ترجم في بغداد أيام المتوكل بعناية اصطف بن بسيل ومن ثم صححه حنين بن اسحق الا ان بعض الاسماء بقيت باليونانية حتى اذا تسلمه نقولا وحسداي ومحمد المعروف بالشجار وابوعثمان الجزار ومحمد بن سعيد الطيب وعبدالرحمن بن اسحق بن هيثم وابوعبدالله الصقلي ، عمل كل واحد من هؤلاء على حل

(٣) ابن التديم : القهرست ، ٣٢١ ط مجد ، الكلام العطف « اذا تكلم بالعربية لم يفصح » .

# حل مسابقة العدد

● رقم ٢٩٦ ●

## الاجوبة الصحيحة وأسماء الفائزين

- ( ١ ) الجواب الصحيح هو قولنا « بالرفاء والبنين » لأن الرفاء هو الالتزام والموافقة بين الزوجين .
- ( ٢ ) الاقمار الصناعية أسرع في دوراتها حول الأرض من القمر الطبيعي .
- ( ٣ ) الملك العربي الذي انعم عليه الامبراطور الرومان جاليان ( اوغاليانوس ) هو الملك اذينة .
- ( ٤ ) الآبار الارتوازية هي الآبار التي يخرج منها الماء تلقائياً .
- ( ٥ ) شركة الهند الشرقية هي ثلاث شركات بريطانية وهولندية وفرنسية .
- ( ٦ ) الكونجرس في الولايات المتحدة هو المجلس التشريعي ككل والسات هو مجلس الشيوخ .
- ( ٧ ) متوسط سرعة القطار ذهاباً واياباً هي ٢٤ ميلاً في الساعة .
- ( ٨ ) زعيم عصاة الارجون هو مناجيم بيجن ، وزعيم عصاة شنيرن هو اسحاق شامير .
- ( ٩ ) قوة الحصان الطبيعي  $\frac{2}{3}$  قوة الحصان الاصطلاحي .
- ( ١٠ ) العالم الفلكي الذي اثبت ان الشمس ثابتة ، والارض تدور حولها هو الفلكي البولندي نيقولا كوبر نيكوس .
- ( ١١ ) ربح الرجل أولاً عشرة جنيهات ، وثانيا عشرة ، مجمل ربحه ٢٠ جنيهها .
- ( ١٢ ) صنوان ( بكسر فككون مع تنوين النون الاخيرة رفعاً ونصباً وجراً ) جمع تكسير مفردة صنو « بكسر فككون » ومعناه الاخ ، أو الابن أو الشبيه أو النظير ، والمثنى صنوان ( أو صنوين ) بكسر النون الاخيرة دون تنوين .

## الفائزون بالجوائز

- الجائزة الاولى : ( ٣٠ ) ديناراً نادبة خليل التلاوي / المدينة الرياضية / عمان / الاردن .  
الجائزة الثانية : ( ٢٠ ) ديناراً / ميخائيل أمين خلة ٥ شارع الجمهورية - أسيوط - جمهورية مصر العربية  
الجائزة الثالثة : ( ١٠ ) دنائير / أحمد دعيس الفياض - تدمر - الحى الشمالى خلف الحزان - سوريا .

### ٨ جوائز مالية قيمتها ٤٠ ديناراً كل منها خمسة دنائير فاز بها كل من :

- ( ١ ) امينة عبدالله ابراهيم  
منامة ٣٠٥ / البحرين  
( ٢ ) فزان عبد الله / ايت بوعل / بنى دواله / تيزى وزو / الجزائر .  
( ٣ ) م . حسين تينة / كلية الهندسة الميكانيكية والكهرية / جامعة دمشق الجمهورية العربية السورية .  
( ٤ ) محمد السالى / قيم عام خارجى / باجه / تونس .  
( ٥ ) زكية محجوبة / وادى زأ / المغرب .  
( ٦ ) باسمه أحمد سالم طرابلس / لبنان  
( ٧ ) سلمان محمد السادة / الظهران - مطار الظهران الدولى . ص ب : ١٤٤ المملكة العربية السعودية .  
( ٨ ) حسين محمد عقبه - أحور - محافظة إبن ص ب : ٣٠٤ - اليمن الديمقراطى



# الصّحراء تزيد والهواء يفسد والماء يجرف كل شيء ..

بقلم : محمود المراغي

كثيراً ما ينظر الانسان لبعض ما يحيط به كأنه ثابت لا يتغير . وكثيراً ما يتساءل وهل يمكن ان يتغير الهواء ، أو تتغير المحيطات والبحار والأرض التي نسير عليها ؟  
ومع ذلك فان تقريراً دولياً هاماً ونادراً يقول : « نعم كل شيء يتغير » وفي محاولة لاثبات القول يذهب التقرير لقياس شيء لم يتم قياسه قبل ذلك وهو « وضع البيئة العالمي في عشر سنوات » .  
وقد يكون من الأرقام التي عني بها التقرير رقم يقول ان مائة دولة قد اهتمت بقضية البيئة ووضعت خلال هذه السنوات ( ١٩٧٢ - ١٩٨٢ ) نظماً وطنية لحماية البيئة . كذلك خلال السبعينيات تم سن ٥٦ تشريعاً لهذا الغرض في دول مختلفة ، وهو ضعف ما تم اصداره من تشريعات ماثلة في الستينيات .

القضية اذن موضع اهتمام دولي ولأن برنامج الأمم المتحدة للبيئة ، وهو صاحب التقرير - يعتبر نفسه الضمير وجهاز الانذار فهو ينبه لما حدث ويقول : انه خلال السنوات العشر - موضع الدراسة - ازدادت البحار فساداً وازداد الهواء تلوثاً ، وازدادت الأرض جدياً واتسعت مساحات الصحراء ، وتعمدت مشكلة الغذاء ، وتحولت المحيطات وطبقات الجو العليا والفضاء الى مراكز مسلحة وخلال نفس الفترة جاع الناس الى حد الموت ، ومرضوا الى حد العجز . . ولكن وفي نفس الوقت اختفت أمراض كانت معروفة ، وانتشرت أنشطة لم تكن مألوفة باتساع و . . من هذه الأنشطة السياحية التي اتمعت الانسان أكثر وافسدت الطبيعة بشكل أكبر .  
وربما يكون مفيداً ان نتبع ماذا حدث في بعض المجالات الرئيسية ، الجو أو الهواء . الأرض والبحار والمحيطات .

ويبدو ان تغيرات هامة تحدث في الهواء أو الغلاف الجوي . . بل فيما نسميه الطقس أيضاً وحالة الجو .  
انتشر الطيران الأسرع من الصوت وانتشرت أجهزة أخرى تقلل ما يسميه العلميون « الاوزون » من طبقات الجو العليا ، فزاد ذلك الأشعة فوق البنفسجية التي تصل الى الأرض ، وكان التأثير : ان قلت بعض العضويات وتحطمت خلايا حيوانية ونباتية ، وأصبح هذا الأمر أحد أسباب سرطان الجلد !

وتغير آخر يحدث في الجو . لقد زاد استخدام الفحم وزاد في الهواء أكسيد الكبريت والتيتروجين وأثر ذلك بدوره على الأمطار التي أصبحت حمضية أكثر وحملت حموضتها لمياه الأنهار فتلف الزرع وتهددت الحياة !

تغير ثالث ما زال تحت البحث . لقد أصبحت بعض المناطق في العالم أكثر دفئاً . صحيح ان التغير لم يكن كبيراً وصحيح اننا نحتاج - وفقاً لما يقول التقرير الى عقد أو اثنين ليتحول الأمر الى ظاهرة نتحدث عنها ، ومع ذلك فالتفسير جاهز عند برنامج الأمم المتحدة للبيئة : إن الدفء نتيجة زيادة

استخدام أشجار الغابات و « الوقود الحفري » والذي يزيد تركيز ثاني أكسيد الكربون في الغلاف الجوي . . فيزداد الدفء !

وقد يتعلق تلوث الهواء بموضوع الطاقة النووية ويفاجئنا التقرير بأن استخدام الطاقة النووية لم يعرض الانسان لأكثر من ربع في المائة من الاشعاعات الذرية التي يتعرض لها . . ذلك رغم ان ٤٦٩ جهازاً نووياً قد تم تفجيرها بين عامي ١٩٧٠ ، ١٩٨٠ . . وكان من بينها ٤١ تفجيراً في الجو . لكن الجو لم يكن وحده الذي تلوث أو تغير . شهدت البحار أيضاً نفس الظاهرة تحت تأثير مياه المجاري والمواد الكيميائية المستخدمة في الزراعة والنفط المنساب الى البحار ، وكانت النتيجة : قتل آلاف الطيور والأسماك البحرية وتلوث بعض الشواطئ وتأثر السياحة . . . وفي اتجاه آخر كان بحث الانسان مستمراً عن ماء أكثر فتحكم بقدر أكبر في مياه الأنهار بينما تصدى مياه الفيضانات التي جرفت كل شيء والأهم انه قد بدأ محاولة لزيادة مصادر المياه عن طريق تعديلات في الطقس واتحاد للتبخر وتحلية مياه البحر !

في نفس الوقت ، ومع تغير الماء والهواء كانت الأرض تشهد تغيراً سالباً فتعرضت للأصلاح والفساد الكيماوي وشمل ذلك نصف الأراضي المروية في وادي الفرات - على سبيل المثال - و ٣٠٪ من الأراضي المصرية في أماكن أخرى زادت فيها مساحة الصحراء ، حتى انه خلال ذلك العقد كان ستون ألفاً من الكيلومترات المربعة يتم تدميرها وفسادها كل عام بسبب الجفاف الشديد وسوء الاستعمال ، وخلال ذلك عرفت بلاد كالسودان وأثيوبيا والصومال والسنغال وايران ما تم تسميته بظاهرة « التصحر » وهو ما أصبح يهدد من ( ٦٠٠ - ٧٠٠ ) مليون نسمة في العالم !

أيضاً وعلى الأرض استمر اختفاء أنواع من النبات والحيوان وبرزت الدعوة لوضع استراتيجية للصيانة العالمية في مواجهة ذلك . وفي مجال السكان : قل معدل التزايد ، واختلفت اتجاهات الهجرة ، وبعد ان كان الاتجاه من أوروبا الى أمريكا وأستراليا أصبح من الدول النامية للدول المتقدمة والنفطية .

ولم تقف التغيرات عند هذا الحد فرغم تزايد الغذاء تزايدت مشكلته لأن تزايد السكان كان أكبر وأسرع . . وبينما يأتي نقص الغذاء كسبب للوفاة والمرض فإن التقدم العلمي يأتي كسبب للقضاء على الأمراض . . اختفى الجدري . . واقترب الانسان من معرفة أسباب السرطان . . واختفت الملاريا في الستينيات بسبب مبيد الـ « د . د . ت » وان كانت قد عادت بعنف في السبعينيات بعد ان تحصن البعوض ضد المبيد !

وفي كل ذلك أتت سلسلة الأرقام المثيرة حول ما جرى في عقد من الزمان .

- فقد عانى ( ٤٥٠ ) مليون نسمة من حالة جوع وسوء تغذية .
- ومات في الدول النامية ٥ ملايين طفل سنوياً بسبب أمراض ستة هي الدفتريا والسعال الديكي والكزاز والحصبة والشلل والسل . ومات مليون آخرون كل عام في أفريقيا بسبب الملاريا .
- واثبتت الأرقام أن النفط ليس سيد أنواع الطاقة فالفحم يتقدم ثانية وعمل الانسان والحيوان يسبق الاثنان حيث يعتمد ( ٢٥ ) مليار نسمة من سكان العالم على ما يسمى طاقة غير تجارية . . . وهي عضلات الانسان والحيوان اللازمة في الزراعة أو غيرها من أغراض .
- أيضاً ، تقول الأرقام ان الحرب والتهديد بالحرب كانا من سمات العقد الماضي ، وان كل ثلاثة أيام كان هناك قمر صناعي حربي جديد !

ولا يبقى غير السؤال : العالم الى أين ؟ ولا نجد غير الجواب : لنتنبه . البيئة تتغير في اتجاه لا يمكن العودة الى الوراء . . ولكن الممكن الوحيد : وقف التدهور . . فهل يعي العالم ؟

موضوع الغلاف



# طَوَائِعُ الْبَرِيدِ فِي الْكُوَيْتِ .. مَا قِصَّتْهَا .. وَمَتَى بَدَأَتْ؟



بقلم : محمد عبد الهادي جمال

أحد طوائع المجموعة  
التي صدرت بمناسبة  
إعلان دستور دولة  
الكويت عام ١٩٦٣

عرف الانسان البريد منذ العصور القديمة حيث كان يتم تسليم المراسلات عن طريق الدواب كالحيل واليغال وكذلك الحمام الزاجل . وقد استمرت هذه الوسيلة طوال قرون عديدة دون أي تطور او تغيير يذكر بسبب عدم وجود وسائل بديلة وكذلك بسبب انعدام وجود قيمة حقيقية للوقت .

كالقطارات والسفن ووسائل النقل البرية المتطورة الأخرى كلما استجذت مثل هذه الوسائل . وكان للطائرات - فيما بعد ومع بداية هذا القرن - الدور الكبير في الاسراع في توصيل البريد من أقصى الغرب الى أقصى الشرق وبالعكس وخلال فترات وجيزة .

تطورت عملية نقل البريد في القرون الأربعة الأخيرة فتم في كثير من الدول الأوروبية انشاء دوائر ومراكز مشؤلة عن نقل وتوصيل البريد ، كما تم تخصيص وسائل خاصة للقيام بهذه العملية . بالإضافة الى ادخال وسائل النقل الحديثة والمتطورة باستمرار للقيام بهذه المهمة

يشاهد في أعلى الصفحة الى اليمين الطوائع التي صدرت في السنوات ١٩٤٧ و ١٩٥٠ بمناسبة الاحتفال بعيد الجلوس وتعمل صورة المغفور له الشيخ أحمد الجابر الصباح ، الى اليمين صورة لاحدى الرسائل التي تحمل طابعا هنديا مستعملا بالكويت أثناء فترة الحرب العالمية الثانية ويتبين من الصورة أن الرسالة فتحت من قبل الرقابة .



## البدء في استعمال الطوابع :

وكانت ثاني دولة تستعمل الطوابع هي البرازيل حيث أصدرت ٣ طوابع ذات فئات مختلفة سنة ١٨٤٣ ، وقد حملت هذه الطوابع القيمة المطلوبة للطابع . وصدرت في نفس السنة طوابع لولائتين في سويسرا هما زيورخ وجنيف . أما في الولايات المتحدة فقد بدأت بعض مكاتب البريد بإصدار طوابع مختلفة في كل ولاية الى ان صدرت أول طوابع رسمية سنة ١٨٤٧ من فئة ٥ سنتات و ١٠ سنتات ، وكان الأول يحمل صورة الرئيس فرانكلين والشاني صورة جورج واشنطن . \*

## تاريخ البريد في الكويت :

عرفت الكويت البريد منذ نشأتها تقريباً حيث كان يتم نقل الرسائل من وإلى الكويت عن طريق السفن الى الهند وإيران وبلاد الخليج وعن طريق البر الى الجزيرة العربية والعراق والشام . وتقول المصادر المهتمة بتاريخ البريد في منطقة الخليج العربي ان أول إشارة أو ذكر للخدمات البريدية في الكويت كانت حوالي سنة ١٧٧٥م عندما تأسست أول علاقة مباشرة بين الكويت

كانت بريطانيا أول دول العالم التي استعملت الطوابع البريدية وذلك عام ١٨٤٠ في عهد الملكة فيكتوريا .

وبينت فكرة استعمال الطوابع على أساس دفع التكلفة قبل استعمال خدمة التوصيل من جانب المرسل وذلك بسبب التكاليف الباهظة التي كانت تتحملها ادارة البريد حيث ان النظام كان مبنياً على أساس تحصيل التكلفة من متسلم الرسالة ، وحيث أن كثيراً من متسلمي الرسائل كانوا إما يرفضون تسلمها أو يدعون عدم معرفتهم بالمرسل ، فقد تسبب ذلك في تحمل خسائر كبيرة للدولة مما جعلها تختار طريقة « الدفع المقدم » . وقد استغرقت عملية التنظيم ومتابعة الفكرة وقتاً طويلاً ودراسات مستمرة الى ان تم إصدار وبيع أول طابعين في مكاتب البريد في بريطانيا في أول مايو سنة ١٨٤٠ . وكانت قيمة الأول « بنسا » واحداً وكان لونه أسود وقيمة الثاني « بنسان » ولونه أزرق ، وكانا يحملان صورة الملكة فيكتوريا .



## ● طوابع البريد في الكويت .

وازدادت كميات الرسائل والخدمات البريدية المنقولة عن طريق الكويت فيما بعد عندما انتقلت مكاتب شركة الهند الشرقية من البصرة الى الكويت في ابريل عام ١٧٩٣ بعد أن ازدادت متاعب الشركة مع ممثلي الدولة العثمانية في البصرة .

ومن الطريف أن هناك بعض الأدلة منذ ذلك التاريخ تبين استقلال الكويت وعدم تبعيتها لأحد في تسيير أمورها . إذ أن انتقال مكاتب شركة الهند الشرقية من البصرة الى الكويت بسبب المضايقات العثمانية للشركة المذكورة بين عدم تبعية الكويت أو خضوعها لأي من الدول الأخرى . كذلك فإن هناك رسالة بريدية من أحد الرحالة الانجليز كتبت سنة ١٨١٦ يقول فيها ما يلي « يبدو أن الكويت . وقد حافظت على استقلالها على السدوام . . . . . وهي ما زالت تتميز بأنها أكثر حرية من غيرها ويعرف أهلها بأنهم أكثر الشعوب شجاعة في منطقة الخليج قاطبة ».

هذا وقد استمرت مكاتب شركة الهند الشرقية في الكويت الى سنة ١٧٩٥ حيث تم نقل المركز مرة أخرى الى البصرة بعد التفاوض مع

« وشركة الهند الشرقية » . وقد بدأت الخدمات البريدية في الكويت من تلك السنة واستمرت أربع سنوات حتى سنة ١٧٧٩ حيث تم نقل البريد من بلدان الخليج العربي الى حلب عن طريق الكويت بدلاً من الزبير وذلك بسبب الأوضاع السياسية بالبصرة . وقد زودت الكويت من جانبها سعاة البريد لنقله وتوصيله من الكويت الى مقر شركة « الهند الشرقية » في البصرة وبالعكس في طريقه الى حلب . وكان ذلك أثناء فترة حكم الشيخ عبد الله بن صباح الأول .

وكان الهجانة يقومون بمهمة توصيل البريد السريع الى حلب حيث كانت تستغرق الرحلة من الكويت الى حلب من ١٤ الى ٢٠ يوماً . وكانت الخدمة البريدية هذه تسمى خدمة الصحراء السريعة .

وتعتبر أول رحلة بريدية معروفة ومسجلة من الكويت الى حلب بتاريخ ١٥ يوليو سنة ١٧٧٥م . وقد عرف هذا التاريخ عن طريق تاريخ إحدى الرسائل المرسلة من ممثلي « شركة الهند الشرقية » في مدينة بوشهر بإيران الى مجلس إدارة الشركة بلندن .

الى اليمين نجد بعض الأخطاء التي تحدثت في بعض الأحيان على الطوابع ويتسابق الهواة في جمع هذه الطوابع لتدريتها ، كما يشاهد أحد طوابع المجموعة الأولى التي صدرت عام ١٩٢٣ والتي كتبت عليها كلمة الكويت بالفرنسية « Koweit » والتي تم سحبها فوراً بسبب عدم موافقة إدارة البريد البريطانية في ذلك الوقت عليها . وإلى اليسار نرى طابعاً بريطانياً تذكاريًا صدر بمناسبة أولياد عام ١٩٤٨ وقد كتبت عليه كلمة الكويت باللغة الانجليزية كما كتبت عليه القيمة وهي روبية واحدة .



العثمانيين والتوصل معهم الى اتفاقية لنقل المكاتب الى البصرة مرة أخرى . وتم انتقال موظفي الشركة الى هناك في سبتمبر سنة ١٧٩٥ . وخلال المائة سنة التي أعقبت عودة مكاتب الشركة للبصرة لم تسجل أية خدمات بريدية في الكويت .

### في بداية القرن الحالي :

كانت الكويت في مطلع هذا القرن تعتمد اعتماداً شبه كلي على التجارة وصيد اللؤلؤ وصناعة السفن . وكانت السفن الكويتية تنقل التمور العراقية الى الهند في الحريف وتحمل من هناك المواد المختلفة الى جزر موريشوس وجنوب الجزيرة العربية وزنجبار وغيرها ثم ترجع من هناك حاملة معها الأخشاب من أفريقيا . وكانت فكرة انشاء خدمات بريدية منتظمة في الكويت موضع دراسة من قبل حكومة الهند الانجليزية منذ سنة ١٩٠٢ بسبب ازدياد دور

صورة لطوابع هندية استعملت في الكويت بتاريخ ٢٢ أكتوبر ١٩٢٢ كما يرى من الختم . وصورة لطابع بريطاني صدر بمناسبة اليوبيل الفضي لزواج الملك جورج السادس وقد طبعت عليه كلمة الكويت بالانجليزية والقيمة وهي ١٥ روبية . أما الصورة السفلى فهي لطوابع بريطانية اعتيادية استعملت في الكويت .



## ● طوابع البريد في الكويت .

الكويت في التجارة الدولية وموقعها الجغرافي وأهميتها كمركز اتصال بين الهند وبلدان الشرق الأوسط . ولكن تم تأجيل التنفيذ الى ما بعد انشاء خط بحري منتظم ما بين الهند والكويت . وقد وافقت الحكومة البريطانية على انشاء مكتب بريد في الكويت في فبراير سنة ١٩٠٤ ولكن بقيت الفكرة قيد الدرس الى أن تم تنفيذها بفتح أول مكتب بريد سنة ١٩١٥ . وقد الحق هذا المكتب بمقر المعتمد السياسي البريطاني بالكويت . وتعهدت حكومة الكويت آنذاك وفي عهد الشيخ مبارك الصباح بعدم فتح أية مكاتب بريدية تابعة لدول أخرى في الكويت .

بدأت الخدمات البريدية في الكويت في يناير سنة ١٩١٥ . وقد كانت منذ ذلك التاريخ الى نوفمبر سنة ١٩٤٧ تحت إشراف ادارة البريد الهندية وقد انتقلت الادارة الى باكستان عند تأسيس الأخيرة . واستمرت كذلك من نوفمبر ١٩٤٧ الى مارس سنة ١٩٤٨ . وتولت بريطانيا مهمة ادارة الخدمة البريدية في الكويت ابتداء من أول ابريل عام ١٩٤٨ الى ان تم تحويل الخدمات البريدية الى ادارة البريد في الكويت في أول فبراير سنة ١٩٥٩ .

## ● بداية استعمال الطوابع في الكويت :

● فترة استعمال الطوابع الهندية :  
ومع بداية فتح أول مكتب للبريد في الكويت بدأ استعمال الطوابع لأول مرة . وقد استعملت في البداية الطوابع الهندية والتي لم يطبع عليها اسم الكويت . ولا يمكن تمييز هذه الطوابع الا اذا كانت مستعملة فعلاً وذلك من خلال ختم الاستعمال والذي كتبت عليه كلمة « الكويت »



طوابع من أول مجموعة وطنية صدرت في الكويت عام ١٩٥٩ ، وكانت القيمة مكتوبة عليها بالعملة الهندية الجديدة ( ناية بيضة ) .



بالإضافة الى تاريخ الاستعمال . وكانت الطوابع الهندية المستعملة تحمل صورة الملك ادوار السابع وجورج الخامس .

● بداية تخصيص طوابع للاستعمال بالكويت : تم تحضير مجموعتين الأولى للبريد والثانية للاستعمال الرسمي في أوائل سنة ١٩٢٣ وذلك بطبع كلمة « Koweit » على الطوابع الهندية وكانت كل مجموعة تتألف من ١٣ طابعاً أصغرهما من فئة نصف آنه وأكبرها من فئة ١٥ روبية . وقد طبعت ١٢ مجموعة فقط من هذه الطوابع ولكن هذه المجموعات رفضت بسبب « الخطأ » بالطباعة ، حيث تمت طباعة كلمة الكويت باللغة الفرنسية . ولذلك فإن هذه الطوابع لم تستعمل قط وسحبت بعد رفضها .

وتعد هذه المجموعة من أندر المجموعات الكويتية على الإطلاق ، ومن المعروف أن هناك أربع مجموعات منها موجودة ضمن المجموعة الملكية التابعة للعائلة المالكة في بريطانيا والتي تضم أندر المجموعات . أما المجموعات الثماني الأخرى فقد تفرقت بين بعض الهواة المتخصصين وتبعثر البعض الآخر حيث من المعروف أن هناك مجموعتين غير كاملتين ، أما الست مجموعات الباقية فيملكها هواة من بلدان متفرقة . ولا تعتبر هذه المجموعة من أندر المجموعات الكويتية فحسب ، بل من أندر مجموعات الطوابع في العالم حيث أن ثمانى مجموعات تعتبر عدداً قليلاً جداً . وقد قدرت قيمة المجموعة سنة ١٩٨١ بحوالي ٢٠ ألف جنيه استرليني .

● فترة استعمال الطوابع الهندية المطبوع عليها كلمة **Kuwait** :

بدأت الكويت في استخدام طوابع مخصصة لها رسمياً في أول ابريل من سنة ١٩٢٣ حيث تم طبع كلمة الكويت **Kuwait** باللغة الانجليزية على الطوابع الهندية . وقد استمر استخدام هذه الطوابع الى الأول من ابريل سنة ١٩٤٨ . وقد صدرت خلال هذه الفترة ٧ مجموعات مختلفة من الطوابع الهندية المطبوع عليها كلمة **Kuwait**

وكانت قيمة الطابع تتراوح بين نصف آنه الى ١٥ روبية . وكانت هذه الطوابع تحمل صورة الملك جورج الخامس ملك بريطانيا ويدها جورج السادس . كما ان كثيراً من هذه الطوابع كانت تحمل مناظر مختلفة من البيئة الهندية . وكان بين الاصدارات مجموعة جوية واحدة تتكون من أربعة طوابع تحمل صورة الملك جورج الخامس وطائرة من طراز « هيركيولز » فوق بحيرة . وكان عدد الطوابع التي صدرت خلال هذه الفترة ٦٥ طابعاً بريدياً . هذا وتعد هذه المجموعات من المجموعات الكويتية النادرة وخاصة منها المجموعة الثانية والتي تتكون من ١٥ طابعاً .

● فترة استعمال الطوابع البريطانية المطبوع عليها كلمة **Kuwait** :

توقف استعمال الكويت لطوابع البريد الهندية سنة ١٩٤٨ وبدأ من هذا التاريخ استعمال الطوابع البريطانية المطبوع عليها كلمة **Kuwait** وقد استمرت الكويت في استعمال هذه الطوابع الى سنة ١٩٥٩ . وقد صدرت خلال تلك الفترة ١٠ مجموعات . وكانت في البداية تحمل صورة الملك جورج السادس ثم حملت صورة الملكة اليزابيث الثانية ابتداء من عام ١٩٥٢ وكان عدد الطوابع التي صدرت خلال تلك الفترة ٦٧ طابعاً تراوحت فئاتها من نصف آنه الى ١٥ روبية هندية . وكانت القيمة بالروبية الهندية تطبع عليها بجانب اسم الكويت .

● الطوابع الصادرة في عهد المرحوم الشيخ احمد الجابر :

صدرت أول طوابع محلية في الكويت عام ١٩٤٧ . وقد قامت بإصدارها سكرتارية حكومة الكويت وهي في الواقع بطاقات صغيرة شبيهة بالطوابع - تحمل صورة الشيخ احمد الجابر الصباح ولا تحمل أية قيمة . وصدرت هذه البطاقات بمناسبة الاحتفال بذكرى عيد الجلوس وصدرت في الستين والتاليتين طوابع شبيهة ولكن بألوان مختلفة . وتحمل الطوابع التي صدرت سنة



١٩٤٩ و سنة ١٩٤٧ تواريخ عام ١٣٣٩ هجرية و ١٩٢٠ ميلادية . أما الطابع الذي صدر سنة ١٩٤٨ فيحمل تواريخ ١٣٤٠ هجرية و ١٩٢١ ميلادية وهي التواريخ الصحيحة لتولي الشيخ احمد الجابر حكم البلاد . أما التواريخ المبينة على الطوابع الصادرة في عامي ١٩٤٧ و ١٩٤٩ فهي غير صحيحة .

وكانت ادارة البريد تلتصق هذه البطاقات على الرسائل الصادرة والواردة بالرغم من عدم اعتبارها طوابع بريدية .

### ● البدء باستخدام الطوابع الوطنية :

صدرت أول مجموعة بريد وطنية في الأول من فبراير عام ١٩٥٨ ، وكانت تتكون من ٣ طوابع تحمل صورة المغفور له الشيخ عبد الله السالم الصباح وكانت للاستعمال المحلي فقط وهي من فئة ٥ ناية بيضة و ١٠ ناية بيضة و ٤٠ ناية بيضة . وبعد ستة واحدة من هذا التاريخ أي في أول فبراير عام ١٩٥٩ ومع تسلم ادارة البريد الكويتية مسئولية هذه الخدمة رسمياً ، صدرت مجموعة أخرى تتكون من ١٣ طابعاً أكبرها من فئة ١٠ روبيات لاستخدامها بدلاً من الطوابع البريطانية . وبهذا أصبحت الخدمات البريدية بما فيها مسئولية تصميم وإصدار الطوابع تحت الاشراف الكلي لادارة البريد الكويتية .

ومنذ ذلك التاريخ الى الآن بدأت الكويت تعطي اهتماماً خاصاً لتصاميم الطوابع حيث روعي فيها أن تعكس جوانب من البيئة الكويتية . كما تم الاهتمام بالتناسبات الوطنية والقومية والعالمية بالإضافة الى التناسبات الدينية .

وقد صدرت ٢٣٨ مجموعة طوابع بريدية منذ بداية إصدار أول طابع بريد كويتي سنة ١٩٥٨ الى نهاية سنة ١٩٨٢ . ومن هذه المجموعات مجموعتان للبريد المستحق . وكانت أول مجموعة صدرت تحمل صورة المرحوم الشيخ عبد الله السالم الصباح مع بعض المناظر عن البيئة الكويتية . وكانت القيمة مكتوبة على الطابع

بالعملة الهندية . ثم صدرت مجموعة مشابهة سنة ١٩٦١ بنفس الصور ، ولكن غيرت قيمتها الى العملة المحلية الجديدة . وكانت قيمة أصغر طابع فلساً واحداً ، وأكبر طابع ثلاثة دنانير . وخلال هذه الفترة صدرت مجموعات عديدة تحمل صور ومناظر مختلفة من الكويت وكذلك صور أمراء الكويت الشيخ عبد الله السالم ، وصباح السالم ، وجابر الاحمد . ومن المجموعات المميزة التي صدرت كانت أربع مجموعات كبيرة تحمل مناظر من بيئة الكويت . وهذه المجموعات هي :

١ - مجموعة طيور الكويت وأدوات صيدها وقد صدرت في أول ديسمبر سنة ١٩٧٣ وتتكون من ٣٢ طابعاً .

٢ - مجموعة الألعاب الشعبية وقد صدرت في ١٠ يناير ١٩٧٧ وتتكون من ٣٢ طابعاً تصور الألعاب المختلفة التي كانت سائدة في الكويت في الماضي .

٣ - مجموعة مصادر المياه بالكويت وتطورها وقد صدرت في ٢٥ يناير ١٩٧٨ وتتكون من ٣٢ طابعاً وتصور طرق نقل وتوزيع المياه بالكويت خلال الفترات المختلفة منذ ان كانت المياه تنقل من الآبار على ظهور البغال الى ان وصلت الى المرحلة الحالية .

وقد صدرت أخيراً في (يناير ١٩٨٣) مجموعة حشائش ونباتات الكويت وهي تتكون من ٥٠ طابعاً وفيها النباتات المختلفة التي تنمو في الكويت .



ولا يفوتنا هنا ان نذكر ان وزارة المواصلات أصدرت في مناسبات كثيرة كتيبات مختلفة تضم معلومات وصورا عن الاصدارات المختلفة في دولة الكويت . كما انها تزود الهواة بقوائم تضم تواريخ الاصدارات المقبلة وذلك مع بداية كل سنة . كما أن هناك مكتباً خاصاً بهواة الطوابع في بريد الصفاة الرئيسي يقوم ببيع الاصدارات الجديدة وأختام أول يوم للاصدار .

## هواية جمع الطوابع :

يجدر بنا أخيراً وبعد سرد هذه النبذة السريعة عن البدء باستعمال الطوابع وتاريخ الخدمات البريدية والطوابع في الكويت أن نسلط الأضواء على هواية جمع الطوابع وبعض الجوانب الأخرى التي تتعلق بذلك .

بدأت هواية جمع الطوابع مع بداية اصدار أول طابع بريدي في بريطانيا عام ١٨٤٠ م . وقد نفدت كل الكميات المطبوعة والتي أعدت للبيع في أول يوم للاصدار . وتقول المصادر التي كانت تتولى مسئولية الطبع والتوزيع ان دوائر البريد في ذلك الحين استمرت في طبع كميات هائلة ، وتم تشغيل « المطابع » والموظفين العاملين عليها ليلا ونهارا وبصورة لم تكن متوقعة وذلك للتمكن من تلبية طلبات الزبائن . ويبدو ان شكل وحجم الطابع الذي يحمل صورة الملكة فيكتوريا بالاضافة الى سعره الزهيد قد أغرى كثيرا من الناس للاحتفاظ به .

هذا وقد تطورت الهواية فيما بعد وازدادت اعداد الذين استهوهم فانتشرت وبسرعة كبيرة في جميع انحاء العالم . وهناك بعض الجوانب التي تستحق التسجيل عندما يتطرق الحديث عن هذه الهواية .

● طوابع البريد في الكويت .



بعض الطوابع التي صدرت بمناسبة وطنية وقومية مختلفة منها مرور مائتي عام على وفاة صباح الأول أمير للكويت ، واقتتاح جامعة الكويت ومبنى الجامعة العربية وذكرى مذبحة دير ياسين عام ١٩٤٨ ومروور ١٤٠٠ عام على نزول القرآن الكريم ، كما تشاهد صور لمصادر المياه في الكويت قديما وحديثا .





## نوعية الطوابع :

ليس العامل الوحيد . فهناك مثلاً طوابع صدرت في بريطانيا في عام ١٨٦٠ ولكن أسعارها لا تزال منخفضة جداً بالرغم من مرور أكثر من ١٢٠ عاماً على صدورها . والسبب في ذلك هو توفر أعداد كبيرة جداً منها حيث ان هذه الطوابع كانت تطبع بالملايين . لذلك فان ندرة الطابع هي الأساس في تحديد سعره . فهناك طوابع من عهد فيكتوريا ملكة بريطانيا ولا تزال تباع بأسعار لا تتعدى البنسات القليلة التي قد لا يصل سعرها أكثر من ربع دينار بينما هناك طوابع نادرة لم يمر على صدورها عشرون أو ثلاثون عاماً بينما بيعت بأسعار خيالية بسبب ندرتها . ومثال ذلك طابع مستعمرة اثارتك البريطانية والذي صدر سنة ١٩٦٩ بقيمة جنيه واحد والذي بيع حديثاً بمبلغ ٢٤٠ جنيهاً مما يعني أن قيمته ارتفعت ٢٤٠ مرة في ظرف عشرين عاماً تقريباً .

## جودة الطابع :

أما بالنسبة لطوابع الكويت فتعتبر المجموعة الهندية المطبوع عليها كلمة Koweit والتي تم سحبها من أندر المجموعات وقد قدرت قيمتها بحوالي ٢٠ ألف جنيه استرليني سنة ١٩٨١ . أما طوابع الدول العربية الأخرى فتعتبر مجموعة الملك فؤاد المصرية الصادرة عام ١٩٢٦ مناسبة تدشين بور فؤاد من أندر وأغلى الطوابع المصرية ، كما ان مجموعة الملك فيصل الأول العراقية والتي صدرت عام ١٩٣١ تعتبر من النواذر . وهناك مجموعة سعودية صدرت بمناسبة تعيين الأمير سعود ولياً للعهد سنة ١٩٣٣ وهي من المجموعات النادرة أيضاً .

هذا ويعتبر أغلى طابع حتى الآن هو طابع مستعمرة غيانا البريطانية والذي بيع في منتصف السبعينيات بمبلغ ٩٣٠ ألف دولار . أما الآن فنقدر قيمته بأكثر من مليون دولار .

وتقوم معظم الدول بطباعة طوابعها على ورق معين به علامات مائية مميزة يصعب تقليدها منعاً

كان الهواة في السابق - ولاسيما الكلاسيكيون - يركزون على جمع الطوابع المستعملة ولكن ذلك ما لبث أن تحول الى جمع الطوابع التي لم يتم استعمالها وذلك لعدة أسباب منها منظر الطابع واحتفاظه بلونه الأصلي وعدم إتلافه بالاختام البريدية وكذلك آثار غسله بالماء عندما يكون مستعملاً ويراد نزعها من على الظرف المستعمل عليه ، بالإضافة الى ندرة الطوابع غير المستعملة لتلك الفترة .

يهتم الهواة بجودة الطابع من حيث نظافته من أية أوساخ عالقة به وبوجود الصمغ الأصلي خلفه كما يهتمون باكتمال اضراس الشرشرة فيه حيث ان فقدان او تلف واحد من الاضراس يؤدي الى انخفاض قيمة الطابع بالنسبة للهواوي . ومن مميزات الطابع الجيد ان تكون طباعته في الوسط أو المركز . وهناك كثيراً من الهواة يهتم بجمع الطوابع المستعملة وهي لا تزال ملتصقة على المظروف الأصلي الذي استعملت عليه حيث ان هذا النوع من المظارييف ذات الطوابع القديمة تعتبر من الندرة بمكان وتقدر أثمانها بمبالغ مرتفعة .

## طابع بريد بمليون دولار :

ليس من الضروري ان يكون الطابع قديماً ليرتفع سعره اذ ان تاريخ الاصدار هو أحد العوامل الرئيسية في ارتفاع سعر الطابع ولكنه



آثار جزيرة فيلكا ومصفاة الشعبة وخريطة الكويت .

يكون في متهى الصعوبة . لذلك فالتا نجد ان أسعار الطوايح ذات الأخطاء مرتفعة جداً اذ ان الهواة يتصيدونها ويدفعون مقابل ذلك أموالاً طائلة .

### عمليات التزيف :

للتزيف . ويلاحظ ان كثيراً من الدول تضع شعاراتها بالعلامة المائية على ورق الطباعة . وهذا تقليد قديم لا زال متبعاً في كثير من الدول .

### تجميع الأخطاء :

من المعروف ان هناك جهات تقوم بتزيف الطوايح النادرة حيث ان أسعار هذه الطوايح تغري من يبحث عن طرق ملتوية للكسب غير المشروع . لذلك يتحتم على من يريد اقتناء الطوايح النادرة ذات الأسعار المرتفعة التأكد منها قبل شرائها وذلك عن طريق شرائها من أماكن معروفة . وزيادة في التأكد فهناك جهات متخصصة تقوم بدراسة الطوايح المقدمة لها لفحصها والتأكد منها مقابل أتعاب تساوي نسبة معينة من قيمة الطابع . وتصدر هذه الجهة شهادة إثبات ( Certificate ) بأن الطابع أصلي وغير مزيف . ومن أشهر الجهات « الجمعية الملكية لهواة جمع الطوايح بلندن » . كما أن هناك جمعيات مشابهة في معظم دول أوروبا وأمريكا . وتعتبر هذه الشهادة من الضرورات التي لا يمكن الاستغناء عنها عندما يتم شراء المجموعات النادرة .

يتم الهواة بجمع الطوايح ذات الأخطاء غير المقصودة وهي كثيرة ومتنوعة . فمنها مثلاً سقوط احد الألوان من الطابع أو اختفاء الأحرف أو الكلمات من بعض الطوايح أو طباعة المعلومات بالخطأ كالتاريخ مثلاً وما شابه . كما ان هناك أخطاء من نوع آخر وهي ظهور طوايح غير مشرشرة نتيجة لعدم قص الورقة أو ( الفرغ ) الذي تطبع عليه الطوايح في المكان المناسب وبالتالي ظهور الطوايح متلاصقة لا تفصلها الاسنان ( الشرشرة ) ، كذلك فانه في بعض الأحيان تتم عملية القص في غير المكان المطلوب أي في منتصف الصورة بالطابع مما يجعله في شكل غير طبيعي وبالتالي يكون عرضة لتصيد الهواة . وتعتبر هذه الأخطاء في الأحوال الاعتيادية من النواذر التي يصعب الحصول عليها اذ ان دوائر البريد لا تلبث ان تسحب في الحال كل هذه الأنواع من الأخطاء ، وبالتالي فان توفرها عادة



الحدائق والقدم في لحظة من الجو ، وجسر يربط بين المنامة العاصمة الجديدة والمحرق العاصمة القديمة .

# جسور البحرين





استطلاع : مصطفى نبيل

تصوير : أوسكار ميري

# والمستقبل



❶ مضينا على الطريق في الكويت الى مسقط ووصلنا الى البحرين ، محطتنا الثانية . . تملك البحرين - تلك الجزيرة الصغيرة - أهم الثروات ، تملك الانسان ، الذي تشغله هموم المستقبل ، ويبحث عن دور لبلاده حتى يستمر عطاؤه لها ولأمتة العربية .  
ولكي تبقى البحرين على الدوام واحة في الصحراء العربية المجيدة . . .

الذي يصدر بألحانه المفضلة ، ولا يطلب منك أحد أجرة العبور الا في وسط البحر . .  
تلحظ أن العبارة وسيلة محبة لدى الكثير من الأجانب الذين يبحثون عن كل قديم له طعم خاص ، وتتهادى العبارة مبتعدة عن الشاطئ يصاحبها حفيف الهواء وهو يمس في أذن الصباح ، وأخذنا نتطلع الى صيادي الأسماك لدى عودتهم وقد دُهننا بلون الخليج وطبيعة الحياة على سواحه . .

تظهر الخبر في بانوراما تضم الميناء والمدينة الحديثة والمباني الضخمة ، وعندما نبتعد أكثر يرتفع الموج ويتطاير رذاذ مياه الخليج ويصل الى الركاب فينعشهم ، وقبل النهاية يختار كل راكب مكانه في هدوء ، وينصرف الى خياله وأحلامه وتأملاته ، ويخف الضجيج ويتحول الكلام الى همس ، ولا تكاد تسمع سوى خرير الماء . .

استجمع في ذهني معلوماتي حول البحرين التي تتكون من ٣٣ جزيرة ، بعضها غير مسكونة وتقع في الوسط بين الساحل الشرقي للسعودية والساحل الغربي لقطر ، وكان اسمها يطلق قديما على منطقة تمتد من كاظمة حتى عمان ، ومع الأيام توارى الاسم واقتصر على جزر البحرين وحدها . .

يظهر شاطئ البحرين من بعيد ، وترى سائين النخيل والعبارة تسير بحاذية للشاطئ الشمالي للجزيرة ، ونقترب منها فنظهر هادئة وادعة تتابع مناظرها كشرائط سينمائي ، ترى خلاله البيوت العتيقة والعمارات الجديدة . .

وصلنا الى البحرين عن طريق العبارة التي نقلتنا من المنطقة الشرقية في رحلة ممتعة ذات مذاق خاص ، وكان لابد لنا أن نصل مبكرين الى ميناء الخبر لكي نضمن مكانا على أول عبارة ، والعبارة ليست مثل تلك التي تنقل الراكب وسيارته في يسر على ظهر باخرة حديثة ، بل هي إحدى المراكب الخشبية القديمة التي يطلق عليها « اليوم » بعد أن يستبدل بالشراع القديم محرك حديث . .

ولكل عبارة صاحبها الذي يديرها بنفسه ، انه ينتظر حتى يكتمل عدد الركاب ، ثم ينتظر الركاب بدورهم الانتهاء من اجراءات الجوازات ، وعندما يظهر رجال الجوازات حاملين جوازات الركاب ، عندها تبدأ بشائر الاقلاع . .

تستغرق المسافة بين الخبر والمنامة ما يزيد عن الساعتين ، وهذه المسافة ستقطعها السيارة في أقل من عشرين دقيقة بعد استكمال مشروع الجسر عام ١٩٨٦ ، وعندها ستصبح العبارة جزءا من صور الماضي ، وستختفي مثل المراكب الشراعية التي كانت تقطع نفس الرحلة من العقير حتى البحرين ، ومثل قوافل الجمال التي كانت تعبر الصحراء واختفت اليوم أو كادت . !  
تفصل النساء عن الرجال داخل العبارة ، فقد أعدوا للنساء مكانا خاصا ، ويجلس بقية الركاب في مجموعات على أرض المركب حاملين معهم أدوات التسلية المختلفة ، البعض يحمل عدة القهوة المرة ، والبعض الآخر يحمل مسجله



أحد مجالس النساء في قاعة بيت عربي قديم ، وتستمر عادة مجالس القهوة التي تعقدتها النساء حتى اليوم .

تحولت الى جهاز رصد أتابع ماحولي ، فما أضيق الجزيرة وما أوسع قلبها ، أقتضى أثر مذاقها الخاص ، وسبب ذلك الرصيد من المحبة والتقدير الذي يتمتع به أهلها .

أهم ما يميزها تلك المقاهي التي يجتمع فيها البحارة والصيادون ، والى جوارهم مراكبهم الخشبية التي يتم تجديددها وصيانتها بين الحين والحين ، جذبتني البيوت العتيقة التي مازالت قائمة في العديد من أزقة المحرق - العاصمة القديمة - وزرت قصر الشيخ عيسى وبيت سياري الذي تحول الى متحف كنموذج للبيت البحريني القديم ، تميزه السقوف المنقوشة ، والأبواب الخشبية المحفورة ، والتهوية التي تستمد من فتحات علوية ، كل ما فيه على ذوق فني رفيع ، ويعلن عن حالة الرخاء التي كانت تعيشها الجزيرة .

كان يجلس بجواري عدد من أهل البحرين يتعرفون باعتزاز واضح على كل مبنى يمر عليه ، ويشند احتفاؤهم بأحد المباني ، الذي عرفت أنه أقدم مدرسة ثانوية قامت في الجزيرة وقضى أحدهم أحلى أيام عمره طالبا فيها ، ومضى يحدثني عن هذه الأيام .

وأخيرا وصلنا الى البحرين التي كان يطلق عليها في الماضي اسم دلون أي الجنة الخالدة .

### بين المنامة والمحرق

قمت بجولة سريعة في شوارع المنامة وأسواقها وحدائقها ، التقت بالأهالي في المجالس والمقاهي ، وأخذت أستمع الى آرائهم وأحلامهم ، أبحث عن سر البحرين ، وكأني



يرتبط مشروع جسر البحرين بين الساحل السعودي وجزيرة البحرين .







ولقطة للجزيرة الصناعية والأجزاء التي تم تنفيذها من المشروع .





صيحات العمارة وتكنولوجيا الحديثة ... !  
وفي العاصمة وحدها يعيش ما يزيد عن نصف سكان البحرين ، ورغم ذلك لا تشعر بالزحام الذي تلحظه في أغلب المواسم العربية ، وأكثر المناطق جاذبية في العاصمة هي مكتب البريد الذي يتوسطها ، وتلتقي عنده الشوارع القادمة من الأسواق ، وأكثر هذه الأسواق تميزاً هو سوق الصفاير - سوق المئمة القديمة - الذي يضم بعضاً من حرفها القديمة ، ويعرضون منتجات صناعة الخوص والفخار التي مازالت قائمة في بعض القرى ، وفي الطريق اليه ترى مائتي من تجارة اللؤلؤ بأسعاره التي تحلق في السماء ، هنا بقايا « صناعة الواحة » عندما كانت البحرين واحة منطقة الخليج ، يقوم بها مجتمع زراعي مستقر ، يعمل أهلها بالزراعة أو الصيد أو التجارة ..

ويجتاز الزائر ... هل معالم العنقة والقدم ، ومناظر البساتين والعيون هي التي تضيء على البحرين طابعها الخاص ، أم هي طبيعة أهلها في هذا المجتمع الزراعي الذي ورث أبناؤه مهارتهم عن آبائهم الذين انطلقوا يتاجرون مع الجزيرة العربية ، يوم كانت بلادهم معبرا إلى الأحساء ونجد ، ومع كل من الهند وإيران ؟ ..  
ومما لا شك فيه أن عمق تاريخها هو الذي دفع أهلها للاعتزاز بالقديم والسعي للحفاظ عليه

### عبقريّة المكان

من الملفت أن المستقبل هو الشغل الشاغل لأهلها ، فكيف يمكن أن تحافظ البحرين على أمتها كدولة صغيرة تعيش في عالم من الحيتان ، وكيف تحافظ على دور مميز لها في عالم عاصف تتلاطم فيه الأمواج ؟ .. !

يبدأ الجميع تفكيرهم من عبقرية موقعها واستراتيجية موضعها ، وكيف يبقى إضافة لأهلها وليس عبئا عليهم ، فاللوق مثل الوقت

ولا بد لزائر البحرين أن يتوقف عند اللون الاخضر الذي تتوسطه العيون ، مثل عين عزاري التي أصبحت مكانا للترويح عن الاهالي المكثودين .

والبحرين هي « بلد الجسور » ويمكن ان نطلق عليها هذا الاسم ، حيث يرتبط العديد من جزرها بواسطة جسور بالجزيرة الام ، فتصل جزيرة المحرق شرقي المئمة عبر جسر يبلغ طوله ٢,٤ كيلومتر ، ويوجد بها أكبر تجمع سكاني كما تضم المطار الدولي والحدود الجاف ، ويفضل الكثيرون سكناها لطيب هوائها ، وحملتنا السيارة عبر جسر آخر الى جزيرتي حالة النعيم وحالة السلطة ، وكان يسكن الأولى تجار اللؤلؤ في عصرهم الذهبي ، وشاهدنا في جزيرة حالة السلطة مشروعا اسكانيا جديدا .

كما ترتبط جزيرة سترة الواقعة شرقي البحرين بجسر آخر الى الجزيرة الام ، وهي تضم مصفاة تكرير النفط وخزاناته الكبيرة ، وترتبط جزيرة سترة أيضا بجزيرة تقع شمالها هي جزيرة النبي صالح ، وتوجد جسورها العديدة ، بجسر البحرين - السعودية الذي سيربط البحرين بالجزيرة العربية ، كما يربط جزيرة أم النعسان بالجزيرة الام .

### انهم يردمون البحر

وتقوم أحياء السفارات والبنوك والفنادق الحديثة والناطقة بالثراء ، بردم شواطئ البحر الضحلة ويتجه التوسع نحو البحر والباحث على ذلك الرغبة في الحفاظ على الأحياء القديمة ، ففي شارع واحد تستطيع أن ترى تطورات العمارة ، أحد البيوت بطرازه القديم ، وإلى جواره البيوت التي شيدت بالأسمنت المسلح بعد الاستقلال ، ثم عمارات لها طابع أوروبي ، بريطاني أو إيطالي ، وأخيرا البنايات الحديثة ذات الطابع الأمريكي والياباني طبقا لآخر

الخليج في زاوية حصينة . . .  
وانعكست أهمية الموقع على جولان  
ومشاهدات ، وجاءت أطراف منه على لسان كل  
من التفت به . . .

### جسر البحرين

واحدى الصور التي تعتبر ترجمة كاملة لأهمية  
الموقع هي مشروع الجسر بين البحرين  
والسعودية ، وقد زرنا مشروع الجسر ، عن  
طريق البحر خلال رحلتنا من الخبر الى المنامة ،  
وعن طريق البر ، فقد كان على رأس برنامجنا ،  
وأخيرا من الجو في جولتنا بالطائرة الهيلوكوبتر .  
ان ذلك المشروع من النوع الذي سيكون له  
أبلغ الاثار على حياة البحرين ومستقبلها ، وهو  
من المشروعات التي يكثر حولها الجدل ، منذ أن  
كان فكرة وحتى بداية تنفيذه ، وهو مرة أخرى  
من المشروعات التي نحن في ميسس الحاجة اليها  
في المنطقة العربية ، لأنه سيحول البحرين من  
جزيرة معزولة يحيطها البحر ، الى أرض ترتبط  
رباطا ماديا وعضويا بدول مجلس التعاون  
الخليجي ، وهو المدخل الصحيح لوضع شعار  
الوحدة موضع التنفيذ . . .

ظهرت فكرة المشروع الى النور في عام  
١٩٧٥ ، عندما قدم البنك الدولي دراسة  
اقتصادية وهندسية حوله ، استعرض خلالها  
عوامل الجغرافيا والبيئة والتيارات البحرية ،  
وبعدها تحول الى مناقصة عالمية اشتركت فيها  
الشركات العالمية .

ويكاد يكون من أضخم المشاريع في المنطقة  
العربية ، فيبلغ طوله خمسة وعشرين كيلومترا ،  
ويستفيد المشروع من الجزر التي في مساره ،  
ومن ضحالة المياه في الكثير من اجزائها .

وتقام الجسور فوق المناطق التي يصل عمق  
المياه فيها الى ١٣ مترا ، أما ما بينها فيكتفى  
بردمه ، فيتكون من خمسة جسور يبلغ طولها ١٢

### معلومات أساسية

المساحة : ٦٦١ كيلو مترا مربعا ، وتشمل ٣٣  
جزيرة .  
الجزيرة الرئيسية طولها ٤٨ كيلو مترا وعرضها ١٦  
كيلو مترا .

التعداد : آخر احصاء عام ١٩٨١ يبلغ ٣٥٨ ألفا  
و ٨٥٧ نسمة منهم ١٤٢ ألفا و ٧٧٦ أجنبية .  
الدخل : ما زال النفط المصدر الرئيسي للدخل ،  
واكتشف عام ١٩٣٢ .  
أهم الصناعات : الالنيوم .

محاييد ان لم تقطعه قطعك ، ما لم تملأه هدده  
سواك ، وإن لم يعادله دور يحميه فهو في  
خطر . . . !

والتاريخ ترجمة أمينة لأهمية الموقع . . . . .  
كانت البحرين على الدوام مطعم الفاتحين ومر  
عليها غزاة كثيرون ، تتوالى الأسماء . . . . .  
الاسكندر الأكبر ، كسرى ، جنكيز خان ،  
تيمورلنك ، وفي العصر الحديث البرتغاليون ثم  
البريطانيون ، الذين اتخذوها رأس جسر لهم في  
المنطقة بأسرها ، ومن جانب آخر كانت محور  
العديد من الصراعات الاقليمية في المنطقة ،  
وهي اليوم تكاد تكون ترمومتر الاطماع ، تبدأ  
منها اتجاهات الريح . .

ولا غرابة فهي نقطة وسط في الخليج ، وهي  
نقطة وسط أيضا بين مراكز المال في أوروبا  
والشرق الاقصى ، وأشار الريحاني الى  
خصوصية موقعها بقوله : « ليس بين مسقط  
والبصرة أجمل من مركز هذه الجزيرة ، وليس  
أصلح منها للتجارة ، وللدفاع فهي تتوسط



▲ جزر ثلاث يربطها طريق ، البحرين ، وحالة السلطنة وحالة النعيم .



العبارة تنقل إحدى السيارات إلى المنامة ،  
والتي ستحول إلى ذكرى الماضي بعد اتمام الجسر ،  
ثم العبارة وهي تقترب من المنامة .



لقطة للحوض الجاف . ( الى أسفل ) .



مصنع البو للآلوم .





## تجارة الترانزيت

وهو مثل كل المشاريع الكبيرة تتعدد فيه الآراء ، يتفق الجميع على أنه سيدعم دور البحرين كمركز مالى ، ويزيد من قدرتها على القيام بتجارة الترانزيت بينها وبين دول مجلس التعاون ، وليس بعيدا ذلك اليوم الذى يبدأ فيه مشروع فى البحرين ويبنى بحديد أحد مصانع الكويت واسمنت من الامارات ونحاس من عمان وهكذا .

وهو مثل الكثير من الاعمال المادية التى لها تأثير كبير على العادات الاجتماعية والقيم السائدة ، فكما كان للسيارة والقطار والطائرة ، أبلغ الاثر على عادات وسلوك البشر ، فها هو تأثير الجسر المتوقع على حياة أهل البحرين . . ؟ !

فمثلاً سبق ونوقش فى الصحف البريطانية مشروع اقامة نفق عبر المانش يربط الجزيرة البريطانية بأوروبا ، وكان المعارضون يتخوفون على تميز الجزيرة البريطانية وتأثيرات الدول الأوروبية عليها ، رغم عضوية بريطانيا فى دول السوق الأوروبية المشتركة . . !

ويتساءل البعض : كيف تصبح الحياة فى الجزيرة مع تزايد عدد السيارات التى يمكن ان تدخل الجزيرة عبر الجسر ، وأثر ذلك على العادات والتقاليد فوق الجزيرة ؟

ويرد أحد المسئولين بقوله : « لن نسمح بدخول السيارات الى الجزيرة فسيترك كل صاحب سيارة ، سيارته فى موقف خاص ، ويتجول بالمواصلات المحلية . . »  
وتتوالى الآراء حول الجسر خلال جولتنا . .

## البحرين من الجو

والنظرة من أعلى تساعد على مشاهدة

كيلومترا ، تصل بينها سبع ردميات يبلغ طولها عشرة كيلومترات ، ويمر على جزيرة أم النعسان ، ويبدأ من قرية الجصرة البحرانية حتى العزيرية السعودية التى تبعد حوالى ستة كيلومترات عن مدينة الخبر . .

وعند قرية الجصرة تلتقى بالمراحل الاولى للمشروع ، الطريق الذى يصل الى جزيرة أم النعسان ، وطوله ثلاثة كيلومترات حتى الجزيرة الصناعية التى اقيمت على حافة الجزيرة ، ولن تستمر كما كانت مخصصة لبعض مظاهر الحياة البرية ، والتى يأتى إليها هواة الصيد ، حيث تنتشر بها الطباء والارانب البرية والعديد من الحيوانات . .

فوق الجزيرة الصناعية معسكر عمل كامل ، له ميناء خاص ، ومعمل لتحلية المياه ومسكن ونوادى للعمال ، وتقوم الرافعات الضخمة ، والاوناش وقواعد للعمل وسط وتحت المياه ، يضع جميع العمال والفنيين غطاء الرأس الواقى ، وينظم العمل عقل الكترون يتصل بالعديد من أجهزة الكمبيوتر . .

العمال من كافة الجنسيات ، ولا يوجد سوى القليل من ابناء البلاد ، مما يحرمهم من اكتساب خبرة هذا المشروع الكبير ، وكان من الممكن تجنب ذلك لو نصت العقود على نسبة من العمال المحليين والعرب ، وهو ما تحقق فى مصر عند بناء سد أسوان العالى . .

ويشمل مشروع الجسر محطة لطائرات الهيلوكبتر ، ومطاعم للمسافرين ، ومركزا للحدود والجمارك . .

ويفترض ان ينتهى العمل فيه يوم ٢٠ يناير عام ١٩٨٦ ، وتبلغ تكاليفه ٥٦٤ مليون دولار ، أما اذا اضيفنا إليها تكاليف المشاريع المساعدة مثل الطرق وغيرها فسوف تصل فى مجموعها الى بليون و ٢٠٠ الف مليون دولار ، تقوم بتمويله السعودية . .

وبعد اتمامه يمكن ان تخرج بسيارتك من البحرين وتصل الى أى عاصمة أوروبية .

لعبقريه مكائها ، وتستغل ميزاتها التاريخية ، عندما كانت سباقه الى التعليم الحديث ، وكانت مدرسة الهداية أول مدرسة عصريه تفتح في دول الخليج ، وكان أول مدير لها الشيخ حافظ وهبة المصري الذي طرده الانجليز ، وأحدث التعليم المبكر آثاره في البحرين ، وفتحت مدارس الفتيات وتنامي دور المرأة في الحياة الاجتماعية للبلاد ..

كما تمتعت البحرين على الدوام بحركة وطنية نشيطة ، تجاوبت مع الأحداث العربيّة ، فتشكلت قوة رمزية من أبناء البحرين لشارك في حرب فلسطين وصد الغزو الصهيوني في عام ١٩٤٨ ، وهب شعب البحرين خلال العدوان الثلاثي وقام بمظاهرات تندد بالمعتدين ، ولاقت الثورة الجزائرية التأييد بصور عديدة بين عامي ١٩٥٤ و ١٩٦٨ .. وكانت دائماً في قلب الأحداث العربيّة ..

وعكست صحفها التي صدرت في الثلاثينات حيوية شعبها ، وتقلب صفحات صوت البحرين التي أصدرها السيد عبد الرحمن البكر عام ١٩٤٩ يكشف ذلك ، وأثر تأثيراً كبيراً في حياة البحرين ، وكانت الصحيفة ملتقى الأفكار العربيّة ، تردد على صفحاتها صيحات التجديد ، وأفكار العروبة وأمالها .

## بلد التخيل

وتعالت الصيحات تطالب بالعودة للاهتمام بالزراعة ، ولكن يبدو أنه ليست « العبارة » وحدها التي ستتحول الى جزء من الماضي ، وليس صيد اللؤلؤ أيضاً الذي أصبح جزءاً من الماضي ، وإنما أيضاً يتابع المياه والعيون بعد ارتفاع استهلاك المياه خلال العامين الماضيين من ٥ ملايين جالون في اليوم الى ٢٠ مليون جالون بالاضافة الى زيادة الآبار الارتوازية ، مما أصبح

الكليات ولكيلا نفرق في التفاصيل ، وهي بداية التأمل ، لذا كانت آخر جولاتنا عندما حلقتنا بطائرة هليكوبتر من مطار في وسط النشامة ، وكان قائدها أحد شباب البحرين وهو مهنا النعيمي الذي قدم لنا معونة وشرح لنا كل ما نريد معرفته ، الطائرة أمريكية الصنع ، صغيرة الحجم ، آمنة ومريحة ، يعرف قائدها كيف يتحكم فيها ..

حلقتنا بها فوق مدن البحرين وجزرها وقراها .

وشاهدنا جزيرة جدة على يمين الجسر ، التي يقوم فيها سجن البحرين ، وأخذنا نتنقل بين الخوض الجاف ومدينة عوالي ، مدينة النفط التي أقيمت على الطراز الأوروبي وتشبه الظهران في السعودية والأحدي في الكويت وشاهدنا مرفأ سلمان بمعداته الحديثة ، ومدينة عيسى ، ومصنع الألمنيوم ، وأخذنا نتابع المآذن والبساتين التي تتركز شمال الجزيرة ، وبعد انتهاء الجولة شعرنا أننا مؤهلون لنظرة عامة على دور البحرين ومستقبلها ..

## مكان تحت الشمس

يهتم أهل البحرين بالمستقبل ، ويبحثون عن صيغة تتوافق مع تطلعاتهم ووجدنا عدة مدارس لكل منها تصور خاص للمستقبل ، تقوم تصوراتهم على الإنسان والمكان ، أي التاريخ والجغرافيا ، وأيهما أبقى ؟ ..

كانت البحرين من أوائل الدول التي تم فيها اكتشاف النفط ، ولكن الاحتياطات ضئيلة ، والانتاج لايزيد عن خمسة آلاف برميل يوميا ، وعليها ان تعود من جديد وتعتمد على قدرات أهلها كمجتمع زراعي مستقر عمل أهله بالتجارة وصيد اللؤلؤ ، وتلجأ من جديد



مجموعة من اللقطات ، النامية من الجو وعين عذاري  
 وبيت السيارى من الداخل وحياة الفهد في أحد  
 المسلات التي تصور في البحرين .









## المركز المالي

وبقي للبحرين دور ينتظرها هو استمرار لدورها القديم ، كأحد مراكز اعادة التصدير ، خاصة بعد أن أصبحت منطقة الخليج أحد أهم المراكز المالية ، وأمام البحرين نماذج هنج كنج ، وسنغافورة كمراكز مالية رغم نقص مصادرها الطبيعية ، وبالفعل سعت البحرين لكي تكون مركزا ماليا منذ عام ١٩٧٥ وقام العديد من البنوك العالمية بفتح فروع لها ، وصاحب ذلك قيام أحدث شبكة اتصالات خارجية عن طريق الأقمار الصناعية ، ولتطويرها تم رصد مبلغ ٣٤٠ مليون دولار بين عامي ١٩٨٠ و ١٩٨٥ . وقد ساهم نجاحها في أن تكون مركزا ماليا . وهكذا أصبحت البحرين أهم القنوات على العالم الخارجي ، بعد أن انتقل العديد من فروع البنوك والشركات من بيروت إليها بعد أحداث لبنان الدامية . . .

وفي اطار دعم اتصالاتها بالعالم ، قامت ٢٧ شركة طيران بمد خطوطها إليها ، ووجدت البنوك في عترة المكان نقطة جذب هامة لأعمالها ، وأصبحت البنوك التي لديها فروع في البحرين تتمتع بامتياز العمل يومي السبت والاحد ، وأضاف إليها اختلاف التوقيت عدة ساعات قبل سنغافورة ، وعدة ساعات أخرى بعد لندن ، وعلقت بعض الاقتصاديين على تأثير انخفاض انتاج وأسعار النفط ، وعلى أزمة سوق المناخ في الكويت والذي امتد تأثيرها الى البحرين بالقول : « ساعدت قوة اقتصاد البحرين على التغلب على المصاعب ، فلدى فروع البنوك أصول تبلغ ٦٠ بليون دولار ، وهي أكبر مما لدى سنغافورة ويتساوى تقريبا مع هنج كنج ، وجاءت المصاعب بعد عشر سنوات من الوفرة ، وحين الوقت لرفع كفاءة الأوضاع الاقتصادية واعادة تخطيط المشروعات على أسس

يهدد تلك العيون بارتفاع نسبة الملوحة فيها . . . وظهرت مشكلة قطع أشجار النخيل رغم كل محاولات الحكومة للحفاظ عليها وتقديم الدعم لأصحاب البساتين ، فأخذ الكثيرون يهجرون المزارع ويتجهون الى العمل في الأعمال التجارية . . . وللدكتور يوسف الشيراوي وزير التنمية والصناعة رأي واضح ، فهو يقرر أنه لا مستقبل للبحرين في الزراعة ، وعليها الحفاظ على اللون الأخضر كجزء من الحفاظ على البيئة .

اذن فلتعمل البحرين على أن تتحول الى أحد المراكز الصناعية ، وبالفعل شاهدنا أهم حوض جاف لبناء السفن في المنطقة وكان قد بدأ بمحطة صغيرة لاصلاح السفن عام ١٩٥٤ ، وشاهدنا أحد أكبر مصانع الالمنيوم وقد أقامته شركة ألبا في الستينات . . . وبدأ مجمع الالمنيوم يستخدم الغاز الطبيعي .

ووصل الانتاج عام ١٩٧٧ الى ٢٠ ألف طن ، وساهمت فيه السعودية بنسبة ٢٪ من رأس المال ، وتساهم الحكومة بنسبة ٥٧,٩٪ من رأس المال .

وشهدت البحرين مصنع البتروكيماويات ومعامل تكرير النفط الذي يصله النفط الخام عن طريق خط الأنابيب من الشاطئ السعودي في محاذة مشروع الجسر . .

ورغم كل ذلك تواجه الصناعة في البحرين مشاكل نقل التكنولوجيا وتدرء المواد الخام ، كما تواجه مشكلة النقل ، ويكفي أن تعرف أن تكاليف النقل البحري بين البحرين والخبر تصل الى مستوى أعلى من النقل بين البحرين واليابان بسبب استمرار استخدام البواخر القديمة والصغيرة ، والذي يمكن لها أن تختفي بعد استكمال الجسر .

سليمة ، والعودة الى معدلات الريح الطبيعية ،  
انها نقلة ضرورية جاءت في الوقت المناسب . .  
وبدأت محاولات لرفع مستوى مهارة  
الاهالي ، عن طريق التدريب ، ولعل قطاع  
البنوك يقدم صورة عن الجهود المبذولة في هذا  
المجال . .

يبلغ عدد العاملين في البنوك ثلاثة آلاف  
وستمئة عامل ، يصل عدد أبناء البلاد منهم الى  
١٩٠٠ عامل نصفهم من النساء ، وهذه النسبة  
تمثل ٢٪ من القوى العاملة في البحرين .

### دور بلا مزاحمة

وفي جلسة طويلة مع الدكتور علي فخرو  
أحدى الشخصيات العامة ووزير التعليم ( ومن  
أوائل الأطباء ) في البحرين ، قال : تحيط  
بالبحرين دول غنية ، وحصلت البحرين على  
دورها في اطار المؤسسات المشتركة ، وتخلت  
دول الخليج عن طيب خاطر للبحرين لتقوم  
بدورها بلا مزاحمة كمركز مالي . .

ولكني أرى أن البحرين يجب أن تصبح بلدا  
للخدمات ذات المستوى الرفيع فالخدمات  
أنواع ، والخدمات التي أنشدها هي تلك التي  
يقوم بها العلماء والفنيون والمهندسون ، مما  
يتطلب الاهتمام بالتعليم ، وعندها يتحول هذا  
البلد الصغير ليلعب دورا كبيرا ، ولا أنفق مع  
المطالبين بجعل البحرين بلدا سياحيا ، الا اذا  
كانت السياحة الثقافية ، أما ذلك النوع من  
السياحة الذي كان أحد أسباب تدمير لبنان فهذا  
علينا أن نتجنبه ، وهنا أؤكد على الجوانب  
الايجابية لجسر البحرين ، فهو يؤكد الهوية  
العربية والارتباط بالوطن العربي ، عندما يرتبط  
اقتصاد البحرين بالمنطقة الشرقية ، ويبقى علينا  
معالجة السلبيات . .  
الى أن يقول :



يقول الدكتور علي فخرو وزير التربية والتعليم :  
« تخلت دول الخليج للبحرين لتحتل دورها كمركز مالي في  
المنطقة بأسرها »



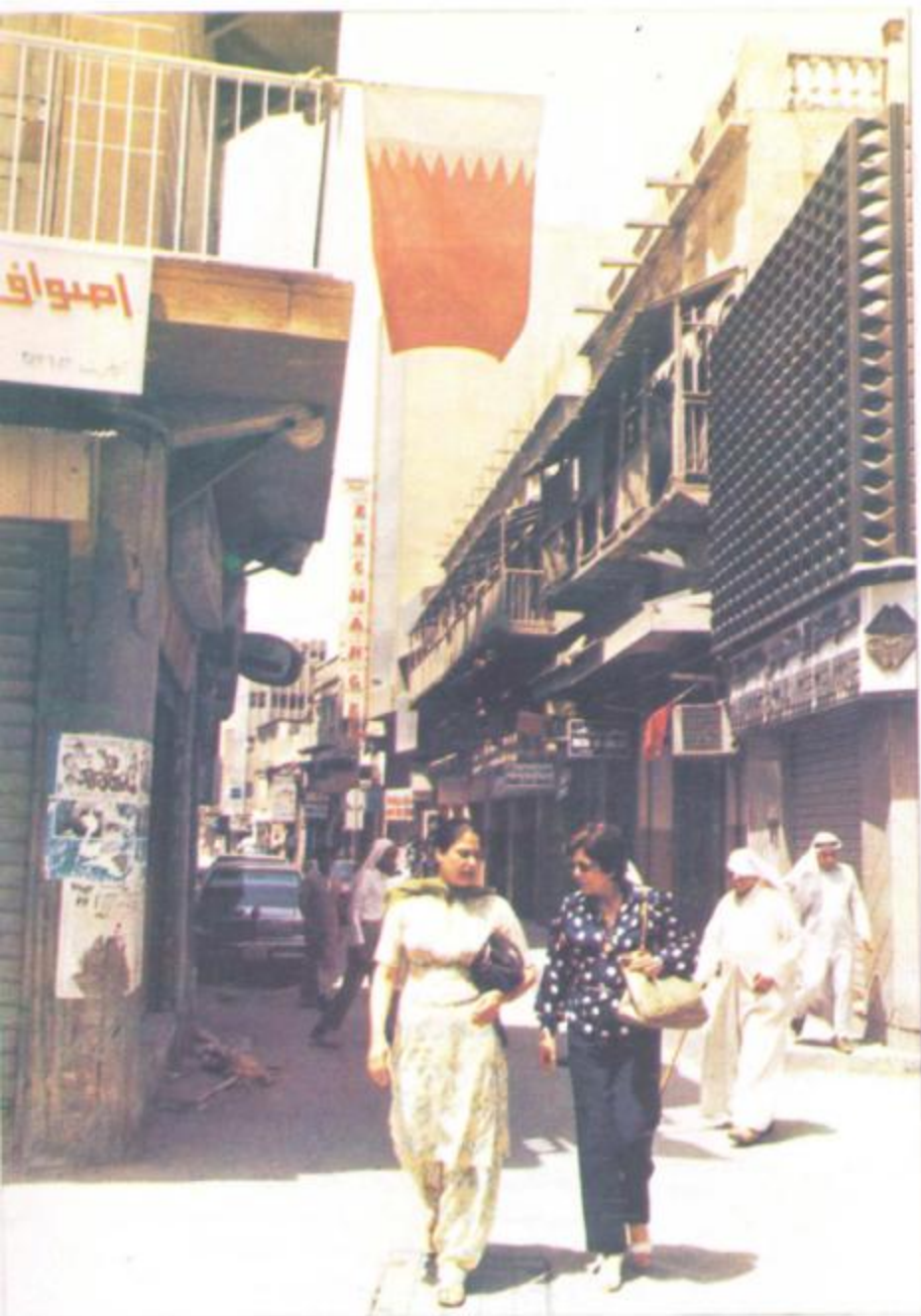
« أهل البحرين يعتزون بحجة أبناء الخليج »  
هذا ما يردده طارق المؤيد وزير الاعلام .



من مركز لصيد اللؤلؤ  
وتسويقه الى مركز مالي .







جانب من السوق الذي يقود الى مكتب البريد . ( الى اعل ) .  
 العيون والبساتين جعلت من البحرين واحة الخليج . ( الى اليمين ) .





وقال لي السيد طارق المؤيد وزير الاعلام عندما ذهبت للقاءه في مكتبه « أهل البحرين يمتازون بمحبة أبناء الخليج هم أكثر من اعترازهم بالنفط أو بالتعليم فالمعروف أن كلا من السعودية والكويت تفضل التعامل مع البنوك والشركات التي لها فروع في البحرين أكثر من تعاملها مع مراكزها الرئيسية ، وأغلب مشاريعنا الاقتصادية ما هي الا مشاريع خليجية مشتركة ، قامت لأسباب وجدانية أكثر عما هي اقتصادية ، وأردد مع الشاعر غازي القصيبي قوله :

درب من العشق لا درب من الحجر  
هذا الذي أوصل الواحات للجزر

وأضاف ، تستفيد البحرين من كونها مركزا ماليا من ثلاثة عناصر ، تعطى المصارف والشركات في بلادنا سمعة دولية ، كما تستأجر هذه المؤسسات أماكن لها ، وأخيرا توظف الشباب المثقف بمرتبات مجزية ..

وسيكون لجسر البحرين أثر بالغ الأهمية بقيام السوق العربية الواحدة ، التي لا تتم الا بحركة نقل عظيمة ومتطورة ، والجسر بهذا المعنى مفتاح لحركة اقتصادية واسعة ، يرجع عائدها على الجميع ، أما التخوف من السياحة فذلك عندما تأتي مجموعات لها عادات وتقاليد مختلفة ، ولكن السياحة التي نسعى اليها بين دول المنطقة ذات التقاليد الواحدة ، ودعني أكرر أن البحرين لن تكون مكانا للهو ، ولكنها ستبقى دائما مكانا للعائلات الخليجية والعربية ، وهذا ما نستعد له .. »  
وبعد

فهذا بعض ما شاهدت وسمعت وسجلت في البحرين ، يمكن تلخيصها في تفكير عميق وسمي حيث نحو المستقبل ، وودعتها وأنا أهل لها أصدق الذكريات ، وأغلى الصداقات

« وتحويل البحرين كمجتمع خدمات ، ليس بزيادة الأموال ، وانما بدورها الحضاري الثقافي الفعال ، ولا يمكن لهذا الدور أن يظهر الا اذا قاده المثقفون ، ولدينا الأمثلة فالسويد التي يصل تعداد أهلها ٨ ملايين لها دور رئيسي في أوروبا ، وسنخافورة ذلك البلد الصغير تلعب دورا أساسيا في آسيا ..

« وهذا ما تهدف اليه خطة التعليم .. »

١ - نتجه في نظام التعليم الابتدائي الى تغيير

جذري ، ينقلنا من التلقين الى صقل شخصية الطفل وتنمية ملكاته ، وميكتمل برنامجنا خلال سبع سنوات ، وخصصنا له ٥٠ مليون دولار .  
٢ - الزمنا أنفسنا بالقضاء على الأمية خلال نهاية هذا القرن كحد أقصى .

٣ - يرتبط التعليم الثانوي بحاجات المجتمع ، فأصبح ٦٠٪ من الطلبة يتجهون الى تخصصات فنية ، و ٤٠٪ يلتحقون بالدراسات الأكاديمية العامة .

وهذه هي خطواتنا على طريق طويل .. »

## مجلس التعاون

وقدم مجلس التعاون الخليجي الفرصة كاملة لكي تقوم البحرين بدورها ، عندما قدمت لأبنائها فرصة العمل في دول المجلس ، وتمتد أعمال البنوك وشركات التأمين في البحرين الى كل دول المجلس ، كما اتخذ المجلس قرارا بأن تقوم مشروعاته المشتركة في كل من البحرين وعمان . ومن ناحية أخرى يقوم مجلس التعاون بمنح الازدواجية في المشروعات الرئيسية والانتقال بها من التناقص الذي كان عليه الحال في السبعينات الى التكامل ، ولم تعد البحرين الدولة الصغيرة بل قويت بكل دول مجلس التعاون .



## الضحك

التشكيك في كلام كوزنز ، إلا أن بعضهم أخذ أقواله على محمل الجد وراح يولي - بيولوجيا - الضحك مزيدا من اهتمامه . وجاءت السنة الماضية ( ١٩٨٢ ) فعمدت ندوة الضحك فيها ( في شهر سبتمبر منها ) وذلك في العاصمة الأمريكية واشنطن . وكانت حصيلة أبحاث تلك الندوة ومناقشتها الكتاب المعد للنشر في هذه السنة ( ١٩٨٣ ) في جزأين . . . ويعنوان :

**Handbook of Humour Research** اي ( مختصر أبحاث الدعابة )

فقد بات العلماء يسمون بأن الضحك ذو فوائد كثيرة . . تشبه كثيرا فوائد الرياضة البدنية . من ذلك أن عضلات البطن والصدر

كان الضحك موضع اهتمام علماء النفس منذ البدء . . وقد اجتمعوا على أنه مفيد ، ولكنهم لم يضيفوا إلى ذلك أية معلومات تذكر . . إذ غالبا ما كانت أبحاثهم تحليلية . . تقتل جوهر الضحك بقدر ما حرصت على تشريحه . .

ولكن اهتمام العلماء بالضحك اتجه اتجاه آخر في أواسط السبعينيات فقد نجح أحد المحررين الصحفيين « كوزنز » ( cousins ) الذي كان يعاني من آفة انحلالية في عموده الفقري ، نجح في معالجة تلك الآفة بالضحك . . أو أن شئت شفى نفسه منها ضحكا . . كما كان يردد في المقالات التي نشرها في هذا الصدد . وذهب أكثر الأطباء آنذاك إلى



اعداد :

يوسف زعبلوي





## السينما والفيديو معا . . .

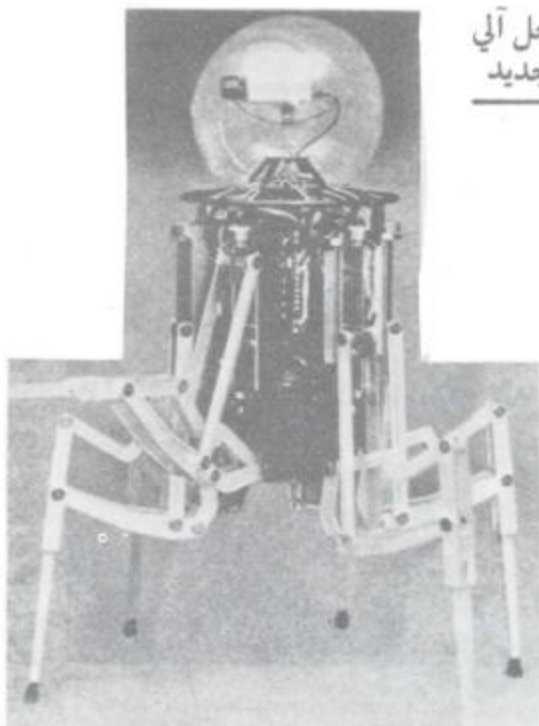
نجحت شركة سوني اليابانية المعروفة في تطوير جهاز يجمع بين الكاميرا والمسجل في آن معا . . . ولا يزن هذا الجهاز سوى ٥,٥ أرطال ، ويستطيع تسجيل مشاهد حية لمدة ٣ ساعات . . . ويستطيع كذلك عرض ما سجله على الكاست ( ١/٤ بوصة ) على الفور . . . وفي مقدور هذا الجهاز نفسه القيام بالتصوير السينمائي . . . ولا يحتاج للقيام بذلك الا للبطارية الخاصة ( ١,٥ رطل ) التي توضع في مكانها من المقبض .

والاكتاف وغيرها تنقلص لدى الضحك واثناه ثم لا تلبث ان ترتخي لدى انتهائه . فهذا الارتخاء من بعد تنقلص قد يشفى من بعض انواع الصداق . كذلك يرتفع ضغط دم الضاحك وتزداد نبضات قلبه حتى اذا فرغ من ضحكته ، هبط الضغط وتبسطاً القلب دون المستوى العادي . . . وفي ذلك دليل على أن حنة التوتر قد خفت بسبب الضحك . ومعنى هذا ان الضحك يمكن ان يسهم في ازالة العمر . . . بقدر ما يستطيع التخفيف من حالات التوتر والمصايب . . .

ويصف الدكتور وليم فراي ( من جامعة ستانفورد ) الضحك ويقول : « انه كالركض تماما ولكنه ركض على الواقع » . على أن للضحك أثارا كيميائية في غاية الامة . . . فهو يرفع نسبة الادرتالين في الدم . . . ويلعب المخ بمواد البتا - الأندروفين - Beta endorphines وهي التي يغمره بها الركض .

وهذه المواد مخدرات طبيعية وتعتبر المسؤولة عن ارتفاع المعنويات . ومن طريف ما يذكر ان النصف الايمن من المخ هو مركز الضحك . . . وان الذين يتلف فيهم هذا النصف لرب او لآخر يفقدون روح الدعابة . . . فيعجزون عن مذاحة الآخرين ويعجزون ايضا عن تحس الطرائف في دعابات الغير وعن الاستجابة لها . . .

## رجل آلي جديد



## اشعة ليزر تبخر مسامير الأقدام تبخيرا . . .

الأقدام ابعث على الاعجاب  
فسيولوجيا من الأيدي . . فالقدم  
عضو عجيب حقا من أعضاء  
جسم الانسان كما يقول الدكتور  
ف . وليم فاجتر ، مدير  
مستوصف الاقدام في جامعة  
لوس انجلوس . . ذلك ان

القدم تخضع الى أطنان وأطنان من  
الضغط كل يوم . . دون ان يتألم  
ذلك من قدرها على امتصاص  
الصدمات ولا على تجديد  
قواها . . ونشاطها . . فهي  
فريدة في ذلك بين أعضاء الجسم  
كلها . .

يمتاز هذا ( الروبوت ) بقدرته على المشي ، وتحطى العقيات  
التي قد تعترض سبيله . . ويمتاز أيضا بقدرته على التسلق . .  
والسر في ذلك انما يكمن في سيقانه المصنوعة من النيوم . . فهي  
كثيرة . . ستة . . وذات مقاطع ومفصلات كثيرة . ( انظر  
الصورة )

أضف الى ذلك القوة والرشاقة اللتين يتمتع بهما الروبوت  
الجلديد . واسمه أودكس الأول . فكل ساق من سيقانه قادرة على  
رفع ما قد تبلغ زنته ٤٥٠ رطلا . . أما الآلة ككل فتستطيع حمل  
١٨٠٠ رطل . . تقول « حمل » ولا تقول « نقل » . . فالتقل أشق  
من الحمل ، نظرا لأنه حمل وسير في آن معا . . وطاقة أودكس  
الأول على النقل لا تتجاوز ١٠٠٠ رطل . وبما يذكر عن رشاقته أنه  
استطاع الصعود الى قاعدة مرتفعة والوقوف عليها بثبات ، بالرغم  
من صغر تلك القاعدة التي لم يزد قطرها على ٢٤ بوصة . .

هذا وأودكس الأول يصنع وفق المواصفات التي يحددها  
أصحاب العلاقة . . . وذلك لأداء المهمة التي يراد له القيام بها . .  
التعدين مثلا أو أعمال الجمارك . . أو المراقبة العسكرية أو أعمال  
الصيانة الى آخر ما هنالك . .

أضف الى ذلك أن القدم تحفة  
رائعة في نظر علم الجلد -  
matology إذ ان سمك الجلد  
في أسفلها يبلغ ١٠ أضعاف ما  
يبلغه في أية جهة أخرى . . وهي  
تحفة رائعة في نظر علم  
التجبير . . فهي تحتوي على  
مجموعة كبيرة من العظام  
والمفاصل . . ولعل بعض هذه  
وتلك مازال مجهولا لم يكتشفه  
الطب حتى الآن .

والعناية بالأقدام هي من  
اختصاص « خبراء الأقدام » أي  
chiropractors وهم خبراء  
مأذونون لا أطباء وقد وقف فهم  
في الماضي عند مسامير القدم  
واقصر عملهم على إزالة هذه  
المسامير . . ولكن فهم قفز قفزة  
كبيرة قبل حوالي ٢٥ سنة حين  
سمى نفسه باسم آخر هو  
( podiatry ) ثم قفز قفزة  
أخرى أكبر من الأولى في  
السبعينيات حين انتشرت هواية  
الركض . . فقد اكتشف  
المداومون مع الأيام أن خبراء  
القدم podiatrists يفوقون  
الأطباء معرفة بالقدم .

وكانت قفزة فن هؤلاء الخبراء  
الثالثة في الأجهزة الدقيقة التي  
اخترعوها لمعالجة القدم . . واحد  
هذه الأجهزة عبارة عن مخدات  
متصلة بكمبيوتر . . وتحس  
الضغط الذي يتعرض له أسفل  
القدم . . ويحدد موضع الألم . .  
ويحدد اسبابه أيضا . .

وثمة جهاز آخر يعتمد على  
اشعة ليزر في معالجة مسامير  
الأقدام . . فمن شأن هذا الجهاز  
ان يبخّر المسامير في أقل من ثانية  
ويشفي القدم منه شفاء تاما . .



# البطاقة الأخيرة

بقلم : فاطمة جمال الدين

واحد لا غير .. كان الأجر مغريا .. مضاعفا  
لأنها أيام أعياد ..

وها أنا انمي كل ما علي .. وزعت كل ما في  
جمعتي من أفراح .. ولم يبق في جمعيتي سوى هذه  
البطاقة الأخيرة .. انها للسيدة آن فيشر ٧٥  
فشاوده رود

معذرة نسيت أن اخبرك عن اسمي ، انني  
ادعى ( سامي ) وعمري خمسة وعشرون .  
طرقت الباب .. انتظرت طويلا .. وانا اهم  
بان اضع البطاقة في ثقب الباب الذي اعد لهذا  
الغرض .. اجل وانا اهم بذلك انفتح الباب .  
هالو .. هالو ..

منزل السيدة آن فيشر ... اجل ... انه هو  
بالضبط .. هذه البطاقة لك ياسيدي ...  
وأشرق وجهها بإشراق كبيرة :

لا شك انها من ابني ( جورج ) انه  
يتذكرني .. انا دائما كنت اقول انه ولد طبيب

انها البطاقة الاخيرة :  
( السيدة آن فيشر ٧٥ فشاوده رود ..  
بروملي - كنت ) .

قبل أن اطرق الباب لنقف سويا ، انت  
وأنا ، لكي احكي لك من اكون :  
ساعي يريد .. أجل .. ساعي يريد ولكن  
ليس كما في بلدنا بالضبط .. انا ساعي يريد لمدة  
اسبوع واحد لا غير !! فقط في عيد الميلاد  
ورأس السنة .. في الاصل أنا طالب أدرس  
الهندسة المعمارية في مدينة صغيرة تدعى  
« بروملي » من مقاطعة ( كنت ) في انجلترا  
وكليتي يتعطل فيها الدوام لمدة خمسة عشر يوما  
بمناسبة عيد الميلاد ورأس السنة .

في بلاد الضباب كان الضجر يقتلني .. بلا  
كليتي أحس بأنني قد أضعت أشياء كثيرة ... أو  
بأنني شجرة عجوز مقطوعة الجذور ، لا تمت  
للأرض بصلبة . فمن المسلي جدا ما كان يحدث  
لي كل سنة ، أن أكون ساعي يريد ولمدة أسبوع



معي .. وانا اجزم انك لن تندم على ذلك  
ابدا .. أن تسعد الآخرين ... لا ندم في ذلك  
البيت .

كانت تتوسل بي في خوف كبير .. وكان من  
الوضوح انه لم يكن ثمة متسع لأن ارفض  
دعوتها .. وانت تنظر الى وجهها الحزين ... لم  
يكن بإمكانك ان تفعل غير ما فعلت .

وبلا تردد كنت ألج الباب الى الداخل .  
وبعد ان اطمأنت الى انني جالس في مكاني كما  
ينبغي ذهبت لتعد القهوة .

للغاية .. وما هو يبعث لي هذه البطاقة الجميلة  
بعد ست سنوات .

وراحت عيناها تلثم السطور

انه يسلم فيها علي .. ويخبرني انه قد تزوج  
وان لديه الآن ولدا وبنتا .. كم انت طيب  
يا جورج .. واغرورقت عيناها بالدموع :

« عفوا سيدي .. استطيع ان تشرب معي  
فنجانا من القهوة .. بضع دقائق ليس غير !! انا  
وحيدة مع شجرة عيد الميلاد .. اجل ياسيدي  
انك ستجدني وحيدة . يمكنك ان تكون كريما

شريجة لحم واحدة .. ثم اصابع من البطاطا المحمرة ، صحن صغير به كمية لا بأس بها من السلطة ، وبضع قطع من الكيك .. ولم تنس أن تضع زجاجة الويسكي في صدر المائدة .. وأكلنا معا .. ما كنت اطمع قط أن أكل مثل هذا على مائدة آن .. وانتهينا من تناول الطعام .. هيا .. هيا لترقص يا .. اسمي : سامي ياسيدة آن ..

لنرقص ياسامي .. ورقصنا .. كانت خطواتها رشيقة .. وكانت تتحرك بسهولة ويسر واحسستها تنام على كتفي باستكانة بينما راح « البيك آب » يرسل الينا بانغام الفالس الحاملة .. لم اكن ارغب ان ازيحها عن كتفي ، خصوصا وانا استشعر اهتزازاتها المتتالية ، ولم يفتني قط ان اعصرف أن ( آن ) كانت تبكي .. ساعتها أحسست بأنني أمتلك كل حنان العالم وانني لا يمكنني ان ابخل على آن بحفنة منه ، احسست بانني استطيع معها أن اكون كريما لدرجة بعيدة فقد راحت أصابعي تمر على وجهها المغضون لتزيل عنه آثار الدموع .. ثم تروح ذات اليد تمر على الشعر الأبيض بحنان لا يعرف الزيف ابدا ..

وراحت هي تقبل يدي بصمت .. ما كان يجب أن يحدث هذا .. أن تقبل آن يدي .. ولم انه شيء كبير قد احس أمامه بأنني مذبذب .. ولم استطع ساعتها فعل أي شيء فقد تركتها تقبل يدي ولم احس لهذا ضجرا ..

ومن خلال دموعها كانت تمس : سامي ، لاشك أنك ستعود ثانية من أجل ( آن العزيزة ) . ولا تنس قط أنك منحتني وقتا سعيدا رائعا ما كنت احلم به ابدا ، انا اشكرك ياسامي .. ولن انسى هذه الليلة ابدا .. سأقتات عليها ياسامي عمرا طويلا .. قل قل : انك ستعود ثانية .. وان لم يحدث هذا فيقتل الألم ( آن ) العزيزة .. معك تنكرت للخوف ، لم أعد خائفة .. صدق هذا .. لم أعد خائفة .. سأفكر فيك يوميا .. ليس معنى هذا أن اقلق

وجلسنا نحتمي قهوتنا .. لذيدة كانت قهوتها .. كان الفنجان يرتجف بين اصابعها وراحت عيناها ترقباني من فوق حافة الفنجان .. يمكنك ان تتناول العشاء معي ، فقد عملت لعيد الميلاد ( كمكة لذيدة ) وهناك شريحة من اللحم يمكنني أن ادعك تقاسمي اياها ، وانا راضية تمام الرضا .. وثمة قطع من البطاطا المحمرة .. ثم انني قد اشترت صباح الأمس زجاجة من الويسكي . يمكنك ان تقاسمي كل هذا عن طيب خاطر طبعاً .. وليس من الانصاف ابدا أن تدعني أقضي عيد الميلاد وانا وحدي .. أؤكد لن يرضيك هذا البتة .. الوحيدة قاسية ، ولكن هذا ما كان يجب أن يحدث ان عاجلا أو آجلا .. لك ما تشائين ياسيدة ( آن ) ..

ان زجاجة الويسكي وحدها تكفي ، فان الجوكا ترين بارد للغاية ، وهذه الثلوج اللعينة ماقتت تعطيل على لندن منذ حوالي الاسبوعين ، لاشك أن زجاجة الويسكي ستمنحنا دفئا للذيدة ..

افهم من هذا انك قد قبلت دعوتي . اجل ياسيدة آن اجل ، نقضي عيد الميلاد انت وانا .. وسوف يكون هذا متما حقا .. وانا احكي لها .. كنت المح اطياف سعادة ترفرف على وجهها البائس .. وكنت احس - وانا اراها هكذا - بانني سعيد ، وسعيد للغاية .. ثم احتواني شعور أكيد بانني املك اشياء كثيرة .. وانه يمكنني ان اعطي بعضها . كانت آن سعيدة الى درجة جعلتني وانا انظر اليها بأنني انظر الى امرأة اخرى .. اجل اخرى غير تلك التي فتحت لي الباب .. لم تكن قبيحة ابدا .. كان لون خديها يضيح بعافية لا تخفى على عين ، وان كان يعوز عينيها شيء من العمق .. أخذ كل شيء فيها يتسم بفرحة ساذجة الملاعب .. طفلة بالرغم من انها كانت قد تعدت الخمسين !! واعدت المائدة .. مائدة صغيرة بسيطة ..

ابدا .. مجرد بطاقة تعني لدينا شيء الكثير .  
ستكون انت بالذات من يحمل لي هذه  
البطاقة .. ستعود من اجل البطاقة ، وليس من  
اجل أن المسكينة .

ابدا ياسيدي ... ساعرف طريقي اليك من  
دون البطاقة .. استطع ان اؤكد لك ذلك .  
ورفعت الى طرفا كبيرا ، ولما وجدت  
الصدق في ملاحي .. فجأة وبسرعة اذهلني ،  
كانت تطرح عن كاهلها عبء السنين ، وفجأة  
ايضا بدت امامي في ميعه الصبا ، وخيل الي  
آنذاك انها في منتهى الجمال والروعة !!  
ورحت صادقا اقول لها : اواه لازلت جميلة يا  
آن .

شكرا ياسيدي شكرا .  
في نهاية الاسبوع ستجدني اطرق بابك  
ثانية ، هكذا ثانية وبدون ان اكون ( ساعي  
بريد ) يا آن العزيزة .  
وصمت .. كفت فجأة عن الحديث ،  
وماجت في عينها هموم كثيرة .. ولكن تلك  
الهموم كانت تلملم بعضها وترحل :

آواه ياسامي ، انني سعيدة .. لقد كنت  
مستاءة وتعبة .. حتى لقد خيل الي اشياء  
كثيرة : انني قبيحة مثلا ، عجوز في احيان  
كثيرة .. ولكنني استطع الان ان اؤكد اني كنت  
على ضلال كبير .. لن اتزوي بعد هذا ، ولن  
اشعر بالذلة ايضا .. لن اسمح لها ان تحللي  
كامرأة قبيحة .. وقبيحة منذ أمد طويل .  
خائفة بعد رحيلك أنا .. ربما سأشعر ان ما  
حدث لم يكن سوى سراب في سراب وما انا الا  
واهمة كبيرة .  
ورحت أشد على يدها مشجعا : ابدا ياآن  
ابدا .

الى اللقاء .. الى اللقاء .  
كان وقتا مشرقا رغم دجى الليل  
لم اشعر وانا اعددها بانني أخادع ، أو انني لا  
اعني ما أقول .

عليك .. ابدا .. انا اعرف ان هناك فرقا كبيرا  
بين ان نقلق وان نفكر .. سافكر فيك يوميا .  
ثم راحت تمس :  
لقد عاش معي طويلا .. وطويلا جدا ..  
ثلاثين سنة ، ولكني لم اشعر ولو لساعة واحدة  
اني ضجرة معه ، ولكنه رحل .. مات .. ولم  
يجني احد غيره ، لم اكن كما تراني الآن ...  
كنت جميلة ، ويمكنك ان تضيف الى هذا انني  
كنت ذكية ومثقة .. هذا ما كان يردده زوجي  
على مسمعي دائما .. وكنت اسعد لهذا كثيرا .  
وأحسست أن صوتي تبعثر في حنجرتي وانا  
اقول لها :

انك ما زلت جميلة يا آن .. وأنا معك أحس  
بأنني سعيد الى درجة كبيرة .  
انت ترى ان الجميع قد قذفوني بازدياء ،  
تماما كما يقذفون التراب عن اشيائهم الثمينة ،  
ولكنهم لم ينسوني تماما ، فها انت قد حملت لي  
بطاقة جورج .. ولدي جورج .. دائما كنت  
اقول انه لن ينساني ، انه ولد طيب ، وها هي  
بطاقته تقول انه قد تزوج ، وان لديه طفلا  
وطفلة ... ولد طيب جورج للغاية .. فبعد  
ست سنوات لم ينس أن ، لم ينسها .

وان لدي ياسيدي ابنة .. انها جميلة مثلي تماما  
عندما كنت صغيرة ، ربما شيعت هي الأخرى  
بطاقة ما لتخبرني كيف هي الآن ، فانا لم اتسلم  
منها شيئا منذ رحلت .. كان ذلك قبل اربعة  
اعوام ، قبل أن تسافر معه الى ( جامايكا ) ...  
كان لديها طفلان .. ولا أدري اذا ما كان قد  
تزوجها ام لا ؟ ان الأمر لا يعني شيئا البتة !!  
المهم أن تكون سعيدة تماما معه .. وهو قد  
وعدها بالزواج .. ان اولادها على درجة كبيرة  
من السواد مثل ابيهم تماما .. ولكنهم ودودون  
الى ابعد الحدود .

كم احلم ان تبعث لي بطاقة صغيرة .. لا  
تقول لي فيها اي شيء ... مجرد بطاقة تجعلني  
احس بانني لست منبوذة الى هذه الدرجة ..  
وهنا .. هنا نحن لا نطمع باكثر من هذا



# هَبْ أَنْ كُلَّ النَّاسِ إِخْوَتَكَ

## فَعَامِلُهُمْ بِالْحَسَنِ

بقلم : محمد خليفة التونسي

وبعد ابن سيده يأتي الحريري (١٤٦ - ٥١٦هـ) فيوافق على هذا الرأي ويعقب عبد ابن هشام اللحي (٧٧هـ) في كتابه «المدخل إلى تقويم اللسان»<sup>(١)</sup> ، فيقول : «يقولون : ( هب اني فعلت ) و ( هب أنه فعل ) والصواب إلحاق الضمير المتصل به ، فيقال : هبني فعلت ، وهبه فعل ، كما قال الشاعر :

هيبني يامعديتي - أسأت  
وبالهجيران قبلكم بدأت  
فأين الفضل منك ، فدنتك نفسي  
علي إذا أسأت كما أسأت

ومعنى هبني : غَدَيْتُ واحسبني ، فكأن فيه معنى الأمر من « وهب » كذا حكى الحريري في ( درة الغواص ) ويرد عليه بقول أبي العلاء المعري : وهو

فهب أي دعوتك للتصافي  
على غير المعتقة الشمول

وأبو العلاء ، وإن كان لا يحتج بشعره فإنه يحتج

من أكثر العبارات ترددا على الألسنة خلال مناقشة المشكلات ، والبحث عن حلول لها - عبارة « هب أن الأمر كذا » فهذه العبارة بقولها المرء ، ليحججه هو ويوجه غيره إلى الحلول الممكنة ، ومقدار الاحتمال في كل حال ونتيجته وربما كنا في هذا العصر أكثر ترديدا لهذه العبارة ونحوها ، لانتشار ضعف اليقين بيننا في أنفسنا وفيما حولنا . ولكنها ضعف اليقين في شيء كثرت الشكوك والاحتمالات فيه ، واحتاج المرء إلى استعراض الفروض والاحتمالات في ذهنه واحدا بعد واحد ، والمضي مع كل احتمال حتى نهايته لمعرفة نتائجه ، كي يستريح من شكوكه كلها أو بعضها .

وهنا نسأل عن صحة هذه العبارة « هب أن الأمر كذا » بعض اللغويين والنحاة ينكرون هذه العبارة ، ونحن لم نتبع تاريخ إنكارها ، وأقدم من عرفناه من منكريها هو ابن سيده ( ٥٨٠هـ ) فيها نقل عنه صاحب لسان العرب ( مادة « وهب » موافقا له في رأيه ، فهو يوجب في فعل الأمر « هب » أن يلحق الضمير المتصل به فيقال : « هبني فعلت ذلك » أي احسبني واعدني ، ويخطئ عبارة « هب اني فعلت ذلك » لأن هذا الفعل عنده لا يدخل على أن ومعمولها .

بعلمه ، لأنه كان اماما في اللغة نهاية في الثقة « هذا نص مايقوله اللخمي في كتابه »

وهذا رد كاف ، ولكن أقدم من المعري رحمه الله - عما يعزّر صوابه - قول بعض العرب في زمان عمر بن الخطاب حين سألوه قسمة ميراث لهم ، وتسمى هذه المسألة « المشتركة » أو « الحمارية » وخلاصتها كما رواها ابن قدامة الحنبلي وابن منظور<sup>(٢)</sup> ان امرأة توفيت عن زوج ، وأم ، واخوة لأم ، واخوة أشقاء ( لأم ولأم ) فحكم عمر للزوج بالنصف وللأم بالسدس ، وللأخوة لأم بالثلث ، ولم يعط الأشقاء شيئا لأهم عصبه ، والعصبه تأخذ بقية الميراث ، ولا بقية هنا .

فقال الأشقاء « هب ان أبانا كان حمارا ، فأشركنا بقرابة أمنا » فأشرك بينهم في الثلث ، ومن هنا سميت « القرينة المشتركة » ، أو الحمارية وفي رواية القاسوس وتاج العروس . . « هب أبانا حمارا » .

من هنا نعرف أن فعل الأمر « هب » يدخل على الضمير المتصل فيقال هبني ، وهبه ، وهبهم ، كما يدخل على أن ومعمولها فيقال « هب ان كل الناس اخوتك » ويدخل على مفعوليّه مباشرة ، فيقال : « هب كل الناس اخوتك » .

ثم اتنا نفترض اننا لم نقف على بيت المعري ولا على نص القرينة المشتركة ، أليس هناك وجه لتصويب عبارة « هب اني فعلت كذا »

هناك وجه لا شك فيه ، فان فعل الامر « هب » من اخوات ظن التي تنصب مفعولين . فاذا رجعنا الى هذه الافعال في كتب النحو المطولة وجدنا بعض هذه الافعال تسمى « قلبية » لأن معانيها تقوم بالقلب ، ومنها وجد ألفي ، رأى ، ظن ، حسب ، عُدّ ، تعلم ، هب ، وكلها أفعال متصرفة : يأتي منها الماضي والمضارع

والامر ، لينصب مفعولين ، الا الفعلين الآخرين : تعلم ، وهب فهما جامدان ! ولا يستعملان هكذا الا أن يكون كلاهما للأمر .

والتصرف والجامد من هذه الافعال يدخل على المفعولين مباشرة سواء كان أولها ضميرا متصلا أو غيره ، فيقال مثلا : احسبني أخاك ، واحسب عليا أخاك ، وتد أن ومعمولاها مسد المفعولين فيقال : احب أن عليا أخوك

والفعل « هب » بمعنى « احسب » فهو يقاس عليه في كل استعمالاته ، وان كان « هب » لا يستعمل هكذا الا وهو فعل أمر ، وعلى ذلك يصح ادخاله على أن ومعمولها كما جاء في بيت المعري وكما جاء في المسألة المشتركة في احدي رواياتها. أو نصب المفعولين بالفعل مباشرة كما في قول عبدالله بن همام السُلُويّ ( في العصر الاموي )

فقلت : أجري أبا خالد  
والا فهبي امرا هالكا

ولا يحتاج بأن « احسب » متصرف ، يأتي منه الماضي والمضارع ( حسب ، يحسب ) كما جاء منه الأمر ، على حين أن « هب » فعل أمر جامد ، فالجمود والتصرف هنا لا شأن لهما في العمل ، وكلا الفعلين قلبي ينصب مفعولين أو يدخل على أن ومعمولها اللذين يسدان مسد المفعولين ، وقد علمنا مما تقدم ان هناك فعلا قلبيا آخر جامدا هو « تعلم » بمعنى اعلم ، وهو مع ذلك يدخل على أن ومعمولها أيضا كقول زهير بن أبي سلمى :

فقلت : « تعلم أن للصيد غيرة  
والا تضيعها فانك قتاله »

(١) القسم الثالث المنشور في مجلة ( المورد ) العراقية ، المجلد ١١ العدد ١ سنة ١٩٨٢ « تحقيق الدكتور حاتم صالح الضامن كلية الآداب - بغداد » .

(٢) انظر كتاب « المغني » في الفقه الحنبلي ٢١/٧ ، ولسان العرب : مادة « شرك »

(٣) « القاموس » وشرحه « تاج العروس » : مادة ( حر )

(٤) أي أن للصيد غفلة فان انتهزتها فشكت منه .

# السمكة والصيد

بقلم : صفوت كمال

○ سعادة الانسان تكمن في وجوده مع غيره  
○ الرزق يمكن بالعمل .

□ روى لنا الراون - فيما - روه من حكايات شعبية -  
أمورا عجيبة وأخبارا غريبة عن عالم البحر وكائناته . . منها  
ما يشبه بعض ما يعرفه الانسان من أشكال الحياة على  
أرضه - ومنها ما يفوق الخيال . .

في لون الزهور وأشكالها . . ومنها ما يبعث  
الرجفة في القلوب التي في الصدور . . مما يشبه  
الوحوش والفيضان . . ومنها ما يماثل الانسان بل  
قد يفوق جمال الانسان . . ومنها ما يتحدث بلغة  
الانسان . . وبكل لسان في أحسن بيان - بل  
ويدرك ما يدور في خلد الانسان دون كلام . .  
ومنها ما يجمع في خلقته بين عالم الانسان وعالم  
الجان أو الحيوان . . ولها من القدرة ما يفوق  
قدرة مارد من نار . . وسبحان الذي جعل من  
الماء كل شيء حي . . وفجر في البحر ينابيع الماء  
العذب بين طيات الماء الأجاج . . والعبرة بالعين  
التي تبصر ، والنفس التي تدرك سرًا من هذه  
الأسرار . .

وتروي الحكايات فيما ترويه . أحداثا يفيض  
بها عالم البحر . وتعدد وتنوع تلك الاحداث  
والاوصاف بتعدد وتنوع أشكال العمل الذي  
يمارسه الانسان في البحر . . سواء أكان ذلك في  
رحلاته الى بلاد بعيدة للتجارة . . أم في غوصه  
في الأعماق لجمع اللؤلؤ وحصاد المرجان . . الى  
غير ذلك من كنوز البحر ، التي لا يعرفها غير من  
خير خبرة الغواصين وعرف أسرار البحر  
ومكان غموضه .

كما تصف الحكايات ما في البحر من أسماك  
عديدة ، وأنواع عجيبة ، ذوات أشكال تفوق  
الوصف . فمنها ما يطير كالطيور . ومنها ما هو





## حكاية الصياد

اللون ، ظل صامتا . يتأمل جمالها ، ولا ينس بيت شفة . تتضارب في مخيلته الأفكار ، حائرا من أمر تلك السمكة التي تنطق مثلها ينطق أهل الأرض ، وصوتها عذب يبعث الطمأنينة في النفس ، ولا يثير الوجع في القلب .

نظر الصياد إليها ، وهو يتأمل جمال شكلها وحلو بريق عينيها ، غير مصدق لما يرى . . . وغير موقن لما يسمع . فكم صادف في حياته من أسماك ولكنه لم ير سمكة في مثل هذا الجمال وبديع الألوان .

قطعت السمكة على الصياد تأملاته وصمته ، وكررت عليه القول بأن يتركها ، وسوف تحقق له ما يريد . فإذا به وهو مدهوش مشدوه بجملها وحلو حديثها ، يحملها بين يديه في رقة وهدوء ويعيدها الى الماء . . . ويقول لها ، اذهبي الى حال سبيلك ، فكم سمع من الجذبات حكايات عن مثل هذا السمك العجيب ، وكأنه جان مسحور ، أو ملك من ملوك البحار الذي يتجسد في شكل الأسماك . . . ولكنه لم يصدق أن مثل هذا السمك المسحور السابح في البحار له وجود في الحياة .

وتمضي الحكاية فتقول ، ان السمكة سبحت في الماء ، ثم اقتربت من الشاطئ ، ونادت على الصياد وطلبت منه أن يقترب من الماء . خاف الصياد ، ولكنها شجعته على ذلك ، فاقترب من الماء فقالت له السمكة : اطلب ما تشاء !

### وطلب ما يشاء

تعجب الصياد من أمر هذه السمكة ، أهي جان مسحور يسكن البحار ، أم ملك من ملوك البحر الذين يملكون كنوز البحر وما فيه من لؤلؤ ومرجان .

وأعادت السمكة عليه قولها : اطلب ما تشاء .

وتتنوع الحكايات ، تتناقلها ذاكرة الناس في أكثر من مكان عن عالم البحر وما فيه من أسرار . . . فتروى حكاية صياد سمك ، ذهب الى البحر كعادته في كل يوم ليصطاد رزقه من البحر ويبيع ما يحصل عليه من سمك . . . وبشمن السمك يشتري قوت يومه وحاجيات زوجته وعياله . وفي يوم من الأيام ، دون تحديد لزمان أو مكان ، يذهب الصياد الى البحر ، ويرمي شبابه عسى أن يرزقه الله برزقه ورزق عياله . ولكن ، ظل طوال يومه يرمي شبابه ويسحبها فلا يجد فيها شيئا . . .

تعب الصياد وكاد أن يلملم شبابه ، فقد قاربت الشمس على المغيب ، وقد أنهكه التعب ، ودب اليأس في قلبه . ولكنه لم يهن ، وقال « لنفسي » : سأرمي الشباك في البحر هذه المرة وستكون الأخيرة .

ألقي الصياد بشبكته الى الماء ، وهو مصر على أن تكون هذه المرة ، آخر مرة ، ودعا الله أن يرزقه هذه المرة بقوت عياله .

وفعلا ، وجد الشبكة وهو يسحبها من الماء ثقيلة ، وحينما أخرجها من الماء وجد بها سمكة كبيرة جميلة الشكل متعددة الألوان .

فرح الصياد برؤية السمكة ، وفكر في أن يذهب الى السوق ويبيعها ، وبشمنها يشتري طعاما لأولاده . ولكنه خاف أن يذهب الى السوق ، والليل قد اقترب فلا يجد في السوق من يشتريها . فقرر أن يحملها الى بيته لتكون طعامه وطعام أولاده .

أمسك بالسمكة يخرجها من الشبكة ، فإذا بها تتكلم بصوت حسن ، وبلسان طليق . وتطلب منه أن يعيدها الى الماء . ووعده بأنها سوف تحقق له ما يريد جزاء معروفه هذا لها .

ولكن الصياد ، أزاء دهشته وعجبه من تلك السمكة العجيبة ، بديةة الشكل ، جميلة

ومضت أيام وبدأ ينتبه الى أمره وحقيقة وجوده . ويفكر في أولاده وزوجته . . أ يكون في نعيم . وهم في قلق عليه بسبب غيابه عنهم ؟ ! وتبدلت ضحكاته أنات . . وبسمانه تقطيب جيبن . . وغرق في بحر من التفكير . .

## زمن بلا زمان

وتمضي الحكاية في سرد أحداثها ، فتروى كيف أن الصيد بينما هو مستغرق في همه وتفكيره . . وماذا يفعل بوجوده هذا ؟ . . اذ حضرت السمكة ولاحظت صمته . . قلم يعد يضحك كما كان . . ولا يأكل بنهم مثلما كان يفعل ، ولا يطلب شيئا بعد أن كان كثير الطلبات . . فسألته السمكة عن سبب همه وشروده . . فأخبرها بأنه يفكر في أمر أولاده وزوجته . . ماذا يفعلون ، ماذا يأكلون ؟ . . لا بد أنهم في قلق وضيق لغايه ، بل ربما يظنون أنه قد غرق في البحر، وحمله الموج بعيدا عن أرضه ، فقالت له السمكة : إذن ماذا تريد ؟ ! . . فأجابها بأنه يريد أن يعود الى أهله وأصدقائه . . فقالت له : وتترك هذا النعيم ، وهذا القصر العظيم ؟ !

فقال لها : ما فائدة ذلك ، وأنا محروم من الأهل والاصدقاء ما أصبح فيه أمسي فيه ، لا شاغل لي إلا الأكل والنوم ، حتى الخدم لا يتحدثون .

فقالت له السمكة : إذن ماذا تريد ؟ ! فقال لها : أن أعود الى أهلي وأولادي . . فطلبت منه السمكة أن يغمض عينيه ويفتحها ، فإذا به على شاطئ البحر حيث كان . . ووجد شبابه موجودة ، وكأنه لم يفارق المكان الا منذ لحظات . . أو كأن ما كان ، لم يكن . . وكأنها لحظة حلم طويل . .



تشجع الصيد ، وقال لها : لا أريد شيئا ، اذهبي الى حال سبيلك ، وعسى أن يرزقي الله برزق يعوضني عنك . . فقالت له : ماذا تريد ؟ !

ضحك الصيد ، وقد اطمأن قلبه بعض الشيء ، وذهب عنه الخوف ، وإن لم يبارحه الشك في ماهية هذه السمكة : فقال لها : أريد أن أعيش في قصر كبير ، به خدم وحشم وطعام كثير ، وفراش وثير . . وأن أعيش في نعيم . . قالت له السمكة : اهذا كل ما تريد ؟ !

قال لها : نعم ، بل هذا كثير . . وضحك من نفسه ومن السمكة ، ولكن السمكة طلبت منه أن يغمض عينيه ويفتحها . . ففعل الصيد ذلك . . فإذا به في قصر عظيم ، كما كان يتصوره في خياله . . دهش الصيد من نفسه ، وظن أنه يحلم . . ولكن السمكة ظهرت له ، وقالت له : ها أنت في قصرك العظيم . .

عاش الصيد في القصر ، وكأنه في حلم ، لا يعرف أهو حقيقة أم وهم . . كل ما يريده يجده . . وكل ما تشتهي نفسه يناله . . وكل ما يأمل فيه يتحقق . .

فليست السعادة في الأكل والنوم ، ولكن في وجود مع يحبه ويحبونه . . فالحكايات الشعبية عامة تهدف الى تقديم مقولات اجتماعية وفكرية ينشأ عليها السامعون من أطفال أو كبار . .

وتتنوع تلك المقولات بتنوع موضوعات تلك الحكايات ، وما تضمنته عن عناصر تكون أحداثها . . ومن الحكايات ما هو بسيط محدود العناصر . . ومنها ما هو مركب . حيث تتداخل في الحكاية الواحدة أكثر من حكاية ، في تنابيع واستطراد ، لتشكل في النهاية حكاية طويلة تتناول أكثر من موقف يواجهه الانسان في الحياة .

حينما تحمل موعظة حسنة ، وحينما تحذر من سلوك غير سوى . . لتعبر في النهاية عن فكر ووجدان المجتمع ، في اطار يجمع بين أنماط السلوك الانساني ، والمقولات الاجتماعية والقيم الاخلاقية والفكرية التي تنظم سلوك الانسان . . ولتعبّر معا عن أن الوجود الانسان الحق . . لا يتحقق الا من خلال ارادة الانسان ومثابرتة على تحقيق ما يريد ، لامن أجل ذاته فحسب ، ولكن من أجل غيره من الناس . . أو كما يقول المثل الكويتي « الناس بالناس والكل على الله » .

حمل الصياد شباكه وهم أن يعود الى داره ، ولكن خطر له خاطر ، بأن يلقي شبكته في الماء مرة أخرى ، عسى أن يصيد السمكة مرة ثانية فيطلب منها أن تحضر له بعض المال الذي يعينه على حياته .

رمى الشبكة في الماء . . وانتظر برهة فاذا بالشبكة ثقيلة . بذل جهدا أكبر ، وسحبها الى الشاطئ . . فاذا بالشبكة ، سمك كثير وكبير ، ولكن ليس بينه تلك السمكة العجيبة . أخذ السمك الى السوق وباعه بثمن غال . وعاد الى أهله وأولاده الذين فرحوا بعودته . وظل كل يوم يذهب الى البحر فاذا بصيد وافر يناله . ورزق كبير يجنيه من عمله . وعاش في سعادة وهناء مع أولاده ، كل يوم يرزقه الله برزق حلال طيب . . وكل مجهود يبذله في يومه يعود عليه بنفع كبير ومال كثير .

### ارادة الحياة

وهكذا تحمل لنا الحكاية ببساطة وتلقائية ، مقولة اجتماعية هامة تتحدد في أن سعادة الانسان لا تتحقق الا بعمله وبوجوده بين أهله وأصدقائه . .

## الطب في العصر العباسي :

- قال ابن ماسويه رئيس بيت الحكمة الذي أنشأ الخليفة المأمون :
- الحقيقة في الطب غاية لا تدرك ، والعلاج بما تنص عليه الكتب دون أعمال الحكيم الماهر رأيه ، خطر .
- ينبغي للطبيب أن يوهم المريض أبدا بالصحة ، ويرجيه بها ، وان كان غير واثق بذلك ، فمزاج الجسم تابع لأخلاق النفس .
- ان استطاع الطبيب أن يعالج بالأغذية دون الأدوية فقد وافق السعادة .

# ففي أثر المنجي

بين اليقظة والذهاء

بقلم عبد الرزاق البصير



تبرهن هذه الرسائل التي وجهها عبد العزيز التويجري الى أبي الطيب المنجي على خطأ الذين يقولون بأن الأمة العربية تشهد عقماً في التفكير في عصرنا الحالي ، فان من يتعمق في قراءة هذه الرسائل يتبين له بكل وضوح أن كاتبها استوعب الفلسفة الاغريقية والفلسفة الاسلامية والفلسفة الحديثة وتفهمها تفهما دقيقا ، وبعد أن تمثلها أخرجها مشرقة الأسلوب نابضة بالحياة تقطر عمقا كما يقطر الندى والعنبر .

اليه في هذه الفقرة التي تقول :  
« لا أتصور أن الجثث التي رثيتها يا أبا الطيب ومشت الى القبر هي الجثث التي أفرغتها الحياة من الروح ، اذ ما أكثر الجثث التي تمشي على أقدامها الى القبر دون وعي ودون فهم لمعنى الحياة ، وما أكثر الجثث التي لا تدري ما الحياة وما الموت وما المعنى الكريم لرسالة الانسان ودوره على هذه الأرض ؟  
« ان رائحة جثث القبور أزكى وأطيب من بعض الجثث التي لم تمتد في حياتها الى مصلى أو الى فعل جميل . »

الحصان والكتاب !

ولكيلا يكون حديثي عن هذه الرسائل رداء نسيجه المدح والثناء ، أقف عند بعض القضايا التي أثارها لتتبن مستوى تفكيره وأسلوبه لكي يتضح أن ما قلته عنه حقيقة لا مراء فيها ، ولا بد لي أن أشير الى أن القضايا التي أثارها المؤلف كثيرة ، لو أردت أن ألم بها كلها لخرجت عن القصد ولا سيما إذا أردت أن أحاوره فيما أبداه من آراء . لهذا أكتفي بالوقوف عند بعضها كما يطيب لي أن أجري معه حوارا أود أن أنتفع به .  
والحق أنني لا أرى بأسا من أن أعترف بأنني وجدت نفسي في حيرة شديدة عندما أردت أن أختار ما أحاوره به لأن معظم القضايا التي طرحها مفكرنا مهمة تقتضي مزيدا من التأمل لعمقها ولأنها مستمدة من صميم الحياة ، ولكن مالا يدرك كله لا يترك جله كما يقال ، فلنستمع

أليست هذه الفقرة تصور بقوة وصدف



أصبحت مفضوحة مما جعل الرقيب يمكن أن يكون في أزرار الثياب وثنايا الجيوب وفيما فوق القمر . ولكن وأسفاه ما يزال الكثيرون منا يقيسون الأمور الفكرية والتاريخية والمادية والقانونية بمقاييس الحصان والجمل ، والذي يزيد الأسف والحزن حقا ان هؤلاء الناس هم الذين يطفون فوق السطح ، فصوتهم هو الصوت المسموع لأن الطريق مهّد لهم لكي يرتفع صوتهم الأجش فوق الأصوات الرخيمة المفيدة ، فترى الكلمات الخبيثة تعلو على الكلمات الطيبة .

### لحظة نفاق !

هكذا نجد أدينا يتحسر قائلا : فالقبور والمدافن التي فتحت فاهها لاستقبال كل حياة ظلت أنها جلست للزءاء في بيت أمير أو كبير أو صغير تستمع لشاعرة أو خطيبة أو معزية أو الداعي له بالبركات وطول العمر فأحيا بها الحياة والشفقة عليه ، فأغمضت عينها عنه لحظة من لحظات التزوير أو الكرم الخائفي ، ؟ فقانون الحياة والموت ليس له فقيه تجذبه علل وحيل وإنما هو قانون يحكم يساوي بين غنيهم وفقيرهم وضعيفهم وقويهم ، لكن الناس أو قل معظم الناس لا يريدون أن يسلكوا في حياتهم ما يعنيه هذا القانون بدليل ما نراه من صراع على كنز المال بشئ أشكاله ، وهنا نجد أدينا يتاجي أبا الطيب مينا له أو قل مينا لقراه أن المال كان فينا مضى من العصور لا يخلو جمعه وحتى أشكاله من بساطة وإن كان المال سببا لمعظم الأحداث في هذه الدنيا ، أما في هذا العصر فإن المال لم يعد وسيلة لعيشنا واستقرارنا وإطعام جبايعنا وفقرائنا ، وإنما صار مشار حرب شرسة بين الانسان والانسان ، بين فلسفة وفلسفة بين غني وفقير ، أصبح غاية لا وسيلة ، اختل ميزان المال في يد الانسان فاختلت وتصدعت نفسه . وصل أدينا الى هذا الحوار حول هذه القضية عندما

صفات عديد من الذين يقال عنهم بأنهم يقودون الفكر ويهيمنون على كثير من الأمور ؟ ما أظن أحدا يجادل في أن الكاتب قد عبر عن الواقع الذي نعيش فيه ولا سيما حين قال : « فالحصان العربي والكتاب العربي متى عهدك بها ؟ يخاطب في ذلك أبا الطيب » ماذا تظن ؟ أنتصور دورها في حياتنا نحن العرب اليوم ؟ الحصان أعزل ظهره من الفارس . والكتاب على الرف لم يجد من يقرؤه ، ومن حاول أن يقرأه ربما لا يفهمه ؟ نحن اليوم لا حصان لنا ولا كتاب ، فالحصان العربي والكتاب العربي والعز العربي ، مشوا في اليوم البعيد ، ثم عادوا من قرطبة وتركوا كل شيء خراب هناك . . . . . وإذا كان حالنا على مثل ما صوره الكاتب وهو كذلك ، فهل يمكننا أو قل كيف يمكننا مواجهة التحديات التي ترفعنا وتضعنا كما ترفع الرياح الهوج سفينة في وسط محيط هائج . وفي تصوري أن الظروف لو سمحت لأدينا لأوضح أسباب هذه الحالة المقيتة ، لكن عقبات أعلى من جبال أبي قبيس تحول بينه وبين الافصاح عنها . ولندع هذه الفقرة للذين يقولون ان كثيرين تحدثوا عن مرارتها وأطالوا الحديث مما يجعلها مطروقة ليس فيها جديد . أقول لندع هذه الفقرة الى غيرها من الفقرات التي تؤكد ما ذكرته في أول هذا الحديث من أن أدينا وقف على جانب كبير من الفلسفات القديمة والحديثة وقوف التأمل المتعمق فتأثر بها ، وما هو الآن يبرز لنا تأثيره فيها ، فتجده يشير الى أن مقاييس الزمن أو العصور مختلفة . فلا يجوز أن نقيس هذا الزمن بعصر ما قبله لأن المسافات كانت تقطع بخطى الجمل والحصان . أما الآن فإنها تقطع بأدوات جعلت العالم كله صغيرا ، يمكن للانسان أن يقطعه في أيام معدودة حتى أن المقاييس الضوئية قد تغدو مستقبلا كخطى الجمل والحصان بالنسبة لما هو آت ، ومن المحقق عندي أن المؤلف لا يعني بفقرته هذه اختلاف المقاييس في المسافات فقط وإنما يعني اختلافها في كل شيء . فالأسرار

عليه معلمه من دروس في مختلف فنون المعرفة لكي يغذي عقله وفكره ولكي يصقل ذهنه وذوقه ، لا أدري هل ما فهمته من هذه العبارة هو الذي قصده المؤلف منها أم لا .

ومها يكن من شيء فإن المؤلف امتلأت نفسه بالأسئلة وهي حالة وإن كانت ثقيلة على من يحملها إلا أنها تعتري كل مفكر وقف على مختلف التيارات الفلسفية والأدبية وتأثر بها ، وفي تصوري أن كل إنسان يحس بأن نفسه تعيش في عالم جليدي يسعى إلى تدفئتها ، والسعي هنا يختلف فإن بعضهم يظن أنه يجد الدفء بالمال ، فهو يبذل ما في وسعه لجمعه ، وبعضهم يعتقد أن دفاء النفس بالتثقيف . فتراه يركض وراءه أو قل يلتهم ما يجده منها فهو دائما ظمآن إلى المعرفة ، وهناك من يرى أن دفاء النفس يكمن في الانغماس في المتع المادية ، وأبو الطيب يرى دفاء نفسه حسبما يقول بعض الباحثين في أن يتحمل مسؤولية الحكم ، وقد شاءت الأقدار أن يتربع على عرش الشعر فيصور ما يحيش في نفوس المثقفين من سخط ومن رضا ، وقد وجد أدبنا عند هذا الشاعر المتعمق في الحياة منابع كثيرة ، لذا وجه إليه هذه الرسائل يسأله فيها عن أمور مختلفة منها السياسة والفلسفة ، فلنصغ إليه بأذان واعية لنسمعه يتساءل مع أبي الطيب ويحجب على سؤاله في قوله :

ما بال هذه النجوم حائرة

كأنها العُنى ماها قائد

### حيرة وضلال

واذا بالمؤلف يطلقها أنه عميقة تصدع القلب حيث يقول : قومي وقومك في هذه الأرض ، أهل ديني ودينك ، لا يحتلمون من يعترض طريقهم : ويقول لهم غيروا مسيرة القافلة ، لعل تغييرا يديكم من المكان الذي به كنتم وبه تكونون ، هم اليوم ، في الكثير منهم ، هجروا مساجدهم وهجروا قلوبهم ، وراحوا في

أخذ يفكر ويتأمل قول أبي الطيب :  
فلا يتحلل في المجد مالك كله  
فيتحلل مجد كان بالمال عقده  
فلا مجد في الدنيا لمن قل ماله

ولا مال في الدنيا لمن قل مجده  
ومن المحقق أن المؤلف لم يتوصل إلى هذه الفكرة عن المال إلا بعد أن وقف على ما صنعه من انقسام بين البشر في فلسفتهم ، ولكنني أجد نفسي هنا تخالف أبا الطيب في هذه النظرة ، فإن المجد في رأيي قد يحصل لمن لا مال له ، بل أنه حصل فعلا لفئة كبيرة لا تملك إلا النزر اليسير من المال ، وهم مع ذلك كواكب ساطعة استضاءت البشرية وما تزال تستضيء بأنوار أفكارهم ، وأعني بهم الفلاسفة والعلماء والمكتشفين ، بل إن المال كثيرا ما يظفر به أناس لا يساوون مليء أذانهم ترايا ، وهذا أمر لا يخفى على المؤلف فلماذا لم يحاكم أبا الطيب ويبين خطأه في هذه النظرة عندما قال المتنبي :

فلا مجد في الدنيا لمن قل ماله  
ولا مال في الدنيا لمن قل مجده

### بضاعة من الصحراء

وفي هذه الرسالة تعبير لا أدري أهمته على حقيقته أم لا ، هذا التعبير جاء في فقرته التي تقول : « ما نويت في رسائلي أن أحمل قاسي وأحتطب من واديك الفكري والعقلي والنفسي وقودا لأحد أطرحه على طريقه لابتياحه بضاعة من الصحراء . أبدأ فكري في هذه اللقاءات معك : تحويل لشعبة من شعاب واديك في نفسي لعلها تسقي أرضي العطشى فتنبت فيها ولو شجرة استظل بظلها » فالذي فهمته من هذه الفقرة هو أن الذين درسوا المتنبي لم يفعلوا شيئا أكثر من تعليق مستمد من فلسفته ، وكأنهم جعلوا المتنبي متجها يأخذون منه وقودا ، يتنفمون منه انتفاعا ماديا أو معنويا ، أما أدبنا فإنه يعلن بأنه كالطالب الذي يقف منصتا لما يلقى

الى قم النبات الى قم الطير . فتأخذ الحسرة على وقوف أهله وقومه في أماكنهم ، ولو قال تفهقروا لكان محقا فيها قال ، في حين أن الأمم الحية تسير طائفة الى القمر والمريخ وهي لا تسير سيرا ماديا فقط وإنما تسير بأفكارها منطلقة الى الأمام . يجد المفكرون بينها مجالا فسيحا خاليا . من المعوقات ، لذلك تصبح آثارهم ربيعا ترتع فيه النفوس بأطيب الثمار ، أما نحن فإن المدعين عندنا كثيرون يثقلون عقل الانسان وروحه بالوهم والخرافة .

ولكن التطور الذي يتمناه المؤلف لقومه لم ينسب تعلقه بالاصالة العربية فتراه يتغزل بنجد ووديانها وفناتها ويرى أن الاشتراكية من فطرة العربي ، فقارون يهودي لهذا نجده يحبس المال على نفسه ولذائذه ، وعروة بن الورد عربي يوزع جسمه في جسيم كثيرة وتنوء مفاتيح كنوز قارون « بالعصبة أولي القوة » . . . . . ومعنى ذلك أن قارون رمز للجشع اليهودي وأن عروة بن الورد رمز لفطرة العربي « الاشتراكية » فهذا حاتم الطائي يقول على ما أذكر :

« فحبك داء أن تبيت ببطنة

وحولك أكباد نحن الى القد  
إذا ما صنعت الزاد قالتسي له

أكيلا فاني لست آكله وحدي  
لهذا نجد أدبينا يعاتب أبا الطيب على بيته التالي :

تركت دخان الرمث في أوطانها

طلبا لقوم يوقدون العنبرا  
فان من المفروض أن يكون دخان الرمث أحب الى العربي وأقرب الى نفسه ، أو قل ان موطن الرمث ينبغي أن يكون أحب الى قلب العربي وأقرب الى نفسه من أولئك الذين يوقدون المسك والعنبر .

متاهات الرغبات ، هم اليوم في جدل على التبعة ولمن يا أبا الطيب ؟ هنا يتساقط دمعي على الكلمات فتمحى حياء وخجلا من واقع اليم . وإذا كان يراني أحد بأنني قد بالغت فيها وصفت به المؤلف فليتأمل وقفته أو قل تأمله العميق حول رائية المنتهي التي مطلعها :

أطاعن خيلا من فوارسها الدهر

وحيدا وما قولي كذا ومعني الصبر  
ان من يفعل ذلك يجد أدبينا محلقا في سماء الفكر يقطف من ثمار أشجاره ما يثنيك بسعة اطلاعه وعمق نظرنه ونفاذه فيها أصاب حقوق العرب من عقبات وانتهاكات ، فالمنتني يدعو الى أن تأخذ النفس وسعها قبل أن تموت ولكن هل يستطيع العربي في العصر الرمادي أن يفجر طاقاته ومواهبه ؟ انه لا يستطيع أن يفعل شيئا من ذلك ، لأن الفضاء مسدود ، فلو منحناها السعة كما يريد لها أبو الطيب فان هناك قطاع الطرق والحاملين بنادقهم لا يريدون نفس أن تتمدد على أكثر من مفحص قطاة ؟ وظني أن النفس التي نريد لها السعة لو أثارها الانسان من مناخها وأطلقها فالى أي مكان تسير ؟ قد تنبجها رغبة من الرغبات في مبرك النياق الحرب فتصيبها العدوى ، ذلك بعض ما قاله أدبينا المؤلف حول هذه القصيدة ولو طاولت نفسي لأردت كل ما قاله لما فيه من انطلاق للفكر وجراءة أدبية حتى ص ١٥٢ فهو يرى ومعه الصواب فيما رأى أن في مجتمعاتنا ظاهرة أليمة برزت لتعبر عن الأفكار الحبيسة بالدم والاعتبال ! اذا سألهم ما هذا ؟ قالوا اننا نحرس الأفكار نحن لا يقبل بها ! وأفكار من يا أبا لطيب ؟ لا أدري ،

## الأمم الحية

والحق أن أدبينا يتمتع بنفس شاعرية عربية ، إذ تراه يجلس على حافة الروض المزدهر يرقب الحركة في النبات والطير وفي قطع الغيوم . فيشعر كأن قبيلات حانية تنجذب من قم الغيوم

## لا ينسى الحر أمته

قالوا مرضت فما يشفيك ؟ قلت لهم  
دخان رمث من التبرير يشفي ،

بأن نفسه كبيرة في تلك اللحظات التي وقف فيها على جدار روما وهي تحترق ثم انه ليس وحيدا في التاريخ اذ لا يوجد فرق بين نيرون وبين ذلك الذي أحرق هيروشيا ، فليس بمستبعد أن الذي أمر بالقاء تلك القنبلة على المدينة اليابانية أخذ يهتز طربا حين جاءته صور سكان تلك المدينة وهم يموتون ميتة فريدة ، وما أكثر الذين طربوا ورقصوا على أشلاء قتلاهم . وهل نستطيع أن نعد الذين مشوا على سطح القمر تنطوي جوانحهم على نفوس كبيرة ، أم أنهم يعدون أنفسهم جنودا يؤمرون فيأثمرون ، معتقدين بأن الفخر يعود الى المخترعين ، أو يعود الى رؤساء دولهم . وعلى كل حال فان مقاييسنا لكبر النفوس أصبحت تائهة في أمواج متلاطمة من المقاييس المختلفة التي اصطلحت عليها علوم هذا العصر ومفاهيمه الغريبة .

لأن مقاييسنا مستوحاة من الساء تبصر الانسان في نفسه ، ولكن أهل هذا العصر ابتعدوا عنها فابتعدت عنهم ، وبذلك أصبحوا هائمين على وجوههم ، لا يرون الا القوة مرتكزا يعتمدون عليه ، وهذا أمر من شأنه اشاعة القلق والاضطراب في النفوس ، والحياة تصبح جحشا اذا كان القلق طعامها ولباسها وشرابها وهذا واقع حاليا في هذا العصر .

أو ان شئت الدقة فقل هذه حالة الانسان منذ دخل ما يسمى عصر الحضارة . ولكن يجيل الي أن حالة أمة العرب أسوأ حالة ، لأنهم أصبحوا عالة على الأمم ، بل انهم لم يكتفوا بهذا وانما اشتغلوا بتمزيق أنفسهم ، فخشية بعضهم من بعض تكاد تساوي خشيتهم من عدوهم أو تزديد ، وهل يوجد حال أسوأ من هذه الحال ؟ لهذا كان المؤلف محقا حين قال لأبي الطيب « سأغلق دونك اليوم باب بيتي العربي حتى لا ترى ما بداخله فأفتضح أمامك » . وبعد فان هذه المأمة قصيرة تشبه حسو الطير لم أجد بأسا في نشرها بين الناس فلبعلها تفري البعض بالتزهر في هذا الكتاب .

فلا يجوز للانسان أن ينتكر لأهله لشقائهم وفقرهم وانما عليه أن ينير لهم الطريق حين يجهدهم قد تنكبوا الطريق المستنير ، ولقد كان أدينا محقا حين قال عن المتزلفين لذوي النفوذ الذين كثيرا ما خربوا العامر وزلزلوا العروش وضاقوا بالمخلصين من الرجال والناسيين أمثالك . كانت هي علة أمتك في دمشق الأموية وفي بغداد الرشيد وفي القاهرة المعز وفي قرطبة والحمراء وفي .. وفي ..

فان في هذه الفقرة الثفانة ممتازة نتمنى لو جعلناها واقعا نعيش فيه ، فليس متحضرا من تبذل وتحملت أخلاقه وجاهر بالرديلة . ليس متحضرا من خافه أخوه ، وليس متحضرا من هبط على القمر ولم يهبط داخل نفسه ، ليقهر شرورها واعتداءها ونزوعها الى الفساد .

وليتفهم أن الجمود هو دفن الذات في الرمال والاصرار على عدم رؤية الأشياء ، والاعتقاد أن كل شيء ينبغي أن يؤخذ من الماضي لأن فيه كل ما حدث وما يحدث في المستقبل .

ومن نظرات المؤلف العميقة هذه الفقرة التي جاءت في معارضة المتنبي في قوله :

أما في هذه الدنيا كريم  
تزول به عن القلب الموموم  
يقول المؤلف : ( فما أنت يا أبا الطيب الا بشر ترقد في داخلك الصخور العاتية والرمال المتحركة والمياه العذبة والمياه التي لا يطاق شرابها ، فان نفس الانسان تحمل هذه المتناقضات الغريبة .

وما أجمل سؤال المؤلف لأبي الطيب عن النفوس التي عنها في بيته  
واذا كانت النفوس كبارا

تعبت في مرادها الأجسام  
ما هو مقياس كبر النفوس فانها فيها يبدو ضائعة أو قل بأنها غير معروفة . قد لا يخطيء الصواب ذلك الذي يتصور أن نيرون كان يعتقد



# طبيب الالاسرة

صوت الانسان صدى وفذبذبة  
فتنضي عليه نعمة موسيقية ،  
والا كان الصوت البشري نشارا  
منفرا .

ثالثا : الجيوب الأنفية وسيلة  
حماية ضد الصدمات ، تحمي  
الجمجمة عامة ، والمخ خاصة ،  
من احتمالات الاصابة أثناء  
حوادث الاصطدام .

ومع كل هذا فقد نجد أناسا  
ليس لديهم جيوب أنفية  
متكاملة ، ولا يعانون من مشاكل  
يعود عليهم بها فقدان هذه  
الجيوب ، أو تظهر عليهم  
أعراض خاصة تميزهم عن  
الآخرين ممن تكتمل عندهم  
الجيوب الأنفية ، بل وتجعلهم في  
مأمن من مشاكل التهاب الجيوب  
وأمرضها .

والمجموعات الأربع ،  
للجيوب موزعة على النحو  
التالي :

أولا : الجيوب الجبهية  
Frontal Sinuses وهي  
فراغات في العظم تقع فوق

## الجيوب الأنفية

لقد أصبت بالآلام في الرأس وانسداد في الأنف مع  
التهاب في الحلق مما دفعني الى طبيب الأنف والأذن  
المختص الذي أفادني بعد الفحص والتصوير الشعاعي  
بأنني مصاب بالتهاب الجيوب الأنفية .  
لقد أثار الأمر فضولي في معرفة حقيقة الجيوب الأنفية  
ودورها وأهميتها ، فهل لكم أن تجيبوني ، ولكم وافر  
شكري وتقديري .

ن . ا . - حمص

الطب بعد الى تحديد وظيفتها على  
وجه الدقة ، وإن كان هناك بعض  
الاجتهادات ، نذكر منها :

أولا : إن الفراغات الهوائية  
في عظام الجمجمة تعطيها ( أي  
الجمجمة ) خفة وزن ، فلا يتقل  
وزن الرأس فيعجز البدن عن  
حمله ، وبالتالي يصعب تحريكه .

ثانيا : الجيوب الأنفية تعطي

## الجيوب الأنفية Nasal Sinuses

هي فراغات هوائية في عظام  
الجمجمة تقع حول الأنف ،  
وتشبه الكهوف . وهي ثمانية  
جيوب ، كل أربعة منها تقع في  
جانب ، أو بالأصح هي أربعة  
أزواج من الفراغات ، لم يصل

استعملوا في التعبير عن الأولى ( الخليفة ) .

أما عند الفرنسيين فقد سمي المرض « بالمرض الشبيه بالحصبة » خاصة بعد أن بدأ التفريق في القرن التاسع عشر بين صورتين على أنها مرضان مختلفان ، ولكنها متشابهان فاستعملوا في الفرنسية لقب جيرمين ميزلز **Germane** **Measles** وكلمة جيرمين **Germane** مشتقة من كلمة فرنسية قديمة هي **Germain** جاءت من أصل لاتيني هو جيرمانوس **Germa-nus** وتعني الشبيه ، وهذا أصبح اسم المرض هو « المرض الشبيه بالحصبة » .

ولكن القراءات أخطأت على ما يبدو وظنوا أنه **German** أي الماني وكذا أخطأوا في الترجمة العربية وذهب مع الأيام خطأ شائعا .

وإذا كان للألمان دور في الأمر فسيما هو الا اكتشاف عام ١٩٣٨ ، ان مرض الحصبة الألمانية بسببه فيروس مستقل عن الحصبة المعتادة .

لقد جرى الاعتقاد على مدى القرون في العرف الطبي ان الحصبة الألمانية هي أخف الأمراض وطأة وأكثر سلاما وأمانا على مريضها وان كانت أوسعها انتشارا حتى كان عام ١٩٤١ حين لاحظ طبيب استرالي اخصائي في العيون هو الدكتور جريج تواتر **Mc. Alister Gregg** إصابة الأطفال الحديثي الولادة من مراجعيه بمرض الساد ، أو

ثالثا : الجيوب الوتدية **Sphenoid Sinuse** تقع خلف العظم المنخلي وأدى منه بقليل عظمتان طويلتان نسيجا ، كأمها الوند أو الأسفين ، يشبهان جناحي فراشه ، وجسم هذه الفراشة هو المسمى بالجيوب الوتدية نظرا لما يتخللها من فراغات هوائية .

رابعا : الجيوب الوجنية **Maxillary Sinuses** هذه هي أكبر الجيوب الأنفية وتقع خلف الوجنتين على جانبي الأنف ، وقد تسمى الجيوب الفككية لأنها تحتل جزءا كبيرا من الفك .

ويخلف قاعدة الأنف ، على مستوى الحاجبين وتختلف شكلا وحجبا من إنسان لآخر . أو هي تختلف قياسا بينها عند ذات الإنسان ، ولكنها في المتوسط تقارب حجم ملعقة كبيرة تفتح من أسفلها الى مجرى الأنف . .  
ثانيا : الجيوب المنخلية **Ethmoid Sinuses** وهذه تشبه خلية النحل ، وقد يسمونها العظم المنخلي لأنها عظم ذو فراغات صغيرة تعد ما بين ثلاثة الى ثمانية عشر فراغا ، تقع خلف الأنف على مستوى أدن قليلا من الجيوب الجبهية ، وتحترقها أعصاب الشم .

## الحصبة الألمانية . . ليست ألمانية

### German Measles

أصبحت ابنتي بالحصبة بصورة خفيفة فقييل لي بعد الكشف عند الأطباء انها الحصبة الألمانية . فأي فرق ياترى بين هذه والحصبة العادية ؟ وهل حقا ان مصدرها الماني ؟

خ . خ  
حلب - سوريا

الحقيقة العلمية أبعد من هذا وذلك .

في زمان مضى كانوا يظنون ان الحصبة تداهم صاحبها على درجتين . . . فاما أن تكون خفيفة أو تكون شديدة ، لهذا

- ليس هناك من خطأ أكثر شيوعا بين الأطباء والعامة على السواء من اقتران الحصبة بالصفة الألمانية . والألمان من هذا براء ، وكان الأقرب للمنطق لو قيل انها الحصبة الفرنسية وان كانت

للتبول نتيجة رد فعل عصبي من عتق المثانة عند امتلائها وتسرب نقطة من السائل عبر مجرى البول تثير فيه هذه الرغبة .

إن ما تطرحه الكلى في يومها يقدر بالمتوسط ١٥٠٠ ستمتر مكعب من السائل ، ولكن سعة المثانة قد لا يتعدى ٥٠٠ سم مكعب مما يفرض إفراغها عدة مرات في اليوم .

غير أن هناك أسبابا عديدة تؤدي الى طرح كمية كبيرة من البول عبر الكلى كمرض البول السكري مثلا أو عند تعاطي الاقراص المدرة للبول أو ربما شرب قانض من الماء مما يزيد العبء على المثانة فيضطر معها الانسان الى زيادة عدد مرات التبول أكثر من المعتاد ، كما تزداد كمية البول .

ومن جانب آخر ربما ضاق حجم المثانة لسبب أو لآخر كوجود حصاة كبيرة أو تنوء ورم ما داخلها أو ربما التهابها وتلفها وبالتالي لا بد من إفراغها أكثر من المعتاد .

وتجدر الإشارة هنا الى ما يسميه الاطباء سلس البول ، أو تسرب البول دون ارادة صاحبه ، وذلك لعجز العضلة الحافظة أو الضامة عن عتق المثانة ، وارتخائها ، الأمر الذي يسمح لبعض قطرات بالتسرب بين حين وآخر . ولا قدرة أو حيلة للمصاب أن يمحجها أو يوقفها على هواء . وهذا أمر مألوف لدى كبار السن ، وكثيرا ما يحدث عند إصابة عتق المثانة أو تعرض عضلاتها للاصابة بشلل .

حقا ان مرض الحصى يعطي مناعة أبدية اذا أصاب الطفل ، ولكن إصابة الحامل في المائة يوم الاولى من الحمل قد يؤدي الى كوارث تصيب ٢٠ - ٢٥٪ من الأجنة ، ومن هنا جاء التفكير في التطعيم وخاصة للفتيات قبل سن الزواج وعليه جرت بريطانيا على تطعيم طالبات المدارس في سن الثانية عشرة بحقنة واحدة من طعم الحصى الألمانية ، وقد ثبت أنها تعطي مناعة طويلة تغطي فترة الانجاب .

أما لو قدر للمرأة الحامل أن تصاب في شهورها الثلاث الاولى فلا مناص من الاجهاض حيلة وحذرا من ولادة طفل معوق .

بياض عدسة العين المعروف بالكتاركتا Cataract مما أثار فيه غريزة الفضول العلمي فتقصي الأمر فوجد أن ٧٨ طفلا من هؤلاء - أسهات ٦٨ منهم أصيب أثناء شهور الحمل الاولى بالحصى الألمانية .

كانت هذه بداية الاهتمام بالمرض الذي تخفى وراء قناع من البراءة .

وعندما عم الولايات المتحدة الاميركية عام ١٩٦٤ وباه عام للحصى الألمانية خلف وراءه ما بين عشرين الى ثلاثين ألفا من الأطفال المشوهي الخلقة وقد تساروح تشوهم بين العمى والصمم وتشوهات القلب .

## فرط التبول

لم يفرط المرء في تبوله أحيانا ...

ح . س . عدن

التبول أو البوال . وإن كان كلامها يرتبط بإدراك البول وطرحه .

من الطبيعي أن تفرز الكلى كمية من البول على مدار الساعة حيث ينساب هذا الإفراز الكلوي باستمرار الى الحالبين ليصل الى المثانة وهي الكيس الذي يتجمع فيه البول ليطره الانسان عند امتلاء المثانة ، وذلك حين يشعر الانسان برغبته

سلس البول وفرط التبول ( البوال )

polyuria and urinary incontinence

هناك فرق واضح في المعنى والمضمون بين سلس البول وفرط

# الحاكمية والديمقراطية

## في فكر المودودي

بقلم الدكتور : محمد عمارة

□ على امتداد ربع القرن الأخير ، أصبح الأستاذ أبو الأعلى المودودي ( ١٩٠٣ - ١٩٧٩ ) من أكثر المفكرين الاسلاميين جاذبية وتأثيرا في الحركة الاسلامية المعاصرة وفي أطروحاتها الفكرية . . ومنذ غياب الامام الشهيد حسن البنا ( ١٩٤٩م ) بعد اغتياله ( ١٣٦٨ هـ ١٩٤٩م ) تعدى تأثير المودودي نطاق الهند وباكستان ، وامتد الى ربوع الوطن العربي . . وأصبح مصدر توجيه للحركات الاسلامية التي اجتذبت جماهير الشباب على وجه الخصوص . . .

والامر الذي زاد من خطر هذه القضية هو ارتباطها بالموقف من الديمقراطية « ومن طبيعة السلطة في الفكر الاسلامي والدولة الاسلامية التي يسعى لاقامتها الاسلاميون . . . فقلد قيل . . وهذا حق . . أن المودودي قد ارتاد الدعوة الى نظرية « الحاكمية » في عصرنا الحديث . . اذ لم يسبقه اليها أحد من اعلام الصحوة الاسلامية الحديثة ، من جمال الدين الافغاني ومحمد عبده وعبد الرحمن الكواكبي وابن باديس الى حسن البنا . . فأحيا هذه الدعوة التي بدأها « الخوارج » في صدر الاسلام عندما أعلنوا أنه ( لا حكم الا بالله ! . . وقيل ان الرجل قد شدد على اختصاص الحاكمية بالله . . « الحاكمية القانونية » أي حاكمية التشريع . . و « الحاكمية السياسية » أي حاكمية التنفيذ . . ونفى أن يكون لبشر ، فردا كان أو حزبا أو طبقة أو شعبا ، أي حق ، ولو جزئيا ، في هذه « الحاكمية الالهية » . . . ولما كانت

وعلى الرغم من أن الكثير من أعمال المودودي الفكرية قد ترجم الى العربية الا أن الفكر السياسي للرجل ، عند استلهامه ، قد تم عزله تماما عن الملائسات التي كتب فيها ، وعزلت الكثير من نصوصه عن نصوص له أخرى كانت كفيلة بعرض آرائه في تكاملها الواجب والضروري والمطلوب . . . الامر الذي أدى الى تشوهات فكرية ظلمت الرجل أولا . . ثم دفعت كثيرين الى فهم وسلوك لم يخطر للرجل على بال ؟ ! .

ولقد كانت نظرية « الحاكمية » من أبرز القضايا التي أثارها فكر المودودي ، ولايزال حولها الكثير من الجدل واللبس والغموض . . كما كانت ، ولا تزال ، من أكثر الأطروحات الفكرية التي تفعل فعلها في صفوف الاسلاميين ، دونما دراسة واعية تضع نصوص الرجل في الاطار الذي كتبت فيه والملائسات السياسية التي دعت الى صياغتها . . .



في هذه المعمورة انما هم رعايا في سلطانه العظيم ..

٢ - ليس لأحد من دون الله شيء من أمر التشريع ، والمسلمون جميعا ، ولو كان بعضهم لبعض ظهيراً ، لا يستطيعون أن يشرعوا قانوناً ، ولا يقدرون أن يغيروا شيئاً مما شرع الله لهم .

٣ - ان الدولة الاسلامية لا يؤسس بنائها الا على ذلك القانون المشرع الذي جاء به النبي من عند ربه ، مهما تغيرت الظروف والاحوال ، والحكومات Government التي يبدها زمام هذه الدولة State لانستحق طاعة الناس الا من حيث انها تحكم بما أنزل الله وتنفذ أمره تعالى في خلقه (٤) .....

وان وضعية الدولة الاسلامية : انها ليست ديمقراطية Democracy فان الديمقراطية عبارة عن مناجاة للحكم تكون السلطة فيه للشعب جميعا .. وهي ليست من الاسلام في شيء ، فلا يصح اطلاق كلمة الديمقراطية على نظام الدولة الاسلامية (٥) .....

نعم ... لقد قال الاستاذ المودودي ذلك ومثله .. كثير ! .. ونحن نعرف ان كلمات هذه من الممكن أن يؤدي اجترأوها ، وغياب وضعها الى جوار غيرها من التي عرض فيها لذات القضية ، وأيضا غياب المعنى المحدد لما عناه الرجل من « الحاكمية » وماكتبه عن « الخلافة الانسانية » عن الله في الارض ... ان

غياب ذلك من الممكن أن يوهم .. وهو قد أوهم الكثيرين ان الرجل عدو للديمقراطية لأن الحاكمية تعني تجريد الانسان من كل سلطات التشريع والتنفيذ ! ...

« الديمقراطية » .. كما هي في الغرب .. وكما تحدث عنها الرجل .. هي « حاكمية الجماهير » فلقد رفضها الرجل كل الرفض ، وعادها كل العدا ! ..

قيل هذا ، وسبقت عليه شواهد من نصوص الرجل .. من مثل قوله : « ان وجهة نظر العقيدة الاسلامية تقول : ان الحق تعالى وحده هو الحاكم بذاته وأصله ، وان حكم سواء موهوب وممنوح .. (١) وان أي شخص أو جماعة يدعى لنفسه أو لغيره حاكمية كلية أو جزئية ، في ظل هذا النظام ، هو ولاريب سادر في الافك والزور والبهتان المبين ... فالله معبود بالمعاني الدينية ، وسلطان حاكم بالمعاني السياسية والاجتماعية ... وهو لم يهب أحدا حق تنفيذ حكمه في خلقه ... وان الانسان لاحظ له من الحاكمية اطلاقا ... (٢) ..

### الخصائص الأولية للدولة الاسلامية

وان الاساس الذي ارتكزت عليه دعامة النظرية السياسية في الاسلام أن تنزع جميع سلطات (Powers) الامر والتشريع من أيدي البشر ، منفردين ومجتمعين ، ولا يؤذن لواحد منهم أن يتفد أمره في بشر مثله فيطيعوه ، او ليس قانونا لهم فينقادوا له ويتبعوه ، فان ذلك أمر مختص بالله وحده ، لا يشاركه فيه أحد غيره ، كما قال هو في كتابه ( ان الحكم الا الله أمر ألا تعبدوا الا إياه . ذلك الدين القيم ) (٣) .. فالخصائص الأولية للدولة الاسلامية ثلاث :

١ - ليس لفرد أو أسرة أو طبقة أو حزب أو لساير القاطنين في الدولة نصيب من الحاكمية فان الحاكم الحقيقي هو الله ، والسلطة الحقيقية مختصة بذاته تعالى وحده ... والذين من دونه

١ - الحكومة الاسلامية ص ٨١ ، ٨٢ .

٢ - المرجع السابق . ص ٧٠ ، ٧٣ .

٣ - يوسف : ٤٠ .

٤ - ( نظرية الاسلام السياسية ) ص ٣١ - ٣٣ . ( ٥ ) المرجع السابق . ص ٣٣ ، ٣٤ .

## معنى الحاكمية

بل الرجل يقول : « ان مجالس الشورى أو البرلمانات لا يباح لها أن تسن نظاما أو تصدر حكما فيما ورد فيه نص صريح واضح في شريعة الله ... أما ما لم يرد فيه نص شرعي وهو المجال الاوسع - فلاهل الحل والعقد ان يجتهدوا في سن الانظمة التي تحقق مصلحة الامة بالمشورة المتبادلة ... على ان تكون منسجمة مع الاطار العام لأسس الشريعة <sup>(٦)</sup> » .

اذن فللبشر ان يسنوا القوانين والنظم فيما لانص فيه .. وهو المجال الاوسع ! بل ان المودودي يسمي هذه السلطة ، التي تمارسها مجالس الشورى والبرلمانات ، يسميها « حاكمية » ؟ ! .. وذلك عندما يذهب لابتداع تعريفه للحكومة الاسلامية ، والتي يراها اهلية ، أي « ثيقراطية » *theo- cracy* لأن صاحب السلطة المطلقة والعليا في التشريع لمجتمعها هو

الله .. ولكنها ليست ثيقراطية الغرب الكنسية التي تتحكم فيها طبقة السدنة *Priest Class* .. لأنها في الاسلام أيضا ديمقراطية *Democracy* لأن الاسلام قد أقر « نيابة الشعب واستخلافه عن الله ، في ظل سيادة الله وحاكميته .. فالحكومة الاسلامية لذلك هي - عند المودودي - : « الثيقراطية - الديمقراطية » أو الحكومة الالهية الديمقراطية .. لانه « قد خول فيها للمسلمين « حاكمية شعبية

مقيدة » <sup>(٩)</sup> *Limited Popular Sovereignty* اذن ففي الاسلام « حاكمية شعبية » وان تكن مقيدة ... مقيدة بالنصوص القطعية التي تناولت المجال الاقل من شئون المجتمع ، وتركت لأصحاب « الحاكمية الشعبية » المجال الاوسع « كما قال

لكن لنبدأ ، أولا بتحديد معنى المصطلحات عند الرجل : \* ان معنى كلمة « الحاكمية » عنده هي : « السلطة العليا » .. والمطلقة .. فهي ليست السلطة العليا فقط .. بل و«المطلقة» أيضا .. انها لا تنطلق الى على الـ ( فعال لما يريد ) والذي ( لايسأل عما يفعل ) <sup>(٦)</sup> .

\* ومعنى كلمة « الديمقراطية » في الحضارة الغربية .. هي : « حاكمية الجماهير ... وسيادتها المطلقة من كل قيد ، سوى ماتصنعه الجماهير لنفسها <sup>(٧)</sup> » ... أي أن للجماهير السلطة العليا ، والمطلقة .. والان نكتفي بأن نسأل :

هل يدعي مسلم ، مهما بلغ ايمانه بالديمقراطية ، ان الجماهير يجب ان تكون في ديمقراطيتها ، مطلقة السلطة ، فلا تسأل عما تفعل ؟ وتفعل ما تريد ؟ حتى لو أحلت الحرام وحرمت الحلال ، الثابت دلالة ورودا عن الله سبحانه وتعالى ؟؟ ! .. ام أن سلطة الجماهير وسلطان الامة وسلطانها يجب أن تقيد بما قطع فيه الله بالتشريع ، فهي حرة داخل الاطار الالهي ؟؟ ..

وبعد هذا التساؤل .. لنواصل عرض الفكر المتكامل للاستاذ المودودي .. ان الرجل لم يقل بوجود تشريع اهل كامل لما هو قائم ومايستجد من القضايا والمشكلات ، حتى يمكن أن يتصور أنه يجرد الانسان من كل حق في التشريع والتقنين ، كما توهم بعض نصوصه المجتزأة ..

( ٦ ) ( تدوين الدستور الاسلامي ) ص ٢٥١ ، ٢٥٣ . ترجمة محمد عاصم الحداد طبعة بيروت ١٣٨٩ هـ

١٩٦٩ م ضمن مجموعة عنوانها نظرية الاسلام وهدية في السياسة والقانون .

( ٧ ) ( الاسم والمدنية الحديثة ) ص ٣٦ ، ٣٧ .

( ٨ ) المرجع السابق . ص ٤٠ .

( ٩ ) ( نظرية الاسلام السياسية ) ص ٣٤ ، ٣٥ . و ( الاسلام والمدنية الحديثة ) ص ٣٦

المودودي ؟ ! ..

## الحاكمية الشعبية

القانون الاسلامي قد ضيق نطاقه في حين من الاحيان عن تلبية حاجات التمدن الاسلامي المتزايدة المتجددة ، والوفاء بمطالب أحواله المتطورة<sup>(١٠)</sup>

فلاحكام القطعية القليلة .. من مثل :  
١ - الاحكام الصريحة القطعية الواردة في القرآن والاحاديث .. كالحدود .. والميراث .  
٢ - والقواعد العامة الواردة في القرآن والاحاديث ، كحرمة كل شيء مسكر ، وكل بيع لا يتم فيه تبادل المنفعة بين الجانبين على تراض منها ...

٣ - والحدود المقررة في القرآن والسنة لتحديد باحريتنا في الاعمال ولاتتجاوزها ، كحد أربع نساء لتعدد الزوجات ، وحد ثلاث ممرات للطلاق ، وحد ثلث المال للوصية .  
هذه الاحكام القطعية هي من « الثوابت » المحددة لصورة مدنية الاسلام المتميزة .. ولا بد لكل مدنية من ثوابت « لاتقبل التزحزح والتغيير ! .. »<sup>(١١)</sup>

فاذا علمنا أن « القرآن ليس هو بكتاب الجزئيات ، بل هو كتاب المبادئ والقواعد الكلية ، ومهمته الحقيقية أن يعرض الأسس الفكرية والخلقية للنظام الاسلامي بوضوح ، ثم تثبتتها تثبيتاً قويا بكلتا الطريقتين : التدليل العقلي ، والتحريض العاطفي . أما ما يتعلق بالصورة العملية للحياة الاسلامية فانه لا يرشد الانسان اليها بوضع قوانين وأنظمة تفصيلية ... بل انه حدد الحدود الاساسية ... »<sup>(١٢)</sup> فقط ..

اذا علمنا كل ذلك أدركنا - بمنطق المودودي - ومن خلال نصوصه كيف وسع الاسلام مجال « الحاكمية البشرية المقيدة » .. وماهو نطاق القيود الالهية على هذه الحاكمية البشرية ...

بل وحتى فيها وردت به النصوص الالهية نجد لأصحاب « الحاكمية » الشعبية مجالا كبيرا وبعبارات المودودي ، فإن « المجال هناك مع هذا العنصر القطعي ، غير القابل للتغيير والتعديل ، عنصر آخر يوسع في القانون الاسلامي الى حيث لا نهاية ، ويجعله يرحب بالتغير والرفق في كل حالة من حالات الزمان المتطورة ، وهو يشمل على عدة أنواع :

١ - تعبير الاحكام أو تأويلها أو تفسيرها ... وهو باب واسع جدا في الفقه الاسلامي فالذين لهم عقول ثابتة .. يجدون أمامهم مجالا واسعا للتعبيرات المختلفة حتى في احكامها القطعية الصريحة ، فكل منهم يرجح - على حسب فهمه وبصيرته - تعبيرا من هذه التعبيرات على غيره ، محتجا بالدلائل والقرائن . وهذا الاختلاف في تعبير الاحكام مازال له وجود بين أصحاب الفقه والعلم من الامة من أول أمرها ، ولا بد له أن يبقى مفتوحا في المستقبل أيضا .

٢ - القياس ... وهو تطبيق حكم ثبت من الشارع في قضية على أخرى تماثلها ، أي بقياسها عليها ..

٣ - الاجتهاد .. وهو فهم قواعد الشريعة وأصولها العامة وتطبيقها في قضايا جديدة

٤ - الاستحسان .. وهو وضع ضوابط وقوانين جديدة في دائرة المباحث غير المحدودة على حسب الحاجات ، بحيث تنفق الى أكبر درجة مع روح نظام الاسلام الشامل .  
فهذه الامور الاربعة اذا تدبرتم مافيها من الامكانات ، فإن الشبهة لانكاد تساوركم بأن

( ١٠ ) القانون الاسلامي وطرق تنفيذه في باكستان ص ١٧٣ - ١٧٥

( ١١ ) المرجع السابق ص ١٧١ - ١٧٢ .

( ١٢ ) ( المبادئ الاساسية لفهم القرآن ) ص ٦٢ ، تعريب : خليل أحمد الحمادي . طبعة الكويت ١٣٩١ هـ - ١٩٧١ م .

بحاكمية الله تعالى ، ونقيم نظام حكمنا على فكرة الاستخلاف أو النيابة ، وهى نيابة ديمقراطية فى جوهرها وروحها ، يتم فيها انتخاب الخليفة أو الرئيس أو الامير وفق رأى الجماهير وبارادتهم كما يتم فيها انتخاب أهل الحل والعقد والشورى كذلك ، وهم الذين لهم الحق المطلق فى نقد تصرفات الحكام ، ومحاسبتهم . . (١٤)

واذا كان المودودى قد مال فى كتابه ( نظرية الاسلام السياسية ) . الذى كتبه ١٩٣٩ م الى « أن للامير الحق فى أن يوافق الاقلية أو الاغلبية من أعضاء مجلس الشورى فى رأيا ، كما أن له أن يخالف أعضاء المجلس كلهم ، ويقضى برأيه . . (١٥) أى مال الى عدم الزام الشورى للحاكم . . فلقد عاد وعدل عن هذا الرأى فى كتابه ( تدوين الدستور الاسلامى ) . الذى كتبه سنة ١٩٥٢ م وقال : ! « إنه لا مندوحة لنا من أن نجعل الهيئة التنفيذية تابعة لآراء أغلبية أعضاء المجلس التشريعي ! (١٦)

فهل بقيت ثمة شبهة ، أبقى أى غبار على فكر الرجل ، يبرر الظن بعدائه للديمقراطية ، بدعوى أن مفهومه للحاكمية الالهية ينافيها ؟ ! . . لانعتقد . . ولانظن ! . . .

### الديمقراطية فى ظل الاغلبية والاقلية الثابتة

واخيرا . . فان هناك حقيقة هامة قامت وراء نقد المودودى للديمقراطية الغربية ، التى كانت أساسا من أسس الدولة القومية الواحدة التى سعى ( حزب المؤتمر ) لاقسامتها فى الهند الموحدة . . وهذه الحقيقة تقول : ان عدااء المودودى هذا قد نبع من عداائه لفكرة القومية الهندية الواحدة ، فكلاهما كان يعنى - فى ظروف

والاستاذ المودودى ، بعد أن نفى أن تكون « الحاكمية البشرية » ، فى الاسلام ، لفرد أو طبقة ، أو كهنة سدنة ، تحدث عن خلافة الانسان ونيابته عن الله . . فالأمة نائبة عن الله ، وهى تنتخب حاكمها ، ونوابها ، وأهل الحل والعقد فيها ، بطريقة ديمقراطية ، الامر الذى يجعل الخلافة الاسلامية « ديمقراطية » على العكس من القيصرية أو البابوية أو الشيوعية على حسب ما يعرفها الغرب ورجاله . . .

### الديمقراطية فى الاسلام

ويستطرد المودودى فيقول ان « ديمقراطيتنا الاسلامية . . هى كديمقراطية الغرب - لاتتألف الحكومة فيها ولاتتغير الا بالرأى العام . ولكن الفرق بيننا وبينهم أنهم يحسبون ديمقراطيتهم حرة مطلقة العنان ، ونحن نعتقد الخلافة الديمقراطية متقيدة بقانون الله عز وجل . . » (١٣)

وفى مكان آخر يفصل فى الطابع الديمقراطى للنظام السياسى الاسلامى ، فيقول : « اننا نعارض سيادة فرد أو أفراد أو طبقة سيادة مطلقة تستأثر بالسلطة ، أكثر من معارضة المتحمسين للديمقراطية الغربية ، ونؤكد المساواة فى الحقوق وتكافؤ الفرص أكثر من تأكيد أنصارها ونحارب كل نظام يكبت الحريات ، فلا يبيح حرية التعبير ، أو التجمع أو العمل ، أو يضع العراقيل فى سبيل بعض الافراد لاختلافهم فى الجنس أو الطبقة أو أصل الولادة ، بينما يعطى الآخرين حقوقا وامتيازات خاصة فاذا كانت الديمقراطية الغربية تعتبر هذه الامور جوهرها ( Essence ) وروحها فانه لاختلاف بينها وبين ديمقراطيتنا الاسلامية . . . نحن نؤمن

( ١٣ ) ( تدوين الدستور الاسلامى ) ص ٢٥٩ ، ٢٦٠ .

( ١٤ ) الاسلام والمدنية الحديثة ص ٣٦ ، ٣٨ .

( ١٥ ) ( نظرية الاسلام السياسية ) ص ٥٩ .

( ١٦ ) ( تدوين الدستور الاسلامى ) ص ٢٧٦ .



الاقلية المسلمة والاعلبيه الهندوكية - سحق الشخصية الحضارية والقومية الثقافية للمسلمين . . . والمودودى ، فى نصوص كثيرة له ، يميز بين الديمقراطية بمعنى النياة عن الامة وحكم الاعلبيه - وبين تطبيقها فى ظل اعلبيه ثابتة ، على اقلية ثابتة لاختلافها فى الاصول والحضارة . . . فهى فى رايه ، هنا ستكون « بربرية » ولن تكون « ديمقراطية » ! يقول فى نص هام جدا من نصوصه هذه - موضحا فكره ، وحاسما موقفه : « انه لا يمكن لأى عاقل أن يعارض الديمقراطية ، ولا يمكنه القول بأنه يجب أن يكون هناك حاكم ملكى أو أرستقراطى ، أو أى نوع آخر من أنواع الحكم . ان القضية التى تقلقنا منذ فترة طويلة ، وتزيدنا قلقا يوما بعد يوم ، هى أن نظام الحكم فى الهند يسير منذ حوالى ثمانين سنة مضت على أساس المؤسسات الديمقراطية ، على افتراض وجود قومية واحدة ، وذلك بسبب القيادة الحاطشة والحكم الحاطىء من جانب الانجليز من ناحية ، وحسن حظ واتانية الهنادكة من ناحية أخرى ، ولا يجب أن نخلط هنا بين الديمقراطية نفسها والمؤسسة ذات النوع الجمهورى ، على افتراض وجود القومية الواحدة فبينهما فرق السماء والارض ، ولا يعنى الاختلاف مع واحدة اننا نختلف مع الأخرى . فحقيقة الأمر أنه لا يوجد فى الهند قومية واحدة ، ولا توجد بالهند الأسس التى يمكن ان تقوم عليها القومية الواحدة . ولكن لنفترض ان الهنادكة والمسلمين والنبوذيين والسيخ والمسيحيين وغيرهم يمثلون امة واحدة . . . فان من الممكن تطبيق قاعدة الجمهورية ( الديمقراطية ) هذه بينهم على اساس ان يسير الحكم طبقا لما ترضيه الجماعة التى تمثل الاعلبيه بين هذه الأمم . . . انه حين يتم تطبيق اصول الحكومة المنبثقة عن الاعلبيه ( اى حكومة الاعلبيه ) فى النظام الديمقراطى ، فان هذا يعنى ان المجموعة كثيرة العدد تتولى الحكم ، وتسال اغراضها ورغباتها بقوة

الحكومة ، كما ان المجموعة قليلة العدد تصبح مستعبدة وتضحى برغباتها ومصالحها فى سبيل رغبات ومصالح الاعلبيه وهذا هو ما يطلق عليه : استبداد الاعلبيه . . . وهو اعمق حرج واسوأ علامة على وجه ديمقراطيات هذا الزمان . . . ويمكن لمبادئ حكومة الاعلبيه ان تكون فى مكانها الصحيح حين يتم الاتفاق اصلا على الأمور الأساسية للمواطنين ، وان يكون الاختلاف بينهم اختلافا فى الآراء فقط ، وليس فى المصالح ، ومن الممكن فى مثل هذا النظام ان تصبح اقلية اليوم هى اعلبيه الغد ، وأن تصبح أكثرية اليوم اقلية الغد . . . . . ولكن اختلاف الأهداف . . . او الاصول الدينية او العواطف القومية ، او الاختلاف فى اسلوب الحياة وغيرها من مثل هذه الأمور لا يمكن ان تنتهى عن طريق الدلائل او الاستنتاجات ومن هنا فان المجموعة التى تشكل الاعلبيه سوف تظل دائما هكذا . . . فمن الخطأ اذن ان نطلق على هذا الشئ اسم : الديمقراطية ، ويجب أن نطلق اسم : البربرية ان عزميتنا القومية لاتزداد ولا تنضج فى ظل هذا النظام ، بل هى تختنق وتعتصر للنهاية ، وتقتلع جذورها ، ففى هذا النظام نحن قلة فى العدد ، وهذا النظام يعطى ما عنده لمن هم كثرة فى العدد ، ان القوة جميعها سوف تتحرك لتستقر فى ايدي الآخرين . . . وهم سوف يسحقون وجودنا بقوة وبشدة ؟

المودودى لم يكن عدوا للقومية ولا للديمقراطية

هكذا وضحت مواقف الرجل الفكرية كل الوضوح . . . وظهر جليا ، من خلال هذه النصوص ، التى تعمدنا الافاضة فى ايرادها لكىلا تكون هناك حجة لمن يجتزئون النصوص ؟ ! . . . ظهر جليا ان الرجل لم يكن عدوا « للقومية » ولا « للديمقراطية » . . .

## الضرب في المدارس



بها . . بل قل بحق بريطانيا فحسب ، نظراً لكونها الدولة الأوروبية الوحيدة التي ما زالت تتمسك بعقوبة الضرب وترفض حظرها أسوة بشقيقتها في المجموعة الأوروبية .

ولا ريب أن قدم عهد هذه العقوبة هو الباعث الأول على تمسك بريطانيا بالمحافظة عليها . . فهي تعود الى عهد فكتوريا ، بل قل الى بدء ظهور المدارس العامة (Public Schools) في بريطانيا بالتحديد .

وهي وإن لم تكن عشوائية ينزلها المدرس في طلابه متى شاء وكيفما شاء . . فهي في الغالب مؤلفة جداً وقد تكون مؤذية . . ويذكر ونستون تشرشل كيف ضربوا الطلاب غير الاوسياء من زملائه حتى سالت الدماء من أجسامهم . . لا عجب إذن ان لفتت هذه العقوبة نظر سائر الاوروبيين حتى سموها الرذيلة البريطانية .

والغريب ان الحكومة البريطانية نفسها ، لا السلطات التعليمية أو المدارس ، هي التي

يعجب المرء لمدى تمسك الانجليز بعاداتهم وتقاليدهم وحرصهم على مادرجوا عليه من نظم وأساليب . . ويعجب أكثر ما يعجب لتمسكهم بأسلوب ضرب الطلاب أو جلدتهم في المدارس ، بالرغم من أن هذا الضرب بات محرماً يحكمه القانون في أكثر الدول الاخرى . . فقد حظته فرنسا سنة ١٨٨٢ . .

والنرويج سنة ١٩٣٦ . . وأسبانيا سنة ١٩٦٧ وتأخرت ايرلنده حتى جاء حظره فيها في السنة الماضية ، سنة ١٩٨٢ . . ونذكر هذه الدول على سبيل المثال لا الحصر . . اذ يمكن القول أن أكثر الدول المتقدمة في العالم أقدمت على حظر الضرب في المدارس . . وحسبك أن لجنة حقوق الانسان التابعة للمنظمة الدولية لا تقف من هذا الضرب عند الحظر فحسب ، بل انها تعتبره لونا من ألوان التعذيب . . وقل مثل ذلك في اتفاقية حقوق الانسان التي أصدرتها والتزمت بها دول المجموعة الأوروبية منذ سنة ١٩٥٠ . . فقد حرمت المادة (٣) من هذه الاتفاقية « التعذيب والمعاملة المحطية بالكرامة . . » وتشمل هذه المعاملة - كما لا يخفى - عقوبة الضرب في المدارس . . ومضت محكمة حقوق الانسان الأوروبية ( في استراسبورغ ) في تطبيق هذه المادة بحزم وصرامة وراحت تتخذ الاجراء المناسب بحق الدول ( الأوروبية ) التي لا تلتزم

البريطاني الوحيد الذي يؤيد عقوبة الضرب . . . وقد لا يجاريه في ذلك الا نفر من نظار المدارس . . وهم محافظون ورجعيون في طباعهم وأمزجتهم ، ان لم يكونوا كذلك ايضا في ميولهم السياسية ومشاربهم ، أما أولياء الأمور ، والمدرسون الملتحقون باتحاد المدرسين الوطني ، فينادون بضرورة تحريم عقوبة الضرب .

نقول «عقوبة» لأن ضرب الطلاب في بريطانيا يخضع لشروط وقواعد دقيقة ولا يلجأون اليه الا بعد التحقيق في المخالفة والتأكد من وقوعها . . فهو ضرب نظامي تربوي هادف . . ويختلف اختلافا كبيرا عن الضرب العشوائي . . الذي سبقت الاشارة اليه ، فهذا تصرف فردي يقدم عليه المدرس بمحض ارادته . . . وقد لا يكون الباعث عليه سوى اعتقاد المدرس بان التربية والضرب صنوان أو مترادفان . . واعتقاده بأن التربية تكون صالحة بقدر ما يكون الضرب مبرحا . . وقد يكون الدافع عليه نشأة المدرس نفسه واعتماد أهله ومدرسيه على الضرب في تربيته اعتمادا كبيرا . . وقد يعزى الضرب العشوائي الى مشاعر الضعة ومضاعفات التقص التي يعاني منها المدرس . . . والتي تجعله على ضرب الطلاب لأنه الأسباب . . ان لم نقل بدون أسباب موجبة على الاطلاق . . ذلك أنه يجد في الضرب تنفيسا عن مضاعفاته النفسية . . وتغطية لضعف شخصيته . . . وغني عن البيان أن هذا الضرب العشوائي كثيرا ما يلحق الأذى بالطلاب . . . ان لم يتعمد الحاقه به تعمدًا . . . ولعله اقرب الى البطش أو الضرب الانتقامي منه الى الضرب التربوي الانضباطي الذي مازال

تشبث بها الرذيلة . . وتدفع الغرامات التي تفرضها عليها المحكمة الأوروبية بسببها . . وقد بلغت هذه الغرامة في احدي القضايا التي فصلت فيها تلك المحكمة في السنة الماضية (١٩٨٢) ما يعادل ١٥٠,٠٠٠ دولار . ومن طريق ما يذكر هنا أن احدي تلك القضايا رفعها ولي أمر احد طلاب المدارس البريطانية . . فقد رفض هذا الطالب ان تنزل به عقوبة الضرب فطرده المدرسة لذلك وحرمته مواصلة الدراسة فيها . . وحكمت المحكمة الأوروبية بغرامة قدرها ٤,٦٠٠ دولار تدفعها الحكومة البريطانية للطلاب تعويضا عما لحقه من ضرر . . وأمرت بعودة الطالب الى الدراسة .

فالحكومة البريطانية المحافظة اذن هي التي تتمسك بعقوبة الضرب . فوزير المدارس فيها ، وهو ناظر مدرسة سابقا ، يصصر على التثبت بالعقوبة ويأمرها بالطالب اذا ما أحل بالنظام . . وقد بلغ من تمسك حكومة تاتشر بهذه العقوبة أن رفضت ( سنة ١٩٨١ ) التماسا باستثناء الطلاب المعوقين منها ، وكأن قدر الله سبحانه وتعالى عليهم بالتخلف غير كاف . . أو ان الرأفة والاعتبارات الانسانية لا قيمة لها ، ولا تبرر اعفاء المعذيين من مزيد من عذاب . . . وما يذكر هنا ان الحكومة البريطانية حظرت قبل حين الجلد في السجون وحظرت ايضا قبل ذلك في الجيش . . ولكنها ابقت عليه بعناد في المدارس . . ترى ما الحكمة في الاصرار على معاقبة المخلين بالنظام اذا كانوا من طلاب المدارس وصغار السن نسبيًا ، والعدول عن معاقبتهم اذا كانوا رجالا من افراد الجيش أو المساجين . . وهل يعزى ذلك الى عداوة مستحكمة بين حزب المحافظين وجمهور طلاب المدارس . . ذلك أن هذا الحزب هو الحزب



معمولا به في بريطانيا ...

وقد عثر على أدلة كثيرة تثبت أضراره . .  
ونذكر من أضرار الضرب ما قد يغفل  
الكثيرون عنه . فقد وجد الدكتور مايكل  
ليبرمان ، اختصاصي الاطفال المعروف في لندن ،  
أن من شأن ضرب الطلاب أن يضعف أجهزة  
الدفاع في أجسامهم . هذا الى جانب كونه يريد  
الأطفال المعقدين تعقيدا . . ويزيد بالتالي فرص  
الاخلال بالنظام ، نظرا لأن المعقدين هم الذين  
يخلون بالنظام أكثر من غيرهم .

على أن الانجليز ليسوا كلهم مؤيدين  
للضرب في المدارس . فاتحاد المعلمين الوطني  
الذي ذكرنا - وهو أكبر هيئة تعليمية في بريطانيا -  
لا يقر هذا الضرب بل يبدل الجهود في سبيل  
الغائه . وقل مثل ذلك في الكثير من الهيئات  
الطبية والعلمية . . ونخص بالذكر من هذه  
الاتحاد السيكولوجي البريطاني . فهذا الاتحاد لم  
يعثر على أي دليل يثبت جدوى الضرب . . .

ياسين انما وقع وفق خطة مبيتة ، مفصلة ،  
استهدفت ارتكاب الفظائع والمجازر وتعمدت  
ذبح النساء والشيخ والاطفال بلا هوادة . .  
وتجدر الإشارة الى ان مذبحة دير ياسين  
وقعت - كما هو معروف - في التاسع من شهر  
ابريل سنة ١٩٤٨ ، أي قبل ٣٥ عاما . . وكانت  
قرية صغيرة تقع في منطقة القدس ، ويبلغ عدد  
سكانها ٨٠٠ نسمة او يزيد قليلا . . وقد اتفق  
أهلها وأهل المستعمرات اليهودية المجاورة على  
حسن الجوار . . فشر رجائها بالاطمئنان  
وراحوا يواصلون اعمالهم في الحقول  
كالعتاد . .

وفي اليوم المشؤوم الذي ذكرنا ، انطلق رجال  
القرية الى اعمالهم وتركوا وراءهم في القرية

### مذبحة دير ياسين

كشف النقاب مؤخرا أحد الصحفيين  
الاسرائيليين عن وثائق هامة بقيت طي الكتمان  
طيلة السنوات الخمس والثلاثين الماضية أما  
الوثائق فتتضمن شهادات واعترافات متصلة  
بمذبحة دير ياسين . . واما الصحفي الذي سلط  
الضوء عليها فيعمل مراسلا في مجلة كوترت  
راشيت Koteret Rashit الأسبوعية واسمه  
يزرائيل سيجال . .

وتدل هذه الوثائق على ان الهجوم على دير





ياخير .. حمامات السلام ثانياً .. علينا التحرك  
سريعا ونقويت الفرصة عليها والا هبطت علينا  
واقعدت علينا مكاسينا !

باليقين وذبحنا النساء جميعا » .

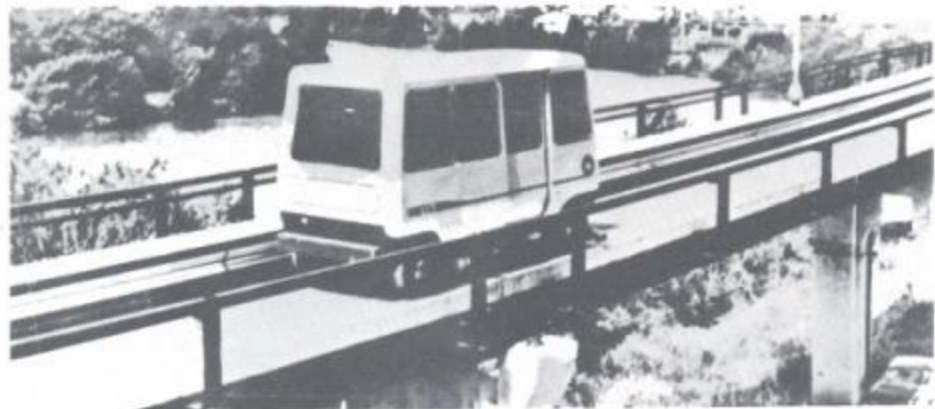
ولم يكتف المهاجرون بذلك بل اتهم ساقوا من  
بقي على قيد الحياة من اهل القرية ، ساقوهم الى  
القدس .. والى الاحياء اليهودية فيها  
بالذات .. وراحوا يعرضون النماذج البشرية  
على اقربائهم ليشاركوهم الفرحة بسذبح  
العرب .. ثم تركوا الاسرى وهم ينزفون دما في  
أحد شوارع القدس القديمة ..

النساء والأطفال والشيخوخ ، وعددا من الرجال  
الذين لم تسمح لهم صحتهم المعتلة بمرافقة  
زملائهم الى الحقل ..

اما المهاجرون فكانوا ١٢٠ ارهابيا او يزيد من  
رجال العصائين الارهابيين المعروفين آنذاك ،  
عصابة الأرجون وكان زعيمها مناحيم بيجن ،  
وعصابة شتيرن وكان اسحق شامير وزير  
الخارجية ، أحد زعمائها .. وانقض  
الارهابيون في اللحظة التي تأكدوا فيها ان رجال  
القرية اصبحوا بعيدين عنها ، وقاموا بهجومهم  
الغادر عليها من جهتين مختلفتين وذلك دون أي  
انذار او دعوة للاستسلام .. وانتهت المجزرة  
وبلغ عدد الضحايا فيها ٢٥٠ ذبيحا أو أكثر ..  
وقد وضعت جثثهم في إحدى أبار القرية ،  
بقصد التستر عليها ولو الى حين وعاد الرجال الى  
قريتهم وقد تحولت الى قرية اشباح ..

وتدل الوثائق الجديدة على ان الهجوم الغادر  
قد اصطدم بمقاومة عنيفة .. فهي تتضمن شهادة  
لأحد ضباط عصابة الأرجون ( يوشا جورو  
دنشك ) يقول فيها : « فوجئنا بمقاومة عنيفة  
أوقعت في صفوفنا اصابات عديدة وحملتنا على  
تعجل الانسحاب .. » .

ويكشف الضابط المذكور عن مدى البشاعة  
التي بلغتها مذبحه دير ياسين ، ويقول : « وكان  
لدينا اسرى فقررنا القضاء عليهم قبل  
الانسحاب .. فذبحناهم جميعا ، كما ذبحنا  
الجرحى .. اذ لا فائدة من الابقاء عليهم دون  
اسعاف .. وذبحنا ايضا النساء .. ذلك بنا  
عشرنا على رجل قد تحفى بزي النساء .. وهكذا  
اصبحنا لا نستطيع التمييز بين المرأة الحقيقية  
وبين رجل في ثوب امرأة .. فقطعنا الشك



صورة للقطار الأوتوماتيكي . . الأمريكي وهو يختلف  
عن الفرنسي بعض الاختلاف .

## قطار أرضي ( مترو ) بدون سائق

فرنسا هي السبّاقة في تسير قطار أرضي  
( مترو ) بدون سائق . . فقد افتتحت في مطلع  
شهر مايو ١٩٨٣ خطا تجريبيا لهذا القطار ،  
يصل بين قرية فيلينوف ومدينة ليل في شمال  
فرنسا ، ويبلغ طوله ١٣,٣ كم . . والنية متجهة  
الى مد هذا الخط في اتجاه الجنوب الغربي عما  
قريب وتعميمه بعد ذلك في طول البلاد  
وعرضها .

وشركة مترا Matra الشهيرة بصناعة  
الأسلحة والالكترونيات هي التي ابتكرت هذا  
القطار . . وذلك بعد جهود متواصلة استغرقت  
١٠ سنوات ، وبتكاليف بلغت حوالي ٣٣٠  
مليون دولار . .

وميزة القطار المذوت هذا انه يستطيع القيام  
برحلات عديدة بفارق ١ - ٥ دقائق فقط بين  
رحلة واخرى . . وذلك طيلة ٢٠ ساعة من  
ساعات اليوم . . وهو امر متعذر على القطارات  
العادية غير الأتوماتيكية ، كما لا يخفى . من هنا  
كان الدور الهام الذي يمكن للقطارات  
الأوتوماتيكية ان تلعبه في حل أزمة السير .



الدولار

هو العملة التي كانت متداولة في احد اقاليم يوهيميا في  
القرن السادس عشر وكانت تعرف باسمه ( جواكيم  
شالر ) . . او ثالر اختصارا . . ومالبت هذه النقطة ان  
اصبحت دولار . .

اما علامة الدولار الفارقة . . فمستمدة من شعار منك  
اسبانيا فيليب الخامس . . وكان هذا الشعار عبارة عن  
عمودين ( ١١ ) يلفهما شريط . . ويرمز العمودان الى  
البحرين المشرقين على مضيق جبل طارق . . اي جبل سبت  
وجبل طارق . . علما بان الاسم الذي اطلقوه على هذا  
المضيق آنذاك وهو « عمدة هرقل » كان المقصود به هذين  
البحرين بالذات . . وأصبح الدولار العملة الرسمية في  
الولايات المتحدة منذ ١٧٩٢ .





# صحراء مصر .. تتنفس

استطلاع : منير نصيف

تصوير : طالب الحسيني



( إلى اليمين ) ميدان باب الحديد ، واحد من أكبر ميادين القاهرة اختفت معالمه وراء الزحام .. هنا قام عمال  
رسميس ( الصورة قبل بناء كوبري أكتوبر ) ( وإلى اليسار ) جانب من المجمعات الجديدة في الصحراء ( مدينة ١٥  
مايو ) .





○ في أحد الميادين الرئيسية الكبيرة الذي تقع على جانب منه المحطة الأم للقطارات الذاهبة الى الوجهين القبلي والبحري والعائدة منها .. في هذا الميدان الذي يزدحم بالجسور والكباري والناس والسيارات ، يقف تمثال ضخيم للملك رمسيس الثاني ، أحد ملوك مصر القديمة أمام نافورة تتدفق منها المياه طوال الاربع والعشرين ساعة في حوض صغير ثم لا تلبث أن تعود لتتدفق من جديد .. نفس الصورة للحياة المتدفقة من حوله في الميدان الذي كان فسيحا ، ثم حوله الزحام الى مجرد طرق صغيرة متلاحمة متقاطعة .. طرق علوية واخرى سفلية حتى ضاعت ملامحه ، بعد أن أصبح نقطة التقاء لاتعرف كيف تصل اليها ولا تخرج منها .

تقول الاحصائيات ان سكان مصر يتزايدون بمعدل مليون نسمة كل عشرة شهور ، ثم الهجرة المستمرة من الريف الى العاصمة .. فقد بدأ الفلاح بهجر أرضه ويسعى الى الكسب السريع .. لقد قضى حياته كلها ينتظر .. يحترث الأرض ويتنظر .. وينثر الحب ويتنظر .. ويجني المحصول ويتنظر .. ثم يسطط يده ليحسب ما جمع .. بالكاد يستطيع ان يسدد الديون التي تراكمت عليه ثمنا للماء والتقاوي والأسمدة .. لماذا لا يجرب العمل في العاصمة أو في المدن الكبيرة حيث يقبض ثمن عرقه في نهاية يومه .. معظم الذين هجروا أرضهم وهاجروا أصبحوا أحسن حالا منه بكثير .. وسنة بعد أخرى ، راح الرقم يتضاعف ويتضاعف .. المواليد يتزايدون والهجرة مستمرة ، لمدينة الكبيرة تضيق وتضيق سكانها ..

إن أكبر عاصمة في الشرق الأوسط والعالم العربي كله تحتق .. لقد كانت القاهرة على مدى ألف عام أو يزيد قلب العروبة ومركز العلم والعمل وقبلة السائحين من جميع أركان الأرض .. وهي مازالت كل هذا ، ولكن اللوحة الجميلة التي كان يقف أمامها المرء ويتأملها ، بدأت تختفي وراء الزحام الذي غطى

المهم ان التمثال الكبير الذي يزن ٦٥ طناً ، والذي طالما وقف شامخاً برأسه على مر السنوات الطويلة منذ أن جاءوا به ووضعوه في هذا الميدان مكان التمثال الذي يمثل نهضة مصر ، كان في هذه المرة يشكو ويئن .. لقد أحاطت به السقالات التي يقف عليها بين الحين والحين خبراء الآثار ومهندسو صيانتها في محاولة لانقاذه من موت محقق .. فقد بدأ تمثال رمسيس الثاني يتحلل ، وهو الذي عاش آلاف السنين ملقى فوق رمال الصحراء دون أن يشكو علة ولا مرضاً قبل ان ينقلوه في اوائل الستينيات ويضعوه فوق قاعدته وسط الميدان الكبير !

### الاختناق !

لقد احتمل رمسيس الأمطار والعواصف وعوامل التعرية في الصحراء ولكنه لم يحتمل التلوث الذي امتلأ به الهواء نتيجة انتشار الغازات الناجمة عن احتراق وقود السيارات التي تسير وكأنها تسبح وسط الاعداد الهائلة من سكان القاهرة الذين ارتفع عددهم من مليون ونصف مليون نسمة في اوائل الخمسينيات الى ١٢ مليون نسمة في العاصمة الكبرى ! والسبب هو الزيادة في عدد المواليد حيث



الصورة المثالية لمصر  
● نسبة الرأس إلى الجسم متناسبة



الصورة المثالية لمصر  
● نسبة الرأس إلى الجسم كبيرة

الشريط الضيق الممتد بمحاذاة مهر النيل من الجنوب إلى الشمال !  
وكما يقول المهندس حسين كفا في أحد كبار الخبراء المصريين في الدراسة العلمية التي أجراها وقدمها للمسؤولين في صورة « ورقة عمل » :  
« تظهر مصر في الصورة التي تسجلها الأقمار الصناعية ، مساحة صفراء كبيرة ، أي صحراء واسعة ( حوالي مليون كيلو متر مربع ) . في قلبها شريط طويل وضيق باللون الأخضر يحيط بشريان النيل ، قادماً من الجنوب ومتجهاً إلى الشمال ، تتوجه في النهاية دلنا النيل الشهيرة التي تطل على البحر المتوسط .

معالمها .  
ليس هذا موضوعنا على أية حال . . ولكن لم يكن هناك مفر من أن نعرض صورة سريعة للأسباب التي أدت إلى النتائج التي جئنا إلى مصر خصيصاً لتسجيلها ثم الجهود التي بذلتها الدولة ، وما زالت ماضية فيها لانقاذ القاهرة من الاختناق . . أو الخروج إلى الصحراء وبناء مجتمعات جديدة في الأرض الشاسعة التي بقيت قروناً طويلة جدياء مهجورة قاحلة ، فهي كما قال عالم الفضاء العربي الأمريكي فاروق الباز « الحل الوحيد لاعادة توزيع سكان مصر على أسس علمية تخرج بالكثافة السكانية من هذا



( فوق ) في مدينة العاشر من رمضان  
 على طريق القاهرة - الاسماعيلية قام  
 مجتمع صناعي بكل مرافقه وخدماته . . .  
 هنا المقهى والمطعم ، تطل عليها مشدنة  
 المسجد ، والصورة الثانية لمصنع السجاد  
 المصري - الكويتي والى أسفل بعض  
 الوحدات السكنية التي شيدت للعاملين  
 في المدينة الجديدة .











المكنة الزراعية وسط الحقول التي كانت أرضاً صفراء جدياء لا حياة فيها ولا ماء ..

« أما الوادي الضيق فيصل تعداد سكانه الى مايزيد على الأربعين مليون نسمة ، بينما لا يبلغ تعداد سكان الصحراء التي تشكل ٩٦٪ من مساحة مصر كلها أقل من مليون نسمة .. هذه هي الظاهرة الاولى . » أما الظاهرة الثانية فهي ان دلتا النيل والقاهرة حتى حدود مدينة بني سويف والفيوم جنوبا وحدود الاسكندرية غربا ومدن قناة السويس شرقا ، فتضم حوالي ٣٥ مليون نسمة أي أكثر من ٨٥٪ من سكان مصر .. وهذه الارض لا تزيد مساحتها على أكثر من ٤٪ من مساحة مصر . »

### الرأس والجسم !

ويقول خبير التخطيط في دراسته : « مصر في مجموعها هي الأرض وما عليها من بشر ، فأرض مصر هي وعاء الشعب المصري الموزع بصورة عفوية طبقا لمصادر المياه منذ ان شق وادي نهر النيل هذه الصحراء .. ونستطيع أن نشبه مصر وشعبها بكائن حي مكون من خلايا عديدة .. ملايين الخلايا ، كل خلية منها تمثل وحدة من أفراد الشعب .. والشعب بدوره كائن له رأس وجسم .. الرأس هو العاصمة بما فيها من خلايا العقل والحواس والرؤية والادارة والتخطيط .. والجسم ، بما فيه من الخلايا العضلية والتنفيذية

### والانتاجية .

« وعندما ننظر الى مصر بهذا التصور ، نجد أن الرأس وحده ، وهو العاصمة ، يحتوي على ١٢ مليون خلية .. والخلية هنا هي الانسان .. والجسم بعد ذلك يحتوي على ٣٠ مليون خلية ، أي ان نسبة تعداد سكان القاهرة ( العاصمة ) الى تعداد سكان مصر كلها يزيد على ٢٥٪ . »

« فاذا قارنا هذا الوضع بغيرنا من بلاد العالم استطعنا ان نكتشف الخلل في الصورة التي تمثل مصر » .

وهو يورد الجدول التالي في دراسته :

البلد	تعداد السكان	العاصمة	تعدادها	نسبة سكان العاصمة الى التعداد
الصين	١٠٠٠ مليون	بكين	٨ مليون	اقل من ١٪
الاتحاد السوفيتي	٢٥٠ مليون	موسكو	٨ مليون	اقل من ٣٪
أمريكا	٢٢٠ مليون	واشنطن	١ مليون	اقل من ٠,٥٪
المانيا الغربية	٦٥ مليون	بون	٣ مليون	اقل من ٢٪
فرنسا	٥٥ مليون	باريس	٣ مليون	اقل من ٥٪
ايطاليا	٥٥ مليون	روما	٣ مليون	اقل من ٥٪
انجلترا	٦٠ مليون	لندن	٨ مليون	اقل من ١٣٪

قويا وتتوسط هذه الأقاليم عاصمة تضم نخبة هذا الشعب في نظام وظيفي متكامل لا مجرد اعداد كبيرة بلا وظائف فعلية .

وقد كان هذا هو الهدف الذى بدأ المسؤولون في مصر يسعون الى تحقيقه منذ سنوات بعيدة مضت . . لم تكن الحلول خافية ، ولكن اللجوء اليها والمضي فيها والاسراع بتنفيذها هو الذى تأخر . . ثم بدأ العمل أخيرا منذ خمس أو ست سنوات مضت . . بدأ سريعا جدا وعلى نطاق واسع من أجل بناء مجموعة من المجتمعات الجديدة في الصحراء المهجورة . . او كما شاء احد المسؤولين ان يسميها « الاقمار الصناعية » التى تبتعد بها عن العاصمة بقدر الامكان ، ولكن تبقى بعد ذلك تسدور حولها وفي فلكتها « لاسباب نفسية » . كما قال وزير الدولة للزراعة والامن الغذائى الدكتور المهندس يوسف والى . . الرجل الذى امضى حياته مع الزرع والأرض والماء والانسان المصرى .

### الوادى دائما

قال لى الوزير عندما ذهبت للقاءه في مكتبه : « هذا الانسان الذى ولد وعاش في مصر ، ينتمى الى مجتمعات وادى النيل . . لو تأملنا هذا الوادى لوجدناه محاطا بخضرة من حولها صحراء . . نحن نستطيع ان نتوغل في هذه الصحراء فتتسع رقعة الخضرة ، ولكن لا بد لها في النهاية ان تكون مرتبطة بوادى النيل . . والعمران في مصر أيضا مرتبط بالوادى . . وأى عمران لا يرتبط بوادى النيل سيكون مصيره الفشل . »

وتذكرت دموع الأخوة من أبناء السودان الشقيق عندما غمرت مياه بحيرة السد العالى مدينة حلفا ونقلتهم الدولة الى المساكن الجديدة في المدينة الجديدة التى بنوها لهم في قلب الصحراء واسموها « خشم القرية » أو « قم القرية » وكنا قد ذهبا اليهم لزيارتهم في بيوتهم

ثم يقول حسين كفاي : « اذا نقلنا هذه النسب الى كائن حي لوجدنا ان نسبة حجم الرأس الى الجسم في الدول الاخرى ، نسبة معتدلة ومنسجمة ، فالرأس ( العاصمة ) صغير وجيل يعلو جسما كبيرا قويا ( البلد كله ) وهو قادر على أن يحمل هذا الرأس في اتزان . . والرأس بدوره يحتوي على عقل متزن ومفكر ، يستطيع ان يخطط ويصدر التوجيهات لباقي أجزاء الجسم فتعمل كلها في تنسيق الى أقصى ما تحمله هذه الأجزاء والأطراف من امكانيات وقوة .

« أما اذا ألقينا نظرة على حجم الرأس بالنسبة الى الجسم في مصر لوجدنا أن الشعب المصري إنسان غير متناسق له رأس كبير متضخم لا يتناسب إطلاقا مع الجسم الصغير الضعيف ، ولا يستطيع أن يفي باحتياجاته عموما ولا حتى حمل هذا الرأس الكبير فثراه يعمل بكفاءة أقل ويبطأ أكثر . »

### النزوح الى العاصمة

الى أن يقول : « عاصمة كبيرة جدا مزدحمة جدا . . هي عقل مصر ، ولكن من فرط زحامها ومعاناتها توقف عقلها عن التفكير وحدث به ما يشبه بالشلل . . شلل في مياه الشرب ، وفي المجاري وفي الطرق والكهرباء والمواصلات الخ . . »

« وباقي أرض مصر ومن عليها من سكان في أقاليم مصر المختلفة يعيشون غير مرتبطين بالعاصمة ( أي العقل ) ، انهم موزعون في كثافات غير منتظمة . . دائما في نزوح مستمر من القرى والأرياف والنجوع الى العاصمة الأم . . الى القاهرة »

ثم يصل المهندس كفاي في دراسته الى الصورة المرجوة لمصر . . شعب قوي يعيش في أقاليم موزعة توزيعا سليما مرتبطا ارتباطا عضويا





الأسواق في مدينة ١٥ مايو . . . قاهنق هو نوفر كل  
الخدمات التي يحتاج إليها ساكنو المدن الجديدة .

جانف من العمارات السكنية الحديثة التي ستقل إليها  
العاملون في مصانع حلوان . . . والعمل يجري عل  
قدم وساق لاستكمال مباني المدينة الجديدة في قلب  
صحراء القاهرة . . . هنا يعيش شباب المستقبل .



إحدى المهندسات العاملات في المدينة السكنية الجديدة  
( ١٥ مايو ) . . . وحدها في الطريق المقفر عائدة إلى  
شقتها الجديدة بعد انتهاء عملها . . . غدا ستدب  
الحياة في المجتمع الجديد ، بعيداً عن صحب القاهرة  
وزحامها .



وفي ألمانيا وغيرها ولم تعد العاصمة بالضرورة هي أكبر مدن الدولة ، بل هي في كثير من الأحيان أصغرهما اطلاقا . .

قال لي أحد المسؤولين عن التخطيط في مصر : « من يدري فقد تصبح إحدى هذه المدن الجديدة في مصر عاصمة لها في المستقبل . »

ولم تطل وقفتنا طويلا . . بدأنا بمدينة العاشر من رمضان التي تقع على مسافة خمسة وخمسين كيلومترا من قلب القاهرة ، وعلى طريق القاهرة الاسماعيلية الصحراوي . هناك بدأت هيئة المجتمعات العمرانية في فتح آفاق جديدة لتوطين السكان من الشباب الأعزب والمتزوج . . هؤلاء الذين يتطلعون الى حياة أفضل تقوم على اساس من التجانس في المعيشة والتألف والتعاون والتضامن في ظل مجموعة من القيم الأصلية التي تهدف الى هجر المدن القديمة والتطلع الى الأراضي الفسيحة بعيدا عن الزحام ، حيث النقاء والجمال والحرية والفضيلة .

وفي العاشر من رمضان التقينا بالشباب الذين يعيشون المستقبل . . والذين تركوا الماضي في العاصمة المكتظة بكل مساوئه ومشاكله المترامية . . هناك وجدنا مجتمعا جديدا متكاملا . . مجتمعا عمرانيا يتيح فرص عمل جديدة لآلاف الشباب من الجنسين . .

### مجتمع صناعي جديد

يقول المهندس محمد ابو الفتوح رئيس جهاز مدينة العاشر من رمضان : « لقد كانت هذه اول منطقة وقع عليها الاختيار لاقامة مجتمع جديد في الصحراء في السنوات الاخيرة حقيقة كانت البداية في مديرية التحرير بقطاعها الجنوبي أولا ثم الشمالي ، ولكنها كانت مجتمعا زراعيا . وكذلك الوادي الجديد في منطقة الواحات بالصحراء الغربية اما مدينة العاشر من رمضان فقد كانت اول مجتمع صناعي جديد . . وقد بدأ العمل في بنائها في عام ١٩٧٧ ، وما

وفي مدينتهم التي تبعد عدة مئات من الكيلومترات عن مدينتهم القديمة الغارقة وكانت تشرف على نهر النيل مباشرة . . وكانوا سيكون . . لماذا ؟ « لأننا افترقنا عن النيل حبيبتنا » وما حدث لأهل حلفا حدث لسكان النوبة . . وقد بدأ هؤلاء وهؤلاء يعودون الى أرضهم القديمة بعد أن انحسرت عنها مياه السد .

وقال الوزير : « وقد بدأنا كما تعلمون بمديرية التحرير . . وهي أيضا مرتبطة بالوادي فهي لا تبعد كثيرا عنه . وكذلك مشروع الصالحية مرتبط بوادي النيل ، حقيقة انه يقع على أطراف الصحراء الشرقية ولكنه قريب من ترعة الاسماعيلية . »

وشينا فشيئا بدأت المجتمعات الجديدة تخرج الى النور . مدن زراعية . . . . . ومدن صناعية . . ومدن زراعية صناعية في آن واحد ، مدينة العاشر من رمضان ، الصالحية ، مدينة السادات ، مدينة ١٥ مايو ، العاصمية ، أكتوبر ، العبور ، الأمل ، بدر وأخيرا مدينة وميناء دمياط .

وحرنا من أين نبدأ . . امامنا عشرة ايام والمطلوب منا أن نقدم خلال هذه الفترة القصيرة صورة سريعة للانجازات التي تحققت من أجل انقاذ القاهرة وسكانها من الاختناق الذي تعاني منه ثاين أكبر عاصمة في العالم من حيث الكثافة السكانية . بل ربما كانت الأولى .

### ماذا فعلت الدول الأخرى ؟

وفي الكثير من الدول التي مرت عواصمها بما تمر به القاهرة الآن من زحام واختناق وضوضاء وتلوث للبيئة في الماء والهواء . . حدثت هجرة الى مدن جديدة اتخذت منها الحكومات مقعدا لها ، وتغيرت عواصمها . . تركت العواصم القديمة ونزحت الى الحديد البعيد . . الى المستقبل . . حدث هذا في البرازيل وفي الهند



التوسع المقترح في العمران في مصر

عشر سنوات ، وكذلك المعدات والآلات المستوردة معفاة هي الأخرى من الرسوم الجمركية .

### استقلال ذاتي

من هم الذين يعملون في هذه المدن ومن أين يجيئون ؟ - انهم خريجو الكليات العلمية والمعاهد الحرفية من سكان القاهرة . فهذه المجتمعات الجديدة قامت أساسا من أجل التخفيف من حدة الضغط على العاصمة . انهم يأتون للعمل هنا ، ويمتلكون الشقق التي يسكنونها بأسعار التكلفة ويدفعون ثمنها على أجال طويلة . الهدف هو توفير العمل المنتج والسكن الصحي لعشرات الألوف من الشباب الذين ضاعوا وسط زحام العاصمة ثم هم يعد ذلك ليسوا في حاجة الى الخدمات التي تقدمها العاصمة لسكانها . ففى

زال جاريا لانتهاء المرحلة الاولى من أربع مراحل عندما تكتمل كلها ستصبح المدينة قادرة على استيعاب مليون نسمة بعد خمسة عشر عاما او أقل او أكثر .

« حقيقة ان المدينة يسكنها اليوم أكثر من عشرة آلاف نسمة . ولكن عندما تكتمل المرحلة الاولى بعد عامين سوف يصل عدد سكانها الى مائة وخمسين الف نسمة وكل سكان المدينة يعملون في المصانع التي أقيمت فيها ومن حوفا . أكثر من خمسة وثلاثين مصنعا لمواد البناء وهياكل الصلب والسجاد الألى . وهو مشروع مصرى - كويتى . ومصانع أخرى للمنسوجات والأخشاب واللحاجات والمواد الغذائية . إن استثمار رؤوس الأموال العربية والأجنبية يلقى تشجيعا كبيرا في مصر فالأراضى تباع للمستثمرين بأسعار مدعومة والمشروعات الصناعية التي تقام عليها معفاة من الضرائب لمدة



دور الحضانة اهتم القائمون عمل العمل في بناء المدينة  
الجديدة بإقامتها لرعاية أطفال العاملات في المصانع



( فوق ) جانب آخر من المدينة السكنية التي لم تكتمل بعد . . . عشرات الآلاف من الشغل الحالية التي تنتظر ساكنيها  
بعيدا عن العاصمة التي ضاقت بما فيها وما عليها . . . ( إلى اليسار ) .







التوسع في اقامة منشآت جديدة لبعض الكليات الجامعية في مدينتي القاهرة والجيزة . . اننا نستطيع ان ننقل هذه الكليات. وننوسع في اقامتها في المجتمعات الجديدة بعد ان تتوافر الخدمات والمساكن اللازمة لسكن الاساتذة والطلبة واسرهم .

وفي مدينة ١٥ مايو رأينا عملا اكبر واكثر اكتمالا ، فقد ظهرت معالم المدينة الجديدة ، ربما لأن العمل فيها كان أسرع والاهتمام بها نابع من حاجة ملحة . . فهناك ألوف العمال الذين يعملون بالمصانع القريبة منها ، والذين يأتون من اعماليهم قاطعين المسافة الطويلة من القاهرة بالقطار كل يوم . . فهي تقع جنوب شرقى مدينة حلوان الصناعية التي قامت فيها صناعة الحديد والصلب وصناعة السيارات وغيرها ، ومن هذا الواقع خرجت فكرة بناء مدينة لسكنى العاملين في هذه المصانع لتوفير الوقت والجهد الذى يبذلونه في رحلة الذهاب الى اعماليهم والعودة منها الى بيوتهم في القاهرة . . وما سوف ينتج عن ذلك من تخفيف الضغط على العاصمة التي ناءت بحملها الثقيل .

والمدينة الجديدة عندما تكتمل بمراحلها الثلاث ، سوف تشغل مساحة تزيد على سبعة وعشرين كيلو مترا مربعا ، تشكل الحدائق والطرق اكثر من ستين في المائة من مجموع مسطحها ، وقد اوشكت المرحلة الأولى التي بدأ العمل في بنائها عام ١٩٧٨ ، على الانتهاء ، وهي تضم حوالى اثني عشر ألفا من الوحدات السكنية يمكن أن تستوعب في المتوسط ستين ألف نسمة ، وهي مقسمة إلى عدد من الأحياء ، في كل حي منها سوق تجاري ومدارس لمختلف مراحل التعليم ابتداء من الحضانة حتى التعليم الابتدائي ، ثم دور العبادة ( مسجد وكنيسة ) ، ومستشفيات ونواد رياضية واجتماعية . . وكل ما يمكن ان يحتاج اليه ساكن المدينة الجديدة بحيث يستطيع أن يستغني تماما عن اللجوء الى العاصمة التي سيظل يرتبط بها عاطفيا لفترة من

هذه المدينة وغيرها من المدن الاخرى الجديدة ، مدارس ومستشفيات ومحال تجارية ودور للعبادة « مسجد وكنيسة » وسط كل تجمع سكاني جديد . . نواة لمدينة كبيرة يمكن ان تتسع وتكبر اذا استطعنا ان نحقق لها الاستقلال عن العاصمة .

ويقول المهندس حسب الله الكفراوي وزير التعمير ووزير الدولة للاسكان واستصلاح الأراضي ، الرجل الذي أشرف على تعمير مدن قناة السويس واعادة بنائها منذ عشر سنوات تقريبا ، يقول ان المشروع الذى عتمت الدولة الآن بدراسته وتنفيذه يقوم اساسا على توزيع ثلاثة ملايين مواطن على الأقل من القاهرة في الامتداد الصحراوي للقاهرة الكبرى ، على أن يتحقق هذا خلال اربع سنوات من الآن على الاكثر . .

والامتداد الصحراوي الذى عناه الوزير هو المدن او المجتمعات الجديدة التي قامت وتقوم في الأرض الصحراوية التي تحيط بالقاهرة .

### بدأت عملية الانقاذ

ويقول الوزير : ان اقتراحات وزارية تتضمن أيضا استصدار قانون يمنح اقامة أية أنشطة اقتصادية من شأنها ان تجذب السكان داخل الكتلة العمرانية الاساسية للقاهرة ، ونقل هذه الأنشطة الى المجتمعات العمرانية الجديدة ، كما تتضمن هذه الاقتراحات ايضا الاسراع في اعداد الدراسات التنفيذية للطريق الدائري الخارجى حول القاهرة الكبرى ، لحل مشكلة المرور .

« كذلك الاسراع بنقل الأنشطة التي تسبب في تلوث البيئة الى مناطق بعيدة جديدة في الاراضى الصحراوية ، وكذلك نقل بعض الوزارات والأنشطة المتصلة بها الى مناطق حضرية جديدة للتخفيف من المركزية وعدم



توران من ثيران الأساليب ... كانت  
تجربة رائدة في الصاخية ، وتبحث .

قد قام فعلا في مكانه السليم على اطراف  
الصحراء الشرقية ، أما بقية المدن ، كالعامة  
و ٦ أكتوبر ومدينة السادات فقد قامت في  
الجانب الغربي عند ابواب الصحراء الغربية ،  
وكان الأولى والأجدي أن يوجه الاهتمام كله الى  
الصحراء الشرقية على طول وادي النيل جنوبا في  
الأرض الممتدة حتى شواطئ البحر الأحمر .  
لماذا ؟

لأن الصحراء الشرقية هي خط الدفاع الأول  
لواادي النيل ، وهي العمود الفقري لمصر كلها ،  
واذن فلا بد من تقويته ، ولن يتحقق ذلك الا  
بتعمير الصحراء ، بحيث تكون هناك مدن في  
الخط الاول على ساحل البحر الأحمر . ثم مدن  
أخرى قريبة من الوادي على بعد يتراوح بين  
عشرين وثلاثين كيلومترا . وهكذا .

ثم ان المسافة بين وادي النيل وساحل البحر  
الأحمر ليست كبيرة فهي مثلا بين ميناء سفاجة  
على البحر ونجع حمادي حيث يقوم مصنع  
الألومنيوم لا تزيد على مائة وعشرين كيلومترا ،  
حتى أن بعض الخبراء كانوا يفكرون في شق قناة  
تصل بين المدينتين بدلا من مد مواسير المياه .  
وكذلك لا تزيد المسافة بين أبعد نقطتين من  
الوادي الى شاطئ البحر على مائتين وخمسين

الزمن قد تطول وقد تتكرر زيارته لها خلاها ،  
ثم لا يلبث بعد ذلك أن يعتاد على حياته الجديدة  
في هذا المجتمع الجديد الذي سيتطور مع الأيام  
ويجد فيه كل ما افتقده من مظاهر الحياة في  
العاصمة ، بعيدا عن الزحام والضوضاء .

## أصحاب المساكن الجديدة

يقول المهندس محمود حسان مدير عام التنفيذ  
بمدينة ١٥ مايو : « العاملون في حلوان هم الذين  
سيمتلكون الوحدات السكنية في المدينة  
الجديدة ، بانواعها الثلاثة الاقتصادية والمتوسطة  
والفاخرة ، والنوع الأول هو الغالب ، وهو  
الذي يشكل اكبر نسبة من هذه المساكن حتى  
يمكن أن تكون في متناول يد العامل الذي لن  
يدفع أكثر من عشرة في المائة من قيمتها مقدما  
ويبقى الثمن على أجل طويل . هناك نسبة من  
هذه المساكن خصصت ايضا للمتزوجين حديثا  
ونسبة اخرى لحالات الاخلاء الاداري بسبب  
الهدم او اية اسباب اخرى ، ولكن الاولوية  
للعاملين في حلوان ، فهذا هو الهدف الاساسي  
من بناء المدينة الجديدة » .

نموذجان للمدن الجديدة التي قامت وتقوم  
لحل مشكلة الاختناق في العاصمة ولكن كان  
التخطيط لها هو افضل ما توصل اليه الخبراء ؟  
يقول البعض ان هذه المدن الجديدة ستصبح  
ضواحي للقاهرة ومدناً تدور في فلك  
العاصمة . ومع مرور الأيام ستشكل عشا  
جديدا عليها ، واننا اذا نظرنا الى الخريطة التي  
تبين موقع كل منها ، وجدنا انها - أي هذه المدن -  
سوف تزيد من الكثافة السكانية في منطقة  
الدلتا ، التي تضم الآن ما يقرب من نصف  
سكان مصر او اكثر .

## خط الدفاع الأول

ويرى فريق من الخبراء ان بعض هذه المدن



مشروع القمح في مصر في السنوات الأخيرة... هناك حثرت أرياف مصر  
في عهد والي عتيد جديد... وحدثت تسكن أحياء لاهم العودين في هذا المجتمع الزراعي الجديد







تربية الحيوانات وادارة حليب الخمر من الانجاز الذي حقق في الهندية ، وجدة الاله  
 فاشرفا منحة جدا ، كيم بسوهد في هند ، العفص ٣٥ كدمو حرم من الحبيب بوميه





كيلومترا

تتلف زراعتهم . . وسكان الوادي الجديد - احد المشروعات الرائدة التي قامت بها الثورة في مصر ، والذي يعد أكثر أهمية من بناء السد العالي ، للاقتصاد المصري - ، أيضا يعانون من زحف الرمال على بيوتهم وزراعتهم رغم مصدات الرياح التي تشكل حزاما كثيفا غالبا حول الوادي كله .

وقبل الوادي الجديد كانت هناك مديرية التحرير بقطاعها الجنوبي أولا ثم الشمالي . . وتعتبر القطاع الثاني ، بينما بلغت تفقات القطاع الأول رقما فاق كل ماكان مقدرا له .

ولكن الصحراء الغربية ما زالت أمل مصر في التوسع الزراعي . يقول الدكتور المهندس يوسف والى وزير الزراعة : « هناك مجال جديد في الوادي الجديد وفي منطقة شرق العوينات في الصحراء الغربية . اما بالنسبة للمنطقة الثانية فهناك الآن مشروع تعمل فيه وزارة البترول حاليا باجراء الدراسات لاستصلاح هذه الأراضي .

ثم يقول الوزير : « ان هذا المشروع يعتمد على اقامة طرق برية ، وقد وصلت هذه الطرق بالفعل الى منطقة شرق العوينات وتم تنفيذ مايزيد على سبعمائة كيلو متر ويجري العمل الآن لتنفيذ تسعمائة كيلو متر أخرى . وهذه الطرق سوف تؤدي بطبيعة الحال الى ايجاد عمران في منطقة الوادي الجديد وشرق العوينات . وفي الوقت نفسه تقوم وزارة البترول بالتعاون مع وزارة الزراعة والري بحصر مياه الخزان الجوفي في منطقة الصحراء الغربية .

« وقد امكنا التعرف على مصدر هذه المياه الجوفية ، انها قادمة من تشاد ومن السودان ، وهي مياه متجددة وليست مخزونة من آلاف السنين ، وتقوم وزارة الزراعة حاليا بدراسة نوع المحاصيل التي يمكن زراعتها في الوادي الجديد وشرق العوينات . هناك اقتراح بزراعة المنطقة قمحاً . والوزارة من ناحيتها تقوم بدراسة اقتصاديات المشروع ، نحن اليوم امام

ويقول المهندس حسن كفاي في دراسته التي خرج منها بأن الصحراء الشرقية وليست الصحراء الغربية هي التي يجب ان تتجه اليها مصر من أجل توسيع الرقعة الزراعية فيها وإقامة مناطق جذب جديدة للأعداد المتزايدة من سكانها ، لأن الأولى قريبة من الوادي بينما تبعد الثانية عن وادي النيل ، ثم القول بوجود خزان جوفي هائل للمياه تحت رمالها ، لا يغنيها عن الارتباط بالوادي .

ثم بعد هذا مشكلة الرمال الزاحفة ، والصحراء الشرقية خالية منها تماما ، بينما هي تمثل مشكلة أساسية في الصحراء الغربية . . حديثا دفعت الرياح الشديدة الكثبان الرملية أمامها فغطت قرى بكاملها . . ولم يكن ما حدث مفاجأة فقد كانوا يحسبون لهذه الظاهرة حسابا واقاموا مصدات الرياح عند انشاء هذه القرى في عام ١٩٦٠ .

ولكن الرمال كانت أقوى فقد اجتاحت امامها كل شيء حتى وصلت الى المنازل فغطتها واتلفت النخيل والمحاصيل الزراعية .

### زحف الرمال قديما وحديثا

وقديما اختفى جيش قمبيز ، ملك الفرس باكملة ، وكان يضم خسين الف فارس ، اثناء زحفهم لغزو واحة سيوة . . ولكن الرمال كانت أسرع منهم ، فقد زحفت بدورها بقوة وعنف وقضت على الجيش كله . .

حدث هذا في عام ٥٢٥ قبل الميلاد . . والغريب انه لم يقلت من هذه المقبرة جندي واحد ليروي ما حدث ولكن التاريخ سجل الحادث عندما تحركت الرمال مرة أخرى بعد خمسة وعشرين قرنا وكشفت عن بعض الهياكل العظمية لفرسان هذا الجيش .

وأهل واحة سيوة يشكون من الرمال التي

عائقهم مهمة النهوض به هي السبب في أن احدا منهم لم يكلف نفسه عناء لقاء هؤلاء « الفضوليين » الذين جاءوا خصيصا قاطعين آلاف الكيلو مترات من بلد عربي شقيق لتسجيل جانب من الجهود التي تبذل من اجل مصر ومستقبل مصر .

لقد ذهبنا اليها على اية حال فنحن في بلدنا . . . بلد كل عربي . . . نحن في مصر ، وعرفنا طريقنا بلا مجهود ، وفوق أرض الصالحة البقيتنا بالشباب الذي يعيش المستقبل بكل ما يحمله لهم . . . كل شيء هناك يعمل وفق أحدث ما توصل اليه العلم في الزراعة والرى وتربية الحيوانات والدواجن . . . ستة وخمسون ألف وخمسمائة فدان تم استصلاحها واستزراعها في قلب الصحراء خلال فترة زمنية قصيرة لا يمكن مقارنتها بحجم العمل الذي شارك فيه الألوف من الشباب الذين يعملون في هذه الشركة التي تعد واحدة من اكبر شركات القطاع الخاص للبناء والتعمير في مصر . حتى المدينة السكنية سجلوا رقما قياسيا في سرعة إنجازها ، فقد تمت المرحلة الاولى ببناء ما يقرب من ٢٣٠٠ وحدة سكنية في اقل من سبعة اشهر . . . في هذه المدينة الصغيرة سوف يقيم العاملون في الصالحة مع أسرهم بعد ان توفرت لهم كل المرافق والخدمات .

هنا رأينا الصورة التي تتكرر في العالم العربي . . . في كل ركن خرج اليه الانسان يبحث عن الخير في باطن الأرض . . . ولكن ربما كانت في مصر اكثر وضوحا واكثر مدعاة الى التأمل ، لأن فيها نهرا عظيما . . . صورة الصحراء بلونها الاصفر جنباً إلى جنب مع لون الزرع الأخضر . . . خيط رفيع هو نفسه الذي يفصل بين الموت والحياة . . . وقد أراد الانسان الحياة فقهر صمت الصحراء وظلامها وجذبها ، وتحولت من حوله الى أرض طيبة تحمل اليه رحيق الحياة .

ابواب ثورة زراعية ، ولا بد لنا أن نظرقها جميعا لكي نصل الى تحقيقها .

فاذا علمنا ان الرقعة المزروعة في مصر لا تشكل اكثر من ستة ملايين فدان تنتج رقعة محصولية تتراوح بين عشرة وأحد عشر مليوناً من الفدادين كل عام ، وأن هذه الرقعة الزراعية لم تنسج أفقيا خلال نصف القرن الأخير الا بمقدار ٩٤٠ ألف فدان ( بعد بناء السد العالي ) . ادركنا على الفور ان هذا الاتساع لا يتفق اطلاقا مع الزيادة المستمرة في تعداد سكان مصر الذين تضاعف عددهم خلال ربع القرن الأخير .

### الأرض ، الأرض صيحة العصر

هناك أسباب أخرى كثيرة ادت الى تقلص الرقعة الزراعية بدلا من زيادتها ولكن ليس هذا مجال الحديث عنها . المهم ، كما قال وزير الزراعة ان الصيحة الآن في مصر هي الأرض . . . الأرض . . . كيف نستصلحها . . . وكيف نمبها وكيف نحافظ عليها ، لأن ما تستورده مصر من الغذاء الآن يبلغ ثلاثة أضعاف ما تنتجه أرضها . . . اننا نقول للمواطنين : « من يستصلح أرضا فهي ملك له » .

بذلك وحده يمكن للقطاع الخاص ان يسهم مساهمة فعالة مع القطاع العام في استصلاح الأراضي .

وفي الصالحة على الطريق الممتد بين القاهرة والاسماعيلية وعلى بعد مائة كيلو متر من قلب العاصمة عند أطراف الصحراء الشرقية بالقرب من ترعة الاسماعيلية ، شاهدنا نموذجاً لواحد من أكبر المشروعات التي اسهمت وسوف تسهم عند اكتمالها في حل أزمة الغذاء واقامة مجتمعات جديدة في قلب الصحراء .

ربما كانت ثقة القائمين على هذا العمل في أنفسهم وفي المشروع الكبير الذي اخذوا على







أحدث وسائل الري بالرش  
المحوري في الصحابة . . . ( إلى  
اليمن ) .

( إلى أقصى اليمن ) نموذج من  
النجاح الخضروات في مزارع  
الصحابة . ثم ماكينات صنع المياه  
الرئيسية من ترعة الاسماعيلية .

( إلى اليسار ) الخضروات التي  
تقفل من الصحابة إلى أسواق  
القاهرة لقد ساهم إنتاج الأرض  
الجديدة في التخفيض من أزمة  
الخضر والألبان واللحوم .

حيط رفيع يمتد على طول حدود  
الأرض التي تنضج بالحياة . . . إنها  
الارادة القسوية التي حولت  
الصحراء وظلامها إلى أرض حية  
تعمل للإنسان ربحاً للحياة . . .  
هذه هي الصحابة . ( إلى اليمن  
أسفل ) .





# ضغط الدم وما لانعرفه عنه

بقلم : دكتور سامي عزيز

○

يرجع ارتفاع ضغط الدم الى العديد من الأسباب ،  
ولكن ما هي أنواع ارتفاع ضغط الدم وما هي المضاعفات  
التي قد تنجم عن اهمال علاج ضغط الدم ؟ وكيف نقي  
أنفسنا شر هذا المرض اللعين ؟ وما هو الحديد الذي قدمه لنا  
الطب في هذا المجال ؟

ارتفاع ضغط الدم الانقباضي في هذه الحالات  
لا يصاحبه ارتفاع في ضغط الدم الانبساطي . بل  
في أغلب الاحيان يكون ضغط الدم الانبساطي  
في هذه الحالات أقل من المعدل الطبيعي ،  
وبالتالي يكون الفرق بين الضغط الانقباضي  
والضغط الانبساطي - وهو ما يعرف باسم  
**PULSE PRESSURE** - ذا قيمة عالية  
ويعرف اكلينيكيا باسم **WATER HAM-MER PULSE**

أما أسباب ارتفاع الضغط الانقباضي فهي :  
١ - ارتجاع الدم في الصمام الأورطي وفي  
بعض حالات الارتجاع الميترالي الشديدة .  
٢ - بعض التشوهات الخلقية في القلب مثل  
استمرار وجود القناة التي تربط بين الأورطي  
والشريان الرئوي .  
٣ - بعض الحالات التي تكون مصحوبة  
بسرعة جريان الدم في الدورة وهي ما تعرف  
باسم **HYPERDYNAMIC CIRCULATORY STATES**  
كما في :

يعتبر ارتفاع ضغط الدم مسؤولا عن ١٠ -  
٢٠ ٪ من أسباب الوفاة وذلك بطريقة مباشرة أو  
غير مباشرة عن طريق تأثيره الضار ،  
والمضاعفات التي تنجم عنه ، على أعضاء الجسم  
المهمة كالقلب والشرايين التاجية والكليتين  
وشرايين المخ . ويقاس ضغط الدم عادة في  
الذراع بلف كيس من المطاط حول ( الذراع )  
ثم نفخ الهواء بالقدر الذي يرفع من الضغط  
حول الذراع بحيث يوقف سريان الدم في  
الشريان العضوي ويضع الطبيب سماعة أسفل  
الكيس فوق الشريان العضوي ويبدأ في تفريغ  
الهواء من حول الذراع تدريجيا . وحين يبدأ في  
سماع صوت النبض في الشريان فان ذلك هو  
مقدار ضغط الدم الانقباضي . ويستمر في  
تفريغ الهواء حول الذراع ويقاس الضغط  
الانبساطي عندما يتغير صوت النبض فجأة أو  
يتلاشى .

لا يمكن اعتبار ارتفاع ضغط الدم الانقباضي  
بمفرده ارتفاعا حقيقيا في ضغط الدم . حيث ان

زيادة افراز الغدة الدرقية ، الأنيميا الشديدة ، ومرض البري بري ، وفي أثناء الحمل ، وفي الحالات التي تصاحبها زيادة في افراز الادرينالين في الدم .

٤ - حصار القلب الكامل ( ببطء النبض ) حيث ينقبض القلب نتيجة الانقباضات التلقائية من البطيء بمعدل ٣٠ - ٤٠ مرة في الدقيقة .

٥ - تصلب الشرايين وفقدان المرونة فيها - ولذلك فالشرايين المتصلبة لا تنبسط مع انقباض القلب مما يؤدي الى ارتفاع شديد في ضغط الدم الانقباضي ولا تنقبض مع انبساط القلب مما يؤدي الى هبوط في ضغط الدم الانبساطي وهذا يؤدي الى زيادة في **PULSE PRESSURE** ( الفرق بين ضغط الدم الانقباضي وضغط الدم الانبساطي ) .

### أسباب ارتفاع ضغط الدم :

ارتفاع ضغط الدم الانبساطي أو الارتفاع الحقيقي لضغط الدم غالبا ما يكون بدون سبب معروف وهذا ما يعرف بارتفاع ضغط الدم الأولي أو الارتفاع الأساسي لضغط الدم ، أما الحالات الباقية وتقدر بحوالي ١٠٪ فهي المعروفة بارتفاع ضغط الدم الثانوي ذلك أن ارتفاع الضغط يكون نتيجة لسبب معروف طبيا مثل ضيق في أحد الشرايين الكلوية أو الإصابة بمرض في الكليتين أو بعض أمراض الغدد الصماء مثل زيادة افراز أو وجود ورم في الغدة الكظرية .

### أولا : ارتفاع ضغط الدم الأولي ( الأساسي ) :

وهو مسئول كما قلنا سابقا عن حوالي ٨٠ - ٩٠٪ من حالات ارتفاع ضغط الدم الانبساطي ولكن سببه ما زال غير معروف وقد وضعت بعض النظريات لتفسير ارتفاع ضغط الدم في

هذه الحالات كمحاولة لمعرفة السبب منها : النظرية الأولى : تفترض أن هناك نقصا في كمية الدم التي تصل الى الكليتين مما يترتب عليه زيادة افراز مادة الرينين وهذه يتبعها زيادة في مادة **ANGIOTENSIN II** ثم مادة انجيوتنسين II انقباض الأوعية الدموية وبالتالي ارتفاع ضغط الدم .

أما النظرية الثانية : فهي تفترض أن سبب ارتفاع ضغط الدم هو زيادة في نشاط مركز تنظيم قطر الأوعية الدموية . وهذا المركز موجود في المخ . وزيادة نشاط هذا المركز تتبعها زيادة في الاشارات التي يرسلها هذا المركز عبر الأعصاب الى الأوعية الدموية وبالتالي انقباض هذه الأوعية وارتفاع ضغط الدم .

والنظرية الثالثة : ترجع ارتفاع ضغط الدم الى زيادة افراز الغدة الكظرية ( القشرة الخارجية لهذه الغدة ) وبالتالي زيادة افراز مادة الالدوستيرون

**ALDOSTERON** في الدم مما يترتب عليه زيادة في كمية الصوديوم المحتجز في الدم وبالتالي ارتفاع في ضغط الدم .

والنظرية الرابعة : ترجع ارتفاع ضغط الدم الى عوامل وراثية .

والنظرية الخامسة : ترجع ارتفاع ضغط الدم الى وجود أكثر من عامل من العوامل السابق ذكرها .

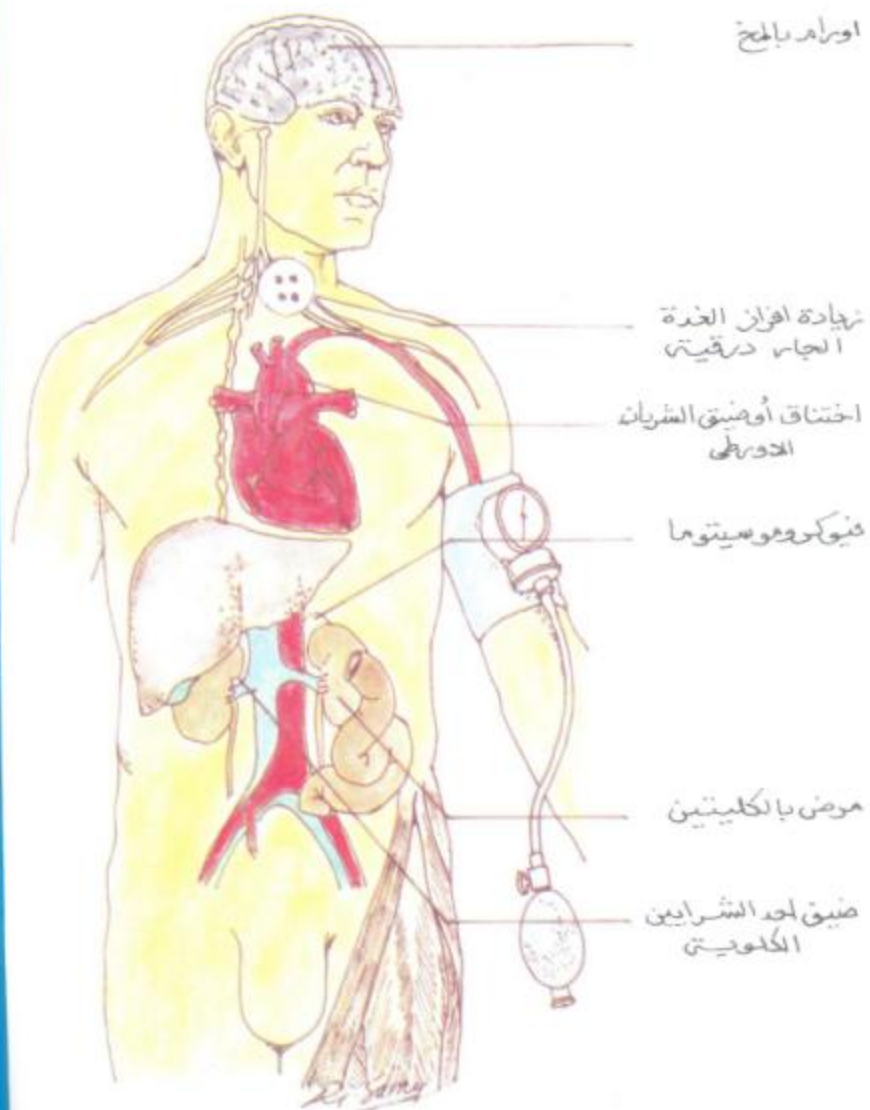
وهكذا فان ارتفاع ضغط الدم الأولي ( الأساسي ) مازال غير معروف السبب وكل ما كتب عنه هو مجرد نظريات كمحاولة لتفسير أسباب ارتفاع ضغط الدم .

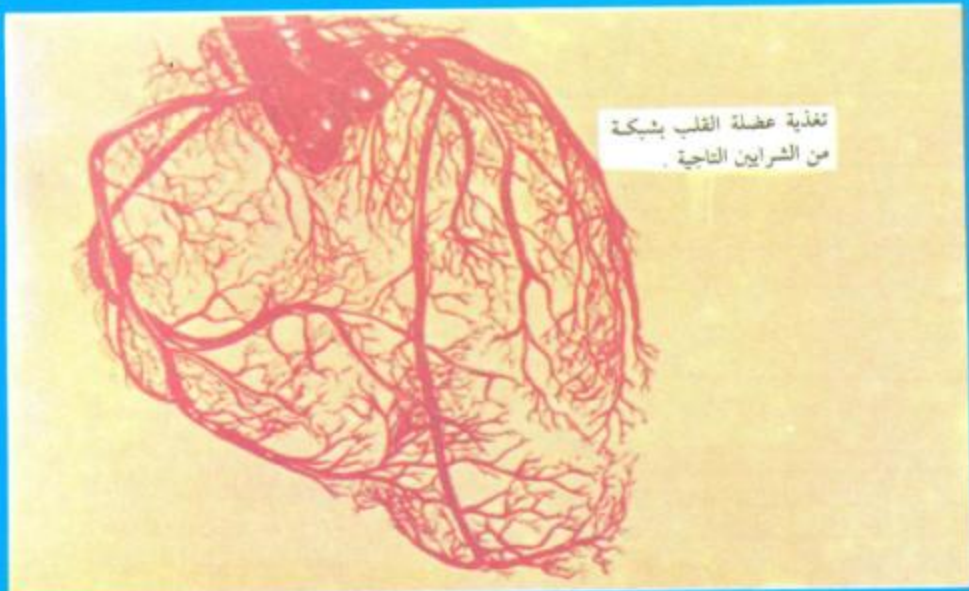
### ثانيا : ارتفاع ضغط الدم الثانوي :

وهو مسئول عن حوالي ١٠٪ من حالات ارتفاع ضغط الدم .

١ - ارتفاع ضغط الدم نتيجة مرض

# بعض أسباب ارتفاع ضغط الدم الثانوي

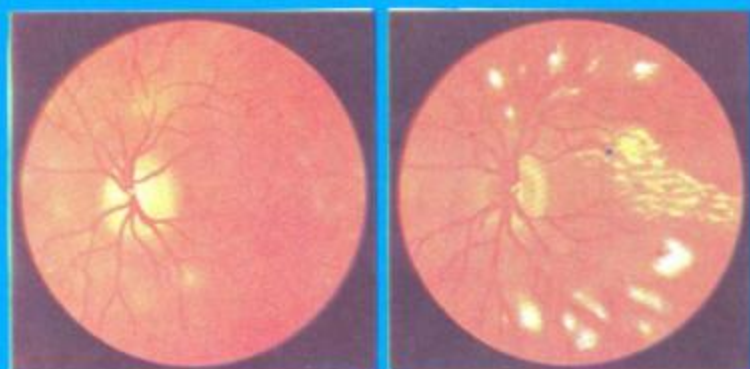




تغذية عضلة القلب بشبكة  
من الشرايين التاجية .



قطاع عرضي لشريان صغير  
في العين عند مصاب بمرض  
ضغط الدم الحثيث ويبدو فيه  
جدار الشريان وقد أصبح  
سميكا جدا .



ان ارتفاع ضغط الدم  
الشديد قد يؤدي الى تدمير  
الشبكة في العين والصورة  
تتأثر بين شبكة طبيعية  
سليمة الى اليسار مع شبكة  
عين مريض مصاب بارتفاع  
شديد في ضغط الدم ويبدو  
تريب الاوعية الدموية  
واضحنا مع بعض  
الارتشاحات والنخر  
الدموي



## أولا : الارتفاع الحميد لضغط الدم :

هذا النوع الحميد يتميز بأنه بطيء في شؤه حتى تكتمل صورته النهائية لذلك فغالبا ما يكون غير مصحوب بأعراض وقد تم تقسيم هذا النوع الى أربع مراحل ، والمرحلة الأولى هي أولى مراحل وأقلها خطورة وأما المرحلة الرابعة فهي المرحلة الأخيرة حيث تبدأ المضاعفات في الظهور .

## ثانيا - الارتفاع الخبيث لضغط الدم :

وهو عادة ما يحدث عند الأشخاص البالغين ( حوالي ٣٠ عاما ) وهو كما يبدو من اسمه ( خبيث ) حيث انه يؤدي الى الوفاة في خلال عامين اذا لم يعالج المريض بطريقة مرضية . وقد ينتج هذا الارتفاع الخبيث أثناء المرحلة الرابعة لارتفاع ضغط الدم الحميد ولكن نادرا ما يحدث هذا . أما سبب الوفاة في هذه الحالات فهو دائما الفشل الكلوي أو النزيف من أحد شرايين المخ .

وذلك لأن هذا النوع من ارتفاع ضغط الدم يؤثر أساسا على الشرايين الصغيرة ويحدث بها تغيرات باثولوجية من شأنها تضيق القطر الداخلي لهذه الشرايين الصغيرة الموجودة في بعض الاعضاء الهامة بالجسم مثل الكليتين وشبكة العين والمخ .

وأهم أعراض الارتفاع الخبيث لضغط الدم : الصداع ، الشعور بالدوخة ، زغللة في العينين أو الشعور بالدوار الشديد ، هبوط القلب ، الهبوط الكلوي ، النزيف من الأنف والقم . . . الخ .

الصداع : وهو غالبا ما يحدث في الصباح الباكر وأكثر مكان له المنطقة الأمامية للجهة وقد يكون مصحوبا بالشعور بالغثاس « دوار أو دوخة » .

الزغللة في العين : ربما نتيجة لحدوث نزيف

بالكليتين : وقد يكون السبب هنا ضيقا في أحد الشرايين الكلوية أو مرضا في الكليتين مثل التهابات المزمنة أو وجود أحد الأورام الكلوية أو نتيجة لبعض الأمراض الخاصة « بالابيض » مثل مرض البول السكري .

٢ - ارتفاع ضغط الدم نتيجة لاضطراب بعض الغدد الصماء : مثل زيادة افراز الغدة الكظرية مثل مرض كوشينج أو زيادة افراز الغدة النخامية أو نقص افراز الغدة الدرقية أو فيوكروموسيتوما - PHEOCHROMOCYTOMA وهو زيادة افراز مادة النورادرينالين أو الادريالين لوجود ورم في المنطقة الداخلية للغدة الكظرية .

٣ - ارتفاع ضغط الدم نتيجة بعض أمراض الدورة الدموية والقلب : مثل وجود اختناق أو ضيق بالشريان الأورطي أو مرض يكوّن العقد حول الشرايين الملتهبة .

٤ - ارتفاع ضغط الدم نتيجة بعض أمراض الجهاز العصبي : مثل وجود أورام بالمخ مما يؤدي الى زيادة الضغط داخل الدماغ .

٥ - أسباب أخرى مثل تسمم الحمل والتسمم المزمن بمادة الرصاص . . . الخ .

## الصورة الاكلينيكية لارتفاع ضغط الدم :

مما يؤسف له أن ارتفاع ضغط الدم ليست له أعراض محددة وعادة ما تكون أعراضه بطيئة في ظهورها وربما يرتفع ضغط الدم بدون أي أعراض تلفت نظر المريض لعدة سنوات . وكثيرا ما يكتشف الضغط المرتفع بعد حدوث أحد المضاعفات والصداع الذي يشكو منه الكثير من المصابين بارتفاع ضغط الدم وقد لا يشعر به المريض الا بعد أن يعرف أن ضغطه مرتفع .

وعموما تعتمد الأعراض على نوع ارتفاع ضغط الدم ويمكن تقسيم ذلك الى :

واشعة عادية لمنطقة الصدر بالإضافة الى العديد من الفحوص المعملة الأخرى وبالطبع فان هذه التفاصيل هي خارج نطاق حديثنا هذا .

## مضاعفات ارتفاع ضغط الدم :

١ - تأثير ارتفاع ضغط الدم على القلب :

« قصور الدورة التاجية هو أهم مضاعفات ارتفاع ضغط الدم - وقد يؤدي ذلك الى الذبحة الصدرية نتيجة لنقص كمية الدم التي تحملها الشرايين التاجية لقطاع معين من عضلة القلب مما يؤدي الى عدم كفاية او قصور الدورة التاجية لهذا القطاع من القلب . وعند ذلك يشعر المريض بضيق في الصدر او ألم شديد في منتصف الصدر غالبا ما ينتشر الى الكتفين او الذراعين ويزداد مع المجهود مما يضطر المريض الى التوقف عن المجهود ، ويزول بعدها الألم بعد زمن وجيز من الراحة . وهذا الألم هو ما يسمى بالذبحة الصدرية ، وفي بعض الأحيان ينتج عن قصور الدورة التاجية اضطراب في نظم القلب **ARRHYTHMIAS** .

« هبوط في القلب :

« ارتجاع الصمام الاورطي .

٢ - تأثير ارتفاع ضغط الدم على المخ :

« تصلب الشرايين وخاصة الشريان السباتي وهو الشريان الرئيسي الذي يغذي المخ ويشترك معه بصفة أقل الشريان الفقري . وينتج عن ترسيب الصدأ البيولوجي وتصلب الشريان السباتي الداخلي ان يضيق مجرى هذا الشريان وتنقص كمية الدم التي يحملها للمخ وبذلك تتأثر وظائف المخ نتيجة لعدم كفاية وقصور الدورة الدموية لهذا الجزء البالغ الحساسية .

وخلايا المخ لا تستطيع ان تصبر على نقص الأكسجين وعدم وصول الدم لها أكثر من أربع أو خمس دقائق لأن ذلك يؤدي الى فقد هذه الخلايا لوظيفتها .

في الشبكة .

صعوبة في التنفس وشعور بالهزال والتعب من أقل مجهود .

زيادة في كمية البول والميل الى كثرة التبول بالليل مما قد يقلق المريض أثناء نومه من كثرة ميله الى التبول وشعوره بالصعوبة في التنفس عند النوم .

نزيف من الأنف أو من الفم الخ

## تشخيص ارتفاع ضغط الدم :

لا تقتصر مهمة الطبيب في معرفة مستوى ضغط الدم الانقباضي والانساطي ولكن المقصود بالتشخيص يعني : أولا : معرفة مستوى ضغط الدم الانقباض والانساطي .

ثانيا - معرفة نوع ارتفاع ضغط الدم : هل هو ارتفاع في ضغط الدم الاولى أم ارتفاع ثانوي ، وينبغي معرفة السبب ( اذا ما كان ارتفاعا ثانويا ) وعلاجه ان أمكن .

اكتشاف أية مضاعفات ناتجة من ارتفاع ضغط الدم والعمل على علاجها مثل الفشل الكلوي وهبوط القلب الخ .

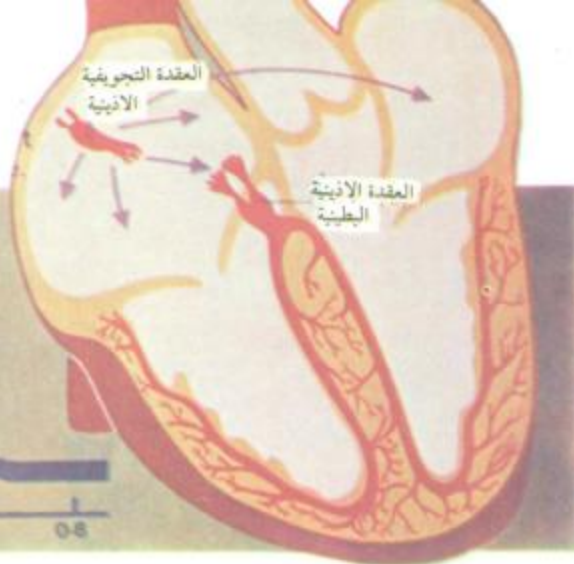
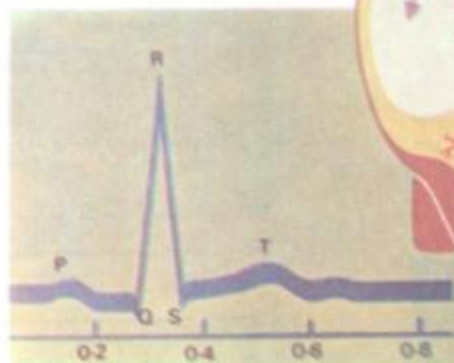
ثالثا : العلاج المبكر لارتفاع ضغط الدم قبل حدوث أية مضاعفات .

رابعا : تتبع المرض في العائلة لمعرفة هل هو وراثي أم لا ؟

لذلك يلجأ الطبيب الى معرفة تاريخ المرض بسؤال المريض العديد من الأسئلة ، وهذه الأسئلة من شأنها أن تساعد الطبيب أثناء الفحص في التركيز على أعضاء معينة كل ذلك من أجل معرفة السبب والاكتشاف المبكر لأية مضاعفات ناتجة عن ارتفاع ضغط الدم .

كذلك غالبا ما يحتاج الأمر الى بعض الفحوص المعملة مثل تحليل البول وتصوير الجهاز البولي بالأشعة وبالصبغة ومعرفة مستوى اليوريا في الدم . واختبارات وظائف الكليتين الى جانب فحص قاع العين وعمل رسم للقلب

## تنظيم ضربات القلب

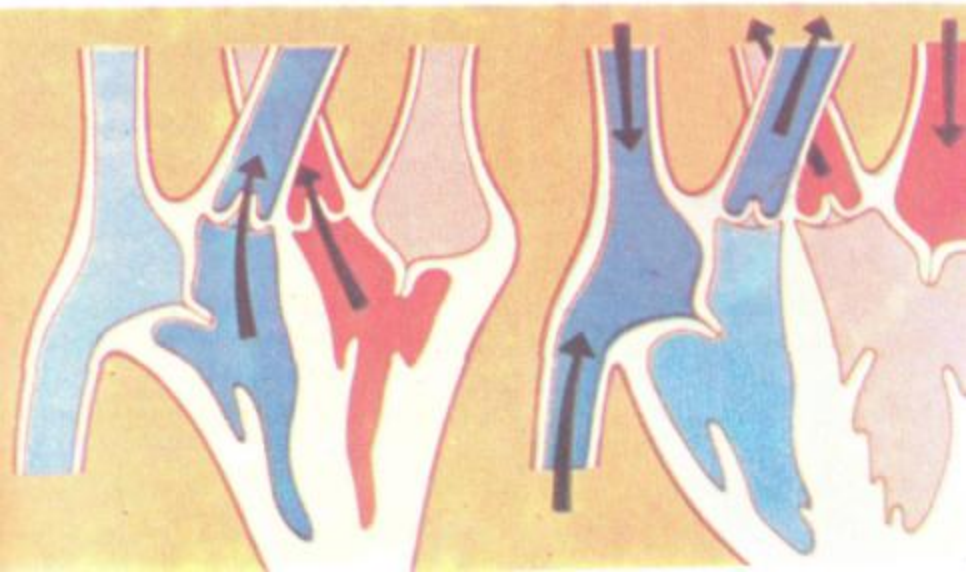


تنقبض عضلة القلب وترتخي نتيجة خاصية ذاتية فيها بالإضافة الى وجود عقد عصبية خاصة تطلق اشارات عصبية كهربائية يمكن رسمها برسام القلب الكهربائي .

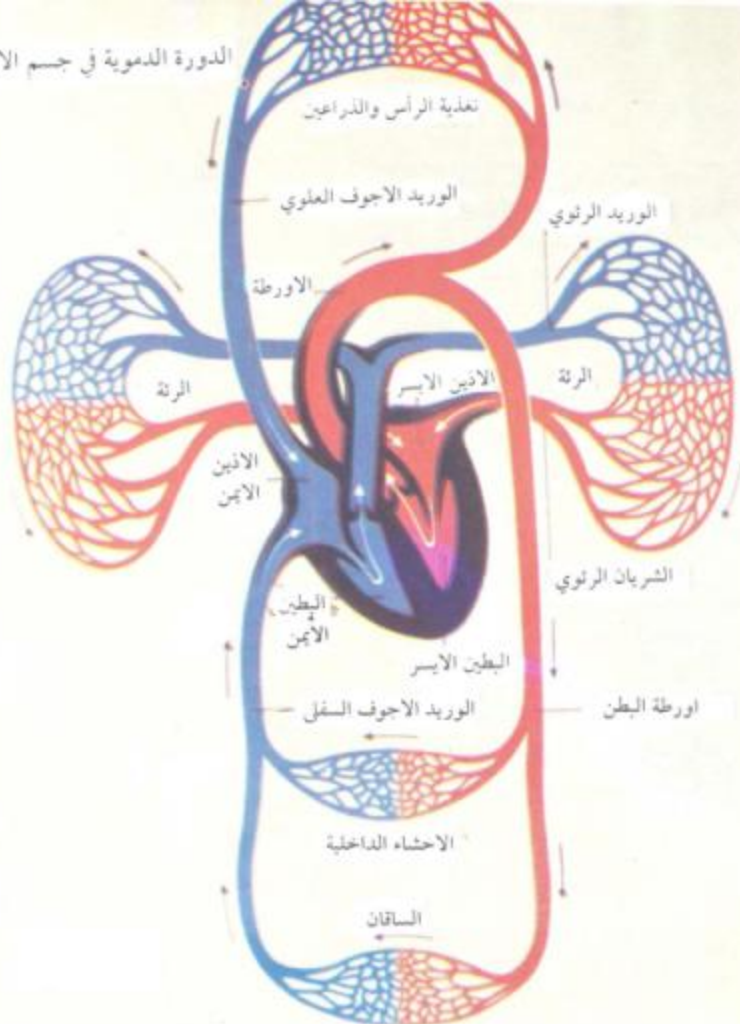
- (١) عودة القلب الى الارتخاء بعد افراغ ما فيه من الدم لاستقبال الدم المعالذ اليه سواء من الجسم او الرئتين .
- (٢) انقباض البطينين مع انقباض الاذنين يتدفق خارجا في اوعية الدم .
- (٣) انقباض الاذنين والدم يتدفق نحو البطينين .
- (٤) القلب في حالة ارتخاء الاذنين والبطينين متسعين .

( ٢ )

( ١ )

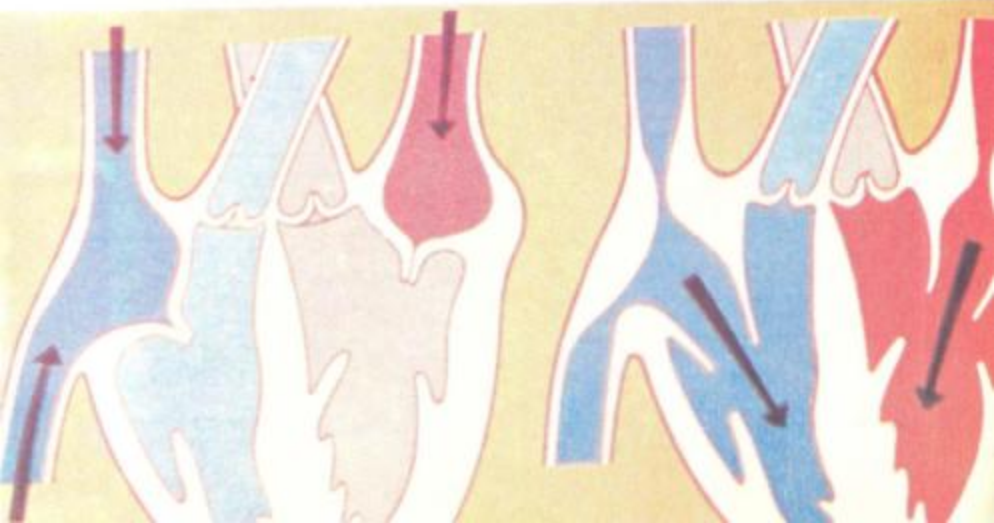


الدورة الدموية في جسم الإنسان



( ٤ )

( ٣ )





ساعات يوميا وأن يستريح يوما كاملا كل اسبوع  
هذا بالإضافة الى شهر راحة من كل عام . وعليه  
ان يتجنب بقدر الامكان اي اسراف في العمل او  
في الطعام وان يبدأ في مزاوله رياضة المشي او  
التمارين البدنية المعتدلة الخفيفة . وقد يساعده  
تناول مهدي خفيف باستشارة الطبيب .

## ٢ - الطعام :

أ - انقاص الوزن باتباع نظام غذائي معين  
وباستشارة الطبيب وتحت اشرافه اذا ما كان  
المريض مصابا ببدء السمنة . مع مزاوله الرياضة  
كالمشي وبعض التمرينات الخفيفة .

ب - تقليل الملح في الطعام . ويعتبر ذلك  
العلاج ناجحا وفعالا اذا لم يصف ملح الطعام الى  
الغذاء . وهذه الوسيلة يجب ان يقلل ما يتناوله  
الانسان عن ١٥ جرام في اليوم وهذه الكمية  
موجودة طبعاً في اللحوم والخضروات والفواكه  
وحتى اللبن . ولكن الآن وبعد استخدام  
مدرات البول التي تؤدي الى افراز عنصر الملح  
( الصوديوم ) في البول قل اللجوء الى هذه  
الطريقة .

ج - يجب على المريض أن يتجنب الوجبات  
الثقيلة التي تؤدي الى انتفاخ المعدة واضطراب  
عملها أيضاً مما قد يؤدي الى حدوث تصلب  
الشرايين .

## د - الاقلاع عن المشروبات الكحولية .

هـ - الامتناع عن التدخين وخاصة في  
الحالات المصحوبة بمضاعفات مثل الذبحة  
الصدرية وتصلب وانسداد شرايين المخ .

٣ - مدرات البول : غالباً ما يبدأ الطبيب  
بوصف احد مدرات البول وقد يكون ذلك كافياً  
في كثير من الحالات ، وهذه المدرات من شأنها  
زيادة افراز عنصر الصوديوم في البول .

بعض هذه المدرات يصاحب استخدامها  
نقص عنصر البوتاسيوم في الدم لذلك يقوم  
الطبيب بوصف شراب البوتاسيوم للمريض أو

• حدوث جلطة او انسداد في مجرى أحد  
الشرايين الداخلية للمخ مما يؤدي الى حدوث  
خذل او شلل نصفي .

• انسداد الوريد الرئيسي لشبكة العين .

٣ - تأثير ارتفاع ضغط الدم على الكليتين :

• احمرار البول نتيجة ظهور دم به .

• الفشل الكلوري المزمن .

٤ - نزيف من فتحي الأنف او من الرحم او من  
الفم ..... الخ .

## لماذا يجب علاج ارتفاع ضغط الدم مبكراً ؟

• اثبتت الدراسات الحديثة أن ارتفاع ضغط  
الدم يخفض من معدل العمر بعد الخامسة  
والخمسين بست سنوات . اما عند سن الخامسة  
والأربعين فان معدل العمر ينخفض بمقدار ١٢  
سنة عند ذوي الضغط المرتفع أما في الخامسة  
والثلاثين فان ارتفاع ضغط الدم يخفض معدل  
العمر بحوالي خمس وعشرين سنة .

• أيضاً فانه نظراً لوجود وسائل العلاج  
المتاحة لدينا حالياً وبفضل التقدم الملحوظ الذي  
حدث في الطب وامكانية التحكم في ضغط الدم  
المرتفع في معظم الحالات تقريباً ادى الى نقص  
المضاعفات التي كانت تنتج عن الضغط مثل  
الذبحة الصدرية والشلل ونزيف المخ والفشل  
الكلوي المزمن .

## علاج ارتفاع ضغط الدم :

١ - الراحة : الراحة في السرير مطلوبة في  
حالات ارتفاع ضغط الدم الخبيث وفي الحالات  
التي تحدث فيها مضاعفات من ارتفاع ضغط  
الدم . اما بالنسبة لباقي المرضى فيجب الاعتدال  
في الحياة ، ويجب نصح المريض بان ينام لمدة عشر

## المحافظة على ضغط الدم معتدلاً :

أولاً : بالكشف الدوري للتأكد من أن ضغط الدم عاد الى الوضع المعتدل او الطبيعي .  
ثانياً : بالمبادرة باستشارة الطبيب عند اكتشاف ارتفاع ضغط الدم . وعلى المريض ان يلتزم أيضاً بتنفيذ كل تعليمات الطبيب له وتناول الأدوية والعقاقير الموصوفة في مواعيدها .  
ثالثاً : يمكن استشارة الطبيب لتعديل نظام الجرعات اذا ما عاد الضغط الى الوضع الطبيعي او قرب الطبيعي ولكن يجب عدم الانقطاع عن تناول الدواء لان انقطاع العلاج المفاجيء لا بد وان يصاحبه عودة مرة أخرى الى ارتفاع ضغط الدم .

رابعاً : توجد الآن أجهزة لقياس الضغط الكهرونيّاً ويمكن شراء احد هذه الأجهزة حيث ان استخدامها سهل ويمكن لأي مريض استخدامها وقياس ضغط دمه بنفسه والمواظبة على ذلك واستشارة الطبيب من وقت الى آخر عندما يحتاج الأمر .

## الجديد في ارتفاع ضغط الدم :

لا شك انه ومع التقدم في العلم امكن تقديم العديد من الطرق الحديثة والدقيقة في التشخيص ومعرفة السبب وراء ارتفاع ضغط الدم ، وامكن تقديم العديد من العقاقير لمعالجة كافة انواع ارتفاع ضغط الدم . وحدثت هذه العقاقير هي « الكابتوبريل » و « السرالزين » وهي من الأدوية التي يمكن استخدامها في علاج ارتفاع الضغط الناجم عن امراض الكلية .  
أيضاً كما ان التقدم في الجراحة امكن تقديم نتائج عظيمة في الحالات التي تحتاج الى جراحة دقيقة واهمها جراحات الأوعية الدموية . ولا شك فان العلم كل يوم يقدم الجديد من أجل المريض ومن أجل وقاية الشخص السليم .

ينصح بالاكثار من تناول البرتقال والليمون لان هذه كلها غنية بعنصر البوتاسيوم .

٤ - العقاقير : هناك العديد من العقاقير التي تستخدم الآن لعلاج ارتفاع ضغط الدم .

وقد ينصح الطبيب باستخدام احد مضادات البيتا مثل ( الأندرال ) وغيرها بالاضافة الى مدرات البول - هذا اذا لم يستجب ضغط الدم المرتفع لمدرات البول بمفردها . ولدينا الآن العديد من الأنواع الحديثة لمضادات البيتا ، كما امكن باحد هذه العقاقير التحكم في الضغط عن طريق حبة واحدة تؤخذ كل ٢٤ ساعة ، ولكن استخدام هذه العقاقير يجب ان يكون بارشاد الطبيب خاصة وان هناك موانع معينة يجب ان يطمئن الطبيب بفحص المريض الى عدم وجودها قبل وصف أي من مضادات البيتا للمريض .

واذا استمر الضغط مرتفعاً فقد يجمع الطبيب بين مدرات البول ومضادات البيتا ويضيف احد العقاقير المبسطة لشرابين الأطراف .

٥ - الجراحة : بعض حالات ارتفاع ضغط الدم لا يتم الشفاء منها الا بالجراحة . ولذلك فاجراء الجراحة مبكراً قبل حدوث اية مضاعفات هو شيء ضروري في هذه الحالات .

فمثلاً في الحالات التي يكون ارتفاع ضغط الدم ناتجاً عن مرض في احدى الكليتين فيجب ازالة هذه الكلية . والحالات التي قد تكون ناتجة عن ضيق في احد الشرايين الكلوية يمكن لها ان تتحسن باجراء جراحة وازالة الجزء الضيق .  
والحالات التي تتجم من وجود ورم في القشرة الخارجية للغدة الكظرية ( كما في مرض CUSHING ) فانه يمكن علاجها بازالة هذا الورم . . . وهكذا فالجراحة مطلوبة في بعض الحالات ولكن يجب التأكد وعمل الفحوص المعملية اللازمة قبل تقرير الجراحة .

٦ - علاج مضاعفات ارتفاع ضغط الدم :  
مثل علاج قصور الدورة الدموية الناجية وعلاج الفشل الكلوي المزمن وعلاج هبوط القلب وقصور كفاية القلب وعلاج نزيف المخ . . .

# الرواية الصهيونية

○

بدأت تظهر اتجاهات جديدة في القصة والرواية الصهيونيتين بعد إنشاء الكيان الصهيوني . ما هي هذه الاتجاهات وإلى أي هدف تسير ؟

\* « سميلانسكي » يهجس بشعبان يكونه الطفل المنفي .

\* « يهو شواع » يكتشف ان أساسات المشروع الصهيوني مبنية على أنقاض القرى العربية .

النموذج المرسومة مسبقاً أخذت تبرز وتتضح عند بعض الكتاب ، خاصة من عاش منهم في فلسطين قبل عام ١٩٤٨ ، واختبر حياتها ، وعاش وتعايش مع أناسها . ووقف عن قرب على الواقع كما هو موجود ، لا كما هو مطروح إعلامياً في أوروبا وأمريكا .

بل أن رسدا للذات الداخلية حسب انعكاس الواقع الجديد عليها ، بدأ يتغلغل في بعض النتاج الأدبي .

وحتى الضمير النقدي ، فانه بدأ يعلن عن نفسه ، ويفصح عن ضيقه بالنسبة للعديد من الممارسات ، ووصلت المواقف النقدية ، « الأخلاقية » ببعض الأدباء الى استهجان نفى شعب وإحلال آخر مكانه !

إن واقعاً جديداً وعلاقات وتفصيلات حياة جديدة بدأت تلح وتفرض وجودها على انتاج الأديب في الكيان الصهيوني اثر انشائه في فلسطين سنة ١٩٤٨ م .

إن صورة البطل التوراتي - السوبرمان - المالك لقوى خفية ، تذلل له الصعاب ، وتحل له المشاكل ، وتجعله متفوقاً على غيره ، هي الصورة التي أكدها أدب ما قبل انشاء الكيان الصهيوني وظلت هذه الصورة مستمرة لفترة في نتاج بعض الأدباء حتى بعد فرض الكيان .

ومع تقدم الزمن فان ميلاً تدريجياً أوضح في التعامل مع الواقع ، ورسم بشراً أسوياء يتعاملون معه حسب شروطه ، لا حسب صورة

## خربة خزعة رواية



١٩٨٩

سـمـيـلـانـسـكي  
نـوـبـلـيـمـسـكي

بقلم : سليمان الشيخ

الصحيفة ، وفي كل مكان : المنفى .  
عزفوا على كل أوتاري . سخط شعبنا على  
العالم :

المنفى ! لقد كان في - كما يبدو - ومع حليب  
أمي <sup>(١)</sup> .

ويتساءل تعليقاً على طردهم لسكان القرية  
الفلسطينية <sup>(٢)</sup> .

ما الذي فعلناه هنا اليوم ؟

وانتقل مباشرة الى الجواب :

« ليس لنا يا مويشي أي حق في إخراجهم من  
هنا ! » <sup>(٣)</sup> الا ان صحوة الضمير هذه بقيت  
موجاً يتكرر أمام صلاية الأوامر القاضية بتدمير  
القرية .

« وأما مويشي فقد قال لي : ثانية أنبدأ ثانية ؟  
ففرقت أن لا فائدة فيما أقول . وأسفت أسفاً  
حتى الاختناق » <sup>(٤)</sup> .

● بل ان سميلانسكي حَدَسَ في نفس الرواية  
وفي وقت مبكر جداً ، بأن الأطفال  
الفلسطينيين لن يألوا جهداً في صنع ردهم  
المشروع على الكيان الصهيوني .

« وفي خلد الطفل رأينا كذلك ذلك الشيء  
الذي كان يدور ، والذي لا يمكن أن يكون

إن أدياً مثل يزهار سميلانسكي بدأ بحفر  
طريق جديد في الأدب الصهيوني اعتباراً من سنة  
١٩٤٩ ، أي في السنة التالية على انشاء  
« الدولة » .

وقد تمثل هذا الطريق في إعلان حقيقة  
الكيان ، بكونه اغتصب حقاً ، ونسف وجوداً  
وأقام على أنقاضهما وجوداً جديداً نقيضاً .

إلا أن الاعلان والادراك لم يتجاوزا حالة من  
حالات النقد الأخلاقي وصحوة من صحوات  
الضمير الذي بدأ وكأنه أمسك - بخيط -  
الحقيقة . الا أنه لم يكن يمضي أبعد من ذلك !

### \* خربة خزعة

في رواية « خربة خزعة » التي صدرت سنة  
١٩٤٩ في فلسطين المحتلة والتي ترجمها توفيق  
فياض وصدرت عن دار الكلمة في بيروت سنة  
١٩٨١ ، يرد هذا الحوار الذاتى كما سجله  
الكاتب على لسان إحدى شخصيات الرواية :

لم أكن في المهجر مرة - حدثت نفسي - لم  
أعترف ولو مرة كيف يكون ... ولكنهم  
حدثوني ، قصّوا عليّ ، علموني ، ثم عادوا  
ولقنوني في كل زاوية ، في الكتاب ، في

١ - رواية - خربة خزعة - ص ١١٩ - ١٢٠ - ٣ - المصدر السابق ص ١٢٤ .

٢ - نفس المصدر ص ١٢٠ ٤ - المصدر السابق ص ١٢٤



حين يكبر الاحية سامة ، ذلكم هو الذي -  
الآن - بكاء طفل قاصر» (٥) .

● اذا كان هذا الأديب قد التقط وجسد مجموعة من الاشارات الهامة والمبكرة في مشروع بناء الكيان الصهيوني ، وفي تقيضه الذي كان يترتب عليه بالاحتم والضرورة . فهل كان سميلانسكي هو الطائر المفرد خارج سرب بين الأدباء ، أم ان غيره من الأدباء ، وصلوا الى نفس النتائج التي وصل اليها ؟

● في دراسة تم نشرها في عدد شهر نيسان - ابريل سنة ١٩٧٩ من مجلة « لوموند دبلوماتيك » الفرنسية وترجمتها مجلة شؤون فلسطينية - عدد حزيران - يونيو من نفس العام ، كتب الدكتور نوريت غيرتز الاستاذ في جامعة تل أبيب ما يلي :

« حين وصلت القوة الاسرائيلية الى ذروتها ، كان الأدب يصير على الوقوف طويلاً عند آلام « اليهودي المضطهد » الذي لم يجد بعد مأوى له ، حتى ولا في أرض فلسطين التي يعتبرها « وطنه التاريخي » وهذا إما لأن ماضي الدمار والكارثة لا يمكن له الا ان يتكرر ( كما في كتابات أهارون ابلغد ) واما لأن الماضي الحقيقي - واستطراداً - المستقبل الحقيقي في هذه المنطقة يرتبطان بالعربي وليس باليهودي ( كما في كتابات أ. ب. يهوشوع ) ، وأما لأن هذه الأرض اللعينة وسكانها من العرب وبنات آوى ، معادون لنا ( كما يقول عاموس أوز ) .

وأما أخيراً لأن الحرب « كجبرية قائمة معلقة فوق رؤوسنا » تشكل تهديداً دائماً ( كما تشير الموضوعية الخفية في كتاب أماليا كاهانا كارمون » أنت أيها القمر ، فوق وادي

أيالون » ) (٦) .

إن ما توصل اليه الدكتور غيرتز مجموعة من الخطوط العريضة لمجموعة من الاتجاهات في أدب كتاب يحسب معظمهم على يسار الحركة الصهيونية .

فهل يمكن نقل فقرات ، أو اختصار إحدى القصص التي تؤكد ما ذهب اليه الكاتب ؟

### في مواجهة الغابة

من كتاب « أضواء على الأدب الصهيوني المعاصر » للدكتور ابراهيم البحراوي المنشور ضمن سلسلة كتاب الهلال في القاهرة سنة ١٩٧٢ . انقل اختصاراً لقصة « في مواجهة الغابة » للكاتب افراهام بن يهوشوع ، وعنوان القصة المشار اليه حملته مجموعة قصص صدرت للكاتب في كتاب سنة ١٩٦٨ م .

وتروي القصة سيرة رجل يفقد الى الجذور التي تربطه ببيئته وبواقع الجماعة التي يعيش بينها ، وفي محاولته لاعتزال البيئته والجماعة فانه يقبل وظيفة مراقب في إحدى الغابات المملوكة للصندوق القومي اليهودي ، وهو يأمل في عزله تلك تجديد محاولاته لاعادة اللحمة بينه وبين الناس .

تترامى له الخيالات في الغابة ، فيعتقد انه مدعو الى مقابلة على حافة الغابة في الناحية الأخرى ، وعندما كان يذهب الى المكان الموعود فانه كان لا يجد أحداً .

ومع انه هو الذي سعى الى العزلة بنفسه مع ان له وظيفته ومركزه في المدينة ، الا انه

٥ - المصدر السابق ص ١١٩ .

٦ - مجلة شؤون فلسطينية العدد رقم ٩١ - يونيو - حزيران ١٩٧٩ . مقال مترجم تحت عنوان « الروايات

الاسرائيليون شهد على المعاناة » ترجمة ابراهيم العريس .

قرية عربية ، جواباً على تلك الغربة المثقلة بعذاب الضمير ؟

والأتمثل النار التي أشعلها الشيخ بالمشروع - رداً ونتيجة حتمية ؟

### الصبي والشيخ والحفيدة

إن لقاء واضحاً ، يمكن الإشارة اليه دون تعسف بجمع بين الشيخ وحفيدته - الماضي والمستقبل - في قصة « في مواجهة الغابة » ليهوشوع وبين المرأة الصلبة وابنها في رواية « خربة خزعة » لسميلانسكي .

وإذا كان سميلانسكي قد هجس بالحية وسمها الذي سيكون « عليه الطفل الفلسطيني مستقبلاً ، فإن يهوشوع كما أشرت ربط بين الشيخ وحفيدته من جهة وبين النار التي أشعلها في الغابة .

أفلا يحق لنا القول بأن يهوشوع كان يحاكم المشروع الصهيوني برمته ؟

إن إشارة التوكيد الخاصة بأدب يهوشوع وردت في مقال الدكتور غيرتز « إن الماضي الحقيقي - واستطراداً - المستقبل الحقيقي في هذه المنطقة يرتبطان بالعربي وليس باليهودي » (٨) .

إن أمثلة روائية وقصصية تقترب من هذا الاتجاه أو تحوم حوله ، أخذت تبرز بين الحين والآخر في الأدب الذي أخذ يكتبه الأدباء الذين عاشوا في فلسطين ، وعاشوا المشروع الصهيوني على الطبيعة ، وكما هو حقيقة ، وليس كما هو مكتوب على الورق ، أو كما تضيء عليه أجهزة الاعلام الأخرى ما شاء لها الخيال والمصالح أن تضيء وتلون وتخترع .

يمل « العدم » الذي يعيشه ، والعزلة التي ارهقته جدياً وروحياً .

الآن - ويا للمفاجأة - يكتشف شيخاً يعيش مع حفيدته في الغابة ، وأن الغابة نفسها قامت على اطلال قرية عربية دمرها الجيش الاسرائيلي .

ومن ثم فإن الشيخ يقوم باحراق الغابة كلها ليعود الرجل وهو أكثر غربة عن أناس مدينته ، وعن مدينته نفسها .

ومع ان ناقداً صهيونياً مثل ي. عاموس يذهب في تحليله لقصص يهوشوع الى « أن الحرب من الواقع من ناحية ، والفوضى الى داخل النفس والتوقع المستمر فيها من ناحية أخرى يمثلان القطبين اللذين تتحرك بينهما شخصيات الكاتب .

ان الانفصال عن الواقع يميز نشاط الشخصيات وهو الذي يحولها الى ما يسمى بلغة عصرنا « أضواء الأبطال » أولئك الذين يكتبون خصائصهم قسراً ورغم ارادتهم في البداية ، وطوعية وبالرضا في النهاية ، انهم ضالون كالأجانب والغرباء في طرق الحياة ، وهم مدفوعون للفشل والضيايق نصيبهم ومصيرهم ، ان سقوطهم ليس بمثابة فعل يقع مرة واحدة ، بل هو مجرى مستمر ومتدفق وسائر يضعهم موضع الغرق البطيء المستمر » (٧) .

إذا كان عاموس يذهب في تحليله هذا المذهب فما هو سبب الغربة العميقة التي يتميز بها أبطال يهوشوع ؟ والأتمثل اكتشاف الشيخ وحفيدته في الغابة . ثم الكشف عن مشروع الغابة - الذي يملكه الصندوق القومي اليهودي في كونه قد قام على انقاض

٧ - من كتاب « أضواء على الأدب الصهيوني المعاصر » تأليف د. ابراهيم البحراوي ص ٩٢ - ٩٣ .

٨ - المصدر السابق رقم (٦) .

# حوار القراء

## ظفر الله خان . . والقاديانية

● تناول الأستاذ عبد الحميد الكاتب ، في مقاله المنشورة بالعدد ( ٢٩٥ ) من مجلة العربي ، دور ( ظفر الله خان ) فيما يتعلق بقضية فلسطين حين طرحها على الأمم المتحدة ، وقد توقفت عند نقطة وردت في المقال حيث يقول الأستاذ الكاتب ، ان هذا الزعيم الباكستاني كان « قديماً المذهب » ولكنني اعتقد أنه كان يدين بالاسلام على وجه صحيح . ولست في حاجة الى استعراض ما كتب عن القاديانية باقلام صفوة علماء المسلمين وساكنتي بما كتبه ( ظفر الله خان ) ذاته في الباب الثامن من كتابه ( الاسلام - معناه للانسان الحديث ) يقول هذا الزعيم - ان جميع ابعاد الحياة الانسانية قد تغيرت ولذلك يشعر جميع أهل العلم والفكر بضرورة وحي جديد . . انه يمكن السؤال : ما الذي يقترحه القرآن لمعالجة هذا الوضع الذي يعانيه الانسان الآن والذي سيزيد على مر الزمن ، ان القرآن يعالج هذا الوضع قائلاً ان النبي ﷺ ، لم يبعث لهذا الجيل فقط ، وهذا يعني ظهوراً روحانياً ثانياً للنبي في هذا العصر الحديث لمواصلة واستمرار الهداية القرآنية ولتفسير القيم طبقاً للأوضاع التي يواجهها الانسان .

السيد الطنبوي - الاسكندرية - مقر العربية

## العربي

ينفي القاريء صيغة « القاديانية » عن ظفر الله خان ، بينما يقول في آخر رسالته وفي سياق رده على عبد الحميد الكاتب ، مستعيناً بما كتبه ظفر الله خان ذاته كقولهِ ( يشعر جميع أهل العلم والفكر بضرورة وحي جديد . . ) وقوله ( وهذا يعني ظهوراً روحانياً ثانياً للنبي في هذا العصر الحديث . . ) وما استعان به القاريء السيد الطنبوي ، من خلال ما ذكره عن - ظفر الله خان - هو من مبادئ القاديانية وأهدافها . . . .

## الزراعة . .

## وتربية الحيوانات

● لما كانت مجلة العربي ، لكل قاريء عربي ، ولما كان هناك الكثير من القراء هم بأسس الحاجة لقراءة ما تحويه من مواد علمية وادبية وغيرها ، لذا فاني أرجو منكم أن تنفضوا بنشر مواضيع تتناول جانب الزراعة في كل عدد لما للزراعة من دور كبير في وطننا العربي ، ونظراً للثقافة الزراعية التي يحتاجها الفلاح العربي ، كما وأطالِبكم بنشر مواضيع عن تربية الحيوانات والدواجن ، وبذلك فان المجلة تكون قد اضافت خدمة جديدة للقاريء العربي .

سعيد علوان الفحل  
المقداديه - العراق

## العربي

لا يخفى على القاريء أننا بين حين وآخر نتناول جانباً من جوانب الزراعة وتربية الحيوانات سواء بالكلمة أو الصورة الملونة ، أما عن تناول هذه الجوانب بشكل شهري فانا نأمل أن نحقق هذه الأمنية مستقبلاً باذن الله . . . .

## اقتراحات ..

### من مصر

● اكتب لكم ، وللمرة الأولى ولن تكون الأخيرة بإذن الله ، وما دفعني للكتابة اليكم هي بعض الاقتراحات التي اود طرحها عليكم وأرجو ان تنال موافقتكم فتأخذوا بها - والاقتراحات هي :-

أولاً : تخصيص باب للحكم والأمثال والأقوال الماثورة .

ثانياً : زيادة عدد صفحات باب حوار القراء وذلك نظراً لضيق المساحة وكثرة الرسائل التي ترد اليكم من قراء المجلة في انحاء الوطن العربي ، وحتى يأخذ كل قاري مكانه في هذا الباب .

ثالثاً : تخصيص باب لأصدقاء العربي ، تنشر فيه اسماء أصدقاء المجلة وعناوينهم وهواياتهم وأعمالهم ، وكذلك أي مقال ينشر بالمجلة ارجو ذكر اسم كاتبه بالكامل وعنوانه حتى يستطيع أي قاري أن يرسل اليه حتى تزداد الصداقة بين كتاب العربي وقرائها ..

عاطف سالم اسماعيل

فاقوس الشرقية

مصر العربية

## تتري .. وتواترت

● قرأت مقال الدكتور عباس أحد في العدد ( ٢٩٢ ) الصادر في مارس ١٩٨٣ وبالصفحة ( ٧٧ ) تحت عنوان .. التراث الشعبي سجل لمواقف أم حوار بين مواقف ؟ وما لفت نظري في مقدمة المقال وضمن الاطار الأبيض ورود كلمتي « تتري » و « تقويم » مستعملتان على غير الوجه اللغوي الصحيح . فقد استعمل الكاتب كلمة ( تتري ) على أنها فعل وهي خلاف ذلك ، اذا ان كلمة ( تتري ) اسم يدل على الحال لا على الفعلية ، فقد جاء في أساس البلاغة ، للزخشي ، في مادة ( وت ر ) قوله ، تواترت كتبه وتواترها ، وتواتر القطا والابل ، وجئن متواترات وتتري أي متتابعات وتترا بعد وتر .. وجاء في القاموس المحيط في مادة الوتر بالكسر ويفتح : الفرد او ما لم ينشعب من العدد ، ولا تكون الموازنة بين الأشياء ، الا اذا وقعت بينها فترة والا فهي مداركة ومواصلة وكذلك موازنة الكتب ، وجازوا تتري ، وقد بنون وأصلها وتري أي متواترين . وجاء في كتاب ( المفردات في غريب القرآن ) للراغب الاصفهاني ( تتري ) على وزن فَعَلَ من الموازنة أي المتابعة وتراً وتراً .. وأصلها وتري ، فابدلت الواو تاء نحو : تراث وتجاه .. فمن صرفه جعل الألف زائدة لا للتأنيث ، ومن لم يصرفه جعل ألفه للتأنيث ، قال تعالى ( ثم أرسلنا رسلاً تتري ) أي متواترين .

أما فيما يخص مادة ( تقويم ) فالأرجح ان تكون ( تقويم ) قال صاحب القاموس المحيط في مادة ( قوم ) والقيمة بالكسر واحدة القيم ، وما له قيمة ، اذا لم يدم على شيء ، وقومت السلعة واستقيمها أي ثمتتها ، وقال صاحب مختار الصحاح ، قومت السلعة تقويماً ، وهي من القيمة - كما أورد الراغب الاصفهاني في كتابه ( مفردات غريب القرآن ) ص ٤١٨ في بيان قوله تعالى ( لقد خلقنا الانسان في أحسن تقويم ) وتقويم السلعة بيان قيمتها - وشكراً لكم ...

محمد علي الزركان  
جامعة حلب - سوريا



## « العربي » .. كنز علمي ثقافي

### اعجاب

### .. بالعربي

● لست الوحيد من القراء الذين يبدون إعجابهم في هذه المجلة ، بل هناك كثيرون غيبي على امتداد الوطن العربي الكبير معجبون بالدور الكبير الذي تلعبه مجلة العربي في نشر الثقافة والعلم على أنحاء أوطان العربية .

هذا الاهتمام والإعجاب من القاريء يدل على ما تملكه أسرة التحرير من جهد وعطاء في سبيل توفير طبق شهي للقاريء مع مطلع كل شهر ليجد فيه زادا لعقله ليوسع مداركه في هذا الزاد العلمي الواسع - وأخيراً أدعواؤه لكم جميعاً بالصحة والعافية ويعينكم على أداء هذا الدور الكبير لخدمة أبناء العربية ..

مرزة الفضيل  
ولاية معسكر - الجزائر.

### العربي

شكراً لقارئنا العزيز على مشاعره تجاه العربي ، وما تقوم به هو جزء من دور هذه المجلة لخدمة كل قاريء عربي ..

● ليست « العربي » كالمجلات الأخرى التي يتصلحها القاريء على عجل ثم يلتقيها ، ولكنها كنز علمي ثقافي يحتفظ به القراء حين الانتهاء من القراءة حتى يعود القاريء الى هذا الكنز حين يشده الخنثى الى ما يحويه من مواد علمية مختلفة .. وأقول لكم اني من هواة صحافة الحائط بالمدرسة ، وأقوم في كثير من الأحيان مع الزملاء باقتباس ما تنشره العربي لنقدمه على صحيفتنا الحائطية فنرى أقبالا كبيرا عليها لشوقهم إلى قراءة ما تنقسه من مقالات ، وأخيراً أود ان أقدم لكم بعض الاقتراحات ، الأولى : ادخال باب للرياضة مزود بالأخبار والصور - والثاني : يدور حول ضرورة متابعة الأحداث السياسية التي لا تولونها اهتماماً كبيراً على صفحات العربي ....

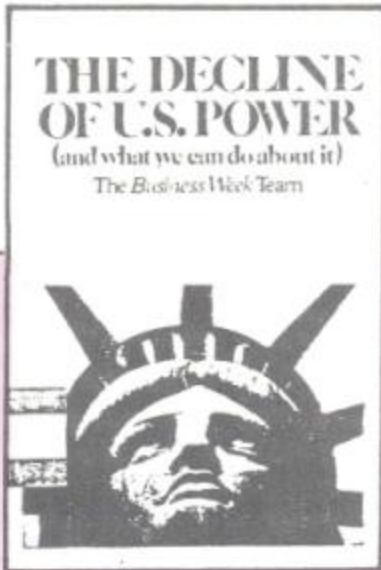
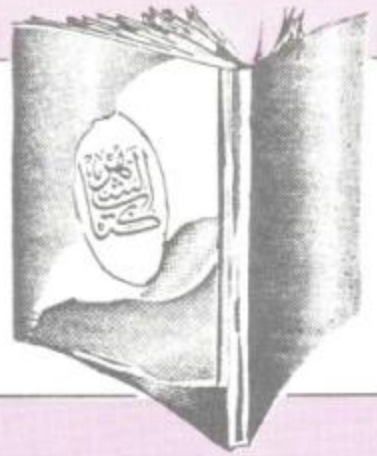
احمد ناصر علوي - البيضاء  
الجمهورية اليمنية

### العربي

شكراً لقارئنا العزيز على ثقته بالعربي ، وأما بخصوص اقتراحك حول ادخال باب للرياضة فان ذلك لا يتناسب مع المجلة ، وفيما يتعلق بالمتابعة للأحداث السياسية فلعلك تعرف ان المجلة شهرية والأحداث السياسية متلاحقة بشكل يومي بل وبالساعات ، ولذا فلا يمكن متابعتها الا تلك التي لا ترتبط بعنصر الوقت ....

## من العربي .. الى القراء

يحمل الينا بريد المجلة يوماً مئات من الرسائل التي تعبر عن مدى ارتباط القراء بالمجلة وعلى امتداد الوطن العربي والإسلامي - وهذه ثقة كبيرة نجد أنفسنا ملزمين ببذل الجهد أمامها . وقد يلاحظ البعض من القراء أن بعض الرسائل لا تأخذ طريقها للنشر ، وهذا يعود الى صغر مساحة هذا الباب او الى عدم صلاحية الرسالة وان كنا نحاول قدر المستطاع بذل كل جهد في سبيل نشر معظم الرسائل .. هذه ملاحظة ، أما الثانية ، فان بعض القراء يطالبوننا باصدار شهادات عدم معاملة لهم لدخول البلاد ، أو للتوسط لدى حكوماتهم من أجل الافراج عن أحد اقاربهم المعتقل او للتبرع للمادي للعلاج او الدراسة .. او غير ذلك من المطالب التي لا تدعول ضمن شؤون المجلة . وان كنا نود خدمة كل قاريء لكن الأمر صعب .. فالعذر إلى كل قاريء عن عدم تحقيق مثل هذه الرغبات لأن المطالب فوق طاقتنا بل هي ليست من اختصاصنا .... وشكراً ..



# إنحسار النفوذ الأمريكي

٥

تأليف فريق « بيزنيس ويك »

بروس ناسبوم - ادوارد ميرفوش - جاك كرامر -  
ليني جلين - لويس بيمان - وليام ولمان ولويس  
بانج

عرض وتلخيص بيومي علي قنديل

بالاسترليني عن قاعدة الذهب في عام ١٩٣١ ،  
وبعد أربعين عاما ، انقضت الصلة بين الدولار

يستحوذ التماثل الشديد بين انحسار نفوذ  
الولايات المتحدة وتدهور الدولار في السبعينيات  
وأقول نجم بريطانيا وتدهور الاسترليني في  
الثلاثينيات على دهشة المراقبين الاقتصاديين .  
فعلى نفس النحو الذي تأكلت به القوة الصناعية  
لبريطانيا العظمى في أواخر القرن التاسع عشر  
وأوائل القرن العشرين ، الى الحد الذي لم  
تستطع معه أن تواصل الحفاظ على الاسترليني  
كأكبر احتياطي نقدي عالمي ، فان التفوق  
الاقتصادي الذي ظلت الولايات المتحدة تحتفظ  
به طويلا شرع في الضمور مع تدهور قيمة  
الدولار في العالم الخارجي . لقد أطيح

حنة وعنف لم يسبق له مثيل . ولعله من الثابت أيضا أن مقتضيات السياسة تقف وراء المحاولة الدامية الى القاء اللوم في الركود والبطالة والتضخم الذي يعاني منها الاقتصاد الأمريكي على منظمة الدول المصدرة للبترول « أوبيك » وحدها !!

لقد أدى رفع أسعار البترول الحام الى أن تتحمل الولايات المتحدة حوالي اثنين في المائة زيادة في معدل التضخم مع نهاية عام ١٩٨٠ وحوالي اثنين في المائة نقصا في معدل النمو وفقدان ما لا يقل عن ثمانمائة ألف فرصة عمل . ولكن قبل أن تقصم القشة ظهر البعير ، كان سوء التغذية قد أوهن ظهره لسنوات عديدة . ولقد قادت المحاولتان الفاشلتان اللتان حاولتهما حكومتا جون كينيدي وليندون جونسون على التوالي - بخوض حرب فيتنام واعادة توزيع الدخل القومي لصالح الأقليات المحرومة في نفس الوقت - الى انتهاج سياسات تضخمية في المجال الاقتصادي لا تزال تعاني منها الولايات المتحدة حتى الآن ، ففي اطار الجدل الذي احتدم في الستينيات حول قضية « الزيد أم البندقية » وأي الفريقين يستحق أن يأخذ الشطر الأكبر من الفطيرة الأمريكية : هل هم العسكريون لمواصلة حربهم في غابات فيتنام أم الأقليات التي تتطلع الى الاستفادة من برنامج « المجتمع العظيم » لجأت الحكومتان المتعاقبتان الى محاولة ارضاء الطرفين في نفس الوقت . ولم يكن هناك حل آخر سوى طبع المزيد من الأوراق النقدية حتى اختل التوازن بينها وبين اجمالي السلع والخدمات المتاحة في المجتمع . وتشير الاحصائيات الى أن معدل الزيادة السنوية في أسعار المواد الاستهلاكية لم يكن يتجاوز ٣ في المائة خلال الخمسينيات وأوائل الستينيات . وبحلول عام ١٩٧٦ ، ارتفع هذا المعدل السنوي الى ٤,٨ في المائة ووصل في عام ١٩٧٧ الى ٦,٨ في المائة وبلغ في العام التالي ٩ في المائة ، ولكن هذا المعدل قفز الى ١٣ في المائة في

والذهب . ولقد شهدت العشرينيات والثلاثينيات عملية « تعويم » شاملة بين سائر العملات ، كل ازاء الأخرى ، كما شهدت حربا اقتصادية تمثلت في التنافس على تخفيض أسعار صرفها ، واليوم ها هي المانيا واليابان والولايات المتحدة تنهم كل منها الاخرى ، مثلما حدث بين القوى الاقتصادية العظمى في أوائل القرن بتعويم عملاتها ، بصورة مدبرة ، بغية احراز مكاسب اقتصادية غير عادلة .

ومثلما قفزت معدلات البطالة خلال فترة الكساد الكبير ، مع تساؤل معدلات النمو ، وهو الأمر الذي دفع سائر الحكومات الغربية الى انتهاج سياسات تجارية ( نيومر كانتيلية ) تقوم على تدخل الدولة عوضا عن قوانين السوق في المجال التجاري ، فإن نفس الضغوط تعود اليوم ، تحت تأثير ما يسمى بأزمة الطاقة ، هذه المرة ، كي تهدد باشغال حرب تجارية جديدة ( نيومر كانتيلية ) في المجال التجاري . وفي هذا الصدد يقول « جان تيرجن » الحائز على جائزة نوبل في الاقتصاديات - وهو هولندي الجنسية - ان الاتجاه الى بعث التجارة لم يتجم الا عن فشل الحكومات الغربية في التصدي بشكل فعال لانخفاض معدلات النمو الاقتصادي ، ويضيف ان هناك ميلا بين الدول التي تنتج بصفة أساسية ، للتصدير وخاصة المانيا واليابان لأن تحقق فائضا ضخما في ميزانها التجاري باعتباره هدفا سياسيا منشودا .

### واشنطن وأوبيك وكبش الفداء

ولعله من الثابت أن الفشل الذي منيت به السياسات الأمريكية ، سواء خارج الولايات المتحدة أو داخلها ، خلال العقد الماضي ، من شأنه أن يعيد تفجير الجدل في قضية « الزيد أم البندقية » ولكن الجدل ، هذه المرة ، سيكتسب

اقتصاديا عالميا بارزا أنتج ثروة هائلة على نطاق لم يعرف من قبل والأزمة الحالية تأخذ بختنا هذا النظام . غير أن هذا النظام الذي وقفت الولايات المتحدة على رأسه لم يكن وحدة اقتصادية مغلقة مثلما كان الحال مع الامبراطوريات السابقة ، بل كان اقتصادا مفتوحا ، قائما على مبدأ التدفق الحر لرأس المال والسلع بين مختلف حلقات النظام عبر قوانين السوق رغم الاتجاهات الانحائية الجديدة ، وبخاصة الحماية الجمركية التي تحوم في الآفاق .

لقد جاهدت الولايات المتحدة في سبيل رفع الحواجز الجمركية داخل السوق الرأسمالي العالمي وساعدت على اقامة السوق الأوروبية المشتركة كسوق حر ضخم كما أعادت بناء الاقتصاديات الأوروبية التي حطمتها الحرب العالمية الأخيرة خلال مشروع « مارشال » وعاونت اليابان أيضا في هذا السبيل . وإذا أضفنا الى كل ذلك ان الولايات المتحدة احتفظت بمظلة نووية هائلة ، فسوف يتضح لنا انها قامت بدور الشرطي والممول لضمان الاقتصاد الرأسمالي العالمي عقب الحرب .

ورغم أن هذا النظام أفاد سائر حلقاته القوية الا أن الولايات المتحدة استفادت منه فوائد خاصة ، ففي ظل احتلال الدولار لمركز الاحتياطي النقدي العالمي وتحديد سعر صرف سائر العملات الأخرى ، تمكنت من تحمل عجز دائم في ميزان مدفوعاتها دون أن تضطر ، مثلما تفعل كافة الدول الأخرى ، الى سياسات التقشف والتضييق في الداخل .

وفي غضون ذلك أبدت سائر الدول استعدادا كبيرا للاحتفاظ بالدولار لمدة طويلة ، طالما احتفظ بقدرته على أداء وظيفة الذهب ، وهو الأمر الذي سمح للولايات المتحدة ، في الحقيقة ، أن تصدر ما تعانیه من تضخم في الداخل الى سائر دول العالم الخارجي . غير أن النظام النقدي الذي ابتثق عن مؤتمر « بريتون وودز » في عام ١٩٤٤ أدى الى تقييم الدولار

١٩٧٩ .

ويتوقع مراقبون الاقتصاديون أن يرتفع هذا المعدل في منتصف الثمانينيات الى ٢٠ في المائة ما لم يطرأ تغير جذري على السياسات الاقتصادية ، ولكن الحاجة الى العثور على كبش فداء لفشل السياسات الداخلية اتضحت - على نحو مثير - في المذكرة التي رفعها « ستوارت ايزنشتات » كبير مستشاري البيت الابيض للشؤون الداخلية الى الرئيس السابق جيمي كارتر عقب عودته مباشرة من مؤتمر القمة الاقتصادي الذي انعقد في العاصمة اليابانية طوكيو في يوليو عام ١٩٧٩ فلقد أشار فيها « ايزنشتات » الى أزمة البنزين بقوله : لا أراي بحاجة الى أن أوضح لكم مدى الخسائر السياسية التي تلحق بنا نتيجة لذلك كله ومضى « ايزنشتات » قائلا : أمام الحكومة الأمريكية فرصة لم تسع من قبل للسيطرة على مشكلة تبدو مستعصية على الحل : ان تعلق السبب وراء مشاكل التضخم والطاقة في رقية « أوبيك » وبذلك تكتسب جدارة الصدق في نظر الشعب الأمريكي وتبعث الأمل في امكانية التوصل الى حل نهائي ، وتعوض الخسائر السياسية التي حاقت بها وخلص « ايزنشتات » الى القول : بخطا راسخة نستطيع أن نسمي الأمة حول أزمة حقيقية وضد عدو واضح هو « أوبيك » !

### بين الأزمة والبراعة

ولكن الأزمات الحقيقية تتطلب حولا أكثر عمقا ، والأزمة التي تعانيتها الولايات المتحدة ليست سطحية حتى تقضي عليها براعة تكتيكية ، فعلى مدى قرابة ربع قرن منذ نهاية الحرب العالمية الثانية وحتى أواخر الستينيات خلقت الولايات المتحدة وتزعمت نظاما





تلك الحروب التي تفجرت ضد السيطرة الرأسمالية ، ومع ذلك فلقد عادت الفوائد الناتجة عن السوق الرأسمالي العالمي على الولايات المتحدة مثلما عادت أيضا على سائر الحلقات الأقوى في النظام الرأسمالي الغربي . ولكن السياسات التي وضعت موضع التنفيذ خلال سنوات الحرب الفيتنامية تحولت الآن الى محاطر تكتنف أسلوب الحياة الذي تبلور منذ الحرب العالمية الأخيرة . فالتقهقر العسكري الذي بدأ مع الهزيمة التي حاقّت بالولايات المتحدة في ذلك البلد الآسيوي الذي يفتقر الى الموارد الخام والأسواق هدد بتقويض مقدرة واشنطن على حماية واردات البترول الحيوية وقاعدة الطاقة التي يستند إليها الاقتصاد العالمي . وقد يرى كثيرون ان الولايات المتحدة خاضت الحرب في فيتنام دفاعا عن الكرامة الأمريكية والالتزامات الأمريكية . ولكن الشرق الأوسط ينطوي - بلا جدال - على أهمية جوهرية للأمن الاقتصادي لأوروبا واليابان والولايات المتحدة ،

وفي هذا الاطار اتجهت بعض الدول الأوروبية الغربية والشرقية على السواء ، الى الاتفاق مع بعض الدول العربية على ضرورة تقليص حجم اعتمادهم على الولايات المتحدة بصفة عامة والشركات الأمريكية التي تعمل في حقل البترول بصفة خاصة . وكان الأوروبيون يرون منذ وقت طويل ان المشاكل الاقتصادية التي تعانيها الدول الصناعية المتقدمة في نطاق النظام الرأسمالي ، وبصفة خاصة مشاكل التضخم تعود أساسا الى أخطاء السياسة الأمريكية وافتقارها الى سياسة واضحة في مجال الطاقة .

ومضى الأوروبيون في محاولة لاجتذاب عائدات البترول العربي عن طريق نظام النقد الأوروبي الجديد ، وأصبح هذا النظام الذي يسيطر عليه المارك الألماني ويدعمه الذهب بصفة جزئية ، بمثابة وسيلة استثمارية بديلة لتشغيل السيولة النقدية الضخمة التي تحوزها دول

بأعلى من قيمته الحقيقية ، ونتج عن ذلك انخفاض قيمة الواردات الأجنبية داخل الولايات المتحدة ،

واليوم ها هي الأرباح الناتجة عن العمليات الخارجية تصل الى ثلث أو ما يزيد قليلا عن ثلث إجمالي الأرباح التي يغفلها أكبر مائة مصرف ومؤسسة متعددة الجنسيات في البلاد .

## الرأسمالية في ظل واشنطن

وينبغي علينا ألا ننسى في هذا الصدد أن سائر الحلقات الأقوى في منظومة الاقتصاد الرأسمالي بعد الحرب العالمية الثانية استفادت ، هي الأخرى ، من السيطرة الأمريكية على المصادر الحيوية للطاقة على نطاق العالم ، فمن بين شركات البترول العملاقة السبع التي استقرت لها السيطرة على بترول الشرق الأوسط ، كانت خمس فقط منها قائمة في الأراضي الأمريكية . وغني عن البيان ان السيطرة على هذه الثروة البترولية تعني توفير مصدر طاقة رخيص بصورة لا يكاد يصدقها العقل للدول الأوروبية بصفة خاصة طوال عشرين عاما ، وهي الأعوام التي كانت أوروبا تعيد بناء اقتصادها الذي مزقته الحرب . ولعله من المؤسف حقا أن شركات البترول التي تنتج هذا الخام داخل الولايات المتحدة قد استطاعت بالتعاون مع سائر الحكومات الديمقراطية والجمهورية في البيت الأبيض أن تقلص بشكل حاد واردات البترول الأجنبي الرخيص الى البلاد خلال هذين العقدین في الوقت الذي أخذت تضخ فيه خام البترول المحلي ذي السعر العالي .

ولقد تحملت الولايات المتحدة مسؤولية ثقيلة في سبيل صون هذا النظام الاقتصادي المفتوح ، فالنفقات العسكرية الضخمة جاءت من دافعي الضرائب ، بينما لم يتكلف الأوروبيون أو اليابانيون شيئا ذا بال ، وفضلا عن ذلك فإن الولايات المتحدة هي التي خاضت متفردة تقريبا

وانخفض سعر صرفه بنسبة تصل الى حوالي خمسين بالمائة أمام المارك الألماني والفرنك السويسري والين الياباني . وهكذا تدفقت مليارات النفود السائلة من الدولار الى هذه العملات ، وأحيانا الى الذهب وأحيانا أخرى الى السلع ، في محاولات وقائية ضد احتمالات انخفاض الدولار بصورة تقصم الظهر .

أصبح تدهور الدولار مزمتا الى الحد الذي تغير معه موضع الولايات المتحدة بصورة كاملة داخل نطاق الاقتصاد العالمي . ف لأول مرة اضطرت الولايات المتحدة بصورة علنية الى تعديل سياستها المالية الداخلية بسبب موقف الدولار في العالم الخارجي . وسار التدهور بمعدل أسرع في عام ١٩٧٨ حتى أن احتمالات الانهيار الوشيك للنظام المالي العالمي دفعت مجلس الاحتياطي الفيدرالي الى رفع أسعار الفائدة يوم ١ نوفمبر ١٩٧٨ لحماية الدولار . وكانت هذه الخطوة بمثابة واحدة من أهم الأحداث في التاريخ الحديث للولايات المتحدة ، فلقد أصبح الموقف العالمي للدولار - فجأة - بمثابة عبء على السياسة الداخلية بعد أن استمر يحقق لها المزايا تلو المزايا ، ورغم الركود ، ظلت أسعار الفائدة مرتفعة بصورة مغاليا فيها لنفس السبب ، ألا وهو ضعف موقف الدولار في الخارج . وجدير بالذكر أن أسعار الفائدة كانت تنخفض بصورة حادة في الماضي حتى تستطيع مقاومة الركود وإعادة الاقتصاد الى طريق الانتعاش .

على أن آثار تدهور الدولار تجاوزت النظام المالي العالمي في حد ذاته ، فمثل هذا التدهور ارتبط - مثلما هي العادة دائما - بعوامل سياسية وعسكرية على نطاق العالم . فالجنود الأمريكيون الذين يتمركزون في ألمانيا أو اليابان والذين يعجزون عن أن يوفروا لأنفسهم كساء أو غذاء معقولين لا يستطيعون أن يستشعروا أمانا في « الأصدقاء » الذين قدموا للدفاع عنهم أو ريبة في « الأعداء » الذين جاءوا لرصد حركاتهم وسكناتهم . يقول رايغوند كيث النائب الأول لرئيس سيني بانك في

أوريك وأخذت هذه المنظمة تتحدث بين الحين والآخر عن ضرورة ربط أسعار البترول بما يسمى « سلة من العملات » .

وحقيقة الأمر أن تحول الأوروبيين من موقف « التعاون » الى موقف « التنافس » مع الولايات المتحدة في المجالين الاقتصادي والسياسي لم يتبد أكثر مما تبدى على الصعيد المالي . وأصبح تدهور الدولار أهم وأبرز قضية من قضايا الخلاف بين الولايات المتحدة وحلفائها ، فضلا عن ذلك فإن تدهور سعر صرف الدولار غدا بمثابة رمز وسبب في آن واحد لزعزعة النظام الاقتصادي العالمي الذي تسيطر عليه الولايات المتحدة .

فلقد أدى ارتفاع معدلات التضخم بصورة جنونية والمعجز الدائم في ميزان المدفوعات على امتداد سنوات وسنوات الى أزمة ثقة مزمنة في الدولار . وأخذ الأفراد والبنوك المركزية والمؤسسات الذين كانوا يحرصون خلال الخمسينيات والستينيات على الاحتفاظ بالدولار كأرصدة مأمونة لعشرين عاما ، يتخلصون منه . كما أدى الانهيار الذي حدث عام ١٩٧٣ لنظام الفائدة المحددة الذي أقره مؤتمر بريتون وودز عندما فصلت الولايات المتحدة الدولار عن قاعدة الذهب الى نشوء نظام تقدي عالمي كثير الثقل يستند الى تعويم شامل لسائر العملات كل ازاء الأخرى . وفي نفس الوقت أدت الرغبة الواضحة التي أبدتها ادارة الرئيس جيمي كارتر في عام ١٩٧٧ في احداث تخفيض للدولار ازاء سائر العملات الأخرى في محاولة ساذجة لمساعدة السلع الأمريكية في المجال التنافسي الى أزمة ثقة في الدولار كعملة للاحتياطي التقدي العالمي .

ولقد أصبح النهوين من قيمة الدولار بمثابة الحديث الأثير . الذي يزعجه عدد من كبار المسؤولين بوزارة الخزانة على سبيل التسلية وشغل أوقات الفراغ ، ولكن هؤلاء المسؤولين لم يتنبأوا في ذلك الحين بالانهيار الذي سيحدث بالدولار عندما يحمل « الأجانب » كلماتهم محمل الجحد . فتمنذ ١٩٧٠ ضعف مركز الدولار

والمزيد من الذهب . وفي أوروبا حيث ظل الذهب مستودعا للقيمة في زمن التضخم ، عادت الحكومات الى سك عملات ذهبية حتى أصبح يشكل (٢٠) في المائة من اجمالي احتياطات النظام النقدي الأوروبي . ويعتقد كثير من المراقبين أن وحدة النقد الأوروبية ECU قد تتحول الى عملة تستند الى غطاء الذهب في المستقبل ، وخصوصا اذا واصل الدولار انخفاضه واتجه العالم نحو نظام متعدد الاحتياطات النقدية .

وبدأت هذه الاختناقات الحادة في تقسيم الاقتصاد العالمي الى كتل اقليمية متنافسة كأوروبا واليابان التي تحاول حماية نفسها ضد الآثار السلبية الناجمة عما يعتبرونه ضعفا متزايدا للولايات المتحدة . وأخذت التكتلات النقدية التي تستند الى المارك الألماني والين الياباني في التعاطف في الوقت الذي يستعريفه تآكل قيمة الدولار . كما شرعت اجراءات الحماية الجمركية في العودة من جديد ليس في الخارج فحسب بل وداخل الولايات المتحدة أيضا . وهاهي التجارة العالمية تواجه مأزقا صعبا . فلقد انخفضت معدلات زيادتها السنوية التي كانت تتراوح ما بين ٩ ، ١٠ ٪ في السنين الى ٥ ٪ فقط خلال عام ١٩٧٨ بل وإلى ٤ ٪ في العام السابق عليه . ولعله من الواضح ان نشوء النظام النقدي الأوروبي الذي يستند بصفة أساسية الى المارك الألماني يعتبر رد فعل دفاعي يستهدف اقامة منطقة استقرار نقدي في وجه الدولار المتذبذب .

وواقع الأمر ان حكومة الرئيس جيمي كارتر - مثل سائر الحكومات السابقة عليها - لم تبد كثيرا من التقدير للأهمية السياسية لاحتفاظ الدولار بمركز قوي ولا يبدو أن هناك في الادارة الأمريكية من يرى أن القاعدة الاقتصادية للقوة العسكرية الأمريكية لا تقل في أهميتها عن عدد الصواريخ التي تصوبها الولايات المتحدة نحو الاتحاد السوفيتي . !!!!!

اليابان : يرجع السبب الأول في فقداننا لنشاطنا الى تدهور الدولار ، ويضيف : لقد ضيعنا أنفسنا في فيتنام ، والآن أصبح لنا كثير من الدولارات في الخارج ولسوف تضطر - ان عاجلا وان أجلا - الى استرداد هذه الدولارات ولن يكون بإمكاننا عندئذ أن نحتفظ بوجود عسكري في الخارج في الوقت الذي يرفض فيه أناس كثيرون عملتنا « الدولار » .

وفي غضون ذلك أصبح الذهب - بطبيعة الحال - أول مستفيد من عادة التبذير الأمريكي في مجال الاتفاق . فخلال السنوات الثلاث الأولى من حكم الرئيس جيمي كارتر ، ارتفع سعر الذهب بما يزيد على الضعف حيث وصل في يناير ١٩٨٠ الى ٥٧٥ دولارا للأوقية وهو رقم يثير الذهول . وأخذ الأمريكيون العاديون الذين ظلوا عازفين لعقود طويلة قبل ١٩٧٤ ، عن وضع نقودهم في الذهب ، يتدفعون لشراء هذا المعدن الأصفر لحماية أنفسهم من التضخم ، وتخفيض قيمة عملتهم . ومنذئذ أصبحت الولايات المتحدة أكبر مركز لتجارة الذهب في العالم حتى زاد حجم الذهب الذي تبودل في أسواق التعامل في شيكاغو ونيويورك عن حجمه في كل من لندن وزيورخ !

### دور الذهب

ورغم كفاة الجهود التي بذلتها الحكومة الأمريكية في سبيل تحويل الذهب عن دوره التاريخي كمخزون للقيمة الى مجرد كتل من المعدن الأصفر ، الا أنه اكتسب أهمية متزايدة بالنسبة للنظام النقدي العالمي . وبينما أخذت الولايات المتحدة تطرح كميات كبيرة من الذهب من الخزائنة الأمريكية في الأسواق لزيادة العرض ، وبالتالي ينخفض سعر الذهب إزاء الدولار ، استمر المستثمرون في شراء الذهب ودفع أسعاره الى أعلى ، وشرعت البنوك المركزية خارج الولايات المتحدة في شراء المزيد

# من مكتبة العكري

## الاسكان ومفهوم التخطيط الاسكان



تأليف : د. عبد الرسول علي الموسى  
الناشر : مكتبة الانجلو المصرية - القاهرة  
سنة النشر : ١٩٨٢م

● لا شك أن الاسكان أصبح « مشكلة » على الصعيد العالمي ، فالكلم البشري في ازدياد وطاقت الاستيعاب والاستجابة الى توفير مساكن لائقة أصبحت تضيق وتواجه بعدة عقبات .

والكتاب الذي نعرض له يعالج هذا الامر ، ويركز بحثه على واقع الأمر في الكويت .

يقول المؤلف : ان الاسكان اليوم يعني حياة اجتماعية تعكس مدى الاهتمام بالإنسان وكرامته وحرية وحقه في العيش في اطار موارد ونشاطاته الاقتصادية . فالمسكن عضو في بيئة واسعة تتكون من المرافق والخدمات بأنواعها الى علاقته بالقطاعات الأخرى مثل العمل والترفيه وغيرها . ويضيف : ان التخطيط للاسكان ، عملية واسعة ومتشابة ، لجميع التخصصات دور مهم فيها ، فالاسكان ليس توفير المسكن فقط ، بل هو قطاع متكامل له توجه اجتماعي بالدرجة الأولى ، ويجب أن يكون على علاقة تناسق مع البيئة لا يشذ عنها اجتماعيا وطبيعيا واقتصاديا ، والجانب الانساني فيه جانب مهم جدا .

أما فيما يتعلق بالبحث الميداني الذي أجراه المؤلف عن الاسكان في الكويت فانه سجل الملاحظات التالية على نتائج البحث :

ان متوسط عمر المسكن الكويتي عشرون سنة وهذا عمر قصير جدا ، كما أن القاء مهمة الاسكان على الدولة وضعه في ردهات الروتين وسياسة تلبية الطلبات بالأقدمة .

ملحوظة : استعمل المؤلف تعبيرات مثل الخطط « القومية » ، « والقدرة الاقتصادية » « القومية » وغيرها وهو يقصد خطط وقدرات دول . . صحيح أن لها كيانها المعروفة والمعترف بها دوليا الا أنها جزء من الدولة القومية . كما ان خطة دولة الكويت الاسكانية على سبيل المثال هي خطة تتعلق بأرض وحدود وسكان القطر الكويتي وليست خطة للاسكان على الصعيد العربي القومي !

## الأندلسيون المواركة

تأليف : عادل سعيد بشتاوي  
سنة النشر : ١٩٨٣

● الأندلسيون المواركة هو تعبير أطلق على العرب والمسلمين الذين بقوا في الممالك الاسبانية مثل قشتالة وغرناطة وغيرها اثر صدور مرسوم التنصير ١٥٠٢ . وكلمة « المواركة » تعريب لكلمة Moriscos القشتالية التي تعني « التنصاري الجدد » أو « التنصاري الصغار » وسبب اختيار كلمة « المواركة » جاء للفرق بينهم وبين الاندلسيين الذين سكنوا شبه جزيرة ايبيريا .





شخصياتها ، الا أن التركيز تم على استبطان ورصد التحولات التي أحدثت تراثكم تدريجيا في حياة الشخصية الرئيسية فيها ، وذلك من خلال اصطدامها بالواقع ، وصولا الى ساعة الصفر الحاسمة التي جعلتها تنفص على تردها واستكانتها وخنوعها .

وأجد أن ما سجله الكاتب على لسان - متروك - في صفحتي ٢١٥ ، ٢١٦ اختزال جيد لسيرة حياة تلك الشخصية « أكثر من فرحة عبادت الي ، لو ابتلعتها لكان على هذا السرير الآن انسان آخر ، لا يجتر الذكريات والأحداث اجترارا ، بل يصنعها أو يشارك في صنعها . صلاح وهذان ، رحيل أبي المفاجيء أو المدروس ، رحيل أنا الى بيروت ، منعطفات آل حموري الخطرة ، نهاية شريف علي مائدة القمار ، وقبل هذا كله سرحان وحياته الزاخرة بالتضحيات الخطرة ، حتى لحظة استشهاده ووضع الوسادة تحت رأسه في التابوت . كلها ساعات صفر هزتي عنيقا ، حركتي بعيدا عن الشواطئ الضحلة .

هذه المنعطفات والأحداث والمراوحة بينها ، أي المراوحة بين الفداء والحيانة ، بين البطر والشبع والجوع ، بين النقاء والتلوث ، بين المظهر والجوهر ، بين الواقع المر والذكريات الجميلة ، بين الماضي واحتمالات العيش كمواطن في وطن حر وبين واقع الغربة والنفي والتشريد ومعاشية القمع .

هذه .. وغيرها من احتمالات وتوزعات جعلت « موقف » المراوحة والتردد والحيادية بين تلك الحدود الفاصلة « موقفا » لا يمكن المراهنة عليه الى ما لا نهاية . وبالفعل فإن الانحياز في النهاية الى النقاء والفداء والجوهر الأصل .

## الاتجاه العقلي في التفسير

تأليف : د . نصر حامد أبو زيد  
الناشر : دار التنوير - بيروت  
سنة النشر : ١٩٨٢

● بدرس الكاتب في كتابه ، قضية المجاز في القرآن عند المعتزلة ، ويمجد الى ذلك بدراسة نشأة الفكر الاعترافي على ضوء الظروف الاجتماعية للمجتمع في أواخر القرن الأول وأوائل القرن الثاني الهجري .  
ثم ينتقل الى دراسة التطور التاريخي لمفهوم الانتفال في

وقبل أن يصل الكاتب الى الكشف عن المحنة التي أصابت « الموركة » وثوارهم التي قاموا بها اثر سقوط غرناطة والتي تحدث عنها بالتفصيل ثم صدور مرسوم التنصير ، وقيام بحاكم التنقيش ، ثم نفي من تبقى منهم الى بلاد المغرب في أوائل القرن السابع عشر .  
فانه درس قيام المملكة القوطية في طليطلة ، وتطور الممالك الشمالية ، وتأثير العوامل الخارجية والداخلية في سقوط الأندلس .  
ودرس في الفصل الأخير التأثيرات الأندلسية في اسبانيا وأوروبا .

## ساعات الصفر

تأليف : أحمد عودة  
الناشر : دار الوحدة - بيروت -  
ورابطة الكتاب الأردنيين  
سنة النشر ١٩٨٣

● للكاتب أحمد عودة عدة مجموعات قصصية صدرت في عمان وبغداد ، وقد أصدر مؤخرًا روايته الأولى « ساعات الصفر » في حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع المتوسط .

واذا كانت الرواية تسجل من خلال الاسترجاعات التي تمر بذهن الشخصية الأساسية فيها - متروك - وضبطها مع حركة الواقع الى ساعات الصفر العديدة في حياة





## الاتحاد العقلي في التفسير

دراسة في قضية المجاز في القرآن عند المفسرة

الدلالة وذلك منذ المراحل الأولى لنشأة علم التفسير ، وبيان العلاقة بين نضج المفاهيم البلاغية عامة ، وبين تأويل النص القرآني .

ثم يقارن المؤلف بين المعتزلة والاشاعرة للكشف عن خصوصية الفكر الاعتزالي .

ويؤكد الكاتب على أن فكر المعتزلة مثل جبرا ليحث العلاقة بين الخطاب الالهي والخطاب الانساني في اطار الفكر الاسلامي . من خلال مفاهيم لغوية - فكرية كالتمثيل والتشبيه والمجاز والتأويل . والتي بمثابة اداة للعقل الانساني في تواصله وسجاله مع الخطاب الالهي ، وهي اداة فرضها التطور التاريخي والابتعاد زمانيا عن فترة صدور الوحي . وكانت محاولة لتلبية الحاجات الجديدة الناشئة بفعل التغيرات والمراحل التي مر بها المجتمع الاسلامي ، واجابة على التساؤلات الناجمة عن علاقة الوحي بالواقع المستجد .

من خلال تفصيلات تتعلق بالتاريخ وأحداثه ، واللغة ومفرداتها وغيرها ، بأن أصول البربر تعود الى الجزيرة العربية واليمن .

يقول المؤلف في هذا المجال : « عروبة الجزائر أصيلة منذ فجر التاريخ ، فسكانه ينتمون الى السلالة السامية ، كما ينتمون حضاريا وثقافيا الى المنطقة الممتدة من ساحل عمان شرقا ، الى شواطئ المحيط الاطلسي غربا .

وهذا الذي يفسر لنا لماذا فشل الرومان والوندال والبيزنطيون ، في دمج المغرب بالمجموعة الأوروبية ، وبالثقافة اللاتينية ، بالرغم من استمرار حكمهم في السيطرة على المغرب أكثر من ثمانية قرون .

وهو الذي يفسر لماذا اعتنق البربر الاسلام ، واندجوا في الثقافة العربية في نصف القرن الأول من الفتح الاسلامي للمغرب .

ويوضح المؤلف نقطة تخصه فيقول : « أنا من الذين يقال عنهم بربر ، أنا من الشاوية ، من منطقة الكاهنة ، وكسيلة ويوغورطا وتاكفار يناس وغيرها من منطقتي أي من جبال أوراس - المماشة .

لكن الفرق بيني وبين بعض المتنمين الى البربر من دعاة النزعة البربرية هو أنني درست اللغة العربية وتعلمت على يد اساتذة عرب وقبائل ( بربر ) ، مسلمين ووطنيين ، فتحوا عيني على حقيقة أصول البربر العربية . بينما تتلمذ ذوو النزعة البربرية على اساتذة مستعمرين وعلى يد « الأياء البيض » الذين لم يكونوا يحملون تحت جلابيبهم البيضاء الدعوة المسيحية ، وإنما كانوا يحملون الأفكار الاستعمارية التي تعمل على غرس الوجود الفرنسي الاستعماري بالجزائر » .

عثمان السعدى

## عروبة الجزائر عبر التاريخ

الناشر

## عروبة الجزائر عبر التاريخ

المؤلف : عثمان السعدى

الناشر : الشركة الوطنية للنشر - الجزائر

سنة النشر : ١٩٨٣

● بين فترة وأخرى يثور لفظ حول « البربر » في المغرب العربي ، وتثور أسئلة حول أصولهم مثل : هل هي سامية وثقتُ بصلة الى العرب أم أهم آريون ؟ ... وهم أقرب الى الأوروبيين منهم الى العرب . حول هذا السؤال وغيره كتب المؤلف كتابه هذا مثبتا

# مسابقة العربي الثقافية

رقم ٢٩٩

تستهدف هذه المسابقة امتحان معلوماتك وسرعة خاطرك وتهدف بخاصة الى تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة بالرجوع الى المعاجم وسائر المصادر الرصينة . فأملنا كبير في ألا ترد على الاسئلة ارجحالا ، حتى في الحالات التي تشعر فيها باليقين أنك تعرف الرد الصحيح .  
والمطلوب منك ان تجيب على عشرة أسئلة اجابة صحيحة لكي تكون في عداد المرشحين للفوز بجائزة . .

الجائزة الأولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ ديناراً

ترسل الاجابات على العنوان التالي : مجلة العربي - صندوق بريد ٧٤٨ الكويت  
« مسابقة العربي الثقافية » العدد ٢٩٩ - وآخر موعد لوصول الاجابات اليها هو أول ديسمبر ١٩٨٣ .

١ - المهنة العبرية هي وثيقة الأمان التي حصل عليها أهل بيت المقدس من الخليفة عمر بن الخطاب قبل تسليم مدينتهم لثاني الخلفاء الراشدين . .

تري هل حملت تلك الوثيقة تواريخ شهود بالاضافة الى توقيع الخليفة . . ؟

٢ - نفحص حقائب المسافرين في أكثر المطارات بواسطة الأشعة وذلك بقصد استشفاف محتوياتها والتأكد من أنها لا تحتوي أسلحة أو متفجرات أو ما الى ذلك . .

ما هي الأشعة المستعملة في هذه الفحوص . ؟

• اشعة اكس أو الأشعة السينية

• الأشعة فوق البنفسجية

• الأشعة تحت الحمراء

٣ - من كان أول من استعمل الأشعة الشمسية سلاحاً فتاكاً في الحروب وقضى بها على أسطول رومان أراد الهجوم على بلده ؟

• ارستوطاليس

• افلاطون

• ارخيدس

٤ - درج الناس في العالم كله على اطلاق اسم ( أطلس ) على أبة مجموعة من الخرائط الجغرافية . . من كان صاحب الفضل في ابتداء هذه التسمية . ؟

• بطليموس

• مركاتور

• الادريسي

٥ - اين بطوطه رحال عرب معروف اشتهر برحلاته الكثيرة وبمذكراته التي سجلت احداث تلك الرحلات .

ما اسم الكتاب الذي تضمن تلك المذكرات . . ؟

٦ - جائزة نوبل المعروفة تعود على الفائزين بها بمكافأة مالية مجزية تبلغ نحو ( ١٠٠,٠٠٠ ) دولار أو تزيد . فكم تبلغ المكافأة المالية التي يحصل عليها الفائز بجائزة أوسكار ، الخاصة بالفنون السينمائية . . ؟

٧ - أى العبارتين التاليتين تفيد معنى الاختفاء والتواري . ؟  
خفا البرق ( خَفُفُوا وَخُفُّوا )  
خفى البرق ( خَفِيََا وَخُفِيََا )

٨ - يعود الفضل في اختراع السيارة الى عالِمين المانيّين : اسم أحدهما ديملر فما اسم العالم الآخر ؟ . .

٩ - الرئة المائية هي الجهاز الذي يعمله الغواص على ظهره ويعتمد عليه في تنفسه وهو في الاعماق . وميزة الرئة المائية هي في أنها وحدة قائمة بذاتها ولا تربطها بالسفينة حبال وأنباب تزودها بالأكسجين الذي لاغنى للغواص عنه لتنفسه . .

من هو مخترع هذه الرئة المائية . ؟

• كوستو ، العالم الفرنسى الشهير برحلاته وأبحاثه المتصلة بالبحار والأحياء المائية . . وهو مازال على قيد الحياة . . .

• شوبنهاور

• برنارد شو

١٠ - دانلوب . . اسم شهير في عالم اطارات السيارات وذلك نظرا الى أن دانلوب هو الذى اخترع اطارات المطاط المتفوخة بالهواء . .

صح أم خطأ ؟

١١ - ايلياء هو الاسم الذى عرفت به احدى المدن العربية أيام السلف الصالح . . .

فما الاسم الذى تعرف به تلك المدينة في هذه الأيام ؟

١٢ - بريل مخترع طريقة بريل لقراءة المكفوفين . . كان كفيف البصر كما هو معروف . .

ترى كيف فقد بصره . ؟

• ولد مكفوبا

• فقد احدى عينيه في حادث

• فقد احدى عينيه في حادث ثم مالبت أن فقد الثانية بسبب المضاعفات التي نشأت عن فقدان الأولى .



# مهركة برا سلاح



« يجب أن تكون لاعبا ممتازا فلا  
ترم رقعة الشطرنج عندما تخسر »

رومان رولان

## أهمية التبييت

تحدثنا في عدد سابق عن  
التبييت وشروطه بشيء من التفصيل

النقلة ب-٣ أفضل

٩: ف-٨ح الأبيض يتنازل عن فيل الوزير الذي  
يحتاجه لحماية المربعات السوداء في سبيل زيادة تفوقه في  
التعبئة والانتشار

٩... ح-٨

١٠: ت-٣

١١: ر-٣م

يهدف التبييت في جناح الملك ، ولكن التبييت هنا غير  
آمن وكان من الأفضل لو بقي الملك في الوسط ، ويرى  
« مايكل تال » أن التبييت في جناح الوزير كان أفضل -

١٢: ب-٤ف

١٣: ف-٣ح

١٤: م-١ح

١٥: ح-٤

١٦: ب-٥ح تغدو شديدة الخطورة .

والدور التالي يبرز أهمية التبييت وضرورة اختيار الوقت  
المناسب لذلك والا غدا وبالا على صاحبه . وهذا الدور  
أحد أهم أدوار بطول العالم لعام ١٩٦٩ بين بطل العالم  
الروسي « تيجران پتروسيان » ومواطنه « بوريس  
سباسكي » ( أبيض ) الذي انتزع منه اللقب . . وقد علق  
« مايكل تال » بطل العالم لعام ١٩٦٠ على هذا الدور  
بقوله :

« ان أسلوب سباسكي لتحقيق الفوز يحل عن  
الوصف »  
ويجري الدور كما يلي :

١- ب-٤م  
ويعرف هذا الافتتاح بالدفاع الصقلي Sicilian  
Defense وهو من أنواع اللعب الضيق ويهدف الأسود  
به الى منع الخصم من جمع بيدقة في الوسط .

٢: ح-٣ف

٣: ب-٤

٤: ح-٣ب

٥: ح-٣ف

٦: ف-٥ح

التقلة المعتادة هنا هي ٦: ... ب-٣م

٧: ف-٤ف

٨: و-٢

٩: و-٤

١٠: ب-٣



### مسألة شطرنجية

الأبيض يلعب ويضرب  
مات بنقلتين

- ١٥ : ح×ب  
١٦ : و-ح  
١٧ : ر-أح  
١٨ : ب-هـ  
لو ١٨ :  
يرجع الأبيض بالحصان الذي يحتل « د٤ » مهددا  
« ر×ب »

- ١٩ : رو-أف م  
أما لولعب الأسود « ب-م٤ »  
٢٠ : ح م-م٢  
٢١ : ح-هـ ح×ح  
٢٢ : ب-ف٦ ح×ب  
٢٣ : ر×ح ويفوز الأبيض بالدور .  
٢٤ : ب×ب ب×ب لو  
٢٥ : ... ف×ب  
٢٦ : ح×ف ب×ح ... الخ .

٢٦ : ب-هـ م ! ( رائعة ) مضحيا بالبيدق لافساح الطريق  
أمام حصان الوزير للهجوم على جناح الملك

- ٢٥ : ح-ف٣ م  
٢٥ : ... و-ح سيقابله الأبيض بالنقلة

- ٢٦ : ح-م٥ ف-٣  
٢٤ : ح-هـ م !! رائعة جدا ولا يجد الأسود عليها ردا  
سوى التسليم



٢٦ : ... ب×ب

٢٢ : ح-م٤ ! ( ممتازة ) ح-د٤ وهي أفضل الموجود

٢٣ : و-٦ ح ! ب×ح لولعب الأسود

٢٣ : ... ح-هـ ف ٢٤ : ر×ح ب×ر

### لمعرفة الحل اقلب الصفحة :

- ١ : ٢×٤ ≠  
١ : ... ٢-٧ (٤)  
١ : ... ٢-٧ (٤)  
١ : ٢×٤ ≠  
١ : ٢-٧ (٤)

# مقالات في كلمات

## من الفكر اليوناني والروماني

- قال سوفوكليس : « الزمن وحده يظهر الرجل الخير ، أما الشرير فإن يوما واحدا يكشف القناع عنه »
- سئل سياقيدس عن العالم فكتب : « سفارة سرمدية كلية الموجودات » وسئل عن الله تعالى فكتب : « معقول مجهول لا نظير له ، مطلوب غير مدرك »
- قال سيروس : « لم لا يوجد بعد ، الرجل الفاضل الذي اغتنى فجأة ! »
- استشار شيشيرون آلهة دلفي مستفسرا عن خير منهج دراسي يتبعه ف قيل له : « اتبع الطبيعة إذ لو فعل الناس هكذا ، لزالَت الكلفة بينهم تقريبا » .
- قال شيلون : « أصعب الأشياء ثلاثة : كتم السر ، وتحمل المسبة ، وحسن صرف الزمن » .
- قال صولون : « أعظم الأسباب لدفع إساءة المسيء أن تنسى إساءته اليك » .
- سئل طاليس : « ما هو أسهل شيء ؟ » فقال : « أن يتصح الإنسان غيره ! »
- قال فايدروس : « من يشته مال غيره ، يفقد ماله » .
- قال فرجيل : « رأت عيني كل أفعال المصائب ، ولم يكن دوري فيها بسيطا » .
- قال فيثاغورس : « لا تجعلوا الحكمة الحية في الجلود الميتة » .
- وقال فيثاغورس لابنه : « أوصيك بعشرة أشياء فاحفظها تسلم : لا تلاح حديدا ، ولا تشارب غيورا ، ولا تسكن حسودا ، ولا تجاور جاهلا ، ولا تناهض من هو أقوى منك ، ولا تؤاخ مراثيا ، ولا تعامل كاذبا ، ولا تكثر مجالسة النساء ، ولا تصاحب بخيلا ، ولا تستودع سر أحد » .
- قال فيلوسترأتوس : « امدح الشرير ، يزدد سوءا » .
- سئل فيلون : « لم لا تطلب الولد ؟ فقال : لشدة محبي للأولاد ! »
- بينما كان فيليب ملك مقدونيا يتصارع في المباريات الأولمبية سقط فوق الرمال : فلما نهض ولاحظ الأثر الذي تركه جسده قال : « واحسرتاه ! يالها من رقعة صغيرة ستطويها يوم أن تموت ، في حين أننا نحاول الآن في طموحنا أن نسيطر على العالم كله » .





# Let Me Teach YOU English!



*Full Training Available in Written and Spoken English!*

**A GOOD COMMAND OF ENGLISH CAN ENSURE YOUR SUCCESS!** It can improve your chances of promotion — get you a better job — increase your earning power and enhance your social life. You can acquire it quickly and easily.

To help you be successful we offer you a *specialist*, home-study Diploma training in *Business English* — as well as tuition for Pitmans, LCCI and RSA exams.

You learn how to write business letters, reports, memos, telex, telegrams, conduct meetings and lots more about business, including extensive vocabulary development — and of course how to use the English language in your job — both written and spoken.

Your training is conducted entirely in English. It has been

written in a particularly easy-to-understand way for people whose mother tongue is not English. If you understand this announcement, you will also understand our Prospectus — sent FREE on request — giving you fuller details of this unique opportunity. So, don't miss your chance! Write NOW for your copy, giving your name and address in BLOCK CAPITALS. To Dept. B/AAB 23, Business Training Ltd, 7 Dale Street, Manchester, M1 1JB, England.

BUSINESS  
TRAINING  
LIMITED

Dept. B/AAB 23,  
Sevendale House,  
7 Dale Street,  
Manchester,  
M1 1JB,  
England.

C.A.C.C. Accredited

*Please send me free details by air of your specialist home-study course in Business English and how I can qualify for my Business Training Diploma.*

NAME AND ADDRESS IN BLOCK CAPITALS PLEASE

Surname .....

Other names .....

Address .....

.....

.....

# ALBA

## لكل زمن ساعة



**الكوارتز**  
**الب**  
QUARTZ  
**ALBA**

المبا تقدم لك ما تبحث عنه ... ساعات كوارتز ذات دقة متناهية  
في أشكال جذابة ومتنوعة تناسب جميع الأذواق ... منها الساعات الرقمية  
والعادية ذات العتارب ومنها ما يجمع بين الاثنين وبأسعار في متناول الجميع  
المبا تؤمن بأن لكل زمن ساعة .

البابن الياباني حيث تتوحد التقنية بالجمال .



# هناك مجموعة مصرفية واحدة فقط في العالم تساهم فيها الدول العربية جميعاً

فإن أردت السوق النقدية ، وجدت أن رقم أعمالنا في عام ١٩٨٢ بلغ ٣٠٠ مليار دولار ، وأن اجتذبت عمليات تمويل التجارة الخارجية الفيتا في الصف الأول برقم أعمال يتجاوز الـ ٦ مليار دولار ، كذلك فإن مجموعتنا رائدة في مجال تنظيم وإدارة القروض المشتركة SYNDICATED LOANS إذ بلغ إجمالي القروض التي شاركتنا في إدارتها أو تنظيمها ، في ذات العام ، ٦٢ مليار دولار .

وقد بلغ إجمالي أصول بنوك اليوباف ١٤ مليار دولار .

**اليوباف**  
**ALUBAF**  
**BANKING GROUP**

البحرين : بنك اليوباف العربي الدولي  
فونج كونج : يوباف شترناشونال ليمند  
لندن : يوباف بنك ليمند  
لوكسمبورج : يوباف بنك العربي الألماني - فرع في فرانكفورت ماين  
نيويورك : البنك العربي الأمريكي - يوباف - فرع في جزر كايمان  
باريس : اتحاد المصارف العربية والفرنسية (يوباف)  
روما : فرع في البعيرين - سبور - سلفورة - طوكيو  
يوبايا : يوباف البنك العربي الإيطالي مكتب تنسيق في ميلانو

مكتب تنسيق  
مكتب تنسيق  
مكتب تنسيق  
مكتب تنسيق

منذ اثني عشر عاماً نشأت فكرة تكوين مجموعة مصرفية فريدة من نوعها تشارك فيها كل دولة عربية ، ممثلة بواحدة أو أكثر من مؤسساتها المصرفية أو المالية ، ومن ثم ترتبط هذه المجموعة عن طريق المشاركة في رأس مالها مع كبريات المصارف العاملة في المراكز المالية الدولية ، التي تتواجد فيها بنوك المجموعة ، بحيث تهيء كافة الأسباب لتنشيط التجارة بين الدول العربية وبقيّة انحاء العالم .

وقد أصبحت هذه الأمانة ، اليوم ، حقيقة ناطقة فالدول العربية الاثنان والعشرون ممثلة كلها في المجموعة عن طريق ٢٦ مؤسسة من مختلف هذه الدول ، وبالإضافة الى ذلك فإن ٢٣ من كبريات المؤسسات الدولية تساهم في بنوك المجموعة الى جانب المؤسسات العربية بغية تحقيق اهدافنا المشتركة .

وهذا كله يجعل مجموعة بنوك اليوباف ALUBAF BANKING GROUP متميزة عن كل ما عداها ، إذ أن أية مؤسسة تسعى الى القيام بعمل تجاري في أي جزء من العالم العربي ، ستكون على يقين بأن في إمكانها أن تعتبر المجموعة بمثابة شريك لها بصورة أو أخرى فيما تستهدفه من مشاريع أو عمليات نظراً لتنوع أنشطة بنوك المجموعة وشمولها لختلف القطاعات المصرفية .

# لأصوت آخر يَصِفُ سَاعَةَ رولكسَ بِمَثَلِ هَذَا الْجَمَالِ

أَخْرَاجَ جوزيف لوسني - الذي  
تَأَلَّقَتْ فِيهِ كِيرِي بِدَوْرِ "الفيرا"  
تَقُولُ كِيرِي، "إِنِّي مُدِينَةٌ  
بِالكَثِيرِ لِلتَّدْرِيبِ وَالتَّكْنِيكِ الْفَنِيِّ  
الَّذِي أَعَمَّدَتْهُ أَسَاسًا حَيْثُ أَصْبَحَ  
صَوْتِي مَكِينًا لِلْغَنَاءِ، مَتَّحِطًا كُلَّ  
الْمَصَاعِبِ". وَاخْتِيَارَ "كِيرِي" فِي  
كَانَاوَا "سَاعَةً لِمَعْصَمِهَا لِأَمْرٍ  
يَغْنُرُنَا بِالسُّرُورِ، حَيْثُ تَقُولُ:  
"يَكُلُّ بِسَاطَةِ رولكسَ أُويسْتِرَ  
لِيَدِي - دَيْتُ جَسْتِ الدَّهَبِيَّةِ  
هِيَ سَاعَةُ رَائِعَةٍ - وَطَوَّالَتْ  
سَنَوَاتٍ، وَأَنَا أَسْتَعْمِلُهَا، لَمْ  
يَحْدُثْ أَبَدًا أَنْ زَلَّتْ أَوْ  
أَخْلَتْ ... وَأَنَا أَعْلَمُ كَمُ مِنْ  
الصَّعْبِ أَنْ تَبْلُغَ الْأُمُورَ مَرَحَلَةَ  
الْمُنَةِ بِالْمُنَةِ.

وَكُلَّ يَوْمٍ، وَحَيْثُمَا كُنْتُ،  
أُضَيِّ سَاعَةً عَلَى الْأَقْلَى فِي  
غَنَاءِ دَوْرٍ مُسْرَحِي لِأَحَافِظَ عَلَى صَوْتِي نَقِيًّا  
رَخِيًّا. لَذا، أَقْدِرُ الْوَقْتَ حَقَّ تَقْدِيرٍ، وَكَذَلِكَ  
الْمَهَارَةَ وَالْمَجْهُودَ الَّذِي يُبْذَلُ لِإِبْدَاعِ شَيْءٍ فِي  
مُنْتَهَى الْجَمَالِ وَالذِّقَّةِ، كَهَذِهِ السَّاعَةِ."  
"كِيرِي" فِي كَانَوَا "وَسَاعَتُهَا رولكسَ لِيَدِي -  
دَيْتُ جَسْتِ.  
لَمْ يَصْدُرْ عَنْ أَيِّ صَوْتٍ آخَرَ تَعْبِيرٌ بِمَثَلِ  
هَذَا الْجَمَالِ.



أَحْبَبْتُ "كِيرِي" فِي كَانَوَا"  
أَوَّلَى حَفَلَاتِهَا الْغَنَائِيَّةِ، وَهِيَ  
فِي الْخَامِسَةِ عَشْرَةِ، أَمَامَ جَهْوَرٍ  
مِنَ السَّيَّادَاتِ يَتَمَيَّنُ إِلَى جَمْعِيَّةٍ  
نَسَائِيَّةٍ مُحَلِّيَّةٍ فِي أَوَكْلَانْدَ،  
نِيوزِلَنْدَا.

وَلَرَجَا لَامِسَ صَوْتِ "كِيرِي"  
وَتَرَأَى حَسَاسًا فِي نَفْسِهِ هَذَا  
الْجَمْعَ مِنَ السَّيَّادَاتِ، إِلَّا أَنْتِ  
أَيًّا مِنْهُنَّ لَمْ يَخْطُرَ لَهَا بِهَالِكٍ  
أَنَّ الْفَتَاةَ سَوْفَ يَلْمَعُ نَجْمُهَا  
لَتَصْبِيحَ مِنْ أَشْهُرِ مَغَنِّيَّاتِ  
سُوْبِرَانُو الْأُوِيْرَا فِي الْعَالَمِ.  
وَكَانَ مَا تَقَاضَى مِنْ مَقَابِلِ  
ظُهُورِهَا عَلَى خَشَبَةِ الْمُسْرَحِ  
أَنْذَاكَ مَبْلَغًا سَخِيًّا مَقْتَدَارَهُ  
جَنِيَهَانِ اسْتَرَلِينِيَانِ.

وَالْيَوْمَ، وَبَعْدَ قِيَامِهَا بِدَوْرٍ  
"دُونَا الْفِيرَا"، مِنْ مَسْرُوحَةٍ "دُونِ  
جِيُوفَانِي" فِي بَارِيْسَ، أَوْ دَوْرِ الْكُونْتِسَ فِي مَسْرُوحَةِ  
"عَرَسِ فَيَاغَارُو" فِي كُوفُنْتِ غَارْدَنَ، يَبْلُغُ التَّأَثُّرُ  
مُنْتَهَاهُ بِكَثِيرٍ مِنَ النُّقَادِ حَتَّى وَصَفُوا صَوْتَهَا بِأَنَّهُ  
لَا يُقَدَّرُ بِشَيْءٍ.

وَحَيْثُمَا غَنَتْ هَذِهِ النُّجْمَةُ الْعَالَمِيَّةُ، إِنَّ فِي  
نِيُويُورْكِ، لَنْدَنَ، بَارِيْسَ أَوْ مِيلَانُو، تَلَاقَتْ  
تَنْجَاوِيًّا رَائِعًا وَحَسَاسًا مَنْقَطِعَ النُّظَرِ. يُضَافُ إِلَى  
ذَلِكَ النِّجَاحِ الْخَارِقِ لِفِيلِمِ "دُونِ جِيُوفَانِي" -

  
**ROLEX**  
رولكسَ





أكتوبر ١٩٨٣ م

# نظريات التعلم

تأليف : جورج أم غازدا


ترجمة : د. علي حجاج

الكتاب السبعون



المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
ص ب ٢٣٩٩٦ الكويت



مِنَ الْمَسْرُوحِ الْعَالَمِيِّ  
سِلْسَلَةُ تَقَافِيَّةٍ  
تَصَدَّرَهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِعْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أَوَّلُ أَكْثَوْبَرِ ١٩٨٣

١٦٩

# أَصْحَوَاتُ الْأَعْمَاقِ

تَأليف : إدوارد دي فيليب  
ترجمة وتقديم : د. سلامه محمد سليمان  
مراجعة : د. محمد سعيد الباجوري

# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

## تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاريء والمثقف والمتخصص .

تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارئة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول الفنون ( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - التمثيل ... الخ ) - الدراسات الانثروبولوجية .

تقدم المجلة معالجاتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .

تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية والانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

تضمن العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

داخل الكويت	في الخارج
- للمؤسسات ١٠ د.ك.	٤٠ دولاراً أمريكياً
- للأفراد ٢ د.ك.	١٥ دولاراً أمريكياً
- لطلاب والطالبات ١ د.ك.	١٠ دولارات أمريكية

تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

ص.ب. : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على :

- أبحاث بالعمومية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات كتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة : تقارير علمية ، دليل الجامعات والمؤسسات العلمية العليا .
- ندوة العدد .

الاشتراكات :

للمؤسسات والدوائر الحكومية : في الكويت ١٢٠ ديناراً ، في الخارج ١٥٠ دولار أو ما يعادلها .  
لأفراد : في الكويت ديناران كويتيان ، دينار للطلاب .  
في الوطن العربي : ديناران ونصف كويتيان أو ما يعادلها ، ديناران للطلاب .  
في الدول الأخرى : ١٥٠ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها .

توجه جميع المراسلات والأبحاث بأسعار رئيس التحرير على يد ، من التالي :  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص.ب. ١٨٦٤ الكويت  
هاتف : ٥١٠٨٨ / ٣٧٣ / ٢٥٠



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥.٠٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوال ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون.
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في الشاخص المختلفة للمنطقة.
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - سيليوجرافيا.
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية.

ثمن العدد : ٠٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج.

الاشتراكات : ثلاثة سنويا ديناران كويتيان في الكويت . ١٥ دولارا أمريكيا في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت . ٤٠ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

## منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها :

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام عواجكية ) . ١٩٧٩ .
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) . ١٩٧٩ .
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بدرية العوضي ) . ١٩٧٩ .
  - ٤- كتاب الإحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) . ١٩٨٠ .
  - ٥- دور جريدة فتاة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصنعاء ( سلطان تاجي ) . ١٩٨٠ .
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول - وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .
- العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشيوخ - دولة الكويت .
- ص . ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# توشيبا تسهل الطريق إلى عالم من التسلية الممتعة

خطوات توشيبا المتتمة تجعل أجهزة التسلية المنزلية أشبه استعمالات أكثر متعة. الخطوة الأولى - كالمزبون توشيبا الحق ذو الانظمة الأربعة الذي يحتوي إضافة إلى كافة مميزات الصوت الصورة الغريد "بلاك سترايب" - ليؤمن لكم ألواناً زاهية تبهش والحياء. الخطوة الثانية - جهاز فيديو توشيبا الذي يحتوي منفذاً آتياً للقطعة إضافة إلى إمكانية تحويله ليتمثل وفق أنظمة بلاك، سيكام وأن في أس سي. الخطوة الثالثة - مستجلات راديو كاسيت ستيريو توشيبا كانت الأولى التي أتاحت لكم فرصة التسجيل والآداء المتواصل دون توقف مع فكرة الانعكاس الآلي "أوتو ريفيرس" الرائدة. الخطوة الرابعة - تفضلوا بزيارة أقرب وكيل لأجهزة توشيبا للتسليات المنزلية حيث ستستزكم مشاهدة كم هو سهل الحصول على المتعة الحقيقية مع توشيبا.



Bombardier 170

V-9680

C-2057QB

Bombardier 953

**BOMBARDIER 170**  
[A] AUTO REVERSE

- قوة التحريك ٢٠ واط
- أربع موجات (أ، أم، م / متوسطة / قصيرة (أ، و) (٢٠)
- نظام ستيريو
- أربعة مكبرات صوت
- إلكتروني

**BOMBARDIER 953**  
[A] AUTO REVERSE

- قوة التحريك ٢٢ واط
- أربع موجات (أ، أم، م / متوسطة / قصيرة (أ، و) (٢٠)
- نظام ستيريو
- نظام مكبرات الصوت
- قابلة للفصل

**V-9680**

- واجهة أمامية سهلة التشغيل
- (بال / سيكام / إن - في - إم) - سي ١٢
- مؤقت ساعة رقمية يفتح تسجيل ٨
- برامج في مدى الترددات أوتوماتيكي
- أليوت للتسليم عن بعد
- سرعات مختلفة للبحث عن الصوت
- سرعات مختلفة للإبطاء والتجميد
- المتوفرة
- منظم آلي للقطعة ٩٠ - ٢٥٠ هرتز
- "روتاتري" لولبي لأربع رؤوس للبحث عن الصوت

**C-2057QB**

- شاشة ألوانية بقياس ٢٠ (بش ٥١٠ ملم)
- الصوت الصورة "بلاك سترايب" -
- لصورة الزهر قادش
- نظام مكبرات الصوت يعمل باتجاهين
- أربعة أنظمة (بال / سيكام / إن - في - إم) - سي ١٢، ٢٠، ٤٢ و ٤٢
- منظم آلي للقطعة
- نظام مؤلفة الكثري وآلة للتسليم عن بعد



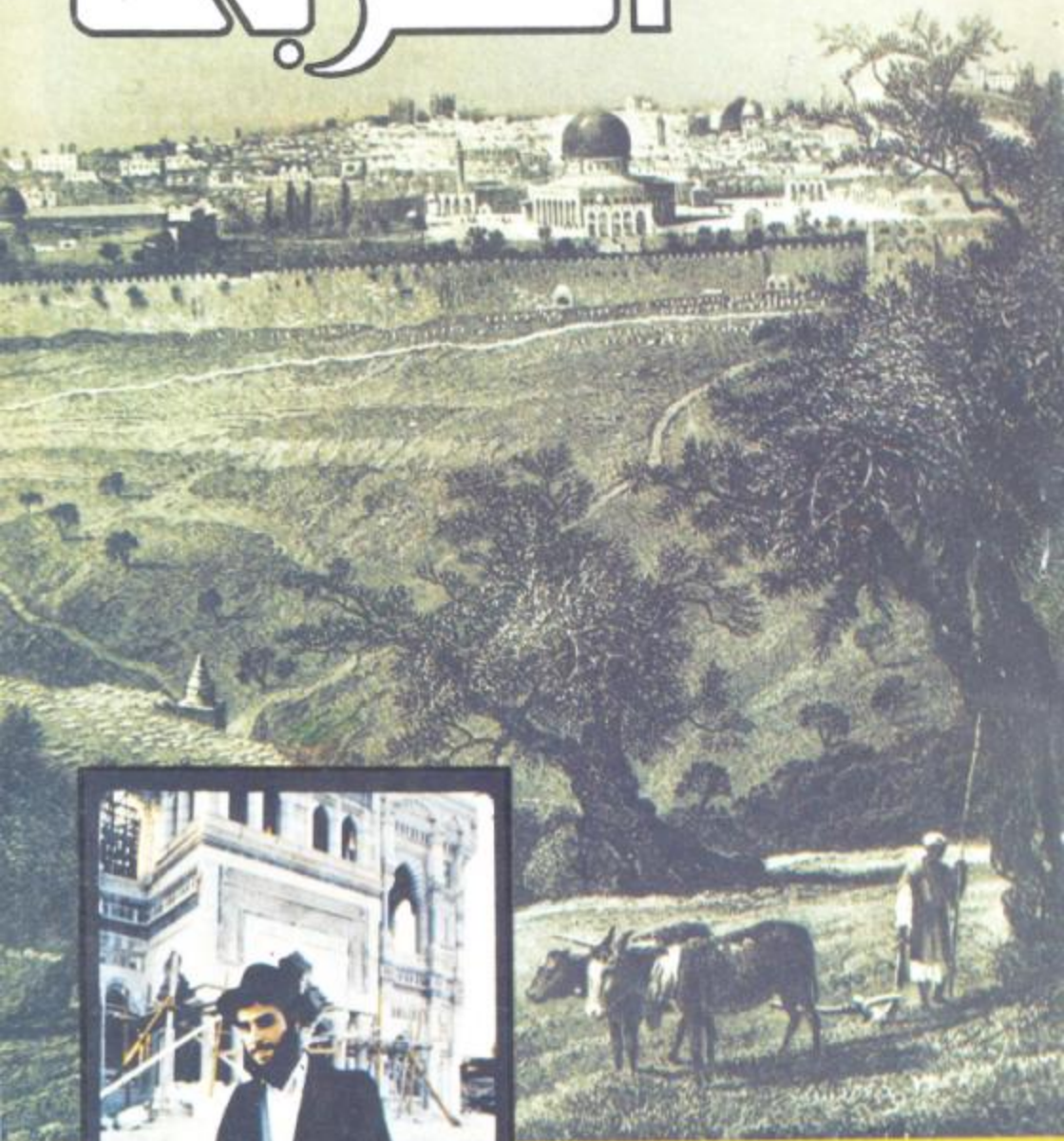
**TOSHIBA** | توشيبا





# العربي

محرم ١٤٠٤هـ - نوفمبر (تشرين الثاني) ١٩٨٣م



المستوطنات .. وخطوات  
تحقيق المشروع الصهيوني؟!



# NBK. Number one in London.



## كافة الخدمات المصرفية يقدمها لك بنك الكويت الوطني عند زيارتك القادمة للندن

كما تستطيع عبر شبكات على حسابك بالدينار الكويتي أو استعمال بطاقة الدائري كويكب السحب ما تحتاجه من النقد من حسابك في الكويت. إوقات الدوام ٩:٣٠ إلى ٤:٣٠ من الاثنين إلى الجمعة ٩:٣٠ إلى ٣:٣٠ بعد الظهر، أيام السبت من ٩:٣٠ حتى ١:٣٠ بعد الظهر.

تتكن زيارتك للندن كاملة وذلك بالتصاليك بمدير فرعنا قنور وصولك وكن على ثقة بأنك ستكون موضع عنايتنا وخدمتنا المميزة.

يسر بنك الكويت الوطني، وإحدى البنوك الكويتية، أن يعلن عن افتتاح فرع دائريه في لندن مبنياً بذلك وجوده على الساحة العالمية الذي يشتمل أيضاً على فرع تمثيل في سنغافورة وشبكة عالمية تشمل أكثر من ٧٥٠ بنكاً مراسلاً.

فرعنا في بيثليمس جايته تأسس لتسهيل الأعمال في تطوير عملياتها الخارجية. وبالإضافة إلى الخدمات المصرفية الشخصية يقدم فرعنا خدمات عالية شاملة كالقروض المشتركة، تمويل الشركات، تمويل العملات، إيداعات بالعملات الأوروبية، وتمويل للعمليات التجارية كفتح الاعتمادات وأصدار الكفالات المصرفية. هذا بالإضافة إلى خدمات إدارة الاستثمارات والمشايخ العقارية المتوفرة من بنك الكويت الوطني لما وراء البحار (الندن) عن العنوان نفسه. فرعنا في الويست لندن تأسس خصيصاً لمساعدة الزوار الكويتيين في جعل إقامتهم للندن كاملة وذلك بتقديم النصح لهم وتوفير مجموعة شاملة من الخدمات المصرفية المتخصصة. خدمات الفرع تشمل: الحسابات الجارية وحسابات الادخار ومنح القروض، وأوامر الدفع الثابتة لتسهيل الفواتير، خدمة تأمين العملات لشراء وبيع الأوراق النقدية والسيكيات السياحية.

بنك الكويت الوطني س.م.ك  
The National Bank of Kuwait SAK



## عزيزك القارئ

لم تتعود العربي أن تتحدث عن نفسها ، تاركة هذه المهمة لصفحاتها تتحدث عنها ، وليسمح لنا القارئ - هذه المرة - أن نخرج عن هذه القاعدة ، بعد أن وصلت العربي بهذا العدد الى نهاية عامها الخامس والعشرين ، وأصبحت احدى القلاع الثقافية الشائخة . . .

ومنذ مولدها بدأت العربي صفحة جديدة في عالم المجالات الثقافية والشهرية فمن السهل أن يقام بناء مادي ضخم ، ولكن من الصعب بناء مشروع ثقافي مستمر في وجدان القراء . . .

وقامت العربي بدور بالغ الأهمية كملتقى للعرب من المحيط الى الخليج ، فاذا كانت السياسة قد أفسدت الكثير من جوانب الحياة العربية فما تزال الثقافة مجالا يمكن أن تلتقي عنده الأمة العربية ، وتنسى منازعاتها وصراعاتها . . .

ويكفي أن كل طالب معرفة وكل مثقف عربي يبحث عن العربي في مطلع كل شهر ، بعد أن استيقظت لدى القارئ روح المعرفة وحب الاستطلاع ، وتزايدت لديه الحاجة الى فهم العالم من حوله ، وأصبح يقرأ الانفع والاعمق عندما يقدم اليه في شكل جذاب - يحترم عقله ووجدانه . . .

ولن نتحدث طويلا عن العدد الذي بين يديك ، فصفحاته تنطق بما بذل فيه من جهد ليخرج في المستوى الذي نريد ، وهو جهد واضح في التجديد والاضافة ، ولاننا نبحث عن الكمال فنحن آخر من نرضى ، ولعل القارئ يلمس الانطلاقة الجديدة في التحرير والطباعة . . . والاخراج . . .

ونعتبر هذا العدد رسالة الى القارئ العربي نقول له فيها أنه طرف في الاحتفال بمرور ٢٥ عاما على اصدار مجلته ، وأنه شريك أصيل في هذه المناسبة وننتعهد أن نقدم له خدمة ثقافية أفضل ، تربطه بترائه وحضارته وتمد بصره الى عالم المستقبل المتسارع الخطى .

المحرر

# العرب

العدد ٣٠٠ نوفمبر ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

رئيس التحرير: الدكتور محمد الميحي

## محتويات العدد

### قضايا عامة

■ حديث الشهر :

القلل الصهيوني

د. محمد الرميحي ..... ٨

### عروبة واسلام :

■ المستوطنات الاسرائيلية ومصير

الأرض العربية

د. سليمان الشيخ ..... ٧٢

■ من التراث : التراث والحضارة

د. نعمات احمد فزاد ..... ٩٢

■ أول تفاصيل عن تجديد الحرم المكي

في عهد السلطان عبد الحميد

د. محمد حرب ..... ١٤٤

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل قارئ للعربية في العالم. الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من آراء. والمجلة غير ملتزمة بإعادة أي مادة تنتقلها للنشر.

ثمن العدد : بالكويت ٢٠٠ فلس ، السعودية ١ ريال ، العراق ٢٠٠ فلس ، الأردن ٢٠٠ فلس ، سوريا ٢٠٠ قرش ، لبنان ٢٠٠ قرش ، مصر ١٥٠ مليا ، السودان ١٥٠ مليا ، المغرب ٣ دراهم ، تونس ٣٥٠ مليا ، الجزائر ٣ دنانير ، البحرين ٣٠٠ فلس ، قطر ٤ ريالات ، الامارات العربية المتحدة ٤ دراهم ، سلطنة عمان ٢٥٠ بيسة ، ١/٢ ريال عماني ، اليمن الشمالي ٣ ريالات ، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلسا ، ليبيا ٢٥٠ درهما.

الاعلانات : يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات : باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت : صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٢٧١٤١

٤٦٨٢٤٢

تلفرافيا : العربي

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى :

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب ( ١٩٣ ) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية

أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام ، طبقا لما يلي :

البلاد العربية ٥٠٠ در ( ثلاثة دنانير ونصف )

بلاد غير عربية ٥٠٠٠ ( خمسة دنانير )

AL-ARABI, No. 300, November 1983,

P. O. Box 748 - KUWAIT

## صورة الغلاف

## المستوطنات الاسرائيلية

● المستوطنات الاسرائيلية أنة رماح غرزت في جسم الأرض العربية ..  
كيف تمضي مسيرة المؤامرة الصهيونية في احتلال وقضم أرض العرب ، أي  
قوة تلك التي يملكها الصهاينة للمضي في اغتصاب المزيد من الأرض أمام  
أعين العالم كله .. أي عدوان .. أي همجية تلك التي يمارسونها دون  
رادع ..

( اقرأ التحقيق ص ٧٢ )



## آداب وفنون :

- الجديد في أدب الجزيرة والخليج ..
- الدمعة والأيام في أدب القصبي
- د. محمد جابر الأنصاري ..... ٢٠
- الموسيقى العربية بين اللهجات  
المحلية والفصحى
- د. سمحة الخولي ..... ٢٤
- مناقش الشعراء
- د. عبد الله زكريا الأنصاري ..... ٣٣
- من رباعيات التونسي
- محمد خليفة التونسي ..... ٤٤
- بقعة الزيت ( قصة )
- د. سليمان الشطي ..... ٦٥
- لغة الصحف .. وحفظها من النضاعة
- د. إبراهيم السامرائي ..... ١٠٢
- هل مات فان جوخ مسموماً
- د. سامي محمود علي ..... ١٥٢

## ■ كتاب الشهر : العلاقات العربية الألمانية

د. عبد المقصود حبيب ..... ١٧٣

## طب وعلوم

- طبيب الأسرة ..... ٥٩
- بدائل الطاقة حاضراً ومستقبلاً
- د. عبد الله مصلح التكريفي ..... ١٠٦
- الجديد في الطب والعلم
- د. اعداد يوسف زعلواوي ..... ١١٢
- الشيخوخة المبكرة وأمراض العصر
- د. ابراهيم الصياد ..... ١١٥
- في البيت وفي المدرسة : نحن ..
- وثورة الكمبيوتر
- د. عبد اللطيف أبو السعود ..... ١٦٠





## بدائل الطاقة

● الطاقة وبدائلها هي الشغل الشاغل لعالم اليوم والغد .. فقصة الوقود التقليدي هي قصة تطور الانسان نفسه .. بدأ الانسان يجمع ما حوله من حطب ليجعل منها ناراً تدفئه ويطهو عليها طعامه وتبعد عنه الوحوش .. وبقيت النار هي الطاقة كلها حتى جاءت الثورة الصناعية ومعها تحول الانسان الى باطن الأرض يستخرج منها الفحم ثم البترول ..

( اقرأ قصة الطاقة ص ١٠٦ )

## التراث والحضارة

● خيط حريري غير منظور يربط العالم الاسلامي .. انه التراث بعد القرآن .. أما الحضارة فهي ثمرة سلسلة طويلة من التحدي والاستجابة في تاريخ الانسان فرداً في شعب ، وشعباً في وطن ، أو هي ثمرة كل جهد يقوم به الانسان لتحسين ظروف حياته ..

( اقرأ مقال الدكتور نعمات فؤاد ص ٩٢ )

## العلاقات العربية الألمانية

● كتاب جديد في العلاقات العربية - الألمانية يقدمه لنا كاتب يعيش في بون ، وهو أول مؤلف شامل يتناول الكثير من المواضيع الجادة الجديدة بمزيد من البحث مثل آفاق المستقبل ، وقضية فلسطين ، والنقط وغيرها ..

انه عدة يحوث في كتاب واحد .. ترى ماذا قدم لنا ؟

( اقرأ كتاب الشهر ص ١٧٣ )

## الوطني القومي

د. عارف دليلة ..... ٤٧

■ المرأة والأسرة : أمل في الحريف

منير نصيف ..... ١٢١

## تاريخ وشخصيات :

■ أفارقة عرب : « تبوتب » الرجل

اللطيف وحارس السلم

جمال محمد أحمد ..... ٢٩

■ في ذكرى مرور مائة عام على وفاة

جيمس جويس .. الايرلندي المبدع

الذي صور واقع البشر

د. صفاء خلوصي ..... ٥٤

■ الامام الشوكاني مصلحاً

د. حسين بن عبد الله العمري .. ١٢٥

■ من الأدب النابلسي :

الغبار القضي ( قصة )

حبيب كيالي ..... ١٦٧

■ من مكتبة العربي ..... ١٨٠

## منتدى العربي :

■ الخيال العلمي هل له مكان في مجال

الفكر والبحث ؟

د. عز الدين فراج ..... ٣٦

■ الخيال العلمي أكثر نماذج الأدب إثارة

تهاد شريف ..... ٣٩

## علم نفس واجتماع :

■ الأحجية التكنولوجية والحل



## نحن وثورة الكمبيوتر

● نحن نعيش اليوم ثورة علمية جديدة .. انها ثورة الكمبيوتر الذي دخل البيت والمدرسة وكل مكان يعمل فيه الانسان .. ترى كيف يرى العلماء الغد مع هذه الآلة الجديدة .. انه عالم جديد لا بد لنا ان نستعد ونعد أبناءنا لاستقباله والعيش فيه .. انه عالم الكمبيوتر ..

( اقرأ ص ١٦٠ )

## فان جوخ .. مات مسموماً

● فان جوخ الفنان الرقيق النعس الذي روى لنا حياته في « شهوة الحياة » كيف وضع نهاية لأحزانه على الأرض .. هل قتل نفسه ربما بالرصاص ؟

هكذا يؤكد الشاربخ .. ولكن الدكتوراة فينا سيلر تقول في دراسة جديدة لحياة جوخ انه مات مسموماً .. وهي تستمد هذه النتيجة التي توصلت اليها من خلال أعماله كيف ؟

( اقرأ ص ١٥٢ )



## الشيخوخة المبكرة

● هل يمكن للانسان ان يوقف تأثير الزمن ؟ ترى كيف نحتفظ بشبابنا مدة أطول ؟ وكيف نستطيع ان نحافظ على صحتنا لسنوات أكثر ؟ الشيخوخة كما يقول العلماء تحول طبيعي لا يمكن تجنبه ولكن الذي يستطيع كل منا أن يؤجل مجئها .. كيف ؟

( اقرأ المقال ص ١١٥ )

## قطر .. واقع وأمل

● الرحلة عبر دول مجلس التعاون الخليجي لم تنته بعد .. في هذا الاستطلاع الجديد ينتقل العربي الى « الدوحة » حيث تغيرت صورة الحياة التقليدية من الاعتماد على البحر ورواته الى الزراعة أصل الحياة ثم الصناعة حتى لا يكون اعتمادهم على النفط وحده كمصدر للدخل القومي ، اعتماداً ابدياً .. تنويع مصادر هذا الدخل هو هدفهم .. وهو هدف تشاركهم فيه كل دول الخليج النفطية .

( اقرأ الاستطلاع ص ١٣٢ )

## استطلاعات مصورة :

■ قطر .. واقع وأمل

- مصطفى نبيل ..... ١٣٢

## أبواب ثابتة :

■ عزيزي القاريء ..... ٣

■ حل مسابقة العدد ( ٢٩٧ ) ..... ٥٢

■ من صحافة العالم ..... ٦٢

■ موسوعة العربي ..... ١٢٩

■ حوار القراء ..... ١٧٠

■ مسابقة العربي الثقافية ..... ١٨٢

■ معركة بلا سلاح ( الشطرنج ) ..... ١٨٤

■ طرائف عربية ..... ١٨٦

## حديث الشهر



# العقل

امتزجت الأساطير بالخرافات والمعتقدات الخاطئة عندما تمثل العرب شخصية العدو الاسرائيلي على أنها شكل أسطوري قادر على كسب المعارك العسكرية والسياسية على حد سواء ، وكسب الأرض فوق ذلك وبعده ، أو على أنها شكل هش عاجز ذو شخصية مشوهة ، ولم يخرج تصور الشخصية الصهيونية لدى معظم العرب عن الاتجاهين السابقين . وعند قراءة الأدب العربي السياسي أو الاجتماعي أو التاريخي الحديث الذي تناول ظاهرة الصهيونية نجده في الأغلب يتناول قوة اسرائيل بالتهويل أو التهوين . قليلة هي تلك الدراسات الجادة والعلمية لفهم الصورة الحقيقية للعدو الصهيوني .

وحتى لا تبدو مساهمتنا هنا محاولة للسير في تيار ذاك التهويل أو هذا التهوين لا بد باديء ذي بدء من القول أن هناك شيئا من التفسير واجبا علينا عندما نقرن « العقل » كما اتفق عليه في المفاهيم العلمية الحديثة . وهو عادة ما يكون شخصا وفرديا - بجماعة عرقية او سياسية او ايديولوجية . فعقل الفرد وتفكير اي انسان بمفرده يختلف تماما عن تفكيره وسلوكه في جماعة فكيف يستقيم قولنا « العقل الصهيوني » ؟

لا بد ان نقول هنا اننا نريد الحديث عن العناصر العقلية المشتركة او عن الشخصية الصهيونية ، رغم ما يعترى ذلك من تحفظ علمي .

وكما هو معروف فان الشخصية النمطية ليست حقيقة لها قانون علمي قائم بذاته ، وانما هي اداة تحليل ، تهدف الى عزل بعض جوانب الواقع بهدف ابرازها حتى يسهل ادراكها

# الصهيوننج

بوضوح ثم معرفة اثرها على الواقع ، ومن هنا نتعرف على العناصر العامة والجوهرية والمشاركة لشخصية جماعة ما .

ولم تعد دراسة شخصية الجماعة محاولة متعسفة للجمع بين اضداد كما تبدو لأول وهلة ، وانما أصبحت شكلا من أشكال الوعي الاجتماعي الذي يمثل نسقا متطورا للمعرفة . لذلك أصبحت دراسات الطابع القومي أو الشخصية القومية دراسات مفيدة في فهم الذات وفهم الآخرين ، ولقد انجز كثير من الدراسات ابان وبعد الحرب العالمية الثانية ، والتي اهتمت بدراسة الدور الذي يلعبه السلوك ذو المنشأ القومي في الحرب وفي السلم ، واستخدمت هذه الدراسات لتكشف ردود الفعل المحتملة عند الشعوب على مؤثرات خارجية للأعداء والأصدقاء ، كما انها استخدمت بايجابية فعالة في الدعاية والدعاية المضادة .

والآن نعود الى متابعة سؤالنا الأول وهو : هل هناك عقل صهيوني له خصائص مستمرة ومتميزة ، عامة ومشاركة ، تمكنا دراسته من التنبؤ بشباطه في المستقبل ؟ . من التسرع القول بأن هناك عقلا جماعيا يتسم بالاتساق داخليا وخارجيا للجماعة الصهيونية ، كذلك من التسرع نفى وجود هذا العقل جملة وتفصيلا ، فهناك من يريد تأكيد الفكرة لتضخيمها ووضعها في حجم اكبر منها ، وهناك من يريد تجاهلها البتة ، وكلا الاتجاهين يؤدي الى نفس النتيجة فاما الى العجز والاستسلام أو الى الجهل والتجاهل في الوقت الذي يتسع فيه نفوذ الدولة الصهيونية على الأرض العربية .



## الاشكاليات المعرفية الأربعة

يلوح لي ان هناك اشكاليات معرفية اربعة - ان توخينا الايجاز - تقف حائلا بين فهم بعضنا للعدو فيها علميا وهي ليست بعيدة عن سمة مزج الخرافات بالاساطير ، وهي أيضا نتاج طبيعي لميل الانسان بدرجة او بأخرى لتصنيف سلوك الآخرين وتبسيطه ووضع في قوالب وأطر جاهزة دون النظرة العلمية الثاقبة لتفسير عناصره . والاشكاليات المعرفية هي على التوالي :

الاشكالية الأولى : - هل الصهيونية قديمة أم حديثة ؟ بمعنى هل الفكرة الصهيونية التي انتجت اسرائيل اليوم ووضعتها بين ظهرانيها هي فكرة قديمة قدم الدين اليهودي وقدم وجود اليهود على الأرض أم هي فكرة حديثة لها ملاساتها الموضوعية والتاريخية والاجتماعية . ؟

يزعم الفكر الصهيوني أن الفكرة قديمة قدم اليهودية ذاتها ، وأن محورها هو عودة شعب الله المختار الى أرض الميعاد ، وتروج هذه الفكرة بهذه البساطة على ملايين البشر اليوم ، ويقبلونها أيضا ببساطة ، في الوقت الذي تشترط فيه التعاليم الدينية اليهودية من أجل تحول اليهود من أمة دينية الى أمة قومية قدوم « الماشيح » الذي يعود بالمنفيين كما جاء في العهد القديم الى أرض الميعاد .

وبناء عليه أصبح من الواجب على اليهود - حسب هذا التفسير - انتظار عودة « الماشيح » في صبر وأناة فمشيئة الله وحدها هي التي ستبعث به ، وبالتالي يصبح من الكفر أن تحاول جماعة ما تحقيق الارادة الالهية بنفسها ، ومن هنا تصبح عودة اليهود الى فلسطين كما تحققت في الثلاثين عاما الماضية متناقضة جذريا مع التصور الديني اليهودي وبالتالي فإن الصهيونية تتناقض مع اليهودية الدينية .

ومن المفارقات التاريخية أن فكرة عودة اليهود الى « أرض الميعاد » تبناها المصلحون المسيحيون مع ظهور حركة الاصلاح الديني في القرنين السادس عشر والسابع عشر لتحقيق النبوءة الانجيلية هذه المرة - حتى يتسنى الاسراع في هدايتهم وتحويلهم الى المسيحية وبالتالي ترى هذه الفكرة أن هذه العودة مؤقتة لاصلاح اليهود وهدايتهم ! ، وما زالت هذه الأفكار عالققة لدى البعض وأفضل من عبر عنها رئيس جمهورية الولايات المتحدة السابق جيمي كارتر الذي كثيراً ما تحدث عن الاستيطان الصهيوني في فلسطين بعبارات دينية سياسية .

على الرغم من أن هناك دلائل تشير الى استغلال الفكرة الدينية بوجهيها اليهودي والمسيحي كجسر لتحقيق الأهداف الصهيونية في فلسطين رغم ما يعترها من تضاد شديد كما بينت .

الا ان محور ارتكاز الصهيونية كدعوة ايديولوجية كان يقوم على الفكر القومي الذي انتشر في أوروبا ابان القرن التاسع عشر مواكبا للمرحلة الثانية من الاستعمار المرتبط بالرأسمالية الصناعية المصرفية ، ويذكر لنا عبد الوهاب المسيري في كتابه القيم عن الايديولوجية الصهيونية ان هرتزل مؤسس الحركة الصهيونية الحديثة أجاب الملك أمانويل الثالث ملك إيطاليا ، عندما سأله الأخير عما اذا كان لا يزال يتوقع عودة « الماشيح » ، أجاب انهم ( في الأوساط الدينية ) لا يزالون يؤمنون بهذه الفكرة ، أما في دوائرنا الأكاديمية المستنيرة فليس لمثل هذه الفكرة وجود .

### اليهودية والصهيونية

والشواهد على ارتباط الحركة الصهيونية - التي أسست فيما بعد اسرائيل وأمدتها بالاستيطان - والفكر القومي الغربي كثيرة ، كما أن المؤسسات التي قامت في الدولة الاسرائيلية في فلسطين بعد ذلك تؤكد دون جدال هذا التوجه .

ومن هنا يمكننا القول بثقة علمية أن الفكرة الصهيونية والايديولوجية التي تحكم اسرائيل هي فكرة حديثة نابعة من صميم تاريخ التطور الاقتصادي والاجتماعي الغربي . فالصهيونية حديثة حدائث الفكر القومي الأوربي ، ليست مسوح الدين اليهودي لتلائم بعض أطروحاته وليس العكس . !

وتفقدنا النقطة الأولى الى الاشكالية الثانية وهي تدور حول علاقة اليهود بالصهيونية . فما علاقة اليهودية بالصهيونية . . ؟

نجد في كتاباتنا العربية أيضاً أن هناك اتجاهين لا ثالث لهما ، الأول اعتبار كل اليهود صهيانية والثاني اعتبار اليهود شيئا والصهيونية شيئا آخر ، فأين الحقيقة . . ؟

يوجد اليوم في العالم حوالي أربعة عشر مليون يهودي ، يعيش منهم في فلسطين المحتلة ثلاثة ملايين فقط ، والباقي في انحاء العالم . ويرى بعض الصهاينة على أرض فلسطين ان التجمع الاسرائيلي في فلسطين والتجمع اليهودي خارجها هما شيء واحد ، وأن مجرد محاولة التفرقة بين الصهيونية وبين الشعب الاسرائيلي ( محاولة اجرامية للتضليل ) أما صاحب فكرة القومية الصهيونية أو قومية الشتات فهو المؤرخ الروسي سميون دوفتوف ( الثلث الأخير من القرن التاسع عشر والأول من القرن العشرين ) الذي أوجد حللاً توفيقياً لتبرير هذه « القومية » عن طريق قوله بالنماذج الثلاثة للقومية ، الأول النموذج القبلي واللصيق بالطبيعة والأرض ، والثاني النموذج الاقليمي السياسي ، وهو أقل ارتباطاً بالأرض وأكثر ارتباطاً بالدولة الحديثة ، أما النموذج الثالث فهو النموذج الروحي أي المستند على الوعي بالذات التاريخية ، وهذه هي القومية الصهيونية وهذا النموذج لا ينطبق الا عليها . . !

وهذا هو المنطلق النظري الذي استند عليه قانون العودة الاسرائيلي والقائل بأن أي يهودي في العالم يعود الى فلسطين المحتلة يصبح مواطناً متى وطأت قدماء أرض فلسطين ، ويستفيد الساسة الاسرائيليون لأسباب سياسية من هذا الطرح من أجل ممارسة الضغوط المختلفة على اليهود خارج اسرائيل ، وتعتبر الحكومات الاسرائيلية المتعاقبة - العمالية أو المحافظة - أن من واجب سفاراتها في العالم رعاية اليهود أينما كانوا وهو اعتبار خارق للقانون الدولي ، في الوقت الذي يجب أن يقدم هؤلاء في المقابل ضريبة مقروضة لاعانة اسرائيل بأشكال مختلفة ، كما يعتبر هذا التوجه أن مجرد إقامة هؤلاء اليهود خارج اسرائيل في بلاد « الرخاء » - حسب التعبير الشائع في المؤتمرات الصهيونية - يجعل من هؤلاء محط احتقار دائم ، الأمر الذي يجعلهم أكثر تعصباً لقضايا الدولة الاسرائيلية لتعويض النقص الذي يشعرون به ، وردم الهوة بين صهيونيتهم وتواجدهم خارج أرض فلسطين .

هذا التعاضد المصلحي بين فكرة دفع كل اليهود في العالم للعيش في فلسطين وبين الاستفادة منهم في مواقعهم أينما كانوا يجعل من فك الارتباط بين اليهودي والصهيوني ، عملية شبه مستحيلة ، فاليهودي خارج اسرائيل يشعر أن جزءاً من قوته وامتيازاته يعود الفضل فيه الى اسرائيل التي يحتمي بها ولو نظرياً عند اختلاف الظروف ، وكذلك الصهيوني داخل اسرائيل يشعر بأن له علاقة بثقات واسعة من اليهود تستطيع أن تشد أزره من خلال فكرة القومية الروحية ، فهناك مجموعات الضغط الصهيونية في أوروبا الغربية والولايات المتحدة وتتمثل في الأخيرة تجمعات تؤثر على إصدار القرارات في أعلى المستويات ، كما نجد لها أشكالاً أخرى في دول أوروبا الشرقية والاتحاد السوفيتي ، وفي الأخيرة نجد أن لليهود مقاطعة هي « بيرويدجان » وتشكل جمهورية خاصة ذات حكم ذاتي لليهود ، رغم حقيقة أن اليهود لا يشكلون أغلبية فيها .

### الصهيونية المسيحية

ومن الملاحظ أن العديد من الدراسات الاجتماعية والسياسية والاقتصادية التي يقدمها كتاب غربيون عن اسرائيل يكتبها يهود ، تتداخل لديهم العاطفة لتجسيم « التجربة الاسرائيلية » كإنجاز انساني عظيم ، ومعظم هؤلاء ان لم يكن كلهم يحاولون إخفاء ولائهم بغلاف علمي ، وهي ميكانيكية دفاعية بشرية لتعويض النقص وتقديم شيء للتجربة الصهيونية « من بعيد » حتى لو كان هذا الشيء غير واقعي أو علمي .

وإذا كان من نافلة القول أن الأيديولوجية الصهيونية تعتبر كل يهودي صهيونياً لأسباب شتى حتى يثبت العكس ، فمن المهم أيضاً القول أن ليس بالضرورة اعتبار كل صهيوني يهودياً ، فقد مررنا على ذكر « الصهيونية المسيحية » في إطارها الديني ، إلا أن هناك فئات كثيرة يشدها التعصب الصهيوني في المجتمعات الغربية وتشترك فيما يمكن أن يسمى



هكذا يتم وضع الأيدي على أراضي الفلسطينيين !!

« صهيونية الأغيار » - غير اليهود - وهم أولئك الذين تدفعهم أسباب شتى لتعزيد فكرة الدولة الصهيونية في فلسطين اما كحل للمشكلة اليهودية في أوروبا أو كموقع قدم استعماري يمكن الاستفادة منه في الحاضر والمستقبل ، أو هي جزء من التبرير النفسي لتعويض ما وقع على بعض اليهود من غبن في تاريخ أوروبا الحديث والوسط ، فقد كان الحرمان من الدخول الى بعض البلاد أو الطرد منها أو الاجبار على القيام بأنواع معينة من العمل ، أو العيش في أماكن محددة من سمات التفرقة ضد اليهود في أوروبا العصور الوسطى ، أما بعد عصور التنوير والديمقراطيات الحديثة فقد أدمج اليهود في هذه المجتمعات بعد مخاضات عسيرة ومقاومة سواء منهم أو من هذه المجتمعات ، لذلك فإن تشجيعهم على البقاء في أرض بعيدة هو تصدير المشكلة للآخرين ، ويبقى من المتعصين للصهيونية فوق تلك الفئات كارهون ومتعصبون ضد العرب والاسلام يجدون في انحيازهم للصهيونية شيئاً من التعبير عن ذلك التعصب تحت مظلة سياسية !

كما أن هذا الموقف له شكل آخر يمكن أن يسمى « بالثنائية » التي تظهر في الغرب اليوم بين مثقفيه وساسته تجاه القضية العربية ، في الوقت الذي يقومون فيه بمساعدة اسرائيل وهم في مناصبهم الرسمية وفي التصريحات السياسية والكتابات المنشورة تجدهم على





هرتزل

العكس من ذلك عند خروجه من العمل الرسمي أو في مندياتهم الخاصة . من هنا يمكن الافتراض بشيء كبير من الدقة أن الصهيونية واليهودية فكرتان متداخلتان .

### هل الصهيونية عنصرية ؟

تقودنا الاشكالية المعرفية الثالثة الى سؤال حيوي ، هو هل الصهيونية عنصرية ؟ قد تكون القضية بالنسبة لنا نحن العرب هي تحصيل حاصل ، فعنصرية الصهيونية بادية للعيان لكل من يريد أن يرى ، فهي ظاهرة في القرى والمدن الفلسطينية ، في بيروت وفي الجولان ، في الضفة الغربية وفي غزة ، ومع كل فلسطيني طرد من بيته وقتل أهله . ولكن القضية من وجهة النظر الأخرى تحتاج الى نقاش .

جون لافين في كتابه المشهور الذي صدر في أواخر السبعينيات وسماه « العقل الصهيوني » - يتساءل باستغراب شديد كيف يمكن اعتبار الصهيونية أيديولوجية عنصرية ، والصهاينة هم اما أمريكيان يهود ، أو روس يهود أو إنجليز أو هولنديون وحتى مقاربة ويمينيون ( عرب ) أو إسبان أو بولنديون ، كيف يمكن أن تجمع هذه الأقوام والعناصر المتعددة في صف عنصري واحد ضد الآخرين ، وهم مجاميع مختلفة العنصر ؟

إذا أخذنا بهذا التحليل فقد يبدو للوهلة الأولى أن هناك تناقضا غير منسجم بين تواجد عناصر من أقوام عديدة وبين وصفهم بالعنصرية الا أن هذه الحجة لا تلبث أن تتلاشى عندما نختبر موقف الصهاينة من العرب سواء كانوا فلسطينيين أو غيرهم ، فمن أولويات الشواهد على العنصرية الصهيونية في إسرائيل قانون العودة ، فإن عاد اليهودي الى « أرض



جيمي كارتر



مناحيم بيغن

الميعاد « فذاك هو العلو ، أما العربي صاحب الأرض التي احتلتها اسرائيل بعد عام ١٩٤٨ فيمر بسلسلة طويلة من الاستقصاءات حتى يصبح مواطنا من الدرجة الثالثة ، واذا سافر الى الخارج وبقي أكثر من عام ولو يوما واحدا سقط حقه في العودة الى بلده وأهله وأرضه ، كما أن استطلاعات الرأي العام الاسرائيلي لا تحفي موقف الاسرائيليين من العرب المتواجدين بين ظهرانيهم ، فالتعصب العنصري ضد العرب يعتبر سياسة عميقة الجذور في اسرائيل ، وليس موقفا لجماعات معينة ، فاحكام الرقابة العسكرية على العرب ، وحملهم تصاريح المرور ما هي الا أشكال أولى للتفرقة . وفي ظل القوانين الاسرائيلية يعتبر الاستيلاء على الأرض العربية شرعا بمقتضى قوانين صدرت في بداية قيام الدولة الاسرائيلية ، كما أن تأجير الارض الزراعية « للعدو العربي » هو وباء يجب استئصاله على حد تعبير أحد التقارير الاسرائيلية .

والتفرقة العنصرية مظهر آخر من مظاهر الحياة فالتعذيب الاسرائيلي للعرب لا يقتصر على نفس المنازل والسجن بالاشتباة ، ولكن في تعدد أساليب التعذيب كاطلاق الكلاب البوليسية على المساجين العرب وأيديهم مغلولة وراء ظهورهم ، وتصف لنا تقارير لجنة العفو الدولية وهي لجنة محايدة وموثوق بها أشكال التعذيب التي تتضاءل أمامها الأساليب النازية . فبين الوسائل الشديدة الفعالية العقاب الجماعي والمذابح التي لا تبقى ولا تذر ولا تفرق بين الرجال والنساء والأطفال ، لارغام الآخرين على ترك الأرض ، ومن المفارقات أن المقاومة العربية للاحتلال الصهيوني تصفها الكتابات المؤيدة للصهيونية بأنها معادية للسامية !

أما أشكال التمييز اليومية الاخرى في مجالات خدمات الاسكان والتطبيب والتعليم فيجري التمييز ليس بين اليهود والعرب فحسب ولكن بين اليهود أنفسهم الى درجة تحطم

المقولة التي يروج لها الفكر الصهيوني والتي تزعم أن الصهاينة في اسرائيل بصرف النظر عن خلفيتهم العنصرية هم مواطنون لهم نفس الحقوق وعليهم نفس الواجبات ، حقيقة الأمر تبدو في كثير من كتابات القادة الاسرائيليين وهي أن اليهود الشرقيين « اليهود السود » غير مرحب بهم فهم عبء على الكيان الصهيوني المعد لخدمة فئة معينة من اليهود الغربيين ، انها هجرة يصفها بن جوربون نفسه « بالهجرة غير المقصودة » الى اسرائيل .

### الشخصية الاسرائيلية

أما الاشكالية المعرفية الرابعة فهي الشخصية الاسرائيلية ، ما هي ومم تتكون . . ؟ كانت التحولات الاجتماعية التي خاضتها المجتمعات الغربية منذ عصر النهضة حتى الحرب العالمية الأولى هي المسؤولة عن ظهور ما سمي في التاريخ الحديث بالمسألة اليهودية ، وهذه التطورات طرحت عدة أفكار لحل هذه المسألة منها الاندماج في المجتمعات الغربية واعادة صياغة اليهودية ، والحل الثاني يدعو الى حركة تنوير ضمن الديانة اليهودية ، أما الحل الثالث فهو الدعوة الصهيونية القومية والتي يخلط فيها الاسطوري بالعلمي وتمتزج مع الأطماع الاستعمارية ، والواقع اليهودي الاسرائيلي في أيامنا يثبت بما لا يقبل الشك هذه التصورات الطوباوية ، والمرتبطة بطقوس وطموحات لا يمكن أن تعيش الا في أجواء الأزمة ، فالشخصية الاسرائيلية اليوم متعددة الاهداف لا يربطها الا واقع الاستفادة من الارض العربية الفلسطينية لا غير .

فالأيديولوجية القومية التي بنيت عليها الدولة الصهيونية والقائلة أن ليهود العالم تاريخاً قومياً موحداً لا ينقصهم سوى المكان الواحد ، قد اهتزت من أساسها بعد أن انهالت موجات المهاجرين من شتى بقاع العالم على اسرائيل في الخمسينيات والستينيات ، فالثنائية واضحة المعالم في المجتمع الاسرائيلي ، فهناك الاسرائيلي الابيض في مقابل الاسرائيلي الاسود ، وهناك الاسرائيلي الاشتراكي في مقابل الاسرائيلي الرأسمالي ، وهناك الاسرائيلي المتدين في مقابل الاسرائيلي العلماني ، وهناك الاشكناز في مقابل السفارد ، وهناك أيضاً السابرا . وكل هذه التصنيفات ليست ثابتة ومطلقة ، جوهر العقيدة الصهيونية هو الغاء الزمن والظروف الاجتماعية والخلافات الثقافية وخلع صفة الاطلاق على الشخصية اليهودية ( الاسرائيلية ) وفي كل كتاب أو منشور صهيوني نجد محاولة لتكريس هذا المفهوم غير العلمي . جون لافين في صدر كتابه الذي أشرنا اليه من قبل يسوق لنا قولاً مفاده « عندما حاولت أن أزور حائط المبكى ( قبل ١٩٦٧ ) وكان وقتها بيد العرب كان دليلي رجل اسرائيلي ذو لهجة بولندية ثقيلة فقلت له مازحا : هل أنت بولندي ؟ أجاب الرجل باعتزاز : لا أنا اسرائيلي . فقلت له : اذن أنت سابرا ( جبل اليهود المولودين في فلسطين ) قال : لا أنا اسرائيلي قدمت منذ يومين لاسرائيل » .

هذه القصة وأمثالها لتأكيد سقوط الزمن واختلاف الثقافة وتلاشي الغربة لدى القادم اليهودي لاسرائيل ، فهو يذوب مباشرة في المجتمع الجديد .  
ولكن هل هو كذلك ؟

والجواب : « لا » فالشخصية الاسرائيلية ليست موحدة فهي متنوعة تظهر تنوعاتها بوضوح اما من خلال التجمعات الاجتماعية أو العرقية ، كما أنها ليست واحدة عبر الزمن ، كما يريد لنا الفكر الصهيوني أن نعرف .

### الاشكناز والسفارد

ومن المجموعات الاجتماعية والسياسية والعرقية المميزة في اسرائيل اليوم مجموعتان هما الاشكناز والسفارد وأيضاً المفهوم التاريخي لهاتين المجموعتين غير دقيق .  
يشار الى الاشكناز عموماً في الكتابات العربية على أنهم اليهود الغربيون والسفارد على أنهم اليهود الشرقيون ، وذلك في مجمله صحيح في الوقت الحاضر بكل ما يعنيه من مضامين الانفتاح والعقلانية لدى الغربيين والمحافظة لدى الشرقيين ، ولكن هذه المفاهيم تاريخياً مختلفة ، فالاشكناز الذين ينتمون الى التشكيل الحضاري الجرمانى يوصفون في أوروبا في عصر التنوير بمصلحي الشباب القديم ، وقد كانوا غالباً فقراء منعزلين يعيشون في مناطق هامشية ويقومون بأعمال هامشية ، في الوقت الذي ينتمي السفارد الى أصل لاتيني اسباني برتغالي ويتسع المفهوم ليستوعب يهود البحر الابيض المتوسط ، وكانوا من الأثرياء الذين يعملون في تجارة الجملة والتجارة الدولية والاعمال المصرفية . وفي ابان المائة والخمسين سنة السابقة لبروز القرن العشرين حصل تغير تدريجي في المفهومين أدى الى اختلاف جذري ، فالاشكناز الذين رفضوا الاندماج في القوميات الاوربية البارزة في القرنين الثامن والتاسع عشر وجدوا ضالتهم في الفكرة الصهيونية التي تتبنى الأفكار القومية الخاصة بهم ، وأصبح مفهوم الاشكناز يطلق على اليهود الغربيين ذوي الفكر الصهيوني والذين أسسوا الكيبوتز ( تجمعات العمل ) على الارض الفلسطينية ، في حين تحول مفهوم السفارد الى اليهود الشرقيين ، وفي الوقت الذي نظر فيه السفارد الى الاشكناز في فرنسا قبل الثورة الفرنسية باحتقار وأكدوا أصولهم العرقية التي ادعوا أنها تختلف عن الاشكناز انقلبت الآية في اسرائيل الى درجة أن بعض المفكرين الصهيونيين يطلقون لفظ ( يهودي ) ليقصر على الاشكناز اليهود البيض وحدهم الذين يعتبرون أنفسهم قد اجتازوا صراعاً مريراً مع الحياة في أوروبا ، وهو صراع لا يستطيع البقاء فيه سوى الأكثر ذكاء . والأكثر قوة .  
واذا كان الاصل في التفرقة بين الاشكناز والسفارد هو الانتماء لمذهب يهودي والاختلاف في طقوس دينية وانتاء عرقي ، فان الاختلاف اليوم في الواقع الاسرائيلي اقتصادي اجتماعي وجغرافي . فاليهودي الايطالي أو الفرنسي الذي يعتبر سفاردياً من حيث المذهب الديني لا يعتبر كذلك من الناحية الاجتماعية .



فالشخصية الاسرائيلية اليوم مبنية على تركيب عرقي طائفي اقتصادي تحاول الايديولوجية الصهيونية تحطيه بطرح مفهوم السابرا ، والسابرا هو مصطلح يعني الجيل اليهودي الذي ولد على أرض فلسطين ، هذا المصطلح أيضا مر بتحويلات فهو لفظ يعني ( التبن الشوكي ) وقد ظهر أول ما ظهر في مدرسة هرزليا الثانوية في تل أبيب في أعقاب الحرب العالمية الاولى مباشرة ابان فترة الانتداب البريطاني على فلسطين . وكانت المدرسة تضم آنذاك شبانا يهودا من مواليد فلسطين الى جانب آخرين نزحوا مع آبائهم من أوروبا ، وكثيرا ما كان أولئك الأوروبيون الذين قدموا من حضارة أكثر تعقيدا ونشأوا في ظروف أكثر يسرا يتفوقون في الدراسة على زملائهم من أبناء اليهود من مواليد فلسطين ، وكان الآخرون يلجئون لتعويض شعورهم بالنقص الى تحدي أولئك الاقران بنوع من النشاط الحشن يرد لهم اعتبارهم وكان ذلك بتقشير ثمرات التبن الشوكي بالأيدي العارية . ومن هنا سموا بالسابرا .

الا أن المصطلح نفسه تغير ليعني الشباب من أبناء الصفوة الاسرائيلية الغربية أبناء الاشكناز مواليد الكيبوتز ، وهي الشخصية الأساسية المخططة في اسرائيل التي نواجهها نحن العرب اليوم ، وهم نتاج الثقافة والفكر الغربي . وعلى الرغم من أن سكان الكيبوتز في اسرائيل لا يتجاوزون أربعة في المائة من السكان فان نسبة الجنود والضباط بينهم حوالي ١٦٪ حتى أنه في حرب يونيو ١٩٦٧ كان ربع القتلى والجرحى من سكان الكيبوتز . ومن المهم القول ان تجمعات العمل في اسرائيل ليست ذات مواصفات اجتماعية أو فلسفات سياسية موحدة بل مختلفة المشارب السياسية والاجتهادات الدينية لكن يجمعها خيط واحد هو احتلال الارض ، وحتى الاشتراكية الصهيونية نجد لها اعتذاريات كثيرة في الادب الصهيوني السياسي والاجتماعي - فاشتراكية حزب العمل هي اشتراكية ديمقراطية من أجل ربط السوق الاسرائيلية بالسوق العالمية كما يؤكد جون لافين في كتابه السابق الإشارة اليه .

كما يحدتنا التاريخ الحديث أن الصهيونية لم تتورع من التعاون مع النازية ، ولم يعد سرا أن نشاطا منسقا بين النازية والصهيونية قد بدأ مباشرة قبل الحرب العالمية الثانية لنقل اليهود خارج المانيا وتهجيرهم الى فلسطين .

\*\*\*

ويعد

فان الاشكاليات المعرفية الأربعة التي تواجهنا لفهم العدو الاسرائيلي الصهيوني اشكاليات معقدة لا يجوز فيها التبسيط ، واذا كان لا بد من الاستشهاد بفكر العدو نفسه لفهم موقفه فان مقولة مناحيم بييجن لها دلالة بالغة في هذا الصدد .

لقد قال : « انني أؤمن بالتوراة وأضع ثقتي في الفاتوم » ذلك هو عقل عدونا الأساسي والحضاري ، مزيج من الايمان الخرافي ، وتعلق شديد بنتائج التكنولوجيا الغربية الحديثة . يهدف الى تمزيق العرب الى دويلات عرقية وطائفية .

فماذا أعدنا له . . . ؟ ! وماذا نحن فاعلون . . ؟

اليوبيل الفضية

للمجلة العربية

كتاب العربي

- السلسلة الثقافية الجديدة للمجلة العربية تصدر مؤلفاً فصلياً . ثم شهرياً .
- جمع مقالات كاتب واحد ، او عدة مقالات في موضوع واحد .
- مرآة العقل العربي خلال سبع قرون .



كتاب



د. أحمد زكي

الصحريّة

الكتاب الأول يناير ١٩٨٤

الجدید فی أدب الجزيرة العربية

# الدمعة و الابتسامة في أدب القصصيّ

بقلم : الدكتور محمد جابر الأنصاري

○ طرح الشاعر الدكتور غازي القصيبي مسألة غياب المسرح من شعره على النحو التالي في سيرته الشعرية : -  
\* يقول : لقد اشار بعض الذين تناولوا أشعاراً من جزائر اللؤلؤ الى ما يملأ الديوان من روح الكآبة والحرمان واليأس واستغربوا ذلك في ضوء ما يعرفونه عني شخصياً من روح التفاؤل والمرح .  
\* ثم يمضي قائلاً : « كان السؤال يطرح على النحو التالي :

هل لك شخصيتان متميزتان احدهما مرحلة متفائلة ، وهي التي نراها بيننا ، والثانية متشائمة كثيبة ، وهي التي نقرؤها في شعرك ؟



الى ذلك .

وما ساهم به على وجه التحديد هو اسلوبه الساخر في النثر ثم علاقته بنزعة الحزن في شعره ، وكيف تلتقي السخرية الباسمة بالحزن والكآبة في نفس واحدة ، ولماذا اختص النثر لدى غازي ، بالصفة الأولى الباسمة الضاحكة ، واختص الشعر لديه بالمساعر الأكثر جدية ، على عكس الشاعر عبد الرحمن رفيع ، مثلاً ، الذي اختص الشعر لديه في الأغلب بالمعالجة الساخرة والتصوير الفكه ؟

✽ عندما تقرأ بعض مقالات غازي في كتابه النثري « عن هذا وذاك » كمقالة الرشوقراطية أو « كحكاية بيروقراطية خيالية جداً » تجد نفسك أمام مستوى غير عادي من النثر الساخر اللاذع والواخز .

وكذلك عندما تستمع الى بعض محاضراته ، حتى في الموضوعات الجدية ، تحس ان الفن الساخر نابع من أعماق الرجل ، وليس مجرد حلية من حلي المحاضرة او المحادثة وهذا ما ادهشني حقاً عندما كنت استمع اليه في محاضرة جامعية إنمائية جادة ، ضمن ندوة البحرين الجامعية قبل زمن غير بعيد ، فوجدت ان سخرية الفنان تتجاذب جدية المفكر ، وتكاد تغلقها ، حتى اقتنعت أخيراً ، في سياق استماعي للمحاضرة ، بضرورة الالتفات الى ذلك النثر الساخر ، والاهتمام به كعطاء أصيل في نتاج الشاعر ، وليس كخطرات متفرقة ،

✽ رداً على هذا السؤال ، يتقدم الشاعر باجابة تحليلية نفسية ، نؤجلها الى حين ، ونسمح لأنفسنا بالتدخل لمحاولة إعطاء إجابة نقدية أمكننا الآن التوصل اليها في ضوء تطور أدب القصصي ، شعراً ونثراً ، وأشدد على كلمة نثر ، وهي إجابة قد لا تتناقض مع إجابة الشاعر الذاتية في سيرته ، لكنها تحاول الاشارة الى بعد جديد في المسألة ، وهو البعد النثري الساخر ، وما اذا كان يتناقض هو أيضاً مع حزن الشاعر أم يتكامل معه على نحو ما ، أم يتعايشان ، مجرد تعايش ، كما أشار اولئك الذين طرحوا الاشكالية على الشاعر لخيرتهم بين مرحه الشخصي وحزنه الشعري .

وبسادي ذي بدء ، أود ان انبه الى أن الدارسين والناقدين قد التفتوا كلهم تقريباً الى اشعار غازي ، ولم ألحظ ان أحداً قد اهتم بنثره ، وهو ليس بالقليل وان تنامي زمنياً بعد نوالي أشعاره .

وما أقصده بنثره هنا ، ليس محتواه الموضوعي او الفكري ، فهذه مسألة تقع خارج اختصاص النقد الفني الذي أحاوله في هذه المقالة ، وترتبط بقضايا الفكر ، وقد تناولت بعض أفكاره تلك في مواضع أخرى .

ما أقصده هنا هو الأسلوب الفني في النثر وما يعكسه من خصائص فنية وشعورية وما يشي به من براعة الكاتب كفنان وليس كمحاضر أو باحث أو صاحب رأي في التنمية او الثقافة او ما



ويكتسب هذا النثر الساخر أهمية أكبر ، في دراسة الأديب الشاعر ، عندما يتقابل في علاقة تضاد ، أو تكامل ، أو تميز مع نزعة الحزن في شعره .

وإذا كان هذا التقابل قد تم طرحه على الشاعر من قبل من زاوية شخصية أكثر مما هي نقدية ، من حيث التمايز الظاهر الذي لاحظته عارفوه بين مرحه الشخصي وحزنه الشعري ، فإن تنامي عطائه النثري الساخر في السنوات الأخيرة ، يعيد طرح هذه الاشكالية في أدبه ككل ، شعراً ونثراً ، ويجعل منها قضية أدبية نقدية خالصة ، عمادها نتاجه الشعري والنثري معاً ، وبالمقارنة بينهما ، أكثر مما هي ملحظ ذاتي أو شخصي بينه وبين عارفه . أعني انه بدخول البعد النثري الساخر أصبحت المسألة ملكاً للنقد الأدبي المجرد ولم تعد مقتصرة على سيرة الشاعر الذاتية ، على ما بينها من علاقة لا تنكر ، وذلك ما أحاول التمهيد له هنا بالتنبيه الى نثره كفن متميز في نتاجه الأدبي ، أولاً ، وكظاهرة جديدة تلقي الضوء على اشكالية مطروحة في شعره منذ البداية .

### وخز بلا دماء

\* ويجب ان اعترف للقاريء هنا أني أكثر ميلاً للأدب الساخر ، بكل أنواعه مني الى أنواع الأدب والشعر الأخرى . وربما لهذا السبب فإن أكثر استمتاعاً بنثر الدكتور طه حسين ، في طبقة الساخرة الرفيعة ، مني بنثر العقاد الغليظ ، رغم تقدير لي . وأكثر احتفالاً بنثر المازني اللاذع مني ببيكيات المنفلوطي العاطفية . وعلى صعيد الكتابات الصحفية ، فقد كنت أفضل أسلوب المرحوم سعيد فريجه صاحب « الجعبة » الشائعة على أسلوب إحسان عبد القدوس ، مثلاً ، التبسيطي المسطح .

ولعل أدق وصف قيل في النثر الساخر

المثالي . . بأنه ذلك الأسلوب اللاذع الذي يوخز دون أن يسيل الدماء . وذلك ما أرى بداياته القوية في نثر الدكتور غازي الذي تقتضي الأمانة أن اعترف له هنا بأن بدأت أفضل بعض كتاباته النثرية الساخرة على بعض قصائده - للسبب ذاته الذي أفضل لأجله أسلوب طه حسين على أسلوب العقاد ، ونثر المازني على نثر المنفلوطي - لا لأي اعتبار تقييمي آخر ، ودون ان يعني ذلك انحيازاً منهجياً لجديد نثره على حساب أصيل شعره .

ولكن لا بد من ايضاح ذلك لتبيان سبب اهتمامي بالبعد النثري الساخر في أدب الدكتور القصصي ، وهو بعد أرى أنه يساعدنا على فهم شعره وتفسيره بشكل أفضل كما يعطينا صورة أكثر تكاملاً لموهبته الأدبية كلها ولتكوينه النفسي كإنسان وفنان .

ولاهتمامي بالأدب الساخر ، فقد قمت بدراسة نقدية نفسية ، قبل سنوات قليلة ، أمكنني التوصل بعدها الى الاستنتاج بأن كل أديب ساخر كبير ، لابد وأن ينطوي في أعماقه الباطنية على شخصية حزينة مكبوتة .

ولكن الفارق بين الأديب الساخر والأديب الباكي ، هو أن الأول انتصر على أحزانه في معركة الحياة فاستطاع أن ينسجم لها ويسخر منها ، بينما الثاني ظل أسيراً لها طوال الحياة ، فلم يجد غير البكاء والتفجع ، لأن واقع الحزن ظل سيطراً عليه للنهاية .

ولعل أفضل تأكيد لذلك سيرة الدكتور طه حسين الذي فجعت الحياة في البداية بالعاهة والفقر والأحزان العائلية الكثيرة ، ولكنه انتصر على ذلك كله وصار ذلك الأديب الكبير والمصلح الاجتماعي المرموق ، ومن هنا هذا التحول في أسلوبه مع مرور السن من الجدية شبه العدوانية الى السخرية الرفيعة اللاذعة في شئون الحياة وقضايا المجتمع .

فالسخرية - اذن - تخرج من صميم الحزن ، والابتسام الساخر يأتي من صميم المعاناة

## الأدباء والشعراء

وفي سيرة الدكتور غازي الشعرية ما يثبت أولاً أن شخصية الشاعر تنطوي على حزن كبير ، وما يدل على أنه بعد أن امتص هذا الحزن في العمق ، قد تحطاه وانتصر عليه ، وأمكنه أن يرسل نظرة ساخرة للحياة والأشياء من خلاله . . وهذا ما يفسر لماذا ظهر نثره الساخر بعد شعره الحزين بوقت غير قصير .

يقول في تأكيد الحزن : « الجو المأساوي الذي أحاط بولادتي وبنشأتي الأولى قد ترك بصمات لا تتمحي في أعماقي من الكتابة . . »

ولكننا نكتشف أن الشاعر ، حتى على صعيد الشعر ، له قصائد ومقطوعات تدخل فيها يسميه بشعر : « الاخوانيات والمداعبات » رأى أن النزعة الساخرة كانت تعمل في أعماقه مع النزعة الحزنية في تجاذب جدلي . . لكن المؤسف أن شاعرنا اعتبر هذا النوع من الشعر « من قبيل العبث الذي لا ينبثق من تجربة حقيقية ولا يستحق الحياة » - لذلك فلم يهتم بحفظه وجمعه .

وأياً كانت نوعية هذا الشعر ، فإن الذي ترسخ في تجربة غازي الأدبية كون الشعر وعاء التجربة الجدلية الأقرب إلى الحزن ، وكون النثر وسيلة التعبير الساخر المبتسم ؟ .

وبغض النظر عن هذا التقسيم ، فإن إجادة الأديب لفنى الشعر والنثر بالشكل الذي يحققه غازي ليس بظاهرة عادية لأن أغلب الأدباء يجيدون فناً واحداً ولا يجيدون الآخر في أكثر الأحوال . وعلينا أن نتنظر المزيد من نتاجه لنرى توازنها لديه

وذلك ما يحتاج من الشاعر أيضاً سيرة أدبية جامعة جديدة . . تتخطى إطار سيرته الشعرية المبكرة الأولى . .

الكثبية ، كما يخرج النهار من الليل ، والحي من الميت - كما ترشدنا لذلك الآية القرآنية الجلية .

## الفلسفة الجدلية

ففي التصميم من واقع الحياة تتولد الأضداد من الأضداد والتناقض من التناقض بشكل لا نتبه إليه دائماً ونحن ننظر إلى الظواهر من أمور الحياة والأشياء . وهذا هو المعنى العميق للفلسفة الديالكتيكية أو الجدلية ، القائلة بتولد الأضداد من أضدادها وباندماج هذه الأضداد ، بعد الصراع فيما بينها ، في مكونات جديدة منسجمة واحدة ، كما يتولد الكائن الجديد ، إنساناً كان أو حيواناً ، من تقابل الضدين الذكر والأنثى . وأعني بالفلسفة الديالكتيكية هنا فلسفة هيغل الروحية قبل أن يحصرها الماديون في نطاقهم المادى الضيق .

بعد هذا الالمح لفلسفة السخرية وعلاقتها الجدلية بالحزن ، نعود لتقابل النثر الساخر والشعر الحزين في نتاج الدكتور غازي ، وقد امتلكتنا منهجا لتفسير العلاقة بينهما ، دون أن نضطر لطرح السؤال الاشكالي الذي طرحه عارفوه عليه عندما قالوا له ، كما ورد في سيرته الشعرية : -

« هل أنت إنسان مرح متفائل ، وبالتالي نستطيع أن نعتبر شعرك الحزين نوعاً من الخداع ؟ أم أنك إنسان حزين متشائم ، وبالتالي نستطيع أن نعتبر مسلكك بيتناً نوعاً من الخداع ؟ » .

هذا السؤال لا يعود وارداً ، بل إن طرحه بهذا التبسيط القائم على ثنائية الفرح - الحزن ، بنظرة تفصل كلياً بين الاثنين ، يصبح مسألة لاغية لاغفالها العلاقة الجدلية بين الجانبين .

والتبرير الوحيد لطرحه - في المرحلة الشعرية الأولى - هو عدم انضاح ملامح النزعة الساخرة لدى الشاعر التي هي توأم حزنه الشعري ( كما يتضح أيضاً من أمثلة كثيرة في سير غيره من

# الموسيقى العربية

## بين "اللهجات المحلية" والفصحى

بقلم : الدكتورة سمحة الخولي

إذا كانت مقامات الموسيقى العربية التقليدية تمثل في هيكلها العام اللغة الموسيقية الفصحى للعالم العربي والاسلامي ، فإن مقامات الموسيقى الشعبية تمثل اللهجات العامية .

مقامات تنفرد بها بعض بلاد المغرب العربي ولا تعرف في مصر أو سوريا . .

ويهمنا - بعد ما يزيد على نصف قرن على مؤتمر ١٩٣٢ ، ونحن نراجع تناولنا للقضايا الجوهرية لموسيقانا اليوم - أن نتوقف قليلا عن قضية الاختلافات الموسيقية المحلية في المقامات في أنحاء العالم العربي وما يحيط بذلك من أمور فنية وعلمية تتطلب منا موقفا علميا وتحليلا تجاهها رغم الاختلافات في المسميات في المقامات فإن هناك اتفاقا علميا على أن هناك سمة محددة ومميزة لمقامات الموسيقى العربية هي « نوعية » أبعادها التي تنفرد بها موسيقانا عن غيرها من الموسيقىات ، إذ أن مقاماتنا تألف - بجانب بعدي الصوت الكامل » و « نصف الصوت » اللذين

في مقال سابق \* تناول الحديث أول حصر شامل لمقامات الموسيقى العربية السائدة الاستعمال في العالم العربي الاسلامي ، ذلك الحصر الذي قام به المؤتمر الدولي الأول للموسيقى العربية ، المنعقد بالقاهرة سنة ١٩٣٢ ، وهو الذي تعد أعماله مرجعا بالغ الأهمية لقيمتها التاريخية كتسجيل دقيق وشامل لقضايا الموسيقى العربية الاسلامية السائدة في تلك الفترة . وقد أشرنا في ذلك المقال الى ما كشف عنه الحصر من وجود اختلافات بين المقامات الشائعة الاستخدام في مصر بالمقارنة للمقامات الشائعة في العراق أو تركيا أو إيران ، أو بلاد المغرب العربي . وقد اتضح لنا انها ليست اختلافات في المسميات بل أن هناك

## [ القاسم المشترك ! ]

فالبعد الذي يميز الموسيقى العربية وتنفرد به مقاماتها أو تكاد ، هو « ثلاثة أرباع الصوت » وهو سائد في كثير من المقامات المحبوبة الواسعة الانتشار في التلحين قديما وحديثا مثل مقامات : الراس ، البياتي ، السيكاه ، والهزام ، الجهاركاه والصبا والشوري . . والأمثلة كثيرة . ويختلف موقع بعد السيكاه ( وهو اسم درجة وفي نفس الوقت اسم المقام الذي يبدأ بهذه الدرجة أو النغمة ) ضمن تسلسل نغمات هذه المقامات بطبيعة الحال ، ( فهو يقع في الدرجة الثالثة في الراس ، والثانية في البياتي والصبا والشوري ، والأولى في مقام السيكاه ، والسابعة في الجهاركاه الخ ) إلا أنه قاسم مشترك فيها جميعا ، وهو الذي يجعل هذه المقامات نكهتها المميزة التي تفرق بينها وبين مقامات سائر الموسيقى الأخرى .

وإذا نحن فحصنا ما جاء بكتاب مؤتمر سنة ١٩٣٢ فإنا نكتشف من السطور الأولى لعمل « لجنة السلم الموسيقي » أن هذا « البعد الوسيط » - على أهميته المحورية - لم يكن موضع اتفاق بين أعضاء المؤتمر أو أنه كان مصدر مناقشات ومساجلات وتحارب ودراسات عديدة إذ برز تحديده كمشكلة من المشاكل الرئيسية التي تحولت مع السنوات ( فيها بعد ذلك المؤتمر ) إلى مشكلة « تقليدية » تنكسر عليها نصال كل مؤتمر أو تجمع أو ندوة موسيقية ، تريد أن تحدد مقادير هذا البعد في الموسيقى العربية . ورغم مرور نصف قرن كامل على بدء التعرض لمشكلة التحديد الواضح لقياس هذا البعد بالذات ، فلم يتم التوصل إلى حل علمي متفق عليه ومعترف به حتى الآن .

وقد أدى الوعي بأهمية تحديد مقادير الأبعاد الموسيقية إلى تخصيص واحدة من لجان المؤتمر الرئيسية في عام ١٩٣٢ للسلم الموسيقي وكانت



تتألف منها مقامات الموسيقى الغربية - تتألف مقاماتنا من بعد ثالث متوسط بينهما وهو البعد الذي يسمى تجاوزا « بثلاثة أرباع الصوت » وهذا البعد الوسيط من أهم شخصيات المقامات العربية ، لأنه هو الذي يضمن على ألحانها طابعها ومذاقها وشجاءها الخاص . وهذا البعد المميز هو الذي يعبر عنه الموسيقيون بتسمية : « السيكاه » وهو الاسم الفارسي للدرجة الثالثة في السلم الأساسي للموسيقى العربية ، أي سلم مقام « الراس » ، ويجدر بنا في هذا الصدد ، أن نشير إلى بعد « الثانية الزائدة » ، والذي نعرفه في مقام الحجاز والمقامات المشتقة عنه أو القرينية له ، ( وهو يتألف من صوت ونصف صوت معا ) ، ولكن بعد الثانية الزائدة ليس وفقا على المقامات العربية وحدها ، فله نظائر قرينية الشبه ، في بعض الموسيقى الشعبية في أواسط أوروبا ومنطقة البلقان .



نظرتها من الجانبين العلمي والفني . وقد حددت مهمتها في البداية بالاجابة على أربعة أسئلة نكتفي منها باثنتين نورد هما هنا لارتباطهما المباشر بقضية « البعد الوسيط » وأولها هو :

بحث التجارب التي أجريت « لاثبات مقادير الأبعاد السبعة للسلم الأساسي<sup>(١)</sup> » ( وهي مماثلة غالبا للسلم الغربية فيما عدا البعد الوسيط والذي يتغير موقعه كما ذكرنا من مقام لآخر ) لاثبات قيمة الأربعة والعشرين صوتا ( ربعا ) التي يتكون منها السلم العام للموسيقى العربية ؟ وثانيها هو : « إذا قسم الديوان لأربعة وعشرين بعدا متساويا لوجود علاقة ثابتة بينها فهل تتغير أصوات المقامات لدرجة تفقدها صفتها المميزة لها ؟ »

ويورد كتاب المؤتمر ( ص ٣٣١ وماتلاها ) ان أعضاء اللجنة قد أدلوا بأرائهم من الناحية النظرية ، ثم أجريت تجارب عدة لقياس بعض أبعاد السلم فكانت النتيجة من الناحية « العلمية » لا تبعث على الرضاء « وقد استمعت اللجنة ( أي انها اتخذت معيارا ذوقيا وتحكميا هو السمع ) لبعض الدواوين ، وبعض مقطوعات السلم المصري من فريق من الموسيقيين استدعتهم لهذا الغرض ، فوافقوا على انطباقها على المقامات الشائعة في الموسيقى المصرية في تلك الفترة . ثم أجريت نفس التجربة فيما يختص بالسلم الموسيقي عند الموسيقيين السوريين والأتراك ، فكانت اجابة الموسيقيين المصريين « انها لا ترتاح اليها آراؤهم » .

### [ آلة القانون ]

واذا استطرنا قليلا في متابعة هذا البحث

مهمتها : « إثبات مقادير الأبعاد السبعة للسلم الأساسي » للموسيقى العربية التي يمارسها العالم العربي والجزء الأكبر من العالم الاسلامي . ورغم تصدي تلك اللجنة وكل ماجاء بعدها من لجان في المؤتمرات والملتقيات الخاصة بالموسيقى العربية سنة ١٩٦٤ ، ١٩٦٩ ، ١٩٧١ وغيرها هذه القضية ، فمازلنا نفتقر الى تحديد ثابت ( وواقعي ) لمقادير هذا البعد الوسيط تحديدا لا خلاف عليه . فما هو مصدر الخلاف حول تحديد مقدار بعد السيكاه ؟ ، وما هو الحل الذي توصل اليه مؤتمر ١٩٣٢ بشأنه ؟ وهل تغيرت المعطيات التي تعامل بها ذلك المؤتمر الأول مع هذه المشكلة اليوم تغيرا جوهريا يلزمنا بالمراجعة ؟ وما أثر هذا كله على التعليم الموسيقي المنظم في العالم العربي اليوم في معاهد تسير على النهج الغربي في التدوين والتنظير ؟

### [ البعد الوسيط ]

نظرة سريعة على تشكيل لجنة السلم الموسيقي سنة ١٩٣٢ تدلنا على أنها كانت مشكلة تشكيلا وفق بين العقليات البحاثة الغربية التي اشتهرت باهتمامها الاصيل بقضايا الموسيقى العربية من أمثال : فون هورنبوستل ( ألمانيا ) وهنري فارمر ( المستشرق الموسيقي البريطاني ) والأب كولانجيت والبارون كارادي ( فرنسا ) ود . ثولف ، وبين مجموعة من قسم الفكر والفن الموسيقي من العرب والشرقيين من امثال مسعود جميل بك ( تركيا ) ومصطفى رضا بك واميل عريان ومحمود فضلي ومحمد فتحي وأحمد أمين الديك ( مصر ) ، ووديع صبرا ( لبنان ) ، فلنا إذن أن نظمنا الى تعادل تشكيل اللجنة وعمق

(١) السلم الأساسي هو سلم الراست المؤلف من سبع نغمات تضم بينها ستة أصوات كاملة ، وفي الموسيقى العربية تسميات خاصة لكل ربع صوت من أرباع هذه الأصوات الستة ( وجموعها في الديوان ٢٤ ربعا ) وعلى الطالب أن يحفظ هذه الأسماء عن ظهر قلب .

« الميلوجرام » ( وهو جهاز الكتروني مهمته ترجمة مسار اللحن الى رسم بياني مرئي على شاشة أمام الباحث موضحا الطبقة الصوتية : Pitch وشدة الصوت Loudness في مسار زمني . وهذا الجهاز يفيد في دراسة أبعاد السلم غير المألوفة في الموسيقى الغربية بأبعادها الصغيرة وطرق الأداء المختلفة مثل الزحلقة Glissando غير المحددة الطبقة وما إليها ) . ولا تزال التكنولوجيا الحديثة تطالعنا كل عام بجديد في هذا المجال ، بحيث أصبح قياس الأبعاد وتحديداتها علميا أمرا مسورا وفي متناول الباحثين بسهولة اليوم .

اذن فإن المشكلة بالنسبة للبعد المميز لطابع المقامات العربية لم تعد مشكلة قياس ذبذباته وتحديد مقاديره ، بل هي كيفية التعامل معه ، اذ يبدو من قراءة لجنة السلم في المؤتمر انها تقبلت على مضض وجود هذه الاختلافات المحلية بين بعد السيكاه المصري وبعد السيكاه العراقي أو التركي ، ولم تجد اللجنة وسيلة للتوحيد ( إن كان التفكير في توحيد الأبعاد واردا أو مطلوباً ) ، فقررت تركها على ما هي عليه ، وبذلك سلّمت لجنة السلم بأن الممارسة الموسيقية لكل شعب هي المرجع الحقيقي أو ان العرف الموسيقي الذي تبلور على مر العصور في مناطق خاصة عرف له احترامه وقيّمته ويجب تقبله والتعامل معه كما هو .

### [ المقامات .. لهجات محلية ! ]

وهذه الأبعاد المميزة للمقامات ، باختلافاتها التي حيرت اللجنة إنما ابتكرها الموسيقيون في ممارستهم الموسيقية فأنامل العازفين في عرفهم على العود أو الكمان ، أو حناجر المغنين هي في النهاية مصدر الابداع المميز لمزاج كل شعب ،

الشيقي وكيفية تناول اللجنة لتحديد البعد المستول عن شخصية الموسيقى العربية ، فأننا نجد أن اللجنة قد اعتمدت في بحثها على آلة القانون « التي ضبطها مصطفى رضا بك طبقا لأبعاد السلم الأساسي وعلى جهاز الصوتومتر ( بوتر طول متر ) بعد ضبطه بشكل مطابق لنغمات القانون بمعونة الموسيقيين الحاضرين . » وقد أجرت اللجنة تجربة قياس بعض الأبعاد على الصوتومتر ، وكررتها عدة مرات للتثبت من صحة النتائج أخذة في الاعتبار عناصر التعب والعوامل الشخصية مثل التفاوت في دقة الاحساس السمعي وفي ملكة التقدير ما يعبر عنه بالمعادلة الشخصية ...

وبعد تقليب للأمر من كل نواحيه انتهت اللجنة الى أن البعد الوسيط ، أو السيكاه ، في المقامات السائدة في مصر أخفض قليلا عن بعد السيكاه في السلم السائد في المقامات العراقية أو السورية أو التركية ، بفارق ضئيل ، ولكنه ملحوظ للأذن الموسيقية الحساسة . وانتهت اللجنة الى أنه لا مناص من ترك الأمور على ما هي عليه وبقاء السلم ( الأساسي ) التركي والعراقي والسوري على حالها : بسيكاها وأويجها<sup>(٢)</sup> المرتفعين .

وهذا في حقيقته ليس الا اعترافا وتأكيذا لأن هناك اختلافات محلية في الممارسة الموسيقية لبعض البلاد العربية وانها مركزة أساسا في بعد السيكاه أو البعد الوسيط في المقامات بصفة عامة .

وفي ضوء أساليب البحث المتطورة في علوم الموسيقى يبدو أن مشكلة إثبات المقادير الدقيقة هذه الأبعاد الموسيقية لم يعد يشكل صعوبة الآن بعد ابتكار الأجهزة العلمية المتعددة لقياس الذبذبات وتحديداتها بشكل مرئي مثل « الأوسيلوسكوب » أو أحدثها وهو

(٢) الأويج هو اسم الدرجة السابعة الأساسي ( المقام الراست ) اذا كانت من النوع الوسيط أي ثلاثة أرباع .

في معاهد التعليم الموسيقي أم تركها تتوارى أمام زحف « التقسيم المعدل » للسلم الأساسي ( إلى أربعة وعشرين ربعا متساوية ) ؟ وهل مازال مجال الاختيار في هذا التقسيم المعدل مفتوحا أمامنا حتى الآن أم فات الأوان لذلك فعلا ؟ وهذه بعض التساؤلات التي ستناولها في مقال آخر .

### [ جوهر موسيقانا وقيمتها ]

بقيت كلمة أخيرة أراها ضرورية في هذا المجال وهي أنه يجدر بنا ونحن نتطلع لاستخدام الأجهزة والوسائل العلمية في بحوث الموسيقى العربية أن نتناول هذه الدراسات بكثير من الحساسية الفنية وفي ضوء رؤية عميقة وفهم سوسبولوجي ناضج لجوهر هذه الموسيقى وقيمتها بالنسبة للحضارة العربية فالتطبيق الحرفي للمعايير والأساليب العلمية قد يحمل في طياته خطر القضاء على عناصر تميز جوهر الموسيقى او خطر تسطيح بعض مميزاتها ، والمثل الحي لذلك هو قضية إثبات مقدار بعد السيكاه الذي دل القياس العلمي المبني له ، منذ نصف قرن ، على وجود ظلال مختلفة له ، ذات دلالات نفسية وبيئية خاصة ، فالباحث ( الذي ورد في أعمال لجنة السلم ) في احتمال « توحيد » مقداره ، حتى على فرض امكان تطبيق مثل هذا التوحيد ، له مخاطره الكبيرة . ولذلك أرى أن من واجبا ، نحن الذين نسعى لنشر بحوث الموزيكولوجيا ( أو علوم الموسيقى ) في دراسة موسيقانا ، ان من واجبا أن نفكر مليا في « الأهداف » قبل الوسائل ، فأحد الأهداف الهامة هو بلا شك الحفاظ على ابداع الفنان بتراجه الخاص وطبيعته المميزة . والهدف الأكبر للدراسات العلمية الموسيقية انما هو فهم طبيعة هذا الابداع وعناصره الجوهرية المميزة وتسجيله بالوسائل التي تكفل بقاءه وتيسر نقله للأجيال التالية .

وهي التي بلورت النكهة الخاصة للمقامات في كل بلد ، بما يشبه اللهجات المحلية في اللغة العربية ، فلغتنا العربية ، التي يعتبر القرآن الكريم مصدرها ومرجعها ، تتعرض مع ذلك لاختلاف في جرس النطق ومخارج الحروف من بلد عربي لآخر في اللغة الفصحى ، فما بالنا باختلاف اللهجات العامية بين البلاد العربية ؟ وإذا كانت مقامات الموسيقى العربية التقليدية ( الفنية ) تمثل في هيكلها العام « اللغة الموسيقية الفصحى » للعالم العربي والاسلامي ، فإن اللهجات العامية في الموسيقى تجدها في مقامات الموسيقى الشعبية لكل بلد عربي ، حيث تتنوع وتعدد متأثرة بعوامل عديدة لا مجال للخوض في تفاصيلها هنا .

وقد توصل مؤتمر سنة ١٩٣٢ لما يثبت ان هناك خلاقات محلية في أبعاد مقامات الموسيقى العربية ، وهي التي تشبهها باللهجات المحلية ، ولكن تلك اللجنة توصلت الى هذه الحقيقة بأسلوب يعتمد على الذوق أكثر من اعتماده على حقائق علمية تقدر وتقاس ، فقد كان الحكم لديها في المقارنة بين ما عزفه القانون وما حسبه الصونومتر هو الأذن ورغم ان أسلوب اللجنة لم يكن علميا الا أنه حل « فني » يعتمد على تقدير لقيمة التقاليد السمعية الموروثة ويعترف بسلطان « عرف موسيقي » عميق الجذور لم يتشأ من فراغ ، فإذا كان هذا العرف قد رسخ الى هذا الحد عبر الأجيال وثبت حيث أن الاختلافات في تقدير السيكاه هي اختلافات في اللهجة الموسيقية تشبه اختلاف اللهجات اللغوية ، وان قياسها واثبات مقاديرها لم يعد صعبا اليوم فالمهم الآن هو ماذا نحن صانعون نتيجة هذا البحث هل نحرص على هذه الاختلافات المحلية مبادات حقيقة فرصت نفسها أم هل نسعى للتوحيد ونزبل الفوارق المحلية كما ورد ضمن مناقشات لجنة السلم منذ نصف قرن ؟ أم هل نحرص على هذه الاختلافات في مقادير الأبعاد والسيكاه بالذات ونستبظ الوسائل لنقلها للأجيال التالية



« توتب » ( بورتريه )

« توتب »

## الرجل الطيف حارس السلم ..

بقلم : جمال محمد أحمد

« هذه هي الروح التي كانت تحوم فوق سماء الاغريق ، تبشر باليقظة اليونانية الكبرى على يد بركليس ، وعادت روح هومر ، تحمل دعوته لنموذج عقل جديد ، يدير الحياة بذكاء وحس يتفق وتراثها القديم ، وحاجاتها الجديدة ، واذا كان علم هومر ارسقراطي النشأة الا أنه يملك تربية الصغار ويعين على تجارب الحكم والقيادة ، ولا يحول عن تلقى العقل ذي الحس في أية طبقة . التي مقصدها الأول الاجود لا الاكثر ، الكفاح وليس مجرد النجاح »

ه . د . ف . كنو لاغريفي

هي سجل الحوادث هناك وما هي - حتما - كذلك . كتبت كلها بأيديهم وكان صعبا عليها أن ترى حسنه في العرب ، فقد التقوا هناك في زمان جاهر فيه كل جانب أخاه بالعداء ، بعد أن عجزت المخائلة بينهما والمداورة أن تحفظ السلم ، وما ندرني أي جهة سيتجه هذا الشاب ليكتب هذا التاريخ بعين العرب أيضا فقد كانت الاندلس الافريقية - فيما نعرف الآن - أمية لا

هذه قصة من أروع صفحات التاريخ الافريقي ، والتاريخ العربي في أفريقيا ، وليس بعيدا أن يتفرغ لها يوما من الايام ، طلاب هذا أو ذاك من شباب العرب ، فيقتنوا آثار هذا الاندلس الافريقي ، قبل أن تعفي عليه رسال الايام أو تدخل هذه الكتب والمذكرات والرسائل العديدة التي كتبها الرحالة والمبشرون والقناصل الأوروبيون ، ضمير العالم كله على أنها وحدها



يملك عباد الطبيعة في الاقليم حين جثته . أرى سحبا في الافق قائمة ، وعودا تنبئني أن شيئا في الطريق قادم ، أنا ذاهب . « تأويل هذا بعد قليل ، ومعنى اللقب كذلك » .

### أفريقيا تحت الأضواء

لو كنت أكتب هذا الذي قرأت الآن ، أعني ربيع سنة ١٩٨٢ ، لا قبل عشرين سنة وأكثر ، شتاء سنة ١٩٦١ ، وأنا أقدم لتعريبي كتاب بازل دافدسن « أفريقيا تحت أضواء جديدة » لما كتبت غير هذا الذي جاء في خاطري آنذاك في أديس حيث كنت أعمل شيئا واحدا لو أعرفه ذلك الزمان . اذن لكتبته بدقة أكثر ، عن أسباب عودة صاحبي لزنجبار « حيث أهله وماله » كما قلت آنذاك . كانت أسباب دعوته أعقد مما كنت أعرف ، والقس الذي حاوره وهو في الطريق . ما كنت أعرفه معرفتي به الآن ، ولا أعرف القربي القريبة بينه وبين حامد . هذه حقائق كانت على خافية ، وما هي كذلك الآن . حتى أن الحديث الذي دار بينها بأكمله بين يدي ، مترجما من السواحلية للإنجليزية . أريد لك أن تطمئن فلن تختلف الصورة التي طافت بذهني آنذاك عن الصورة التي سترى حين أفرغ من حديثي اليك ، وستعترف حين يمضي بنا الحديث ، أني لست معنيا بتاريخ الرجل ، أين ولد ، متى ، من أمه ، من أبوه ، ماذا فعل ، متى ؟ إلى آخرها يعني به المؤرخ راصد الاحداث والحوادث أنها في بالي كل حين ، لكنها هناك لتعيني على صورة الرجل أراه خلال الذي كان من أمره صانع تاريخ ، وأمر الرجال حوله والنساء . صورة صانع تاريخ . فحديثي هذا الذي أسوق عن الرجل الذي بدأ لي طيفا من الأطياف ، « سرايا » كما قلت آنذاك لا يحيد عن الحقائق التي أملك الآن . لا يخشع بعض تجاريب ، تقف ازاء بعضها البعض ، تصور

تكتب ، عاش فيها رجال أخطروا أنفسهم أخطارا ، أفراد من العرب اقتحموا هذه المجاهل من « يوقندا » في الوسط الشمالي الى نياسا في الشرق الجنوبي وأذاعوا الذعر « من نياسا هذه في الجنوب الى سواكن في الشمال الشرقي » لا تسندهم جماعة ولا تعضدهم حكومة : سعيد بن جمعة ، سالم بن محمود ، خميس بن بهلول وعشرات غيرهم من أهل التجارة والسياسة في اقليم « يوقندا » الحديث ومحمد بن خلفان ، ويوانا عمر ، والشريف ماجد ، وعشرات غيرهم من أهل المال والحذق في نياسا الحديثة « وتنقانيا » ، وسليمان ابن الزبير رسول السلطان برغش في زنجبار ، يقطع القارة من شرقها في زنجبار لغربها في أنغولا ، للتجارة حيناً ولاشاعة نفوذ السلطان حيناً آخر . امامهم حامد بن محمد بن جمعة المرجبي ، توتب كما تسميه مصادر الفرنجة يجون جرس الكلمة التي وصف بها الأفارقة حامد المرجبي . صفة صدى لحسم الخليط عنه .

كان في ذهنهم أنه الرجل الذي أذاق ملك البلجيك ، ليوبولد ، مر العذاب ، حين فسدت بينها الحال . الداهية البصير بكل شبر في الجبال والغابات والبحيرات ، تلوح لك منه صور غريبة مثيرة ، كأنها ابداع فنان ، تود لو لمسها بيدك لتعرف . لكنها تتأرجح كالسراب عن بعد فتخطفها الحواس . ظل من الظلال خلال الكتب ، كان يعرف مواهبه ويدرك وهو في غياهبه تلك مصادر القوة ، أي تنبع وأي مسار تسير ، توالى عليه الفتوق آخر أيامه في الكنفو الاعلى ونكاه ما كان بينه وبين تجار العرب من عصبية يدميها الشقاق . خشي أن يتفجع ليوبولد فخرج يقصد زنجبار حيث أهله وماله . لقيه في الطريق الوعرة اليها عند بحيرة « تنقانيا » سنة ١٨٩٠ مبعوث جمية من جماعات التبشير وما نظن الا أنه لمح الشماته في عينيه ، قال له وهو يحاوره ، الانسان الأبيض أكثر قوة ودعوة مني ، سيبتلع كل الذي اقتنيت كما ابتلعت أنا ما كان



لفنتستون

الانسان ، تجار عاج ورقيق ، مغامرون من كل  
لسون ، رحالة يكتشفون رسل بشاة  
الامبراطوريات ، اداريون وقناصل ، وقبل  
هؤلاء وبعد مبشرون كلهم خباثت منكورة ، لا  
كغيرهم من الناس مزيج من الطيب والقيح .  
ما كان في بالي أني سأقرأ له وأقرأ عنه بعد عشرين  
سنة ، وأجدني أسيا علينا وعلى الذي كان من  
أمرنا في القارة الافريقية عرف عنها العالم في الذي  
قال قس واحد من الأشياخ النقاء بين المؤرخين  
من العرب ، وكان من الصادقين كما نعرف الآن  
مائة سنة بعد كتابه عن أقول روما يبدو لي وأنا  
أعيد قراءة الذي كتبت قبل عشرين سنة أن  
حسي بالرجل وأزمانه ما أملت على معرفة محيطه  
به وبأزمانه ، مقدار ما أملاه حس بدقائق حياتنا  
العاصفة آنذاك والآن ، والحس نافذة للعلم غير  
منكورة الا عندهم أولئك الذين يريدون أن يروا  
رهبهم جهرة ، كما قلت مرات .

أشرت لحياة صاحبي قلت كانت « عريضة »  
وما قلت هذا تزيدا ، قلته لانه كان في حياة كل  
الذين أتوا القارة في البدء . وما دخلها فضولا أو  
مسترا بليل . دخلها مدعوا في كل الذي يتصل  
بالأوروبيين ومقتحما في الذي يتصل بالعرب أو  
الافريقيين ، ستلقاه حين تقرأ عن غردون وهو  
يسعى يعالج الثورة المهدية في السودان ويعالج  
شئون حكام مصر أخريات قرننا الفائت ،  
وستلقاه حين تقرأ عن أمين باشا مطوقاً في  
الاستوائية ، خفت لنجدته أوروبا جميعاً ، كيلا  
يلقى مصر سيدة غردون وستلقاه حين تقرأ عن  
« لفنتستون » في الوسط الجنوبي من القارة ،  
حين جاء وذهل حين عرف ان العرب عبروا  
القارة في ذلك الاقليم على أقدامهم ومراكبهم  
ودوابهم من الشرق كينيا المعاصرة للغرب في  
« انقولا » ، بواخره ثن في الأنهار ، وستقرأ عنه  
حين يلقاه ستانلي يرجوه ان يعينه في البحث عن  
« لفنتستون » وكان قد تاه . سيرته بضع من  
سيرة هؤلاء ، لا سيرة رجل فرد يملك من المنة  
الجسدية أكثر ما يملكون . ما وقف كثيرون عند

هذه الحياة العريضة لصاحبي ، وهي غير مقيدة  
بتسلسل أزمان التجارب وامكنتها واحسبي  
اخترت التجارب على النحو الذي خلص اليه  
الناقد المسرحي أرك بتتلي وهو يكتب عن  
مسرحيين وعن أحداث بعينها في التاريخ قال  
يوجز تجربته وهو يقرأ للمسرحيين أنهم « كتبوا  
رواياتهم وعينهم تحديق في حاضرمهم الذي  
يعيشون . شيء من الماضي بدأ لهم بعضا من  
الحاضر المحيط بهم ، أقرب اليه مما يحسب  
الناس ، أكثر الأحيان بعيد الصلة بالماضي قريب  
الصلة بالحاضر » . أنقل لك هذا الناقد  
المسرحي ، وأزعم لك أن حياة صاحبي كانت  
أقرب أن تكون حياة صاغها روائي أو  
مسرحي ، ولو عاش زمان الملاحم الكبرى  
لكانت جذيرة بواحد من كتابها في القديم أو  
الحديث .

مغامرون من كل لون . .

أرجوك لا تأخذ على أن أطلت حديث تجربتي  
مع صاحبي حامد ، فانا أكتب ، لاشركك  
بواحدة من تجارب فريدة . ما كنت أعرف وأنا  
مسحور على أبيامي تلك بالفردوس المفقود في  
أفريقيا ، اني سألقي صاحبي الذي أوحى الي ،  
اني اتجهت بعد ذاك . لقيته في الذي قرأت من  
كتب عن أفريقيا المعاصرة ، حين أنهاها  
الأوربيون من كل ضرب علماء وصف

معه مواهبه في حراسة السلم ولنمض مع المرجى  
نعرف عنه منه .

### حامد و ستانلي . .

كان الخصام بين حامد وستانلي خصام  
العناء . أحب لك وقد رأيت هذا الخصام بعين  
أوروبا في الذي كتبوا عنه ، أن تراه أيضا بعين  
صاحبي حامد . رواء للقس سوان في مشهد من  
تلك المشاهد التي لا يمكن لك أن تنسى وأنت  
تراه بعين بصيرتك . كان اللقاء في يوجوجي على  
الجانب الشرقي الجنوبي من بحيرة « تنقانيقا » في  
بيت من بيوت أصدقائه العرب وأصدقائه  
الأفارقة ، وفيهم من أخواله كثيرون يصف  
مشهد اللقاء هذا صدبه القس سوان الذي قدم  
يسمع منه ما كان من أمره وأمر الرحالة الغروي  
الشكينة ستانلي ، وقد سمع الكثير مما قاله  
الأوروبيون ، يحمدون له عوارفه ، كارهين . ما  
كان من هؤلاء القس . كان يحمل لتبوت ودا  
واكبارة لا يكره أن يقول بها ، لا يغبطه . كان  
قد حماه وحى جماعته من المبشرين حين قدم بهم  
في الاقليم أول مرة . أبى عليهم المسلمون وأهل  
الوثنية من أفريقيا ، أن يقيموا بينهم يشرون  
بدين البيض اذ هكذا بدت لهم النصرانية تلك  
السنين . جاء بها الأوروبي وهو أبيض البشرة .  
كان حامد لا يرى رأي أخوته وأعمامه العرب  
ولا رأي أخواله الأفارقة أي دين سماوي خير  
للافريقي من أديانه الطبيعية . في الاقليم أرض  
عريضة وخلق كثيرون لتتنافس أديان الساء على  
وجدان الافريقي ، لا تحترب .

ما كانت هذه العارفة غائبة عن القس الفرد  
سوان ، حين دعاه تبوت ليلقاه يشكو لذي  
مرودة . خف اليه مشوقا القس يريد لقاء الرجل  
المسلم الذي حماه وحى نصرانيته أتاح لها أن تشيع  
في الاقليم . لا يؤت هذه الحكمة غير ذي حظ  
عظيم .

هذا ، ولا عند الذي رأوا من نفاذ بصره ،  
وسخائه بهذه الموهبة ، يزجى النصع للذي منهم  
يحببه ، ويعمل الذي يستطيع كي يعينه ، وكان  
في طوقه ان يعمل كثيرا بيده هو ويد رجاله . من  
العرب الخلف اعمامه والافارقة الخلف ،  
والمزيج منها اشباهه .

ما كتبوا عنه باريحية كاريحيته في عوهم ، تكاد  
بعض الأحيان تحس بانهم منه مغيطون ، ودوا  
لو عثروا على منقصة فيه ، اذن لجمعوا يلوكونها  
كالذي فعلوا بغيره من صناعات التاريخ العربي في  
القارة ، منقصة الآن نحو ثمانين سنة بعد وفاته  
تجارته الرقيق ، وما كان في وسع أهل زمانه من  
الأوروبيين ان يرموه بهذه القبيحة وهم يلغون فيها  
كما ولغ . حتى السيدة التي كتبت أعدل الكتب  
عنه بعد ان قرأت سيرته التي أملاها على هنريك  
برود سنة ١٩٠٢ وقرأت اوراق اسرته في زنجبار  
كتب ناشر كتابها « تبوت وتجارة الرقيق » سنة  
١٩٧١ يقدم الكتاب يعرف أنه يغري به القاريء  
الأوروبي على أيامنا هذه المحقورة « لا يعد الناس  
تبوت هذه الأيام واحداً من الأبطال في زمانه ،  
فقد قام صيته الذائع على آلام البشرية وذها ،  
ولكننا نعهده مع ذلك مغامراً جسوراً وادارياً قادراً  
وزعيماً يعرف كيف يقود الرجال » .

أكبر ظني ان السيدة ليذا كرهت هذا فما في  
كتابها ما يشير الى انها كانت تكتب وفي خاطرها  
ذاك الأوروبي الكاره العرب والمسلمين هذه الأيام  
أكثر حدة من أمس . كتبت ليذا أوثق الكتب عنه  
وقالت أعدل الكلام عن تبوت فهي ايطالية  
المولد ، ما بين قومها والعرب الآن أو أمس باحة  
عن حقائق حياة الرجل . ما يحملها على البحث  
عن سقطات رجل ما عاش للسقطات . تروي  
لك الذي كان بينه وبين ستانلي آخر أيامه في  
القارة وتقف عاطفة عند قوله التي نقلت لك  
« أرى سحجها . . انا ذاهب » . ما أبطأت النذر  
جاءت ستان اثنان بعد قوله هذه ، استعرت  
الحرب بين العرب والأوروبيين في « الكنفو » سنة  
١٨٩٢ ، وكان الرجل الطيف قد ذهب وذهبت

# منافذ الشعراء

بقلم : عبد الله زكريا الأنصاري

○ للشعراء منافذ يبصرون منها بعقولهم وأفكارهم ، ويرون الحاضر والماضي والمستقبل ، لكن ما هو شأن المستقبل وكيف يبصره الشعراء ؟ والمستقبل أحداث مكتوبة على صفحات الغيب ، والغيب لا يعلمه الا الله وحده !! إذن ففي الأمر سر ، فما هو هذا السر الذي يجعل الشاعر يخوض في عالم المستقبل ، أو يخلق برؤاه بين طيوفه وأحداثه التي يتخيلها .

إن الشاعر لا يتعامل مع العقل تعاملاً مباشراً ، ولا يتعد عن العاطفة والخيال أبداً ، والا جاء شعره قوالب من الكلمات الجامدة ، لا تحرك القاريء ، ولا تهز السامع ، فالخيال والعاطفة هما ملح الشعر ولذته .

أجل هناك شعراء يخلو شعرهم من عاطفة ، ويخلو من خيال ، وأولئك هم الذين يبنون الشعر بكلمات مركبة ، وأشطر مصفوفة بالكلمات ، وبيوت منحوتة نحتاً ، ليست فيها حياة ، وتجاوزاً نسميهم شعراء ، وإنما هم نظامون ، وشعرهم ليس شعراً وإنما هو نظم جامد لا يخاطب مشاعر الناس وأحاسيسهم ، وإنما يخاطب عقولهم ، والشعر الذي لا يخاطب عواطف الناس ولا يحرك مشاعرهم وأحاسيسهم ليس شعراً .

شاعر .. وشاعر

إن رؤى الشاعر للمستقبل إن هي إلا تصورات ، وتنبؤات يبصرها من خلال النافذة التي وهبها الله إياه ، وقد تكون على شكل صور مجسمة ، وقد تكون مجرد أحداث يتنبأ بها الشاعر ، ويحس بها قبل حدوثها ، ذلك أن الشاعر له منافذ يظل منها ، ليست لغيره ، فهو وحده الذي يتعامل مع الخيال ، ويتعامل أيضاً مع الفكر ، ويتعامل مع العقل بقدر ، أي بالقدر الذي يجنبه السقوط في بؤرة المحسوسات ، أو بالقدر الذي لا يتركه الجنوح إلى عالم اللامعقول .

إذا قلنا ان الشاعر يتعامل مع العاطفة ، ويمارس الخيال بعيداً عن المحسوسات العقلية فليس معنى ذلك أن الشاعر يحارب العقل أو يعاديه ، وإنما هو في تعامله مع الشعر يغرق في الخيال ، ويمعن في الرؤى ، ويتعد عن العقل شيئاً ، ومع ذلك تظل بينه وبين العقل خيوط رفيعة رقيقة تدفعه إلى المضي قدماً في رؤاه المجنحة ، وتصوراته الزاهية ، وإذا انقطعت تاه في عالم اللاهائي ، وضل طريقه الذي يشر للشعر مسالكة ودرويه .

هؤلاء الشعراء ، أو هؤلاء النظامون على الأصح ليست لهم منافذ يبصرون من خلالها



المر ، ولا العيش المتلصق بالتراب : -

معاقرو الكأس وهم سادرون  
وقالمو الليل وهم ساجدون  
غرقى حيازى في بحار النهى  
والله صاح والورى غافلون

### الشعر أنغام

وهكذا يمضي الشاعر ، وهكذا يتعامل مع الشعر .

والشعراء ضروب شتى من الناس ، ضرب يتلاعب في تبر المعاني ويقلب درها وجوهرها ، وضرب يعبت في تراها ويقلب حصاها ، وبينها ضروب مختلفة من الشعراء منهم من يسمو على هؤلاء ، ومنهم من يلهث ويعجز عن الوصول إلى أولئك .

بجانب أولئك الذين تتفتح لهم أبواب المعاني فيبدعون في سموات الخيال ، ويلمسون بعق أفكارهم ، وامتداد خيالهم ما قد يترأى لهم في المستقبل ، هناك شعراء ينطوي لهم الزمان ، ويعودون بأفكارهم إلى الوراء وتمتد أخيلتهم حتى تصل إلى الماضي السحيق فترسم وتصور وتقول ، كما حدث للشاعر أحمد شوقي وهو يصف أحد مكتشفي الآثار في مصر ، وهو يزيح التراب عن مخلفات الفراعنة منذ ألوف السنين ، يقول عن هذا المكتشف : -

أفضى إلى ختم الزمان وقضه  
وحباً إلى التاريخ في محرابه  
وطوى القرون القهقرى حتى أت  
فرعون بين طعابه وشرابه

إنه يصف بهذين البيتين مكتشف الآثار ، ويصوره وقد أت إلى شيء مختوم ، وهو الزمان ، فعالجه حتى فض ختمه ، أي فتحه بعد جهد جهيد ، ولما فض ختم الزمان ، دخل من فتحه

أحداث الحاضر ، وصور الماضي ، ورؤى المستقبل ، وانما هم نظامون للبيوت أو الجمل أو العبارات ، دون أن ينفتحوا فيها من روحهم ، وإذا كان هذا شأنهم فكيف نريد لهم منافذ مثل تلك التي يتمتع بها الشعراء الذين يخلقون بخيالهم ، ويطيرون بأفكارهم المجنحة ، ويستشفون ببصائرهم ويجوبون الماضي والحاضر والمستقبل ، ويتخلصون من قيود العقل ، ويمتطون صهوات الحرية ، ويجولون بها فوق التلال وعلى الجبال وفي وديان الأحداث ، يصورون ويرصدون ، وبترجهون ويلونون المشاهد يرشتهم الشعرية الخالدة ، أجسامهم في الأرض ، وأفكارهم في السماء . عقولهم في أجسادهم وخيالهم تسبح في الفضاء ، حتى تنتهي ساعة الإلهام ، وتنقضي حالة الوحي ، ويعود الوعي العقلي إلى حالته الطبيعية . يقول أحدهم واصفاً الحالة التي يكون عليها وقت المخاض الشعري : -

تدين في الدنيا بل السبعة العلل  
بل الأفق الأعلى إذا جاش خاطري  
أي أنه في حالة يتسامى فيها عن العالم الأرضي ، وينطلق من قيود الحرية إلى صميم الحرية ، ويشعر بأن الدنيا قد دانت له وأسلمت عنانها ، إنه شاعر ملاك في هذه اللحظات ، لكنه ما يكاد يعود مرة أخرى من ملكوت السماء حتى يقول : -

كُنَّا قَصْرْنَا قَطْرَةً فِي غُيَاب  
عَشْنَا وَعُدْنَا ذَرَّةً فِي التَّرَاب  
جُئْنَا إِلَى الْأَرْضِ وَرَحْنَا كَمَا  
دَبَّ عَلَيْهَا النَّمْلُ حِينًا وَغَاب

ثم يمضي ، ويرسم تصورات شعراً منفياً ليس منحوتاً ، لكنه شعر ملهم ، تابع من عاطفة مشبوبة ، وإحساس ملتهب ، وشعور متأجج ، لا يفنئده العقل بقيوده ، ولا الحقيقة بواقفها

إبداع ، وهؤلاء هم الذين يصارعون ويكافحون ويتفعلون بالأحداث ، ويحتكون بمصائبها وتحملون مآسيها ، ويدوقون مرها ، ويستمدون من كل ذلك أمثالا وعبرا يضربونها للناس ، وتظل الأجيال ترددها ، وتبقى خالدة ما بقيت الحياة ، لأنها خلاصتها ، وعصارتها ، لعل أبا الطيب المتنبي وهو الشاعر الموهوب على رأس هؤلاء الشعراء المبدعين الذين سارت حكمهم على ألسنة الناس ، وستظل سائرة حتى يرث الله الأرض ومن عليها . فَمَنْ غَيْرَ المتنبي قال مثل هذا القول البليغ : -

وَمَنْ يَكُ ذَا فَمٍ مُرٍ مَرِيضٍ  
يَجِدُ مُرًا بِهِ الْمَاءِ الزَّلَالَا

وَمَنْ غَيْرُهُ قَالَ : -  
وَمِنَ الْعِدَاوَةِ مَا يَنَالُكَ نَفْعُهُ  
وَمِنَ الصَّدَاقَةِ مَا يَضُرُّ وَيُؤْلِمُ

أَوْ : -  
وَمَنْ صَحَبَ الدُّنْيَا طَوِيلًا تَقَلَّبَتْ  
عَلَى عَيْنِهِ حَتَّى يَرَى صَدَقَهَا كَذِبًا

أَوْ : -  
وَلَمْ أَرِ فِي عَيْبِ النَّاسِ شَيْئًا  
كَنَقْصِ الْقَادِرِينَ عَلَى التَّمَامِ

أَوْ : -  
كَذَا قَضَيْتِ الْأَيَّامُ مَا بَيْنَ أَهْلِهَا  
مَصَائِبُ قَوْمٍ عِنْدَ قَوْمٍ قَوَائِدُ

ولو تتبعنا حكم هذا الشاعر الملهم لطال بنا المقال ، فهو شاعر قمة قسم الشعراء ، ومع ذلك فهناك الكثير الكثير من الحكم الخالدة ، والأقوال الصادقة ، والأمثال العظيمة في شعرنا العربي ، لشعراء هم منافذ يبصرون منها ويطلون ، ويأتون بالعجب العجيب . ○

وحبا منها إلى التاريخ المُعَرَّق في قدمه حتى وصل إلى محرابه ، فانطوت له القرون القهقري ، إلى أن وصل إلى فرعون ، فكانت لحظة وصوله ، لحظة جلوس فرعون إلى طعامه وشرايه فهذان البيتان هبطا على الشاعر وهو يعالج في قصيدته وصف المكتشف ، فجاء بيتين رائعين تتمثل فيهما قمة البلاغة والافصاح ، وهما ضربان من الابداع .

## رحلة في الكون

وهناك ضرب من الشعراء من جابوا بأخيلتهم ، وطاروا بأفكارهم إلى الكواكب الأخرى ، وبعضهم من تهادى في وصف سكان هذه الكواكب إما مدحا أو هجاء ، مثل ذلك الشاعر الذي حط بخياله فوق سطح المريخ ، وراح يشاهد الخلق هناك ، ولما عاد إلى الأرض ، هجا أحدهم وشبهه كأحد سكان المريخ الذين لم تعجبه أشكالهم وألوانهم وقصر قاماتهم ، حيث تخيلهم قصار القامة أقزاما ، ألوانهم شقراء تميل إلى البرص .

ومن الشعراء من تلمس بفكره وعميق خياله أحداثا حدثت ، أو لما يأت أوانها ، ولو تصفحنا دواوين الشعراء القدماء لوجدنا كثيرا من تنبؤاتهم صدقت وتحقت فعلا ، أو كانت أقرب إلى الواقع ، بل إنه إلهام يأتي الشاعر في وقته وساعته ، من خلال معاناته الشعرية .

لذلك نقول إن للشعراء منافذ يبصرون منها أحداث الحاضر ، ويرون منها الماضي بتفاصيله ودقائقه ، ويطلون على المستقبل ويستشفون منه ما قد يحدث لهم أو لجيلهم ، ويدقون ناقوس الخطر ، ويُنَبِّهون للأحداث والمواقف ، والزواجر التي قد تقع وتودي بالجيل ، أو تحطمه تحطيا .

إن لبعض الشعراء خيالات واسعة ، ونظرات نافذة ، وآراء صائبة ، يدعون فيها أي



تقدم منتدى العربي وجهتي نظر متعارضتين في موضوع واحد ، هو « الخيال العلمي » ، احدهما يقدمها عالم ، والأخرى يقدمها فنان ..

والحوار وطرح وجهات النظر المختلفة ، هو الطريق الوحيد الى الحقيقة ، وهو المخرج من الغموض لكي تستمر العربي منبرا مفتوحا ، وحقا لكل صاحب رأي فعندما تلتقي الأفكار تبدأ المعرفة الحقة ..

## الخيال العلمي

### هل له مكان في مجال الفكر والبحث ؟

بقلم : الدكتور عز الدين فراج

الخيال العلمي ، اصطلاح في حقيقته خطأ ووهم ، بعيد عن الحقيقة ، ولا مكان له في مجال الفكر العلمي والبحث التجريبي ، على عكس الخيال في الادب والفن .

كل ذلك لان طبيعة الانسان فيها العقل وفيها العاطفة متمزجين .

فاذا جنح كاتب الى العاطفة ومزجها بالخيال فهناك بشر يفضلون هذا المزج ويرون أن الخيال في الادب كالمالح في الطعام ، ولكن كثيره يفسد .

وهناك أدباء يمنحون الى دقة التعبير ، ومن القراء من يحب هذه الدقة ، مع قدر قليل من تساؤل

فخيال الادباء متعة للكتاب والقارئ على السواء . فكاتب قصة يستطيع بخياله أن يسبح مع أبطالها كما يشاء ، ويستطيع الشاعر أن يسبح مع محبوبته في بحار مشاعره كما يريد ، وهو راض وهي راضية . ويستطيع كاتب المسرحية أن يصور النفس البشرية ويحللها كما يشاء . تمتاز الحقيقة والخيال في نفس الاديب ، فيجد هذا الامتزاج صدها في نفس الكاتب والقارئ ،

## الخيال

### العلم والحقيقة المجردة

الى حقيقة هي « لا خوف على الخلايا من هذا المرض » لأنهن يتعرضن لجدرى الابقار . وراح يسأل ألا يكون هناك ارتباط بينهما ؟ وللإجابة على هذا السؤال لا بد من تجارب . . ولكن من يقبل أن يجرب فيه ما يريد ؟ لا أحد طبعا .

عندئذ لم يجد « ادوارد جنر » مفرًا من أن يجرب هذه الحقيقة في ولده الوحيد ، بالرغم مما عرف عنه من قوة العاطفة والأبوة .

### الحائز بين العاطفة والواجب

وقف « ادوارد جنر » شنت الفكر ، حائرا بين عاطفة أب يضحي بولده وبين واجب يملئ عليه أن ينقذ البشر كلهم من هذا المرض . حمل ولده بين يديه ، ووضع على ركبتيه ، وحدث بذراعه خدشا وضع عليه بعض السبع السدى أن به من ضرع الابقار المربضة بالجدرى ، فظهر على ولده أعراض مرض جدرى الابقار وشفى منه .

وأراد « ادوارد جنر » أن يستكمل بحثه فنقل الى ولده بعد ذلك مادة الجدرى البشرى من طفل مريض به ، ليتحقق من هذه الحقيقة التي لاحظها ومن فعل المادة التي كشفها في الوقاية من هذا الداء . وكان من حظ ولده وحظ البشرية كلها أن توصل الى الوقاية من مرض الجدرى . هل كان ذلك خيالا أم كان ثمرة لقوة الملاحظة والتجربة والبحث والتضحية بأعز ما يملكه هذا العالم .

أما العلم فلا خيال فيه ، فهو على نقيض الادب والفن تماما ، لانه لا يعرف الا الحقيقة المجردة والثابتة والمؤيدة بالتجربة والبرهان . حقائق الكون وقوانينه ونواميسه وأسراره كلها من صنع الله سبحانه وتعالى ، فهي ثابتة غير متغيرة . وكل ما هنالك أن هذه القوانين وأسرار الكون ، اهتدى اليها العلماء في قرون متعاقبة بقوة الملاحظة والبحث والتجريب ، مع اقامة الدليل على صحتها وتأييدها من حوله من العلماء .

لم تبدأ الحقائق العلمية من فراغ . ها هو البخار لم يكن خيالا علميا . . انما بدأ عندما لاحظ « جيمس وات » وهو صغير أن غطاء ابريق الشاي أو غطاء القدر ، يعلو ويرتفع ويهتز ويتحرك ، عندما يغلى الماء ، فيدفع بخار الماء هذا الغطاء .

هذه الملاحظة كانت بداية عصر البخار ، إذ بدأ « جيمس وات » يتابع قوة البخار ، ويبحث حتى اخترع عدة أجهزة تعمل بقوة دفع البخار . اذن قوة البخار لم تبدأ من خيال ، بل بدأت بقوة الملاحظة ، ثم بمواصلة البحث والتجريب . . حتى وصلت فيما بعد الى اختراع قطار السكة الحديدية .

وما يقال عن البخار يقال أيضا عن « ادوارد جنر » فقد وجد أن الاصابة بمرض الجدرى في منطقتة ولكن بمشاهداته العديدة وتدوينها انتهى





## لا . . للخيال العلمي

من هنا نرى أنه ليس في العلم خيال ولا خيال علمي . . فالعلماء لا يعرفون الا الحقيقة الثابتة ويجمعون عليها .

وهاهو « اديسون » يدخل على صديقه « فارمر » و « لاس » فوجدهما يشعلان مصباح القوس الكهربى ، وهو مصباح شديد التوهج ، ينتج ضوءا ساطعا لا تحتمله العين .  
صاح فارمر قائلا :

ان اضواء القوس الكهربى ، كما نراه ياديسون لاتصلح الا لاضاءة الميادين والفنارات ، ولا يصلح لاضاءة المنازل اطلاقا .  
فقاطعه اديسون قائلا :

ساصنع لكما مصباحا يضىء بالسلك الحرارى . فقالوا له التجربة خير برهان .

راح اديسون يجرب في معمله اسلاكاً حرارية تشتعل وقتاً ثم تحترق وتنفث ، ولكن اديسون اصبر على مواصلة البحث عن سلك يشتمل ويسطع ولا يتفث ، فعاش ليلاً ونهاراً ، هو ومساعدوه في معمله ، يجربون سلكاً بعد سلك ومادة بعد مادة . . واخيراً راح يجرب فتيل من الكربون في كرة زجاجية مفرغة الهواء فتوهج الفتيل ، وتعلقت انظار الجميع بهذا المصباح الساطع ومضت ساعات والكل يترقب هذا المصباح المضىء . وبعد ستة وثلاثين ساعة ، اهتر السلك وانطفأ .

وراح « اديسون » يبحث عن فتيل أفضل ، حتى استطاع أن يجعل مصباحه ساطعاً أكثر من مائة ساعة . ومضت الأيام . . وتطور المصباح الكهربى حتى صار في وضعه الذى نراه الآن .

هل كان هذا المصباح خيالاً ؟ هل بدأ من خيال ؟ هل بدأ من فراغ . . أم كان له من قبل تطور علمى كبير في عالم الكهرباء وظل يتابع المسيرة بعمل متصل ، حتى أصبحنا ننعم بهذا الضوء الكهربائى .

لقد جنت السينما على الأجيال الحالية والقادمة بأفلام قائمة على الخيال العلمى للمتعة والكسب ، خلطوا فيها الخيال ببعض العلم ، مما ادى الى تلوث الثقافة العلمية عند الشباب ، واصبح الشاب غير قادر على أن يستنبط الحقائق العلمية السليمة الدقيقة من هذا المزيج المزيف .

## لا تشوهوا العلم

يا كتاب الخيال العلمى . . اتركوا العلم ولا تشوهوه بخيالكم من أجل الكسب والمتعة . . فان كنتم اصحاب خيال فعليكم بعالم الآداب والفنون . . عليكم بالشعر والقصة والمسرحية التى تصور حياة الانسان في شتى حالاتها وازماتها ، لتفرغوا فيها خيالكم . . ومع الأدب لا تسرفوا في الخيال الا بقدر . . فالخيال في الأدب كالتوابل في الطعام ان زاد عن حده فسد .

اتركوا القصص العلمى للعلماء الذين وصلوا الى قمة العلم ولديهم مواهب أدبية ممتازة - علماء أدباء - ، فهم أقدر على تقديم علم دقيق غير مشوه ، وأقدر على تقديم علم في اسلوب سهل ميسر ، دون أن ينحرفوا به عن الواقع والحقيقة الكاملة ، ولهم من فيثامينات الأدب وتوابله ما يقرب الحقيقة الى كل قارئ أو كل مشاهد .

« أدب الخيال العلمي » . كلمة لها وقع جذاب على الاذن .

---

## الخيال العلمي أكثر نماذج الأدب إثارة !

بقلم : نهاد شريف

---

وقد سمعناها تتردد كثيرا في الآونة الأخيرة عبر الاذاعة والتلفزيون والسينما . . ثم سرعان ما اكتشفنا أن هناك عديدا من مؤلفات الخيال العلمي وجد أغلبنا متعة في قراءتها والتعرف على ما تطرحه من أفكار وتنبؤات وتحذيرات . . ان أدب الخيال العلمي ، هو الاسم الذي يطلق على نوعية جديدة من الأدب . . تم مولدها في فرنسا وانجلترا ( حيث بدأت ) منذ ١٦٠ عاما . . وبعدئذ في أمريكا وروسيا منذ نحو ٨٠ عاما . . أما في مصر ( وقبل غيرها من دول المنطقة ) فلم يكتب أدب الخيال العلمي الا منذ ٢٥ عاما فحسب . . وبعبارة أخرى فمع منتصف القرن الـ ١٩ الميلادي وفي أعقاب النهضة التي شهدتها العلم والصناعة في كافة المجالات برز الى الوجود أدب جديد هو أدب الخيال العلمي . . والذي لم تمتد آثاره إلينا الا منذ منتصف الخمسينات . . .



لابن طفيل الى آخره . . . وتتميز الأساطير بخيالها الجامع أو ما يسمى « بالفانتازيا » . . . والتي تتمثل في حلم الانسان أن يتخطى الخواجز الزمانية والمكانية دون أن يستند هذا الحلم على أسس علمية رياضية كانت أو تجريبية . . . كما تتمثل في مخاوفه من تدخل قوى غيبية في حياته كالسحر والأشباح ولعنات الآلهة وكافة ما وراء الطبيعة من أسرار ومسميات . . .

ان أدب الخيال العلمي - منذ بداياته الأولى وحتى يومنا الحالي - انما هو تعبير عن أحلام البشرية ومخاوفها من المجهول . . . وبعدئذ عن التقدم العلمي وسقوطه في شتى صورته . . . وفي كتاب « ألف ليلة وليلة » عديد من الأمثلة لهذه الأحلام والمخاوف . . . في حكايات الجن والعفاريت والحصان الطائر والبساط السحري وبلورة الرؤيا وطاقيّة الاخفاء ومصباح علاء الدين وما يشتمل عليه ذلك كله من خوارق وتحد للمألوف في الطبيعة . . . وأيضا كوصف للكثير من التراكيب شبه الكيميائية لمحاولات تجلب الحب وأخرى تؤدي الى الموت الظاهري وثالثة تقلب الانسان حيوانا ورابعة تمتع قوى خارقة جبارة وهكذا . . . وفي قصة « عيد الله البري وعيد الله البحري » وهي من قصص ألف ليلة وليلة وصف أخاذ لمملكة البحار وما يزخر به قاع البحر من عجائب ومن خيرات . . . فيها اقتراب لا يأس به من حقائق علمية عرفناها مؤخرا لما كان مجهولا آنذاك عن قاع البحر وعن أعماقه الحافلة بالأسرار . . .

### أول الرواد

فاذا تحطينا مرحلة الجذور أو البدايات الأولى

ومن الاسم الذي يطلق على نوعية الأدب الجديد . . . الخيال العلمي . . . نستطيع أن نعرف أن الأصل في كتابته يرجع الى الخيال . . . تلك الكلمة القديمة قدم وجود الانسان على ظهر الأرض . . . فالخيال هو القوة الساحرة التي رافقت تطور البشرية . . . دافعة . . . ومفسرة . . . وملهمة . . . انه النعمة المحركة لأحاسيس الشعراء والكتاب . . . انه روح الفنون ووقود ملكة الابداع والابتكار والاختراع . . . ومن الخيال نشأت الأساطير . . .

### الجذور الأولى

ان الجذور الأولى لقصص الخيال العلمي - أو لو قلنا أنماطها المبكرة - انما كانت نوعا من الأساطير . . . على أن « الأساطير » لم تكن مجرد خيالات وأوهام قصصية . . . وانما عدت محاولات جادة من المجتمعات الانسانية القديمة تفسر بها وتقيس عليها . . . ظواهر الحياة والطبيعة والكون . . . أي أن الأسطورة كانت نمطا من التفكير العلمي لدى الانسان القديم . . . ادت اليه عوامل الرهبة من المجهول الى جانب النزعة الملحة الى المعرفة . . .

وكل الشعوب لديها كم هائل من أساطيرها القديمة . . . قدماء المصريين والافريق والرومان وغيرهم لديهم اغرب الاساطير ومعظمها ذات فكر وطابع ديني . . . ونحن العرب لدينا اساطير الجاهلية . . . واساطير صدر الاسلام والعصور الاسلامية التالية . . . مثل المقامات وألف ليلة وليلة وكليلة ودمنة . . . ومثل قصص عنترة وسيف بن ذي يزن والأميرة ذات الهمزة . . . وكرسالة الغفران للمعري ورسالة حي بن يقظان

الذي ألف كتابه «سومبيون» وهو قصة رحلة أخرى إلى القمر تعد أكثر ذكاء في كيفية وصف القمر والطريق إليه .. بينما كتب الفيلسوف الانجليزي فرانسيس بيكون قصته «اطلانس الجديدة» وتحدث فيها عن مجتمع بمائل مجتمع قارة اطلانس الغارقة ..

وكما حدث من قبل مع الفيلسوف العربي الفارابي مؤلف «آراء أهل المدينة الفاضلة» فقد نسبت كذلك قصة العلامة العربي ابن طفيل والمسماة «رسالة حي ابن يقظان» .. وذاعت بدلا منها قصص غريبة كتبت في قرون لاحقة على نمط القصة العربية الأم سالفة الذكر .. وذلك أمثال قصة «روبنسن كروزو» التي كتبها القاص الانجليزي دانيال ديفو في ق ١٨ م .. و«رحلات جلنفر» للانجليزي جونانان سويفت وأيضا «طرزان» للامريكي ادجار رايس بوروز ..

على أن أبوى القصص الخيالي العلمي بمفهومه المعاصر هما معجزة قصاصي القرن الـ ١٩ م بلا منازع : الفرنسي جول فيرن (١٨٢٨ - ١٩٠٥ / ٧٧ عاما) والانجليزي هربرت جورج ويلز (١٨٦٦ - ١٩٤٦ / ٨٠ عاما) .... وقد قاد الروائي جول فيرن أبطال رواياته في رحلات باللغة الغريبة إلى أسفل سطح البحر بـ ٢٠ ألف فرسخ - وحول العالم في ٨٠ يوما - ثم قادهم إلى سطح القمر وهبط بهم إلى باطن الأرض وتسلل بهم مستقلا غواصته نيوتيليس إلى أعماق البحار - كما ابتكر لهم أول سيارة برمائية وطائرة وتغوص كالغواصة في نفس الوقت .. أما القصص المؤرخ الانجليزي هـ . ج . ويلز فقد كتب لنا «يوتوبيا جديدة» واخترع «آلة الزمن» وجعل الانسان «خفيا» .. كما ذهب بدوره إلى القمر ومشى

نأتي إلى مرحلة «المحاولات المبكرة لكتابة ما يشبه قصص الخيال العلمي» .. حيث نجد كثيرين قد سجلوا محاولات المبكرة والتي تعتبر سابقة لزمانها فكرا وفنا .. ولعل من أبرز هذه المحاولات ما كتبه لوسيان السوري .. وهو رجل عاش في روما في ق ٢٢ م محامياً وخطيباً متجولا .. وقد ألف باليونانية القديمة كتابا أسماه «قصة حقيقية» ويعتبر أول محاولة قصصية معروفة للسفر إلى القمر ..

رائد عربي آخر هو أبو نصر محمد الملقب بالفارابي .. والذي كتب في ق ١١ م مؤلفه العظيم «آراء أهل المدينة الفاضلة» .. وهو فلسفة رفيعة صور بها دولة مثلى تحقق السعادة والرفاهية لشعبها وتمحو الشرور بينهم .. والمؤلف يقوم أساسا على علم ومنطق سليمين .. كذلك يعتبر الفيلسوف والطبيب والفلكي والأديب الشاعر والمفكر الموسوعي أبو بكر محمد ابن الطفيل رائدا عربيا في مجال الخيال العلمي .. فقد ألف في ق ١٢ م في سراكش الأندلسية كتابه «رسالة حي بن يقظان» .. وهو قصة فلسفية لحياة غلام أرضعته ظبية وعاش وحيدا في جزيرة نائية .. وظل ينتقل في تدرج عبر سلم المعرفة حتى اهتدى بذكائه وفطرته ودقة ملاحظته إلى الإيمان بالله خالق الخلق ومصدر الوجود ..

لكن سرعان ما يتسنى فضل الفارابي خلال القرون الأربعة التالية لنجد الأضواء تسلط على الانجليزي السير توماس مور في ق ١٦ م حينما ألف كتابه المشهور «يوتوبيا» والذي لم يزد عن مدينة مثلى كتبت على نسق المدينة الفاضلة التي ألفها الفارابي ..

أما القرن ١٧ م فقد شهد مؤلفين رائدين للخيال العلمي هما الفلكي الألماني يوهانس كيبلر





على التجربة واستقراء الواقع والانتهاه الى قوانين محددة . . ومن ثم فأدب الخيال العلمي هو نوع من التوفيق بين النشاط الخيالي والنشاط العلمي للإنسان . . .

● انه أدب تصور المستقبل من وجهات نظر مختلفة واجتهادات منطقية متطورة ورؤية فلسفية متحررة .

● انه الأدب الذي يعلم باللحظة التي ينتصر فيها الانسان على الشيخوخة مثلاً . ومتي يقهر الأمراض ويتحكم في التنبؤ ويححو الألم . . وكيف يتغلب على معوقات الحياة كأضاعه الوقت في النوم أو الجلوس الى مائدة الطعام أو الذهاب الى دورة المياه الخ .

● وهو الأدب الذي يخترق باطن الأرض . . ويغوص في أعماق البحار . . ويهزم المسافات بين الكواكب والنجوم في أنحاء الكون اللامهائية . . ثم في النهاية يعدنا - عقلياً ونفسياً - لاستقبال كائنات أكثر رقباً تفد اليها من عوالم قصية أو كائنات أقل رقباً تنطلق نحن إليها في توقيت محتوم بعد أو قرب ؟

● بينما يصل أدب الخيال العلمي الفرد بماضيه وحاضره ومستقبله . . بل ويطلعه في تحد على ما يحيطه من غيبيات وظواهر غامضة مثل ما يسمى بالخوارق والغاز الوجود وخفايا الكون وما أشبه . . .

ان السؤال الذي يطرح نفسه في البداية هو : هل يمكن بضربة واحدة أن يقضي سيف الفناء البتار على البشرية كلها . . أو معظمها . . وذلك بقيام حرب نووية بمحض الصدقة ؟

والاجابة للأسف : نعم . . .

وهكذا نرى أنه يمكن عن طريق « قصص الخيال العلمي » وبأسلوبها الفعال الشيق . . .

على ثراه . . ثم خاض حرباً مريرة ضد غزاة من كوكب المريخ . . وتصور نجاة أرضنا بمعجزة من الارتطام بجرم سماوي شارد . . .

وجملة القول فإن جول فيرن وويلز . . وأيضاً كما يحلو لبعض باحثي الخيال العلمي أن يضيفوا ماري شيلي مؤلفة « فرانكنشتاين » وادجار آلان بو مؤلف قصص الرعب المعروف وادجار رايس بوروز مؤلف « طرزان ابن الغاية » . . يكونون مع بداية الطريق المحددة الى فن قصص الخيال العلمي وكما هو معروف لدينا اليوم

## مفهوم الأدب الجديد

تري ما هو المقصود بأدب الخيال العلمي ؟ ان حضارتنا في هذا العصر الذي نعيشه حضارة علمية قبل كل شيء . . وقد قفز الانسان قفزات مهولة في مجالات التكنولوجيا . . وان ما تحقق من تقدم خلال الاعوام الخمسين الأخيرة لا يمكن حصره . . كما أن الفنان . . والاديب بالذات . . لا يمكنه تجاهله . . . وفي مقدورنا أن نقول بلا مغالاة أن البشرية أصبحت تمتلك الآن الأدوات والوسائل العلمية اللازمة لتغيير العالم . . وخلال مراحل التغيير هذه وتحت ظلال أفكار جديدة كل الجدة تكمن أجمل الرؤى وأروعها . . .

وهكذا فإن مفهوم أدب الخيال العلمي هو « تناول التقدم العلمي ومتجزئات التكنولوجيا وتطورها الصالح منها والضرر من خلال احداث درامية . . وبالتالي فإن « أدب الخيال العلمي هو نوع من المزج أو المصالحة بين الأدب وبين العلم . . فالأول قائم على الخيال والثاني قائم

- وهدف بالغ الأهمية لدول العالم الثالث الأقل تقدما في مجالات السبق العلمي والتطبيق التكنولوجي ومصر من مجموعة هذه الدول . .  
فمنذ البداية عالج قصص الخيال العلمي موضوعات جادة ومبتكرة ومتقدمة ومن هنا نجد الاطفال والشباب قبل الكبار في ميسر الحاجة لهذه النوعية من القصص التي تثير مشاعرهم وتبلور أحلامهم ومن ثم تفجر - مبكرا - ابداعاتهم وطاقاتهم الخيالية . . وهذه في حد ذاتها ركيزة مستهدفة وبالخاص لبناء العلماء .

### العطاء المصري

أما العطاء المصري - ويظل وحيدا منفردا في المنطقة كما هو الحال حتى الآن - فلأسف يعتبر خلال ربع قرن من الزمان جد قليل . . فان عدد كتابه الحقيقيين هم أقل من أصابع اليد الواحدة . . في حين يكاد عطاؤهم الفني يشع ويندر على مدى هذا الزمن المتسع . . فالاستاذ توفيق الحكيم وهو أول الرواد لم يكتب غير مسرحية واحدة وقصة قصيرة وثلاث تمثيليات . . أما الدكتور يوسف عز الدين عيسى فقد اكتفى بالكتابة للاذاعة دون غيرها حيث سجل ما يزيد على ثلاثين تمثيلية اذاعية . . بينما انصرف الدكتور مصطفى محمود بعد كتابة روايته من الخيال العلمي الى مؤلفاته الدينية . . في حين قلت مؤلفات كاتب هذه السطور في مجال الخيال العلمي والذي خصص له قلمه وحياته فلم يرد عطائه عن أربع روايات وخمس مجاميع قصصية وعشر تمثيليات اذاعية الى جانب دراسة مطولة . . ويبقى الأمل في بزوغ أفلام جديدة شابة .

- أن تكشف القناع عن اخطار التقدم العلمي والتكنولوجي في مجالات الفنك ومجالات الدمار والافناء .

- ومن ناحية أخرى فان التقدم العلمي والتكنولوجي لا تقتصر اخطاره على زمن الحرب فحسب وإنما له أخطاره في زمن السلم كذلك . . مثل رعب التلوث والقضاء على عنصر الطبيعة وانتشار الآلة وازدياد البطالة والضوضاء والزحام واطار المفاعلات الذرية وتكديس الاسلحة وغير ذلك .

- ومن أهداف قصص الخيال العلمي مناقشة موضوعات حيوية مثل : الحديد في الطب والعلاج وتعمير الصحارى الرملية والجليدية . . واستغلال ثروات البحار والمحيطات . . ومشاكل الطاقة والطعام والأوبئة الخ .

- ومناقشة أفكار مستقبلية كالتي تتساءل حول . . كيف سيتحول ويتغير التكوين الجسدي لانسان القرن ٢٥ وما بعده . . وكيف سيكون ملبسه ومسكنه واداة تحريره أو انطلاقه على سطح كوكبه وفي نطاقه الحيوي وبعثه نأيا الى حيث كواكب واجرام سماوية متعددة . . . وأيضا كيف تكون حرب الغد والتعليم والعلاج والتسلية في الغد الخ .

- وأيضا يحلو لقصاص الخيال العلمي أن تثير قضايا بالغة الطرافة مثل : هل توجد مخلوقات غيرنا بأنحاء الكون أكثر أو أقل رقا منا ؟ هل بمقدورنا تجميد البشر ؟ هل الانسان الكرولفيلي الأخضر ممكن ؟ هل يسيطر النظر الألي على صانعه البشري ؟ ما حقيقة الاطباق الطائرة ومثلث برمودة وسر الهرم الأكبر ؟ الخ الخ .

# من رباعيات التونسي

## ١ - الطيف الحي

أناجيك في وَحْدَنَ وَالْهَما  
كأنك عندي تناجيني  
وأرْضُ خَطْوِكَ في عَشْنَا  
فلو كان يُغْنِي الخيالُ غَيْثُ  
إذا مرَّ طيفُك في خَاطِرِي  
ووجهُك قد شَعَّ في ناظِرِي  
خيالا ، ومائِثُ من عابِر  
ولكنه سَلَوَةُ الذَّاكِر

## ٢ - مطبوع على الحب

قالت : «أترْهد في حَبِّي؟» فقلتُ لها :  
قد كنتُ قَبْلَكَ في تَبِي ، فَمَذُ عِلَقْتُ  
إني على الحَبِّ مطبوعٌ ، فان ظفرتُ  
وان يَفْتُها غَدَت صحراءُ موحشةُ  
« وكيف أَرْهدُ في سَمْعِي وفي بَصَرِي ؟  
روحي بحبك ضاءَ الكونِ بالعَبَرِ  
روحي بِه أَمَرَعْتُ بالزَّهرِ والشمَرِ  
شُعْنًا شياطينُها ، مشنوءةُ الصُّورِ

## ٣ - في العَثَرَاتِ .

لا تَلْمِني إذا عَثَرْتُ ، وأنْهَضُ  
حاجةُ العائِرِ النهوضُ ، وليس اللدُ  
وإذا عَزَّ أن تُعِين فتَهْوِ  
من يَلْمُ عاثراً لدى عشرةٍ فَهْ  
خني ، والا ضَاعَفْتُ هَمِّي ضياعا  
سُومٌ إلا حَاقَةً أو خِداعا  
سُكَّ خَطْبِي قد يُبْرِئُ الأوجاعا  
سَوْ عَدُوٌّ ، يبدى الإخاءَ قناعا



#### ٤ - لك عقل ، وللأنام عقول

لست يا ضاجبي - وصيًّا على النا  
فأعنيهم ما استطعت حيث استعانوا  
ولتعيش ، ولتدع سواك يعيشو  
ما احتكرت السداد بالعقل ، لكن  
س ، فكلُّ عن نفسه مسئول  
ك ، وإلا فكلُّ عون فُضول  
ن ، وقل أنت ما ترى ، وليقولوا  
لك عقل ، وللأنام عقول

#### ٥ - دولة السيف

يا دولة السيف دولي ، دون ما أسف  
ما قمت في معشر الا هبطت بهم  
وكيف يفلح قوم لا يذبرهم  
لا غرو ، إن عز فيهم كل طاغية  
عليك ، اذ أنت دوماً أشنع الدول  
للفقر والذل ، في كبر ، وفي خطل  
قلب حكيم ، ولكن قوة العضل  
وبعده مثله بالعنف والدجل

#### ٦ - مع الأولاد .

ليس للمرء غبطة دون أولاد  
هم جمال الدنيا ، وزيتها الكب  
وهم مصدر الهوم لأم  
فاذا استرسلت ذرارهم زا  
د ، ولا راحة مع الأولاد  
رى ، ونعمى القلوب والأكباد  
وأب ، في تيقظ ورقاد  
دت هموم الجدّين بالأحفاد



## ٧ - مع الأحفاد

حفيدي ، وحفيداتي الذُّ  
لنلعب كيفما شئنا  
فكلُّ الخير في اللعب  
صلاح العقل والأخلا  
ق والأبدان في اللعب  
وأشقى الخلق من تشغ  
لته الدنيا عن اللعب

## ٨ - استهداء صورة

صورة منك أجتليها اذا ما  
أتسلُّ بها اذا كنت وحدي  
جاش بي الشوق ، ثم عزَّ اللقاء  
سأناجي أسرارها ، وتناجي  
كالمصلِّ يشفي جَواء الدُّعاء  
كلُّ ما في الوجود ينطق للشا  
خي ، وان ظنُّ أنها خرساء  
عر أسرارها ، فيحلُّو النجاء

## ٩ - من أحب الله أحب خلقه

أسلمت وجهي الى ربِّ فحبَّ لي  
أليس ربُّهم ربي ، ونهَجهم  
شئى الخلاق : أجناساً واللوانا  
والكون موطننا ، والله كافلنا  
نهيى ؟ ألسنا معا في الكون اخوانا ؟  
من شاقه الله شاقته خلائقه  
طراً ، فوحدتنا في الكون مأوانا  
وبرهم كلُّهم عدلا واحسانا .

## ١٠ - أين ولدي

أين ولدي ، وملء جُفني كانوا  
عمروا دورهم ، ولكن داري  
ثم أضحي جُفناي منهم هواء  
كلُّهم هاء بما هو فيه  
بعدهم أوحشت ، فصارت خواء  
غير أن حرمت أنسهم الحي  
وهو حسبي ، لو كان يشفي ، دواء  
فأمسيت والشريدُ سواء





# الأحجية التكنولوجية والحل الوطني القومي

بقلم : الدكتور عارف دليلة

○ لم يعد الاستيعاب الوطني للتكنولوجيا هدفا في حد ذاته . إنما التبعية العمياء التي لم تعد تصطدم « باعداء » وطنيين . . ترى كيف نواجه هذه الهجمة الشرسة ؟!

لندخل المشكلة من أوسع أبوابها - الباب التكنولوجي ، فالتصنيع الحديث أصبح أهم السمات المميزة بين الغني والفقير ، وبين القدرة والهيمنة ، من جهة ، والضعف والتبعية من جهة أخرى . ولم يعد هنالك جدال على أن التصنيع الحديث أصبح أهم مقومات النهوض والتقدم وأبرز عناصر القوة في هذا العصر . لكن التصنيع بصفته هذه ليس مجرد شراء أو

إذا كان الصراع القائم اليوم على الساحة العالمية يظهر كصراع بين دول غنية ودول فقيرة لا تستحي فيه الأولى أن ترى « واجبها » الأولى في غيب واستعباد الأخرى ، إن لم يكن لتحقيق مكاسب ملموسة ، فلتصريف نزعة الهيمنة لديها ، فهل يتحدد جوهر الصراع هذا بظاهرة الغني والفقير ، أم أن له وجها آخر يكمن وراء الظاهرة نفسها ؟

ليس في جوهره الا صراعا بين اقوياء يعملون على اساس من « التعصب للذات » ، بفهم رأس المال الاحتكاري وبين ضعفاء يتعاملون معهم على أساس من الانفتاح اللاوطني ، ليس بدافع الفقر بقدر ماهو بارادة التخلف .

ولهذا ، فان الدول الامبريالية واحتكاراتها الدولية لا ترى خطرا من تحول الفقراء الى اغنياء ، بينما تحرص وبكل يقظة ومراقبة دقيقة على منعهم من النهوض من حالة التخلف أو اختراقها من أي جانب . وليس نادرا ان يتحول الغنى الى قوة لتكريس التخلف والتبعية و « تطوير » قواها المحلية وتقوية التحامها بالخارج . ويظهر ذلك على أوضح ما يكون في التعامل مع « المشكلة التكنولوجية » ، التي جعلوها نوعا من السحر والاحاجي في الدول المتخلفة .

وتبذل بعض المنظمات الدولية المتخصصة ، مثل منظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية - اليونيدو - التي يخدم فيها الكثيرون من « عقلاء » العالم الثالث ، جهودا مكثفة « لتنوير » دول العالم الثالث بكيفيات « نقل التكنولوجيا » الى اوطانها من الغرب « لالغاء فجوة التخلف » وتقيم هذه المنظمات الكثير من المؤتمرات والندوات في دول العالم الثالث والتي توزع فيها الكثير من مطبوعاتها المغربية وبجميع اللغات العالمية . لكن المتمعن في محتويات هذه المطبوعات سرعان ما يكتشف ان مهمتها تركز في « تطوير الامكانيات الفنية في الدول المتخلفة لا لامتلاك ناصية التكنولوجيا ، وانما لاتقان حرفة شرائها من الغرب ! » .

في احدى هذه الندوات « المتخصصة » كان الهدف الذي تركزت حوله الندوة هو « كيف تساوّم الشركات الدولية النشاط ؟ » ، وأجريت التدريبات على اتقان هذه المساومة . هذا بالإضافة الى توزيع العديد من النشرات

امتلاك الآلات والمصانع الحديثة ، حتى ولا تشغيلها على الأرض الوطنية فحسب ، إنما هو بالدرجة الاولى الارتقاء بالقدرة الوطنية الى مستوى استيعاب طرق الانتاج المتطورة ، وامتلاك القدرات العلمية والخبرات العملية اللازمة لتطويعها والتجديد فيها ، بحيث يتتبع عن الاندماج والتفاعل بين الانسان والآلة والطبيعة تطوير الانسان ( المجتمع ) والآلة ( التكنولوجيا ) والطبيعة ( البيئة ) في وقت واحد .

أما الصناعة التي لا تتطور بقوى المجتمع الذي تقوم في وسطه ، ولا تؤثر على هذا المجتمع وعلى بيئته ، إلا في تحميلها آثارها السلبية ، دون افادتها بقدراتها الايجابية ، فانها تبقى عملية هامشية ، وبؤرة أجنبية معزولة ، وضارة أكثر مما هي نافعة .

وهذه هي بالتحديد صورة الصناعة التي تحرص الدول الغربية وشركاتها الاحتكارية الدولية على فرضها على دول العالم الثالث . ويختلف تقبل هذه الدول لهذا الشكل من التصنيع حسب درجة تطور مجتمعاتها واقتصادياتها المحلية ، وبناتها السياسية . فكلما كانت هذه أكثر تحلفا كانت أكثر تقبلا وأقل مجادلة في تبني هذا الشكل من التصنيع المظهرى الذي تمليه الاحتكارات الدولية ودونها الامبريالية على العالم الثالث ، تلك التي تحرص كل الحرص على إقامة العزل الكامل بينه وبين حركة تطور المجتمعات المحلية ، أوبينه وبين السوق الوطنية الا بقدر ما يلزم لهب خيراتها من ميزات طبيعية ومواد أولية وقوة عاملة رخيصة ولتحويلها الى « الامبراطوريات الأم »

---

اقوياء وضعفاء !

---

ان الصراع بين الاغنياء والفقراء في العالم

أمام المبراة التي تخرج له رصاصة القلم من بطنه . ولذلك فهو غالبا لا يملك مطالب محددة مسبقا وشروطا خاصة تجاه البائع بخصوص الآلات أو طرق الانتاج المعروضة عليه .

تحاول بعض الدول المتخلفة التي خطت خطوات ملموسة على طريق التطور العلمي التكنولوجي - وذلك بمقدار ما تكون دولا وطنية - تحديد حاجتها الى التكنولوجيا الاجنبية بدقة ، مع الحرص مسبقا على عدم شراء ما يمكنها انتاجه بطاقاتها الوطنية ، ولو كان بتكاليف أعلى وبجودة أقل أحيانا . ولذلك فهي تناضل وتكافح في مواجهة الدول الامبريالية وشركاتها الدولية لشراء التكنولوجيا بمجزة وبمواصفات وشروط واضحة محددة من قبلها وليس من قبل البائع ، وتخوض من أجل ذلك مفاوضات صعبة ودقيقة حول جميع الشروط الهندسية والانتاجية والمالية . والأهم من ذلك ، ان المشتري الواعي ، والوطني ، للتكنولوجيا يفكر أثناء الصفقة بكيفية السيطرة على ما يشتره أكثر مما يفكر بكيفية النجاح في شرائه فالشراء أسهل مهمة يقوم بها الانسان في جميع العصور ، ولا يتطلب من العقل الا قليلا .

وتنتشر طريقة تسويق التكنولوجيا « الشيكولاتة » انتشارا واسعا في الدول العربية فربما كان المشتري العربي هو الأول من بين القلائل في العالم الذين يشترون المصنع الغربي أو الآلات بناء على عرض وحيد غير قابل للمناقشة أو المقارنة ، وغير خاضع لمفاوضات حقيقية جادة ، ولا يحتوي في الكثير من الاحيان على أكثر من صور ظلية ، وربما ملونة ، لسلالات المعروضة . وغالبا ما تظهر فكرة المشروع - الصفقة عند البائع وليس عند المشتري العربي ، دولة كان أو شركة أو صاحب مال ، لتقدم من خلال وسيط ( سمسار ) لبيع المعدات الغربية والتي ينجم عنها ارتباط دائم أيضا بمصدر واحد لقطع التبدل والمواد الخام ، وربما بموزع واحد

الاعلامية عن اسواق التكنولوجيا الدولية ، مع تجاهل تام لكون مشكلة التصنيع والتكنولوجيا في الدول المتخلفة مشكلة سياسية وطنية قبل ان تكون مشكلة فنية تعاقدية .

وبالطبع ، فإن المنظمات الدولية ليست المكان المناسب لرعاية المصالح الوطنية للدول المتخلفة . فهي ليست أكثر من وكالات للدول الامبريالية التي تدفع مخصصاتها وتربي أجيال البيروقراطيين الذين يخدمونها بمغريات كبيرة ، وتحرص على ان يكون الكثيرون منهم من « أصول نامية » لأنهم أدرى بأصولهم وبكيفية التعامل معها ، وتحرص كذلك على فهمها تسهلا لا اختراقها وتطويعها .

### تكنولوجيا الشيكولاتة

ان الطريقة السائدة اليوم لتقل التكنولوجيا من الدول الامبريالية وشركاتها الدولية الى الدول المتخلفة ، وبالأخص كلها كانت هذه الدول أكثر تحلفا ( أي اقل وطنية ) ، تشبه الى حد كبير طريقة بيع « الشيكولاتة » فعلمة « الشيكولاتة » تعرض مغلفة باطار ملون أنيق ، وترتك فيها فتحة صغيرة للنظر فقط الى « شكل الحبة » المصونة من الداخل ، دون اناحة الفرصة للزبون ، هذا إذا وجدت لديه الرغبة ، لاجراء اي اختبار ملموس ، بل تعتمد على إسالة لعبه وإيقاعه في الشباك ، حيث يسارع مغمض العينين الى دفع الثمن بالشروط المطلوبة وحمل « الهدية » الى الاطفال في البيت .

هكذا تشتري التكنولوجيا في العالم الثالث ، فسواء كان المشتري دولة ، أو صاحب مال ( وليس صاحب المال دائما رأسماليا ! ) أو شركة أو مؤسسة ، فإن المشتري في الكثير من دول العالم الثالث يقتله الجهل بأبسط مبادئ التكنولوجيا التي تقدم له حتى يكاد يقف مشدوها



الدول المتخلفة التجسس من أجل « سرقة الاسرار الشخصية » للمواطن - الانسان في حياته اليومية الخاصة ، وفي طريقة تفكيره ! .

## من المسؤول ؟

ان مسؤولية شيوع هذه الطريقة لنقل التكنولوجيا المهمة في وطننا العربي لا تقع فقط على المشتري « صاحب المال » والذي غالبا ما يكون من ورثة الثروة أو المتطلعين إلى الجاه المقتصرين إلى أبسط المعارف العلمية - التكنولوجية والاقتصادية ، ونادرا ما يكون ، كما كان في الغرب ، من طلائع المنتجين والمبادرين المبدعين . ولهذا فإن صاحب المال العربي « يترفع » عن الاستعانة أو وضع الثقة بأي مواطن من أبناء جلدته ، اذ أنه يقيسهم إلى نفسه دائما .

لكن مسؤولية التمسك بالتخلف التكنولوجي تقع بالدرجة الاولى على عاتق الدولة - البيروقراطية الحكومية ، ثم على عاتق « اصحاب الخبرة والدراية العرب » .

فبينما ظهر توجه ايجابي وطني في الخمسينات والستينات في بعض الأقطار العربية لتحسين القدرات الوطنية للاعتماد على الذات ، بما في ذلك تطويع الخبرات التكنولوجية التي لو استمرت بالتطور وطنيا لشكلت قدرة متكاملة لعملية تصنيع وطني ، نجد انه في السبعينات والثمانينات تضاعفت العوامل الخارجية والداخلية للتفريط بهذه القدرة وتعطيمها !

لقد عادت إلى البيروقراطيات العربية في السبعينات من جديد الكتل والاتجاهات المتخلفة والكسولة والمرتشية غالبا ، والتي لم تعد ترى في بيتها المحلية من المكاسب ما يقارن بحصيلة

للمنتجات النهائية ، وبشروط يحددونها هم وحدهم وفي الكثير من الاحيان تكون المعدات المعروضة هي مما عفا عليه الزمن ويبحث صاحبها عن طريقة للتخلص منها بدون مقابل ، تماما مثلما يعرضون الاغذية الفاسدة ! .

ويمكن اختصار شروط بيع التكنولوجيا التي تحرم الدول الاميرالية وشركاتها الدولية على إملائها على المشتري في الدول المتخلفة بكلمتين هما :

« ممنوع اللمس » . وغالبا ما يثبت في شروط العقد بأن المشتري لا يملك الحق في مده إلى الآلات ، فاذا ما أصابها مكروه فما عليه الا استدعاء « جهابذة » البائع الذين يملكون الأسرار الخفية لاعادة الحياة إلى هذه الآلات الحُرْن . وتكلف هذه « المعونة الاخوية » مبالغ غير معقولة بأي منطق ذلك أن كلفة « الجهد » الذي ترسله الشركة الأم لبعث الروح في الركاب الميت خلال ساعات تزيد عن كلفة تشغيل فني مؤهل كفاء من أبناء الوطن الذين لم يستحقوا ثقة دولتهم او اصحاب المال فيها لاعوام عديدة !

ولا يندر أن يعاقب ، بدلا من أن يكافأ ، ذلك العنصر الوطني الغيور الذي يتطوع لحل الاشكال محليا دون الاستعانة بالخارج !

واذا كان ليس خافيا على احد ان التكنولوجيا هي نتاج تاريخي معقد ليس من السهل التعامل معه في البداية بدون معونة من أسياده ، الا ان الاصدق من ذلك هو أنها ليست سحرا ، وانما هي نتاج بشري ، ولا يستعصي على البشر أن يتعلموا أسرارها . وانما الفرق بين « المتقدمين » و « المتخلفين » على سطح هذا الكوكب ان أولئك يضعون على رأس قائمة الاهتمامات التي « يتجسسون » من أجلها - سرقة الاكتشافات والتجديدات العلمية التكنولوجية ، بينما يحل محل هذا الاهتمام وعلى رأس قائمة الاولويات في

مقتضيات الوفرة المالية والأسواق الدولية والعربية الطافحة بالدولارات الخضراء . فالكثير من المهندسين تحولوا الى سمسرة للآلات وتحول بعض الاقتصاديين الى دراسة خرائط الاقتصاديات الوطنية للارشاد الى الاحتكارات والى كيفية التوغل فيها ، وكذلك تحول بعض السياسيين وكبار البيروقراطيين والمفكرين الى فلسفة العمل في خدمة « التعاون الدولي » ، وهي عمليا خدمة الاحتكارات الدولية في نهب مقدرات شعوبهم المستضعفة !

وبالنتيجة ، وخلال سنوات قليلة ، تحول العرب من مصدرين وبائعين الى مستوردين لكل شيء ، منقطعين حتى عن انتاج اشد ضرورياتهم .

وبالنتيجة مرة أخرى ، لم يعد الاستيعاب الوطني للتكنولوجيا هدفا بحد ذاته ، لا بالنسبة لصاحب المال ، ولا للبيروقراطية الحكومية ، ولا اصحاب الخبرة والدراسة العرب . فمصالح هؤلاء جميعا اصبحت جزءا من مصالح دول الغرب وشركائه في أوطانهم ، بدلا من أن تكون جزءا من مصالح أوطانهم في التعامل مع الغرب !

انها التبعة الجديدة ، التبعة العمياء التي لم تعد تصطدم بأعداء وطنيين - سواء رأسمال وطني ، أو بيروقراطيات وطنية ، أو « عقول » وطنية - وهي تحتاج المصالح الحيوية للشعوب المتخللة كما لم يفعل اشرس غزو من قبل .

ان التصنيع البديل لا يقوم الا بالحل الوطني للحاجة التكنولوجية ، هذا الحل الذي لا يكون الا باضفاء الطابع الوطني على الفائض الاقتصادي العربي وعلى رأس المال العربي ، وبعودة « العقل » العربي من غربته الى دوره الوطني الاصيل ، مهما كان أقل كسبا ، وبعودة البيروقراطيات العربية من تمثيل الخارج في التعامل مع مجتمعاتها الى تمثيل أوطانها في التعامل مع الخارج .

العمل في الوساطة للمصالح الاجنبية . فبعد ان عادت القوى الخارجية الى ممارسة نهب الداخل بشكل مباشر ومكشوف أصبح جزءا بعض الاوساط البيروقراطية هو جزء من حاصل هذه العملية الوفيرة ، وهو يدفع لها كانه « مكسب وطني من الخارج ! » وهكذا فقد ارتفعت اثمان جميع الواردات الاجنبية اضعافا كثيرة في السبعينات ، دون أن تجد مقاومة تذكر ، بل ربما كانت البيروقراطيات المحلية قد أسهمت في رفع هذه الاثمان ، لرفع نصيبها منها ! ولم يعد من مصلحة هذه البيروقراطيات التدقيق فيما تشتره البلاد من الخارج ، لا من حيث النوع ولا من حيث السعر ولا المصدر ، بقدر ما أصبح ههما زيادة كمية وقيمة ما تشتره البلاد وارتفاع ربحية الخارج منه ، لأن عليه تنوقف زيادة نصيبها من « الكعكة » المبهوية ، وهذا ما يفسر انتشار طريقة شراء المصانع على اساس « المفتاح باليد » أي دون الاهتمام لا بكيفية بنائها وانشائها ولا بإمكانية تشغيلها ولا بتطوير القدرات الوطنية لاستيعابها ، الامر الذي يمكن الاعتماد فيه على « المعونات » الابدية المتزايدة من قبل البائع والتي تكاد تكاليفها تزيد عن قيمة الآلات وجميع تكاليف التشغيل الاخرى .

## دور المفكرين

فماذا كان دور العقول العربية من « اصحاب الخبرة والدراسة » في هذا التحول ؟ لعلنا لا نبالغ اذا قلنا ان التحول بدأ في الكثير من « العقول » اولا ليتشر في سائر الجسد الاجتماعي بعد ذلك . فقد كان الكثير من اصحاب الخبرة والدراسة العرب أسرع ، واول المبادئين « انفتاحا » في السبعينات ، وانتقالا من تمثيل مجتمعاتهم في التعامل مع الغير ، الى تمثيل الغير في التعامل مع مجتمعاتهم . لقد كان « ذكاؤهم » بالغا في التكيف الاوتوماتيكي السريع مع

# حل مسابقة العدد

« ٢٩٧ »

- ١ - جاء في لسان العرب ( باب تام ) ، يقال توأم للذكر ، وتوامة للأنثى .. فإذا جمعوها قالوا هما توأمان وهما توأم ..  
ويقال أنامت المرأة ( وكل حامل ) إذا ولدت اثنين في بطن واحد .... فهي اذن متثم ... فإذا كان لها عادة فهي متأم .  
ويقال أيضا تام أخاه ، ولد معه ، وهو ثَمَّة وثَمَّة وثَمَّة .. فهما توأمان ( أو توأم واحد ) ، وأحدهما توأم الآخر ، والجمع توائم .
- ٢ - أطلق العرب اسم قهوة على الخمرة أولا ، ثم أطلقوه على مشروب البن لأن مشروب البن ينتهي عن الطعام ، أي يحد من شهوة المرء له ، شأنه في ذلك شأن الخمرة ...  
يقول المعجم الوسيط ( ج ٢ ص ٧٧٠ ) : قَهْي ، قَهْيَا لم يشته الطعام ... ويقال قَهْي عن الطعام والشراب ... وقَهْي الشيء فلانا عن الطعام : صدَّ عنه .
- ٣ - عاصمة التبت ، لاسا ، هي الأكثر ارتفاعا .. اذ يبلغ ارتفاعها فوق سطح البحر ١٢٠٠٠ قدم ولا يزيد ارتفاع كابل وبيرون على ٥٩٠٠ و ١٨٠٠ قدم على التوالي .
- ٤ - الأنيميا هو المرض الذي يصيب الانسان اذا نقصت محتويات الحديد في دمه .
- ٥ - سمو ميزان فهرنهايت لقياس الحرارة بهذا الاسم نسبة الى مخترع هذا الميزان وهو العالم الالماني جبريل دانييل فهرنهايت .  
وعما يذكر أن فهرنهايت هذا كان عالم فيزياء ، ولد في مدينة دانزيغ سنة ١٦٨٦ وعاش ٥٠ عاما .  
وقد حسن في وضع موازين الحرارة ... واستعمل الزئبق في صنعها بدلا من الكحول .
- ٦ - أنزيم الببسين Pepsin هو أحد انزيمات المعدة .. يهضم البروتينات واللحم أو غير ذلك .. وهو يحول البروتينات الى مواد أبسط تركيا .
- ٧ - ييسرون الحليب بشخيته حتى تبلغ حرارته حوالي ٦٠ درجة ( بالضغط ٦١,٧ درجة مئوية ) على ألا يطول بقاؤه على هذه الدرجة سوى نصف ساعة .  
وتستهدف البسترة القضاء على ما في الحليب ، وغيره من المشروبات ... من جراثيم ميكروبية ضارة ... وكذلك إطالة أمد تلك المشروبات ... فالبسترة اذن طريقة تعالج بها مشروبات عديدة ، نذكر منها التبيد والبيرة وليست خاصة بالحليب فحسب . وغني عن البيان أن لويس باستور هو مبتكر البسترة ... ومن ثم التسمية ..
- ٨ - الكابتول هو مقر الكونجرس الأمريكي . انه الاسم الذي يطلق على مبنى

الكونجرس وهو الاسم الذي يعرف به التل الذي يقوم عليه المبنى ، ويبلغ ارتفاع تل الكابيتول Capitol Hill ٨٨ قدما ويشرف على نهر بوتوماك .

أما مصمم الكابيتول ، وهو نفسه مصمم البيت الأبيض ، فهو وليم ثورنتون . . . وكان طبيبا من أهالي جزر الهند الغربية أصلا .

٩ - ( الكتاب ) هو ما يقصده الشاعر بهذين البيتين .

١٠ - المعاء الدقيق هو الأطول . . اذ يبلغ طوله نحو ( ٢٠ ) قدما ولا يزيد طول المعاء الغليظ في الغالب على (٥) أقدام .

! ١١

١١ - كلا القولين صحيح في اللغة . .

يقول قاموس المحيط : ضعف الشيء مثله وضعفاء مثله . . . والضعف غير الضعف والضعف كما لا يخفى . . . فهذان الأخيران خلاف القوة . . . وقيل الضعف ( بالضم ) في الجسد والضعف ( بالفتح ) في الرأي والعقل . . . وقيل هما جائزان معا في كل وجه . . . ( عن لسان العرب ) . .

١٢ - التريلون أكبر من البليون سواء في عرف بريطانيا والمانيا أو في عرف الولايات المتحدة وفرنسا . . . كما يوضح الجدول التالي :

في الولايات وفرنسا	في بريطانيا والمانيا
الترليون = مليون × مليون	مليون × مليون × مليون
البليون = ألف × مليون	مليون × مليون

## الفائزون في المسابقة

- (١) الجائزة الأولى : عبدالله أحمد محمد العلي - مدرسة التوثير الابتدائية - الاحساء - السعودية  
(٢) الجائزة الثانية : محمد شفيق محمود مرعي - ص ب ٨٠٧ - جامعة بشاور - بشاور - باكستان  
(٣) الجائزة الثالثة : حسن محمد أبو نعمة - بواسطة السيد أمين مرتضى - بعلبك - لبنان .

## ٨ جوائز تشجيعية بقيمة (٥) دنانير لكل من :

- (١) حسن عبد الرحمن رابع - كلية الهندسة - جامعة الخرطوم - السودان  
(٢) حمود يحيى أحمد مجلى - ص ب ١٠٧٦٦ - باب شعوب - صنعاء - الجمهورية اليمنية  
(٣) هديل مروان موسى - الشارقة - الامارات العربية المتحدة  
(٤) عبد الرحمن جاسم علي - طريق رقم ١٢٠٤ - منزل ٤٠٤٢ - البحرين  
(٥) رلا معين فهد الصادق - الاحدي - الكويت  
(٦) عصام عبد العزيز فؤاد عفيفي - مؤسسة بن دابل ص ب ٨٥١٢ - الرياض - السعودية  
(٧) أحرزى عبدالله بن الحسن - شارع ايظا ليا رقم ١٥ - طنجة - المملكة المغربية  
(٨) أحمد محمد السوادحة - كلية الاقتصاد والعلوم الادارية - الجامعة الأردنية - عمان



في ذكرى مرور مائة عام على وفاة جيمس جويس .

# الاييرلندي المبدع الذي صوّر واقع البشر

بقلم انطوني بير جيس

إعداد الدكتور صفاء خلوصي

○ دعني ابدأ بافتراض ، أو بمجرد  
تظاهر ، بأنك لا تعرف أي شيء  
عن جيمس جويس ، فإذا كنت  
تعرف عنه مسبقا بعض الشيء ،  
فلك أن تقرّ المعلومات التالية  
بتأؤب .

أن يكون بروتستانتيا ، علي حين أن جيمس  
جويس كان كاثوليكيّا .  
ومع أن دبلن عاصمة قطر كاثوليكيّ ، فقد  
كانت عاصمة مستوطنة بريطانية لفترة طويلة  
بحيث أن دين الكنيسة الانكليزية كان دين  
المثقفين والحكام والطبقة العليا والادارة  
الاييرلندية ، ولكن جويس لم يكن من الطبقة

كان جيمس جويس اييرلنديا ولد في دبلن  
في الثاني من فبراير (شباط) ١٨٨٢ ، وقد ولد  
كتاب عظماء آخرون في العاصمة الايرلندية ،  
بينهم أوسكار وايلد ورنارد شو وصاموئيل  
بيكيت samuel becket فضلا عن الشاعر  
العظيم بتلر وليم بيتس william Butler  
yeats غير أن المعتاد في كاتب اييرلندي عظيم

راح يبحث عن إيمان جديد - إيمان بالفن ، فاصبح من اوائل كتاب الانكليزية الذين يعتبرون صناعة الأدب نشاطا دينيا ، فالشاعر والروائي كلاهما ضرب من القس مهمته أن يتناول التجربة اليومية الاعتيادية ويحولها الى مادة متألفة هي « الفن » ، وهذا يضارع ما يفعله القس حين يتناول الخبز والنبذ ويحولها الى لحم السيد المسيح ودمه ، وهو العمل المحوري للاحتفال بالقداس الكاثوليكي .

## رحلة العمل والموت

لقد غادر جيمس جويس ايرلندا سنة ١٩٠٤ بصحبة فتاة أمية كانت تعمل خادمة في فندق بمدينة بدبلن وذهب ليدرس الانكليزية في تريست ، الميناء الادرياتيكي الذي كان جزءا من الامبراطورية النمساوية - المجرية يومذاك ، ولكنه اليوم جزء من ايطاليا ، وهناك أصبحت الايطالية لغة بيته واللغة الأولى لطفليه ، وكان هذان الطفلان جورجيو ولوتشيا غير شرعيين ، ذلك لأن جويس رفض أن يتزوج ، وعندما شبت نار حرب ١٩١٤-١٩١٨ نقل اسرته الى زيورخ في سويسرة المحايدة وفي نهاية تلك الحرب ذهب بها الى باريس حتى قضى بقية حياته العملية الفعالة .

وفي سنة ١٩٤٠ ، بعد أن أتم وضع كتبه كلها وشبت نيران حرب جديدة لجأ الى زيورخ ثانية ، ومات في السنة التالية ، وأصبح في هذه الآونة أشد الكتاب التجريبيين في العالم اليوم وبعد مضي إحدى واربعين سنة علي وفاته يعد واحدا من اعظم الكتاب الكلاسيكيين - كداني وشكسبير وغوته . لماذا ؟

لقد وضع جويس عددا ضئيلا من الكتب ، فقد أصدر مجلدين صغيرين من شعر لا يتصف بميزة خاصة ، ومسرحية متوسطة القيمة وثلاث روايات ، تعرف أولاها بـ ( صورة الفنان شابا )



جيمس جويس

العليا ، وهذا بمثابة القول انه كان كاثوليكيًا .

وقد تلقى تعليمه على يد الآباء اليسوعيين الذين قاموا دوما بتزويد أشمل النظم التعليمية وأشدّها صرامة بين جميع الهيئات التعليمية الكاثوليكية ، وكان مقررا أن يصبح قسا كاثوليكيًا ، غير انه في أواخر فترة بلوغه قرر أن يتمرد على كل ما كان قد القى في روعه بأنه مقدس - الكنيسة الكاثوليكية ، وأرض ايرلندا المقدسة ، واللغة الايرلندية ، والصراع من أجل استقلال ايرلندا عن الامبراطورية البريطانية ، وحتى الروابط العائلية الوثيقة ، فعندما كانت أمه تختصر رفض أن يجثو على ركبته ويصلي من أجلها .

وبعد أن فقد ايمانه بالوطن والأسرة والدين ،

تخون زوجها مع بليزر بويلان الرجل المسؤول عن جولتها المقبلة بايرلندية في سلسلة من الحفلات الغنائية ، فتعيش مع بلوم ، ولكن شيئا ما في زواجهما لا يسير على ما يرام ، فقد كان لها ابن صغير اسمه رودى أوردولف ، وقد أسمته بهذا الاسم تيمنا باسم والد بلوم ولكنه توفي بعد مولده ببضعة أيام ، فيشعر الزوجان بالاثم من جراء ذلك ، وان لم يكن لأى منهما ذنب في الأمر ، وكلاهما خجل من الجنس ، ولكن لبلوم رغبة شديدة في أن يصبح أباً لابن ، والذي حدث في ١٦ حزيران ( يونية ) ١٩٠٤ أنه يجد ابنا له ، وهذا الابن هو جيمس جويس نفسه في الثانية والعشرين من عمره متكررا بهيئة شاعر شاب اسمه ستيفان ديدالاس .

يقضى ستيفان أمسيته محسبا الخمر في حارة المواخير بدبلن ، فيقلق بلوم من جراء ذلك ويحاول أن يتقذه من عراك مع جنديين بريطانيين ، متخذا - بعبارة أخرى - موقفا أبويا إزاءه ، فيضطجعه الى البيت ويقدم له كوبا من الكاكاو ويقترح عليه أن يسكن مع أسرة بلوم ويصبح واحدا منها ، ولا ندرى ما اذا كان ستيفان فعل ذلك أم لا ، اذ أن الكتاب ينتهى قبل أن يتقرر شيء ، وكل ما نعرفه هو أن اتصالا حصل بين رجل دبلنى اعتيادى يشعر - لكونه نصف يهودى - بأنه غريب في مدينة كاثوليكية ، وشاب مثقف إيرلندى وتحلم « مولى بلوم » - بطبيعة الحال - بأن تتخذ من ستيفان عشيقا لها ، فيتكون غط جديد من العلاقات في حياة ثلاثة اشخاص . . . وهذا هو محور الكتاب .

ليس في الكتاب من سمات الرواية الشيء الكثير . هذا ما ستقول ، وليست فيه أحداث كثيرة ، اذ ليس من روايات الجاسوسية المذهلة ولا هو حكاية حب ، لكن ما هو مؤكد انه يمثل الحياة البشرية كما يحياها الانسان في الحقيقة والواقع .

وتدور حول نشأة المؤلف ذاته في دبلن الكاثوليكية ، وتمتاز بالمعنية كتابتها والصراحة التي يستعرض بها جويس نمو عقل شاب وجسده ، بكل المشكلات الجنسية والأخلاقية التي قد يتوقع أن يعاني منها شاب إيرلندي كاثوليكي حساس ، وقد وجد جويس صعوبة بالغة في تقبل هذه الرواية لدى أي ناشر ، إذ لم يكن ثمة ناشر يستطيع أن يتفهم هذه الطريقة الجديدة في الكتابة ، وكانت الصراحة في الافصاح عنها أكثر من أن يتحملها ذلك العصر غير المتسامح خلال فترة الحرب العالمية الأولى ، وفي سنة ١٩٢٢ أصدر جيمس رائعتة العظمى « يوليس » Ulysses - وهذا السفر بعينه هو الذى ضمن له تقبله كأعظم روائى في القرن العشرين .

ينبغى لنا أن نلاحظ حقيقة غريبة واحدة ، وهى أن جويس حين غادر إيرلندة سنة ١٩٠٤ صمم على ألا يعود اليها مطلقا ، والواقع انه لم يفعل ذلك قط ، اللهم الا في زيارتين قصيرتين جدا لدبلن ، فقد عاش طوال حياته منفيا عن بلده الأصل ، ولكنه مع ذلك لم يكتب الا عن سكان ذلك البلد .

### يوم في كتاب

ان كتاب « يوليس » مطول جدا ، مع ذلك فهو يتقيد بفعاليات يوم واحد في دبلن - ١٦ حزيران ( يولية ) ١٩٠٤ بالذات - وبطله ليوبولد بلوم نصف يهودى يقوم بمهمة مندوب اعلانات لاحدى الصحف التى لاتزال تصدر وتعرف باسم « صحيفة الرجل الحر » The Freeman's journal ومندوب الاعلانات هذا يقنع أصحاب الحوانيت وتجار المشاريع ينشر اعلانات في الصحف وهو متزوج من سيدة أيرلندية نشأت في جبل طارق اسمها « مولى » وهى مغنية مشهورة في دبلن . . . وغير مخلصه لزوجها ، فى الساعة الرابعة بعد الظهر

## الكتاب الممنوع

لقد اخترع (جويس) تقنية جديدة تعرف «بالحوار الداخلي» الذي يسمح لنا بالتفوذ في أغوار شخوص الرواية فتنصت إلى أعماق أفكارها ورغباتها، ولما كان بعض هذه الرغبات جنسيا ومعبرا عنها بصراحة فائقة فقد اصطدمت (بوليسيس) بالرقابة في مختلف الأقطار، ولا تزال ثمة بلاد لا تستطيع فيها الحصول على نسخة من الكتاب لأنه قد منع الدخول إليها، فليس هناك تكتم أو تستر على نوع اللغة التي يستخدمها شخوص الرواية في تفكيرهم وشعورهم، ولا تزال هذه الصراحة تفرغ القراء المعتادين على الرويات والقصص المثيرة أكثر من اعتيادهم على الأدب الواقعي، ومهما كان الأمر فإن واجب الأدب التصريح بالحقيقة عن الحياة، وقد التزم جويس بهذا الواجب بتمتهن الجدلية، رغم انف العرف والتقاليد.

ولكن رواية «بوليسيس» أكثر من أن تكون سردا صادقا لأعمق خفايا الأفكار والرغبات لجماعة من أهالي دبلن، فالعنوان يشير إلى بطل ملحمة شعرية للشاعر اليوناني القديم (هوميرس) وهي ملحمة الأوديسا التي تتحدث عن مغامرات أوديسياس كما يسميه اليونانيون، أو «بوليسيس» كما يسميه سائر الناس من أمثالنا، في محاولته العودة إلى جزيرته الأصلية أثينا بعد حروب طروادة، ويجابه بوليسيس عمالقة وجنيات (١) وزوابع وسحرا وتعاويد، ولكنه يفلت منها جميعا ظافرا دون أن يناله أذى أو ضرر، وذلك بطريق الإرادة القوية والحيلة.

يحاول جويس أن يوضح أن بوسع الرجل الاعتيادي أن يكون بطلا وأن الحياة المعاصرة

غريبة وخطرة كالحياة المصورة في الملاحم القديمة، ولكنه يرينا ذلك كله بشكل مضحك جدا، «بوليسيس» كتاب يحملنا على الضحك، فإذا كان لبوم، بوليسيس الحديد مخاطر كوميدية، فإن اللغة التي دون بها الكتاب مجموعة مخاطر ومغامرات كوميدية، فالألفاظ تنصرف تصرفا غريبا إذ تحاكي الكتب الأخرى، أو تقلدها بشكل مضحك، فثمة فصل طويل جدا يعرض بشكل مسرحية خيالية (فانتازيا Fantasy) وفصل آخر هو حوار ذاتي فردي Monologue من دون تنقيط (أي من غير فوارز وفواصل) وهناك فصل ثالث يحاول أن يحاكي قطعة موسيقية، وقد يبدو هذا صعبا ولكنه مضحك حقا ومشدد للعزم وذو حيوية. لقد قام جويس بمغامرات ضخمة، على نحو ما ينبغي أن يقوم به مؤلف عظيم، فخرج من ذلك بنجاح كبير، فكانت «بوليسيس» أكثر روايات العصر أصالة وجدة وابتكارا.

## الموت والبعث في كتاب

وفي سنة ١٩٣٩ وذلك قبل اندلاع الحرب العالمية الثانية تماما، أصدر جويس كتابه الأخير الذي أمضى فيه سبعة عشر عاما من العمل الشاق الذي أمسى أشق مع ازدياد ضعف بصره، فقد كانت عيناه مصابتين بمرض ربما كان نتيجة الحرمان في أيامه الأولى، ويعرف الكتاب «باستيقاظ فينيغان» Finnegans Wake وهو عنوان يتحدى الترجمة، فكلمة Wake تعني الاستيقاظ من النوم، ولكنها تعني كذلك العادة الأيرلندية المعروفة بأقامة وليمة شراب حول جثمان ميت من أفراد العائلة قضى نحبه مؤخرا، «وفينيغان» اسم لعملاق أيرلندي

(١) اثنا ترجمة Ny, mphs جنات وهن في الواقع حوريات ساحرات يعشن المروج والمياه ويقمن في الجبال والغابات



حللمه الشامل ، بأخذه جميع اللغات الاوربية واخلطها معا ؟ فلغته ملائمة لضرب من « اليونيسكو المجنونة » اذ تجدد فيها الالمانية والفرنسية والايطالية والاسبانية مصطرعة مع اللغات السلافية والاسكندنافية ، ولكنها جميعا متحدة تحت مظلة النحو الانكليزي ، فليس عجبيا إذن ألا يكون الكتاب مترجما بصورة كاملة الى أية لغة ، اذ كيف يمكنك ان تترجم لغة شاملة تتضمن مسبقا ترجمة المؤلف الذاتية ، بيد أن ما يبدو صعبا بصورة مستحيلة هو في الحقيقة مضحك جدا وغالبا ما يكون مثيرا جدا ، ولكن عليك ان تقضى شطرا كبيرا من حياتك في دراسة الكتاب ، فانا أقرؤه منذ ثلاث وأربعين سنة ، ولا أزال في حيرة إزاء القدر الكبير منه ، فلعلني أفهمه كله اذا امتد الأجل لفترة كافية .

وقد تتأفف من الكتاب ، ولكننا لا نستطيع أن ننكر أنه كتب بقلم كاتب المعى حاذق بارع مغمم باللغة ، ومغمم بالبشرية على حد سواء .

انها أصالة « جويس » وجراثيم التي احتفلنا بها في العام المئوي لميلاده . أما هو فقد احتفل بالناس الاعتياديين والمتألمين والفكهين من مواطني مدينة عصرية ، وقد أعادى عليهم جميعا الثروة التاريخية واللغوية معا ، فهو أعظم كاتب كوميدى في هذا العصر ، والروائي الوحيد الذى قرب « فن الألفاظ » من « فن الموسيقى » إطلاقا ، ومع أنه كان ضعيف البصر ، فقد كانت له اذن مرهقة وكان له - وأقولها استطرادا - صوت رخيم صاوح ، وليس بوسع أى محب للكتب أن يتجاهله .

اما بالنسبة لنا ، أولئك الذين يؤلفون الكتب من أمثالي . . . فنعتبره أستاذنا . انه ذلك الايرلندى المجنون الذى علمنا ان نأخذ فنتا مأخذ الجد ، وهو نفس الايرلندى الذى كشف لنا ما يمكن أن يكون عليه البشر في الحقيقة والواقع ! . . .

اسطوري ، وهو في الوقت ذاته اسم ليطل اغنية ايرلندية نيويوركيه ، نسبة إلى مدينة نيويورك ، هو « تيم فينيغان الذى يسقط من السلم مخمورا ويبدو ميتا وتقام مأدبة شراب الموت عند جثمانه ، غير أنه يشب الى الحياة مرة أخرى عندما يصب غالون من الويسكى عليه ، فما يفعله « جويس » هنا هو أنه يقدم لنا حكاية موت وبعث ولكن بصورة حلم !

لقد استنفذ « جويس » في « يوليس » الامكانيات الأدبية لعرض « نهار يوم بشرى » وفي يقظة فينيغان يلتفت الى « الليل البشرى » ويطله المسمى « ايرويكير » وهو صاحب فندق بدبلن يأوى الى مخدعه بعد ليلة سبت متعب مثقل بالأعمال يقدم خلاله الجعة والويسكى لزيائنه ، وفي حلمه يعيد تمثيل كل التاريخ البشرى الذى هو دوما عن الخطيئة البشرية ، ولكن الخطيئة البشرية تفترض الطاقة البشرية ، وقد كان كبار الخاطئين من البشر ، من آدم وحواء الى أودلف هتلر مهتمين جميعا ببناء مجتمعات بشرية جديدة ، والانسان يسقط ، ولكن سقوط الانسان دورى ، وان شئت فقل دائرى ، فالسقوط في دائرة يفضى الى النهوض ثانية ، والتاريخ البشرى دائرى لأن ما يحدث فيه يتكرر مرة بعد أخرى ، وحلم « ايرويكير » الذى يتقمص فيه ادوار جميع شخصيات التاريخ العظيمة والشخص الاسطورية لا بداية له ولا نهاية .

#### أربعون سنة قراءة

وما يجعل « يقظة فينيغان » كتابا صعبا بصورة استثنائية هو اللغة التى دون بها ، فقد اعتقد جويس ان لغة الحلم يجب ان تكون عامة شاملة ، لأن الانسان الحالم يسمو فوق العنصريات والقوميات واللغات المحلية التى اعتاد أن يتكلم بها ، وعلى ذلك فان جويس اصطنع « رواسم » أو تعابير اصطلاحية ملائمة

# طبيب الأسرة

## العدسات اللاصقة Contact lenses

العين لسبب أو لآخر ، لهذا ابتكروا بديلا هو العدسات اللاصقة .

والعدسة اللاصقة ما هي الا عدسة صغيرة عذبة أقرب شيها بزجاجة الساعة توضع مباشرة على سطح القرنية فتلتفي دورها ، ومن ثم تقوم هذه العدسة اللاصقة بدور انكسار الضوء بالقدر اللازم المطلوب الذي فشلت فيه القرنية بسبب عيب فيها .

من هذه العدسات اللاصقة أشكال وأنواع ، منها الكبير الذي يغطي بباض العين كله ، ومنها الصغير الذي يغطي قرنية العين فقط ، أى الجزء الشفاف من غلاف العين أمام منطقة البؤبؤ . وهذا هو النوع الأكثر شيوعا في العدسات اللاصقة .

كما أن من العدسات اللاصقة ما هو صلب صنع من زجاج ، ومنها ما هو لين صنع من مادة البلاستيك أو مواد شبيهة بها .

ان استعمال العدسة اللاصقة لا يحتاج من صاحبها الى تدريب طويل وانما هي تحتاج الى سائل مرطب حتى لا يجرح القرنية . بل

سيدى الطبيب . منذ مدة وأنا أستعمل النظارات لعلاج قصر نظر شديد ، وقد قبل فى مؤخرا ان العدسات اللاصقة هي حل افضل لمشكلتي من النظارات العادية بينما نصحتني آخرون عكس هذا الراى ، لهذا رأيت أن أستفتيكم فى أمر هذه العدسات اللاصقة ، ولكم شكرى وتقديرى .

من . ف .

بنغازى - الجماهيرية الليبية

عملية انكسار الضوء . اما العدسة فهي تقوم بعملية تأقلم هذا الانكسار مع المسافات والنظارات الطبية بعدساتها المحدبة والمقعرة هي الحل المثبت عليه حاليا لحل مشاكل الانكسار ، وقصور القرنية أو العدسة في أداء مهمتها . غير أن العدسات لها عيوبها التي تشكل عبا على لآسى النظارات أو أنها قد تعجز أحيانا عن حل مشكلة

العين - على ما هو معروف - تعمل على مبدأ انكسار الضوء وهو يمر عبر حواجز وطبقات العين المختلفة بحيث يقع تجمع الضوء فيها يسمى البؤرة focus على الشبكية Retina وهي الطبقة العصبية الحساسة للضوء لتنتقل صورة ما تراه عبر العصب البصري الى المخ . والقرنية Cornia بتحدبها المعروف هي العامل الأهم في

ان دموع العين نفسها قد تكون مرطبا يقوم بالغرض .

ان العدسات اللاصقة ليست هي الحل الامثل لجميع حالات العين الانكسارية نظرا لارتفاع ثمنها و لحدوث بعض المشاكل التي لا يصادفها مستعملو النظارات العادية كالحساسية مثلا . لكنها في احيان اخرى قد تكون هي الحل الوحيد الذي لا غنى عنه ، وهذه الاحوال يمكن تجاوزها على الوجه التالي :

أولا : حماية القرنية المكشوفة الحساسة من عوادي البيئة .  
ثانيا : عقب عمليات ترقيع القرنية .

ثالثا : في اصول عيوب الانكسار الشديد حيث لا تصلح النظارات العادية في تعويضها ، وتكون النظارات ثقيلة تشكل عبئا على حاملها .

رابعا : عقب عمليات ازالة عدسة العين في امراض مثل عنامة العدسة المسماة بالكاتاركتا أو الساد .

خامسا : دواعي تجميلية أو مهنية تكون فيها النظارة العادية حائلا دون سلامة العمل مثل الالعاب الرياضية أو التمثيل أو العمل في المطر .

لقد تطورت العدسات اللاصقة وأصبح استعمالها شائعا ، كما طالت مدة بقائها في العين وقلت مشاكل الحساسية التي كان يعاني منها البعض وقلت الأخطار التي كان يتعرض لها مستعملوها .

وعلى أي حال تبقى النصيحة الأفضل لاستعمال العدسة اللاصقة هي لطبيب العيون المختص .

## الطحال Spleen

● قال لي أحد الاطباء ان ازالة الطحال قد تكون حلا لمشكلتي بعد ان تضخمت ولكنني متردد فيما هو الطحال يا ترى ؟ وما هي وظيفته ؟ وما هو الخطر من ازالته ؟ .

حسن - ي  
جدة - السعودية

الطحال هو عضو من اعضاء الجسم يقع خلف المعدة في أعلى البطن من ناحية الشمال ويحجم قبضة اليد أو قد تزيد قليلا اذ تصل طول الطحال الى ما يقارب ١٥ سنتيمترا ووزنها حوالي ١٧٠ جراما فقط .

لقد اختلف العلماء في الدور الذي تؤديه الطحال للجسم . وربما ما زالوا على خلاف لأن دورها لم يتضح تماما وتفصيلا . انما ما اتفق عليه الاطباء من وظائف الطحال هو :

أولا : انتاج كريات الدم الحمراء R.B.C عند الجنين أثناء فترة الحمل . ولكنها تتوقف عن هذه المهمة بعد الولادة ليتولى الوظيفة نخاع العظام ، ولكنها مع هذا تبقى كعضو احتياطي لانتاج الدم عند عجز نخاع العظام .

ثانيا : تكسير خلايا الدم التي تشيخ وتحليلها لدرجة انها سميت بمقبرة الخلايا ، علما بأن كرات الدم الحمراء يقدر عمرها بمائة يوم ثم تموت بعدها ليولد غيرها من جديد . وأما عمر خلايا كرات الدم البيضاء فيقدرونه ببضعة أيام ربما تصل الى عشرة .

ثالثا : خزن الدم ، اذ أن الطحال تعمل على خزن قدر كبير من الدم ربما تصل الى ربع حجم الدم أو ثلثه لتسدده عند الطوارئ الى تيار الدم .

رابعا : انتاج الخلايا الدموية البيضاء W.B.C. العاملة في ميدان مقاومة الأمراض لأن الطحال أساس تكوينها تسج لمساوي وهو أحد مواقع انتاج الخلايا الدموية البيضاء .

المصابين به بمائة مليون نسمة . . . ومع هذا فهو يغلب في أقوام معينة بسبب الوراثة إذ كثيرا ما نجده بين الأكراد واليهود وسكان اليونان وتركيا . . . أو هم سكان البحر الأبيض المتوسط بصفة عامة .

في الأحوال العادية قد لا يشعر المصاب بأي أعراض نظرا لنقصان طفيف في عمر كرة الدم الحمراء لا يتجاوز نسبة ٢٠٪ ولكن تعرض هذا الإنسان لظروف معينة قد تؤدي الى اختزال عمر كرة الدم الى نصف عمرها المعتاد وهنا تتبلور الأعراض المميزة كصفرة الوجه والشحوب والضعف .

لقد اكتشف الأطباء مؤخرا أن هناك ما يزيد على خمسين مادة قد تؤدي الى تفاقم هذه الحالة . . . وأشهرها وجوده هو الفول Fava ومن هنا اكتسب المرض اسم الفولية Favism غير أن كثيرا من العقاقير والكيماويات تسهم في إحداثه وفي طبيعتها الأسبرين Aspirin والسلفا Sulpha والكلوروميكسين Chloromycetine والفيناسين Phenacitin ومضادات الملاريا Anti Malaria Drugs

لم يصل الطب الى علاج حاسم شاف هذا المرض نظرا لأنه وراثي . . . غير أن الوقاية هي السلاح الذي يملكه المرء بالابتعاد والحذر من المواد المسببة للتوبة . قد يجتاح بعض المرضى الى عمليات نقل دم يموههم عن كرات الدم ولكن هذا الطاريء نادر الحدوث والحمد لله .

غير أن إزالة الطحال لا بد لها من مبرر ، لا أن تزال عشوائيا دون سبب ، وأهم هذه الأسباب هي تمزق الطحال اثر حادث مما يؤدي الى نزيف شديد قد يؤدي بحياة صاحبه أو بسبب أوراما تصيب الطحال سواء منها الخبيث أو الحميد كما تزال الطحال ايضا لمعالجة بعض انواع فقر الدم وخاصة الوراثية منها .

إن الطحال عضو كأي عضو آخر من الجسم قد يمرض ، وما أكثر ما يتضخم فيحصل وزنه ثمانية أو تسعة كيلوجرامات مما يضطر الأطباء معه الى عملية جراحية تزيله من الجسم ودون أن يكون هناك عائد من الضرر على الجسم كبير بل ربما كان هناك فائدة من إزالة الطحال أكثر من بقائه .

## مرض الفولية Favism

السيد الطيب

ما هو مرض الفولية . . . فقد سمعت البعض يتحدث عنه وخجلت أن أستوضح منهم عن المقصود بالمرض . . .  
ل . ك . طرابلس

جلوكوز - ٦ - فوسفات المؤكسدة  
Glucose - 6- Phosphate  
-Dehydrogenase (G - 6-  
P-D) هذه الخميرة تدخل في التمثيل الغذائي لسكر الجلوكوز الذي تحتاجه الكرات الدموية الحمراء لأداء وظائفها المختلفة .  
إن نقص هذه الخميرة وسوء تغذية الكرة الحمراء يؤدي الى تقصير عمرها دون المائة يوم المصنوعة ، وبالتالي الى أحد أشكال فقر الدم . وهذا عيب وراثي ينتقل عبر الكروموزوم (X) . لهذا نجد أن هذا المرض منتشر في الذكور أكثر منه في الإناث بعشرة أضعاف تقريبا .  
والمرض واسع الانتشار في بلدان العالم لدرجة أنه يقدر عدد

- مرض الفولية Favism أو ما يعرف باسم فقر الدم التحليلي الوراثي Hereditary Hemolytic Anemia

استمرعى انتباه الأطباء عام ١٩٢٦ عندما لاحظوا أن بعض العقاقير المستعملة في علاج الملاريا كانت، تؤدي لدى البعض الى شكل من أشكال فقر الدم وذلك نتيجة تكسر كرات الدم الحمراء . وقد ظنوه حساسية خاصة في المصاب لهذه العقاقير . . . ولكن عام ١٩٥٤ حل معه اكتشاف الأطباء السبب المباشر للقضية وهو نقص في الخماثر والانزيمات التي تستخدمها كرة الدم الحمراء في تغذيتها ، وخاصة تلك المسماة



# من صحافة العالم



## أشياء ... لا تتغير

ضوء الشمس فوق المياه الجارية ...  
بريق النجوم وهي تسطع في السماء ...  
براءة الصباح ... ورقة الشجر ...  
الزهرة المتفتحة ... الريح وهي تصرخ  
ثم تنام لتصحو من جديد ... الأشجار  
عندما تسرحف أذرعها وترتعد في  
الظلام ... كلها أشياء لا تتغير ولن  
تتغير، لأنها في الأرض ومن الأرض ...  
والأرض لا تتغير أبداً .

## روميو وجوليت في روسيا

● موسكو :

هو ... فلاح قوقازي ، أحب السزوع والأرض  
والحياة ... وهي مدرسة شابة وجيلة ، لم تكن تدري وهي  
تستقل القطار في طريقها الى هذه البقعة النائية وسط  
سهول جبال القوقاز ، انها ستكون آخر رحلة لها في الأفق  
المجهول .

والنقيا ... رأها يوماً وهي تنجح بسرعة الى المدرسة في  
الصباح ... ولكنه لم يتوقف لينظر وراه ... فقد كان هو  
أيضا مشغولاً عنها بعمله في الأرض ... في المزرعة التي

## اسرائيل ... «الراهبة» القاتلة !!

● تل أبيب :

« أنا لم أقل الا الحق » قالها في غضب عندما ابلغوه ان  
القائمين على التلفزيون الاسرائيلي قرروا حظر اذاعة  
برنامج الاسبوعي .

أما صاحب الصيحة فهو الكاتب الانجليزي « روالد  
دال » الذي اغموه بالعدم ضد السامية بعد مقال الذي  
نشرته المجلة البريطانية « لثيراري ريفيو » وعرض فيه  
« دال » الذي ينتمي الى مقاطعة ويلز البريطانية ، ملخصاً  
لكتاب عن الغزو الاسرائيلي للبنان ، ما أن انتهى منه حتى  
أضاف اليه من عنده هذا التعليق الذي قامت له قيادة  
اسرائيل . قال الكاتب : « لم يحدث في تاريخ البشرية ان  
تحولت صورة شعب يمثل هذه السرعة الهائلة ... صورة  
الضحية التي تثير العطف الشديد الى صورة المجرم الذي  
يقتل بغدر ووحشية ... ما أكثر الشبه بين هذا الشعب  
وبين مجموعة من الراهبات اللواتي أحبهن الجميع ، فقد  
كن يرعين الأيتام في الملجأ الصغير ، وفجأة تحولن الى  
وحوش تفرس كل الأطفال الذين كانوا يعيشون في  
الملجأ . »

ويعتبر « روالد دال » الرجل الثالث الذي تفرض  
اسرائيل حظراً على أعماله في ... أما الأول فهو  
الموسيقار الألماني ريتشارد واغنر ثم زميله ريتشارد  
شتراوس .

« هيرالد تريبون »



## دروس الحياة

كم كنت أغنى لو أن كل إنسان أصيب  
بالعمى والصمم لمدة أيام قليلة في بداية  
حياته بعد التزوج . فالظلام الذي  
سيجد نفسه يعيش فيه سيجعله يدرك  
قيمة نعمة البصر . . . والصمت الذي  
سيخيم حوله سيجعله متعة الاستماع إلى  
الصوت . فما أكثر الناس الذين يحتاجون  
في حياتهم إلى هذه الدروس .

« هيلين كيلر »



مورلي كلاهان

## همنجواي دفعني إلى ملاكته فصرعته !!

● تورنتو ( كندا ) :

مورلي كلاهان الكاتب الكندي الذي قضى أكثر من  
نصف قرن يكتب للملايين ، احتفل منذ شهور قليلة  
بمضت بعيد ميلاده الثمانين . كان احتفالا هادئا شاركته فيه  
زوجته لورينا وكلية الصغار وكتابه الجديد الذي لم ينته منه  
بعد عن الحياة في الوحدة . . . والوحدة التي جلس يتحدث  
عنها للصحفي الفضولي الذي أراد أن يقتحمها ، هي طعم  
الحياة وهو يجد نفسه سائرا وحده في الطريق الذي كان  
يمتلي بعشرات الكتاب والمؤلفين الذين تركوه وذهبوا !  
قال كلاهان يتحدث ضيقه : « لقد رحل آخر اصدقائي  
في العام الماضي . . . جيمس فاريل ووليام سارويان ! »  
قالا في أسى وأطرق برأسه إلى الأرض ! ثم عاد يكمل  
حديثه : « عشت حياة مليئة بالعمل ووضعت عدة كتب  
بعضها في القصة القصيرة ، وبعضها في تجارب مع الحياة ،

تملكها الدولة في بقعة مواجهة للمدرسة تماما . .  
ثم رآها بعد ذلك كثيرا وهي تخرج بصحبة الأطفال  
الصغار الذين هبت حياتها لتعليمهم وتمضي معهم بعض  
الوقت وسط دفة الشمس . عندما تشرق الشمس في  
هذه المنطقة الباردة التي تكسوها الثلوج . . وتقدم  
اليها . . واقرب منها . . وأحس بقلبه يكاد يقفز من  
ضيقه . . لقد أحبها . . أحب صوتها وحديثها الرقيق  
وتفاتها البريئة . .

وفي صباح اليوم التالي ، كان يقف في انتظارها أمام باب  
المدرسة ، وأراها وهي تقترب منه . . وحياها ، وردت  
لحيتة في أدب ، وكادت تمضي في طريقها إلى الداخل . .  
ولكنه استوقفها . . وقال : « أرجو أن تصفحي لي  
جرائي . . ولكنتي في حيرة شديدة لن يخرجني منها غير هذا  
اللقاء . انني أحبك . . لقد أحبتك منذ أول مرة وقعت  
عيناك فيها عليك . . هل تظلمتي زوجا لك ؟ أنا فلاح  
أمي . . لا أعرف القراءة ولا الكتابة . . ولكنتي علي  
استعداد لأن اتعلم . ثم انني لا أستطيع أن أقدم لك شيئا  
كثيرا لأنني لا أكتب كثيرا . . ولكنتي سأعطيك قلمي  
وحبي ، وحقق قلبها . . أحست أنها أيضا تحب هذا  
الشاب الرقيق الطيب .

وتكررت لقاءاتها . . ثم كانت الصدمة ، عندما قالت  
له يوما : « لقد كنت غم عنك ، ورفض المجتمع أن  
تكون لي زوجا » .  
ولم يعد يراها . . وانقضى العام الدراسي . . وفي مياه





## ( جسور أمريكا مهددة بالانهيار )

● واشنطن :

صحبا الأمريكيون بعد حادث انهيار جسر في إحدى الولايات الأمريكية منذ بضعة أشهر مضت على حقيقة خطيرة كانوا غافلين عنها وهي أن الألوف من الجسور في جميع أنحاء الولايات المتحدة في حاجة إلى إصلاح سريع . وقد تم بالفعل إغلاق العديد منها أمام حركة المرور ، لأنها لم تعد آمنة ، ويجري الآن عمليات تفتيش وصيانة واسعة النطاق .

ولكن الجسور ليست سوى جزء صغير من مشكلة أكبر بكثير أمام الأمريكيين ، فقد اتضح أن جميع المرافق الحيوية من السجون إلى المجاري العامة في حاجة إلى إصلاح وترميم .

وقد أكدت دراسة قامت بها وزارة المواصلات أخيراً بأن هناك ما يزيد على المائتي وخمسين ألف جسر منتشرة في جميع أنحاء أمريكا ، لم تعد صالحة للاستعمال وهذا العدد الهائل لا يشكل أكثر من 7.45 ٪ من مجموع عدد الجسور المقامة في الولايات المتحدة ، والتي يبلغ عدد السيارات التي تمر على البعض منها يوميا أكثر من مائة ألف سيارة . وتبلغ الأزمة مداها في منطقة نيويورك ونيوجيرسي وكونكتيكت ، حيث يقول المسؤولون في مدينة نيويورك أكثر مدن أمريكا ازدحاما بالسكان أن إصلاح الجسور في هذه المنطقة سوف يستغرق مدة تزيد على عشر سنوات ويتكلف مبلغا لا يقل عن مائة مليون دولار حتى يمكن أن تصبح صالحة للاستعمال لمدة تتراوح بين خمسين ومائة سنة أخرى .



هيمنجواي

ولكنني اعتقد ان احسن اعمال كان كتاب الذي اخترت له عنوانا من واقع تجربة عاشت معي في ذاكرتي احواسا طويلا . . . ذلك الصيف في باريس . ا

ويضي كالاهاان مع كتابه ومع الذكريات : « كان ارنست هيمنجواي صديقي . . . لقد التقيت به هنا في تورنتو في عام ١٩٢٠ وكنت وقتها طالبا في الجامعة لم اكمل تعليمي بعد ، وأعمل بعض الوقت في صحيفة « تورنتو ستار » التي كان هيمنجواي مندوبا لها . واصبحتنا صديقين . . . ربما كان طموحي الأدبي هو الذي أثار إعجابه بي . لا أدري ، ولكن السنوات مرت بعد ذلك إلى أن تخرجت ، ثم افترقنا ، وعدنا لتلقي مرة أخرى في باريس بعد ذلك بسبع سنوات في عام ١٩٢٩ .

« هناك تحدثني هيمنجواي لمنازلته على حلبة الملاكمة . . . ولم أكن راغبا في قبول تحديه ، ولكنه دفعني إليه دفعا . . . كان أضخم مني ، وكان سلاكيا عسكرا ، ولكنني كنت أصغر منه سنا وأكثر احتمالا وأسرع حركة . . . واستطعت أن أهزم الكاتب الملاكم العملاق . . . وجهت إليه لكمة قوية أدت فكه واسقطته على ظهره فوق الحلبة ! ولكنني لم أكن سعيدا أبدا بهذا النصر الدامي !

ويشم الكاتب العجوز ، ويقول لضيفه قبل أن يمد إليه يده مصافحا مودعا « لم تكن نتيجة المباراة هزيمة هيمنجواي على الحلبة بقدر ما كانت انتصارا » أديبا لي . . . فقد عرفني القراء بعد « صيف باريس » بالكاتب المسالم الذي كره العنف ، ينقل القوة التي أحب بها الحياة في قصته « الزوجة الوفية » . . . أول قصة قصيرة يكتبها قبل أكثر من نصف قرن !

## الاحباط . . .

### حتى نشعر به

لم يكن العمل يوما هو السبب في هذا الشعور الذي ينتاب الأشخاص بالتعب . انه الاحباط الذي يحس به المرء نتيجة لعدم قيامه بأي عمل نافع ، أو الانتظار إلى تحقيق إنجاز هام . والاحباط الحقيقي ينشأ عندما يعجز المرء عن أن يجد عملا شمرًا يقوم به .

« ريتشارد هيكوت »





# بقعة زيت

بقلم : سليمان الشطي

○

بعد صلاة العصر .  
أسند الشيخ ظهره على العمود الاسطواني الكبير ، أدار عينيه في الجموع التي تحلقت حوله . مد رجله ، كشف ساقه وتحسس ، وعلى غير العادة لم ير الحاضرون قطعة القماش الخضراء التي كانت تغطي هذا الجزء من الساق ، وانكشفت بقعة سوداء قاتمة ، عليها بقايا خبيرة في أطرافها . . .  
أشار الى ساقه ، وتحسس البقعة ، ثم قال :-  
- هذه ذكرى باقية من الحكاية التي سأرويها لكم اليوم . لم ينتظر لستمع الى الاستفسارات المعهودة . كانت الحكاية تملؤ متدفة الى الشفتين :-  
( ... أوائل صفر من عام اثنين وأربعمائة للهجرة ، كنا على مشارف مدينة ( ... ) ، وقد عانيتا اياما عاصفة مقبرة تلاها جراد أكل الحبة . لاقتنا أرضها ، سبعة ، يعلوها نشح أسود ، ولكتنا مع هذا احسنا بأنها بلدة آمنة . انخنا مطايانا تحت السور .  
سور طين ممد ، بوابة كبيرة مرتفعة تمتد فوقها برجان

صغيران ، قضينا ليلتنا متكئين على مناعا الليل كله . ومع الفجر فتح الباب الكبير ، دبت حركة الحياة فينا ، واندفعنا لتجتاز البوابة ، وفي وسط الهياج والجلبة صاح صائح :-  
- أيها القوم ، لا يتحرك احد منكم ! . رسول الوالي يتحدثكم .  
وتقدم الرسول ، توسط بحصانه جوعنا ، قلب نظره فينا ، وصاح :-  
- أيها القوم هل بينكم طبيب او عراف او حكيم . وسكت برهة ثم واصل :-  
- ان كان بينكم واحد من هؤلاء فليجب الوالي .  
جلية ومهمة اعقبها صمت حذر ، بعض الانتظار التجهت الي وصاحي ، احسنت بانهم يأملون منا شيئا ، كانوا تجارا مشفقين على قافلته ، ولعلمهم يكيون خيرا من تقرب الحاكم لنا . أصبح الصمت مقلقا ، امسكت بيد صاحبي وهمست له : توكلنا على الله ، وصحت .  
- سأذهب معكم .



وانفجر صوت الفرح بين افراد العائلة .

\*\*\*

شيء يهدينا الى مكان ابن مولانا . اسجيناه وبذلنا معه ما استطعنا ، امس مساء تحركت شفتاه ، نشط نشاطا غريبا حاولنا أن نسمع منه ، ولكنه كان يتحدث كلاما غير مترابط أو غير واضح ، حار حكماؤنا وسقط في ايديهم واعلنوا عجزهم . فأرسل سيدي رسائل كثيرة يستجد بها ويستدعي اشهر الحكماء ، ولكننا نخش فوات الأوان ، لذلك نحن نبحث عن أبة معونة . لعل عجزنا يُزال بكم . نريد أن نفهم لتصنع شيئا .  
انحنى رجل دخل لتوه ، للوزير وهمس له بشيء ، وهو يبرز رأسه ، ثم قال :-  
- ان هذا الرجل يخبرني بان كلمات الغريق بدأت واضحة ، ولكن المعالي قد غمت عليهم .  
التفت الى الوالي :  
- هل يسمح مولاي باصطحابهم اليه .  
وأوما بالموافقة !

\*\*\*

قال الشيخ :-

- لم يكن لدى أكثر مما أعطيت ، بقية من اشباح تثير النشاط في الانسان ، وهبني اياها تاجر يمني ، راعني نشاطه وخفة حركته ، سألته . فأعطاني حزمة منها ، فاحتفظت بها . . .  
كنت انتظر استجابه بعد ان تجرح السائل الذي أعدته ، خامرتي احساس بالنجاح حينما بدأت بشائر اليقظة تغزوه ، بريق الحيوة لا تحطه نظرة من تابع هذا الجسد المسجى الأسود بما عليه من قار راكن . اردنا أن نحد من

تغلبت على حرج الموقف وقلت مبادرا :  
- يا مولانا . لسا من الحكماء أو الاطباء أو العراقيين ، ولكننا نجوب الديار فتأخذ من حكمة الشعوب ونحفظها لنستفيد منها عند الحاجة ، فهي ليست حكمتنا ولا طينا ، ولكنها التجربة التي نخزنها ونضعها في مكانها يتوفيق الله .  
وها نحن بين يديك ونضع انفسنا في خدمتك ان وجدت لدينا أي نفع . . .  
ورفعت عيني باستحياء ناظرا اليه ، فاحسست بآته ليس معي ، مطرقا مفكرا ، وحول اصبعه باتجاه الوزير فتكلم هذا :  
- لعل قد وصلتكم اخبار الرياح العاتية التي هبت علينا منذ ايام .

قلت :-

- بل لاقينا منها عنتاً ، ونحن في طريقنا اليكم ، ولولا عناية الله لتفرقنا شذر مذر . . .  
وواصل حديثه كأن ملاحظتي لم تمس اذنه :  
- حاقت بنا منها مصيبة عظيمة ، كما ترون ، نحن نعيش على هذا الساحل ، حياتنا معلقة في البحر ، نحن نعرف حقيقته ولكن لا بد مما لا بد منه ، وعندما هبت العاصفة كانت سفنتا كلها في البحر ، وقد كلات العناية الاقية العاملين في الصيد والتجارة واتخذهم جميعا ولكن . . .  
الحمد لله . . . الحمد لله .  
- ولكن المصيبة الكبرى !

وازور ينظرون نحو الوالي الذي انتفضت اطرافه :  
- . . . ابن مولانا مع اثنين من مرافقيه ، كانوا في رحلة صيد بحرية وقد هبت العاصفة عليهم وهم هناك ، وقد بحثنا ، بعد ان كذف البحر بين فيه الا ابن مولانا ومن معه ، يشتتا ، وكلت العيون ولم تطرف بأي امل ، لم يبق اثر او وهم اثر الا وقد تابعناه .  
وامس فقط ، بعد أن انفتح الجراد ، كذفت الامواج بأحد مرافقي ابن مولانا ، وهو بين الحياة والموت ، لا يعي شيئا ، وقد طلى جسمه بقار اسود ، غطاء كله ولم يبق من بياضه الا بقعة صغيرة من بياض العين . . . قار رهيب بذلنا كل جهدنا كي نزيله فلم نتجح الا قليلا .  
صمت برهة . أزاح طرف كفه قبان ساعده .  
- انظر . هكذا !

كان القار الاسود يغطي الساعد بكثافة واضحة .  
- حاولنا . احضرنا كل ما لدينا لازالة هذا السواد ففشلنا . . . كنا نحاول معه ، في الوقت نفسه ، لمعرفة اي



ارضا ، كنا نريد قرارا ، عينا الجسد المسحى تقول انه لا يقوى على التفوه بحرف ، ليه يأمر ، اتنا الآن فقط سنقبل برضا اي امر يصدره ، ولكن كل استطاعته توارت خلف جفاف العينين . لا قرار . لو نطق صدى صوت لقبلنا دون مناقشة . ها نحن وسط كون خال نلغه اوليات العتمة ، كل واحد عاجز عن التفكير المتفرد ، وغير قادرين على أن نجتمع . ورأيانا ! .

\*\*\*

خطف ابصارنا المشتتة فتركزت فيه ، قوة جذبه كانت طافية بشكل واضح ، وقد لاقى الجذب عجزنا فاستلينا . لمع مرة أخرى ، ثم ثالثة ، وأضحى يتمكس بقوة مع الشمس الغاربة ، لم يقل احد منا : انظروا ! . ولكن اعيتنا شدة الى زاوية واحدة ، نقطة اللمعان ، شيء جديد يحيط بنا . انتفخت صدورنا بهواء كثير ، لقد جاء المتلذذ ، واحسنا لأول مرة ، بأن اقدامنا العارية لم تعد تقوى على احتمال ذرات الرمل الصلبة التي تندس بين شقوق أكعبنا ، فاشتاقت الى انسياب الماء من جديد . حالة جذب بثت في خلايانا نحو هذا اللامع ، رأيانا وسط محتنا طوق نجاة حبيب ، وجهها مألوفاً ينبعث بين موجة واخرى ، يتكاثر ، يملأ اعيتنا فلا ترى الا اياه . نظرنا الى بعضها ، كأن الحاطر قد نزل علينا بصيغة واحدة ، أو سمعنا من فم واحد ، يحكمنا قرار واحد ، واضح ، ومع ذلك تناقشنا وقتها لنؤكد هذا القرار ، وكانت مرة وثيمة :-

- أتبقى في هذه الجزيرة الجرداء ام نعود الى البحر مرة ثانية ؟

قلت لها :

- ولكن ! . . هل نعود الى قلب العاصفة ؟

قال زميلي :

- البحر هلاك . . الأرض أكثر صلابة وأماناً .

- ولكن البحر أوسع املأ

- هل نبيع صلابة الأرض بأمل سائل .

- خير من حكم العدم .

- قد ننجو .

- قد نهلك .

غريب هذا الامر نتناقص دون أن ينظر أحداً الى الآخر ، شدة اعيتنا الى ذلك الشق اللامع ، نتحدث بعد ايام من جفاف الخلق . بل لقد ندت نكتة من صاحبي كعادته ، وبدلاً من أن استحضر القصائد القديمة ، كما كنت افعل ، احسست بأنني امتلئ بقصيدة جديدة ، سرحت معها . ننجو ؟

تتماته غير المركزة بالسؤال ، امسكت بيده للزجة ، بلعت ريقى :-

- هيا . . اخبرني . ماذا جرى لكم ، أين ابن مولانا . تحدث . هل تذكر شيئاً ! . .

برقت عيناه ، تهللت اساريره كأنه يرى شيئاً او تذكر رؤيا جميلة في أول الصباح ، كان يريق عينه وسط سواده الكثيف يكشف انه اصبح بعيداً عنا ، كان هناك من حيث أتى ، ما في صدره من قول يرتفع ليطفي ويستحوذ ، تقاربت بعد ذلك خطوط جبهته ، وبدأ يروي ، احسنا بالفهم ، المهمات والكلمات الحاطقة بدأت تستقر وتترابط .

\*\*\*

وبدأ يحكي :

« . . . كنا بين امرين : هذه الجزيرة الجرداء التي تحمل توقع الموت فقط ، وهذا البحر الذي قلقتنا اماما ، لا نعرف ما وراءه . لقد حكمنا خوف مرعب بعد مواجهتنا للعاصفة ، لقد كشفنا فاصبنا عرا امامها . خائفين ، وجلين مسلوبين ال ارادة . لم تعد سواعدنا تقوى على شيء ، نتنظر ونستسلم للمقدر يفعل بنا ارادته . ما زالت ذكرى اللحظات التي عشناها في البحر مستسلمين للجنون الغاضب الذي احاط بنا ، لم نجرؤ وقتها حتى على مد أيدينا الى بعض او نحتضن بعضنا خوفاً او بحثاً عن أمن . اعيتنا الزائفة تمهرب من حولنا ، كان قاربنا خلا من نفس بشري ، كنا الاستسلام مجدداً حتى انتفضنا معا على ضربة قوية في قاع القارب ،

الأرض مرة أخرى ، قفزنا بلا شعور ، والقينا ، وسط العتمة ، بانفسنا في الماء ، جرينا نشق الماء بصوت واضح . وعندما وصلنا واستلقينا مدة تذكرنا القارب ، عدت وزميلي اليه ، يشيا استلقي ابن مولانا على الرمل .

من هذوء ما حولنا ادركنا حصارنا الذي نحن فيه ، ومع ان احساننا بالعجز باقى ، فانه ما دامت لنا قدمان فلتتحرك ، اصبح الاستطلاع ضرورة ملحة ، تسويقنا العقلي لا مبرر له ، ادركنا اننا وسط رمل اجرد تمتد وسط ماء بحر . . . محاولتنا في البحث محكوم عليها بالفشل . بدأت ارجلنا تحس مرة أخرى برودة الماء الذي سنعود اليه حتيا ، لذلك كانت اعيتنا تمتد اليه ، ولكننا تكسر الطرف بحدة لنعود مرة أخرى الى الاحساس بذرات الرمل التي تباعدت وتجمعت لتشكّل عالماً متصلاً ومنفصلاً .

باطن اصابنا نفوس لتتفض بحركة عصبية فالرمل متحجر ، وهم الخوف يبرز داخلنا بقوة ، هل نحكم على أنفسنا بالعودة مرة أخرى ، نظرت الى ابن مولانا المطروح

- المشكلة كيف نعود إليها مرة أخرى ؟  
 الشمس تلتهنا ، الأطراف التي طأها الزيت يشتد  
 أوارها ، لا بد من الحركة فالسكون موت محقق ، وجدنا  
 لعلنا نتجاوز هذه البقعة .  
 قلت :  
 - اتجاهنا عكس الجزيرة ، يعني نحو بلادنا ، لعلنا نتجاوز  
 هذا ونصل .  
 قال ابن مولانا :  
 - وننتشل ، حتما أقام والذي الدنيا واقعهما .  
 - أه . تسينا يامولاي إن معنا ابن الوالي !

\*\*\*

لم نعد نملك استطاعة نسيان هذا اللاهب الذي يقهر  
 قلبنا الحميم من كل جانب ، جلوسنا تكاد تشتعل مع حرارة  
 الشمس ، قوانا خائرة وجفون عيوننا مغلقة كانت حبالا  
 تشدها الى بعضها كي تنطبق ، لم نعد نرى الا خطا تختلط  
 فيه الرؤى . نسمة عابرة تأتينا مع العصر ، كررنا محاولة  
 النظر ، واستطاعت اعيننا أن تتحرك لتشمل البقعة دائريا  
 لتحتوي أقطارها الاربعه .  
 سكون مريب وسط مقدمات العتمة ، كأننا قد بدأنا  
 نألف اللون الاسود ، اعيننا تدور ، ففقدان الأمل لا  
 يلغي الدوران .

وفي وقت واحد توقفنا عند الشمال !

... ست عيون تتوقف عند ملتقى واحد ، نقطة  
 تشابه حولها النظر ... ساحرة ، خلابة ، وفي خفظة  
 سماوية انسل التعب ، وكأن خراجا يتقلنا قلب ما  
 فيه ! ... اسرخرى كل واحد منا في بقعته ، وانظارنا  
 متخفية تتأمل وتسيح في هذا العالم الجديد الذي افتتح  
 امامنا .

لا ادري بعدكم من الزمن قلت :

- اترون ما ارى ؟

لم اسمع شيئا ، كانا في غلظتها لا يستجيبان لاية حركة  
 خارجية .

- امر عجيب ! هل ترون ما ارى أم انا وحدي في  
 حلمي ؟

وضعت يدي على شيهتي ذلكت عيني ، مددت يدي الى  
 الماء الزيتي ونضضته على وجهي لأنكأ ، فزادت الرؤية  
 وضوحا ، ما اراء صحيح ساطع ، نظرت الى راحة  
 يدي ، سوداء لا شك فيها ، اما الأفق فهو باق واضح لا  
 مجال للشك :

... في اللجة ، وسطها تماما تدرج بقعة الزيت  
 صعودا ، ترتفع مع سير النظر ، مثل نل بارز في صحراء

لحفظت تكسرت ذرات الخوف ، وهيمن الأمل  
 والفرحة والممكن والمحتمل . كل هذه دخلت في حيز  
 الحقائق ، رأيتي اتشد قصيدي على مرأى من اناس جدد ،  
 ملايسهم مطرزة ، عيونهم مفتوحة بنشاط بعد نوم  
 طويل .

قررنا ! . . . وشق قاربنا طريقه بصدرة نحو اللمعان  
 الذي بدأ يتلاشى قليلا قليلا بناسب واضح مع ميلان  
 قرص الشمس نحو المغرب ...  
 وساد الظلام !

\*\*\*

تلاشت تدريجيا اصوات حبيبات الماء التي كانت  
 تضرب جوانب القارب . احسنا بلزوجة تدريجية .  
 واصلنا التجديف ورددنا ثقل المجاديف الى التعب الذي  
 ران علينا . . . لم نعد نتحدث أو نتشاور ، كل واحد يفعل  
 ما يشاء ، ابن مولانا ينام ويستيقظ ، صديقي يشد  
 نكته ، يرويا ، ثم يصمت ، يجدف ، يلقي المجداف .  
 اصبح التجديف متعبدا ، لقد تمكن التعب منا .  
 فتمنا . . .

احسنت بالنهار على جلدي ، لبيب يشقه ، ولم افو  
 على الحركة ، لكنني احدهما  
 - انظر !

اعتدلت ، مددت يدي الى جانب القارب لأزيل بقايا  
 نوم تعب ، لزوجة ، نظرت ، كانت يدي تحمل طبقة  
 كثيفة من زيت اسود كالقار .  
 - اتري ما ارى ؟

مهما امتد البصر لا يقع الا على هذه الطبقة السوداء  
 وعلى الاطراف البعيدة تكسر اشعة الشمس لتعكس  
 اضواء متفاوتة الالوان . قلت :  
 - ارى ؟

سؤال صاحبي وردني يحمل هلعاً واضحاً ، قال :

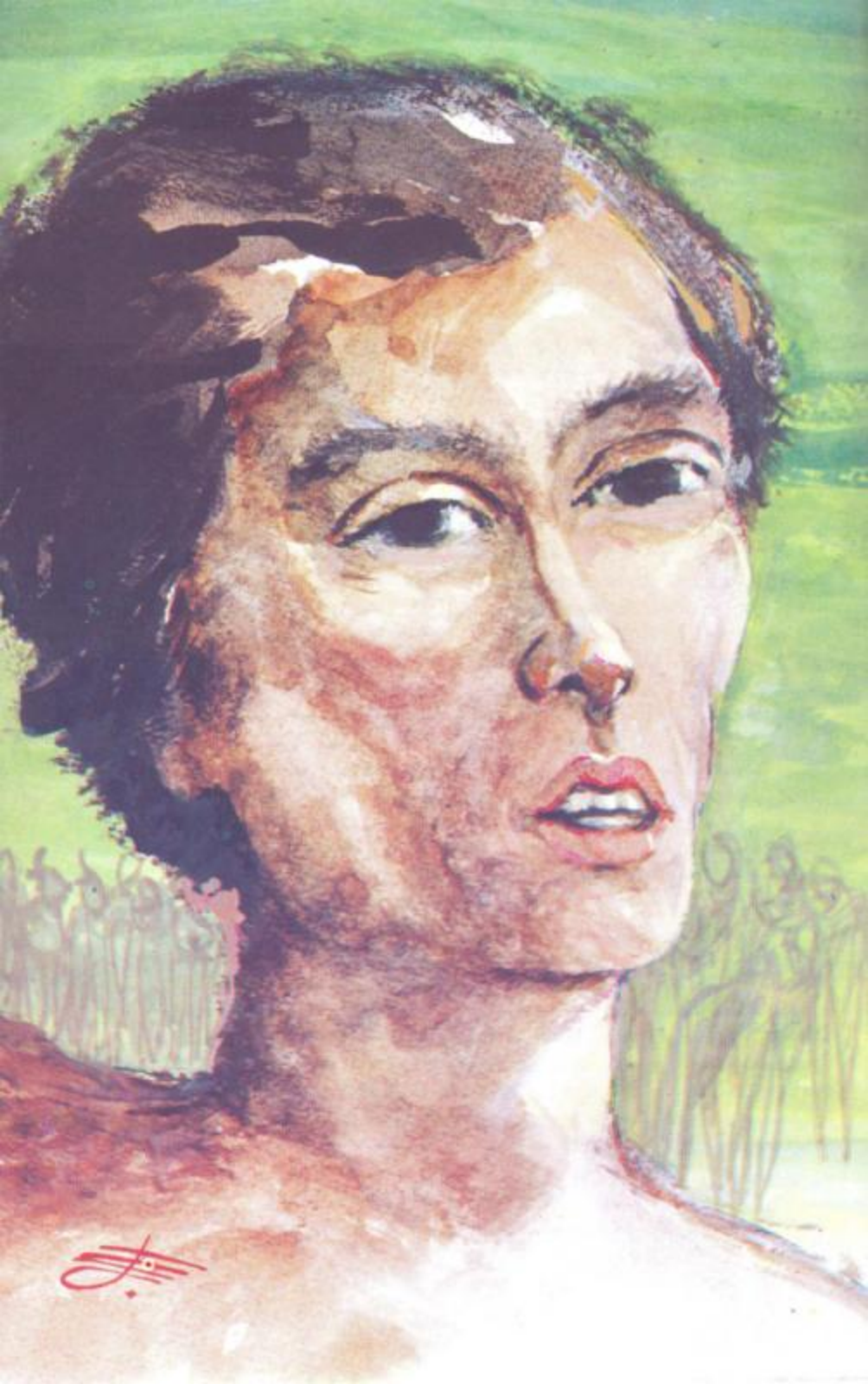
- هل هذا الاسود هو النور الذي رأيناه اس ، أم ذلك  
 شيء آخر ، تري اضلنا طريقنا في الليل ؟

قال ابن مولانا وهو يشخص بعيدا :  
 - ليس هناك من شيء الا هذا .

- لعل هذا هو بحر الظلمات يزحف علينا  
 ماذا تعمل ؟ سؤال يطل ولم تصرح به ، لا فائدة من  
 الحديث ، ولكن :

- نعود ؟  
 - الى أين ؟

- الى الجزيرة مرة أخرى !  
 - تسيننا اننا كنا ستموت فيها حتما .





جلسة دائرية يسودها وقار ، قرآن يلى ، لم أر قارئاً ولا مصحفاً ولكن الصوت السماوي يضرب في أنحاء القاعة الضخمة فتزداد شفافيتها ، فتكاد تطير بنا وبهم .

قلت في نفسي .

هذا عالم روحي ، لا شك في هذا .

وانتابني نشوة أنستي كل شيء كنت مشدوداً للعالم الذي أمامي :

.. تحرك أحد الجالسين ، جذب نظري معه ، وبدأ الصوت القرآني يتلاشى ، توسط القاعة ثم أخذ ينزل من سلم وعيني معه . غاب جزؤه الأسفل ليظهر في الغرفة السفلى ..

آه .. ما هذا ؟ ..

كلما نزل بان جسده ، بدأت أرى عُرْيَه ، ثيابه كما هي باقية ولكنها تشف كزجاجة بيضاء ، فلا حاجب يعجب .

السائق الحوض . العورة ، والوجه اكتسى بلون زيتي لامع . الساقان تحمالانه ولكنها يتحركان بارتعاش متشنج .

القاعة السفلية تداخلت أشيائها ، عالم مختلط ، الزجاجات تقذف ما فيها ، وظهرت جموع من نساء ، كل ما عليهن يلمع ، يجعلك مذهوشاً ذاهلاً ، مستلقيات بأوضاع لا حصر لها ، لماذا قفز ذهبي إلى الرقم خمس وخمسين وثلاثمائة سنة ، مختصرة في أوضاع جنسية . نعم ، لقد أصبحت رائحة النشوة الجنسية تعلو على أي إحساس آخر . النساء لا يسات ، ولكن لا شيء مغطى ، واضحة كل المعالم ، رغم الملابس القمصة المتشابهة اللامعة ، وضوح تحت الشمس ، لمعان يعمرى الزوايا القائمة تنتفع لأمعة لكل ناظر .

شكل خارجي محتشم مستور ، ولكن به داخل واضح مبتذل .

واختلطت الغرفتان : العلوية والسفلية ، رأيت الرجال المحتشمين في الغرفة العلوية يتحدرون واحداً تلو الآخر ، وعندما يتجاوزون البرزخ الفاصل بين الغرفتين تبدأ الملابس تشف عما تحتها ، بدأ الصوت القرآني يخفت ثم اختلط بفتاه أعرقه جيداً ، أحفظه فطالما سمعته عندما كان الليل والحمر قد أخذوا حقها مني كاملاً . ولكن ها هو الآن الصوت يصرخ به جهاراً . لولا خبرة سابقة لما استطعت أن أميز شيئاً بعد أن اختلطت السوق وتداخلت وانطرحت الأجساد كاغنام مسلوخة ، واحتوتهم لحظات التمرغ فوق السجادة الخضراء وتشيع الجو باللذة ، عالم يغريك مرة بالترفج عليه ، ويدفئك دافع قوي لأن تدخل فيه . ولا تدري أيها مختار .

لم أعد أميز فقد تلاشت الفروق بين الغرفتين ، وتعظم البرزخ الفاصل ، من فوق كمن هو تحت ، الكل عار

مستوية ، والألوان تندرج فيها من السواد القاتم فالأقل سواداً فالأخضر القاتم ، وغمر عليك الألوان زاهية حتى تصل إلى الشفافية المنيرة ، والأشكال تتمايز مع كل مرحلة لونية ، تقدم علماً خاصاً ، هذا الاقتراب من أرض ريت فنز ماؤها فانبعثت ألوان النبات ندية تحس طراوتها وليوتها بين أصابعك .

استولى هذا التل على بؤرة التركيز ، خالجي خاطر : - هل هذا ممكن ؟ « القبر روض من رياض الجنة » ، فهل أنا هناك حقاً ؟ ولكني أعرف نفسي جيداً ، ولو دخلت الجنة فلن يكون هذا ميكراً ، لعلي صنعت خيراً في دنياي ، ولكن : متى وأين ؟ وتذكرتها .. صحيح كنت أرى أولادها ، وقد احتضنتني هي واعدت ثقني بعد بأس ، ولكن أين ذهبت شهوتي التي لم استطع أن ادفعها كلما جلست معها ، كانت تقطر بحدّة ، هل تفصل الأعمال عن النيات !

ولكن هذا عالم حقيقي ، اتني أكاد المس لمساً ، لقد اعدتني قمة التل إليها مرة أخرى ، الفت ما حولها ، فكلما ارتفع النظر إلى أهل القى سابقه حتى توقفت عند القمة مشدوداً إلى شفافيتها الكاشفة لكل ما وراءها :

طوابق من غرف زجاجية واسعة ، بعضها يقضي إلى الآخر ، يمتلكك شعور بانساعها الذي لا يحد ، وكأنها ، مع هذا الانساع ، قد دخلت من أي شيء ، ولكنها ، مع ذلك ، مملوءة بأشياء لا تحصر عدا ولا تحدها أو تعرفها الاسماء ، جديدة ، خارقة الجمال في الوانها واشكالها ، وزخارفها التي لم تر مثلاً .. كل ما فيها يتحرك بذاته ولكنها تنطق بمصادر البعيدة : الهند ، والسند والصين وبلاد الافرنج والغال . من عالم بعيد غريب وضع فيها كل فنه ، تحيط بهذه عيون جارية ، تسمع تناغم الماء والحصى ، وفي الداخل ترى الأرائك المرتفعة ، والزرايب الميثوقة ، والتمازق المصروفة .

وازدردت ربيقي المتخشب حين رأيت زجاجات تشف عما فيها ، ليس بين أية واحدة وأخرى شبه في الشكل أو الحجم أو اللون ، شعرت بلذاعتها في لساني فتضطرب فمي ، ومع ذلك فإن ما فيها محفوظ لا يفادها ، ولكنه في الوقت نفسه يسيل متحدراً إلى أعماقك .

وفي وسط هذه الغرف الفسيحة ، تبرز بوضوح قاعة رئيسية هي القلادة المتوسطة وقد اصطف على جانبيها رجال متكئون على التمازق ، لحى بيضاء صافية كرميل صحراوي ، ملايهم خالية من أية زركشة ، ولكن انسباها يدل على غلاتها ، من بين الأصابع تنحدر مسابح صندلية تفوح منها رائحة يكاد ينفثك عطرها . خواتم زرقاء وبيضاء لا تستطيع النظر إليها ، تحفظك لآلتها ، عالم آخر جديد لم ألقه ، ولكن الوجوه أعرقها جيداً .

الجفن والعين ، فانزلت الدنيا من حولي .. وحجبت  
عثة الزيت كل الرؤى .

\*\*\*

قال الشيخ :

كان المسجي يلهث ، أعضاؤه تتحرك بقوة ، يدها  
تضغطان على جسده ، كأنه يريد أن يخرج ما بداخله ،  
تداخل سواد اليد بسواد الجسد ، ارتعش ثم سكن ، نفس  
ضعيف يكشفه سواد يرتفع وينخفض مع الصدر ..

أردت أن أقول شيئا ، أي شيء :

هل ذاك آخر عهدك بابن مولانا ؟

أراد أن يتغلب على ضعفه ، كان حرارة الرؤية السابقة  
تلهبه ، رفع أصبعه عذرا :

لا تبخسوا بقعة الزيت حقها ..

ماذا ستعلمون الآن ؟

كان هذا هو السؤال الذي قذفته في حلقة القوم التي  
استعنت ، وكأن عدوى السؤال تملكهم ، لم يسودوا  
ينظرون الى الشاطئ الممتد الذي تقاذفت عليه قطع  
متضخمة من الزيت ، وكانت كموب وسيقان بعضهم قد  
تلطخت به . ينظلمعون الى بعض وبهمهمون ، صاح  
صوت متحمس :

لا بد من انتقاد ابن مولانا .

وتخرج صوت هامس

نحاول أن نحمي شواطئنا :

بل ننتظر تجسده طلبها الوالي ، اطمئنوا ولا تشغلوا  
بالكم ، ولا تربعوا الناس ، فكل شيء على ما يرام ، فقط  
اقلقوا على ابن مولانا . هو وحده في خطر حقيقي لا  
وهي .

أحدهم همس في أذني :

هل يمكن أن تدبر رحلتي مع قافلتيكم .

نظرت اليه ، ووعدته خيرا .

مع ابتلاج الصباح ، كانت قافلتي تتحرك طلائعها  
خارج المدينة ، بقايا سواد الليل لا يزال يلفها - أوليات  
النور تكشف قطع القار الزاحف .. وفي خارجها ، أنختنا  
رواحلتنا ، كل فرد من القافلة أمسك بخربة خشنة يزيل ما  
علق به من زيت .

نظرت من بعيد الى الغمامة السوداء التي تحيط بها ،  
كعمامة مفصلة على الرأس .

تساءلت :

ماذا سأجد لو عدت بعد عشرين عاما ؟

ولم أعد اليها ، ولكن ذكرها بقيت تمثلها هذه البقعة  
السوداء الباقية ، وأشار الى ساقه ..

كاس ، رأيت اجتماعا يُعقد ، وأوراقا مبسوطة وفجأة  
تنغطف بجسد امرأة .

وانتزعي صوتا صاحبي ، فقد نطقا معا :

قال ابن مولانا :

- هذا ما أريده بالضبط . هذا عالمي . اعرفه جيدا !

والقى بنفسه في الماء الزيتي ، بينما كان صاحبي يقول :

- هذا العالم احبه ، هناك بغيتي ..

وتبعه ..

لحظات خاطفة وإذا هما هناك ، صعدا التل ، تدرجا في  
الصعود بينما كان السواد يطلخ ثيابها المبلولة ، مدا ايديها  
فإذا هما وسط الغرفة ، قد شف جسدهما من وراء  
الثياب ، عاريان تماما ، سوادهما الزيتي باق ، واختلطا  
بذلك العالم .

تملكني خوف رهيب ، أردت أن استيقظ ، لولا أن  
شدتني حركة في غرفة علوية ، تخللت الحياشيم من عطر  
يتقدم فيملا الغرفة .. هبط قلبي برفق كأنه كان يتوقع  
ما يرى ، رأيتها : همست كأنني أحدث احداً حولي :

- هي لا غيرها .. ميمونة ، وجدتها اخيرا ، هل يمكن  
أن يستيقظ الماضي ، هل يعود بعيدا عن لحظات الحزن  
التي أسلمتني للضياع . لا يمكن أن يكون هذا خيالا ،  
وجهها القمري خلا من أي عيب ، لن نستطيع أن نعلق  
على حالة السحر ، أو تسجل حالة الجذب الكامن هناك ،  
لن انساها ابدا ، اطيف ذلك الوجه حينما يعلوني الوهن في  
ايام الخيال الاولى ، عندما كانت شفتاها وبريق عينيها  
عالمي الذي اهتم فيه ، لحظات السكون القديمة التي كنت  
أناملها ..

هاهي أمامي ، بعد زمن طويل فصل بيننا منذ أن حملها  
زوجها معه بعيدا ، ثم جاءت اخبار جسدها الذي توارى  
وغطاء تراب قاس . لقد غصت بعدها في وحل الحياة  
الذي اكتشفته ومعه العالم الآخر الذي همت فيه .. ولكن  
هاهي ! ..

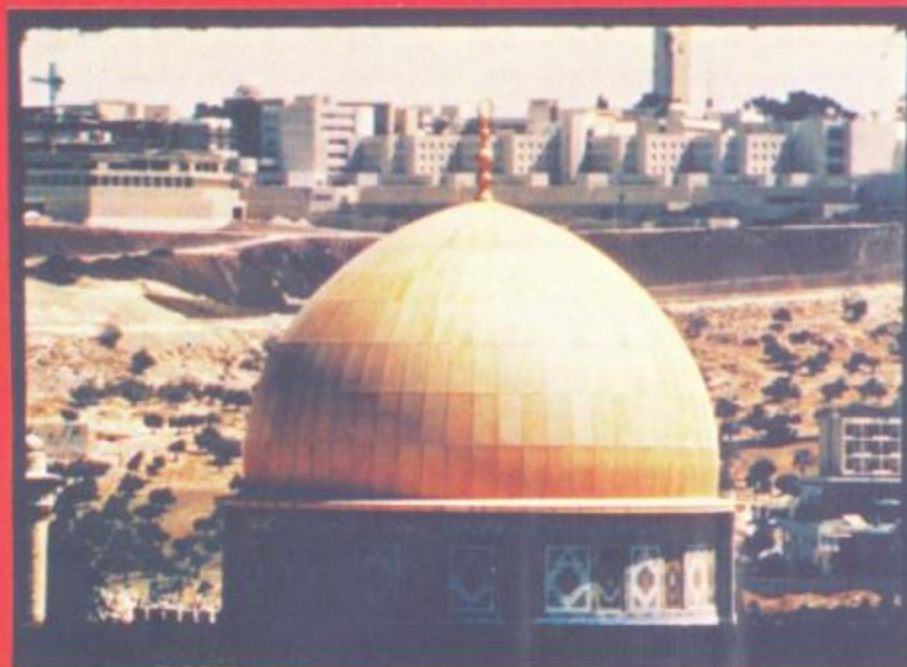
عندها تملكني ارتعاش ، جسدي الخامل يرتعش  
بقوة ، تبسط عرقا كثيفا ، رأيتها بوضوح ، أحس  
بلمسها ، مادي بارز ، امد رأسي أمامي ، أراها تشف  
أمامي ، ان عصر هذا الجسد وحده يمثل امتلاكاً لروح  
تذوب مكوناتها في الشرايين . امد رقبتي فيزداد الانكشاف  
فالالتصاق فالتداخل . كلي يندفع ويدفع ، خفة وارتفاع  
الى الاعلى ، اختفى كل ما كان امام العين ، لا مناظر ، لا  
تدرج ، لا شيء ، فقط تلك البقعة الزجاجية .

هاهو حرمان دهور يتلاشى بعيدا ، أملك الآن شيئا  
كثيرا ، عندما استولى عليها اكون قد ملكت ما أريد من  
الدنيا ... هأنذا ..

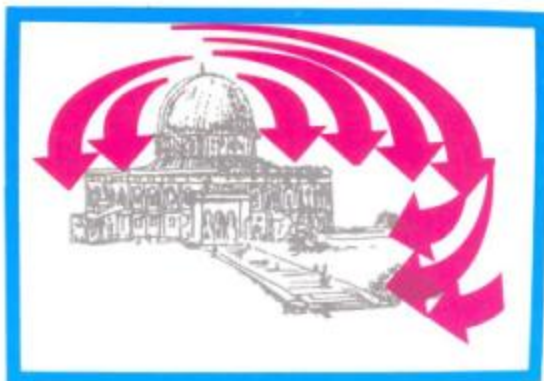
وقدلت بنفسني في بقعة الزيت ، انزلت به ، دخل بين

# المستوطنات الإسرائيلية

إعداد : سليمان الشيخ



.. أبنية الحصار .. حول قبة الصخرة



# و مصير الأرض العربية

المستوطنات الاسرائيلية في  
الأراضي المحتلة سرطان  
يتمدد ويتشر ويصادر حق  
الحياة والوجود للعرب  
وأراضيهم .

هي أسنة الرماح التي  
غرزت في جسد الأرض  
العربية فحولتها الى مزق  
وشظايا ..

فما الفلسفة الكامنة  
وراء انتشار المستوطنات ؟  
وما المراحل والاطوار  
التاريخية التي مرت بها ؟

وما آخر الخطوات  
التنفيذية التي يتم تطبيقها  
في المدن والقري  
والأراضي المحتلة قبل  
وبعد عام ١٩٦٧م ؟

عن هذه الأسئلة  
وغيرها .. يجيب تحقيقنا  
هذا ، ويقدم الحقائق  
والوثائق والأرقام .



اقامة الكيان الصهيوني في فلسطين وغيرها من الأراضي العربية .. وتقديم كشف بالمار والمحطات التي واكب قيام أول مستوطنة يهودية في فلسطين وما تلاها من مستوطنات حتى أيامنا هذه .

## البدايات

لا بد لنا من ايراد موجز يغطي بدايات الاتجاه نحو اقامة وطن قومي يهودي في فلسطين ، وكيفية نقل أهداف الحركة الصهيونية التي تم الاتفاق عليها في المؤتمر الصهيوني الاول الذي عقد في مدينة بال السويسرية سنة ١٨٩٧ الى حيز التطبيق والتنفيذ .

وتشير الى اهم قرارات المؤتمر التي أخذت حيزها في المتابعة والتنفيذ .

الهدف الرئيسي هو اقامة وطن قومي لليهود في فلسطين .

ويتحقق هذا الهدف من خلال :

- تشجيع استيطان العمال الزراعيين والصناعيين اليهود في فلسطين وفقا لخطط مناسبة .

- تنظيم اليهود وربطهم جميعا عبر مؤسسات مناسبة ، محلية وعالمية تبعا للقوانين المتبعة في البلدان المختلفة .

- تقوية الجيش القومي ، اليهودي وتميزه .

- اتخاذ خطوات تمهيدية للحصول على موافقة الدول ، حيث يكون ضروريا لتحقيق الهدف الصهيوني .

تحقيقا لتلك الاهداف ، فإن مسيرة الصهيونية في احتلال وقضم الاراضي العربية توالى وتتابعت .

- بل وحتى قبل انعقاد مؤتمر بال الاول ، فإن فلسطين شهدت موجة الهجمة الاستيطانية الاولى .

فقد اندفعت السلطات الروسية الى توقيع عقوبات معينة على يهود روسيا نتيجة لمشاركة بعضهم في اغتيال القيصر سنة ١٨٨١ . مما دفع بعضهم للهجرة الى اوروبا الغربية وأمريكا - واتجه قسم منهم الى فلسطين ، وبدأوا بشراء الاراضي واقامة المستعمرات عليها .

ولتوضيح هذه النقطة فاني أنقل ما كتبه مورديخي شتاين قائد إحدى التكتلات العمالية في المستعمرات :

« لقد تم شراء الاراضي التي اقيمت عليها مستعمرات « كيبوتزات » المستعمرات ( اتحاد العمال الصهيوني في فلسطين ) من الاقطاعيين غير المقيمين ، وجرى ابعاد الفلاحين العرب الذين كانوا يعملون عليها لقاء تعويضات ضئيلة أو بدون تعويضات على الاطلاق ، وكثيرا ما تعرض الفلاح العربي وعائلته الى الاجلاء القسري لرفضه النزوح عن الارض » .

اثر اعلان قيام دولة اسرائيل سنة ١٩٤٨ .. ألقى مناحيم بيغن رئيس الوزراء الاسرائيلي الذي استقال في نهاية شهر آب - اغسطس من هذا العام خطابا جاء فيه : « ان دولة « اسرائيل » قد قامت ، ولكن يجب ان تعلم بأن دولتنا لم تتحرر بعد ، ان المعركة مستمرة ، والسواعد اليهودية هي التي ستحدد حدود دولتنا »

هكذا بطرح بيغن مشروع الدولة الصهيونية بكل وضوح منذ اللحظات الاولى لقيامها .. وبعد حوالي ٢٠ سنة على هذا القول .. فإن السواعد اليهودية اكتسحت كل حواجز القوانين والأعراف الدولية ، والحدود الملعنة فاحتلت الضفة الغربية وغزة والجولان وسيناء .

وهي وان اضطرت الى الانسحاب من سيناء نتيجة توقيع معاهدة سلام مع أكبر دولة عربية ثم « تحييدها » . فإن بقية الاراضي مازالت مرغبة لسلطة الاحتلال ، فما الذي فعله الاحتلال بالناس والأراضي ؟

صحيفة هآرتس الاسرائيلية ذكرت بتاريخ ١٩٨٢/٩/٢٠

« لم يعد هناك وجود لأسلوب قطعة من الارض هنا وقطعة من الارض هناك ، ولا مجال الآن للحديث عن المستوطنات المؤقتة أو السرية ، بل هناك تخطيط أساسي يرمي الى خلق مناطق يهودية واسعة وضمان الارض بين أياد اسرائيلية » .

وأعلن متياهو دروبلس رئيس قسم الاستيطان في الوكالة اليهودية في العام الماضي بأن السلطات قد أقامت ٢٠٥ مستوطنات داخل وخارج الخط الاخضر ( الخط الذي كان يفصل بين حدود الضفة وغزة عن الكيان الصهيوني قبل عام ١٩٦٧ ) خلال السنوات الخمس الأخيرة ، منها ٧٩ مستوطنة في الضفة الغربية وغور الاردن ، و ١٤ في الجولان ، و ١٠ في قطاع غزة ، و ١٠٢ داخل الأرض التي تم احتلالها عام ١٩٤٨ ، وخاصة في منطقة الجليل حيث بلغ عدد المستوطنات التي أقيمت في هذه المنطقة ٦٤ مستوطنة خلال هذه الفترة .

أما بالنسبة لعدد المستوطنين فقد ذكرت صحيفة هآرتس بتاريخ ١٩٨٢/٩/٢٩ بأن قسم الاستيطان في الوكالة اليهودية يقوم بدراسة مخطط واسع لزيادة عدد المستوطنين في المناطق العربية ، يتضمن توطين ١٣٠ ألف مستوطن فيها خلال الفترة ١٩٨٣ - ١٩٨٧ « منهم مائة ألف في الضفة الغربية و ٢٠ ألفا في الجولان ، وعشرة آلاف في قطاع غزة » .

وقبل الخوض في ايراد الحقائق وتبيان القوانين والوقائع التي يتم فرضها على المواطنين العرب ، وتم بموجبها مصادرة الأراضي العربية ، فانه يجدر بنا عزيزي القارئ .. توضيح بعض الخلفيات التاريخية لمشروع



### • يتخلفون على المواصلات ويتفقون على انتزاع الأراضي العربية !

الى قرارات المؤتمر الصهيوني الاول ، فان التسوحيه الصهيوني نحو فلسطين والاستيطان فيها استندا الى عاملين آخرين ايضا . . هما :

الاول : تورات اسطوري يتعلق بالمعتقدات اليهودية حسبها جاءت في سفر التكوين ، خاصة النص الذي يقول « للديتك سأعطي هذه البلاد من نهر مصر حتى النهر الكبير - نهر الفرات » سفر التكوين ١٥ - ١٨

الثاني : تاريخي يستند على ان اليهود قامت لهم ممالك في فلسطين قبل ميلاد السيد المسيح عليه السلام ، وان يهود الشتات هم احفادهم ، لذا فانهم يملكون حق « العودة » الى ارض الاباء والاجداد ، متناسين ان ممالك اخرى كانت تشاركهم الحكم في الارض الفلسطينية في نفس فترة اقامة محالكمهم . ومتناسين ان محالكمهم سادت ثم بادت في فترة قصيرة جدا من عمر الزمن ولم تترك تلك التأثيرات المهمة التي تركتها غيرها من الشعوب .

ومتناسين ايضا أن أصول معظم اليهود الذين انتشروا في أوروبا وأمريكا تعود الى سكان مملكة الخزر الذين تهودوا بعد سقوط الممالك اليهودية بقرون عديدة ، أي ان الكثير منهم يتنمون الى أجناس غير الجنس الذي استوطن فلسطين .

وهكذا توالت هجرات اليهود الى فلسطين تحت سمع وبصر سلطات الانتداب البريطاني ، بل بتشجيع منها ،

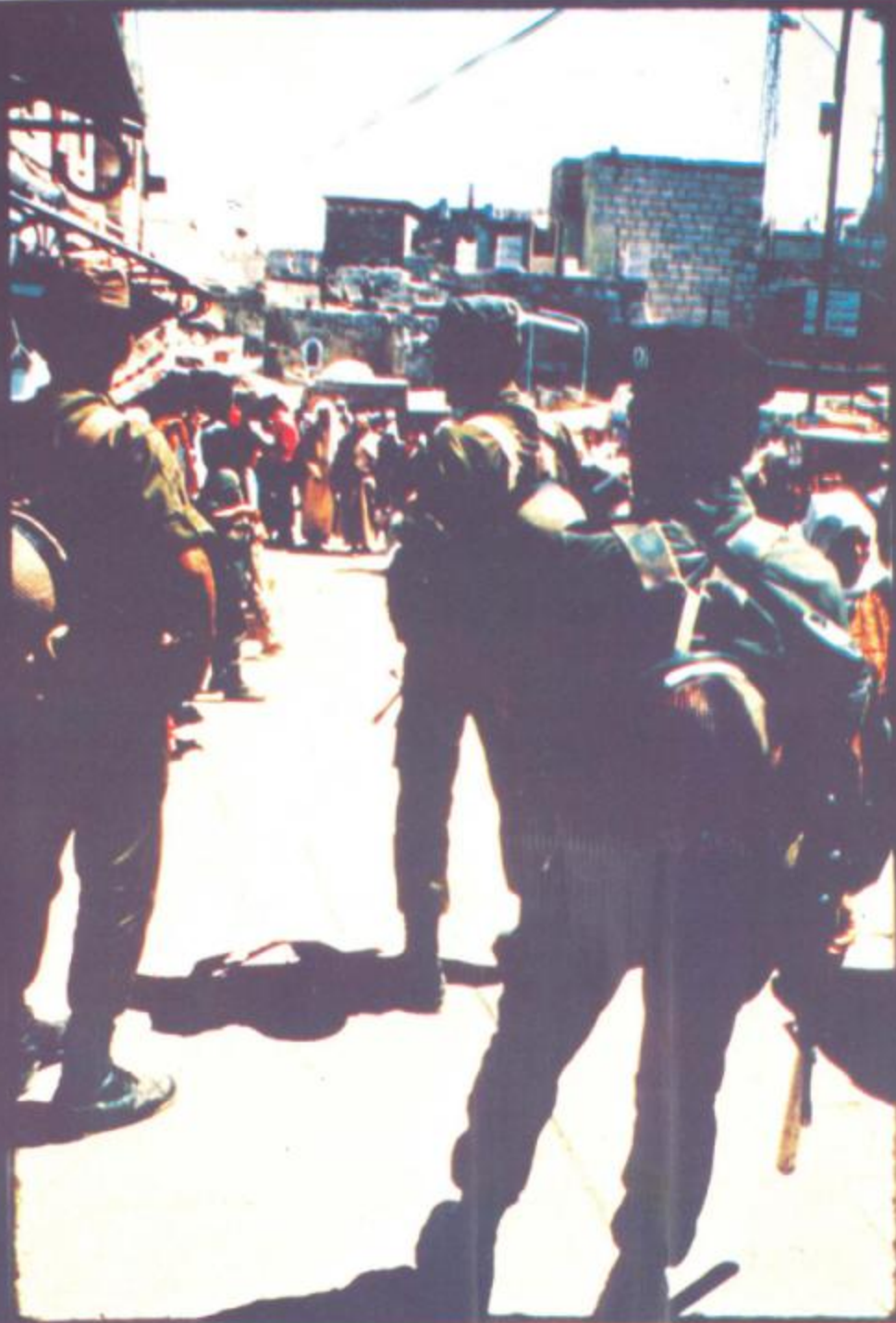
أما موجة الهجرة الاستيطانية الثانية ١٩٠٣ - ١٩١٣ فقد كان أغلب المهاجرين فيها من العمال ، فأقاموا مستعمرات يهودية منموا العمال العرب من العمل فيها ثم توالت الجهود الصهيونية لتوفير غطاء رسمي « شرعي » « لاقامة » « الوطن القومي » .

ونتيجة للقاء المصالح بين بعض القيادات الصهيونية والحكومة البريطانية خاصة اثناء الحرب العالمية الاولى ومساعدة اليهود لبريطانيا خلالها ، واختار فكرة اقامة حاجز يشري يخدم المصالح البريطانية يفصل بين شطري الوطن العربي الافريقي والاسيوي .

فقد صدر وعد بلفور ( وزير خارجية بريطانيا آنذاك ) سنة ١٩١٧ - الذي نص على ما يلي ( ان حكومة جلالاته تنظر بعين العطف الى تأسيس وطن قومي للشعب اليهودي في فلسطين ، وستبذل قصارى جهدها لتسهيل تحقيق هذه الغاية على ان يفهم جليا انه لن يؤتى بعمل من شأنه ان يضر بالحقوق المدنية والدينية التي يتمتع بها السكان غير اليهود في البلاد ) .

### والتوراة ايضا

اضافة الى هذا الغطاء « الشرعي الرسمي » واستندا



- غارز . . وعيون عرض للقوة في مدينة محتلة





اراضي فلسطين حسب الاحصاءات التي نشرتها سلطات الانتداب البريطاني .  
فما ماحية المستعمرات التي اقامتها التنظيمات الصهيونية ، وما الادوار التي لعبتها ؟

## المستوطنات

« لقد اقيمت عدة انماط من المستعمرات أو المستوطنات في الاراضي الفلسطينية ... اهمها وأشهرها :

• الكيبوتز : كلمة عبرية تعني « لم الشمل » وهي قرية جماعية ، أرضها ومبانيها وادواتها كلها ملك جماعي لأهل القرية ، والحياة فيها مشتركة ، وقد برز هذا النوع من المستعمرات الى حيز الوجود خلال موجة الهجرة اليهودية الثالثة الى فلسطين في اعقاب الحرب العالمية الاولى ، أي في الفترة من ١٩١٨ الى ١٩٢١ .

• الموشاف : هو النظام الثاني من المستعمرات اليهودية في فلسطين ، والموشاف مستعمرة لملاك أراض صغار ، نشأت في الاصل عن الموشافا ( أي المستعمرة بالعبرية ) وهي قرية عمل ، أي قرية عادية تقوم على ملكية الارض الخاصة والمجهود الفردي . وقد بدأت بالظهور في فترة الهجرة اليهودية الاولى الى فلسطين ١٨٨٢ - ١٩٠٤ م .

• وهناك أنواع اخرى من المستعمرات أقل شيوعا من الكيبوتزات والموشافات . كالمشخزوت : التي تعني نقطة استيطان في العبرية وهي المرحلة التي تسبق الاستيطان الدائم .

• كما أن منظمة « الناحال » التي تربي الشبان تربية عسكرية ، فانها تقيم المستعمرات لتدريبهم تدريبا زراعيا مؤهلا ايضا خاصة في المستوطنات التي تقام على خط التماس عادة ، وفي الاماكن التي تصعب فيها السكنى العادية .

وقد شرح موشي كريم أحد رواد هذه المنظمة الدور الذي قامت به .. فقال : « بعد تلقي التدريب العسكري الاساسي ترسل جماعات الشبان والشابات الى احدى الكيبوتزات - ضمن مدة الخدمة العسكرية - للتدريب على جميع نواحي الحياة في الكيبوتز ليتفكروا بعد ذلك الى كيبوتز جديدة تشكل في الواقع حامية عسكرية يحددها الجيش على نقاط الحدود الاستراتيجية . وهناك تتسلم جماعة « الناحال » مسؤولية الحامية - الكيبوتز بما في ذلك « اعمال الزراعة » .

ويقول الدكتور أنيس صايغ في كتاب « المستعمرات الاسرائيلية الجديدة منذ عدوان سنة ١٩٦٧ » : يمكن التشديد على ثلاثة عوامل رئيسية في انشاء المستعمرات

وازدادت اعدادها بعد انتهاء الحرب العالمية الاولى واثناء وبعد الحرب العالمية الثانية ، خاصة وان النظام النازي في ألمانيا ارتكب مجازر عدة ضد اليهود مما دفع الكثيرين منهم للهجرة الى فلسطين .

الا ان هجرة اليهود واقامتهم للمستوطنات ولدت ردود فعل لدى الفلسطينيين الذين أدركوا بوضوح معنى اقامة وطن « قومي » لليهود في فلسطين .

لذلك فان هباتهم وشوراتهم واصطداماتهم باليهود وبالسلطات البريطانية التي كانت تحميهم لم تتوقف ، اعتبارا من عشرينات هذا القرن ، وحتى حدوث النكبة عام ١٩٤٨م خاصة الثورة العارمة التي شملت كل فلسطين عام ١٩٣٦ .

ومع أن تسهيل شراء الاراضي والاستيلاء عليها ومنع بعض الاراضي الاميرية التي تملكها الدولة - لليهود قد استمر وازداد بعد وعد بلفور ، ومع ذلك فان المساحة التي امتلكها الصهاينة منذ عام ١٩٢٠ وحتى طرد العرب خارج ديارهم سنة ١٩٤٨ بلغت أقل من ٤٪ من مجموع مساحة

• مستوطن ...  
يكامل العدد !!





### • مستوطنان ... وسلاح ضد من !!

اليهودية في فلسطين ، قبل احتلالها وبعده ، سواء كان الاحتلال في سنة ١٩٤٨ أو سنة ١٩٦٧ . وهي عوامل أمنية وسياسية واقتصادية .

ويضيف : « ان من يراجع تاريخ المستعمرات اليهودية يلاحظ انها كانت مرتبطة بالخطط الصهيونية العسكرية : سواء في تعيين مواقع اقامتها ، أو في تحديد عددها ، أو في نوعيتها وتركيبها وطريقة بنائها . فهي حصون عسكرية مثلما هي مستوطنات مسكن وعمل ، وسكانها جنود محاربون مدربون مسلحون مثلما هم عمال ومزارعون ورعاة ، الغرض الاول والأهم منها هو حماية الحدود والمناطق الاستراتيجية من أي هجوم أو ثورة أو حرب نظامية أو نشاط فدائي . ويلاحظ الذي يدرس المستعمرات الاسرائيلية الجديدة التي أقيمت مؤخرا ، ان اغليتها الساحقة ، ان لم نقل كلها ، بنيت في مواقع استراتيجية تسيطر على طرق مواصلات هامة أو على منافذ

يمكن عبورها في عمليات الفدائيين » . ويقول اليوزباشي سيد فرج أحد ضباط الجيش المصري الذين اشتركوا في الحرب ودرسوا المستعمرات « وما ينشأ بدقة الاستعدادات الصهيونية في المستعمرات ذلك النظام المعيشي الدقيق الذي يجعل كل مستعمرة قادرة على الصمود مدة طويلة من غير معونة أو تموين من مستعمرة أخرى ، ففي كل حصن احتياط كاف من المؤن والذخيرة والمياه تصل بواسطة مضخات ومواسير بعيدة المثال . وتقع المستعمرة على ربوة عالية تشرف على جميع الاراضي التي حوها وتتحكم في طرق التقدم وتكشف القوات المهاجمة لها على مسافة بعيدة وحولها أرض زراعية وحدائق وفاكهة ، وقد نظمت دفاعات المستعمرة بحيث تضمن المقاومة من جميع الجهات » .

ونظرا الى أهمية المستعمرات في نظام بناء الدولة فان برنامج السنوات الاربع للحكومة الاسرائيلية الذي قدمته - الحكومة - للكنيست في ٨ آذار - مارس سنة ١٩٤٩ نص







- الخليل كما رسمها الفنان روبرتس سنة ١٨٣٩م  
ولقطات حديثة تبين ما فعلته قوات الاحتلال بالارض  
والناس ومواشيهم . فهل صحيح انها الارض التي لم  
يكن فيها شعب ؟



على ما يلي « ان الحكومة ستعمل على توسيع كل « انواع المستعمرات » وتعاونيات العمال » .  
فما طبيعة توسيع كل « انواع المستعمرات » . ؟ وماذا حل بالفلسطينيين الذين بقوا في الاراضي العربية التي تم احتلالها ؟

ان العقيدة الصهيونية التي انطبعت بالعنصرية وتغذت بمقولات التفوق العرقي وتميزت بالعنف والارهاب . . ونزعة التوسع لا يمكن لتطبيقها الا ان تأتي مستجيبة « لجنس » الفكر الذي غداها ، ومن تلك التطبيقات :  
- اقامة ما يسمى بادارة املاك الغائبين « أي الفلسطينيين الذين طردتهم بالقوة - وأخذت تنصرف بأراضيهم ودورهم حسبما يحلو لها وحسب المخططات التي تستجيب الى مصالح المهاجرين الذين أخذت اعدادهم تزايد وتكاثر .

● فلسطينيو الداخل : أما البقية الباقية من الفلسطينيين فقد أطلق على المناطق التي يقيمونها « بمناطق الأمن » وهي تخضع للاحكام العرفية ويديرها ضباط عسكريون يعملون في أجهزة وزارة الدفاع ، وقراراتهم مبرمة ويمكنهم تطبيق عقوبة النفي أو الإقامة الجبرية فيها ، أو فرض نظام منع التجول والانتقال على من يشاؤون دون العودة الى أية سلطة قضائية ، ودون ان يكون من حق المواطن الفلسطيني اللجوء الى المحاكم ، ومع ان السلطات الصهيونية تظاهرت بغلاء الحكم العسكري عام ١٩٦٦م ، الا ان هذا الالغاء كان شكلياً ومازالت قوانين الطوارئ تطبق على الفلسطينيين حتى الآن ، كما ان الفرص الثقافية محدودة أمام الفلسطينيين ، فكلما ارتفعت المرحلة التعليمية ازداد التمييز وضائق مجالات القبول أمامهم .

- أما من الناحية الاقتصادية فان المواطن الفلسطيني يواجه بقلة مجالات العمل مما يؤدي الى بطالة واسعة أو العمل بأجر المنه وأدناها أجراً .

كما ان الأراضي الزراعية والبيوت التي يملكها العرب فانها تصادر وتمحز نتيجة لمراسيم ادارية تم سنها من قبل الحكومات المتعاقبة في الكيان الصهيوني ، وبعضها تم سنه زمن الاحتلال البريطاني أو بحجة الحاجة اليها للأغراض الأمنية .

وإذا كانت الدولة الصهيونية قد دمرت ٣٥٠ قرية عربية وأزالتها من الوجود بعد تشريد سكانها والاستيلاء على ٣٢٠٥ مليون دونم من أراضيها الزراعية حال قيامها سنة ١٩٤٨ .

فانها نتيجة للقوانين التي استتتها اثر قيامها فقد استولت على أراضي ٦٢ قرية عربية أخرى بعد عام ١٩٤٨ وشردت

سكانها منها اما خارج البلاد أو الى بعض القرى المجاورة . وتم طرد آلاف البدو من صحراء النقب الى الضفة الغربية والى شرقي الأردن والاستيلاء على أكثر من مليوني دونم من أراضيهم ، وصودرت كذلك آلاف الدونمات من أراضي الوقف الاسلامي التي تشكل واحداً على عشرة من مجموع الأراضي الزراعية في البلاد ، كذلك تم ما بين عامي ١٩٤٨ و ١٩٧٢ مصادرة مليون دونم من أصل مليون ونصف دونم هي مجموع ما تملكه القرى العربية في الجليل والمثلث .

وفي نطاق خطة تهويد منطقة الجليل التي تستهدف ٦٠٪ من مجموع العرب الذين يقطنون في المناطق المحتلة عام ١٩٤٨ ، فقد تجددت منذ عام ١٩٧٦ عملية مصادرة الأراضي العربية .

وفي مطلع عام ١٩٧٦ صادرت السلطات الصهيونية ٢٠ ألف دونم من أراضي قرى سخنين ودير حنا وعرب السواعد في الجليل الأوسط لصالح المستوطنات اليهودية في تلك المنطقة ، وكان هذا الاجراء السبب المباشر لأحداث « يوم الأرض » في الثلاثين من آذار سنة ١٩٧٦ .

وهكذا فان سياسات مصادرة الأراضي والتمييز العنصري والتضييق الاقتصادي على العرب الفلسطينيين أدت الى استفحال أزمة السكن في القرى العربية وفي الاحياء التي يسكنها العرب في المدن المختلفة ، وازدادت أزمة السكن تفجراً بسبب الزيادة السريعة في عدد السكان العرب في الوقت الذي أدت فيه مصادرة الأراضي الى حرمان القرى والبلديات العربية من الأراضي اللازمة لتوسيع رقعة مسطحاتها .

## شهادات حية

وقد لفتت ظاهرة الاحياء المزرية التي يعيش فيها العرب بعض الكتاب الاسرائيليين فكتبوا :

« لو كنت رئيس بلدية تل أبيب لحجّلت من الوضع في يافا ، ففي ذات يوم سكن العرب واليهود معا فيها ، أما اليوم فتتفاقم مشكلة التمييز فإذا ما تم هدم البيوت فان اليهود يرسلون الى منازل أخرى ، بينما يرسل العرب للبحث عن خرابات أخرى . لقد تجاهلهم على مدى ثلاثة عقود من السيطرة على يافا ، وهناك تخلف بقدر ستة ضوئية بين العرب واليهود .

تسفي بيلج من معهد شيلواح للدراسات الاسيوية الافريقية بجامعة تل أبيب .

التي تم احتلالها عام ١٩٤٨ ... فما حال مواطني وأراضي المناطق التي تم احتلالها عام ١٩٦٧ ؟؟

## بعد الاحتلال الثاني

ما ان انجلت حرب الخامس من حزيران سنة ١٩٦٧ عن هزيمة جديدة للعرب ، الا وشهدت مدن وقرى الضفة الغربية وغزة والجلولان وسيناء مجموعات من المستوطنين اليهود ، الذين أخذوا بابرار خرائطهم الخاصة والاستيلاء على الأراضي والبيوت .... وطرد المواطنون العرب منها .

● فما الذي فعله المستوطنون وحكومات الليكود ، والمعراخ تفصيليا بالأراضي التي تم احتلالها ؟  
تبدأ بالقدس .. فهي المدينة المقدسة عند المسلمين والمسيحيين واو مود .  
فما أبرز الخطوات التي اتخذتها السلطات اليهودية

وكتبت الكاتبة دنكا هرنيش « الحياة لا نطاق تقريبا في الحي الواقع ما بين شارع يافا وساحل البحر ومنطقة العجمي ( حي في يافا ) فالكثير من المنازل التي شيدت منذ ثمانين عاما وثيف متصدعة ويحظر على السكان حتى ترميم المساكن ( وجهت انذارات وتهديدات لشيخ جامع حسن بك الذي تساقط بفعل القدم أو بفعل قاعل تنهات عن اعادة ترميم الجامع ) لأنها ستهدم ، والمجاري متفجرة والقمامة لا ترفع الا مرة في الأسبوع ، ومعظم سكان المنطقة يعيشون في ضائقة اقتصادية » .

أما ايلان شجوري .... فقد كتب يقول :  
« الخيان اللذان يسكنها العرب في يافا وهما العجمي والجبالة ، يشركان انطبعا بأنها نجيم لاجئين مهمل ، فألاف السكان الذين هم في الظاهر متساوون في الحقوق ضمن دولة « اسرائيل » يعيشون هناك في ظروف أدنى من الظروف الانسانية وفي مبان أشبه بالأسطبلات أو أشبه بالأماكن الأثرية في أفضل الأحوال ، ففي يافا ( العربية ) توقف الزمن عن السير منذ ٣٣ سنة » .  
إذا كان الأمر كذلك بالنسبة لمواطني وأراضي المناطق

● بوابة جامعة الخليل .. التي شهدت المجزرة الأخيرة .





▲ - اعزل بين مستوطنين

▲ - اي تعاش ؟؟







- نابلس .. وداعة الماضي !! ومستقبل مجهول !!



بالنسبة لها ؟

- المعروف ان حوالي ٨٠٪ من اجمالي مساحة مدينة القدس تم الاستيلاء عليها اثر حرب سنة ١٩٤٨ . وتم طرد حوالي ٦٠ ألفا من سكانها المسلمين والمسيحيين وصودرت املاكهم وبيوتهم وأراضيهم .

- وفي ٩ يونيو - حزيران سنة ١٩٦٧ هدمت السلطات الصهيونية الحي الغربي داخل سور المدينة ، مما جعل سكانه دون مأوى .

- وفي ٢٨ يونيو - حزيران من سنة الهزيمة أعلنت السلطات الاسرائيلية ان القدس أصبحت موحدة وتم ضمها اداريا وسياسيا الى الدولة ، وتم استبدال قوانين وأنظمة المدينة بالقوانين والأنظمة الاسرائيلية ، وقامت السلطات بحل المجلس البلدي للمدينة وصادرت سجلاته وأملكه .

وصادرت ٥٩٥ شقة و ٣٧ عملا تجاريا في أربعة أحياء عربية داخل أسوار المدينة .

وأتبعت ذلك بدء اخفريات حول الأسوار الغربية والجسوبية للمسجد الأقصى بحجة البحث عن هيكل سليمان .

- وفي ٢١ من أغسطس - آب - سنة ١٩٦٩ أشعل بعض غلاة الصهاينة النار بالمسجد الأقصى .

ثم بدأت السلطات بتنفيذ خطة إعادة تنظيم المدينة وضواحيها ، فأزلت أجزاء كثيرة من الأحياء العربية ، وأعادت تسمية الطرق والأماكن العامة باسماء اسرائيلية ، وضمت تسع بلديات والعديد من القرى العربية الى القدس بحجة إقامة مشروع القدس الكبرى .

ثم صرحت بإقامة ١٨ حيا اسرائيليا جديدا داخل وخارج أسوار المدينة مما رفع من نسبة الملكية الاسرائيلية الى ٨٤٪ من مساحة المدينة وأبقت ١٤٪ للعرب و ٢٪ لللاجئين .

في حين ان نسبة الملكية قبل الاحتلال كانت ٩٤ بالمائة للعرب و ٤ بالمائة لليهود ، و ٢ بالمائة لللاجئين .

- وفي شهر يناير - كانون الاول من سنة ١٩٧٦ صدر أمر قضائي سمح لليهود بإداء الصلاة داخل الأماكن المقدسة في المسجد الأقصى نفسه .

- وفي ٣٠ يوليو - تموز سنة ١٩٨٠ وافق الكنيست الاسرائيلي - مجلس النواب - على قانون نص على ان تصبح القدس عاصمة موحدة - أبدية - لاسرائيل ، وان تصبح مقرا للوزارات والادارات ومكاتب رئيس الدولة والبرلمان والمحكمة العليا . وقد ضربت « اسرائيل » عرض الخائط بكل القرارات الدولية التي نصت على أنه لا يجوز تصرف المحتل بأرض استولى عليها بالقوة .

أما بالنسبة لبقية المناطق ، فإن حُي الاستيطان والاستيلاء على الاراضي فيها لم يتوقفا بالرغم من وجود اتفاقية كمب ديفيد التي نصت على اقامة حكم ذاتي للفلسطينيين .

وقد ذكرت صحيفة هارتس بتاريخ ٢٠/٩/١٩٨٢ « ان حوالي ٥٥ - ٦٠ بالمائة من أراضي الضفة الغربية أصبحت تحمل الآن اسم « أراضي دولة » وتستطيع السلطات المسؤولة وضع يدها عليها ، وهذا يعني ان ٣,٢ مليون دوم « من أصل ٥,٨ مليون دوم » مجموع أراضي الضفة أصبحت بيد السلطات » .

وجاء في تقرير لوزارة الاسكان نشرته صحيفة يديعوت احرونوت بتاريخ ٧/٢/١٩٨٣ « لقد تم اتفاق مبلغ ٤٥ مليار شيكل أي ما يعادل مليارا و ٣٠٠ ألف دولار على مشروعات الاستيطان في ( الضفة الغربية وقطاع غزة والجلولان » وذلك منذ حرب عام ١٩٦٧ م ، بما في ذلك موازنة الاستيطان للعام المالي الحالي » .

## معاملة السكان

إذا كان الامر بالنسبة للأراضي المحتلة هو كما صورته الصحافة الاسرائيلية نفسها ، فكيف يكون حال السكان ؟ وكيف يتم التصرف معهم ؟ وما الاجراءات الجديدة التي خضعوا لها ؟؟

لقد اعطت الحكومات الصهيونية المتعاقبة صلاحيات واسعة الى الحكام العسكريين في المناطق العربية المحتلة . فالحاكم العسكري هو المرجع الاول والاخير لكل ما يتعلق بها ، مما ألغى المحاكم التي كانت قائمة من قبل . وتم اصدار ما يزيد على ألف أمر عسكري منذ سنة الاحتلال حتى الآن ، وكلها تستهدف التدخل في حياة المواطنين والتضييق عليهم وحرماتهم من أبسط حقوقهم واحتياجاتهم .

فالمستوطنون الذين استوطنوا الضفة الغربية ( حوالي ٣٠ ألفا حتى الآن ) يحصلون على ٣٧ مليون متر مكعب من المياه الجوفية ، بينما يحصل أكثر من ٧٥٠ ألف مواطن فلسطيني على ٢٦ مليون متر مكعب من المياه الجوفية ويمنمون من تطوير أراضيهم واتساجهم أو حضر آبار جديدة .

وفي إطار محاولات سلطات الاحتلال طمس معالم الثقافة العربية في المناطق المحتلة فقد تم حتى الآن منع أكثر من ثلاثة آلاف كتاب في مختلف مجالات العلوم والفنون والآداب من التداول في الضفة الغربية وقطاع غزة ، واخذت سلطات الاحتلال تضيق شبا شبا على

عرب من بني البشر ، بل مجرد مخلوقات ناقصة لا حقوق حقيقية لهم . ويجوز لك ان تنصرف معهم كما يحظر على بالك ، فليس هناك من قانون ، ومعاملتهم اليومية تقوم على السباب والشتم ويجري توقيفهم ساعات طويلة تحت الشمس الحارقة » .

- ونشرت صحيفة يديعوت احرونوت بتاريخ ١٨/٤/١٩٨٢ ما يلي على لسان الملازم أول شوكي كوهين :

« ان المستوطنين اليهود يتصرفون بطريقة حقيرة مع العرب ، ويستخدمون القانون حسب احوالهم ويفرضون النظام الذي يملوهم تحت تهديد السلاح » .  
وقد قامت المنظمات المتطرفة الدينية للمستوطنين الاسرائيليين ربما بتشجيع من السلطات الرسمية - بالاعتداء على مواطنين فلسطينيين يتولون مناصب بلدية .  
فقد وضعوا عوات ناسفة في سيارات رؤساء بلديات نابلس ( بسام الشكعة بترت قدماء ) ورام الله ( كريم خلف الذي أصيب في قدمه ) والبرية ( ابراهيم الطويل ) سنة ١٩٨١ .

ويبدو ان اقامة المستوطنات في الاراضي العربية المحتلة القريبة من المدن والقرى العربية لم يعد يلبي طموح المستوطنين وطموح المخططات الصهيونية ، فشرعوا بغزو المدن العربية الكبيرة ، كما حدث وبجدة في مدينة الخليل على سبيل المثال .

فما الذي جرى ويجري في مدينة الخليل ؟؟

## الخليل .. التاريخ والحاضر

تعتبر مدينة الخليل من أقدم مدن العالم ، تقع الى الجنوب من القدس . وكان اسمها « حبرون » من قبل ، ثم اطلق عليها العرب اسم « الخليل » لأن قبر سيدنا ابراهيم الخليل ( خليل الرحمن ) يوجد فيها ، وقد بنوا حول القبر مسجدا جامعاً .

وبما ان سيدنا ابراهيم يعتبر جداً للعرب ورأساً لسلالة العبرانيين ، وبما ان اليهود يدعون انهم من سلالة العبرانيين ، لذلك وبناء على هذا الادعاء فانهم يعتبرون ان لهم حقاً في منطقة الحرم الابراهيمي يفوق غيرهم من الطوائف الدينية .

الا ان تصاعد الهجمة الاستيطانية حول الخليل وفي داخلها لا يعود الى الاسباب السابقة فقط . بل هناك اسباب أخرى تتعلق بالتاريخ الحديث بجملة بنا ذكرها :

مؤسسات التعليم وخاصة الجامعات والمعاهد العليا ، فبمقتضى الأمر العسكري رقم ٨٥٤ الصادر في تموز - يوليو من عام ١٩٨٠ ، تم تجرييد ادارة الجامعات والاساتذة والطلاب من أية حريات اكااديمية ، ومنح الحكم العسكري الصلاحيات التامة في مسائل تقع ضمن صميم تخصص الجامعات ، ابتداء من الترخيص بتشكيل المؤسسات التعليمية واعطاء تراخيص بالدراسة والتدريس ( فرض الحاكم العسكري على كل استاذ جامعي توقيع اقرار بعدم مساعدة منظمة التحرير الفلسطينية أو تدريس ما يمكن ان يساعدها أو يس بقوانين الاحتلال مما اضطر الكثير من الاساتذة الى عدم التوقيع ) وانتهاء بالغاء الكتب والمناهج التعليمية واستبدالها بما يتوافق مع اهداف سلطة الاحتلال .

بل وفرضت السلطات على الجامعات الحصول سنوياً على تصريح سنوي قبل بدء الدراسة ، وعلى تصاريح مسبقة للقيام بالنشاطات الثقافية أو الاجتماعية أو اصدار النشرات الثقافية العلمية ، كما ان عليها الحصول على موافقة الحاكم العسكري على تشغيل الاساتذة وغيرها ، كما تم اقفال المصارف المحلية وتم تقييد حركة التعاونيات ، وحركة السفر وفرضت عقوبات جماعية على المدن احياناً اذا ما تمت عملية فدائية بالقرب منها ، بل ان بيوتاً كثيرة نسفت لمجرد ان اطفالها قذفوا بالحجارة بوجه قوات الاحتلال أو على سياراتهم .

## شهادات حية أخرى

وقد علق الصحافي الاسرائيلي « أمنون كابلوك » على ما تقدم .. فكتب في صحيفة على هامشمار ١٩٨١/٦/٥ ما يلي :

« لقد حرم الفلسطينيون من حقوق المواطنة العادية بسبب سيطرة الحكم العسكري التي لا حدود لها ، وقامت وقائع وحقائق شبيهة بتلك التي تطبق في جنوب أفريقيا ، اذ يعيش تحت سيطرة حكومة واحدة نوعان من السكان احدهما يعطى ويتمتع بكامل الحقوق ، والثاني تمتنع عنه هذه الحقوق ، ويومياً هناك وقائع وحقائق خطيرة تجري على الطبيعة من قمع وتقييد وتحقير ومصادرة اراض وانتهاك للمواثيق الدولية »

- ونشرت صحيفة هآرتس بتاريخ ١٩٨١/٩/٨ هذا الكلام على لسان المجندة في الجيش الاسرائيلي أرناريت :  
« في نظر المسؤولين عن الخواجز التي وضعت على الطرقات في الضفة الغربية لأغراض أمنية ، ليس هناك





- كنيسة المهد في بيت لحم كما رسمها الفنان روبرتس  
سنة ١٨٤٠ . وبوابة جامعة الخليل . ومستوطنون .  
ومستعمرات - دعايل تدمي وجه الحضارة في القدس





فبعد كل مجزرة أو اعتداء أو مصادرة لليهود داخل الخليل فإن المنظمات الصهيونية المتطرفة تذكر بأنها مجرد ثمن بسيط لما حدث في المدينة عام ١٩٢٩ . فما الذي حدث في ذلك العام ؟

● في التقرير الذي نشرته الحكومة البريطانية عن أحداث ذلك العام جاء ما يلي :

« الحالة مساء الاحد الواقع في ٢٥ آيار اغسطس سنة ١٩٢٩ ، هي كما يلي : في الخليل على وجه التقريب : وقع أمس صباحا هجوم شديد على عملة اليهود نجم عنه خسارة كبيرة في الأرواح . وتدل الأنباء على أن عدد القتلى يزيد على خمسة وأربعين شخصا من اليهود ، وثمانية من المسلمين ، وأن عدد الجرحى يزيد على تسعة وخمسين من اليهود وعشرة من المسلمين ، وقد اخلى الاهالي اليهود الاحياء اليهودية ، وهم يقيمون الآن في « قشلاق » أي مبنى تابع لمركز البوليس تحت المحافظة » .

والسؤال الذي يثور في الذهن من هنا : لماذا حدثت هذه الواقعة ؟؟

أميل الغوري أحد القيادين الفلسطينيين الذين عملوا في « الهيئة العربية العليا » التي كان يرأسها الحاج أمين الحسيني ، أورد في مذكراته ما يلي : « خرجت جماهير المسلمين بعد صلاة الجمعة في المسجد الأقصى المبارك في القدس يوم ٢٣ آب - يوليو ١٩٢٩ ، بمظاهرة ضخمة انطلقت الى ساحة البراق الشريف ، والاحياء المجاورة له ، وأذكر ان عددا من الخطباء العرب ، كان بينهم المرحوم الشيخ حسن أبو السعود ، القوا كلمات في المتظاهرين حثوهم فيها على الهدوء وضبط النفس ، وفيها كانت هذه الخطب تكاد تؤن أكلها ، وتحقق الغرض منها ، بلغ العرب ان مظاهرة يهودية كبيرة مسلحة انطلقت نحو المدينة القديمة - للقدس - في طريقها الى ساحة البراق ، فهب شياهم - أي العرب - لصعد العدوان اليهودي » .

فوقع اصطدام عنيف بين العرب واليهود ، وقف خلاله الانكليز الى جانبهم أي الى جانب اليهود - ولكن العرب استطاعوا ان يتغلبوا على المعتدين وأن يردوهم على اعقابهم خاسرين .

وعلى أثر هذا العدوان اندلع لهب ثورة فلسطينية عظيمة ( كانت خاص ثورة في فلسطين ) ضد الانكليز واليهود على السواء ولم تلبث ان امتدت الى سائر فلسطين وبصورة خاصة الى الخليل وصفد ومنطقة طولكرم واستمرت اسبوعا كاملا ، سقط خلالها أكثر من ٢٠٠ شهيد عربي وجرح ضعف هذا العدد ، وهلك من الانكليز واليهود وجرح عدد كبير منهم . وكانت معظم الاصابات التي نزلت بالعرب برصاص القوات

البريطانية .

ولما وصلت انباء اضطرابات القدس الى الخليل ونابلس ، قامت الجماهير العربية الفلسطينية هناك ، بتظاهرات صاخبة في المدينتين ، وفي هجوم على إحدى المدارس اليهودية في مدينة الخليل ، قتل يهودي واحد ، وفي اليوم التالي هجم المواطنون العرب على احيى اليهودي ، وعلى المنازل اليهودية »

هكذا . . فان ما حصل سنة ١٩٢٩ كان مجرد رد فعل على مظاهرة مسلحة يهودية كانت تخطط للاعتداء على الاماكن المقدسة الاسلامية ، وعلى المسلمين انفسهم . فحدث ما حدث . .

## الخليل بعد الاحتلال

فما الذي حدث لمدينة الخليل اثر احتلالها من قبل القوات الصهيونية سنة ١٩٦٧ م ؟ .

شهدت المدينة مجموعة من المستوطنين جاءوا بعد اسابيع من انتهاء الحرب واحتلوا احد الفنادق بقيادة الحاخام موشيه ليفنغر . . ثم انتقلوا الى السكن في نقطة البوليس ، ثم استولوا على بيوت داخل المدينة نفسها بحجة انها كانت مملوكة لليهود من قبل .

وأقيمت سنة ١٩٦٨ مستوطنة « كريات أربع » بجوار المدينة ، ضمن نطاق خطة أستهدفت تطويق المدينة من جميع الجهات بسلسلة أخرى من المستوطنات والضواحي اليهودية ، على غرار ما جرى لمدينة القدس .

وقد جعل المستوطنون - وأيدتهم الحكومة فيها بعد - مستوطنة كريات أربع نواة لمدينة يهودية يمكن أن تستوعب حوالي ٥٠ ألفا من المستوطنين واستمرت بعدها محاولات توسيع المستوطنات على حساب أراضي مدينة الخليل والقرى القريبة منها .

وحق عام ١٩٨٠ فان ثلاثة آلاف دونم من أراضي الخليل والقرى المجاورة لها كانت قد تمت مصادرتها لحساب المستوطنات .

وفي الستين اللاحقتين تمت مصادرة أكثر من عشرة آلاف أخرى وأقيمت عليها مستوطنات جديدة بهدف تطويق المدينة تطويقا كاملا .

وتحولت مستوطنة « كريات أربع » الى رأس جسر للاستيطان الصهيوني داخل مدينة الخليل ذاتها بهدف تمريقها والسيطرة عليها .

وكانت الخطوة الأولى في هذا المجال السماح للمستوطنين بالاستيلاء على قسم من الحرم الابراهيمي . وشهدت الخليل في نيسان - ابريل وآيار - مايو من سنة

شهدت وتشهد نفس ما حصل ويحصل في القدس والخليل . واما بالنسبة للجولان فقد تم اعلان ضمها رسميا الى الكيان الصهيوني بتاريخ ١٤ / ١٢ / ١٩٨١ . أما بالنسبة الى شبه جزيرة سيناء فقد استعادتها الحكومة المصرية حسب اتفاقية كمب ديفيد مع بقاء القوات الاسرائيلية في منطقة « طابا » التي رفضت اعادتها الى الحكومة المصرية .

فهل ستوقف « السواعد » اليهودية حسب تعبير بيرن عند هذه الحدود ؟ وهل الاطماع الصهيونية لها حدود اساسا ؟؟

عزيزي القاري : ان الوحش الكاسر يطبق على الضحايا .. وسلاح الزمن وقوة البطش يفتكان بالبشر والارض ..

صحيح أن المقاومة لم تبدأ يوما .. بالكلمة والعريضة والمظاهرة والاضراب والحجارة .. وبالسلاح أيضا ، وبكل ما تستطيع الايدي الوصول اليه ..

حق العيون أصبحت تشترع أسلحتها بوجهه « المخارز » لكن سلطات الاحتلال تسد منافذ الحياة بوجود البشر متفذا متفذا .

وتطبق عليهم قوانين القوة والجبروت ، وسلاح القتل والاعتقال وقطع مصادر الرزق والتشريد والنفي والاقامات الجبرية .. ومصادرة الاراضي والبيوت ونسفها أيضا . انهم خط الدفاع الأول عن الأمة .. فهل تلتفت لهم الأمة ؟ وهل يلتفت اليهم العالم ؟

انها استغاثات من على رقبته السكين .. فهل توجد ردود الفعل والاستجابة عند من تعنيهم الاستغاثات ؟؟

وهل تقول بعد حين .. سلام على القدس .. نابلس .. الخليل ... جنين .. بيت لحم .... غزة ... الخ بعد أن قلناها من قبل على مدن وأراض أخرى ؟؟

١٩٧٩ سلسلة من الاعتداءات قام بها المستوطنون على سكان بعض البيوت في قلب المدينة وطالبوهم باخلاصها . وأثر مقتل أحد المستوطنين سنة ١٩٨٠ في سوق الخليل ، فان الحكومة الاسرائيلية سمحت للمستوطنين بالاستيطان داخل المدينة وأنشأت مدرستين يهوديتين فيها .

ثم تدرعت الحكومة بالعملية الفدائية التي تم تنفيذها في أوائل شهر آيار - مايو من سنة ١٩٨١ وقتل فيها ستة مستوطنين وجرح ١٧ آخرين ، فقررت ترميم ما يسمى بالحى اليهودي في المدينة .

وأبعدت رئيس بلدية المدينة فهد القواسمة ، ورئيس بلدية مدينة حلحول القرية من الخليل السيد محمد ملحم ، وقاضي الخليل الشرعي الشيخ رجب التبيي خارج الضفة الغربية بحجة أنهم مسؤولون عن « التحريض والقتل والأرهاب » ! وبحجة الرد على أعمال قذف الحجارة على سيارات المستوطنين في المدينة فان المستوطنين زادوا من اعتداءاتهم على المواطنين العرب ، وصادرت السلطات الصهيونية مدرسة أسامة بن منقذ للبنات التي تقع في قلب المدينة .

وأثر مقتل أحد المستوطنين في سوق الخليل المركزي بتاريخ ١٩٨٣/٧/٦ قررت السلطات توسيع مساحة الاستيطان داخل المدينة ، وعزلت المجلس البلدي المنتخب فيها ، واحرقت مجموعات المستوطنين عشرات المحلات التجارية العربية في السوق . وطالبوا الحكومة بضم السوق ومحطة الباصات المركزية الى الممتلكات الصهيونية .

ولم يكتف المستوطنون بذلك ، بل دبروا مجزرة في جامعة الخليل بتاريخ ٢٦ / ٧ / ١٩٨٣ ذهب ضحيتها ثلاثة من الطلبة وجرح أكثر من ثلاثين غيرهم . وهكذا ... فان المدن والقرى العربية الاخرى المحتلة

## قالوا في حب الوطن :

- لولا حب الوطن لخرب بلد السوء . ( عمر بن الخطاب )
- الوطن قبل الروح لأنه مقرر احثك . ( مثل حبشي )
- يتروح العليل بنسيم أرضه ، كما تتروح الأرض الجدية ببل المطر ( جالينوس )

# التراث والحضارة



ما تزال مشكلة الاتصال  
والانقطاع في التراث العربي  
الاسلامي مثار اهتمام دائم فهي  
مشكلة قديمة جديدة .

لوحة للفنان العربي أحمد  
مصطفى تضع حرق الألف والهاء  
في تكوين خطي نغمي .

من التراث



بقلم :  
الدكتورہ نعمات احمد فؤاد

- ما هو التراث على التحديد ؟
- ما هي الحضارة ؟
- ما دوره الحضاري ؟
- ما هي مصادر التراث ؟
- كيف نتعامل مع التراث ؟
- ما أسباب دراسته ؟
- عل للتراث قضية ؟
- ما هو التقييم الحضاري للتراث ؟







حين يستيقظ الاهتمام بالتراث ، ويدور الحديث عنه ، ترسم علامات استفهام كبيرة وكثيرة .. طرحتها في بداية حديثي .

الآية ١٩ من سورة الفجر ( وتاكلون التراث أكلاً لما ) هنا التراث اراث مادي . والآيتان الخامسة والسادسة من سورة مريم ( ... فهب لي من لدنك ولياً - يرثي ويرث من آل يعقوب ، واجعله رب رضياً ) .

والتي ذكرها في هاتين الآيتين الكريميتين إنما قصد بدعائه ورجائه الفضل ، لا المال ... فتوارث المال ليس همّ الأنبياء .. إن ما يهتمهم إنما هو ، الفضل والقيم ... وورثتهم فيها العلماء .. ( العلماء ورثة الأنبياء ) ... ويؤكد هذا قول النبي عليه الصلاة والسلام : ( إنا معشر الأنبياء لا نورث ، ما تركناه صدقة ) .

أحد تعريفات التراث الوافية أنه ( تحارب السلف المتعكسة على الآثار التي تركوها في : المتاحف ، أو المقابر ، أو المنشآت ، أو المخطوطات ، وما زال لها تأثيرها حتى عصرنا الحاضر . إن التراث يعني أيضاً الملاحظات الزاخرة التي أدركها المهويون في الفن عبر العصور ، وتركوا بصماتهم معبرة عن هذا الإدراك السخي الذي تتحني أمامه الرموس تقديراً ... والتراث يعني ما وصلت اليه البشرية من قيم فنية حققتها عبر العصور ، أي منذ أن استطاع الانسان أن يخبط في الكهف حتى العصر الحديث .

وهذا التعريف ينسحب على العصور التاريخية البعيدة بل الموهلة في أفرق القدم مع أن كثيرين منا حين نقول التراث ، ينصرف ذهنهم الى العصر الإسلامي دون سواء من العصور الأخرى . وهم مذكورون فنحن أصحاب هذا التراث ، التراث الإسلامي .

إن الاسلام أكثر من رابطة تجمعنا ، فهو لم يوحد بيننا بذاته ، فحسب ، ديناً .. عقيدة وشريعة ، بل وحد بيننا لغة في منطقة الشرق العربي على الأقل ... ووحد بيننا في الفكر التابع منه على الساحة الكبيرة .. أي العالم الإسلامي .

ويجتهد المحللون في التفاضل الى سره كما حدث في مؤتمر الفن الإسلامي الذي عقد بلندن عام ١٩٧٦ فقالوا إن وحدة الفن الإسلامي تعزى الى الخط العربي ... ونسوا أن وحدة الفن الإسلامي جاءت من وحدة الفكر الإسلامي .

وتتمثل وحدة اللغة في الكتب الجامعة مثل كتاب : ( المخصص لابن سيده ) في القرن الخامس الهجري الذي اعتمد على مصدرة كثيرة ينتمي أصحابها الى بلاد مختلفة من دولة الاسلام في ذلك الوقت .. ولكن لساهم واحد وبالتالي تراثهم جامع ومشترك .

ويعدو الأمر ، المعاجم ، إلى كتب البلاغة ، فيستعين السبكي في شرحه بمئات من كتب سبقه أصحابها الى علوم البلاغة ، وفنونها .

وبعد البلاغة يأتي الشعر ... الذي يمثل كتاب الذخيرة لابن بسام وحدته ، فيعارض الشاعر في الغرب الأندلسي ، الشاعر في الشرق . وكما هذا الأندلسيون الى الشرق وتعلموه .. وعلى رأسهم عبد الرحمن الداخل . بحينه الداعي وحديثه الشجي الشهي الى نخلة الرصافة . وحين أخذت دولة الاسلام بالترجمة في حركتها العلمية ، تنقل العلماء بسهولة بين أنحاء هذه الدولة ، لوحدة اللغة ووحدة الهدف فالتقت جهودهم وعقوبهم في العلم ، كما التقت قلوبهم في الدين ... ويتبادلون الرسائل ويتجادلون الحوار .. ويرحل ابن بطلان طيب بغداد الى القاهرة ليلقي بطلبيها علي بن رضوان عام ٤٤١هـ بل هاجر ابن الهيثم من البصرة الى القاهرة ولزمها حتى آخر يوم من عمره كما هاجر الى القاهرة ابن البيطار

حتى التراث الشعبي على ذاتية له وعاصية فيه ، كانت تربطه في أوطان الاسلام ، خطوط عامة وإن درجت تحتها تفاصيل تختلف من بلد الى بلد بما يضيفه عليه أصحابه ، ويضيفه اليه مبدعوه ، من خصائص مميزة تحمل طابع بيتهم وبصمتها ...

## وحدة التراث

حتى السياسة ، ، وهي شائكة ، جاء اخوان الصفا برسائلهم ليعملون منها تراثاً موحداً بما أدخلوا من كل رأي ومذهب في موضوعية وعقلانية فهم يصرحون ( أننا لا نصادي علماء من العلوم ، ولا نتعصب لمذهب من المذاهب ، ولا نهجر كتاباً من كتب الحكماء والفلاسفة مما وضعوه وألفوه في فنون العلم ، وما استخرجوه بعقولهم وتفحصهم من لطيف المعاني ) .<sup>(١)</sup>

وحدة التراث تمثلها الموسوعات التي لم تقتصر على بلد بل امتدت اطلالها فضمت العالم الإسلامي على انفساح الرقعة وتعدد الأسما .

(١) اقرأ للدكتور عز الدين فوده ( التراث السياسي في رسائل اخوان الصفا ) مجلة ( فصول ) المجلد الأول - العدد الأول ، اكتوبر ١٩٨٠ .

وليس معنى التراث تحصيل حاصل ولكن استكشاف جديد فيه ، أو تنقية قديم من شائبة قد تخرج به عن معناه .

والإبداع كثيراً ما يكون رؤية جديدة لقديم مستقر . حين يكون الابتكار ، موهبة خلاقة فيها عتصر الميلاء والمفاجأة حتى لصاحبها نفسه . وقد كان أثناسول فرانس عندما يقرأ حوار أبطاله يقول : أي شيطان أجرى على لساهم هذا الشعر .

والتراث هو الذي يصنع البطولات باستيعابه والانتباه الخميم إليه . فالبطولة - كما يقول الدكتور غفت الشرقاوي ( لا تنشأ من فراغ وإنما هي تجسيد لآمال الشعب . فالبطلة رمز أمته وفروة فاعليتها التاريخية - وليس هناك على الحقيقة بطولة خارج أطارها الشمي . بل إن البطولة لا تكون كذلك إلا إذا انبثقت عن تراث هذا الشعب التاريخي وارتبطت به أشد الارتباط . . . فإذا لم تكن كذلك سقطت قبل أن تقوم (٢٦) .

كما لا يعني إكبار التراث ، التسليم بكل ما فيه فأصحابه - وإن عزوا - بشر ، يجوز عليهم الخطأ والقصور في غير تقصير .

ولا يعني إكبار التراث التخلف عن مواكبة العصر السريع التغير والتقدم ولكن الخير في الجمع بين التراث والمعاصرة وهنا يكون التراث ركيزة للحاضر ، وانطلاقة نحو المستقبل في ثبات اليقين . . . كالدوحة القبانة لا تنال منها العواصف لأن جذورها ضاربة في أعماق الأرض . . . أو شجرة أصلها ثابت في الأرض وفرعها في السماء شأن كل طيب أصيل .

وهكذا يعني التراث في وقت واحد ، الاستلهم والخلق واللمح والطموح . . . الاعتزاز والابتكار . ولا غنى عنها جميعاً بمجتمعة ومفردة .

ومن هذا ولع الشعراء في بداياتهم بالمعارضة الشعرية ثم التحليق في أفان جديدة يحققون فيها ذاتهم على غير مثال بقدر ما يسع التأثير والتأثير .

ومثل هذا يحدث في مجالات الفن الأخرى ، فقد بدأ مايكل أنجلو بتقليد نماذج الفن الاغريقي الذي كان يعلو لأوروبا الانتباه إليه . وأنقذ هذا التقليد إلى حد يصعب معه التمييز بين الأصل والمقلد ولكنه أضاف فيها بعد إلى متعوتاته قوة البناء الجسمي مفهوم في التشريع كما أضاف إيقاع الحركة .

ورمبانت أضاف عامل الضوء كعنصر من عناصر التشكيل الفني للتعبير الدقيق عن بصمات الزمن ممثلة في

إن الأسلوب الخاص للتاريخ الاسلامي ومؤرخيه سواء ما كان منه تاريخياً بالسنه ، أو تاريخياً لبلد من البلاد ، يقول بوحدة التراث . . .

فالطريقة الأولى تغطي بطبيعتها ، العالم الاسلامي . أما الطريقة الثانية فمع تحديدها مصراً بعينه ، مثل النجوم الزاهرة ، إلا أنها لم تلبث أن طافت وطوفت بالأقطار الأخرى .

خيوط حريري غير منظور يربط العالم الاسلامي ، هو : التراث بعد القرآن الكريم .

لذا دعونا إلى استيائه واستلهاه ، فلأنه وجودنا النفس . انه نحن . . . والشئ لا يكون إلا نفسه كما يقول المناطق .

## التحدي والاستجابة

أما الحضارة فهي ثمرة سلسلة طويلة من التحدي والاستجابة في تاريخ الانسان فرداً في شعب . . وشعباً في وطن . . . وأوطاناً على الساحة الكبيرة مع تفاوت بين البلاد والشعوب . . . أو هي كما عرفها الدكتور حسين مؤنس في كتابه : « الحضارة » - في مفهومها العام - ثمرة كل جهد يقوم به الانسان لتحسين ظروف حياته سواء أكان المجهود المبذول للوصول إلى تلك الثمرة مقصوداً أم غير مقصود ، وسواء أكانت الثمرة مادية أو معنوية .

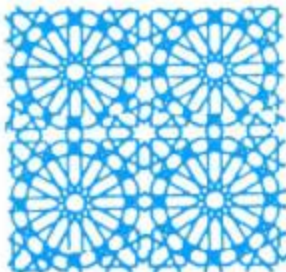
وهكذا ترى المفهومين أو التعريفين متداخلين . في الواقع ، التراث حضارة بما هو عطاؤها الباقي . والحضارة تراث بما هي ذخيرة أمة وميراث أجيال . والحديث عن التراث ليس للزهو به فما يفيد الزهو الجليل الحاضر أو يغني عنه ، أو يعفيه من إضافة جديد إلى تليد شاهد بحضوره على أصحابه . . بل لعل الحديث عن التراث نداء للحاضر وإيذان بالمسئولية .

وإكبار التراث لا يعني تقليده فإن في هذا ، تجميدا للمواهب الخلاقة وحجراً عليها ولكن يعني تجديده في امتداد له ، واستمداد منه . . حتى تتواصل الخطا على طريق يجمع فيه الخالف بالسالف ، وحدة العرق وعز الانتباه .

وليس معنى التراث ، التصديق على المقولة ( التاريخ بعيد نفسه ) لأن التاريخ أو الحضارة مجموعة اشراقات أو فيوض إبداع كتب بها أصحابها التاريخ . والإبداع لا يتكرر بالقدر نفسه والمقدار . . وإلا فقد جوهر الابتكار وهو الخلق على غير مثال .

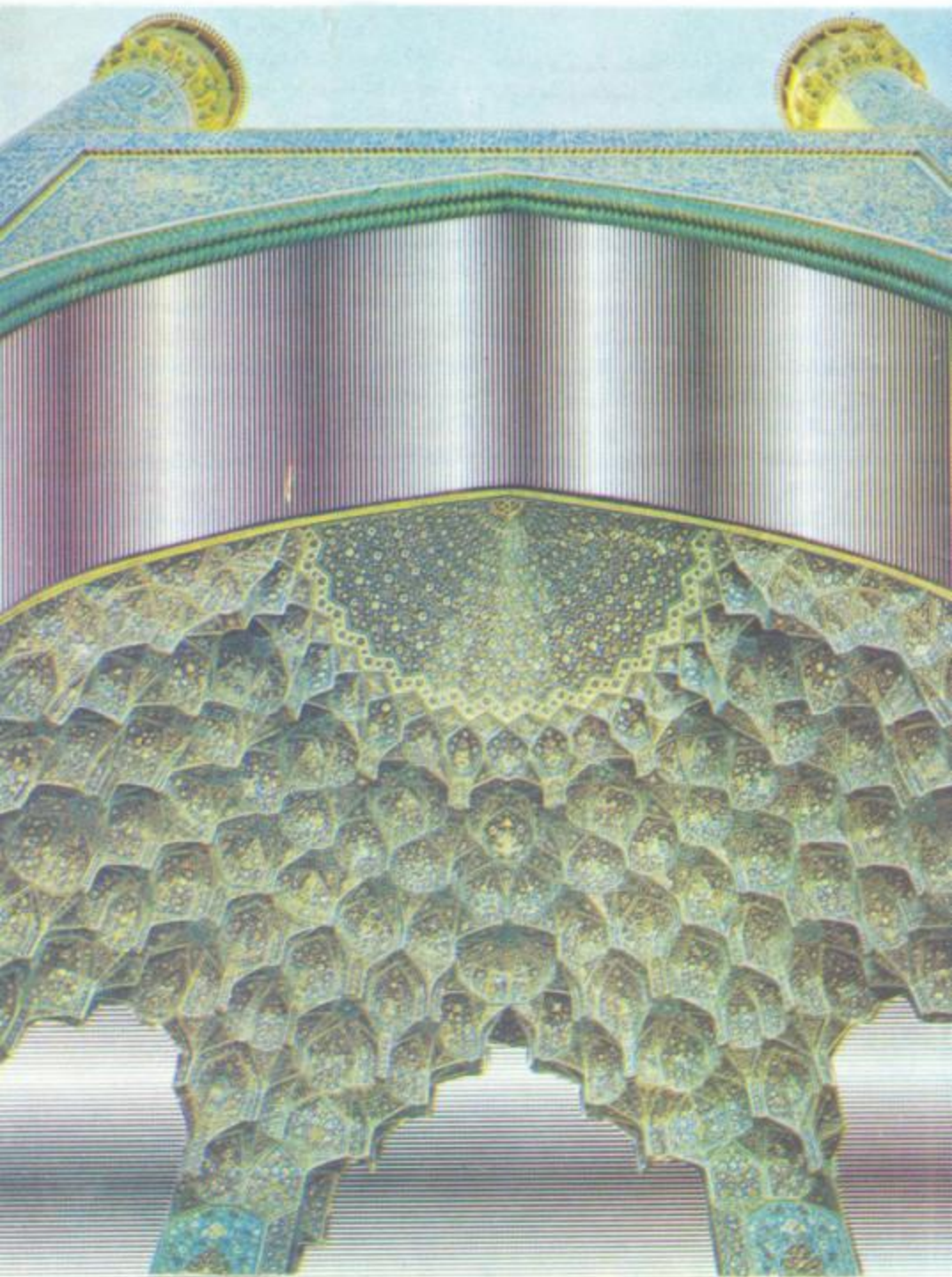


خطوط محدثة فيها حركية  
تسلهم بعض المذاهب  
( كالمستقبلية ، وتجريدات  
« الأوب آرت » الفن البصري ،  
والفن الصفائي ) وما بين نغمة  
الفنون الإسلامية .



في اللوحة ( الى اليسار . )  
تفتح مساحة جانبية وسط  
الزخارف الإسلامية لترينا  
تفصيلا من مشهد لأولئك  
الأجداد المهرة ، الذين صاغوا  
بأدواتهم ومساطيرهم وكتبهم  
وأفكارهم وتكوينات بديعة لا  
تجارى .









## ماذا عندنا ؟

فهرس المخطوطات المصورة (٣) الذي أصدره معهد المخطوطات العربية يشير إلى أن في معهد المخطوطات العربية ٨٤٤ مخطوطاً في فن الطب وحده ( كلها من التفاسير القيمة النادرة التي انتقامها المعهد وجمعها من مختلف أنحاء العالم عن طريق بعثاته . أو حصل عليها عن طريق التبادل أو طلبها من مكتبات العالم ) .

أما كتاب « مخطوطات عربية » الذي أصدره المجمع العلمي العراقي فيقول : ( إن في مكتبة صوفية المركزية ما يزيد على ثلاثة آلاف مخطوطة في جميع فروع المعرفة . . . وأكثرها في الفقه والفناوي الشرعية وأصول الفقه والنحو والصرف والبدعي والبيان والفلسفة الإسلامية وعلم الكلام وآداب البحث والمناظرة .

ويوجد نحو مائتي مخطوطة في الطب والفلك والرياضيات .<sup>(٤)</sup>  
هذه أمثلة فحسب .

## أسباب دراسة التراث

- جمع المفقود منه .
- تحقيق الوجود بين أيدينا .
- الإحاطة العلمية به في محاولة معرفة أنفسنا .
- تمزق الإنسان بين حضارته وحضارة الآخرين .
- طبيعة الصراع بين الحضارات الغالبة والمغلوبة وتمزق إنسان الدول النامية بين قيمة الموروثة والمحبة وبين مقتضيات ومتطلبات الحضارة الصناعية .
- والتجربة ليست في صالحه إذ ( لا يمكن تفادي وقوع التغيير الحضاري في هذا العصر السّدي اتسعت فيه المواصلات الفكرية والمادية ، وصارت نطاقاً يلف العالم كله )<sup>(٥)</sup> .
- مشكلة العصر - لا في العالم العربي وحده بل في الشرق خاصة - هي زحف الغرب أو الحضارة الصناعية على إنسان الحضارات الانسانية .
- انها مشكلة الاختيار .
- وهنا يكون التمسك بالتراث ، تماسكاً في وجه الحضارة الصناعية .

التجاعد .  
والتراث الاسلامي ، على اهتمامنا العلمي وارتباطنا العاطفي به كثير منه مبدد . . . غير مصون . . . مفروق . . . غير مجموع .

عن تسرب التراث يقول الأستاذ أحمد كرد علي في كتابه ( خطط الشام ) ، ( من المصائب التي أصيبت بها كتب الشام ، أن بعض دول أوروبا ومنها فرنسا وبريطانيا وهولندا وروسيا ، أخذت تجمع منذ القرن السابع عشر كتباً من تراثنا تتابعها من الشام بواسطة وكلائها وقناصلها والأساقفة والمبشرين من رجال الدين . وكان قوامنا ولا سيما من اتسموا بشعار الدين ومن كان يرجع اليهم أمر المدارس والجوامع ، بلغ بهم الجهل والزهد في الفضائل أن يفضّلوا درهماً على أنفس كتاب ، فخانوا الأمانة واستحلوا بيع ما تحت أيديهم أو سرقة ما عند غيرهم والتصرف به كأنه ملكهم .

وحدثني الثقة أن أحد سماسرة الكتب في القرن الماضي ، كان يقضي منازل بعض أرباب العمائم في دمشق ويختلج إلى متولي خزائن الكتب في المدارس والجوامع فينتاع ما طاب له من الكتب المخطوطة بأثمان زهيدة . وبقي هذا سنين يتشاع الأشعار المخطوطة من أطراف الشام ، ثم رحل بها إلى بلاده فأخذها حكومته وكافأته عليها ) ص ٤٠ .

إن النمسا تقني أكبر وأغنى مجموعة من البردي في العالم كله . وقد بديء في جمعه منذ ١٨٢٤ ، إن مجموعات الارشيدوق « راير » تبلغ وحدها نحو سبعين ألف بردية !

وهذه البرديات مصرية قديمة وعربية منذ الفتح العربي لمصر حتى عصر المماليك . وتأتي بعد النمسا ، ألمانيا وبريطانيا وفرنسا حيث يضم متحف اللوفر بباريس ٣٠٦ برديات عربية لم يشر منها شيء حتى الآن . ولم تتخلف إيطاليا وتشيكوسلوفاكيا وروسيا بل بولندا وسويسرا وبالطبع أمريكا .

هذا حين لا تملك البلاد العربية شيئاً من كنوز البردي إذا استثنينا مصر التي تملك مجموعتين :  
مجموعة دار الكتب وتضم ألف بردية .  
ومجموعة المتحف المصري .

(٣) الجزء الثالث - العلوم - القسم الثاني الطب .

(٤) الدكتور يوسف عز الدين « مخطوطات عربية » .

(٥) كتاب ( التغيير الحضاري وتنمية المجتمع ) للدكتور محي الدين صابر ، ص ٣٠٩ - ٣١٠ .

وهنا يحضرنا قول الدكتور عبد الحليم منتصر<sup>(٩)</sup> (الذين درسوا التراث أغلبهم من الغربيين ، ولا تخلو كتاباتهم من تمييز ضد الحضارات السامية ) .

وهو سبب قال به الأستاذ العقاد في تحليل التهوين من دور العرب في الحضارة الانسانية اذ يقول ( إن البدعة الحديثة التي نشأت حول الآرية والسامية قد جنحت بالاوربيين منذ ظهرت فيهم الى اختصاص الحضارة العربية بالنقل دون الابداع ، وحببت اليهم أن يميزوا عليها حضارات الأمم الآرية - ولو كانت شرقية - بملكة الابداع والتفكير الحر ولا سيما في المباحث النظرية التي يراء بها العلم للمعلم ولا يراء بها العلم للتطبيق أو للانتفاع به في مرافق المعيشة .. لأن تمييز الشرقيين الآريين ينتهي الى تمييز المنتصر الاوربي في اصوله الاولى ، وهي الدعوى التي يسوغ بها سيادته على أمم العالمين<sup>(١٠)</sup> )

وتقتضي الأمانة العلمية أن نذكر في الجانب الآخر متصفين أشادوا بالحضارة الاسلامية . يقول الأستاذ سنجر Charles Singer إن الحضارات تكسوت معتمدة كل منها على الأخرى بصورة ما ، وهي في الحقيقة ليست إلا أدوارا حضارية في حركة واحدة في تطور البشرية . وأنه ينبغي لنا اذا أردت أن تفهم الدور الاوربي من أدوار الحضارة أن ترجع الى أصوله . وهذا أمر لا نستطيع تحقيقه إلا من خلال الفرون الوسطى فقط<sup>(١١)</sup> .

ومن هؤلاء « لالاند » الذي عبد الفلكي العربي « البتاني » من العشرين فلنكيا المشهورين في العالم ، كما عد « كاردانو » الكندي من الاثنى عشر عبقرى الذين ظهروا في التاريخ . ويقول المستشرق « سخاو » عن « البيروني » إنه أعظم عقلية في التاريخ كما يقول « سارتون » عن « ابن الهيثم » انه أعظم عالم طبيعي مسلم في التاريخ - وقد لقب الشيخ الرئيس « ابن سينا » بالعالم الثالث بعد الفارابي وارسطو<sup>(١٢)</sup> .

ودخل اوربا عصر العلم ، أدى الى ضرورة معرفة جغرافية العالم الاسلامي . وهذا بدوره أدى الى البحث التاريخي في الاتجاه نفسه .. يعزز هذا الدافع الاقتصادي

● فترائنا هب من حيث الكم والكيف . لقد تركنا دراسته للمستشرقين وهؤلاء معظمهم غير مبرأ من الغرض أو الهوى . كما تركنا إباحة انتحاله ، بغير رد أو حد .

إن اليهود يشنون حملة ضارية في أمريكا وكندا تستهدف انتحال كل انجاز حضاري لشعوب الحضارة القديمة وخاصة مصر في عملية تأثير مرسوم ، على الرأي العام هناك .

أما المستشرقون الذين كتبوا عن تراثنا فكتبهم وكتاباتهم تمثل وجهة النظر الغربية .. وفيها اجحاف شديد .

أسوق المثال من كتاب يعد من أهم وأكبر ما كتبه وهو كتاب من ثلاثة أجزاء كبيرة تحمل اسم ( تراث الاسلام )<sup>(١٣)</sup> . وبما جاء في هذا الكتاب :

المعرفة الاسلامية تسم ( بالتمييز الصارم بين الخاصة والعامة ، وهذا يفسر الصفة الارستقراطية والحصرية لمعظمهم ان لم نقل لكل الأدب والمعرفة )<sup>(١٤)</sup> .

● كما يفسر التمييز بين اللغة الأدبية واللغة العامة .

● وهذا أدى فيما بعد الى المبالغة في تبجيل العلماء الذين يعتبرون الحجة في جميع فروع المعرفة .

● إن الاكتشاف الهام للدورة الدموية الصفري من قبل ابن النفيس لم يؤثر على معاصريه وعلى من جاءوا بعده وأن الأفكار الأصلية التي جاء بها ابن خلدون نالت من المديح لفصاحة لغتها أكثر مما نالت بسبب محتواها<sup>(١٥)</sup> .

وهذا كله مردود ومرفوض من الانسان العربي بل من الانسان المتصف ولو لم يك عربيا أو مسلما .

فالاسلام الذي أعلى من المساواة ، والمعرفة الاسلامية التي نشأ في كنف الاسلام ... رويت من روحه التي لا تعرف الطبقة .

والمسلمون في تبجيل العلماء انما يستجيبون لدعوة كتابهم ، الموصلة الى التعلم والتأمل واقتراح العلم بالعبادة وتفضيل العلماء على الشهداء .

إن « شاخت » يحصر اهتمام العرب في اللغة !! وهو قول يكفي في دحضه المثل الذي جاءوا به وأعني ابن النفيس الذي اهتم بالبحث العلمي وكرس جهده له دون سواء .

(٩) تراث الاسلام تصنيف شاخت وبورزوث . ترجمة الدكتور محمد زهير المهورى ، ج ١ .

(٧) المصدر السابق ، ص ٢٢ .

(٨) أقرأ مدخل « تراث الاسلام » الذي كتبه « شاخت » ص ١٨ - ٢٦ .

(٩) كتاب تاريخ العلم ودور العلماء العرب في تقدمه .

(١٠) اثر العرب في الحضارة الاوربية ، للأستاذ عباس محمود العقاد ص ٢٨ .

(١١) كتاب الحضارة الاسلامية اساس التقدم العلمي الحديث للأستاذ جلال مظهر ص ٧ .

(١٢) أقرأ كتاب ( تاريخ العلم ) للدكتور عبد الحليم منتصر .



صورة أخرى للعالم الاسلامي بوصفه مهد الفلاسفة العظام .

وهكذا رد علم المسلمين ونصرهم ، اوربا ، الى الصواب . يقول ، مكسيم رودنسون ، ( صحيح أن محاربة الاسلام ظلت أمرا واجبا ! لكن معرفة عميقة به كان من شأنها أن تؤدي الى المزيد من الموضوعية ، بل أن تؤدي في المدى البعيد الى المزيد من النسبية . ففي بداية القرن الرابع عشر أخرج دانتي من النار ، كلا من ابن سينا وابن رشد وصلاح الدين ووضعهم في المظهر ، هؤلاء هم المحدثون الوحيدون الذين انضموا الى حكماء العالم القديم وأبطاله . وفي عام ١٣١٢ صادق مجلس فيينا على أفكار بيبكون ولبيل بخصوص تعلم اللغات وخصوصا اللغة العربية (١١) .

أضف الى هذه الأسباب اتساع حركة التبشير والاستشراق حتى انتشرت كرامتي الدراسات الشرقية في الجامعات الاوربية .

وأضف اليه ظهور العثمانيين على مسرح الأحداث وغزو امبراطوريتهم على حساب البلقان المسيحي وخاصة اليونان وله دالة على اوربا .

أما أسبابنا نحن التي تدفعنا دفعا الى دراسة التراث فهي اليقظة الفكرية التي لن تنأى لنا ما لم نتدارك كما يقول الدكتور طه حسين ، ما نسينا من التراث القديم وما فلتنا من العلم الحديث (١٢) .

لا بد لنا من إحياء التراث ، ونلاحظ أن أعلام الاحياء والبعث في تاريخنا خصصوا التراث باهتمام بعيد المدى فالشيخ رفاعه الطهطاوي أنفق جهدا كبيرا في جمع ما استطاع من مخطوطات تراثنا الى جانب ما نقله عن الغرب من علوم حديثة . وهو مؤثر لا يخطئ الى إيمانه بأن الإصلاح له شقان :

• معاصرة علمية . . .

• دراسة للتراث .

وكذلك فعل احمد زكي شيخ العروبة . . وكذلك فعل احمد تيمور باشا والشيخ محمد عبده في محاولة تجديد الفكر الاسلامي ، والبارودي في محاولة احياء الشعر العربي .

وكان الاستاذ الحنولي يشترط على طالب الماجستير والدكتوراة أن يزود رسالته بنص عمق لمخطوط من التراث في موضوع رسالته .

ولكن إحياء التراث يستوجب تنقية التراث . يقول

فقد كان العالم الاسلامي بثرواته منطقة جذب لعدد كبير من التجار الاوربيين .

إن الاهتمام بالكتابة عن التراث الاسلامي . . وهذا الاهتمام فرع من الاستشراق ، ظهر أو اشتد في اعقاب الحروب الصليبية التي ( أوجدت حاجة كبيرة وملحة للحصول على صورة كاملة ومسلية ومرضية لايديولوجية المخصوص . . كان الشخص العادي يريد صورة لأبرز السمات الغربية التي أدهشت الصليبيين في تعاملهم مع المسلمين ) (١٣) .

ومن الطريف أنه لما جاء دور المسلمين في الانتصار ، واستردوا بيت المقدس ، أراد الاوربيون ان يتخلصوا من عقدة صلاح الدين فانتحلوه !! فظهرت في القرن الرابع عشر قصيدة طويلة ، أطلقوا عليها اسم « صلاح الدين » أعيدت فيها صياغة حوادث الاساطير القديمة السابقة . . فلا يجوز في عرف اوربا أن يكون فارسا ، قمة ، مثل صلاح الدين إلا مسيحيا فلم تلبث أن زعمت أن أمه هي الكونتيسة بونتيو Countess of Ponthiey وأن سفيتها تحطمت على الساحل المصري بل مضت في الاغراب والاغراق الى أن الرجل اعتنق المسيحية وهو على فراش الموت !!

بل بلغ العداء للمسلمين أن تقموا على الامبراطور فردريك الثاني ( النورماندي ) لتعاطفه مع الاسلام واهتمامه بالعربية ومودته للمسلمين فقال البابا جريجوري التاسع Gregogory IV بطرده من الكنيسة عام ١٢٣٩ بتهمة الود للاسلام والمسلمين .

لم تصحح نظرة اوربا ونظرتها إلا بداية عصر النهضة واكتشافها ما عند المسلمين من ثروة علمية مما أذكى فيها بالتالي حب الاستطلاع عن الاسلام .

وحين بدأ اهتمام اوربا بالفلسفة وبأرسطو خاصة وجدت طلبتها عند المسلمين في الاندلس فقد ذهب جيرارد دي كرمونا Gerrard of Cremona ( ١١١٤ - ١١٨٧ تقريباً ) الى طليقة بحثا عن ترجمات عربية للنصوص اليونانية التي كان يرغب في ترجمتها وبذلك يضيفها الى حصيلة الفلسفة الغربية . وفي الوقت نفسه كانت قد بدأت في ترجمة « كتاب الشفاء » لابن سينا . وتلتها ترجمات لسائر كتبه فذاعت شهرته في اوربا وكان لها تأثير عميق . وتبع هذا ترجمات فلاسفة المسلمين الآخرين . وهكذا أخذت تتشكل في أذهان المفكرين الغربيين

(١٣) اقرأ ( تراث الاسلام ) ص ٣٤ .

(١٤) كتاب تراث الاسلام .

(١٥) اقرأ ( مرآة الاسلام ) ص ٣٠٨ .

- الشعبية وهنا رتق حاد الرواية وخلف الآخر .
- نزعات الدول الإسلامية خاصة الأموية والعباسية .
- القصص والأكباريون ورغبتهم في الاطراف بالتزويد والمبالغة ووشي اخیال .
- ويضيف الدكتور طه حسين عاملاً آخر وهو :
- ( قساد الدمس والخلق مما جعل الاخباريين يمزقون الحقائق مقابل الأموال والرشاوى )
- ويقول في كتابه « الفتنة الكبرى » :
- ( القدماء أنفسهم وضعوا قواعد التعديل والتجريح والتصديق والتكذيب وترجيح ما يمكن ترجيعه واسقاط ما يمكن اسقاطه والشك فيها يجب الشك فيه ، فليس علينا بأس أن نسلک الطريق التي سلکوها ، وأن نضيف الى القواعد التي عرفوها ، ما عرف المحدثون من القواعد الجديدة التي يستعملون بها على تحقيق النصوص وتحليلها وفقها ) (١٩)

وعاد الى الموضوع نفسه في كتابه : ( الشيخان ) .  
ويسقول الدكتور  
زكي نجيب محمود بعد ان وقف وقفة ليست بالقصيرة عند خطبة الحجاج المنفرة الباغية التي تتناقض مع قيم الاسلام وشمال الانسان وطباع الحي ... ( إننا في موقفنا من التراث ما ينبغي أن نتيقن الخطي الأسود من الخطي الأبيض فندرسها معاً ، ولكن ندرس الأبيض ليحيى في سلوكنا وندرس الأسود ليموت في قلمتنا ) (٢٠) .  
ومن أهم موضوعات تنقية التراث بل أخطر ما جُمعا :

الاسرائيليات

وقد تبه أسلافنا اليها في القرن السابع الهجري حين شغلت المحافل بالرّد على الشكوك التي أثارها الفيلسوف اليهودي « ابن كموته » فكتب « الشيرازي » رسالة في تنقيدها .. وتجمع السخط على ابن كموته في كتب منها : ( الدر المنضود في رد فيلسوف اليهود )  
لمظفر الدين البغدادي المعروف بابن الساعاتي .  
ومنها كتاب « المارديني » الذي كتبه سنة ٧٥٣هـ ( ومنه نسخة في روما ) والأمثلة كثيرة

وبعد : فهذه وقفة حيمة عند التراث وروية له ،  
تبعها وقفات عند قضاياه من حقها أن يفرد لها الحديث .

الاستاذ جورجى زيدان في كتابه ( بناء النهضة العربية ) عند الحديث عن الامام محمد عبده .  
( وأما تنقية الدين الاسلامي من الشوائب الطارئة عليه فأساس سعيه فيها أنه أطلق لفكره ، الحرية في تفسير القرآن . ولم ينتقد بما قاله القدماء أو وضعوه من القواعد التي يحرم الاثمة تبديل شيء منها . قرأني أن يحل نفسه من هذه القيود ويفسر القرآن على ما يوافق روح هذا العصر فيجعل أقواله وآراءه فيه موافقة لقواعد العلم الصحيح المبني على المشاهدة والاختيار لنواميس العمران على ما يبلغ اليه هذا العلم الى الآن مع مطابقة لأحكام العقل وأصول الدين ) (٢١) .

ومن أخذوا بتنقية التراث الدكتور أحمد امين في إسلامياته الجامعة : فجر الاسلام - ضحى الاسلام - ظهر الاسلام . ومن أسهموا في تنقية التراث الاستاذ عبدالحاميد العبادي .

وقد أشار ابن خلدون في ( المقدمة ) الى الخلط والوضع في الروايات التاريخية .

( التاريخ لا يزيّد في ظاهره عن الايام والدول والسوابق من القرن الأول .. وفي باطنه نظر وتحقيق وتعميل للكائنات ومبادئها دقيق .. وعلم بكيفيات الوقائع واسبابها عميق ) .  
ويقول :

( ان فحول المؤرخين في الاسلام قد استوعبوا اخبار الايام وجمعوها .. وغلطوا المتفعلون بدساتس من الباطل وهما فيها وابتدعوها ، وزخارف من الروايات المضعفة لفقوها ووضعوها واقتضى تلك الآثار الكثير ممن بعدهم واتبعوها ... فالتحقيق قليل .. والغلط والوهم نسيب للاخبار وخليط ) .

وعنده أن : « الناقد البصير قسطاس نفسه في تزييفهم فيها ينقلون . فللعمران طبايع في أحواله ترجع اليها الاخبار وتحمل عليها الروايات والآثار » (٢٢) .

## واسباب الوضع في التراث

- الصراع بين الفرق الاسلامية .
- السخائم القبلية التي انتقلت معهم في الاسلام .

(١٦) ص ٨٥ .

(١٧) مقدمة ابن خلدون .

(١٨) كتاب ( الفتنة الكبرى ) للدكتور طه حسين ، ص ٩٢ - ٩٣ .

(١٩) المصدر نفسه ج ١ : ط ٨ ص ١٧٢

(٢٠) مقال ( إحياء التراث وكيف أفهمه ) مجلة العربي عدد ديسمبر ١٩٨٠ .

اقرأ كتاب ( تراثنا الفلسفي ، حاجته الى النقد والتمحيص ) للاستاذ محمد رضا الشبيبي .



# لغة الصحف .. وحظها من الفصاحة !

بقلم الدكتور/ ابراهيم السامرائي

وردت « الصحف » في لغة التنزيل ويراد بها كل شيء مكتوب على رقوق أو عسب أو لحاف ، كما كان الأمر في « الصحف » التي احتفظ بها بعد رسول الله - صلى الله عليه وسلم - في بيت حفصة ، وهي التي اتخذها عثمان - رضي الله عنه - أصولاً للمصاحف في « جمعه » المعروف المشهور الذي اضطلع به جلة من الصحابة في كتاب الوحي وغيرهم فانتهوا الى ما انتهوا اليه في استقراءهم واختيارهم واستحسانهم وجمعهم .

المشايع النحارير يسمعون عنهم فيروون ما سمعوا ، فكان درس وكانت « أمال » « يملئها » « الجهابذة » الاعلام ، وكانت رواية وقراءة .

ثم جاء عصرنا فكانت « صحف » جديدة ، وقد غير « الكتب » القديمة ، ولكنها مظان جديدة فيها « الخبر » و « الرأي » ، وما يعرض في البلد من شئون اجتماعية واقتصادية وسياسية وعلمية ، وهي ليست خاصة بالبلد الذي تحرر فيه وانما تفتح على بلاد فسيحة الأرجاء في أقاليم الدنيا . انك تجد ما يتصل ببلدك كما تجد فيها ما يتصل ببلدان العالم المعمور .

وقد كان لنا نحن العرب « صحف » منذ أوائل هذا القرن ، ولما كنا في أعقاب القرن المنصرم وأوائل هذا القرن من الأمم المغلوبة على أمرها ، المتأخرة في سيرتها عن غيرها من الأمم المتقدمة ، ولما كنا أيضاً قد انقطعنا عن تاريخنا الثقافي

« وللمصحف » في التنزيل العزيز حضور واف ، فقد جاء فيه « وإذا الصحف نشرت » « صحف ابراهيم وموسى »

و « الصحيفة » و « الصحف » شيء عرفه العرب قبل الاسلام ، و « صحيفة » المتلمس « الشاعر الجاهل وخبره مع الشاعر طرفة بن العبد والقصة مشهورة معروفة في أدبنا القديم « الجاهلي » .

وجاء الاسلام وأقبل المسلمون على لغة التنزيل يدرسونها ويقفون على معانيها وما أخذوا به من أسرارها فكان علم ، وكان منهج في الدرس والتلقي ، وكان من ذلك أن هرع أهل العناية باللغة الى الأعراب يستفتونهم ويأخذون عنهم ، حتى اذا عادوا بذخائر لغوية وأدبية تتصل بالعربية والعرب وأيامهم وأخبارهم ، تصدروا لهذا الدرس الذي شقي به طلاب العلم ، فكان مما يحمد عليه طلاب العلم أن يكون علمهم مأخوذاً عن شيخ من أولئك



أخرى وذلك لأن ، وقد وجدت نفسى فى بلاد المغرب الأقصى ، وفى حاضرتة الرباط ، وأنا أقرأ الصحف المغربية مضطرا أن أقف على هذه اللغة التى استغربت من أمرها مسائل ، وها أنا أعرض هذه الغرائب النوادر :

- قرأت فى صحيفة الاتحاد الاشتراكي المؤرخة فى اليوم الثالث من تموز (جويلية كذا) ما يأتى :

عقب انسحابه المفاجيء من مؤتمر القمة الافريقى التاسع عشر الذى انعقد فى أديس أبابا عاصمة اثيوبيا ، وعودته من جولة فى بعض بلدان المشرق العربى ، صرح الرئيس معمر القذافى « بأن ليبيا قامت بواجبها تجاه الصحراء العربية ، وأنه لم يعد هناك أى مشكل أو خلاف بين المغرب وليبيا ، وإنما المشكل هو المشكل القومى العربى أى مواجهة الخطر الصهيونى » .

أقول : فى هذا الذى ذكرته من كلام « المحرر » فى الصحيفة المشار إليها شيء يجانب المشهور فى القاعدة النحوية ، وهو « عود الضمير على متأخر عنه » ليس الى توجيهه أو تأويله من سبيل ، وتلك قاعدة ادركتها ونحن صبية شداة . « وأنت ترى ان الضمير فى « انسحابه » وهى الكلمة الثانية ، ثم الضمير الاخر فى « عودته » يعود على « الرئيس » فى قوله : « صرح الرئيس معمر القذافى » رغم ان كلمة الرئيس هنا متأخرة عن ضميرها وهذه عربية ملحونة ، وذلك لأن بناء الجملة على هذه

وحضارتنا العريقة ، أقول : لما كنا بتلك الأحوال من التأخر والتخلف ، صرنا نتطلع الى العالم المتقدم ، وكان من جراء ذلك ان كانت صحفنا فى تلك الأحقاب معتمدة على ما ترفده بها صحف العالم المتقدم ولا سيما ما كان من حضارة الغرب .

أقول : وكما أفادت لغتنا فى أعقاب القرن الماضى وأوائل هذا القرن مما حفلت به اللغات الغربية استعانة بذلك الوافد الدخيل ، وعلى التقرب من متطلبات العصر ، كان ذلك الدخيل فى الوقت نفسه مما حمل الضيم على العربية .

وقد يكون لهذا سبب ليس معتمدا على العربية ، والعربية منه براء ، ولكنه متأثر من أن العرب أنفسهم لم يكونوا فى ذلك الوقت على علم بلغتهم ، فهم أقرب الى العجمة منهم الى الفصاحة .

وقد كنت وقفت على لغة الصحف وقفة طويلة فى اساليب الصحفيين التى جنت بالعبارة المعاصرة الى لغة خاصة ذات سمات خاصة هى « لغة الصحف » ولا يعنى هنا أن أشير الى انها لغة لم تتصف بسلامة البناء والمعنى ، وانما تجاوزت فى طرائقها المشهور من قواعد العربية نحووا وصرفا .

لم أرد الى شيء من هذا على انه موجود فيها ولكننى أقول : انها غلط خاص فى « التطور التاريخى » لهذه اللغة .

وقد حفزن الى ان اعود الى هذه اللغة عودة

الكثير .

- وقرأت في هذه الصحيفة أيضا :

..... وانحصر « تدخل » البروفيسور « كالفان » حول تطبيقات السيمولوجيا المتعددة . أقول : والكلام على محاضرة علمية في « السيمولوجيا » وهو شيء من مواد علوم اللغة في هذا العصر ويراد بها العلم الذي يعني الاتصال بوسائل مختلفة منها الكلمة ومنها الإشارة ومنها الحركة وأشياء أخرى .

وليس من وكدي ان اعرض لهذا الذي يشقى به الغربيون مما يتصل باللغة كالسيمولوجية والبنوية وغير ذلك ، ولكني أريد ان اقف القارئ على شيء من الدخيل الجديد في العربية المعاصرة ولا سيما في اقاليم الشمال الافريقي ، تلك العربية التي ينظر الناطقون بها الى لسان آخر هو الفرنسية يستوحونها ويقلدونها وينقلون عنها شعروا أو لم يشعروا ، فكان لهم من ذلك مسائل كثيرة لا تخلو من طرافة على ايلامها ، وعلى انها تحمل الضيم على العربية المعاصرة .

ومن هذا ما جاء في العبارة التي اقتطعتها في « الصحيفة » في خبر « المحاضرة » التي كانت في « السيمولوجيا » وهو قوله :

و « انحصر تدخل البروفيسور ..... »

أقول : قد يقرأ أهل المشرق مثلا هذا فلا يتبدون الى « التدخل » وما المراد به وقد يمر به احدهم فلا يصل منه الى شيء . غير ان العارفين باللغة الفرنسية أو ممن اتصلوا بالفرنسيين يدركون ان « التدخل » هو « خطاب » أو « تعليق » أو نحو هذا يشارك به محاضر في مؤتمر أو ندوة أو ملتقى ، وقد يكون « التدخل » شيئا غير موجز بل يكون خطبا أو بحثا .

وقد تسأل : وكيف أخذ اخواننا المغاربة والجزائريون هذا ، والجواب : انهم ترجوا به الكلمة الفرنسية **intervention** وهذه الكلمة في الفرنسية من الفعل **intervenir** ويفيد التدخل أو الدخول ، فقد يتدخل الرجل بين جماعة ويشاركهم ، ويتدخل الشيء في شيء

الصفة الأعجمية شيء لا نعرفه في عربيتنا الفصحى ، وربما صعب عليك ان تجده في اللسان الدارجة .

- وقرأت في هذه الصحيفة أيضا قول المحرر نفسه :

فعل مدى خمسة أيام حلل دارسو اللغات بمعناها الواسع لغة التواصل الادبي والسينمائي والمسرحي والاذاعي والتلفزي ولغة الاشهار ...

أقول : وقوله : « التلفزي » نسبة الى « التلفزة » و « التلفزة » في لغة المغاربة تعريب للتلفزيون . واللجوء الى تعريب الاسماء الاعجمية بأخذها من صورتها الاعجمية مع شيء من التغيير في الاصوات حيناً ، وفي الابنية أو في كليهما حيناً آخر .

أقول : ان التعريب على هذا النحو شيء حسن ، وقديما درج الاوائل على هذا السنن الواضح . غير اني أقول : ان « التلفزة » على هذا الوزن توحى بالمصدر وليس بالآلة والأداة أي ما يسمى « الجهاز » ( في عربيتنا المعاصرة ) ولعل الذي جنح الى استعمال « التلفاز » كان ألصق باللسان العربي ، وذلك لان « تلفاز » نظير التمثال و « التجفاف » في كلام العرب .

هذه مسألة يسيرة مفيدة يكون فيها العود الى الاصول أكثر فائدة وأجل عائدة وفي هذه العبارة التي أثبتها في الصحيفة شيء آخر وهو « لغة الاشهار » .

أقول : وقد يقف المشاركة أمام هذه الكلمة ولا يتجه منها لهم شيء في القراءة الاولى حتى اذا أطالوا وعرفوا من سياقها شيئا أدركوا ان لغة « الاشهار » هي لغة الاعلام ، وهي عندهم تقابل الكلمة الفرنسية « **Publicite** » وترجمة الكلمة الاجنبية هذه تطابق « الاشهار » أكثر من كلمة « الاعلام » .

وهذه من سمات هذه العربية الصحفية في اقاليم البلاد العربية الافريقية ، ومثل هذه السمات اللغوية الخاصة بهذه الاقاليم الشيء

والكونفدرالية وغير ذلك ، ولم ينتظروا رأي أهل الصنعة من أعضاء مجامع اللغة ، وحسنا فعلوا . أقول هذا لأني أحس أن أصحابنا أعضاء المجامع قد يتجاوزون الحدود فيكثرون المناقشة ويظنون في خلاف طويل في أمر مصطلحات سلاح الطيران مثلا ، وقد اصطلح عليها أهل الاختصاص من الضباط العاملين في هذا الميدان ليقابلوا بها المصطلح في اللغة الانكليزية ، وهم أعرف بها وبحقائقها ، ولكننا في المجامع لا نقرهم على صنعهم يسر فيبدأ مع خبراتهم العسكريين جدل طويل لم يكن الا عبثا لا طائل وراءه .

وقد يحسن أعضاء المجامع صنعا لو انهم اقتصروا على التنبيه ان كان في شيء من هذا المصطلح تجاوز على قواعد اللغة في أبنيتها واشتقاقها . مع علمنا ان هذه المصطلحات موافقة أو قريبة أحيانا عما سمي المصطلح « الموحد » في « المعجم الموحد » الذي قام به الخبراء العسكريون في الجامعة العربية منذ ستين .

لو أن أصحابنا أدركوا صنيع اليهود في أرضنا المحتلة في المصطلح الجديد لعلموا أنهم اهتموا الى الطريق أمام هذه المثات من الآلاف من المصطلحات العلمية في العلم الجديد .

لقد أدخل اليهود المصطلح الجديد من اللغات الغربية ولا سيما الانكليزية ولم يغيروا منه شيئا وذلك لانهم مدركون ان لغتهم قديمة ناقصة لا تحوي الا القدر القليل من الكلم القديم فلو اطلالوا الوقوف ازاء الاخذ فترددوا وناقشوا على نحو ما نفعل نحن لم يتأت لهم ان يحرزوا ما أحرزوه من التقدم العلمي .

ان تلكم المجمعين في الاتفاق على المصطلح الجديد دفع أهل الاختصاصات الى ان يتخذ كل فريق منهم مصطلحا له ، فكان من ذلك ان وقعوا في خطأ لم يكونوا على علم به ، ذلك ان العربية على سمعتها وسماحتها لا تقبل ما خولف فيها وجوه القياس في أبنيتها .

آخر . أقول ان الترجمة دقيقة ، ولكنها ولدت غرابة واستغلاقا ، وذلك لان « التدخل » في العربية لم يؤلف استعماله على هذا النحو ، وان كان من الجائز ان يقول الرجل : وقد « تدخلت » في مناقشة الرأي الذي ابداه المحاضر . وعلى ذلك لا يمكن لقارئ في المشرق ان يفهم التدخل في الصحيفة على أي وجه ان لم يكن يدرك ما للكلمة الفرنسية من أثر .

وقد ترجموا الكلمة الفرنسية المذكورة أيضا بـ « التداخل » وربما قرأت « المداخلة » فقد تقرأ في اسلوب اخواننا أهل الشمال الافريقي تنبيه عريف الندوة الى الحاضرين قائلا : ينبغي أن تكون « المداخلات » موجزة .

وليس أمر هذا الجديد المولد الدخيل غريبا في هذه العربية الاقليمية فهو كثير قد يتجاوز الحصر .

وفي هذه العربية شيء آخر ، فإذا كنا في المشرق العربي نلتزم بمصطلح « العمل » لما يقوم به العامل في المصنع والموظف في الوظيفة وغيرهما ، فإن اخواننا في الشمال الافريقي قد اتخذ « الشغل » مصطلحا لهم فيقال عندهم مثلا : الاتحاد العام للشغل . وقرأ مثل هذا في الصحيفة نفسها .

- انتشار الكونفدرالية الديمقراطية للشغل . و « الشغل » هنا هو « العمل » والامر متصل بـ « العمال » . ولا أريد أن أقف على « الكونفدرالية » التي تعني الاتحاد على نظام يعرفه أهل هذا الفن في السياسة والاجتماع ، ولكني أقول :

ان أهل الحاجة من أصحاب الاختصاصات قد عربوا المصطلح الاجنبي يسر وخفة دون ضجة أو جمعة أو السؤال من المجامع اللغوية فأخذ المصطلح الاجنبي وكسعه بالياء المشددة مع التاء على طريقة المصدر الصناعي كالمادية والمثالية والتنوعية والكمية وغيرها ، فقالوا الديمقراطية والارستقراطية والفدرالية



# بدائل الطاقة حاضراً ومستقبلاً

بقلم : الدكتور عبد الاله مصلح التكريتي\*

ساد العالم في بداية حقبة السبعينيات من هذا القرن ازمة عرفت بأزمة الطاقة التي تمثلت في ارتفاع حاد في اسعار النفط الخام عن اسعاره في الستينيات ، فارتفع سعر البرميل الواحد من النفط العربي الخفيف تسليم رأس تنوره من ٨,١ دولارا في عام ١٩٧٠ الى ٦٥,١١ دولارا في عام ١٩٧٤ ليصل الى - ٣٤,١ دولارا في عام ١٩٨٠ .

٧٩٥٠ بليون كيلواط ساعة من الكهرباء ( من مصادر مائية ونووية ) .  
لقد اعتمد الانسان بصورة رئيسية طوال فترة وجوده على سطح هذه الارض على مصدر واحد من الوقود ألا وهو الوقود التقليدي « Fossil Fuels » المتمثل بالفحم والنفط والغاز وهو وقود لا بد من نضوبه مهما بلغت احتياطاته . وقصة الوقود التقليدي هي قصة تطور الانسان ذاته ، فقد بدأ الانسان يجمع ما حوله من حطب واخشاب ليحرق منها نارا تدفئه من برد ويطهو عليها طعامه وتبعد عنه الوحوش

ورافق هذه الزيادة في الاسعار تزايد في الطلب على النفط حتى وصل استهلاك العالم ذروته في عام ١٩٧٩ فبلغ ( ٦٤ ) مليون برميل في اليوم بينما لم يكن يتجاوز ( ٥١ ) مليون برميل في بداية السبعينيات ، فالأزمة في حقيقتها كانت تتعلق بامداد النفط واحتمالات نضوبه .<sup>(١)</sup>

وكان ما استهلكه العالم في عام ١٩٨٢ من الطاقة من مصادرها المعروفة حاليا كما يلي :<sup>(٢)</sup>

٣٠٦٠ مليون طن من الفحم

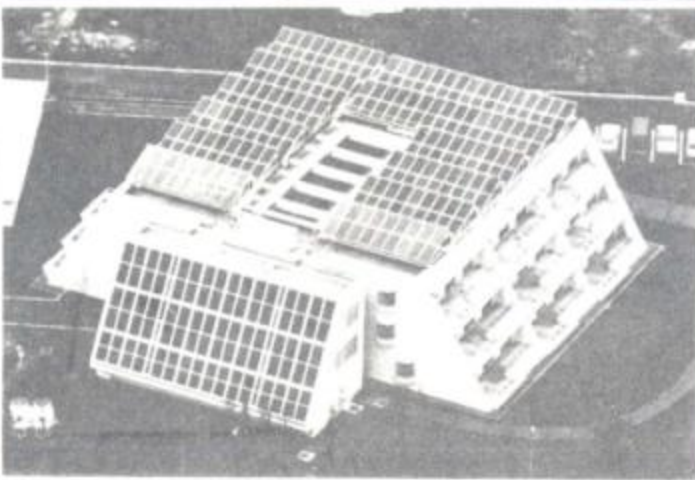
٢٨١٨ مليون طن من النفط

١٤٥٨ بليون متر مكعب من الغاز

\* خبير بمنظمة الاقطار العربية المصدرة للبترول .

( ١ ) تقرير الامين العام السنوي التاسع ١٩٨٢ . منظمة الاقطار العربية المصدرة للبترول .

( ٢ ) Bp statistical Review of world Energy, 1982



- هذا البيت يستخدم الطاقة الشمسية لأغراض التدفئة

سنة وتحولت الى فحم صلب بفعل الضغط والحرارة . وقد عرف الانسان الفحم الحجري منذ العصور الوسطى ، وكان عاملا رئيسا في قيام الثورة الصناعية ، وهو يساهم الآن بنحو ٢٩ ٪ من حاجة العالم من الطاقة

### النفط الخام والغاز

استمر بحث الانسان عن الطاقة في جوف الارض ، الا أنه كان في هذه المرة يبحث عن سائل أسود هو النفط الذي كان يوجد على سطح الارض على هيئة قار في بحيرات قيسرية ، او متسربا من بعض الشقوق الارضية في مناطق عديدة من العالم كالعراق ومقاطعة بنسلفانيا الامريكية التي عرف فيها النفط بكميات كبيرة منذ عام ١٨٤٨ . وفي عام ١٨٥٠ تمكن الكيماوي جيمس يونغ « James Young » من تقطير النفط ليحصل على مادة خفيفة ملائمة لمصاييح الاضاءة أطلق عليها اسم زيت الاضاءة ( Illuminating oil ) في ذلك الحين ، وتدعى حاليا بالنفط الأبيض او الكيروسين ( Kerosene ) . وبذلك حل النفط محل زيت الحوت ومقطرات الفحم التي كانت تستعمل

المفترسة . كانت النار للانسان هي الطاقة كلها ، فاستعمل لها اشجار الغابات وقودا ، وكان الخشب اما بحالته الطبيعية او على شكل فحم نباتي كافيا لتلبية كل متطلبات الانسان من الطاقة .

وبقي الحال على هذا المشوار حتى جاءت الثورة الصناعية فاتجه الانسان الى باطن الارض يستخرج منها فحما حجريا هو بقايا نباتات تمت بكثافة في المستنقعات قبل اكثر من ثلاثمائة مليون

### كاتب المقال

- أنهى دراسته الجامعية في جامعة لندن في الهندسة الكيماوية عام ١٩٦١ .

- حصل على شهادتي الماجستير والدكتوراه في الهندسة الكيماوية من جامعة ستانفورد في انكلترا .

- يعمل حاليا خبيرا في منظمة الاقطار العربية المصدرة للبترول في الكويت .

هذه الأغراض .

الا ان الاكتشاف الحقيقي للنفط الخام لم يتم الا عام ١٨٦٠ حين قام الكولونيل دريك (Colonel Drake) بحفر البئر الاولى والتي كانت بداية لصناعة عظيمة لم يشهد لها العالم من قبل مثيلا . وفي عام ١٨٦١ بدأ تصدير اول شحنة من النفط المعبأ في براميل من امريكا الى انكلترا . وفي عام ١٨٨٦ تم تدشين اول ناقلة نفط وهي الناقلة « Gluckauf » وحولتها ٢٣٠٧ طن . ومنذ ذلك الحين فإن ناقلات النفط تنقل النفط الخام من مصادر الانتاج الى مراكز الاستهلاك في شتى ارجاء العالم واخذت ساعات الناقلات بالتزايد حتى اصبح معظمها من حولة ٢٠٠ ألف طن وأكثر .

ورافق اكتشاف النفط تحرر كميات هائلة من الغاز المصاحب له والذي كان لا يد من عزله ليتمكن خزن ونقل النفط بأمان . وكان هذا الغاز في اول الامر عبئا ومشكلة للباحثين والمستثمرين كانوا يعمدون الى حرقه طلبا للسلامة وبقي الوضع كذلك الى أن أمكن نقله لمسافات بعيدة بواسطة الانابيب وتوزيعه على المناطق الصناعية والتجارية والمنزلية . والغاز المستعمل اليوم لا يقتصر على الغاز المنتج من عمليات استخراج النفط فقط ، بل هناك الغاز الطبيعي الحر الذي يتبع من مكامن غازية في باطن الارض كما ينتج النفط الخام .

وبينا تصل حصة الغاز الى حوالي ١٩٪ من الاستهلاك العالمي للطاقة في الوقت الحاضر فان النفط لايزال هو المصدر الرئيسي للطاقة اذ انه يمد العالم بحوالي ٤٣ ٪ من حاجته للطاقة . ولا شك في أن حضارة اليوم قائمة على النفط بشكل أو بآخر .

ويبلغ الاحتياطي العالمي من النفط حسب تقديرات عام ١٩٨٢ نحو ٦٧٠ بليون برميل وهذا سيتفد في اقل من ( ٣٥ ) عاما اذا بقيت معدلات الاستهلاك على ما هي عليه الآن . لذا فان الابحاث تجري على قدم وساق لايجاد بدائل

جديدة للنفط الخام .

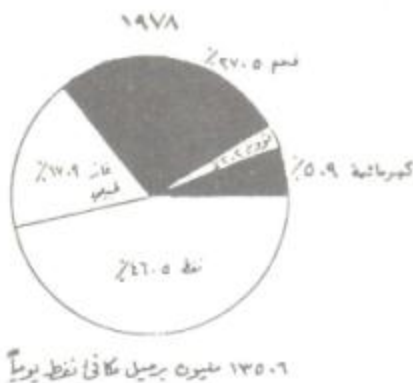
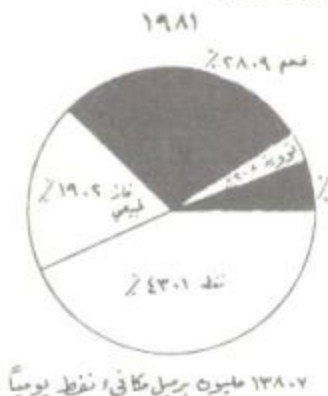
ان اول الاجراءات التي سوف تتخذ لمعالجة النقص في الطاقة هي تحسين الكفاءة الاستخراجية للنفط حيث لا يتعدى ما يستخدم حاليا ٣٠٪ من النفط الموجود في المكمن ، فاذا امكن مضاعفة نسبة الاستخراج ، طبعاً بزيادة في كلفة الانتاج ، فان هذا سيؤدي الى مضاعفة الاحتياطيات المعروفة ومد عمر الحقول المنتجة للنفط .

## الفحم الحجري

اما الفحم فمن المعروف بأن احتياطياته المؤكدة تعادل اربعة اضعاف احتياطي النفط على الاقل من الناحية الحرارية ، ولكن الصعوبات الفنية في استخراجه واستهلاكه وكذلك المشاكل العمالية المستمرة في صناعة الفحم تجعل من المستبعد ان تزيد مساهمة الفحم بصورته الحالية على ما هي عليه الآن . انه من المؤكد ان يلجأ الى الفحم لتجهيز المزيد من الطاقة في المستقبل وذلك عند تحسين كفاءة عمليات تحويل الفحم الى وقود سائل او غازي . وهناك مشاريع لتحويل الفحم الى غاز وهو في باطن مناجمه مما يمكن معه الاستفادة من كميات هائلة من الفحم لا يتسنى الوصول اليها بواسطة تكنولوجيا الوقت الحاضر ، وكذلك تحويله الى وقود سائل بمعاملته مع الهيدروجين لانتاج هيدروكربونات غازية وسائل من المقطرات الوسيطة الشبيهة بالكروسين وزيت الديزل اضافة الى مواد صلبة قليلة المحتوى الكربيني وصالحة للاستعمال في محطات توليد الطاقة الكهربائية .

ومن مصادر الطاقة الحالية الطاقة النووية حيث يجري الحصول على طاقة كبيرة بواسطة عملية الانشطار Fission لمادة اليورانيوم ٢٣٥ . ويتم نقل حرارة التفاعل بواسطة استعمال الغازات او السوائل المبردة التي تستعمل بدورها في توليد البخار ذي الضغط العالي الذي

تقرير اوسنبروك العالمي من الطاقة حسب مصادرها المختلفة



تقرير الامين العام السنوي التاسع ١٩٨٢ منظمة الاقطار العربية المصدرة للبترول .

السجيل « Shale oil » حيث يتم استخلاص النفط منها بالتسخين في اجهزة خاصة . وهذه المصادر تتوفر باحتياطيات كبيرة تفوق احتياطيات النفط الحسام رغم تفاوت التقديرات .

٢ - مصادر متجددة : وهي اما محدودة الامكانية كطاقة الرياح والمد والجزر وحرارة المحيطات والحرارة الجوفية او مصادر تكاد تكون محدودة الامكانية كالطاقة الشمسية والهيدروجين والاندماج النووي « nuclear fusion »\*

### الطاقة الشمسية

منذ اكثر من ( ٤ ) بلايين سنة والشمس تمد هذه الارض بفيض لا ينضب من طاقة نظيفة رخيصة ومستمرة ، والشاهد على ذلك هو جود الحياة على الارض . ان الشمس مصدر هائل للطاقة ويقدر ما تتلقاه الارض منها بما يعادل

يستعمل لتدوير التوربينات وانااج الطاقة الكهربائية . وكان ما ينتج من الطاقة الكهربائية من هذا المصدر يعادل ٣, ٨٢ مليون برميل مكافئ من النفط في اليوم في عام ١٩٨١ ، وهذا يمثل ٢, ٧٥ ٪ من الاستهلاك العالمي للطاقة . وكذلك يتم استخدام مساقط المياه الطبيعية ( الشلالات ) والاصطناعية ( السدود ) في انااج الطاقة الكهربائية ويبلغ ما ينتج من هذا المصدر ٦٠ ٪ من اجمالي الاستهلاك العالمي او ما يعادل ٨, ٣ مليون برميل مكافئ نفط يوميا .

### المصادر الجديدة للطاقة

يجري البحث الآن عن مصادر جديدة للطاقة لتحل محل المصادر السابقة عند نضوبها او تناقصها ، وهذه المصادر الجديدة على نوعين :  
١ - مصادر ناضبة : مثل الرمل القبري « Tar Sands » والزيت الصخري او

\* د . سعود يوسف عياش ، تكنولوجيا الطاقة البديلة ، سلسلة عالم المعرفة ( ٣٨ ) ، شباط ١٩٨١ ، الكويت .



هي لانتاج البخار الجاف الذي يمكن استخدامه لتحرك توربينات محطات الكهرباء مباشرة . اما غالبية الحقول فهي تنتج ماء ساخنا لا يحوى الا كميات قليلة من الطاقة ، والابحاث والتجارب مستمرة لتحسين كفاءة استغلال هذا المصدر .

## طاقة الرياح Wind Energy

الرياح احدى مظاهر الطاقة الشمسية وسببها عدم تسخين الشمس لسطح اليابسة والبحر بالتساوى . وقد عرف الانسان استخدام هذه الطاقة فبنى الطواحين الهوائية منذ مئات السنين لطحن الغلال ورفع المياه ، كما استعمل الرياح في تسير السفن الشراعية التي بقيت تستعمل لآلاف السنين حتى حلت محلها السفن البخارية في منتصف القرن التاسع عشر .

ولقد شاع استعمال الطواحين الهوائية لتوليد الطاقة الكهربائية على نطاق محدود في الدانمارك منذ عام ١٨٩٠ . وقد تم في عام ١٩٧٩ تشغيل طاحونة هوائية بقدرة ٦٣٠ كيلوواط . ويجرى الان في المانيا بناء طاحونة هوائية بقدرة ( ٣ ) ميكاواط .

الا ان هناك صعوبات جمة في استعمال هذا المصدر نظرا لتغير سرعة واتجاه الريح وعدم ثباتها ، كما ان من اللازم حل مسألة تخزين الطاقة عند توفر الرياح .

## الطاقة من البحار

تؤلف البحار ثلثي مساحة الارض وتعرض هذه المساحة الهائلة الى حرارة الشمس . وقد وجد ان حرارة سطح البحر في المنطقة المحصورة بين خطي عرض ٢٠° شمالا وجنوبا تبقى ثابتة

انتاج العالم للطاقة من كافة المصادر الاخرى بمقدار ٢٥ ألف مرة ، الا ان ما يستفاد منها ليس الا اجزاءا صغيرا \* \* .

ولقد كثر الاهتمام بموضوع استغلال الطاقة الشمسية مؤخرا وتجري التجارب والبحوث المستفيضة في شتى انحاء العالم لتحسين واكتشاف طرق اقتصادية للاستفادة من طاقة الاشعاع الشمسي . ويتم ذلك بواسطة اجهزة تسمى بالمجمعات الشمسية « Solar Collectors » وهي على انواع فمنها مجمعات مسطحة واخرى مقعرة ومنها ما يستعمل المرايا في تركيبها للحصول على درجات عالية . ويكثر استعمال المجمعات الشمسية في تسخين المياه والتدفئة المنزلية .

الا ان التقدم الكبير الذي حصل كان في امكانية التحويل المباشر للطاقة الشمسية الى طاقة كهربائية بواسطة الخلايا الشمسية ( Photovoltaic or Solar cells ) ، واذا امكن انتاج هذه الخلايا بأسعار زهيدة فستحدث انقلابا في موازين الطاقة .

## الطاقة الحرارية الجوفية Geothermal Energy

مصادر الحرارة الجوفية موجودة في كل مكان ، وهي في الواقع طاقات حرارية دفينة في اعماق الارض وتكثر بصورة رئيسية في الاماكن التي تصل فيها المياه الى الصخور الساخنة او حيث يستطيع الانسان ان يوصل المياه الى تلك الصخور بطريقة مناسبة فيخرج بخارا يستخدم في توليد الكهرباء . وتنتشر الحقول الحرارية الجوفية في نيوزيلندة وايسلندة واليابان والولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي . ومعظم الحقول المستخدمة في الوقت الحاضر

الذى تصل فيه درجات الحرارة الى ١٠٠ مليون درجة مئوية .

### الخاتمة

ليس للمصادر الجديدة للطاقة عموما ، سواء الناضبة منها او غير الناضبة تأثيرات مهمة في تجهيز الطاقة على نطاق تجارى حتى الآن ومازال الاعتماد مقتصر على الوقود التقليدى ، ولا بد من الانتظار سنوات عديدة قبل ان يصبح للمصادر الجديدة دور ملموس في صناعة الطاقة العالمية .

وباستثناء بعض الاحتياطات المهمة من الزيت الصخرى في كل من المغرب والاردن ، فليس في البلاد العربية احتياطات اخرى غير نفطية من المصادر الناضبة . وتتوفر بعض المصادر الحرارية الجوفية في الصومال واليمن الشمالي كما توجد مصادر الكتل الحيوية في السودان والمغرب ومصر الا انها مصادر محدودة الامكانيات وغير مستغلة .

اما الطاقة الشمسية فما زالت محدودة الاستعمال في بعض الاقطار العربية كالعراق والاردن ومصر .

ان مصادر الطاقة الجديدة والمتجددة تكاد تحتكر من قبل الدول الصناعية ، سواء من حيث امتلاكها لمعظم احتياطياتها او للتقنيات التي تتطلبها تطوير هذه المصادر كما هو واضح في الطاقة النووية والوقود الصناعي والطاقة الشمسية وعلى البلاد العربية ان تزيد من اهتمامها بتطوير المصادر النفطية وتحسين نسبة الاستخراج والكشف عن مكامن هيدروكربونية جديدة واجراء الدراسات والمسوحات بحثا عن المصادر غير الهيدروكربونية استعدادا لعالم خال من النفط .



طوال العام وبمعدل ٢٥ ° مئوية بينما تنخفض درجة الحرارة كلما زاد عمق المياه حتى تصل الى درجة ٥ مئوية عند عمق ١٠٠٠ متر تحت سطح البحر . والفكرة تقسم على الاستفادة من هذا الفرق في درجات الحرارة لانشاء محطات حرارية لتوليد الطاقة الكهربائية . \*

وهناك في البحار ظاهرة « المد والجزر » التي تتكرر أربع مرات في اليوم بسبب قوة جاذبية القمر للكتلة المائية ، وقد يبلغ الارتفاع في بعض المناطق ( ١٠ ) امتار . ويمكن الاستفادة من حركة المد والجزر بانشاء سدود على منافذ بعض الخلجان او الانهار تسمح بدخول الماء حين ارتفاع المد وتصريفه عند الجزر مارا عبر توربينات لتوليد الطاقة الكهربائية . وقد تم بناء محطة من هذا النوع في فرنسا على نهر الرانس « la rance » وكذلك في منطقة كسلايا كوبا في الاتحاد السوفيتي .

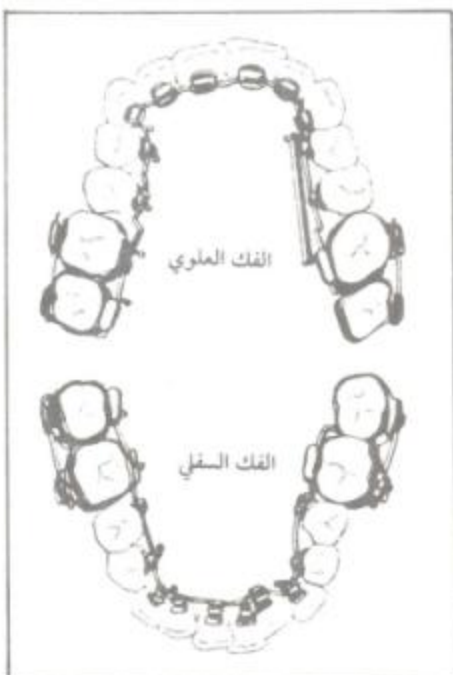
وتجرب تجارب للاستفادة من حركة الامواج ومن التيارات البحرية وكذلك من تخمير الاعشاب البحرية لانتاج الميثان حيث من الممكن انتاج ( ٣٠٠ ) متر مكعب من غاز الميثان من الطن الواحد من هذه الاعشاب .

### مصادر اخرى للطاقة

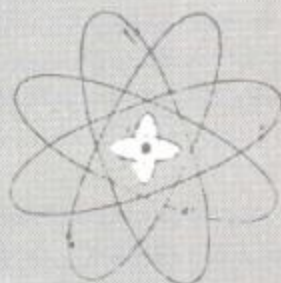
يمكن الحصول على الطاقة من مصادر اخرى كالتفائات ومخلفات الحيوانات ومن الكتلة الحيوية « Biomass » من بقايا الاشجار والنباتات التي يمكن حرقها او تحويلها الى وقود سائل او غاز بعملية التخمير .

كما ان عملية الانصهار النووي « nuclear fusion » يمكن ان تجهز العالم بحاجته من الطاقة لبلايين السنين لو أمكن حل المشاكل والصعوبات الفنية المتعلقة باحتواء هذا التفاعل

# الجديد العلم الطب



## \* طريقة جديدة لتقويم الأسنان الناشئة



بأن الذين راحوا يقومون استانهم من الكبار قد تكاثروا في الولايات المتحدة بنسبة تراوحت بين ٥٠ - ٧٥٪ وذلك منذ ظهور الطريقة الجديدة في السبعينيات . لا عجب إذن أن بلغ مجموع الذين يقومون استانهم في أمريكا حاليا بالطريقة الجديدة اربعة ملايين نسمة وان كان عدد الكبار منهم « ١٨ سنة فما فوق » ٨٠٠,٠٠٠ نسمة . أي بنسبة ٢٠٪ . وليس هنا مجال الحديث

من المعروف ان العمليات التقليدية في تقويم الاسنان الناشئة بواسطة الاسلاك تستغرق وقتا طويلا ولا تصلح للكبار . ثم انها تشوه القم ، بقدر ما تلف اسلاكها الاسنان من الخارج . من هنا كانت الطريقة الجديدة في تقويم الاسنان موضع ترحيب واقبال لدى الصغار والكبار على حد سواء . وفي ذلك يقول الاتحاد الامريكي لاعطاء الاسنان

اعداد :

يوسف زعللاوي





## أحياء : في ظلمات المحيطات

وقد امتدت هذه النزعة مؤخرا الى منطقة نائية غامضة . . اعماق المحيطات المظلمة التي لا يصل اليها ضوء الشمس . . فقد اتفق علماء الغواصة ( ألفن ) ان اكتشفوا اكتشافا مذهلا يتنافى وقوانين الحياة الاساسية المعروفة حتى الآن . اكتشفوا ان طائفة من المخلوقات الجديدة بالنسبة الى العلم تعيش في تلك الظلمات التي لا يصل اليها ضوء الشمس وتبلغ ابعادا كبيرة في نموها تفوق ابعاد امثالها من المخلوقات التي تعتمد على ضوء الشمس . . أما

مؤسسات البحث العلمي في الغرب كثيرة لا تعد ولا تحصى . . نراها تعمل ليل ونهار وتتفق الاموال بلا حساب يدافع نقضي الحقيقة فحسب . حتى لو كانت تلك الحقيقة بدون مردود أو تقع مادي . . ولعل هذه النزعة الى معرفة الحقيقة ، وبذل الغالي والتمسين من أجل معرفتها . . سواء كان ذلك في الفضاء أو الخلية أو الذرة أو في مجاهل الطبيعة . . لعل هذه النزعة هي الفارق الاساسي بينهم وبيننا .

المفصل عن طريقة التكوين الجديدة . . فحينما الاشارة الى ان مختبرها ، واسمه كرافن كورز ( Craven Kurz ) في التاسعة والثلاثين من عمره ويسكن بيسفول في هلز في كاليفورنيا . . وهو طبيب اسنان طبعاً ، وكان يدرس طب الانسان في مدرسة طب الانسان المعروفة ( U.C.L.A ) وقد عالج بطريقة الجديدة عددا كبيرا من المثلاث والراقصات واحرز من النجاح ما شهر طريقته في شتى الاوساط ومختلف البلدان . ومما يذكر ان ٣٠٠٠ من أصل ٧٤٠٠ طبيب اسنان في الولايات المتحدة قد تقدموا بسؤالب الالتحاق بالمعهد الذي اقامه كورز لتدريب الاطباء على تقويم الانسان بطريقة الجديدة .

وتكالف طريقة كورز الجديدة تفوق تكاليف الطريقة القديمة بنحو ٣٠٪ وهي تستغرق من الوقت أكثر مما تستغرقه القديمة بنحو ٣٠٪ ايضا . . والمقصود هنا انما هو الوقت المطلوب لت تركيب الأسلاك لا الوقت الذي تتطلبه الطريقة الجديدة لاستكمال التكوين . فالطريقة الجديدة لا تحتاج لأكثر من شهرين بالتوسط لتقويم الانسان وذلك مقابل ١٨ - ٢٤ شهرا وهو الوقت الذي تحتاجه الطريقة القديمة .



## الجديد العلم الطبي

المكان الذي اكتشفت فيه تلك المخلوقات فكان في قاع المحيط الهادي غير بعيد عن جزر جلاباجوس، وعلى عمق ٢٥٠٠ متر ..

وشملت تلك المخلوقات فيما شملت البطلانيوس العملاق وبلح البحر الاصفر .. وسرطان البحر والديدان .. وشملت أيضا سمكة عجبية تشبه الانكليش .. عجبية لا لأنها اختفت على العلم والعلماء حتى الآن . ولكن لأنها من التقارير وتميش في منأى عن ضوء الشمس .. ولعلها الوحيدة التي خرجت على سنة الحياة في هذا الصدد .. واضطر العلماء المكتشفون إلى أن يسموا السمكة المذكورة مؤقتا ( سمكة ٢١ درجة شمال ) ، وذلك نسبة الى المكان الذي اكتشفوها فيه ، وهو يقع على عمق ( ٨٥٠٠ ) قدم ، عند خط عرض ٢١ درجة شمال .

على ان اهم ما يذكر عن تلك اليناث المظلمة شقوق القاع التي يتغلغل فيها ماء البحر ليسخن وترتفع حرارته الى ٧٠٠ درجة

فهرميت .. لا عجب اذن ان امتص ماء البحر الساخن هذا طائفة من الاملاح المعدنية من الصخور المحيطة بالمكان واصبح مشبعاً بمركبات غنية بالكبريت .. وتتحول هذه المركبات تحت تأثير الحرارة والضغط الى سلفايد الهيدروجين . ومع ان هذه المادة سامة جدا الا انها الغذاء الشهي لبعض صنوف البكتريا التي تميش على التاييع (Geysers) التي توجد في قاع المحيط . ولكن هذه البكتريا التي تأكل تلك المادة السامة هي الغذاء الضروري الذي تعتمد عليه شتى المخلوقات في تلك الظلمات .

والذي يهمنا من هذه التفاصيل هو ان الحرارة الجوفية هي التي مكنت تلك المخلوقات من العيش والنمو ، وانما قامت في ذلك مقام ضوء الشمس . وفي ذلك يقول هوبجر جنث Jan-nash عالم الميكروبيولوجيا في معهد وودز هول Woods Hall في ماساتشوستس .. يقول : لو ماتت الشمس

وتوقفت عن الاضاءة في مستقبل بعيد ، لما توقفت معها الحياة في ظلمات المحيطات ، بل لبقيت هذه المخلوقات تنبض بالحياة وتتمتع معتمدة في ذلك على حرارة باطن الارض .. علما بان موت الشمس يعني فناءنا وفناء كافة النباتات الخضراء وغير ذلك ..

فما السر في ذلك كله .. وكيف تحمل الحرارة الجوفية محل ضوء الشمس في تكوين المخلوقات من العيش في ظلمات المحيطات .. وبلوغ ابعاد عملاقة في النمو لم تكن في الحبان ..

وما اسرع ما رصدت المخصصات ( ١,٧ مليون دولار ) لتقوم الغواصة ( ألفن ) برحلة أخرى جديدة في منطقة باجاكليفورنيا الواقعة على بعد ١٥٠ ميلا الى الجنوب من كاليفورنيا ، وذلك بقصد جمع مزيد من المعلومات عن ظلمات المحيطات ومخلوقاتنا وبأمل الرد على الاسئلة التي مازالت تحير العلماء .



# الشيخوخة المبكرة وأعراض العصر

بقلم : الدكتور ابراهيم الصياد

○ كيف نحتفظ بشبابنا مدة أطول ؟  
وهل نستطيع أن نحافظ على صحتنا سنوات  
أكثر ؟

ان الشيخوخة تخضع لعوامل الوراثة  
ويتحكم فيها الجهاز العصبي ، اما الموت فسيبه  
المرض ، وبما أن المرض يعالج بالدواء فان  
متوسط العمر البشري يزداد مع تقدم الطب .  
فالهرم لا تحكمه الصبغيات الوراثية أو المنع أو  
اجزاء أخرى من الجهاز العصبي ولكنه يحدث في  
كل عضو وخلية . ففي متوسط العمر يبدأ  
تدهور تدريجي في الوظائف الحيوية للخلايا

والأعضاء .  
ولكن بعض الأمراض لاتعالج بالدواء !  
فتصلب الشرايين ، وتحد الرئة والسرطان  
والسكري وأمراض المفاصل وتليف الكبد ،  
كلها امراض ليس لها علاج قاطع حتى الآن ،  
لذلك فان اتباع نظام وقائي في الحياة قد يكون  
أجدي لحفظ الصحة من مختلف الوسائل  
العلاجية . واذن فلا داعي لأن تشغل انفسنا  
بطول العمر ، بل بنوعية الحياة .

ان المرحلة الاخيرة بما فيها من ضعف  
القدرات الجسمية والعقلية، والمرضى المزمن  
المستعصي ، وضرورة الاعتماد على الغير ، هي  
ما يخشاه الناس أكثر من الموت فليكن هدفنا ليس  
طول الحياة ولكن طول فترة الحيوية خلال  
العمر .

### اكسير الحياة ماهو ؟

- مقاطعة انجازيا في جبال القوقاز - مقاطعة  
هونزا في جبال كراكورام في باكستان .  
- قرية فلكابامبا المنعزلة في جبال انديز  
بالاكادور .

وتبين من الدراسة ان هناك صفات مشتركة  
في هذه المناطق الثلاثة . فكلها بيئات ريفية جبلية  
ترتفع كثيرا عن مستوى سطح البحر ويتميز  
سكانها بالفقر ، غذاؤهم قليل في السرعات  
الحرارية والدهون الحيوانية . والمثير هو انهم  
يتمتعون بدرجة عالية من النشاط الجسماني  
واللياقة البدنية ، البدانة نادرة جدا ، والخمر  
والتدخين غير شائعين فيهم ، ليس عندهم  
تقاعد بل يمضون في فلاحه الأرض في كهولتهم ،  
وليس فيهم من يشعر بانتهاه مهمته في الحياة .

### لماذا نموت ؟

الطبيب يجيب على هذا السؤال من خلال  
جداول احصائية اعدتها منظمة الصحة العالمية  
عن أسماء الامراض واسباب الوفاة ولكل مرض

منذ قديم الزمان يبحث العشابون  
والكيمائيون عن اكسير الحياة ، الذي يجدد  
الشباب ، ويعطي الحيوية ، وزعم الكثير منهم  
انه موجود في بعض النباتات او الفيتامينات أو  
خلاصة بعض الأنسجة الحيوانية او اللبن المتخمّر  
أو الامصال والاشربة أو سموم الثعابين أو  
الغذاء الملكي للنحل .

وحتى الآن مازالوا في فرنسا يعتقدون في  
خلاصة المشيمة ، وفي الاتحاد السوفيتي يعتقدون  
في نبات الصبار وفي الطين المشع الذي يقيمون له  
مصحات في جنوب البلاد مثل التي عولج فيها  
جمال عبد الناصر . ومنذ سنوات اعلنت أنا  
أصلان في رومانيا عن عقار هـ ٣ وأسموه ( جبر  
وفيتال ) ، وتهاقت عليه العالم من زعمائه الى  
بسطائه ومن أشهر من تعاطوه خرشوف  
وسوكارنو وهوشي منه ، فهل تجاوز من تعاطوه  
المائة عام ؟

التنظيم الداخلي بكفاءة تامة ، عند حدوث أي خلل في إحدى وظائفه الحيوية . وهذه المقدرة تقل مع تآكل الرصيد الوظيفي ، لذا فإن الموت يحدث عند فقدان المقدرة على هذا التنظيم . ومن هنا فإن جسم الشاب يتحمل إصابة بالغة أو التهايا رثويا حادا بينما يموت المسن من كسر بسيط أو نوبة انفلونزا في الشتاء !

### الشيخوخة والمرض

يتميز هذا العصر بمجموعة من الأمراض تسبب حوالى ٨٠٪ من الوفيات و ٩٠٪ من حالات العجز ، ولذا يطلقون عليها في الدول الصناعية اسم « امراض العصر » وتشمل تشحم وتصلب الشرايين - والسرطان - والبول السكري - والرثية ( تآكل المفاصل وتعدد الحويصلات الهوائية والتليف الكبدي ) . وتتولد هذه الامراض بطريقة تجعلنا نعتبرها حالات شاملة وليست أمراضا مزمنة . فهي تتميز بأنها عامة ويصحبها فقد في الاحتياطي الوظيفي للأعضاء ثم هي أيضا متزايدة ولها مرحلتان : - اولها كامنه بدون اعراض والثانية ظاهرة على شكل حالة مرضية . وتبدأ هذه الحالات بعد سن الثلاثين بتغيرات طفيفة في الخلايا . وبعد فترة يمكن رؤية هذه التغيرات بالمجهر . ثم تتطور لدرجة يمكن اكتشافها بالتحاليل المختبرية . واخيرا تظهر الاعراض ومن هنا تسمى الحالة مرضا ينتهي بالعجز أو الوفاة .

وأفضل مثال لذلك هو الحالة المعروفة بتصلب الشرايين أو التشحم الشرياني . فهذه الترسبات الدهنية تبدأ في بعض الناس في العقد الثالث على شكل بقع داخل الشريان ، يتلوها تليف في الجدار العضلي للشريان وبذلك يضيق الشريان ويتصلب جداره فيصعب مرور الدم فيه مما يستدعي زيادة ضغط الدم وهذه الزيادة

أو سبب رقم متعارف عليه دوليا ، ومن خلال هذه الجداول يتم تحديد أكثر أسباب الوفاة شيوعا في مختلف البلدان . تقول الدول المتقدمة انها تجاوزت مرحلة الوفاة من الأمراض الانتقالية التي كانت شائعة في الماضي ، ففي الولايات المتحدة اختفت تماما خمسة امراض من اربعة عشر مرضا ساريا وهي الجدري الذي اختفى من العالم كله لامن أمريكا وحدها ، ثم الدفتريا والتيفانوس وشلل الاطفال والتيفود . وقد انخفضت الوفيات من الدرن بنسبة ٩٩٪ ونتيجة لذلك فإن الناس لا يموتون مبكرا بهذه الامراض بل يعمرون ليموتوا بنوع آخر من الامراض ، فالنصف يموت بأمراض القلب والرئتين يموت بالسرطان والرئتين الباقي يموت بأسباب أخرى أهمها الحوادث . ولكن الحقيقة التي اتضحت للعلماء ، هو ان المرض العضوي ليس شرطا لحدوث الموت بل ان الشيخوخة وحدها كافية للموت دون أي امراض .

### الرصيد الاحتياطي والشيخوخة

ان الشيخوخة ، أو الهرم ، هي تآكل الاحتياطي أو الرصيد الوظيفي لأعضاء الجسم الحيوية ، فالمعروف ان الجسم يحتفظ برصيد وظيفي من اربعة الى عشرة اضعاف ما يلزمه في وضع الاسترخاء . والقلب ، في حالة مجهود ، يستطيع ان يزيد كمية الدم المندفعة ستة اضعاف ، والكلبي يمكنها اخراج الفضلات حتى لو لم يتبق منها الا ما يوازي السدس ! وتجديد الهواء يمكن ان يتم بنصف رئة واحدة . . . والحياة يمكنها أن تستمر برربع الكبد . . . وبتقدم العمر يتآكل هذا الاحتياطي الوظيفي ، ولكننا نادرا مانلاحظ ذلك الا في ظروف الاجهاد غير العادي . وهناك من يعرف الصحة بأنها تعني مقدرة الجسم على القيام بعملية



أهم أسباب فقدان الرصيد الوظيفي للأعضاء لذا كانت الشيخوخة أخطر قضايا الصحة في هذا العصر . وإذا عرفنا العوامل المساعدة على سرعة تطور هذه الحالات امكن وضع استراتيجية لصحة أفضل ، وذلك بتأجيل تحول الحالة الشاملة الى مرض واضح .

هناك مؤشرات على أن نصف حالات السرطان تنتج من عوامل بيئية مثل التدخين وتلوث البيئة وتعاطي الخمر والعقاقير ومركبات الكافيين . لذلك سنحاول استعراض العوامل المختلفة التي يمكنها التأثير في مسيرة هذه الامراض . وسوف يتبين ان انحرافنا عن الفطرة أو الحياة الطبيعية التي كان يعيشها أجدادنا كان عاملا مساعدا في تولد الحالات الشاملة وظهور امراض العصر التي تستهلك الرصيد الوظيفي للأعضاء . ولكن ماذا اذا تلافينا امراض العصر ؟

بالطبع ستبقى الشيخوخة الطبيعية التي لا بد ان يواجهها كل منا . ولكنها تكون خالية من العجز والامراض .

### الرياضة البدنية

إذا مارسناها في الهواء الطلق بصورة منتظمة بدون الم وبدون أحداث اصابة أو ضرر فانها تكون من أفضل الوسائل ، لأنها تزيد الرصيد الوظيفي للقلب والرئتين وتوسع الشرايين ، وتخفف معدل الكوليسترول ، وتساعد في تخفيض الوزن ، وتنظم حركة الأمعاء ، وتقوي العظام والعضلات ، وتشد اربطة المفاصل ، وتحسن استهلاك الجلوكوز ، وتقلل حالات التوتر . أي أنها صمام أمان لكثير من عوامل الخطر . والجهاز العصبي عند الرياضيين نشيط سريع الاستجابة لدرجة ان الرياضي في سن الخمسين عنده سرعة استجابة توازي سرعة

بدورها تزيد من الضرر الذي يصيب جدار الشريان . وقد تلتصق الصفائح الدموية بهذه الترسبات الدهنية الخشنة فتسبب جلطة تسد الشريان وقد تحدث الوفاة اذا كان هذا الشريان هو شريان الموت المفاجيء ( الشريان التاجي الامامي الأيسر ) أو احد شرايين المخ . اما اذا كان الضيق يصيب الشرايين كلها بدرجة واحدة فان الاعراض تنتج في تلك الحال من نقص الدورة الدموية في الاعضاء ، مثل آلام الذبحة الصدرية .

والمثال السابق يوضح مفهوم الحالة الشاملة . فالتغيرات تحدث قبل ظهور اعراض المرض بوقت طويل ، مصحوبة بتدهور في الرصيد الوظيفي الى ان نصل الى اللحظة التي تحدث فيها الاعراض فتصير الحالة مرضا مزمننا لارجعة فيه . وقد يحدث استعجال النهاية مؤثرات صلتها قوية بعوامل بيئية ، أو اسباب يحدثها الشخص لنفسه . وبالطبع يختلف معدل تطور الحالات من شخص الى آخر .

وما يطلق عليه امراض العصر تنطبق عليه مراحل التطور السابقة .

فالسرطان مثلا يبدأ بخلية واحدة تتكاثر الى خليتين وبسرعة تصير اربعة ولكن جهاز المناعة الليمفاوي يرسل دوريات تفتيش من خلايا خاصة تقتلهم خلايا السرطان في مهدها . ويتقدم العمر تقل مقدرة خلايا التفتيش على اداء وظيفتها فتتكاثر خلايا السرطان دون رقيب . ولقد اكتشف العلماء اخيرا هرمون DHEA الذي تفرزه الغدة الكظرية ويساعد على الوقاية من سرطان الثدي . ويتقدم العمر يقل انتاج هذا الهرمون .

نحن لانعرف على وجه التحديد ماهي العوامل التي تساعد على سرعة تطور هذه الحالات الشاملة . وما من شك في أن أهم وسائل التحكم في الشيخوخة المبكرة هي محاولة ابطاء مسيرة هذه الامراض . وحيث أنها هي

الكولسترول والدهنيات الأخرى في الدم ،  
وتزيد من التعرض لأمراض البول السكري  
والحويلة المرارية والنقرس كما ترتبط البدانة  
بقلة الحركة وما يتبع ذلك من آثار ضارة .

### مراعاة الغذاء

يوجد الكولسترول في الدم على صورتين :  
٧٥٪ منه على شكل بروتينات دهنية منخفضة  
الكثافة ، ٢٥٪ بروتينات دهنية عالية الكثافة .  
والنوع الأول هو الخطير الذي يتسبب في  
الشرايين ، ويوجد في الأطعمة ذات الدهون  
الحيوانية المشبعة لذلك يفضل تعاطي الدهون  
النباتية المحتوية على أحماض دهنية غير مشبعة مثل  
زيت الذرة . وعادة تقتصر أمراض الشرايين  
بزيادة الكولسترول الخفيف والبدانة وارتفاع  
ضغط الدم وقلة النشاط الجسماني .

ولكن المؤكد أن المجهود العضلي يفيد في زيادة  
نسبة البروتينات الدهنية عالية الكثافة التي لا  
تترسب في الشرايين . وهذه من فوائد الرياضة  
البدنية . ومن الطريف أن اليابانيين الذين كانوا  
يعيشون حياة بدائية بالغذاء الياباني القديم ،  
ليس عندهم ارتفاع في الكولسترول ولا تصلب  
في الشرايين . أما الذين تركوا بيتهم وعاشوا  
حياة عصرية فقد أصيبوا بتصلب الشرايين .  
والغذاء الطبيعي غني بالألياف النباتية فقير في  
الدهون الحيوانية .

### السموم البيئية

وتشتمل على كثير من الملوثات مثل غبار  
الاسبتستوس والكروم والكيماويات الأخرى  
وكذلك التعرض للاشعاع الطبي وفيما عدا بعض  
الصناعات الخطرة ، فإن السموم البيئية أقل  
خطراً من السموم التي تنتقل إلينا من التدخين .

استجابة شخص في الثلاثين من غير الرياضيين .

### الامتناع عن التدخين

فالتدخين هو أخطر العادات التي يمارسها  
الإنسان بإرادته وتبدأ آثاره بعدد قليل من  
السجائر . وتشتد مع زيادة الكمية ، وطول مدة  
التدخين . وقد ترتد الحالة إلى الوضع الطبيعي  
إذا اقلع المدخن في وقت مبكر . واثرت التدخين في  
الاصابة بسرطان الرئة وتمدد الحويصلات  
الهوائية وأمراض الدورة الدموية أثر معروف .  
لذا فهو أهم سبب لأكثر الأمراض المزمنة وأشدّها  
خطورة . فحوالي ٣٠٪ من السرطان يصيب  
الرئة ، وحوالي ٩٠٪ من سرطان الرئة سببه  
التدخين ! ولا يزول احتمال الإصابة بالسرطان  
الرئوي إلا بعد مرور عشر سنوات على الإقلاع  
عن التدخين وبذلك تساوى احتمالات الإصابة  
بالسرطان في المدخن وغير المدخن .

### لا للمشروبات الكحولية

فهي تعتبر السبب الرئيسي لتليف الكبد  
وتساعد على نزيف المعدة والأمعاء وتسبب كثيراً  
من حوادث السيارات وجرائم القتل  
والانتحار . ومتعاطي الخمر يمضي وقتاً في  
المستشفى يتراوح بين ثلاثة إلى خمسة أضعاف ما  
يقضيه الشخص العادي . كما أن عمره أقصر  
بصورة واضحة . ومن الآثار النفسية لإدمان  
الخمر الاكتئاب ونقص القدرات وتدهور  
الشخصية .

### تجنب البدانة

لأنها تساعد على زيادة في ضغط الدم ومعدل

## الاحباط

هناك حالات نفسية كثيرة تؤثر على الصحة البدنية أما مباشرة او بطريق غير مباشر . لقد رزقنا الله وسائل دفاعية تمكننا من التكيف مع مشاكل الحياة ، والاستعمال السليم الواعي لهذه الوسائل الدفاعية ، يقيتنا من كثير من الامراض النفسية والبدنية . والأشخاص الذين رزقوا نعمة الايمان لتقبل المشاكل واستيعابها بالصبر والاحتساب أكثر حظاً من غيرهم في التمتع بصحة جيدة .

## الاستسلام والكسل

وقد اجريت تجربة على مجموعتين من المسنين ، اعطيت المجموعة الاولى حرية الارادة وامكانية النشاط والحركة في ظروفهم المعيشية ، أما المجموعة الثانية فقد عاشوا حياة سلبية طبقاً لبرنامج مفروض عليهم في المواعيد واسلوب الحياة . وبعد عام ونصف تبين أن المجموعة الاولى أسعد وانشط وأصح من الثانية وكانت نسبة الوفيات فيها نصف نسبة المجموعة الثانية . لذا فان تشجيع الاختيار الحر والنشاط الفردي يؤثر على تطور الشيخوخة . فالكهل يستطيع ان يتعلم ويتغير ، وهناك جوانب كثيرة من الشيخوخة تخضع لتحكمنا . وأفضل وسيلة للاحتفاظ بوظيفة حيوية معينة هو تدريب هذه الوظيفة . وهذا يحتاج الى قرار فردي ومجهود فردي . وبهذا المجهود يمارس الشخص نشاطه البدني ليحتفظ بالرصيد الوظيفي للقلب والرئتين والكليتين والمفاصل ، ويتجنب العقاقير والتدخين والخمر ويبدل مجهوداً ذهنياً لحل مشاكله فيحتفظ بالرصيد العقلي ، ويحرص على التفاعل الاجتماعي لتوفير الدافع لاستمرار الحياة والنمو .

## مقاييس الشيخوخة

هناك مقاييس فسيولوجية مثل الاحتياط الوظيفي للقلب والسعة الحيوية للرئتين ومقدرة الكبد والكلية على التخلص من الفضلات والسموم وزمن التفاعل وسرعة انتقال الاشارات العصبية .

- وهناك مقاييس مرئية مثل شيب شعر الابطين وزوال مطاطية الجلد وعتامة عدسة العين وتصلب جدران الشرايين الكبيرة .

- وهناك مقاييس سيكولوجية مثل ضعف الذاكرة للأحداث القريبة وتبلور المعرفة وتغير السلوك الاجتماعي .

هل يمكن تحسين معدلات الاداء الوظيفي باتباع ما سلف ذكره من وسائل . . ؟ بالطبع نعم - ولكن هل هذا يعني اننا نستطيع ان نتجنب الشيخوخة ؟ ، بالطبع لا - فهناك تغييرات لا مفر من حدوثها ، سواء شئنا أو لم نشأ .

وصدق رسول الله ﷺ اذ يقول « لكل داء دواء الا الهرم » .

- وما نحن بعد ان استعرضنا غط الحياة الطبيعية الذي يقودنا الى صحة أفضل وحيوية أطول نتبين أن كل هذه الوسائل وردت في ديننا الحنيف سواء باحلال الطيبات أو بتحريم الخبائث أو بالالتزام بالفطرة . ولنا عبرة في ليلة الاسراء والمعراج ، عندما عرض على رسول الله ﷺ خمر ولبن ، فاختار عليه الصلاة والسلام اللبن فقبضه موسى عليه السلام !

فهلا التزمنا بتعاليم ديننا الحنيف للفوز بسعادة الدنيا والآخرة .

« فطرة الله التي فطر الناس عليها . لا تبديل لخلق الله . ذلك الدين القيم . ولكن أكثر الناس لا يعلمون » .

« صدق الله العظيم »

# أمل في الخريف

بقلم : منير نصيف

○ اننا نحس بمعنى الحياة حتى عندما نقسو . . ولكن متى ؟  
عندما نشارك الآخرين حياتهم ونهتم بهم ونبنى معهم . .  
وعندما نعيش آمالهم وآلامهم فالحياة حب . . والحب لا بد  
وأن يجد له منفذا لانه لا يمكن ان يبقى حبيسا .

كانت حائرة حزينة لا تدري ماذا هي فاعلة  
بنفسها . . هل ترك البيت الذي قضت فيه أجل  
سنى عمرها ؟ هنا عاش ابوها ، وبين جذرائه  
اطلقت صرختها الأولى . . ومع أشجار البستان  
الصغير الذى يحتضنه ، نشأت الطفلة وكبرت  
وتزوجت من الشاب الذى اختاره لها والدها  
وأصبح أبا لابنائها ثم فقدته الى الابد . . كل  
شيء فى بيت الاسرة القابع فى بطن الجبل يذكرها  
بالأيام الحلوة التى ما زالت تعيش فى رأسها والتى  
ولت ولن تعود !

وسرحت ببصرها تتأمل الدمار وسحب  
الدخان التى ترتفع ثم لا تلبث أن تتلاشى . .  
كانت المدينة كلها تحترق من حوها . . أى ذنب

تركت فراشها فى ساعة مبكرة من الصباح  
وهى نصف نائمة . . كانت تعيش فى البيت  
الكبير الذى خلا من كل شيء الا الذكريات . .  
وكانت تشاركها فيه مربيته المعجوز الطيبة التى  
رفضت ان تتركها وحدها . أين ذهب هؤلاء  
الذين أحببتهم خلال تلك الرحلة القصيرة من  
الحياة التى تحولت الى خريف دائم ؟ الزوج قتلوه  
فى الحرب المجنونة التى لا تريد ان تنتهى . .  
اطفالها الثلاثة الصغار حملتهم جدتهم وذهبت  
لتعيش معهم فى مكان آمن بعيدا عن الموت  
والدمار ! وبقيت هى مع السيدة الطيبة التى لم  
تفترق عنها مع الألم فى هذه الدنيا المظلمة التى  
غربت عنها الشمس قبل أن يكتمل شروقها . .



والدمار ، وقفت أمام باب البيت تطرقه ، ولكن أحدا لم يجب !

أين ذهبوا ؟ قالت تسأل الجارة العجوز الطيبة التي كانت آخر من شاهد زوجها وهو يحمل سلاحه ليلحق بالرجال الذين وقفوا يصدون زحف المعتدين على الأرض التي أحبوها ورووها بدمائهم . ! ففى هذه الضاحية عاش الزوج الذى استشهد . . وفى هذا البيت الذى أصبح ملجأ لأطفاله وجدتهم ، قضى معظم سنى طفولته وشبابه قبل أن ينتقل الى المدينة قريبا من الجبل الذى التقى فيه بزوجته وأم أطفاله . .

وقالت الجارة وهى ترحب بها وتدعوها الى الدخول فى بيتها : « كيف حالك يا ابنتى . . اطفالك بخير والحمد لله . . وهم الآن عند « جدهم » الكبير . . هذا بيته » وأشارت بإصبعها الى بيت صغير يقع على الجانب الآخر من الشارع .

وقالت الأم فى دهشة : « جدهم . . أى جد . . ؟ »

وابتسمت الجارة : « هكذا ينادونه . . اذهبي اليهم وسوف تجدتهم هناك مع جدهم »

وذهبت ، وفتحت لها أمها الباب . . وعلى بعد خطوات قصيرة رأيهم . . أطفالها الثلاثة الذين افتقدتهم وانتصرحتينها اليهم على الأحزان التى كادت تعصف بها خلال الأسابيع القصيرة التى أمضتها مع وحدتها فى بيتها فى الجبل . . كانوا يلتفون حول رجل عجوز يجلس على كرسي متحرك ، وقد تعلقت عيونهم به حتى أنهم لم يحسوا بقدموها فقد كان يروى لهم قصة من قصصه الكثيرة عن « الحياة الحلوة » التى تعودوا أن ينصتوا إليها كل يوم ، ويأتون خصيصا من أجل الاستماع إليها والاستمتاع بها .

ونادتهم ، وأقبلوا عليها بمطرونها بقبلائهم . .

جنته هذه البراعم الصغيرة التى جفت قبل أن تنفتح تحت قدميها . . أى جريمة ارتكبتها الأشجار المسالمة المسكينة التى تحولت الى حطب محترق . . البيوت الصغيرة والكبيرة التى تحولت الى ركام وحطام ، ماذا صنعت لكى تلقى هذا المصير ؟

وفجأة عادت المدافع تدوى والقذائف تنطلق . . لقد تجدد القتال بين من . . . وضد من . . لا تدري ؟ ورأت صديقتها ومريبتها قادمة الى حيث كانت تقف بين ما تبقى من أشجار بستانها ، وهى تصيح فى فرع : « الى المخبأ يا سيدى . . عجل ! »

وامسكت بيدها تحمها جرا . . وراحت تمشى فى تناقل وهى تحدث نفسها ولماذا كل هذا الفزع ؟ هلبقى من الحياة شئ يستحق الحياة ؟

وانتهى القصف لبدأ الفصل الثانى من المسألة . . البحث عن الضحايا ونقلهم ومحاولة انقاذهم من الموت .

هكذا كانت حياتها الجديدة فى بلدتها وبيتها بعد الطوفان الذى جرف أمامه كل شئ فى الجبل والسهل والبحر . . ياله من عالم مجنون !

وقصدت الى غرفتها واستسلمت لآلامها . . ولكنها ما لبثت ان قفزت من مقعدها فجأة ونادت مريبتها : « لا . . لن استطيع الاستمرار فى هذه الحياة مع الوحدة والالم . . غدا نحزم حقائبنا ونذهب الى حيث يعيش أبنائى . . أريد ان أكون معهم قريبا منهم ! »

لقد تغلب حنينها الى أطفالها على أحزانها . . وتركت البيت وحاولت أن تنفض تراب الذكريات عن رأسها المتعب . . وتحركت بها السيارة ، ولم تنظر وراءها . .

وهناك على بعد مئات الكيلومترات فى الضاحية الصغيرة الهادئة التى اختارها الجدة لتكون ملجأ لأحفادها بعيدا عن الحرب

البعيدة الهادئة يقضي فيها ما تبقى له من عمر !  
ان الأطفال يحبونه .. كل أطفال القرية ،  
ويأتون إليه كل يوم ليأكلوا الحلوى التي يوزعها  
عليهم ، ويستمعوا الى قصصه التي يرويها  
لهم .. إنه يجد في وجودهم حوله .. وفي  
صياحهم وصخبهم معنى جديدا للحياة التي  
افتقد حلاوتها

\*\*\*

وانتهت الأم الى حيث كان يجلس « الجد  
المعجوز » كما يناديه الأطفال ، رجل اقرب من  
العام الثمانين من عمره على الأقل .. فقد تركت  
السنون آثارها واضحة على وجهه الذي امتلأ  
بالتجاعيد .. وتحول شعر رأسه الى لون الثلج  
الأبيض الذي يغطي قمم الجبال في الشتاء ..  
وقد كان هو نفسه يبدو كما لو كان جبلا بعد الذي  
سمعه عنه وعن حكاياته مع الزمن .  
ودعاها الى الاقتراب منه ومد إليها يده  
مصافحا ، فأمسكت بها ، وراح يهزها في قوة ،  
ثم دعاها الى الجلوس ، وقال : « كنت أتوقع  
مجيئك قبل ذلك بكثير .. لقد افتقدك أطفالك  
ياسيدي ! »

قالها وقد ارتسمت على وجهه المعبر ابتسامة  
رقيقة تتم عما كان يعتل في صدره من فرحة  
بعودة الأم الى أطفالها .. ثم نادى أكبرهم سنا ،  
وكان قد جاوز السابعة بقليل وطلب اليه أن  
يحضر صندوق الحلوى الذي يوزع منه عليهم  
كل يوم . وقال : « هل نستطيع أن نشارككم  
فيها .. هذه المرة .. فقط هذه المرة احتفاء  
بقدم والدتكم ! »  
وضحك الأطفال ، وضحك معهم طويلا !

\*\*\*

ثم ساد الصمت الغرفة ، وسالت من عيني  
الأم دموعا لم تستطع أن تحبسها .. لقد كانت



وأحس الرجل بالضيف الجديد الذي دخل  
بيته ، ولم يكن في حاجة لأن يسأل عن شخصيته  
فقد سمع أصداقائه الصغار وهم ينادون  
أهمهم .. وابتسم في سعادة ، فقد كانوا يحدثونه  
عنها كثيرا ، وكانوا يشكون له لأنها تأخرت ولم  
تعد اليهم كما وعدتهم !

وهست الجسدة في أذن ابنتها .. عندما  
سألها : « من يكون هذا الرجل يا أمي ؟ »  
قالت : « انه كاتب كسيح ضرير ، كان من  
أشهر الكتاب المسرحيين في لبنان ، ثم أصيب في  
حادثة انفجار قنبلة أمام بيته ، فحمل يا تقي  
من جسده المشلول المعجوز وجاء الى هذه القرية

توقع أن ترى أي شيء في هذا « الجذع العجوز »  
الا هذا الذي رأيته ! . . شيخ يصاب بالعمى  
ويفقد القدرة على الحركة ومع هذا يحاول ان ينفذ  
من خلال هذه الغمامة السوداء ويرى الدنيا  
بعيون هؤلاء الصغار الذين أحبهم وأحب الحياة  
مهمهم ومن أجلهم !

وقطع صوته السكون . . . وتوقعت الأم  
أن تسمع منه شيئاً عن رحلته مع الألم  
والشقاء . . فاذا به يسألها عن حياتها هي وماذا  
صنعت بها خلال المحنة التي تمر بها بلادهم ؟ .

وجلس تحكي له رحلتها بكل  
تفاصيلها . . كيف اختارت الحياة وسط جدران  
البيت الصماء لأنها لم تحتمل الافتراق عن هذا  
المكان الذي أصبح جزءاً منها . . حتى صحت  
يوماً من غفوتها لتسأل نفسها : « هل يمكن  
للإنسان أن يعيش مع الماضي الى الأبد ؟ »  
وعندما جاءها الجواب على تساؤلها ، حملت  
نفسها وجاءت تبحث عن المستقبل عند أطفالها  
الثلاثة الصغار الذين افتقدتهم .

\*\*\*

كان « الجذع » العجوز ينصت إليها باهتمام  
والابتسامة الرقيقة لا تفارق شفثيه لحظة  
واحدة ، حتى اذا ما انتهت من حكايتها قال :  
« أنا - كما ترين يا سيدتي الصغيرة - رجل حطمت  
الحياة بكل قسوة ، ومع هذا فما زلت أحب  
الحياة ، لأنني ما زلت آمل في غد أفضل أتمنى أن  
يمتد بي العمر كي أراه . قد تدهشين اذا قلت لك  
انني لم أشعر باليأس ينطرق الى قلبي لحظة  
واحدة ، حتى عندما حملوني من المستشفى الى  
هذا المكان البعيد الذي أعيش فيه الآن . . كنت  
أعلم أنني أصبحت رجلاً كبيراً لن يقوى على  
الوقوف على قدميه مرة أخرى . كنت أعرف أن  
الحياة بالنسبة لي ستكون ظلاماً في ظلام مستمر ،  
فقد صرت ضريباً . .

« واحسست بأنه لم يعد لي شيء أعيش من  
أجله بعد أن قتلت الحرب كل أسرتي الكبيرة . .  
أبنائي الثلاثة استشهدوا وهم يدافعون عن تراب  
بلادهم . . بقية أفراد العائلة دفنوا تحت حُطام  
البيت الذي دمرته القنابل . . ولكنني لم أياس من  
رحمة الله . . انني ما زلت أتعلق بهذا الحيط  
الرفيع من الأمل في مستقبل أفضل لهذا البلد  
التعس من أجل هؤلاء الصغار ! »

وسكت « الجذع » العجوز . . ولكن الأم  
راحت تستحثه : « أرجو أن تكمل حديثك . .  
لا بد أن عندك شيئاً آخر تريد أن تقول . ! »

قالت دون أن تشعر ، فقد كان الاعياء بادياً  
على وجهه الشاحب الضعيف ولكنها - وربما  
لأول مرة - خلال السحابة السوداء التي احتوت  
هذا البلد الصغير ، أحست بدفء لم تألفه . .  
انه ليس في المدفأة الموقدة بالقرب من فراشه  
الصغير . . ولكنه كان في كل شيء من حوله . .  
في كل كلمة كانت تخرج من شفثي هذا الرجل  
الذي كان يمتلئ بالحياة وهو الكسيح الضريع  
الذي يعيش مع أحزانه !

وعاد الى حديثه يكمل قصته : « عرفت امرأة  
أحبب الأطفال ، ولكن شاء القدر أن يجرمها  
منهم ، فوهبت حياتها لكل طفل يتيم جاء يطرق  
باب البيت الصغير الذي شيدته هي وزوجها من  
أجل إسعادهم . ثم رحلت . . قتلها العدو  
برصاصه الغادر وقرأوا وصيتها . . فوجدوها قد  
أوصت بكل ما تملك هؤلاء الأطفال . . قالت  
وهي تعدد الأسباب التي من أجلها قررت أن  
تهب لهم كل ثروتها : « لقد علموني معنى الحب  
. . وعلموني معنى الحياة . ! »

وعند هذا الحد كان الاعياء قد استبد بالجذع  
العجوز المريض ، فطلب اليهم أن يساعده على  
الانتقال الى فراشه ليستريح ، ومدت الأم يدها  
تصافحه ، ثم انحنى لتلم بشفتيها رأسه الأبيض  
الذي حول خريف حياتها الى ربيع امتلأ بالزهور  
والأمل والحياة .



# الأمم والشؤون كافي مُصلحًا

بقلم الدكتور / حسين بن عبدالله العمري

○ كانت افتتاحية عدد العربي - ٢٩٥ - .. بقلم  
رئيس التحرير بعنوان « الحكمة يمانية » ،  
تطرق فيها الى الحديث عن أفكار وآراء العلامة  
اليمني الكبير الامام الشوكاني ، ويعلق الباحث  
اليمني الدكتور حسين العمري قائلا :



من خواصه ، وحضر هذا المجلس من أهل العلم ثلاثة أنا أحدهم ، وكان عقد هذا المجلس لطلب المشورة في فتنة حدثت بسبب « بعض الملوك » ووصول جيوشه الى بعض الاقطار الامامية ، وتحاذل كثير من الرعايا واضطربهم ، وارتحاف اليمن بأسره بذلك السبب ، فأشرت الى الخليفة بأن أعظم ما يتوصل الى دفع هذه النازلة هو العدل في الرعية والاقتصار في المأخوذ منهم على ما ورد به الشرع وعدم مجاوزته في شيء أو اخلاص النية في ذلك ، واشعار الرعية في جميع الاقطار والعزم عليه على الاستمرار ، فان ذلك من الأسباب التي تدفع كل الدفع ، وتنجع أبلغ النجع ، فان اضطراب الرعايا ورفع رؤوسهم الى الواصلين ليس الا لما يبلغهم من اقتصارهم على الحقوق الواجبة ، وليس ذلك لرغبة في شيء آخر » (١)

ان ما لفت انتباه الدكتور الريمحي في هذا الكلام الذي كتبه الامام الشوكاني منذ ١٨٠ عاما هو : « اصابته لكبد الحقيقة عندما أشار الى اصلاح الواقع الاقتصادي الاجتماعي واشاعة روح العدل » ، وهذا بطبيعة الحال يقوي الجبهة الداخلية في مواجهة أعدائها ، وهو بعينه تشخيص سابق ينطبق على أوضاع الجبهة العربية التي تعيش محتتها وأزمتهامنا العربية اليوم بإحياء حروب داحس والغبراء وتناسحر القيادات ، واختفاء العدالة والحرية والشعور بالأمن والسلامة في الأوطان ، في حين تساقط الأقطار والمدن العربية في يد الصهاينة الذين لا حدود لدولتهم .

- ذلك هو الدرس والحكمة التي نستفيدها - لو كنا نستفيد - من حديث الامام الشوكاني ، ولكني هنا أحب أن أضيف أمرين تجاهلها ناشر الكتاب ومحققه .

الأول تاريخي : متعلق بما ذكر الشوكاني عن « بعض الملوك » وهو يقصد الشريف بن حمود بن محمد بن أبي مسمار ، الحسني التهامي

من الجوانب المتعددة التي تميزت بها معارف وشخصية العلامة اليميني الامام ، القاضي ، شيخ الاسلام محمد بن علي الشوكاني ( ت ١٢٥٠ / ١٨٣٤ ) دوره الاصلاحية في الحياة الاجتماعية والاقتصادية والسياسية اليمنية في عصره ، والتي تجاوزت اجتهاداته فيها - شأنها شأن اجتهاداته الفقهية والشرعية - حدود اليمن في النصف الثاني من القرن الماضي لتصل الى الهند على يد علماء أفاضل كان منهم العلامة المعمر عبد الحق الهندي ( ت ١٢٨٦ / ١٨٦٩ ) ، الذي زار الامام الشوكاني وأخذ عنه في صنعاء ، وتلميذه المشهور أبو الطيب صديق بن حسن القسوجي ( ت ١٣٠٧ / ١٨٩٠ ) الذي قام بتلخيص كثير من كتب الامام الشوكاني ونشر بعضها الآخر في امارته « باهوبال » بالهند وفي مطبعة « الجوانب » في القسطنطينية . وفي وقت لاحق اطلع الامام الاستاذ الشيخ محمد عبده وتلميذه العلامة السيد محمد رشيد رضا على بعض أعمال وكتابات الامام الشوكاني فكانت مما استأنسا واستشهدا به في كتاباتها التجديدية « نيل الأوطار » لمنتقى ابن تيمية - المجلد - ( ت ٦٥٢ هـ / ١٢٥٤ م ) ، وتفسيره « فتح القدير » وكذلك كتابه « ارشاد الفحول » في أصول الفقه معتمدة في الأزهر وفي المدارس الشرعية العليا التي تم انشاؤها في العقد الثاني والثالث من هذا القرن ، وعمت فائدتها بعد أن تم طبعها في القاهرة والهند .

- اننا هنا لن نتطرق الا الى جانب واحد من حياة الامام الشوكاني المؤثرة الخصبة ، وهو ما لمح الى أهميته الدكتور الباحث الأخ محمد الريمحي في افتتاحيته لعدد يونيو حزيران الماضي ، عندما اقتبس ما رواه الامام الشوكاني في كتابه المفيد المهم « أدب الطلب » عن ذلك الاجتماع الذي عقده في صنعاء امام عصره المنصور علي بن المهدي عباس ( ت ١٢٢٤ / ١٨٠٩ ) :  
« جمع فيه وزراءه وأكابر أولاده ، وكثيرا

( ت ١٢٣٣ / ١٨١٨ ) الذي كان نائباً لـامام صنعاء المنصور علي - المذكور - على منطقة أبي عريش والمخلاف السلماي ( بلاد عسير ) وقد انضم الى سلطان نجد سعود بن عبد العزيز بن سعود ( ت ١٢٢٩ / ١٨١٤ ) في زحفه على تهامة وانتشار الحركة التوحيدية لشمال الجزيرة تحت لواء الحركة الوهابية الجديدة ، وقد تعارك الشريف حمود مع قائد ابن سعود « أبو نقطة » وخضع للدور الجديد لكنه لم يلبث أن قلب « للدرعية » ظهر المجن ، واستقل بتهامة اليمن بعد أن وسع سيطرته واستولى على « اللحية » و « الحديد » و « زبيد » و « حبس » وبلغ خطره في السيطرة على صنعاء عظيماً في سنة ١٢٢٢ / ١٨٠٧ وهي السنة التي كان المنصور علي يقدم عملاً عسكرياً ضد حمود ، لكن أوضاعه الداخلية كانت سيئة للغاية وكانت الضرائب على الشعب جائرة والفساد منتشرًا والشكوى عامة والبلوى كاملة ، وهكذا دعى المنصور الى ذلك الاجتماع فكان رأي الامام الشوكاني ما تقدم ، لكنه اتبع بعمل اصلاحى عملي هو الأمر الثاني الذي لم يذكره المحقق الفاضل .

### المساواة في الحقوق

أفلق الامام الشوكاني في اقتناع المنصور في إلغاء الضرائب الجائرة - غير الشرعية - وأقفلت مكاتب لها كانت قد فتحت في أبواب مدينة صنعاء وغيرها من المدن اليمنية الكبيرة ، كما أفلق في تكليف حكام المناطق وعمال الجهات في توضيح معالم الدين الحنيف تطبيقاً وممارسة في أوساط القبائل الجاهلة البعيدة عن الحواضر والمدن ، وليكون الأمر شرعياً وله صبغة الالتزام

أو القانون فقد أصدر مرسوماً كتب بخط ابن الامام الشوكاني القاضي أحمد بن محمد ( ت ١٢٨١ / ١٨٦٤ ) دبحه الشوكاني ببراعة وكتب في أعلاه بقلمه « هذا ما رجحه النظر الشريف وجزم به رأي العالي المنيف ، وهو العدل الذي قامت به السموات والارض والشرع الذي أمر الله به عباده في بلاده والمرص » ثم مهره في أعلاه الامام المنصور بتوقيعه بقلمه « بأن هذا ما اقتضاه ترجيحنا الشريف أعلاه الله تعالى ، حسبما رقمه حاكمنا القاضي محمد بن علي الشوكاني حرسه الله فليعتمد بتاريخه » .

### وثيقة جديدة . .

ان الأصل الوحيد لهذه الوثيقة المهمة سينشر قريباً (٢) لكننا نعود الى حديث الامام الشوكاني - نفسه - عنها في كتابه المذكور حيث نص : (٣) « لم أزل منذ اتصلت بخليفة عصرنا - حفظه الله - مرغباً له في العدل في الرعية على الوجه الذي ورد الشرع به ، ورفع المظالم المخالفة لقطيعات الشريعة كالمكس ونحوه ، والاقتصار على ما ورد به الشرع وعدم مجاوزته في شيء فألهمه الله سبحانه الى الاجابة الى ذلك بعد طول مداراة وترغيب ، فجعلت مكتوباً بحكيا عنه مضمونه أنه قد أمر عماله بالعدل في الرعية ، ورفع كل مظلمة والاقتصار على ما ورد به الشرع في كل شيء ، ومن لم يمثل هذا الأمر كان على القاضي في ذلك القطر أن ينهي أمره الى حضرة الامام حتى يحل به من العقوبة ما يردعه ويردع أمثاله . وفي هذا المكتوب التشديد في الربا والسياسة الشيطانية والأخذ على قضاة الأقطار أن يعيشوا من يعلم الناس أمر دينهم . .

(٢) في دراستنا المشار إليها .

(٣) أدب الطلب : ١٦٢ - ١٦٣

وقرر الامام ذلك وأظهره في الناس - أي عممه ولكن ماذا حدث ؟ يضيف الشوكاني .

« فقامت شياطين المقلدة وفراعين البدوان ( أي جهلة العلم ) وخونة الوزراء في وجه هذا الأمر قياما يبيكي له الاسلام ، ويموت كمدا عنده الاعلام - فجعلوا هذا المعروف منكرا . . . وأني أرشدت الى خطأ وأمرت بمنكر ! فاجتمع من جميع ما قدمت ذكره تشوش خاطر الامام - ومن له رغبة في شرايع الاسلام - فتوقف الأمر ولم ينفذه من يقدر على التنفيذ ممن له رغبة فيه . . . » - ألا يشبه هذا حالنا اليوم في مختلف أرجاء وطننا العربي حيث ينشر ويذاع منذ سنوات طويلة عشرات البيانات والقرارات والتوصيات بل والدساتير والقوانين والأنظمة ، ولكن لتتابع الامام :

« ولكن للباطل صولة وللشيطان جولة ، حتى يقر الحق في قراره ويتم من العدل ورفع الظلم ما أمر الله به ، ومن رام أن يتصرف باطلا أو يدفع حقا فهو مركوس ( أي منكوس ) من غير فرق بين رئيس ومرؤوس ! . . . »

- ولما كان مثل هذا النقد البالغ والكلام الواضح الصريح في الدعوة الى الإصلاح وتوجيه الحكام قد كتبه الامام الشوكاني في كتاب وضعه أصلا لطالب العلم وبالتالي ربما لا يقع في يد السواد الأعظم أو حتى لكثيرين ممن لم يتمكنوا من استنساخ الكتاب فقد استخدم الشعر الأداة الأكثر تأثيرا وفعالية وانتشارا بين العرب منذ قديم الزمان ، فأنشد في نفس الفترة من قصيدة طويلة (٤) .

رعايا اليمن الميمو      ن أضحو ما لهم راع  
فلا العدل يرجون      ولا الردع لطماع  
ومال الناس قد وز      ع ظلما بين أوزاع  
ان الامام الشوكاني في هذا وفي غيره لم يخرج

في الواقع عن اطار المدرسة اليمنية الزيدية التي برز منها علماء كبار في عصر الانبيار والاضمحلال الفكري والعلمي العربي الاسلامي ، بل انه لم يخرج عن واجب العالم المسلم الذي عليه « أن يزيل المنكر بيده فان لم يستطع فبلسانه ، فان لم يستطع فبقليه وذلك أضعف الايمان - ولم يكن الشوكاني - في كل الأحوال - ضعيف الايمان رغم أن أعداءه وحساده اتهموه قاضيا بمجاعة الحكام لعمله بالقضاء وشبه كبير المستشارين لثلاثة أئمة هم من عاصرهم في حكم اليمن وذلك منذ عهده المنصور علي في هذا المنصب سنة ١٢٠٧/١٧٩٢ حتى وفاة الشوكاني سنة ١٢٥٠/١٨٣٤ قبل نحو عام من وفاة حفيد المنصور علي ، المهدي عبدالله قرابة ٤٣ عاما ، ولا يرى منتصف في ذلك تهمة بل العكس هو الصحيح فلقد كان وجود الشوكاني في ذلك المنصب العالي الحساس عامل خير ودافع شر بقدر ما هو متاح لمن هو في مركزه وظروفه وطبيعة عصره .

- علينا أن نتذكر أن آراء واجتهادات الامام الشوكاني كانت في سلسلة المتتورين من المدرسة اليمنية قبل البونابرتية التي لحقتها كما يجب البعض أن يؤرخ لتيارات اليقظة الاسلامية الحديثة بزمان طويل ، وفي العودة للاستشهاد بشعره نجد الرجل بوضوح قد حدد أهدافه وآماله حين أنشد (٥)

أريد تشر السن      في كل قطر اليمن  
والعدل في الرعية      والحكم بالسوية  
وبعد هذا الجنة      تفضلا ومنه  
- وفي ديوانه (٦) الكثير من التوجيه والنصح ،

والثورة والغضب ، والأمل والياس من الإصلاح ونجد في بعض رسائله ما قد يكون أوضح وأوفى بالغرض في الموضوع فعسى أن يتيسر لنا استكمال ذلك .

(٤) انظر ديوانه بتحقيقنا ( ص ٢٢٦ - ٢٢٨ ) ط / دار الفكر - دمشق ١٩٨٢

(٥) ديوان الشوكاني : ص ٣٥٠ (٦) ديوانه : ص ٣٤١ .

## خريطة العالم بعد ٨ ملايين سنة



الجديد في هذه الخرائط الثلاث هو الخريطة السفلى .. فالخريطة الوسطى تظهر العالم كما هو في الوقت الحاضر .. والخريطة العليا تظهره كما كان قبل حوالي ٢٧٠ مليون سنة ، وذلك وفق نظرية زحزحة القارات المعروفة . ولكن الخريطة السفلى تظهر العالم كما سيكون بعد حوالي ٨,٥ مليون سنة .. وهي ليست من قبيل التكهّن الخيالي العشوائي ، وإنما حصيلة التصميم العلمي القائم على حسابات دقيقة مستخلصة من التغيرات التي طرأت على خريطة العالم عبر ملايين السنين .

أما المصمم فهو العالم الدكتور كارل ساغان من جامعة كورنيل في الولايات المتحدة ، وهو الذي صمم الرسوم والرموز الأخرى التي تراها هنا وهناك في الخرائط الثلاث ..

وأما القصد من تصميمه هذا ومن الرسوم والرموز المرافقة فإتاحة الفرصة لسكان الفضاء الآخرين ، إن كان ثمة سكان ، للتعرف إلى الكرة الأرضية وسكانها من بين البشر ..

وقد انطلق بهذه المعلومات وبغيرها القمر الصناعي ( لاغوس ) ( Lagos ) الذي أطلقوه مؤخرا من قاعدة فاندنبرغ في الولايات المتحدة الأمريكية ، والذي سيواصل دوراته حول الأرض طيلة ٨ ملايين من السنين ..

وتجدر الإشارة إلى أن سفينة الفضاء ( بايونير ) التي بدأت تتخطى النظام الشمسي إلى الفضاء الخارجي ( في حوالي منتصف شهر يونيو الماضي ) ، تحمل هي الأخرى رسوما ومعلومات مختلفة عن أرضنا وجنسنا البشري ... وستبقى سفينة بايونير هذه تمخر اجواز الفضاء الخارجي طيلة ملايين السنين ... وإن كانت أجهزتها الالكترونية العاملة حاليا ستوقف عن العمل في مستقبل غير بعيد ..



وآدابهم . فقد لاحظ انتشار داء النقرس بين نبلائهم . . اذ لا بد لهذا الداء أن يكون قد شاع كثيرا حتي أصبح مشار لتهكم أدباء الرومان وسخريتهم .

وثبت لثرياجو ايضا انتشار آفات اخري بين اهل رومة الى جانب داء النقرس . . نذكر منها الارق والحدردان والامساك المزمن وآفات معوية مختلفة . .

ولم يكن صعبا على عالم البيثة الكندي أن يربط بين هذه الافات ، ومعها داء النقرس ، وبين التسمم بالرصاص . . فقد كشفت الابحاث البيئية المكثفة عن مخاطر التسمم بالرصاص . . وما يترتب عليه من موت مبكر وعاهات في الصغار وامراض وآفات خطيرة في الكبار . . تشمل فيها تشمل داء النقرس وسائر الافات التي انتشرت بين الرومان ولاحظها العالم الكندي .

أضف الى ذلك ما اشتهر به اباطرة الرومان كثيرون وكلوديوس وكاليجولا وغيرهم من تصرفات حمقاء ناشرة ، وقرارات خرقاء غير سوية . . جعلتهم في نظر الكثيرين أقرب الي المجانين . . فالامبراطور كلوديوس لم يقو على تذكر الاشياء . . وكان يتلعثم ويسبل لعابه اذا تكلم . . ويترنح ذات اليمين وذات اليسار اذا مشى والامبراطور كاليجولا اتخذ من شقيقاته خليلات وبلغ من هيامه باحداهن (دروسيلا) ان أمر بتأليها بعد موتها ، بحيث أصبحت تسمى (ديفا دروسيلا) . . ولم يقف عند ذلك بل ادعى اللوهمية لنفسه أيضا . . وقل مثل ذلك في الامبراطور نيرون وقد تعرضنا لتصرفاته الشاذة في عدد سابق من العربي (العدد ٢٩٥ يونيو صفحة ١١٧)

ويؤكد ثرياجو أن هذه التصرفات التي طالما

## تلوث البيثة . . أحد أسباب سقوط الامبراطورية الرومانية

تدل آخر الأبحاث على أن الامبراطورية الرومانية لم تسقط نتيجة العوامل المعروفة التي ترددها كتب التاريخ التقليدية فحسب . . وانما تبعا لاسباب اخرى لا تحظر بيال . . فقد ثبت ان البيثة ايام الرومان كانت ملوثة بالرصاص . . وأن هذا التلوث ، بل قل التسمم ، بالرصاص اصاب الكثيرين من اباطرتهم وقادتهم ونبلائهم فتسبب لهم بأمراض نفسية وجسدية خطيرة .

وكانت تلك الامراض والافات باعنا على كثير من قراراتهم العشوائية وتصرفاتهم الحمقاء غير السوية ، وعاملا من عوامل تدهور الامبراطورية الرومانية وسقوطها . وهكذا تتجلى خطورة البيثة وحماتها . . فاذا كانت الامبراطورية الرومانية بجبروتها وشموخها قد انهارت بسبب تلوث البيثة فلم لا نتوقع الانهار لصرح الخضارة الانسانية الحالية تبعا لتلوث البيثة بالرصاص وغير الرصاص . .

ويعود الفضل في اكتشاف هذه الحقائق الى العالم الكندي جبروم ثرياجو Nriagu احد علماء البيثة العاملين في المعهد الوطني لايحاث الماء في مدينة اونتاريو في كندا . فقد نشر هذا العالم حصيلة ابحاثه التاريخية وتحقيقاته البيئية في مجلة نيوانجلند الطبية ، وذلك في عدد لها صدر في شهر مارس الماضي .

وبدأت ابحاث ثرياجو بملاحظات تسنى له جمعها لدي التعمق في دراسة تاريخ الرومان



لون الخمر ومذاقها كما اعتقدوا ، ويمنع المزيد من تخميرها . فهذا العصير المخمر أو المغلي هو أصل البلاء . . فلعلمة صغيرة منه كافية للإصابة بحالة مزمنة من التسمم بالرصاص . . وقد أقبل نبلاء الرومان على شربه بنهم . . بمعدل ٥ لترات في اليوم الواحد .

هذا الى جانب ما أكله الرومان من الرصاص أكلا . . ذلك أنهم كثيرا ما أضافوا الى الفلفل قدرا من الرصاص الاحمر وذلك بقصد زيادة وزنه . . ولا يخفى ان الفلفل كان شائع الاستعمال وقد أضافوه الى لحومهم بنسبة كبيرة وذلك لحمايتها من الفساد أو لتغيير طعمها في حال فسادها . .

وعمد نرياجو آخر الامر الى تحديد ما دخل جسم الرجل الروماني من الرصاص بالمتوسط في اليوم الواحد ، فتبين له أنه لا يقل عن ( ٢٥٠ ) مايكروجرام . ولو ذكرنا أن مقدار ما يدخل جسم الفرد من الامريكيين والانجليز في الوقت الحاضر لا يزيد على ٣٠ - ٥٠ مايكروجرام بالمتوسط وفي اليوم الواحد . . وذكرنا ايضا أن هذه النسبة الاخيرة خطيرة جدا في نظر البيئيين ، لو ذكرنا هذا وذاك لادركنا خطورة الحقائق التي اكتشفها نرياجو . .

واذكرنا ما يؤكد من أن تلوث البيئة كان سببا هاما من اسباب سقوط الدولة الرومانية .

عزاها المؤرخون للادمان على الخمر انما جاءت نتيجة مباشرة للتسمم بالرصاص . . وان كان هذا التسمم بدوره نتيجة للخمرة الرومانية بالذات وقد ثبت للعالم البيئي أن ١٩ امبراطور من أباطرة الرومان الثلاثين الذين حكموا رومه فيما بين سنة ٣٠ ق.م وسنة ٢٢٠م كانوا من المدمنين على الخمر وبالتالي من المصابين بالتسمم بالرصاص والمعروفين بتصرفاتهم وقراراتهم الشاذة غير السوية . .

فالتسمم بالرصاص يدمر الانابيب الصغيرة التي تزخر بها الكلى . . ويمنع بالتالي افراز حامض اليوريك . ويكبح كذلك الانزيم الذي يخلص الجسم من احد المركبات ( Guanine ) . . وهو مركب ذو صلة بالقرص .

وركز نرياجو ابحاثه بعد ذلك على الجانب الاخر من موضوعه . . البيئة الرومانية ومدى تلوثها بالرصاص . وتبين له أن أواني الطبخ التي انتشرت في منازل الرومان كانت مصنوعة من رصاص أو من قصدير أو نحاس ولكنها مطلية بالرصاص . . فقد اعتقدوا أن الرصاص يحسن نكهة الطعام . .

أضف الى ذلك أن الخمرة المفضلة لديهم كانت تلك التي أضافوا اليها عصير العنب المخمر أو المغلي . . وقد حرصوا على تخمير ذلك العصير أو غليه في أوعية من رصاص لأنها كفيلة بتحسين

# قطر واقعه وأمل

استطلاع : مصطفى نبيل

تصوير : أوسكار ميري



لقطة لأحد شوارع الدوحة الذي يجمع بين الجديد والقديم .  
وتتعايش فيه الحياة العصرية والحياة القديمة ( الى أعلى ) . .  
أسر يكاملها تقف أمام السفينة « أم الخير » التي ترسو أمام  
متحف قطر الوطني . ( الى اليسار )





وصلنا الى محطتنا الثالثة ، الى دوحة قطر التي تقع في منتصف الطريق بين الكويت ومسقط . . والتي تشهد خلال هذا الشهر اجتماع قادة مجلس التعاون الخليجي .



لم يعد البحر مصدر الرزق الوحيد ، يصطادون منه السمك ، ويغوصون في أعماقه بحثا عن اللؤلؤ ، بل ويعيش البعض فوق مياهه في قواربهم طوال العام . .

وتغير الحال وحقق أهالي قطر الاكتفاء الذاتي في الزراعة ، وبنوا صناعة ثقيلة لكي لا يعتمدوا على النفط كمصدر وحيد للدخل . .



على خليج جيل له رونق خاص ، وما زالت تحتفظ من الماضي بعدد من القلاع مثل قلعة الدوحة التي تقوم فوق أرض مرتفعة تعلو فوق سطح البحر بارتفاع يتراوح بين ٤٠ و ٥٠ قدما ، وعرفت باسم دوحة قطر تمييزا عن دوحات أخرى في الجزيرة العربية مثل دوحة الحصين ودوحة ابن رجال . .

معظم فنادق الدوحة تقع على الساحل ، ومن شرفة الفندق في الصباح الباكر ، أطللنا على المدينة حيث الحفارات الضخمة تشق طريقها حول حافة الميناء الذي يضم عددا من اليخوت ونادي بحري ، السفن تروح وتجيء ، والسيارات القلابة تجري على طول أرصفة الميناء ، فالعاصمة تشهد الموجة الثانية من التوسع والتجديد .

وتظهر الدوحة من شرفة الفندق ببضاه تتألق مع أشعة الشمس التي تنعكس على الشاطئ الرمل ، ومياه الخليج تحت سماء صافية شاحبة اللون ، ترى على النقطة المقابلة من الساحل عمليات تشييد مبان جديدة ، وترى عددا من المباني الحكومية التي يميزها الطراز العربي ، والكورنيش الذي تظله الأشجار يحيط بها . . وتشاهد سفينة ضخمة متجهة الى الميناء الذي يقع في منتصف المسافة والهدوء يجيم على أرصفة الميناء ومظلاته ورافعاته . .

### جولة في الدوحة .

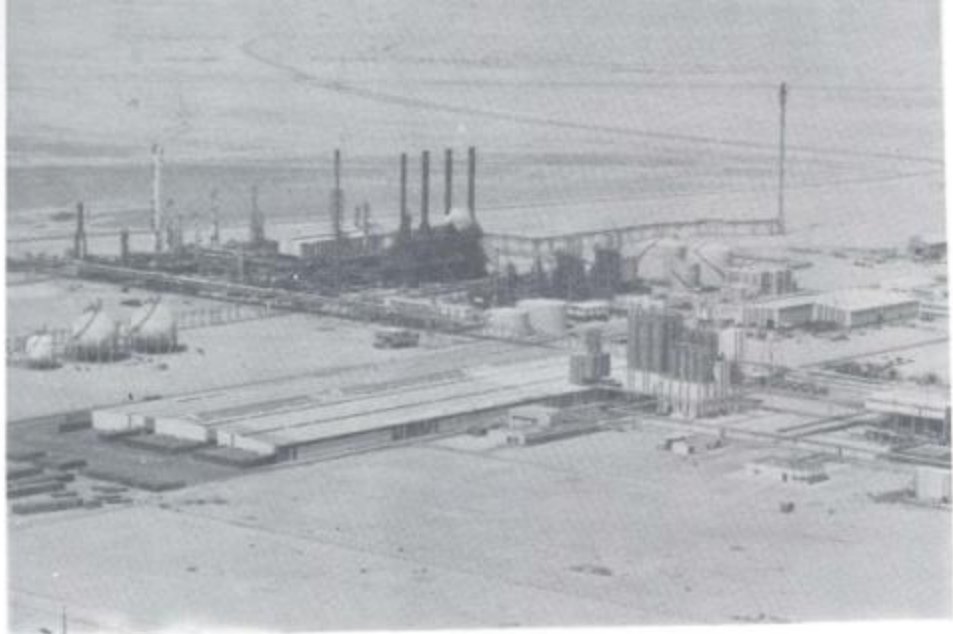
نحولنا في أحياء وشوارع المدينة وأسواقها ، وشاهدنا

وصلنا الى الدوحة رمز قطر الحديثة ، بعد رحلة طويلة بالسيارة أنها ليست زيارتنا الأولى لها ، فقد زرتها منذ عدة أعوام ، رأيناها عندما كانت مجرد مشروع طموح ، وكان الكثير من أرجائها خلاء عند بداية الشروع في مد شبكة حديثة للطرق البرية والجسور ، اليوم رأينا المشروع يكتمل ، رأينا الدوحة وقد امتدت وارتفعت مبانيها . . مدينة حديثة اقتحمت بسرعة أبواب القرن العشرين . .

لقد قطعت مثل غيرها من عواصم الخليج شوطا واسعا في بناء عاصمة عصرية ، ولم تكن الدوحة قديما سوى مدينة لصيد اللؤلؤ داخل سور من طين ، ويعيش ثمانية آلاف من أبناؤها في البحر بصورة دائمة في مراكبهم ، ويصفها ناصر العثمان في كتابه « قصة النفط في قطر » بقوله : « لم تكن أكثر من قرية كبيرة ، منازلها بسيطة متلاصقة مبنية بالحجارة والطين ، شوارعها ضيقة وكثيرة الانحناءات وغير معبدة ، ولا يوجد بها سوى مدرسة واحدة شبه نظامية اضافة الى بعض الكنائس . . »

ويضيف : أما مطار الدوحة فكان مجرد مسطح من الأرض يصلح لمبوط طائرة صغيرة تأتي من البحرين . وكانت كثيرا ما تلقي بريدتها بالمظلة ولا يكلف طيارها نفسه عناء الهبوط . وكان الأهالي يعانون كثيرا من قلة المياه الصالحة للشرب ، كما كانت البلاد عام ١٩٤٩ تعاني من ركود حاد في كافة النواحي الاقتصادية نتيجة لانحسار تجارة اللؤلؤ وآثار الحرب المالية الثانية . .

اليوم أصبحت الدوحة . . دوحة . . تتمتع بوقوعها



لقطة من الجولبعص المنشآت الصناعية في أم سعيد .

## الوحدة والتنوع

أهم معالمها المسجد الكبير ومئذنته المميزة والقصر وبرج الساعة في مركز المدينة ، والذي يقوم فوق ربوة عالية تصعد إليها مصاطب خضراء ..

وحول مدينة الدوحة سبع ملاعب رياضية كبيرة ، وفندق شيراتون أحدث مشروعاتها ، ويقوم على الشاطئ في شكل هرم مثل أهرامات صقارة ، وهو يوج بالحياة المصرية ، وكانت قاعاته تضم عند زيارته معرضاً يقدم أحدث ما وصلت إليه تقنية صناعة السيارات ، والذي تم اختياره لاجتماع قادة مجلس التعاون الخليجي .

وأقيمت بنايات الاحياء الجديدة على نحو متناسق مع مراعاة علاقة كل مبنى بما يحيط به ، كما انتشرت في شوارعها حدائق تظللها الأشجار ، وأقيم عدد من المراكز التجارية الضخمة ، ومنها الاسواق القديمة وسط الدوحة ، أسواق مزدهمة في شوارع ضيقة تزخر بالبضائع المحلية والأجنبية ، تشبه الحميدية في دمشق والفحامين والنحاسين في القاهرة ..

هنا يقوم التعايش بين الحياة المصرية والتقاليد القديمة ، وتلمس الحرص والاعتزاز بالقديم ، وظهرت الدوحة كعاصمة متقدمة على طريقها الناعسة الخاصة ، وبقي أبناء الدوحة يحتفظون بقدر كبير من تقاليدهم القديمة عندما يقابلون الحياة الجديدة في منتصف الطريق ..

وإذا كنت من الذين يتقلون بين عواصم الخليج المختلفة ، لن يفوتك ملاحظة التشابه الذي يصل الى حد التماثل في العديد من ملامح الحياة ، وترى احدى صور الوحدة والتنوع في الكثير من الظواهر ، الذي لا ينسج المقام لتعدادها ، ولا يكاد يقوم مشروع ناجح أو فكرة مبتكرة في احدى هذه العواصم الا وينتقل الى المدن الأخرى !

ولعل ما يميز قطر بشكل خاص ، العزلة التي فرضها عليها موقعها الجغرافي كشيء جزيرة معزولة نسبياً ، مما ساهم في قيام حالة من التجانس تجاه الأجانب ، ويرى السيد محمد أحمد المسلماني الذي يعمل في هيئة تسجيل وتوثيق الفنون الخليجية ذاكراً ملاحظة هامة ، أن الكثير من ملامح الحياة الاجتماعية قد تغير خلال العقدين الأخيرين ، والذي صاحب استقبال قطر للمهجرات الأجنبية ، ويضرب مثلاً بالرقص الشعبي في مناسبات معينة ، والذي كان رقصاً مشتركاً ، ولم تعد تظهر فيه المرأة بعد قدوم الغرباء .. !

وما زالت المجالس أو الدواوين قائمة حيث يلتقي المعارف والاصدقاء ، ويشامرون ويتبادلون الرأي ،



صور من معالم الحياة في قطر ، عائلات خرجت للترويح عن نفسها ، والمداغة بطرازها الخاص في مقهى خاص ،  
والمها الذي كان متواجدا في الربع الحالي وعلى حدود عمان ، أصبح لا يتعدى اثنتان في العالم كله ، وتملك قطر أكبر







كعبة منه ، وتنتشر هواية صيد الصقور في دول الخليج ، وأفضل الصقور الطويل النفس ، الأسود الجنس ، اذا صاد أشبع ، واذا أمت أوجع ، يصيد الكبير ولا يقرب الصغير .





عمان ، وكانت مقصلا تاريخيا بين منطقتي النفوذ التركي والاستعمار البريطاني ..

وفي أبو سمرة انتقلنا من طريق مفرد الى طريق سريع مزدوج ، ما زلنا تقطع ذات الطريق الذي قطعته من قبل هيرمان بورهات Burchardet في يناير ١٩٠٤ ، وما زلت نحمد العديد من صور الماضي متناثرة بين الرحالة الأوروبيين والجغرافيين العرب ، وكان أول رحالة أوروبي يزور قطر في القرن السادس عشر هو تكميرا ، والذي قدم وصفا لأسطول صيد اللؤلؤ الذي كان يتكون من حوالي ٢٠٠ سفينة منها ١٠٠ من البحرين ، و ٥٠ من جلفار ( رأس الخيمة ) و ٥٠ من نبيلة ، وهذه السفن كانت تتوجه عادة للصيد في مياه قطر على بعد عشرة فراسخ جنوب جزيرة البحرين ، وفي مطلع القرن الحالي قدم لوريمر وصفا دقيقا للأحوال الجغرافية والسكانية والسياسية لكل منطقة الخليج ، في أربعة عشر جزءا ، وقامت قطر بعمل له قيمة ثقافية هامة عندما قررت ترجمته كاملا ، يقول لوريمر : « أحراش النخيل لا تكاد توجد ، وقد توجد بعض مجموعات من النخيل شبه البري في أماكن قليلة من شبه جزيرة قطر ، ولذا تستورد التمورل لاستهلاك الأهالي المستغلين بصيد اللؤلؤ من الحسا » .

كما ورد اسم قطر في القاموس المحيط للغير وزبادي ، وذكر أنها بلد بين القطيف وعمان ، وذكرها ابن جرداذبه عام ٨٤٩ هـ بقوله أنها محطة على الطريق من البصرة الى عمان ، وذكرها الحمداي في عام ٩٤٥ هـ ضمن قائمة بأسماء المواقع في شبه الجزيرة العربية .

ويمكن استخلاص بعض جوانب حياة قطر في الماضي من الصور التي قدمها الجغرافيون والرحالة ، والتي تبدو حياة شاقة تعتمد على التجارة وصيد اللؤلؤ في المدن ، ويسكنها البدو الرحل في الصحراء ، ويتكون سكانها من موجات جاءت من نجد وأخرى جاءت من البحر ..

## اللون الأخضر

وصادفنا في مدينة أبو سمرة مشروعا زراعيا قام على ما يزيد من مائة بئر ، وتعد الزراعة في مثل هذه البيئة المجدية انتصارا للاداء والمثابرة البشرية ، والوصول الى الاكتفاء الذاتي في الزراعة يشكل أحد أهداف قطر ، وكانت مساحة الأرض المزروعة في عام ١٩٦٠ لا تتعدى ٢٠٠ دونم ، وأقيم عام ١٩٦٣ محطة للتجارب الزراعية ونخب لن تحليل التربة وتحديد الزراعات الصالحة ، ووصلت المزارع في عام ١٩٧١ الى ٢٠ ألف دونم تنوع على ٤٠٠ مزرعة أنتجت محاصيل مختلفة من خضار وفواكه

ويحتسون القهوة المرة ، في جو خاص منفصل عن البناء الرئيسي وهو ما تشاهده في دول الخليج الأخرى ..

## درب الساعي

وقبل المضي في جولتنا في قطر ..

نعود قليلا الى نقطة البداية ، والتي بدأت من بلدة الهفوف بالسعودية ، وقطعنا ذات الطريق الذي كانت تقطعه القوافل ويطلق عليه « درب الساعي » والذي كان دربا للحجاج الى بيت الله الحرام ، ويمضي بنا الطريق حتى سلوى ، ومن سلوى الى أبو سمرة أول نقطة حدود قطرية ، ومنها وصلنا الى الدوحة ..

وخلال رحلتنا كان الوقت عصرا ، والشمس تلقى بأشعتها الذهبية على رمال الصحراء وهادها ، يمضي بنا الطريق ويحدثنا حديثا عسبا ، فها هي لوحة تحذير من خطر الرمال المتحركة ، وأخرى بعدها تعلن عن أضخم مشروع للميكروويف . وتحذيرات من الجمال التي لا تصادفك بعد أن كاد ينعدم ظهورها !

تقطع الطريق شاحنات ضخمة من سوريا والعراق والكويت ودبي ، وبعض الشاحنات قطعت آلاف الكيلومترات قادمة من بعض العواصم الأوربية ، بعضها يتكون من حاويات ضخمة وأخرى ثلاثية كبيرة .

الأجزاء المعمورة عبارة عن شريط متقطع بين البحر والصحراء ، وكان هذا الساحل قديما من أفقر مناطق الجزيرة العربية ، واليوم يشهد في أجزاء منه ثورة بناء حقيقية ، ووقعت عليه أكبر الانقلابات العمرانية ، ولم يعد مجموعة مغلخلة ضعيفة من المدن ، وانتقلت فيه الحياة من الرعي الى التعدين ، ومن الترحال الى الاستقرار بلا تدرج ..

وما زالت تنتشر على الطريق الشجيرات فوق التلال المحيطة ، نقترب من سلوى آخر الحدود السعودية ، وفيها شاهدنا أول « موتيل » أعد لاستقبال المسافرين .. وسلوى عبارة عن مجموعة من الواحات الصغيرة ، بها عدد من أشجار النخيل أقيم فيها حديثا مجموعة من الشاليهات على البحر ، ويقوم مركز الحدود السعودي على ذات الطراز الذي شاعدهنا في الحفجي ..

والسافة بين سلوى وأبو سمرة القطرية ، أربعة كيلو مترات ، ثلاثة منها في الأراضي السعودية ، انتهينا بسرعة من اجراءات الدخول ، وقطر تشبه اللسان أو التسوء الذي يمتد داخل مياه الخليج ، وتحيط بها المياه من كل جانب سوى حدودها مع السعودية ودولة الامارات العربية ، وتقع وسط الساحل الذي يمتد من الكويت الى

التخيل هي التي كانت في الماضي ملاجئاً للسكان المتناثرين . .

ويتغير الحال كلما اقتربنا من الدوحة حتى نصل أخيراً إلى مشارفها عندما تلوح المنطقة الصناعية - منطقة الورش والصناعات الصغيرة - والتي أقيمت خارج العاصمة لتحمي أهلها من الضجيج والتلوث .

## ذاكرة قطر

لعل ذاكرة قطر قد تجمعت في متحفها الوطني ، وهناك تحلقت مجموعة بنايات حول البيت القديم الذي شهد طفولة وصبا الشيخ خليفة بن حمد ، حيث كان بيت والده الذي سكنه حتى عام ١٩٢٣ ، وحوله بيت المطوع الذي كان يجلس فيه الطلاب لتلقى المعرفة ، وترى في الجزء الخفي من التاريخ ، أسلوب البناء القديم بلونه الأبيض وزخارفه الجصية وأبوابه الخشبية وبساطة أثاثه كما تشاهد الجدران ذات الفتحات التي تطلق منها النيران على المهاجمين وحجرات الاستقبال المحلاة بالزخرفة

وحبوب ، وحقت بالفعل الاكتفاء الذاتي في انتاج الخضار .

وتقول الأرقام الحكومية إن المزارع اليوم تزيد على ٥٠٠ مزرعة ، وإن قطر تصدر العديد من منتجاتها الزراعية .

وتعتمد الزراعة بعد نفاذ المياه الجوفية على محطات التحلية ، وأثبتت التجربة أنه يمكن الزراعة في أصعب الظروف ويدور النقاش حول التكلفة وإلى أي حد تصبح اقتصادية .

## مساحة لبنان تقريبا

تقطع الطريق بعد بلدة « أبو سمرة » في أرض صحراوية صخرية خالية مما يثير الاهتمام ، وتمتد قطر بمساحة كبيرة ، فتبلغ مساحتها ١١ ألف و ٥٠٠ كيلومتر مربع ، أي تقرب من مساحة لبنان ، وتتكون من صحراء مستوية ومجربة يحيطها ساحل متقطع تتخلله صخور مرجانية ، وآبارها الشحيحة تسقى واحات صغيرة من

لقطة من الجولبعض المنشآت النفطية على الساحل القطري .





يحفظ أهل قطر رغم المظهر المعصري بقدر كبير من عاداتهم القديمة ، ومازال الحنين قائماً لحياة البداوة في الصحراء . .







فندق شيراتون الدوحة ، والعودة الى البحر مصدر الرزق القديم ( الى أعلى ) جزيرة حالول ومشآئها النفطية ( الى أسفل ) .





## الفجوة بين الأجيال

أصبح في قطر أجيال متميزة ، جيل ما قبل النفط الذي عاش الحياة الشاقة ، ثم عاصر مرحلة النمو وتفجر الثورة ومظاهر الرفاهة ، أعقبه جيل جديد لم يتعرض للمعاناة ، وتولى الجامعة والمؤسسات الثقافية المختلفة الاهتمام بهذه الظاهرة ، والمساهمة في تأهيل هذا الجيل الذي سيتولى أقدار البلاد في المستقبل ..

أما أهم المصاعب التي تواجه الدوحة ، فهي التكديس الشديد وتقول الأرقام ، إذا كان عدد سكان قطر يبلغ ٢٠٠ ألف نسمة فإن ٨٠٪ منهم يعيشون في الدوحة وحدها ، مما يهدد الدولة المتسعة الأرجاء بأن تتحول إلى مجرد الدولة المدينة المتضخمة .. !

## من الجو

نحن على موعد مع الطائرة الهليكوبتر تطوف بنا فوق قطر ، الجو صحو رائق يناسب التصوير ، نرصده ملاحع التغيير بالكلمة والصورة ، التقينا في مطار الدوحة الحربي بعدد من الطيارين في القاعدة الجوية ، ولمسنا الدور الذي تقوم به القوات الجوية عندما ترفع كفاءة الاداء لأولئك الذين يستخدمون أحدث أساليب التقنية في عالم لطيران الواسع ، أعدت لنا طائرة كوماندو بريطانية ، يقودها الرائد حمد أبوسمرة ويساعده حمد الدوسري ..

يمكن من خلال جولتنا تمييز العديد من المعالم الرئيسية ، يبدأ الخط على الساحل الشرقي بمدينة أم سعيّد التي تحولت إلى مدينة صناعية هامة ، بعد أن كانت مدينة صغيرة ينتهي عندها خط الانابيب كميناء لتصدير النفط ، وعلى مسافة متساوية البعد شمال الدوحة تقوم مدينة صغيرة أخرى هي الخور التي ما زالت تحافظ على طابعها القديم ، أما الساحل الغربي فيبدأ بالزيارة شمالاً أهم المدن التاريخية قبل النفط ، والتي تحملت عن دورها التاريخي .

## دخان المصانع

حلقت بنا الطائرة فوق أم سعيّد طويلاً ، فهي المدينة التي تخزن طموح قطر إلى التنمية الصناعية ، وتصميمها على عدم تكرار تجاربها التاريخية عندما تعرضت لكثرة اعباء صناعة اللؤلؤ ، وترى قطر في الصناعة البديل المرتقب بعد نفاذ النفط أو تعرضه لأي هزة اقتصادية ..

والأرييسك ، وبقيت الحجرات متشقة على صورتها القديمة ، وحتى الأوتاد الخشبية التي كان يعلق عليها العباءات والأسلحة المختلفة ، بالإضافة إلى الحلي ..

وفي حديقة المتحف أقيم بيت شعريه المواد الخاصة بالقهوة وأواني الطهي والحصر والوسائد ، وإلى جواره أقيم مبنى حديث يضم متحفا علميا يروي قصة قطر ، ويضم معرضا للأحياء المائية ، ويقدم إنجازات العلماء العرب في العلوم والتكنولوجيا في العصور الوسطى .

ويقبل الأهالي وحتى الأجانب على المتحف ، تزوره أسر بكاملها الجد والأم والأحفاد ، ويشرح الأب لأسرته صور الماضي ، ويستمعون إليه بانتصات وهي صورة واعدة تفتح للأجيال آفاقاً واسعة ، وتربطهم بالماضي وتفتح أمامهم آفاق المستقبل ..

وترسو على الساحل الفنية «فتح الخير» التي نشبت بسبب نشاطها أزمة دولية بين فرنسا وبريطانيا عام ١٩١٠ ، عندما نقلت ألقي بندقية إلى مسقط ، ولاحتتها أحد السفن البريطانية وأجبرتها على العودة إلى مسقط ، باعتبار أن بريطانيا كانت تفرض حظراً أو احتكاراً على تجارة السلاح في كل منطقة الخليج .

## المتحف والجامعة

المتحف تعبير عن الماضي والجامعة تعبير عن المستقبل ، أقيمت جامعة قطر منذ عشرة أعوام ، وتقوم اليوم في مبنى حديث وطرارز مميز ، تخرج منها ست دفعات كانت مثل دفع الدم في شرايين الحياة في قطر ، يقول د . ابراهيم كاظم مدير الجامعة « أن الجامعة تحرك فعال ، وروح وثابة ، وكل دفعة جديدة تخرج هي دفع لجيل جديد يساهم في دعم التقدم في بلاده ، فترتبط الجامعة بالمجتمع من حوها وتسمى إلى المشاركة في حركة التغيير الاجتماعي ، وتسد الفجوة بين الأجيال ، فأننا لا تقتصر على منح الشهادة ، وإنما تسعى إلى الوصول إلى الجامعة القادرة على المشاركة في بناء المجتمع بصورة فعالة ..

وترتبط الأبحاث في الجامعة بمشاكل البيئة ، فتدور حول تحلية المياه والاستفادة من الطاقة الشمسية ، والكشف عن بعض الحفريات في التربة مثل الرخام واكتشاف أنواع من التربة تصلح في مواد البناء ، ولدينا مشروع يقوم على حصر كامل لنباتات قطر ، والكشف عما تحويه من فوائد اقتصادية أو طبية أو لها أي ميزات أخرى ، فإقامة مراكز البحوث واعطاء الاهتمام للبحث العلمي هو أحد معايير التقدم الحضاري ..

تكرر في معظم دول الخليج وتقوم بالتعاون مع فرنسا ، وتضم مصنعا لنسبيل الغاز ، وترتبط هذه الصناعة بدرجة نمو الاقتصاد عموما ، فانتاجها يدخل في العديد من الصناعات الخفيفة مثل صناعة النسيج والجلود والمطابع والورق ..

ويلاحظ ان اهتمام قطر بالصناعة بدأ منذ الاستقلال ، عندما عاهدت عام ١٩٧٢ إلى مؤسسة بريطانية بوضع خطة مفصلة للتنمية الصناعية تغطي عشر سنوات أي حتى عام ١٩٨٢ ، وكان على رأس أهداف هذه الخطة تخفيف تبعية الاقتصاد للنفط كمصدر وحيد للدخل ..

وطرحت حركة التصنيع وآلياتها والتي بدأتها قطر ، مسألة البحث عن الاسواق وهي ذاتها القضايا التي طرحها الثورة الصناعية في أوروبا والتي انتهت الى قيام الدولة القومية ، وتتمثل في قطر في صور البحث عن أشكال التكامل الاقتصادي المختلفة وبما جعل التجربة تتجاوز مشروع الاتحاد التساعي الذي انتهى بقيام دولة الامارات العربية والاندماج في كيان أشمل هو مجلس التعاون الخليجي ..

## جزيرة حالول

ومن أم سعيد حلفت بنا الطائرة فوق جزيرة حالول ، التي رأيناها بنوضوح وكأنها صورة طابع بريدي لتتصق أمامنا ، وهي جزيرة مستطيلة ترتفع فوق سطح البحر بحوالي ٥٢ مترا ، وطولها سبعة كيلومترات وعرضها حوالي ثلاثة كيلومترات وهي أهم مركز لتخزين النفط وتصديره ، وعليها منارة لأرشاد السفن ، وترى فوقها الطيور المائية المختلفة ، وتقع على طريق السفن المنتقلة بين قطر وساحل عمان ، وماكدنا نفرغ من التقاط الصور حتى هبت عاصفة مفاجأة أجبرتنا على الاسراع بالعودة الى الدوحة ..

وكل من يعمل في حقل النفط يذكر تلك العاصفة التي هبت في ديسمبر عام ١٩٥٦ ودمرت جزيرة صناعية عائمة في جون الدوحة بعد عمل عامين متواصلين . وبعد ما بلغ ما أتفق عليها الملايين من الدولارات ، قضت عليها العاصفة في لحظة واحدة ..

وأخيرا ..

نعرف أنه من العسير ان يضم استطلاع واحد كل ملامح التغير والتطور ، وخاصة ان جولتنا لم تقتصر على الدوحة ، بل تجاوزتها الى « الزيارة » المدينة التاريخية وأم سعيد المدينة الصناعية ، ولكن يكفينا اننا رسمنا بعض ملامح الصورة ..



يولع أهل قطر بسباق « النوق » في الصحراء

تبعد أم سعيد عن الدوحة ٤٠ كيلو متر فلم نكتفى بالتحليق فوقها بالطائرة ووصلناها بالسيارة فيها بعد ، ورأينا كيف يجري العمل على تحويلها الى مجمع صناعي متنوع فيه مصادر الدخل القومي ، مع طموح عارم لكي تصبح قطبا صناعيا وترسانة لكل منطقة الخليج ، وأصبح دخان المصانع وصوت الآلات ينجم مع ايقاع المعصر وموسيقاه ، ومع النضج المحي الذي يمكن من خلاله ان يستعيد به العرب دورهم ..

وتهدف المشاريع الصناعية في أم سعيد الى اقامة مركز صناعي يرتبط مع سلسلة من الصناعات الاخرى ، فلم يعد ممكنا تحقيق التنمية الصناعية في معزل عن التكامل الصناعي العربي ، والا خضعت المشاريع الصناعية الى مراكز السيطرة الغربية ..

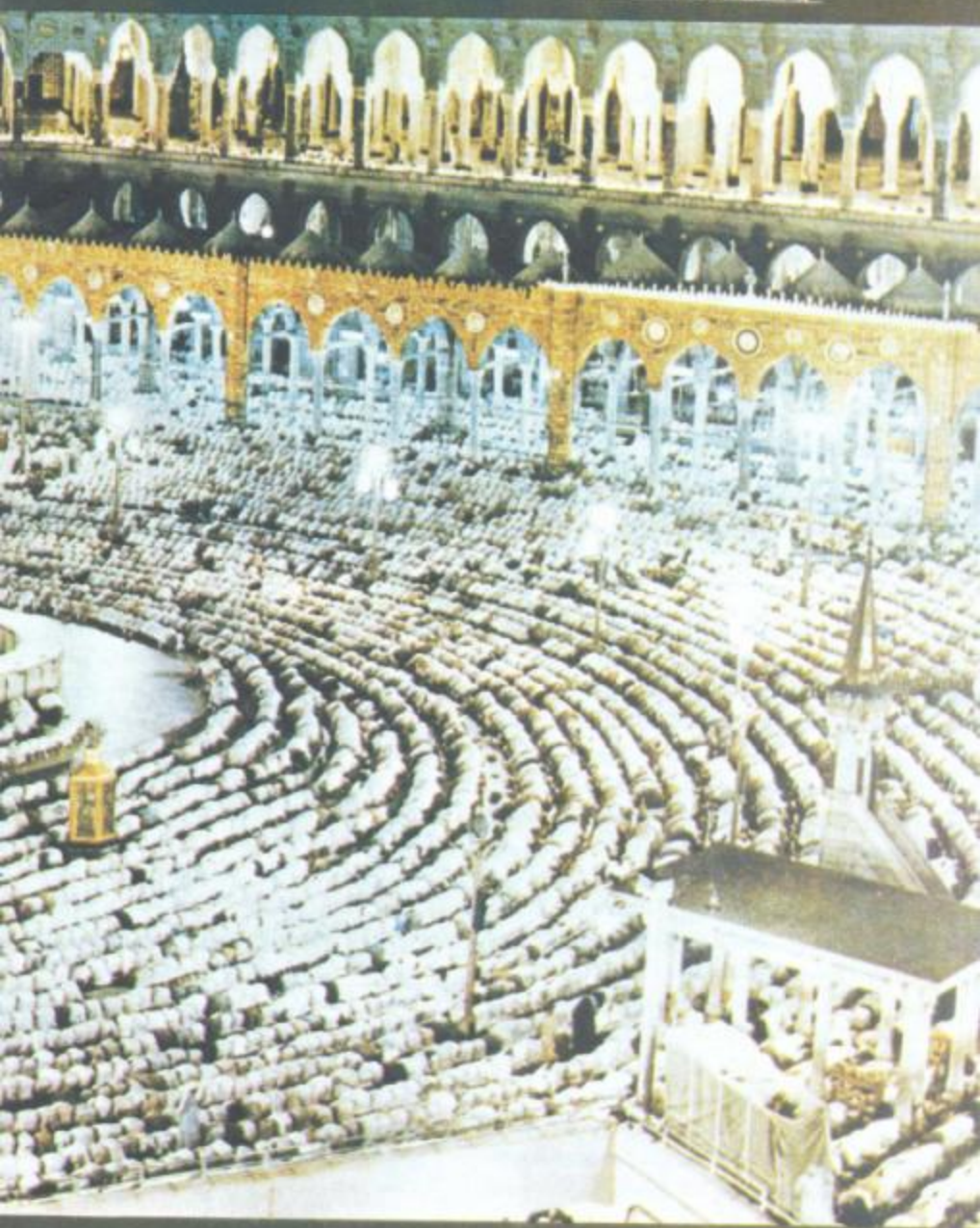
يقف مصنع الحديد والصلب على رأس المشروعات الصناعية ، والذي بلغت تكاليفه ألف ومائة مليون ريال ويصل انتاجه الى ٤٠٠ ألف طن ، مما جعل قطر رابع دولة عربية في انتاج الصلب بعد كل من مصر وموريتانيا والجزائر ، وتستفيد صناعة الصلب من الغاز الطبيعي الذي يصل في خط انابيب من حقل دخان . ويقوم الغاز باحتزال خام الحديد بدلا من الفحم ، ودول الخليج وعلى رأسها السعودية هي السوق الطبيعي لمنتجات الصلب .. ويقوم الى جانب صناعة الصلب صناعة السماد ، التي تضم مصنعا لانتاج الأمونيا والتي تستخدم بدورها في عدة صناعات كيميائية ، وينتج هذا المصنع ٩٠٠ طن يوميا ، كما يضم مصنعا لانتاج اليوريا ، أي السماد الكيماوي الذي تتضاعف اهميته ، وينتج منه يوميا حوالي ألف طن ، ويتم تسويق الاسمدة في كل من تركيا وفيتنام وبنجلاديش والصين ..

وتحتل صناعة البتروكيماويات مكانا هاما ، والتي

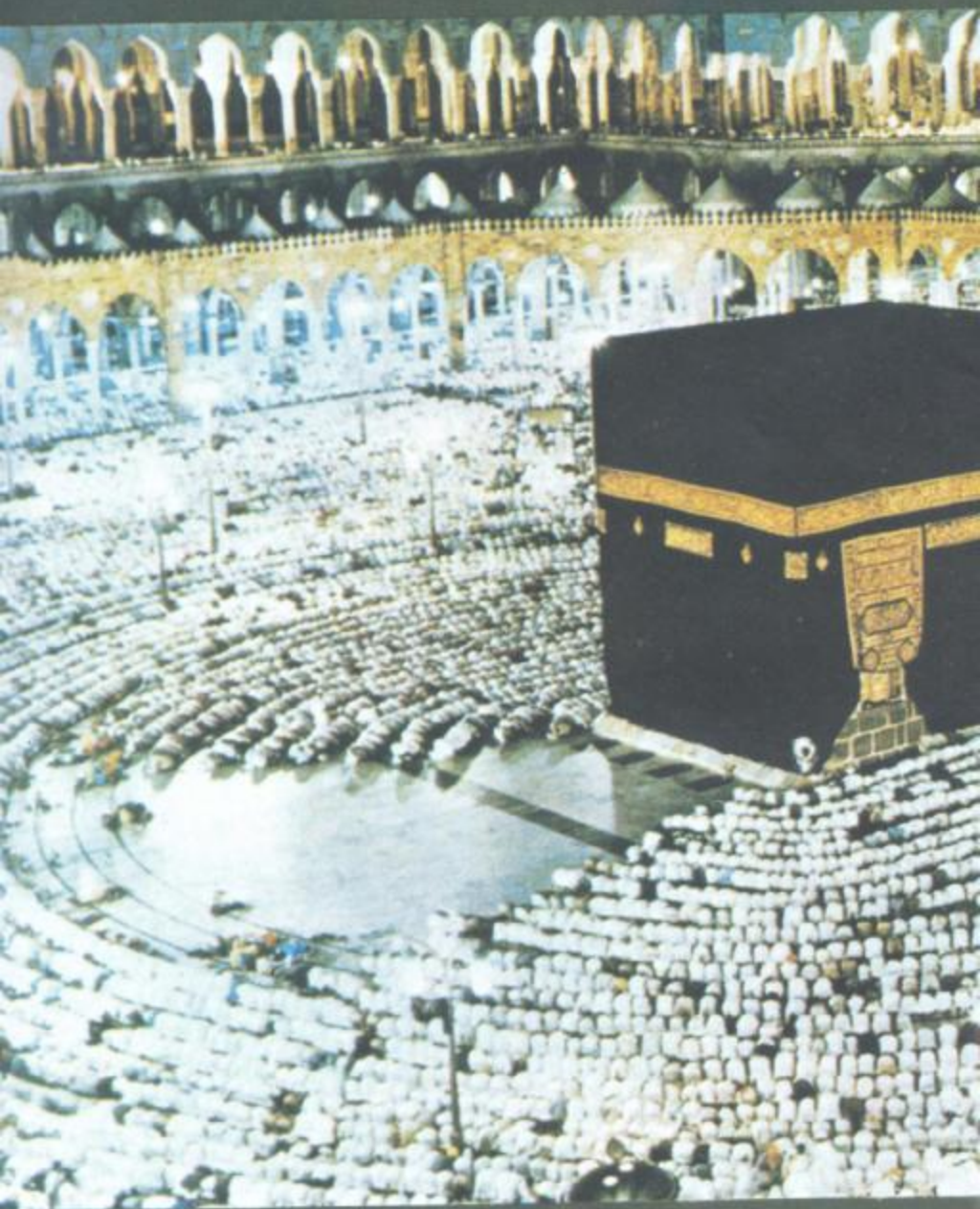


# أول تفاصيل تنشر عن التجريد العثماني

بقلم الدكتور محمد حرب



# الحج والعمرة





على كثرة ما كتب في المصادر العربية والتركية عن العلاقات العثمانية الحجازية الا ان احدا لم يشر بشكل واضح الى الدور الذى لعبه السلطان عبد الحميد الثاني في تغيير الكعبة . . . . وقد عثر الدكتور محمد حرب - الاستاذ المساعد للتاريخ بجامعة عين شمس في مكتبة السلطان عبد الحميد باسطنبول على نص التقرير الخاص بهذه العملية . . . . وكتب الى العربي هذا المقال .

المكرمة . وادرج مراد الثانى ذلك فى وصيته المسجلة فى رجب ٨٥٠ هجرية ( سبتمبر ١٤٤٦ ميلادية ) تخصيصاته لجزء من ماله لفقراء مكة والمدينة .

تذكر المصادر العثمانية المبكرة ان محمد الثانى ( سابع حاكم عثمانى ١٤٣٢ - ١٤٨١ ) الملقب بالسلطان محمد الفاتح كان يريد اصلاح وتعمير أحواض الماء التى كانت تقع فى طريق الحجاج العثمانيين . فلم يوافق المالك وكانوا اصحاب السيطرة على اراضى الشام والحجاز ومصر وتنتد على رغبة الفاتح، مما ولد عنده الحزن البالغ لحرمانه من هذا العمل . ومات الفاتح اثناء توجهه على رأس جيشه الى مكان لا أحد - غيره - يعلم الى اين كان يسير ، واختلف المؤرخون العثمانيون فى الجهة التى كان يقصدها الفاتح ، أهى دولة المماليك ليخضعها أم مدينة روما ليفتحها .

لكن الامر يختلف عندما تتناول المصادر العربية والتركية مسألة دور العثمانيين فى اصلاح وتعمير الكعبة . فهذه المصادر تقدم لنا تفاصيل دقيقة فى هذا الامر ، ابتداء من حادث السيل العظيم الذى اصاب مكة المكرمة عام تسعة وثلاثين والى هجرية ( ١٦٢٩ م ) على عهد السلطان مراد الرابع ( ١٦١٢ - ١٦٤٠ ) حيث اقتحم السيل المسجد الحرام فعلا غلبه ودخل الكعبة من بابها ووصل الى نصف جدارها ، وما حدث من سقوط الجدار الشامى من الكعبة وجزء من الجدارين الشرقى

تمتد العلاقات بين العثمانيين والحجازيين الى ما قبل الفتح العثمانى للبلاد العربية . صحيح أن المصادر العثمانية والمملوكية لا تقدم لنا معلومات تفصيلية عن بداية هذه العلاقات . وصحيح أننا نفتقر الى المعلومات التى تمهدنا الى تاريخ موسع لبدايات العلاقات العثمانية الحجازية . الا اننا نعلم ان الامير العثمانى مراد الاول ( ثالث حاكم عثمانى ١٣٢٨ - ١٣٨٩ م ) كان يهتم اهتماما ملحوظا برعاية السادة والاشراف الذين كانوا يفدون على الامارة العثمانية قبل ان تأخذ شكل الدولة والسلطنة ، ولم يكن هذا الامير يعهد لاحد باظهار هذه العناية وانما كان ييذهبا بنفسه ، كما أن مجلة لجنة التاريخ العثمانى تورد فى سستها الخامسة ( ص ٢٤٤ ) صورة لبراءة اصدرها الامير مراد تؤكد اهتمامه فى هذا الخصوص .

### اهتمام عثمانى متزايد

رصدت المصادر العثمانية تاريخ أول « صرة » أرسلها العثمانيون الى مكة والمدينة ، وكان ذلك فى عهد السلطان بايزيد الصاعقة ( رابع حاكم عثمانى ١٣٦٠ - ١٤٠٣ ) وابنه محمد حلى . ولما تولى السلطان مراد الثانى ( سادس حاكم عثمانى ١٤٠٤ - ١٤٥١ ) الحكم ، اعتاد ان يوزع بنفسه الف « فيلورى » ذهب سنويا الى كل من يوجد فى الديار العثمانية ممن يمت بنسب الى رسول الله صلى الله عليه وسلم . كما اوقف هذا السلطان حاصلات قرى منطقة باليق حصار بانقرة فى الاناضول على مكة

صورة من الوثيقة التي عثر عليها الباحث المؤرخ ، في الوثائق العثمانية ، وهي مكتوبة باللغة التركية .

.....

.....

.....

.....

.....



## الوثائق الاسلامية الخاصة بهذا الموضوع . التقرير الرسمي لاصلاح الكعبة

وقد استطعت العثور على التقرير الرسمي الخاص بهذا الحدث والخريطة التفصيلية له وملحقاتها من رسوم للملحقات الحرم المكي في مكتبة السلطان عبد الحميد الثانى . وهذا التقرير وخريطته وملحقاته كتبها ورسمها القائممقام ارکان حرب السيد محمد صادق وهو ضابط عثمانى ومهندس . والتاريخ المدرج هو ١٣٠١ هجرية .

تحمل الوثيقة الاولى وهى التقرير تاريخ ١٧ ربيع الآخر عام ١٣٠١ من الهجرة الموافق الثالث من شهر كانون الثانى من عام ١٢٩٩ رومية ومساحة خط التقرير هي : ٥٥ × ٢٤ سم .

وتحمل الوثيقة الثانية وهى الخريطة توقيع نفس الضابط المهندس الا انها تحمل تاريخ أواخر شهر ربيع الاول من عام ١٣٠١ هـ مما يعنى ان دراسته على الواقع انتهت برسمه الخريطة . وتبلغ مساحة الخريطة فى الاصل : ٩٠ × ٦٣ سم ومقياس الرسم الذى استخدمه فى الخريطة هو ١ : ٢٠٠ متر .

اما الوثيقة الثالثة وهى ملحق الخريطة قاما تحتوى على خمسة رسومات للملحقات الحرم المكي ، وتبلغ مساحته ٥٨ × ٢٣ سم ويبلغ مقياس الرسم المستخدم فى هذه الرسوم فى هذه الوثيقة الثالثة ١ : ١٠٠ متر .

والغريب ، وكذلك تفصيلات ما قام به السلطان مراد عام ١٠٤٠ هـ - ١٦٣٠ م من اصلاح وتعمير للكعبة .

تستمر تلك المصادر العربية والتركية فى تتبع احداث الكعبة بمكة المكرمة وماطرأ عليها من حوادث وما حصل لها من تعمير واصلاح حتى عهد السلطان عبد العزيز ( ١٨٣٠ - ١٨٧٦ م ) الذى أرسل طوقا من الفضة لتحلية الحجر الاسود فى ١٥ رمضان ١٢١٨ هـ .

الا ان هذه المصادر على كثرتها ودقتها فى هذا الخصوص ، لاتقدم لنا عن تعمير واصلاح الكعبة عام ١٢٩٩ رومية فى عهد السلطان عبد الحميد الثانى ، الا اشارة عابرة .

وقد كتب حسين عبد الله باسلامه ، معبرا عن هذا النقص فى المعلومات الخاصة بتعمير واصلاح الكعبة فى عهد السلطان عبد الحميد ، فى كتابة تاريخ الكعبة المعظمة : عمارتها وكسوتها وسداتها ( طبع فى جدة عام ١٣٥٤ ) ، بقوله :

وجاء فى الفتوحات الاسلامية للسيد احمد الدحلاق انه فى سنة ١٢٩٩ عمر السلطان عبد الحميد خان الثانى العثمان بن السلطان عبد المجيد خان فى الكعبة المعظمة وفرش باطنها بالرخام ، ولم يبين الخراب الذى عمره السلطان عبد الحميد فى الكعبة مفصلا ، بل ذكره على سبيل الاجمال . . .

والسبب فى افتقار المصادر العربية والتركية الى المعلومات فى هذا الصدد هو عدم وجود



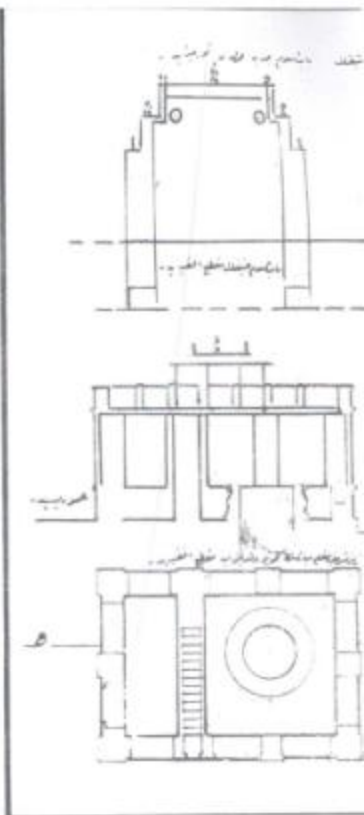
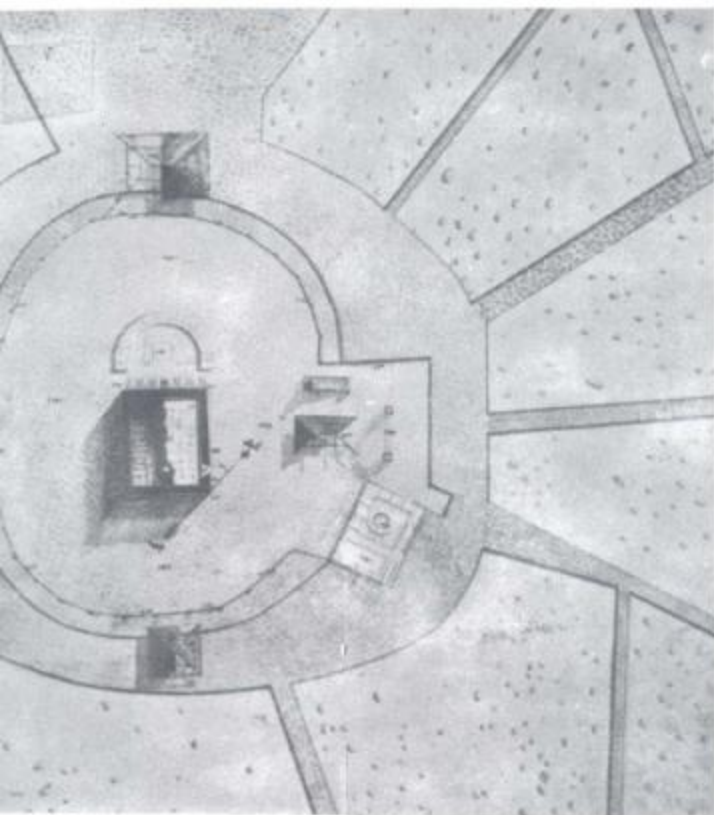




يقوم التجهيز السعودي  
 في الحرم المكي الشريف على  
 المحافظة على المئذنة ، وأصبح  
 الحرم المكي يجمع بين  
 الطرازين العثماني  
 والسعودي







وضرورة إيجاد وسيلة تمكن الحاجاج في منطقتي باب علي وباب العباس من رؤية البيت المعظم لتعذر الرؤية عليهم بسبب وجود المباني داخل اطار الحرم .

ويرى كاتب التقرير ضرورة تغيير احجار البازلت المستطيلة السوداء في منطقة ما تحت القباب باخرى من احجار ترستا .

التكاليف : ٢٨٤٨ ليرة عثمانية

ويتتهى التقرير بادراج مايراه كاتبه القائم مقام ارکان حرب مهندس السيد محمد صادق ، ضروريا لمشروع اصلاح وتعمير الكعبة فيذكر ضرورة بناء باب السلام العتيق ، وبناء المقام الخليلي - بعد ان هدم - على ان يكون موازيا للبيت المعظم بين الحجر الاسود - ويسميه كاتب

يبدأ التقرير بابرار الحاجة الى تعمير واصلاح الحرم المكي الشريف لعدة امور ، منها تعذر قراءة اللوحات الخفية الموجودة في الحرم المكي وهي عشر لوحات على مبني زمزم وعلى باب السلام العتيق .

ويذكر التقرير ان الجدران في الحرم المكي تأكلت نتيجة سقوط طلاء الجدران ، ويقول ان كل الحجارة المفروشة على ارض المطاف وعلى منطقة أسفل القباب قد تكسرت - أي الحجارة - كما يذكر التقرير تقلقل اكثر هذه الحجارة من اماساتها لدرجة انها اصبحت تعوق حركة الحجيج . ويدعو كاتب التقرير الى ضرورة اعادة بناء بعض المباني مما حول الكعبة .

لم ينس التقرير ذكر ضرورة تجديد الرخام المفروش في المطاف نظرا لاصابته بالبلل والقدم ،

شموع وشمعدانات البيت المعظم  
- سبيل سيدنا عباس رضي الله  
عنه - المقام المالكي - المقام الخنفي -  
دار الندوة - المطاف الشريف -  
الرملية وهي مخصصة للنساء -  
حدود الحرم الشريف العتيق -  
المقام الشافعي ( على الترتيب ) .  
ثم من ( ٢٦ : ٣٦ ) تتحدد  
مواضع لوحات خطية منها :  
لفظة الجلالة ( الله ) وتحتها ماء  
زَمْزَم شفاء من كل داء ، و لا  
يختمع ماء زَمْزَم ونار جهنم في  
جوف عبد ، وعحمد ، رب  
أدخلني . . . وأيضا لوحات  
خطية باسماء الخلفاء الراشدين :  
ابي بكر ، عمر القاروق ،  
عثمان ، علي رضي الله تعالى  
عنه . . .

أقصى اليسار ترى بعض  
المساقط الرأسية والافقية لباب  
زَمْزَم ، وباب السلام ، في  
الوسط صورة مصغرة للمسقط  
الافقي للحرم الشريف حيث  
تظهر الكعبة في الوسط كما رسمها  
المصمم المعماري التركي .  
وتظهر في الرسم عند التكبير أرقام  
فيها موضع « المقامات المباركة »  
( من ١ : ٢٦ ) وهي : الكعبة  
المعظمة - باب التوبة باب الكعبة  
المعظمة - الحجر الأسود - الركن  
اليماني - الركن الشمالي - حجر  
اسماعيل عليه السلام - المزارب  
الذهبي - الخطيم الشريف -  
الركن العراقي - المحل المبارك  
الذي أقامه بالطين ابراهيم عليه  
السلام - الملتزم الشريف - مخزن



تريستا ، واحضار عدد ( ٣١٠ ) اعمدة رخامية  
و ( ٣١ ) بابا بأطرها الخشبية واعمدها ، وزيادة  
الرمل لأماكن الصلاة ، وانشاء بئر كبير ليصب  
فيه زَمْزَم ، وتحديد أماكن الصلاة للنساء بشبكة  
حديدية ، ثم عمل تربيئات مايسمى بالحجر  
الاساسي بحيث يجعل هذا الحجر تاريخ التعمير  
والترميم والطغراء السلطانية علامة الحكومة  
العثمانية واسم الخليفة السلطان عبد الحميد  
الثاني بن السلطان عبد المجيد الاول بن السلطان  
محمود الثاني .

وعن تكلفة هذا المشروع بقول كبير  
المهندسين القائم مقام اركان حرب السيد محمد  
صادق ، انه يتكلف مبلغ الفين وثمانمائة وثمان  
واربعين ليرة عثمانية .

التقرير الحجر الاسعد - وبين الركن اليماني  
الذي لا بد من تجديده هو ايضا كما يذكر الضابط  
المهندس .

يطلب التقرير بعد ذلك باعادة بناء برورات  
غطاء الجدار الواقع في جهة البيت المعظم ويقول  
بمرعاة اقامة بايين بشيكتين على الناحية  
الشرقية ، واقامة نوافذ بشيكتات في جهتي  
الشمال والغرب واقامة أسبله ماء زَمْزَم ومخزن  
بشبكة مخصص للاغوات في الجهة الجنوبية ،  
وسلم سرى في حائط الفاصل المشترك بحيث  
يؤدي الى محفل المؤذنين الشوافع .

يطلب التقرير أيضا تزيين اللوحات الخطية  
بالذهب المذاب وطلاء بعض الاحجار لثبيت  
الوانها واستبدال الاحجار البازلت بأحجار



- ما تزال حياة وفن  
فان جوخ محل  
اهتمام النقاد  
والدارسين في  
العالم ، وتظهر  
اللوحة التي رسمها  
لطيبة د . كوشيه ،  
وامامه زهرة « كف  
الثعلب » السامة ،  
وهذه اللوحة تضمين  
قربه حول الطريقة  
التي وضع بها نهاية  
حياته !



بقلم الدكتور سامي محمود على



هَلْ مَاتَ فَا زَنْجُوخٍ  
مُنْتَحِرًا.. أَوْ مَسْمُومًا؟!





مفاجأة مذهلة تلك التي كشفت عنها  
الدكتورة فينا سبيلر ، عندما تؤكد أن فان جوخ  
لم ينتحر بطلق ناري كما هو شائع ، بل مات  
مسموما ، ودليلها لا تستمده من الطب  
الشرعي وحده ، بل من خلال رسوماته  
ذاتها ..

الشهير قد مات بالسم .. وان المادة السامة هذه  
المرّة هي نبات اصبع العذراء ( او ما يطلق عليه  
كف الثعلب ) والمعروف علميا بالديجتاليس  
ويستخرج من هذه المادة عقارٌ يستخدم في  
معالجة حالات قصور القلب وكان نفس العقار  
يستخدم منذ العصور الوسطى كشربة مسهلة او  
كمقشّء .. والجراحات الكبيرة من هذا العقار  
تسبب التسمم .. والواقع ان القصة مثيرة من  
خلال أحداثها الدرامية . أو فلنقل البوليسية  
وفيها يتطلع الينا وجه فنان غريب الأطوار ..  
شاذا الطبّاع .. حياته مأساة كاملة تحمّل في  
طياتها أشجان نفس انغمست في اعماق الحزن  
والالم حتى الشمالة فراعها ما رأت من عفن الدنيا  
وهواها .. فحلقت في أفاق من الخيال والابداع  
في لوحات قل ان يوجد مثلها .. ان حياة فان  
جوخ كمماته كهف علينا أن نسبر أغواره في  
حرص وأن نتأمل ما فيه في صمت وترقب ..

### ● ● شاب لا يصلح لشيء

في سنة ١٨٥٣ كان ميلاد فان جوخ في بيئة  
رفيعة متزمتة تقدر التقاليد وكان ابوه قرويا  
صلب البنان .. كان يغرس في ابنه التعاليم  
الدينية التي يبر بها واعظ القرية .. وكان من  
الطبيعي أن يصطدم هذا التزمّت بما لدى جوخ  
من خيال وطبيعة فنان تكمن في أعماق رحبة

منذ فتره شار جدل طويل حول السبب  
الحقيقي لوفاة نابليون بوناپرت .. وكان الطبيب  
السويدي « ستين فورشوفد » هو الذي اثار هذا  
الجدل عندما اعلن ان نابليون لم يمّت بسبب  
سرطان المعدة كما هو شائع وانما مات بسبب  
تسممه بالزرنينخ تسمما بطيئا .. كان هذا الخبر  
بمثابة الصاعقة التي دوت في ارجاء المعمورة ..  
وبدأ الغبار يمسح عن صفحة الايام .. ترى هل  
مات نابليون حقا بالسم ؟ .. جاء تحليل شعر  
نابليون يقول ان به كميّه كبيرة من سم  
الزرنينخ .. بل وبمراجعة الاوراق اتضح ان  
الطبيب الذي فتح التابوت الموجود به جثة  
نابليون وبعد تسعة عشر عاما من وفاته وجد ان  
جثته كما هي سليمة لم يطرأ عليها تغيير .. ومن  
المعروف ان الاشخاص الذين يموتون نتيجة  
تسممهم بالزرنينخ تبقى أجسامهم فترة طويلة  
دون تحلل او تعفن .. اذن اين الحقيقة ؟ .. ان  
القضية ما زالت حتى اليوم محل شك ..

واليوم تفتح ملفات جديدة وتثار قضية  
اخرى .. والضحية هذه المرّة هو الرسام العالمي  
الشهير فنسان فان جوخ .. ونعود لنفس  
السؤال .. هل مات فان جوخ مسموما ؟ ..  
لقد طرح هذا السؤال في الاجتماع السنوي  
للاكاديمية الامريكية لعلوم الطب الشرعي ..  
كان ذلك في دراسة اعدتها الدكتورة « فينا  
سبيلر » من كاليفورنيا اكدت فيها ان الرسام

الرسم وفي الفرشاة ولكنها المعركة بكل شموليتها  
وكليتها .. معرفة الطبيعة من حوله .. فالفن  
كما عرفه « يكون » هو الطبيعة مضاعفا اليها  
الانسان .. ومن هنا اخذ جوخ يقرأ لشكسبير  
وهو جوجو وديكنز ويطلع اعمال روبرت  
وجوجان .. وسعت به قدماء الى علوم التشريح  
وتناسق الاعضاء ودراسة المنظور .. ليس فقط  
بل ومضي في رحلاته يزور المتاحف والمعارض  
يطلع ما تجود به المدارس المختلفة في فن  
الرسم .. وهو في كل ذلك فاحص مدقق يقارن  
ويحلل يبحث وينقب .. ثم اذا ما عاد من جولانه  
ترك لخياله العنان ليندمج مع الطبيعة الأم  
يستوحى منها اعظم الاعمال في ايات من  
اللوحات الفنية الخالدة .. كانت الحقول  
والمزارع والبحار والسهول .. السماء  
والاشجار .. كلها المواد الخام التي يصنع منها  
لوحاته .. وكانت طريقته في الرسم جديدة  
وغريبة تفقر فوق الحواجز التي يتسم بها المذهب  
الكلاسيكي المحافظ وتتركه الى افاق ارحب  
واكثر سعة في مجال الفن التشكيلي .. ولعل المرء  
يقف مشدوها امام لوحة من لوحاته .. فلن  
الالوان تبدو وكأنها سكبت على اللوحة دون  
تنسيق او تهذيب ولكننا لانملك الا ان نأملها  
طويلا .. لنجد انفسنا في النهاية امام لوحة قد  
حققت اروع ما يصبو اليه فن الرسم من تناسق  
وانسجام مذهش .

## ● ● صداقة حيمية

كانت اواخر الصداقة قد توطدت بين  
جوجان وفان جوخ وصارا يتأديان بمذهب واحد  
في فن الفرشاة .. وفي سنة ١٨٨٨ غادر فان  
جوخ باريس لكي يستقر في مدينة « ارلز »  
جنوب فرنسا .. ولم يكن سفر جوخ عن رغبة  
شخصية ولكنه تحت الحاح شديد من صديقه  
جوجان الذي سبقه الى « ارلز » .. كان السلوك  
الحاد الذي يميز شخصية جوخ رفيقه دائما اينما  
حل .. وفي ارلز كثرت المشاحنات والمناقشات

فضفاضة .. فكان الجدل لا ينقطع بين جوخ  
وابيه .. وكانت المناقشات الحادة تشتعل اذا ما  
أتى جوخ بتصريف يعتبر فيه الاب خروجا عن  
المألوف وتهورا .. كان لهذا الصراع اثره على  
حياة جوخ .. حتى ان تصرفاته بالفعل كانت  
تخرج في احيان كثيرة عن الطريق السوي .. مما  
دفع به لان يقضى سبعا وعشرين سنة منذ ميلاده  
وهو ينتقل من فشل الى فشل .. حتى بات كما  
لو كان لا يصلح لشيء فثراه يعمل بائعا للصور ثم  
مدرسا وبائعا للكتب .. وفي كل هذه الاعمال  
كان لا يكف عن النقاش والجدل واثارة المتاعب  
وانتقل الى بلجيكا ليعمل واعظا لعمال  
المناجم .. الا انه تحول وبسرعة غريبة الى  
ثوري من الطراز الاول وسعى الى تحرير  
العمال مما دفع الشركة الى طرده .. اذن هي  
معاناة مستمرة تستمد جذورها من تربة  
معدنة .. وهكذا كان فان جوخ دائما مطاردا  
بافكاره الشاذة وسلوكه الصاخب المشوب ..  
وفي هذا الجو الصاخب الذي يحيطه والغيوم التي  
تشمله باستمرار نرى شعاعا من الضوء يتسلل  
اليه يحمل في ثناياه الامل والحنان والعطف  
معا .. كان هذا ممثلا في اخيه « تيو » الذي  
يعرف ان جوخ يحمل داخل طواياه بذور فنان  
مبدع اصيل فيشجعه ويساعده بالمال وعندما يحط  
جوخ رحاله في فرنسا حيث يقيم اخوه « تيو »  
ياخذ بيده الى محافل الفن في فرنسا ويعرفه بالفنان  
« جوجان » ومن هنا تبدأ مرحلة اخرى من حياة  
فان جوخ ..

## ● ● انطلاق الفنان ..

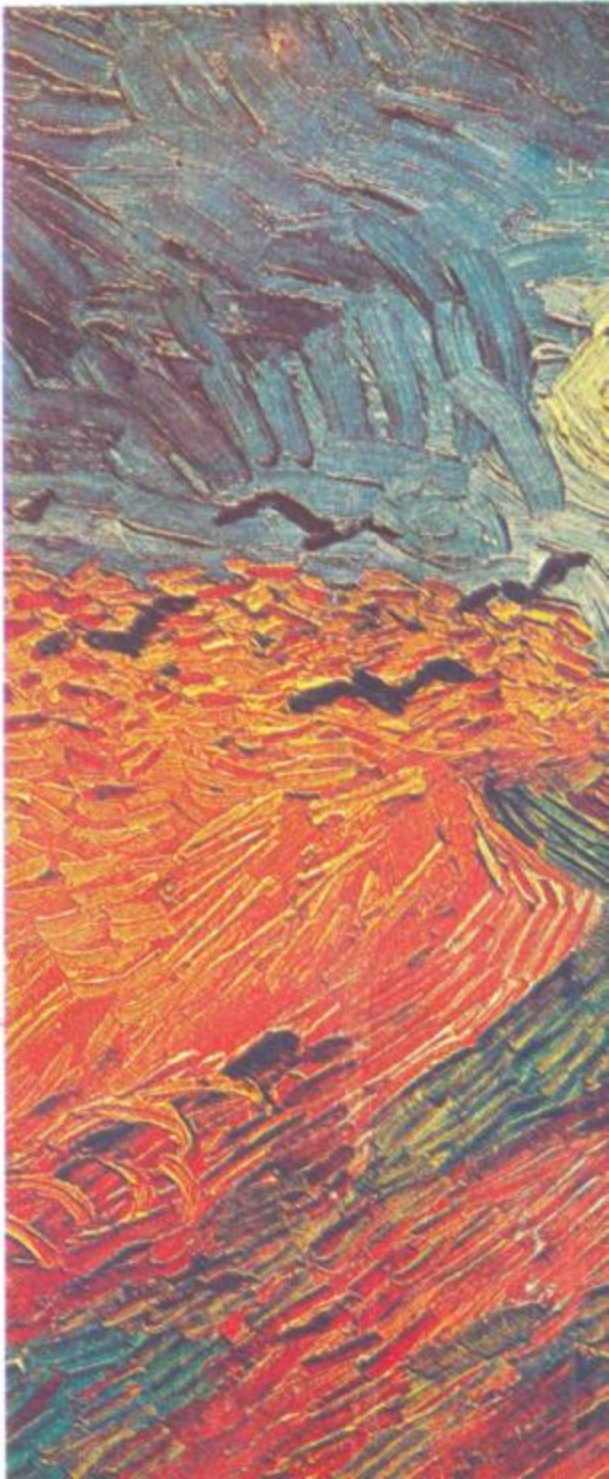
كان جوخ قد ادرك ان نفسه تهفو الى شيء  
اخر يصرخ في اعماقه ويلح عليه .. ان  
ايقاعات الطبيعة تسرى في وجدانه مسري الدم  
في العروق .. والحياء من حوله تتحول الى  
امواج من الالوان .. فيها رقة المبدع الخالق في  
التشكيل والابداع .. ويبدأ جوخ البداية  
الحقيقية لاي فنان .. ان يعرف .. ليس فقط في







- فان جوخ يريشته ، ويعده أصبح رسم  
صورة الفنان لنفسه رمزا لرؤيته لعصره ،  
كما ترى واحدة من أهم لوحاته وحديث  
تظهر ألوانه القديمة ومشاعره الحادة التي  
يسقطها مع الطبيعة .





التي تصل الى حد العراك بينه وبين جوجان وكثيرا ما اراد جوجان الرحيل بعيدا عن ذلك الطفل الصاحب .. الا ان جوج كان يتحول فجأة الى حمل وديع .. وتنقلب شخصيته الملتزمة الى رقة وعدوية فتجده يسعى الى صديقة متوسلا راجيا اياه ان لا يتركه وحيدا .. لقد كانت هذه هي ملامح الشخصية التركيبية التي كانت تغوص داخل فان جوج .. ومن طرائف ما يحكى عن جوج انه قطع اذنه في مرة من المرات لكي يهديها تذكارا الى فتاة كان يحبها. عندما قررت الفتاة الرحيل .. شيء غريب !

### ● ● حياة بائسة ..

كان جوج قد عانى خلال حياته من امراض عصبية عديدة ربما تكون تربيته المتزمنة وروح العنف والمجادلة التي يتسم به طبعه .. وراء هذه الامراض .. فقد كان جوج يعاني من الصرع والهوس والهذيان وتقول الروايات انه انتحر عندما اطلق النار على نفسه في سنة ١٨٩٠ لينهي بذلك حياة شقية بائسة عاشها وهو يترنح من الم الى الم ومن حزن الى حزن .. ولكن الى أي مدى كانت هذه الروايات صحيحة ؟ .. او نتساءل بشكل اخر هل مات جوج حقا بسم مادة الديجتاليس ؟ .. تقول الدراسة التي قدمتها الدكتور / فينا سبيلر من كاليفورنيا الى اكااديمية علوم الطب الشرعي الامريكي .. نعم .. لقد مات مسموما .. كيف ؟ ..

### ● ● ادلة تؤكد موته بالسم .

يقول لنا الطب الشرعي .. ان الانسان الذي يتسم بجرعات متزايدة من عقار الديجتاليس يعاني اضافة الى اضطرابات الجهاز الهضمي والدوري وعدم الانتظام في عمل القلب .. اضافة الى كل ذلك يعاني من جملة اعراض عصبية في آلام تعم اجزاء الجسم .. ايضا يعاني من اهتزاز في عضو الابصار ( Blussed vision ) واخيرا الازدواج البصري .. اى

الرؤية المزدوجة للاشياء ( Diplobia .. هذا ما يقوله الطب الشرعي .. اذن ما هي ادلة الدكتور فينا سبيلر على تسمم فان جوج بالديجتاليس .. ؟ انها تقول ان آثار هذا التسمم قد ظهرت على جوج خلال السنتين الاخيرتين من حياته .. ومن المعروف ان الديجتاليس يوزع نفسه على خلايا المخ وبالتالي يؤثر على عضو الابصار .. كما اسلفنا القول .. تستطرد الدكتور فينا سبيلر فتقول ان ذلك يسفر عن رؤيه المريض للونين رئيسيين متغلبين على بقية الالوان هما الاخضر والاصفر . وقد لاحظت بدھشة شديدة - الكلام للدكتور فينا - ان اللوحات التي رسمها جوج خلال العامين الاخيرين من حياته اي بداية من سنة ١٨٨٨ قد اوضحت سيطرة اللون الاصفر بصورة تامة كما انه استعمل هذا اللون بشكل رمزي اكثر منه تصويريا .. ثم تلقى الدكتور « فينا » مفاجأه تؤكد بها ما وصلت اليه فتقول بل ان جوج نفسه اورد الدليل على تسممه فقد رسم عدة لوحات لطبيه وكل لوحة منها تحتوي على رسم زهرة كف الثعلب .. وهي الزهرة التي يستخرج منها عقار الديجتاليس .. وكأنه اراد بذلك ان يعترف عن قاتله قبل ان يرحل ..

حقيقة ان الدهشة لتعقد لساننا وهناك بين صفحات التاريخ المطوية كثير جدا من الاشياء المستورة التي لا تزال مغلفة بغلاف رقيق ولا مع لم يكشف عنه بعد فابن الحقيقة اذن ؟ ..

ان فنان فان جوج الذي كانت حياته انشودة مأساوية عزفها على اوتار طبيعته المرهفة واحساسه الرقيق قد آلت الا ان تنتهي ايضا غامضة لم تحل من صخب يثير الحيرة حينا ويثير الحزن حينا آخر .. وعلينا ان نسجل كل يوم دليلا جديدا على عجز وعينا وعلى ادراك مشلول عاجز وان نعترف في وضوح ان الحقائق الكامنة في بواطن الاشياء تتزلق او تنفلت من بين ايدينا مولية بعيدا وهي تسخر من عقولنا ولسوف نظل ابدا نلث وراء الحقيقة دون جدوي .. وهذا هو قدرنا . □

It was my vision of the new world  
get into a mass of figures and conversation  
as you can see the landscape of the world  
as it is I hope



... I hope I can see the new world  
as it is I hope I can see the new world  
as it is I hope I can see the new world  
as it is I hope I can see the new world

● صفحة من الرسالة رقم ٣٣٩ التي كتبها  
فان جوخ الى شقيقه ثيو ١٨٨٣ .

● ... « اننا نحيا في الربع  
الاخير من قرن سينتهي بشوة  
عظيمة . ولكن ، حتى ولو  
افترضنا ان كلانا سيبري بواردها  
في ايامنا الاخيرة ، الا اننا لن  
ندرك بالتأكيد اجمال ايامها ذات  
الهواء النقي والمجددة للمجتمع  
عموما بعد الاعاصير العارمة .

المهم هو ألا نهمل زيف  
عصرنا ... وأن نقول لانفسنا :  
اننا نحيا في قلب الالم لكن  
الاجيال القادمة ستتفلس بحرية  
أكبر .

● « زولا وآل غونكور .. تور  
غيتيف ودويه . إنهم جميعا ، وهم  
محققون ، يتجنبون التنبؤ  
بطوباويات ويميلون الى التشاؤم  
وذلك لأننا ، لو قمنا بتحليل ،  
لرأينا مآهوه مروع : كيف  
يحفزون الثورات في قرنا هذا ،  
حتى تلك التي كانت نبيلة . »

● « ثيو : أنا لست رسام  
مناظر . عندما اصور منظرا أضع  
في داخله دوما أثرا لانسان . .  
فانسان يحجب أمرا لا يستطيع  
اخراجها الى النور . . .  
أود تنفيذ رسوم تصفع بعض  
الناس .. غدت يداي بيضاء  
للغاية ولانتناسبان ذوقى .  
ولكن ، ماذا يمكنني أن أفعل ؟  
سأعود الى الحقول ولايمحي اذا  
احترقت فيها . . . مرسوم  
فتى ، في غمرة النشاط . ليس  
ذلك المرسوم الصوفي الغامض ،  
ولما مرسوم يمد جذوره في قلب  
الحياة نفسها . « يجب الاصغاء  
الى الطبيعة وليس الى أفواء  
المصورين . »

● « ... ما أحسن شخصيات  
« ميليه » يبدو عنده القروي وكأنه  
صور بالشراب الذي  
يزرعه » . . . « انني أسألك :  
هل تعرف في المدرسة الهولندية  
القديمة رجلا واحدا يعمل  
منجلا ؟ مزارعا واحدا ؟

في اللوحات القديمة الرجال  
لا يعملون .  
● « أكرر ، ان تمثل الفلاح  
خلال عمله هو بخلاصته شكل  
حديث . انه جوهر الفن  
الحديث . وهذا مالم يفعله  
الأغريق ولا فنانو النهضة ولا  
قدماء الهولنديين . »

● « الناس يحدون أنفسهم اكثر  
الاحيان عاجزين عن القيام  
بشيء ، فهم سجناء قفس  
مروع . رهيب ، رهيب جدا .

● « رهيب هو مشهد تلك  
المناجم السوداء الهابطة الى أعماق  
تبلغ الثلاثمائة متر حيث يعمل  
اناس جديرون بكل الاهتمام  
واللطف . عامل الفحم نوع  
خاص في يوريناج : لا وجود  
للنهار لديه ؛ ولا يلتقي بالشمس  
سوى يوم الأحد . يعمل بمشقة  
على ضوء قنديل شاحب النور في  
نفق ضيق متكوراً على نفسه  
وأحيانا مضطراً الى الزحف ،  
ليخضع من رحم الأرض هذه المادة  
التي نعرف جيداً مختلف  
وظائفها ، يعمل باختصار ،  
وسط ألف من المخاطر  
المحدقة . »

... هذا المنجم سمعة  
سيئة . . انه مكان كتيب وكل  
ما يجاوره يبدو للنظرة الاولى شاحبا  
وجنائزيا . »

● « شاهدت في رحلتى قرى  
النساجين . ان عمال الفحم  
والنسيج فئة تمتاز عن بقية  
الكساحدين والحرفيين وأنا أميل  
اليهم ، وسأكون سعيدا لو  
استطعت رسمهم يوماً ما ،  
لاخرج أولئك المجهولين الى  
النور . . الفقر يمنع بزوغ  
الروح . . انتظر ، فقد تجد فيه  
فتانا جادا . .

... الطريق ضيقة ، الباب  
ضيق وقلة هم الذين يجدونه . »

● نقلت بتصرف قليل من كتاب  
« عزيزي ثيو » مختارات من  
رسائل فنان فان جوخ الى شقيقه  
ثيو ترجمة عاصم الباشا .



لقطات من مركز الكمبيوتر في جامعة الكويت ، وهو الخطوة الأولى في طريق تعميم الكمبيوتر في المدارس ، وهناك لجنة خاصة لبحث المشروع ، وعندما يتم تنفيذه تصبح الكويت أول بلد عربي يدخل الكمبيوتر في العملية التعليمية .





في البيت وفي المدرسة

# نحن .. وثورة الكمبيوتر!

بقلم : الدكتور عبد اللطيف ابو السعود

أحدث الكمبيوتر ثورة من لون جديد ، ان هذا الجهاز الصغير دخل حياتنا فجأة وبلا مقدمات . كيف استطاع أن يؤثر فينا وعلينا ؟ ما هي النتائج التي سوف تترتب على هذه الثورة ؟





- كيف يمكن للمدرسين أن يتعلموا المزيد عن أجهزة الكمبيوتر ؟

كل هذه الاسئلة ، وغيرها ، تعكس حاجة المدرسين الى معرفة المزيد عن أجهزة الكمبيوتر ، وطريقة استخدامها ، وما يمكن لهذه الأجهزة أن تقوم به ، وما هي التأثيرات التي يمكن أن يؤدي إليها وجود هذه الأجهزة في حجرة الدراسة على التلاميذ وعلى المدرسين .

وفي خلال الاعوام القليلة التي ظهرت فيها أجهزة الميكروكمبيوتر في الأسواق وأدخلت في المدارس ، ازداد الاهتمام الى درجة كبيرة ، بالمعدات الفيزيائية اللازمة لاستخدام الكمبيوتر ( المكون الصلب ) ، والبرامج والتعليمات التي تبين للكمبيوتر ما يجب عليه أن يعمل ( المكون اللين ) .

الا أن نشر المعلومات عن تركيب أجهزة الميكروكمبيوتر وقدراتها ، والتدريب على استخدام تلك الأجهزة ، والتأمين اللازم لاكتساب المهارات المطلوبة ، كل هذا قد تأخر عن تطوير الكمبيوتر وتسويقه .

ويمكن أن يكون الكمبيوتر مساعدا عظيم الفائدة في تقديم المعلومات الى التلاميذ عن موضوع معين ، واختبار فهم التلاميذ للدروس التي أعطيت لهم ، ومدهم بالخبرة في الفهم التحليلي ، وحل المسائل ، وتقديم البيانات للتلاميذ عما يبذلون من جهد ، أثناء تقدمهم في الدراسة .

هذه الخدمات تسمح للمدرسين باستخدام وقتهم بطرق أخرى ، ومدهم بالمعلومات المفيدة عن مدى تقدم التلاميذ في الدراسة .

وبينما يفكر المدرسون في نوع الخبرات التعليمية التي يحتاج إليها التلاميذ سوف يكون في إمكانهم استخدام طرق التغذية اللفية بواسطة الكمبيوتر في التشخيص وتوجيه الصغار الى

إذا صحت التوقعات الحالية ، فإنه ينتظر أن يكون في كل فصل من فصول المدرسة - أي مدرسة - في المستقبل القريب ، جهاز كمبيوتر صغير ، او ميكروكمبيوتر .

وسوف تستخدم هذه الأجهزة كمناضد وسبورات ، وكذلك يستخدمها التلاميذ لاختبار قدراتهم على القراءة ، وحل المسائل الرياضية ، وصقل مهاراتهم الكتابية . وسوف يكون التعليم ، ومعالجة النصوص ، والأجهزة الحاسبة ، بواسطة الكمبيوتر ، كمقررات دراسية .

ان عدد أجهزة الميكروكمبيوتر التي توجد اليوم في حجرات الدراسة ، في المدارس الامريكية ، يدل على أن استخدام الميكروكمبيوتر في تلك المدارس قد ازداد بطريقة درامية .

وقد اجرت احدى الهيئات بولاية كونكتيكت دراسة حديثة ، يبين منها أن عدد المدارس الامريكية التي تستخدم هذه الأجهزة قد ازداد بمقدار يزيد عن ستين في المائة في العام الماضي . وفي نفس الوقت ، تزداد مبيعات أجهزة الكمبيوتر المنزلي ، بحيث ينتظر أن يكون الكمبيوتر متاحا لبعض التلاميذ في المدرسة وفي البيت .

### المدرسون يتساءلون

أدى ادخال أجهزة الميكروكمبيوتر الى حجرات الدراسة ، الى عديد من الاستفسارات من جانب المدرسين منها ما يلي :

- ما هي مزايا وجود جهاز الكمبيوتر في حجرة الدراسة ؟

- هل تساعد أجهزة الكمبيوتر الصغار على التعلم ؟



● نحن .. وثورة الكمبيوتر !

التي يجب عليهم ان يتعلموها ، أو يمهد لها ، أو يكرر لهم دروسها .

وبالرغم من ان برامج الكمبيوتر ليست متاحة ، بعد ، لكل مادة دراسية ، لاشباع حاجات التلاميذ ، في جميع مستويات الدراسة ، فانه يجري حاليا اعداد برامج عديدة للكمبيوتر ، بحيث يصبح متاحا في المستقبل القريب ، مدى واسع من الخيارات .

ومن المزايا التي يمكن جني ثمارها عن طريق التعليم بمساعدة الكمبيوتر ، هي أنه يمكن للتلاميذ أن يتابعوا أثناء تقدمهم في دراسة المواد الدراسية المختلفة ذلك أن الكمبيوتر يسمح للتلاميذ بالتقدم في التعليم حسب سرعتهم الخاصة ، وتكرار الاجزاء التي لم يفهموها ، وحذف الاجزاء التي يشعرون بمعرفتها جيدا .

وبمرور الوقت ، قد تؤدي نفس برامج الكمبيوتر الى ايجاد تكامل بين التعليم بمساعدة الكمبيوتر ، والتغذية الخلفية . هذا التكامل متاح اليوم بصورة محدودة ، ولكن من المحتمل ان يصبح اكثر شيوعا ، مع استمرار تطوير برامج الكمبيوتر اللازمة للتعليم بمساعدة الكمبيوتر ، وعندما تعبر المدارس عن احتياجاتها بطريقة أكثر وضوحا .

وفي مستقبل الأيام ، سوف يصبح التعليم الفردي أمراً ممكناً ، عندما يتمكن التلاميذ من التقدم في الدراسة حسب سرعتهم الخاصة ، عن طريق الدروس بمساعدة الكمبيوتر ، التي تناسب مستوياتهم ومقدراتهم .

### استخدامات أخرى للكمبيوتر في المدرسة

وهناك طريقة أخرى يمكن للتلاميذ أن

برامج الكمبيوتر التي تناسب مستوياتهم ، وتقدير الوقت المناسب للتحويل الى نوع آخر من النشاط .

وسوف يعطى الكمبيوتر للمدرسين مؤشرا عن الدروس التي يجب اعادة تدريسها وعما يجب تدريسه للتلاميذ بعد ذلك .

### التعليم بمساعدة الكمبيوتر

ان التعليم بمساعدة الكمبيوتر هو احدى الطرق التي يمكن بها استخدام أجهزة الميكروكمبيوتر في حجرة الدراسة ، اذ يمكن لهذه الاجهزة تقديم هذا النوع من التعليم ، في أي مادة دراسية ، تتوفر في المدرسة برامج الكمبيوتر الخاصة بها .

والكثير من برامج الكمبيوتر التي تستخدم اليوم في حجرات الدراسة ، تقع في ثلاث مجموعات : التمرين والتدريب ، والاستئلة ، واستخدام أساليب المحاكاة . وهناك أنواع أخرى تشمل البرامج الخاصة بحل المسائل ، وألعاب الكمبيوتر .

ويمكن تعريف الانواع الرئيسية الثلاثة كما يلي :

برامج التمرين والتدريب : وهي تمهيد التلميذ بفرصة لتحسين المهارات التي تعلمها ، مثل الجمع ، وبناء الكلمات .

برامج الاستئلة : وهي تقدم مجموعة من المعلومات ، ومعها أسئلة عنها .

برامج المحاكاة : وهي تصف وضعاً او حادثه ، وتطلب من التلميذ أن يلعب دوراً في الموضوع ، وأن يختار الطريق التي يجب ان تجري بها الاحداث .

وعن طريق اختيار برامج الكمبيوتر المناسبة ، يمكن للمدرس أن يقدم للتلاميذ المواد



الكمبيوتر عن طريق اتباع هذه التعليمات ، وهو نوع من المهارات التي يقدرها المدرسون والآباء حتى قدرها .

ومهما كانت الطريقة التي يستخدم بها الميكروكمبيوتر في حجرات الدراسة ، فإن الهدف واحد ، ألا وهو مساعدة التلاميذ على التعليم بطريق أكثر فعالية وتأثيراً .

### هل يساعد الكمبيوتر على التعلم ؟

لهذا السؤال أهمية خاصة عند المدرسين . ولقد أجريت البحوث على تأثير استخدام نظم الكمبيوتر الكبيرة على التلاميذ ، إلا أن أجهزة الميكروكمبيوتر ما زالت حديثة العهد بدرجة لم تسمح بإتمام البحوث الجارية لدراسة مدى تأثيرها على تعليم التلاميذ .

وجدير بالذكر أن الدراسات التي أجريت على التلاميذ الذين يستخدمون نظم الكمبيوتر الكبيرة ( مثل بلاتو ، وهو أحد النظم الأولى التي طورت في جامعة إلينوى الأمريكية ) قد بينت أن تلاميذ المرحلة الابتدائية ، والتلاميذ في المراحل العليا قد تقدموا في الرياضيات ، عند استخدام طريقة التعليم بمساعدة الكمبيوتر .

إن مشروعات البحوث على تأثير الميكروكمبيوتر على التعليم ، ما زالت جارية في كثير من الجامعات ، وفي بعض المدارس ، في أنحاء الولايات المتحدة ، إلا أن البيانات ما زالت تتجمع ، كما بدأت التقارير الأولية في الظهور .

وقد قام بعض المهتمين بالموضوع ، بالتحدث مع بعض المدرسين الذين يستخدمون أجهزة الميكروكمبيوتر في فصولهم . كما قاموا بزيارات لبعض هذه الفصول ، ولمعالم الكمبيوتر .

وخرجوا من ذلك كله بمعلومات إضافية عن تأثير الكمبيوتر على التلاميذ .

ولعل الملاحظة التي جاءت في معظم التقارير المقدمة ، هي أن التلاميذ متحمسون لاستخدام

يستخدموها بها الكمبيوتر ألا وهي عمل برامج الكمبيوتر بلغة من لغاته ، مثل لغة بيزيك ، ولغة باسكال ، ولغة لوجو .

واليوم نجد أن لغة بيزيك تدرس أكثر من غيرها في كثير من المدارس إلا أن لغة باسكال تستخدم في بعض الفصول الدراسية ، أما لغة لوجو ، فهي ليست لغة جديدة ، ولكن بدأ مؤخرًا استخدامها على نطاق واسع .

قام بتطوير لغة لوجو الأستاذ ( سيمور بابر ) الذي يعمل في معهد ماساتشوستس للتكنولوجيا بأمريكا وتسمح لغة لوجو للتلاميذ بتحكم أشكال معينة ، على شاشة الكمبيوتر استجابة لتوجيهات التلميذ . وباستخدام لغة لوجو ، يمكن للتلاميذ تخليق تصميمات وأشكال عديدة متقنة . ويرى بعض المتحمسين لهذه اللغة ، أن عمل برامج الكمبيوتر يمكن التلاميذ من الوصول إلى مفاهيم لم يكن ينتظر منهم أن يصلوا إليها كما يبدو أنها تضيف إلى تطور وتوسيع إدراك التلاميذ .

كما يمكن استخدام أجهزة الكمبيوتر ، في حجرات الدراسة ، لمعالجة النصوص ، وهناك برنامج يمكن التلاميذ من كتابة موضوعاتهم ومراجعتها ، وإدخال تحسينات عليها كما يمكن استخدام هذا البرنامج في عمل مذكرة لكل تلميذ ، يضيف فيها ما يشاء ، مثل موضوعات لمجلة المدرسة ، أو أشعار ، أو واجبات عليه أن يستذكرها .

وبالرغم من أن هذا لم يصبح ممكناً بعد ، فإنه بمرور الوقت ، سوف يكون في إمكان الأطفال الصغار الذين لا يستطيعون القراءة ، أن يتفاعلوا مع الكمبيوتر عن طريق الكلام ، ذلك أنه يجري حالياً تطوير التكنولوجيا التي سوف تمكن الناس من الاتصال بأجهزة الكمبيوتر ، عن طريق الكلام ، بدلاً من الضرب على لوحة المفاتيح ، أو بطريقة أخرى .

واليوم نجد أن الأطفال الصغار يمكنهم الاستماع إلى التعليمات المسجلة ، والتفاعل مع



إحدى الفتيات العربيات تعمل في مركز الكمبيوتر .

لتلك المسائل او الاسئلة التي يسعون للاجابة عنها .

واذا كان التلاميذ يقومون بعمل برامج للكمبيوتر ، فانه يمكنهم العمل بمثابة نشاط حتى تقوم هذه البرامج بعملها بنجاح . ولم تتجمع جميع نتائج البحوث الجارية حتى اليوم .

ولكن يبدو أن الاجابة هي بالاجاب على التساؤل المطروح : هل يتعلم التلاميذ باستخدام الكمبيوتر ؟

اذا أردنا أن نستخدم أجهزة الكمبيوتر في حجرات الدراسة بطريقة فعالة ، فان الخطوة الاولى لتحقيق ذلك هي تدريب المدرسين على فهم الطريقة التي تعمل بها هذه الاجهزة ، وطريقة استخدام تلك الاجهزة .

### كيف يمكن للمدرسين أن يتعلموا المزيد عن الكمبيوتر ؟

ان تعليم المدرسين تشغيل أجهزة الكمبيوتر واستخدامها ، وعيشة الفرص لهم لاكتساب الخبرة في استخدام هذه الاجهزة ، كل ذلك قد تم اعتباره مؤخرا من الاحتياجات الاساسية اللازمة لتطبيق نظام التعليم بمساعدة

أجهزة الكمبيوتر ، يستوى في ذلك محاولة حل التمارين البسيطة والتمارين التدريبية ، أو عمل طرق للمحاكاة أكثر تعقيدا ، أو تعلم عمل برامج للكمبيوتر .

وهناك دلائل على أن التلاميذ قد أصبحوا يتعلمون المواد الدراسية في وقت أقصر ، عند استخدام الميكروكمبيوتر .

وتدل التقارير غير الرسمية ، على أنه عندما تكون برامج الكمبيوتر مصممة بعناية ، لتعليم مادة معينة ، وعندما يكون المدرس على علم باستخدام الكمبيوتر فان استخدام التلاميذ للكمبيوتر يكمل عمل المدرس ، ويسهم في تقدم العملية التعليمية .

ويتيح الميكروكمبيوتر للتلاميذ فرصة التدريب على اكتساب المهارات ، والتسابق مع بعضهم البعض أثناء التعلم ، وإعادة الدروس اذا ما احتاجوا الى ذلك ، والتقدم الى المستوى التالي من حيث الصعوبة ، اذا توفرت برامج الكمبيوتر المناسبة .

ويضيف المدرسون ان تعامل التلاميذ مع أجهزة الكمبيوتر يعطيهم شعورا بتحكمهم في عملية التعليم ، وقد يكون مفيدا في تقديرهم لذاتهم أثناء دراستهم لموضوع معين الى أن ينجحوا في الوصول الى الاجابات الصحيحة ،



والى أن يصبح التدريب على استخدام الكمبيوتر متاحاً بصورة أوسع ، نجد أن كثيراً من المدرسين يلجأون الى وسائل غير رسمية للامام بالكمبيوتر ، واستخدامه في التعليم .

كذلك يمكن للمدرسين أن يبدأوا برنامجهم التدريبي الخاص ، عن طريق قراءة الكتب المتخصصة ، وحضور الدورات التدريبية ، وزيادة محلات بيع أجهزة الكمبيوتر وزيادة الفصول المدرسية التي يستخدم فيها التلاميذ أجهزة الكمبيوتر .

ويبقى التحقق من قيمة أجهزة الكمبيوتر في حجرة الدراسة .

الا أن المدرسين ذوي النشاط الملحوظ في مهنة التدريس ، أمامهم اليوم فرصة فريدة للمساعدة في تشكيل الطريقة التي يمكن بها تكامل أجهزة الكمبيوتر في الخبرات التعليمية ، الا أن الصعاب التي تواجه هذا المشروع الرائد ، يجب ألا تقف حجر عثرة في سبيل استخدام الكمبيوتر في المساعدة على تعليم الصغار .

### نحن وثورة الكمبيوتر

يجب علينا أن نستعد لاستقبال هذه الثورة القادمة ، يمكننا أن نبدأ فوراً بالاستفادة من التعليم بمساعدة الكمبيوتر في تعليم اللغة الانجليزية مثلاً باستخدام برامج مستوردة ، كما يجب على المدرسين دراسة طرق اعداد هذه البرامج ، حتى يتمكنوا من اعداد برامج خاصة ، تناسب مقرراتنا الخاصة ، في المواد الدراسية المختلفة .

ويمكننا في نفس الوقت أن نبدأ حملة واسعة للتدريب على لغة البيزيك ( أسهل لغات الكمبيوتر ) ، واستخدامها في اعداد برامج الكمبيوتر ، على أن تشارك في هذه الحملة المدارس والنوادي ووسائل الاعلام ، حتى نتمكن من اللحاق بعصر الكمبيوتر في المستقبل القريب .

الكمبيوتر ، الا أن الكثير من المدرسين ينظرون الى أجهزة الكمبيوتر نظرة الشك في فائدتها في العملية التعليمية ، فنجدهم يتساءلون : أليس هذا صفحة من كتاب على شاشة جهاز ؟

وهم يخشون ان يكون الجهاز هشاً ، سهل الكسر ، لذلك نسمع من يسأل : هل يتكسر الجهاز اذا ضغط شخص على زر آخر ، بدلا من ذلك الذي يجب الضغط عليه ؟

وتراهم يخشون الا يتمكنوا من تعلم استخدام هذه الاجهزة .

لذلك نجدهم محاصرين بين الخشية من ألا يتمكن التلاميذ من تعلم استخدام أجهزة الكمبيوتر ، وبين شعورهم الشخصي بالقلق ! وهم قد يشاركون التلاميذ أو قد لا يشاركونهم الحماس والاهتمام باستخدام الكمبيوتر كما أنهم قد يكونون متخوفين من أن يكون التغيير بهدف التغيير فحسب ، وقد تبين الايام أن الاثارة التي ولدتها أجهزة الكمبيوتر لم تكن سوى تجربة علمية أخرى . ولكن يمكن للتدريب والخبرة العملية مساعدة المدرسين على الشعور براحة أكبر ، فيما يختص باستخدام أجهزة الكمبيوتر ، وثقة أكبر في امكان اصدار أحكام سليمة فيما يتعلق بتجربة الاستعانة بالكمبيوتر في العملية التعليمية .

### تدريب المدرسين

#### على استخدام الكمبيوتر :

وفي أمريكا يجري تدريب المدرسين على استخدام الكمبيوتر بعدة طرق ، بعض المناطق المدرسية تقدم تدريباً رسمياً خلال ايام العمل ، أو في دورات دراسية خاصة ، كما يمكن تنظيم برامج قصيرة للأفراد أو الجماعات ، من خلال الكليات ، أو الوكالات التعليمية ، أو الاتحادات المهنية ، كما بدأت المؤتمرات التعليمية في تنظيم جلسات معلومات عن أجهزة الكمبيوتر .

○ في مقدمة قصيرة كتبها السيد ثانات خومان أحد وزراء الخارجية التايلاندية السابقين لمجموعة « حكايات وأساطير من تايلاند » وهو كتاب أصدرته السيدة كازيم سيبو نوانغ أستاذة الأدب الفرنسي في جامعة شولا لونكورن ، وفيه عتاب مر على إهمال الغرب الأدب الشرقية ، ويضرب على ذلك مثلا « رابندراناث طاغور » ، شاعر الهند الأكبر الذي ظل مجهولا في الغرب الى أن ظفر بجائزة نوبل للاداب في مطلع هذا القرن ، والى أن قررت البونسكو مؤخرا طبع ترجمات أعماله . ومثل هذا الإهمال لقيه - قبل جائزة نوبل - الأديب الياباني الكبير ياسوناري كاواياتا وغير هذين كثير .

لذلك فإن الوزير أثني فيها تبقى من مقدمته على السيدة سيبو نوانغ لما بذلته من جهد لتعريف القارئ الأوروبي ببعض جوانب الأدب التايلاندي . والكتاب جميعه قيم ، حسن الترجمة ، طلي الأسلوب . وقد حملنا ذلك كله على إشراك القارئ العربي في الاستمتاع ببعض حكاياته . وهذه هي الحكاية .

# الغبار الفضي

ترجمة : حسيب كيالي

الشيخ تلميذه الفتى في أبحاثه . وممرت السنون . . . وغدا الفتى متعلما ولكنه كان يرفض الرجوع الى البيت لمساعدة أبويه ، ولم يكن الراهب الشيخ مطمئن الفؤاد لذلك ، لأن على الابن أن يعين والديه ، ولا يألو جهدا في أن يتيح لها التمتع بشيخوخة وادعة ، يموتان بعدها قريري العين حسنا ختامهما . وظل الراهب الشيخ يلح على الفتى أن يقفل راجعا إلى بيت والديه حتى أقنعه . ولكن الفتى لم يكد يصل الى القرية حتى أغلق على نفسه باب غرفته وعاد ينقطع الى بحوثه الخفية . وأحزن ذلك الأبوين اللذين كانا قد بلغا من الكبر عتيا ، ولم يتبق لها غير عظم موهون لايسعفهما في زراعة أرضهما ، فبارت زراعتهما فازدادا حزنا ، وبما وجهيهما

يحكى أن مزارعا كان يسكن غير بعيد من العاصمة ، ويعمل طوال ساعات مديدة ليكسب قليلا من المال يقيم أوده . لذلك لما جاء ابنه بعث به الى معبد من معابد العاصمة ليكون تلميذا لأحد الرهبان يعلمه القراءة والكتابة حتى تكون له حياة خيرا من حياته العسيرة . وظهرت على الفتى أمارات النجابة والذكاء . وسر الراهب الشيخ منه سرورا عظيما ، وعلاوة على القراءة والكتابة ، علمه أشياء أخرى كان يعرفها ، من ضمنها السيمياء<sup>(١)</sup> ، التي كانت تلك الأيام لغزا كبيرا في المناطق المتخلفة . فقد كان الراهب يهوى في عزلته ، قلب النحاس الى ذهب ، ولما كانت ثقته بتلميذه الفتى وذكائه وكتمانه السر عظيمة ، فقد أشرك الراهب

(١) السيمياء غير الكيمياء لأن تلك تهتم بقلب المعادن الخسيسة الى ثمينة .

واقترحنا العقبة التي جعلت أبحاثنا حتى الآن  
عقيمة »

وتحاور المعلم والتلميذ في ذلك ساعات  
طويلة ، وقطعا أوراقا أخرى من شجيرة الموز  
فحصاها بصبر . وبعد أيام وأيام تلازما فيها ،  
انتهيا الى قرار عظيم : « أن يزرعا الموز ليحصل  
على رطل من الغبار الفضي » . ولما عاد الفتى الى  
البيت أحاط الأمر بمنتهى السرية ، ولكنه أحاط  
زوجته علما بقراره إقامة مزرعة كبيرة للموز ،  
وأخذ رأيها في ذلك فانبهرت للفكرة وأطالت  
تمتته عليها ، وذهب الزوجان يعلنان على  
الأبوين رغبتها ، فسر هذان سرورا كبيرا  
وأسهم كل واحد في مد يد العون للزوجين  
الفتين لغرس الموز . وسرعان ما بدأ العمل  
حاملا البهجة الى الجميع . وبدأ الفتى منجذبا  
الى العمل في الأرض للمرة الأولى في حياته ،  
فراح يساعد العمال في غرس الشتلات الصغيرة  
وسقايتها أعظم سقاية ، والسهر على تنظيف ما  
حوله وإزالة الأعشاب الضارة . كنت تراه كل  
يوم يزرع ويعني بالغرس الوليد . ولم يمض شهر  
حتى تسرعرت الأغراس بقوة ، ولم تلبث  
الأوراق أن تكاثرت بغزارة ، فكان فنانا يقطعها  
مع الفجر ، وقبل أن يستيقظ أهل المنزل ،  
ويحملها الى غرفته حيث يجمع الغبار الفضي عنها  
بحرص وعناية ، من غير أن يسوح بسره  
لأحد . . . بيد أنه تبين له وهو قلق ، أنه لم يكن  
قادرا على أن يجمع غير كمية قليلة جدا من هذا  
الغبار في كل حل من هذه الأوراق الجميلة . اذن  
لم يكن أمامه الا أن يضاعف الغرس .

\*\*\*

وفيا كان الزوج غارقا في أبحاثه ، يجمع  
الغبار الفضي ويرمي أوراق الموز المتبقية ، لم تبق  
الزوجة الصبية دون عمل ، كانت تقطع الأوراق  
شرائح وتنشها وتدرجها عصائب تبيعها  
للتجار . وأما الأوراق الطرية فللغف التبغ ،

شطر الراهب الشيخ يستنصحه . ولكن الفتى  
لم يشته شيئا عن متابعة أبحاثه . وليكون مطمئن  
البال بعض الاطمئنان ، قادرا على متابعة هذه  
الأبحاث الأثيرة على قلبه ، ارتضى الزواج من  
ابنة تاجر ثرى كان جار الأسرة ، ولكنه لم يكف  
عن حبس نفسه في غرفته والانكباب على أبحاثه  
السرية . وتقدمت السن بالأبوين ومع تقدمهما  
فيها ازداد قلقهما ، وطفقا يتهمان ابنهما بالتبطل  
والعقوق ، لأن عليه ان يعمل في الزراعة حتى  
لا يذهب هباء ما بدأه أبوه منذ زمن طويل يشق  
النفس وعرق الجبين . ورأى الراهب الشيخ  
تلميذه الفتى يزداد توحلا في الدوامة التي ساقه  
اليها هو نفسه فأخذ يتندم على تعليمه . وتفكر  
طويلا في السبل الكفيلة بإعادة الفتى الى مواجهة  
الواقع الحى . وبعد ليال طوال من التفكير  
والتأمل ، خيل الى الراهب انه اهتدى الى الحل  
فدعا اليه الشاب وكلمه قائلا :

- يا بني ، أصغ الى جيدا فأنا أحمل لك حالا  
طيبا وهاك ما حدث لى : الليلة الماضية في المزرع  
الآخر من الليل ، ظهر لى ناسك شيخ مجمل  
بالبياض من فرقه الى قدمه وقال لى : « أنت فى  
حاجة الى رطل من الغبار الفضى » ولم أفهم تماما  
ما أراد ان يقوله لى ، فانحنيت على قدميه متوسلا  
إليه أن يوضح لى معنى قوله ذاك ، ولكنه لاذ  
بالصمت ، ومع ذلك ، قبل ان يخفى سدد  
أصبعه نحو هذه النافذة هناك ، ولما ملمت شعث  
نفسى نظرت من النافذة المفتوحة . كان الفجر  
قد تنفس فلم أر الا شجيرة موز تتأرجح تحت  
المطر ، ذهبت أنفحص هذه الشجيرة فلم أر فيها  
ما هو خارق ، كان الجذع مخروما ولكن هذا أيضا  
لا يشير الاهتمام على نحو خاص . وفكرت  
طويلا بما حدث لى . ولم تمطر السماء هذا الصباح  
فذهبت أنظر تلك الشجيرة ، وقطعت الأوراق  
وتفحصتها عن كثب وإذا أنا أرى على الوريقات  
الصغيرات التى لما يمسهما الندى طبقة ، رقيقة  
من الغبار الفضى . وهكذا فقد انزاح لنا السر



ويجاوره في أبحاثه المفضلة . ولم يقل الراهب شيئا ، ولكنه شجع تلميذه على جمع المزيد من الغبار الفضي ، لأنه على الرغم من جهوده الكبيرة ، كان بعيدا عن جمع رطل كامل منه . وأخذ الفتى يعمل الفكر ، وقد زاده تقدمه في السن حكمة ورشادا ، ان أبحاثه قد لا تؤدي الى نتيجة ، وان الزراعة اذا أحسنت ادارتها ، حتى لو اقتصرنا على هذه البتة الصغيرة العادية التي هي الموز ، ربما درت أكثر من مائة مرة من السيمياء . ومن غير أن يقول شيئا لزوجته ، كف عن أبحاثه وانقطع الى غرس الموز فأصبح أغنى مزارع في المنطقة ، بين سعادة أبويه الغامرة والراهب الشيخ معلمه . .

وأما الخضراء القاسية بعض الشيء فلتغلب البضائع . وكانت تباع كذلك أعناق الموز ، ومالاتستطيع بيعه كانت تجعل منه موزا مجفقا ، وكانت هناك الأزهار التي تبيعها أيضا لطبخ الحساء . في أثناء النهار كانت تقطع الجذوع المخزومة قطعاً رقاقا وتحففها في الشمس لتصنع منها خبوطا تبيعها بسعر طيب . وتلاحق العمل على هذه الوتيرة زمنا . ولم يمض أكثر من ستائين حتى كان في وسع المرأة الصبية أن تضع بين يدي زوجها ثروة صغيرة جمعتها من تجارة ورق الموز وزهره وجذوعه وثماره . وأسعد ذلك الزوج وأدهشه ، فقصده المعبود لتقديم الطعام الى الراهب شكرًا للسماء . ثم أنه ذهب يقابل معلمه



## الساحل .. والسهل

الكلمة العربية « سهل » ولا غرابة في هذا فأكثر من سبعين بالمائة من سكان تشاد مثلاً يتكلمون العربية وهم ليسوا من أصل عربي ، وليس أدل على هذا من أن الدول التي ذكر الكاتب أنها من دول الساحل الأفريقي الغربي الأنفة الذكر هي دول داخلية ليس لها موطئ قدم على شاطئ البحر ..

دكتور عادل بازرباشي  
دمشق - سوريا

● ورد في مقال الانسان والطقس المنشور في العدد ( ٢٩٦ ) يوليو ٨٣ ، عبارة « موجة الجفاف التي اجتاحت دول الساحل الأفريقي الغربي ... تشاد ، مالي ، فولتا العليا ، النيجر » وكلمة « الساحل » التي يستخدمها كثير من الكتاب العرب في هذا الوضع يترجمها عامة الناس عن الكلمة الانجليزية الفرنسية SAHEL وهذه الترجمة غير صحيحة لأن هذه الكلمة كما تكتب بالأجنبية منقولة حرفياً عن

## علمونا ... الانجليزية والفرنسية

● عندما أتصفح مجلة العربي أشعر بالكثير من الشوق لقراءة مقالاتها المختلفة ، وهذا شعور يشاركني فيه قراء العربي في كافة أنحاء عالمنا العربي والإسلامي ، نظراً لما لهذه المجلة من دور كبير في ميدان الثقافة والعلم والأدب ..

ولما كان هذا الدور هو طريق العربي الذي وضعت لنفسها منذ صدور العدد الأول منها ، فانتنا نقترح عليكم إضافة باب جديد ألا وهو تخصيص صفحات لتعلم اللغة الانجليزية وكذلك الفرنسية ، وذلك في نظري يدخل في إطار الدور الثقافي لمجلة كل العرب ..

رفعت زكي عفووظ  
المحلة الكبرى - جمهورية مصر العربية  
العربي :

فيما يتعلق بصفحات خاصة لتعليم الانجليزية والفرنسية ، فإن ذلك لا يدخل في إطار دور المجلة . ومكانه في المعاهد وبين صفحات كتب اللغات المختلفة ، وهناك من القواميس ما هو خاص بلغة واحدة ومنها ما هو خاص بأكثر من لغة . وهل

## أنت تسأل .. والموسوعة

● كنت ولا أزال من قراء مجلتنا « العربي » كغيري من أبناء العروبة الذين ينتظرون صدورها مع مطلع كل شهر .. ولما كنت من المتابعين لمجلتنا الغراء فقد رأيت أن أكتب لكم عن أسباب اختفاء باب « أنت تسأل .. ونحن نجيب » الذي كان من الأبواب الثابتة في المجلة . ولما كان هذا الباب الكثير من الفوائد الثقافية والعلمية والأدبية للقراء .. فاني أقترح عليكم إعادة هذا الباب للفائدة العامة منه .

صالح عبدالله الحمصي  
شبهه - اليمن الديمقراطي

العربي :

فيما يخص سؤالك عن باب « أنت تسأل .. فإنا قد أعدنا صفحاته منذ يونيو الماضي لكنه جاء هذه المرة تحت باب « موسوعة العربي » وحين يطلع القارئ على محتوياته يرى أنه لا يختلف عن الباب الذي يسأل عنه ..

## مستشفى .. العيون الطائر

كتبت الدكتورة سري سيع العيش ، مقالا بعنوان « من أجل عيونك مستشفى طائر » في عدد يونيو ١٩٨٣ ، ولما كانت هناك بعض الملاحظات حول هذا المقال فإني أود ايضاحها للقارىء ، خاصة فئة الأطباء من ذوي الاختصاص . فالدكتورة كاتبة المقال لم تتناول الا جزءا بسيطا عن مستشفى العيون الطائر « أوريس » أما باقي المقال فقد اشتمل على أشياء أخرى مثل زرع العدسات داخل العين وجراحة المانع الزجاجي والجراحة الباردة وعبون جديدة ، وكلها بعيدة عن الموضوع الأساسي .. ففكرة المستشفى الطائر تعود الى البروفسور دافيد باتون ، الذي قضى وقتا طويلا في سبيل جمع المعلومات لهذا المشروع ، فالطائرة هدية من شركة أميركية ، والمعدات الطبية جاءت معونة من مزرعة كارل زايس بألمانيا الاتحادية - وأوريس - هي الطائرة التي تتم فيها عمليات العيون والتي تعقد فيها الاجتماعات العلمية أيضا . وتوجد بالطائرة دائرة تلفزيونية مغلقة لنقل ما يتم داخل حجرة العمليات لقاعة المؤتمرات . وأما الطريق الذي قطعتة هذه الطائرة فقد كان من هيوستون الى تكساس عام ١٩٨٢ ، ومنذ ذلك الحين والطائرة تجوب مختلف دول العالم . والمطار الذي تهبط به يكون مقرا لعقد مؤتمر طبي في مجال طب وجراحة العيون .

ويتكون طاقم الطائرة « أوريس » من أخصائي في طب وجراحة العيون ، وطبيبين مساعدين وممرضتين وطبيب للتخدير وفني طبي ، وفني للأجهزة الالكترونية وذلك لتسهيل عمل الدوائر السمعية والبصرية التلفزيونية . وقد زارت الطائرة عدة دول مثل فنزويلا ، جاميكا ، بيرو وغيرها من الدول حيث أجريت ٢٠٠ عملية للعيون ..

دكتور سامي عزيز  
القاهرة - جمهورية مصر العربية

يتعلم الناس اللغة من  
القواميس ؟!

## كمية العربي ... وتوزيعها

● انني من المعجبين بمجلتنا « العربي » وانتظر كبقية القراء في عالمنا العربي صدورها وتوزيعها ، فما أن تنزل الى السوق حتى يتخاطفها القراء وبذلك لا يستطيع الآخرون الحصول عليها الا بالسوق السوداء حيث التلاعب بسعرها الرسمي ، ونظرا لأننا طلاب مدارس لا نستطيع التواجد بالسوق يوميا فإنا نطالبكم بزيادة الكمية التي تبعثونها إلينا مع العمل على عدم تأخير وصولها إلينا لأن ذلك يحرمنا من الاشتراك في المسابقة الثقافية على الأقل .

خالد ناجي  
حضر موت - اليمن الجنوبي

العربي :

بخصوص زيادة الأعداد فإنا نأمل تحقيق هذه الأمنية حين الانتقال الى المطابع الجديدة بعون الله . أما فيما يتعلق بسرعة توزيعها فذلك يعود الى الموزع وظروف المواصلات ..

## العربي القديم والحديث

● تيسر لي عن طريق بعض الزملاء ، الاطلاع على بعض الأعداد القديمة من العربي ، فقارنت بينها وبين الأعداد الحديثة ، فتأسفت كثيرا لعدم استمرار بعض الأبواب القديمة مثل « طرائف غريبة » و « طرائف عربية » وصورة الصفحة الثانية ، لكنني - مع هذا - لا أنسى قيمة الأبواب الجديدة التي برزت في أعداد السنوات الأخيرة في « العربي » مثل أقوال معاصرة .. موسوعة العربي . وغيرها من الأبواب التي دخلت المجلة ، والذي أطلبه منكم إعادة الأبواب القديمة للعربي الى جانب الأبواب الحديثة حتى نحافظ مجلتنا على أصالتها وتصل الماضي بالحاضر ..

فؤاد بلحاج رحومة  
تونس .. الجمهورية التونسية

العربي :

شكرا للقارئ على رسالته ، وما اقترح اعادته من الأبواب القديمة بعضها موجود مثل طرائف عربية .. أما بقية الاقتراحات فاننا ندرس امكانية اعادتها وسوف نأخذ بها اذا رأينا أنها تخدم القارئ ..

## البروليتاريا

● قرأت مقال المهندس حافظ أمين ، تحت عنوان « يا مستهلكي السلاح .. اتحدوا » ، المنشور في العدد ( ٢٩٤ ) مايو ١٩٨٣ ، وقد استوقفتني العبارة التي صدر بها الكاتب مقاله ، وفيها يشير الى أن « كلمة بروليتاريا هي كلمة قديمة » كانت تعني عند الرومان « الأجانب او الأغراب عن المدينة » اذ كان الأجانب في تلك البلاد محرومين من كثير من الحقوق التي كان المواطنون يتمتعون بها ، ولدى مراجعة بعض أمهات المعاجم اللاتينية والأجنبية اتضح أن لفظة بروليتاريا مشتقة من ( Pro- les ) اللاتينية ، ان معناها النسل ، الذرية ، والأصل الأوربي القديم للفظلة المذكورة هو al ، ونجده في كلتا اللغتين اليونانية واللاتينية ، على

السواء ، وهو يفيد معنى التغذية والنمو وقد يفيد معنى الغيرية في بعض دلالاته .. ومن لفظ ( Peoles ) تم قديماً تحت ( Proletarius ) للدلالة على المواطن الفقير الذي ينتمي الى الطبقة الدنيا في المجتمع الروماني .

جوزيف كالوميتان  
برج حمودة - لبنان

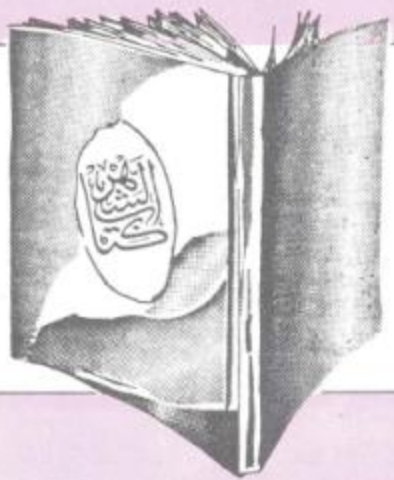
## العربي

اطلق سان سيمون عام ١٨٢٨م تعبير « البروليتاريا » أيضاً على الذين لا يملكون أي نصيب من الثروة ، ثم اعطاها كارل ماركس مضموناً محدداً - ووصفها ( بالطبقة العاملة الصناعية او الزراعية ) التي لا تملك رأسمالاً او عقاراً - والتي تعيش من أجر عملها الذي تؤديه .

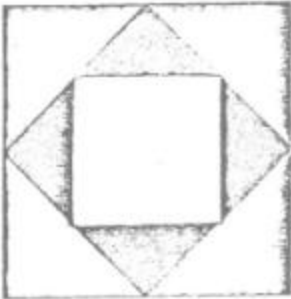
## المسلمون الجدد

● مازال الاسلام يتشر في العالم انتشارا واسعا ، وفي كل يوم نسمع ونقرأ عن اسلام الكثير من الناس الذين لا يدينون برسالة سيد الخلق عليه الصلاة والسلام ، بعد أن يفتح الله قلوبهم للإيمان ويقتنعوا باصالة الرسالة المحمدية وطهارتها وسماحتها ، فهناك العالم والمفكر العربي الذي يعتنق الاسلام عن عقيدة وقناعة ، ومادام الاسلام يستقبل يوميا اعدادا بشرية تدين به ويتعاليمه التي جاء بها محمد صلى الله عليه وسلم ، فاننا نقترح عليكم تسليط الضوء على هذه الشخصيات الأجنبية التي تعتنق الاسلام وتترك ما دونه بعد أن تتأكد من سمو هذه الرسالة . وتكونون بذلك قد قدتم خدمة صحفية ثقافية الى القارئ العربي .

العلمي عبدالمجيد  
مكناس - المغرب



## Deutsch-arabische Beziehungen



herausgegeben von  
Karl Kaiser und Udo Steinbach  
Schriften des Forschungsinstituts  
der Deutschen Gesellschaft  
für Auswärtige Politik e.V. Bonn  
Oldenbourg

# العلاقات العربية الألمانية

عرض وتقديم : عبد المقصود حبيب

صدر باللغة الألمانية كتاب يقع في ٣٨٠ صفحة من القطع الكبير تحت عنوان ( العلاقات العربية الألمانية ) وضعه كل من الدكتور ( كارل كايزر ) مدير معهد البحوث التابع للجمعية الألمانية للسياسة الخارجية وأستاذ العلوم السياسية في جامعة ( كولونيا ) ، الدكتور أودو شتاينباخ مدير معهد الشرق الألماني في هامبورج وذلك بالاشتراك مع عدد من الأساتذة والباحثين العرب المقيمين في ألمانيا الاتحادية من بينهم الدكتور فتحي عبد الهادي ( مصري ) والدكتور عزيز القزاز ( عراقي ) من معهد الشرق في هامبورج ، والدكتور بسام طهبي ( سوري ) من جامعة نوتينجن ، الى جانب عدد من الأساتذة الألمان من جامعات برلين الغربية ومعهد الاستشراق في بيروت وجامعة كيل ومعهد الدراسات العليا في فلورنسا وجامعة فرانكفورت وفرايبورج وميونخ وروما .

وجرى تقديم الكتاب الى الرأي العام الألماني في احتفال حضره مندوبون من الأحزاب السياسية الألمانية سواء في الحكم أو في المعارضة وعدد من السفراء العرب ولقيف من رجال الاعلام والثقافة والاقتصاد الذين يهتمون بصفة خاصة بالعلاقات العربية الأوروبية .



لم تستطع تقديم نموذج عملي لحل مسألة المواءمة بين التحولات التقنية والاقتصادية والاجتماعية والمحافظة في الوقت نفسه على التراث الاسلامي ، ويبدو أن محاولة الاجابة على هذا السؤال الرئيسي قد بدأت من جديد مع التوجهات الاسلامية التي يعيشها الوطن العربي في الوقت الحاضر ، وقبل الوصول الى هذه المحاولة الجديدة مر الوطن العربي بمرحلتين رئيسيتين تم وضع ايدولوجيات معينة لها لحل مشاكلها المرحلية ويمكن وصف المرحلة الأولى بالثورة السياسية ، وكان هدفها الاول الحصول على الاستقلال السياسي وحق تقرير المصير وفيها سادت النظرية القومية بشكلها القطري والقومي .

وبعد الاستقلال بدأت الثورة الاجتماعية التي انفتحت الى حل مشاكل التخلف والتحولات الاقتصادية والاجتماعية وهنا اكتسبت نظريات الاشتراكية العربية أهمية متعاظمة ، وفي المرحلة الحالية تسود الثورة الثقافية التي تجد جذورها في خيبة أمل الجماهير في قدرة النماذج السابقة على تحقيق التطوير المطلوب الذي يهدف الى التأكيد على الوجه الاسلامي للعروبة والكفاح لتخطي التبعية الثقافية للغرب .

ويطرح الكاتب سؤالاً حول ما اذا كان الاسلام يستطيع أن يقدم نموذجاً كافياً وعملياً لحل مشاكل المجتمعات ويجب على ذلك بقوله ان الاسلام كعامل فعال في الثقافة السياسية العربية هو عبارة عن ظاهرة متعددة الجوانب والاتجاهات ، الا أنه رغم هذا التعدد فانه بالتحليل النظري ليس هناك ما يمنع المسلمين من ايجاد أجوبة عقلانية على مشاكل المجتمع الصناعي المعاصر مع بقائهم على معتقداتهم الدينية وللوصول الى هذا الهدف فانه من الضروري القيام باصلاحات معينة تتمثل في النقد الذاتي الذي يستخدم أدوات علمية .

يعتبر هذا الكتاب في الواقع أول مؤلف شامل من نوعه في اللغة الألمانية يتناول كثيراً من المواضيع الجادة الجديرة بزيادة البحوث حولها في سبيل دعم الفهم الصحيح للعلاقات العربية الألمانية ، فقد حشدت له طاقات وخبرات ذات قدرة علمية كبيرة في مجالات البحوث عن الوطن العربي ، وهو يحتوي على مقدمة وأربعة أقسام رئيسية تضم مجتمعة واحداً وعشرين بحثاً .

أما القسم الأول فهو تحت عنوان ( أطراف العلاقة الثنائية - ألمانيا والدول العربية ) والقسم الثاني حول ( العلاقات السياسية بين الدول العربية وألمانيا الاتحادية وتطورها التاريخي وأفاقها المستقبلية ثم العلاقات الثقافية بين دول الرابطة الأوروبية والوطن العربي ) .

ويبحث القسم الثالث في المشاكل الرئيسية بالنسبة الى هذه العلاقات وعلى وجه الخصوص الصراع العربي الاسرائيلي ، وقضية النفط . أما القسم الرابع فهو محاولة للامام بالمشكلات التي تحيط بالتعاون الاقتصادي والتنموي على المدى الطويل بين ألمانيا والسوق الأوروبية المشتركة من ناحية والدول العربية من ناحية أخرى ، ومدى الامكانيات التي تيسر مسيرة هذا التعاون .

ومن بحوث القسم الأول بحث للدكتور ( فريدمان بوتنر ) الأستاذ بالجامعة الحرة في برلين الغربية يركز فيه على علاقة الدين الاسلامي بتطور الأفكار السياسية العربية ، ويلاحظ في بحثه أن هذه العلاقة أخذت في التبلور بعد دخول الاستعمار الأوروبي الى الوطن العربي في القرن التاسع عشر ، وبرز الدور السياسي للدين الاسلامي كرد فعل يواجه الاستعمار الأوروبي الزاحف ويقول ان هذه المرحلة شهدت نجاحاً طفيفاً للدعوات التي استهدفت ايقاظ الوعي لدى المسلمين بعممة الدور التاريخي للإسلام في الحضارات الانسانية ، غير أن هذه الدعوات في ذلك الوقت

## العلاقات السياسية

وهي موضوع البحث الذي وضعه الدكتور كارل كايزر ورأى فيه أن ألمانيا الاتحادية لم تكن سريعة الايقاع في تحركاتها في مجال العلاقات السياسية بينها وبين الوطن العربي ويرجع هذا الابطاء الى سببين .

الأول : أن السياسة الخارجية لألمانيا الاتحادية في العشرين سنة التي تلت تأسيسها عام ١٩٤٩ تركزت على علاقاتها مع الدول الأوروبية والولايات المتحدة الأمريكية ، وعلى دورها في صراع الشرق والغرب ، وكان التركيز على الغرب يناسب المنطق الداخلي لدولة ناشئة ذات امكانيات سياسية محدودة في استقلاليتها ، وكان همها الأول بناء نفسها وفي الوقت نفسه الحصول على اعتراف مشرف بها من قبل المجتمع الدولي ، أما علاقاتها مع بقية دول العالم في تلك الفترة فقد بقيت قائمة على أساس المصالح الاقتصادية والمبادلات التجارية .

والثاني : أن العلاقات بين الدول العربية وألمانيا الاتحادية في فترة ما بعد الحرب العالمية الثانية قد تميزت بمجموعة من العوائق والموانع والتي لا تزال في بعضها قائمة حتى يومنا هذا وتؤثر بدرجة متفاوتة على مدى انسجام هذه العلاقات ، ويتمثل أهم هذه العوائق في عقدة الذنب التاريخية للألمان تجاه اليهود وما حل بهؤلاء على أيدي النازيين ، ولقد جرى استخدام عقدة الذنب هذه من قبل « اسرائيل » بشكل ذكي ، بالإضافة الى ضغوط أمريكا على ألمانيا لعقد اتفاقية التعويضات للتكفير عن هذا الذنب والتي ساهمت الى حد كبير في تثبيت « اسرائيل » في فلسطين ، ثم ان الانتماء العضوي لألمانيا الاتحادية للمعسكر الغربي - المؤيد بشكل عام « لاسرائيل » - قد ساهم أيضاً في تلك الفترة في فتور العلاقات بين ألمانيا والدول العربية .

ويشير الدكتور كايزر الى أن أهم تطور في

سياسة ألمانيا الاتحادية الخارجية حدث بعد أن تولى المستشارية في بون فيلي برانت زعيم حزب الاشتراكيين الديمقراطيين ، فقد وسع برانت دائرة السياسة الخارجية لتشمل دول أوروبا الشرقية ( السياسة الشرقية أو الاوست بولتيك ) وفي عهد المستشار هيلمون شميدت ووزير الخارجية هانز ديترش جينشر ( زعيم الأحرار الديمقراطيين ) جرى استخدام الموارد الاقتصادية بشكل فعال لخدمة السياسة الخارجية لألمانيا الاتحادية ، وفي هذا العهد الذي استمر ثلاثة عشر عاماً تزايد اهتمام ألمانيا الغربية بالدول العربية نتيجة لبروز الدور الاقتصادي للدول العربية وعلى وجه الخصوص في مجال تزويد ألمانيا بالنفط اللازم للطاقة وكذلك نتيجة لزيادة أهمية دور ألمانيا داخل مجموعة الرابطة الأوروبية التي تتأثر بدورها تأثيراً كبيراً بالوضع السياسي والاقتصادي للدول العربية وخاصة المنتجة للنفط ، الا أن هذا الاهتمام - كما يقول الدكتور كايزر - لم يؤد الى أكثر من محاولة ألمانيا الامساك بالعصا من الوسط باصدار التصاريح التي ترضى كلا الجانبين العربي « والاسرائيلي » ، كما يرجع ذلك الى عوامل داخلية وخارجية ، فألمانيا من ناحية لا تستطيع أن تطالب بحق تقرير المصير للشعب الألماني وفي الوقت نفسه توافق على حجب هذا الحق بالنسبة الى الشعب الفلسطيني بيد أنها لا تستطيع أيضاً اتخاذ موقف لا يرضى « اسرائيل » سواء بسبب عقدة الذنب التاريخية أو بسبب الضغوط الداخلية التي يمارسها المساندون « لاسرائيل » ، أو بسبب الضغوط الأمريكية من هذه الناحية ، أضف الى ذلك صعوبة الوصول الى موقف يرضى مطالب الفئات الألمانية المتعاطفة مع « لاسرائيل » والفئات الألمانية المتعاطفة مع الحقوق العربية ، بالإضافة الى عضوية ألمانيا في السوق الأوروبية المشتركة وحلف شمال الأطلسي والتي تضع عليها قيوداً ملزمة وتحد من تعاونها الثاني مع الدول العربية .

## آفاق المستقبل

وهي محور بحث الدكتور عزيز القرزاز الباحث في معهد الشرق الألماني في هامبورج والذي يلاحظ فيه أن أساس هذه العلاقات يعتمد على أن كلا من اقتصاد هذه الدول يكمل الآخر إذ أنه بينما ألمانيا عبارة عن دولة مصدرة للمنتجات الصناعية وتحتاج إلى أسواق تستوعب صادراتها تلك ، وتملك أيضاً تقنية متقدمة وخبرة فنية عالية فإن لدى الدول العربية المواد الخام التي تريد استخراجها وتصنيعها وبيعها داخلياً وخارجياً ولذلك يورد الباحث إحصائيات تدل على زيادة الصادرات العربية إلى ألمانيا والصادرات الألمانية إلى الدول العربية حتى أصبحت هذه الصادرات إلى المنطقة العربية تمثل ما يزيد على ثلث صادراتها إلى كل دول العالم الثالث ، كما زادت الاستثمارات الألمانية المباشرة في المنطقة العربية من ١٧٥ مليون مارك عام ١٩٦٥ إلى ١١ مليار مارك عام ١٩٧٩ حيث تركز معظم هذه الاستثمارات في قطاعات الغاز والنفط والبتروكيماويات .

ويعدد الدكتور عزيز القرزاز إمكانيات التعاون الاقتصادي سواء الثنائي أو الجماعي عن طريق الحوار العربي الأوروبي ومن إمكانيات ذلك حماية وتطوير التبادل التجاري عن طريق فتح الأسواق الأوروبية للمنتجات وخاصة الصناعية منها وحماية الاستثمارات العربية في البلاد الأوروبية وتحسين أوضاع العمال العرب في ألمانيا ، الاجتماعية والسياسية ومساعدة الدول العربية في مجال التدريب المهني والتعليم التطبيقي ونقل التقنية المناسبة مقابل النفط والغاز ونقل بعض الصناعات ذات الفائدة المشتركة لكي تقوم بالانتاج في الدول العربية وزيادة التعاون الثلاثي مع الدول النامية وتوثيق التعاون بين الشباب في الجانبين .

وتتناول الدكتورة ( روتروود فيلاندت ) من معهد التاريخ الألماني في روما موضوع العلاقات الثقافية بين الجانبين ، وتركز على مسألتين هامتين لتوثيق علاقات الشعبين العربي والألماني فتساءل ما هي صورة الألماني لدى القاريء أو المثقف العربي وصورة العربي لدى القاريء أو المثقف الألماني ؟ وما هي الجهود المبذولة لتعميق الائجابيات وزيادة التفاهم الثقافي بين الجانبين ؟ وفيما يتعلق بالسؤال الأول تشير الباحثة إلى أن صورة الألماني لدى العربي يعتمدها كثير من التضارب وذلك نظراً إلى الخصائص المتعددة للشعب العربي وتبعاً لتجاربه الخاصة مع الشعب الألماني وأيضاً لعدم وجود وحدة سياسية ألمانية في الوقت الحاضر الذي لا تزال فيه ألمانيا مقسمة إلى شرقية وغربية وكل منهما يتبع نظاماً سياسياً وثقافياً مختلفاً عن الآخر ، وتستدل الكاتبة على ذلك بأوصاف عن الألمان أوردها من كتابات بعض الكتاب العرب وخاصة في الروايات والقصص والمسرحيات وكتب الرحلات ، وتحاول تفسير خلفياتها الاجتماعية والثقافية على ضوء التطورات والأحداث التاريخية والسياسية في كل من الوطن العربي وألمانيا ، وتلاحظ أن من التصورات السلبية التي يحملها العرب عن الألمان ضعف الروحانيات والتمسك بالمادية وحب النفس وضعف الشعور بروابط الأسرة وتدني الوازع الخلقي وخاصة في العلاقة بين الرجل والمرأة ، وتقول أن ذلك لا ينبغي جانباً كبيراً من الائجابيات في هذه الصورة التي يرى العرب فيها أن الألمان محبون للعلم والعمل وعلى مقدرة كبيرة في المجالات الفنية والتقنية ، كما يتميزون بالنشاط وتقديس السلطة والنظام والتقيد بالمواعيد وحب الكمال إلى جانب طبيعة تكاد تكون عسكرية صارمة .

أما صورة العربي لدى الألماني ، فترجعها الباحثة إلى مرحلتين تاريخيتين ، بدأت الأولى مع محاولات الأدباء والشعراء الألمان ترجمة القرآن

٢ - ومع بداية الكفاح في فلسطين بدأت أوصاف جديدة تغزو قاموس وسائل الاعلام في ألمانيا مثل رعاية الجمال وهواة رقصة هز البطن والكسل ، وبحلول هزيمة يونيو ١٩٦٧ أضيفت كلمات جديدة مثل الجبن والهيجان الجماهيري اللاعقلاني والارهاب وشيوخ النفط المبتزين اضافة الى ذلك فانه نادرا ما تبرز أجهزة الاعلام الألمانية الوجوه الايجابية للمجتمعات العربية بل يجرى التركيز فيها وباصرار على أوجه الخلاف وعدم التجانس بين دول الوطن العربي وعلى استمرار الخلافات بين قادتها وشعوبها .

٣ - وجاءت حرب ١٩٧٣ فبرز دور الدول العربية على الساحة الاقتصادية العالمية وقلب بعضا من موازين القوى حيث بدأت وسائل الاعلام الألمانية تفرد بعضا من صفحتها وبرامجها لسماع الرأي العربي وتحليل الاوضاع في المنطقة العربية بموضوعية أكبر عما قبل ورغم ذلك فان الصوت العربي لا يزال بعيدا عن الألماني ويحتاج الى جهود مكثفة من قبل كافة الجهات والهيئات المختصة في كلا الجانبين .

وتقول الباحثة ان الفرصة مهيأة لقيام علاقات ثقافية واعلامية وثيقة وغير متحيزة بين المانيا الغربية والدول العربية ، وتساعدها الحقيقة المتمثلة بأن المانيا ليس لها ماضٍ استعماري في المنطقة العربية .

### قضية فلسطين

وقد تناولتها عدة بحوث في هذا الكتاب تميزت بالسرد التاريخي لمحاولة التعرف على جذور هذه القضية وان كان قد غلب على هذه البحوث صياغة لغوية حرصت على ألا تغضب كلا من الدول العربية أو « اسرائيل » ، غير أن الدكتور أودشتاينباخ مدير معهد الشرق الألماني في هامبورج أشار في بحثه الى أن الاستعمار الأوروبي وانشاء « اسرائيل » أديا الى تفكك

الكريم والشعر العربي القديم والتراث الأدبي العربي والتي أظهرت لهم النقاء العربي الأصيل والأخلاق الحميدة ككرم الضيافة والاهتمام بالكرامة واحترام من هم أكبر سناً . . . الا أن انتشار الترجمات الضعيفة أو المتداخلة وخاصة لقصص ألف ليلة وليلة أدى الى طبع صورة الانسان العربي في ذهن الألمان على أنه يميل الى الشهوات والحسيات والتجبر الكسل والجمود ، الى جانب أن قتل الكثيرين من الشعراء الغربيين في فهم الشعر العربي الذي يمزج الشكل والمحتوى بشكل متقن أدى الى شيوع القصص الهزيلة الضحلة مثل قصص كارل ماسي التي شوهدت الروحانيات الشرقية وأعطت في الغالب صورة ممزقة عن حياة الانسان العربي وقيمه .

وهنا ترى الباحثة أن الاتصال العلمي والثقافي بين الشعبين العربي والألماني لا يزال حتى الآن أضعف من المستوى المطلوب ، كما أن تطلعات الوطن العربي ومشاكله سواء السياسية أو الاجتماعية لا تجد صداها المناسب في الآداب الألمانية .

كما ترى الدكتورة ( روتروود فيلان ) أن وسائل الاعلام في ألمانيا تتحمل مسؤولية مباشرة في تزوير صورة العربي لدى الفرد العادي في ألمانيا اذ تتناول الصحافة النهضة الاسلامية والمشاكل الاجتماعية والاقتصادية للشعوب العربية بشكل لا يخلو من التحامل ذى الجذور التاريخية والتي ساعدت الدراسات الشرقية على انتشارها بالذات ، وهي - الكاتبة - تضع ثلاث مراحل لتطور التصور الألماني للعربي :

١ - مرحلة عصر النهضة الأوروبية حيث بدأت الشعوب الأوروبية بتشكيل فلسفة لمجتمع أوروبي ناهض ، وهنا لم يكن الاهتمام بالشرق اهتماما لذاته وانما كقطب مناقض للمجتمع الأوروبي يقوم على التخلف والجمود والايمان بما وراء الطبيعة .



يدعو الى تعاون أوثق بين ألمانيا الغربية والدول العربية المنتجة للنفط وخاصة في مجال استخراجها وتصنيعه .

والبحث الثالث قدمه الدكتور ( هانس ماول ) من اذاعة بافاريا في ميونيخ ويرى فيه أن النفط يشكل أداة من أدوات القوة وفي الوقت نفسه أداة صراع للدول المنتجة ، كما يذكر أن عملية التبادل في سوق النفط العالمية لا تحكمها فقط الاعتبارات الاقتصادية انما تحكمها في المقام الاول العلاقات السياسية وتطوراتها بين الدول المنتجة والدول المستهلكة ، وهنا تكمن قوة النفط نظرا لحاجة الدول الصناعية الماسة له ومن ناحية أخرى في مقدرة الدول العربية المنتجة على تخفيض الانتاج ، ثم يقول - على أية حال فان لقوة النفط حدودا كسلاح سياسى واقتصادى تمثل بشكل خاص في عدم رغبة الدول العربية المنتجة للنفط في الاضرار بالدول النامية والنظام الاقتصادى العالمى ككل وخاصة الدول الغربية التى تتأثر الدول المنتجة بأزماتها كالتضخم وهبوط أسعار العملات وارتفاع أسعار المنتجات الصناعية والتكنولوجية التى تحتاج اليها هذه الدول المنتجة للنفط لتطوير صناعاتها الاساسية ، أما مظاهر قوة النفط كأداة من أدوات الصراع فانها تظهر في الآثار الاجتماعية لخطط التنمية التى تمولها عائدات النفط والتى قد تقود الى عدم استقرار داخلى في الدول المعنية بالاضافة الى امكانية استخدامه سلاحا لاجبار الدول الصناعية على فتح أسواقها للمنتجات الصناعية الناشئة لدى الدول المنتجة للنفط .

وكلمة أخيرة . . هى أن الساسة والرأى العام في ألمانيا الاتحادية لا يزالون في حاجة الى مساعدات لصياغة علاقاتهم بالنسبة الى التطورات في الوطن العربي سياسية أو اقتصادية كانت أو اجتماعية وعلمية وثقافية وهذا الكتاب في حد ذاته ينطلق من واقع ازدياد أهمية الوطن العربي - كما يقول أحد الباحثين - بصورة يصعب

الدول العربية وخيبة أملها وهذا ما أدى بدوره الى آثار تدميرية على الشعوب العربية وساعد على ايقاف التطور الاقتصادى والاجتماعى الطبيعى في دول المنطقة ، ويدعو شتاينباخ الى ضرورة تطوير الحوار العربي الاوروبى والذي بدأت الدعوة اليه من كلا الجانبين العربي والاوروبى في أواخر عام ١٩٧٣ لكى يساهم في حل القضية الفلسطينية التى تعتبرها دول الرابطة الاوروبية النقطة الاساسية في أزمة الشرق الاوسط والتى توافق بشكل مبدئى على اشتراك منظمة التحرير الفلسطينية في مباحثات السلام في الشرق الاوسط ، كما يدعو الحكومة الالمانية الى تحسين علاقاتها مع دول المنطقة ومع قوى التحديث الصاعدة فيها .

ولكن الدكتور توماس كونشينوفسكى - من نفس المعهد - يشير الى أهمية اشتراك منظمة التحرير الفلسطينية في مباحثات السلام في الشرق الاوسط وهى التى زادت تعقيدا بعد توقيع معاهدة السلام بين مصر « واسرائيل » .

## وأخيرا . . النفط

جاء في هذا الكتاب ثلاثة بحوث عن النفط أحدها للدكتور ( ولفجانج هاجر ) من معهد الدراسات العليا الاوروبى في فلورنسا بايطاليا يركز فيه على الاهمية الاستراتيجية للنفط العربى واهميته بالنسبة الى الاقتصاد العالمى ومساعدة الدول النامية التى تقوم الدول العربية المنتجة والمصدرة للنفط بقسط كبير منها .

أما البحث الثانى في مجال النفط بين دفعتي هذا الكتاب فهو للدكتور ( أرنت هوتز ) من مؤسسة النفط الالمانية في مدينة ( أسن ) في منطقة الرور الصناعية وبورد فيه احصائيات حول النفط وأنتاجه واستهلاكه ويثبت أنه مما لا يدعو الى الشك أن اعتماد الدول الغربية على النفط العربى في ازدياد حاليا وسيزيد مستقبلا مما

وهنا ، ماذا يمكن عمله تحت وطأة هذه الظروف ؟ ينصح الباحثون المشتركون في وضع هذا الكتاب بالعمل على الحيلولة دون انهيار السلام الذي تم التوصل اليه بين مصر « واسرائيل » والعمل على مراعاة مطالب عربية مشروعة لا يمكن تحقيق سلام شامل في منطقة الشرق الأوسط دونها ، ويدعو الكتاب الى ذلك حرفياً ( يجب أن نخص بالذكر هنا انسحاب « اسرائيل » من جميع المناطق التي احتلتها في عام ١٩٦٧ والاعتراف بحقوق الشعب الفلسطيني المشروعة ) .

الا أن ألمانيا الاتحادية لا تستطيع اتباع سياسة تجاه الشرق الأوسط منفصلة عن سياسة حلفائها وهذا أمر يعلمه السياسيون العرب والأوروبيون منذ وقت طويل ، وهنا يؤكد هذا الكتاب على أن المساهمة في البحث عن توازن سياسي في الأزمات التي يواجهها الشرق الأوسط - في إطار الرابطة الأوروبية - تبقى مهمة من مهام بون ، وينبغي هنا وجود اتفاق مع الولايات المتحدة الأمريكية في الأمور الحيوية المتعلقة بسياسة الشرق الأوسط على المستويات الثنائية والعامّة داخل الرابطة الأوروبية فالضرورة الى الاتفاق مع الولايات المتحدة الأمريكية من العوامل التي أدت الى سير السياسة الألمانية خطوة بالنسبة الى قضية الشرق الأوسط وراء بعض الحكومات الأوروبية الأخرى .

تحليلها بالنسبة الى ألمانيا الاتحادية في السنوات العشر الأخيرة بالذات ، فالاقتصاد الألماني يجعل ألمانيا في موقع قيادي في العالم على الصعيد الاقتصادي ومع ذلك فإن اقتصادها مرتبط بمسألة الحصول على النفط وبانسجام علاقاتها التجارية والاقتصادية مع الدول العربية .

الا ان هذه الدراسة تذكر في إحدى فقراتها ما مفاده بأنه رغم ذلك ، فهناك تناقض كبير جداً بين المعلومات الموجودة في ألمانيا حول الأهمية التي يلعبها الوطن العربي ، ولذلك ، هدف هذا الكتاب الذي مولته مبرة ( فولكس فاجن ) الى زيادة توسيع معلومات كل من يهتم بمنطقة الوطن العربي والى أن يكون - بالإضافة الى ذلك - دليلاً يتصرف على أساسه السياسيون ، ومن الطبيعي أن تكون هناك أهمية خاصة لتنبؤات العلماء والباحثين وآرائهم في مجال التطورات في العلاقات بين أوروبا الغربية والوطن العربي وتحديد معالم سياسة المستقبل ، حيث ان هذه البحوث والآراء والتنبؤات قد انطلقت من الوضع الراهن ، فكما تقول مقدمة الكتاب ( أن أكبر الأخطار التي تهدد أمن أوروبا الغربية موجودة اليوم في منطقة الشرق الأوسط ، ويرجع الباحثون أسباب ذلك الى الأزمة العربية الاسرائيلية التي لم تحل بعد ، وبالإضافة الى ذلك ، مشاكل جديدة يعود تاريخها جزئياً الى زمن أبعد وهي الخصومات بين الدول العربية .

## دعوة الى البحث

● كان بوذا يقول لتلاميذه : « كما أن الرجل الحصيف يمتحن الذهب بقطعه ووضعه على النار ، فكذلك أنتم لكي تقبلوا آرائي ، عليكم بامتحانها لا قبولها اعتباراً لي » .

# من مكتبة العسكري

## ظاهرة العلم الحديث دراسة تحليلية وتاريخية

تأليف : د . عبد الله العمر  
الناشر : المجلس الوطني للثقافة والفنون  
والآداب - الكويت .  
سنة النشر : ١٩٨٣ .

● يعرض المؤلف في كتابه لأثر العوامل الفكرية والاجتماعية في نشأة العلم الحديث ، ويتوقف عند محطات تاريخية مهمة في هذه النشأة والتطورات التي دخلت عليها .

وبعد ان يستعرض اتجاهات ونظريات عدد من العلماء ، أدوا أدواراً مهمة في الكثير من نواحي العلم ، فإنه يعرض لنظرية توماس كون التي أشرت منذ أوائل الستينيات ضجة كبرى في أوساط الفكر العلمي وفلسفته ، وملخصها هو : « ان العلم يتسم بدينامية باطنية وبثورة داخلية تتناول كافة جوانبه وتدفع به أبداً الى جديد ، وعملية إعادة التقييم لأسس العلم وقبول العلماء لتصورات جديدة ليست عملية سهلة ، فهي ليست صنيعة فرد واحد ولا تتم بين عشية وضحاها ، وقد جابهت

مؤرخي العلم صعوبات كثيرة في محاولاتهم تحديد زمن دقيق جداً لأية ثورة علمية وذلك يعود الى الأسباب السابق ذكرها .

وبموجب ذلك فإن الدارسين لا يمكنهم ان ينظروا الى حدث هام في ميدان العلم كما لو كان معزولاً عن بقية الأحداث والمؤثرات التي تدور في ميدان العلم نفسه ، فالمعملية دينامية ، والعلاقات بين الأحداث والنظريات والأفكار جميعاً علاقات عضوية متشابكة .



## الصراع الأدبي مع الشعبوية الجاحظ - الشاعر القروي

تأليف : محمد علي الخطيب .  
الناشر : دار الحداثة - بيروت .  
سنة النشر : ١٩٨٣ .

● ما الذي يجمع الجاحظ الناصر مع القروي الشاعر ؟  
عن هذا السؤال وغيره من الأسئلة أجاب مؤلف الكتاب فقال : ليس الجمع بين الجاحظ والشاعر القروي - رشيد سليم الخوري - جمعاً بين متشابهين في الفن والأسلوب ، فالأول ناثر بارع من أعلام العصر العباسي ، والثاني شاعر بارع من أعلام القرن العشرين . أما المشترك بينهما فهو الموقف العربي من أحداث الأمة قديماً وحديثاً . كلامهما عربي مدافع عن



العروبة وتراثها . مع الاختلاف في الموقف ، في الوضوح أو الغموض ، في الحذر أو الاقدام . وجمعها موقفها المعادي للشعبية والمنافع عن الحضارة العربية . وإذا كان ما كتبه الجاحظ تصويراً دقيقاً لأفعال الشعبيين ومواقفهم المعادية للعرب قديماً . فإن ما وصفهم به الشاعر القروي دليل على استمرار هؤلاء الشعبيين في اتخاذ المواقف العدائية نفسها اليوم .

ويضيف المؤلف : لقد تناول الجاحظ الشعبية في كثير من كتبه ، ولكنني وجدت في كتاب « البخل » الوجه الحقيقي لموقف الشعبيين من العرب ، كما وجدت ملامح الصراع السياسي لذلك العصر واضحة في الكتاب ولا سيما في الرسائل الموجودة فيه ، فاتخذته مصدراً لموقف الجاحظ من الشعبية ، وإذا كانت القصص والنوادر في كتاب البخل أمثلة تسخر من الشعبية وتحدد بعض طبائعها فإن الرسائل ، فلسفة تحدد المواقف والضمائر . واتخذت ما وجدته في ديوان الشاعر القروي وبعض كتاباته دليلاً على موقفه العربي . وفي ديوان هذا الشاعر وحياته العملية كثير من وضوح المبدأ واصالة الطبع والشجاعة .

## الألوان نظرياً وعلمياً

- تأليف : ابراهيم دملخي .  
- مكان الاصدار : حلب .  
- سنة الصدور : ١٩٨٣ .

● هل الألوان علم أم ذوق ؟

يجيب المؤلف : حتى فترة قريبة ، كان اختيار الألوان يعتبر ذوقاً ناجماً عن موهبة طبيعية ، أو خبرة مكتسبة من التعامل مع الألوان ، ولكن بحوث العديد من العلماء



المعاملين مع الألوان ، فتحت المجال رحباً للفنانين والباحثين .

فما الذي يقوله المؤلف عن هذا « العلم » ؟

« يقسم علم الألوان الى قسمين أساسيين : قسم فيزيائي يمكن قياسه ، وقسم نفسي تتحكم فيه النفس والشعور . وبين هذين القسمين يقع القسم الفيزيولوجي الذي يدرس أثر النور والألوان على حاسة الرؤية .

● وحول هذه الأقسام الثلاثة وغيرها طرح المؤلف معلوماته واجتهاداته ، في ثلاثة فصول ، أضاف إليها فصلين تناولوا النظرة التاريخية للألوان ونظرة بعض الشعوب لها ، وموقعها بين الفنون الجميلة .

- ثم أتبع ذلك بتناول الألوان في الحياة العملية المعاصرة ودورها في الهندسة المعمارية والبيئات السكنية والمستشفيات والمعامل والمصانع والمسرح والسينما والتلفزيون ، والدعاية والإعلان وغيرها .

## القات في حياة اليمن واليمنيين

إصدار : مركز الدراسات والبحوث اليمني - صنعاء : ومكتبة الجماهير - بيروت .  
- سنة الصدور : ١٩٨٢ .

● أثبتت الدراسات العلمية ان في القات مادة منهية للجهاز العصبي تتجاوز في قوة مفعولها وتأثيرها ما هو موجود في الشاي أو القهوة .

ولذلك فإن هيئة الصحة العالمية ادرجته ضمن المخدرات سنة ١٩٧٣ . الا ان بعض اليمنيين يعتبرون تعاطيه مجرد عادة اجتماعية .  
ولأن هذه العادة تعتبر ظاهرة لها امتداداتها التاريخية وكتب عنها الكثير .

ذلك فان مركز الدراسات والبحوث اليمني ارتأى « تجميع الجهود المشتتة من دراسات وبحوث وقصائد وتحقيقات - وتبويبها في اطار واحد ، وزاد على ذلك ان دعا الى ندوة حول الموضوع شارك فيها عدد من المتخصصين وذوي الاهتمام من معنادي مضغ القات وأولئك الذين ينظرون الى اعتياده من زاوية سلبية .



# مسابقة العربي الثقافية

عدد نوفمبر رقم ٣٠٠

تستهدف المسابقة الثقافية ، كما سبق أن ذكرنا ، لا امتحان معلوماتك وسرعة خاطرك فحسب ، ولكن تنمية ملكة البحث فيك . وتتطلب هذه الملكة الرجوع الى المعاجم والمصادر للتأكد من صحة معلوماتك ، أو للعثور على الردود الصحيحة على أسئلة المسابقة . . وتبقى شروط هذه المسابقة كشروط سابقاتها .

١ - ماذا تعرف عن مدينة ( الدورادو ) . .

• مدينة خيالية لا وجود لها الا في خيال الكتاب والروائيين .

• مدينة واقعية ولا صلة لها بالخيال .

مدينة خيالية وواقعية في آن معا . . فقد أنشأوا بلدة أطلقوا عليها اسم ( الدورادو ) وهو الاسم الذي طالما تردد ذكره في القصص الخيالية والروايات .

٢ - حدائق بابل المعلقة . . من بناها . . ؟

٣ - أى الأسماء التالية يدل على علم البيئة ؟

• ديمجرافيا .

• أكولوجيا .

• باليونتولوجيا .

٤ - لماذا يطلقون اسم ( بولمان ) على عربات النوم في القطارات ؟

• الاسم مكون من لفظين ( بول ) و ( مان ) ومعناها الرجل المجرور . . فالرجل النائم في عربة النوم في القطارات هو بحكم الرجل المجرور ، كما لا يخفى ، ومن ثم كانت التسمية . .

• نسبة الى مخترع العربة المذكور واسمه جورج مورتيمر بولمان .

٥ - ثمة تيار من تيارات المحيطات - وهي كثيرة - يبدأ من خليج بناما ويتجه جنوبا بمحاذاة ساحل أمريكا الجنوبية ليصل الى جنوب البرو . . وغالبا ما ما يصادف وصوله عيد الميلاد . . ومياه هذا التيار دافئة وبالغة الملوحة . . فما اسم هذا التيار ؟

• تيار مرقوسة .

• تيار الخليج الجنوبي .

• تيار آل نينو ( الطفل ) .

٦ - ما الاختراع الذى اشتهر به ماركوني ، العالم الايطالي الشهير . . ؟

• الراديو

• التلقون

• التلفراف اللاسلكي

٧ - من هو مخترع التليفون . . ؟

• الكسندر جراهام بل

• توماس اديسون

• ماركوني

٨ - من هما الاخوان الالمانيان اللذان اشتهرا بجمع واعادة كتابة الاساطير وقصص الأطفال الخيالية التي تناقلها الخلف عن السلف في المانيا منذ أيام القرون الوسطى . . ؟

• الاخوان جريم

• الاخوان رايت

• الاخوان مونجولفر

٩ - كريستينا ملكة السويد الفتاة . . نجحت في حل أحد مشاهير الفلاسفة الأروبيين على القدوم الى السويد سنة ١٦٤٥ لتدريسها الفلسفة . . فمن كان ذلك الفيلسوف . . ؟

١٠ - الدورة القادمة من الالعب الاولمبية . . متى ستقام . . ؟ وأين . . ؟

١١ - لماذا يطلق أهل الغرب اسم بنانا على الموز . . ؟

• لأن الاسم الذى أطلقه الهنود الحمر على الموز هو ( بنانا ) . . فموطن الموز الأصلي هو أمريكا . . وقد عرفه الأروبيون بعد اكتشاف العالم الجديد وسموه بنفس الاسم الذى أطلقه عليه سكان ذلك العالم الأصليون . . أى الهنود الحمر .

• لأن الاسم الذى أطلقه العرب على الموز هو بنان الموز ( ومفردها بنانة ) . . أى أصابع الموز . . فموطن الموز الأصلي هو الهند والمناطق الاستوائية من آسيا والعرب هم الذين جاءوا به الى حوض البحر المتوسط وأوروبا . وقد أخذ الأروبيون عنهم وسموه بنفس الاسم الذى أطلقوه عليه . . بل النصف الأول من الاسم أى ( بنانا ) .

١٢ - أى المجلات العربية تحتفل بيوبيلها الفضى في هذا العام . . ؟

# مهركة بلا سلاح



« إذا كان خصمك مُرتبكاً وقطعه متشابكة  
يعوق بعضها بعضاً فامتنع عن المبادلة أو تكسير  
القطع » .

## أبطال العالم في الشطرنج

مباريات وتصفيات بالمعنى المتعارف عليه اليوم وكان أفضل اللاعبين في عصره يعتبر بطلاً للعالم في العصور التالية . . . ومن أشهر اللاعبين العالميين قبل « مورفي » اللاعب الفرنسي « فيليدور » ( ١٧٤٧ - ١٧٩٥ ) وتلاه مواطنه الفرنسي « ديشابل » الذي احتل بطولة العالم من عام ١٨١٥ حتى عام ١٨٢٠ إلى أن خلفه تلميذه « لاوردونيه » الذي تربع على عرش العالم في الشطرنج حتى عام ١٨٤٠ حين خرجت بطولة العالم في الشطرنج من أيدي الفرنسيين إلى غير عودة واحتل بطولة العالم من بعده اللاعب البريطاني « ستانن » الذي احتفظ باللقب حتى عام ١٨٥١ إلى أن انتزعه منه اللاعب الألماني « اندرسون » . ظل « أندرسون » متربعا على عرش العالم في الشطرنج حتى عام ١٨٥٨ إلى أن انتزعه منه البطل الأمريكي الذائع الصيت « بول مورفي » الذي أرسى قواعد الشطرنج الحديث . . . وقد أعلن « مورفي » بعد ذلك أنه يستطيع أن يتغلب على أي لاعب في العالم بدون بيدق قبل الملك وبالتنازل عن حركة الابتداء ، وعندما رفض أبطال العالم هذا التحدي ولم يجد « مورفي » من يتصدى له أو يتنازعه على اللقب اعتزل اللعب قائلا بأنه قد تم رسالته .

الشطرنج من أقدم الألعاب المعروفة إن لم تكن أقدمها طرأ ، ويرجع البعض تاريخها إلى آلاف السنين ، غير أن الشطرنج لم يتخذ وضعه الحديث إلا منذ منتصف القرن الماضي عندما ظهر اللاعب الأمريكي الفذ « بول تشارلز مورفي » الذي لمع نجمه في مدينة أورليانز الأمريكية عام ١٨٤٩ وأظهر من التفوق والنبوغ في هذه اللعبة ما لفت إليه جميع الأنظار وأخذت أنباء انتصاراته المتلاحقة تطير في جميع أرجاء الأرض . فاز « بول مورفي » فوزاً ساحقاً على ستة عشر لاعباً من كبار اللاعبين الأمريكيين في مسابقة نيويورك التي عقدت عام ١٨٥٧ ، ودعي بعدها لملافاة اللاعبين الأوروبيين والعظماء فقهرهم جميعاً محققاً من النتائج الباهرة ما لم يسبقه إليها أحد . . . ومنذ ذلك الوقت ازدهرت لعبة الشطرنج وأخذت وضعها الحديث وبدأت دول العالم تتنافس في الحصول على مركز مرموق فيها . . . ويقوم الاتحاد العالمي للشطرنج حالياً بتنظيم المباريات ووضع القوانين لها ، ويقام سلسلة من مباريات التصفية كل ثلاث سنوات لاختيار أفضل اللاعبين لمنازلة بطل العالم في الشطرنج .

أما في الفترة السابقة لظهور بول مورفي فلم تكن تقام





## حوار شعري

○ لقي عبيد بن الأبرص أشرأ القيس يوما فقال له : كيف  
معرفتك بالأوابد ؟

فقال له امرؤ القيس : ألق ما شئت . . . . فقال عبيد  
ما حبة ميتة أحيت بميتتها

درواه ما أنبتت سنا وأضراسا  
فقال امرؤ القيس :

تلك الشعيرة تسقى في منابلها

فأخرجت بعد طول المكث أكداسا  
فقال عبيد :

ما القاطعات لأرض الجوى في طلق

قبل الصباح وما يسرين قرطاسا  
فقال امرؤ القيس :

تلك الأماني يشركن الفتى ملكا

دون السماء ولم ترفع به راسا  
فقال عبيد :

ما الحاكمون بلا سمع ولا بصر

ولا لسان فصيح يعجب النسا  
فقال امرؤ القيس :

تلك الموازين والرحمن أنزلها

رب البرية بين الناس مقياسا

## حق المودة

### وحق السلطان

أصحاب الأخبار بالخبر الى  
الواقف فيعجه ذلك .

واذا كان الليل ، يأمر ابن

الزيات بنزع قيودي ولبسي

أفخر الثياب ، فتأكل وتشرب

ونأس ، وتخرج الشيا خواص

جواريه ، فتخدمنا ، كما يقضي

الي بأسراره وأموره ، فإذا كان

وقت انصرافنا ، ضرب بيده على

يدي وقال : يا أبا أيوب ، هذا

حق المودة ، وذلك حق

السلطان ، فلا تنكر هذا ولا

تنكر ذاك . فأشكره على فعله ،

فإذا كان من غد عدنا الى ما كنا

عليه كأننا ما تعارفنا .

○ قال سليمان بن وهب : لما

كنيت الخليفة الوراق العباسي أمر

محمد بن عبد الملك الزيات -

وكان وزيرا للوراق وهو كاتب

وعالم وشاعر - بأن يضيق علي

ويطالبني بالأموال .

فألبسي ابن الزيات جبة

صوف وقيدني ، وكان يحضرني

دار الخليفة ويخاطبني أغلظ مخاطبة

ويتهددني ، ويعاملني أقبح

معاملة وأشنعها ، ويشب



مَدَائِفُ  
عَلَّيْبِيَّة

## خلق الاسلام

○ بينما كان أسير المؤمنين

الامام علي بن أبي طالب مارا

بسوق البصرة ، وكان معه غلامه

( قنبر ) وقف أمام غلام يبيع

أنوابا ، فقال : يا غلام . . . .

عندك ثوبان بخمسة دراهم ؟

فقال : نعم ، فأعطى علي - كرم

الله وجهه - غلامه قنبرا ثوبا بثلاثة

دراهم ، وأخذ لنفسه الثوب ذا

الدرهمين ، فقال له غلامه قنبر :

خذ هذا أنت يا أمير المؤمنين ،

فأنت تعلم المنير وتحبب الناس .

فقال له الامام علي : لا يا قنبر ،

أنت شاب ولك ثيرة الثياب ،

وأنا - والله - أستحي من ربي ، أن

أفضل عليك ، وقد سمعت -

رسول الله صلى الله عليه وسلم -

يقول : « البسوهم مما تلبسون

وأطعموهم مما تأكلون » .

# ALBA

## لكل زمن ساعة



**الب**  
QUARTZ  
**ALBA**

المبا تقدم لك ما تبحث عنه ... ساعات كوارتز ذات دقة متناهية  
في اشكال جذابة ومنوعة تناسب جميع الاذواق ... منها الساعات الرقمية  
والعادية ذات العقارب ومنها ما يجمع بين الاثنين وبأسعار في متناول الجميع  
المبا تؤمن بأن لكل زمن ساعة.

المبا من اليابان حيث تتوحد التقنية بالجمال .



# هناك مجموعة مصرفية واحدة فقط في العالم تساهم فيها الدول العربية جميعاً

فان اردت السوق النقدية ، وجدت ان رقم اعمالنا في عام ١٩٨٢ بلغ ٣٠٠ مليار دولار ، وان اجتذبتك عمليات تمويل التجارة الخارجية الفيتا في الصف الاول برقم اعمال يتجاوز الـ ٦ مليار دولار ، كذلك فان مجموعتنا رائدة في مجال تنظيم وإدارة القروض المشتركة SYNDICATED LOANS اذ بلغ اجمالي القروض التي شاركتنا في ادارتها او تنظيمها ، في ذات العام ٦٢٠ مليار دولار . وقد بلغ اجمالي اصول بنوك اليوباف ١٤ مليار دولار .

منذ اثني عشر عاماً نشأت فكرة تكوين مجموعة مصرفية فريدة من نوعها تشارك فيها كل دولة عربية ، معتلة بواحدة أو أكثر من مؤسساتها المصرفية أو المالية ، ومن ثم ترتبط هذه المجموعة عن طريق المشاركة في رأس مالها مع كبريات المصارف العاملة في المراكز المالية الدولية ، التي تتواجد فيها بنوك المجموعة ، بحيث تهيء كافة الأسباب لتنشيط التجارة بين الدول العربية وبقيّة أنحاء العالم . وقد أصبحت هذه الأمانة ، اليوم ، حقيقة ناطقة فالدول العربية الاثنان والعشرون معتلة كلها في المجموعة عن طريق ٢٦ مؤسسة من مختلف هذه الدول . وبالإضافة الى ذلك فان ٢٢ من كبريات المؤسسات الدولية تساهم في بنوك المجموعة الى جانب المؤسسات العربية بغية تحقيق اهدافنا المشتركة .

وهذا كله يجعل مجموعة بنوك اليوباف ALUBAF BANKING GROUP متميزة عن كل ما عداها ، اذ ان أية مؤسسة تسعى الى القيام بعمل تجاري في أي جزء من العالم العربي ، ستكون على يقين بأن في امكانها ان تعتبر المجموعة بمثابة شريك لها بصورة أو أخرى فيما تستهدفه من مشاريع أو عمليات نظراً لتنوع أنشطة بنوك المجموعة وشمولها لمختلف القطاعات المصرفية .

## اليوباف

### ALUBAF

#### BANKING GROUP

بنك اليوباف العربي الدولي	البصرة
بنوك الشرق الأوسط	مونت كارلو
بنوك الشرق الأوسط	لندن
بنوك الشرق الأوسط	لوكسمبورج
بنوك الشرق الأوسط	لوزان
بنوك الشرق الأوسط	باريس
بنوك الشرق الأوسط	روما
بنوك الشرق الأوسط	بيروت
بنوك الشرق الأوسط	القاهرة



مِنَ الْمَسِيحِ الْعَالِيِّ

سِلْسَلَةُ تَقَافِيَّةٍ

تُضَدِّعُهَا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَهْرٍ

وَزَارَةُ الْإِسْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أَوَّلُ نَوْفَمْبَرِ ١٩٨٣

١٧٠

# أَبُو الْهَوَلِ الْحَيِّ

تَأْلِيفُ : رَجَبُ تَشْوِيَا

تَرْجُمَةٌ وَتَقْدِيمُ : د. مُحَمَّدُ مَوْفَاكُو



نوفمبر ١٩٨٣ م

# الاستيطان الأجنبي في الوطن العربي

تأليف  
د. عبدالمالك التميمي

الكتاب الواحد والسبعون

٥٠٠

فلس

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
حسب ٢٣٩٩٦ الكويت

# رولكس "آرنولد بالمر" دائمًا تدور ستين



إنها "رولكس داي-ديت"  
التي اكتسبت هي أيضًا  
أرفع مقام مستطاع ومثالت  
لقب "الكرونومتر السويسري"  
الذي يصنّو اليه كثيرون.  
الساعات، وغلب السرغيم  
من أنت إنتاجها  
لا يشكّل سوى جزءه ضئيل  
من الإنتاج الإجمالي  
للساعات السويسرية، فقد  
حصلت رولكس  
على ما يقرب من  
نصف الشهادات التي منحت  
في أي وقت مضى  
لصانعي الساعات الكرونومتر.  
عندما يصدّق "بالمر"  
الساعة بمضربه تنطلق  
بسرعة ١٥٠ ميلًا في الساعة.  
ويستوي وزن  
قوة الصدمة الدافعة القصوى  
ما يزيد على الطن.  
ومع ذلك، يستطيع  
"بالمر"، بضرربة فنية دقيقة،  
أن يدخل الكرة في الحفرة  
ويحرز معها  
فحسب السبق.

هذا الجمع بين القوة المتأزمة والدقة البالغة  
هو الذي جعل من "آرنولد بالمر" أشهر لاعبي  
عصره مضمار الغولف.  
احساس كهذا  
ليس غريبًا عنا.



**ROLEX**  
رولكس

في نادي غولف  
"بيركديل" الملكي لوحة  
تحتوي ذكرى أشهر ضربات  
اللاعب "آرنولد بالمر".  
حدث ذلك أثناء المباراة  
التي أقيمت عام ١٩٦١  
في بريطانيا للاعبين المؤهلين فنياً  
لدخول المباراة.  
عندما انتهت رمية "بالمر"  
الخامسة عشرة - وكان  
"داي ريش" الويلزي يستحضره  
ويحضره - بأن استقرت الكرة  
تحت شجيرة خفيفة.  
ومما أنت أمست "بالمر"  
بالمضرب "رقم ٥"،  
حتى أدركت  
جمهور النظارة أنه يحاول  
قتل الكرة  
المال المرشح الأخضر  
على بُعد ١٥٠ ياردة.  
وفيما بعد، قال "بالمر"  
أنه لم يسيق له  
أن ضرب الكرة بهذه القوة،  
حيث أنه قطع الشجيرة بمضربه  
وقصبتها عن الأرض وانطلقت  
الكرة بعيدًا نحو الهدف.  
ضربات جريئة كهذه هي التي اكتسبت  
"آرنولد بالمر" المقام الرفيع  
وجميع ألقاب البطولة في هذه اللعبة.  
والساعة التي يتلذذها شبيهة به من حيث  
القوة والدقة والشهرة.



# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الأصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الإنسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

تناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الإنسانية والاجتماعية بما يخدم القاري والمثقف والمتخصص .

تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارنة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الإنسانية - الدراسات  
التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول القانون  
( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - النحت ... الخ ) - الدراسات الأثرية  
( الأركيولوجية ) .

تقدم المجلة معالجتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .

تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية بالانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

ثمن العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

داخل الكويت	في الخارج
للمؤسسات ١٠ د.ك.	٤٠ دولاراً أمريكياً
للأفراد ٢ د.ك.	١٥ دولاراً أمريكياً
للامانة والطلاب ١ د.ك.	١٠ دولارات أمريكية

تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير : -

ص.ب : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣



# مجلة العلوم الاجتماعية

تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
في مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن  
سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على :

- أبحاث بالعبسية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات لكتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة، تقارير علمية، دليل الجامعات والمؤسسات التعليمية العليا.
- سدوة العدد.

## الاشتراكات :

للمؤسسات والدوائر الحكومية، وفي الكويت ١٢ ديناراً، وفي الخارج ٤٥ دولاراً أو ما يعادلها.  
للأفراد : وفي الكويت ديناران كويتيان ، دينار للطلاب .  
وفي الوطن العربي : ديناران ونصف كويتي أو ما يعادلها . ديناران للطلاب .  
في الدول الأخرى : ١٥ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها .

توجه جميع المراسلات والأبحاث بأسر رئيس التحرير عن الع. ب. التالي :  
مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص. ب. ٤٨٦ - الكويت  
هاتف : ٥١٠١٨٨ / ٣٧٣ / ٢٥٠



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني (يناير) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥٠٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوالي ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشتمل على :

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأفلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون .
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في المناحي المختلفة للمنطقة .
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - بيلوجرافيا .
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية .

نص العدد : ٠٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج .

الاشتراكات : للأفراد سنوياً ديناراً كويتياً في الكويت - ١٥ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والذوات الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت - ٤٠ دولاراً أمريكياً

في الخارج ( بالبريد الجوي ) ؟

## منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضاً دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام خواجكية ) . ١٩٧٩ .
- ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) . ١٩٧٩ .
- ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بندرية العوضي ) . ١٩٧٩ .
- ٤- كتاب الاحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) . ١٩٨٠ .
- ٥- دور جريدة قناة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصعاء ( سلطان ناجي ) . ١٩٨٠ .

سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :

الكتاب الأول - وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .

العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشويخ - دولة الكويت .

ص . ب . ١٧٠٧٣ - الخالدية

الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# توشيبا تسهل الطريق إلى عالم من التسلية المتعة

خطوات توشيبا المتعة تجعل أجهزة التسلية المنزلية أشبه استعمالاً وأكثر متعة. الخطوة الأولى - تلمس توشيبا المثلث ذو الأنظمة الأربعة الذي يحتوي إضافة إلى كافة مزاياه أصوات الصورة التريد "بلاك ستراب" الذي يؤمن لكم ألواناً زاهية بديلة للحياة. الخطوة الثانية - جهاز فيديو توشيبا الذي يحتوي مثلاً على للسلطة إضافة إلى إمكانية تحويله ليتمثل وفق أنظمة بال، سيكام وإن في أس دي. الخطوة الثالثة - مستحلات راديو كاسيت، ستريو توشيبا كانت الأولى التي أتاحت لكم فرصة التسجيل والأداء المتواصل دون توقف مع فكرة الانعكاس الآلي "التي ريفريس" الراجعة. الخطوة الرابعة - تعمدوا زيارة أقرب وكيل لأجهزة توشيبا للتصليبات المنزلية حيث ستستركم مشاهدة كم هو سهل الحصول على النمى الحقيقية مع توشيبا.



## Bomber 170

AUTO REVERSE

- قوة الخرج ٢٠ واط
- أربع موجات (أ، أم، متوسطة، قصيرة (٤))
- نظام ستريو
- أربعة مكبرات صوت
- باتيهاين

## Bomber 953

AUTO REVERSE

- قوة الخرج ٣٢ واط
- أربع موجات (أ، أم، متوسطة، قصيرة (٤))
- نظام ستريو
- نظام مكبرات الصوت
- قابلة للصل

## V-9680

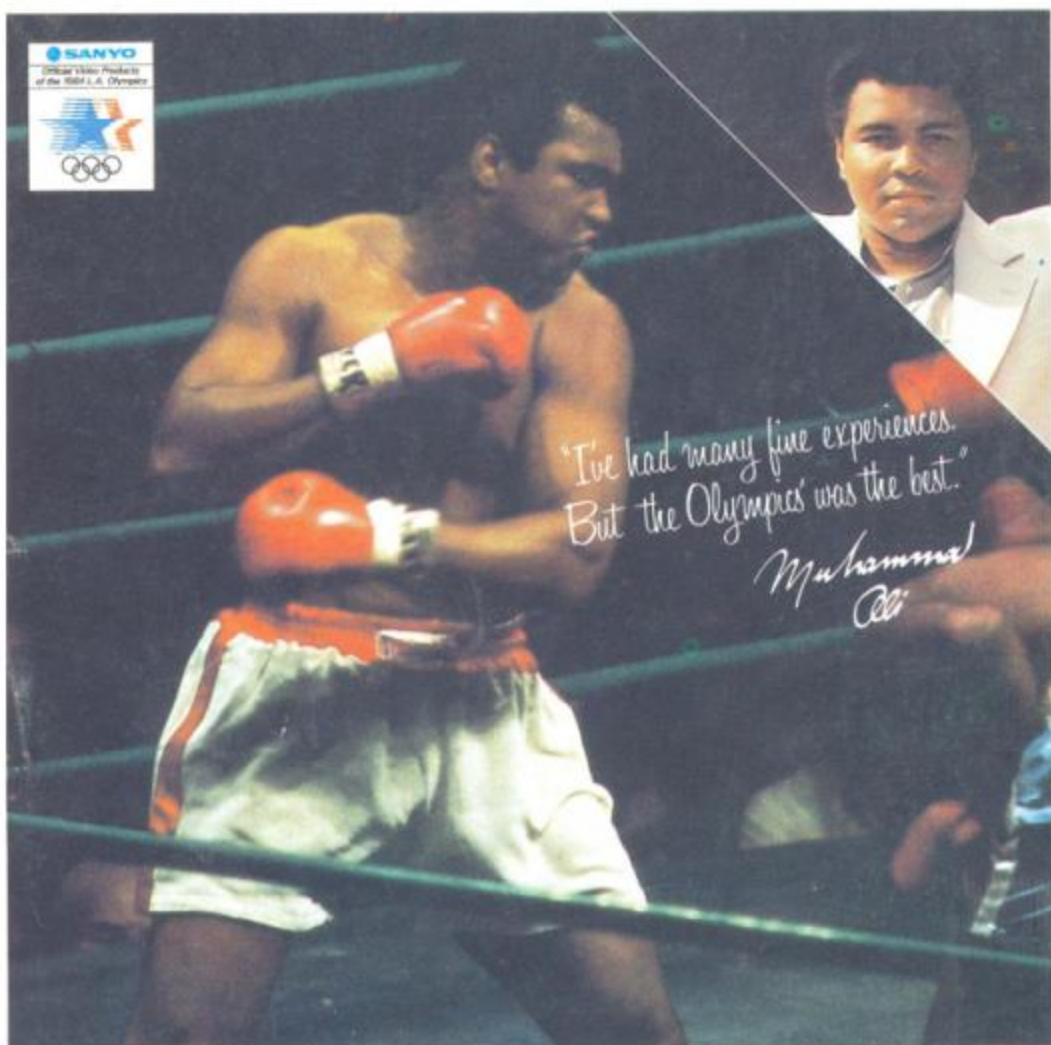
- واجهة أمامية سهلة التشغيل
- بال، سيكام، إن، في، إس، سي ٤٢
- مؤقت ساعة رقمية يفتح تسجيل
- برامج في مدى التيربون أوتوماتيكاً
- آلية للتأكد عن بُعد
- شرائط مختلفة للبحث عن الصورة
- شرائط مختلفة لإبطاء وتجميد الصورة
- منظم إلى للبطارية ٩٠، ٤٥، ٢٥
- "روتاري" لولبي أربع رؤوس للبحث عن الصورة

## C-2057QB

- شاشة أليمة بقياس ٤٠ (٥١-سم)
- ألوان مشبعة "بلاك ستراب"
- لمسورة ألوان زاهية
- نظام مكبرات الصوت يعقل بإتجاهين
- أربعة أنظمة (بال، سيكام، إن، في، إس، سي ٤٢، ٣٥٨)
- منظم إلى للبطارية
- نظام مؤلفة الكروني وألة للتسجيل
- فن ثمت



# توشيبا | TOSHIBA



"I've had many fine experiences.  
But the Olympics was the best."  
Muhammad Ali

محمّد علي الحائز على الميدالية الذهبية لأولم  
القبيل الحظيف خلال أولمبياد روماعام ١٩٦٠  
يترقب مثلنا يتناول أحداث أولمبياد لوس أنجلوس  
لعام ١٩٨٤.

وبعدنا أن نكون من المستمعين على إنجاز الألعاب  
الأولمبية ، وفخورين بالتك التي للأحداث بواسطة  
مستجات سانيو الرائعة والعظمة من تلفزيونات وفيديو  
وكذا قبل العمل على نجاح الألعاب الأولمبية .  
سانيو المنتجات المعتمدة خلال أولمبياد لوس  
أنجلوس لعام ١٩٨٤ .

#### CMM 5010

تلفزيون مقاس ١٨ بوصة • ٣ أنابيب  
مع مكونات كوارتز •



#### CMX 7065RH

لتلفزيون مقاس ٢٢ بوصة • ٥ أنابيب  
مع استجابة في جميع اتجاهات العرض .



#### VTC R4ME

مع ريموت كونترول لـ ٢٠ قناة ،  
نظام الصوت من الصورة • مستجدة للصورة •



#### VTC 5550

نظام بانو ستيكو VCR مع الباشطة من  
الصورة • البرمجة لـ ٢٠ قناة أمام •



تلفزيونات سانيو المنتجات المعتمدة لعام ١٩٨٤ بأولمبياد لوس أنجلوس .



**SANYO**  
SANYO ELECTRIC TRADING CO., LTD

**سانيو**



# العربى

(كانون أول) ١٩٨٣

صفر ١٤٠٤ هـ - ديسمبر

نهر الزمك العربى  
سوالف وحكايات البحر فى الكويت





The first name in high fidelity



# فِشِر تَضَفِي ألواناً مُميّزة إلى عالم الإِستماع

لقد ابتدأت وتطورت فيشر في الولايات المتحدة لتصبح إسمًا مقرونًا بالجودة والوثوق والتجديد.  
إن إسم فيشر المسلّم به في المقدمة هو أيضاً إسم أجهزة الستريو الأكثر مبيعاً في أمريكا.  
لذلك أينما تذهب، إسأل عن الإسم الأول في الهاي فاي - فيشر - الشركة التي تضيف ألواناً مميزة إلى عالم الإِستماع .



أينما تذهب في أنحاء العالم، ستجد اناساً يستمعون بأجهزة فيشر، حيث أننا اخترعنا الهاي فاي في عام ١٩٣٧ ومنذ ذلك السبق العظيم ونحن نتابع تقديم سلسلة طويلة من الإنجازات الرائدة في عالم السمعيات. وكان طبيعياً أن تمكّننا هذه التكنولوجيا السبّاقة من تقديم سلسلة مميزة أيضاً من أجهزة التلفزيون والتقيديو.



## فِشِر FISHER

## عزیزک القارئ

في مثل هذا اليوم منذ ربع قرن من الزمان - وما أسرع ما تمر السنين في حياة الشعوب . فالمسافة الزمنية بين الأمس واليوم في حياة الكويت لا تعدو أن تزيد على مرمى حجر - في شهر ديسمبر ( كانون الأول ) من عام ١٩٥٨ ، كان مولد مجلة العربي ، وصدر العدد الأول من المجلة التي أرادتها دولة الكويت « هدية ثقافية » لكل عربي من الخليج الى المحيط .

ومضت العربي في مسيرتها تحمل الرسالة . . رسالة ثقافة وعلم وأدب . . مضت تواصل المسيرة بسرعة وثبات وثقة ، كانت البداية عملاقة بفضل مساندة وتشجيع القائمين عليها وجهد العاملين فيها . . عشرات من العمال والموظفين والكتاب والمحبرين الذين بذلوا وما زالوا يبذلون جهودهم في سبيل استمرار صدور المجلة التي تحتفل اليوم بيوبيها الفضي . وفي حياة الشعوب . . كل الشعوب لحظات يقف عندها المرء ويتأمل . . ولا شك أن هذه إحدى اللحظات التي تستحق منا وقفة مراجعة نتوجه فيها بالشكر والامتنان الى القارئ الذي أعطى مجلته كل حبه وثقته ، فمضت بفضلته تؤدي رسالتها الثقافية ، فلولاها لما استطاعت أن تكمل المسيرة . ونحية للجنود المجهولين الذين كانوا دائما أعمدتها الراسخة .

ان العربي بناء نسمى جميعا بكل ما لدينا من جهد وعطاء الى تكامله لأننا كلنا نعمل معه ومن خلاله من أجل البناء الأكبر والأعظم . . من أجل الأمة العربية كلها .

ولقد واكبت العربي في مسيرتها أحداثا تركت بصماتها على صفحات تاريخ هذه الأمة ، على الأرض التي نبتت فيها ، شهدت العربي استقلال جزء من الوطن العربي . وعاشت التجربة الديمقراطية منذ مولدها وما تبعها من تطورات في مختلف مجالات الحياة حتى قيام أول جامعة في الخليج على أرض الكويت . . ولا شك أن هذا الانجاز كان قمة التقدم الفكري والعلمي . . التقدم الذي صاحب انضمام الكويت الى هيئة الأمم المتحدة وجامعة الدول العربية وبقية المنظمات العالمية ، تلك التي انتقلت الكويت بها ومعها الى مشارف حضارة القرن الحادي والعشرين ، « وهديتها » العربي سائرة معها باذن الله على الطريق .

« المحرر »

# العربيا

العدد ٣٠١ - ديسمبر ١٩٨٣

مجلة عربية مصورة شهرية جامعة

## رئيس التحرير: الدكتور محمد الربيعي

تصدرها وزارة الاعلام بحكومة الكويت للوطن العربي وكل  
قاري للعربية في العالم. الوزارة غير مسؤولة عما ينشر فيها من  
آراء. والمجلة غير ملتزمة بإعادة أي مادة تنقلها للنشر.

ثمن العدد: بالكويت ٢٠٠ فلس، السعودية ٤ ريالات،  
العراق ٢٠٠ فلس، الأردن ٢٠٠ فلس، سوريا ٢٠٠ قرش،  
لبنان ٢٠٠ قرش، مصر ١٥٠ مليا، السودان ١٥٠ مليا،  
المغرب ٣ دراهم، تونس ٣٥٠ مليا، الجزائر ٣ دنانير، البحرين  
٣٠٠ فلس، قطر ٤ ريالات، الإمارات العربية المتحدة ٤  
دراهم، سلطنة عمان ٢٥٠ يسه، ١/٤ ريال عماني، اليمن  
الشمال ٣ ريالات، اليمن الجنوبي ٢٥٠ فلسا، ليبيا ٢٥٠  
درهما.

الاعلانات: يتفق عليها مع الادارة - قسم الاعلانات

المراسلات: باسم رئيس التحرير

عنوان المجلة بالكويت: صندوق بريد ٧٤٨ - تلفون ٤٣٧١٤١

٤٦٨٢٤٢

تلفرايا: العربي

## الاشتراكات

ترسل الطلبات الى:

قسم الاشتراكات

المكتب الفني - وزارة الاعلام

ص. ب (١٩٣) - دولة الكويت

على طالب الاشتراك تحويل قيمة الاشتراك بموجب حوالة مصرفية  
أو شيك بالدينار الكويتي باسم وزارة الاعلام، طبقا لما يلي:  
البلاد العربية ٣٥٠٠ (ثلاثة دنانير ونصف)  
بلاد غير عربية ٥٠٠٠ (خمس دنانير)

ALARABI - No 301 December 1983,

P. O. Box 748 KUWAIT

## محتويات العدد

### قضايا عامة

■ حديث الشهر: هل يخاف الانسان الحرية؟

د. محمد الربيعي ..... ٨

■ قضية وشخصية في الأمم المتحدة والمطرفة والدرع، كان القوة السادسة في العالم

د. عبد الحميد الكاتب ..... ٨٠

### عروبة واسلام

■ الوطنية والاسلام

د. محمد عمارة ..... ٢١

■ المشرق العربي والغزو الأوروبي

د. نقولا زيادة ..... ٣١

## صورة الغلاف

## العربي



● بدأ الزمن العربي ببعض من الاسطورة ، ثم امواج من الرمل والامهار مظمورة . ثم موجات من الهجرات المتعاقبة ، . . ولكن حوادثهم الكبيرة وأيامهم المعروفة لم ترتبط بالدمر كما ارتبطت بظهور الماء ، ذلك المنصر الهام وسط الصحراء العطشى .  
( اقرأ من أين يتبع نهر الزمن العربي ؟ ص ٦٤ )

- طيب الأسرة ..... ٨٧
- رحلة قرن مع الأشعة المجهولة
- د. فاطمة الغريلاوي ..... ١٠٠
- الجديد في العلم والطب
- اعداد يوسف زعيلوي ..... ١٣٤

## آداب وفنون

- وا ... رفقة العمر
- مصطفى أحمد الزرقاء ..... ٢٥
- سوافف وحكايات البحر في الكويت
- صفوت كمال ..... ٥٢
- السعادة ( قصة )
- تأليف جي دي موياسان
- ترجمة د. علي حسن تقي ..... ٥٩
- صفحة لغوية : التصانير بين الفصحى
- ولجباتها الدارجة
- محمد خليفة التونسي ..... ١٤٢
- الأول ( قصة )
- فاضل السباعي ..... ١٤٤

- العربي منذ ربع قرن : القومية العربية
- د. محمد أحمد خليف الله ..... ١٢٨
- قصة الطيبين ابن رضوان وابن بطلان :
- عندما يفقد العلماء التزامهم
- د. فخري الدباغ ..... ١٣٧

## مكتلى العربي

- المثقفون والحرية
- د. عبد الباسط محمد ..... ٧٢
- الواقع العربي والمسألة التاريخية
- د. عبد الملك التميمي ..... ٧٥
- أزمة الفكر التنموي العربي
- حسين توفيق ابراهيم ..... ٧٨

## طب وعلوم

- رسائل من العوالم الأخرى
- مجدي نصيف ..... ٣٦





## المهرج الفيلسوف

● شارلي شابلي الذي أضحك العالم بصفته .. هل كان مهرجا ... هل كان صعلوكا .. هل كان انسانا .. هل كان كل هؤلاء .. ولكنه كان قبل هذا رجلا فلسف الحياة بأسلوب ساخر ، مازال يعيش معنا في أعماله حتى اليوم . نذكره بمناسبة مرور ست سنوات على رحيله .  
( اقرأ المقال ص ٤٤ )

## الوطنية والاسلام

● اذا كانت الوطنية هي حب الأرض وألفتها ، والحنين إليها ، والانمطاف نحوها ، فذلك أمر مركوز في فطر النفوس من جهة ، مأمور به في الاسلام من جهة أخرى . فقط يطلب منا الاسلام ألا نقف بحدودها عند حدود « الاقليم » الصغير الذي ولدنا فيه :  
( الشيخ حسن البنا . أحد أئمة الدعوة الاسلامية الحديثة )  
( اقرأ المقال ص ٢١ )



## الثائر الشريد المفترى عليه

● الدكتور شاكر مصطفى يرد في هذا المقال على سلسلة المقالات التي كتبها الدكتور لويس عوض بعنوان « الايراني الغامض » .. انه يفند الكثير من الآراء التي ساقها الدكتور عوض ليدلل بها على أن الأفغان لم يكن يستحق المكانة التي تبوأها عن جدارة بما قدم من فكر وعلم وعمل .  
( اقرأ المقال ص ١٥ )

## تاريخ وشخصيات

- جمال الدين الافغانى الثائر الشريد المفترى عليه  
د . شاكر مصطفى ..... ١٥
- من التراث : الملاحه العربيه  
د . أمين الطيبي ..... ٢٨
- شارلي المهرج الفيلسوف  
منير نصيف ..... ٤٤
- لحظات من الزمن العربي .. من أين ينبع  
زهر الزمن العربي ؟  
د . محمد المنسي قنديل ..... ٦٤
- السبحة  
جمال النبطاني ..... ٩٠

■ كتاب الشهر : الموارد العربيه وتحول المجتمع  
د . عبدالوهاب الأمين ..... ١٥٣

## اجتماع

■ انها ليست قوانين طبيعيه  
د . عارف دليه ..... ٩٥

## استطلاعات مصورة

■ الصومال ثروة حيوانية وحياة رعوية  
صادق بلي ..... ١١٢



## المطرقة والدرع

● ممرشولد الأمين العام الأسبق للامم المتحدة ، تحول من رجل عادي لي نظر من يعرفونه من أهل بلاده ، الى رجل عظيم يهز العالم كله وينال التقدير والتأييد ويصيه أيضا السخط من جساتب كثير من الحكومات والشعوب .. ترى ماذا كان دوره ؟

( اقرأ المقال ص ٨٠ )



## اليهود يذبحون الابرياء

● انني اكره القتل والارهاب واللاتسانية ، حين يرتكبوها اليهود بنفس الدرجة التي اكرهها بها اذا صدرت من غيرهم . ولو أنهم هاجوا الزعماء النازيين لما كان من حق أحد أن يشجبهم ، ولكنهم اختاروا ضحاياهم من أناس ابرياء .. من العرب الذين شردهم اليهود وذبحوهم . ومن رسالة أرملة بونام كارتر الى وايزمان :

( اقرأ ص ١٣٠ )

### رسالة الى وايزمان

— نجدة فتحي صفوة ..... ١٣٠

## المثقفون والحرية

● في المجتمع العربي تذهب وضع المثقفين من قضايا التعبير ، فانسمت مواقفهم بالحرارة أحيانا والصراحة والابحائية حيناً ، وبالخوف والتردد والسلبية في أحيان كثيرة .

( اقرأ المقال ص ٧٢ )

## أبواب ثابتة

- عزيزي القارئ ..... ٣
- حل مسابقة العدد (٢٩٨) ..... ٥٨
- حوار القراء ..... ١٤٩
- طرائف عربية ..... ١٥٢
- من مكتبة العربي ..... ١٦١
- مسابقة العربي الثقافية ..... ١٦٤
- الشطرنج : معركة بلا سلاح ..... ١٦٦
- فهرست سنة ١٩٨٣ ..... ١٦٧

# حديث الشهر



## هل يخاف

هل يخاف الانسان العيش في ظلال شجرة الحرية الوارفة ؟ سؤال محير نطرحه بمناسبة احتفال العالم بذكرى اعلان حقوق الانسان . والقول بأن هناك من يخاف الحرية كالقول بأن هناك من يخاف العدل أو يخاف المساواة ! فرعان من أصل . . . الواقع يؤكد أن الخوف من الحرية ما زال قائما ، بدليل استمرار المطالبة بها من جانب قطاعات كبيرة من المجتمعات في عالم اليوم ، وعدم تمتع هذه القطاعات بالحرية المبتغاة يعني أن هناك قطاعات أخرى في هذه المجتمعات ما زالت تتخوف من الحرية . . . . تخوفها من العدالة ومن المساواة ومن كل ما يتصل بها ! وما احتفال العالم سنويا في العاشر من ديسمبر ، « الشهر الذي نحن فيه » بالاعلان العالمي لحقوق الانسان الا تعبير عن المطلب الأساسي الذي تعلق عليه البشرية كثيرا من الأماني بأن تسود حدود دنيا مشتركة من المعايير تضمن للانسان حقوقه وحرية .

ومشكلة الحرية الانسانية هي إحدى المشكلات التي خلفت وراءها تراثا ضخما من الأعمال والأفكار الأدبية والسياسية منذ أن بدأ الانسان كتابة التاريخ ، كما أنها من القضايا التي تظهر في كل عصر وفي كل جيل . ولقد عولجت طوال فترة الفكر الانساني المعروف .

ولا يعني هنا الحرية بمعناها الميتافيزيقي الطوبائي المطلق ، فهي بهذا المعنى لا وجود لها على الاطلاق إلا في أذهان الحالمين المحلقين في الخيال ، ولكن الذي يعنيها هو الحرية النسبية أو الحدود الدنيا للحرية المتعارف عليها اليوم بعد مسيرة البشرية

بسم  
الدكتور محمد الرميحي

# الإنسان الحرية ؟ !

عبر هذه القرون الطويلة .  
ومن خلال الزوايا المختلفة . . . أخلاقية وفلسفية واجتماعية وسياسية وقانونية  
ونفسية ، تبقى قضية الحرية الانسانية بمعناها الواقعي الملموس مشكلة تشغل بال  
الكثيرين من مفكرين ورجال سياسة ورجال تعليم ومصلحين اجتماعيين .  
وعلى مر العصور كانت أسباب غياب الحرية الانسانية أو الخوف منها ، مختلفة ،  
فتارة هي أسباب عقائدية ، وأخرى اقتصادية ، وثالثة سياسية ، ورابعة عرقية . .  
الى آخر أسباب تغييب الحرية ! ولكن النتيجة في النهاية واحدة ، وهي معاناة  
الانسان ، أو فئة من المجتمع ، أو إقليم من الأقاليم أو طائفة من البشر ، معاناة  
نتيجة لغياب الحرية .

## بحث دائب

ولو نظرنا الى التاريخ الانساني لوجدنا نصوصا كثيرة في الشرق والغرب على حد  
سواء تدافع عن قضية الحرية والمساواة والعدل . ولكن لأنها قضية نية وليست  
مطلقة - كما ذكرت - فما زال مفهومها يتطور ويتغير بمرور الزمن ، وكلما حصل  
الانسان في زمان معين ، على قواعد ومعايير شبه ثابتة ، لقياس الحرية ، نجد أن  
التطور الاقتصادي والاجتماعي للانسان ما يلبث أن يتعدها ، فيجد الانسان نفسه



وقد بدأ يبحث من جديد عن معايير جديدة . من هنا نرى أن قاعدة الاطلاق والشمولية متناقضة مع قضية الحرية .  
 لنضرب لذلك مثلا ، فالانسان الذي كان يتمتع بالحرية في المجتمع الروماني ، القديم ، أو اليوناني القديم ، لو قارنا بين معايير حريته تلك ومعايير الحرية اليوم ، لوجدنا أن ذاك الانسان القديم كان - نسبيا - محروما من الحرية بالقياس لمعاييرها الحالية . وكذلك لو قسنا حرية العامل الزراعي في أوروبا القرون الوسطى بحرية العامل الزراعي أو العامل الصناعي اليوم ، لوجدنا الأخيرين يتمتعان بحرية أكثر . وكل ما حدث أن مفهومنا للحرية قد اتسع ومطالينا منها تزايدت .

### الحرية نسبية

البعض عندما يتحدث عن الحرية ، يتحدث عنها بشكلها المطلق وهذا التفكير في الواقع ، يؤدي الى مزيد من الاستبداد أكثر مما يؤدي الى مزيد من الحرية . فالحرية في معناها النسبي الذي توصل اليه الفكر الانساني ليست فقط في غياب شيء ما ولكنها أيضا وقبل ذلك هي في حضور شيء ما ، فالحرية المطلقة عبء لا يستطيع أن يتحملة الانسان فردا كان أو جماعة .

هذا ما نراه في عالم اليوم ، فمعايير الحرية والعدالة في مجتمع ما أو في ظل عقيدة سياسية أيديولوجية معينة ، لا تعني بالضرورة أن هذه المعايير يمكن أن تطبق على مجتمع آخر بحدافيرها . كما انها لا تعني أن هذا المجتمع عندما يرضى بتطبيق هذه المعايير على أفرادها ، يقبل عن طيب خاطر تطبيقها على مجتمع آخر ، فالمصالح والرغبات قد تتدخل لتقديم معايير أخرى يجري فلسفتها بأشكال عدة .

هذا ما نلمسه اليوم في العلاقات الدولية ، فعل الرغم من أن دولا في أوروبا الغربية . وكذلك الولايات المتحدة الأمريكية ، تؤمن حدا أدنى من حقوق الانسان لمواطنيها ، نجد أن هناك فئات ليست قليلة في هذه الأقطار ترفض تطبيق هذه المعايير على المجتمعات في العالم الثالث . وما النقاش الدائر اليوم في تلك الأوساط حول فكرة ربط المعونات الخارجية لدول في العالم الثالث ، بحد أدنى من توفر حقوق الانسان ، الا مثل واحد من بين أمثلة كثيرة ، منها تأييد بعض الحكومات التي لا تعترف بتلك الحقوق الانسانية تأييدا مطلقا ، لمجرد ان المصلحة القومية للدول التي تقدم هذه المعونات تقتضي هذا التأييد !

### انسانية الانسان

الا أن حتمية الحرية بمعناها النسبي ، وهي التي تعني حدودا عامة ومشتركة تؤكد

انسانية الانسان وخيره وسعادته ، هي المحصلة التي نخرج بها من قراءة التاريخ ، فتاريخ الانسان هو تاريخ الحرية ، رغم النكسات الكثيرة ، والشواهد على ذلك جمة ، فالحيوان كلما كان أدنى في سلم التطور ازداد تكييفه مع الطبيعة ، في الوقت الذي يرتقي الانسان دوما درجات صاعدة من أجل تكييف الطبيعة لمتطلباته هو .

ان هذا الاختلاف الذي يميز الانسان بما حياه الله من دراية ، هو نزعته الى الحرية ، ثمرة العقل ، فقد تعلم الانسان أن يعتمد على نفسه ، ويتخذ قرارات مسؤولة لنفسه ولبنى جنسه ، ويتعد تدريجيا عن الحرافات والخزعبلات المضللة بفضل اختياره طريق الحرية في التساؤل والبحث والتحصيل . ويقدر ما يتوفر للانسان من المعرفة يكون حرا ، وهكذا تلازمت المعرفة بالحرية والحرية بالمعرفة . الا أن نسبة الحرية تظهر أكثر ما تظهر في المنعطفات التاريخية الهامة التي مرت بها الانسانية ، فنحن نرى من خلال مسيرة التاريخ أنه كلما انهار نظام اقتصادي واجتماعي قديم ، وبدأ بزوغ نظام اقتصادي واجتماعي جديد برزت المشاركة بالحرية وحقوق الانسان . ويمكن ملاحظة ذلك في تاريخ العالم الحديث في حدثين : الثورة الفرنسية ( ١٧٨٩ - ١٧٩٢ ) ، وفي أعقاب الحرب العالمية الثانية .

قبل هذين الحدثين وبعدهما كانت هناك عشرات المنعطفات الهامة في التاريخ الانساني تؤكد من جديد على المبادئ الأخلاقية العامة ، الا أن الملاحظ أيضا أن محتوى هذه المبادئ واطار من تشملهم من الناس ، يتعمق ويزداد بمرور الزمن ، كما يتلون ويتغير وفقا لمتطلبات العصر . فحين قامت الثورة الفرنسية ، وأصدرت الجمعية الوطنية بيانها المشهور عن حقوق الانسان ، كانت مبادئ « الحرية والاخاء والمساواة » هي الصيحة العالية . ولكن جماهير العالم - بما فيها الجماهير الفرنسية التي كانت تنوق لبناء مجتمع فرنسي جديد - ما لبثت أن وجدت أن أصداء تلك الصيحة قد ضاعت تحت أصوات مدافع الطبقة الأوروبية الاستعمارية في القرن التاسع عشر ، حين تسابقت لاستعباد شعوب البلاد التي تنوافر لديها مصادر الثروة الخام . لاشباع نهم الصناعة والصناعيين والنظام الاقتصادي والاجتماعي الجديد في ذلك الوقت .

لقد ظهرت تكرر قبل ذلك مرات عديدة في مسيرة التاريخ الانساني ، وقد طعن العديدون أن الحرب العالمية الثانية قد تكون الصراع النهائي ، وأن انتهاءها يعني الانتصار النهائي للحرية ، لقد وضع بعد الحرب أن الديمقراطيات القائمة التي « حلت حربيا ضروما ضد النازية في ألمانيا والفاشية في إيطاليا والطغمة العسكرية في اليابان ، قد اعتبرت أن انتصارها يعني الانتصار لحقوق الانسان في ثوب جديد .

### الحدود العامة

وفي الاجتماع الذي حضرته الدول المنتصرة والدول القريبة منها في سان

فرانسكو في سنة ١٩٤٥ ، وانتهى باعلان قيام الامم المتحدة ، طالبت مجموعة من الوفود بتضمين اعلان قيام الامم المتحدة مواد تضمن حقوق الانسان الاساسية ، ونجحت جزئيا في ذلك ، الا أن ما تضمنته ميثاق الامم المتحدة في هذا الخصوص كان غامضا ، لذا كان لا بد من تحليل واضح ، أفرزت له لجنة خاصة هي لجنة الامم المتحدة لحقوق الانسان ، اعدت بيانا مفصلا لذلك تبته الجمعية العامة للامم المتحدة في اجتماعها بقصر شايفو في باريس في العاشر من ديسمبر ١٩٤٨ - مع امتناع بعض الدول عن التصويت - والاعلان وصف من قبل الجمعية العامة على انه الحدود العامة التي لا يمكن التنازل عنها لكل الدول والشعوب لمصلحة كل الافراد الاعضاء في المجتمع .

### بين الامان والواقع

جاء هذا الاعلان الذي يحتفل العالم اليوم بمرور ثمانية وثلاثين عاما على اصداره محصلة صادقة لامان عصر كامل ، هو عصر ما بعد الاستعمار ، وهو ليس الامثلا آخر من امثلة الجهود المضنية التي بذلها الكثير من الشعوب في فترات مختلفة ومتباعدة من التاريخ ، لاقرار حقوق الفرد والمجتمع الاساسية في مواجهة المظالم التي يقرتها الانسان القوي في حق الانسان الضعيف ، سواء من خلال التفاوت الاجتماعي والاقتصادي ، أو الحرمان من الحقوق السياسية أو الصراع بين الشعوب . ولكن السؤال الذي يطرح نفسه في هذا المجال : هل استطاع العالم بالفعل تحقيق رغبته في اعادة نفسه على اسس اكثر قوة وصلابة ؟ وتأكيد الافكار الجديدة التي لا تؤمن بفوارق جوهرية بين البشر تفرغ اغتصاب فئات من المجتمع حقوقا اقتصادية واجتماعية وسياسية على حساب فئات اخرى وترفض كذلك اغتصاب حقوق بعض الشعوب في الارض والمأوى والممتلكات لفائدة شعوب أخرى ؟ ! على الرغم من مرور هذه الفترة الزمنية ، وهي ليست بالقصيرة منذ الاعلان العالمي لحقوق الانسان ، وعلى الرغم من أن معظم الدول الاعضاء في الامم المتحدة قد وافقت عليه ، ورغم الاعلانات المتفرعة منه كالاعلان الاوروبي لحقوق الانسان ، وعلان حماية حقوق الانسان في المنظمة الامريكية والاعلان العالمي لحقوق الاطفال ، والاعلان العالمي لحماية الاشخاص من التعذيب والعقاب اللاانساني ، واعلانات مختلفة كثيرة : بالرغم من هذا كله مازالت الانسانية تعاني في مواقع عديدة من حرمانها من الحرية بمعناها الحقيقي والواقعي .

### دبلوماسية البوارج

ومن منظور علاقات الشعوب بعضها ببعض ، ما زالت القوة ودبلوماسية

البوارج والتهديد بالحرب ، هي النعمة السائدة بدلا من الوفاق والمفاوضات وحل المشكلات سلميا . وعلى صعيد المجتمعات فعلى الرغم من التقدم الملحوظ في بعض هذه المجتمعات الغربية لحماية الحقوق الأساسية للإنسان نجد ان انتشار البطالة والبقاء تحت شبح الحرب النووية ليس الا بعضا من أمثلة كثيرة على امتحان كرامة وحقوق الانسان .

أما في الكثير من مجتمعات العالم الثالث فان حقوق الانسان الاساسية مازالت أمان ، وحتى الحقوق الاساسية الطبيعية ، كحق الحياة والعمل ، عدا حقوق التحرر من التمييز العنصري والاجتماعي ، او حقوق الرأي والعمل السياسي ، مازالت معدومة . بل قد يتعدى الامر ذلك الى واقع الحرمان من المحاكمة العادلة ، والى حد ممارسة العبودية المباشرة وغير المباشرة ، كأن يرهن انسان عمله الى وقت غير محدود سدادا لقرض حصل عليه من مراب أو استغلال عمل الاطفال القصر . وتقول لنا التقارير الأخيرة في هذا الصدد أن العالم الثالث به نحو خمس وعشرين مليون نسمة يقعون بين اتياب هذا النوع من العبودية المباشرة وغير المباشرة . لذلك فان الحد الاعلى المطالب به لحقوق الانسان في العالم الثالث هو حد يقع بعيدا عن الحدود الدنيا التي يتمتع الانسان بها في بعض البلاد المتقدمة . تلك حقيقة علمية حري بنا أن نستوعبها ، كما أن حقوق الانسان هي في الاصل سبيل لغاية أهم تقوده الى حياة أفضل على هذه الارض في ظل سلام وطمأنينة . فهي اذن ليست في حد ذاتها غاية مبتغاة .

### بين العام والخاص

معظم شعوب الارض المتحضرة اليوم تملك تراثا وتاريخا مجشان على تكريم الانسان وحفظ حقوقه الاساسية . بعض هذه الشعوب توصل الى ذلك خلال تعاليم الدين أو في ظل نظام ديني دنيوي على حد سواء ، أما الوثائق ومنها « المجنا كارتا » أو الميثاق الاعظم الذي اعلن بعد حرب اهلية ضروس في انجلترا اiban المصور الوسطى ، واعلان حقوق الانسان مباشرة بعد الثورة الفرنسية في الهزيع الاخير من القرن الثامن عشر ووثيقة الحقوق الامريكية عشية الاستقلال الامريكي واعلان « حقوق الطبقة الكادحة والمستقلة » الذي أقره مؤتمر السوفيت عشية الثورة البلشفية وصولا الى الاعلان العالمي لحقوق الانسان بعد الحرب العالمية الثانية .

هذه كلها حلقات تصل التاريخ الماضي بالحاضر ، ولكنها تسير كلها في اتجاه واحد وهو القول باحترام الانسان وتكريمه . واذا كانت معظم تلك الوثائق ظلت حبرا على ورق فان الملامة هنا تقع على الانسان نفسه . !  
وحقوق الانسان ، مثلها مثل أى مبادئ انسانية عامة ، هي حقائق نسبية فلم



يعد غربيا في الصراعات السياسية والايدولوجية في عالمنا المعاصر أن تكون الحقائق نسبية ، واصبح من المألوف أن نجد جماعات في هذا العالم تؤمن - وكل منها على اقتناع تام - بحقيقة مناقضة لحقيقة ما يؤمن به الآخرون . إلا أن الحقيقة الأخرى في سياق تطور تاريخ الإنسانية العام أن خلف البشرية تعددية تاريخية صينية اوروية هندية عربية . الخ . ولكنها أيضا تتجه الى مستقبل تاريخي واحد .

### حقوق الانسان العربي

من هنا فإن طرح الحديث عن حقوق الانسان العربي أصبح من الاولويات الحضارية ، لارتباط الحرية كما اسلفنا بالتقدم والرفاهية . وتجع اضابير الجامعة العربية بمحاولات عديدة من هذا النوع لم يقدر لاي منها أن يرى النور حتى وقتنا الحالي .

يحدث هذا في الوقت الذي يحوطنا فيه تراث عربي اسلامي مشبع باحترام الانسان وتكريمه . لقد سبقناهم في تأكيد المبادئ الاساسية ، فعادوا وسبقونا في تأكيد العناية بالجانب الانساني والاجتماعي والسياسي والثقافي . لقد اثار العرب والمسلمون مصاييح على طريق حرية الانسان وابداعه وسقط على الدرب ضحايا كثيرون للحرية والفكر المستقل واعلاء كرامة الانسان . وحينما تتمتع بعض المجتمعات في العالم اليوم بحرية الصحافة وعقد الاجتماعات وتكوين الجمعيات وحرية العمل والسكن والعبادة وحرية الرأي وحرية تقديم العرائض والشكاوى من الجور والحريات المدنية والسياسية ، يقف الانسان العربي متحسرا على تراثه الذي يتأصل فيه عشق الحرية واحترامها .

#### أين هو الآن ؟

واذا كان العام لا يغنى عن الخاص فإن اعلانا عربيا لحقوق الانسان يعبر عن محصلة تاريخية ناضجة ومتلازمة مع هذا التراث الغني ، هو من اهم اولويات الدعوة للجماعة الى التقدم عن طريق العدل . ولا تعنى هذه الدعوة اضافة جل وعبارات رنانة لها قيمة ادبية عالية اذا كانت تنقصها قوة الالزام والقانون والتطبيق ، لان ذلك لا جدوى منه ، ولكن نريد اعلانا له جدية التطبيق مهما تواضع في صياغته ، بحيث يمكن أن يقوم بدفع انطلاقة الامة العربية الى الامام .

اعلانا يعتمد على الحرية وكرامة الانسان .

اعلانا مبنيا على العدل .

فان انطلق لسان العدل ، اعتدلت الموازين ، وانطلق معه المخلصون الموهوبون من أبناء الامة يبنون بلادهم من أجل مستقبل أفضل وحياة أكثر رفاهية واشراقا .



بكالوريوس اللاهوت  
**الثائر الشريد**  
**المفتركا عليه**

بقلم : الدكتور شاكر مصطفى

هل قرأت « الايراني الغامض في مصر »؟ ان لم تكن قرأت هذا البحث ففتش عنه واقرأه ، أو اقرأ بعضه ، أو اقل منه قليلا . . انه سبعة عشر مقالا بلى ! سبعة عشر ، كل منها في اربع صفحات كبيرة أو تزيد وبالحرف الصغير ، تحمل عنوانا واحدا هو « الايراني الغامض » وهذا الايراني « الغامض » ليس الا محمد بن صفدر الحسيني المعروف « بجمال الدين الافغاني » ! اما صاحب هذا الفيض من الابحاث فهو الدكتور لويس عوض .

وأنه شيعي لا سني ثانيا . هرب به ابوه الى قزوين وهو في العاشرة من عمره لسبب مجهول ، ثم الى طهران ، ثم قصد النجف ، ولم يلبث بها الا سنوات اذ دبرت ضده مؤامرة أو ما يشبهها فأرسله أستاذه الى الهند ، وهو دون العشرين . وبعد اقامته حوالي الستين ، أخرج منها فتجول خمس سنوات في ارض الله . « دار بين أمم مختلفة وأديان مختلفة . حاور علماءها ففجع في الجميع وخرج بأن هذا العالم ضلال » . حج . زار بغداد . تبريز . شروان . بخار . وربما زار استامبول ، وبعض الاجزاء من روسيا . قاسى من الايرانيين « الوحوش الضارية والشياطين الذين احرقوا جسده وروحه » وانتهى اخيرا الى افغانستان . ظهر هناك بجانب الامير اعظم خان الذي قاتل حتى وصل العرش سنة ١٨٦٦ ، فلما أزيح عنه سنة ١٨٦٨ لم يفلح الافغاني في البقاء بكابول فأخرج الى الهند ، ومنها الى السويس الى استامبول . اتصل هناك بجانب من الوسط الثقافي وما لبث بعد محاضرة اثارت الجماعات الرجعية أن نفى الى مصر سنة ١٨٧١ ايضا . هناك بقي ثمانى سنوات وبعض السنة كانت سنوات مجده . لكنه أخرج من مصر إثر تولي الخديوي توفيق العرش فأرسل الى الهند مرة اخرى . وبعد اقامة قصيرة في كراتشي ثم بومباي ، بقي ستين أو اكثر في حيدر آباد نشر خلالها بين ما نشر كتابه : الرد على الدهرين .

والافغاني معروف السواد والملاح وله الظل الممدود في دنيا الفكر والسياسة لدينا في القرن الماضي . دخل حتى في كتبنا المدرسية منذ زمن ، فهو احد رموز النهضة في تاريخنا الحديث ، وهو احد آبائها الاولين . محمد عبده ورشيد رضا ليسا الا بعض تلاميذه . وعبد الله النديم وسليم عنحوري وسليم نقاش واديب اسحق بل وسعد زغلول والآخرون هم بعض من تأثروا به وحملوا افكاره . ولا يحتاج الرجل الى من يذكر بمكانته . واما الدكتور لويس عوض فكانت معروف المكانة ايضا . ولقد كنت دوما - وما أزال - أعجب بفكره ولفكره . وأقدر جرأته في الحق . انه « مقاتل » بصرف النظر عما يقاتل من اجله . فماذا أراد الدكتور أن يقول ؟

أظلم البحث الطويل لو شئت اختصاره . انه يتابع هذا المصلح الشريد في تطوافه مشرق الارض ومغربها :

كريشة في مهب الريح واقعة لا تستقر على حال من القلق

## رحلة الافغاني

انه يتابع الرجل ويناقش احواله منذ مولده سنة ١٨٣٨ في اسدآباد ( شمال غربي ايران ) فلا يتركه حتى يصل ايران وروسيا واستامبول قبل وفاته بسنوات ! يذكر انه ايراني لا افغاني أولا ،



سقراط الاسلام يدون عنه ولا يدون « بقدره  
الناس دون أن يقرأوا له شيئا . ويقرؤون عنه  
أكثر مما يقرؤون له . . »

### درس البهائية

بدايات الرجل في الثقافة كانت شيعية وقد  
درس مذهب الشيعة ( الذي أنشأه في إيران  
والعراق أحمد الأحاساني ١٧٥٣ - ١٨٢٦ )  
ونسخ بخطه فيما بعد بعض رسائله ، وكان هذا  
المذهب يؤمن بالقطب الرابع « في الدين ، أي أن  
ثمة في الدنيا ، على الدوام ، شيعيا كاملا  
الصفات ، معصوما عن الخطأ لهداية الناس .  
ودرس الأفغاني البائية التي بدأت رسميا سنة  
١٨٤٤ حين أعلن رجل شيرازي اسمه علي محمد  
أنه الباب ( المؤدي إلى الأمام الثاني عشر ) ثم  
أعلن أنه هو الأمام الثاني عشر والمهدي  
المنتظر . . . ودرس كذلك البهائية التي أسسها  
بهاء الله والتي حاولت اغتيال شاه إيران الشاب  
ناصر الدين سنة ١٨٥٢ فطردت من إيران . . .  
كان هذا في إيران والعراق . أما في الهند  
فالأفغاني عاش التيارات المتلاطمة ما بين جماعة  
الشاه ولي الله حاكم دلهي الذي دعا في القرن  
الثامن عشر إلى ضرورة تجديد الفكر الإسلامي  
والشريعة جيلا بعد جيل ، وإعادة فتح باب  
الاجتهاد ، وتأسيس خلافة عربية قرشية ، تجديد  
مجد الاسلام ، كما عاش تيارات الشاه عبد  
العزیز ( ابن ولي الله ) الذي أعلن أن الهند  
البريطانية لم تعد « دار الاسلام » وقامت نتيجة  
لذلك ثورة أحمد بريلوي في شمال غربي الهند  
على الشاه ، وعاصر حركة مولانا محمد اسحق  
الفااروقي حفيد الشاه عبد العزیز ، للالتزام  
بالمذهب الخفي والتحالف مع السلطان  
العثماني ، وحركة التجديد الإسلامي الداعية  
للاخذ بمقومات الحضارة العصرية . وتعلم  
خلال ذلك كله شيئا آخر غير هذا كله لم يتعلمه  
فيما سبق له من العلم . تعلم شيئا عن المادية

ثم ذهب إلى كلكلتا لمدة شهر ! وبعد أن زار  
لندن فترة قصيرة استقر في باريس ثلاث  
سنوات ، وانشأ فيها مجلة « العروة الوثقى » مع  
تلميذه محمد عبد . في المقالات الأخيرة يتناول  
الدكتور لويس عوض خاصة العلاقات مع  
السلطان ومع ثورة المهدي في السودان . . . قبل  
أن يتصرف الأفغاني إلى إيران ثم روسيا . . .  
وتقف المقالات هنا لا تتابع المصلح الشريد في  
إيران ثم في بطرسبورغ حيث بقي أربع  
سنوات ، ولأق ميونخ حيث التقى ثانية بشاه  
إيران ناصر الدين ، ورافقه إلى بلاده . ولا  
تحدث عن صنيعه هناك واعتكافه في أحد  
المساجد سبعة أشهر يكتب ضد الشاه محرضا على  
خلعه ، ثم لا تحدث عن إخراجة إلى البصرة  
ثم شيوخه إلى أوروبا ، ونزوله في لندن . ثم  
دعوة السلطان عبد الحميد له وذهابه إلى  
استامبول سنة ١٨٩٢ حيث بقي حتى وفاته  
الوشيجة بالسرطان في الفك سنة ١٨٩٧ .

أهم من هذا التنقل ما تناوله المقالات من  
فكر الأفغاني . تحليل مكوناته من جهة وملاحقة  
مداه من جهة ثانية . وماذا أراد أن يقول ؟ وإلى  
أي أفق دعا ؟ . . . وهنا أيضا يجد الدكتور الباحث  
الشرذ نفسه . . . ويجد عواصف القلق ولكن  
على نحو آخر . كان الأفغاني « . . . شبه شيء  
بكرة النار ، ما مست شيئا إلا اشعلت فيه  
لهبا . . . » لقد « تكلم كثيرا وكتب قليلا كان



والمثالية والعقلانية والطبيعية والداروينية وما شاكلها من علوم الغرب ... حتى جمع في نفس واحدة بين التحرر الديني حتى درجة التفرنج في الفكر والسلوك وبين استخدام الدين لتحقيق القومية على اساسه ...

في اواخر الفترة التي تلت خروجه من الهند ، وبعد تنقله « بين اسم مختلفة واديان مختلفة » كتب يقول سنة ١٨٦٦ : « ان هذا العالم ضلال في ضلال ، وأن كل ما فيه باطل زائف وان في كل لذة علمها او سماً زعافا وفي كل كسب خسارة وانه قد اهتدى الى النور فاختار الرسول وصحابته رفقة وملأذا ... »

وقبل ان يصل الافغاني الثلاثين من العمر كانت مغامرته الافغانية اول اتصال جدي فاجع مع الحياة السياسية العملية فكتب ( سنة ١٨٦٨ ) : الانجليز يعتقدون اني روسي ، والمسلمون يظنون اني مجوسي ، والسنة يحبون اني رافضي : والشيعنة يخالسون اني ناصبي ( والنواصب قوم يدينون بغض علي ) وبعض الصحابة الاربعة يعتقدون اني وهابي ، وبعض اتباع الائمة يتوهمون اني باي . المؤمنون بالله يظنون اني مادي ، الانتقيا يظنون اني كافر ، ولكن لا الكافر يدعوني اليه ولا المسلم يعدني من جماعته . منفي اننا من المسجد ، منبوذ من المعبد . انا حائر لا اعرف على من اعتمد ولا من احارب . ولو تنصلت من عقيدة اقررت الاخرى ، ولو اقررت عقيدة شددت ازر اصحابها على ما يناقضها ... جالس أنا في كابول مكبل اليدين كسير الساقين انتظر ان ارى ستر الغيب يسفر لي فأرى أي قدر خبأ لي دوران الفلك الشرير ... »

### الجامعة الاسلامية

وتختلط لدى الافغاني كما نرى المهوم السياسية بالدينية فاذا كانت مرحلته التركية -

العثمانية ، ثم المصرية ، ثم الهندية تبلور لديه خطه الفكري السياسي بوضوح تدريجي . انه كهل في الاربعينات . ومنهج حياته المقبل سيدور حول ثلاثة محاور :

- الجامعة الاسلامية تحت ظل السلطان العثماني ، يقودها المستبد العادل .

- ورفض الاجنبي ، والاجنبي هنا هو انكلترا في مصر او الهند او أي مكان .

- السير بالاسلام نحو الحداثة بزيادة التمسك به مع الاخذ بعلوم الغرب .

سيطرت هذه الافكار على الافغاني في مصر ثم في الهند وبلغت النضج الكامل في مرحلة « العروة الوثقى » في باريس .

على انه كان يعرض على سامعيه آراءه وافكاره ، بقدر ما يطيقون . فهو يتبسط في مناظرة الماديين حتى ليحسبه السامع من الملاحظة ، ويشدد في الدفاع عن المسلمين حتى اذا هو الاسلام كله . ويثبت ضرورة الدين بالحاجات والمنافع البشرية حتى لنظنه قد وضع الايمان الميتافيزيكي وراء ظهره ، وينادي بالاصلاح الديني في كل فج حتى لترى الاصلاح حياته كل الحياة . واذا « تدبر حالة الملة الاسلامية شق رداء الصبر وتقلكته المخاوف والرؤى الجزعة من كل جانب ! »

كان يرى ان الشرق انما قسمه الاجنبي بسبب تخلفه . ولهذا التخلف سببان . الاول هو التعصب والثاني هو الاستبداد . وهو يعلن الا طاعة للحاكم الا اذا قام بحماية شعبه وعمل بالقوانين العادلة . اما الحكام الجشعون الظالمون فلا تجب لهم الطاعة .

اهم افكار الافغاني الدينية - السياسية تبلورت في الهند ، بعد نفيه من مصر ، هناك كانت مرحلة الخصب الفكري . ألقي عددا من المحاضرات وكتب كتابه الوحيد ( الرد على

ايمانها على الاعتقاد بالاباحة ، وارتأت ان كل ما يشتهي الانسان يجب ان يكون مشتركا بين الناس . واعتبرت الامتيازات والفوارق اشياء مغتصبة . وهدفها النهائي أن يشترك كل الناس في كل متعة ولذة ، وان كل الفوارق يجب ان تلغى . وهذا يوقف النفوس عن الحركة نحو السمو ، وينشر الانانية وحب الذات . ان انتشار الدهرية ( النشورية ) في اوروبا ادى الى ظهور اوبئة ثلاثة هي : الاشتراكية والشيوعية والعمدية الفوضوية . انها كلها تؤسس مجتمع النمل والنحل . . ويهاجم الافغاني ، في الوقت نفسه ، الطبيعيين من دعاة الامتياز الطبيعي بين الافراد والطبقات ، ودعاة تنازع البقاء وبشاء الاصالح . وهكذا لا تبقى قوة تكبح شهوات الناس من العدوان والظلم الا الايمان بأن للعالم خالقا حكيما قادرا ، وبأن ثمة ثواب للخير وعقاب للشر . وهكذا فان الدين ، بجانب كونه عقيدة الهية ، فانه الى ذلك عقيدة ذات نفع للوجود الاجتماعي السياسي . ويتميز الدين الاسلامي عن غيره بثلاثة أسور : التوحيد ، والتجرد من العنصرية والطبقية ، ورفض كل معتقد لا يقوم عليه دليل . يضاف الى ذلك ثلاثة مبادئ هي الاعتقاد بشرف الانسان ، وانه اكرم الكائنات ، وبأن أمة هذا الدين هي اشرف الامم ، والايمان بالعالم الآخر .

### تهريب الافغاني وهربه

ونأتي اخيرا الى الناحية الثالثة في الافغاني ناحية الممارسات العملية . والابحاث تسلم له بالكثير : نجد اول ملاحظتها المجهولة في تهريب الافغاني ثم هربه مرة بعد مرة ، ثم اخراجه ونفيه من البلاد حين صار في مواقع الرجولة والاخذ والعطاء . ثم كان له مكانه الواضح في الجبهة الافغانية المناصرة للأمير اعظم خان والمناصرة لامتداد النفوذ الانكليزي الى افغانستان . وكان يعيش على نفقة الامير ويسدي

الدهريين ) يريد الماديين الطبيعيين . حمل في الكتاب على تجديد الفكر الاسلامي بالكفر العلمي والفلسفي ، لأنه اخصر الطرق الى الزندقة وزعزعة الايمان . رفض موقف المدرسة المادية في الفلسفة ، سواء كانت عضوية ام ميكانيكية ام جدلية ، كما رفض موقف المدرسة المثالية من رومانسية او عقلية ، وقرر ان الدهريين جميعا ( اصحاب المذهب الطبيعي ) ، تحت اي اسم عرفوا ، كانوا دوما سبب دمار المجتمع لانهم يلغون المعتقدات الدينية التي تمسك النظام الاجتماعي وتمنعه من الانهيار .

### الايمان العظيم . .

وهكذا فالايان هو افضل دافع الى المدنية ، والى استقرار النظام الاجتماعي ، واقوى منظم للعلاقات الدولية ، واسلم قاعدة للسلام . ان جنائية الماديين على النظام الاجتماعي اهم يقوضون في كل مجتمع فضائل الاحساس بالعب والامانة والصدق ، فيزلزلون بذلك ايمان الناس بيوم الحساب ، وينشرون مبدأ المساواة الضارة بين البشر مما يجعل الطبقات الدنيا تتبرم بالعمل اليدوي ، بالاضافة الى ان هذه الطائفة بنت



المصرية الى جانب دوره العام في حركات التحرير الاسلامية ضد الاستعمار البريطاني خاصة ... هذا الى إعانة عددا من أهل القلم في الحصول على امتيازات الصحف واصدارها والتحرير فيها ، وإلى دخوله الماسونية الى ان اضحى بسرعة رئيس المحفل وخوضه المعركة السياسية حتى الاذقان حتى قاد بنفسه وفدا الى الامير توفيق لمبايعته وأبوه الخديوي اسماعيل ما يزال على العرش . وتأليفه كتلة من الاحرار وتفكيره حتى في الاغتيال السياسي ... وفي ليلة مظلمة نفاه صديقه توفيق ... بعد ان وصل العرش .

في حيدر آباد بالهند خالط الشباب التقدمي وحرار الفكر المعتدل ، المتزمتون انقضوا عنه والمتحررون الغريسون اصحاب احمد خان انقضوا عنه كذلك ، بقي له شباب الوسط الذين احاطوه بما يشبه العبادة ، وان كان اتباع الانكليز واصحاب التقارير يصفونه بالفلسفة وبالاشتراكية وبالثورية ...

حين وصل الافغاني باريس بعد مصر والهند عمل على اصدار العروة الوثقى ، للدفاع عن الاسلام والتحرر . « ان الركن الاعظم للاسلام طرح ولاية الاجنبي وحماية الحوزة ومغالبة المعتدين وطلب المنفعة من كل سبيل » .

كانت المجلة تعيش على الاعانات من جمعية سرية للاخوة الاسلامية من جهة وترسل بالمقابل الى معظم الاقطار الاسلامية بالمجان من جهة اخرى ، ولقد منعها الانكليز من دخول مصر ودخول الهند ، وحاولوا مهادنة الافغاني فأوفد اليهم تلميذه محمد عبده الذي قال لوزير الدفاع البريطاني ، جوابا على المفاضلة بين الحكم الانكليزي والحكم التركي بمصر : « ان من المصريين من يحب وطنه حب الانكليزي لبلاده ، وان العلوم والمعارف قد اخذت تنتشر في مصر مؤخرا ، وان نفرة المصري من ولاية الاجنبي هي من طبائع البشر فوق انها من تعاليم الاسلام ... »

إليه المشورة ، ولعله حجب اليه الاتفاق مع روسيا ( التي احتلت في تلك الفترة بعض التركستان ) وأبان له مخاطر فتح عمر خير في وجه التجارة الهندية - الانكليزية .

ويدور أن الافغاني حاول بعد سقوط اعظم خان أن يقوم بعملية كلفته الكثير من المال لمصلحة الخصم شير علي خان ، ولكنها فشلت . وطلب اليه شير علي أن ينزل عند بعض اصدقائه ، فلما طالقت الاقامة شهرا كتب اليه « اني لست ترابا يوطأ وييعثر » وطلب في النهاية « أن يستخدم أو يصرف » - وصرف الافغاني سنة ١٨٦٨ لا الى ايران ولكن الى بومباي في الهند ! وسرعان ما ابعد عنها فقصد استانبول ...

اتصل هناك اولاً بأهم رجال الاصلاح أيام السلطان عبد العزيز ، أمثال الباشوات علي وفؤاد وشروان زادة ومنيف وصفوت ، وكانوا قد نجحوا في انشاء جامعة عصرية ( دار الفنون ) تدرس العلوم الحديثة . وألقى الافغاني فيها بين من القوا الخطابات وعين عضوا في مجلس التعليم . لكن سرعان ما انتصرت حركة شيخ الاسلام ضد الجامعة وصرف مديرها مع المجلس . وكان من بين ما أخذ عليها معاصرة القاها الافغاني فيها اعتبر بعضها من باب « التعبيرات البغيضة المنافية للشريعة الفراء » وصدر الامر السلطاني بإبعاده !

### مصر للمصريين !

في القاهرة حيث انتهى به المطاف ، قضى السنوات الاولى في الاتصالات بالناس . عين مدرسا في الازهر ولكنه كان يعقد دروسه في بيته ، ويعمل علنا في حلقة المقهى شعار « مصر للمصريين » . وهكذا قام بدوره الكبير بين المثقفين والعامية . في خلع اسماعيل ، وفي التمهيد للثورة العربية وفي حركة التحرير

# الوَطَنِيَّةُ وَالْإِسْلَامُ

بقلم : الدكتور محمد عمارة

□ في فكرنا السياسي مصطلحات مظلومة عند كثير من المسلمين؟! .. فعندما تذكر : « الوطنية » أو « القومية » أو « العروبة » ، يذهب كثير من المسلمين الى انكارها واستنكارها باطلاق ، حاسبين أنها غريبة عن فكر الاسلام السياسي ، ووافدة ضمن ما استورده « المتغربون » من فكرية « التغريب »! ..

نفوس من يتبعونه جميعاً<sup>(١)</sup> ... لكن « الوطنية » اذا كانت حبا للوطن الذي ولدنا فيه ، وحنينا اليه ، واختصاصا له بالخدمة الأكبر ، وتفضيلا له على غيره ، عند ترتيب الأولويات والامكانات .. واذا كانت طاقة تشحن الأمة بالانفة التي تعينها على قهر التحديات التي يفرضها عليها الأعداء ... اذا كانت « الوطنية » هذه هي المعاني والمضامين والمشاعر والمثل .. فان الاسلام يحتضنها ، بل ويعتبرها جزءا من منظومة فكره السياسي .. فقط يحذر أن تكون حدودها قاصرة على الاقليم الضيق الذي ولد فيه الانسان .. فالاسلام يسلكها في سلسلة من الحلقات ، منها الأخص ، ومنها الخاص ، ومنها العام ، ومنها الأعم؟! .. فاذا كانت « الوطنية » هي : حب هذه الأرض وألفتها ، والحنين اليها ، والانعطاف

لكن الذين ينظرون في فكر الشيخ حسن البنا ( ١٣٢٤ - ١٣٦٨هـ / ١٩٠٦ - ١٩٤٩م ) المرشد المؤسس لجماعة ( الاخوان المسلمين ) - وهو واحد من أئمة الصحوة الاسلامية الحديثة - يجدون الرجل داعية الى النصر ، أولا ، في مضامين المصطلحات ، فما وجدناه من مضامينها صالحا ، ومنسقا مع روح الاسلام السياسي والاجتماعي قبلناه ، بل وقبلنا معه ذات المصطلح والوعاء! .. وما ليس كذلك رفضناه .. وهو بذلك ينهج النهج الحكيم في معالجة هذه القضية ، حتى لقد تألق فكره فيها وأضاء ..

صحيح أن رابطة العقيدة - ( عند المسلمين ) - هي أقدم من رابطة الدم ورابطة الأرض<sup>(٢)</sup> .. وأن فكرة القومية تذوب امام فكرة الأخوة الاسلامية التي يثبها القرآن في

(١) حسن البنا : ( دعوتنا ) مجموعة رسائل الامام الشهيد من ٢٢ . طبعة دار الشهاب . القاهرة .

(٢) ( الى أي شيء ندعو الناس ) مجموعة الرسائل . ص ٤٩ .



نحوها ، فذلك امر مركوز في قطر النفوس من جهة ، مأمور به في الاسلام من جهة أخرى<sup>(٣)</sup> . . . « كما يقول الشيخ حسن البنا - فقط يطلب منا الاسلام ألا يقف بحدودها عند حدود « الاقليم » الصغير الذي ولدنا فيه . . . فلقد وسع الاسلام حدود الوطن ليشمل القطر الخاص أولا . . . ثم يمتد الى الأقطار الاسلامية . . . ثم يرتقي الى الامبراطورية الاسلامية الأولى ! . . . ثم يسمو حتى يشمل الدنيا جميعا . . . وبذلك يكون الاسلام قد وفق بين شعور الوطنية الخاصة وشعور الوطنية العامة بما فيه الخير كل الخير للانسانية جميعا<sup>(٤)</sup> . . . »

ولقد ضرب الأستاذ البنا المثل التطبيقي لهذه الحلقات والدوائر ، والتي تبدأ بـ « الوطن » - مصر أو بـ « المصرية » - ( وكان يسميها في ثلاثينيات هذا القرن : « القومية » ) - فالدائرة « العربية » . . . فالدائرة « الاسلامية » . . . ثم الدائرة « العالمية الانسانية » . . . ضرب المثل التطبيقي لهذه الدوائر ، المتوالية ، في ترابط وتفاعل واتساق ، دونما تعارض أو تناقض فقال : « ان مصر هي قطعة من أرض الاسلام ، وزعيمة أمه !<sup>(٥)</sup> . . . وفي المقدمة من دول الاسلام وشعوبه !<sup>(٦)</sup> . . . والمصرية - أو القومية - لها في دعوتنا مكانها ومنزلتها وحققها في الكفاح والنضال . . . ثم تساءل مفكرا ومستنكرا : « كيف يقال ان الايمان بالمصرية لا يتفق مع ما يجب ان يدعو اليه رجل ينادي بالاسلام ويهتف بالاسلام !؟ اتنا نعتز بأننا مخلصون لهذا الوطن الحبيب ، عاملون له ، مجاهدون في سبيل خيره ، وسنظل كذلك ما حيينا ، معتقدين أن هذه هي الحلقة الأولى في

سلسلة النهضة المشودة ، وأنها جزء من الوطن العربي العام ، وأننا حين نعمل لمصر نعمل للعروبة والشرق والاسلام - والعروبة - ( وهي الحلقة والدائرة الثانية والتالية ) - لها في دعوتنا ، كذلك ، مكانها البارز ، وحظها الوافر ، فالعرب هم أمة الاسلام الأولى وشعبه المتخير ، ويحق ما قاله صلى الله عليه وسلم : « اذا ذل العرب ذل الاسلام » ! . . . ولن ينهض الاسلام بغير اجتماع كلمة الشعوب العربية ونهضتها . . . ان هذه الشعوب الممتدة من الخليج الى المحيط كلها عربية ، تجمعها العقيدة ويوحد بينها اللسان ، وتؤلفها الوضعية المتناسقة في رقعة من الأرض متصلة متشابهة ، لا يحول بين أجزائها حائل ، ولا يفرق بين حدودها فارق<sup>(٧)</sup> . ونحن نعتقد أننا حين نعمل للعروبة نعمل للاسلام ، والحيز العالم كله . . . والقرآن عربي ، وهو أساس هذا الدين ، وركن الصلاة أفضل القربات الى الله ، وتلك هي الوسيلة العملية الى وحدة اللسان ، بعد وحدة الايمان ! . . . دعوتنا ذات مراحل ، نرجو ان نتحقق تباعا ، وأن نقطعها جميعا ، وأن نصل بعدها الى الغاية . نرجو أن تقوم في مصر دولة مسلمة تحتضن الاسلام ، وتجمع كلمة العرب وتعمل لخيرهم ، وتحمي المسلمين في أكناف الأرض من عدوان كل ذي عدوان ، وتشر كلمة الله وتبلغ رسالته . . . حتى لا تكون فتنة ، ويكون الدين كله لله<sup>(٨)</sup> ! . . . »

### الوحدة القوية

وفي مكان آخر . يزيد الاستاذ البنا هذه

(٣) (دعوتنا) مجموعة الرسائل . ص ١٧ .

(٤) (نحو النور) مجموعة الرسائل . ص ٦٢ ، ٦٣ .

(٥) (الى الشباب) مجموعة الرسائل . ص ٨٨ .

(٦) (الاخوان المسلمين تحت راية القرآن) مجموعة الرسائل . ص ٩٩ .

(٧) لاحظ انه يعدد هنا خصائص القومية العربية وسماتها ! . . .

(٨) (دعوتنا في طور جديد) مجموعة الرسائل . ص ١١٢ - ١١٥ .



الملك ادريس السنوسي ، والي بسارة  
الحاج أمين الحسيبي وخلفهما حسن البنا .

هذه الوحدات ، بهذا الاعتبار ، فكل منها يشد  
أزر الأخرى ويحقق الغاية منها<sup>(٩)</sup> !...

فالاسلام الذي « يعتبر المسلمين جميعا امة  
واحدة ، ويعتبر الوطن الاسلامي وطنا  
واحدا<sup>(١٠)</sup> » لا يتكرر للوطنية ولا  
للقومية . بل يرى « الجامعة الاسلامية » ثمرة  
تلي الدائرة القومية ، التي تلي ، هي الأخرى ،  
دائرة الوطن الذي نشأ المسلم فيه !... فقط ينكر  
الاسلام ويستنكر القومية اذا عنت « العصبية  
الجنسية والفخر الكاذب »... اما اذا عنت  
« الاعتزاز بالمازيا والتاريخ » فهي مما تحتاج اليه  
« الأمم الناهضة<sup>(١١)</sup> » عندما تواجه التحديات  
التي تحول بينها وبين النهوض !... هكذا فهم  
الأستاذ البنا « الاسلام السياسي » ووعي فكره  
ومرامي هذا الفكر ووظائفه في هذا الحقل الذي  
اختلف فيه الاسلاميون .. ولا يزالون  
مختلفين !؟...

### العالمية

بل ان الاعجاب بفكر الرجل هذا ليزداد  
عندما نراه وقد تطلع الى « الفكرة العالمية » ،  
فراها المهدف الأسمى والغاية العظمى ... وفي  
ذات الوقت نظر في « القومية » فراها « مرحلة »  
ضرورية ، في سلم الرقي البشري نحو هذه  
« العالمية » تنهض بدور مهم في تقدم الانسان على  
هذا الدرب الطويل ... فما يشهده العالم من  
« بعث وطني » ، و « وحدات قومية » ،  
و « اتحادات اقليمية » ، و « تنظيمات دولية » ،  
هي خطوات على الطريق الى « العالمية »  
المنشودة ... فهذه العالمية ، او الانسانية هي  
هدفنا الأسمى ، وغايتنا العظمى ، وختام  
الحلقات في سلسلة الاصلاح . والدنيا صائرة

المعاني - الخاصة « بالدوائر » المتتالية في ارتباط  
وتناسق - يريدها تأكيداً ، فيقول : « ان  
الاخوان المسلمين يحبون وطنهم ، ويحرصون  
على وحدته القومية ... ثم ان هذا الاسلام  
الحنيف نشأ عربيا ، ووصل الى الأمم عن طريق  
العرب ، وجاء كتاب الله الكريم بلسان عربي  
مبين ، وتوحدت الأمم باسمه على هذا  
اللسان ... وقد جاء في الأثر : « اذا ذل العرب  
ذل الاسلام » !... وقد تحقق هذا المعنى حين زال  
سلطان العرب السياسي ، وانتقل الأمر من  
أيديهم الى غيرهم من الأعاجم والديلم ومن  
اليهم ، قال العرب هم عصبية الاسلام  
وحراسه ... ومن هنا كانت وحدة العرب أمرا  
لا بد منه لاعادة مجد الاسلام واقامة دولته واعزاز  
سلطانه ، ومن هنا وجب على كل مسلم أن  
يعمل لاحياء الوحدة العربية وتأييدها  
ومناصرتها ... ان الاخوان المسلمين يحترمون  
قوميتهم الخاصة ، باعتبارها الأساس الأول  
للنهوض المنشود ، ولا يرون بأسا أن يعمل كل  
انسان لوطنه ، وأن يقدمه في العمل على سواء .  
ثم هم يعد ذلك يؤيدون الوحدة العربية ،  
باعتبارها الحلقة الثانية في النهوض ، ثم هم  
يعملون للجامعة الاسلامية ، باعتبارها السياج  
الكامل للوطن الاسلامي العام ... ثم هم  
يريدون الخير للعالم كله ... ولا تعارض بين

(٩) ( رسالة المؤتمر الخامس ) مجموعة الرسائل - ص ١٧٦ - ١٧٨ .

(١٠) ( رسالة المؤتمر الخامس ) مجموعة الرسائل - ص ١٧٦ .

(١١) ( نحو النور ) مجموعة الرسائل - ص ٦١ ، ٦٢ .

امامهم المرشد ما تنصه :

« تصور بعض دعاة الاسلام اiban ظهور الدعوات الوطنية والقومية امكان التقالهما مع الاسلام ، وهذا خطأ واضح ، أثبت التطبيق العملي أن الاسلام وهذه الدعوات لا يمكن أن يلتقيا بحال ، لأن الاسلام دين رباني انساني عالمي ، بينما هذه الدعوات بشرية أرضية عنصرية<sup>(١٣)</sup> » هذه كتب فريق من ( الاخوان ) ... وهكذا نشر ناشر من ( الاخوان ) ؟

وفي مجلة ( الدعوة ) - لسان حال ( الاخوان المسلمين ) - كتب « كاتب » منهم ، فسوى - في العلاقة والرابطة والولاء - بين المسلم المصري وأخيه المصري ، وبين هذا المصري والمسلم في اندونيسيا أو نيجيريا أو تركستان ... الخ . منكر أي أثر « للوطنية » أو « القومية » في هذا المقام<sup>(١٤)</sup> ؟! .. الأمر الذي يجعلنا نترحم على فكر الأستاذ البنا عند هذا الفريق من المستبين اليه . وتذكر مدى الحاجة الى إعادة قراءته ، والتعمق في فهمه ، وإدارة أوسع حوار حوله بين الاسلاميين وغير الاسلاميين !

لقد كان حسن البنا ، وجماعة ( الاخوان المسلمين ) ، أبرز الاجابات الإيجابية التي رفضت بها أمنا « التحدي الحضاري » الذي فرضه عليها أعداؤها . سواء منه : « الوافد العثماني الموروث » ؟ أو « السوافد الغربي الطاريء » ؟ . . . وكان « الاسلام الشامل » هو البديل الذي قدمته هذه الاجابة ، ورأت فيه « فكرة الأمة » ، المعبرة عن خصوصيتها الحضارية ، وشخصيتها القومية . . . كما رأت فيه حصنها التاريخي العريق والعنيد أمام كل المخاطر وجميع التحديات !

الى ذلك لا محالة ، فهذا التجمع في الأمم ، والتكتل في الاجناس والشعوب ، وتداخل الضعفاء بعضهم في بعض ليكتسبوا بهذا التداخل قوة ، وانضمام المترقين ليجدوا في هذا الانضمام أنس الوحدة ، كل ذلك مهد لسيادة الفكرة العالمية وحلولها محل الفكرة الشعبية . القومية التي آمن بها الناس من قبل ، وكان لا بد أن يؤمنوا هذا الايمان لتتجمع الخلايا الأصلية ، ثم كان لا بد أن يتخلوا عنها لتتألف المجموعات الكبيرة ، ولتتحقق بهذا التآلف الوحدة الأخيرة . . . وهي خطوات ان أبطأ بها الزمن فلا بد أن تكون ، وحسبنا أن نتخذ منها هدفا ، وأن نضعها نصب أعيننا مثلا ، وأن نقيم في هذا البناء الانساني لبنة ، وليس علينا أن يتم البناء ، فلكل أجل كتاب<sup>(١٥)</sup> »

ان الذين يعون هذا الفكر الذي تألق وأشرق بالاسلام - والذي وفق به الأستاذ البنا وجمع بين « الوطنية » و « القومية » و « الجامعة الاسلامية » و « الانسانية » . ثم يرون الخلاف والاختلاف الذي لا يزال قائما في صفوف الاسلاميين حول هذه القضية ، لا يملكون الا الاعجاب والاكبار للرجل . . . والدعاء بالتوفيق والهدى للذين يتسبون اليه ، دون أن يفقهوا ما خطت يمينه من صفحات في هذا الميدان ؟! . . . لقد أعاد جماعة من ( الاخوان المسلمين ) نشر ( رسالة المؤتمر الخامس ) للأستاذ البنا . . . وعند الصفحات التي يتحدث فيها عن « موقف الاخوان المسلمين من الوحدة القومية والعربية والاسلامية » - وهو الموقف الذي عرضناه هنا - عند هذه الصفحات ولما لم تبلغ بهم « الجراءة » حد « الحذف » أو « التشويه » لرأي الامام المرشد . . . كتبوا في « الهامش » يقولون عن آراء

(١٢) ( دعوتنا في طور جديد ) مجموعة الرسائل - ص ١١٤ .

(١٣) انظر ( رسالة المؤتمر الخامس ) ص ٤٥ - طبعة دار الاعتصام - القاهرة ١٩٧٧ .

(١٤) د - محمد وشاد خليل ( شخصية مصر التاريخية ) مقال بمجلة ( الدعوة ) القاهرة في عدد ربيع الثاني سنة

١٣٩٨ هـ - مارس ١٩٧٨ .



## ١٠٠. رفيقة العمر

سعر : مصطفى أحمد - الزرقاء

قضينا في الشباب الثرُ عُمرًا      وفي شيخوتي ازداد الولاء

\*\*\*

فديتك لو يتاح لي الفداء  
فقدتك فيه وانقطع الرجاء  
فما عهدي بثيمتك الجفاء  
فأما أنت فاستمعي الرثاء  
فيخنقني ويغلبني البكاء ! !  
إذا ما الرزء ضاق به السوءاء  
ولم يك قط يُعيبه الأداء  
أضاع البيت إذ حل المساء  
ولا صبر لديه ولا اعتداء

بقيت وغبت ! ! بعدك ما البقاء ؟  
وددت لو أن يومي قبل يوم  
شقيقة روعي استمعي وردني  
رثيت سواك يا فخر الغواني (١)  
ويسألني صديق كيف حالي ؟  
كذاك الدمع يصبح خير راث  
تلجلج بي لسان لم يخني  
ولكني بفقدك عدت طفلاً  
فليس لديه غير الدمع نطق

( ١ ) - الغاية المرأة المتروكة ( من الغنى ) ، لا مستغاثها بزوجه . وكان اسم القليدة فخرية .



وليس له سوى ( ماما ) نداء  
أخا جلد ، وفي عزمي مضاء  
تخاذل ، واستبد بي الغياء

وبات الكون في عينيه غولا  
فقدت الوالدين فكنت ثبأ  
ولكني فقدتك حين عزمي

\*\*\*

ومن كُرب الموم هو الشفاء  
لي النعمى ، وتوجهها الوفاء  
لخير مسالكي منك الذكاء  
ويلفحني اذا غبت الشقاء  
لنا عن طول غربتنا عزاء  
وأنت وأنت مائي والغذاء  
كأنك قد خلقت كما أشاء  
وفي شيخوختي ازداد الولاء

حنانك كان إنعاشاً لروحي  
وكنيت العقل والأخلاق زانت  
ونعم المستشار ، وكم هداني  
وبيتي جنة ما كنت فيه  
وفي حسن التعاطف كان منا  
فأنت الركن في دنيا حياتي  
وقرت رغائبي حباً ورشداً  
قضينا في الشباب الثر عمراً

\*\*\*

ظلام في الليالي وانزواء  
وفيه على الخيال لنا لقاء  
ويوحشني بفرقة الضياء

أحب إلي بعدك من ضياء  
ففي الديجور يمكتنا التناجي  
فيؤنسني خيالك في الدياجي

\*\*\*

بأن الصابرين لهم جزاء  
على أمة أطاعت ما تشاء  
من الأدوية ليس له دواء  
من الآلام ما شاء البلاء

إلهي ، قد وعدت ، وقد وثقنا ،  
فجد بالفضل منك ، وأنت بر ،  
تحكم واستبد بها عضال  
تغشاها السقام بكل لون

وكان رضاك أعظم ما تمني  
فأنسها بقربك في جوار  
وعوضها بما قاست نعيمًا  
وتقواك الطريق المستفاء  
كريم فيه من فزع وقاء  
به وعد الخيار الأتقياء

\*\*\*

طفى السرطان واستشرى ونادى :  
فلا تبغ من بأسى فراراً  
ومن أنشبت فيه شبة ظفري  
قهرت على العصور الطب حتى  
فجالينوس والرازي قدما  
ومن نطحوا السحاب اليوم حتى  
أقروا عجزهم عني وخابوا  
أنا الجبار ما بني نجاء  
فهاربكم وثابتكم سواء  
فقوموا ودعوه ، ولا رجاء  
لترهبي الملوك الأقوياء  
ومن في الطب قد نبغوا وضأوا  
بسحر كشوفهم غزي الفضاء  
ويسرى عن مداركهم خفاء

\*\*\*

تعالى شأن بارئنا ، وجلت  
تبارك عادلاً ، وسماً حكيماً  
فهذا الحاصد الجبار فينا  
أذل به جبابرة عتاة  
يصبح مجلجلاً فيهم أفيقوا  
فلا تحميكمو مني دروع  
ولكن في حصيد لداء منا ،  
فيا رب الأنعام أغث عبداً  
وأرشد علمهم ، فلعل يوماً  
تذاع به البشائر والتهاني  
له نعم ، وقل له الشناء  
له حكم بما خط القضاء  
نذير للآلى ظلموا وساؤوا  
همو والناس آساد وشاء  
فاني ههنا ، يا أغبياء  
وذلت تحت بأسى الكبرياء  
إلهي ، صالحون وأبرياء  
لهم بعميم رحمتك احتفاء  
به للعلم نصر وازدهاء  
بأن : عن سره كشف الغطاء

## الملاحة البحرية

إعداد : الدكتور أمين الطيبي \*

بحرياً وكانت معظم رحلاته في البحر الأحمر وبحر العرب ، وكذلك كان جدّه محمد بن عمر ، والده ماجد بن محمد ، ويسمى والده « معلم البرين » أي العدوتين العربية والسودانية من البحر الأحمر . ولا يعرف تاريخ وفاة أحمد بن ماجد ، ولعل وفاته كانت بعيد سنة ٩٠٦هـ / ١٥٠٠م .

تعود شهرة ابن ماجد لدى الباحثين الأوروبيين ، الى ورود اسمه في نص عربي على أنه الملاح الذي أرشد فاسكودي جاما البرتغالي الى طريق الهند من ساحل أفريقيا الشرقي . وقد ورد هذا النص في كتاب ( البرق اليماني في الفتح العثماني ) لمؤلفه قطب الدين النهروالي ( المتوفي سنة ١٥٨٢م ) ، وفيه يقول ان رجلاً ماهراً من أهل البحر هو أحمد بن ماجد أشار على قائد الأسطول البرتغالي بأن الوصول الى الهند من ساحل كينيا يتحقق بالتوجه شرقاً عبر وسط المحيط لا بالسير بمحاذاة الساحل الأفريقي .

ان هذه التهمة المزعومة يدحضها الدكتور تيبس بعدة حجج . فالكتاب البرتغاليون يشيرون الى من أرشدهم باسم ( مالموكانكا

صدر في الآونة الأخيرة في لندن ، عن الجمعية الآسيوية الملكية ، كتاب قيم عن الملاحة العربية في المحيط الهندي ، قبل قدوم البرتغاليين في نهاية القرن الخامس عشر .

والكتاب أساساً ترجمة لكتاب ( الفوائد في أصول البحر والقواعد ) لأحمد بن ماجد التجدي ، مع مقدمة وافية عن تاريخ الملاحة العربية ، وملاحظات عن الأساليب الملاحية وطبغرافية سواحل المحيط الهندي ، كما يشمل على جامع مفردات glossary للمصطلحات الملاحية العربية ، وخرائط بحرية للدكتور ج .

ر. تيبس G. R. Tibbetts

يشمل كتاب ( الملاحة العربية ) على أربعة أقسام ، يتناول القسم الأول منها الملاحة في المحيط الهندي قبل زمن ابن ماجد ( القرن التاسع الهجري / الخامس عشر الميلادي ) . ويتناول القسم الثاني أحمد بن ماجد وأعماله . ينتسب أحمد بن ماجد الى قبس عيلان من نجد ، وقد هاجر أباه الى ساحل عمان ، وولد ابن ماجد في جلفار - على ساحل عمان - ما بين عامي ١٤٣٢ و ١٤٣٧م . كان أحمد بن ماجد معلماً



وكان معاصراً لقطب الدين النهر والي - يذكر ابن ماجد بكل اجلال ، ويعتمد عليه في ما كتبه ، ويصفه بمعلم المحيط الهندي ، وهو لا يذكر شيئاً إطلاقاً عن ارشاد ابن ماجد للبرتغاليين للوصول الى الهند .

فمن المرجح اذن أن المرشد المقصود كان هندياً مقيماً في ساحل أفريقيا الشرقي ، وأنه كان يأمل من وراء ذلك في تمكينه من العودة الى وطنه ، ولم يكن ذلك المرشد عربياً من طراز ابن ماجد ، الذي يدرك دون شك العواقب الوخيمة المترتبة على وصول البرتغاليين الى الهند ومنافستهم للتجار العرب .

وقد ظل اسم أحمد بن ماجد على ألسنة البحارة في المحيط الهندي قروناً عديدة بعد وفاته ، حتى ان سير ريتشارد بيرتون Sir Richard Burton يذكر في كتابه ( الخطوات الأولى في شرق أفريقيا First Footsteps in East Africa ) انه لما أبحر في مركب من عدن في سنة ١٨٥٤م تلا البحارة

Malemo Gnaqua . أما ( مالمو ) فهي في العربية ( معلّم ) أي رئيس البحارة ، وكانت شائعة الاستعمال في منطقة المحيط الهندي ، وأما ( كانكا ) فهي كلمة هندية بمعنى متحجّم . كما أن البرتغاليين يشيرون الى من أرشدتهم باسم ( المسلم من كجرات ) في حين أن ابن ماجد عربي من نجد ، علماً بأن البرتغاليين كانوا يميزون بين مسلمي الأفطار المختلفة ، فلو كان المرشد عربياً لذكروا بأنه مسلم من الجزيرة العربية . أضف الى ذلك ان ابن ماجد في كتاباته يتأسف لظهور البرتغاليين في منطقة المحيط الهندي ، ولا يلقى اللوم على نفسه في ذلك .

أما قطب الدين النهر والي الذي ذكر ابن ماجد بالاسم في كتابه ( البرق اليماني ) ، فقد عاش بعد جيل من وفاة ابن ماجد ، ولا يستبعد أن تكون ثمة دوافع شخصية عائلية للتهمة التي ألصقتها بابن ماجد ، أو لعل ما ذكره كان بدافع الحقد والضغينة .

ثم ان سيدي علي شلبي قائد الأسطول العثماني الذي أرسل الى الهند لطرد البرتغاليين -



وسورة الفاتحة قبل الاقلاع ترحما على روح الشيخ ماجد ، ولعل اسم ابن ماجد ما زال يتردد على السنة البحارة الى يومنا هذا .

ويتناول المؤلف في القسم الثالث من كتابه أسلوب ابن ماجد ، فيصفه بأنه أسلوب هاو أدبي . ومع أن ابن ماجد لم يكن شاعراً من الطراز الأول ، إلا أنه كان مثقفاً وملماً بالأدب العربي ، ويقتبس الكثير من أشعار امرئ القيس ، وعمر بن كلثوم ، وعمر بن أبي ربيعة ، والطغرائي ، وأبي نواس ، وابن المعتز ، والمعري . كما أنه كان رجلاً متديناً يورد آيات قرآنية كريمة مناسبة بوصفي البحارة بتلاوتها عند المخاطر والألواء .

وفي القسم الرابع يتحدث المؤلف عن كتابات ابن ماجد التي تجاوزت الأربعين ، معظمها قصائد منظومة حول الشؤون الملاحية ، من بينها القصيدة المكية ( عن الأبحار الى جدة ) والسبعة ( وهي بمثابة مرشد للملاحة في بحر العرب والبحر الأحمر ) والسفالية ( وهي أرجوزة من نيف وثمانمائة بيت عن الطريق الملاحي بين الهند وسفالة على ساحل موزمبيق ) ، والسفالية من أهم قصائده ، إذ يتناول فيها وصول البرتغاليين الى الهند ، وعلاقاتهم بحكامها ، وأثر ذلك على التجارة العربية مع الهند .

أما كتاب ( الفوائد في أصول البحر والقواعد ) ، فيبدأ بمقدمة عن أهمية علم الملاحة ، ويذكر ابن ماجد أن هنالك اثنتي عشرة فائدة ، وقد أفرد لكل منها فصلاً في كتابه . ففي الفائدة الأولى يذكر اسمه الكامل ويورد مختصراً لتاريخ الملاحة قبل زمانه . ويورد في الفائدة الثانية الصفات التي ينبغي توفرها في المعلم أو رئيس المركب . وتتناول الفوائد الثلاث التالية منازل القمر والنجوم . وفي الفائدتين السادسة والسابعة ، يتناول ابن ماجد أنواع المسالك

والقياس بالتفصيل ، ويتحدث في الفائدة الثامنة عن الاشارات والمعالم ، والسياسات الخاصة بتصرف المعلم تجاه ركاب المركب وسلامتهم . ويتحدث في الفائدتين التاسعة والعاشرية عن سواحل العالم ابتداء من رأس الحد ( جنوب مسقط ) بما في ذلك خليج عمان وخليج بربرة . وفي الفائدة الحادية عشرة يتحدث ابن ماجد عن مواسم الأسفار البحرية من الجزيرة العربية الى الهند ، ذهاباً وإياباً . أما الفائدة الثانية عشرة والأخيرة فيكرسها للحديث عن الجزر والشعاب في البحر الأحمر ، ما بين جدة وباب المندب . ويفرد المؤلف الدكتور تيبس فصلاً للحديث عن الملاحة في المحيط الهندي بعد زمن ابن ماجد ، ويشيد بمعلم بحري عربي آخر هو سليمان المهري من الشحر ، وهو صاحب ( عمدة المهري في ضبط العلوم البحرية ) وفيه يقتبس من ( الحاوية ) لابن ماجد .

ويتحدث المؤلف في فصل من كتابه عن السفينة العربية ، وأسماها أجزائها كالبدقل ( الصارية ) ، والسنبوق ( قارب السفينة ) ، وسكان السفينة ، ورتب البحارة كالمعلم والمسكن أو صاحب السكّان والربّان .

وبلي الترجمة الانجليزية لكتاب ( الفوائد ) فصل عن طبغرافية سواحل الجزيرة العربية ، واهند ، وشرق أفريقيا ، وجنوب شرق آسيا . ويختتم الكتاب بجامع مفردات للمصطلحات الملاحية مرتبة حسب حروف المعجم ، وهو يشتمل على نحو أربعمائة مصطلح ، وبشلاطة فهارس بأسماء النجوم بالعربية ، وأسماها الأماكن بالعربية ، وأسماها بالانجليزية ، كما ألحقت بالكتاب سبع خرائط بحرية لسواحل البحر الأحمر ، وبحر العرب ، وشرق أفريقيا ، وجنوب الهند ، وخليج البنغال ، والمحيط الهندي .

○ في هذا العرض السريع ينقل الينا الكاتب صورة عما كانت عليه الحياة الاقتصادية في المشرق العربي، ومن خلالها يستطيع القارئ ان يتبين الهجمة الأوروبية ومدى تأثيرها على اقتصاد هذه المنطقة.

# المشرق العربي والغزو الأوروبي

بقلم الدكتور نقولا زيادة

مرسحها . هذه أدت الى تعطيل أقية الرى التى لم يكن المغول قد اتلفوها من قبل . ومن ثم فقد تجمعت جميع العوامل التى يمكن ان تؤدى الى اضعاف الزراعة . أما التجارة فقد أصيبت بضربة قاصمة لما تمكن البرتغاليون من الوصول الى الهند رأساً عن طريق رأس الرجاء الصالح ( ١٤٩٨ ) ، فتحولت تجارة التوابل وسواها من سلع الشرق عن طريق البحر الأحمر والخليج العربى الى طريق حول أفريقيا . واذ استولت البرتغال على بعض موانئ خليج عمان والخليج العربى ، واقامت لها امبراطورية تمتد من البرتغال الى الهند ، فقد اصبحت التجارة حكرة على شعبها . وقد تضايق من ذلك تجار المدن الإيطالية وغيرهم ، فحاولوا ، حتى فى القرن السابع عشر ، من العودة الى الطرق الشرقية القديمة عن طريق عقد المعاهدات مع الدول العثمانية .

وقد كان أبرز نواحى التأخر الاقتصادى في

تمت للدولة العثمانية السيطرة على مصر وبلاد الشام اعتباراً من سنة ١٥١٧/٩٢٢ ، أما العراق فلم يتم لها احتلاله الا فى اواخر القرن السادس عشر . على ان هذه السيطرة كانت فى كثير من الحالات اسمية ، وخاصة فى القرنين السابع عشر والثامن عشر . فالدولة العثمانية لم تلبث ان تركت لكثير من الحكماء والامراء المحليين تسير الامور لقاء دفع الضريبة المترتبة على بلادهم . وكانت الدول السابقة لهم فى المنطقة كثيراً ما تعجز عن دفع رواتب الجند فلجأت الى اقطاع هؤلاء الأرضين ، التى لم يهتموا بها بل لزموها لمن يستغلها دون ان يحسنها . يضاف الى هذا ان الاجزاء الداخلية من بلاد الشام والاجزاء الجنوبية الغربية من العراق وقعت تحت سيطرة البدو ، وذلك بسبب ضعف الحكومة المركزية . ولننصف الى ذلك الحروب التى قامت بين الاتراك والفرس خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر ، والتى كان العراق

## العراق والشام

وإذا نحن القينا نظرة على العراق وبلاد الشام وجدنا ان الاعمال الزراعية الكبيرة في العراق اقتصرت على جزء صغير من مجموع الاراضى الصالحة للاستغلال وقد انحصرت هذه في ربوع البصرة وحوض نهر ديسالى ، اذ ظلت بعض وسائل الري من اقية وما الى ذلك . أما شمال العراق ، في مناطق أربيل وكركوك والموصل وديار بكر ، فقد كان ثمة حياة زراعية جيدة نسبيا ، وفي سواحل بلاد الشام في فلسطين ولبنان وسورية ، وذلك ان هذه المناطق كانت تعتمد على مياه الامطار ، لا على أساليب الري . وتأخرت صناعة العراق كثيرا ، ولو ان بغداد احتفظت ببعض انتاجها الصناعى ، لكن الكمية نقصت والتنوعية تدنت .

ونقص عدد السكان عما كان عليه قبالا . وفي القرن الثامن عشر قدر عدد سكان بغداد بما يتراوح بين ٥٠,٠٠٠ و ١٠٠,٠٠٠ نسمة ، فيما لم يزد سكان كل من البصرة والحلة والموصل عن ٥٠,٠٠٠ نسمة .

الا ان عودة الاوروبيين الى استخدام الطرق الشرقية ( من البحر المتوسط الى الخليج العربى ) ، حفظت لبغداد اهمية تجارية كمركز رئيسى للقوافل . لكن اضطراب حبل الامن في البادية السورية ( في القرنين السابع عشر والثامن عشر ) ادى الى تحول القوافل عن بغداد الى ارجزوم ( أرزروم ) .

وكانت هذه القوافل تحمل المنتجات المحلية التى تجتمع في الأسواق القرية مثل الحبوب والصوف والجلود والتمور ( وهذه خاصة من منطقة البصرة ) والأقمشة المصنوعة محليا . لكن السلع الرئيسية التى كانت هذه القوافل تنقلها هى تلك التى كانت تأتى أصلا من الاقطار الشرقية - توابع الهند ونيلىها واقمشتها الانيقة وما الى ذلك من حريير ايران الخام ومسجدها

المشرق العربى نقص الانتاج الزراعى ، وذلك بسبب تقلص الاراضى المستغلة ، بسبب انعدام الامن وسيطرة البدو . وقد وصلت الاراضى المهمله في الكثير من بلاد الشام الى ساحل البحر المتوسط . أما في الصناعة فقد تناقص الانتاج وساء نوعه .

## القاهرة ودمشق

ولم يبق من المدن التى كانت الصناعة مزدهرة فيها سوى القاهرة ودمشق . والموانئ التى كانت تعج بالتجار وتستقبل العشرات من السفن وتمتلىء اسواقها بالتاجر مثل الاسكندرية وببروت وطرابلس وانطاكية ( عبر السويدية ) أصبحت أشباحا لما كانت عليه . وهبط عدد سكان بلاد الشام الى نحو مليونين في اواخر القرن الثامن عشر ( وكان يقدر بنحو خمسة ملايين في العصور الكلاسيكية ) وكان سكان مصر يقدرون بنحو اربعة ملايين نسمة ونيف في القرن الرابع عشر فاصبحوا نحو مليونين ونصف المليون سنة ١٨٠٠ .

ومع ان مصر احتفظت ببعض النظام بسبب المماليك ، ولو انهم كسروا امام العثمانيين ( ١٥١٧ ) وظل لهم في مصر سيطرة كبيرة على مقدرات البلاد ، فالوالى العثمانى كانت سلطته محدودة ، وقد لا تعدوا اسوار المدينة احيانا . لكن المماليك كانوا متنافرين متخاصمين متنافسين متحاربين ، الامر الذى حال دونهم ودون اكادة مصر .

وقد تأثرت المدن في خسارتها الصناعية والتجارية ، لكن السكان كانوا يقبعون في الاحياء السكنية ، ويتنظمون في اصناف حرفية ، فلم يكن يصيبهم من اثر الفوضى الا القليل ، بالنسبة الى اهل الريف الذين كانوا يتعرضون لجميع اصناف السلب والنهب !



وصوفها . وقد كانت للحروب البحرية التي عرفها البحر المتوسط خلال القرون السادس عشر والسابع عشر والثامن عشر ، والتي اشترك فيها الاسبان والفرنسيون والعثمانيون وحتى البريطانيون ، آثار كبيرة في شل الحركة التجارية . ومع ذلك فان حاجة أوروبا الى متاجر الشرق ، ورغبة الكثيرين من التجار في كسر طوق الاحتكار البرتغالي ، حمل الهبشات التجارية ، الخاصة والحكومة ، على انشاء بيوت تجارية في بلاد الشام ومصر . ففي القرن الثامن عشر كان لفرنسة بيوت تجارية في كل من حلب والاسكندرية واللاذقية وطرابلس وصيدا وعكا والرملة ( بفلسطين ) . كما انشأ البريطانيون بيوتا تجارية في حلب وبغداد والبصرة . وهذه البيوت يعود انشاؤها الى شركة الهند ( الانكليزية ) التجارية ( التي تعود الى مطلع القرن السادس عشر ) .

## مصر والسودان

وقد تأخرت الصناعة والزراعة في بلاد العرب ومصر والسودان خلال هذه الفترة . والعوامل التي أدت الى ذلك تشبه ما ذكرناه قبلا ، وان كانت تختلف طبيعة . ولكن انتشار عادة شرب القهوة ، أدى الى الاهتمام بزيادة الارض المزروعة بتا في اليمن . وقد كان هذا البن يعرف باليمن على أساس الانتاج ، او بالعدن أو بين غما ، تبعا للميناء الذي كان يورده . وظل البن اليمني هو المعتمد في شرب القهوة في أوروبا الى اوائل القرن التاسع عشر ، اذ وصل البن البرازيلي الى أوروبا فانصرفت هذه الى استعماله ، واصاب البن اليمني ضربة كبيرة .

أما السلع الرئيسية التي كان مصدرها الجزيرة

وقد بلغ ما تعامل به التجار الفرنسيون ، عن طريق بيوتهم التجارية ، نحواً من ربع مليون



كانت هذه ( عبر مصر الى اوروبية ) تبلغ ٦٠٪ من قيمة التجارة المصرية ، وهذه التجارة يدخل في عدادها ارسال البن والتوابل ومتوجات افريقية وقد استوردت مصر من فرنسا وحدها بما قيمته خمسة آلاف جنيه استرليني سنويا ( في اواخر القرن الثامن عشر ) .

اما تجارة مصر البرية مع بلاد الشام ، عن طريق القوافل ، فقد كانت تبلغ قيمة السلع المحمولة نحو ٥٠٠,٠٠٠ جنيه استرليني سنويا ، أما مع شمال افريقية فكانت تجارة مصر تبلغ نحو ١٠٠,٠٠٠ جنيه استرليني . هذا عدا قوافل الحجاج التي قد تنتقل الى الحجاز عبر مصر ، اذا اضطرب جبل الامن على طريق الحج الشامي .

وكانت التجارة بين مصر والسودان برية ، تعتمد على القوافل . ( كانت بعض السلع تنقل غريا مع النيل ) . اما تجارة السودان مع المغرب العربي فلم تكن تعتمد الا على القوافل . اما المراكز الكبرى لهذه التجارة فهي : سنار ( سكانها يعدون بين ١٠,٠٠٠ و ١٥,٠٠٠ نسمة ) وهي اكبر مدن السودان ، وشندي في جنوب البلاد ( نحو ٦,٠٠٠ نسمة ) ودارفور ( نحو ٦,٠٠٠ أيضا ) . وكانت ثمة اسواق صغيرة تقوم على ضفاف النيل هي اصلا محطات للقوافل المصرية السودانية او حتى السودانية المغربية .

اما تجارة السودان في البحر الاحمر فقد كانت سواكن مركزها الرئيسي .

ولم يكن في السودان من الصناعات سوى الحرف التقليدية البسيطة . لذلك فان الصادرات الهامة كانت المواشى والعاج وريش النعام والذرة البيضاء والدخن وبعض التبغ والقمح والصمغ العربي والذهب والرقيق . وكانت الخيول السودانية مرغوبة ، خاصة في غرب الجزيرة العربية . اما الواردات السودانية فكانت تشمل المصنوعات المعدنية والاقمشة والصابون والبن والحبوب والتوابل والعطور .

فهى الخيول والابل والصوف والجلود والتمور كما كان الناس يغوصون على اللؤلؤ في الخليج العربي ، ويصطادون المرجان في البحر الاحمر ، ويصدرونها الى الخارج . ولما كانت الجزيرة العربية بحاجة الى جميع انواع المواد الغذائية والالات ومتوجات الهند والاسلحة ، فقد كانت هذه تحمل اليها . وكانت الجزيرة العربية تقع تحت عجز في الميزان التجارى لولا اللؤلؤ من جهة ، وما كان الحجاج يتفوقه في موسم الحج من جهة ثانية واخيرا واردات اوقاف المدن المقدسة التي كانت خارج الجزيرة . وكان عرب الخليج يتقنون صناعة السفن ( الاخشاب كانت تحمل من الهند وشرق افريقية ) وقد قدرت تجارة الخليج العربي مع الهند ( حول سنة ١٨٠٠ ) بما قيمته ١,٦٠٠,٠٠٠ جنيه استرليني .

ومع ان تجارة البحر المتوسط الشرقية قد تأخرت ، فقد ظل لمصر مكانها الخاص ، وكانت الاسكندرية ( وكان عدد سكانها في تلك الايام نحو عشرة آلاف نسمة ) مركز الاتجار مع اوروبية وتركية وشمال افريقية وسورية . وكانت التجارة فيها يسيطر عليها الاوروبيون المقيمون هناك . اما دمياط فكانت تتاجر مع بلاد الشام اصلا ، فيحمل من الارز خاصة الى مراكى فلسطين ولبنان وسورية . وكانت السلع التي تحمل من هناك الى دمياط يدخل في عدادها الصابون والتبغ والاقمشة . وكانت رشيد ( وسكانها كانوا نحو عشرة آلاف نسمة ) فكانت تجارتها خاصة بتركية وسورية .

أما ما كانت تبث به مصر الى اوروبية فيشمل المتوجات النباتية والحيوانية والمعادن الخام والارز والصوف وخيوط القطن ومتوجات افريقية الشرقية .

وكانت مصر تستورد المصنوعات المعدنية والاقمشة والورق والبضائع الاستهلاكية وبخاصة البضائع الترفيحية .

وكانت تجارة الترانزيت ( العبور ) مصدرا رئيسيا للتمويل بالنسبة الى الحكومة المصرية . اذ

اليوبيل الفضي

لجنة العربى

كتاب العربى

- السلسلة الثقافية الجديدة لبلدية العربى تصدر مؤقلاً
- فصلية . ثم شهرية .
- جمع مقالات كاتب واحد ، أو عدة مقالات في موضوع واحد .
- مرآة العقل العربى خلال ربع قرن .



كتاب



د. أحمد زكي

الحريرية

يناير ١٩٨٤

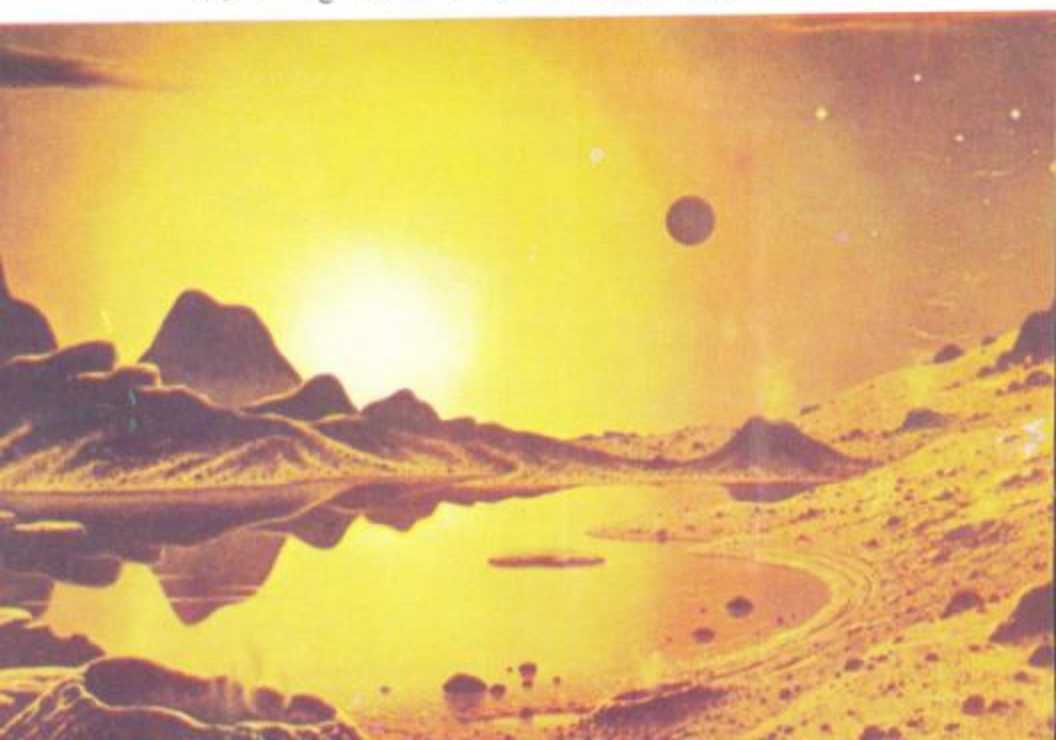
لكتاب الأول

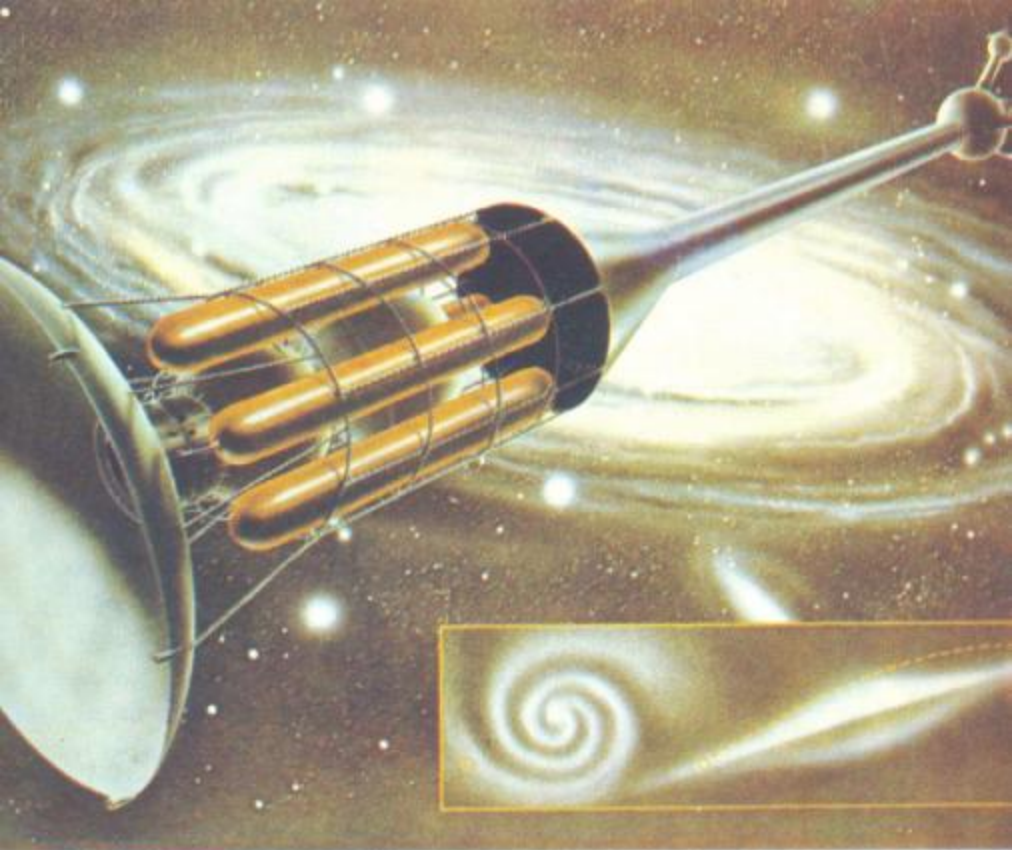
# رسائل من .. العوالم الأخرى

لندن - بقلم : مجدي نصيف

□ لم تعد القضية أمام العلم الآن هي قضية وجود كائنات حية « عاقلة » في كواكب أخرى في الفضاء الفسيح .  
القضية الآن هي أين توجد هذه الكائنات الحية ، حتى يمكن الاتصال بها . ولقد بدأت بالفعل برامج عملية للاتصال بهذه الكائنات العاقلة .

يمثل هذا الرسم سطح كوكب سيار يدور حول نجم يسْروكسِيا او السطلمان وهو أقرب النجوم إلى الأرض وذلك كما يتصور أحد الفنانين سطح ذلك الكوكب .





رسم للصاروخ الفوتوني ( حزم ضوئية ) كما تصوره أحد الفنانين . . . وقد يصبح في مقدور هذا الصاروخ الانطلاق بسرعة قريبة من سرعة الضوء فيبعث على الأمل في قيام الإنسان برحلات الى الكواكب البعيدة في الفضاء الخارجي . . ولكن الصاروخ نفسه ما زال املا بعيد التحقيق .

اخوتنا «العقلاء» . هكذا وجه المنظار اللاسلكي ( الذي يصل قطر طاسته الى ٢٧مترا ) « بالمرصد الفلكي اللاسلكي الأمريكي » ناحية التجمين على مدى عدة أشهر . تمت التجربة باتقان ، كما كان مخططا . ولكن . .

للسف ظل القضاء على صمته ، ولم يلتقط علماء الأرض اية اشارة لاسلكية على موجة طولها ٢١سم . لكن هذا ليس معناه الحكم بعدم وجود حياة عاقلة في الكون ، وان كان ينهنا الى القوانين التي يجب أن تحكم أي برنامج للاتصال بكائنات الحضارات الأخرى : -  
 أولا : - ليس هناك ما يمحطنا على الاعتقاد بأن

تمت أولى هذه المحاولات منذ ما يربو على ربع قرن الآن . فأولى هذه المشروعات تم عام ١٩٦٠ . اختار العلماء أقرب نجمين يشبهان شمسنا ، هما « ديو كاب ياليه » و « ايسيلون أريدن » ، حيث يبعد كل نجم منهما عنا حوالي ١١ سنة ضوئية . وكان شبههما من نجمتنا - الشمس - هو الذي بعث في العلماء الأمل في أن يكون لكل منهما مجموعة كوكبية ، عمرها قديم ، قد تحتوي احدهما على حضارة متقدمة ، قامت على اكتاف كائنات حية عاقلة متقدمة . وقد جعلنا قرب التجمين النسبي من الأرض ، نأمل في أن نستطيع مناظيرنا اللاسلكية الحديثة النقاط الاشارات اللاسلكية التي قد يبعث بها



عنا مائة سنة ضوئية . معنى ذلك أنه توجد داخل هذه الدائرة الضخمة - والتي يصل قطرها الى مائة سنة ضوئية - عشرات الآلاف من النجوم . ان البحث بينها عن النجم الذي يهمننا ، هو عمل معقد غاية التعقيد . فلو أننا عملنا على سبيل المثال - طبقا لمشروع « أوزما » ، لكان علينا فحص عشرات الآلاف من النجوم - عبثا - على أمل أن نجد حضارة تبعث اليها بإشارات اللاسلكية في لحظة معينة بالذات ، وفي اتجاه الشمس بالضبط .

والحقيقة ان هذه الصعوبات الناشئة عن الاتصالات اللاسلكية الموجهة - يجب ان تكون واضحة ليس لنا فقط ، بل للكائنات العاقلة الأخرى . لذا كان في رأي كارداشيف أن الحضارة التي تريد أن تنبئ الكائنات العاقلة الأخرى بوجودها ، يجب أن تفعل هذا بجهاز لاسلكي يرسل اشاراته الى الكون في كل الاتجاهات وليس في اتجاه واحد !

« وطاسات » التلسكوبات الحديثة لا تستقبل الا الاشارات الصادرة من اتجاه واحد بعينه ، كما هو الحال مع الرادار . أما أجهزة الارسل اللاسلكية التي نتحدث عنها - فنرسل الموجات اللاسلكية في كل الاتجاهات . وهذه الأجهزة قوية الى درجة ان إرسالها الذي ييثر الى كل أنحاء الكون - الذي نعرفه - يمكن أن تلتقطه كل الحضارات الموجودة . لا في مجرتنا فحسب ، بل وفي كل النظم النجمية الأخرى . هذا اذا كانت أجهزة الاستقبال التي تستخدمها الكائنات العاقلة على الكواكب الأخرى ، حساسة الى الدرجة التي يمكنها التقاط هذه الاشارات .

وبطبيعة الحال ، فلو كانت بعض الحضارات في الجزء الذي ندرسه من الكون الشاسع تمتلك أجهزة ارسال مثل هذه ، فقد نستقبل نحن اذاعاتها بدورنا .

هذا هو جوهر فكرة كارداشيف . وتتميز على « مشروع أوزما » بشكل واضح ، ذلك أن الاشارات اللاسلكية لن توجه الى نجم بعينه ،

كل النجوم المماثلة لشمسنا ، لها كواكب . وثانيا : - وحتى اذا كان لنجم ما مجموعة كوكبية ، فليس بالضرورة أن تكون مأهولة . وثالثا : - وحتى اذا كانت هناك حياة على كوكب من هذه الكواكب ، فليس بالضرورة أن تكون مأهولة بالحضارات المتقدمة .

ورابعا : - وفي حالة وجود كواكب بها كائنات عاقلة لها حضارات ، فليس بالضرورة أن تتطور معنا في نفس الوقت ، قد تكون قد خلقت وراءها عصرها الذهبي في الماضي السحيق ، أو قد تكون حضارة لم تصل الى المستوى التكنيكي اللازم لانشاء شبكة اتصالات لاسلكية بين النجوم .

وخامسا : - وأخيرا ، ليس من المعقول أن نكون متواكلين الى هذا الحد . فنحن الصغیر الأصغر المتواضع - شمسنا - لا يمكن بأي حال ان يكون مركز اهتمام سكان كواكب النجوم الأخرى . فلو كانت هناك حضارات متقدمة على كواكب النجمين « ديو كاب باليه » و « وابيلون اريدان » ، فهذا لا يعني أنها توجه اهتمامها بنظامنا الكوكبي ، وأثناء فترة تنفيذ البرنامج بالذات ، وانما توجه اذاعتها لنا على الموجة التي طويناها ٢١ سم التي اخترناها .

هذه هي النواقص الرئيسية في مشروع « أوزما » كما أسماه علماء الفلك الأمريكيين ، ولكنها ليست مع ذلك النواقص كلها . ولكن هذا الفشل الأول لم يفت في عضد العلماء المتحمسين ، بل لقد واصلوا برامجهم .

### اذاعة موجهة الى الكون :

العلماء السوفييت من ناحيتهم عاجلوا المسألة نفسها ، ولكن بمفاهيم مختلفة . وهنا يجب أن نذكر الأعمال البارزة للفلكي السوفييتي نيكولاي كارداشيف في هذا المجال وهو عالم فيزياء ورياضيات ، قام مؤخرا بنشر مقالته حول آرائه .

فلنفترض أن أقرب الحضارات اليها ، تبعد

من أين ستحصل البشرية على كل هذه الكمية من الطاقة ؟ مشكلة تنتظر الحل حتى هذه اللحظة . ربما كان مصدرها التفاعلات النووية الحرارية ، أو الطاقة الشمسية ، أو مصادر طبيعية أخرى لا نعرفها الآن .

واستخدام الطاقة هو أهم ما يميز الحضارات العاقلة . لذلك فسان كارداشيف يقسم الحضارات الكونية الى ثلاثة أنواع رئيسية : -

النوع الأول : - حضارات ذات مستوى تكنولوجي مماثل لحضارة الأرض ، تستهلك ١٠، ١٤ أرج / ثانية من الطاقة .

النوع الثاني : - حضارات ذات مستوى أرقى ، تستهلك طاقة تقدر بحوالي ١٠، ٣٤ أرج / ثانية ومن المحتمل ان هذه الحضارات تستخدم كل ما يقدمه النجم من طاقة .

والنوع الثالث : - حضارات أرقى من ذلك ، وهي تلك التي تستخدم مصادر الطاقة المجرية بأكملها . . انها تستهلك طاقة تصل الى ١٠، ١٤ أرج / ثانية . الحضارات اذن من ناحية اتصالها بالحضارات الأخرى ، يحدها امكانياتها من الطاقة . فحضارات النوع الأول ومنها « الأرض » ، لا تستطيع الا « الانصات » الى الكون « باستكائه » . أما الحضارات المتقدمة ، فهي لا بد قادرة على أن تفصح عن نفسها وعن المعرفة التي توصلت اليها ، لاخواتها من الحضارات الأخرى ، وخاصة الأقل تقدما . ان مثل هذه الحضارات الغنية بمصادر الطاقة يمكنها أن تصرف جزءا كبيرا من طاقاتها على الاذاعات الموجهة الى كل أنحاء الكون !

وطبقا للحسابات التي أجريت ، فقد ظهر ان المستوى الحالي للفيزياء اللاسلكية يمكننا من استقبال الرسائل الآتية من حضارات النوع الثاني من على بعد عشرة ملايين سنة ضوئية . أما حضارات النوع الثالث فيمكننا استقبال ارسالها من حدود الكون المعروفة لنا .

ومعنى ذلك أنه لو كانت هناك في المجرات القريبة منا ، حضارة واحدة من النوع الثاني ،

بل الى كل النجوم في وقت واحد . وحتى ندرك أهمية الفكرة نقول ان كل مجرة تشبه مجرتنا تحتوي على عشرات الملايين من النجوم . وهناك في المنطقة التي نعرفها وندرسها من الكون - عشرات البلايين من هذه المجرات . ومعنى هذا أن جهاز الارسال اللاسلكي سيوجه اشاراته الى ٢٠١٠ نجما ، في وقت واحد !! وهو رقم خيالي ، لا يمكننا تصور ضخامته .

حتى أكثر الناس ارتيابا في وجود حضارات متقدمة ، لن يجرؤ بعد هذا على الزعم بأنه لا يوجد نجم واحد بين هذا العدد الهائل قد توجد عليه حضارة . لذا فلا بد وأن تكمل مثل هذه المحاولة بالنجاح ، لأننا لو زدناه بالطاقة الكافية ، فلا بد أن تصل الاشارات اللاسلكية التي يرسلها الى كوكب ما .

### ثلاثة أنواع من الحضارات :

هل فكرة كارداشيف عملية ؟

وهل هندسة اللاسلكي متقدمة الى الدرجة التي يمكن معها تصميم مثل هذا الجهاز القوي ؟ ان التقدم السريع الذي حققته فيزياء اللاسلكي في السنوات الأخيرة على وجه الخصوص ، لا يترك أي مجال للشك في أننا ستمكن في المستقبل القريب من تصميم أجهزة استقبال لاسلكية مثل هذه الأجهزة القوية . ويمكن التأكد من أن الارسال موجه الى كل الاتجاهات في الكون ، لو وضعنا عددا كبيرا من أجهزة الارسال على كل كواكب مجموعتنا الشمسية .

قدم كارداشيف في كتبه حسابات لتأكيد نظريته . قال ان البشرية تستهلك حاليا كمية من الطاقة تساوي ١٠، ١٤ أرج / ثانية ، وتصل الزيادة السنوية في استهلاك الطاقة بين ٣ الى ٤٪ . من السهل اذن أن نقول ان الزيادة فيها تستهلكه البشرية من طاقة خلال ٣٢٠٠ عاما ستكون ١٠، ٣٤ أرج / ثانية ، وهي كمية تشعها شمسنا في ثانية واحدة فحسب .



مرقب راديو مبنى وفق  
المبادئ التي وضعها معهد  
مسانثوسس التكنولوجي  
وذلك للاتصال بالحضارات  
والعوالم التي قد تكون موجودة  
على كواكب متناثرة في الفضاء  
الخارجي .

فكيف نستقبل هذه الاشارات ؟  
ثم كيف سنحل رموزها ؟

يعتمد استقبال الاشارات اللاسلكية من  
الفضاء على عدد من الظروف . فليست  
المسألة قوة جهاز الارسال فقط . بل هناك ايضا  
موجات لاسلكية صادرة من سحب الأيدروجين  
السابحة في الفضاء البينجمي ، وهي تتداخل مع  
الاشارات . وهناك أيضا الضوضاء من الجهاز  
نفسه ، الى جانب اضطرابات أخرى . وهذه

أو لو كانت هناك في حدود الكون التي تصل اليها  
أرصادنا ، حضارة واحدة على الأقل من النوع  
الثالث ، لا يمكن للأرض أن تلتقط اشاراتها التي  
ترسلها في كل اتجاه من الكون .

أحدث كونيّة : -

هكذا يبدو أن أرضنا كانت منذ زمن سحيق  
هدفاً للاشارات اللاسلكية الصادرة من  
الفضاء .

مدهشة : ان المعرفة التي جمعتها البشرية جمعاء حتى العام الحالي (١٩٨٣) يمكن أن تطوع في عشرة آلاف مجلد . ولو نقلنا هذه المجلدات بالشفرة ذات النظام الثنائي على موجة طولها ٩٠ سم / ثانية على سبيل المثال ، لما استغرقت اذاعتها أكثر من مائة ثانية !

ومن الطبيعي أن يكون لدى حضارات النوع الثاني والثالث ، معلومات أكثر من تلك التي جمعتها البشرية على كوكبنا . ورغم ذلك لن يتطلب نقلها وقتاً طويلاً . من الممكن إذن أن تكون الحضارات الأخرى المتقدمة في الكون منتمكة الآن في اذاعة « برناجها » وتكراره . وهذا التكرار سيسهل على حضارات النوع الأول استقبال الاذاعة الموجهة ، وستصل من حين لآخر الى عدد من « المستمعين الجدد » !

العقبات لا يمكن التغلب عليها حتى الآن . وعندما قام العلماء بتحليل هذه الصعوبات بالتفصيل ، توصلوا الى أنه من المفيد اذاعة الاشارات اللاسلكية على موجات مستيمتية وديستيمتية . فعلى هذه الموجات تكون الضوضاء أقل ما يمكن . ويمكن نقل الاذاعات بطبيعة الحال على موجات أوسع ، ولكن يجب في هذه الحالة استبعاد التداخل الجوي . وعلى أي الأحوال ، هل يمكن اذاعة كمية كبيرة من المعلومات عبر هذه المسافات الكونية الشاسعة ؟ تسمح نظرية نقل المعلومات ، الجزء الرئيسي من السيبرناتيقا - بحساب كمية المعلومات التي يمكن نقلها بالأساليب المختلفة ، ومن بينها تلك التي تنقل باللاسلكي . ومن خلال ذلك كله توصل العلماء الى نتائج



ويمكن الاتصال بتلك الحضارات بواسطة الرياضيات ورموزها ، كالأصفار والأحاد التي تراها في الصورة العلوية . والتي تتمخض عن صورتين السفليتين . وتمثل احدهما الانسان . ( الى اليمين )





وقد بدأ العلماء في إيجاد « لغة كونية » للاتصال بالكائنات العاقلة على الكواكب الأخرى ، أطلقوا عليها اسم « لينكوس » ، وهي لغة « تعتمد على المنطق الرياضي ، وتفهمها كل الكائنات العاقلة . وستساعد السيبرناتيقا الحديثة على حل شفرة اشارات الفضاء ، بعد أن أثبتت جدواها في حل شفرة كتابات الحضارات البشرية القديمة .

هل يمكننا أن نفرق بين الاشارات اللاسلكية « الطبيعية » وتلك « الصناعية » أي الصادرة من الكائنات العاقلة ؟

نعم . . . فلالشارات الصناعية ذبذبات معينة ، ولأن هذه الذبذبات قد تكون صغيرة للغاية ، فيتبغى أن تكون أجهزة الاستقبال شديدة الحساسية .

في عام ١٩٦٣ ، اكتشف علماء الفلك الأمريكيون اشارات لاسلكية صغيرة ، لم يستطع أحدهم التعرف على مصدرها بعد الاستعانة بخرائط النجوم . وما أثار اهتمامهم هو أن طيفها اللاسلكي يشبه المصادر الصناعية الى درجة غريبة .

#### الدائرة العظمى

ويعرض العلماء المراحل الثلاث التي تمر بها عادة الانجازات العلمية ، فيلخصونها في ثلاث مراحل :

المرحلة الأولى : - هي رحلة الفكر والخيال .

المرحلة الثانية : - هي رحلة الحسابات العلمية المضبوطة التي تثبت صحة الفكرة .

والمرحلة الثالثة : - وهي مرحلة التنفيذ الذي يتوج الفكرة .

وبالنسبة لقضية الاتصال بالحضارات الكونية الأخرى المتواجدة في الفضاء ، فقد انتقلنا الآن من المرحلة الثانية الى المرحلة الثالثة . لكن الفكر يسبق الحسابات مرة أخرى ، ويحاول أن يدخل

وستكون الاتصالات اللاسلكية بين حضارات النوع الأول والحضارات الأرقى ، من جانب واحد فقط . لكن المعرفة التي تستقبلها حضارات النوع الأول ستكون مذهلة ، وستساعدنا على التقدم السريع ، وبالتالي على تبادل الاتصالات النشطة بدلاً من الاكتفاء بالتلقي فحسب .

#### لغة كونية

والحديث عن الاتصالات اللاسلكية « المتبادلة » عبر الفضاء ، يختلف عن الاتصالات اللاسلكية على كرتنا الأرضية . هناك عامل جديد يدخل في الاعتبار في الاتصالات الفضائية هو عامل المسافات الشاسعة . فخلال الاتصالات اللاسلكية « الأرضية » لا نضع في اعتبارنا السرعة التي تذاع عليها موجات اللاسلكي ( ٣٠٠ ألف كيلومتر في الثانية ) . انها سريعة لدرجة يمكنها معها الدوران حول خط الاستواء تسع مرات في ثانية واحدة . فلو وجدها سؤالاً باللاسلكي الى شخص في نهاية الأرض من الناحية الأخرى ، فانا نتلقى الاجابة عليه ، كما لو كنا نتحدث اليه وكأنه جالس معنا في نفس الحجرة .

لكن الأمر يختلف لو كان « الحديث المتبادل » مع عوالم أخرى . لو أسعدنا الحظ ، وكانت أقرب الحضارات إلينا لا تبعد عنا بأكثر من مائة سنة ضوئية « فقط » ، فإن الوقت الذي ينقضي بين لقاء سؤال وتلقي إجابته لن يقل بأي حال عن مائتي عام . ولذا فإن تبادل الاتصالات والمعلومات من المجرات وبعضها ، سيستغرق ملايين السنين . ولا يمكننا لسوء الحظ التغلب على هذه الصعوبات « الطبيعية » ، فلا توجد في الطبيعة أو لا يمكن أن توجد سرعات تزيد على سرعة الضوء . وهذا يزيد من أهمية استقبال الاتصالات الكونية من جانب واحد ، هذا لو كانت الحضارات الأرقى هي التي تذب ، ونحن وأمثالنا من الحضارات نستقبل هذه الاذاعات .



طاسات المناظير اللاسلكية تستمع الى الأصوات القادمة من الفضاء . قد يكون أحدها رسالة من إحدى الحضارات !

الأول ؟  
لقد حان الوقت لأن تبدأ الأرض في البحث عن اشارات من العوالم الأخرى ، فما زالت البشرية حتى الآن معزولة عن جميع الحضارات الكونية الأخرى ، ولن تظل هكذا الى الأبد . ولو كانت نظرية كارداشيف مضبوطة من أن الأرض هدف مستمر للاذاعات الصادرة من الحضارات الكونية المتقدمة ، فانا نضيع على البشرية ثروة مذهلة من المعرفة ، معرفة ستوفر على الفكر الانساني الذي يبذل جهده من أجل التقدم والرفي ، مئات السنين .  
فهل نرفض - لجهلنا - هذه المساعدة الكريمة المنزهة عن الغرض ؟

« الأرض » في « الدائرة العظمى » للحضارات الكونية ، تلك الحقبة التي تحدث عنها العلماء والكتاب في قصص الخيال العلمي .  
وانه لشيء يستحق بالفعل أن يواجه العلماء « مناظيرهم اللاسلكية » الى بقع بعينها في الفضاء ، حيث تتركز بلايين النجوم والكواكب ، مثل منطقة « كوكبة الراي » حيث يقع في اتجاهها نواة مجرتنا ، ذلك المركز العظيم للحضارات البعيدة . والحقيقة أن رصد « سديم أندروميديا » بالمناظير اللاسلكية يزودنا بأمال أعرض . . أليس من المحتمل أن توجد على بلايين الكواكب في هذه المجرة المجاورة حضارة واحدة من النوع الثالث ، أو حتى من النوع








# شارلي "المُهَرَّج" الفيلسوف

بقلم : منير نصيف

في أحد شوارع المدينة الكبيرة الذي يزدحم بالناس والسيارات ، تفتخر رجل العريس بملامح المصطوك الصغير : ماذا صنع ، لا أحد يتري ؟ ويتوه الشاب المنتشرد وسط الزحام وينجح في الافلات من رجل الشرطة بفضل السيارة الفارهة التي كانت تقف على أحد جانبي الشارع بجوار الرصيف في انتظار عودة صاحبها .







ولكن الفتاة تختفي في اليوم التالي ، انها لم تعد تقف في مكانها مع الزهور في هذا الركن من الشارع حيث تعود ان يلقاها كل يوم .. ماذا حدث لها ؟

ويشعر بالقلق محتويه .. ويسرع الى البيت الذي حملها اليه بالامس .. ويحاول أن ينفذ بعينه من خلال نافذة حجرة نومها .. ويراه راقدة فوق فراشها وقد وقف الطبيب الى جوارها يتحدث اليها .. وتصل كلماته الى اذنيه .. انها تعاني من ضعف شديد نتيجة لسوء التغذية .. وهي في حاجة الى غذاء جيد من نوع خاص .

ويبحث الشاب عن صديقه المليونير ، ويحبه ، ولكن بعيدا عن زجاجات الخمر التي يحب منها ويتحول معها الى رجل كريم عندما تلعب الخمر برأسه ويرفض أن يعطيه شيئا ! لا بأس .. اذا لم يستطع أن يجد عنده ما يحتاج اليه من مال ، فسوف يعتمد على نفسه .. وفعل ! عمل في كل مكان ، وفي أي شيء .. راح يكتس الشوارع بعد مرور هذا القطيع الكبير من الفيلة التي تعمل في سيرك المدينة .. وعمل مساعدا للملاكم كبير محترف ، وكاد يلقي حتفه .. ونجح في جمع مبلغ كاف من المال ، وأسرع يشتري لصديقه ما يحتاج اليه من غذاء ثم حمله اليها ..

وتجلس الفتاة في فراشها تأكل في خجل ، ويمسك هو بالصحيفة التي أحضرها معه يقرأ لها آخر الاخبار .. وفجأة يقف عند خبر هام جدا : « طبيب اكتشف علاجاً للعيون التي تعيش في الظلام . انه قادر على اجراء جراحة تعيد حاسة البصر ! » وصاحت الفتاة : لو أن هذا حدث لي ، فسوف اتمكن اخيرا من رؤيتك ! »

### وحده في الشارع

ويترك الصعلوك الصغير بيت صديقه ،

دخل الصعلوك من باب السيارة المطل على الشارع ، ونزل من الباب الاخر على الرصيف . وفجأة رآها امامه .. فتاة جميلة في عمر الزهور التي كانت تحملها في يدها وتبيعها للناس .. لقد سمعت صوت باب السيارة يغلق بعنف فمدت يدها بزهرة جميلة لتبيعها للمليونير الذي ارسلته اليها السماء .. ولكنه يصطدم باليد المسدودة وتسقط الزهرة على الارض ، وتضطرب الفتاة وتحنى تبحث عن زهرتها فلا تجدها .. ويكتشف المليونير الصعلوك ان بائعة الزهور عبياء لاترى !

ويعود اليها ، ويرفع قبعة تحية واحتراما ، ويتطلع الى وجهها الجميل في حزن شديد ، ثم يضع في يدها آخر قطعة نقود كان يحملها ، ويمضي في طريقه ..

ولكن صورة بائعة الزهور تظل تطارده وتعيش في خيلته .. وفي اليوم التالي يجد نفسه عائدا اليها ليشتري زهرة .. ويدرك الصعلوك ما يدور في رأس الفتاة الخلوة انها تعتقد انه مليونير ، ويسبب له هذا الاعتقاد قلقا ، ولكنه لا يجد الشجاعة لكي يقول لها الحقيقة !

### زهرة كل يوم

ويمضي في رحلته كل يوم الى المكان الذي تقف فيه فتاته الجميلة ويقف برهة يتحدثها ويستمتع اليها ثم يشتري زهرة ويتركها مودعا .. الى أن كان أحد الايام التي التقى فيها الصعلوك بأحد اصحاب الملايين .. وكان سكيما عريضا ، ويمعجب بالمليونير بصديقه الصعلوك ويقدم عليه من ماله .. ويسرع الشاب الى الفتاة الصغيرة بائعة الزهور ، ويشتري منها ما تحمله في سلتها الصغيرة ثم يصطحبها الى بيتها في سيارة فاخرة استأجرها خصيصا لها ، انه لم يعد الان في حاجة الى أن يشرح لها شيئا .. لقد اقتنعت تماما بثراته !

كان الرجل قد أفاق من سكرته . . وعندما يفيق ينسى كل شيء يحدث له مع الخمر وهي تلعب برأسه !

ولكنه الصعلوك الصغير يستमित في محاولته للاحتفاظ بالمال الذي اعطاه له المليونير ، فبصل الى مفتاح الضوء ويطفىء النور ، ويفرق المكان في الظلام ويحدث هرج ومرج . . ويهرب هو والمال في يده ، ويصل اخيرا الى بيت صديقه بائنة الزهور ، ويمطيها المبلغ ويوصيها باجراء العملية الجراحية في أقرب وقت ، ثم يؤكد لها أنه سوف يعود قد يستغرق هذا بعض الوقت ، ولكنه سيعود اليها حتما ، أما الآن فلا بد له أن يذهب . .

ويخرج الى الشارع ويقع في أيدي البوليس .  
وتمر الشهور . . ويأتي الخريف . . وتمتلئ الطرقات باوراق الشجر الجافة ويخرج الصعلوك من السجن بعد قضاء مدة العقوبة التي حكموا عليه بها . . انه يشعر بالبرد . . فقد أصبحت ملابسه خرقا بالية . . وأخذ يبحث عنها في المكان الذي لقيها فيه حيث كانت تقف بزهورها الجميلة تبعيها للناس . . ولكنه لا يجدها . . ويذهب الى بيتها ويعلم أنها تركته منذ وقت طويل . . انه تعس لا يعرف الى أين يذهب ، ولا ماذا هو فاعل ؟

ربما كانت على بعد خطوات منه ، وهو لا يدري . . كان يحدث نفسه وقد كانت الفتاة الصغيرة بالفعل قريبة منه . . أقرب عما كان يتصور . . لقد عولجت . . استعادت نور عينيها ، والتحققت بالعمل في أحد المحلات الفخمة لبيع الزهور ، وكانت هي الاخرى تبحث عنه . . ولكن كيف لها ان تعرفه وهي لم تراه مرة واحدة وسط الظلام الذي كانت تعيش فيه . . كل الذي كانت تفعله ، عندما يدخل شاب وسيم المحل لشراء باقة من الزهور ، أن تقف في مكان معين بحيث تتأكد أن عينيه لن

ويترك قلبه معها ، ويخرج الى الشارع مهرولا وكلماتها ترن في أذنيه . . ويقول لنفسه : « لا بد لها من أن تستعيد بصرها . ! » ولكنه لا يلبث ان يشعر بالخوف محتويه ، ويتجههم وجهه ، فقد مر في رأسه خاطر ثقيل ، أحس معه بأن قدميه غير قادرتين على حمل جسمه التحيل . . « ترى كيف سيكون شعورها عندما تراني ؟ »

. . ان القدر يسوق صديقه « المليونير » في طريقه ، وكان ليلتها غمورا ، وما كاد يلقى صديقه الصعلوك الصغير ، حتى أخذه بين ذراعيه واصطدبه معه الى قصره الكبير . . وهناك حانت الفرصة فجلس الشاب الحائر يروي قصة الفتاة الضريرة للمليونير الذي تنتابه موجة الكرم كلما لعبت الخمر برأسه . . ولم يكذ الصعلوك ينتهي من روايته حتى أسرع المليونير يقدم له مبلغا كبيرا من المال يكفي نفقات الجراحة ويزيد . . ولكن كل شيء لا يلبث أن يتقلب رأسا على عقب . . لقد تمكن اللصوص من اقتحام بيت المليونير ، ووصلوا اليه واختفوا وراء الستائر . . وعندما ظهر المال انقضوا على المليونير وصديقه الصغير للاستيلاء عليه . . ولكن المشتد الذكي كان أسرع منهم ، فقد هرب من البيت واطلق ساقيه للريح . . واللصوص وراءه في مطاردة لم تلبث أن انتهت عندما وقع الشاب في أيدي البوليس وقد أطبق يده وبقوة على المبلغ الذي قدمه له صديقه المليونير .

- من اين جئت بكل هذا المال ؟

- قدمه لي المليونير صديقي !

## في السجن

وسألوا المليونير . . ولكنه انكر انه اعطاه مالا . . وأكثر من هذا ، فقد أنكر انه قد رأى هذا الصعلوك أو عرفه في يوم من الايام ! فقد

يحاول أن يلقي الصبي درساً في الأدب ، ولكنه يبدو أكثر تهريجاً .. وتبتسم !

### اللقاء

ويلمح المهرج الوجه الجميل ويشعر بقدميه تتسمران في الأرض .. وعهس القنشة في أذن إحدى زميلاتها وكانت هي الأخرى قد جاءت ترقب المشهد الهزلي :

« لقد غزوت قلبه .. هل ترين نظراته الرقيقة ! » .. ولكنها تترك مكانها بسرعة وقد حملت بين أصابعها الرقيقة إحدى الزهور الجميلة وتوجه إليه .. ويسرع الصعلوك

تخطئها .. فهو الذي يعرفها وهو الذي سيتقدم إليها ويقول لها « أنا هو .. أنا صديقك الذي وعدك بأن يعود إليك ! » وكانت تشعر بأن قلبها يقفز من بين ضلوعها أمام نظرات البعض منهم .. ولكن سرعان ما يتحولون عنها ويغيب أملها !

ويهم الصعلوك على وجهه في شوارع المدينة .. وتقوده قدماء أخيراً إلى محل الزهور الذي تعمل فيه صاحبه .. وتحدث مشادة بينه وبين صبي صغير يبيع الصحف ، فقد حاول أن يسخر منه ، ويثور الصعلوك ويصيح في وجه الصبي في محاولة لاسترداد كرامته .. ويصل صوته إليها ، فتتربص من نافذة المحل الزجاجية .. ترى ما يحدث أمامها .. المهرج

صورة المهرج الذي أضحك الناس ، ولكن كان له أيضاً مواقف هزت مشاعرهم ودمعت معها قلوبهم ... هكذا كان شارلي في أفلامه !



١٨٨٩ ، ولكنه كان يقول دائما : « الصدقة وحدها هي التي حملتني الى هذه المدينة الكبيرة التي ولدت فيها وذقت بين أزقتها مرارة الفقر والحرمان ! »

لقد نشأ شارلي وسط والدين لازمهما الفقر ، كانا دائما قرييين من المسرح ، الأم تغني ، والأب يقبض أجرها عن أدوارها على المسرح الغنائي ، ولكن المبالغ الصغيرة التي كانوا يدفعونها لها لا تبقى في جيبه أبدا ، انه يسرع بها الى أقرب حانة ليشتري بها خمرًا يملأ به جوفه !

وتعلم شارلي الرقص والغناء قبل أن يتعلم المشي ! كان في العام الثاني من عمره عندما بدأت أمه تتحدث بزهو عن قدرته على التمثيل . . . وفي الخامسة ، ولأول مرة ، كان لقاء شارلي بالجمهور . . . فقد حدث أن نقلت الأم فجأة الى المستشفى لعلاجها من مرض طارئ ألم بها ، ودفع الأب بابنه الصغير الى المسرح . . . وراح الطفل الصغير ينشد الأغنية الوحيدة التي تعلمها ، فلما انتهى منها ، أخذ يعيدها مرة ثانية وثالثة . . . وضج الجمهور بالضحك والمثل ، فحملوه بعيدا عن المسرح وهو يبكي !

### قسوة الحياة

وقسا القدر على شارلي وشقيقه الأكبر سيد ، أكثر وأكثر ، عندما مات الأب وحملوا الأم في هذه المرة الى المستشفى بعد أن اشتد عليها المرض . . . ودخل الطفلان أحد ملاحى الأيتام . . . ولكن الأم ما لبثت أن استعادت طفلها بعد أن شفيت من مرضها ، وراحت ترعاهما من المال الذي كانت تقبضه ثمنًا لحياكة ملابس النساء . . . وأدخلتهما أمهما المدرسة ، وقضى شارلي عامين في مدرسته . . . وقد كانت هذه الفترة هي كل عهده بالمدرسة والدراسة على مدى حياته الطويلة التي امتدت لما يقرب من التسعين عاما ، فقد تعلم شارلي في

المسكين محاولا الابتعاد عنها ، ولكنها تجري وراءه وتلتحق به . . . ويطرق برأسه الى الأرض في حياء شديد . . . بينما تهتمك هي في تثبيت الزهرة في عروة سترته وقد انشغلت يدها الأخرى في دس قطعة من النقود بين يديه . . . ولكنها لا تكاد تفعل حتى يتبائها الفزع . . . انها تعرف هذه اليد التي لمستها لتوها . . . انه هو ! انه صديقها الذي أعاد اليها الحياة ثم اختفى عنها . . . وتسال : « أنت ؟ » ويهز الصعلوك رأسه ويتمتم في صوت ضعيف : « انت تبصرين الآن . ! »

- نعم . . . واستطيع أن أراك !

- وتضغط على يده . . . اليد التي طالما امتدت اليها حاملة قطع النقود الفضية والمال الذي انقذها من الحياة في الظلام . . . ويقفان في مكانها بلا حراك وقد تعلقت نظرات كل منهما بالآخر . . . ويرفع المهرج اصبعه ويضعه في فمه ثم يعود ويطرق برأسه الى الأرض ، وهو مازال يتشمم الزهرة بين أصابع يده الأخرى التي أفلتها من بين يديها . . . وتنتهي القصة . . . وشيئا فشيئا يجبو المشهد وهو يتشمم لها في خوف وأمل !

### شارلي !

واحد من أروع المشاهد التي قدمتها السينما الصامتة منذ أكثر من ستين عاما . . . أما بطل القصة التي تابعها الملايين على الشاشة ، فقد كان وقتها أشهر شخصية في العالم . . . انه شارلي شابلن وقد كان هو المؤلف والمخرج الذي استطاع أن يثير مشاعر الناس في كل مكان في أروع أفلامه الصامتة . « أضواء المدينة » . . . انه أيضا شارلينو وكارلوس وشارلوت وكارلينو وكارلوس وكارليستوس وعشرات من الأسماء الأخرى التي أطلقوها عليه في بلاد العالم الواسع الذي كان يفخر بانتمائه اليه ، فهو انجليزي الأصل ، ولد في لندن يوم ١٦ ابريل عام





« مدرسة الحياة » .

صورته التي عرفه بها الناس لمدة تزيد على ربع قرن . . . . صورة « الجتلتمان » الممزق أو الارستقراطي الذي سقط في قاع الفقر . . . وهي الشخصية التي حرص شارلي أن يقدمها للملايين في أكثر من مائة فيلم صامت .

### في الطريق الى القمة

كان نجاحه في العالم الجديد مذهلا ، فقد كان يقفز درجات السلم الى القمة بسرعة هائلة . . . . وبدأ بأجر لا يزيد على الخمسين دولارا في الأسبوع . . . ثم قفز الى ١٢٥٠ دولارا ثم الى عشرة آلاف دولار في الأسبوع ، ولم يكن وقتها قد تجاوز عامه السابع والعشرين .

ولكن هذه الثروة الهائلة المفاجئة لم تغير من شخصية الفنان الرقيق ، فقد بقي كما هو الصعلوك الذي يعثر بكرامته . . . . وكانت هناك لحظات تمر به في حياته وهو يمضي في طريقه الطويل نحو المجد الذي صنعه بكفاحه وحده . . . لحظات كان يشعر فيها بالكراهية لكثير من مظاهر الحياة الزائفة من حوله ، أو بالزهو والفخر لما حققه من نجاح وأخيرا بالحب الذي افتقده !

تزوج لأول مرة من الممثلة الناشئة ميلديري هاريس وشيد لها بيتا في هوليوود وصفه أحد الصحفيين بقوله : « لقد كان البيت سيمفونية من اللافلندر » ! ولكن السيمفونية ما لبثت أن أصبحت نشازا ، فقد حملت ميلديري ووضعت مولودا جميلا ، ولكنه لم يعيش . . . لقد مات « الفأر الصغير » بعد ولادته بثلاثة أيام ، ومات حب شارلي لزوجته مع المولود الجديد .

في عام ١٩٢١ ، قدرت ثروة شارلي بحوالي مليون دولار ، جمعها من فيلمه « الصغير » الذي يحكي مأساة حياته في الشارع وفي هذا العام قرر أن يزور لندن لأول مرة بعد رحيله عنها منذ

وفي يوم بارد ، عاد شارلي من مدرسته كما تعود أن يفعل ، وكان وقتها في السابعة ، ولكنه فوجيء بالبيت قد خلا تماما من الحياة . . . من الصوت الخنوق العذب الذي كان يستقبله عند عودته يوميا . . وقالوا له : « لقد اشتدت وطأة المرض على أمك المسكينة وحلوها الى المستشفى » .

### مع أطفال ديكنز

ومنذ هذا اليوم التمس ، بدأ الطفل يعتمد على نفسه . . ولكن كيف وأين ؟ في الشارع عاش مشردا كما يعيش اللقطاء ، واحد من أطفال تشارلز ديكنز في قصته « أوليفر تويست » وقد كان لهذه الفترة تأثير واضح على شخصيته . . . . ومن حياة الشارع التي ظلت تعيش معه وفي رأسه لسنوات طويلة بعد ذلك ، استوحى فكرة قصته « الصغير » التي قدمها للشاشة الصامتة بعد ذلك بعشرين عاما . . . وفيها يصور شارلي الصداقة التي نشأت بين طفل شريد وصبي لقيط في شوارع لندن !

في عام ١٩١٣ كانت بداية رحلته الى العالم الجديد . . . الى أمريكا ، وكان وقتها في الرابعة والعشرين من عمره ، ولم يذهب اليها وحده ، فقد رافقه شقيقه سيد الذي قرر أن يعتزل حياة البحر ويقوم بهذه المغامرة مع أخيه ، هناك ومع شركة « كيستوف » للإنتاج السينمائي ، كان لقاء شارلي لأول مرة مع الشاشة . . . وهناك أيضا ولدت الصورة التي اشتهرت في العالم كله . . . صورة الصعلوك الصغير بسرواله الواسع وحذائه الكبير وسترته الضيقة وقبعته وعصاه الشهيرة ، وأخيرا ملامح وجهه الغريبة التي تختلف تماما عن وجهه الطبيعي . . . وربما كان أبرزها شارب الاسود الذي يشبه فرشاة الأسنان ! وقد بقيت هذه

## رحلته مع «أونا»

وأخيرا وعندما بلغ شارلي القمة ، وربما أيضا بداية رحلة شيخوخته فقد كان قد جاوز عامه الرابع والخمسين ، أحس بأنه قد عثر على ضالته ، وكانت أيضا فتاة صغيرة في عمر أبنائه وربما أصغر ، وكان اسمها «أونا» وهي ابنة الكاتب المسرحي الكبير «يوجين أونيل» .

وعاشت أونا معه رحلة العمر ، أعطته خلالها ستة أطفال ، ولد معظمهم في سويسرا التي اتخذ منها موطنًا جديدًا له . . . هناك في مدينة صغيرة جميلة اسمها «فيفي» تبعد عن مدينة جنيف بحوالي سبعين كيلو مترا عاش شارلي أجمل سني عمره مع أونا وأطفاله الستة منها ، ومع ذكريات سني حياته الأولى مع الفقر والحرمان تلك التي تركت في قلبه جرحا بقي ينزف في هدوء طوال حياته . . . وربما كان هذا الجرح هو السبب في ميله الى الاشتراكية ، أو الى اليسار الذي يعرفونه باسم آخر في البلد الذي جاء منه هاربا . . . وهو الشيوعية . !

وهو لم يحاول يوما أن ينكر اشتراكيته . . . ولكنه أنكر أنه يعمل ضد أمريكا . . . وأنكر أنه شيوعي وعندما قالوا له : « اذن لماذا ترفض أن تحمل الجنسية الامريكية ؟ » قال : « لأنني مواطن عالمي . . . أنا رجل أنتهي الى العالم كله ! »

في «فيفي» يرقد الصعلوك الفيلسوف في هدوء منذ أن رحل عن هذا العالم في اليوم الخامس والعشرين من شهر ديسمبر عام ١٩٧٧ . . . وفي كل عام تزدهم المدينة بالآلوف الذين يأتون لزيارة قبر شارلي الذي قال له تشرشل يوما : « أتمنى أن أضع لك تمثالا فوق ساعة بيج بن ! » .

فقال له شارلي : « لا أظن انني سأكون سعيدا لأن دقاتها سوف تزعجني ! »

ثمانى سنوات . . . . كانت زيارة عاطفية خرج فيها الآلوف في كل بلد حطت فيها السفينة التي نقله ، لاستقباله وتحيته . . . . وأحس بالدفع يملا قلبه اليتيم التمس . . وهو دفع لم تصنعه به ملايين . . . . وقد روى تفاصيل هذه الرحلة في كتابه «رحلتي عبر البحار» .

## كان يبحث عن نفسه ؟

وفي «البحث عن الذهب» وصل شارلي الى القمة وكانت أمريكا كلها مجنونة بالبحث عن المعدن الأصفر الثمين حيث قال هو عنه : « أريد أن يذكرني الجمهور دائما من خلال دوري في هذا الفيلم » . . . وقد بلغ دخله منه أكثر من مليوني دولار .

وتزوج للمرة الثانية في عام ١٩٢٤ ، وكان زواجه «كارثة» وأنجب من زوجته التي اختارها وكانت أيضا ممثلة تدعى ليتا جراي في السادسة عشرة ، ولدين هما تشارلز وسيدني . . . . ولكن الزواج رغم هذا كان فاشلا قبل أن يبدأ . . . وانتهى بالطلاق .

وعندما بدأ في تصوير مناظر فيلمه «أضواء المدينة» قال : « انني أحاول أن أجند نفسي وأن أجدها في هذا الفيلم . . . » وقد وجد نفسه ولكنه لم يجدها ! فقد انتهت القصة دون أن يعرف الجمهور ماذا صنع البطلان ! وماتت أمه أثناء تصوير مناظر الفيلم ، وكان شارلي قد جاء بها من لندن لتعيش معه في عالمه الجديد . . . . وصدمته وفاتها صدمة قاسية وأصيب بحالة اكتئاب لازمتها وقتا طويلا حتى خيل لأصدقائه انه لن يعود مرة أخرى الى الشاشة . . . وحمل شارلي أمه ووضع جثمانها بجوار «فاره الصغير» . . ابنه الذي فقدته بعد ثلاثة أيام من ولادته !

ثم تزوج للمرة الثالثة من آهة الحب كما كانوا يسمونها في هوليوود وقتها ، الممثلة بوليت جودار . . . . ومرة أخرى فشل الزواج . .

# سوالف وحكايات البحر

## في الكويت

بقلم : صفوت كمال

○ تنوع سوالف او حكايات البحر بالمواقف الدرامية العنيفة ، كما تفيض بالمقولات الاجتماعية والقيم الأخلاقية . وسوالف البحر هي حكايات لها واقعها وتعبر عن إرادة الانسان في مواجهة الأخطار .

مثل هذه السوالف ، هو في الواقع ، يروي ما حدث ، أو يقص ما عرف دون اضافات من خياله . وانما يصوغ ذلك فنيا ، لجذب انتباه السامعين . فاذا لم يوفق في ذلك ، أو لم يستطع اقناع سامعيه بما يروييه ، كان حديثه بلا سالفه وليس عنده سالفه . أي أن ما يقوله هو قول بلا معنى ، وحديث بلا منطق ، ورواية شيء من خيال ، أو أنه يقص حزية من الحزاي ، مما هو حديث عجائز ، أو حديث خرافة ليس له واقع في الحياة .

### الحزاي

ولفظ حزية في اللهجة الكويتية يطلق على نوع من الحكايات الشعبية ذات الطابع الخيالي سواء في صوغ أحداثها أو تكوين شخصياتها . . .

تنوع الحكايات الشعبية الكويتية التي ترتبط بحياة البحر في الكويت ، بين ما هو سوالف لها وجودها الواقعي ، وبين ما هو « حزاي » تخرج من اطار الواقع الى مجال الخيال . أو تنأى عما هو حادث بالفعل الى عالم المحسوسات ويلعب فيه الخيال دورا كبيرا .

وحيثما تخرج أحداث الحكاية من اطار ما هو ممكن حدوثه الى مجال ما لا يمكن أن يكون له وجود في الواقع ، تتحول الحكاية من سالفه الى حزية .

فالسالفه هي رواية ما سلف ، وحكاية ما كان له وجود حقيقي في عالم الانسان فهي أخبار مما سلف وتقدم من أمر وخبر . ورواية قصة واقعية وحادثة نسائية .

وقد يكون الراوي شاهدا ، ان لم يكن بطلها أو أحد المشاركين في أحداثها . والراوي





وسالف العصر والأوان . ودون تحديد مكان . . في حين أن السوالف تحمل معام محددة . . وتواريخ مؤكدة . . وأماكن لها وجود ، بل وشهود على ما حدث .

### سوالف البحر

وتحفل سوالف البحر برواية أحداث ومغامرات وغرائب ، تجعل السامع لها من لم يعايش تجربة العمل في البحر يفترض أنها حزاوي وحكايات من ابداع الرواي . . وليست من واقع الحياة . .

فقد يسقط البحار من على ظهر السفينة في ليل حالك الظلمة ، قاسي البرودة ، شديد الرياح ، عنيف الموج . ويظل البحار يصارع الموج ، والموج يصصره . . وقد يواجه الغواص في أعماق البحر الهاديء « الجرجور العنيد » من سمك القرش المفترس الذي يسعى الى قضم فخذه ، فيحاووه الغواص النبيه ، الى أن ينقذه زملاؤه ويصعد الى سطح السفينة سالما . . وقد يلحق به « القرش » فلا يتركه الا جثة هامدة أو بالادق نصف جثة ، بعد أن يلتهم نصف جسده في قضمه واحدة . . وقد يتنجو البحار وأثار أسنان القرش الشرس على رجليه . . وكلها حكايات يروها البحارة بأسماء أصحابها . . وأماكن حدوثها . . وزمان وقوعها . تحمل في بنائها الفني تصويرا دقيقا لموقف الانسان تجاه تجربة الحياة في البحر . . بما تحمل تلك التجربة من وصف لقدرة الانسان على مواجهة المجهول . . وبما في هذا المجهول من مجابهة درامية . . قد تتحول الى مأساة . أو تنتصر فيها ارادة الانسان بقدرته على تحمل الصعاب أو بمهارته في معرفة أسرار البحر . . أو بذكائه التلقائي وخبرته المتوارثة أو بما عرفه وتعلمه من فنون الملاحة مع ما ترسب في وجدانه من قيم انسانية نبيلة . . أو بما يتميز به البحار من شجاعة وشهامة الرجال . .

وقد يكون لفظ حزاية مشتقا أصلا من اللفظ الفصيح ، الحزو . أي التكهن والتخمين . . فيقال حزا الشيء أى قدره تخميناً . أو من تحزى ، أى تكهن .

ويقال : كان لفرعون حاز . . أي كاهن . كما أن ما يروى عن الملك خوفو أنه كان يحب الاستماع الى رواة الحكايات في اثناء اشرافه على بناء الأهرام . . وفي اللغة أيضا يقال . . الحزاء أو الحازي . . أي من يحزر الأشياء ويقدرها ظنا . ويطلق لفظ الحزاية في البحرين على الفطاية أو الفزورة وليس على مجرد الحكاية الخيالية كما هو في اللهجة الكويتية . . وكلا المعنيين يتفقان مع التفسير اللغوي للفظ ، حزا . .

والحزاية وجمعها الحزاوي يطلق بصفة عامة في اللهجة الكويتية على حكايات الجان وما يرويه العجائز للأطفال أو الكبار من حكايات للتسلية ، أو للتنويع بأحداث الزمان . . لذا يغلب على الحزاوي ، بصفة عامة ، طابع الحكايات الوعظية . . بما تحمل تلك الحكايات من إثارة روح الأمل ، ودوافع الخير في نفوس السامعين لها وتحذر من مغبة الشر وفعله . وعلى أية حال فإن الحزاوي هي شكل من أشكال الحكايات الشعبية ، من حيث هي ابداع فني أدبي له وجوده المتميز في فنون الأدب الشعبي .

وتتميز الحزاوي بصوغها الفني ، وبما تتضمنه من عناصر الخيال والموروث الثقافي ، مع عناصر من الواقع . كما تحتوي على عناصر أسطورية وبقايا المعتقدات الخرافية . . وتتلاقى تلك العناصر كلها في بنية الحكايات الشعبية أو الحزاوي كما تجمع أيضا في بنائها الفني بين قدرة الانسان الفنان على تجريد الواقع والتفسير الذاتي لبعض مظاهر الحياة وظواهر الكون والطبيعة وبين ابداع شخصيات وأحداث خيالية . كما أن الزمن في الحزاوي هو زمن من الماضي . . ليس له تاريخ . . وأحداثها كانت فيما مضى من الأيام

## الفواص وسمكة القرش

ومن سواف البحر ما يحمل قصصا لأحداث واقعية ، تظهر فيها عزيمة الرجال وإرادة الإنسان وقدرته على تحمل الآلام .. وتكون إرادة الإنسان وذكاؤه هما السبيل لانقاذ حياته ..

فتروى إحدى السواف ما حدث لأحد نواخذة السفن الكويتية « العدان » التي لا يزيد بحارتها عن سبعة أشخاص .. أن هذا النوخدا كان يغوص في موضع من مواضع الفواص يسمى « دوحة الرزق » ، ويبعد عن الكويت بحوالي سبعة وثلاثين ميلا بحريا الى جهة الجنوب . فشاهد هذا النوخدا وهو على سطح السفينة عمارة بقاع البحر تلمع من خلال الماء الصافي .. فنزل الى الماء واقتلعها . ولكن .. حدث في أثناء عودته الى السفينة ، أن أحس بسمكة من نوع القرش قد ابتلعت نصفه الأسفل .. وقضمت عليه بأنيابها .. فتمالك إرادته وضبط أعصابه .. وسكن في مكانه لا يأتي بأي حركة ، وألقى اليه من السفينة بخشبة (مردى) طويلة يسكها .. ففعل .. وأمسك بها جيدا .. طلب من رفاقه على السفينة أن لا يسحبوه من الماء . وبعد فترة تخلت السمكة عنه .. وقد يكون سبب تركها له ، أنها شعرت بيقع الدم في الماء .. فظنت أن هناك شيئا يؤكل غيره .. فتركته بحثا عن ذلك .. وما كاد البحار يشعر بابتعاد السمكة عنه ، حتى طلب من رفاقه سحبه الى السفينة . فرفعوه الى السفينة وحملوه مسرعين الى الكويت .. وقد تبين أن السمكة قد مزقت لحم فخذه ، وبقي تحت العلاج مدة تزيد على أربعة أشهر حتى شفي من جراحه . ولكن ظلت أسنان السمكة القرش الجرجور ظاهرة في رجله وتؤثر على حركته في المشي .

## في أمريكا

هذه القصة الواقعة « السالفة » التي يروها

البحارة في الكويت ، وبما تحمل من موقف درامي يدور فيه الصراع بين الإنسان وسمكة القرش .. هذه القصة نجدها تتكرر بشكل مماثل ، في عامنا هذا ١٩٨٣ ، لا بالقرب من شواطئ الكويت ولكن على مقربة من شاطئ « بيرل هاربور » في شمال كاليفورنيا .. فقد حملت وكالات الأنباء في صباح يوم الاثنين ١٩٨٣/٣/٧ ، فيما ترويه من أخبار قصة الفواص الأمريكي « مايكل هيردر » التي يروى فيها كيف أنه كان يغوص على عمق ١٥ قدما بالقرب من شاطئ « بيرل هاربور » ، فإذا به يشعر بشيء مريب يسك به .. « وقفز قلبي من شدة الخوف .. وصرخ عقلي .. يا إلهي .. ماذا يحدث ؟! » ويكمل مايكل هيردر « حديثه قائلا : « ثم شعرت بأسنان حادة كاللوس تعض فخذي اليسرى . وأدركت جيدا أنني وقعت بين فكي سمك القرش المفترس .. وأدركت بعد ثوان قليلة بأنه غير عادي . فأنا مختص بالأحياء البحرية . وقد درست القرش لعدة سنوات .. وأدركت من حجم فكه بأنني في قبضة النوع الأبيض الذي يستطيع قضم الفولاذ بأسنانه .. وأخذ المخلوق الضخم يهزني كدمية من الخرق . وأدركت أن الموت صار قريبا مني .. لأن أسنانه تقطع اللحم والعظم بسرعة كمشرط الطيب .. » ويصف مايكل هيردر مشاعره ودعائه لربه .. قائلا : « وفجأة .. استجاب الله لدعائي .. وأطلقني الوحش من بين فكيه .. وابتعد عني .. ونظر الى على بعد بوصات قليلة من وجهي .. وكان بكل تأكيد من النوع الأبيض ، ويبلغ طوله أربعة عشر قدما ويزن حوالي ثمانمائة رطلا تقريبا .. وقد شعرت برعب قاتل .. وهو ينظر الي .. وكان الماء أحر من لون دمي .. ويطء .. ابتعد عني .. وعلمت أنه قد يعيد الكرة الى .. فجمعت كل طاقتي ، وخرجت الى سطح الماء .. وصرخت بأعلى صوتي ، فهب أصدقائي لتجديتي .. وأخرجوني من الماء ..

العاصفة ثلاثة ايام بلياليها .. ولجات السفن الى « قطعة بوعصبة » يحمون فيها .

وقطعة أبو عصبة ، هي مكان لمفاص اللؤلؤ .. ويوجد به « قطعة » أي صخور تصد الأمواج ، وتحمي السفن الى حد ما من عنف وشدة الموج .. كما يطلق أيضا لفظ القطعة ، على الصخور الكامنة في قاع البحر ، والتي لا يوجد عليها من الماء ما يكفي لمرور السفن من فوقها ..

وتورى السالفة بواقعية أحداثها ، أن البحارة ظلوا يقاومون تدفق المياه بصبر وجلد طيلة سواد الليل ، حتى اذا أشرق الصباح انسلوا بسفنهم من وجه العاصفة .. غير أن واحدا منهم خاف على سفينته من العاصفة ، نظرا لأنها كانت سفينة صغيرة .. وخشي عليها من المخاطرة بالابحار وسط العاصفة .. وبخاصة أن موسم الغوص كاد أن ينتهي وسوف يعودون الى الكريت .

ولكن العاصفة لم تهدأ ، بل زادت حدتها .. فطلب من بحارة سفينته أن يتركوا السفينة ويسبحوا الى السفن القريبة ، ويسبحوا معها فهي أكبر حجما ، وأشد جلدًا على العاصفة . فطلب منه البحارة أن يسبح معهم .. ولكنه رفض .. لأن معه على السفينة غلام صغير ، هو ابن أحد البحارة ولا يجيد السباحة .. وقال للبحارة .. لا أستطيع مغادرة السفينة . ان في أمانتي هذا الغلام ، وهو لا يجيد السباحة .. وقد صممت على أن أبقى معه .. حتى تموت معا .. أو تنجو معا ..

### شجاعة ووفاء

استثار كلام هذا النوحذا مروءة وشهامة البحارة ، فاعتصموا هم أيضا في السفينة يبذلون كل ما يستطيعون من جهد في الحفاظ عليها .. ولكن بحارا واحدا عزت عليه حياته ، وهو يرى ما يواجه السفينة من صعب .. فترك السفينة

وهكذا عشت بعد هجوم أقوى الأسماك وأشدها افتراسا . وشكرت الله على هذه المعجزة » .

وهكذا ينتهي حديث ما يكل هيردر كما قدمناه في ايجاز . بما يحصل هذا الحديث من وصف واقعي لمجابهة الانسان للموت متمثلا في سمك القرش المفترس .. هذا الحديث الذي تناقلته وكالات الأنباء العالمية ، هو حديث لو ورد على لسان السندباد أو حكايات سيف بن ذي يزن أو مما يروى عن مغامرات البحارة العرب في سالف الزمان .. ما صدقناه .. وظننا أنه من نسج الخيال الذي يضيف على الأبطال خوارق ومعجزات .. ولكنه حدث له وجوده .. وهو واحد من أحداث وسوالف وقعت بالفعل ، لها وجودها فيها يردده البحارة من أبناء الكويت عن تجارب واقعية ، وأحداث درامية غفل عنها كتاب الدراما فيها قدموه من صور مسرحية أو روائية عن حياة البحر .

وما تتضمنه حياة البحر .. من مشقة وعناء . فاكثروا بواقعها الاقتصادي أو تناقض علاقاتها الاجتماعية ، دون انتباه كبير الى موقف الانسان نفسه مع المجهول في أعماق البحر أو خارجه ، من عواصف تكشف عن معدن الرجال .. واصرار الانسان على أن يجتاز ما يواجهه من صعب .. والتزامه بشرف الكلمة أو واجب الأخاء .. ومسؤولية الأمانة ..

### مسؤولية الأمانة

سالفة أخرى من سوالف البحر .. وما أكثر سوالف البحر وحوائده .. تروى هذه السالفة ما حدث منذ أكثر من خمسين عاما .. ففي عام ١٣٤٧ هـ **تقريبا** واجهت عددا من السفن الكويتية ، قبل بدء موسم « الفصال » نهاية الغوص والعودة الى الكويت .. واجهت هذه السفن عاصفة هوجاء .. واستمرت تلك

في الماء . . وظلت سفينته تتمايل على وجه الماء ،  
يغمرها الماء من كل جانب . . وهو مصر ومجد في  
انقاذهم . .

وتتابع أحداث هذه السالفة ، فتروي كيف  
أن هذا الربان بشجاعته واصراره على مواجهة  
الصعاب ، حاول هو ومن معه من بحارة سفينته  
انقاذ السفينة الغارقة بعد أن أنقذ بحارها . . اذ  
ألقي إليها مرسة كي تحفظ توازنها في مكانها الى  
أن يبدأ البحر ثم يستأنف انقاذها . . الا أن  
البحر الغاضب قطع جبل المرسة ، وحطم  
السفينة . . . فحال ذلك بينه وبين انقاذ  
السفينة . .

وعلى الرغم من وفاة هذا « النوحذا » منذ  
أكثر من ثلاثين عاما الا أن ذكره ما زالت حية ،  
مائلة في مخيلة كل من عرفه . . وسواف  
شجاعته هي حديث لذكريات الماضي . .

## سواف وذكريات

وهكذا تتناقل السواف قصص ومغامرات  
البحارة بكل واقعية وصدق . . مع ما تحمل تلك  
السواف من تصوير لمواقف درامية عاشها  
الانسان في رحلات السفر أو رحلات  
الغوص . . ليس ركوب البحر في حد ذاته . .  
هو موقف درامي ؟

## رؤى المستقبل

وكم من سواف تروي . . وحكايات  
تقال . . لم تجد بعد ، أدبيا أو فنانا عربيا ينقلها  
من عالم الذكريات . . الى عالم الفن برؤاه  
الرحبة . . وتفاعله مع رؤى المستقبل الواعي  
بقيمة الانسان . . دون محاكاة أو تقليد للابداع  
اللاعربي ، وسبحان الذي خلق الانسان . .  
وعلمه البيان .



وسبح الى احدى السفن القريبة وركب فيها . .  
ظلت السفينة وحدها . . تجالذ الأمواج  
وتقاوم العاصفة في هذه القطعة « قطعة بو  
عصية » .

وبعد أن هدأت العاصفة في ثالث يوم من  
أيامها . . خرجت سفن الغوص تبحث عن تلك  
السفينة . . فلم تقع لها على أثر في مكانها  
المعهود . . وبعد بحث - هنا وهناك - وجدوها  
غارقة محطمة . . ووجدوا جثث بحارها مع  
نوخذا السفينة طافية على الماء . . وكان عددهم  
تسعة لم ينج منهم أحد ، سوى البحار الذي سبح  
الى سفينة أخرى . .

وحينما يتذكر البحارة حادثة هذه السفينة ،  
وما كان يتصف به هذا النوحذا من شجاعة  
وكرم ، وأدب وحس شاعري . . تترى على  
الذاكرة أيضا ، قصة سفينة أخرى واجهت نفس  
العاصفة ، وكادت أن تواجه نفس المصير . .  
فقد غرقت في نفس الوقت سفينة أخرى  
كبيرة من نوع « البوم » ، لا يقل عدد بحارها  
عن خمسة وثمانين بحارا .

وقد ظل هؤلاء البحارة يسبحون حول  
سفينتهم الغارقة وسط الموج الثائر ، ويقاومون  
الرياح العاصف . . الى أن مرت بالقرب منهم  
سفينة حاولت انقاذهم ، ولكنها لم تستطع  
الوقوف من شدة العاصفة . .

## شجاعة ربان

ومضت تلك السفينة فأبقوا الهلاك . . حتى  
أن واحدا منهم مات من شدة اليأس وخيبة الأمل  
في أن ينقذهم أحد من هذا الهلاك . .  
وظل الباقيون يكافحون بشدة . .  
ويصارعون الموج بثبات . . الى أن لمحتهم سفينة  
غوص . . وكان عليها ربان يشتهر بالجرأة  
والشجاعة . . وشاهدهم قبطان هذه السفينة  
عن بعد . . فخاطر بسفينته في سبيل  
انقاذهم . . وفعلوا سعى اليهم . . وألقى المرسة



# حل مسابقة العدد

● ٢٩٨ ●

الحل :

١ - النمسا	٢ - تشيكوسلوفاكيا	٣ - رومانيا
٤ - بولونيا	٥ - فنلندة	٦ - المانيا الغربية
٧ - السويد	٨ - يوغوسلافيا	٩ - البرتغال
١٠ - المجر	١١ - هولندة	١٢ - بلجيكا

## الجوائز الثلاث الاولى

الاولى : السيد حمدASH أحد / ٣٨ شارع محمد بورويه / الخراش / الجزائر  
الثانية : نهاد كامل هنداي / الكويت  
الثالثة : خالد فهد الشبل / بدراسا / باريناس / فنزويلا .

## الجوائز الثمانية التشجيعية

- ١ - المهندس / عز الدين بشرى محمد خير / محطة الاقمار الصناعية بأم حراز - الخرطوم / السودان .
- ٢ - محسن الشيخ آل حسان / ٣٦٠١ باركاي / فيلادلفيا / الولايات المتحدة .
- ٣ - عثمان محمد / حي بوجدود / الزنقة ٥ / رقم ١٢ / الدار البيضاء / المغرب
- ٤ - بونس عبد القادر حافي / ص ب . ٢٣١٣ / بريد المهاجرين / عمان / المملكة الاردنية الهاشمية
- ٥ - محمد مصطفى السعري / طالب بكلية الطب / ٢٠ شارع سوهاج / الابراهيمية / الاسكندرية / جمهورية مصر العربية .
- ٦ - د . عبد المجيد حسن البلوشي / طريق ٢٧١٩ مجمع ٢٢٧ / منزل ٧٧ / البيت المحرق / البحرين .
- ٧ - أحمد محمد خير مساعدة / ص ب ١٠٥٢١ / عورفكان / الامارات العربية المتحدة
- ٨ - منى وحيد مناع / الكويت .



# السَّعَادَة

قصة قصيرة للكاتب الفرنسي : جي دي موباسان

ترجمها عن الفرنسية : الدكتور علي حسن تقى

[ باريس ]



ونساء ، - طافحون بالذكريات البارزة والمقلقة والتي لا يستطيعون ذكرها بالرغم من أنها على الشفاه ، متأثرون . . . تحدثوا عن هذا الشيء العادي . . . عن هذا الوفاق الرقيق والخفي لشخصين . . . تحدثوا بتأثر عميق وباهتمام حار .

ولكن فجأة صاح شخص ركز عينيه على شيء بدا له من بعيد ،

- آه ! انظروا ، هناك ، ما هذا ؟

في البحر على الأفق برزت كتلة رمادية كبيرة وعائمة .

قامت النساء وأخذن ينظرن دون أن يميزن هذا الشيء الغريب الذي لم يرينه من قبل . شخص ما قال :

- هذه جزيرة كورسيكا ! من الممكن رؤيتها هكذا مرتين أو ثلاثا في السنة في ظروف جوية استثنائية ، عندما يكون الهواء صافيا تماما بحيث لا يخفيها ضباب البخار الذي يحجب دائما الأشياء البعيدة .

لقد ميز الجميع قمم الجبال واعتقدوا أنهم رأوا الجليد على هذه القمم . الكل بقي

كانت الساعة ساعة تناول الشاي قبل إدخال المصاييح . الفيلة تطل على البحر ، والشمس الآفلة قد صبغت السماء بلون وردي مصقول بالذهب ، ومياه البحر المتوسط ، بلا تجاعيد وبلا رعشة ، لمساء ناعمة عند النهار المحتضر ، لقد بدا البحر وكأنه صفيحة من المعدن المصقول لا حد لها .

من بعيد ، تمتد الجبال بوجهها الأسود على أرجوان الأصيل الأصفر . كانوا يتحدثون عن الحب ، يناقشون هذا الموضوع القديم ، كانوا يعيدون قول أشياء قيلت فيما قبل مرارا . كتابة الشفق العذبة لطففت الأحاديث وجعلت النفوس تفيض بالحنان وكلمة « حب » التي ترددت بدون توقف مرة بصوت أجش لرجل ومرة بصوت امرأة ذي نبرة خفيفة ، بدت وكأنها تملأ القاعة متنقلة هنا وهناك كالطائر ، حائمة كالروح .

هل من الممكن أن يجب المرء لمدة سنوات عديدة مستمرة ؟

- نعم ، قال البعض .

- لا ، أكد الآخرون .

وهكذا بدأ الجميع في تبين الحالات وتقرير الحدود وإعطاء الأمثلة ، والكل - رجالا

إن إيطاليا حيث كل قصر يمتلىء بالروائع الفنية ، نجدها تحفة رائعة فنية بنفسها ، حيث الرخام والخشب والبرونز ، والحديد ، والمعادن والاحجار تشهد على عبقرية الانسان ، وحيث الأشياء الصغيرة القديمة تنتشر في كل مكان وتشهد على الاهتمام الرباني بالجمال . إن إيطاليا هي لنا جميعا الوطن المقدس الذي نحبه لأنه يرينا ويثبت لنا قيمة الجهد والعظمة والقوة وظفر الذكاء الخلاقي .

وأمامها ظلت كورسيكا كما كانت في أيامها الأولى . الفرد يعيش في بيته اللفظ غير عابى بكل ما لا يمس وجوده أو خلافاته العائلية . لقد عاش بعيوب ومزايا الشعوب غير المثقفة ، فهو عنيف وحقوق . دمووي بدون وعي ، ولكن بنفس القدر مضياف وكريم ووفي وساذج يقتنع بابه لكل العابرين يمنحهم صداقته المخلصة لأقل علامة تعاطف .

خلال شهر واحد همت عبر هذه الجزيرة الساحرة باحساس من يقترب من نهاية العالم . ليست هناك أية فنادق أو مطاعم أو طرق . ومن خلال الدروب الضيقة التي تعبرها البغال يصل المرء الى الضياع المعلقة على حافة الجبال التي تطل على هاويات متعرجة حيث يسمع المرء في المساء صوت الوديان الأصم العميق . يطرُق المرء باب أحد البيوت ويطلب مأوى ليلية وطعاما حتى الغداة ، حيث يجلس الى الطاولة الصغيرة وينام تحت السقف المتواضع ، وفي الصباح يصافح يد المضيف الذي يقوده حتى حدود القرية ويشكره ثم يمضي في طريقه .

في أمسية ما وبعد عشر ساعات من المسير وصلت الى مسكن صغير وحيد في نهاية وادي ينتهي بعد فرسخ واحد في البحر . المنحدران

مندهشا ، قلقا ، خائفا من بروز هذا العالم المفاجيء . . . هذا الشبح الخارج من البحر . ربما اتنابتهم رؤى غريبة كتلك التي جعلت البعض يبحر ، ككريستوفر كولومبوس ، عبر المحيطات غير المعروفة . عندها نطق رجل عجوز لم يتحدث حتى الآن :

- اسمعوا ، لقد عرفت في هذه الجزيرة البارزة أمامنا كأنها تريد أن تحجب نفسها على ما قلناه ، عرفت مثالا جيدا للحب الدائم ، للحب السعيد . واليكم القصة :

لقد قمت قبل خمس سنوات برحلة الى كورسيكا . هذه الجزيرة المتوحشة هي أبعد وأكثر جهلا لنا من أميركا بالرغم من أننا نستطيع أن نراها بعض المرات من شواطئ فرنسا كما هو الحال اليوم .

هل تتصورون عالما ما يزال يعيش في الفوضى ، عاصفة من الجبال تفصلها وديان ضيقة حيث تجري السيول الجارفة ، ليس هناك سهل واحد ولكن قفار من الصوان وتماوجات عملاقة من الأرض المغطاة بالادغال وبغايات البلوط والصنوبر . إنها أرض بكر ، بور ، قفر ، بالرغم من أنه من الممكن أحيانا رؤية قرية شبيهة بكومة من الأحجار معلقة على قمة جبل . ليست هناك أية زراعة أو أية صناعة أو أي فن . لا تجد مطلقا قطعة من الخشب عملت فيها يد الانسان أو قطعة من الصخر منحوتة ، ليس هناك أية ذكرى للذوق البريء المهذب للأجداد . انه يعينه الشيء الذي يلفت النظر ا عدم الاكتراث الوراثي لكل ما يمت الى الفن بصلة .



المرأة التي استقبلتني كانت عجوزاً قاسية  
ونظيفة على غير العادة .  
الرجل جالس على كرسي من القش ، وقف  
لتحيتي ثم عاد وجلس دون أن ينبس بكلمة .  
رفيقتة العجوز قالت لي :  
- انه أصم الآن . اذ له من العمر اثنين  
وثمانين عاماً .

السريعان للجبل مكسوان بالأدغال وبصخور  
متهدمة وبأشجار ضخمة يحتجزان هذا الوادي  
الحزين كحائطين قائمين .  
حول الكوخ هناك بعض الكروم وحديقة  
صغيرة وعلى البعد بعض أشجار الكستناء  
الضخمة وكل هذا يشكل ثروة في هذا البلد  
الفقر .



- ولكنك تحدثت الفرنسية بلهجة أبناء فرنسا .

وسألتها !

- أأنت من كورسيكا ؟

أجابت

- نعم ، إننا من القارة . ولكن مضت علينا خمسون سنة ونحن نعيش هنا ،

لقد استولى علي إحساس بالقلق والخوف عندما فكرت في هذه الخمسين سنة التي مضت عليها في هذا الثقب المظلم بعيدا عن العمران حيث يعيش الناس . ويدخل راع مسن وتبدأ في أكل صحن العشاء الوحيد المكون من شوربة طبخت فيها معا بطاطا وشحوم وكرنب .

عندما انتهت الوجبة القصيرة ذهبت لأجلس أمام الباب وقلبي متقبض من كآبة المناظر الحزينة يحتضني الضيق الذي يحتضن أحيانا المسافرين في بعض الأمسيات الحزينة وفي بعض الأمكنة القاحلة . يبدو للمرء أن كل شيء على وشك الانتهاء ، الحياة والكون وكل شيء . . . ويشعر فجأة ببؤس الحياة ويعزله الجميع وبوحدة القلب الذي يبدأ ويخمد نفسه بالأحلام حتى الموت .

انضمت الي المرأة المعجوز يعذبها حب الاستطلاع الذي يعيش دائما في أعماق النفوس المستسلمة ، وقالت :

- اذن ، إنك آت من فرنسا ؟

- نعم ، إنني أسافر من أجل متعتي الشخصية .

- ربما تكون من باريس ؟

- لا ، إنني من نانسي .

لقد بدا لي أن شعورا خارقا للعادة قد غلکها . كيف رأيت ذلك أو بالأحرى كيف

أحسست به لا أدري .

ردت بصوت بطيء !

- انك من نانسي ؟

وهنا ظهر الرجل عند الباب أخرس كما يكون الأصم .

عاودت المرأة :

- لا بهم . انه لا يسمع .

وبعدها بعدة ثوان :

- هل تعرف بعض الناس في نانسي ؟

- نعم ، كل الناس تقريبا .

- هل تعرف عائلة سانت - إليز ؟

- نعم ، جيدا ، انهم كانوا أصدقاء لأبي .

- ما هو اسمك ؟

ذكرت لها اسمي . حدثت في ثم قالت بذلك الصوت الخافت وهي تستعيد الذكريات :

- نعم ، نعم ، انني أتذكر جيدا . وعائلة

البيزمار ، ماذا حدث لها ؟

- لقد توفي جميع أفرادها .

- آه ! وعائلة سيرمون ، هل تعرفها ؟

- نعم ، وآخرهم فريق في الجيش .

عندها قالت وهي ترتجف من التأثر أو من القلق لا أدري أية مشاعر انتابها في تلك اللحظة

وهي تعود الى تلك الذكريات التي احتفظت بها حتى هذا الوقت محبوسة في أعماق قلبها .

- نعم ، هنري دي سيرمون . انني أعرفه

جيدا . انه أخي .

عندها رفعت عيني نحوها مذهولا ! وحالا

عادت الي الذاكرة . اذن هذه هي . . . أخيرا

أجدها تقف أمامي وجها لوجه . . .

لقد كانت قصتها فضيحة هزت اللورين .

فتاة شابة جميلة وغنية ، سوزان دي سيرمون ، اختطفها صف ضابط من الفرقة التي يقودها

الأخرى فلاحه . عاشت معه حياته الخالية من المتعة ومن الترف ومن كل شيء . . . . .  
 الحب . وهي مازالت تحبه . لقد أصبحت امرأة فظة تلبس قبعة الفلاحين وتنورة من الكتان .  
 تأكل في صحن من الخزف على طاولة من الخشب جالسة على كرسي من القش تشرب حساء الكرنب والبطاطا والشحوم . وتنام أيضا على فراش من القش الى جانبه .

لم تفكر في شيء عداه ! لم تأسف على الحلي ، ولا على الأقمشة ولا على فخامة ورخاوة ودفعه الغرف المغطاه بالمخمل ، ولا على نعومة الرياش حيث يغوص الجسد من أجل الراحة . لم تشعر بحاجة قط الى شيء من هذا كله ، ما دام هو هناك فانها لا ترغب في شيء مهما كان .

لقد تخلت وهي شابة ، عن الحياة ، عن العالم ، عن أولئك الذين ربوها وأحبوها وجاءت معه الى هذا الوادي الموحش . وكان هو كل شيء في حياتها ، كل شيء يمكن أن ترغب فيه امرأة .

لم تكن تستطيع أن تكون أكثر سعادة .  
 وطوال الليلة جلست منتصتا الى تنفس الجندي العجوز الحشن مستلقيا على سريره الحقيق الى جانب تلك التي تبعته بعيدا ، أخذت أفكر في هذه المغامرة الغريبة ، وفي هذه السعادة التي ما زال قلب هذه المرأة ينبض بها !  
 وغادرت في صبيحة اليوم التالي بعد أن صافحت الزوجين العجوزين السعيدين .

\*\*\*

وهناك ، في نهاية الأفق غاصت كورسيكا في الليل ودخلت في البحر وانحسر ظلها العظيم الذي ظهر كما لو أنه أراد أن يحكي بنفسه قصة الحبيين المتواضعين .

○

أبوها .

كان صف الضابط هذا شابا وسيما وابن فلاح لابسا الزي العسكري فتن ابنة العقيد . لقد رأته وأحبته عندما كانت تنظر الى استعراض السرايا بدون شك . ولكن كيف تحدثت اليه وكيف استطاع الاثنان اللقاء والاتفاق ؟ هذا ما لم يعرفه أحد قط حتى اليوم !

في إحدى الأمسيات عندما انتهى الجندي من خدمته اختفى مع الفتاة . فثش عنها الناس في كل مكان ولكن بدون نتيجة . حتى أن البعض عدّوها من الموت .

وهكذا أجدها من جديد في هذا الوادي المشؤوم . . . . . تقف أمامي وتحديثي .

عندها قلت لها بدوري !

- نعم انني أتذكر جيدا . إنك الآنسة سوزان . . . . . أنت سوزان أليس كذلك ؟

ردت بهزة من رأسها تعني بلى . ورأيت الدموع تسيل من عينيها .

عندئذ أشارت بنظرة الى الرجل العجوز الجامد على عتبة المسكن الحقيق ، وقالت لي !

- بلى . . . وهذا هو حبيبي !

ولم أكن في حاجة لأن أدرك أنها ما زالت تعيش قصة حبها القديم . . . . . ما زالت تنظر اليه بتلك العينين المفتونتين .

- هل كنت سعيدة معه ؟

أجابت بصوت قادم من القلب .

- آواه ! نعم ، جد سعيدة . لقد جعلني

سعيدة جدا . لم أشعر بالأسف معه على شيء ما مطلقا .

تأملتها مذهولا معجبا بقوة هذا الحب ! هذه الفتاة الجميلة الغنية تبعته هذا الرجل هذا الفلاح الى آخر الدنيا . لقد أصبحت هي

# ★ كحطات من الزمن العسري



عل رؤ وسهم العمام ، وفي خواصرهم الخناجر المقوسة . . خناجر عزيزة توارثوها عن الأجداد .



# من أين ينبع .. نهر الزمن العربي ؟

□ من جبال اليمن . أم من مفازات الربع الخالي . . من الأطلال التي بكينها طويلا دون أن نفكر في تعميرها . أم من الهجرات اللاهثة على وجه الصحراء بحثا عن الكلاة والامان . من آلاف الحروب القبلية الدامية بسبب ناقة ضالة أو بئر مالحة . . أم من ينابيع الحب عند العشاق العذريين . من تيه الصعاليك بحثا عن نسب ومضجع . أم من شطحات الصوفية وابتهالاتهم من أجل حلول لا يحل . من ترصد طالبي الشار . . أم من سعي طالبي الخلافة .



الطويلة لكي يتركوا هذه البصمات التي لا تزول . أحست كأن المدينة تصرخ وسط هذا الصمت الجليي الموحش . . . تعلن عن الوجود البشري بها . . . كنا نطوف . . . ونكتشف مع كل زقاق ندخله مفاجأة جديدة . . . طاقة في جدار . . . نافذة . . . بابا خشبي . . . درجا . . . كل منها مصنوع بعناية فائقة . كأنها متحف غريب رصت قطعه وتشابكت والتحمت مع الناس الذين يعيشون حياتهم اليومية التي يغلب عليها الفقر . كانوا يمشون في صمت على رؤسهم العمائم الصغيرة . وفي خواصرهم الخناجر المقوسة . خناجر عزيزة توارثوها عن عشرات الأجداد حتى تحولت ألوان مقابضها من اللون الأسود الى اللون الكهربائي الأصفر . وبهذا ترتفع قيمة الخنجر المادبة الى مئات الاف من الريالات وترتفع قيمته المعنوية الى مستوى « الرقية » التي تقى حاملها من لدغ العقارب والسماعين وأحوال الجبال . . . ولعلها تقيه أيضا من تقلبات الزمان . . .

### لين رائب وعسل

وعندما استضافونا ظل ذلك الجلال الحجري يحيط بنا . وكان أهل البلدة بوجوههم الصغيرة . . . وعيونهم المستديرة التي تشع بالذكاء يبالغون في الحفاوة . . . كان بينهم ولا شك جد من اجدادي . . . وعندما أصروا على اطعامي أدركت في ذلك شفقة الجد على الحفيد المتعب . وكان الطعام بسيطاً - لين رائب وعسل - نفس الطعام الذي تعود « ذويزن » على تناوله . وجاءت امرأة عجوز لتصنع الحبز . كان الفرن أيضا مغفورا في الصخر . دائرة من الحجر مفرغة من الداخل حيث يوضع الحطب . . . ثم يقرد المعجون على السطح الحجري المستوي ويقلب ليوضع أمامك مباشرة . . . لم اكل خبزاً طوال حياتي بهذه الطراجة .

أشاروا الى آثار القتال على البيوت العالية حيث تركت الحرب الأهلية بصماتها . . . ثم ارتفع الأذان يدعو للصلاة الجمعة . . .

سرنا . . . وسار كل رجال المدينة تقريبا الى المسجد . وكان من الطبيعي أن أتوقع أن يكون المسجد تحفة أخرى . . . وأن تفصل النقوش فيه الى قمة جمالها وغزارتها . . . وقد كانت كذلك بالفعل . ولكن الذي أصابني بالذهول هو مشهد الأطفال الجالسين وهم يقرأون في المصاحف . . . مصاحف كبيرة الحجم . مكتوبة بخط اليد على ورق قديم . مزينة بماء الذهب ومعطرة بماء الزعفران الذي لم تحفظ . رائحته . كل مصحف منها هو

كنت في زيارة قصيرة لليمن عندما دعاني مرافقي لزيارة مدينته . قال لي . . . سوف تشاهد أغرب المدن الحميرية القديمة . وكان اليمن كله تجربة غريبة . . . انه أقدم البيوت العربية ومع ذلك لا يشابه في الأماكن مع أي مكان . ولا تفيد الكلمات في وصفه . كان الطريق شاقا وعرا . فالطريق الذي نصعد فوقه يشكل متحدرا قائما على الوادي السحيق . وأى عطل صغير يصيب السيارة التي تركبها يمكن أن ينسب في سقوطها مهشمة . كنت أشعر بالخوف رغم محاولة مرافقي أن يطمئني . فالسائقون في اليمن من أبرع السائقين في العالم . . . ولا بد أن حدة القوايل في الزمن القديم كانوا يتفلسف هذه البراعة . . . وكان الطريق لا يكف عن الامتداد صاعدا كأنه يريد أن يصل الى قلب السماء . . . أي رغبة في السمو تلك التي دفعت بني حير لارتفاع كل هذه القمم الوعرة ؟ . . .

كانت المدينة شاهدا حجرياً غريباً . . . لا أدري كيف لانت الصخور وتشكلت وأخذت هذا الطابع الانساني . كان سفح الجبل قد مهد وأصبح ناعما مكسوا بالحجر الأحمر . . . وأوقف الدرب الضيق الذي يؤدي الى المدينة السيارة عن المرور . . . كانت المدينة تزيدها بلا أي أداة اضافية . في بدايتها كانت هناك بوابة حجرية ضخمة ما زالت تؤدي وظيفتها منقوش عليها نقوش حميرية غامضة . . . وحين عبرنا هذه البوابة احتوانا عبق المدينة الخاص . . . عدنا فجأة قرونا الى الزمن الماضي . كأن هذا الصعود الشاق الى قمة الجبل كان محاولة منا للتخلص من جاذبية الزمن المعاصر . والعودة الى خصوصية الزمن القديم عندما كانت السيادة للبشر والحجر . . . دون وسيط .

### هوس غريب بالنقش

تبدأ المدينة من دائرة صغيرة هي ساحة السوق . حيث تتراعى حولها الحوانيت الممتدة رغم الشمس . . . وأمامها يجلس التجار يبيعون المنسوجات والخناجر والتسمر الجفاف . . . وتلتف البيوت في عدة دوائر حول هذه الساحة . كل دائرة تؤدي الى الأخرى . وكل دائرة تزداد ارتفاعا مع مدارج الجبل . تدفع داخلك احساسا غريباً بالألفة والتماسك . فالبيوت ترى بعضها البعض في ذات اللحظة . والروح القبلية هنا استعانت بالأحجار لكي تصبح أكثر صلاة .

ونطويح الأحجار لم يتوقف عند حد البناء فقط . ولكن كان هناك هوس غريب بالنقش . فوق كل حجر . . . وحول كل باب . . . وفي اطار كل نافذة . . . كان المدينة كلها أيقونة حجرية كبيرة أخذت من عمرهم السنوات

وعشرات الاحباطات ولا يمل من الانتظار . .  
يقول الطبرى . . ان خلق الزمان كان في اليوم الأخير  
من أيام الخليفة . فقد قرأ في سائر الحديث أن اليهود أتت  
التي صلى الله عليه وسلم فسألته عن خلق السموات  
والأرض . . فقال . . خلق الله الأرض يوم الأحد  
والاثنين ، وخلق الجبال يوم الثلاثاء وما فيها من منافع  
وخلق يوم الأربعاء الشجر والماء والمدائن والعمارات  
والخراب . وخلق يوم الخميس السماء . وخلق يوم الجمعة  
النجوم والشمس والقمر والملائكة الى ثلاث ساعات بقيت  
منه . فخلق في أول ساعة من هذه الساعات الثلاث  
الآجال . من يحيى ومن يموت . وفي الثانية ألقى الألق على  
كل شيء عما يتنع به الناس . وفي الثالثة خلق آدم وأسكنه  
الجنة وأمر إبليس بالسجود له وأخرجه منها في آخر  
ساعة . ثم قالت اليهود . ثم ماذا يا محمد . . قال . ثم  
استوى على العرش . . قالوا . . قد أصبت لو أنعمت .  
قالوا . . ثم استراح . فغضب النبي صلى الله عليه وسلم  
غضباً شديداً فنزلت الآية الكريمة :

« ولقد خلقنا السموات والأرض وما بينهما في ستة أيام  
وما مسنا من لغوب قاصير على ما يقولون » . .  
كان الطبرى يرى أن الزمن هو ساعات الليل والنهار .  
وأن الساعات هي قطع الشمس والقمر لدرجات الفلك .  
وعمر الكون هو عمر أيام الخلق . وكل يوم هو ألف سنة  
كما تعدون . فيكون المجموع ستة آلاف سنة . وتأتي  
النهاية كما قال الله عز وجل « اذا الشمس كورت » يعنى  
بذلك أنها عمت فذهب ضوءها عند قيام الساعة ويساهل  
الطبرى « من أين كان الابتداء » بالليل أم بالنهار . انه  
الليل بطبيعة الحال . فالشمس اذا غابت وذهب ضوءها  
الذى هو النهار وهجم الليل يظلامه فكان معلوماً بذلك أن  
الضياء هو الوارد على الليل . وأن الليل اذا لم يظلم هذا  
الضوء فهو الثابت . ودلالة ذلك أن الليل كان هو بداية  
خلق الزمن . . وأن الشمس كانت هي الآخر . .

كان الطبرى رجلاً ذكياً - كما ترى - حاول دائماً أن يوفق  
بين ما يؤمن به وبين ما يرى أنه الصواب . . وكانت  
مشكلته الصعبة أن يوفق بين الرواية الحقيقية للتاريخ وبين  
الصورة التي يريد بها الحاكم أن يكتب هذا التاريخ . لقد  
اختصر تصويره للكون من ثلاثين ألف ورقة كان يتوى  
كتاباتها الى ثلاثة آلاف فقط . . لا بسبب قصر العمر عن  
ادراك هذه الغاية فقط . ولكنه أدرك بعد أن انتهى من  
كتابة المرحلة القديمة أن قول الحقيقة من أشق الأمور .  
وكان الملوك الذين شغف بتبني آثارهم هم أول من جاروا  
عليه . فالزمن العربي - مثل أي زمن آخر - كان دائماً عرضة  
للتشكل وفقاً للأهواء السياسية .

مخطوط نادر يحمل أى متحف باقتنائه . كانوا يقرأون في  
نفس المصاحف التي توارثوها عن أجدادهم . . كما  
يحملون نفس الخناجر ويسكنون نفس البيوت . . ان  
الزمن العربي هنا قد تجسد في وجود نادر . فوجود مثل هذه  
الصورة التاريخية الحية أمر لا يكاد يصدق . . ولكنه حقيقة  
يمكنك لمسها . . بمجدة وصلدة كالحجر .

ان الزمن كما قلت هو أقدم البيوت العربية . . وزمن  
العربي هو أقدم الأزمنة . . ولكن تبقى نقطة البداية . .  
نقطة الخليفة وتكون الزمن . .

## تاريخ الامم والملوك

بحسابات « ابن جرير الطبرى » فإن الزمن العربي قد  
انتهى . ونحن نعيش الآن خارج الزمن . فالطبرى يرى  
أن عمر الكون كله منذ بدء الخليفة حتى قيام الساعة ليس  
أكثر من ستة آلاف عام . مرت منها حين بدأ يكتب كتابه  
العظيم « تاريخ الامم والملوك » حوالي خمسة آلاف ومائتين  
من الأعوام . أى أن كل ما كان باقياً هو حوالي ٨٠٠  
عام . . تشبه لحظة مغيب الشمس في يوم بشرى طويل . .  
واذا كانت حسابات الطبرى خاطئة في معناها  
العددي . فإنها صحيحة على المستوى الرمزي . لقد كان  
ابن جرير شاهداً على لحظة مغيب الزمن العربي شاهداً على  
آخر الفتوح . وآخر العروش . . وآخر الانتفاضات . أما  
ما بقى بعد ذلك فهي غيبوبة عربية كاملة . غيبوبة تتشابه  
فيها الأيام والليالي والرؤى والكوابيس المتشابهة .

كان زمن الطبرى هو زمن الملوك . وعندما رأى  
هوامهم على الجند والناس جفف حبر ريشته . ونثر الرمل  
الناعم على صحائفه واستقبل القبلة وهو يسمع صراخ  
الحنابلة وهم يقدفون نوافذ بيته بالأحجار . وكان ابن  
الأثير الجزرى يعيش المدن والحواسر العظيمة فعاش ليرى  
بغداد أعظم حواضر الدنيا وهي تسقط تحت أقدام التتار  
وتتحول مؤلفاتها الى جسر يعبرونه من شاطئه العمار الى  
شاطئه الخراب . وكان لسان الدين بن الخطيب عاشقاً  
للأندلس . ولكنه رآها تضع مرقاً بين ملوك الطوائف .  
كل واحد يطلق على نفسه لقباً فخماً . ويحكم مدينة يسميها  
مملكة حتى تفتت الحلم الأندلسي والتمهته الفرنجة قطعة  
قطعة . وكان ابن أبياس يعيش « الممالك » في زهوهم  
وتسألهم ولكنه وجدهم كالجناد ياكلون كد الناس .

كل مؤرخ منهم عاش زمناً صعباً . . والزمن العربي لم  
يكن أبداً زمناً رخياً . ولم تكن مهمة أى مؤرخ فيه بالمهمة  
السهلة . كان عليه دائماً أن يسجل عشرات الولادات

## جزء من الأسطورة .. وقطرة من الماء ..

بدأ الزمن العربي اذن ببعض من الأسطورة . ثم أمواج من الرمل والأنهار المظلمة . ثم موجات من الميجرات المتعاقبة . ولأن الصحراء كانت قاسية فالشمس لم تؤخذ كمقياس أساسي للزمن . كانت صريحة ومعادية أكثر مما ينبغي . كان القمر هو الذي أسرههم ببعدة الرقيق ونوره الصافي . كان فيه يضع من ضعفهم عندما يظهر كهلال ضائع في السموات . وفيه صورة من حلمهم بالكمال عندما يتم دورته . وبدءوا يسمون شهورهم تبعاً لظهور هذه الأهلة . ولكن حوادثهم الضخمة وأيامهم المعروفة لم ترتبط بالقمر . كما ارتبطت بظهور الماء . ذلك المنصر الهام وسط الصحراء العطشى . قد مأرب هو علامة العمران القديم الذي كان يمتد لمسيرة ثلاثة أشهر . وانبار السد هو بداية الهجرة والشتات والبحث عن مستقر جديد . وتفجر ماء زمزم هو الاستقرار حول الكعبة وبداية الملحمة العربية وسط الصحراء . وماء كلاب هو الذي أشعل أكثر من حرب بين القبائل . وناقة البسوس أشعلت الحرب أربعين عاما حين شربت من ماء غير مائها . ورسول الله سعى للتصحر حين وضع جيشه أمام بشر بدر . الماء . الماء . هو المعلم الحقيقي للزمن العربي وسط الصحراء . وهو الذي يخرج هذا اليوم من عداد الأيام العادية ليصبح يوما من أيام العرب . الماء القريب . واللال البعيد . هذان هما المحوران العربيان .

ولأن الطبيعة كانت راسخة . مستعصية على التغير . وكانت الصخور في الجزيرة العربية أكثر جفوة من الصخور المنيعة . فقد كان العربي هو الذي يداوم على الانتقال مستجيبا لعامل الزمن . فالصحراء تغير من وجهها تبعا لتغيرات الفصول . وتعطي في كل فصل وعدا جديدا بالخصب والاستقرار . ومع الوقت تولد مع العربي نوع من الالتزامات الاقتصادية والدينية . لذا حاول أن يوفق دائما بين الاثنين .

كانت العرب قد تعودت منذ أيام سيدنا ابراهيم عليه السلام أن تخرج الى بيت الله الحرام في العاشر من ذي الحجة . ولكن المشكلة التي واجهتهم أن موسم الحج بهذا التاريخ لم يكن يقع في فصل واحد . كان مرة يأتي في الشتاء . ومرة يأتي في الصيف بسبب الاختلاف والفرق بين السنة الشمسية والسنة القمرية . ولكنهم أرادوا أن يقع حجهم في وقت واحد محدد هو وقت اعتدال الجو وأدراك الفاكهة والغلال . كانوا يريدون سفرا سهلا

وتجارة مجزية . وحجا مقبولا في الوقت نفسه . وكان تجار قريش يحسم البارع في التجارة هم الذين قرروا أن تخضع الاعتبارات الدينية للظروف الاقتصادية .

وعندما أقبلت العرب من كل مكان في موسم الحج نهض فيهم أميرهم وخطيبهم وهو يقول : - اني أنشأت لكم في هذه السنة شهرا أزيدة فتكون السنة ثلاثة عشر شهرا . كذلك تفعل كل ثلاثة أعوام أو أقل حسبما يقتضيه الحال ليأتي حجكم وقت ادراك الفاكهة والغلال فتقصودونا بما معكم . وبدأ الزمن في التبدل . وأخذ موسم الحج يقفز الى صفر . ثم الى محرم . ثم الى شعبان . وفي آخر كل موسم ينهض منهم خطيب ليحدد للحجيج الموعد التالي . وإذا تكررت في نفس السنة الواحدة اسم الشهر الحرام . نهض أيضا منهم خطيب ليحرم شهرا . ويجعل شهرا . وظلت الأمور كما هي حتى حج النبي صلى الله عليه وسلم حجة الوداع فأعلن .

« الا ان الزمان قد استدار الى هيته الأولى يوم خلق الله السماوات والأرض » .

ورجع موسم الحج الى مواعده الأول دون تغيير أو تبديل .

ولم يأخذ الزمن العربي هذا البعد المجرد فقط . فقد امتد ليتشكل حسب العناصر المحسوسة التي كان العربي يشعر بها وسط الصحراء . ان مراحل الكون - كما يراها جابر بن حيان - تتكون من أربعة عناصر أولية هي الحرارة والبرودة واليبوسة والرطوبة . وأطلق على هذه العناصر أوائل الأمهات البائسط . ومن امتزاجها ببعضها لا تتولد فقط مواد الكون ولكن تتولد أزمتها أيضا . فامتزاج الحار واليابس يولد النار . ومنها فصل الصيف . والحار والرطب يولد الهواء ويقابله فصل الربيع . والبارد واليابس يكونان الأرض . ويقابلهما الخريف . أما البارد والرطب فيكون الماء ولا يقابله غير فصل الشتاء بطبيعة الحال .

لقد آمن العربي بوحدة ما تخرج كل عناصر الكون . وادرك من خلال تجاربه أن كل زمان له بعد في المكان . والعكس صحيح أيضا . وبقدر ما كان الزمن العربي متندا وشاسعا . لم يكن أبدا كتلة صماء . ولكنه أشبه بالنهر الحي ماء وطحالب وخصب ودماء وشهداء وقتل وتاريخا وحضارة . انه كم متصل . لا ينقطع كما يبدو للعبيان . ولا يتفرق بتفرق البلدان . كان منبته واحدا . وهو ما زال حائرا يبحث عن ذلك المصباح الواحد .

فهل يمكن أن نقرأ هذا الزمن العربي . ؟ .





نهر الزمن العربي لا يكف عن الجريان - يتدفق فيفيض .. ويرتعد فيفيض .. يجعل الطمي فيشر  
بالخصب .. من أين تنبع أيا النهر الغريب .. ؟ ..



هل يمكن أن نقسم ذلك الكائن الخرافي المليء بالروعة والأسطورة والحلم .. ؟ ..

## زمن الفرسان .. وزمن الملوك ..

في البدء كان الفرسان .. وكان زمينهم هو أقدم الأزمنة العربية . فالتاس التشابهون كالعشب لا يسافرون في مجرى الزمن المتدفق . انهم أشبه بلحظة سكونية عابرة تذرهم العواصف أو تطهرها الرمال . أما الفرسان - لحاهم الله - فإن مطالبهم وغاياتهم لا تقف عند حدود اللحظة الآتية . لقد أرادوا أن يحولوا هذه الصحراء الوعرة الى مكان صالح للحياة . فيه القليل من الزاد . والكثير من النيل . كانوا فرادى كحد السيف . لكن كل واحد منهم تسكنه قبيلته . يبدل كالغيث . ويغير كالسميت . ويعطي حتى آخر حدود العطاء . وتكون مأساته حين يطلب مالا يتوقع .. كانوا كلهم - بشكل أو بآخر - يسمعون الى مثالة الزمان .. والانتصار على الموت ..

حين سئل لقمان بن عاد عما يطلب . طلب الخلود . كان قد رأى جبال اليمن راسخة فطلب رسوخا كرسوخها . ولكن الاجابة جاءت غيبة لآماله .. أما الخلود فلا سبيل اليه ولكن طول البقاء .. وهكذا خسر لقمان النزال . وتحول العمر الطويل الى شيخوخة طويلة . والفراس الشيخ . كالسيف المثلوم سواء بسواء . نفس الاحساس أحس به لبيد . وهو يرثي نفسه حيا كلما امتد عمره .. انهم لا يقتنون حتى بالمهادنة المستكنة . ليس أقل من الانتصار أو الهزيمة المشرفة . حين سئل المهلهل بن ربيعة عن فدية أخيه كليب .. لم يطلب أقل من عودة كليب حيا .. وهبوا له النوق والأموال والأنفس .. ولكنه هتف .. أرجعوني كليباً . واشتعلت الحرب أربعين سنة كاملة لأن الموت لا يعودون .

هذه الرغبة العارمة في مواجهة الزمن والانتصار على الموت تحققت مع الاسلام لقد جاء هذا الدين بكل ما فيه من نبل ليمد زمن الفرسان .. فقد أضافت الشهادة في سبيل الله الى هذه المواجهة عنصرًا جديدًا . كأنها حياة جديدة اضافية توافق النيل والتدين وأصبحت الحياة كلها معركة واحدة من أجل الجهاد ونشر دين الله . لقد تحقق لهم حلمهم في الانتصار على الموت حين وهب الخلود للشهداء وأعطاهم هذا الأمل في الخلود الذي حرم منه لقمان بن عاد في الدار الآخرة .. وأصبحت الجنة هي دار الخلود التي يشتهيها ..

وعندما مد الفرسان الفتوحات الاسلامية الى أقصى بقاع العالم القديم .. كان هذا ايذانًا ببداية زمن عربي جديد .. هو زمن الملوك ..

بدأ هذا الزمن ببداية غربية وسط صليل السيوف المتحاربة في الفتنة الكبرى عندما رفع علي بن أبي طالب سيفه يدعو معاوية للمبارزة حسبا للخلاف بينها وحقتا لدماه المسلمين . وكان علي رضي الله عنه هو آخر وأعظم طراز للفرسان القدامى وكان معاوية - رغم أنه لا يصغره في السن كثيرا - هو شاهد عصر جديد . كان يدرك أن زمن الفرسان قد ولى وأن عليه الا يخضع لتقاليد . ولكن عليه أن يلتفت حولها . لقد رفض مبدأ المبارزة بدمائه وواصل الحرب بطريقته الخاصة من فوق عرشه بدمشق حتى كسب الجولة ..

من لحظة الرفض هذه بدأ زمن الملوك الزاهي .. والدموي في الوقت نفسه فالجالسون على العرش والمطالبون بهذا العرش كانوا أكثر من أن تسع لهم رقعة الأرض . ورغم أن الدولة لم تكف عن الاتساع فان الخارجيين عليها لم يكتفوا عن التزايد ولم يقف صراع الملوك حتى بعد أن سقطت الدولة الأموية وبرزت من أنقاضها الدولة العباسية . لقد برر الملوك في دهاليز القصور مالم يجزى على تبريره تحت شمس الصحراء الصريحة . ولم يكن من الممكن أن يشور الأخ ضد أخيه . أو يفدر الملك بأخلص قواده .. الا في مثل هذا الزمن ..

ولكن هذا لا ينقص من الصورة الرائعة التي كان عليها هذا الزمن .. يكفي أن هذا الاحساس لم يقف عند حد الملوك الذين اعتلوا العرش بالفعل .. ولكن كل عربي أحس فجأة أنه ملك في مملكة مترامية الأطراف . كان يجعل الرسالة والقوة والمعرفة ويعبر الأرض من حدود الهند حتى جبال البرانس . واستمر ذلك الاحساس حتى بعد أن قسمت الأرض بفعل مصالح الملوك المتضاربة . كان الاسلام هو الهوية التي تميز كل الحدود .. تماما .. مثل هوية الملوك ..

وكان كل منهم ملكا بطريقته الخاصة . بل وجد من يعرض عليه العرش والتاج بنفس الطريقة الخاصة أيضا . فعندما خرج ابن بطوطة في طريقه للحج من بلده بالمغرب عبر العالم الاسلامي المعروف في زمنه .. ولم يتوقف بعد موسم الحج . فقد دفعه همه للمعرفة الى مواصلة الرحيل . ووصل به السير الى احدى جزر اندونيسيا - وسواء كانت الرواية صحيحة أم لا - فقد أحاطه سكان هذه الجزيرة بالتبجيل . كانوا قد اعتنقوا الاسلام بعقوبة ويتنوع من المحوس الفطرى . وحين أدركوا أن ابن بطوطة ليس مسلما وليس عربيا فقط .. وإنما زار أيضا قبر الرسول عليه الصلاة والسلام .. ارتفع

الجنود والقلاع والسجون . . ولكنه هبط الى الأسواق والوكالات . واستغلوا مناصبهم في الفئس التجاري والتدليس وأكل مال التجار . وأصبح السلطان يجلس في السوق لمحاسبة تجار القوافل بالذائق كما كان يفعل السلطان الغوري . ومنذ أن انتهت الممارك الضخمة ضد الصليبيين والتار . . لم يعد أحد منهم ينظر الى أبعد من أرضه انه .

في زمن الاشرف قايتباي سلطان مصر كانت مدينة غرناطة محاصرة وعلى وشك السقوط في أيدي الفرنجة . وأرسل ملكها أبو عبد الله الصغير يستنجد بالسلطان حتى يرسل له جيشا ينقذه وينقذ شرف الاسلام . ولكن تصرف السلطان المملوكي كان غريبا . فقد اتجه الى الناحية الأخرى الى الشام وهجم على التجار النصارى فصادر أموالهم . وهاجم القواسمة . وطلب منهم أن يذهبوا جميعا لملك الفرنجة يسأومونه على فك الحصار عن المدينة في مقابل الافراج عن هذه الأموال . تصرف جلياني بمعنى الكلمة . لأن التجار القواسمة الذين سافروا لم يفكروا حتى في هذا العرض الغريب وسقطت غرناطة لأن أموال التجار معها كبرت لا تشتري المدن . .

كان من الطبيعي اذن أن يأتي زمن الخصيان . أن تطفئ المآثرات . وأن يتلاءم الجسد العربي بالقنوب . وأن يدخل سليم الأول القاهرة فيسلبها سبع عشرة صنعة وينقل صناعاتها الى الاسطانة حتى تنقرض . . وأن ينجم ليل طويل فوق الأروقة والخانات والتكايا . . وأن تتشابه أيام هذا الزمن الحاتق . . ويصبح الأسس واليوم والغد لحظة طويلة مرهقة ومملة . . وأن يدخل نابليون القاهرة بمدافعه التي لا ترحم ثم تدخل فلول المستعمرين كأنهم الجراد . . وعندما استدعى نابليون نخبة من علماء الأزهر وأخذ يريهم في معمله عجائب الكيمياء لم يدعش أحد من الشيوخ . . لم يكن هناك أي قدر من التواصل بينهم وبين ما يرونه . . اكتفى أحد الشيوخ بالحديث عن أحد أقطاب الصوفية الذي يصلي الصبح في مكة والظهر في مصر والعصر في المغرب . ولم يفهم نابليون مغزى الحكاية كما لم يفهم الشيخ مغزى التجارب . . وبدا واضحا أن الطبري قد أصاب في حساباته الى حد كبير . فالزمن العربي « محلك سر » والفعل العربي . . هورد فعل متواضع ان لم يكن عجزا عاليا .

لقد كان زمننا مليئا باليأس ولكنه لم يكن يغلو من الأصل . . كان هناك رجال حاملون . وكانت هناك انتفاضات ذبيحة . وكانت هناك رغبة توافقة للتغيير . وما زلنا في انتظار زمن عربي جديد . مخاض جديد . . ولادة جديدة .

التبجيل الى مرتبة القداسة . ولم يكن هنا أفضل من العروض التي عرضوها عليه . . أن يقتلوه . ويدفنوه . ثم يبنوا فوقه مزارا يحج اليه كل أهل الجزر تبركا وتيمنا به . وعندما رفض ابن بطوطة عرضهم المغري كانت دهشتهم كبيرة . فهو بشر سيموت على أي حال ولكنهم اذا قتلوه فسوف يتحول الى رمز لا يموت أبدا . . لقد رفض ابن بطوطة هذا العرض بل هرب منهم تحت جثج الظلام . . فقد كان يؤمن في قرارة نفسه . . أنه متشرد حي . . غير من ملك ميت .

## زمن الجليان . . وزمن الخصيان . .

لم يكن زمن الملوك قصيرا . ولكنه كان زمن الكمال الذي يشويه نقصان . . لقد أكل الملوك الأرض ، وقسموها . وتصارعوا على الفتات . وهم أيضا الذين أدخلوا السوس الذي نخر في عظام الزمان العربي الخالص . هم الذين ضيعوا زمنهم وفتحوا الباب لزمن جديد هو زمن « الجليان » . لقد تسلبوا مثل مرض غريب . كمرتزة . . وكماليك . . وكعبيد . . أقبلوا بالأسطورة أحيانا . . وبالسيف أحيانا . . أخذوا نصيبهم الذي لا يستحقونه من تركة الملوك الضائعة . وبعد ان كان في الأرض خليفة واحد أصبح هناك عشرات الخلفاء . ومئات المطالبين بالخلافة . وآلاف الطامعين . ولم يجلب الجليان سوى مزيد من الجليان .

ورغم أن كل موجة من موجات « الجليان » كانت تمتح الدولة العربية عشرات السنين الاضافية من عمرها . . الا أن هذه الاضافات المؤقتة أحدثت اختلالا في الزمن العربي . أجهضت تطوره . واغتالت راياته . واصابته بالمرض والانحلال وسرعان ما انتشر مرض الجليان على وجه الأمة كالوباء الجلدي . وتحول الخليفة الذي كان يقف صائحا في السحابة العابرة امطرى حيث شئت ، الى أسير في قصره ووسط مدنيته لا يملك من الخلافة الا اسمها ويتلقى من سلطان الجليان راتباً شهريا هي اتاوة الخضوع والموافقة . .

هجمت على بغداد أمواج الترك والديلم والسلاجقة والبهيين . . فتملكوا وتصارعوا وأذلوا الرقاب حتى أسلموا بغداد طائفة للتار . . وأعتقت مصر رقاب الممالك فلم يعتق لها رقية . وملكوا مصر والشام وباعوها بلا ثمن للعثمانيين . . واتحمت الصقالية والبربر الأندلس وقتلوا حلمه الزاهي حتى استرده الفرنجة . . ولم يكتف سلطان الجليان بالحكم فقط . . ولم يملك

# المثقفون والحرية

بقلم : الدكتور عبد الباسط محمد حسن

« إن مجموعة المثقفين يقفون من حياتنا ومشكلاتنا الكبرى موقف المتفرج ، كأنهم نظارة في مسرح يتابعون التمثيل ، فإذا أعجبهم موقف صفقوا له ، وإذا لم يعجبهم أمسكوا عن التصفيق كأن الأمر لا يعينهم » .

حيثاً ، وبالحوف والتردد والسلبية أحياناً .

## هموم المثقفين

والظاهرة الملفتة للنظر في الوقت الحاضر أن المثقفين العرب يقفون من القضايا الكبرى موقف المتفرج وكأنها لا تعينهم من قريب أو بعيد ، كما أنهم يتحدثون في أحاديثهم الخاصة غير ما يملونه في أحاديثهم العامة . ولقد تحدث الدكتور زكي نجيب محمود عن هذه الظاهرة في كتاب له صدر منذ عامين بعنوان « هموم المثقفين » ، فكتب يقول : « إن مجموعة المثقفين - ذوي القدرة الفكرية الإيجابية الخلاقة - يقفون من حياتنا ومشكلاتنا الكبرى موقف المتفرج كأنهم نظارة في مسرح يتابعون التمثيل ، فإذا أعجبهم موقف صفقوا له ، وإذا لم يعجبهم موقف آخر أمسكوا عن التصفيق ، كأنما الأمر لا يعينهم هم بالدرجة الأولى » .

ولقد طرحت هذه القضية صحيفة عربية وتساءلت : « ما سر هذه العزلة التي يعيشها المثقفون العرب في الوقت الحاضر ؟ وما هي العوامل المؤدية إلى هذه الازدواجية بين القول المعلن وبين الرأي الخاص ؟ وهل هذه الظاهرة جديدة على المثقفين العرب ، أم أنها تظهر في ظروف

المثقفون في مختلف المجتمعات لهم دور رائد في عمليات التغيير . وتختلف طبيعة هذا الدور باختلاف الظروف الموضوعية التي يمر بها كل مجتمع ، والمرحلة التاريخية التي يجتازها .

ويستطيع المثقفون - بحكم معاشيتهم للواقع ودراساتهم له - أن يتعرفوا على مواطن الخلل وجوانب القصور في النظم والمؤسسات القائمة في المجتمع ، وأن يتجهوا إلى التفكير في مثل جديدة للحياة ، بهدف إلى إصلاح الأوضاع القائمة ، أو إعادة تشكيل الحياة على نحو أفضل ، ثم يأخذون على عاتقهم الدعوة إلى أفكارهم الجديدة ، ويمسك الأذهان لتقبل التغيير . . . ويمرور الوقت تنتقل أفكارهم إلى حيز التطبيق العمل ، وتتحول المثل إلى نماذج ، والأفكار إلى وقائع ، والمجردات إلى مشخصات .

وإذا نظرنا إلى دور المثقفين في مختلف الثقافات ، فإنا نجد أهم كانوا وواد حركات التغيير ، وهم أصحاب الدعوة إلى تغيير جوانب الحياة العقلية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية بما يتفق مع طبيعة المرحلة التاريخية التي ظهروا فيها .

وفي المجتمع العربي تذبذب وضع المثقفين من قضايا التغيير ، واتسمت مواقفهم بالجرأة والصراحة والإيجابية



مولير



الأعادي



محمد عبده



روسو

التميز ووجودها المستقل ، وإنما تلدوب داخل الجماعة التي ينتمي إليها الفرد .

أما في مرحلة الشرعية الدستورية ، فينجه الأفراد الى العمل بالصناعة ، وتحمل العلاقات والضوابط الرسمية محل العلاقات والضوابط غير الرسمية ، وتصبح الهيئة الحاكمة مقيدة بقواعد دستورية ، وتصوص قانونية ، وتظهر الشخصية الفردية بكيانها المتميز ووجودها المستقل .

## نحو الشرعية الدستورية

ومن الملاحظ أن أغلب المجتمعات النامية ما زالت تجاهد في سبيل الوصول الى مرحلة الشرعية الدستورية . فعلى الرغم من أن كثيراً من هذه المجتمعات تأخذ بالأسلوب الديمقراطي - من الناحية الرسمية أو الشكلية - إلا أن بناء القوة من الناحية الفعلية لا يقوم بشكل متوازن بين الحاكمين والمحكومين . فالأحزاب السياسية تنشأ بقرارات عليا ، ووسائل الاعلام تسيطر عليها الهيئة الحاكمة ، والمناصب الكبرى يتم شغلها عن طريق التعيين ، الى غير ذلك من وسائل التحكم في أرواق الناس ومقدراتهم . ويعتمد بعض الحكام في هذه المجتمعات على بعض ما حققوه من إنجازات سياسية أو اجتماعية ، فيحاولون أن يحيطوا أنفسهم بهالات البطولة ، ويجعلوا من أشخاصهم زعماء كاريزميين ، ويعملوا على أن تكون لهم صلاحيات تتفق مع قدراتهم التي يعتقدون أنها لا تتوافر لدى غيرهم من الناس . والنتيجة الختمية المترتبة على ذلك هي حدوث خلل طبيعي في بناء القوة في تلك المجتمعات ، وشعور الأفراد بوجود هوة كبيرة تفصل بين الحرية في مضمونها النظري ، والحرية كما تمارس في اطار الواقع الفعلي .

وهنا تتور تساؤلات : ما موقف المثقفين ازاء هذا التحدي الذي يواجهونه ؟ وما نوع الاستجابة المتوقعة منهم ؟ وهل تشفع لهم أزمة الحرية في الوقوف من الأحداث الهامة والقضايا المصرية موقفاً سليماً بإشارة للسلامة ، وضمناً للعيش في هدوء وأمان ؟ ؟

ويمكن الاجابة على هذه التساؤلات في النقاط التالية : أولاً : ينبغي التفرقة بين نمطين من المثقفين هما : المثقف العادي ، والمثقف الثوري والفرق بين الاثنين كبير ،

تاريخية معينة ، وفي ظل أوضاع سياسية واجتماعية وثقافية بذاتها ؟ .

والواقع أن الاجابة على هذه التساؤلات ليست بالأمر اليسير ، فالظاهرة المطروحة للمناقشة - كناية ظاهرة اجتماعية أو ثقافية - تتعدد أبعادها ، وتشابك مكوناتها ، وتتفاعل عناصرها ، ولا يمكن إرجاعها الى عامل واحد بذاته مهما كانت درجة أهميته .

فمن العوامل ما يرجع الى طبيعة المثقفين ، وتكوينهم السيكولوجي ، واهتماماتهم الخاصة ، وظروفهم الاجتماعية والاقتصادية ، ومنها ما يرجع الى طبيعة الأوضاع السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية التي يمر بها المجتمع العربي ، ومنها ما يرجع الى ظروف تاريخية ترسبت في وجدان الأمة العربية وتراكت عبر السنين .

## العامل الخامس !

وقد وصلنى رسائل من بعض الزملاء يؤكد فيها أصحابها على أن أزمة الحرية في العالم العربي هي العامل الخامس في عزلة المثقفين ، وعدم إسهامهم في حركة التقدم السياسي والاجتماعي بصورة أكثر فعالية ، ذلك لأن الحرية هي نقطة البداية الحقيقية لاطلاق مجالات الخلق والابداع ، والأمن الفكري هو الذي يجعل المثقف العربي يفكر بموضوعية ، ويعبر عن مشاعره بصدق ، وينقل أفكاره الى الناس بصراحة .

والواقع أن قضية الحرية في العالم العربي على درجة كبيرة من الأهمية والخطورة . فالعالم العربي - كغيره من المجتمعات النامية - يمر وفقاً لما كتبه « والت روسو » في كتابه « مراحل النمو الاقتصادي » من المرحلة التقليدية الى مرحلة التحول الى مرحلة الانطلاق ، وإن شئت اختصار هذه المراحل الثلاث في مرحلتين فإتينا نقول ان مجتمعا العربي يمر من مرحلة الشرعية التقليدية الى مرحلة الشرعية الدستورية .

وفي مرحلة الشرعية التقليدية تشغل الغالبية العظمى من السكان بالصيد أو الرعي أو الزراعة . وتصبح القبيلة أو العشيرة أو العائلة الممتدة المحور الأساسي للحياة الاجتماعية ، وتتركز السلطة في يد شيخ القبيلة أو رب العائلة الذي يقوم بتدبير شئون الأفراد وفقاً للمعرف والتقاليد ، فضلاً عن أن الحرية الفردية لا يكون لها كيانها



أبو بكر في المسلمين يوم أن تولى الخلافة وقال لهم ( أيها الناس اني قد وليت عليكم ولست بخيركم ، فان أحسنت فأعينوني ، وان أسأت فقوموني ) .

ثالثاً : إن العلاقة بين أزمة الحرية والمطالبة بالتغيير علاقة جدلية ، كلاهما يؤثر في الآخر ويتأثر فيه . فكما أن الحرية مهيءة للمثقف المتناخ الفكري المسلّام للخلق والابتكار فإن أزمة الحرية تنبئ في المثقف تحديات تدفعه الى المطالبة بالتغيير .

### خلق الانسان حراً

والتاريخ حافل بكثير من الأمثلة التي تشهد على ذلك . ففي الوقت الذي كانت فيه فرنسا ترزح تحت نير الحكم المطلق طوال فترة حكم لويس الرابع عشر - الذي كان يقول : « أنا الدولة والدولة أنا » ، وطوال فترتي حكم لويس الخامس عشر والسادس عشر ظهرت كتابات المفكرين من أمثال فولتير وجان جاك روسو ومونتسكيه ، وقال روسو عبارته المشهورة : خلق الانسان حراً ولكنه الآن مقيد بالسلاسل والأغلال ، وقد يعتقد انسان أنه سيد غيره ، وهو لو يدري أكثر منهم عبودية !! .

ولقد طالب الشيخ محمد عبده بالوقوف في وجه التدخل الأجنبي ، ومقاومة الحكم الاستبدادي على الرغم من الظروف القاسية التي كانت تمر بها مصر في ذلك الحين . ولقد كتب عن نفسه يقول :

« وهنالك أمر كنت من دعاته والناس جميعاً في عمي عنه . . . ذلك هو التمييز بين ما للحكومة من حق الطاعة على الشعب ، وما للشعب من حق العدالة على الحكومة . جهرنا بهذا القول والاستبداد في عتفوانه ، والظلم قابض على صولجانه ، ويد الظلم من حديد والناس كلهم له عبيد . . . أي عبيد !! » .

رابعاً : ان استقراء الواقع التاريخي يشير الى أن أدب المقاومة يزدهر كلما تأزمت الأوضاع السياسية والاجتماعية والثقافية . ولقد انبثقت في أغلب البلاد العربية - منذ مطلع القرن العشرين - الدعوة الى الحرية السياسية على الرغم من الحصار الفكري الذي كان يفرضه الاستعمار ومن تعاونوا معه على المثقفين وأرباب الكلمة الحرة . وما لبثت الدعوة الى الحرية السياسية أن تحولت الى ثورة فكرية عامة شملت الحياة العربية بكافة جوانبها وأبعادها .

فالمثقف المعادي هو الذي يدرس الواقع ، ويجاوب تفسيره دون أن يسعى الى تغييره بخلاف الحال في المثقف الثوري الذي لا يكف عن ترديد آرائه ، ونشر أفكاره حتى يتمكن من تكوين رأي عام مستدير يعمل على تغيير جانب أو أكثر من جوانب الحياة القائمة .

### ابن تيمية والأفغاني

ومن الأمثلة التي نسوقها للمثقفين الثوريين في مجتمعاتنا الاسلامي ، الامام تقي الدين بن تيمية ، والسيد جمال الدين الأفغاني .

نهض ابن تيمية بوظائفه في الدرس والقنبا بمسجد دمشق ، ولم يحصر همه في مجرد العلم وإنما اشترك في محاربة التناثر ، وكان يسير في الأسواق أيام حلة التناثر ليظهرها من الحماريات ، فيكسر أوانيها ، ويريق خورها ، ويعاقب الحمارين قياماً بواجب الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر الذي هو في رأيه خلاصة الدين وجوهره . وقد دخل في صراعات فكرية مع الفرق والمذاهب السائدة في عصره ، فضاق به خصومه ، وجعلوا يكيدون له عند السلاطين - الذين كان يؤرقهم فكر هذا الامام المجاهد - فطوفوا به في سجون القاهرة والاسكندرية ودمشق وهو صامد شجاع . وكان يقول وهو في سجنه :

« أنا حسي خلوة وقتلي شهادة ، واخراجي من بلدي سياحة » .

وكذلك كان الحال مع السيد جمال الدين الأفغاني ، فقد دعا الى توحيد العالم الاسلامي ، وتحريره من الجمود الفكري ، والتعصب المذهبي ، وحل لواء المعارضة ضد الاستعمار الأوروبي وضد الملوك المستبدين ، فأبعد عن تركيا ، وأكراه على الخروج من الهند ، وطرد من إيران ، وأجبر على ترك مصر ، ولم يكن هذا الاضطهاد ليشبه عن عزمه ، وإنما كان يزيده قوة وإيماناً برسالته ، ويدفع الناس الى التمسك بمبادئه ومن قول جمال الدين في ذلك : « اني أعتقد أن السجن يطلب الحق من الظالمين العتاة رياضة ، والنفي في ذلك السبيل سياحة ، والقتل شهادة » .

ثانياً : تقوم الحضارة العربية على تعاليم الاسلام ومبادئه . وهذه التعاليم تطالب بأعلاء كلمة الحق ، وتضع الرأي الحر في أعلى مقام . والله سبحانه وتعالى يقسم بالقلم فيقول ( ن والقلم وما يسطرون ) . ولقد خطب

# الواقع العربي والمسألة التاريخية

بقلم الدكتور عبد المالك التميمي

إذا جاز أن نطلق على التاريخ اسم « الزمن » حتى يشمل الماضي والحاضر ويمتد للمستقبل ، نستخلص من الماضي الخبرة المتراكمة ، يصبح الزمن العربي بهذا المعنى هو التجربة التاريخية العربية بكل ما تتضمنه من خصوصية . وليس يسيرا مناقشة هذه التجربة بالكامل ، ونكتفي هنا بالتركيز على بعض قضاياها ، من أجل فهم أفضل للتجربة العربية المعاصرة .

ومن هنا تأتي أهمية رصد حركة التاريخ ، الذي لا نكتفي منه بدراسة الماضي وتحليله ، بل ونصله بالحاضر حتى يتحدد دور كل مواطن في بناء المستقبل ، على أن لا تقتصر تلك الدراسة على بطولات الحكام والقادة والزعماء بل تمتد وتشمل تحليل التحولات الاجتماعية والاقتصادية ومدى مساهمة الإنسان العربي في تلك التحولات . .

وتسأل : هل يعيد التاريخ نفسه . . ؟ ، نحن لا نتفق مع القائلين بهذه المقولة ، حتى إذا ظهر وكأن بعض أحداث التاريخ تتكرر ، فالحياة في تبدل وتطور مستمر ، إذا تشابهت مراحلها في بعض الوجوه تختلف وتباين في وجوه أخرى . . وحركة التاريخ ليست تيارا واحدا بل هي

فما أحوجنا الى غرس الوعي التاريخي ، وخاصة لأولئك الذين رضوا الحياة خارج الزمن العربي ، لا يؤثرون ولا يتأثرون بما يدور حولهم ، ويمضى بهم العمر دون أى عطاء لأمته . !

فهل هناك سبيل يتشلهم من هذه الحالة . . ؟ من المؤكد أن اقامة مؤسسات تجذبهم الى العمل العام ، تساعد على زيادة مساهمتهم ، كما أن خلق المناخ العام في المجتمع الذي يدفعهم الى التخلي عن السلبية والجمود ، على اعتبار أن العطاء الانساني وحده هو الذي يثري التاريخ ويدفعه نحو التقدم ، فالزمن يمضى علينا أن نواكب مسيرته . وبمجرد التوقف عن الفعل يدفعنا خارج الزمن ! وننتقل من فاعلين الى معوقين !

فالواقع العربي يواجه العديد من السلبات منها تلك الفجوة التي يعيشها بعض المثقفين بين ما يعتقدونه وما يمارسونه !

كما أن هناك حالة تيسيط للعديد من القضايا يلجأ إليها المثقفون لتجنب مواجهة قضايا التحول الاجتماعي ، ومثل هذا الدور لا يتصدى له سوى أصحاب الوعي التاريخي والتفكير العلمي ، ولا تقدم عليه سوى المجتمعات التي تعيش حياة ثقافية جادة وخصبة ، والتي تقدر على خوض تجربة المعاناة بلا خوف أو وجل وبلا ترهل أو كسل . .

ونسأل : ما الذي يمنع النظرة النقدية للماضي ؟ هل لانه مقدس الى درجة تحريم نقده . . ؟ ثم . . هل يقف فهم البعد التاريخي عند حدود الماضي . . ؟

ان اجابة هذه التساؤلات لا يمكن توفرها بدون الوعي التاريخي ، فالوعي التاريخي هو دليلنا لفهم اعمق لاحداث معاصرة مثل هزيمة عام ١٩٦٧ والحرب اللبنانية وكثير من المشكلات الظاهرة في حياتنا العربية . .

وليس المجال هنا يسمح بتقييم ونقد هذه الاحداث الجسام ، التي ما زالت تؤثر على الواقع العربي ، وسيتمد تأثيرها بعيدا في المستقبل .

ويمكن القول أن هزيمة عام ١٩٦٧ علمتنا أن عجز الامة العربية لم يكن عجزا عسكريا فحسب ، انما نتيجة العجز الشامل والازمة الحضارية الناتجة عن غياب الديمقراطية واستمرار التخلف والتبعية للاستعمار الجديد . .

وعلمتنا الحرب الاهلية اللبنانية والغزو الامبريالي للبنان أن التحالف الامبريالي الغربي مع الصهيونية تحالف عضوي ، وأن الصهيونية حركة توسعية تستهدف الاقطار العربية ، وأن المقاومة العربية يمكن أن تحرز النصر على

تيارات متعددة يستحيل أن تسير على نسق واحد ، والتاريخ هو علم المتغيرات حيث تؤكد قوانينه على أن ما جرى في الماضي لا يمكن له أن يتكرر بذات الصورة في المستقبل ، فالعوامل الثقافية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية في تبدل مستمر ، كل حلقة منها هي جزء من سلسلة تقود الى ما بعدها . .

## الواقع العربي والتاريخ

ويرى الواقع العربي في اللحظة التاريخية الراهنة بمرحلة حاسمة من الحركية والجدلية ، فهل لنا أن نتوقف من أجل مراجعة تحارب الماضي ، ونبحث أصل المشكلات والمصاعب التي تواجهنا ؟ . . فكل مؤشرات التحول والتغير تكمن في هذا الواقع ، الذي يبدو أحيانا للبعض مأساويا ميؤوسا منه ، ولكن ما يقع أمام أنظارنا لا يعدو سوى صراع بين قوى التقدم والتخلف . .

وهنا يبرز دور المثقف الذي يقع عليه عبء اخضاع التجارب السابقة للنقد الموضوعي العقلاني ، بدلا من ادانة الماضي من منطلق الشعور باليأس مما ينتهي الى ظلام العزلة عن مجتمعه ، كما على المثقف أن يكف عن تصوير كل التجارب التاريخية بصورة زاهية مما يحول بينه وبين الاستفادة من هذه التجارب .

وأقول هؤلاء وأولئك ، الى الذين ينظرون الى الماضي بمنظار يائس ، والى الذين ينظرون الى الماضي بمنظار متميز ، انهم لم يستوعبوا بعد المسألة التاريخية بأبعادها الفكرية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية ، فتاريخ الامم يمر بفترات من الصعود والهبوط ، عليهم أن يخضعوها للبحث حتى نفهم الحاضر ونعيشه ، ونستعد لمواجهة المستقبل .

والفكر الانتقائي الذي لا تتوفر فيه الشمولية ، أو محاولة التغريب بحجة المعاصرة ، كل ذلك أدى الى استلاب في الفكر على حساب المساهمة الثقافية الفعلية في تطور الواقع العربي حضاريا ، وأدى الى تذبذب الثقافة وازدواجية المثقف العربي ، وإذا كنا قد طالبنا بتوفر الحس التاريخي والوعي التاريخي فان ذلك يعني أن التاريخ علم وثقافة ، العلم فيه شأن المتخصصين ، والثقافة فيه شأن المثقفين .

وبما أن التاريخ يشمل التجربة الإنسانية بأحداثها وفكرها التي تشمل الجوانب السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية ، وهذه القضايا من صميم اهتمامات الانسان المثقف فالنتيجة منطقية بعلاقة المثقف بالتاريخ أيا كانت اهتماماته وتوجهاته .

يجب اذن أن يتصب اهتمام المثقف العربي اليوم على مسألة الحرية والديمقراطية في الوطن العربي ، وليست مهمة المثقف تسجيل الاحاسيس الفنية والتغني بمظاهر الجمال والتعبير عنها فحسب ، بل دوره الايجابي يتحدد بالمساهمة في تكوين الرأي العام وتبني قضايا الناس ، وخلق الوعي الجماعي حول قضايا المجتمع الاساسية .

ولا يستطيع المثقف العربي أن يؤدي دوره في هذا الزمن العربي الا اذا توفر لديه الوعي التاريخي للمشكلات القائمة والقدرة على تحليلها علميا لرسم صورة المستقبل ، وهي بالفعل رسالة تاريخية لا بد من الاضطلاع بها لمواجهة الواقع العربي المتخلف واحداث النهضة المطلوبة .

من هنا تأتي أهمية ان نعيش الزمن العربي ونعني بذلك ان نعيش أحداث هذا الزمن بوعي كامل وأن نبذل الجهد في سبيل احداث النهضة في كل جوانب الحياة في مجتمعنا العربي

الاستعمار والصهيونية ان هي استفادت من قراءة التاريخ بمعناه الايجابي . .

ولكن قراءة التاريخ وحدها لا تكفي ، والمهم الاستفادة منه في حاضر الامة ومستقبلها ، وهذا لا يتحقق الا بالوعي التاريخي ، والوعي التاريخي يعنى الاستفادة من تجارب الماضى لصالح الحاضر والمستقبل وليس على حساب الحاضر والمستقبل ، ويمكن توفر هذا الوعي بالنقد الذى يجب أن يشمل جميع نواحي الحياة في مجتمعنا فهو الرثة التي يستطيع المجتمع أن يتنفس بواسطتها ليعرف مواطن الضعف في حياته كي يتمكن من التطلع الى أمام بخطى ثابتة وواعية .

### أزمة المثقف العربي :

تلك الدروس لا يستطيع فهمها واستيعابها الا الانسان المثقف الملتزم بقضايا أمته ووطنيا وقوميا ، وليس المطلوب من المثقف العربي أن يكون مؤرخا ولكن من المهم أن يكون لديه حس تاريخي حتى يستطيع تحليل الواقع واثراء التجربة العربية المعاصرة ووضع تصوره للمستقبل .

ان ازمة المثقف العربي تكمن في تناقضات المجتمع الذى يعيش فيه ، فهو نتاج هذا المجتمع ، يتأثر به كما يؤثر فيه ، والمطلوب التوازن بين تأثيره وتأثره . والبعد عن الفن الهابط في الادب والشعر والفلكلور والفكر عموما ، وهذا الفن ناتج عن جهد لفكر مضاد يحاول شل قدرة المثقفين على العطاء الحقيقي . وسعى دؤوب لقوى التخلف لتحقيق أهداف سياسية من جراء التقليل من شأن دور المثقفين في الحياة العامة .

ان المثقف وليد بيئة سياسية والاجتماعية والاقتصادية ، وبما أن الواقع هذا قد عاش ولا يزال نكسات متتالية ، وتخريبا متواصلا ، فان الفكر التقليدى الذى لا يسمح بنقد الذات ،



# أزمة الفكر التنموي العربي

بقلم : حسنين توفيق ابراهيم

المأساة .

وتغريب الفكر التنموي العربي له عدة دلالات :

أ - ترديد الأطروحات الغربية معناه غياب النظرة النقدية لأدب التنمية الغربي مع ملاحظة أن أدب التنمية الغربي يعكس ويعبر عن الخبرة الأوربية في التنمية ويتضمن نوعاً من الانحياز ، الأيديولوجي للنموذج الغربي في التنمية . ومن ثم فصلانية نموذج تنموي معين في مجتمع معين ليس معناه صلاحية اتوماتيكياً في مجتمع آخر وذلك لاختلاف المجتمعات من حيث الخصائص الاقتصادية والاجتماعية والسياسية والثقافية واختلاف الظروف التاريخية والدولية التي تعيش في ظلها هذه المجتمعات وبالتالي قلقهاهم الواحدة تأخذ مضامين مختلفة في المجتمعات المختلفة طبقاً لخصوصية كل مجتمع وهويته الذاتية .

ب - تغريب الفكر التنموي العربي معناه اغفال الخصوصية الحضارية للمنطقة العربية . وأي نموذج للتنمية لا يأخذ خصوصية المجتمع في الاعتبار يكون مصيره الفشل .

ج - يأتي الانكسار النفسي والتبعية العلمية للمراجع الأجنبية بما يعنيه من عدم الثقة في الذات والترات لكبح هذه الدلالات .

٢ - الفكر التنموي العربي مقسم بالتجزئة . فالتركيز يكون على أحد جوانب العملية التنموية ( سياسية - اقتصادية - اجتماعية - إدارية . الخ ) وهذا مطلوب لزيادة التعمق في فهم مشكلات التنمية ، ولكن يصبح قليل الأهمية عندما لا يرتبط بنظرية عامة للتغيير المجتمعي وهذا هو حال الفكر التنموي العربي حيث عاجز إلى الآن عن تقديم نظرية وإطار فكري متكامل لتطور المجتمع لذلك تحبط التجارب التنموية في المنطقة العربية فظهرت حالات من النمو المشوه واللامتوازن تعكس الاختلالات داخل المجتمع وتعمقها .

٣ - يشهد الفكر التنموي العربي ظاهرة ندرة الاهتمام بالأبحاث والدراسات الميدانية ومثل هذه الأبحاث والدراسات تكون أكثر جدوى في فهم المشاكل التنموية

ماهي وظيفة الفكر ؟ ان لم تكن التعامل مع الواقع بقصد تغييره نحو الأفضل . . لقد تعلمنا من التاريخ ان اي حركة سياسية او استراتيجية لا تركز على أسس فكرية قوية يكون مصيرها الاخفاق والفشل .

والملاحظ لتجارب التنمية في معظم الدول العربية يدرك جيداً ان هذه التجارب تعرضت وتعرض لانتكاسات حادة وعنفية . هذه الانتكاسات يمكن ردها إلى مجموعة من الاسباب اهمها غياب الاطار الفكري الواضح للعملية التنموية في الوطن العربي .

فقراءة سريعة لانتاج العقل العربي في مجال التنمية والتخلف تكشف عن مجموعة من الظواهر السلبية التي يعاني منها الفكر التنموي العربي والتي تؤثر على فاعليته في مواجهة الواقع العربي بما فيه من تحديات ومشاكل . هذه الظواهر السلبية التي يعاني منها هذا الفكر تدفع إلى القول بأن يعيش في أزمة حقيقية مظاهرها عديدة وأسبابها متداخلة .

## مظاهر أزمة الفكر التنموي العربي

الذي نعتيه بالفكر التنموي العربي هو : انتاج العقل العربي في مجال التنمية والتخلف : أي مجموعة الأطروحات الفكرية التي يقدمها المثقفون العرب - المتخصصون والمهتمون بقضايا التنمية والتخلف - بهدف كسر حلقة التخلف وتحقيق التنمية . ومن هذا المنطلق يمكن القول بأن مظاهر الأزمة - بالمعنى السابق ذكره - عديدة نذكر منها :-

١ - الفكر التنموي العربي - في معظمه مصبوغ بصيغة غربية . فهو إما إعادة صياغة باللغة العربية للأفكار التي طرحها مفكرون غربيون أو ترجمة مبتورة لها . وأكثر من ذلك فإن هذا الفكر يقدم الأطروحات الغربية التي ظهرت منذ السنين وأخضعت لعملية مراجعة من قبل مفكري الغرب أنفسهم - على أنها أحدث ماكتب في مجال التنمية والتخلف . فيكفي أن نفتح كتاباً أو رسالة جامعية في التنمية والتخلف لتقف على حقيقة

ويدافع عن وجهة نظرها بمناسبة وبدون مناسبة وهذا لا يمكن ان يطبق عليه مفهوم « المثقف » .

ب - ملتزم الصمت حيث يسيطر عليه نوع من اليأس من جراء الاوضاع القائمة . ولديه مايقوله لكنه غير مستعد لدفع الثمن .

ج - مستعد لدفع الثمن اذا تعرض لما يمكن أن يمس نظام الحكم والسياسات الثبنة .

وتدهور مكانة المثقفين في العالم العربي تثير اشكالية العلاقة بين النخبة الحاكمة والنخبة المثقفة في المنطقة العربية . فالأولى لاتتق في الثانية وتنظر اليها بحذر وهذا يؤدي الى وجود نوع من التهتك والقطعية بين القيادة السياسية والقيادة الثقافية في العالم العربي .

٣ - ضعف وعدم فاعلية الدور الذي تقوم به الجامعات في المنطقة العربية . حيث اصبحت عبارة عن اماكن لتفريخ أنصاف التعلّمين ، وهذه الجامعات في عزلة عن المجتمع ومشاكله ومن ثم لم تعد قادرة على القيام بوظيفتها المجتمعية التي تتبلور حول المساهمة في تقديم حلول لمشاكل المجتمع . ويثار في هذا الصدد العديد من التساؤلات حول نظم التعليم الجامعي في المنطقة العربية ، ودرجة التعاون بين الجامعات العربية ، وعلاقة هذه الجامعات بالمجتمعات الموجودة فيها الى آخر هذه المسائل التي يجب أن يعاد النظر فيها .

٤ - واكثر هذه العوامل أهمية هو تشرذم الفكر التنموي العربي وغياب الاتفاق العام حول اسس التنمية ومبادئها . فهناك تيار يرى أن التنمية تعني العودة الى الاصول وتحقيق التنمية من منطلق القرآن والسنة . ويثار آخر يقف على التقيض ويرى ان التنمية معناها ترك التراث جانباً والعمل على استيراد النماذج الغربية للتنمية .

وتثار ثالث يركز على التوفيق بين « التراث والمعاصرة » . بين روحانية الشرق ومادية الغرب « ويدور الحوار بين هذه التيارات في حلقة مفرغة واي منها لا يستطيع ان يفرض نفسه .

كافة العوامل السابقة قادت الفكر التنموي العربي الى طريق يبدو وكأنه مسدود . فهو تكرر للمفاهيم الغربية متشرذم ، بعيد عن الواقع العربي بارهاصات وتحولاته . ومن ثم لم يعد قادراً على التأثير في هذا الواقع بقصد تغييره وتطويره .

والمطلوب هو مراجعة الذات واعادة الحسابات على مستوى القيادة السياسية والقيادة الثقافية ، والجامعات والمراكز الأكاديمية بقصد وضع الاسس التي تسمح بانطلاق فكر عربي أصيل يعكس الواقع العربي ويسعى لتغييره نحو الافضل .

وتقديم حلول لها وتثار في هذا الصدد بعض المشاكل مثل : -

صعوبة المعلومات لانتشار الامية والخوف التقليدي للمواطن من السلطة علاوة على الحساسية تجاه بعض الموضوعات التي تعتبرها النخبة الحاكمة من اسرار الدولة لذلك يجب عدم دراستها وبحثها مثل موضوعات توزيع الدخل - التجنيد للمناصب السياسية ، عملية صنع القرار ودور المواطن فيها . الخ .

٤ - وجود قطعية بين الافكار التي يطرحها بعض المثقفين العرب وبين برامج وسياسات التنمية التي تتبناها النخبة الحاكمة في المنطقة العربية ، وهذا يعكس بدوره التهتك بين النخبة الحاكمة والنخبة المثقفة في المنطقة العربية .

٥ - بعض ابحاث التنمية في بعض الدول العربية تمولها هيئات وحكومات اجنبية وتثار العديد من علامات الاستفهام حول نزاهة هذه الابحاث المشتركة . والرأي السائد أن هذه الابحاث تهدف الى خدمة مصالح واهداف الجهات الممولة اكثر من خدمة الواقع العربي .

٦ - يأتي مجال التنمية السياسية ليكون بمثابة الجزء المشلول في دراسات التنمية . فباستثناء بعض المذكرات والرسائل الجامعية القليلة العدد ومجموعة المقالات المتفرقة في بعض الدوريات العلمية لاتوجد اجتهادات ذات شأن في هذا الموضوع .

## أسباب أزمة الفكر التنموي العربي

يمكن ان نسوق مجموعة من الاسباب تتفاعل فيما بينها لتخلق أزمة الفكر التنموي العربي .

١ - معظم الدارسين لقضايا التنمية والتخلف في العالم العربي تلقوا تعليمهم في المعاهد والجامعات الغربية . ومن ثم جاء فكرهم معبراً عن انتماءاتهم العلمية اكثر من تعبيره عن تراث امتهم الحضاري وواقعها الاجتماعي . ومن هذا المنطلق لم يجد بعضهم غضاضة في طرح الافكار والنماذج التنموية الغربية لمواجهة مشاكل وتحديات التنمية في العالم العربي .

٢ - تدهو مكانة المثقفين ( بمعنى رجال الفكر ) الذين يستطيعون تقديم حلول لمشاكل مجتمعاتهم من منطلق الخبرة التاريخية والادراك الواعي لتغيرات العصر . فالثقافة في العالم العربي واحد من ثلاث : -

أ - مساندة للسلطة حيث يصير يوقفاً لها . بيرر تصرفاتها

# المطرقة و الدرع

## كان القوة السادسة في العالم الثالث

بقلم : عبد الحميد الكاتب

◻ كلما ظهرت شخصية فذة على مسرح الحكم أو في عالم السياسة ، ولعبت دورا كبيرا في مجال من المجالات المؤثرة في حياة الناس ، تردد بين الناس هذا التساؤل : هل المنصب هو الذي يخلق الرجل ، أم هل الرجل هو الذي يخلق المنصب ؟

المنصب الذي يتولاه منصبا رفيعا وخطيرا ، له دوره المؤثر في شؤون الناس وفي توجيه مسيرتهم .. وقد ظهرت مثل هذه الشخصيات الفذة في بلاد وشعوب صغيرة ، فغيرت حياتها تغييرا جذريا .. كانت شعوبا نائمة فاستيقظت ، وكانت بلادا متخلفة فتقدمت ، وكانت منكفئة على نفسها فصار لها التأثير الكبير فيها حولها من أمم ومن أفاق ..

وقد تردد هذا السؤال حول منصب الامين العام للأمم المتحدة ، وحول الشخصيات الخمسة التي تولته : تريغفي لي ، همر شولد ، يونانث ، فالدهايم ، دي كويلار ..

من الناس من يقول ان المركز الكبير يخلق من أي شخص عادي رجلا مهما بارزا . فأيا كان الرجل الذي ينتخب رئيسا لأمريكا مثلا ، حتى لو كان محدود المقدرة قليل الكفاءة كما كان معظم الأمريكيين يقولون عن هاري ترومان وعن جيمي كارتر ، فإن منصبه الكبير يجعل منه شخصا كبيرا ، بحسب له داخل بلاده وخارجها كل حساب . بينما غيره من رؤساء الدول قد يفوقونه كفاءة وقدره ، وذكاء وخبرة ولكنهم دونه جدوى بمدى بعيد لأنهم يرأسون بلادا صغيرة .

ومن الناس من يقول ان الرجل الفذ في مواهبه وفي اعداده وفي شخصيته هو الذي يجعل



في منزل الرئيس الراحل جمال عبد الناصر .. همر شولد يتحدث وعبد الناصر وعمود فوزي يستمعان

وتردد السؤال حول همر شولد بالذات .. لأنه تحول من رجل عادي في نظر من يعرفونه من أهل بلاده وهم قليلون ، الى رجل عظيم يهبر العالم كله وينال التقدير والتأييد ، ويصيبه أيضا السخط والمعارضة من كثير من الحكومات والشعوب .

#### « القوة السادسة »

كان همر شولد موظفا في الحكومة السويدية ، يشغل وظيفة كبيرة ولكنها لم تصل الى مرتبة وزير

أو شبه وزير .. وكان اهم ما فيه انه من أسرة ارستوقراطية وعلى جانب كبير من الثراء ، فقد كان أبوه رئيس وزارة السويد ، وكان اجداده من المحاربين في جيوش السويد التي كانت تعيش في حروب مستمرة مع جيرانها قبل ان تتحول في تاريخها الحديث الى البلد المحايد الذي يعيش في سلام ويدعو الى السلام ! ..

ولم يكن احد قد سمع باسمه خارج بلاده .. وربما سمع به بعض الناس مرة كل سنة .. فقد كان عضوا في اللجنة التي تبحث موضوع المرشحين لجائزة نوبل للسلام .



عليه الحفج والحياء ، ووراء قوام نحيل يبدو ان صاحبه منصرف الى الرياضة البدنية ، وقد عرف أنه من هواة تسلق الجبال . . ولم يكن بلغ الخمسين في وقت كان فيه معظم السياسيين شيوخا وكهولا .

فكيف تظهر مواهبه المختبئة الا اذا وقع حدث كبير ، فأخرج مافيه من ذكاء وبصيرة ، ومن شخصية قادرة على مواجهة المشاكل الكبرى . ؟

ووقع الحدث الكبير في منطقتنا هذه . . واين تقع الاحداث الكبرى في عصرنا هذا الا في المنطقة العربية التي كانت بلادا هادئة ، تسكنها شعوب راضية الى ان مسها مس من الشيطان ، فوفدت عليها جماعة من الدخلاء كونوا لأنفسهم دولة ، وكونوا للدولة جيشا ، وراحت تعتدي على ماحولها وتلتهمه كلما آنتت في نفسها المقدرة على العدوان ، وكلما جاءها العون والدعم من الاقوياء الطامعين في أرض العرب !

وكان الطامعون الواضحون للعيان في ذلك الوقت هما بريطانيا وفرنسا وكانتا تحاولان التشبث بما كان لهما من السيطرة على المنطقة العربية طوال قرن من الزمان . . ولكن رياح الحركات القومية كانت قد هبت في ارجاء العالم واخذت تقصف بما تبقي من امبراطوريات أوربية انهكتها الحروب ، وكانت مصر تقود الحركة القومية في المشرق العربي حيث ماتزال بريطانيا رابضة بقواعدها ومحمياتها ، وتؤيد وتدعم الحركة القومية في المغرب العربي حيث قامت ثورة الجزائر على فرنسا تريد الاستقلال .

واقدمت مصر على تأميم قناة السويس فكانت الضربة التي لا تقبلها بريطانيا وفرنسا ، وكانت الفرصة التي تنتظرها اسرائيل . . فقررت الدول الثلاث القيام بعملية عسكرية رسموها وخططوها . . فتكون اسرائيل هي البادئة ، فتزحف بجيشها الى قناة السويس . . وعندما

وعندما هبطت به الطائرة في مطار نيويورك عندما جاء ليتولى منصب الامين العام للامم المتحدة ، كان أول سؤال وجهه له الصحفيون : كيف تنطق اسمك ؟ كيف تكتب اسمك ؟ . . وأراد أن يسطرهم اسمه المكون من اثني عشر حرفا فقال انه مكون من كلمتين : هامر ( المطرقة ) وشيلد ( الدرع ) ! فهذا هو الاسم الذي اطلق منذ عدة قرون على جده المحارب : المطرقة والدرع !

ثم لم تمض ثلاث أو أربع سنوات على هذا الرجل الذي كانوا لا يعرفون كيف ينطقون اسمه ، فاذا به قوة هائلة على المسرح الدولي . . قوة لها دورها الفعال المؤثر ، الموجه ، في الاحداث الدولية الكبرى . . دور يضاهي دور الدول الكبرى ، وان كانا دورين مختلفين ، وربما متناقضين متعارضين ، لأن دور الدول الكبرى قائم على قوتها السياسية والعسكرية والاقتصادية ، أما دور الامم المتحدة فقام على التفاف الدول الصغرى حولها ، وعلى مساندة الرأي العام العالمي لها . .

وصار همر شولد أحد ثلاثة أو أربعة رجال في العالم هم أقوى زعمائه وقادته الموجهين . . وقبل زعماء الدول الكبرى ، أو بعضهم ، ان يشاركهم الامين العام للامم المتحدة ، ما لهم من قوة ونفوذ في العالم . . وعندما تأزمت الامور في احدى المراحل ، اقترح خروتشوف زعيم الاتحاد السوفيتي عقد مؤتمر قمة على أعلى مستوى تصل اليه القمة فاقصر الاشتراك فيه على ستة رجال : رؤساء الدول الخمس الكبرى ، وسادسهم همر شولد . . الذي استطاع ان يجعل من منصبه ، ومن عمله ، القوة السادسة في العالم .

### « العدوان الثلاثي »

كانت مواهب همر شولد مخبأة وراء وجه يبدو

« ان معنى ماقلته الان واضح جلي للجميع دون حاجة الى أي اسهاب وتفصيل .. »  
« اما اذا كان للدول الاعضاء وجهة نظر اخرى في واجبات الامين العام فمن حق هذه الدول كما ان من حق الامين العام ، ان يتصرفوا تصرفا آخر » .

وكانت الجملة الاخيرة التي تحمل تصميمه القاطع على الاستقالة « اذا كان للاعضاء وجهة نظر اخرى » اشارة منه الى الدول الاعضاء ان تعلن الان موقفها :

هل تريد الامين العام ان يعمل على مواجهة الموقف الدولي الخطير مواجهة عملية ، أم تريد ان يكون مجرد موظف كبير يسجل ويذيع قرارات يصدره المجلس بالادانة او نداء يوجهه المجلس الى المتحاربين يناشدهم ضبط النفس مثلا !

وسارع ممثل امريكا ، وممثل الاتحاد السوفيتي ، وممثلو دول اخرى بالاعلان في كلمات واضحة ان حكوماتهم تأتمن الامين العام على مهمته الكبيرة ، وتطلب اليه ان يتقدم للعمل ..

وعندئذ وضع هر شولد امام الدول جميعا خطة عملية تحمل بريطانيا وفرنسا على وقف عدوانها الذي بدأ فعلا بضرب مدينة بورسعيد بحرا وجوا ، وبالسرحف الى مدينة الاسماعيلية ، وباقي منطقة القناة .. ثم تحمل الدولتين على النزوح بجنودهما في اقصر وقت ممكن عائدتين الى بلادهم دون تحقيق أي مكسب من وراء عدوانها .. وعندئذ تجدد اسرائيل نفسها مرغمة على الانسحاب من الارض التي احتلتها .

ولم تكن هذه الخطة العملية وليدة الساعة .. فقد كان يفكر منذ تولى منصبه في ان ماينقص الامم المتحدة لكي تكون اداة فعالة للحفاظ على السلم والامن الدولي ان يكون لها جيش .. او شبه جيش .. ليست مهمته خوض المعارك ، وانما مهمته فض المعارك اذا نشبت .. وذلك بأن

تقترب منها تنزل بريطانيا وفرنسا قواتها العسكرية لحماية القناة .. وعندئذ يتم الاتحاد الصوت المنبعث من مصر ، ويتم الاتحاد الثورة المندلعة في الجزائر ، ويتم ارباب العرب جميعا فتخرج من رؤوسهم اوهام التحرير والاستقلال !

## دعوة مجلس الامن

وقرر هر شولد ان يدعو مجلس الامن الى الانعقاد ، لا لتلقي فيه الخطاب وتصدر قرارات الادانة والاستنكار مثلما كان يفعل المجلس طوال السنين الاخيرة ولكن ليتخذ موقفا فعلا في وقف العدوان ، ثم رد القوات المعتدية الى حيث جاءت ثم وضع خطة لاعادة الهدوء الى المنطقة .. ثلاث خطوات الواحدة تلو الاخرى وتنامت دوائر الامم المتحدة بان بريطانيا وفرنسا تنكران على الامين العام ان يقوم بهذه المهام بصفته نائبا عن الامم المتحدة .. فهو مجرد موظف دولي أو هو اكبر موظف في خدمة دول الاعضاء .. ولا يجوز له ان يتخذ موقفا يعارض سياسات الدول وخاصة ما كان منها دولا كبيرة مثل بريطانيا وفرنسا .

وراي هر شولد ان يواجه هذا الموقف مواجهة حاسمة .. فألقي عند افتتاح المجلس كلمة وجيزة .. ولكنها دوت في الامم المتحدة ، ودوت في العالم كله .. فقد حدد مهمة الامين العام كما يراها حين قال في كلمته هذه العبارات :

« ان مبادئ ميثاق الامم المتحدة اهم بكثير من الاهداف السياسية لاي دولة .. الاهداف هي مرجعه الاول والاخير فيما يحق له ان يفعله . » ومن اجل هذا يجب على ان اتقدم للعمل في هذا الظرف العصيب »

« وليس في امكان الامين العام ان يقوم بمهمته هذه الا اذا حافظت كل دولة من الدول الاعضاء على شرف تعهدها باحترام ميثاق الامم المتحدة .. »

بهذه الكلمات : « مامن احد تكلم من هذا المنبر وهو يعاني مثل ما اعانيه الليلة من الانقباض والحسرة . . لقد عجزت بلادي عن الاتفاق مع ثلاث دول تربطنا بها روابط الصداقة المتينة ومنها دولتان هما اقدم حلفائنا واجدرهم بثقتنا .

عيونهم على سيناء

ثم قدم مشروع قرار يقضي بمطالبة جميع الاطراف بوقف اطلاق النار . . وبسحب القوات الاسرائيلية الى ماوراء خطوط الهدنة التي حددت في سنة ١٩٤٩ . . وتوقف القوات البريطانية والفرنسية عن عملياتها الحربية في مصر . . ثم تكليف الامين العام بمتابعة تنفيذ هذه الخطوات . . وكذلك المضي في تكوين « قوة الطوارئ الدولية » وارسلها الى منطقة القتال .

وانتهى الاجتماع بعد الساعة الرابعة صباحا وانصرف ممثلو الدول يلتصقون شيئا من الراحة والنوم بعد ان انتهكتهم الايام والليالي السابقة . . أما هر شولد ومساعدوه فقد واصلوا الليل بالنهار يتصلون بالدول التي يمكن ان تساهم في تكوين قوة الطوارئ الدولية ، وراحوا يحددون الاماكن التي ستنزل فيها وحداتها ، ويهيئون وسائل نقلها وتموينها وسبل الاتصال بها ، دون ان تكون هناك سابقة يمكن الاهتداء بها ، وتم انجاز هذه العملية المعقدة في خلال ثلاثة أو أربعة ايام .

في خلال هذه الايام كانت ثورة الرأي العام في العالم كله قد بلغت اقصاها كانت الخطب في شتى البرلمانات ، وعلى الاخص في مجلس العموم البريطاني ، تدين هذا العدوان . . وكانت المظاهرات الشعبية لافي البلاد العربية وحدها ، بل البلاد الاسيوية والافريقية وحتى بلاد امريكا اللاتينية تهتف بسقوط الاستعمار . . واشاعت الصين ان عشرات الالاف من مواطنيها يطلبون

يقف حائلا بين المتحاربين ، فيتيح لهم ان يتوقفوا عن القتال ، وان يتباعدوا ويرتدوا الى اماكنهم الأولى ، ثم يتيح لهم فسحة من الوقت تهدأ فيها نفوس المتخاصمين ، لبحث اسباب الصراع والخلاف ، بغية الوصول الى حلول وسط تقبلها اطراف النزاع .

العالم يستنكر

ورأي هر شولد ان هذا الموقف الخطير قد هيا المناخ الدولي لتكوين قوة عسكرية للامم المتحدة اسمها « قوة الطوارئ الدولية » . . فقد كان الرأي العام في شتى ارجاء العالم ، بما فيه فريق كبير من الرأي العام في بريطانيا نفسها ، ثائرا غاضبا على هذا العدوان المثلث ، وعلى الطريقة الفجة التي وقع بها ، وباتت اكثر الحكومات والبرلمانات مستعدة للمشاركة في أي عمل يوقف هذا العدوان ويرده على أعقابها دون ان ينال القائمون به أي مكسب ، وبدأت بعض الحكومات استعدادا لتخصيص جزء من قواتها المسلحة للمشاركة في تكوين قوة مسلحة دولية تقوم بتلك المهام التي حددها الامين العام للامم المتحدة ، وتعمل تحت قيادته السياسية ، وتحت قيادة من يعينه « جنرالا » على هذه القوة . .

ورتب هر شولد عملية اصدار القرار اللازم من الجمعية العامة للامم المتحدة وتقدم وزير خارجية كندا لستر بيرسون مقترحا انشاء قوة الطوارئ الدولية ، فتقوم بالمهمة التي قالت بريطانيا وفرنسا انها جاء من اجلها . . وهي الفصل بين اسرائيل ومصر . . ثم اعقبه على منبر الجمعية العامة جون فوستر دالاس ، وزير خارجية امريكا ، وهو يتألم جسديا ، وعاطفيا . . كان يعاني التهايا في الامعاء يقتضي اجراء عملية جراحية عاجلة ، فخرج من الاجتماع بعد منتصف الليل الى المستشفى مباشرة . . أما معاناته العاطفية فقد عبر عنها



هر شولد

التطوع لمحاربة المعتدين الثلاثة .. عندئذ سارع الاتحاد السوفيتي فقدم اقتراحا الى مجلس الامن بان يدعو الدول الى ارسال عماربين متطوعين !!

وواصلت واشتدوا ضغطها بكل الوسائل .. وانخفض الجنية الاسترليني انخفاضاً كبيراً بات يهدد بريطانيا بخطر اقتصادي داهم .. وهددت الهند بالانسحاب من الكومنولث البريطاني .

### ايزنهاور يهدد اسرائيل

وهدد ايزنهاور اسرائيل بما لا تستطيع احتماله .. وهو فرض ضرائب على « التبرعات » التي تتدفق عليها من اليهود وغير

### ● المطرقة والدرع

اليهود في امريكا .. والتبرعات معفاة من الضرائب في امريكا ، وهي لهذا السبب ضخمة جدا ، فكثيرون يفضلون التبرع بالمال بدلا من دفعه ضريبة للحكومة !

وعم السخط على هذا العدوان المدير والسافر ارجاء العالم ، وبلغ الاستنكار اقصى درجاته فيما يلقي من خطب في الامم المتحدة ، وما يصدر من قرارات تطالب بوقف القتال فورا .

كل هذا لم يوقف العدوان ، واستمرت القوات البريطانية والفرنسية في عملياتها العسكرية .. ثم حدث شيء خطير خلال يوم الثلاثاء ٦ نوفمبر فقد اصدر الاتحاد السوفيتي انذارا صيغ في عبارات حازمة ماثرة الى بريطانيا وفرنسا « ماذا يكون الامر لو ضربت لندن وضربت باريس بالصواريخ السوفيتية ؟ »

بعد صدور هذا الانذار السوفيتي بعدة ساعات صدر بيان بريطاني فرنسي يعلن انه تقرر وقف القتال وانهاء العمليات العسكرية في الساعة الثانية عشرة مساء بتوقيت جرينتش .

كان من الطبيعي اذن ان يربط الرأي العام المصري ، والعربي والدولي أيضا انتهاء العدوان الثلاثي بهذا الانذار السوفيتي الخطير .. ولكن حدث بعد ثلاث سنوات ان وقع خلاف شديد بين الرئيس جمال عبد الناصر وبين زعماء الاتحاد السوفيتي ، وكان مرجع الخلاف الى الضربات القوية التي وجهها عبد الناصر الى الفئات الشيوعية في سورية وفي مصر ، واستنكاره ما كان يجري في العراق ايام عبد الكريم قاسم .. فقال عبد الناصر وقتها في خطاب يهاجم فيه الاتحاد السوفيتي انه لافضل للسوفيت في مواجهة العدوان البريطاني والفرنسي .. فقد توقف القتال قبل ان يصدر الانذار السوفيتي .

ودهش الناس عندما سمعوا وقرأوا هذا .. بل ان صحيفة نيويورك تايمز قالت في افتتاحيتها ان عبد الناصر مخطئ في ترتيب الاحداث .. وان الانذار السوفيتي صدر قبل توقف القتال بعدة ساعات !



قناة السويس . واضطرت بريطانيا وفرنسا الى سحب قواتها بعد تلك المجازفة الخائبة . وخرجت منها بعد ان تبين ان تبيتا وتبين العالم انها لا تستطيعان القيام بعمل خطيرا كهذا ، اذا تصدت لها الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتي . فنزلنا بهذا من مرتبة « الدول الاعظم » وصارتا دولتين كبيرتين فقط !

اما اسرائيل فتلكأت في الانسحاب عدة شهور ، ثم اضطرت الى العودة وراء خطوط الهدنة التي كان بن جوريون قد أعلن انها « ماتت وتم دفنها » ولكنها كانت عودة الى حين ! اما مصر فخرجت من المعركة منتصرة انتصارا سياسيا كبيرا ، وارتفعت قاستها في قيادة تيار القومية العربية ، وزادت حركة التحرر العربي والافريقي قوة وعزيمة وخرجت عشرات من الشعوب من قبضة الاستعمار الاوربي وصارت دولا مستقلة .

واسرع هر شولد الى عملية اخرى هي تطهير قناة السويس مما بقي فيها من الغام ، ومن سفينة أو سفيتين اغرقتهما مصر لتسد مدخل القناة . وفنحت القناة وعادت شربانا للتجارة الدولية ، ولكنها عادت قناة مصرية يديرها مصريون ويعود خيرها على أهل مصر ، لاعلى حفة من الاجانب .

اما اسرائيل فحاولت ان يكون لها حق الملاحه في القناة ، ووقفت مصر دون هذا في حزم ، فحقها المطلق ان تحمي القناة من بلد بينه وبين مصر « حالة حرب » أما خليج العقبة فكان مفتوحا لاسرائيل ، وعسكرت قوة الامم المتحدة على رأس الخليج في ايلات .

تلك كانت صفحة من اروع صفحات التاريخ الحديث ، ثار فيها الرأي العام العالمي سخطا على الاستعمار القديم ، وقاد هر شولد الامم المتحدة . فلما انزاح من مكانه اطل الاستعمار الجديد في اسكن عديدة ، منها لبنان ومنها الكونغو . . . واراد هر شولد ان يكون للامم المتحدة دور جديد . . . فمات مقتولا !

ولكن الواقع ان تسلسل الاحداث يبين ان مقالته عبد الناصر كان صحيحا وليأذن لي القارئ بان اقول هذا وفقا لعلمه بحكم عملي مستشارا لوفد مصر الى الامم المتحدة في تلك الايام . ففي فجر ذلك اليوم ابلغ هر شولد السفير عمر لطفي ، رئيس وفد مصر ان بريطانيا وفرنسا قد حددتا منتصف الليل بتوقيت جريتش لسوقف القتال . واهم ابلغوا واشتطون بهذا ، وان وزارة الخارجية الامريكية ابلغته بهذا منذ لحظة .

كان هذا عند الفجر في نيويورك . وفي الصباح الباكر في مصر كان محمود فوزي ، وزير خارجية مصر ، قد تلقى من وفد مصر الخبر الكبير . . . وفي لحظات كان عبد الناصر قد علم بالموعد المحدد لسوقف القتال ، ولم يكن الانذار السوفيتي قد صدر حتى الان .

### القائد هر شولد

من المحتمل ، بل من المرجح ، ان خبرا كبيرا مثل هذا جرى بين لندن وباريس وتل أبيب وواشنطن ونيويورك والقاهرة ، ومر في أيدي كثيرين من مواطني وزارات الخارجية في تلك العواصم ، قد عرف به الاتحاد السوفيتي فسارع قادة الكرملين الى اصدار انذارهم قبل الموعد المحدد بضع ساعات . فلما توقف القتال ، اعتقد الناس ، جميع الناس ، ان القتال توقف كنتيجة مباشرة للانذار السوفيتي .

المهم . . ان العدوان توقف . وجاءت قوات الطوارئ الدولية التي كونها هر شولد في خلال بضعة ايام من ضباط وجنود خليط من عدة دول ، وعين الجنرال الكندي بيرنز قائدا لها ، يتلقى اوامره من الامين العام وحده . . . وكان هذا اعترافا بدور كندا في اقتراحها رسميا انشاء قوة طوارئ للامم المتحدة .

وانشرت قوات الامم المتحدة سريعا حول

# طبيب الأسرة

## شهادات التطعيم الدولية

● لاحظت أن السلطات الصحية في كثير من الدول في المطارات أو على الحدود تتغاضى عن طلب شهادات التطعيم الدولية فهل هو إهمال منها قد يعرض حياة الناس للخطر أم أن هذه الشهادات قد الغيت ولم يعد للمسافر حاجة إليها ؟

الحمى الصفراء لمدة عشر سنوات وهي مدة فعالية التطعيمات الثلاث .

غير أن الدراسات المكثفة حول تطعيم الكوليرا أثبتت أنه محدود الفعالية بما لا يزيد عن ٢٥٪ وهذا مالا يعتمد عليه ولهذا أقرت منظمة الصحة العالمية

ثلاثة امراض وبائية هي الجدري Small pox والكوليرا Cholera والحمى الصفراء Yellow Fever

والشهادة الدولية سارية المفعول اذا جرى التطعيم مدة ثلاث سنوات ضد الجدري والكوليرا خلال ستة أشهر بينما

تنظيها لاجراءات الحجر الصحي بين الدول لضمان عدم انتشار الاوبئة وحماية للافراد المسافرين فقد نصت قوانين منظمة الصحة العالمية على الزام جميع المسافرين على حمل شهادات تطعيم دولية موحدته تنص على تحصينهم بالطعم الواقى ضد

## طبيب الزائرة

امقاط التطعيم ضد الكوليرا منذ عام ١٩٧٣ .

اما الجذري فان الحملة العالمية لاستئصاله قد نجحت نجاحا باهرا لدرجة انه لم تسجل حالة مرضية واحدة منذ عام ١٩٧٧ مما حدا بالدول الاعضاء عام ١٩٨٠ الى الطلب بالغاء التطعيم ضد الجذري وهذا ما تم تنفيذه عام ١٩٨٠ .

ولما كانت الحمى الصفراء مقصورة على مناطق معينة من

اواسط افريقيا وامريكا الوسطى والبرازيل فقد بقي الطعم الوحيد المطلوب من المسافرين الى هذه المناطق فقط .

ومن هنا اصبح طلب شهادة التطعيم الدولية قصرا على المسافرين الى المناطق الموبوءة بالحمى الصفراء علما بأنه يؤخذ على شكل حقنة واحدة ذات فعالية لمدة عشر سنوات ابتداء من اليوم العاشر بعد عملية التطعيم .

### ضغط الدم المنخفض

○ أعاني من انخفاض ضغط الدم حسب ما أفادني الطبيب عقب الكشف وقد أصابني القلق من احتمالات مجهولة بسبب هذا الانخفاض وخاصة أنني كثيرا ما أسمع عن مشاكل ارتفاع ضغط الدم فهل لي أن أعرف احتمالات الخطر من انخفاض ضغط الدم ؟

٨٠/١٢٠ قد يزيد أو يقل قليلا .

غير انه اذا تدني عن ٩٠/٦٠ يمكن أن يعتبر انخفاضا في ضغط الدم ولكن الامر على اية حال

ضغط دم الانسان الطبيعي المعتدل الذي يمثل محصله القوى لكل من قوة ضربات القلب وحجم الدم وحالة جدران الاوعية الدموية هو في المتوسط

نسبي يختلف حسب العمر والجنس فهو أقرب الى الانخفاض عند الاطفال والنساء عنه عند الكبار والرجال .

في أغلب احوال انخفاض ضغط الدم يعتبر حالة لاخطر منها ولاضرر وليس بحاجة الى علاج جذري عاجل بل العكس هو الصحيح اذ وجد ان هناك توافقا كبيرا بين طول العمر واكتمال الصحة وبين انخفاض ضغط الدم وهذا ما اكدته دراسات شركات التأمين في هذا المجال .

قد يعزو بعض الناس أعراضا يشكون منها مثل التعب السريع أو الصداع أو شعور بالدوران أو الاسك الى انخفاض ضغط دمهم غير ان الغريب أن مثل هذه الاعراض قد يشكو منها اصحاب ضغط الدم المرتفع ايضا لهذا ليس من فائدة تذكر لعلاج هذه الاعراض برفع ضغط الدم .

ومع ان انخفاض ضغط الدم لايعتبر ظاهرة مرضية خطيرة ولا هو دليل على مرض كامن في الجسم الا ان هناك احوالا مرضية قد يصاحبها انخفاض الضغط منها :

سوء التغذية والانهك الحراري مع فقدان الاملاح

والسوائل أو قد يعقب النزيف الشديد كما يصاحب فقر الدم أو الصدمة العصبية أو انسداد الشريان التاجي أو ربما رد فعل للحساسية وخاصة من عقاقير معينة وهذه تدل عليها الأعراض الأخرى الأكثر خطورة ولعل من

أشهر أعراض انخفاض ضغط الدم هو شعور المصاب بالدوران أو شبه الاغماء عند النهوض فجأة من السرير أو عند الإخراج ولكن هذا أمر يبقى هينا إذا ما قورن بمشاكل ارتفاع ضغط الدم .

## الترياق

قرأت عن الترياق وسمعت به كثيرا على أنه البلمس الشافي من كل مرض فهل حقا ما أسمع ؟ ولماذا لا يستعمل في الطب ما دام كذلك أم أنه دجل وشعوذة ؟

الترياق رمز لاسطورة سادت الفكر الطبي قرونا طويلة يعود في الاصل الى شاعر اغريقي قديم يدعونه نيكاتور Nikator ( ٢٠٤ - ١٣٥ ق . م ) نظم قصيدة تتحدث عن الحيوانات السامة اطلق عليها اسم الترياق Theriacal لقد اثارت هذه القصيدة خيال ملك بونتاس Pontus في آسيا الصغرى وهو الملك ميتريد

اتوس السادس Mithridates VI ( ٦٣ - ١٣٢ ق . م ) الذي كان يخشى مؤامرات اعدائه واغتياله بالسلم فتعاون مع طبيبه في صناعة مزيج من العقاقير كان يعتقد انها مضادة لجميع السموم وجهر منها شرابا يحوي ٣٦ مادة سميت باسمه ميتريدات Mithridate ولقد انتقلت هذه الوصفة الى روما فتلقفها اندروماخوس

Andromachus طبيب

القيصر نيرون فعُدل فيها وأضاف اليها ٦٤ مركبا اشهرها لحم الافاعي .

وقد اعجب الطبيب المشهور جالينوس بهذه الوصفة وسماها الترياق Theriac بعد هذا شاع امر الترياق واشتهر واصبح مع الايام رمزا للبلمس الشافي من كل سم بل أنه الدواء لكل داء وصار له طقوس وتقاليد وقواعد واسرار تناقلتها اجيال الأطباء القدامى وسجلتها دساتير الادوية حتى مطلع عصر النهضة الحديثة التي كشفت زيف المسألة التي احاطت بالترياق لدرجة أن أحد الأطباء كتب يقول فيه « ان الترياق لا يحوى سوى قمامة الدكاكين »

وهنا اسقط دستور الادوية الانجليزى عام ١٧٨٨ عقار الترياق من قائمة علاجاته ثم تبعه دستور الادوية الفرنسي عام ١٩٠٨ بعد ان وصل عدد عناصر الترياق الى ٧١ مادة .

وعليه فان الترياق لا يجد مكانا في عصرنا الا في وصفات الدجالين أو عند اهل الطب الشعبي القديم .



# الدديجة

بقلم : جمال الغيطاني

وريشة : بهجت عثمان

كتاب قديم نادر ، كتبه الشيخ الامام القدوة  
الهامام مربي المريدين ومرشد السالكين ذو النور  
الحارق والفتح الحارق العارف الرباني سيدنا  
ومولانا فتح الله بن الشيخ سيد ابي بكر  
البناني . . « طبع هذا الكتاب في القاهرة منذ  
حوالي مائة عام ، ولم يتكرر طبعه ، والمؤلف ولد  
في مدينة الرباط في شهر رجب الغر سنة إحدى  
وثمانين ومائتين والف ، يقول في أصل  
السبحة ، انها مشتقة من التسبيح وهو تفعيل من  
السبح الذي هو المجيء والذهاب . لأن لها في  
اليد جيئاً وذهاباً مأخوذ من قول الله تعالى : « ان  
لك في النهار سبحة طويلاً » وكان الرسول عليه  
الصلاة والسلام يعقدها بيده ، قال الشريف  
المقدسي روى ابن ابي شيبة عن ابن عمر رضي  
الله عنهما انه رأى النبي يعقد السبحة بيده ،  
وروى الديلمي في مسند الفردوس ان النبي قال  
نعم المذكر السبحة ولكن قال البعض ان السبحة  
أمر دخيل على الاسلام ، وتعرضت السبحة  
للهجوم ، فتصدى الشيخ جلال السيوطي لذلك  
وكتب رسالة لطيفة تتعلق بالسبحة ، استنبط  
فيها أصلاً من السنة وذكر ان جماعة من الصحابة

« . . من أبهج المشاهد وأغناها التي احتفظ  
بها في خزائن ذاكرتي ، شارع المشهد الحسيني  
وأنا اجتازه قادماً من قصر الشوق حيث كنت  
أسكن ، وعلى طول جدار مسجد مولاي الحسين  
يصطف باعة السبح الملونة ، عناقيد الحبات  
الملونة تتدلى متداخلة متجاورة ، ويزدهر المشهد  
في الليالي الرمضانية ، وحول مسجد سيد  
الشهداء يطلع علينا فجأة واحد من أحبابه  
ودراويشه وقد تدلى من عتقه عدد من السبح حتى  
كاد يغطي صدره ، للأسف اختفى هذا بعد ان  
تم اجلاء هؤلاء الباعة مع سبوحهم خلال حملة  
ادارية بيروقراطية منذ عامين ، ازلت فيها ازلت  
أحد المشاهد التي تمت للزمن الجميل المنذر ،  
ولكن بقيت السبح في خان الخليلي وفي الأيدي ،  
وأيضاً . . حول الأعناق . .

## أصل السبحة

« . . تحفة أهل الفتوحات والأذواق ، في  
اتخاذ السبحة وجعلها في الأعناق » ، هذا عنوان



« هي المسبحة المعروفة التي يستعملها في الوقت الحاضر جميع المسلمين الا الوهابية الذين ينكرونها ويعذبونها بدعة ، وثمة شواهد على انها استعملت أول ما استعملت في أوساط

منهم عائشة وأبو هريرة وأبو الدرداء كانت لهم المسبحة . وفي دائرة المعارف الاسلامية ، كتب المستشرق فنسك مقالته عن المسبحة قال فيها :

اليسرى ، ووضع يده اليمنى على ركبته اليمنى ،  
وعقد ثلاثاً وخمسين وأشار بالسبابة .

يقول ابراهيم زكي خورشيد ان معنى العقد واضح هنا ، وهو ما يفعله المصلون في جلوسهم للتشهد في الصلاة : يضم أصابعه الثلاثة الى كفه ويضع طرف الابهام على طرف الأصبع الوسطى ويشير بالسبابة . فتكون الدائرة الناتجة من طرف الابهام مع طرف الوسطى كمثل دائرة الخمسة ، وتكون الأصابع الثلاثة المضمومة الى الكف اشارة الى الثلاثة فيكون ذلك رسم ٥٣ . ومن ثم لا يجوز ان يؤول هذا المعنى ، ويحرف الحديث عن وجهه - الى معنى ربط عقد خيط أو نحوه ؟

## أهل السبحة

يقول السيوطي في دفاعه عن السبحة ان جمعاً من الصحابة منهم عائشة وأبو هريرة وأبو الدرداء اتخذوا السبحة ، وكذلك جمع من الأولياء كالجنيد والجليالي ومعروف الكرخي ، وللمحدثين مسلسل بمنالة السبحة ينتهي بالحسن البصري ، ومن أغرب السبح التي ورد ذكرها سبحة الشيخ الطالب بن الحاج رضي الله عنه ، يقول صاحب كتاب « تحفة أهل الفتوحات والأذواق » :

« لما حلت فاساً لزيارة مولانا ادريس والوالد والاخوان والأولياء ، الكائنين بها الأحياء والمتقلين نفعتنا الله بهم ورأيت فيها سبحة التي كان يذكر بها رضي الله عنه وتبركت بها وهي عظيمة جدا بحيث كان يعلقها في سقف الخلوة تعظيماً لها وتحفظاً عليها لكونها آلة يستعان بها في الجهاد الأكبر والسقف المعلقة فيه عال في الجملة وتصل الى الأرض ويستعملها على تلك الحالة وقد جعل لها جرارة ليسهل دورانها فيها .

الصوفية . وبين الطبقات الدنيا للمجتمع ، وقد ارتفعت أصوات باستنكارها في القرن الخامس عشر الميلادي ، وهنا يشير فنسك الى رسالة جلال السيوطي التي وضعها دفاعاً عن السبحة ، وقد جرى الدراويش على حمل السبحة في أيامنا هذه ، ثم يصف السبحة فيقول انها مجموعات من الحبات المصنوعة من الخشب أو العظم أو الصدف ، أو غير ذلك ، ويفصل هذه المجموعات حبتان مستعرضتان أكبر حجماً ، ويتفاوت عدد الحبات في كل مجموعة ، مثلاً ٣٣ + ٣٣ + ٣٣ أو ٣٣ + ٣٣ + ٣١ . ويبلغ عدد حباتها مائة حبة تمشياً مع عدد أسماء الله الحسنى البالغة تسعة وتسعين اسماً ، وتستخدم السبحة في عد هذه الأسماء ، لكنها تستخدم أيضاً في عد الدعوات . أي في الذكر وفي الصيغة التي تختم بها الصلاة ، وقد ذكرت المسابح في عهد متقدم يرجع الى سنة ٨٠٠ ميلادية ، ويرى المستشرق المجري جولدم تسيهر ان السبحة انتقلت من الهند الى غرب آسيا ، وفي الطبعة العربية من دائرة المعارف الاسلامية يعلق ابراهيم زكي خورشيد على ما كتبه المستشرق فنسك فيقول ان هذه الاداة مستحدثة ، ولا أصل لها في الاسلام ، بل دخلت عليه من الصوفية ، أما عد الدعوات أو الأذكار على الأصابع فهو عمل طبيعي ، اذا أراد الداعي أو الذاكر أن يقرأ عدداً معيناً مما هو بصده والا ماذا يفعل ؟ . ولكن بعض مشايخ الصوفية لم وجهة نظر اخرى فيما قاله ابراهيم زكي خورشيد ، اذ انه من السهل للانسان المتعب ان يعد على أصابعه أسماء الله الحسنى ، لكن الصوفية الذين يذكرون هذه الأسماء آلاف المرات لا بد لهم من السبحة خشية النسيان وعدم انتباه الذهن .

وفي صحيح مسلم حديث ثابت عن الرسول عليه الصلاة والسلام يقول :

« عن ابن عمر : ان رسول الله ﷺ كان اذا قعد في التشهد وضع يده اليسرى على ركبته

وقد ذكر المستشرق الانجليزى ادوارد لين في كتابه « المصريون المحدثون » بعض التفاصيل الخاصة بالسبحة ، ولكنها تتعلق هنا بالوفاة ، فالليلة الأولى بعد الوفاة تسمى « ليلة الوحشة » ، وفيها تؤدى بعض الشغائر التى أطلق عليها « السبحة » وتستمر ثلاث أو أربع ساعات ، حيث يجتمع ما يقرب من خمسين فقيها أحيانا بعد العشاء فى المنزل أو فناءه ، أو امام المنزل على حصر تمه لهم ان لم يكن بالمنزل غرف تسعهم ، ويحضر احدهم سبحة من الف خرزة بحجم بيض الحمام تقريبا ، فيبدأون بقراءة سورة الملك ثم يقولون ثلاثا « الله أحد » ويتلون بعد ذلك سورة الملك والفاحة ، ثم يقولون ثلاثا « اللهم صل أفضل صلاة على أسعد مخلوقاتك سيدنا محمد وعلى اصحابه وسلم » ويضيفون « ان الذين يذكرونك هم الناهون ، والذين يغفلون ذكرك هم المقصرون » ويرددون بعد ذلك « لا اله الا الله » ( ثلاثا ) ألف مرة ، ويحسب احدهم عدد ما قالوه بدفع خرزة من السبحة بين اصابعه فى كل مرة ، ويستريحون أحيانا بعد كل ألف ، ويتناولون القهوة ، وبعد اتمام الألف الاخيرة يستريحون ويتعشون ، ويقولون مائة مرة ، سبحان الله وبحمده ، ثم مائة مرة : استغفر الله العظيم ، ثم مائة مرة : استغفر الله العظيم ، ثم خمسين مرة : « سبحان الرب الدائم » ، « سبحان الله الدائم » ، ثم يتلون من سورة الصافات الآيات الثلاث الأخيرة وبعد ذلك يتلو فقيهان منهم أو أكثر « عشرا » أو آيتين من القرآن أو ثلاثا ، كل على أنفراد ثم يسأل احدهم رفقاءه : « هل وهبتم ما قرأتم الى روح الميت ؟ » فيجيبون : « وهبناه » ويضيفون : « وسلام على المرسلين » ، ويختم بها شعار السبحة .

ويقول ادوارد لين ان المصل يخصص دعاءه على السبحة ، وتتكون من تسع وتسعين خرزة ، يفصل بين كل ثلاث وثلاثين منها علامة ، وتصنع من العود أو غيره من الخشب المعطر

وقد قال بعض الشيوخ المتصوفين ، « لو امكنا التسيبج بالجبال لقمنا أي بان يجعل حبة السبحة مقدار الجبل أو نفس الجبل لما فى ذلك من الأسرار ، وقال بعضهم انه يجب تعليقها فى العنق بعد الفراغ من التسيبج ذلك أفضل من بقائها فى اليد لاسيما عند التوجه فى الطرقات لأن العنق محل الطهارة بخلاف اليد .

وقد ورد فى « لطائف المنن » للشيخ الشعراني لقد وقعت رجلى مرة على السبحة فكدت أهلك من ذلك ، « ويعتبر بعض الصوفية ان احاطة العنق بالسبحة اذا كان حجمها غليظاً نوع من مكابدة المشاق وترويض النفس ، وقال البعض ان وضعها فى العنق يورث الفقر . ولكن صاحب « تحفة أهل الفتوحات والأذواق » يرد على ذلك رداً حاسماً :

« نعم قد يكون جعلها فى العنق يورث الفقر فى حق من جعلها رياء وسمعة وشبكة لنيل الدنيا ، وأخذ أموال الناس بالباطل » .

.. وعند قراءتي هذا تذكرت واحداً من نجوم عصر الانفتاح الاقتصادي لا يظهر فى وسائل الاعلام المرمية والمقروءة الا والسبحة فى يده ، مع ما عرف عن سيرته بالباطل ، ولذا أدعو الله تعالى ان يحل به ما قاله الشيخ البناي صاحب الكتاب المشار اليه ، وقد صار تعليق السبحة فى الأعناق أحد المظاهر المميزة لشمار الطائفة الشاذلية الدرقيوة .

وقد ذكرت السبحة فى الشعر ، فمن ذلك ما قاله ابن عبد الظاهر :

وسبحه أناسي قد شغفت بحبها  
مثل مناقير غدت ملتقطات حبها

وقيل فيها شعر على سبيل اللغز :

ومنظومة الشمل يخلو بها  
اللبيب فتجتمع فى همته  
اذا ذكر الله جل اسمه  
عليها تفرق من هيئته



الشمين ، أو من المرجان ، أو من نوى بعض الثمار .

## صناعة السبح

خان الخليلي ، هو مركز صناعة السبح ، ومنذ عشرات السنين تشتهر ثلاث عائلات بصناعتها ، المرحوم سيد خليل ، والمرحوم صالح كرم ، والقاضي ، وأشهر المواد التي تصنع منها السبح «الكهرمان» . وهو مادة تفرزها بعض الأشجار في منطقة تقع بين المانيا والاتحاد السوفيتي ، تشبه الصمغ ، تحمى على هيئة أقراص ، ثم تحترط على شكل حبات ، وللكهرمان عدة أسماء منها الكهربا ، والكربة ، ويعرف الأصلي من الزائف بأن تحك القطعة في الصوف فاذا التقط - كالمغناطيس - يكون أصليا ، كذلك اذا دحك في الصوف تبتع منه رائحة طيبة . يقول محسن خليل احد أهم صناع السبح في الخان ان بعض أقراص الكهرمان تحمى وقد انفجرت فيها حشرات أو فراشات صغيرة ، وتكون بهذا الوضع من القطع النادرة ، وهناك مصدر آخر للكهرمان وهو عقود الزينة الخاصة بالفلاحات في الريف المصري ، وحباتها صفراء كبيرة ، وكانوا حتى الأزمنة القريبة يقدمون هذه العقود كمهر للعروس ، منذ خمسة عشر عاما كان سعر الجرام من الكهرمان خمسة عشر قرشا وصل الآن الى حوالي عشرة جنيهات .

المادة الطبيعية الأخرى التي تصنع منها السبح مادة «اليسر» بضم الياء ، وهي مادة تبت في البحر كالشعاب المرجانية ، لونها أسود ، وتطعم الحبات بالفضة أو الذهب ، واليسر الحقيقي تبتع منه رائحة كرائحة السمك اذا فرك باليد ، ويتكون من طبقات ، وقديما كان البعض يظنون انه يلد ، وفي العراق يضعون سبحة من اليسر في عتق الام عند الولادة لتسهيل خروج الجنين الى الدنيا ، ويتفاهل الناس به ،

ويعتقدون ان حمل اليسر يسر قضاء الأمور الصعبة ، والمواد الأخرى التي تصنع منها السبح صناعية ، ومنها الفاتوران ، والساندلوس ، والعنبرويت ، وكلها من مشتقات البترول ، ويقوم الصناع بإجراء عملية لهذه المواد يسمونها «التعطيش» لاكساب الحبات تموجات لامعة تشبه النجوم ، وذلك بأن يتم تسخين زيت الطعام الى درجة حرارة مرتفعة جدا ، ثم تلقى الحبات فيه ، ثم تنقل الى وعاء فيه كحول ولون الصبغة ، ومن هذه الحبات تصنع السبحة المنجمة ، وهناك نوع من السبح في كل حبة عدسة صغيرة اذا نظرت من خلالها ترى صورة الكعبة ، واهل الخليج العربي يفضلون السبح المصنوعة من سن الفيل ، وتطعم أحيانا بالذهب أو الفضة ، أما العراقيون فيفضلون السبح المصنوعة من اليسر والساندلوس ، أما السودانيون فيفضلون السبح المصنوعة من خشب الصندل على أن تكون الحبات على هيئة الترمس ، ومن أشهر السبح ، السبحة البرهمية ، نسبة الى سيدى ابراهيم الدسوقي وحباتها بنية اللون ، عددها ٩٩ حبة ، تنتهي بعشر حبات تسمى العداد ، ويوجد في السبحة عدادان ، احدهما رأسى ، والآخر أفقى ، والغرض منها احصاء التسبيح الف مرة ، السبحة العادية تعداد حباتها ٣٣ ، على أساس ان عدد أسماء الله الحسنى تسعة وتسعون ، واسمها «الثلاث» ويسهل وضعها في الجيب ، وهناك سبحة تتكون من ٦٦ حبة ، وأخرى من ٥١ ، وأخرى من ٤٥ حبة ، وبالطبع لكل منها طريقة خاصة في التسبيح ، وتستخدم الآن الفضة في تصنيع السبح ، ويتفنن صناع الخان في أشكال الحبات الفضية ، يقول «فتحى» أحد الصناع الماهرين للفضة ، ان الاقبال يتزايد على السبح الفضية ، وهناك من يرسل الى طلب الشراء منها لتقديمها كهدايا ، وأوصى البعض على سبحة من الذهب الخالص .

وسبحان من له الدوام .

# إنها ليست قوانين طبيعية

بقلم : الدكتور عارف دليّة

هل القوانين الاقتصادية الموضوعية ،  
كقانون العرض والطلب ، مثلاً ، من  
« القوانين الطبيعية » ؟ .  
قد يفاجأ البعض بهذا السؤال ، إلا أن  
المسألة مطروحة جدّياً ولها استخداماتها الكثيرة  
والخطيرة !

لكن المجتمع ظاهرة مختلفة عن الظواهر الطبيعية ، وأكثر تعقيداً منها بكثير . ويرجع ذلك إلى أن مادة المجتمع هي الإنسان ، وليس الأشياء . وميزة الإنسان النوعية هي العقل . فهو مادة وعقل بينما الطبيعة هي مادة غير عاقلة ، وفي الجزء الحيواني الأكثر تطوراً فيها هي مادة وغريزة ، والغريزة ثابتة أما العقل فمتطور . والميزة النوعية الثانية للظاهرة الاجتماعية هي الدور الكبير الذي تلعبه العلاقات الاجتماعية في تاريخ الإنسان - فالمجتمع لا يتكون من ذرات منعزلة ، وإنما من « خلايا » مترابطة متفاعلة تتناقل عبر الزمان والمكان معارفها وتجاربها لتضيف إليها . ولذلك فبالرغم من أن قوانين

ان القوانين التي نتحدث عنها هنا ليست تلك القوانين المكتوبة التي تشرعها سلطة ما وتلزم الناس بتنفيذها . فهذه تسمى بالقوانين الوضعية . أما القوانين الموضوعية فهي تلك « القوى الخفية » التي توجه وتتحكم بالظواهر الطبيعية والاجتماعية . فظواهر مثل غليان الماء عند درجة حرارة معينة ، وسقوط المطر في شروط جوية محددة وغير ذلك من الظواهر الطبيعية المتكررة جعلت الإنسان يبحث عن العلاقة بين الأسباب والنتائج ويكتشف القوانين التي تتحكم بوقوع هذه الظواهر ، ثم يعمم المعرفة والتجربة المتراكمة لديه عليها ليتوقع حصولها مسبقاً .

لقد تطور العقل الانساني تطورا هائلا عبر العصور . في البداية وعلى مدى احقاب طويلة كان الوعي الانساني يتطور كانعكاس للتجربة والممارسة .

فمن خلال الاحتكاك بالطبيعة والحياة الاجتماعية كانت تستقر لدى الناس خبرات وتجارب معينة مايلبثون أن يصيغوها في صياغات ثابتة قابلة للانتقال والتعميم . وكان ذلك في كثير من الأحيان سببا للجمود والمحافظة ومقاومة الجديد .

فعندما تثبت التجربة خطأ المعارف والخبرات المتراكمة أو ضرورة تعديلها كان ذلك يصطدم على نطاق الوعي بروح المحافظة والتقليد والعادات والتقاليد التي تكاد تتحول الى مايشبه الطبيعة الثابتة .

وكان الصراع بين القديم والجديد يكلف البشرية الكثير ويضيع عليها الكثير . لكن الجديد ورغم الكثير من الحسائر كان يتصر في نهاية المطاف . في هذا المستوى من التطور كانت التجربة والممارسة تسبق الوعي وتحدده وتتحكم بتطوره .

أما المرحلة الثانية والتي ازدهرت مع ازدهار الحضارة الاسلامية فقد تميزت بقفزة كبيرة للوعي جعلته يتقدم على التجربة والممارسة ليجرها وراءه .

وكان من نتيجة ذلك النهوض السريع في التطور الاجتماعي والفسحة غير المحدودة التي أتاحت للانسان ليتصرف على أسرار الطبيعة وينظم حياته فيها والتي اتسمت بتطور واسع في مختلف ميادين العلم والمعرفة . لكن القيود التي فرضتها التجربة والممارسة في الواقع على نهضة العقل لاحقا أدت إلى محدودية الأفاق التطبيقية والاثار الواقعية لهذه النهضة ، وحصل الانفصال ثم التعارض بين التجربة والنظرية ، ثم أطبقت التجربة على الوعي حتى جعلته خادما لها ، ينحدر بدرجات متسارعة مع انحدارها .

الحياة الاجتماعية تعمل ، مثل قوانين الطبيعة ، بصورة موضوعية أى بشكل مستقل عن إرادة ورغبات الانسان ، الا انها تختلف عن القوانين الطبيعية بأنها لاتعمل الا من خلال الانسان وبوساطته . فهي لاتلغى دوره بل تؤكد .

وهكذا فان الانسان يقف بين « مسير » ، إذا كان مستسلما استسلاما سلبيا أعمى لما تصنعه به هذه القوانين ، وبين « غير » ، اذا استطاع اكتشافها وفهم طريقة عملها وعدم انتظار ما تحمله له بل الاحتياط لما هو غير مرغوب من « أعمالها » والاستعداد مسبقا لما يمكن أن تأت به في غير صالحه ، من أجل تعديل عملها وتغيير نتائجها . وهنا بالذات تبرز وظيفة الميزتين النوعيتين للانسان ، ك مخلوق عاقل وكخلية اجتماعية ، بالمقارنة بما يحصل في العالم الطبيعي ، بما فيه العالم الحيوان .

وبكلمة أخرى ، فان الطابع الموضوعي للقوانين الاجتماعية « مطعم » بوعي الانسان وارادته وحرته الاجتماعية التاريخية المتطورة عبر الزمان والمكان ، بينما الطابع الموضوعي للقوانين الطبيعية ثابت وذو حتمية مطلقة بالنسبة لوعي الانسان وقدراته .

### الانسان واكتشاف القوانين الموضوعية

تميز الاسلام من بين العقائد بإيقاظ وعي الانسان على مكانته وقدراته الطبيعية والاجتماعية وبدعوته الى ممارسة دوره على الوجه الاكمل في اعمار العالم وما يتطلبه ذلك من اعلاء لشأن العقل والعلم في الحياة والاندفاع نحو اكتشاف أسرار الكون القريب منه والبعيد . وليس أبلغ على ذلك كله من اعتباره خليفة في الأرض وما يتضمنه هذا الاستخلاف من مسؤوليات جسام في إدارة شؤون الحياة على هذه الأرض .

الجامعة الى رأسمال حي تنوسع دائرة استغلاله دون حدود ويكتسب فيه المال المكتوز الحياة ، فيتزايد دون توقف من خلال الاستغلال والتراكم . ولا يجرى ذلك الا عبر تنافس وتطاحن المصالح الخاصة . وهذا ما يتطلب التسابق على تطوير وسائل وفنون الانتاج والادارة الاقتصادية للموارد لتحقيق مبدأ « أقصى عائد بأقل تكلفة » من أجل الصمود في المنافسة واخراج الآخرين من السوق واحتلال مكانهم ، هذا القانون اصبح له تطبيقاته الخطيرة على المستوى العالمي . وهكذا فقد أصبح العلم والوعي كله ، سواء مايتعلق منه بخدمة الممارسة مباشرة ، مثل الهندسة والفيزياء والكيمياء والرياضيات وغيرها ، أو مايتعلق منه بالفكر ، كالفلسفة والآداب والفنون والأخلاق والدين والاقتصاد والسياسة وغيرها ، كل ذلك أصبح مسخرا للهدف الأعلى والاسمى لهذا النظام ، وهو خدمة المصلحة الخاصة المجسدة أولا وأخيرا بالربح وتراكم الثروة وهما أساس السيطرة في عالم من المصالح المتصارعة .

وكان من أبرز متطلبات هذا النظام ، بالاضافة الى تسخير الوعي للمصلحة مباشرة ، اضافة الصفة الطبيعية الخالدة على القوانين الاجتماعية والاقتصادية السائدة ، بل واعتبارها « قوانين إلهية » مطلقة ، لاتقبل النقاش !

فقانون القيمة ، وقانون العرض والطلب اللذان يعتبران من أهم القوانين السائدة في الحياة الاقتصادية الرأسمالية أصبحا يتمتعان بقديسية مطلقة ، حسب الأيديولوجيا السائدة ، وما يأتیان به هو العدالة الكاملة ، بل هو « العدالة الإلهية » حسبما يزعمون !

بل يذهب الفكر الخادم للمصلحة السائدة الى البرهان على أن قوانين النظام هذا ، هي قوانين الحياة الانسانية منذ خلق الانسان على الأرض والى يوم يبعثون ! وليست قوانين لهذا النظام وحده ، ولدت مع ولادته ، وتزول بزواله .

في ذلك الوقت كان الغرب قد بدأ يفتح على الشرق وعلى علومه وتجاربه وفي الوقت الذي كان يتحطم فيه الشرق بفعل تناقضاته الداخلية وتحجره العقلي والضربات الخارجية ، استطاع الغرب أن يمك بطرف الخيط ، وأن يستولى على الشعلة التي بقي قرونا يستضيء بنور ذوابنها دون أن يتمكن من إغنائها بشيء . ثم بدأت التجربة تفتح لديه .

وأخذ العقل الغربي الحديث يتطور مع تطور الممارسة ، ويلتصق التصاقا حسيما بالمصلحة المباشرة للناس . وليس غريبا أن يطغى المذهب النفعي في كل مجالات المعرفة والحياة في الغرب ، وإن كان هذا المذهب النفعي لا ينطلق من مصلحة الجماعة أو المجتمع ، وإنما من مصلحة الفرد المنعزل ، التي أصبحت محصورة بقلة من أفراد المجتمع ، هذه المصلحة التي يفترض ، تسليما ، أنها تتطابق مع مصلحة المجتمع بشكل عام ، وأن التعارض بينهما ليس الا استثنائيا ومؤقتا !

## وراء المصلحة الخاصة

في هذه المرحلة كان تطور الوعي والعلم يجرى من خلال علاقة متبادلة مباشرة مع تطور التجربة التي تحضرها المصلحة الخاصة ، وبشكل مواز لها . وهذا مايفسر التطور غير المحدود في الكشف عن القوانين الطبيعية ، مقابل محدودية الكشف العلمي عن القوانين الاجتماعية ، والاحجام المفرض عن التوجيه الصحيح للحياة الاجتماعية عندما يصطدم بالمصالح الخاصة السائدة ، وتوقف هذا الكشف عند خدمة هذه المصالح . فالعصر الحديث هو عصر ظهور وتطور الرأسمالية في الغرب . والرأسمالية ، بعكس الانماط الاجتماعية السابقة لها ، هي النظام الذي تتحول فيه الثروة



## قوانين مصالح متعارضة

بما أن الانسان ليس واحدا ، وانما هو مختلف حسب المصالح ، وهو مختلف ، لذلك ، في الوعي والنظر الى الأمور ، فقد كان للمسألة وجهها الآخر . فعلى مستوى المجتمع الواحد أدى تطور النظام الرأسمالى الى « انشقاق » إنسان واسع ، بين قلة تهيمن على كل المقدرات والمصائر ، وبين كثرة ساحقة لا تملك من شأن مصيرها شيئا ، وما يعطى لها فهو « نصيبها المقدر » بفعل هذه « القوانين الطبيعية » المزعومة التى لا مرد لارادتها !

واذا شاعت هذه القوانين أن يموت الناس من الجوع ، فى الوقت الذى يحرق الأثرياء ثرواتهم المتراكمة من جهد هؤلاء الناس ، خوفا من إنخفاض الاسعار لو عرضت كل المنتجات فى الأسواق ، فانهم يصورون ارادة القلة على انها « ارادة الله » لأنها تطبق « لقوانينه » الثابتة كما يزعمون !

وهكذا ، وبكل « بساطة وتواضع » يتنازل الاحتكاريون عن نسبة القوانين الى نظامهم ، وعن الدور المناط بهم لتنفيذ هذه القوانين وحمايتها من أى معارضة تهدف الى تعديلها أو الغائها ، لينسبوا هذه القوانين الى الله سبحانه وتعالى ، وليلطابقوا بين مصلحتهم الحكمة الالهية !

واذا كانت قوانين تطور الاستعمار والعلاقات الدولية التى قامت عبر قرون طويلة على النهب بمختلف الوسائل والأساليب قد أدت الى إفقار ثلاثة أرباع شعوب العالم وابقائها فى حالة يائسة من التخلف والبؤس والجوع ، بينما تتحول ثرواتها المهبوبة فى أيدي ناهبيها الى إنتاج أسلحة التدمير الشامل ووسائل القهر والافساد التى تحقق أعلى الارباح لأرباب هذه المصالح فانهم يصرون علينا أيضا الفكر الذى يفلسف

ويسرر هذا الواقع « بقوانين طبيعیه » ، بن « إلهية » لا يتحمل مسؤوليتها بشر ، ولادول ، ولا سبيل لتعديلها إلا بدفع المطالب والمظالم الى سلطانهم العالى !

وبكل وعى « جتلمان رفيع » ، وبكل « وقار أكاديمى » يكرر قادة وثقفي وأساتذة جامعات العالم الثالث النظريات والتفسيرات « الطبيعية » الالهية « المزعومة التى يستوردونها مع البستهام الأنيفة ، وأدواتهم المنزلية ، وزينات بيوتهم ، وتكنولوجيا صناعتهم ، ووجبات طعامهم ، من الغرب التى يفرضونها على شعوبهم وتلاميذهم ليؤكدوا لهم ، من حيث يدركون أو لا يدركون ، أن الانسان المستخلف فى الارض ، والذى أودع أسرارها ، ويعمل بمقتضى ما أودع لديه ، هو ذلك الانسان الغربى ، وهو المجتمع الغربى ، والدولة صاحبة السيادة !!!

## ويمشون فى جنازته !

وهكذا فان الغرب الاستعماري الذى دمر كل شروط الحياة الطبيعية المستقرة فى الشرق ، بدءا بصيد واهلاك سكانه ( صيد الزوج من افريقيا واستعبادهم فى أمريكا ) ومرورا بنهب كل ثرواته ، ثم تخصيصه بانتاج ما يحتاجه الغرب وباستهلاك ما ينتجه الغرب مما لا يحتاجه ، وانتهاء بـ « اصطياد » خيرات أرضه وثمرات عمل شعوبه ، بوسائل « اقتصادية شرعية » جدا !! وعبر العلاقات « المتكافئة » بين دول وحكومات ذات سيادة ، وبما يتطابق كليا مع « قوانين العرض والطلب » السائدة ، التى تأبى إلا أن تجوع بعض الشعوب بينما تحرق دول أخرى ماتنيه منها من ثروات ! ان هذا الغرب يفعل كل ذلك وهو مستريح الى نومة شعوب العالم الثالث المخدرة والغافلة عن أسباب ومصادر بلواها ، وكأنها « قدرها » المكتوب !

ويساهم في حمل نعش القتل قطاع « واع »  
في العالم الثالث يتصدى بكل « أريحية »  
و « شهامة » للواجب !

فاذا ما افتقدت الشعوب الغذاء نتيجة النهب  
المنظم من الخارج والداخل ، ونتيجة العمل  
المكثف والوعى لاقامة شروط اقتصادية  
 واجتماعية تطرد الانسان بعيدا عن الارتباط  
 بأرضه ووطنه ومجتمعه ، ويعيدا عن كل إنتاج ،  
 ونتيجة تدمير الانظمة الانتاجية التي تؤمن له  
 الكفاية ، تبرع « فاعلو الخير » من دول  
 وشركات غربية بـ « التعويض » عن كل ذلك  
 بمحفوظات الأغذية الفاسدة والمنهكة  
 لقوى الانسان ، وبقروض ، « ميسرة »  
 ( هكذا ! ) تربط الشعوب بعقود عبودية أبدية  
 لافكاك منها بأية وسائل « اقتصادية » !

أما « المرموقون » من أبناء العالم الثالث فان  
 أعظم ما يسجلونه لأنفسهم من انتصارات هو  
 « نجاحاتهم » الباهرة في الحصول على هذه

الصدقات وقروض العبودية من « فاعلي الخير »  
دون النظر الى الاتجاهات الخطيرة المستمرة في  
تطور مجتمعاتهم نحو مزيد من الافتقار  
والانصراف عن الانتاج والعمل وتخريب ما يمكن  
أن يقدمه التعاون الاجتماعي المنظم والفعال من  
ثمرات نتيجة استغلال خيرات الطبيعة المحلية ،  
الاستغلال العلمي الصحيح ، والاستفادة من  
التجارب المتقدمة في هذا المضمار وتعبئة  
الطاقات القومية كلها في هذا المجال .

الشيء الأهم ، والشيء الأوحده ، الذي  
يشغل بال المتكاتفين على افقار الانسان ونهب  
الشعوب هو « النهب » ، ثم المزيد من النهب ،  
هكذا تقوم « القوانين » المزعومة !

لكن الانسان . . . لكن الشعوب المتخلفة  
كلها ، لم تعد مقتنعة بذلك على أى حال . ونحن  
نعيش في عصر عاد فيه الوعي الى قيادة التجربة  
والممارسة ولم يعد ذيلها . وفي ذلك يكمن  
الأمل !

○

المقدّم القادم من:

العربي

عدد ممتاز

## رحلة قرن :

# مع الأشعة المجهولة

بقلم : الدكتورة فاطمة غرباوي

( شكل ١ ) جهاز السونار .





( شكل ٢ ) جهاز قياس المواد المشعة من الجسم على الشاشة التلفزيونية .

○ كان اكتشاف ويلهيلم رونتنجن أستاذ الفيزياء بجامعة فيرنسبرج للأشعة السينية في ٨ نوفمبر عام ١٨٩٥ ، دليلا على بداية مرحلة جديدة في عالم الطب . فقد أمكن لأول مرة رؤية الجسم من « الداخل » دون جراحة ، بما في ذلك رؤية العظام والاعضاء الداخلية .

الفضل في اكتشاف المواد المشعة وعنصر اليورانيوم ، فضلا عن اكتشاف ماري وبيير كوري لعنصر الراديوم . وهكذا ولد علم

توالت التجديدات والطفرة السريعة في علم الأشعة تباعا ، خاصة وأن بعد هذا الاكتشاف بمدة قصيرة كان لجهود بيكريل



الاشعة ، ذلك العلم الذي أثر تأثيرا ايجابيا على تقدم علم تشخيص الامراض ومعرفة ما يجري في الجسم الحي وتثريه الداخلي ووظائف اعضائه واثار العلاج عليه والذي ساعد كثيرا في مجالات علمية بعيدة عن الممارسات الطبية .

وسمى رونتجن تلك الاشعة بالسينية ( X ) دلالة على جهله بكنها . ولكن لم يمض وقت طويل حتى عرف الكثير من خواصها وفعاليتها ، ونفعها ومضارها ، وفضل الكثيرون تسميتها أشعة رونتجن عرفانا بجميل مكتشفها واكبارا لذكراه .

### الأشعة السينية :

ما هي وكيف تولد ؟

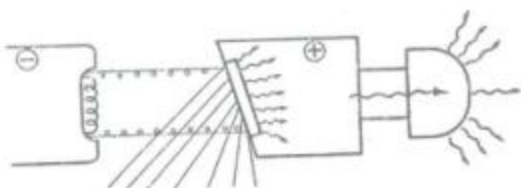
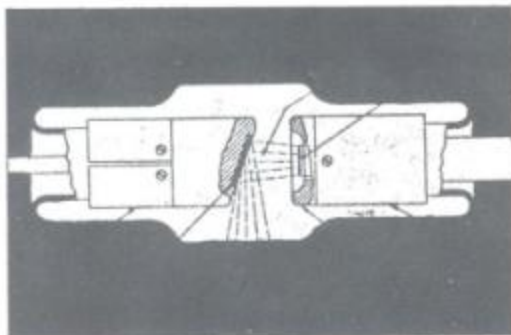
وأشعة رونتجن هذه طاقة موجات كهرومغناطيسية ذات طول غاية في القصر . فهي تبلغ من ٠,٥ الى ٠,٠٦ انجستروم او اقل . والانجستروم وحدة قياس طول تبلغ واحدا من مائة مليون جزء من السنتيمتر . وتبا لامعان تلك الموجات في القصر كان لها خاصية اختراق المواد ، وهذه الخاصية هي التي تجعل الاشعة قابلة للاستعمال العلمي في الحياة .

وتوليد اشعة رونتجن عملية معقدة نسبيا . ولمعرفة القاعدة الاساسية فقط ، علينا ان نعرف انها تنتج عن ايصال تيار كهربائي بقوة ٣٥,٠٠٠ - ١٥٠,٠٠٠ فولت ، الى انبوب مفرغ خاص ، به طرفا سلك كهربائي ، احدهما موجب والآخر سالب ( شكل ٣ ) . والسالب هو الذي يعتمد في نهايته على معدن التنجستن ، وذلك بمرور تيار قوى فيه يصل الى درجة حرارة عالية ويبلغ به حد الاحمرار . ثم يخرج منه عدد هائل من الالكترونات السالبة ، موجهة الى الطرف الموجب . وحيث ترتطم به ، تكون البؤرة

الهامة . . . وهي من التنجستون . ويتم هذا الارتطام بسرعة فائقة تولد اشعة رونتجن . فحركة الارتطام تنتج عنها طاقة ، ٩٠٪ منها طاقة حرارية و ١٠٪ منها أشعة . تلك البؤرة تكون دقيقة الحجم - مساحتها من ٣ ملميمترات الى عدة ملميمترات - وتوجه حزمة الاشعة الناتجة الى خارج الانبوب عبر انحدار لتلك البؤرة حوالي ٢٠° . وتتحكم في قوة حزمة الاشعة وكميتها عوامل مختلفة ، اهمها قوة التيار الكهربائي المنطلق في الانبوب . فبينما نحتاج الى حوالي ١٥٠,٠٠٠ فولت في اجهزة التصوير بالاشعة نجد ان الاجهزة المستعملة في علاج الأورام تحتاج الى قوة ٢٠٠,٠٠٠ فولت . وقد تصل الى عدة ملايين فولت في الاجهزة الحديثة . كذلك كلما زادت حرارة فتيلة التنجستون في الانبوب زاد عدد الالكترونات المنقولة الى القطب الموجب وبذلك تزيد كمية الاشعة الناتجة عنها

### منافعها ومخاطرها

وللأشعة خواص يجب الامام بها . منها القدرة على التأثير في افلام التصوير مثل الضوء العادي ، ومن هنا كان استعمالها في التصوير الطبي للجسم . ومنها ايضا القدرة على الانارة الفسفورية اذا ما سلطت على بعض المواد مثل سلفات الزنك ، وتنجستات الكالسيوم وسيانيد الباريوم البلاتيني . اى ان الطاقة الناتجة عنها يمكن تحويلها الى ضوء . ولهذا يمكن رؤية الجسم خلال شاشة تلفزيونية بطريقة معينة . ثم ان الاشعة قادرة على الانتشار والبُعْثُرة في كافة الاتجاهات ، وهذه هي خطورتها التي تستوجب الوقاية من الاشعة . . وذلك بالاقلال ما امكن من التعرض لها . فهذه ذات موجات طويلة وضعيفة ، ولذا فهي تمتص في الجسم الذي تعترضه ولا تقدر على اختراقه . اما خواصها الحيوية فاهمها انها تقتل الخلايا الحية النشطة



( شكل ٣ )

كيفية استنباط  
أشعة رونتجن .

العشرين تقدما ملحوظا في مجال الاشعة . اذ  
استحدثت طرق استخدام المواد الملونة  
للتشخيص ، وهي تعتمد اساسا على عنصر  
البود . وامكن بذلك تلوين المرارة والقنوات  
المرارية وكذلك الكلى والحالب والمثانة والمخ  
والتخاع الشوكي والشعب الرئوية والجهاز  
التناسلي ، وكذلك الجهاز اللمفاوي والغدد  
اللمفاوية والسدمية والشرابين والاوردة  
والقلب . . وحقت تلك الفحوصات تقدما قويا  
زاد من فائدة ذلك الاختصاص ووسع نطاقه ،  
وقد كان مجاله حتى ذلك الحين قاصرا على كسور  
العظام وامراضها - وحصوات الكلى وفحوص  
المعدة والامعاء . .

والصورة الشعاعية هي سجل لعدة ظلال

الانقسام . ومن هنا كانت فاعليتها في علاج  
الاورام ، وكان الضرر الذي قد تلحقه بالجنين  
الذي ينمو بانقسام الخلايا كما هو معروف . ومن  
هنا كانت النصيحة الخالصة للسيدات اللواتي في  
سن الانجاب بضرورة عدم التعرض للتصوير  
الشعاعي الا في فترة العشرة ايام الاولى من  
الدورة الشهرية ، وذلك خوفا من احتمال وجود  
حمل واحتمال تعرض الجنين لتلك الطاقة  
القاتلة ، دون مبرر .

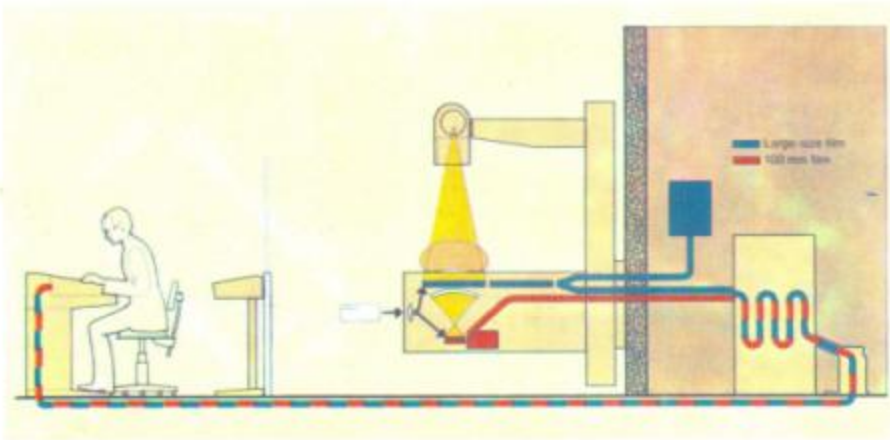
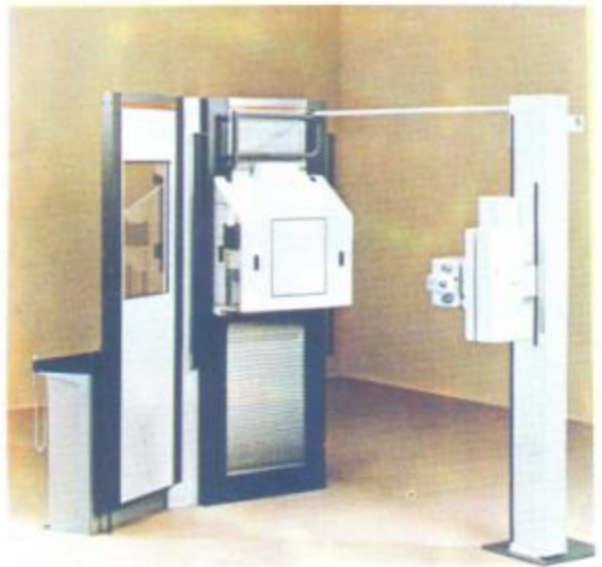
### التلويين في التصوير بالأشعة

ولقد شهدت الأربعينيات من القرن

( شكل ٤ ) جهاز يصور  
الصدر اوتوماتيكياً . ( الى  
اليمن )

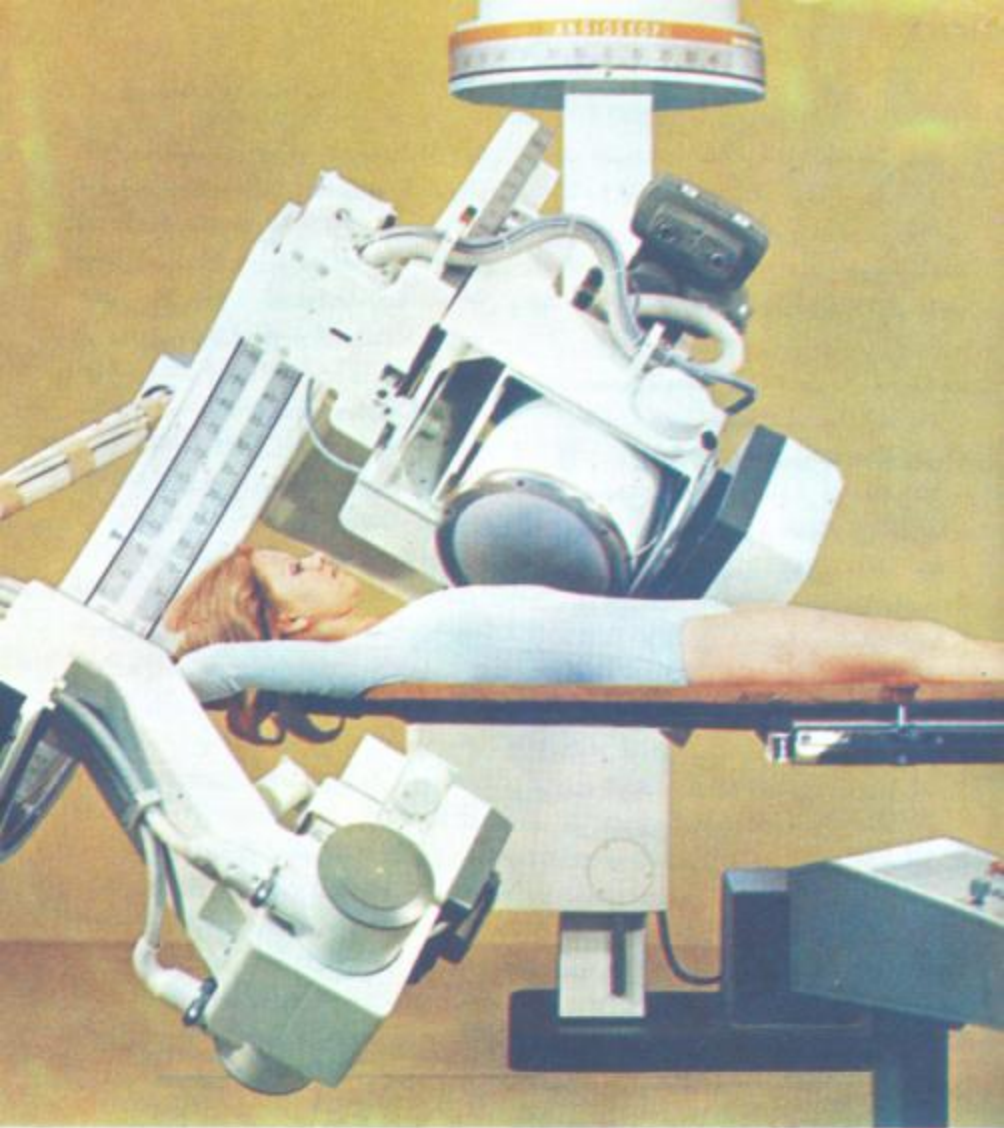
( شكل ٥ ) جهاز يختار حجم  
الصورة ويحدها . ثم  
يلتقطها ويرسلها الى الطبيب  
اوتوماتيكياً . ( الى اسفل )

( شكل ٦ ) يبين جهاز تنظيم  
وحقن الشرايين . ( الى  
اليسار )



كل حالة . وبالرغم من كل الحرص ، فان هناك  
مظهرا شعاعيا واحدا لعدة احتمالات مرضية ،  
مما لا يمكن معه التفريق بين الواحد والاخر دون  
اللجوء الى واسطة تشخيصية اخرى .  
من هنا كانت الحاجة لتطوير وسائل الاشعة  
التشخيصية لتتواءم مع العصر الذي نحن فيه  
حتى نصل عبر طرق اكثر سهولة للمريض واكثر  
تعقيدا من حيث التكنولوجيا الى التشخيص  
الصحيح .

مختلفة للجزء الذي اخترقته من الجسم . اذن  
فالمعلومات التي تستخلص منها لا تختلف في  
شيء - عند تطبيقها - عن المعلومات التي  
تستخلص من فحص المريض بالاصابع واليدين  
والسماعة في الكشف عن المريض . فهناك ثلاث  
خطوات لتحليل المعلومات الناتجة عن فحص  
الاشعة . أولا معرفة المظهر الاصلي السوي لهذا  
الجزء من الجسم ، ثم معرفة السبب الذي نتج  
عنه التغير ، وثالثا معرفة الاسباب المرضية في



### السونار : جهاز الموجات فوق الصوتية

والسونار ببساطة هو طاقة ميكانيكية اهتزازية **Vibrational** ذات تردد اعلى من مستوى استيعاب الاذن الادمية للصوت . اذ يبلغ ترددها فوق عشرين الف ذبذبة في الثانية . **Hertz** ، . ولقد بدأ استعمال السونار في الحرب العالمية الثانية عندما كان الرادار

مستخدما في الكشف عن الغواصات في اعماق البحار ، كما امتد استعمال السونار حاليا لسبر اغوار البحار والمحيطات للكشف عن مواطن تكاثر الاسماك ومعرفه عمق ما قد غرق من سفن في سابق الايام . وكلمة السونار هي : تركيب للحروف اللاتينية - نسبة الى : **Echo** **Sound Navigation & Ranging** او **Ranging** ولقد طبقت نفس القاعدة العلمية في الطب لسبر اغوار الجسم ومحتوياته دون



زادت الموجات المنعكسة الى الخلف . فبين العظام واللحم ، حيث لا فرق كبير ، يمر الصوت بسهولة ، ولكن أمره يختلف في حالة اللحم والغازات ، كالامعاء - على سبيل المثال فهنا يتعكس الصوت بنسبة ٩٠٪ ولا يمر الا ١٠٪ منه فقط !

### لامضار ولا مخاطر

ولم تثبت الى وقتنا الحاضر اية مضار على الاحياء من استعمال السونار في الاغراض التشخيصية . ولذا استعمل السونار في حالات الحمل ، منذ الايام الاولى ، وهو الوسيلة الآمنة السريعة لتشخيص الحمل ، والتثبت من وجوده او عدمه ، او وجود اية بوادر للاجهاض ، والتأكد من اكتمال عملية الاجهاض ، وهل هناك عيوب خلقية في الجنين . . . وكم عدد الأجنة في الرحم . . ؟ وتحديد مكان المشيمة في حالات النزيف ، ومدة الحمل . . ! وهل ثمة امراض اخرى متعلقة بالأم . . ! وهكذا . . . وذلك دون اضرار ، كما اثبت التجارب والفحوص حتى الآن .

التقاط الصدى : ويستقبل صدى الصوت من جسم المريض الذي يفحص بالسونار - جهاز معقد التركيب . وتأتي النتيجة النهائية لهذه الاجهزة الالكترونية صورة على شاشة تلفزيونية تكون على هيئة فحص شرائحي لمختلف الاعضاء الداخلية . فامراض الكبد ، من حيث التليف ، والانسداد المراري وخراج الكبد والاورام يمكن رؤيتها في ثوان ( انظر شكل ١ ) . وكذلك يمكن رؤية حصوات المرارة لحجم « ٢ ملميمتر » . وربما كان فحص المرارة هو اكثر الفحوص التي تجرى بهذا الجهاز حالياً في المستشفيات العامة المزودة بالمرضى . فهو يوفر الجهد والمال بقدر ما يغني عن عمل الأشعة الملونة للمرارة الا في حالة الضرورة القصوى . كذلك يمكن رؤية آثار أورام رأس البنكرياس . فهي تسبب عادة اتساعاً بقنوات المرارة خارج الكبد

للجوء للعمليات الجراحية . وتستنبط الموجات فوق الصوتية اعتماداً على خاصية ضغط كهربائية ( piezo-electric effect )

لبعض البللورات ، اذا ما تعرضت لضغط عال . مثلاً تيتانات الباريوم وتيتانات زيركات الرصاص . واذا تعرضت لضغط عال متردد ، اي شحنات كهربائية فانها تنضغط وتنسب تبعاً ، وتسمى تلك بالظاهرة المعاكسة :

### Reverse Piezo electric effect

توليد السونار : ويمكن الحصول على حزمة السونار عملياً بتعريض احدى رقائق هذه البللورات لتيار كهربائي متردد عالي الفولت ، فتتغير هيئته سريعاً وتنتج عنه طاقة موجة السونار . والعكس صحيح ايضاً ، فاذا ما تعرض هذا القرص لضغط عال ومتردد أنتج تياراً كهربائياً .

ولكل قرص من المواد الخاصة بالسونار قوة ترددية مميزة لنوع بللوراته . وهي تحدد قوة ونوعية الموجات الناتجة عنه . والقوة التي تستعمل عادة في مجال الطب هي ما بين ١/٢ الى ٢٠ مليون ذبذبة في الثانية او مجاهيرتز . وكلما زادت الذبذبة ، تحسنت نوعية الصورة الناتجة مع ضعف مطرد في عمق النسيج الذي يمكن ان تخترقه الموجات . وعلينا ان نوفق بين درجة وضوح الصورة والقدرة على اختراق الجسم عند اختيار البللورة المستعملة عند الفحص .

وعندما توجه موجة من هذه الى جزء معين في الجسم فانها تضعف . . مثلها في ذلك كمثل موجات الصوت العادي . . فهي تنفكك - di-verts وتنشثر Scatters ، وتمتص absorbed وعندما تتحول طاقتها الى حرارة . ثم انها ايضاً عرضة لأن تنكسر refracts ، أو تنعكس reflected ، او تتقدم دون انكسار او تغيير .

وكل هذه التغيرات تتحكم في نوعيتها خاصة النسيج الذي تخترقه حزمة الصوت . وكلما زاد الفارق بين نسيجين متجاورين

المريض او المصور . . ومدى ما يوفره من التكاليف الفعلية على المدى الطويل ( شكل ٤ ) .

وهناك جهاز عجيب حقا . . فهو يحدد اوتوماتيكيا حجم الصورة للجزء المراد تصويره ويعرضها بنفسه للأشعة ، ويمضها ، ويظهرها ويرسلها لمكتب الطبيب لكتابة التقرير جاهزة جافة تحمل كل بيانات المريض ( شكل ٥ ) .

ونأتي الى مجال تلوين الشرايين -arteriography- وهو مجال واسع لا يتحصر في تلوين الشرايين فقط وانما يشمل تلوين الاوردة ايضا ، وكذلك القلب والرئتين وقنوات المرارة وسائر اعضاء الجسم . ويشمل هذا المجال ايضا المساعدة على توسيع الشرايين الضيقة للقلب والاطراف مثلا ، او العمل على ايقاف النزيف من المرىء او الامعاء بواسطة القسطرة التي تحوى مواد خائنة ، او علاج الاورام الخبيثة وذلك بحقن شرايينها بالعقاقير الكيميائية القاتلة لخلايا السرطان مثل خلايا اورام الكبد والامعاء . وكل هذه الفحوص وتلك المناورات العلاجية تجري بشكل روتينى دون تخدير عام للمريض او نقله من موضعه على جهاز الأشعة ودون الحاجة لغرفة عمليات جراحية بكل ما تتطلبه من باهظ التكاليف . فكل جزء من الجهاز يمكن تحريكه بحيث تنتج الصورة المطلوبة في الوضع المطلوب بضغط ازرار خاصة في محرك الجهاز ( شكل ٦ ) .

وكثيرا ما يراد عمل صور اشعة للمرضى داخل غرفة العمليات اثناء اصلاح كسور العظام وتثبيتها بقضبان معدنية مثلا ، وذلك بقصد التأكد من ان قناة المرارة خالية من الحصوات . فلم يعد ثمة لزوم لنقل المريض للخارج ، او احضار جهاز اشعة للداخل ، وقد باتت غرف العمليات في مستشفياتنا مجهزة مسبقا بجهاز اشعة خاص بها ( شكل ٧ ) ينفى وقت استعماله باغطية معقمة حفاظا على جرح المريض .

وداخله .

فوائد اخرى : ويستفاد ايضا من السونار في تشخيص موضع وحجم الكلى ، وذلك في حالات القصور الوظيفى للكلى ، حيث لا فائدة من عمل الأشعة الملونة . وقل مثل ذلك في اورام واستسقاء الكلى . اذ يسهل رؤيتها بالسونار .

ويسهل ايضا تشخيص اورام المشانة والبروستاتا وتضخمها واورام المبيض وكذلك حالة الكلى المزروعة في جنب المريض دون ازعاج يذكر . ولقد ظهرت الفائدة جلية في استعمال السونار في تشخيص امراض عديدة في القلب والاوعية الدموية حيث يمكن توقع الاصابة بالشلل اذا ما عرفت وعينت الجلطة في الشرايين المغذية للدماغ في جانب الرقبة . وأصبح في حكم الفحص الروتيني اكتشاف ضيق صمام القلب وكذلك ارتشاح غشائه بجهاز السونار دون ازعاج للمريض . هذا عدا استعمالات اخرى في حوادث المرور ونزيف المخ وغيره من المجالات .

ماذا لو استعمل الانسان كل ذكائه في سبيل اسعاد الانسانية بدلا من التسابق في اختراع افكك السلاح ؟

### اجهزة التصوير بالكمبيوتر

ولقد قفز التقدم العلمى في اجهزة الأشعة قفزة كبرى بادخال الكمبيوتر في مجال الطب واقسام الأشعة .

فهناك جهاز لتصوير الصدر ، له حافظه افلام بها ٧٥ - ١٠٠ فلم اشعة . فعندما يضبط وضع المريض امامه تنضبط ارقامه وتفتح وتغلق اوتوماتيكيا ، ويخرج الفيلم وعليه بيانات المريض من اسم ورقم وتاريخ اوتوماتيكيا ، ويمض ويظهر اوتوماتيكيا دون اي احتمال للخطأ او الخلط بين المرضى - ولا ينفى مدى ما يوفره ذلك من جهد ، سواء على

## جهاز المسح الالكتروني Scanner

يعتمد على اشعة رونتجن اساسا اذ يوضع المريض داخل دائرة ، في مركزها ، وتمر حوله انبوبة الاشعة في  $360^{\circ}$  ، وامامها جهاز استقبال من الجهة الاخرى ليستقبل صورة شريحة الجسم التي تتعرض للاشعة لحظة بلحظة . ومن خلال عمليات كمبيوتر معقدة تصل صورة الجزء المراد على شاشة تلفزيونية خارج غرفة التصوير ( شكل ٨ ) على شكل مقاطع عرضية عبر الجسم

ولقد زودنا العلم الحديث بنوع آخر من نعم التقدم العلمي في مجال الاشعة - وهو كمبيوتر المسح النشريجي Computerised axial Tomography , Cat Scanner او ، وهو جهاز معقد الماسح الالكترون للجسم . وحسبنا القول بانه جهاز ولكن فائدته عظيمة .

( شكل ٧ ) غرفة العمليات الجراحية ذات جهاز الاشعة .







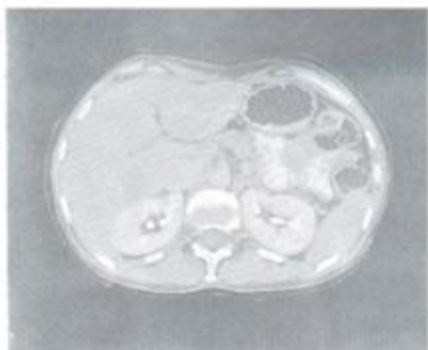
( شكل ٨ ) جهاز المسح الإلكتروني بالكمبيوتر .

### جهاز صدى النواة المغناطيسي NMR

اما الجهاز التشخيصي الجديد ، والذي يحظى بالاهتمام الفائق في الاوساط الطبية عالميا ، فهو الذي لا يعتمد في عمله على استعمال اشعة رونتجن او اى طاقة مؤذية للانسجة . انه جهاز : صدى النواة المغناطيسي  
Nuclear Magnetic Resource او باختصار . NMR

لتسجل على افلام خاصة بها بيانات المريض .. ( شكل ٩ ) . وفائدة هذه الطريقة الرائعة في التصوير لا تحفى على احد ، فهي تدرينا المخ الانساني واورامه والتهابات انسجته و اى انسداد او نزيف فيه . وكذلك يمكن رؤية القلب والرئتين والعظام والبطن بجميع احشائها والاطراف والرقبة الى سمك يبلغ اجزاء من السنتيمتر .  
وكما ترى فان استعماله للتشخيص الفوري لا يستدعى جراحة او عناء للمريض .





(شكل ٩) مقطع من الجسم في مستوى الكلي بجهاز  
C. A. T



(شكل ١٠) يبين كيفية وضع المجال المغناطيسي حول  
رأس المريض بطريقة تشريحية

ان موجات الراديو المنبعثة من الانسجة المختلفة قد غيرت - وقد امكن قياس الموجات المنبعثة من انسجة تختلف في سمكها وحجمها من عدة سنتيمترات الي حوالي ١٠٠ سنتيمتر مكعب - وتسجل اشارات الموجات المنبعثة من كل جزء من الجسم تباعدا - ثم تتركب هذه مع بعضها البعض الى ان تبقى الصورة النهائية للعضو المراد .

ويمكن تصوير اجزاء الجسم في قطاعات تشريحية (شكل ١٠) . وجهاز التصوير بالصدى المغناطيسي يشبه في خارجه جهاز الـ CAT الا انه لا يعمل بأشعة رونتجن . وله

والاساس العلمي لهذا الجهاز معروف . فتواة الذرة - عندما توجد في مجال مغناطيسي وتثار بموجات راديو معينة تشع اشارات راديو من الممكن قياسها . وتخص هذه الظاهرة كل نويات الخلايا الثابتة ، والتي تحتوي علي عدد فردي من البروتونات والنيوترونات او كلا النوعين . وهذه الجسيمات لها خاصيتان : القدرة على الدوران علي نفسها ولها كذلك عزم مغناطيسي . وذلك يشبه كثيرا حركة مغزل مغناطيسي دوار .

وتوجد قوة مغناطيسية دوارة لنويات حوالي ثلثي الذرات الثابتة . وذرة الهيدروجين ، او البروتون هي ابسط انواع تلك النويات - وهي التي يتكون منها اغلب جسم الانسان حيث ان ثلثي مكوناته من الماء .

بدون مجال مغناطيسي تكون البروتونات علي غير نظام ، اما في المجال المغناطيسي فانها تنظم بشكل اما مع او ضد هذا المجال وليس هنال وضع وسط . واكثر البروتونات تصطف مع المجال وليس ضده لأن عزمها يكون اقوى هكذا .

تكون المغنطة اكثر قوة وظهورا في اتجاه المجال ، لأن عدد البروتونات الموافقة له عادة يكون اكثر من التي في مواجهته العكسية . وخلال عمليات فيزيائية معقدة يمكن قياس العزم الذي ينتج عن تعريض نويات الجسم لمجال مغناطيسي عند تحريكها من الوضع الثابت - ودورانها في حركة مغزلية وعودتها للوضع الطبيعي . ويقاس هذا العزم بوحدة موجات الراديو .

الجهاز يعمل بالمغناطيس لا بالأشعة السينية

ولقد ثبت ان لكل نسيج خاصية من حيث قوة لعزم والصدى وعملت الجداول الخاصة بحيث

## المواد المشعة وعلاقتها بالامراض

يسأل البعض عن الفحص التشخيصي بالمواد المشعة وهذا المجال يعتمد على استقصاء مواد مشعة كيميائية في جسم الانسان . وتأخذ هذه المواد علي هيئة حقن ورديدية أو كبسولات تمتص أو تسري في الدم الي أن تتجمع حسب نوعها وحجم جزيئاتها في العضو المراد فحصه .

ولكل عضو يراد فحصه نوع معين من المادة الكيميائية قد غيرت معاملها الوظيفيه وليست الشكلية أو الكيميائية بحيث تحتزن في خلايا هذا العضو أو تفرز خلالها . وبعد فترة معينة من حقن المادة أو تناولها تسلط كاميرا خاصة - لها القدرة علي الاحساس بهذه المادة المشعة علي العضو المراد فحصه وترسل الاشارات الالكترونية لتلك الاشعاعات عبر اجهزة الكومبيوتر لشاشة تلفزيونية فتظهر بعد تجميعها كصور للتسجيل أو تظهر كقوة طاقة تحرك محورا يصطبغ افلاما معينة فتظهر صورته بظلال مختلفة أو ألوان مختلفة وتسجل حسب قوة الاشعاع المنقول .

واخيرا . . .

وبالرغم من كل هذه الخطوات الواسعة في التقدم العلمي ، فما زال الانسان المسيطر علي كل الفحوصات وما زال هو المهيمن عليها بسعة المعرفة وطول المرات وغزارة الخبرة ، فهي العامل الاساسي في الاستفادة الناجمة عن استعمال تلك الانجازات الرائعة ، وفوق كل ذلك ، قدره الله سبحانه وتعالى علي الهامة وتفكيره في استنباط التشخيص الصحيح للمريض عند فحص النتائج المختلفة لما تقدم هذه الاجهزة العتيدة .

ميزة انه يعطي - حسب طريقة استعماله - فكرة عن خاصية ووظيفة النسيج تحت الفحص ، كما يمكن تغيير محور التصوير في جسم المريض دون تحريكه .

ومنذ ١٩٧٠ والابحاث جارية علي اجهزة الـ NMR من حيث التحقق من وجود أي آثار جانبية ضارة لها دون جدوى . الا ان هذه الابحاث تعتبر حديثة نسبيا ولا يمكن الجزم بصحتها . فالجسم اثناء ذلك الفحص يتعرض لثلاثة أنواع من الطاقة التي قد تكون احداها او كلها ذات ضرر عليه - فهناك المجال المغناطيسي ، الثابت للمغناطيس ، والمجال المتغير له وموجات الراديو الكهرومغناطيسية وكل هذه القوى تخضع الآن لسلسلة رهيبية من الدراسات .

فالمجال المغناطيسي اذا تعدى حدا معينة في القوة أثر تأثيرا ظاهرا علي عمليات التمثيل والانزيمات في الانابيب المخبرية ، ولكن لم تظهر مثل تلك التغيرات في الانسان الذي يعرض لمثل تلك القوى بعد .

كذلك يؤثر التغير المستمر في المجال المغناطيسي في اظهار تيارات كهربائية ضعيفة في جسم الانسان ولكن لم تؤثر هذه بشكل ضار علي الجهاز العصبي علي حد علم الباحثين .

أما موجات الراديو التي يتعرض لها الجسم اثناء الفحص بهذا الجهاز فانها تسبب ارتفاعا قليلا في درجة حرارته - ولكن في حدود لا تسبب أي أضرار له .

والبشائر الآن ومن خلال الابحاث الجارية نجعلنا نتفائل خيرا بعدم وجود أي أضرار ذات جدوى علي الانسان .

ولكن يجب الا يفحص بها المرضى الذين يحملون جهازا متظها لضربات القلب pace maker لان تعييرها قد يتغير بالتعرض لتلك القوى المغناطيسية .

وكذلك حشو الضروس المعدنية أو أية معادن في الجسم يلغي اباحة استعمالها .



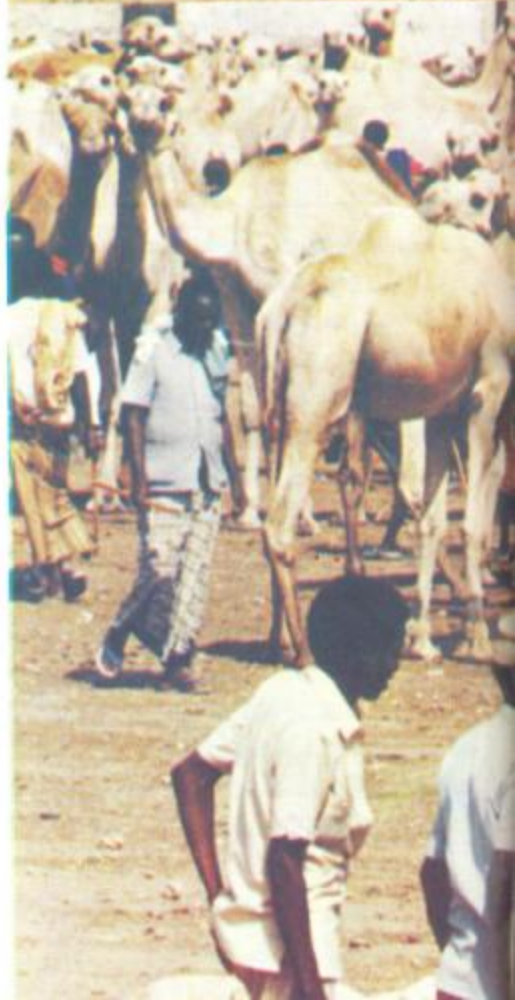


# الصومال ثروة حيوانية وحياة رعوية

استطلاع : صادق يلي

تصوير : فهد الكوح

تمثل الثروة الحيوانية والتي تشمل الأبقار  
والجمال والضأن عماد الاقتصاد الوطني في  
الصومال إذ تمثل ٨٠٪ من الدخل القومي  
للبلاد .





○ قالوا لنا : اذهبوا الى الصومال . قلنا : مرحبا بالصومال البلد الذي تربطنا به وشائج القربى والدم والتاريخ والدين . . مرحبا ببلد امتد بحدود وطننا العربي الكبير الى وسط أفريقيا وغاباتها ، الى خط الاستواء الذي يقسم كرتنا الارضية الى شطرين .  
وشددنا رحالتنا وذهبنا ، واستقبلونا مرحبين .

قالوا : لقد سعدنا بمجيء « العربي » للصومال في زيارتين متباعدتين تحدثتم فيها عن جوانب متباينة من حياة الانسان الصومالي ، تحدثتم عن المرأة الصومالية وموز الصومال الشهير ، والاستقلال ، والتعليم ولكنكم نسيتم أن تتحدثوا عن أهم مورد من مواردنا الاقتصادية إنه ثروتنا الحيوانية التي يعمل بها أكثر من ٨٠٪ من الشعب الصومالي والتي تعد العمود الفقري لاقتصاد الصومال .  
قلنا : حبا وكرامة .

### برامج تحسين صحة الحيوان

امام هذه المشكلة شرعت الصومال بوضع برامج جديدة للعناية بصحة الحيوانات ، فبدأت بإنشاء مراكز بيطرية في جميع أنحاء البلاد للتأكد من معالجة الحيوانات المريضة ، ولما كان معظم الرعاية من الاميين فقد تعين شن حملة جبارة لتعليمهم وتوعيتهم بأن الوقاية خير من العلاج . ولكن سرعان ما اقتنع الرعاية بأهمية علاج حيواناتهم وتحسينها ، فضاقت المراكز البيطرية على سعتها وتعددها في مناطق تواجد الماشية حتى ان الرعاية كانوا يرحبون بنا أثناء تجولنا للتصوير بين ماشيتهم معتقدين اننا نمثل إحدى الفرق البيطرية التي تعالج حيواناتهم . ولأول مرة ينعم الرعاية بمرافق قريضة المنال من مفاصل ومستوصفات وعيادات بيطرية تصرف لهم الأدوية بالمجان ، كما أن هناك فرقاً بيطرية متحركة تزود الرعاية بهذه المنافع ، وتعلم القبائل الرحل أفضل الطرق العلمية لتربية حيواناتهم . والحقيقة ان هذا الأمر ليس باليسير لأن هذه

« صومال » تعني باللغة الصومالية « أحلب » أحلب الناقة أو أحلب البقرة أو أحلب النعجة ثم أصبحت هذه الكلمة علماً لبلد في منطقة القرن الأفريقي اسمها الصومال أو صوماليا . إذن كان شعب هذا البلد منذ القدم يزاول مهنة تربية الماشية والانتفاع بأوبارها وجلودها والبانها ، ثم الاتجار بهذه الثروة الكبيرة .  
هذا ما نذكره لنا كتب التاريخ وما يؤكد أحمد نورالدين الأستاذ بالجامعة الوطنية في الصومال .

ثلاثون مليون رأس من الضأن والماشية هي عماد الاقتصاد الصومالي فنسبة الماشية الى عدد السكان تبلغ نحو ٦ : ١ وتعد هذه النسبة أعلى نسبة من نوعها في العالم . وهذا العدد الهائل من الماشية يصور لنا نمط الحياة في الصومال ، فالإنسان هنا يعيش حياة رعوية متنقلة وراء الكلا والمراعي والأمطار ، قد تبخل السماء أحيانا فتصاب البلاد بالجفاف وقد تحدث فيضانات في أحيان أخرى ، وفي الحالتين تنثور مشاكل كثيرة لتنفيذ البرامج الصحية للماشية ورسم حركة الحيوانات وتحسينها ضد الأمراض

## الطاعون البقري



الدكتور محمد علي نور وزير الثروة الحيوانية :

الصومال قضى عل مرض الطاعون البقري منذ عام ١٩٧٥

المعروف ان هناك مجموعة من الامراض التي تصيب الماشية والاغنام منتشرة في القارة الافريقية وهي مرض الطاعون البقري والبلاك كوروتر ومرض الجمرة والطفيليات ، لذلك وضعت وزارة الثروة الحيوانية في الصومال برنامجا متكاملا للقضاء على هذه الامراض بدأته سنة ١٩٧١ بانشاء مصلحة الطب البيطري التي قامت بانشاء ٢٤ مركزا ثابتا و ٣٢ مركزا متنقلا لمعالجة هذه الأمراض ، كما أقامت مركزين اقليميين كبيرين و ١١ مركزا للمناطق و ١٧ مركزا ريفيا ، صممت هذه المراكز لتحقيق أرفع مستوى من الكفاءة وبالإضافة الى ذلك هناك ١٤ مجموعة بيطرية متنقلة تطوف بانحاء الصومال بحثا عن ماشية يشتبه في اصابتها بمرض الطاعون البقري ، وبذا أمكن وقف انتشار هذا المرض ، واثبتت اختبارات المناعة التي أجريت عام ١٩٧٣ النجاح الفائق لطريقة مكافحة هذا المرض .

يقول الدكتور محمد علي نور وزير الثروة الحيوانية في الصومال :

« حقيقة ان بعض الاقطار الأفريقية قد أعلنت عن وجود هذا المرض كما ان بعض المجلات العلمية العالمية تحدثت عن وجود مرض الطاعون البقري في هذه الاقطار ولكن الصومال منذ عام ١٩٧٥ قضى على هذا المرض بموجب مشروع أفريقي ، فأبقارنا الآن - والحمد لله - سليمة مائة في المائة ، لقد بدأ مشروع مكافحة الطاعون البقري عام ١٩٦٩ واستمر حتى عام ١٩٧٥ وتم تطعيم ٨٨٪ من الابقار الصومالية ضد هذا المرض وهناك ١٠٪ من العجول الصغيرة التي لا تحتاج الى التطعيم خاصة اذا كانت اصغر من عشرة أشهر لأن هذه العجول الصغيرة عندها مناعة طبيعية ضد الطاعون . ومنذ عام ١٩٧٥ حتى الآن لم يظهر هذا المرض في

الفرق الجواله يتعين عليها أن تكافح الكثير من الخرافات نظرا للامية المتفشية بينهم ، الأمر الذي أدى الى صعوبة إقناعهم بالطرق العلمية لتربية الماشية والتخلي عن طرقهم التقليدية المتوارثة . وقد انصب قدر كبير من العناية والاهتمام على الحيوانات المعدة للتصدير فأنشأت سلسلة من مراكز الحجر الصحي حول المينائين الرئيسيين في الصومال وهما كسمايو وبربرة للذان تصدر الحيوانات منها ، ففي هذه المراكز يفحص كل حيوان فحوصا دقيقا كاملا واذا ثبت إصابة أي حيوان منها بمرض فانه يعزل ويزود بالعلاج .

ونتيجة لهذه التسهيلات والتحصينات الصحية قلت نسبة الوفيات الى حد بعيد وارتفعت ايرادات الحيوانات ومنتجاتها الى أكثر من ثلث ايرادات الدولة وثبت ان الثروة الحيوانية تمثل العمود الفقري لحياة الصومال واقتصادها وأن قرار الحكومة بالاهتمام بها قبل كل شيء في برامجها التنموية كان قرارا حكيما زعزع المواقف العتيقة التي ظلت قرونا تعتبر الماشية ( وغيراتها ) قضية مسلما بها بلا مجهود !



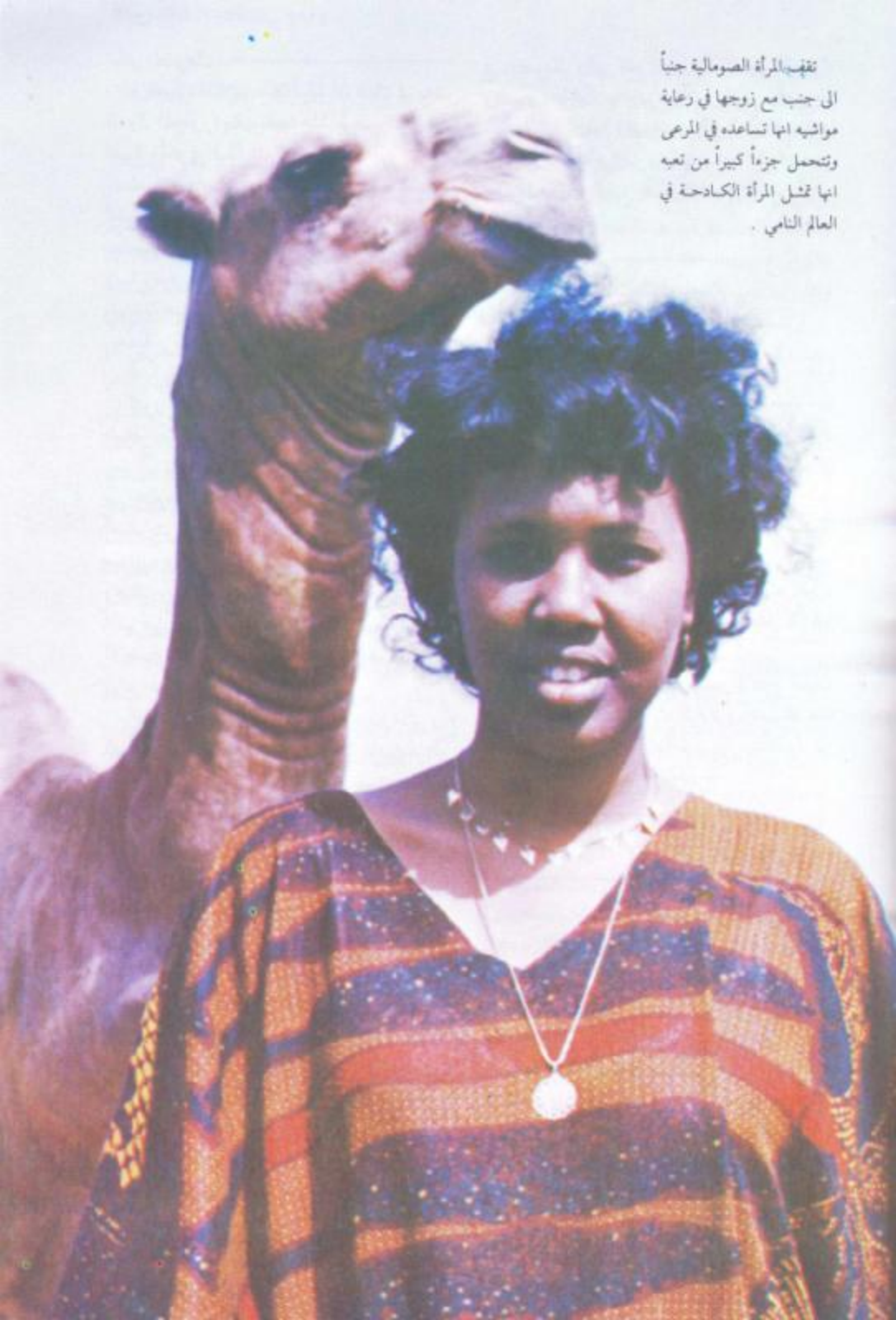
في الطريق العام بين مدينة مقديشو ومدينة كسامبو يشاهد المسافر بائعات الحليب يأوانيهن الخشبية ، انها صورة  
فريدة لا تجدها الا في المجتمعات الرعوية . ( الى اعل )

مركز تجمع المواشي قرب مدينة كسامبو حيث يقوم الأطباء البيطريون بالكشف الدوري عل المواشي المصدرة الى  
بلدان الخليج والجزيرة العربية . ( الى اسفل )





تفقه المرأة الصومالية جنباً  
إلى جنب مع زوجها في رعاية  
مواشيه إنها تساعد في المربي  
وتتحمل جزءاً كبيراً من تعب  
إنها تمثل المرأة الكادحة في  
العالم النامي .





## أبقار الصومال .

في الصومال والتي تقع قرب منطقة خط الاستواء وتقوم بمعالجة ما يقرب من مليوني رأس من الماشية كما تحتجز الحيوانات التي ثبتت إصابتها بأي من هذه الأمراض وتبلغ مساحة كل محطة من هذه المحطات السبع خمسة آلاف هكتار من أرض المراعي المكشوفة .

### ذباب تسي تسي

ظل ذباب تسي تسي الآفة الحشرية الخطيرة هلاك الماشية في حوض نهر شابيبي ومنذ سنة ١٩٧٤ الى سنة ١٩٧٨ وضعت خطة لاستئصال شأفة هذا المرض بتطهير الأجساد واحراق النباتات ورش الماشية بالمبيدات والتركيز على مواطن هذا الذباب ، وتأتي هذه الخطة مكملة لخطة بدأتها منظمة الوحدة الافريقية هدفها استئصال هذه الذبابة اللعينة من قارة أفريقيا ، وتقدر جملة الاموال المرصودة لها مبلغ ١٨١٤ مليون شلن .

كما يوشر بانشاء مختبر كبير لانتاج أدوية حيوانية تكفي احتياجات البلاد وباكتمال هذا المشروع يأمل الصوماليون ان يستغنوا عن استيراد هذه الادوية من الخارج .

### التلقيح الصناعي

وهناك مشروع حيوي آخر بالقرب من افجوى التي تبعد عن مقديشو العاصمة نحو ٣٠ كيلو مترا وهو مشروع التلقيح الصناعي ويهدف هذا المشروع الى تحسين نوعية الأبقار المحلية ، وقد بدأ يجلب اللقاح من استراليا ومن كينيا . يقول الاستاذ عبد الله فارح عجان لقد قمنا باستيراد مادة التلقيح من استراليا وكينيا لماهاتين الدولتين من سبق في مضمار التلقيح الصناعي ، ولدنيا الآن سلالة جيدة نأخذ منها مادة التلقيح ، وقد عادت علينا بفائدتين أولاها قصر فترة بلوغ

ويضيف قائلا : « لا أنكر ان هناك في بعض الدول المجاورة يظهر فيها هذا المرض الوبيل بين فترة وأخرى لذلك نحن نشدد من حملات التطعيم وخاصة في المناطق الحدودية لسلامة أبقارنا ، لقد بدأنا في ١٩ يوليو حملة مكثفة لتطعيم جميع ابقارنا ضد مرض الطاعون البقري وما زالت هذه الحملة مستمرة وقد خصصت الدولة مبلغ ٦٨ مليون شلن صومالي لهذه الحملة .

أما بالنسبة للحيوانات المصدرة فيقول : الدكتور محمد علي نور « هناك فريق من الاطباء البيطريين يشرفون على جميع الحيوانات المصدرة بعد أن تأخذ فترة حجز تستمر ٢١ يوما للتأكد من خلوها وسلامتها من هذه الأمراض ، وقد أصدرت قرارا بعدم تصدير الأبقار الا من ثلاثة سوانء وهي ميتاء مقديشو وكسمايو وبربرة وهناك رسائل دورية لجميع الاطباء البيطريين المشرفين على تصدير الأبقار للتأكد من سلامة الأبقار المصدرة بعد تحصينها ضد جميع الامراض .

أما الهدف الحقيقي من وراء هذا المشروع فهو تطعيم المعجول مرة سنويا لمدة عامين متتالين وتطعيم كل رؤوس الماشية التي لم يسبق تطعيمها وتثقيب أذان الماشية المطعمة دليل على التطعيم ثم احاطة كل الاقطار المجاورة علما بظهور طاعون الماشية أو أية أمراض أخرى واتخاذ الاجراءات المناسبة لمنع نقل الامراض الى المناطق الخالية من المرض .

ولتنفيذ هذه الخطة باتقان هناك ٤٠ فريقا بيطريا مزودون بمختبرات وعيادات متنقلة تقوم بتطعيم الماشية ضد مرض سي بي بي الجمرة ومرض البلاك كوارتر ، ولا يمكن لهذا المشروع أن ينجح وحده ما لم تنفذ خطة أخرى مكملة من بينها انشاء محطات الحجر الصحي للكشف والعلاج ، فقد شرع في بناء سبع محطات حجر في منطقة كسمايو التي تعتبر أغنى مناطق الأبقار

## الى كسمايو

ودهبنا إلى محافظة كسمايو وهي تبعد عن مدينة مقديشو العاصمة الصومالية نحو ٥٠٠ كيلومتر، يربطها طريق أسفلتي جديد وتنتشر الغابات الاستوائية على جانبيه. هذه المحافظة تقع في منطقة خط الاستواء وتعد محافظة كسمايو من أغنى محافظات الصومال بالثروة الحيوانية وأجل منظر يشاهده المرء في هذا الطريق هو منظر مئات القطعان من المواشي والجمال والماعز التي يرعاها صبيان لا يتجاوز عمر بعضهم العاشرة، وحدث أن تعطلت السيارة التي تنقلنا إلى محافظة كسمايو وبعد أن أوشكت الشمس على المغيب كانت السيارة لا تزال واقفة في مكانها، وشعرنا بالخوف وقلنا تحدث انفسنا هل نبيت الليلة هنا بين حيوانات الغابة المفترسة وننتظر الفرج؟ وكان الظلام الدامس قد حل فاقرب من راع لم يتجاوز الخامسة عشرة من عمره يقود قطيعا من الابقار فسألته: «ألا تخاف يا هذا من حيوانات الغابة؟ فتبسم عثمان عبدالله يوسف وكان هذا اسمه «أنتم الذين تخافون يا أبناء المدينة أما أنا فمعي عصاي هذه أذود بها عن نفسي وقطيعي فإذا ما تمادى أي حيوان مفترس في غيه عاجلته بهذه المدينة التي أحملها في أزازي». وأعجبت بشجاعة الراعي الصغير وودعته وأنا اردد بارك الله فيك يا بني!

ومع أن مدينة كسمايو تقع قرب خط الاستواء إلا أن درجة الحرارة فيها لا تتجاوز ٢٥ درجة مئوية، وقد سألت الدكتور محمد علي الفراء استاذ الجغرافيا بجامعة الكويت عن هذه الظاهرة فأجاب قائلا: «من المغالطات العلمية الشائعة عن المناطق الواقعة على خط الاستواء أنها أشد مناطق العالم حرارة. من الناحية النظرية البحتة هذا القول صحيح نظرا لتسامت اشعة الشمس العمودية على خط الاستواء طوال العام، ولكن من الناحية الواقعية هناك عوامل

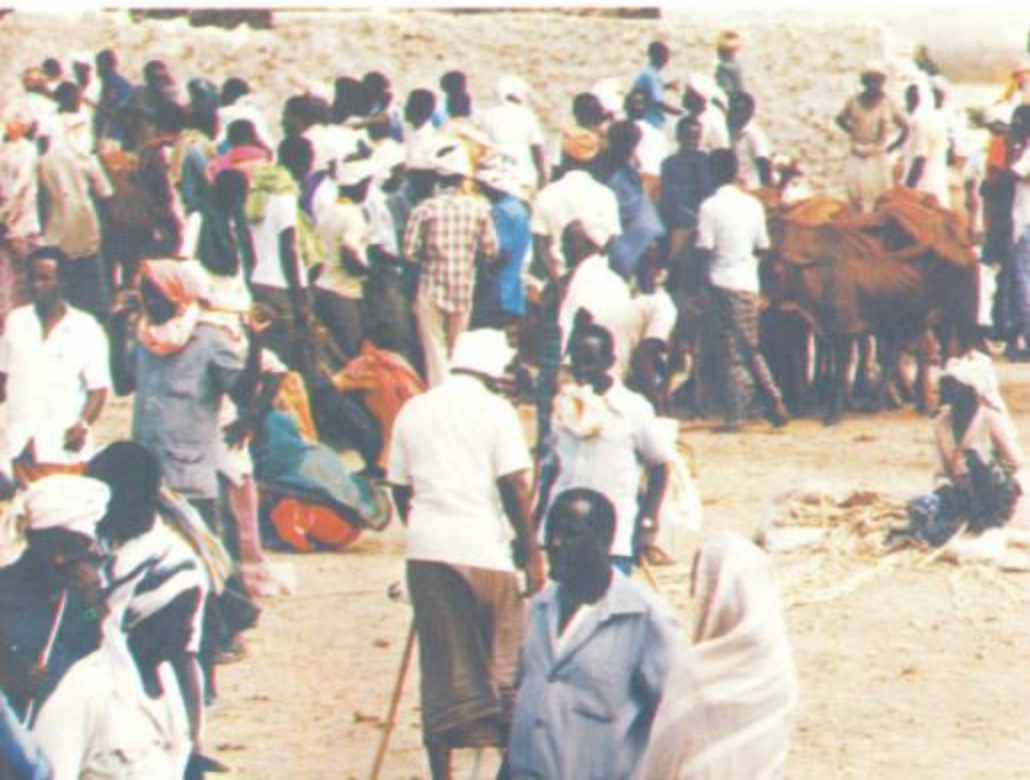
البقر فبعد أن كانت البقرة تبلغ وهي في سن الرابعة، أصبح سن بلوغها لا يتعدى ١٨ شهرا، أما الفائدة الثانية فانه أصبح لدينا سلالة من الاناث القوية لانتاج الحليب وهذا بالطبع يؤدي الى وفرة الانتاج علما بأن هذه الابقار المنتجة للحليب مخصصة للمناطق السكنية والمزارع بينما الرعاة الرحل تخصص لهم الابقار والثيران ذات اللحم الكثير.

ويضيف السيد عجان قائلا اننا قد بلغنا مستوى رفيعا في وزن هذه الثيران وحجمها حيث يبلغ وزن الشور ٨٠٠ كجم، ومن المعروف أن مادة التلقيح تبقى صالحة لأكثر من خمس عشرة سنة في مختبراتنا في هذا المركز، كما أن هذا المركز يقوم بتدريب طلبة الطب البيطري وكلية الزراعة فمعنا الآن بنك لهذه المادة التي نقوم بتوزيعها على عدة مناطق في القطر الصومالي.

وبالقرب من هذا المشروع توجد مزرعة لتنمية الابقار، فمن المعروف أن الابقار الصومالية قليلة الالبان واللحوم أيضا بوجه عام وقد ساهمت المانيا الغربية في هذا المشروع سنة ١٩٦٦ وحقق المشروع نتائج جيدة خاصة من حيث وفرة الالبان. ويقول الدكتور يوسف اسماعيل دول: لقد حقق هذا المشروع نجاحا كبيرا منذ البداية فقد كانت الابقار الصومالية لا يتعدى انتاجها من اللبن على أكثر تقدير من ١ الى ٤ لترات يوميا، ولكن الآن وبعد حصولنا على سلالات جيدة من الابقار بواسطة التلقيح الصناعي وكذلك بعد أن اقيمت لها المراكز الصحية والمزارع واعطيت انواعا من الاعلاف الجيدة أصبح انتاجها من الالبان ١٤ لترا في الجليل الاول من هذه السلالات وقد يصل الى ١٨ لترا في الاجيال القادمة باذن الله. إن وزارة الثروة الحيوانية كانت في الفترة الاخيرة تبني هذه الابقار المحسنة للمواطنين والهدف من هذا هو انتشار هذه السلالة في مختلف مناطق الجمهورية..



تقدر الثروة الحيوانية في الصومال بنحو ٣٥ مليون رأس من الأبقار والجمال والضأن ، انها ثروة ضخمة لو استغلت  
استغلالاً جيداً لحلت مشكلة أزمة اللحوم في وطننا العربي الكبير . ( الى اعل )







الرعاة وحيواناتهم في سوق المواشي بمدينة مقديشو ان حركة هذا السوق لا تتوقف منذ الصباح حتى منتصف النهار  
حيث يباع أكثر من ثلاثة آلاف رأس من الأبقار والجمال والضأن . ( الى اسفل )





وفي مدينة كسمايو مختبر كبير اقيم بالتعاون بين الصومال والمانيا الغربية بدأ العمل به في يونيو سنة ١٩٧٨ يضم ستة من الخبراء الالماني انتهت اعارتهم هذا العام وتسلمته الصومال ، يقوم هذا المختبر باكتشاف الامراض التي تصيب الحيوانات كما يقوم بتدريب اعداد كبيرة من الكوادر الصومالية المتخصصة للقيام بهذه المهمة وهو القضاء على جميع الامراض التي تصيب الحيوان . أما عن أهم الامراض التي تصيب الحيوانات في هذه المحافظة فهي امراض الجهاز الهضمي والديدان وقد قام المختبر بالتعاون مع الاطباء البيطريين بجهود كبيرة لعلاجها .

### مصانع لتعليب اللحوم .

أمام هذه الثروة الحيوانية الهائلة كان من الطبيعي ان تقام مصانع لتعليب اللحوم في الصومال ، وبالفعل أقيم سنة ١٩٥٦ أول مصنع لتعليب اللحوم في مدينة مقديشو وهو مصنع صومرال تتراوح طاقته الانتاجية بين عشرين الى ٢٥ طنا يوميا وفي سنة ١٩٧٨ اشتركت الحكومة الصومالية مع إحدى الشركات الإيطالية في ادارة المصنع وتوسعته ويصدر إنتاجه الآن الى إيطاليا .

أما أهم مصانع تعليب اللحوم فيتواجد في محافظة كسمايو ، وقد تأسس هذا المصنع سنة ١٩٦٤ بالتعاون مع الاتحاد السوفيتي ، ويقول مدير المصنع المهندس نور محمود جاسي : ان مصنع كسمايو يستوعب ثلاثمائة رأس من الابقار يوميا أي ما يقرب من ٢٠ الى ٢٥ طنا يوميا ، وله جهاز خاص للتبريد يستوعب نحو ٤٠٠ طن من اللحوم المجمدة ويتتج هذا المصنع ثمانين الف علب من مختلف الاحجام والانواع انه ينتج الكورن ييف وستوييف ستيك وييف شلسي وأنواعا اخرى من المعلبات تتم تعبئتها بطريقة آليّة .

أخرى تجعل الصورة مختلفة ، وأهم هذه العوامل هو القرب أو البعد عن البحر ، لأن التأثيرات البحرية تخفف من درجة الحرارة ، ثم الارتفاع عن سطح الأرض ، فالمعروف اننا كلما ارتفعنا ١٥٠ مترا عن سطح الأرض تنخفض الحرارة درجة مئوية واحدة ، لذلك نجد ان بعض المواقع على خط الاستواء يكللها الثلج طوال العام مثل جبل ( كلمنجارو ) وكذلك فان سقوط الامطار ووجود غطاء نباتي يخفضان من درجة الحرارة وذلك لأن وجود الغطاء النباتي يحمي سطح الأرض من أشعة الشمس الحارقة ، وبما أن مناطق خط الاستواء تتميز بغزارة امطارها وكثرة نباتاتها فانها ليست اشد المناطق حرارة ، ولكن اشد المناطق حرارة هي المناطق الصحراوية المدارية نظرا لخلوها من الغطاء النباتي وندرّة امطارها واستواء سطحها ثم بعدها عن التأثيرات البحرية .

يقول الدكتور فارح راغي جامع مدير مختلف فروع وزارة الثروة الحيوانية في كسمايو :

« إن عملنا هنا ينحصر في البحث عن أمراض الحيوانات ثم تطعيمها وكذلك تقديم العلاج للحيوانات التي يظهر فيها بعض الأمراض ، إن هناك اربع فرق بيطرية موزعة على أربع نواح تتكون منها المحافظة وهي ناحية كسمايو وناحية جامة وناحية بطاطي وناحية افمد والناحيتان الاخريان يتواجد فيها أكثر الحيوانات ، وهما محاذيتان للحدود الكينية . والحيوانات في هذه المنطقة تتبادل المراعي تبعا لظروف هطول الامطار .

ان عملية التطعيم لا تقتصر فقط على الحيوانات المصدرة ، لكنها تشمل كذلك الحيوانات التي يمتلكها المواطنون ، وبالإضافة الى ذلك هناك قسم للعلاج وهو من أكبر الاقسام ويضم اربعة مسئولين مختصين للنواحي الاربع التي تتبع المحافظة ، كما ان في كل ناحية اطباء ومساعدون اطباء للقوى التابعة للنواحي يتابعون الرعاية الرحل لعلاج مواشهم .

وانفه طويل رقيق وأستانه بيضاء يحمل عصاه على كتفه أينما رحل .

يحدثنا الاستاذ احمد نور يوسف استاذ الادب الصومالى بالجامعة الوطنية في الصومال عن طريقة تقسيم الذبيحة يقول : يقسم الصومالى ذبيحته الى سبعة أجزاء يقدم الصدر ، واحدى الارجل الامامية الى العلماء أو النبلاء أو كل من يحترمه ، ويقدم الظهر لرب الاسرة ، أما الافخاذ فتقدم لفتيات العائلة والرقية والحلقوم تقدم للنساء المتزوجات أما الكفل فيقدم للخدم ، والقسم الاوسط أو مايسمى « بيت الكلاوى » فيقدم صدقة منيئة لفاطمة الزهراء بنت الرسول صلى الله عليه وسلم والذيل يقدم للمعاجز ، أما الرأس والكبد والكلاوى فلا تؤكل بل ترمى الى الحيوانات المقترسة .

ولما كان الانسان الصومالى مرتبطا بالحيوان في حياته كان لا بد ان توجد هناك مجموعة من القصائد والاهازيع التى تصور لنا حب هذا الانسان لحيوانه وارتباطه الوثيق به في حياته ، فهو مصدر قوته ومصدر حياته لذا نراه يتغنى بها ويغنى من أجلها غناء عذبا اينما حل وفي أي بقعة تواجد .

يترجم لنا الاستاذ احمد نور يوسف احدى هذه الهازيج

### ديلى العزيز

ديلى ... ياثورى ... ياكل أصل ...  
واحلامى

ديلى ياذا الذيل الطويل ... عند اهتزاز ذيلك  
يهتز قلبي فرحا وسرورا وبهجة وجورا .

أنت تحب المياه ... تحب الحياة ... تحب البقاء  
تشرب من جميع السواقي

تأكل من العشب الاخضر فتزداد قوة وحيوية  
ديلى .. حينما تسير .. تسير بخطوات نشوى

بالاناشيد والاغاني  
انت بصفاتك الحميدة تختلف عن سائر فصيلك

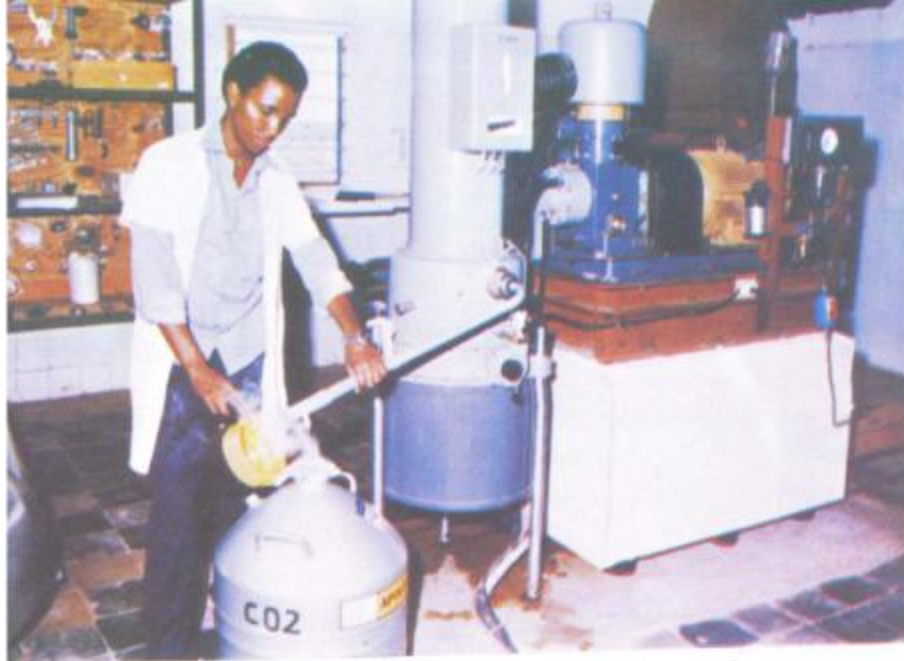
ويضيف المهندس نور جاسى قائلا : وحينما كانت علاقاتنا طيبة مع الاتحاد السوفيتي كان معظم انتاجنا يصدر الى روسيا والقليل منه يصدر الى ايطاليا ولكن بعد أن تدهورت علاقاتنا مع السوفيت في الآونة الاخيرة ، بدأنا نصدر انتاجنا الى ايطاليا والمانيا الغربية ، بعد أن تعذر الحصول على قطع الغيار من روسيا .

أما عن الأسواق الجديدة فيحدثنا المهندس نور جاسى قائلا : لقد قمت مؤخرا بجولة بهذا الخصوص في بعض الدول العربية ومنها دولة الكويت فاتصلت بعدة شركات حيث دارت بيننا محادثات لتسويق انتاجنا وما زالت الاتصالات جارية ونأمل في المستقبل القريب ان يغطي انتاج هذا المصنع بعض احتياجات الاقطار العربية .

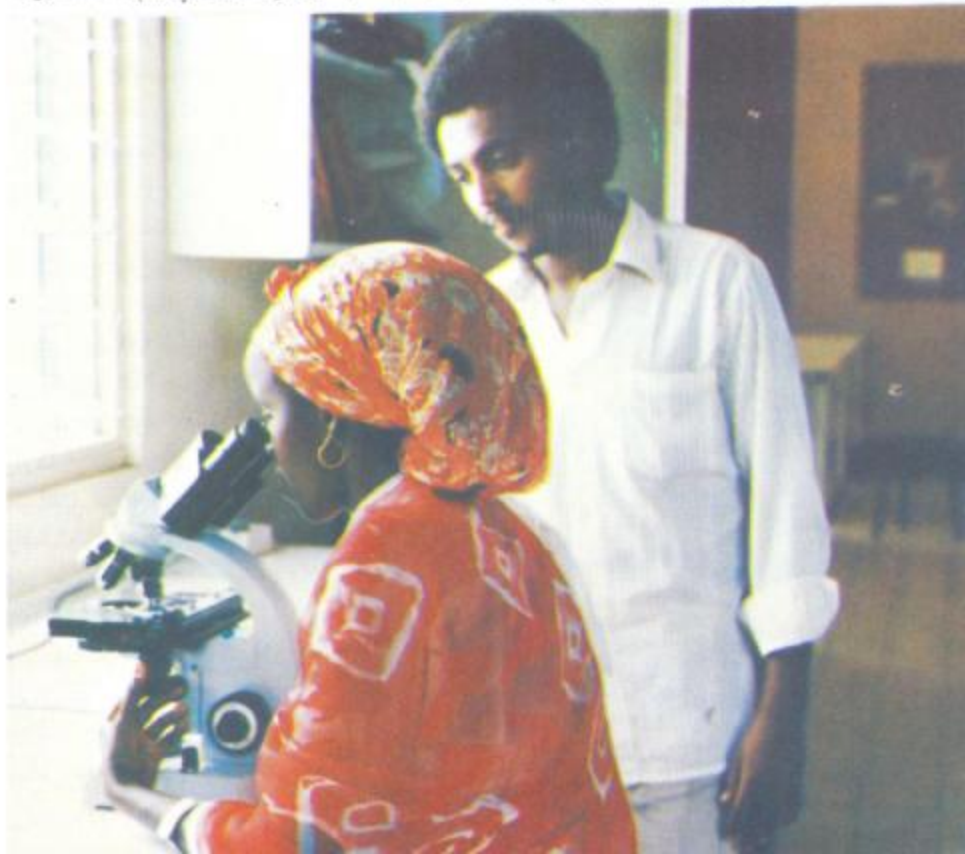
### مجتمع رعوى

المجتمع الصومالى مجتمع رعوى ، فالغالبية العظمى من الشعب يمتن الرعى ، اننا لا نجاقي الحقيقة اذا قلنا ان ٨٠٪ من سكان البلاد يرتبطون ارتباطا وثيقا بهذه الثروة الحيوانية الهائلة التى افاء الله بها على هذه البلاد لذلك ارتبطت حياة سكانها بالحيوان ، فالصومالى انسان رعوى يتنقل وراء العشب والكلأ والاماكن التى تهطل فيها الامطار ومنابع المياه ومجاريها وسكان البادية يفاخرون ويباهون بهذه الحرفة ويرونها احسن عمل يزاوله الانسان ، فهي حرفة رسول الله صلى الله عليه وسلم . التى زاولها في فترة من فترات حياته ، لذلك تأثرت حياته اليومية بمهنة الرعى وانطبعت عاداته وتقاليد بتلك البيئة الرعوية البدوية البسيطة ، فهو يحب الحرية صبور على الشدائد والخطوب ، يتحمل المشاق والصعاب كريم يحب الغرباء ، منصهر مع الطبيعة يعشق الحرية حصيف الرأى .

أما صفاته الجسمية فهو طويل نحيف سريع التأثر حساس لون بشرته أسمر وشعر رأسه مجعد



حفظ مادة التلقيح من سلالات الأبقار الجيدة في أجهزة حديثة هو عمل مركز التلقيح الصناعي في قرية الهجوى .  
الكشف على الأمراض التي تصيب الحيوان هي المهمة المنوطة بالأطباء البيطريين في المراكز التي تهتم بصحة الحيوان







الأعلاف الغنية بمادة البروتين تقدم للأبقار التي تؤخذ منها مادة التلقيح لحفظها لمدة قد تصل إلى خمسة عشر سنة . ( إلى أعلى )  
مصنع اللحوم المعلبة في محافظة كسمايو من أكبر مصانع اللحوم في الصومال إلا أن العمل به شبه متوقف ( إلى أسفل )







السيد / حسن علي ديري :

بلدان الخليج والجزيرة العربية هي الأسواق التقليدية  
لثروتنا الحيوانية

أشكر حكومة الكويت التي قدمت مساعدات  
قيمة لتنمية بعض المراعي في بعض المحافظات  
الصومالية .

ويضيف قائلا : ومن أجل مواجهة الجفاف  
فقد قمنا بعمل ٢٥٠ مركزا احتياطيا للمراعي في  
حالة الجفاف فنستخدم هذا الاحتياطي لتغذية  
مواشينا وهناك دراسات جادة لاستنبات انواع  
جديدة من الاعلاف ذات القيمة الغذائية العالية  
لاستخدامها كاعلاف لحيواناتنا .

### تجارة المواشي ومشاكلها .

كان لنا لقاء مع السيد حسن علي ديري وكيل  
وزارة التجارة فسلأناه عن المشاكل التي تواجه  
تجارة الماشية فأجاب قائلا : اتنا احدى الدول  
النامية ولنا مشاكل كثيرة نعجز عن إيجاد حل لها  
فنحن نعانى من صفر اسطولنا الذي ينقل مواشينا  
الى البلدان المجاورة وخاصة السعودية ودول  
الخليج العربي كما أن سفن نقل المواشي قد  
تقدمت بصورة جيدة في البلدان التي تصدر  
اللحوم والمواشي الى الأسواق فنحن نتقصنا هذه  
السفن المجهزة بكل احتياجات نقل الحيوان .

التعب . . . والحمول . . . والكسل ليست من  
خصالك

تقطع المسافات الطويلة دون كلل  
استطيع أن أقودك الى أى مكان الى آخر الدنيا  
الى العشب والكلأ والنماء الى أى بقعة تعطل فيها  
الأمطار .

وهذه قصيده أخرى تتحدث عن البقرة

### يا رمز الحياة والرخاء

انت يا هبة السماء

انت يا بقرق . . . يا رمز الحياة والرخاء

يا سبب غذاء أطفالى وزوجى

تعلمين ان سنة الحياة الفقر والغنى . . .

والصحة والمرض

الحياة والموت سنة الكون

في الرخاء تمنحيتنى وطفلى اللبن الوفير

منه نستخرج السمن والزبد ومنه نشرب فينمو

طفلى ويقوى ساعدى

أتعلمين يا هبة السماء أننى فى سرى وعلاتينى

أدعو الله ان يحفظك

من الحساد ومن شر الشيطان

### التصحر والمراعى

ان اهم مشكلة تصادف الصومال هي فترات  
الجفاف والتصحر وما يصاحبها من شح كبير في  
الامطار لذلك بوشربوضع برنامج مواز لبرنامج  
تحسين صحة الحيوان بهدف اصلاح الاراضى  
المهددة بزحف الرمال وخاصة في الاقاليم  
الشمالية من البلاد .

ويقول الاستاذ عبد الله أحمد كران مدير عام  
وكالة المراعى في الصومال : لقد أعطت الحكومة  
أهمية خاصة لمشاريع تنمية المراعى فأنشأت وكالة  
خاصة تهتم بشؤون المراعى ولا يسعى الا ان

# احصائية بعدد المواشي المصدرة خلال

١٩٨١ - ١٩٨٢

السنة	ابقار	اغنام	جمال
١٩٨١	١٠٣٨٣٥	١٢٦٨١٠٢	١٢١٨٤
١٩٨٢	١٥٠٩٩٢	١٤٢٩١٦٦	١٢٠٨٢

وسألناه عن سبب امتناع بعض دول الخليج عن شراء المواشي من الصومال في الآونة الاخيرة ، فأجابنا السيد ديري قائلا : ليس هناك امتناع كلي من شراء المواشي من الصومال ولكن هناك فقط اختلافا في الاسعار ، نحن تصدر حيواناتنا حية ، بينما الاقطار التي تعمل في هذا المجال تصدرها مذبوحة ومن هنا تأتي بعض العراقيل وسوء الفهم في الاسعار العالمية لان حيواناتنا حينما نصدرها حية تحتاج الى علف ومياه ورعاية خاصة ، كما تحتاج الى الادوية واشياء أخرى وفي بعض الاحيان خلال الرحلة يحدث أن يموت بعضها ، حقيقة ان بعض الدول العربية الشقيقة تستورد المواشي والاغنام من استراليا وهولندا ورومانيا ولكن ميزة المواشي الصومالية هي جودة لحمها ، قد يكون المستورد من تلك الاقطار اكثر لحما وأثقل وزنا لكن نوعية وطعم لحومنا الصومالية لها ميزة خاصة مثل الموز الصومالي المعروف بحلاوته . والواقع ان الحكومة الصومالية تفضل ان تبيع مواشيها للاقطار العربية الشقيقة ولأشقائنا امتيازات خاصة تختلف عن الامتيازات الممنوحة للدول الاخرى . اننا نستغرب كثيرا ان قطرا عربيا اسلاميا يفضل شراء المواشي من دول غير مسلمة أو غير عربية بينما يترك المواشي التي تولى رعيها رجل مسلم عربي شقيق ، ورغم جودتها .

وعن استثمار الرأسمال العربي في تنمية الثروة الحيوانية في الصومال اجابنا الاستاذ حسن على ديري قائلا : ليست لدينا أى موانع من استثمار الرأسمال العربي في الصومال وخاصة في الثروة الحيوانية وقد أصدرت الحكومة الصومالية قرارات تشجع الرأسمال العربي واستثماره ، ولهم ضمانات وامتيازات خاصة . ان لدينا اراضى شاسعة خصبة وصالحة للزراعة والحكومة الصومالية على أتم الاستعداد لمنح الشركات العربية والمؤسسات الاستثمارية ورجال الاعمال الأرض لاستثمارها بدون مقابل .

وفي آخر المطاف كان لنا لقاء مع وزير الثروة الحيوانية في الصومال الدكتور محمد علي نور سألناه هل يستعين الصومال بخبرة وتجربة البلدان المتقدمة في مجال الثروة الحيوانية مثل استراليا وهولندا فأجاب قائلا : ان استراليا فعلا هي دولة ذات خبرة واسعة في مجال تربية وتسمين المواشي وخاصة الخراف ، ولكن هولندا ليست لها خبرة في تربية الاغنام والخراف ، ربما يتفوقون في تربية المواشي ، والحقيقة ان علاقتنا باستراليا الان جيدة وقد بدأنا معهم محادثات أولية بخصوص التعاون والاستعانة بخبراتهم في مجال حجز الرمال وتثبيت العشب واستنبات بعض الاشجار السريعة النمو والتشابك لحجز الرمال عن بعض مراعيها .

أما بالنسبة لهولندا فلنا معها علاقات جيدة فنحن نتعاون معها في مجال تلقيح الابقار صناعيا فقد استوردنا منها سلالات جيدة للتلقيح ، كما اننا نستورد مادة التلقيح لاجراج سلالات جيدة من الابقار .

واستخدام الاعلاف الصناعية له تأثيرات جانبية على صحة الانسان وبالتالي فقد يصاب ببعض الامراض من جراء تناول مثل هذه المواد بطريق غير مباشر .

إن الصومال سوق رابحة للاستثمارات العربية فهي أرض بكر ، موارده الهائلة الكبيرة لم يستغلها أحد بعد ، انه يتنظر كأيها المواطن العربي لتأتي اليه بمالك أما هو فسوف يقدم لك كل الضمانات والمساعدات والتسهيلات ، حتى الأرض ، لتقيم عليها مشاريعك الخاصة أو المشتركة من أجل حياة أفضل .

« العربي »  
العدد الأول  
ديسمبر ١٩٥٨



# القومية العربية

بقلم الدكتور محمد احمد خلف الله

ما البلدان التي يحتويها مضمون القومية العربية ؟ هل هي التي يدين أهلها بالاسلام ويتخذون منه دستورا وقانونا لهم ؟ أو هي البلدان التي يتحدث أهلها العربية ويتخذون منها لغة أصلية لهم : لغة حديث ، ولغة أدب ، ولغة فكر وثقافة ؟

التي تنبعث من القومية . يجب أن نعرف في يقين هل هدف في حركاتنا الثورية الى الدفاع عن العروبة من حيث هي قومية ، أو الى الدفاع عن الاسلام من حيث هو دين ؟

## حدود اللغة

والاجابة عن هذه الاسئلة تكون سهلة يسيرة لو وقفنا من ذلك عند هذا المحتوى الذي يعلنه كل صباح ومساء القوميون من أبناء الأمة العربية . انهم يقولون لنا في كل وقت ، وفي غير ليس أو غموض ، ان هذه البلدان تمتد من المحيط الاطلسي الى الخليج العربي . ومعنى ذلك أنها تمتد بحدود البلدان التي تتخذ من العربية لغة الفكر والثقافة ، ولا تمتد بحدود البلدان التي تتخذ من الاسلام ديناً . والألامتد حتى تشمل دول حلف بغداد وغيرها من البلدان الاسلامية مثل الأفغان والهند واندونيسيا وما أشبه .

## ظاهرتان أساسيتان

ونبدأ مع أواخر القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين فنجد القومية العربية حركة سرية مؤلف من أجلها انقلاباً في عاصمة الدولة العثمانية . . . ونجدها

وما الحدود التي تمتد اليها هذه البلدان ؟ هل هي الحدود التي تمتد اليها الاسلام وتنتهي عندها حدود الدول الاسلامية ؟ . أو هي الحدود التي تمتد اليها اللغة العربية وتنتهي عندها حدود الدول العربية ؟

وما الدرجة التي تقاس بها قومية القومي في هذه البلدان ؟ هل هي أن يكون مسلماً مخلصاً في اسلامه سواء أكان عربياً أم غير عربي ، أو هي أن يكون عربياً أو مستعرباً ، مؤمناً بعروبه ومعتزاً بها سواء أكان مسلماً أم غير مسلم ؟

هذه اسئلة لا بد من التفكير فيها والاجابة عنها والا ظللنا نخلط بين القومية العربية والوحدة الاسلامية ، والا ظللنا نقيم أهدافنا القومية على أسس غير مسلم بها من الجميع ، وظلت مشكلة الاقليات الدينية في العالم العربي غير قابلة للحل .

والاجابة عن هذه الاسئلة يجب أن تكون مستمدة من واقع الأمة العربية ومن أحداثها القومية ، والا ظللنا نجري وراء فروض نظرية لا تقدم حلولاً ولا تصف واقعا ، وفي ذلك من الاضرار بأهدافنا القومية ما فيه . يجب ألا نخلط بين فكرة وفكرة ، وبين عقيدة وعقيدة . يجب أن نميز بين الأهداف التي تنبعث من الدين والأهداف

## الوطنية والقومية

ثم هناك أمر آخر جعل القسم الأفريقي يؤمن بالوطنية أكثر من إيمانه بالقومية ، هو أن دول هذا القسم كانت لها شخصيات مستقلة ، وكان الولاة فيها أشبه بالملوك في الدول المستقلة . هكذا كان الحال في مصر . وكان الحال في تونس ، وكان الحال في المغرب الأقصى . ومن هنا كان الكفاح في سبيل الوطن وفي سبيل قومية محلية لا في سبيل العروبة . وما ساعد على هذا الوضع أن كل دولة كانت تناضل دولة استعمارية غير التي تناضلها الأخرى . فمصر تكافح الانجليز ، وتونس تكافح الفرنسيين . لم تكن هناك وحدة في الأهداف حتى تكون وحدة في النضال .

أما في القسم الآسيوي فلم يكن الحال على هذا الأساس . لم تكن هناك دول لها شخصياتها المستقلة . ولم يكن الولاة من الاستقرار والثبات بحيث يشبهون ولاة القسم الأفريقي الذي كانت الولاية فيه مستقرة في أسر تتوارث الولاية . وكانت وحدة الهدف قائمة على أنهم جميعا يناضلون الخليفة . كل هذا جعل الأساس قويا وجعله عربيا في القسم الآسيوي .

### القومية العربية أقرب . .

كان هذا في البدء . أما اليوم فقد اتسع مضمون القومية العربية حتى شمل القسمين وإن تكن الفكرة مختلفة بالاسلامية حتى اليوم . واعتقد أن الفكرة العربية هي التي ستدوم وتسيطر . ودليلي أخذه من تاريخنا القريب وتاريخنا البعيد . إن الساسة اليوم ينادون بالقومية العربية . وتحقيق الوحدة العربية أقرب مثلا من تحقيق الوحدة الاسلامية . إن مصلحتنا اليوم في تحقيق هذا الهدف القريب . ثم إن الفكرة العربية أكثر انتشارا وأوسع نفوذا من الفكرة الاسلامية . انها تشمل سكان العالم العربي جميعا أما الاسلام فلا يشمل هؤلاء السكان . لقد تعرب سكان هذه البلدان أجمعين ولم يسلموا أجمعين . انه لا يزال منهم النصارى ولا يزال منهم اليهود .

أعتقد أن المسائل قد وضحت الآن . وأعتقد أن المتصور الأول في بناء القومية العربية هو اللغة . انها التي تحدد البلدان التي تدخل ضمن نطاق هذه القومية وأنها التي تحدد الدرجة التي نقس بها قومية القومي . فحيث تكون اللغة العربية لغة الفكر والثقافة تكون القومية العربية . ومن هنا آمن العرب في المهجر بعروبتهم . وليس يخفى أن أكثرتهم من النصارى .

يجب ألا نخلط بين الفكرتين . ويجب أن نميز بين الفكرتين . ويجب أن نعلم جميعا أن هذا لصالح القومية .

حركة علمية في جميعات أدبية تتكون وتتخذ من دمشق وبيروت مقرا لها . . . ونجدها حركة سياسية واضحة المعالم لها أهداف قومية في المؤتمر العربي الأول الذي عقد في باريس عام ١٩١٣ م . وفي كل هذا نلاحظ ظاهرتين لا سبيل إلى إنكارهما :

الظاهرة الأولى : أن هذه الحركة لم تتخذ من الاسلام خاصة ومن الدين عامة أساسا لها وإنما مضت على أساس عربي خالص . فلقد كانت حركة ضد التتريك ، ثم أصبحت حركة انفصالية يريد بها العرب التخلص من نفوذ الأتراك وسيطرتهم . وفي كل من هذين المهدفين اشترك النصارى مع المسلمين . اشتركوا على أهم عرب يؤمنون بعروبتهم ويمتزون بها .

الظاهرة الثانية : أن مضمون القومية العربية في ذلك الوقت لم يشمل القسم الأفريقي من العالم العربي وإنما شمل القسم الآسيوي فقط . كان هذا المضمون يحتوي بلاد الجزيرة ، وبلاد الشام والعراق . أما مصر والسودان وليبيا وتونس والجزائر والمغرب الأقصى فلم تكن ضمن هذا المحتوى . والسبب في ذلك واضح ولكنه دقيق . انه الذي يكشف لنا عن أسباب هذا الصراع الذي لا يزال قائما بين الفكرتين الاسلامية والعربية ، ولماذا ظل مفهوم القومية العربية في أذهان الكثيرين من أبناء القسم العربي الأفريقي مبهما غامضا .

لقد كان القسم الأفريقي من العالم العربي يخضع قبل الحرب العالمية الأولى لنفوذ الاستعمار الغربي . الاستعمار الانجليزى ، والاستعمار الايطالي ، والاستعمار الفرنسي ، وليس يخفى أن هؤلاء ليسوا من المسلمين . بل اهتم يكرهون الاسلام . ومن هنا قامت الحركات الوطنية في هذا القسم على أساس ديني ، واتخذ الدين في هذا القسم أساسا لكراهية المستعمر والعمل على طرده وإخراجه .

أما القسم الآسيوي فكان يخضع للنفوذ التركي ، وليس يخفى أن الأتراك مسلمون . وليس من المعقول أن يؤسس النضال في هذا القسم على أساس ديني اسلامي . إذ الكل مسلمون . ومن هنا كانت العروبة هي الأساس في النضال ، واشترك النصارى مع المسلمين .

ثم إن دول القسم الأفريقي اتخذت من صلتها بخليفة المسلمين أساسا لهذا النضال . إن الخليفة هو صاحب الحق الأول في هذه الدول . انها تتبعه . وان تبعيتها هذه تبعية دينية . وان واجب الخليفة أن يجمعها وأن يساعد على طرد المستعمر . ومن هنا كاث استمسكها بالعلاقة الدينية التي تربطها بدار الخلافة . أما القسم الآسيوي فلم يكن بحاجة إلى الاستمسك بهذه العلاقة لأنه إنما يشور على الخليفة نفسه ، ويسعى للتخلص من نفوذه .



# رسالة إلى وايزمان!

بقلم : نجدة فتحي صفوة

○ رأيت في ندوة أقامتها « الجمعية الآسيوية الملكية » في لندن قبل سنوات قلائل ( وهي من أقدم الجمعيات البريطانية المعنية بالشؤون الآسيوية ، بما فيها العربية ) سيدة لعلها كانت في التسعين من عمرها « قصرت أخادعها وطال قذالها » - كما قال ابن الرومي - وكانت تنتقل من حلقة الى أخرى محنية الظهر متوكئة على عصا رفيعة ، وأطرافها ترتجف ، وقبعتها الأنيقة تكاد تسقط من على رأسها . وكان المشاركون في الندوة ، ومعظمهم من المهتمين بالشؤون العربية ، يحيونها بكثير من الاحترام . ولما استفسرت عن هذه السيدة من تكون ؟ قيل لي انها « الليدي بونام - كارتر » ، فزال عجبني .

سنوات عديدة في عهد فيصل الأول ، وربما بعده أيضا .

كان المستر ( السير فيما بعد ) ادغار بونام - كارتر قانونيا ضليعا ، حصل على خبرة واسعة خلال خدمته الطويلة ، الممتازة ، في القضاء الهندي والسوداني والمصري ، فوضع أسس النظام العدلي الجديد في العراق ، بدلا من النظام التركي القديم . وقد عين في بداية وصوله الى

لا أذكر أني رأيته سابقا ، ولكنني قابلت زوجها في أواخر الأربعينات في بعض حفلات السفارة العراقية في لندن ، وكان يحرص على حضورها دائما . وليست بين يدي ساعة كتابة هذه السطور سيرته معرزة بالتواريخ ، ولكنه كان من أوائل البريطانيين المدينين الذين قدموا الى العراق مع الحملة البريطانية خلال الحرب العالمية الأولى أو في أواخرها ، ثم ظل يعمل فيه



القضاء القدماء في العراق بكثير من الخير . ويبدو أنه كان أكبر الموظفين البريطانيين في العراق درجة ، لأنه ناب عن المندوب السامي « السير برسي كوكس » في بعض فترات غيابه عن العراق . وقد ترك بعد مغادرته العراق - على اثر تقاعده عن العمل - جائزة سنوية للخريج الأول في كلية الحقوق ، وواظب على ارسالها سنويا حتى وفاته .

وكنت قد سمعت أن زوجته كانت سيدة اجتماعية مثقفة لها في الأعمال الخيرية نشاط معروف ، وأنها كانت محبة للعرب ، ولكنني لم أكن أعلم أن لها اهتماما خاصا بقضية فلسطين أو معرفة شخصية بالزعيم الصهيوني وايزمان ، وها هي ذي أمامي ، بعد وفاة زوجها بسنوات طويلة ، عجوزا وحيدة متهدمة ، ولكنها لا تزال تحضر الندوات والحفلات ذات الصلة بالبلاد العربية . ولعل حضورها كان بمثابة غذاء روحي لها ، يذكرها بأيام شبابها وعزها ، وان لم يعد هنالك على قيد الحياة الا قلة من معاصريها في

العراق في أواخر سنة ١٩١٧ « ضابطا عدليا أول » ثم أصبح « ناظرا للعدلية » في عهد الاحتلال ، ثم مستشارا لوزارة العدلية في عهدي الانتداب والاستقلال . وهو الذي وضع كثيرا من القوانين العراقية ، وان كانت في الغالب مستمدة من القوانين المعمول بها في الهند ، كما أنه ترأس لجنة عرفت باسمه ، لاقتراح صيغة دستور للعراق يرضي الحكومة البريطانية ، ويضمن الشعب العراقي بنفس الوقت ، ولكن تقرير اللجنة لم يرض « اللورد كرزن » وتطلعاته الاستعمارية ، اذ وجده أكثر تحررا مما يتبغي ، فوضع على الرف بعد اخذ ورد طويلين . وكان السير ادغار بونام - كاتر من الموظفين البريطانيين القلائل الذين طبقوا منذ بداية تأسيس الدولة العراقية ، سياسة استخدام العراقيين في المناصب القضائية والوظائف الأخرى ، وعدم اجراء التغييرات في المؤسسات والقوانين التي يألّفها الشعب الا في الحالات الضرورية الواضحة ، ولذلك يذكره رجال

الصادرة أسس ، وبمجموع عدد الوفيات بين الأطفال الذين هم بين الثانية والخامسة من أعمارهم ، والذي نشر في مجلة « ايكونوميست » لهذا الأسبوع - لما يميز نياط القلب ) . ولعلك ستجيب بأنه لا يمكن محاسبة أمة على جرائم ارتكبتها أقلية من أعضائها ، ولكن أول اجراء اتخذته دولة اسرائيل الجديدة ، برئاستك العظيمة ، كان اعلان عفو عام شمل ٤٠ عضوا من أعضاء عصابة « شتيرن » . ان رئيس هذه العصابة الذي كان قد حكم عليه بالسجن لمدة ثماني سنوات بسبب أعمال الارهاب ذات الصلة بمقتل الكونت برنادوت ، والذي رفض بصراحة أن يتعهد بالامتناع عن أعمال الارهاب في المستقبل ، قد أعفي مع الآخرين .

ان اسرائيل ستحصل بلا شك على اعتراف واقعي ، ثم « قاتوني » ، ولكنها فقدت عطف أخلص أصدقائها في هذه البلاد جميعا ( وكما قالت جريدة « مانجستر غارديان » : انها خيبت آمال أصدقائها ) لأنها أعطت الدليل المؤسف بأن الايمان بالعدالة والتسامح والعطف الذي أوحى اليها بتأييد قضية شعبها ، كانت أمورا لا تعني شيئا بالنسبة لهم . انني أسفة لأن اضطر الى كتابة هذه الرسالة اليك ، ولكنني اذ أتذكر صداقتنا القديمة ، وجميع الآمال التي كنا نشترك في حلها ، أرى من الصواب أن أعلمك بالحياة التي يعيشها بعضنا اليوم .

#### المختصة

فيوليت بونام - كارتر

وفي الاضبارة نفسها جواب بعث به وايزمان الى الليدي بونام - كارتر ، ولولا طوله ، وهو يبلغ ثلاثة أضعاف الرسالة الأصلية ، لقدمت للقراء ترجمته الكاملة ، خاصة وأنه - شأن الرسالة نفسها - لما ينشر لحد الآن ، حتى باللغة الانكليزية .

ولكن فحوى الجواب هي فحوى كل جواب صهيوني عن كل جريمة صهيونية ، منذ بدأت الصهيونية جرائمها على الارض العربية ، حتى يومنا هذا . وهو يبدأ قائلا :

« عزيزي الليدي بونام - كارتر ،

تسلمت رسالتك المؤرخة في ٢٣ شباط ١٩٤٩ ، وانني لشديد الأسف لوقوع ضحية حملة التشهير التي تشن الآن على دولتنا الفتية . ان الشعب البريطاني يتمتع بسمعة جيدة في القدرة على رؤية الجانبات الآخر من كل قضية حتى

البلاد العربية ، ان وجدوا . ومع ذلك ، فلم تكن الغرابة في الأمر مشاهدتي هذه السيدة في تلك الندوة ، ولكن الغرابة كل الغرابة كانت في المصادفة العجيبة التالية : وهي أنني كنت قبل يومين أو ثلاثة أيام فقط أعمل في تحقيق مجموعة من الوثائق البريطانية التي تعود لسنة ١٩٤٩ ، وكان معظمها يتعلق بقضية فلسطين ، فعثرت بينها على رسالة شخصية كتبها هذه السيدة الى « وايزمان » بعد أن أصبح أول رئيس للكيان الصهيوني ، فأجابها عنها وايزمان برسالة طويلة . ويظهر من التعليقات المدونة على هامش إحدى الرسالتين في وزارة الخارجية البريطانية أن زوجها قدم صورة الكتاب والجواب الى أحد أصدقائه في تلك الوزارة ليطلع عليها المسؤولون فيها ، فحفظا في أظابيرها ، ثم ظهرا الآن ، بعد انتهاء مدة الحظر المفروضة على تلك الوثائق . وهذه ترجمة حرفية لكتاب « الليدي بونام - كارتر »

: لندن في ٢٣ شباط ١٩٤٩ .

عزيزي ستر وايزمان ،

أعتقد أنك أدري بعين شعوري تجاه ما لقيه الشعب اليهودي وما عاناه من مأس . كما أنك تعلم أنني حاولت على الدوام أن أحارب من أجله في الحياة العامة والخاصة ومع ذلك ، فإني اليوم - مع الأسف - لا أستطيع أن أشعر بأية صداقة نحو دولكم الجديدة .

انني أكره القتل ، والارهاب ، واللاانسانية ، حين يرتكبها اليهود بنفس الدرجة التي أكرهها بها اذا صدرت عن غيرهم . وانهم لو هاجموا الزعماء النازيين الذين عاثوا منهم الكثير ، لما كان من حق أحد أن يشجبهم . ولكنهم اختاروا ضحاياهم من أناس أبرياء كان كثيرون منهم ، مثل جنودنا أنفسهم ، قد خاطروا بحياتهم من أجل حماية اليهود .

إني لا أستطيع أن أنسى جريمة قتل العريقين البريطانيين التي ارتكبت بوحشية ، وجريمة قتل اللورد موين ، وجريمة قتل الكونت برنادوت ، ومذبحة دير ياسين ، وتشريد ٨٠٠,٠٠٠ عربي يكتسحهم الجوع والمرض والموت ... ( ان وصف المخيمات المنشور في جريدة « التايمس »

تشجب ، والتاريخ يسجل .

\*\*\*

التمتست من يعرفني على الليدي بونام - كارتر في تلك الندوة ، فلما علمت أني عراقي انبسطت أساريير وجهها ، وظهر على عينها طريق غريب ، ثم شردت نظراتها وكأنها تنظر الى أفق بعيد . ولعلها كانت تستعيد ذكريات تعود الى خمسين عاما أو تزيد . فقلت لها إن من غرائب المصادفات أن أراها اليوم بعد أن كنت قبل يومين أو ثلاثة أيام أقرأ في مركز حفظ الوثائق رسالتها الى وايزمان . ووجدتها تذكر الرسالة ، وقالت ما معناه انها كانت ، مع الأسف ، صرخة في واد .

قد تكون تلك الرسالة صرخة في واد فعلا ، ولكنها أيضا دليل على أن الناس كلهم لا يؤيدون الباطل ، وأن هناك ، في كل مجتمع ، من يغضبون للحق ، ويستكرون الاعتداء على الناس ، ويحاولون تغيير ما يرونه من منكر بيدهم ، وإن لم يستطيعوا فلباسهم أو قلبهم . وعلينا نحن أن نذكر مواقف هؤلاء المنصفين ، لأننا اذا تجاهلناهم ، لما شجعنا غيرهم على مناصرتنا . واذا كان علينا أن نلتزم اليقظة والحذر من أعدائنا على الدوام ، وأن نفصح أعمالهم وتتصدى لها ، فلا بأس أيضا من أن نسجل بالشكر مواقف بعض الأناس الطيبين ، ومنهم هذه السيدة .

ان تلك الرسالة التي اثبتت أمامي فجأة بين ركام الوثائق وأكداسها ، كما تنبثق الزهرة الياقة بين الخرائب الموحشة أحيانا ، هي الذكري العطرة لتلك السيدة التي لم تكتبها للتظاهر ولا للتفاخر ، بل تعبيرا عن شعور حقيقي ، واستنكارا للبغي والعدوان ، ولم يخطر لها ببال أنها ستعيش حتى تجد من يعثر عليها بين الألوف من الوثائق البريطانية بعد دهر طويل .

فتحية لتلك السيدة الجليلة ان كانت لا تزال حية ترزق ، والرحمة لها إن هي أصبحت في دمة التاريخ .

في أوقات الأزمات والنزاعات . ولكن ذلك لا يظهر كثيرا فيها نحن فيه الآن . . . .

ويعضي وايزمان في سلسلة من المناقشات البيزنطية في حب الشعب اليهودي للسلام ، ويعن على بريطانية بما قدمه لها اليهود خلال الحرب ، اذ جندوا الفيلق اليهودي الذي ضم ٣٠,٠٠٠ من شبابهم . . . في الوقت الذي كان الزعماء العرب فيه يتصلون بألمانيا . بعد أن دبوا انتفاضة معادية لبريطانية في بغداد ( يعني بذلك مفتي فلسطين ورشيد عالي الكيلاني ) ، ويتحدث عن اليهود الذين قتلهم النازيون في ألمانيا ، متسائلا عن موقف بريطانية في حالة ابادة ثلث الشعب البريطاني ، الى آخر النغمة المعهودة - المعجوجة - التي تكررهما الصهيونية منذ قيام الكيان الصهيوني .

أما النقطة الأخيرة التي يتعرض لها جواب وايزمان فهي قضية اللاجئين ومصيرهم . فهو يقول ان العدد الذي ذكرته ليدي بونام - كارتر ، أي ٨٠٠,٠٠٠ غير صحيح ، وانهم لا يتجاوزون نصف هذا العدد . فالمسألة بسيطة اذن والعدد صغير انه ٤٠٠,٠٠٠ فقط وهو يقول أن الدول العربية هي التي شجعت اللاجئين الفلسطينيين على مغادرة بلادهم ( كذا ) وان اليهود ليست لهم أية نوايا عدوانية في الاستحواذ بالقوة على الأراضي التي تركها العرب ، وانهم « سيعوضون عنها في الوقت المناسب » .

كتب هذا الجواب في آذار سنة ١٩٤٩ بقلم زعيم الصهيونية ورئيسها الأول . والآن ، وبعد أربعة وثلاثين عاما ، نرى ماذا كانت نوايا الصهيونيين حقا ، وكما كانوا يحين للسلام ، وكيف عوضوا اللاجئين العرب عن ممتلكاتهم ، وكما من الأراضي احتلوا بالقوة ، وكما من المجازر ارتكبوا منذ دير ياسين ، وكما من أعمال العدوان ، والقتل ، والسلب ، صدرت عنهم ، وماذا صنعوا في الضفة الغربية ، ولبنان ، والعالم ينظر ، والأمم المتحدة



## حذار من الحمامات

### الشمسية . !

أخبت تلك الأمراض ، قد تضاعف انتشاره عشرة اضعاف خلال العشرين سنة الماضية ... لو ذكرنا هذا وذلك لوجدنا المبرر لقرع أطباء الجلد في الغرب ومبادرتهم الى عقد ذلك المؤتمر الهام .

حقا لقد عرف الأطباء منذ زمن أن أشعة الشمس فوق البنفسجية تحدث أضرارا بالغة في جلد الانسان ... ولعلمهم لم يعرفوا أن مثل هذه الاضرار قد تترتب على تعرض الجسم لأشعة الشمس يوما واحدا فحسب ... كما يقول أخصائي الجلد فرد أورباخ F. Urbach من جامعة تمبل Temple في فيلادلفيا .. ( في الولايات المتحدة الأمريكية )

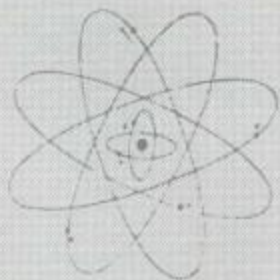
على أن أخطر الأشعة فوق البنفسجية التي تأتيها من الشمس هي U. V. B ، ذات الموجات القصيرة التي تتكاثر وتغطي فيها بين الساعة ١١ قبل الظهر والساعة ٣ بعده . وليس معنى هذا أن الأشعة فوق البنفسجية الأخرى ، ذات الموجات الطويلة ( U V A ) ، والتي ترسلها الشمس طول النهار ، ليست ضارة . فقد أثبتت الأبحاث والتجارب العلمية الأخيرة أن هذه الأشعة هي الأخرى تسبب السرطان . وذلك خلافا للاعتقاد

حان الوقت لعشاق الحمامات الشمسية أن يدركوا مدى الخطر الذي يهددهم تبعا لتعرض أجسامهم لأشعة الشمس ... فقد ثبت للأطباء والأخصائيين أن الاصابة بسرطان الجلد هي النتيجة الحتمية التي يؤدي اليها الادمان على الحمامات الشمسية .. وقد لا يظهر سرطان الجلد الا بعد بلوغ الخمسين ... وكأنه الثمرة الاجلة لبذرة عاجلة ... بذرة التعرض لأشعة الشمس أيام الطفولة والشباب ..

ولعل أغرب ما يذكر هنا هو أن البشرة البرونزية وهي الباعث الأول على الحمام الشمسي كما لا يخفى لاتعدو كونها ناقوس خطر . فهذا اللون البرونزي ان هو الا المحاولة اليائسة التي يبذلها الجسم لحماية جلده من شر السرطان ...

هذه الحقائق وكثير غيرها كانت موضع بحث ونقاش في المؤتمر العالمي الأول لسرطان الجلد الذي ضم جمعا من أطباء الجلد والمختصين لا يقل عن ٣٠٠ والذي انعقد في ميهاتان ( بنويورك ) في أواخر شهر مايو الماضي ( ١٩٨٣ ) . ولو ذكرنا أن أمراض الجلد الخبيثة انتشرت وتفاقم أمرها في أوروبا والولايات المتحدة في المدة الأخيرة - لاسيا بين الشباب - وأن الميلانوما Melanoma

## الجديد العلم الطوب



اعداد :

يوسف زعلوي



## النجاح في زرع البنكرياس ييسر بالشفاء من مرض السكر

● عملية زرع البنكرياس ليست  
بحد ذاتها بالشئ الجديد .. فقد  
درج الجراحون على اجرائها منذ  
مطلع الستينات .. وذلك لابتعد  
الوقاية من اذى مرض السكر قبل  
وقوع هذا الاذى .. وانما يقصد  
وقفه عند حد لدى ظهوره ، لو  
امكن .. أى أنهم عمدوا الى  
عملية زرع البنكرياس باعتبارها  
السهم الاخير ...

ذلك أن الجسم لم يكن يتقبل  
البنكرياس المزروع في أكثر تلك  
الحالات ، أن لم تقل كلها ..  
وقد يعزى ذلك الى أنهم انتزعوا  
البنكرياس المزروع من جثث  
الموتى وتقدمت الجراحة مع  
الايام .. وتقدم الطب والعلم في  
شقي المجالات .. ثم كان المؤتمر  
السوى الذى عقده اتحاد مرضى  
السكرى الامريكى في بلدة سان  
انطونيو في حوالى منتصف شهر  
يونيه الماضى ( سنة ١٩٨٣ ) ..  
والقى شقى الابحاث العلمية في  
تلك الجلسة .. الا أن البحث  
الذى ألقاه الدكتور د . سوتر  
لاند Dr. David Suther-  
land طغى على كل ما سواه ..  
ولم يتناول الجراح المذكور في بحثه  
سوى موضوع واحد : موضوع  
زرع البنكرياس ...  
والعمليات التى اجراها مؤخرًا  
والتي أحرز فيها من النجاح ما  
فاجأ به الكثيرين من زملائه .



الاشعة فوق البنفسجية تؤذى الجلد على نحو مباشر  
وعلى نحو غير مباشر ، لدى انعكاسها على سطح  
الأرض .. علما بأنها تفقد في هذه الحالة ٧٥٪ من قوتها .

السوداء الكبيرة ثم تكون  
الاصابة بالسرطان .. ويؤكد  
الدكتور أورباخ .. الا مفر من  
الاصابة بسرطان الجلد للمدمنين  
على الحمام الشمسى جميعا .. أما  
إذا لم تظهر تلك الاصابة ايمان  
حياتهم فما ذلك الا أن حياتهم لم  
تطل بالقدر الكافي

الشائع في الماضي القريب .  
ويأتى أذى هذه الاشعة وتلك  
على مراحل :  
أولها سقعة الشمس أو لوجتها  
Sunburn ، ثانیها تجمعايد  
الجلد المبكرة ثم تظهر بقع تشبه  
إذا استمر الإدمان على الحمام  
الشمسى .. وتعتبها البقع

مرضه .. بينما النصف الذي يبقيه يفي بحاجات جسم المتبرع ويقوم بوظائفه وكأنه بنكرياس كامل .

٣ - والغريب ، أن لم نقل الطريف ، هو أن الدكتور سوترلاند لا يتأصل البنكرياس التالف من جسم المريض .. بل يتركه حيث هو ثم يعمد الى زرع نصف البنكرياس السليم .. في الحوض تحت السرة ..

٤ - ويكون زرع هذا النصف السليم أشبه بالتعليق .. اذ يكتفى الجراح بربط وريد هذا النصف وشريانيته بالسوريد والشريان الحرقفيين . وقد يربط هذا النصف بالمعاء الدقيق لكي لا يصب انزيماته الهاضمة في تجويف الحوض .. ويكون هذا الربط عند الجانب المفتوح من ذلك النصف .. حيث قطع البنكرياس الى نصفين .. وقد يعمد الجراح الى سد ذلك الجانب المفتوح بدلا من ربطه بالمعاء الدقيق ويكون ذلك بحقن Silistic glue في أنسبة البنكرياس المزروع ..

وعلى المريض بعد ذلك أن يتناول العقاقير المناسبة التي تحول دون رفض الجسم للععضو المزروع .. وقد ظهر من هذه العقاقير مؤخرا ما لا يتنبأ بتقصص الكريات البيضاء ويعرض المصاب للالتهابات . نذكر من هذه العقاقير ، على سبيل المثال ، السيكلوسبورين Cyclosporine

ولعل من المؤكد ان السنوات القادمة ستشهد تقدما كبيرا في عمليات زرع البنكرياس .. كما حدث سابقا في عمليات زرع الكلى وسواها .



البنكرياس المزروع

الفتاة من السكري فلا ارتفعت نسبته في دمها ولا شمعت بأعراضه ، وذلك حتى شهر يونيه الماضي ، حين تحدث عنها طبيبها الدكتور سوترلاند أمام مؤتمر اتحاد مرض السكري . ولعل حديث الدكتور سوترلاند عن تكنولوجيا عملياته .. التي أجراها وما زال يجريها هو أكثر ما استحوذ على اهتمام زملائه الجراحين .. ويمكن ايجاز هذه التكنولوجيا المتكثرة في النقاط التالية :

١ - البنكرياس المزروع بنكرياس حي ، ويتزرع من جسم احد اقارب المريض .. ففى ذلك مزيد من ضمان لتقبل جسم المصاب للبنكرياس المزروع .

٢ - على أن ما يتزرعه الدكتور من جسم القريب المتبرع ليس البنكرياس يكامله وإنما نصفه الايسر فحسب . ذلك أن هذا النصف يفي بأعراض الزرع ويكفى لشفاء المريض من

فقد أجرى ، حتى انعقاد المؤتمر ، ٥٧ عملية زرع بنكرياس .. كان النجاح في ٢٠ منها نجاحا كاملا .. وباهرا .. فقد امكن هؤلاء العشرين العيش عيشة طبيعية دون حاجة الى حقن الانسولين اليومية ، التي عاشوا عليها قبل العملية .. وهم يأكلون حاليا ويشربون كل ما تشتهي أنفسهم ويعوضون عما عاثوا منه من حرمان من السكريات والنشويات فيما مضى من أيام .

ونخص بالذكر من هؤلاء فتاة من سكان مدينة تشبورغ .. كانت تعمل موظفة رعاية اجتماعية في تلك المدينة .. فقد استفعل مرض السكر في ماري ألن باران ( ٣٥ عاما ) حتى فقدت بصرها في احدى عينيها .. وبدأت تفقده في العين الأخرى .. ومالبت كليتها أن تلفت .. ولم تجد قتيلا الكلية التي زرعوها لها والتي تبرعت أمها لها بها .. فقد استشرى مرض السكري فيها واستفعل امره ولم يعد في الامكان السيطرة عليه .. أو كبح جماحه . ولجأت الفتاة الى مستشفى كلية الطب التابعة لجامعة مينسوتا في الولايات المتحدة الامريكية ..

فأجرى لها جراح المستشفى المختص ، وهو الدكتور دافيد سويرلاند نفسه ، عملية زرع البنكرياس .. ومضى على العملية خمس سنوات وشفت

## عندما

# يفقد العلماء انزانهم

بقلم : الدكتور فخري الدباغ

○ ان تبادل النقد والحوار والنقاش هو الطاقة المحركة للتقدم في كافة معارف الحضارة من أدب وفن واجتماع وفلسفة ، ... كما ان انعدام وضعف النقد يعد من علامات الركود والتخلف والانحدار . وقد أُلْفنا على صفحات المجلات والصحف ألوانا من اللهجات النقدية : بعضها الهاديء الرصين .. ، وبعضها اللاسع المثنج ، وبعضها السفه المؤذي . كما تعارفنا أن للنقاش والنقد والجدل حدودا من الاصول<sup>(١)</sup> والادب التي يجب ان لا يتجاوزها ( المتحاورون ) ، والا فقدت المساجلات جمالها وجدها ، واصبحت معارك حاقدة انتقامية أو طفلية باهتة .

بكل ما يطعن ويبحر ويهين . وقصص معارك ( جرير ) و ( الفرزدق ) معروفة في تاريخ الشعر والادب ، ثم لا ننسى ( ابن الرومي ) الذي هجا كل ما ليس بجميل وغريب شكلا وخلقا .. وكثيرون غيرهم . أما هجاء ( المتنبي ) لكافور بعد مدحه له فقد عد في انتهازية الشاعر القدير . وقد ذهب مثلا ذلك البيت الشعري :

ولا تخلو مهنة في أي حقبة من حوادث عابرة تتجاوز فيها المنافسة والمناقشة حدود الموضوعية الى الشتيمة والبغضاء والقطيعة . وقد لا ندهش اذا وجدنا بين ابواب الشعر المعروفة ( والثابتة ) بابا للهجاء يهدف - في الغالب - الى الانتقاص والسخرية - ونادرا ما - يتناول موضوعا فكريا أو مبدئيا ، بل ان بعض الشعراء لم يدخلوا الشهرة الا بأشعارهم الفتاكة ذات الكلمات المشحونة

(١) قديما وضع اسلافنا المسلمون كتباً في هذه الاصول أسموها « آداب البحث والمناظرة » ( العربي ) .



لا تشتت العبد الا والعصا معه

ان العبيد لأنجاس مناكيد

وربما لا ابالغ اذا قلت ان الهجاء بين الشعراء أصبح (مقبولا) لدى الناس ، وان كان القبول لا يعنى «استساغة» السلوك ولا يدل على الرضا والتأييد ..

لكن .. ، ماذا عن الادباء ؟ .. هنا تتمهل هنيهة ولا نقبل ان يتهاافت الادباء فيفقدوا مكانتهم وحرمتهم بالاعتداء على غيرهم . غير أنه من السهولة ان نعثر في كتب التاريخ والادب على أمثلة من النقد القتل كما حدث (للجاحظ) ، وهو من أشهر من حذق الكتابة . عندما استخرج ما في جعبته من قابلية أدبية واستغلها لصياغة غليظ القول وجارحه وشأنه لينال به على الافراد والجماعات ليسخر منهم . وأشهر فضائحه ما وصف به صديقه أو زميله كاتب الديوان (أحمد بن عبد الوهاب) اذ يؤلف فيه كتابا بأكمله هو (التربيع والتدوير) أما الشاعر الاديب (أبو العلاء المعري) ففي (رسالة الغفران) يأتي بمشروعات من السخرية من الشعراء والمؤمنين والزنادقة والحكماء . أما (ابن زيدون الاندلسي) الشاعر الرقيق «ماشق» (ولادة بنت المستنكى) فيكتب «الرسالة الهزلية» يهجو فيها غريمه الشاعر (ابن عبدوس) لتشبيهه وتقريره من ولادة . أما مساجلات ومحاورات طه حسين والعقاد والرافعي وزكي مبارك والمنازني فكانت - على الرغم من حدتها متعة حيوية مؤدبة حافظت على وقار الادب وجذبت القراء وخلقت حركة فكرية زاهرة ..

### الفلاسفة والعلماء

فاذا انتقلنا الى الفلاسفة والعلماء والفقهاء قد يلم وحديثا .. ، رأينا ان الوقار يطفى على

المهارات ، ويصبح الجدل موضوعيا وخاليا من النيل من الذات وبالشخص الذي يرمي الى دحض الحجة بالحجة وتفنيد الادعاء بالمنطق والبرهان .

وماذا عن الصحفيين والسياسيين ؟ . ان الامثلة التي اوردها تبدو وكأنها مقتصورة على العالم العربي ، لكنها موجودة في كل المجتمعات والثقافات ولن نندش اذ طالعتنا الصحف بانباء المساجلات والشجار والعراك - وحتى قذف الكراسي - (وما خف حمله) وتبادل الكلمات النابية في البرلمانات الغربية التي ننظر اليها وكأنها النخبة المصفاة من الجمهور ومثليه .

وأوصاف القذف والهجو والتشنيع شهيرة بين الوزراء البريطانيين ذرائيل وجلادستون التي كانت تبدو مهذبة الظاهر ولكنها نفتت العظام !! ..

اذا شئنا التعميم فان الحضارة والمدنية اليوم قد أوجبت علينا ان يكون النقاش والجدل العلمي موضوعيا سليما من الاحقاد الشخصية ، لا تتخلله نزعات الايذاء أو المساس بقيمة الانسان واحترامه لذاته . وهذه المناسبة يجب علينا التأكيد أن الحضارة العربية والمبادئ الاسلامية وضعت أسسا متينة وتقاليده واضحة لاحترام العلماء واجلال شأنهم كما فتحت لهم باب النقاش والسجال .

مهنة الطبابة : ولكن ، هل للطبابة خصوصية في هذا الباب ؟ . أقول نعم ، ليس من منطلق التحيز أو للتدليل على علو مرتبة الاطباء أو علو شأنهم ومركزهم الطبقي والاجتماعي ، بل لأن آداب السلوك المهني في الطب كثيرة ومحدودة وشديدة الى درجة التعليمات والتشريعات القانونية والنقابية - عدا التقليدية والعرفية فنقاش الاطباء يشترط عليه مصير ومصالح المرضى والناس من حوهم ونظرة المجتمع اليهم .. واقتداء المبتدئين وطلبة الطب والهيئات المساعدة الفنية بهم . لذلك فان حقوق

هما ( النافع في الطب ) و ( ترتيب كتب جالينوس ) .

وكان فقيرا معدما ، ومن المعلقين لا المحققين . ولم يكن حسن المنظر ولا الهية . اشتهر بصراحته وجرأته ونقده اللاذع الجارح للرازي وحنين بن اسحق وبساجلانه الفاضحة مع ابن بطلان ، وبسولته واعجابه بجالينوس وابقراط . ويصف هو نفسه بأنه تكسب بالفضيلة عن طريق الطب والتنجيم والتعليم . . و « انه متواضع يغيث الملهوف ويكشف الكربة عن المكروب ويساعد المحتاج ، ويلزم الصمت ويكف اللسان عن معاييب الناس » !! وقد وصل الى مرتبة رئيس الاطباء في عهد سلطان مصر آنذاك المستنصر بالله . وهو من الذين أضفوا طابعا عربيا اسلاميا على قسم ابقراط وخصال الطبيب المثالي . وقيل ان عقله تغير في آخر عمره . وذكر محمد المالحى الناسخ ان ابن رضوان كان قد أخذ فتاة يتيمة ورباها وكبرت عنده فلما كان في بعض الايام خلا لها الموضوع فأخذت جميع ما ادخره من نقود وذهب وهربت ولم يظفر منها على خبر ! فتغيرت أحواله من حينئذ . وكان كثير الرد على معاصريه .

ومن آرائه في الطب وتعلمه وعمارسته نذكر :

١ - ان تحصيل صناعة الطب من الكتب أوفق من المعلمين ( اذا لم يكونوا جيدين ) واذا ما كان قبولها واحدا .

٢ - ان ما قاله الاسبقون هو الاحق بالاستدلال والامعان . .

٣ - ان الطبيب فيلسوف كامل ( مثليا قال جالينوس ) وانه من قصر عن ذلك فهو متطبب لا طبيب .

٤ - ومن لم تتكامل فيه صناعة الطب فهو متعلم لم يبلغ بعد ان يسمى بالمتطبب .

٥ - ان لمعلم الطب خصالا يجب ان تتوفر فيه . وعدد سبعة منها ، اضافة الى الفراسة

٦ - واذا دعى الطبيب الى مريض فيجب ان

الزمالة في الطبابة شديدة الضبط والالزام بالمقارنة بغيرها . .

## ابن رضوان وابن بطلان

لكننا لن نعدم أمثلة كثيرة من علماء - واطباء - فقدوا التزامهم ، واضطرب توازنهم المنطقي وغلب طبعهم وتكوين شخصياتهم على تطبعهم ومبادئ صنعتهم التي تعلموها ، فاندفعوا الى الشتيمة وأضاعوا لذة بحث المسائل المختلف عليها بين الكلام الرذيل الذي انغمسوا فيه . ولا أريد بهذه القصة التاريخية الكشف عن عيب قد يكون واحدا من بين مئات الفضائل الاخرى للعلماء والحكماء عموما . . بل أريد ان اتطرق بهذه المناسبة الى بعض المسائل والنظريات التي جرى عليها الخلاف بين الطبيبين ابن رضوان وابن بطلان لتكون هي الفاصل والحكم لدى القارئ في تقييم مواقف الاثنين ، اضافة الى ما في الواقعة من طرافة وتسلية تاريخية . ولعل من الضروري ان تقدم هذين الطبيبين العربيين الشهيرين قبل ذلك معتمدين على رسائلهما التي حققها الدكتور ( ماكس مايرهون ) وعلى ( ابن القفطي ) ( وابن ابي اصبيعة ) .

## ابن رضوان - ذاق مرارة الفقر

ابن رضوان المصري ( ت ٤٥٣ هـ ) هو الحسن علي بن رضوان بن علي بن جعفر المصري ، ولد ونشأ بالجيزة في مصر أواسط القرن الخامس الهجري ، وبها تعلم الطب منذ الخامسة عشر من عمره وكان ابوه فرانا . وقرأ كتب من سبقوه وعاصروه من حكماء وفلاسفة واطباء من الاغريق والعرب . ومارس الطبابة وحذقها والتفت حوله الطلبة . ومارس التنجيم ، وكتب الرسائل والكتب التي بلغ عددها حوالي المائة ، ومن ابرزها وأقيمها كتابان

رأوا في المطلب تباينا ، لكنهم يخلدون الى البحث وطلب المزيد من المعرفة .

### مسائل الخلاف

.. ولعل من المفيد ان نجيب على تساؤل قد يراود الفكر وهو : من كان على صواب في تلك المساجلات الطبية والفلسفية ؟ ان ما اختلفا عليه من مسائل أشياء كثيرة قد يصل بعضها الى حد التفاهة في نظر العلم الحديث ، لكن مسألتين خطيرتين جلبتا انتباهي وانا اطالع الرسائل المتبادلة بينهما :

اولا : هي ادعاء ابن رضوان ان تحصيل صناعة الطب من الكتب اوفق من المعلمين اذا ما كان قبولها واحدا . ويرد عليه ابن بطلان - بتفصيل وتنسيق - بقوله ان طالب الطب الذي يتلقى علومه على يد الاساتذة افضل من الذي يدرس من الكتاب وحده . وفي رأيي ان ابن بطلان كان اصوب رأيا واكثر منهجية لأنه لا يمكن النجاح لأي تقدم علمي طبي مهني الا اذا قضى الطالب حياته في التدريب على يد اساتذته والثانية : هي ادعاء ابن رضوان ان ما قاله الاسبقون هو الأحق بالاستدلال والامعان ، وهو بذلك يصير بعناد على الاكتفاء بما ورد في الكتب ، بينما يقول ابن بطلان انه لا يمكن التسلم قطعا بما قاله الاسبقون على الدوام بل علينا المزيد من التحري والتنقيب لتشجيع التطور والتقويم . وهكذا تطورت كل العلوم والا لبقينا ندور في دوامة جالينوس وابن سينا .

لقد وصف اهل السير والمؤرخون ابن بطلان بأنه كان أعذب ألفاظا واكثر ظرفا واخبر في الأدب وما يتعلق به ، وهذا ما يدل على انه كان اكثر منطقا واقناعا واقل عدوانية وحقدا وشراسة . الا ان تجشمه عناء السفر الى مصر واصرارته على مقابلة ابن رضوان شخصيا والاستمرار في جداله تدل على عناد غريب

يعطيه مما لا يضره الى ان يعرف علته فيعالجها عند ذلك ( وهو مبدأ لا يزال يعمل به الى يومنا هذا ) ..

### ( البغدادي )

أما ابن بطلان البغدادي ( ت ٤٤٤ هـ ) فهو أبو الحسن المختار بن الحسن بن سعدون بن عبدون الطبيب البغدادي المعروف ( بابن بطلان ) . نصراني من الكرخ ببغداد . كان مشوه الخلقة غير صبيحها كما شاء الله . خرج من بغداد الى الجزيرة فالموصل وديار بكر ودخل حلب واقام بها مدة ، ولم تعجبه . ثم رحل الى مصر قاصدا علي بن رضوان وجرت بينهما منافرة ومغالبة في المناظرات ، فخرج من مصر مغضبا متوجها الى انطاكية حيث اثر الاعتزال في أديرة انطاكية . وترهب وانقطع الى العبادة . تلمذ فترة طويلة وعمل مع اساتذه الحكيم الطبيب ( ابي الفرج بن الطيب البغدادي ) ثم كتب الرسائل والكتب - وكانت قليلة .

وكانت سفرة ابن بطلان الى مصر لغرض اللقاء بعلي بن رضوان شخصيا بعد ان تبادلوا الحجج والرسائل العنيفة كلما ألف وكتب احدهما رسالة او كتابا . وتوفي ابن بطلان ولم يتخذ امرأة ولا خلف ولدا ، وبذلك يقول . ولا احد ان مت يبكي لميتي

سوى مجلسي في الطب والكتب باكيا - ومن آرائه في صناعة الطب :

١ - ان طالب الطب الذي يتلقى علومه على يد الرجال افضل من الذي يدرس من الكتاب  
٢ - ان السذي يتعلم من الكتب علما رديشا يكون مضطربا متشككا تعمس عليه المسائل .  
٣ - ان اثبات الحق في عقل من لم يثبت فيه المحال أسهل من اثباته عند من ثبت في عقله المحال .

٤ - ان الفضلاء اذا قرأوا كتب القدماء لا يقطعون بظن « ولا يتقبلونه على علته » اذا

والافاعي قتلا بسمومها . . ، ولا يستحق ان يرى له ولا يرحم قط - وفي هذا كفاية ! .

### طبيب هجاء ! .

وهذا طبيب آخر اشتهر بالهجاء كشهرة بالطبابة ، ولكن هجاءه لم يكن حول مواضع طبية بل للتمتع بلذة الايذاء والتشفي والسخرية . فالطبيب ابو القاسم هبة الله ابن الفضل ، شاعر خبيث اللسان من منتصف القرن السادس الهجري . ويقال ان له ديوان شعر لم يعثر عليه لحد الآن . واشتهر بالطب والهجاء . فبعد جرير والفرزدق في العهد الاموي اشتهر النصف الاول من العهد العباسي بالمهاترة بين الشاعرين الطبيب ( ابي القاسم بن الفضل ) ( والامير ابي الفوارس ) سعد بن محمد الصفي المشهور في كتب الادب والتاريخ باسم ( حيص بيص ) .

فالتبيب هبة الله هو الذي اطلق لقب ( حيص بيص ) على الامير ابي الفوارس فقد ذكروا ان العسكر في بغداد قد هموا بالخروج الى السلطان السلجوقي في عهد الخليفة العباسي ( المقتدى لأمر الله ) قيات الناس من ذلك في هرج ومرج وحديث وحركة زائدة فقال الامير ابو الفوارس في ذلك « مالي أرى الناس في حيص بيص ؟ » فأطلقها عليه طيينا ( الشاعر ) هبة الله بن الفضل فلصقت به ولم يستطع ان يتخلص منها في حياته وبعد مماته ، وصار الحيص بيص لقبه .

وكان هبة الله ماجنا خليعا عابثا ذا دعاية وقحة ومهاجاة فاحشة ، فلم يسلم من لسانه صغير ولا كبير ولا سوقة ولا أمير حتى زميله الطبيب الشاعر ( ابن التلميذ ) اذ قال فيه :

هذا تواضعك المشهور عن ضعة

قد صرت فيه بفضل اللؤم تنهم

تعدت عن أمل الراجي وقمت له

هذا وثوب على القصاد لا لهم ○

واصرار لامبرر له . أما ابن رضوان فكان أظب واعلم بالعلوم الحكمية وما يتعلق بها ، لكنه كان يقسو بشدة على معارضيه . ولا بد من القول ان لجوء الاثنين الى تبادل الهجو والاسفاف في الرد جعل منها حكاية تلوكها الالسن وتؤرخها الكتب .

### ماذا دار بينهما ؟

بما أن علي ابن رضوان كان اسود اللون قبيح المنظر فان ابن بطلان كان يتتهز الفرصة - وينسى قبحه هو بالذات - ليشير الى ذلك ، ومن ذلك ما جاء به في رسالته التي وسمها ( بوقعة الاطباء ) يصف فيها ابن رضوان بالاييات التالية :

فلما تسدى لسقوابل وجهه  
نكصن على اعقابهن من الندم  
وقلن وأخفين الكلام تسرا

الا ليتنا كنا تركناه في الرحم  
وكان يلقيه بـ ( تمساح الجن ) ، وبالكذاب ، وسخيف الرأي ، . . « وعن العلم معرض . . وعلى الجهل مقبل » . . ويصفه بالسخرى للمستهزئين ، وجاموسى الوجه بقرى العينين ، قليل الانصاف ، وبالحث وطيش الفكر وغلظ الخاطر و « تارة بخطىء وتارة لا يصيب . . ، ومنخرط في سلك الشيطان » .

أما ردود ابن رضوان فكانت تتخللها الكلمات والتعابير الآتية :

« . . في كلام ابن بطلان هذيان ودهشة واباطيل وسفسطة . . ، وهم وظنون غير صحيحة . . ، والله اعلم بالصواب ! » . ووسمه بالكذب ، وانه لا معرفة له ولا فهم ، وعاجز عن علوم القول ، ولا خبرة له بالمنطق ، وبالغلط والهذر والحمق ووحشي الوجه . . ، وبالفحش . . واستقبح الفعل ، وبالعريضة ومرض النفس الذي لا يرجى له شفاء وانه ( عطلان ) وليس ( بطلان ) ، وانه ذو رأي ردىء و « علينا ان نتوقاه كما نتوقى أوحى الحيات



# التصغير بين الفصحى ولهاجاتها الدارجة

بقلم : محمد خليفة التونسي



سلطان ، دينار ، ميزان ، يقال في تصغيرها ، سلبطين ،  
دينير<sup>(١)</sup> ، موزين ، وعلى هذه الصيغ الثلاث تجري  
معظم الاسماء المصغرة في الفصحى .

ويلاحظ أن التصغير لا يقع في كل أنواع الكلمات ،  
بل في الاسماء<sup>(٢)</sup> ونحوها ( الصفات ) وهذا أشيع ما يكون  
في الأعلام من اسم ولقب ، وهو يجري على هذه الصيغ  
الثلاث المطردة ، وقد يجري على غيرها ، ومنه مثلا قول  
النبي عليه السلام ( زنايب ) في نداءه « زينب » و  
( خنساء ) وهو يستزيد شاعرتنا « احنساء » انشاد  
شعرها .

كما ينبغي أن نلاحظ أن العلم نوعان : منقول  
ومرجل ، وكلاهما لا يجري على القواعد المألوفة ، أو كما  
يقول ابن منظور في معجمه « الأعلام تفسير عن  
القياس »<sup>(٣)</sup> فالمنقول لا يحتفظ بالصيغة التي نقل عنها ،  
والمرجل ينطق كما يترامى لصاحبه ، ولو شد في صيفته ،

التصغير ظاهرة من الظواهر اللغوية في العربية  
الفصحى ولهجاتها الدارجة ، بل في كثير من لغات العالم ،  
فالناس هم الناس في جملة أحوالهم النفسية ، وللتصغير في  
النفس دواعيه ، ولعل أهمها التحجب أو التلطف أو التدليل  
أو الاعزاز ، ومنها التقليل ، ومنها التحقير .

وصيغ التصغير المطردة في الفصحى ثلاث كما في كتب  
الصرف :

الأولى : فَعِيلٌ للثلاثي مثل : نهر ، أذن ، نار ، يقال  
في تصغيرها : نهر ، أذينة ، نويرة ، ومن أجداد النبي  
عليه السلام / لؤي ، قصي ، وكان يلقب زوجته عائشة  
« الحميرة » ، ومن النجوم سهيل ، الثريا .  
والصيغة الثانية : فَعِيلٌ للرباعي مثل : محسن ،  
شاعر ، درهم ، يقال في تصغيرها محسن ، شويعر ،  
دريهم .

وثالثة الصيغ فَعِيلٌ لما زاد على أربعة أحرف مثل :

( ١ ) لأن الأصل اللاتيني : دينار بنشديد التون Dinner

( ٢ ) هناك أسماء تستعمل ظروفًا ، ولكنها تصغر مراعاة لأصلها الاسمي ، مثل قبل بعد ، فوق ، تحت .

( ٣ ) لسان العرب ( مادة ) وهب .

عيوشة ، بنوثة ، بنت ، زنبوبة ( زنب ) ، نفوسة ( نفيسة ) أنوسة ( ايناس ) أمونة ( أمينة أو أمانة أو إيمان ) وكلها للأنثى .

أما الذكور فمثل : صبوحة ( صبحي ) ، حكومة ( عبد الحكيم ) ، عبوسة ( عباس ) ، عدولة ( عادل ) وحسونة ( حسن ) ، وقد تصغر الاسماء على هيئة فعول أو فعولة ( لأعلى وزنها ) مثل : برهوم أو برهومة ( ابراهيم ) ، دندون أو دندونة ( دينا ) ، ونحو ققطوط أو ققطوطة ، كتكوت أو كتكوتة ، خلبوص أو خلبوصة ، نعنوع أو نعنوعة ، نغنوغ أو نغنوغة .

وتصغر الاسماء في العراق أحيانا على وزن فعولى مثل : مهودي ( مهدي ) كرومي ( كريم أو عيد الكريم ) ، رحومي ( رحيم أو عبد الرحيم ) .

وتصغر الاسماء في مصر على وجوه كثيرة منها اقتطاع حرف أو حرفين من الاسم مع استعمال حرف مد ، فيقال في تصغير فتحة مثلا : فوقو ، فيفي أوتوتو ، توحة ، وفي تصغير زينب أو عزيزة ، زيزي أو زوزو ، ومثل ذلك : شوشو ، سوسو ، وكوكو ، ونونو ، وديدي ، ميمي ، نانا ، فلاظا .

وفي بعض أقطارنا العربية يزدنون واوا وشينا في التصغير مثل أحمدوش ، حروش ، برهوش ، عدوش ، وعروش ، علوش .

وقد تزداد واو وسين مثل : عرنوس ، عبدوس ، عمروس ، فرطوس ، فلحوس .

ومن صيغ التصغير ما هو على هيئة فعلول ( مع تكرار الحرف الثالث الأخير ) مثل شعورور ( شاعر ) ، يعير ( يعير ) .

ومن الأسماء التي لازمت التصغير : بئنة ، سكينه ، ربيعة ، بيئة .

وكل هذه الصور تقبل في الفصحى : لأنها أعلام ، والأعلام تقبل كما هي في كل اللغات بحسب أصواتها الخاصة ، ولكل لغة أصواتها .

أولم يكن له معنى معروف . وقد سئل بعض العرب البدو عن معنى اسمه أو كنيته « أبي الدقيش » فلم يعرف له معنى <sup>(٤)</sup> ، وهذه عادة كثير من الناس في إطلاق الأسماء والكنى والألقاب ، ويتزايد هذا بين الدهماء ، ولم يزل سكان البادية يختارون الأسماء الجافية الغريبة .

ومن أقدم صيغ التصغير في الفصحى ما جاء على وزن فعلون ، وأمثلتها كثيرة ، مثل : شيخون ، سعدون ، جلون ، خلدون ، بيضون ، شقبون ، فتحون ، حمدون ، زرقون ، فرحون ، سودون ، زيدون ، حسون ، سحتون . وتشيع هذه الصيغة حتى اليوم في أقطار المغرب العربي .

ومن صيغ التصغير الحاق تاء التأنيث في آخر الاسم ، مثل : « ماة » للقطعة الصغيرة من الماء ، « ومشرشة » للمفرش الصغير ، و « بحرة » للقطعة الصغيرة من البحر ، « وجبله » للجبل الصغير ، و « بوقه » للبق الصغير <sup>(٥)</sup> ، وطبله للطبل الصغير ، و « تله » للتل الصغير . ويلاحظ أن النساء يدعون صغارهن حتى الصبيان بأسمائهن محرفة مع زيادة تاء التأنيث ويقلن في كامل « كمولة » وفي صالح « صلوحة » وفي محمد واحد « حمادة » أو « حمادة » .

ومن علامات التصغير الدخيلة من الفارسية الحاق كلمة « ويه » بالاسم ، وأول ما عرف ذلك في البصرة عقب تأسيسها ، مثل سيويه ( النحوي ) ونفطويه ( اللغوي ) وحديويه ( الموكل بمراقبة الزنادقة في عهد المهدي العباسي والرشد ) ، وخارويه ( ملك مصر بعد أبيه أحمد بن طولون ) . . . ودافويه ، وعمرويه ، وحسنويه .

ومن الصيغ الشائعة ما جاء على وزن فعول ، أو فعولة ، مثل فطوم ( فاطمة ) ، حسون ( حسن ) عبود ، فتوح ، نعوش ، حبوب ، كتون ، ومثل فطوم ، شطورة ،

( ٤ ) أبو الدقيش من الأعراب الذي أخذ عنهم اللغة أئمتها ، كالحليل بن أحمد ، ويونس بن حبيب وأبي زيد الانصاري ، سأله يونس عن معنى « الدقيش » فقال لا أدري ، إنما هي أسماء نسمعها . فنسمى بها ( مقاييس اللغة ٢ / ٢٨٩ ، المزهري ٢ / ٢١٨ ) .

( ٥ ) قد تصغر بحرة فيقال « بحيرة » وجبله فيقال « جبلية » .

# الأول

بقلم : فاضل السباعي



وقف «س» بين الواقفين في البهو ، عاقدا ذراعيه على صدره في صبر غير ملول .

كان يتأمل بعضهم وهم يراجعون ، باستغراق ، كتباً مفتوحة بين أيديهم . ومنهم من يرفع عينيه الى السقف ، متمنيا بشغفه استظهارا لما قرأ . وآخرون يتذاكرون في «أسئلة» يتوقعون أن تطرح عليهم في الامتحان . . . حتى اذا لاحظ الجميع أن الباب قد انفتح عن وجه زميل لهم ، تركوا ما هم فيه وأقبلوا عليه ، مستفسرين عما وجه اليه من أسئلة «الثقافة العامة» . وكان منهم من يخرج شملا من نشوة الفرح و «محضر» نجاحه في بيته ، ومنهم من يكون عابس الوجه مكفهر . . . فلا يزيدهم ذلك الا توجسا .

( ٢ )

أشار المحتج الى كرسي أمام المكتب :

- اجلس . بطاقتك الشخصية ؟

قدم «س» ببطاقته اليه . ثم أخذ يتفحص الوجه العريض . . . الذي سرعان ما طفت عليه الصرامة :

- هم م م ! . . . فأتت صاحب المعدل العام : ٩٩٪ ؟

أجاب «س» ، بأدب جم :

- نعم ياسيدي .

- ولم يتخرج من كلية الطب ، ولا من الكليات الأخرى ، في جامعات الوطن كلها ، ماضيا وحاضرا ، والظن الا يتخرج مستقبلا ، من حصل أو يمكن أن يحصل على مثل هذا المعدل العالي !!

اعتصم «س» بالصمت ، تواضعا .

- وتريد أن تعين «معيدا» في إحدى كليات الطب .

- اذا رأيتوني جديرا بهذا الشرف ، ياسيدي .

- طبيب ، طبيب ! قل لي : من هو «نشي غيفارا» ؟

- هو . . . أحد ثوار كوبا الاشتراكية ، لم يسمح لنفسه ، بعد نجاح الثورة ، أن يشترك في الحكم ، وأثر أن يتنازل في أقطار أخرى في سبيل المبادئ التي آمن . . .

- ما ذا تعرف عن ميول «أبي العلاء المعري» المذهبية ؟  
- في السنوات الأخيرة ، بدأنا نسمع أن له ميولا «شيوعية» !

- و«أختاتون» ؟

- أختاتون ؟ هو أحد القراعة المصريين . قضى شبابه متغيا في البلاد السورية ، قبل أن يعود الى وطنه ليتولى عرش آبائه ، معلنا ديانة جديدة تنادي بوحداية الله .

- طب ، و«يارزولسكي» ؟

- انه رجل موسكو القوي في بولونيا ، الذي قمع حركة نقابة التضامن . . . هل أعرف لكم بخصمه «ليخ فاونا» ؟

- قل من هو «لوركا» ؟

- شاعر اسباني ، عد من الثوار في الحرب الأهلية التي قامت في بلاده عام ١٩٣٦ ، فقتله نضر من خصومه السياسيين ، بعد أن حملوه على أن يحفر قبره بيديه !

- «اخوان الصفا» ؟

- انها . . . جمعية ذات طابع سياسي ديني ، ظهرت في القرن الرابع الهجري ، واتخذت مقرا لها مدينة البصرة - «فانيسا رد غريف» ؟

- هذه ممثلة بريطانية ، عرفت بمناصرتها للعرب وللقبضة الفلسطينية . . .

- «عبد القادر الجزائري» ؟

- «الأمير عبد القادر» زعيم جزائري اسلامي كبير ، كان من المتصوفة ، حارب الـ . . .

- «الألوية الحمراء» ؟

- منظمة سرية في ايطاليا قامت بـ . . .

- ابن الراوندي ؟

- أحد كبار الملاحدة في الفكر الـ . . .

- «غابريل غارسيا ماركيز» ؟

- «غابريل غارثية ماركيت» روائي عالمي من كولومب . . .



- تابع المتنحن ، بصوت نزق ، وهو يقرأ في لائحة طويلة :

- أجب بسرعة فائقة : « سوموزا » ؟ « حمدان قرمط » ؟ « بادن ما ينهوف » ؟ « أكسيون ديركت » ؟

- أ . . . . .

- « يا براك كارمال » ؟ « عروة ابن الورد » ؟ « خنين روج » ؟

- . . . . .

- « عبد الرحمن بن ملجم » ؟ « أميرى ناج » ؟

- ي . . . . .

- لم يعجز « س » عن الاجابة . ولكنه أحس بالعياء . كان

- « أوديب » ؟

- مسرحية اغريقية - بطلها . . .

- « المعتزلة » ؟

- حركة اسلامية . . .

- « بشير الجميل » ؟

- الرئيس المنتخب . . .

- « جيانغ تشنغ » ؟

- « أرملة الـ « السياب » ؟

- شاعر . . .

- « عدنان المالكي » ؟

- ضا . . .



ما يكاد يفكر في السؤال ، مستجمعا في ذهنه عناصر الاجابة ، حتى يكون قد رمى بسؤال جديد . ولحظة وصلت أنفاسه الى حد الانهيار ، لاح له أن محتته قد أدركه العياء ، هو الآخر . رآه ، فجأة ، يهوى بقبضتيه الغليظتين ، على المكتب الخشبي المفرغ ، صارخا بملء صوته :

- قف ! فانتصب « س » واقفا ، مجفلا .

- أنا لم أطلب منك أن تريني قوامك الفتان .

قصدت أن تتوقف عن تدفلك . اجلس . عشرة على عشرة !!

- بدا « س » أشبه بملككم قد استنفدت المباراة المضنية خلاصة قواه غامت الدنيا في عينيه . فلما آن أن يفتحهما . وجد رأسه منهارا . وأدرك أنه في فحص « المقابلة » لا يزال . رفع رأسه ، شيئا فشيئا ، عن المكتب . ومن عجب أنه رأى الممتحن منهارا ، هو أيضا ! لقد أعيا كل منهما الآخر .

- الوجه ، الذي يروشح صرامة ، يرتفع عن سطح المكتب . تلات الأعين . حلق كل منها في عيني الآخر . سمح « س » لنفسه أن يتسم . فابتسم الصرامة . تشجع : مديده نحوه ، مصافحا . لماذا ؟

- كي عتني !

- لم ينته الامتحان بعد . أمامك جولة ثانية . ما اللغة الأجنبية التي درست بها بعض مقررات الطب ؟

- الانجليزية . ولكن ، ياسيدي . . . أنتم لا تمتحنون المرشحين . . . الا في « الثقافة العامة » !

- دونك هذا النص ، فأنقله الى العربية ، خلال الدقائق العشر القادمة !

- عشر دقائق فقط ؟

- بدأ الوقت .

- نظر « س » الى محتته ، وهو يعمل يده في جهاز على المكتب ، فتنبعث ، من ساعة ما ، دقات الثواني . . . بصوت أخذ يشوش عليه .

كان النص ، الذي يتحدث في شأن طبي خالص ، حافلا بالمصطلحات العلمية التي يعرفها حق المعرفة . انكفأ يعربه . ليس ثمة من صعوبة تواجهه الا ضيق الوقت ، والا دقات الثواني : تك ، تك ، تك . . . التي تزداد ارتفاعا كلما اقتربت المهلة المحددة من نهايتها . ولحظة القى القلم من يده ، متفسا الصعداء ، كانت الساعة ، المخيفة تطلق ريثا موصولا .

- هات لأرى .

- تفضل .

- حسب « س » أن محتته سيشرع في قراءة النص

العربي ، معارضا اياه بأصله في الانجليزية . ولكنه رآه يدمس الورقة في جانب من ذلك الجهاز العجيب ، وما هي اللحظة وجيزة حتى أضاءت في أعلاه لوحة ، ألث بها عينا الممتحن ، فصرخ ، وهو يهوى بقبضتيه على المكتب :

- عشرة على عشرة !

لم يجفل « س » ، هذه المرة ، ولا غامت الدنيا في عينيه . تبين له أنه قد اكتسب متعة من نوع ما . . . ابتسم وهو يمد يده لمحتته .

- لماذا ؟

- كي تنتهي !

- لم ينته الامتحان بعد .

- اني على أتم استعداد يا سيدي .

- امتحانك ، الآن ، في اللغة ال . . . لفرنسية !

- الفرنسية ؟ ! ولكن طالب الطب في بلادنا يدرس ، بعض مقرراته ، بالانجليزية أو الفرنسية ، وليس بكنيتها .

- لسوف امتحنتك بالفرنسية !

- من حسن حظي يا سيدي ، أي أخذت ، من تلقاء نفسي ، في دراسة هذه اللغة العذبة ، من يوم أن اختارها ، لغة أجنبية لها ، شقيقي الصغرى ، لدى دخولها « الاعدادي » . وقد زاد اهتمامي بها منذ انتسبت الشقيقة الى الجامعة لدراسة آداب اللغة الفرنسية !

- أفراد اسرتك يعنون بالفرنسية وأدائها . . . فأنتم برجوازيون حقيقيون !

- ولكننا تعلمناها في مدارس الحكومة وجامعاتها ، وليس في « اللايك » أو « الفرنسيكان » ، يا سيدي !

- أحذرك من التمادي في المحاشكة ! دونك هذا النص الفرنسي ، فأنقله خلال عشر دقائق .

- ومن جديد أخذت الساعة ترسل دقائق . و « س » يتابع تعريب النص ، الطمي ، غير متعثر . ولحظة آن للساعة أن تطلق ريثها ايدانا بالانتهاء ، كان يضع الاجابة تحت نظر الممتحن .

دس الرجل الورقة في الجهاز . وما أن ألث عيناه بما تسجل في اللوحة المضاءة ، حتى أهوى بقبضتيه على المكتب :

- عشرة على عشرة !

لم يخطر على بال « س » ، هذه المرة ، أن يمد يده طالبا للتهنئة .

- هل من امتحان . . . رابع ، يا سيدي ؟

- اللغة الالمانية !

- ما أنا على يقين منه أن اللغة الالمانية غير مطلوبة في مدارس الوطن على الاطلاق !

- وأنا سأمتحنتك باللغة الالمانية !

يسمى اسمها ويرفع الثاني ويسمى خبرها .  
 - ما زلت تحفظها عن ظهر قلب !  
 - سيدي ! لقد كنت « الأول » في الشهادة الثانوية .  
 وحصلت ، في العربية ، على الدرجة التامة .  
 - طيب ، طيب ، أعرب لي رأيت المنايا بخط عشواء .  
 - من تصب ثمت ، ومن يخطئ يعمر ف . . .  
 - لم أطلب منك أن تسمعي بقية البيت !  
 - رأيت ، رأى : فعل ماض مبني على . . .  
 - اختصر : « فعل وفاعل » يكتفي . . . « المنايا » ؟  
 - « المنايا » : مفعول به أول ، منصوب بالفتحة المقدرة على . . .  
 - « خبط » ؟ « خبط » ! انها . . . « بصوت خفيف »  
 ليست مفعولا به ثانيا . لا ، ولا هي « حال » . . .  
 - فكر بصمت .  
 - حتى يستقيم الاعراب يا سيدي ، أرى أن هناك فعلا محذوفا تقديره : رأيت المنايا تحيط بخط عشواء . . . ف « خبط » : مفعول مطلق لذلك الفعل المحذوف !  
 - كيف حالك في « العروض » ؟  
 - العروض ؟ ! لقد نظمت الشعر موزونا ومقفى ، مذ كنت على مقاعد الدرس ،  
 - من قائل « أي وان كنت الأخير زمانه » ؟  
 - فيلسوف المرأة « أبو العلاء المعري » .  
 - قطع لي هذا الشطر ، وسم بحره .  
 - إني وإن / مستغفلن كئيل أخير / مستغفلن / زمانهو /  
 متفاعلن . . . إنه من « البحر الكامل » ، يا سيدي .  
 - ما الشطر الآخر ؟  
 - « لآت بما لم تستطعه الأوائل » .  
 - قطعه .  
 - لآتن / فعولن / بما لم تسـ / مفاعيلن / تطعملن / فعولن !  
 أوائلو / مفاعلن !!! عجبا : شطره الثاني من « البحر الطويل » !!  
 - صرخت الصرامة :  
 - بين لي كيف يمكن أن يكون بيت من شعر ، شطره الأول من بحر وشطره الآخر من بحر سواء !!  
 - حقا ، هذا غير ، يا سيدي ! ولكن تقطعي لها كان صحيحا . إني / . . . / وإن كئيل / مفاعيلن /  
 أخير / فعولن / زمانهو / مفاعلن . إن الشطر الأول هو ، أيضا ، من « الطويل » . لقد رويته في مقوصا « حركة » ، هي « السواو » في أوله ، يا سيدي !  
 الصحيح : وإني / فعولن .  
 هوت القبضتان على المكتب :  
 - عشرة على عشرة !  
 تنفس « س » الصعداء ، وعيناه لا تفارقان شفتي

- من حسن حظي أني أعرفها !  
 - إيه هل رضعتهما من حليب السيدة الوالدة ؟  
 - أمي عربية الارومة مثل أبي ، يا سيدي ولكن . . . قبل عامين وضعت نصب عيني أن أسافر الى المنايا ، للعمل وللتخصص في جراحة القلب ، فسرعت في دراسة لغة البلد ، اختصارا للوقت . ووجدتها بادية الأمر ، صعبة . ولكني تابعت وثابرت .  
 - دونك هذا النص فأنقله الى العربية .  
 - لا تزيد لي في الدقائق العشر ، بسبب الصعوبة ، يا سيدي ؟  
 - أمسحك دقيقتين اضافيتين ، لترى كم نحن عادلون !  
 وفي ظل دقائق الساعة ، التي ألفت أذنه سماعها ، أخذ « س » ينقل عن هذه اللغة ، التي لم يتعلمها بسوى أسطرة « الكاسيت » . كان النص أيضا حافلا بالمصطلحات الطبية . وحين دنت عقارب الساعة من نهاية الدقيقة الثانية عشرة ، كانت اليد ، القاسية ، تمتد الى الورقة لتمسك بطرفها ، ومع انطلاق الرنين انتزعتهما . . . ولكن القلم ، السيلال ، كان قد سطر فيها آخر الكلمات .  
 وهوت القبضتان :  
 - عشرة على عشرة !  
 انفرجت الاسارير المرحقة :  
 - لا أعتقد أن ثمة امتحانا خامسا .  
 - بل هناك امتحان أخير ، باللغة الـ . . .  
 - ان جعبي قد خلت من « اللغات » ، يا سيدي !  
 - انها لفنتك ، لفنتك القومية ، أيها التاجع الأول في الوطن !  
 - العربية ما أحب هذه اللغة الى النفس ! ولكن . . . هل المعقول أن تمتحنوا خارجي الجامعات بلغتهم القومية ؟ !  
 - « هل من المعقول » ؟ ! سوف تفقون ، أنتم المعبدن عما قريب ، على منابر الجامعات ، محاضرين ! ان وطن أحكم بلغته العربية ، غدا أضحوكة لطلابها ! فان نصبت المرفوع ، أنت يامن حصلت على ٩٩،٩٩ ، في كتابك الذي مؤلفه لطلابك ، ورفعت المجرور ، أمست أضحوكة الجامعة بطلابها وأساتذتها ! هل تعلم أن بينكم من لم يعد يذكر شيئا عن « كان وأخواتها »  
 - هؤلاء أولى بهم أن . . . يستبعدوا ، يا سيدي !  
 - عدد لي « ان وأخواتها » ! ان ، أن ، كان ، لكن ، ليت ، لعل ، لا .  
 - ما عملها هذه الاسرة السعيدة ؟  
 - يدخل كل منها على الجملة الاسمية فينصب الأول

مؤهلك الجامعي ، وانحى اسمك من قائمة المرشحين  
لشغل وظيفة معيد في جامعات الوطن !  
- فامتحانكم هذا ، يؤدي الى أن يجسر المرء بين أيديكم كل  
شيء !  
- بالنسبة إليك ، أجل !  
- حتى الحياة ؟  
- هذا ليس من شأني .

( ٣ )

خرج « س » ، من قاعة الامتحان ، عابس الوجه  
مكتفها ، حتى إن أحدا من المرشحين ، في البهو ، لم يجرؤ  
على الاقتراب منه لاستفساره عما سئل .  
أسرع إلى الجامعة ، ليتأكد من حقيقة مصير مؤهله  
الجامعي .

- لقد هبط ، في هذه الساعة ، معدل العام إلى ٤٩٩٩ !  
- بهذه السرعة ، وصلت إليكم خسارتي ، يا لها من تقنية  
قد استطعتم أن توظفوها لحسابكم ! هل يمكنني أن أدخل  
امتحانات السنة التالية القادمة ، لأسترد نجاحي ...  
المفقود ؟

- ولكنك خسرت نجاحك في السنوات السبع كلها !!  
- وإنني على استعداد لأن أقدم امتحاناتها دفعة واحدة ،  
محققا فيها كلها نجاحي الأول نفسه .  
- في « اللوائح » ، أن من يجتاز امتحانه بنجاح يتمتع عليه  
إعادته .

- أنتسب طالبا مستجدا إلى كلية أخرى .  
- ليس من العدل أن تشغل ، مرة ثانية ، مقعدا في الجامعة  
أولى به طالب لم يجرب حظه بعد .  
- عجيبة هذه السدود ، التي تقيمونها في طريق من حصل  
على معدلي العالي !

- ٩٩٩٩ !!! كان عليك أن تظن ، منذ البداية ، إلى أن  
هذه « النسبة » ، السامية ، لا يجوز لمواطن أن يحظى بها ،  
سوى .....

- ولكنكم أنتم الذين كنتم تتحوروني إياها ، سنة بعد  
أخرى .  
- لأنك كنت تستحقها على الدوام .  
- وماذا كان في وسعي أن أفعل ؟  
- ألا تستحقها !

- إن ما كان يدفعني إلى الاكباب على العلم وجني ثمرات  
العقول ، هو حبي العظيم لوطني ، ورغبي في أن أخدم  
أبناءه على أحسن وجه .  
- ضجت أصواتهم بالضحك :

- تخدعهم ... في الجنة ... بعد عمر طويل ...  
وظلت قهقهاتهم تتردد أصداؤها في سمعه ... وهو  
يخفي ، بعيدا بعيدا ، في دروب الحياة .

المحتن .  
- ألا فلتعلم ، أيها الناجح الأول في الوطن ، أن فيك عيبا  
خطيرا !

- في عيب خطير ؟ وما هو ، يا سيدي ؟  
- « الولاء » !

- الولاء ! الولاء ! ما به « الولاء » ؟ !  
- الولاء هو ما ينقصك !

- الولاء لمن ؟  
- الولاء للوطن !

- ولكني محب لوطني ، الذي أستظل بظله ، متعلبا أكله  
نائما !! ومن ذا الذي لا يحب وطنه ، يا سيدي ؟ !

- إن « تقارير الأمن السطالية » ، التي وردتسا من  
جامعتك ، تشير كلها إلى أنك لم تشاهد يوما وأنت تشارك  
في « مسيرة » .

- لأنني كنت ، على الدوام ، متصرفا إلى تحصيل العلم . ألم  
تر كيف أتى حزت الدرجات النامة في الامتحانات الخمسة  
التي أجريتها في ؟

- أنت تعرف ... ولا شوهدت وأنت تمتع مع الهاشقين  
أو تصفق مع المصفقين !!

- من فضلك ، هل قالت لكم ، تلك التقارير ، إنني لا  
أحب وطني ؟

- إن المواطن ، الذي لا يعبر بصورة علنية عن تأييده  
للنظام ، نصفته في عداد المشكوك في وطنيته .

- اسمح لي ، يا سيدي ، أن أسألك عما إذا كنتم تريدون  
« رجالا » ... أم « أنبا » ؟  
- نريدهم موالين مخلصين .

- وأنا عب لوطي ، مخلص لقيم الأمة التي أنجبتني .  
حسن ، ردوا علي « أوراقي » ، وأنا أسوح ، بمؤهلي  
ولغاتي ، في بلاد العالم ، أعمل وأنقص ، قبل أن أعود  
إلى وطني ، بمحبي العظيمة ... التي ما أشك في أنها  
سوف تنضاعف ...

- أوراقي ؟ ( ضحكت الصرامة ) أوراقي لم يعد لها من  
قيمة . لقد فقدت ، الآن ، مؤهلك الجامعي !

- اني « الأول » في الوطن ، يا سيدي ، يا سيدي !!  
- كان معدل العام « يتأكل » ، في أثناء امتحانك ،  
الساعة !!

- ولكنك كنت تصرخ بي ، بعد كل امتحان من امتحاناتك  
الخمسة ، وأنت تهوي بقبضتيك : « عشرة على  
عشرة ! » .

- ولكنك كنت تصرخ بي ، بعد كل امتحان من امتحاناتك  
الخمسة ، وأنت تهوي بقبضتيك : « عشرة على  
عشرة ! » .

- كنت تفقد ، في كل امتحان منها ، درجات عشرا !!  
- بالقلوب ! ماذا يجري في هذا الكون ؟ !

- حتى أصبح معدل العام ٤٩٩٩ ... فقدت بذلك

## العربي . . والجانب النظري

● تابعت كالعادة أعداد مجلتي « العربي » التي صدرت مؤخرا ، ولاحظت أن هذه قد تحولت « الى الجوانب النظرية » وهذه الجوانب تمت ترجمتها ووضعها في ابواب المجلة ، وهذا يجعل مجلتي بعيدة عن قلوب القراء - والذي دفعني لكتابة ذلك والتنبيه عنه حرصي الشديد على مستوى المجلة ومادتها الثقافية الفنية المشرقة .  
علي عبيد خضير - الصورة - العراق

العربي :

شكرا للقاريء على ملاحظته ، لكننا كنا نود ان يبين لنا بعض هذه الأبواب التي قال انها مترجمة ، ومع أننا لا ننكر ان هناك بعض الاخبار العلمية كالاكتشافات الجديدة التي نقدمها للقاريء نقلا عن صحف أجنبية ، فاننا في الوقت ذاته ندرك ان الصحافة الأجنبية ليست في متناول كل قاريء عربي وناقل العلم لخدمة الناس ليس بكافر ، والعلم للجميع دون احد . .

## البيدقين الأبيضين

● جاء في العدد (٢٩٥) في الصفحة (١٧١) ما يأتي : -  
بالنسبة للمسألة الأولى وكيف يحرك البيدقين الأبيضين فيكون  
قد انتهى الدور ، أرجو توضيح هذه المسألة كلاميا . .  
محمد خليفة محمد - أمابة - مصر العربية

## حلول . . للمشاكل المطروحة

● منذ سنوات وانا اتابع قراءة « العربي » الكويتية ، نظرا لما تحويه صفحاتها من دراسات بالغة الأهمية متعلقة بالإنسانية والطبيعة وغيرها . . والشئ الملاحظ في كتابات ومقالات المجلات العربية بصفة عامة وخاصة التي تتضمن صفحاتها مواضيع غير علمية ، هو نقد الظواهر والحوادث التي لها وزنها وعلاقتها في الحياة الإنسانية ، تتم دون تقديم الحلول المناسبة للمشاكل المطروحة سواء كانت اجتماعية أو سياسية أو اقتصادية ، فيكون الكاتب في هذه الحالة كمن يهدم البناء القديم دون أن يبني أحسن منه . وما نريده في مثل هذه المقالات هو تقديم الحلول لمشاكلنا دون الاكتفاء بطرحها . .

عبد الغني موتقي - بشار الجديد - الجزائر



## حوار القراء

العربي :

كما هو واضح أن القاريء يسأل عن ما جاء في صفحة الشطرنج .. والجواب .. ان البيدق الأول يتقدم الى « ف ٨ » مرتقيا الى رتبة حصان وبذلك يحمي الحصان الأبيض في « و ٦ » ولا يبقى أمام الأسود سوى أن يتحرك اما بحصانه واما بالملك الى المربع الوحيد المتاح له وفي كلتا الحالتين يقدم الأبيض بيدق الحصان الى « ح ٨ » مرقيا اياه الى رتبة حصان فينتهي بذلك الدور بكش مات ...

### الأقلام الناشئة

● لما كانت مجلتنا العربي ، واحة لكل قاريء ولكل كاتب تتوفر لديه القدرة على الكتابة ، فاني أترشح عليكم تخصيص باب للأقلام الناشئة لتأخذ دورها في موكب الأدب والعلوم وغيرها ، وحتى تساهموا في تنمية هذه المواهب الشابة التي تتطلع الى

رؤية القاريء من خلال صفحات المجلة ، خاصة وان العربي تطوف كافة وطننا العربي .  
كراتي محمد - سطات - المغرب  
العربي :  
من واجبنا تنمية كل والقراء ...

### الأزهر .. الجانب الآخر

● حول ما جاء في استطلاع الأزهر المنشور في العدد (٢٩٥) رأيت أن هناك نقصا في بعض المعلومات أود توضيحها لكل قاريء ، فالجامع الأزهر من أكبر الجوامع اذ تبلغ مساحته ١٢٠,٠٠٠ م<sup>٢</sup> ، ولقد شرع في بنائه عام ٣٥٩ هجرية ، وأكمل في عام ٣٦١ وعمره الآن ألفا سنة .

وحينما نزل نابليون أرض مصر عام ١٧٩٨ ، لم يلبث أن تبين أن علماء الأزهر هم قادة الشعب وأنه لا يستقيم له أمر الا اذا استطاع أن يرضيهم فراح يتودد اليهم بمختلف الطرق حتى انه زعم باعتناق الاسلام ، ووسط الزواجع السياسية التي تلت عصر نابليون وسبقت ولاية محمد علي ، لعب الأزهر دوره بمهارة أيدت له هذه المكانة وتلك السلطة .

ولقد مرت بالأزهر أطوار مختلفة من الصحة والمرض والتقدم والتأخر والبهوض والتقاعد والانتاج والعقم ، حتى لقد اجتاز فترة من الزمن تجمعت عليه فيها كل ماضي طويل وأخذت تعمل عملها في صدقة عن التفكير والانتاج وعن كل نافع من العلوم العقلية والكونية ... كما لعب الأزهر دوره في كل من الثورتين ، العربية ، وثورة ١٩١٩ وتمثلان التطلع الى التحرر من الاستعمار وسيطرة الحكم التي عاشتها مصر ...

أنور ناظر - حلب - سوريا

## الكيان الاسرائيلي . . لا اسرائيل

● اكتب لكم رسالتي هذه حاملا بين ثناياها دعوة لكم من أجل التخلي عن استخدام بعض العبارات الدخيلة علينا والتي تقصد بالفعل هدم عقولنا واستسلامنا للامر الواقع . واقصد بذلك كلمة ( اسرائيل ) اذ من غير المعقول منا ومنكم انتم حماة الثقافة والعقل العربي ان تطلق اسم دولة على تلك العصابات ، وادعوكم ان تتخلوا عن تلك الكلمة ، وأن توجهوا تلك الدعوة بلسانكم الى كل المثقفين العرب ، حتى لا تضع الحقائق مع تعاقب الزمن . ان التسمية الحقيقية لذلك الكيان هو ( الكيان الاسرائيلي ) وليس دولة اسرائيل او الشعب الاسرائيلي ، فلا يوجد في حياتنا هذه شعب اسرائيل ، بل هناك عصابات شكلت كيانه العنصري وجب علينا ان نسميه « الكيان الصهيوني » .  
المهندس محمد شريف احمد - اسبوط - مصر العربية

العربي :

رأي القاريء في مكانه ، فما الكيان الصهيوني سوى مجموعة عصابات تجمعت فوق ارض فلسطين العربية - وسوف يعود شعب فلسطين إلى أرضه باذن الله ، وأن طال الزمان . . ويعددها لن يبقى « الكيان الصهيوني » ولا اسرائيل .

## ركن التعارف

العربي :

انطلاقا من حرصنا نحن شباب تونس على ايجاد فرص التعارف بين الأشقاء في الوطن العربي ، فإتينا نقترح عليكم تخصيص ركن للتعارف بين القراء حتى يستطيع الهواة أخذ فرصتهم في توسعة معارفهم وعلى اختلاف أقطار الوطن العربي . . والامل كبير في تحقيق هذه الرغبة . .  
مصطفى ختار - القيروان - تونس

كان بودنا أن نلبي رغبة القاريء العزيز ، لكن هذا ليس من طبيعة دور المجلة ، وهناك مجلات أسبوعية تهتم في هذا الجانب . . . وشكرا .

## لوحة . . الصفحة الثانية

● لقد تعودنا منكم ان تضعوا على الصفحة الثانية صورة تمثل لوحة فنية ، أو أي عمل فني آخر من الحياة اليومية ، ولكن الذي نلاحظه ان هذه الصفحة قد أزيلت لتحل مكانها الاعلانات التجارية . وسؤالنا ما السبب في ذلك ؟ هل هو عدم وجود لوحات فنية تصلح لهذه الصفحة أم ان الاعلان صار أهم من الفن والثقافة . .

عامر عبد العال - اربد - الاردن .

العربي

لا شك أننا مع الفن الرفيع بكل أنواعه باعتباره جزء من حياتنا ، وغياب مثل هذه اللوحات على الصفحة الثانية جاء نتيجة التطوير الذي أدخل على المجلة والاعلان التجاري ليس مهما لدينا كأهمية الثقافة والفن في حياتنا والدليل سعر المجلة البهس الذي تباع فيه دون ان يأتي بتكلفة العدد - واعادة لوحة الصفحة الثانية لا تزال واردة وسوف نحققها بعون الله . .

## أطيب الطعام وألذ الشراب

○ قال أبو العنيس - وكان شاعرا وظريفا وتديما للمتوكل والمتعمد العباسيين دخلت على محمد بن إبراهيم بن مصعب وكان من ولادة المتوكل على الري فقال : يا أبا العنيس ، اني سألتك عن ستة أشياء فأعدها جوايا ، أسألك عن أطيب الطعام وألذ الشراب ، وأزكى الرائحة ، وأمتع الغناء ، وأشهى النساء ، وأفقر الخيل .

قلت : أيها الأمير ، ومتى عودتك اعداد الجواب ؟

فقال : « ما أطيب الطعام ؟ » قال : « طعام وافق الجوع بلون ووافق الشهوة بلون » قال : « صدقت ، فما ألذ الشراب ؟ » قال : « كأس راح يعاطيكها خليل ، أو شربة ماء بارد ينقع بها غليلك » ، قال : « صدقت ، فما أزكى الرائحة ؟ » قال : « رائحة بدن تحبة » قال : « صدقت ، فما أشهى النساء ؟ » قال : « التي تخرج من عندها كارها وتعود إليها والها » ، قال : « صدقت ، فما أفقر الخيل ؟ » قال : « الأسوق ، الأعنتى ( أي الطويل الساقين والطويل العنتى ) الذي اذا طلب لم يسبق ، واذا طلب لم يلحق ، واذا صهل أطربك ، واذا نظرت اليه أعجبك » ، قال : « صدقت وأجدهت يا غلام اعطه مائة دينار » قال : « أصدق الله الأمير ومائتي دينار تكفي » ، قال : « وقد زدتك نفسك مائة . يا غلام ، اعطه مائتي دينار . »



مركز اللغة  
عربية

## الأيام

○ قال يحيى بن خالد البرمكي الأيام أربعة : يوم الريح للنوم ، ويوم الغيم للصيد ، ويوم المطر للشرب ، ويوم الشمس للحوائج .

## العلم بالتعلم

○ سئل سفيان بن عيينة : « من أحوج الناس الى طلب العلم ؟ » قال : « أعلمهم ، لأن الخطأ منه أقيح » .

وسئل عبدالله بن المبارك ، « الى متى تطلب العلم ؟ » قال : « حتى الممات ان شاء الله ، لعل الكلمة التي تنفعني لم أكتبها بعد » .

وحين انقطع أبو يوسف عن حضور مجلس أبي حنيفة واتخذ لنفسه مجلسا متصلا ، كتب اليه أبو حنيفة بما أعجزه عن الجواب ، ثم علق على عجزه : « من ظن أنه يستغني عن التعلم فليكن على نفسه » .

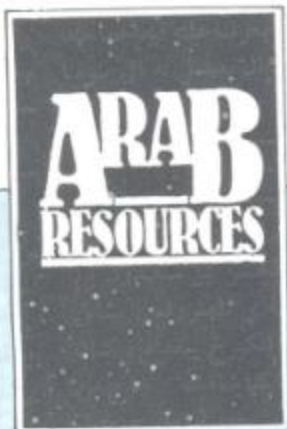
، وقال عبدالله بن مسعود : « ان الرجل لا يولد عالما ، وإنما العلم بالتعلم » .

## الحسنة بعشر أمثالها

روى أن الامام علي بن أبي طالب رضي الله عنه كان جالسا يوما في سوق المدينة ومعه ابنة الحسن ، فمر سائل فرق له الامام علي وقال للحسن : « اذهب الى أمك فقل لها تركت عندك ستة دراهم فهات درهما ، فذهب الحسن الى أمه ثم رجع الى أبيه وقال : أمي تقول لك انما تركت ستة دراهم للدقيق فقال الامام علي : لا يصدق إيمان عبد حتى يكون بما في يد الله أوثق منه بما في يده . قل لها ابعتي بالدرهم الستة جميعا ، فبعت بها اليه فدفعها الامام علي للسائل . وبعد لحظات مر به رجل معه جمل يبيعه ، فقال علي : « بكم الجمل ؟ » قال الرجل : « بمائة وأربعين درهما » فقال علي للرجل : « أنه يشتري الجمل ، ولكنه سيدفع ثمنه بعد حين فوافق صاحب البعير ، وتركه لعلي ومضى .

ثم أقبل رجل آخر فقال : لمن هذا البعير ؟ قال علي : لي قال الرجل أتبعه قال : بكم ؟ قال : بمائتي درهم ، فأخذ الرجل البعير وأعطى عليا المائتين ، فأعطى الامام علي صاحب الجمل حين عاد حقه وهو مائة وأربعون درهما ، وجاء بستين درهما الى فاطمة رضي الله عنها فقالت : ما هذا ؟ قال : هذا ما وعدنا الله على لسان نبيه صلى الله عليه وسلم من جاء بالحسنة فله عشر أمثالها .





# الموارد العربية .. وتحول المجتمع

عرض وتقديم : الدكتور عبد الوهاب الأمين

○ كتاب « الموارد العربية .. وتحول المجتمع .. » يعتبر من أهم الكتب التي صدرت في السنوات الأخيرة ، وتتناول مستقبل الوطن العربي إذا أحسن استغلال موارده ، أعده إبراهيم إبراهيم ، ويتضمن مجموعة من الدراسات التي قدمت في ندوة عقدها مركز الدراسات العربية في جامعة جورج تاون الأمريكية ..

يصل الى نحو ٢٧ ألف ، وأن نصفهم غادروا العالم العربي رغم وجود ٦٠ جامعة في أشد الحاجة إلى علمهم وعطائهم . إن التمدن ، والتطور والتحول الاجتماعي السياسي كانت وما زالت موضوعات حظيت بدراسة متعمقة من كتاب العلوم الاجتماعية والاقتصادية . ويتعلق هذا بصورة خاصة على العالم العربي منذ نهاية الحرب العالمية الثانية ،

وتأتي أهمية هذا الكتاب مما يكشف عنه من احتمالات المستقبل ، إذا أحسن العرب استخدام مواردهم البشرية والطبيعية ، وعندما ينجحون في التنسيق والتعاون بين بلدانهم ، ثم هو يعالج أخيرا المصاعب والعقبات التي تصادفهم على هذا الطريق .. ويكفي ما ذكرته إحدى الدراسات من أن عدد الحاصلين على شهادة الدكتوراه من العرب



الخمسنيات والستينيات ، الا أنه من المتوقع ان يتغير الوضع في الثمانينيات ، حيث يتوقع ان تنخفض نسبة العمال العرب من ٦٥٪ في عام ١٩٧٥ الى ٤٨٪ بحلول عام ١٩٨٥ ، يقابل هذا التحول ارتفاع نسبة العمال الأجانب لاسيما في الحقول المهنية والفنية من ٦٥٪ في عام ١٩٧٥ الى ٧١٪ في عام ١٩٨٥ ( وقد تصل النسبة الى ٩٨٪ في الامارات العربية ) .

وتجدر الاشارة هنا الى ان خطورة الاعتماد على العمالة الأجنبية لاسيما الآسيوية من غير البلدان الاسلامية قد حظيت باهتمام الأوساط الأكاديمية حيث عقدت العديد من الندوات بهدف دراسة هذه الظاهرة وتسليط الأضواء على المخاطر المحتملة واقتراح العديد من الحلول المناسبة لها . الا ان اغلب هذه المقترحات لم تجد طريقها بعد نحو التنفيذ .

### الطاقة والتنمية

وفي دراسة أخرى عن « الطاقة والتنمية العربية » تقول الكاتبة ( نازلي شكري ) بأن القرارات التي تتخذ في المرحلة الحالية في مجال سياسة الطاقة العربية غالبا ما يكون لها تأثيرات على مجرى الأحداث في المستقبل . وتشمل سياسة الطاقة في المرحلة الحالية المسائل المتعلقة بسياسة تسعير وإنتاج النفط وانفاق الموارد النفطية لاسيما في مشروعات التنمية وبرامج الاقراض والمساعدات للبلدان النامية . وتشير الكاتبة الى أن رأس المال في العالم العربي لا يقتصر على النفط ، حيث ان الموارد العربية تعتبر مكتملة بعضها البعض بالنسبة للسكان ، والموارد الاقتصادية والتكنولوجية .

أما سياسة الطاقة العربية في المستقبل فيقصد بها تنمية مصادر بديلة للطاقة ، واكتساب المهارات اللازمة لتوسيع قاعدة هذا المورد الاقتصادي ، والمحافظة على الطاقة ، وتنويع

حيث ازداد الاهتمام بهذه المنطقة مع ظهور ما يسمى « بالثورة النفطية » . ومن هنا تم اختيار عنوان الندوة ليشجع مع الحدث التاريخي الذي شهدته المنطقة العربية بصورة عامة والبلدان النفطية بصورة خاصة .

ويناقش الكتاب أربعة موضوعات رئيسة هي : (١) الموارد القطاعية ، (٢) الآليات المؤسسية من أجل تنمية الموارد ، (٣) الاقتصاد السياسي للتنمية ، (٤) مظاهر التحول العربي . وتشتمل هذه الموضوعات على ١٧ دراسة .

وعلى الرغم من أهمية وحجية الموضوعات التي شملها هذا الكتاب الا ان القارئ يشعر بوجود بعض التداخل ( وربما التكرار ) بين بعض الدراسات التي يتضمنها .

وتشير الدراسة المتعلقة « بالموارد البشرية في العالم العربي : تأثير الهجرة » ( للكتاب اسماعيل سراج الدين ، جيمس سوكنات وجون بيركس ) الى ان البلدان العربية المصدرة للنفط وهي : الجزائر ، البحرين ، العراق ، الكويت ، ليبيا ، عمان ، قطر ، المملكة العربية السعودية والامارات العربية المتحدة ، قد استوردت ١,٦ مليون من العمال المهاجرين في عام ١٩٧٥ ، وتتوقع الدراسة ارتفاع نسبة العمال المهاجرين الى أربعة ملايين عامل في عام ١٩٨٥ من مجموع متطلبات العمالة المتوقع ان يرتفع من ٩,٧ مليون عامل في عام ١٩٧٥ الى ١٥,٣ مليون عامل في عام ١٩٨٥ .

وتجدر الاشارة الى أن التركيب القطاعي لمتطلبات العمالة متحيز إلى حد كبير لصالح قطاع المرافق العامة الذي يتوقع ان يزداد الطلب على العمالة فيه الى ٨٦٪ في عام ١٩٨٥ . اما بالنسبة لمتطلبات العمالة غير الماهرة ، فيتوقع ان تنخفض بصورة كبيرة من ٦٣٪ في عام ١٩٧٥ الى حوالي ٥٤٪ في اواخر عام ١٩٨٥ . وتتوقع هذه الدراسة ان تتحول احتياجات المنطقة نحو القوى العاملة الماهرة . وبعد ان اعتمدت المنطقة على العمال العرب بصورة كبيرة في

١٩٧٠ ، ١٢,٧ مليون برميل في اليوم أو ما يعادل ٥٦٪ من انتاج الأوبك وحوالي ٢٨٪ من الانتاج العالمي . وارتفع انتاج هذه البلدان الى ١٨,٢ مليون برميل في اليوم عام ١٩٨٠ ، أو ما يعادل ٣٠٪ من الانتاج العالمي . وارتفعت اسعار النفط خلال هذه الفترة الى أكثر من ١٥ ضعفا ، بحيث ارتفعت حصيلة الصادرات من ١٠ مليار دولار في عام ١٩٧٠ الى ١٩٥ مليار دولار في عام ١٩٨٠ .

لقد أدت هذه الزيادة الهائلة في الايرادات التصديرية ، مع محدودية الطاقة الاستيعابية لاقتصاد غالبية هذه البلدان ، الى تراكم « الفوائض المالية » التي بلغت حوالي ٣٢١ مليار دولار خلال الفترة ١٩٧٤ - ١٩٨٠ .

وقد وجدت هذه « الفوائض المالية » طريقها نحو الأسواق المالية في البلدان الغربية كما ان حوالي نصف هذه التدفقات المالية كانت على شكل ودائع مصرفية ، اما النصف الآخر فقد استثمر في حوالات قصيرة الأجل خاصة في الولايات المتحدة والمملكة المتحدة . وقد بلغت الاستثمارات المباشرة الطويلة الأجل لا سيما في البلدان الصناعية بين ١٠ - ١٥٪ من حجم الفوائض .

ونظرا للمخاطر الكبيرة التي يحتمل ان تتعرض لها الاستثمارات العربية في الغرب ، يقترح الكاتب ضرورة التفكير الجدي بالاستثمار في المنطقة العربية لأن من شأن ذلك زيادة الطاقة الانتاجية في اقتصاد المنطقة ككل .

والواقع ان سياسة الاستثمارات العربية في البلدان الغربية قد تعرضت منذ البداية الى انتقادات حادة لا سيما بعد ان ثبت عمليا مدى جدية هذه المخاطر على الصعيدين السياسي والاقتصادي ، كما ان العوائد المالية من هذه الاستثمارات ( وكذلك المنافع السياسية ) لم تكن مجزية بما يبرر استمرار هذه السياسة . بل ان الشواهد اليومية تدلل باستمرار الى ضرورة التحول ( التدريجي ) نحو اسواق أخرى أكثر

استخداماتها وتوسيع التكنولوجيا اللازمة لسياسة التنوع الاقتصادي .

وتمتد الكاتب بأن العالم العربي لا بد ان يتحول في العقود القادمة نحو مصادر بديلة للطاقة مثل الغاز الطبيعي ، وتوليد الطاقة الكهربائية من القوة المائية ، والطاقة النووية والتكنولوجيا الشمسية . أما الفحم فانه لا يعتبر من الموارد الوفيرة في العالم العربي ، لذلك فان احتمالاته كمصدر بديل للطاقة تعتبر ضئيلة ، وبالنظر الى أن هذه المصادر الجديدة ( باستثناء توليد الطاقة الكهربائية من القوة المائية ) لا تزال غير قابلة للتطبيق من الناحية التجارية ، فان البلدان العربية ستبقى معتمدة على البترول للعقود الثلاثة القادمة . وتؤكد الكاتب على نقطة في غاية الأهمية ألا وهي ان تنمية مصادر أخرى للطاقة خارج سيطرة الحكومات العربية طالما بقيت هذه الحكومات لا تمتلك التكنولوجيا او القدرة على تطوير البدائل بصورة منفردة . واذا أريد تحقيق هدف الأمن العربي في مجال الطاقة مستقبلا فلا بد من الوصول الى استقلالية القرار حول بدائل الطاقة . والقدرة على الاختيار والتنفيذ كما ان تنوع الاقتصاد العربي والتوسع في اكتساب المهارات التكنولوجية يعتبر العامل المحدد لتحرك العربي بالنسبة لمستقبل الطاقة في المنطقة .

## الموارد المالية

وفي دراسة أخرى حول الموارد المالية العربية ، يشير الكاتب ( جورج عبد ) الى ان الموارد المالية في البلدان العربية تتركز بصورة رئيسة في البلدان المصدرة للنفط وعلى وجه الخصوص في ستة من البلدان التي تنصف « بالفوائض » وهي العراق ، الكويت ، ليبيا ، قطر ، السعودية والامارات العربية المتحدة . وقد بلغ الانتاج النفطي لهذه البلدان عام

## الظاهرة اليابانية

كانت حصة الفرد في الناتج المحلي الاجمالي في مصر في عام ١٩١٣ أعلى بقليل من مثلتها في اليابان ، كما كانت حصة الفرد من التجارة الخارجية ( الاستيرادات زائد الصادرات ) ضعف مثلتها في اليابان ، كذلك كانت شبكة خطوط سكك الحديد في مصر اوسع ( بالنسبة للمساحة والسكان ) من مثلتها في اليابان . ويشدد الكاتب بأن هذه المؤشرات لا بد ان تدلل على شيء .

ولغرض فهم ما اصططح على تسميته في الأدب الاقتصادي التنموي « بالمعجزة اليابانية » لا بد ان نعرف أيا من متطلبات المعصرة وجدت في مصر في القرن التاسع عشر .

أولا ، تميزت مصر بالتجانس الاجتماعي غير الاعتيادي . فلم تكن هناك أقليات عرقية ، باستثناء أقلية دينية صغيرة تم استيعابها بصورة كلية . ثانيا ، كانت مصر لفترة ستة آلاف سنة تحت السيطرة الحكومية المركزية ، الا ان هذه السيطرة انهارت في القرن الثامن عشر ، ولكن سرعان ما اعيدت من قبل محمد علي واستمرت الى الوقت الحاضر ، ويتوصل الكاتب من هذه السمة بأن مصر من البلدان التي يمكن حكمها ، وان هذه بالتأكيد من الشروط التي لا غنى عنها لتحقيق « المعصرة » .

ثالثا ، كانت مصر تتمتع بفائض زراعي كبير . فالانتاجية الزراعية في مصر عام ١٨٤٤ كانت توازي مثلتها في فرنسا والمانيا ، وحوالي ضعف مثلتها في بقية اجزاء العالم العربي . وأخيرا ، امتازت مصر بتقاليدها المالية العريقة ومساكنها الزراعية عبر القرون ، التي مكنت

ويشمل كتاب الموارد العربية دراسة قدمت في الندوة ، حول الظاهرة اليابانية ؟ حيث يثير فيه الكاتب ( شارلس ميساوي ) عدة تساؤلات منها : لماذا استطاعت اليابان وحدها من بين بلدان آسيا ، وأفريقيا وأمريكا اللاتينية ان تنفض عن نفسها سمات التخلف وتنهض لبناء صرح التقدم الاقتصادي والتكنولوجي في القرن التاسع عشر واولال القرن العشرين ؟ ولماذا لم يستطع العرب ذلك ؟ ولماذا لم يستطع ، مثلا ، العراق ، الذي كان ولا يزال يتمتع بإمكانات كبيرة ؟ لقد قيل في الماضي بأن البرازيل هي ارض المستقبل ، وقد مضى على هذه الحقولة ٣٠٠ سنة! كذلك الحال بالنسبة للعراق : حيث يستطيع المرء ان يقتبس مقولات كتبت خلال الـ ١٥٠ سنة الماضية حول ضخامة الامكانيات الاقتصادية التي يمتاز بها العراق ، حيث يجمع بين التربة الخصبة ، والثروة المعدنية ، والأهار الصالحة للملاحة ، والقرب من الهند وتركيا والمراكز الاقتصادية الأخرى .

ويشير الكاتب التساؤل نفسه بالنسبة لمصر ايضا . ويشير الى ان بعض المؤشرات هنا وهناك وفي اوقات مختلفة في القرن التاسع عشر ربما كانت توحي بأن مصر كانت في الواقع تتجهج سياسة افضل حتى من اليابان . لقد كان لليابان في القرن الثامن عشر مصلحة اعمق وتصور اوضح بالنسبة لاستيعاب العلوم والتكنولوجيا الأوروبية من العرب ( أو الأتراك ) ، ولكن الوضع تغير في ثلاثينات القرن التاسع عشر ، بفضل السياسة التعليمية التي انتهجها السلطان محمد علي . لقد

عن القطاع الزراعي العربي قال فيها ان هذا القطاع لم يحظ بالاستثمارات المناسبة لمعالجة مشاكله الحقيقية ، حيث أن أداء الزراعة في العالم العربي ليس بالمستوى المطلوب . فمعدل نمو الانتاج الزراعي لم يتمش مع معدل نمو السكان . فقد ازداد الانتاج الزراعي خلال الفترة ١٩٦١ و ١٩٧٦ بمعدلات سنوية عالية في كل من السودان ( ٤,٦ ٪ ) ولبنان ( ٤,١ ٪ ) ،

جدوى في الأمد الطويل ، ولا شك ان في مقدمة هذه الأسواق هي البلدان الاسلامية وبقية البلدان الصديقة في العالم الثالث .

### الزراعة

وفي دراسة اخرى ( د . عاطف قبرصي )

والقيادة الحكيمة بصورة غير اعتيادية ، وأخيرا لعل من أبرز العوامل التي طالما يؤكد عليها في الأدب الاقتصادي التنموي هو دور الموارد البشرية المتطورة . ففي الوقت الذي كانت فيه نسبة المتعلمين من الاطفال في اليابان تبلغ ٩٧٪ في عام ١٩٠٧ ، كانت نسبة الأمية في مصر في تلك السنة تبلغ ٩٣٪ . ولحد الآن لم تبلغ البلدان العربية درجة التعليم الابتدائي الذي حققته اليابان قبل ثمانين عاما . كما ان التطور الكبير الذي حدث في الموارد الطبيعية في العالم العربي لم يصاحبه تطور مواز في تنمية الموارد البشرية التي أثبتت التجربة اليابانية بأنها السر الذي يكمن وراء تفسير « معجزة » التنمية التي أرست أسسها اليابان . ومحمد الاشارة هنا الى ان كتاب هذه السطور سبق له ان أشار التساؤل عن سر « المعجزة » اليابانية مع رئيس الوفد الاقتصادي الياباني الذي قام بزيارة لوزارة التخطيط في العراق في عام ١٩٧١ وكانت اجابته محددة وبسيطة وهي ان الفضل الأكبر يعزى الى اعادة النظر جذريا في النظام التعليمي بما يضمن التركيز على التعليم المهني والفني من أجل خلق الكوادر والتخصصات التي تخدم عملية التنمية الحقيقية . ومنذ ذلك الوقت وأنا احاول ألا اتسى تذكير طلبة الاقتصاد في الجامعة بهذه الاجابة البسيطة في صياغتها العميقة في مغزاها ، واجبة في تشخيص إبرز المشاكل التي تعترض برامج التنمية الاقتصادية في البلدان النامية ومنها اقطار الوطن العربي .

تري متى مشعر عن سواعدنا ونأخذ من التجربة اليابانية درسا ونبدأ مسيرتنا الطويلة بخطى ثابتة على طريق التنمية الحقيقية ؟

الحكومة المصرية من استقطاع نسبة كبيرة من الفائض الزراعي . فقد كانت الضرائب في القرن الثامن عشر مرتفعة على الدخول الزراعية والتجارية ، وازدادت هذه الضرائب بحدّة تحت حكم محمد علي . والواقع ان الأساليب التي استخدمها محمد علي في هذا المجال كانت شبيهة الى حد كبير بتلك الأساليب التي استخدمها الاتحاد السوفيتي في الثلاثينيات من القرن الحالي : وتمثلت هذه الأساليب بالشراء الاجباري للمحاصيل الزراعية بأسعار منخفضة واعادة بيعها الى المستهلكين في المراكز الحضرية أو المستوردين الأجانب بأسعار مرتفعة ، بحيث تحصل الحكومة على فارق السعر . وكما فعل الاتحاد السوفيتي في عهد ستالين ، استخدم محمد علي معظم العوائد المالية لأغراض التسليح ، كما استمر مبالغ كبيرة ايضا في مجالات النقل والصناعة والتعليم والنشاطات الاقتصادية الأخرى ، أي بعبارة أخرى ، ان نموذج محمد علي في التنمية له ما يبرره .

والواقع ان من حق القارئ ان يتساءل ما الذي حال اذن دون تقدم مصر ؟ وللاجابة عن هذا التساؤل المحق يعتقد الكاتب انه لا بد من مناقشة العوامل الرئيسية التي انفردت فيها اليابان ، دون مصر ، والتي كانت وراء تفسير « المعجزة » التي حققتها اليابان في مجال التنمية والتقدم التكنولوجي . وهذه العوامل هي :

الموقع المناسب الذي قلل من احتمال خطر التدخل الأجنبي ، والوئام الاجتماعي الذي لا نظير له في العالم ، و النظرة المسبقة للنمو الاقتصادي والميل نحو المعرفة وحب العمل ،

بينما كانت معدلات النمو منخفضة في الجزائر ، العراق ، والمملكة العربية السعودية . أما لبنان والسودان فقد حققا معدلات نمو مرتفعة في الانتاجية الزراعية .

لقد كان من نتائج هذا الأداء السيء للإنتاج الزراعي ، التدهور الخطير في الأمن الغذائي للعالم العربي ، لا سيما في عقد السبعينات . فقد انخفضت نسبة الاكتفاء الذاتي بالنسبة للمحتنة

بينما ازداد بمعدلات منخفضة في بلدان أخرى : ١٧٪ في سوريا ، ١٠٦٪ في المملكة العربية السعودية وانخفض بنسبة ٤٠١٪ في الأردن ( بعد احتلال الكيان الصهيوني للضفة الغربية في عام ١٩٦٧ ) .

وتعكس معدلات نمو الانتاجية خلال الفترة نفسها صورة أكثر قلقا ، فقد كانت معدلات النمو سالبة في كل من سوريا ، مصر والأردن ،



مصر التي انشئت في عام ١٩٧٧ من قبل المملكة العربية السعودية ، الكويت ، قطر ، والامارات العربية المتحدة . فقد تم تحويل جميع رأسمالها البالغ ملياري دولار الى مصر في السنة نفسها حيث كانت تعاني من عجز خطير في ميزان مدفوعاتها ومشاكل اخطر لمواجهة تسديد الفوائد المترتبة على قروضها من الخارج ، حيث اضطرت مصر الى اللجوء للاقتراض من سوق رأس مال قصير الأجل بفوائد عالية تراوحت بين ١٨ - ٢٠٪ حتى تتمكن من سداد الفوائد المترتبة على قروضها السابقة . واستطاعت هيئة الخليج التخفيف من الأزمة المالية التي واجهتها مصر وتمكنها من التحول من الاقتراض القصير الأجل الى التمويل الطويل الأجل بمعدلات فائدة منخفضة . كما ويتم توفير نسبة من المعونات العربية من خلال المنظمات الاقليمية والدولية .

### القوائض المالية

ويقدر الكاتب ( ابراهيم عويس ) بأن القوائض المالية المتحققة في الحسابات الجارية لسة من البلدان العربية النفطية : المملكة العربية السعودية ، الكويت ، العراق ، الامارات العربية المتحدة ، ليبيا ، وقطر قد بلغت حوالي مائة مليار دولار في عام ١٩٨٠ ( اي حوالي ٥٣٪ من مجموع العوائد النفطية المتحققة ) وان ٥٪ من هذا المبلغ قد خصص لأغراض المساعدات الانمائية للبلدان النامية وأن حوالي ٤٠٪ من هذه النسبة وجدت طريقها من خلال الصناديق العربية . أي بعبارة اخرى ، ان مجموع القروض والاعانات المقدمة الى بلدان العالم الثالث من قبل الصناديق العربية في عام ١٩٨٠ قد بلغ حوالي ملياري دولار ، وتمثل حوالي ٢٪ من مجموع ما يسمى « بالفوائض المالية » المتحققة للبلدان العربية الستة المشار اليها في تلك السنة .

من ٦٩٪ في عام ١٩٧٠ الى ٣٩٪ في عام ١٩٧٧ ، أما بالنسبة للأرز فقد انخفضت من ٢٤٪ الى ١٥٪ للفترة نفسها . والواقع ان انخفاض نسبة الاكتفاء الذاتي بالنسبة لجميع المنتجات الزراعية الرئيسة يعزى الى ارتفاع معدل الاستهلاك لهذه المنتجات والى انخفاض القدرات الانتاجية المحلية . ولا تتجاوز قدرة البلدان العربية تلبية أكثر من نصف احتياجاتها الغذائية من المصادر المحلية . وتعمكس ارقام الاستيراد خطورة استمرار هذه الوضع ، فقد ازدادت قيمة استيراد المواد الغذائية لتسعة من البلدان العربية المنتجة للنفط من ٨٥٠ مليون دولار الى ٥,٦ مليار دولار خلال الفترة ١٩٧٠ - ١٩٧٧ .

لقد حان الوقت لاعادة التفكير الجدي نحو الاهتمام بالتنمية الزراعية لتأخذ مكانها اللائق في خطط التنمية الاقتصادية بعد ان ركزت هذه الخطط جل اهتمامها على التنمية الصناعية وعلى مشروعات التنمية الحضرية التي أدت الى زيادة الهجرة من الريف الى المدن ، وبالتالي ، الى تعميق مشاكل القطاع الزراعي وخلق مشاكل جديدة للمراكز الحضرية .

### صناديق التنمية

ويشتمل الكتاب على دراسة مقتضبة عن دور صناديق التنمية العربية الثمانية الرئيسة في التنمية الاقتصادية للعالم الثالث من خلال القروض والمساعدات الفنية التي تقدمها هذه الصناديق للبلدان النامية . ولا تقتصر برامج المعونات العربية على الصناديق العربية وحدها ، بل توجد كذلك التدفقات الرسمية من البلدان العربية الى البلدان المستفيدة بطرق عديدة : وفي مقدمة هذه الطرق الاتفاقات الثنائية بين البلدان المانحة للمساعدات والبلدان المستفيدة منها . وهناك الهيئات المتعددة مثل هيئة الخليج لتنمية

وقد بلغ عدد البلدان المستفيدة من القروض والمنح الاثمانية المقدمة من الصناديق العربية أكثر من ٥٠ بلدا من بينها ثلاثون بلدا في افريقيا . وإذا ما استثنينا الصندوق العربي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية الذي يتفرد في تقديم القروض للبلدان العربية فقط ، فإن التوزيع الجغرافي للقروض التي تمنحها الصناديق العربية الأخرى لا ينحصر في البلدان العربية فصندوق ابو ظبي للتنمية الاقتصادية العربية يغطي جميع البلدان النامية بخارج امريكا اللاتينية ، بينما يغطي البنك العربي للتنمية الاقتصادية في افريقيا جميع البلدان النامية الافريقية غير العربية . اما بنك التنمية الاسلامي فيقدم القروض والمعونات الاثمانية لجميع الدول الأعضاء فيه .

ولأجل تدعيم قدرة هذه الصناديق في تقديم مساعداتها لبلدان العالم الثالث ، يقترح الكاتب انشاء مراكز بحوث متقدمة تتولى القيام بدراسات الجدوى الاقتصادية للمشروعات الاثمانية في هذه البلدان .

## التعليم العالي

وفي دراسة مهمة أخرى حول « مؤسسات التعليم العالي في العالم العربي » ، يقدر الكاتب ( سمير عنبطاوي ) عدد الحاصلين على درجة الدكتوراه في العالم العربي في الوقت الحاضر بما يزيد عما كان لدى اليابان في اوائل نهضتها الحديثة . ويبلغ عدد حملة الدكتوراه أكثر من ( ٢٧ ) ألف ، وحوالي ٥٠٪ منهم في التخصصات العلمية والهندسية وعددهم يزداد بنسبة ١٠٪ سنويا . كما ان أكثر من ٤٢٪ من خريجي الجامعات في العالم العربي متخصص في العلوم الطبيعية ، الطبية ، الزراعية والهندسية في السنين الأخيرة . وهذا الرقم يوازي ما كان لدى الولايات المتحدة والمانيا ، أو المملكة المتحدة خلال الفترة ١٩٣٩ - ١٩٤٥ .

وعلى الرغم من الارتفاع النسبي لهذه الأرقام الا ان المؤسف حقا ان أكثر من ٥٠٪ من الحاصلين على درجة الدكتوراه في التخصصات العلمية والهندسية قد تركوا العالم العربي الى الخارج لأسباب عديدة لعل في مقدمتها الظروف السياسية السائدة في العالم العربي . وتشير هذه الدراسة انه اذا ما قسنا الانتاج العلمي العربي بالنسبة للفرد فانه لا يوازي أكثر من ١٪ بالمقارنة مع « اسرائيل » . كما يعاب على الجامعات العربية انها بعيدة عن حل مشاكل المجتمع العربي . ويقترح الكاتب جملة مقترحات بهدف رفع مستويات التعليم الجامعي وتحظيط القوى العاملة بما يتلاءم ومتطلبات التنمية الاقتصادية الحقيقية .

## الاقتصاد والتكامل !

ولعل من أهم الدراسات التي يضمها هذا الكتاب الدراسة الموسومة « اطار جديد للتكامل بين الاقتصادات العربية » حيث يستعرض الكاتب ( يوسف صايغ ) مسيرة التكامل الاقتصادي منذ تأسيس جامعة الدول العربية . فقد شهدت الفترة الممتدة بين ١٩٤٤ و ١٩٨٠ ظهور العديد من المحاولات لتنمية التقارب الاقتصادي وتراوحت هذه المحاولات بين التعاون والوحدة الاقتصادية . ولما كانت الوحدة الاقتصادية تستلزم وجود اطار قانوني ملزم لجميع البلدان المعنية ، وهو كما يسميه د . صايغ « سيادة اقتصادية واحدة » . لهذا فان ضرورة توفر مثل هذه الظروف تفسر لماذا لم يوقع على اتفاقية الوحدة الاقتصادية العربية لسنة ١٩٥٧ سوى عدد محدود من البلدان ومثلها مجلس الوحدة الاقتصادية العربية الذي شكل في سنة ١٩٦٢ ويوجد بين « التعاون » و « الوحدة » الملزمة العديد من المسالك التي يمكن طرقها لتحقيق التنسيق الاقتصادي العربي ، وقد تأثرت الخيارات المتاحة لتحقيق

ومن التطورات الأخيرة الهامة في دعم مسيرة التكامل الاقتصادي تبني مؤتمر القمة العربي لاستراتيجية العمل الاقتصادي العربي المشترك واعتبار عقد الثمانينيات عقد التنمية . إلا أن د . صايغ يعتقد أن قرارات مؤتمر القمة تكتنفها ثلاث سلبيات :

أولاً : انه بدلاً من الموافقة على تخصيص مبلغ ١٥ مليار دولار لمدة خمس سنوات . فقد تمت الموافقة على مبلغ ٥ مليارات دولار فقط ولمدة عشر سنوات ، أي بمعدل ٥٠٠ مليون دولار سنوياً .

ثانياً : انه حتى هذا المبلغ الأقل لم يوجه نحو المشروعات المشتركة في إطار التكامل طبقاً للأولويات التي حددتها الاستراتيجية ( والتي تمت الموافقة عليها بالإجماع ) وإنما خصص لدعم البلدان العربية الستة الأقل تطوراً . أما السلبية الثالثة فتتعلق بآلية تنفيذ القرارات ، فقد تم تحويل المجلس الاقتصادي والاجتماعي لوضع السياسات الخاصة بتنفيذ الاستراتيجية بدلاً من مجلس رؤساء الوزراء المقترح في الوثائق المقدمة لمؤتمر القمة .

ويعتقد د . صايغ ( بحق ) بأن هذه السلبيات قد أسهمت في تقليل قيمة الاطوار الجديد ( الاستراتيجية ) الى حد كبير . ويبدو أن التطورات الأخيرة قد وسعت من الأرضية التشاؤمية تجاه تحقيق هدف التكامل الاقتصادي بحيث ازداد صدى الأصوات التي تنادي بالابتعاد عن المثالية وبضرورة التعامل مع الأحداث من منظور واقعي . وقد كان من نتائج هذه « القنوات » الجديدة القديمة تعميق النهج القطري أو التجمعات الإقليمية المحدودة . ويبدو أن هذا الاتجاه هو نتيجة منطقية للشرح العميق الذي أحدثه التفور السياسي في الجسم العربي بحيث بات الحذر الأدنى في الأمر هو طموح اليوم وبمكتبات الأمر هي أحلام اليوم وعسى ألا تتحول أحلام اليوم الى سراب في المستقبل !!

هذا الهدف بالأحداث والضغط السياسية التي مرت على المنطقة العربية خلال العقود السابقة ، فبعد أن شهد عقد الخمسينات موجة عارمة نحو تحقيق الوحدة الاقتصادية الشاملة ، شهد عقد الستينيات تحولاً نحو تركيز الاهتمام على تحقيق هدف أكثر تواضعاً وهو زيادة التكامل الاقتصادي . أما عقد السبعينيات فقد اتسم باستمرار الاهتمام بهدف التكامل ولكن من خلال صيغة جديدة هي « العمل الاقتصادي العربي المشترك » . وقد شهدت فترة أوائل السبعينيات ( لا سيما منذ تعديل أسمار النفط في أواخر ١٩٧٣ وأوائل ١٩٧٤ ) ظهور إطار جديد للتكامل بين الاقتصادات العربية . وبرز هذا الإطار بصيغته الرسمية على أعلى مستوى سياسي في مؤتمر القمة العربي الذي عقد في شهر تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٨٠ .

وتحول الاهتمام في أواخر عقد الستينيات وحتى أواخر عقد السبعينيات نحو إقامة المشروعات والشركات العربية المشتركة ، على أساس أن تكوين مثل هذه المشروعات والشركات من خلال مجهود مشترك بين بلدين أو أكثر من البلدان العربية من شأنه أن يؤدي الى تحقيق قدر أكبر من التكامل على صعيد الواقع الملموس بين الاقتصادات العربية . كما ان مثل هذه المشروعات ستسهم بلا شك في زيادة حجم التجارة الخارجية .

وقد بلغ عدد المشروعات الغربية المشتركة ٢٣٧ مشروعاً اشتملت على الصناعة التحويلية والمشروعات الزراعية ، والصناعة الاستخراجية والنقل والمواصلات . وتبلغ رؤوس أموال هذه المشروعات بالإضافة الى الصندوق العربي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية وصندوق النقد العربي والهيئة العربية للاستثمار والتنمية الزراعية حوالي ٢٢ مليار دولار . هذا بالإضافة الى صناديق التنمية القطرية التي تبلغ رؤوس أموالها حوالي ١٧ مليار دولار .



## رسائل الى ولدي

ونبني مع الزمن بحوارنا ما عهدهم ، فخرائبنا الذاتية لا يبينها  
من جديد غير الحوار المستمر ، اذا دخل الحوار في كل بيت  
بين الأب وابنه ، وخاض معركة الحياة بسلحه الفكرى  
والعقلي ، واستباح مناطق الخطر ، واذل ، ونفى الحوار  
الخرافي الماشي معه في ميراث السنين الطويلة ، تصح لنا  
فكرة الوجود ، وتجلس في مجالس المتحاورين على مقاعد  
كبرياء المعرفة والكرامة الانسانية .



## سبعون عاما من المسرح في اليمن

الكاتب : - سعيد عولقي .  
الناشر : - وزارة الثقافة والسياحة - جمهورية  
اليمن الديمقراطية الشعبية .  
سنة النشر : - ١٩٨٣ .

« حتى لا يصيبنا الدوار » و « منازل الاحلام  
الجميلة »

تأليف : - عبد العزيز بن عبد المحسن  
التويجري  
الناشر : - الدار العالمية للنشر - لندن  
تاريخ النشر : - ١٩٨٣ .

● اذا كان « مدخل » الرسالة يوفر للكاتب مجالا لكشف  
الغطاء عن وجدان وحكمة وخبرة ومكون الذات . فان  
الامر يصبح أكثر خصوصية اذا ما توجه الكاتب في رسائله  
الى ولده .

الا أن « الولد » هنا في رسائل المؤلف لا ينحصر في  
« ولد اللحم والدم » ، بل هو واسطة للوصول الى كل  
« ولد » يريد الاطلاع والاستفادة والاستزادة . لذلك فقد  
جاءت الرسائل - ٧٤ رسالة في كتابين - تحمل موم الذات  
المختلطة بجوم الأمة ، في لغة أدبية سلسلة مترعة بخبرات  
السنين وتجارب الذات وعراكها مع الحياة .

وقد استطاع المؤلف في رسائله النفاذ من حصار  
مانتظبه نظمية الرسائل من وعظ وارشاد والدخول في  
المحاورة والمجادلة التي تقوم بينه أى بين جيله ، وبين ابنه  
أى بين جيل ابنه ، في رسائل تقوم على المكاشفة  
والمصارحة .

خاصة وأن مادة المكاشفة هي موقع وموقف الأمة من  
ذاتها وتوجهاتها ، وموقفها وموقعها مما يجري في عالمنا  
الواسع .

يقول المؤلف :  
« فاذا دعوتك الى الحوار فهو من أجل أن نصصح المسار



## من مكتبة العربي



● السبعون سنة المقصودة من عمر المسرح في شطري اليمن هي السنوات التي تمتد من ١٩١٠ الى ١٩٧٩ . حسب ما يشير مؤلف الكتاب .

وإذا كانت بداية القرن هي بدايات وجود ظواهر مسرحية في اليمن ، فإن هذه البداية تتوافق مع بدايات بروز الظواهر المسرحية في الكثير من الاقطار العربية الاخرى بشكل عام .

وقد تتبع المؤلف في كتابه بدايات قيام المسرح في اليمن ، ثم رصد التطورات التي تالتت على تلك البداية وما جد فيها من جديد .

وتحدث عن محاولات الاقتباس والاعداد والمسرحة ثم التأليف في شتى المراحل التي مرت على المسرح .

وعرج على تأثير التلفزيون على النشاطات المسرحية . واخراج مسرحيات خاصة سميت بالمسرحيات لتلفزيونية . ثم تابع الدور الذي قامت به الاتحادات المسرحية ورعايتها لمواسم ومهرجانات كاملة ان كان في العاصمة ، أو في عواصم المحافظات .

ورصد ظاهرة نشوء المسرح السياسي ، ثم أورد أخيراً مجموعة من النصوص المسرحية التي استطاع الوصول إليها .

### معيد النعم ومبيد النقم

الاصلاح السياسي والاداري في الدولة العربية الاسلامية

للشيخ تاج الدين عبد الوهاب السبكي -  
المتوفي ٧٧١ هـ .

الناشر : - دار الحديث - بيروت .

تاريخ النشر : - طبعة ١٩٨٣ .

● ماذا يهم المثقف في كتاب مثل كتاب معيد النعم ومبيد النقم بعد أن مرت ما يزيد على القرون السبعة من السنين على وفاة صاحبه ؟

يقول الناشر في تصديره :

« أن هناك شعوراً عاماً بأن للحضارة الاسلامية والتراث عبر القرون أبواباً لم تولج بعد ، ومعادن لم يحل ما يعلوها من غبار متراكم ولا يتردد العديدون في الإشارة الى أن سبباً من أسباب القصور في تحقيق نهضة حقيقية ، شاملة وعميقة ، بين أوساط العرب والمسلمين يتمثل في الفشل في تحقيق الربط بين القديم والحديث » .

فما الذي في الكتاب حتى يعيد الناشر نشره ؟ -

جاء في مقدمة الطبعة السابقة على هذه الطبعة : -

« الكتاب مرجع للمصلح الاجتماعي الذي يعنيه تقويم الشعوب وتنقيف اهواجهم . وهو مدد عظيم الشأن لاساسة الشعوب الذين يرغبون في سياسة شعوبهم سياسة رشيدة لا عت فيها ولا حيف » .

فهو في مثال السلطان يرسم باختصار مقياس الامام العادل ، ويؤكد على الدور الاجتماعي للدين ، والواجبات المترتبة على الحق الالهي في هذه المسؤولية العليا بحيث لا يحاول البعض التخفي وراء التعبد الفردي بهرباً من مسؤوليات السلطة الاجتماعية ازاء الناس .

ويحدد في ناحية أخرى من نواحي استعراضه مهمات السلطان « فمن وظائف السلطان تجهيد الجنود ، واقامة

الكيان الصهيوني المتجاوز على الحق العربي في فلسطين ، وعلى مقررات الأمم المتحدة .

لأجل ذلك ، فهناك أهمية خاصة للجهاز الدبلوماسي بالنسبة للكيان الصهيوني ، لأن هذا الجهاز ان كان في الداخل أو الخارج لا يتبع وجوده من حالة ترفية ، أو أنه وسيلة من وسائل استكمال المقدمات السياسية للدولة المصرية ، إنما هو أداة من أدوات العمل لأجل تثبيت كيان الدولة من جهة ، واتجاز المخططات العدوانية والتوسعية لهذا الكيان من جهة أخرى .

فرض الجهاد لاعلاء كلمة الله تعالى ، فإن الله لم يوله ليكون رئيساً أكلاً شارباً مستريحاً ، بل ليتصر الدين ويعلي الكلمة .

## جهاز الدبلوماسية الاسرائيلية . . . وكيف يعمل ؟

تأليف : - نجدة فتحي صفوة .  
الناشر : - جامعة بغداد - مركز الدراسات الفلسطينية .

سنة النشر : - ١٩٨٢ .

● يتناول هذا الكتاب جهاز الدبلوماسية الاسرائيلية ، طبيعته وتكوينه وأجهزته وكيفية عمله ، ونقاط الضعف والقوة فيه .

ويؤكد المؤلف : -

إذا كان الجهاز الدبلوماسي عظيم الأهمية لكل دولة من الدول ، فإن له بالنسبة « لاسرائيل » أهمية خاصة . لأنه بالرغم من مرور ما يزيد على ثلاثين سنة على قيامها ، فمشروعية وجودها محل خلاف عنيف ، ومع ذلك فإنها لا تزال تحمل المزيد من التوايا العدوانية والتوسعية .

لذلك فإن أول هدف من أهداف الدبلوماسية « الاسرائيلية » كان ولا زال السعي لتوكيد وجود الكيان كدولة ذات سيادة على أرض فلسطين وعلى إيجاد المناخ الدولي الذي يقبل بوجود هذا الجسم السياسي الاجتماعي الغريب وغير المنسجم في هذه المنطقة من العالم .

كما وأنها - أي الدبلوماسية الاسرائيلية - ركزت على تأمين العناصر الدولية اللازمة لضمان استمرار وجود

المؤلف : ميخائيل جيعان .  
مكان الصدور : عمان - الأردن .  
سنة الصدور : ١٩٨٣ .

● كتب الكثير عن الحروب الصليبية وأسباب قيامها وحملاتها ، والمناطق التي احتلتها ، إلا ان المصادر التي كتبت بتوسع عن طبيعة العلاقات التي قامت إثر قيام ممالك صليبية في المشرق العربي لمدة زمنية طويلة ، وعوامل التأثير والتأثر التي تم تبادلها كانت قليلة . والكتاب واحد منها .

يقول المؤلف :

« بما أن ممالك أوروبا المسيحية التي اشتركت في الحروب الصليبية قد تأثرت تأثراً بالغاً بحضارة العرب وتراث الشرق الاسلامي ، لذلك رأيت أن اعرف الثقافة أولاً قبل البحث في أحوال الغرب الأوروبي وفي أسباب الحروب الصليبية ودوافعها وفي عوامل فشلها . ثم انتقل الى وصف طبيعة الحضارة العربية ومصادرها ، والحالة السياسية للشرق الاسلامي والحضارة البيزنطية وحضارة أوروبا قبل اندلاع الحروب الصليبية ثم أقدم المامة عن أحداث الحروب الصليبية وحضارة العرب ومدى تقدم الشرق وتفوقه في مضمار الحضارة وكيف ان الغرب كان يتخبط في دياجي العصور المظلمة في الوقت الذي كان الشرق ينعم بحضارة عريقة وثقافة غنية وتراث علمي زاخر » .

سلسلة دراسات فلسطينية ١٨

# مسابقة العربي الثقافية

رقم ٣٠١

تستهدف هذه المسابقة امتحان معلوماتك وسرعة خاطرك وتهدف بخاصة الى تشجيعك على البحث عن الردود الصحيحة بالرجوع الى المعاجم وسائر المصادر الرصينة . . فأملنا كبير في ألا ترد على الاسئلة ارتجالا ، حتى في الحالات التي تشعر فيها باليقين أنك تعرف الرد الصحيح .  
والمطلوب منك ان تجيب على عشرة اسئلة اجابة صحيحة لكي تكون في عداد المرشحين للفوز بجائزة . .

الجائزة الأولى قيمتها ٣٠ ديناراً

الجائزة الثانية قيمتها ٢٠ ديناراً

الجائزة الثالثة قيمتها ١٠ دنائير

تخضع هذه المسابقة لنفس الشروط التي خضعت لها المسابقات الثقافية السابقة . .

١ - أيهما الصحيح لغة قولنا صرح له السفر أم سرح له بالسفر ؟ علل . .

٢ - ما المقصود بقولنا : حجر من الماس يعادل ٢٠ قيراطا . . ؟

٣ - أي صفر ينمو على عجل      يعمش بالريح وهي تمهلكه  
يغلب أقوى جم ويغلبه      أضعف جم بحيث يدركه

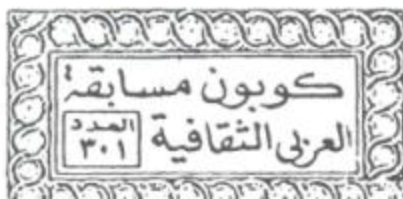
ما الذي يقصده الشاعر بهذين البيتين . . . ؟

٤ - لفظ ( أرابك ) لفظ أجنبي شائع في أكثر اللغات . وهو ذو صلة وثيقة بالعرب كما لا يخفى . . ترى ما المقصود بهذا اللفظ . . ؟

• كل شيء يمت للعرب بصلة

• أنماط معينة في الفنون عامة وفي فن الرسم والنحت بخاصة . . قوامها اشكال تزيينية منحنية ومتشابكة وتشبه أوراق الشجر واغصانه . . وهي مستوحاة من الفنون العربية . .

- ٥ - ما هو ميزان حرارة سلسيوس ؟
- انه ميزان الستفرا د نفسه ، وسليوس هو اسم مخترعه ..
  - انه ميزان الحرارة المستعمل في الصين ..
  - انه ميزان الحرارة المعد لقياس حرارة الجولا حرارة جسم الانسان ..
- ٦ - بحر سرقوسة منطقة من المحيط الاطلسي .. اشتهرت بسكونها وهندجوها ودفء مياهها وكثرة الطحالب والاعشاب البحرية على سطح مائها .. ترى أين تقع هذه المنطقة ؟
- بجوار مثلث برمودا ، قرب ساحل أمريكا الشرقي ..
  - بعيدا عن مثلث برمودا ، في أواسط المحيط الهادي ..
  - في المحيط الهندي قرب أستراليا حيث الشعاب المرجانية ..
- ٧ - فرديناند ماجلان : المكتشف البحار الشهير .. هل دار حول الكرة الأرضية أم لا ؟
- ٨ - هل الطن وحدة وزن واحدة أم اثنتان أم ثلاث ؟
- الطن وحدة وزن واحدة ويعادل ٢٢٠٤,٦ باوند (١٠٠٠ كيلو جرام) .
  - الطن وحدتان .. احدهما الطن المتري الذي ذكرنا والاخرى الطن الانجليزي ، أو الطويل ، ويعادل ٢٢٤٠ باوند (١٠١٦ كيلو جرام) .
  - الطن ثلاث وحدات .. الطن المتري والطن الانجليزي الذي سبق ذكرهما والطن الذي يعرف باسم الطن القصير وهو يعادل ٢٠٠٠ باوند (٩٠٨ كيلو جرام) .
- ٩ - تقاس كمية الحرارة بالكالوري وكذلك بوحدة الحرارة البريطانية .. فألي الوحدتين أكبر من الاخرى ؟
- ١٠ - الجواقة والبرتقال • فاكهتان تحتوي احدهما نحو ثلاثة اضعاف ما تحتويه الاخرى من فيتامين ج ( c ) . فألي الفاكهتين هي الاغنى بهذا الفيتامين ؟
- ١١ - المصران الاثنا عشرى .. لم سموه بهذا الاسم ؟
- ١٢ - الكونجرس الأمريكي يضم ممثلين عن سكان الولايات المتحدة جميعا ما عدا سكان العاصمة ، واشنطن دي . سي .. صح أم خطأ ؟ !







# العرب

فهرسنة

١٩٨٣

من العدد ٢٩٠ إلى العدد ٣٠١

اعداد : صلاح صادق

الموضوع	الصفحة	الموضوع	الصفحة
حديث الشهر	١٦٨	علوم	١٧٧
دين ورجال دين	١٦٨	موسوعة العربي	١٧٨
سياسة واقتصاد	١٧٠	الجديد في الطب	
عروبة	١٧١	والعلوم	١٧٩
استطلاعات الكويت		طبيب الأسرة	١٨٠
المصورة	١٧٢	تاريخ	١٨١
الاستطلاعات العربية		تاريخ أشخاص	١٨١
والخارجية	١٧٢	تربية وعلم نفس	١٨٢
أدب ولغة	١٧٣	مجتمع واجتماع	١٨٢
صفحة في اللغة	١٧٥	ركن الأسرة والمرأة	١٨٣
شعر وشعراء	١٧٥	كتب وكتاب الشهر	١٨٣
قصص	١٧٦	الفنون واللوحات الفنية	١٨٤

## حديث الشهر

### بقلم : رئيس التحرير الدكتور محمد المريحى

الصفحة	العدد	الجزء	الموضوع
٨	٢٩٠	٨٣	١ التراث والتحديات العربية المعاصرة
٨	٢٩١	٨٣	٢ القانون والمجتمع
٨	٢٩٢	٨٣	٣ الصدمة المضادة
٨	٢٩٣	٨٣	٤ صوت عدم الانحياز يرتفع من جديد
٨	٢٩٤	٨٣	٥ الصراعات العربية المعاصرة ... الى أين ؟
٨	٢٩٥	٨٣	٦ الحكمة يمانية
٨	٢٩٦	٨٣	٧ التنمية والانسان العربي
٨	٢٩٧	٨٣	٨ طبائع البشر وطبائع الحيوان
٨	٢٩٨	٨٣	٩ الانسان ما أجهله
٨	٢٩٩	٨٣	١٠ الظاهرة اليابانية
٨	٣٠٠	٨٣	١١ العقل الصهيوني
٨	٣٠١	٨٣	١٢ الخوف من الحرية

## دين ورجال دين

الصفحة	العدد	الجزء	الكاتب	الموضوع
٣٢	٢٩٠	٨٣	١ د . محمد جابر الأنصاري	ما بين الاسلاميين والعروبيين القومية في القرآن حقيقة مؤكدة للمناقشة : كشف بالأشعة على العقل الاسلامي في زماننا
٨٢	٢٩٠	٨٣	١ فهيم هويدي	من التراث : المحتسب وقانون الدفاع الاجتماعي
١١٦	٢٩٠	٨٣	١ د . محمد عيسى صالحية	القرآن وهموم المجتمع العربي
١٨	٢٩١	٨٣	٢ د . محمد أحمد خلف الله	للمناقشة : صحوة الشباب المسلم دعوة للتشديد لا للتبديد
٤٠	٢٩١	٨٣	٢ فهيم هويدي	المسلمون دعوة لاقتحام المستقبل
١٤	٢٩٢	٨٣	٣ د . أحمد كمال أبو المجد	للمناقشة : بلاغ الى ضمير الأمة !
٤٥	٢٩٢	٨٣	٣ فهيم هويدي	التراث في خدمة المستقبل : ابن خلدون وسيطا بين العروبيين والاسلاميين في معنى
٥٨	٢٩٢	٨٣	٣ د . محمد جابر الأنصاري	قوله « العصية ضرورة للنملة »
٦٨	٢٩٢	٨٣	٣ د . محمد فاروق التيهان	المذهب المالكي ودوره في المغرب
١٤٠	٢٩٢	٨٣	٣ د . محمد موفاتكو	اسكندر ديك الالبياني الرجل الذي أوقف مد الاسلام الى أوروبا

الصفحة	العدد	السنة	الكتاب	الموضوع
٤٣	٢٩٣	٨٣	د . عبد العزيز كامل	حوار حول ترجمات معاني القرآن
٤٨	٢٩٣	٨٣	فهمي هويدي	للمناقشة : لبراليون وسلفيون ومسميات أخرى
٣٦	٢٩٤	٨٣	فهمي هويدي	للمناقشة : كما تريدون يكون اسلامكم
٤٠	٢٩٤	٨٣	د . محمد أحمد خلف الله	القرآن وهوم المجتمع العربي / ٢
٧٠	٢٩٤	٨٣	د . كامل زعموت	عن القرآن وهوم المجتمع العربي من التراث : ظاهرة « الأصناف » أو
٧٦	٢٩٤	٨٣	د . محمد عيسى صالحية	التعاونية في المجتمع الاسلامي
١٥	٢٩٥	٨٣	د . أحمد كمال أبو المجد	بشائر نهضة اسلامية جديدة
٤٠	٢٩٥	٨٣	فهمي هويدي	للمناقشة : المشروع الاسلامي عن الجنين
٥٦	٢٩٥	٨٣	د . محمد عيسى صالحية	الأكيد واليولد المنتظر
١٠٩	٢٩٥	٨٣	د . أحمد عبدالرحمن عيسى	من التراث : رمضان في ليالي العرب
١٣١	٢٩٥	٨٣	د . عبد العزيز كامل	الاسلام يعترف بالقومية ولا يدعو لها
٢٣	٢٩٦	٨٣	د . محمد فاروق التبهان	الفن الاسلامي بين الدين والابداع
٣٧	٢٩٦	٨٣	فهمي هويدي	الدور التشريعي للدولة في نظر الاسلام
٤٨	٢٩٦	٨٣	د . عبد العزيز كامل	للمناقشة : هذا الفصل الظالم بين حقوق الله
٢٣	٢٩٧	٨٣	د . محمد عمارة	وحقوق الناس
٤٠	٢٩٧	٨٣	فهمي هويدي	الزخارف والنور والماء من عناصر الفن الاسلامي
٧٩	٢٩٧	٨٣	د . احسان صدقي العمدة	طلائع الرقص الاسلامي
٢٣	٢٩٨	٨٣	د . محمد أحمد خلف الله	للمناقشة : حق الناس هو حق الله
٢٨	٢٩٨	٨٣	د . نقولا زيادة	من التراث : دعوات مبكرة للسلم الاجتماعي
٦٣	٢٩٨	٨٣	د . محمد أحمد خلف الله	عند العرب
١٥	٢٩٩	٨٣	د . نقولا زيادة	حقوق الانسان في القرآن
٢٠	٢٩٩	٨٣	د . محمد فاروق التبهان	الحياة الفكرية في العالم العربي في القرن
١٢١	٢٩٩	٨٣	د . محمد عمارة	الثامن عشر - طبيعته وأبعاده
٩٢	٣٠٠	٨٣	د . نعمات أحمد فؤاد	الحقيقة في مسألة الصابئة
١٤٤	٣٠٠	٨٣	د . محمد حرب	الفكر العربي في القرن الثامن عشر: العلماء
٢١	٣٠١	٨٣	د . محمد عمارة	المجمع العلمي للفقه الاسلامي
١٣٧	٣٠١	٨٣	د . فخري الدباغ	الحاكمية والديمقراطية في فكر المودودي
				من التراث : التراث والحضارة
				أول تفاصيل عن تجديد الحرم المكي في عهد
				السلطان عبد الحميد
				الوطنية ... والاسلام
				قصة الطيبين ابن رضوان وابن بطلان :
				عندما يفقد العلماء اتزانهم

العدد القادم  
عدد ممتاز

العربي



## سياسة واقتصاد

الصفحة	العدد	السنة	العدد	الكاتب	الموضوع
١٤	٢٩٠	٨٣	١	د. فؤاد زكريا	أسطورتان عن الحاكم والأعوان الفلسطينيون : الحاضر والمستقبل « جزء خاص » وللأساطير أيضا ثمنها الباهظ جدا
٣٧	٢٩٠	٨٣	١	د. شاكرا مصطفى	مسار القضية الفلسطينية في المجال الدولي
٣٨	٢٩٠	٨٣	١	جميل مطر	الاغصاع الاقتصادي في الضفة والقطاع
٤٣	٢٩٠	٨٣	١	د. عاطف قبرصي	الشتات الفلسطيني والوضع الديموغرافي . الحصائص الديموغرافية والاجتماعية
٥٠	٢٩٠	٨٣	١	د. باسم سرحان	للشعب الفلسطيني
٥٨	٢٩٠	٨٣	١	د. عبدالوهاب محمد المسيري	العربي الفلسطيني في الفكر الصهيوني
٦٣	٢٩٠	٨٣	١	د. أسعد عبدالرحمن	أبرز معالم المقاومة العربية الفلسطينية منذ عام ١٩٤٨
١٤١	٢٩٠	٨٣	١	د. مجيد مسعود	الأوبك منظمة الاقطار العربية المصدرة للنفط
٢٥	٢٩١	٨٣	٢	جميل مطر	المواطن والسياسة في العالم الثالث
٥٠	٢٩١	٨٣	٢	محمود المراغي	أرقام . أكبر الأمم
٣٢	٢٩٢	٨٣	٣	علي جيله	سياسات انتاج البترول في الخليج لماذا أصاب الضعف السياسة الخارجية
٥٠	٢٩٢	٨٣	٣	جميل مطر	للعالم النامي ؟
٢٠	٢٩٣	٨٣	٤	جمال محمد أحمد	مستقبل العلاقات العربية الافريقية
٢٤	٢٩٣	٨٣	٤	عبد الحميد الكاتب	العرب في الأمم المتحدة
٣٥	٢٩٣	٨٣	٤	د. حازم البيلوي	هل نتعلم من صدمة النفط الثالثة
١٤٠	٢٩٤	٨٣	٥	د. يرهان غليون	هل للتعلم حدود ؟
١٨	٢٩٤	٨٣	٥	د. سعيد عمر قنان	مأساة الغذاء العالمي
٢١	٢٩٤	٨٣	٥	جمال محمد أحمد	مستقبل العلاقات العربية الافريقية/ ٢
٤٥	٢٩٤	٨٣	٥	جمال محمد أحمد	الثقافة مفتاح باب اللقاء
٥٠	٢٩٤	٨٣	٥	محمود المراغي	عيد العمال
٧٢	٢٩٤	٨٣	٥	حافظ أحمد أمين	أرقام : الصغار يرحلون والنساء يتقدمن
٩٦	٢٩٤	٨٣	٥	د. عبدالامير رحيم العبود	يا مستهلكي السلاح اتحدوا
٢٥	٢٩٥	٨٣	٦	د. عبد الرحيم حسين	نموذج جديد في التجربة الاشتراكية من هنغاريا
٥٠	٢٩٥	٨٣	٦	جمال محمد أحمد	أيدولوجية « جوش أمونيم » من التعاليم الدينية
١٤	٢٩٦	٨٣	٧	توفيق أبو بكر	الى العمل السياسي
					مستقبل العلاقات العربية الافريقية/ ٣
					الكلمة هي الطريق السوية
					ظاهرة النزوح من اسرائيل

الصفحة	العدد	السنة	الكتاب	الموضوع
١٩	٢٩٦	٨٣	٧ د . عبدالله أحمد المعجل	من مجتمع مستهلك الى مجتمع منتج : التنمية الصناعية في الخليج
١٤٥	٢٩٦	٨٣	٧ عارف سعيد	رسالة أفريقيا : متاعب نيجيريا
١٦	٢٩٧	٨٣	٨ د . حسام الخطيب	صمود الثقافة الفلسطينية (١) المعاناة الثقافية في الأرض المحتلة لوحة جديدة من عام ١٩٨٢
١٧	٢٩٨	٨٣	٩ ابراهيم ابراهيم	من يحكم الولايات المتحدة ؟
٢٦	٢٩٩	٨٣	١٠ عبد الحميد الكاتب	من الأمم المتحدة : قضية وشخصية : من هنا بدأت حركة عدم الانحياز
٦٦	٢٩٩	٨٣	١٠ محمود المراغي	أرقم : الصحراء تزيد والهواء يفسد والماء يحرق كل شيء
٤٢	٢٩٩	٨٣	١٠ حافظ أحمد أمين	الأزمة الاقتصادية في الثمانينات لماذا تأخذ شكل التضخم ؟
٨٠	٣٠١	٨٣	١٢ عبد الحميد الكاتب	قضية وشخصية في الأمم المتحدة و المطرقة والدراع ، كان القوة السادسة في العالم

## عروبة

الصفحة	العدد	السنة	الكتاب	الموضوع
٢٣	٢٩٠	٨٣	١ د . أحمد كمال أبو المجد	خسة معوقات تهدد باغتيال المستقبل العربي
١٥	٢٩٠	٨٣	٢ د . نديم البيطار	لمازق الوجودي : لتحديد عام يعود على ظهور الحيل .. الفلسطينيون في الفكر الصهيوني
٣٦	٢٩١	٨٣	٢ هاني الراهب	المنظمة العربية للتنمية الزراعية
٩٠	٢٩٢	٨٣	٣ د . مجيد مسعود	التهود والتجهير ، وضرورات المواجهة السريعة
٣٨	٢٩٣	٨٣	٤ بلال الحسن	المعهد العربي للتخطيط بالكويت
٦٢	٢٩٣	٨٣	٤ د . مجيد مسعود	نحو انتليجنسيا وحدوية ثورية
٣٢	٢٩٤	٨٣	٥ د . نديم البيطار	بطاقة عربية : الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي
٦٨	٢٩٤	٨٣	٥ د . مجيد مسعود	حول مستقبل البحث العلمي في وطننا العربي
٧٢	٢٩٤	٨٣	٥ د . عبداللطيف أبو السعود	بين الاستشهاد والانتحار : المتحرون العرب ..
٢٠	٢٩٥	٨٣	٦ د . محمد جابر الانصاري	اني اتهم هذا المشبه بقتلهم
٣٦	٢٩٥	٨٣	٦ د . شاكرو مصطفى	الجامعة العربية والعمل الثقافي
١١	٢٩٥	٨٣	٦ محمد فواز الحلو	دفن للاساطير أم خلق لاساطير جديدة
٨٩	٢٩٦	٨٣	٧ د . عارف أبو صفية	على هامش الحديث عن البحث العلمي العربي
١٣٣	٢٩٦	٨٣	٧ د . مجيد مسعود	بطاقة عربية : المنظمة العربية للعلوم الادارية

الترتيب	العدد	الصفحة	الموضوع	الكاتب
٦١	٢٩٧	٨٣	الفكر الاقتصادي العربي وقضايا التحرر والتنمية والوحدة	تأليف محمود عبد الفضيل
٨٢	٢٩٧	٨٣	معارك كلامية أفسدت القضية العربية	عرض : وليد خوري
٨٤	٢٩٧	٨٣	تهجير الادمغة لا هجرتها	حافظ أمين
٤٤	٢٩٨	٨٣	١٥ مايو ١٩٤٨ يوم لن ينساه العرب ..	ممدوح محمد خسارة
١١٠	٢٩٨	٨٣	الامين العام في خدمة الصهيونية	عبد الحميد الكاتب
١٥	٣٠٠	٨٣	من التراث : التوعية الصحية عند العرب	د . محمد عيسى صالحية
٧٢	٣٠٠	٨٣	معركة التحرر الحضاري والتجربة السودانية	د . عون الشريف قاسم
٣١	٣٠١	٨٣	المستوطنات الاسرائيلية ومصر الارض العربية	سليمان الشيخ
٧٢	٣٠١	٨٣	المشرق العربي ... والغزو الأوروبي	د . نقولا زيادة
٧٥	٣٠١	٨٣	متنلى العربي : المثقفون والحرية	د . عبد الباسط محمد
٧٨	٣٠١	٨٣	الواقع العربي والمسألة التاريخية	د . عبد الملك التميمي
١٢٨	٣٠١	٨٣	أزمة الفكر التنموي العربي	حسني توفيق ابراهيم
			العربي منذ ربع قرن : القومية العربية	د . محمد أحمد خلف الله

## استطلاعات الكويت المصورة

١٢٤	٢٩٠	٨٣	١	الحركة التعاونية في الكويت	يوسف الشهاب
٦٨	٢٩١	٨٣	٢	هل طريق تنويع مصادر الدخل القومي :	تصوير : فهد الكوچ
١٠٠	٢٩٤	٨٣	٥	عشرون صناعة في الشعيبة	متبر نصيف
١٤١	٢٩٥	٨٣	٦	نبض التاريخ في دار الآثار الاسلامية بمتحف الكويت الوطني	تصوير طالب الحسيني
١٢٠	٢٩٦	٨٣	٧	حماية المستهلك والدعم الحكومي للمواد الغذائية في الكويت	هبة عنایت
٦٨	٢٩٩	٨٣	١٠	لقاء ثقافي حار بين الكويت واليمنين	صادق بلي
				طوايع البريد في الكويت ما قصتها ومتى بدأت ؟	تصوير صلاح آدم
					صادق بلي
					تصوير فهد الكوچ
					محمد عبد الهادي جمال

## الاستطلاعات العربية والخارجية

١٠٠	٢٩٠	٨٣	١	جبال الاطلس : حصن الغرب	مصطفى نبيل
١١٦	٢٩١	٨٣	٢	جامعات سبع في السعودية	تصوير اوسكار مريم
					يوسف الشهاب
					تصوير فهد الكوچ

الصفحة	العدد	الترتيب	الكاتب	الموضوع
١٠٠	٢٩٢	٣	فهمي هويدي تصوير اوسكار ميري	هذا ما حدث في دمار : الرواجف هزت كرسي الزيدية
١٠٠	٢٩٣	٤	مصطفى نبيل تصوير طالب الحسيني	موريتانيا وصراع اللون واللسان
١٢٤	٢٩٣	٤	فهمي هويدي	ذكر ما جرى للعلم الذي باض بمكة ونهض الى عمان
١١٦	٢٩٤	٥	هيلين كيزر - ترجمة عصام عيران	عين اوروية في اليمن الجنوبي : ناطحات السحاب في شبام
٦٨	٢٩٥	٦	فهمي هويدي تصوير شوقي مصطفى	في عيده الالفى : الازهر العمارة والمنازة
١٠٠	٢٩٦	٧	منير نصيف تصوير علي حسين	رحلة وراء البانجاراز
١٠٨	٢٩٧	٨	مصطفى نبيل تصوير طالب الحسيني	مدن على دروب الصحراء
٦٨	٢٩٨	٩	مصطفى نبيل تصوير اوسكار ميري	على الطريق من الكويت الى مسقط : المنطقة الشرقية ساحل النخيل والذهب
١٣١	٢٩٨	٩	منير نصيف تصوير علي حسين	في بيت نهرو
٨٠	٢٩٩	١٠	مصطفى نبيل تصوير اوسكار ميري	جسور البحرين والمستقبل
١٣٢	٢٩٩	١٠	منير نصيف تصوير طالب الحسيني	صحراء مصر تنتفض
١٣٢	٣٠٠	١١	مصطفى نبيل تصوير اوسكار ميري	قطر .. واقع وأمل
١١٢	٣٠١	١٢	صادق بلي تصوير فهد الكوحي	الصومال ثروة حيوانية وحياة رعوية

## أدب ولغة

٢٨	٢٩٠	٨٣	١	عمود قاسم	جابريل جارسيا ماركيز الفائز بجائزة نوبل للادب
٨٨	٢٩٠	٨٣	١	فهد الدوسري	جواب الى صديق
٨٦	٢٩١	٨٣	٢	فاضل خلف	على الدوعاجي اديب تونس المجهول في بلده ووطنه
١١٤	٢٩١	٨٣	٢	عبد الرزاق البصير	مخطوطات البحر الميت
١٣٧	٢٩١	٨٣	٢	تشوكاي	الادب العربي في الصين
١٤٧	٢٩١	٨٣	٢	د . صفاء خلوصي	على هامش الترجمة في عالم اليوم



الموضوع	الكاتب	الطبعة	السنة	العدد	الصفحة
حول معجم الجوهرة	ابراهيم القطان	٢	٨٣	٢٩١	١٤٩
قراءة في نص غربي : انسانية خاصة تنفي انسانية الآخر	محمد الاسعد	٣	٨٣	٢٩٢	٥٥
التراث الشعبي العربي سجل لمواقف : أم حوار بين مواقف ؟	د . عباس أحمد	٣	٨٣	٢٩٢	٧٧
ماري عجمي عبقرية شامية منسية	عبد الغني المطري	٣	٨٣	٢٩٢	١٦٠
ثقافة بلا أمن	د . فؤاد زكريا	٤	٨٣	٢٩٣	١٥
من دفتر الذكريات : المأساة	د . عبد السلام العجيلي	٤	٨٣	٢٩٣	٧٣
من اعلام الأدب الألماني المعاصر : هاينريش بل ، ألمانيا امرأة بكياه	محمود قاسم	٥	٨٣	٢٩٤	٥٥
المعتمد بن عباد والبياتي في طبقات أسبانية	حامد أبو أحمد	٥	٨٣	٢٩٤	٧٩
المعجم التاريخي للعربية ، قصة البداية والنهاية	د . محمد طه الحاجري	٥	٨٣	٢٩٤	٨٨
أزمة الترجمة الى العربية	د . عبد الوهاب عيسى	٦	٨٣	٢٩٥	١٠٦
الزمن في حياة الانسان	عبد الرزاق البصير	٦	٨٣	٢٩٥	١٣٨
هكذا تكلم بشر الحافي	د . أديب نايف ذياب	٦	٨٣	٢٩٥	١٦٤
في ٧ يوليو تم الذكرى الحادية عشرة لاستشهاد	سليمان الشيخ	٧	٨٣	٢٩٦	٦٤
حسان كنفاني وقصصه التي لم تنشر في كتبه	ياسر صاري	٧	٨٣	٢٩٦	٨٥
الحرف العربي في أتون المعركة	محمود قاسم	٨	٨٣	٢٩٧	٤٦
ستيفن كنج : ادباء يملأون اقلامهم بدعاء الحنازير	محمد عبده عتائ	٨	٨٣	٢٩٧	٥٤
حتى لا يظلم أدب الرواد والتراجم عند العرب	يونس شتات	٨	٨٣	٢٩٧	٨٦
ظاهرة التضخم اللفظي في حياتنا	د . عبد العزيز المقالح	٩	٨٣	٢٩٨	٣٧
محمد عبد المولى وبدايات القصة القصيرة في اليمن	عباس خضر	٩	٨٣	٢٩٨	١٦٠
الف ليلة وليلة في بلاد الفرنجة	د . أحمد خطاب العمر	١٠	٨٣	٢٩٩	٣٨
يسرو النحو للمعمرين	عبد العزيز محمد بوريبي	١٠	٨٣	٢٩٩	٤٠
أوراق البحر الميت وكتاب المخطوطات	رستم كيلاني	١٠	٨٣	٢٩٩	٤٤
حوار لم ينشر مع محمود تيمور	د . محمد موقاكو	١٠	٨٣	٢٩٩	٤٨
كتابات من يوغوسلافيا : الكتابة بالحروف العربية	د . محمد عيسى صالحية	١٠	٨٣	٢٩٩	٥٠
لدى غير العرب	عبد الرزاق البصير	١٠	٨٣	٢٩٩	١١٣
من التراث : محاولة لفهم واقع الترجمة من منظور تراثي	سليمان الشيخ	١٠	٨٣	٢٩٩	١٦٤
في أثر المتحني بين اليمامة والدعناء	أمين سلامة	١٠	٨٣	٢٩٩	١٨٤
الرواية الصهيونية	د . محمد جابر الانصاري	١١	٨٣	٣٠٠	٢٠
من الفكر اليوناني والروماني	د . عز الدين فراج	١١	٨٣	٣٠٠	٣٦
الجديد في أدب الجزيرة والخليج . . الدمعة	نهاد شريف	١١	٨٣	٣٠٠	٣٩
والإبتسامة في أدب القصصي	د . ابراهيم السامرائي	١١	٨٣	٣٠٠	١٠٢
الخيال العلمي هل له مكان في مجال الفكر والبحث ؟					
الخيال العلمي أكثر نماذج الأدب إثارة !					
لغة الصحف . . وحظها من الفصاحة					

## صفحة في اللغة

### بقلم : محمد خليفة التونسي

الترتيب	العدد	الصفحة	الموضوع
١	٨٣	١٧٠	شجب القوم الخطئة
٢	٨٣	١٦٢	الانانية والاثرة
٣	٨٣	١٧٣	ها أناذا عمر ، أو ها أنا عمر
٤	٨٣	١٧٦	يسير الصبي أثناء النوم
٥	٨٣	١٥٦	بين التحرير والكتابة في الصحافة
٧	٨٣	١٦٤	ذات ، وذوات ، وذاتي
٨	٨٣	١٦٢	قد لا نلتقي غدا
٩	٨٣	١٧٠	بين الخطبة والمحاضرة
١٠	٨٣	١٠٦	هب أن كل الناس إخوتك فعاملهم بالحسنى
١٢	٨٣	١٤٢	التصغير بين القصص ولهاجات الدارجة

### شعر وشعراء

الترتيب	العدد	الصفحة	الكاتب	الموضوع
١	٨٣	١٩	د . حسان تححات	بين السبت والاحد
١	٨٣	٢٠	عبد الله زكريا الانتصاري	صوت من الماضي
١	٨٣	٨٧	يعقوب السيمي	هاك
٢	٨٣	٤٤	خليفة الوقيان	محولات الأزمنة
٢	٨٣	٥٦	أحمد عبد المعطي حجازي	عن مدن الشعراء - مدينة سان جون بيرسي
٣	٨٣	٧٢	عمر بهاء الدين الأميري	الى الله
٣	٨٣	٩٣	نبيلة الرزاز	المدنية في شعر ابنائه الريف
٤	٨٣	١٨	أحمد عبد المعطي حجازي	مدن الشعراء - مدينة للثبير
٤	٨٣	٦٨	عبد الله زكريا الانتصاري	محمود حسن اسماعيل شاعر يقفي
٤	٨٣	٩٠	د . محمد موقاكو	ترجمتان لقصيدة البردة للبوصيري
٥	٨٣	٣٠	د . عبده بدوي	الحب المستحيل
٥	٨٣	٦٠	توفيق أبو الرب	هل سرق ايليا أبو ماضي قصيدة الطين ؟
٥	٨٣	١٤٢	عباس خضر	الشعر ووصف التجار في « ألف ليلة وليلة »
٥	٨٣	١٥٨	علي السبي	محاولات لاستعادة الذاكرة
٥	٨٣	١٨١	أحمد محمد آل خليفة	القمر العائش
٦	٨٣	١١٩	د . عبده بدوي	القتل المصري
٦	٨٣	١٦٦	محمد خليفة التونسي	نيج البردة من البوصيري الى شوقي

الصفحة	العدد	الجزء	الكتاب	الموضوع	
٧٣	٢٩٦	٨٣	٧	يعقوب السبيعي	قراءة في ديوان « تحولات الازمنة » للشاعر خليفة الوقيان أدباء وشعراء من اليمن : محمد محمود الزبيري شاعر اليمن التاريخي شاعر ونجمة الى الشاطيء البعيد يوميات درويش متافل الشعراء من رباعيات التونسي وا . . . . . رفيقة العمر
٨٩	٢٩٧	٨٣	٨	د . عبد العزيز المقالح	
١٣٣	٢٩٧	٨٣	٨	د . عيسى درويش	
١٠٤	٢٩٨	٨٣	٩	مصطفى عبد الرحمن	
٣٣	٢٩٩	٨٣	١٠	أحمد مشاري المدواني	
٣٣	٣٠٠	٨٣	١١	عبد الله زكريا الانصاري	
٤٤	٣٠٠	٨٣	١١	محمد خليفة التونسي	
٢٥	٣٠١	٨٣	١٢	مصطفى أحمد الزرقاء	

## قصص

الموضوع	الكاتب	الجزء	العدد	الصفحة
الوصفة الناجمة	د . عبد السلام المجيلي	١	٨٣	٢٩٠ ٩٠
باب المدينة	يوسف القعيد	١	٨٣	٢٩٠ ١٥٣
عندما يأتي الربيع	فوزي عبد القادر الميلادي	٢	٨٣	٢٩١ ٦٠
هل من طيب في الصلاة ؟	د . عبد السلام المجيلي	٢	٨٣	٢٩١ ١١٢
الام ( مترجمة ) تأليف جي دي موباسان	عمر عدس	٢	٨٣	٢٩١ ١٥٧
المظاهرة	فؤاد قنديل	٣	٨٣	٢٩٤ ٦٤
القاتل الذي وشى بنفسه ( مترجمة )	ادجار الان بو	٣	٨٣	٢٩٢ ١٦٨
حدث ذات ليلة ممطرة	فهد الدويري	٤	٨٣	٢٩٣ ٥٢
من دفتر الذكريات : المأساة	د . عبد السلام المجيلي	٤	٨٣	٢٩٣ ٧٣
من الادب التركي الحديث : المعجوز والحرب	د . محمد حرب	٤	٨٣	٢٩٣ ١٥٨
( مترجمة ) تأليف عمر سيف الدين	مجيد طويبا	٥	٨٣	٢٩٤ ٦٠
طرح وجمع	د . علي حسن تقي	٥	٨٣	٢٩٤ ١٦٦
الشحاذ ( مترجمة ) تأليف أوسكار وايلد	محمد عبد الملك	٦	٨٣	٢٩٥ ٦٤
الوهم	ليلي العثمان	٧	٨٣	٢٩٦ ٥٨
رأسان وجسد	سهيل أيوب المحامي	٧	٨٣	٢٩٦ ١٦٦
اللؤلؤة ( مترجمة ) تأليف جون شتاينيك	د. محمد ابراهيم الشوش	٨	٨٣	٢٩٧ ٣٦
أغنية للحياة	فؤاد قنديل	٨	٨٣	٢٩٧ ٦٨
المجل	هاشم حمادي	٨	٨٣	٢٩٧ ١٦٤
من تشيلي : كلمة السر ( مترجمة )				
تأليف : ادواردو لا بازكا				

الصفحة	العدد	السنة	الكتاب	الموضوع
٥٦	٢٩٨	٨٣	٩ حمد لبيب البوهي	فرصة العمر
١٠٢	٢٩٩	٨٣	١٠ فاطمة جمال الدين	البطاقة الأخيرة
١٠٨	٢٩٩	٨٣	١٠ صفوت كمال	حكاية كويتية : السمكة والصيد
٦٥	٣٠٠	٨٣	١١ سليمان الشطي	بقعة الزيت
١٦٧	٣٠٠	٨٣	١١ حبيب كيالي	من الأدب التايلندي : الفبار القضي
٥٢	٣٠١	٨٣	١٢ صفوت كمال	سوالف وحكايات البحر في الكويت
٥٩	٣٠١	٨٣	١٢ جي دي موباسان	السعادة ( مترجمة )
١٤٤	١٠٣	٨٣	١٢ د . علي حسن تقي	الأول
			فاضل السباعي	

## علوم

الصفحة	العدد	السنة	الكتاب	الموضوع
٩٣	٢٩٠	٨٣	١ د . عبد المحسن صالح	البحث عن اذكاء فيما وراء الارض
١٤٤	٢٩٠	٨٣	١ يوسف زعبلوي	الاسماك الملائكية تزين حدائق البحار
٥٢	٢٩١	٨٣	١ د . سعودي عياش	رحلة مع الكمبيوتر
٩٠	٢٩١	٨٣	٢ د . محمد مروان السبع	ويسألونك عن البيضة : المرحلة الازلية
٢٥	٢٩٢	٨٣	٣ وجدي رياض	من بطن الدجاجة الى مائدة الانسان
٨٤	٢٩٢	٨٣	٣ د . عدنان عضيمة	القلب الصناعي . . هل يعيد عزف لحن
٣٠	٢٩٣	٨٣	٤ مهتدي سعد شعبان	النبض الازلي ؟
٨٤	٢٩٣	٨٣	٤ يوسف زعبلوي	هل أصبح التنبؤ بالزلازل حقيقة علمية ؟
٩٢	٢٩٣	٨٣	٤ د . غسان حتاحت	القمر الصناعي العربي ، على موعد في
١٤٤	٢٩٣	٨٣	٤ عبد النبي الجحيمي	القضاء خلال مارس ١٩٨٤
٤٦	٢٩٤	٨٣	٥ د . سعود عياش	نهضة الهند العلمية
١٢٤	٢٩٤	٨٣	٥ عبد الرحمن حريزاني	لماذا تقصر قامة الطفل ؟
١٣١	٢٩٤	٨٣	٥ محمود محمود	٥٠ مليون جرثومة تحملها الذبابة
١٣٤	٢٩٤	٨٣	٥ د . أحمد السيد طوبا	اللاكترونات وسيط ثورة المعلومات
				الحياة قبل الحياة : اكتشاف مثير في عالم
				الأجنة . . الجنين في بطن أمه يرى ويسمع
				ويتشم وينام
				الحبال العلمي اثاره للانسان أم اقتحام لمستقبله ؟
				أسرار العقم والحصوبة



الصفحة	العدد	السنة	الشهر	الموضوع	الكاتب
١٦٠	٢٩٤	٨٣	٥	الطائرات الحقيقية جدا .. آخر صحيحة لدى هواة الطيران	اسامة صادق
٣٠	٢٩٥	٨٣	٦	على هامش الحياة الكويتية : قل لي ما البيئة : أقل لك ما المخلوق	د . عبد المحسن صالح
١٢٤	٢٩٥	٨٣	٦	مناخ العالم الى أين ؟	د . محمد علي الفراء
١٥٠	٢٩٥	٨٣	٦	من أجل عيونك مستشفى طائر !	د . سري سبيع العيش
٣٢	٢٩٦	٨٣	٧	الكمبيوتر الشخصي بداية لثورة جديدة	عدنان عضية
٨٠	٢٩٦	٨٣	٧	الانسان والطقس	عمود عز وصقر
١٤٠	٢٩٦	٨٣	٧	يسألونك عن الزلازل	د . أنور عبد العليم
٣٠	٢٩٧	٨٣	٨	التضجيرات النووية أيضا في خدمة الانسان !	د . محمود عبدالغفور حسي
٥٤	٢٩٨	٨٣	٩	للمطاقة أبعاد	د . عبد العزيز الوتاري
١٤٠	٢٩٨	٨٣	٩	عمل وعسل في مملكة النحل	عبد النبي الجحيمي
١٥٤	٢٩٩	٨٣	١٠	ضغط الدم وما لا تعرفه عنه	د . سامي عزيز
١٠٦	٣٠٠	٨٣	١١	بدائل الطاقة حاضرا ومستقبلا	د . عبدالله مصلح التكريتي
١١٥	٣٠٠	٨٣	١١	الشيخوخة المبكرة وأمراض العصر	د . ابراهيم الصباد
١٦٠	٣٠٠	٨٣	١١	في البيت وفي المدرسة : نحن « ثورة الكمبيوتر »	د . عبداللطيف ابوالسعود
٣٦	٣٠١	٨٣	١٢	رسائل من العوالم الأخرى	مجدي نصيف
١٠٠	٣٠١	٨٣	١٢	رحلة قرن مع الأشعة المجهولة	د . فاطمة الغرابوي

## موسوعة العربي

الصفحة	العدد	السنة	الشهر	الموضوع
١٦٢	٢٩٠	٨٣	١	قصة ليبيريا - جائزة نوبل للسلام من أجل غد آمن - ابن الهيثم أكبر رياضي في عصره أراد بناء خزان أسوان قبل ألف سنة - العالم مجنون مجنون مجنون .
١٠٦	٢٩١	٨٣	٢	دي كويلار يكون أولا يكون ! - طابع بريد اتسع لصفحة كاملة من صحيفة التايمز اللندنية - جمهورية سان مارينو في قلب الجمهورية الإيطالية - اقمار صناعية يرسم البيع - الجنرال جورج براون أصابت قنابله « قلب اسرائيل » - روبنسون كروزو العرب !
١٤٦	٢٩٢	٨٣	٣	النيوتون في الهند يبحثون عن القرآن الكريم - الطعام سام - الشجرة التي تثمر خبزا - نحن والقطارات - كلمات شائعة بين معانيها الأصلية ، ومعانيها الحالية : كلمة كرنفال ، كلمة شوفير .
١٤٠	٢٩٣	٨٣	٤	

الصفحة	العدد	الـ	الـ	الموضوع
١٥٢	٢٩٤	٨٣	٥	أكبر قناة في العالم - السحر والشعوذة وكبير اساقفة زامبيا - التضاحة هل سقطت حقا على رأس نيوتن ؟ - مثلث برمودا ( ١ ) بين الحقيقة والخيال . ممركة بلاط الشهداء كادت ان تغير مجرى التاريخ - شجرة اقدم من الاهرامات - امريكيون يتكروون كروية الارض - الامبراطور نبرون هل هل أحرق رومة حقا ؟ - اكتشاف امريكا من كان صاحب الفضل فيه ؟ لم الاختلاف في الارقام بين مشرق العالم العربي وغربه - سلالة نيتشرال . . مازالت حية ترزق - عالم جديد من عوالم ديمزني الاطباق الطائرة بين الحقيقة والخيال - هيرتوكولات حكياه صهيون أثبتت الاحداث صلق تنبؤاتها - استيراد الماء المذب في اليابان . الموسوعة البريطانية موسوعة امريكية لبريطانية - حول جائزة اوسكار - الفولسكاب الضرب في المدارس - مذبحه خير ياسين - انتشار أجهزة التليفون في العالم - الدولار - قطار أرضي « مترو بدون سائق » . خريطة العالم بعد ٨٠ملايين سنة - تلوث البيئة أحد أسباب سقوط الامبراطورية الرومانية

## أنباء الطب والعلم

### اعداد : يوسف زعلالوي

الصفحة	العدد	الـ	الـ	الموضوع
١٣٤	٢٩١	٨٣	٢	الصلب الاشرم وعملياته الجراحية - الانسولين البشري في الاسواق القنابل الفسفورية والمتفوية . كيف تجعل البقر حلوبا مدرارا - على الطريقة الامريكية زرع غدة البنكرياس . عمليات حصى الكلى أصبحت قريبة المثال وسهلة للغاية - كوكب الزهرة كان كوكبا مائيا كالأرض في الماضي البعيد - رجل آلي مهمته التدريس القلب الصناعي والمستقبل - الامطار الحمضية قضت على الغابات الاوروبية - سيارة الشمس في خدمتهم .

الصفحة	العدد	الـ	الموضوع
١٠٥	٢٩٥	٨٣	٦ حقن جديدة لمنع الحمل .. أمانة وفعالة - حب الشباب لم يعد تلك الآفة المستعصية .
٩٧	٢٩٦	٨٣	٧ عقاقير قديمة أعادوا استحضارها بطريقة جديدة - تحليل فوري للدم - علاج للمصلع أفضل بكثير من زرع الشعر - تلفزيون خاص بآبواب البيوت الخارجية .
٩٤	٢٩٧	٨٣	٨ معالجة العجز الجنسي الكثرونيا - مشلولة ولكنها تمشي - وأخيرا تحقق الحلم ( حلم الطاقة ) النووية الرخيصة الامنة .
٦٥	٢٩٨	٨٣	٩ مشلولة أخرى تمشي - هل يتجح العلم في تحديد جنس الجنين مسبقا ؟ - الرجل الآلي في ساحة القتال .
٩٩	٢٩٩	٨٣	١٠ الضحك - السينا والفيديو معا - رجل آلي جديد - أشعة ليزر تبخر مسامير الاقدام تبخيرا .
١١٢	٣٠٠	٨٣	١١ طريقة جديدة لتقويم الاسنان الناشئة - أحياء في ظلمات المحيطات
١٣٤	٣٠١	٨٣	١٢ حذار الحمامات الشمسية . النجاح في زرع البكرياس يشر بالشفاء من مرض السكر

## طبيب الاسرة

الصفحة	العدد	الـ	الموضوع
١٥٤	٢٩١	٨٣	٢ الاطفال والبول السكري - آخر الابحاث حول فيتامين C
١٥٥	٢٩٢	٨٣	٣ المضادات الحيوية - طفل الانابيب - ضغط الدم الانيميا الخبيثة - تضخم غدة البورستاتا - أشعة
١٦٣	٢٩٣	٨٣	٤ ليزر والعين
١٦٣	٢٩٤	٨٣	٥ الذبحة الصدرية - النبض - ارتفاع ضغط الدم والحمل
١٢٨	٢٩٥	٨٣	٦ ارتفاع ضغط الدم - التهابات الفم - الفواق ( الزغطة )
١٥٨	٢٩٦	٨٣	٧ فتق الحجاب الحاجز - التآليل حامض البوليك - مرض الفيتايل كيتونيوريا - قشرة الرأس
١٥١	٢٩٧	٨٣	٨ هل هي معدية ؟
١٦٧	٢٩٨	٨٣	٩ تحديد جنس الجنين - قرط التبول الجيوب الانفية - الحصبة الألمانية ليست الماتية - سلس
١١٨	٢٩٩	٨٣	١٠ البول وفرط التبول ( البول )
٥٩	٣٠٠	٨٣	١١ العدسات اللاصقة - الطحال - مرض الفولية .
٨٧	٣٠١	٨٣	١٢ شهادات التطعيم الدولية - ضغط الدم المنخفض - الترياق .

## تاريخ

الصفحة	العدد	الجزء	الكاتب	الموضوع	
٦٤	٢٩١	٨٣	٢	د . محمد عيسى صالحية	من التراث : السلطان والاعوان
٩٥	٢٩١	٨٣	٢	د . عبدالعزيز المقالح	صنعاء القديمة رحلة من بحار الذاكرة
٧٣	٢٩٢	٨٣	٣	د . محمد عيسى صالحية	من التراث : التفط حلابة جبل في قعر بئر !
٩٦	٢٩٣	٨٣	٤	د . احمد بسام السباعي	خطبة طارق بن زياد ، هل قالها حقاً ؟
١٥٤	٢٩٥	٨٣	٦	وهبي البوري	آخر ايام عرب صقلية
٦٩	٢٩٦	٨٣	٧	د . محمد عيسى صالحية	من التراث : الصعاليك ونشيد الصحراء الخالد
١٥٤	٢٩٦	٨٣	٧	د . عدنان رشيد	بغداد في بداية القرن العشرين
١٠٦	٢٩٨	٨٣	٩	سمير عطا	مصر .. وكشف امريكا
١٢٠	٢٩٨	٨٣	٩	محمد خليفة التونسي	ديوجين الحكيم الصعلوك
٥٧	٢٩٩	٨٣	١٠	د . محمد جابر الانتصاري	حضارة العصر بين الجذور والثمار
٢٨	٣٠١	٨٣	١٢	د . أمين الطيبي	من التراث : الملاحه العربية
٦٤	٣٠١	٨٣	١٢	د . محمد المنس قنديل	لحظات من الزمن العربي ... من أين
٩٠	٣٠١	٨٣	١٢	جمال الغيطاني	يشبع مهر الزمن العربي ؟
١٣٠	٣٠١	٨٣	١٢	نجدة فتحي صفوة	السبعة رسالة الى وايزمان

## تاريخ أشخاص

الصفحة	العدد	الجزء	الكاتب	الموضوع	
٦٩	٢٩٠	٨٣	١	عجاج نويض	صفحات من حياة الحاج امين الحسيني
٧٦	٢٩٠	٨٣	١	د . محمد حرب	حامد آخر الخطاطين العظام
٢٩	٢٩١	٨٣	٢	مصطفى نبيل	لقاء الشهر مع عبدالعزيز حسين . . من
					جبل الرواد في تاريخ الكويت الحديث
٤٦	٢٩١	٨٣	٢	د . احمد ابو زيد	جاك دريدا فيلسوف فرنسا المشاغب
٣٧	٢٩٢	٨٣	٣	مجيد طويبا	لقاء الشهر : يحيى حقي ويتابعه
١٣١	٢٩٢	٨٣	٣	محمد علي الزركان	حتين بن اسحق شيخ المترجمين العرب
٥٧	٢٩٣	٨٣	٤	مصطفى نبيل	لقاء الشهر مع الدكتور خير الدين حبيب
٧٦	٢٩٣	٨٣	٤	د . احمد ابو زيد	كلود ليفي ستروس عميد البنايين في فرنسا
٢٦	٢٩٤	٨٣	٥	خالد البسام	لقاء الشهر : المؤرخ البحريني مبارك الحافظر
٥٢	٢٩٤	٨٣	٥	صلاح البرزوي	الفاوقجي بطل نسيته
					قضية وشخصية : ظفر الله خان بطل
٤٤	٢٩٥	٨٣	٦	عبد الحميد الكاتب	قضية فلسطين في الامم المتحدة
					لقاء الشهر : المهندس حسن فتحي رجل
٩٥	٢٩٥	٨٣	٦	مصطفى نبيل	يملك عقله



الموضوع	الكاتب	العدد	الصفحة
الامير عبدالقادر الجزائري .. البطولة بعين فرنسية	جمال الفيظاني	٨٣	٧١
فنان الكاريكاتير ناجي العملي	سليمان الشيخ	٨٣	١٣٨
ابن سينا والطب العربي في الصين	د. محمود التونجي	٨٣	١٥٤
في ذكرى خالد العدساني : العدساني	عبدالله زكريا الانصاري	٨٣	٣٢
وأثره على الحياة السياسية والثقافية	عبداللطيف هاشم	٨٣	٩١
الوزير الخطاط ابن مقلة	جمال محمد احمد	٨٣	٢٩
أفارقة عرب : « تيوتب » رجل الطيف	د. صفاء خلوصي	٨٣	٥٤
حارس السلم	د. حسين بن عبدالله العمري	٨٣	١٢٥
في ذكرى مرور مائة عام على وفاة	د. شاكرا مصطفى	٨٣	١٥
جيمس جويس الايرلندي المبدع الذي صور واقع البشر	منير نصيف	٨٣	٤٤
الامام الشوكاني مصلحا	عبد الحميد الكاتب	٨٣	٨٠
جمال الدين الافغاني الثائر الشريد			
المفتري عليه			
شارلي المهرج الفيلسوف			
« المطرقة والدرع » .. كان القوة السادسة في العالم			

## تربية وعلم نفس

الموضوع	الكاتب	العدد	الصفحة
ابها التربويون العرب : لا أسكت الله	د. محمود خير عثمان	٨٣	٢٠
لكم صوتا	د. نبيل سليم علي	٨٣	١٦٥
دراما الطفل	د. خليل فاضل	٨٣	٨٢
قدرتك على ضبط النفس	د. خليل فاضل	٨٣	١٣٨
تنظيف العقل صار غسيل المخ	د. احمد ابو زيد	٨٣	٤١
حوار مع الموت : انتحار آرثر كيلر	د. صفاء خلوصي	٨٣	٦٠
عضو هيئة التدريس في الجامعات العربية	د. عمر السباخي	٨٣	٣٦
مخاطر التعليم الاجنبي في البلاد العربية			

## مجتمع واجتماع

الموضوع	الكاتب	العدد	الصفحة
المقهى البغدادي	جمال الفيظاني	٨٣	١٣٦
كرة القدم كظاهرة اجتماعية - لماذا غزت كرة	عبد النبي الجحمي	٨٣	١٦٤
القدم العالم ؟			

الصفحة	العدد	الجزء	الكاتب	الموضوع	
٢٨	٢٩٦	٨٣	٧	د . حيدر ابراهيم علي	الافكار المستوردة والاصالة
٤٧	٣٠٠	٨٣	١١	د . عارف دليلة	الاحجية التكنولوجية والحل الوطني القومي
٩٥	٣٠١	٨٣	١٢	د . عارف دليلة	ابها ليست « قوانين طبيعية » !

## ركن الاسرة والمرأة

### بقلم منير نصيف

الصفحة	العدد	الجزء	التمهيد	الموضوع
١٣٦	٢٩٢	٨٣	٣	حكاية « أم »
١٣٦	٢٩٣	٨٣	٤	بالحب وحده
١٤٨	٢٩٤	٨٣	٥	« زهرة » قصة امرأة عظيمة من حيدر اباد
١٢٠	٢٩٥	٨٣	٦	من واقع الحياة : معا الى الابد
١٣٦	٢٩٦	٨٣	٧	وصية أم
١٣٤	٢٩٧	٨٣	٨	الآباء يزرعون الشوك
١١٤	٢٩٨	٨٣	٩	رحلة الحياة . . متى تنتهي ؟
١٢١	٣٠٠	٨٣	١١	أمل في الحريف

## كتب وكتاب الشهر

الصفحة	العدد	الجزء	الكاتب	الموضوع	
١٧٢	٢٩٠	٨٣	١	تأليف مايكل ليدين وويليام لويس عرض : د. امين العبوطي	كتاب الشهر : الكارثة الكاملة الفشل الامريكي في ايران
١٧٣	٢٩١	٨٣	٢	تأليف : د. فؤاد عجمي عرض : د. امين العبوطي	كتاب الشهر : المازق العربي - الفكر السياسي العربي وتطبيقه منذ ١٩٦٧ من مكتبة العربي
١٨٠	٢٩١	٨٣	٢	تأليف : اغاغا نفل كريمسكي	كتاب الشهر : كتاب من موسكو ، رسائل من لبنان
١٧٦	٢٩٢	٨٣	٣	تقديم : هاشم حمادي	

الصفحة	العدد	السنة	الشهر	الكاتب	الموضوع
١٨١	٢٩٢	٨٣	٣		من مكتبة العربي
١٦٩	٢٩٣	٨٣	٤	سليمان موسى	كتاب الشهر : المقامرة غير المشروعة
١٧٨	٢٩٣	٨٣	٤	تأليف : هيلين كارير دانكوس	من مكتبة العربي
				عرض د. احمد عبد الرحيم	كتاب الشهر : أزمة امبراطورية القلق
				مصطفى	في الجمهورية السوفيتية الاشتراكية
١٧٣	٢٩٤	٨٣	٥		من مكتبة العربي
١٨٢	٢٩٤	٨٣	٥	تأليف : ادوارد سعيد	كتاب الشهر : المسألة الفلسطينية
١٧٧	٢٩٥	٨٣	٦	عرض د. حسن جميل طه	
١٨٠	٢٩٥	٨٣	٦		من مكتبة العربي
١٧٥	٢٩٦	٨٣	٧	عرض مجدي نصيف	كتاب الشهر : حرب لبنان اطول الحروب
١٨٣	٢٩٦	٨٣	٧	تأليف : ريتشارد ج بارنيتا	للكاتب الاسرائيلي جاكوب يوتيرمان
				عرض د. امين العيوطي	من مكتبة العربي
١٦٨	٢٩٧	٨٣	٨		كتاب الشهر : « السنوات المعجاف »
١٧٨	٢٩٧	٨٣	٨	د . محمد نذير سنكري	السياسة في عصر الندرة
١٧٥	٢٩٨	٨٣	٩	تأليف : فريق ويك	من مكتبة العربي
١٨٤	٢٩٨	٨٣	٩	تلخيص : بيومي	كتاب الشهر : دراسة في انتشار محاصيل
١٧١	٢٩٩	٨٣	١٠	علي قنديل	جديدة في الايام الاولى للعالم الاسلامي
١٧٧	٢٩٩	٨٣	١٠		من مكتبة العربي
١٧٣	٣٠٠	٨٣	١١	عبد المقصود حبيب	كتاب الشهر : العلاقات العربية الالمانية
١٨٠	٣٠٠	٨٣	١١		من مكتبة العربي
١٥٣	٣٠١	٨٣	١٢	د . عبد الوهاب الأمين	الموارد العربية وتحول المجتمع

## الفنون واللوحات الفنية

الصفحة	العدد	السنة	الشهر	الكاتب	الموضوع
١٣٢	٢٩٠	٨٣	١	د . سمحة الخولي	تأملات في الموسيقى العربية اليوم :
١٥٦	٢٩٠	٨٣	١	مجيد طويبا	عن التراث الموسيقي . المصور عبد العزيز فهمي ، العربي الذي اتحنى له « بازيل رايت »

الموضوع	الكاتب	العدد	الصفحة
قراءة في المقامات الموسيقية	د. سمحة الخولي	٢٩١	١٠٢
السينما في ساحة التاريخ	فاروق عبد العزيز	٢٩١	١٤١
عجائب البحر أكثر من عجائب البر	صفوت كمال	٢٩١	١٥١
لوحات باسل القاضي والتزاوج بين الفن والتصوف	أياد الموسوي	٢٩٢	١٢٤
نحن والتلفزيون : حرب الشبكات والاجهزة	فاروق عبد العزيز	٢٩٢	١٥٠
هي أول الحروب المقدسة في قارة التكنولوجيا	أحمد غاتم	٢٩٣	١٤٩
الفنان جعفر دشني « بين الروح والأمر »	صفوت كمال	٢٩٦	٩٤
الابداع الفني في أعماق البحر	د. نبيل سليم	٢٩٦	١٦١
أطباء لكن . . فنانون !	أحمد غاتم	٢٩٧	٩٧
التصوير التركي المعاصر : بانوراما	د. فوزي دنان	٢٩٧	١٢٨
تصويرية لأشواق الماضي والمستقبل	أحمد غاتم	٢٩٨	١٤٨
المكعب اللغز	د. سمحة الخولي	٣٠٠	٢٤
حوار مع الطفل ، تجربة في عوالم	د. سامي محمود علي	٣٠٠	١٥٢
الطفولة ومناهج التكوين .			
الموسيقى العربية بين اللهجات المحلية والفصحى			
هل مات فان جوخ مسموماً			

نذكر فيما يلي الابواب التي أغفلها هذا الفهرس العام لتعذر فهرستها

ونذكر الى جانبها اسماء محرريها

- متدى العربي ..... مصطفى نبيل
- من صحافة العالم ..... منير نصيف
- من مكتبة العربي ..... سليمان الشيخ
- طرائف عربية ..... صادق بلي
- مقالات في كلمات ..... منير نصيف، أمين سلامة
- حوار القراء ..... يوسف الشهاب
- مسابقة العربي الثقافية وحلونها ..... يوسف زعلواي
- « الشطرنج » معركة بلا سلاح ..... حسن التقي
- العربي الصغير ..... نجاح عمر
- الفهرس العام من اعداد ..... صلاح صادق



# NBK. Now in the West End.



## كافة الخدمات المصرفية يقدمها لك بنك الكويت الوطني عند زيارتك القارة للندن

تتكن زيارتك للندن كاملة وذلك بالتصاليك بمدير فرعنا  
لندن وصولك وكن على ثقة بانك ستكون موضع  
عنايتنا وخدمتنا المميزة.

فروع وخدمات لندن ١٨٠ أوشارد ستريت، لندن W١  
مقابل محطات سيلفرد جزر متلفون ٠١٩٣٥ ٦٨١  
لندن - فروع السيكي ٩٩١ بيثوبيس جيت  
لندن EC2، متلفون ٠١٩٢٠٠٢٦، تليكس ٨٩٣٤٨

بنك الكويت الوطني  
The National Bank of Kuwait SAK



بنك الكويت الوطني، افتتح وأكرم بنك في الكويت والشرق  
الغرب الثاني مرة فتناب الوفاء لمتد من لندن . هذا  
الفرع الجديد الذي يقع بمحاطاة شارع أوكسفورد على  
مقربة من الماربل آرش أفنتج خصيصا لمساعد الزائرين  
الكويتيين ويجهز لخدماتهم بنك لندن كاملة ، وذلك بتقديم  
النصح لهم وتوفيق مجموعة شاملة من الخدمات  
المصرفية الشخصية .

خدمات الفرع تشمل : المعاملات البنكية وحسابات الادخار ، منح  
القرض ، اصدار الدفاتر الثابتة لتسديد الفواتير ، خدمة تدويل العملات  
لشراء وبيع الاوراق النقدية والشيكات السياحية .

كما تستطيع صيرورة شيكك على حسابك بالدينار الكويتي أو استعمال  
بطاقة الدائري كويكب لصاحب ما تحتاجه من النقد من حسابك في الكويت  
وقلت الدوام لا لا في اثنى الاثني الى الجمعة ٩.٢٠ إلى ٢.٣٠ بعد الظهر ،  
يوم السبت من ٩.٢٠ حتى ١٢.٣٠ بعد الظهر .

# ALBA

## لكل زمن ساعة



**الكوارتز**  
**الب**  
QUARTZ  
**ALBA**

المبا تقدم لك ما تبحث عنه ... ساعات كوارتز ذات دقة متناهية  
في أشكال جذابة ومتنوعة تناسب جميع الأذواق ... منها الساعات الرقمية  
والعادية ذات العتارب ومنها ما يجمع بين الاثنين وبأسعار في متناول الجميع  
المبا تؤمن بأن لكل زمن ساعة .

البابن الياباني حيث تتوحد التقنية بالجمال .



# هناك مجموعة مصرفية واحدة فقط في العالم تساهم فيها الدول العربية جميعاً

فإن أردت السوق النقدية ، وجدت أن رقم أعمالنا في عام ١٩٨٢ بلغ ٣٠٠ مليار دولار ، وأن اجتذبت عمليات تمويل التجارة الخارجية الفيتا في الصف الأول برقم أعمال يتجاوز الـ ٦ مليار دولار ، كذلك فإن مجموعتنا رائدة في مجال تنظيم وإدارة القروض المشتركة SYNDICATED LOANS إذ بلغ إجمالي القروض التي شاركتنا في إدارتها أو تنظيمها ، في ذات العام ، ٦٢ مليار دولار .

وقد بلغ إجمالي أصول بنوك اليوباف ١٤ مليار دولار .

**اليوباف**  
**ALUBAF**  
**BANKING GROUP**

البحرين : بنك اليوباف العربي الدولي  
فونج كونج : يوباف شترناشونال ليمن  
لندن : يوباف بنك ليمن  
لوكسمبورج : يوباف بنك ليمن  
نيويورك : بنك العربي الأمريكي - يوباف - فرع في فرانكفورت ماين  
باريس : اتحاد المصارف العربية والفرنسية (يوباف)  
روما : فرع في البعيرين - سبور - سلفورة - طوكيو  
يوبايا : بنك العربي الإيطالي مكتب تنسيق في ميلانو

مكتب تنسيق  
مكتب تنسيق  
مكتب تنسيق  
مكتب تنسيق

منذ اثني عشر عاماً نشأت فكرة تكوين مجموعة مصرفية فريدة من نوعها تشارك فيها كل دولة عربية ، ممثلة بواحدة أو أكثر من مؤسساتها المصرفية أو المالية ، ومن ثم ترتبط هذه المجموعة عن طريق المشاركة في رأس مالها مع كبريات المصارف العاملة في المراكز المالية الدولية ، التي تتواجد فيها بنوك المجموعة ، بحيث تهيء كافة الأسباب لتنشيط التجارة بين الدول العربية وبقيّة انحاء العالم .

وقد أصبحت هذه الأمانة ، اليوم ، حقيقة ناطقة فالدول العربية الاثنان والعشرون ممثلة كلها في المجموعة عن طريق ٢٦ مؤسسة من مختلف هذه الدول ، وبالإضافة الى ذلك فإن ٢٣ من كبريات المؤسسات الدولية تساهم في بنوك المجموعة الى جانب المؤسسات العربية بغية تحقيق اهدافنا المشتركة .

وهذا كله يجعل مجموعة بنوك اليوباف ALUBAF BANKING GROUP متميزة عن كل ما عداها ، إذ أن أية مؤسسة تسعى الى القيام بعمل تجاري في أي جزء من العالم العربي ، ستكون على يقين بأن في إمكانها أن تعتبر المجموعة بمثابة شريك لها بصورة أو أخرى فيما تستهدفه من مشاريع أو عمليات نظراً لتنوع أنشطة بنوك المجموعة وشمولها لختلف القطاعات المصرفية .

ديسمبر ١٩٨٣ م

# حكمة الغرب

الجزء الثاني

تأليف : برتراند راسل  
ترجمة : د. فؤاد زكريا

٥٠٠  
فلس

الكتاب الثاني والسبعون

المراسلات :

توجه باسم السيد الأمين العام للمجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب  
ص ب ٢٣٩٩٦ الكويت





مِنَ الْمَسِيحِ الْعَالَمِيِّ

سِلْسَلَةُ ثَقَافِيَّةٍ

تَضَرُّعًا فِي مَطْلَعِ كُلِّ شَرْعٍ

وَزَارَةُ الْإِعْلَامِ فِي الْكُوَيْتِ

أَوَّلُ دَيْسَمْبَرِ ١٩٨٣

١٧١

# الريفية

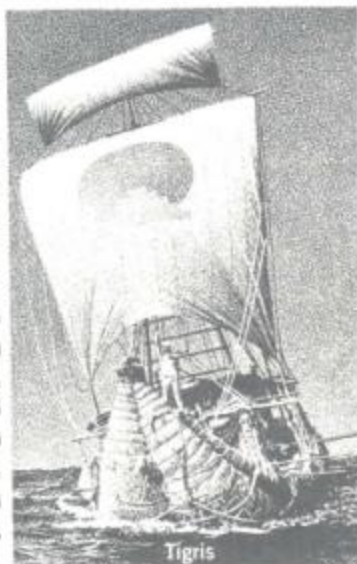
تأليف : ايقان نورجيسيف - ع

ترجمة وتقديم : د. بحية عفيفي

مراجعة : د. فوزي عطية

# أَيُّ رَحَالَةٍ دَوْلِيٍّ حَقٌّ يَجِدُ فِي سَاعَتِهِ رَوْلَكْسٌ مَا لَا يَقْدَرُ بَثْمَنُ

وتستند نجاح حملات "هيردال" إلى التخطيط الواضح والدقة الشامة في كل شاردة وتواردة. ونضيف هيردال: "لقد أنزلنا في البحر شفايح مطابقة تمامًا للسفن الأولى التي بناها البحارة القدماء. واستخدمنا طرقهم في شد الحبال والأشعة والصواري وفي التوجيه. واقننا بقاكانوا يقاتلون. واختبرنا أجهزة الملاحة البدائية التي استعملوها. ولكن، من أجل تحديد المسار بطريقة علمية دقيقة وبالاتصال اللاسلكي الاضطراري لذي دخولنا الموانئ الحديثة والطرق الملاحية، كنا بحاجة إلى ما كان



في عام ١٩٣٧، زاح يراود مخيلة "ثور هيردال" حلم حول ما إذا كانت الحضارات القديمة لكل من المكسيك والبيزو وجزر الباسيفيك ومصر ووادي ما بين النهرين تنبع من مصدر واحد، حلم أراد أن يثبت معه أن عبور المحيطات الثلاثة كان ممكنًا قبل إقدام الأوروبيين على تحقيق ذلك بأمد بعيد.

وبعد عشر سنوات. عام ١٩٤٧، ألق هيردال من ساحل البيزو بطوف من خشب "البازا" أطلق عليه اسم "كون - تيكي". مريمته يوم ويوم رسا الطوف "كون - تيكي" بعدها على جزر الباسيفيك.

وفي عام ١٩٧٠، غادرت أفريقيا "زع". سفينة "ثور هيردال" المصنوعة من قصب البردي، وبعد سبعة وخمسين يومًا، وصلت "زع" إلى "بريدوس" في الجانب الآخر من الأطلنطي.

وفي العراق، خلال ١٩٧٧ - ٧٨، قام "هيردال" ببناء السفينة "تايفرس"، أي دجلة. من القصب. وأبحر فيها مارا بمحاذاة باكستان وشلطنة عمان حتى تدخل البحر الأحمر حيث خالت الخرب المظلمة دوت مواصلة الانبحار. ورغم ذلك، أثبتت "تايفرس" أنه كان من الممكن أن تتفاعل الحضارات القديمة لكل من سوسر ووادي الأندوس ومصر بطريق البحر. ويقول هيردال، "المحيطات لم تفصل بين الحضارات القديمة. بل إنها ربطت فيما بينها."

  
**ROLEX**  
رولكس



# المجلة العربية للعلوم الإنسانية

مجلة فصلية محكمة ، تقدم البحوث الاصلية والدراسات الميدانية والتطبيقية في شتى فروع العلوم الانسانية والاجتماعية باللغتين العربية والانجليزية .

## تصدر عن جامعة الكويت

صدر العدد الأول في يناير ١٩٨١

رئيس التحرير د. عبدالله العتيبي

مدير التحرير عبدالعزيز السيد

تتناول المجلة الجوانب المختلفة للعلوم الانسانية والاجتماعية بما يخدم القاريء والمثقف والمتخصص .

تعالج موضوعات المجلة الميادين التالية :

اللغويات النظرية والتطبيقية - الآداب والآداب المقارئة - الدراسات الفلسفية  
الدراسات النفسية - الدراسات الاجتماعية المتصلة بالعلوم الانسانية - الدراسات التاريخية - الدراسات الجغرافية - الدراسات التربوية - الدراسات حول الفنون ( الموسيقى - التراث الشعبي - الفنون التشكيلية - التمثيل ... الخ ) - الدراسات الانثروبولوجية .

تقدم المجلة معالجاتها من خلال نشر :

البحوث والدراسات - مراجعات الكتب - التقارير العلمية - المناقشات الفكرية .

مواعيد صدور المجلة : كانون ثاني - نيسان - تموز - تشرين أول .

تنشر المجلة ملخصات للبحوث العربية والانجليزية ، وملخصات بالعربية للبحوث الانجليزية .

تضمن العدد : للأفراد ٤٠٠ فلس

للطلاب ٢٠٠ فلس

## الاشتراكات السنوية

داخل الكويت	في الخارج
للمؤسسات - ١٠ د.ك.	٤٠ دولاراً أمريكياً
للأفراد - ٢ د.ك.	١٥ دولاراً أمريكياً
للاساتذة والطلاب - ١ د.ك.	١٠ دولارات أمريكية

تقبل الاشتراكات في المجلة لمدة سنة أو عدة سنوات .

قواعد النشر تطلب من رئيس التحرير .

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

ص.ب. : ٢٦٥٨٥ ( الصفاة )

الكويت - الشويخ - ت : ٨٢١٦٣٩ - ٨١٧٦٨٩ - ٨١٥٤٥٣

# مجلة العلوم الاجتماعية



تصدر عن جامعة الكويت

فصلية أكاديمية علمية مختصة بالمشؤون النظرية والتطبيقية  
وفي مختلف حقول العلوم الاجتماعية

رئيس التحرير د. أسعد عبد الرحمن

سكرتير التحرير عبد الرحمن فايز

يحتوي العدد حوالي ٣٠٠ صفحة تشمل على :

- أبحاث بالعلمية تعالج مختلف حقول العلوم الاجتماعية.
- مراجعات كتب حديثة تبحث الموضوعات التي تعالجها المجلة.
- ملخصات.
- أبواب ثابتة : تقارير علمية ، دليل الجامعات والمؤسسات العلمية العليا .
- سدوة العدد .

الاشتراكات :

للمؤسسات والدوائر الحكومية : في الكويت ١٢٠ ديناراً ، في الخارج ١٥٠ دولار أو ما يعادلها .

لأفراد : في الكويت ديناران كويتيان ، دينار للطلاب .

في الوطن العربي : ديناران ونصف كويتيان أو ما يعادلها ، ديناران للطلاب .

في الدول الأخرى : ١٥٠ دولاراً أمريكياً أو ما يعادلها .

توجه جميع المراسلات والأبحاث بأسعار رئيس التحرير على يد ، من التالي :

مجلة العلوم الاجتماعية - جامعة الكويت - ص.ب. ١٨٦٤ الكويت

هاتف : ٥١٠٨٨ / ٣٧٣ / ٢٥٠



# مجلة دراسات الخليج والجزيرة العربية

تصدر عن جامعة الكويت

رئيس التحرير  
الدكتور عبد الله الغنيم

صدر العدد الأول في كانون ثاني ( يناير ) ١٩٧٥

تصل أعدادها إلى أيدي نحو ١٢٥٠٠ قارئ

يحتوي كل عدد على حوال ٢٥٠ صفحة من القطع الكبير تشمل على :

- مجموعة من الأبحاث تعالج الشؤون المختلفة للمنطقة بأقلام عدد من كبار الكتاب المتخصصين في هذه الشؤون .
- عدد من المراجعات لطائفة من أهم الكتب التي تبحث في الشاخص المختلفة للمنطقة .
- أبواب ثابتة : تقارير - وثائق - يوميات - سيليوجرافيا .
- ملخصات للأبحاث باللغة الانجليزية .

ثمن العدد : ٠٠ فلس كويتي أو ما يعادلها في الخارج .

الاشتراكات : ثلاثة سنويا ديناران كويتيان في الكويت . ١٥ دولارا أمريكيا في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

للشركات والمؤسسات والدوائر الرسمية : ١٢ ديناراً كويتياً في الكويت . ٤٠ دولاراً أمريكياً في الخارج ( بالبريد الجوي ) .

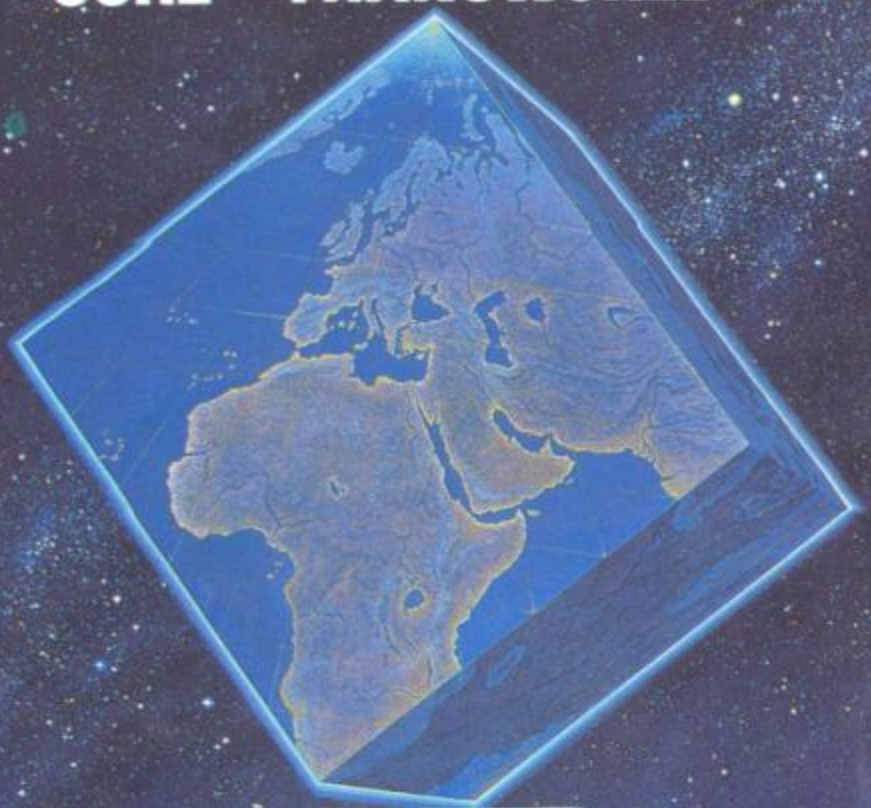
## منشورات المجلة :

تصدر المجلة أيضا دراسات مستقلة متعلقة بشؤون المنطقة صدر منها :

- ١- كتاب التكامل الاقتصادي في الخليج العربي ( د . محمد هشام عواجكية ) . ١٩٧٩ .
  - ٢- كتاب آفاق التنمية الصناعية في دول الخليج العربي ( د . عبد الله أبو عياش ) . ١٩٧٩ .
  - ٣- كتاب حقوق الطفل في دولة الكويت ( د . بدرية العوضي ) . ١٩٧٩ .
  - ٤- كتاب الاحصاءات الاقتصادية في المملكة العربية السعودية ( بدوي خليل ) . ١٩٨٠ .
  - ٥- دور جريدة فتاة الجزيرة في أحداث عام ١٩٤٨ بصنعاء ( سلطان تاجي ) . ١٩٨٠ .
- سلسلة وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام صدر منها :
- الكتاب الأول - وثائق الخليج والجزيرة العربية لعام ١٩٧٧ . ١٩٧٩ .
- العنوان : جامعة الكويت - كلية الآداب والتربية - الشويخ - دولة الكويت .
- ص . ب : ١٧٠٧٣ - الخالدية
- الهاتف : ٨١٦٨٠٧ - ٨١٦٧٩٩ - ٨١٦٨٢

جميع المراسلات توجه باسم رئيس التحرير .

# CORE...TRANSWORLD TV.



**CORE FS** 21WPM  
Worldwide 11-System.  
New Flat Square-Tube.  
Easy Full Remote Control.



# TOSHIBA | توشيبا

TOKYO, JAPAN



*"I've had many fine experiences.  
But the Olympics was the best."  
Muhammad Ali*

محمّد علي الجانيّ على الميدالية الذهبية لتوّز  
القتال الخفيف خلال أولمبياد ريو عام ١٩٦٠  
يرتقب مثلثا بمثل أول أحداث أولمبياد لوس أنجلوس  
عام ١٩٨٤.  
ويعلم أن تكون من المشاهدين على إنجاح الألعاب  
الأولمبية، وفخورين بالنقل الحي للأحداث بواسطة  
مشغلات سانيو للألعاب والتلفزيونات وفيديو  
ولكن العمل والعمل على إنجاح الألعاب الأولمبية.  
**سانيو** المشغلات المعتمدة خلال أولمبياد لوس  
أنجلوس عام ١٩٨٤.

CMX 7065RH

تلفزيون فيديو ١٠ أنقرة  
نظام استجابة في جميع أنحاء العالم.



VTC R4ME

مع سانيو كوتور لوس أنجلوس،  
نظام البحث عبر الفيديو، مشغلة للفيديو.



VTC 5550

نظام بال سانيو VCR مع الماكنة  
الفيديو، أشرطة الفيديو كاسيت أبيض.

فيديوها سانيو المشغلات المعتمدة عام ١٩٨٤ بال أولمبياد لوس أنجلوس.



**SANYO**  
SANYO ELECTRIC TRADING CO., LTD

**سانيو**